



AL-Montada

منتدى اقرأ الثقافي  
www.iqra.ahlamontada.com

# المنهل

قاموس فرنسي - عربي

تأليف

الدكتور عبد القادر الدكتور سهيل إدريس

دار العالم للكتاب بيروت دار الآداب

**لتحميل أنواع الكتب راجع: (مُنْتَدَى إِقْرَأِ الثَّقَافِي)**

پراي داتلود کتابهای مختلف مراجعه: (منتدی اقرا الثقافی)

پۆدابه زانیانی جوهره ها کتیب: سهردانی: (مُنْتَدَى إِقْرَأِ الثَّقَافِي)

**[www.lqra.ahlamontada.com](http://www.lqra.ahlamontada.com)**



**[www.lqra.ahlamontada.com](http://www.lqra.ahlamontada.com)**

**للكتيب ( كوردی , عربي , فارسي )**



# المنهل

قاموس  
فرنسي عربي

طبعة منقحة ومزودة

تأليف

الدكتور سهيل إدريس

الدكتور جبر عبد النور

AL-MANHAL

Dictionnaire

Français - Arabe

par

Dr. Jabbour Abdel-Nour

Dr. Souheil Idriss

دار الآداب

بيروت

دار العلم للملايين

# جميع الحقوق محفوظة

الطبعة السابعة

كانون الثاني (يناير) ١٩٨٣



## تصدير

ليست الغاية من وضع المنهل اضافة معجم فرنسي عربي آخر الى المعاجم الكثيرة ، الكبيرة والصغيرة ، المتوافرة في السوق الكتبية . وانما الاحساس العميق بالحاجة الماسة الى أداة تنقيف وانفتاح على اللغة الفرنسية ، وبالتالي على الحضارة الحديثة في شتى مناحيها ومرافقها ومتطلباتها ، هو ما حدا بنا الى الاقدام على مثل هذا العمل ، مع ما فيه من مصاعب ، وما يقتضيه من بحث وتنقيب وتوضيح . وقد كنّا مؤمنين بأن في وسعنا ، والعزم قد صحّ عندنا ، الاسهام في تطوير المفهوم المألوف في مثل هذه المصنّفات باعتماد أساليب عصرية منطقية ، مسابرة للنواميس المعجمية ، ومحافظة على القواعد اللغوية والمجمعية ، كما كنّا واثقين من ان عدداً لا يستهان به من التحقيقات والموازنات بين الفرنسية والعربية قد قامت به جماعات من أهل الاختصاص ، وأذيع في مقالات ، أو في كتب أدبية او علمية او فلسفية او تضمنته محاضر مؤتمرات وما يزال بعيداً عن متناول طلابه ، وإن في استخراجة من مكانه . وتيسير تداوله ، وادراجه في مصنّف سهل الاستعمال ، خدمة جليلة تؤدّي لحركة النقل التي نعم البلدان العربية كلها .



لم يكن انطلاق عملنا من معجم فرنسي معين ، فتتبع بخطته وألفاظه ، ونعتمد الى ما يشبه النقل والترجمة ، ايثاراً للسهولة في التنفيذ ، وتوخّياً للسرعة في التأليف ، وانما بدأنا بمرحلة تمهيدية عمدنا فيها الى جمع عدد كبير من الاصول الفرنسية المعنية بشؤون اللغة عامة او المقتصرة على اصطلاحات اختصاصية في فنون المعارف البشرية ، فدرسناها عن كثب ، وتفحصنا كل واحد منها ، واصطفينا منها أحسن ما فيها ، وأقرب الى تحقيق غايتنا . فجاء المتن الاجنبي لدينا ، في مفرداته وتعايره ومدلولاته ، محصّلاً تركيبيّاً ، وخلاصة لجهود النشاط المعجمي الفرنسي كلّهُ ، وتلاقت فيه المفاهيم الماثورة عن العهد الاتباعي ، وأحدث التعريفات الشائعة في العلوم العصرية ، وكذلك كان أمرنا في المتن العربي الذي ارتضيناه . فقد بذلنا جهدنا في الوقوف على معظم الآثار التي ظهرت للوجود منذ تنبّه الأذهان الى المعاجم الثنائية اللغة ، وحاولنا ، كما جرت العادة في هذا النوع من التأليف ، الاستفادة من اعمال متقدّمين ، وأضفنا ما هدانا اليه البحث والتدقيق والاجتهاد . وكانت مراجعنا على ثلاثة انواع : منها معاجم عامة منسّقة ، ميسرة الترتيب والتأليف ويحصى عددها بالعشرات . أهمّها المورد ، بالانكليزية والعربية لمنير البعلبكي ، الذي اعتمدنا اعتماداً خاصاً على نتائج كثير من

تحقيقاته ، ومنها معاجم خاصة بمصطلح علم من العلوم ، او بفن من الفنون مثل معجم الالفاظ الزراعية بالفرنسية والعربية للامير مصطفى الشهابي ، ومنها الجداول التي اهتمت اليها رجال الاختصاص في العالم العربي كاعضاء المجامع العلمية في القاهرة ودمشق وبغداد ، او اللجان الفنية المكلفة بتتبع الالفاظ الحديثة في اللغات الاجنبية واصطناع ما يقابلها في العربية . وقد اشرنا الى أهم هذه المصنفات في نهاية المعجم .

المشكلة الكبرى التي اعترضتنا في اثناء عملنا هي نفسها التي تعيق تدفق المعاني الحضارية في لغتنا . ونحول ، في كثير من الميادين ، دون نقل المعارف والعلوم . وتعتسر الدلالة على أعيان من المجردات والمواعين والأدوات والاكتشافات الحديثة بالفاظ توازي التعبير الاجنبي في البساطة والوضوح . ومن البدهي القول ان مفردات لغة من اللغات ، وطرائق ادائها ، هي خير معيار للمستوى الحضاري التي بلغته الأمة الناطقة بها . وان العربية قد اجتازت في تاريخها الطويل مراحل حاسمة . تغلبت فيها على ما اعترضها من عقبات . منها انتقالها في مطلع المدنية العربية من الابانة عن سذاجة البداءة الى التعبير عن ترف الحضارة وعلومها . وما من شك في انها تحاول الآن ، بشئ امكاناتها ، سد الثغرات في مفرداتها ، ومجaraة التطور العالمي بايجاد حلول موافقة لحاجات العصر ولطبيعة تكوينها . وان المحققين واللغويين والعلماء العرب ومعظم المعنيين بصناعة المعاجم ينشطون في ابتكار الكلمات المناسبة . فينفاوت نجاحهم بتفاوت جهودهم وكفائاتهم وحفظهم من الصبر . فهم ، على ما تبين بالرجوع الى مصنفاتهم ، يتبعون أحد نهجين : اما الاكتفاء بايراد تحديد المدلول اللفظة المقولة لتعذر العثور على ما يقابلها بالعربية ، واما بذكر المقابل العربي لها عند وجوده او تيسر اشتقاق ما يعادله . وقد بذل المتقيدون بهذه الطريقة جهوداً مشكورة في اغناء العربية وتطويرها وتأهيلها لتكون في مستوى عصرنا . وواضح اننا انتهجنا . في صفحتنا ، الخطأ الذي اتبعته الفئة الثانية باعتماد اساليب أقرها علماء العربية القدامى والمحدثون ، وبخاصة الاشتقاق والمجاز والنحت والتعريب ، وهي سبل قادرة . في معظم الاحيان . على ابلاغنا الغاية المتوخاة ، ووسائل عملية كفيلة بان تجعل لغتنا العربية قابلة للتوسع والاحاطة والاثراء . وقد افدنا من حروف الصدر والحشو والكسع في توليد اسماء المعاني واسماء الاعيان . وانتقلنا احياناً من الاشتقاق السماعي الى الاشتقاق القيادي . أخذنا بالقرارات التي اتفق عليها اعضاء مجمع اللغة العربية في مصر . وكذلك أمرنا في استعمال الفاظ مجازية . وضعت حديثاً ، ووردت في معاجم تقنية : او جداول مجمعية ، او مؤتمرات علمية . وفي نسجنا على منوالها واتباننا بمجازات تبادل القارى بمعناها المستحدث ، فلا يخفى عليه مدلولها الحقيقي . ولا يتردد في التعبير بها لفظاً وكتابة . ولجأنا احياناً ، عند الضرورة القصوى ، الى عملية النحت باخراج كلمة من كلمتين او اكثر تسهيلاً لعمل الثقل والمرجمين ، وتبسيطاً للعبارة . محاولين في بعض المناسبات الميسرة ، الاتيان بها على وزن عربي ، ومكتفين احياناً باضافة الالفظة الاولى بشكل صدر الى الالفظة الثانية ، او بأخذ فائتها وعينها او باسقاط الحرف الاخير منها .



وقصدنا التعريب قصداً لوروده في المتون العربية القديمة والحديثة، وانطلاقه على اللسان الفصيحة. ومن الاقلام البليغة. وجاءت الكلمات المعربة اما ببنية معترف بها، واما بصيغة اعجمية عند تعذر ذلك.

وفي كل هذا طبقنا القرارات التي اصدرها اعضاء المجامع، وبخاصة التوصيات التي تميز: - استعمال الالفاظ الأعجمية عند الضرورة على طريقة العرب في تعريبهم .

- صياغة المصدر على وزن فيعالة . بالكسرة ، للدلالة على الحرفة او شبهها من أي باب من أبواب الثلاثي .

- استعمال مفعلة قياساً من اسماء الاعيان الثلاثية الأصول للمكان الذي تكثر فيه الاعيان . سواء أكانت من الحيوان ، أم من النبات ، أم من الجماد .

- الاتيان بوزن مِفْعَل ومِفْعَلَة ومِفْعَال ومِفْعَالَة من الفعل الثلاثي للدلالة على الآلة التي يعالج بها الشيء .

- قياس المصدر على وزن فَعْلَان لفَعْلَ اللازم المفتوح العين اذا دلّ على تقلّب واضطراب . اشتقاق المصدر على وزن فُعَال من فَعَّلَ اللازم المفتوح العين اذا دلّ على مرض .

- استعمال فَعَال قياساً للدلالة على الاحتراف او ملازمة الشيء . فاذا خيف لبسُ بين صانع الشيء وملازمه كانت صيغة فعّال للصانع . وكان النسب بالياء لغيره ، فيقال زجاج لصانع الزجاج . وزجاجي لبائعه .

- ترجمة الكلمات الاعجمية بالكاسمة abbe بالفعل المضارع المبني للمجهول ، وترجمة الاسم من تلك الكلمات بالمصدر الصناعي .

وكثير غيرها من التوجيهات والقواعد التي تعارف عليها علماء المجامع العربية وانتهوا فيها الى ما يشبه الاجماع . فكانت لنا في المهمل خبر معين في تغليب لفظة على أخرى . وفي التعبير عن مفردات فرنسية ظُن من قبل انها لا تُؤدّى بالعربية .



لكل معجم . موحد اللغة او ثنائيتها . خصائص تفرد عن سواه . وتحدد شخصيته ، وتعلّل البواعث الداعية الى ظهوره . ومن ثمّ الدوافع التي تهيّب من بعد بالاقبال عليه واقتنائه والوثوق به . وللمهمل . بدوره . ميزات كثيرة خاصة به . تكاد تجعل منه مصنفاً فريداً في بابهِ بين المعاجم الفرنسية العربية . منها :

عنايته بشتى المعارف والعلوم من طبّ وتشريع ورياضيات وفيزياء وكيمياء ونبات وزراعة وطيور وحشرات وحقوق وتجارة وفلك وفلسفة وعلم نفس ومنطق ولغة وأثریات الخ .. مما يسهّل فهم المصنفات العلمية الفرنسية بالاضافة الى الكتب الادبية . ويسر الاستيعاب على القارئ . والعمل على المترجم . وإن نظرة عابرة تلقى على آية صفحة من صفحاته كافية لابرار هذه الميزة وتوضيحها .

• احياء الكلمة الفرنسية بذكر مقابلها العربي مباشرة ، ثم بانزالها في جمل مفيدة تبرز معانيها وظلالها المتنوعة ، وتعين مداها وحدتها في كثير من الدقة . وهو في هذا النهج المبتكر يسدّد خطي من يستعمله الى المعنى المقصود ، ويضع بين يديه ترجمات جاهزة لجميع العبارات التي يمكن ورود اللفظة فيها . وبذلك يقترح حلولاً لكثير من قضايا النقل من الفرنسية الى العربية .

• توحيه الاتيان بلفظة عربية واحدة لمعادلة اللفظة الفرنسية ، وتنكبه عن الاكتفاء بالتحديد وحده ، وذلك باللجوء الى وسيلتين : الأولى تعميق البحث للاهتمام الى اللفظة الموافقة اذا كانت موجودة في المعاجم العربية، او يمكن اشتقاقها، في مثل كلمة **Becquée ou béquée** . فقد اكفى عدد من المعاجم الرائجة بالقول في مقابلها : « ما يأخذ طير في منقاره لتغذية صغاره » ، في حين ان اللفظة المفردة التي تقابلها هي « زقة » الخ... والوسيلة الثانية هي الاكتفاء بجزء أساسي من التحديد تسهل به عملية الترجمة ، وانزال ما تبقى من التحديد داخل قوسين معقوفين ، في مثل كلمة : **Désinfecter** ، فقد وضع في مقابلها : طهر [ من جراثيم المرض ] ، لنقلها من العموم والشيوع الى التخصيص، ولكن المترجم لا يحتاج في نصه الى استعمال عبارة [ من جراثيم المرض ] . وكذلك الامر في عدد لا يحصى من الالفاظ التي تتعذر تأدية معناها بلفظة واحدة ، ولا يوجد لها مقابل معروف في العربية .

• ايراده تحديدات موجزة للكلمات العريضة او القليلة الشيوع او الدالة على اختصاصات علمية ومذاهب ادبية وفلسفية وفنية ، وبذلك يخرج من التقليد المتبع عادة في المعاجم الثنائية اللغة المقتصرة على ذكر كلمة في مقابل اخرى ، كما هو جارٍ في المعاجم الموضوعية باللغات الغربية ، ويدخل في نطاق الموسوعات الموجزة .

• اسهامه الفعلي باغناء العربية بمئات الالفاظ المشتقة ، السهلة الاستعمال ، الواضحة المدلول ، الموضوعية حسب الاوزان والاقية المتعارف عليها ، امثال :

مفهوم . ( كون مفهوماً انطلاقاً من شيء ) ، في مقابل : Conceptualiser  
بنائية . ( نظرية جمالية ظهرت عام ١٩٢٠ لتحلّ في موضع النحت التقليدي نحتاً مفرغاً مكتشفاً )  
بنشابل من الخطوط والسطوح ) ، في مقابل : Constructivisme  
قبعية . ( جنس من الفطور ذو قُبعة ، يوكل عادة ) ، في مقابل : Clitoeybe  
ديوانية . ( تسلط الدواوين الحكومية ونمطيتها الجاملة ) في مقابل : Bureaucratie

وسواها من الميزات التي تجعل اسم المنهل الذي آثرناه على سواه منطبقاً كلّ الانطباق على مضمونه ، ومحققاً بالتالي لغائتنا من تأليفه . ومتى ما نرجوه ان يجد فيه وارده ما هم في حاجة اليه ، وان يرضى عنه العلماء المحققون ، والأدباء المدققون . ففي سبيل هذه الامنية استهنا بالشقة والسهر ، وبذلنا من حياتنا الشهور والسنين .

المؤلفان

(ملاحظة : راجع الاصطلاحات والمراجع في آخر المعجم)



# A

Alger



**A sm.** ألف (الحرف الأول من الأبجدية الفرنسية).

Prouver par a + b برهن منطقياً، أثبت بالدليل.

Ne savoir ni a ni b جهل - جهلاً قطعاً.

Depuis a jusqu'à z من البدء إلى النهاية.

N'avoir fait une panse d'a ما حطت حرفاً.

— (Chim.) أ (رسم الأيون).

— (Elect.) أم (رسم الأمبير).

a آ (رسم الآ).

— v. (3me personne du v. avoir) له.

عنده، معه، يملك.

**À prép.** إلى • قبل • في • ب • ل • من • عند • حتى • هن.

Aller — la campagne ذهب إلى الريف.

Jusqu'— quand? إلام؟

Descendre — terre نزل على الأرض.

تترجل.

— un moment d'inattention عل حين غفلة.

Dieu fit l'homme — son image صنع الله الإنسان على صورته.

Il demeure — Beyrouth. يقم في بيروت.

— mon avis في رأيي.

Manquer — l'honneur. أخل بالشرف.

Pêcher — la ligne تعبد بالقسم.

Apte aux affaires أهل للأعمال.

Bois — brûler حطب للوقود.

Conformément — la loi وفقاً للقانون.

Échapper — أفلتت من، تجا من ...

Au lever du soleil. عند طلوع الشمس.

Boire — sa soif شرب حتى ارتوى.

Impuissant — عاجز عن ...

Aimer — jouer أحب اللعب.

— l'amiable ودياً.

— l'encontre عداً.

— travers عبراً.

— vie مدى الحياة.

C'est-à-dire أي، أي،

Droit au but مباشرة • ترواً.

Il déjeune — midi يتعدى ظهرأ.

Peu — peu شيئاً شيئاً.

Salle — manger قاعة طعام.

Tirer au clair أوضح، أبان.

Tout — coup فجأة، بفتة.

Tout — l'heure بعد قليل.

Traduire mot — mot ترجم حرفياً.

**À (Comm.)** إلى • مطلوب لـ ...

— caisse إلى الصندوق.

**Abaca sm. (Bot.)** أبتى، قنب مانيلية (سور ليفي).

**Abaisse sf.** رقاقة [عجين]



**Abaisse - langue sm. (Méd.)** مخفف

**Abaissement sm.** إنزال، خفض، حط.

— نزول، إنخفاض،

— (fig.) مهانة، ذل.

— d'un rideau إسدال ستارة.

— des paupières إسبال الجفون.

— d'une perpendiculaire (Math.) إنزال خط عمودي.

— de la peine (Dr.) خفض العقوبة.

— des forces انحطاط القوى.

— des prix انخفاض الأسعار [أو خفضها].

— d'un mur تنطية جدار.

— du pointage (Milit.) خفض [أو انخفاض] التشديد.

— des tyrans إدلال الطغاة.

**Abaisser vt.** أنزل، خفض،

— un rideau أسدل ستارة.

— une perpendiculaire (Math.) أنزل خطاً عمودياً.

— les paupières أسبال الأجفان.

— une pâte رق عجين.

— la température خفض الحرارة.

## Abaisseur

- La misère abaisse . البؤس يُذلّ .  
 S' — . انخفض . ذلّ . هان .  
 — . انشط إلى ...  
 Ne pas vouloir s' — . ترفع عن ...  
**Abaisseur** adj. et sm. خافض .  
 Muscle — (Anat.) عضلة خافضة .  
 L' — de l'œil (Méd.) خافض العين .  
**Abajoue** sf. خنوة (جرب في باطن الخد) .  
 — خد متدلّ .  
**Abaliénation** sf. (Dr.) تنازل ، تخلّي .  
**Abaliéner** vt. (Dr.) تنازل ، تخلّي .  
**Abalourdi**, e adj. مخبّل . بليد الذهن ،  
 مشتهر .  
**Abalourdir** vt. خبّل . اختبّل .  
**Abandon** sm. ترك ، تخلّي .  
 — عقوبة ، طيبة (في الحديث أو  
 — الأسلوب أو التصرف) .  
 — زهد ، إهمال النفس .  
 — de famille (Dr.) قطع الثقة .  
 — d'intérêts (Dr.) تنازل عن الفوائد .  
 — de la procédure (Dr.) ترك  
 الخصومة .  
 Faire — de . تخلّي عن ...  
 — du domicile conjugal هجر منزل  
 الزوجية .  
 — d'un projet إهمال مشروع .  
 L' — à la Providence التوكّل على الله .  
 L' — au péché الانقياس في الإثم .  
 À l' — loc. adv. بلا عناية .  
**Abandonnable** adj. يترك . يهمل .  
 — يتنازل عنه .  
**Abandonataire** s. (Dr.) متروك له .  
 متنازل له ، متوهب .  
**Abandonateur**, trice s. تارك ، متنازل .  
 عن ، واهب .  
**Abandonné**, e adj. مهجور ، متروك .  
 صديق مخدول [أو متخلّي عنه] .  
 Ami — s (Dr.) أموال حرة .  
 Biens — s (Dr.) لقط .  
 Enfant — زوجة مهجورة .  
 Femme — e مكان قفر .  
 Lieu —  
 Malade — de tous les médecins مريض  
 يقبض من شفاة الأطباء .  
 Route — e طريق مهشّة .  
 Terre — e أرض بور .

## 2

- Abandonnement** sm. هجر ، ترك ،  
 إهمال .  
 — à la Providence توكّل على الله .  
 Contrat d' — (Dr.) عقد التخليص .  
**Abandonner** vt. ترك . تنازل عن ...  
 — à qqn. le soin de ses affaires عهد  
 إليه في أماله .  
 — le pouvoir تخلّي عن الحكم .  
 — sa fortune à qqn. وهب ثروته لفلان .  
 — une ville au pillage أسلم مدينة  
 لقتل .  
 — son esprit à la rêverie استسلم  
 للأفلام .  
 — un projet عدّل عن مشروع .  
 — la vie فارّق الحياة .  
 — le combat فتر من القتال .  
 — les rênes du cheval أرخى عنان  
 الفرس .  
 — Beyrouth بارح بيروت ، غادرها .  
 — le reste ضرب صفحا عن الباقي .  
 — une course انسحب من سباق .  
 Son courage l'abandonna خارت عزيمته .  
 Un joueur qui abandonne لاعب  
 يتوقّف [عن اللعب] .  
 S' — استسلم . استرخى .  
 — إطمأن إلى ...  
 — à انهك في المجون ،  
 أنفَس فيه .  
 — au sommeil أغشى .  
 — au chagrin اشترسل في الحزن .  
 — dans la conversation أخذ الحديث .  
 — sur l'adversaire انقضّ على العدو .  
 — à Dieu أسلم أمره إلى الله .

**Abandonnique** adj. (Psycho.)  
 ميول تركية (مخاوف — s) (Tendances)  
 يحس بها شخص يخشى أن يترك .



- Abaque** sm. لوحّة بيانية .  
 — (Archit.) طبليّة [تاج العمود] ، وفرف .  
 — (Arith.) عدّادة ، معداد .

## Abats

- de marche (Milit.) خطّة السير .  
 — de tir (Milit.) لوحة الرمي .  
 — psychométrique منحنيات رطوبة  
 الهواء .  
**Abasourdi**, e adj. صمّ .  
 — دهمش ، مذهل ، مندهل (fig.)  
 ومذهول .  
**Abasourdir** vt. أصمّ . أدّهمش .  
 La nouvelle l'a abasourdi أدّهمته النبأ .  
**Abasourdissant**, e adj. صمّم .  
 — مذهش ، مذهل (fig.)  
 — (fig.)  
**Abasourdissement** sm. صمّ ، ذهاب  
 السمع .  
 — ذهول ، دفة (fig.)  
**Abat** sm. ذبّح ، قتل .  
 — ou abas وابل ، وبّل .  
 — d'arbres قطع أشجار .  
 — s sm. pl. سلب (جند الذبيحة  
 وأكارعها وبطنها) ، سلبّة .  
**Abâtardi**, e adj. منقطع ، مُفسد وفايد ،  
 مهجن وهجين .  
**Abâtardir** vt. أفسد ، حطّ . هجن .  
 — le courage أوهم العزم .  
 S' — فسّد ، انقطع . تهجن .  
**Abâtardissement** sm. إفساد ، تهجين .  
 — إقطاع ، فساد . أبث .  
 — L' — de l'esprit الغباوة .  
**Abatée** sf. (Milit.) هويّان [طائرة] .  
 دوران [سفينة] . (Mar.)  
**Abat-faim** sm. (Inv.) رأس الطعام  
 (الطبق الأول المهدّي للوجع) .  
**Abat-foin** sm. (Inv.) كوة الحشيش .  
**Abatis** sm. أفطاع (جنوع تُدب بها الطرق) .  
 — ركام .  
 — v. Abats.  
 — حظير (شجر يُقطع في  
 مكانه فيحظر الطريق به) .  
**Abat-jour** sm. (Inv.) عاكس النور .  
 كمنّة المصباح .  
 — تفراج (جمعها تفريج) ، وهي غروق  
 في الدرازين أو النوافذ لإدخال النور والهواء  
 حافة القبّة [التي تقي العينين نور الشمس] .  
**Abats** sm. pl. v. Abat.





- Abat-son** sm. (*Inv.*) عاكس الصوت .  
**Abat-souffle** sm. (*Milit.*) مضخة العصف .  
**Abattable** adj. يهدم • يقطع • يدب •  
**Abattage ou Abatage** sm. قطع •  
 — • دب • جزر .  
 — (*fig.*) توبيخ • تقريع .  
 — de minerai فصل معدن عن جدار المنجم .  
 Avoir de l'— هو ذو حمية • هو متختم •  
 الثبة قوتها .  
 Actrice qui a de l'— ممثلة ذات خبرة •  
 وجاذبية .  
 — d'un cheval إناخة جواد [لمالخته] .  
 — d'un navire قطع سفينة أو تسطيعها [الإصلاح] .  
**Abattant ou Abatant** sm. مقلق [منفذة] .  
**Abattée** sf. v. Abatée .  
**Abattement** sm. وهن • خور • وهن •  
 — de la volonté إهيار الإرادة .  
 — d'impôts تخفيض الضرائب .  
 — des arbres قتل الأشجار [أو قطعها] .  
 — du visage ارتخاء تقاطع الوجه .  
**Abatteur** sm. قطاع • هدام •  
 — d'arbres حطاب .  
 — de besogne شغال [كثير الشغل ناجح] .  
 — (في) فتاك • مفاك .  
 — de quilles مدعي المغارات [الغرامية] .  
**Abattis** sm. v. Abatis .  
**Abattoir** sm. سلتح • متجزر • مدب •  
 Envoyer des soldats à l'— أرسل جنوداً إلى —  
 للمذبحة .  
**Abattre** vt. هدم • قتل • أنهك •  
 — la fièvre خفف الحمى • أسقطها .  
 — un ennemi صرع عدواً • تغلب عليه .  
 — un arbre قطع شجرة • عضدها .  
 — un avion أسقط طائرة .  
 — un bœuf دب • جزره .

- un cheval أناخ حواد .  
 — du gibier أسطاد طريدة .  
 — ses cartes (*Jeux*) كشف أوراقه .  
 — le courage أوهن الشجاعة .  
 — les cuirs سلق .  
 — les tentes قومس الخيام .  
 — de la besogne أنجز بشرة • أنفل كثيراً .  
 — la poussière سكن الغبار .  
 — à la côte (*Mar.*) ألقي على الساحل .  
 — sur babord (*Mar.*) مال على اليسار .  
 La fièvre l'a abattu أنهكه الحمى .  
 S'— وقع • سقط • أهار • انطرح •  
 ارتقى .  
 — (*fig.*) قنط • قدر عزمه .  
 Il s'abatit sur sa proie انقض على  
 فريسته .  
 Le vent s'abatit هذات الريح .  
**Abattu** adj. et s. خائر المزمل [أو القوي] .  
 — منطرح • مجتذل • صريع .  
 — (*fig.*) حزين • أسيان .  
 A l'— (*Milit.*) دبك [ينسحب] غير متولي .  
 À bride — c مترخي اللسان .  
**Abatture** sf. طرح • قلب •  
 — جني الثمار .  
 — s آثار الطريدة .  
**Abat-vent** sm. مصدة الريح • غطاء المدخنة .  
**Abat-voix** sm. (*Inv.*) عاكس الصوت .  
**Abbatial, e, aux** adj. ديري •  
 Droits — aux حقوق رئيس الدير .  
 — c sf. كنيسة دير .  
**Abbaye** sf. دير • بناء دير .  
**Abbé** sm. رئيس دير • قس •  
**Abbesse** sf. ربة دير .  
**Abbevillien, ne** sm. et adj. v. **Chelléen** .  
**A B C** sm. ألفباء • كتاب ألفباء .  
 — (*fig.*) أصول • مبادئ .  
 L'— d'une science مدخل علم .  
**Abcédé, e** adj. (*Méd.*) متقعر •  
**Abcès** sm. (*Méd.*) خراج • دمبل •  
 — (*fig.*) حالة حرجية .  
 — froid لاطئة • خراج بارد .  
 Vider un — قصى على آليات الخيلاف [أو الشر] .

- Abdicataire** adj. متزل [طوعاً أو قهراً] .  
 — متنع • معتزل .  
**Abdication** sf. اعتزال • تنع • استقالة .  
 — استسلام .  
 — du trône نزول عن العرش .  
**Abdiqué, e** adj. متزل عنه .  
**Abdiquer** vt. et vi. اعتزل • تنازل • تنحى •  
 — استقال • استسلم .  
 — ses droits تخلى عن حقوقه .  
 — devant les difficultés تفاذل أمام  
 الصعاب .  
**Abdomen** sm. بطن • جوف •  
 — des animaux كرش .  
**Abdominal, e, aux** adj. بطني • جوفي •  
 Auscultation — c (*Méd.*) تنمع بطني •  
**Abducteur** adj. et sm. سبيد • مفصر •  
 Muscle — (*Anat.*) عضل سبيد •  
 Tube — (*Chim.*) أنبوب يجمع الغاز .  
**Abduction** sf. إبعاد • تبعد [عنصر عن  
 محور الجسم] .  
**Abécédaire** adj. أبجدي • مجاني •  
 — sm. كتاب الألفباء .  
**Abecquer ou Abéquer** vt. أنقم • زق •  
**Abecqueuse** sf. سريمع •  
**Abée** sf. مسرف [ماء الطاحون] .



- Abeille** sf. نحلة •  
 — (*fig.*) منقيد •  
 En nid d'— مخروبي الشكل .  
 Reine des — s يعسوب .  
 Les — s impériales الشعارات التحلية  
 الامبراطورية [في عهد نابليون] .  
**Abélie** sf. (*Bot.*) أبيلة [نبات للزينة] .  
**Abélien, ne** adj. (*Math.*) أبيلي [صفة  
 دالات أدخلها الرياضي أبيل في التحليل] .  
 Groupe — مجموعة أبيلية [مجموعة تبادلية] .  
**Aberrance** sf. ضلال • زيغ • انحراف .  
**Aberrant, e** adj. زائع • ضال •  
 Idée — c فكرة شاذة .

Esèce — c (Biol.) . جنس ناير .  
**Aberration** sf. . زيف • ضلال • مرفوف .  
 — (fig.) . طغوف .  
 — chromatique (Phys.) . زيف لوني .  
 — (Astro.) . انزياح فلكي ظاهرة طبيعية تؤثر في النظر فتجعلها بشاهد الأجرام السماوية في غير مواضعها .  
 — mentale . اضطراب عقلي .  
**Aberrer** vi. . ضل • زل • زاغ • اغتر • انخدع .  
**Abêti, e** adj. . مخبول .  
**Abêtir** vt. . خبل • أفسد العقل .  
 — (Philo.) . حرّك آلياً [في فلسفة باسكال] .  
**S' —** . بكه • حش • بلد .  
**Abêtissant, e** adj. . خابل • مُفسد العقل • مُبلد الذهن .  
**Abêtissement** sm. . تبليد • إفساد العقل • تلاهة • حماقة • سفة .  
**Ab Hoc et Ab Has** loc. adv. lat. . خبط • عشواء .  
**Abhorré, e** adj. . ميقوس • مكروه • مَقُوت .  
**Abhorrer** vt. . أبغض • كره • احقر • مَقَت .  
**S' —** . كره نفسه • تباغض .  
**Abies** sm. (Bot.) . شوب .  
**Ablétiacées ou Ablétiinées** sf. pl. (Bot.) . تنوبيات (قبيلة من الصنوبريات) .  
**Abîme** sm. . هوة • هاوية .  
**L' —** . الشجة • اليم • البحر .  
**L' —** . جهنم .  
**L' — des temps** . الزمن الألهائي .  
**Être sur le bord de l' —** . أشرف على • الملاك .  
**Jeter dans un —** . ورط .  
**Tomber dans un —** . تورط .  
**Il y a un — entre nous** . أنا في واد وأنت في واد .  
**Cet homme est un — de science** . هنا رجل علامة .  
**Un — d'ennuis** . يحقر من الميغصات .  
**Le cœur de l'homme est un —** . القلب .  
**Abîmé, e** adj. . فاسد • متلف وتالف .  
**Abîmer** vt. . أفسد • أنلف • لوث .  
 — qqn. . أوسه ضرراً .  
**S' —** . تلف • فسد • تهدم .

**S' — dans ses reflexions** . استغرق في أفكاره .  
**L'avion s'abîma dans la mer** . سقطت الطائرة في البحر .  
**Ab Intestat** loc. adv. lat. (Dr.) . بلا وصية • بلا إيصاء .  
**Succession —** . ميراث شرعي .  
**Abiogenèse** sf. . تولّد ذاتي [أو تلقائي] .  
**Abiose** sf. . تولّد الحياة .  
**Abiotique** adj. . لا حيوي .  
**Ab Irato** loc. adv. lat. (Dr.) . في سورة • القتب .  
**Testament —** . وصية صدرت في حالة القتب .  
**Abirritation** sf. (Méd.) . سكون • هدوء .  
**Abject, e** adj. . ذني • حقير • ساقل • نذل • كزير • متفر .  
**Abjection** sf. . دناءة • حقارة • سفالة • تذلة .  
**Abjuration** sf. . جحد • جحد • ارتداد .  
**Abjuratoire** adj. . جحودي .  
**Abjuré, e** adj. . مرتد عنه .  
**Foi — c** . عقيدة منهجورة .  
**Abjurer** vt. . جحد • ارتد عن • كفر • ي... تخلى عن [معتقد] .  
**Ablactation** sf. . قطم • انقطاع • فطام .  
**Ablatif** sm. (Gramm.) . مفعول فيه [أو عنه] .  
**Ablation** sf. (Chir.) . قطع • استئصال • اجتثاث .  
 — (Géol.) . تاكل • ذوبان .  
**Able** sm. ou **Ablette** sf. (Pois.) . زينة • فضية • سمكة بيضاء .  
**Ablégat** sm. . نائب القاصد الرسولي • مَفوض • بابوي .  
**Ablepsie** sf. . روعة • بلاءة .  
**Ableret ou Ablier** sm. . شبيكة [صيد] .  
**Ablète** sf. (Pois.) v. **Able** .  
**Abluant, e** adj. . غاسل • مطهر .  
**Abluer** vt. . غسل • طهر .  
**Ablution** sf. . غسل • اغتسال • وضوء • وتوضوء .  
 — avec le sable . تيمس .  
**Abnégation** sf. . تقان • تضحية • إنكار الذات .  
**Abol** sm. . نباح • هواء .  
**Être aux —** . وقع في ضيق شديد أو في وضع ميؤوس منه .

**Abolément ou Aboliment** sm. . نباح • هواء .  
 — (fig.) . صراخ • كلام حنيف .  
**Les — des crieurs de journaux** . صياح بالمي الصحف .  
**Aboli, e** adj. . مبطل • ملغ • منسوخ .  
**Abolir** vt. . أبطل • أنق • نسخ .  
 — les barrières . أزال الحواجز .  
**S' —** . بطل • زال .  
**Abolissable** adj. . يبطل • يلغ • قابل للإبطال أو الإلغاء .  
**Abolissement** sm. . إبطال • إلغاء • إلغاء .  
**Abolitif, ive** adj. . مبطل • ملغ .  
**Abolition** sf. (Dr.) . نقض • إلغاء عقوبة — de la peine capitale .  
**L' — de la mémoire** [أو ضياع] . فقدان الذاكرة .  
**Abolitionnisme** sm. . عتقية • (مذهب المتق أو مبدأ إبطال الاسترقاق) .  
 — . تحرير العبيد .  
**Abolitionniste** sm. et adj. . عتقي • (نصير المتق • مؤيد مبدأ إبطال الاسترقاق) .  
**Abominable** adj. . كزير • شنيع • مقوت • بغض • منكر • فاحشة .  
**Acte —** . جريمة فظيمة .  
**Crime —** . طقس زدي .  
**Temps —** . بشاعة • يكرهة .  
**Abominablement** adv. . كره • مقوت • رجس • دنس .  
**Abomination** sf. .  
**L' — de la désolation** . مشق الشرى .  
**C'est une —** . هنا شيء فظيع .  
**Avoir qqc. en —** . نفر من شيء .  
**Abominer** vt. . كره • مقوت • نفر من • استقطنع .  
**Abondamment** adv. . يفرارة • يوفرة • بكثرة .  
**Abondance** sf. . جزالة • غزارة • وفرة • كثرة .  
 — . رخاء • غنى .  
**En —** . يوفرة .  
 — de cheveux (Méd.) . هلب .  
**Vivre dans l' —** . عاش في بحرورة • بدخ • رتغ .  
**D' — de cœur** . في التسلام وثيقة .



Corne d'— قرن الخصب .  
— des preuves توافر الأدلة .  
D'—loc. adv. ازجمله .  
Parler d'— اوتجمل .  
Parler avec — أسهب ، أفاض .  
— de bien ne nuit pas زيادة الخير خير .

**Abondant, e adj.** غزير ، وافر ، كثير ، غني .

Chevelure — e شعر كثف .  
Eau — e ماء غدق .  
Orateur — خطيب مشهب .  
Pays — بلد غصب .  
Profits — s فوائد جمة .  
Style — أسلوب غني الأفكار .  
Les nombres — s (Math.) الأعداد الزائدة .

**Abonder vi.** غزرت ، وفرت ، فاضت .

Les marchandises abondent sur le marché البضائع تكثر في السوق .

— dans le sens de qqn. شاركه في الرأي .

**Abonné, e adj. et s.** مشترك [في] .

Être — à (fig.) تعود على ...

**Abonnement sm.** اشتراك .

**Abonner vt.** اشترك [في] .

S'— اشترك [في] .

**Abonner vt.** طيب ، حسن ، جود .

— vi. et s'— طاب ، تحسن .

**Aboquage sm.** زق ، تشمين .

**Abord sm.** دنو ، اقرباب ، وصول .

— رسو .

— مجمة العجزين [في البحر] .

Les — s d'un lieu ضواحي مكان .

— s faciles (Milit.) منافع سهلة .

Bloquer les — s سد المنافذ .

Homme d'un — facile رجل سهل .

المقابلة ، أنيس .

D'—loc. adv. أولاً ، في بداية الأمر .

D'—que مثلاً أن .

Dès l'—loc. adv. رأساً .

Au premier —, de prime — من أول وهلة .

En — (Mar.) على جانب المركب .

Tout d'— قبل كل شيء .

**Abordable adj.** سهل المأخذ ، يسير المال .

— سهل المقابلة .

Homme — رجل حفي .

Prix — سعر معقول ، مناسب .

**Abordage sm.** اصطدام مهاجمة ، اقتحام .

— مسلحة بحرية .

— تصادم سفيتين .

**Abondant, e adj. et sm.** صادم ، سفينة صامة .

**Abordé, e adj. et sm.** متفهم ، متفينة .

مقدمة .

Question — e مسألة معالجة ، مطروقة .

À l'—e loc. adv. مصادمة .

**Aborder vi.** رسا ، ببلغ ، الشاطيء .

— de دنا ، اقرب من ...

— vt. هبسم ، صادم .

— l'ennemi اقحم العدو .

— qqn. اقرب منه لمخاطبه .

— une question عرض مسألة .

— une affaire تصدى الأمر .

S'— تصادم ، تلتاس .

**Abordeur sm. (Mar.) V. Abondant.**

**Aborigène adj. et sm.** بكدي ، أصيل .

Plante — نبات أيس .

Les — s sm. pl. أهل البلد الأصليون .

**Abornage et Abornement sm.**

تأريث ، تأريث (وضع الحدود) .

**Aborner vt.** حدد ، وضع حدوداً .

**Abortif, ve adj. et s. (Méd.)** سقط ، منجهنس .

**Abot sm.** شكل (قيدوضع في رشح الخيل) .

**Abouchement sm. (Techn.)** وصل ، فئحتين .

فئحتين اتصال فئحتين .

— محادثة ، مشافهة .

— (Méd.) تقصم ، مفوارة .

**Aboucher vt. (Techn.)** وصل فوهتين .

— فارة ، شافة ، قابل ، واجه .

Il m'a aussi abouché avec جمعي .

أيضاً ... [لتحدث] .

— deux tuyaux قصم أنبوبتين .

S'— واجه ، فاورض .

— avec qqn. اجتمع به للتحدث .

**Abouler vi. ou s'—** وصل إلى ، ببلغ .

— vt. أعطى ، منفع .

**Aboulle sf. (Méd.)** فقد الإرادة ، حمول .

— بلادة .

— de décision فقدان العزم .

— motrice فقدان الحركة .

**Aboulque adj. et s.** فاقد الإرادة .

**About sm. (Techn.)** وصلة ، طرف .

الخشبة .

Mettre en — عثق ، جمع .

**Aboutement sm. (Techn.)** وصل .

جمع . تشمين [طرفين] • اتصال .

**Abouter vt. (Techn.)** وصل ، جمع .

عثق [طرفين] .

— la vigne (Agric.) قلم الدالة .

**Aboutir vt.** وصل إلى ، ببلغ .

— (Méd.) نقيح .

— Ce chemin aboutit à ma maison هذه الطريق نفسي إلى منزلي .

— à faire qqc. انتهى إلى عمل شيء .

L'affaire s abouti (vi.) نتج الأمر .

**Aboutissant, e adj.** مشعل ، ب .

مفغفر .

— إلى . مؤد إلى .

— sm. مال . نتيجة .

Les — s (Dr.) الحدود والملحقات .

Les tenants et les — s d'une affaire مداخيل أمر ومخارجه .

Savoir tous les tenants et les — s d'une affaire عرف الأمر بمخايفه .

**Aboutissement sm.** نهاية ، نتيجة ، عاقبة .

— انتهاء .

— d'un abots (Méd.) نقيح خراج .

**Ab Ovo loc. adv. lat.** منذ البدء .

**Aboyant, e adj.** نايح ، عاو .

Toux — e سعال نايح .

**Aboyé, e adj.** سنجح .

— مُمننى ، مطلوب ، مزخوب . (fig.)

**Aboyer vi.** تَبَّحَ - عوى -  
 — نادى - صاح - صرَّخ -  
 — contre qqn. صاح به - أَرْقَعَه بِالْمَلْحَقَةِ -  
 — après لاحق -  
 — à la lune أَمَّاعَ صُرَاخِهِ سُدَى -  
**Aboyeur, euse adj.** تَبَّاح - عَوَّاه - مُرْمِق -  
 [بصخبه وصراخه] -  
 — تَغَطَّبَ عَوَّانِي -  
 — sm. مُنَادٍ - مُتَبَّعٌ - مُلَاحِظٌ -  
**Abacadabra sm.** تَبْوِيدَة - حِرْزٌ - كَلَامٌ غامض -  
**Abacadabrant, e adj.** قَرِيبٌ - قَجِبٌ -  
**Abraser vt.** سَحَّحَ - حَكَّ - كَسَّطَ -  
 S' — انكسَّطَ -  
**Abrasive, ive adj.** حَكَّاكٌ - سَحَّاجٌ - كَاشِطٌ -  
 — sm. مَادَّةٌ كَاشِطَةٌ -  
**Abrasion sf. (Méd.)** سَحَجٌ - كَسَطٌ -  
 — (Géol.) انحنات -  
 Plate-forme d' — مُنْحَنِي التَّأْكُلِ (أَرْضٌ هَابِطَةٌ تَشْكُلُ مِنَ الْحَتِّ الْبَحْرِيِّ عِنْدَ السَّوَاكِي) -  
**Abrazas sm. (Ins.)** دَوْدَةُ السَّرَّازِ -  
**Abréaction sf. (Psycho.)** إِزَالَةُ الْعُقْدِ [بِالتَّحْلِيلِ النَّفْسِيِّ] -  
 تَصْرِيفُ الْإِنْفَعَالِ (ظَاهِرَةٌ نَفْسِيَّةٌ مُؤَدَّاهَا - انْطِلَاقُ الطَّاقَةِ الْإِنْفَعَالِيَةِ الْمَكْبُوتَةِ الَّتِي قَدْ تَسَبَّبَتِ الْاضْطِرَابَاتُ النَّفْسِيَّةُ وَالْعَصَبِيَّةُ) -  
**Abrégé adj. et sm.** مُخْتَصَرٌ - مُجْمَلٌ -  
 — d'un livre مَوْجُزٌ كِتَابٌ -  
 L'homme est un — des merveilles الْإِنْسَانُ هُوَ مُلْخَصٌ عَجَائِبِ الْكَوْنِ -  
 En — loc. adv. بِالْإِخْتِصَارِ -  
 Écrire en — أَوْجَزَ فِي الْكِتَابَةِ -  
**Abrègement sm.** إِبْجَازٌ - إِخْتِصَارٌ -  
 L' — d'un texte تَلْخِيسٌ نَصٍّ -  
 L' — d'un délai تَقْصِيرُ مُهْلَةٍ -  
**Abréger vt.** أَوْجَزَ - لَخَّصَ -  
 — un texte اخْتَصَرَ نَصًّا -  
 — un mot اخْتَصَرَ كَلِمَةً -  
 Il abrège la voyelle longue يَقْصِرُ الْمُصَوْتِ الْمُدَوْدَ -  
**Abretier sm. (Bot.)** قِيَامُ آسِي -  
**Abreuvement ou Abreuvement sm.** سَقْيٌ - إِرْوَاءٌ - تَرْوِيَةٌ [الْمَاشِيَةِ] -

**Abreuvé, e adj.** رَتَّانٌ - مُرْتَوٍ -  
**Abreuer vt.** سَقَّى - رَوَّى - أَرَوَّى -  
 — un troupeau أَوْرَدَ قَطِيعًا -  
 — un bateau زَوَّدَ سَفِينَةً بِالمَاءِ -  
 — la terre بَكَّلَ الْأَرْضَ -  
 — qqn. d'injures أَوْسَعَهُ تَشْمَاتًا -  
 — أَشْبَعَهُ إِمَانَاتٍ -  
 Être — é de... أَشْبَعُ بِهِ... -  
 Être — é de larmes غَرَّقَ فِي دُمُوعِهِ -  
 S' — إِرْتَوَى - شَرِبَ - إِبْتَلَّ - تَمَلَّى مُتَعَةً -  
**Abrevoir sm.** مِيقَاتُ: مَسْقَى - مَشْرَعَةٌ - مَوْرَدٌ - حَوْضٌ -  
 Mener les chevaux à l' — أَوْرَدَ الْخَيْلَ الْمَاءَ -  
**Abréviateur sm.** مُخْتَصِرٌ - مَوْجِزٌ -  
**Abréviatif, ve adj.** إِبْجَازِيٌّ - اخْتِصَارِيٌّ -  
 Signes — s. عَلَامَاتٌ رَمْزِيَّةٌ -  
**Abréviation sf.** اخْتِصَارٌ - اخْتِرَالٌ -  
 — تَكْلِمَةٌ مُوجِزَةٌ -  
 — conventionnelle إِبْجَازٌ اصْطِلَاحِيٌّ -  
 — de délai (Dr.) تَقْصِيرُ الْمُهْلَةِ [أَوْ الْأَجَلِ] -  
 — d'un mot تَرْخِيمُ كَلِمَةٍ -  
**Abréviativement adv.** بِإِخْتِصَارٍ - بِإِيجَازٍ -  
**Abri sm.** مَخْبَأٌ - وُقَاءٌ -  
 — antigaz مَلْجَأٌ عِنْدَ الْغَازِ -  
 — cuirassé مَلْجَأٌ مَدْرَعٌ -  
 — des plantes ذَرَى النَّبَاتَاتِ -  
 — de tête وَقَاءُ الرَّأْسِ -  
 À l' — loc. prép. آمِنٌ - بَعِيدٌ عَنْ - فِي -  
 — جسْمِي - فِي مَنْجِي -  
 Mettre à l' — جَنَّبَ -  
 Se mettre à l' — تَحَرَّزَ -  
 Se mettre à l' — du vent اتَّقَى الرِّيحَ -  
 À l' — du danger فِي مَأْمَنِ مِنَ الْخَطَرِ -  
 Il trouve auprès de lui un — وَجَدَ فِي كَتِفِهِ مَلَأًا -  
**\*Abricot sm. (Bot.)** مِشْمِشَةٌ [مِنْ كَلِمَةِ «بَرْقُوقُ» وَالْعَرَبِيَّةُ] -  
 — لَوْنٌ مِشْمِشِيٌّ -  
**Abricoté, e adj.** مِشْمِشِيٌّ [الشَّكْلُ أَوْ اللَّوْنُ] -  
 — أَوْ الطَّعْمُ -  
 Gâteau — حَكْلَوِيٌّ بِالمِشْمِشِ -  
 Pêche — c. دَرَاقِيَّةٌ مِشْمِشِيَّةٌ -  
 Prune — c. جَانِيرِكٌ -

— sm. مُرْتَوِي الْمِشْمِشِ -



**Abricotier sm. (Bot.)** شَجَرَةُ الْمِشْمِشِ -  
**Abrier vt. (Agric.)** حَسَى - مِنَ الرِّيحِ -  
**Abrité, e adj.** مَحْشَى [مِنْ الرِّيحِ] -  
**Abriter vt.** حَسَى - خَبَأَ - كَتَنَ -  
 Il l'abrita de la pluie وَقَاهُ مِنَ الْمَطَرِ -  
 Cette maison abrite dix personnes هَذَا الْبَيْتُ بُوِي عَشْرَةَ أَشْخَاصٍ -  
 S' — لَجَأَ - اخْتَبَأَ - سَكَنَ - أَوَى -  
 — derrière un arbre اخْتَضَى وَرَاءَ شَجَرَةٍ -  
**Abrivent sm. (Agric.)** دَرَوَّةٌ (مَحْصَرٌ) -  
 عمودي لحماية المزرعات -  
**Abrogatif, ve et Abrogatoire adj. (Dr.)** مُبْطِلٌ - مُلْغٍ - فَاسَخٌ -  
 Clause — ve شَرْطٌ نَاسِخٌ -  
**Abrogation sf. (Dr.)** الْغَاءُ - إِبْطَالٌ -  
 نقضٌ - نَسْخٌ - فَسْخٌ -  
**Abrogatoire adj. (Dr.)** مُبْطِلٌ -  
**Abrogé, e adj.** لَاعٍ وَمُلْغَى - مُبْطَلٌ -  
 مَسْقُوضٌ - مَنسُوخٌ -  
**Abrogeable adj. (Dr.)** يُبْطَلُ - يُنْقَضُ -  
 يُنْسخُ - قَابِلٌ لِلإِبْطَالِ -  
**Abrogeant, e adj. et sm.** نَاسِخٌ - مُبْطِلٌ -  
 النَّاسِخُ وَالْمَنْسُوخُ L' — et l'abrogé [فِي الْآيَاتِ] -  
**Abroger vt.** أُلْغَى - أَبْطَلَ - نَسَخَ - فَسَخَ -  
**Abronie sf. (Bot.)** رَشِيقَةٌ - أَبْرُونِيَّةٌ (زَهْرَةٌ مِنْ فِصْلَةِ الشَّبَبَاتِ) -  
**Abrouiti, e adj.** مَعْلُوقٌ - مَجْلُوقٌ (صَفَةٌ) -  
 الأشجار التي رعت الماشية أطرافها -  
**Abrouissement sm.** عُلْتُقٌ - جَلْتُعٌ (رَعَى) -  
 أطراف الأشجار الفتيه -  
**Abrouitir vt.** جَلْتُعَ (أَكَلَتِ الْمَاشِيَةُ رُؤُوسَ الْأَشْجَارِ الْفَتِيهِ وَقَبَضَتْهَا) -  
**Abrupt, e adj.** هَادٍ - شَدِيدُ التَّحْدِيرِ - وَغَرٌ -  
 — (fig.) فُظٌّ - جَافٌ الطَّبِيعِ -  
 Style — أسلوبٌ مُتَنَافِرٌ - صِيَاغَةٌ مُتَفْطَمَةٌ -



## Abruptement

— sm.	مُتَحَدِّر .
Abruptement adv.	بِفَلَاظَةٍ . بِغَلَاظَةٍ .
—	رَبُّوعُورَةٍ .
Dire —	قَالَ فَجَاءَةً .
Abrupto (Ex-) loc. adv. lat.	فَجَاءَةً . بَعَثَةً .
Prononcer un discours ex —	ارْتَجَلَ .
	خَطَّابًا .
Abrus sm. (Bot.)	أَبْرُوس . نَحْلَةٌ . بَطْرَةٌ .
	هَنْدَبَةٌ .
Abruti, e adj. et s.	مَحْرُوبٌ . أَيْلَهُ .
Être — de vin	خَلَّتْهُ الْخَمْرُ .
Abrutir vt.	خَبَّلَ . بَلَّغَ . وَحَّشَ (جَعَلَ فِي طَبَاعِ الْوَحْشِ) .
— un enfant de travail	أَرْهَقَ وَلَدًا .
	بِالْعَمَلِ .
L'oisiveté abrutit l'esprit	الْإِطَالَةُ تُفْسِدُ الْعَقْلَ .
S' —	اخْتَبَلَ . بَلَّغَ . تَوَحَّشَ .
Abrutissant, e adj.	خَابِلٌ • مُوَحِّشٌ .
—	مُرْهِقٌ • مُثْنِكٌ .
Abrutissement sm.	خَبَلٌ • بَلَاةٌ .
	تَحْبِيلٌ • تَوَحُّشٌ .
Abscisse sf. (Math.)	فَاصِلَةُ عُمُورِ السَّيَّاتِ .
Abscission sf. (Méd.)	جَنْدٌ • قَطْعٌ .
	هَبْرٌ • بَثْرٌ .
Abscons, e adj.	عَوِيصٌ • صَعْبٌ .
Pensée — e	فِكْرَةٌ عَوِيصَةٌ .
Absence sf.	غِيَابٌ • غَيْبَةٌ .
— d'esprit	شُرُودُ الذَّهْنِ • سَهْوٌ .
	غَفْلَةٌ • ذُھُولٌ .
L'éternelle —	الْمَتُونُ • الْمَوْتُ .
En l' — de loc. adv.	فِي غِيَابِ ...
Déclaration d' — (Dr.)	تَقْرِيرُ الْغَيْبَةِ .
— de testament (Dr.)	لَا وَصِيَّةَ .
— de preuves (Dr.)	انْتِدَاءُ الْأَدَلَّةِ .
— (Méd.)	غَيْبِيَّةٌ عَابِرَةٌ .
Absent, e adj. et s.	غَائِبٌ .
— (fig.)	سَاهٍ • غَائِلٌ .
Héritier — (Dr.)	وَارِثٌ مَقْفُورٌ .
Les — s ont tort	الْغَائِبُ مُثْنَمٌ .
Bon — (Milit.)	مُتَخَلِّفٌ بِحُكْمٍ حُكْمًا .
Absentéisme sm.	تَغْيِيْبَةٌ • (تَغْيِبٌ مُتَعَاوِلٌ
	عَنِ الْعَمَلِ) .
— (Agric.)	مُزَارَعَةٌ بِالتَّوَكُّلِ .

## 7

Absentéiste adj. et sm.	تَغْيِيْبِيٌّ • (مَنْ دَأَبَ التَّغْيِبَ عَنِ الْعَمَلِ) .
— (Agric.)	مُزَارِعٌ بِالتَّوَكُّلِ .
Absenter (s' —) vp.	غَابَ • تَغْيَبَ .
— d'un lieu	غَادَرَ مَكَانًا .
Absidal, e, aux adj.	مِخْرَابِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِصَدْرِ الْمَجْدِ أَوِ الْكَنِيسَةِ) .
Abside sf. (Archit.)	صَدْرَكِيَّةٌ • مِخْرَابٌ مُجَدَّدٌ .
Absidole sf.	مَدَنِيَّةٌ فَرَعِيَّةٌ (فِي كَنِيسَةٍ كَثِيرَى تَضُمُّ عَدَدًا مِنَ الْمَذَابِحِ) .
Absinthe sf. (Bot.)	أَفْسَنْثِينَ .
—	أَبْسَنْتٌ (شَرَابٌ مُسَكِّرٌ يُسْتَخْرَجُ مِنَ الْآفْسَنْثِينَ) .
Absinthine sf.	سَرَارَةُ الْآفْسَنْثِينَ .
Absinthisme sm.	تَسَمُّمٌ أَفْسَنْثِيٌّ .
Absolu, e adj.	مُطْلَقٌ .
Amour —	حُبٌّ مَبَالِيٌّ .
Confiance — e	يَقِينَةٌ تَامَةٌ .
Pouvoir —	سُلْطَنَةٌ مُطْلَقَةٌ • جَبَرُوتٌ .
Ton —	لَهْجَةٌ جَازِمَةٌ .
Majorité — e	أَكْثَرِيَّةٌ مُطْلَقَةٌ .
La matière — e (Philo.)	الْمَبْيُولُ الْمُطْلَقُ .
Nécessité — e	صَّرُورَةٌ قُصْرَى .
Alcool —	كُحُولٌ صَرِفٌ (نَقِيٌّ) .
Valeur — e	قِيَمَةٌ أَصْلِيَّةٌ .
Le zéro —	الصُّفْرُ الْمُبْتَدِئُ .
L' — sm. (Philo.)	وَاجِبُ الْوُجُودِ .
	الْمُطْلَقُ • الْقَائِمُ بِنَفْسِهِ .
Dans l' —	فِي الْمُبْتَدِئِ .
Absolument adv.	مُطْلَقًا • حَقًّا .
Avoir — besoin de qqc.	هُوَ فِي حَاجَةٍ إِلَى شَيْءٍ مَا .
C'est — faux	هَذَا خَطَأٌ مُوَكَّدٌ .
Je suis — convaincu	أَنَا عَلِيٌّ تَمَامَ الْإِقْتِنَاعِ .
Vouloir —	أَبَى إِلَّا أَنْ ...
Absolution sf.	عَفْوَانٌ • مَغْفِرَةٌ • حُلٌّ .
— (Dr.)	إِعْفَاءٌ .
Absolutisme sm.	اِسْتِدَادِيَّةٌ • حُكْمٌ مُطْلَقٌ .
— (Philo.)	أَحَادِيَّةٌ مُطْلَقَةٌ (يُطْلَقُ هَذَا
	الْمَصْطَلَحُ عَلَى فِلَسَفَةِ بَرَادِي الَّذِي لَا تَعْرِفُ لِمَا فِي الْعَقْلِ بَعْدَ قِيَمَةِ اصْطِلَاحِيَّةٍ) .
Absolutiste adj. et s.	اِسْتِدَادِيٌّ • مُؤَبَّدٌ .
	الْاِسْتِدَادُ • نَصِيرُ الْحُكْمِ الْمُبْتَدِئِ .
Absolutoire adj. (Dr.)	مُعَفٍّ • مُبْرِيءٌ .
—	مَانِعٌ مِنَ الْعِقَابِ .

## Absorption

Absorbabilité sf.	اِمْتِصَاعِيَّةٌ • تَشْرِبِيَّةٌ .
	قَابِلِيَّةُ الْاِمْتِصَاعِ .
Absorbable adj.	اِمْتِصَ .
	قَابِلٌ لِلتَّشْرِبِ .
	أَوْ لِلْاِمْتِصَاعِ .
Absorbant, e adj.	مُصْنَصٌ • مَصْنَعٌ .
—	شَارِبٌ .
(fig.)	مُسْتَفْرَقٌ • آخِذٌ • شَاغِفٌ • شَاغِلٌ .
Pouvoir —	قُوَّةُ الْمَصْنَعِ .
Dettes — l'actif.	دَيُونٌ تَسْتَفْرِقُ الْأَصُولَ .
Poils — s (Bot.)	شُعُورٌ مَامَةٌ .
Les — s sm. pl. (Méd.)	الْمَامَاتُ .
Absorbé, e adj.	مُصْنَصٌ • مَشْرُوبٌ .
— (fig.)	مُسْتَفْرَقٌ • مَشْغُوفٌ • مَأْخُودٌ .
Être trop — pour s'occuper de...	كَانَ فِي شُغْلٍ شَاغِلٌ عَنْ ...
Société — e par une autre	شَرِكَةٌ مُتَمِجَّةٌ فِي أُخْرَى .
Absorbement sm.	اِمْتِصَاعٌ • اِسْتِغْثَالٌ .
	اِمْتِصَاقٌ • اِسْتِغْرَاقٌ .
Absorber vt.	اِمْتَصَعَ • اِمْتَصَعَ • اِسْتَفْرَقَ .
— (fig.)	شَغَفَ • شَغَلَ • اِسْتَفْرَقَ .
— un poison	تَجَرَّعَ سُمًّا .
Le sable absorbe l'eau.	الرَّمْلُ يَشْرِبُ الْمَاءَ .
Il n'a rien absorbé depuis hier	لَمْ يَتَنَاوَلْ شَيْئًا مِذَّ اِسْتَفْرَقَ .
Le noir absorbe la lumière	السَّوَادُ يَلْأَشِي النُّورَ .
S' —	مُسْتَفْرَقٌ • اِسْتَفْرَقَ • أَخَذَ .
Absorbeur sm.	مَصْنَعٌ • آلَةٌ تُسْتَعْمَلُ
	لِاِمْتِصَاعِ الْغَازِ فِي التَّيْرِيدِ وَفِي تَكْرِيرِ الْفَطِّ) .
Absorptiomètre sm.	مُسْتَمِصَةٌ • مِقْيَاسٌ
	الْمَصْنَعِ .
Absorption sf.	مَصْنٌ • اِمْتِصَاعٌ .
—	اِسْتِغْلَاقٌ .
— (fig.)	اِسْتَفْرَاقٌ • اِنْهَمَاقٌ .
— (Dr.)	اِتِّجَاعُ شَرِكَةٍ أَوْ أَكْثَرٍ (لِالصَّالِحِ) .
	اِحْدَاثُهَا .
— (Bot.)	تَشْرِبٌ .
— absolue (Philo.)	اِسْتَفْرَاقٌ مُحْضَرٌ .
— de l'individu dans le groupe	اِتِّجَاعُ الْفَرْدِ فِي الْجَمَاعَةِ .
Bande d' — (Phys.)	تَرْتِيبُ الْاِمْتِصَاعِ .
Coefficient d' — (Phys.)	مُعَامِلٌ
	الْاِمْتِصَاعِ .

Spectre d'— (Phys.) طيف الامتصاص.  
 Absorptivité sf. (Phys. et Chim.) ممتصة (كون الشيء ممتصاً).  
 Absoudre vt. حل • غفر • أعفى • برأ.  
 — عذر • سامح.  
 Absous, oute adj. برأ • مغفور له.  
 — مغفور • مشامح.  
 Absoute sf. صلاة الجنازة • غفران عليّ عام.  
 Abstème s. كاره الخمر.  
 Absténir (S'—) vp. أشك • زهد • ني • امتنع • كف • عن • تجنب.  
 — اشتكى • امتنع عن التصويت. (Dr.)  
 Abstention sf. امتناع • إشاك • كف • امتنع الكاف • إجماع عن التصويت.  
 — حظر الإقامة في • منوع.  
 — de lieu (Dr.) امتناع صريح. (Dr.)  
 — de juge (Dr.) امتناع القاضي عن نظر الدعوى.  
 Abstentionnisme sm. (Dr.) اشتكاف • نزعة الامتناع عن التصويت.  
 Abstentionniste adj. et s. متنبك • ممتنع عن التصويت • داع للاشتكاف.  
 Absterger vt. (Méd.) طهر • نظف.  
 Abstergeion sf. (Méd.) تطهير • تنظيف.  
 Abstinence sf. تقشف • زهد • ...  
 — إمساك عن • تقشف • حرمان الذات.  
 Jour d'— أيام القضاة.  
 Abstiné, e adj. متقشف • زاهد • قانت.  
 — قنوع.  
 — (fig.) عفت • عفيف.  
 Abstracteur sm. (Philo.) مجرد • مستخرج.  
 Abstractif, ve adj. (Philo.) تجريدي • مجرّد عن مجرّدات.  
 Abstraction sf. (Philo.) تجريد • انتزاع.  
 — تجرّد • فكرة تجريدية.  
 — مجرّدات • أوهام.  
 Faire — de غنى النظر عن ...  
 Abstractionnisme sm. (Philo.) تجريديّة (اصطلاح بدل على ميل إلى اعتبار المجرّدات موجودات واقعية).

— (Arts.) رسم لوحات تجريدية.  
 Abstractive adj. (Méthode) — منهج تجريدي (منهج يقوم على الصياغة الرياضية للقوانين الخاصة بالظواهر الحسية).  
 Abstractivement adv. (Log.) تجريدياً • على نحو تجريدي.  
 Abstractivité sf. (Log.) تجرّدية • قابلية التجرّد.  
 Abstraire vt. جرّد • انتزع.  
 S'— تجرّد من ... • استغرق في نفسه.  
 Abstrait, e adj. (Philo.) مجرّد • مفارق.  
 — معنوي • ذهني.  
 Nom — اسم معنوي.  
 Nombre — عدد مجرّد.  
 Science — e علم تجريدي.  
 Art — فن تجريدي.  
 Texte — نص مبهم.  
 Écrivain — كاتب غريب المعاني.  
 L'— sm. المجرّد.  
 L'— sm. الفنان التجريدي.  
 Dans l'— في المجرّد • بعيداً عن الواقع.  
 Abstractionnement adv. تجريدياً • على نحو تجريدي.  
 S'exprimer — عبر بطريقة مبهمّة.  
 Abstrus, e adj. غريب • صعب.  
 Absurde adj. et sm. محال • خلف • خاطئ.  
 — غير معقول ولا معقول • تجهي.  
 Vous êtes — أنت بليد • أحمق.  
 C'est — هذا مناف للعقل.  
 Démonstration par l'— (Log.) برهان الخلف.  
 Hypothèse — فرض محال.  
 Philosophie de l'— فلسفة الميت.  
 Tomber dans l'— وقع في المحال.  
 Absurdement adv. بوجه غير معقول.  
 — على نحو مضحك.  
 Il s'est — conduit تصرف بطريقة منافية للعقل.  
 Absurdité sf. إحالة • لا معقولة.  
 — شيء سخيف [أو مناف للعقل].  
 — سخف • هذر.  
 Nous avons déjà montré l'— de cela قد بينّا استحالة ذلك (ابن سينا).  
 Dire des — هذى.

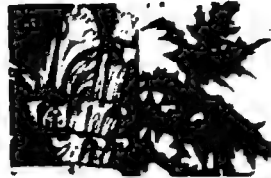
Abus sm. تعسف • تعدّي.  
 — حطاً • حقوة.  
 — d'autorité (Dr.) تجاوز السلطة.  
 — de confiance (Dr.) سوء ائتمان.  
 — de droit (Dr.) تعسف.  
 — des alcools إشراف في تعاطي المشروبات.  
 — du blanc seing إساءة استعمال إمضاء على بياض.  
 Faire — de sa force غالى في استعمال قوته.  
 Il y a de l'— في الأمر تجاوز.  
 Les — d'un régime مقاسد حكم من الخطل.  
 C'est un — de croire... الاعتقاد بأن ...  
 Abusé, e adj. مخدوع • مهتوك.  
 Abuser vt. ind. افترط • استرف • تطرّف • تجاوز الحدّ.  
 — de la confiance اشتغل الثقة.  
 — de son pouvoir إساء استعمال سلطته.  
 — de sa force غالى في استعمال قوته.  
 — d'une femme أهوى امرأة • هتك عريضتها.  
 — vt. خدع • أفسد • غرّ • غشّ.  
 S'— إغتر • اتخذ • أخطأ.  
 Abuseur sm. خداع • مكّار • مختال.  
 Abusif, ve adj. مضايق للشرع • فاحش • مفترط • مسرف.  
 Pouvoir — طغيان.  
 Réquisition — ve مصادرة تصفية.  
 L'usage — d'un médicament إفراط في استعمال عقار.  
 Abusivement adv. بإفراط • بإشراف • بكثرة.  
 — بظلم • تعسفياً.  
 Abusus sm. (Dr.) حق التصرف.  
 Abutition sm. (Bot.) أبوتليون (نبات من فصيلة الخبازيات).  
 Abyssal, e, aux adj. سحيق • لا قعر له • لججّي.  
 Abyssé sm. لُج (مُعظم الماء حيث لا يدرك قعره).

— (fig.) غَوْر • هاوية .  
**Abyssin, e ou Abyssinien, ne adj. et s.**  
 حبشي • إثيوبي .  
**Abyssinie sf.** الحبشة • إثيوبيا .  
**Ac (Chim.)** أك (رمز الاكتينوم) .  
**Acabit sm.** طبع • خلق .  
 Des gens du même — أناس من نسل واحد .  
 Du même — que على شاكلة ...  
 Drap de mauvais — جوع من صنف ردي .



**Acacia sm. (Bot.)** شط • أفاقيا .  
**Académicien, ne s.** مجتمعي • أكاديمي .  
 (عضو مجتمع علمي أو أدبي أو فني) .  
**Académie sf.** مجتمع [فني أو علمي أو أدبي] .  
 — أكاديمية .  
 — معهد عال .  
 — de danse أكاديمية رقص .  
 — militaire كلية حربية .  
 Elle a une belle — هي جميلة العري .  
 — de dessin تدرّس على الرسم انطلاقاً من نموذج عالٍ .  
**Académique adj.** أكاديمي • مجتمعي .  
 — مصطلحي • تقليدي .  
 Style — أسلوب اتباعي .  
**Académiquement adv.** أكاديمياً .  
 — مجتمعيًا • اتباعيًا .  
 Traiter un sujet — علاج موضوعاً • معالجة اصطلاحية .  
**Académisme sm.** اتباعية • اصطلاحية • تقليدية .  
**Académiste sm.** مديبر أكاديمية • طالب أكاديمية .  
**Acagner (S'—) vp.** تواني • كسل .  
 — vt. عود على الكسل .

**Acajou sm. (Bot.)** أكاجو • أكاجة (شجر) .  
 قاس يميل خشبه إلى الاحمرار • وهو قابل للصقل .  
**Faux — (Bot.)** أريتر عطري .  
 — adj. أشمر مخمّر .  
**Acalèphes sm. pl. (Zool.)** قراصيات (طائفة حيوان من المجوفات) .  
**Acanthacées sf. pl. (Bot.)** أقنثيات (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين) .



**Acanthe sf. (Bot.)** أقنثة (جنس نباتات ممرّة) .  
 ذات اوراق شنبليّة مخزّمة تستعمل للتزيين .  
 أقنثة (زينة معمارية بشكل الزهرة) .  
**Acanthocéphales sm. pl. (Zool.)** شاكيات الرأس .  
**Acanthoptérygiens sm. pl. (Zool.)** شاكيات الزعانيف .  
**A capella loc. adj. ou Adv. (Mus.)** وحيداً (بلا مصاحبة الآلات الموسيقية) .  
**Acare sm. (Ins.)** قراد .  
**Acariase sf. (Vétér.)** حكة .  
**Acariâtre adj.** غصوب • شكيس • قريس .  
**Acariâtreté sf.** شراسة .  
**Acariens sm. pl. (Ins.)** قراصيات .  
**Acarocécidie sf. (Vétér.)** عقصة القمل .  
**Acarpe adj. (Bot.)** عادم الشعر • لا قشري .  
**Acarus sm. (Zool.)** جرب قمل .  
**Acatalepie sf. (Philo.)** معرفة ظنية • استحالة التيقن .  
**Acatalectique adj. (Proso.)** مستقيم الوزن .  
**Acatène adj.** بلا جيتير (صفة تنسب إلى نوع من الدراجات) .  
**Acaule adj. (Bot.)** نجشي • عادم الساق • لا ساق .  
**Accablant, e adj.** مرهق • مضن .  
 Charge — e عيب فادح .  
 Preuve — e دليل دامغ .  
 Témoignage — شهادة متحيزة .

**Accablé, e adj.** راجح • مرهق • مضن .  
**Accablement sm.** إرهاق • رزوح • ضيق .  
**Accabler vt.** أنقل • أرهق • أذل • أهان .  
 — d'arguments أفنم بالحجج .  
 — un ennemi دحر عدواً • قهره .  
 — de coups أوقع ضرباً .  
 L' — de أضلّ ناراً من .  
 L' — de présents غسره بالهدايا .  
 — de dettes أنقل بالديون .  
 — un prévenu حمل على متهم .  
 — de reproches عنف • وبغ .  
**Accalmie sf.** هدأة • ركود مؤقت • فترة هدوء • خمود الريح أو الموج ...  
 — استراحة مؤقتة .  
 — كساد .  
 — (Comm.) سكون المصركة .  
 — dans la bataille مُحنتكر • مُقتاتر به .  
**Accaparé, e adj.** مُحنتكر • مُحنتار به .  
**Accaparement sm.** احتكار • اشتثار به ...  
 — مخزن .  
 — (Dr.) إخراج بالاحتباس .  
**Accaparer vt.** احتكر • اشتثار به ...  
 — خزن • أخرج بالاحتباس .  
 — la pensée تلك الفكر [أو الشعور] .  
 — le pouvoir اشتغل على الحكم .  
**Accapareur, euse s.** مُحنتكر • مُحنترن .  
 — مُتأثر به ...  
**Accastillage sm. (Mar.)** ظاهر السفينة (الجزء الطافي منها) .  
**Accéder vi.** قبيل تافر • وافق • وصل إلى .  
 — إقترب من .  
 — أفنى إلى .  
 — au trône تنسّم العرش • تواء .  
 — aux désirs de qqn. ملّم برغباته .  
 — à un traité انضم إلى معاهدة .  
**Accelerando adv. (Mus.)** سراعاً (بتسريع) .  
 — الحركة .  
**Accélérateur, trice adj. et s.** مُسرّع • مُعجل • مُعجل .  
 — دواسة البنزين [في السيارة] .  
 — مُعجل التطهير .  
 — (Photo.) تعجيل • تسريع .  
**Accélération sf.** — تعجيل • تسارع .  
 — إسرار ثابت .  
 — tangentielle (Math.) عجلة المماس .

**Pédale d'—** (*Méc.*) دواسة التّسارع .  
**L'— des travaux** سرعة تنفيذ الأعمال .  
**Accéléré, e adj.** مُسرع • مُعجل • مُسارع .  
**Pas — s** خطوات حثيئة .  
**Voiture — e** سيارة مُسرّعة .  
**— s m. (Cinéma)** تسريع عرض الفيلم .  
**Accélérer vt.** عَجَلَ • سَرَعَ • اسْتَعَجَلَ .  
**L'exercice accélère le mouvement du sang** التمرين ينشط حركة الدّم .  
**— vi.** أَسْرَعَ • تَعَجَّلَ .  
**Accélérographe sm.** مُسَجِّل التّسارع .  
**Accéléromètre sm.** مِقْيَاس التّسارع ، مِتْرَف .  
**Accent sm.** نَبْرَة • شَكْلَة • حَرَكَة (علامة) .  
**— tonique** مَدَّة .  
**L'— montagnard** اللهجة الجبلية .  
**Aux — s de ...** على نغمات ...  
**Les — s du clairon** صوت البوق .  
**— s plaintifs** أنات .  
**Mettre l'— sur** نُوهَ بِـ • شَدَّدَ عَلَى ، أَكْمَدَ .  
**— (Arts.)** قوة التعبير .  
**Accenteur sm. (Ois.)** عَصْفُور الشّوْك .  
**Accentuable adj.** بِحُرْكَ • يَشْكُلُ .  
**—** يُوَكِّدُ ، يُبَيِّنُ .  
**Accentuation sf.** تحريك • تشكيل • تأكيد .  
**— (fig.)** بروز • إبراز .  
**Accentué, e adj.** حُرْكَ ، مُشَكَّل • مَوْكَّد .  
**Hausse — e** ارتفاع مُتزايد .  
**Traits — s** ملامح بارزة .  
**Accentuel, le adj. ( Ling. )** حُرْكَ (حامل) .  
**—** الحَرَكَة أو مُحْتَفِظُهَا .  
**—** نَبْرِي (حامل النبرة) .  
**Accentuer vt.** حَرَكَ ، شَكَّل • نَحَمَ ، نَبَّرَ .  
**—** نَبَّرَ (لفظ حرفاً أو مقطّعةً بقوة أعظم أو جرس مختلف) .  
**—** أَكْمَدَ .  
**— un passage** شَدَّدَ عَلَى فِقْرَةٍ .  
**— sa pression** زَادَ فِي ضَغْطِهِ .  
**S'—** ازْدَادَ .  
**Le chômage s'accroît** البطالة تتفاقم .  
**Acceptabilité sf.** مقبولة • إمكان القبول .  
**Acceptable adj.** مقبول • يُقْبَلُ .  
**Acceptant, e s. (Dr.)** قابل • راضٍ عن .  
**—** رَاغِبٌ فِي القَبُولِ .

**Acceptation sf.** قبول • موافقة .  
**— bénéficiaire (Dr.)** قبول مُعلَق بِشَرْطِ .  
**— de lettre de change** تعهّد بدفع الكيالة أو السند .  
**Les — s** السندات • الكيالات .  
**À défaut d'—** في حالة عدم القبول .  
**La guerre c'est l'— de la mort** إقرار الحرب هو الرضّى بالموت .  
**Accepté, e adj.** مقبول • مُتَمَلِّم بِصَحَّة .  
**Accepter vt.** قَبِلَ • أَقْبَلَ ، وافقَ عَلَى ، سَلَّمَ بِـ .  
**— une invitation** لَبَّى دَعْوَةً .  
**— le combat** ارْتَضَى بِالْمُتَحَرِّكِ .  
**— la maladie** تَحَمَّلَ الداء .  
**— une lettre de change** تَعَهَّدَ بِدَفْعِ كِيَالَةٍ .  
**— le débat** قَبِلَ المُخَاصَمَةَ أَمَامَ القَضَاءِ .  
**Accepteur sm. (Comm.)** قَابِلُ [الحوالة] .  
**— (Chim.)** قَابِلٌ لِلانْتِزَاجِ .  
**Acception sf.** تَفْصِيل • مُجَاوِزَة ، مُرَاعَاة .  
**Sans —** بِلا تَحْيِيزٍ .  
**— d'un mot** مَعْنَى كَلِمَةٍ .  
**— figuré** مَعْنَى مُجَازِيَّةٍ .  
**— de l'attribution ( Log. )** إِطْلَاقُ الحُجْلِ .  
**Acceptionnaire sm.** مُتَمَلِّم .  
**Accès sm.** مُتَعَدِّد ، مَدْخَل • وُصُول • وُلُوج .  
**Avoir —** دَخَلَ .  
**D'un — difficile** مَتَّيْع • غَزِيز .  
**— de colère** سَوْرَةٌ غَضَبٍ .  
**— de faiblesse** عَارِضٌ ضَعْفٍ .  
**— de fièvre** نَوْفَةٌ حُمَّى .  
**Chercher — auprès de Dieu** تَوَسَّلَ إِلَى الله .  
**Ouvrir l'— à** فَتَحَ المَجَالَ لـ .  
**Donner — à** أَدَّى ، أَوْصَلَ .  
**Accessibilité sf.** مَوْصِلِيَّة (امكانية) الوصول • سَهُولَةُ المَآلِ .  
**Accessible adj.** سَهْلُ البُلُوغِ [أو المآل] .  
**—** حَقِيقِي .  
**—** لَيِّينُ الجَانِبِ .  
**Chemin peu —** طَرِيقٌ وَعَرٍ .  
**Rendre —** مَهَّدَ .  
**Prix —** ثَمَنٌ مُنَاسِبٌ .  
**Il est — à la flatterie** يَتَأَثَّرُ بِالإِطْرَافِ .

**Accession sf.** بُلُوغ • وُصُول إِلَى إدْرَاكِ .  
**— au trône** ارْتِفَاقُ العَرْشِ .  
**— à un traité** انْقِسَامٌ إِلَى مَعَاهِدَةٍ .  
**— artificielle** التَّصَاقُ صِنَاعِيٌّ .  
**— des possessions (Dr.)** صَمَّ مَدَّدَ الحَيَازَةِ .  
**Droit d'— (Dr.)** حَقُّ الشُّغْفَةِ .  
**—** حَقُّ الانْتِصَاقِ .  
**Accessit sm.** حَازِرَةٌ ثَانِيَةٌ (أقرب جائزة إلى الأولى) .  
**Accessoire adj.** تَابِع • مُتَلَحِّق • إِضَافِيٌّ • مُنْتَسَبٌ .  
**Clause — (Dr.)** شَرْطٌ لَاحِقٌ .  
**Droit —** حَقٌّ تَبَعِيٌّ .  
**Idée —** فِكْرَةٌ ثَانَوِيَّةٌ .  
**Théorie de l'— (Dr.)** نَظَرِيَّةُ التَّبَعِيَّةِ .  
**L'— suit le principal (Dr.)** التَّابِعُ يَلْتَحِقُ بِالأَصْلِ .  
**Accessoires sm. pl.** تَوَاجِع • لَوَازِم • لَوَاحِق • مُكْتَمَلَات .  
**— à barbe** عُدَّةُ الحِلَاقَةِ .  
**— d'armes (Mil.)** مَتَعِمَاتُ الأَسْلِحَةِ .  
**— d'un navire** مُلْحَقَاتُ سَفِينَةٍ .  
**— d'une automobile** قِطْعٌ غَيْرُ سِبَارَةٍ .  
**Accessoirement adv.** عَرَضِيًّا • بِالتَّبَعِيَّةِ .  
**Accessoiriste sm.** لَوَاحِقِي (بائع اللواحق) .  
**—** قِيمُ اللَوَاحِقِ [على المسرح أو في التلفزيون] .  
**Acchroïde adj. (Chim.)** أَكْثَرُويد (نوع) من الصمغ يستعمل في الصناعة .  
**Accident sm.** عَارِض • طَارِئ .  
**— (Philo.)** عَرَضٌ .  
**— d'auto** حَادِثُ سِبَارَةٍ .  
**— fâcheux** مُعْصِبَةٌ .  
**— (Mus.)** مُبَدِّل (علامة موسيقية) .  
**—** تَغْيِيرُ النَغْمَةِ .  
**— de travail** إصَابَةٌ عَمَلٍ .  
**Les — s de la vie** أَعْظَامُ الحَيَاةِ .  
**— s secondaires (Méd.)** اشْتِرَاكَاتٍ ثَانَوِيَّةٍ .  
**— de terrain** أَشْأٌ عَارِضٌ أَرْضِيٌّ .  
**Par —** اتِّفَاقًا • عَرَضًا • مُصَادَفَةً .  
**Sans —** بِلا إصَابَةٍ .  
**Accidentaliser vt.** طَرَّفَا (جعل الشيء طارئاً أو عَرَضاً) .  
**Accidentalité sf. (Philo.)** طَرُوءٌ • عَرَضِيَّةٌ .

- Accidenté, e adj.** مصاب بحادث .  
**Région — e** منطقة جبلية .  
**Chemin —** طريق وعبر .  
**Vie — e** حياة مضطربة .  
**Accidentel, le adj.** طاريء ، مفاجيء ، غير مقصود .  
 — (Philo.) عرشي . غير جوهري .  
**Mort — le** وفاة من جراء حادث .  
**Signes — s (Mus.)** علامات التحويل .  
**Accidentellement adv.** من مصادفة . غير قصد ، عرصاً .  
**Accidenter vt.** أضر . عرّض لحادث .  
**Accipiens sm. (Dr.)** قايض ، مُستلم .  
**Accipitre sm.** جارح ، كاسير [من الطيور] .  
**Accise sf. (Dr.)** رسم إنتاج .  
**Acclamateur sm.** هتاف ، مُتهلل .  
**Acclamation sf.** هتاف ، تهليل .  
 Élire par — انتخب بالاجماع [هتافياً] .  
**Acclamé, e adj.** مهلل له ، محتفى به .  
**Acclamer vt.** هتف . مهلل .  
**Acclimatable adj.** يبذل ، يوطن . يوطن ، قابل للتوطن .  
**Acclimation sf.** أفليمة ، توطن . تبليد .  
 — تأقلم ، توطن .  
**Jardin d'—** حديقة الحيوانات .  
**Acclimaté, e adj.** موطن . مبذل ، موطن .  
**Acclimatement sm.** توطن ، استيطان . تأقلم ، تبذل .  
**Acclimater vt.** أقلم ، بذل .  
 — une plante tropicale en pays tempéré وطن نباتاً استوائية في بلد معتدل المناخ .  
 — chez qqn. une habitude أدخل في حياته عادة جديدة .  
**S'—** تبذل ، تأقلم ، توطن .  
**Acclimateur sm.** موطن ، مبذل ، موطن .  
**Accointance sf.** مخالطة ، معاشرة ، علاقة .  
 Avoir des — s avec... له اتصالات بـ .  
**Accointer (S'—) vp.** صاحب ، خالط ، عاشر . أليف .  
**Accoisement sm.** سكون ، هلو ، ركود .  
**Accoiser vt.** هدأ ، سكن .  
**Accolade sf.** عناق ، مئانة ، إحتضان .  
 — رتبة سيف [عل كسف من ينلم رتبة الفروسية] .

- (Imprim. et Archit.) قوس مزودة .  
**Accolage sm. (Agric.)** ربط الكرمة .  
**Accolé, e adj.** متعلق ، محتضن ، مربوط .  
**Accolement sm.** لئق ، ضم ، ربط . جمع . ارتباط ، انضمام .  
**Accoler vt.** عاتق ، احتضن .  
 — deux noms قرّن اسمين .  
 — (Agric.) ألصق ، ضم ، ربط ، جمع .  
 — (Imprim.) جمع يقوس مزوجة .  
**S'—** تعلق ، التصق .  
**Accolure sf. (Agric.)** ربط ، ضم [الكرمة] .  
**Accommodable adj.** يسوى ، يصلح . نزاع قابل للتسوية .  
**Querelle —** تنهية الطعام .  
**Accommodage sm.** تحضير [ه] ، طهي [ه] .  
**Accommodant, e adj.** متساهل ، مُصالح . لين الجانب ، سهل المراس .  
**Marchand —** تاجر متهاود .  
**Humeur — e** خلق دمت . متحمل ، مُسلم بسهولة .  
**Accommodat sm. (Biol.)** تبذل تكيفي [يطرأ على الكائن خارج بيته الطبيعية ولا يورث] .  
**Accommodateur, trice adj.** مُصالح ، موثق .  
**Muscles — s (Anat.)** عضلات هدية .  
**Accommodation sf.** موافقة ، ملازمة ، مطابقة . تطابق ، توافق .  
 — تكيف . تكيف (تغير) (Philo.) — أو تغير حاد في الوظيفة أو العضو بسبب البيئة أو بتأثير فاعل خارجي .  
 — de l'oeil (Méd.) تكيف العين [أو تكيفها] .  
**Accommodé, e adj.** نصيح . متبل .  
**Riz — au sucre** أرز معالج بالسكر .  
**Homme —** رجل يسود .  
**Accommodement sm.** مصالح ، توفيق . وسيلة لإراحة الضمير .  
 — تسوية خلاف .  
 — d'un différend — Un mauvais — vaut mieux qu'un bon jugement صلح منجعت .  
 — خبر من حكم منصف .

- s d'une maison ترتيب منزل [راحة ساكنيه] .  
**Accommoder vt.** سوى . لام .  
 — deux personnes صالح شخصين .  
 — un mets مباحطاً .  
 — qqn. de... زوده بـ .  
 — qqn. سخر به .  
 — la maison رتب البيت .  
 — qqc. aux circonstances كيف .  
 — أمر حسب الظروف .  
**Il s'accommode la religion avec les plaisirs** يوفق بين الدين والمرات .  
**Cela m'accommode** هذا يوافقني .  
 — sa dépense à son revenu مدد .  
 — راحه على قدر بساطه .  
 — ses affaires حسن أموره .  
**S'—** تصالح . ارضى . قنع .  
**Il s'accommode de tout.** يوافق لكل شيء .  
**Bien s'—** اغنى ، أفرى .  
 — de vin انشئ بالبيد .  
**La viande s'accommode** اللحم يطهى .  
**Accompagnateur, trice s.** مرافق .  
 — صاحب [موسيقياً] . دليل [مباح] .  
**Instrument — (Mus.)** آلة مساعدة .  
**Accompagné, e adj.** مصحوب . مرافق .  
 — صاحب [موسيقياً] .  
**Accompagnement sm.** مرافقة .  
 — مصاحبة ، ملازمة . موكب .  
 — (Milit.) موكبة .  
 — musical اصطحاب . مصاحبة .  
**Faux — (Mus.)** نواز .  
**Accompagner vt.** لازم ، واكب .  
 — صاحب (أدى دوراً مصاحباً) في العزف أو الغناء .  
 — une jeune fille au bal رافق فتاة إلى المرقص .  
 — ses paroles de menaces شفع كلامه بالتهديد .  
**Se faire —** استنحب .  
**S'—** ترافق ، تصاحب .  
**Accompli, e adj.** متمم ، مكتمل ، منجز .  
 — وناجز .  
**Fait —** أمر واقع .  
**Danseur —** راقص ماهر .



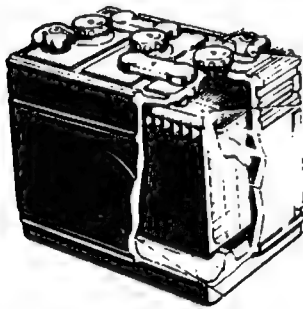


**Accouement** sm. ارتفاق . اشكاء على .  
اشتد إلى .  
**Accouder** (S'—) vp. إتكأ . اشتد إلى .  
ارتفق .  
**Accouoir** sm. مرفق . متكأ . متند .  
**Accoué** adj. مقطور .  
**Accouer** vt. قطر [الحبوانات] .  
**Accouplage** sm. قرن [الحبوانات] .  
**Accouple** sf. رباط [كلاب الصيد] .  
**Accouplé, e** adj. مقرون . قري . مربوط .  
— متسافد . متزواج .  
**Accouplement** sm. قرن . مزوجة .  
جسع . تشيق . ازدواج .  
— d'animaux نزال . سعاد .  
— élastique رباط مرن .  
**Mouchoir d'—** (Méc.) كمينة الوصل .  
**Accoupler** vt. زوج . عشق . وصل .  
— deux bœufs à la charrue قرن  
ثورين إلى المجرأ .  
— deux idées disparates جسع بين  
فكرتين مختلفين .  
S'— تعاطل : تزوج . سجد .  
**Accourci, e** adj. موجز .  
Chemin — طريق مختصر .  
— sm. خلاصة [كتاب] .  
**Accourir** vt. قصر . أوجز . اختصر .  
— vi. et s'— قصر .  
**Accourissement** sm. تقصير . إيجاز .  
اختصار .  
— des jours قصر النهارات .  
**Accourir** vi. أسرع . عجل . بادر .  
Nous avons accouru pour l'aider  
هرعنا لمساعدته .  
**Accouru, e** adj. سريع . متجل . هارع .  
**Accoutrement** sm. زي . مضحك .  
— (Milit.) ألبسة . تجهيزات .  
**Accouter** vt. ألبس زياً مضحكاً .  
— (fig.) أهان . اغتاب .  
S'— ارتدى زياً مضحكاً .  
**Accoutumance** sf. اعتياد . تعود . دأب .  
دبذ .  
— (Méd.) مناعة . تحصن .  
**Accoutumé, e** adj. معتود . مألوف .  
عادي .

**A l'—** loc. adv. كالعادة . كالمألوف .  
**Accoutumer** vt. عود على ... • درّب على .  
S'— تعود . أدمن .  
— au froid ألب البرد .  
**Accouage** sm. تفقيس . ترخيم . تفريح .  
[البيض] .  
**Accouver** vi. رخم .  
S'— حصن . أقمى .  
**Accoueur, euse** s. مرخم . حاضن .  
حاضنة .  
**Accrédité, e** adj. et s. ثقة • أمين .  
مؤمن . مختول .  
مغير معتمد .  
**Ambassadeur** — مفاوض .  
رأي مائد .  
**Opinion** — c معتمد [حامل كتاب اعتماد] (Comm.) .  
**Accréditer** vt. اعتمد . خول .  
— (Dr.) فتح اعتماد .  
— un ambassadeur فوض سفيراً .  
— une nouvelle نشر خبراً .  
— une rumeur أكد إشاعة .  
S'— أوحى بالثقة .  
Cette rumeur s'est accréditée  
صدقت الإشاعة [أو ثبت أو انتشرت] .  
**Accréditeur** sm. (Dr.) معتمد .  
**Accréditif** sm. (Dr.) اعتماد • رسالة .  
اعتماد .  
**Accrescent, e** adj. (Bot.) مبتدئ (وصف  
لمختلف أعضاء الزهرة التي توصل النمو بعد  
الإخصاب) .  
**Accrétion** sf. (Astro.) تصخّر جرمي .  
(زيادة في جرم نجم ناشئة عن قوة جاذبيته) .  
مركز . شق .  
**Accroc** sm. صوبة . عقبة .  
— (fig.) أصيب  
Avoir — à sa réputation  
سئمته بلوثة .  
Un — à la règle خرق لقاعدة .  
— à un contrat إخلال بعقد .  
**Accrochage et accrochement** sm.  
تعلق • تعلق .  
— خصومة . نزاع . اشاك .  
— de deux voitures اصطدام سيارتين .  
— (Min.) متفد سرداب [في بئر منجم] .  
— (Méd.) علاقات النبات .  
Organes d'— (Bot.)  
**Accroche-cœur** sm. ستارة القلوب  
(خصلة شعر مسطحة على الصدغ) .

**Accroche-plat** sm. علاقة صحن .  
**Accrocher** vt. ناط بـ • أنشب .  
— un chapeau علق قبعة .  
— une voiture صدم سيارة .  
— l'ennemi (Milit.) اشبك مع العدو .  
— une bande de rebelles اشتدج  
[للمعركة] عصبة متمردين .  
— une place أدرك مركزاً .  
— l'attention استرعى الانتباه .  
S'— تعلق . تملك بـ .  
— au terrain (Milit.) تفتت بالأرض .  
— à qqn. أزعجه .  
Se l'— شد الحزام . عاش في الخمرمان .  
**Accrocheur, euse** adj. et s. متعلق .  
عبد . متفتت .  
Vendeur — ناع ملح .  
Titre — عنوان مسترع للانتباه .  
**Accroire** (Faire —) vt. أوهم . غر .  
En faire — à qqn. خدعته متعمداً .  
**Accroissement** sm. نمو . تكاثر .  
— (Dr.) زيادة . نمو . إنماء .  
— de la douleur اشتداد الألم .  
— de la richesse d'une nation.  
نمية ثروة أمة .  
**Accroître** vt. نسي • كثر • كبر .  
— ses connaissances وسع معلوماته .  
— la hauteur أعل . رفع .  
Tout accroît mes soucis  
كل شيء يضاعف همومي .  
S'— نما • كثر . زاد . ازداد . انجم .  
Mon irritation s'accroît avec le  
temps تفاقم غصبي مع مرور الزمن .  
**Accroupi, e** adj. متربع . مقرّص . منقع .  
**Accroupir** (S'—) vp. قرقص . أقمى .  
**Accroupissement** sm. قرقصة . إقناع .  
**Accru** sm. (Bot.) قسلة . شكير .  
**Accru, e** adj. مزبد . مكثّر .  
**Accrue** sf. تزايد . اتساع .  
— de la forêt (Agric.) طغيان الغابة .  
**Accu** sm. V. Accumulateur .  
**Accueil** sm. استقبال . لقاء وملاقة .  
— d'une demande قبول طلب .  
Bon — ترحيب .

Faire bon — à une traite دفع كمية في أوانها .  
Centre d' — مركز استقبال .  
Accueillant, e adj. مرحب . حفي .  
Accueillir vt. تلقى ، لاقى • قابِل .  
— un ami اشغل صديقاً .  
— favorablement une demande لَبَّى طلباً .  
— une demande تسلم طلباً .  
— une proposition قبل عرضاً .  
Bien — اشضاف .  
Accul sm. ردب ( طريق لا يسفد منه ) .  
Acculé, e adj. محصور • مغل [أحياناً] .  
Acculée sf. ( Milit. ) تراجع • إلقاء .  
Acculement sm. حصر • حشر • انحصار .  
Acculer vt. حصر • حشر • ضيق الخناق .  
— ( fig. ) أخرج .  
— à des aveux أرغم على الإفراز .  
— vi. مال إلى الزواء .  
S' — vt. استند إلى ، اتكأ على ...  
Acculturation sf. تآلف • تأقلم اجتماعي .  
وقفاً يفضي إلى رفع مستوى فرد أو جماعة أو شعب .



Accumulateur sm. ( Elect. ) مبرمكم • مدخير • حاشدة .  
Accumulation sf. تكويم • تجميع • ركم • تراكم • تكوّم .  
— ركام ، شيء متراكم .  
— des preuves تكاثر الأدلة .  
— du capital تكديس رأس المال .  
Chauffage par — تدفئة بالكهرباء .  
— ( Géog. ) تجميع مواد الانحاث .  
Accumulé, e adj. مكوّم ، متراكم ، مجمع .  
Accumuler vt. كدّس • كرم • راكم •

— les erreurs أكثر من الأخطاء .  
— des preuves ( Dr. ) جمع أدلة .  
— les intérêts ( Comm. ) جمّد الفوائد .  
S' — تكدّس • تكوّم • تراكم ، تجميع .  
Accusable adj. يتهم • موضع اتهام .  
Accusateur, trice s. • متهم • واش • مشتك .  
— public مدّع عام .  
Documents — s. وثائق اتهام .  
Accusatif sm. ( Gramm. ) متفعول به .  
Mettre à l' — ( Gramm. ) نصب .  
Accusation sf. اتهام • إدعاء • شكوى .  
Acte d' — قرار اتهام .  
Fausse — وشاية .  
Accusatoire adj. ( Dr. ) اتهميّ ( منطوي ) .  
— على الاتهام .  
Procédure — إجراءات الاتهام .  
Accusé, e s. • متّين • مدّعي عليه • عليم • بالوصول .  
— de vol متهم بسرقة .  
— de réception إفادة بالاستلام .  
— adj. واضح • جلّي .  
Accuser vt. اتهم • شكّا • ادّعى .  
— une habitude أدان عادة .  
— ses péchés أقرّ بذنوبه .  
— une douleur توجّع .  
— des ombres ( Dessin ) أبرز ظلالاً .  
— réception أفاد بالاستلام .  
— une hausse سجلّ ارتفاعاً .  
S' — أقرّ بذهب ، اعترف .  
Les traits de son visage se sont accusés تجلّبت ملامح وجهه .  
Acéphale adj. ( Zool. ) عديم الرأس .  
Statue — تمثال مقطوع الرأس .  
Acéphalie sf. خلوّ من الرأس .  
Acéracées ou Acérinées sf. pl. ( Bot. ) قيتحيات ( فصيلة من ذوات الفلقتين كثيرة التوزيعات ) .  
Acérage sm. قنّولة ( سقي بالصلب ) .  
Acérain, e adj. صلبّي ، فولاذي .  
Acerbe adj. حريف ، حامض ، حامض الطعم .  
— ( fig. ) قظّ .  
Paroles — s. كلام تحسّن .  
Homme — رجل جاني الطبع .

Critique — نقد لاذع .  
Acerbité sf. حرافة • حماسة • حموضة .  
— ( fig. ) سخونة • قظافة • صرامة .  
— des paroles لدّع الكلام .  
Acère adj. ( Zool. ) عديم القرون .  
Acéré, e adj. منقّولة ( سقي بالصلب ) .  
— ( fig. ) رهيف • قاطع .  
Épée — c سيف ذرب .  
Plume — c قلم لاذع .  
Acérer vt. قنّلت ( سقي بالصلب ) .  
— سنّ • شحّد .  
— une critique لدّع نقداً ( جملة لاذعة ) .  
Acérinées sf. ( Bot. ) v. Acéracées .  
Acérure sf. قطعنة صلب [ للفؤدة ] .  
Acescence sf. مضور • خلال • انحصار .  
Acescent, e adj. متحصّن .  
Lait — لبن ماضر .  
Acétabule sm. ( Anat. ) حنّ حرقفيّ .  
— تجويف صدفة .  
— حنّ الحنّ [ قديماً ] .  
Acétal sm. ( Chim. ) أسيال ( سائل طيار ) .  
— عديم اللون .  
Acétamide sf. ( Chim. ) أسيانيد ( أميد ) .  
— حمض الخل .  
Acétate sm. ( Chim. ) خلات • أسيات .  
Acéteux, euse adj. خلّيّ • له طعم الخلّ .  
Acétification sf. ( Chim. ) تخليل • تحمّل .  
Acétifier vt. ( Chim. ) خلّل • أحدث تخليلاً .  
Acétimètre sm. ( مقياس التخلّل ) .  
Acétimétrie sf. قياس الحموضة .  
Acétique adj. ( Chim. ) خلّيّ • خلبيك .  
Acide — حمض خلبيك .  
Fermentation — تخمير خلّيّ .  
Acetobacter sm. ( Chim. ) بكتيرية التخليل .  
Acétocellulose sf. ( Chim. ) خلات السلولوز ( مادة بلاستيكية تستعمل في صناعة الأفلام ) .  
Acétol sm. ( Chim. ) أسيول ، خلّ طبيّ .  
— منحوق الخلّ .  
Acétomel sm. خلّ معبّل .  
Acétone sf. ( Chim. ) خلتون أسيون ( سائل طيار ملهّب عديم اللون يستعمل كدوّب ) .  
Acétonémie sf. ( Méd. ) تآسّن الدم ( وجود ) .  
— الاسيتون في الدم .

**Acétonémique** adj. (Méd.) . تَأَسْتِي .  
**Acétonurie** sf. (Méd.) تَأَسْتُنُ الْبَوْلِ (وجوده) .  
 (الأسيتون في البول) .  
**Acetoselle** sf. (Bot.) . أَقْسَلِسْ أُنْبُسْ .  
**Acétosoluble** adj. . مُنَحَلٌّ فِي الْخَلِّ .  
**Acetylcellulose** sf. (Chim.) . أُسْتِيلْ خَلْبُوزْ .  
 (مادة لدائيه بلا لون يصنع منها الورق  
 ويعبوط السيج النع ..)  
**Acetylcholine** sf. (Méd.) . أُسْتِيلْ كُولِينْ .  
 (عقار لتوسيع مجرى الأوردة وسواها) .  
**Acétylène** sm. . أُسْتِيلِينْ (غاز عديم اللون  
 يُستخدم في التلحيم) .  
**Acétylénique** adj. . أُسْتِيلِينِي .  
**Achaine** sm. (Bot.) . أُنْجِينْ ، فِقْيرَة - (ثمرة) بِابِيسَة .  
 مُطْبَقَة وحيدة البذرة .  
**Achalandage** sm. . عُمْلَاء ، زُبْنْ .  
**Achalandé, e** adj. . مَوْجُ بِالْبَلْعْ .  
 — كثير الزبْنِ .  
**Magasin bien** — . مَخْزَنٌ كَثِيرُ الْبَضَائِعْ .  
**Achalander** vt. . جَلَبَ الزَّبْنَ .  
 — مَوَّنَ بِالْبَلْعْ .  
 راج: نَقَطْ . اخْتَرَنَ بَضَائِعْ كَثِيرَةً . — S'  
**Acharné, e** adj. . عَنِيدٌ • عَنِيْفٌ • مُسْتَبِيلٌ .  
 مَمْرُكَةٌ غَارِيَةٌ . — Bataille —  
**Acharnement** sm. . عِنَادٌ ، مُنْفٌ • ضَرَاوَةٌ .  
 اسْتِشْيَالٌ • مَعْنَى حَتِيثٌ .  
 — dans un débat . إِخْتِدَادٌ فِي جِدَالٍ .  
**Acharner** vt. . هَاجَمَ ، حَرَّضَ • ضَرَى .  
 اسْتَبِيلَ • ضَرَى • انْصَبَّ عَلَى . — S'  
 — تَعَلَّقَ بِهِ ، تَمَسَّكَ بِهِ .  
 — aux études . أَكْبَدَ عَلَى الدَّرُوسِ بِعَظَمَةٍ .  
**Achat** sm. . شِرَاءٌ • ابْتِيَاعٌ • مُشْتَرَى وَمُشْتَرَى .  
 فَايْرَ دَسْ — s . اشْتَرَى ، تَشَوَّقَ .  
 Le pouvoir d' — . الْقُوَّةُ الشِّرَائِيَّةُ .  
**Ache** sf. (Bot.) . كَرَقَسْ .  
**Acheminement** sm. . تَوَجُّهٌ • تَوَجُّهٌ .  
 — des troupes (Milit.) . تَنْشِيرُ الْفِرَقِ .  
**Acheminer** vt. . شَيَّرَ ، أَرْسَلَ ، وَجَّهَ .  
 — S' — . تَتَقَدَّمُ ، قَعَدَ ، تَوَجَّهَ .  
**Achetable** adj. . يُمْكِنُ شِرَاؤُهُ .  
**Acheté, e** adj. . مُشْتَرَى ، مُقْنَى .  
 Témoin — . شَاهِدٌ مَاجِرٌ .  
**Acheter** vt. . اشْتَرَى ، ابْتَاَعَ • زَاشَا .  
 — qqn . كَتَبَ وَلاَهُ بِالْمَالِ .  
 — la victoire au prix de grandes

pertes . حَازَ النَّصْرَ بَشَرَنَ بِاهْظْ .  
**Acheteur, euse** s. . مُشْتَرٍ ، شَارِي • مُشْتَاعٌ .  
**Etre** — . تَقَدَّمُ لِلشِّرَاءِ .  
**Achevage** sm. . لَمَسَةٌ آخِرَةٌ (تَشَكُّلُ نَهَائِيٍّ) .  
 تَتَخَذُهُ الْخَرَزِيَّاتُ الْمُقَوَّلَةُ .  
**Achévé, e** adj. . مُنْجَزٌ ، تَامٌ .  
**Orateur** — . خَطِيبٌ ، مَقْطَعٌ .  
**Achèvement** sm. . نَجَازٌ ، إِكْمَالٌ ، إِشْطَامٌ .  
 — تمام ، كَمَالٌ .  
**Achever** vt. . أَنْجَزَ ، أَكْمَلَ ، أَنْهَى • أَنْهَى الْكَلَامَ .  
 — un animal . أَجْهَزَ عَلَى حَيَوَانٍ .  
 — (fam.) . أَفْقَدَ الصَّوَابَ .  
**Achigme** sm. (Poiss.) . فَرْخٌ أَسْوَدٌ .  
**Achillée** sf. (Bot.) . أَخِيلَا ، أَخِيلَ .  
 عَشْبِيٌّ عَطْرِيٌّ مِنْ الْمَرْكَبَاتِ الْإِنْبَوِيَّةِ (الزهر) .  
**Acholie** sf. (Méd.) . انْتِدَامُ الصَّفْرَاءِ .  
**Achondroplasia** sf. (Méd.) . قَرْمُ خُضْرُونِي .  
**Achoppement** sm. . مَانِعٌ ، عَقَبَةٌ .  
**Pierre d' —** . حَجَرٌ عَشْرَةٌ .  
 — syllabique . تَعَثَّرٌ مَقْطَعِيٌّ .  
**Achopper** vi. et S' — . عَثَرَ ، كَبَدَ ، زَلَّ • أَخْفَقَ .  
 — (fig.) .  
**Achromat** sm. (Photo.) . عَدَسَةٌ لَالْوِيَّةٌ .  
**Achromatine** sf. . أَكْرُومَاتِينْ (جزء من نواة  
 الخلية لا يتلون بسهولة) .  
**Achromatique** adj. (Phys.) . أَكْرُومَاتِي (لا  
 صبغِي ، لَآلَوِيٍّ) . مُنْغِيذُ الضَّوءِ بِلَا تَحْلِيلِهِ  
**Achromatisation** sf. . إِزَالَةُ اللَّوْنِ .  
 • إِنْقَازُ الضَّوءِ مِنْ غَيْرِ تَحْلِيلِهِ .  
**Achromatiser** vt. . أَزَالَ اللَّوْنَ • أَنْغَذَ الضَّوءَ  
 مِنْ غَيْرِ تَحْلِيلِهِ .  
**Achromatisme** sm. . أَكْرُومَاتِيَّةٌ (خاصة إزالة  
 الألوان أو إنقاز الضوء من غير تحليله) .  
**Achromatope** sm. . مُصَابٌ بِالْعَمَى اللَّوْنِيِّ .  
**Achromatopie** sf. (Méd.) . عَمَى لَوْنِيٍّ .  
 (عدم تمييز الألوان) .  
**Achroisme** sf. (Méd.) . اخْتِفَاءُ لَوْنِ الْجِلْدِ .  
**Achylie** sf. (Méd.) . فَتَقْدُ الْكَلْبُوسِ (وهو سائل  
 أبيض يتكون من عصير الأطعمة المهضومة) .  
**Aciculaire** adj. . إِبْرِي الشَّكْلِ ، مَخْرَزِي .  
 • مُبَلَّرٌ عَلَى شَكْلِ لِابْرِي .  
**Acidage** sm. . تَحْنِيفُ النَّجْعِ .  
**Acidalie** sf. (Ins.) . فِينُوسٌ ، زُهْرَةٌ .  
**Acide** sm. . حَمَضٌ ، حَامِضٌ .

— adj. . حَامِضٌ .  
**Indice** — . قِيَمَةٌ حَمَضِيَّةٌ .  
**Ton** — . لَهْجَةٌ قَطَنَةٌ .  
**Acidifiable** adj. . يَحْتَمِضُ ، قَابِلٌ لِلتَّحْمِضِ .  
**Acidifiant, e** adj. et s. . مُحَمِّضٌ .  
**Acidification** sf. . تَحْمِضٌ .  
 — . تَحْمِضٌ .  
**Acidifier** vt. . حَمَّضَ • حَمِّضَ .  
 حَمَّضَ • تَحْمِضَ . — S'  
**Acidimètre** sm. . مِخْدَاضٌ (مِقْيَاسُ  
 الحَمْوَةِ) .  
**Acidimétrie** sf. . مِخْدَاضِيَّةٌ (مِقَاسُ  
 الحَمْوَةِ) .  
**Acidité** sf. . حَمَضِيَّةٌ • حَمْوَةٌ .  
**Acidose** sf. (Méd.) . حَمَاضٌ (حالة تَقَلُّ  
 فيها قَلْوِيَّةُ الدَّمِ وَالْأَسْجَةِ) .  
**Acidulant, e** adj. . مُسْتَحْمِضٌ • مُحَمِّضٌ .  
 قَلِيلًا .  
**Acidule** adj. . مُحَمِّضٌ .  
**Acidulé, e** adj. . قَلِيلُ الحَمْوَةِ • مُحَمِّضٌ .  
**Aciduler** vt. . حَمَّضَ قَلِيلًا .  
**Acidurie** sf. (Méd.) . بِلَّةٌ حَمَضِيَّةٌ .  
**Acier** sm. . صُلْبٌ • فُولَادٌ .  
 Un meurtrier — . سِلَاحٌ قَاتِلٌ .  
 Cœur d' — . عَاطِرٌ • قَاسِرٌ • قَطَنٌ .  
 Regard d' — . نَظَرُ حَادٍ .  
**Acierage** sm. ou **Acclération** sf. . قَوْلَزَةٌ .  
 • تَقْوِيلٌ .  
**Accléré, e** adj. . شَبِيهُ الْفُولَادِ • مُخْتَوٍّ عَلَى فُولَادٍ .  
 • مُقْتَبِئٌ بِالْفُولَادِ .  
 قَوْلَزَةٌ .  
**Acclérer** vt. . قَوْلَزَ .  
**Accléreur, euse** adj. . صُلْبِيٌّ • فُولَادِيٌّ .  
**Acclérie** sf. . مَتْنَعٌ فُولَادِيٌّ ، مَتْنَعٌ صُلْبٌ .  
**Acclériste** sm. . تَحْيِيرُ فِي الصُّلْبِ .  
**Acclésié** sf. (Méd.) . كَسَحٌ • شَلَلٌ .  
**Acineuse** adj. (Méd.) . مُعْتَبَةٌ (مَوْلُغَةٌ مِنْ  
 عُنَيْتٍ) .  
**Acinus ou Acine** sm. (Méd.) . عُنَيْتَةٌ .  
 (أَحَدُ الْكَيْبَاتِ فِي غَدَةٍ عُنُقُودِيَّةٍ) .  
**Acclinique** adj. (Phys.) . لَا انْحِرَافِي .  
 خطُ الانْحِرَافِ . (خطُ الاسْتَوَاءِ — Ligne  
 المغْطِيَّةِ حَيْثُ لَا تَنْحَرِفُ إِيرَةُ الْبُوصَلَةِ) .  
**Acme** sf. (Méd.) . زَوْجٌ • ذَوْرُ الصَّوْلَةِ .  
 — . ذُرْوَةٌ • قِمَّةٌ .  
**Acné** sf. (Méd.) . عُدٌّ (حَبُّ الشَّيَابِ) .

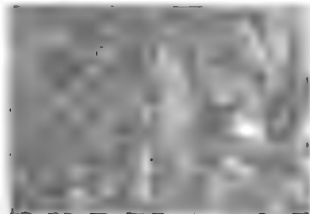
**Acolyte** sm. قَدَّالْت (مساعد للكهنة في القداس) • مساعد • معاون • تبع .  
— (fam.) رفيق • شريك .

**Acompte** sm. (Comm.) مَسَق • حُرْبُون • قِسط • دَقْعَة على الحساب .

Par — s على دَقْعَات .

**Acon** sm. (Mar.) ماعون • جَرْم • زَوْف .

**Aconier ou Aconier** sm. مُعْهَد شَحْن [أو تَرْغِغ] .



**Aconit** sm. (Bot.) أَفُونِيطَن • بِيش (عشب سام) .

جنور البير المحففة .

**Aconitine** sf. (Chim.) أَفُونِيطِين (مادة سامة مستخرجة من الأفونيطن) .

**A contrario** Loc. Lat. (Philo.) تَقَابُل • بالتضاد • استِدْلال بالقد .

**Acoquillant, e** adj. مُرْغِب • مُشَوِّق .

**Acoquinement** sm. تَعَلُّق • رَغْبَة • تَوَلُّع .

**Acoquiner** vt. أَغْرَى بِـ • رَغَّب • شَوَّق .  
S' — تَعَلَّقَ • تَوَلَّع • تَدَلَّه .

**Acore** sm. (Bot.) إِيكَر (نبته هدية الأصل تُعرف بالقصبة العطرة) .

**Acosmisme** sm. (Philo.) لَاقُوسِيَّة • نفى العالم (مذهب قائل بأن الكون لا وجود له في ذاته لأن كل وجود إنما هو موجود في الله) .

**A-côté** sm. ثَانَوِي • جانبي • مُتَمَم • أَرْبَاح ثانوية .  
— s مُتَفَرِّعات • مُتَمَمَة .

Les — s d'une question مسألة .

**Acotylédone et acotylédonée** adj. لَا قُلْفِي • خَدِيم القُلْفَة .  
(Bot.)

**Acoumètre** sm. مِسَاع (مقياس السمع) .

**Acoumétrie** sf. مِسَاعِيَّة (قياس السمع) .

**À-coup** sm. اَرْتَاج • اَحْزَاز .

Par — s بطريقة غير مُنْتَظِمَة • بِطَعْمَرَات .

— (fig.) حادث مؤسف .

**Acouamie** sf. (Méd.) هَلْكَوَة مُسَبِّبَة .

**Acousticien** sm. عَالِم بِالأَصْوَات • مُهَنْدِس الصوت .

**Acoustique** adj. سَمْعِي • صَوْتِي .

**Nerf** — (Anat.) عَصَب سَمْعِي .

— sf. عِلْمُ الأصْوَات • سَمْعَانِيَّة (وَضْع مكان ما من حيث الاستماع فيه) .

**Cornet d'** — بوق الصَّمَم .

**Acqua-Toffana** sf. ماء طُوفَانَا (سُم اشتهر في إيطاليا في القرنين ١٧ و ١٦) .

**Acquéreur** sm. مُتَمَلِّك • مُفْتَن • مُشْتَرِي .

**Acquérir** vt. أَقْضَى • تَمَلَّك • حَصَلَ عَلَى .  
— force de chose jugée حَاز قُوَّة الشَّيْء المقضي .

— la personnalité morale اكْتَسَب الشخصية الاعتبارية .

S' — اكْتَسَب .

**Acquêt** sm. قُسْتِيَّة • اِشْتِرَاك • مَالِي قَاصِر عَلَى كُتْب الزَوْجَيْن .

**Acquiescement** sm. رِضَا • قَبُول • مُوَافَقَة • إِذْعَان • اِئْتِثَال .

**Acquiescer** vt. قَبَّل • وَافَقَ عَلَى .  
— à un ordre أَذِنَ لِأَمْرٍ • اِئْتَمَلَ .

**Acquis** sm. خَيْرَة • مُتَفَرِّغَة • مُكْتَسَب • مُقْنَى .

**Fait** — أَمْر مُقَرَّر .

**Immunité** — c (Méd.) مُنَاعَة • مُكْتَسَبَة .

Il est — que ثَابِت أَنَّهُ .

Il m'est tout — هُو مُخْلِص لِي ...

**Acquisitif, ve** adj. اِكْتِسَابِي .

**Acquisition** sf. تَمَلُّك • اِقْتِنَاء • قِسْوَة • كُتْب • مُقْنَى .

— à cause de mort اكْتِسَاب بِسَبَب الوفاة .

**Mode d'** — طَرِيقَة الإِحْرَاز .

**Acquisivité** sf. اِكْتِسَابِيَّة • اِغْتِنَاءِيَّة (غريزة الاقتناء) .

**Acquit** sm. (Comm.) إِصَال • مُخَالَعَة • تَبَرُّعَة .

— à caution مَتَد الإِعْهَاء بِكَفَالَة (من الرسوم الجُمُركِيَّة) .

— de transit كَفَالَة مُرُور .

**Pour** — مُدَّد • دَفِيع .

**À l'** — de qqn. وَفَاء عَنْ فُلَان .

Par manière d' — بِتَهَانُون • بِإِعْهَال .

Par — de conscience إِذْرَعَاء لِلضَّمِير • تَبَرُّعَة لِلذَّمَة .

**Acquittable** adj. يُبْرَر • بِدَقْع • مُدَّد • دَيْن مَكُون دَفْعًا .

**Dette** — مُبْرَر • مُدَّد • مَدْفُوع .

**Acquitté, e** adj. قَانُونَة خَالِصَة .

**Facture** — c تَبَرُّعَة • تَبَرُّير • وَفَاء • إِدَاء • مُخَالَعَة .

**Acquittement** sm. سَدَاد دَيْن .

— d'une dette بَرَرًا • بَرَر • وَفَى • أَدَى .

**Acquitter** vt. أَغْفَى شَخْصًا • أَغْفَى شَخْصًا مِنْ التَّزَام .

— qqn. d'une obligation وَفَى مَا عَلَيْهِ .

S' — قَام بِقَبْلِ .

**Acratie** sf. خَوَر • مُنْعَق • مُزَال .

**Acre** sf. أَكْر (مقياس للساحة يساوي نحو أربعة آلاف متر مربع) .

**Acre** adj. حَرِيف • حَامِز • شَكِس • شَرَس • قَطَط .

**Acurement** adv. بِفِطَاظَة • بِشَرَاة .

**Acreté** sf. حَرَاة • حَسَاة • شَرَاة • فِطَاظَة .

**Acribologie** sf. دِقَّةُ الأسْلُوب .

**Acridiens** sm.pl. (Zool.) جَرَادِيَّات .

**Acrimonia** sf. جَمَاء • فِطَاظَة • شَكَاة • حِدَّة • لَذَع .

Parler avec — تَكَلَّمَ بِحُشُونَة .

**Acrimonieux, euse** adj. شَكِس • قَطَط • قَاس • لَذَع • حَاد .

**Acroamatique** adj. سَمَاعِي (نسبة إلى تعليم كان ينقل قديمًا بالسماع) .

**Acrobate** s. بَهْلَوَان (رج بهالين) • أَلْعَبَان .

**Acrobatie** sf. بَهْلَوَانِيَّة • أَلْعَابُ البَهْلَوَان .

— (fig.) مَهَارَة قَائِقَة أَوْ خَطِيرة .

**Tour d'** — [تخلص من ورطة] .

**Acrobatique** adj. بَهْلَوَانِي .

**Acrobatisme** sm. بَهْلَوَانِيَّة (صِنَاعَةُ البَهْلَوَان) .

**Acrocéphale** adj. et s. (Méd.) مُشَقَّطُ الرَّأْس .

**Acrocéphalie** sf. (Méd.) تَشَقُّطُ الرَّأْس .

**Acrocyanose** sf. (Méd.) إِزْرَقَاقُ الأَمْطَاف .

**Acroléne** sf. (Chim.) اِكْرُولِين (سائل سريع التبخر حامز الرائحة) .



**Acronégalis** sf. (Méd.) كَلْبَنَة (ضخامة) الأظراف .

**Acronégalique** adj. (Méd.) كَلْبَنِي .

**Acromion** sm. (Anat.) أَكْرَم (طرف أسفل) الكتف .

**Acropole** sf. أكروبول (جزء أعلى مُحَصَّن من مدينة إغريقية) .

L' — d'Athènes قلعة أثينا .

**Acrostiche** sm. تَظْطِير (ضرب من أبيات شعرية إذا جمعت حروف أواخرها شكلت اسم المؤلف أو المهدى إليه أو رمزاً) .

**Acrostole** sm. (Mar.) زُخْرَف الحيزوم .

**Acrotère** sm. قاعدة تيمثال (عل طرفي واجهة بناء أو في أعلاها) .

**Acrylique** adj. (Chim.) أَكْريلِك (صفة) حَمْض يَنْتِج عن تَأَكُّد الأكرولين

**Acte** sm. فِعْل [من تمثيلية] .

**Acte** sm. عَمَل ، فِعْل ، صَنيع ، تَصَرَّف .  
— (Dr.) حُكْم ، قَرَار ، مَرَسُوم .

— صَك ، عَقْد .

— à titre gratuit تَبَرُّع .

— à titre onéreux مُعَاوَنَة (عقد بيع) .

— d'appel عَرِيضَة اسْتِثْنَاء .

— de baptême تَهَادَة مِيلَاد .

— de charité مَبَرَّة .

— de dernière volonté وَصِيَّة التَّوْفِي .

— d'entremise وَسَاطَة [بين المنتج والمستهلك] .

— de présence إِيْثَاء حُضُور .

— s de procédure إِجْرَاءَات (أوراق المرافعات) .

— de propriété سِتْد المَلِكِيَّة .

— de soumission طَاعَة ، خُضُوع .

— de souscription اكْتِثَاب .

— d'inscription وَرَقَة القيد .

— diplomatique وَثِيقَة سِيَّاسِيَّة .

— en minute أَصْل العَقْد المحفوظ .

— instrumentaire أَدَاة إِيْثَاء .

— (Philo.) فِعْل (في مقابل قُوَّة) .

— réflexe (Philo.) فِعْل مُعْبَكِس .

— sexuel اتِّصَال جَنْسِي ، جِمَاع .

**Demander** — طَلَب الإِثْبَات كتابَة .

**Donner** — أَثْبَت .

**Dont** — إِيْثَاءاً لِّلذَّكَ .

En — بِالْفِعْلِ ، فِعْلِي .

**Dresser un** — حَرَّرَ عَقْدًا .

**Faire — de** أَظْهَر سُلْطَتَهُ .

**Passer un** — أَقْبَى عَقْدًا .

**Prendre** — عَلِم • دَوَّن ، سَجَّل .

**Actée** sf. (Bot.) عَمَانِيَّة ، أَقْطِيَّة (نبته كبرية الرائحة) .

**Acteur, trice** s. مُسْتَل • عَامِل ، فَاعِل .

**A.C.T.H.** هُرمُون الغُدَّة الثَّغَامِيَّة (دواء منشط للجهاز العصبي) .

**Actif, ive** adj. نَشِيط ، مُكَيَّد ، كَتَدُو .

**Agent** — عَامِل فِعَال .

**Armée — ve** جَيْش عَامِل .

**Intellect — (Philo.)** عَقْل فِعَال .

**Remède** — دَوَاء مُجَاعِب .

**Verbe** — فِعْل مُتَعَلِّق .

**Actif** sm. (Comm.) مَال ، أَصُول ، مَوْجُودَات .  
— et passif أَصُول وَخُصُوم .

**Son — et son passif** مَالُهُ وَمَا عَلَيْهِ .

**Actinaires** sm. pl. مَشِيعَات (رَبَّة حيوانات من المرجانيات) .

**Actinelle** sf. (Bot.) لَبَن (نبته طرية) الطعم .

**Actinides** sm. pl. أَكْتِينِيَّات (مجموعة أَكْتِينِيَّة من عناصر كيميائية شبيهة بالأكينيوم) .

**Actinidie** sf. (Bot.) أَكْتِينِيْدِيَّة (جَنَّة مُشَعَّة للترين) .

**Actinique** adj. (Phys.) أَكْتِينِي .

**Actinisme** sm. (Phys.) أَكْتِينِيَّة (قُدْرَة في الطاقة المُشَعَّة على إحداث التغيرات الكيميائية) .

**Actinium** sm. (Chim.) أَكْتِينِيُوم (عُنْصُر إشعاعي النشاط) .

**Actinomètre** sm. مِشْعَاع ، أَكْتِينُومِتْر .

**Actinométrie** sf. مِشْعَاعِيَّة (قياس قُوَّة الإشعاع) .

**Actinomorphe** adj. (Bot.) مُنْتَظِم • مُمَكِّن تَقْسِيمِهِ لِمِثْلَيْن مُتَآئِلَيْن .

**Actinomyces** sm. (Bot.) حَارِش .

**Actinomycoze** sf. مَرَض الحَارِش (مرض طفيلي) يُولَد وَرَمًا في اللسان والحنجرة .

**Actinote** sf. فُلُوق (حجارة كلسية مخنزنة حديدية خضراء اللون ، سهلة الانقلاق ، من نوع الحائرة) .

**Actinothérapie** sf. (Méd.) مُدَاوَة بِالأشْعَة .

**Action** sf. عَمَل ، فِعْل ، تَصَرَّف ، سُلُوك .

— du poison مَفْعُول السَّم .

**Bonne** — مَكْرُمَة .

**Homme d' —** رَجُل نَشِيط .

**L' — du vent sur les plantes** تَأْثِير المَوء عَلَى النَبَاتَات .

**Mauvaise** — سَيِّئَة .

— سَبْر الأَحْدَاث (في رواية أو مسرحية) .

— **idéomotrice (Philo.)** فِعْل تَصَوُّرِي .

— **de grâces** شُكْر ، حَمْدَة .

**Front d' — (Milit.)** جَبْهَة الاِشْتِيَاك .

**Machine en —** آلَة مُنَحَرَّكَة .

**Parler avec —** تَكَلَّمَ بِمُجَلَّة .

**Tenir en —** حَرَك ، أَدَار .

**Action** sf. (Comm.) سَهْم ، حِصَّة .

**Société par — s** شَرِكَة مُشَاعِمَة .

**Action** sf. (Dr.) دَعْوَى .

**Actionnable** adj. يُمْكِن مُقَاَضَاة .

**Actionnaire** sm. مُشَاعِم .

**Actionariat** sm. مُشَاعِمَة العُمَال في الأَرْبَاح .

**Actionné, e** adj. مَحْرُك ، مُدَار • مُقَاضَى .

**Actionnement** sm. إِدَارَة ، تَحْرِيك .

**Actionner** vt. حَرَك ، شَعَّل • قَاضَى .

— **une machine** أَدَار آلَة .

— (Dr.) دَاعَى ، قَاضَى .

**Activant, e** adj. مُنْشِط .

**Activation** sf. تَنْشِيط إِشْعَاعِي • حَثّ .

— **Active** sf. (Milit.) جَيْش عَامِل .

**Activé, e** adj. مَفْعُور .

**Carbone** — كَرْبُون مُنْشِط .

**Activement** adv. بِهَيَمَة ، بِنَشَاط ، بِسُرْعَة .

— (Gramm.) بِالتَّعْلِيدَة .

**Activer** vt. حَثَّ • نَشَط .

— **la livraison** عَجَّل التَّسْلِيم .

— **le feu** سَعَّر النَّار .

— **le tir (Milit.)** سَرَعَ الرَّمْي .

**S' —** تَنْشَط • اِنْتَشَل .

**Activer** sm. (Chim.) مُنْشِط .

**Activisme** sm. قَمَالِيَّة (مذهب خُلُقِي يُعْنِي بِمُتَطَلِبَات الحَيَاة الفِعْلِيَّة وَمُنْجَزَاتِهَا أَكْثَر من عَنَائِهِ بِالْمَادِيَّة النظرِيَّة) .

— تَطَرُّفِيَّة (نزعة سياسية تدعو إلى العنف في بلوغ أهدافها) .

فَعَالِيَّةٌ دَعَاوِيَّةٌ (دَعَاوَةٌ خِيفَةٌ فِي خِدْمَةِ مَنَظَبٍ مَا).

**Activiste** adj. et s. فَعَالِيٌّ • تَطَرُّفِيٌّ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ).

**Activité** sf. نَشَاطٌ • حَيَوِيَّةٌ، حَرَكَةٌ • فَعَالِيَّةٌ، فَاعِلِيَّةٌ، تَأْيِيرٌ.

— de l'esprit سُرْعَةُ الْخَاطِرِ.

— motrice قُوَّةُ حَرَكَةٍ.

— s (Comm.) أَصْحَالٌ • مَوْجُودَاتٌ.

En — de service فِي الْخِدْمَةِ.

Volcan en — بَرْكَانٌ ثَائِرٌ.

**Actuaire** sm. خَبِيرٌ حِسَابِيٌّ • اخْتِصَاصِيٌّ بِشُؤْنِ التَّأْمِينِ.

— كَاتِبُ الْوَقَائِعِ (فِي الْمَشِيعَةِ الرَّوْمَانِيَّةِ).

**Actualisation** sf. تَحْيِينٌ (جَعْلُ الشَّيْءِ حَيًّا) • تَحْيِيلٌ (نَقْلٌ مِنَ الْقُوَّةِ إِلَى (Philo.) أَوْ حَالِيًّا).

— تَحْيِيلٌ (نَقْلٌ مِنَ الْقُوَّةِ إِلَى (Philo.) أَوْ حَالِيًّا).

**Actualiser** vt. حَيَّنَ (جَعَلَ الشَّيْءَ حَيًّا) أَوْ حَيَّلَ (نَقَلَ مِنَ الْقُوَّةِ إِلَى (Philo.) أَوْ حَالِيًّا).

— فَعَّلَ (نَقَلَ مِنَ الْقُوَّةِ إِلَى (Philo.) أَوْ حَالِيًّا).

**Actualité** sf. (Philo.) فِعْلِيَّةٌ (كَوْنُ الشَّيْءِ فِعْلِيًّا) • فِعْلِيَّةٌ.

— حَالِيَّةٌ (كَوْنُ الشَّيْءِ مِنْ وَاقِعِ الْحَالِ).

Lcs — s الْحَوَادِثُ الْخَارِجَةُ، الْمَحَلِّيَّاتُ.

Lcs — s أَحْدَاثُ السَّاعَةِ (فِي لِمَبْسُومَاتِي قَصِيرٍ).

**Actuarial** sm. مِهْنَةُ الْخَبِيرِ الْحِسَابِيِّ (أَوْ الْاِخْتِصَاصِيِّ فِي شُؤْنِ التَّأْمِينِ).

**Actuariel**, le adj. حِسَابِيٌّ (نِسْبَةُ الْحِسَابَاتِ الْخَبِيرَةِ).

**Actuation** sf. (Philo.) حُصُولٌ.

**Actuel**, le adj. حَالِيٌّ، حَاضِرٌ، مُعَاوِرٌ.

— (Philo.) فِعْلِيٌّ، بِالْفِعْلِ.

État — حَالَةُ رَامِيَّةٍ.

**Actuellement** adv. حَالِيًّا، حَالًا، الْآنَ • وَاقِعًا، فِعْلًا.

**Acuté** sf. حِدَّةٌ، مَضَاءٌ.

— de la douleur شِدَّةُ الْأَلَمِ.

— d'un regard نَفَازَةٌ تَنْظَرُ.

— visuelle دَرَجَةُ الْإِبْصَارِ.

**Acul** sm. قَعَرٌ حَوْضِ الْمَحَارِ.

**Aculé**, e adj. شَائِكٌ، شَرْمِيٌّ، ذُو حُمَةٍ.

**Aculéates** sm.pl. (Zool.) ذَوَاتُ الْحُمَةِ.

**Aculéiforme** adj. فِي شَكْلِ حُمَةٍ.

**Aculiné**, e adj. (Bot.) مُقَرَّنٌ، مُسْتَدَقٌّ الطَّرْفِ.

**Acuponcteur** ou **Acupuncteur** sm. مُؤَيِّرٌ (مَعَالِجُ بُوخَزِ الْإِبْرِ) • et adj. (Méd.)

**Acuponcture** ou **Acupuncture** sf. تَأْيِيرٌ (مَعَالِجَةُ بُوخَزِ الْإِبْرِ) • (Méd.)

**Acupressure** sf. (Méd.) ضَغْطٌ إِبْرِيٌّ (ضَغْطٌ بِالْإِبْرَةِ لِإِقْفَافِ النَّزِيلِ).

**Acutangle** adj. (Géom.) مُتَلَكَّاتُ الزَّوَايَا.

**Acutangulaire** adj. (Géom.) حَادُّ الزَّوَايَا.

**Acutesse** sf. v. **Acutité**.

**Acyclique** adj. (Chim.) لَا حَلَقِيٍّ.

**Adactyle** adj. عَدِيمُ الْأَصَابِعِ.

**Adage** sm. مَثَلٌ، قَوْلٌ مَأثورٌ • حِكْمَةٌ.

**Adage** sm. تَوَازُنٌ (حَرَكَاتٌ بَطِيئَةٌ لِتَوَازُنِ خُطُوطِ الرَّاقِصِينَ).

**Adagio** loc. adv. رَوِيْدًا، يَتَسَهَّلُ.

— sm. (Mus.) أَهْجَلٌ (لِحَنٌ مُوسِيقِيٌّ لِلتَّهْنِئَةِ).

**Adam** sm. آدَمُ (أَبُو الْبَشَرِ).

**Pomme d'** — حَرَقْدَةٌ، عُقْلَةُ الْحَنْجَرَةِ.

**Adamantin**, e adj. مَاسِيٌّ (شَبِيهُ الْمَاسِ فِي الصَّلَابَةِ وَالْقَاطِقِ) • مُرَكَّبٌ عَاجِ الْأَسْنَانِ.

— آدَمِيٌّ (نِسْبَةٌ إِلَى آدَمَ).

**Adamique** adj. آدَمِيَّةٌ (مَذْهَبٌ تَعَرُّيٌّ فِي الْمَجْمَعِ).

**Adamisme** sm. تَكْيِيفِيَّةٌ، قَابِلِيَّةُ التَّكْيِيفِ.

**Adaptabilité** sf. تَكْيِيفٌ، مَتْنَاهِيٌّ (قَابِلٌ لِلتَّكْيِيفِ أَوْ لِلتَّهَابُؤِ).

**Adaptable** adj. الشَّيْءُ.

**Adaptat** sm. مُكَيِّفٌ، مُؤَقِّقٌ، وَصِيْلَةٌ.

**Adaptateur**, trice sm. مُقَيِّقٌ (فِي الْمَرْحِجِ أَوْ السِّنِمَا).

— (Elec.) تَكْيِيفِيٌّ • تَكْيِيفِيٌّ.

**Adaptatif**, ive adj. تَكْيِيفٌ • تَكْيِيفٌ.

**Adaptation** sf. اقْتِبَاسٌ (نَقْلٌ نَتَاجٍ أَدْبِيٍّ إِلَى الْمَرْحِجِ أَوْ السِّنِمَا).

— au milieu تَوَافُقٌ مَعَ الْبِيئَةِ.

U' — d'un livre تَعْدِيلُ كِتَابٍ [لِيُفِيَّ بِغَرَضٍ مُعَيَّنٍ].

— de la rétine تَهَابُؤُ الشَّبَكَةِ.

**Adapter** vt. كَيَّفَ • وَافَقَ.

— aux besoins طَابَقَ عَلَى الصَّرُورَاتِ.

— une pièce de théâtre اقْتَبَسَ مَسْرُوحِيَّةً.

— un livre عَدَلَ كِتَابًا [لِيُفِيَّ بِغَرَضٍ مُعَيَّنٍ].

S' — تَكْيِيفٌ • تَهَابُؤٌ • تَأَلَّفَ مَعَ • انْتَدَمَجَ.

— aux circonstances تَوَافَقَ مَعَ الظُّرُوفِ.



**Addax** sm. (Zool.) مَهْيَاةٌ (بَقَرَةٌ وَحْشِيَّةٌ كَبِيرَةٌ).

**Addenda** sm. ذَبِيلٌ • تَكْمِلَةٌ • نَتِيجَةٌ • ضَمِيمَةٌ.

**Additif**, ve adj. et s. إِضَافِيٌّ، تَكْمِيلِيٌّ، زَائِدٌ • عَقْدٌ مُلْحَقٌ.

Acte — (Dr.) إِضَافَةٌ • مُلْحَقٌ.

— s. زِيَادَةٌ • إِضَافَةٌ • مُلْحَقٌ.

**Addition** sf. مَضَافٌ.

— جمعٌ.

— (Arith.) الْحِسَابُ [الْمَطْلُوبُ فِي مَقْصِدٍ أَوْ مَطْلَعٍ].

L' — Récation d' — (Chim.) تَفَاعُلٌ بِالْجَمْعِ.

**Additionnable** adj. يَجْمَعُ • قَابِلٌ لِلْجَمْعِ.

**Additionné**, e adj. مَضَافٌ إِلَى.

Vin — d'eau تَبِيدٌ مَزْجُوعٌ بِالْمَاءِ.

**Additionnel**, le adj. مَزِيدٌ.

Article — مَادَّةٌ إِضَافِيَّةٌ.

**Additionner** vt. جَمَعَ • أَضَافَ، زَادَ عَلَى.

**Adducteur** adj. et s. (عَضَلَةٌ) مُقَرَّبَةٌ.

— قَنَاةٌ مُوَصَّلَةٌ (تَجْلِبُ مَاءَ نَيْعٍ إِلَى خَزَانٍ).

**Adduction** sf. (Anat.) تَقَرُّبٌ [لِلْمَحْزُوزِ].

— d'eau جَرْمِيَاءٌ.

**Ademption** sf. (Dr.) رُجُوعٌ عَنْ هِبَةٍ • الْإِنْعَاءُ وَصِيَّةٍ.

**Adénalgie** sf. (Méd.) أَلَمُ الْغُدَّةِ.

**Adénite** sf. (Méd.) الْتِهَابُ الْغُدِّيُّ.

**Adénolde** adj. غُدِّيٌّ (شَبِيهُ الْغُدَّةِ).

**Adénoldien**, ne adj. غُدِّيٌّ (عُدَّتِي).

— الشَّكْلُ.

**Adénologie** sf. (Méd.) عِلْمُ الْغُدَّةِ.

**Adénome** sm. (Méd.) وَرَمٌ غُدِّيٌّ.

**Adénopathie** sf. (Méd.) مَرَضُ الْعُدَّةِ .

**Adénotomie** sf. (Méd.) اسْتِئْصَالُ الْعُدَّةِ .

**Adent** sm. (Techn.) قُرْصَةٌ، حِزَّةٌ [التَّعْشِيقُ] .

**Adenter** vt. عَشَقَ . جَسَعَ بِأَسْنَانٍ .

**Adept** sm. مُشَاطِعٌ . تَابِعٌ ، مُؤَيَّدٌ • نَصِيرٌ [مَذْهَبٌ أَوْ مَدْرَسَةٌ] .

Un — de l'escrime . هَاوِيُ الْمَايِفَةِ .

**Adéquat, e** adj. كَامِلٌ . تَامٌ ، وَافٍ بِالرَّامِ .

Définition — e (Phil.) تَحْدِيدٌ مُطَابِقٌ [أَوْ مُكَافِئٌ] .

Expression — e . عِبَارَةٌ مُلَامَةٌ .

**Adéquatement** adv. عَلَى تَحْوِافٍ [أَوْ] مُلَامَةٍ .

**Adéquation** sf. مُعَادَلَةٌ ، مُطَابَقَةٌ ، مُلَامَةٌ • تَطَابُقٌ ، تَلَاوُمٌ • وَفَاءٌ بِالرَّامِ .

**Adermine** sf. أَدْرَمِين (فِتَامِين ب ٦) .

**Ad gloriam** loc. lat. لِلْمَجْدِ . لَشَرَفٍ .

**Adextré, e** adj. مِائِمين .

**Adhérence** sf. التَّصَاقُ . التَّحَامُ • اتِّحَادٌ • انْتِصَامٌ .

— pleurale (Méd.) التَّزَاقُ جَنْبِيٌّ .

**Adhérent, e** adj. مُتَّصِقٌ • مُتَّصِحٌ • دَبِيقٌ [تَرْجٌ ، سَرِيعُ الْالتِّصَاقِ] .

— sm. عَظْمٌ ، مُتَّصِقٌ إِلَى مُشَاطِعٍ مُوَالٍ .

**Adhérer** vi. التَّصَقَّ • التَّحَمَّ .

— التَّحَقُّقُ بِـ . انْتَحَرَقَ فِي ، انْتَزَمَ .

— à une convention انْتَصَمَ إِلَى اتِّفَاقٍ .

— à un parti انْتَشَى إِلَى حِزْبٍ .

**Adhésif, ive** adj. et s. دَبِيقٌ • لَتْرَجٌ • لَصُوقٌ .

— لَصَاقٌ (مَادَةٌ لَصِيفَةٌ) .

Formule — ve صِيغَةُ قَبُولٍ .

**Adhésion** sf. التَّصَاقُ ، التَّحَامُ .

— انْتِصَابٌ ، انْتِخِرَاطٌ فِي .

— unanime مُوَافَقَةٌ إِيْجَاعِيَّةٌ .

— à un traité انْتِصَامٌ إِلَى مَعَاهِدَةٍ .

Contrat d' — عَقْدٌ إِذْعَانٌ .

**Adhésivement** adv. التَّصَاقِيَّةً .

**Adhésivité** sf. التَّصَاقِيَّةُ ، التَّحَامِيَّةُ .

**ad hoc** loc. adv. lat. لِأَجْلِ ذَلِكَ ، لِهَذَا .

— الفَرَضُ .

Traitement — عِلَاجٌ مُنَاسِبٌ .

Ordre — أَمْرٌ خَاصٌّ .

**ad hominem** loc. adj. lat. مِنْ فَمِكَ أَدْبَانِكَ .

(مُجَاجَهَةُ الْخَصْمِ بِكَلَامِهِ أَوْ بِأَصَالِهِ كَحِجَّةٍ عَلَيْهِ)

**Adiabatique** adj. (Chim.) أَدْيَابَاتِي (ثَابِتُ الْحَرَارَةِ) ، عَازِلٌ لِلْحَرَارَةِ .

**Adiabatisme** sm. أَدْيَابَاتِيَّةُ (ثَبُوتُ الْحَرَارَةِ فِي جِسْمٍ مَا) .

**Adiante** sm. (Bot.) كَرْزُورَةُ الْبَيْرِ .

**Adieu** sm. وَدَاعٌ • تَوَدِّيعٌ • وَدَاعٌ !

— ! loc. adv. حَتُّوكِ (Mar.) .

**A - dieu - vat** loc. interj. (Mar.) الِاتِّجَاهُ !

— ! فَلْيَكُنْ مَا يَكُونُ !

**Ad interim** loc. lat. فِي عَضُدِنَ ذَلِكَ ، مُوقْتًا ، لِفَتْرَةٍ .

**Adipeux, euse** adj. دُهْنِيٌّ ، وَدَسِيٌّ .

Tissu — نَسِيجٌ شَحَنِيٌّ .

**Adipolyse** sf. تَدَهِينٌ (إِعَادَةُ النِّسِيجِ مَحْزُونٍ الدَّهْنِ إِلَى الدَّمِ) .

**Adipopexie** sf. اخْتِرَانُ الدَّهْنِ [فِي الْأَنْسِجَةِ] .

**Adipose** sf. (Méd.) سَمَانَةٌ ، مَرَضُ التَّشَحُّمِ .

**Adiposité** sf. يَمَنٌ ، شَحَامَةٌ .

**Adipocire** sf. (Chim.) صَابُونٌ شَحَنِيٌّ .

**Adiposo-génital, e** adj. (Méd.) حَتْلٌ اخْتِزَافِيٌّ (اخْتِلَالُ عَمَلِ الْعُدَّةِ الدَّرَوِيَّةِ وَيَتِمَّازُ بِزِيَادَةِ الْوِزْنِ وَاضْطِرَابِ تَنَاسُلٍ) .

**Adipale** sf. (Méd.) فَعْدُ الْمَطَّشِ .

**Adiré, e** adj. مَفْقُودٌ .

Titre — سَتَدٌ ضَائِعٌ .

**Adirement** sm. ضَيَاعٌ ، فَعْدٌ .

**Adirer** vt. (Dr.) فَعْدَ .

— les pièces أَصَاعُ الْمَسْتَلَنَاتِ .

**Addition** sf. (Dr.) قَبُولٌ .

**Adjacent, e** adj. قَرِيبٌ ، مُتَّاعِمٌ .

Angles — s زَوَايَا مُتَّجَاوِرَةٍ .

Terres — es أَرْضٌ مُتَلَاصِفَةٌ .

**Adjectif** sm. نَعْتٌ ، صِفَةٌ .

— verbal صِفَةٌ مُشَبَّهَةٌ بِالْفِعْلِ .

**Adjectif, ive ou adjectival, e** adj. نَعْتِيٌّ ، وَصْفِيٌّ .

**Adjectivement** adv. نَعْتًا ، وَصْفًا .

**Adjectiver** vt. نَعَتَ . بِـ .

**Adjoindre** vt. ضَمَّ ، أَضَافَ ، اَلْتَحَقَّ بِـ .

S' — انْتَصَمَ إِلَى ، اَلْتَحَقَّ بِـ . ضَمَّ إِلَيْهِ .

**Adjoint, e** adj. et s. مُعَاوَنٌ .

— au directeur وَكِيلُ الْمَدِيرِ .

Professeur — اسْتَاذٌ مُعَاوِدٌ .

**Adjonction** sf. ضَمٌّ ، إِضَافَةٌ ، اِلْتِحَاقٌ • اَنْضِمَامٌ ، اَلْتِصَاقُ .

**Adjudant** sm. (Milit.) مُسَاعِدٌ .

— chef مُسَاعِدٌ أَوَّلٌ .

Un — (fig.) رَئِيسٌ مُسْتَعْبَدٌ ، قَاصِرُ النَّظَرِ .

**Adjudicataire** s. مُلْتَزِمٌ • رَاسٌ عَلَيْهِ الْمَزَادُ .

**Adjudicateur, trice** s. مُلْتَزِمٌ • بَائِعٌ بِالْمَزَادِ .

**Adjudicatif, ive** adj. مُزَادِيٌّ .

**Adjudication** sf. تَلْزِيمٌ • مُزَادَةٌ • مُنَاقَصَةٌ .

**Adjuger** vt. قَضَى بِاَلتَّيْلِكِ • لَزَمَ .

— au demandeur ses conclusions حَكَمَ بِطَلِبَاتِ الْمُدْعَى .

— un prix à qqn. مَتَّعَهُ جَائِزَةً .

S' — اسْتَزَلَّ عَلَى ، اخْتَصَرَ .

**Adjuration** sf. تَعْزِيمٌ ، تَعْوِيذٌ • عَزِيمَةٌ ، تَعْوِيذَةٌ ، رُقِيَّةٌ .

— مُنَادَاةٌ ، تَوَسُّلٌ .

**Adjurer** vt. عَزَمَ ، عَزَمَ .

— نَاشَدٌ ، اسْتَحْلَافٌ ، رَجَا .

**Adjuvant, e** adj. et s. (Méd.) مُسَاعِدٌ (مَادَةٌ) .

— إِضَافِيَّةٌ (تَجْعَلُ الدَّوَاءَ أَشَدَّ تَأْثِيرًا) .

**Adjuvat** sm. مُعَاوَنَةٌ طَبِيبٌ .

**Ad libitum** loc. adv. lat. كَمَا يَهْوَى .

**Ad litem** loc. adv. lat. (Dr.) خُصُومِيٌّ (خَاصٌّ بِالْخُصُومَةِ) .

**Ad litteram**, loc. adv. lat. حَرْفِيًّا .

**Admettre** vt. قَبَّلَ ، رَضِيَ ، أَجَازَ .

— qu'il en est ainsi سَلَّمَ بِالْوَاقِعِ .

— un principe أَقْبَأَ مَبْدَأًا .

Admettons que لِنَقْرِضْ أَنَّ ...

Il n'admet pas la discussion لَا يَأْذَنُ بِاَلْمُنَاقَشَةِ .

Cette affaire n'admet pas de retard هَذَا الْأَمْرُ لَا يَتَحَمَّلُ تَأْخِيرًا .

Texte qui admet plusieurs interprétations نَصٌّ يَسْمَحُ بِعِدَّةِ تَفْسِيرَاتٍ .

**Adminicule** sm. (Dr.) قَرْنِيَّةٌ ، يَدُهُ بَرَهَانٍ .

— دَعَامَةٌ ، مَنَادَةٌ . (Bot.)

**Administrateur** sm. مُدَبِّرٌ • مُحَافِظٌ .

— عَضْوٌ مَجْلِسِ إِدَارَةٍ • حَاكِمٌ [مُسَعْمَرَةٍ] .

— séquestre حَارِسٌ قَضَائِيٌّ .

— des successions مُصَفِّيُ التَّرَاكُاتِ .

**Administratif, ive** adj. إِدَارِيٌّ .

Droit —	قانون إداري، عِلْمُ الأحكام.
Administration sf.	إدارة، مُنْصَحَة.
—	هَيْئَة إدارية.
Conseil d'—	مَجْلِس إدارة.
— de la justice	إِصْدَارُ الأحكام.
— de la preuve	إِقَامَةُ البَيِّنَة [أو الدليل].
— aux armées	إدارة الجيوش.
— des sacrements	مَنْحُ الأسرار.
— d'un médicament	تَجْرِيع دواء.
Administrativement adv.	إدارياً.
Administré, e adj.	مَسْروس.
— sm.	مَرْوُوس.
Les — s	الرعية.
Administrer vt.	أدار، دَبَّر، ساس.
— un pays	حَكَمَ بلداً.
— la justice	أقام العُدالة.
— des titres	قَدَّمَ مُسْتَنَدَات.
— des preuves	أدَّى بَيَرَامِين.
— un remède	جَرَعَ دواء.
— les sacrements	مَنْحُ الأسرار.
— le baptême	نَحَرَ، عَمَدَ.
— des coups	ضَرَبَ.
— un test (Psycho.)	أجرى اختباراً.
S'—	اخصَّ نفسه.
Admirable adj.	مُعْجِب، رائع، باهر.
—	مُدْهِش، قَرِيب.
Admirablement adv.	على نَحْوِ مُعْجِب.
—	[أو باهر أو رائع].
Admirateur, trice s.	مُعْجِب، مُقَوَّن.
Admiratif, ive adj.	إِعْجَابِي، تَعَجُّبِي، تَقْدِيرِي.
Regard —	نَظَرَة إعْجاب.
Admiration sf.	إِعْجاب، إِكْبَار.
—	مَوْضِعُ إعْجاب.
Admirativement adv.	إِعْجاباً، إِكْبَاراً.
Admiré, e adj.	مُسْتَحْسَن.
Admirer vt.	أَعْجَبَ بِهِ، اسْتَحْسَنَ.
—	دَهَشَ بِهِ، اسْتَفْهَرَبَ.
Admis, e adj.	مَقْبُول، مُسَلَّم به.
Admissibilité sf.	قَبُولِيَة.
Admissible adj.	مَقْبُول، جَدِيرٌ بالقَبُول.
—	مُسَلَّم به.
Élève —	تَلِيذ تَاجِع [في امتحان أولي].
Admission sf.	قَبُول، تَسْلِيم [بِقَضِيَة].
—	إِدْخَال، دَعْوَل.

Demande d'—	طَلَب انْتساب.
— à domicile	قَبُول الإقَامَة.
— à un emploi	تَعْيِين في وظيفَة.
— en franchise	إِعْفاء جُمركي.
— d'air	دَعْوَل الهواء.
Admittance sf. (Élect.)	مُسايرَة، مُساوَة (نَقِيض مُساوَة).
Admixtion sf.	خَلْط، مَزْج.
Admonestation sf.	تَوْيِخ، تَأْنِيْب.
—	تَعْنِيْف، تَبْكِيت، إِنْذَار.
Admonester vt.	وَبَّخ، أَثَبَّ، عَنَّفَ، بَكَّت.
Admonition sf.	لَوْم، عِتاب، نَصْح، تَحْذِير، تَذْكِير.
Adné, e adj. (Bot.)	مُلْتَصِق، مُلتَحِم، مُتَدَمِّج.
Adolescence sf.	بِقَاعَة، مُراهقة، فُتُوَة.
—	سِنُ المُرَاهِقَة.
Adolescent, e adj. et s.	بَافِع، مُراهِق.
Adonide ou Adonis sf. (Bot.)	أَدُونِيْس (نبات يَزْرَع لجمال زهره).
Adonis sm.	أَدُونِيْس، شَاب وَسِيم.
Adonisier vt.	بَرَّج، زَيَّن.
S'—	تَأَنَّق، تَبَرَّجَ.
Adonné, e adj.	مُسْتَلِم لـ، غَارِق في، مَوْلَع بِهِ.
Adonner (S'—) vp.	عَكَفَ - عَلَ، تَقَرَّغَ لـ، أَخْلَدَ إلى.
—	تَعاطَى، أَدْمَنَ.
Adoptable adj.	يُعْتَمَد، يُوَعَد به.
—	يُتَبَنَّى.
Adoptant sm.	مُتَبَنٍّ، مُعْتَمِد.
Adopté, e adj. et s.	مُتَبَنَّى، مُعْتَمِد.
Loi — e	قانون مُصَدَّق عليه.
Lu et —	تَلِي واعْتَمِد.
Adopter vt.	تَبَنَّى، أَقَرَّ، اعْتَمَدَ.
—	اخْتَارَ، قَضَى.
— une attitude	اتَّخَذَ مَوْقفاً.
— une doctrine	اعْتَقَلَ مَذْهَباً.
— à l'unanimité	وَأفَقَ بالإجماع.
Adoptif, ive adj.	مُخْتَار، مُسْتَحَب.
—	مُتَبَنَّى.
Père —	أَب مُتَبَنٍّ.
À titre —	بالتبني.
Adoption sf.	اِخْتِيَار، تَبَنٍّ.

— d'une loi	إِقْرَار قانون.
— des motifs	أَخَذَ بالأسباب.
— testamentaire	تَبَنٍّ بالوصية.
Le pays d'—	البلد المُخْتَار.
Adorable adj.	بُعِيد، يُعْشَق، جَدِير بالعبادة.
—	فاتن، رائع.
Adorablement adv.	بِلُطَافَة، بِفُتْنَة.
Adorateur, trice s.	عَابِد، مُتَدَلِّ، عاشِق.
—	مَوْلَع بِهِ.
Adoration sf.	عِبَادَة، تَدَلُّ، اِفْتِشَان، وَلَع، عِشَق.
Adorer vt.	عَبَدَ، هَامَ بِهِ، تَدَلَّ، تَوَلَّعَ -.
Ados sm. (Agric.)	دَقَّ (حرف التَّلمُّ المُحْدَب).
Adossement sm.	اِثْكَاء، اِسْتِيَاد.
Adosser vt.	اِسْتَدَّ.
S'—	اِسْتَدَّ، اِسْتَدَّ طَهْرَهُ إلى.
Adouber sm.	حَقَلَة رَبع [فارسي].
—	قَمِيص مَدْرَج [كان المحاربون يلبسونه].
Adouber vt.	دَرَجَ، سَلَحَ [فارسي].
— (Mar.)	رَسَمَ، أَطْلَعَ.
Adouci sm.	تَنْسِيم [الزجاج].
Adoucir vt.	لَطَّفَ، حَلَّى [الماء].
— un métal	صَفَلَ معدناً.
— sa colère	هَدَأَ غَضَبَهُ.
— les conditions	سَهَّلَ الشُّرُوطَ.
— la peine	خَفَّفَ العُقُوبَة.
S'—	حَلَا، لَانَ، لَطَّفَ.
La douleur s'est adoucie	سَكَنَ الألم.
Le temps s'adoucit	الطقس يَتَدَل.
Adoucissage sm.	مَقْل [المعادن أو الحجارة الخ ...].
—	النَّعْج [ ...].
—	تَخْفِيفُ حَدَّةِ الألوان.
Adoucissant, e adj.	مُلَطِّف، مُسَكِّن، مُهَدِّد.
Adoucissement sm.	تَلَطُّيف، تَسْكِين.
—	نَحْلِيَة [الماء] • مَزْج.
— du temps	اِخْتِدَالُ الجَوِّ.
— d'une peine	تَخْفِيفُ عُقُوبَة.
Adoucisseur sm.	مَقْل (عامل يقوم بصقل الزجاج أو المعدن الخ ...).
—	مُحَلِّيَة الماء.
Adoué, e adj.	مُفْرَاج.
Ad patres loc. adv. lat (Envoyer —)	أَمَات، قَتَلَ.

**Adragante** adj. (Gomme). صَمغ الكُثْبَاء.

**Ad rem** loc. adv. lat. بدقّة.

**Adrenaline** sf. كُطْرِين (هرمون تُفرّزه الغدة الكُطْرِيّة) • أدْرِينالِين (عقار مُنبِّه إبيض محو على الكُطْرِين لتبيبه القلب).

**Adrénergique** adj. أدْرِينالِينِي التَّنْبِيه.

**Adresse** sf. عُنْوان • رَشَاقَة ، بَرَاة ، حَقِيق • نَبَاة ، حِدَة الذهن.

À l'— de ... بِاسْم • مَوْجَة إلی ...

— au discours du trône رَدّ على خطاب العرش.

Bureau d'— s. مَكَب استعلامات.

— au gouvernement عَرِيضَة للحكومة.

Mettre l'— عَنُون.

— رَقْم إعلام [في حاسبة آليّة].

**Adressé, e** adj. مُرْسَل ، مَبْعُوث ، مَوْجَة.

**Addresser** vt. أَرْسَل ، بَعَثَ • عَنُون.

— la parole à qqn. وَجّه الكلام إلی فلان.

خاطبه.

S'— تَوَجّه إلی • اتَّصل بِـ.

— à qqn. لَجَأ إلیه • خاطبه.

**Adret** sm. مَنح مُشْمَس.

**Adroit, e** adj. حاذق ، ماهر.

بارع ، رَشِيق • كَيْف ، مَرِن.

**Adroitemment** adv. بِمَهَارَة ، بِخَفِيفَة • بِبَلَاة.

**Adsorbant, e** adj. et s. (Chim.) مُسْتَرْ (مَكَبّ لجزئيات الغاز الخ).

مُسْتَجَذِب.

**Adsorber** vt. (Chim.) امْتَصَر (كَلَفَ جزئيات الغاز الخ).

مُسْتَجَذِب.

**Adsorption** sf. (Chim.) امْتِصَاز (تَكثِيفَ جزئيات الغاز الخ).

مُسْتَجَذِب.

**Adstrat** sm. أَسْطَرَة (لغة مجاورة لأخرى).

مَوْثَرَة فيها).

**Adulaire** sf. حَجَر القمر (نوع حجر ذي برق فضي).

**Adulateur, trice** adj. et s. مُدَاهِن ، مُتَمَلِّق ، مُتَزَلِّف.

**Adulation** sf. مُدَاهَنَة ، تَمَلِّق ، تَزَلِّف.

**Adulatoire** adj. تَمَلِّقِي ، تَزَلِّفِي.

**Aduler** vt. تَمَلَّق ، دَاهَن ، تَزَلَّف.

دَلَّل.

**Adulte** adj. et s. بالغ ، راشد.

**Adultérateur** sm. مُزَوَّر ، مُزَيَّف ، غُفَّاش.

**Adulteration** sf. غُشّ ، تَزَيِّف ، مَدَقّ • تزوير العملة.

— des monnaies

— des textes تحريف النصوص.

**Adultère** adj. et s. زَان • زِنَا ، خِيَانَة زوجية.

**Adultéré, e** adj. مَقْشُوش ، مُزَوَّر.

**Adultérer** vt. غُشّ • زَوَّر • مَدَقّ • زَيَّف.

**Adultérin, e** adj. زِنَاوِيّ (خاصّ بالزنا).

Enfant — ابن زنا.

**Ad valorem** loc. adv. lat. حَسَب القِيَمَة ، قِيَمِي.

**Advection** sf. (Météor.) تَنَاقُصُ المِوَاء (تحرك المواء أفقياً).

**Advenir** vi. حَدَثَ • جَرَى • وَقَعَ • مَهْمَا حَدَثَ.

Adviene que pourra عارض ، طاري.

**Adventice** adj. مَرَض مُفَاجِئ.

Maladie — نَبَاتَات دَخِيلَة [مُفَرّدة].

Plantes — s. فِكْرَة حَادِثَة (خاطرة تقوم).

Idée — (Philo.) في الفكر بمناسبة حركات واردة مع الحواس.

من الخارج).

— s. أُمُوال طَارِيَة.

**Adventicité** sf. حَدُوث طَارِي.

**Adventif, ive** adj. (Bot.) غَيْر بِلَدِيّ ، غَرِيب.

طَارِي ، أَحْمَق ، عَارِض (وصف —

لأعضاء النبات التي تظهر عرضاً في مواضع

منه لم يولف ظهورها فيها).

**Adventisme** sm. مَسِيحِيَّة ، مَسِيحِيَّة (مذهب قائل بأن مجيء المسيح أصبح قريباً).

**Adventiste** s. مَسِيحِيّ ، مَسِيحِيَّة.

Les — s. السَّيِّئُون.

**Adverbe** sm. (Gramm.) ظَرْف ، حَال.

— فَصْلَة تَكْمِيلِيَّة.

**Adverbial, e, aux** adj. ظَرْفِيّ ، حَالِيّ.

Locution — e. جُمْلَة ظَرْفِيَّة أو [تكميلية].

**Adverbialement** adv. ظَرْفِيّاً ، حَالِيّاً.

**Adversaire** sm. خَصْم ، عَدُوّ ، غَرِيب.

— مُنَافِس.

**Adversatif, ive** adj. (Gramm.) إضْرَابِيّ (متعلق بأدوات الإضراب).

**Adverse** adj. خِدّ ، نَقِيض • مُعَاد ، مُنَاوِيّ ، مُعَاكِس.

La partie — الخَصْم.

Avocat — مُحَاي الخَصْم.

Circonstance — ظَرْف غير مُلَاحِظ.

Fortune — نَحْس ، حَقّ عَاطِر.

Rameau — (Bot.) عَدَقّ.

**Adversité** sf. شِدَة ، مِحْنَة ، ضَرَاء ، حَقّ عَاطِر.

**Adynamie** sf. (Méd.) وَهْن ، ضَعْفُ الحَيَوِيَّة ، انْحِطَاط القُوَى.

**Adynamique** adj. وَهَنِيّ (خاصّ بالوهن) • ضَعِيف.

Aède sm. شاعر مُنَشِّد.

**Edicule ou Édicule** sf. مَعْبِد صَغِير.

**Egagropile** sm. بِشْرَظِير (بقايا غير مخصصة في معلقة المُجْتَرَات).

**Ergosome** sm. (Zool.) عَشْرِيَّة نَمِيش يَرْتَفِئُهَا فِي خَشَب الأشجار غير الصمغية).

**Epyornis** sm. (Ois.) أَبِيرُونِس كَبِير الجِسم عَاشِرُ عَلِيه فِي خَفَرِيَات مَدَغَشَقَر.

**Aérag** sm. et **Aération** sf. تَهْوِيَّة [الناجم].

**Aérateur** sm. مَهْوِيَّة ، مِرْوَحَة.

**Aération** sf. تَهْوِيَّة.

**Aéré, e** adj. مَهْوِيّ • مُشَبَّع بالمِوَاء.

**Aérer** vt. هَوَّى ، أَشْبَع بالمِوَاء.

**Aéicole** adj. (Bot.) عَاشِر فِي المِوَاء.

**Aérien, ne** adj. هَوَائِيّ • خَفِيف الوَظَن ، لَطِيف.

Combat — مَعْرَكَة جَوِيَّة.

Grâce — ne رَشَاقَة أَثِيرِيَّة.

— sm. هَوَائِيّ (جهاز التقاط موجات الراد — كهربائية).

**Aérifère** adj. نَاقِل هِوَاء.

**Aériforme** adj. هَوَائِيّ الخَصَالِص • شَبِيّه بالمِوَاء.

**Aérum** sm. مَسَاخَة • (مصححة للمعالجة بالمتأخ).

**Aérovore** adj. أَكَل هِوَاء.

**Aérobie** adj. et sm. حَيَوِيَّاتِيّ (عاشِر أو ناشط أو حادث في حال وجود الأوكسجين فقط).

**Aérobiose** sf. حَيَوِيَّاتِيَّة (حياة بوجود المِوَاء أو الأوكسجين).

**Aérobuse** sm. طَائِرَة نَقَل [كبيرة].

**Aérocable** sm. نَاقِل هَوَائِيّ.

**Aérocartographe** sm. مُصَوِّر جَوِيّ للخَرَاط.

**Aéro-club** sm. نَادِي طَبِيرَان.

**Aérocolie** sf. (Méd.) انْتِفَاحُ المِمْي.

**Aérodrome** sm. مطار ، ميناء جوي .  
**Aérodynamique** sf. ديناميكا هوائية .  
 — adj. هودينامي (متعلق بالديناميكا الهوائية) .

**Voiture** — سيارة انسيابية الشكل .

**Aérodyn** sm. آلة طائرة .  
**Aéroembolie** sf. سدة هوائية .  
**Aérofren** sm. كابح هوائي .  
**Aérogare** sf. محطة طيران .  
**Aérogastrie** sf. (Méd.) ربح المعدة .  
**Aéro-glisser** sm. طائرة شراعية .  
**Aérogramme** sm. رسالة جوية .  
**Aérographe** sm. قردو الدخن .

**Aérophilie** sf. علم الجو ، علم طبقات الهواء .

**Aérolithe** sm. نيزك جوي .  
**Aérologie** sf. علم الهواء (فوق ٣٠٠٠ م) .  
**Aérologique** adj. متعلق بعلم الهواء .  
**Aéromancie** sf. تنجيم بالظواهر الجوية .  
**Aéromancien, ne** s. منجّم بالظواهر الجوية .

**Aéro-maritime** adj. جوي بحري .  
**Aéromètre** sm. ميزان الهواء (مقياس كثافة الهواء) .

**Aérométrie** علم خواص الهواء الفيزيائية .  
**Aéromodélisme** sm. صناعة طائرات صغيرة .

**Aéromoteur** sm. محرك هوائي .  
**Aéronaute** s. متطاد ، ملاح متطاد .  
**Aéronautique** adj. طيراني (متعلق بعلم الطيران) .

— sf. علم الطيران • صناعة الطائرات .  
 — militaire طيران عسكري .  
 — navale طيران بحري .

**Aéronaval, e, als** adj. جوي بحري .  
 — c sf. طيران البحرية .

**Aéronef** sm. متطاد مرجح .  
**Aéro-névrose** sf. (Méd.) عصاب جوي .  
**Aéronomie** sf. فيزياء فضائية (علم يبحث في الظواهر المتولدة في الأجواء العالية) .

**Aérophage** adj. et s. مفتحد بالهواء .  
**Aérophagie** sf. (Méd.) بلع الهواء .  
**Aérophobe** sm. (Méd.) خائف من الهواء .  
**Aérophobie** sf. (Méd.) رهاب الهواء .

**Aérophone** sm. صائت هوائي .  
**Aérophotographie** sf. تصوير جوي .  
**Aérophyte ou Epiphyte** adj. (Bot.) متعلق بأخر .  
**Aéroplane** sm. طائرة .

**Aéroport** sm. مطار ، ميناء جوي .  
**Aéroportable** adj. يحمل جواً .  
**Aéroporté, e** adj. محمول جواً .  
**Aéropostal, e, aux** adj. بريدي جوي .  
**Aéroscope** sm. مقياس غبار الهواء .  
**Aérosol** sm. (Méd.) ضببة .  
**Aérosondage** sm. سبر الأجواء .  
**Aérostas** sm. متطاد ، سفينة هوائية .  
**Aérostation** sf. متطادة (صناعة المتطاد أو قيادتها) .

— (Milit.) متطادة المتطاد .

**Aérostatique** adj. متطادي (نسبة إلى متطاد) .  
 — sf. نظرية توازن الغازات .

**Aérostier** sm. مراقب متطاد ، قائد متطاد .  
**Aérotechnique** sf. علم تأثير الهواء [في الآلات الجوية] .

**Aérotterestre** adj. جوي أرضي .  
**Aérothérapie** sf. (Méd.) استنواء (تطبيب بالهواء) .

**Aérothermique** adj. طيراني ترمودينامي (متعلق بالطيرانيات والرموديناميّة) .

**Aérothermodynamique** sf. علم الظواهر الحرارية [المتولدة عن السرعة الفوق صوتية] .

**Aérotrein** sm. حافلة هوائية (زورق كبير ينساب على الهواء فوق الماء) .

**Aérottransportable** adj. ينقل جواً .  
**Aérottransporté, e** adj. محوّل .

**Æschne** sf. (Zool.) ذبابة التتبن ، سُرمان .  
**Æsculinées** sf. pl. (Bot.) فصيلة أبي قردة .

**Æthusa ou Æthuse** sf. (Bot.) بققلونس كاذب ، شوكران صغير .

**Aétite** sf. (Chim.) أكسيد الحديد (حجر الترس) .

**Affabilité** sf. لطيف ، بشاشة ، طلاقة ، أنس ، دماثة حفاة .

**Affable** adj. لطيف ، بشوش ، حفي .

**Affablement** adv. بلطف ، بأنس ، ببشاشة .

**Affabulation** sf. حبكة [رواية أو مسرحية] .  
 — مقزى أسطورة .

**Affabuler** vi. حبك • وضع حبكة [الرواية أو مسرحية] .

**Affadi, e** adj. سبخ • لا طعم له .

**Affadir** vt. منخ • أذهب الطعم .  
 — قزّر ، نفرّ .

— un roman أضغف رواية .  
 S' — تنغف .

**Affadissant, e** adj. مذهب الطعم ، مابخ • مئيم ، مضجّر .

**Affadissement** sm. منخ • زوال الطعم .  
 — إزالة الطعم • كسوف روثي .

Louer jusqu'à l' — أئدح حتى التغير .

**Affaiblir** vt. أضعف • أوهن ، أنحل • أضعف • أنزل قيمة نقد .  
 — une monnaie

— une couleur (Art.) خفّفت لوناً .  
 S' — ضعف • تضاعف .

**Affaiblissant, e** adj. مضعف • موين • مضعف .

**Affaiblissement** sm. ضعف • وهن • ضعف • إضعاف .  
 —

— d'esprit سرف .  
**Affaiblisseur** sm. (Photo.) مخفّف .

• ملطف (مادة تستعمل لتخفيف الفوارق الضوئية في الكليشيات التصويرية) .

**Affaire** sf. شأن • مسألة ، مشكلة .  
 — رجارة • دعوى ، قضية .

**Avoir** — à forte partie واجه تحصفاً عديداً .

**Avoir** — à qqn. كان على صلة به .  
 L' — est conclue قضى الأمر .

**Il est tiré d' —** تخلص من مأزق .

**C'est toute une —** هذا أمر في غاية الصعوبة .

**J'en fais mon —** اتخذته على عاقي ، أنهتد به .

**Il fait mon —** يلائمني ، يوافيني .

**Faire l' — à qqn.** عاقبه • قتله .

**Les dessous de l' —** بواطن الأمر .

**Point d' —** عبتاً .

— d'esprit حذق ، مهارة .

— d'honneur قضية شرف ، مبارزة .

**Conclure une —** عقد صفقة .



Lancer une — . بدأ مشروعاً .  
 — de banque . عقلية مصرفية .  
 Une bonne — . تجارة رابحة .  
 Les — s publiques . المصالح العامة .  
 Les — s étrangères . الشؤون الخارجية .  
 Agence d' — s . مكتب أعمال .  
 Homme d' — s . رجل أعمال .  
 Il est dans les — s . يتعامل التجارة .  
 Gestion d' — s . إدارة شؤون .  
 — s courantes . مسائل جارية .  
 Chiffre d' — s . مجموع المبيعات .  
 À demain les — s . اليوم خسر وغداً أضر .  
 Une chaude — . متحركة حامية .  
 Emballer ses — s . حزم أمتعة .  
 Affairé, e adj. . مشغول • متشغل .  
 Affairement sm. . انشغال .  
 Affairer (S' —) vp. . انشغل .  
 Affairisme sm. . تجارية (نزعة للتجارة من غير اهتمام بأي اعتبار آخر) .  
 Affairiste sm. . تجاري (راجع المادة السابقة) .  
 Affaisé, e adj. . هابط .  
 Terre — e . أرض خافتة .  
 Affaissement sm. . هبوط ، خسوف .  
 — . رَهَق ، إرهاق .  
 — des forces . انحطاط القوى .  
 — des prix . تدني الأسعار .  
 — (Méd.) . انخماص .  
 — d'un bâtiment . ترسيخ بناء .  
 — de l'esprit . تبلد الذهن .  
 Affaïsser vt. . أهبط ، خفّض • حتى •  
 — . أرهق .  
 S' — . خار ، انهيار • هبط • ضعف .  
 Affatage ou Affattement sm. . تدجين [جوارح الطير لاستعمالها في الصيد] .  
 — . تكيف الجلد [في المدايق] .  
 Affalter vt. . دجن [جوارح الطير] .  
 — . كيف الجلد [في المدايق] .  
 Affalement sm. . وهن ، خور .  
 Affaler vt. . أهبط • قرب سقاية من الشاطئ .  
 — une barrique . أنزل برميلاً .  
 S' — . جتّع ، قرب من الشاطئ ، ساحل .  
 S' — dans un fauteuil . استرخى في أريكة .  
 Affamé, e adj. et s. . جائع .

— (fig.) . توافق إلى ...  
 — de gloire . متعطش إلى الجند .  
 Affamer vt. . جوع وأجاع .  
 Affameur, euse s. et adj. . مجوع .  
 Afféager vt. (Dr.) . تنازل من قسم من الإقطاع .  
 Affect sm. (Psycho.) . مؤثر • تأثير أولي .  
 Affectable adj. . يوهن ، قابل للرهن .  
 Affectant, e adj. . مؤثر .  
 Affectation sf. . رحد ، وقف • تعيين .  
 — . تكلف ، تصنع .  
 — administrative . تخصيص إداري .  
 — de vertu . تظاهر بالفضيلة .  
 Parler avec — . تصنع بكلامه .  
 — d'unité à unité (Milit.) . نقل من وحدة إلى وحدة .  
 Affecté, e adj. . متصنع • متأثر • كتيب • متعجب .  
 — . متعجب .  
 Modestie — e . تواضع زائف .  
 — d'une maladie . صاب يمرض .  
 Impôt — à . ضريبة مخففة لـ .  
 Être uniquement — à . كان وقفاً على .  
 — spécial (Milit.) . معيّناً مدني .  
 Affecter vt. . عيّن • أثر به • احتزن .  
 — . تظاهر به ، تصنع .  
 — une somme à . خصّص مبلغاً لـ .  
 — une expression . ردّد عبارة (أكثر من استعمالها) .  
 — une industrie . أضرّ ب الصناعة .  
 Le sel marin affecte la forme cubique . الملح البحري يخذ الشكل المكعب .  
 — la modestie . تكلف التواضع .  
 Les malheurs l'ont affecté . آلت له المصائب .  
 S' — . تصنع • اكتئاب ، اغتم .  
 Affectibilité sf. (Psycho.) . انفعالية .  
 Affectif, ive adj. (Psycho.) . عاطفي ، شعوري • مؤثر .  
 Phénomène — . ظاهرة انفعالية .  
 Nature — ve . طبيعة حساسة .  
 Affectio societatis loc. lat. (Dr.) . نية المشاركة .  
 Affection sf. . داء ، مرض • محبة ، تعلق ، حنان .  
 — nerveuse . آفة عصبية .  
 Les — s de l'âme . انفعالات النفس .

— à... . رغبة في .  
 D' — loc. adv. . بمرودة .  
 Affectionné, e adj. . محب ، مخلص .  
 Affectionnement adv. . بمرودة .  
 Affectionner vt. . أحب ، ودّد • مال • إلى ، فضل ، أكرّم .  
 S' — . تعلق به .  
 Affektivité sf. (Psycho.) . انفعال .  
 — . انفعالية ، شعورية ، وجدان .  
 — . مجموعة الانفعالات .  
 Affectueusement adv. . بحبة .  
 — . بمرودة ، بخير .  
 Affectueux, euse adj. . عطف .  
 — . وقود • محب .  
 Affenage sm. . تعليق • علف [الماشية] .  
 Affener vt. . علق • صلف .  
 Afférent, e adj. . متعلق ، مختص به ...  
 Part — e à . نصاب شخص .  
 — (Anas.) . مورد (ناقل نحو مركز عصبى) .  
 Afférer vi. . اختص به ...  
 Quelle part vous affère ? ما الحصة العائدة إليك ؟  
 Les devoirs qui affèrent à une charge . الواجبات المتعلقة بتكليف .  
 Affermage sm. (Dr.) . إجارة زراعية .  
 — de mur ou de page de journal . اشتجار جدار أو صفحة يومية [لأجل الإعلان] .  
 Affermataire sm. . مستأجر [أرض زراعية] .  
 Affermateur, trice s. . كرتي • مؤجر [زراعي] .  
 Affirmer vt. . كاري ، أكري ، أجر • أكثرى .  
 — . استأجر .  
 Affirmer vt. . وثق ، أبد ، متّن ، رتّع ، ثبت .  
 — un pont . دعم جسر .  
 — le courage . قوى العزم .  
 — son pouvoir . وطّد سلطه .  
 S' — . توطّد ، رتّع ، اشتبّب ، تأكّد .  
 Affirmissement sm. . دعم .  
 — . توطّد ، تمكّن ، توطّد ، رتّع .  
 Affété, e adj. . متكلف ، متصنع • متحذلق .  
 Afféterie sf. . تكلف ، تصنع ، تحذلق .  
 Affichable adj. . يعلن ، يبرز ، يظهر .  
 Affichage sm. . لصق إعلان .

— des prix . بيان بالأسمار .  
Tableau d'— . لوحة الإعلانات .  
Affichant, e adj. . قاصح ، موزع .  
Affiche sf. . إعلان • ملصق  
Mettre une pièce à l'— . أعلن عن  
تسريحته .  
— du jugement . نشر الحكم .  
L'ostentation est l'— de la vanité .  
التباه هو تعبير عن الغرور .  
Affiché, e adj. . معلن • ظاهر ، بارز .  
Afficher vt. . لصق [أو] الصق [إعلاناً] ،  
أعلن • عرض •  
— un jugement . نشر حكماً .  
— la douleur . أظهر الألم .  
— une femme . أساء إلى شفعة امرأة .  
— sa science . تباهي بعلمه .  
S'— . تباهي به ، أعلن عن نفسه .  
Il s'affiche avec sa maîtresse .  
يظهر علناً مع عشيقته .  
Affichette sf. . إعلان صغير .  
Afficheur sm. . ملصق إعلانات • متهتد  
إعلانات .  
Affichiste sm. . فنان إعلانات .  
Affidavit sm. (Dr.) . إقرار عظمي يقسم .  
Affidé, e adj. . حليف ، مؤتمن .  
— sm. . قميل ، جاسوس .  
Affilage sm. . شحذ ، سن ، ذلق .  
Affilé, e adj. . مشحود ، مستن ، قاطع .  
Langue bien — e . ثمرات تمام .  
D'— e loc. adv. . باستمرار .  
Travailler dix heures d'— .  
ساعات بلا انقطاع .  
Affiler vt. . شحذ • سن •  
Affileur sm. . شحاذ ، سنان .  
Affiliation sf. . التحاق ، انضمام ، انساب ،  
انصواء • ضم إلى ...  
Affilié, e adj. . منضم إلى ،  
ملتحق به .  
Sociétés — es . شركات قرعية .  
— sm. . عضو في ، منضم إلى .  
Affilier vt. . ضم • التحق به ، أشرك في .  
S'— . انخرط في ، انضم •  
— à une société . انتمى إلى جمعية .  
Affiloir sm. . مشحذ ، مسن •  
Affin, e s. (Dr.) . مثيل ، شبيه • مصاهر ، قريب .

Affinage ou Affinement sm. . تنعيم .  
— . تكرير ، تصفية ، تنقية .  
— de la terre . إنسلاص التربة .  
— du fromage . إنضاج الجبن .  
— du métal . منحص المعدن .  
Affiner vt. . تكرر ، صفى ، نقى .  
— la terre . نعم التربة .  
— le fromage . أنضج الجبن .  
— le goût . هدب الذوق .  
— l'or . منحص الذهب .  
S'— . تصفى • ترقى • تهذب .  
Affinerie sf. . منحص (منح لخص  
المادن) .  
Affineur sm. . ماحص [المادن] • منضج  
[الجبن] .  
Affineuse sf. . مخترمة (عاملة التخريم) .  
Affinité sf. (Dr.) . مصاهرة • قرابة ، نسبة  
• وائساب ، صلة .  
— . تجانس ، ملازمة ، موافقة .  
— (Ling.) . قرى لغوية .  
— (Chim.) . ألفة .  
— (Phys.) . مجاذبة ، تجاذب .  
— (Biol.) . شوق .  
— des tons . تناغم الأصوات .  
Il y a de l'— entre le chat et le tigre .  
يوجد شبه بين المر والسنور .  
Affinoir sm. . مشط [القنب أو الكتان] .  
Affiquet sm. . أفكة (حلبة نارية صغيرة) .  
• مايكة العقدة (أداة تحمل بعد النسيج  
المردخوفاً من الخلالا) .  
Affirmatif, ive adj. . مؤيد ، موكد ،  
إيجابي ، إثباتي .  
Dans l'— . في حالة الإيجاب .  
Jugement — . حكم بات .  
Proposition — ve (Log.) . قضية موجبة .  
Réponse — ve . رد بالموافقة .  
Affirmation sf. . تثبيت ، إثبات • شيء موكد .  
— d'un compte . موافقة على حساب .  
— de créance . توكيد دين .  
— légale . إلهاد شرعي .  
L'— et la négation . الإيجاب والسلب .  
Affirmative sf. (Log.) . قضية موجبة .  
Affirmativement adv. . بالتأكيد ، بالإثبات .  
Répondre — . رد بالإيجاب .  
Affirmé, e adj. . موكد ، مثبت .

Affirmer vt. . أكد ، أثبت .  
Toute proposition affirme ou nie  
كل قضية هي موجبة أو سالبة . (Log.)  
— que . جزم به .  
S'— . تاكد ، انضج .  
Ses talents s'affirment . ملكاته تنوكد .  
Affixe sm. et adj. . زائدة (لاحقة أو بادئة)  
تُراد على كلمة .  
— (Math.) . كمية قرضية .  
Affixé adj. (Ling.) . مزيد .  
Affleurage sm. . دوف عجين الوري • جرش  
القمح .  
Affleuré, e adj. . مسوي (موضع في مستوى ...)  
Affleurement sm. . تسوية (وضع في مستوى)  
معين .  
— . بروز ، ظهور ، ثور .  
Point d'— . نقطة الموازنة .  
Affleurer vt. . سوي (وضع في مستوى معين) .  
— deux planches . وازن بين لوحين .  
— la pâte . سرق العجين .  
L'eau affleure le quai . الماء يلايس  
الرصيف .  
— vi. . ساي (بلغ مستوى) • طفا • برز .  
Afflictif, ive adj. . مؤلم ، محزن ، مؤسر .  
• مبرح .  
Peine — ve . عذوبة بدنية .  
Affliction sf. . حزن ، أسي ، شجن ، ألم .  
— . يلقو ، بلية .  
Affligé, e adj. . مكروب ، محزون .  
— d'une maladie . مصاب بيلة .  
Pays — de la peste . بلاد مبتلاة بالاعون .  
Affligeant, e adj. . محزون ، مكرب ،  
مغم • مكدر .  
Affliger vt. . أحزن ، أشجن • ألم • ابتل ،  
أضر •  
S'— . تكدر ، حزن ، اغتم .  
S'— de qqc. . أصف على .  
Ne t'afflige pas trop . هوّن عليك .  
Afflouage ou Afflouement sm. . تنعيم  
[سقية] ، انشال .  
عوم [سقية] ، انشل .  
Affluer vt. . كثرة ، وفرة ، غزارة .  
Affluence sf. . حشد من الناس .  
— de personnes . قبض من الخيرات .  
— de biens . تلتق المياه .  
— des eaux .

Heures d'— ساعات الأرواحام .  
**Affluent** sm. ساعدة [نهر] .  
 Les — s de l'Oronte روافد العاصي .  
 — (Milit.) خط قرحي .  
 — adj. مرثم في ، مُنصب في .  
**Affluer** vi. جرى - [نحو] ، سال - [نحو] .  
 انصب في ... • توافد على ...  
**Afflux** sm. دفق • فيض .  
 — des eaux تدفق المياه .  
 — (Méd.) جريان .  
 L' — des voyageurs توافد المسافرين .  
 — de la demande شدة الطلب .  
**Affluent**, e adj. مُجتن ، مُذهب للعقل .  
 Nouvelle — e نبياً مُذهلاً .  
 Vitesse — e سرعة مجنونة .  
**Affolé**, e adj. مجنون ، مسموس • مُبهم • مُشتت .  
 Des regards — s نظرات مدهورة .  
 Aiguille — e إبرة مُذبذبة (إبرة البوصلة) .  
 التي تضطرب لمجاورتها قطعة حديد أو لاثارها بعاصفة ممغنطة .  
**Affolement** sm. جنون • هيام ، وله • دُعر ، فرغ .  
 — de l'aiguille aimantée تدذب الإبرة المستغطة .  
**Affoler** vt. جتن ، أفقد العقل ، خبل .  
 — أرعب ، أذهل .  
 S' — جن ، تجتن • تدله .  
**Afforestation** sm. v. Affouage .  
**Afforestation** vt. (Dr.) أعطى حق الاحتطاب [في غابة] .  
**Affouage** sm. حق الاحتطاب (من الغابات العامة) • حطب [مأخوذ من الغابات العامة] .  
**Affouagement** sm. (Dr.) ضريبة الموقد .  
**Affouager** vt. (Dr.) عين الحطب • عين مكان الاحتطاب .  
**Affouager**, ère adj. et s. v. Affouagiste .  
 Coupe — ère قطع احتطابي .  
**Affouagiste** sm. (Dr.) مُحطِب [مخ] .  
**Affouillable** adj. يُحت ، قابل للعت .  
**Affouillement** sm. انحسار ، [تفتت] [يفعل المياه] .  
 — des eaux حت المياه .

**Affouiller** vt. (Géog.) حث ، قث • جرف .  
**Affouagement** sm. إغلاف [الماشية] ، علف • حش .  
**Affourager** vt. علف [الماشية] .  
**Affourchage** sm. (Mar.) إرساء ، توثيق [بمرساتين] .  
**Affourche** sf. (Mar.) إرساء [بمرسة مزدوجة] .  
 — مرسة مزدوجة .  
**Affourcher** vt. (Mar.) أرسي [بمرساتين] .  
 — un île امتلى جماراً .  
 — deux planches (Techn.) عثق لوثجين .  
**Affranchi**, e adj. مُحَرَّر • مُحَرَّر .  
 — de tout souci خالي البال .  
 Cheval — جنود خصي .  
 Esclave — رقيق مُعتق .  
 Idées — es أفكار تحررية .  
 Lettre — e رسالة خالصة (من رسم البريد) .  
 Femme — e امرأة مُتخللة .  
 Oiseau — طير مُطلق .  
 — sm. عبث مُعتق .  
**Affranchir** vt. اعتق • حرر • نجى ، خلص .  
 — de la crainte أنقذ من الخوف .  
 — une propriété أعفى ملكاً من ضريبة .  
 — une lettre خلص على رسالة [من رسم مئنت] .  
 S' — تحرر ، تخلص من .  
**Affranchissable** adj. يُحرر ، قابل للتحرير .  
**Affranchissement** sm. إعتاق • عث • إعتاق • تحرر .  
 — تخلص • تخليص .  
 — de l'esclave تحرير رقيق .  
 — de l'impôt إفاء من ضريبة .  
 — d'une lettre تخليص على خطاب [من رسم مئنت] .  
 — du greffon (Agric.) تأصل الطعم .  
**Affranchisseur** sm. مُحَرَّر ، مُعتق .  
**Affres** pl. هلع ، رعب • هول • عذاب ، ألم .  
 Les — s de la mort غمرات الموت .  
**Affrété**, e adj. (Mar.) مَوْجَر .  
**Affrètement** sm. استئجار مئنة • تأجير مئنة .  
**Affréter** vt. استأجر مئنة .

**Affréteur** sm. مُستأجر مئنة .  
**Affreusement** adv. بغطاء • بشاعة .  
 Je suis — en retard إني في غاية التأخر .  
**Affreux**, euse adj. شبح • قبيح • قبيح • مُعتر • كره .  
 Un — bonhomme رجل شرير .  
 Temps — طقس ردي .  
**Affriander** vt. شهي ، جذب • واجتذب .  
**Affriché**, e adj. (Agric.) بالير .  
**Affricher** vt. (Agric.) بئر .  
**Affriolant**, e adj. مُعَر • جذاب • شهي ، لذيق .  
**Affrioler** vt. اجتذب ، شهي .  
 — qqn. par des promesses أغراه بالوعد .  
**Affriqué**, e sf. et adj. (Ling.) مُعطش .  
**Affront** sm. شتية • حار .  
 Essuyer un — تحسب إهانة .  
 En avoir l' — أخفق في ...  
**Affrontation** sf. (Dr.) مُجابهة .  
 — des témoins مواجهة الشهود .  
**Affronté**, e adj. مُواجه ، مُجابهة .  
**Affrontement** sm. مواجهة • مُجابهة .  
 — تصادم .  
 L' — de grands dangers التصدي للمخاطر الحسام .  
 L' — de deux courants d'opinion تصادم مجريين فكريين .  
 L' — d'une plaie تقسيم جرح .  
**Affronter** vt. جابه .  
 — les témoins واجه الشهود .  
 — la mort استقام ، اقتحم الموت ، استبسل .  
 — un rival تصدى لخصم .  
 — les périls خاض الأخطار .  
 — deux planches وحل لرحين [في مستوى واحد] .  
 — une plaie قسم جرحاً .  
 S' — تجابه • التحتم .  
**Affronterie** sf. مُجابهة ، مواجهة • خيداع .  
**Affronteur**, euse s. مُجابه • خداع • عفاش .  
**Affruter** (S' —) vp. et vi. أنحر .  
 — un jardin زرع حديقة [بالأشجار المثمرة] .

**Affublé, e adj.** مُتَزَيِّدٌ بِلباسٍ غريب .  
**Affublement sm.** لباسٌ غريب .  
**Affubler vt.** ألبسَ زِيَاً غريباً .  
 S' — لبسَ زِيَاً غريباً .  
 S' — d'un nom انتحلَ اسماً .  
**Affusion sf.** صبٌّ ، رَشٌّ .  
 — d'eau sur les jambes سكبُ الماءِ على الساقين .  
**Affût sm.** مَرَقَبٌ ، مِرْصَادٌ ، مَكْنَنٌ [العياد] .  
 — (Milit.) حاضنٌ ، مِسْنَدٌ ، رَكِيزَةٌ ، حامِلٌ .  
 Être à l' — تَرَقَّبَ ، تَرَقَّبَ ، تَرَقَّبَ .  
**Affûtage sm.** سَنٌ ، شَحْدٌ ، تَجْلِيعٌ .  
 — (Milit.) حَقْنٌ ، سَنَدٌ ، حَمَلٌ .  
 — d'un menuisier عِدَّةُ تَجَارٍ .  
**Affûté, e adj.** مَسْنُونٌ ، مَشْحُودٌ .  
**Affûter vt.** سَنَ ، شَحَدَ .  
 — (Milit.) نَعَبَ [المدفع] • حَقَنَ ، سَنَدَ • أَكَمَنَ .  
 — un crayon بَرَى قَلَمًا .  
**Affûteur sm.** شَحَادٌ ، سَنَانٌ • مَبَادٌ • مَسْرُوعٌ .  
**Affûtuse sf.** شَحَادَةٌ [السكاكين الخ...] .  
**Affûtian sm.** شَيْءٌ نَافٍ .  
 — x أدواتٌ عَمَلٌ • مَجَسَّلاتٌ (أدواتٌ للتجميل) رَخيصةٌ .  
**Afghan, e adj. et s.** أفْغَانِيٌّ .  
 L' — اللُّغَةُ الأفْغَانِيَّةُ .  
**Aficionado sm.** هَوايِيٌّ بِسَاقِ الثِيَرَانِ .  
**Afin [de] loc. prép. et — que, loc. conj.** لِيَكُنِي ، لِأَجَلٍ ، لِـ ، حَتَّى .  
 Travaillez—de réussir إَعْمَلْ لِتَنْجَحَ .  
 — de ne pas لِئَلَّا .  
**Afistoler vt.** زَعَرَفَ [بدونِ اتِّفَانٍ] • أَلْبَسَ ثِيَابَ الْعِيدِ .  
 S' — لَبَسَ ثِيَابَ الْعِيدِ .  
**Afocul, e, aux adj. (Phys.)** لَا تَهْتَفِي الْبُؤْرَةُ .  
**a fortiori loc. adv.** بِالْأَحْزَى ، مِنْ بَابِ أَوَّلَى .  
**Africain, e adj. et s.** أَفْرِيْقِيٌّ .  
**Africanisation sf.** أَفْرِيْقَةٌ [إزالةُ الأفريقيين في مراكز الأوربيين] .  
**Africaniser vt.** أَفْرَقَ [راجعُ المادةُ السابقة] .  
**Africanisme sm.** أَفْرِيْقَانِيَّةٌ (صِيَاغَةٌ خَاصَةٌ بِالْكِتَابِ الأفريقيينِ حَتَّمَا يَعْبُرُونَ مِنْ أَفْكَارِهِمُ بِاللُّغَاتِ الأوربيةِ) .

**Africaniste sm.** مُسْتَفْرِقٌ (عالمٌ باللغات أو الثقافات الأفريقية) .  
**Afrikaans sm.** هَوْلَنْدِيَّةٌ أَفْرِيْقِيَّةٌ (لغةٌ هَوْلَنْدِيَّةٌ يَتَكَلَّمُهَا الأفريقيون) .  
**Africaner ou Afrikander.** أَفْرِيْقَانِيٌّ (شَخْصٌ جَنُوبِ أَفْرِيْقِيٍّ مِنْ أَصْلٍ أوروپيٍّ) .  
**Afrique sf. (Géog.)** أَفْرِيْقِيَّةٌ .  
**Afro-Asiatique adj. et s.** أَفْرُو أُسْيُورِيٌّ • أَفْرِيْقِيٌّ أُسْيُورِيٌّ .  
**After-effect sm. (Psycho.)** تَأَثُّرٌ عَقِبَ (تبدلٌ في تقدير صورةٍ بِاحْجَاجِهَا وَأَشْكَالِهَا حِينَ تُرَى عَنَ صُورَةٍ مُخْتَلَفَةٍ عَنْهَا) .  
**Ag (Chim.)** فَضٌّ (رَمْزُ الْفِغَةِ) .  
**Aga ou Agha sm.** آغَا (لقبٌ شَرَفٌ فِي جَيْشٍ تَرْكِيا القَدِيمَةِ) .  
**Agacant, e adj.** مُزْجِجٌ ، مُضَايِقٌ ، مُقْلِقٌ • مُبْرِ .  
 Des regards — s. نَظَرَاتٌ مُتَحَلِّيةٌ .  
**Agace ou Agasse sf. (Ois.)** عَقَقَتٌ .  
**Agacé, e adj.** مُزْجِجٌ ، مُضَايِقٌ ، قَلِقٌ • مَفْرُوسٌ .  
**Agacement sm.** قَلَقٌ ، انْزِعَاجٌ ، تَمَاقِبٌ • نَفَادٌ صَبْرٍ • غَرَسٌ [الأشنان] .  
**Agacer vt.** أَزْجَعُ ، أَقْلَقُ • أَغَاطُ • أَغْرَسَ .  
 — اشْتَارَ .  
 — l'appétit فَتَحَ الشَّهِيَّةَ .  
 — les nerfs هَيَّجَ الْأَعْصَابَ .  
**Agacerie sf.** دَلَالٌ ، تِهٌ ، غُشٌّ ، اِشْتَارَةٌ .  
**Agailardir vt.** جَرَّرَ ، حَرَّضَ ، شَجَّعَ .  
 S' — تَجَرَّرَ ، تَشَجَّعَ .  
**Agalactie ou Agalaxie sf. (Méd.)** انْفِطَاعُ الدَّرَّةِ .  
**Agalloche sm. (Bot.)** أَغْلَاجُونٌ (عودُ النَّدِّ) .  
**Agame sm. (Zool.)** حِرْدَوْنٌ ، أَمُّ حُبَيْبِينَ .  
**Agami sm. (Ois.)** يَمْعَجَمِيٌّ .  
**Agamidés sm. pl. (Zool.)** حِرْدَوْنِيَّاتٌ ، بَنَاتُ حُبَيْبِينَ .  
**Agamie sf. (Bot.)** انْعِمَادُ الْأَزْهَارِ .  
**Agapanthe sm. (Bot.)** زَهْرَةُ الْمُشَاقِّ .  
**Agapes sf. pl.** وَلِيمةٌ [أَصْدِقَاءُ] .  
**Agar-Agar sm. (Méd.)** أَغْرَةَ (مَادَّةٌ هَلَالِيَّةٌ) .  
 تستخلص من الطحالب البحرية) .  
**Agaric sm. (Bot.)** غَارِيْقُونٌ ، أَغَارِيْقُونٌ (ضَرْبٌ مِنَ الْفَطْرِ يُوَسِّكُ) .  
**Agaricacées sf. pl. (Bot.)** غَارِيْقُونِيَّاتٌ .

**Agasse sf. v. Agace .**  
**Agassin sm. (Bot.)** سُرْمٌ عَقِيمٌ .  
**Agate sf.** عَقِيقٌ • حَجَرٌ يَمَانٌ ، يَنْطَبُ .  
 طَرَفَةٌ مِنْ عَقِيقٍ هَزَّاجٍ عَقِيقِيٍّ [الشكل] .  
**Agaté, e adj.** مُعَقَّقٌ .  
**Agave ou Agavé sm. (Bot.)** أَغَافٌ • بَاهِرَةٌ .  
**Age sm. (Agric.)** قَصَبَةُ الْمَحْرَاثِ .  
**Age sm.** عُمُرٌ • عَصَرٌ • عَهْدٌ ، زَمَنٌ .  
 Bas — حَدَاثَةٌ .  
 Limite d' — سِنٌ الْقَاعِدِ .  
 Président d' — رَئِيسُ السَّنِ .  
 — ingrat المُرَافَقَةُ .  
 Bel — فَشُوَّةٌ .  
 Du même — تَرِبٌ .  
 Être entre deux — s. نَصَفٌ .  
 L' — mûr الكَهْلَةُ .  
 L' — mental المَسْتَوِيُّ الْعَقْلِيُّ .  
 À la fleur de l' — فِي رَيْثِ الشَّبَابِ .  
 L' — de la pierre الْعَهْدُ الْحَجَرِيُّ .  
 Les — s. المَصُورُ .  
 Les effets de l' — التَّجَوُّعُ .  
 L' — du monde تَارِيخُ نَشْأَةِ الْعَالَمِ .  
 D'un certain — مَسِينٌ .  
 D' — en — , loc. adv. مِنْ قَرْنٍ إِلَى آخَرٍ • جِيلًا بَعْدَ جِيلٍ .  
**Agé, e adj.** مُسِينٌ (مَقْدَمٌ فِي الْعُمُرِ) .  
 — de ... فِي سِنٍ كَذَا ... .  
**Agence sf.** مَكْتَبٌ • وَكَالَةٌ • مَقَرُّ وَكَالَةٍ .  
 — قَرْعٌ مَقْرَعِيٌّ .  
**Agencement sm.** إِحْكَامٌ • تَرْتِيبٌ ، تَنْظِيمٌ .  
 — des épisodes d'un roman تَنْسِيقُ فُصُولِ رِوَايَةٍ .  
 Mobilier et — أَثَاثٌ وَمَعْدَانٌ .  
**Agencer vt.** أَحْكَمَ • نَظَّمَ • زَيَّنَ .  
 — ses phrases نَسَقَ عِبَارَاتِهِ .  
 S' — تَرَتَّبَ .  
**Agenceur, euse s.** مُرْتَبٌ • مُنْظِمٌ .  
**Agenda sm.** مُفَكَّرَةٌ • جَدْوَلُ أَعْمَالٍ ، بَرْنَامِجٌ .  
**Agénésie sf. (Méd.)** عِيَانَةٌ • تَوَقُّفُ النَّمُو [في عضوٍ مِنْ أَعْضَاءِ الْجَنِينِ] .  
**Agénésique adj.** عِيَانِيٌّ (نَسَبٌ إِلَى عِيَانَةٍ) .  
**Agénouillé, e adj.** جَاثٌ ، رَاكِعٌ .  
**Agénouillement sm.** جُنُوءٌ • رُكُوعٌ .

**Agenouiller** (S'—) vp. جثأ، ركع.  
— devant le pouvoir. خضع للسلطة.

Faire — un chameau. أناع جملاً، برّكه.

**Agenouilloir** sm. مرمّج.

**Agent** sm. قاعيل • وكيل، مُعتمَد.

— (Méd.) حامل مَرَضِيّ.

— s. atmosphériques عوامل جوية.

Les — s. naturels. العناصر الطبيعية.

— physique. مؤثر طبيعي.

Nom d'— (Gramm.) اسم الفاعل.

— comptable. مُحاسب.

— de change. صراف.

— cycliste. ساع دراج.

— d'autorité. مأمور السلطة.

— de bourse. يسّار في البورصة.

— de liaison. ضابط ارتباط.

— de la paix. شرطية.

— de transmission. رسول، وصيل.

— étranger. جاسوس.

— provocateur. مُحرض.

— secret. عميل، مُخبر سريّ.

— voyer (Milit.) مراقب الطرق.

— vigie (Milit.) قنّاح.

**Agéate ou Ageratum** sm. (Bot.) قنّية (نبته مشهورة بازهارها الزرقاء).

**Agglornamento** sm. حدّثنة الدين • تعديت.

**Agglomérant** sm. راكّم، مُكثّف، جامع.

**Agglomérat** sm. كُثْلَة هراهمَة بركانية (صخرة مؤلفة من شظايا بركانية).

**Agglomération** sf. تكتّش، تكتّوم.

— ركّم، تكّوم • كُثْلَة.

L' — parisienne. باريس وضواحيها.

**Aggloméré** sm. قالب قحّم • قالب طوب [يستعمل لبناء].

**Aggloméré**, e adj. مُكثّل، مُكّوم، مُتّجَمع.

**Agglomérer** vt. كَتَل، كَبَب، ركّم، كّوم، جَمَع.

تَجَمّع، تكتّش، تكتّب، تكّوم. S' —

**Agglutinabilité** sf. (Méd.) رصوبية.

**Agglutinant**, e adj. et s. مُلّزن • مادة لاصقة.

**Agglutinatif, ive** adj. لاصق، مُغَرّ.

— sm. مُلّزِم، مُدّمل، مُلّزن.

**Agglutination** sf. تَغَرّية • تَغَرّ • تَلَازُز. كُثْلَة [من عناصر مختلفة].

— أَلِجام، اندمال. (Méd.)

— مُركّب مَرَضِيّ. (Gramm.)

**Agglutiner** vt. غَرّى، أَلَصَق • جَمَع، رَصّ.

التَصَقّ • أَلَصَق، ائدمل، أَلَام. S' —

**Agglutinine** sf. (Méd.) راصّة، مادة مُلّزّنة.

**Agglutinogène** sm. (Méd.) مُولّد للمضاد (مادة موجودة في الميكروبات والكريات الحمراء يجعلها قابلة للتزّز).

**Aggravant**, e adj. مُثَقِّل، مُعاقِم.

Circonstances — es. طُرُوف مُثَقِّدة • لَمْعوبة.

**Aggravation** sf. تَعاقِم، ائْتِداد • مُعاقَة.

— de peines. تَشْدِيد المَعْقُوبة.

— des charges. اَزْدِياد الأثْماء [أو زيادتها].

**Aggrave** sf. لَعْنَة المُحْرُوم.

**Aggravée** sf. ou **Aggravement** sm. (Vétér.) إلتْهاب الصّحن [بنوع خاص لدى الكلاب التي تجري على الحجارة].

**Aggraver** vt. شَدّد، فاقم، ثَقَل.

— les impôts. زاد في الصّرائب.

S' — ائْتَد.

Son mal s'est aggravé. تفاقم مَرَضُه.

La situation s'aggrave. اَزْدادت الحالة شُطُورة.

**Agha** sm. v. Aga.

**Agile** adj. خَفِيف الحَرَكَة، رَشِيق، سَرِيع.

Esprit — ذَهْن متوقّد.

**Agilement** adv. بِخَفِيفَة، بِرَشَاقَة، بِسُرْعَة.

**Agilité** sf. خَفِيفَة، رَشَاقَة.

— سُرْعَة الخاطر.

— d'esprit.

**Agio** sm. رِبْح الصّرف (الفرق بين سعر التّقدّ الرّسمي وسعره المعلنّي) • صِرافَة.

**Agiotage** sm. مُضاربة بالأسهم المالية.

— صِناعة الصّرافَة.

— حَبِيل [في الأسواق].

**Agioter** vi. تَعابَل، ضارب بالأسهم المالية.

**Agioteur**, euse s. مُضارب بالأسهم المالية.

**Agir** vi. فَعَلَ، تَصَرّف • قاضى.

Le remède agit. الدّواء يُوثّر، يَحْتَل.

— عمله.

— en citoyen. تَصَرّف كواطن.

— auprès de. سعى لدى.

— contre. قاوم.

— contre qqn. قاضاه، أقام دَعوى عليه.

Vous avez bien agi. أَحْسَنْتَ صَنَعًا.

S' — تَعَلّق بِ، عَنَى.

Il s'agit de. المُقْصُود.

De quoi s'agit-il ? ما المُراد ؟ ما القَضِية ؟

S'agissant de, loc. conj. عِنْدما يَتَلَقّ الأمر بِ.

**Agissant**, e adj. فَعّال، عامِل.

Remède — دواء ناجع.

— pour le compte de. يَحْتَمِل لِحساب.

— sur le cœur (Méd.). مؤثّر في القلب.

**Agissements** sm.pl. تَصَرّفات [مبته].

**Agitant**, e adj. مُهَبِّج.

Paralyse — e. شَلَل مَرَضِيّ.

**Agitateur**, trice s. مُحَرّض، مُثير الفِتْن.

— des masses. مُهَبِّج الجماهير.

— sm. مَرّاجَة، خَفّاضَة.

— tournant (Techn.). مِحْراك دائر.

**Agitation** sf. إثارة، إهْجَة، تَحْرِيف.

— أَهْياج، تَهَبُّج.

— de la mer. هَبْجان البَحْر.

— populaire. فِئَة شَعْبِيّة.

— nerveuse. هِياج عَصْبيّ.

— des esprits. قلق الخواطر.

— d'un liquide. غَضّ سائل.

**Agité**, e adj. مُضطرب، ثائر.

Flots — s. أمواج هائجة.

Sommeil — رَفاد قلق.

Vie — e. حَيَاة مُضطربة.

— sm. مَتَجَنّون هائج.

**Agiter** vt. حَرّك، هَزّ • هَبّج، اثار، حَرّض.

— une bouteille. رَجّ قنينة، خَفّضها.

— le mouchoir. لَوّح بالمنديل.

— les esprits. اثار الخواطر.

— les siles. صَفّق بالناحيتين.

— une question. عَرَض سَالة، ناقشها.

S' — تَحَرّك، اهْتَزّ • اضطرب، S' —

هاج، فار.

S' — انْهَمَك، ائْتَل.

S' — dans son lit. تَعَلّب في سَريره.

S' — dans l'âme. ائْتَلَج في النَفْس.

Aglosse adj. et s. (Zool.) عديم السنان.

Aglyphodontes sm. pl. عديمات الأضداد.

(اسم حيوات ليس لها أنياب سامة).

Agnat sm. نسب [من ناحية الأب].

Agnation sf. قرابة بالعصب (قرابة من ناحية الأب).

Agneau sm. et adj. حمل • ودع.

L' — de Dieu حمل الله (الرب المذبح).

Agnelage ou Agnèment sm.

وضع • نتاج [التجعة] • زمن النتاج.

Agnelée sf. نتاج [تجعة].

Agneler vi. نتجت [التجعة].

Agnelet sm. حمل • حنبل.

Agnelin sm. جلد حمل.

Agneline sf. جزة [الحمل].

Agnelle sf. رجلة [أنثى الحمل].

Aguès sf. فتاة بريئة.

Agnoie sf. (Méd. et Psycho.)

عمى [فقد ملكة الإدراك بالحس]

كالعجز عن التمييز بين أشكال الأشياء

والأشخاص وطبيعتها • أو فقد القدرة

على فهم دلالة المنبهات الحسية.

Agnoieque adj. et s. عميه [مصاب بالعمى].

(راجع المادة السابقة).

Agnoisticisme sm. (Philo.) لادورية

(مذهب اللاأدريين القائلين بانكار قيمة العقل

وقدرته على المعرفة).

Agnostique adj. لا أدري (راجع المادة السابقة).

Agnus castus sm. (Bot.) كرف مرزم.



Agnus dei sm. inv. صلاة القداس • حمل

الرب (صورة حمل ترمز للسيد المسيح).

Agonie sf. نزح • سكرة الموت • اختصار.

— كرف • ألم مبرح.

L' — de l'attente قلق الانتظار.

— d'un empire انحطاط امبراطورية.

Agonique adj. (Ligne) خط الانعطاف،

خط الانحراف المفتطي.

Agonir vt. أزهق • أوسع شتلاً.

Agonisant, e adj. مُحْتَضِر • متنازع.

Agoniser vi. احتضر • نازح • ديف.

— إنهار • انحط.

Agonistiques adj. (Jeux) ألعاب المصارعة.

Agonothète sm. رئيس الألعاب اليونانية.

Agora sf. أغورا (ساحة عامة كانت المجالس

السياسة في المدن الإغريقية تنعقد فيها).

Agoraphobe adj. et s. مصاب برهاب

الخلاء.

Agoraphobie sf. (Méd.) إكتشاء • رهاب

الخلاء (خوف مرضي من الأرض الفضاء).



Agouti sm. (Zool.) أغوتي (حيوان

أمريكي من القوارض يحجم الأرنب).

Agrafeage sm. تكتيب • ربط.

— double تشبيك مزدوج.

— d'une brochure تشبيك كراس

(خياط بيلك).

— (Techn.) تجميع صفائح [تشبيك

أطرافها المطوية].

Agrafe sf. كلاب • مشبك • إبرزم.

— pour courroie قفل السير.

— (Archit.) وصلة حديدية (قطعة حديد

تلمح في نفرة بين حجرين لمتينهما)

— de bureau علاقة الأوراق.

Pince à — يلقط يفتك.

Agrafe, e adj. مشبوك.

Agrafer vt. شبك • شكل.

— (fam.) أمسك • أوقف • قبض على.

Agrafeuse sf. شبكية • دبابة.

Agrainage ou Agranage sm.

نقر الحب.

— نقر الحب.

Agrainer vt. أرضي • حقل.

Agraire adj. (فو علاقة

بالأراضي الزراعية أو بالفلاح ومعالجه).

Réforme — إصلاح زراعي.

Agrairien, ne ou Agrarien, ne

adj. et s. نصير الإصلاح الزراعي.

Agrammatisme sm. (Méd.)

حبة تركيبية (عني في تركيب الكلام يؤدي

إلى اعتماد أسلوب يرقى في التعبير).

Agrandir vt. كبر • عظّم • رقى • قوّى.

— qqn. رقع قدره.

— une ouverture وسع فتحة.

— ses idées سما بأفكاره.

S' — كبر • نما • عظّم • ترقى.

La ville s'est agrandie اتسعت المدينة.

Agrandissement sm. تكبير • توسيع.

— صورة مكبرة.

Agrandisseur sm. مكبر [المصور].

Agranditif, ive adj. معزز معنى الكلمة.

Agranulocytose sf. (Méd.)

غيبوبة الكريات البيض

تعرّس الكتابة (اضطراب

برواح بين نسيان عدد من الحروف

واستحالة الكتابة)

Agrarianisme sm. حركة الإصلاح الزراعي.

Agrariat sm. [عمل زارعيها].

Agréable adj. et s. مقبول • سائح

• مستحب • لطيف.

Un voyage — رحلة مستعدة.

Taille — قد شقيق.

Lieu — مكان نزّه.

Nouvelle — نبأ مفرح • ساز.

Voix — صوت رخيم.

Avoir un goût — لتذيق الطعم.

Pour vous être — لإرضائكم.

Rendre la vie — أرغد العيش.

Il m'est — يترني.

Préférer l'utile à l' — فضل النافع على

الطريف.

Agréablement adv. بلذّة • بشورور.

Agrégation sf. (Dr.) تحجّري الاعتماد.

Agréé sm. (Dr.) معتمد • وكيل تجاري.

Agréé, e adj. مقبول • متفق عليه.

Agréer vt. قبل • تقبل • وافق • أقر.

— اعتمد.

veuillez — تفضّلوا بقبول.

— vi. أرضى • أعجب.

Si cela vous agréé إذا كان هذا يروق لك

مُجِبِّهِ السُّؤْلِ • مُفْتَشِّ

المشروبات الروحية.

Agrégat sm. ركام • تراكُم.

— مواد الملاط (حجارة • رمل • حصى الخ) —

— de raisonnements مجموعة براهين

تجاميع (الركب — حسب (Philo.) — رأي ليتر ليس لإجماع من العناصر البسيطة).



— *Econom.* مَجْمُوع (قيمة مميزة تحصل بالاعتماد على معطيات مأخوذة من الحساب الوطنية كالدخل الوطني ...).

**Agrégatif, ive** adj. جامع، موصل، مُدْمِج. طالب شهادة التّبريز. — sm.

**Agrégation** sf. شهادة التّبريز، شهادة الاستاذية.

— اجتماع، انقسام • تَجَمُّع. Force d'— قوة الإدماج [أو الدمج].

**Agrégé, e** s. et adj. مُبْرَز • مُجْمَع.

**Agréger** vt. جَمَعَ، وَصَلَ، أَدْمَجَ. خَصَمَ [إلى جمعيّة].

— انقسم [إلى، اندمَج]. S'—

**Agrément** sm. قبول، رضى، مُوافقة.

— لذة، مُتعة، بهجة. — d'un agent diplomatique اعتماد مُثل دبلوماسي.

Voyage d'— رحلة ترفيحية.

Arts d'— فُنُون ترفيحية (موسيقى، رسم، رقص الخ.).

Les — s de la vie مَتَح الحياة.

Les — s d'une robe زخارف فُتَان.

Les — s de la lecture مَاجِجُ المطالعة.

**Agrémenter** vt. زَيَّنَ، زَخَرَفَ.

**Après** sm. pl. (Mar.) عِثَاد السَّيْفَةِ • عُدَّةُ الرّياضة.

**Agresser** vt. هاجَمَ، اعتدى على.

**Agresser** sm. et adj. مهاجم.

État — دولة مُعتدّة.

**Agressif, ive** adj. عدواني.

Attitude — ive موقف تهجّمي.

Des propos — s كلام مُثير.

**Agression** sf. عدوان، اتّحام، مُجوم.

— de surprise اُفْتِداء مُفاجيء.

Instinct d'— (Psycho.) غريزة التعدي.

**Agressivement** adv. عدوانياً.

**Agressivité** sf. عدوانية.

**Agrès** adj. فلاتحي، ريفي.

Plantes — نباتات بَرّيّة.

Mœurs — عادات عُشّة.

**Agrèstement** adv. ريفياً • بِخُشُونَةٍ.

**Agricole** adj. زراعي • ريفي.

Établissement — مَزْرَعَة.

**Agriculteur** sm. et adj. زارع، مزارع.

— زراعي.

Un peuple — شعب زراعي.

**Agricultural, e, aux** adj. زراعي (متعلق بالزراعة).

**Agriculture** sf. زراعة، فلاحية.

L'— et l'élevage الزرع والفرع.

**Agriffier** vi. et S'— vp. خَلَبَ، أَخْطَبَ [الخالِب].

**Agrile** sm. (Ins.) أَغْرِيل (حشرة نقر بالنباتات).

**Agrion** sm. (Ins.) نَبَّحَ، أَغْرِيون (فراشة زرقاء الأجنحة).

**Agriotte ou Agriote** sm. (Ins.) سالول (حشرة تفكك بالحبوب).

**Agripaume** sf. (Bot.) بَقْلَةُ الأَسْهَات.

**Agripper** vt. أَخَذَ بِلَهْفَةٍ، اخْتَطَفَ، اسْتَلَكَ يده.

— تَمَلَّكَ، تَقَبَّضَ، تَمَسَّكَ يده. S'—

**Agrochimie** sf. كيمياء زراعية.

**Agrologie** sf. عِلْمُ التُّرْبَةِ (علم الأراضي الصالحة للزراعة).

**Agronome** sm. مُهَنْتِس زراعي.

Expert — خبير زراعي.

**Agronomie** sf. عِلْمُ الزَّرَاعَةِ، مُتَدَّة زراعية.

**Agronomique** adj. زراعي (نسبة إلى الزراعة وما يتعلق بها).

— عِلْمُ الزَّرَاعَةِ.

**Science** —

**Agrostide** sf. ou **Agrostis** sm. (Bot.) مَرْجِيّة، تَجِيل (جنس نباتات مرجية).

**Agrotis** sm. ou **Agrotide** sf. (Ins.) لَيْلِيّة قَارِضَة (فراشة من رتبة حرشفيات الأجنحة).

**Agroué, e** adj. مَضْمُوم، مُجْمَع.

**Agroupement** sm. جَمْع، تَجْمِيع.

— تَجْمُوع • رَهْط، جَمْعِيّة.

**Agrouper** vt. جَمَعَ، خَصَمَ، حَشَدَ.

— احشَد، تَجَمَّع، انقسم. S'—

**Agrumes** sm. pl. (Bot.) حَمَضِيّات.

**Aguerré, e** adj. مُتَرَبِّب [على الحرب].

— الحُرْب [على الحرب].

**Aguerrir** vt. تَرَبَّبَ، دَرَّبَ [على الحرب].

— هَرَّدَ عَلَى الشَّدَةِ، هَرَّكَ.

S'— تَعَوَّدَ [على الحرب] • اخْتَشَوَّنَ.

**Aguerrissement** sm. تَغَرُّب • تَدَرَّب.

— [على الحرب].

**Aguets** sm. pl. مَرَصَد، كَيْن • رَصَد.

**Être aux** — كَتَنَ، رَصَدَ.

**Mettre aux** — اَكْتَمَنَ.

**Agucule** sf. (Méd.) مَقْدُ الدُّوْق.

**Agulchant, e** adj. جَذَاب، مُغْتَرٍ.

**Agucher** vt. أَغْرَى، جَذَبَ، اِسْتَمَالَ، اِسْتَارَ.

**Agucheur, euse** adj. et s. مُغْتَرٍ، جَذَاب، مُبِير.

**Ah** (Phys.) أَسِير • سَاعَة.

**Ah, Ale** interj. آه، واه! أي! ويا! (صوت يدل على الفرح أو الألم أو الإعجاب أو قناده الصبر).

— يا لها من لَوْحَة.

— واستمدها! | quel bonheur!

— ما أروع هذا! | que c'est admirable!

Pousser des — تَأَوَّه.

**Ahan** sm. زَفَرَة (تَعَبَر).

Suer d'— يَدَلُّ جَهْدًا مُرْهِقًا.

**Ahaner** vi. زَفَرَ • أَجْهَدَ نَفْسَهُ.

**Aheurté, e** adj. مُعْطَلَمٌ يَد • مُتَقَبَّضٌ يَد.

**Aheurtement** sm. تَعَلُّب، تَقَبُّض، عِناد، مُكَابَرَة.

**Aheurter** (S'—) vp. تَعَلَّبَ، عَانَدَ، كَابَرَ • اِصْطَلَمَ.

— تَقَبَّضَ بآرائه.

**Ahuri, e** adj. et s. مُنْذَهَل، مُفْطَرَب، دَهَش.

**Ahurir** vt. أَذْهَلَ، أَذْهَشَ.

**Ahurissant, e** adj. مُلْهَل، مُدْهِش.

**Ahurissement** sm. اِنْذِهَال، ذَهول، اِثْهَاش.



**Al** sm. (Zool.) كَوَل (حيوان يعيش على الأشجار في أمريكا الجنوبية).

**Aliche, Éche ou Hache** sf. طَنْم [السمك].

**Alcher** vt. عَلَّقَ الطَّعْمَ.

**Aldant, e** adj. مُسَاعِد، مُعَاوَن.

**Aide** sf. مُعَاوَنَة، مُسَاعَدَة، مَعُونَة.

— مَعُونَة طَبِيّ.

— مُدَاعِلَة.

Venir en — أَغَاثَ.

À l'— loc. adv. إِلَيَّ! التَّجَلَّة!

A l'— de loc. prép.	بواسطة
Avec l'— de Dieu	بِعَوْنِ الله
Aide sm.	مُساعد، مُعاون
— de camp. (Mil.)	مُرافق
— pointeur (Mil.)	مُساعد المُستَد
Aideau sm.	شَآدة (قطعة من الخشب تستعمل في العريقات الشاحنة لسند البضائع)
Aide-comptable s.	مُساعد مُحَاسب
Aide-macon sm.	مُساعد بِناء
Aide-mémoire sm.	تذكيرة، مُفكرة
—	خُلاصة
Alder vt.	ساعد، عاون، اشغف، آزر
—	اتاح، سهل
Dieu aidant	بِعَوْنِ الله
— à	أَتَمُّهم في
S'— de	استغفل
S'—	تساعد، تعاون، تعاخذ
S'— d'une canne	استعان بقصا
Ale! interj.	آخ! آها! (صرخة ألم)
Aleul sm.	جَدَّة (والد الأب أو الأم)
Aleule sf.	جَدَّة (والدة الأب أو الأم)
Aleux sm. pl.	آباء، جُنود، أشلاف
Aigall sm. v. Aiguail	



Aigle sm. (Ois.)	عُقاب [لذكر والأنثى]
C'est un —	هَذَا نَائِبة
Crier comme un —	صَاحَ بِصَوْتِ صَائِب
Des yeux d'—	بَصَرٌ حَدِيد، نَظَرٌ نَاقِب
L'— de son siècle	قَرِيذُ حَصره
L'— romaine	عَلَمُ الرُّومان
Ce n'est pas une —	لَيْسَ هُوَ يَدَكِي
Grande —	وَرَقٌ بِقِياسٍ كَبِير
Aiglon sm.	ثُلُج، ثُلْد (فَرَسُ العُقاب)
Algre adj. et s.	حَامِض، حَازِر، عَتِين
— sm.	حُموضة
Raisin —	جِصْرِم
Couleurs — s.	ألوان مُتَفايرة
Vent —	رِيحٌ بارِدة
Voix —	صَوْتٌ حاد
— tourner à l'—	عَتَنَ [الحديث]

Algre-doux, ce adj.	مَرَّ
Remarque — ce	مُلاحَظة مُبَاطَنة
Algrefin sm.	مَأكِر، تَصَاب، مُحتال
Algrelet, te adj.	مُحتَض، مُحتَض
Ton —	لَهجَةٌ عَتِينة
Algrement adv.	بِحدة
Répondre —	أجاب بِعُشونة
Algreminoie sf. (Bot.)	عَافث (تَبات طَبي)



Algrette sf. (Ois.)	بَلَشُون أبيض
—	قُشْرَة
—	عُفْرَة الخُودَة
Algretté, e adj.	ذو قُشْرَة
Algreur sf.	حُموضة، حَمَض
—	عُشونة
— (Méd.)	حُرْقَة
— s	حَقَر حَمِيق
Parler avec —	تَكَلَّمَ بِمَازَة
Critiquer avec —	أَنقَدَ بِشِدَة
Algri, e adj. et s.	مُحتَض، حاد، سَاطِع
Algryn sm. (Bot.)	شَجَرَة قَتِيَّة [من تَفاح أو]
—	أَجاَص
Algryn vt.	مُحتَض، عَتَل، اثار، عَاط
— les affaires	عَسَرُ الأُمُور
— vi. et S'—	أَحْمَض، اِغْناط
Son caractère s'est algré	خُشُن طَبْعِه
Algrissement sm.	أَحْمَاض، تَحْمِيز
Algu, e adj.	مُستَو، ماض، قَرِيب
—	مُحدَد
Angle —	زَاوِيَة حادة
Douleur — e	أَلَمٌ مُتَبرَح
Lame — e	شَفرَة قاطِعة
— sm.	صَوْتٌ مُرتَفِع
Alguade sf. (Mar.)	مُزود السُّن (مَكان تَتَوَلَّى منه السُّفن بِالماء العَلْب)
—	مُزَوِّدة ماء

Aiguage sm. (Dr.)	حَقُّ مُرُور الماء [في أرضٍ الغير]
Aiguail sm.	نَدَى [الشجر]
Aiguayer vt.	غَسَلَ، غَسَرَ، بِالماء
Aigue sf.	ماء
— marine	مُزَوِّد وِشْجاني
Aiguilère sf.	إِبْرِيق بِمُزَوِّدة
Aiguilérée sf.	مِلَّة لِإِبْرِيق
Aiguillade sf.	مُحتَض، مَساس
Aiguillage sm.	تَحْوِيل [القطار]، آلة التَحْوِيل [في سِكة الحَديد]
— (fig.)	تَوَجُّه
Aiguillat sm. (Pois.)	سِكة الاسْكَنْدَر
Aiguille sf.	إِبْرَة، مِسلَة، صِتاَرَة
—	سَهْم قَبْ
— (Bot.)	إِبْرَة
— aimante (Phys.)	إِبْرَة مُستَقطِبة
— d'une montagne	رَأْسُ جَبَل
— de chemin de fer	مُحَوِّلة
— d'une pyramide	قِمَّة مُهرَم
— d'emballage	مُغَبِّر
— d'horloge	عَقْرِبَر ساعة
— de balance	إِسان المِيزان
— de percussion (Mil.)	قَاح
— à ponction (Méd.)	إِبْرَة بِزَل
Pointe d'—	أَمْرُ نَافَة
Trou d'—	سَمُّ الخِياط
L'— (fig.)	الخِياط
Chercher une — dans une botte de foin	بَحَثَ عَتَنًا
De fil en —	أَشْطَرَأدا
Passer par le trou d'une —	حَاوَلَ المُتَحِيل
Aiguillée sf.	سِلْكَة، خِيطُ الإِبْرَة
Aiguiller vt.	حَوَّلَ [اتِجَاهَ السِر]
— ses recherches	وَجَّهَ مَباحِثَه
Aiguillerie sf.	مُتَعَمِّل إِبْر، مَختَرَن إِبْر
Aiguilletage sm. (Mar.)	رَبَطُ الفُكُلَس
—	تَشْيِيت بِالإِبْر
Aiguilleter vt. (Mar.)	رَبَطَ، رَبطَ
—	الفُكُلَس
—	نَشَبَ بِالإِبْر
—	حَدَدَ مَترَقِي شَريط
Aiguillette sf.	شَريط [مُحدَد الطرفَين]
—	شَريطَة [لَحْم]
—	زَخارِف [البِزَة العُسكرِيَة]
— (Mar.)	فُكُلَس

**Aiguilleur sm.** مُحَوِّل [البئر].  
**Aiguillier sm.** مِشْبَرَة (علبة إبر).  
**Aiguillier, être s.** أَبَار (صانع الإبر).  
**Aiguillon sm.** مِشْخَس • حَمَة • قَوْمَة • إبرَة.  
 — Bot. إبرَة.  
 — fig. مُحَرِّك، مُثَبِّر.  
 — de la colère حَافِز الغَضَب.  
**Aiguillonnant, e adj.** نَحَّاس • حَثَّاث.  
**Aiguillonnement sm.** نَحْس • حَثْ.  
**Aiguillonner vt.** نَحَّس، هَمَّز، حَفَّز، حَثَّ.  
 — حَفَّز، حَثَّ، حَثَّز، اسْتَهْزَأ.  
**Aiguissable adj.** يَشْحَد، يُمْسَن.  
 — قابل لِلتَّحْد [أو السَّن].  
**Aiguillage et aiguisement sm.** شَحْد، سَن، تَذْوِيب.  
**Aiguilé, e adj.** مَشْحُود، مَشُون، ذَرْب.  
 Esprit — فُطِن، فُهِمَ مَشْتَبَه.  
**Aiguiller vt.** شَحَد، سَن، ذَرْب.  
 — (fig.) أَثَار.  
 — l'appétit فَتَح القَابِلِيَّة.  
 — le goût أَرْهَف الذَّوْق.  
 — l'esprit نَبَّه الذَّهَن.  
**Aiguiseur, euse s.** شَحَّاد، سَنَّان.  
**Aiguiseur sm.** مِشْحَد، مِشَّن.  
**Ail sm. (Bot.)** ثوم، فوم.  
**Ailante sm. (Bot.)** لِبَانْتُس، شَجَرَة.  
 — السماء (جنس شجر للترين).  
**Aile sf.** جَنَاح.  
 Les — s d'un moulin مَرَاوِج طاحونة.  
 Les — s d'une armée المِشِيرَة والمِشْمَة.  
 Les — s d'un édifice جَانِبَانِ، جَنَاحَاه.  
 — de poulet صَدْر دَجَاجَة.  
 — d'une voiture رَقَرَف سَيَّارَة.  
 Les — s du vaisseau أَشْرَعَة مَينَة.  
 — s du nez (Anat.) أَرْبَابِ الأَنْف.  
 — s de l'os (Anat.) جُنَيْحَات العَظْم.  
 — volante طَائِرَة بَلَا ذَنْب.  
**Baisser l'—** عَقَض جَنَاحَه، تَوَاضَع.  
**Batte de l'—** تَصَابِق.  
**Batte des — s** رَقَرَف.  
**Rogner les — s de qqn.** قَلَم أَظْفَرَه.  
**Tirer — d'une chose** أَغَاد مِنْ أَمْر.  
**Voler de ses propres — s** اعْتَدَلَ.  
 — نَقَسَ.  
**Voler des mêmes — s** تَوَاقَا.

**Être sous l'— de sa mère** عاشَ فِي كَتَفِ أُمِّه.  
**En avoir dans l'—** أَصَابَتْ نَائِيَة.  
**Les — s du Seigneur** جَمَاعَة الله.  
**Allé, e adj.** مُجْتَنَح.  
**Alle-de-Pigeon sf. (Sports)** قَفْزَة الحمامَة.  
**Alleron sm.** طَرَف الجَنَاح.  
 — مِرْوَحَة [طاحونة].  
 — d'un poisson زُحْفَة.  
 — d'un avion جُنَيْح طَائِرَة.  
 — (جَنَاح التوازن).  
 — رِبَاط الرِّكْبَة.  
 — (Anat.) جُنَيْحَة • مِصْرَاع.  
**Allette sf. (Techn.)** فَرَاشَة.  
 Vis à — s رِبْقَة التوربين.  
 — d'une turbine جَنَاح [في كُرَة التَّم].  
**Alhier sm.** مُرَافِق [في دورَة مَطَارَة].  
 — مُتَوَمِّمَة • صِلَة ثوم غِلَّة • قطعة خبز مغمَّسة بالثوم والزيت.  
**Allade sf.** ثوم، فَرَكَة بالثوم.  
**Alhier vt.** في مَوْضِع آخَر • إلى مَوْضِع آخَر.  
**Alailleurs adv.** ذَهَل، غَمَل.  
 — في كُلِّ مَكَان آخَر.  
 D'— زِدْ ذَهَل • مِنْ جِهَة أُخْرَى.  
 Par — فَتَعَلَّاهُ مِنْ ذَلِكَ، يَضَافُ إِلَى هَذَا.  
**Allohi ou Aioli sm.** مَشْبَلَة القوم.  
**Aimable adj.** مَحَبَّب إِلَى النَّفْس، مَحْبُوب.  
 — لَطِيف، أُنِيس.  
**Aimablement adv.** بِلُطْف، بِمَحَبَّة.  
**Aimant sm.** مَغْنَاطِس • قِطْعَة مَغْنَطَة.  
 — (fig.) جَذَاب، جَذَاب.  
**Aimant, e adj.** مَحَبِّ، وَدُود.  
**Aimantation sf.** مَغْنَطَة • تَمَغْنَط.  
**Aimanté, e adj.** مَغْنَط.  
**Aimanter vt.** مَغْنَط.  
**Aimé, e adj. et s.** مَحْبُوب.  
**Aimer vt.** أَحَبَّ، عَشِقَ، هَوَى.  
 — ضَاجَعَ.  
 — que وَدَّ أَنْ.  
 — mieux فَضَّلَ، آوَرَّ.  
**La betterave aime les terres profondes** القَنْتَر يَزْكُرُ فِي التُّرْبَة العميقة.  
**S'—** تَحَابَّ • أَحَبَّ نَفْسَه.

**\*Ain** عَيْن [ماء].  
**Aine sf.** سَفُود التَّخِين (فَصْب تُسَلِّك فِيهِ رُؤُوس سَمَك الرِّكْ لَتَخِينِهَا).  
**Aine sf. (Anat.)** كَاذَة، أَرِيْبِيَّة، حَالِب.  
 — نَيْبَة الفَصْد.  
**Ainé, e adj. et s.** بِكْر (أكبر الأولاد).  
 Il est mon — de cinq ans هو أَكْبَر مِنِّي بِخَمْسِ سَنَوَات.  
 Nos — s أَجْدَادُنَا.  
**Aïnesse sf.** بُكُورِيَّة.  
**Droit d'—** حَقُّ البُكُورِيَّة.  
**Aïnal adv.** هَكَذَا، كَذَلِكَ • إِذَا.  
 — que loc. conj. كَأَنَّ، مِثْلَمَا.  
 — soit-il آمِينَ.  
 Et — de suite وَعَلَّمَ جَرًّا.  
**Air sm.** هَوَاء • رِيح • جَوَّ.  
**L'armée de l'—** السَّلَاح الجَوِّي.  
**Les — s** القَوَّاء.  
 — natal مَوْطِن.  
**Libre comme l'—** حُرٌّ مُطْلَق.  
**Prendre l'—** طَارَ، رَكِبَ الطَّائِرَة.  
 — تَنَزَّهَ فِي الهَوَاء الطَّلَق.  
**Les puissances de l'—** القَابِلِيَّات.  
**L'— de la montagne** مَنَاحِ الجَبَل.  
**Contes en l'—** أسَاطِير.  
**Evénement dans l'—** حَادِثٌ وَثِيقٌ.  
 — الوُقُوع.  
**Les habitants de l'—** الطَّيُور.  
**Lancer en l'—** قَذَفَ إِلَى عُلَى [بِلَا مَدَف].  
**Mal de l'—** دُورَانِ الجَوَّ.  
**Mettre tout en l'—** أَشَاعَ القَوَّاسِي.  
**Ministère de l'—** وَزَارَة الطَّيْرَان.  
**Promesses en l'—** وَهُودٌ وَهْمِيَّة.  
**Tête en l'—** طَائِش.  
**Vivre de l'—** عاشَ فِي بَوَسْ.  
**Aïr sm.** مَظْهَر، هَيْئَة، سَمَتْ.  
**Avoir l'—** بَدَا، ظَهَرَ.  
**Être à plusieurs — s** نَاقَضَ، خَادَعَ.  
 — تَنَكَّرُوا.  
**Prendre des — s** تَعَاظَمَ • تَكَلَّفَ مَا تَوَقَّعَتْهُ.  
**Aïr sm. (Mus.)** لَحْن، نَغَم.  
**L'— et la chanson (fig.)** الظَّاهِرُ (fig.) والحَقِيقَة.  
**Aïrage sm.** مَجْرَى التَّهْوِيَة [في المَنَاجِم].

<b>Airaïn sm.</b>	بُرُنْزُر - قُلْزُر
<b>L'— tonne</b>	المِدْقَع بُلُوي
<b>Ciel d'—</b>	طَقْس جاف
<b>Cœur d'—</b>	قَلْب فولاذي • جَلْمَد
<b>Avoir un front d'—</b>	سَلِط
<b>Loi d'— (Dr.)</b>	قانون القُلْزُر • (نظرية) اقتصادية تقول بأن أجر العامل لا يمكن قط أن يتجاوز الحد الحثوي الأدنى
<b>Aire sf.</b>	بَيْلُر • سَطْح • وَكْرُ [الكواكب]
—	نطاق
— <b>spécifiée</b>	مَجَال مُعَيَّن
— <b>d'une grange</b>	فِنَاء هُرِّي
— <b>du vent</b>	وُجْهَة الرِّيح
— <b>linguistique</b>	سِطْقَة لُغَوِيَّة
— <b>embryonnaire (Anat.)</b>	بُرْعُمَة (الضفّة)
— <b>d'atterrissage</b>	مَهْبِط
— <b>d'un triangle</b>	مِباحَة مِثْلث
<b>Airée sf.</b>	دَرَسَة (كِبَة السابِل التي تُدرَس على البَيْلُر كلّ مرّة)
<b>Airelle sf. (Bot.)</b>	عِينِيَّة (نِبات من فصيلة الخننجيات)
<b>Airer vt.</b>	عَشَش [الطير الكاسر]
<b>Airure sf.</b>	طَرَفُ هِرْق [في منجم]
<b>Ais sm.</b>	لُوح عَشَب
<b>Aisance sf.</b>	بُسْر • رَعَاء • رَافَاة • رَعْد
<b>Vivre dans l'—</b>	عاش في بَحْوَحة
<b>Lieux d'— s</b>	مَراحِض • بُيُوت الخلاء
— <b>s de voirie (Dr.)</b>	حُقُوق المَناخِين (Dr.) للطريق العام
<b>Aise sf. et adj.</b>	هَناء • حُبُور • رَاحَة • حُرْبَة
<b>Vivre à son —</b>	عاش كما يَحْلُو له
<b>Être mal à son —</b>	تَضايَق
<b>Mettre qq. à son —</b>	أَراحَه • شَجَمَه
<b>Les — s</b>	الرَافَاة
— <b>adj.</b>	مَسْرُور • قَرِيح
<b>À l'— loc. adv.</b>	بِحُرْبَة
<b>Je suis bien — de cette nouvelle</b>	انا جِد مُتَراحَ هذا السَّاب
<b>Aisé, e adj.</b>	سَهْل • مَيْسُور
<b>Homme —</b>	تَرِي
<b>Style —</b>	أُسْلُوب عَفْوي
<b>Vic — e</b>	بَحْوَحة
<b>Aisément adv.</b>	بِسُهولة • بِيهَاء

—	بَحْوَحة
<b>Aisneau sm.</b>	لُوحَة سَطْحِيَّة (لوحَة عَشِيَّة تُكسى بها السطوح على نحو مراكب أو متداخل مثل القرميد)
—	قَلُوم
<b>Aisselle sf. (Anat. et Bot.)</b>	إِبط
<b>Aissette sf. ou Essette sf.</b>	بَلِيْطَة • قَدُوم
<b>Aisy ou Aïry sm.</b>	خَمِيرَة الجُبْن
<b>Aïtres ou Êtres sm. pl.</b>	مَدَاخِل بَيْت
—	قَسَمَات مَكَان
<b>Ajoïnter vt.</b>	وَصَلَ الأطراف
<b>Ajonc sm. (Bot.)</b>	رَتَم • جَوَلَق نِبات
—	شائِك من القَرْنِيات
<b>Ajoupa sm.</b>	كُوح مُوْتَد
<b>Ajour sm.</b>	تَحْرِم [في السج] • تَقْرِيق
—	[في النحت]
<b>Ajouré, e adj.</b>	مُحْرَم • مُقَرَّغ
<b>Ajourer vt.</b>	خَرَم • فَرَّغ
<b>Ajournable adj.</b>	يُؤَجَّل • مُشْكَن تَأْجِيلَه
<b>Ajourné, e adj.</b>	مُؤَجَّل • مُؤَخَّر
— <b>sm. (Milit.)</b>	مُجَنَّد مُرَجَأ
<b>Ajournement sm.</b>	إِرْجاء • تَأْخِير • إِنْشاء
<b>Exploit d'— (Dr.)</b>	صَحِيفَة أَفْتاح
—	الدَعْوَى
— <b>d'incorporation</b>	تَأْجِيل التَّجْنِيد
<b>Ajourner vt.</b>	أَخَّر • أَسَأ
— <b>les délibérations (Dr.)</b>	أَجَلَ
—	المُداوَلات
— <b>le règlement d'une dette</b>	أَرْجَأ
—	سَداد دَيْن
<b>Ajout, ajouté sm. ou Ajouture sf.</b>	زِيادَة • إِضافَة (ما يَزاد)
<b>Ajoutable adj.</b>	بُضاف • يَزاد • مُمَكِّنَة إِضافَتَه
<b>Ajoutage sm.</b>	ضَمِيمة • إِضافَة • زِيادَة
—	(ما يَزاد)
<b>Ajouter vt.</b>	زاد • أَلْحَق • ضَمَّ
— <b>foi à</b>	صَدَقَ
— <b>un chapitre à un livre</b>	أَضاف فَصْلاً
—	إِل كتاب
<b>S'—</b>	أَضاف • انضَمَّ
<b>Ajust ou Ajut sm.</b>	عُقْدَة [الوصل حَبْلِيْن] • قَدْرَة
<b>Ajustage sm.</b>	تَضْوِيَة • ضَبْط • إِحْكام
—	إِشْواء • وَصَلَ
— <b>de la monnaie</b>	مُعايَرة النَقْد
— <b>(Labor.)</b>	ضَمِيمة

<b>Ajusté, e adj.</b>	مُضَوِّق • مَضْبُوط
—	مُضَيَّر
<b>Vêtement —</b>	رِداء مُشَدود بِدَبابِيس
<b>Ajustement sm.</b>	تَضْوِيَة • إِحْكام • مُطابَقَة
—	إِشْواء • انْطِاق
— <b>d'un compte</b>	ضَبْط حِساب
—	تَرْيِب القَرَر
<b>Ajuster vt.</b>	سَوَّى • أَحْكام • طابَق • لَاقَمَ
— <b>une balance</b>	ضَبْط مِيزان
— <b>une pièce de monnaie</b>	عَبَّر قِطْعَة
—	نَقْدَ
— <b>ses cheveux</b>	رَتَّب شَعْرَه
— <b>un canon</b>	سَدَّد يَدْعاء
— <b>deux personnes</b>	وَقَّعَ بَيْن شَخْصِيْن
— <b>un différend</b>	حَلَّ خِلافًا
<b>Ajustez vos flûtes</b>	انضَمُّوا على رَأْي
<b>S'—</b>	تَطابَقَ • تَوافَقَ • تَزَيَّنَ
<b>Ajusteur sm.</b>	مُضَبِّب • مُرَكِّب [آلات]
—	بَرَّاد • خَرَّاط
—	مُعايَر النَقْد
<b>Ajustoir sm.</b>	مِيزان النَقْد
<b>Ajusture sf.</b>	نَقْشَة التَّعْلَة [المطابَقَة على الحافِر]
<b>Ajut sm. v. Ajut.</b>	مُضَبِّب • وَصَلَ
<b>Ajutage ou Ajutoir sm.</b>	مُضَبِّب [مُضَبِّب]
<b>Akène sm. (Bot.)</b>	نَمْرَة قَفِيْرَة (ثمرة يابسة)
—	مُطَبَّقَة وَحيدة البِزْرَة
<b>Akimésie sf. (Méd.)</b>	فَقْد الحَرَكَة
<b>Akkadien, ne adj. et s.</b>	أَكْبادِي (من الساميين الذين قطنوا أواسط العراق قبل عام ٧٠٠٠ ق.م)
<b>L'—</b>	اللُغَة الأكْبادِيَّة
<b>Al (Chim.)</b>	لو (رَمَز الألومِينِيوم)
<b>Alabandine sf.</b>	حَجَر الأَبْندَة • مَلْفُور
—	الْمُشَفِّيز الطَبِيعِي
<b>Alabastrite sf.</b>	مَرَمَر [يَنْقُت]
<b>Alacrité sf.</b>	حَبِيْرة • مَرَح
<b>Alaire adj.</b>	جَنَاحِي (مُتعلق بِالْجَنَاح)
— <b>sf. (Bot.)</b>	الأَرِيَّة
<b>Alaise, Alèze ou Alène sf.</b>	وَحْلَة عَشَب
—	غِطاء [سَرِير] • قِيدْر • صَفْصاف
<b>Alamandin sm. v. Almandine</b>	أَلْمَانْدِيْن
<b>*Alambic sm.</b>	أَلْبِيْن • كَرَكَة (آلة نَقْطِر)
<b>Alambiquage sm.</b>	تَعْقِيد [فِكْرَة أو سُلُوبًا]

- Alambiqué, e adj.** غايض، مُلتبس. —  
**Esprit** — ذهن مُعقّد.
- Alambiquer vt.** قَطَر، كَرَّر.  
 — ses pensées عَقَدَ أفكاره.
- Alambiqueur, euse s.** مُعقّد [الأسلوب].  
 أو الفِكْرَة [].
- Alambier sm.** فُرْن أَجَر [متعدّد البُور].
- Alanguir vt.** أَوْهَن، أَضَي، أَضَعَف.  
 ضَعِف. ضَعُف • فَتَرَت هِمَّتْ. — S' —  
 — ذَبُل.
- Alanguissant, e adj.** مُوهِن، مُضَيّر.  
 مُضَعِف.
- Alanguissement sm.** ضَعْف، وَهْن.  
 — فَتور هِمّة • ذُبُول.
- Alarguer vi. (Mar.)** ابْتَحَر، اتَّعَدَ من الشاطئ.
- Alarmant, e adj.** مُقلق، مُثير، مُخيف.  
 — مُنذِر بالخطر.
- Alarme sf.** إنذار [بالخطر] • دُخْر • قلق.  
 — كَدِيد.  
 — هُموم.
- Alarmer vt.** أُنذِر [بالخطر] • خَوَّف.  
 — أَفْلَق.
- S' —** تَخَوَّف، قلق • دُخِر.
- Alarmisme sm.** تَحَوُّفِيّة [إثارة المخاوف].  
 — من غير داعٍ.
- Alarmiste s. et adj.** مُخَوِّف • مُشَايِم.
- Alatrine sm. (Bot.)** نَبَق، صُفْرَاء.  
 — نبات برّي.
- Alaudidés am. pl. (Ois.)** قُصْرِيات.
- Albanais, e s. et adj.** ألباني.
- Albâtre sm.** بَلَق، هَيْصَم، مَرْمَر • مَنَال.  
 — من مَرْمَر • بياض لَبَنِي.



- Albatros sm. (Ois.)** قَطْرَس، بَطْرَمِي.  
 — طائر بحري كبير.
- \*Albédo sm. (Astro.)** البياض (نسبة النور المنعكس عن سطح السّيار إلى ما يأتيه من نور الشمس).

- نوار (مُعدّل ما تعكسه مادة جسم من نور الشمس الواقع عليها).
- Albène sf.** ألبان (نَسِج الرّايون).
- Alberge sf. (Bot.)** بَيْتْرَج (نوع من الدراق أو المشمش الحامض الذي يلتصق لبّه بالنواة).
- Albergier sm. (Bot.)** بَيْتْرَجِيّة (شجرة البَيْتْرَج).
- Albinisme sm. (Méd.)** إغراب، نُصوع، حُصّة، مَهَق.
- Albino s. et adj.** أَحْمَب، أَمَهَق، مُغْرَب.
- Albion sf.** انكلترة [بلغة النمر].
- Albite sf.** ألبيت (فَلْسَبَار أبيض).
- Albugine sf. ou Albugo sm.** حَقَب (بُقْعَة بِيضَاء على الأظافر).
- Albuginée sf. (Anat.)** غِلَاف الخِصِيّة.
- Albugineux, euse adj.** مَبِيض.
- Albugo sm. (Méd.)** عِشَاوَة.
- de la cornée بَرَج.
- de l'ongle حَقَب.
- Album sm.** ألبوم (مجموعة طوابع أو صور أو نواقيع أو أسطوانات مسجلة).
- Albumen sm. (Bot.)** سُوَيْدَاء (مادة نضوية) أو دُهْنِيّة أو أحيّة تكون في البزرة وتغذي منها الملقحة.
- Albumine sf. (Chim.)** زَلال، ألبومين.
- d'entretien آحين صيانة.
- Albuminé, e adj. (Bot.)** سُوَحِيّين (مُعطى).
- بالأح أو الزلال.
- Albumineux, euse adj.** آحين، زَلالِيّ.
- (يحتوي على زلال).
- Albuminoté adj. et s. (Chim.)** شِبّه زَلالِيّ، بروتينيّ.
- Albuminurie sf. (Méd.)** بول زَلالِيّ، بيلة آحينيّة.
- Albuminurique, adj. (Méd.)** مُصاب باليلة الآحينيّة.
- Albumose sf. (Chim.)** زَلالوز.
- \*Alcade sm.** قاض [في اسبانيا قديماً].
- Alcaescence sf. (Chim.)** قِلوِيّة، حالة قِلوِيّة.
- Alcaescent, e adj. (Chim.)** قِلوِيّ [الخصائص].
- \*Alcali sm. (Chim.)** قِلْي، قِلْي، أَشْثَان.
- volatil نَشادر.

- Alcalifiant, e adj.** قَال (مُكوّن قِلوِيّ).
- Alcalimètre sm.** مِقْيَاس القِلْي.
- Alcalimétrie sf.** قِيَاس القِلْي.
- Alcalin, e adj.** قِلوِيّ (متعلق بالقِلْي).
- s sm. (Chim.) قِلوِيّيات.
- Alcalinisation et Alcalisation sf.** تَقْلِيّة، قِلوِيّة (جعل الشيء (Chim.) قِلوِيّاً) • تَقْل.
- Alcaliniser et Alcaliser vt. (Chim.)** قَلَّى، قَلَّن (جعل الشيء قِلوِيّاً).
- Alcalinité sf. (Chim.)** قِلوِيّة، قِلوَانِيّة.
- Alcalino-terreux adj. et s.** قِلوِيّ طِينِيّ (صفة المعادن من فئة الكليسيوم كالباريوم والراديوم).
- Alcaloïde sm.** قِلوِيد، شِبّه قِلْي، قِلوَانِيّ.
- Alcalose sf. (Méd.)** قِلَام (أو تَقْلُون) الدّم.
- Alcalorique adj. (Méd.)** تَقْلُونِيّ.
- \*Alcarazas sm.** كَرَّاز (قارورة أو كوز ضيق الرأس).
- \*Alcazar sm.** قَصْر [مُحصّن].
- Alcédinidés sm. pl. (Ois.)** قَاوْتِدِيّيات (فصيلة من الطيور الجوارح المتصنّفات الأصابع).
- Alchémille sf. (Bot.)** كَمَالِيّة (جنس نباتات عشبيّة برّيّة من فصيلة الوردِيّيات).
- \*Alchimie sf.** أَلْخِيْمِيَاء (الكيمياء القديمة، علم تحويل المعادن).
- Alchimique adj.** خِيْمَاوِيّ (سبّه إلى خِيْمَاء).
- Alchimiste s.** خِيْمَاوِيّ (مشتغل بالكيمياء القديمة).
- Alcidés am. pl. (Ois.)** بَطْرِيْقِيّيات.
- كُحول، هَوَل.
- \*Alcool sm.** كُحولاز، غَوَلّاز.
- Alcoolase sf. (Chim.)** كُحولَة، غَوَالَة.
- Alcoolat sm. (Chim.)** نَقِيع الزَّهَر [في الكحول].
- Alcoolature sf.** مَقْوَل (دواء ممزوج بالغوّل).
- Alcoolé sm.** تَحْلَل الدّم.
- Alcoolémie sf.** (وجود الكحول في الدم).
- Alcoolification sf. (Chim.)** تَغْوِيل (استيخراج الغوّل) • تَغْوَل.
- Alcoolique adj.** كُحولِيّ، غَوَلِيّ (ذو علاقة بالكحول، أو مُحتوٍ عليه).
- كُحولِيّ، سِكْتَر، مُدْمِن الخَمَر. — sm. بَغْوَل، يَكْتَحَل.
- Alcoolisable adj.** كَتْمَلَكَة، غَوَلَلَة (صناعة الكحول أو إضافته إلى السوائل).

**Alcoolisé, e adj.** مَكْحُول (مضاف إليه . كحول).

**Alcooliser vt.** كَحَّلَ (أضاف . عَوَّلَ) كحولاً إلى السوائل).

**S'—** تَكْحَلُّ (تَعَوَّلُ) .  
— أكثر من شرب الكحول .

**Alcoolisme sm.** (Méd.) كُحُولِيَّة (إدمان . كحولية) السكر ، تَسَمُّم بالكحول .

**Alcoolomètre ou Alcomètre sm.** مِكْحَال (مِقياس الكحولية) .

**Alcoolométrie ou Alcométrie sf.** مِكْحَالِيَّة (مِقياس الكحولية) .

**Alcootest ou Alcotest** مِكْحَال التَّنَقُّس (أداة تقالة يُقاس بها مقدار الكحول في التَّنَقُّس) .

**\*Alcoran sm.** قُرْآن كريم .

**\*Alcôve sf.** قُبَّة ، مَخْدَع النَّوْم ، مَضْجَع .

**Alcyon sm.** (Ois. et Zool.) أَلْسُون (طائر) .  
بحري أسطوري • حيوان بحري • مستقر على شكل جماعات



**Alcyonaires sm. pl.** (Zool.) لَاحْشَوِيَّات (مُجَوِّفَات) .

**Alcyone sf.** (Astro.) عَقْد الشَّرِيَّة ، أَلْسُونِي (أو الكيوني) .

**Alcyonien, ne adj.** أَيْام زُكُود (— Jours) البَحْرِي .

**\*Aldébaran sm.** (Astro.) الدَّيْبَرَان ، الشُّوْر .

**Aldéhyde sm.** (Chim.) كُحُولِيْد ، عَوْلِيْد ، أَلْدَهِيْد .

**Alderman sm.** أَلْدَرْمَان (عضو مجلس تشريعي في مدينة في انكلترا أو أمريكا) .

**Ale sf.** مِزْر (جعة إنكليزية خفيفة) .

**Alés sm.** مُعَادَقَة ، صُدْقَة ، اتِّفَاق .

— de recouvrement تَخَاطُر تَحْتَمِل الدَّيْن .

— s d'une entreprise اِخْتِمَالَات مَقْرُوع .

**Aléatoire adj.** اتِّفَاقِي ، صُدْقَوِي .

— غَيْر مُحَقَّق ، مَشْكُوك فِيهِ .

**Contrat —** عَقْد القَرَر .

**Gain —** كَسَب اِخْتِمَالِي ، مُحْتَمَل .

**Aléatoirement adv.** اتِّفَاقًا ، صُدْقَةً ، غَرَرًا .

**\*Aleu sm.** عَالِم .

**Alémanique adj.** سويسري ألماني .



**Alène sf.** مِخْرَز ، مِثْقَب ، مِزْرَد .

**Alénier sm.** مَحْرَز (بائع المخابز وصانها) .

**Alénois adj.** (Cresson —) (Bot.) حُرْف ، حَب الرُّشَاد .

**Alentour adv.** حَوْل ، حَوَالِي • حَاشِيَّة .  
الحوار • ضواحي مدينة .

**Les — s sm. pl.** أَرْبَاعُهَا • حَوَاشِي .

**\*Aleph sm.** أَلِف (أول حروف الأبجدية العربية) .

**\*Alépine sf.** حَكْبِيَّة (نسج من حرير وصفوف) .  
ينسب أصلاً إلى مدينة حلب .

**Alérion sm.** (Milit.) طَائِرَة شِرَاعِيَّة .

**Alerte sf.** أَنْذَار [بغارة] • وَقْتُ الْإِنْتِزَاع .  
استنفار • حالة حَرِيْجَة • دُخْر ، رُحْب .

**En —** فِي حَالَة تَاهِب • فِي حَالَة إِذْنَار .

**Sirtne d'—** صَقَارَة خَطَر .

**— ! (interj.)** قِفْ ! حَذَار !

**Alerte adj.** حَذَر ، يَنْقِط • تَحِيْط ، رَعِيْب .  
تَخْفِيف الحَرَكَة .

**Alertement adv.** بِنَشَاط ، بِحِفْظَة .

**Alerter vt.** أَنْذَر ، نَبَّه ، حَذَّر • اسْتَنْفَر .

**Alésage sm.** (Techn.) خَرَّاط ، خِرَاطَة ،  
مُجَوِّف • مَجْوَف • جَوِّف الأَبْوَبَة .

— conique تَقْوِير سَخْرُوطِي .

**Aléser vt.** جَوِّف ، خَرَّط ، قَوَّر • مَجَّبَط .

التَّقْوِير .

**Aléseur sm.** خَرَّاط (عامل الخِرَاطَة) .

**Aléseuse sf.** خَرَّاطَة ، آلَة خِرَاطَة .



**Alésoir sm.** مُجَوِّفَة (أداة تجويف) .

**Alester ou Alestir vt.** (Mar.) خَفَّفَ حِمْل تَغِيَّة .

**Alésure sf.** بَرَادَة .

**Aléucémie sf.** (Méd.) سَرَطَان الدَّم (من) .

غير زيادة الكريات البيضاء .

**Aleurite sf.** (Bot.) أَلُورِيْت (شجرة تعطى نوعاً من الزيت اللاصق أو المسهل) .

**Aleurode sm.** (Ins.) غِطْرَف (نوع من البراغيش المضرّة بالبرتقال) .

**Aleurone sf.** أَلُيْرُون (مادة بروتينية في بزور بعض النباتات) .

**Alevin ou Alvin sm.** بُلْعُوط (فرخ سمكة) .  
يُستعمل في تربية الأسماك .

**Alevinage ou Alvinage sm.** تَشْبِك (صناعة تقوم على وضع بلاعيط السمك في السواقي أو الأنهار لتربيته) .

**Aleviner ou Alviner vt.** سَمَك (رَبَّى) .  
الأسماك في السواقي والمستنقعات .

**Alevinier sm. ou Alvinière sf.** مُسْتَنْقَع البَلاْعِيط .

**Alexandrin, e adj.** إِسْكَندَرِي (منسوب إلى الإسكندر الكبير) .

إِسْكَندَرِي (نسبة إلى الاسكندرية) .  
البحر الاسكندري (بحر (Prosop.)

**L'—** شَمْرِي من اثني عشر مقطعا صوتياً] .

**Alexandrinisme sm.** إِسْكَندَرَانِيَّة (فلسفة الاسكندرية . المذهب الاسكندري) .

• حَضَارَة الاسكندرية .

**Alexandrite sf.** حَجَر الاسكندر (نوع من الحجارة أخضر اللون في ضوء النهار وأرجواني في الضوء الكهربائي) .

**Alexie sf.** (Méd.) عَمَى قِرَائِي (اضطراب عَمَى قِرَائِي يتميز بالضعف عن القراءة) .

**Alexine sf.** دَاحِر (مادة مهلكة للكثيرا تكون في مصل الدم السوي) .

**Alexipharmaque adj. et s.** نَرْبَاق (شافٍ من السم) .

[جِصَان] أَشْفَر .  
شُفْرَة .

**\*Alexan, e adj. et s.** حَلْفَاء (نبات يُصنع منه الورق) .

**Couleur —** وَرَق الحَلْفَاء .

**\*Alfa sm.** (Bot.) حَلْفَاء (نبات يُصنع منه ورق الحلفاء) .

— الفَنَاج (بجنتجر بربري) .  
نَوْع من الخَس .

**Alfatier, ère adj. et s.** حَلْفَافِي • حَلْفَاوِي .  
(زارع الحلفاء أو بانمها) .

**Alfénide sm.** هَلْفَنِيْد (معدن أبيض اكتشفه الكيميائي هلفين عام ١٨٥٠) .

**Algale sf.** (Chir.) مِبل ، مِيسْبَر .

\*Algarade sf. الفارة (هجوم مباغت).  
— مشتاة.

Algaresh sm. (Chim.) إيثيد.

\*Algazelle sf. غزال (غزالة بيضاء).

\*Algèbre sf. جبر (علم الجبر).

C'est de l'— pour moi l'amer من الأمر شيء.

Algébrique adj. جبري (متعلق بعلم الجبر).

Algébriquement adv. جبرياً.

Algébriste sm. جبري (مختص بعلم الجبر).

Algérie, ne adj. et s. جزائري.

Algide adj. (Méd.) قري.

Algide sf. (Méd.) إصفاغ، جليدية.

Algie sf. (Méd.) ألم، وجع.

Alginate sm. ألجينات (مليح الحمض  
الألجيني).

Algine sf. طحلين (مادة زلالية تكون من  
تحلل طحالب سمراء عند اتصالها بالماء).

Algique adj. أنجيني (صفة حمض يوجد  
ملح الصوديوم التابع له في بعض الطحالب).

Algique adj. مؤلم، مثير للألم.

\*Algol sm. (Astro.) رأس الغول.

Algol sm. الجول (لغة مستعملة في البرمجة  
الالكترونية).

Algonkian ou Algonquien, ne adj. et s.  
الكونكي (اسم أو صفة للقسم الأعلى من القرية في  
المهد التكتونية اللاحق بالعهد البدني).

\*Algorithm sm. (Math.) حساب  
[الخوارزمي] (نظام العد العربي).

Algauxil sm. مغفر شربة (في إسبانية).

Algue sf. (Bot.) طحلل، أئنة.

Alime adv. معروف بكذا • بعبارة أخرى.

Alibi sm. (Dr.) إثبات الغيبة (إدعاء المتهم  
انه كان في مكان آخر عند وقوع الجريمة)  
— (fig.) عذر، حجة.

Alibile adj. مغتفر، مري.

Aliboufier sm. (Bot.) أسطرلك، جبهتر  
(شجر أو جنة من فصيلة الاصطركيات  
صمغها يسمى البع).

Alicante sm. اليكانت (نبذ من إنتاج مقاطعة  
اليكانت بغرنا • كترم أحر  
الصانيد).

\*Alidade sf. مصادرة (جزء من أداة لمسح الأراضي.  
• جزء من الأسطولا).

Aliénabilité sf. (Dr.) قابلية التصرف  
[أو التملك].

Aliénable adj. (Dr.) يحول، قابل  
للتحويل.

Aliénataire s. et adj. (Dr.) مُحوّل اليه  
الملك، مُتصرف له.

Aliéateur, trice s. (Dr.) مُتصرف،  
ناقل الملكية.

Aliénation sf. (Dr.) تصرف، نقل الملكية.  
— à titre gratuit هبة.

— نفور، كراهية، عداوة.

— لدرجان، اشتبا (حالة) (Philo.)

— شخص يُصبح — بفعل ظروف خارجية  
اقتصادية أو دينية أو سياسية لئلا شيء  
ويُعامل هو نفسه كشيء • إنسلا.

— mentale عتاة، غيب، غفل.  
عقل.

Aliéné, e adj. et s. معنوه، مُغفل.

Asile d'— s. ملجأ المجانين.

— (Dr.) مُسلّك.

— (Philo.) مُؤمن، مُستب.

Aliéner vt. (Dr.) مُلك، تنازل عن، باع.

— un immeuble تصرف في عقار.

— sa liberté تخلى عن حريته.

— les cœurs نفّر القلوب.

— لدرجان • اشتبا (راجع) (Philo.)

— المادة قبل السابقة.

— جن.

S'—

S'— la sympathie de la population  
فقد محبة الشعب.

Aliénisme sm. علم الطب العقلي.

Aliéniste sm. طبيب عقلي.

Aliène adj. (Zool.) مُجنّح.

Aliène adj. (Zool.) جناحي الشكل.

Alignée sf. صف.

Alignement sm. مصافاة، ترصيف، تحاذ.

— رصف، صف.

— تخطيط التنظيم.

— مصقوفة (مجموعة صفوف متوازية).

— يميناً قرأصف! (Milit.)

— مُساعدة نقدية (تسفير)

— monétaire جديد للنقد بالنسبة إلى نقد آخر.

Aligner vt. صفّ، رصّ.  
— une monnaie sur une autre  
سأهر نقداً [بالنسبة إلى آخر].

— ses phrases رصف عباراته.

Les — دقّع أوراقاً مألّة.

S'— قرأصف • اصطفّ • تقبّل.

S'— تهيأ للبارزة.

Aliment sm. غذاء، قوت، طعام.

— s (Dr.) نفقة.

Alimentaire adj. غذائي (متعلق بالغذاء  
أو بالتغذية)، قوتي.

Canal — (Anat.) جهاز غذائي.

Pension — (Dr.) نفقة شرعية.

— نفقة المأكّل.

Régime — نظام الاعتناء.

Alimentateur, trice adj. مُغذّي، مُغيت.

Alimentation sf. تغذية، إقانة، إطعام.

— تغذّي وأغذية، إقنيات • تجارة الأغذية —

— pour animaux علف.

— (Milit.) إلقام.

— d'un marché تموين سوق.

— par contrainte (Méd.) قسرية.

Magasin d'— مخزن بقالة.

Alimenter vt. غذّى، أطعم، قات، أقات.

— أنقم • مؤن.

— une famille أهال أسرة.

— le feu أشرم النار.

— le combat (Milit.) مدّ الحركة.

— la conversation ابتكّ المحادثة.

S'— تغذّي وأغذّي، إقنات.

S'— يغفّر • يدبّر بغفّة.

Aliné sm. يغفري (متعلق بغفّة).

Alinéaire adj. صمان (نوع من الحيازة الحديدية).

Alise sm. (السراء).

Aliphatique adj. et s. (Chim.) دُهني (متعلق بالأجسام الدهنية).

Aliquant adj. f. (Math.) قاسم غير

تام (كالخمس بالنسبة إلى ١٦، فهي

نفسه ولكن مع باقي).

Aliquote, adj. et sf. (Math.) قاسم

تام (كالخمس بالنسبة إلى ١٥، فهي

نفسه من غير باقي).

Alise ou Alize sf. (Bot.) غبيرة (شجرة

الغبيرة).





**Allier ou Allizier sm. (Bot.)** غُبيّراء (شجر حترجي يؤخذ منه خشب لصنع الأثاث).

**Alliées sf. pl. (Bot.)** ميزماريات (فصيلة مزارع الراعي من ذوات الفلقة).

**Allié, e adj.** طريح القيراش.

**Alliement sm.** ملازمة القيراش.

**Allier vt.** ألزم القيراش، أرفد.

— S' — رقد، لزم القيراش (من مرقص).

**\*Allizari sm. (Bot.)** جذر الفوة (أصلها العربي عصارة هذا الجذر).

**\*Allizarine sf.** العصارين (صبغ أحمر يخفض من قطران الفحم).

**Allizé adj. et s. (Les vents —)** العائيات، التكتيات (رياح تهب من الشمال الشرقي إلى الجنوب الغربي).

**Alkékenge sm. (Bot.)** كاكنج، كرز القدس.

**\*Alkermès sm.** عصير القيرمية.

**Allache sf. (Poiss.)** عكاش (سردين المتوسط).

**\*Allah sm.** الله.

**Allaitant, e adj.** سرفيع.

**Allaitement sm.** إرضاع، رضاعة.

**Allaiter vt.** أرفع.

**Allant, e adj.** نشيط، حرك • ذاهب، رائج. — sm. نشاط، حيوية.

**Allantofde sf. (Anat.)** عضر جيني.

**Alléchant, e adj.** مشق • مثير للقبالة. — مفر، جذاب، فتان.

— Promesses — es. وعود مشقولة.

**Allèchement sm.** تشقية • طعم • إغراء، جذب.

**Allécher vt.** جذب، أغرى، أطعم، فتق • شقى.

**Allée sf.** مسر، مسلك.

— d'un jardin. حجاز.

— d'une église. رواق كنيسة.

— s et venues. رزحات وغدوات • مساع.

**Allégation sf.** ادعاء، زعم، حجة، تمثيل • تأكيد.

**Allège sf. (Mar.)** ماعون، صندل • قارب التحميل والتفريغ.

— (Archit.) وكية • (قسم من الجدار يقع تحت منكا النافذة).

**Allégeance sf.** تبعية • إخلاص. — تبرية، قرع.

Double —. حجية مزدوجة.

Serment d' —. بيمين الولاء.

**Allègement sm.** إنقاص [الوزن]. — تخفيف الضرائب.

— d'impôts. أنقص [الوزن].

**Alléger vt.** عفف حمولة سفينة.

— un navire. لطفت الألم.

— la douleur. تخفف.

S' —. صفّر الجسم.

**Allégit vt.** سجاز، استعار.

**Allégorie sf.** مسرورة • (صورة أو منحوتة رمزية).

Peindre des — s. رسم رموزاً.

**Allégorique adj.** سجازي، استعاري.

— رمزي.

**Allégoriquement adv.** سجازاً، استعاراً. — رمزياً.

**Allégorisation sf.** تكتية (تعبير بالمجاز). — ترميز (تعبير بالرمز).

**Allégoriser vt.** كتنى • رمز (عبر بالرمز).

— بالرمز.

**Allégoriseur sm.** مغال في التكتية [أو في استعمال الرموز].

**Allégoriste sm.** شارح رمزياً.

**Allègre adj.** نشيط، مريح.

**Allègrement adv.** بنشاط، بمرح.

**Allégresse sf.** استيشار، حبور، جذل.

**Alléretto adv. et sm. (Mus.)** عاجل، سريع • قطعة عاجلة.

**Allégre adv. et sm. (Mus.)** أصجل، أسرع • قطعة أو حركة شديدة العجلة.

**Alléguer vt.** ادعى، زعم • احتج به • ذكر.

— تمكّل بعذر.

— une excuse. ساق دكلاء.

— une preuve.

**Allèle ou Allélomorphe adj. et sm. (Biol.)** سدغوش (مختلط، متباين، متناقض).

**Alléluia sm.** ملكوبا (سبحوا الرب).

Chanter l' —. ابتهج.

— (Bot.) حناس العيد.

**Allemand, e adj. et s.** ألماني.

La — اللغة الألمانية.

C'est du haut —. لا يفهم منه شيء.

Une querelle d' —. خصومة بلا مبرر.

— exp. رقصة المانية (أو موسيقاها).

**Allène sm. (Chim.)** ألين (هيدروكربور غازي).

**Aller vi.** سار، مشى • ذهب • راح • مضى.

— à. توجه إلى.

— à l'âme. أثر.

— à tâtons. تلمس.

— au-devant. احنط إلى • لاقى.

— au feu. خاض المخرقة.

— au fond. غاص.

— avec qqn. ماشى • سابر • لاءم.

— bien. سار في الطريق القويم.

— mieux. تحسن.

— Roubé • على. Allez-y doucement. سهّل.

— vite. أسرع.

**Ce chemin va à la montagne** هذه الطريق تؤدي إلى الجبل.

**Cela va de soi** هذا مسلم به.

**Ces couleurs vont bien ensemble** هذه الألوان تتلاءم [أو تتوافق].

**Ce travail ne va pas** هذا العمل لا يتقدّم.

**Cette machine va mal** هذه الآلة غير مضبوطة العمل.

**Ce vicillard va toujours** هذا الشيخ ما يزال عاشاً.

**Comment allez-vous ?** كيف حالك.

**Il ne faut pas — par quatre chemins** المصارعة واجبة.

**Laisser tout —** أهمل.

**L'eau lui allait aux genoux** كان الماء يبلغ ركبتيه.

**Le commerce va** التجارة رائج.

Maladie qui va de mal en pis داء يتطور من سيئ إلى أشوأ .

On va rire ستضحك .

Se laisser — à اشتام ، استسلم .

Il y va de sa vie حياته في خطر .

S'en — • انصرف ، رحل ، انتصرف • مات .

S'en — à tout vent نافر بكل قول .

S'en — en fumée ذهب أدراج الرياح .

S'en — son petit bonhomme de chemin عمل بيطة .

Il s'en est allé comme il est venu لم يعمل أمراً • لم يحقق رغبت .

Aller sm. ذهاب ، رواح .

— تذكيرة ذهاب .

Le pis — شر ما يحدث .

Au pis — في أشوأ القروض .

Allergène sm. (Méd.) باعث التجاوب .

Allergie sf. (Méd.) حساسية ، تجاوب (شدة حساسية الجسم لبعض المواد والأوضاع) .

— alimentaire (Méd.) اشتهداف غذائي .

— (fig.) نفور .

Allergique adj. (Méd.) تجاوبي ، اشتهدافي ، حساسي .

— (fig.) شديد الحساسية • نفور من ...

Allergologie sf. (Méd.) علم الاشتهداف .

Allieu sm. إقطاعية حرّة .

Alléutier sm. صاحب إقطاعية حرّة .

Alliable adj. يسترج ، يخلط ، مزوج .

Alliacé, e adj. ثومي (نسبة إلى الثوم) .

Alliage sm. مزيج ، خليطة ، أشابة .

Titre de l'— ريار السيكة .

Vertus sans — فضائل بلا شابة .

Allaire sf. (Bot.) حبشة الثوم .

Alliance sf. تحالف • محالفة • زواج .

L'— خاتم الزواج .

— (Dr.) مصاهرة .

— d'autorité et de douceur مزيج من السلطة والرفقة .

La nouvelle — المسيحية .

Allié, e adj. et s. حليف • نيب • صهر .

Allier vt. مزج • خلط • وقق .

— l'or avec l'argent أشب الذهب والفضة .

— la force à la prudence قرّن الحكمة بالقوة .

S'— تأشب ، اشترج • حالف • تحالف .

— صاهر ، تصاهر .

Allier ou Haillier sm. شرك [الطيور] .



Alligator sm. (Zool.) قاطور (ششاح امريكا) .

Alliose sf. (Méd.) بخر (رائحة القم الكريمة) .

Allitération sf. سجانسة صوتية ، جناس • استهلالي (تكرير حرف أو أكثر في متهل لفظتين متجاورتين) .

Allivrement sm. تغدير الدخّل [لغرض الضريبة] .

Allô! Interj. آلو! هالو! (كلمة نداء في التليفون) .

Allocataire sm. مستخصص (مستفيد من تخصيص) .

Allocation sf. تخصيص ، تعيين • جمعة • مرتب .

— familiale إعانة عائلية .

— de munitions (Mil.) مخمصات الذخيرة .

Allocentrisme sm. (Philo.) غيرية ، إثارية .

Allocution sf. خطبة موجزة • كلمة طاري (دخيل في بلد) .

Allongé sf. وصلة ، ذيل • رخلق (أداة لتعليق اللحم) .

Allongé, e adj. ممدّد • مستطيل .

Mine — e سماء الخفية .

— s. مريض طريح الفراش .

Allongement sm. مدّ ، إضافة ، إطالة .

— امتداد ، استطالة .

Allonger vt. مدّ ، أطال وطوّل .

— le bras بسط الذراع .

— le visage أحزن .

— le pas حتّ الخطى .

— un coup de poing لطم .

— une sauce رقق مرقّة .

— la courroie تمهل .

— la voyelle أشبع الحركّة .

S'— et vi. اشتغال . طال • تمدّد .

Allopathe s. et adj. (بمعالج بالالوباثيا - راجع المادة التالية) .

Allopathie sf. الوباثيا (تطبيق بيلاجات مُحدث آثاراً مختلفة عن تلك التي أحدثها المرض المالح) .

Allopathique adj. الوباثي (نسبة إلى الوباثيا) .

Allotropie sf. (Chim.) تآصل (مادة بشكلين مختلفين أو أكثر) .

Allouable adj. يُمنح ، يُعطى .

Dépense — نفقة مُمكن اعتمادها .

Alloué, e adj. مَنح ، مُعطى .

Allouer vt. منّح • عيّن • خصّص ، أجرى .

— حدد وقتاً .

— une indemnité قرّر تعويضاً .

Alluchon sm. سين خنثية [في حجلة] .

Allumage sm. إثارة • إضرام ، إشعال ، إقاد .

— إشعال .

— مُشعل ، أداة إشعال [في محرك] .

Allumé, e adj. مُشعل • أحمر قاني .

Allume-feu sm. inv. قيس • رمقاس .

Allume-gaz sm. inv. ولاعة غاز .

Allumelle ou Alumelle sf. قرن حطب .

Allumer vt. أشعل • أشرق • أضاء • نور .

— حش • هيج .

— une guerre أضرم حرباً .

— la colère أثار الغضب .

S'— ألتهب • توقّد • أضاء • نار .

La guerre s'allume الحرب تشتعل .

Allumette sf. كبريتة • عود إغاب .

— حلوى مرققة • ساق طويلة هزيلة .

— au fromage رفاقة بالجبّن .

Allumettier, ère s. صانع الققاب .

Allumeur, euse s. مُشعل • أضاء • مُفجّر .

Femme — euse امرأة مُفجرة .

Allumoir sm. مشعلة .

Allure sf. مينة • سرعة • مَنك .

— مينة ، مظهر .

— اتجاه مركب .

L'— du soleil تتقلّ الشمس .

- du marché . مَبْرُ الأَشْعار .  
 — du mouvement . طَرِيقَةُ الحَرَكَةِ .  
 Il a de l'— . هو ذو شَخْصِيَّة .  
 — s louches . تَعَرَّفات مُرَبِّية .  
 À toute — . أَوْسَع السَّطْحِ .  
 Allonger l'— . تَلْمِيحِي ، لِإِيعِي .  
**Allusif, ive adj.** . تَلْمِيحِي ، لِإِيعِي .  
**Allusion sf.** . كِتَابَة ، لِإِيعِي ، لِإِيعِي .  
 — . إِشَارَة .  
 — discrète . إِيعِي ، لِإِيعِي .  
**Alluvial, e, aux ou Alluvien, ne adj.** . طَبْطَبِي ، غَرَبِي .  
**Alluvion sf.** . غَرَبِي ، طَبْطَبِي .  
 — (Dr.) . أَشْاع [الأرض] بِالتَطْطِي .  
**Alluvionnaire adj.** . طَبْطَبِي ، غَرَبِي (مُتَعَلِّق بِالْغَرَبِي أَوِ الطَّبْطَبِي) .  
**Alluvionnement sm.** . تَطْطَب ، تَفَرُّق (يَكُونُ الطَّبْطَبِي أَوِ الْغَرَبِي وَيَجْمَعُهُمَا) .  
**Alluvionner vi.** . طَبْطَب ، غَرَبَن (رَبَّ الطَّبْطَبِي أَوِ الْغَرَبِي) .  
**Allyle sm. (Chim.)** . أَتِيل (جَنْدَرُ المَرْكَبَاتِ) .  
 — (المُكْتَشَفَةُ فِي رُوحِ الثَّومِ) .  
**Allylène sm. (Chim.)** . كَرَبُورُ الهَيْدُرُوجِينِ .  
**Almageste sm.** . أَلْمَجَسْطِي (كِتَابُ الفَلَكِ) .  
**Alma Mater sf.** . اِلْجَامَعَةُ (اِلْجَامَعَةُ الَّتِي يَنْخَرُجُ مِنْهَا الْمَرْءُ) .  
**Almanach sm.** . تَقْوِيم ، رُوزْنَامَة ، نَتِيجَة .  
 • تَقْوِيمُ فَلَكي (أَصْلُ الْكَلِمَةِ الْعَرَبِيَّةِ هُوَ الْمُنَاخُ) .  
**Faiscur d'—** • مُدْعِي ، مُدْعِي .  
 النِّبْوَآت .  
**Almandine ou Almandine sf.** . بَهْرَمَان ، ياقوت جَمْرِي .  
**Almasilum sm.** . أَلْمَسِيلُوم (مَزِيْجٌ مِنَ اَلْأَلُومِينِيُومِ وَالْمَغْنِيزِيُومِ وَالْكَالْسِيُومِ) .  
**Almée sf.** . عَالِمَة (رَاقِصَة ، مُغْنِيَة مِنَ الشَّرْقِ) .  
 وَيُطْلَقُ عَلَى الْجَمَاعَةِ اسْمُ «الْعَوَالِمِ» .  
**Almêlec sm.** . الْمَالِك (مَزِيْجٌ مِنَ اَلْأَلُومِينِيُومِ وَالْمَغْنِيزِيُومِ يُسْتَعْمَلُ فِي صَنَاعَةِ الْأَشْرَاطَةِ الْكَهْرَبَائِيَّةِ) .  
**Almicantarar sm. (Astro.)** . مُقْسَطَر .  
 ج. مُقْسَطَرَات (دَائِرَة وَهْمِيَّةٌ حَوْلَ الْكَوْكَبِ السَّمَاوِيِّ مُوَازِيَةٌ لِلْأَفَقِ) .  
**Aloès sm. (Bot.)** . أَلْوَة ، صَبْر ، مَقَر .  
**Aloétique adj.** . صَبْرِي ، مَقَرِي .

- Alogique adj.** . لَا مُنْطَلَقِي .  
**Aloi sm.** . عِيَار • مِغْفَة ، مَرَبَّة .  
**Argument de bon —** . حُجَّةٌ قَوِيَّة .  
**Plaisanterie de mauvais —** . مُدَاعَبَة سَبِيحَة .  
**Alopécie sf. (Méd.)** . مَرَط ، تَنَاقُط (الشَّعْر) .  
**Alors adv.** . حِينَئِذٍ ، عِنْدَئِذٍ ، آنَئِذٍ .  
 — n'en parlons plus . إِذَا قُلْتُمْ كُنْتُمْ عَنْهُ .  
**Jusqu' — loc. adv.** . إِلَى ذَلِكَ الْحِينِ .  
 — que, loc. conj. . عِنْدَمَا ، لَمَّا • فِي حِينَ أَنْ ...  
**Alose sf. (Pois.)** . شَابِل (سَمَكٌ شَبِيهُ السَّرْدِينِ) .  
 يتَوَالَدُ فِي الْمِيَاهِ الْحُلُوَّةِ .  
**Alouate sm.** . قِرْدُ أَمْرِيْكِي ، قِرْدُ صَبَاح .  

**Alouette sf. (Ois.)** . قَبْرَة ، قَبْرَة .  
 Il attend que les — s lui tombent toutes rôties . لَا يُرِيدُ بَذْلَ أَيِّ جُحْدٍ .  
**Alourdir vt.** . ثَقُلَ وَانْقَلَبَ .  
 S'— . ثَقُلَ .  
**Alourdissement sm.** . ثَقْل ، ثِقَاتِل .  
**Aloyage sm.** . تَغْيِير [الْفِغْفَة أَوِ الذَّهَبِ] .  
**Aloyau sm. (Anat.)** . سَجَّةُ الْحَقْوَيْنِ .  
**Aloyer vt.** . غَيَّرَ [الْفِغْفَة أَوِ الذَّهَبِ] .



- Alpaca ou Alpaga sm. (Zool.)** . أَلْبَكَّة (حَيَوانٌ ثَدْيِي) .  
 أَلْبَكَّة (نَسِيجٌ مَصْنُوعٌ مِنَ وَبرِ الْأَلْبَكَةِ) .  
**Alpage sm.** . مَرْمَعِي جَبَلِي • إِرعَاءُ الْجِبَالِ .  
 — زَمَنُ الإِرْعَاءِ الْجَبَلِيِّ .  
**Alpax sm.** . أَلْبِكْس (مَزِيْجٌ مِنَ اَلْأَلُومِينِيُومِ وَالْكَالْسِيُومِ سَهْلُ التَّوَكُّبِ) .  
**Alpe sf ou Alp sm.** . جَبَل • جَبَل شَاهِق .

- Alpenstock sm.** . عَصَا مُحَدَّدة (لِنَسَلِ الْجِبَالِ) .  
**Alpêtre adj.** . أَلْبِي (مُنْسَبٌ إِلَى جِبَالِ الْأَلْبِ) .  
**Plantes —** . نَبَاتَات صُرُودِيَّة .  
**Alpha sm.** . أَلْفَا ، أَلْفَا (الْحَرْفُ الْأَوَّلُ مِنَ الْأَبْجَدِيَّةِ الْيُونَانِيَّةِ) .  
 أَلْفَا ، أَلْفَا (الْبَدَايَةُ وَالشَّهَابَةُ) .  
**L'— et l'Oméga** . أَشْعَةُ أَلْفَا .  
**Rayons —** . الْغِيَاء • كِتَابُ الْغِيَاءِ .  
**Alphabet sm.** . مَبَادِي عِلْم .  
 L'— d'une science . أَلْبَدِيَّةُ مَوْرَس [التَّغْرِافَةِ] .  
**— Morse** . أَلْفَبَائِي ، هَجَائِي .  
**Alphabétique adj.** . مَرْكَبٌ أَلْبَدِي .  
 — جَدْوَلٌ أَلْبَدِي .  
**Table —** . أَلْبَدِيَّة .  
**Alphabétiquement adv.** . أَلْبَدِيَّة .  
**Alphabétisation sf.** . أَلْفَبَة (تَعْلِيمُ الْأَلْبِيَّةِ) .  
**Alphabétiser vt.** . أَلْفَبَة (رَتَبَ حَسَبَ الْأَبْجَدِيَّةِ • هَجَّنَ الْحُرُوفَ • عَلَّمَ الْأَلْبِيَّةِ) .  
**Alphabétisme sm.** . أَلْفَبَائِيَّة (كِتَابَة بِالْحُرُوفِ) .  
**Alphanumérique adj.** . أَلْبَدِي عَدَدِي .  
**Alpin, e adj.** . أَلْبِي (نَسَبٌ إِلَى جِبَالِ الْأَلْبِ) .  
**Plantes — es** . نَبَاتَات الصُّرُودِ .  
**Alpinisme sm.** . أَلْبِيَّة (تَسَلُّقُ الْأَلْبِ أَوْ أَيْ جَبَلٍ شَاهِقٍ) .  
**Alpiniste sm.** . أَلْبِي (مَسَلِّقُ الْأَلْبِ أَوْ أَيْ جَبَلٍ شَاهِقٍ) .  
**Alpique adj.** . أَلْبِي (نَسَبٌ إِلَى أَلْبِ) .  
**Alpiste sm. (Bot.)** . بِيْشْفَة (نَبَاتٌ سَنَوِيٌّ مِنَ النَّجِيلِيَّاتِ يَزْرَعُ لِعَشْبِهِ) .  
**Alquifoux sm. (Chim.)** . سُلْفُورُ الرُّحَاصِ .  
**Altérabilité sf.** . تَلْفِيَّة • فَسَادِيَّة (عَيْبٌ كُلُّ مَا يَتَلَفَّ أَوْ يَفْسَدُ) .  
**Altérable adj.** . تَلُوف ، يَفْسَد ، قَابِلٌ لِلْفَسَادِ .  
**Altérant, e adj.** . مُغَيِّر ، مُبَدِّل .  
 — مُطْبِي ، مُعْطَش .  
**Altératif, ive adj.** . مُغَيِّر • مُزَيِّف ، مُبَدِّل .  
**Altération sf.** . فَسَاد • تَلَف • أَفْسَاد .  
 إِنْتِلَاف • تَغْيِير ، تَبَدُّل ، تَحْوِيل • تَزْوِير • غُلَّة ، عَطَشٌ شَدِيد .  
 — نُصُولُ الْأَلْوَانِ .  
 — des couleurs . تَزْيِينُ الثَّقَدِ .  
 — des monnaies .

- d'un texte . تحريف نص .  
 — de la vérité . تشويه الحقيقة .  
 — d'actes (Dr.) . تحريف عقود .  
 — de liquides . إفساد سائل .  
 — de la santé . انحطاط الصحة .
- Altercation** sf. نزاع ، جدال ، مشاجرة ،  
 مشاحنة ، مشادة .
- Altéré, e** adj. مُفسد ، عليم ، مُتطش إلى .
- Alter Ego** sm. صديق مؤثوق .
- C'est mon — . كأنه شخصي بالذات .
- Altérer** vt. أثبت ، أفسد ، زور • بدّل .
- . عطش ، أظما .
- la vérité . شوه الحقيقة .  
 — un texte . حرّف نصّا .  
 — des monnaies . زيف نقودا .
- S' — (Philo.)** اشتغال (تغير في الكيف مع بقاء الصورة النوعية) .
- S' —** فسّد • تبدّل .
- Les relations se sont altérées . ساءت العلاقات .
- Altérité** sf. (Philo.) غيرية (ما يخص الآخر في مقابل الأنا) .
- Alternance** sf. تناوب ، تتال .
- (Élect.) تناوب (نصف دورة التيار المتناوب) .
- des cultures (Agric.) تناوب المزروعات .
- des feuilles . متباينة الأوراق .
- vocalique (Ling.) تناوب المصوتات .
- Alternant, e** adj. متناوب .
- Culture — e (Agric.) زراعة بالتناوب .
- Alternat** sm. تناوبية ، تتالية (تناوب أو تال كورتان) .
- Alternateur, trice** adj. متناوب .
- sm. (Élect.) متناوبة ، مُردّد (مولّد التيار المتردد) .
- Alternatif, ive** adj. تناوبي ، تناوبي ، تناوبي .
- Courant — (Élect.) تيار مُتردّد .
- Culture — ive (Agric.) زراعة بالتناوب .
- Obligation — ive (Dr.) التزام تخيري .
- Proposition — ive (Log.) مقبلة تبادلية .

- Alternative** sf. تناوب ، تناوب • خيار ،  
 تخيير [بين أمرين] .
- . بتديل (أحد الأمرين المغيريينهما) .
- Alternativement** adv. بدلياً ، متناوبة ،  
 بالتناوب ، بالتناوب ، متناوبة .
- Alterne** adj. (Math.) متبادل .
- Angles — s . زوايا متبادلة .
- Feuilles — s (Bot.) أوراق متبايلة .
- Alterné, e** adj. متناوب ، متناوب ،  
 متناوب .
- Alterner** vi. تناوب ، تناوب ، تتال .
- vt. بتادل .
- les cultures . ناوب المزروعات .
- Altesse** sf. سؤ .
- Fréquenter les — s . عاشر الأمراء .
- Althaea** sf. (Bot.) خيطي هندي  
 (نبات من فصيلة الحباريات) .
- Altier, ère** adj. متعاطم ، متكبر •  
 متجبل شامخ .
- Mont — .
- Altièrement** adv. يتعاطم ، يتشامخ ،  
 يكبراه .
- Altimètre** sm. مِرْفاع (مقياس الارتفاعات) .
- Altimétrie** sf. مِرْفاعية (قياس الارتفاعات) .
- Altiport** sm. مَهبط جلي [لرياضة الشتاء] .
- Altise** sf. (Ins.) نطّانة (برغوث البساتين) .
- Altissime** adj. شاهق الارتفاع • قوي جداً .
- Altiste** sm. عازف الألتو (وهي آلة وترية تشبه الكمان) .
- Altitude** sf. ارتفاع ، علو • مرتفع .
- Mal d' — . رُفاح • (دوار المرتفعات) .
- Alto** sm. (Mus.) ألتو (أخفض الأصوات في غناء النساء) .
- . كمان أوسط .
- Alto cumulus** sm. قترع (تشكل سُحبِي صوفي المظهر) .
- Altostratus** sm. طائير ، طُخْرور  
 (تشكل سُحبِي مُرتفع) .
- Altruisme** sm. إثار ، غيرية (حب الغير) .
- Altruiste** sm. et adj. مؤثر ، غيري  
 (مُحب الغير أو نية إلى غيرية) .
- Alucite** sf. (Ins.) سوسة الحبوب .
- Alumelle** sf. تعل [لحفر الخشب] .
- Aluminage** sm. غمس في الألومين (وهو أكسيد الألومنيوم) .

- Alumineux** adj. شبي (صفة الحجارة التي تحتوي على الشب) .
- Alumine** sf. (Chim.) ألومين (أكسيد الألومنيوم) .
- Aluminer** vt. مزج بالألومين • غطى بالألومنيوم .
- Alumineux, euse** adj. ألوميني (حاوي ألومين) .
- Aluminage** sm. آلة (طريقة في صيانة الحديد بتغطيته بالألومنيوم) .
- Aluminium** sm. ألومنيوم .
- Aluminothérapie** sf. إحمرار مقنني (توليد حرارة مرتفعة بتأثير الألمنيوم على الأكسيدات المعدنية) .
- Alumnat** sm. مدرسة داخلية [في المانية أو الولايات المتحدة الأميركية] • دير المُبتدئين .
- Alun** sm. شب ، حجر الشب .
- Alunage** sm. إشباب (غمس في الشب) .
- Alunation** sf. تشب (تكوين الشب) .
- Aluner** vt. شب (عالج بالشب) .
- Alunerie** sf. مصنع شب .
- Alunéux, euse** adj. متشب ، مختر على شب .
- Alunière** sf. متبنة (منجم شب) • مصنع شب .
- Alunifère** adj. شبي (مختر على شب) .
- Alunir** vi. أقمّر • (مبط على القمر) .
- Alunissage** sm. إقمار • (مبوط على القمر) .
- Alunite** sf. (Chim.) ألونيت (معدن) .
- شبه بالشب في تكوينه .
- Alvéolaire** adj. نُخْرُوبِي ، سُخْخِي .
- Alvéole** sm. نُخْرُوب ، سُخْخ .
- pulmonaire . حويصلة رئوية .
- Alvéolé, e** adj. مُنْخَرَّب ، مُجْرَف .
- Alvéolite** sf. (Méd.) التهاب النخارِب .
- Alvin, e** adj. (Méd.) بطني ، معوي .
- . إنشالي .
- Flux — . إنشال .
- Alyssum ou Alysson** sm. (Bot.) الوين ، حنطة النجاة .
- Alyte** sm. (Zool.) عُلْجَرْم مُولّد .
- a.m. . ق.ظ. (قبل الظهور) .
- Amabilité** sf. لطيف ، رقة • سخاوة .

## Amadou

- Amadou sm.** صوفان (مادة السيفنجية تستخدم في الجراحة).
- Amadouement sm.** تملّص . مُدَاهَنَة . مُلَاظَمَة .
- Amadouer vt.** تملّص . داهن . لاطف .  
S' — رضي .
- Amadouvier sm. (Bot.)** فطر الصوفان .
- Amalgri, e adj.** مهزول . هزيل . نحيف .
- Amalgirir vt.** انحزل . انحف . أهزل .  
— صغر .  
— vi. et s' — نحيل . نحيف .
- Amalgissant, e adj.** منحل . مهزل .  
منحف .
- Amalgissement sm.** نحول . هزال .  
— انحلال . إهزال .
- \*Amalgamation sf.** ملتصمة . مزج .  
— اندماج . اتحاد .  
— de deux métaux متلصم متلين (أو ملتصم معدنين) .  
— de deux sociétés إتحاد شركتين .
- \*Amalgame sm.** ملتصم (زئبقى مزوج معدن آخر أو معدن آخرى) . خليط . مزيج .
- \*Amalgamé, e adj.** ملتصم . مدموج .
- \*Amalgamer vt.** ملتصم . دمج . خلط .  
— S' — تملّص . اندمج . اتحد .
- \*Aman sm.** امان . عفو .  
Demander l' — اشتان . خضع .  
Donner l' — عفا . أمّن .
- Amandaie sf.** ملوّزة (منبت اللوز) .
- Amande sf.** لوزة . لب (في البزرة) .  
En — لوزي الشكل .
- Amandier sm. (Bot.)** شجرة لوز .
- Amanite sf. (Bot.)** أمانيت (فطر من فصيلة الفاريفوريات) .
- Amant, e s.** عاشق . مغترم . عشيق .  
Les — des Muses الشعراء .
- Amarantacées sf.pl. (Bot.)** قطيفيات (نباتات من ذوات الفلقتين أشهرها عُرْف الدبك) .



**Amarante sf. (Bot.)** قطيفة . سالف العروس .

## 40

- adj. قطيفي اللون .
- Amarecent, e adj.** قليل المرارة .
- Amareyeur ou amareilleur sm.** متحار (مربي المحار) .
- Amaril, e adj. (Méd.)** حمّي .
- Amarinage sm.** تدريب على الإبحار .  
— أمرّ سفينة .
- Amariner vt.** درّب على الإبحار . درّو .  
— سفينة ببحارة .  
— غنم متركياً .  
— une prise تدريب على الإبحار .  
S' —
- Amarrage sm. (Mar.)** إرساء . رسو .
- Amarre sf.** قلّس . كبل . حبل المركب .
- Amarrer vt.** ربط . القلّس . ربط .  
— سفينة [بقلّس] .
- Amaryllidacées sf.pl. (Bot.)** ترنجيبات .



- Amaryllis sf. (Bot.)** أماريلس (نبات من الترنجيبات) .
- Amas sm.** كُدُس . زُكام . جُمهرة .  
— de terre كومة تراب .  
— de papcrasses كُداسة أوراق .  
— de mensonges جملة أكاذيب .  
— (Astro.) كوكبة نجوم ثابتة .
- Amasser vt.** كُدُس . كَوِّم . جَمَعَ .  
— une fortune أدخر ثروة .  
— تراكم . تكدّس . تجمّع .  
S' —
- Amassette sf.** مِلْفوق (شفرة يجمع بها الرمايون الألوان المزوجة) .
- Amasseur, euse s.** جمّاع . مدبّخ .
- Amaterasou sf.** إلهة الشمس (في اليابان) .
- Amateur sm. et adj.** هاوٍ . غاوٍ .  
Travailler en — اشتغل بغير حِمامة .  
— d'art جمّاع الآثار الفنيّة .  
Je ne suis pas — لستُ بِمُشتَرٍ .

## Ambivalence

- Amateurisme sm.** هواية . إهمالية .  
— قُورِ هِمّة .
- Amatir vt.** كَسَد (جعله أكسد) .  
— أزال بريقه .
- Amaurose sf. (Méd.)** كُمّة . عَمى .  
— حُزْنِيّ أو كَلْبِيّ .
- Amazon sf.** أمازونيت (امرأة من عرق غُراني من الحاربات) . خبّالة . فارسة .  
— امرأة مُسترجلة . لباس الفارسة .  
Monter en — اُتّلى الحصان (من أحد الحائنين) .
- Amazonite sf.** أمازونيت (حجر لزرني) .  
— أنضر فاتح وأخضر مزرق .
- Ambages sf. pl.** مُراوغة . مُوازاة (في الكلام) . كلام مُلتبس .  
— نكلم بصراحة .
- Parler sans —** بعبارة . دارُ العبارة .  
— موطظو العبارة . وقد رُسمي .  
— منعى . مُهمّة . رسالة .
- Ambassadeur sm.** سفير . موفد رُسمي .  
— رسول .
- Ambassadrice sf.** زوجة سفير . سفيرة .  
— رسولة .
- Ambiance sf.** بيئة . وسط . محيط . جو .  
— انبهاج . مَرَح .
- Ambiant, e adj.** مُكتنِف . مُحيط .
- Ambidextre adj. et s.** أضبط (من يعمل بيمينه يساره كما يعمل بيمينه) .
- Ambigu, e adj. et s.** غامض . مُلتبس .  
— لفظة مُهمّة .  
— comique مسرحية مأسوية هزلية .
- Ambiguïté sf.** غُموض . إيهام . اشتباه .  
— لبس . كلمة غامضة . تعبير مُلتبس .  
— de la loi التباس في القانون .  
— (Philo.) ازدواجية .
- Ambigument adv.** بغموض . بالتباس .
- Ambitueusement adv.** بطمّوح .
- Ambitieux, euse adj. et s.** طمّوح .  
— دال على طمّوح . تواق . طمّاع .
- Ambition sf.** طمّوح . توق . مُنبّة .  
— رغبة . طمّح . طمع .
- Ambitionner vt.** طمّح - إلى ، تاق - إلى ،  
— رام . ابتغى . تمنى . طمّح - في ...
- Ambivalence sf. (Log.)** تناوي الحدّتين .  
— تناقض ، تناقض وجداني . (Psycho.) —

قانون اجتماع الصدين . — de l' —  
أزواجية التاريخ . — de l'histoire  
**Ambivalent, e adj.** (Log.) متناقض وجذائياً .  
— Psycho . مزيج .  
— Phlo .  
**Ambible sm.** هملجة (سير الدواب إذ  
ترفع معاً القائتين اللتين من جهة و جهة  
**Ambler vi.** هملج (الفرس) (راجع  
المادة السابقة) .  
**Ambieur, euse adj.** مهملج (راجع  
المادة السابقة) .  
**Amblyope adj. et s.** (Méd.) كتمش  
(مصاب بالكمش : راجع المادة = ب  
**Amblyopie sf.** (Méd.) كتمش (إفلام  
البصر من غير علة عضوية ظاهرة .  
**Amblyrhynque sm.** (Zool.) عظائية  
(جزر كلاباغوس) .  
**Ambon sm.** (Archit.) منبر (كتني)  
**Ambre sm.** عنبير . كهنربا . كهنرمان .  
لون أشقر ذهبي .  
—  
— homme fin comme l' —  
رجل فطين .  
**Ambre, e adj.** عنبيري (الرائحة أو اللون) .  
**Ambrette sf.** غول العنبير الأثوب .  
**Ambreer vt.** عنبير (طيب بالعنبير) .  
**Ambrette sf.** (Bot.) حب المسك .  
**Ambrevade sf.** (Bot.) بيلة هندية .  
**Ambrosia sf.** رحيق (طعام الآلهة .  
ويعتقد أنه أحلى من العسل نبع مرات )  
— طعام شهوي .  
**Ambrosiaque adj.** رحيقي (الطعم  
والرائحة) [ شهوي المذاق ] أو زكي  
الرائحة [ .  
— إلهي (جدير بالآلهة) .  
**Ambulacraire ou Ambulacral, e**  
adj. (Zool.) قنابي (راجع المادة التالية) .  
**Ambulacre sm.** (Zool.) قناب (إحدى  
المناطق المثقبة التي تبرز من خلالها الأقدام  
الأنبوبية في السمك السحبي الخ...) .  
**Ambulance sf.** مستوصف نقال • سيارة  
إسعاف • متنقل .  
— Chirurgicale • مستغفة جراحية .  
**Ambulancier, ère s.** سائق عربة الإسعاف  
• موظف إسعافي .  
**Ambulant, e adj.** نقال • متجول .

**Marchand —** بائع جنّال .  
**Hopitiaux — s.** مستوصفات سيارة .  
**Ambulatoire, adj.** دوار • متنقل .  
غير ثابت .  
**Volonté —** إرادة متبدلة .  
**Traitement — (Méd.)** معالجة غير  
معتلة .  
**Âme sf.** نفس • روح • خلق • صير .  
• نسمة .  
— هيكلي (لشئ من جسم) .  
— d'un canon (Techn.) جنّوف ينفع  
النفس (Phil.)  
L' — du monde الكليّة  
— en peine روح مُعدّة في النار .  
L' — d'un parti مؤبّه حزب .  
De toute son — بكلّ جنّارحه .  
Avoir de l' — قلب نبيل .  
Chanter avec — غنى بحبوبة .  
Corps et — جسماً وروحاً .  
Grande — خلق كريم .  
Grandeur d' — نبل • رفعة .  
Homme sans — رجل فظ .  
Une bonne — ساذج • بسيط القلب .  
Donner son — au diable تعاهد  
مع الشيطان .  
Cet homme était l' — du complot  
كان هذا الرجل محرّك المؤامرة .  
C'est un corps sans — حيّض بلا  
قائد • جنّوب بلا زعيم .  
L' — d'un câble نواة حبل (وسطه) .  
Il a l' — sur les lèvres بكفت  
روحه التراقي .  
Il a rendu l' — أسلم الروح • لفظ  
أنفاته الأخيرة .  
Vous n'y trouvez pas une —  
لا تجد هناك أحداً .  
Un village de deux mille — قرية  
سكانها ألفا نسمة .  
**Amelanchier sm.** (Bot.) زغرووية  
**Améliorable adj.** يصلح • يحسن  
قابل للتحسين .  
**Améliorant, e adj.** محسن .  
نباتات مُصلحة .  
Plantes — cs  
**Améliorateur, trice adj.** محسن .

**Amélioration sf.** تحسين • إصلاح  
تجميل • تجويد • تحسن • اصطلاح • تقدّم .  
**Amélioré, e adj.** محسن • مجوّد .  
**Améliorer vt.** حسن • جوّد • جمل  
— Un sol (Agric.) أشعب أرضاً .  
— un texte أشلح نصّاً .  
S' — تحسن • تقدّم .  
Ce vin s'améliore avec l'âge هذا  
النبيذ يهود مع الأيام .  
**Amen sm. inv.** آمين .  
Dire — وافق .  
**Amenage sm. ou Amenée sf.** جلب  
نقل • مصرف .  
**Aménageable adj.** ينظم • يرتب .  
**Aménagement sm.** إعداد • نهضة  
• انظام • تهيو .  
L' — des forêts استغلال الغابات  
• تنظيم قطع الغابات .  
**Aménager vt.** أعد • هيّا  
— (Agric.) نظم قطع الأشجار .  
— un appartement رتب مكاناً .  
**Amendable adj.** يحسن • قابل للتحسين .  
**Amende sf.** غرامة [ نقدية ] • قصاص  
• عقاب خفيف  
أقتر بالذنب  
Faire — honorable • اعتذر جهاراً  
• غرم .  
Infliger une — تعذيل • إصلاح  
**Amendement sm.** دمل • تسميد أرض  
— d'un terrain حقّ التعديل .  
Droit d' — (Dr.) عدل • حسن • أصلح  
— un champ سمد حقلاً [ أخضبه ]  
S' — غير ما ينقسه .  
**Amène adj.** دمث • مهذب  
مكان نزّه .  
Endroit —  
Propos — s أحاديث لطيفة .  
**Amenée sf. v. Amenage.**  
**Amener vt.** قاد • نحو • أقاد • أتى • رب  
جلب • جذّب • واجتذب  
— اشتدّرج .  
— la voile أنزل الشراع .  
— un ami avec soi اصطحب صديقاً  
— les couleurs (Mar.) أنزل العلم  
[ للاشلال ] .  
— un incident تسبّب في حادث .





**Amisabilité** sf. (Dr.) . قابلية الصّياح

**Amissible** adj. (Dr.) . قابل للصّياح

**Amission** sf. (Dr.) . صّياح

**Amitié** sf. صداقة • تقاضم • وِثام • ألفة

— s pl. مِلَاطَمَة ، مُجَامَلَة

— particulière تعاطف جنسي [ بين

البنين أو بين البنات ] .

De bonne — عَنْ حَسَن نِيَّة

Faire — de تَكْرِم

Faites-lui mes — s بَلِّغْهُ وَدِّي

Il a de l' — pour vous هو يَوَدُّكُمْ

Il m'a fait beaucoup d' — s رَحِبَ بي كَثِيرًا

**Amitose** sf. انقسام بسيط [ أو لا قتيلا ]

(انقسام الخلية المباشر من غير تكوين للصّغيات)

**Ammonal**, sm. (Chim.) أمونال (مزيج

من نترات الامونيوم والاليوم ويستعمل في

صناعة التفجرات ) .

**Ammoniac** sm. (Chim.) أمونياك (غاز

ذو رائحة لاذعة مولف من الازوت

والهيدروجين ) .

**Ammoniac**, aque adj. (Chim.) نشادري

**Ammoniacal**, e, aux adj. (Chim.)

نشادري (مؤلف من نشادر أو شبه به ) .

**Ammoniacé**, e adj. (Chim.) مُنشَدَر

(مُخْتَلِط على نشادر ) .

**Ammoniaque** sf. (Chim.) مَحْلُول

النشادر .

**Ammonisation** sf. (Chim.) نشَدَرَة

(تحويل المادة العضوية إلى مركبات

نشادرية ) • تَشَدِير

**Ammonite** sf. عَمُونِي (أحد أفراد شعب

سامي كان يقطن شرقي الأردن) .

— مُتَحَجِّرَة [ من العهد الثاني ] .

**Ammonium** sm. (Chim.) أمونيوم

(جذر يدخل في تركيب الاملاح النشادرية ) .

**Ammoniaque** sf. (Méd.) تَسْوِيل النشادر

**Ammophile** sf. (Bot.) حَفِيشَة الرمال

— (Ins.) لِثَى الرمال

**Amnésie** sf. (Méd.) نِسْيَان ، قَدْر

الذاكرة ، تَدَلِيَة ، أَمَة • فَتْجَوَة في الذاكرة .

**Amnésique** adj. et s. أَمِيَة (مُصَاب

بالنسيان ) .

**Amnios** sm. (Anat.) ساياء (غشاوة الجنين

الداخلية لدى المجترات البوابة والطيور

والزواحف ) .

**Amnistiable** adj. قابل للمعفو

**Amnistiant**, e adj. عاف ، صَاحِح

**Amnistie** sf. عَفْو شامل ، عَفْو عام

• صَفْح عام ، عَفْران

**Amnistié**, e adj. مَعْفُو عنه

**Amnistier** vt. عَفَا [ عَفْوًا شاملًا ] .

**Amocher** vt. لَطَمَ • شَوَّه ، جَرَحَ

**Amodiaire** s. (Agric.) مُسْتَاجِر أَرْض

[ بالمزارعة ] .

**Amodiateur** sm. (Agric.) مُوَجِّر

الأرض [ بالمزارعة ] .

**Amodiation** sf. (Agric.) مَزَارَة ، إِجَارَة

زراعية

**Amodier** vt. (Agric.) أَجَرَ بِالْمَزَارَة

**Amolindrir** vt. قَلَّل ، أَنْقَص • صَغَّر

• أَصَغَّر

— les risques خَفَّفَ الأخطار

La maladie amolindrir les forces

المَرَض يُوْهِمِي القُوَى

S' — قَلَّ • صَغَّر • أَصَغَّر

**Amoindrissement** sm. انْقِصَاف ، تَقْصِيل

• نَقْص ، ضَعْف

**Amok** sm. جُنُون القَتْل • جُنُون بِالْقَتْلِ

**Amollir** vt. لَيَّن ، لَدَّن ، أَرْخَى

— la volonté ثَبَّطَ الإرادة

La chaleur amollit la cire

الحَرَارَة تُطْرِي الشَّعْصَع

Les plaisirs amollissent l'énergie

الذَّائِدُ تُوْهِمِي العَظَم

S' — لَانَ • اسْتَرَخَى • نَائِثَ

**Amollissant**, e adj. مُلَيِّن ، مُرَخِّع

— مُوْه • مُضْعِف

**Amollissement** sm. تَلْيِين ، تَطْرِيَة

تَلْيِين ، طَرَاوَة • ضَعْف ، انْخِطَاط

**Amomacées** sf. pl (Bot.) قَائِلِيَّات

(نبات من وحيات القلفة) .

**Amome** sm. (Bot.) قَائِلَة ، هَال (نبات

عطري من فصيلة القاقليات ) .

**Amonceler** vt. كَدَّسَ ، كَوَّم ، رَكَّمَ

تَكَدَّسَ ، تَكَدَّسَ

**Amoncellement** sm. تَكَوُّم • كَدَّسَ

كَوَّمَة

— des capitaux تَكَدِّيسُ رُؤُوسِ الأَمْوَالِ

**Amont** sm. عَالِيَة ، تَهَر

En — (Loc.prép.) أَعْلَى مِنْ

Vent d' — رِيحٌ دَاخِلِيَّةٌ [ تَهَرُ الشَّاطِئَة ] .

**Amoral**, e, aux adj. (Philo.) لَا أُخْلَاقِيَّة

(فائد الحيس الخلقية) .

**Amoralisme** sm. (Philo.) لَا أُخْلَاقِيَّة

(فقدان الحيس الخلقية) .

**Amorçage ou Amorce** sm. إِشْعَال

— de la pompe إِشْعَالُ المَصْحَنَة

**Amorce** sf. طُغْم • ذَغِير (قليل من مادة

متفجرة يولد اشتعاله تفجير الطلق بكامله) .

— à étincelles شِعْلَة شَرَارِيَّة

Sans brûler une — رِيْلَا إِطْلَاقُ نَار

— d'une rue مَدْحَلُ شَارِع

L' — d'un tableau مُخَطَّط لَوْحَة

Cette rencontre pourrait être l' —

d'une négociation véritable هَذَا

التَلَاقي قَدْ يَكُونُ بَدَايَة لِمَاوَضَة حَقِيقَة

**Amorcer** vt. أَشْعَلَ • جَهَّزَ بِطُغْم

— le moteur أَدَارَ المَحْرَك

— une discussion أَثَارَ جَدَلًا

— une pompe سَقَى بِمَصْحَنَة

— une affaire تَهَيَّأَ لَأَمْرٍ ، بَدَأَ مَشْرُوعًا

— qqn. par des louanges اجْتَذَبَهُ

بِالثناء عَلَيْهِ

**Amorceur**, euse s. مُشْعِد • مُجْتَذِب

• مُشْعِل

**Amorçoir** sm. عِلَاقَة طُغْم • مِشْقَب

— d'un fusil مُشْدَرٌ بِذَنْقِيَّة

**Amorcer** vt. أَرَسَخَ [ الوَرَن ] (عَالَج

قماشًا بِمَرَسَخَ لَظِيَّتِ لَوْنُهُ) .

**Amoroso** adv. (Mus.) يَحْنُو

**Amorphe** adj. لَا مُتَشَكِّل ، عَدِيمُ الشَّكْلِ

— Homme رَجُلٌ ضَعِيفُ الشَّخْصِيَّة

— Style أَسْلُوبٌ مُتَهَافِت

**Amorphie** sf. لَا شَكْلِيَّة ، لَا تَبَلُّر

**Amorti**, e adj. مُتَهَلِّك • مُخَفَّف

— sm. (Sports) ضَرْبَة مُخَفَّفَة

**Amortir** vt. خَفَّفَ ، أَضَعَفَ

— une dette اسْتَهْلَكَ ذَنْبًا

— la viande لَيَّنَ ، طَرَى اللَّحْم

— ses passions هَذَا أَهْوَاءَهُ

خَفَّفَ • خَفَّفَ ، خَفَّفَ ، مَكَّنَ

S' — اسْتَهْلَكَ

**Amortissable** adj. سَدَات قَابِلَة لِلاِسْتِهْلَاك

Obligations —

**Amortissement** sm. تَخْفِيف ، إِسْخَاف

تَخْفِيف

- du son . إخمات الصوت • تخفوت الصوت .  
Dispositif d' — ( *Milit.* ) جهاز الإخماد .  
— d'un emprunt استهلاك قرض  
— ( *Phys.* ) تناقص سعة الاهتزاز .



- تاج بناء ( زخرف ينتمي ( *Archit.* )  
بشكل مسن وتزين به سطوح المباني .  
Amortisseur sm. مُخمد [ صوت أو صدم الخ ... ] .

- Amonillante sf. مايجض ( صفة البقرة التي دنت ولادها وجامها المخاض ) .

- Amoniller vi. ( *Vétér.* ) . مخنقت [ البقرة ] .  
Amour sm. حب ، غرام ، هيام ، كلف ، شغف .

- de la patrie . وطنية ، حب الوطن .  
— libre . معاشرة بلا زواج .  
— sensuel . عشق .  
— physique . علاقات جسدية .  
— d'autrui . اثار .  
— de Dieu . عبادة الله .

- Faire l' — قام بفعل الحب ، جامع ، ضائع .

- Vous êtes un — أنت لطيف جدًا .  
Tu es mon — أنت حبيبي .

- Pour l' — de qqn. حبًا به .  
Pour l' — de Dieu . لوجه الله .

- Amouracher ( S' — ) vp. شغف به ، تدله به ...

- Amourette sf. حب عابر .  
— ( *Bot.* ) بريرة أليفة .

- s ( *Cris.* ) نخاعية\* ( لون من النخاع الشوكي يؤخذ من العجل والحروف ) .

- Amoureusemment adv. بحب ، يشغف ، يحن ، يحنان • يعناية .

- Amoureux, euse adj. et s. عاشق ، محب ، مغرم .

- euse comme une chatte شقة .  
Poésie — euse تشبيب • غزل .

- Regards — نظرات حب .

- Amour-propre sm. احترام الذات ، حب الذات • كبرياء • جس الكرامة .

- Amovibilité sf. قابلية النقل ( أو العزل ) .

- Amovible adj. ينقل أو يُعزل ( قابل للنقل أو للعزل ) .

- Ampélidacées ou Ampélidées كرميات ( فصيلة من ذوات الفلقتين نموذجها الكرّم ) .

- Ampélographie sf. كرامة\* ( دراسة الكرّم ) .

- Ampélogométrie sf. قياس الكرّم .

- Ampélophages s. et adj. آكلات الكرّم .

- Ampélopais sm. ( *Bot.* ) شكيرية ( جنس نبات مقرش من فصيلة الكرّيات ) .

- Ampérage sm. ( *Elec.* ) أمبيرية ( قوة التيار الكهربائي مقاسة بالأمبير ) .

- Ampère sm. ( *Ellec.* ) أمبير ( وحدة لقياس التيار الكهربائي ) .

- heure . أمبير ساعة .  
— tour . أمبير دورة .

- Ampèremètre sm. ( *Ellec.* ) مقياس الأمبير .

- Amphétamine sf. ( *Méd.* ) انفيتامين ( دواء منبه ) .

- Amphiarthrose sf. ( *Anat.* ) مفصل نصف متحرك .

- Amphibie adj. et s. قارب ( حيوان برمائي كالقندفع ) .

- Voiture — سيارة برمائية ( تسير على اليابسة وفي الماء ) .

- Opérations — s ( *Milit.* ) عمليات برمائية .  
— ( *fig.* ) مزيج الطبيعة .

- Amphibiens sm. pl. ( *Zool.* ) ضفديات .

- Amphibole sf. حائرة ( فصيلة معادن تشمل على أنواع من المعونات ) .

- Amphibologie sf. ازدواج ، التباس • جملة مبهم • لحن ازدواجي ، مبهم • ملحنون .

- Amphibologiquement adv. بإبهام ، بالازدواجية • يلحن .

- Amphicarpe adj. ( *Bot.* ) مزدوج الثمر .

- Amphictyon sm. نابت في متدى المدن [ في اليونان قديماً ] .

- Amphictyonie sf. متدى المدن [ في اليونان قديماً ] .

- Amphigouri sm. حذر • كلام مبهم .

- Amphigourique adj. غامض • مبهم .

- Amphigouriquement adv. بغموض • بإبهام .

- Amphineures sm. pl. ( *Zool.* ) رحيات حبلية .

- Amphipodes sm. pl. ( *Zool.* ) مزدوجات الأرجل ( رتبة حيوانات من القشريات ) .

- Amphiptère sm. حبة سجنحة [ أسطورية ] .

- Amphisbène sm. ( *Zool.* ) قهقمران ( جنس من العظاء ) .

- Amphithéâtre sm. مدرج [ في الملاعب القديمة • مدرج [ لإلقاء الدروس ] .  
Suivre un amphithéâtre . تابع محاضرات استاذ .  
Terrain en amphithéâtre . الأرض متدرجة — الارتفاع أو الانحدار .

- Amphitryon sm. مضيق • آدب .



- Amphore sf. جرة ( قارورة ذات عرويين ) .

- Amphotère adj. ( *Chim.* ) جفتلي ( قابل للتركيب مع الأحماض والقواعد ) .

- Ample adj. متسع • فسيح • رطب .  
— récit . قصة مشبهة .

- Repas — طعام وافير .  
Vue — نظرة شاملة .

- Pour plus — informé لزيادة الإيضاح .  
De plus — s détails تفاصيل أوسع .

- Ampléctif, ive adj. ( *Bot.* ) معانيق • مطوق .

- Amplement adv. بوفرة • بإسهاب .

- Ampleur sf. سعة • اتساع .  
— de la phrase غزارة العبارة .

- des événements أهمية الأحداث .  
— de l'attaque ( *Milit.* ) ضخامة الهجوم .

- de la voix مدى الصوت .  
Donner de l' — à un habit فصفص الثوب .

- Amplexicaule adj. ( *Bot.* ) معانيق [ أو مطوق ] لسانق .

## Amplexiflore

- Amplexiflore** adj. (Bot.) . معانق الزهرة .  
**Ampliateur** sm. (Dr.) . [عن الأصل] .  
**Ampliatif, ive** adj. (Dr.) . مُوسِّع .  
**Mémoire** — . مذكرة شارحة .  
**Acte** — . عقد إضافي .  
**Ampliation** sf. (Dr.) . نُسخة [تتفيذة] .  
 ثانية .  
 Pour — . عن نسخة ثانية [من الأصل] .  
 — (Méd.) . توسيع • توسيع [الصدر] .  
**Amplifiant, e** adj. . مُعْظِم .  
**Induction** — e (Log.) . استقراء تعميمي .  
**Amplificateur, trice** adj. et s. . مُكَبِّر .  
 • مُعَال .  
 — (Photo.) . مكبرة فوتوغرافية .  
 — à impédance (Elect.) . مُصَغِّم .  
 بالممانعة .  
**Amplificatif, ive** adj. . تَوْسِيعِي • إِنْهَابِي .  
 • تَصْغِيصِي .  
**Amplification** sf. . تَكْثِير • تَوْسِيع • تَوْسِيع .  
 • إِنْهَاب فِي الْكَلَام .  
 — (Phys.) . تَفْصِيحُ الْحَقِيقِ [في الأشياء] .  
**Amplifier** vt. . وَصَّح • أَضَاعَ • كَبَّرَ .  
 — une nouvelle . غَالَى فِي تَحْيَرٍ • بَالِغَ فِيهِ .  
 — un son . صَغَّمَ صَوْتًا .  
**Amplitude** sf. . سَعَة • مَدَى .  
 — بُعد زاوي (بعد جرم) (Astro.) .  
 — سَمَاوِي عَنِ الْاَفْقِ شَرْقًا أَوْ غَرْبًا .  
 — فَاوَتْ حَرَارِي (فارق بين أعلى حرارة .  
 وأدناها في اليوم أو الشهر أو السنة) .  
 — du pouls (Méd.) . سَعَة النَبْضِ .  
 — d'une vibration (Phys.) . سَعَة .  
 الاهتزاز .  
 — (Elect.) . قِيَمَةُ الدَّرَوَةِ .  
 — de la mer . اتِّسَاعُ الْبَحْرِ .  
 — d'un arc de cercle . قِيَاسُ قَوْسِ دَائِرَةِ [بالدرجات] .  
 — d'un intervalle . فَاوَقَ بَيْنَ حَدَّيْنِ .  
 أَفْصَيْنِ .  
 — d'un pli (Géol.) . مَدَى الْعُصْقِ (فارق) .  
 بَيْنَ النُّقْطَةِ الْأَعْلَى وَالنُّقْطَةِ الْأَدْنَى فِي طَبَقَةِ .  
 جِيُولُوجِيَةِ .  
 — de pointage (Milit.) . مَسَاجِلُ التَّنْدِيدِ .  
**Ampoule** sf. . قَارُورَةٌ • حُبَابَةٌ • مَحْلُولُ الْحَقْنِ .  
 — électrique . لَمْبَةٌ [أو حُبَابَةٌ .  
 كَهْرَبَائِيَّة] .

## 45

- par brûlure (Méd.) . نَفْطَاةُ الْحَرَقِ .  
 — أنبولة (قارورة صغيرة تحتوي (Méd.) .  
 على جرعة من محلول للحقن) .  
 — (Anat.) . نُفْخَةٌ .  
**Ne pas se faire d' — s aux mains** .  
 تَوَانَى فِي عَمَلِهِ .  
**Ampoulé, e** adj. . مُتَشَكِّف • مُتَشَكِّف .  
**Ampoullaire** adj. . حُبَابِي .  
**Amputation** sf. . قَطْع • قَطْع • خَدَارَةٌ .  
 ذات شان .  
 — à lambeaux (Méd.) . بَشَرٌ بِشَرَائِخَ .  
 — de droit (Dr.) . إِنْكَارُ الْحَقِّ .  
 — d'un article . حَذْفٌ مِنْ مَقَالَةٍ .  
**Amputé, e** adj. et s. . مُبْتَرَأ • أَبْتَرَأ .  
 أَجْدَع .  
**Amputer** vt. . قَطَعَ • قَطَعَ .  
 — un membre . بَشَرَ عُضْوًا .  
 — un texte . شَوَّهَ نَصًّا [بحذف مقاطع منه] .  
 — d'un plaisir . حَرَمَ مِنْ مَتْنَةٍ .  
**Amuir** (S' —) vp. (Ling.) . خَرَسَ .  
 [الحرف الصامت أو الحرف الصامت ظلم بلفظ] .  
**Amusement** sm. (Ling.) . خَرَسُ .  
 [الحرف فلا يلفظ] .  
**Amulette** sf. . تَعْوِذَةٌ • قِيَمَةٌ • حِجَاب .  
**Amunitionnement** sm. . تَسْوِينُ [بِالدُّخَانِ] .  
**Amunitionner** vt. . مَوَّنَ [بِالدُّخَانِ] .  
**Amure** sf. (Mar.) . رِبْطُ الشَاغُولِ .  
**Amurer** vt. (Mar.) . رَبَطَ الشَاغُولَ .  
**Amusable** adj. . يُسَلِّي • قَابِلُ التَّلْيَةِ .  
**Amusant, e** adj. et s. . مُسَلِّ • مُلْهِ .  
 المُتَشَبِّهِ فِي الْحِكَايَةِ .  
 L' — dans l'histoire .  
**Amuse-gueule** sm. . مَشِيَّةٌ [يَقْدَمُ فِي بَدَايَةِ .  
 الطَّعَامِ] .  
**Amusement** sm. . تَلْيَةٍ • لَهْو • إِمَاء .  
 Les — . الْكَلَامِي .  
 Objet d' — . أَلْهِيَّةٌ .  
 Lieu d' — . مَلْهَى .  
**Amuser** vt. . سَلَّى • أَلْهَى • أَضْحَكَ .  
 — l'ennemi . خَدَعَ الْعَدُوَّ [أو أَلْهَاهُ] .  
 — par des promesses . عَثَلَ [بِالْوَعْدِ] .  
 S' — . لَهَى • تَلْهَى • مَتَجَن .  
 S' — de qqn . هَزَى بِهِ • سَخِرَ بِهِ .  
**Amusette** sf. . أَلْهِيَّةٌ .  
**Amuseur, euse** sm. . مُلْهِ • مُلْهِ .  
 — . مُخَادِع .

## Anachorète

- Amuse** sf. (Méd.) . بِيَانُ الْأَحْنِ .  
**Amusoire** sf. . عُلَّالَةٌ .  
**Amygdale** sf. (Anat.) . لُوزَةٌ [إحدى لوزتي .  
 الحلقين] .  
**Amygdalectomie** sf. (Méd.) . اسْتِطْصَالُ .  
 الْوَرُزَتَيْنِ .  
**Amygdalite** sf. (Méd.) . التَّيَّابُ الْوَرُزَتَيْنِ .  
**Amygdaloïde** adj. et s. . مَلُوزٌ (صَخْرٌ .  
 بُرْمَاكِي) • لُوزِي الشَّكْلِ .  
**Amylacé, e** adj. . نَشْوِي .  
**Amylase** sf. (Chim.) . أَمِيلَاز • خَمِيرَةُ النَّشَاءِ .  
**Amyle** sm. (Chim.) . أَمِيل (جذر يدخل في .  
 تلوين المركبات النشوية) .  
**Actate d' —** . خَلَّاتُ الْأَمِيلِ .  
**Amylène** sm. (Chim.) . أَمِيلِين .  
 كَارِبُورَاتٌ مُخْتَلِفَةٌ مِنَ الْمَجْمُوعَةِ الْأَمِيلِينِيَّةِ .  
**Amylique** adj. . أَمِيلِيك (صفة كحول يتولد .  
 من تخمر البطاطا ويحتوي على جذر أميل) .  
**Amylobacter** sm. . عَصِيَّةُ النَّشَاءِ .  
**Amyotrophie** sf. (Méd.) . ضُورٌ عَضَلِي .  
**An** sm. . عَام • سَنَةٌ .  
 Bon — mal — . تَعَاوُضُ التَّيْنِ .  
 Le premier jour de l' — . رَأْسُ السَّنَةِ .  
 La fleur des — s . رَيْقُ الشَّبَابِ .  
 Les — s . الْيَمِينُخَةُ .  
 Il a trente — s . هُوَ فِي الثَّلَاثِينَ مِنَ الْعُمْرِ .  
 Par — . سَتَرِيًّا .  
**Ana** sm. . مَجْمُوعَةٌ مُكَاهَاتٍ [منسوبة إلى انسان .  
 معين] .  
**Anabaptisme** sm. . تَجْدِيدِيَّةُ الْعِمَادِ (مذهب يقول .  
 بإعادة التعميد) .  
**Anabaptiste** s. et adj. . تَجْدِيدِيَّ الْعِمَادِ .  
 (قاتل بإعادة التعميد) .  
**Anabolisant, e** adj. et s. . مُبْتَنِّ .  
 (مُسَهِّلُ الْإِنْتَاءِ) .  
**Anabolisme** sm. (Méd.) . إِبْنَاءٌ • عَمَلِيَّةُ .  
 تَحْمِيلِ الْمَوَادِّ الْغَذَائِيَّةِ وَتَحْوِيلِهَا إِلَى أَنْسِجَةٍ .  
**Anacanthiniens** sm. pl. (Pois.) .  
 مَلْخَاوَاتٌ .  
**Anacarde** sm. (Bot.) . بِلَادُرٌ أَسْرِيكِي .  
**Anacardiacees** sf. pl. (Bot.) . بَطْشِيَّاتٌ .  
 (نباتات تشمل الفستق والبلاذر) .  
**Anacardier** sm. (Bot.) . شَجَرَةُ بِلَادُرٍ .  
**Anachorète** sm. . زَاهِد • عَابِد • حَبِيب • نَاسِك .  
 عاش مُتَوَحِّدًا — Mener une vie d' —

**Anachorétique adj.** نُسْكِي .  
**Anachorétisme sm.** نُسْكِيَة • تَوَحُّد .  
**Anachronique adj.** مَعْلُوطٌ تَارِيخِيَّةٌ ، مُنْطَلِقٌ عَلَى مُعَاظَلَةٍ تَارِيخِيَّةٍ .  
**Anachronisme sm.** مُعَاَرَفَةٌ تَارِيخِيَّةٌ .  
 Le duel est un — . المِجَارَّةُ شَيْءٌ بَائِدٌ .  
**Anacoluthe sf. (Rhet.)** قَسَمَلٌ [بَلَاغِي] (تَبْدِيلٌ مَفَاجِئٌ فِي بِنَاءِ الْعِبَارَةِ) .  
**Anaconda sm. (Zool.)** أُنَاكُونْدَا (أَفِي) ضَخْمَةٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْبُؤَافِ .  
**Anacrouse sf. (Proso.)** نَقْصَلٌ (مَقْطَعٌ نَافِلٌ لَا يَحْسِبُ فِي التَّعْقِيلَةِ ، أَوْ نَغْمَةٌ نَافِلَةٌ لَا تَدْخُلُ فِي الْحَنِّ الْمَرْزُوفِ) .  
**Anaérobie sf.** لَا هَوَائِيَّةٌ (نَسَبَةٌ إِلَى الْمِيكْرُوبَاتِ الَّتِي لَا تَعِيشُ إِلَّا بَعِيدَةً عَنِ الْهَوَاءِ) .  
**Anaérobiose sf.** حَيَاةُ اللَّاهَوَائِيَّاتِ .  
**Anaérobique adj.** لَا هَوَائِيٌّ .  
**Anaglyphe sm.** نَقِيشٌ (نَقْشٌ مُشْبِلُ الْبُرُوزِ) .  
 كَمْبِلَةٌ لَوْنِيَّةٌ (صُورَةٌ بَارِزَةٌ تَنْشَأُ (Photo.) — عَنْ إِسْقَاطِ صُورَتَيْنِ بِلَوْنَيْنِ مُتَكَامِلَيْنِ كَالْأَخْضَرِ وَالْأَحْمَرِ) .  
**Anaglyptique adj.** نَافِرَةٌ (صِفَةُ لِلْكَاتِبَةِ أَوْ نَقُوشٍ بَارِزَةٍ لِاسْتِعْمَالِ الْعِمْيَانِ) .  
 نَقِيرَةٌ • (طَبَاعَةٌ نَافِرَةٌ لِلْعِمْيَانِ) . — sf.  
**Anagogie sf.** تَأْوِيلٌ بَاطِنِيٌّ (لِلنُّصُوصِ الدِّينِيَّةِ) .  
**Anagogique adj.** تَأْوِيلِيٌّ .  
 Sens — مَعْنَى بَاطِنِيٍّ .  
**Anagogiste sf.** مُفَسِّرٌ ، مُؤَوِّلٌ (النُّصُوصِ الدِّينِيَّةِ) .  
**Anagrammatique adj. (Rhet.)** جِنَاسِيٌّ (تَصْنِيفِيٌّ) .  
**Anagramme sf. (Rhet.)** جِنَاسٌ (تَصْنِيفِيٌّ) (كَلِمَةٌ يُبَدَّلُ فِي حُرُوفِهَا لِتَكُونِ كَلِمَةً جَدِيدَةً) .  
**Anal, c, aux adj. (Anat.)** شَرَجِيٌّ ، لَشَنِيٌّ .  
**Analecetes sm. pl.** مُنْتَقِيَّاتٌ ، مُنْتَقِيَّاتٌ ، مُنْتَخَرَاتٌ أَدَبِيَّةٌ .  
**Analeptique adj. et s. (Méd.)** مُقَوِّمٌ ، مُنْقَطِعٌ ، مُنْعِشٌ • قُوَّةٌ مُقَوِّمَةٌ .  
**Analgésie ou Analgie sf. (Méd.)** فَقْدُ الْأَلَمِ (الْأَلَمُ الشَّعُورُ بِالْأَلَمِ مِنْ غَيْرِ فَقْدِ الْوَعْيِ) «إِخْدَارٌ» .  
**Analgésique ou Analgique adj.** مُفَقِّدٌ الْأَلَمِ ، مُسَكِّنٌ • خَدِيرٌ (لَا يَحْسُ الْأَلَمُ) .  
 Les — s sm. pl. الْمُسْكِّنَاتُ .

**Analogie sf.** تَمَاطُلٌ ، تَشَابُهٌ وَشَبَهٌ .  
 — (Philo.) تَمَثِيلٌ ، مُمَاطَلَةٌ .  
**Par —** بِطَرِيقِ الْقِيَاسِ • قِيَاسٌ عَلَى ذَلِكَ .  
 — s de l'expérience تَبَادِيءُ التَّجَرِبَةِ [عِنْدَ كَانُط] .  
**Argument par — (Log.)** قِيَاسُ الشَّبَهِ • بَرَاهَانٌ .  
**Raisonnement par —** بِالْمُطَاطَلَةِ .  
 — (Math.) نَسَبِيَّةٌ .  
 — (Biol.) تَنَاظُرٌ وَطَبِيعِيٌّ .  
**Analogique adj.** رِيقَاسِيٌّ • تَمَاطُلِيٌّ • تَشَابُهِيٌّ • حَاسِبَةٌ بِالْقِيَاسِ (نَوْعٌ مِنَ الْأَلَاتِ الْحَاسِبَةِ) .  
**Calculateur —** رِيقَاسِيٌّ ، تَمَاطُلِيٌّ .  
**Analogiquement adj.** تَشَابُهِيٌّ .  
**Analogue adj. et s.** تَنْظِيرٌ ، مُضَارِعٌ ، شَبِيهٌ • غَضُوٌّ مُتَنَاطِرٌ .  
 — (Anat.) حَالَةٌ مُمَاطِلَةٌ .  
**Cas —** نَظَرِيَّةُ الْمُتَقَارِبَاتِ • —  
**Théorie des —** أَمْتِي (لَا يَفْرَأُ وَلَا يَكْتُبُ) .  
**Analphabète adj. et s.** أَمْتِيَّةٌ .  
**Analphabétisme sm.** يُحْتَلَلٌ ، قَابِلٌ لِلتَّحْقِيلِ .  
**Analysable adj.** تَحْلِيلِيٌّ .  
**Analyse sf.** تَحْلِيلٌ كِيمَاوِيٌّ .  
 — chimique إِخْرَابٌ .  
 — grammaticale تَرْقِيبُ وَسَائِلِ الْعَمَلِ .  
 — du travail تَقْسِيمُ الصُّورَةِ [لِإِسْلَامِهَا جِزَاءً] . (Télév.) —  
 — spectrale (Phys.) تَحْلِيلٌ طَبِيعِيٌّ .  
 حساب L<sup>1</sup> — transcendante (Math.) الْكَامِلُ وَالتَّقَاوُلُ .  
 — معالجة نَفْسِيَّةٌ [بِالتَّحْلِيلِ (Psycho.) —  
 — (Psycho.) النَفْسِيَّاتِ] .  
**En dernière** فِي آخِرِ الْمَطْلَافِ ، النَّتِيجَةُ — النَّهَائِيَّةُ .  
**Analyser vt.** حَكَّلَ .  
 — le sang حَكَّلَ الدَّمَّ .  
 — une phrase أَقْرَبَ عِبَارَةً .  
 — un document تَفَحَّصَ وَتَقَيَّقَ .  
 — les causes اسْتَقْصَى الْأَسْبَابَ .  
 — un roman لَخَّصَ رِوَايَةً .  
 S<sup>o</sup> — تَحَكَّلَ • تَفَحَّصَ نَفْسَهُ .  
**Analyseur sm.** مُحَكَّلٌ • فَاحِصٌ .  
 — مُعَرِّبٌ .  
 — مُحَكِّلَةٌ (آلَةٌ تَحْلِيلِيَّةٌ) .

**Analyste sm.** مُحَكِّلٌ [فِي الرِّيَاضِيَّاتِ أَوْ فِي عِلْمِ النَّفْسِ] .  
**Analytique adj.** تَحْلِيلِيٌّ • إِعْرَابِيٌّ ، مُعَرِّبٌ .  
**Géométrie —** هَنْدَسَةٌ تَحْلِيلِيَّةٌ .  
**Table —** قَهْرَسٌ تَحْلِيلِيٌّ .  
**Analytiquement adv.** تَحْلِيلِيًّا .  
**Anamirte sm. (Bot.)** سَمُّ السَّمَكِ .  
**Anamnèse sf. (Méd.)** سَوَائِقُ الْمَرِيضِ .  
**Anamorphose sf.** تَنْشِوِيَّةٌ • صُورَةٌ مُشَوَّهَةٌ .  
 — (Géom.) تَعْدِيلٌ قَهْرَسِيٌّ [لِلصُّورَةِ] مَا وَفْقَ قَوَاعِدِ مُعَيَّنَةٍ [تَرْيِيعٌ (حَالَةٌ تَبْدُو فِيهَا لَوْحَةٌ (Print.) — مَا مَرْيِيعَةٌ فَذَاذَا تُنْظَرُ إِلَيْهَا مِنْ زَاوِيَةٍ مُعَيَّنَةٍ بَدَتْ قَوِيَّةٌ) .



**Ananas sm. (Bot.)** أَنَانَاسٌ (تَبَاتٌ لَهُ ثَمَارٌ عَلَى شَكْلِ ثَمَارِ الصَّنوبرِ) .  
**Anapeste sm. (proso.)** أَنْبَسْتُ (تَعْقِيلَةٌ فِي الشَّعْرِ الْيُونَانِيِّ أَوْ اللَّاتِينِيِّ عَلَى وَزْنِ قَعْلَيْنِ) .  
**Anapestique sm. (Rhet.)** أَنْبَسْتِيٌّ (نَسَبَةٌ إِلَى وَزْنِ الْأَنْبَسْتِ ، رَاجِعٌ إِلَى الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .  
**Anaphase sf.** طَوْرُ انْفِصَالِيٍّ (أَحَدُ أَطْوَارِ الانْقِسَامِ غَيْرِ الْمُبَاشَرِ لِنَوَاةِ الْخَلِيَّةِ) .  
**Anaphore sf.** تَكَرُّارٌ (إِبْتِدَاءُ عِدَّةِ حَبَارَاتٍ مُتَابَعَةٍ بِكَلِمَةٍ وَاحِدَةٍ) .  
**Anaphrodisiaque adj. et s.** مُجَفِّيرٌ (مُفَقِّدٌ شَهْوَةَ الْجَمَاعِ) • مُجَفِّرَةٌ (دَوَاءٌ مُجَفِّيرٌ) .  
**Anaphrodisie sf. (Méd.)** جُفُورٌ ، عَجْزٌ [جِنْسِيٌّ] .  
**Anaphylactique adj.** عَوَارِيٌّ ، تَأْتِيٌّ (رَاجِعٌ إِلَى الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ) .  
**Anaphylaxie sf.** صَوَارٌ ، تَأَقُّ (قَرُطٌ) الْحَاسِبَةِ لِلْفِعْلِ بَرُوْتَيْنِ غَرِيبَ سَبَقٍ إِدْخَالَهُ إِلَى الْجِسْمِ) .  
**Anaplasie sf. (Méd.)** تَحْوٌ مُشَوَّهٌ [فِي خَلِيَّةٍ] أَوْ فِي نَسِيجٍ .

**Anaplastie sf.** (Méd.) تَرْقِيعُ [الأنعام]   
 الشَّوْمَةُ .

**Anarchie sf.** مَوْضَى (اضطراب ناشئ عن   
 غياب السلطة الفعالة أو ضعفها • اضطراب   
 ناتج عن فقدان نظام واضح في عمل يدوي   
 أو ذهني) .

قَوْصُوبَة (نظام سياسي واجتماعي مثالي —   
 يقضي بأن يكون الفرد متحرراً من كل   
 وصاية حكومية) .

**Anarchique adj.** قَوْصُوبِي .

**Anarchiquement adv.** قَوْصُوبِيّاً .

**Anarchisant, e adv.** مُتَقَوِّض (مبال إلى   
 القوضى أو القوضوية) .

**Anarchisme sm.** قَوْصُوبِيَّة (نظرية سياسية   
 تقول بالتساوي الطوعي بين الأفراد أو   
 الجماعات وان الدولة أكبر أعداء الفرد ويجب   
 إلزائها) .

**Anarchiste sm. et adj.** قَوْصُوبِي (ثائر   
 على السلطة أو النظام القائم • متعلق   
 بالقوضوية) .

**Anarcho-syndicalisme sm.** قَوْصُوبِيَّة   
 قِيَابِيَّة (منهج ثوري يسند إلى النقابات أمر   
 تنظيم المجتمع) .

**Anasarque sf.** (Méd.) اسْتِشْقَاء (ارتشاح   
 الأنسجة) .

**Anastigmat ou Anastigmatique adj.**   
 لا اسْتِغْنَمِي، مُصَحَّح .

— sm. (Photo.) عَدَسَةٌ لَا مَشْوَمَةَ .

**Anastatique sf.** (Bot.) كَتَمَ مَرْتَم .

**Anastomose sf.** (Méd.) تَقْسِمُ، (التحام   
 بين الاوعية الدموية) .

— تَلَاقٍ، تَوَاصُل، تَشَابُك .

**Anastomose (S' —) vp.** تَقَاسَمَ، [التحام   
 ب... • تَلَاقَى، تَوَاصَلَ، تَشَابَكَ] .

— vt. وَصَلَ، شَبَكَ • قَسَمَ .

**Anastrophe sf.** عَكْسُ (قلب الرتيب   
 المألوف لكلمات الجملة تقديماً أو تأخيراً) .

**Anathématisation sf.** لَعْنَةُ،   
 حَرِيمُ (من الشعائر الدينية) .

**Anathématiser vt.** لَعَنَ • حَرَّمَ .

**Anathème sm.** لَعْنَةُ • حَرِيمُ • مَحْرُومُ أو   
 مَلْعُونُ [كُنْيَا] .

Bulle — بَرَاءَةُ اللَّعْنَةِ .

Serment d' — يَمِينُ اللَّعَانِ .

— (fig.) طَرِيدُ الْمُجْتَمَعِ .

**Anatidés sm. pl.** (Ois.) بَطِّيَّات .

**Anatife sm.** (Zool.) قِشْرِيَّة لَمُوق   
 (حيوان مائي يلتصق بالأشياء الطافية في البحر) .

**Anatocisme sm.** تَرْكِيْبُ الْفَائِدَةِ • رَسَقَةٌ   
 القَوَائِد .

**Anatomie sf.** عِلْمُ التَّشْرِيح (دراسة التركيب   
 الداخلي في الأجسام الحية) .

— (fig.) تَحْلِيل، فَحْص .

Cabinet d' — مَشْرِحَةٌ .

— artistique دِرَاسَةُ الْأَشْكَالِ الْخَارِجِيَّةِ

[لتمثيلها بالرسم أو بالنحت] .

Une belle — (fig.) رَجَمٌ جَمِيل .

**Anatomique adj.** تَشْرِيجِي (مُتَعَلِّقٌ بِعِلْمِ   
 التَّشْرِيح) .

**Anatomiquement adv.** تَشْرِيجِيّاً   
 • تَحْلِيلِيّاً .

**Anatomiser vt.** شَرَحَ • حَلَّلَ يَدِقَّةً .

**Anatomiste sm.** مُشْرِح (عالم بالتشريح) .   
 • مُحَلِّل [مُدَقِّق] .

**Anatoxine sf.** (Méd.) ذِبْقَانٌ مُعْطَل   
 (مُتَيْنٌ مِكْرُوبِيٌّ مُخَفَّفٌ يَمْنَحُ الْجِسْمَ مَنَاعَةً) .

**Anatrophe adj.** (Bot.) مَقْلُوبُ الْبَيْتِيَّةِ .

**Ancestral, e, aux adj.** سَلَكِيّ (ذو علاقة   
 بالأصول أو مستند منهم) .

**Ancêtre sm.** سَلَفٌ • جَدُّ أَوَّل .

Les — s. الْآبَاءُ، الْأَجْدَادُ • الْأَقْدَمُونَ،

الْأَوَّلُونَ .

— d'un art رَاثِدُ فَنٍّ .

— عَجُوز .

**Anche sf.** لِسَانُ [الآلات النافعة كالزمار وسواه] .

**Anchilope sm.** (Méd.) وَرَمٌ الْمَآثِي .



**Anchois sm.** (Poiss.) صَبْر، بَلَكَم، انشوفة .

**Ancien, ne, s et adj.** قَدِيم، غَابِر .

Les — s. الْقَدَمَاءُ .

Les — s d'une école خَرِيصُو مَدْرَسَةٍ .

L' — Testament الْعَهْدُ الْقَدِيمُ

— fontionnaire مُوْظَّفٌ سَابِق .

Aimer l' — أَحَبُّ الطَّرَازِ الْقَدِيمِ [من الرباش] .

Objet — عَادِيَّة .

**Anciennement adv.** قَدِيمًا، سَابِقًا، فِي   
 الزَّمَنِ الْغَابِرِ .

**Ancienneté sf.** قَدَمٌ • أَقْدَمِيَّة .

Avancement à l' — تَرْقِيَّةٌ بِالْأَقْدَمِيَّةِ .

De toute — مَنذُ الْقَدَمِ .

**Ancillaire adj.** خَدَمِي، قَبِيْثِي (مُتَعَلِّقٌ   
 بالخدم أو القيان) .

**Ancipité, e adj.** مُرْهَفٌ الْخَدَّيْنِ .

**Ancoie sf.** (Bot.) حَوْصِيَّة (زهرة الخوص) .

**Ancre sm.** (Mar.) رَسَو • رَسُو .

— تَرْسُوسِي .

— d'une conduite d'eau تَشْيِيتٌ خَطٌّ

قَوَاسِرِ الْمِيَاهِ .

**Ancre sf.** (Mar.) مِرْسَاةٌ، أَنْجَبَر .

Lever l' — أَبْحَرَ .

C'est mon — de salut هَذَا مَلَاذِي

الْأَعِير .

— مَبْنِيَّةٌ (دعامة حديد تحول دون) (Archit.)

تَدَاعِيِ الْجُدَارِ ) .

— مِلْبُ السَّاعَةِ (أداة تشبه (Techn.)

المِرْسَاةَ تُنَظِّمُ خَطْرَانَ دَوَلَابِ السَّاعَةِ) .

**Ancré, e adj.** مَرْسُوسِي (مَرْبُوطٌ بِالْمِرْسَاةِ) .

Idée — c. فِكْرَةٌ رَاسِخَةٌ .

**Ancrer vt.** أَرَسَى، أَلْقَى الْمِرْسَاةَ • وَطَّدَ، رَسَخَ .

— un ruyau ثَبَّتَ مَاسُورَةً .

— vi. رَسَا .

S' — اسْتَقَرَّ، تَوَطَّدَ، رَسَخَ .

**Ancyroïde adj.** كَلْبِيَّ التَّعْثَلِ .

**Andain sm.** حَصْبَةٌ (ما يمكن أن يحصده   
 العامل عند كل خطوة) .

**Andalou, se adj. et s.** أَنْدَلُسِي .

**Andante adv.** (Mus.) بِأَقْيَالٍ .

— sm. مَبْتَابَةٌ (قطعة معتدلة البطء) .

**Andantino adv.** (Mus.) بِسُرْعَةٍ مُعْتَدِلَةٍ .

— sm. مُتَسَارِعَةٌ (قطعة معتدلة السرعة) .

**Andérite sf.** أَنْدَسِيْت (حجر بركاني   
 يستعمل في البناء) .

**Andouille sf.** سَجَقٌ (مُصْرَانٌ غَلِيظٌ مَحْشُوٌّ   
 باللحم) .

— مُغْفَلٌ، أَبْلَثَةٌ • أَحْمَق . (fig.)



**Andouiller sm.** شُعْبُ الْقَرْنِ [بواسطته تعرف   
 سن الحيوان] .

**Andouillette** sf. نَقْنَق (واحد الناقق وهي مصارين رفيعة محشوة باللحم).

**Andréne** sm. ou f. (Ins.) نَحْلَة مَنَوَحَة (نحير بينها في الأرض).

**Andrinople** sf. أَدْرِيَة (نسيج فظي مصبوغ بالألوان الأحمر يستعمل للأثاث وهو مصنوع في أدرنة بتركيا).

**Androcée** sm. ou f. (Bot.) جَشْر، كَشْر، مَيْشَر (أعضاء الذكور في النبات).

**Androcéphale** adj. بَشَرِي الرَّأْس (صفة تتألف حيوان له رأس إنسان).

**Androgène** adj. et sm. (Méd.) مُنْطَب الذَّكَوْرَة.

**Androgénie** sf. (Méd.) تَحَاوُب الذَّكَوْر.

**Androgyne** adj. et sm. (Méd.) خُنْثَى (متعلق بالجنسين معاً • رجل تألفت أعضاؤه التناسلية).

— (Bot.) خُنْثَوِيّ.

**Androgynie** sf. خُنْثَوِيَّة (راجع المادة السابقة).

**Androïde** adj. et sm. بَشَرِيّ الشَّكْل [بشرى] إنسان آلي.

**Androlâtre** s. عَابِدُ الْإِنْسَان.

**Androlâtrie** sf. عِبَادَةُ الْإِنْسَان.

**Andromède** sf. (Astro.) الْمَرْأَةُ الْمُسَلَّسَةُ (نجمة لولبية فوق نصف الكرة السماوي تمثل بصورة امرأة مملوكة الذراعين مقيدة الرسنتين). أندروميدية (نبات شبيه سام منوم). — (Bot.)

**Andropause** sf. (Méd.) ضَعْفُ الذَّكَوْرَة [لدى الرجل عندما يبلغ سنّاً مميّة].

**Androphobie** sf. (Méd.) كَرَاهِيَةُ الرِّجَال.

**Androsee** sm. (Bot.) زَهْرَةُ الثَّرُوس (جنس زهر من فصيلة الريبية).

**Ane** sm. حِمَار. غَنِي، أَحْمَق، أبله • عنيد. — (fig.)

— sauvage حِمَار الْوَحْش.

**Brider un — par la queue** قَلَبَ الْمَوْضُوع.

**Contes de Peau d'** حِكَايَاتُ أَمْفَال.

**En dos d'** — مُرْتَفِعُ الْأَوْسَط.

**Être comme l' — de Buridan** تَحَيَّرَ فِي اتِّخَاذِ قَرَار.

**Il cherche son — et il est dessus** ابْتَهَجَ عَلَى كَتِفِهِ وَهُوَ يَطْلُبُهُ (المبدائي).

**Méchant comme un — rouge** صَعَبُ الْمَرَأَس • سَيِّئُ الْخُلُق.

**Pont aux —** صُورِيَّة [بالنسبة للجبهة].

**Faire l' — pour avoir du son** تَغَابَى الْحَصُولَ عَلَى مَعْلُومَات.

**Un — bête** فِي غَايَةِ الْجَهْل.

**Anésantir** vt. ... دَسَّرَ. أَفْسَى، عَفَى عَلَى ... أَضْنَى. أَنْهَكَ.

—

— une armée أَبَادَ جَيْشاً.

— un droit أَهْدَرَ حَقّاً.

S' — زَالَ، تَلَاشَى.

S' — en la présence de Dieu نَفَى فِي حَضْرَةِ اللَّهِ.

Être anéanti أَصْبَحَ أَرَاً بَعْدَ عَيْنٍ.

**Anéantissement** sm. إِبَادَةٌ، تَدْمِيرٌ، إِفْهَاء • فَهَاء، انْهْلَام.

— اِعْيَاء • تَلَاشٍ، غَنَى.

—

**Anecdote** sf. طَرِيفَةٌ، نَادِرَةٌ، مُلْحَنَةٌ، نُكْتَةٌ • حِكَايَةٌ صَغِيرَةٌ.

**Anecdotier, ère** s. مُتَدِر (الروايات النواذر).

**Anecdotique** adj. حِكَايِيّ، نَادِرِيّ (متعلق بالحكاية أو بالنادرة أو منضمتهما).

**Anecdotiser** vi. أَنْدَرَزَ (رَوَى نَوَادِرَ وَحِكَايَاتٍ أَوْ جَمَعَهَا).

—

**Anée** sf. جِمْلٌ حِمَار.

**Anel** sm. حَلَقَةٌ [تقبض على فكي الكباش].

**Anémie** sf. (Méd.) أَنْيَمِيَّة، فَقْرُ الدَّم. أَزْمَةُ الْإِنْتِاج.

— de la production

**Anémisé, e** adj. تَحْيِيلٌ، مُعَقَّرٌ، مُصَابٌ بِالْأَنْيَمِيَّة.

**Anémiser** vt. أَفْقَرُ الدَّم.

S' — أَصَابَ بِالْأَنْيَمِيَّة.

**Anémique** adj. et s. أَنْيَمِيّ، فَقِيرُ الدَّم. مُصَابٌ بِالْأَنْيَمِيَّة.

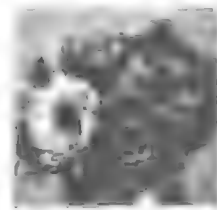
— ضَعِيفٌ، فَاقِدُ الْحَيَوِيَّة. — (fig)

**Anémographie** sm. مِرْسَسَةُ الرِّيح.

**Anémographie** sf. أَيْمُوغْرَافِيَا (فَنّ قِيَاسِ وَتَسْجِيلِ شِدَّةِ الرِّيحِ أَوْ سُرْعَتِهَا).



**Anémomètre** sm. مِرْسَبَاح (أداة تقيس سرعة واتجاه الرياح وسرعتها).



**Anémone** sf. (Bot.) شَفَار، شَفَاتِيّ الثُّمَان.

**Anémophilie** sf. (Bot.) تَلْفِيحٌ رِيحِيّ.

**Anémophile** adj. (Bot.) رِيحِيّ التَلْفِيح (مُتَلَفِّحٌ بِمَا تَحْمِلُهُ الرِّيحُ مِنْ لَتْفٍ).

**Anémoscope** sm. مِكْشَافُ الرِّيحِ (دليل اتجاه الرياح).

**Anémotrope** sm. مُتَحَرِّكٌ رِيحِيّ.

**Anencéphale** adj. et s. عَدِيمُ الدِّمَاغ.

**Anencéphalie** sf. فَقْدُ الدِّمَاغ.

**Anergie** sf. (Méd.) فَقْدُ الْحَسَابِيَّة.

**Anerie** sf. جَشْرٌ وَحَمَاقَةٌ، غَبَاوَةٌ. عَطْفٌ فَاحِشٌ.

— لَا سَائِلِي (غَيْرِ مُتَقَسِّمٍ سَائِلًا).

**Anérolde** adj. et s. حِمَارَةٌ، أَتَان.

**Anesse** sf. مُخَدَّر.

**Anesthésiant** adj. et s. (Méd.) تَنْبِيحٌ، تَخْدِيرٌ.

**Anesthésie** sf. (Méd.) خَدَرٌ، خَدَرٌ.

**Anesthésier** vt. (Méd.) بَنَاجَ (عَلَّمَ التَّنْبِيحَ).

**Anesthésiologie** sf. بَنَاجَةُ (عِلْمُ التَّنْبِيحِ).

**Anesthésique** adj. et s. (Méd.) مُخَدَّرٌ، مُنْبِجٌ.

**Anesthésiste** s. مُخَدِّرٌ (طَبِيبٌ أَوْ سَوَاهُ يُعْطِي مُخَدَّرًا).

**Aneth** sm. (Bot.) ثَيْثٌ (بَقْلَةٌ سَوِيَّةٌ مِنَ التَّوَابِلِ).

**Ancurine** sf. أَنْوْرِين (فِيَتَايْنِ ب 1).

**Anévrialmal, e, aux** adj. (Méd.) أَمْدَمِيّ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ).

**Anévrisme** sm. (Méd.) تَنْفُخٌ (فِي جِدَارِ الشَّرْيَانِ).

**Anfractueux, euse adj.** مُتَعَوِّج • متَجَوِّف • كثير الحفر .

**Anfractuosit  sf.** تَجَوِّف • تَعَوِّج • تَمَرُّج • التواء • وُحُورَة • حَفَر • قُفُور .

— s

**Angarie sf.** تَشْخِير يواخر [المحاربين في الحرب] .

**Angre sm.** مَلَك • مَلَاك .

Le bon — de qqn. مَوْجِبُهُ إِلَى الْخَيْرِ .

L' — de la mort مَرُورَاتِل .

Les — s d chus الْأَبَالِسَة . الشَّاطِئِينَ .

Il travaille comme un — يعمل أَفْضَل — العمل .

 tre aux — s يَكَاد بِطَيْرِ قَرَحَاءَ .

Rire aux — s ضَحْكٌ بِلَا سَبَب • ابْتِهَاج .

Il est beau comme un — هو بَارِعٌ — الجمال .

Faiseuse d' — s مُجَهِّمَة .

**Angre sm. (Pois.)** مَلَاك (جنس) .

اسماك من الشفويات تتميز بكبر زعانفها

الصدري وبغلم جشتها

**Angleterre sf.** مَلِيكَة • مَلَاك صَغِير .

**Ang lique sf. (Bot.)** حَشِيشَة الْمَلَاك .

**Ang lique adj.** مَلَاكِي • مَلَاكِي .

Le docteur — الْقَدِيسُ توما .

Salutation — سَلَامُ الْمَلَاك .

Une beaut  — جَمَالُ بَهِي .

**Ang liquement adv.** مَلَاكِيًا • مَلَاكِيًا .

• بِنَاء .

**Ang lier vt.** شَبَّ بِالْمَلَاك .

**Ang lisme sm.** مَلَاكِيَّة (تَصَرُّفٌ

مَلَاكِي) • اعتقاد المرء بأنه مجرد عن الجسمية .

**Angelot sm.** مَلَاكٌ صَغِيرٌ [كما يمثل في

الفن الكسبي] .

**Ang lus sm.** صَلَاةُ الْبَشِير • دَقَّةُ الْبَشِير .

**Angine sf. (M d.)** ذُبْحَة لَوْرِيَّة، خُنَاق .

— de poitrine ذُبْحَة صُدُورِيَّة .

**Angineux, euse adj. (M d.)** خُنَاقِي .

**Angiographie sf. (Anat.)** وَصْفُ

الأوعية • تصوير الأوعية [بعد زرقها

بمادة لا تنفذها أشعة إكس] .

**Angiologie sf. (M d.)** الِثْبَابُ الْأَوْعِيَّة

الْتِفَاوِيَّة .

**Angiologie sf. (M d.)** مِثْعُ الْأَوْعِيَّة [الدَّوْمِيَّة وَالتَّفَاوِيَّة] .

**Angiome sm. (M d.)** وَرَمٌ وَعَاقِي (ورم مولف من أوعية دموية أو لتفافية) .

**Angiospermes sf. pl. (Bot.)** كَابِيَاتُ الْبِزْرِ

أَنْكِلِيزِي .

**Anglais, e adj. et s.** أَلَكِلِيزِيَّة .

L' — لُغَةُ الْأَنْكِلِيزِيَّة .

**Anglaisage sm. (V ter.)** تَشْوِيل (إزالة

بعض عَصَلِ الذئب ليطل الذئب مرتعاً) .

**Anglaise sf.** أَنْكِلِيزِيَّة (رقصة شعبية أنكليزية

شديدة الحيوية ظهرت في القرن التاسع عشر) .

جدائل [شعر] مَلَوَلِيَّة .

— s بِلَا أَشْيِذَان .

À l' — loc. adv. بَطَاطَا مُتَلَوِّلَة عَلَى الْبُخَارِ .

Pommes à l' — شَوَّل (إزال

بعض عَصَلِ الذئب ليطل الذئب مرتعاً) .

**Anglaiser vt. (V ter.)** شَوَّل (إزال

بعض عَصَلِ الذئب ليطل الذئب مرتعاً) .

**Angle sm. (G om.)** زَاوِيَة .

— (fig.) نَوء • حِدَة .

Arrondir les — s تَسَاهَل .

Voir les choses sous un certain — رَأَى الْأَشْيَاءَ مِنْ وَجْهَةٍ نَظَرٍ مَعِيْنَة .

**Angledoser sm.** جَرَّافَة زَاوِيَّة (تراكتور

ذو شفرة قابلة لتوجيه الزاوي) .

**Anglet sm. (Archit.)** تَجْوِيفٌ مَرُورِي

(نقش أو حفر بشكل زاوي يفصل بين

التواءات الحجرية) .

**Anglican, e adj. et s.** أَنْكِلِيكَانِي (خاص

بالكنيسة الأنكليكانية أو أحد أتباعها) .

**Anglicanisme sm.** الْكَنِيسَة الْأَنْكِلِيكَانِيَّة .

**Anglicisant, e s. v. Angliciste.**

**Angliciser vt.** تَنْكَلِيزَ (جعله أنكليزي

الصِّفَة أَو الشَّكْل) .

S' — تَنْتَكَلِيزَ .

**Anglicisme sm.** تَنْكَلِيزِيَّة (اصطلاح لغوي

أنكليزي • سمة أنكليزية) .

**Angliciste sm.** مُتَنْكَلِيز (عالم بالأنكليزية

وبعضارة الأنكليز) .

**Anglo-arabe sm. et adj.** جَوَادُ أَنْكِلِيزِي

عَرَبِي .

**Anglomane adj. et s.** مُقَلِّدُ الْأَنْكِلِيز .

**Anglomanie sf.** هَوَسٌ أَنْكِلِيزِي (تعلق

مفرط بالمؤسسات والعادات الأنكليزية) .

**Angiophile s. et adj.** مُتَحَرِّبٌ لِلْأَنْكِلِيز

[أو عِبُّهُمْ] .

**Angiophilie sf.** تَحَرُّبٌ لِلْأَنْكِلِيز [أو عِبُّهُمْ] .

**Angiophobe adj. et s.** مُبْغِضٌ لِلْأَنْكِلِيز .

**Angiophobic sf.** بُغْضٌ لِلْأَنْكِلِيز .

**Anglo-saxon, ne adj. et s.** أَنْكِلَوَسْكَوْنِي .

اللغة الأنكليزية القديمة .

**Angoissant, e adj.** مُقْلِقٌ • مُغِمْ .

**Angoisse sf.** حَضَرٌ • كُرْبٌ • غَمٌّ • جَزَعٌ .

حَضَرٌ نَفْسِي • أَزَل (Prycho.)

(ضيق بالذات نفسي مُبْرَح) .

قَلَقٌ [إحساس ما وراثي (Philo.)

يتولد حسب الفلسفة المعاصرة وبخاصة الفلسفة

الوجودية من التفكير في الوجود والعلم) .

ذاق المُرَّ .

Avaler des poires d' — عَانِي عَذَابًا مُبْرَحًا .

**Angoiss , e adj.** قَلِقٌ • مَكْرُوبٌ • حَضِرٌ .

**Angoisser vt.** أَقْلَقَ • أَغْمَ • أَكْرَبَ .

**Angon sm.** مِزْرَاق (رمح قصير كان

يستعمله الفرنيجة بنوع خاص) .

**Angophraie sf. (M d.)** تَكَرُّارُ الْأَحْرُفِ .

**Angora sm. et adj. (Zool.)** أَنْقَرِيَّة (قطعة

أو أرب أو ميّزة طويلة الوبر) .

**Angrois sm.** زَاوِيَّة تَثْبِيَّت (أداة معدنية

بشكل زاوية تستعمل لتثبيت شفرة القشوم بالمقبض) .

**Angstrom sm. (Phys.)** أَنْغْستروم

(وحدة طول تساوي واحداً من عشرة آلاف

من الميكرون) .

**Anguiforme adj.** أَقْلِبِي الشَّكْل .

شُعْبَانِي الشَّكْل .

**Anguillade sf.** ضَرْبَةٌ • جَلْدَةٌ .



**Anguille sf.** أَنْغْلِيْس • جَرِّي .

— de mer مِلْوَر .

— de haie حَيْة .

Necud d' — رَنْقَة .

 chapper comme une — إِنْشَابٌ

من اليد .

 corcher l' — per la queue بَدَأَ مِنْ

الْثَّاهِيَة، عَكَسَ الْأَمْرَ .



Il y a — sous roche وَرَاءَ الْأَكْمَةِ  
ما ورائها .

Rompre l' — au genou ابْتَقَى الْمَحَال .

Anguillière ou Anguillère sf.  
حَوْضُ الْأَنْغِيلِس .

Anguillidés ou Anguillulidés sm. pl.  
(Zool.) أَنْغِيلِيَّات .

Anguillule sf. (Zool.) أَنْغِيلِيس .  
— intestinale جَزَرَةٌ مَعْقُوبَةٌ .

Angulaire adj. (Zool.) زَاوِيٌّ (مُسَوَّبٌ إِلَى الزَاوِيَةِ) .  
• مُزَوَّى (ذُو زَاوِيَةٍ أَوْ زَاوِيَا) .

Pierre زاوِيَّةٌ الزَاوِيَةِ • أَسَاسٌ، رُكْنٌ . —  
Angulairement adv. زَاوِيًّا .

Anguleux, euse adj. مُزَوَّى ، مُقَرَّن .  
— (fig.) وَخَر .

Visage وَجْهٌ بَارِزٌ التَّقَاطِيع .

Angustifolié, e adj. (Bot.) عَظِيقُ الْأَوْرَاقِ .

Angusture sf. (Bot.) أَنْغُسْتُورَةٌ (نَبْتَةٌ  
الْثَّغَابِ وَتُسَمَّى قَشْرَتِهَا دَوَاءً مُنْعِشًا) .

Anharmonique adj. (Math.) لَاتَوَافُقِيٌّ .

Anhélation sf. تَلَهُّثٌ ، لَهَاتٌ ،

بُهْرٌ وَانْبِهَارٌ .

Anhéler vi. لَهَثَ ، بَهَرَ .  
— vt. أَطْعَمَ النَّارَ .

Anhépatie sf. (Méd.) تَعَمُّلُ الْكَبِدِ .

Anhydre adj. (Chim.) لَامَائِيٌّ ،  
مَحْدَمُ الْمَاءِ .

Anhydride sm. (Chim.) أَنْهَيْدْرِيدٌ  
(مُرَكَّبٌ يَشْتَقِي بِفَعْلٍ عَنَصَرُ الْمَاءِ مِنْ مَادَّةٍ مَا) .

Anhydrite sm. (Chim.) أَنْهَيْدْرِيتٌ  
(سُورَفَاتُ الْكَلْسِيُومِ اللَّامَائِيٌّ وَهُوَ أَقْسَى مِنَ الْجَبَسِ) .

Anicroche sf. عَقَبَةٌ ، عَاقِقٌ ، مَانِعٌ .  
Faire des — عَرَقَلَ .

Anter, ère s. حَمَارٌ (سَاقُ الْحَمِيرِ) .

Aniline sf. أَنْيلِينٌ (سَائِلٌ زَيْتِيٌّ سَامٌ يَسْتَعْمَلُ  
فِي صِنَاعَةِ الْأَصْبَاغِ وَالْعُطُورِ) .

Animadversion sf. لَزْمٌ ، تَوْعِيْجٌ .

Animal sm. حَيَوَانٌ ، بَهِيمَةٌ .  
— (fig.) أَبْلَهٌ ، قَطٌّ .

Animaux domestiques دَوَاجِينٌ ،  
— raisonnable حَيَوَانٌ نَاطِقٌ ، إِنْسَانٌ .

Être — d'habitude تَقَبَّثٌ بِعَادَاتِهِ .

Animal, e, aux adj. حَيَوَانِيٌّ ، بَهِيمِيٌّ .  
— (fig.) جَسَدِيٌّ ، شَهْوَانِيٌّ .

Confiance — c. ثِقَةٌ قَوْرِيَّةٌ .  
Les esprits animaux (Philo.) الرُّوحُ  
الْحَيَوَانِيَّةُ .

Animalcule sm. دَوْبَّةٌ مِجْهَرِيَّةٌ .

Animalesque adj. حَيَوَانِيٌّ (شَبِيهُ بِالْحَيَوَانِ) .

Animalier s. et adj. رَسَامُ حَيَوَانَاتٍ .  
• نَحَاتُ حَيَوَانَاتٍ .

Animalisation sf. حَيَوْنَةٌ • تَحْيُونٌ .

Animaliser vt. حَيَّنَ (مَثَّلَ وَأَبْرَزَ فِي  
شَكْلِ حَيَوَانِيٍّ • حَوَّلَ مَادَّةً إِلَى مَادَّةٍ حَيَوَانِيَّةٍ  
• حَطَّ بِالْإِنْسَانِ إِلَى دَرَجَةِ الْحَيَوَانِ) .

S° — تَحْيُونٌ .  
Animalité sf. حَيَوَانِيَّةٌ (طَبِيعَةُ حَيَوَانِيَّةٍ) .  
• بَهِيمِيَّةٌ • عَالَمُ الْحَيَوَانِ .

Animateur, trice s. مُنْعِشٌ ، مُنْعِشٌ .  
مُنْعِشٌ ، مُبِيرٌ .

— مُحَرِّكٌ (بَاعَثَ الْحَرَكَةَ فِي  
الْمُصَوِّرِ السِّنِمَاتِي) .

— مُقَدِّمُ بَرْنَامِجٍ (فِي التَّلْفِزِيُونِ) ]

Animation sf. [حَيَاءٌ ، إِنْشَاعٌ • حَيَاةٌ ،  
حَيَوِيَّةٌ ، نَشَاطٌ ، حَرَكَةٌ ، حِمَاةٌ • احْتِدَادٌ .  
— (Ciné.) تَحْرِيكُ الرُّسُومِ .

— du visage أَلَتُ الْوَجْهِ .

Animato adv. (Mus.) بِحِمَاةٍ ، بِحَرَارَةٍ .

Animé, e adj. حَيٌّ ، مُنْعِشٌ • نَشِيطٌ .  
Débat — مُنَاقَشَةٌ حَادَّةٌ .

Dessins — s. رُسُومٌ مُنْعَرَكَةٌ .

Lutte — c. مَعْرَكَةٌ حَامِيَّةٌ .

Marché — سَوِّقٌ رَاجِحَةٌ .

Rue — c. شَارِعٌ مُزْدَحِمٌ .

Animier vt. أَحْيَا (نَفَخَ الْحَيَاةَ فِي...) • نَشَطَ ،  
قَوَّى ، شَجَّعَ ، حَثَّ ، حَرَكَ .

— أثار ، هَيَّجَ .

L'artiste anime le marbre الفَنَانُ يَبْعَثُ  
الْحَيَاةَ فِي الرِّخَامِ .

— نَشِيطٌ • انْتَفَشَ • تَحَرَّكَ .

S° — إِنْشَائِيَّةٌ ،  
أَرْوَاحِيَّةٌ ، مَذْهَبُ حَيَوِيَّةِ الْمَادَّةِ (الْإِعْتِقَادُ  
بِأَنَّ النَّفْسَ هِيَ بَدَأُ الْفِكْرِ وَالْحَيَاةِ الْمَعْصُومَةِ  
فِي وَقْتُ وَاحِدٍ) .

Animisme sm. (Philo.)

Animiste adj. et s. أَرْوَاحِيٌّ ، أَحْيَائِيٌّ .  
(رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .

Animosité sf. عِدَاوَةٌ وَعِدَاءٌ ، بُغْضٌ ،  
حِقْدٌ • صَنْفٌ ، احْتِدَادٌ .

Anion sm. (Elect.) دَالِفٌ مُصْعَدِيٌّ .  
(أَيُونٌ سَالِبٌ الشَّحَّةِ) .

Anis sm. (Bot.) أَنْيسُونٌ (وَهُوَ الْيَانِسُونُ) .  
— étoile (Bot.) وَهْمِيٌّ

جَنْبِيَّةٌ لِلزَّرِينِ يُسْتَخْرَجُ مِنْهَا دُهْنٌ عَطْرِيٌّ  
وَيُسْتَعْمَلُ وَرَقُهُ فِي الشَّايِ) .

Aniser vt. عَطَّرَ بِالْأَنْيسُونِ .

Anisette sf. شَرَابُ الْأَنْيسُونِ .

Anisotrope adj. (Phys.) مُتَبَايِنُ الْخَوَاصِ .

Anisotropie sf. (Phys.) تَبَايُنُ الْخَوَاصِ .

Ankyloblépharon sm. (Méd.) حَوْضٌ  
(ضَيْقٌ مُؤَخَّرُ الْعَيْنِ) .

Ankylose sf. (Méd.) قَسَطٌ (تَعَلُّبٌ  
مَفْعَلٌ أَوْ تَصَاقُفٌ) .

Ankylosé, e adj. مَقْسُوطٌ (مَصَابٌ بِالْقَسَطِ) .  
— رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .  
— خَدَّرَ (مَصَابٌ بِالْخَدَرِ) .

Ankyloser (S' —) vp. قَبِطَ (أَمْسَكَ  
بِالْقَسَطِ) • تَجَمَّدَ ، صَدَّى .

— vt. سَبَبَ الْقَسَطَ .

Ankylostome sm. مَلَقُورَةٌ (دُودَةُ طَلِيئَةٍ  
تَعِيشُ فِي أَمْعَاءِ الْإِنْسَانِ) .

Ankylostomiasis sf. (Méd.) مَلَقُورِيَّةٌ  
(دَاءُ الْمَلَقُورَاتِ أَوْ دَاءُ الْمُحْدَثِينَ ، وَهُوَ قَرِيبٌ  
دَمٌ يَظْهَرُ لَدَى الْمَصَابِينَ بِالْمَلَقُورَاتِ) .

Annal, e adj. حَتَوِيٌّ ، سَتَوِيٌّ .

Annales sf. pl. حَتَوِيَّاتٌ (تَارِيخٌ لِلْأَحْدَاثِ  
تُسَمَّى عَامًّا «عَامًّا» • تَارِيخٌ • سِجِلٌّ .  
— de la chambre مَحَاضِيرُ مَجْلِسِ  
النُّوَابِ .

— de la magistrature أَشْجَارُ الْقَضَاءِ .

Annaliste sm. حَتَوِيٌّ ، كَاتِبُ حَتَوِيَّاتٍ .  
• مُؤَرِّخٌ وَقَائِعٌ .

Annalité sf. سَتَوِيَّةٌ ، حَتَوِيَّةٌ .

Annamite adj. et s. أَنْأَمِيٌّ (نَسَبٌ إِلَى بِلَادِ أَنْأَمِ) .  
اللُّغَةُ الْأَنْأَمِيَّةُ .

L° — حَتَوِيَّةٌ (غَرِيبَةٌ سَتَوِيَّةٌ (Dr.))

كانت تُنْفَعُ لِكُرْسِيِّ الْبَابَرِيَّةِ وَتُقَدَّرُ بِدَخْلِ  
عَامٍ كَامِلٍ) .

Année sf. حَلْفَةٌ ، فَتْحَةٌ .  
— nasal خِيَطَامٌ ، بَرَّةٌ (حَلْفَةٌ تَجْمَلُ فِي  
أَنْفِ الْحَيَوَانِ) .

— de ténia عَقْلَةٌ الشَّرِيطَةِ .

— nuptial خَاتَمُ الزَّوَاجِ .

Cheveux en — x شَعْرٌ مُحَلَّقٌ .

— s de Saturne (*Astro.*) حَلَقَاتُ زُحَل .  
— sphérique (*Géog.*) جِزَامُ كُرْوَيَّ .  
— (*Archit.*) جِزَامُ الْعَمُود .  
**Année sf.** سَنَة ، عَام ، حَوْل .  
Avec les — s بَتَوَالِي السَّنِينَ .  
**Année-lumière sf.** سَنَة ضَوْئِيَّة (وَحْدَة فلكيَّة ، وهي المسافة التي يجتازها الضوء في سنة وتقارب ٩٤٦١ مليار كيلومتر ) .  
**Annulé, e adj.** حُلِقِي .



Colonne — e (*Archit.*) عَمُودٌ مَحْلُوق .  
**Annélés sm. pl. v. Annélides (Zool.)** حَلَقِيَّة (رُتْبَة من اليعطاء لا يميّز المرء رؤوسها من أذيالها) .  
**Anneler vt.** حَلَقْتُ (جَعَلْتُ في حلقات) • جَعَدَ .  
**Annelet sm.** حَلَقِيَّة ، خَوَيْشِيم .  
— (*Archit.*) رِيشَةُ خُرْفِي [يزين الساج] .  
**Annélides sf. pl. (Zool.)** حَلَقِيَّات (شُعْبَة من الديدان كالحلَقِيَّات وسواها) .  
**Annélure sf.** مَحْلَق [الثمر] ، تَجَعَّد .  
**Annexion sf. (— grammaticale)** إِضَافَة نَحْوِيَّة .  
**Annexe adj. et sf.** مُلْحَق ، ذَيْل (كل ما يتبع شيئاً رئيسياً كبناء أو قانون الخ ...) .  
— نَوَاعِي ، مَعْلَقَات ، مَلْحَقَات . و —  
Les — s de l'œil الأَهْدَابُ والبُفُون .  
— d'une école فَرَقٌ مَدْرَسَة .  
**Annexé, e adj.** مُنْبَع ، مُلْحَق .  
مُضْمَوْمٌ إِلَى ، مُضَافٌ إِلَى .  
Ci — مَرْفُوقٌ طَبْعاً .  
**Annexer vt.** أَلْحَقْتُ ، أَرَفَقْتُ ، أُنْبَع .  
— un document أَرَفَقْتُ مُسْتَنَدًا .  
— un pays ضَمُّ بِلَدًا .  
S' — اِلْتَحَقْتُ بِهِ • اسْتَوَلَى عَلَى ...  
**Annexiel, le adj.** تَابِعِي ، مُلْحَقِي .  
**Annexion sf.** ضَمٌّ ، اِلْحَاق ، اِتْبَاع ، إِضَافَة • اِتِّصَاف ، اِتِّحَاق • اِشْتِلَاءٌ عَلَى  
**Annexionnisme ou Annexionisme sm.** اِلْحَاقِيَّة (مَذْهَبٌ قَائِلٌ بِضَمِّ الدَّوَلِ الصَّغِيرَةِ إِلَى الدَّوَلِ الْكَبِيرِ) .

**Annexionniste ou Annexioniste sm.** اِلْحَاقِي (قَائِلٌ بِالْإِلْحَاقِيَّة : رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ)  
**Annexite sf. (Méd.)** اِلْتِهَابٌ مَلْحَقَاتِ الرَّحِمِ  
**Annihilable adj.** يُفْنَى ، يُبْطَل • مِمَكِنٌ مَحَقُّهُ .  
**Annihilation sf.** اِبْطَال ، اِلْغَاء • مَحَقٌّ • اِبَادَة شَعْب .  
— d'un peuple اِبَادَةُ شَعْبٍ .  
— تحويل تام (تَفْنِيتُ نَوَى الذَّرَاتِ (*Phys.*) — لتحويلها إلى طاقَة) .  
**Annihiler vt.** اِبْطَلْتُ ، أَلَيْتُ • مَحَقْتُ • أَبَادَ .  
S' — تَلَاثَى ، قَتَى ، زَالَ .  
**Anniversaire adj. et s.** عِيدٌ مَوْتَلَد .  
• ذِكْرَى سَنَوِيَّة .  
**Announce sf.** اِعْلَان ، اِنْشَاء ، تَبْلِيغ .  
L' — du printemps تَبَاشِيرُ الرَّبِيع .  
— (*Jeux.*) تَعْيِينُ اَلْوَنِ الْمَقْرَح .  
— مُزَايِدَة [في البَريْدِج] .  
**Annoncé, e adj.** مُعْلَن ، مُنَادٍ • مُبْلَغ .  
**Annoncer vt.** اَعْلَنَ ، اَذَاعَ • اَنْشَأَ ، بَلَّغَ .  
— une bonne nouvelle زَفَّ بَشْرَى .  
— l'Évangile بَشَّرَ بِالْإِنْجِيلِ .  
— la mort نَمَى .  
— le point d'impact (*Milit.*) بَيْتَنَ نَقْطَةِ الْإِصَابَةِ .  
Les nuages annoncent la pluie الغُيُومُ اَعْلَمْنَ بِمَطَرٍ .  
تَشِيرُ بِالْمَطَرِ .  
Qu'avez-vous à nous — ما وراؤك ؟  
— un événement futur تَبَيَّنَ بِوُقُوعِ حَدَاثٍ .  
— بان • دَلَّ عَلَى ، نَمَّ عَنْ • اَعْلَنَ S' — وَصَلَهُ .  
**Annonceur sm.** مُعْلِنٌ بِذَلِكَ التَّعْلِيلِ .  
مُتَمَلِّقٌ [في جَرِيدَةٍ أَوْ اِذَاعَةٍ أَوْ تَلَفِيزِيُونِ الخ ...] • مُذَبِّع .  
**Annonciateur, trice adj.** مُعْلِنٌ ، مُنْبِئٌ • مُبْلِغٌ ، مُبَشِّرٌ .  
L'éclair — de l'orage الْبَرْقُ الْمُنْدَرُ بِالْعَاصِفَةِ .  
**Annonciation sf.** بِيْشَارَة • عِيدُ الْبِيْشَارَةِ .  
**Annoncier, ère s.** مُكَلِّفُ الْإِعْلَانَاتِ .  
[في جَرِيدَةٍ] .  
**Annone sf.** مَحْصُولٌ حَوْلٍ .  
**Annotateur sm.** شَارِحٌ ، مُعْلِقٌ ، مُحَقِّقٌ .  
**Annotation sf.** شَرْحٌ ، تَعْلِيلٌ ، تَحْقِيقٌ .

— en marge تَأْثِيرٌ عَلَى اَلْهَامِش .  
**Annoté, e adj.** مَشْرُوحٌ ، مُشَرَّحٌ .  
**Annoter vt.** شَرَحَ • عَلَّقَ عَلَى • حَقَّقَى .  
**Annuaire sm.** دَلِيلٌ سَنَوِيٌّ .  
— téléphonique دَلِيلُ التَّلِفُونِ .  
— de l'armée حَوْلِيَّةُ الْجَيْشِ .  
**Annualité sf.** سَنَوِيَّة .  
**Annuel, le adj.** سَنَوِيٌّ .  
Plantes — les قَبَائِلُ حَوْلِيَّة .  
**Annuellement adv.** سَنَوِيًّا ، كُلَّ عَامٍ .  
**Annuité sf.** قِطْعٌ سَنَوِيٌّ .  
**Annulabilité sf. (Dr.)** اِبْطَالِيَّة ، قَابِلِيَّةٌ • اِبْطَالٌ ، اِلْغَائِيَّة .  
**Annulable adj.** يُبْطَلُ ، قَابِلٌ لِلْإِبْطَالِ .  
**Annulaire adj.** حَلَقِيٌّ [الشَّكْلُ] .  
Eclipse — (*Astro.*) كُسُوفٌ حَلَقِيٌّ .  
— sm. بِنَصِيرٍ .  
**Annulatif, ive adj.** مُلْغٍ ، مُبْطِلٌ .  
**Annulation sf. (Dr.)** اِلْغَاءٌ ، اِبْطَالٌ ، نَقْضٌ .  
— du mariage فُسْخُ الزَّوْجِ .  
**Annuiement sm.** إِشَارَةٌ مُلْغِيَّة .  
**Annulé, e adj.** مَلْغِيٌّ ، مَقْضُوعٌ ، مَنْقُوضٌ .  
**Annuler vt. (Dr.)** أَبْطَلُ ، فَسَخَ • أَلَيْتُ عَقْدًا .  
— un contrat نَقَضْتُ حَكْمًا .  
— un jugement اَلْتَمَى .  
S' — سَوَّيْتُ اَلْخُتْبَ (*Ins.*)  
**Anobidés sm. pl.** سَوَّيَاتُ الْخُتْبِ .  
**Anoblir, e adj.** مُشَرَّفٌ (مُسَلَّمٌ شَعَارَاتِ الشَّرَفِ) .  
**Anoblir vt.** شَرَّفَ (رَفَعَ إِلَى مَصَافٍ الْأَشْرَافِ) .  
أَوْ مَنَعَ لِقَابَ شَرِيفٍ .  
تَشَرَّفَ (ارْتَفَعَ إِلَى دَرَجَةِ الْأَشْرَافِ) . S' —  
**Anoblissement sm.** تَشْرِيفٌ (تَغْلِيلُ لِقَابِ شَرَفٍ) .  
**Anode sf. (Elect.)** أَنْوْد (قُطْبٌ مُوجِبٌ فِي بَطَارِيَّةِ الْخ ...) .  
**Anodin, e adj.** لَا قِيَمَةَ لَهُ • غَيْرُ مُؤَذٍ .  
— sm. كَوَاءٌ مُسَكَّنٌ [غَيْرُ نَاجِعٍ] .  
**Anodique adj. (Elect.)** أَنْوْدِيٌّ (نَسَبَةٌ إِلَى أَنْوْدٍ ، الْقُطْبِ الْمَوْجِبِ) .  
**Anodonte sm. (Zool.)** هَتْمِيَّة (رَخْوِيَّة) .  
تَعِيشُ فِي الْمِيَاهِ الْحُلُوءَةِ ذَاتِ مَغْلَقٍ أَهْمٌ ، أَيْ خَالٍ مِنَ الْإِسْنَانِ) .

**Anodontie** sf. (Méd.) هَسَامَة (فقد الأسنان ، لا أسنانية) .

**Anomal, e, aux** adj. (Gramm.) شاذ ، غير قياسي .

— (Méd.) غير سوي .

**Anomala** sf. (Ins.) خُنُفَاء الكثرَم .

**Anomalie** sf. شذوذ ، خروج عن القياس .  
— شيء شاذ ، تشوه ، منحن .

— d'une planète (Astro.) حاسَة (سير الجرم نفسه في قَلَك التلويز) .

**Anomie** sf. قُرُوصِيَّة ، لا نظامية (فوضى ناجمة عن فقدان النظام الطبيعي أو الشرعي) .

— جُثْم (حيوان مدّتي) . (Zool.)

**Anon** sm. جَحْنَس (صغير الحمار) .

**Anona** sf. (Bot.) سَترَجِل هِلْدِي .  
— قشلة (شجر من فصيلة القشديات) .

**Anonacées** sf. pl. (Bot.) قَشْدِيَّات (فصيلة القشدة من ذوات الفلقتين عديدة التوتيجيات) .

**Anonnement** sm. تَنَتُّع ، تَنَلْجَح ، تَنَتُّع • تَرَدُّد .  
• لَجَلَجَة ، تَعَتُّع .

**Anonner** vi et vt. تَنَلْجَح ، تَنَتُّع • تَرَدُّد .

**Anonymat** sm. غُفْلِيَّة (كون الشيء غُفْلًا من الاسم) . • خُفَاء .

Garder l' — تَسْتَر .

Sous le voile de l' — حَلِي الكُشْمَان .

**Anonyme** adj. et s. مُغْفَل ، غير مُسَمَّى .  
— غير معروف ، مجهول .

— (fig.) حِيَادِي ، فاقِد الشَّخْصِيَّة .

Lettre — رسالة من مجهول .

Société — شركة مُغْفَلَة .

Faire l' — تَكْتُم على اسمه .

**Anonymement** adv. في الخفاء ، سرًّا .  
• دون تَعْيِين المسؤول .

**Anophèle** sm. (Ins.) بَعْرَة المَلَارِيَا .

**Anorak** sm. أَنُورَة ، مِثْرَة رياضية مُغْلَقَة .  
— يستعملها بخاصة المتزلجون) .

**Anordir** vi. أَشَلَّت (الريح) [تحوّلت] .  
— شمالًا) .

**Anorexie** sf. (Méd.) خَلْفَة (فقد الشهوة إلى الطعام) .

**Anorexigène** adj. et s. مُخْلِف (مُشَفِّد .  
— كُهوَة الطعام) .

**Anormal, e, aux** adj. et s. شاذ ، غير عادي ، مخالف للعُرف ، غير سوي .

— مَجْنُون ، مُوسِس .  
— وَلَد ضَعِيف الإدراك .

**Enfant** —

**Anormalement** adv. شذوذًا ، بشذوذ .

**Anormalité** sf. شذوذ ، لا سوية .

**Anosmie** sf. (Méd.) حَسَم (فقد حاسة الشم) .

**Anoure** adj. (Zool.) أَبْنَر ، عَدِيم الذئب .  
— sm. pl. بَشْرَاوَات ، عَدِيمَات الذئب .

**Anoxémie** sf. (Méd.) أُنُوكِيسِيَا (عدم تأكسّد الدم) .

**Anoxie** sf. (Méd.) أُنُوكِيسِيَا (نقص أو كسجين الأنسجة) .

**Anschluss** sm. أَنْشْلُوس ، ضمّ (الحاق بلد بآخر على غرار ضمّ النمسا إلى ألمانيا عام ١٩٣٨) .

**Anse** sf. مَغْبِض ، مَسَك .

— جُبُون (جون صغير) . (Géog.)

— d'une cruche عُرْوَة لإبريق .

— intestinale (Anat.) عُرْوَة مَعَوِيَّة .

Faire danser l' — زاد [الغادم] في

يسير المشروبات .

**Ansé, e** adj. سَعْرِي (ذو عُرْوَة) .

**Anser** sm. (Ois.) إوزَة بَرِّيَّة .

**Anseriformes** sm. pl. (Ois.) وَزِيَّات

**Anserine** sf. (Bot.) رَجُل الإوز .

**Ansière** sf. شَبَكَة [صيد] .

**Aspect** sm. مَنَظَر كبيرة .

**Antacide** adj. (Chim.) مُضَاد الحموضة .

**Antagonique** adj. مُضَاد ، مُعَاكِس .

**Antagonisme** sm. مُعَاكَسَة ، مُضَادَة .  
• خُصُومَة ، عِدَاء ، مُنَافَسَة شَدِيدَة • تَنَافُر .

— (Méd.) تَضَاد .

**Antagoniste** sm. مُعَاكِس • خُصَم • مُنَافِس • عَدُو .

Muscle — عَضَلَة مُضَادَة .

**Antalgique** adj. s (Méd.) مُسَكِّن ،

خَفِّد الألم .

— sm. كَوَاء مُسَكِّن للألم .

**Antan** sm. عَام مَاضٍ .

Les pluies d' — أمطار العام الماضي .

Les gloires d' — الأَمْجَاد الغَابِرَة .

**Antarctique** adj. قُطْبِيّجنوبي (متعلق بالمناطق القطبية الجنوبية) .

**Antarès** sm. (Astro.) قَلْب العَقْرَب ،

نَبَر العَقْرَب .

عمود الركن (عمود لتقوية بناء) .  
— رُكْن مُرْتَع [يقام بلصق الجدار] .

**Ante** sf. (Archit.) عُرْد بارز .

— مَسَكَة مِثْقَش .

**Ante bois ou Antibois** sm. وَاقيَة

الحِدار (قطعة خشبية تثبت في الأرض لتحول دون احتكاك الرياش بالحدود) .

**Antécambrien, ne** adj. et s. v.

**Précambrien, ne** .

**Antécédemment** adv. قَبْلًا ، سابقًا ، آنفًا .

**Antécédence** sf. سَابِقِيَّة ، أَسْبَقِيَّة ، تَقَدُّم .

— تَهْفُورِيَّة (سير يبدو (Astro.)

— تَهْفُورِيَّة في حركة السّيارات) .

— تَبَيّن التكوّن (Géog. et Géol.)

— (ظاهرة تتجلى في احتفاظ نهر قوي بميله الأصلي رغم العوامل الجيولوجية) .

**Antécédent, e** adj. et s. سَابِق .

— sm. (Math. et philo.) مُتَقَدِّم .

— سَابِق التكوّن (راجع المادة (Géog.)

السابقة) .

— عائد اسم الموصول (Gramm.)

Les — s المُتَقَدِّمَات ، السّوابِق .

— s pathologiques (Méd.) سَوَابِق مَرَضِيَّة .

**Antéchrist** (L' —) sm. الْمَسِيح الدّجَال

**Antédiluvien, ne** adj. قَبْلُطُوفَانِي (سابق

لِعَهْد الطوفان)

— يَدَائِي • عَتِيق • عَادِي .



**Antéfixe** sf. سَاتِرَة التَّيْمِيد (حلية معمارية في حافة السطح لإخفاء فجوات الترميد) .

**Antennais, e ou Antenois, e** s et adj.

جَذَع (وُلِد الضأن في بداية السنة الثانية) (Zool.)

**Antenne** sf. دَقَل ، سَارِيَة

— زُبَانِي (قَرَن الاستشعار عند الحشرة) .

— هَوَاتِي [الراديو أو التلفزيون] (Elect.)

— أَدَاع [الإذاعة] .

Donner l' —

Prendre l' —

**Antépénultième** adj. et s. سَابِق مَا قَبْل

الأخير (المقطع الثالث قبل الأخير من كلمة) .

**Antéphélique** adj. (Méd.) ضِد النَّمَس .

**Antérieur, e adj. et s.** سابق • مقدّم • أمامي .

Époque — e . عهد سالف .

La partie — e . القبل .

— (Ling.) . لهوي (صفة الحرف الذي يلتفت من الهاء) .

**Antérieurement adv.** سابقاً ، قبلاً .

**Antériorité sf.** أمامية • أقدمية ، أولية .

— (Philo.) . قديم .

Droit d' — . حق الأسيبة .

— (Gramm.) . صلة التقدم بالتأخر (في الزمن) .

**Antérograde adj.** (Awardsie —) نسيان • الحاضر .

**Anthelminthique adj. (Méd.)** ضد الديدان ، طارد الديدان .

Les — s sm. pl. . طارداً الدود .

**Anthémis sf. (Bot.)** بهار ، أفحوان (نبات عشبي عطري) .

**Anthère sf. (Bot.)** مبيض ، مئبر (جزء السداة المحتوي على اللقاح) .

**Anthéridie sf. (Bot.)** مبيضة (عضو التناسل الذكري في الازهاريات) .

**Anthérozoïde sm. (Bot.)** حيبي مثيري (عضو تناسل ذكري في الازهريات) .

**Anthèse sf. (Bot.)** تفتح الزهرة .

**Anthologie sf.** مختارات ، مشتقات [أدبية أو موسيقية] .

— . منتخب في الأثرار .

**Anthonome sm. (Ins.)** خنفساء التفاح .

**Anthozoaires sm. pl. (Zool.)** مرجانيات .

**Anthracène sm. (Chim.)** أنتراسين (مادة هيدروكربونية في قطران الفحم) .

**Anthracite sm.** فحم الأنتراسيت (نوع من الفحم الحجري الفني بالكربون) .

— adj. . رمادي داكن .

**Anthraciteux, euse adj. (Chim.)** أنتراسيني (راجع المادة السابقة) .

**Anthracnose sf. (Méd.)** فحومة .

سقران أسود (مرض يصيب الكرم يبه قطر مجهرية) .

**Anthracose sf. (Méd.)** تفتح الرئة .

**Anthrax sm. (Méd.)** جعرة (مرض يحصل من جملة دمايل سببها ميكروبات عنقودية ، يصيب الماشية فيهلكها) .

**Anthrène sm. (Ins.)** عثة القيراء .

**Anthropocentrique adj.** مركزي بشري (معتبر أن الإنسان هو حقيقة الكون المركزية) .

**Anthropocentrisme sm.** مذعب المركزية البشرية (راجع المادة السابقة) .

**Anthropoïde adj. et s. (Zool.)** شبيه بالإنسان (صفة تنسب إلى القروا الأقرب شياً بالإنسان) .

Les — s . القرّة .

**Anthropologie sf.** إناسة ، علم الإنسان (علم يبحث في أصل الجنس البشري وتطوره وأعرافه وعاداته ومعتقداته) .

**Anthropologique adj.** إناسي (متعلق بالإناسة ، راجع المادة السابقة) .

**Anthropologiste ou Anthropologue s.** إناسي (خبير بالإناسة ، بعلم الإنسان ، راجع المادة السابقة) .

**Anthropométrie sf.** قياس إناسية (علم أقيسة الجسم البشري ، وبخاصة في تحقيق شخصية المجرمين) .

**Anthropométrique adj.** قياسي إناسي (راجع المادة السابقة) .

**Anthropomorphe adj.** إنساني الشكل .

**Anthropomorphisme sm. (Philo.)** تشبيه ، تجسيم (خلق الصفات البشرية على الله وتشبيهه بالإنسان) .

**Anthropomorphiste sm. (Philo.)** متبّه ، مجسم (راجع المادة السابقة) .

**Anthroponymie sf.** علامة\* (دراسة الأعلام) .

**Anthropophage adj. et s.** آكل لحم البشر .

**Anthropophage sf.** أدامة (أكل لحم البشر) .

**Anthropopithèque sm.** مكتف الإنسان .

**Anthropotechnie ou Anthropotechnique sf.** فن تكامل الإنسان .

**Anthropozoïque adj. et sm.** عهدي رابعي (متعلق بالعهد الرابع المتميز بظهور الإنسان) .

**Anthyllide sf. (Bot.)** تغل (عشبة برية مرعوية أوراقها مركبة متعاقبة) .

**Anti-acide adj. (Chim.)** مقاوم الأحماض ، صايد للحمض .

**Antiaérien, ne adj.** مضاد للطيران .

ضد الطيران .

**Antialcoolique adj.** مقاوم السكر .

**Antialcoolisme sm.** مقاومة السكر .

**Antiamaril, e adj. (Méd.)** ضد الحمى الصفراء .

**Antiapoplectique adj. (Méd.)** مقاوم السكتة .

**Antiasthmatique adj.** ضد الربو .

**Antiatomique adj.** ضد الإشعاع الذري .

**Antibiotique adj.** مرّو ، مضاد حيوي ، مضاد للجراثيم [كالبينلين] .

Les — s sm. pl. . المرديات .

**Antibois v. Antebois.** ساعدي .

**Antibrachial, e adj.** خارج الضاب .

**Antibrouillard adj.** خاروق الضباب .

**Anticancéreux, euse adj.** مقاوم السرطان .

**Anticapitaliste adj.** مناهض الرأسمالية .

**Anticatarrhal, e, aux adj.** مضاد الزكام .

**Anticathode sf. (Elect.)** ذيل القطب السليبي (شفرة معدنية في أنبوب الكروني ينقل الأشعة الكاثودية ويرسل أشعة إكس) .

**Anticausaliste sm.** لا سببي .

**Antichambre sf.** مدخل ، غرفة انتظار .

Faire — . انتظار قبل المفايلة .

Courir les — s . توسل المتفادين .

**Antichar adj.** مضاد للدبابات .

**Anticharbonneux, euse adj. (Méd.)** ضد الجعرة الخبيثة .

**Anticholérique adj. (Méd.)** ضد الحمى الصفراء .

**Antichrèse sf. (Dr.)** رهن الحياة العياري .

**Antichrétien, ne adj.** مضاد للصرانية .

**Anticipant, e adj. et s (Méd.)** دوري .

**Anticipatif, ive adj.** محتمل .

حتى دورية .

Fièvre — e . سابق لأوانه .

**Anticipatif, ive adj.** محتمل .

• نزاع إلى التوقع • متطو على توقع .

**Anticipation sf.** تقديم ، تنبؤ ، سبق .

توقع ، حدس .

Roman d' — . رواية الاشياق (رواية تجري حوادثها في المستقبل فتسبق تطوّر العلوم) .

Paiement par — . وفاة محتمل .

Par — loc. adv. . سبقاً ، سلفاً .

— s de la perception (Psycho.) . توقع الإدراك الحسي [عند كانط] .

**Anticipé, e adj.** مقدّم ، سبق .

مَحْذُوس، مُتَوَقَّع • سابق لأوانه .  
 Les remerciements — الشُّكْر سلفاً •  
 Versement — دَفْعَةٌ مُعْجَلَةٌ .  
 Anticiper vt. قَدَّمَ، سَبَقَ، اسْتَبَقَ • تَوَقَّع، حَدَسَ .  
 — un paiement سَدَّدَ قَبْلَ الْمَعَاد .  
 — un appel (Dr.) عَجَّلَ فِي طَلَبِهِ .  
 الاِسْتِثْنَاءُ .  
 N'anticipons pas ! لا تَبْتَسِرُ الْأُمُورَ .  
 Anticlérical, e aux adj. مُقَاوِمُ الْإِكْلِيرُوسِ .  
 Anticléricalisme sm. مُقَاوَمَةُ الْإِكْلِيرُوسِ .  
 Anticlinal, e, aux adj. et s. (Géol.)  
 اِحْدِيدِيَّاتِي • مُتَحَدِّبٌ .  
 Anticoagulant, e adj. et s. خَدِّ  
 الْمُخْتَضِرَاتِ، مَانِعُ التَّخَثُّرِ .  
 Anticolonialisme sm. مُقَاوَمَةُ الْاِسْتِمَارِ .  
 Anticolonialiste sm. مُقَاوِمُ لِّلْاِسْتِمَارِ،  
 خَدِّ الْاِسْتِمَارِ .  
 Anticomunisme sm. مُقَاوَمَةُ الشُّيُوعِيَّةِ .  
 Anticomunisme sm. مُقَاوِمُ الشُّيُوعِيَّةِ .  
 Anticonceptionnel, le adj. et s. (Méd.)  
 خَدِّ الْحَبْلِ .  
 Anticonformisme sm. مُقَاوَمَةُ الْأَعْرَافِ،  
 خَدِّ الْأَشْيَالِ .  
 Anticonformiste sm. مُقَاوِمُ الْأَعْرَافِ،  
 مُنَافِئُ الْاِسْتِثَالِ .  
 Anticongélateur sm. مُضَادُّ التَّجَسُّدِ .  
 Anticonstitutionnel, le adj. مُضَادُّ  
 الدَّسْتُورِ، غَيْرُ دُسْتُورِيٍّ .  
 Anticonstitutionnellement adv.  
 لَا دُسْتُورِيًّا .  
 Anticonvulsivant, e adj. مُضَادُّ الْأَخْثِلَاجِ .  
 Anticorps sm. pl. (Méd.) أَجْسَادُ،  
 أَجْسَامُ خَدِّتَةٍ .  
 Anticorrosif, ive adj. et s. وَاقٍ مِنْ  
 التَّآكُلِ .  
 Anticryptogamique adj. (Bot.) مُضَادُّ  
 الْأَشْرَاضِ الْمُطْرِبَةِ .  
 Anticyclone sm. إِعْصَارٌ مُعَاكِسٌ .  
 Antidartreux, euse adj. (Méd.) مُضَادُّ  
 لِقُتُوبَاءِ (وَهُوَ مَرَضٌ يَصِيبُ الْجِسْمَ بِالتَّقَشُّرِ) .  
 Antidate sf. تَارِيخٌ مُسَبِّقٌ .  
 Antidater vt. سَبَقَ التَّارِيخَ .  
 Antidémocratique adj. مُضَادُّ  
 لِّلْدِيْمُوقْرَاطِيَّةِ .

Antidérapant, e adj. et s. مَانِعُ الْإِثْرَاقِ .  
 Antidétonant sm. et adj. مُضَادُّ الصَّعْقِ .  
 Antidiphthérique adj. (Méd.) خَدِّ الْخَانُوقِ .  
 Antidoping ou Antidopage adj. مُضَادُّ  
 التَّخْدِيرِ [ فِي الْأَلْعَابِ الرِّيَاضِيَّةِ ] .  
 Antidote sm. نَوِيَّاقٍ، خَدِّ السَّمِّ • وَاقٍ .  
 Antidébouissant, e adj. مُضَادُّ الْبَهَرِ .  
 Antidémétique sm. خَدِّ الْقِيَّةِ .  
 Antiengin adj. (Mil.) مُضَادُّ الصَّوَارِيخِ .  
 Antienne sf. تَسْبِيحَةٌ • لَازِمَةٌ مَزْمُورِيَّةٌ  
 رَدَّدَ — Chanter toujours la même  
 دَائِمًا الْكَلَامَ تَفْسَهُ .  
 Annoncer une triste — جَاءَ بِنَبَأٍ شَوْمٍ .  
 Antiesclavagiste adj. et s. مُقَاوِمُ الرِّقِّ .  
 Antifading sm. (Elect.) مُضَادُّ الْخَبْوِ  
 [ فِي الْإِشَارَاتِ الرَّادِيوكَهْرِبَايَةِ ] .  
 Antifasciste adj. خَدِّ الْفَاشِيَّةِ .  
 Antifébrile adj. مُضَادُّ الْحَسَى، مُقْلِعٌ .  
 Antiferment sm. مُضَادُّ التَّخَمُّرِ .  
 Antifongique adj. (Méd.) مُضَادُّ الْقِنطُورِ .  
 Antifriction sm. et adj. مُضَادُّ الْاِحْتِكَاكِ .  
 Anti-g adj. (Phys.) خَدِّ الْجَذَابِيَّةِ .  
 Antigaz sm. مُضَادُّ الْغَازَاتِ .  
 Antigel sm. مُضَادُّ التَّجَسُّدِ .  
 Antigène sm. مَوَلَّدُ الْمَضَادِّ (مَادَّةٌ يَنْشَأُ  
 عَنْ حَقْنِهَا فِي الْجِسْمِ أَجْسَامُ مُضَادَّةٍ لَهَا) .  
 Antigivrant, e adj. et sm. مُضَادُّ الصَّغْمِ .  
 Antigouvernemental, e, aux adj. خَدِّ  
 الْحُكُومَةِ .  
 Antihalo sm. et adj. (Photo.) خَدِّ الْبَقْعِ .  
 Antihistaminique sm. (Méd.) خَدِّ  
 الْمُسْتَحْمِلِينَ (وَهُوَ مَرْكَبٌ يَنْشَطُ الْأَفْرَازَاتِ) .  
 Antihumain, e adj. خَدِّ الْبَشَرِيَّةِ • قَطَطٌ،  
 عَدِيمُ الرَّحْمَةِ .  
 Antihygiénique adj. خَدِّ الصَّحَّةِ .  
 Antiinfectieux, euse adj. (Méd.) خَدِّ  
 الْحَمْسَجِ [ أَوْ الْاِلْتِهَابِ ] .  
 Antijouif, ive adj. مُقَاوِمُ نَفَرِ الْيَهُودِ .  
 Antijuridique adj. مُخَالَفٌ لِّلْقَانُونِ .  
 Antikomintern adj. خَدِّ الْأُمِّيَّةِ الشُّيُوعِيَّةِ .  
 Antilibéral, e, aux adj. خَدِّ حُرِّيَّةِ التَّصَرُّقِ .  
 Antilogarithme sm. (Math.) مُقَابِلُ  
 اللُّوغَارِيْتِمِ .  
 Antilogie sf. تَنَاقُضُ الْأَنْكَارِ .

Antilogique adj. خَدِّ الْمُنْطَلِقِ .  
 Antilope sf. (Zool.) طَبْيِ .  
 Antilopidés sm. pl. (Zool.) ظَبْيَاءُ .  
 Antilueur sm. مَانِعُ الْوُضُوءِ .  
 Antimaçonnerie adj. خَدِّ الْمَاسُونِيَّةِ .  
 Antimatière sf. (Philo.) مُقَابِلُ الْمَادَّةِ .  
 Antiméphitique sm. خَدِّ النَّشْنِ .  
 Antiméridien adj. (Géog.) مُقَابِلُ مُنْطَقَةِ  
 الطُّولِ .  
 Antimicrobien, ne adj. خَدِّ الْحَرَاثِمِ .  
 Antimigraineux, euse adj. خَدِّ الصُّدَاعِ .  
 Antimilitarisme sm. مُنَافِئَةُ الرُّوحِ  
 الْمُحَرِّكَةِ .  
 Antimilitariste sm. مُنَافِئُ الرُّوحِ  
 الْمُحَرِّكَةِ .  
 Antiministériel, le adj. خَدِّ الْوِزَارَةِ .  
 Antimissile adj. v. Antiengin .  
 Antimite sm. et adj. سُبْدُ الْأَرْتَةِ .  
 Antimoine sm. أَنْتِيْمُون، إِنْثِيد، كُحْلٌ .  
 Antimonarchique ou  
 Antimonarchiste adj. et s. مُعَارِضُ  
 الْمُلْكِيَّةِ .  
 Antimonial, e ou Antimonié, e adj.  
 إِنْثِيدِي، حَاوِي الْإِنْثِيدِ .  
 Antimoniaste sm. (Chim.) أَنْتِيْمُونِيَّاتِ  
 (مِلْحٌ حَمَضِ مُوَكَّجٍ مَأْخُوذٌ مِنَ الْإِنْثِيدِ) .  
 Antimoniure sm. (Chim.) مُرَكَّبٌ  
 إِنْثِيدِي .  
 Antimoral, e, aux adj. خَدِّ الْأَعْلَاقِ .  
 Antinational, e, aux adj. مُضَادُّ لِّلْأُمَّةِ .  
 Antineutron sm. (Phys.) مُقَابِلُ النُّتْرُونِ .  
 Antinéphrétique adj. (Méd.) خَدِّ التَّيْهَابِ  
 الْكَلْوَنَةِ .  
 Antinévralgique adj. مُضَادُّ لِلْأَلَمِ الْعَصَبِيِّ .  
 Antinomie sf. تَنَاقُضٌ [ مَذْهَبِي ] .  
 Antinomique adj. تَنَاقُضِيٌّ، تَعَارُضِيٌّ .  
 Antiobésique adj. et s. خَدِّ التَّسَخُّمِ .  
 Antipape sm. بَابَا زَائِفٌ .  
 Antiparallèle adj. (Math.) مُضَادَّةٌ  
 لِلْمُتَوَازِيٍّ .  
 Antiparasite adj. et sm. خَدِّ الطَّافِيَّاتِ،  
 خَدِّ التَّشْوِشِ .  
 Antiparasiter vt. أَزَالَ التَّشْوِشَ [ أَوْ جَهَرَ ]  
 بِمَزِيلٍ لِّلْتَشْوِشِ .  
 Antiparlementaire adj. مُعَارِضُ النِّظَامِ  
 الْمُسْتُورِيِّ .

**Antiparlementarisme** sm. مُضَادَّةُ النِّظامِ الدُّستوريّ .

**Antiparti** adj. et s. أَقْلِيَّةٌ مُضَادَّةٌ [في حزب] .

**Antiparticule** sf. (Chim.) مُضَادُّ الجُزْئِيَّةِ .

**Antipathie** sf. نَقُورٌ ، كُرهٌ • تَعَارُضٌ عُزْريّ .

L' — des couleurs . تَنَافُرُ الألوانِ .

**Antipathique** adj. كُريهٌ ، مُسَجِّجٌ .

Caractères — s . طِبَاعٌ مُتَنَافِرَةٌ .

**Antipatriote** s. خَائِنُ الوَطَنِ .

**Antipatriotique** adj. مُضَالِفٌ لِلوَطَنِيَّةِ .

**Antipatriotisme** sm. مُضَادَّةُ الوَطَنِيَّةِ .

**Antipéristaltique** adj. (Méd.) عَكْسُ الحَرَكَاتِ الإِنْتَوَابِيَّةِ .

**Antipéristaltisme** sm. (Méd.) عَكْسُ الحَرَكَاتِ الإِنْتَوَابِيَّةِ .

**Antipersonnel**, adj. inv. عَدُوُّ الأَشْخَاصِ (صفة الأسلحة المعدة لتعطيل المحاربين).

**Antiphenal**, e, aux adj. مُهَيَّرٌ ، صِدَاقِيّ .

**Antiphilosophique** adj. مُضَالِفٌ لِلْفَلَسَفَةِ .

**Antiphlogistique** adj. et s. (Méd.) مُضَادٌّ لِلانْتِهَابِ • عَقَّارٌ مُضَادٌّ لِلانْتِهَابِ .

**Antiphonaire** sm. أَلْحَانُ القُدَّاسِ • كِتَابُ أَلْحَانِ القُدَّاسِ .

**Antiphonie** sf. (Mus.) مُضَاوَبَةٌ صَوْتِيَّةٌ .

**Antiphrase** sf. قَلْبُ المَقْصِي .

**Antipode** sm. نَقِضٌ .

مُضَاكَّةٌ (جمعها مَاضَاكَاتٌ وهي (Bot.) — ثلاث خلايا في كيس الجنين تقع في الجهة

البعيدة عن البُويْبِ) .

**Antipodes** sm. pl. (Géog.) مُتَقَاطِرَاتٌ (أجزاء واقعة على الجهة المقابلة من الكرة الأرضية) • مَسَاكِنُ المُتَقَاطِرَاتِ .

**Antipodisme** sm. بَهْلَوَانِيَّةُ الرِّجْلَيْنِ .

**Antipodiste** s. بَهْلَوَانُ الرِّجْلَيْنِ .

**Antipoétique** adj. مُضَالِفٌ لِلشَّعْرِ .

**Antipollomyélitique** adj. (Méd.) مُضَادٌّ لَشَلَلِ

**Antiprotectionniste** s. et adj. (Dr.) مُضَادٌّ لِلْحِمَايَةِ [التجارية] .

**Antiproton** sm. (Phys.) مُضَادُّ البرُوتُونِ .

**Antiprurigineux** (Les —) sm. pl. (Méd.) مُضَادَّاتُ الحِكَّةِ .

**Antiputride** adj. (Méd.) مُضَادٌّ لِنَتْنَةِ ، عَدُوُّ التَّدَعُّصِ .

**Antipyrétique** adj. et s. (Méd.) مَانِعٌ لِلْحُمَّى ، مُطْلِعٌ .

**Antipyrine** sf. (Méd.) اَنْتِيْپَيْرِين (مُسَكِّنُ الأوجاع) .

**Antiquaille** sf. سَقَطُ النِّتَاجِ .

**Antiquaire** sm. تَاجِرُ عَادِيَّاتٍ • عَالِمُ اقْترِيّ .

**Antique** adj. قَدِيمٌ ، عَتِيقٌ .

— sm. قَدِيمَاتُ القَدَامِ .

— sf. مَتَحُونَةٌ قَدِيمَةٌ .

À l' — loc. adv. حَسَبَ الزَّيْتِ القَدِيمِ .

**Antiquement** adv. قَدِيمًا .

**Antiquité** sf. عِتِيقٌ ، قَدَمٌ • العُصُورُ القَدِيمَةُ • أُنْبَاءُ العُصُورِ القَدِيمَةِ .

— s. آثَارُ القَدَمِ .

Commerce d' — s. تِجَارَةُ العَادِيَّاتِ

De toute — loc. adv. مُنْذُ قَدِيمِ الزَّمَانِ .

**Antirabique** adj. et s. (Méd.) عَدُوُّ الكَلْبِ .

**Antirachitique** adj. (Méd.) مُضَادٌّ لِلنَّكَسِجِ

**Antiraciste** sm. مُقَاوِمٌ لِلْعِرْقِيَّةِ .

**Antiradar** adj. مُضَادٌّ لِقَرَادَارٍ .

**Antirationalisme** sm. مُضَالِفَةُ العَقْلَانِيَّةِ .

**Antirationnel**, le adj. مُضَالِفٌ لِلْعَقْلِ ، لَا عَقْلَانِيّ .

**Antiréfléchissant**, e adj. et s. مُضَادٌّ لِلانْفِكَاسِ .

**Antireflet** adj. مُضَادٌّ لِلانْفِكَاسِ (مادة رقيقة شفافة توضع على الزجاجات البصرية لازالة الضوء المنعكس) .

**Antiréglementaire** adj. مُضَالِفٌ لِلنِّظامِ .

**Antireligieux**, euse adj. مُضَادٌّ لِلدِّينِ .

**Antirépublicain**, e adj. et s. عَدُوُّ الجُمهُورِيَّةِ • خَصَمُ الجُمهُورِيَّةِ .

**Antirides** adj. inv. مُضَادٌّ لِلتَّجَدُّدَاتِ .

**Antirouille** sm. et adj. مُضَادٌّ لِقَصْدًا .

**Anti-scientifique** adj. مُضَالِفٌ لِلفِكْرَةِ العِلْمِيَّةِ .

**Antiscorbutique** adj. (Méd.) مُضَادٌّ لِلحَقَرِ (صَفْرَةِ الأَسْنَانِ) .

**Antiségrégationniste** adj. عَدُوُّ التَّفَرُّقِ العُنْصَرِيَّةِ .

**Antisémit** s. et adj. مُقَاوِمٌ لِلسَّامِيَّةِ [وبخاصة لليهود] .

**Antisémitique** adj. مُضَادٌّ لِلسَّامِيَّةِ (متعلق بمقاومة السامية) .

**Antisémitisme** sm. مُضَامَّةُ السَّامِيَّةِ [وبخاصة اليهود] .

**Antiseptic** sf. (Méd.) مُطَهِّرٌ [المُخْرَجُ] .

**Antiseptique** adj. et sm. مُطَهِّرٌ ، مَانِعٌ العَفْونَةِ .

**Antiseptiser** vt. طَهَّرَ [جُرْحًا] ، عَقَّمَ .

**Antisifflement** sm. عَدُوُّ الصَّغِيرِ .

**Antisocial** adj. نَقُورٌ مِنَ المَجْتَمَعِ .

**Antisocial**, e, aux adj. مُضَادٌّ لِلْمُجْتَمَعِ .

— تحَصُّمٌ لِلأنْظَمَةِ العَمَالِيَّةِ .

**Anti-sous-marin**, e adj. مُضَادٌّ لِلغَوَاصَاتِ .

**Antispasmodique** adj. et s. مُضَادٌّ لِلتَّنْجِجِ • عَقَّارٌ مُضَادٌّ لِلتَّنْجِجِ .

**Antispiritualisme** sm. (Philo.) لَارُوحَانِيَّةٌ (مذهب قائل بأن النفس هي هيلانية) .

**Antispiritualiste** sm. (Philo.) لَارُوحَانِيّ (قاتل بمذهب اللاروحانية) .

**Antisportif**, ive adj. مُضَالِفٌ لِلغَوَاصَاتِ .

**Antistatuaire** adj. (Dr.) مُضَالِفٌ لِلقَّانُونِ النِّظامِيّ .

**Antisudoral**, e adj. عَدُوُّ التَّعَرُّقِ .

**Antisymétrique** adj. مُضَادٌّ لِلتَّضَالُلِ .

**Antisyphilitique** adj. (Méd.) مُضَادٌّ لِلسُّفْلِسِ .

**Antitétanique** adj. مُضَادٌّ لِلتَّكْرَازِ .

**Antithermique** adj. (Méd.) مُضَادٌّ لِلحَرَارَةِ .

**Antithèse** sf. تَعَادُلٌ ، تَنَاقُضٌ • نَقِضٌ .

• طِبَاقٌ .

— (Dr.) نَقِضُ الدَّعْوَى .

— (Philo.) نَقِضَةٌ (قضية تعارض دعوى

معيّنة إما بالنضاد وإما بالتناقض) .

**Antithétique** adj. تَعَادُلِيّ • طِبَاقِيّ • مُتَنَاقِضٌ .

**Antitoxine** sf. مُضَادٌّ لِلسَّمِّ (جسم مضاد يتكون في الجسم لمقاومة السّم) • مَصَلٌّ مُضَادٌّ لِلسَّمِّ .

**Antitoxique** adj. مُضَادٌّ لِلسَّمِّ .

**Antitragus** sm. (Anat.) مُضَادُّ الرِّبْدَةِ (بروز في الأذن الخارجية) .

**Antituberculeux**, euse adj. (Méd.) مُضَادٌّ لِلسَّلِّ .

**Antityphique** adj. (Méd.) عَدُوُّ الحُمَّى التَّيْبِيَّةِ .

**Antivénénéux**, euse adj. مضاد للسم .  
**Antivénérien**, ne adj. ( Méd. ) مُقَامِدٌ لداء الزهري .  
**Antivenimeux**, euse adj. مضاد للسموم .  
**Antivirus** sm. ضد الحُمَة ( وهي الفيروس ، أي سُم الجراثيم ) .  
**Antivol** sm. قفل الأمان .  
**Antonomase** sf. ( Rhét. ) إشتعارة مُجَرَّدة .  
**Antonyme** sm. ( Rhét. ) عكس ، تقبض .  
**Antonymie** sf. ( Rhét. ) تضاد [ الكلمات ] .  
**Antralgie** sf. ( Méd. ) ألم مقطعي .  
**Antre** sm. كهف ، غار .  
**L' — du lion** العرين .  
**— mastoïdien** ( Anat. ) جوفُ خَشَائي .  
**Antrusion** sm. تابع ، مُرافق ( للملك في فرنسا القديمة ) .  
**Anuiter** ( S' — ) vp. أَدْرَكَ السَّيْلَ .  
**Anurie ou Anurèse** sf. ( Méd. ) زُرَام ( انحباس البول ) .  
**Anurique** adj. زُرَامِي ( راجع المادة السابقة ) .  
**Anus** sm. ( Anat. ) شَرَح ، بابُ البَدَنِ ، إِمْتِ .  
**Anxiété** sf. قلق ، هَمٌّ ، لَهْفَةٌ وتَلَهْفٌ .  
**—** حصر نفسي .  
**Anxieusement** adv. يَقلقُ ، يلهفُ .  
**Anxieux**, euse adj. قلق ، مُضطرب ، حَير .  
**—** مَهْموم ، مُتلهف .  
**Anxiogène** adj. مُحْضِر ( مثير ( Psycho. ) الحَصر والقلق ) .  
**Aoriste** sm. ( Gramm. ) ماضٍ مُبْهَم .  
**Aorte** sf. ( Anat. ) وتين ، الشريان الأورطي .  
**Aortique** adj. وتيني ، أورطي .  
**Aortite** sf. ( Méd. ) إلتهاب الوتين .  
**Aortographie** sf. رَسْم الوتين الشعاعي .  
**Août** sm. آب ، أغسطس ، حِمَاد .  
**Aoûtage** sm. ( Agric. ) تأويب ( أعمال الزراعة في آب ) .  
**Aoûtat** sm. ( Ins. ) بقّ الحَرَفِيف .  
**Aoûté**, e adj. مُشِب ( نضج آب ) .  
**Aoûtement** sm. عَهون ( غابة النمو في النبات ) .  
**Aoûteron** sm. حَمَاد آب [ وتومعا : حَمَاد وَقي ] .  
**Apache** sm. مُتَعَرِّد ، مُتَسَكِّع ، قاطع طرين ، لص ، سارق .

أباش ( شعب هندي أحمر ) .  
**Apagogique** adj. ( Log. ) مُحَالِي ، خُلُفِي .  
**Apaisant**, e adj. مُهْدِئ ، مُسَكِّن .  
**Apaisement** sm. تَهْدئة ، تَسْكِين ، مَكُون ، مَدْو ، مَكينة ، وَعْدٌ مُهْدِي .  
**Donner tous — s** طَمَّان .  
**Apaiser** vt. مَدَّا ، سَكَّن .  
**— la faim** أَشْبَعَ .  
**— les souffrances** لَطَّفَ الآلام .  
**— les esprits** طَمَّانَ الخَوَاطِر .  
**S' —** هَدَأ ، سَكَن .  
**Apalachine** sf. ( Bot. ) شَجَرَة القَيِّ .  
**Apanage** sm. إقطاعية ( إقطاعية بخصمها ملك أو أمير لغير اليكتر من ولده ) • حِصَّة .  
**La raison est l' — de l'homme** العقل وَقفٌ على الإنسان .  
**Apanager** vt. أَفْطَعَ ، أَعطى إقطاعية ( راجع المادة السابقة ) • خَصَّ .  
**Apanagiste** adj. et s. ( Dr. ) مُفْطَع ، صَاحِب إقطاعية ( راجع المادة السابقة ) .  
**A pari** loc. adv. et adj. ( Philo. ) تَمَثُّلِي ، اِشْتِدَال تَمَثُّلِي .  
**Raisonnement** — تَنَاج ( عَاطِية المثل لنفسه على التَّحَرُّج بحث لا يسمه رفاقه ويسمه الجمهور • مُعَادَة على اِفْتِرَاد ) .  
**Apartheid** sm. تَمَيِّز عُنْصَرِي ( في جنوب أفريقيا ) .  
**Apathie** sf. لا إْحْساس • قُورُ النُّعور • لا مبالاة • حُمُول ، بِلَادَة .  
**Apathique** adj. بَلِيد ، خَامِل • لا مبال .  
**Apathiquement** adv. بِبِلَادَة ، بِحُمُول • بِلا مبالاة .  
**Apatite** sf. ( Chim. ) أَبَاتِيْت ( فوسفات الكليسيوم الطبيعي ) .  
**Apatride** adj. et s. عَدِيمُ البَنِيَّة • مُشَرَّد .  
**Apatridie** sf. انْهِيَامُ البَنِيَّة • تَشَرَّد .  
**Apepsie** sf. ( Méd. ) عُسْرُ المَضْم .  
**Aperceptibilité** sf. ( Philo. ) إدراكية ، زَكَانِيَّة ( قابلية الزكاة أي الإدراك المتميز ) .  
**Aperceptible** adj. يُزَكَّن ، يُدْرَك ( قابل للزكاة أو الإدراك ) .  
**Aperception** sf. ( Philo. ) زَكَاة ( إدراك متميز ) .  
**Aperceptivité** sf. ( Philo. ) مَلَكَة الزَكَاة [ أو الإدراك ] .  
**Apercevable** adj. يُشَاهَد • يُدْرَك .

يُحَسَّر .  
**Apercevoir** vt. لَحَظَ • اكْتَشَفَ • لَاحَظَ • أَتْرَكَ • فَهِمَ • تَبَيَّنَ • شَتَرَ بِ .  
**S' —** تَبَيَّنَ .  
**S' —** رَأَى صَوْرَتَهُ • تَرَاى .  
**Aperçu** sm. لَحْظَة ، نَظَرَة • خِلَاصَة ، مُخْتَصَر .  
**— des dépenses** كَتَفَ بالتَّعْطَاف .  
**Pavillon d' — ( Milit. )** عِلَمُ التَّعَارُفِ .  
**Apériodique** adj. لا دَوْرِي .  
**Apéritif** sm. ( Dr. ) مُخْطَرُ المُوسِّين • مُوسِّن أَوَّل [ في التَّامِين البَحْرِي ] .  
**Apéritif**, ive adj. et s. فَاتِح • مُشْتَبِه • شَرِبُ فَاتِحٍ لِلشَّهْيَةِ .  
**Aperture** sf. ( Ling. ) فَتْحَة صَوْتِيَّة ( مدى انبِتاح الأَعْضَاء الصَّوْتِيَّة عند التَّلَفُّظ بحرف ) .  
**Apesanteur** sf. انْهِيَامُ الجاذبيَّة .  
**Apétale** adj. ( Bot. ) لا بُتْلِي ، لا ثَوْبِيَّة .  
**— s** sf. pl. لا ثَوْبِيَّات .  
**Apetisser** vt. صَفَّرَ .  
**S' —** صَفَّرَ .  
**À - peu - près** sm. تَقْرِيْبًا ، بالتَّقْرِيْب .  
**— ( Rhét. )** جِنَاس مُتَوَفٍ ( مثل إرْع ) .  
**—** الجَار وَلو جَار ) .  
**Apeuré**, e adj. خَائِف ، مَذْعُور .  
**Apeurer** vt. خَوَّفَ ، أَرْعَب .  
**Apex** sm. inv. قِمَّةُ الخَوْدَةِ .  
**—** رَأْس ، أَوْجُ ( النُّقْطَة التي ( Astro. ) تَنَجُّه اليها الشمس في سِيرها بالفَضَاء ) .  
**Aphaniptères** sm. pl. ( Zool. ) عَدِيَّاتُ الأَجْنَحَة .  
**Aphasie** sf. ( Méd. ) عَيْ ، انْهِيَادُ اللِّسَان • حَبْسَة ( فقد القدرة على التعبير بالكلام أو بالكتابة أو عدم القدرة على فهم معنى الكلمات المنطوق بها ) .  
**Aphasique** adj. et s. مَحْبُوسُ اللِّسَان .  
**Aphélie** sm. ( Astro. ) أَوْجُ سَيَّار ( النُّقْطَة التي يكون فيها السَّيَّار أبعد ما يمكن عن الشمس ) .  
**Aphémie** sf. ( Méd. ) فَقْدُ النُّطْق .  
**Aphérèse** sf. ( Ling. ) تَرْخِيمٌ اسْتِهْلَاقِي ( إسقاط القطع الأول في كلمة الاستهلال ) .  
**Aphidiens ou Aphidés** sm. pl. ( Zool. ) فَصَلَةُ البَرَاغِيث ، أَرْقِيَّات .  
**Aphlogistique** adj. غَبِيرٌ مُحْتَرِّق .



**Aphone** adj. صامت، مَعْدُومُ الصَّوْتِ .  
**Aphonie** sf. عَجْزٌ صَوْتِيّ، فَقْدُ الصَّوْتِ .  
 • بَحْثٌ .

**Aphorisme** حِكْمَةٌ، مَثَلٌ، قَوْلٌ مَثُورٌ،  
 كَلِمَةٌ جَامِعَةٌ .

Les — s. جَوَامِعُ الْكَلِمِ .

**Aphoristique** adj. حِكْمِيّ .

**Aphrodisiaque** adj. et s. نَاعُوطٌ، مُبِيرٌ .  
 لَشَهْوَةٍ • مَادَةٌ مُهَيِّجَةٌ لَشَهْوَةٍ .

**Aphte** sm. (Méd.) قُلَاعٌ (بثور في جِلْدَةِ)  
 الفم أو اللسان .

**Aphteux, euse** adj. قُلَاعِيّ (راجع المادة)  
 السابقة .

**Aphongie** sf. (Méd.) حَكْمَةٌ (فَقْدُ)  
 الحسّ .

**Aphyllé** adj. (Bot.) مَعْدُومُ الْأَوْرَاقِ .

**Api** sm. (Bot.) أَمْبِي (تَفْخَاحٌ صَغِيرٌ) .

**Apical, e, aux** adj. قِيميّ (نسبة إلى قِمة) .  
 ذَوْقِيّ (صفة الأصوات التي (Ling.) —  
 تخرج من طرف اللسان) .

**Apicole** adj. نَحْلِيّ (مُتعلِّقٌ بِرَبِيَّةِ النَحْلِ) .

**Apiculteur** sm. نَحْلَانٌ (مُزَيِّعُ النَحْلِ) .

**Apiculture** sf. نَحَالَةٌ (تَرْبِيَةُ النَحْلِ) .

**Apidés** sm. pl. نَحْلِيَّاتٌ .

**Apiéceur, euse** s. مُسَوِّي الثَّيَابِ (عامل)  
 مكثف يجعل الثياب سوية) .

**Apifuge** adj. طَارِدُ النَحْلِ (صفة مادة تطرد  
 النحل) .

**Apiol** sm. أَيْبُول (روح البقدونس) .

**Aplon** sm. (Ins.) أَيْبُون (من التَّوْبِيَّاتِ) .

**Apiquage** sm. (Mar.) تَنْكِيْسٌ [طَرَفُ]  
 دَقَلٌ ليصبح أعلى من الطرف الآخر) .

**Apiquer** vt. (Mar.) تَكْسُ الدَّقَلِ (راجع)  
 المادة السابقة) .

**Apis** sm. أَيْيس (المِجَلُّ المُقَدَّس عند قُلَمَاءِ  
 المصريين) .

**Apitolement** sm. شَفَقَةٌ، رِقَّةٌ قَلْبٌ .

**Apitoyer** vt. حَتَّنَ، اشْتَرَّ الشَّفَقَةَ .  
 حَتَّنَ، رَقَّ قَلْبُهُ، اشْفَقَ عَلَى . — S'

**Apivore** adj. et s. نَاحِلٌ (أَكَلَ النَحْلَ)  
 وبيركاته) .

**Aplanat** sm et adj. (Phys.) لَازِيغَةٌ .

**Aplanétique** adj. (Phys.) لَازِيغِيّ  
 (مُصَحِّحُ الزَّيْغِ الكُرْوِيّ) .

**Aplani, e** adj. مُسَهَّدٌ، مَسْطَحٌ .

**Aplanir** vt. مَسَحَ، مَسَّحَ، وَطَأَ، سَهَّلَ .  
 — un terrain سَوَّى أَرْضًا .

— les difficultés ذَكَّلَ الصَّعُوبَاتِ .  
 — S' — تَسَهَّلَ، تَسَهَّدَ • تَذَكَّلَ .

**Aplanissement** sm. تَسْهِيلٌ، تَسْهِيْدٌ،  
 تَسْطِيحٌ • تَسْهَدٌ، تَسْطِيحٌ .

— d'une route تَسْهِيْدُ طَرِيْقٍ .

**Aplasia** sf. (Méd.) تَوَقُّفُ النَّمُو • صُمُور .

**Aplasiaque** adj. صُمُورِيّ .

**Aplat** sm. لَوْنٌ مُوَحَّدٌ .

**A - plat** sm. اسْتَوَاءٌ (خاصةً صَفْحَةٌ مِنْ وَرَقٍ)  
 أن تكون مسوية من غير شائبة) .

**Aplati, e** adj. مُسَطَّحٌ  
 Nez — أَنْفٌ أَفْطَسٌ

**Aplatir** vt. مَسَحَ • أَذَلَّ .  
 — ses cheveux مَكَّسَ شَعْرَهُ .

S' — تَسَطَّحَ، تَسَدَّدَ • تَذَكَّلَ .  
 S' — contre le terrain انْبَطَحَ عَلَى  
 الأرض .

**Aplatissage** sm. (Techn.) تَرْقِيْقٌ [صَفَانِي] .

**Aplatissement** sm. تَسْطِيحٌ • تَسْطِيحٌ  
 • تَذَكُّلٌ، دَسَامَةٌ، خِيَاةٌ .

**Aplatisseur** sm. مُسَطِّحٌ، مُرَقِّقٌ .  
 — مُرَقِّقَةٌ (آلة لحق الحبوب) .

**Aplatissoir** sm. ou **Aplatissoire** sf.  
 مُرَقِّقٌ (آلة لتركيب المادن) .

**Aplemb** sm. انْتِصَابٌ، تَوَازُنٌ صُمُودِيّ .  
 — ثِقَّةٌ بِالنَّفْسِ، رِبَاطَةٌ جَاشٌ .

Tomber d' — وَقَعَ مُنْصِيْبًا .  
 Vous en avez de l' — إِنَّكَ لِلنَّوْفِيَّةِ !

D' — loc. adv. صُمُودِيًّا، رَاسِيًّا .  
 • بِنَوَازُنٍ .

**Apnée** sf. (Méd.) قَطْعُ النَّفْسِ • انْقِطَاعُ  
 النَّفْسِ .

**Apocalypse** sf. رُؤْيَا [القديس يوحنا]،  
 سِفَرُ الرُّؤْيَا • نِهَايَةُ الْعَالَمِ .

**Apocalyptique** adj. رُؤْيُوِيّ (مُتعلِّقٌ بِرُؤْيَا)  
 القديس يوحنا التي تتميز بوصف مدلهل

لنهاية العالم) .  
 رُؤْيَا قِيَامِيَّةٌ (مُتعلِّقَةٌ بِنِهَايَةِ الْعَالَمِ —  
 وحدث القيامة) .

Style — صِيَاغَةٌ مُقَدَّدةٌ وَمُزْمُوزَةٌ .

**Apocope** sf. (Gramm.) جَنْزَمٌ • تَرْخِيمٌ  
 (حَذْفُ الصَّوْتِ أَوِ الْمُطْعَمِ الْأَخِيرِ مِنْ كَلِمَةٍ) .

— (Méd.) قَطْعٌ، بَيْتَرٌ .

**Apocope, e** adj. جَنْزُومٌ • مُرَخِّمٌ • مَبَيْتَرٌ .

**Apocryphal** sm. سَاعِي الْقَبْضِصِر، رَسُولٌ  
 الْمَلِكِ .

**Apocryphe** adj. مُزَوَّرٌ، مُزَيَّفٌ .  
 — sm. كِتَابَةٌ مُزَيَّفَةٌ .

Les — sm. pl. الْأَتَاغِيلُ الْمُخْتَلَفَةُ .

**Apocynacées** sf. pl. (Bot.) دَفْلِيَّاتٌ  
 (الفصيلة المطيلة من فوات الفلقتين) .

**Apode** adj. et s. عَدِيمُ الْقَوَائِمِ .  
 — s. sm. pl. قُطْعَامَاتٌ، عَدِيمَاتُ الْأَرْجُلِ .

**Apodictique** adj. قَاطِعٌ، دَافِعٌ، مُبَيِّنٌ لِحَقِّهِ،  
 مُبَيَّنٌ، أَجْبَدٌ .

— (Philo.) وَاجِبٌ بِذَاتِهِ، يَبْقِي .  
 Proposition — قَضِيَّةٌ ضَرُورِيَّةٌ .

**Apodie** sf. خُلُوءٌ مِنْ قَوَائِمٍ .

**Apodose** sf. (Gramm.) جَوَابُ الشَّرْطِ .

**Apogamie** sf. (Bot.) تَقْدُّرُ الْإِلْتِقَاحِ  
 (مُصُولِيَّاتٍ جَدِيدَةٍ بِلَا تَلَاقُحِ الْأَمْثَاجِ) .

**Apogée** sm. أَوْجٌ (أَفْصَى نُقْطَةٍ أَوْ)  
 أَفْصَى حَدٍّ فِي بُعْدِ الْقَمَرِ أَوِ الشَّمْسِ عَنْ  
 الأرض) .

أَوْجٌ، ذُرْوَةٌ .  
 — (fig.) بَلَغَ قِيَمَةً

أَوْجًا — de la gloire الْمُجْتَدِ .

**Apolitique** adj. et s. لَا سِيَاسِيّ (لَا عِلَاقَةَ لَهُ)  
 بِالسِّيَاسَةِ أَوْ لَا يَنْتَسِبُ لَهَا) .

**Apolitisme** sm. لَا سِيَاسِيَّةٌ (راجع المادة)  
 السابقة) .

**Apollon** sm. (Zool.) ابُولُون (فَرَاشَةٌ جَمِيلَةٌ  
 لَبِيَّةٌ) .

— فَنَى رَائِجُ الْجَمَالِ .

**Apologétique** adj. دِفاعِيّ، تَبْصِيْرِيّ .  
 — sf. دِفاعٌ عَنِ الدِّينِ • إِثْبَاتٌ عَقَائِدِ  
 التَّصَرُّاتِيَّةِ .

**Apologie** sf. مُنَافَقَةٌ، تَبْصِيْرٌ، دِفاعٌ  
 • تَعْرِيفٌ، مَدْحٌ، تَمْجِيدٌ .

**Apologique** adj. نِيفَاسِيّ، تَبْصِيْرِيّ،  
 دِفاعِيّ • تَعْرِيفِيّ .

**Apologiste** s. مُحَدِّدٌ، مُعَرِّطٌ • مُنَافِقٌ .  
 — مُدَافِعٌ عَنِ الْعَقِيدَةِ النَّصْرَانِيَّةِ .

**Apologue** sm. خُرَافَةٌ حِكْمِيَّةٌ .

**Apomorphine** sf. أَبُومُورْفِينٌ، مُورْفِينٌ  
 مُجَعِّفٌ .

**Aponévrose** sf. (Anat.) صفاق، لفافة، غشاء عضليّ.

**Aponévrotique** adj. (Anat.) صفاقيّ، غشائيّ عضليّ.

**Aponogéon** sm. (Bot.) جارة الماء (جنس زهر من فصيلة الزمانيات).

**Apointer** vi. v. **Apponter**

**Apophonie** sf. (Ling.) تعاقب المصوّتات.

**Apophtegme** sm. حكمة، قول مأثور.

**Apophysaire** adj. (Anat.) ناتئي (المادة التالية).

**Apophyse** sf. (Anat.) ناتئ (نشوء في العظم).

**Apoplectique** adj. et s. مُعرّض، للسكرنة.

**Apoplexie** sf. (Méd.) سكرنة (دماغية)، نقطة.

**Aporétique** adj. (Philo.) شكّاك، فلاسفة الشك، أتباع — Philosophes بيرون.

**Aporie** sf. (Philo.) إحراج (وضع رأيين متعارضين لكل منهما حجته في الجواب عن مسألة بينهما).

**Apostasie** sf. (إرتداد، ردة (خروج من مذهب)، كفر، جُحود، ارتداد عن الكهنوت.

**Apostasier** vi. (إرثد، خرج، [من دينه]، انتسحب [من حيزه].

**Apostat, e** adj. et s. مُرتد، كافر، جاحد، مارق.

**Apostème** sm. (Méd.) دُمل.

**Aposter** vt. أرصد، استرَبَطَ (وضع رقيباً للرصد أو للمراقبة).

**A Posteriori** loc. adv. استدلاليّ، بتعدّي (ما يأتي من التجربة أو يستند إليها). — adj. استدلاليّ، بتعدّي.

**Apostille** sf. حاشية، لاجئة، ملحقة، تَوْصِيَة (في ذيل رسالة).

**Apostiller** vt. ذيل، إلحق، حشّ.

**Apostolat** sm. رسالة (همة رسول أو حواري) تبشير.

**Apostolicité** sf. رسولية (صفة ما يطابق رسالة الحواريين).

**Apostolique** adj. رسوليّ، بابويّ، كرسيّ رسوليّ. — Siège

**Apostoliquement** adv. رسوليّ.

**Apostrophe** sf. (Rhét.) سُنْجَاة، إلشفاة.

— تأييب، تعنيف.

— فاصلة علياً (').

**Apostropher** vt. وبتّ، عنّف.

— qqn. d'un soufflet صقّقه.

**Apothécie** ou **Apothèque** sf. (Bot.) وعاء الزقاق (وعاء الإثمار في الفطور).



**Apothème** sm. (Math.) عايد (خط عموديّ يترك من مركز المثلّع المنتظم إلى أحد ضلوعه — خطّ عموديّ يترك من رأس هرم منتظم إلى ضلع مقلّع القاعدة).

**Apothéose** sf. تنالُهُ [الأباطرة والأبطال] بدوفاهم [تمجيد، تعظيم، تَأْلُق، خلعة مهرجان].

**Apothicaire** sm. صيدليّ، عطار.

**Compte d'** — حساب فيه، حساب طويل مُعَقَّد.

**Apôtre** sm. رسول، حواريّ، مُبشِّر، داعٍ وداعية.

**L' — des gentils** القديس بولس.

**Le prince des —** القديس بطرس.

**— du socialisme** داعي الاشتراكية.

**Faire le bon —** فلقد — نظاهر بالصّلاح، الصّالحين.

**Apparaître** vi. تَظَهَّرَ، بان، تجلّى.

**Il m'apparaît que ...** تَراى، يبدو لي أن.

**Apparat** sm. أبهة، عظمتة.

**— d'un auteur** مُعْجَم مؤلّف (ما يستعمله المؤلف من كلمات).

**— critique** تعلّيقات وحواشٍ [على نصّ].

**Appareux** sm. pl. (Mar.) عدّة، عتاد.

**— [التّينة]** أدوات الرياضة البدنية.

**Appareil** sm. أداة، آلة، زينة، أبهة، جهاز.

**— (Chir.)** ضمادة.

**— de guerre** عدّة حرب.

**— (Cours.)** ترتيب الحجارة [في جدار].

Dans le plus simple — في حالة عُرْي.

— critique تعلّيقات وحواشٍ [على نصّ].

**L' — d'un parti** لجان حزب.

**Pierre de grand —** حجر كبير.

**L' — décolle** الطائرة ترتفع.

**Porter un —** وضع طاقم أشنان في قه.

**Appareillage** sf. [إزواج] [الحجّالان].

**Appareillage** sm. (Mar.) [إبحار] [سفينة].

إقلاع، عمليّة الإقلاع، أجهزة، لوازم.

تجنّيس، مُشاكلة [في (Agric.)]

انتخاب المتجنّين للقتال أو في انتخاب القرين للجرّ.

**Appareillement** sm. v. **Appareillage.**

**Appareiller** vt. قرّن، أزوّج، أعدّ، هيّا، جهّز.

— ركب بدلياً [وضع عضواً] — اصطفاً في محلّ عضو مفقود.

— les pierres قسّ الحجارة.

— un filet أعدّ شبكة للصيد.

— les voiles هيّا القلوع.

— vi. إبحر، أفلح، نهّى للرحيل.

**Appareilleur** sm. مُقَسِّب، يجارة.

• مُركّب أجهزة [لغاز أو الكهترياء].

**Apparemment** adv. ظاهراً، حسب الظاهر.

**Apparence** sf. مظهر، هيئة، مجلّ.

— احتمال، أثر، ظلّ.

— ظاهر (ما يبدو من الشيء في (Philo.)

مقابل ما هو عليه في ذاته).

— d'une côte ظهور ساحل.

**Sauver les —** أنقذ المظاهر.

**Selon toute —** على الأرجح.

**En — loc. adv.** ظاهراً، على ما يلوح.

**Apparent, e** adj. بَيِّن، واضح، جليّ، مرئيّ.

ظاهريّ (صفة لما يبدو واضحاً). (Philo.)

**Bénéfice** — ربح حوريّ.

**Danger** — خطر مُحَقَّق.

**Héritier** — وريث ظاهر.

**Couture — e** درز زُخرفيّ.

**Prétexte** — سبب وهميّ.

**Apparentage** sm. إصهار، مُصاهرة، نسب.

**Apparenté, e** adj. نسب، حليف أنثايي.

• مات إلى ...

**Apparentement** sm. (Dr.) تحالف.

انتخابيّ.

**Apparenter** vt. أصنهر، زوّج.

S' — أَصْهَرَ ، صَاهَر • انْتَمَى .  
S' — تَخَالَفَ أَنْتِخَابِيًّا .

Appariement et Appariement sm.  
إِزْوَاج ، قَرْن • إِنْزَاه ، إِشْدَاد .

Apparier vt. أَزْوَاجَ ، قَرَنَ • أَنْزَى ، أَشْفَدَ .  
S' — نَزَا ، سَقَدَ .

Appariteur sm. (Dr.) مُبَايِر [في حكمة] .  
• حَاجِب [في كَلِيَّة] .

Apparition sf. ظُهُور ، تَجَلٍّ • وَصُول ،  
تَحْيِي • حُصُور عَابِر .

— تَحْيَال ، شَبَح .  
Avoir des — تَبَدَّلَ لَهُ رُؤْي .

— du soleil طُلُوع الشَّمْس ، بُرُوعُهَا .  
Dès l' — de la maladie يَحْدُ أَتْبَاءَ الرَّمَضِ .

Apparoir vi. (Dr.) انْتَصَح • نَتَجَّ .  
Attendu qu'il appert حَيْثُ أَنَّهُ يَتَبَيَّنُ .

Appartement sm. شَقَّة [في بِنَاء] .

Appartenance sf. انْتِصَاب .  
Les — s (Dr.) تَوَابِع ، لَوَاحِق (كَلِّ) .

— ما يَلْحَقُ بِالْمِثْنِ الْأَصْلِيَّةِ ) .  
— à un parti انْتِصَابَ إِلَى حِزْب .

Appartenant, e adj. خَاصٌّ بِـ ، تَائِعٌ لـ ،  
مُلْكٌ [فَلَان] .

Appartenir [à] vt. خَاصٌّ ، تَعَلَّقَ بِـ .  
— انْتَمَى إِلَى ، انْتَسَبَ إِلَى ...

À tous ceux qu'il appartiendra  
لِيَكُلِّ مَنْ يَتَمَنَّى الْأَمْرَ .

Le pouvoir appartient à Dieu  
الْمُلْكُ قَدَ .

Il m'appartient de ... يَحِقُّ لِي أَنْ ...  
S' — انْتَقَلَ بِتَقْصِهِ • مَلَكَ نَفْسَهُ .

Appas sm. pl. مَغْرِبَات • جَازِيَّة ، فِشَّة .  
أَمْرَأَةٌ [وَبَخَاةٌ صَدْرُهَا] .

Appassionato adv. (Mus.) بِشَقِّق .  
Appât sm. طَعْم • جَاذِب .

Gober l' — خَدَعَ .  
Appâter vt. اجْتَذَبَ [بِطَعْم] • أَغْرَى .

— زَقَّ • سَمَّنَ .  
Appauvrir vt. أَفْقَرَ ، أَعْوَزَ ، أَحْوَجَ .

— la terre أَضْعَفَ الْأَرْضَ ، أَنْهَكَهَا .  
S' — افْتَقَرَ ، أَمْلَقَ ، أَحْتَاجَ .

Appauvrissement sm. إِفْقَار ، إِضْعَاف .  
• افْتِقَار ، حَاجَةٌ ، عَوَزٌ .

Appau sm. مِغْرَدَمٌ \* (صَفَارَةٌ تَقْلَدُ  
صَوْتَ الطَّيْرِ لِاجْتِدَابِهِ) .

— طَبِيرٌ طَعْمٌ (طَبِيرٌ مَقِيدٌ وَمَدْرَبٌ يَسْتَعْمَلُ  
لِحُذْبِ الطَّيُورِ الْحَرَّةِ الشَّبِيهَةِ بِهِ فَتَصَادُ) .

Se faire prendre à l' — اغْتَرَا ، انْتَحَدَعَ .  
Appel sm. نِدَاء ، مُنَادَاة • دَعْوَةٌ ، اسْتِدْعَاء .

— de fonds (Comm.) طَلَبُ أَمْوَالِ .  
— à l'aide اسْتِغَاثَةٌ ، اسْتِجَاد .

— aux armes تَعَيُّنَ .  
Les — s de la poésie دَوَاعِي الشُّعْرِ .

— تَدَاعٍ لِلْفَقْرِ . (Sports.)  
— d'air ثَرَاقَةُ قَوَاهِ [لِإِشْعَالِ النَّارِ] .

— à la prière أَدَان .  
— téléphonique مَكَالَةُ تَلِفُونِيَّة .

— d'incendie إِشْدَارُ الْحَرِيقِ .  
— à la resistance تَحْرِيطُ عَلَى الْمَقَاوِمَةِ .

Batte l' — (Milit.) دَقَّ لِلتَّغَيُّدِ .  
Acte d' — عَرِيضَةُ اسْتِثْنَاءٍ .

Cour d' — مَحْكَمَةُ الاسْتِثْنَاءِ .  
Faire l' — des témoins نَادَى عَلَى الشُّهُودِ .

Manquer à l' — تَخَلَّفَ ، تَغَيَّبَ .  
Répondre à l' — لَبَّى الدَّعْوَةَ .

L' — de la conscience صَوْتُ الضَّمِيرِ .  
Faire — à ses souvenirs اسْتِعَادَ ذِكْرِيَّاتِهِ

Sans — يَلَا جَفْوَى .  
Appelable adj. (Dr.) يُسْتَأْنَفُ ، قَابِلٌ  
لِلْاسْتِثْنَاءِ .

Appelant, e s. (Dr.) مُسْتَأْنَفٍ .  
— طَبِيرٌ طَعْمٌ (طَبِيرٌ يَسْتَعْمَلُ (Ois.)  
لِحُذْبِ الطَّيُورِ الْأُخْرَى) .

Appelé, e adj. (Dr.) مُسْتَأْنَفٌ عَلَيْهِ .  
• مَرَصُودٌ ...

— مَدْعُوٌّ ، مُسَمَّى .  
— مُجْتَنَدٌ (Milit.)

Jugement — حُكْمٌ مُسْتَأْنَفٌ .  
Capital — رَأْسُ مَالٍ مَطْلُوبٌ .

Appeler vt. نَادَى • دَعَا ، سَمَّى • اسْتَدْعَى .  
• طَلَبَ • سَبَّ .

— à la prière أَدَان .  
— au secours اسْتِغَاثَ .

— qq. à une charge عَيَّنَ فِي وَظِيفَةٍ .  
— les réserves (Milit.) عَبَأَ الْأَحْيَاطِ

— en justice قَاضَى ، رَفَعَ قَضِيَّةً .  
— les choses par leur nom صَرَّحَ

بِالْحَقِيقَةِ .

— un adversaire au combat تَحَدَّى • خَصْمًا  
لِلْقِتَالِ .

Ses qualités l'appellent à ce poste  
صِفَاتُهُ تُؤَهِّلُهُ لِهَذَا الْمَوْكَبِ .

Le crime appelle la vengeance  
الْجَرْمَةُ تَسْتَعِجُّ النَّارَ .

— vi. اسْتَأْنَفَ .  
En — à l'arbitrage حَكَمَ .

S' — دُعِيَ ، تَسَمَّى .  
Appellation sf. تَسْمِيَّة • اِسْمٌ • مُنَادَاة .

— d'origine اِسْمُ الْمَصْدَرِ (تَغْيِينُ)  
اِسْمُ الصِّفَتِ بِالنِّسْبَةِ إِلَى الْمَكَانِ الْمَصْدَرِ مِنْهُ) .

Appendice sm. زَائِدَةٌ • مُلْحَقٌ .  
— d'un livre ذَيْلٌ [كَتَابٍ] .

— vermineuse (Anat.) زَائِدَةٌ دَوْدِيَّة .  
— أَنْفٌ طَوِيلٌ .

Appendicectomy sf. (Chir.) اسْتِغْصَالُ  
الزَّائِدَةِ .

Appendicite sf. (Méd.) الِتهَابُ الزَّائِدَةُ .  
Appendiculaire adj. زَائِدِيٌّ (مَتَعَلِّقٌ  
بِالزَّائِدَةِ أَوْ شَبِيهٍ بِهَا) .

Appendre vt. عَلَّقَ ، أُنَاطَ بِـ .



Appentis sm. سَقْفِيَّةٌ مَائِلَةٌ .  
• لَحِيقَةٌ \* (بِنَاءٌ صَغِيرٌ مُلْحَقٌ بِبِنَاءٍ كَبِيرٍ  
مُسْتَدِلٌّ إِلَيْهِ) .

Appert (il - que) vi. يَتَضَعُ أَنْ .

Appesantir vt. أَثْقَلَ • بَلَّدَ • أَرْهَقَ .  
— sa main sur شَدَّ قَبْضَتَهُ عَلَى ...

S' — تَقَلَّ .  
— sur .. تَوَقَّفَ مَلِيًّا • تَكَلَّمَ بِإِسْهَابٍ .

Appesantissement sm. تَثْقِيلٌ • ثِقَلٌ .  
رُكُودٌ ، تَبَلُّدٌ • تَلِيدٌ .

Appétence sf. رَغْبَةٌ ، شَهْوَةٌ ، نَزْعَةٌ عَرَبِيَّةٌ .  
Appéter vt. اشْتَهَى • تَشْتَهَى .

Appétissant, e adj. مُشَقِّقٌ (مُبِيرٌ أَوْ فَاتِحٌ  
لِلشَّهْوَةِ) • شَهِيٌّ • سَائِغٌ .

Femme — e امْرَأَةٌ جَذَّابَةٌ .  
Appétit sm. شَهْوَةٌ [إِلَى الطَّعَامِ] • شَهْوَةٌ  
(مَبِيلٌ يَطْرُقُ أَوْ مُكَبِّبٌ) ، نَزْوَعٌ .

Bon — مَتِينٌ .

- L' — vient en mangeant . ذَوْ تَشْتَهَى .  
**Appétitif**, ive adj. مُشْتَهَى .  
**Appétition** sf. شَهْوَةٌ عَنِيفَةٌ .  
 — (Philo.) نَزْوَع .  
**Applaudir** vi. مَضْمَنَ • مَثَلَّ . اسْتَحْسَنَ .  
 — à وافقَ على .  
 — vt. أَبَدَ • مَثَا .  
 S' — سَعِدَ بـ... سُرَّ • تَفَاخَرَ • تَعَاظَمَ — S'  
**Applaudissement** sm. تَعْظِيمٌ • تَهْلِيلٌ .  
 اسْتِحْسَانٌ • تَأْيِيدٌ .  
**Applaudisseur** sm. مُصَدِّقٌ • مُسْتَحْسِنٌ .  
**Applicabilité** sf. انْطِبَاقِيَّةٌ ، قَابِلِيَّةُ التَّطْيِيقِ .  
**Applicable** adj. يُطَبَّقُ ، قَابِلٌ لِلتَّطْيِيقِ .  
 — مُطَابِقٌ ، مُلَاقِمٌ .  
**Applicage** sm. (Techn.) إلصاقٌ • تطبيقيٌّ .  
**Application** sf. إلصاقٌ ، مُطَابَقَةٌ • اسْتِشْمالٌ ،  
 تطييقٌ • احتِصَانٌ ، مُثَابَرَةٌ ، إكْتِبَابٌ .  
 Point d' — نَقْطَةُ ارْتِكَازٍ .  
 — de vantouses وَصْعٌ • مُحَاجِمٌ .  
 École d' — مَدْرَسَةُ تَطْبِيقِيَّةٍ .  
 Prix d' — جَائِزَةُ المُرَاطَبَةِ .  
 Travailler avec — حَمَلَ بِاجْتِهَادٍ .  
 La théorie et l' — النِّظَرِيُّ وَالتَّعْمَلِيُّ .  
 — إطباقيةٌ \* (زُخْرُفَةٌ مِنْ نَسِيجٍ أَوْ تَطْرِيزٍ  
 مُطَبَّقَةٌ عَلَى الثَّوبِ وَغِيظَةٍ بِهِ) .  
**Applique** sf. إطباقَةٌ (رَاجِعِ المَادَّةُ السَّابِقَةُ) .  
 — مُصْبَاحٌ جِدَارِيٌّ • حِلْيَةٌ جِدَارِيَّةٌ .  
**Appliqué**, e adj. مُطَبَّقٌ • مُثَابِرٌ ، مُجْتَهِدٌ .  
 Science — e عِلْمٌ • تَطْبِيقِيٌّ .  
**Appliquer** vt. طَبَّقَ ، طَابَقَ • أَلصَقَ • اسْتَعْمَلَ .  
 — le maximum de la peine قَضَى  
 بِأَفْضَلِ العُقُوبَةِ .  
 — les peines légales أَقَامَ الحُدُودَ .  
 — un soufflet صَنَعَ .  
 — une force à سَلَّطَ قُوَّةً عَلَى .  
 — l'esprit رَكَّزَ الدِّهْنَ .  
 — une somme à une dépense... خَصَّ نَفَقَةً بِمِثْلِ...  
 — tous ses soins à... بَدَّلَ كُلِّ جُودِهِ فِي...  
 S' — جَدَّ ، ثَابَرَ ، دَآبَ عَلَى .  
 S' — a انْطَبَقَ عَلَى...  
 S' — avec assiduité أَكَبَّ عَلَى .  
**Appliqueuse** sf. مُطَبِّرَةٌ ، مُطَبِّقَةٌ  
 (عَامِلَةٌ تَزُخْرِفُ المَلَابِسَ بِخِطَاةِ رَسَمٍ مِنْ  
 قِشَاشٍ أَوْ الصَّاقِ الاطباقَاتِ عَلَى قِشَاشٍ آخَرٍ) .

- Appoggiature** sf. (Mus.) سَاهِدَةٌ \* (نَعْمَةٌ)  
 زُخْرُفِيَّةٌ تَهْدِي لِلنَّعْمَةِ الأَهْلِيَّةِ .  
**Appoint** sm. تَكْمِلَةٌ ، تَيْسَةٌ • رَصِيدٌ بَاقٍ .  
 — مُسَاعِدَةٌ • إِعَاذَةٌ .  
 Faire l' — اكْتَمَلَ مَبْلَغًا .  
**Appointage** sm. تَنْشِينٌ ، تَدْرِيْبٌ .  
**Appointé**, e adj. ct s. ذُو رَاتِبٍ .  
**Appointments** sm. pl. مَرْتَبَاتٌ وَرَوَاتِبٌ .  
 أَجُورٌ ، مَعَاشٌ .  
**Appointer** vt. دَفَعَ • مَرَّتَبًا • حَدَدَ ، ذَرَبَ .  
 — un procès أَنْهَى قَضِيَّةً مَلْحًا .  
**Appontage** sm. (Aviat.) تَطْهَرٌ \* (هِبْطٌ)  
 طَائِرَةٌ عَلَى ظَهْرِ سَفِينَةٍ .  
**Appontement** sm. (Mar.) رَصِيفٌ عَائِمٌ .  
**Apponter** vi. (Aviat.) تَطْهَرُ (مَبْطٌ عَلَى  
 ظَهْرِ سَفِينَةٍ) .  
**Apponteur** sm. مُطْهَرٌ (خَاطِبٌ يُوَجِّهُ  
 حَمَلِيَّةَ تَطْهِيرِ الطَّائِرَاتِ) .  
**Apport** sm. حَمْلٌ ، نَقْلٌ • تَقْدِمَةٌ • يَهِيَّةٌ •  
 مُقَدِّمَةٌ • إِسْهَامٌ ، مُشَارَكَةٌ .  
 — (Géog.) طِمَاشٍ .  
 Action d' — سَهْمٌ عَيْنِيٌّ .  
 — dotال مَهْرٌ .  
 — en nature حِصَّةٌ عَيْنِيَّةٌ .  
 — sanguin وَاوْدُ الدِّمِ .  
**Apporter** vt. حَمَلَ ، حَمَلَ • نَقَلَ ،  
 أَحْفَظَ • أَهْنَمَ ، شَارَكَ • سَبَّبَ ، أَحْدَثَ .  
 — une nouvelle أَعْلَنَ نَبَأًا .  
 — du soin بَدَّلَ عَنَايَةً .  
 — des preuves أَذَلَّ بِبَرَاهِينٍ ، ذَكَّرَهَا .  
 L'âge apporte des infirmités التَّحَدُّمُ  
 فِي السَّنِ يُولِّدُ عَاهَاتٍ .  
**Apporteur** sm. مُحَاصِرٌ ، مُقَدِّمُ الحِصَّةِ .  
 — مُنْهَمٌ ، مُشَارِكٌ • حَامِلٌ ، نَاقِلٌ .  
**Apposer** vt. وَصَعَ • عَلَى • وَثَعَ .  
 — une affiche عَلَّقَ إِعْلَانًا .  
 — une clause أَدْخَلَ شَرْطًا ، أَدْرَجَهُ .  
 — une marque أَلصَقَ عَلَامَةً تِجَارِيَّةً .  
 — les scellés وَصَعَ الأَخْتَامَ .  
 — son cachet خَتَمَ بِخَتَمِهِ .  
 — un sceau بَعَثَ بِخَاتَمِهِ .  
 — un visa أَثَرٌ .  
**Apposition** sf. وَصْعٌ • لَصَقٌ • خَتَمٌ .  
 — (Gramm.) بَدَلٌ ، عَطْفٌ • بَيَانٌ  
 • إِزْدَالٌ .

- تراكِبٌ ، مُوْتَرَاكِبِيٌّ . (Anat.)  
 — des scellés وَصْعُ الأَخْتَامِ .  
 — de signature تَوْثِيقٌ بِالْإِمضَاءِ .  
**Appréciabilité** sf. تَقْدِيرِيَّةٌ .  
**Appréciable** adj. مُقَدَّرٌ ، مُمَكَّنٌ .  
 تَقْدِيرُهُ • ذُو قِيَمَةٍ .  
 Différence — فَرْقٌ لَا يَسْتَهَانُ بِهِ .  
 Somme — مَبْلَغٌ كَبِيرٌ .  
**Appréciateur** sm. مُشَمِّنٌ ، مُقَدَّرٌ ،  
 مُقَوِّمٌ .  
**Appréciatif**, ive adj. تَعْدِيْلِيٌّ • تَحْمِيْنِيٌّ .  
**Appréciation** sf. تَقْدِيرٌ ، تَقْوِيمٌ ،  
 رَدُّو • حُكْمٌ ، رَأْيٌ .  
 — d'un immeuble تَقْيِينُ بِنَاءٍ .  
 Question d' — أَمْرٌ فِيهِ تَطَلُّرٌ .  
 Il a noté ses — s en marge du texte  
 دَوَّنَ خَوَاطِرَهُ عَلَى هَامِشِ النِّصِّ .  
**Apprécié**, e adj. مُقَدَّرٌ ، مُثَمِّنٌ .  
 — مُسْتَحْسِنٌ .  
**Apprécier** vt. قَدَّرَ وَقَدَّرَ • رَازَ •  
 تَمَنَّى • سَعَرَ • أَعْجَبَ بِـ • مَيَّزَ .  
 — un plat أَحَبَّ لَوْنًا [مِنْ الطَّعَامِ] .  
 — la peinture تَلَوَّقَ فِي الرِّسْمِ .  
 S' — تَبَادَلَ التَّقْدِيرَ .  
**Appréhender** vt. مَبْطَطُ • اسْتَعْتَلَّ .  
 — خَوَّفَ ، أَوْجَسَ خِيفَةً .  
 — qqn. قَبَضَ عَلَى شَخْصٍ .  
 — un événement خَشِيَ مِنْ وَفُوعِ حَادِثٍ .  
 — le froid خَافَ مِنَ البَرْدِ .  
**Appréhensible** adj. يُسَهَّمُ ، مُمَكَّنٌ قَهْمُهُ .  
**Appréhensif**, ive adj. خَائِفٌ • خَاجِلٌ .  
 Force — ive قُوَّةٌ مُدْرِكَةٌ .  
**Appréhension** sf. قَهْمٌ ، إِدْرَاكٌ • خِيفَةٌ  
 وَخَوْفٌ • تَحْشِيَةٌ .  
 — تصورٌ سَادِجٌ (مُحْضٌ إِدْرَاكٌ) (Philo.)  
 مَعْنَى مَا بِاسْتِحْضَارِ صُورَتِهِ فِي الذِّهْنِ بِلَا  
 إِثْبَاتٍ أَوْ نَفْيٍ .  
**Apprendre** vt. تَعَلَّمَ ، تَعَلَّفَ ، دَرَسَ •  
 حَفِظَ • أَتَادَ وَتَعَوَّدَ • عَلَّمَ  
 دَرَسَ ، لَقِّنَ • أَخْبَرَ ، أَنَبَأَ ، أَعْلَمَ .  
 Je lui apprendrai تَأْعَاظِيهِ .  
 — une nouvelle de كَبَّلَعَ خَبْرًا مِنْ .  
 — par cœur اسْتَظْهَرَ .  
 S' — عَرَفَ • حَفِظَ .

## Approuver

Approuvé, e adj. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ.


Lu et — فُرِيَ وَصَدَّقَ عَلَيْهِ .  
— sm. مُصَدِّقٌ .  
Approuyer vt. قَبَّلَ ، اِشْتَمَنَ ، وَاَفَقَ .

صدق علی .

Il approuve sa conduite. يقرُّ تصرُّفه.  
— qqn. أيدته في الرأي، صدَّقَه، أطراه. — qqn.  
**Approvisionnement** sm. تموين، تزويد، تموين، تزود، تدخير.  
— s. صون.  
— (Dr.) صلح تصنيعة.  
Ministre de l' — وزارة التموين.  
**Approvisionner** vt. صون، زود.  
— un fusil (Milit.) ذخّر بندقية.  
S' — تموين، أثار.  
S' — de bois pour l'hiver تزودَ حطباً لشتاء الشتاء.  
**Approvisionnementneur**, euse s. et adj. مُمَوِّن، مَبَار. —  
**Approximatif, ive** adj. تقريبي.  
**Approximation** sf. مقاربة، تقريب.  
— تخمين، قيمة تقريبية.  
Par — تخميناً.  
Procédé des — s successives (Math.) طريقة المقاربات المتتابعة.  
**Approximativement** adv. تقريباً، على وجه التقريب، تخميناً.  
— 5% حوالي 5 بالمائة.  
**Appui** sm. تأييد، دعم، سند، استناد.  
— شاعدة، حون، حياحة.  
— aérien (Milit.) مساعدة جوية.  
Mur d' — جدار سايد، دحانة.  
Point d' — مركز، نقطة ارتكاز.  
— d'une fenêtre منكأ نافذة.  
A l' — de loc. prép. تمزيراً ل، تأييداً، لإثبات، ل، لإثبات.  
Pièces à l' — (Dr.) شهادات مؤيدة.  
Servitude d' — (Dr.) حق الارتكاز.  
— sur une syllabe تثديد على مقطع.  
**Appui-bras ou Appuie-bras** sm. منكأ، مرفق.  
**Appui-livres ou Appuie-livres** sm. v. Serre-livres.  
**Appui-main ou Appuie-main** sm. مستند يَد.  
**Appui-maque** sf. مستند رَقعة.  
**Appui-tête ou Appuie-tête** sm. مستند رأس، غطاء مستند الرأس.  
**Appuyé**, e adj. مَلِيح.

Regard — نظر، لحاح.  
**Appuyer** vt. دعم، عاضد، عزز.  
— une échelle contre un mur سنداً سلماً إلى جدار.  
— ses coudes sur la table وضع مرفقيه على المنضدة.  
— un candidat aux élections أيد مرشحاً في الانتخابات.  
— l'attaque (Milit.) ساند الهجوم.  
— le pied sur la pédale ضغط بقدمه على التوتاسة.  
— son regard sur حدق إلى، حدّد النظر إلى.  
— vi. ثقل، ضغط.  
Il a appuyé sur cette question ألح على هذه المسألة.  
— sur la droite اتجه يميناً.  
— sur une syllabe شدّد على مقطع.  
S' — ارتكأ، اعتشد على.  
S' — contre un mur استند إلى جدار.  
S' — sur qqn. توكّل على.  
S' — le coude ارتفعت.  
S' — une corvée تحمّل على مضطر.  
**Apraxie** sf. (Méd.) عسّة حركيّة (فقد القدرة على الحركات المتسقة).  
**Apraxique** adj. (Méd.) عسّتي (خاص بالمتسّ الحركيّة).  
— عسّ (مصاب بالعسّة).  
**Apré** adj. حامز، لافع، حريف.  
— شرس، قظ، عنيف.  
— au toucher تحين الملمس.  
Fruit — ثمرة فيجة.  
— à la curée طماع، جشع.  
La route est — الطريق وعمر.  
Froid — برّد قارس.  
Voix — صوت أجش.  
Lutte — عراك مرير.  
**Aprément** adv. بجشع، بشراسة، بشدة.  
Combattre — قاتل بصرافة.  
**Après** Prép. بعد.  
Le printemps vient — l'hiver الربيع يقبل بعد الشتاء.  
Ils président l'un — l'autre يرأسان بالتناوب.  
Il est arrivé — tout le monde كان الأخير في الوصول.

— ce que j'ai fait pour lui مع ما ج'اي فاعل له.  
— nature رسم حسب الطبيعة.  
L'année d' — السنة المقبلة.  
Courir — un lièvre طارد أرنباً.  
Il vint — moi أقبل على إثري.  
Être — qqc. عني بأمر.  
Raconter d' — qqn. روى عن فلان.  
Soupirer — qqc. تاق إلى شيء.  
Les maux que la guerre traîne — soi الويلات التي تجرّها الحرب وراءها.  
Cinquante ans — بعد مرور خمسين عاماً.  
D' — loc. prép. حسب، وفق.  
D' — la loi بناء على القانون.  
— que loc. conj. بعد ما، بعد أن.  
Ci — loc. adv. من بعد، مما يأتي.  
— quoi loc. adv. بعد ذلك، ثم.  
— tout loc. adv. نهما حدث. على كل حال.  
— coup loc. adv. بعد فوات الأوان.  
**Après-demain** loc. adv. et sm. بعد غد.  
**Après-dîner** sm. بعد العشاء.  
**Après-guerre** s. بعد الحرب.  
**Après-midi** sm. بعد الظهر، العصر.  
**Après-ski** sm. inv. حذاء الثلج [يلبس بعد رياضة التزلج].  
**Après-souper** sm. بعد العشاء.  
**Aprêté** sf. حموضة، قفاظة، شراسة.  
— des fruits حموضة الثمار.  
— du chemin وحيرة الطريق.  
— de l'hiver شدة الشتاء.  
— du style تفهم الأسلوب.  
— d'un caractère خشونة طبع.  
— d'une discussion عنف مناقشة.  
— d'une lutte صراوة صراع.  
**À priori** loc. adv. قبل، أولياً.  
— adj. et s. سابق للتجربة.  
**Apriorisme** sm. (Philo.) قبلية، أولية (فكرة سابقة للتجربة).  
**Aprioriste** adj. et s. (Philo.) قبلي (عني على أفكار قبلية ومفكر بطريقة قبلية).  
**A-propos** sm. لائق، مناسب، موافق.  
— مسرحية، قصيدة مثالية.  
**Apris** d' — بندية، ذهن حاضر.

- dc . بَعْدَ ، في شَأْن كذا .  
**Apsara sf.** . أَيْسَارَة ( آلهة هندية ثانوية ) .  
**Apsidal, e, aux, adj. (Astro.)** . قَسْبَرِي .  
 Angle — . زاوية قَسْبَرِيَة .  
**Apside sf. (Astro.)** . قَسْبَا ( كُلُّ نَقْطَةِ عِلَى سَارِ ) .  
 مَرْكَزِي يَكُونُ بَعْدَمَا عَنْ مَرْكَزِ الْقُوَّةِ اكْبَرِ  
 أَوْ أَصْغَرِ مَا يُمْكِنُ .  
 Les — s . الأَوْجَانُ الأَعْلَى والأَدْنَى ،  
 نَقْطَتَا الرَّأْسِ وَالذَّنْبِ .  
 Ligne des — s . خَطُّ الأَوْجَانِ ( الخَطُّ )  
 المَوْصِلُ بَيْنَ الرَّأْسِ وَالذَّنْبِ .  
**Apte adj.** . حَرِي ، جَدِير ، خَلِيق • قَادِر •  
 عِل ، كَفَّاء •  
 Il est — à tout . هُوَ صَالِحٌ لِكُلِّ أَمْرٍ .  
 — à hériter (Dr.) . أَهْلُ لَتَقِي الإِرْثِ .  
**Aptère adj. (Zool.)** . لَا جَنَاحِي ، عَدِيمُ  
 الْجَنَاحِ .  
 — s sm. pl. . عَدِيمَاتُ الأَجْنِحَةِ .  
**Aptérygides sm. pl. (Ois.)** . كِيرِيَّاتُ  
 ( طُيُورُ نِيوزِيلَنْدِيَةِ المَوْتِينِ ) .  
**Aptérygotes sm. pl. (Zool.) v. Aptères.**  
  
**Aptéryx sm. (Ois.)** . كِيوِي ( طَائِرُ  
 لَا جَنَاحِي مِنْ طُيُورِ نِيوزِيلَنْدِيَةِ ) .  
**Aptitude sf.** . اسْتِعْدَاد ، قَائِلِيَّة • كَفَاءة ، أَهْلِيَّة •  
 — (Dr.) . صِلَاحِيَّة •  
 — physique . لِيَاقَةِ بَدَنِيَّة •  
 Test d' — (Psycho.) . اخْتِبَارُ أَهْلِيَّة •  
 — pour les sciences . جِدَارَةُ الْعُلُومِ .  
 Il a une grande — à . هُوَ مَاهِرٌ فِي .  
**Aptyalisme sm. (Méd.)** . فَقْدُ اللُّحَابِ .  
**Apurement sm.** . مُرَاجَعَة ، تَصْنِيفُ حِسَابِ  
 — d'un compte . تَقْلِيقُ حِسَابِ .  
**Apurer vt.** . رَاجَعَ ، صَفَّى [حِسَابًا] .  
 — un solde déficitaire . صَدَّقَ عَلَى  
 رَجِيدِ الصَّجَرِ .  
 — l'or . صَفَّى الذَّهَبَ .  
**Apyre adj.** . لَا صَبُور • غَيْرُ قَابِلٍ لِلْإِسْتِمَالِ .  
**Apyrétique adj. (Méd.)** . لَا  
 إِقْلَاعِي ، لَا  
 حَرُورِي .  
 — sm. (Méd.) . مُزِيلُ الحُمَّى .  
**Apyrexie sf. (Méd.)** . ذَهَابُ الحُمَّى [بَيْنَ  
 نَوْبَتَيْنِ] .  
**Apyrogène adj.** . صَالِحُ ارْتِفَاعِ الْحَرَارَةِ .

- Aquafortiste s.** . حَقَّارُ مِاءِ النِّفْثَةِ .  
**Aquamantle sm.** . حَوْضُ [لِغَسْلِ الْبَدَنِ] .  
**Aquaplane sm.** . زَلَّاجَتَمَاطِيَّة • مَتَزَلِّجُ مَائِي .  
**Aquarelle sf.** . رَسْمُ مَائِي (رَسْمٌ بِالْوَانِ مَائِيَّة) .  
 مَائِيَّة (لَوْحَةٌ مَرْسُومَةٌ بِالْوَانِ المَائِيَّةِ) .  
**Aquarelliste sm.** . رَسَّامُ مَائِي (رَسَّامٌ بِالْوَانِ  
 مَائِيَّة) .  
**Aquarium sm.** . مَتَزَيِّ المَائِيَّاتِ ، حَوْضُ  
 الأسماكِ وَالنباتاتِ .  
 — . مَجْمُوعَةُ مَائِيَّاتٍ .  
**Aquatinte sf.** . حَقَرُ مَائِي (حَقَرُ يُمْكِنُ  
 عِنْدَ الطَّبَاعَةِ مِنَ المَحْصُولِ عَلَى صُورٍ شَبِيهِةٍ  
 بِالرُّسُومِ المَعْدَةِ بِالْوَانِ المَائِيَّةِ) .  
 — . صُورَةٌ بِالْحَقَرِ المَائِي .  
**Aquatintiste s.** . حَقَّارُ مَائِي .  
**Aquatique adj.** . مَائِي ، أَلِفُ المَاءِ (يَسْتَمُ  
 يَتَمَشَّى فِي المَاءِ) • مَلِي بِالْمَاءِ .  
 Le peuple — . الْحَيَوَانَاتُ المَائِيَّةُ ،  
 سُكَّانُ المِيَاهِ .  
**Aqueduc sm.** . قَنَاةُ [مَاءٍ] .  
 — du limaçon (Anas.) . قَنَاةُ المَحَلَزُونِ .  
**Aqueux, euse adj.** . مَائِي ، مَائِي (مِنْ طَبِيعَةِ  
 المَاءِ أَوْ يَحْتَوِي مَاءً) .  
 L'humeur — se de l'œil (Anas.) .  
 الرُّطُوبَةُ المَائِيَّةُ فِي الْعَيْنِ .  
 À Quis loc. adv. . إِسْحَامًا .  
 Réduire qq. à — . أَنْصَحَهُ .  
**Aquicole adj.** . مَائِي .  
 Industrie — . صِنَاعَةُ تَرْبِيَةِ المَائِيَّاتِ .  
**Aquiculteur sm.** . مَرْبِي المَائِيَّاتِ .  
**Aquiculture sf.** . تَرْبِيَةُ المَائِيَّاتِ (تَرْبِيَةُ  
 الْحَيَوَانَاتِ وَالنباتاتِ المَائِيَّةِ) .  
 — . زِرَاعَةُ فِي الأمْلَاحِ المَعْدِنِيَّةِ .  
**Aquifère adj.** . مَحْتَوِ مَاءً .  
**Aquifoliacées sf. pl. (Bot.)** . بَهْشِيَّاتُ  
 (فَصِيلَةُ نَبَاتِيَّةٍ مِنْ ذَوَاتِ الثَّلَاقَتَيْنِ) .  
**Aquilin adj. et s.** . أَحَقْفُ ، مَحْفُوفُ .  
 Nez — . أَنْفٌ أَقْنِي .  
**Aquilon sm.** . شَمَالُ (رِيحُ الشَّمَالِ) .  
 L' — . الشَّمَالُ .  
**Aquosité sf.** . مَائِيَّة ، مَائِيَّة .



- \* Ara sm. (Ois.) . أَرَّة (بَيْعَاءُ بَرَاذِلِيَّةٌ كَبِيرَةٌ) .  
**Arabe adj. et s.** . عَرَبِي .  
 L' — . اللُّغَةُ العَرَبِيَّةُ .  
**Arabesque sf.** . عَرَبَسَةٌ (فَنُّ الزُّخْرُفَةِ العَرَبِيَّةِ) .  
 • تَوَرُّيقُ عَرَبِي .  
 — . خَطُّ مُتَعَرِّجٍ .  
 — . أَرَابِسْكَ (وَضْعٌ خَاصٌّ فِي رَقْعِ البَالِيَّةِ) .  
 — (fig) . زَخْرُفَةٌ ، تَجَمُّيلُ .  
**Arabette sf. (Bot.)** . عَرَبِيَّة (جَنَسُ زَهَرٍ مِنْ  
 فَصِيلَةِ الصَّلْبِيَّاتِ وَهِيَ تَنْبِتُ فِي بِلَادِ العَرَبِ) .  
**Arabique adj.** . عَرَبِي (نِسْبَةً إِلَى بِلَادِ العَرَبِ) .  
 La Presqu'île — . شِبْهُ الْجَزِيرَةِ العَرَبِيَّةِ .  
**Arabisant, e adj. et s.** . أَجْنَبِي .  
 مُطَّلَعٌ عَلَى اللُّغَةِ العَرَبِيَّةِ وَآدَابِهَا .  
**Arabisation sf.** . تَعَرُّبُ (إِضْفَاءُ الصِّفَةِ  
 العَرَبِيَّةِ اجْتِمَاعِيًّا وَأَدَبِيًّا) .  
**Arabiser vt.** . عَرَّبَ (انْظُرِ المَادَّةَ السَّابِقَةَ) .  
**Arabisme sm.** . تَعَبِيرُ عَرَبِي ، حَرَاوِيَّة • عَرُوبِيَّة .  
**Arable adj.** . مُنْزَرِع ، صَالِحٌ لِلزَّرَاعَةِ .  
 Terre — . أَرْضُ زِرَاعِيَّة .  
**Arabophones (Les —) s. pl.** . النَّااطِقُونَ بِالْعَرَبِ .  
**Aracées sf. pl. (Bot.)** . فَصِيلَةُ  
 نَبَاتِيَّةٍ مِنْ وَحِيدَاتِ الْفَلَقَةِ .  
  
**Arachide sf. (Bot.)** . فُشْتُقُ  
 العَبِيدِ .  
**Arachnéen, ne adj.** . عَنَكَبُوتِي (مَتَمِيزُ  
 بَخْفَتِهِ وَشَفَافِيَّتِهِ) .  
**Arachnides sm. pl. (Zool.)** . عَنَكَبُوتِيَّاتُ .  
**Arachnodactylée sf. (Méd.)** . أَصَابِعُ  
 عَنَكَبُوتِيَّة .  
**Arachnoïde sf. (Anat.)** . غِشَاءُ  
 عَنَكَبُوتِي فِي الدِّمَاغِ .  
**Arachnoïdien, ne adj.** . عَنَكَبُوتِي .  
**\* Arack, Arac ou Arak sm.** . عَرَقُ (شَرَابُ  
 مُشْكُر) .  
**Aragne ou Araigne sf.** . عَنَكَبُوتُ .  
**Aragonaise sf.** . أَرَاغُونِيَّة (رَقْمَةٌ شَعْبِيَّةٌ فِي  
 الأَرَاغُونِ بِإِسْبَانِيَا) .  
**Aragonite sf. (Chim.)** . أَرَاغُونِيْت (مَعْدَنُ  
 مُتَبَلِّرُ مِنَ مَعَادِنِ الكَلْسِيُومِ اكْتَشَفَ لِأَوَّلِ  
 مَرَّةٍ فِي إِزَاغُونِ بِإِسْبَانِيَا) .



**Araignée sf. (Zool.)** عَنَكَبُوت .  
— كَلَاب [مَنْتَعِبُ الرَّاسِ] .  
Avoir une — au plafond . اخْتَلَّ عَقْلُهُ .  
— عَنَكَبُوتِيَّة \* (شبكة صيد مربعة العيون — شبيهة بشبكة العنكبوت) .

— مايا (نوع من السرطان البحري) . (Zool.)  
— du matin . كَأَبْه ، كَأَبْه  
— du soir . أَمَل ، رَجَاء .

**Araire sm. (Agric.)** مِخْرَاطُ بَسِيط .  
\* **Arak sm. v. Arack .**

**Aralia sf. (Bot.)** أَرَالِيَّة (جَنَّةُ التَّزْيِينِ) .  
**Araliacées sf. pl. (Bot.)** أَرَالِيَّات (راجع المادة السابقة) .

**Araméen, ne adj. et s.** أَرَامِي (متعلق بالآراميين وكانوا شعباً رُحَلَاء عاشوا في بلاد الشام والعراق) .

L' — اللغة الأرامية .

**Aramon sm. (Bot.)** جَنْجَن أَرَامُون (نبته) .  
من الكرم في أواسط فرنسا .

**Aranéides sm. pl. (Zool.)** عَنَكَبُوت ، رَقَبَلَاوَات (رتبة من العنكبوتيات) .

**Arantèle ou Arantelle sf.** هَنْتَل (نسيج) .  
العنكبوت .

**Arasement sm.** مُسَاوَاة ، مِذْمَاكُ الْخَشَم .  
[في جدار] .

**Araser vt.** سَاوَى [جُدْرَان بِنَاء] .  
— حَتَّ التَّقَارِيس ، كَشَطَهَا . (Géol.)  
— une planche . نَشَر طَرَفْ خَشَبَة [للمُجَمَّع بَأَخْرَى] .

**Aratoire adj. (Agric.)** حِرَائِي ، زِرَاعِي ، فَلَاحِي .

**Araucaria sm. (Bot.)** أَرُوكَارِيَّة (شَجَر) .  
جنوبي أوروپي أو أسترالي من الفصيلة الصنوبرية .



**Arbalète sf.** قَذَافَة \* (قوس قديمة لقذف السهام والكُرَات والحجارة الخ ...) .

**Arbalétrier sm.** قَذَاف \* (جندي مُسلَّح بقذافة) .

— عَارِضَة رَئِيسَة [في السقف] . (Constr.)

— (Ois.) خَطَافُ أَسْوَد .  
**Arbalétrière sf.** مَقْذَاف \* (مَوْسِي سَهَام القذافة) .

**Arbitrable adj.** يَحْكُمُ فِيهِ ، قَابِلُ التَّحْكِيمِ فِيهِ .  
**Arbitrage sm.** تَحْكِيم • قَرَارُ تَحْكِيمِي .

— de change . مَوَازَنَةُ سِعْرِ الصَّرْفِ .  
— تَحْكِيم • مَهْمَةُ الْحَكْمِ • (sports) — مُمَارَسَةُ هَذِهِ الْمَهْمَةِ .

**Arbitragiste sm.** مُوَازِنُ أَسْوَافِ الصَّرْفِ .  
**Arbitraire adj.** كَيْفِي • تَعَسُّفِي .

Choix — اِخْتِيَارُ تَحْكِيمِي أَوْ اِعْتِبَاطِي .  
Choisir une valeur — اِخْتَارَ قِيَمَةً اِصْطِلَاحِيَةً .

pouvoir — حُكْمُ اِسْتِثْنَائِي .  
Classification — تَصْنِيفُ اِصْطِلَاحِي .  
— sm. عَسْف ، تَعَسُّف ، اِسْتِثْنَاء .

**Arbitrairement adv.** تَعَسُّفًا • اِسْتِثْنَاءً .  
**Arbitral, e, aux adj.** تَحْكِيمِي .

Sentence — c . قَرَارُ الْمُحْكَمِينَ .  
**Arbitralement adv.** تَحْكِيمِيًّا ، بِالِاخْتِيَامِ .

**Arbitre sm.** حَكَم ، مُحْكَم ، وَسِيط .  
— بَيْتُ مُطْلَق .

— (Dr.) قَاضٍ عُرْفِي .  
— (Sports) حَكَمُ مُبَارَاة .

**Arbitre sm.** اِخْتِيَار ، اِرَادَة .  
Libre — قُدْرَتِيَّة ، حُرِّيَّةُ الْاِخْتِيَارِ .

**Arbitrer vt.** حَكَمَ [في خِلَاف] ، فَصَلَ [في أَمْر] .

— un différend . فَصَلَ بِيْرَاعًا .  
— les frais . قَدَّرَ التَّغْلَافَات .  
— un match . حَكَمَ فِي مُبَارَاة .

**Arborer vt.** رَكَزَ ، نَصَبَ • حَرَسَ ، اِبْرَزَ .  
— un drapeau . رَفَعَ عَلَمًا .

— l'étendard de la révolte . ثَارَ ، تَمَرَّدَ .  
— un insigne . تَبَاهَى بِشَارَةِ .

— pavillon (Mar.) . تَحَدَّى الْعَلَوَ .  
**Arborescence sf. (Bot.)** تَشَجُّر ، شَجَرَاتِيَّة (كون الشيء شجراتياً أي شبيهاً بالشجرة في الخصائص) .

**Arborescent, e adj. (Bot.)** مُتَشَجِّر ، شَجَرَاتِي (شبيه بالشجرة) .

**Arboricole adj. (Zool.)** سَاكِنُ الْأَشْجَارِ .  
— شِجَارِي (متعلق بالشجيرة) .

**Arboriculteur sm.** شَجَّار (زارع الأشجار وشجيرات التزيين) .

**Arboriculture sf.** غِرَاسَة • شِجَارَة (زراعة الأشجار والشجيرات) .

**Arborisation sf.** تَشَجُّر (إرسام على صورة شجراتية في المعادن أو على الواح الزجاج في أيام الصقيع) .

— pulmonaire (Méd.) . تَشَجُّرُ رِئَوِي .  
**Arborisé, e adj.** مُشَجَّر .

**Arboriser vi.** شَجَّرَ • غَرَسَ • أَشْجَارًا .  
**Arbouse sf. (Bot.)** ثَمَرَةُ الْقَطْلَب .



**Arbousier sm. (Bot.)** طَلْب (شجرة من فصيلة الخنثويات) .

**Arbre sm.** شَجَرَة .  
— d'Apollon شَجَرَة غَار .

— de la croix . عَوْدُ الْعَلَبِ .  
— de Noël . شَجَرَة عِيدِ الْيَلَاد .

— de vie (Anat.) . شَجَرَة الْحَيَاة .  
— généalogique . شَجَرَة النُّسَب .

— articulé (Techn.) . جِذْعُ مُفَصَّلِي .  
— مدار . عَمُود ، مِخْمُور . (Techn.)

**Test de l' — (Psycho.)** اِخْتِيَارُ الشَّجَرَة (اختبار يدل على نقائص الشخصية بواسطة شجرة يرسمها المريض) .

**Couper l' — pour avoir le fruit** سَدَّ مَنَافِذَ الشُّرُوفَةِ .

**Entre l' — et l'écroce il ne faut pas mettre le doigt.** لَا مَدْخُلَ بَيْنَ الْعَصَا وَلِجَانِهَا (ميداني) .

— وَخَذَارَ مِنَ التَّدْخُلِ بَيْنَ الْأَهْلِ .

**Se tenir au gros de l' —** اِخْتَمَى بِالْقَوِي .  
**Arbrisseau sm. (Bot.)** شُجَيْرَة ، جُنْبِيَّة (جنية صغيرة، أنظر المادة التالية) .

**Arbuste sm. (Bot.)** جُنْبِيَّة (كل شجرة علوياً يمتد إلى سبعة أمتار تظل صغيرة وإن شاخت) .

**Arbustif, ive adj. (Bot.)** جُنْبِي (متعلق بالجنبية) • مَوْلُفٌ مِنْ جُنْبِيَّات .

**Arc sm.** قَوْسٌ .  
— (Archit.) حَنْبِيَّة ، قَنْطَرَة ، عَقْد .

— de triomphe . قَوْسُ النُّصْر .



— électrique (*Elect.*) . قَوْسٌ كَهْرَبَايَةٌ .  
 — de cercle (*Geom.*) . قَوْسُ الدَّائِرَةِ .  
 — costal (*Anat.*) . قَوْسٌ ضَلْبِيَّةٌ .  
 — denté (*Techn.*) . قَوْسٌ [مُسَنَّنَةٌ] .  
 Avoir plusieurs cordes à son —  
 في جُمُعَتِهِ رَجُلٌ كَثِيرَةٌ .  
 Détendre l' —  
 أَرْوِاقَ مُقَنَّطَرٍ • صَفَّ قَنَاطِرَ .  
 Arcade sf.   
 • شُرْفَةٌ مُقَنَّوَةٌ .  
 — d'une rue . مَسَلَكٌ • مَسَارٌ .  
 — sourciliaire (*Anat.*) . قَوْسُ الْحَاجِبِ .  
 Arcane sm.   
 • حِلَّةٌ كِيَاوِيَّةٌ .  
 — (fig.) . لُغْزٌ .  
 Les — s de la politique . تَحْفَايَا الْيَاسَةِ .  
 Arcanne sf.   
 • طَبَشُورٌ أَخْمَرٌ .  
 Arcanson sm.   
 • قَلَمُونِيَّةٌ (صَمغُ الثَّرْبَتَيْنِ) .  
 Arcature sf. (*Archit.*)   
 • سِلْكَةُ عَقِيدَاتٍ .  
 (أي عُقُودٌ صَغِيرَةٌ) .  
 Arc-boutant sm. (*Archit.*)   
 • زَائِرَةٌ (نَصَفُ) .  
 قَنْطَرَةٌ يَدْعُمُ بِهَا عَقْدٌ أَوْ جِدَارٌ .  
 — (Mar.)   
 • مَرْبُوطُ الْقَوَارِبِ .  
 Arc-boutement sm.   
 • زَقَرٌ (دَعْمٌ بِزَافَرَةٍ) .  
 Arc-bouter vt.   
 • زَقَرُ (دَعْمَ بِزَافَرَةٍ) .  
 S' —  
 • ثَبَّتَ الْقَدَمَيْنِ .  
 Arc-doubleau sm. (*Archit.*)   
 • حَبْتَةٌ دَاخِمَةٌ .  
 Arceau sm. (*Archit.*)   
 • قَوْسُ الْعَقْدِ .  
 • قَنْطَرَةٌ صَغِيرَةٌ • نَقْوِيَّةٌ .  
 Arc-en-ciel sm.   
 • قَوْسُ قُزَحٍ • قَوْسُ السَّحَابِ .  
 Archalque adj.   
 • قَدِيمٌ • مَسَاتٌ • عَادِيٌّ .  
 La poésie —  
 • الشَّعْرُ الْجَاهِلِيُّ .  
 Mot —  
 • كَلِمَةٌ مَهْجُورَةٌ .  
 Style — (*Bx-arts*)   
 • طَرَاظٌ سَابِقٌ لِلْمَهْدِ   
 الكَلَّاسِيكِيَّةُ .  
 Archaisant adj. et sm.   
 • مُنْقَطِرٌ • مُنْقَبِئٌ .  
 دَالِقْدَامِيٌّ • مُقَلِّدٌ لِقَدِيمٍ .  
 Archaisme sm.   
 • كَلِمَةٌ مَهْجُورَةٌ • نَقْبَةٌ .  
 بِالْقَدَامِيِّ • تَقْلِيدُ الْقَدِيمِ .  
 Archal sm. (Fil d' —)   
 • سِلْكٌ شَبَّاهٌ .  
 (خِطٌّ مِنَ التَّحَاسِ الْأَصْفَرِ) .  
 Archange sm.   
 • رَئِيسُ مَلَائِكَةٍ .  
 Archangélique adj.   
 • سَمَاوِيٌّ • مَلَائِكِيٌّ • طَاهِرٌ .  
 Arche sf.   
 • عَقْدٌ جَسَرٌ • فُلُكٌ • سَقْبَةٌ .  
 — d'alliance   
 • تَابُوتُ الْمَهْدِ .  
 L' — de Noé   
 • سَقْبَةُ نُوحٍ .  
 — (Zool.)   
 • أُمُّ الْخُلُودِ (جِنْسُ حَمَارٍ) .  
 Archée sf. (*Physiol*)   
 • رَوْحٌ (اسْمُ أَطْلَقَهُ)

الكِيمَاوِيَّونَ الْقَدَامِيَّ عَلَى النَّارِ الْمُرَكَّبَةِ فِي  
 الْأَرْضِ وَعَلَى مَبْدَأِ الْحَيَاةِ .  
 —  
 • مَرَمَى قَوْسٍ .  
 Archéen, ne adj. et sm.   
 • مُرَاجِيئِي (مُتَعَلِّقٌ) .  
 بعَهْدِ جِيُولُوجِي قَدِيمٍ .  
 Archégone sm. (*Bot.*)   
 • عَصُوُ الثَّائِبِ ،  
 حَامِلَةُ الْبَيْضَةِ .  
 Archencéphale sm.   
 • دِفَاعٌ بَشَرِيٌّ .  
 Archéologie sf.   
 • عِلْمُ الْأَثَرِيَّاتِ ، عِلْمُ الْعَادِيَّاتِ .  
 Archéologique adj.   
 • أَثَرِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِعِلْمِ الْأَثَرِ) .  
 Archéologue s.   
 • أَثَرِيٌّ (عَالِمٌ بِالْأَثَرِيَّاتِ) .  
 Archéoptéryx   
 • مَجْنَحٌ أَثَرِيٌّ (طَائِرٌ زَحَافٌ مُتَحَنِّجٌ) .  
 Archer sm.   
 • نَبَّالٌ • قَوْاسٌ • رَامِي السَّيْهَامِ .  
 Archère ou Archière \*   
 • مَنَبِلٌ \* ، مَقْدَفٌ \*  
 (مَرْمِي السَّيْهَامِ أَوْ الْقَذَافَاتِ فِي الْحَصُونِ وَالْقَلَاعِ) .  
 Archerot sm.   
 • نَبَّالٌ صَغِيرٌ .  
 Archet sm. (*Mus.*)   
 • قَوْسٌ [كَمَانٌ أَوْ]   
 فَيُولُونِيْلُ الْخَ ...  
 — (Techn.)   
 • مُشَقَّبٌ .  
 — (Zool.)   
 • قَوْسُ الْجُرَادَةِ (أَدَاةُ التَّصْوِيتِ)   
 لَدَى الْجُرَادِ .  
 Archétype sm. (*Philo.*)   
 • نَمُودَجٌ وَثَائِيٌّ .  
 رِثَالٌ أَصْلٌ [لِعَمَلِ فَنِّيٍّ أَوْ مَادِيٍّ] .  
 Archevêché sm.   
 • دَارُ   
 أَبْرَشِيَّةٍ • مُطْرَانِيَّةٍ • دَارُ   
 الْأَسْقَفِيَّةِ .  
 Archevêque sm.   
 • رَئِيسُ أَسَاقِفَةٍ • مُطْرَانٌ .  
 Archlâtre sm.   
 • رَئِيسُ الْأَطْيَافِ .  
 Archichanceller sm.   
 • وَزِيرُ الْعَدْلِ وَالْإِدَارَةِ   
 [قَدِيمًا فِي فِرْنَةٍ] .  
 Archiconfrérie sf.   
 • جَمْعِيَّةٌ تَقْوِيَّةٌ مُرَكَّبَةٌ .  
 Archicube sm.   
 • خَرِيَجٌ مَعْمَدُ الْمَعْمَرِ الْعَالِيِّ   
 [فِي فِرْنَةٍ] .  
 Archidiaconat sm.   
 • رِثَاسَةُ الشَّامِسَةِ .  
 Archidiaconé sm.   
 • أُرَشِيدِيَاكُونِيَّةٌ (مِنْطَقَةٌ)   
 رَئِيسِ الشَّامِسَةِ .  
 Archidiacre sm.   
 • رَئِيسُ شَامِسَةٍ .  
 Archidiocésain, e adj.   
 • مُنْتَسِمٌ إِلَى أَسْقَفِيَّةٍ .  
 Archidiocèse sm.   
 • مُطْرَانِيَّةٌ • أَسْقَفِيَّةٌ .  
 (مِنْطَقَةٌ خَاضِعَةٌ لِرَئِيسِ أَسَاقِفَةٍ) .  
 Archiduc sm.   
 • أُرَشِيدُوقٌ (لَقِبُ أَمْرَاءِ الْبَيْتِ   
 الْمَالِكِ سَابِقًا فِي النِّسَةِ) .  
 Archiduché sm.   
 • أُرَشِيدُوقِيَّةٌ (مِنْطَقَةٌ خَاضِعَةٌ   
 لِسُلْطَةِ أُرَشِيدُوقٍ) .  
 Archiduchesse sf.   
 • أُرَشِيدُوقَةٌ زَوْجَةُ أُرَشِيدُوقٍ .  
 Archiépiscope, e, aux adj.   
 • مُطْرَانِيٌّ •  
 أَسْقَفِيٌّ (نِسْبَةٌ إِلَى أَسْقَفٍ) .

Archépiscopat sm.   
 • مُطْرَانِيَّةٌ (وِظْفَةٌ)   
 مُطْرَانٍ .  
 Archière sf. V. Archère .  
 Archifou, olle adj.   
 • فِي مَشْهُي الْجُنُونِ .  
 Archimandritat sm.   
 • وَظْفَةٌ (وِظْفَةٌ)   
 أُرَشِيمَنْدَرِيْتُ أَوْ دَخْلُهُ مِنْ وَظْفَتِهِ) .  
 Archimandrite sm.   
 • أُرَشِيمَنْدَرِيْتُ (لَقِبُ)   
 يُطْلَقُ عَلَى عَدَدٍ مِنْ رُؤَسَاءِ الْأَدْبَرَةِ) .  
 Archimillionnaire adj. et s.   
 • طَائِلُ الثَّرَاءِ .  
 Archine sf.   
 • أُرَشِيمِنْ (قِيَاسٌ رُوسِيٌّ بِطُولِ ٧١ سَمًا) .  
 —  
 • قُوَّةُ الْمَنَاجِمِ .  
 Archipel sm.   
 • أُرَشِيْبِيلٌ • تَجْمُوعَةٌ جُزُرٍ .  
 Archypresbytéral, e, aux adj.   
 • مُتَعَلِّقٌ   
 بِرَئِيسِ الْكَنِهَةِ .  
 Archiprêtre sm.   
 • رَئِيسُ كَنِهَةٍ • كَبِيرُ الْكَنِهَةِ .  
 Archiptères sm. pl. (*Zool.*)   
 • يَغْسُوبِيَّاتٌ .  
 Architecte sm.   
 • مَهَنْدِسٌ مِمْصَارِيٌّ • مِمْصَارٌ •  
 رَاوِيٌّ .  
 L' — de l'Univers   
 • الْخَالِقُ • اَللهُ .  
 Architectonique adj.   
 • مِمْصَارِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ)   
 بِعِلْمِ الْعِمَارَةِ) .  
 — sf.   
 • مَهَنْدِسَةُ مِمْصَارِيَّةٍ • عِلْمُ الْعِمَارَةِ .  
 Architectural, e, aux adj.   
 • مِمْصَارِيٌّ   
 (مُتَعَلِّقٌ بِتَأَثِيرِ هَنْدَسِيٍّ) .  
 Architecture sf.   
 • هَنْدَسَةُ مِمْصَارِيَّةٍ • فَنٌّ   
 الْعِمَارَةِ • زِيَاةٌ .  
 —  
 • بَنِيَّةٌ • أَصْلُوبُ بِنَاءٍ .  
 L' — du visage   
 • شَكْلُ الْوَجْهِ [أَوْ هَيْئَتُهُ] .  
 Architecturer vt.   
 • بَنَى • بَدَقَفَ .  
 Architrave sf. (*Archit.*)   
 • عَقَبٌ (حَارِضَةٌ)   
 مَرْمُوكَةٌ عَلَى عُمُودٍ) .  
 — (Mar.)   
 • سِنَادَةٌ (دَعَامَةٌ بِقُوَّةٍ بِهَا قِيَسُ   
 مِنَ الْمَرْكَبِ) .  
 Architravé, e adj. et sf. (*Archit.*)   
 • مُعْتَبٌ (رَاجِعُ الْمَادَةِ السَّابِقَةِ) .  
 Archivage sm.   
 • تَوَاتُيقٌ (تَرْتِيبُ وَثَائِقٍ) .  
 Archiver vt.   
 • وَثَّقَ (رَتَّبَ وَثَائِقَ) .  
 Archives sf.   
 • وَثَائِقٌ • سِجَلَاتٌ • دَارُ الْمَحْفُوظَاتِ .  
 Archiviste sm.   
 • وَثَاقِفِيٌّ (أَمِينُ مَحْفُوظَاتٍ) .



عَقْدٌ مُقَنَّوَبٌ (*Archit.*)   
 [أَوْ مُنْقَوَّشٌ يُعْطَى أَعْلَى الْبَابِ أَوْ التَّافَلَةِ] .

**Archontat sm.** أرخونتيّة (وظيفة الأرخونت أو مكتبها).  
**Archonte sm.** أرخونت، والو [في اليونان القديمة]، حاكم أول.  
**Arçon sm.** قَرَبُوسُ السَّجِّجِ.  
**Être ferme sur ses —** تَسَمَّكُ بِرَأْيِهِ.  
**Vider les —** سَقَطَ عَنِ الْمَوَادِّ.  
**— (Techn.)** يَسْدَفُ، قَرَسُ الْمَجْدَلِ.  
**— (Bot.)** زَرْجُونَةٌ.  
**Arçonner vt.** نَدَفَ، حَلَجَّ.  
**— (Agric.)** قَرَسَ الزَّرْجُونَةَ.  
**Arçonneur sm.** نَدَاف، حَلَّاج.  
**Arc-rampant sm. (Archit.)** قَرَسٌ مَائِلَةٌ (قَرَسٌ قَائِمَةٌ عَلَى مَسْتَوَيْنِ فَرِ مَتَوَازَيْنِ).  
**—** قَرَسُ الدَّرَبُزَيْنِ (قطعة معدنية مقوّسة — تُركَّبُ فِي الدَّرَبُزَيْنِ لِتَبْنِيَةِ).  
**Arctation sf. (Méd.)** تَغَيُّشٌ، تَغَالُشٌ.  
**Arctique adj.** شِمَالِي.  
**Le Pôle — (Géog.)** الْقُطْبُ الشِّمَالِي.  
**Arcure sf. (Agric.)** تَغْوِيس (حَتِيّ غُصْنٍ مِنَ الشَّجَرِ لِيَزْدَادَ حِمْلُهُ).  
**Ardéidés sm. pl. (Ois.)** بَلَشَوِيَّاتُ.  
**Ardéion sm.** فَضُولِي.  
**Ardemment adv.** بِحَرَارَةٍ، بِحَمِيَّةٍ، بِشَوْقٍ.  
**Ardent, e adj.** حَارٌّ، مُضْطَرِّمٌ، حَامٍ.  
**—** مُتَحَدِّمٌ، ذُو حَمِيَّةٍ.  
**Charbon —** جَسْمَرٌ.  
**Désir —** رَغْبَةٌ خَفِيَّةٌ.  
**Des yeux — a de colère** عَيُونٌ مُلْتَهَبَةٌ، عَيْنَانِ مُغْضَبَانِ.  
**Flèches — es** نِبَالٌ مُلْهَبَةٌ.  
**Lutte — e** صِرَاعٌ ضَارٌّ.  
**Soif — e** ظَمَأٌ شَدِيدٌ.  
**Soleil —** شَمْسٌ مُحْرِقَةٌ.  
**Chambre — e** حُكْمَةٌ مُحْرِقَةٌ (حُكْمَةٌ قَدِيمَةٌ كَانَتْ تَبْتَ فِي الْقَضَايَا الِامْتِنَائِيَّةِ كَالْمَرْطَقَةِ وَالتَّسْمِيمِ).  
**Miroir —** بَرَاةٌ مُعْرِقَةٌ مُحْرِقَةٌ.  
**Être sur des charbons —** تَقَلَّبُ عَلَى أَحْرَارٍ مِنَ الْجَسْمَرِ.  
**Ardour sf.** احْتِدَامٌ، اضْطِرَامٌ، حِدَّةٌ.  
**—** نَاطِقٌ، حَمَاسَةٌ، شَوْقٌ.  
**— de la fièvre** حِدَّةُ الْحُمَّى.  
**— du soleil** أَوَارُ الشَّمْسِ.  
**Ardillon sm.** مَشَبِكٌ حِزَامٍ، لِسَانُ الْإِزِيمِ.  
**Ardoise sf.** أَرْدُوَازٌ، تَوَحُّجُ أَرْدُوَازٍ.

**—** دَبْنٌ، بَضَاعٌ.  
**Ardoisé, e adj.** مَزْرَقٌ، أَرْدُوَازِيٌّ الْقَوْنُ.  
**Ardoisier sm.** تَاجِرُ الْأَرْدُوَازِ • مُتَشَبِّهُ مَقْلَعِ الْأَرْدُوَازِ.  
**Ardoisier, ère adj.** أَرْدُوَازِيٌّ الطَّبِيعَةِ.  
**Ardoisière sf.** مَقْلَعُ الْأَرْدُوَازِ.  
**Ardu, e adj.** قَسِرٌ، صَعَبٌ، قَاسٍ.  
**Chemin —** طَرِيقٌ وَحْشٌ.  
**Matière — e** مَادَّةٌ قَوِيصَةٌ.  
**Question — e** مُشْكَلَةٌ، مَسْأَلَةٌ شَالِكَةٌ.  
**Travail —** عَمَلٌ شَاقٌّ مُضْنٌ.  
**Are sm.** آر (١٠٠ متر مربع).  
**Aréage sm.** قِيَاسٌ بِالْأَرِ.  
**Arec ou Aréquier sm. (Bot.)** قَرَفُولٌ، نَخْلٌ هِنْدِيٌّ.  
**Artéfaction sf.** تَجَنُّيفٌ • جَفَافٌ، يَبُوسَةٌ.  
**Artique adj. (Géog.)** جَافٌ.  
**Artisme sm. (Géog.)** جَفَافٌ، يَبُوسَةٌ.  
**Areligieux, euse adj.** لَا دِينِيٍّ.  
**Arénacé, e adj.** رَمْلِيٌّ (نَسَبٌ إِلَى الرَّمْلِ).  
**Arénation sf.** رَمْلُ الرَّمْلِ.  
**— (Méd.)** اسْتِحْصَامٌ بِالرَّمْلِ.  
**Arène sf.** رَمْلَةٌ (مُسَبَّطٌ رَمْلِيٌّ).  
**—** مَصْطَرَعٌ (مِيْدَانُ الْمَصَارَعَةِ) • حَلْيَةٌ، حَلَقَةٌ.  
**L' — politique** حَلْيَةُ السِّيَاسَةِ.  
**Descendre dans l' —** خَاضَ مَعْرَكَةً، قَاتَلَ.  
**— (Techn.)** رَمْلٌ صُلْبٌ.  
**Aréner vi. ou S' — vp. (Mar.)** غَاصَ [الْمَرْكَبُ].  
**Aréneux, euse adj.** مُرْمِلٌ (كَثِيرُ الرَّمْلِ)، مُغَطًى بِالرَّمْلِ.  
**Arénicole adj.** رَمْلِيٌّ (يَسُو وَيَعِيشُ فِي الرَّمْلِ).  
**— sf. (Ins.)** رَمْلِيَّةٌ \* (دَوْدَةُ الرَّمْلِ وَتُسَمَّى لِقَطْعِمِ).  
**Arénière sf.** مَرْمَلَةٌ (حَيْثُ يُؤْخَذُ الرَّمْلُ).  
**Arénifère adj.** دَاحِصٌ، مُرْمِلٌ.  
**Arénisation sf.** تَرْمِلٌ (تَحْوِيلٌ إِلَى رَمْلٍ).  
**Arénuleux, euse adj.** مُرْمِلٌ.  
**Aréolaire adj.** لُغَوِيٌّ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ الثَّالِيَةِ).  
**Érosion — (Géol.)** انْتِحَاتٌ جَانِبِيَّةٌ.  
**Vitesse — (Math.)** سُرْعَةٌ مِيَّاسِيَّةٌ.  
**Aréole sf.** لُغْوَةٌ (مَا حَوْلَ حَلْمَةِ الثَدِيِّ مِنَ الْوَادِ).  
**— (Méd.)** لُغْوَةُ الْإِلْتِهَابِ.  
**— (Bot.)** سَدِيرَةٌ (تَوَلُّوْلٌ فِي لَحَاءِ بَعْضِ النَّبَاتَاتِ).

**Aréomètre sm.** مِكْنَأُ السَّوَالِ (آلَةٌ تَقْطُرُ فِي السَّوَالِ لِتَعْيِنِ كَثَافَتَهَا).  
**Aréométrie sf.** مِكْنَأِيَّةٌ \* (قِيَاسٌ كَثَافَةِ السَّوَالِ).  
**Aréopage sm.** مَجْلِسٌ حُكْمَاءُ [فِي أَثِينَا الْقَدِيمَةِ] • مَجْلِسٌ عُلَمَاءَ.  
**Aréopagite sm.** عَالِمٌ مُجْتَمِعٌ.  
**Aréostyle sm. (Archit.)** بِنَاءٌ مُتَبَاعِدٌ، الْأَعْمِدَةُ.  
**Aréquier sm. (Bot.)** V. Arec.  
**Arête sf.** حَرْفٌ، حِدَّةٌ • ضَلْعٌ.  
**—** سَقَا (شَوْكٌ بَعْضُ الْأَشْجَارِ).  
**— de poisson** حَسَكَةٌ.  
**— du dièdre (Géom.)** حَرْفُ الثَّنَائِيَّةِ.  
**— d'une montagne** نُتُوٌّ صَخْرِيٌّ.  
**— d'une chaîne de montagnes** خَطٌّ الْقَبْصَةِ.  
**— (Archit.)** زَاوِيَةٌ بَارِزَةٌ.  
**Arétier sm. (Archit.)** رَأْسُ الْقَبْصَةِ.  
**— (Aviat.)** حَرْفُ الْجَنَاحِ.  
**Argan sm. (Bot.)** لَوْزُ الْبَرْبَرِ.  
**Argas sm. (Ins.)** بَرَامٌ، قِرَادَةُ الطُّيُورِ.  
**Argémone sf. (Bot.)** أَرْغَمُونِيَّةٌ (زَهْرَةٌ أَمْرِيكِيَّةٌ مِنْ فِصْلَةِ الْحَشَاشِيَّاتِ).  
**Argent sm.** نَقْدٌ، مَالٌ • فِصَّةٌ.  
**— comptant** نَقْدًا، قَوْرًا.  
**— de poche** مَصْرُوفٌ جَيْبٍ.  
**— liquide** مَالٌ جَاهِزٌ.  
**— mignon** مَالٌ الْمَلَذَّاتِ.  
**— vierge** فِصَّةٌ طَبِيعِيَّةٌ.  
**— vif** زَقْنٌ.  
**— qui dort** مَالٌ غَيْرُ مُسْتَبْنَمٍ.  
**Aller bon —** تَصَرَّفَ بِصَرَاحَةٍ.  
**Amasser de l' —** جَمَعَ ثَرْوَةً.  
**Avoir pour son —** نَالَ قَدْرَ تَعَبِهِ.  
**Bourreau d' —** مُسْرِفٌ، مُبْدِّرٌ.  
**Jeter l' — par la fenêtre** بَذَرَ الْمَالَ.  
**Prendre qq. pour — comptant** صَدَّقَ مَا يُقَالُ لَهُ.  
**D' —** فِضِّيُّ الْقَوْنِ.  
**Argentaa ou Argenton sm.** فِضَّانٌ \* (مِزْجٌ مِنَ النِّحَاسِ وَالزَّنَكِ وَالنِّكَلِ بِلَوْنِ الْفِصَّةِ).  
**Argenté, e adj.** مُتَقَشَّصٌ، مُغَشَّى بِالْفِصَّةِ • فِضِّيُّ الْقَوْنِ.  
**—** غَشِيٌّ، قَرِيٌّ.  
**Argenter vt.** قَشَّصَ، غَشَّى بِالْفِصَّةِ.  
**S' —** تَقَشَّصَ.

- Argenterie** sf. فضيات ، أوان فضية .  
**Argenteur** sm. مُفضّض .  
**Argentier** sm. دولاب الفضيات .  
 Grand — وزير المالية .  
**Argentifère** adj. مُحْتَوِ فِضة .  
**Argentina**, e adj. فضي الرنة ، فضي البحرس .  
**Argentina**, e adj. et s. أرغنتيني ( نسبة إلى بلاد الأرجنتين ) .  
**Argentite** sf. (Chim.) كبريت الفضة .  
**Argenture** sf. تفضيض ، تفضية بالفضة .  
**Argilacé**, e adj. صَلْصَالِي [الشكل واللون والطبيعة] .  
**Argile** sf. صَلْصَال ، طين ، خَرَف ، فخار .  
 — à blocs صَلْصَال كُتْلَوِي ( طين )  
 تمزوج بكل حَجَرِيّة مَكْوَرَة ومُضَلَّعة من بقايا الصخر التي جَرَفَهَا نَهْر جَلِيدِي .  
**Argileux**, euse adj. صَلْصَالِي ، طيني ، خَرَفِي ، فخاري .  
**Argon** sm. (Chim.) أرغون ( عُنْصُر غازي عديم الرائحة واللون ) .  
**Argonaute** sm. مُسَافِر ( نسبة إلى الماعمير اليونان القدماء والأمريكيين الساعين وراء الذهب ) .



- عَنْفَرِيط ( حيوان هلامي من (Zool.)  
 الأخطبوطيات ) .  
 — (Mar.) زورق شراعي .  
**Argot** sm. لغة العامة لغة اصطلاحية  
 — de voleurs مُصْطَلَحُ الصُّورس .  
**Argoter** vt. شَذَب ، قَنَم .  
**Argotique** adj. اصطلاحية اللغة .  
**Argotisme** sm. عبارة اصطلاحية .  
**Argolet** sm. فارس بَقَرِيّية .  
**Argousier** sm. غاسول رومي ( جَنَبَة شاكّة ) .  
**Argousin** sm. مُرَاقِب المَاجِين • شُرْطِي .  
**Arguer** vt. اسْتَنْقِج ، بَرَهَن .  
 — de .. تَدْرَع .  
 — de faux إدعى التزوير .  
**Argument** sm. حُجّة ، دَلِيل ، بَرهان .  
 — (Log.) مُحَاكَمَة .  
 — d'une fonction (Log.) قِياس .  
 — عرض موجز [لكتاب أو مسرحية] .

- Tirer — de** اسْتَدَلَّ من .  
**Argumentaire** sm. لَاحِظَة بَيِّنَات البَيِّع .  
**Argumentant** sm. مُنَاقِش ، مُجَادِل .  
**Argumentateur** sm. مُجِيبُ البَرَهَنَة ، مُبَرِّهِن .  
**Argumentation** sf. بَرَهَنَة ، تَدْلِيل .  
 — مُحَاجَة .  
 — سَجْنُوعُ الأدلة .  
**Argumenter** vi. بَرَهَن ، دَلَّل ، أَقَامَ الحُجَّة .  
 — اسْتَنْقِج ، اسْتَدَلَّ .  
**Argus** sm. يَغْطِ ، حَادّ البَصِيرَة .  
 — مُرَاقِب ، عَيْن ، جاسوس .  
 — (Ois.) أرغوس ( طير شبيه بالكتروج ) .  
 — (Ins.) أرغوس ( فراشة صغيرة زرقاء ) .  
 — نُقْرة مُعْلُومَات مُتَنَصِّصَة .  
**Argutie** sf. تَسَحُّك ، جَدَلْ قَارِخ .  
**Argyrée** sf. (Bot.) أرجيرية ( نبات ترابي ) .  
**Argyrolobe** sm. (Bot.) أرجير ( نبات عشبي وجشبي ينمو في البلدان الحارة ) .  
**Argyromète** sf. رَتِيلَاء المَاء .  
**Argyroce** sm. (Chim.) أرجير ( كبريت الفضة ) .  
 — تَقْضِض ، تَسْمُّ بِالْفِضَّة . (Méd.)  
**Aria** sm. هَمّ ، فَلَكَ ، حَبِيرَة .  
**Aria** sf. لَحْن ، نَغْم .  
**Arianisme** sm. أَرِيوسِيّة ( مذهب أريوس الذي ينكر وحدة جوهر الأقانيم الثلاثة ، وينكر بالتالي ألوهية المسيح ) .  
**Aride** adj. جاف ، يابس • فَاحِل ، مُجْدِب .  
 — مُتَفَرِّج ، غَيْر مُتَوَقِّع .  
**Climat — (Géog.)** مَناخ قَلِيلُ المَطَر .  
**Esprit —** ذَهْن عَقِيم [ غير مولد ] .  
**Sujet —** مَوْضُوع عَوِيس .  
**Aridité** sf. جَفَاف ، يَبُوسَة • قُحُولَة ، قَحْط .  
 — du sol جَدْب الأرض .  
 — du cœur بَرُود العاطفة .  
 — de l'esprit عَقْم الذّهْن .  
**Indice d' — (Géog.)** دَلِيل الجفاف .  
**Arien**, ne s. et adj. أَرِيوسِي ( من اتباع الأريوسية ) .  
**Ariette** sf. أَغْنِيَة لَطِيفَة .  
**Arlille** sm. (Bot.) أَرِيل ، جَنَفَت ( غشاء ثانوي يغطي عدداً من بذور النباتات ) .  
**Arlillé**, e adj. (Bot.) مُجَنَّفَت ( مجنفت ) .  
**Arioso** sm. (Mus.) أَرِيُوزو (لقاء مُلَحَّن يرافقه عزف ) .

- Ariser ou Arriser** vi. (Mar.) قَلَصَ القُلُوع .  
**Aristarque** sm. نَقَاد [ صيف ومُصَيِّف ] .  
**Aristocrate** s. et adj. أَرِسْطُقَرَاطِي ( نبيل من طبقة النبلاء ) .  
**Aristocratie** sf. أَرِسْطُقَرَاطِيَة ( طبقة عليا ذات امتيازات ) • حُكُومَة النُبَلَاء .  
 — نُخْبَة ، سَرَاة ، خَاصَة . (fig.)  
**Aristocratique** adj. أَرِسْطُقَرَاطِي ( متعلق بطبقة النبلاء ) .  
 — أُنِيق ، مُتَمَيِّز . (fig.)  
**Aristocratiquement** adv. أَرِسْطُقَرَاطِيّاً .  
**Aristoloché** sf. (Bot.) زَرَاوَنْد ( نبات مُتَفَرِّش يُسْتَعْمَلُ بَعْضُهُ لَتَرْيِين )  
**Aristolochifées** sf. pl. (Bot.) زَرَاوَنْدِيَّات .  
**Aristophanesque** adj. أَرِسْطُوفَانِي ( نسبة إلى الشاعر الساخر أرسطوفان اليوناني ) !  
**Aristotélicien**, ne adj. أَرِسْطُوطَالِيسِي ( حَسَبَ مذهب أرسطو ) .  
 — مَثَالِي ( نصير الفيلسوف أرسطو ) . s.  
**Aristotélique** adj. أَرِسْطُوطَالِيسِي ( متعلق بأرسطو ولفسته ) .  
**Aristotélisme** sm. أَرِسْطُوطَالِيسِيّة ( مذهب أرسطو ) .  
**Arithméticien**, ne s. عَالِمُ بالحِساب ، تَحْيِيرُ في علم الحساب .  
**Arithmétique** sf. عِلْمُ الحِساب • كِتَابُ عِلْمِ الحِساب .  
 — adj. حِسَابِي ( مني على الحساب ) .  
 Moyenne — وَسْطَ عَدَدِي .  
**Arithmétiquement** adv. حِسَابِيّاً • عَدَدِيّاً .  
**Arithmographe** sm. عَدَاد ( آلة حاسبة ) .  
**Arithmographie** sf. عِلْمُ الأَعْدَاد .  
**Arithmologie** sf. عِدَادَة ( علم الأعداد ) .  
**Arithmomancie** sf. عِرَاقَة بالأَعْدَاد .  
**Arithmomanie** sf. (Méd.) جُنُون حِسَابِي .  
**Arithmomètre** sm. حِسَابَة ( أداة تساعد على حل العمليات الحسابية آلياً ) .  
**Arkose** sf. أَرِكُوز ( حَجَر صَوَانِي اسْتَعْمَلُ في بناء عدد من الكنائس في فرنسا ) .  
**Arléquin** sm. مَهْرَج ، مُضْحِك ، مَزَاح .  
 — مُبَدِّلُ الرَآي .  
 Un habit d' — رَقْمَاء \* ( ثوب )  
 — مُخْتَلَفُ الألوان كأنه مَرَقَع .  
**Arléquinade** sf. تَهْرِيج ، تَهْزِيقَة .  
 — مَسْرُوحَة تَهْرِيجِيّة .  
**Armada** sf. أَرْمَادَا ( أسطول كبير ) .  
**Armateur** sm. مُجَهِّزُ سَفِينَة [أو صاحبها] .

**Armature sf.** هيكل ، بنية .  
 — (Elect.) لئوس (جسم موصل يولّد جزءاً) (Elect.)  
 — (Const.) تسليح (ماتشوج) .  
 — أعنّال الباطون من تجهيز حديدي .  
 — osseuse هيكل عظمي .  
 — (Mus.) دليل المقام .  
 — (Phys.) عمود المغنطيس (قصب) .  
 — يربط قطبي المغنطيس .  
 — (fig.) دعامه ، أساس .  
**Armaturer vt.** صمّم ، دَرَج .  
**Arme sf.** سلاح . حرب ، قتال • شارة ، شعار .  
 — شعبة من الجيش [كسلاح الطيران] (Mil.)  
 — أو المشاة .  
 — à feu سلاح ناري .  
 — à terre ! أرضاً سلاحك !  
 — blanche سلاح أبيض .  
 Né pour les — وخلق للفعل العسكري .  
 Être sous les — و تحت .  
 Fait d' — و عمله باهر .  
 Faire ses premières — و بدأ ، ابتداء .  
 Fournir des — و contre soi (fig.) استهدف ، تعرّض للهجوم .  
 Place d' — و ساحة العرض العسكري .  
 Passer qqn. par les — و أعلمه بالرخاص .  
 Porter les — و حارب ، قاتل .  
 Poser les — و هادن ، توقّف عن القتال .  
 Poser l' — à gauche مات .  
 Les — s célestes الصواعق والزوايا .  
 Sans — و أعزل .  
**Armé sm.** [سلاح] .  
**Armé, e adj.** مسلّح .  
 À main — e بقوة السلاح .  
 Ciment — إسمنت مسلّح .  
 Être — jusqu'aux dents مدجج بالسلاح .  
**Armée sf.** جيش ، عسكر • رهط ، عدد كبير .  
 — de l'air قوات جوية ، سلاح جوي .  
 — en campagne قوات المشاة .  
 Corps d' — فيلق .  
 Zone des — s مسرح العمليات .  
 Les — s célestes الملائكة .  
**Armeline sf.** فرو القاقم (وهو حيوان على شكل الفأرة) .

**Armement sm.** تسليح • تسليح . سلاح ، عتاد .  
 — d'un navire تجهيز سفينة .  
 — s معدات حربية .  
 — صلي ، إصلاء [سلاح] .  
**Arménien, ne adj. et s.** أرمني .  
 L' — اللغة الأرمنية .  
**Armer vt.** تسليح • جند • حتى • وصى .  
 — un fusil صل بندقية .  
 — un arbre شوك شجرة (أحاطها بالشوك) .  
 — le ciment de fer تسليح الباطون بالحديد .  
 — qqn. contre un autre حرّضه عليه .  
 — un navire جهّز سفينة [للإبحار] .  
 S' — تسليح .  
 S' — de patience تدبّر بالصبر .  
**Armet sm.** خوذة حديدية .  
**Armeuse sf.** مدوّجة (آلة لتدريج الكبل الكهربائي الخ...) .  
**Armillaire adj. (Astro.)** (Sphère —) سحلكة (آلة فلكية قديمة مركّبة من حلقات تمثل مواقع الدوائر الرئيسية في الكرة السماوية) .  
**Armille sf. (Astro.)** حلكة (آلة فلكية قديمة لتعيين الاعتدال والانقلاب) .  
 — s [Archit.] نقش [تاج العمود الدوري] .  
**Armistice sm.** هدنة ، مهادنة .  
**Armoire sf.** خزانة ، دولاب .  
 — frigorifique ثلاجة كبيرة .  
 — à glace (fig.) شخص غريص المكيد .  
**Armories sf. pl.** شعار [النبال] .  
**Armoise sf. (Bot.)** أرطاسية (نبته عطرة) .  
**Armon sm.** لسان المجرّ (في عربة) .  
**Armorial, e adj.** شعاري (خاص بشعار النبالة) .  
 — sm. أشعرة .  
**Armorer vt.** شعّر (رسم شعارات • زين • بشعارات) .  
**Armure sf.** لآمة ، شكة (مجموع آلات الوقاية المدنية كالدرع والخوذة الخ...) .  
 — (Agric.) وقاء ، واقية .  
 — de l'aimant لبوس المغنطيس .  
 — d'un animal سلاح حيوان (ما يدفع به عن نفسه) .  
 — (Techn.) نسج ، تسدية .  
**Armurerie sf.** مصنع أسلحة • تجارة أسلحة • مسلّحة (مستودع أسلحة) .  
**Armurier sm.** مسلّح (صانع أسلحة أو بائعها) .  
 — (Mil.) قيم السلاح .

**Arnée sf. (Bot.)** أرنيّة (نبات عشبي يزهر زهره) .  
**Arnica sf. (Bot.)** أرنيكة ، زهرة المطاس .  
**Arore ou Arrore sf.** أروب (عيار إسباني للوزن من أصل كلمة الرّبع العربية) .  
**Aroidées sf. pl. (Bot.)** v. Aracées .  
**Aromate sm.** طيب ، فوه ، قابل .  
**Aromatique adj. et s.** عطير ، أريج • عطري .  
 — (Chim.) v. Benzénique .  
**Aromatisation sf.** تعطير ، تطيب .  
**Aromatiser vt.** عطّر ، طيب .  
**Arôme ou Arome sm.** عرّف ، غذا ، عير ، أريج .  
 — Nكهة القهوة .  
 L' — du café سنوثة .  
**Aronde sf. (Ois.)** سنوثة\* (تجمع على شكل ذنب السنوثة) .  
**Arondelle sf.** شبكة صيد (متعددة الخيوط) .  
 • قارب خفيف .  
**Aronia sf. (Bot.)** أرونية (جنبّة التزيين من فصيلة الورديات) .  
**Arpège sm. (Mus.)** توقيع متعاقب سريع .  
**Arpèger vt. (Mus.)** سَرَعَ [التلحاحات المتعاقبة] .  
**Arpent sm.** فدان (قياس فرنسي للطول) .  
**Arpentage sm.** مساحة ، مسح [الأراضي] .  
 Administration de l' — مصلحة المساحة .  
**Arpenter vt.** مسح [أرضاً] .  
 — ذرع ، وشم الخيطي .  
**Arpenteur sm.** ماسح ، مساح [الأراضي] ، أرمني .  
 — géomètre مهندسين مساح .  
**Arpenteuse s. et adj. (Ins.)** أرّبة (حشرة من حشرات الأجنحة) .  
**Arpète s.** مُسَمَّر ، مُتَدَرَج .  
 — sf. مُتَدَرَجَة [في الحياة] .  
**Arplon sm.** قَدَم ، رَجُل .  
**Arqué, e adj.** مقوّس ، محدّب .  
**Arquebuse sf.** طلّق قريية .  
**Arquebuse sf.** قريية (بندقية قديمة الطراز) .  
**Arquebusier sm.** قريبي (حامل القريية) .  
 — صانع أسلحة [قديم] .  
**Arquer vt.** قوس .  
 — une tige de fer لوى قضيب حديد .  
 — vi. تقوّس ، انّوى .  
 S' — تقوّس ، تحدّب .  
**Arrachage sm.** اقتلاع ، احتفاء .

**Arraché sm. (Sports.)** نشر (الحديد).

À l' — loc. adv. بعاء، بأقصى الجهد.

— e adj. متفزع، متفزع.

**Arrache-clou sm.** قلاعة مسامير.

**Arrachement sm.** قلع واقتلاع، انزعاج.

— des cheveux تنف الشعر.

L' — des adieux التمزق عند الوداع.

**Arrache-pied (D' —) loc. adv.**

بلا انقطاع، بأشهرار، بلا توان.

**Arracher vt.** قلع، اقتلع، نزع.

— le cœur قنت القلب.

— des aveux انتزع إقراراً.

— de l'argent de qqn. انتز لقوداً منه.

— qqn. de son lit أخرجه من سريره كرهاً.

— le masque à qqn. قفحه، قراه.

S' — اتعد مكرهاً، تسلس.

On se l'arrache يتخاطفونه.

**Arrache-racines sm. (Agric.)** قلاعة

جلود.

**Arracheur, euse sm.** قلاع.

Menteur comme un — de dents كذاب.

— euse sf. مقلعة، قلاعة زراعية.

**Arrachis sm. (Agric.)** قلع أشجار.

أنبوش، أنبوشة (غرة مقلوعة من الرية).

**Arrachoir sm. (Agric.)** قلاعة جلود،

مخفاة.

**Arraisonnement sm. (Mar.)** تفشيش

السفن.

**Arraisonner vt. (Mar.)** قتش سفينة.

**Arrangé, e adj.** مرتب، منسق.

**Arrangeable adj.** يسوي، قابل للتسوية،

يسنق، يرتب، يصلح.

Différend — نزاع قابل للتوفيق.

**Arrangeant, e adj.** موفق، مجاليل،

سهل المعاملة.

**Arrangement** توفيق، مصالحة، تدبير،

تنسيق، تنظيم.

— à l'amiable تسوية ودية.

— d'une maison ترتيب بيت.

— d'un différend إصلاح خلاف.

— international اتفاقية دولية.

— (Math.) توفيق رياضي.

**Arranger** وفق، صالح، دبر، نظم،

رتب، تسق.

— ses affaires تدبر أموره.

— une pendule أصلح ساعة جدارية.

Cela m'arrange هذا يلائمني.

— qqn. أساء معاملك، اغتابه.

S' — اصططح، تصالح مع.

S' — تدبر أمره.

Les choses se sont arrangées انتظمت

الأمور.

S' — pour حاول أن، استعد لي.

S' — de qqc. ارتضاء.

**Arrangeur sm.** موفق، مصلح.

معدل أو مكيف (رواية مسرحية —

أو قطعة موسيقية).

**Arrement sm.** تأجير، استئجار.

**Arrester vt. (Dr.)** أكرى (مقابل دخل).

• استأجر.

**Arrérager vi. (Dr.)** كدس القوائد (عليه).

S' — تكدست عليه القوائد.

**Arrérages sm. pl. (Dr.)** استحقاق.

متأخر، متأخرات.

— قوائد دخل مستحقة.

**Arrestation sf.** توقيف، توقف.

— administrative اعتقال إداري.

Ordre d' — أمر بالقاء القبض.

Prévenu en état d' — منهم موقوف.

**Arrêt sm.** توقيف، توقف، متحطة،

توقف.

— حكم [فاصل]، قرار. (Dr.)

— du cœur سكتة قلبية.

— des affaires جمود الأعمال، ركودها.

Sans — بأشهرار.

Temps d' — توقف وقتي.

— du trafic تعطيل المرور.

Chien d' — كلب التربص.

Coup d' — وقفة خفيفة.

Mandat d' — مذكرة توقيف.

Maison d' — سجن.

Mettre la lance en — أخذ حفره.

Taquet d' — كلاب الإنطاء (في عربة).

— d'une serrure وقافة قفل.

Tomber en — بهت، ذهل.

Il n'a point d' — لا يعمل عليه.

— de Dieu قدر الله.

— (Milit.) حجز.

Tir d' — إطلاق لصد الملو.

**Arrêté sm. (Dr.)** قرار [رسمي].

— de compte إفعال حساب.

**Arrêté, e adj. et s.** موقوف، ثابت، راسخ.

C'est une chose — e هذا أمر مقرر.

Comptes — s. حسابات نهائية.

Volonté — e. إرادة حازمة.

**Arrête-bœuf sm. inv. (Bot.)** شبرق

(جنبه غليظة الجلود، أزهارها عقودية

صفراء اللون).

**Arrêter vt.** أوقف، ضبط، حجز،

اعتقل.

— أبطأ، أعاق، عطل، شل.

— le prix عين الثمن.

— une révolte أخمد فتنة.

— le feu أطفأ النار.

— un marché عقد صفقة.

— un voleur ألقي القبض على لص.

— un compte أفضل حساباً، سدده.

— les termes d'un contrat حدد

نص عقد.

— sa pensée حصر فكره، ركز اهتمامه.

— un orateur قاطع خطيباً.

— un plan وضع تصميماً.

— le jour d'un rendez-vous عين

يؤم لقاء.

Le ministre arrête الوزير يقرر.

— vi. ترتب (يستعمل هذا الفعل للكلب

الذي يتوقف انتظاراً للطريدة).

S' — توقف، تركز.

La montre s'est arrêtée، توقفت الساعة،

تطلعت.

S' — حزم على أن ...

**Arrêtiste sm. (Dr.)** شارح أحكام [أو

معلق عليها].

**Arrêtir sm. (Techn.)** موقفة (السبن)

يوقف الحركة في آلة أو يبطئها).

**Arrher vt.** حررت (أعطى عربوناً).

**Arrhes sf. pl.** عربون (هو بعض الثمن أو

الأجرة)، تأمين، رهن.

**Arrération sf. (Psycho.)** تخلف.

— mentale (Méd.) تأخر عقلي، بلامه.

**Arrière adv. et adj. inv.** وراء.

— de moi Satan بعيد عني أيها الشيطان.

Avoir vent — (Mar.) تلقى الريح

من الموترعة.

En — loc. adv. إلى وراء.

Marcher en — متى التهمري.

Regarder en — نظر إلى الماضي.

En — de loc. prép. وراء.

Rester en — de تخلف عن.

**Arrière** sm. et adj. • مؤخَّر ، عَجَز •  
مؤخَّرة • متأخَّر ، مُتَخَلِّف .  
— d'un navire • كَوْنَل .  
Les — s d'une armée • ساقَة جَيْش .  
À l' — ! • إلى الزَّوَاء .  
— (Sports) • ظَهِير .  
— fond • خَلْفِيَّة .  
— adj. • خَلْفِي .  
**Arrière**, e adi. • مُتَأَخَّر .  
Enfant — • وَلَد مُتَأَخَّر عَقْلِيًّا .  
Pays — • بِلَد مُتَخَلِّف .  
L' — sm. (Comm.) • التَّأَخَّر .  
**Arrière-ban** sm. • تَعْيِيَّة عَامَّة [ في عهد الإقطاعية ] .  
Le ban et l' — • القَضْر والقَضِيض .  
**Arrière-bec** sm. (Archit.) • مِهْمَاز .  
السَّافِلَة [ في قاعدة الجِسْرِ ] .  
**Arrière-bouche** sf. (Anat.) • حَلَق •  
مُؤخَّر الفَم .  
**Arrière-boutique** sf. • خَلْفِيَّة دُكَّان .  
**Arrière-cerveau** sm. (Anat.) • مُؤخَّر الدماغ .  
**Arrière-chœur** sm. • خورُس ثانٍ .  
**Arrière-corps** sm. (Archit.) • مُتَرَاجِع .  
(قسم من البناء متأخَّر عن القسم الرئيسي) .  
**Arrière-cour** sf. • فِئَاء خَلْفِي .  
**Arrière-cuisine** sm. • مَلْحَق مطبخ .  
**Arrière-faix** sm. (Anat.) • مَشِيمة (جيب) .  
غَشَائِي يتكوَّن فيه الجَيْن داخل الرَّحِم ويُفْرَج معه عند الوضع) .  
**Arrière-fleur** sf. (Bot.) • لِزْهَار ثانٍ .  
**Arrière-fond** sm. • سَرِيرة .  
**Arrière-garant** sm. (Dr.) • ضَامِن الضَّامِن .  
**Arrière-garde** sf. (Mil.) • مُؤخَّرة ساقَة .  
**Arrière-gorge** sf. (Anat.) • حَلْمَقوم .  
**Arrière-goût** sm. • خَلْفَة (ما يَبْقَى في الفَم من طعم كَرِه بعد طعام أو دواء) .  
— (fig.) • ذِكْرِي .  
**Arrière-grand-mère** sf. • أُمُّ الجَدَّة • أُمُّ الجَدَّة .  
**Arrière-grand-oncle** sm. • شَقِيْقُ الوَالِدِ .  
الجَدَّة • شَقِيْقُ الوَالِدِ الجَدَّة .  
**Arrière-grand-père** sm. • الوَالِدُ الجَدِّ • والدُ الجَدَّة .  
**Arrière-grands-parents** sm. pl. • والدو الأجداد .  
**Arrière-main** sf. • قَعَا اليَد • مُؤخَّر قَرَس .

**Arrière-neveu** sm. • وَلَدُ ابْنِ الأخ • وَلَدُ ابْنِ الأخت .  
**Arrière-nièce** sf. • بِنْتُ ابْنِ الأخ • بِنْتُ ابْنِ الأخت .  
داخل البلاد .  
**Arrière-pays** sm. inv. • سَرِيرة ، فِكْرَة مُبْطِلَة .  
• قَصْدٌ خَلْفِي .  
Sans — • بِسَلَامَة نِيَّة ، بِرَلا قَعْد سَبِيء .  
**Arrière-petit-fils** sm. • ابْنِ الحَقِيْق • ابْنِ الحَقِيْقَة .  
**Arrière-petite-fille** sf. • بِنْتُ الحَقِيْق • بِنْتُ الحَقِيْقَة .  
**Arrière-petits-enfants** sm. pl. • أولادُ الأحفاد .  
**Arrière-plan** sm. • خَلْفِيَّة .  
أَضَعَفْ نَفْذَهُ . — l' — • هُوَ في مَرْكَز ثانَوِي .  
Être à l' — • صَدْرُ المَرْفَأ (أبعد أقسامه عن المدخل) .  
**Arrière-port** sm. • أَخْر ، أَجَل .  
أَخْر [ في الدَّفْع ] .  
**Arriérer** vt. • نَهَايةَ الخَرِيف .  
S' — • عُرْفَة داخِلِيَّة (غُرْفَة) .  
تَقَع داخل غُرْفَة أُخْرَى) .  
**Arrière-salle** sf. • مُؤخَّرة خِيَوَان .  
**Arrière-train** sm. • مَقْطُورَة خَلْفِيَّة .  
— (Mil.) • مَوَلِي المَوَلِي .  
**Arrière-vassal** sm. • مَوَلِي المَوَلِي .  
**Arrière-voussure** sf. (Archit.) • قَنْطَرَة خَلْفِيَّة (قَبْوَ شَقِي وِراء فَتْحَة باب أو نافذة) .  
**Arrimage** sm. • وَسْط ، رَصِّ البَصَانَع .  
جِهَاز الرِّبْط . (Mil.) • Dispositif d' —  
وَسْط ، رَصِّ البَصَانَع .  
**Arrimer** vt. • رَتَبَ حُمُولَة سَيفِيَنور بِطَها .  
— la cargaison • شَحَنَان ، مَرْتَبَ الحُمُولَة .  
**Arrimeur** sm. • خَاصِر الرِّص .  
— juré • وُصُولُ بَصَانَع ..  
**Arriver** vi. v. Arriser .  
— s restreints • وَاوَدَات مَحْنُودَة وَاوِيل .  
**Arrivant**, e s. • أَوَّلُ الحَاضِرِينَ .  
وُصُول ، قُدُوم ، تَحْيِي •  
لَحْظَة الوُصُول • مَكَان الوُصُول .  
L' — du printemps • بَدَأُ الرِّبْع (أو ظَهْرَهُ) .  
— du terme • حُلُول الأَجَل .  
**Arriver** vi. • وَصَلَ ، قَدِمَ .  
— à hauteur • حَاذَى .

**La nuit arrive** • اللَّيْلُ يَتَقَرَّب .  
**Deux lettres lui sont arrivées** • وَرَدَتْهُ رِسَالَتَان .  
— à grand pas • أَقْبَلَ مُسْرَعًا .  
— au but • أَذْرَكَ المَدْف .  
En — à • أَفْضَى إلى ...  
**La chose arriva** • حَدَثَ الأَمْر .  
**Il veut —** • يَوَدُّ التَّجَاح .  
**Son heure est arrivée** • دَنَا أَجَلُهُ .  
**Il peut — que** • قَدْ يَحْتَمِلُ أَن .  
— à échéance • حَلَّ أَجَلُهُ .  
**Quoi qu'il arrive** • عَلَى أَيِّ حَال .  
**Arrivisme** sm. • وُصُولِيَّة ، تَعْيِيَّة .  
**Arriviste** sm. • وُصُولِي ، تَعْيِي .  
**Arroche** sf. (Bot.) • سَرْمَق ، قَطْلَف .  
(بقل يطبخ ورقه) .  
**Arrogamment** adv. • بِكِبْرِيَاء .  
بِتَعَجُّر ، بِتَعَطُّرَة .  
**Arrogance** sf. • كِبْرِيَاء ، عَجْزَة ، غَطْرَة .  
**Arrogant**, e adj. et s. • مُتَكَبِّر .  
مُتَعَجُّر ، مُتَعَطُّر ، مُتَعَاظِم .  
**Arroger** (S' —) vp. • إِذْعَى [ بِغَرَح ] • انْتَحَل .  
اشْتَأَّر .  
**Arroi** sm. • مَوَكِب ، حَاشِيَة .  
مَكْوَر .  
**Arrondi**, e adj. • طَيَّارٌ أَفْضَى عِنْد المَبْوَط (Aviat.) .  
— sm. • كَوْر ، دَوْر • كَبِير .  
**Arrondir** vt. • زَادَ في شُرُوتِهِ .  
— sa fortune • تَوَسَّعَ في مَلِكَةِ .  
— sa propriété • جَبَر عَدْدًا .  
— un chiffre • صَقَلَ جِهَارَاتِهِ .  
— ses phrases • فَبَطَّ دَائِرَة تَنَوُّرِهِ .  
— une jupe • حَدَّ من الخِيَلَا فَاَت . (fig.)  
— les angles • اسْتَقَار ، تَكَوَّر .  
S' — • انْتَفَخَ بَطْنُهُ .  
**Son ventre s'arrondit** • تَدَوَّر ، تَكَوَّر • تَدَوَّر ، تَكَوَّر .  
**Arrondissement** sm. • دَائِرَة قَضَاء .  
(Dr.) • جَبْرٌ عِنْد .  
— d'un nombre • تَوَسُّعٌ مَلِك .  
— d'un domaine • بَرُوزِي ، يَسْتَفِي ، مُتَكَن .  
**Arrosable** adj. • رِيءُ [ أو سَفِي ] .  
**Arrosage ou Arroscement** sm. • لِزْوَاء ، رِي ، سَقِي ، سِفَايَة • رَش .  
**Arrosé**, e adj. • سَرُوزِي .  
Rue — e • شَارِعٌ مَرْمُوش [ بِالمَاء ] .  
**Arroser** vt. • سَقَى ، أَرُوزِي • رَش .

- ses diplômes . احتفل بشهادته [ يتناول مشروب ] .  
 — son pain de larmes . عاشق في بوس .  
 — la terre de ses sueurs . كند .  
 — qqn . أعطاه مالا .  
 — . دق مالا [ لتل مئبني ] .  
 La Seine arrose Paris . السين يجري في باريس .  
 Se faire — . ابل بالطر .  
 Arroseur sm. ساق ، سقاء • راش ، رشاش .  
 — cuse sf. سبارة رشاشة [ لقلل الشوارع ] .  
 Arroser sm. مريضة ، مِسْقاة .  
 Arrow-root sm. (Bot.) . أروروت ،  
 مَرْنَقَة ( نبات يستخرج منه نشاء غذائي ) .  
 — . نشاء المرنقة .  
 Arroyo sm. قناة [ تتجمع بين نهري ] .  
 Ars sm. كَبِّ الحصان ( ملقى قانتبه الأمامين ) .  
 \* Arsenal sm. دار الصنعة ، ترسانة .  
 — . مصنع الأسلحة • مستودع الأسلحة .  
 — . مجموعة أسلحة .  
 — de la marine . ورشة السفن الحربية .  
 — (fig.) . وسائل الهجوم والدفاع .  
 — . جهاز مُعَقَّد .  
 Arseniate sm. (Chim.) زَرْنِيخات ( ملح )  
 الحامض الزرنيخي .  
 Arsenic sm. زَرْنِيخ .  
 Arsenical, e, aux ou Arsenié, e adj. زَرْنِيخِي ( مَحْتَوِي على زَرْنِيخ ) .  
 Arsenicisme sm. (Méd.) تَزَرْنِيخ ( تَسْمُم بالزَرْنِيخ ) .  
 Arsenicophage sm. آكول الزَرْنِيخ .  
 Arsenieux adj. m. (Chim.) زَرْنِيخِي .  
 Arsenique adj. m. (Chim.) (Acide) —  
 حمض الزَرْنِيخ .  
 Arsenite sm. (Chim.) زَرْنِيخِيَت ( ملح الحمض الزرنيخي ) .  
 Arseniure sm. (Chim.) مَرْكَب الزَرْنِيخ .  
 Arsenothérapie sf. (Méd.) زَرْنِيخَة ( مداواة بالزَرْنِيخ ) .  
 Arsin sm. غايَة مُحَرَقَة .  
 Arsine sf. (Chim.) أَرْسِين ( غاز سُمِّيَّ )  
 عديم اللون شديد السُمِّيَّة .  
 Arsis sm. (Ling.) حَفْض الصَّوْت [ في العروض اليوناني ] .  
 Arsovalisation (D'—) sf. (Méd.) مُعَالَجَة بِالتَّيَّارِ العالي التَّوَتَر .

- Arsouille s. et adj. وَغْد ، مَاجِن ، فاسِق .  
 Art sm. فَن • مَهَارَة .  
 L' — d'un pays . مَجْمُوع الآثار الفَنِيَّة في بلد .  
 Homme de l' — . طَبِيب .  
 Les — s d'agrément . الرِّسْم والرَّقْص والموسيقى الخ ...  
 Les Beaux — s . الثُّنُون الجميلة .  
 Ouvrage d' — . نُحْفَة فَنِيَّة .  
 Artefact sm. حادث مُصْطَنع [ أو عارض ] .  
 Artel sm. تَعَاوِيَّة [ زراعية أو صناعية في روسيا ] .  
 Artémis sf. أَرْتَمِيس ( إلهة القمر والقنص عند الإغريق ) .  
 Artère sf. شِرْيَان • طريق مُوَاحِلَات الوتين .  
 L' — aorte . شارع رئيسي [ في مدينة ] .  
 Artériectomie sf. (Méd.) تَوَسُّع الشَّرَائِن .  
 Artériectomie sf. (Chir.) اسْتِئْصَال شِرْيَان .  
 Artériel, le adj. (Anat.) شِرْيَانِي ( متعلق بالشريان ) .  
 Artériole sf. (Anat.) شُرَّتِيْن .  
 Artériosclérose sf. (Méd.) تَصَلُّب الشَّرَائِن .  
 Artériotomie sf. (Chir.) قَطْع شِرْيَان .  
 Artérite sf. (Méd.) الَّتِهاب شِرْيَان .  
 Artésien, ne adj. أَرْتَوَازِي ( متعلق بالبر الذي تقلد مياهها إلى أعلى من فوهتها ) .  
 Arthralgie sf. (Méd.) عَصَابُ المَفْصَل .  
 Arthrite sf. (Méd.) رَقِيَّة ، الَّتِهاب المَفْصَل .  
 Arthritique adj. et s. حَرَضِي ، مَقْصَلِي • مُصَابٌ بِالْحَرَض .  
 Arthritisme sm. (Méd.) حَرَض ( داء المفاصل ) .  
 Arthrodie sf. (Anat.) مَفْصَل مُطَّح .  
 Arthrologie sf. (Méd.) مَبْحَثُ المَفَاصِل .  
 Arthropathie sf. (Méd.) داءُ المَفْصَلِيَّات .  
 Arthropodes, sm. pl. (Zool.) مَفْصَلِيَّات الأَرْجُل .  
 Arthrose sf. (Méd.) اِعْتِلَالُ مَفْصَل .  
 Artichaut sm. (Bot.) خَرْشُوف ، خَرْشُوف ، أَرْضِي شَوْكِي .  
 Article sm. بَنْد ، مَادَّة [ قانون أو معاهدة إلخ ] ... • مَقَالَة في جَرِيْدَة • صَف ، سِلْمَة .  
 — défini . أَل التَّعْرِيف .  
 — de foi . قِسْم من عَقِيْدَة دِينِيَّة .  
 — de compte . قَيْد حِسَابِي .  
 — s de ménage . أَدَوَات مَزَلِيَّة .

- Être à l' — de la mort . أَشْرَفَ حُلُومُوت .  
 Faire l' — . مَدَح ، قَرَّط .  
 Sur cet — . في هذا المَوْضِع ، في هذا الصَّدَد .  
 Articulaire adj. (متعلق بالمفصل) .  
 Articulation sf. نَطْقٌ مُبِين • لَفْظٌ ، تَلَفُظ • مَفْصَلَة • تَمَفُّصَل .  
 — des doigts . بَرُجْمَة ( مَفْصَل ظاهر من أصابع اليد ) .  
 — à charnière (Techn.) وَصْلَة بِمَفْصَلَة .  
 — des faits et causes (Dr.) بَيَانُ الوقائع والأَسْبَاب .  
 Articulateur adj. نَطْقِي ( متعلق بنطق الأصوات ) .  
 Articulé, e adj. et s. مَقْصَل ( ذو مَفْصَل ، مَزُود بمفصل ) .  
 Paroles bien — . كَلَامٌ مُبِين ( أو واضح ) .  
 Poupée — e . دُبَّة مُحَرَّكَة الأَعْضَاء .  
 — dentaire . مَتَعَالِيَّة أَسْنَان .  
 Articuler vt. مَقْصَل ( رَبط بمفصل ) .  
 — . تَلَفُظ بوضوح .  
 — les faits . فَعْلُ الوقائع .  
 — une accusation . بَيِّن تَهْمَة .  
 Il a articulé votre nom . تَعْلَقَ بِاسْمِكَ .  
 S' — . تَمَفُّصَل • تَرَابُط ، تَلَاقُح .  
 Articulés sm. pl. (Zool.) v. Arthropodes .  
 Artifice sm. حِيلَة ، مَكْر ، خَرَاقَة .  
 Les — s du style . بَرَاةُ الأسْلُوب ، زَخَارِفُه .  
 Parler sans — . تَكَلَّمَ بِطَبِيعَة .  
 — de guerre . خِدْعَة حَرْبِيَّة .  
 — de procédure (Dr.) حِيلَة في الإِجْرَامَات .  
 Feu d' — . أَشْهُم نَارِيَّة .  
 — d'amorçage (Milit.) حَرَّاقَة الإِشْعَال .  
 — de signaux (Milit.) شُهَب الإِشَارَات .  
 Artificialisme sm. (Philo. et Psycho.) اِصْطِنَاعِيَّة ( مَلَبَّ فلسفي يقول بأن التفكير العلمي الذي قام مقام التفكير الماورائي ليس افتراضاً عقلياً بل هو حقيقة واقعية • ملعب نفسي متعلق بالفكرة التي كانت شائعة قديماً لدى الإحداث بأن العالم مخلوق كالآثار الفَنِيَّة أو الصَّانِعِيَّة ) .  
 Artificiel, le adj. اصْطِنَاعِي ، صُنِّي • مُصْطَنَع .  
 Style — . اسْلُوب مُتَكَلِّف .  
 Artificiellement adv. اصْطِنَاعِيًّا • بَتَعْنُ ، بِتَكَلِّف .

**Artificier** sm. (صانع الأشهُم النَّارية). حَرَّاق  
رئيس الحرائق. — (Milit.)

**Artificieusement** adv. بَيْعِلَة ، بِمِذَاع .

**Artificieux, enae** adj. مَكَار ، عِدَاع .

**Artillerie** sf. مِدْقَعَة • مِلاح المِدْقَعَة • مِدْقَعُون .

Pièce d' — مِدْقَع • قاذِفَة صَواريخ .

**Artilleur** sm. مِدْقَعِي (جُنْدِي فِي المِدْقَعَة) .

**Artimon** sm. (Mar.) صَارِي المَوْخَرَة .

**Artiodactyles** sm. pl. (Zool.)

مُرْدَوِجَاتُ الْأَصَابِع (رَبِيَّةٌ مِنَ السَّيْرَانَاتِ) .

**Artisan, e s.** حِرْفَتِي ، صَانِعٌ مَاهِرٌ ، صَنَاعٌ .

— de la Renaissance باعْثُ النُّهْجَة .

**Artisanal, e, aux** adj. حِرْفَتِي (مَا يَتَلَقَّى

بِالصَّنَاعِ المَاهِرِ) .

**Artisanalement** adv. حِرْفَتِيًّا ، يَدَوِيًّا

(بِطَرِيقَةِ صَنَاعِيَّةٍ يَدَوِيَّةٍ) .

**Artisanat** sm. حِرْفِيَّة (صِنَاعَةُ الحِرْفَتِي) .

حِرْفَتِيُون (جَمَاعَةُ الصَّنَاعِ المَاهِرِينَ) .

**Artison** sm. (Zool.) ارْتَصَة ، عَشَّة .

**Artisomné, e** adj. مَسُوس .

**Artiste** sm. et adj. فَنَّانٌ ، مَاهِرٌ ، صَنَاعٌ .

جَمَالِي • صَاحِبُ أَهْوَاءٍ . — (fig.)

**Artistement** adv. يَفَنُّ • بِمَهَارَةٍ .

**Artistique** adj. فَنِّي • مُتَجَزِّ بِرِاعَةٍ .

L'activité — نَشَاطُ الفَنِّ .

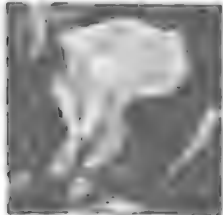
**Artistiquement** adv. فَنِّيًّا ، يَفَنُّ .

**Artocarpé** sm. (Bot.) شَجَرُ الخَبْزِ .

**Artocarpées** sf. pl. (Bot.) خُبْزِيَّاتُ

(فَصِيلَةُ الثَّمَارِ الخُبْزِيَّةِ تَشْمَلُ التِّينَ وَشَجَرِ

الخَبْزِ وَغَيْرَهُمَا) .



**Arum** sm. (Bot.) لَوْف (نَازِلٌ مِنَ فَصِيلَةِ القَلَقَاسِيَّاتِ) .

**Aruspice** sm. عَرَّافٌ (كَاهِنٌ يَتَحَقَّقُ اِمْعَاءَ الصَّحَةِ التَّيْبُو بِالْمُسْتَقْبَلِ) .

**Arvicolidés** sm. pl. (Zool.) فِثْرَانُ الزُّوْعِ

أَرِي (مُتَعَلِّقٌ بِالْجَنْسِ الأَرِي) .

**Aryen, ne** adj. هِنْدِي أَوْرُوبِي .

**Aryle** sm. (Chim.) عِطْرِيل (جَنْدَرُ أَوْ

مَجْمُوعَةُ ذَرَّاتٍ مُتَّحِدَةٍ زَمَنَ مُرَكِّبَاتٍ عِطْرِيَّةٍ)

**Aryténoïde** sm. et adj. (Anat.) طَرِجَنَالِي

(مُضْرَبُ الحَشَجَرَةِ) .

**Arythmie** sf. اِضطْرَابٌ قَلْبِي (عَدَمُ اتِّسَاقٍ فِي نَبْضِ القَلْبِ) .

**Arythmique** adj. اِضطْرَابِي • لَا اتِّسَاقِي .

**Arzel** sm. أَرْجَل (حِمَانٌ أَيْضًا الجَبْهَة وَالْقَائِلَتَيْنِ الحَلْفَتَيْنِ) .

**As** sm. واحدٌ [فِي التَّرْدِ] • آس (وَاحِدٌ فِي رَقِّ

القَلْبِ • وَحْدَةُ نَقْدِيَّةٍ وَقِيَاسِيَّةٍ قَدِيمَةٍ) .

— de l'aviation بَطْلٌ طَيْرَان .

L' — d'une classe المَجْلِي فِي الصَّفِّ .

Être aux — اغْتَنَى .

Passer qqc. à l' — اُنْتَظَاهُ .

**As** (Chim.) أَس (رَدِّزُ الأَرْسْنِيكِ) .

**Asbeste** sf. حَجَرٌ قَلْبِيَّةٌ ، حَرَبَرٌ صَخْرِي .

**Ascalabotes** sm. pl. (Zool.) وَرْغِيَّاتُ (فَصِيلَةٌ مِنَ الْعِظَاءِ اللَّحِيْمَاتِ الْأَلْسَةِ) .

**Ascaride ou Ascaris** sm. (Zool.) صَفَرٌ (دُوْدَةُ البَطْنِ ، تَظْهَرُ لَدَى الْإِنْسَانِ وَالْفَرَسِ) .

**Ascaridiose** sf. (Méd.) دَاءٌ صَفْرِي (مَرَضٌ نَاشِءٌ عَنِ الصَّفَرِيَّاتِ) .

**Ascendance** sf. ارْتِفَاعٌ ، ارْتِفَاقٌ مَرِيعٌ مَاعِيَّةٌ .

قَرَابَةُ الْأَسْلَافِ .

**Ascendant** sm. (Astro.) طَالِعٌ

مَبِينَةٌ ، نَفُوزٌ ، مَلْطَةٌ ، سَطْوَةٌ .

Les — s (Dr.) الْأَصُولُ .

**Ascendant, e** adj. صَاعِدٌ ، مُرْتَفِعٌ ، طَالِعٌ .

Ligne — e (Dr.) عَمُودُ النِّسْبِ .

Mouvement — حَرَكَةُ تَصَاعُدِيَّةٍ .

**Ascenseur** sm. مُصْعَدٌ [كَهْرَبَائِيٌّ] ، مِرْقَافَةٌ .

**Ascension** sf. صُعودٌ ، ارْتِفَاقٌ .

— droite (Astro.) طَالِعٌ مُسْتَقِيمٌ .

— d'une montagne تَسْلُقُ جَبَلٍ .

— d'un ballon ارْتِفَاقٌ مِثْطَادٌ .

Jeu de l' — خَمِيسُ الصُّعُودِ .

— de la classe ouvrière تَرَفُّقِي الطَّبَقَةِ الْعَامِلَةِ .

**Ascensionnel, le** adj. تَصَاعُدِيٌّ ، صُعودِيٌّ • تَصْعِيدِيٌّ .

Force — le قُوَّةُ ارْتِفَاقِيَّةٍ .

**Ascensionner** vi. ارْتَفَعْتُ وَ صَعَدْتُ فِي .

**Ascensionniste** s. مُصْعِدٌ ، مُتَسَلِّقٌ [فِي جَبَلٍ] .

**Asche** sf. تَقَشُّفٌ ، تَزَعُّدٌ .

**Aschte** s. مُتَقَشِّفٌ ، مُتَزَعِّدٌ • نَاسِكٌ .

**Asctique** adj. تَقَشُّفِيٌّ ، زَهْدِيٌّ • نُسْكَيٌّ .

**Asctisme** sm. زَهْدٌ ، تَقَشُّفٌ • تَنَتُّكٌ • حَيَاةٌ مُتَخَلِّفٌ .

**Acidie** sf. (Bot.) قِيَامَةٌ (تَشْوِيهِ بِصُيْبِ أَوْرَاقِ النَّبَاتِ) .

قِرْبِيَّة (حَيَوَانٌ يَجْرِي بِشِبْهِ القِرْبَةِ وَيَعِيشُ مُتَصَفًّا بِالصَّخُورِ) .

**Acite** sf. (Méd.) حَبْنٌ (تَجَمُّعٌ سَائِلٌ مُصَلِّ فِي البَطْنِ) .

**Asctique** adj. (Méd.) حَبْنِي • مَحْبُونٌ (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّائِلَةِ) .

**Asclépiadées** sf. (Bot.) مُغْلَابِيَّاتُ (فَصِيلَةٌ نَازِيَّةٌ مِنَ ذَوَاتِ الْفَلَتَيْنِ تَشْمَلُ الصُّعْلَابَ) .

**Asclépiade** sf. ou **Asclépias** sm. (Bot.) صُغْلَابٌ (جَنْسٌ زَهْرَمِنْ فَصِيلَةِ الصُّغْلَابِيَّاتِ) .

**Ascomycètes** sm. pl. (Bot.) زَرْقِيَّاتُ (رَبِيَّةٌ الْأَطْعَامِ الزَّرْقِيَّةِ) .

**Ascorbique** adj. (Chim.) (Acide —) فَيْتَامِينُ ث .

**Ascospore** sf. (Bot.) بَرُوقٌ زَرْقِيٌّ (بَرُوقٌ يَنْشَأُ فِي زَوَاقِ الظُّلُورِ الزَّرْقِيَّةِ) .

**Asdic** sm. مِعْصَاقٌ (كَاشِفُ الْأَعْمَاقِ ، أُنَاةٌ تَسْمَلُ لِكْشَفِ عَنِ الْقَوَاصَاتِ وَأَصَاقِ الْجَارِ) .

**Asité** sf. (Philo.) وَجُوبُ الوجودِ بِالذَّاتِ مُتَاصِيَةُ الْأَرْجُلِ .

**Aselle** sf. (Zool.) طَهَارَةٌ ، نَقَاءٌ • تَطْهِيرٌ ، تَعْقِيمٌ .

**Aséptique** adj. تَعْقِيمِي (مُتَلَقِّ بِالتَّعْقِيمِ) • مُعَقِّمٌ ، مُطَهِّرٌ .

**Aséptisation** sf. تَطْهِيرٌ ، تَعْقِيمٌ .

**Aséptiser** vt. طَهَّرَ ، عَقَّمَ .

**Ases** sf. pl. v. Distases

**Asémé, e** ou **Asémel, le** adj. غَضَنِي ، لَا جَنْسِي ، عَدِيمُ الْجَنْسِ .

— لَا تَزَاوُجِي .

— بَارِدُ العَاطِفَةِ الْجَنْسِيَّةِ .

**Asiale** sf. (Méd.) قَعْدَةُ الرِّينِ .

**Asiate** s. أَسِيْرِي (أَصْلُهُ مِنَ آسِيَةِ) .

**Asiatique** adj. et s. أَسِيْرِي (نِسْبَةٌ إِلَى آسِيَةِ) .

**Asile** sm. مَلْجَأٌ ، حَيِيٌّ ، مَلَاذٌ • مُسْتَقْبَلٌ • المَجَانِينُ .

Droit d' — حَقُّ الِاتِّجَاهِ .

Le dernier — القَبْرِ .

L' — des morts القَبْرَةُ .

— عَتَرٌ ، عُنْثَرٌ (جَنْسٌ (Zool.) — ذُبَابٌ كَبِيرٌ) .



**Aspidées** sm. pl. (Zool.) عَشَرِيَّات (فصيلة العَشر وهي ذباب من ذوات الجناحين).

**Asminier** sm. (Bot.) اسمين (جنس شجر من فصيلة القشديات).

**Asine** adj. f. آتاني (متعلق بالأتان).

Races — s. سلالات الحَخير.

**Asinien, ne** adj. آتاني، حِمَارِي (نسبة إلى أتان وحمار).

**Asiniens** sm. pl. (Zool.) حَمِير، حَمَر.

\* **Askari** sm. عَشَكَرِي.

**Asocial, e, aux** adj. لا أَجْتماعِي (مُقاوم للحياة الاجتماعية).

**Aspie** sf. (Zool.) دودة الدقيق.

**Asparagine** sf. (Chim.) هِلْيُونِي (شبه هِلْيُونِي).

**Asparaginé** sf. (Bot.) هِلْيُونِيَّات.

**Asparagus** sm. (Bot.) هِلْيُون زينة (نبات من الفصيلة الزنبقية يكون عادة للزينة).

**Aspe** ou **Asple** sm. دولابُ الحِلْ (عجلة تُشتمل لحلل الشرائح).

**Aspect** sm. مَنظَر، مَرَاي، هَيْكَل، مَظْهَر، مَنجَل.

— جانب، وَجْه.

L' — des astres (Astro.) الطَّالِع.

— du marché حال السوق.

Langage à — لُغَة مَبْنِيَة عَلَى الصُّورَة.

**Asperge** sf. هِلْيُون (نبات من الفصيلة الزنبقية يؤكل).

**Asperger** vt. رَشَّ، نَصَحَ، سَحَّ.

**Aspergès** sm. مِرْشَة، مِئْضَعَة • رَشَّ المَاءِ المقدَّس.

**Aspergille** sf. (Bot.) رَشَّاشِيَّة (فطر ينشأ على المواد النباتية المتحللة).

**Aspergillose** sf. (Méd.) داء الرَشَّاشِيَّات (مرض ينشأ عن نمو فطر الرَشَّاشات).

**Aspergillus** sm. V. **Aspergille**.

**Aspérité** sf. خَشَوَة، حَدَّة • قَسَوَة.

— du caractère قَطَاطَة الطَّعْم.

— du sol وعورة الأرض.

**Asperme** adj. (Bot.) عَقِيم البُور.

**Asperion** sf. رَشَّ، ذَرَّ • نَصَحَ بِمَاءٍ مقدَّس.

Baptême par — تَعْقِيدٌ بِالنَّصَحِ.

**Aspersoir** sm. مِرْشَة، رَشَّاشَة • مِئْضَعَة المِرْشَة.

**Asperule** sf. (Bot.) جَوَيْشِيَّة، أُسْبِرُولَة (جنس زهر من فصيلة النُوبِيَّات).

**Asphaltage** sm. تَرْفِيت (رَشَّ الرِّقَّة أو رَصْفه).

**Asphalte** sm. زَيْت، أَصْفَلْت، قِير.

— رَصِيف مَزَقَّت • جادة مَزَقَّة.

**Arpenter** l' — ذَرَعَ الطَّرِيقَ.

**Asphalter** vt. زَيْت، عَطَلَى بِالْأَصْفَلْت، قَيَّرَ.

**Asphalteur** sm. مَزَقَّت.

**Asphaltier** sm. (Mar.) زافَّة \* (سَبِيَّة لِقَل الرِّقَّة).

**Asphaltite** sm. زَيْتِيَّة (خَلِيطٌ مِنَ الرِّقَّة وَالْمَادِ المَصْفُوتَة).

**Asphodèle** sm. (Bot.) بَرُوق، خَشَنِي (نبات من الفصيلة الزنبقية).

**Asphyxiant, e** adj. خَانِق (يُولَدُ الاِخْتِنَاق).

**Asphyxie** sf. اخْتِنَاق • احْتِباسُ النَفْسِ.

— (fig.) تَوَقُّفُ النُّوْمِ.

**Asphyxié, e** adj. et s. مَخْتِنَق، خَشِنَق.

**Asphyxier** vt. خَشَنَقَ.

S' — اخْتَنَقَ • احْتَبَسَ نَفْسَهُ.



**Aspie** sm. (Zool.) نَاشِر، صِل (أَفَى صَغِيرَة سامة).

— خَزَامِي [حَرِيضَة الْوَرَق]. (Bot.)

— هَلَامِيَّة \* (طَعامٌ يُصَنَعُ مِنَ النُّحْمِ أو السَّمَكِ وَالْهَلَامِ).

— إنسانٌ قَلْبٌ [أو نَمَام].

Langue d' —

**Aspidistra** sm. (Bot.) دُرْبِيَّة (نبات للزينة من الزنبقيات).

**Aspirail** sm. مَنفَس، مَنفَذُ هَوَاءٍ.

**Aspirant, e** adj. طَامِحٌ إِلَى، تَالِقٌ إِلَى.

• طَالِبُ [زَوَاجٍ، مَرَكَزِ الخ...] • مَاصٍ.

Pompe — e مِضْخَة جاذِبَة.

— sm. مَرشَع [لرَبِيَة ضَابِط] • طَالِبُ ضَابِط.

**Aspirateur, trice** adj. et s. مَاصٍ.

• مَصَاعَة (شَرَّاقَة)، مَقَاطَة.

— électrique مَكْنَسَة كَهْرَبَائِيَّة.

**Aspiration** sf. مَسَقَط، مَص، انْصِصَاص.

• جَذَب، اجْتِنَاب.

— مِئْشِي، طُمُوح، أَمْنِيَة.

— هَتَّة [تَطَلُّقٌ بِمَلَأِ النَفْسِ (Ling.)].

— كَلْفِظُ المَاءِ.

Conduite d' — مَاسِوَرَة لِرُفْعِ المَاءِ.

— morale تَوَقُّق، تَسَام.

L' — et l'expiration الزَّفِيرُ وَالشَّهيقُ.

**Aspiratoire** adj. انْصِصَاصِي، مَسَقَطِي • تَنفَسِي.

**Aspiré, e** adj. et s. مُصْتَفَص، مَسَقُوط.

Lettre — e حَرْفٌ مَسَقُوط (حَرْفٌ مَلْفُوطٌ بِمَلَأِ النَفْسِ).

**Aspirer** vt. مَسَقَطَ، مَصَرَ، انْصِصَ.

— une lettre هَتَّ حَرْفاً (لَفْظَهُ بِمَلَأِ النَفْسِ).

— صَبَّ إِلَى، تَطَلَّعَ إِلَى، طَمَحَ إِلَى.

**Aspirine** sf. (Méd.) أُسْبِيرِين • قُرْصُ أُسْبِيرِين.

**Asple** v. **Aspe**.

**Asque** sm. (Bot.) زَيْق، قَرْبِيَّة (خَلْبَة يَتَأَلَفُ مِنْ مَجْمُوعِهَا كَيْسٌ يَنْشَأُ فِيهِ بُوغُ الْأَنْطَارِ الزَّيْقِيَّةِ).

**Asa-foetida** sf. حِلْيَتِيَّة (صَيْغٌ كَرِيه الرائحة، مَرُ المَلْأَقِ، يَتِمَلَّكُ لِتَسْكِينِ التَّشَنُّجَاتِ عَقْلٌ • هَدَأَ).

**Assagir** vt. Le malheur assagit les hommes المُصِيبَةُ تَرْزَنُ الرِّجَالَ.

S' — رَصَنَ، تَعَقَّلَ، تَوَقَّرَ.

**Assagissement** sm. تَعَقُّلٌ، تَوَقُّيرٌ، تَرْزِينٌ • تَعَقُّلٌ، تَرْصَنٌ، تَرْزَنٌ.

**Assai** adv. (Mus.) جِدًّا.

**Allegro** — سَرِيعًا جِدًّا.

**Assaillant, e** adj. et s. مُنْقَضٌّ، مُفْتَحِمٌ.

— écrien مُهَاجِمٌ جَرَوِيٌّ.

L' — الْخُودُ الْمُهَاجِمُونَ.

**Assaillir** vt. مَجَّسَمَ، هَاجَمَ، انْقَضَّ، اقْتَحَمَ.

— أَرْمَقَ.

— de coups انْهَالٌ ضَرْبًا.

— un débiteur لَاحِقٌ مَدْيَنٌ، ضَايِقٌ.

**Assainir** vt. طَهَّرَ • نَظَّفَ • أَصْلَحَ.

— la situation financière نَقَّى المَرَكَزَ الماليَّ.

— un marécage جَعَفَ مُتَنَفِّعًا.

— une monnaie بَيَّتَ قَدًّا.

**Assainissement** sm. تَطْهِيرٌ • تَنْظِيفٌ.

• تَطْهَرُ • نَظَافَة.

Travaux d' — أَصْالٌ تَجْفِيفٌ.

**Assainisseur** sm. مُطَهِّرٌ • مُنْظِفٌ [مَنْ الرِّوَالِحِ الكَرِيَّةِ].

**Assaisonnement** sm. تَنْبِيلٌ • تَابِلٌ، فَوَّه.

— أَبَازِيرُ (مَا يَلْقَى فِي الطَّعامِ لِنَظِيهِ).

**Assaisonner** vt. تَبَّلَ، فَوَّهَ.

— وَبَّخَ، أَنْبَ.

— (fig.)

— un discours تَوَقَّلْ خُطْبَةً (حَسَنًا)  
بِأَشَاعَةِ الْفِكَاهَةِ فِيهَا .

Assarmenter vt. شَدَّبَ كَثْرَةً .

Assasia sm. قَاتِل ، مُقَاتِل • مَقَاتَح .

Assassinant, e adj. مُسَيِّم ، مُسَيِّمٌ .

Assassinat sm. قَتْل ، مَقْتَل ، مَضْرَع ، اغْتِيَال .

Assassiner vt. قَتَلَ ، صَرَعَ ، اغْتَالَ .

— (fig.) أَرْحَجَ ، أَسَامَ .

Assaut sm. مَجْرَم • إِبْطَاق • غَارَة .

Prendre d' — أَخَذَ مَضْرَعَةً ، اقْتَحَمَ .

Troupes d' — جُنْدُ الْاِقْتِصَاصِ .

Aviation d' — طَيْرَانُ مَسَانِدَ الْغَوَى .

البرية .

Chars d' — دَرَبَاتُ الْاِقْتِصَامِ .

— مُسَابَقَةٌ (مِارَاةٌ بِالْكَتِفِ) .

— مُسَابَقَةٌ فِي الْاِتِّفَاقِ .

— d'élégance .



Assau sm. دَقَامَةٌ (مِطْرَقَةٌ خَفِيفَةٌ يَسْتَعْمَلُهَا  
السَّافِرُونَ وَاحِدَ حَلِيَّتِهَا قَاطِعٌ) .

Assèchement sm. تَجْنِيف • نَزَح .

Assécher vt. جَفَّنَ • نَزَحَ [الماء] .

— un réservoir أَفْرَغَ صِهْرِيًّا .

Assemblée sm. وَصْل ، جَمْع • تَجْمِيع • اجْتِمَاع .

— de gens حَفْظٌ مِنَ النَّاسِ .

Un cahier est un — de feuilles

الدَّقْطَرُ هُوَ تَجْمُوعَةُ أَوْرَاقٍ .

— (Techn.) دَمَج .

— à rainure et languette (Techn.)

تَعْشِيقٌ ذَكَرٌ وَأُنْثَى .

Tige d' — (Techn.) سَاقُ الْبُخْتِجِ .

Assemblée sm. تَجْمِيعَةٌ (خَطَرَةٌ رَابِعَةٌ فِي

الرَّقْعِ تَقْضِي بِجَمْعِ الْقَدَمِينَ) .

Assemblée sf. اجْتِمَاع • جَمْعِيَّة • حَقْلٌ .

— متحفل .

L' — مَجْلِسُ التَّوَابِ .

— de famille مَجْلِسُ الْأُسْرَةِ .

— عِدَّةٌ مُتَحَفِّلَةٌ .

Assembler vt. جَمَعَ ، جَمَعَ • جَمَعَ • دَمَجَ .

— des personnes حَفْظَ أَنْاسٍ .

عَشَقَ .

— (Techn.) أَتَامَ • اجْتَمَعَ ، احْتَشَدَ .

S' —

Assembléeur sm. مُجْتَمِع [أَوْرَاقٍ لِتَحْلِيلِهَا] .

Assembléeuse sf. مُجْتَمِعَةٌ [أَوْرَاقٍ مَطْبُوعَةٍ] .

Assener vt. صَرَبَ [بِغُتْفٍ] ، نَطَمَ .

— un coup وَجَعَهُ مَضْرَعَةً .

— un coup de langue نَقَدَ تَقْدَالًا ذَا .

Assentiment sm. قَبُول ، رِضَا • مُوَافَقَةٌ .

— (Philo.) تَمْثِيلٌ (تَصَوُّرٌ مَصْحُوبٌ

بِحُكْمٍ) .

Assoir vt. اُقْعَدَ ، اُجْلَسَ • أَرَسَى ، رَسَخَ .

— un camp عَقِمَ .

— son crédit وَطَّدَ مَرْكَزَهُ .

— le crédit public دَعَمَ الثَّقَةَ الْعَامَّةَ .

— l'impôt sur le revenu أَشْرَى الضَّرِيَّةَ

عَلَى الدَّخْلِ .

S' — قَعَدَ ، جَلَسَ .

L'oiseau s'assoit sur الطَّائِرُ يَحْطُلُ عَلَى .

Assermentation sf. (Dr.) تَحْلِيلٌ .

Assermenté, e adj. (Dr.) مُتَحَلِّلٌ .

Affirmation — c. اِلْتِرَازُ مُؤَيَّدٌ بِالْبَيِّنِ .

Assermenter vt. حَلَفَ ، اسْتَحْلَفَ .

Assertion sf. زَعْمٌ ، قَوْلٌ • تَأْكِيدٌ ، اِلْبَاتِ .

— un faux جَزَمَ .

— une fausseté اَوْعَاهُ كَاذِبٌ .

Assertorique adj. (Philo.) بَاتٌ ، جَائِزٌ .

Proposition — (Log.) قَضِيَّةٌ تَقْرِيرِيَّةٌ .

Asservir vt. اسْتَرْقَى ، اسْتَعْبَدَ • سَخَّرَ .

— à أَخَضَعَ لَ .

— ses passions كَبَحَ أَهْوَاءَهُ .

— les coeurs أَسَرَّ الْقُلُوبَ .

S' — خَضَعَ • اسْتَخَرَقَ .

Asservissement sm. رِقٌّ ، حُبُودِيَّةٌ .

— انْقِيَادٌ .

— (Techn.) ضَبْطٌ (أَخْضَاعُ آلَةٍ لِفَعْلٍ

ضَابِطٌ ، انْظُرِ الْمَادَّةَ التَّالِيَةَ) .

Asservisseur adj. et sm. مُسْتَخَرَقٌ ،

مُسْتَعْبِدٌ .

— ضَابِطٌ (أَدَاةٌ تَوْضِعُ فِي آلَةٍ

لِقَبْطِ حَرَكَتِهَا) .

Assesseur sm. et adj. مُسَاعِدٌ ، مُعَاوَنٌ .

— قاضٍ مُتَحَلِّلٌ .

Assesour sm. et adj. مُسَاعِدٌ ، مُعَاوَنٌ .

— قاضٍ مُتَحَلِّلٌ .

Assette sf. v. Assesour .

Asses adv. كِفَايَةً .

— كَفَى .

— peu éloquent قَلِيلُ الْقَعَاةِ .

— de gens méprisent le bien كَثِيرُونَ

يُخَفِّرُونَ الْخَيْرَ .

C'est — parlé حَسْبُنَا كَلَامًا .

Avoir — patience صَبَرَ وَقَفًا كَانِيًا .

Avoir — d'une chose مَثَلٌ أَمْرًا .

Perte — importante خَسَارَةٌ عَلَى جَانِبٍ

مِنَ الْأَمْتِيَّةِ .

Pas — أَقَلُّ يَمَانِيَّةٍ .

Plus qu' — أَكْثَرُ يَمَانِيَّةٍ .

Assidu, e adj. مُثَابِرٌ ، مُدَابِرٌ • مُجْتَهِدٌ

• دَقِيقٌ (فِي صَلَاةٍ أَوْ مَوَاعِيدٍ) .

Travail — عَمَلٌ مُتَوَاصِلٌ (أَوْ مُتَعَدِّلٌ) .

Élève — تَلِمِيدٌ مُوَاطِبٌ .

Assiduité, sf. دَقَّةٌ ، اِلْتِمَاطٌ • مُثَابَرَةٌ ،

مُوَاطَبَةٌ • اجْتِهَادٌ • حُضُورٌ مُتَعَدِّلٌ ، مُدَاوَمَةٌ

فِي تَكَاثُرٍ ، مُلَازِمَةٌ .

— مُلَاطَقَةٌ .

Assidément adv. بِمُثَابَرَةٍ ، بِاسْتِمْرَارٍ • بِدَقَّةٍ .

Assiégé, e adj. et s. مُحَاصَرٌ ، مُحَاصَرَةٌ

• مُكْتَفَتٌ ، مُحَدَّقٌ بِهِ .

Assiégeant, e adj. et s. مُحَاصِرٌ .

Assiéger vt. حَاصَرَ • أَحْدَقَ بِهِ ، اِخْتَنَفَ .

— qqn. لَاحَقَهُ ، اِتَّبَعَ عَلَيْهِ .

Les soucis m'assiègent

المُحْزَنُ يَتَرَوِّضُ .

Assiette sf. صَحْنٌ ، طَبَقٌ ، صَحْبِيَّةٌ • وَضْعٌ .

— مِلءٌ صَحْنٍ .

— d'un navire قَوَازِنُ سَفِينَةٍ .

— négative (Mar.) مِثْلُ سَفِينَةٍ إِلَى الْأَمَامِ .

— anglaise طَبَقٌ اِنْكَلَبِي (مُشَبَّهَاتٌ

مِنَ الْحَرَمِ الْبَارِدَةِ) .

L' — d'une ville مَوْقِعٌ مَدِينَةٍ .

— (Dr.) رَهْنٌ ، رَقْبَةٌ .

— de l'impôt (Dr.) أَسَاسُ الضَّرِيَّةِ ،

وَحَاوِيَا .

N'être pas dans son — مُتَرَجِّعٌ ،

غَضِبَ النَّفْسَ .

Pique — طَحْلِي .

L' — au beurre مَخَالِمُ التَّهْوُذِ .

Assietée sf. مِلءٌ صَحْنٍ (مُتَعَوِّذٌ) .

Assignable adj. يُعَيَّنُ ، مُكَيَّنٌ تَعْيِينُهُ

• مُسَكَّنٌ [إِحْضَارُهُ] .

Assignat sm. (Dr.) حَوَالَةٌ [حُكُومِيَّةٌ] .

Assignation sf. (Dr.) تَكْلِيفٌ ، دَعْوَةٌ

بِالْحُضُورِ [لِلْمَحْكَمَةِ] • إِعْلَامٌ قَضَائِيٌّ .

— des parts (Dr.) تَخْصِيسُ الْخَصَصِ .

— sur une banque حَوَالَةٌ عَلَى مَضْرُوفٍ .

**Assigné, e adj.** مَقَرَّر ، مَعَيَّن .  
— *sm. (Dr.)* مُتَحَضِّر (مَدْحُولُ حُضُور) .  
**Assigner vt.** دَعَا ، عَيَّن ، خَصَّصَ .  
• مَرَّأ ، نَبَّ .  
— *(Dr.)* اسْتَحْضَرَ [أمام القضاء] .  
— *une tâche à qqn.* وكل إليه مهمته .  
**Assimilabilité sf.** تَمَثُّلِيَّة (خاصية التمثيل) .  
أو التمثيل .  
**Assimilable adj.** متولِّو تمثيل ، متقوم ، قابل لتقبل أو المضم .  
مثيل ، شبه .  
— *(fig.)* مَرِي ، سَالِح .  
**Assimilateur, trice adj. (Phys.)** مُتَمَثِّل ، مُتَمَثِّل (مَوْلَد التمثيل) • تَمَثِّلِي ، هَقْنِي .  
— *(fig.)* مُتَقَوِّب ، مُتَمَثِّل .  
**Assimilation sf.** تَمَثُّل (عملية يقوم بها الفكر لكشف عن التشابه القائم بين الظواهر المتشابهة • في علم وظائف الأعضاء تحويل المواد الغريبة إلى عناصر حيية) .  
— *(Psycho. soc.)* تَمَثُّل (تكيف سلوك) .  
الفرد وفقاً لحياة الجماعة عن طريق اقتباس المواقف والعادات الشائعة) .  
— *(Philo.)* مُقَارَنَة ، تَشْبِيْه (انتقال من المختلف إلى المشابه) .  
— *d'une science* اسْتِيعَابُ عِلْمٍ .  
— *de la vie humaine à un songe* مُثَالَّةُ الْحَيَاةِ الْبَشَرِيَّةِ بِعِلْمٍ .  
— *(Gramm.)* مُثَالَّةٌ لُغَوِيَّةٌ .  
— *chlorophyllienne (Bot.)* تَمَثُّلُ خَضِيضِي .  
**Assimilé sm. et adj. (Milis.)** مُثَمِّل (جندي أو مكثي يشبه وضوء وضع الجنود المقاتلين الأصليين) .  
— مُثَمِّل ، مَهْضُوم • مُثَبِّ وَشِي .  
**Le blé et les produits** — القَنْصُجُ • والمحاصيل الثبلة .  
**Assimiler vt.** مَثَّلَ • تَشَبَّه • قَارَنَ .  
— *(Physiol.)* مَثَّلَ ، تَمَثَّلَ (راجع) .  
— *une science* اسْتَوْحَبَ عِلْمًا .  
— *des étrangers* دَمَجَ غُرَبَاءَ [في بيئة] .  
— *S'* — شَابَهَ ، مَثَّلَ • تَشَبَّهَ بِـ ...  
— *S'* — تَمَثَّلَ • تَمَثَّلَ • ائْتَمَجَ .  
— *(Physiol.)* س' — قَايَدَ • ثَابَتَ ، مُتَقَرَّرٌ ، وَطَدَ .  
**Assise, e adj.** أَمَّاكِن قَاعِيَّة (أماكن يقعد فيها) .  
**Places assises** — مَجَالِسُ قَاعِيَّة .  
**Impôts bien** —

**Réputation — e** شُهْرَةٌ رَاسِيَّة .  
**La magistrature — e (Dr.) الْقَضَاءُ الْبَالِسُ .  
**Assise sf.** رَهْصٌ (مِدَامَاكَ الْآسَاسُ فِي جِدَارٍ) .  
• قَاعِيَّة ، أَسَ .  
— *(Bot. et Anat.)* سَاقُ (مَجْمُوعَةُ خَلَايَا فِي طَبَقَةٍ وَاحِدَةٍ) .  
**Parler à l'** — خَاطَبَ الْحَاضِرِينَ .  
**Prêter —** أَمَدَ ، أَعَانَ .  
— *s* — مُوَقِّعٌ [لِلْأَحْزَابِ وَالنَّقَابَاتِ] .  
**Cour d'** — *s* — مَحْكَمَةُ الْخِطَابَاتِ .  
**Tenir ses** — *s* — عَقَدَ جَلْسَةً .  
**Assistance sf.** حُضُور ، حَقْل .  
— إِنْصَافٌ ، مُسَاعَدَةٌ ، إِنْجَادٌ .  
— *judiciaire* إِنْصَافٌ قَضَائِيٌّ .  
— *maritime* إِنْصَافٌ بَحْرِيٌّ .  
**L' — sociale** — الْمُسَاعَدَةُ الْاجْتِمَاعِيَّةُ .  
مَوْكِنَةُ الْمُسَاعَدَةِ الْاجْتِمَاعِيَّةِ .  
— *technique* مَعْرُوفَةٌ فَنِّيَّةٌ (حُور) .  
تَقْدِيمَةُ الدُّوَلِ الْمَطْوُورَةِ لِلدُّوَلِ النَّامِيَةِ) .  
**Assistant, e adj. et s.** مُسَاعِدٌ ، مُعَاوَنٌ • مُنْعَفٌ • مُشَاوِدٌ ، مُتَفَرِّجٌ .  
— *e sociale* — مُسَاعَدَةُ الْجَمَاعَةِ .  
**Les — s** — الْحُضُورُ .  
**Assisté, e adj. et s.** مُسَاعِدٌ ، مُعَاوَنٌ ، مُسْتَفِيدٌ مِنْ مُسَاعَدَةٍ .  
— *judiciaire* — مُعْنَى مِنَ الرُّسُومِ الْقَضَائِيَّةِ .  
**Assister vi.** حَضَرَ ، مَثَّلَ .  
— *à un match* — شَاحَدَ مُبَارَاةً .  
— *vt.* — آوَزَ ، أَعَانَ ، سَاعَدَ ، ظَاهَرَ • أَغَاثَ ، أَنْجَدَ .  
— *un prévenu (Dr.)* — دَافِعٌ عَنْ مُتَّهَمٍ .  
— *un malade* — خَدَّمَ مَرِيضًا .  
— *un mourant* — رَافَقَ مُتَحَضِّرًا .  
*S'* — تَعَاوَدَ ، تَعَاوَنَ .  
**Associatif, ive adj.** ارْتِبَاطِيٌّ ، تَرَابُطِيٌّ .  
— *(Philo.)* — نَدَاوِيٌّ (مَتَلَقٌ بِنَدَاوِيٍّ الْخَوَاطِرِ وَالْأَفْكَارِ) .  
**Loi — ive (Math.) — قَانُونُ التَّرْتِيبِ ، قَانُونُ تَرْتِيبِ الْحُنُودِ .  
**Association sf.** جَمْعِيَّةٌ ، رَابِطَةٌ • جَمْعِيَّةٌ .  
جَمْعٌ ، تَجْمِيعٌ ، مَتَمٌ • تَجْمُوعٌ ، انْتِصِيَامٌ .  
— *de malfaiteurs* — عَصَبَةٌ إجْرَامِيَّةٌ .  
— *en participation (Dr.)* — شَرِكَةٌ مُشَاصَّةٌ .  
— *(Philo.)* — تَدَاوِيٌّ [الْأَفْكَارِ أَوِ الصُّوَرِ أَوِ الْأَحْصِيَاءِ] .  
الْأَحْصِيَاءِ] • أَفْكَارٌ [أَوْ صُورٌ أَوْ أَحْصِيَاءٌ] مُتَنَاصِيَّةٌ .****

— *végétale* — مُنْتَعِمَرَةٌ نَبَاتِيَّةٌ (مَجْمُوعَةٌ نَبَاتَاتٍ مَخْطَفَةِ الْأَجْنَاسِ تَمِيشُ فِي بَيْتَةٍ وَاحِدَةٍ) .  
**Associationisme sm. (Philo.)** تَرَابُطِيَّةٌ ، مِلْهَبُ التَّرَابُطِيَّةِ (نَظَرِيَّةٌ تَقْصُرُ الْحَيَاةَ الْقَلْبِيَّةَ عَلَى أَنَّهَا نَتِيجَةُ التَّرَابُطَاتِ الَّتِي حَدِثَتْ بَيْنَ الْإِحْسَاسَاتِ وَالْمَعَانِي) .  
— *(sociol.)* — تَعَاوُنِيَّةٌ اشْتِرَاقِيَّةٌ .  
**Associativité sf. (Math.) تَشَارِكِيَّةٌ .  
**Associé, e adj. et s.** مُشَارِكٌ ، مُشْتَرِكٌ .  
— *solidaire* — شَرِيكَ مُضَامِنٌ .  
**Associer vt.** جَمَعَ • مَتَمَ • رَبَطَ .  
أَشْرَكَ .  
— *des peuples* — وَطَدَ بَيْنَ شُعُوبٍ .  
— *le courage à la prudence* — قَرَنَ الشَّجَاعَةَ بِالْحَذَرِ .  
— *S'* — لِرَبَطٍ • ائْتَمَدَ مَعَ • تَضَامَنَ .  
اشْتَرَكَ فِي جَسْرَةٍ .  
**Élégance qui s'associe avec la beauté** — أَتَاقَةٌ تَقَرَّنُ بِالْجَمَالِ .  
**Assouffé, e adj. et s.** مَعْطِشٌ ، صَدْيَانٌ .  
— *de gloire* — مُتَعَطِّشٌ لِمَجْدٍ .  
**Assolément sm. (Agric.)** مُنَاوَبَةٌ زَرَاعِيَّةٌ (تَقْسِيمُ الْمَزْرَعَةِ أَصْنَافًا تَتَعَاقَبُ فِيهَا الزَّرُوعُ الْمَخْطَفَةُ) .  
**Assoler vt. (Agric.)** نَاوَبَ الزَّرْعَ (انظر) .  
المَادَّةُ السَّابِقَةُ) .  
**Assombri, e adj.** مُظْلِمٌ ، مُغْمِمْ • قَايَمَ وَجْهَ مُكْتَهَمٍ .  
*visage* — أَظْلَمَ • أَحْزَنَ • أَفْلَتَ .  
تَجَهَّمَ • تَكَدَّرَ ، اِكْتَأَبَ ، اِغْتَمَ • *S'* — اِظْهَرَتْ السَّمَاءُ اِظْهَرَتْ السَّمَاءُ .  
**Assombrissement sm.** تَجَهُّمٌ ، اِظْهَارٌ • اِظْطِلَامٌ ، اِغْتَامٌ .  
**Assommant, e adj.** مُرْهَقٌ ، مُثَبِّبٌ • مُضْجِرٌ ، مُثْهِمٌ .  
**Assommer vt.** أَرَهَقَ ، اِثْنَبَ • قَتَلَ • صَرَعَ • [بِضَرْبَةٍ عَلَى الرَّأْسِ] .  
— أَرْجَحَ ، أَمَامَ .  
— *de coups* — اِنْهَالَ بِالضَّرْبِ .  
— *par des arguments* — اِثْنَمَ بِالْحُجَجِ .  
**Assommeur sm.** صَارِعٌ ، قَاتِلٌ .  
**Assommer sm.** مِثْلٌ • خِمَارَةٌ مُرِيَّةٌ .  
**Coup d' —** نَبَأٌ صَاحِقٌ .  
**Assomption sf.** صُورَةُ الْعَذْرَاءِ • عِيدُ صُورَةِ الْعَذْرَاءِ .  
لَوْحَةُ الصُّورِ (رَسْمٌ يُمَثِّلُ صُورَةَ الْعَذْرَاءِ) .**

**Assonance** sf. (Rht.) • سَجْع • تَقْفِيَة .  
**Assonancé, e** adj. • سَجْع ، سَجْع • مُقْفَى .  
**Assonant, e** adj. • مُقْفَى • سَجْع • مُقْفَى .  
**Assorti, e** adj. • مُتَجَانِس ، مُنْتَق ، مُتَلَوِّم .  
 Couleurs — es . ألوان مُتَنَافِة .  
 Magasin bien — . مَخْزَنٌ مَلِيٌّ بِالْبَضَائِعِ .  
 Mariage — . زَوَاجٌ مُتَكَافِئ .  
 Hors-d'œuvres — s . مَقْبُولَاتٌ مُشْكَلَة .  
**Assortiment** sm. • تَجَانِس ، تَلَوِّم ، إِتْيَاق .  
 — . تَكْلِيفَة ، مَجْمُوعَة مُتَنَافِة .  
 — . طَبَقٌ مُتَنَوِّعَات .  
 — . جَمَاعَة مِنَ النَّاسِ .  
**Assortir** vt. • لَام ، شَاكَل ، نَسَق .  
 — des couleurs . جَانَسَ بَيْنَ أَلْوَانٍ .  
 — un magasin . مَوَّنَ مَخْزَنًا .  
 S' — . تَلَاَمَ ، تَطَابَقَ .  
 Nos caractères ne s'assortissent pas .  
 إن رِطَابَنَا لَا تَوَافِقُ .  
**Assortissant, e** adj. • مُطَابِق ، مُوَافِق ، مُتَابِع .  
**Assoupi, e** adj. • نَعْسَان ، مُرْتَقٍ الْعَيْنِ .  
 — . خَائِد ، سَاكِن .  
**Assoupir** vt. • أَنَْام ، نَعَسَ • سَكَنَ ، هَمَدَ .  
 — une douleur . خَفَّفَ الْآلَمَ .  
 — un différend . أَخَفَّدَ خُصُومَةَ .  
 S' — . رَقَنَ ، هَوَّمَ ، تَنَاعَسَ • عَفَا • هَمَدَ • ضَعُفَ .  
 Sa douleur s'est assoupie .  
 سَكَنَ لَهُ .  
**Assouplissant, e** adj. • مُنْعَس .  
 Lecture — e . قِرَاءَة مُنَوِّمَة .  
**Assouplissement** sm. • تَرْفِيق ، تَهْوِيم .  
 — . خَفْفَة • هَلَو • خَدَّرَ ذَهَبِيَّ .  
 — (fig.) . خَفْلَة ، تَغَافُل .  
 — de la douleur . سَكُونُ الْآلَمِ .  
 L' — d'une querelle . خَمُودُ خُصُومَة .  
**Assouplir** vt. • لَيَّنَ ، طَرَى ، لَدَّنَ .  
 — un caractère . لَطَّفَ طَبْعًا .  
 — un cheval . رَوَّضَ جَرَادًا .  
 S' — . تَرَوَّضَ ، لَانَ ، تَلَيَّنَ .  
**Assouplissage et Assouplissement** sm .  
 تَكْلِين ، تَعْرِيفَة • لَيْن ، طَرَاوَة .  
 — d'un caractère . تَلَطُّفٌ [ أَوْ ] تَلَطُّفَة .  
**Assourdir** vt. • أَصَمَّ • أَخَفَّت • أَرَهَقَ .

— l'éclat d'une couleur . أَكْثَدَ .  
 أَلَقَ لَوْنًا .  
 S' — . صَمَّ ، طَرَشَ • خَفَّت .  
**Assourdissant, e** adj. • مُصِم .  
**Assourdissement** sm. • إِصْغَام • صَمَمَ ،  
 طَرَشَ • إِخْفَات • خَفُوت .  
 خُفُوت [ أَوْ ] إِخْفَاتٌ (تَحَوَّل) (Ling) .  
 أَوْ تَحَوَّلَ صَاعَتٌ مَجْهُورٌ إِلَى صَاعَتٍ مَهْمُوسَةٍ .  
 — de l'éclat des couleurs . كَثَدَ .  
 أَلَقَ الْأَلْوَانَ .  
**Assouvir** vt. • أَشْبَعَ • أَرْضَى • هَمَدَ .  
 — sa faim . أَكَلَ حَتَّى شَبِعَ .  
 — sa soif . شَرِبَ حَتَّى ارْتَوَى .  
 — sa vengeance . بَلَغَ ثَارَهُ .  
 S' — . شَبِعَ • أَرْوَى عَلَيْهِ • تَشَفَّى .  
**Assouvissement** sm. • إِشْبَاع • شَبَعَ •  
 إِرْوَاءُ الْغَلِيلِ • تَشَفُّي .  
**Assuétude** sf. (Méd.) • تَحَمُّلُ السَّمِّ .  
**Assujetti, e** adj. et s. • خَاضِع [ لِقَانُون ] ،  
 أَوْ لِنِظَامٍ مَعْيْنٍ • مُثَبَّت ، مُرَكِّز .  
**Assujettir** vt. • أَخَضَعَ • أَدَلَّ ، اسْتَعْبَدَ .  
 — les passions . كَبَحَ الشَّهَوَاتِ .  
 — une porte . رَكَّزَ بَابًا .  
 — un cordage . ثَبَّتَ حَبْلًا .  
 S' — . قَسَرَ نَفْسَهُ • انْقَادَ .  
 S' — aux lois . خَضَعَ لِلْقَوَائِنِ .  
**Assujettissant, e** adj. • قَاضٍ ، خَاضِع •  
 مُسْتَعْبِد .  
 Travail — . عَمَلٌ مُرَقِّق .  
 Métier — . مِهْنَةٌ مُلْزِمَة .  
**Assujettissement** sm. • قَهْر • إِخْضَاع •  
 اسْتِعْبَاد • انْقِيَاد ، إِذْخَان ، اسْتِثَال .  
 — à l'impôt . خُضُوعٌ لِّلضَّرِيَّةِ .  
**Assumer** vt. • إِضْطَلَعَ بِ ... • تَقَلَّدَ .  
 — la responsabilité . تَحَمَّلَ الْمَسْئُولِيَّةَ .  
 — les charges . نَهَضَ بِالْأَحْيَاءِ .  
 — le pouvoir . تَبَرَّأَ الْحُكْمَ .  
 — le commandement . تَسَلَّمَ الْقِيَادَةَ .  
**Assurable** adj. • يُضْمَن ، قَابِلٌ لِلضَّمَانِ .  
**Assurance** sf. • يَقِين ، ثَقَّة • وَعْدٌ قَاطِع .  
 • ضَمَانٌ ، تَأْمِين • مَخْرَجَةٌ تَأْمِين .  
 — . ثَقَّةٌ بِالنَّفْسِ .  
 — . سَارَ أَنَا مَطْمَئِنًا .  
 Agir avec — . تَصَرَّفَ بِرَاطَةِ جَانِشٍ .  
 Donner l' — . أَكَّدَ .  
 Contrat d' — . عَقْدٌ تَأْمِين .

— s sociales . ضَمَانَاتُ الْجَمَاعَةِ (تَأْمِين) .  
 الْعَمَالُ ضِدَّ الْمَرَضِ وَالْعَامَةِ وَالْمَوْتِ .  
**Assuré, e** adj. • حَازِم ، جَرِيء .  
 Bénéfice — . رِبْحٌ مُحَقَّق .  
 Main — e . يَدٌ ثَابِتَة .  
 Maison — e . بَيْتٌ مُضْمُونٌ [ أَوْ مَوْثَنٌ ] .  
 Succès — . نَجَاحٌ أَكِيد .  
 Soyez — s que . كُونُوا عَلَى يَقِينٍ مِنْ أَنَّ .  
 Tenir pour . تَبَيَّنَ .  
 — sm. • مَوْثَن ، مُضْمُون .  
**Assurément** adv. • أَكِيدًا ، حَقًّا ، قَطْعًا .  
 — . بَيِّنَاتٌ جَانِشٌ • بَيِّنَة .  
**Assurer** vt. • ثَبَّتَ ، رَكَّز • أَمَّنَ .  
 — . اسْتَقْبَلَ حَبْلًا [لِإِتِّسَالِهِ] (Sports) .  
 — une chose . أَكَّدَ أَمْرًا .  
 — une dette . ضَمَّنَ دَيْنًا .  
 — une personne . ضَمَّنَ حَيَاةَ إِنْسَانٍ .  
 — les frontières . حَمَى الْخُلُودَ .  
 — qqn. de son dévouement .  
 أَفْنَعَهُ بِإِخْلَاصِهِ .  
 S' — . تَحَقَّقَ • ضَمَّنَ نَفْسَهُ ، أَمَّنَ عَلَى .  
 حَيَاتِهِ • تَبَيَّنَ ، رَكَّزَ نَفْسَهُ .  
 S' — de la vérité . تَأَكَّدَ مِنَ الْحَقِيقَةِ .  
 S' — de qqn. • وَثَّقَ بِهِ .  
 S' — d'un coupable . قَبَضَ عَلَى مُجْرِمٍ .  
 S' — le droit de ... • ضَمَّنَ لِنَفْسِهِ حَقًّا .  
 S' — d'une ville . اسْتَوَلَى عَلَى مَدِينَةٍ .  
 S' — la faveur de qqn. • نَالَ حُظْوَةً لِنَبِيهِ .  
**Assureur** sm. • ضَامِن ، مَوْثَن .  
**Assyrien, ne** adj. et s. • أَشُورِي ( مِنْ )  
 سَكَّانُ أَشُورٍ أَوْ مُتَلَقِّ بِأَشُورِ )  
 L' — . اللُّغَةُ الْأَشُورِيَّةُ .  
**Assyriologie** sf. • أَشُورِيَّات ( عِلْمُ الْأَثَرِيَّاتِ )  
 الْأَشُورِيَّةُ .  
**Assyriologue** s. • عَالِمٌ بِالْأَشُورِيَّاتِ ( رَاجِعِ )  
 الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .  
**Astale** sf. (Méd.) • تَقْفِيْف ( اسْتِحَالَة )  
 الْوَقُوفِ .  
**Astate** sm. (Chim.) • أَسْتَات ( حَصَر )  
 كِيمَاوِيٌّ صُنْعِيٌّ مُنْعَج .  
**Astatiq** adj. (Phys.) • لَا اسْتِثْنَاءَ ،  
 لَا سَكُونِيٍّ (غَيْرِ ثَابِتٍ أَوْ مُسْتَقَرٍّ) • لَا اتِّجَاهِيٍّ .  
 إِبْرَتَةٌ مُعْطَلَةٌ (مَجْمُوعَةٌ مِنْ )  
 إِبْرَتَيْنِ مُنْطَبِطَتَيْنِ أَوْ أَكْثَرِ مَرَكَبَةٍ يَمِثُّ  
 لَا يَكُونُ لِلْمُنْطَبِطَةِ الْأَرْضِيَّةِ أَيُّ أَثَرٍ فِي  
 تَوَجُّهِيهَا ( )  
 Centre — . مَرْكَزٌ مُطْلَق .

**Aster sm. (Bot.)** نجسية ، أسطر ( جنس )  
زهر من المركبات الأسطورية .

**Astérisme sf. (Méd.)** عدم  
الاحتساس (استحالة تمييز الأشكال بالشمس).

**Astérides sf.pl. (Bot.)** تنجيمات .

**Astérie sf. (Zool.)** نجمة البحر ( حيوان )  
من شعبة الشعديات يعثر عليه على الشاطئ  
لدى انحسار الماء عنه جزراً .

**Astérisme sm. (Astro.)** كوكبة (مجموعة)  
نجوم .

**Astérisme sm. (Méd.)** نجمة ( علامة نجمية ) .

**Astéroïde sm. (Astro.)** نجمة ، سياره  
صغيرة • تيزوك .

**Asthénie sf. (Méd.)** وهن ، ضعف الحيوية .  
— psychique . نهك نفسي .

**Asthénique adj. et s.** وهني • منهوك ،  
واهن ، ضئيف .

**Asthénopie sf. (Méd.)** حصر تكيفي .

**Asthmatique adj. et s. (Méd.)** ربوي  
( متعلق بداء الربو ) .

— مربوه ، مشهور .

**Asthme sm.** ربو ، نسة .

**Asti sm.** كبد أسية ( في إيطاليا ) .

**Astic sm.** مصقل النعال .

**Asticot sm.** سرقفة الذباب • رجل غريب .

**Asticoter vt.** أزعج ، ضايق (لأمر تائهة) .

**Astigmat ou Astigmatique adj. et s.**  
لا نقطي ، لا بوري ( راجع )  
( Méd. )

المادة التالية ) .

**Astigmatisme sm. (Méd.)** لا نقطية ،  
لا بورية ( علة في العين [ أو العسة ]

تعمل الأشعة المنبعثة من نقطة في الشيء  
لا تجتمع في نقطة بورية واحدة ، بحيث

يبدو ذلك الشيء للعين على نحو غير واضح ) .

**Astilbé sm. (Bot.)** مسطبة ، أسطبة  
( جنس زهر من فصيلة القليات ) .

**Astiquage sm.** صقل ، جلاء ، تلصيح .

**Astiquer vt.** صقل ، لصع ، جلاء .

**Astragale sm. (Anat.)** كعب ، عظم  
الكاحل .

— كعبية ( حلبة خيترانية ) ( Arch. )  
في قاعدة التاج على شكل كعب الكاحل ) .

— أصابع القروس ( نبات من ) ( Bot. )  
جنس الكثيران من فصيلة القرنيات الفراشية .

**Astrakan ou Astracan sm.** استراخان  
( قرو الحسلان الصغيرة أو نسج يشبهه ) .

**Astral, e, aux adj.** كوكبي ، نجمي .

**Astrance sf. (Bot.)** كوكبية ( جنس زهر )  
من فصيلة الخيميات .

**Astre sm. (Astro.)** كوكب ، نجم .

— رجل شهر .

L' — du jour الشمس .

L' — des nuits القمر .

Beau comme un — بارع الجمال .

Il est né sous un — favorable  
وُلد سعيد الطالع .

**Astreignant, e adj.** ملزم ، مرغم ،  
مُجبر ، مكره .

**Astreindre vt.** ألزم ، أرغم ، أجبر .

— qq. à des travaux pénibles  
قرض عليه أعمالاً شعبة .

S' — à . تكلّف • أسطر إلى ، التزم بـ .

**Astreint, e adj.** ملزم ، مُجبر ، مُضطر .

**Astreinte sf.** إكراه ، إرغام ، إعتات .

— ( Dr. ) غرامة تهديدية .

— s financières تلجئة مالية .

**Astriction sf. (Méd.)** انكماش ، انقباض .

**Astringence sf. (Méd.)** إمساكية ،  
انقباضية ، عقولية .

**Astringent, e adj.** قابض ، عقول .

Les — s sm.pl. العقولات ( مواد تجعل

الأنسجة تنقبض فيخف الإفراز أو النزف ) .

**Astrobiologie sf.** فلكية الحياة ( مذهب )

يقول بان ما يحدث على الأرض يتم بتأثير  
الأفلاك ) .



**Astrolabe sm. (Astro.)** أسطرلاب  
( آلة قديمة لقياس ارتفاع الشمس أو النجوم ) .

**Astrolâtre adj. et s.** عابد النجوم .

**Astrolâtrie sf.** عبادة النجوم .

**Astrologie sf.** نجامة ، علم التنجيم .

**Astrologique adj.** تنجيمي ( متعلق بـ علم  
التنجيم ) .

**Astrologue sm.** منجم .

**Astrométrie sf.** علم مواقع النجوم .

**Astronaute s.** رائد فضاء .

**Astronauticien, ne s. et adj.** فضائي  
( باحث فضائي • مميّ باللاحة الفضائية ) .

**Astronautique sf.** ملاحة فضائية .

**Astronef sm.** مركبة فضائية .

**Astronome sm.** ملكي ( عارف بعلم الفلك )  
ملاحة • علم الفلك

**Astronomie sf.** [ أو علم الهيئة ] .

**Astronomique adj.** ملكي ( متعلق  
بعلم الفلك ) .

Chiffre — رقم هائل .

Instrument — آلة رصدية .

Prix — سعر باهظ .

Tables — s . زيج ( جمعها زيجات ) .

**Astronomiquement adv.** فلكياً ( حسب  
أصول علم الفلك )

**Astrophotographie sf.** تصوير فلكي .

**Astrophysicien, ne s.** فيزيائي فلكي ( عالم )  
بالفيزياء الفلكية ) .

**Astrophysique sf.** فيزياء فلكية • علم  
الفيزياء الفلكي .

**Astuce sf.** دهاء • مهارة • حيلة • مكر •  
خدعة • مزحة .

User d' — احتال .

Connaitre les — s d'un métier  
متهر في أسرار مهنة .

Il fait des — يتزح .

**Astucieusement adv.** مكرراً ، باحتيال •  
ببقطة ، بدكاء .

Agir — تصرف بلباقة • مكر .

**Astucieux, euse adj.** ماكر ومكاد •  
دكي ، فطين .

Réponse — euse جواب لبق .

**Asymbolie sf. (Psycho.)** عسة الرموز \*  
( عجز مرضي عن فهم الرموز والإشارات ) .

**Asymétrie sf.** لا تناسق ، لا تماثل •  
لا تساوي .

**Asymétrique adj. (Math.)** لا متماثل ،  
لا متناسق ، لا متساوي .

**Asymptomatique adj.** لا عرضي ( غير  
مكتشف عن أعراض يلحظها المريض بنفسه ) .

**Asymptote sf. (Math.)** خط التقارب ،  
خط مقارب .

— s ( Algèbre ) مستقيمات متوازية .

**Asymptotique adj. (Math.)** مقارب •  
لا متزامن ، لا متواقت .

**Asynchrone adj.** محرك لا تزامني .

Moteur —

**Asyndète sf. (Gramm.)** فصل ( حذف  
أداة الوصل بين عبارتين لغاية بلاغية ) .

**Asystolie sf. (Méd.)** استرخاء القلب .

**Ataman sm. v. Hetman.**

**Ataraxie sf. (Philo.)** راحة ضمير ، طمأنينة نفس (لإزالة الإنسان الكامل الذي لا يخاف ولا يرجو ولا يأسف ولا ينهم)

**Atavique adj.** وراثي ، تأسلي .

**Atavisme sm.** تأسلية \* (ردة وراثية ، أو عودة إلى طابع الأسلاف التي ابتعدت عنها الأسال السابقة • وراثة الأفكار والتصرفات المتحدرة من الأجيال السابقة) .

**Ataxie sf. (Méd.)** اختلاج ، متزع (اضطراب الحركة) .

**Ataxique adj.** متزعج ، اختلاجي .  
— s. متزعزع ، متخلج .

**Atèle sm. (Zool.)** متعكب \* (فرد يعيش في أمريكا الجنوبية معروف بنحافة أعضائه العنكبوتية الشكل) .

**Atélectasie sf. (Méd.)** سُوء الرئة .

**Atelier sm.** مشغوف ، مشغول ، مشغل .  
ورشة • عمال محرف .

— de peintre . رسّام .  
— de couture . (محل خياطة) .  
— monétaire . دار الضرب .  
— (Bx-artu) . آثار فنان • تلاميذ فنان .  
— . مشغل ماسوني .

**Atellanes sf. pl.** مسرحيات • (ألعاب فزلية رومانية ظهرت لأول مرة في مدينة أتيلا) .

**A tempo loc. adv. (Mus.)** ترجعاً .

**Atermolement sm.** إسْهال ، تأجيل ، إنشاء • (مُساخلة) .

**Atermoyer vt.** أهمل ، أجل ، أنسا .  
— vi. تأخر ، تترث • ماطل .

**Athée s. et adj.** زنديق ، كافر ، ملحد .

**Athéisme sm.** زندقة ، إلحادية ، كفر .

**Athénée sm.** ثانوية • (معهد لتعليم الثانوي في بلجيكا وفي سويسرا) .

**Athermane adj. (Phys.)** أكسد إشعاعي • (صفة الجسم الذي لا تنفذ الأشعة الحرارية) .

**Athermique adj. (Phys.)** أكسد حراري • (صفة التحول الذي لا بولد الحرارة ولا يمتصها) .

**Athérome sm. (Méd.) v. Artériosclérose**

**Athlète sm.** رياضي • مصارع .  
C'est un — ملازجل عقيل

**Athlétique adj.** رياضي • (متعلق بالرياضة البدنية) • مشدبد .

**Athlétisme sm.** ألعاب القوى .

**Athrepèie sf. (Méd.)** حجب (ضمور) • (بصاف به الأطفال) .

**Athymie sf. (Méd.)** فتور عاطفي • [يلاحظ خاصة لدى المصابين بالقمام] .

**Atlantique adj.** أطلسي • (متعلق بالمحيط الأطلسي) .

**L° — sm.** المحيط الأطلسي .

**Atlantisme sm.** أطلسية • (نظرية ينادي بها أنصار ميثاق الأطلسي الثاني) .

**Atlantoseure sm.** أطلسور • (زاححة حفرية قد يبلغ طولها أربعين متراً) .

**Atlas sm.** أطلس • (مصور جغرافي) .  
• مجموعة خرائط • الأطلس (نسخ) .

فقنئة • (مقررة العشق الأول) . (Anar.)  
— الأطلس • (نجم في (Anro.)  
التقريب) .

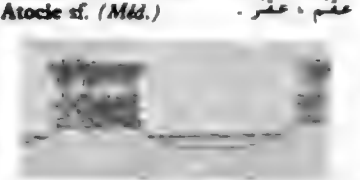
لوحات إضافية [في كتاب] .  
—

**Atmosphère sf.** جو • (محيط هوائي) .  
جوية • (وحدة ضغط تعادل ضغط الهواء عند سطح البحر) .

**L° — d'une personne** بيئة شخص .

**Atmosphérique adj.** جوي • هوائي .

**Atocie sf. (Méd.)** عقم • عقم .



**Atoll sm.** جزيرة مرجانية .

**Atome sm. (Chim.)** ذرة • (أصغر جزء في (Chim.)  
مختصراً) .

— ذرة • (مقدار بالغ الصغر) .

— جواهر فرد • (Philo.)

— فرد اجتماعي • (social (Psycho.)

(شخص يدرس من حيث علاقاته بالجماعات الأخرى) .

**Atome-gramme sm. (Chim.)** ذرة • (غرامية) .

**Atomicté sf. (Chim.)** ذرية • (كون الشيء مولفاً من ذرات) .

— ذرية • (عدد الذرات في جزيء) .

— تكافؤ جزيئي • (وجود (Dr.)

عرض وطلب مؤلفين من جزيئات

عديدة يبلغ من صفرها أن أي تعديل

في أقسام العرض والطلب لا يقتضي تغييراً

في عموميتها) .

**Atomique adj.** ذري • (متعلق بالذرة) .  
Bombe — قنبلة ذرية .

**Atout** مَدَّ ذَرَي (مَدَّ بِسُتَخْم — Nómbe  
في وصف عنصر كيميائي وتيان كملاته  
بالتعاصر الأخرى) .

**Pile —** مضاط ذري .

**Poids —** وزن ذري • (وزن ذرة من ذرات عنصر كيميائي) .

**Atomique e adj. et s.** مُشْتَع (مُصَاب  
بالإشعاع الذري) • مَدَّ [بالذرة] .

**Atomiser vt.** ذري • (حوَّل إلى ذرات) .  
• مَدَّ [بالذرة] .

رَدَّ (حوَّل مثلاً إلى رَفَاذ) .

**Atomiseur sm.** رَشَّاشَة ، مِرْفَاذ • (أداة لتحويل السائل إلى رَفَاذ) .

**Atomisme sm. (Philo.)** ذرية • (مذهب الجواهر الفردة ، منعب الفرة القائل بأن

المادّة تتولّد من جواهر فردة ، وأن الأجسام

تتكوّن بتعدد اجتماع هذه الجواهر والفراة) .

ذرية نفسية • (نظرية psychologique —

تقرر أن الظواهر النفسية تتشعّل في

النهاية إلى عناصر بسيطة) .

**Atomiste sm.** ذري • (قائل بالجواهر الفردة • فيزيائي ذري) .

**Atomistique adj.** ذروي • (متعلق بمذهب الذرية) .

ذريات • (علم الذرة) . sf. (Chim.)

**Atomal, e, aux adj. (Mus.)** لا تعني • (لا تشير) .

**Atomalité sf. (Mus.)** لا تعني • (نظام جديد في الكتابة الموسيقية غريب على القواعد

النغمية) .

**Atone adj.** واهين ، وهين .

— (Ling.) غير مشهور .

**Regard —** نظير فاعل .

**Atonie sf. (Méd.)** وهن • (انحطاط القوى ، فتور) .

— (Ling.) لا تشير .

— sexuelle • ضعف جنسي .

**Atomique adj.** وهني .

**Syllabe —** مقطع غير مشهور .

**Atours sm. pl.** زينة ، حليّة ، حلي • (مُزَيَّنَة ، مَاطِيَة [ملكة] أو أميرة) .

**Dame d' —** [أميرة] .

**Atout sm. (Jeux)** لَوْن مُعْتَمَل ، وَرَقَة • (واحدة) .

— (fig.) مَوْهَل [لتحاج] .

**Avoir tous les — s en main** ضَمِنَ وَسَائِلَ التَّحَاك .

**Atoxique** adj. غير سام .  
**Atrabilaire** adj. et s. (Méd.) سَوْدَاوِي .  
 Caractère — تَكَد ، سَوْدَاوِي الطَّيْع .  
 Visage — وَجْهٌ حَيَّوس .  
**Atrabile** sf. (Méd.) سَوْدَاء ، حَوَّة (بيلة) .  
 سَوْدَاء كَانَ الْقَدَامِي يَعْقِلُونَ أَنَهَا مَسْبَبَةٌ لِلْكَبَاةِ .  
**Atre**, am. مَوَقْدُ [المدفأة] • مِدْفَأَةٌ .  
**Atréale** sf. (Méd.) انْسِدَاد ، أَفْقَال .  
**Atréoblépharie** sf. (Méd.) النَّجَامُ الْأُفْجَان .  
**Atrium** am. فَنَاء ، سَاحَةِ ، بَاحَةٌ [داخلية] .  
**Atroce** adj. قَطِيع • شَنِيع .  
 Homme — رَجُلٌ شَرِس .  
 Temps — طَقْسٌ بَغِيس .  
 Douleur — أَلَمٌ مُبْرَح .  
**Atrocement** adv. بِقَطَاعَةٍ ، بِشَرَاةٍ ، بِوَحْشَةٍ .  
 Elle est — laide . يَمِي فِي غَايَةِ الْبَشَاةِ .  
**Atrocité** sf. قَطَاعَةٌ ، شَرَاةٌ ، وَحْشِيَّةٌ .  
 — حَسَلٌ قَطِيع .  
 — de l'âme قَطَاعَةٌ .  
**Atrophie** sf. (Méd.) ضَمُور ، هَزَال ، تَوَقُّفُ النَّمُو .  
 — intellectuelle ضَعْفٌ حَقَلِي .  
**Atrophie**, e adj. ضَايِر ، مَهْزُول .  
**Atrophier** vt. (Méd.) ضَمُر ، أَوَقَفُ النَّمُو .  
 S' — ضَمُر (أَصِيبَ بِالضَمُور) .  
**Atropine** sf. (Chim.) لُغَاخِين ، أُتْرُوِين (مادة شبه قلوبية سامة تُسْتَعْمَلُ فِي طِبِّ الْعَيْنِ وَفِي مَعَالِجَةِ التَّشَنُّجِ وَتُسَخَّرُ مِنْ نَبَاتَاتٍ بَيْنَهَا الْفَتَّاح) .  
**Atroplisme** sm. تَنَسُّمٌ لُغَاخِي (راجع المادة السابقة) .  
**Attabler** vt. أَقْعَدَ [لِلطَّعَام] .  
 S' — قَعَدَ [لِلطَّعَامِ أَوْ لِلْعَب] .  
**Attachant**, e adj. مُرَغَّبٌ ، مُشْتَمٍ ، جَذَّاب .  
 Lecture — c قِرَاءَةٌ مُشَوِّقَةٌ .  
 Roman — رِوَايَةٌ مُؤَثِّرَةٌ .  
**Attache** sf. • رَابِط ، رِبَاط ، وَثَاق ، قَبْد • تَعَلَّقَ ، ارْتَبَط .  
 — (Anat.) مَتَّصِل .  
 Lien d' — avec un pays عِلَاقَةٌ بِبَلَد .  
 — s (Bot.) عِلَاقَتِي ، أَطَافِير ، مَحَلَّاقِي .  
 Port d' — (Mar.) مِينَاءُ الْقَيْد .  
 L' — des chevaux مَرْتَبِطُ الْخَيْل .  
 — مَتَّصِلٌ ، مَتَّسِكٌ [وَرَقٌ وَسَوَاه] .

**Attaché**, e s. et adj. مَرْبُوط ، مُعَلَّق ، مَقْبُود .  
 — مَلْتَقٍ [فِي مَسَافَةٍ أَوْ مَفْوضِيَّة] .  
 Chemise — c قَمِيصٌ مَرْزُور .  
 Homme — aux biens terrestres رَجُلٌ مَوْلَعٌ بِمَالِ الدُّنْيَا .  
 Droit — à la personne (Dr.) حَقٌّ عَلَى شَخْصٍ .  
**Attachement** sm. ارْتِبَاطٌ ، تَعَلُّقٌ ، حُبٌّ • وَدٌّ حَقِيق .  
 — profond جَلْوَلُ الْمُنْجَزَاتِ [اليومية] .  
 — (Contr.) رَاقِبٌ • قَبْدٌ • عِلْتَى .  
**Attacher** vt. رَاقَبَ • قَبَدَ • عَلَتَى .  
 — une chèvre رَاقَبَ مِعْزَةً .  
 — les mains غَلَّ الْأَيْدِي .  
 — les yeux حَدَّدَ النَّظَرَ فِي .  
 — un domestique à son service اسْتَلْقَ خَادِمًا .  
 — une importance عِلْتَى أَهْمِيَّةٍ عَلَى .  
 — vi. التَّصَنَّ .  
 S' — تَابَرَ عَلَى ، تَعَلَّقَ بِه • ارْتَبَطَ .  
 — à une femme تَوَلَّعَ بِامْرَأَةٍ .  
 — à une idée تَمَسَّكَ بِفِكْرَةٍ .  
 — qqn. اجْتَذَبَهُ ، اكْتَسَبَ مَوَدَّتَهُ .  
**Attacus arrandis** sm. (Ins.) قَرْزِيَّةٌ الْخَرُوع .  
**Attagène** sm. (Ins.) حُمَّةٌ [تُصَبِّبُ الْفَرَاةَ] وَالصُّوفَ وَالسَّجَادَ الْبَيْضَ .  
**Attaquable** adj. يُهَاجَمُ ، تَمَكَّنَ مُهَاجِمَتُهُ • يَطْلُنُ بِهِ ، قَابِلٌ لِلطَّعْنِ .  
**Attaquant**, e adj. et s. مُهَاجِمٌ • لَا يَبِ مُجُوبِي .  
**Attaque** sf. هُجُومٌ ، غَارَةٌ ، حَمَلَةٌ • مَشْرُوعٌ فِي حَسَلٍ ، اسْتِهْلَالٌ .  
 — armée أَجْنَادٌ مُسَلَّحَةٌ .  
 — ضَرْبَةٌ [فِي الْمَايِفَةِ] .  
 — قَدٌّ ، كَلَامٌ لَا ذَع .  
 — d'une montagne تَمَلُّقٌ جَبَلٍ .  
 — d'apoplexie سَكَنَةٌ دِمَاقِيَّةٌ .  
 — de goutte نَوْبَةٌ نَفْسِيَّةٌ .  
 — être d' — مُتَأَلِّبٌ لَ .  
**Attaquer** vt. هَاجَمَ ، أَغَارَ • نَقَدَ .  
 — qqn. en justice أَقَامَ عَلَيْهِ دَعْوَى .  
 — un acte طَعَنَ فِي عَقْدٍ .  
 La rouille attaque le fer الصَّدَأُ يَأْكُلُ الْحَدِيدَ .

— un travail بَدَأَ عَمَلًا ، بَاشَرَ .  
 — une difficulté خَاوَلَ التَّغَلُّبَ عَلَى مُشْعَبَةٍ .  
 S' — تَوَاقَبَ • هَاجَمَ .  
**Attardé**, e adj. et s. مُتَأَخَّرٌ ، مُتَعَلِّقٌ • مُتَأَخَّرٌ [أَوْ حَسْبَانِيًا] .  
 — مَلْتَقِي (مَتَّسِكٌ بِعَادَاتِ السَّلَفِ) .  
**Attarder** vt. أَخْشَرَ ، أَهَاقَ .  
 — أَبْطَأَ ، تَمَهَّلَ ، تَرَيَّثَ • تَأَخَّرَ .  
 S' — رَكَّزَ عَلَى مَوْضِعٍ .  
 S' — chez qqn. أَطَالَ الْمَكْثَ عِنْدَهُ .  
**Attelindre** vt. أَصَابَ • وَصَلَ ، تَوَصَّلَ • قَابَلَ ، اجْتَمَعَ بِهِ .  
 — un prix élevé بَلَغَ يَمْرُقًا مَرْتَفِعًا .  
 — qqn dans ses idées هَاجَمَهُ فِي آرَائِهِ .  
 — en plein أصْبَى ، أَصَابَ فِي الصَّحْبِ .  
 — l'ennemi أَذْرَكَ الْعَدُوَّ .  
 Le but à — الْمَدْفَقُ الْمَقْصُودُ .  
 Rien ne l'atteint لَا شَيْءَ يَوْثِرُ فِيهِ .  
**Atteint**, e adj. مُصَابٌ [بِمَرَضٍ] .  
 Il est bien — مُصَابٌ بِجُنُونٍ .  
**Atteinte** sf. إَصَابَةٌ • بَلُوغٌ [إِغْرَار] .  
 Hors d' — فِي مَتَجَى .  
 Porter — à طَعَنَ فِي ، نَالَ مِنْ .  
 — (Zoot.) ارْتِيهَاشُ [جَرَحٌ قَائِمَةٌ الْقَرَسُ بِالْأَصْطِكَالِ] .  
 Porter — aux droits de qqn تَعَدَّى عَلَى حُقُوقِهِ .  
 — à la réputation تَغْطِيرٌ ، إِهَانَةٌ .  
 — aux mœurs اِعْتِيَاءُ عَلَى الْأَخْلَاقِ .  
**Attelage** sm. (Ins.) لُغَاخَةُ الْوَرَقِ (جِنْسٌ خَنَافِسُ مِنَ الْفَصِيلَةِ السَّوسِيَّةِ) .  
**Attelage** sm. قَدْنٌ ، قَرْنٌ ، كَدْنٌ • قَوَابٌ مَقْرُونَةٌ .  
 — مَقْرُونٌ (مَا تَقَرَّنَ بِهِ دَابَّتَانِ كَالنَّيْرِ) .  
 — مَرْتَبِطٌ [بِخَالَاتِ الْقَطَارِ] .  
 — قَرْنٌ ، رِبَاطٌ ، كَدْنٌ .  
**Atteler** vt. قَطَّرَ مَقْبَنَةً .  
 — un navire أَلْزَمَهُ عَمَلًا .  
 — qqn. à un travail أَفْتَرَنَ ، تَعَلَّقَ بِهِ ، أَكَبَ عَلَى .  
 S' — ذَرَعَ الرِّقْبِيَّةَ (قَلْعَةً خَشَبِيَّةً فِي رَكْبَةِ الْفَرَسِ يَرْبُطُ بِهَا سَبْرَ الْجَرِّ) .  
 — s et bandages جَبَازٌ وَأَرْبَطَةٌ .  
**Attelastre** sf. يَكْتَدِرُ عِلَاقَةً مَتَحَرِّكَةً تَرْبُطُ مِجْرَتَ الْجَوَادِ الْمَكْمُونِ بِعَرِيضِ الْقَرْبَةِ .  
**Attenant**, e adj. مُجَاوِرٌ ، مُتَّصِلٌ بِهِ .  
 Maison — e بَنِيَتْ مُلَاصِقٌ .  
 — adv. قَرِيبًا .

**Attendant** ( *En —* ) loc. adv. وقتياً ، في الانتظار .  
*En — de* loc. prép. إلى أن يتحقق .  
*En — que* loc. conj. ريثما ، إلى أن ، حتى .  
**Attendre** vt. انتظر ، ترقب ، ارتقب .  
 • صبر • أجل ، أمر .  
*Attendez-moi* sous l'orme حتى يعود ( . وعود لا يتحقق ) .  
*Le tigre attend sa proie* ينتظر بصره .  
*Le repas se fait —* تأخر الطعام .  
*— après qqn.* انتظره بفارغ صبر .  
*— après qqc.* احتاج إليه .  
*— vi.* تمهل ، تأني .  
*S' — à* توقع ، تحسب ، أمل .  
**Attendrir** vt. طرى ، لين • حزن ، أثار ، الشفقة .  
*S' —* ترقق • حزن ، تأثر .  
**Attendant, e** adj. مُحَنّ ، مُتَلَفّ ، مؤثر .  
**Attendrissement** sm. حنان ، عطف .  
**Attendrisseur** sm. مُطَرِّب ( آلة تغرب بها شرائع اللحم تصبح طرية ) .  
**Attendu** prép. نظراً إلى ، بناء على ، من أجل .  
*— que* loc. conj. حيث أن ، بما أن .  
*— s* sm. pl. أسباب الحكم ، حيلاته .  
**Attentat** sm. اغتيال ، تدمير • محاولة اغتيال .  
*— aux mœurs* إخلال بالأداب العامة .  
*— à la pudeur* انتهاك العرض • فحشاء • خلقة .  
*Préparer un —* أعد مؤامرة إجرامية .  
**Attentatoire** adj. اعتدائي ، جنائي ، إجرامي .  
**Attente** sf. انتظار • مدة الانتظار • توقع .  
*Salle d' —* انتظار .  
*Répondre à l' — de qqn.* لبي رغبته ، حقق أمه .  
*Contre toute —* على غير ما كان يتوقع .  
**Attenter (à)** vt. اعتدى ، تعدى .  
*—* تهجم على .  
*— à ses jours* حاول الاغتيال .  
*— à la vie de qqn.* حاول اغتياله .  
**Attentif, ive** adj. مُتَنَبِّه ، مُعْنِ ، يقيظ ، حذر • لطيف ، مجمل .  
*— à sa santé* حرص على صحته .  
*Prêter une oreille — ve* أوقف الأذن .  
*Soins — s* رعاية .

**Attention** sf. عيظ ، انباه • انباه • اهتمام • حناية ، رعاية ، لطف .  
*— !* احترس ! حذار !  
**Retenir l' —** استرعى الانتباه ، استوقف النظر .  
*Avoir de l' — pour qqn.* جامله .  
*Ne faire —* تغافل عن .  
**Attentionné, e** adj. مُراعٍ ، مُجامل ، مُلاطف ، ودود .  
**Attentionisme** sm. توبيقية ( سياسة التوفيق والمحاولة )  
**Attentiste** sm. توبيقي ( متبع سياسة التوفيق لبلوغ مآربه )  
**Attentivement** adj. بانتباه ، يقيظ • بلطف ، بمجاملة .  
**Atténuant, e** adj. et s. مُلَطِّف .  
*Circstances — es* ظروف مُخَفِّفة .  
*Les — s* الأقوية المطفئة .  
**Atténuation** sf. تلطيف .  
*— des peines* تخفيف العقوبات .  
**Atténué, e** adj. مُخَفَّف ، مُلَطِّف .  
**Atténuer** vt. انقص • لطف • أضعف • مدأ .  
*— la peine* خفف العقوبة .  
**Atterrage** sm. ( *Mar.* ) ساحة ( اقتراب من الساحل ) .  
**Atterrante, e** adj. مُذْهِل ، مُرْعب .  
**Atterrer** vt. رمى • [ أرضاً ] .  
*—* أرضب ، أذهل .  
*— vi. ( Mar. )* ساحل ، أرضاً .  
**Atterrir** vt. هبط • [ أرضاً ] • رسأ .  
**Atterrissement** sm. هبوط ، نزول .  
*Baiser le train d' — ( Avoir. )* أثزل عجلات الهبوط .  
*Terrain d' —* مهبط .  
*— d'un navire* رسو سفينة .  
**Atterrissement** sm. طمسي ، رسابة ( ما تحمله مياه الأنهار من تراب مُصْغَب ) .  
**Atterrisseur** sm. ( *Avoir.* ) مهبط ( أداة الهبوط في طائرة ) .  
**Attestation** sf. شهادة ، تصريح ، إقرار • مُصَدِّقة .  
*—* برهان ، دليل .  
*— libéraire* برامة ذمة .  
**Attesté, e** adj. مُوَكَّد .  
*C'est un fait —* هذا حادثة ثابت .

**Attester** vt. شهد ، أثبت • قرّر .  
*— le fait* أكد الواقعة .  
*— le ciel* أشهد السماء .  
**Atticisme** sm. أنيكية ( أنيقة )  
 تعبيرية منسوبة أصلاً إلى أدباء أنيكية في اليونان .  
*—* رفاة ذوق • دقة تعبير .  
**Attiédit** vt. فتر • سكن ، أخذ ، أضف الحنية .  
*S' —* فتر .  
*Son zèle s'attiédit* خمدت حميته .  
**Attiédissement** sm. تنفير • فتر • خمود حية .  
**Attifement** sm. تبرج • بهرجة • تبرج • تنهيج .  
**Attifer** vt. برج • بهرج .  
*S' —* تنهيج • تنهيج .  
**Artifet** sm. أزملة \* ( قُبْعة نسائية تتجاوز الناحية ، كانت الأوامل يرتديها في فرنسا ) .  
**Attiger** vt. غال .  
**Attique** adj. أنيكي ، أنيني ( متعلق بعبادات الإينيين وأدوافهم ) .  
*Goût —* ذوق ريف [ أو ذوق أنيني ] .  
*Sel —* ملح مهذب • طرّف يوناني .  
*— sm. ( Archit. )* طبق السطح .  
*Les — s* أدباء اليونان .  
**Attiquement** adv. بأنافة ، بلباقة .  
*Parler —* تكلم باليونانية القديمة .  
**Attirable** adj. يجذب ، قابل للجذب أو الانجذاب .  
**Attirail** sm. عدة ، عتاد • معدات • عدة نافلة .  
**Attirance** sf. جاذبية ، فتنة .  
**Attirant** e adj. جاذب ، جذاب ، فتان .  
**Attirer** vt. جذب • اجتذب • سبب .  
*—* أغرى ، اشتعل .  
*— les regards* استغلت الأنظار ، كان السطح الانتظار .  
*La lumière — les papillons* التور • يستهو القتراش .  
*— de l'eau* ضح ماء .  
*S' —* جذب إلى نفسه ، سبب لنفسه • تجاذب • انجذب .  
**Attisement** sm. إضرام ، إشعال .  
*— des haines* تاجيع الأحقاد .  
**Attiser** vt. أجم ، ستر .  
*— le feu* أضرم النار .



— les haines . أذمى الأحقاد .  
**Attiseur sm.** . مضرم ، موقد ، مَوْجَج .  
**Attisoir sm.** . مسطار ( أداة تُحرك بها النار ) .  
**Attitré, e adj.** . مَقْرُوص ، رَتَمِي .  
 Le marchand — . التاجر المَوْن .  
 Fournisseur — . مَوْرَد مُفْتَنَد .  
**Attitrer vt.** . اعتنَد • رَسَم ( أضفى )  
 . صَفَّه رَتَمِيَّة ) .  
**Attitude sf.** . مَهَبَة ، وَضْع ، حَالَة •  
 . وَفَقَة • مَوْقِف .  
**Attorney sm.** . وکیل • مُحَامٍ .  
 — . وزير العدل ( في انكلترا أو الولايات المتحدة الأمريكية ) .  
 — général (Dr.) . نایب عام .  
**Attouchement sm.** . لمس ، ملامسة •  
 . مُدَاعَبَة .  
 Point d' — (Geom.) . نُقْطَةُ التماس .  
**Attracteur trice, adj.** . جاذب  
 ( مؤثر بالجذب ) .  
**Attractif, ive adj.** . فاذب ، جاذب ، آیر .  
 La force — ive de l'aimant . قوَّة  
 المغنطیس الجاذبة .  
**Attraction sf.** . جَذَب ، الجذب •  
 . الجذب • جاذبية ، فِشْنة .  
 Loi de l' — . قانون الجاذبية .  
 — moléculaire . تجاذب جزيئي .  
 Centre d' — . مَطْنَحُ الأنظار .  
 — (Gramm.) . إدغام .  
 — s . ألتهيات ، مَوْنَعَات مَسْرُوحَة .  
**Attirer vt.** . جَذَب • ، فَتَن • .  
 Rien ne peut l' — . لا یغْرِه شَیْء .  
 — (Dr.) . استخضر أمام القاضي .  
**Attrait, sm.** . جاذبية ، سحر ، إغراء .  
 Les — s de la femme . مغاتین المرأة .  
 Éprouver de l' — pour les mathématiques . أحسَّ بِجَلْبٍ إلى الرياضیات .  
**Attrapage sm, ou Attrapade sf.** . إمساک ، قبض • تَأْبِی • تَوْبِیخ .  
 — . عَصُومَة مُفاجئة .  
**Attrape sf.** . فَنج ، شَرَك ، أحبولة .  
 — . بَطْمَة ، تَضْلِيل .  
 — . أمزوجة ، أمزولة .  
**Attrape-mouches sm. (Bot.)** . حانق  
 الذباب ( نبات تزینني من فصيلة الحشرات تنطبق أوراقه على كل حشرة تلامسه ) .

— . فَنج الذباب .  
**Attrape-nigaud sm.** . عُدَّة قَطْعَة .  
**Attraper vt.** . القَطْع ، قبض على •  
 . أَوَقَعَ في فَنج • أذَرَكَ .  
 — . وَبَّع ، أَسَب .  
 — . خَدَعَ ، ضَلَّل .  
 — un papillon . أمسك بفراشة .  
 — une maladie . أصيب بمرض .  
 — un style . قَلَّد أسلوباً .  
 Une pierre l'a attrapé à la tête . أصابه حجر في رأسه .  
 — le sens d'un passage . فهمَ قَعْرَى مَطْنَح .  
 — qqn. à... . قَاجَاه .  
 S' — au piège . أَوَقَعَ في الفَنج .  
 Une maladie qui s'attrape . داء يَقلِي .  
**Attrapeur, euse sm. et sf.** . خَدَّاع •  
 . مُضْلِل .  
**Attrapoire sf.** . شَرَك ، فَنج • عُدَّة .  
**Attrayant, e adj.** . جَذَاب ، قِشَان .  
**Attrerper vt.** . حَسَمِي ، سَجَر .  
 — l'acier . سَقَى الفولاذ .  
**Attribuable adj.** . يَنْسَب ، يَغْزِي •  
 . مُسَكَّن إِنْشَادَه .  
**Attribuer vt.** . عَصَى • ، مَنَح • • مَرَأ •  
 . لَل ، أَسَدَ لَل .  
 — (Philo.) . حَسَل الشَّيْء على الشَّيْء .  
 — un crime à... . اسْتَدْجَانِيَّة إلى [أو تَسَب] .  
 S' — . نَسَب لِنَفْسِهِ ، ادَّعَى • اخْتَص • .  
 s' — un livre . اشْتَلَّ كِتَاباً .  
**Attribut sm.** . خاصية ، صفة • وَصَف •  
 — (Philo.) . صفة ( ما يَخَصُّ الجوهر )  
 . كَمَعَلَق به ) .  
 — (Gramm.) . غَبِير ، مُسْتَنَد .  
 — (Log.) . مَحْمُول ( هو الحلد الذي يضاف إلى الموضوع في القضية أو يستدل به ) .  
 Les — s de la Justice . رُمُوز العَدَالَة .  
 Le sceptre est l' — de la puissance . الصُّوْلَحَان شِعار السُّلْطَة .  
**Attributaire adj. (Dr.)** . صاحب نصيب .  
**Attributif, ive adj.** . إِنْشَادِي • مَزَوِي •  
 . مُشَدِّد .  
 — (Log.) . حَسَلِي .  
 — (Gramm.) . وَصْفِي ، نَمَتِي .  
 Proposition —ive (Gramm.) . جُمْلَة غَبِيرَة .

**Arrêt — de juridiction** حُكْم استثنائي مُعَدَّد للاختصاص .  
**Attribution sf.** . نِسْبَة ، عَزْو ، إِنْشَاد .  
 — . تَخْصِیص ، تَعْيِین .  
 — (Log.) . حَسَل .  
 — (Dr.) . مَرْبِیَة ، اخْتِصَاص .  
 — de juridiction (Dr.) . إِنْشَاد وِلَايَة قَضَائِيَة .  
 — effective (Dr.) . صَرْفُ الدَّيْن لِلدَّائِن .  
 — s d'un fonctionnaire . صِلَاحِيَّات مَوْظَف .  
 Rapport d' — (Gramm.) . إِنْشَاد .  
**Attristant, e adj.** . مُحْزِن ، مُكْذِر .  
 Nouvelle — e . خَبَر مُنْجَع .  
**Attrister vt.** . أَحْزَن ، كَذَّر ، أَشْجَى ، اغْصَم •  
 . اغْصَم • ، حَزَن ، تَكْذَّر .  
 S' — . رَضَى • أَرِضَاص .  
**Attrition sf.** . انْهِيَار ، تَكَكُّل .  
 — . نَدَم ، اسْتِغْفَار [ خوفاً من العقوبة ] .  
**Attroupement sm.** . غَوَاه ( تَجْمَعُ صَاخِب ) •  
 — illégal . تَأَلَّب غير شرعي .  
**Attrouper vt.** . حَشَد • ، لَم • ، جَمَعَ ، أَلَب •  
 . إَحْشَد • ، تَأَلَّب ، تَجَمَّع .  
 S' — . لا تَوَدَّجِي ، لا تَاقِي •  
 . لا سَوِي ، شَاد •  
**Au, Aux, art. (pour à و le les)** . لَل ، لَل ، لَل ...  
**Au (Chim.)** . ذ ( رَمَز الذَّهَب ) .  
**Aubade sf.** . أَصْبُوحَة • ( غِنَاءُ التَّصَبُّع )  
 . نَغْنَى تَحْتَ نَافِثَة نَائِم • أَغْنِيَة التَّزْهَة .  
 — . صَبَّح عِدَالِي .  
 Recevoir une — . تَلَقَّى تَوْبِیخاً .  
**Aubain sm.** . طَارِي ، تَزِيل .  
**Aubaine sf.** . نِعمَة ، حَظ [ غير متوقَّع ] .  
 Le droit d' — . حَقُّ وِرَاثَة الطَّارِي • .  
**Aube sf.** . فَجْر ، سَحَر • أَيْلَاء ، فَايْجَة .  
 L' — de la vie . الحَيَاة .  
 Dès l' — . بَاكِراً جَدّاً .  
 — du prêtre (فيص) يله . كُتُونَة الكَاهِن تَحْتَ الْبِلْدَة وَفْت الْحِلْمَة ) .



ريشة ( شفرة في المروحة أو (Techn.)  
 الطائرة المائية ملتصقة بمجلة تدور بضغط الماء أو الهواء ) .

Aubépine sf. (Bot.) زُعرور .

\*Aubère adj. أصفر (صفة جلد جواد يخطط وبره الأحمر بياض فيكون لونه شبيها بالخبرة ومنها الأصل العربي).

— sm. صُفْرَة [الحواد] .

Auberge sf. نُزْل ، قُتْدُق .

Tenir — أضاف .

Prendre la maison de qqn. pour une — تَطْلُقُ عَلَيْهِ ، لا زَمَ بِهِ .

On n'est pas sorti de l' —

أَزْدَادَتِ الْعَوَاقِ .

Aubergine sf. (Bot) بَازِجَان ، أَنْب .

— adj. بَازِجَانِيّ اللَّوْن .

Aubergiste sm. قُتْدُقِيّ ، صَاحِبُ نُزْل .

Aubier sm. (Bot.) شَكِير (هو الخشب الطري بين اللحاء والخشب الصلب في ساق النبات) .

Aubin sm. (Zool.) أَرْتِيحَال (العُدُو باليدن) وَاَنْقَبَ بِالرَّجْلَيْنِ .

Aubriétie sf. (Bot.) أَبْرِيَايِيَّة (زهرة من فعيلة الصليبيات) .

Auburn adj. inv. et s. أَصْفَر (أسمر) مُصْحَر • صُحْرَة (أسمر مُصْحَر) .

Aucuba sm. (Bot.) أَوْكُوبَة (نبات للزينة من فصيلة القرانيات) .

Aucun, e adj. لَا أَحَدَ ، مَا مِنْ أَحَد .

— frais يَلَا نَقَعَات .

En — e façon بِأَيِّ حَالٍ مِنَ الْأَحْوَال .

Sans — doute مِنْ غَيْرِ شَك .

D' — s pourront critiquer cela

بَعْضُهُمْ قَادِرٌ عَلَى نَقْدِ هَذَا .

Aucunement adv. قَطْ ، أَبَدًا .

Cela ne modifie — mon opinion

هَذَا لَا يُبَدِّلُ رَأْيِي الْبَتَّةَ .

Audace sf. جُرْأَة ، جَسَارَة • تَهَوَّرَ • فِجْهَة .

Les — s de la mode عَرَائِبُ الْأَزْيَاء .

Audacieusement adv. بِجُرْأَة ، بِإِقْدَام ، بِجَسَارَة • يَتَهَوَّرُ • بِفِجْهَة .

Audacieux, se adj. جَرِيءٌ ، مُقْدِمٌ ، جَسُورٌ • مَتَهَوَّرٌ • وَفِجْ .

Au-delà loc. adv. مِنْ هَذَا الْجَانِبِ .

Rester su — de ses prétentions

ظَلَّ يَبْقَى عَنْ مَطَامِحِهِ .

Au-dedans loc. adv. فِي ، دَاخِل .

Au-dehors loc. adv. فِي الْخَارِجِ ، خَارِجًا .

Au-delà loc. adv. وَرَاءَ ، فِيمَا وَرَاءَ ، خَلْفَ .

J'ai gagné mon argent et —

كَسَبْتُ نَفُودِي وَزِيَادَةً .

Les choses qui sont — de nos forces مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ .

L' — am. الْحَيَاةُ الثَّانِيَّةُ ، الْآخِرَة .

Au-dessous loc. adv. تَحْتَ ، دُونِ ، أَسْفَلَ .

— de la moyenne تَحْتَ الْمَوَسُطِ .

Au-dessus loc. adv. أَعْلَى ، أَكْثَرُ مِنْ ، مَا فَوْقَ .

Un degré — de zéro دَرَجَة فَوْقَ الصُّفْرِ .

J'en ai — des yeux أَجْمَعْتِ .

Au-devant loc. adv. قَبْلَ ، أَمَامَ ، قُدَامَ .

Courir — اسْتَقْبَلَ [بِحَقَاوَة] .

Audibilité sf. سَمُوعِيَّة ، مَسْمُوعِيَّة .

(خاصية ما يسمع • كثافة الصوت) .

Audible adj. مَسْمُوع (يمكن سماعه بوضوح) .

— قَابِلٌ لِلسَّمَاعِ .

Audience sf. جَلْسَة • مُقَابَلَة ، مُوَاجَهَة .

— اجْتِمَاع .

Cela mérite votre — هَذَا يَسْتَحِقُّ

اهْتِمَامَكَ .

— (Dr.) جَلْسَة مُحْكَمَة

L' — الحَاضِر ، السَّمِيعُونَ .

Ouvrage qui a eu une large —

مُؤَلَّفٌ نَالُ خُطْوَة كَبِيرَة .

Demander — à qqn. طَلَبَ مُقَابَلَتِهِ

أَضَى .

Prêter — سَحَضَرُ الْجَلْسَةِ (Dr.) .

Audiencier s et adj. (Dr.) مَحَضَرُ الْجَلْسَةِ

Audiogramme sm. قِيَاسُ السَّمْعِ .

Audiomètre sm. مِسْجَاع (مقياس السمع) .

Audiophone sm. سَمَاعَةٌ [الصوت] .

Audio-visuel, le adj. سَمْعِيّ بَصَرِيّ

(متعلق بالسمع والبصر معاً) .

Auditeur, trice, s. سَمِيعٌ ، مُسَمِعٌ .

— مُرَاقِبٌ بِحِسَابَات .

— (Dr.) مُحَضَرُ الْأَحْكَامِ .

— général مُنْقَذُ الْقَوَائِنِ .

— au Conseil d'État مُتَشَوِّبٌ بِمَجْلِسِ الدَّوْلَةِ

— libre طَالِبُ مَسَمْعٍ .

Auditif, ive adj. سَمْعِيّ (متعلق بالسمع) .

Nerf — (Anat.) عَصَبٌ سَمْعِيّ .

Audition sf. سَمْع • اسْتِمَاع ، إِسْمَاع .

— جَلْسَة مُوسِيقِيَّة .

— d'un artiste تَجَرِبَة آدَاءِ فَتَّانٍ .

Demander une — طَلَبَ تَجَرِبَة فَنِّيَّة .

L' — des témoins (Dr.) اسْتِمَاعُ الشُّهُودِ .

— de compte تَدْقِيقٌ بِحِسَاب .

Auditionner vt. اخْتَبَرَ فَتَّانًا (أخضعه مَعْنِيًا)

أو مُثَمِّلًا (أو مُوسِيقِيًّا لِتَجَرِبَة آدَاء) .

— vi. قَامَ بِتَجَرِبَة فَنِّيَّة .

Auditore sm. حَقْلٌ ، حَاضِرٌ ، مُسْتَمْعٍ .

— d'un tribunal قَاعَة مُحْكَمَة .

L' — d'un romancier قُرَّاءُ رَوَائِيّ .

Auditorat ou Auditoriat sm. وَظِيفَة

مُتَشَوِّبٌ [في مجلس الدولة] .

Auditorium sm. قَاعَة مُحَاضَرَات .

— قَاعَة التَّحْقِيلِ [في إقاعة أو سواها] .

Auge sf. حَوْضٌ ، مِرْزُودٌ ، مِيعْلَفٌ .

— بَلْدَة [مقياس لعمق الماء] . (Mar.)

— قَادُوس [ناعورة] .

— à mortier جُرْنُ الطِّينِ .

— d'abreuvoir تَقْرِير (حوض البهائم) .

— à laver le linge مِرْمَكٌ .

— وادٍ حَوْضِيّ (وادٍ وسع يكتفه

منحدران كأنه حَوْضٌ) .

Augée sf. مِلَاءٌ جُرْنٌ .

Auger sm. ou Augette sf. جُرْنِيْنٌ ،

حَوْضِيصٌ .

— de noria قَادُوس .

Augment sm. (Ling.) زِيَادَة اسْتِلَالِيَّة

(إضافة مقطع في مهمل عدد من الأفعال

في اللغات القديمة)

— d'une maladie اسْتِدَادٌ مَرَضِيّ .

Augmentable adj. بَزَادٌ ، قَابِلٌ لِلزِّيَادَةِ .

Augmentatif ive adj. مَزُودٌ • مُمَزَّزٌ

[لكلمة أو فكرة] .

Faculté — ive (Philo.) قُوَّةٌ مُسَمَّيَّة .

Particule — ive (Gramm.) حَرْفٌ مُبَالِغَةٌ

التكبير والتصغير .

L' — et le diminutif (Gramm.)

التكبير والتصغير .

Les — s (Gramm) صِيغُ التَّكْبِيرِ وَالتَّكْبِيرِ

زِيَادَة • أَزْدِيَاد .

Augmentation sf. تَكَاثُرٌ • نَسَاءٌ ، نُسُوءٌ .

— أَزْتِفَاعُ الْأَمْثَالِ (أو زِيَادَتُهَا [

إضافة قطبة في الحكاية البدوية] .

— إِضَافَةٌ [في طبعة جديدة] .

Augmenter vt. زَادَ .

— un fonctionnaire رَفَعَ مَرْتَبَ مُوظَّفٍ .

— sa richesse نَسَى ثَرْوَتَهُ .

— vi. et s' — زاد • كَبُرَ ، نما .  
 Les prix augmentent . الأسعار تَرْفَعُ .  
 La joie augmente . السرور يَزْدَادُ .  
**Augural, e, aux adj.** قَاتِلِي ، عِرَافِي (متعلق بالعرفاء) .  
 La science — e . عِلْمُ الْعَالِ ، العِرفاء .  
**Augure sm.** عَرَفٌ ، مَتَّبِعٌ ، بِالْقَيْبِ • تَنْبُؤٌ .  
 — عِرَافَةٌ ، عِيفَةٌ .  
 — كَبِيرٌ ، نَذِيرٌ .  
 Bon — يَسُنُّ ، قَالَ خَيْرٌ .  
 Mauvais — شَوْمٌ .  
 — دَلَالَةٌ ، عِلَامَةٌ [ على المستقبل ] .  
**Augurer vt.** • تَكْهَنُ ، تَنْبِئُ • تَقَالُ بِـ ...  
 — bien تَشَامُ بِـ ...  
 — mal de تَطْئِرُ بِـ ...  
**Auguste adj.** مَهَبٌ ، جَلِيلٌ ، مُعْظَمٌ .  
 Air — هَيْبَةٌ ، وَقَارٌ .  
 — (fig.) مَهْرَجٌ .  
 Papier — وَرَقٌ الْبَرْدِي .  
**Augustinisme sm.** أَغُسْطِينِيَّةٌ (مَذْهَبُ الْقَدِيسِ أَغُسْطِينِ) .  
**Aujourd'hui adv.** الْيَوْمَ ، هَذَا الْيَوْمَ • فِي الْوَقْتِ الْحَاضِرِ ، الْآنَ .  
 D' — en huit بَعْدَ ثَمَانِيَةِ أَيَّامٍ مِنْ تَارِيخِهِ .  
 — en fleurs, demain en pleurs الْيَوْمَ خَضِرٌ ، وَغَدًا أَمْرٌ .  
**Aulique adj.** بَلَاطِي ، لِيُونَانِي .  
 Conseil — نَحْكَمَةٌ عُلْيَا [ فِي جُرْمَانِيَا ] .  
**Aulnaie v. Aunale.**  
**Aulne sm. v. Aune.**  
**Aunailles sf. et adj. pl.** مَوَاشِيٌ مُنْتَنَةٌ .  
**Aumône sf.** صَدَقَةٌ ، حَسَنَةٌ • حُطْلَةٌ .  
 — expiatoire كَفَّارَةٌ .  
 — légale زَكَاةٌ .  
 Demander l' — تَسَوَّلُ .  
 — fiefée أَمْلَاكٌ مَرْقُوفَةٌ .  
**Aumônerie sf.** وَظِيفَةُ مُرْشِدٍ .  
**Aumônier sm.** مُرْشِدٌ .  
 Grand — de France مُرْشِدُ الْمَلِكِ [ قَدِيمًا فِي فَرَنْسَا ] .  
**Aumônière sf.** هَيْمَانٌ (كَيْسٌ نَقُودٌ يَحْمِلُ فِي الزَّتَارِ) .  
**Aunage sm.** ذَرْعٌ (قِيَاسٌ بِالذَّرْعِ • طَوْلٌ قِمَاشٍ بِالذَّرْعِ) .

**Aunale ou Aunale sf.** مَسْنُوتٌ (مَتْنَبُ الْمَثَبُ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ الْآتِيَةِ) .  
**Aune ou Aulne sm. (Bot.)** مَتْنَبُ مَائِهِ ، جَارُ الْمَاءِ (جَنْسُ شَجَرٍ حَرَجِيٍّ يَأْكُلُ الْمَاءَ) .  
**Aunée ou Aunée sf. (Bot.)** رَاسَنٌ (نَبَاتٌ طَبْطَبِيٌّ مُعْتَمَرٌ) .  
**Auner vt.** ذَرْعَ — (قَاسَ بِالذَّرْعِ) .  
**Auparavant adv.** قَبْلًا ، مِنْ قَبْلِ ، أَيْمًا .  
 Mais — وَلَكِنْ ، عَلَى أَنَّ .  
**Auprès adv.** قُرْبَ ، لَدَى ، لَدُنْ ، أَمَامَ .  
 — de فِي مَقَابِلِ ، إِزَاءَ ، بِالْقُرْبِ مِنْ .  
 S'excuser — اخْتَنَرُ لَ .  
 Les lieux situés — الْأَمَاكِنُ الْمَجَاوِرَةُ .  
**Auquel pron. rel. s.** إِلَيْهِ .  
**Aura sf. (Méd.)** نَسْمَةٌ (شُعُورٌ يَسْبِقُ نَوَابَاتِ الصَّرَعِ أَوْ الْإِشْرِيَا) .  
 Une — de sainteté هَالَةٌ مِنَ الْقُدَّاسَةِ .  
**Aurantiacées sf. pl. (Bot.)** بُرْتَقَالِيَّاتٌ (فَصِيلَةٌ بِرْتَقَالِيَّةٍ مِنْ ذَوَاتِ الْفَلَتَيْنِ) .  
**Aurate sm. (Chim.)** ذَهَبَاتٌ .  
**Auréliacées sm. pl.** قَرَا حَبَاتِ الْمَاءِ (جَنْسٌ مِنَ الْمَلَاكِيَّاتِ الْبَحْرِيَّةِ الْمُتَعَدِّدَةِ الْمَجَسَّاتِ) .  
**Aurèle sf. (Bot.)** قُرَاصِيَّةُ الْمَاءِ .  
**Auréolaire adj.** هَالِيٌّ (بَشْكَلِ هَالَةٍ) .  
**Auréole sf.** هَالَةٌ (دَائِرَةٌ صَغِيرَةٌ يَحِيطُ بِهَا الرَّسَامُونَ رُؤُوسَ الْقُدَّاسِينَ) .  
 — سَجْدَةٌ • نَفُودٌ .  
 — de la lune طَفَاوَةٌ ، دَائِرَةُ الْقَمَرِ .  
**Auréolé e adj.** مُكَلَّلٌ بِهَالَةٍ .  
**Auréoler vt.** تَوَجَّجَ بِهَالَةٍ • مَجَّدَ • زَيَّنَ .  
 S' — تَسَجَّدَ ، مَجَّدَ نَفْسَهُ .  
**Auréomycine sf. (Méd.)** أَوْرِيوميْسِينُ (عَقَّارٌ مُضَادٌّ لَلْجَرَاثِمِ) .  
**Auriculaire adj. (Anat.)** أُذُنِيٌّ ، سَمْعِيٌّ .  
 Témoin — (Dr.) شَاهِدٌ سَمَاعِيٌّ .  
 — sm. خَيْنَصِرٌ .  
**Auricule sf. (Anat.)** صَوَانُ الْأُذُنِ .  
 — du cœur أُذُنُ الْقَلْبِ .  
 — (Bot.) أُذُنِيَّةُ زَهْرَةِ الرَّبِيعِ (جَنْسُ زَهْرٍ مِنَ الْفَصِيلَةِ الزَّكِيْقِيَّةِ) .  
**Auride sm. (Chim.)** ذَهَبِيدٌ .  
**Aurifère adj.** يَسْرِيٌّ ، حَامِلٌ ذَهَبًا .  
**Aurification sf.** تَذْهِيْبٌ (كَمْوٌ أَوْ نَحْشَةٌ بِالذَّهَبِ) .

**Aurifier vt.** ذَهَبَ (كَمَا أَوْحَشَى بِالذَّهَبِ) .  
**Aurige sm.** سَائِقُ عَرَبَةٍ [ فِي الْأَعْمَرِ الْقَدِيمَةِ ] .  
**Aurique adj. (Chim.)** دَهْمِيِّيٌّ (مُرْكَبٌ مِنَ الذَّهَبِ) .  
 — sm. (Mar.) شِرَاعٌ مُسْتَطِيلٌ .  
**Auriste sm.** طَبِيبُ الْأَذَانِ .



**Aurochs sm.** أُرْخُوصٌ (نَوْعٌ بَرِّيٌّ مُسْتَفْرِصٌ) .  
**Aurone sf. (Bot.)** قَيْصُومٌ (نَبَاتٌ مِنَ الْمُرْكَبَاتِ الْأَنْبُوبِيَّةِ الزَّهْرِيَّةِ) .  
**Auroral, e, aux adj.** سَحَرِيٌّ • فَجْرِيٌّ .  
**Aurore sf. et adj.** فَجْرٌ • مُطْلَعٌ .  
 L' — australe الشَّمْسُ الطَّبْطَبِيَّةُ الْجَنُوبِيَّةُ .  
 L' — boréale الشَّمْسُ الطَّبْطَبِيَّةُ الشَّمَالِيَّةُ .  
 Éternelle — دَارُ الْخُلُودِ .  
 L' — de la jeunesse رَيْقُ الشَّبَابِ .  
 Couleur — لَوْنٌ أَصْفَرٌ دَهْمِيِّيٌّ .

**Auscultation sf. (Méd.)** تَسْمَعٌ (كَشْفُ الْعَصَدَرِ بِالتَّسْمَعِ) ، إِصْغَاءٌ .  
**Auscultier vt.** تَسْمَعُ (فَتَحَسَّصَ الْعَصَدَرُ بِالتَّسْمَعِ) .

**Auspices sm. pl.** تَكْهَنُ [ بِزَجْرِ الطَّيْرِ ] .  
 — قَالَ • نَذِيرٌ .  
 Sous d'heureux — فِي طَالَعٍ سَعِيدٍ .  
 Sous les — de تَحْتَ رِعَايَةٍ .  
 Aussi adv. أَيْضًا ، كَذَلِكَ .

**Aussi adv.** تَوَاضَعُ بِقَوْلِهِ • مَدَامَ أَنْتَ أَنْتَ .  
 — modeste que savant وَمَعَ ذَلِكَ • لِذَلِكَ .  
 — bien, loc. conj. كَمَا ، كَ ، مِثْلًا ، مِثْلًا .  
 — bien que بِحِكْمَةٍ نَادِرَةٍ — rare جِدًّا .

**Il est—fort que vous.** قُوِيٌّ فِي مِثْلِ قُوِيَّتِكَ .  
**Je n'ai jamais rien vu d'— joli** مَا رَأَيْتُ شَيْئًا قَطُّ فِي مِثْلِ هَذَا الْجَمَالِ .

**L'égoïste n'aime que lui, — tout le monde l'abandonne** الْإِنْسَانِيُّ لَا يُحِبُّ إِلَّا نَفْسَهُ ، لِذَلِكَ يَتَّخَذُ عَنْهُ الْجَمِيعُ .

**Ausière sf.** قَلَسٌ ، جَمَلٌ (جَبَلٌ نَحِيلٌ لِرَبْطِ السَّفَنِ) .  
**Aussitôt adv.** فِي الْحَالِ ، قُوْرًا ، لِسَاعَتِهِ .

- que . عَظْمًا . حَالًا ، حَلْ إِنْشَرَا .  
 — après votre départ . عَقَبَ رَحِيلَكَ .  
 — fait que dit . أَعَقَبَ الْقَوْلَ بِالْفِعْلِ .  
**Austénite** sf. . اسْتَنِيت (معدن فولاذي) .  
**Auster** am. . الجنوب (رياح الجنوب) .  
**Austère** adj. . صارم ، قاسم • قائم ، كالبح •  
 — مُتَزَقَّت ، مُتَقَشَّف .  
**Jéune** — . صِيَام كَدِيد .  
**Homme** — . رَجُل عَبِير .  
**Vie** — . حَيَاة تَقَشَّف .  
**Monument** — . رِثَاء سَادَج .  
**Austèrement** adv. . بِعَصْرَامَة ، بِقَاصَوَة •  
 — بِقَشَف .  
**Austérité** sf. . تَقَشَّف ، زُهْد ، إِمَانَة .  
 — خُشُوعَة ، قَاصَوَة ، صَرَامَة .  
**Les** — s . الإِمَانَات (أعمال التَّقْوَى) .  
**Austral**, e, als ou aux, adj. . جَنُوبِي •  
**L'** — e de la queue (*Astro.*) . الذَّنْبُ الجَنُوبِي .  
**Australien**, ne adj. et s. . أَسْترَالِي •  
**L'** — . اللُّغَةُ الأُسْترَالِيَة .  
**Australopithèque** sm. . رَجُل أَسْترَالِيَا (رجل قديم عاش في أستراليا واستعمل النار والحجر) .  
**Autant** adv. . بِمِثْلٍ ، بِقَدَر • سَوَاء ، كَمَلَك ، هَكَذَا .  
**Je travaille** — que toi . أَهْمَلُ قَدَرُ مَا تَعْمَلُ .  
 — que . كَمَا ، بِمِثْلٍ ، مِثْل .  
 — dire . أَيْ ، بِمَعْنَى .  
 — ! . بِهَذَا الْقَدَر !  
**D'** — . كَمَلَك .  
**Valoir** — . سَاوَى وَثَلَه .  
 — que possible . مَا اسْتَطَاعَ إِلَهَ سَبِيلَا .  
**D'** — plus . بِالأُخْرَى ، بِالأَوَّلَى .  
**D'** — plus que . لَاسِيَمَا وَأَنْ ، خُصُوصًا وَأَنْ .  
**Pour** — . لِهَذَا .  
**Une fois** — . لِمَرَّةٍ ثَانِيَة .  
**Autarcie** sf. . اسْتِكْفَاء اِقْتِصَادِي • نِظَامُ الاسْتِكْفَاء الذَّاتِي .  
**Autarcique** adj. . اسْتِكْفَائِي (راجع المادة السَّاقَة) .  
**Autel** sm. . مَذْبَح ، مَبْكَل .  
**Le trône et l'** — . المَلَكِيَّة وَالكِبِيَّة .  
**Le sacrifice de l'** — . الْقُدَاس .

- Respectez les** — s . احْبِرْ مَوَالِدِيَابَات .  
**Aller à l'** — . تَزَوَّج .  
 — s funéraires . قَبِّبَ الْمَقَابِر .  
**Ami jusqu'aux** — s . صَدِيقٌ إِلَّا فِي الْحَرَامِ .  
**Il est juste que le prêtre vive de l'** — . مِنَ الْعَدْلِ أَنْ يَمِيشَ كُلُّ إِنْسَانٍ مِنْ صَنْعَتِهِ .  
**Élever des** — s à qqn . عَظَّمَهُ ، أَلَّهَهُ .  
**Auteur** sm. . مُؤَلِّف • خَالِق • فَاعِل .  
 — تَبْدِئ ، سَبَب .  
**L'** — d'un accident . مُسَبِّبُ حَادَث .  
**L'** — de toute chose . فَاعِلُ كُلِّ شَيْءٍ .  
**Étudier un** — . دَرَسَ كِتَابًا .  
**Droits d'** — . حَقُوقُ الْمُؤَلِّف .  
**Les** — s de mes jours . وَالِدَايَ .  
**L'** — d'une famille . رَبَّ أُسْرَةٍ .  
**L'** — d'un procédé . مُخْتَرَع طَرِيقَةٍ .  
**L'** — principal (*Dr.*) . الْفَاعِلُ الْأَصْلِي .  
**Authenticité** sf. . صِحَّة ، صِدْق • أَسَالَة • شَرِيعَة .  
**Vérifier l'** — d'un tableau . حَقَّقَ فِي رِسْمَةٍ لَوْحَةٍ إِلَى رَأْسِهَا .  
**Authentification** sf. . تَوْثِيق ، تَعْدِيل ، تَوْسِيم (جعل الشيء رسميًا) .  
**Authentifier ou Authentifier** vt. . وَثَّقَ ، صَدَّقَ ، وَسَّمَ (جعل الشيء رسميًا) .  
**Authentique** adj. . صَحِيح ، مُتَوَفَّق بِهِ • مُصَدَّق ، حَقِيقِي ، أَصِيل .  
**Fait** — . حَادَثٌ وَاقِعِي .  
**Acte** — . عَقْدٌ رَسْمِي .  
**Copie** — . نَسْخَةٌ طَبِيعُ الْأَصْل .  
**Sentiment** — . عَاطِفَة صَادِقَة .  
**Tenir pour** — . اسْتَنْبَتَ .  
**Authentiquement** adv. . رَسْمِيًّا ، فَرَحِيًّا .  
**Autisme** sm. (*Psycho.*) . انْطَوَاء ، تَفَكُّر • اجْتِرَارِي .  
**Autistique ou Autiste** adj. . انْطَوَائِي .  
**Auto** sf. . سَيَّارَة .  
**Auto** sm. . مَأْسَاة دِينِيَّة [إِسْبَانِيَة] .  
**Auto-accusation** sf. . اتِّهَامُ الذَّاتِ .  
**Auto-alarme** sm. (*Mécan.*) . مُسَجِّلُ الاِشْتِغَاةِ .  
**Auto-allumage** sm. . اشْتِغَالٌ ذَاتِي .  
**Autoambulance** sf. . مُسَعِفَة (سَيَّارَة إِسعاف) .

- Auto-amorçage** sm. . انْتِجَاعٌ ذَاتِي .  
**Autoberge** sm. . صَفِيَّة (طريق على ضفة نهر أو جدول) .  
**Autobiographie** sf. . سِيرَة ذَاتِيَة .  
**Autobiographique** adj. . سِيرِيذَاتِي (متعلق بالسيرة الذاتية) .  
**Autobloqueur** sm. (*Mécan.*) . مُسَبِّبُ ذَاتِي .  
**Autobus** sm. . حَافِلَة ، حَاصَة (سيارة كبيرة لنقل الركاب في المدن) .  
**Autocanon** sm. . مَرْكَبَة مَدْفَع .  
**Autocar** sm. . حَافِلَة كَبِيرَة (سيارة كبيرة لنقل كثير من الركاب) .  
**Autocensure** sf. . مَرَاقَبَة ذَاتِيَة .  
**Autocentreur** sm. (*Mécan.*) . مُرَكِّزُ ذَاتِي .  
**Autochargeur** sm. (*Mécan.*) . مُلْفَعَة ذَاتِيَة .  
**Autochenille** sf. . سَيَّارَة مُرْتَجِرَة .  
**Autochrome** adj. et sf. . مُسَجِّلُ الْأَوَانِ .  
**Autochtone** adj. et s. . أَهْلِي ، مُوَاطِنُ أَصِيل .  
**Terrains** — s (*Géol.*) . أَرَاضِي رَاسِيعَة (أراض لم يطرأ عليها تعديل أو تغيير في تكوينها) .  
**Autocinétique** adj. . ذَاتِي الْحَرَكَة (متعلق بحركة ظاهرة صادرة عن نقطة مضية في الظلام) .  
**Autoclave** sm. . مِيعَم ، مَطْبَخَة ، مِيعَام .  
 — قِدْرٌ ضَاطِعَة .  
**Autocost** sm. . مِيعَطَفُ سَاقِ .  
**Autoconduction** sf. (*Elect.*) . نَقْلٌ ذَاتِي .  
**Autoconsommation** sf. . اسْتِهْلَاكٌ ذَاتِي (استعمال المزارعين محاصيلهم في الاستهلاك الخاص بهم) .  
**Autocopie** sf. . نَسْخٌ ذَاتِي .  
**Autocorrecteur** sm. . مُصَحِّحٌ ذَاتِي .  
**Autocrate** sm. . مُسْتَبِد ، طَارِغِي ، مُطْلَقُ السُّلْطَة .  
**Autocratie** sf. . إِسْتِبْدَادِيَّة (حُكْمُ فَرْدِي أَوْ سُلْطَة مُطْلَقَة) .  
**Autocratique** adj. . مُسْتَبِدِي ، مُطْلَق .  
**Autocratiquement** adv. . اسْتِبْدَادِيًّا .  
**Autocritique** sf. . نَقْدٌ ذَاتِي .  
**Faire son** — . أَقَرَّ بِأَخْطَاةِهِ .  
**Autoculceur** sm. . قِدْرٌ ضَاطِعَة .  
**Autodafé** sm. . إِحْدَامٌ بِالْحَرَقِ .  
 — إِعْلَانُ حُكْمٍ [صادر عن ديوان التفتيش] .  
**Autodéfense** sf. . دِفَاعٌ ذَاتِي .  
**Autodémarrreur** sm. (*Mécan.*) . مُفْعِلٌ ذَاتِي .

**Autodestruction** sf. تدمير ذاتي .  
**Autodétermination** sf. (Dr.) تقرير المصير [ ذاتيًا ] .  
**Autodidacte** sm. عصامي (متعلم على نفسه) .  
**Autodigestion** sf. (Méd.) اندهضام ذاتي .  
**Autodiscipline** sf. انضباط ذاتي .  
**Autodrome** sm. حلبة سيارات .  
**Auto-école** sf. مدرسة السائق (مدرسة تعلم قيادة السيارات) .  
**Autofécondation** sf. (Bot.) تلقيح ذاتي .  
**Autofinancement** sm. تمويل ذاتي (Dr.) .  
**Autogame** adj. مخضب الذات .  
**Autgamie** sf. (Bot.) إخصاب ذاتي .  
**Autogène** adj. ذاتي التولد .  
**Autogénie** sf. تولد ذاتي .  
**Autogestion** sf. تسيير ذاتي (إدارة مؤسسة) .  
 تقوم بها لجنة من العمال في الأنظمة الاشتراكية) .  
**Autogire** sm. طائرة عمودية .  
**Autographe** adj. أصيل (صفة ما كتب أصلاً بخط المؤلف) • توقيع — sm. مخطوط أصيل .  
 Collection d' — s مجموعة مخطوط أصيلة [ من عبارات ونواحي ]  
**Autographie** sf. نسخ مخطوط [ بطريقة طبع خاصة ] .  
**Autographier** vt. نسخ مخطوطاً .  
**Autographique** adj. نسخي (راجع المادة السابقة)  
**Autograisneur** sm. (Méc.) مضمّن ذاتي .  
**Autogreffe** sf. (Méd.) ترقيع ذاتي .  
**Autoguidage** sm. قيادة ذاتية .  
**Auto-induction** sf. (Elec.) تحريض ذاتي .  
**Autoguidé, e** adj. موجه ذاتيًا .  
**Autohémothérapie** sf. اشتدّاء ذاتي .  
**Auto-imposition** sf. تكليف ذاتي .  
**Auto-infection** sf. (Méd.) ختم ذاتي .  
**Auto-intoxication** sf. (Méd.) انسمام ، تسمم ذاتي .  
**Autolâtrie** sf. عبادة الذات .  
**Autolyse** sf. (Chim.) انحلال ذاتي .  
**Automate** sm. إنسان آلي .  
 — (fig.) مفود ، موق ، مُسير .  
**Automaticité** sf. آلية ، (كون الشيء مآلياً) .

**Automation** sf. تآلية • (اشتغال آلي) لمجموع انتاجي تحت رقابة منهج موحّد .  
 — صنع إنسان آلي .  
**Automatique** adj. ذاتي الحركة ، تلقائي .  
 رُبَّان آلي (أداة) (Techn.) — Pilote لتسيير الطائرات والسفن آلياً .  
**Automatiquement** adv. آلياً ، تلقائياً ، من ذاته ، بذاته .  
**Automatisation** sf. تآلية (إحلال آلة محلّ إنسان) .  
**Automatiser** vt. آلي (حول إلى آلة) .  
**Automatisme** sm. آلية (صفة ما هو آلي غير متعلّق بالإرادة) .  
 لا ارادية (نظرية تنسّر (Philo.) — خواص الأجسام بقوانين المنسة ، أي بالامتداد ، والشكل ، والحركة) .  
**Automédon** sm. حوزي .  
**Automitrailleuse** sf. (Mil.) مضخّعة رشاش .  
**Automnal, e, aux, adj.** خريفي .  
**Automne** sm. خريف .  
 L' — de la vie خريف الحياة (الشيخوخة)  
**Automobile** adj. ذاتي الحركة • سيارة .  
 Industrie — صناعة السيارات .  
**Automobilisable** adj. صالح لسيّر السيارات .  
**Automobilisme** sm. رياضة السيارات • صناعة السيارات .  
**Automobiliste** sm. سائق سيارة [ساحبة] .  
**Automorphisme** sm. (Math.) تطابق ذاتي (تشاكل ناشئ عن تطبيق المجموع على نفسه)  
**Automoteur, trice** adj. متحرك بذاته ، ذاتي الحركة .  
 — sm. زورق بمحرك .  
 — trice sf. سيارة السكّة .  
**Autonome** adj. مستقل (مستع) بالحكم الذاتي) • تلقائي .  
**Autonomie** sf. استقلال • حكم ذاتي • سيادة سلطان الإرادة (Dr.) —  
 — de la volonté حرّية الإرادة [ عند كائنا ]  
 — du patrimoine social اشتغال الشركة بأموالها .  
 — d'un avion مدى أكتفاء طائرة .  
**Autonomiste** s. اشتغالي (مناد بالحكم الذاتي) .

**Autonyme** adj. (Log.) ذاتي الدلالة .  
 Usage — d'un mot استعمال كلمة في مدلولها الذاتي [ وليس في ما ترمز إليه ] .  
**Autoplastie** sf. نصنع ، رم (جراحة ترميمية ذاتية) .  
**Autopolaire** adj. (Math.) مبحروري الذات .  
**Autopompe** sf. سيارة إطفائية .  
**Autoportant, e** adj. (Archit.) حامل ذاته .  
**Autoportrait** sm. رسم ذاتي .  
**Autoprojecteur** sm. منوار ذاتي الحركة .  
**Autopropulsé, e** adj. مدفوع ذاتيًا .  
**Autopropulseur** adj. et s. دافع ذاتي .  
**Autopropulsion** sf. دفع ذاتي .  
**Autopse** sf. (Méd.) تشريح جثة .  
 تمخّص ، فحص دقيق (fig.) —  
**Autopser** vt. شرح [ جثة ] • مخصّص .  
**Autoptique** adj. (Philo.) اشتغالي .  
**Autopunition** sf. (Philo.) معاقبة النفس .  
**Autoradiographie** sf. تصوير إشعاعي ذاتي .  
**Autorail** sm. سيارة السكّة .  
**Autoréglable** adj. يفضّط ذاتيًا .  
**Autoréglae** sm. ضبط ذاتي .  
**Autorégulation** sf. تنظيم ذاتي • انضباط ذاتي • تنظيم مُعيد ذاتي .  
**Autorétracteur** sm. ترخيص ، إجازة ، إذن .  
**Autorisation** sf. رخصة بالزواج .  
 — de mariage صباح ، مشروح به • مأذون له .  
**Autorisé, e** adj. مألف ، جرت عليه العادة .  
 — par la coutume شخصية مسؤولة .  
 Personne — e كاتب بايع .  
 Écrivain — أذن له ، أجاز ، رخص .  
**Autoriser** vt. القانون يبيحه .  
 La loi l'autorise اشتدّ إلى • إدعى به .  
 S' —  
 S' — d'anciennes relations pour... توصل بصلات قديمة لـ ....  
**Autoritaire** adj. et s. متحكم ، مُستَلْط .  
 Homme — رجل مُستبدّ .  
 Régime — نظام استبدادي .  
 Voix — صوت آمر .  
**Autoritairement** adv. باستبداد ، تحكماً .  
**Autoritarisme** sm. تحكّمي ، استبدادي .

**Autorité** sf. سُلْطَة • نُفُوذ • تَأْثِير .  
— de la chose jugée حُجَّة الشَّيْء .  
المُعْكَوم فِيهِ .  
— de la loi سُلْطَان القانون .  
— souveraine رِيَادَة عَانَة .  
D' — بالقُوَّة ، بِمُطْلَق الحَقِّ ( بِلا اِشْشَارَة — أَحَد ) .  
Abus d' — تَجَاوُز السُّلْطَة .  
Agir de sa propre — تَصَرَّفَ بِلا رُجُوع — إِلَى غَيْرِهِ .  
Imposer son — سَيَطَرَ .  
Être en — تَوَلَّى الحُكْم .  
Faire — اِخْتَارَ حُجَّة .  
Les — s civiles السُّلْطَات المَدْنِيَّة .  
**Autorotation** sf. (Mécan.) دَوْرَانٌ ذَاتِي .  
**Autoroute** sf. طَرِيق سَبَّار • طَرِيق بِاتْجَاهَيْن .  
مَنْفَعِلَيْن مُسْرَع عَلَيهِ السَّيَّارَات .  
ولا يَتَقاطَع بِطَرَق فَرْعِيَّة ) .  
**Auto sacramental** sm. تَحْلِيلِيَّة دِينِيَّة .  
[ كَانَتْ تُعْرَض فِي اِسْبَانِيَّة فِي عِيد الرَّب ] .  
**Autosatisfaction** sf. اِرْضَاء ذَاتِي .  
**Autoscopie** sf. (Psycho.) هَلَوَسَة ذَاتِيَّة .  
( اِحْسَاس مَرَضِي بِتَوْهَم رَوْيَةِ الذَّات ) .  
**Autoséroration** sf. (Méd.) تَغَاغَلٌ .  
مُضْطَلِّي ذَاتِي .  
**Autosérothérapie** sf. (Méd.) اسْتِمْصَالٌ .  
ذَاتِي .  
**Auto-stop** sm. اِثْقَال اِيقَافِي • (اِسْتِيقَاف صَاحِب سَيَّارَة عَلَى الطَّرِيق الْعَامَّة لِلانْتِظَال بِهَا عِبَانًا) .  
**Auto-stopeur, euse** s. مُتَحَلِّل اِيقَافِي .  
( رَاجِع المَادَّة السَّابِقَة ) .  
**Autostrade** sf. v. Autoroute .  
**Autosuggestion** sf. (Psycho.) اِيحَاء ذَاتِي .  
**Autotélique** adj. (Philo.) غَاثِي الذَّات .  
**Autotest** sm. رَافِئ ذَاتِي .  
**Autotomie** sf. تَشْوِيش ذَاتِي • اِقْطَاع حَيَوَانَات .  
عَضْرًا مِنْ اَعْضَائِهَا تَحْلَاصًا مِنْ خَطَر مَلَاهِم .  
**Autotransformateur** sm. مُحَوِّل ذَاتِي .  
**Autotransfusion** sf. (Méd.) نَقْل كَم ذَاتِي .  
**Autotrophe** adj. (Bot.) ذَاتِي التَغْدِيَّة .  
**Autotrophie** sf. ذَاتِيَّة التَغْدِيَّة .  
**Autour** sm. (Ois.) بَاز ( طَيْر مِنْ نَصِيلَة القَعْرَبِيَّات ) .  
**Autour de, loc. prép.** حَوَّل .

**Parler — de soi** . تَحَدَّثَ بَيْنَ خَاصَّة .  
**Posséder — d'un million** مَلَكَ مَا يُقَابَر مِلْيُونًا .  
**Tout — loc. adv.** مِنْ كُلِّ جِهَةٍ .  
**Autovaccin** sm. لَقَاح ذَاتِي .  
**Autre** adj. ind. آخَر [ أَوْ ] آخَرَى .  
— part. فِي مَكَان آخَر .  
D' — part. يُضَاف إِلَى هَذَا ، ثُمَّ إِنْ .  
L'—jour فِي يَوْم كَيْس يَمِيد .  
Vous — s . أَنْتُمْ .  
Nous — s . نَحْنُ .  
Pour tout — motif لِأَيِّ سَبَب آخَر .  
C'est — chose هَذَا مُخْتَلَف .  
Comme dit l' — كَمَا يُقَال .  
A d' — s ! قُلْ هَذَا لِغَيْرِي .  
Vous me prenez pour un — لَا تَحْسِبْنِي — مُخْتَلًا .  
**Autre** sm. (Philo.) غَيْر .  
Ni l'un ni l' — لَا هَذَا وَلَا ذَاكَ .  
Les — s . النَّاس ، الْآخَرُونَ .  
**Autrefois** adv. قَدِيمًا ، فِي مَا مَضَى ، سَابِقًا .  
**Autrement** adv. بِوَجْه آخَر • بِخِلَاف .  
Obéissez, — je vous punis اَطِيعْ وَلَا أُعَاقِبُكَ .  
Je pense — أَفَكَّرَ بِمُكْسَر هَذَا .  
— plus أَكْثَرَ بِكَثِير .  
Il agit — qu'il ne parle يَتَصَرَّفُ عَلَى غَيْرِ مَا يَتَكَلَّم .  
Il ne m'en étonne pas لَا أَعْجَبُ لَهُ — أَكْثَرَ مِمَّا يَنْبَغِي .  
**Autrichien, ne** adj. et s. نَسَاوِي .



**Autruche** sf. (Zool.) نَعَامَة • جِلْد النَّعَامَرِ .  
الْمَنْبُوع .  
— mâle ظَلِيم .  
Estomac d' — مَعِدَة طَاحِيَّة .  
Pratiquer la politique de l' — أَيْ مُحَاجَّة المَخْطَر .  
**Autruchon** sm. (Ois.) رَأْل (فَرْخُ النَّعَامَة) .  
**Autrui** pro. Ind. الْآخَرُونَ ، الْغَيْر .

**Les défauts d' —** حُيُوب النَّاس .  
**Autunite** sf. اَوْتُونِيْت (مَعْدَن اِشْعَاعِي النِّشَاط) .



**Advent** sm. اِفْرِيْز . كُنْتَة . طَنْف .  
**Auvergne** sf. مَتَفُوع القَرْطَظ (وَهُوَ شَجَر يَكْثُر فِي الْبِلَاد الْعَرَبِيَّة وَيُخْرَج مِنْهُ صَبْغ ) .  
**Auxiliaire** adj. et s. مُسَاعِد . مُعِين .  
تَصْبِير • مُلْتَقَى • اِضَافِي .  
— de justice (Dr.) مُعَاوَن قَضَائِي .  
Verbe — (Gramm.) فِعْل مُسَاعِد .  
Troupes — s (Milit.) فِرَق مُسَاعِدَة .  
Causes — s اَشْيَاء اِضَافِيَّة .  
— (Mar.) sm. pl. سُلُحُوقَات (الْآلَات اِضَافِيَّة فِي سَفِينَة) .

**Auxiliairement** adv. اِضَافِيًّا .  
**Auxiliaire, trice, adj. et s.** مُسَاعِد • مُتَعَدِّد • مُعِين .  
**Auxine** sf. (Bot.) أَكْسِين (هَرْمُونِيَّاتِي) .  
**Avachi, e** adj. مُتَوَدِّع • مُتَرَهِّل • خَائِرٌ .  
الْقَوَى • مُتَهَرِّق .  
**Avachir** vt. رَهَّلَ • رَخِيَ • اَضْعَفَ .  
تَرَهَّلَ ، ارْتَخَى ، فَقَدَ حِمِيَّتَهُ .  
S' — تَرَهَّلَ ، ارْتَخَى ، فَقَدَ حِمِيَّتَهُ .  
**Avachissement** sm. تَرَهُّل • ارْتِخَاء • خَوَر • فَقْدُ الْحِمِيَّة • تَهَرُّز .  
**Aval** sm. سَافِلَة الشَّهَر [ أَوْ مَهْلِكَة ] .  
En — loc. prép. نَحْو سَافِلَة الشَّهَر .  
— (Dr.) صَمَان اِخْتِيَاطِي .  
**Avalaison ou Avalasse** sf. سَبِيل • رُكَام • سِيْل .  
سِيْلَارَة [ مَتَّاتٍ عَنْ سَبِيل ] .  
**Avalanche** sf. تَيْهَوْر • جُرُفٌ تَلْجِي .  
رُكَام جُرُفِي ( مَا يَصْطَلِحُهُ الجُرُفُ مِنْ حِجَارَة وَاتْرَبَة وَأَحْجَار الْغ ) .  
— d'injures وَايْلٌ مِنَ التَّثَامِر .  
**Avalancheux, euse** adj. جُرُوف .  
**Avalé, e** adj. مُتَهَدِّل • مَرْزُوم .  
بَلَعَ ، اِبْتَلَعَ ، اَزْدَرَدَ ، اَتَهَمَ .  
**Avaler** vt. رَضِيَ بِهِ • تَحَمَّلَ .  
(fig.) صَمَتَ ، سَكَتَ .  
— sa langue صَدَّقَ كُلَّ مَا يُقَال .  
— tout تَحَمَّلَ اِلْزَاجَ بِلَا تَذَمُّر .  
— la pilule تَحَمَّلَ اِلْزَاجَ بِلَا تَذَمُّر .

— des couleuvres . تحمّل الإهانة .  
 — sa rage . كظم غيظه .  
**Avaleur, euse s.** . بلاء ، سيم .  
**Avaliser vt. (Dr.)** . كفل ، غمّن . • ظهر .  
**Avaliseur ou Avaliste adj. et s. (Dr.)** . ضامن سند .  
**À-valoir sm. inv.** [ على الحساب ] . دفعته [ على الحساب ] .  
**Avaloire sf.** . بلعوم ، مبلّغ ، مُزْدَرَد .  
 — حياصة (سبر يشد به حزام الشرج) .  
**Avalure sf.** . نُصُول الحافر [متولّد عن دخول جسم غريب أو عن جرح فيه] .  
**Avance sf.** . تقدّم ، سبق • إسلاف • مُلْغَة .  
 — d'une armée . زحف جيش .  
 — sur marchandises . تسليط على بضائع .  
 — d'hoirie (Dr.) . مُقَدَّم الميراث .  
 Faire des — s à un voisin . مهّد لعقد صداقة مع جار .  
 — à l'allumage (Techn.) . مُقَدَّم الإشعال (أداة تولّد الاشتعال في عدد من الآلات قبيل الوقت المحدّد) .  
**À l' — , En — loc. adv.** . قبل الأوان ، باكراً ، مبكراً .  
**Par — , D' — loc. adv.** . مُقَدَّم ، مُقَدِّماً .  
**Avancé, e adj.** . مُقَدَّم ، مُتقدّم • شبه ناجز .  
 Travail — . عمل على وشك التمام .  
 Poste — (Mil.) . مركز أمامي .  
 Civilisation — e . حضارة راقية .  
 Idées — es . أفكار طلبية .  
 — en âge . طالع في السن .  
 Argent — . مال مُستلَف .  
 Viande — e . لحم مُنْتِن .  
**Avancée sf.** . مُقَدَّم .  
 — طرف الحيط [ قرب الصنارة ] .  
 Les — s d'un fort . جنبته حصن .  
**Avancement sm.** . سبق ، تقدّم • ترقية .  
 L' — d'un fonctionnaire . ترفيع موظف .  
 — d'hoirie (Dr.) . مُقَدَّم الإرث .  
**Avancer vt.** . قدّم • رفع • قال ، أبان .  
 — de l'argent . سلّف مالا ، أقرض .  
 — la main . سلّف اليد .  
 — son voyage . قدّم سفره .  
 — un travail . ضجّل في عمل .  
 Il ne prouve pas ce qu'il avance . لا يبرهن على ما يدعي .

— vi. . ترفع ، ترقى • نتج .  
**Ma montre avance.** . ساعتى تسبق .  
**Il avance en rampant (Mil.)** . يتقدّم زاحياً .  
**Balcon qui avance** . طنّف يبرز .  
**S' —** . تمهّد • نتج • تقدّم .  
 — en âge . طعن في السن .  
**Avanie sf.** . إهانة ، إذلال .  
**Avant prép.** . قبل .  
 Il est arrivé — moi . وصل قبلي .  
 — peu . قليل .  
**Jugement — dire droit (Dr.)** . سبق .  
 — التعلّي في الموضوع .  
**Jugement — faire droit (Dr.)** . سبق .  
 — الفصل في الموضوع .  
 — que loc. conj. . قبل أن .  
 — qu'il ne soit trop tard . قبل فوات قرات .  
 — الأوان .  
**Mettre la charrue—(devant) les bœufs** . وضع الميحات أمام الثورين • بدأ بالنهاية .  
**Faire passer qqn. — les autres** . قدّمه على الآخرين .  
 — tout, loc. adv. . قبل كل شيء .  
 — adv. . قبلاً ، من قبل .  
**Le jour d' —** . أشر .  
**Réfléchissez—, vous parlez après** . فكّر أولاً ثم تكلم .  
**Bien — la nuit** . قبل الليل بكثير .  
**En — loc. adv.** . إلى الأمام .  
**Regarder en —** . نظر إلى المستقبل .  
**Mettre en —** . زعم ، ادعى .  
**Mettre qqn. en —** . احتس به .  
**Avant sm.** . أمام ، مُقدّمة .  
 De l' — à l'arrière . من الأمام إلى الوراء .  
 Aller de l' — . عزّم على أمر .  
**La ligne des — s (Sports)** . خط الدفاع .  
 — adj. inv. . أمامي .  
**Les roues — d'une voiture** . عجلتا السيارة الأماميتان .  
**Avantage sm.** . طائلة ، نائلة ، فائدة ، غنم ، عائدة • صالح .  
 — ميزة ، حسنة .  
**Tirer — de tout** . أضع من كل أمر .  
**Profiter de son —** . أفاد من تقوّقه .  
**Les — s de la paix** . منافع التّمس .

**À titre d' —** . على سبيل التّمس .  
**Avoir l' —** . انتصر ، فاز .  
**Il a eu l' — sur lui** . علّبه .  
**Avoir l' — de lui parler** . خطي مخاطبته .  
**— s et pertes du contrat aléatoire (Dr.)** . مقام عقد القرض ومغارمته .  
**— en nature** . تعويض عيني .  
**À l' — de, loc. adv.** . إفادة لـ .  
**À mon —, loc. adv.** . في صالحي .  
**Avantager vt.** . فضّل على ، ميسّر .  
**La nature l'a avantagé de ses bienfaits** . خسنه الطبيعة بنعمة .  
**Avantageusement adv.** . بفائدة ، بنفع .  
**Etre — connu** . اشتهر بالشّعة الحسنة .  
**Parler — de qqn.** . ذكّره بالخير .  
**Avantageux euse, adj.** . مفيد ، فافع .  
 • مُربح • مُجيز .  
**Air —** . متجشّرف ، صلف .  
**Conditions — euses** . شروط مُلّاحة .  
**Un prix —** . سعر مُنهاد .  
**La manière la plus—euse.** . الطريقة المثلى .  
**Parure — euse** . حلقة لائقة .  
**Avant-bassin (Mar.)** . مُقَدَّم الحوض [ في مرفأ ] .



**Avant-bec sm. (Archit.)** . مُقَدَّم المياه .  
**Avant-bras sm.** . ساعد .  
**Avant-cale sf. (Mar.)** . مُقَدَّم الخشب .  
**Avant-centre sm. (Sports)** . مُقَدَّم الدفاع .  
**Avant-clou sm.** . بريمة .  
**Avant-corps sm. inv.** . مُقَدَّم البناء .  
**Avant-cour sf.** . فناء أمامي .  
**Avant-coureur adj. et s.** . سابق • نذير .  
 • بشير ، مُبشّر .  
**Les — s** . الطلائع .  
**Avant-courrier, ère adj. et s.** . مُبشّر .  
**Avant-dernier, ère adj. et s.** . قبل الأخير .  
**Avant-fossé sm. (Archit.)** . خندق أمامي .  
**Avant-garde sf.** . قاذبة ، طلبية .  
 — de colonne (Mil.) . مُقَدّمة الرّتل .  
**Littérature d' —** . أدب طلبية (أدب مجدّد) .

Avant-goût sm. تذوق أولي شعور مسبق.

Avant-guerre sf. قبل الحرب [وبخاصة]  
قبل الحرب العالمية الأولى والحرب العالمية الثانية.

Avant-hier loc. adv. أول أمس، أول الباردة.

Avant-main sm. مقدم اليد.

Avant-midi sm. قبل الظهر.

Avant-mont sm. سلسلة المقدمة (سلسلة)  
جبال صغيرة تقدم سلسلة الجبال الشاهقة.

Avant-molaire sf. ضاحكة (كل من)  
تبدو عند الضحك).

Avant-mur sm. مقدم الحائط.

Avant-pied sm. مقدم القدم.

Avant-plan sm. أمامية.

Avant-port sm. مرفأ أمامي، مدخل مرفأ.

Avant-poste sm. (Milit.) مركز متقدم  
• مسلحة.

— de combat مخفر أمامي لقتال.

Avant-première sf. عرض تمهيدي  
(اجتماع يسبق عرض مسرحية أو فيلم الخ.).

En — قبل العرض على الجمهور.

Avant-projet sm. مسقط مشروع.

Avant-propos sm. inv. مقدمة، فاتحة،  
توطئة.

Avant-scène sf. • مقصورة • مقصورة  
المرح (مقصورة قريبة من المسرح).

Avant-toit sm. تشيقة أمامية.

Avant-train sm. مقدم عربة [أو سيارة].



— (Milit.) قاطرة مدفعية.

— (Agric.) مقدم المحراث.

Avant-veille sf. أول عشية، قبل عشية.

Avare adj. et s. • مقتصد • مقتصد  
— de • صين ب.

Un jour — يوم نادر.

Terre — أرض قاحلة.

Variable adj. تلف (يختلف)، قابل  
لتلف).

Avarice sf. • بخل، • شح، • إمساك.

Avaricieusement adv. شحاً، تقتيراً.

Avaricieux, euse adj. et s. • مقتصد.

\*Avarie sf. • حوار، • تلف، • طَب، •  
عطّل • ضرر.

Subir une — تتحمل حسارة بقرينة  
• تضرر • فسد.

— dommages (Mar.) عواريات عينية  
(تلف قاصر على الأضرار).

— frais (Mar.) تغارم نقدية (تلف  
قاصر على المصروفات).

\*Avarié, e adj. معور معطوب، مختلف  
• فاسد، • تالف.

\*Avarier vt. معور عطّل، أثلف، عطّب،  
تلف، • فسد • تعطل.

Avatar sm. تناسخ [في ديانة الهند]  
• تحوّل، • تبدّل، • انمساخ.

— • مصيبة، • كارثة.

A vu-de-route sm. انهزام، تعطل.

À vu-l'eau loc. adv. مع التيار.

S'en aller — ضاع.

Ave ou Ave Maria sm. سلام ملائكي (نحية)  
جبرائيل للمراء.

— • حبة البسطة.

Il ne sait pas un — جاهل بأمر الدين.

Avec prép. مع • و • صُحبة.

Jouer — lui لعب معه.

J'ai voyagé — mon frère سافرت

وأخي [أو بصحبته].

Avancer — prudence تقدم بحذر.

Lait mêlé — du miel حليب ممزوج

بسحل.

Je pense — Platon que... أفكر

كأفلاطون بـ.

— votre permission عن إذنك.

— cela رغبتم هذا، ومع هذا.

D' — loc. prép. من.

Distinguer le bon d' — le mauvais ميز

الطيب من الخبيث.

— adv. بـ.

Il a pris ses livres et il est parti —

أخذ كتبه ودعها.

Tu viens — أنتراضي؟ أتأتي ممي؟

قنع البلوط.

Avelanède sf. (Bot.)

Aveline sf. (Bot.) • جلود، •

شجرة بندق.

Avelinier sm. (Bot.)

Aven sm. بشر طبيعية [في أرض صالحة].

Avenant sm. (Dr.) ملحق [وثيقة]،  
تفسير [لوثيقة].

— d'application تعديل للتطبيق.

Avenant, e adj. طريف، جذاب،

Manière — c. تصرف معجب.

Taille — c. قامة مثقبة.

Avenant (À l' —) loc. adv. وقفاً لـ...،  
كللك، في مثل ذلك.

— de loc. prép. في متوى.

Le résultat a été à l' — des efforts

كانت النتيجة معادلة للجهد.

Avènement sm. مجيء، قدوم، ارتقاء، تولد.

— de Napoléon تسلّم نابليون السلطة.

— au trône جلوس على العرش (تسّمه).

Avenir sm. مستقبل • مآل.

— indéterminé من بعد، فيما بعد.

— prochain قريباً.

L' — de qqn. مصيره.

Lire l' — اطلع على الغيب.

Il n'a aucun — لا يرجى نجاحه.

Présentement et à l' — اليوم وقفاً.

في الحال والمآل.

Aux yeux de l' — في نظر الأجيال القادمة.

— ou À venir (Dr.) استئصال.

طلب تمثيل.

Avent sm. مقدمات [عيد الميلاد].

Sermons de l' — عظات الميلاد.

Aventure sf. • مغامرة، • مجازفة، • مخاطرة •

حادثة غريبة.

Homme d' — مفاسد، مجازف.

Dire la bonne — نسباً بالمستقبل.

كشف الخطأ.

À l' — loc. adv. بلا هدف، على غير هدف.

Par —, D' — loc. adv. إتفاقاً، مرتباً،

مصادفة.

Mal d' — (Méd.) ربح الشوكة.

Aventuré, e adj. مجازف به، احتياطي.

جازف بـ، خاطر بـ.

Aventurer vt. غامر بسمته.

— sa réputation غامر، خاطر بنفسه،

S' — • تعرّض لـ.

S' — à • بمجازفة، بمخاطرة.

Aventureusement adv. جري، وضغام •

مغامر • مليء بالمخاطر.

Projet — مشروع خطير.



**Aventurier**, être s. et adj. • مُجَازِف •  
مُتَجَاوِس • دَسَّاس •

**Aventurine** sf. • بَارَقِين (حَجَرُ الْبَرَقِ) •

**Aventurisme** sm. • مُتَجَاوِسِيَّة • (تَوْعَة سِيَاسِيَّة  
إِلَى اتِّخَاذِ قَرَارَاتٍ سَرِيعَةٍ وَخَطَرَةٍ) •

**Avenu**, e adj. (Non —) (Dr.) • لَاحِظٌ •  
لَا مَقْفُولٌ شَرَحِيًّا لَهُ •

Nul et non — • كَانَتْ لَمْ يَكُنْ •

Choses non — es • أُمُورٌ لَمْ تَحْدُثْ •

**Avenue** sf. • جَادَةٌ • نَهْجٌ •

— • مَحْطَرَّةٌ (طَرِيقٌ بَيْنَ صَفَتَيْنِ مِنَ الشَّجَرِ) •

Les — s du pouvoir • سُلُوكُ السُّلْطَةِ • سَالِكُهَا

Les — s de la fortune • مَنَاجِعُ الشَّرَافَةِ •

**Avération** sf. (Dr.) • تَبَيُّنٌ • تَأَكُّدٌ •

— de signatures • اعْتِرَافٌ بِصِحَّةِ التَّوَقُّعِ

**Avéré**, e adj. • مُوَكَّدٌ • مُبَيَّنٌ •

Crime — • جُنَايَةُ مُعْتَرَفٍ بِهَا •

Fait — • وَاقِعَةٌ حَقِيقَةٌ •

Il est — que • ثَبَتَ أَنَّ •

**Avérer** (S' —) vp. • ظَهَرَ • اتَّضَحَ •

— vt. • تَأَكَّدَ • تَحَقَّقَ •

— la signature • اعْرَفَ بِصِحَّةِ التَّوَقُّعِ

**Avers** sm. • وَجْهٌ [النَّدَى الْمَدْنِي] •

**Averse** sf. • شَوْبُوبٌ • وَابِلٌ • مِيدَارٌ •

— • زَخَّةٌ مَطَرٌ •

**Aversion** sf. • اِسْتِغْرَازٌ • نُفُورٌ • مَقْتٌ •

— • بُغْضٌ شَدِيدٌ •

Prendre en — • كَرِهَ • نَفَرَ مِنْ •

Inspirer de l' — • نَفَرَ • كَرِهَ •

**Averti**, e adj. • مُنْذَرٌ • مُنَبِّهٌ •

— • عَلِمَ • مُجَرَّبٌ •

Se tenir pour — • احْتَرَسَ • تَنَبَّهَ •

— • اسْتَعَدَّ • تَأَهَّبَ •

**Avertir** vt. • أَعْلَمَ • أَخْبَرَ • نَبَّهَ • حَذَّرَ •

— • أَنْذَرَ • أَعْطَرَ •

**Avertissement** sm. • إِخْبَارٌ • إِعْلَامٌ •

— • إِعْطَارٌ • تَنْبِيهٌ •

— • إِذْهَارٌ • تَوْخِيحٌ •

— au lecteur • فَاتِحَةٌ • مَدْخَلُ كِتَابٍ •

**Événement servant d' —** • مَبْرَةٍ •

— sans frais (Dr.) • إِذْهَارٌ رَسْمِيٌّ •

**Commandement d' —** (Milit.) •

— • إِعْزَازُ تَحْضِيرِيٍّ •

**Avertisseur** adj. et s. • مُنْذِرٌ • صَفَّارَةٌ •

— • مُنَبِّهَةٌ • (لَا فِتْنَةَ تَنْبِيهِ تُؤْضَعُ عَلَى

الطَّرَاقَاتِ لِتَحْذِيرٍ مِنْ خَطَرِهَا) •

**Sifflet** — • صَفَّارَةُ إِذْهَارٍ •

**Aveu** sm. • اعْتِرَافٌ • إِقْرَارٌ • تَصَرُّيخٌ •

**Homme sans —** • أَفَّاكٌ • شَارِدٌ • مُتَفَرِّدٌ •

— x forcés (Dr.) • اعْتِرَافَاتٌ قَسْرِيَّةٌ •

**De l' — de.....** • بِشَهَادَةٍ •

**Sans ton** — • يَغْيَبِرُ رِضَاكُ •

**Aveuglant**, e adj. • بَاحِرٌ • مُعْصَمٌ •

**Passion — e** • شَغَفٌ مُعْصِي الْبَصِيرَةِ •

**Vérité — e** • حَقِيقَةُ سَاطِعَةٍ •

**Aveugle** adj. et s. • أَعْمَى • ضَرِيرٌ • مَكْمُوفٌ •

**Confiance —** • يَقَّةٌ مُطْلَقَةٌ •

**Soumission —** • طَاعَةٌ عَنِيَاءٌ •

**Fenêtre — (Archit.)** • نَافِذَةٌ كَاذِبَةٌ •

**Dieu l'a rendu —** • أَغْشَى اللَّهُ عَلَى بَصَرِهِ •

**Juger d'une chose comme un — des**

**couleurs** • تَكَلَّمَ فِي أَمْرِ لَا يَمْنَعُهُ •

**C'est un — qui conduit un autre**

— • أَحْمَنُ يَقُودُ أَحْمَنَ •

**Il agit en —** • يَحْطِطُ حَيْثُ حَشَوَاهُ •

**À l' — , en — loc. adv.** • رِيَالًا • رَوِيَّةً •

— • بِلَا تَمَيِّزٍ •

**Aveuglement** adv. • عَسَى • ضَلَالٌ • زَيْغٌ •

**Aveuglément** adv. • بِغَاوَةٍ • بِلَا تَبَيُّسٍ •

**Aveugle-né** s. et adj. (أَعْمَى مِنَ الْوِلَادَةِ) •

**Aveugler** vt. • أَعْمَى • بَهَرَ • أَغْشَى •

**L'amour l'a aveuglé** • أَغْشَاهُ الْحُبُّ •

— une voie d'eau • سَدَّ مَتَفَذَ مَاءٍ •

**S' — sur** • عَصِيَ عَنْ •

**Son esprit s'est aveuglé** • ضَلَّ فِكْرُهُ •

**Aveuglette** (À l' —), loc. adv. •

— • تَحَسُّلاً • عَلَى حَيْرٍ هَدَى •

**Aveulir** vt. • أَضْعَفَ • أَوْهَى الْقَرْمَ •

**S' —** • ضَعُفَ • وَهِنَ عَزَمَهُ •

**Aveulissement** sm. • ضَعْفٌ •

— • انْخِطَاطٌ • وَهْنٌ •

**Aviaire** adj. • طَيْرِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالطَّيْرِ) •

**Aviateur**, trice, sm. • طَيَّارٌ • مَلَّاحٌ جَوِّيٌّ •

**Aviation** sf. • طَيَّرَانٌ • مِلَاحَةٌ جَوِّيَّةٌ •

— • طَيَّرَانٌ (دِرَاسَةٌ وَصَنَاعَةٌ) •

**Avicole** adj. • طَيَّارِيٌّ • (مُتَعَلِّقٌ بِالطَّيَّارَةِ) •

— • رَاجِعُ الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ •

**Aviculteur** sm. • طَيَّارِيٌّ • (مُرَبِّي الطَّيْرِ  
وَالدَّوَابِّ) •

**Aviculture** sf. • (تَرْبِيَةُ الطَّيْرِ وَالذَّوَابِّ) •

**Avide** adj. • شَرٌّ • طَمَاعٌ • جَشِعٌ • مُتَلَهِّفٌ •

**Être — de sang** • دُمُويٌّ •

**— de gloire** • طَمُوحٌ لِلْمَجْدِ (مُتَطَلِّشٌ لَهُ) •

**Avidement** adv. • بِشَرَاهَةٍ • بِجَشَعٍ •

**Saisir —** • اِسْتَكَّ بِالْهَفَةِ •

**Avidité** sf. • جَشَعٌ • شَرَاهَةٌ • نَهَمٌ •

**Avilli**, e adj. • مُحَقَّرٌ • مُذَلٌّ •

**Avilir** vt. • حَقَّرَ • اَذَلَّ •

**L'alcoolisme avilit l'homme**

— • الْكُحُولِيَّةُ نَحَطُ مِنَ قَلْرِ الْإِنْسَانِ •

**S' —** • اِذَلَّ • اِخْتَضَّ حَبِطًا •

**Avilissant** e, adj. • مُذِلٌّ • مُهِنٌ • مُحَقِّرٌ •

**Conduite — e** • سِيَرَةٌ سَائِئَةٌ •

**Acte —** • خِيَرَةٌ • مَذَلَّةٌ •

**Avilissement** sm. • خِيَرَةٌ • هَوَانٌ •

— • اِذْلَالٌ • تَحْقِيرٌ •

**L' — de la monnaie** • مُبْوَطِيسُ النِّقْدِ •

**Aviné**, e adj. • مَخْمُورٌ • تَمِيلٌ • سَكِرَانٌ •

**Aviner** vt. • تَلَبَّلَ بِالْخَمْرِ شَرْبًا [بَرْمِلًا] •

— • تَلَبَّلَ بِالْخَمْرِ • ارْتَوَى خَمْرًا •

**S' —** • تَلَبَّلَ بِالْخَمْرِ • ارْتَوَى خَمْرًا •

**Avion** sm. • طَائِرَةٌ • طَيَّارَةٌ •

**Par —** • بِطَرِيقِ الْجَوِّ •

**L' —** • الطَّيَّرَانُ •

**Aimer l' —** • أَحَبَّ السَّفَرَ جَوًّا •

**Avion-cargo** sm. • طَائِرَةٌ شَحْنٌ •

**Avion-citerne** sm. • طَائِرَةٌ صَهْرَجٌ •

**Avion-école** sm. • طَائِرَةٌ تَدْرِيبٌ •

**Avionique** sf. • الْكَوْنِيَّاتُ الطَّيَّرَانُ •

**Avionnerie** sf. • مَصْنَعُ طَائِرَاتٍ •

**Avionnette** sf. • طَائِرَةٌ صَغِيرَةٌ [لِلرَّكَّابِ] •

**Avionneur** sm. • صَانِعُ أَجْزَاءِ الطَّائِرَةِ •

**Aviron** sm. • يَمْقَافٌ • يَمْقَافٌ • رِيَاضَةُ التَّجْدِيفِ •

— • رَجُلٌ مِجْدَافِيَّةٌ [تَمَيِّزُ (Zool.)

— • بِهَا حَيَوَانَاتٌ صَغِيرَةٌ مِنَ الْقِشْرِيَّاتِ] •

**Avis** sm. • رَأْيٌ • مَشُورَةٌ •

— • إِعْلَامٌ • إِعْلَانٌ • إِشْطَارٌ • تَنْبِيهٌ • تَحْذِيرٌ •

**Écouter l' — des parents** • اسْتَمَعَ إِلَى

— • نَصَحِ الْأَهْلِ •

— au lecteur • تَهْهَيْدٌ لِقَارِئِهِ •

— consultatif (Dr.) • رَأْيٌ اِسْتِشَارِيٌّ •

**Donneur d' —** • مُشِيرٌ • بَصُوحٌ •

— de réception . علم بالإستلام .  
Lettre d' — . إشعار بحالة .  
— de virement . أمر نقل حسابي .  
Sauf—contraire تعليمات مخالفة ما

Il est de l' — de tout le monde  
إمتعة ( من يتابع كل واحد على رأيه ) .

Avisé, e adj . حذر ، قطن ، متنبه ،  
تنبه • ماير .

Aviser vt . حذر ، تنبه ، بصر ، تصح .  
— qqn . أنبئته ، آلمه .

— son correspondant . اضطر مراسله .  
— à . فكّر في

S' — de . تنبّه لـ ... ، تبين ، ارتأى ،  
عزّ له • تجرّأ على .

Aviso sm. (Mar.) سميرة ( سفينة حربية )  
صغيرة تستعمل لحراسة القوافل البحرية ) .

Avitaillement sm. (Mar.) ميرة ، تموين •  
امتياز ، تموّن .

Avitailler vt. (Mar.) صوّن ، امتارّ  
S' — تموّن

Avitaminose sf. (Méd.) داء لا حبيبي ،  
نقص فيتامين ( داء ناشي عن نقص الفيتامينات ) .

Avivage sm. (Techn.) تلميع ، صقل  
إنعاش ، تقوية .

Avivement sm. (Méd.) تنقية جرح  
[ تمهيدا لخطاته ] .

Aviver vt. أجبّ ، ألهب ، حتى .  
— جلا ، كبح ، صقل .

— une plaie (Méd.) نفّس جرحا  
[ تمهيدا لخطاته ] .

Le vent avive le feu . الريح تُعمر النار  
S' — تآجج .

Les couleurs s'avivent . الألوان تزهر .  
Sa douleur s'avive . ألمه يشتد .

Avocailillon sm. نحام خامل .

Avocasserie sf. محاكاة محامين .

Avocassier, ère sm. نحام مخيف • محاك  
La gent — ère جماعة المحامين .

Avocat, e sm. نحام • سافح عن •  
وسيط ، شفيع .

— d'office (Dr.) من ( من  
قبل المحكمة ) .

— du diable نحامي الشيطان ( مدافع  
عن قضية خاسرة ) .

Profession d' — محاماة .

Ordre des — نقابة المحامين .  
Avocat sm. (Bot.) شجرة المحامي .



Avocatier sm. (Bot.) شجرة المحامي  
( شجرة مثمرة من فصيلة الفاريات )

Avocatoire adj. et sm. مذكر • استدعائي .



Avocette sf. (Ois.) نكات ( صائر مائي )  
طويل الساقين ذو منقار ملتوي الطرف  
ينكت الرمل طلبا للديدان وسواها ) .

Avodiré sm. (Bot.) خشب أبيض  
يؤخذ من شجر نابت في شاطئ العاج ) .

Avoine sf. شوفان ، خراطال ، حنطمان .

Avoir vt. حصل • على • ملك • ، تملك • ،  
له • ، حقه • ، لديه • .

Qu'as-tu ? ما ليك ؟

Il a dix ans هو في عامه العاشر .

Il y a يوجد .

Nous avons faim نحن جائعون .

— peur شعر بالخوف .

— lieu حصل ، جرى .

En — غلط .

Avoir sm. ملك • ، مال • ، مقتنى • له • .  
— fiscal (Dr.) خفّض الضريبة  
[ لمؤسسات توظف أموالها ] .

— social (Dr.) أصول شركة .

Le doit et l' — منه وله ، ما عليه وما له .

Facture d' — فاتورة حسم .

Les — الموجودات .

— ملك ( إحدى مقولات ارسطو (Log.)

المشر ، تعبّر عن العلاقة بين الحاوي والمحتوى

وبين المالك والملوك ) .

Avoué sm. ورونيّة ( نظام من الموازين  
تطبق في البلدان الانكلوسكونية على جميع  
السلع ما عدا الحجارة الكريمة والمعادن النفيسة ) .

Avoué sm. مجاور • ملاصق • متاخم • .  
Avoué sm. (Bot.) شجرة المحامي .

Avoué sm. (Bot.) شجرة المحامي .

La Tunisie avoisine l'Algérie تونس  
تتاخم الجزائر .

S' — تتاخم • تتاخم • .  
Avorté, e adj. خائب ، مخفق .

Avortement sm. إسقاط ، إجهاض • إسحاق .  
عيداح ( إجهاض الحيوان  
والنبات ) .

Avorter vt. إسقط ، أجهض .

Le projet avorta أخفق المشروع .

Avorteur, euse s. مجنّهر • .

Avorton sm. جهش • سقط • طريح •  
• منج • .

Avouable adj. يُعترف به • يُقر به • .

But — غاية شريفة .

Avoué sm. وكيل دعوى • .

— d'office مُحام مكلف • .

Avouer vt. اعترف • ، صرّح • ، أعلن • .

— un principe وافق على مبدأ • .

— sa faute أقر بذنبه • .

Des moyens que l'honneur avoue طرق يقبلها الشرف • .

S' — اعترف • .

S' — que l'on s'aime أقرّا بحبهما • .

التبادل • .

Avril sm. نيسان • أبريل ( الشهر الرابع من  
السنة الشمسية ) .

Poisson d' — كيدبة نيسان • .

Avulsion sf. قلع • ، نزع • ، خلع • .

— d'une dent إخراج سن • .

— طرح البحر • استئصال • (Dr.)

Avunculaire adj. (Dr.) خالي • عتي •  
( متعلق بالخال أو العمة ) .

Axe sm. محور • ، قطب • ، مدار • .

— s des coordonnées (Math.) محاور  
الاحداثيات • .

— de rotation (Géom.) محور الدوران • .

— de miroir (Phys.) محور المرآة • .

— de la terre (Géog.) مدار الأرض • .

— de l'œil (Anat.) محور العين • .

— de la roue (Mécan.) مدار العجلة • .

— de sûreté (Mécan.) مبرود الأمان • .

— de marche وجهة • اتجاه عام • .

— Rome-Berlin مَحْزُور روما - برلين  
(اتفاق سياسي جرى بين الفاشية والنازية  
في خلال حكم موسوليني وهتلر).

**Axer vt.** (وَجَّهَ حَسْبَ مَحْزُورٍ أَوْ  
خَطَّ مَعَيْنَ).

Il est axé sur... اتَّجَهَ ذَهَبَهُ نَحْوَ...

**Axérophotol sm.** فَيَافِي ١، حَبِين ١.

**Axial, e, aux adj.** مَحْزُورِي.

**Axile adj.** (Méc.) مَحْزُورِي (يُشَكِّلُ).

محوراً • مَحْزُورِي وَفَوْعَ عِلَاقَةِ مَحْزُورِ).

— (Bot.) مَحْزُورِي المَيْض (صَفَةُ نَوْعِ)  
من التَّشْيِمِ تَنْجَعُ فِيهِ  
الحَبُوبُ عَلَى مَحُورِ المَيْضِ).

**Axillaire adj.** إِبْطِي (ذُو عِلَاقَةِ الإِبْطِ).

Glandes — s (Anat.) غَدَدَاتُ إِبْطِي.

Bourgeon — (Bot.) بَرْعَمُ جَانِبِي.

**Axiologie sf.** (Philo.) عِلَاقَةُ • (عِلْمُ الْقِيَمِ)  
ويشمل البَحْثَ فِي قِيَمِ الْأَخْلَاقِ  
والدِّينِ وَعِلْمِ الْجَمَالِ).

**Axiologique adj.** (Philo.) خِلَاقِي • (رَاجِعُ)  
المَادَّةِ السَّابِقَةِ).

**Axiomatique adj.** (Philo.) بَدِيهِي،  
بَدِيهِي، مُسَلَّمٌ بِهِ.

— sf. (Philo.) بَدِيهِيَّاتُ عِلْمٍ (مَجْمُوعَةُ)  
من المَبَادِيءِ البَسِيطَةِ مُسَلَّمٌ بِهَا تُعْتَمَدُ فِي  
التَّدْلِيلِ الرِّيَاضِيِّ أَوِ الْعِلْمِيِّ • نِظَامُ البَدِيهِيَّاتِ).

**Axiomatisation sf.** (Philo.) تَبْدِيهِيَّةُ  
(تَحْوِيلُ مَعْلُومَاتٍ أَوْ مَعَارِفَ إِلَى بَدِيهِيَّاتٍ  
لَا تَحْتَاجُ إِلَى تَعْلِيلٍ).

**Axiomatiser vt.** (Philo.) بَدَّهَ (حَوَّلَ)  
مَعْلُومَاتٍ أَوْ مَعَارِفَ إِلَى بَدِيهِيَّاتٍ  
لَا تَحْتَاجُ إِلَى تَعْلِيلٍ).

**Axiome sm.** (Philo.) أَوَّلِيَّةُ، بَدِيهِيَّةُ،  
مُسَلَّمَةٌ • حَقِيقَةٌ مُفَرَّرَةٌ • قَاعِدَةٌ مُتَّبَعَةٌ.

**Axiomètre sm.** (Mar.) دَلِيلُ السَّكَّانِ.

**Axis sm.** (Anat.) فَاقِقَ (فَقْعَرَةُ الْعُنُقِ الثَّانِيَةِ).

**Axolotl sm.** (Zool.) دُعْمُوصُ السَّنَمَلِ  
[أَوْ السَّرْفُوتِ] (وَهُوَ حَيَّانٌ زَحَافٌ بَرْمَازِي).

**Axone sm.** مَحْزُور (مَحْزُورٌ عَصَبِي).

**Axonge sf.** شَحْمُ خَيْتَزِيرِ.

**Axonométrie sf.** (Géom.) اسْتِحْوَارُ  
(طَرِيقَةُ تَمَثِيلِ مُسْتَمْلَةٍ فِي الرِّسْمِ الصَّاعِي).

**Axonométrique adj.** اسْتِحْوَارِي.

**Ayant cause sm.** (Dr.) خَلْفَ، مُتَلَقٍّ.

**Ayant droit sm.** (Dr.) صَاحِبُ حَقٍّ •  
خَلْفَ.



**Aye-Aye sm.** أَيْتِي (نَوْعٌ مِنَ الْفِرْدَةِ فِي  
مَدَغَشْقَرِ).

**Azalée sf.** (Bot.) صَحْرَاوِيَّةُ • أَزَالِيَّةُ (جَنَةِ)  
لِلتَّرِيمِ مِنْ فِصْلَةِ الْخَلْتَسُجِيَّاتِ).

**Azédarac ou Azédarach sm.** (Bot.)  
أَزْدَرَنْجَتُ (شَجَرٌ لِلتَّرِيمِ).

**Azéotrope ou Azéotropique adj.**  
مُشْتَرَكُ التَّقَطُّرِ (صَفَةُ مَزِيجٍ مِنْ سَائِلِينَ  
تَقَطُرَانِ فِي حَرَارَةٍ ثَابِتَةٍ، وَبُولَدَانِ، تَحْتَ  
ضَغْطٍ مُعَيَّنٍ، بِخَافَرٍ ثَابِتِ الرِّكَابِ).

•Azerole sf. زُعُرُور.

•Azeroller sm. (Bot.) شَجَرَةُ زُعُرُورِ.

•Azimut sm. سَنَتَ.

— زاوِيَةُ السَّنَتِ. (Astro)

— سَنَتُ (loxodromique) (Astro.)  
السَّيْرُ الْمُتَحَرِّفُ.

Prendre un — قَاسَ السَّنَتِ.

Dans tous les — فِي جَمِيعِ  
الْإِتْجَاهَاتِ.

**Azimutal, e, aux adj.** سَنَتِي.

**Azoïque adj.** (Géol.) عَدِيمُ الْحَيَاةِ (خَالٍ  
مِنَ الْحَيَوَانَاتِ الْخَفِيَّةِ).

Ère — دَهْرُ الْإِلَاحِيَةِ.

مُشْتَرَجُ [أَوْ أَزَوِيَّ] الرِّكَابِ. —

**Azoospermie sf.** (Méd.) عَقْمُ الْمَنِيِّ.

**Azotate sm.** (Chim.) أَزُونَاتٌ، نَشْرَاتٌ.

**Azote sm.** (Chim.) أَزُوتٌ، نَيْشَرَجِينُ.

**Azoté, e adj.** (مَحْمُولٌ عَلَى أَزُوتِ).

**Azotémie sf.** (Méd.) نَتَشْرَاجُ الدَّمِ (فَرْطُ)  
الْأَجْسَامِ التَّرَوِجِيَّةِ فِي الدَّمِ نَتِيجَةُ لَحْلُلِ فِي  
الْكُلْيَةِ).

**Azoteux adj.** أَزَوِيَّ، نَيْشَرَجِي.

**Azotine sf.** (Chim.) أَزُونِينُ.

**Azotique adj.** (Acide —) حَسَنُ الْأَزُوتِ،  
مَاءُ الْغَفَةِ.

**Azotide sm.** (Chim.) أَزُونِيَّتُ، نَشْرِيَّتُ.

**Azotobacters sm. pl.** بَكْتَرِيَّاتُ أَزُونِيَّةِ •  
بَكْتَرِيَّاتُ الْأَزُوتِ.

**Azonurie sf.** (Méd.) بِلَّةُ أَزُونِيَّةِ.

**Aztèque adj. et s.** أَزْتِكِيَّ (مُتَلَقٍّ شَعْبِ)  
الْأَزْتِكِ الَّذِي نَزَلَ قَدِيمًا فِي الْمَكْسِكِ).

•Azur sm. سَمَاءُ صَابِيَّةُ • لَازُورْدِي (أَزُورَقُ)  
سَمَاوِيَّ • زُرْقَةُ السَّمَاءِ [أَوْ الْبَحَارِ الْخِلَ].

زُجَاجٌ مَزُورَقٌ [بِأَوَكِيدِ الْكُوبَالْتِ]. —  
لا زُورْدَ (حَجَرٌ كَرِيمٌ

Pierre d' — سَمَاوِيَّ الزُّرْقَةِ).

**Azurage sm.** تَزْرِيْقُ [الْثِيَابِ].

**Azuré, e adj.** سَمْتَجُونِي (مَا كَانَ بِلَوْنِ)  
السَّمَاءِ، لَازُورْدِي.

القُبَّةُ الزَّرْقَاءُ، السَّمَاءُ. — La voûte — e

**Azurer vt.** زَرَّقَ (صَبَغَ بِاللَّوْنِ الْأَزْرَقِ).

**Azurite sf.** (Chim.) أَزُورِيَّتُ (فَحْمَاتُ)  
النَّحَاسِ الطَّبِيعِيَّةِ).

**Azygos sf. et adj.** (Anat.) وَرِيدٌ جَمِيعُ  
(وَرِيدٌ يَجْمَعُ بَيْنَ الْوَرِيدَيْنِ الْأَجْنَوِيَيْنِ)

**Azulen, ne adj. et s.** أَزْلِي (اسْمُ أَوْصَفَةٍ)  
لِصَنَاعَةِ قَبْتَارِيَجِيَّةٍ خَاصَّةٍ بِالْمُهْدِ

الْحَجَرِيِّ الْأَوْسَطِ).

**Azyme adj. et sm.** فُطَيْرٌ (غَيْرُ مُخْتَشَرِ).

Pain — خُبْزٌ بِإِلَّا خَمِيرَةٍ.

# B

Baalbeck  
(Liban)



B sm. ب، باء (الحرف الثاني في الأبجدية الفرنسية).

— (Chim.) ب (رمز البورون).

Ne savoir ni a ni b جهيل جدًا مُطيفًا.

B.A. sf. ع. ص. (رمز لعمل صالح في اصطلاح الكتشاف).

Ba (Chim.) با (رمز الباريوم).

Baba adj. مذْهول، ذْهيل، مْثْلوه.

— sm. بابا (حُلوى بالروم والزيب).

Babecurre sm. مْخِض (لَبَن اسْتُخْرِجَ زُبْدُه).

Babil, Babillage ou babillage sm.

مَذَر، مْثَرَة، مْثَرَة، مْثَرَة.

— des oiseaux مْثَرَة المصافير.

Le — enfantin مْثَرَة.

Babillard, e adj. et s. مَذَر، مْثَرَة.

Oiseau — طائر مْثَرَة.

— de moulin مْثَرَة طاحونة.

— e, sf. مْثَرَة.

Babiller vi. مْثَرَة، مْثَرَة، مْثَرَة.

Le bébé babille المْثَرَة يَمْثَرَة.

Le pigeon babille المْثَرَة يَمْثَرَة.

L'oiseau — babille المْثَرَة يَمْثَرَة.

Babine et Babouine sf. (Zool.)

مِشْطَر الجمل.

Les — s d'une brebis مْثَرَة شاة.

— du chien مِشْطَر الكلب.

Les — s du cheval مِشْطَر الحصان.

— du cochon مِشْطَر الخنزير.

S'en donner par les — s تَلْذُذْ بِالْمَلِكِ.

S'essuyer les — s مَسَحَ الشَّعْرَيْنِ.

Se lécher les — s تَلَمَّظَ.

Babinski (Syndrome de —) (Méd.)

تَنَازُرْ بِابْنَسْكِ (الْمَعْكَاسُ فِي الْأَرْتِيكَاسَاتِ)

يَتَوَلَّدُ مِنْ إصَابَةِ الْأَعْيَابِ الْمَحْرُكَةِ.

Babiote sf. مْثَرَة، مْثَرَة، مْثَرَة.

Babirouze sm. (Zool.)

(خَيْزُرِيَرِ هِنْدِيٍّ لَهُ نَازَانُ كَبِيرَانِ)

تَفْزَانِ مِنْ شَفَةِ الْعَلِيَّاءِ.

Bâbord sm. (Mar.)

يَسَارُ [السَّفِينَةِ].

Feu — l (Milit.) أَطْلَقَ النَّارَ مِنَ الْيَسَارِ.

Bâbordais sm. (Mar.)

نَوَاحِي الْمَيْسَرَةِ.

Babouche sf. بابُوج (جِلْدٌ يَلْبَسُ عَلَى الْكَب).

وَالْكَلِمَةُ عَرَبِيَّةٌ مِنْ أَصْلِ فَارْسِيٍّ.

بابُوج (جِلْدٌ يَلْبَسُ عَلَى الْكَب).

وَالْكَلِمَةُ عَرَبِيَّةٌ مِنْ أَصْلِ فَارْسِيٍّ.

بابُوج (جِلْدٌ يَلْبَسُ عَلَى الْكَب).

وَالْكَلِمَةُ عَرَبِيَّةٌ مِنْ أَصْلِ فَارْسِيٍّ.

بابُوج (جِلْدٌ يَلْبَسُ عَلَى الْكَب).

وَالْكَلِمَةُ عَرَبِيَّةٌ مِنْ أَصْلِ فَارْسِيٍّ.

بابُوج (جِلْدٌ يَلْبَسُ عَلَى الْكَب).

وَالْكَلِمَةُ عَرَبِيَّةٌ مِنْ أَصْلِ فَارْسِيٍّ.

بابُوج (جِلْدٌ يَلْبَسُ عَلَى الْكَب).

وَالْكَلِمَةُ عَرَبِيَّةٌ مِنْ أَصْلِ فَارْسِيٍّ.

بابُوج (جِلْدٌ يَلْبَسُ عَلَى الْكَب).

وَالْكَلِمَةُ عَرَبِيَّةٌ مِنْ أَصْلِ فَارْسِيٍّ.

بابُوج (جِلْدٌ يَلْبَسُ عَلَى الْكَب).

وَالْكَلِمَةُ عَرَبِيَّةٌ مِنْ أَصْلِ فَارْسِيٍّ.

Babylonien, enne adj. et s. بابِلِي.

Le — اللُّغَةُ الْبَابِلِيَّةُ.

Bac sm. مَعْدَنِيَّةٌ، مِعْبَرٌ، حَوْضٌ.

سَطْلُ خَشَبِيٍّ.

— d'accumulateur (Elect.) وَهْدَاءُ الْمَرْكَبِ.

Passer le — اجْتَازَ الشَّهْرَ.

Tailler un — قَامَرَ.

— d'amidon مَصْفَى النِّشَاءِ.

— collecteur (Tech.) مَبْنِيَّةُ الْمَخْرُطَةِ.

— à glace قَالِبُ ثَلْجٍ.

Bac sm. بِكَالُورِيَا.

Baccalauréat sm. بِكَالُورِيَا (شَهَادَةُ بَاهَاءِ)

الدَّرُوسِ الثَّانَوِيَّةِ).

Baccara sm. بَكَّارَا (لَعْبَةُ قُمَارٍ).

Baccarat sm. بَلُورْ بَكَّارَا (وَمِي)

قَرْيَةٌ فَرَنْسِيَّةٌ).

Bacchanale sf. رَقْصَةٌ فَاجِيَّةٌ، مَسَقَّةٌ.

(اجْتِمَاعٌ فَسَقٌ وَهَرِيدَةٌ وَفُجُورٌ).

— sf. pl. بَاخُوسِيَّاتٌ (أَهْيَادُ بَاخُوسِ).

Bacchante sf. كَاثِبَةٌ بَاخُوسِ، مْثَرَة.

الشَّارِبَانِ.

Les — s بَاخُوسِ (إِلَهُ الْخَمْرِ عِنْدَ الرُّومَانِ).

Baccifère adj. (Bot.) عَيْنِيَّ (صَفَةُ كُلِّ

نَبَاتٍ تَكُونُ نَمَارُهُ عَيْنِيَّةَ الشَّكْلِ).

Bacciforme adj. كَرَزِيَّ (أَوْ عَيْنِيَّ الشَّكْلِ).

Bâchage sm. تَنْطِيلَةٌ.

Bâche sf. غَطَاءٌ، غِطَاءٌ سَرِيرٍ، قُبْعَةٌ.

دُقِيَّةٌ، وَقَاءُ النَّبَاتِ. (Agric.)

— imperméable غِشَاءَةٌ كَتْمِيَّةٌ.



— d'une chaudière خزانٌ مِرْبَل [أو خزان ماء الصّح] .  
**Bachelier sm.** مرشّح للقوسية • حائز بكالوريا .  
 — قى ، شاب .  
**Bâcher vt.** غطى [ بوقاء ] .  
**Bachi-Bouzouk sm.** باشي بوزق ( جنديّ )  
 تركي غير نظامي في القرن التاسع عشر .  
**Bachique adj.** باخوسي ( متعلق باباخوس إله  
 الخمر عند الرومان ) .  
 — خسريات .  
**Bachot sm.** قارب صغير ، زورق • بكالوريا .  
**Bachotage sm.** مرافقة امتحان ( راجع  
 المادة التالية ) .  
**Bachoter vi.** راقب امتحاناً ( أعدّه دون انجاز  
 ولا إقناع ) .  
**Bachoteur sm.** زورقي ( صاحب زورق ) .  
 — مرافق امتحان ( راجع المادة السابقة ) .  
**Bachotte sf.** سكة • وعاء يشبه البرميل  
 يستعمل لنقل السمك الحي ) .  
**Bacillaire adj.** عصويّ ، باسيلي ( Méd. ) .  
 — sm. مسلول مُعد .  
**Bacille sm.** عصيّة : بابل ( بكتيريا ) ( Méd. ) .  
 — أنبوية ( حشرة عاشية ( Zool. )  
 انبوية الشكل تعيش في أواسط فرنسا ) .  
**Bacilliforme adj.** باسيلي الشكل ( Méd. ) .  
**Bacillose sf.** داء العصيات • سل ( Méd. ) .  
**Bacillurie sf.** بيلة باسيلية ( Méd. ) .  
**Bâclage sm.** مرافقة ( إتمام عمل على غير  
 ما يجب ) .  
**Bâcle sf.** مِرْباج [ الباب أو النافذة ] .  
**Bâcler vt.** أرشّح ( قتل بمِرْباج ) .  
 — un travail عمله ولم يُحسّن .  
**Bâcleur, euse s.** مرافق ( من يعمل عملاً  
 دون أن يُحسّن ) .  
**Bacon sm.** قديلة [ خنزير ] .  
**Baconien, enne adj.** باكوني ( متعلق بفلسفة  
 باكون ) .  
**Baconisme sm.** باكونية ( مذهب ( Philo. )  
 فرنسي باكون الفلسفي ) .  
**Bactériacées sf. pl.** بكتيريات ( Bot. )  
 ( نباتات مجهرية من الأشنة الزرقاء ) .  
**Bactéricide adj.** مبيد البكتيريا .  
**Bactéridie sf.** بكتيريا الفسّم .

**Bactérie sf.** راجية • بكتيريا ( مرادفة  
 لميكروب وجراثومة ) .  
**Bactériémie sf.** ( Méd. ) تجرثم الدم .  
**Bactérien, enne adj.** راجي • بكتيري  
 ( متعلق بالراجية أو البكتيريا ) .  
**Bactériologie sf.** علم البكتيريا ، علم  
 البكتيريات .  
**Bactériologique adj.** بكتيري ، جرثومي .  
**Bactériologiste ou Bactériologue, s.** جراثيمي ، بكتريولوجي ( مختص بعلم البكتيريا ) .  
**Bactériophage sm.** مَلْتهم البكتيريا  
 ( فيروس يقتضي على عدد من البكتريات ) .  
**Bactériostatique adj. et sm.** مُثبّنة  
 البكتيريا ( موقفة نمو البكتريات دون أن تهلكها ) .  
**Bactrioles sf. pl.** ثمار الذهب .  
**Bacul sm.** خشبة الجياصة .  
**Badaud, e s. et adj.** مُتسكّع ( ضارب  
 على غير مدى في الشوارع والأزقة ) .  
**Badauder vi.** تسكّع ( راجع المادة السابقة ) .  
**Badauderie sf.** تسكّع • كلام مُتسكّع  
 [ أو تصرفه ] .  
**Bâcleaire ou Baudelaire sm.** حُمام  
 معقوف .  
**Baderne sf.** جديلة حبل • سقَط متاع  
 — مُتَزَمّت ، رجمي .  
 — حطام بشري ، شبح فان .  
**Badiane sf.** ( Bot. ) جاذية ، باديان ،  
 أنيسون نجسي ( جنسية للثنتين من فصيلة  
 المغنولات تستعمل في الشاي أو كالأشاي ) .  
**Badigeon sm.** كلاس • ماء الكلس تكلّس  
 به الجدران ) .  
 — معجون ( عجينة تُسد بها الحروق بين  
 ججارة البناء أو في المنحوتات ) .  
**Badigeonnage sm.** تكلّيس ، تبييض  
 — تكلّيس ، تبييض .  
 — حَمَل الكلاس .  
 — دواء ( Méd. )  
 — لعللي .  
**Badigeonner vt.** كَلّس ، بَيّض  
 — دَهَن بَلّوا .  
**Badigeonneur sm.** كلاس • رسّام وكدي .  
**Badin, e adj et s.** مزاح ، لعب ، هزل .  
**Badin sm.** بادان ( مقياس سرعة الطائرة ،  
 مأخوذ من اسم مُحترمه ) .

**Badinage sm.** مزاح • هزل • عبث .  
 — دُعابة [ في الأسلوب أو الحديث ] .  
**Badine sf.** خيترانة ( عصيّة تحمل باليد  
 للتسلية ) .  
**Badiner vi.** مزاح • مزاح ، هزل •  
 نكث ، عبث .  
 — رجل جيد •  
 — تظاهر في رسائله .  
**Badinerie sf.** دُعابة ، مُنازحة .  
**Bad-lands sf. pl.** أراض جرداء ( بفعل  
 السيول ) .  
**Badminton sm.** ( Jeux ) بدمينتون  
 تنس الريشة ، من اسم أحد القصور ) .  
**Baffe ou Baffre sf.** صقعة .  
**Bafouer vt.** سخر • من ، هزأ • أهان .  
**Bafouillage sm.** تغشّط ، غشّط • مدّور .  
**Bafouiller vi.** تغشّط ، تلغشّط ، غشّط •  
 مُغشّط .  
**Bafouilleur, euse s.** وليمة سخية .  
**Bâfre sm.** التهم ، أكل بكثرة .  
**Bâfrer vt. et vi.** شَرِه ، تهم ، بطون .  
**Bâfreur, euse s.** متاع .  
**Bagage sm.** هَرَب • مات .  
 — Plier — ثقافة الموثف .  
 — Le — de l'autrur معارف علمية .  
 — scientifique .  
**Bagarre sf.** جلّة ، ضَوْفاء • شَقَب •  
 مُشاجرة ، تضارب .  
**Bagarrer vi.** عارك ، قاتل .  
 — pour son opinion ناخّل في سبيل رأيه .  
 — Se — تعارك ، تضارب .  
**Bagarreux, euse s. et adj.** مُشايغ ،  
 مُشاجر .  
**Bagasse sf.** ثفل المُحان ( ثفل قصب السكر ) .  
 — موميس • عبارة شتم .  
**Bagatelle sf.** تَرْعة ، تَفاهة • مبلغ زهيد .  
 — La — الحبّ الجماني .  
 — Conter des — روى تروّات .  
**Bagnard sm.** سجين [ في الأشغال الشاقة ] .  
**Bagne sm.** سجين [ الأشغال الشاقة ] .  
 — Quel — باله من حجمه !  
**Bagnole sf.** سيارَة رديّة • سيارَة .  
**Bagou ou Bagout sm.** تَرْرة ، مدّور ،  
 تقيّهُت .  
**Baguage sm.** تخنيم الطير .

حَزَر (فَرْض دائري في (Agric.)  
غصن لمنع نزول النشغ).

**Bague sf.** خاتم • حلقة • طوق.

— sans chaton فتحة.

— (Archit.) حلقة العمود.

— ضابطة القطر (أداة لضبط (Techn.)  
القطر الخارجي في قطعة اسطوانية).

C'est une — au doigt هذا أمر رابع.

**Baguenaude sf. (Bot.)** شجرة سنا كاذب.

— عنب • تسكع.

**Baguenauder vi.** عنب • تسكع • تسكع.

**Baguenauderie sf.** عنب • تسكع.

**Baguenaudier sm.** عنب • تسكع.



**Baguenaudier sm. (Bot.)** سنا كاذب

(جنيبة للترين من الفريبات الفريشية)

**Baguer vt.** شرج • شل • (خاط خياطة  
مباعدة).

**Baguer vt.** ختم [خامة أو سكاراً أو اصبعاً].

— une branche (Agric.) حزر قزعا

[لإيقاف النشغ]

**Baguette sf.** عود • قصب

— كفر (عصا قصيرة).

— زغيف • تسطيل.

— d'un bas سرة جورب (حلية سهبة جورب).

— الشكل يترين بها جابا جورب.

— divinatoire قصب بندق [بدعي

بعض الناس اكتشاف المياه والمعادن بواسطته].

— de fusil سيخ بندقية.

— de chef d'orchestre مبخصرة [قائد

الفرقة].

— de tambour مبخرة [طبل].

— baïonnette حربة.

— magique عصا سحرية.

— à nettoyer (Méc.) قصب التنظيف.

— (Archit.) عسوية (حلية مقبولة على

شكل عصا تستعمل في البناء).

Mener à la — قاذ قسراً.

Se laisser mener à la — أنقاد مرهماً.

D'un coup de — بضرية ساجر [تحقق]

أمر كأنه من صنع ساحر).

**Baguettisant sm.** قنقن (كاشف الماء من  
تحت الأرض).

**Bagueur sm. (Agric.)** مبخز (أداة يبخز  
بها القطن للاحتفاظ بالنشغ).

— مُحْتَمَة (أداة للتخيم).

**Baguier sm.** مصافيغة (صندوق المصاغ والحلي).

**Bah! interj.** باه! عجباً!

**Bahut sm.** صوان (صندوق تصان فيه الثياب).

— خزانة.

— واقية جدار • جدار الدربزين.

— مدرسة • معهد.

**Bahutage sm.** صجيج • إغاظة.

**Bai, e adj.** كُمنيت (صفة الفرس الأسمر  
المحمر).

**Baie sf. (Géog.)** جون (خليج صغير) • شرم.

**Baie sf. (Bot.)** عينية • شجرة عينية (ثمرة  
لحمية غير مفتوحة لا نواة لها بل تحتوي

على بذرة أو أكثر كالعنب).

**Baie sf.** فتحة • شق • فريجة • كوة.

**Baignade sf.** استحمام • مستحم [عل  
صفة نهر].

**Baigné, e adj.** مبكّل • مبكّل.

Visage — de sucre وجهه مفرحوس.

Des yeux — de larmes عيون

مفروقة بالدموع.

Chambre — e de lumière غرفة

معمورة بالنور.

**Baigner vt.** غسل • غطس • غمر •  
• بثل.

— dans l'huile غمس في الزيت.

La Méditerranée baigne l'île de Chypre

البحر المتوسط يحيط بجزيرة قبرص.

— vi. انغمس في • غطس.

Il baigne dans son sang يفرق في دمايه.

Se — استحم • اغتسل.

se — dans la mer سبح في البحر.

**Baigneur, euse s.** مستحم • مبكّل

• حمامي (مراقب المستحمين).

— دمية عارية [تمثل طفلاً].

**Baignoire sf.** مغطس • مقصورة [في

منشرج].

— d'un sous-marin (Mar.) مرقى

غواصة.

— (Ski.) مدرجة.

**Bail, Baux sm. (Dr.)** إجار • إجارة

— à colonat partiaire مزارعة.

— à complant مزارعة • مسافة.

— à loyer مكاراة • إجارة سكن

[أو مفول].

— emphytéotique حكر حكيم [لدة

أقصاها ٩٩ سنة].

Prendre à — اكرى • استأجر.

Donner à — أجر • اكرى.

Il y a un — منذ زمن طويل.

**Baile sm.** بابل (لقب حكام المستعمرات التي  
كانت تابعة لمدينة البندقية في المتوسط الشرقي).

— وصي [على قاصر] • وصاية (Dr.).

**Baile ou Bayle sm.** راعي [قطع مستنجد].

**Baifle sf.** ميركن (وعاء كبير من الخشب  
تغسل فيه الثياب).

— ماء [في تعبير البحارة] (Mar.).

La — المفترسة البحرية.

**Bâillement sm.** تناوب • فطر الفم.

— d'une porte أنيراج باب.

**Bailler vt.** أعطى • سلم • أجر.

**Bâiller vi.** تشاءب • فطر الفم • أنرج.

— spectacle qui fait مشهد مضجر.

**Baillet adj. m.** أصهب (حصان أو صفة حصان  
شفرة وبره تميل إلى البياض).

**Bailleur, eresse s. (Dr.)** مؤجر.

— de fonds معين • مقدم المال.

— de gage كفيل عيني.

**Bâilleur, euse adj.** يشاب (كبير التناوب).

**Bailli sm.** قاض [في عهد الإقطاعية]

• مشرف ملكي.

**Bailliage sm.** محكمة [الإقطاعية]

• صلاحية محكمة [الإقطاعية].

**Bâillon sm.** كمامة • حشاكة (ما يوضع على  
الفم أوفيه لمنع الكلام وكان أصلًا لمنع الحيوان

من رضاع أمه).

— كبت [الكلام] • خنق [القول] (fig.).

**Bâilonnement sm.** تكليم • حشك

• انكمام.

**Bâillonner vt.** كسم • حشك • شتم.

— أسكت • أغرس.

— la presse خنق [حرية] الصحافة

**Bain sm.** حمام • استحمام • اغتسال

• مغطس.

— de soleil تشمس (تعريض الجسم

لحرارة الشمس).

Faire chauffer le — سَخَّنَ ماءَ الحَمَامِ .  
 — s de mer حَمَامَاتُ الْبَحْرِ .  
 Être dans le — تَوَسَّطَ في الأَمْرِ .  
 — de grenouilles بَرَكَةٌ .  
 Envoyer qqn. au — طَرَدَهُ .  
**Bain-marie** sm. حَمَامٌ مَرْمٍ (إِنصَاجٌ بِالْتَحْشِيمِ) .  
 — رِوَاءَ حَمَامٍ مَرْمٍ



**Balonnnette** sf. حَرْبَةٌ .  
 Combat à la — قِتَالٌ بِالْجِرَابِ .  
 — au canon (Milit.) رَكْبٌ حِرَابِكُ .  
**Baïram, Bayram ou Beïram** sm. عِيدٌ .

Petit — عِيدُ الْفِطْرِ .  
 Grand — عِيدُ الْأَضْحَى .  
**Baïsemain** sm. لَتَمْتُ الْيَدَ (وَبِخَاصَّةٍ يَدَ سَيِّدَةٍ) .  
 [تَكْتَرِيمُ الْمَوْلَى (لِسَيِّدِهِ بَلَمَّ يَدَهُ) .  
**Baïsement** sm. لَتَمْتُ، تَقَبُّيلٌ (مُقَدِّمَاتُ) .  
**Baiser** vt. لَتَمْتُ، قَبَّلْتُ، بَاسْتُ .  
 — أَتَلَّكَ، حَازَ، ضَاجَعَ .  
 Il n'y baise rien لَا يَلُوكُ مِنَ الْأَمْرِ شَيْئًا .  
 La vague baise le rivage الْمَوْجَةُ تُدْفِغُ الشَّاطِئَ .

Sc — تَلَّامُ، تَقَاعَمُ، تَبَاوَسَ .  
**Baiser** sm. لَتَمْتُ، قَبَّلْتُ، بَوَّسْتُ .  
 — de Judas قَبْلَةُ يَوْضَاسَ (قَبْلَةُ خِدَاعٍ مُخَادَعَةٍ، خِيَانَةٍ) .  
**Baisoter** vt. بَوَّسَ، قَبَّلَ كَثِيرًا .  
**Baisse** sf. نُزُولٌ، انْخِفَاضٌ، خَفَضٌ، تَنْزِيلٌ .  
 — de la température هُمُوطُ الْحَرَارَةِ .  
 — d'autorité ضَعْفُ السُّؤْدُ .  
 — de l'eau تَنَاقُصُ الْمَاءِ .  
 Ses actions sont en — أَشْهُهُ فِي هُمُوطٍ قَدَّمَ مِنْ مَكَانِهِ .  
 La — الْخَزَرُ .

**Baissement** sm. إِطْرَاقٌ (حَتَّى الرَّاسِ) .  
**Baisé, e** adj. مُسَدَّلٌ .  
**Baiser** vt. حَطَّ، خَفَضَ، أَنْزَلَ .  
 — le pavillon اسْتَنْسَمَ، أَنْزَلَ التَّلَاحَ .  
 — pavillon devant qqn. أَقَرَّ بِرُؤُوسِهِ أَمَامَهُ .  
 — la tête خَفَضَ، أَطْرَقَ .  
 — l'oreille, le nez ارْتَبَعَ، خَتَجَلَ .

— les bras اعْرَفَ بِالْإِشْهَاقِ .  
 — les yeux أَغْصَى، غَضَّ الطَّرْفَ .  
 — le rideau اسْدَلَّ الشَّارَةَ .  
 — le ton خَفَضَ مِنْ غُلُوَاتِهِ .  
 — la voix خَفَضَ صَوْتَهُ .  
 — le prix رَخَّصَ .  
 — un mur وَطَى جِدَارًا .  
 — vi. انْخَفَضَ، انْحَطَّ .

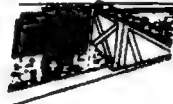
Le fleuve a baissé نَقَصَ النَّهْرُ .  
 La mer baisse جَزَرَ الْبَحْرُ .  
 Le prix a baissé رَخَّصَ، هَبَطَ السَّعْرُ .  
 La vue baisse ضَعُفَ الْبَصَرُ .  
 Le soleil a baissé مَالَ الشَّمْسُ .  
 Se — انْخَفَى، طَاطَأَ .

**Baïssier** sm. نُزُولِي، مُضَارِبٌ عَلَى التَّزُولِ [فِي الْبُورْصَةِ] .

**Baïssière** sf. حُمْرَةٌ، نُقْرَةٌ [فِي أَرْضٍ] .  
 رَسَابَةٌ، حِشْلَةٌ (الْحُمْرُ أَوْ الْجَمْعُ الْخَفِ) .

**Baïsure** sf. مَبْسُوسٌ، مَلْتَزِقٌ الرَّغِيفِ (مَوْضِعٌ يَلْتَصِقُ بِهِ الرَّغِيفُ بِرَغِيفٍ آخَرَ فِي الْقُرْنِ) .

**Bajoue** sf. سَدْعٌ [عِجَلٌ أَوْ خَيْرٌ] .  
 — ضَهْوَةٌ (خَدٌّ مُتَهَدِّدٌ) .



**Bajoyer** sm. (Archit.) كَتِفُ الْحَوُوسِ [فِي قَنَاةٍ] .

— جِدَارٌ سَائِدٌ (حَاطِطٌ يَمْتَسُ (Archit.) كَتِفَ نَهْرٍ أَوْ جِدُولٍ بِالْقَرْبِ مِنْ جِسْرِ) .

**Bakchich** sm. إِكْرَامِيَّةٌ (وَأَصْلُهَا الْفَرَنْسِيّ مِنْ «بَخِشِش» الْفَارَسِيَّةِ) .

**Bakélite** sf. بَاكْلَيْتٌ (مَادَّةٌ بِلَاسْتِيكِيَّةٌ تُصْنَعُ مِنْهَا أَفْلَامُ الْخَبْرِ وَالْمَقَابِضُ الْخَفِ) .

**Bal** sm. حَفْلَةٌ رَاقِصَةٍ • مَرَقَصٌ .  
 — de têtes مَرَقَصُ الرُّؤُوسِ (حَفْلَةٌ رَقَصَ رُؤُوسُهَا) .  
 — يتَنَكَّرُ فِيهَا الرَّاغِبُونَ بِرُؤُوسِ الْمَشَاهِيرِ) .

**Balade** sf. نَزْهَةٌ، فَسْحَةٌ .

**Balader** vt. اصْطَلَحَ [فِي نَزْهَةٍ] .  
 Se — تَنَزَّهَ • سَاحَ .

**Baladeur, euse** adj. et sm. مُتَنَقِّلٌ، مُحِبُّ الْإِيقَالِ .

— sm. (Mécan.) مُسَنَّنَةٌ نَقَّالَةٌ .  
 Train — (Mécan.) بَدَالُ السَّرْعَةِ .

**Baladeuse** sf. نَقَّالَةٌ • (عَرَبِيَّةٌ بِأَعْيَالٍ) • عَرَبِيَّةٌ مَقْطُورَةٌ • مِصْبَاحٌ نَقَّالٌ .

**Baladin** sm. مُهْرَجٌ • مُضْحِكٌ • رَاقِصٌ [بَيْنَ فَعْلَيْنِ مُتَمَلِّينَ] .

**Balafon** sm. بَلَّافُونُ (آلَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ أَفْرِيقِيَّةٌ) .

**Balafre** sm. شَجْعَةٌ • نَدْبَةٌ • شَجَجَ .

**Balafré e, adj et s.** مَشْفُوقٌ، مَشْجُوجٌ، أَشْبَحَ • نَدِبَ، مُنْدَبَ .

**Balafrer** vt. شَجَّ .

**Balai** sm. مِكْنَسَةٌ، مِخْوَنَةٌ • مِيسْفَرَةٌ • زَيْمِكِي (ذَنْبٌ كَوَاسِرِ الطَّيْرِ) .

— de sorcière (Bot.) مِكْنَسَةُ السَّاحِرَةِ .  
 — électrique (Mécan.) مِكْنَسَةٌ كَهْرَبَايَةِ .

Manche à — عَصَا الْإِقَادَةِ [فِي الطَّائِرَةِ] • عَصَا الْمِكْنَسَةِ • زَيْجَلُ مَرْبَلٍ .

Ajustage des —s (Techn.) ضَبْطُ الْمَسَافِرِ • فَتْحَةُ الْقَاسِ (قِطْعَةٌ مِنْ (Elect.) قُوَّيَرَاتِ الْفَحْمِ الْمَجْمَعَةِ تَسْتَعْمَلُ فِي الْمَوَلَّدِ الْكَهْرَبَائِيِّ وَفِي حَرَكِ السَّيَّارَةِ) .

Donner un coup de balai صَرَفْتُ مَوْظَعَيْنِ مِنَ الْخِدْمَةِ • كَتَسَ، تَقَلَّفَ .

Faire — neuf اجْتَهَدَ فِي بَدَايَةِ الْأَمْرِ .  
 — du ciel رِيحٌ .

**Balai - brosse** sm. فَرْشَةٌ بَعْضًا لِلتَّنْظِيفِ [الْأَرْضِ] .

**Balaïement ou Balayement** sm. كَتَسَ، يَافُوتَةٌ [وَرْدِيَّةُ الْوَلْنِ] .

**Balalaïka** sf. بَلَّالَيْكَا (آلَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ مِثْلَانَةُ الشَّكْلِ وَبِأَوْتَارٍ ثَلَاثَةٍ) .

**Balance** sf. مِيزَانٌ • تَوَازُنٌ .

— romaine قَبْآنٌ .  
 La — المِيزَانُ (رَمْزُ الْعَدَالَةِ) .

— شبكة الإريان .  
 — de pousée (Mécan.) تَوَازُنُ الدَّفْعِ .

Mettre en — وزنَ قَلْبِ وَجْهِ الْأَمْرِ • وَزَنَ بِالْقُسْطِ .

Peser dans une juste — عَدَلَ فِي تَعَرُّفِهِ .

Tenir la — égale مُتَرَدِّدٌ، مُتَارِجٌ .

En — رَجَحَ، غَلَبَ .

Faire pencher la — المِيزَانُ (Astro.)

La — du commerce المِيزَانُ التِّجَارِيّ .

— des comptes مِيزَانُ حِسَابِيٍّ .

— générale مِيزَانِيَّةٌ عُمُومِيَّةٌ .

**Balancé, e** adj. مُتَوَازِنٌ • رَكِيبٌ .



- Arbre — شجرة مُهتزة .  
 Avantages — مزايا مُتكافئة .  
 — entre deux choses مُرتدة بين أمرين .  
 Balancelle sf. قارب [دقيق المقدّم ومرفع] .  
 Balancement sm. توازن • خطران، تمايل • تارجيح • تردّد .  
 — d'une phrase تناعُم عبارة .  
 Balancer vt. هزّز • أرجع • رجّح • وازن • وزّن • قابل • تختلص منه .  
 — qqn. — un objet par la fenêtre قدّفت بشي • من النافذة .  
 — ses phrases وازن بين عباراته .  
 — un compte سَوّى حساباً • وازنه .  
 — vi. et se — تارجح • تارجح • تردّد • تمايل • تختلص • تختلص .  
 La branche se balance الغصن يميل .  
 S'en — سَخِرَ بِهِ .  
 Balancier sm. (Méc.) رَقاص • أداة • مَرَجّحة في آلة كالساعة وسواها .  
 — d'acrobate ميزان البهلوان • عسا • طويلة يعلها البهلوان ليوازن بها • خطواته على الحبل .  
 — قرْنُ التوازن • عضو خيطي (Zool.) الشكل في رؤوس ذوات الجناحين • يعاونها على التوازن .  
 Balancine sf. (Mar.) حَبْلُ المَارِحة [في صاري] • حَبْلُ انْتِقاء التمايل (Mar.) • وقع في حَبْرة .  
 — Etre pris dans la — بَكَرَ فالتَّيْبِت [في جناح طائرة] (Aviat.) • أُرْجِحة • أحذوثة • ثُرْمَة .  
 Balançoire. sf. أُرْجِحة • أحذوثة • ثُرْمَة .  
 Balane sf. (Zool.) بَلوط البحر • غار • يلتصق بصخور الشواطئ .  
 Balanifères sf. pl. (Bot.) سِيلِيانِيَّات (فصيلة البلوطيات) .  
 Balanique adj. (Anat.) حَقَنِي .  
 Balanite sf. (Méd. et Zool.) الِثْيَاب الحَشَقَة (وهي ما يُكشَف عنه الختان في العضو التناسلي) .  
 Balano-prosthite sf. (Méd.) الِثْيَاب الحَشَقَة والقَلَقَة .  
 Balata sm. (Bot.) بَلَاطَة (شجر أمريكي استوائي ضخم) • صنغ البَلَاطَة .

- Balayage sm. كَنَس • تَنظِيف • طَرْد • كَنَس (كَنَس مَاحَة بِاشْعَة) (Phys.) —  
 Balayer vt. كَنَس • تَنظِيف • كَنَس الأرض (Mil.) [بالتار] • قَصَى عَلَى المَلَو • كَنَسَ Le vent a balayé le désert الرّيح الصَّحراء • مَكَنَة صَغِيرَة .  
 Balayette sf. كَنَس • كَنَس .  
 Balayeur, euse s. ذَبَل الثَّوْب • عَرَبَة كَنَاسَة • مَكَنَة كَهْرَبائيَة .  
 Balayures sf. pl. كَنَاسَة • قُمامَة • مُتَلَعِم • مُتَلَجِّج • تَمَشَّة • لَمَعَة • مَحاولَة أَوَّلِيَة • بِدايَة • حُطُوات أَوَّلِي [في فنّ أو علم الخ.] • لَجَلَجَة طِفْليَة • تَلَمَّع • تَلَجَّج • تَلَمَّع Balbutier vi. نَسَمَ بَلَاة • سَرُوف (جنس (Ois.) طير من العُبان وفصيلة المُقَرَّيات) • شُرْفَة • كَنَس • طُنْف • مَقْعَد مَقْصُورَة [في سَرَج أو سِنّا] • دَرَزِين حَدِيد مَطْرُوف • قُبَّة [سَرِير أو عَرش] • Baldaquin sm.



- d'autel (Archit.) بَعْدَادِي (نَسِج حريريّ مطرّز ومقَعَب • بَظُوط دَهِيَة • مَأخُذ أصلا من بغداد) • عَصَاة (غلاف) (Bot.) • حَب السُّبْلَة • حوت، وال، بال، أفال (Zool.) Balaine sf. أَمْلَاك شَسِيَة • Les — s d'un parasol بَلِين (عَظْم فك الحوت) • ضَحِك مِلَّة شَدَقِيَة • Rire comme une مَسَلَك [بِظَم الحوت أو ما يَشَبُهه] •

- Baleineau sm. (Zool.) فَرَنخ الحوت • بالي • صَيَاد الحيتان • حوتية • (سفينة صيد الحوت) • بالي • حوتي • صنعت الحيتان • Industrie — بَالِيَة • (زورق صيد البال أو الحوت • زورق بشكل البال) • هَرَكُول (جنس من الحيوانات البحرية السُّبُونَة) • Balèa, Balèze adj et s. ضَخَم • كَبِير وَقَوِي • عَكَب (غَلَط الثَّقِين) • الشَّقْطَان • Les — شَقَة • (نوع حافة حجر (Archit.) بالنسبة إلى المصاك) • Ballage sm. (Mar. et Aviat.) إِعْلَام • إِرشاد • تَصْويَة • مَعَالِم • إشارات [الطريق أو المَهْط أو المَرْفَأ] • تَنْوير عام للطريق • général de route • تَحْرة القَنَا (وهو جنس (Bot.) زهر من فصيلة القَنَوِيَّات) • معلّم • صُورَة • (Mar. et Milit.) • مَنَار • شايِص • رَسْم الإِرشاد • شايِص إِذاعيّ (أداة إِذاعيّة تستعمل في إِرشاد السُّفن والطائِرات) • أعْلَم • صَوَى (تَصَب المَعَالِم أو الصَوَى) • معلّم • واضِع المَنَار • سَفِيَة إِعْلَام • مركب • مَجْهَز لِنَعْب الشارات المادِيَة • قَنَا • خَيْزُرَان (جنس (Bot.) زهر من فصيلة القَنَوِيَّات) • قَدَاف • بَرَقِيل • مَنَجْجِيْن • عَرَادَة • عَشْر • عَشْر المَاء (جنس (Poiss.) سمك من رتبة ملحومات الفك) • قَدَفِي • قَدَاف • آلات قَدَفِيَة • صَارُوخ • مَرْجَة قَدَفِيَة (موجة (Phys.) صوتية تولّد عن مرور مقفوفة) • فاذفة • عِلْم القَدَاف • فاهوس • مُتَفَجّر بلا دُخان • تَشْخِيل • أَتْقاء • الأَمْهَات (ترك بعض الأشجار بلا قطع لتكبر وتصير أمّهات) •



**Baliveau sm. (Bot.)** مُشْتَقَاة ، مُشْتَقَل (شجرة ترك بلا قطع لتكبر وتصبح من الأمهات).

**Baliverne sf.** هَذَر ، هَذَبَان ، هَرَاء .

**Baliverner vi.** هَذَرُ ، هَذَبُ .

Il ne fait que —

قَابِلُهُ الشَّرَفَةِ .

**Balkanique adj.** بَلْكَانِي (متملق بلاد البَلْكَان).

**Ballade sf.** مَوْشَح غَنَائِي [يتألف من ثلاثة مقاطع كل واحد منها من ثمانية أبيات أو عشرة] • أُنْطُورَة شِعْرِيَّة .

— أغْبِيَة رَاقِصَة • لَحْنُ أَغْبِيَة رَاقِصَة .

**Ballant e, adj.** مُتَخَطِّطٌ، مُتَمَائِلٌ، مُهْتَزٌّ .

— sm. مُتَمَائِلٌ ، خَطَرَانٌ ، تَرْجِيحٌ .

**Ballast sm. (Mar.)** صَابُورَة (تقل يستخدم) .

— في سَينَة أو مِطَاد حِفْظًا لِتَوَازِنِهَا .

— حَجَرِ الرُّص (حصى لرصف الطرق).

— رَمَة السُّكَّارِ الحَدِيدِيَّة .

**Ballastage sm.** رَصَّ السِّكَّة (رصف الحجارة تحت المخطوط الحديدية).

**Ballaster vt.** رَصَّ السِّكَّة (راجع المادة السابقة).

**Ballastière sf.** مَقْلَع (مكان يؤخذ منه حجر الرصّ وسواه).

**Balle sf.** كُرَّة • رَصَاصَة .

— traçante ou traceuse (Milit.)

رَصَاصَة خَطَّاطَة .

— de match (Sports.)

خُزْمَة حَاسِمَة [في مباراة].

Avoir la belle —

سُتِنَتْ لَهُ الْفُرْصَة .

À vous la —

وَالآن دَوْرُكَ .

Enfant de la —

مُتَرْبِّعٌ عَلَى أَبِيهِ [في فنّ] أو حَلَمٌ أو صَانِعَةٌ .

Prendre la — au bond

اِثْبَتَ الْفُرْصَة .

Renvoyer la —

رَدَّ بِغَضَبٍ .

Se renvoyer la —

تَبَادَلُ التَّهْمِ .

Ride comme une —

مُتَعَجِّزٌ .

Reter sa —

قَوَّتَ الْفُرْصَة .

Recevoir douze — s dans la peau

أُحْدِمَ رَدِيًّا بِالرُّصَاصِ .

**Balle sf.** طَرْدٌ ، خُزْمَةٌ • سِيحَنَةٌ

— de coton

بَالَة قُطْن .

Marchandise de —

بِضَاعَة مِنْ سَكَطِ الْمَاعِ .

Homme de —

رَجُلٌ قَائِدُ الْعَرَمِ وَالْمَقْبُرَةِ .

— s (Bot.) عَصَافَة (قشرة الحبّة) .

— ليرة [أو فرنك] .

**Baller vi.** رَقَصَ • تَمَائِلَ ، مَالَ .

**Ballerine sf.** بِالْيَرِينَا (راقصة باليه • راقصة

أول في الباليه) .

— بِالْيَرِينَا (حذاء الباليه أو حذاء نسائي

يشبه حذاء راقصات الباليه) .

**Ballet sm.** بِاليه (رقص رمزي • مشهد

الباليه • موسيقى الباليه • فرقة باليه) .

**Ballon sm.** كُرَّة • مِطَاد .

— de laboratoire

حَوْكَلَة ، حَوْكَلَة دَوْرَق .

— à long col

أَبُورَة أو كَمَجِين .

— d'oxygène

نَفَاحَة .

— d'enfant

كُرَّة قَدَم .

— de jeu

كُرَّة اخْتِيار • جَسَ نَبْضٍ .

— d'essai

تَمَجِّزُف .

Être enflé comme un —

مَطَاطِيَة (رشاقة راقص في القفز والمهبط) .

**Ballonné, e adj. (Méd.)** مُتَطَبِّلٌ ،

مُنْفَخٌ .

— Sm. رَقَصَ .

**Ballonnement sm. (Méd.)** تَطَبُّلٌ ،

انْتِفَاحٌ .

— حَبَاط (انتفاخ في كرش المجترات)

— نَفْخٌ .

**Ballonner vt.** تَنَفَّخَ ، اِنْتَفَخَ .

Se — تَنَفَّخَ • مَنَفِيْد .

**Ballonnet sm.** كُرَّة • مَنَفِيْد .

**Ballonnier sm.** كُرَاتِي • صَانِعُ الْكُرَات .

• بَالِعُ الْكُرَات .

**Ballon-sonde sm.** مِطَاد سَابِر (مِطَاد مَجْمُوع

بِأَلَاتٍ مَسْجُوتَة لِدِرَاسَةِ الْأَحْوَالِ الْحَوِيَّة) .

**Ballot sm.** بَالَة صَغِيرَة ، طَرْدٌ ، خُزْمَة بِضَاص .

— أَبْلَه ، أَحْمَق .

**Ballote sf. (Bot.)** فَرَسِيُون (نبات طبي

من فصيلة الشفويات) .

**Ballottage sm.** اخْتِيار (تصريح مرشحين

في الانتخابات عن الحصول على الأصوات

اللازمة مما يقضي بإعادة التصويت لهم) .

Scrutin de — دَوْرَة ثَانِيَة (في الانتخابات) .

**Ballotté, e adj.** مُرْتَجِحٌ ، مَوَارٍ .

**Ballottement sm.** اهْتِرَاز ، ارْتِجَاج .

— rénal (Méd.) نَهْزٌ كَلَوِي .

**Ballotter vt.** هَزَّ ، رَجَّ ، أَرْجَحَ وَرَجَحَ .

— البحر

La mer ballotte les navires

يَتَذَاذِفُ السَّفِينُ .

— qqn. هَزَّى بِهِ .

— une affaire قَلَبَ أَمْرًا .

— deux candidats

أَعَادَ التَّصَوِّتَ لِمُرْشِحِيْن .

— une marchandise

رَزَمَ بِضَاعَة .

— vi. ارْتَجَ .

La porte ballotte

البَابُ يَهْتَزُّ .

**Ballottine sf.** لُفَافَة لَحْمٍ .

**Ball-trap sm. (Méc.)** مَقْدَقَة قَازِقَة

صَحُونٌ لِتَسْرِعَ عَلَى الرَّمِي .

**Baluchon ou Baluchon sm.** بُغْجَة

(صرة ثياب أو نحوها) .

Faire son —

ذَهَبَ ، رَحَلَ ، سَافَرَ .

**Balnéaire adj.** حَمَامِي ، اسْتِحْمامِي (متعلق

بِحَمَامَاتِ الْبَحْرِ) .

Station —

مَحْطَة حَمَامَاتٍ .

**Balnéation sf.** عِلَاجٌ بِالْحَمَامَاتِ .

**Balnéologie sf. (Méd.)** حَيَاةٌ عِلْمٌ

اِخْتِصَاصَاتٍ .

**Balnéothérapie sf. (Méd.)** مَعَالِجَةٌ

بِالاسْتِحْمامِ .

**Balourd, e adj et s.** ثَقِيلٌ ، أَبْلَهٌ ، غَلِيظٌ

— sm. (Méc.)

اِخْتِلَالٌ تَوَازُنٍ

(خروج مركز الدوران عن

المحور في القطع الرحوية) .

**Balourdise sf.** بَلَايَة ، حَمَاقَة ، ثِقَلٌ ، تَبَلُّدٌ .

**Balsa sm. (Bot.)** بَلْسَا (نخس خفيف قوي

يُستعمل في صنع الأطواف والطائرات) .

**Balsamier ou Baumier sm. (Bot.)**

بَلْسَمَان (نبات من الفصيلة البخورية) .

**Balsamine sf. (Bot.)** بَلْسَمِيَّة ،

مِجَنَزَاة ، بَلْسَمِيَّة (نبات تزييني جميل الأزهار

مختلف الألوان) .

**Balsamique adj. et s.** بَلْسَمِيٌّ • مَسْكُونٌ

مُطَطَّفٌ ، شَافٍ .

Air —

هَوَاءٌ شَدِيدٌ .

**Balsamite sf. (Bot.)** بَلْسَمِيَّة ، فَاغِيَّة

الْحِنَان (نبات زراعي عطري من

المركبات الأيبوية الزهر) .

**Balte adj. et s.** بَلْطَظِيٌّ (متعلق

بِالْبَلْطِيقِ أو بالدول البلطيقية) .

**Baluchon sm. v. Balluchon**



**Balustrade sf. (Archit.)** دَرَبَزِينٌ •

- حاجز مُنَرَّع .  
**Balustre sm.** (Archit.) حَمُود دُرْبِزِين .  
 حَمُودُ القَمَد (قَضَب يَوْضَع فِي ظَهْرِ القَمَد لِلاِخْطَرَةِ) .  
**Balzan, e adj.** (Zoot.) مُعَجَّل (رَاجِع) المادَّةُ النَّالِيَّةُ .  
**Balzone sf.** (Zoot.) تَحْجِيل (وَجُودُ شَعْرَاتٍ) بِيضٍ فِي قَوَائِمِ الْفَرَسِ .  
**Bambin sm.** (Fam.) طِفْلٌ، وَلَدٌ صَغِيرٌ .  
**Bambochade sf.** لَوْحَةُ مُضْحِكَةٍ .  
**Bambochard, e ou Bambocheur,**  
 cuse, adj. et s. مَاجِنٌ، مُعْرِيدٌ، دَاحِرٌ .  
**Bamboche sf.** مَاجِنٌ، حَرَبَةٌ .  
 — (Bot.) خَيْضَرَانَةٌ نَدْبِيَّةٌ .  
 — دُمِّيَّةٌ كَبِيرَةٌ .  
 Faire jouer les — و مَجْنَنٌ، مَجْنَنٌ، لَحَبُّ الدُّمِيِّ .  
**Bambocher vi.** مَجْنَنٌ، عَرِيدٌ، فَسَقٌ .  
**Bambocheur, cuse v. Bambochard.**



- Bambou sm.** (Bot.) خَيْضَرَانٌ .  
 — قَضَبٌ خَيْضَرَانٌ .  
**Bamboula sf.** بَسْبُولَا (طَبْلٌ يَدَقُّ عَلَيْهِ زَفُوجٌ أَفْرِيقِيٌّ) .  
 — رَقْمَةُ السَّبُولَا (عَلَى دَقِّ الطَّبْلِ المَعْرُوفِ بِهَذَا الاسْمِ) .  
 Faire la — قَضَفٌ، مَجْنَنٌ، حَرِيدٌ .  
**Ben sm.** مَشْشُورٌ، إِشْهَارٌ، مُنَادَاةٌ .  
 — اِسْتِغْثَاءُ الْمَوْلَى فِي النِّقَامِ الْإِطْعَامِيِّ الْقَدِيمِ .  
 — de mariage إِعْلَانٌ عَنْ زَوَاجٍ [فِي كَنِيسَةٍ] .  
 — de moisson إِذْنٌ بِالْقِطَافِ .  
 — de surveillance (Dr.) تَرْسِيمٌ .  
 Fermeture du — (Mus.) دَقَّةُ الْخِتَامِ .  
 Battre en — دَقُّ طَبْلِ الْإِعْلَانِ .  
 L'arrière — الرَّدِيثُ .  
 En rupture de — مُتَعَرِّبٌ، مُتَهَرِّبٌ .  
 Mettre au — تَحْلِيصٌ مِنْ، أَبْعَدُ، تَقَى .  
 Un — pour le vainqueur تَصْنِيقٌ لِلْمُتَمَرِّصِ .  
 Convoquer le — et l'arrière حَقْدٌ جَمِيعِ أَعْوَانِهِ .

- Mettre qq. au — de la société اِسْتَقْطَاعُ حَقِّ الْحَقُوقِ الْمَدَنِيَّةِ .  
**Ben sm.** بَان (حَاكِمُ مَقَاعِدَةِ كُرُيَاوِيَّةٍ) .  
**Benal, e adj. et s.** نَافِهٌ، مُبْتَدِّلٌ، عَادِيٌّ، حَامِيٌّ .  
 — adj. إِنْطَاعِيٌّ (مُتَلَقٍّ بِحَسْرِ رَجُلِ الْإِطْعَامِ) .  
**Banalement adv.** بِتَفَاهَةٍ، بِابْتِهَالٍ .  
 Parier — اِئْتَدَلَ فِي كَلَامِهِ .  
**Banalisation sf.** اِبْتِهَالٌ، اِمْتِهَانٌ • تَبْذِيلٌ .  
 — مَهْنُ الْقِطَارِ (مَقَابِلُ (Chem. de fer.) عَلَى قِيَادَتِهِ يَحِثُّ بِسِتْخَلْمٍ بِاسْتِمْرَارٍ) .  
**Banaliser vt.** يَبْذُلُ وَيَبْذِلُ • اِئْتَدَلَ، اِمْتَهَنَ .  
 — مَهْنُ الْقِطَارِ (رَاجِعُ (Chem. de fer.) المادَّةُ السَّابِقَةُ) .  
**Banalité sf.** اِبْتِهَالٌ • مُبْتَدِّلٌ، مَبْذُولٌ .  
 — اِلْزَامِيَّةُ (اِكْرَاهُ عَلَى اِسْتِمَالِ شَيْءٍ يَنْعَرُ — المَوْلَى مُقَابِلَ أَجْرِ كَالْفَرَسِ وَالطَّاحُونَةِ فِي عَهْدِ الْإِطْعَامِ) .  
 Une — تَفَاهَةٌ .  
 Les — التَّرَمَّاتُ .  
**Banane sf.** (Bot.) مَوْزٌ .  
 — وَسَامٌ [عَسْكَرِيٌّ] .  
 — طَائِرَةٌ حَمُودِيَّةٌ [كَبِيرَةٌ] .  
**Banancraie sf.** مَيْمُونَةٌ • (بَسْتَانُ مَوْزٍ) .  
**Bananier sm.** (Bot.) شَجَرَةُ مَوْزٍ .  
 — textile مَوْزُ النَّسِجِ (شَجَرَةُ تُعْطَى قَبْلَ مَانِيَةٍ) .  
 — مَوَازَاةٌ • (سَفِينَةٌ لِنَقْلِ الْمَوْزِ) .  
**Banc sm.** مَقْعَدٌ • دَكَّةٌ، مَقْصِيَّةٌ .  
 — مَجْلِسُ مَلِكٍ • مَقَاعِدُ الْوُزَرَاءِ [فِي مَجْلِسِ النَّوَابِ] .  
 — de rocher (Géol.) دَكَّةٌ صَخْرِيَّةٌ .  
 — سَافٌ، طَبَقَةٌ [فِي مَقْلَعٍ] .  
 — de glace طُفَاوَةٌ جَلِيدَةٌ .  
 — de sable وَحَافٌ، جُرُفٌ، رَصِيفٌ رَمْلِيٌّ .  
 — de poissons سِرْبٌ سَلَكٌ .  
 — de corail رَصِيفٌ مَرَجَانِيٌّ .  
 — d'étréage (Méc.) مِسْحَبٌ .  
 — d'optique تَعَدُّ الْبَصَرِيَّاتِ .  
 — d'essai مِثْلَةٌ التَّجَرُّبَةِ • مَحَاوَلَةٌ أَوَّلَى .  
 — [فِي فَنِّ مِنَ الْفَنُونِ] .  
 — des accusés قَفْصُ الْأَهَامِ .  
 — d'œuvre مَقَاعِدُ خَاصَةٍ [فِي كَنِيسَةٍ] .  
 — de menuisier طَاوَلَةٌ نَجَّارٍ .  
 Toucher le — (Mar.) جَنَحٌ .

- Être sur les — تَعَلَّمَ، تَابَعَ دُرُوسَ مُعَدِّ .  
 Se mettre sur les — بَرَّهَنَ • بَدَأَ دُرُوسَهُ .  
**Bancable ou Banquable adj.** قَابِلٌ لِلْحَتْمِ .  
 — وَرَقَةٌ بِنَاجِيَّةٌ مَقْبُولَةٌ لَدَى الْمُصْرَفِ .  
**Bancaire adj.** مُصْرَفِيٌّ (مُتَلَقٍّ بِمُصْرَفٍ) .  
 — بَنْكٌ، مَوْسَسَةٌ مُصْرَفِيَّةٌ .  
**Bancal, e, als adj. et s.** مُتَوَجِّجٌ .  
 — السَّافِينَ .  
 Chaise — كُرْسِيٌّ مُتَوَجِّجٌ .  
 — sm. سَيْفٌ قَصِيرٌ [الشُّفْرَةُ] .  
**Banchage sm.** قَوَلِيَّةٌ [اِلْسَنْبَتِ] .  
**Banche sf.** قَالِبٌ [اِلْسَنْتِ] .  
**Bancher vt.** قَوَلَبَ (صَبَّ اِلْسَنْتِ أَوْ سَوَاهُ فِي قَالِبٍ) .  
**Banco sm.** مَبْلَغٌ ثَابِتٌ .  
 Faire — (Jeux) قَاسَمَ بِكُلِّ مَا لَدَى الْخَصْمِ .  
**Bancoulier sm.** (Bot.) v. Aleurite .  
**Bancroche adj. et s.** مُتَوَجِّجٌ .  
**Bandage** رِبْطٌ، تَقْصِيدٌ، ضِمَادَةٌ، رِبَاطٌ .  
 — إِطَارُ الدَّوَلَابِ .  
 — Des — s en acier أَطْرَاقٌ مِنَ الصُّلْبِ .  
 — herniaire حِزَامُ الْفَيْشِ .  
 — en caoutchouc صَفَاقٌ .  
**Bandagiste sm.** رِبْطِيٌّ، ضِمَادِيٌّ (صَانِعُ الضِمَادَاتِ وَالرِبَاطَاتِ الطَّبِيَّةِ أَوْ بَانِعِهَا) .  
**Bande sf.** رِبَاطٌ، إِفَاقَةٌ، ضِمَادَةٌ .  
 — شَرِيطٌ سِينِمَائِيٌّ .  
 — de personnes جَسَاعَةٌ، زُمْرَةٌ .  
 — de papier شَرِيطٌ وَرَقِيٌّ .  
 — s armées عَصَابَاتٌ مُسَلَّحَةٌ .  
 — d'une selle حِزَامُ سَرَجٍ .  
 — du billard جَوَانِبُ الْبِلْيَارِ .  
 — d'un tissu سَبِيَّةٌ، حَرْفٌ دَاثِرٌ .  
 — (Radio) رُقْمَةُ الذَّبْدِيَّاتِ (مِجْمُوعٌ مِنَ الذَّبْدِيَّاتِ الْوَاقِعَةِ بَيْنَ حَدَّيْنِ) .  
 — شَرِيطٌ مُسْتَعْمَلٌ (شَرِيطٌ مَسْجُودٌ عَلَى الْأَصْوَاتِ وَالْمَعْلُومَاتِ فِي الْحَاسِبَاتِ الْإِلِكْتَرُونِيَّةِ) .  
 — perforée شَرِيطٌ مُنْقَطَبٌ (شَرِيطٌ مِنْ وَرَقٍ تُسَجَّلُ عَلَيْهِ الْأَرْقَامُ وَالْكَلِمَاتُ بِشَكْلِ قُبُوبٍ) .  
 — sonore شَرِيطٌ صَوْتِيٌّ (شَرِيطٌ سِينِمَائِيٌّ تُسَجَّلُ عَلَيْهِ الْأَصْوَاتُ) .

- de terre . رُفَّة أرض .  
— d'oiseaux . سِرْب ، رَف .  
— du nord (Mar.) . جَنَّة الشَّمال .  
Le navire donne de la — . الوَكْب يَجْمَل .  
— - chargeur (Mil.) . كَرِبَط مُشَط .  
Par la — . بِطَرِيقَة غَيْر مُبَاشِرَة .  
Faire — à part . شَتَق العَصَا .

- Bandé, e adj.** . مَرْبُوط . مَطْوَق . مُضَمَّد .  
Arc — . قَوْس مُوْتَرَة .  
Les yeux — s . مَعْصُوب العينين .

- Bandeau sm.** . عَصَابَة [الرأس] . غِشَاوَة .  
— . شَكْلَة (غَشَر الشَّعر عند الجبين نحو الشَّمال واليمين) .

- Avoir un — sur les yeux . عَيِيَ عن الأَثَر .  
Se ceindre la tête d'un — . تَعَصَّب .  
— (Archit.) . إِفْرِيز .  
— (Arts graph.) . فَنَاجِيَة [صَفْحَة] .

- Bandelette sf.** . عَصَبَة . شَرِبَط .  
— (Chir.) . سَبِيَّة .

- Bander vt.** . عَصَب . مُدَّ .

- le bras du blessé . رَبَط ذِرَاع المَجْرُوح .  
— les yeux de qqn . غَسَى عَيْنِي فُلَان .  
— un arc . وَثَر قَوْسًا .  
— un câble . شَدَّ حَبْلًا .  
— son esprit . رَكَّزَ ذِهْنَهُ .  
— vn . تَوَتَّر . انْتَعَط .  
Se — . تَوَتَّر .  
Se — l'esprit . أَجْنَدَ الأَذهَن .  
Se — contre une loi . تَمَرَّدَ عَلَى قَانُون .

- Bandera sf.** . سَرِيَّة مُشَاة [في إسبانيا] .

- Banderille sf.** . مِشْخَاس [المُصَارَعين] .

- Banderillero sm.** . مُصَارَعُ تَحَاس [في مُصَارَعَة الثيران] .

- Banderoie sm.** . رَايَة صَغِيرَة . عَصَبِيَّة ، شَرِبَط .

- Bandière sf.** . خَافِيَّة ، عَلم ، رَايَة .  
Front de — . صَفَّ الأَعْلَام [قبل مُبَاشِرَة القتال] .

- Bandit sm.** . قَاطِع طُرُق ، لِيصَ . مُسَلِّح .  
— . طِمَاح . تَاف .

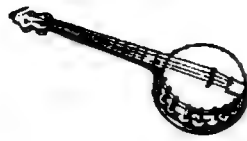
- Banditisme sm.** . لُصُوبِيَّة ، قَطْع طُرُق .

- Bandoulière sf.** . نِجَاد ، حِمَالَة .

- Porter en — . تَقَلَّدَ بِر ، تَوَشَّعَ بِر .

- Banjan sm. (Bot.)** . أَثْلَاب .  
(شَجَر كَبِير تَدَلَّى أَغْصَانُهُ إِلَى الأَرْض وتَعَرَّقَ فيَحْصَلُ مِنْهَا أَشْجَار جَدِيدَة) .

- sm. . بَانِيَانِي (مَنْدِي بِرَهْمَنِي) .



- Banjo sm. (Mus.)** . بَانْجُو (آلَة مُوسِيقِيَّة وَتَرِيَّة تَشَبَّ القِيتَارَة) .

- Bank-note sf.** . عَمْلَة وَرَقِيَّة ، أَوْرَاق مَعْصُوفَة .

- Banlieue sf.** . ضَاحِيَة ، أَرِيَاضُ [مَدِينَة] .

- La grande — . أَطْرَافُ المَدِينَة .

- Banlieusard, e s.** . سَاكِنُ ضَاحِيَة .



- Banne sf.** . سَبَّتْ . غِطَاءُ المَصَانِعِ . مَصْرَة تَقَعَل .

- Banneret sm.** . فَارَس قَالِد [يَتَقَدَّم لِيَتَابَعَهُ فِي القتال] .

- Banneton sm.** . سَبَّتْ . مِثْلُوق مُتَقَبَّ [لِيُظْفَظ السَّلَك فِي المَاء] .

- Bannette sf.** . سَبَبْت (سَبَّتْ صَغِير) ، سَلَّ [بِلَا مِقْبَض] .

- Banni, e adj. et s.** . مَنَعِي ، مُبْعَد .

- Bannière sf.** . رَايَة ، بِشِيرَق ، عَلم ، لِيَاو . قَبِيص .

- Se ranger sous la — de... . انْقَسَمَ إِلَى حِزْبٍ ...

- Voile en — . شِرَاعُ تَخَفَاق .

- La croix et la — أو — . أَصْفَدُ المَأمَلَات [الصُّعُوبَات] .

- Bannir vt.** . نَقَى . أَبْعَدَ ، أَقْصَى . دَفَعَ .  
Le — de sa présence . طَرَدَ مِنْ حَضْرَتِهِ .  
— le sommeil . أَرَقَّ .

- le café . امْتَنَعَ عَنِ القَهْوَة .

- Se — . ابْتَعَدَ . هَجَرَ . نَقَى نَفْسَهُ .

- Bannissable adj.** . مُسْتَحَقُّ النِّقْي .

- Bannissement sm.** . نَقْي ، تَقْرِب . انْتِفَاف .  
— . إِيْعَاد ، طَرْد .

- . عَقُوبَة النِّقْي .

- Banque sf.** . مَعْصُوف ، بَنْك . عَمَلُ مَعْصُوفِي .  
— centrale . مَعْصُوف مَرْكَزِي .

- Compte en — . حِسَاب مَعْصُوفِي .

- Billet de — . وَرَقَة تَقَدَّ .

- مالُ المَقَاسِرَة (مَا يَضَعُهُ اللّاعِبُ أَمَامَهُ مِنْ مَالٍ لِيَقَامِرَ بِهِ) .

- du sang . مَعْصُوف الدَّم (مَوْتَة طَبِيَّة) .  
تَجْمَعُ الدَّمُ مِنَ المَجْرَعين لِتَوَرِّدِهِ عِنْدَ الحَاجَة .

- Banquer vi.** . دَفَعَ .

- Banqueroute sf.** . تَقْلِبَة ، تَوَقُّفُ البَوَلَة (عَنْ دَفْعِ دِيُونِهَا) .

- d'État . تَقَالَس ، أَفْلَس .

- Faire — . خَرَاب ، أَجَار .

- (fig.) . مُغْلِس .

- Banqueroutier, ère s.** . وَلِيَّة ، مَادَّة كَبِيرِي .

- Banquet sm.** . أَوْتَم .

- Donner un — . قَصَفَ . اشْتَرَكَ فِي مَادَّة .

- Banqueter vi.** . قَاصِف .

- Banqueteur sm.** . مَقْعَد مُتَجَدَّد .

- Banquette sf.** . مَقْعَد مُتَجَدَّد . مَقْعَدُ حِجْرِي . مَقْعَدُ [إِطَارٍ أَوْ سَيَّارَة] .

- Jouer devant les — s . مَلَّحٌ فِي قَاعَةِ فَاوَرِغَة .

- de tir (Mil.) . دَكَّة الرُّمِّي .

- de sûreté . حَاجِزُ أَمَانٍ [عَلَى جَانِبِي طَرِيقٍ] .

- . مَقْشِي [عَلَى جَانِبِ كَنَافَةِ الخ] .

- irlandaise . حَاجِزُ خُضِير .

- Banquier ère, s.** . مَصِيرَقِي ، صَاحِبُ مَعْصُوف . مَوْكُل .

- . صَاحِبُ الصُّنُوف .

- (Jeux) . طَوَفٌ جَلِيد ، جَلِيد سَاحِلِي .

- Banquise sf.** . دَجَال ، مَشْمُود .

- Banquiste sm.** . إِعْلَانُ التَّيْدَة [إِعْلَامُ كَانِ الإِطَاعِيَّينَ الفَرَنجِيَّةِ يُبْعِثُونَهُ لِلتَّحَاكُمِ بِيَعِ التَّيْدَةِ فِي إِطَاعَاتِهِمْ] .

- Banvin sm.** . حَقِّ التَّيْدَةِ (حَقِّ كَانِ الإِطَاعِيَّينَ يَشْتَرُونَهُ لِيَبْعُوهُ نَبِيْلُهُمْ قَبْلَ سَكَاةِ إِطَاعَاتِهِمْ) .

- Baobab sm. (Bot.)** . حَمْبِيرَة (شَجَرُ اسْتَوَافِي عَرِيضُ الجَذْعِ فِي ثَمَرِهِ لَبٌّ يَوْمَلُ) .

- Baptême sm.** . عِمَاد ، تَعْمِيد ، تَنْصِير .  
Recevoir le — . تَعَمَّدَ .

- d'un navire . تَلْتَمَنَ ، إِطْلَاقُ مَغْنِيَة .

- du feu . عِمَادُ النَّارِ (خَوْضُ القِتَالِ لِأَوَّلِ مَرَّةٍ) .

- de l'air . عِمَادُ الهَوَاءِ (امْتِلَافُ الجَوِّ لِأَوَّلِ مَرَّةٍ) .

- du sang . اسْتِشْهَاد ، شَهَادَة .

- Nom de — . اسْمُ المَعْمُودِيَّة .

**Baptiser** vt. عَمَدَ ، نَصَرَ • سَمَّى [ بالمعمودية ] .

— le vin خَمَفَ النِّبْدَ بالماء ، مَرَّجَتَهُ به .

— une cloche بَارَكَ عَلَى جِرَسٍ .

— un navire أَطْلَقَ سَفِينَةً ، دَشَّنَهَا

**Baptismal, e, aux** adj. عِمَادِيّ (متعلق بالعماد) .

Fonts — aux جُرْنُ العِمَادِ .

**Baptisme** sm. مَعْمَدَانِيَّة (مذهب يقول إن المعمودية يجب أن تتم بعد سن البلوغ) .

**Baptistaire** adj. et sm. مَعْمَدِيّ العِمَادِ • سِجِلُّ المَعْمُودِيَّة .

**Baptiste** sm. et adj. مَعْمَدَانِيّ (أحد أتباع المذهب القائل بأن المعمودية يجب أن تتم بعد سن البلوغ) .

**Baptistère** sm. بَيْتُ العِمَادِ (مكان يُعَمَدُ فيه أو يتصمَّن أجْزَانُ العِمَادِ) .

**Baquet** sm. دَلْوٌ ، سَطْلٌ .

**Baquetter** vt. اسْتَقَى [ من دَلْوٍ ] .

**Baquetures** sf. pl. سَقَاةُ النِّبْدِ [ في دَلْوٍ ] عند تَفْرِيعِ البرميل [ .

**Bar** sm. حَانَةٌ ، خَمَّارَةٌ • مَشْرَبٌ .

**Bar** sm. (Pois.) قَرُوسٌ ، قَارُوسٌ (سَكُّ) • بَحْرِيٌّ من فصيلة الفَرْخِيَّاتِ [ .

**Bar** sm. بار (وحدة لقياس الضغط) .

**Barachois** sm. مَرَقًا مَسْحَرِيّ [ عِلْمِيّ ] .

**Baragouin** sm. رُطْبَنِيّ (كلامٌ غير مفهوم) ، بَرَطُفْمَةٌ .

**Baragouinage** sm. رَطْنٌ ، وَطْأَةٌ (كلامٌ غير مفهوم) .

**Baragouiner** vt. et vi. رَطَنَ [ تكَلَّمَ بِمَا لَا يُفْهَمُ ] .

**Baragouineur, euse** s. راطِنٌ .

\* **Baraka** sf. بَرَكَةٌ • حَقْطٌ .

**Baralipton** sm. (Log) قِياسُ ثَلَاثِ (مَقْدَمَاتٍ) عَامَّةٍ وَمُوجِبَةٍ وَنَتِيجَةٍ خَاصَّةٍ [ .

**Baraque** sf. كوخٌ ، تَحْشِيَّةٌ ، خَصٌّ • بَيْتُ حَقِيرٍ (fig.) .

**Baraqué, e** adj. رَكِينٌ .

**Baraquement** sm. مَحْشِيٌّ ، مَعْمَكِرٌ .

\* **Baraquier** vi. بَرَكَّ [ الجَمَلُ ] • خَيَّمَ • حَرَّشَ (بني بناءً من خشب) .

Se — خَيَّمَ ، بَنَى لِنَفْسِهِ كوخًا .

**Baraterie, sf.** (Dr.) إِفْرَارٌ بِحَسْرَةٍ (إقدام ربان السفينة أو بحار مسوؤل على إحداث قَصرٍ في البضائع المَقُولَةِ) .

— de patron (Dr.) جَرَاوُزُ الرُّبَانِ .

**Baratin** sm. كَلَامٌ خَلَابٌ .

**Baratinier** vi. et vt. خَلَبَ [ خَدَعَ بالكلام ] .

**Baratineur, euse** s. et adj. خَلَابٌ ، مَهْذَارٌ ، مَخَادَعٌ .

**Barattage** sm. مَحْشٌ ، تَحْشِيٌّ [ لاسْتِخْرَاجِ الزُّبْدَةِ ] .

**Baratte** sf. مِخْخَفَةٌ ، مِخْخَضٌ [ لاسْتِخْرَاجِ الزُّبْدَةِ ] .

**Baratter** vt. مَحْشَ ، خَصَّ [ اللَّبَنَ ] [ لاسْتِخْرَاجِ الزُّبْدَةِ ] .

\* **Barbacane** sf. (Mil.) مَرْمَى سِهَامٍ • رِجْلٌ أَمَامِيٌّ .

— بَرَبَنْجٌ (مَعْرَى من المَعْرَافِ) (Archit.) — للماء وما شاكله .

**Barbant, e** adj. مُصْغَبِرٌ ، مُسْتَمٌ ، مُضَاقٍ .

**Barbaque** sf. لَحْمٌ • لَحْمٌ رَدِيءٌ .

**Barbare** adj. et s. أَجْنَبِيٌّ ، أَجْجَبِيٌّ • مُسْتَحْشٍ ، مُتَوَحِّشٍ .

Homme — رَجُلٌ ظَالِمٌ ، طَاغٍ .

Peuple — شَعْبٌ مُتَخَلِّفٌ .

Terme — لَفْظٌ حَوْشِيٌّ .

— غَرِيبٌ (مُسْتَمٌ إِلَى حَضَارَةِ أُخْرَى) .

**Barbarement** adv. بِوَحْشِيَّةٍ • بِقَسَاوَةٍ .

**Barbaresque** adj. et s. بَرْبَرِيٌّ (متعلق ببلدان البربر في شمالي إفريقيا) .

**Barbarie** sf. تَوَحُّشٌ ، مَسْجِيَّةٌ ، مُتَخَلِّفٌ • حَضَارِيٌّ .

— عَمَلٌ وَحْشِيٌّ ، قَسَاوَةٌ .

Commettre des — s. ارْتَكَبَ قَطَاعًا .

**Barbarine** sf. (Zool.) صَبَانُ المَغْرِبِ .

**Barbarisme** sm. عَجْجَةٌ ، كَلِمَةٌ [ أَوْ ] عِبَارَةٌ [ غيرُ قَصِيحَةٍ • اسْتِعْمَالُ عَجْجَةٍ .

— مُخَالَفَةٌ [ للقواعد أو للعُرف ] [ .

**Barbe** sf. لِحْيَةٌ .

— d'épi مَرْقٌ ، سَقَاةٌ ، شُعَاعٌ .

— de poisson شَارِبِ سَمَكَةٍ .

— du coq عَشْنُونٌ .

— de plume بُرَائِلُ رِيْشَةٍ .

Une jeune — فَسٌّ غَيْرٌ .

Une vieille — قَبُوزٌ مُتَخَلِّفٌ .

Rire dans sa — ضَحْكٌ عَقِيَّةٌ .

À la — de qqn. رَغْمًا مِنْهُ وَفِي حُضُورِهِ .

Parler dans sa — تَكَلَّمَ بِغَفْوَةٍ .

La — ! حَسْبُكَ ! يَكْفِي !

Faire la — à qqn. عَلَبَهُ ، انْقَصَرَ عَلَيْهِ .

— s. هَدَّابٌ ، قَرَّشَرَةٌ [ الورق ] .

**Barbe** adj. et s. فَرَسُ المَغْرِبِ .

— (Apic.) تَقْتُولُ (اجتماعُ النَحْلِ حولَ مَدْخَلِ المَبَاءَةِ) .

— sf. سَامٌ ، ضَجَرٌ .

**Barbeau** sm. (Pois.) بُنْيٌ ، بوريٌّ (جنس سمك من فصيلة الشبوطيات) .

— ثُرُشَاءُ (نبات برِّي يَعْرِفُ بِزَهْرَتِهِ الزَّرْقَاءِ) .

Bleu — أَزْرَقُ زَاوٍ .

— (Fam.) قَوَادٌ .

**Barbecue** sm. مِشْوَاةٌ [ بِالْقَصَمِ ] .

**Barbe-de-Capucin** sf. (Bot.) هِنْدِيْبَاءٌ بَرَبِيَّةٌ .

**Barbelé, e** adj. مُشَوَّكٌ ، مُسَنَّ .

— s sm. pl. أَشْجَالٌ شَائِكَةٌ .

**Barbelure** sf. تَشَوُّكٌ (حالة الشيء الشائك) .

**Barber** vt. أَشَجَرَ ، أَضَجَرَ .

Se — ضَجِرَ ، سَتِمَ .

**Barbet, te** adj. et s. بَرَبِيَّتٌ (كَلْبٌ طَوِيلُ الذَّنَبِ مُتَجَمِّدٌ) .

— sm. (Pois.) سُلْطَانُ الْإِبْرَاهِيمِ وَنَسْلُهُ .

**Barbette** sf. مَصْلِيَّةٌ ، مَنَعَةٌ [ لِإِطْلَاقِ النَّارِ ] .

— صِدَارُ الرَّابِيَةِ (مَا يَحْبِبُ مَلْعُوقُهَا وَنَعْفَا مِنْ الثِّيَابِ) .

**Batterie à — s** (Mar.) مِثْقَبَةُ السَّلَاحِ (الأعلى) .

**Barbiche** sf. عَشْنُونٌ (رِيْشَةُ صَغِيرَةٍ) .

**Barbichette** sf. لَحْيَةٌ صَغِيرَةٌ .

**Barbier** sm. حَلَّاقٌ ، مُرَبِّشٌ .

**Barbiflant, e** adj. مُضْجِرٌ ، مُسْتَمٌ .

**Barbifier** vt. حَلَّقَ مُشَدَّبًا لِحْيَةً وَأَدْنَجَرَ .

Se — ضَجِرَ ، سَتِمَ .

**Barbille** sf. رَغَبُ النُّفْدِ .

**Barbillon** sm. (Pois.) v. Barbeau

فَرَسُ البُنْيِ • بُنْيٌ .

— de flèche سَيْفَةُ السَّهْمِ .

— de poisson عَذْبَةُ السَّمَكِ (زائدة) .

— خطية في فكها .

— de coq عَشْنُونٌ (زائدة لِحْيَةٍ نَحْتِ

شَدَقِ الدَّيْكَ) .

بريتال (دور أبيض) *(Chim)* Barbital sm  
مُتَبَرِّطٌ مُتَوَسِّطٌ.

بريتوري *(Chim)* Barbiturique adj.  
المُهَيِّمَات، المَوَسِّمَات البَرِّيُورِيَّة عـ

بريتوريَّة *(Méd.)* Barbiturisme sm  
النَّسِيمَ بَرِّيُورِيَّة.

عجوز. *(Chim.)* Barbot sm

تَخْبِطُ [في الماء أو الوحل] *(Chim.)* Barbotage, sm.  
• بَطْلَةٌ (سباحة البط في الماء وهو يتغوص ويتعمق).

مُتَبَرِّطٌ (طعام الدواجن من قِبح الدقيق والطحينة) *(Chim.)* Barboté, adj. et s.  
بَطْلَةٌ عَازٍ [عُتْرُوبَة سائل].

Barboté ou Barbotte sm. *(Pois.)*  
كَبِيت (سَمَك نهر).

بِقَّة (نبات حشبي من فصيلة) *(Bot.)* Barboter vi.  
القَرْنِيَّات القَرَّاشِيَّة يَتَخَذُ عِلْفًا كَمَوَاشِي.

تَخْبِطُ [في الماء أو الوحل] *(Chim.)* Barboter vi.  
يُطْبِطُ البَط • Les Canards barbotent  
يُتَبَرِّطُ [في الماء أو الوحل].

يُغْرِغُ الغاز، يُغْفِقُ *(Chim.)* Le gaz barbote  
[عند خروجه من سائل]  
تَلْتَمِش.

سَرَق، تَنَقَّل. *(Ois.)* Barboter, cuse s.

مُتَخَبِّطٌ [في ماء أو وحل] *(Ois.)* Barboter, cuse s.  
بَطْلَةٌ دَائِجَةٌ.

مُتَغَرِّغَةٌ (أداة يُغْرِغُ فيها) *(Chim.)* Barboter, cuse s.  
الغاز في اختراقه جِسْمًا سَائِلًا.

بَرَّبُوتَة • (قُوب صَبِي) *(Bot.)* Barbotense sf.  
قِطْعَةٌ وَاحِدَةٌ تُعْرَى فِيهِ ذِرَاعُهُ وَسَاقُهُ.  
مَسَالَة (آلة غسيل) • عَاهِرَةٌ.

سَبَّحَ بَطًا • وَعَاءُ المَدِيد *(Méc.)* Barbotière sf.  
(إِنَاءٌ يَوْضَعُ فِيهِ طَعَامُ الدَّوَاجِن).

مُفَرَّغَةٌ (عجلة) *(Mar.)* Barbotin sm.  
مُفَرَّغَةٌ مُتَّصِلَةٌ بِمَحْرَكَاتِيَرِ العَرَبَةِ المُرْتَجِرَةِ.

مُحَرَّرَةٌ (حلقة محزاة) *(Mar.)* Barbotin sm.  
تَمَحُّ السَّلَاسِلِ المَازَّةِ فِيهَا مِنَ التَّحَلُّقِ.

مُكَمَّالٌ الصَّبِي *(Mar.)* Barbotine sf.  
خَرَقِيَّةٌ (إِنَاءٌ مُزَخَرَفٌ مِنَ الحَرَرِ).

تَلَطَّحَ، تَلَوَّثَ، تَلَوَّثَ *(Mar.)* Barbouillage ou Barbouillis sm.  
رَسَمٌ رَدِّيٌّ مَخْرَاطِيَشُ الحَطِّ (مَا أُنْذِمَ).

لَطَّحَ، لَوَّثَ • وَسَّخَ *(Mar.)* Barbouiller vt.  
غَرَّسَ لَوَّحَةً.

لَطَّشَ جِدَارًا *(Mar.)* Barbouiller vt.  
— un tableau  
— un mur

غَرَّشَ وَرَقًا • كَتَبَ *(Papier)* — du papier  
بَلَا إِتْقَانٍ.

أَثَارَ الفَتَيَانِ *(Papier)* — l'estomac  
بَلَا تَعَفُّفٍ.

تَلَطَّحَ، تَلَوَّثَ • تَتَنَحَّحَ *(Papier)* Se —  
مَلَطَّحَ، مَلَوَّثَ • رَدِّيَّ الرَّسْمِ [أو الكِتَابَةِ].

كَلَّيْتُ رَدِّي • *(Papier)* Barbouilleur, cuse s.  
لَحْبَةٌ • مُخْبِرٌ سَرِيٌّ.

مَلَّحَ، أَلَّحَ *(Papier)* Barbu, e, adj. et s.  
فَو لَحْبَةٌ.



لَحْبَةٌ (سَمَك) *(Pois.)* Barbu sf.  
مَلَطَّحَ ذُو زُهَانَتٍ بِشَكْلِ الحَبَةِ.

زَيْزَاءُ (أَطْرَافُ الرِّشِّ) *(Pois.)* Barboles sf. pl.  
قَارِبِيَّةٌ (أَغْنِيَّةٌ يَنْشَعَا).

بَحَارَةُ البُنْدِيَّةِ • لَحْنُ القَارِيَّةِ *(Pois.)* Barcarolle sf.  
مُفَرِّغَةٌ (قَارِبٌ كَبِيرٌ).

يَسْتَعْمَلُ عَادَةً لِقُلَّ المَافِرِينَ مِنَ السَّفَرِ إِلَى المَرَا *(Mar.)* Barcasse sf.  
نَقَالَةٌ [يَكُونِيَّة].

مَتَاعٌ (وَعَلَاتٌ بِلَفْظَةِ البرَدَةِ) *(Cout.)* Hard sm.  
العَرِيَّةُ هِيَ عِلَاقَةُ المَحْمُولِ بِالمَاحِلِ.

هَذَّةٌ جُنْدِي *(Cout.)* • Harda sm.  
تَقْلُ [عَلَى نَقَالَةٍ يَكُونِيَّة].

وَابِقَةٌ (حَامٌ حَشْبِيٌّ لِأَثَرِ فَنِي) *(Cout.)* Bardage sm.  
أَرْقِطِيُون، بِلَسْكَاه *(Bot.)* Bardane sf.

(جَنَسُ نَبَاتٍ مِنَ الفَصِيلَةِ المَرَكَبِيَّةِ مَهْدَةُ البَابَانِ) *(Bot.)* Bardane sf.  
شَايِرٌ بَطُولِيٌّ [وِغَانِيٌّ].

بَأَقْصَى سُرْعَةٍ *(Bot.)* Barde sm.  
أَلَى رُوحَةٍ — loc. adv.

دِيَوَعُ القُرْسِ، تَجَفَّافٌ (آلَةٌ مِنَ) *(Bot.)* • Barde sf.  
حَدِيدٌ أَوْ غَيْرُهُ يَصْفَحُ بِهَا القُرْسُ، وَالكَلِمَةُ

الْفَرَنْسِيَّةُ، أَعُوذَةٌ مِنَ البرَدَةِ *(Bot.)* • Barde sf.  
شُرْبِيَّةٌ دُهْنِيَّةٌ.

مُصَفِّحٌ، مُدْرَعٌ *(Bot.)* Bardé, e adj.  
دَبَاجَةٌ عَاطِفَةٌ بِشَرَاخِصٍ دُهْنِيَّةٍ

قِدَّةٌ [القَرْمِيد] *(Cout.)* Bardeau sm.  
قِدَّةٌ الأَرْضِيَّةِ (قِدَّةٌ مِنَ الخَشَبِ تَرَكَّرَتْ

فِي الأَرْضِ لَتَرَكَّبَ فِيهَا أَغْشَابُ الأَرْضِيَّةِ) *(Cout.)* Bardeau sm.  
مَصْفَحٌ، دَرْعٌ، سَرْدَدٌ، زَوْدٌ.

جَعَفَتْ قَرَسًا (أَلَسَهُ) *(Cout.)* Bardeur vt.  
الْخَشَافَ، دَرْعَهُ.

أَحَاطَ بِطَلَّةٍ (لَحْمٌ بِشَرَاخِصٍ الدُهْنِيَّةِ) *(Cout.)* Bardeur vt.  
لَحْمٌ بِشَرَاخِصٍ الدُهْنِيَّةِ.

عُتِفَ، ائْتَفَ *(Mar.)* — vi.  
اِشْتَدَّ القِتَالُ • تَأَوَّسَتْ الحَالَةُ.

حَاجِيزٌ خَشَبِيٌّ [وَسُفِينَةٌ] *(Mar.)* Bardis sm.  
بَرْدِي (أَغْنِيَّةٌ جَرْمَانِيَّةٌ حَرَبِيَّة).

تَقْلُ (حَيَوَانٌ ثَوَلَدٌ) *(Mar.)* Bardot ou Bardeau sm.  
مِنَ البُحَاوِ وَالْأَكَاثِ.

هَرَّاهُ *(Mar.)* —  
بَارِجٌ (نَسِيجٌ صَوْبِيٌّ رَقِيصٌ مَصْنُوعٌ

فِي مَدِينَةِ بَارِجِ الفَرَنْسِيَّةِ) *(Mar.)* Barège sm.  
جَدُّ وَلَدٍ مُعَدَّلٌ • حِسَابَاتٌ جَاهِزَةٌ.

سَلَمُ المُرْتَبَاتِ *(Mar.)* Barème sm.  
رَوْنٌ، حَيْسٌ بِالصُّعُوطِ.

طَوْفِيَّةٌ • (قَارِبٌ انْتِزَالٌ أَوْ قَارِبٌ) *(Mar.)* Barète vi. v. Barrir.  
كَبِيرٌ مُسَطَّحٌ عَلَى شَكْلِ طَوْفٍ

بَقْرِيَّةٌ (يَجْسُ طَيُورٌ) *(Ois.)* Barge sf.  
مَائِيَّةٌ مِنَ الفَصِيلَةِ دَبَاجِيَّاتِ الأَرْضِ.

تَرَدَّدٌ، تَحْيِيرٌ *(Ois.)* Barguillage sm.  
بَلْقَامٌ، يَحْيَرُ.

تَرَدَّدٌ، تَحْيِيرٌ *(Ois.)* Barguillage sm.  
مُتَرَدَّدٌ، حَائِرٌ.

بِرْمِيلٌ صَغِيرٌ *(Ois.)* Baricaut sm.  
خَرُوفِيَّةٌ • (طَرِيقَةٌ فِي إِعْدَادِ

طَبَقِ خَرُوفٍ بِتَفْرِيقِهِ وَخَشَوَهُ بِالحَمِ) *(Ois.)* Barigoule sf.  
المَقْرُومِ وَالطَّرِيقَةِ وَالْبَعْلِ).

إِعْدَادٌ عَلَى طَرِيقَةِ الخَرُوفِيَّةِ *(Ois.)* À la —  
بِرْمِيلٌ • مَخْتَوِيٌّ بِرْمِيلٍ.

بِرْمِيلٌ صَغِيرٌ *(Ois.)* Baril sm.  
طَاحُونَةٌ *(Mil.)* Barillet sm.

الإِتْقَامُ *(Mil.)* — de chargement  
حُجْبَرَةٌ • الشَّبِيكَةُ.

مِسْتَدَاطُ الحَارَةِ *(Mil.)* Support de —  
حَقَّةُ السَّاعَةِ (أَسْطُرَانَةٌ تَضَمِّنُ

النَّابِضَ الكَبِيرَ فِي السَّاعَةِ) *(Mil.)* —  
بَرَامِيلِي (صَانِعُ البَرَامِيلِ).

بَارِين (نَبِيلٌ رُوسِيٌّ) *(Mil.)* Barilleur ou Barillier sm.  
تَلَطَّحَ، يَتَرَقَّصُ، تَبَنَّجَ.

تَلَوِّينٌ مُتَنَافِرٌ *(Mil.)* Baril sm.  
مُتَبَرِّطٌ، مُتَخَطِّطٌ.

بَالُونٌ • مَلَطَّحَ، مَبْنَعٌ *(Mil.)* Bariolage sm.  
بَرَقَشَ، رَقَشَ.

تَبَرَّقَشَ *(Mil.)* Barioler vt.  
تَبَرَّقَشَ.

**Barkhane** sf. بَرْخَان (كُتَيْب هَلَالِي) (الشكل قليل الارتفاع) .

**Barlong, gue** adj. (Géom.) مَحْرُود (مستطيل من جانب أكثر من جانب آخر) .

**Barlotière** sf. عَارِصَة حَدِيدِيَّة (في هيكل نافذة) .

**Barmaid** sf. سَاقِيَة حَافَة .

**Barman** sm. نُدْل ، سَاقِي ، خَادِمُ حَافَة .

**Barn** sm. بَرْن (وَحْدَة مِسَاحِيَّة صَغِيرَة) .

**Barnache, Bernache** ou **Bernacle** sf. بَرْشَقِيل (لَوْرِي بَرِّي) .

**Barne** sf. حَوْضُ الْمَلْح .

**Barogramme** sm. بَيَانُ الضَّغْط (ما تسجله مِرْسَاسَة الضَّغْط) .

**Barographe** sm. مِرْسَاسَة الضَّغْط .

**Baromètre** sm. مِضْغَاط (وَقْيَاس الضَّغْط الجوي) ، بارومتر .

**Barométrie** sf. ضَغَاطَة (علم ضَغْط الجو) .

**Barométrique** adj. مِضْغَاطِي (متعلق بالمِضْغَاط) .

**Barométrographe** sm. مِضْغَاط رَاسِم .

**Barosme** ou **Barome** sm. (Bot.) بَارُوسْمَة (جَنَة لِلتَّرْتِين من الفصيلة السَّادِيَّة) .

**Baron, ne** s. بَارُون (لقب نبالة) .  
— ne بارونَة • زَوْجَة بَارُون .

Les hauts — s. الْأَعْيَان ، سَادَة الْقَوْم .  
حام • شَرِيك سَوِي • بَقْصَة (قُطْعَة لَحْم) .

**Baronnage** sm. بَارُونِيَّة (رُتْبَة بَارُون) .  
— جَمَاعَة الْبَارُونَات .

**Baronnie** sf. بَارُونِيَّة (مَقَاعَة بَارُون) .

**Baronet** sm. بَارُونِيَّة (رَبَة وَرَاسِيَّة فِي انكِلترا بين البارونية والقروية) .

**Baroque** adj. غَرِيب ، شاذ • مُتَفَرِّج • لَوُؤَة غَيْر مُتَآيِفَة .  
Perle —

باروكي (متعلق أو متمم Bx-arts) —  
بأسلوب فني ساد بخاصة في القرن السابع عشر وتميز بالزخارف والحركة والحركة في الشكل) .

الباروكية (الأسلوب الباروكي) في —  
التعبير الفني أدياً وبناء ، وهو يخالف الأسلوب الاتباعي) .

**Baroque** sm. باروكانية (صفة الأثر الفني الموضوع حسب الأسلوب الباروكي) .

**Baroscope** sm. باروسكوب (ميزان تغيرات الضغط الجوي) .

**Barotraumatisme** sm. ضَغَاط • حالة مَرَضِيَّة تَتَوَلَّد من تعديل مُفَاجِئ في الضَّغْط الجوي) .

**Baroud** sm. قِتَال ، عِرَاك (وأصلها العربي «بارود») .

**Baroudeur** sm. مُقَاتِل ، مُعَارِك .

**Barouf** ou **Barouffe** sm. جَلَبَة ، ضَوْعَاء .

**Barque** sf. قَارِب ، مَرَكَب ، زَوْوق ، مَسَدَل .  
Bien mener sa — تَدَبِير أَمْرِهِ ، تَصَرُّف • بِجَدَارَة .

Mener la — وَجْهَهُ ، تَسْلَمُ الْقِيَادَة .

**Barquette** sf. زَوْوق صَغِير .  
زَوْوقِيَّة • (قِطْعَة حَلَوَى بِشَكْل زَوْوق) .

**Barrage** sm. سَد • سَدُّ الْحِجَرِ الْمَاءِ (أَوْسَاء) .  
مُسَنَّا • حَاجِز .

— réservoir خَزَان .  
— (Géog.) قِيَمَة صَحْرِيَّة .

— aérien (Milit.) سَدُّ جَوِّي .  
Établir un — سَدُّ ، أَقَامَ سَدًّا .

Faire — عَرَقَل (أَقَامَ عَقَبَات) .  
Match de — مُبَارَاة إِصَابِيَّة (بِمَدَالَتَادِل) .

**Barranco** sm. وَهْدَة بَرْسُكَانِيَّة .  
**Barras** sm. رَاتِينَج الصُّنُوبَر (عَصَاة رَاتِينَجِيَّة تُسَلِّم من حَزَات تُحَدَّث فِي الصُّنُوبَر الْبَحْرِي) .

**Barre** sf. قَضَب • سَاعِدَة • حَاجِز .  
— d'une porte دَرَبَاز ، مِرْتَاج .

— à mine مَحْدَل .  
Tirer une — sur un mot شَطَبَ كَلِمَة .

— au vent مُسَايِرَة الرِّيح .  
— du gouvernail مَقْبَضُ الدَّفْعَة .

— collectrice (Phys.) قَضَب مُجْتَمِع .  
— (Mar.) جُرُوف زَلَمَلِي [يَسَدُّ مَرَعَا أَوْ مَقَبَّ نَهْر] .

— (Mar.) مَوْج عَالٍ [فِي مَرَعَا أَوْ مَقَبَّ (Mar.) نَهْر] .

— d'altitude (Aviat.) سَاعِدُ الارتفاع .  
— de soutien (Archit.) عَمُود الدِّعْم .

— de métal سَبِيكَة .  
— d'un tribunal حَضْرَ أَمَامَ الْقَاضِي .

Paraître à la — قَوِّمُ السُّكَّان !  
Droit la — ! تَلَكَّمُ السُّكَّان .

Être à la — (Aviat.) عَارِضَاتَان مُتَوَازِيَتَان .  
— s parallèles غَلِيط الْكَيْد .

Une — de fer (fig) —

Coup de — ضَرْبَة مَلَوْنَة .  
C'est le coup de — غَالِ جِدًّا .

C'est de l'or en — اِشْتِيار مُتَقَمُونَ .  
Donner un coup de — بَدَلُ الْإِيجَاه .

Prendre la — وَجْهَهُ ، تَسْلَمُ الْقِيَادَة .  
Avoir — sur qq. (Jeux.) تَغَلَّبَ عَلَيْهِ .

خَلَّكَل (مُتَفَرِّج بين التناوب والطواحن في — شدق الفرس يوضع فيه اللجام) .

**Barré, e** adj. مَرْتَج • مَقْبُول • مَشْطُوب .  
Chemin — طَرِيق مَسْلُود .

Dents — es أَضْرَاسٌ مَلَوْنَة بِالْجَنُور .  
Chèque — شَيْك مَسْطَر .

Chèque non — شَيْك مَقْنُوح .  
**Barreau** sm. قَضَب [من خشب أو حديد أو سواهما] .

Les — s d'une chaise قُضْبَان كُرْسِي .  
حَرَمُ الْمُحَامِين (مكان خاص بهم في المحكمة) .

Le — (Dr.) الْمُحَامَاة • الْمُحَامُون .  
Entrer au — اِلْتَحَقَ بِقِيَادَةِ الْمُحَامِين .

**Barrel** sm. بَرَبِيل (مِقْيَاس سَمَة أَفْرِيكِي) .  
**Barren Grounds** sm.pl. أَرْضٌ مَوَات • شَطَب .

**Barrement** sm. تَسْطِير شَيْك .  
— d'un chèque سَدُّ • رَتَج • رَتَج • رَتَج .

**Barrer** vt. قَادَ [زَوْوقًا أَوْ مَرَكَبًا] (Mar.) .  
— un mot ضَرَبَ عَلَى كَلِمَة ، شَطَبَهَا .

— un chèque سَطَّرَ شَيْكًا .  
— la route à qq. أَقَامَ فِي وَجْهِهِ الْعَقَبَات .

— la veine رَتَبَ الْوَرِيد .  
Se — رَحَلَ • فَرَّ .

**Barrette** ou **Barette** sf. قَلَنْسُوءَة مُقَرَّنَة • قَلَنْسُوءَة كَارْدِينَال .  
Recevoir la — سِمَ كَرْدِينَالًا .

— de détente (Milit.) اِضْيِيعُ الزَّيَاد .  
— شَرِيط زُخْرُفِي • مِلْغَط شَعْر .

— de diamants مَشْبَك مَاسِي .  
**Barreur** sm. (Mar.) مَوْجَة السُّكَّان .

**Barricade** sf. مِثْرَاس • حَاجِز ، مَانِع .  
Les — s. الثَّوَرَة الْأَمَلِيَّة .

Faire une — سَدُّ الطَّرِيق .  
Être de l'autre côté de la — عَارِض .

**Barricader** vt. تَرَسَّ ، مَثَرَس .  
— une porte ارْتَجَعَ بَابًا .

Se — اِثْقَلَ ، تَوَحَّد • تَثَرَسَّ ، تَمَثَرَس .

- Barrière** sf. مانع، حائل، عائق • سدّ • باب مدينة [أو حصن] .  
 — s douanieres حواجز جمركية .  
 — naturelle عقبة طبيعية .  
 — morale وازع خلقي .  
**Barrique** sf. برميل كبير • محتوى برميل • ميكال ٢٠٠ - ٢٥٠ ليرا .  
 — (fig.) حشم الخنة .  
**Barri** vi. صأى • نهى • قنع [الليل] .  
**Barrit ou Barissement** sm. صهي • نهيم [الليل] .  
**Barrot** sm. (Mar.) داعية [سفن سفينة] .  
 — برميل بلسم .  
**Bartavelle** sf. (Ois.) حجل رومي .  
**Barycentre** sm. (Phys.) مركز الدوران .  
**Barye** sf. (Phys.) براري (وحدة الضغط) .  
**Barymétrie** sf. (Phys.) مقياس الوزن .  
**Barysphère** sf. نواة الأرض، مركز الأرض .  
**Baryte** sf. (Chim.) بريت (أكسيد الباريوم) .  
**Barytine** sf. (Chim.) برتين (سلفات الباريوم الطبيعي) .



- Baryton** sm. (Mus.) باريون (آلة موسيقية) • نافخة تستعمل عادة في الموسيقى العسكرية .  
 — جتير أول .  
**Baryum** sm. (Chim.) باريوم (معدن فضي) .  
**Berzoi** sm. سلوئي [طويل الزبر] .  
**Bes, se** adj. واطىء، منخفّض موضع، حقير .  
 Au — mot على الأقل .  
 — se mer أقصى الجزر .  
 — prix تمنّ بحس .  
 — se tension (Elect.) تنوتر منخفّض .  
 Ce — monde الدنيا، الأرض .  
 Homme — رجل ذني، غيبس .  
 La — se Egypte الوجه البحري .  
 La partie — se الجزء الأسفل .  
 Le — commerce التجارة الصغيرة .  
 Le — grec اليونانية المحترفة .  
 Les — siècles القرون المتأخرة .  
 Messe — se قداس غير قسّس .  
 Style — أسلوب رديء .  
 Temps — طقس غائم • مكفهر .

- Tête — se** رأس مقلّطاً .  
**Voix — se** صوت خفيض • خافت .  
**Avoir la vue — se** ضعف نظره، قصر • ذلك .  
**Avoir l'oreille — se** كان في سن الطعنة .  
**Être en — âge** سلب، نهى • لم يبق ولم يدر .  
**Faire main — se sur...** يتهمّل • يفتو • تكلم بصوت خفيض .  
**Parler —** راجع ما يلي .  
**Voyez plus —** لعب نقداً .  
**Jouer argent —** توقّف عن القتال، les armes .  
**Mettre — les armes** استسلم .  
**Couler — un navire** أغرق سفينة .  
**Mettre — un tyran** خلّع طاغية .  
**Mettre à —** هدم، دمر .  
**Mettre plus —** أنزل، حطّ .  
**Mettre qq. plus — que terre** حقّره • أساء معاملته .  
**Ce malade est bien** أشفى هذا المريض • على الهلاك، أدنف .  
**Mettre —** أنشج [الحيطان] .  
**À —** يسقط ! .  
**En —, par en — loc. adv.** من تحت .  
**Il tombe la tête en —** هوى على رأسه .  
**Là — loc. adv.** هناك، هناك .  
**Ici —, loc. adv.** في هذه الدنيا .  
**Bas** sm. أسفل .  
**Traiter qq. de haut en —** ازفواه • عامله بكيّويه .  
**Il y a du haut et du — dans la vie** الحياة يسرّ وعسر .  
**Le — de la montagne** خفيض، سفح .  
**Le — de l'escalier** أسفل السلم .  
**Bas** sm. جورب .  
 — de laine وفّر (ما يقتصد تدريجيًا) • وكان يخبّ أصلاً في جوارب الصوف .  
**Basal, e, aux adj. (Chim.)** قاعدي، أساسي .  
**Basalte** sm. نسفة، نيفة • حَجَر البركت (حجر قاس داكن بركاني الأصل) .  
**Basaltique** adj. نسفي، بركاني (منسوب إلى بركت) .  
**Basane** sf. حور (جلد حصل مدبوغ • جلد ناعم • يستعمل في التّحشية) .

- (fig.) فروسية .  
**Besné, e adj.** أسمر • مبترتر .  
**Basaner** vt. ستر (أشفي لون الشفرة ولا سيما على البشرة) .  
**Bas-bleu** sm. متحذلق • مدعية الأدب .  
**Bas-côté** sm. ممر جانبي [على حافة طريق] .  
 — (Archit.) رواف جانبي [في كنيسة] .  
**Bascule ou Basculement** sm. قلب • انقلاب • تارجع .  
**Basculant, e adj.** قلاب .  
**Bascule** sf. رجاخة • لعبة من لعب الأطفال .  
 تكون بالتارجع على طرفي عارضة .



- (Méc.) قبان .  
 Chaise à — كرسي قلاب .  
**Basculer** vi. تارجع وتارجع • انقلب، وقع .  
 — vt. قلب، كفت • رجع وأرجع .  
**Basculeur** sm. قلاب (آلة تستعمل للإسراع في تفريغ عربة قطار أو منجم وذلك بقلبيها) .  
 — شاحنة قلابية .  
 — قلاب موصل .  
 — (Elect.)  
**Bas-de-Chausses** sm. v. Chaussées .  
**Base** sf. قاعدة، ركيزة، أساس وأس • سدّ .  
 — قاعدة (ما يتفاعل مع حامض (Chim.) • ليكل ملحا) .  
 — d'un triangle (Géom.) قاعدة مثلث (ضلع مواج للزاوية المتخذة قمة المثلث) .  
 — d'un logarithme أساس اللوغاريتم .  
 — militaire قاعدة عسكرية .  
 Les — s d'une science أصول علم .  
 — d'une montagne (Géog.) سفح • جبل [أو خفيضه] .  
 — خط القياس (خط يتخذ (Géog.) مطلقاً في منح الأرض) .  
 — d'un organe (Anat.) جذر عضو .  
 Arrêter les — s d'un traité وضع مبادئ معاهدة .  
 La — d'un parti مناضل حزب .  
**Base-ball** sm. (Jeu de —) بيسبول (لعبة كرة القاعدة) .  
**Basedow** (Maladie de —) سلعة • جعوظية .  
 داء بزدوف (مترصّ يتأثى عن نشاط متزايد في الغدة الدرقية) .

**Basellacées** sf. pl. (Bot.) . سَرْمَقِيَّاتٌ .  
بازليّات (راجع المادة التالية) .

**Baselle** sf. (Bot.) . بازليّ (جنس بقول)  
مُعرّش يزرع في المناطق الحارة) .

**Bas-empire** sm. . الامبراطورية البيزنطية .

**Basier** vt. . أُسّر . بَيّ عَلَى .

— ses calculs sur les prix actuels

أقام حسابه على أساس الأسعار الحالية .

Se — تَسَكَّ . اعتمد على . تَأَسَّس .

— (Mil.) . اتخذ قاعدة .

**Bas-fond** sm. . قاع • مُنْخَفَضٌ . ومَهْدَةٌ .

— غُرُوطٌ .

Les — s de la société . بَوَاشِ الْمَجْتَمَعِ .

— أَجْيَاءُ الْبَوَاشِ .

— de mer . مَقْصَلُ بَحْرٍ .

— de la vessie (Anat.) . قَعْرُ الْمَثَانَةِ .

**Basidité** sf. (Chim.) . قَاعِيَّةٌ • دَرَجَةُ

القَاعِيَّةِ .

**Baside** sf. (Bot.) . دَعَامَةٌ (حَلِيَّةٌ يَنْشَأُ فِي

أَعْلَاهَا بَوَاقُ الدَّعَامِيَّاتِ مِنَ الْفُطُورِ) .

**Basidiomycètes** sm. pl. (Bot.) .

دَعَامِيَّاتٌ (فُطُورٌ دَعَامِيَّةٌ تَشْمَلُ الْفَارِيقُونِيَّاتِ

وَالرَّوَادِيَّاتِ الْخ ...) .

**Basilaire** adj. (Anat.) . أَصْلِيٌّ • قَاعِدِيٌّ •

أَسَاسِيٌّ .

**Basileus** sm. . مَلِكُ الْقُرْسِ • قَبَضَ بِرِئْطَةٍ



**Basille** sm. . زُوتٌ • عَطَاءَةٌ أَمْرِيكِيَّةٌ

مَلِيكِيَّةٌ (حَيَّةٌ أُسْطُورِيَّةٌ نَسَبُ إِلَيْهَا الْقِدَامِيُّ

قُوَّةٌ خَارِقَةٌ يَنْظُرُهَا وَشَبُوهَا بِالْمَلِكِ لِسُلْطَانِيَّتِهَا) .

— (Bot.) . حَبِيَّتِيٌّ • رَيْشَانٌ .

**Basilique** sf. . بَابُولِيكٌ (مَبْنَى رُومَانِيٍّ مُسْتَعِيلٌ

فِي أَحَدِ طَرَفَيْهِ جُزْءٌ نَاتِيءٌ نَصْفُ دَائِرِيٍّ • كَنِيسَةٌ

قَدِيمَةٌ إِبْرَانِيَّةٌ الشَّكْلُ • كَانُونِيَّةٌ كَانُونِيَّةٌ

ذَاتُ امْتِيَازَاتٍ) .

**Basin** sm. . بَزَانٌ (نَسِجٌ قَطَنِيٌّ) .

**Basiotripe** sm. (Chir.) . مِثْقَبٌ

الْجِمْنَجِيَّةُ .

**Basique** adj. (Chim.) . قَاعِدِيٌّ .

**Bas-jointé**, e adj. . [جَوَادٌ] قَصِيرُ الرُّسْخِ .

**Basket-Ball** sm. (Sports) . كُرَّةُ السَّلَّةِ .

**Basketteur**, euse s. . لَاعِبُ كُرَّةِ السَّلَّةِ .

**Basoché** sf. . رِجَالُ الْقَضَاءِ • كَتَّابَةُ الْحَاكِمِينَ

[قَدِيمًا] .

**Basophile** adj. . مُتَعَدِّ (مُتَبِّتُ الْأَصْبَاحِ

القَاعِيَّةِ) .

**Basque** sf. . ذَبِيلُ السَّيْفِ .

Être toujours pendu aux — s de qqn.

تَعَلَّقَ بِأَذْيَالِهِ ، يَلْتَقِي بِهِ ، يَتِمُّهُ .

**Basque** adj. et s. . بَسْكِيّ (نَسَبٌ إِلَى بِلَادِ

الْبَسْكِ بَيْنَ فِرْنَا وَإِسْبَانِيَا) .

Le — . اللُّغَةُ الْبَسْكِيَّةُ .

Tambour de — . دَفَّ [بِجَلْجَلٍ] .

**Basquet** sm. . هَرْمِيَّةٌ • (مُتَوَدِّعَةٌ بِشَكْلِ قَاعِدَةِ

الْهَرَمِ تَوْضَعُ فِيهَا التَّنَارُ لِنَقْلِهِ إِلَى الْأَسْوَاقِ) .

**Basquine** sf. . بَسْكِينِيَّةٌ (تَنْوَرَةٌ مُزَخْرَفَةٌ

تَلْبَسُهَا نِسَاءُ الْبَسْكِ) .

**Bas-relief** sm. . نُقُشٌ شَبِلٌ (نُقُشٌ شَبِلٌ

الْبُرُوزِ) .

**Basse** sf. (Mus.) . جَهْرٌ • عَمِيقٌ وَخَفِيفٌ •

مُتَعَمِّقٌ جَهْرٌ (عَمِيقٌ) .

أَوْتَارٌ غَلِيظَةٌ [فِي عِدَّةٍ مِنَ الْأَلَاتِ الْمَوْسِيقِيَّةِ] . s —

لَا يَمْتَنِعُ يَذْكُرُ ذَلِكَ مُتَوَدِّعَةً .

**Basse** sf. (Mar.) . رَصِيفٌ مَرَجَانِيٌّ (لَا يَنْحَسِرُ

عِنْدَ الْخَرَزِ) .

**Basse-cour** sf. . فَنَاءُ الدَّوَاوِجِ [وَبِخَاصَّةٍ

الطَّيُورِ] • دَوَاوِجُ [الْفَنَاءِ] .

Nouvelles de — (Fig) . نَوَاحِي

دَوَاوِجِيٍّ (مَرْبِيٍّ) .

**Basse-courier**, ère s. . دَوَاوِجِيٌّ (مَرْبِيٍّ

الدَّوَاوِجِ) .

**Basse-fosse** sf. . حَفْرَةٌ .

**Basement** adj. . بِخَسَاسَةٍ ، بِدَنَاءَةٍ .

**Bassecas** sf. • دَنَاءَةٌ ، سَفَالَةٌ ، خِيسَةٌ ، ذَنَالَةٌ

عَمَلٌ شَائِنٌ .

**Basnet** sm. . زَنْتِيٌّ مُعَوَّجٌ (كَلْبٌ صِيدٌ قَصِيرٌ

الْقَوَائِمُ مُعَوَّجَتَا) .

— كُرْسِيٌّ مُنْطَبِحٌ .

— يَرَاعَةُ [جَهِيرَةُ الصَّوْتِ] . (Mus.) .

**Bassin** sm. . حَوْضٌ • بِرْمَكَةٌ • إِبْرَانَةٌ ،

مِرْمَكِيٌّ ، مَطْنٌ .

— d'une mosquée . مِشْقَاةٌ .

— hygiénique . قَصْرِيَّةٌ (وَعَاءٌ تُفَرِّزُ فِيهِ

فَضْلَاتُ الْجَسْمِ) .

— à flot (Mar.) . حَوْضٌ عَائِمٌ .

— d'amarrage . مَرَبِطُ السَّفِينِ .

— (Anat.) . حَوْضٌ ، حَوْضَةٌ .

— d'un fusil . مِقْرَاةٌ .

— d'un fleuve (Géog.) . مَسْتَقَى نَهَرٍ ،

حَوْضٌ نَهَرٍ .

— (Géol.) . مُنْخَفَضٌ .

— houiller . تَنْجِمٌ قَحْمٌ [أَوْ ثَقَلِيْنٌ] .

Le — de la balance . كِفَّةُ الْمِيزَانِ .

Cracher su — . أَنْفَقَ مُرْعَاً .

Vente su — . بَيْعٌ بِالْمَرَادِ .

**Bassinage** ou **Bassinement** sm. . رَشٌّ

• بَلٌّ ، نَضَجٌ .

**Bassinant**, e adj. . مُضْجِرٌ • مُسْتَمٌّ .

**Bassine** sf. . دَسْتٌ • لَكَنٌ • مِلْءٌ دَسْتٌ .

**Bassiner** vt. . رَشٌّ • بَلٌّ • نَضَجٌ .

— les couleurs . نَدَّى الْأَلْوَانِ .

— la pâte . طَرَى الْعَجِينَ

— سَخَّنَ ، دَفَّنَا .

— (fig) . أَضْجَرَ ، أَسَّامَ .

**Bassinot** sm. . قَلَسْرَةٌ حَدِيدٌ [تَلْبَسُ تَحْتَ

الْخُوذةِ] • بَشِيضَةٌ ، خُوذةٌ .

— مَذْخَرٌ [الْقَرَابَةِ] • طَمْنٌ .

Cracher su — . أَنْفَقَ مُكْرَهَا .

— du rein (Anat.) . حَوْبِيَّةُ الْكَلْبِيَّةِ .

— (Bot.) . كَفْتُ الْهَرِيِّ .

**Bassinotie** sf. . مَدْفَعَةُ الْفَرَّاشِ .

— مُسْتَمٌّ ، مُضْجِرٌ ، مِيلٌ . (Fig.) .

**Basson** sm. . زَمْخَرٌ (زَمْخَارٌ ذُو أَنْبُوبَةٍ

خَشَبِيَّةٌ مُزَوَّجَةٌ وَفَمٌ مَعْدَنِيٌّ مَلْتَرٌ) .

**Basson** ou **Bassoniste** sm. . زَمْخَرِيٌّ ،

نَافِيعُ الزَمْخَرِ .

**Bastaing** ou **Basting** sm. . جَذَلُ الثَّنُوبِ

( مَا يَبْقَى مِنْ شَجَرَةِ الثَّنُوبِ بَعْدَ قَطْعِ فُرُوعِهَا ،

وَيُسْتَعْمَلُ فِي بِنَاءِ السَّفِينِ وَسَوَاهَا وَلَا تَخْرَاجُ

أَلْوَاخُ خَشَبِ مَتِينَةٍ) .

**Bastaingage** ou **Bastingage** sm. (Mar)

مِيزَاسٌ [عَلَى ظَهْرِ مَتِينَةٍ] • دَرَبَزِينٌ [مَتِينَةٍ] .

**Baste!** interj. . كَفَى ! (لَفْظَةٌ لِلدَّلَالَةِ عَلَى

الْإِلْمَالَةِ وَالْإِزْدِرَاءِ) .

**Baste** sm. . سَلَّةٌ عِيدَلٌ (سَلَّةٌ تُعْلَقُ بِجُلٍّ يَهْبِمَةُ) .

**Basterne** sf. . عَرَبِيَّةٌ تُبْرَانُ • عِصْفَةٌ [يَحْمَلُهَا

بَغْلَانٌ] .

**Bastide** sf. . حِصْنٌ • بَيْتٌ رَيْفِيٌّ .

**Bastidon** sm. . كُوخٌ رَيْفِيٌّ .

**Bastille** sf. . حِصْنٌ أَمَامِيٌّ [فِي قَلْعَةٍ] .

— قَلْعَةٌ • قَلْعَةُ الْبَاسِيلِ .

**Bastin** sm. . حَبْلٌ خَفِيفٌ .

**Bastingage** sm. v. **Bastaingage**



**Bastion** sm. حصن بارز، استحكام بارز • موقع محصن.

— (fig.)

**Bastionner** vt. حصن، جهز بمحسون.

**Bastonnade** sf. قرق بالسيا.

**Bastringue** sm. جلبنة • مرقص • خسارة • جوقه صاخبة.

Emporter tout son — حمل كل أثباته.

**Bas-ventre** sm. (Anat.) خنثية، مرنطاه (أسفل البطن).

**Bas** sm. مضرب كريكت • نبوت (عصا غليظة).

**Bâc** sm. رحل، قتب، جل، برذعة. — d'un fusil mitrailleur إكاف ريش.

C'est là que le — le blesse هنا نقطة الضعف فيه.

**Bataclan** sm. عدة مربية.

Ex tout le — وكل ما يتبقى.

**Bataille** sf. معركة، عراك • صراع.

Cheval de — قرس القتال • موضوع • محبب • حجة أبرة.

lan de — مخطط معركة • عدة • لإنتاج مشروع.

voir ses cheveux en — تشتت شعروا.

— d'enfants تضارب أولاد.

Champ de — ساحة • رمي.

Jouer à la — لعب بالورق.

Mettre son chapeau en — ليس قبعة • سواربة.

Se livrer — تقاتل، اعترك.

**Batailler** vi. خاصم، ناقش، حاك • صارع. — عارك، نازل، قاتل، حارب.

**Batailleur**, euse adj. et s. مقاتل • مساحك، مجادل.

**Bataillon** sm. كتية، فوج • عدد كبير.

Chef de — (Milit.) رائد.

**Bâtard**, e adj. et s. دعي، ابن زنا، (ولد غير شرعي) • تغل • هجين.

Pâte — e عجينة ليثة.

Écriture — e خط، كتابة متندبة.

**Bâtarde** sf. كتابة، خط متندب.



Batardeau

**Batardeau** sm. سكر، صناعة (حاجز مؤقت • سدّ وقتي لتحويل الماء من مجراه).

**Bâtardise** sf. ادعاء [للغير الوالد] • تغولة.

**Batavia** sf. (Bot.) باتافيا (خس صيني).

**Batavique** adj. (Larmes — s) عيبرات الزجاج (قطرات من الزجاج تتولد باتصال الزجاج بالماء البارد).

**Batayole** sf. (Mar.) دعامّة درابرين • مبرّدع • شخص أبله.

**Bâté**, e adj. Anc —

**Bateau** sm. باخرة، سفينة • حبل سفينة.

— pilote مركب إرشاد السفن، مركب الدليل.

— travail منسل عائم.

— à voile مركب شراعي.

Petit — قارب.

— mouche قارب التزهة.

Être d'un autre — كان على رأي آخر.

Monter un — à qqn. كذب عليه.

**Bateau-citerne** sm. مركب صهريج.

**Bateau-feu** sm. مركب مّار [لهداية السفن في المناطق الخطرة].

**Bateau-poste** sm. سكر الحوض.

**Bateau-pompe** sm. مركب إطفاء [لقدامة الحرائق].

**Batée** ou **Battée** sf. ميصول التجر (قصة من خشب تغسل فيها الرمال المحتوية على تير).

**Batelage** sm. نواتة (مهنة التوتّي • حق التوتّي) • قوربة • قيام القوارب بالاتصال بين السفن وشحنها وتفريغها).

**Batelle** sf. حبل مركب، شحنة مركب.

**Bateler** vt. قوربة (شحن السفن أو فرغها بالقوارب).

— شحود.

**Batellerie** sf. شحودة (بيعة في اليد وفي الألعاب).

**Batelet** sm. قارب، مركب صغير.

**Bateleur**, euse s. حاور، مشفود، بهلوان.

**Batelier**, ère s. نوتي، ربان زورق، بحار • معتل (ربان زورق يثقل الناس من خفة إلى أخرى).

**Batellerie** sf. نقل بالراكب • مراكب • نهريّة.

**Bâter** vt. آكت • جلجل، برذع.

**Bat-flanc** sm. inv. حاجز إصطبل [بين جوادين].

— حاجز مرفد.

**Bath** adj. ممتاز، جميل جدًا • لطيف • خندوم.

**Bathymètre** sm. ميعطاق، ميسار البحر (أداة لقياس عمق المياه).

**Bathymétrie** sf. سبريّة (سبر عمق البحر).

**Bathymétrique** adj. سبري (متعلق بسبر عمق البحر).

**Bathyscaphe** sm. غمرامة الأعماق [لسبر البحر].

**Bathysphère** sf. كرة الأعماق (جهاز غوص كروي لدراسة الحياة في أعماق البحار).

**Bâti** sm. (Ménis.) هيكل، بنّة، نجيرة. — (Couture) شرج.

**Bâti**, e adj. مبنّي • مدينة • ثبيلة على شاطئ البحر.

Ville — e au bord de la mer رجل تمكين البنية.

Homme bien — جلال (صانع جلال).

**Bâtier** sm. لتهو صياني.

**Batifolage** sm. لما • كالأطفال.

**Batifoler** vi. لا.

**Batik** sm. بتيك (صنف من الحرير الملون على طريقة جاوي • طريقة صنع هذا الحرير).

**Batillage** ou **Batillement** sm. إلتطام المياه بالصفعة [من أثر مرور سفينة].

**Bâtiment** sm. بناء • بناية • عمارة • سفينة كبيرة • سفن عمارة بحريّة.

— de ligne سفينة قتال.

Il est du — ابن بجدتها.

Industrie du — صناعة البناء.

**Bâtir** vt. بني • عشا • وشيد، عسّر. — عشش [الطائر].

— en l'air توهم، عاش في الوهم.

— une théorie وضع نظرية.

— sur le sable أقام مشروعا على أس • واه، بني على الرمل.

— à chaux et à ciment وطّد أس • ما يتعمل.

— une robe pour l'essayage شرج فستانا لقياس.

— sa fortune كوّن ثروته.

**Bâtisse** sf. هيكل بناء • بناء • عمارة.

**Bâtisseur**, euse s. بناء، مشيد • مؤسس إمبراطورية.

— d'empire

**Batiste** sf. باتيستة (فُماش قطنى أو كُتْشاني رقيق بأسم صانه).

**Bâton** sm. قَصَب • حود • عصا • خطّ مُشترِف.

Gros — هِرَاقَة.

— crochu مِخْشَن.

— de berger مِشْأَة.

— d'appui عِكَاز.

— de rouge إصْبَحْ حُمْرَة.

— de dynamite إصْبَحْ دِينَامِيت.

— de maréchal أَوْجُ المَرَايِبِ [بالنسبة إلى إنسان] • شَارَة المِشْبَرِيَة.

— de pavillon سَارِيَة • عِلم.

— de pommade قِلم مَرْهَم.

En forme de — عَصَوِي.

Mettre des — s dans les roues عَرَقَل العِصْل، أَقام العَقَبَات.

À — s rompus يَلَا رِابِط.

Tour de — مَكْتَب حَرَام.

À coup de — قَسْرَ.

Sauter le — حَبِل مَكْرَهَا.

Battre l'eau avec un — أَثْبَقَ نَفْسَه جُرَافًا.

— de vicillesse سَدَّ القَبُوحَة.

Mener une vie de — de chaise عَاش حَيَاة قِلَقَة، مُعْطَرِبَة.

**Bâtonnat** sm. (Dr.) مَرْتَبَة نَقِيب • مَدَّة النَقِيب.

**Bâtonner** vt. عَصَا، • مَرَب • بِالمِصَا • نَحَا، شَطَب.

**Bâtonnet** sm. قَصَبِيّ • حود • عَصِيَّة.

**Bâtonnier** sm. نَقِيب المَحَامِين.

**Batrachiens** sm. pl. (Zool.) ضَفَدَعِيَّات (طائفة حيوانات برُمانيّة من الفقاريات).

**Battage** sm. دَرَس، دِرَاس (فِصل الحَبّ عن السَّابِل).

Rouleau de — نَوْرَج، تَبْرَج.

— de lait خِصَّ اللَّيْن.

— de l'or تَطْرِيقُ الذَّهَب.

— (Milit.) نِجَال الرِّمِي.

— دَعَاوَة صَايِحَة.

**Battant** sm. ضَرَابَة • مِصْرَاع.

— de bretelle حَلَكَة الحِمَالَة.

— de matelassier مِطْرَقَة.

— de cloche جَرَس.

— d'un pavillon مَتَعَفَق • عِلم.

— de faisceau إصْبَح التَّشْيِيق.

**Battant, e** adj. خَفَقَاق.

Pluie — e مَطَر قَرِير • وَايِل.

Porte — e بَاب صَفَاق.

Tambour — عُل قَرَع الطَّبَل • بَرْعَة.

— neuf • جَهْرًا • عِلَابَة.

— Le cœur — نِي غَايَة المَدَّة.

— Le cœur — بِالْفِعَال شَدِيد.

**Batte** sf. مِدَق • مِطْرَقَة • عَصَا الكَرِيكَة.

— de blanchisseuse مِصْطَبَة القَالَة.

( حيث تطرق الغسيل )

— à beurre مِغْرِب الزَّيْتَة.

La — de l'or طَرِيقُ الذَّهَب.

**Battée** sf. مَتَلَقَّ البَاب.

**Battellement** sm. رَقَرَقَ القَرْمِيد.

**Battement** sm. ضَرْب • دَق • قَرَع.

— نَبْضَان.

— de cil رَمَش.

— du fer تَطْرِيقُ الحَدِيد.

— des mains تَصْفِيق، تَصْدِيَة.

— du cœur خَفَقَانُ القَلْب، ضَرَبَان.

— des dents إصْطِكَاكُ الأَسْنَان.

— s (Phys.) ضَرَبَاتُ الصَّوْت.

— électrique صَدْمَة كَهْرَبَاء.

— de radio تَرَكَبُ المَوَاجَات.

— d'une fenêtre مَرَبُط شُبَاك.

Nous avons un — de vingt minutes أَمَانَة مَهْلَة عِشْرِينَ دَقِيقَة.

**Batterie** sf. بَطَّارِيَة، حَاشِيَة • مُضَارَبَة.

— (Milit.) قَرَعُ الطَّبَل مِصْرِيَة مَدْفِيعَة.

— blindée بَطَّارِيَة مَدْرَعَة.

— مجموعة أَوَسِيَة [مَكْرِيَة].

— رُبُوضًا !

En — أَدَوَات الطَّبِخ.

— de cuisine آلَات جَوَقَة.

— (Mus.) تَشَابُكُ السَّاقِين [في الرِّقْس].

— Dresser ses — إِمْتَدَاد ...، اتَّخَذَ

لِلْعَمَل أَهْلِيَة.

Démasquer les — s d'un adversaire كَشَفَ مَخْطَطَات خِطْم.

— de tests (Psycho.) مَجْمُوعَة رَوَاثِر.

Mettre une arme en — أَصْلَ سِلَاحًا.

**Batteur** sm. ضَرَاب • مَرَّاسُ السَّابِل.

— طَرِاقُ [الذَّهَب].

— d'or مِطْرَقَة النَّعَب.

— de fer سَيَّاف.

— de cuisine خَفَقَة.

— de pavé مُنْكَع.

— (Mus.) طَبَّال.

**Batteur-broyeur** sm. مَرَّاجَة • طَحَّانَة.

**Batteuse** sf. • مِطْرَقَة [الذَّهَب].

**Battitures** sf.pl. شَطَابَا [الشَّطْرِين].

**Battle** - dress sm. قَبِيص عَشْكَرِي.

**Battoir** sm. مِخْضَاج (خَشْبَة صَغِيرَة يَضْرِبُ

بِهَا الثَّوْبَ عِنْد غَسْلِهِ)، مِدَق • مِطْرَقَة.

— (Jeux) مِغْرِب كُرَة.

— (fig.) بِنْدَة صَعْفَة.

**Battre** vt. ضَرْب • جَلْد • سَاط.

— دَرَس [السَّابِل].

— l'ennemi غَلَبَ العَدُو.

— du tambour دَقَ طَبَّالًا • أَذَاع نَبَاً.

— la mesure (Mus.) عَيَّنَ التَّعْم.

— la monnaie سَكَّ التَّفْذ.

— les cartes خَلَطَ وَرَقَ اللَّعِب.

— une équipe تَغَلَّبَ عَلَى قَرِين.

— le beurre مَغَصَّ الزَّيْتَة.

— un œuf خَفَقَ بَيْضَة.

— un pavillon رَفَعَ عَلَمًا.

— le record حَطَمَ الرِّقْم القِيَاسِي.

— la mer جَابَ البَحْر، ضَرْبَ بَه.

— le pavé تَسَكَّعَ.

— le chemin سَهَّدَ الطَّرِيقَ.

— les chemins ذَرَعَ الطَّرِيقَ.

— la charge (Milit.) دَقَ دَقَّة المِجْمُوم.

— le fer طَرِيقُ الحَدِيد.

— le tapis نَفَّصَ السَّجَادَة.

— un argument اسْتَطَفَ حِجَّةً.

— le briquet قَدَحَ الوَلَاة.

— l'alarme أَنْذَر.

— l'eau تَعَبَ مَدَى.

— les buissons أَثَارَ الطَّرَاد.

— la campagne تَغَيَّطَ • هَذَى.

— le fer pendant qu'il est chaud إِنْهَزَ الفَرْصَة.

— vi. خَفَقَ • خَطَرَ.

Tant le cœur me battra مَا دُمْتُ حَيًّا.

— contre صَدَمَ.

- des mains صَفَقَ .  
 Se — صَارَحَ • قَاتَلَ، قَاوَمَ • تَقَاتَلَ، تَمَارَكَ .  
 — les flancs اَجْتَنَدَ بِأَيْلَانٍ .  
**Battu, e adj.** مَطْرُقٌ • مَطْرُوبٌ • مَضْرُوبٌ .  
 Armée — e جَيْشٌ مَطْرُوبٌ .  
 Chemin — دَرَبٌ مَطْرُوقٌ .  
 Suivre le chemin سَلَكَ نَهْجاً مَبْنُوداً .  
 Yeux — a عَيُونٌ تَمَعِبَةٌ .  
 Oeuf — بَيْضَةٌ مَحْفُوقَةٌ .  
 Soie — e d'or حَرِيرٌ مُقَصَّبٌ بِالذَّهَبِ .  
 Il ne se tint pas pour لم يُقِرَّ بِعِزِّهِ .  
 Pas — خَطْلُوهُ مُوقَعَةٌ .  
**Battue sf.** إِحَاشَةٌ، حَوْشٌ، (الضاف حول الصيد لدفعه إلى الحيلة أو إلى مكان القناصين)، إِثَارَةُ الطَرِيدَةِ .  
 — كَبْشَةٌ، غَارَةٌ .  
 Faire une — اسْتَقْصَى • تَجَوَّلَ .  
 — تَصْدِيَةُ الْحَوَافِرِ (صَوْتُ وَقْعِ الْحَوَافِرِ) .  
**Bea ou Barrot sm. (Mar.)** جَازِيَةٌ، دَائِعَةٌ .  
 [لأحد جانبي السفينة] .  
**Bead sm.** بُوْدٌ (وَحْدَةُ السَّرْعَةِ فِي الْمَخَابِرَاتِ التَّلُغْرَافِيَّةِ) .  
**Beadet sm.** حِمَارٌ • قَيْسَرٌ (فَحْلُ الْحَمِيرِ) .  
 — (Fig.) جَاغَلٌ



- سَقَاةُ النَّشَارِينِ .  
**Bendounage sm.** تَسَاوَدٌ، تَنَازُلُ الْحَيَوَانِ (وَبِخَاصَّةِ الْحَمِيرِ) .  
**Bendrier sm.** حَمَلَةٌ، حَمَلَةُ السَّيْفِ .




- Bendroie sf. (Poiss.)** حَفِيرَتُ الْبَحْرِ (سَمَكٌ يَجْرِي كَبِيرُ الْحَيْمَمِ وَالرَّاسِ) .  
**Bendruche sf.** غِشَاءٌ مِزْرَعِيٌّ (غِشَاءٌ يُؤْخَذُ مِنَ الْمِزْرَعَةِ، الْمَعْنَى الْأَخْضَرُ) • كُرَّةٌ مِزْرَعِيَّةٌ .  
 C'est une — رَجُلٌ قَائِدُ الشَّخْصِيَّةِ .  
**Benge sf.** وَجَارٌ (مَأْوَى الْخَنَازِيرِ وَغَيْرِهَا) .  
 — مَشْرُوفٌ قَدِيرٌ • سَرِيرٌ قَدِيرٌ .  
 — طِينُ الْقَشْرِ .

- Bauhinia sf. (Bot.)** بُوْهِينِيَّةٌ (جَنِينَةُ مَعْرُوشَةٍ لِلتَّزْيِينِ مِنْ فَصِيلَةِ الْقَرْنِيَّاتِ، وَتَسْمَلُ طَبِيحاً طَارِدَةً لِلدُّودِ) .  
**Baume sm.** بَلَسْمٌ • صَنْعُ الْبَلَسْمِ • مَرْتَهَمٌ • مَرْسَاةٌ، عَرَاءٌ .  
 — (fig.) لَا أَثِقُ بِهِ .  
 Je n'ai pas foi dans son — مَعَارَاةٌ .  
**Baume sf.** مَعَارَاةٌ .  
**Baumé sm. (Chim.)** مِيقَاسٌ بُوْمِي (مِيسِيلٌ) • الْكِيمَاوِيُّ بُوْمِي .  
**Baumier sm. (Bot.)** بَلَسَّانٌ (نَبَاتٌ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْبُخْرِيَّةِ) .  
**Banquière sf. (Mar.)** حِزَامُ الْجَازِيَّاتِ (وَهُوَ حِزَامٌ فِي دَاخِلِ السَّفِينَةِ يَرْبِطُ رُؤُوسَ الْجَازِيَّاتِ وَيَشُدُّ بِأَقْصَامٍ هَيْكَلَهَا الدَّاخِلِيَّ) .  
**Bauxite sf.** بُوَكْسِيْتُ (صَخْرٌ يُسْتَخْرَجُ مِنَ الْأَلُومِينِيَّاتِ) .  
**Bavard, e adj. et s.** ثَرْتَارٌ، مِهْنَارٌ، بَقْبَاقٌ .  
 Chien — كَلْبٌ حَوَّاهٌ .  
 Se mordre la — e عَضَّ شَفَتِهِ .  
**Bavardage sm.** ثَرْتَرَةٌ، هَذَرٌ، بَقْبَقَةٌ .  
 — كَلَامٌ فَارِغٌ .  
**Bavarder vi.** ثَرْتَرْتُ، هَذَرْتُ، بَقْبَقْتُ .  
 — أَقْبَسْتُ [أَسْرَاراً] .  
**Bavarois sm. ou Bavaroise sf.** بَاوَارِيَّةٌ (طَبَقٌ يَأْكُلُهُ مِنَ الشُّوْكَوْلَا وَالزَّبْدَةِ الْمَطْرُوعَةِ) .  
**Bave sf.** لُعَابٌ، رِيَالَةٌ • رَوَالٌ (لُعَابُ الْحَيَوَانِ) .  
 — كِتَابَةٌ سَامَةٌ • كَلَامٌ جَارِحٌ .  
**Baver vi.** رَالَ، لَعَبَ • سَالَ (لُعَابُهُ) .  
 — أَكْمَلَ بِقَدَارَةٍ .  
 — sur انْتَقَصَ مِنْ، اِغْتَابَ .  
 — de ذَهَلٌ بِهِ .  
 En — عَانِي، تَحَمَّلَ .  
 L'encre bave بَيْشَ الْحَمِيرِ .  
**Bavette sf.** مَرْتَلَةٌ • مَدْبَرَةٌ .  
 — شَرِيحَةٌ (لَحْمٌ يَقْرَأُ مِنْ مَجَسَّةٍ الْحَقَّقِينَ) .  
 — تَحَدَّثَ • ثَرْتَرَ .  
 Tailler une — لَاعِبٌ (سَائِلُ اللَّعَابِ) .  
**Baveux, euse adj.** مِهْنَارٌ .  
 — حُرُوفٌ مَطْمُوعَةٌ .  
 Lettres — es عَمَجَةٌ تَيْتَةُ الدَّائِلِ .  
 Omelette — euse انْطَمَسَ، طَمَسَ • طَبِيعٌ • طَبِيعاً غَيْرُ وَاضِعٍ .  
**Bavoche vi.** نَشَّ الْحَمِيرِ .  
 L'encre a bavoche انْطَمَسَ [الْحُرُوفُ وَالْخَطُوطُ] .  
**Bavochure sf.**

- Bavoir sm.** مَرْتَلَةٌ، صَادَرٌ [يُفْلَلُ] .  
**Bavolet sm.** خِمَارِيَّةٌ • (وَقَاءُ الرَّأْسِ كَانَتْ الْقُرُونِيَّةُ تَحْتَهُ قَدِماً لِتُخْطِي جَانِبِي الرَّأْسِ وَمَوْخَرُهُ • قِطْعَةٌ مِنْ قَمَاشٍ يَزِينُ بِهَا مَوْخَرُ الرَّأْسِ) .  
 مَائِنَةُ الْأَوْحَالِ (غِطَاءٌ يَحْفَظُ السَّيَّارَةَ مِنَ الرُّوحِ) .  
**Bavure sf. (Tachn.)** انْطِيعَاةٌ (حَرْفٌ نَاتِيءٌ يَبْقِيهِ الْقَالِبُ فِي الْجِسْمِ الْمُقَوَّبِ) .  
 — انْطِيعَاةٌ، بَقْعَةٌ • نَشْبَةٌ .  
 Sans — بِإِتْقَانٍ، بِمَهَارَةٍ .  
**Bayadère sf.** بَايَلْدِيرَةٌ (رَاقِصَةٌ هِنْدِيَّةٌ • رَاقِصَةٌ مَسْرُوحَةٌ) .  
 Tissue — قَمَاشٌ مُلَوَّنٌ بِالْخَطُوطِ .  
**Bayart sm. v. Bard.** فَغَرَّةٌ • الْفَسْمُ • تَنَاقُبٌ • تَحَرُّقٌ .  
 Bayer vi. شَخَّصَ بَنْظَرَهُ كَالْأَبْهَةِ .  
 — aux cornelles — بَازَارٌ، سَوْقٌ • مَشْتَرٍ عَامٌ .  
**Bazar sm.** أَثَاثٌ رَدِيَّةٌ • أَثْيَاءٌ مَسْرُوكَةٌ • بَيْتٌ • مَشْتَرٌ • مَسْجِدٌ ثَانَوِيٌّ .  
 De — مِنْ صِنْفٍ رَدِيٍّ .  
**Bazarder vt.** جَزَفَ • (بَاعَ شَيْئاً عَلَى التَّخْمِينِ وَكَأَنَّهُ لَمْ يَتَخَلَّصْ مِنْهُ) .  
**Bazooka sm. (Milit.)** بَازُوكَةٌ (سِلَاحٌ تُنْطَلَقُ مِنَ الصُّوَارِيخِ عَلَى الدَّبَابَاتِ وَنَحْوِهَا) .  
**B.B.C s.** إِذَاعَةُ بَرِيْطَانِيَا .  
**B.C.G sm.** ب.ك.ج. (لِقَاحٌ ضِدَّ السَّلِّ) .  
**Be (Chim.)** بَر (رَمْزُ الْبَرِيلِيَّومِ) .  
**Beagle sm. (Zool.)** زُونِيٌّ مُسْتَعِيمٌ (كَلْبٌ صِيدَ قَصِيرِ الْقَوَائِمِ مُسْتَعِيمٌ) .  
**Béant, e adj.** فَاعِرٌ • مُتَأَثِّرٌ .  
**Béat, e adj. et s.** سَعِيدٌ، مُسْتَعْبِطٌ .  
 — مُطْرُوبٌ • مَتَّقِيٌّ [أَوْ] مُنْظَرٌ بِالتَّقْوَى .  
 Air — سَدَاجَةٌ .  
 vie — e حَيَاةٌ مُطْمَئِنَّةٌ .  
 Faire des aumônes aux — تَصَدَّقَ • عَلَى الرُّعْبَانِ .  
**Béatement adv.** بِأَطْيَافٍ، بِسَعَادَةٍ، بِإِغْتِيَابٍ .  
 — يَتَقَوَّى • انْجَسَمَ بِسَلَاحَةٍ .  
 Sourire — تَطْلُوبٌ (أَعْبَارُ السَّلْطَةِ) .  
**Béatification sf.** الْبَابَاوِيَّةُ أَحَدُ الْأَمْوَاتِ فِي رُبْعَةِ السَّعَادَةِ أَوْ الْأَبْرَارِ وَهِيَ مَقْلَعَةُ لَرْتِيَةِ الْقِدَاسَةِ .  
**Béatifier vt.** طَنُوبٌ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .

**Beâtifique** adj. طوبايي، مُسْتَعْم، مُنْهَج .  
**Vision** — تَحَلِّي الحَالِ الطوبايي (في السَّاء) .  
**Béatitude** sf. غَيْبَةُ، سَعَادَةُ بِالْعَ .  
**La** — cèleste . نَعِيمُ الْآخِرَةِ .  
**Votre** — غَيْبَتُكُمْ .  
**Les** — عِظَاتُ الْجَلِ (حُكْمُ الْقَاهِ السِّدِّ و...) .  
**المسيح على الجبل وتبدأ بقوله «مقبوط من»...**  
**Beau, Bel, le** adj. جَمِيل، حَسَن، مَلِيح .  
**Bel homme** . رَجُلٌ صَبُوحٌ، وَاسِعٌ .  
**Belle action** . مَأْتَرَةٌ .  
**Belle occasion** . فُرْصَةٌ مَنَاسِبَةٌ، مُوَاتِبَةٌ .  
**— talent** . مَوْجِبَةٌ رَقِيعَةٌ .  
**Le** — monde . مَجْمَعُ الْأَرْيَاءِ .  
**Belle naissance** . حَسَبٌ رَفِيعٌ .  
**Le** — sexe . الْبَحْسُ الطَّيِّفُ، الشَّاءُ .  
**Un** — nombre . عَدَدٌ كَبِيرٌ .  
**— parleur** . مُتَشَدِّقٌ .  
**Bel esprit** . مُتَقَفٌ سَدْعٌ، مُنْظَرَفٌ، طَرِيفٌ .  
**Belle humeur** . ابْتِهَاجٌ .  
**Bel âge** . سِنٌ مُتَقَدِّمَةٌ .  
**Les** — x jours . رُبْعُ الشَّابِّ، عُنْفُونٌ .  
**Un** — jour . ذَاتُ يَوْمٍ .  
**Il fait** — temps . الْجَوُّ صَحْوٌ .  
**Une belle main** . خَطٌّ جَمِيلٌ .  
**À la belle étoile** . فِي السَّاءِ، فِي الْمَوَادِّ الْمَطْلُوقِ .  
**De belles paroles** . مُوَاهِدٌ حَرْفَوِيَّةٌ .  
**Que c'est** — ! . مَا أَجْمَلُهُ !  
**— joueur** . مُقَامِرٌ رَضِيٌّ، مُقَامِرٌ يَرْضَى .  
**Avoir** — essayer . حَاوَلَ عَيْتًا .  
**Tout** — loc. adv. . مَهْلًا، بَهْلُوًا، بَهْلُوَةً .  
**Bel et bien** . كَلَمَةً، نَمَاسًا، حَقِيقَةً .  
**De plus belle** . مِنْ جَدِيدٍ مِمَّنْ كَثُرَ إِلَى أَكْثَرٍ .  
**Il l'a échappé belle** . نَجَا بِأَعْجَرَةٍ .  
**Être dans de** — x draps . وَكَيْعٌ فِي مَازِيٍّ .  
**Déchirer à belles dents** . اغْتَابَ .  
**Il n'est pas** — de . لَا يَلِيْقُ، لَا يَحْسُنُ أَنْ .  
**En dire de belles** . خَرَفَ .  
**À** — jeu — retour . كَمَا ثَمِينٌ ثَدَانٌ .  
**En faire voir de belles à qqn.** . أَفَاقَهُ الْأَمْرَيْنِ .  
**Il ferait** — voir... . مِنْ الْقَرِيبِ أَنْ تَرَى... .  
**Voir une chose en** — . نَظَرَ إِلَى شَيْءٍ مِنْ زَاوِيَةٍ مُشْرِقَةٍ .

**Beau** sm. Belle sf. جَمَال .  
**N'achetez que du** — . لَا تَشْتَرُوا إِلَّا الْحَيَّةَ .  
**Un vieux** — . هَرَمٌ مُتَأَنِّقٌ، مُنْظَرَفٌ .  
**Courtiser les belles** . غَاوَلَ الْحَيَّانَ .  
**Une belle** . امْرَأَةٌ جَمِيلَةٌ، فَتَاةٌ .  
**Il est avec sa** — . مَوْعٌ خَطِيئَةٍ [أَوْ عَشِيفَةٍ] .  
**Ma belle** ! . يَا حُلُوِي .  
**Faire le** — , la belle . تَبَخَّرَ .  
**Le chien fait le** — . يَفِئُ الْكَلْبُ عَلَى قَائِمِيهِ الطَّيِّفَيْنِ .  
**La** — (Jeux) . دَوْرُ التَّرْجِيمِ [بَيْنَ فَرِيقَيْنِ] .  
**Beaucoup** adv. . كَثِيرًا، جَدًّا .  
**— disent** . كَثِيرُونَ يَقُولُونَ .  
**De** — . بِكَثِيرٍ .  
**— de gens** . جَمَاعَةٌ مِنَ النَّاسِ .  
**Il s'en faut de** — . الْفَرْقُ كَبِيرٌ .  
**Il s'en faut** — pour savoir comme lui . شَتَانُ بَيْنَهُمَا فِي الْمَعْرِفَةِ .  
**Beau-fils** sm. رَيْبِ (زَوْجُ الْإِبْنَةِ) .  
**(ابن الزوج أو ابن الزوجة)**  
**Beaufortie** sf. (Bot.) بُوْفُورْتِيَّةُ (جَنِبَةُ لَتَرَيْنِ مِنْ قَصِيصَةِ الْأَشْيَاءِ) .  
**Beau-frère** sm. صَهْرٌ (زَوْجُ الْأَخْتِ) سَلَفٌ .  
**(أخو الزوج، أخو الزوجة، صَدِيقُ (زَوْجِ بَنَاتِ الْحِمَى))**  
**Beaujolais** sm. نَبِيذٌ بُوْجُولِي (وَمِي مَقَاطَعَةُ فَرَنْسِيَّةٍ مَشْهُورَةٍ بِنَبِيذِهَا) .  
**Beaumontia** sf. (Bot.) بُوْمُونْتِيَّةُ (جَنِبَةُ مُتَشَلِّقَةٍ لَتَرَيْنِ مِنَ الْقَصِيصَةِ الدَّقِيقَةِ) .  
**Beau-père** sm. حَسَرُ (وَالِدُ الزَّوْجِ أَوْ الزَّوْجَةُ) .  
**(رَابِ (زَوْجِ الْأُمِّ))**  
**Beau-petit - fils** sm. حَفِيدُ الزَّوْجِ (أَوْ الزَّوْجَةِ) .  
**Beaupré** sm. (Mar.) صَارٍ مَائِلٌ [فِي مَقَدِّمِ السَّفِينَةِ] .  
**Beauté** sf. حُسْنٌ، جَمَالٌ، مَلَاحَةٌ، جَمَالٌ، وَسَامَةٌ .  
**—** . حَسَنَاءٌ، [امْرَأَةٌ رَائِعَةٌ] الْجَمَالِ .  
**— absolue (Philo.)** . جَمَالٌ مُطْلَقٌ .  
**La** — d'un sacrifice . رَوْعَةٌ نَضِيجَةٌ .  
**— de diable** . فَتْنَةُ الشَّيْ .  
**Être en** — . بَدَا جَمِيلًا أَكْثَرَ مِنَ الْعَادَةِ .  
**Grain de** — . شَامَةٌ، خَالٌ .  
**Les** — s . الْجَمَالَاتُ، الْأَشْيَاءُ الْجَمِيلَةُ .  
**Se faire une** — . تَنْزِيْنٌ، تَجَمُّلٌ .  
**Finir en** — . انْتَهَى بِشَكْلِ رَائِعٍ .

**Beaux-arts** sm. pl. فُنُونٌ جَمِيلَةٌ (وَمِي مَجْمُوعَةُ الْفُنُونِ الشَّكْلِيَّةِ) .  
**Les** — . مَدْرَسَةُ الْفُنُونِ الْجَمِيلَةِ .  
**Beaux-parents** sm. حَسَنَوَانٌ (وَالِدَا الزَّوْجِ أَوْ الزَّوْجَةِ) .  
**Bébé** sm. لَيْطَلٌ، وَلِيدٌ، رَضِيعٌ .  
**Elle attend un** — . مِي حَايِلٌ .  
**— en celluloid** . دُمِيَّةٌ .  
**Bébête** adj. أْبَلَةٌ .  
**Be-bop** sm. بِيُوبٌ (ضَرْبٌ مِنْ مَوْسِيقَى الْجَزْ) .  
**Bec** sm. مِيقَارٌ، مِيقَادٌ .  
**— (Géogr.)** . رَأْسٌ .  
**— d'une plume** . سِنٌ رَقِيعَةٌ .  
**— de fontaine** . صُبُورٌ .  
**— de vidange** . أَتُوبُوبُ التَّخْرِيجِ .  
**— d'un vase** . عَشْقٌ لَذَائِ .  
**—** . نَوَّهٌ حَجَرِيٌّ [فِي بِنَاءٍ] .  
**— d'une flûte** . قَمٌّ يَزْمَرُ .  
**Clouer le** — à qqn. . اسْتَكَمَهُ .  
**— de gaz** . قَيْدِيلٌ غَازٍ .  
**Avoir bon** — . هَذَرَ، ثَوَّرَ .  
**Avoir** — et ongles . لَدَيْهِ وَسَائِلُ لِقَافَاعٍ .  
**Claquer du** — . جَاعَ .  
**Un** — fin . أَكُولٌ .  
**Montrer à qqn. son** — jaune . كَتَفَ .  
**له** عن جهله .  
**Prise de** — . خِصَامٌ .  
**Tenir qqn. le** — dans l'eau . جَمَلَهُ .  
**Tomber sur un** — de gaz . صَدَقَ .  
**Avoir le** — bien affilé . كَانَ ذَرْبُ الْإِنْسَانِ .  
**Donner un coup de** — . نَقَدَ، هَاجَمَ .  
**— à** — . مُوَاجَهَةً .  
**Bécane** sf. دَرَّاجَةٌ .  
**Bécard ou Beccard** sm. (Poiss.) زُنْجُورٌ (سَمَكٌ نَهْرِيٌّ، مُسْتَطِيلُ الشَّكْلِ، وَاسِعُ الشَّقِّ مِنْ قَصِيصَةِ الزُّنْجُورِيَّاتِ) .  
**— (Poiss.)** . سَلْمُونٌ [طَوِيلُ الْخَطْمِ] .  
**Bécarre** sm. مَعْدَلَةٌ تَقْسَمُ (إِشَارَةٌ مَوْسِيقِيَّةٌ تَوْضِعُ فِي بَدَايَةِ لَحْنٍ لِإِعَادَتِهِ إِلَى وَضْعِهِ الْأَصْلِيِّ) .  

**Bécasse** sf. (Ois.) دَجَاجَةٌ أَرْضٌ (مَدْرَ مِنْ قَصِيصَةِ دَجَاجَاتِ الْأَرْضِ وَرَبَّةٌ طَوَالِ السَّاقِ) .  
**— (fig)** . امْرَأَةٌ بَلَهَاءٌ .

**Bécasseau sm. (Ois.)** فَرَّخٌ دَجَاجَةُ أَرْضٍ .  
— جُهْلُول ( طير من القواطع مرقط .  
الوب يعيش قرب الماء . )

**Bécassine sf. (Ois.)** شَنْقَب ( طائر يُصاد  
من فصيلة دجاجيات الأرض ) .  
— (fig) قَتَاة حَسَنَاء ، سَادَجَةٌ .

**Bec-cornu sm.** عَنَبِي ، أَيْلَن .

**Bec-croisé sm. (Ois.)** مُصَلَّب (عصفور  
من فصيلة الشرشوريات يعيش في المناطق المعتدلة) .

**Bec-d'âne ou Bédane sm.** مَنقَار ،  
مِقْرَاس ، لَزَائِيل .

**Bec-de-cane sm.** قَبْضَةُ الْبَاب • قُلُّ الْبَاب .  
— (Chir.) مِلْقَطُ الرِّصَاصِ .

**Bec-de-corbeau sm.** مَنقَارُ الثُّرَابِ  
( مِلْقَطُ قَاطِع ) .

**Bec-de-corbin sm.** مِقْصَ ( مَقْصَ  
مُتَقَوِّف لَقْصَ صَفَالِحِ الْعَادِنِ ) .

**Bec-de-lièvre sm.** أَهْلَسَم ( مشقوق الشفة  
العليا ) • عِلْمٌ .

**Bec-en-ciseaux (Ois.)** أَبُوجَسَم (طير مائي  
من فصليات المناقر يشبه منقاره مِقْصَ الخياط) .



**Becfigue sm. (Ois.)** عَصْفُورُ التَّيْنِ .  
**Bec-fin sm. (Ois.)** صَدَّاح ( طير من رُبَّة )  
الجواثم كالخرار . )

**Béchage et Béchement sm.**  
حَرَثَ بِالْمَرْ ( قَلَّبَ الثُّرَابَ بِالْمَرْ ) .

**Béchamel sf.** يَشَامِيل ( صَلْسَلَةٌ بَيْضَاءُ  
تسب إلى مكثفها ) .

**Bêche sf. (Agric.)** مَرَّ (أداة يُقَلَّبُ بها  
الثراب) • مِعْزَقَةٌ .

— de crosse (Milit.) سِكَّةُ الْأَحْمَسِ .  
**Bécher vt.** حَرَثَ بِالْمَرْ • حَزَقَ .  
— (fig) تَقَدَّ بَعْنَفَ .

**Bécheur, euse** مُنْصَعِّع • مُنْصَعِّعُ  
قَلْبٍ ( وَضَعَ بِالْقُلُوبِ ) .

**Bécheveter vt.** دَافِعَ سَعَالٍ .  
**Béchique adj. (Méd.)** دَافِعَاتُ السَّعَالِ .  
Les — s

**Béchoir sm.** مِعْزَقَةٌ .

**Bécot sm.** لَتْسَمَةٌ ، قَبْلَةٌ صَغِيرَةٌ .

**Bécoter vt.** بَاسَ ، قَبَّلَ ، لَتَسَمَ .  
— تَبَاوَسَ ، تَبَادَلَ الْقَبْلَ .

**Becquée ou Béquée sf.** زَقَّةٌ ( ما يأخذه  
الطائر في منقاره ليأكله أو ليعطيه صغاره ) ، نَقَارَةٌ .  
— طَمَامٌ .

**Becquet ou Béquet sm.** إِضَافَةٌ ( ما يُزَادُ  
على مسودة • مَقْطَعٌ مِنْ مَشْهَدٍ يَصِفُهُ  
مَوْلَفٌ مَشْرَحِيَّةً فِي أَثْنَاءِ التَّدْرِيبِ ) .

**Becquetage sm.** نَقَرٌ • زَقٌّ • مُدَاعَبَةٌ .

**Becqueter ou Béqueter vt.** نَقَدَ .  
نَقَرُوا • أَكَلُوا .

Se — تَدَاعَبَ • بِالْتَّمَّادَ [ .  
**Bedaine sf.** كَرَشَرَشَ ، بَطْنٌ كَبِيرٌ .

**Bédane v. Bec-d'âne.**

**Bedeau sm.** قَرَّاسٌ كَتِيبَةٌ .

**Bédégat sm. (Bot.)** عَفْصَةٌ ( بَشْرَةٌ  
تحدث في النبات تولدها الحشرات ) .

**Bedon sm.** بَطْنٌ مَكُونَةٌ .

**Bedonnant, e adj.** مُتَكَرِّشٌ • مُتَكَرِّشٌ .

**Bedonner vi.** تَكَرَّشَ .

**Bédouin, e adj.** بَدَوِيٌّ ، أَهْرَاسِيٌّ .

**Bée adj.** فَاعِرٌ ، مَقْشُوحٌ .

Rester bouche — devant qqn .  
شَدَّه لِرُؤُوسِهِ ، وَقَفَ فَاعِرٌ الْقَمَّ أَمَامَهُ [عُجَابًا] .  
— sf. مَسْبَبٌ [ ماء الطاحون ] .

**Beefsteak sm. v. Bifteck.**

**Béer vi.** انْفَتَحَ ، انْفَتَحَ • حَلَمَ .  
— d'étonnement تَعَجَّرَ قَمَّهُ أَنْيَالًا .

**Beffrot sm.** بُرْجُ الْحِصَارِ ( برج خشبي يُقَالُ  
استعمل قديمًا في الحصار ) .



— بُرْجُ الْإِنْتَارِ • بُرْجُ كَتِيبَةٍ .  
Sonner le — دَقَّ جَرَسَ الْإِنْتَارِ .

**Béguement ou Bégayement sm.**  
تَمَتَّتَمَةٌ ، تَمَتَّتَمَةٌ ، تَمَتَّتَمَةٌ ، لَجَلَجَلَةٌ .

— شَفَقَتَةُ طِفْلٍ .  
— تَلَمَّسَ ، تَحَاوَلَ أَوَّلَى [ فِي قَرْنٍ أَوْ يَمٍّ ] .

**Bégar, Béguard ou Beggard sm.**  
مُتَصَاوِفٌ ( عضو في جمعيات تدعى التصوف ،  
ظهرت في القرون الوسطى ) .

**Bégayant, e adj.** مُتَمَتِّعٌ • مُتَمَتِّعٌ .  
— مَيَّاهُ التَّغْيِيرِ .

**Bégayer vi.** تَمَتَّتَمَ ، تَمَتَّتَمَ ، لَجَلَجَلَ .  
تَلَمَّجَجَ • تَلَمَّجَجَ ، تَمَتَّتَمَ ، تَمَتَّتَمَ .  
— أَسَاءَ التَّغْيِيرِ .

**Bégayer, euse adj. et s.** تَهَنَّا .

**Bégonia sf. (Bot.)** بَغُونِيَّةٌ ( جنس أزهار  
من فصيلة البغونيات ذوات الفلقتين وهي  
أنواع كثيرة وتعرف باسم أحد الحكام ) .

Charrier dans les — s غَالَى • بِالْعَ .

**Bégoniacées sf. pl. (Bot.)** بَغُونِيَّاتٌ  
( راجع المادة السابقة ) .

**Bégu, e adj. et s.** مُتَمَتِّعٌ ( صفة فرس نذل  
أسنانه على أنه أقوى مما هو عليه في الواقع ) .

**Bégué adj. et s.** لَجَلَجَلَ • تَمَتَّتَمَ [ خَلْفَةً ] .

**Béguètement sm.** سَامَاءُ ( صَوْتُ المَاعَزِ ) .

**Bégueter vi.** مَاتَا [ المَاعَزِ أَوْ كَالْمَاعَزِ ] .

**Béguéule sf.** امْرَأَةٌ مُتَزَمِّمَةٌ ( مغالية في الاحتشام )  
— adj. مُتَمَتِّعٌ .

**Béguellerie sf. ou Béguenulisme sm.**  
تَزَمَّتَمَةٌ ، تَمَتَّتَمَةٌ .

**Béguin sm.** طَاقِبَةٌ مُتَزَمِّمَةٌ • طَاقِبَةٌ طِفْلٍ .  
— حُبٌّ عَابِرٌ • حَبِيبٌ عَابِرٌ .

**Béguinage sm.** دَيْرٌ [ الْمَرْهَبَاتِ ] .

**Béguine sf.** مُتَزَمِّمَةٌ ( امرأة ورعة تعيش  
حياة الرأهيات ) .

**Béguin sf.** بِيغُوم ( أميرة هندية ) .

**Béhaviorisme ou Béhaviourisme sm.**  
سُلُوكِيَّةٌ ( نظرية تقول بأن دراسة سلوك  
الإنسان والحيوانات الظاهر هو موضوع

علم النفس الحقيقي ) .  
**Beige adj. et s.** بِييج ، أَشْمَرُ فَاتِحَ ( بلون  
الصفوف الطبيعي ) .

**Beigne sf.** صَفْنَةٌ • قَرَبَةٌ .

**Beignet sm.** قَطْرَةٌ ( عَجِينَةٌ توضع فيها  
التوابل أو اللحوم وأنواع من الخضرة أو  
الفاكهة وتُخْبِزُ ) .

**Beiram v. Baïram.**

**Béjaune ou Bec-jaune sm. (Ois.)**  
زُحْلُول ( فَرَّخٌ طَائِرٌ ) .

غير ( من لا تجربة ولا خبرة له ) .  
Un —

**Bel adj. v. Beau.**

**Bel sm. (Phys.)** بَلٌّ ( وَحْدَةُ لِقَاسٍ  
كثافة الصوت ) .

**Bélant, e adj.** تَابَغٌ • مُتَابِغٌ .

**Bélandre sf.** مَسْتَدِل ( زَوْزُ مَسْطَحٍ التَّغْمَرِ ) .

**bel canto sm.** فَنُّ الْغِنَاءِ [ حَسَبَ  
التقاليد الإيطالية ] .

**Bélement** sm. نَفْثَة • شَكْرَى ، نَفْثَة  
**Bélemnite** sf. نَشَابِيَّة • بحارة مُحَجَّرَة  
 بشكل النشابة .

**Bêler** vi. نَفَثَ • شَكَأَ  
**Belette** sf. (Zool.) سُرْحُوب ، ابْنُ عِرْس (حيوان من الفصيلة السرعوبية القواحم).

**Belga** sm. بَلْجَة (نقد بلجيكي استعمل للتجارة الخارجية) .

**Belge** adj. et s. بَلْجِيكِي (متعلق بلجيكا أو من مواطنيها) .

**Belgicisme** sm. بَلْجَاوِيَّة (تعبير فرنسي خاص بلجيكا) .



**Bélier** sm. كَبْش (فعل من الضأن)  
 — متَجَبِّح (آلة حربية قديمة تُرمى بها الحجارة وغيرها من القذائف) .

**Lc — (Astro.)** بُرْجُ الحَسَل .

**Le retour du —** قُلُومُ الرَّبِيع .

— كَبْش مائي (Techn.)  
 — أداة لرفع الماء .

— مضخة . (Techn.)

**Coup de — (Techn.)** ضَرْبَة كَبْش (صنعة يولثها الماء في أنبوب إذا سُدَّ فجأة) .

**Bélier** sf. حَكْلَة • نِجَاد ، حَمَالَة مَبِيت .  
 — جُلْجُل كَبْش .

**Bélinogramme** sm. صُورَة تَلْغَرَفِيَّة (راجع المادة التالية) .

**Bélinographe** sm. بِلِينُوغْرَاف (مُصَوِّرَة تلغرافية من اختراع بيلين) .

**Béâtre** sm. إِنْسَان تَاوَة .

**Belladone** sf. (Bot.) أَطْرُب ، رِيْتُ  
 الحُسْن (نبات طبي سام معطر من فصيلة الباذنجانيات) .

**Bellâtre** adj. et sm. مَتَّجَامِل (مُدْمي الجمال) .

**Belle** adj. et sf. v. Beau .

**Belle-Dame** sf. (Bot.) قَطْلَفٌ أَيْضُ (بقلة حولية توكل أوراقها) .

— بَشُورَة الحُرْشَف (فراشة) (Zool.)

— من البشوريات سمراء اللون .

**Belle-de-jour** sf. (Bot.) شَبُّ النَّهَار  
 (نبات من الفصيلة المحمودية يفتح زهره نهاراً ويغلق ليلاً) .

**Belle-de-nuit** sf. (Bot.) شَبُّ اللَّيْلِ  
 (جنس زهر من فصيلة الشببات، تفتح أزهاره قبل الغيب وبعده) .

**Belle-fille** sf. كِنَة (زوجة الابن) • رِبِيَّة (بنت الزوج أو الزوجة)

**Bellement** adv. يَلُطَف • بِشُودَة .

**Belle-mère** sf. زَوْجَةُ الأب • حَمَاء .

**Belles-lettres** sf. pl. عِلْمُ الْأَدَب (قواعد وبلاغة وعروض وأدب) .

**Belle-sœur** sf. سِلْفَة ، زَوْجَة الْأَخ • أَخْتُ الزَّوْج (أو الزَّوْجَة) .

**Bellicisme** sm. إِحْرَابِيَّة • تَهْيِيجٌ لِلْحَرْب (وحب لها) .

**Belliciste** adj. et s. إِحْرَابِي (داعية حرب وحُب لها) .

**Belligérance**, sf. إِحْرَاب ، حَالَة حَرْب .

**Belligérant**, e, adj. et s. مُحْتَرِب  
 — مُحَارِب ، مُقَاتِل .

**Belliqueux**, euse adj. مُحَرِّب ، مُحِبُّ لِلْحَرْب • شَرِس .

Chants — أَنَاشِيد حَرْبِيَّة .

Humeur — euse مِزَاجٌ عُنُوفَانِي .

**Bellot**, te adj. et s. ظَرِيف ، لَطِيف .

**Belluaire** sm. مَرْوَضُ [الوحوش] .  
 — مُصَارَع [في العهد الروماني] .

**Belon** sm. بِلُونِيَّة (بحارة مُسَطَّحَة وملوثة شبيهة الطعم تؤخذ من بيلون في فرنسا) .

**Belote** sf. بِلُوت (لُغَة وَرَق تنب إلى بيلوت الذي ضبط أصولها) .

**Béings ou Bélouga** sm. حَقَشُ رُوسِي (نوع من الأسماك الثلجية التي تعيش في البحار الباردة) .

**Belvédère** sm. مَسْطَرَّة (مَقْصُورَة في مكان مرتفع تشرّف على مناظر جميلة) .

— مَطَل (مكان ينسرح منه النظر إلى مسافات بعيدة) .

**Bémol**, adj. et sm. (Mus.) خَافِضَة • حَلَاوَة الحَقْفُز .

Mettre un — خَفَعْتُ صَوْتَهُ • لَطَفْتُ صَوْتَهُ .

• Ben, sm. pl. Béni . ابْنُ ج . أَبْنَاء .

**Ben** sm. (Bot.) بَسْر ، بَسَر (نبات يُستخرج منه دُهْن) .

**Bénarde** sf. (Techn.) قُفْل (يُنْفَع من الجهتين) .

**Bene** adv. جَيِّدًا .

Nota — (N.B.) لاحظ جَيِّدًا .

**Bénédictité** sm. مَلَاة المَالِيَّة [لدى الكاثوليك] .

**Bénédictin** e s. رَاهِبٌ بَنَدِيكْتِي .

Travail de — عَمَلٌ مُرْهِق .

**Bénédictine** sf. بَنَدِيكْتِيْن (مَشْرُوب صَنَعَهُ أَسْلَا الرُّهَانُ البَنَدِيكْتِيُون) .

**Bénédiction** sf. تَبْرِيك • نِعْمَةٌ لَدُنِيَّة • بَرَكَة رَسُولِيَّة — apostolique .

Donner la — مَنَحَ الْبَرَكَة ، بَارَكَ .

C'est une — هَذَا حَقٌّ سَعِيد • نِعْمَةٌ رَبَّانِيَّة .

**Bénéfice** sm. نَفْع ، فَائِذَة • مَرْبِيَّة • رِبْح ، مَكْتَب • مَنَعَم .

— ecclésiastique وَظِيْفَة ذَاتُ دَخَل .

— إِنْطَاعُ أَرْض [مقابل خَدَمَات] .

— de cession de biens (Dr.) حَقٌّ التَّازُلُ عَنِ الْأُمُوال .

— d'inventaire (Dr.) حَقُّ الْبَحْرَد (حق البوريت بالآلا يدفع من ديون الشركة أكثر مما ناله منها) .

Participation aux — شَافَرَة فِي الْأَرْبَاح .

Sous — d'inventaire (fig.) بِقَرَطِ التَّحْقِيق .

Sous — de retour عَلَى أَنْ تُرَدَّ إِلَيْنَا لِمَالَع .

Au — de .... مُتَعَبِدٌ مُنْتَفِع .

**Bénéficiaire** adj. et s. مُسْتَفِيدٌ مُنْتَفِع • مُسْتَحَقُّ فِي وَقْتٍ — à un wakf .

Marge — هَامِشُ الرَّبِيع (فرق بين سعر الكلفة وسعر المبيع في الصناعة أو فرق بين سعر الشراء وسعر المبيع في التجارة) .

Solde — رَصِيدٌ مُشْتَقَق .

**Bénéficier** sm. صَاحِبُ دَخَلٍ كُنِّي .

**Bénéficier** [de] vt. انْتَفَعُ مِنَ الْمُتَعَامِدِ ، أَفَادَ .

**Bénéfique** adj. خَيْرٌ • مُوَاتٍ .

Planète — (Astro) سَيَّارَة سَعِيدَة (تضاهل النجوم بها) .

Jour — يَوْمٌ حَسَنُ الطَّالِعِ .

**Benêt** adj. et sm. أحسن، أبته، غني.  
**Bénévole** adj. سحاني، يلا مقابل • راضي،  
 محبوب، حسن الانيات.  
**A titre —** تطوعاً، يلا مقابل.  
**Auditeur —** مُستمع حرّ.  
**Travailleur —** عامل متطوع.  
**Bénévolement** adv. سحانياً • تطوعاً.  
**Bengale** adj. بنغالي (معلق ببلاد البنغال).  
**Feu —** نار البنغال (شبه ناربة مختلفة الألوان).  
**Bengali** adj. et s. بنغالي (نسبة لبلاد البنغال).  
**Le — sm.** اللغة البنغالية.



مُصفوّر البنغال (طائر من (Ois.).  
 الطوأم غنّ العلماء أنه بنغالي الموطن).  
**\*Bén** (جمع ابن).  
**Bénignement** adv. برفقة، بحلم • بسلامة.  
**Bénignité** sf. رافة، حلم • رقة،  
 لطيف، طيبة.  
**— d'une maladie** هون داء.  
**Béni, igne** adj. حكيم • رؤوف.  
**Maladie — igne** داء هين.  
**Remède —** دواء لطيف التأثير.  
**Accident —** حادث سليم، غير خطير.  
**\*Béni-oui-oui** sm. pl. بنو نعم،  
 مؤاقون (على كل أمر).  
**Béniir** vt. بارك • حمّد...، شكر...  
**— une église** كرّس كنيسة.  
**Que Dieu te Béniise** عافاك الله،  
 يرحمك الله.  
**— Dieu** سجّد الخائن.  
**Béniisseur, euse** s. مبارك.  
 موزع بركات • مؤاقن [بالتملق] (Fam.).  
**Bénit, e** adj. مبارك، مقدّس.  
**Bénitier** sm. جرّون الماء المقدّس.  
 جرّية • (بحارة كبيرة يتخلّصن (Zool.)  
 صدفها إنا يشبه الجرّون).  
**Diable dans un —** قارعة على نار.  
**Se démener comme un diable dans un —**  
 هاج، حاول الخروج من ورطة.

**Benjamin** sm. أصغر الإخوة، صغير الأسرة.  
**Le —** الوكّد المدلّل، الابن المفضل.  
**\*Benjoin** sm. صمغ جاوة (صمغ يؤخذ من  
 جنوع بعض الأشجار ويستعمل في الصبلة  
 وصناعة المطور وأصلها العربي «لبان جاوة».  
**Benne ou Banne** adj. سَل القطاف • قفة،  
 عربّة نقل • قحافة.  
**—** صنّوق قلاب [في شاحنة].  
**Benoit, e** adj. لطيف • متسامح،  
 متلاطف.  
**Benoit** sf. (Bot.) حشيشة مباركة (نبات  
 عشبي أصفر الزهر).  
**Benoitement** adv. يتلاطف.  
**Benthos** sm. (Zool.) قاعيّات (حيوان قاع  
 البحر والمياه الحلوة).  
**Bentonite** sf. بنتونيت (آجر يميل الألوان  
 ويستعمل في نزع الدهن من الأصواف).  
**Benzène** sm. بنزين، بنزول (سائل مذهب  
 يستخرج من قطران الفحم ويستعمل في صنع  
 اللدائن والسكرين والأسبيرين).  
**Benzénique** adj. بنزيني المصائص.  
**\*Benzine** sf. بنزين (سائل زيتي سريع  
 الاشتعال يتّج من تقطير البترول وأصله من  
 «لبان جاوة».  
**Benzoate** sm. بنزوات، جاوات (ملح  
 حمض البنزويك).  
**Benzotique** adj. (Acide —) حمض  
 الصمغ البهاوي، حمض البنزويك.  
**Benzol** sm. بنزول، بنزين.  
**Benzolisme ou Benzénisme** sm.  
 بنزولية، انسيام بالبنزين. (Méd.)  
**Benzonaphтол** sm. جاوات النفط (عقار  
 يستعمل مطهراً للامعاء).  
**Béotien, ne** adj. et s. «بلد اللّاهن»  
 شرس، قفّ.  
**Béotisme** sm. بلادة ذهن • قفاظة.  
**Béquée V. Becquée.**  
**Béquet V. Becquet.**  
**Béquillard, e** adj. et s. متمكّر.  
**Béquille** sf. عكاز • دعامة مستند.  
**— d'île (Aviat.)** عكاز الجناح.  
**— de crosse (Milit.)** ركيزة الأخصص.  
**— (Techn.)** قبضة قفل.  
**Béquiller** vi. عكّر، تمكّر.  
**— vt.** سند، استند، دعم.

**Ber ou Bers** sm. (Mar.) مهند [سفينة]  
 (هيكل من خشب تركّز عليه سفينة  
 قيد البناء).  
**Berbère** adj. et s. بربري (متعلق  
 بالبربر).  
**Le —** اللغة البربرية.  
**Berbéridacées** sf. pl. (Bot.)  
 بربريسيات (نباتات من فوات الفلقتين  
 كثيرة التوزيعات).  
**Berbérís** sm. (Bot.) بربريس، زردشك  
 (جُنبّة شاذكة من فصيلة البربريسيات،  
 فيها أنواع تزور للترتين).  
**Bercail** sm. حظيرة، زرب.  
**Le —** حُفّ الكنيسة • الأسرة.  
 بيت الأسرة.  
**Ramener au —** هدى، أرشد.  
**Rentrer au —** إهتدى.  
**Berçante ou Berceuse** sf. مزازة  
 (كرسي قلاب).



**Berce** sf. (Bot.) هيرقلية (نبته ذات زهور  
 بيض من الفصيلة الحشيشية).  
**Berceau** sm. مهد (مرقد طفل) • طفولة.  
 مصنّو، أصل.  
**Voute en — (Archit.)** قنطرة نصف  
 اسطوانية.  
**— (Arm.)** ميخفأ.  
**— (Mar.)** مهند [سفينة].  
**— (Bot.)** عريفة، نبتة معرشة.  
**— à bombes (Milit.)** متحليل القنابل.  
**— de canon (Milit.)** سرير ينفّج.  
 مرتكّز معزّك.  
**Dès le —** منذ الصغر.  
**— de la civilisation** مهند الحضارة.  
**Berçonnante ou Berçonnante** sf.  
 مهند (سرير معلق، أرجوحة طفل).  
**Berçonnent** sm. هندفة، مترجحة.  
 ترّجّج.  
**Berçer** vt. هندّد، رجّج • عكّل، خادع.

— un chagrin . خَفَقْتُ حُزْنًا ، هَذَا .  
Le diable le berce . الشَّيْطَانُ يَسْوِلُ لَهُ .  
Se — تَهْدِئُهُ ، تَرْجِّعُ .  
Se — d'illusions تَعْتَلُّ بِالْأَوْهَامِ .  
Berceur, euse adj. et s. مُهْدِّدٌ .  
— euse مُرْجِّعٌ • مُعْتَلٌّ .  
Berceuse sf. تَهْوِيدَةٌ (أغنية لتسويم الأطفال) .  
Béret ou Berret sm. قَبْعَةٌ

Bergamote sf. (Bot.) بَرْغَمُوت (لَبَنُون)  
إيجاصي الشكل • نوع من  
التفاح بَرْغَمُوتِي الشكل) .  
مُلَبَّسٌ بِالْبَرْغَمُوتِ • زَيْتُ الْبَرْغَمُوتِ .—  
Bergamotier sm. (Bot.) شَجَرَةُ بَرْغَمُوتِ (نوع من اللَّبَنُونِ من الفصيلة البرتغالية) .  
Berge sf. جُرْفٌ ، حَافَةٌ [جُرْفٌ] • حَافَةُ طَرِيقٍ .  
— زَوْرُقٌ ضَيْقٌ • سَنَةٌ • عامٌ .  
Berger, ère s. راعٍ • كاهنٌ .  
— de moutons غَنَمٌ .  
L'étoile du — (Astro.) الزُّهْرَةُ .  
Le — et les brebis الرَّاعِي وَالرَّعِيَّةُ .  
— sm. كَلْبُ الرَّاعِي



Bergère sf. مَشَاوَةٌ • (كُرْسِيٌّ وَاسِعٌ  
مُسْتَعِدٌّ الْمَانِدِ وَالظَّهْرِ) .  
Bergerie sf. ثَوْبَةٌ ، زَرْبَةٌ ، حَظِيرَةٌ ، صَبْرَةٌ .  
— قَعَائِدُ رَعْوِيَّةٌ .



Bergeronnette sf. (Ois.) دُحْرَةٌ ، فَتَّاحٌ ،  
قَوْبِقٌ . (جنس طير من فصيلة الدُّحْرِيَّاتِ  
ورتبة الطُّوَامِ الْمَشْرُومَاتِ الْمَنَاقِيرِ) .  
Berginisation sf. (Chim.) بَرْجِنَاتٌ (طريقة  
لاستخراج البتزين من الفحم الحجري)  
ومخرعها هو بَرْجِيوسٌ) .

Bergsonien, ne adj. بَرْغُسُونِي (متعلق  
بالفيلسوف برغسون) .  
Bergsonisme sm. (Philo.) بَرْغُسُونِيَّةُ  
(مذهب برغسون القائم على التمييز  
بين المعرفة العقلية والجسد  
والقائل إن الجسد وحده قادر على  
إدراك الواقع العميق) .  
Bérubéri sm. (Méd.) بَرْيُ بَرْي (هزال  
رؤي ينشأ عن نقص فيتامين ب) .  
Berkélium sm. (Chim.) بَرْكَلِيُوم (عنصر  
فلزي صُنِّي إشعاعي النشاط) .  
Berle sf. (Bot.) كَرْفَسُ الْمَاءِ ، قُرَّةُ الْعَيْنِ  
(عشب دارة البلبل من الفصيلة الخيمية) .  
Berline sf. بَرْلِينِيَّةُ (مَرْكَبَةٌ أَوْ سَيَّارَةٌ كَبِيرَةٌ  
مقفلة ذات أربع مقاعد صنعت  
أصلًا في برلين) .  
— عَرَبَةٌ مَنَجَمٌ .  
Berlingot sm. مُعْتَلٌّ (حَلْوَى السُّكَّرِ  
المطبوخ والمعلب) .  
Berline sf. عَشَاءٌ ، عَشَاةٌ [على البَصَرِ] .  
Ils ont la — أَتَطَّلَاوُا الْحُكْمَ .  
Berne sf. مَسَرٌّ [على حافة خندق أو قناة] .  
Bermuda sm. بَرمودَا (قَبِيصٌ قَصِيرٌ  
يعمل إلى الزئبكتين) .  
Bernache, Barnache ou Bernacle sf.  
إِوزَةُ قَطْنِيَّةٌ .  
Bernage sm. زَرْعٌ الرَّعَايَةِ (زَرْعٌ مَرْكَبٌ  
من خليط من الحبوب والقمح يزرع في  
الخريف ويحجز في أواخر الشتاء فيكون حلفًا  
أخضر للماشية) .  
Bernard-L'ermite ou l'Hermitte, sm.  
عَسْكَرِيُّ الْبَحْرِ (نوع من المحار ينزل في  
الأصداف الفارغة) .  
Bernes sf. (En —) مُنَكَّسٌ .  
\*Bernes, sf. تَطْلُوبٌ ، تَنْطَلِيطٌ [على قماش  
مزين مشدود بأطرافه] (والكلمة الفرنسية  
مأخوذة من برنس العربية لأن القماش  
المتعمل في هذه القبة يشبه البرنس) .  
Berné, e, adj. et s. مَخْدُوعٌ .  
Bernier vt. سَخِرَ مِنْ ، هَزَى • خَدَعَ •  
— طَرَحَ ، تَطَلَّطَ .  
Berneur, euse adj. سَاخِرٌ ، مُسْتَهْزِئٌ •  
— خَدَّاعٌ .  
Bernicle ou Bernique sf. صَحِيحَةٌ  
(نوع من المحار يوكل ويكثر على الصخور  
التي تنكشف عند الجزر وتشبه صدفته الصحن) .

Bernique! interj. يَا لَلْحَيَّةِ !  
Berquinade sf. كِتَابٌ تَافِهٌ .  
Bers V. Ber .  
Berthe sf. بَرْثِيَّةُ (قَبَّةٌ نَسُوبَةٌ عَرَبِيَّةٌ  
مُتَوَرِّدَةٌ تَطْغِي الْكَفَّيْنِ تُسَبُّ إِلَى  
ديرت ، والدلة شارلمان) .  
— قَدْرٌ لَبَنٌ .  
Berthon sm. زَوْرُقٌ مَطَّاطٌ [يستعمل  
عادة في الغوصة] .  
Bertilonnage sm. بَرْثِنَتٌ (نظام برثيون  
وهو مخترع طريقة للتعرف إلى هوية  
الأشخاص وبخاصة المجرمين  
بواسطة سجل للمقاييس الفردية للعلامات  
الفارقة وبصمات الأصابع الخ...) .  
Béryl sm. (Chim.) زُمْرُودٌ مِصْرِيٌّ (حجر  
كريم أنحف عادةً) .  
Béryllium, sm. (Chim.) بَرْيَلِيُوم (عنصر  
فلزي نادر) .  
Besace sf. خُرْجٌ • حَاجِزٌ مَعْلَمِيٌّ .  
Assise en — مِلْعَاكٌ خُرْجِيٌّ (وَسْمَاكٌ  
ينسج حجارته عرضًا وطولًا بالتناوب) .  
Être réduit à la — اِسْتَقْصَرَ ، اِسْتَقْصَرَ  
لكُلِّ مَوْجُوهُ .  
Chacun a sa —  
Besacier sm. حَامِلُ خُرْجٍ • شَحَّاذٌ ، سَائِلٌ .  
Besaigne sf. مِسْفَارٌ [التجَّار] • قِدُومُ الزَّجَّاجِ  
دَبَّارٌ يَبْرُتَعِيٌّ .  
Besant sm. قُرْصٌ بَارِزٌ • قُرْصٌ دَهْمِيٌّ (Archit.)  
[أو فَيْصِيٌّ] .  
Béset ou Béset adv. كَبِيرًا جَدًّا .  
Beset ou Besas sm. هَبَّ يَكْ • وَاحِدٌ  
ووَاحِدٌ [في لعبة الزَّهَرِ] .  
Besicles sf. pl. نِظَارَاتُ صَخْسَمَةٍ • نِظَارَاتُ  
بَرْبَلِكٍ (لُعْبَةٌ وَرَقٌ بَالْتَيْنِ  
وثلاثين ورقة) .  
Besogne sf. شُغْلٌ ، عَمَلٌ • مُهِمَّةٌ .  
— فِعْلٌ جَسْمِيٌّ .  
Abattre de la — اِسْتَقْصَلَ كَثِيرًا .  
Aller vite en — تَعَجَّلْ عَمَلَهُ .  
Besogner, vi. اِسْتَفْغَلَ ، قَامَ بِعَمَلٍ •  
جَدَّدَ ، كَدَّدَ .  
Besogneux, euse, adj. مَعْوَزٌ ، مُحْتَاجٌ •  
مُكَيَّدٌ ، مُجَبَّدٌ .  
Besoin sm. حَاجَةٌ ، اِسْتِجَابٌ • اِنْقَارٌ ، عَوَزٌ •  
ضَرُورَةٌ • زَغْبَةٌ شَدِيدَةٌ .  
— s du service مُتَقَضِّياتُ الْعَمَلِ .



Tomber dans le — افترق ، ائتمى .  
 Les — s. pl. الضرورات الطبيعية .  
 Qu'avait-il — de ما كان أغشاه عن .  
 Au — إذا لزم الحال .  
 En cas de - urgent عند مناس الحاجة .  
 Subvenir aux — s de قام بأرد ...  
 Être — تحتم .  
 Bessemer sm. مفرولة (محولة حديد الزهر إلى فولاذ على طريقة بيسمر) .  
 Beson, ne sm. توم .  
 Bestiaire sm. مصارع [ الفساري ] .  
 — كتاب الحيوان ( مؤلف رمزي عن الحيوانات وعاداتها ورسومها ) .  
 Bestial, e, aux adj. حيواني ، بهيمي .  
 Bestialement adv. بهيمياً ، حيوانياً .  
 Bestialité, sf. حيوانية ، بهيمية ، وحشية .  
 — حيونة ( علاقة جنسية شاذة بين — إنسان وحيوان ) .  
 Bestiaux sm. pl. مواش ، أنعام .  
 Bestiole sf. دويبة ، خفاشة ، حيوان صغير .  
 Best-seller sm. أزواج الكتب [ في فترة معينة ] • أزواج السلع .  
 Bêta sm. بيتا ، باء اليونانية .  
 Rayons — (Phys.) أشعة بتا .  
 Bêta, asse s. et adj. أحسن ، أبته .  
 Bétail sm. ماشية ، نعام .  
 — sur pied ماشية حية .  
 Traiter les hommes comme du — عامل — الناس بأحقار .  
 Bétailière sf. ماشية • ( عربة أو مغطورة لنقل الماشية ) .  
 Bétatron sm. بيتاترون ، مرسر الالكترونات ، ( جهاز لتسريع الالكترونات بيتا ) .  
 Bêta sf. حيوان ، دابة ، بهيمة .  
 — à bon Dieu (Zool.) دُحسوة (حشرة) .  
 — de chasse جارحة ( ما يعلم الاصطاد كالكلب والباري الخ ... ) .  
 — féroce سبع ، حيوان مفترس .  
 — sauvage وحش .  
 La — (Astro.) السبع .  
 Bonne — إنسان ساذج .  
 Fine — مكار .

C'est ma — noiref ما [ أو من ] أكره • هذا عدوي اللئيم .  
 Faire la — تبالة ، تحامق .  
 La — est dans nos filets أوتناه في الشراك .  
 Être malade comme une — تألم بيدة .  
 Chercher la petite — دقق في التوافل .  
 Bête adj. أحسن ، أبته ، غبي ، مخفل .  
 C'est — comme chou هذا سهل العسل .  
 Bétel sm. (Bot.) تنبول ( نبات من الفصيلة الفلقية يصفق ورقه ) .  
 — مصفة تنبول .  
 Bêtement adv. بفاوة ، ببلاهة ، بحماقة • بتداجة .  
 Bétifiant, e adj. مبكد ، مبته .  
 Bétifier vt. بته ، بكبد .  
 — vi. حمن • تبالة ، تغابي .  
 Bêtise sf. بلاهة ، حماقة • حسل [ أو قول ] أحسن .  
 Quelle — ! يا لها من غباوة .  
 Se brouiller pour une — اختلف [ مع ... ] كلب واد .  
 — ممل بالمتاع .  
 Bêtiser vi. تفرقه ببلاغات • عني بالبلاغات • تبالة .  
 Bêtisier, sm. مجنونة حماقات .  
 Bêtoine sf. (Bot.) قسطران ، بطونيقا ( جنس نباتات من الفصيلة الشفوية تستعمل إما قزينة وإما في الطب ) .  
 Bêtoire sf. هوّة السواني ( هوّة تغوص فيها مياه السواني ) .  
 — ممتعة ( حوض يتجمع فيه مياه الأمطار لتستخدم في الري ) .  
 Béton sm. إسمنت ، باطون ، خرسانة .  
 Faire le — (Sport) تراس أمام المدف ( تجمع الهجوم والدفاع أمام المدف للدفاع عنه ) .  
 Bétonnage sm. • بناء بالباطون [ بالخرسانة ] • بناء باطوني .  
 Bétonner vt. بتي - بالباطون [ بالخرسانة ] .  
 — (Sport) تراس أمام المدف .  
 Bétonnière, sf. خلاطة الإسمنت .

Bette ou Blette sf. (Bot.) سلتي ( نبات عشبي يقلي من فصيلة السرمقيات وهو يؤكل ) .

Bette sf. (Mar.) سندل [ دبق الطرفين ] .



Betterave sf. (Bot.) شندر • شندر ( نبات زراعي من الفصيلة السرمقية ) .

— يُستخرج السكر من بعضه .

Betteravier, ère adj. شندر ري ( متعلق بالشمندر ) • زارع الشمندر .

Betting sm. مستوى الرمان ( في سباق الخيل ) .

Bétulacées ou Bétulinées sf. pl. (Bot.) بتولييات ( نبات من ذوات الفلقتين منها البتولا وجار الماء ) .

Bétyle sm. نصب ( ما عيّد من الأنعام والتماثيل ) .

Beugiant sm. غوارة • ( حانة تعج بأصوات شبيهة بالحوار ) .

— adj. غوار .

Beugiante sf. أغنية صاخبة • احتجاج صارخ .

Beuglement sm. غوار ، عجب • صوت قوي .

Beugler vi. غار • عجب • صرخ • صاح • غنى عالياً .

— vt. زبد ، زبددة • سمن .

Beurre sm. لبن مخيض .

Lait de — نسج في أشاله ، جمع ثروة .

Faire son — هذا عمل سهل .

C'est du — Promettre plus de — que de pain يملك بالكثير ولا يعجل بالقليل .

Avoir l'œil au — noir اوردت عينه من الضرب .

Assiette au — باب رزق .

Mettre du — dans les épinards حسن حاله .

Beurré sm. (Bot.) زبدية • ( نوع من الإخص الذي ينوب في الماء كالزبد ) .

Beurré, e adj. مزبد .

**Beurrée** *sf.* مَرْبُودَة • (لُقْمَة مَسْجُوحَة بِالزُّبْدَةِ).  
**Beurrer** *vt.* زَبَدَ • دَهَنَ - زَبَّدَ • أَشْرَبَ.  
**Beurrerie** *sf.* • مَرْبُودَة • مَصْنَعُ الزُّبْدَةِ • زِيَادَةُ لُصَانَةِ الزُّبْدِ.

**Beurrer, ère, adj. et s.** سَمَانٌ • زُبْدِيّ • (بَالِغُ الزُّبْدِ) • زُبْدِيّ (مُتَعَلِّقٌ بِالزُّبْدِ).  
 — *e, sf.* زُبْدِيَّة (وَعَاءُ الزُّبْدِ).

**Beuverie ou Buverie** *sf.* سَكْرَة • حِلَّةُ سَكْرٍ.

**Bev** (*Phys.*) بَاف (مُخْصَرٌ لِمِبْرَاةٍ بِلِيُون) الكُرُون فُولْت، وهي وَحْدَةُ لِقْيَاسِ الطَّاقَةِ.

**Bévatron** *sm.* (*Phys.*) بِيغَاتْرُون (جِهَازٌ لِنَسْرِيعِ الجُسيمَاتِ بِحَيْثُ تَصْبِحُ طَاقَتُهَا مُعَادِلَةً عَلَى الْأَكْمَلِ «بَاف» - رَاجِعِ الْمَادَّةُ السَّابِقَةُ).

**Bévue** *sf.* غِلْطَة • خَطَأٌ كَبِيرٌ • عَشْرَةُ لِسَانٍ • — *de langage*.

**Bey, sm.** بَيْكٌ • بِيه (لَقَبُ تَشْرِيفٍ).  
 — بَاي (لَقَبُ حُكَّامِ تُونِسَ الْقُدَّمَاءِ).

**Beylical, e, aux adj.** بَيْكُوتِيّ • بَايِي (رَاجِعِ الْمَادَّةُ السَّابِقَةُ).

**Beylicat** *sm.* • بَيْكُوتِيَّة (سُلْطَنِيَّةُ الْبَيْكِ [أَوِ الْبَايِ]) • مَنَظَقَةٌ يَحْكُمُهَا بَيْكٌ أَوْ بَايٌّ.

**Beylisme, sm. (*Philo.*) بَيْلِيَّة (مَذْهَبٌ الْحُزْمُ وَالْقُوَّةُ وَهُوَ مُشَوَّبٌ لِمِ «بَيْل» أَحَدِ أَبْطَالِ الرُّوَايَةِ الْفَرَنسِيَّةِ سِتَانْدَال).**

**Béref. V. Béref.**

**Bézoard** *sm.* (*Méd.*) بَذْزَوَّارٌ • بَزْزِيَّاقِي (حَصَاةٌ فِي أَمْعَاءِ الْحَيَوَانَاتِ كَانَ يُظَنُّ أَنَّهَا تَرِيَّاقٌ ضِدَّ السَّمِّ).

**B.F. (Élect.)** (*Basse fréquence*) ت.م. • مُخْتَصَرٌ تَوَثُرُ مُخْتَفِيفٍ).

**Blacide** *adj. et s.* (*Chim.*) مَرْبُودُوجُ الْحَمَضِ.

**Blais, è, adj.** مَائِلٌ • مُنْحَرَفٌ • مُوَارِبٌ.

**Blais** *sm.* خَطٌّ مَائِلٌ • مُنْحَرَفٌ • انْحِرَافٌ • مُوَارَبَةٌ.

**Prendre un —** رَاوَعَ.

**Chercher un —** فَتَشَّحَ عَنْ مَخْرَجٍ.

**En —, de — loc. adv.** بِطَرِيقَةٍ غَيْرِ مُبَاشَرَةٍ • بِانْحِرَافٍ.

**Couper une étoffe en —** حَرَّكَ قِطْعَةً.

**Par quel — le prendre** مِنْ أَيِّ جَانِبٍ.

**Par quel — le prendre** يُؤَخَّذُ [أَوْ يُنْظَرُ إِلَيْهِ].

**Blaiser** *vi.* انْحَرَفَ • اِصْرَجَ • وَارَبَ.

**Bibaisque** *adj.* (*Chim.*) لِإِذْوَاجِيِ الْحَمَضِ.

**Bibelot** *sm.* طَرَفَةٌ • شُحْفَةٌ • آيَةٌ مَرْغَرَفَةٌ.

**Bibeloteur, euse s.** طَرَفَاتِيّ (تَاجِرُ الطَّرَافِ وَالشُّحُفِ) • جَامِعُ الطَّرَافِ وَالشُّحُفِ).

**Bibéron** *sm.* زَبَّاعَةٌ • قَارُورَةُ الرُّضَاعِ.

**Bibéron, ne s. et adj.** سَيْكِرِيّ • شَرَّابٌ • شَرِيبٌ.

**Bibéronner** *vt.* سَكَّرَ • أَذْمَنَ السُّكَّرَ.

**Bibi** *sm.* أَنَا • بَيْبِي (قِيَمَةٌ نِسَابِيَّةٌ صَغِيرَةٌ).

**Bibine** *sf.* شَرَّابٌ رَدِيٌّ • حِلَّةٌ رَدِيَّةٌ.

**Bible** *sf.* التَّوْرَةُ • الْكِتَابُ الْقُدْسُ • كِتَابٌ مَرْبُوعٌ.

**Papier —** وَرَقٌ تَوْرَاتِيّ (وَرَقٌ رَفِيفٌ يُسْتَعْمَلُ بِمَخَاضَةٍ فِي طَبْعِ التَّوْرَةِ).

**Bibliobus** *sm.* مَكْتَبَةُ سَيَّارَةٍ.

**Bibliofilm** *s.* مَقْلَسَةٌ • خِزَانَةُ أَفْلامٍ.

**Bibliographe** *sm.* مُبَيِّغُ رَافِي • وَاصِفُ الْكُتُبِ (مُضْمُونًا وَطَبَاعَةً).

**Bibliographie** *sf.* مُبَيِّغِيَّة • بَيْبِيُغْرَافِيَا (عِلْمُ الْقَهَّاسِ • عِلْمُ التَّأْلِيفِ وَصِفِ الْكُتُبِ • مَرَايِجُ بَحْثٍ مَأْخُذٌ لِنَيْتِ الْمَرَايِجِ) • بَيَانُ بِالْمَوْلُفَاتِ الْحَدِيثَةِ.

**Bibliographique** *adj.* لَهْرَسِيّ • بَيْبِيُغْرَافِيّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْبَيْبِيُغْرَافِيَا) • مَرْجِعِيّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْمَرَايِجِ).

**Bibliomancie** *sf.* عِزَاقَةٌ بِالْكَتُبِ • اِشْخَاطَةُ بِالْكَتُبِ.

**Bibliomane** *sm.* تَوَلَّعٌ بِالْكَتُبِ.

**Bibliomanie** *sf.* تَوَلَّعٌ بِالْكَتُبِ.

**Bibliophile** *s.* جَاوِي الْكَتُبِ • مَوَلَّعٌ بِالْكَتُبِ [النَّفِيسَةِ].

**Bibliophilie** *sf.* هَوَايَةُ الْكَتُبِ [النَّفِيسَةِ].

**Bibliothécaire** *s.* كُتَيْبِيّ • أَمِينُ مَكْتَبَةٍ.

**Bibliothèque, sf.** مَكْتَبَةٌ • خِزَانَةُ كُتُبٍ • دَارُ كُتُبٍ.

**C'est une — vivante** هَذَا رَجُلٌ عَلَامَةٌ.

**Rat de —** بَحَّانَةٌ • مُتَقَبِّبٌ فِي الْكُتُبِ.

**Biblique** *adj.* تَوْرَاتِيّ • كِتَابِيّ.

**Biblorhapte** *sm.* تَجْلِيدَةٌ مُنْحَرَفَةٌ • مِخْفَقَةٌ [كِتَابٍ].

**Bicamérisme ou Bicaméralisme** *sm.* (Dr.) ثُنَائِيَّةُ التَّمْثِيلِ (مَذْهَبٌ سِيَاسِيٌّ يَقْضِي بِوُجُودِ مَجْلِسَيْنِ لِمُتَمَثِّلِ الشَّعْبِ).

**Bicaulaire** *adj. (Bot.)* فُو جُرُودِيَّتَيْنِ (صِفَةُ كُلِّ شَجَرٍ مَرْبُودُوجِ الْجُرُودِ [أَوِ الْعَلِيَّةِ]).

**Bicarbonate** *sm. (Chim.)* ثَانِي كَرْبُونَاتٌ • ثَانِي فَحْشَاتٌ.

**Bicarbonaté, e adj.** حَاوِ ثَانِي كَرْبُونَاتٍ.

**Bicarré, e adj. (Math.)** مُضَاعَفُ التَّرْتِيبِ.

**Bicéphale** *adj. (Bot. et zool.)* فُو رَأْسَيْنِ • ثُنَائِيَّ الرَّأْسِ.

**Biceps** *adj. et sm. (Anat.)* ذَاتُ الرَّأْسَيْنِ (عِصْفَلَةُ ذَاتِ رَأْسَيْنِ) • كَانَ فِي غَايَةِ الْقُوَّةِ.

Avoir du —



**Biche** *sf. (Zool.)* طَيْبَةُ (أُنْثَى الطَّيْرِ).

**Ma —** يَا غَزَالَتِي • يَا حُلُوتِي.

**Ventre de —** لَوْنٌ أَيْضٌ مُخْتَصَرٌ.

**Bicher** *vi.* جَرَى - عَلَى غَيْبَرٍ • رَضِيَ • فَرِحَ.

**ca biche** تَسِيرُ الْأُمُورُ عَلَى مَا يُرَامُ.

**Bichet** *sm.* كَيْلَةٌ حَسَبُ.

**Bichette** *sf.* شَادَن (صَغِيرَةُ الطَّيْبَةِ).

**Ma —** يَا صَغِيرَتِي • يَا حُلُوتِي.

**Bichlamar** *sm.* انْكِلِيزِيَّةٌ مَرْبُودَةٌ (لُغَةٌ انْكِلِيزِيَّةٌ مَزْجُوجَةٌ بِاللُّغَاتِ الْمَحَلِّيَّةِ فِي جُزُرِ الْمَحِيطِ الْهَادِيَةِ وَتُسْتَعْمَلُ فِي الشُّرُونِ التِّجَارِيَّةِ).

**Bichlorure** *sm. (Chim.)* بِيكْلُورُور • ثَانِي كْلُورُور (مِلْحُ نَفْثَتَيْنِ كُلِّ جَزِيئةٍ مِنْهُ فَوْزَتَيْنِ مِنَ الْكْلُورُورِ).

**Bichon, ne s.** مَوْبِر (كَلْبٌ طَوِيلُ الْوَرَبِ) • قَصِيرُ الْقَوَائِمِ يَبْشِشُ عَادَةً دَاخِلَ الْمَنَازِلِ.

**Bichonage** *sm.* تَجْمِيدٌ • تَجَمُّدٌ • تَزْيِينٌ • تَزْيِينٌ.

**Bichonner** *vt.* جَعَّدَ الشَّعْرَ هَوْنًا • زَخْرَفَ.

**Bichromate** *sm. (Chim.)* بِيكْرُومَات (مِلْحُ الْحَمْضِ الْكُرُومِيّ).

**Bichromaté, e adj. (Chim.) مُحَمَّرٌ • حُلٌّ بِبِكْرُومَاتٍ.**

**Bichromie** *sf.* طَبْعٌ بِبُتُونٍ.

**Bickford** *sm.* قَتِيلٌ لِنُصْمٍ.

**Bicolore** *adj.* ذُو لَوْنَيْنِ • ثُنَائِيَّ الْقَوْنِ.

**Biconcave** *adj.* ثُنَائِيَّ التَّعْطُرِ • مَغْمَرٌ • لَوْجَهَتَيْنِ.

**Bicorne** adj. ثنائي الصدب، مُعدَّب الوجهين.  
**Bicoque** sf. كوخ • بيت مُهندَم • بيت مُهتَل.  
**Bicorne** adj. ذو قرنين، ثنائي القرن.  
 — sm. مُقرَّنة (قُبعة ذات قرنين يستعملها بخاصة أعضاء الجمع العلمي الفرنسي).  
**Bicot** sm. جَدِي.  
**Bicycle** sm. دراجة [ قديمة بدولابين غير متساويين حجماً ].  
**Bicyclette** sf. دراجة.  
**Bicycliste** sm. راكب دراجة.  
**Bidasse** sm. جُنْدِي.  
**Bide** sm. بَطْن • خدعة • كذبة.  
 Faire un — أخفق [ في المشرح ].  
**Bidest** sm. مَر [ أو رَفش ] ذو ريشين.  
**Bidest**, e adj. ذو ريشين.  
**Bidet** sm. كدبش (جِمان جَرّ) • حوض الاستبراء.  
 Pousser son — تَقْدَم في مَهل.  
**Bidoché** sf. لَحْم.  
**Biden**, sm. صَبِيحَة • مَطَرَة، قِربَة.  
 — بَطْن، كَرُوش.  
 Se remplir le — اكتنظ.  
 Ce n'est pas du — قيس في الأمر خديعة.  
**Bidenner** (Se —) vp. ضحك كثيرًا.  
**Bidenville** sm. مَدِينَة الصَّامِع (مدينة أكواخ من صفيح يقيمها الممنون في الصوامع).  
**Bidule** sm. شَيْء.  
**Bief** sm. قَنَاة الطاحون • نَطاغ شالين (قسم من النهر يقع بين شالين).  
 — نَطاغ سَدَّين (مدى يقع بين سَدَّين في قناة).  
 — مَرْمِيع الطاحون (قسم من القناة يقع ما قبل الطاحون).  
 — مَهْرَب الطاحون (قسم من القناة يقع بعد الطاحون ويعد الماء إلى الجلبون).  
**Bielle** sf. (Mécan.) سَاعد (قُصْب من حديد أو فولاذ متحرك عند طرفه ويسمى لنحويل الحركة المتناوبة إلى حركة وحرية).  
**Biellette**, sf. (Mécan.) سَورِيعَد (تصغير سَاعد، راجع المادة السابقة).  
**Bien**, adv. جَيِّدًا، حَسَنًا • كَثِيرًا.

— Agir تَصَرَّف بِلَاغَة.  
 — entendu طَبْعًا.  
 — faire qqc. أَحَسَن، أَحْكَم، أَجَاد.  
 — des fois مَرَّات، كَثِيرًا.  
 — des gens parlent ainsi كَثِيرٌ مِنَ النَّاسِ يَقُولُونَ هَذَا.  
 — loin بَعِيدٌ جَدًّا.  
 — parler تَتَكَلَّم بِفَصَاحَة.  
 — plus يُضَافُ إِلَى هَذَا، فَضْلًا عَنْ ذَلِكَ.  
 — que loc. conj. مَعَ أَنْ، وَلَوْ أَنْ.  
 — vendre بَاعَ بِأَسْعارٍ غَالِيَة.  
 — vu حَاطَر الرِّضَا.  
 Aller — عاش في عَافِيَة.  
 Aussi — que مِثْل، كَذَلِكَ.  
 Avec — du travail بَعِثَاء.  
 C'est — dit نَعِمَ القَوْل.  
 C'est — fait نَال مَا اسْتَحَقَّ.  
 C'est — lui هُوَ يَمْتَنِيهِ.  
 Eh — ! interj. وَإِذْنُ، بَعْدُ !  
 Être — ensemble تَصَافِيَا.  
 Il est — content هُوَ فِي غَايَة السَّرُورِ.  
 Il est — de يُسْتَحْسَن أَنْ.  
 Il se porte — فِي صِحَّةٍ جَيِّدَة.  
 Il y a — deux ans مُنْذُ سَتَيْنَ تَقْرِيبًا.  
 Si — que حَتَّى أَنْ، بِحَيْثُ أَنْ.  
 Tant — que mal بَيْنَ بَيْنَ.  
 Tourner — تَجَجَّعَ.  
 Très — جَيِّدٌ جَدًّا، حَسَنٌ لُغَايَة.  
**Bien** sm. خَيْر • مَنَفَعَة • مَال، ثَرْوَة.  
 — de main - morte وَقَف، مَال مَرصُود.  
 — أموال الشركة.  
 Aller à — تَجَجَّعَ.  
 Dire du — de q q n. مَدَحَه.  
 Discerner le — du mal مَتَبَّرَ بَيْنَ الْخَيْرِ وَالشَّرِّ.  
 Faire du — أَحَسَن • نَمَعَ.  
 Homme de — رَجُلٌ صَالِح.  
 Les — s du corps العَافِيَة وَالقُوَّة.  
 Les — s de l'âme الْفَضَائِلُ.  
 Les — s de l'esprit الْمَهَارَاتُ.  
 Les — s de la terre الْغِلَالُ.  
 Le souverain — الْخَيْرُ الْمَطْلُوقُ، اِقَّة.  
 Périr corps et — بادَ بِالْكَلِيَّةِ.  
**Bien-aimé**, e adj. et s. حَبِيب، عَشِيق.

**Bien-dire** sm. فَصَاحَة • بِلَاغَة.  
**Bien-disant**, e adj. فَصِيح • بَلِغ.  
**Bien-être** sm. رَاحَة، هَنَاء، سَعَادَة • رَقَامِيَة.  
 Économie de bien-être اقتصاد الرِّفاه (مهدف تسمى إليه النظريات الاقتصادية بدراسة الامكانات المودية إلى توزيع الدخل الوطني على جميع الأفراد).  
**Bien-faire** sm. فِعْلُ الْخَيْرِ.  
**Bienfaisance** sf. إِحْسَان، بَرّ، إِثْمَام.  
 Oeuvre de — جَمْعِيَة خَيْرِيَة.  
**Bienfaisant**, e adj. مُحْسِن • نَافِع.  
 Remède — دَوَاء نَاجِع.  
**Bienfait** sm. جَمِيل، حَسَنَة، مَعْرُوف، مَنِيْرَة • نَفْع.  
 Comblér qqn de — أَغْنَى عَلَيْهِ التَّمَنَّى.  
 Les — s de la science خَيْرَات الْعِلْمِ.  
**Bienfaiteur**, trice, adj. et s. مُحْسِن، مُنْصِف، مُنْصِفِيْل.  
 Il est mon — هُوَ وَلِيّ نَفْسِي.  
 Les — s de l'humanité الْعُلَمَاءُ وَالْمَخْرُجُونَ.  
**Bien-fondé** sm. صَحِيحَة، شَرْعِيَة.  
 Établir le — de sa demande (Dr.) أَثْبَتَ صَحَّةَ طَلْبِهِ.  
 Prouver le — d'une opinion بَرَّهَنَ عَلَى صَرَايَةِ رَأْيِهِ.  
**Bien-fonds**, sm. عَقَار، مَلْك.  
**Bienheureux**, euse, adj. سَعِيد، مُفْتَخِر.  
 — euse nouvelle نَبَأٌ مُفْخِر.  
 — sm. طُوبَاوِي (شَخْصٌ مِنَ الْأَمْوَاتِ أَقْرَبَ الْكَنِيْةِ أَمْنَمِ الْأَبْرَارِ وَفِي رَتْبَةِ دُونَ رَتْبَةِ الْقُدِّيسِينَ).  
**Bien-jugé** sm. (Dr.) قَرَارٌ قَانُونِيٌّ، حُكْمٌ مُطَابِقٌ لِقَانُونِ.  
**Bienнал**, e, aux ad. يَلُومُ كُلَّ سَتَيْنَ • يَغَامُ كُلَّ سَتَيْنَ سُلْطَنَة لَسْتِينَ.  
 Autorité — e نِقَالِيدِي.  
**Bien-pensant**, e adj. et s. (من يوافق اعتقاده التقاليد).  
 Observer les — s تَقَيَّدَ بِأَصُولِ الْمُخَالَفَة، تَجَمَّلَ.  
**Bien-séance** sf. لِيَاقَة، أَدَب.  
**Bien-séant**, e, adj. لَائِقٌ، مُنَاسِبٌ.  
**Bientôt** adv. قَرِيبًا، حَتَّى قَلِيلٍ • سَرِيعًا.  
 Cela est — dit هَذَا بِالْقَوْلِ أَسْهَلُ مِنْهُ بِالْفِعْلِ.

A — ! loc. interj. إلى اللهاء .  
**Bienveillamment** adv. يرفق ، بملف .  
**Bienveillance** sf. رفق ، عطف .  
 حش اليتام .  
 Traiter qqn. avec — أخذته بالحنى .  
**Bienveillant, e, adj.** رفق ، عطف .  
 شايح .  
 — خير ( يريد الخير ) .  
**Bienvenir** vi. ( *Se faire* — ) تترحب ( أعد لفسه ترحباً ) .  
**Bienvenu, e, adj. et s.** مؤات ، مرحب به .  
 أفلا وسهلاً بك ،  
 Soyez le — أتى على الرحب والسمة .  
 Être le — ترحاب ، قدوم ميمون .  
**Bienvenue, sf.** أوفى .  
 Payer sa — رحب به .  
 Souhaiter la — à qqn جبة ، بيرة .  
**Bière** sf. ما هذا .  
 Ce n'est pas de la petite — بالتي القليل .  
**Bière** sf. نفس ، تابوت .  
**Biermer** ( *Maladie de* — ) ( *Méd.* ) فتر دم حيث .  
**Bièvre** sm. ( *Zool.* ) قندس ( حيوان لبون من السرحويات وربة الأواحم مؤطه غفاف الأنهار ) .  
**Biface** sm. V. *Coup-de-poing* .  
**Biffage** sm. شطب ، محو ، انشطاب .  
**Biffe** sf. مشاة ( جنود مشاة ) .  
**Biffé, e, adj.** منشطوب ، مشحوب .  
 محله ، مشحوب .  
**Biffer** vt. شطب ، محو ، ضرب .  
 على — une clause d'un contrat ألغى شرطاً من عقد .  
**Biffin** sm. جندى مشاة .  
 — جامع الحريق .  
**Biffure** sf. شطب ، شطبة .  
**Bifide** adj. ( *Bot. et zool.* ) منقوع ، منقطر .  
**Bifidaire** adj. ذو سلكين ، ذو خططين .  
**Biflèche** adj. ( *Milit.* ) ذو سهمين ( صفة حاضن مدفع مؤلف من مسند بهمين تفتحان بشكل V ) .  
**Bifocal, e, aux adj.** ذو بؤرتين ، ذو بؤرتين ( في النظارات ) .  
**Bifteck** sm. بفتيك ( شرحة بقر ) .

**Gagner son** — اكتسب مغبته .  
**Bifurcation** sf. مفترق طرق .  
 — تفريع ، شعبة .  
 — تفريع ، شعبة .  
 — de l'ordre ( *Anat.* ) انشعاب الوتين .  
**Bifurquer** vi. تنعّب ، انشعب ، تفريع .  
 — تحول ( في اتجاه ) .  
**Bigame** adj. et s. مضارب ، ضرة ، زوج اثنين .  
 زوجة اثنين ، مضاربة .  
**Bigamie** sf. مضاربة ، إضرار .  
 تزوج بأمرتين ( في وقت واحد ) ، تزوج ( برجلين في وقت واحد ) .  
**Bigarade** sf. ( *Bot.* ) نارنجية ( ثمرة النارج .  
 راجع المادة التالية ) .  
**Bigaradier** sm. ( *Bot.* ) نارنج ( أبو صغبر .  
 شجر شمر من البرتقاليات ) .  
**Bigarré, e, adj.** مبرقش ، أنفع .  
 مجتمع خليط .  
**Bigarreau** sm. ( *Bot.* ) قراصة ( ضرب من الكرز أحمر اللون غلي الشكل ) .  
**Bigarreautier** sm. ( *Bot.* ) شجرة قراصة ( راجع المادة السابقة ) .  
**Bigarrer** vt. برقش ، رقص .  
 وقش .  
**Bigarrure** sf. برقشة ، خليط ، مزيج .  
**Bige** sm. بيجة ( عربة رومانية بجوادين ) .  
**Bigle** adj. et s. أحول ( من بينه حول ) .  
**Bigler** vt. حول .  
 ( كان بينه حول ) .  
 — vt. نظر بطرف حيث .  
**Bigleux, ruse** adj. أحول ، صيف النظر .  
**Bignone** sf. ( *Bot.* ) بختونية ( نبات مفترش الفصيلة جميل الزهر وهو من ذوات الغلفتين ) .  
**Bignoniacées** sf. pl. بختونيات ( راجع المادة السابقة ) .  
**Bigophone** sm. تليفون .  
**Bigorne** sf. ( *Techn.* ) سندان برأسين .  
 [ يستعمله الصاغة ] .  
 — ( *Mar.* ) مطرقة الخلد .  
 — [ يستعملها المجلفون ] .  
**Bigorneau** sm. سندانة .  
 ( عار صغير بواكل وصدفه رمادية حلزونية نشب السندان ) .  
 سندان صغير .  
**Bigorner** vt. عطّل ، أفسد ، أثقل .  
 سندان ( طرق على السندان ) .  
 — نقاتل .  
 Se —

**Bigot, e, adj. et s.** متعصب ، متزمت .  
 [ في التقوى أو في الرأي ] .  
**Bigoterie ou Bigotisme** sf. تعصب .  
 متزمت [ في التقوى أو في الرأي ] .  
**Bigoudi** sm. ميجند .  
 ( ملقط أو انبوبة يلف عليها الشعر ليجمد ) .  
**Bigre! interj.** عجباً !  
**Bigrement** adv. كثيراً .  
 بكثرة .  
 Il fait — chaud الجو جيد حار .  
**Bigrille** adj. et sf. ( *T.S.F.* ) شبكة .  
 مرزوجة .  
 Lampe — لبة ثنائية الشبكة .  
**Bigue** sf. ( *Techn.* ) مبرقعة ، رافعة قروية .  
 صاري الرقع .  
 — ( *Mar.* )  
**Biguine** sf. بينة ( رافعة الأنثيل ) .  
**Bihebdomadaire** adj. نصف أسبوعي .  
 ( يصدر مرتين في الأسبوع ) .



**Bigoreau** sm. ( *Ois.* ) غراب .  
 واق الشجر ، غراب .  
 الأبل ( جنس من ربة طويلاث الساق يعيش على الشجر ) .  
**Bijectif, ive** adj. ( *Math.* ) متقابل نظيري .  
 ( راجع المادة التالية ) .  
**Bijection** sf. ( *Math.* ) مقابلة نظيرية .  
 ( مقابلة بين عنصر واحد من مجموعة وعنصر واحد معين من مجموعة أخرى ) .  
**Bijou** sm. حلبة .  
 جوهرة ، طريف .  
 — d'architecture شحنة معمارية .  
 — C'est le — de la famille مذاق الأسرة .  
 عبق الأهل .  
**Bijouterie** sf. صناعة الحبل .  
 تجارة الحبل .  
 متجر الحبل .  
 حلى ، مجوهرات .  
**Bijoutier, ère** s: صانع ، جوهري .  
 بائع الحبل .  
**Bikini** sm. بيكيني ( ثوب سباحة للسيدات من فلتين تقيان معظم الجسم عارياً ) .  
**Bilabiale** sf. et adj. ( *Ling.* ) شفوي ، ملفوظ .  
 ( أو متعلق بكلا الشفتين ) .  
 صوت [ أو حرف ] شفوي .  
 —  
**Bilabie, e, adj. ( *Bot.* )** ذو شفتين ، ثنائي الشفة .

**Bilame** sf. (Phys.) ثنائي الشفرتين (شریط مقياسي يستعمل في بعض موازين الحرارة)

**Bilan** sm. ميزانية، موازنة، حساب إجمالي

Déposer son — اقرأ بإفلاحة

Faire le — حكم في النتائج

**Bilatéral, e, aux** adj. ذو جانبيين

— (Dr.) ملزم للطرفين

Paralytic — c (Méd.) شلل الجانبيين

Traité — معاهدة ثنائية



**Bilboquet** sm. كرة القرن ( لعبة مؤلفة

من كرة مغطاة بصلها جبل بعضا دقيقة الرأس على شكل قرن ويطلب من لاعبا أن يشد بالجلب لينطبق قلب الكرة على رأس العصا )

وكثافة (دية مثقلة الأسفل تظل واقفة) .

مطبوعة صغيرة (إعلان أو بطاقة

زيارة الخ ... )

**Bile** sf. صفراء، ميرة (مادة تفرزها الكبد)

غضب، غيظ

Échauffer la — de qqn. أسخطه

غاضه

Se faire de la — قلق، تبرم

**Biler** (se —) vp. قلق، اضطرب

**Bileux, euse** adj. قلق، متشائم

**Bilharzie** sf. بقرى (دودة طفيلية تسبب

جسم الانسان وتسبب له المرض البقري

الذي يتأثر به البول السوي)

**Bilharziose** sf. مرض البقري (راجع

المادة السابقة)

**Bilinaire** adj. صفراوي (خاص بالصفراء)

La vésicule — المرارة

**Bilé, e** adj. صفراوي (محتوي على صفراء)

**Billeux, se** adj. et s. ميري، صفراوي

مقصور، مكتوب، مقصور

Tempérament — مزاج صفراوي

حقود • قلق • غضوب

Humeur — se صفراء

**Bilgénése** sf. قرقر الميرة

**Bilingue** adj. مزدوج اللغة، بلغتين

Région — منطقة مزدوجة اللغة (بلد

يتكلم سكانه بلغتين)

— s. متكلم بلغتين

**Bilinguisme** sm. ازدواجية اللغة

**Bilirubine** sf. ياقوتين الصفراء (مكون

الصفراء)

**Bilittère** adj. (Ling.) ثنائي الجندر (صفة

الكلمات الثنائية الأصل)

**Bilittéralisme** sm. (Ling.) ثنائية (نظرية)

تقول بأن مرد الجندر إلى

المقطع المؤلف من حرفين)

**Bilverdine** sf. صبغة الحصة (مادة صفراء

قائمة تتولد من تأكيد ياقوتين الصفراء)

**Bill** sm. بيل (مشروع قانون الحقوق

في انكلترا)

**Billard** sm. لعبة البليارد • طاولة البليارد

صالة البليارد

— (Méd.) مائكة العمليات

Passer sur le — أجريت له عملية

جراحية

C'est du — هذا سهل، يسر

**Bille** sf. كلة • كرتية • كرة عاج

— (Méc.) كرتية فولاذ

Essai à la — تجربة الكرتية (قياس

صلابة المعادن بإدخال كرتية فولاذية فيها)

Stylo à — قلم كرتية (قلم في سته كرتية

تقوم مقام الريشة وتحتجرت تلقائياً)

Une bonne — وجهه بشوش، مشرق

— de billard رأس أصلع

**Bille** sf. (Bot.) جذع (ساق شجرة ممرأة

من قرونها لتحول إلى ألواح)

**Billebaude** (A la —) loc. adv. خبط

عشواء

**Billet** sm. سند • تذكرة • ورقة • بطاقة

رسالة موجزة

— d'avertissement إشعار

— de libre parcours إذن بالمرور

— à ordre سند لأمر

— doux كلمة خزل

— de logement (Mil.) أمر بلواء

— de banque ورقة نقد

Je vous donne mon — أؤكد لك

Prendre un — de parterre وقع

أرضاً

**Billette** sf. حطبة، قطعة خشب • كرتية صغيرة • ركيزة منجم

قصبية (واحدة من سلسلة

(Archit.) قطع قضبان منحوتة بشكل نصف اسطواني،

ترتب صفوفاً بحيث توازي نوءات الصف

الأول منها الفراغ في الصف الثاني. وهذه

الحلية المعمارية شائعة في الفن الروماني،

تزعجف بها الأعتاب والأقاريز)

— (Techn.) سبيكة فولاذ

— شعار متطيل (في القروبية)

**Billevasée** sf. ترعة، شيء باطل

**Billion** sm. بليون، مليار، ألف مليون

(في الولايات المتحدة الأميركية)

— بليون مليون

**Billon** sm. (Agric.) جدر (ظهور الثلم)

نقند نحاسي

Monnaie de — (أو بروزي)

**Bilonnage** sm. (Agric.) حرث الجدر

(أو الظهور)

— تجارة النقد المشوش

**Billonneur** sm. ميعرات الجدر

— غشاش نقند

**Billot** sm. قمرية (ماني من أسفل الجذع في

الشجرة إذا قطعت) • وقسم (خشبة

الجزر يقطع عليها اللحم)

— قطع • قاعدة الشندان

— (Mar.) دعامه سفينة (قيد البناء)

**Bilobé, e** adj. (Bot. et Arch.) ثنائي

الفص، ذو فصين

**Bilocalaire** adj. (Bot.) ذو خليتين

(أو حبيبتين)

**Biloquer** vt. (Agric.) حرث • صيقاً

(قبل الشتاء)

**Bimane** adj. et s. ذو يدين

**Bimbelot** sm. ألحوبة (ولد)

**Bimbeloterie** sf. صناعة الطرف (أو نجارتها)

مفجر طرف

— مجموعة طرف

**Bimbelotier, ère** s. طرائفي (بائع طرف)

صانع طرف)

**Bimensuel**, le adj. نصف شهري

**Bimestriel**, le adj. حادث كل شهرين

**Bimétallique** adj. مزدوج المعدن

مؤلف من معدنين

مستخدِم نظام المعدنين

**Bimétallisme sm.** نظام المعدنين (نظام يجعل لكل من التقود الذهبية والفضية قوة إبراء مطلقة بعد تعديد النسبة بينهما).  
**Bimétalliste sm.** معَدِّن ثنائي • قائل بنظام المعدنين (راجع المادة السابقة).  
**Bimillénaire sm.** عشرون قرناً، ألفاً سنة.  
**Bimoteur adj.** ذو محركين.  
 — sm. طائرة بمحركين.  
**Binage sm. (Agric.)** حَرْثُ القشرة (السطحية من الأرض المزروعة لقتل الأعشاب المضرة).  
**Binaire adj.** مزدوج، ثنائي.  
 Composé — (chim.) مركَّب ثنائي العنصر.  
**Décimal codé — (D.C.B.)** كسْر مرموز (نظام ترقيم متبع في الآلات الحاسبة الالكترونية تمثل فيه الكسور بمعادلاتها المزدوجة).  
 Les idées sont — s. للأراء وجهان.  
**Nombre — (Math.)** عدد مؤلف من وحدتين.  
**Numération — (Math.)** ترقيم.  
 مزدوج (ترقيم مبني على اثنين).  
**Rythme — (Mus.)** تقسم مزدوج.  
**Binard et Binart sm.** حَمَّالة الحجارة (عربة على عجلتين مجهزة برافعة تستعمل في تحميل الحجارة).  
**Binational, e adj.** مزدوج الجنسية.  
**Biner vt. (Agric.)** حَرْثُ القشرة (السطحية من الأرض المزروعة لقتل الأعشاب المضرة).  
 — vi. كسْر القُدَّاس.  
**Binette sf. (Agric.)** معزق يُلَوَّى أداة (العزق باليد).  
 — (fig.) وجه، سيحة.  
**Bineur sm. ou Bineuse sf.** معزق آلي، معزقة آلية.  
**Binion sm.** زِمارة القرية.  
**Binocle sm.** منظار مزدوج (منظار يثبت بالأذن).  
**Binoculaire adj.** ثنائي العينين.  
 Vision — رؤية بالعينين.  
 Loupe — مكبر زوحي (مكبر بمغناطيس).

**Binode sm. (Phys.)** صماتة التقوية.  
**Binôme sm. (Math.)** متخرج ذو حدَّين.  
**Binot sm. (Agric.)** مِحراث الجُدَّيرات (مِحراث تجعل به الأرض جدراً صغاراً).  
**Binotage sm. (Agric.)** حَرْثُ الجُدَّيرات.  
**Biobibliographie sf.** دراسة كاتب (بحث في حياة كاتب ومؤلفاته).  
**Biocénose ou Biocénose sf.** وحدة حيائية (اتحاد نباتي حيواني متوازن).  
**Biochimie sf.** كيمياء حيائية.  
**Biochimique adj.** كيمي حيوي.  
**Bioclimatologie sf.** مناخية • (دراسة أثر العوامل المناخية في الأجهزة الحية).  
**Biocyte sf.** خلية اللحمية.  
**Biogéographie sf.** جغرافيا حيوية (دراسة توزع النبات والحيوان في الأرض وأسبابه والعناصر المكونة لكل بيئة صالحة لأن يعاش فيها).  
**Biogéographique adj.** جغرافي حيوي.  
**Biogival, e adj.** يُمَيَّ مزدوج.  
**Biographe sm.** مترجم، كاتب يسير.  
**Biographie sf.** سيرة، ترجمة حياة.  
**Biographique adj.** سيري، ترجمي.  
**Biologie sf.** حياة • علم الأحياء، بيولوجيا.  
**Biologique adj.** حيائي، حيائي، بيولوجي.  
 Cycle — دورة أحيائية.  
**Biologiste** حيَّاء، أحيائي، عالم أحيائي.  
**Biométrie ou Biométrie sf.** قياس الحياة (حساب الديمومة المحتملة للحياة البشرية).  
**Bionique adj.** أحيائي الكروني.  
 — sf. حياة الكترونية • (علم الأحياء الإلكتروني).  
**Biophysique sf.** فيزياء أحيائية.  
**Biopole sf. (Méd.)** خطيئة، خُرعة (انقطاع نسج حي لفحصه مجهرياً).  
**Biosphère sf.** محيط حيوي (قسم من العالم يتيسر فيه الوجود للحياة).  
 La — الكائنات الحية (ومحيطها).  
**Biostase sf. (Géog.)** ثباتية • استقرار في (تطور التضاريس، أو توقف التآكل بعد تغطية النبات للأرض).  
**Biosynthèse sf.** تخليق حيوي (إنتاج مركب كيميائي من قبيل كائن حي).  
**Biotechnie sf.** فن الحياة.

**Biothérapie sf.** تطبيب حيوي (معالجة بمواد حيوية).  
**Biotique adj.** حيائي، حيوي.  
**Biotite sf.** بيوريت (ميككة سُرْداء أو داكّة).  
**Biotope sm.** مدى جغرافي • (مساحة من الأرض موافقة لجماعات من الكائنات الحية الخاضعة لشروط أساسية مناسبة).  
**Biotype sm.** طراز أحيائي.  
**Biotypologie sf. v. Typologie.**  
**Bioxyde sm. (Chim.)** ثاني أوكسيد (أوكسيد يتضمن من الأوكسجين ضعف ما يتضمنه الأوكسيد العادي).  
**Bipale adj.** ذو شقَّرتين.  
**Bipart, e ou Bipartite adj. (Bot.)** منشقوق ثنائي، منشطير.  
 Pacte — اتفاق ثنائي.  
**Bipartisme sm.** حكومة حزبين.  
**Bipartition sf.** انشطار، انشطار ثنائي.  
**Bipède adj. et s.** ذو قدمين.  
 — sm. قائلتان [في الكلام على الفرس].  
**Bipenne, ou Bipenné, e adj.** ذو جناحين.  
 — sf. فأس مبشحة (فأس رومانية).  
**Bipied sm. (Milit.)** قائمة مزدوجة.  
**Biplace adj. et s.** ذو مقعدين.  
 طائرة بمقعدين.  
**Biplan sm.** طائرة ذات سطحين.  
**Bipolaire adj. (Elect.)** ثنائي القطب.  
 — sf. ثنائي القطب.  
 Coordonnées — s (Math.) إحداثيات ذات قطبين.  
**Bipolarité sf. (Elect.)** ثنائية القطب.  
**Bipoutre adj.** مزدوجة الرافعة (صفة تطلق على طائرة تنزل فيها رافعة مزدوجة مكان مؤخر بدنها).  
**Biprisme sm.** منشور مزدوج.  
**Bique sf.** معزاة.  
 Vieille — امرأة مسنة.  
**Biquet sm.** جدني (صغير المزي).  
 Mon — با صغيري.  
**Biqueter vi.** وصمت [المعزاة]، نتجت.  
**Biquette sf.** جدنية، عنيزة، حناق.  
 Ma — با صغيري.  
**Biquotidien, ne adj.** نصف يومي.  
**Birbe s.** صجوز مشترت.

**Biréacteur** adj. s. ذو محركين تقائين .  
 — طائرة بمحركين تقائين .  
**Biréfringence** sf. انكسار مضاعف .  
**Biréfringent**, e adj. (Phys.) كاسر مضاعف [ للضوء ] .  
**Birtime** sf. مجذافية • (مركب بصفي مجاذف من كل جانب) .  
**Biribi** sm. (Milit.) سرية انضباط .  
**Biroute** sf. كم الزرع (كم يتنفع فيه الهواء فيدل على اتجاهه وتوضع هذه الأداة في الطارات) .  
**Bis**, e adj. رمادي مسنن .  
 Pain — خبز أسمر .  
 Changer son pain blanc en pain — استبدل الخبز الأبيض .  
**Bis** adv. مرة ثانية ، أَيْمًا ، أَيْدًا .  
 — sm. إعادة ، تكرار .  
**Biscail**, e s. والد الجد • (أو الجدّة) .  
 • والدة الجد • (أو الجدّة) .  
**Bisaigué** sf. v. Bessaigué .  
**Bisaille** sf. دقيق أسمر ، دقيق سين .  
 • حبوب الدواجن .  
**Bisaennel**, le adj. ثنائي السنين .  
 Plantes — les (Bot.) نباتات مُحَوَّلَة .  
**Bisaille** sf. خلاف هاير .  
**Biscaïen** sm. يسكية (بشدّة حصار) .  
 • قذيفة يسكية (رصاصه كروية) .  
**Biscornu** adj. ثنائي القرن • مُشَوَّه الشكل .  
 — غير مالوف ، غريب .  
**Biscotin** sm. بفسطاط (نوع من الخبز المصنّف القبيح بالكعك) .  
**Biscotte** sf. يسكوت (كعك الحليب) .  
**Biscotterie** sf. مصنع يسكوت .  
**Biscuit** sm. يسكوت ، كَبْنة .  
 — sec خشكان .  
 — خترَف مبرغل .  
 — صدقة الصبّاج .  
 S'embarquer sans — رحل بلا مؤن [ أو مال ] .  
**Biscuter** vt. برغل الخرف .  
**Biscuiterie** sf. بسكة (صناعة يسكوت) .  
 • تجارة يسكوت .  
**Bise** sf. شمّال ، ريع الشمال • شتاء .  
**Bise** sf. قبلة ، بومة .

**Biseau** am. حدّ مائل .  
 — tranchant مقطّع مشدوف .  
 — (Imprim.) مسطرة الحروف .  
 — de flûte قَم الميزمار .  
**Bisautage** am. (Techn.) شدف ، قطع مائل .  
**Bisauté**, e adj. مشدوف .  
**Bisauter** vt. شدف • قطع مائل .  
 — les cartes حَرّ أوراق اللعب [لعرقتها] والفش [بها] .  
**Bisel** sm. (Chim.) مبلع ذو حصفين .  
**Biser** vt. صبغ ثانية ، كرّر الصبغ .  
 — قبل ، بوس .  
**Biser** vi. اسودّ ، قسّد [القمع أو سواه] .  
**Biset** am. حمام طوراني (حمام أزرق) .  
**Bisexual**, e ou Bisexuel, le adj. ثنائي الجنس ، غُشّي .  
 Fleurs — es (Bot.) أزهار غُشّي .  
**Bismuth** sm. بيزموت (عنصر فلزي) .  
 يستعمل بمخاطبة سترجا بمعادن أخرى .  
**Bismuthine** sf. (Chim.) بيزموتين (سلفور) .  
 البزموت الطبيعي .  
**Bisoc** sm. (Agric.) ميعراث مُزْدَوِج .  
 (محرث ذو سكتين أو قاطعين) .



**Bison**, ne s. (Zool.) بيسون (ثور أمريكي) .  
 من الفصيلة البقرية له عند كفيه شبه سنام .  
**Bisquain** ou Bisquin sm. قُرْوة خروف .  
**Bisque** sf. سلطعونية (حساء يصنع من السلطعون والزيد والافاويه) .  
 — حرّة • سوداوية .  
**Bisquer** vi. تسودن (أصابه السوداوية) .  
 • حرّد .  
**Bissac** sm. خُرْج .  
**Bisse** sf. حبة .  
**Bissecter** vt. نصف ، شطر .  
**Bissecter**, trice -adj. مُنصّف .  
 — sf. (Géom.) خط يقسم الزاوية إلى شطرين) .

**Bissection** sf. (Géom.) تنصيف (إلى نصفين) .  
**Bissel** sm. (Techn.) محور القاطرة .  
**Bisser** vt. اشتد [مرة ثانية] • كرّر .  
**Bissexte** sm. يوم ستهو (التاسع والعشرون من شباط ، راجع المادة التالية) .  
**Bissextile** adj. كبس (يقال للعام الذي يعود كل أربع سنوات ويكون شهر شباط فيه مؤلفاً من ٢٩ يوماً) .  
**Bisexual**, e ou Bisexuel, le v. **Bisexual** .  
**Bisoc** v. Bisoc .  
**Bistorte** sf. (Bot.) انجبار ، بَطْباط ، عصا الراعي (نبات وردي الزهر ذو خصائص طبية من الفصيلة المصّلة) .  
**Bistouille** sf. كحول ردي .  
**Bistouri** sm. (Chir.) مبضع ، مشرط .  
**Bistournage** sm. عصب ، كمي • خصي [الحيوانات الذاجنة] .  
**Bistourner** vt. لوى • خصى .  
 Se — الثوى .  
**Bistre** sm. et adj. سخم (صبغ اسمر داكن يصنع من السخام ويستخدم في الرسم) .  
 أَكْثَر (لَوْن ضارب إلى الغبرة المسودة) —  
**Bistré**, e adj. مُسَخَّم (أسمر داكن) .  
**Bistrer** vt. سَخَّم • صبغ بالسخم ، راجع المادة الأسبق) .

**Bistro** ou Bistrot sm. عَمّار بائع خمر • عَمّارة • حانة صغيرة .  
**Bisulfite** sm. مُعالِجة باليولفيت .  
**Bisulfite** sm. (Chim.) بيولفيت (مادة كيميائية يُعالج بها العصير أو الخمر لفرويق والتلون) .  
**Bisulfure** sm. (Chim.) ثاني سلفور .  
**Bit** sm. وَشْدة مُعَلَّد (وحدة تتخذ أساساً في التعداد المزودج الخاص بالآلات الالكترونية) .  
**Bitard** sm. قَتيل • (حبيل قيتب مفنول) .



**Bitte** sf. (Mar.) مرَبْط [السفينة] .  
**Bitter** sm. بتر (شراب كحولي مرّ) .  
**Bitton** sm. (Mar.) وتيد الرُبط .  
**Bitture** ou Biture sf. (Mar.) مَدَى الحَبْل .  
 Prendre une — سكب

A toute — في أقصى سرعة .  
**Bitturer** (Se) vp. سكرت . انشغى سكرتاً .  
**Bitumage** sm. تحشير ، تزييت .  
**Bitume** sm. حُمْر ، قار ، زفت معدني .  
 ( زفت يستعمل في منع بعض الحشرات من ان ترقى سروع الكرم ) .  
 — لون حُمْرِي ( لون داكن براق يستعمله الرسّامون ) .  
**Bitumer** vt. زفت ، قتر .  
**Bitumineux, euse ou Bitumeux, euse** adj. حُمْرِي ، قاري ، زفتي .  
**Biture** sf. v. Bitture .  
**Biunivoque** adj. (Math.) v. Bijectif .  
**Bivalent, e** adj. (Chim.) ثنائي القيمة ، ثنائي المعادل .  
 منطق ثنائي (منطق لا يعترف إلا بوجودين للحقيقة ، الصحيح والخطأ) .  
**Bivalve** adj. et sm. ذو مِصْرَاعَيْن ، ذو صِمامَيْن [كالثمرة التي تفتح على مِصْرَاعَيْن] .  
 — ذو صدفتين .  
**Biveau** sm. زاوية [التحات اوسبّاك الحروف] .  
**Bivouac** sm. عَسْر • مُخَيَّم [في الغراء] • مُعَسَّكَر • قائد المُخَيَّم .  
 Major de — خيّم [في الغراء] .  
**Bivousquer** vi. عَجِب ، شاذ .  
**Bizarre** adj. غريب الأطوار .  
 Homme — بغيرابة .  
**Bizarrement** adv. بغيرابة .  
**Bizarrie** sf. غرابة • غيّر غريب .  
 — s de la langue شواذ اللغة .  
**Bizut ou Bizuth** sm. جامعي مُبْتَلِي .  
**Bizutage** sm. تزويك • أعمال يقوم بها الطلاب القدامى لازعاج الطلاب الجدد المبتدئين في الجامعات .  
**Bizuter** vt. زرك [راجع المادة السابقة] .  
**Bla-bla-bla** sm. هذر ، ثرثرة .  
**Black-bass** sm. (Pois.) فرخ أسود .  
**Blackboulage** sm. خذل ، رقص .  
**Blackboulé** vt. خذل • أبعد .  
 — أسقط [في امتحان] .  
**Black-out** sm. تعقيم ، إخفاء الأنوار .  
 Faire le — عثم ، ختن النور • تكتّم .  
**Black-rot** sm. عَفونة سوداء • مَرَض يُعيب الكرم .  
 — باهت ، مُعَفَّر ، شاحب اللون .  
**Blafard, e** adj.

**Blague** sf. كيسُ التَبَخ • خدعة مُسلية • ملحّة ، هزلة —  
 وقّع في هفوة .  
 Faire une — هازل ، هزل ، مترج .  
**Blaguer** vi. هازل ، مازحه .  
 — qqn .  
**Blagueur, euse** adj. et s. هزّال • مهذار .  
**Blair** sm. أنف • وجه ، سحنة .  
**Blaireau** sm. غُرْبَر (حيوان من الفصيلة السُرعوبية ورتبة اللواحم) .  
 غُرْبَرِيّة • (فرشة من وبر الغرير — يستعملها الرسّامون) • فرشة الحلاقة .  
**Blairer** vt. أحب ، آثر .  
 Je ne peux pas le — لا أستطيع استلطفه .  
**Blânable** adj. ملوم ، مُشْحَق للوم .  
**Blâme** sm. اشتكار • تَأْيِب ، تَبْكِيت ، توبيخ • لوم (عقوبة تأديبية) .  
**Blâmer** vt. اشكر • آتب ، وبخ .  
 — لام • (انزل عقوبة تأديبية تقتضي اللوم) —  
 Se — تعاتب ، تلام .  
**Blanc, che** adj. أبيض • فاتح اللون .  
 — comme neige • لا غبار عليه .  
 Argent — فضة .  
 Arme — سلاح أبيض ، قاطع ، غير ناري .  
 Bonnet — et — bonnet مُتَابِل • مُتَابِق .  
 Coupe à — (Agric.) استئصال غابة .  
 Cheveux — شعر شائب .  
 Donner carte — أعطاه الصّلاحيات كلها .  
 Être — شحّب لونه .  
 Il n'est pas — هو مُلَوّن .  
 Linge — بياض نظيف .  
 Mains — ches أيّد نظيفة ، طاهرة .  
 Mariage — زواج شكلي .  
 Mal — التهاب الإصبع .  
 Nuit — che سهاد ، ليلة نابضة .  
 Sauce — che صلصة بَيْضاء • صلصة تصنع بالزبدة والدقيق .  
 Se faire — de son épée أخذ ثأره بـسيفه .  
**Blanc** sm. بياض • فراغ في صفحة • بياض (نسيج من القطن) .  
 — de balaine أبيض البال (مادة زيتية توجد في رأس البال أو الحوت) .  
 — de — نَيْذُ أَيْض [من حَبّ أبيض] .

— de champignon (Bot.) مشجعة فُطْرِيّة (خيوط متشابكة تحمل البوغ في الفطور) .  
 — d'eau (Bot.) عروس النيل (نبات مائي من فصيلة النيلوفرديات ، كبير الأوراق أخضر النصل ، ابيض الزهر ، عادم العرف) .  
 — de mai (Bot.) بَزْبَز (عشبة محولة ، منتصب الساق ، ازهارها تميل إلى الصفار) .  
 — de poulet صدرُ الفُرْخَة .  
 — D'Espagne قُطُور ، كربونات الكليسيوم الطبيعي .  
 — d'œuf غُرْفَد (بياض البيض فوق الملح) —  
 — lunaire شارة البُور (شارة مُضيئة على الخط الحديدى للدلالة على أن السير مومن) .  
 Maladie du — إرميداد (وَصَم (Agric.) فُطْر يسبب النبات في اوراقه وجذوره) .  
 A — loc. adv. يَحْبَثُ بِبَيْض • يَحْبَثُ بِبَيْض .  
 Chauffer à — حتى للدرجة البياض .  
 Saigner à — أنهلك .  
 Tir à — ضرب بلا بارود ، رمي خُلب .  
 De but en — فجأة .  
 Mettre à — عثرى .  
 Tirer sur le — مال إلى اللون الأبيض .  
**Blanc-bec** sm. غير .  
**Blanc-estoc ou Blanc-étoc** sm. (Agric.) قُطْر القطع (قطع الشجر الحرجي بإسراف) .  
**Blanchaille** sf. فُرُوخ سَمَك (سَمَكات تُستعمل عادة للطعم) .  
**Blanchâtre** adj. مُبْيَض ، مائل إلى البياض .  
**Blanche** sf. (Mus.) بَيْضَاء • موسيقى تناوي نصف دائرة أو سَوَدَاوِين .  
 — de billard كُرّة بَيْضَاء .  
**Blanchet** sm. نَسِج صوف • صدرة • بَكْمِيْن • شاش (نسيج رقيق من القطن) .  
 مصفاة ، مصفى ، مَرَشَح (أداة — تُستعمل لتصفية السوائل وترشيحها) .  
 لُبّادة الطابفة • مطاط الأسطوانة [في الطابعة القديمة] .  
 مطاط الأوتس (مطاط منسوج — يُغطي الاسطوانة في الآلة الطابعة وينقل الطبع من الصفحة إلى الورق في الأوتس) .  
 وقاد جلدِيّ (قدّة من الجلد تغلف قطعاً — معدنية في السروج) .



**Blancheur** sf. بياض • بَرَاة .  
**Blanchiment** sm. تَبْيِض • قَشْر .  
 — de l'argenterie جِلِّي الفِضَّة .  
**Blanchir** vt. بَيَّض .  
 — le linge تَقْلَب البِياض .  
 — les légumes سَلَق الخُضَر .  
 — un accusé بَرَأ مُتَّهَمًا .  
 — un arbre قَشَر شَجَرَة .  
 — une page وَصَّح بَيْن كَلِمَات صَفْحَة .  
 — la tête شَبَّي .  
 — vt. أَيْض • شَاخ .  
**Blanchis** sm. (Agric.) شَارَة الشَّجَرَة (حَزْر بِنِيء يَقطَعها أو اسْتَبَقَها) .  
**Blanchissage** sm. غَسْل الثَّياب • تَبْيِضُ السُّكَّر ، تَكْرِيرُ السُّكَّر .  
**Blanchissant, e** adj. مُبَيِّض .  
**Blanchisserie** sf. مَغْسَل • مَقْصَرة .  
**Blanchisseur, euse** s. غَسَّال • كَوَّاه .  
**Blanc-manger** sm. مَهْلَبِيَّة باللُّوز (طَبَقٌ مِنَ اللَّبَن واللُّوز والسُّكَّر) .  
**Blanc-seing** sm. تَوْقيع على بَيَاض .  
**Blanchisse** sf. خِيَاوَة ، فَيْشَة .  
**Blanchisse** (Zool.) حَرِيض (حشرة من كَثِيرَات الأَرَجَل ، تُفَرِّس بالبَقُول والشَّعَار) .  
**Blanchette** sf. صَلَكَة بَقَرِيَّة (طَبَقٌ مِنَ عَصَاة اللحم البَقَرِي والصَّلَمَة البَيْض) .  
**Blanchette** sm. نَبِيذ أَيْض [مُزِيد] .  
**Blaps** sm. (Zool.) نَذِير المَوْت (حشرة من مَفْصَلَات الاجنحة) .  
**Blasé, e** adj. et s. قَرَف ، مُتَقَرِّز • سَتِيم • ضَجِير .  
**Blasement** sm. قَرَف ، غَيَان ، تَقَرُّز .  
 — ضَجِير ، سَام .  
**Blaser** vt. قَرَف ، أَغَى ، قَرَز • كَرَز .  
 — أَضْجَر ، أَسَام .  
 — قَرِف ، تَقَرُّز • سَتِيم ، مَلْ .  
 — ضَجِير .  
**Blason** sm. شِعَارُ النَّسَب • قَسْرُ الشَّعَارَات .  
**Blasir** son — دَنَسَ شَرَفَهُ .  
**Redorer** son — رَقَعَ شَانَهُ .  
 — عَارِضَة أَمَامِيَّة (عَارِضَة مَزْخَرَة نَصَر) .  
 — قَانَمِي كَرَمِي أَمَامِيَّين .  
 — مَقْطُوعَة وَصْفِيَّة (فَعِيلَة نَصَف شَيْئًا أو إِنْسَانًا وَصَفًا مُنْهَآ بِاسْتِطَاف أو اسْتِكْرَاه لَه) .

**Blasonner** vt. رَسَمَ شِعَارَات • قَسَّر .  
 — معَانِي الشَّعَارَات .  
 On l'a blasonné سَخَّرَوا ه .  
**Blasphémateur, trice** s. et adj. مُجَدِّف .  
**Blasphématoire** adj. تَجْدِيفِي ، قَدَّاقِي • مُجَدِّف .  
 — سَيَاب • تَجْدِيف .  
**Paroles** — s. سَيَاب • تَجْدِيف .  
**Blasphème** sm. تَجْدِيف • سَيَاب ، تَشْبِيه .  
**Blasphémer** vt. et vi. جَدَّف • سَبَّ • شَتَمَ .  
**Blastoderme** sm. أَدَمَة البَلَّاسُولَة ، جِدَارُ البَلَّاسُولَة (رَاجِع المَادَتَيْن التَّالِيَتَيْن) .  
**Blastogénèse** sf. تَكْوُن أَدَمَة البَلَّاسُولَة .  
**Blastomères** sm. pl. (Zool.) خَلِيَّات غَلِيَّات • بَلَّاسُولِيَّة (خَلِيَّات تَوَلَّدَ مِنْ انْقِسَام البَوِيضَة فِي المَرَاهِلِ الأَوَّلَى مِنْ تَكْوُنِ البَحْنَيْن) .  
**Blastomycètes** sm. pl. (Bot.) فُطُورَات بَرُوعِيَّة (جِنْسٌ مِنَ الفُطُورَات يَتَكَوَّنُ بِالتَّرْعُم) .  
**Blastomycose** sf. دَاءُ فُطُورِي (آفَة تَوَلَّدَ مِنْ فُطُورَاتٍ بَرُوعِيَّةٍ عَلَى الجِلْدِ أو فِي بَعْضِ الأَعْضَاءِ) .  
**Blastula ou Blastule** sf. (Anat.) جَذْبَعَة ، بَلَّاسُولَة (شَكْلٌ مِنَ أَشْكَالِ البَحْنَيْنِ فِي مَرَاهِلِ التَّطَوُّرِ البَاكِرَةِ عِنْدَ كَثِيرٍ مِنَ الحَيَوَانَات) .

**Blatrer** vi. رَغَا [بِالْمَلْءِ] • تَغَا [بِالْكَبْشِ] .  
**Blater** vt. غَشَّ • الحَشْطَة .  
**Blatier** sm. تَايِجُزْ قَسَمَ ، حَشَّاط ، قَنَاح .



**Blatte** sf. (Zool.) بَيْتٌ وَرْدَان (حشرة من المَفْصَلَاتِ الاجنحة لَهَا قُرُونٌ طَوَالٌ) .  
**Blattides** sf. pl. وَرْدَانِيَّات ، بَنَاتُ وَرْدَان .  
**Blazer** sm. بَلَّازِر (سَرَّةٌ مَخْطُوعَة وَرَاقَة يَلْبَسُهَا طُلَّابٌ فِي انْكَلَرَة • سَرَّةٌ مَسْتَقْبَة التَّفْصِيلِ مِنْ نَسِيجِ كَحْلِي) .  
**Blé** sm. قَمْح ، حِنْطَة ، بُرَّ .  
 — de Turquie ذُرَّةٌ صَفْرَاء .  
 — concassé بَرُغْل .  
 — vert فَرِيك .  
 Battre qq. comme — vert أَوْشَعَه ضَرْبًا .  
 Bon champ semé, bon — rapporte كَمَا تَزْدُجُ تَحْصُدُ .

**Crier famine sur un tas de —** كَفَّرَ بِنِعْمَةِ رَبِّهِ .  
**Manger son — en herbe** انْفَتَحَ دَخْلَهُ مُسَبِّقًا .  
**Bled** sm. بَلَد • مِثْلَقَة • رِفَّ .  
 — [مَعْلُود الدَّخْل] .  
**Blême** sm. (Vétér.) مَرَضٌ يَصِيبُ الفَرَسَ فِي بَاطِنِ الحَافِرِ .  
**Blême** شَايِب ، مُسْتَقْبِع ، أَصْفَرُ الوَجْهِ .  
 — Lumière ضَوْءٌ خَافِئ .  
**Blémir** vi. شَحَبَ • أَصْفَرُ لَوْنَهُ .  
 — de rage اسْتَقْبَعَ غَضَبًا .  
**Blémissant, e** adj. مُسْتَقْبِع ، شَايِب .  
**Blémissement** sm. شُحُوب ، اصْفِرَارُ الوَجْهِ .  
**Blende** sf. بَلَنْدَة (رِكَازُ الزُّنْك) .  
**Bienné** sf. (Zool.) v. Baveuse .  
**Blennorrhagie** sf. (Méd.) سِيلَانُ أَيْض ، تَعَفُّيَّة .  
**Blennorrhagique** adj. (Méd.) تَعَفُّيِّي ، سِيلَانِي (مَعْلُوقٌ بِالسَّلِيلَانِ الأَيْضِ) .  
**Blennorrhée** sf. (Méd.) سِيلَانٌ مُزْمِن .  
**Blépharite** sf. (Méd.) سَلَّاقُ [التَّهَابِ] حَافَةِ البَحْنَيْنِ .  
**Blépharospasme** sm. (Méd.) تَنْشِجُ الأَجْفَانِ .  
**Blépharoplastie** sf. (Méd.) عَمَلِيَّةُ تَعْوِيمِ البَحْنَيْنِ .  
**Blésment** sm. لَتْفٌ (تَحْوِيلُ حُرُوفٍ صَامِتٍ قَوِيٍّ إِلَى حُرُوفٍ صَامِتٍ ضَعِيفٍ ، كَقَلْبِ السِّينِ ثَاءً فِي التَّطْلُقِ أو الرَّاءِ هَيْئًا) .  
**Bliiser** vi. لَتَفَعَ — (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ) .  
**Blésité** sf. لَتْفٌ ، تَغْنِغَة (رَاجِعُ المَادَتَيْنِ السَّابِقَتَيْنِ) .  
**Blessant, e** adj. جَارِح • مُهِن .  
 — Parole — e كَلَامٌ لَافِع .  
**Blessé, e** adj. et s. جَرِيح • مُهَان .  
 — Les — s de guerre مَشْهُوهُوُ الحَرْبِ .  
 — Mortellement مُصَابٌ بِجِرَاحٍ مُتَبِعَةٍ .  
 — Je ne me sens point لا أَبَالِي بِبَلَاكَ .  
**Blessar** vt. جَرَحَ • أَضْرَبَ .  
 — La selle blessa le cheval عَقَّرَ السَّرَجَ الفَرَسَ .  
 — les oreilles أَدَّى السَّمْعَ .

- Sans — l'intérêt général بلا إضرار بالمنفعة العامة .  
 — les convenances أخلق بالآداب ، خالفاً .  
 — les sentiments مَسَّ الشعور .  
 Se — تأثر ، تألم • انجرح .  
**Blessure**, sf. جرح ، كس ، إصابة .  
 — • إعاقة .  
 — à la tête شجة .  
 Rouvrir une — جدد الأحران .  
**Blet**, te adj. ذابل ، مُرْنَح [ من التضعج ] .  
 Joues — tes خدان مُصْفَرَّان .  
**Blette** sf. (Bot.) v. Bette .  
**Blettir** vi. ذبل . [ التمر من التضعج ] .  
**Blettissement** sm. ذبول ، ارتعاش الشعر من التضعج .  
**Bleu**, e adj. أزرق .  
 — sombre زرقم .  
 — شواء قه .  
 Contes — s أساطير .  
 — gris مِسْجَاجِي .  
 Colère — e سخط ، غضب شديد .  
 Officier — ضابط مُرْسَك .  
 Sang — دم بُيَل .  
 Un cordon — طاء ماهر .  
 Maladie — e (Méd.) مَرَضُ أزرق ( عيب في تكون القلب يتولد عنه ازرقاق الجلد ) .  
 Zone — e مِسْطَعة زرقاء ( منطقة في مدينة لا يسمح بوقوف السيارات فيها إلا لمة وجيزة )  
 Le — sm. الزرققة • الأزرق .  
 — • صبغ أزرق .  
 — أثر لطمنة .  
 — (Milit.) مُجَنَّد .  
 Passer au — تجاوز ، ضرب صفحاً عن .  
 N'y voir que du — لم يَتَبَيَّنْ أمراً .  
**Bleuet** adj. مُزْرَق ، مائل إلى الزرققة .  
**Bleuet** ou **Bluet**, sm. (Bot.) تَرْشَاش ، نبات برقي من الفصيلة المركبة أزرق الزهر .  
**Bleuir** vt. زرق ، صبَّ أزرق .  
 — vi. زرق ، أزرق .  
**Bleuissement** sm. ازرقاق • تزيق .

- Bleussaille** sf. (Milit.) تَجَمُّع المُجَنَّدِينَ .  
**Bleuté**, e adj. مُزْرَق ، مائل إلى الزرققة .  
**Bleuter** vt. أمال إلى الزرققة .  
**Blind** sm. سِرْوَال [ كان الرجال والنساء يلبونه في القرون الوسطى ] .  
**Blindage** sm. (Milit.) تصفيح ، تغليف ، تدريع • تدريع • صفائح التدريع .  
 — دُعائِم مُلْجَأ [ أو حفرية ] .  
**Blinde** sf. دُعامة مُلْجَأ [ أو حفرية ] .  
**Blindé**, e adj. ct s. مُصَفَّح ، مُدْرَع .  
 Automobile — e مُصَفَّحة .  
 — ( pop. ) ثميل ، سكران .  
**Blinder** vt. صَفَّح ، دَرَّع • سَلَح .  
**Blizzard** sm. عاصفة ثلجية .  
**Bloc** sm. كُتْلَة • مَجْمُوعَة • كُتْمَة • مركز شرطة .  
 — مُزَكَّر عَائِل [ في حصن ] . (Milit.)  
 — de glace لَوْح ثَلْج .  
 — s de ciment قَوَالِب إسمنت .  
 — de papier à lettres دَفْعَر أَوْرَاق رَسَائِل .  
 — de timbres لَوْحَة أَوْرَاق بَرِيدِيَّة .  
 Le — spinal الجُمْلَة الشوكية .  
 Le — des gauches جَنْبُهُ الْيَسَارِيْن .  
 Envoyer au — سَجَن .  
 Faire — contre نَالِبَ عَل .  
 Ils font — لَمْ يَدَّ وَاحِدَة .  
 En — loc. adv. جُمْلَة ، دَفْعَة .  
 — واحدة ، بِلَا تَكْثِير .  
 À — إِلَى الْتَهَايَة ، بِإِحْكَام .  
**Blocage** sm. حَصْر ، توقيف ، تثبيث • إغلاق .  
 — (Milit.) تَقْيِيد .  
 — (Constr.) رَصْف حِجَارَة .  
 — de lettres قَلْبُ حُرُوف .  
 — [ في الصفت ] .  
 — des prix وَقْفَ ارْتِفَاعِ الْأَشْيَاء .  
 — de corur (Méd.) حِصَارُ الْقَلْب .  
**Blocaille** sm. رِصَاف ( حجارة ) الرصف .  
**Blocaux** sm. pl. v. Argile .  
**Bloc-cuisine** sm. أَجْهَزَة مَلْبَح ( قلع ) متاسمة معدة سبباً يُجَهِّزُ بِهَا الْمَطْبَخ .

- Bloc-cylindres** sm. أَسْطوانات [ مُحَرَّك ] .  
**Bloc-diagramme**, sm. كُتْلَة مُنْطَلِقَة ( رسم منطقة يمثلها سطحياً ومقطعياً ) .  
**Bloc-eau** sm. كُتْلَة مَائِيَّة ( مجموعة الأجهزة السابحة للماء في غلاف التفتية ) .  
**Blockhaus** sm. inv. حِصْن صَغِير ، مَعْقِل .  
 — بُرْج مُصَفَّح .  
**Bloc-moteur** sm. كُتْلَة الْمُحَرَّك ( مجموعة مؤلفة من المحرك وحوض الواصل وحلبة السرعة ) .  
**Bloc-notes** sm. دَفْعَر مَذْكُرَات • إضمامة [ ورق ] .  
**Bloc-système**, **Block-system** ou **Bloc** sm. جِهَاز التَّوْثِير ( مجموعة آلات الإشارات في سكة الحديد مهمتها الحؤول دون تصادم قطارين يملآن على سكة واحدة ) .  
**Blocus** sm. حِصَار ، مُحَاصَرَة .  
**Blond**, e adj. أَشْفَر ، أَصْهَب .  
 Il est délicat et — هُوَ رَفِيقُ الْمِرَاج .  
 — sm. شَفْرَة .  
**Blondasse** adj. مُشْفَر ( مائل إلى الشفرة ) .  
**Blonde** sf. شَفْرِيَّة • ( دانتلا ) نَاعِمَتَصْنُوعَة أَشْفَر الْوَلَد .  
**Blondeur** sf. شَفْرَة .  
**Blondin**, e adj. أَشْفَرُ الشَّعْر ، أَصْهَب .  
 — sm. فَنِي مُخْتَلَع ، مُوَثَّ .  
**Blondin**, sm. (Mécon.) رَاضِعَة نَقَالَة • قَحَاقَة الْإِسْمَنْت .  
**Blondinet**, te adj. ct s. مُشْفَر .  
**Blondir** vi. شَفَرَ ، أَشْفَرَ .  
 — vt. شَفَّر .  
**Bloom** sm. قَصْب فُولَاز [ أو حديد ] .  
**Blooming** sm. مُصَفَّحَة ( آلة التصفيح ) .  
**Bloquer** vt. كَتَلَ ، جَمَعَ • حَجَزَ • أَحْدَقَ بِ .  
 — une ville حَاصَر مَدِينَة .  
 — une porte سَدَّ بَاباً ، قَفَلَه .  
 — une voiture أَوَقَف سَيَّارَة .  
 — une lettre قَلَبَ حُرُوفَ [ في الصفت ] .  
 — (Constr.) رَصَف حِجَارَة .  
 — les freins كَبَح ، قَرَمَل .  
 — de l'argent جَمَدَ مَالاً .  
**Blottir** (Se — ) vp. نَجَّسَ ، تَكَوَّر • كَمَنَ ، جَثَمَ .

— Contre qqn. شَدَّ نَفْسَ إِلَيْهِ .  
**Bleue** sf. فَشْحَةُ البَلَار ( فتحة في زاوية البَلَار تدخل منها الكُرّة ) .  
**Bleue** sf. قَمِيص [ خارجي قَصَاص تَرْتديهِ النِّسَاء والأولاد ] .  
 — ( ثوب مُتَقَي به الأصاخ ) .  
**Bleuer** vt. خَدَعَ ، أَضَلَّ .  
 — une bille. أدخل كُرّة في فَتْحَةِ البَلَار .  
**Bleues** sm. قَمِيص رياضي .  
**Bleues-noir** sm. نَجَس — أسود ( تعبير يُطلق على حدث يرتدي عادة قَمِيصاً سَـبـ . وينضم إلى أمثاله ليلبسوا في بيته )  
**Bleue** sf. حِثَالَةُ العَرَف .  
**Bleu-Jean** sm. بَطَالُ أَرْق ( سروال من نسيج سميك أَرْق يرتديه الشَبَّان من الجَدِ .  
**Bleus** sm. بَلُوز ( موسيقى بطيلة للجاز النِّهَا .  
 زوج الولايات المتحدة الأمريكية ) .  
**Bleuet** sm. v. Bleuet .  
**Bleuette** sf. شَرَارَةٌ • كِتَابُ مُتَوَاضِع .  
 — s amusantes . مُلَح ، مُكَاهَات .  
**Bleff** sm. خَدَعَةٌ ، حيلة .  
**Bleffier** vt. et vi. خَدَعَ • أَدْعَى ، تَبَاهَى .  
**Bleffeur**, euse adj. et s. خَدَاع • مُدَّع ، مُتَقَاخِر .  
**Bleutage** sm. نَحْل ، غَرْبَلَة • نِخَالَة .  
**Bleuer** vt. نَحَلَ • غَرْبَلَ .  
**Bleuerie** sf. مَشْخَكَة ، مَشْخَل ( آلة نَحْل ) .  
**Bleuier** ou Bluteau sm. مَشْخَل ، غَرَبَال .



**Bleu** sm. أَمَكَة ، بُوَاه ( ثُعبان كبير من فصيلة الأَصَلِيَّات ) .  
 — أصبَة • قَبَة ريش تضعها النِّسَاء على أعناقهن وتُشَبُّ الأَصَلَة ) .  
**Blebard** sm. إشاعة ، أَكْثُوبَة .  
**Blebeche** sf. قُرْصُ شَمْعَدَان [ لَتَفِي الشَّمْع الذَّائِب ] • رَأْسُ شَمْعَدَان .  
 — ( pop ) رَأْسُ [ إنسان ]  
**Blebinage** sm. لَتَف ، تَوَضُّع • مِلَف ، مِكَب [ كَهْرَبَاتِي ] .  
 — du reluis ( Elect. ) تَوَضُّعُ الموصِل .

**Bobine** sf. بِكَرَّة • مِكَب ، مِلَف ، وَشِيعَة .  
 — bipolaire ( Elect. ) وَشِيعَة ذات قُطْبَيْن .  
 Drôle de — وَجْهٌ غَرِيب .  
**Bobiner** vt. لَتَف [ على بِكَرَّة ] ، كَبَّ • .  
**Bobinette** sf. سَقَاطَة [ باب ] .  
**Bobineur**, euse s. كِبَاب ، كُفَّاف .  
 — euse sf. لَفَّافَة ( آلة لَتَف الخيوط ) .  
**Bobinoir** sm. لَفَّافَة [ آلَة ] .  
**Bobo** sm. وَاوَا ( ألمٌ خَفِيف في لُغَةِ الأَطْفَال ) .  
**Bobaleigh** sm. زَلَاجَة انْحِدَار .  
**Bocage** sm. حُرْبِيج ، غَايَة صَغِيرَة .  
**Bocager**, ère adj. سَحَرَج • حُرْبِيجِي ( متعلق بالحُرْبِيج ) .  
**Bocal** sm. بُوْقَال ، باقُول ، قُمْطَم ( كوز • لا عُرْوَة له ، وعاء زجاجي تحفظ فيه الحبوب والسوائل وأصناف الأطعمة وسواها ) .  
**Bocard** sm. مِسْحَقُ المَعَادِن ، مِدْقُ المَعَادِن .  
**Bocardage** sm. سَحَق [ المَعَادِن ] ، دَق [ المَعَادِن ] .  
**Bocarder** vt. سَحَق [ المَعَادِن ] ، دَق [ المَعَادِن ] .  
**Bocconie** sf. ( Bot. ) بِكَوْنِيَة ( جنس زهر من فصيلة المَشْخَاشِيَّات ) .  
**Boche** adj. et s. أَلَانِي .  
**Bock** sm. كَأْسُ جَمَّة • مَعْتَرَى كَأْس .  
 مِرْحَضَة • مِرْزَقَة ( إناء مجهز بأنبوبة يستعمل للزَّرَق ) .  
**Bodhisattva** sm. im. إنسانٌ كَايَل ( إنسان بلغ غاية الكمال ، حسب البوذية ، فلا يحتاج إلى التَّمَنُّص ) .  
**Boisse** sf. مِسْقَلُ النِّحَاتِين • أَدَاة المُنْجَتِين .  
**Boîte**, Boëtte, Boitte ou Bouette sf. طَعْمُ السَّمَك .  
**Boeuf** sm. ثَوْر ، بَقَرَة .  
 — ( Mus. ) ارْتِجَالُ جَمَاهِيرِي .  
 — grillé شِوَاهُ بَقَرِي .  
 Mettre la charrue devant les — المَوْضُوع .  
 Prendre un — أَشَدَّ حِفْظَهُ ، ثَارَ ثَائِرُهُ .  
 Qui vole un œuf vole un — مَنْ يَسْرِقُ القليل يَسْرِقُ الكثير .  
 Travailler comme un — عَمَلُ بَاسْتِشَرَارٍ وبِلا عَاف .  
 Un succès — نَجَاحٌ مُذْهِل .  
**Bœuvonnage** sm. خِيصَاءُ الثَّوَر .

**Bœuvonne** sm. ثَوْرٌ خَصِي .  
**Bog** sm. بُوغ ( لَمْبَة ورق على كُرْتُونَة متوزمه إلى عشرة أَصْاف ) .  
**Boghead** sm. فَحْمُ الأَشْنَة .  
**Boghei** ou Boguet sm. طَبِير ، عَرَبِيَة أثقال .



**Bogie** ou Boggie sf. نَاقِلَة حديدية ( عربة نقل منخفضة في سكة الحديد ) .  
**Bogue** sf. غِلَافُ الكَنْسَاء • رَفْشُ الوَحُول .  
**Bohème** s. بُوِهِي ، أَفَاق ، مُتَشَرِّد ، مُتَشَرِّحِل .  
 La — المُتَشَرِّدون .  
**Bohémien**, ne adj. et s. غَجَرِي • بُوِهِي ( أحد أبناء بُوِهِيَا في تشيكوسلوفاكيا أو متعلق بها ) .  
**Boier** sm. v. Boyard .  
**Boire** vt. شَرِبَ • سَكِرَ .  
 — à la santé de شَرِبَ نَحْبَ .  
 — à la source d'Hippocrène نَقَمَ شَيْعَرًا .  
 — au Styx مَاتَ .  
 — comme un trou لَا يَرْتَوِي ، أَشْرَبَ مِنَ الرُّمَل .  
 — ensemble تَنَادَمَ .  
 — un bouillon أُصِيبَ بِتَكْبَةِ مَالِيَة .  
 — le calice jusqu'à la lie شَرِبَ الكَأْسَ حَتَّى النِّشَالَة ، تَحَمَّلَ حَتَّى النِّهَايَة .  
 — les paroles de qqn. أَرَهَفَ اليَمَسَمَة .  
 — le coup de l'étrier شَرِبَ مُودَّعًا .  
 — un affront تَحَمَّلَ إِهَانَة .  
 — d'un trait عَبَّ .  
 À — ! إِسْقِي !  
 Qui a bu boire لَا يَشْقَى المُرْمَنُ حُبَّوهُ القَدِيمَة .  
 C'est la mer à — دُونَ ذَلِكَ أَهْوَال .  
 Il y a à — et à manger فِي الأَمْرِ نَفْعٌ وَضَر .  
 Le buvard boit l'encre النِّشَافُ يَتَنَصَّرُ الحَبِيرَ ، يَتَفَرِّقُهُ .  
 Cheval qui boit l'obstacle حِصَانٌ يَجْتَازُ الحَائِزَ يَسِرُ .

Se — . اشْتَرَبَ .

Ce vin se boit après dîner . يَشْرَبُ  
هذا النبيذ بعد العشاء .

Boire sm. شَرِبَ .

Le manger et le — . الطعام والشرب .

Perdre le — et le manger . اشْتَرَقَ  
في العمل ، شغل عن أمره .

Bois sm. عَشْبٌ ، حَشَبٌ • مَحْفُورَةٌ

خَشِيبَةٌ • آداةُ حَتَبٍ .

— de la croix . عود الصليب .

— (Mus.) آلات نايقة ( كانت تصنع  
قديمًا من الخشب ) .

Les — du cerf . قُرُون الأيائل .

Faire du — . احتشَبَ .

Ils sont faits tous deux du même —  
قُدَّامَ من أديم واحد .

Bois sm. غَايَةٌ ، غَيْثَةٌ .

Coupe de bois . قطع الشجر .

Boisage sm. تَخَشِيبٌ ( دَعَمٌ بالخشب ) •  
• ألواح التخشيب .

Boisé, e, adj. مُحَرَّجٌ ، مُشَجَّرٌ ، شَجِيرٌ .

Boisement sm. تَحْرِيجٌ ، تَشْجِيرٌ ،  
عَرَسُ الأحرار .

— . تَخَشِيبٌ ( دَعَمٌ بالخشب ) .

Boiser vt. عَشَبَ ( غَطَّى بالخشب أو  
دَعَمَ بالخشب ) .

— . شَجَّرَ ، حَرَجَ .

Boiserie sf. نِجَارَةٌ الجدران ، تلبس خشبي •  
خشب التغطية .

— de fenêtre . إطار نافذة .

— s . نِجَارَةٌ بَيْتٍ .

Boiseur sm. مُحَشِّبٌ ، عَامِلٌ تَخَشِيبٍ  
[ في أقمية منجم ] .

Boisseau sm. صَاعٌ قُرَنْسِيٌّ (عشرة لترات  
تقريبًا) • مِلَّةٌ صَاعٌ .

— (Techn.) دِصَامُ الحَنْيَةِ (المكان الذي  
يلدور فيه مفتاحها) .

— . عِلْبَةٌ اسطواناتية • أنابيب متعامدة .

Mettre la lumière sous le —  
أخفى الحقيقة .

Boissellée sf. مِلَّةٌ صَاعٌ .

Boisselier sm. مَكَايِلِيٌّ (صانع مكاييل •  
بائع مكاييل) .

Boissellerie sf. كَيْالَةٌ (صناعة  
المكاييل) • مكاييل .

Boisson sf. شَرَابٌ ، مَشْرُوبٌ .

— alcoolique . مُسْكِرٌ ، مَشْرُوبٌ كُحُولِيٌّ .

Être adonné à la — . يَكْتَبِرُ ، مُلِمِّنٌ عَشَمَ .

Être pris de — . سَكِرَ .

Boîte sf. رَاحٌ ، تَيْبِذٌ .

Boîte sf. عِلْبَةٌ ، صُنْدُوقٌ ، حَفَّةٌ

• مِلَّةٌ عِلْبَةٌ .

— . مَدْرَسَةٌ • مَسْكَنٌ • مَكَانُ الْعَمَلِ .

— postale . صُنْدُوقٌ بَرِيدٍ .

— crânienne . قَبْصَةٌ .

— de nuit . حَافَةُ لَيْلَةٍ .

— d'essieu (Techn.) . حُرُوسُ المَحْوَرِ .

— de vitesse (Techn.) . عِلْبَةُ السَّرْعَةِ .

Mettre en — . عَلَبَ .

Mettre qq. en — . سَخِرَ بِهِ • تَصَرَّفَ —

بِهِ كَمَا شَاءَ .

Servir de — à lettres . قَامَ بِتَوْدِيرِ السَّامِيِّ .

Boitement sm. عَرَجٌ ، ظَلْعٌ .

Boiter vi. عَرَجَ ، ظَلَعَ .

Un raisonnement qui boite

حُجَّةٌ تَعْتَرُ .

Boiterie sf. عَرَجٌ [حيوان] ، ظِلَاعٌ .

Boiteux, euse, adj. et s. مُعَاهِزٌ •

جِارات مُضْطَرِبَةٌ .

Phrases — euses . مَشْرُوعٌ مُعْتَرٍ .

Projet — . حُجَّةٌ وَاهِيَةٌ .

Raisonnement — . أَبْيَاتٌ مَكْشُورَةٌ .

Vers — . صُنْدُوقَةٌ مُقَسَّمَةٌ • عِلَابٌ

(صانع علب) .

Boitier sm. عِلْبَةُ المِرْجَاحِ • عِلْبَةُ السَّاعَةِ .

— (Dr.) . مَصَوِّتٌ عن جماعة .

Boitillant, e adj. مُعَرَّجٌ (مائل من جانب  
إلى آخر) .

Boitillement sm. تَعْرِيجٌ .

Boitiller vi. عَرَجَ ، نَحِيفًا ، عَمَزَ . في مَشْيِهِ .

Boitout sm. سَيَكَبِرُ .

Boitte ou Boette sf. v. Boîte .

Bol sm. قَدَحٌ • قَصْعَةٌ • مِلَّةٌ قَدَحٌ

[أو قَصْعَةٌ] .

— de filtre . حَوْبِيسٌ مُرَشَّحٌ .

Avoir du — . كَانَ حَسَنَ الطَّلَعِ .

Ne te casse pas le — . لَا تَهْتَمْ بِالْأَمْرِ .

Prendre un — d'air . تَنَشَّقُ الهَوَاءَ الطَّيِّبَ .

Bol sm. طِينٌ أَصْفَرٌ .

Bol sm. حَبَّةٌ كَبِيرَةٌ • بَلْغَمَةٌ • لُغْمَةٌ .

Bolchevisation sf. بَلْشَعَمَةٌ (راجع  
المواد التالية) .

Bolcheviser vt. بَلْشَعَمَ (حول إلى البلشفية) .

Bolchevisme sm. بَلْشَعَمِيَّةٌ (مذهب سياسي •  
ماركسي اعتنقه الروس عام ١٩١٧) .

— . شُيُوعِيَّةٌ رُوسِيَّةٌ .

Bolcheviste, Bolchevique s. بَلْشَعَمِيٌّ ،  
شُيُوعِيٌّ رُوسِيٌّ (عضو في الحزب  
الشُيُوعِيَّ الرُوسِيَّ) .

— adj. بَلْشَعَمِيٌّ (متعلق بالحزب الشيوعي •  
أو بالمذهب الشيوعي) .

Bolduc sm. شَرِيطَةُ الرِّبْطِ .

Bolée sf. مِلَّةٌ قَصْعَةٌ [أو قَدَحٌ] .

Boléro sm. بُولِيرُو (رقصة إسبانية بطيئة  
الابتناع ، أو موسيقاها) .

— بُولِيرُو (سيرة قصفاضة تبليغ  
الخبر طولًا) .

Bolet sm. بُولِيطُس (فطر من الفطريات •  
الغشائية بعضه يؤكل وبعضه سام) .

Bolide sm. تَيْبُزْكٌ ، شِهَابٌ مُتَقَشِّرٌ .

— رَجُلٌ مُسَرَّعٌ • سَبَّارَةٌ سَرِيعَةٌ .

Bolier ou Boulrier sm. كَبْكَكَةُ جَرَّارَةٍ  
(شبكة صيد كبيرة تسحبها القوارب  
عد الشواطئ) .

Bolivar sm. بُولِيْفَار (وحدة النقد الفنزويلي •  
قُبْعَةٌ عالية عريضة الحافة) .

Boliviano sm. بُولِيْفَانِي (وحدة النقد في بوليفيا) .

Bolivien, ne adj. et s. بُولِيْفَانِيٌّ (متسب  
إلى بوليفيا) .

Bollard sm. (Mar.) بِرْمِيلُ الرِّبْطِ (كتلة  
اسطوانية الشكل من الفولاذ تركز على  
الشاطئ لربط السفن الراسية) .

Bolomètre sm. (Phys.) مُحَرَّرٌ طَبِيعِيٌّ •  
مُقَبَّبُ الزُّجَاجِ • سَلَالٌ (صانع السلال أو بائعها) .

Bombance sf. نَادِيَةٌ فَايْنِرَةٌ .

Faire — أَقَامَ فِي أَكْلٍ وَشَرَبٍ

ولهو واكثر من ذلك) .



Bombarde sf. مَسْجُوتٌ • زَمَّارَةٌ • نَقِيرٌ •  
مِدْقَعٌ صَغِيرٌ .

- متنبئة \* (مركب شعاعي) شلح  
بالمجانق .
- Bombardement** sm. قصف ، قذف ، قنبلة
- atomique (Phys.) قذف ذري  
(قذف متواصل صادر عن أجسام  
شحنة أو مسرعة بآلات خاصة) .
- Bombarder** vt. قصف ، قذف [بالقنابل] .
- قنبل (قذف بالالكترونات (Phys.)  
أو بأشعة ألفا) .
- qqn. de questions أمره بوابل  
من الأسئلة .
- وظف فجأة ، رمى بسرعة .
- Bombardier** sm. قاذف [قنابل] •  
ميدقي ، قاذف قنابل .
- قذائف (خفصة تعيش تحت (Zool.)  
الأقفاص وتلتهم الحشرات الضارة .  
وهي من فصيلة الرمائيات) .
- Bombardon** sm. (Mus.) رمانة آلة  
موسيقية من آلات النشغ) .
- Bombe** sf. قنبلة • قنبلة • رشاش [غاز .  
أو سائل] .
- بنبشة (غطاء للرأس من حديد) .
- au cobalt مولد أشعة غاما .
- calorimétrique (Phys.) قنبلة  
مستوية (إناء فولاذي يوضع في سبر  
لقياس القوة الحرارية في جسم مشعل) .
- glacée قنبلة حلى (قالب كالفيلة  
من حلى ملوكة) .
- volcanique قنبلة بركانية .
- Faire la — أشرف في الإنفاق
- La — va crever سيكشف الأمر .
- Tomber comme une — وحل فجأة ،  
باغت .
- Gare la — ! خذ حذرك .
- Bombé**, e, adj. et s. محدب ، مقبب •  
مُنشَغ .
- Bombement** am تحدب • انشغ
- Bomber** vt. تحدب ، قَبب .
- Le vent bombe la voile  
الريح تنشغ في الشراع .
- le tonne تكبر ، تفاخر
- vi. تحدب ، تقبب .
- Bombonne** v. Bonbonne .

- Bombycidés** sm. قزبات (فصيلة من  
الحشرات حرشيات الأجنحة تشمل  
دود الحرير) .
- Bombyx ou Bombyce** sm. قزبة (جنس  
حشرات من فصيلة القزبات) .
- Bon, ne**, adj. جيد ، حسن .
- coup ضربة قوية .
- à rien لا يصلح شيء .
- compte حساب دقيق .
- jour نهار سعيد .
- ouvrier عامل نشيط ، صنع اليدى .
- mari زوج صالح .
- plaisir إرادة مطلقة .
- Une bonne partie قسّم كبير .
- poète شاعر ملهم .
- pour les pauvres عطوف ، كريم  
على الفقراء .
- pour le service صالح للخدمة .
- remède نواء ناجع .
- sens فطرة سليمة .
- ne foi حسن نية .
- ne garde حراسة مشددة .
- ne méthode نهج موافق .
- ne nouvelle نبأ سار .
- À la — ne ببساطة .
- À quoi — de ما القالة ؟ لم ؟
- Avoir qqn. à la — ne وتجنده قريباً إلى القلب
- C'est — ! حسناً ! كفى !
- Avoir — œil رأى جيداً .
- De — cœur من القلب .
- De — s moments أوقات هنية .
- De — ne heure باكراً .
- De — s revenus دخل ثابت .
- Être sur un — pied اتخذ موقفاً متليماً
- Faire contre mauvaise fortune — cœur  
تحمل المصائب .
- Il fait — الجو جميل .
- Les — s comptes font les الحساب  
في الحساب
- s amis المقبوط يحفظ الأصدقاء .
- Pour de — جيداً • نهائياً .
- Rendre — جود ، حسن .
- Toute vérité n'est pas — ne à  
dire ما كل ما يعلم يقال .
- En avoir de — nes مزح ، هزك
- Se donner du — temps لما ، أفاد  
من الأيام .

- Sentir — فاح بالبطر .
- Tenir — قاتم ، ثبت .
- Bon** sm. إذن • قسيمة .
- du trésor سند على الخزينة .
- de commande طلب بضاعة .
- Bon** sm. صالح ، طيب .
- Le — et le mauvais الجيد والسيء .
- Cette solution a aussi du — لهذا الحل  
حسنات أيضاً .
- Les — s et les méchants الصالحون  
والأشرار .
- Bonace** sf. (Mar.) رخو ، هدوء البحر .
- Bonapartisme** sm. بونابرية ، جزئية بونابرت .
- حكومة البونابريين .
- Bonapartiste** adj. et s. بونابري (متحزب  
لبونابرت أو متعلق بالبونابرية) .
- Bonasse** adj. صافي الية ، ساذج .
- Bonassément** adv. بساذجة .
- Bonasserie** sf. ساذجة ، طيبة قلب .
- Bon-bec** sm. مهنار • مجادل .
- Bonbon** sm. ملبس ، آواز سكر .
- Bonbonne ou Bonbonne** sf. منقشة  
(قنبلة كبيرة عليها غشاء من القش  
يفيها من الانكسار) • قارورة غاز .
- Bonbonnière** sf. علبة ملبس • مسكن  
أنيق • غرفة أيقة .
- Bon-chrétien** sm. تسيحية • (نوع من  
الاجاص الكبير الشهي الطعم) .
- Bond** sm. قفزة ، وثبة • عطفة .
- Faire un — تقدم • قفز .
- Faire faux — أخل بالترام .
- Du premier — رماً ، مباشرة ، في الحال
- Saisir la balle au — انتهز الفرصة .
- Bonde** sf. بالوعة • فتحة برميل [ملك  
أو لتفريغه] .
- سكر [مشتنع] .
- d'un tonneau يدادة برميل .
- Elle lèche la — aux pleurs ذرفت  
الدمع ، أظفت للدموع العنان .
- Bondé**, e, adj. ملآن ، مشرع ، مزدحم ،  
مكتظ .
- Bonder** vt. طش ، ملأ • طفا .
- Bondérisation** sf. وقاية الحديد [بطلاه  
بالفوسفات لحمايته من الصدأ] .
- Bondérisé**, e, adj. حديد مطلي (راجع المادة  
السابقة) .

**Bondériser** vt. بَسَدَرَ (طَلَّ الحديد أو الفولاذ بالفضفات وقاية له من الصدأ).

**Bondicuserie** sf. sf. عِبَادَةُ مَسْرُوتَةٍ • أدوات العبادة.

**Bondir** vi. قَفَّرَ، وَكَبَ، طَفَّرَ • أَسْرَعَ • اهْتَرَّ قَرَحًا • — de joie أَغْصَبَ، اسْتَارَ.

Faire —

**Bondissant, e** adj. واثب، قافر، طافر.

**Bondissement** sm. قَفَرٌ، وَكَبٌ، طَفَرٌ.

**Bondon** sm. سِجادة يرميل.

— بُشُوتَة (جُنَّة طرية أسطوانية الشكل).

**Bondrée** sm. (Ois.) حَتَامُ النُّحُل (طائر من الجوارح يأكل النحل والزنايزر والغطاء والفتادع الخ ...).

**Bonheur** sm. سَعَادَة، غِبْطَة • سَعَدَ، حَظَّ، إقْبَالَ.

— نِجَاح، تَوَلُّيْن.

Le — éternel تَمِيمُ الأَيَّةِ.

Par — loc. adv. مِنْ حَسَنِ الحَقِّ.

Avoir le — de حَقْلِي؟

**Bonheur-du-jour**, sm. مَكْتَسَبٌ صَغِيرٌ [شهر في القرن الثامن عشر في فرنسا].

**Bonhomie** sf. طَبِيعَة قَلْب، بَسَاطَة، سَدَاجَة • بَلَامَة.

**Bonhomme** sm. رَجُلٌ • طَبِيعَةُ القَلْب، بَسِيط، سَادَج • أَبْلَه.

— سِيحْنَة بَشْرِيَّة [مشكلة أو مرسومة بعجلة].

Un — de neige شَخْصٌ مِنْ ثَلْج.

Un petit — صَغِيرٌ.

Test du — رائِزُ الرُّجُل (اختبار يطلب فيه من الأحداث رسم رجل لمعرفة مستوى انقيادهم وملاحظتهم).

— d'arrêt (Mécan.) قُتُوءُ الإِقْفَاف.

Poursuivre son petit — de chemin تَابِعَ حَمَلَةً بِسَهْلٍ وَبَاتٍ.

**Boni** sm. وَفَرٌ، رِنِجْ إِيضًا • حَائِد، رِنِجْ • — إِيضًا [على راتب].

**Boniche ou Bonniche** sf. خَادِمَة قَبِيَّة • خَادِمَة.

**Bonichon** sm. قَلَسُوءَة صَغِيرَة.

**Boniface** s. et adj. سَادَج • أَبْلَه.

**Bonification** sf. تَحْسِين • حَسَم • تَخْفِيف.

تَمَيِّزٌ لَاجِب (اعطاء لاعب (Sports) علامات إضافية في مباراة).

— تَحْصِيسُ النُّزْبَةِ (اعطاء فوائد من خزانة الدولة).

— sur le prix خَفَقَصُ الثَّمَنِ.

— d'une terre إِصْلَاحُ أَرْضٍ.

**Bonifier** vt. • أَصْلَحَ، حَسَّنَ، جَوَّدَ • حَسَمَ، خَفَقَصَ.

Se — تَحَسَّنَ.

Le vin se bonifie en vieillissant يَطْبِقُ التَّبَيُّدُ بِقَادَمِ الزَّمَنِ عَلَيْهِ.

**Boniment** sm. كَلَامٌ كَاذِبٌ • كَلَامٌ شَتَّى [أو مَعُول].

**Bonimenter** vi. تَمَتَّقَ الكَلَامَ (للخداع).

**Bonimenteur** sm. مُتَمَتِّقُ كَلَامٍ (للخداع).



**Bonite** sf. (Pois.) بُونِيْت (سمك التون الذي يعيش في المتوسط وهو من رتبة شائكات الزحائف).

**Bonjour** sm. صَبَاحُ الخَيْر • نَهَارًا سَعِيدًا • صَبَحَ.

Souhaiter le — أَهْلًا مِنْ السَّهْلِ —

C'est simple comme — أَهْلًا مِنْ السَّهْلِ —

**Bonne** sf. خَادِمَة.

— d'enfants مُرَبِّيةُ أَوْلَادٍ.

**Bonne-dame** sf. (Bot.) قَطَطٌ أَيْضًا (بقلة زراعية تستعمل أوراقها استعمال السبانخ).

**Bonne-maman** sf. جَدَّة.

**Bonnement** adv. بِبَسَاطَة، بِسَدَاجَة • بِصَرَاخَة • خَفِيفَة.

Parler — تَكَلَّمَ بِطَبِيعَةِ قَلْبٍ.

**Bonnet** sm. قَلَسُوءَة، طَاقِيَّة.

— جِبَّ [في رافعة التهدين].

— مَتَفَتِّحَة (جزء من مَعْلَة الماشية).

— d'âne قَبِيَّةُ الكَمُول.

— rond كَبَّة.

— de fusée (Techn.) غِطَاءُ الصَّامَة.

Gros — رَجُلٌ ذُو شَان.

Porter un — تَمَتَّلَسَ.

— de police v. Calot.

— à poils v. Colback.

Avoir la tête près du قَبَس — كان سَرِيعَ القَبَسِ

C'est — blanc et blanc — لا فَرْقَ بَيْنَ الأَمْرَيْنِ.

Coup de — نَحِيَّة.

Deux têtes dans un — اِشْتَانٌ عَلَى اِتِّفَاقٍ تَامٍ.

Être triste comme un — de nuit اِكْتَابَ

Jeter son — par-dessus les moulins خَالَفَ الآدَابَ العَامَّةَ.

Opiner du — وَاظَّفَ عَلَى رَأْيٍ غَيْرِهِ.

Quel — de nuit! كَمْ هُوَ صَغِيرٌ!

Parler à son — كَلَّمَ نَفْسَهُ.

Prendre sous son — تَحَمَّلَ مَسْؤُولِيَّةَ —

• اِخْتَلَقَ.

Y jeter son — تَوَلَّفَ فِي مَسْأَلَةٍ.

**Bonneteau** sm. لُعْبَةُ الوَرَقَاتِ الثَّلَاثِ.

**Bonneterie** sf. نِسَاجَة (تجارة الملابس المنسوجة).

• صِنَاعَةُ المَلَابِسِ المنسوجة.

**Bonneteur** sm. لَاجِبُ الوَرَقَاتِ الثَّلَاثِ.

• غَشَّاشٌ [في القَب].

**Bonnetier, ère** s. نَسَاجِي (صانع الملابس المنسوجة أو بائعها).

— ère sf. خِزَانَة مُتَوَجَّاتٍ.

**Bonnette** sf. (Mar.) شِرَاحٌ إِيضًا.

— (Mil.) مَسْلُوحَة.

— (Phys.) عَدَسَة نَقَالَة (علمة تستعمل لتعديل المسافة البؤرية في الآلات المصورة).

**Bonniche** sf. v. Bonliche.

**Bon-papa** sm. جَدُّ.

**Bonsoir** sm. مَسَاءُ الخَيْر، لَيْلَة سَعِيدَة، عَمَّ مَسَاء.

**Bonté** sf. طَبِيعَة، صِلَاح • حِلْمٌ، اِبْنَانَس • جَوْدَة.

— رَوْوُف.

Plein de — تَفَضَّلَ بِ، تَكْرَّمَ بِ.

Avoir la — de عامله برفق.

Traiter qqn. avec عَيَّاشٌ • مُحَبٌّ.

**Bon vivant** adj. et sm. عَالِيشٌ وَمِلْدَاتُهُ.

**Bonus** sm. عِلَاقَة، زِيَادَة.

**Bonne** sm. رَاهِبٌ بُوذِي.

**Bonzerie** sf. دَبِيرٌ بُوذِي.

**Bookmaker** sm. مُتَسَلِّمُ الرَّهَانِ [في سباق الخيل].

**Booleen, ne ou Booleen, ne adj. (Math.)** بولي (معلق بنظريات جورج بول • صفة متغير قابل لأن يساوي قيمتين تتبدل احدهما الاخرى ، مثل صفر وواحد) .

**Boom sm.** ارتفاع مفاجيء [ في الأسماك ] .  
ازدهار مفاجيء [ مصطنع غالباً ] .

**Boomerang ou Boumerang sm.** مرتدة • سلاح قذافي من خشب يستعمله الاسرايلون الاصلوبون ومن خصائصه أنه يرتد إلى قرب منطلقه اذا لم يصب الهدف) .

**Boomer sm.** صاروخ بوستر (صاروخ قوي الدفع)

**Boomer sm.** صهريج ، غابة صغيرة .

**Bore sm.** بورة (شمال آلي) .

**Bornain, e adj. v. Borin.** مركب البور [ مع (Chim.) الهيدروجين ] .

**Bornane sm. (Chim.)** نال ، تار (جنس شجيرة من الثعلبيات)

**Bornate sm.** بورات (ملح حمض البوريك)

**Bornat, e adj. (Chim.)** مبورق (مشتع) .

**Borax sm. (Chim.)** مبورق (مشتع) .

**Borbonie sf. (Bot.)** بربرونية (جنس جنين من فصيلة القرنبيات) .

**Borberrygne sm.** قرقرة ، كركرة .

**Produire des — s** قرقرة .

**Bord sm.** حافة ، حترف .

— *Mar.* جانب [ سفينة ] .

— *de la mer* ساحل ، شاطئ .

— *du fleuve* ضفة نهر .

— *de robe* هذب .

— *d'un récipient* شفة وعاء .

— *(Mar.)* على السفينة

**Avec un faux — (Mar.)** جنتحت السفينة

**Fusco à —** تسليم ظهر السفينة .

**Leve de — (Mar.)** يوميات سفينة .

**Mener à — (Mar.)** صعد إلى السفينة .

**Pièce de —** ملقح بحثري .

**Vaisseau de haut —** عمارة متعددة الشطوح

**Virer de —** اشتد ، دار [ المركب ] على نفسه .

— *d'attaque (Aviat.)* حافة الهجوم

— *à —* جنباً إلى جنب .

**À pleins — s** بلا عراقيل .

**Etre du — de qqn.** ناصره ، أيدته .

**Les sombres — s** دار الخلد .

**Bordage sm.** تحشية ، تآزير .

— *de fond (Mar.)* تطيق القنمر

— *d'un habit* كفت ثوب .

**Borde sf.** ضيعة .

**Bordé sm.** كتار مقصب .

— *(Mar.)* إزار سفينة (غلافها الخارجي) .

**Bordeaux sm.** نبيذ بوردو

**Verre à —** كأس صغيرة .

— *adj.* أحمر بتفشي .

**Bordée sf.** معدل الرمي (معدل وزن القنابل التي تطلقها اسلحة وحلة في دقيقة)

— *(Mar.)* مدفعية جانب (على ظهر سفينة) .

— *(Mar.)* رشقة (اطلاق بمجموعة مدفعية) .

جانبية في آن واحد) .

— *(Mar.)* سافة التمرور .

**Lâcher une — (Mar.)** أطلق صلبة

من جانب

— *de tribord (Mar.)* نوتية الجانب الأيمن

**Petite — (Mar.)** دور المراساة الأقصر .

**Tirer une —** تسمور المركب (مال يميناً وشمالاً بتأثير الريح) .

**Courir une —** تسكمت السفينة • لها [ البحار ] في مرفأ ، انتقل من حانة إلى أخرى .

— *d'injures* رشقة شتائم .

**Bordel sm.** مانخور ، بيت بقاء • قوضي .

**Bordelaise sf.** برودوية (برميل كبير يستعمل لغزن النبيذ في بورديو ويحوي ما بين ٢٢٥ ل. و ٢٣٠ ل.) • قينة كبيرة .

**Border vt.** أحاط • حد •

— *les côtes* شطط ، ساحل .

— *le lit* طوى غطاء السرير [ تحت أطراف الفراش ] .

— *un filet* حبس شبكة (أحاطها بجمل) .

— *un habit* كفت ثوباً .

— *un navire* أزر سفينة .

— *une voile* نشر قلوفاً .

**Bordereau sm.** لائحة (جدول مفصل لخصوم حساب) .

**Borderie sf.** ضيعة صغيرة .

**Bordet-Wassermann (Réaction de —)** أريكاس سفلي [ منسوب إلى مكتشفه ] .

**Bordier, ière adj. (Géog.)** متاخيم .

**Bordier, ière s.** مزارع .



**Bordigue sf.** مصيدة سمك (سباح) .

يقام على شاطئ البحر لصيد السمك او للاحتفاظ به حياً) .

**Bordure sf.** حافة ، حترف . حد • حافة رصيف • إطار .

— *d'une forêt* أطراف غابة ، حواشيا .

**Bore sm. (Chim.)** بورون (عنصر) .

لا فيلزتي يكون في البورق)

**Boréal, als ou aux adj.** شمالي .

**Hémisphère — (Géog.)** نصف الكرة الشمالي .

**Borée sf.** شمال ريع الشمال

بورياس (إله الشمال او ريع الشمال في الميثولوجيا الاغريقية) .

**Borgne adj. et s.** مشبوه • مشبوه .

**Un compte —** حساب مشكوك فيه .

**Fenêtre —** نافذة غير مغطاة .

— *(Techn.)* ثقب غير نافذ .

**Maison —** منزل دعارة .

**Ancre —** مرساة ناقصة .

**Au royaume des aveugles, les — s** العور ملوك في بلاد العميان .

**Borique adj. s. (Chim.)** بوروني (محتوي على بورون) .

**Acide —** حامض البورين .

**Boriqué, e adj.** مبورق .

**Vaseline — c** مرهم البورين .

**Borisme sm. (Méd.)** بورية ، انقسام بالبورون .

**Bornage sm.** فصل الحدود .

**Action en — (Dr.)** دعوى تحديد القفار .

**Pierre de —** حجارة الحد الفاصل .

— *(Mar.)* مساحلة ، مرفاة (ملاحة) .

ساحلية على نطاق ضيق) .

**Borne sf.** نُصْب • مَنَار • أُرْفَة • حَدّ • تَحْصٍ.

— kilométrique • صَوْرَة • عَلَامَة الْمَسَافَات.

— militaire • صَوْرَة الْأَلْف (حَجَر يُنْصَبُ عَلَى الطَّرِيقِ الرُّومَانِيَّةِ).

— كلُّ أَلْفِ خُطْوَةٍ عَلَى الطَّرِيقِ الرُّومَانِيَّةِ.

Rester planté comme une — وَقَفَ • جَامِداً [كَالْغُصْبِ].

Sans — s • يَلَا نِهَاجَةً • لَا حَدَّ لَهُ.

— de contact (Elect.) • مِرْبُطُ التَّحَاسٍ.

— s de l'esprit • مَدَى الْفِكْرِ.

Dépasser les — s • أَفْطَرْتُ • تَخَطَّيْتُ.

المالوف.

**Borné, e adj.** • مَحْذُودٌ • قَلِيلُ الْإِتْسَاعِ • قَصِيرُ النَّظَرِ.

— قليلُ الذِّكَاةِ • بَلِيدُ الذَّهْنِ.

Esprit —

**Borne-fontaine sf.** سَبِيلُ مَاءٍ [عَلَى شَكْلِ نُصْبٍ].

— حدّ • وَضَعَ حَدّاً • حَدَّ • حَتَبَ النَّظَرَ.

— la vue • أَوْجَزَ خُطْبَتَهُ.

— son discours • خَفَّتْ مِنْ رَغْبَاتِهِ.

— ses désirs • أَوْجَزَ • اقْتَصَرَ عَلَى ..

Se — à • انْخَصَرَ فِي.

— au nécessaire • اكْتَفَى بِالضَّرُورِيِّ.

**Borner vt.** حَدَّ • وَضَعَ حَدّاً • حَدَّ • حَتَبَ النَّظَرَ.

— la vue • أَوْجَزَ خُطْبَتَهُ.

— son discours • خَفَّتْ مِنْ رَغْبَاتِهِ.

— ses désirs • أَوْجَزَ • اقْتَصَرَ عَلَى ..

Se — à • انْخَصَرَ فِي.

— au nécessaire • اكْتَفَى بِالضَّرُورِيِّ.

**Borneyer vi.** حَبَطَ • صَوَّبَ • سَدَّدَ • عَطَّطَ بِجِدَارٍ (وَضَعَ بِالتَّسَدِيدِ جِدَارَ).

— un mur • أَوْتَادَ فِي خُطِّ مُسْتَقِيمٍ لِتِلْكَ جِدَارَ.

**Borriginacées sf. pl. (Bot.)** حَيْثِيَّيَّاتٌ (فَصِيلَةُ الْحَمِيمِجِ، أَيْ لِسَانِ الثَّورِ مِنْ ذَوَاتِ الْفَلَاقَتَيْنِ).

— من ذَوَاتِ الْفَلَاقَتَيْنِ.

**Bort sm.** بورت (نَسِيجٌ صَوْفِيٌّ خَشِنٌ) • أَلَمَاسَةُ الْقَطْعِ • رَدْيَةُ الْأَلَمَاسِ.

—

**Bortah sm.** بورتش (طَبَقٌ رُوسِيٌّ مِنْ حَمَاءِ الْمَلُوفِ وَالزَّبَلَةِ).

—

**Borure sm. (Chim.)** مُرَكَّبُ الْبُورُونِ.

— رئيسُ الْمَنَاورَةِ.

**Boscot sm. (Mar.)** أَحْلَبُ قَصِيرٌ.

— غَيْضَةٌ • مَشْفَرَةٌ.

**Bosquet sm.** حَتِيرٌ • أَيْكَةٌ • أَجْنَةٌ.

— حَدِيدِيَّةٌ (نَتَاءٌ) • حَجَرِيَّةٌ تُتْرَكُ عَارِيَةً عَلَى جِدَارٍ بِقَصْدِ الزِينَةِ وَلِلنَّشْرِ عَلَيْهَا • جِزءٌ بَارِزٌ مِنْ آلَةٍ.

**Bosse sf.** حَدْبَةٌ • أَثَبٌ • تَوَرُّمٌ • حَدْبٌ (مُرْتَفِعٌ مِنَ الْأَرْضِ).

—

— دَرَكٌ (حِيلٌ أَوْ يَلَكُ فَوْعُفَةٌ) • (Mar.)

— ستَامٌ • نَقَشٌ نَاتِي.

— كانَ مُوْهَباً فِي أَمْرٍ • Avoir la — de qq.

— أَكَلَتْ طَيِّبَةً • Se donner une bonne —

— مَوَلَعٌ • Ne chercher que plaies et —

— بِالْمُتَاجِرَةِ.

— أَكْثَرَ مِنَ الْأَشْخَارِ • Rouler sa —

— حَدِيدِيَّةٌ (نَقَشٌ نَاتِي عَلَى الْمَعَادِنِ الثَّمِينَةِ وَالْآيَةِ الْخَرَفِيَّةِ).

**Bosselage sm.** مُحَدَّبٌ • حَلِيبٌ • حَدْبٌ • نَقَشٌ نَاتِي بَارِزاً.

**Bosselé, e adj.** تَحْدِيبٌ • تَحْدِيبٌ • نَقَشٌ بَارِزٌ.

**Bosseler vt.** تَحْدِيبٌ • تَحْدِيبٌ • نَقَشٌ بَارِزٌ.

**Bossellement sm.** تَحْدِيبَاتٌ [سَطَحٌ] • نَقَشَةٌ نَاتِيَةٌ [عَلَى قِطْعَةٍ قِصْبَةٍ].

**Bosselure sf.** رِبْطٌ • بِالْأَدْرَكِ [أَيِ بِجِلِّ] • أَوْ يَلَكُ ذِي عُقْدَةٍ.

**Bosser vt. (Mar.)** تَحْدِيبٌ • تَحْدِيبٌ • نَقَشٌ بَارِزٌ.

**Bosser vi.** تَحْدِيبٌ • تَحْدِيبٌ • نَقَشٌ بَارِزٌ.

**Bossette sf.** حُدْبِيَّةٌ • وَرْدَةٌ الْإِلْجَامِ (زِينَةٌ تَوْضَعُ عَلَى بِلَاحِ الْخَوَادِ).

**Bosseur sm.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bosseur vi.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bossette sf.** حُدْبِيَّةٌ • وَرْدَةٌ الْإِلْجَامِ (زِينَةٌ تَوْضَعُ عَلَى بِلَاحِ الْخَوَادِ).

**Bosseur sm.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bosseur vi.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bossette sf.** حُدْبِيَّةٌ • وَرْدَةٌ الْإِلْجَامِ (زِينَةٌ تَوْضَعُ عَلَى بِلَاحِ الْخَوَادِ).

**Bosseur sm.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bosseur vi.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bossette sf.** حُدْبِيَّةٌ • وَرْدَةٌ الْإِلْجَامِ (زِينَةٌ تَوْضَعُ عَلَى بِلَاحِ الْخَوَادِ).

**Bosseur sm.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bosseur vi.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bossette sf.** حُدْبِيَّةٌ • وَرْدَةٌ الْإِلْجَامِ (زِينَةٌ تَوْضَعُ عَلَى بِلَاحِ الْخَوَادِ).

**Bosseur sm.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bosseur vi.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bossette sf.** حُدْبِيَّةٌ • وَرْدَةٌ الْإِلْجَامِ (زِينَةٌ تَوْضَعُ عَلَى بِلَاحِ الْخَوَادِ).

**Bosseur sm.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bosseur vi.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bossette sf.** حُدْبِيَّةٌ • وَرْدَةٌ الْإِلْجَامِ (زِينَةٌ تَوْضَعُ عَلَى بِلَاحِ الْخَوَادِ).

**Bosseur sm.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bosseur vi.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bossette sf.** حُدْبِيَّةٌ • وَرْدَةٌ الْإِلْجَامِ (زِينَةٌ تَوْضَعُ عَلَى بِلَاحِ الْخَوَادِ).

**Bosseur sm.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bosseur vi.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bossette sf.** حُدْبِيَّةٌ • وَرْدَةٌ الْإِلْجَامِ (زِينَةٌ تَوْضَعُ عَلَى بِلَاحِ الْخَوَادِ).

**Bosseur sm.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bosseur vi.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bossette sf.** حُدْبِيَّةٌ • وَرْدَةٌ الْإِلْجَامِ (زِينَةٌ تَوْضَعُ عَلَى بِلَاحِ الْخَوَادِ).

**Bosseur sm.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bosseur vi.** مُجِدِّدٌ • نَاشِطٌ • مُفَعِّلٌ.

**Bossette sf.** حُدْبِيَّةٌ • وَرْدَةٌ الْإِلْجَامِ (زِينَةٌ تَوْضَعُ عَلَى بِلَاحِ الْخَوَادِ).

**Bothriocéphale sm. (Zool.)** نَقِيرِيَّةٌ (جِنْسٌ مِنَ الْبُودِ الْمُنْطَقِيَّاتِ الْعَرِيشَاتِ مِنْ فَصِيلَةِ النَّقِيرِيَّاتِ تَعِيشُ فِي بَعْضِ الْأَسْمَاقِ وَتَنْتَقِلُ مِنْهَا إِلَى جُوفِ الْإِنْسَانِ).

**Bothriocéphalidés sm. pl. (Zool.)** نَقِيرِيَّاتٌ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ).

**Bothrion sm. (Méd.)** قَرْنَةُ الْقَرْنِيَّةِ.

**Botrytis sm. (Bot.)** عُنُقُودِيَّةٌ (جِنْسٌ فَطَوْرٌ طَفِيلِيَّةٌ تُحْدِثُ حَقْناً مَجْهَرِيّاً).

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • رِبْطَةٌ • بَاقَةٌ • بَقْلُونِسٌ • طَاقَةٌ • زَهْرٌ • لَقَّةٌ • خَرِيرٌ • خَرِيَّةٌ • سَبْفٌ • هَاجِمَةٌ • فَجَاءَةٌ • طَرَحَ عَلَيْهِ سَوْالاً مُخْرِجاً.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.

**Botte sf.** حَزْمَةٌ • سَوْفَاءٌ • تَهَبَّتْ • Prendre ses — s de sept lieues لِسْفَرٍ.



Boubouler vt. تَعَبَ - (البوم) .



Bouc sm. تَبَسْ (فحل الماعز) .

— d'huile قَرْبَةُ زَيْتٍ .

— emissoire كَيْشُ الْحَرَقَةِ ، صَبَبَ .

Parier le — أَطْلَقَ رِيحَةَ صَغِيرَةٍ .

Boucan sm. مَدْحَنَةُ اللَّحْمِ ، مَجْفَأُ

اللَّحْمِ [ لَدَى هِنْدِ أَمْرِيكَ ] .

— لَحْمٌ مَدْحَنٌ .

Boucan sm. مَدْحَنُ اللَّحْمِ ، مَجْفَأُ ، جَلْبَنَةٌ .

Boucanage sm. تَدْحِينُ اللَّحْمِ ، تَدْحِينُ

السَّمَكِ [ لِحِفْظِهِ ] .

Boucaner vt. دَحَنَ اللَّحْمَ [ أَوْ السَّمَكَ ]

• جَفَّفَ وَلَوَّنَ [ اِلْخُلْدَ ]

— vt. صَادَ الثَّوْرَ الْبَرْيَ [ لِيَلْخُجَّ ] .

Boucanier sm. صَيَادُ الثَّوْرِ الْبَرْيِ •

قَرْصَانٌ ، مَخَامِيرٌ .

Boucan sm. مَدْحَلُ الْمِيَاءِ .

Boucaud ou Boucot sm. (Zool.)

إِرْبَانٌ رَمَادِيٌّ .

Boucaut sm. بَيْتِيَّةٌ [ بَرْمِيلُ نَقْلِ السُّكَّرِ

أَوْ التَّبْعِ ] • قَرْبَةُ .

Bouchage sm. سَدٌّ .

— de tuyaux de décharge انْسِدَادُ

مَوَاسِيرِ الْمَجَارِي .

Boucharde sf. مِشْحَاتٌ • بَرْغَالٌ (أداة

التَّصْمِيمِ وَالرَّغْلَةَ فِي الْبِنَاءِ)

— مِيعْدَلَةُ الْإِسْمَنْتِ (أداة تَسْمَعَلُ

لِبَرْغَلَةِ سَطُوحِ الْإِسْمَنْتِ) .

Boucharder vt. بَرْغَلَ • نَحَتَ • سَتَنَ

الْبَاطُونِ .

Bouche sf. ثَغْرٌ ، فَمٌ ، فَوْ • فُتْحَةٌ ،

فَوْهَةٌ • مَتَفَدٌ ، مَدْحَلٌ .

— de pain وَجْهَ الرِّغِيفِ .

Le — à — تَنْفَسُ اصْطِنَاعِيٌّ .

— cousue لَاحْطَرُ الثَّغْرِ .

— d'or قَصِيعُ الْفَانِ .

— close بِلا تَكْلِيَةٍ .

A pleine عِلَاقِيَّةٌ ، جِهَاراً • مَوْلَاهُ شِدْقِيَّةٌ —

Faire venir l'eau à la — تَحَلَّيْتُ لَهُ

الْأَقْوَاهُ • أَثَارَ رَحْمَةٍ ...

Faire la petite — تَصَعَّبَ • إِشْتَارَ •

قَتَلَ الْإِثْمَلِ .

Voler de — en — تَدَاوَلَتْ الْأَلْسُنُ .

Fermer la — à qqn. أَعْرَضَهُ ، أَفْحَمَهُ .

Ouvrir la — تَكَلَّمَ .

La déesse aux cent — s. الشُّهُرَةُ .

Onde de — مَوْجَةُ الْإِنْفِجَارِ (موجة

صَوْتِيَّةٌ تَتَكَوَّنُ عِنْدَ انْفِطَاقِ عِيَارِ نَارِيٍّ) .

— de canon فَوْهَةٌ مِدْفَعٌ .

— d'égout صُنْبُورٌ .

— à feu قَنَازَةٌ • مِدْفَعٌ .

— d'incendie حَقِيقَةُ حَرِّقٍ .

— d'un fleuve مَصَبُ نَهَرٍ .

Des — s inutiles عِيَالٌ .

Bouché, e adj. مَقْفُولٌ • مَسْلُودٌ .

— fig. عَمِيٌّ • بَلِيدُ النَّعْنَعِ

Temps — جَوْ غَلِيمٌ .

Chemin — طَرِيقٌ مَزْدَحِيمٌ [أَوْ مَسْلُودٌ] .

Vin — نَبِيذٌ بَيْعٌ بِالْقَنَانِيِّ [الْمُسْلُودَةِ] .

Bouchée sf. لُقْمَةٌ • قِطْعَةٌ شُكُولَا مَسْحُورَةٍ .

— à la reine لُقْمَةُ الْمَلِكَةِ (رَقَاقَةٌ بِشَكْلِ

اِسْطَوَانِيٍّ تُحْمَى بِالزَّوْبَالِ وَالْحَرَمِ) .

Pour une — de pain فِي مُقَابَلِ شَيْءٍ

قَلِيلٍ جِدًّا .

Ne faire qu'une — de تَعَلَّبَ

بِشُؤْلَةٍ عَلَى .

Mettre les — doubles عَجَّلَ [فِي

عَمَلٍ أَوْ سَوَاهِ] .

Boucher vt. سَدَّدَ .

— la vue حَجَبَ الْمَنْظَرَ .

Se — اِنْسَدَدَ .

Se — les yeux , les oreilles رَفَضِي

النَّظَرَ أَوْ الْإِسْتِمَاعَ .

Boucher sm. جَزَّارٌ ، قَصَّابٌ ، لَحَّامٌ .

— (Fig.) بَجْرَاحٌ فَاشِلٌ • جَلَّادٌ ، قَمَوِيٌّ .

Bouchère sf. زَوْجَةُ جَزَّارٍ • صَاحِبَةُ مَلْحَمَةٍ .

Boucherie sf. مَلْحَمَةٌ ، مَلْحَمَةٌ • قَصَابَةٌ ،

جِزَارَةٌ • مَجْزُورَةٌ ، مَدْبُحَةٌ .

Animaux de — حَيَوَانَاتُ تَرْبَى لِدَفْنِغٍ .

Boucheton (A) loc. adv. رَمْعًا .

Bouche-trou sm. تَكْمِلَةٌ عَدَدٌ .

Bouchoir sm. سِدَادَةُ الْقُرْنِ .

Boucholeur sm. v. Bouchoteur .

Bouchon sm. سِدَادَةٌ ، غِطَاءٌ • قَلْبِيَّةٌ .

طَرِافَةٌ (قَلْبِيَّةٌ تُرْبِطُ بِغِطَاءِ الصِّيَادِ لِيَقْبِي

طَافِيًا عَلَى وَجْهِ الْمَاءِ) .

— de sérumen (Anat.) سِدَادَةُ

الصَّمْلَاحِ .

Faire sauter le — فَتَحَ قَلْبِيَّةً .

— حُرْمَةٌ قَشْرٌ [تَسْمَعَلُ عِلَامَةً لِحِمَارَةٍ] •

• خَسَارَةٌ ، حَانَةٌ .

— de circulation اِزْدِحَامُ سَيَّارَاتٍ .

Bouchonnement sm. ذَلِكَ ، فَتْرُكٌ ،

تَنْشِيفٌ [اِلْخُودِ] • تَجْفِيفٌ .

Bouchonner vt. ذَلِكَ • فَتْرُكٌ • جَفَّفَ

عَرَقَ اِلْخُودَ [بِقِيفَةِ حَشِيشٍ

نَاشِفٍ أَوْ بِمَا يَشْبِهُهَا] .

— دَاعَبَ • دَاكَّلَ .

Bouchonnier sm. سِدَادِيٌّ (بَايَعُ سِدَادَاتٍ

• صَانِعُ سِدَادَاتٍ)

Bouchot sm. مَرْبِيُّ الْمَحَارِ (أَوْتَادُ تُغْرِزُ عَلَى

الشَّوْاطِيءِ الْمُوَحَّدَةِ وَيَجْمَعُ بَيْنَهَا بِشَبَكٍ

فَيَرْبِي الْمَحَارَ فِيهَا) .

Bouchoteur ou Boucholeur sm.

مَرْبِيُّ الْمَحَارِ .

Bouchure sf. سِيَاحٌ [مِنْ أَشْجَارٍ] .

Bouclage sm. اِنْفِطَالٌ • حَبْسٌ .

— (Élect.) اِنْقِطَالُ دَارَةٍ .

— كَبْسَةٌ [لِمَحَاصِرَةِ مَنَظَفَةٍ وَتَفْنِيشِهَا] •

— شَطْطِيٌّ (قَنَازَةٌ اِضَافِيَّةٌ تَجْمَعُ بَيْنَ (Agric.)

قَنَاتَيْنِ لِسَقْيِ وَتَسْمَعَلِ عَادَةً عِنْدَ الْاضْطِرَّارِ)

Boucle sf. قُرْطٌ • حَلْقَةٌ ، زَرْدَةٌ •

إِبْرِيمٌ • اِنْفِطَافٌ تَجْرِي .

— d'oreilles شَنْفٌ

— de cheveux خُمْصَلَةٌ شَعْرٌ .

En forme de — حَلْقِيٌّ .

— à nœud coulant اِنْفِطُولَةٌ .

— de vibration (Phys.) عَقْدَةُ الْاِهْتِزَازِ .

— de virage مُتَغَيِّطٌ حَادٌّ .

— تحَلُّقٌ [قِيَامُ طَائِرَةٍ بِرِسْمِ (Aviat.)

حَلْفَةٍ عُمُودِيَّةٍ فِي الْخَوِّ] .

Bouclé, e adj. مُعَقَّدٌ ، مُجَعَّدٌ ، مُحَلَّقٌ

• مَشْبُوكٌ .

Animal — حَيَوَانٌ مَخْزُومٌ .

Boucllement sm. خَرْزَمٌ ، عَقَشٌ (تَقَبٌ

أَنْفِ حَيَوَانٍ لَوْضِعِ الْخَرْزَمِ) .

Boucler vt. شَبَكَ • عَقَشَ الشَّعْرَ ،

عَقَشَ • سَجَنَ .

- une affaire . أمم عملًا .  
 — une valise . أمتعة سفر .  
 — les cheveux . جعد الشعر .  
 — un prisonnier . حرس سجينًا .  
 — le budget . وازن الدخل والخرج .  
 — un animal . حرم حيوانًا .  
 La — . صمت .  
 — (Mil.) . حاصر ، أحلق .  
 — vi. . تزرع • تجمد ، تحلق .
- Bouclette sf.** . زويلة ، حليقة .  
**Bouclier sm.** . درقة ، درع ، مجن • درقة .  
 — (Techn.) . درع الأمان ( أداة نقالة ) .  
 — (Géol.) . أرض حادة .  
 — des lois . مدافع عن القانون .  
 Levée de — s . تضرع ، مراعضة حادة • نورة مسلحة .
- Bouclier sm.** . ذبل [ القشريات ] .  
 — (Zool.) . درقة ( حشرة من فصيلة الدرقيات تطو على الشوكندر والفريز ) .
- Boucot sm. v. Boucaud .**  
**Bouddha sm.** . بوذا ( لقب يطلقه البوذون على الحكيم الذي توصل إلى حالة الفناء المطلق ) .  
 — . رمثال بوذي .
- Bouddhique adj.** . بوذي ( متعلق بوذا أو بمذهبه ) .  
**Bouddhisme sm.** . بوذية ، ديانة بوذا .  
**Bouddhiste sm.** . بوذي ( من أتباع بوذا أو المذهب البوذي ) .  
 — . حنود .
- Bouder vi.**  
 Ne pas — au feu . افتحم النار .  
 — vt. . قاطع .  
 — qqn. . أبلى أشياء منه .  
 — les distractions . انقطع عن الملاهي .
- Bouderie sf.** . حرد ، إظهار استياء .  
**Boudeur, enue adj. et s.** . حرد ، مستاء .  
 Visage — . زجه مقطب .
- Boudeuse sf.** . مبحرد • ( مقعد مزدوج يجلس فيه شخصان ظهرًا لظهر ) .
- Boudin sm.** . نصيد ( دم يوضع في معي ويشوى ) ، قناني [ من دم الخنزير ] .  
 — blanc . نصيد من لحم دجاج .  
 — (Techn.) . حافة حصار ( حافة ناتئة في ) .  
 عجلات قاطرة أو عربة تمسك بالخط الحديدي )  
 ressort à — (Techn.) . مطوى نابض .

- (Mil.) . قتل لغنم .  
 S'en aller en eau de — . ذهب قنرا ، حيط .  
 Se remplir le — . حشا بطنه .
- Boudinage sm.** . قتل ، بزم [ غبط ] .  
**Boudiné, e adj.** . مقنول ، مبروم ، مقنوط .  
**Boudiner vt.** . قتل ، بزم ، ضغط .  
**Bouineuse sf.** . فتالة ، برامة ، آلة بزم .  
**Boudinère sf.** . قس الثفانق ( أو الفصيد ) .  
**Boudoir sm.** . صالون صغير .  
 [ السيدات ] • بكوت مسكر .
- Boue sf.** . وحل ، طين • رواب الأحمق .  
 — épaisse . رذغة .  
 — infecte . حمأة .  
 — s de ville . قسامة المدينة .  
 La — d'un encrier . ثقل قواة .  
 Une âme de — . نفس خيبة .  
 Tirer qqn. de la — . أنقذه من الحطة .  
 Traîner qqn. dans la — . أوسه شتمًا — وإهانة .



- Boute sf.** . حرامة ، طوافة ، طافية ( أداة عائمة لإنقاذ الغرقى ) .
- Bouette sf. v. Boëte .**  
**Boueur ou Éboueur sm.** . زبال ( منقلب القسامة ) .
- Boureux, enue adj.** . متوحل ، موحل ، وحل .  
 — sm. . زبال .
- Bouffant, e adj.** . متنفخ ، متفوخ .  
 — sm. . ورق غير مقنول • انتفاخ .
- Bouffarde sf.** . خلبون كبير .  
**Bouffe adj.** . غنائي .  
**Bouffe ou Bouffiance sf.** . أكل ، التهام .  
**Bouffée sf.** . نفخة ، نفس • نفخة .  
 — de vent . هبة ريع .  
 — de chaleur . مبرو .  
 — d'orgueil . قورة كبرياء .  
 — انتفخ .
- Bouffier vi.**  
 — vt. . أكل • التهم ، أكل يشراهة .  
 — des briques . لا يجد ما يأكل .  
 Avoir envie de — qqn. . غيب عليه .  
 Se — le nez . اختقم .

- du kilomètre . أسرع في السبارة .  
**Bouffette sf.** . شربة .  
**Bouffi, e adj.** . متفخ ، ورم • متعظيم .  
**Bouffir — vt.** . تنفخ ، ورم .  
 — vi. . انتفخ ، تورم .  
**Bouffissure sf.** . انتفاخ ، زهل ، تورم .  
**Bouffon sm.** . مهرج ، بهلول ، مضحك ، مزاح .  
 Servir de — . كان هزاة المجالس .  
**Bouffon, ne adj.** . هزلي ، مضحك .  
**Bouffonner vi.** . هرج ، أضحك .  
**Bouffonnerie sf.** . تهرج ، إضحاك ، هزل .  
**Bougainvillée sf. (Bot.)** . جهنمية ( جنة معرشة للترين من فصيلة الشببات ) .  
**Bouge sm.** . حجرة صغيرة • ماحور • نفخة الدنا • نجيفة سفينة .  
 — . حكية [ لثياب ] .  
 — . حانة مشبوهة • مكان قذر .  
 — . كوخ قذر .
- Bougeoir sm.** . شمسدان صغير ( واسع الرمية ) .  
 — . لتلقي ذوب الشمع [ .  
**Bougeotte sf.** . ترحل ، حب التنقل .  
**Bouger vi.** . تحرك • ثار .  
 Je n'ai pas bougé d'ici . ما برحت من هنا .  
 Les prix n'ont pas bougé . لم تتبدل الأسعار .  
 — vt. . نقل ، حرك .  
**Bougie sf.** . شمعة • وحدة النور .  
 — (Méd.) . ميعثراف ، ميعس ( أداة لينة تدخل في قناة من قنوات الجسم لأغراض تشخيصية ) .  
 Changer les — s d'une voiture . بدّل شمعات سبارة .  
 Marchand de — s . شمع .  
 Faire une drôle de — . أبلى سحنة غريبة .  
 — شمع .  
**Bouglar vt.** . سبر ، أدخل الميعثراف .  
 — (Méd.) .  
**Bougnat sm.** . فحام ، بالغ فحم .  
**Bougon, ne adj. et s.** . متقدم ، متقدم • متزطم .  
**Bougonnement sm.** . تدمر ، تدممة ، تروطمة .  
**Bougonner vi.** . تدمر ، تدمم ، تروطم .



**Bouleté, e adj.** مَقْرَسُ الْحَوْشِب (راجع المادة السابقة) .  
**Boulette sf.** كَرْيَةٌ • غَلْطَةٌ ، زَلَّةٌ .  
**Bouleture sf.** تَقْرُسُ الْحَوْشِب .  
**Boulevard sm.** جَادَةٌ (شارع عريض .  
 — تكتفه الأشجار) .  
 — جِصْنٌ .  
**Pièce de —** جَادِيَّةٌ \* (مَسْرُوحَةٌ هَزْلِيَّةٌ  
 وَشَعْبِيَّةٌ كَانَتْ أَسْلًا تُعْرَضُ فِي الْجَادَاتِ)  
**Boulevardier vi.** تَسَرَّعَ عَلَى الْجَادَاتِ ،  
 تَسَكَّعَ .  
**Boulevardier, ère s.** مَسْكُوكُ الْجَادَاتِ .  
**Propos — s** . أَحَادِيثُ الْأَرْضِيَّةِ .  
**Bouleversant, e adj.** مُثْبِلٌ • مُؤَثِّرٌ .  
**Bouleversement sm.** • تَشْوِيشٌ ، بَثْلَةٌ •  
 تَشْوِشٌ ، اضْطِرَابٌ .  
 — ثَوْرَةٌ .  
**Bouleverser vt.** شَوَّشَ ، بَثَّلَ • هَاجَ •  
 — un état . قَلَبَ أَوْصَاعَ دَوْلَةٍ .  
 — les idées . أَقْلَقَ الْأَفْكَارَ ، أَثَارَهَا .  
**Boulier sm.** • حِدَادَةٌ (أداة لتعليم العد) .  
 — شَبَكَةُ صَيْدٍ .  
**Boulmie sf.** شَرَاهَةٌ ، سُمَارٌ ، ضَوْرٌ  
 (جوعٌ مَرَضِيٌّ) .  
**Boulmique adj. et s.** سُمَارِيٌّ • مُصَابٌ  
 بِالسُّمَارِ .  
 — شَرٌّ ، يَمٌ .  
**Boulin sm.** شَرِيحَةٌ [الْحَمَامِ] • مَرُنُكْرُ  
 الدَّعَامَةِ [في جدار] .  
 — دَعَامَةُ السَّقَالَاتِ .  
**Bouline sf. (Mar.)** حَبْلُ الشَّرَاعِ .  
**Boulingrin sm.** مَخَضَرَةٌ ، خَضْرَاءُ  
 (أَرْضُ مَزْرُوعَةٍ بِالْخَضِيرِ) .  
**Boulinier sm.** سَفِينَةُ سَهْلَةِ الْأَنْفِيَادِ .  
**Bouliame sm.** لُعْبُ الْكُرَاتِ .  
**Bouliste sm.** لِأَجْبُ الْكُرَاتِ • نَاقِلُ الْبَرِيدِ  
 [في مَنْظِمَةٍ أَوْ إِدَارَةٍ] .  
**Boule ou Boule sm.** بُولِيَّةٌ (رِيَاضُ)  
 مَطْلَعٌ بِالذَّهَبِ أَوْ التَّحَاسِ  
 وَيَعْرِفُ بِاسْمِ صَانِعِهِ الْأَوَّلِ .  
**Boulodrome sm.** مَلْعَبُ الْكُرَاتِ .  
**Bouloir sm.** مَخْفِقَةُ الطِّينِ .  
**Boulon sm. (Techn.)** مِحْرَزَةٌ • مِشْمَارٌ كَبِيرٌ .  
**Boulonnage sm. (Techn.)** تَثْبِيتُ  
 بِمِحْرَزَةٍ .

**Boulonner vt.** حَتَرَقَ • ، ثَبَّتَ بِالْمِحْرَزَةِ .  
 — vi. اِسْتَقْبَلَ كَثِيرًا .  
**Boulonnerie sf.** حِرَازَةٌ (مَنْصَعُ الْحَازِقِ  
 أَوْ صَانِعِهَا) .  
**Boulot, te adj. et s.** دَحْدَحَ وَدَحْدَاحَ  
 (قَصِيرٌ وَكَبِيرُ الْبَطْنِ) .  
 — sm. طَعَامٌ ، مَأْكَلٌ • عَمَلٌ مِهْنَةٍ .  
 — رَغِيفٌ مُسْتَطِيلٌ .  
**Boulotter vi.** أَكَلَ • اِسْتَقْبَلَ .  
**Boum! intej.** بَمُ (صَوْتُ طَلْقَةٍ أَوْ انْفِجَارٍ) .  
**Boumer vi.** تَجَمَّعَ •  
 يَنْجَرِي الْأَمْرَ عَلَى مَا يُرَامُ .  
**Boumerang sm. v. Boomerang** .  
**Bouquet sm.** غَابَةِ صَغِيرَةٍ • بَاقَةٌ زَهْرٍ ،  
 طَاقَةٌ ، ضَمَّةٌ .  
 — عَصْفَةٌ الْخَمْرِ ، شَبِيبُ الْخَمْرِ •  
 — عَبِيرٌ ، شَلْدَى .  
**C'est le —** هَذَا هُوَ الْأَدْمَى • هَذَا  
 هُوَ الْأَجْوَدُ .  
**Bouquet sm.** إِرْبَانٌ كَبِيرٌ [يَحْتَضِرُ  
 عِنْدَ السَّلَاقِ] .  
 — قُوعٌ (أُرْتَبَ ذَكَرٌ) .  
**Rendre le —** رَدَّ التَّطْيِيرَ .  
**Bouquetière sf.** بَائِعَةُ زَهْرٍ .



**Bouquetin sm.** عَنَزْرٌ بَرِّيٌّ ، وَحَلٌ أَوْرُبَا .  
**Bouquin sm.** تَبَسُّ مَسِينٌ • خُزْرٌ  
 (أُرْتَبَ بَرِّيَّةٌ) .  
**Bouquin sm.** كِتَابٌ • قَمٌ بَوَقٌ • قَمٌ غَلِيونَ .  
**Bouquiner vi.** فَتَشَّ هُنَّ كُتُبٌ قَدِيمَةٍ  
 قَرَأَ [كُتُبًا] .  
**Bouquinerie sf.** تِجَارَةُ الْكُتُبِ الْقَدِيمَةِ .  
**Bouquineur, euse s.** مَغْرَمٌ بِالْكِتَابِ .  
**Bouquiniste sm.** كُتَيْبٌ ، نَاجِرُ كُتُبٍ  
 [وَبِخَاصَّةِ الْقَدِيمَةِ] .  
**Bourbe sf.** حَمًا ، وَحَلٌ ، طِينٌ .  
**Bourbeux, euse adj.** وَحَلٌ • مُعَكَّرٌ .  
**Eau — euse** . مَاءٌ حَكِيرٌ .

**Bourbler sm.** • مَوَحِلٌ (جَوْرَةٌ وَحَلٌ) •  
 مُسْتَنْقَعٌ .  
 — (fig.) عَمَلٌ خَائِرٌ • وَرْطَةٌ .  
**Le — du vice** . حِمَاةُ الرَّذِيلَةِ .  
**Bourbillon sm. (Mdd.)** غَيْثٌ (مَا كَانَ  
 فِي الْجَرَحِ مِنْ قَيْحٍ وَلَحْمٍ مَبْتٍ) .  
**Bourbonien, ne adj.** بَوْرْبُونِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ  
 بِأَسْرَةِ الْبَوْرْبُونِ الَّتِي حَكَمَتْ فَرَنْسَا قَدِيمًا) .  
**Nez —** أَنْفٌ أَقْنَى .  
**Bourdaine ou Bourguène sf. (Bot.)**  
 جَلْهَمٌ ، عَوَسَجٌ أَسْوَدٌ (نَبَاتٌ  
 مِنْ فَعِيلَةِ الشَّجَائِرِ فَشَرٌّ سَهْلٌ) .  
**Bourdalous sm.** جَدْبَلَةٌ مَعْتَمُودَةٌ • قَصْرِيَّةٌ  
 (إِنَاءٌ تُعْزَفُ فِيهِ فَضَلَاتُ الْجَيْمِ) .  
**Bourde sf.** هَقْرَةٌ • كِذْبَةٌ .  
**Bourder vi.** كَذَبَ .  
**Bourdeur sm.** كَذَّابٌ .  
**Bourdillon sm.** لَوَحٌ بِتَلَوُّطٍ .  
**Bourdon sm.** نَاقُوسٌ • جَرَسٌ كَبِيرٌ •  
 حَمَامٌ حَاجٌ .  
 — طَنَانَةٌ (حَشْرَةٌ مِنْ فَعِيلَةِ (Zool.)  
 التَّحَلِيَّاتِ كَثِيرَةِ الشَّعْرِ اللَّامِعِ) .  
 — حَنْ رَيْبٌ [عَلَى الْأَرْضِ] (Mus.) .  
**Faux —** يَشُوبُ ، ذَكَرُ الْحَمَلِ .  
 — اِسْقَاطٌ ، نَطٌّ ، تَجَاوُزٌ (Imprim.)  
 (إِهْمَالُ كَلِمَةٍ أَوْ عِبَارَةٍ أَوْ مَقْلَعٍ  
 فِي الصَّفْحِ) .  
**Avoir le —** اِكْتَنَابٌ ، سَاوَرَتُهُ الْهَمُومُ .  
**Bourdonnant, e adj.** طَانٌ ، دَانٌ .  
**Bourdonnement sm.** طِنِنٌ ، دَنَنٌ •  
 دَوِيٌّ • هَبْنَمَةٌ .  
 — de la foule غَوْظَاءُ الْجُمْهُورِ .  
 — d'un moteur أَرِيْزٌ مُحَرِّكٌ .  
**Bourdonner vi.** دَنَنَ • ، طَنَنَ • دَوَّى •  
 غَمَغَمَ [مُسْتَنْكِرًا] .  
 — vt. رَنَمَ [بِصَوْتٍ خَافٍ] .  
 — un air دَنَدَنَ .  
 — (Imprim.) اِسْقَطَ كَلِمَاتٍ .  
**Bourdonneur, euse adj. et s.**  
 طَنَانٌ ، دَنَانٌ .  
**Bourdonnière sf.** فَنَجٌ [الطَّنَانَاتِ  
 وَالْبَغَاسِبِ] .  
**Bourg sm.** نَدْوَةٌ ، قَصَبَةٌ .  
**Bourgade sf.** ضَبْعَةٌ .

- Bourgeois**, e s. et adj. بُرْجُوازِي (صاحب امتياز، أحد أفراد الطبقة المتوسطة أو الحاكمة، لا يعبر يديه، خلافاً للعامل أو الفلاح).  
 بُرْجُوازِي (متعلق بأبناء الطبقة المتوسطة) • مُحَافِظ • رَأْسَمَالِي
- Quartier** — حي الأثرياء.  
**Vin** — نبيذ بُنْيَنِي.  
**Goût** — ذوق شائع.  
**Cuisine** — e طبخ بسيط ولذيذ.
- Bourgeoisement** adv. بُرْجُوازِيًّا.  
 vivre — عاش في بئر.
- Occuper** — un local (Dr.) شغل محلًا (ولم يعاط فيه عملاً أو تجرة).
- Bourgeoisie** sf. بُرْجُوازِيَّة (طبقة وُسطَى • جماعة الميسورين الذين يملكون وسائل الإنتاج ولا يمارسون حرفة يَدَوِيَّة • طبقة مسيطرة في النظام الرأسمالي • نظام الرأسمالية).
- Bourgeon** sm. (Bot.) بُرْغَم، كُوم، ابْنَة، عَيْن.  
 — du visage بئر.  
 — charnus (Méd.) أزرار تخفية.
- Bourgeonnent**, e adj. مُبْرَغِم، مُكْتَم.
- Bourgeonnement** sm. (Bot.) بَرْغَمَة، قَمْعَلَة.  
 تولد لاشقي (طريقة) (Zool.)  
 التوالد لدى المائيات اللاشقية، أي (العامة الأعضاء التناسلية).
- Bourgeonner** vi. بَرْغَم، كَمَم.
- Les arbres bourgeonnent aux printemps** الأشجار تُزَرَّر في الربيع.  
**Le visage bourgeonne** الوجه يُتَشَتَّر.
- Bourgeois** sm. بَذْلَة (وقاء الشباب).  
 يلبس عند العمل).
- Bourgeoisie** sm. مُعْتَدَة، مُخْتَار [مُتَحَلِّة في ألمانيا وبلجيكا الخ]، شيخ مُد.
- Bourgeois** sm. نبيذ بُرْغُونِي.
- Bourguignon**, ne adj. et s. adj. بُرْغُونِي (متعلق • بُرْغُونِي في فرنسا).  
 بُرْغُونِي (لحم بقر مُشْبِل) (fig) — بالنبيذ والبصل).
- Bourguignotte** sf. عَوْدَة [خفيفة الوزن].
- Bourlignan** sm. (Bot.) عَصِيّ الإغاة (زَمْعَة).  
 في أسفل سَرَح الكرم تفتح فتخلقه إذا جمد.
- Bourlinguer** vi. (Mar.) مَخَر • يَصْغُوبَة [من اضطراب البحر].  
 غامر • تَرَحَّل.
- Bourlingueur**, euse adj. مُغَايِر، كثير الأسفار.
- Bourrache** sf. (Bot.) لِسَانُ الثَّور، حِمْنَم (عشب سنوية طبية من فصيلة الحِمْنَمِيَّات).
- Bourrade** sf. لَطْمَة مُفَايَحة • كَلَام لَذِيع • تَرَبِيَّة، رِبْنَة.  
 عَفَّة • كَلْب [لطيفة].
- Bourrage** sm. دَك، حَشْو • حَشْوَة، دَحَاوَة مُرْكَزَة، حَشْو دِمَاغ.
- Bourrant**, e adj. حاشر، مالمه البطن.
- Bourras** sm. خَيْش.
- Bourrasque** sf. زَوْبَعَة، عَصْفَة، قَوْرَة عَقَب.
- Bourre** sf. وَبَر • مُشَاة [القطن] أو الحرير • عَصَاة حُبُوب، تَرْهَة • حَشْو، لَبْدَة.  
 — de feutre زغب البرام.
- La** — d'un fusil حَشْوَة بُنْدِيَّة.
- De première** — مِن صِنْف مُتَاز.
- À la** — مُتَافِرًا.
- Bourre** sm. شُرْطِي.
- Bourré**, e adj. مَحْشُو • مَكِي • مُزْدَحِم، سَكْرَان.  
 — (fig) جَلَاد • قَاسِي القَلْب، قَطْ.
- Bourreau** sm. مُبْدَلَر، مُبْدَلَر أُمُوال، شَغَال، مَكْد • مُنْهَك، نَفَس في العمل).
- Bourrée** sf. إِبَالَة (حزمة قُضبان أو حيدان) • صِيْد بالشبكة، بورية (رَقْصَة شَعْبِيَّة فرنسيّة أو موسيقاها).
- Bourrèment** sm. أَلَم مَبْرَح • أَلَم، نَقْصِي، تَبْكِيت.
- Bourreler** vt. عَذَب [جَسْمِيًّا أو نَفْسِيًّا].
- Bourrelet** sm. (Méd.) كَمَكَة (مخدة توضع على الرأس لتعمل فوقها الأتقال) • حَشِيَّة (شريط من القباد أو المطاط أو الورق المزقت الخ ...
- توضع عند شقوق الأبواب والنوافذ لمنع الهواء البارد من التسرّب إلى الدّاخل).  
 حَوْبَة، انْفِطَاح دُهْنِي.  
 — de pneu كفاف الإطّار.  
**Bourrellier** sm. بَرَادِي عِي، رَحَال (صانع البرادع أو الرّحال).
- Bourrellerie ou Bourrelerie** sf. صِنَاعَة الرّحَال [أو تجارتها] • مَصْنَع الرّحَال.
- Bourrer** vt. حَشَا • أَثَرَعَ، مَلَأَ.  
 Un aliment qui bourre l'estomac طَعَام يُشْبِغ المِعدة.  
 — un siège تَجِد مُقْعَدًا.  
 — une pipe مَلَأ غَلِيْرًا.  
 — le crâne à qqn. حَاوَل إقْناعه [بكلام فارغ].  
 — des papiers كَتَب أَوْرَاقًا.  
 — qqn. de coups أَوْسَمه ضَرْبًا.  
 Se — ائْتَلَأ، طَمَحَ.  
 Se — de nourriture ائْتَلَطَطَاعًا.  
 — ائْتَمَل، ائْتَمَسَم.
- Bourrette** sf. زَغَب الصِّلْجَة (أي الشَّرْفَة).  
 — تَسِيجُ الزَّغَب.
- Bourriche** sf. سَلَّة [للتَّك أو لطيور المصيدة] • مِلْء سَلَّة [من سَمَك أو طيور مصيدة].
- Bourrichon** sm. رَأْس.
- Se monter le** — تَوَهَّم، ظَنَ.
- Bourricot** sm. حِمَار صَغِير.
- Bourrin** sm. جَوَاد.
- Bourrique** sf. أُنَان • جَوَاد رَدِيء • أَبْلَه، أَحْمَق، عَبْد، شُرْطِي. (Pop.)
- Bourriquet** sm. حِمَار صَغِير • جَحْش، رَافِعَة [في مَنجَم أو سَوَاه].
- Bourroir** sm. مِدْكَ (أداة للْحَشْو).
- Bourru**, e adj. et s. خَشِين، قَطْ، شَكِي.
- Lait** — لَبَن طَبِيْعِي [كما يخرج من الضرع].
- Vin** — نَبِيذ أبيض غَيْر مُخَمَّر.
- Bourse** sf. صُرَّة، كَيْس نَقُود • مَال، شَبْكَة الأَرَاب (شبكة جَنَبِيَّة الشَّكْل — تُسْتَعْمَل لصيد الأَرَاب).  
 صُلْبَة (تَبْلُجَة القَر، غطاء تسجه — دودة القَر).  
 — جِرَاب مَطْلِي. (Anat.) — séreuse

Les — s . كيس الحبيبتين .  
— صفتن ( كيس الحبيبة في الحيوانات الدواجن ) .

— (Bot.) كيس القمّر .  
— d'enseignement . شحنة دراسية .  
Aider qq. de sa — ساعده من ماله الخاص .

Coupeur de — s . سارق ، لبرص .  
Loger le diable dans sa — أصبح خالي البدن .  
Sans — délier . بلا أتعاب ، بلا نفقة .  
Tenir le cordon de la — أشرف على الإنفاق .

Bourse sf. بورصة ، مصفق ( سوق مالية ) .  
Jouer à la — ضارب بالأشهم .  
— du travail . مجتهد يقاوت العمل .  
Opérations de — مفاوضات مالية .



Bourse - à - pasteur sf. (Bot.) قمرسكة ، كيس الراعي ( نبات عشبي برقي حولي من فصيلة الصليبيات ) .

Boursicot ou Boursicaut sm. صرة صغيرة .  
— مال قليل مفتقد .

Boursicotage sm. بورصة ( مضاربة ) خفية في البورصة .

Boursicoter vi. بورص ( ضارب قليلا ) في البورصة .

Boursicotier, ère ou Boursicoteur, cuse s. مبورص ( مضارب قليلا في البورصة ) .

Boursier, ère adj. بورصي ، مصفقي .  
— sm. مضارب [في البورصة] .

Boursier, ère s. صاحب شحنة .  
Boursiller vt. دقم - حصم .

Boursoufflé, e adj. متنفخ ، متورم .  
Style — أسلوب متكلف ، أسلوب متفخم .

Boursoufflement ou Boursoufflage sm. انتفاخ ، تنفخم .

Boursouffler vt. تنفخ ، يبلد ، ورم .  
Se — انتفخ .

Boursoufflure sf. انتفاخ ، نفخة .  
— ورم ، تورم .  
— du style . تنفخ في الأسلوب .

Bousculade sf. دفعة ، دفقة .  
— تدافع ، هرج ومرج .

Bousculer vt. دفع - بقوة ، قلب .  
— un travail . عجل في عمل .  
— qq. . وثقة .  
Se — تدافع .

Bouse sf. جيلة ، خيش ، روث ، البر .  
Bouseux s. قروي .

Bousier sm. (Zool.) جلالة ( حشرة تعيش من زبل الحيوانات العاشبة ) .

Bouillage sm. خلبط ( ملاط من طين وقش ) ، خرسبة ، سفنة ( عمل غير متقن وغير محكم ) .

Bousiller vi. بنى - بالخليط ( وهو الملاط من طين وقش ) .  
— vt. قتل - خرسب ، سفن .  
— une voiture . أنلف سيارة .

Bousilleur, euse s. بناء [ بالخليط ] .  
— مخرسب .

Bousin sm. قشرة الحجارة .  
— صجيج ، ضواء .

Bousingot sm. بحرية \* ( قبة من جلد صقل عريضة الحافة يستعملها البحارة ) .  
— قتي رومثني [من الذين عاشوا بعد عام ١٨٣٠ في فرنسا] .

Boussole sf. بوصلة ، حلك .  
Perdre la — جن ، أضاع عقله .

Vos conseils seront ma — ستكون نصائحك دليلي .

Boustifaille sf. مأدبة ، مأكولات ، طعام .  
— قلب ( طريقة في الكتابة تقرأ فيها التطور عكسا وطردا ) .

Boustrophédon sm. قلب ( طريقة في الكتابة تقرأ فيها التطور عكسا وطردا ) .

Bout sm. طرف ، نهاية ، غاية ، منتهى .  
— de corde . ذرّك .  
— de l'oreille . شحنة الأذن .  
— de l'année . آخر السنة .  
— de cigarette . عقب لافاة .  
— d'essai . اختبار قصير ( مشهد قصير يُشيع )  
التعرف على مؤلفات ممثل قبل التعاقد معه ) .

— de pain . كسرة خبز .

— de papier . قصاصة ورق .

— d'homme . أشان قصير .

— du sein . حلمة .

— s des doigts . أنامل .

— de l'an . ليلة العام ( احتفال مأتم )  
بعد عام من موت شخص ) .

Aller — au vent . اخترق الريح .

Au — de l'univers . في أقاصي الأرض .

Brûler la chandelle par les deux — s . بذّر ، أشرف في الإنفاق .

Être à — . خارت قواه ، فقد صبره .

Être à — de ressources . فقد كل ما لديه .

Être à — de ruses . أعته الخيل .

Joindre les deux — s . نعتش بفيل ، مقتصد .

Mettre à — . أسكت ، أفقد الصبر .

Ne pas voir plus loin que le — de son nez . ضاق أنفه ، لا ينظر إلى أبعد من أنفه .

Rire du — des dents . غلب نفسه في الضحك .

Toucher du — du doigt . مس - يخبث .

Venir à — de . يتقلب على ... ، أتق من .

Tenir le bon — . أوشك على النجاح .

À tout — de champ . كل آن ، في كل مناسبة .

Au — de ... . بعد ...

Au — du compte . في النتيجة ، بعد كل حساب .

Un bon — de temps . وقت طويل .

À — de ... . رأسا يراأس ، متلاصق الأطراف .

D'un — à l'autre . من الأول إلى الآخر ، كله .

À — portant . عن كتب .

Boutade sm. مزحة ، قزوة ، نزوة .

Boutargue ou Botargue sf. بطرغ ( نوع من الكايار المصفوط والمجفف ) .

Bout - dehors sm. (Mar.) صاب خارج .

Bout-de-pied sm. مشكا القدمين .

Bout-de-table sm. تحلل الطاولة ( شماعة صغيرة توضع حول صينية طاولة ) .

**Boute-en-train** sm. inv. • دُعب ، فكه • مَفْرَح ، تَدِيم .

**Boutefeu** sm. قنبلة إشعال .  
— • مُفْعِد ، فِتْنَة ، نَعَار .

**Boutefeu** sf. زُجاجة ، قِنْبَنَة .  
— • قارورة • مِلء قِنْبَنَة .

— à air comprimé • أَشْطَوَانَة هَوَاءٍ مَضْغُوط .

— à gaz • قارورة غاز .

— de Leyde (Élect.) • قارورة ليد (أول) • مَكْنَف كَهْرَبَائِي اخترع عام ١٧٨٦ .

— sf. pl. (Mar.) • بَيْتُ الخلاء .

Amener la — • أَحَبَّ السُّكْر .

C'est la — à l'encre • هَذِهِ تَسْأَلَة مُرْتَبِكَة • إِشْكَال .

Lancer la raison au fond d'une — • سَكِر .

Parler les — s • مَتَى عَلَى مَهْلٍ .

Prendre de la — • شَاخ ، تَقَدَّمَ فِي الشَّيْءِ .

**Bouteiller ou Boutillier** sm. آيْنُ المَشْرُوبَات [لدى أمير أو ملك] • سَتَر .

**Bouteillon** sm. بُونْيُون [قِدْرُ المَخْتِم] • وَهْي بِاسْمِ غَضْرَحَا .

**Bouter** vt. دَقَعَ • • وَضَعَ • • حَلَّ فِي مَكَان .  
Se — dans un lieu •

**Bouterolle** sf. • ثَقْبُ المِفْتَاح [أو القفل] • مَشْفَاشُ الشَّحَات .

— Tache. • دَسَامَة [آلَة الدُّسَم] • زُخْرُفَة القِرَاب .

**Bouterolle** sf. مَصْدَمُ العَجَلَات (جزء) • نَاقِيءٌ عِنْدَ زَوَايَا الأَبْنِيَةِ لِحَايَتِهَا مِنْ صَكَمَاتِ العَجَلَات .

**Boute-ocille** sm. inv. دَقَّةُ الإِشْرَاح • دَقَّةُ أَبْوَابِ يَاقُومِ الحَيَاةِ عَلَى أَثَرِهَا • بَوْضِعُ السُّرُوجِ عَلَى البَيَادِ قَبْلَ انْطِلَاقِهَا .

**Boutique** sf. دُكَّان ، حَانُوت • بَصَائِعُ • دُكَّان • مَتَجَر .

— • مَتَزِلُ مَشَقَّتٍ • مَحَلُّ نِيَابَةِ .

— d'un menuisier • مَتَجَرُ نَجَّار .

Toute la — • جَمِيعُ الأَدَوَاتِ ، كُلُّ الآلَاتِ .

— صندوق عَرَّام (صندوق مقبوض بوضع فيه السِّلَعُ وَيَتَزَلُ فِي المَاءِ لِحَافَتِهَا بِالسِّلَعِ حَيًّا) .

Former — • تَوَقَّفَ عَنِ العَمَلِ .

Tenir — • اِتَّجَرَ .

**Boutiquier, ère** s. • دُكَّانِي ، حَانُوتِي • (صاحب حانوت) .

**Boutisse** sf. (Contr.) • مَعَارِضَة (حِجْرَة) • تَرَكَّزَ فِي الجِدَارِ بِحَيْثُ يَذْهَبُ طَوْلًا فِي عَرْضِ الجِدَارِ . وَلَا يَبْلُغُ مِنْهَا إِلَّا الطَّرْفَ الأَشْغَر .

**Boutoir** sm. كَيْفَةُ البِطَّارِ ، مِيقَطَعُ خَوَافِرِ • قِطْعَتَةُ الحِشْرِيَةِ البَرِّيَّةِ .

— de sanglier • صَدْمَة • غَرَزَة خَفِيفَة .

Coup de — • كَلَامٌ جَارِح .

**Bouton** sm. زَرَّ • بَشْرَة ، دُمْل • شَحَاذُ العَيْنِ .

— à la paupière • زَرَّ العَلِي .

— d'armement (Mil.) • حَبَّةُ الشَّرْقِ .

— d'Orient • بَرُغْم .

— de plante • أَكْرَة البَاب .

— de porte • مِفْتَاح (Élect.) • المَبْدَل .

— de commutateur • صَتَب .

Mettre le — haut • شَدَّ عَلَيْهِ .

Serrer le — à qq. •

**Bouton d'argent** sm. (Bot.) • سَعُوط ، زَرَّ فَيْقَة (حَبَّة بَرِيَّة مَعْمَرَة ، أَزْهَارُهَا بَيْضَاء ، وَأَوْرَاقُهَا سَنَّة) .

**Bouton d'or** sm. (Bot.) • زَرَّ الذَّهَب • (جَنَسُ نَبَاتَاتٍ حَشِيبِيَّةٍ مِنْ الفَصِيلَةِ الحُوَذَائِيَّةِ صَفْرَاءُ الأَزْهَار) .

**Boutonnage** sm. تَزْوِير • تَزْوَر • مُعْجَب ، مُتَبَتِّر • كَتُوم • مُزَوَّر .

**Boutonné, e** adj. • بَرُغْم ، زَرَّ • تَزْوَر • تَزْوَر • وَضَعَ أَزْوَارًا .

— • تَزْوَر • زَرَّ ، وَضَعَ أَزْوَارًا .

— • تَزْوَر • زَرَّ ، وَضَعَ أَزْوَارًا .

**Boutonner** vi. (Bot.) • زَرَّ • تَزْوَر • تَزْوَر • وَضَعَ أَزْوَارًا .

— • تَزْوَر • زَرَّ ، وَضَعَ أَزْوَارًا .

**Boutonnerie** sf. زَوَارَة (صِنَاعَةُ الأَزْوَارِ) • أَوْ مَصْنَعُهَا .

**Boutonneux, euse** adj. • بَشِير ، بَشِير • حُمَى بِرُغْمِيَّة .

**Boutonnerie** sf. • زَرَّار (صَانِعُ أَزْوَار) • بَانِعُ أَزْوَار .

**Boutonnère** sf. • عُرْوَة (مَا يَدْخُلُ فِيهِ الزَّرَّ) • هَبِطَة ، انْخِفَاض .

— (Géog.) • جَرَحَه بِآلَة حَادَة • كَبَسُونَة (زَرَّ) • مَعْنَى صَغِيرٍ يَطْبِقُ بِالضَّغْطِ عَلَى زَرَّ آخَرٍ مَعْنِيٍّ وَجُودَ .

**Bouton-pression** sm. • مَعْنَى صَغِيرٍ يَطْبِقُ بِالضَّغْطِ عَلَى زَرَّ آخَرٍ مَعْنِيٍّ وَجُودَ .

**Boutre** sm. رَتِيع • (قَارِبُ شَرَاغِي دَقِيقٍ) • الحِيزُومُ مَرْتَفِعُ الكَوْتَلِ .

**Bout-saigneux** رَقَبَة [عِجَلٌ أَوْ خُرُوفٌ] • ثِيَابُ فِي مَحَلَّاتِ الجَزَارِيْنَ .

**Bouts-rimés** sm.pl. مُسَبِّقُ القَوَائِي • (شِعْرٌ يَنْظُمُ بِقَوَائِفٍ افْتَرَحَتْ مُسَبِّقًا) • قَوَائِفُ مُسَبِّقَة (قَوَائِفُ تُعَدُّ مُسَبِّقًا) • لِيَنْظُمَ الشِعْرَ بِمَجْهَازِهَا .

**Bouturage** sm. (Agric.) • إِفْتِسَال ، غَرْس • العَمَلُ (تَكْبِيرُ النَّبَاتَاتِ بِغَرْسِ أَغْصَانِهَا مِنْهَا أَوْ أَجْزَاءَ مِنَ الأَغْصَانِ) .

**Bouture** sf. (Bot.) • شَكِير (قَضِب) • الفَرْسُ وَهُوَ غَصْنٌ أَوْ جُزْءٌ مِنْ غَصْنٍ يَفْصَلُ عَنِ النَّبَاتِ وَيُغْرَسُ .

**Bouturer** vi. • فَسَّلَ ، انْغَرَسَ (رَاجِع) • المَادَّةُ السَّابِقَةُ .

— vt. • زَرَعَ الفُصُول .

**Bouvardie** sf. (Bot.) • بُوْفَرْدِيَّة (جَنَة) • لِلتَّيْنِ مِنْ فَعِيلَةِ الفَرِيَّاتِ وَتُشْرَفُ بِاسْمِ مَوْصَلَا .

**Bouverie** sf. • مَبْقَرَة ، صَيْرَة (زَوْبَةُ التَّيْرَانِ) • مُخَدَّدَة (فَارَة) • التَّخْذِيدُ الَّتِي يَسْتَعْمِلُهَا التَّجَارُ لِحِفْرِ خَطْوِهَا فِي الخَشَبِ .

**Bouvet** sm. (Méc.) • مُخَدَّد • مُخَطَّط .

**Bouveté, e** adj. • مُخَدَّد • مُخَطَّط .

**Bouvetteuse** sf. (Méc.) • خَدَادَة (أَدَاة) • تَسْتَعْمِلُ لِتَخْذِيدِ أَطْرَافِ الأَلْوَابِ الخَشْبِيَّةِ التَّسْتَعْمِلُ فِي أَرْضِيَّاتِ المَنَازِلِ .

**Bouvier, ère** s. • بَقَّار ، رَاهِي بَقَّر • قَط • كَلْبُ الرَّاهِي .

— des Flandres • البَقَّار ، رَاهِي الشَّاء (Astro.) • (صُورَة فَلَكيَّةُ تَحْتَلُ مِيزَانًا بِيَدِهِ البِرِّي دَبْيُوسَ وَيَدِهِ البِرِّي مَسَكٌ رِبْطٌ كَتَبِيَّةٌ يَطَارِدُ بِهَا الدَّبَّ الأَكْبَرُ حَوْلَ القُطْبِ) .

**Bouvière** sf. (Pois.) • قَنْوَمَة • عِجَلٌ ، جَدْعَ خَصْمِي .

**Bouvillon** sm. دُخْنَان (مُصْفُور) • مِنْ فَصِيلَةِ الشَّرْشُورِيَّاتِ ، زَاهِي الأَلْوَانِ فَصِيرُ المَقَارِ بِأَكْلِ الثَّمَارِ وَالحُوبِ .

**Bouvril** sm. • زَرِيَّةُ بَقَّر [فِي مِلْخ] • مَرَاغُ التَّيْرَانِ .

**Bovarysme** sm. (Philo.) • بُوْفَارِيَّة (هَرُوب) • مِنَ الوَاقِعِ ، تَفَلُّتٌ ، وَالْإِغْطَاءُ مَاخُودَة مِنْ مَدَامِ بُوْفَارِي بِطَلَّةِ رَوَايَةِ لِفُلُوِير .

**Bovidés** sm. pl. بقَرِيَّات (فصيلة البقر من رتبة مزدوجات الأصابع المجترات).

**Bovin, e** adj. et s. بقَرِيَّ (متعلق بالبقريات).  
Races — es سلالات البقر.

**Bovins ou Bovins** sm. pl. بقَرِيَّة (تشمل البقر والحماس وغيرها من جنس البقر وهي مرادفة لفصيلة البقرريات).

**Bovovaccin** sf. لقاح بقري.

**Bowling** sm. بولنغ (لعبة بالكرات الخشبية).

**Bowstring** sm. وتر القوس (عارضة مقوسة وترتكز على قائمتين وتحتمل الضغط على جميع أقسامها بالتساوي).

وتشبه شكلاً وتر القوس.



**Bow-window** sm. (Archit.) طُفُفْ مُرَجَّح (نافذة بارزة مزججة تد في مساحة غرفة).

**Box** sm. مربط حِمْيان (في زربية).

**Box-calf** sm. بوكس (جِلْد عجول مذبوح بألواح الكروم).

**Boxe** sf. ملاكمة.

**Boxer** sm. قُلْطِيَّ الجِرَاسَة (كلب قريب من الكلب الألماني ويستخدم في الحراسة).

**Boxer** vi. لاكم، ضارب.  
— vt. لاكم.  
Se — تلاكَم.

**Boxeur** sm. ملاكم.

**Boy** sm. غلام، غلام • راقص (في فرقة).

**Boyard ou Boiard** sm. بويار (نبيل روسي) • ثري • غني.

**Boyau** sm. سقي، ممران، مقيبر. تَبْرِيج أنبوب (من جلد أو مطاط الخ...).

— إطار داخلي (ينفخ داخل غلاف).

— طريق صيني • أخدود (Milit.) [ممر محمي يصل بين نقطتين أو يودي إلى المؤخرة].

وتر من يمي الحيوان.

**Boyauderie** sf. مقل مصارين (مكان تجهيز المصارين وإعدادها للتصنيع).

— ستمل أوتار.

**Boyaudier** sm. • مصارين (مجهز المصارين) • صانع الأوتار.

**Boycottage** sm. مقاطعة.

**Boycotter** vt. قاطع.

**Boycotteur, euse** adj. et s. • مقاطعة • مضرب.

**Boy-scout** sm. كشاف، جوال.

**Br** (Chim.) بر (رمز البروم).

**Brabançonne** sf. (La —) النشيد الوطني البلجيكي.

**Brabant** sm. (Agric.) مبحرات برابان (مبحرات معيني حديث ينسب إلى مكان اكتشافه).

**Bracelet** sm. سوار، ذمليج. قِطَاع العِصَل (غطاء اليد من قماش أو جلد — يتخذه بعض العمال للمحافظة على سلامة أيديهم).

— سوار عمود (منحوتة (Archit.) — بشكل سوار تحيط وعمود).

**Bracelet-montre** sm. ساعة سوار.

**Brachial, e, aux** adj. عَصْدِيّ، ذِرَاعِيّ (متعلق بالعصد أو الذراع).

**Brachialgie** sf. عَصَاد (ألم عَصْدِيّ).

**Brachine ou Brachyne** sf. (Zool.) قَسَامَة (جنس حشرات من رتبة مُفْعَدَات الأجنحة وفصيلة السَّرَطَانِيَّات).

**Brachiniens ou Brachyniens** sm. pl. فاسيات (قبيلة حشرات فيها القساة (Zool.) (راجع المادة السابقة).

**Brachiocéphalique** adj. عَصْدِيّ رَأْسِيّ.

**Brachiopodes** sm. pl. (Zool.) عَصْدِيَّات الأُرْجُل (طائفة حيوانات من شعبة أشباه الديدان).

**Brachycéphale** adj. et s. أصغر الرأس (قصير الرأس).

**Crâne** — جُمُجْمَة عَرِيضَة.

**Brachycères** sm. pl. (Zool.) قِصَارُ القُرُون (رتبة من الحشرات من ذوات الجناحين).

**Brachycome** sm. (Bot.) كَثَاء (زهرة من فصيلة المركبات).

**Brachydactylie** sf. قِصَرُ الأصابع.

**Brachyours** sm. pl. (Zool.) قِصَارُ الذَّنْبِل (رتبة حيوانات من القشريات).

**Brachysème** sf. (Bot.) إبراءخيسيمية (جنس جنة لتزيين من فصيلة القرنيّات).

**Brachyours** sm. pl. (Zool.) قِصَارُ الذَّنْبِل (رتبة حيوانات من القشريات).

**Brachysème** sf. (Bot.) إبراءخيسيمية (جنس جنة لتزيين من فصيلة القرنيّات).

**Brachysème** sf. (Bot.) إبراءخيسيمية (جنس جنة لتزيين من فصيلة القرنيّات).

**Bracon** sm. (Zool.) صياد الحشرات (جنس حشرات من غشائية الأجنحة تعيد الحشرات).

**Braconnage** sm. صيد محظور (في أرض للغير أو سلاح ممنوع).

**Braconner** vi. صاد • محترماً (صاد طيوراً أو أسماكاً في غير الموعد المقرر رسمياً أو بطريقة ممنوعة أو في أرض للغير).

**Braconnier** sm. صياد مخالف.

**Braconnière** sf. دينغ البطن (وقاء من الحديد استعمل قديماً في الحروب لحماية البطن من النبال أو الطعن).

**Bractéal, e, aux** adj. (Bot.) قِنَابِيّ • مُقَنَّب (راجع المادة التالية).

**Bractée** sf. (Bot.) قِنَابَة (ورقة في قاعدة زهرة أو ساقها شذت في شكلها أو تركيبها أو حجمها لوجودها على مقربة من الزهرة).

**Bractéole** sf. قِنَابِيَّة ثانوية، قِنَابِيَّة صغيرة (راجع المادة السابقة).

**Bradel** (À la —) بَرَادِلَة (تجليد على طريقة برادل ويكون بجميع الأوراق وخياطتها ثم إتمامها في الغلاف).

**Brader** vt. رَخَّصَ، أَرَضَى [في الثمن].

**Braderie** sf. مُرَاصِمَة (بيع عام لتصفية بضائع بأسعار رخيصة).

**Bradeur, euse** s. مُرَاصِيع (بائع بالمراسمة، راجع المادة السابقة).

**Bradycardie** sf. خَفَق بَطِيء.

**Bradype** sm. (Zool.) دَابّ، كَسْلَان (جنس حيوانات من فصيلة الدبابات).

**Bradypodidés** sm. pl. (Zool.) دَابَّات (حيوانات من فصيلة الكسالى، وهي من رتبة الدَّوَرَد).

**Bradypepale** sf. (Méd.) عَصْرُ قُصَم.

**Bradypsychie** sf. بَطْءُ التَّفَكُّير.

**Brague** sf. (Mar.) رِبَاط الِذْفَع (رباط كان يشد بالمذفع على ظهر سفينة فيحول دون تراجعها عند انطلاقه).

**Braguette** sf. فَتْحَة البِنْطَال (أو السَّرْوَال).

**Brahmane, Brame ou Bramine** sm. بَرَهْمَنِيّ (أحد أفراد طبقة الكهنة العليا عند الهنوس).

**Brahmane** sm. بَرَهْمَنِيّ (أحد أفراد طبقة الكهنة العليا عند الهنوس).

**Brahmane** sm. بَرَهْمَنِيّ (أحد أفراد طبقة الكهنة العليا عند الهنوس).

**Brahmane** sm. بَرَهْمَنِيّ (أحد أفراد طبقة الكهنة العليا عند الهنوس).



**Brahma sm.** برهما ( الذات العليا .  
الملة الأولى في الفلسفة الهندوسية ) .

**Brahmanique adj.** برهمني ( متعلق  
بالبرهمانية ) .

**Brahmanisme sm.** برهمانية ( النظام  
الديني والاجتماعي الهندوسي ) .

**Brai sm.** زيت ، قطران • صنع طبيعي •  
شعير متشقق [ لشعير البيرة ] .

**Braies sf.pl.** سراويل • قماط • طفيل .

**Brailard, e, et Brailleur, euse**  
adj. et s. صباغ ، نقّاع ، عجاج .

**Braille sm.** طريقة برايل ( طريقة في الكتابة خاصة  
بالعميان تستخدم حروفاً نازفة ) .

**Braillement sm.** صباغ ، زحيق ، صراح .

**Brailleur vi.** زحيق ، صرخ ، صاح • بكى •  
نهق ( غنى بصوت كثره ) .

**Brainement sm.** نهيق [ الحمار ] .

**Brainstorming sm.** ابتداء • ( طريقة في  
العمل الجماعي تقوم على ابتعاث افكار  
بدئية بالجوهر إلى الاقتراحات الفردية )

**Brain-trust sm.** هيئة خبراء ( مجموعة  
من الخبراء تسدي المشورة وتساعد  
في رسم سياسة ما ) .

**Braire vi.** نهق • صاح • صرخ •

**Braise sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Braie sf.** شواء .

**Braie sf.** جمر • نقد ، مال •

**Brancardier sm.** نقّال ، حامل الجرحى .

**Branchage sm.** أغصان شجرة •

**Branchage sm.** كومة أغصان .

**Branche sf.** غصن ، فرع ، قتن •

**Jeune —** شلج ، مخلوج .

**— d'une science** فرع علم .

**— d'une courbe (Math.)** فرع منحني .

**Étoile à cinq — s** نجمة ذات  
خمس شعب .

**Les — s d'un fleuve** سواعد نهر .

**Avoir de la —** تسير بالآفاق .

**Être comme l'oiseau sur la —** كان في  
حالة قلقة .

**Ma vieille —** يا صديقي القديم .

**Sauter d'une — à une autre** قفز من  
موضوع إلى آخر .

**Scier la — sur laquelle on est assis**  
حزنا مؤكنا للخطر .

**Branchement sm.** وصل • تقريع • فرع •

**Brancher vi.** جنم • [ على غصن ] .

**— vt.** فرع •

**— un appareil électrique** وصل جهاز  
كهربائي •

**Branchette sf.** غصين •

**Branchial, e, aux adj.** غلصومي ،  
غيشومي ( متعلق بالفلاصم والغياشيم ) .

**Branchiastes sf. pl. (Zool.)** غيشوميات  
( أحد قسيمي المقصليات من  
الحيوانات ، فيها طائفة القشريات ) .

**Branchies sf. pl. (Anat.)** غلصم ، خياشيم  
( أعضاء التنفس لدى عدد  
من الحيوانات المائية ) .

**Branchiopodes sm.pl.** غيشوميات  
الأطراف ( نوع من المحار  
منه برغوث الماء ) .

**Branchu, e adj. (Bot.)** فناء ، أغصن •

**—** كثير الفروع .

**Brandade sf.** محرّكة • عصية • من  
السّمك والزبد والزيت والثوم ... تُطبخ  
ويجود طعمها بكثرة تحريكها على النار ) .

**Brande sf. (Bot.)** سمينيم ( جنية •

**—** ممصرة ، أزهارها رباعية التركيب  
تستعمل في صناعة المكاسي )

**Brandier sm.** نقّال ، حامل الجرحى .

**Branchage sm.** أغصان شجرة •

**Branchage sm.** كومة أغصان .

**Branche sf.** غصن ، فرع ، قتن •

**Jeune —** شلج ، مخلوج .

**— d'une science** فرع علم .

**— d'une courbe (Math.)** فرع منحني .

**Étoile à cinq — s** نجمة ذات  
خمس شعب .

**Les — s d'un fleuve** سواعد نهر .

**Avoir de la —** تسير بالآفاق .

**Être comme l'oiseau sur la —** كان في  
حالة قلقة .

**Ma vieille —** يا صديقي القديم .

**Sauter d'une — à une autre** قفز من  
موضوع إلى آخر .

**Scier la — sur laquelle on est assis**  
حزنا مؤكنا للخطر .

**Branchement sm.** وصل • تقريع • فرع •

**Brancher vi.** جنم • [ على غصن ] .

**— vt.** فرع •

**— un appareil électrique** وصل جهاز  
كهربائي •

**Branchette sf.** غصين •

**Branchial, e, aux adj.** غلصومي ،  
غيشومي ( متعلق بالفلاصم والغياشيم ) .

**Branchiastes sf. pl. (Zool.)** غيشوميات  
( أحد قسيمي المقصليات من  
الحيوانات ، فيها طائفة القشريات ) .

**Branchies sf. pl. (Anat.)** غلصم ، خياشيم  
( أعضاء التنفس لدى عدد  
من الحيوانات المائية ) .

**Branchiopodes sm.pl.** غيشوميات  
الأطراف ( نوع من المحار  
منه برغوث الماء ) .

**Branchu, e adj. (Bot.)** فناء ، أغصن •

**—** كثير الفروع .

**Brandade sf.** محرّكة • عصية • من  
السّمك والزبد والزيت والثوم ... تُطبخ  
ويجود طعمها بكثرة تحريكها على النار ) .

**Brande sf. (Bot.)** سمينيم ( جنية •

**—** ممصرة ، أزهارها رباعية التركيب  
تستعمل في صناعة المكاسي )

**Brandier sm.** نقّال ، حامل الجرحى .

**Branchage sm.** أغصان شجرة •

**Branchage sm.** كومة أغصان .

**Branche sf.** غصن ، فرع ، قتن •

**Jeune —** شلج ، مخلوج .

**— d'une science** فرع علم .

**— d'une courbe (Math.)** فرع منحني .

**Étoile à cinq — s** نجمة ذات  
خمس شعب .

**Les — s d'un fleuve** سواعد نهر .

**Avoir de la —** تسير بالآفاق .

**Être comme l'oiseau sur la —** كان في  
حالة قلقة .

**Ma vieille —** يا صديقي القديم .

**Sauter d'une — à une autre** قفز من  
موضوع إلى آخر .

**Scier la — sur laquelle on est assis**  
حزنا مؤكنا للخطر .

**Branchement sm.** وصل • تقريع • فرع •

**Brancher vi.** جنم • [ على غصن ] .

**— vt.** فرع •

**— un appareil électrique** وصل جهاز  
كهربائي •

**Branchette sf.** غصين •

**Branchial, e, aux adj.** غلصومي ،  
غيشومي ( متعلق بالفلاصم والغياشيم ) .

**Branchiastes sf. pl. (Zool.)** غيشوميات  
( أحد قسيمي المقصليات من  
الحيوانات ، فيها طائفة القشريات ) .

**Branchies sf. pl. (Anat.)** غلصم ، خياشيم  
( أعضاء التنفس لدى عدد  
من الحيوانات المائية ) .

**Branchiopodes sm.pl.** غيشوميات  
الأطراف ( نوع من المحار  
منه برغوث الماء ) .

**Branchu, e adj. (Bot.)** فناء ، أغصن •

**—** كثير الفروع .

**Brandade sf.** محرّكة • عصية • من  
السّمك والزبد والزيت والثوم ... تُطبخ  
ويجود طعمها بكثرة تحريكها على النار ) .

**Brande sf. (Bot.)** سمينيم ( جنية •

**—** ممصرة ، أزهارها رباعية التركيب  
تستعمل في صناعة المكاسي )

**Brandier sm.** نقّال ، حامل الجرحى .

**Branchage sm.** أغصان شجرة •

**Branchage sm.** كومة أغصان .

**Branche sf.** غصن ، فرع ، قتن •

**Jeune —** شلج ، مخلوج .

**— d'une science** فرع علم .

**— d'une courbe (Math.)** فرع منحني .

**Étoile à cinq — s** نجمة ذات  
خمس شعب .

**Les — s d'un fleuve** سواعد نهر .

**Avoir de la —** تسير بالآفاق .

**Être comme l'oiseau sur la —** كان في  
حالة قلقة .

**Ma vieille —** يا صديقي القديم .

**Sauter d'une — à une autre** قفز من  
موضوع إلى آخر .

**Scier la — sur laquelle on est assis**  
حزنا مؤكنا للخطر .

**Branchement sm.** وصل • تقريع • فرع •

**Brancher vi.** جنم • [ على غصن ] .

**— vt.** فرع •

**— un appareil électrique** وصل جهاز  
كهربائي •

**Branchette sf.** غصين •

**Branchial, e, aux adj.** غلصومي ،  
غيشومي ( متعلق بالفلاصم والغياشيم ) .

**Branchiastes sf. pl. (Zool.)** غيشوميات  
( أحد قسيمي المقصليات من  
الحيوانات ، فيها طائفة القشريات ) .

**Branchies sf. pl. (Anat.)** غلصم ، خياشيم  
( أعضاء التنفس لدى عدد  
من الحيوانات المائية ) .

**Branchiopodes sm.pl.** غيشوميات  
الأطراف ( نوع من المحار  
منه برغوث الماء ) .

**Branchu, e adj. (Bot.)** فناء ، أغصن •

**—** كثير الفروع .

**Brandade sf.** محرّكة • عصية • من  
السّمك والزبد والزيت والثوم ... تُطبخ  
ويجود طعمها بكثرة تحريكها على النار ) .

**Brande sf. (Bot.)** سمينيم ( جنية •

**—** ممصرة ، أزهارها رباعية التركيب  
تستعمل في صناعة المكاسي )

**Brandier sm.** نقّال ، حامل الجرحى .

**Branchage sm.** أغصان شجرة •

**Branchage sm.** كومة أغصان .

**Branche sf.** غصن ، فرع ، قتن •

**Jeune —** شلج ، مخلوج .

**— d'une science** فرع علم .

**— d'une courbe (Math.)** فرع منحني .

**Étoile à cinq — s** نجمة ذات  
خمس شعب .

**Les — s d'un fleuve** سواعد نهر .

**Avoir de la —** تسير بالآفاق .

**Être comme l'oiseau sur la —** كان في  
حالة قلقة .

**Ma vieille —** يا صديقي القديم .

**Sauter d'une — à une autre** قفز من  
موضوع إلى آخر .

**Scier la — sur laquelle on est assis**  
حزنا مؤكنا للخطر .

**Branchement sm.** وصل • تقريع • فرع •

**Brancher vi.** جنم • [ على غصن ] .

**— vt.** فرع •

**— un appareil électrique** وصل جهاز  
كهربائي •

**Branchette sf.** غصين •

**Branchial, e, aux adj.** غلصومي ،  
غيشومي ( متعلق بالفلاصم والغياشيم ) .

**Branchiastes sf. pl. (Zool.)** غيشوميات  
( أحد قسيمي المقصليات من  
الحيوانات ، فيها طائفة القشريات ) .

**Branchies sf. pl. (Anat.)** غلصم ، خياشيم  
( أعضاء التنفس لدى عدد  
من الحيوانات المائية ) .

**Branchiopodes sm.pl.** غيشوميات  
الأطراف ( نوع من المحار  
منه برغوث الماء ) .

**Branchu, e adj. (Bot.)** فناء ، أغصن •

**—** كثير الفروع .

**Brandade sf.** محرّكة • عصية • من  
السّمك والزبد والزيت والثوم ... تُطبخ  
ويجود طعمها بكثرة تحريكها على النار ) .

**Brande sf. (Bot.)** سمينيم ( جنية •

**—** ممصرة ، أزهارها رباعية التركيب  
تستعمل في صناعة المكاسي )

**Brandier sm.** نقّال ، حامل الجرحى .

**Branchage sm.** أغصان شجرة •

**Branchage sm.** كومة أغصان .

**Branche sf.** غصن ، فرع ، قتن •

**Jeune —** شلج ، مخلوج .

**— d'une science** فرع علم .

**— d'une courbe (Math.)** فرع منحني .

**Étoile à cinq — s** نجمة ذات  
خمس شعب .

**Les — s d'un fleuve** سواعد نهر .

**Avoir de la —** تسير بالآفاق .

**Être comme l'oiseau sur la —** كان في  
حالة قلقة .

**Ma vieille —** يا صديقي القديم .

**Sauter d'une — à une autre** قفز من  
موضوع إلى آخر .

**Scier la — sur laquelle on est assis**  
حزنا مؤكنا للخطر .

**Branchement sm.** وصل • تقريع • فرع •

**Brancher vi.** جنم • [ على غصن ] .

**— vt.** فرع •

**— un appareil électrique** وصل جهاز  
كهربائي •

**Branchette sf.** غصين •

**Branchial, e, aux adj.** غلصومي ،  
غيشومي ( متعلق بالفلاصم والغياشيم ) .

**Branchiastes sf. pl. (Zool.)** غيشوميات  
( أحد قسيمي المقصليات من  
الحيوانات ، فيها طائفة القشريات ) .

**Branchies sf. pl. (Anat.)** غلصم ، خياشيم  
( أعضاء التنفس لدى عدد  
من الحيوانات المائية ) .

**Branchiopodes sm.pl.** غيشوميات  
الأطراف ( نوع من المحار  
منه برغوث الماء ) .

**Branchu, e adj. (Bot.)** فناء ، أغصن •

**—** كثير الفروع .

**Brandade sf.** محرّكة • عصية • من  
السّمك والزبد والزيت والثوم ... تُطبخ  
ويجود طعمها بكثرة تحريكها على النار ) .

**Brande sf. (Bot.)** سمينيم ( جنية •

**—** ممصرة ، أزهارها رباعية التركيب  
تستعمل في صناعة المكاسي )

**Braquemart sm.** مِشْمَل (سَيْف قصير)  
قاطع الحدّين يشتمل عليه الرّجل بثوبه .

**Braquement sm.** تَصَوِّب • تَوَجِّيه .

**Braquer vt.** وَجَّه • صَوَّب .

— ses regards sur qqn. حدّق به .

— une arme سَدَّد سلاحاً .

— une banque هاجَم مَقَرَّها، سَطَّ عَلَها .

— qqn. contre أَثَارَها ضدّ .

— vi. انْعَطَف • دار • مال .

Se — اضْطَلَم • تَوَقَّف بعُنف .

**Braquet sm. v.** مُسْتَدَارَة (مُرافقة تقطعها دورة كاملة لدوّاسات)

**Bras sm.** ذِرَاع • سَاعِد • يَد .

— (Bot.) عَصَد .

— de fauteuil مِشْنَد .

— de levier (Techn.) ذِرَاع رَافِعَة .

— d'un fleuve شُعْبَة • سَاعِد نَهَر .

Le — de la justice قُوَّة العَمَلَة [أو سُلْطَنَة] .

Le — séculier السُّلْطَة الدُّنْيَا .

Le bâtiment manque de — يَنْتَاج إلى عَمَال .

Avoir le — long مُسْتَعِدّ، ذو باع طَوِيل .

Avoir qqn. sur le — أَهْلَه • تَحْتَمِل .

تَسْوِلُوته .

Arrêter le — de qqn. تَمَّه عَنِ الضَّرْب .

C'est son — droit قُوَّ سَاعِدَة الأَيْمَن .

قُوَّ عَوْنَة الأَسَاسِي .

Couper — et jambes à qqn. انْتَرَعَ مِنْه .

وَسَائِل التَّجَاح • تَبَطَّ وَشَتَّ .

Demeurer les — croisés أَقَام يَلَا حَمَل .

Mettre sous le — تَأَبَّط .

Recevoir à — ouverts اسْتَقْبَل بِمُفَاوَة .

Tendre les — à qqn. حَرَّضَ عَلَها .

المُتَاعَدَة • سَامَحَة .

Vivre de ses — عاشَ مِنْ عَمَل يَدَها .

À — بِالْأَيْدِي .

À tour de — loc. adv. بَعْدَة ،

بَعْنَف .

À — le - corps مِنْ وَسْط الجِيسَم .

À — raccourcis بَعْنَف .

— dessus, — dessous مُتَخَايِرِينَ ،

مُتَابِلِينَ .

**Brassage sm.** لَحْم • لِحَام (لَأم مبدن)

بِرَاسَة مبدن آخر أَيْن مِنْه .

**Braser vt.** لَحَّمَ • [بالتَّار] .

**Brasero sm.** مَنَقَل • مَوْقِد جَمْر .

**Brasier sm.** نارُ جَمْر .

**Brasiller vt.** شَوَى • [عل الجَمْر] .

— vi. تَلَّأ [ماء البَحْر] .

**Brasque sf.** تَبْطِين مَوْقِد [بموادّ حازلة] .

**Brassage sm.** خَلْط • مَزْج • خَضَر •

اخْتِلَاط • مَزْج .

— صَنَع الخَمَة .

— des peuples انْتِزَاج الشُّعُوب .

— (Mar.) تَوَجِّيه الصَّارِي .

**Brassard sm.** سَاعِد الدَّرْع • سَاعِدَة

( ما يلبس على السَّاعِد مِنْ

قماش أو حديد الخ ... )

**Brasse sf.** باع (طول ذراعين • قِياس

بحري يختلف طوله باختلاف البلدان ولكنه

بروح بين متر ونصف ومترين) .

— سِباحَة البَطْن .

**Brassée sf.** حِضْن • مِلَّة باع .

**Brasser vt.** (Mar.) أَدار

الصَّارِي بِمِثْ يَدَيْهِ مِنَ الرِّيح ) .

**Brasser vt.** صَنَع الخَمَة • مَزْج • خَلْط .

— l'eau عَنَكَّر الماء .

— des affaires تَعاطَى أَصْمالاً كَثِيرَة .

— l'argent تَعَرَّفَ بِأَمْوَال وَفِيرَة .

— un complot دَبَّر تَكْلِيفَة .

**Brasserie sf.** مَشْجَل جَمَة • مَشْرَب جَمَة .

— مَطْعَم وَمَشْرَب .

**Brasseur, euse s.** صَانِع جَمَة • بَازِع جَمَة .

— d'affaires صَاحِب أَصْمال كَثِيرَة .

**Brassicourt sm. et adj.** (Zool.) أَفْرَق

( حِصَان مَقُوس الرِّكْبَتَيْن ) .

**Brassière sf.** صَد يَزِيَة • قَمِيص طِفْل .

— حَمَالَة نَهْلِينَ • حَمَالَة سَل •

حَمَالَة كَيْس .

— de sauvetage صُدْرَة النِّجَاح ( صِلَة

مِن المِطاط تُسَمَل فِي السَّفَن

والطَّائِرَات عِنْد التَّزَوُّل فِي الماء ) .

**Brassin sm.** بِرُومِيل [لصنع الخَمَة] •

بِرُومِيل جَمَة .

**Brasure ou Brassure sf.** لِحْم • لَحْم

لَحْم • مَلْحَم (مَكَان الحَمَام) .

— لَحْمَة .

**Bravache sm.** مُدْعِي الشُّجَاعَة .

**Bravade sf.** تَبَجُّح • نَحْدَة .

**Brave adj. et s.** شُجَاع • بَابِل •

مُقْدَام • جَرِي •

— homme إِنْسَان طَيِّب • كَرِيم • عَدِيم .

Faire le — تَشَاجَع • تَصَنَّع الشُّجَاعَة .

**Bravement adv.** بِسَالَة • بِشُجَاعَة • بِعَزَم .

**Braver vt.** حَابَه • اجْتَرَأَ عَل • تَصَدَّى

ل • تَحَدَّى .

— la mort اسْتَعَفَّ بِالْمَوْت .

**Bravissimo interj.** مُنَازَّ جَدًّا .

**Bravo! interj.** مَرَحِي ! مُنَازَّ • أَحْسَنْتَ .

— sm. تَأْيِيد • اسْتِحْسان • تَعْفِين .

**Bravo sm.** قَاتِل مَاجِر .

**Bravoure sf.** شُجَاعَة • بِسَالَة • بَأْس .

Air de — لَحْن صَعْب الأَدَاء .

Morceau de — نَصْرَة بَارِع الأَسْلُوب

( مَقْطَع يَكْبِه المُوَلَّف لِإظهار بَرَاعَة ) .

**Brayer sm.** مَاسِكَة الضَّرَابَة [ في جَرَس ] •

مَاسِكَة حَمَل • حِزام الفَنِي .

— رافِع ( حبل يَسْمَله البَنَاء لرفع الطِين ) .

**Brayer vt.** حَلَقَط [ السُّفِينَة ] [ سَدَّ ]

حُرُوز السُّفِينَة وَطَلَاها بِالزَّوْت ) .

**Break sm.** مَرِيك ( عَرَبَة بَارِيع • مَجَلَّات

يَجْرُها جَوَادَان • يَكُون مَقْعَد سَاقِها مَرْتَفَعاً .

وَلِي دَاخِلُها مَقَاعِد بِاتِّجَاح الطَوِيل • سِيارَة

بِابْيَن يَكُون فِي دَاخِلُها مَقْعَد نَقَال يَرُفَع

لِوَضْع البَضَالَع ) .

**Bréant sm. v. Bruant.**



**Brebis sf.** نَعْجَة • شَاة .

— égarée وَلَدَّ عَاق .

— galeuse شَاة جَرَبَاء • قِلْدَة سَيِّئَة •

شَخْصٌ خَبَر مَرْغُوب فِيه .

Faire un repas de — أَكَل يَلَا شُرْب .

Qui se fait — le loup le mange مَنْ

اسْتَفْعَ أَكَلَه الذِّئْب .

**Brèche sf.** فَتْحَة • ثَغْرَة • ثَلْثَة •

فَرَزَر • أَدَى • تَسْتَن .

— entre les dents فَتْج الأسنان .

Battre en — هَاجَم بِالْيَدِ قَع •

هَاجَم بعُنف .

- Battre en — un argument دَحَضَ بَرَهَانًا .  
 Être toujours sur la — كَانَ دَائِمًا النَّشَاطَ .  
 Mourir sur la — صَرَعَ مُقَاتِلًا .  
 Brèche sf. (Géol.) رَكَامٌ مُسْتَنَ .  
 رُخَامٌ صُنْعِي .  
 Brèche-dent adj. et s. أَهْنَمَ . أَتَرَمَ (من) سقطت أَسْنَانُ مُقَدِّمِ فَمِهِ أَوْ انكَرَتْ (من أَسْوَاحِهِ) .  
 Bréchet sm. عَظْمُ الْقَصْرِ [فِي صَدْرِ الطَّيْرِ] .  
 Bredi-breda loc. adv. بِسُرْعَةٍ مُفْرَطَةٍ .  
 Bredouillage ou Bredouillement sm. تَغْنُغَةٌ ، لَجَلَجَلَةٌ ، دَنْدَنَةٌ .  
 Bredouillant, e adj. مُتَلَجِّلِج .  
 Bredouille adj. خَائِبٌ ، مُخْطِئ .  
 Bredouiller — رَجَعَ بِخُفْيَةٍ حَبِينٍ .  
 Bredouiller vi. غَضِبَ ، تَغْنُغَ ، تَلَجَّلَجَ . دَنْدَنَ .  
 Bredouilleur, euse adj. et s. مُغْنِمٌ ، مُتَغْنِغٌ ، مُدَنْدِنٌ .  
 Brender sm. مَوْلَدٌ ذَرِيٍّ (مَحْرُكٌ ذَرِيٍّ) يَقُومُ فِي الْوَقْتِ نَفْسَهُ بِاسْتِهْلَاكِ مَادَّةٍ مُنْتَهَ وَبِتَوَلِيدِ أُخْرَى ، فَيَطُولُ اسْتِمَالُهُ .  
 Bref, éve adj. مَوْجِزٌ ، مُخْتَصَرٌ .  
 — démi أَمَدٌ قَصِيرٌ .  
 Phrase brève كَلِمَةٌ آتِرَةٌ .  
 Style brève (Ling.) مُقْطَعٌ قَصِيرٌ .  
 — adv. بِالْإِخْتِصَارِ ، وَبِكَلِمَةٍ وَاجِزَةٍ ، أُخِيرَ .  
 Bref sm. رِسَالَةٌ بَابُورِيَّةٌ ، مَشْشُورٌ بَابُورِي .  
 Bregman sm. (Anat.) قِمَّةُ الرَّأْسِ .  
 Bregmatique adj. يَافُوعِي ، قِيمَتِي .  
 Brélagne adj. عَاقِرٌ (صِفَةُ تَطَلُّقٍ لَا سَبَبٍ) عَلَى إِثَارِ عَدَدٍ مِنَ الْحَيَوَانَاتِ الَّتِي لَا سَبَبٍ .  
 Breichweiss sm. فَرَسٌ الْحِمَلِ (نَوْعٌ) مِنَ الْإِسْتَرَاخَانِ يُوْخَذُ عَادَةً مِنْ جُلُودِ الْحِمَلَانِ الَّتِي تُولَدُ مَاتَةً .  
 Breiche sm. ثَلَاثِيَّةٌ \* (لِبَدَةٌ وَرَقِي يَكُونُ فِي يَدِ كُلِّ لَاحِبٍ بِهَا ثَلَاثُ أَوْرَاقٍ) .  
 — de sein ثَلَاثَةُ مَلُوكٍ (ثَلَاثُ أَوْرَاقٍ) .  
 — كُلٌّ مِنْهَا يُمَثِّلُ مَلَكًا .  
 — مَقْصُورَةٌ .  
 Breicher ou Brécher vt. حَبَّلَ .  
 (وَبَطَّ بِالْحَبْلِ) .

- Breloque sf. حُلْيَةٌ [بَسَلْسَلَةٌ] .  
 — (Milit.) دَقَّةُ الطَّعَامِ .  
 Battre la — اخْتَلَّ عَمَلُهُ . مَدَى .



- Brème sf. (Pois.) أَبْرَمِيس (سَكَك) سَتِيلٌ يَمِشُ فِي الْمَيَاهِ الْحُلُوهِ ، يُوَكَّلُ وَلَكِنَّهُ كَثِيرُ الْحَسَكِ .  
 Brème sf. وَرَقٌ لَعِبٍ .  
 Bren v. Bran يَقُمُ (شَجَرٌ مِنْ أَمْرِيكَ) الْوَسْطَى يَحْتَوِي خَشَبَهُ عَلَى مَادَّةٍ مَلُونَةٍ تَسْتَمِلُ فِي الصَّبَاغَةِ .

- Brésil sm. (Bot.) بِقَمُ (شَجَرٌ مِنْ أَمْرِيكَ) الْوَسْطَى يَحْتَوِي خَشَبَهُ عَلَى مَادَّةٍ مَلُونَةٍ تَسْتَمِلُ فِي الصَّبَاغَةِ .  
 Brésilien, ne adj. et s. بَرَاذِيلِي (من) سُكَّانُ الْبَرَاذِيلِ أَوْ مُتَلَقِّ بِلَادِ الْبَرَاذِيلِ .  
 Brésiller vt. بِقَمَ (صَبَغَ بِأَحْمَرِ الْبَقَمِ) . قَتَتَ . تَقَرَّبَ . تَغْنُغَ .

- vi. et se — تَقَرَّبَ . تَغْنُغَ .  
 Brésillet sm. (Bot.) v. Brésil .  
 Bretailier vi. شَهَرَ ، سَلَّ [سَبَا] .  
 — تَرَدَّدَ عَلَى قَاعَاتِ السَّلَاحِ .

- Bretailleur sm. شَهَارٌ سَيْفٍ .  
 —



- Bretèche, Bretesche ou Bretosse sf. صَدْرُ الْإِسْتِحْكَامِ .  
 — (Archit.) رُواقٌ إِمَامِي .

- Brette sf. حِمَالَةٌ [يَلَاحِظُ] .  
 — حِمَالَاتٌ بَطَالٌ .

- s. مَحْوَلَةٌ (أَدَاةٌ تُوْصَلُ الْإِتِّصَالُ) (Tach.) مِنْ خَطٍّ إِلَى آخَرٍ مُجَاوِرٍ لَهُ فِي سَكَّةِ الْحَلِيدِ) .

- مَقْرُقٌ [بَيْنَ طَرِيقَيْنِ] .  
 — مَوْجِعٌ دَاخِلِيٌّ [لِدَعْمِ الدَّقَاعِ] . (Milit.)

- وَجَعَ فِي مَازِقٍ . — En avoir jusqu'aux مُسْتَنَ الْجَانِبَيْنِ (صِفَةُ) .  
 Bretosé, e adj. نَوْعٌ مِنَ النَّمُودِ .

- Brette sf. شَيْشٌ ، سَيْفٌ طَوِيلٌ وَرَفِيعٌ .  
 Breteler ou Bretter vt. نَقَشَ .

- Bretteur sm. سَابِطٌ (مُتَالٍ ، مُحِبٌّ) الْمُنَاقَلَةُ بِالسَّيْفِ ، مُبَارِزٌ بِالسَّيْفِ .

- Bretzel sm. كَمُونِيَّةٌ \* (حُلْوِيٌّ الزَّاسِيَّةُ الْأَصْلُ يَدْخُلُ الْكَمُونُ فِي صِنْعِهَا) .

- Breuil sm. مَصْبِيَّةٌ طَوِيلَةٌ . حَبْلٌ رَفِيعٌ .  
 Breuvage sm. شَرَابٌ ، مَشْرُوبٌ \* قَوَاءٌ [لِلْحَيَوَانَاتِ] .

- Brève sf. (Ling.) صَابِتٌ [أَوْ مَصَوْتٌ] فَصِيرٌ .  
 Brevet sm. شَهَادَةٌ \* (إِجَازَةٌ) .

- élémentaire شَهَادَةُ الدَّرُوسِ التَّكْمِيلِيَّةِ — d'invention بَرَاءَةُ اخْتِرَاعٍ .

- Acte en — عَقْدٌ رَسْمِيٌّ .  
 Brevetable adj. مُتَشَيِّقُ الشَّهَادَةِ [أَوْ الْبَرَاءَةِ] .

- Breveté, e adj. et s. مُسَجَّلٌ \* مُصَرَّحٌ .  
 — لَهُ \* مُرَخَّصٌ بِهِ \* مَالِكٌ بَرَاءَةٍ .

- Officier — ضَابِطٌ رُكْنٌ .  
 Breveter vt. أَطْعَمَ شَهَادَةً \* أَجَازَ .

- une invention سَجَّلَ اخْتِرَاعًا .  
 Faire — une invention اسْتَشَارَ بَرَاءَةً [أَوْ يَشَالِي] .

- بَاقِيَرَاغٍ .  
 Bréviaire sm. كِتَابُ الصَّلَوَاتِ \* صَلَاةُ الْيَوْمِ .

- كِتَابٌ نَمُودَجِي [أَوْ يَشَالِي] .  
 — مُطَالَعَةٌ مُتَعَادَةٌ . (fig.)

- Bréviligne adj. دَحْنُاحٌ (قَصِيرٌ كَثِيرٌ الْبَطْنُ) \* مُتَكَثِّلٌ .

- Brévilignes sm. pl. (Zool.) قِصَارُ الْأَسَنَةِ \* رُتْبَةٌ مِنَ الْمَطَالِيَّاتِ طَوَالِ الْأَجْسَامِ فَصَارَ الْأَسَنَةُ .

- Brévité sf. قِصَرٌ [وَلِجَازٌ] فِي الْكَلَامِ أَوْ الْكِتَابَةِ .  
 — قِصَرٌ [مُقْطَعٌ أَوْ مَصَوْتٌ] . (Ling.)

- Brillard sm. بَرِيَارٌ (كَلْبٌ رِعَاةٌ طَوِيلُ الْوَبَرِ يَنْسَبُ إِلَى بَرِيَارٍ فِي غُرْنَةِ) .

- Brilbe sf. خُبْرَةٌ (قِطْعَةٌ خَبَرٍ) .  
 — pl. بَقَايَا ، نُقُفٌ \* قِصَلَاتٌ طَعَامٌ .

- s. d'un poème مَقْطَعَاتٌ مِنْ قَصِيدَةٍ .  
 Bric-à-brac sm. inv. سَقَطٌ ، أَسْفَاطٌ (يَبْلُغُ مَتَرَةً رَاحِيَةً الثَّمَنِ) .

- مَشْجَرُ الْأَسْفَاطِ \* أَشْيَاءٌ قَدِيمَةٌ .  
 — مِنْ هُنَا

- Bric et de broc (De —) loc. adv. وَهُنَاكَ .



**Brick sm. (Mar.)** قِلْبَعَة • (سفينة شراعية) •  
بصاريت ممتدة القلوع المربعة .

**Bricolage sm.** تمديد الحرف • إصلاح مَرْمَق .

**Bricole sf.** قَسَل تافه • مَنَّة (شيء لا قيمة له) •  
برقيل (آلة حربية نبيه) — (Milit.)  
القوس تُرمى بها الحجارة وسواها .

— (Mar.) تمايل سفينة .

— de portefaix قِدَّة الحَمَال .

— de cheval قَبَب (مِدارُ الرَّحَل الذي يَمْنَع تأخُّره) .

— شخص مُزَوَّج .

— de pêche مَبْنِيَت القَبَبَة .

Agir de — خاذع .

Donner une — غش .

Jouer de — عَدَم حَرْف البِلَّار .

**Bricoler vi. et vt.** عَدَد الحرف • تَعَرَّج ، تَعَرَّجَ ،  
سارَ مُعَرَّجًا .

— un moteur أَصْلَح مُعَرَّكًا [ على قَلَر استطاعته ] .

**Bricoleur, euse s.** مُعَدِّد الحرف • مَرْمَق حِرَتي .

**Bride sf.** لِحْجَام ، حِثَان ، زِمَام .. رَسَن •  
عُرْوَة • شَرِيط الشَّعْر .

— رِبَاط (شريط نسيجي غير طبيعى يربط عضوين) — (Anat.)

— رِبَاط مُعَلَّني (وصلة معدنية) — (Techn.)  
تُشدُّ قِطْعَتين ) .

— d'un tuyau شَقَّة أَثُوب .

— s à vœux حُجَّجَ وَايَة .

— تَقْلَص جِلْد • تَجْعَد جُرُح . (Méd.)

Avoir la — sur le cou تَحَرَّر .

Courir à toute — أَتَبَّع ، هَمَّج .

Lâcher la — à ses passions أَطْلَقَ لَأَهْوَاهِ العِثَان .

Tenir la — haute قَسَا ، عَنَفَ ،

حَامَلَ بِقَسْوَة .

Tenir qq. en — وَجَّهه ، سَبَّره .

Tourner — رَجَعَ على أَهْطَابِه •

غَيَّرَ رَأْيَه .

**Bridé, e adj.** مُنْجَم •

Un oison — أَبْنَه مُطِيع .

Yeux — عِيُون مَالَّة (عيون مائلة أو

مَشْدُودَة الأَطْرَاف كعيون المغول أو

الجُنْس الأصغر) .

**Brider vt.** رَبَط • شَدَّ •، خَنَطَ •  
أساءَ التَّعَرُّفَ — son cheval par la queue

— كَتَفَ دَجَاجَة [ لَطَوَهَا ] . — un poullet

— كَتَبَ عَرَائِره . — ses instincts

Cet habit me bride مُضَايِقِي هَذَا الثَّوبِ

**Bridge sm.** بَرِيدَج (لعبة ورق يقوم بها أربعة  
بنفسمون إلى فريقين ويتوزع عليهم مجموع  
الورق بالتساوي ، ويكون لتقدير الرهان  
فيها ونخيقه أهمية كبرى) .

**Bridge am.** جَبْر [ للأشنان ] .

**Bridger vi.** لَعِبَ البَرِيدَج .

**Bridgeur, euse s.** لَاحِبُ البَرِيدَج .

**Bridon sm.** لِحْجَام خَفِيف ، شَكِيَة .

**Brie sm.** بَرِي (جبن أبيض طري مَلَح مصنوع في بري) • أنف كبير .

**Briefing sm.** اجْتِمَاع التعليمات (اجتماع  
يعفده رجال حملة جوية لتلقي التعليمات  
النهائية قبل القيام بتنفيذ العملية) .

**Brièvement adv.** باختصار ، بإيجاز .

**Brièveté sf.** قِصَر • إيجاز ، اختصار .

**Brigade sf. (Milit.)** لِيَوَاء • زُمْرَة ، فِرْقَة ،  
— فَرِيقُ عَمَال .

— de gendarmerie مَفْرُزَة دَرَك .

**Brigadier sm.** عَرِيف [ في فرنسا ] • عَيدَ [ في  
الكلترا وكندا ] .

— général حَمِيد [ في الولايات المتحدة الأمريكية ] .

**Brigand sm.** قَاطِعُ طَرِيق ، لِيَصْرُ مُنْكَح • رَجُلُ يَرْبِز .

Histoire de — s. أكاذيب .

**Brigandage sm.** قَطْعُ طَرِيق ، لُصُوبَة .

**Brigander vi.** تَلَمَّص ، قَطَعَ الطَرِيق .

**Brigandine sf.** زَرْدِيَّة (دروع من زرد) .

**Brigantin sm.** شِرَاعِيَة (سفينة بحارين تُشبه القلعية) .

— سَرِير يَطْوِي .

**Brigantine sf. (Mar.)** زَاوِي • (قِلْع مَرِيع الزوايا يُرفع في المَوْخَرَة) .

**Bright (Mal de —) (Méd.)** الَّتِيهَاب الكَلْبِيَّة ، مَرَضُ بَرَايَة .

**Brightique adj. et s.** بَرَايَتِي (متعلق بمرض برايت) • مَلْهَب الكَلْبِيَّة .

**Brigue sf.** تَحَايُل ، خِدَاع • دَسِيسَة .  
La — العَصَابَة .

**Briguer vt.** تَحَايَل ، اِخْتَال • دَسَسَ • طَمَعَ في .  
— un poste سَمَى إلى تَوَلِيْفَة ، جَدَّ

لِلْمُصُولِ على مَرَكَز .  
— une alliance التَّمَسُّ مَسَاهَرَة

[ أو تَحَايَلًا ] .

**Brigueur, euse s.** مُتَحَايِل • طَمَّاع في .

**Brillamment adv.** بَتَفُوقًا ، بَنَجَاحًا .  
Passer — un examen أَجْتَازَ اِمْتِحَانًا بِاِخْتِيَار

**Brillance sf. (Astro.)** تَأَلُّق ، إِشْرَاق .

**Brillant, e adj.** لَمَّاع ، زَاهٍ • مُتَأَلِّق ، مُشْرِق .  
Couleur — e لَوْنُ تَغْيِر .

— avenir مُسْتَقْبَلُ بَاهِر .

— conférencier مُحَاضِرُ آسِر .

— écrivain كَاتِبٌ مَاهِر .

— élève تَلْمِيزُ نَابِه .

**Brillant sm.** أَلْتَر • لَمَّاع ، رَوُّوق •  
صَفَال [ الماس ] .

— أَلْمَاسَة مُضَلَّعة

Faux — أَلْمَاسُ كَاذِب .

Le — de l'acier بَرِيقُ الفُولاذ .

**Brillanté, e adj. et s.** مَلَمَّع • بَرَّاق •  
خَلَبَ

**Style —** أَصْلُوبُ مُزَوَّجَرَف .  
— مُشَعَّر • بُنْدُقِي (نسيج قطني)

— أو كَتَانِي بِرُسُومِ بَرَّاقَة بُنْدُقِي  
الْمَنَّا • خَبِيطُ قِطْعِي أو كَتَانِي مَلَمَّع ) .

**Brillanter vt.** مَقَلَّ • [ الماس ] • لَمَّع •  
— son style زَخَرَفَ أَصْلُوبَه .

**Brillantine sf.** لَمْعِين (مستحضر زيتي لتلميع الشعر) .

**Brillantiner vt.** لَمَّعَنَ (دهن باللمعين) .

**Briller vi.** لَمَعَ • ، بَرَّقَ • .

— تَأَلَّقَ • تَفَوَّقَ .

Faire — le visage نَظَرَ الوَجْهَ .

Une perle qui brille لَوْلُؤَة تَتَوَهَّج .

La joie brille dans ses yeux الفَرَحُ تَلْتَمِعُ في عَيْنِيَه .

**Brimade sf.** مُعَاكَاة ، إِذْعَاج •  
— v. Bizutage .

**Brimablement sm.** تَرْجُح ، أَهْزَاز .

**Brimbale sf.** ذِرَاعُ المِصْحَنَة .

**Brimbaler, Bringuebaler ou**

**Briaquebaler vt.** مَزَّ • ، رَجَعَ .  
— vi. تَرْجَحَ ، تَمَايَل ، اهْتَزَّ .

**Brimborion sm.** هَتَّة ، تَرْهَة .  
**Brimmer vt.** امْتَحَن • عاكس ، تَغَصَّ المَيْش .  
**Bria sm.** قَشَّة ، ذُرارة ( ما تَنَازَر من الشيء المذْور ) .

— غَرَسَة ، قَرِخ ( كل نَابَة ) .  
 — صغيرة في شجر الحَرْجَة .  
 — ساقٌ مَوْجِلَة . ( *Techn.* )  
 — قِذَاة .  
 — سِلْكُ المَوَائِي .  
 — مَحْبُوطٌ حَبَلٌ .  
 — ذَرَّةٌ مِنَ التَّصَرُّ .  
 — أَثَرَةٌ مِنْ ، قَلِيلٌ مِنْ .  
 — قِذَاةٌ مَقْبِيَّةٌ .

**Brimdille sf. (Bot.)** عَصَلُوج ( غصنٌ دَقِيق )  
 — أَمْلَسٌ يَنْتَهِي غَالِباً بِرِعمٍ ثَمَرِي .  
 — غُصْنٌ تَفْاح ( أو إِبْجاص ) .  
 — زُغْبٌ ( دَقاقُ الحَلَبِ السَّرِيعَةِ الاِشْتِعال ) .

**Brimell sm.** آلَةٌ بِرِنَل ( آلَةٌ بِاسْمِ مَخْرَعِها تَسْمَلُ )  
 — لَمْرَقَةٌ صَلَاةُ المَعَادِنِ ( ) .

**Briage, e adj. (Zool.)** مُنْغَرٌ مُخَطَّطٌ  
 — ( صِفَةُ الثَّوْنِ الَّذِي تَكُونُ عَلَيْهِ الْبَرَّةُ حَبًّا )

**Briage sf.** قَصْفٌ ، سُجُونٌ .  
 — قِذَاةٌ مَشْوَمةٌ القَامَةِ .

**Briagebaler ou Brinquebaler**  
 — **Brimbaler.**

**Bria sm.** حَمِيَّةٌ ، حَمَاسَةٌ ، حَبَرِيَّةٌ ،  
 — انْقِطَاعٌ ، حَرَارَةٌ .

**Briche sf.** نَطِيرَةٌ حَتْلَوِيٌّ [ ]  
 — الدَّقِيقُ وَالزَّهْدُ وَالْبَيْضُ [ ] .

— حِمَاقَةٌ .  
 — ارْتِكَبَ مَقَامَاتٍ .

**Briche sf.** كَبِيرٌ كَرِيهٌ .  
 — اَرْتِكَبَ مَقَامَاتٍ .

**Briche, e adj.** مُبَرِّشٌ ( يَطْعَمُ البَرِيوْشَةَ ) .  
**Brique sf.** آجِرَةٌ ، قَرْمِيْدَةٌ ، لَتِيْنَةٌ .

— مَلْيُونٌ قَرْنَكُ [ قَدِيمٌ ] .  
 — قَالِبٌ صَابُونٌ .

**Brique sf.** رَحْفَةٌ ( خَفَّانٌ ) .  
 — آجِرِيٌّ ، لَوْنٌ مُعْصَرٌ .

**Brique sf.** بِلَاطَةٌ زُجَاجِيَّةٌ .  
 — لَا يَجِدُ مَا يَأْكُلُهُ .

**Brique sf.** حَفٌّ ، حَكٌّ ، تَطْفُفٌ بِشَدَّةٍ .  
**Brique sf.** قَدَاحَةٌ ، زَنْدٌ .

**Brique sf.** مِشْمَلٌ ( سِيفٌ قَصِيرٌ يَسْمَلُ )  
 — عَلَيْهِ الرُّجُلُ يَثْبُهُ .

**Briquet sm. (Zool.)** قَطْرُب ( كَلْبٌ صَغِيرٌ ) .  
**Briquetage sm.** قَرْمِيْدَةٌ ( بِنَاءٌ بِالْقَرْمِيْدِ )

— تَلْبِيْنٌ ( صَنْعٌ لِتِيْنَاتٍ قَحْمٍ ) .  
 — طَلَاةٌ قَرْمِيْدِيَّةُ الشَّكْلِ .

**Briquetier vt.** قَرْمَدَ ( بَنَى بِالْقَرْمِيْدِ وَالْآجَرِ )  
 — قَلَّدَ الْآجَرَ [ بِالْأَثَرِ ] .

— جَهَّزَ بِالْقَرْمِيْدِ .  
 — صَنْعَ آجَرَ .

**Briquetier sf.** مَقْرِيْدٌ ( بِنَاءٌ بِالْآجَرِ وَالْقَرْمِيْدِ )  
**Briquetier sm.** صَانِعُ الْآجَرِ [ أَوْ بَالِئُهُ ] .

**Briquette sf.** قَالِبٌ قَحْمٍ [ حَجَرِيٌّ ] .  
**Bria sm.** كَسْرٌ ، فَكٌّ .

— تَعْطِيلُ السَّوْقِ .  
 — قَصٌّ خَتْمٌ .

— حَطَامٌ سَفِينَةٍ .  
**Briance sf. (Milit.)** قُوَّةُ الْقَصْمِ ( قُوَّةٌ )

— تَعْمِيْرَةٌ لِمُشْجَعَةٍ ( ) .  
 — حَطَامٌ سَفِينَةٍ

**Brisant sm.** مَكْسَرٌ مَوْجٌ ، مَصْنَعٌ كَارِسٍ .  
 — مَخُورٌ بَارِزَةٌ عَلَى الشَّطْ

**Explosif** — مُتَفَجِّرٌ مُدَسَّرٌ .  
**Brisard ou Brisquard sm.** جُنْدِيٌّ

— مُجَرَّبٌ .  
**Bria sf.** نَسِيمٌ ، نَسَمَةٌ .

— هَوَاءٌ يَجْرِي ( هَوَاءٌ خَفِيفٌ يَهْبُ )  
 — نَهَارٌ مِنَ الْبَحْرِ إِلَى الْيَابَسَةِ ( ) .

— هَوَاءٌ جَبَلِيٌّ ( هَوَاءٌ )  
 — خَفِيفٌ يَهْبُ عِنْدَ الْعَشِيِّ مِنَ

— الْجَبَلِ إِلَى الْوَادِي ( ) .  
 — هَوَاءٌ أَرْضِيٌّ ( هَوَاءٌ خَفِيفٌ )

— يَهْبُ لَيْلاً مِنَ الْيَابَسَةِ إِلَى الْبَحْرِ ( ) .  
 — رِيحٌ طَيِّبَةٌ .

**Bria sf.** مَكْسَرٌ ، مَهْشَمٌ • مَشْهَوْكٌ .  
 — مَهْشَمٌ الْخَنَاحِ .

**Bria sf.** قُوْسٌ حَادَةٌ .  
 — مُسْتَقْبَلُ ضَلَعٍ .

**Bria sf.** خَطٌّ مُتَكَبِّرٌ .  
 — جَنِيْعٌ تَكْسِيْرٌ .

**Bria sf.** صَوْتٌ مُتَقَطِّعٌ .  
 — سَجَبٌ [ لَأَسْفَلُ نَافِلَةٌ ] .

**Bria-circuit sm. (Elect.)** قَاطِعَةُ الدَّارَةِ .  
**Bria-courant sm. (Elect.)** قَاطِعَةُ الْبَيَّارِ

**Bria-ses sf. pl.** مَكْسَرُ الطَّرِيْدَةِ ( أَغْصَانٌ )  
 — يَكْسِرُهَا مَثِيرُ الطَّرِيْدَةِ لِقِلَالَةٍ عَلَى مَوْضِعِهَا .

**Aller sur les — de qqn.** اِقْتَدَى بِهِ • نَافَتْهُ .

**Reprendre ses —** عَادَ إِلَى مَا كَانَ عَلَيْهِ .  
**Brise-cou sm.** هَالِيَةٌ .

**Brise-fer s. inv.** كَسَارٌ ، مُحْطَمٌ .  
**Brise-glace sm. inv.** مَحْطَمَةُ الثَّلُوجِ • كَاسِيَةٌ الْجَلِيدِ .

— سَفِينَةٌ كَاسِيَةٌ [ لِلْجَلِيدِ فِي الْبَحْرِ ] .  
**Brise-jet sm. inv.** كَسَامَةٌ حَقِيْبَةٌ .

**Brise-lames sm. inv.** مَكْسَرٌ ، مَلْطَمٌ • كَاسِرُ الْأَمْوَاجِ .  
**Brisement sm.** تَحْطِمْ ، تَكْسِيْرٌ ، كَسْرٌ ، حَطْمٌ • تَكْسَرُ ، تَحْطَمُ .

— تَفْتَتُ الْقَلْبَ .  
 — de cœur

**Brise-mottes sm. inv. (Agric.)** مُفْتَتَةُ التُّرْبِ ، مِمْلَةٌ ( أَدَاةٌ )  
 — تَسْمَلُ فِي تَمْلِيْسِ الْأَرْضِ الزَّرَاعِيَّةِ ( ) .

**Briser vt.** كَسَرَ • كَسَرَ ، حَطَمَ ، هَدَمَ .  
 — فَتَّتَ الْقَلْبَ .

— حَطَمَ الْمَقَاوِمَ .  
 — نَدَفَ الصَّوْفَ .

— صَقَّرَ الْحَجَرَ ( كَسَرَ بِالْعَاقُورِ ) .  
 — بَنَى جِبَالَ الْمَرْدَةِ .

— أَحْبَطَ إِضْرَاباً .  
 — قَصَّ خَتْمًا .

— قَطَعَ حَدِيثًا .  
 — قَسَخَ مُعَامَلَةً .

— اِشْتَعَدَّ حُرِيَّتَ .  
 — اِسْتَوْقَفَ عَنِ الْمُنَاقَاةِ .

— اِصْطَلَمَ .  
 — قَاطَعَةٌ .

— اِنْتَكَسَرَ ، تَهْتَمُ ، تَحْطَمُ .  
 — كَلَّ .

**Brise-tout sm. v. Brise-fer.**  
**Brise-tourteaux sm. (Agric.)** مُفْتَتَةُ الْكُثْبِ ( أَدَاةٌ مُحَرِّزَةٌ )

— يَحْرِشُ بِهَا الْكُثْبَ الَّذِي يَسْمَلُ  
 — غِذَاءً أَوْ سَادًا ( ) .

**Briscur, cuse s.** كَاسِرٌ • صَادِمٌ .  
 — عَبْرُ الصَّوْرِ [ وَالْإِيقُونَاتِ ] .

— مُقَاتِلُ الْإِضْرَابِ .  
**Brise-vent sm. inv. (Agric.)** مِصْدَةُ الرِّيحِ

— ( صُفُوفٌ مِنَ الشَّجَرِ نَصَدُّ الرِّيحِ  
 — الشَّدِيدَةِ عَمَّا يَزْرَعُ بَيْنَهَا مِنْ نَبَاتَاتٍ ) .

**Brisa sm. (Archit.)** حَافَةُ سَطْحٍ .

**Briaka sm.** بريكا (حربة روسية للسفر بمقاعد خيتران تتحول إلى زلاجة).

**Briague sf.** جُنْدِي قديم هزواج (لُعْبَةُ وَرَق).

**Brisoir sm.** مدققة [ القنب أو الصوف ].

**Bristol sm.** بَرِستول (ورق مقوى صقيل منسوب إلى مدينة بريستول في انكلترا).

— بطاقة زيارة.

**Brisure sf.** فُتَات، كِسْرَة مَكْنَر مَسْخَلَح.

— s de riz دُفَاق الأرز [ أو فُتَات ].

**Britannique adj. et s.** بَرِيطَانِي (متعلق ببريطانيا أو سكانها).

**Britannique adj.** بَرِيطُونِي (متعلق بالشعب السلية التي نزلت في انكلترا قبل الميلاد فرع من اللغة السلية).

**Brise sf. (Bot.)** قَصْفَة، إِبْرِيزَة (جنس نبات من فصيلة النجيليات).

**Broc sm.** إبريق • ميل • إبريق.

**Brocante sm.**

V. Brocante

**Brocante sf.** تجارة السُّقَط (تجارة المتاع المستعمل أو الرديء)

**Brocaster vi.** تاجر بالسُّقَط (راجع المادة السابقة)

**Brocanteur, euse s.** سَقَطِي (تاجر السُّقَط، راجع السابق)

— de lousges مذاح.

**Brocard sm.** تَهْكُم، رِجَارَة لاذعة.

— قاعِدة قانونية، مَثَل واضح. (Dr.)

**Brocard, ou Broquard sm. (Zool.)**

يَحْمُور (نوع من الأيائل قصير الذنب) • وكَد الأيائل.

**Brocarder vt.** تَهْكُم، قَدَح - ي.

**Brocardour sm.** مَتَهْكُم.

**Brocart sm.** بَرُوكَار (نسيج مُقَصَّب يحيط الحرير والذهب)، دِياج.

**Brocaille sf.** رُخَام مَلُون • سُدُس مَزَحَرَف.

**Broccie sm.** بَرُوشِير (جِبْن الماعز في كورسكا).

**Brochage sm.** مَظَر (جمع أوراق الكتب وشدّها بمَنَسَج تَصَوِيرِي طريقة في النسخ تُبَرِّز رسوماً زخرفية في القماش).

**Brochant, e adj.** مُصَاف، زَالِد.

**Broche sf.** سَقود، سِخ • مَتَارَة • إَسْفَن • قَصَب • قَرْن الأيائل.

— d'un métier à tisser مِرْدُون (مغزل)

— transoeseuse (Chir.) سَقود • مَظَر العظم.

— de tente وَتِد الخيمة.

— de réglage (Techn.) مِسْمار القَبْط.

— (Techn.) سَاعِد المَرَكَة.

— de perles مِشْبَلَك أَلَسِي.

Les — s نابا الخيترير البري.

**Broché sm.** تَقَصَّب • مَقَصَّب.

**Brochée sf.** مِل • سِخ (ما يشوي في سِخ).

**Brocher vt.** قَصَّب [ نِجَا ] • بَيَطَر.

— un livre مَظَر كتاباً.

— une pièce de théâtre أَلَت مَسْرُوحَة بِسْرَة

**Brochet sm. (Poiss.)** زُنْجُور (جنس أسماك نهريه مستطيلة الشكل واسعة الشدق من فصيلة الزنجوريات).

**Brochette sf.** سَقود صَغِير، سِخ • مِل • سِخ • مِشْبَلَك الأَوْسِيَة • مِشْبَلَك صَغِير.

**Brocheur, euse adj. et s.** مَبَار (جامع الأوراق لتجليدها).

— se sf. مَبَارَة (آلة لغبر الأوراق).

**Brochoir sm.** مَطْرَقَة البِيطَار.

**Brochure sf.** تَقْصِيَة (زُخْرُف التَقْصِيَة) • كُرَامَة، كُتِيب.

**Brocoli sm. (Bot.)** قَنِيْط الشَّاء • شَكِير المَنُفُوف.

**Brodequin sm.** مَدَاس (جِلْداء كَبِير) • سَحَاقَة (أداة تَغْذِيْب قَدِيمَة تُسْمَل سِلْحَن السَّوْق).

**Broder vt.** طَرَز، وَشَى، زَرَزَكَشِي.

— vi. اخْتَرَع، غَالَى، فَحَم.

**Broderie sf.** تَطْرِيز، تَوَشِيَة، زَرَزَكَشَة • تِجَارَة المَطْرَازَات.

— تَقْصِيل • مِبالغة.

— تَقْصِيل (إضافة قُفَاط). (Mus.)

**Brodeur, euse s.** مَطْرَز، مَوَشِي، مَزَرَمِكِشِي.

— طَرَاظَة (آلة تَطْرِيز).

**Broie sf.** مِسْحَقَة [ الكُتَان ] • سَحَن، سَحَن، تَقْصِيَة.

**Broiement et Broyage sm.** بَرُوماسُون (Chim.) (مركب متولد من تأثير البروم على الاستون).

**Bromate sm. (Chim.)** بَرُومات (مِلْح الحامض البرومي).

**Brome sm. (Chim.)** بَرُوم • بَرُومِين (جسم بسيط ذو رائحة نَتْنَة يستخرج من مياه البحر في شكل سائل أحمر سام).

**Brome sm. (Bot.)** عُلْقِيَة • بَرُومُس (جنس نباتات كلبية من الفصيلة النجيلية).

**Broméliacées sf. pl. (Bot.)** بَرُومالِيَات • عُلْقِيَات (فصيلة نباتية من وحيدات الفلقة).

**Bromhidrose sf.** صَنَة، عَرَق مَصِين.

**Bromhydrique adj. (Acide —)** حَمَضُ البروم.

**Bromide sf. (Méd.)** طَلْحُ بَرُومي.

**Bromique adj. (Chim.)** بَرُومي (مَحْمُور على بروم أو متعلق به).

Acide — حامض بروميك.

**Bromisme sm. (Méd.)** بَرُومِيَة • انْشِيم بَرُومي.

**Bromoforme sm. (Chim.)** بَرُومفورم (مُتَحَفَر مُتَخَذ سَكَا).

**Bromure sm. (Chim.)** بَرُومور (اتحاد البروم مع جسم بسيط).

**Bronche sf. (Anat.)** قَصْبَة الرِّثَة، شُعْبَة.

**Bronchectasie ou Bronchiectasie sf. (Méd.)** تَوَسُّع القَصَبَات.

**Bronchement sm.** عَثْرَة، كَثْبَة.

**Broncher vi.** عَثَر • مَكَا • تَمَثَّر • أَخْطَأ • تَرَدَّد.

Sans — بلا أعراض، بلا تَدَمَّر.

**Bronchioles sf. pl. (Anat.)** قَصَبَات (تَفَرَّعات القَصَبَات).

**Bronchique adj.** قَصْبِي، شُعْبِي (متعلق بالقصبات)

**Bronchite sf. (Méd.)** الِثْهَاب شُعْبِي، الِثْهَاب القَصَبَات، تَرْتَلَة رِثَوِيَة.

**Bronchitique adj.** شُعْبِي (متعلق بالتهاب الشعب).

— مَشْغُوب (مُصاب بالتهاب الشعب).

**Broncho-pneumonie sf. (Méd.)** قُفْهَاب القَصَبَات والرِّثَة.

**Bronchorragie sf. (Méd.)** نَزْف قَصْبِي.

**Bronchorrhee sf. (Méd.)** سِيلَان قَصْبِي.

**Bronchoscope sm. (Méd.)** كَاشِفُ القَصَبَات (أداة مَهْزَة بِضَوْءٍ تدخل في القصبات للكشف عنها)

**Bronchoscope** sf. كَشَفُ الثَّعْبَاتِ .  
**Bronchoscopie** sm. بَرُونَسْكُوبِ (دِيَنَاصُورُ أَتْرِيكِي عَصَمُ بَانْدُ)  
**Bronche** sm. (Mém.) رَجَّة ، جَلْدَلَة  
**Bronchite** sm. بَرُونْتِزَة ، اسْتِجَارَة ، بَرُونْتِز ، تَشْمِير  
**Bronze** sm. قُلُوز ، بَرُونْز ، شَبَّ (خِلْطُ) التَّحَاسُ وَالْقَصْدِيرُ • بَرُونْزِيَّةُ (مُصْبُوبَةُ مِنَ الْبَرُونْزِ)  
 — âge du — العَصْرُ الْبَرُونْزِي  
 — cœur de — قَلْبُ قَاسِ  
**Bronzé, e** adj. مُسَمَّرٌ ، مُسَمَّعٌ ، مَبْرُونْزِي • بَرُونْزِي  
**Bronzer** vt. سَمَّرَ ، سَمَّعَ • بَرُونْزَى (أَعْلَى شَكْلِ الْبَرُونْزِ أَوْ لَوْنُهُ)  
**Bronzeur ou Bronzeur** sm. مَبْرُونْزِي (صَاحِبُ الْبَرُونْزِ ، وَصَانِعُ الْبَرُونْزِيَّاتِ)  
**Brook** sm. خَنْدَقُ مَاءٍ [فِي سَبَاقِ الْخَيْلِ]  
**Brocoli** sm. (Bot.) v. Brocoli .  
**Broquette** sf. مِسْمَارُ الْمُتَجَدِّ (مِسَارُ قَصِيرِ مُدْبَبِ الرَّأْسِ)  
**Broquette** sm. تَنْظِيفُ بِالْفَرْشَاءِ • قَرْجَنَةٌ (تَنْظِيفُ بِالْفَرْجُونِ)  
**Broset** sf. فَرْشَةٌ ، قَرْشَاءٌ ، شَعْرِيَّةٌ وَفَرْجُونُ قَرْشَاءِ الدَّهَانِ  
 — شَعْرٌ وَاقِفٌ  
**Brosette** en — شَارِبٌ مُدْبَبٌ  
**Brosette** en — أَلْجَمَةُ ، دَخْلُ  
**Brosette** sf. فَرْشَاتُ قَرْشَاءٍ • هَزِيمَةٌ  
**Brosette** vt. تَنْظِيفُ بِالْفَرْشَاءِ  
 — une table — رَسَمُ لَوْحَةٍ (رَسْمًا تَهْدِيًّا)  
 — un cancani — هَزِيمُ الْعَدْوِ  
 — se — تَخَلَّى عَنْ نَفْسِهِ • تَنْظِيفُ بِالْفَرْشَاءِ  
 — se — le ventre خَوَّتْ مَعْدَتُهُ  
**Brosette** sf. مَصْنَعُ الْفَرَاشِيِّ • مَتَجَرُّ الْفَرَاشِيِّ  
**Brosette, être** s. • فَرَاشِي (صَانِعُ الْفَرَاشِيِّ) بَالِغُ الْفَرَاشِيِّ  
**Brosette** sm. (Bot.) قِشْرَةٌ [الْحَوَزَةِ أَوْ الْوَزَةِ الْخ.]  
 — se noie — رِيْبَاعُ الْحَوَزِ (صِبَاغٌ يُوْخَذُ مِنَ الْحَوَزِ) عَصِيرُ قِشْرَةِ الْحَوَزِ  
**Brosette** sm. عَصِيدَةٌ ، طَعَامُ سَائِلٍ

**Brouettage** sm. نَقْلٌ [بِمَنْقَلَةٍ]



**Brouette** sf. مَنَقَلَةٌ (نَقَالَةٌ بِجَلَّةٍ تَسْتَعْمَلُ عَادَةً فِي أَعْمَالِ الْبِنَاءِ وَالْمَنَاجِمِ • نَقَالَةٌ بِمِجْلَتَيْنِ اسْتَعْمَلَتْ قَدِيمًا لِنَقْلِ اشْخَاصٍ)  
**Brouettée** sf. حِمْلُ مَنَقَلَةٍ  
**Brouetter** vt. نَقَلَ • [بِمَنْقَلَةٍ]  
**Brouettier** sm. نَقَال [بِمَنْقَلَةٍ]  
**Brouhaha** sm. ضَوْضَاءٌ ، جَلَّةٌ ، هَرْجٌ وَهَرْجٌ  
**Brouillage** sm. [إِذَا] تَشَوُّشٌ • تَشَوُّشُ قُرُوسٍ ، بَلْبَلَةٌ  
**Brouillamine** sm. عَابَاةٌ • مُوَدَّةٌ ، دَقَرٌ  
**Brouillard** sm. التَّسْوِيدُ

Avoir un — devant les yeux

فَهِيتَ فِيهِ عِشَاوَةً

Être dans le —

لَا يَتَبَيَّنُ طَرِيقُهُ

**Brouillasse** sf.

عَابَاةٌ خَفِيفَةٌ

**Brouillasse** vi.

رَدُّ [الْعَبَابِ]

**Brouille ou Brouillerie** sf.

خِلَافٌ ، خِصَامٌ ، شِقَاقٌ

Être en — avec qqn.

تَخَاصَمَ مَعَهُ

**Brouillement** sm.

مَزْجٌ ، خِلْطٌ

**Brouiller** vt.

اِخْتِلَاطٌ ، اِشْرَاجٌ

— une émission

خَلْطٌ • رَجٌّ

— des crufs

شَوَّشٌ عَلَى إِذَاعَةٍ

— des amis

خَفَّقَ بَيْنَهُمَا

— les cartes

أَلْسَدَ مَا بَيْنَ أَصْدِقَاءٍ

Se —

شَقَّ الْمَصَا • خَلْطُ الْوَرَقِ

Le ciel se brouille

تَشَوُّشُ • اِخْتِلَاطٌ • اِشْرَاجٌ

**Brouillerie** sf.

اَلْإِذَاعَاتُ

**Brouilleur** sm.

مُفِيدٌ • مُشَوِّشٌ

**Brouillon, ne** adj. et s.

رَبِيكَ

Homme —

ذَهْنٌ مُضْطَرَبٌ

Esprit —

مُسَوَّدَةٌ • تَصْنِيمٌ

**Brouillon** sm.

سَوْدٌ (كَبْ مُسَوَّدَةٌ)

**Brouillonner** vt.

جَعَّقَ • أَحْرَقَ • لَفَّحَ

**Brouir** vt.

اِحْتِرَاقُ النَّبَاتِ

**Brouissage** sf.

[بَلْفَحُ الشَّمْسِ]

**Broussailles** sf. عَيْصٌ ، عُلْبُنٌ ، أَشْوَكَ الْعَابَاتِ  
**Cheveux en —** شَعْرٌ مُتَعَثٌّ  
**S'échapper par les —** تَخَلَّصُ مِنْ وَرْطَةٍ  
**Broussailleux, euse** adj. ذُو أَشْوَكَ • مُتَعَثٌّ  
**Broussard** sm. مُدْعِلٌ (تَزِيلُ الدَّعَلِ)  
**Brouse** sf. دَعْلٌ • رَيْفٌ  
**Brouse** sf. بَرُوسِيَّةٌ (جَبْنٌ أَيْضٌ مِنْ لَبَنِ الْمَاعِزِ وَالْحَاجِ)  
**Broussaie** sm. (Bot.) وَرْمٌ (اِثْقَاحٌ عَلَى سَوْقِ الشَّجَرِ وَفُرُوعِهَا مِثْلَهُ الصَّقِيقِ وَبَعْضُ الْجَرَاهِيمِ)  
**Brout** sm. (Bot.) نَبْتُ [الرَّيْبِ]  
**Mal de Brout** (التهابُ مَعْوِيٍّ) عَصَبُ الْمَاشِيَةِ مِنْ نَبْتِ الرَّيْبِ  
**Broutage ou Broutement**, sm. رَعْيٌ  
 — des freins (Tackn.) لَتْلُفَةُ الْكَبَاحِ  
**Brouter** vt. رَعَى • دَمَّ  
 — vi. (Mém.) تَنَقَّلْتُ ، تَنَقَّلْتُ الْمَسَاحَ بِصَطْلِكَ  
**Brouille** sf. (Bot.) رُحْلَةٌ (طَرَفُ نَامِ قَعْسٍ فِي الْكُرْمَةِ)  
 — (fig.) هِنَةٌ ، ثُرْعَةٌ  
**Brouillie** sf. (Bot.) بَرُوفَالِيَّةٌ (جَنْسُ جَنْبَةٍ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْخَنَازِيرِيَّةِ تَعْرِفُ بِاسْمِ مَوْصَلِهَا)  
**Brownée** sf. (Bot.) بَرَاوِنِيَّةٌ (جَنْسُ شَجَرٍ لَتَزِينِ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْقَرْنِيَّةِ يَعْرِفُ بِاسْمِ مَوْصَلِهِ)  
**Brownien** adj. et s. بَرَاوِنِي (نَسَبٌ إِلَى الْعَالَمِ النَّبَاتِيِّ بَرَاوِنِ)  
**Le mouvement** — (Chem.) الْحَرَكَةُ الْبَرُونِيَّةُ (حَرَكَةُ مَسْتَمِرَّةٍ فِي الْجَرَيَاتِ الْمَجْهَرِيَّةِ السَّابِقَةِ فِي أَحَدِ السَّرَائِلِ)  
**Browning** sm. بَرَاوِنِي (مُسَدِّسٌ انْكَلِيزِي يَنْسَبُ إِلَى خَمْرِهِ)  
**Broyage** sm. سَحَقٌ ، جَرَشٌ • سَحْنٌ  
**Broyer** vt. هَرَسَ • سَحَقَ ، دَقَّ ، جَرَشَ • حَقَّمَ • صَغَطَ بِشِدَّةٍ  
 — les aliments مَضَغَ الْأَطْعِمَةَ  
 — du noir اِسْتَعْمَلَ لِأَنْكَارٍ مُحْزَنَةً  
**Broyeur, euse** adj. et s. سَحَاقٌ ، هَرَسَاتِي • طَاحِنٌ (هَرَسَاتِي الْأَطْعِمَةِ) (Zool.)

- sm. مَسْحَق (أداة سحق) .  
 — se sf. مَسْحَقَة (آلة سحق) .  
**Bru af.** كَتَّة ، زَوْجَةُ الْإِبْنِ .  
**Bruant ou Bréant sm. (Ois.)** شُرْشُور (جنس من البجرات المخرطيات المتأخر تشبه العصفور الدوري) .  
**Brucella sf. (Méd.)** عَصِيَّةُ بروس (ميكروب الحُمَّى المتوحجة المعروف باسم مكشفه) .  
**Brucelles sf. pl.** مِلْفَطَاتٌ دَقِيقٌ .  
**Brucellose sf. (Méd.)** حُمَّى مَالِطِيَّة ، حُمَّى مَسْحُوقَة (مرض متولد من عصية بروس) .  
**Bruche sm. (Ins.)** سوسة (جنس خنافس صغيرة تثقب الحبوب وتعيش من موادها) .  
**Bruchidés sm. pl.** تَسْوَسِيَّات (فصيلة التوس من مفدمات الأجنحة) .  
**Brucine sf. (Chim.)** بَرُوسِين (مادة سامة شبه قلوئية مستخرجة من النبات) .  
**Brugnon sm. (Bot.)** زُلَيْفَة (ثمرة دراقن) .  
**Brugnonier sm. (Bot.)** زُلَيْفِي (شجرة الرُّبَيْثِي) .  
**Bruine sf.** رَذَاذ (مطر خفيف) .  
**Bruiner v. impers.** رَذَاذْتُ ، أَرَذَاذْتُ (أسطرت السماء الرَذَاذ) .  
**Bruineux, euse adj.** مَرْدُودٌ (مُسْفَطٌ مَطْرًا خَفِيفًا) .  
**Bruir vt.** رَطَبٌ ، رَشٌّ ، نَدَى .  
**Bruire vi.** دَوَى ، لَغَطَ .  
**Bruissage sm.** تَشْدِيدٌ ، رَشٌّ ، تَشْدِيدٌ .  
**Bruissement sm.** حَفِيفٌ ، هَذِيرٌ .  
 — de l'eau تحرير الماء .  
 — des serpents فصيح الأفاعي .  
 — de l'oreille طنين ، دَوَى الْأُذُنِ .  
 — des feuilles خفيف الأوراق .  
**Bruit sm.** صَوْتٌ ، حَجَّةٌ ، ضَوْضَاءٌ ، صَخَبٌ ، تَكْوِشٌ شَالِمَةٌ .  
 — trouble غَشْمَشَةٌ .  
 — du drapau رَقْرَقَةٌ .  
 — du vent هَزِيرٌ .  
 — du tonnerre هَزِيمٌ .  
 — d'un canon قَوَى مِدْفَعٌ .  
 Un faux — خَبَرٌ كَاذِبٌ .

- Il est — que يُشَاعُ أَنَّ .  
 Vivre loin des — عاش مُتَوَحِّدًا ، مُتَزِلًا عَنِ النَّاسِ .  
 Sans — loc. adv. يَهْلُوهُ .  
 Faire grand — كَانَ لَهُ صَدَى بَعِيدٌ .  
**Brutage sm.** فَصْحٌ مُصْطَنَعٌ [في المزارع والسيما] .  
**Bruiter vt.** فَصَحَ (بَعَثَ ضَجِيجًا [مُصْطَنَعًا] ، أَصَحَّ .  
**Bruiteur sm.** فَصَّاحٌ ، مُصْجِحٌ (بَاعَثَ الضَّجِيجَ [الاصطناعي]) .  
**Brûlage sm.** حَرْقٌ ، إِحْرَاقٌ .  
 — تخريق الرسوم (إحراق أصباغ اللوحات لاتزاعها من بعد) .  
 حَرْقُ رُؤُوسِ الشَّجَرِ [لإنباته بقوة] .  
**Brûlant, e adj.** مُحْرِقٌ • سَاخِنٌ • كَاوٍ .  
 — لاِبٌ ، مُفْطِرٌ • مُتَلَهِّفٌ .  
 — d'actualité حديث جدًا .  
 Question — e مُسْأَلَةٌ شَائِكَةٌ .  
 Terrain — مُنَاقِشَةٌ شَائِكَةٌ • مَسَآلَةٌ خَطِيرَةٌ .  
 S'engager sur un terrain سَارَى فِي طَرِيقٍ خَطِيرَةٍ .  
**Brûlé sm.** شَيْطَاطٌ (رائحة شيء محروق) .  
 Cela sent le — سَاءَتْ الْأُمُورُ .  
**Brûlé, e adj.** مُحْرَقٌ • مُفْلِسٌ .  
 Agent — عَمِيلٌ مُفْضُوحٌ .  
 Tête — e ou cerveau — مُخَاطِرٌ ، مُغْلَرٌ .  
**Brûle-gueule sm. inv.** غَلَبُونَ قَصِيرٌ .  
**Brûlement sm.** حَرْقٌ ، إِحْرَاقٌ • اخْتِرَاقٌ .  
**Brûle-parfum (s) sm. inv.** مِسْخَرَةٌ ، مِسْجَرَةٌ [ببخور أو عطور] .  
**Brûle-pourpoint (A —) loc. adv.** فُجَاءَةً ، نَفْثَةً .  
 — عن كَتَبٍ .  
**Brûler vt.** أَحْرَقَ ، حَرَّقَ • أَشْعَلَ • أَلْهَبَ .  
 — de la bougie اسْتَقْصَاءٌ بِالشَّمْعَةِ .  
 — la chandelle par les deux bouts أَسْرَفَ ، بَذَرَ .  
 — la cervelle à qqn. أَطْلَقَ الرَّصَاصَ عَلَى رَأْسِهِ .  
 — la politesse à qqn. غَادَرَهُ فَجَاءَةً [بلا توديع] .  
 — du bois تَدَفَّقَ عَلَى حَطَبٍ .  
 — du café حَمَصَ بُنَّا .

- de l'encens devant qqn. أَغْرَقَ فِي مَلِيجِهِ ، دَاهَنَ .  
 — le papier كَتَبَ بِجَمْعَةٍ .  
 — le pavé أَسْرَعَ فِي الْمَدَى .  
 — les étapes مَضَى بِأَسْرَعٍ مِمَّا كَانَ مُتَوَقِّعًا • جَدَّ فِي السَّيْرِ .  
 — une étape تَجَاوَزَ مَرَحَلَةً .  
 — une voiture سَبَقَ سَيَّارَةً ، تَجَاوَزَهَا .  
 — les planches شَقَلَ بِجَرَّارَةٍ .  
 — ses vaisseaux ضَمَمَ عَلَى عِلْمِ التَّرَاجُعِ .  
 Le secret le brûlait كَانَ الْيَسْرُ يُبِيرُهُ .  
 Le soleil a brûlé les plantes مَحَمَسَتْ الشَّمْسُ النَّيَّاتَاتِ .  
 — vi. اضْطَرَمَ ، اشْتَعَلَ .  
 — d'amour أَلْهَبَ حُبًّا .  
 — de jalousie نَحَرَقَ غَيْبَةً .  
 Être brûlé أَفْلَسَ .  
 La bougie brûle الشَّمْعَةُ تُضَيُّ .  
 Les pieds lui brûlent يُبْنِئُ الرَّجُلُ .  
 Se — حَرَّقَ نَفْسَهُ .  
 Se — la cervelle انْتَحَرَ بِاطْلَاقِ الرَّصَاصِ عَلَى رَأْسِهِ .  
**Brûlerie sf.** مَسْطَرَّةٌ (معمل تقطع فيه المشروبات الكحولية) .  
 — شَحْمَشَةٌ بَنَى .  
**Brûle-tout sm. inv.** تَمْعِلَانٌ بَدَى .  
**Brûleur, euse s.** مَسْطَر [الكحول] .  
 • مُشْمِصُ الْبَيْتِ .  
 — à mazout مِسْخَرَاقٌ بِالْمَازُوتِ .  
 — à mercure مِسْخَرَاقٌ زَيْبُومِيٌّ .  
**Brûlle sm. (Agric.)** قَبْدٌ (حريق شجر لزروع في موضعها) .  
**Brûloir sm.** حِمْمَشَةٌ بَنَى .  
**Brûlot sm. (Mar.)** حَرْاقَةٌ (سفينة كانت تستعمل قديمًا لإحراق سفن العدو) .  
 — مَسْخَرُوقَةٌ (مزيج لزيج من كحول محروق في السكر) .  
 — جَرِيدَةٌ لَهْوَبٌ (جريدة تتضمن صفحتها مناظرات عنيفة) .  
 — بَوضُ كُنْدَا (ناموس يولد (Zool.) مقصه احسانًا محرقًا) .  
**Brûlure sf.** حَرْقٌ • حَرْقَةٌ • كَتْمٌ .  
 حَرْقٌ (موضع الإحراق) .  
 Onguent pour la — مَرْهَمُ الْحَرْقِ .



- (Agric.) شَيْطُ (أَحْرَاقِ النَّبَاتِ مِنْ الشَّيْطِ).  
— (Agric.) صَنْمُ (أَحْرَاقِ النَّبَاتِ بِحَرَارَةِ الشَّمْسِ).

**Brumaire** sm. برومير (شهر الغُيَّابِ أو الشهر الثاني في وِزْغَامَةِ الثَّوَرَةِ الفرنسيَّةِ).

**Brumasse** sf. صَبْبَةٌ، صَبَابَةٌ خَفِيفَةٌ.

**Brumasser** v. impers. أَصَبَ (صار ذا صَبَابٍ).  
— (ذا صَبَابٍ).

**Brume** sf. صَبَابَةٌ (سَحَابَةٌ تَغْشَى الْأَرْضَ).

**Brumer** v. impers. أَصَبَ (صار ذا صَبَابٍ).

**Brumeux, euse** adj. مُصْبَبٌ، مُصْبَبَةٌ، مُصْبَبَةٌ، مُصْبَبَةٌ.

Une philosophie — euse. فِلَسَافَةٌ غَامِغَةٌ.

**Brun, e** adj. et s. أَسْمَرٌ، دَاكِنٌ، سُمْرَةٌ.

**Brunante** sf. حَسَنٌ، شَقِيحٌ.

**Brunâtre** adj. مُسْمَرٌ.

**Brun** sf. غَسَنٌ، هُرُوبٌ، سُدَقَةٌ.

**Brunet, te** s. et adj. فَتَى أَسْمَرٌ.

**Bruni, e** adj. مُصْقُولٌ، صَقِيلٌ.  
— sm. صِقَالٌ.

**Brunir** vt. سَقَعَ (لَوَّنَ بِالسُّمَرَةِ).

— l'or. صَقَلَ الذَّهَبَ.

— vi. أَشْمَرَ.

**Brunissage** sm. صَقْلٌ [مَعْدَنٍ]، جَلَاءٌ.

**Brunissement** sm. سَقْعٌ (تَلَوَّنٌ بِالسُّمَرَةِ).  
— (تَلَوَّنٌ بِالسُّمَرَةِ).

**Brunisseur, euse** s. صَقَّالٌ [مَعْدَنٍ].



**Brunissoir** sm. مَصْقَلَةٌ [مَعْدَنٍ].

**Brunissure** sf. صَقْلٌ، صِقَالٌ، صَقْلُ الْأَكْوَانِ.

— (Agric.) اسْتِثْرَارٌ (مَوْضِعٌ يَصْبِغُ وَرَقَ الْكَرَمِ فَيَسْمُرُ).

**Brusque** adj. حَتِيفٌ، قَطْعٌ، مُبَاغِتٌ.

Arrivée — مُبَاغِتَةٌ.

Des gestes — حَرَكَاتُ تَرْقَةٍ.

**Brusquement** adv. فَجْأَةً، بَغْتَةً، عَلَى حِينِ غَفْلَةٍ.

— بِغَشْوَةٍ، بِغَفْلَةٍ.

**Brusquer** vt. فَجَأَ، فَجَأَ، حَتَفَ بِهِ، حَتَفَ.

— une affaire اسْتَعْجَلَ أَمْرًا، تَعَجَّلَ فِي أَمْرٍ.

— sa fortune خَاطَرَ بِرُؤُوسِهِ.

— les choses تَسَرَّعَ فِي اتِّخَاذِ الْقَرَارِ.

**Brusquerie** sf. مُفَاجَأَةٌ، مُبَاغِتَةٌ، قَطَاعَةٌ، عَشْوَةٌ.

**Brut, e** adj. حَتِيفٌ، غَلِظٌ، قَطْعٌ.

Bénéfice — رِبْحٌ إِجْمَالِيٌّ.

Poids — وَزْنٌ قَائِمٌ.

Vente — t pour net كَيْفُ الْبَيْعِ بِغَايَةِ الْمَبُورَةِ.

Matières — cs. مَوَادٌّ خَامٌ.

Diamant — الْمَاسُ طَبِيعِيٌّ.

Manières — cs. تَعَرُّفَاتٌ قَطْعَةٌ.

**Brutal, e, aux** adj. قَطْعٌ، عَنِيفٌ، خَشِنُ الطَّبِيعِ.

Force — e. قُوَّةٌ وَخَشِنَةٌ.

Homme — رَجُلٌ شَرِسٌ.

Une franchise — e. صَرَاحَةٌ قَائِمَةٌ.

**Brutalement** adv. بِقَطَاعَةٍ، بِعُنْفٍ.

— بشَرَاةٍ.

**Brutaliser** vt. عَشَفَ بِهِ، خَاشَنَ، عَامَلَنَ بِقَرَاةٍ.

**Brutalité, af.** عُنْفٌ، قَطَاعَةٌ، خَشْوَةٌ، شَرَاةٌ، وَخَشِنَةٌ.

— فَسَادَةُ أَعْمَالِ الْعُنْفِ.

**Victime des** — s. وَخْشٌ، حَيَوَانٌ، بَهِيمَةٌ.

**Brute** af. — إِنْسَانٌ قَطْعٌ.

— أَهْجَمٌ، حَيَوَانٌ غَيْرُ نَاطِقٍ. (Philo.)

**Brutisme** sm. (Philo.) بَهِيمِيَّةٌ (نَظَرِيَّةُ) الْحَيَوَانِ الْآلَةِ.

**Bruyamment** adv. بِضَجِيجٍ، بِفَرْغَاءٍ، بِجَلَلَةٍ.

— انْتَحَجَ عَالِيًا.

Protester — فَاجَ، لَجِبَ.

**Bruyant, e** adj. شَارِحٌ، صَائِحٌ.

Rue — c.



**Bryère** sf. (Bot.) عَشَكْجٌ (جِنْسٌ جُنَيْبِيٌّ مِنْ الْفَصِيلَةِ الْخَلْتَجِيَّةِ زَهْرُهُمَا بَضْعِيٌّ وَيَعِيشُ بِنَاحَةِ الْأَرْضِ الرَّمْلِيَّةِ).

**Bryologie** sf. (Bot.) عِلْمُ الطَّحَالِبِ.

**Bryone** sf. (Bot.) فَاثِيرَةٌ (جِنْسُ نَبَاتَاتٍ طَبِيعِيَّةٌ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْقَرِيَّةِ).

**Bryophytes** sf. pl. (Bot.) طَحْلِيَّاتٌ، حَرَازِيَّاتٌ (يَسْمُنُ مِنَ الْمَمْلَكَةِ النَّبَاتِيَّةِ يَتَمَيَّزُ بِخُلُوهٍ مِنَ الْخَلْدُورِ وَالْأَزْهَارِ).

**Bryozoaires** sm. pl. حَيَوَانَاتٌ طَحْلِيَّةٌ (حَيَوَانَاتٌ أَشْبَهَتْ أَوْ حَرَازِيَّةٌ مِنْ أَشْيَاءِ الدَّيْدَانِ).

B.T.U. (Phys.) وَجْهٌ (أَوْجَدَةُ حَرَارِيَّةٌ أَنْكَلِيزِيَّةٌ).

**Buanderie** sf. مَغْسِلُ الثِّيَابِ.

**Buandier, ère** s. قَتْعَارٌ (مُتَبَيِّضُ الثِّيَابِ). غَسَّالَةٌ (مَنْ يَتَوَقَّمُ بِغَسْلِ الثِّيَابِ الْوَسِيخَةَ) —

حَتِيرَمٌ (حَيَوَانٌ لَبُونٌ).

**Bubale** sm. (Zool.) مِنْ بَقَرِ الْوَحْشِ كَبِيرِ الْحَفَةِ يَعِيشُ عَادَةً فِي أَفْرِيقَا وَفَرَنَاءَ بِشَكْلِ قَيْتَارَةٍ.

**Bube** sf. (Méd.) بَشَرٌ، دُمْلٌ.

**Bubon** sm. (Méd.) دُبَيْبَةٌ، خَرَّاجٌ (دُمْلَةٌ تَظْهَرُ عَادَةً فِي جِسْمِ الْإِنْسَانِ عِنْدَمَا يُصَابُ بِالطَّاعُونِ).

**Bubonique** adj. (Méd.) دُبَيْبِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِاللُّغَةِ).

— بالدَّبَيْبَةِ، رَاجِعٌ إِلَى الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ.

**Buccal, e, aux** adj. فَمَوِيٌّ، فَمَرِيٌّ، فَمِيٌّ.



**Buccin** sm. بَوْقَانٌ (بَوْقٌ رَوْمَانِيٌّ).



— بَوٌّ (حَلَزُونٌ بَحْرِيٌّ مِنَ الرِّخْوِيَّاتِ سَتِيلُ الْخَرْطُومِ).

**Buccinateur** sm. (Anat.) مَعْقَلَةٌ بَوْقِيَّةٌ (مَعْقَلَةٌ فِي الْوَجْهِ تَتَشَدُّ بِالشَّفَتَيْنِ إِلَى الْوَرَاءِ).

— بَوْقَانِيٌّ (قَائِمٌ الْبَوْقَانِ).

**Bucentaure** sm. بَوْمِشْتُورٌ (حَيَوَانٌ خُرَافِيٌّ لَهُ جِسْمُ ثَوْرٍ).

— ذَهَبِيَّةٌ بَشْفَقِيَّةٌ (مَتَرَكِبٌ الْإِحْضَالَاتِ الرِّسْمِيَّةِ).

**Bucéphale** sm. أَبُوحَيْوَانٌ (حَيَّةٌ مِنْ فَصِيلَةِ الثَّجَابِيَّاتِ مَوْطِنُهَا فِي أَفْرِيقَا).

**Bûche** sf. حَطْبَةٌ، مَشِيٌّ، مَشْوَانٌ، مَشْرَاحٌ — حَطْبَةُ الْمِلَادِ (قَابٌ حَلَوِيٌّ —

— de Noël) بَصْعٌ عَلَى شَكْلِ حَطْبَةٍ.

Il reste là comme une — هُوَ جابِدٌ — لا يَتَحَرَّكُ .

Ramasser une — سَطَطَ أَرْضًا .

Tirer une — سَحَبَ وَرَقَةً خَاصِرَةً .

Bûcher sm. . مَحْطَبٌ (مكانُ اخْتِرَانِ الحَطَبِ) .

— مَحْطَرَّةٌ (كومة من الحطب يُربط فوقها — المحكوهون بالإعدام حرقاً وتشعل بهم) .

Bûcher vi et vt. . جَدَّدُ ، كَدَّدُ ، عَمِلَ — [ بلا انقطاع ] .

— une pièce de bois . تَجَمَّعَتْ خَشَبَةٌ .

— une pierre . قَتَمَ حَجَرًا .

Se — تَقَاتَلَ .

Bûcheron, ne s. . حَطَّابٌ .

Bûchette sf. . حُطْبِيَّةٌ ، كَشْرَةٌ حَطَبٍ .

Bûcheur, euse s. . مِكْدٌ ، مِجْدٌ ، شَغَالٌ .

Élève — تَلْمِيزٌ مُجْتَهِدٌ .

Bucolique adj. . رَعَوِيٌّ (ذو علاقة بالرعاة) .

— sf. . قَصِيدَةٌ رَيفِيَّةٌ (أو رَعَوِيَّةٌ) .

Bucrane sm. (Archit.) . جُسْجُمِيَّةٌ (حلية) .

— رَمْعَارِيَّةٌ فِي أُنْبَةِ التَّهْنُوءَةِ فِي الْأَمْعَرِ

الْقَدِيمَةِ بِشَكْلِ جَمْعَةِ ثَوَرٍ .

Budget sm. ميزانية ، مُوَازَنَةٌ • دَخَلَ إنسان .

[ أو خَرَّجَه ] .

— minimal . نَقْصَةٌ دُنْيَا (تقدير حاجات

عامل يبنى عليه أجره الأدنى الذي يؤمن

له الحياة) .

Budgétaire adj. . ميزاني (متعلق بالميزانية) .

Budgétairement adv. . بِمُقْتَضَى المِيزَانِيَّةِ .

Budgétisation sf. . مِيزَانِيَّةٌ • [ إدخال ]

فِي المِيزَانِيَّةِ .

Budgétiser vt. . مِيزَنَ (أدخل في الميزانية) .

Budgétivore adj. et s. . مُشَمِّزِنٌ •

(متمشيت من ميزانية الدولة) ، أَكَلُ المِيزَانِيَّةِ .

Buddleia sf. (Bot.) . بُدْلِيَّةٌ (جنس جنبة

للتزيين من الفصيلة الحنازيرية تعرف

باسم نباتي انكليزي) .

Buée sf. . بُخَارٌ (ما يتصاعد من سائل في

حالة الغليان ، أو ما يتكاثف من البخار

على جسم بارد) .

Buen Retiro sm. . بَيْتُ الْخَلَاءِ .

Buffet sm. مَقْصَفٌ • مَأْدَبٌ ، مَقْصَفٌ

مَائِدَةُ الْمَادَةِ • مَطْعَمٌ مَحْطَطٌ ، مَشْرَبٌ مَحْطَطٌ

نَيْدٌ فَائِزٌ •

Vin de — لا يَجِدُ مَا يَأْكُلُ —

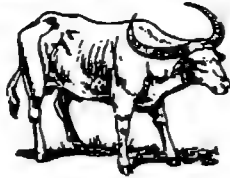
Danser devant le —

Il n'aimait rien dans le — لَيْسَ فِي مَدِينَتِهِ

أَثَرٌ لَلطَّعَامِ .

— d'orgue . نِجَارَةُ الْأَرْغَنِ

Buffetier, ère s. . سَاقِي [ فِي مَطْعَمٍ مَحْطَطٍ ]



Buffle sm. جاموس (حيوان أُمْلِيٌّ مِنَ الفصيلة

البقرية ، يَرْبَى لِلْحَرْثِ وَدِرَ اللَّبَنِ) .

— sf. . جَامُوسَةٌ .

— . جِلْدُ جَامُوسٍ .

Buffleterie sf. . لَأَمَةٌ ، حِمَالَةُ السَّلَاحِ .

Buffletin sm. . عِجَلُ جَامُوسٍ .

— . صِدار [ مِنْ بِلْدِ جَامُوسٍ ] .

Bufflonne sf. (Zool.) . جَامِيسَةٌ (أُنْثَى الْجَامُوسِ) .

Bufoinidés sm.pl. (Zool.) . عُلُجُونِيَّاتٌ

(فصيلة الملاجيم من رتبة البرمائيات) .

Buggy sm. . بُوْجِيَّةٌ (عَرَبَةٌ خَفِيفَةٌ وَحِيدَةٌ

المقعد يجرها عادة جواد واحد وهي بمجلتين) .

Bugle sm. . نُفِيرٌ ، بُورِيٌّ ، بوق [ يستعمل

عادة في الجيوش ] .

Bugle sf. (Bot.) . عَرَصُفٌ (نبات طبي من

الشفويات أزرق الزهر) .

Buglossa sf. (Bot.) . لِسَانُ الثَّوَرِ (جنس

نبات من فصيلة الحمحميات ،

أَزْرَقُ الزَّهَرِ) .

Bugrane sf. (Bot.) . شَبْرَقٌ ، أُونُونِيْسٌ

(جنس نباتات برية من القرنيات

الفراسية شالكة الأغصان) .

Building sm. . بِنَايَةٌ ، بِنَاءٌ فَخْمٌ ، مَبْنًى كَبِيرٌ .

Buire sf. . [ بِعُرُوءَةٍ ] .

Buis sm. (Bot.) . بَقْسٌ ، شِشَادٌ (جنس

جُنْبِيَّةٌ لِلتَّزْيِينِ مِنَ الفصيلة البقيّة

يستخدم في الجناين لتحديد التحفوم) .

— مصفّل [ الحذاء ] . (Techn.)

— قَالِبُ الْحِذَاءِ .

Buisse ou Bouisse sf. . مِثْقَسَةٌ (مكان ينبت فيه شجر البقس)

Buissière ou Buissale sf. (Agric.)

— دَغْلٌ (مجموعة من

الحيات البرية والمتناخلة الأغصان) .

Buisson sm. (Bot.) . مُنْشِغَةٌ ، غَايَةُ الْحِمَمِ (غابة (Agric.)

فتية الأشجار يراوح طول الواحدة

منها بين ثلاثة أمتار وأربعة) .

— d'écrevisses . مَرَمٌ سَلْطَمُون (مجموعة

من السلطمون نصف في طبق على شكل هرم) .

Battre les — . أَجْرِي تَحْقِيقًا ، حَقَّقَ أَثَارَهُ

الطرائد .

Buisson-ardent sm. (Bot.) . شَوْكُ النَّارِ

(جنس جنبات للتزيين من الفصيلة

الوردية ، نَمَارُهُ حَمْرَاءُ) .

Buissonneux, euse adj. . مُدْغِلٌ

(كثير الدغّل) .

Buissonnier, ère adj. . دَغْلِيٌّ (يعيش

في الدغّل) .

Faire l'école — ère . تَنَزَّهَ (بدلاً

من أن يذهب إلى المدرسة) .

Bulb sm. (Mar.) . بَصَلَةٌ الْجَوْجُو (انتفاخ

في القسم الأسفل من جوف

سفينة لتخفيف مقاومة الماء) .

Bulbe sm. (Bot.) . بَصَلَةٌ (ساق أرضية

مستديرة متضخمة تحضن برعمة ريشة) .

— rachidien (Anat.) . بَصَلَةٌ سِبَاثِيَّةٌ .

— pileux . بَصَلَتَشْمَرٌ (انتفاخ جنرال الشعر)

— (Archit.) . بَصَلِيَّةٌ (فتة

بشكل بصلة) .

Bulbeux, euse adj. (Anat.) . بُصْلِيٌّ

(مجهز ببصلة) .

— بصلي (مولف من بصلة) . (Bot.)

Bulbille sf. (Bot.) . بَصَلِيَّةٌ (برعمة تظهر

في إبط الورقة) .

— يَخْتِ .

Bulb-heel sm. . بُلْغَارِيٌّ (من بلغاريا

أو متعلق بلغاريا) .

Bulgare adj. et s. . اللَّغَةُ الْبُلْغَارِيَّةُ .

Le —

Bulge sm. (Mar.) v. Bulb.

Bullaire sm. . بَرَاءَاتٌ بَابَاوِيَّةٌ .

Bulldozer sm. . مَهْدَاةٌ ، مِشْطَاحٌ ، جَرَّافَةٌ

(آلة تقوم بتهديد الأرض وشق الطرقات) .

Bulle sf et adj. . فُتَاخَةٌ (فتاخة ترتفع على

سطح الماء أو من الصابون أو

الزجاج) • فُتَاخَةٌ ، بَثْرَةٌ .

— خَتْمٌ .

— مَرَارَةٌ مُتَضَخِّمَةٌ . (Méd.)

— بَرَاءَةٌ بَابُوِيَّةٌ ، قَرَارٌ بَابُوِيٌّ .

Papier — وَرَقٌ أَصْفَرٌ .

Coincer la — (Mil.) . اسْتِرَاحَ .

Bulletin sm. . بَلَانٌ • مَدْكُورَةٌ • نَشْرَةٌ .

— de santé . تَقْرِيرٌ صِحِّيٌّ .

- de commande . قَبْصَةُ طَلَبٍ .
- de vote . بِطَاقَةُ اقْتِرَاعٍ .
- d'avis . بِطَلْمُ تَحْيِيرٍ .
- de bagages . لِإِصَالِ الْأَشْيَاءِ .
- de notes . وَرَقَاتُ عِلَامَاتٍ .

Bulleux, euse adj. . فُقْعَامِي .

Bull-finch sm. (Ois.) . دَغْنَشُ (عُصْفُورٌ مُفْرَدٌ) .

— . سِيَاخٌ مُرْتَفِعٌ [ لِقَفْرِ الْحَيْلِ ] .

Bull-terrier sm. . كَلْبُ الْفِئْرَانِ (كَلْبُ الْكَلْبِزِيِّ الْمُنْشَأُ بِصِلَادِ الْفِرَانِ) .

Buna sm. . بُونَةُ (مَطَاطٌ مُنْشِيٌّ) .

Bungalow sm. . بَنْغَلٌ (بَيْتٌ مِنْ طَابِقٍ وَاحِدٍ يَكُونُ مِنَ الْوَيْفِ أَوْ عَلَى شَاطِئِ الْبَحْرِ) .

Bunker sm. . حَصْبَتُهُ (غُرْفَةُ مُحَصَّنَةٍ تَحْتَ الْأَرْضِ) .

Busoca (bec) . سَخَانَةُ بَشْنِ (سَخَانَةٌ تَسْتَعْمَلُ فِي الْمَخْتَرَاتِ وَتُسَاعِدُ عَلَى تَنْبِيهِ تَرْكِيبِ الْمَوَادِّ الَّتِي يَتَأَلَّفُ مِنْهَا الْوَقُودُ) .

Bupreste sm. (Ins.) . نَافِثَةُ الْبَقَرِ (جَنْسٌ مِنْ حَشَرَاتٍ مِنْ مَعْدَمَاتِ الْأَجْنَحَةِ وَفَصِيلَةٍ النَّاصِعَاتِ تَنْفُكُ خَاصَةً بِشَجَرِ الْحِرَاجِ) .

Buprestidés sm. pl. (Ins.) . نَافِثَاتُ الْبَقَرِ (فَصِيلَةٌ مِنْ حَشَرَاتٍ مِنْ مَعْدَمَاتِ الْأَجْنَحَةِ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .

Buraliste sm. . تَنْبِيْ (بَايَعُ تَنْبِغٍ) .

— . قِيَمٌ مُكْتَبٌ .

Burat sm. . بَوْرَةُ (قُمَاشُ الرِّبَاطِ مِنَ الصُّوفِ) .

Bure sf. . تَسْجِيْ مِسْجَحٌ .

Il n'a ni—ni buron . لَا يَمْلِكُ شَيْئًا يَتَقَرَّرُ .

Bure sf. . مَهْوَى مُتَجَمِّعٌ (بُتْرٌ تَصِلُ بَيْنَ سَرْدَابَيْنِ) .

Bureau sm. . مَكْتَبٌ (طَاوِلَةُ الْكَاتِبَةِ) .

— . يَكْتُبُ فِيهِ .

— . قَلَمٌ ، شُعْبَةٌ .

— de poste . مَرْكَزُ الْبُرِيدِ .

Le — d'un théâtre . مَسْرَحٌ .

Deuxième — (Mil.) . مَكْتَبُ ثَانِي .

— de placement . وَكَالَةُ تَوْظِيْفٍ .

Payer à — ouvert . دَفْعٌ لَوْزًا .

Bureaucrate s. (مُوظَّفٌ فِي دِيْوَانٍ أَوْ مَكْتَبٍ . مُوظَّفٌ إِدَارِيٌّ فِي دِيْوَانٍ حُكُومِيٍّ يُوَدِّيْ عَمَلَهُ بِنَظْمِيَّةٍ جَامِدَةٍ مُتَفَلِّسَةً عَلَى الْجُمْهُورِ) .

Bureaucratie sf. . دِيْوَانِيَّةٌ (سُلْطَةُ الدِّيْوَانِ الْحُكُومِيَّةِ وَنَظْمِيَّتُهَا الْجَامِدَةُ) .

— . دِيْوَانِيَّوْنَ (مَجْمُوعُ مُوظَّفِي الدِّيْوَانِ مَنْظُورًا إِلَيْهِمْ مِنْ حَيْثُ تَقْوَذُهُمْ فِي الدَّوْلَةِ) .

Bureaucratique adj. . دِيْوَانِيٌّ (نَسْبَةٌ إِلَى دِيْوَانِوَيْنِ الْحُكُومَةِ) .

Bureaucratisation sf. . دِيْوَانِيَّةٌ (نَزْعَةٌ إِقَامَةُ الدِّيْوَانِيَّةِ — رَاجِعُ الْمَادَّةِ الْأَمْسِيَّةِ) .

Bureaucratiser vt. . دِيْوَانِيَّةٌ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .

Burelé, e adj. . مُخَطَّطٌ (صَفَةُ وَرَقٍ الْبُرِيدِ الْمَطْرُ الْمَطْفِيَّةِ) .

Burelle ou Burèle sf. . شَرِيْطَةٌ (عِلٌّ تَقْدِيسٌ) .

Burette sf. . قِطَارَةٌ ، سَحَابَةٌ . قَارُورَةٌ .

— . مَاءٌ [ أَوْ نَبِيْذٌ فِي الْكُتْبَةِ ] .

— à huile . مِزْجِيَّةٌ .

— de graissage . مَشْحَمَةٌ .

Burgau ou Burgo sm. . مَدِيْنَةٌ (مَحَارَةُ وَحِدَةٌ الصُّلْفَةُ تَسْتَعْمَلُ فِي أَشْغَالِ التَّطْعِيمِ وَبِخَاصَةِ فِي الْيَابَانِ) .

Burgaudine sf. . مَدَقُّ [ الْمَدِيْنَةِ ] (حَرَقُ لَوْزٍ يُبَيِّلُ إِلَى الْخَضَرَةِ يُوْخِذُ مِنَ الْمَدِيْنَةِ) .

Burgrave sm. . عَمَلْدٌ مُدِيْنَةٍ . حَامِي قَلْعَةٍ [ فِي الْإِمْبِرَاطُورِيَّةِ الْإِلْمَانِيَّةِ ] .

Burgaviat sm. . عُمُودِيَّةٌ . سُلْطَةُ قَدِيْمَةٍ [ فِي أَلْمَانِيَا الْقَدِيْمَةِ ] .

Burin sm. . إِزْمِيلٌ ، مِحْفَرٌ ، مِثْقَاشٌ .

— . مِثْقَاشَةٌ (أَثَرُ فَنِّيٍّ مُصْنُوعٌ بِالْمِثْقَاشِ) .

Burinage sm. . حَقَرٌ ، نَقْشٌ .

Buriner vt. . حَقَرٌ ، نَقَشٌ . عَمِلَ بِدَقَّةٍ .

Les soucis ont buriné son visage .

المُحُومُ خَدَدَتْ وَجْهَهُ .

Burineur sm. . نَقَّاشٌ ، حَقَّارٌ .

Burlesque adj. . هَزْلِيٌّ ، مُضْحِكٌ .

— sm. . مَضْحَكٌ ، هَزْلٌ .

Burlesquement adv. . بِمَضْحَكٍ ، بِهَزْلٍ .



\*Burnous sm. . بُرْنُوسٌ (رِدَاءٌ رَأْسُهُ مِنْهُ) .

• مَغْلَطٌ ظَلَمٌ .

Faire suer le — . اسْتَشْمَرُ الدَّالْعَامِلَةَ الْوَلَدِيَّةَ .

Buron sm. . مَجْبَنَّةٌ (مَعْمَلُ جَبْنٍ) .

Bursal, e adj. (Dr.) . ضَرْبِيٌّ إِسَافِيٌّ .

Bursacrées sf. pl. (Bot.) . بَخُورِيَّاتٌ

(الْفَصِيلَةُ الْبَخُورِيَّةُ ، جَمِيعُهَا أَشْجَارٌ وَجَنَاتٌ تَنْبِتُ فِي الْأَصْفَاقِ

الْإِسْتَوَائِيَّةِ الْأَمْرِيْكِيَّةِ) .

Buriste sf. (Med.) . الْإِثْبَابُ الْأَكْبَاسُ الْأَجْنَبِيَّةُ .

Bus sm. . أَوْتُوبُوسٌ (سَيَّارَةٌ كَبِيرَةٌ لِلنَّقْلِ) .



Busard sm. (Ois.) . مَرْزُوزَةٌ ، عَقُوبٌ (جَنْسٌ مِنْ طَيْرٍ مِنَ الْجَوَارِحِ يَشْمَلُ أَنْوَاءً تَصِيدُ الْجُرَذَانَ وَأَفْرَاحَ الطُّيُورِ الْخ ...)

Busc sm. . مِصْلَبَةٌ ، مِصْلَكٌ صَلَابٌ (شَفْرَةٌ مِنْ عَظْمِ الْحَوْتِ أَوْ مِنَ الْفُلُودِ تَسْتَعْمَلُ لِنَصْلِبِ الشَّدَاتِ) .

— . كَوْعٌ بِشُدِّيَّةٍ .

— (Mil.) . مَصْدَمٌ (نَتْفٌ فِي قَمَرٍ هُوَئِيْسٍ يَصْلُهُ

الْقَسْمُ الْأَسْفَلُ مِنَ الْأَبْوَابِ فَتَقَوِّفُ عَنْهُ) .



Buse sf. (Ois.) . سَقَاوَةٌ (طَائِرٌ مِنْ رِثَةِ الْجَوَارِحِ وَالْفَصِيلَةُ الصُّقُورِيَّةُ) .

— . جَاهِلٌ ، أَحْمَقٌ ، أَيْلَهُ .

Buse sf. . أَنْبُوبٌ (مَجْرَى لِلْمَخِ مَاءٍ أَوْ هَوَاءٍ إِلَى طَاحُونَةٍ أَوْ فَرْنٍ عَالٍ أَوْ مِنْجَمٍ) .

— de gicleur . رَدَّاذٌ نَصَّاحٌ .

— de graisseur . قَمٌّ تَمَحَّجَةٌ .

Business sm. . شُغْلٌ . أَمْرٌ مُعَقَّدٌ .

Busqué, e adj. . مَحْدَبٌ الْأَطْرَافِ .

Busquer vt. . صَلَبٌ يَلْكَا ، رَكْبٌ يَلْكَا صَلَابًا .

— . قَوْسٌ ، حَنْيٌ .

Busserole sf. (Bot.) . جَنْسٌ مِنْ نَبَاتٍ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْخَلْسَنِيَّةِ ،

شَمْرَةٌ أَحْمَرٌ يُوَسِّكِلُ .

**Buste am.** بُسْتَة • (بُستال بُسْتِي أو لُوحَة) تمثّل التّصيف الأهل من الإنسان .

— بُسْتَة أَهْل [ من بَشم الإنسان ] .

**Bustier am.** حِيار • قَبِيص تَقطِي به المرأة نَصفها الأهل وبخاصة صدرها .

— نَصاف • ( حَقار الشَّصِيّات ) .

**But am.** حَدا • عَرَض • غايَة • إصابة

— de football مَرَمَى .

Atteindre un — نال بُغْيَة .

Marquer un — سَجَل نُقْطَة رابِعة .

De — en blanc فُجاءَة ، مَباعَة .

**Butadiène sm. (Chim.)** بوتادين (هيدروكربور غازي ملتهب يستعمل في المطاط الصناعي) .

**Butane sm. (Chim.)** بوتان (مركب غازي ملتهب يستعمل في القوارير بعد أن يُمِيع) .

**Butanier sm. (Mar.)** بوتانيّ (سفينة لنقل البوتان) .

**Bute sf.** كَفّة • بَطار .

**Buté, e adj.** عَبد ، مُتَبَتِّب بالرّأي .

**Butée sf. (Archit.)** كَتيف [ جِسر ] .

— de piston (Techn.) مِعْدَم المَكْبَس .

**Buter vi.** اسْتَد • صَدَم •

— contre une pierre تَعَثَّر بِحِجَر .

— vt. اسْتَد .

— un mur دَعَم جِداراً .

— qqn. اسْتَعْتَدَه [ دَفَعَه إلى العاد ] .

Se — أَمَرُ على ، تَنَبَّط • اسْتَطَدَم • تَعَثَّر •

**Buteur sm. (Sports.)** حَدا • (مُتَجَلِّ) (الأمّات) .

**Butin sm.** غَنِيمة ، سَكَب • رُبْع • حِصاد • جَنّي النّحْلَة .

— d'abeille .

**Butiner vi. et vt.** ادْتَغَر • جَمَعَ مَوْنَة .  
L'abeille butine sur les fleurs النّحْلَة تَجْبِرُسُ مَوْنَةً من الزّهور .

**Butineur, euse adj.** جارس ، لاجيس .

**Butoir sm.** مِعْدَم ، مِعْدَمَة • مَعْدَم •

— (Techn.)

**Butome sf. (Bot.)** عِناز (جنس نباتات مُعمّرة من فصيلة النازيات ، ازهاره مختلفة الألوان ، ينبت عادة قرب الماء) .



**Butor sm. (Ois.)** واق (جنس طير من رتبة طويات الساق، فيه أنواع تقتل بالمسك) .

— (fig) قَط • أَحَق •

**Buttage sm. (Agric.)** كَم • لَف • حَضَن (جمع التراب حول ساق النباتات لصونها من الرطوبة والصقيع) .

**Butte sf.** مَقْبَة ، تَل • أَكْمَة •

— de tir (Mil.) نَبْكة الرّمي .

Buc en — à تَعَرَّضَ •

**Butée sf. (Archit.)** كَتيف جِسر •

**Butter vt. (Agric.)** كَم • [ النَبْ ] •

(صان بالتراب ساقها من الصقيع) .

**Buttoir ou Butteur sm. (Agric.)** مِكْمَة ، مِلَقَة (محراث لكم بعض المزروعات) .

— (Techn.) مِعْدَم •

**Butylène ou Butène sm. (Chim.)** بوتيلين (هيدروكربور للاشتعال) .

**Butylique adj. (Chim.)** بوتيلي (صفة تطلق على الكحول المتضمن جذر بوتيل) .

**Butyrate sm. (Chim.)** زُبْلات (ملح الحامض الزبدي) .

**Butyreux, euse adj.** زُبْدي ، سَنّي (متعلق بما هو زبدي التركيب) .

**Butyrine sf.** سَمْنين ، زُبْلين (دهن يوجد في اللبن بمقادير قليلة) .

**Butyrique adj. (Chim.)** (Acide —) حَمَضُ زُبْدي (سائل عديم اللون كبريه الرائحة يشكّل في الزبد الفاسدة) .

**Butyromètre sm.** ميزان (مقياس الزبد) .

**Butyroscope, sm.** مِفْشادَة (مقياس القشدة) .

**Buvable adj.** سايغ • يَشْرَب • مشروب •

**Buvard adj. et s.** نَشاف •

Papier — نَشافَة • وَرَق نَشاف •

**Buvée sf.** شَراب الماشية (شراب مؤلّف من النخالة والدقيق والماء الخ...) .

**Buvetier, ère s.** حاني (صاحب مشرب) .

**Buvette sf.** حانة • مشرب • مشرب • [ مَعْبَة مائيّة ] .

**Buveur, euse adj. et s.** شارب • يَشْرَب • يَكْثِر •

**Buvoter vt.** مَص • احْتَسَى • رَشَق •

**Buxacées sf. pl. (Bot.)** بَقْصِيّات (فصيلة أشجار وجنبات كثيرة الأنواع) .

**By sm.** قِناة [ في مُسْتَفْع ] .

**By-pass sm. inv.** حَتَفَة مُزْدَوِجَة •

**Byss ou Byssus sm.** بَزّ (قماش ناعم من أقمشة العصور القديمة) .

**Byssinose sm. (Méd.)** مَرَضُ القُطْن (مرض يتولد عن تشقّق غبار القطن) .

**Byzantin, e adj. et s.** بيزنطي (مواطن في بيزنطة ، أو متعلّق بها) .

L'Empire — الإمبراطوريّة البيزنطيّة .

Discussions — مناقشات غايّة .

La — c مصادر بيزنطيّة (مجموعة من المصادر والمراجع المتعلّقة بتاريخ الإمبراطوريّة الرومانيّة الشرقيّة) .

**Byzantinisme sm.** بيزنطيّية (ميل إلى المناقشات في الأمور الدقيقة من لغوية ولاهوتيّة على طريقة البيزنطيين) .

**Byzantiniste ou Byzantinologue s.** عالمٌ بالبيزنطيّيات .

**Byzantinologie sf.** بيزنطيّيات (دراسة تاريخ بيزنطة وحضارتها) .

# C

## Les Cèdres (Liban)



C sm. س • ك ( الحرف الثالث في الفرنسية ) .

— ١٠٠ [ بالأرقام الرومانية ] .

c 'Elect. رَمَزُ الكُولُون ( وَحْدَةُ لِقْيَاس الكَهْرِبَاء ) .

— 'Phys.) سَتِيغْرَاد .

— (Chim.) ك ( رَمَزُ الكَرْبُون ) .

— (Math.) ( رَمَزُ الأَعْدَادِ المَرْكَبَةِ ) .

— دو [ في الانكليزية والالمانية ] . (Mus.)

— حِسَاب .

— حساب جَار .

— حساب مَفْتُوح .

m — حسابي .

l — حسابهم .

— ie شَبْرَكَة .

C س ( رَمَزُ السَّنْثِي والسَّنْثِيم ) .

Ca (Chim.) كَل ( رَمَزُ الكَالْسِيُوم ) .

Ça pron.dém. هَذَا • هَذِهِ .

— va الأخْوَالُ مُرْضِيَة .

— vous va bien هَذَا يَلْبَسُكَ .

Comme — هَكَذَا • بَيْنَ بَيْنَ .

Çà adv. هُنَا .

— et là هُنَا وَهُنَاكَ .

Or — وَالْآن !

Ça sm. (Psycho.) انْتِمَالٌ لَا وَاَع .

Cab sm. حَرْبَتَة حَطَرُود ( مَرْكَبَة أَجْرَة وَحِيدَة الجَوَادِ يَقْعِدُ الحَوْذِي فِي مَوْحَرَتِهَا ) .

Cabale sf. قَبْلَابِيَة ( تَقْسِيرُ اليَهُودِ لَتَوْرَاة صُوفِيًّا وَرَمَزِيًّا حَسْبُ الطَّائِفَةِ كَمَا كَانَ القَدَامَى يَفْعَلُونَ ) .

— سِحْر • نَحَاطِبَةُ الأَرْوَاحِ

Termes de — اصطِلَاحَاتُ التَّحْزِيمِ .

Monter une — اِشْتَرَى ، دَسَّ .

La — المَقَامِرُونَ .

Cabaler vi. اِشْتَرَى ، دَسَّ ، نَظَّمَ دَسِيَّة .

Cabaleur, euse s. مُتَقَامِر .

Cabaliste s. قَابِل ( عَالِمُ بَيَاطِنِ التَّوْرَةِ ) .

— سَاحِر .

Cabalistique adj. قَبْلَابِي ( مَعْلُوقٌ بِالقَبْلَابِيَةِ ) .

Signe — إِيْشَارَة سِرِّيَّة .

Livre — كِتَابُ سِحْرِ .

Caballero sm. سَيِّدُ إِسْپَانِي • فَارِس .

Caballins sm. pl. (Zool.) غَبِل • غَبِلَة ( جَمَاعَة الحَيْلِ ) .

\*Cabon sm. قَبَاء • مِمْطَف ( دَنَارُ قَصِير يُسْتَعْمَلُ فِي البَحْرِيةِ الفَرَنَسِيَّةِ ) .

Cabane sf. • [ وَبَخَاشَة عِنْدَ الشَّاطِئِ ] • كَوْخ • بَيْتٌ خَصِير .

— à lapins قَعَصُ الأَرَانِبِ .

— des vers à soie خُصُصُ القَتَرِ .

Mât de — (Mar.) مَارِيَّةُ عَمُودِ الجَتَاحِ .

Mettre en — سَجَنَ .

Cabaner vi. نَعَسَ • اِلْتِمَاص .

— un canot pour le réparer قَلَبَ زَوْزَعًا لِإِصْلَاحِهِ .

Cabanon sm. خُصْبُص • كَوْخٌ صَغِير • بَيْتٌ رِيفِي • غَيْمَةٌ بَحْرِيَّة .

— زَنْزَارَة مَجْنُون .

Il est bon à mettre au — فَرَّ مَجْنُون • فَايَضَ العَقْلُ .

Cabaret sm. حَانَّة • خَمَّارَة • مَقْعَى قَتِي • صَوَانِ المَشْرُوبَاتِ .

— أَوَانِي الشَّرَابِ .

Pilier de — مَدَامِين • سِكَاكِير .

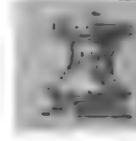
— borgne مَلْهَى مَشْبُوه .

Cabaretier, ère s. خَمَّار • صَاحِبُ حَانَّة .

Cabas sm. قُفَّة • مِطْطَف • مَبْتَت .

Cabasset خَوْذَة • طَاقِيَّة حَدِيد .

Cabernet sm. (Bot.) كَرْمُ [ فِي البُغْيُوتِ ] الغَرِيبي مِزْ فَرَنَسِي



Cabestan sm. (Techn.) رَحْوِيَّة • آخِيَّة • رَافِعَة رَحْوِيَّة • (أَدَاة آليَّة بِشَكْلِ بَكْرَة عَمُودِيَّة ضَخْمَة تُشَدُّ بِهَا الأَتْقَالُ وَتَكُونُ فِي السَّفِينِ وَالْمَرَاثِي) .

Cabiai sm. (Zool.) كَابِيَاء ( حَيَوَانٌ مِنَ القَوَاضِمِ يَعْرِفُ بِخَزِيرِ المَاءِ وَيَعِيشُ فِي أَمْرِيكَا البَغْشَوِيَّةِ ) .

Cabilland ou Cabillan sm. غَادُسُ أَشْمَرِ ( نَوْعٌ مِنَ الأَسْمَاكِ يَعِيشُ عَلَى شَطُوطِ البَحَارِ عَلَى أَصْبَاقِ تَرَوَاحٍ بَيْنَ ٢٠٠ وَ ٥٠٠ م . )

Cabillot sm. (Mar.) خَابُور • وَتِيد [ لِلتَّوْقِيفِ ] .

**Cabine sf.** • قَسْرِيَّة [ في سَفِينَةٍ ] •  
حُجْرَةٌ حَمَامَ .  
— de pilote . حُجْرَةٌ طَيَّارَ .  
— téléphonique . غُرْفَةُ الْهَاتِفِ .  
**Cabinet sm.** حُجْرَةٌ مُتَفَصِّلَةٌ ، غُرْفَةٌ •  
مُسْتَقْلَةٌ • مَكْتَبٌ [ لِلْعَمَلِ أَوْ لِلْمُحَادَثَةِ ] .  
— noir . غُرْفَةٌ سَوْدَاءَ ( قَاعَةٌ بِلَا نَوَافِدَ )  
نَوْضِعَ فِيهَا الْأَمْتَةُ الْعَتِيقَةُ ) .  
— de lecture . مَكْتَبَةٌ ، قَاعَةُ مُطَالَعَةٍ .  
**Homme de —** . مُسَيِّدُ الْمُطَالَعَةِ • مُتَوَحِّدٌ .  
— des Médailles . خِزَانَةُ الْأَوْصِيَّةِ  
[ أَوْ قَاعَتِهَا ] .  
— de cire . مَجْمُوعَةُ شَمْعِيَّاتٍ ( تَمَائِيلَ )  
مِنْ شَمْعٍ تَعْمَلُ الْمَشَاهِيرُ ( .  
**Le —** . الْوَزَارَةُ ، الْحُكُومَةُ .  
— du ministre . دِيْوَانُ الْوَزِيرِ .  
**Le — civil (Dr.)** . الْغُرْفَةُ الْمَدْنِيَّةُ .  
**Les secrets du —** . أَسْرَارُ الدَّوْلَةِ .  
— sm. pl. . مِرْوَاحُصُ ، يَنْتَشِ الْخَلَاءُ .  
**Il a un bon —** . هُوَ كَثِيرُ الزَّيْنِ .  
**Câblage sm.** قَسْلٌ ، جَدْلٌ [ لِلْحَبَالِ ] •  
• انْتِجَالٌ ، انْتِجَادٌ .  
— [ بَرَقَ ] • أَشْلَاكٌ [ آلَةٌ كَهْرَبَائِيَّةٌ ] .  
**Câble sm.** حَبْلٌ ، مَسْرَسَةٌ • كَبْلٌ  
( مَجْمُوعَةُ أَشْلَاكٍ يَزُولُ بَعْضُهَا عَنْ  
بَعْضٍ وَسَطَ غِلَافٍ وَاقٍ ) .  
— de navire . قَلَسٌ ، أَبْجَرٌ .  
— hertzien (Phys.) . سَيْلُكُ هِرْتْزِي  
( اتِّصَالٌ بِوَاسِطَةِ الْمَوْجَاتِ الْهَرْتْزِيَّةِ  
الَّتِي تَقُومُ مَقَامَ السَّيْلِكِ الْمَدْنِيِّ ) .  
— télégraphique . بَرْقِيَّةٌ .  
**Envoyer un —** . أَبْرَقَ .  
**Câblé, e adj.** مَقْنُولٌ ، مَبْرُومٌ .  
— (Archit.) . سَجْدُولٌ ( مَنَحَوٌ )  
عَلَى شَكْلِ حَبْلٍ ( .  
**Ancre — e** . مَرْسَاةٌ مُجَهَّزَةٌ بِحَبْلٍ .  
— sm. . خَيْطٌ [ لِلْحِيَاظَةِ ] .  
**Câbleau ou Câblot sm.** سَيْلِيكٌ ،  
كَبْلِيكٌ ( لِرِبْطِ الْقَوَارِبِ ) .  
**Câbler vt.** جَدَلُ ، صَقَرُ ، حَيَالًا • أَبْرَقَ .  
**Câblerie sf.** حِيَالَةٌ • ( صُنْعُ الْحَبَالِ ) .  
• سَلَاكَةٌ ( صُنْعُ الْأَشْلَاكِ ) • مَسْبَكَةٌ •  
( مَصْنَعُ الْحَبَالِ ) • مَسْلُكَةٌ ( مَصْنَعُ  
الْأَشْلَاكِ ) .

**Câbleur sm.** يَبْرَقُ • ( عَامِلُ الْبَرَقِ  
الْأَسْلِيكِيِّ ) .  
**Câblrier sm.** سَلَاكَةٌ • ( سَفِينَةٌ  
لِدَا أَشْلَاكِ ) • حَبَّالٌ ( صَانِعُ الْحَبَالِ ) •  
سَلَاكٌ • ( صَانِعُ الْأَشْلَاكِ ) .  
**Câblogramme sm.** بَرْقِيَّةٌ ، تَلْغَرَفٌ  
[ بِالسَّيْلِكِ الْبَحْرِيِّ ] .  
**Cabochoard, e, adj. et s.** عَتِيدٌ .  
**Caboche sf.** رَأْسُ ضَخْمٌ • يَشَارُ  
مُذَلِّبُ الرَّأْسِ .  
**Manquer de —** . تَقْصُرُ عَقْلُهُ .  
**Une fameuse —** . الْتَمَنِي .  
**Cabochon sm.** مِسْنَارٌ مُزْتَخَرَفُ الرَّأْسِ  
• حَجَرٌ كَرِيمٌ ( غَيْرُ مَقْصُولِ الْوُجُوهِاتِ ) .  
**Cabosse sf. (Bot.)** لَوْزَةٌ الْهِنْدِ ( ثَمَرَةٌ )  
لَوْزُ الْهِنْدِ أَيْ الْكَكَوَاوِ ( .  
**Cabasser vt.** حَدَبَ • بَعَجَ • وَبَعَجَ  
• وَرَمَ .  
**Cabot sm. v. Cabotin.** بَيْتَاحٌ ( جَنْسُ سَلَكِ )  
**Cabot sm. (Poiss.)** مَأْكُولٌ مِنْ فِصْلَةِ الْبُورِيَّاتِ ( .  
— (fam.) . كَلْبٌ .  
— (Milit.) . عَرِيفٌ .  
**Cabotage sm.** مُسَاحَلَةٌ ، مِلَاحَةٌ السَّوَالِ .  
**Petit —** إِبْجَارٌ يَبْنُ سَرَفَانِ [ فِي بَحْرِ  
وَاحِدٍ ] .  
**Caboter vi.** سَاحَلَ ، ابْتَعَرَ قُرْبَ السَّاحِلِ .  
**Caboteur adj. et sm.** مُسَاحِلٌ • ( مُبْجَرٌ )  
قُرْبَ السَّاحِلِ ( • مُسَاحِلَةٌ • سَفِينَةٌ  
تَبْجَرُ قُرْبَ السَّاحِلِ ) .  
**Cabotin sm.** مُسْتَلٌ مُتَقَبِّلٌ • مُثَلٌ  
فَاشِلٌ • مُتَمَتِّعٌ .  
**Cabotinage sm.** تَمَتُّعٌ رَدِيٌّ • تَمَتُّعٌ  
تَمَتُّعٌ • تَكَلُّفٌ .  
**Caboulot sm.** حَاةٌ حَقِيرَةٌ .  
**Cabré, e adj.** شَابِبٌ • حَرُونٌ • ثَائِرٌ .  
**Cabrement sm.** شَبٌّ وَشِيَابٌ وَشُيُوبٌ .  
— du bout de l'aile (Aviat.) . شُبُوبٌ  
طَرَفُ الْجَنَاحِ .  
**Cabrer vt.** أَشَبَّ [ الْقَرَسَ ] ( هَيَّجَهُ ) .  
— (fig) . أَثَارَ ، حَرَّضَ .  
— (fig) . شَبَّ ، قَنَطَرَ .  
— se — . ثَارَ ، اغْتَظَّ .  
**Cabri sm.** جَدْنِي .  
**Sauter comme un —** . قَفَزَ مَرْتَحًا .

**Cabriole sf.** • شَقْلَبَةٌ • وَثْبَةٌ [ رَقْصٌ ] •  
اسْتِدَارَةٌ [ عَلَى النَّفْسِ ] .  
**Faire la —** . ابْتَهَجَ • أَظْهَرَ خِفَةً  
وَمَهَارَةً .  
**Cabrioler vi.** تَشَقَّلَبَ • وَثَبَ .



**Cabriole sm.** كَبْرِيَّةٌ ( عَرَبَةٌ بِعَجَلَتَيْنِ )  
وَسَطُ قَابِلٍ لَطِيٍّ • سَيَّارَةٌ بِسَطْحٍ قَابِلٍ لَطِيٍّ .  
— . صَفَدٌ ، قَبْدٌ [ لِلْبَدَنِ ] .  
**Chapeau —** . قُبْعَةٌ نِسَائِيَّةٌ .  
**Cabus adj. s.** مَكْشُورٌ [ كَالْمَقْشُوفِ مِثْلًا ] .  
**Caca sm.** بَرَّازٌ [ بِلُغَةِ الطِّفْلِ ] • قَذَارَةٌ .  
— d'oe . لَوْنٌ أَصْفَرُ مُزَوَّقٌ .  
**Cacaber vi.** قَطَقَطَ ( صَوْتُ الْحَبْلِ ) .  
**Cacahouète ou Cacaouète sf. (Bot.)**  
فُسْتُقٌ عَتِيدٌ . فُولُ سَوْدَانِيٍّ .  
**Cacalie sf. (Bot.)** قَاقَالِيَا ( جَنْسُ زَهَرٍ  
مِنْ الْفَصِيلَةِ الْمَرْكَبَةِ ) .  
**Cacao sm.** كَاكَوَا ( بَزْرُ لَوْزِ الْهِنْدِ يَسْتَخْرَجُ  
مِنْهُ مَوَادٌّ دَهْنِيَّةٌ وَمَسْحُوقُ الشُّوْكُولَا ) .  
**Cacaoté, e adj.** مَزْرُوجٌ بِالْكَكَوَاوِ .  
**Cacaoyer ou Cacaotier sm. (Bot.)**  
شَجَرَةُ الْكَكَوَاوِ ، لَوْزُ الْهِنْدِ ( شَجَرٌ مِنْ  
الْفَصِيلَةِ الْبَرَّازِيَّةِ يَسْقِي بَزْرَهُ وَيَسْتَخْرَجُ مِنْهُ  
دَهْنَ أَوْ يَسْتَعْمَلُ فِي صِنَاعَةِ الشُّوْكُولَا ) .  
**Cacaoyère, Cacaotière sf.** بُشْتَانُ الْكَكَوَاوِ .  
**Cacarder vi.** كَاكِي ( صَوْتُ الْإِوَزِ ) .  
**Cacatoès sm. (Ois.)** كَسْتُوَّةٌ ( بَيْغَاءٌ كَبِيرَةٌ )  
الْقَدَّ ، بَيْضَاءُ الْوَنْ ، تَعِيشُ فِي  
الْقَفْصِ وَهِيَ قَابِلَةٌ لِلتَّعَلُّمِ ( .  
**Cacatois sm. (Mar.)** قَيْلُ الْمَقْدَمَةِ •  
صَارِي الْمَقْدَمَةِ



**Cachalot sm.** عَنَبَرٌ ( حَيَوَانٌ نَدِيٌّ بَحْرِيٌّ )  
عَظِيمٌ مِنْ رَتَبَةِ الْحَيَوَانِيَّاتِ ( .  
**Cache sf.** مَخْفِئَةٌ .  
**Cache sm. (Cinéma)** وَرَقٌ كَتِيمٌ ( وَرَقٌ  
يَغْطِي فَيَسْتَأْنِفُ مِنَ الْفِيلْمِ لِيُطْبَعَ عَلَيْهِ الْكَلَامُ ) .

— لصيقة \* (قصاصة ورق Archir.)  
تلتصق على شروح تشعيلة بنائية  
أو زخرفية للدلالة على تعديل  
في المشروع الأساسي.)  
Caché, e adj. مخبئ، مخبئاً •  
مخفي • مخبئ • مخبئ •  
— en saie — ملتجأ متفرد •  
— sans — معني مخفي •  
Cache-cache sm. لعبة التخفية •  
Cache-canon sm. (Milit.) شبكة تمويه •  
Cache-col sm. inv. كوفية، خمار الرقبة •  
Cache-corset sm. inv. وقاء الصدر  
(قميص نسائي داخلي كان يلبس  
قديماً لوقاية أعلى الصدر) •  
Cacheottique adj. (Méd.) دتني (متعلق  
بالدنف) • حارص، دتيف (سـ)  
بالدنف) •  
Cache-entrée sm. inv. حاجب ثقب القفل •  
Cache-flammes sm. inv. (Milit.)  
حاجبة اللهب (أداة توضع في فوهة سم  
لإخماد اللهب الصادر عند خروج القذبة)  
Cache-lacur sm. inv. حاجبة الومض •  
Cachemire sm. كشمير (نسيج مصنوع  
من وبر الماعز الكشميري) •  
— خمار كشمير •  
Cache-misère sm. inv. غطاء الأشغال •  
Cache-mouchoir sm. inv. لعبة المنديل  
(لعبة تكون بأن يخفي أحدهم منديلاً  
وان يقوم الآخرون بالتفتيش عنه) •  
Cache-nez sm. inv. لثام، نقاب، خمار •  
Cache-peigne sm. inv. غطاء مشط •  
Cache-pot sm. inv. غطاء زهرية •  
Cache-poussière sm. inv. برنس الغبار،  
مغطف السقر •  
Cacher vt. خبئ، أخفي • ستر •  
— dans la terre واري في التراب •  
— son visage حجب وجهه •  
— sa colère كظم غيظه •  
— son jeu أضمر قصده، كتم خطته •  
Se — توارى • إخفيًا، كتم •  
se — de qqn أخفى عنه ما يعمل •  
Cache-radiateur sm. inv. غطاء المدفأة •  
Cache-sexe sm. inv. ساتر المورة •  
Cachet sm. ختم، طابع، دمنغة •  
منسقة، رصبة •

— d'aspirine قرص أسبيرين (أو برشانة) •  
Apposer son — ختم •  
Lettre de — أمر استبدادي [بالخبس  
أو بالنبي] •  
— d'un artiste أجتر فنان •  
Courir le — قوس في المنازل • بحث  
عن دور ثانوي [في المسرح أو السينما]  
له صفة عسكرية •  
Il a un — militaire ختم • بضم •  
Cachetage sm. انختم •  
Cache-tampon sm. inv. v. ختم •  
Cache-mouchoir، مختم •  
Cacheté, e adj. مختم •  
Vin — نبيذ مختم في القاني • نبيذ جيد •  
Cacheter vt. ختم • بضم •  
— برش (منع البراشين) •  
— une enveloppe الصق غلافًا،  
ختم ظرفًا •  
Cachette sf. مخبئ •  
En — سراً، خفية •  
Cachexie sf. سقام، حرص، تحول عام •  
Cachot sm. مطبق، زنزانة • سجن •  
Cachotter va. كتم • سراً نافها •  
Cachotterie sf. تكتم، كتم سراً ناه •  
Cachottier, ère adj. et s. متكتم، كتم •  
Cachou sm. كاشو (مادة عذمة منتشة  
تفيد المعدة وتخرج من أشجار  
الكوئل • مادة مستخرجة من شج  
الشط الهندى وتستعمل في الصباغة) •  
— adj. inv. تبغي اللون •  
Cachucha sf. كشوشة (رقصة  
اسبانية مفرحة) •  
Cacique sm. شيخ قبيلة [في المكسيك] •  
— مجل [في الامتحانات] •  
Cacochyme adj. et s. ضعيف • سقيم •  
Cacodylate sm. (Chim.) كاكوديلات  
(مليح الحمض الكاكوديلي) •  
Cacodyle sm. كاكوديل (مركب عضوي  
زديخي) •  
Cacographie sf. إملاء فاسد، كتابة رديئة •  
Cacolie sf. (Psycho.) هذيان، تخريف •  
Cacolet sm. منقطة • (سرج) بفتيس  
يستعمل في نقل المسافرين أو البرحى) •



Cacologie sf. أسلوب سقيم • تعبير فاسد •  
Cacophonie sf. تناقض الأصوات  
[أو التجمات] •  
— de couleurs خليط ألوان •  
Cacophonique adj. متنافر الجرس •  
Cacosmie sf. تشن وتنانة •  
Cactacées ou Cactées sf. pl. (Bot.)  
صباريات (فصيلة من ذوات الفلقتين •  
مكسكة المنشأ، تتحمل الجفاف، وتختزن الماء  
في سوقها وتنفس أوراقها على أشواك) •  
Cactus ou Cactier sm. (Bot.) صبار  
(اسم يطلق على عدة أشجار  
من فصيلة الصباريات) •  
C.-à-D. Abrév. de C'est-à-dire أي •  
بمعنى •  
Cadastral, e, aux adj. منسي •  
مساحي، تاريقي •  
Cadastre sm. مساح، تاريق •  
سجل المساحة •  
Cadastrer vt. مسح [الأرض] •  
سجل في المساحة •  
Cadavéreux, euse adj. جثي، جيني  
(شبه بحة أو بيفة) • شديد الشحوب •  
Cadavérique adj. جثي، رثي، جيني  
(متعلق بالجثة أو الرثة الخ ...) •  
Rigidité — تبسج جثي [يصعب  
العصلات بعد الموت] •  
Cadavre sm. جثة • جيفة •  
Savoir où est le — عرّف تخفايا الأمور •  
Caddie sm. صبي الغولف (صبي  
يخدم اللاعبين) •  
Cade sm. (Bot.) حرّحر كادي (حرّحر  
يستخرج من خشب سائل قطراتي  
تعالج به الأمراض الجلدية) •  
Cadeau sm. هدية، نفقة، هبة •  
Faire un — وهب •  
Cadens sm. فغل [تقال] •  
Cadenasser vt. افغل، أغلق بالفغل •  
كتم فكرته •  
— sa pensée إبقاع، وزن •  
Cadence sf. منقط • نفقة ختابة •  
(Mus.) —  
— de tir (Milit.) إبقاع الرمي  
(عدد الرميات في دقيقة واحدة) •  
En — بطريقة منتظمة •  
Production à la — de إنتاج معدّل كذا •

- Cadencé, e adj.** مَوْعِد .  
 Phrase — e . جِزَاة مُتَعَمِّدَة .  
 Marcher en pas — . تَسَى بِخُطُوَات مَوْزُونَة .  
**Cadencer vt. et vi.** وَعِد ، نَعَم .  
 — son pas . خَبِطَ خُطُوَاتِهِ .  
**Cadène sf.** سَلْسِلَة ، قَبْد .  
**Cadenette sf.** صَغِيرَة شَعْر .  
**Cadet, te adj.** ثَانِي الْإِخْوَة .  
 Le — . الْأَشْفَر [ مِنْ الْإِخْوَة ] .  
 — . لَاعِبُ حَدَثٍ [ بَيْنَ ١٥ وَ ١٧ عَامًا ] .  
 — . صَبِيَّ الْغُولَفِ • تَلْبِيزُ بَحْرِي .  
 Elle est ma — te . هِيَ أَصْغَرُ بَنَاتِي .  
 C'est le — de mes soucis . هَذَا أَكْثَرُ مَشْغَلِي .  
**Cadette sf.** بَلَاغَة مُرْتَبِعَة .  
**\* Cadi sm.** قَاضِي [ الشَّرْع ] .  
**Cadmlage sm. (Chim.)** تَكْنِيسُ (حَفْظُ) الْمَادَّةِ مِنَ التَّكْسِدِ بِاسْتِخْدَامِ مَعْدِنِ الْكَدْيُومِ .  
**Cadmie sf.** كَدْيُومِيَا (أَكْسِيدُ الزِّئْبِقِ الْمُتَجَمِّعِ فِي مَلْأَنِ الْأَفْرَانِ الْعَالِيَةِ) .  
**Cadmié, e adj.** مَغْطَى بِالْكَدْيُومِ .  
**Cadmium sm.** كَدْيُومِ (عَنْصَرُ فِلْزِي) .  
 أَيْضًا يَبْنِي الْقَصْدِيرَ .  
**Cadogan sm. V. Catogan .**  
**Cadole sf.** مِزْلَاج ، غَبَّة ، سَقَاطَة بَاب .  
**Cadrage sm. (Photo.)** خَبِطَ صُورَة .  
 تَرْكِيزُ مُسْتَنَدٍ [ فِي صَفْحَةٍ مَطْبُوعَةٍ ] .  
**Cadran sm.** مِيزَانُ سَاعَة .  
 — d'appel . عَدَادَة تَلْفُونِ (اسْطِوَانَة دَوَارَة لِتَعْيِينِ الْأَرْقَامِ) .  
 — d'un compteur . مِيزَانُ عَدَادٍ .  
 — solaire . مِزْوَلَة ، سَاعَة شَمْسِيَّة .  
 Faire le tour du — . رَجْعُ إِلَى نَقْطَةِ الْإِنْفِلَاقِ • نَامُ اثْنَتَيْ عَشْرَةِ سَاعَة .  
**Cadranure sf. (Bot.)** تَعَصُّج ، انْفِلِاع ، تَعَدُّع (حَصُولُ شَقٍّ طَوْلَانِيٍّ فِي سَاقِ الشَّجَرِ سَبَبُهُ شِدَّةُ الْبَرْدِ) .  
**Cadrat sm. (Imprim.)** مُرْبَعُ الْبَيَاضِ .  
**Cadratin sm. (Imprim.)** مُرْبَعٌ صَغِيرٌ [ بِحِجْمِ الْحَرْفِ ] .  
**Cadrature sf.** مُحَرِّكُ سَاعَة .  
**Cadre sm.** كِفَاف ، نِطَاق ، مِثْقَلَة ، يَنْطِقَة ، طَوَق ، مُحِيط ، يَنْقَة .  
 — (Apic.) . نَحْيَة (بَيْتُ التَّحْنُلِ) .

- (Techn.) مُجْتَمَعُ الْأَمْوَاجِ [ فِي الرَّادِيو ] .  
 — . صُنُوفُ شَعْنٍ .  
 — (fig.) مُخْطَطُ عَمَلٍ أَدْبِيٍّ .  
 Les — s sociaux . الْيَتَى الْأَخْيَامِيَّة .  
 — (Mar.) مَرْقَدُ (سَرِيرِ مِنَ الْقَمَاشِ الْمُدْرَدِ عَلَى إِطَارٍ مِنْ خَشَبٍ فِي السَّفِينِ) .  
 — d'un tableau . إِطَارُ لَوْحَةٍ .  
 — d'une bicyclette . هَيْكَلُ دَرَّاجَةٍ (مَجْمُوعُ الْأَتَابِيغِ الَّتِي تَكُونُ الْمَبَكَلِ) .  
 Dans le — de la loi . فِي نِطَاقِ الْقَانُونِ .  
**Cadre sm.** مُوْطَعٌ إِدَارِي .  
 — administratif . مِيزَالُكُ (سِلْكُ) إِدَارِي ، هَيْئَة إِدَارِيَّة .  
 Il est passé — . هُوَ دَاخِلٌ فِي الْمَلَاكِ .  
 — d'une compagnie . مُوْطَعُونَ مَسْوُولُونَ عَنْ شَرِكَةٍ .  
 — de réserve (Milit.) . ضَبَاطُ الْأَخْيَامِاطِ .  
 Rajeunir les — s . خَفَضَ سِنَ الْقَاعَادِ .  
**Cadrer vi.** طَابَقَ ، وَافَقَ ، نَاسَبَ .  
 — avec . سَاوَقَ ، سَايَرَ • تَنَاسَقَ مَعَ .  
 — vt . خَبِطَ [ الصُّورَة ] .  
 — . جَمَدَ الثَّوَرِ [ قَبْلَ الطَّعْمَةِ الْقَاضِيَةِ ] .  
**Caduc, Caduque adj.** قَدِيمٌ • لَاحِظٌ ، بَاطِلٌ .  
**Bâtiment —** بِنَاءٌ مُتَهَافِتٌ .  
**Loi — que** قَانُونٌ مُتَعَدِّلٌ .  
**Legs —** هَيْئَة قَائِدَة شَكْلًا .  
**Feuilles — ques** أَوْرَاقٌ مُعْبِلَة ، نَافِضَة .  
**Membrane — que (Anat.)** غِشَاءٌ سَاقِطٌ .



- Caducée sm.** شَارَةُ الطَّيْبَةِ ، صَوْلَجَانُ هِيرْمِسِ (صَوْلَجَانُ تَلْتَفَ عَلَيْهِ حَيَّتَانِ فِي أَهْلَاهُ جَنَاحَانِ) .  
**Caducité sf. (Dr.)** النِّعَاء ، انْقِصَافُ ، انْقِصَافُ شَيْخُوخَة .  
 — . بَطْلَانُ جَبَّة .  
 — d'une donation . إِهْبَانُ ، إِغْصَافُ (تَسَاقُطُ أَوْرَاقِ) (Bot.) .  
 — (Bot.) . الْبَاتَاتُ وَتَجَدُّدُهَا كُلِّ عَامٍ .  
**Caduque sf.** مَخَاطِيئَةُ الرَّحِمِ (طَبَقَةُ مَخَاطِيئِ) .  
 تَنْفَصَلُ عَنِ الرَّحِمِ عِنْدَ الْوَضْعِ .

- Cacal, e, aux adj. (Anat.)** أَحْمَرِيٌّ ، يَمْرُغِي (مُتَلَقِّ بِالْأَخْوَرِ أَوْ الْبُشْرَةِ) .  
**Cacum sm. (Anat.)** أَحْمُور (مِصْرَغَة) .  
**Caculum ou Césulum sm.** سِيْرِيَوْمُ (عَنْصَرُ فِلْزِيٍّ شَبِيهِ الْبُوتَاسِيَوْمِ) .  
**C.A.F. ou CAF adj. et adv. (Comm.)** خَالِصُ الْقِيَمَةِ وَالْقَائِمِينَ وَالتَّقَلُّ .  
**\* Cafard, e adj.** سُرَّاءِ • لَتِيمٌ • مُظَاهِرٌ .  
 بِالتَّقْوَى (وَاصِلُ الْكَلِمَةِ الْعَرَبِيَّةِ «كَافِرٌ») .  
 — . تَمَامٌ .  
**Cafard sm. (Ins.)** بِنْتُ وَرْدَانٍ (اسْمُ) بَطْلَقِ عَلَى أَنْوَاعٍ مِنَ الْحَشَرَاتِ الْمُسْتَضِمَاتِ الْإِجْنَةِ ، هَذَا قُرُونٌ طَوِيلٌ تَعْمِشُ فِي الْمَطَايِخِ) .  
 — (fig.) سَوْدَاءُ .  
 Avoir le — . كَرَبٌ ، سَاوَرَتْهُ الْحُمُومُ .  
**Cafardage sm.** مِرْمَاةٌ • نَمِيَّةٌ .  
**Cafarder vi.** رَاىَ • لَوَّمَ • .  
 — vt . وَثَّقَ • نَسَمَ .  
**Cafardeux, euse adj.** سُرْدَاوِيٌّ • مُكْتَشِبٌ وَكَبِيٌّ .  
**Cafardise sf.** رِيَاءٌ • تَدَبُّيٌّ مُتَمَنِّعٌ • وَشَايَةٌ .  
**\* Café sm.** بُنٌّ • شَجَرَةٌ بُنٌّ • قَهْوَةٌ • مَقْهَى • قُمَاشُ بَنِي الْوَلَوْنِ .  
 — Tissue — مَقْهَى مَقْنَى .  
**Café-concert sm.** شَجَرَةٌ بُنٌّ (جَنَسُ) جَنَّةٍ دَائِمَةٍ الْخُضْرَةِ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْقَوِيَّةِ أَهَمُ أَنْوَاعِهَا الْبُنُّ الْعَرَبِيُّ • وَيُسَمَّى الْقَهْوَةُ .  
**Cafetière sm.** مِزْرَعَةٌ بُنٌّ .  
**Caféine sf.** بُنِّيْنٌ ، قَهْوِينٌ • كَافَيْنٌ (مَادَّةٌ مُسْتَبِيْهَةٌ فِي الْبُنِّ وَالشَّايِ) .  
**Caféisme sm.** انْسِمَامٌ بِالْبُنِّيْنِ .  
**\* Cafetan ou Caftan sm.** قَفْطَانُ (رِدَاءٌ مُزَخَرَفٌ كَالْعِبَادَةِ يَلْبَسُ فَوْقَ الثِّيَابِ) .  
**Cafétéria sf.** مَقْهَى (مَكَانٌ تَقْدَمُ فِيهِ الْقَهْوَةُ) .  
**Cafetier, ère s.** صَاحِبُ مَقْهَى .  
**Cafetière sf.** رَسْكَةٌ ، لَبْرِيْقُ قَهْوَةٍ .  
 Recevoir un coup sur la — . تَلَقَّى ضَرْبَةً عَلَى الرَّأْسِ .  
**Cafouillage sm.** اضْطِرَابٌ ، خَلَلٌ .  
**Cafouiller vi.** اخْتَلَطَ ، خَبِطَ [ عَشْوَاءُ ] ، تَصَرَّفَ بِلا تَرَوٍّ .  
**Cafouillis sm.** اخْتِلَالٌ ، قَوْضَى .



Cage sf. قفص .

— de roue (Techn.) . قفص الدواليب .

— d'escalier . قفص السلم .

— d'une maison . حيطان بيت .

— d'une pendule . ظرف ساعة دقيقة .

— thoracique (Anat.) . قفص الصدر .

— de haute fréquence (Blect.) . قفص عالي التردد .

— 'Sports' . مرمى [ في كرة القدم ] .

Mettre en — . حبس ، أقفص .

Cagite sf. طيور قفص .

Cagnot sm. سلة قفص [ لقل الدجاج ] .

— أو القمار [ .

Caget ou Cajet sm. حصار الجبن .

( حصيرة صغيرة تجفف )

عليها قوالب الجبن .

Cagerotte sf. v. Caget .

Cagette sf. قفص ، قفص صغير .

Cagibi sm. غرقة فنيقة .

Cagne sf. (Milit.) . ملجأ • كوخ .

Cagnard, e adj. et s. كسول ، خامل .

مكان • مفسس .

Cagne ou Khagne sf. إحدانية مفهد .

المسلمين [ في فرنسا ] .

Cagneux, euse adj. et s. أصدف ( من )

تكاثر ركبته تماسك ) .

— أفقد ( صفة الفرس الذي ( Zoot. )

أثري سكباه إلى الداخل ) .

— ou Khagneux . مرسع لمهد

المسلمين [ في فرنسا ] .

Cagnotte sf. عمولة القامرة • حصالة

( أداة يجمع فيها المال ) .

Cagot, e adj. et s. منافق ، مراء .

مُظاهر بالتقوى .

— . لقيم ، خبيث .

Cagoterie . نفاق ، رياء ، تظاهر بالتقوى .

Cagoulard, e s. كاجولي ( عضو في

الكافول ) • فاشي النزعة .

Cagoule sf. كاجول ( منظمة سرية ثورية

تعتمد أساليب الإرهاب في تحقيق أغراضها ) .

— كاجولة ( جبّة بلا كمين

وبغطاء للرأس لا يبرز منه إلا العينان بلبه

عدد من الزهبان • غطاء حاجب للرأس لا

يبرز منه إلا العينان بلبه أعضاء الكاجول ) .

Cahier sm. دفتر ، كراس وكرامة

• مشور قووي .

— s des doléances . تقارير الشكاوى ،

غرائض التظلم .

— de visite . سيجل الزيارة .

— des charges . قائمة الشروط .

Cahin-caha loc. adv. كيفما كان •

بين بين .

Cahot sm. هزة ، رجة عجلة .

Cahotant, e adj. مرتج • مسبب ارتجاج .

Un chemin — . طريق رجّاج .

Affaire — e . أمر مُعْضِل .

Cahotement ou Cahotage sm. ارتجاج •

رجّة .

Cahoter vt. رجّ • هزّ •

La vie l'a cahoté . أرغته الأيام .

— vi. ارتجّ ، اهتزّ .

Cahoteux, euse adj. راج ، رجّاج .

Cahute sf. كوخ صغير • بيت حجير .

Cale v. Calque .

\*Cald sm. زعيم ، رئيس ، قائد .

— . همام ، بهلول .

— . زعيم [ بصفة أشرار ] .

Caleu ou Cayeu sm. (Bot.) فعي

( سنب البصلة والثوم وأشباههما ) .

Caillage sm. ترؤيب ، تخثير •

تخثير ، رؤب .

Caillasse sf. حجارة [ بناؤ ] غليظة .

Marcher dans la — . شتى حل الحصى .

Caillie af. (Ois.) سنانى ( طائر يصاد من

الفصيلة الطيورجية ورتبة الدجاجيات ) .

Caillé s. et adj. أرنة • مخثر ، مُعْطِد ،

Lait — . رؤب ، لبن ولب .

Caillibotis sm. (Mar.) قنطرة تهوية

( كورة التهوية في السفينة ) .

— . قطعة خشبية [ فوق أرض موحلة ] .

— . شبكة تهوية ( قضبان معدنية تُجمع

على شكل شبكة لتهوية الطبقات السفلية ) .

— . شبكة أرضية ( قضبان مشبوكة ونقالة

تستعمل أرضية في الأماكن الموحلة ) .

Caillibotte sf. لبن خائر .

Caillibotter vt. خثر ، جبّن .

Caillé-lait sm. inv. روبة .

Caillé-lait sm. inv. (Bot.) غاليون

نباتات برية من الفصيلة القروية كان

بعض أنواعها يستعمل في الطب ) .

Caillage sm. v. Caillage .

Cailler vt. رؤب ، خثر .

Se — . راب . تخثر .

Caillage sm. هذر ، لغو ، تفرقة .

Cailloteau sm. (Ois.) فرخ السمانى .

Cailloter vi. ترفّر ، هذرّ .

Caillotte sf. امرأة ماجة • ترفارة .

Caillotte sf. إنفجحة ، متفحّة ( جزء من

عمدة الرضيع في المجترات تتخذ منها

مادة لتجيب اللبن ) .

Caillot sm. جلطنة ، خثارة ، دم متجمّد .

Caillou sm. حصاة ، حصّة .

— . حجير كريم ، ماسة .

Paver le sol de — x . حصّب الأرض .

Être condamné à casser des — x

حكّم عليه بالأشغال الشاقة .

Avoir un cœur de — x . تعجّر قلبه .

فقد الإحساس .

Ses cheveux tombent, on lui voit le —

يساقط شعر رأسه وتراعى لنا جفنته .

Cailloutage sm. تحصيب ( فرش

الأرض بالحصى ) .

— . طينة خرف .

Caillouter vt. حصّب ( غطى بالحصى ،

فرش بالحصى ) .

Caillouteux, euse adj. مُحصّب :

حصب ، كثير الحصى .

Cailloutis sm. ركام حصى • رصاف

( حجارة متروكة ) .

— . حصى الجليد ( حصى

ورمال ترحف مع كتل الجليد ) .

\*Caillou sm. قائمقام ( موطّف إداري

دون الوالى أو المحافظ ) .



Cairman sm. كيمان ( جنس تماسيح متفاوتة

القد يعيش بخافة في أمريكا الاستوائية ) .

Calque ou Calc sm. قابز ( زورق طويل

وضيقت يبر بالجفاف

يستعمل بخافة في البوسفور ) .

Caira sm. عدوة • صُنْعة ( تلة تقام من

التراب والحجارة ) .

مُرْتَمٍ ( هَرَمٌ صَغِيرٌ يُبْنَى للاعتداء به أو للتدليل على مرور رَوَادٍ في مكانه ).

**Caisse sf.** خِزَانَةٌ • صُنْدُوقٌ • مِلْكٌ • خَزِينَةٌ • خَزَانَةُ مَاءٍ .

— à eau (Mar.) قَفْصٌ [لِلشَّحْنِ الْبَحْرِيِّ] . (Mar.)

— à fleurs حَوْضُ زُهُورٍ .

— d'horloge عِلْبَةُ سَاعَةٍ .

— d'automobile بَدَنُ سَيَّارَةٍ .

— du tympan طَبْلَةُ الْأُذُنِ .

— (pop.) مَدْرٌ .

Partir de la — أَصْبَحَ بِالسَّلِّ .

— roulante طَبْلٌ • طَبْلٌ .

Battre la — أَعْلَنَ ، قَامَ بِدَعَاوَةٍ .

— sociale أُمُورٌ بَشْرَكَةٌ .

— de sécurité sociale صُنْدُوقُ الضَّمَانِ الاجتماعي .

Filer avec la — سَرَقَ مَالَ الصُّنْدُوقِ .

Livre de — (Comm.) دَفْتَرُ الصُّنْدُوقِ .

Faire sa — عَدَّ الْمَالُ .

**Caisserie sf.** مَعْمَلُ صُنْدُوقٍ .

**Caissette sf.** صُنْدُوقَةٌ ، عِلْبَةٌ .

**Caissier, ère s.** أَمِينُ صُنْدُوقٍ • صَرَّافٌ .

**Caisson sm.** صُنْدُوقٌ كَبِيرٌ

— تجويف [لِوُخْرَفَةِ السُّوفِ] . (Archit.)

— à munitions (Mil.) عَرَبَةٌ الدَّخِيرَةِ .

— صُنْدُوقُ سَيَّارَةٍ .

— hydraulique صُنْدُوقُ مَائِي [لِلْقُوَصِ] .

Maladie des — دَاءُ الْفَرَّاصِينَ .

Se faire sauter le — أَلْبَسَ دِمَاجَهُ بِالرَّصَاصِ

**Cajepout ou Cajepoutier sm. (Bot.)** بَلَقَاءُ كَاجِيْبُوت ( شَجَرَةٌ أَزْهَارُهَا وَرْدِيَّةُ اللَّوْنِ تَكْثُرُ فِي مَنَاطِقِ الشَّرْقِ الْأَقْصَى ، يَسْتَخْرَجُ مِنْ أَوْرَاقِهَا أَذْهَانٌ تَسْتَعْمَلُ فِي الطَّبِّ ) .

— زَيْتُ كَاجِيْبُوت .

**Cajet sm. v. Cages.**

**Cajoler vt.** لَاطَفَ ، دَاحَبَ ، ذَكَّلَ .

— تَمَلَّقَ ، دَاحَبَ ، تَزَلَّفَ .

**Cajolerie sf.** مَلَاطَفَةٌ ، مُدَاحَبَةٌ ، تَدْلِيلٌ .

— تَمَلَّقٌ ، مُدَاحَبَةٌ ، تَزَلُّفٌ .

**Cajoleur, euse adj. et s.** مَلَاطِفٌ ، مُدَاحِبٌ ، مَدْلَلٌ • مَتَمَلِّقٌ ، مُدَاحِنٌ .

**Cajou sm. (Bot.)** شَمْرُ الْبَلَاذُرِ ( وَهُوَ نَبَاتٌ طَيِّبٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْهَبْلِيَّاتِ ) .

**Cake sm.** كَهِكَّةُ الزَّيْبِ ( حَلْوَى انْكِلِيزِيَّةٌ الْأَصْلُ مِنَ الدَّقِيقِ وَالْبَيْضِ وَالزَّبَدِ وَالسُّكَّرِ تَحْلَى بِالزَّيْبِ ) .

**Cake-walk sm.** رَقْعَةُ الْفَطِيرَةِ ( رَقْعَةٌ أَتْرِكِيَّةٌ زَنْجِيَّةُ الْأَصْلِ اشْتَهَرَتْ فِي أَوْرُوبَا حَوْلَ ١٩٠٠ • مُوسِيقَى هَذِهِ الرَقْعَةِ ) .

**Caktisme sm.** سَكْتِيَّةٌ ( فِرْقَةٌ هِنْدِيَّةٌ تَقُولُ بِعِبَادَةِ الْأَلَهَاتِ رَقِيقَاتٍ فِيشَنَ ) .

**Cal sf. (Phys.) v. Calorie.**

**Cal sm. (Anat.)** جُسَاءٌ ، تَكَكُّكٌ ( بِيضَةٌ فِي الْجِلْدِ ) .

— نُذْبَةٌ عَظِيمٌ [تَلْتَمِشُ عِنْدَهَا عَظْمَةٌ مَكْسُورَةٌ] — كَتَبَ [نَسَجَ دَامِلٌ يَغْطِي (Bot.) — الْفَرَاغَ الَّذِي أَحْدَثَهُ جَرَحٌ فِي شَجَرَةٍ] .

**Calabrais, e adj. et s.** (مَوَاطِنُ فِي) كَلْبَرِي كَلْبَرِيَا فِي إِيطَالِيَا أَوْ مَعْلَقٌ بِهَا .

— الْهَجَّةُ الْكَلْبَرِيَّةُ .

Le — كَلْبَر (مَرْكَبٌ مِنَ الْكُحُولِ وَالْمَرَادُ السُّكْرِيَّةُ يَسْتَعْمَلُ فِي عِدَادِ الْمَشْرُوبَاتِ الرَّوْحِيَّةِ) .

**Calade ou Chalade sf.** سَيْدَانٌ مُتَحَدِّرٌ ( حَلَّةٌ تَسْتَعْمَلُ لِتَدْرِيبِ الْخَيْلِ ) .

**Caladium sm. (Bot.)** أَذَانُ الْفِيلِ ( نَبَاتٌ عُشْقُولِيٌّ مَعْمَرٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْقَلْقَاسِيَّاتِ يَزْرَعُ لِلزُّيْنِ ) .

**Calage sm. (Techn.)** سَنْدٌ ، تَثْبِيتٌ • ضَبْطٌ .

**Calaison sf. (Mar.)** غَاطِسٌ [ سَفِينَةٌ ] .

**Calambac, Calambar ou Calambour sm. (Bot.)** عُودٌ ( غَشَبٌ هِنْدِيٌّ طَيِّبُ الرَّائِحَةِ ) .

**\*Calame sm.** قَلَمٌ ، غُرَّازَةٌ .

**Calament sm. (Bot.)** نَعْنَاعُ الْبَحْبَلِ ( نَبَاتٌ عَشْبِيٌّ عَطْرِيٌّ مِنْ فَصِيلَةِ الشَّفَوِيَّاتِ ، أَزْهَارُهُ بِنَفْسِيَّةِ اللَّوْنِ ) .

**Calamine sf. (Chim.)** حَجَرُ التَّوْتِيَا ، حَجَرُ سُلَيْمَانِي (سِيلِيكَاتُ الزَّنْكِ الطَّبِيْعِيِّ) .

— رُسَابَةُ الْغَازِ ( مَا يَبْقَى مِنَ الْغَازِ بَعْدَ احْتِرَاقِهِ فِي الْحَرَكِ الْمَقْتَرِ ) .

**Calaminer (Se) — vp.** تَغَطَّى بِالرُّسَابَةِ ( رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .

**Calamistré, e adj.** مُجَعَّدٌ .

**Calamistrer vt.** جَعَّدَ الشَّعْرَ .

**Calamite sf. (Bot.)** فَحْشِيَّةٌ ( جَنْسٌ مِنَ الشَّجَرِ الْبَالِدِ الَّذِي يَحْتَرِقُ عَلَيْهِ مَتَحَجَّرًا )

وكان يبلغ ارتفاعه أحياناً ٣٠ مترًا وأثر في تكوين الفحم الحجري) .

صَلْتَمَالُ أَبْيَضُ (نوع من الصلتصال يتميز ببياض لونه ودقة ذراته المترجة يستعمل في صناعة الخزفيات) .

**Calamité sf.** كَارَةٌ • نَكْبَةٌ • مُصِيبَةٌ ، آفَةٌ • دَائِمَةٌ دَهْمَاءٌ .

**Calamiteux, euse adj.** فَاجِعٌ • مُتَوَرِّمٌ .

**Calandrage sm.** حَقْلٌ ، تَنْعِيمٌ .

**Calandre sf. (Ins.)** سَوْسَةٌ الْقَمْنَعُ .

— عُلْمَةٌ (جَنْسٌ طَبَرٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْقَبْرِيَّاتِ تَأَلَّفَ الْحَقُولُ وَالْمَرَايَ) .

**Calandre sf.** مَصْفَلَةٌ (أداة اسطوانية لصقل الأقمشة والورق) .

— وَايَةُ الْمُرْدُ [فِي سَيَّارَةٍ] • وَجْهِيَّةٌ .

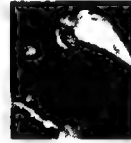
**Calandrer vt.** مَقْلَ • نَعَّمَ [الْقَمَاشَ] .

— أَوْ الْوَرَقَ الْخ .

**Calandreur, euse s.** مَقْلَانُ الْوَرَقِ .

**Calandrinie sf. (Bot.)** قَلْتَنْدَرِيَّةٌ (جَنْسٌ زَهْرٌ مِنَ الْفَصِيلَةِ الرَّجْلِيَّةِ وَتَعْرِفُ بِاسْمِ أَحَدِ الْعُلَمَاءِ) .

**Calanque sf.** جَوْحٌ صَخْرِيٌّ .



**Calao sm. (Ois.)** أَبُو قُرْتَيْنِ (طائر صَخْمٌ المَقَارَ يَعِيشُ عَادَةً فِي الْغَايَاتِ الْحَارَةِ ، وَهُوَ مِنْ الْجَوَائِمِ الْمَتَصَقَّاتِ الْأَصَاعِ) .

**Calcaire adj.** جَبْرِيٌّ ، كَلْسِيٌّ (مَحْتَرِ عَلَى جَبَرٍ أَوْ كَلْسٍ) .

— حَجَرٌ كَلْسِيٌّ .

**Calcanéum sm. (Anat.)** عَقِبٌ ، عَظْمُ الْكَعْبِ .

**Calcarone sm.** فَرْنُ الْكِبْرِيَّتِ (فَرْنٌ مَكْشُوفٌ لَاسْتِخْرَاجِ الْكِبْرِيَّتِ) .

**Calcedoine sf.** خَلْقِيدُونِيَّةٌ ، حَجَرٌ يَمَانٌ (حجر شفاف يعرف باسم مدينة خالقيدونه، استعمله القدامى في الحلي) .

**Calcmie sf. (Méd.)** تَكْلَسُ الدَّمِ .

**Calcéolaire sf. (Bot.)** حَافَرِيَّةٌ ، دَسْتَقِيَّةٌ (جَنْسٌ نَبَاتٌ مِنَ الْخَنَازِيرِيَّاتِ ، تَشْبَهُ زَهْرُهُ بِالْحَافَرِ وَتَسْتَعْمَلُ لِلزُّيْنِ ، وَهِيَ أَصْلًا مِنْ أَمْرِيكَا الْجَنُوبِيَّةِ) .

**Calicicole** adj. (Agr.) إلف الكليش.

(نبات كليش ينمو عادة في أرض كلبية).

**Calicifloral** sm. (كلسيفرول (فيتامين د ٢).

**Calicification** sf. تكليس، تجبير.

**Calicifit, e** adj. مكليس، متجبير (محول إلى كربونات الكلس).

**Calicifuge** adj. (Agric.) عدو الكليش (صفة تطلق على النبات الذي لا ينمو جيداً في الأثرية الكلبية).

**Calicimètre** sm. مكيلاس (مقياس الكليش).

**Calcin** sm. مشقوق زجاجي • راسب كليش.

قشارة حجر • زجاج الينا (زجاج خاص تمنع منه الينا).

**Calcination** sf. تكليس، تجبير • تكليس، إحراق.

**Calciner** vt. كليس، جفص، جبر • أحرق — **en métal** جفص معدن.

**Se** — تكليس • احترق.

**Calcinose** sf. استيكلاس، داء كليش.

**Calciophobe** adj. v. Calcifuge.

**Calciopie** adj. كليش، جيري (متعلق بالكلس أو الحجر).

**Calciée** sf. (Chim.) ككليت (كربونات الكليسيوم المتبلرة).

**Calcinum** sm. ككسيوم (عنصر فلزي أغبر اللون يمتص الماء والغاز • يوجد في الطبيعة مركب من بعض العناصر).

**Calcul** sm. حساب • علم الحساب — **Méd.** حصة.

**— de l'amygdale** (Anat.) حصة اللوزة.

**— de la portée** (Milit.) حساب المدى.

**Règle à** — مشطرة حاسبة.

**Déjouer les** — s de qqn. أحبط تدابير.

**Faire un mauvais** — أساء التقدير.

**Agir avec** — تصرف لغاية بعيدة.

**Calculable** adj. يحسب، قابل للحساب، ممكن احصاؤه.

**Calculateur, trice** adj. et s. حاسب • آلة حاسبة.

ماهر في التخطيط • مقدّر العواقب.

**Calculé, e** adj. محسوب، معهود.

**Faillite** — e إفلاس مدبر، معمد.

**Calculer** vt. حسب، عد، أخصى، خمن.

— ses dépenses d'après ses

revenus. قدّر مصروفاته حسب دخله.

**Machine à** — آلة حاسبة.

**Calculieux, euse** adj. (Méd.) حصوي (متعلق بحصاة الكليش أو المثانة الخ ...)

**Caldeira** sf. دسنيية (منخفض يشبه الدنت متولد عادة من انفجار بركاني).

**Cale** sf. سدة، سند، ركيزة.

**Cale** sf. (Mar.) قعر، أنبار.

— de construction (Mar.) حوض.

رصيف الإنشاء (لبناء سفينة أو ترميمها).

— à eau (Mar.) خزان الماء (في سفينة).

— d'accostage (Mar.) رصيف المرساة.

Donner la — قذف في الماء.

Être à fond de — إقصر، أملتق.

**Calé, e** adj. متقن، مطيع، مليح • قوي. صعب، متعب.

**Caléasse** sf. (Bot.) كرتيب، ثمرة الدباء (راجع المادة التالية).

**Calébassier** sm. (Bot.) دباء، كرتيب (نبات معمر من الفصيلة القرعية، وثمره يصلح للتزيين ويستعمل كالفاني).

والأواني).

**Calèche** sf. عربّة خيل (عربة ذات غطاء يطوى يجرها جوادان).

**Caleçon** sm. لباس، سروال صغير.

**Calédonien, ne** adj. s. خلقدوني (نسبة إلى خلقدونية).

انطواء خلقدوني (Gréol.) (انطواء جيولوجي حدث خلال العهد البدائي في اسكتلندا واسكتلندانيا).

**Calé-étalon** sf. موشور القبط (أداة موشورية الشكل تستعمل في ضبط الأوزان).

**Caléfaction** sf. تسخين، تحمية • حمار • استحشاء (حالة تمر بها نقطة ماء مقلوبة على سطح حام جداً فتحافظ على شكلها الكروي لأن البخار المتصاعد منها يجعلها مناسكة).

**Caléidoscope** sm. v. Kaleidoscope. تزيّنة • تجنيس.

**Calembour** sm. وجناس (تشابه كلمتين أو أكثر في اللفظ).

**Calembouriste** sm. متجنس (متعمل الجناس) • مغترم بالنكتة [اللفظية].

**Calembredaine** sf. كلام فارغ، هذر • مزاح.

**Calender** sm. تليندري (درويش يتبع طريقة صوفية ظهرت في القرن الثالث عشر).

**Calendes** sf. pl. غرة الشهر (عند الرومان). أجل إلى — grecques رومن لا وجود له.

**Calendrier** sm. روزنامه، تقويم (تقسيم الأزمنة وحساب الاوقات وما يتعلق بها).

**Établir un — de voyage** وضع منهجاً للرحلة.

**Cale-pied** sm. سدة رجل [في الدراجة].

**Calepin** sm. مذكر، مذكر • دفتر جيب.

**Caler** vt. (Mar.) أنزل القلوع.

— vi. غاص [في الماء].

Il a calé devant l'ennemi. تقهقر أمام العدو.

**Caler** vt. سند، وطّد، ركز.

— le pied d'une chaise. ثبت رجل كرسي.

**Se — les joues** أكل جيداً.

أفطر في الطعام.

— sa voiture. أوقف سيارته.

— vi. توقّف فجأة.

**Caléter ou Calter** vi. افترق، هرب.

**\*Calfat s. et adj. s. (Mar.)** جلفاط (من يصدّ حوز السفن بالزفت أو من يدهن هيكلها الخارجي بالزفت أو بمادة عازلة).

**\*Calfatage** sm. (Mar.) جلفطة (راجع المادة السابقة).

**\*Calfater** vt. جلفط [السفينة] (راجع المادتين السابقتين).

**Calfeutrage ou Calfeutrement** sm. إلباد (سدّ شقوق الباب أو النافذة باللباد أثناء من البرد) • تليد.

**Calfeutrer** vt. ألبد، سدّ [الشقوق باللباد] (راجع المادة السابقة).

— sa bouche. اقطع عن الكلام.

**Se** — لترم البيت.

**Calibrage** sm. معايرة (إعطاء الميار المطلوب في أداة مصنوعة كالسلاح مثلاً).

**\*Calibre** sm. عيار، معيار • قطر [الرصاص أو ماسورة الميخ الخ ...]

(اللفظة أصلاً عربية من كلمة قالب).

— de la pièce (Milit.) عيار الميخ.

Fruits de — s différents ثمار من أحجام مختلفة .  
Bêtise de grand — حماقة شتعاء .  
Il est d'un autre — هو من ورن آخر .  
Calibrer vt. عابر ، عير • قسط العيار • قاس القطر • صنف ثماراً .  
— des fruits صنف ثماراً .  
Calice sm. كأس .  
Boire le — jusqu'à la lie تجرع الكأس حتى الشبالة • تحمّل المعية إلى الشبابة • تحمّل الإهانة .



— (Bot.) كأس [ الزهرة ] ، كُسم .  
— (Anat.) كأس الكلى .  
Caliche sm. كليش (معدن غير حالص يستخرج منه نترات الصوديوم في الشيلي وبيرو) .  
Calicot sm. كليكوت (قماش قطني خشن يصنع أصلاً في مدينة كليكوت على شاطيء مالابار) .  
— يافعة من الخام • مؤلف متجبر .  
Calicule sm. (Bot.) كُسيم (كأس إضافية تحيط بالكأس الأصلية في الزهرة) .  
Calier sm. (Mar.) نوتي العنبر .  
\*Califat sm. خلافة • سلطنة الخليفة .  
— أرض الخلافة • مدة الخلافة .  
\*Califfe sm. خليفة .  
Les — s orthodoxes الخلفاء الراشدون .  
Californium sm. (Chim.) كليفورنيوم (عنصر صناعي إشعاعي النشاط) .  
Califourchon (A-) loc. adv. مفرّشاً .  
Calin, e adj. et s. غنّج ، مُحبّ الملاطفة .  
— مُنايب ، مُلاطف .  
Caliner vt. لاطف ، دأب ، دكّل ، غنّج .  
Se — تكاسل .  
Calinerie sf. مُلاطفة ، مُداعبة • دكّع ، غنّج ، دلال ، غنّج .  
Californes sf. (Mar.) رافعة [عمل سطح سفينة] .

Calisson sm. لوزية • حلوى بعجينة اللوز .  
Calla sf. (Bot.) نَس (نبات عشبي برّي من فصيلة الفلقانيات ، ثماره عنبية الشكل) .  
Calleux, euse adj. جاسي • كاتب • خشن .  
Corps — (Anat.) جِسم جاسي (كدة الياف عصبية تصل بين الجسمين نصف الكرويين للمخ) .  
Call-girl sf. فتاة المايث (فتاة تدعى هاتفياً للمنادمة) .  
Callicarpe sm. (Bot.) فكيفرية (جنس شجر للترين من فصيلة الشفويات) .  
Callidie sf. (Ins.) بهية (جنس حشرات من طوال افرون) .  
Calligraphe s. غطاط • مُعلّم خط • نساخ • فن الخط • نسخ • نساخة .  
Calligraphie sf. فن الخط • نسخ • نساخة .  
Calligraphier vt. نسخ • بناية .  
Callipyge adj. جميلة المؤخرة (صفة تطلق عادة على تماثيل فينوس العارية) .  
Callirhoe sm. (Bot.) سبيلة (نبلة مُعمّرة كبيرة الأزهار ملثثة البتلات) .  
Callistemon sm. (Bot.) قِلِسْطَمون (جنس شجر للترين من الفصيلة الآسية) .  
Callitricacées sf. pl. (Bot.) بهائيات الشجر (فصيلة نباتية من ذوات الفلقين ، كثيرة التوزيعات) .  
Callodendron sm. (Bot.) شجرة البهاء (جنس شجر من فصيلة الشذائيات) .  
Callosité sf. كتّاب ، شتّن ، جُساءة • غشونة .  
Calmant, e adj. مُهدّي ، مُكّن • مُسكّنات .  
— s (Méd.)



Calmar sm. (Zool.) حَبارة • رخوية (نمط ذوات اذرع عشر تقوّر سائلاً أسود كالحرير) .

Calme adj. دهي • ساكن • بحر رهو • سوق راكدة • رجل رصين • صوة • شكون • شكية • اشتقرار • رصانة • دعة • مدوء مُطلق • احتفظ برابطة جأشه .  
Conserver son — لموه • بشكية .  
Calment adv. مدأ • سكّن • لطف .  
Calmer vt. خفّف الألم • تخمّد الغضب • شعاد رباطة جأشه • هدأ • سكّن .  
Calmir vi. كد • رها • للبحر • او للهواه • سكّن البحر .  
La mer calme سانية العجر (لغة يتكلّم بها العجر في اسبانيا وهي مزيج من الاسبانية والعجربة) .  
Calo sm. كولوميل ، زئبق (خودر يتخذ سهلاً) .  
Calomel sm. (Chim.) حَم • مُفتر • وائس • فلاب • فاؤف .  
Calomnie, sf. نخبة • وشاية • فريفة • بري بيهام • الواشين .  
Être en butte à la — نة • اقوى • وشي .  
Calomnier vt. ضراء • قذفاً • اغياباً • اتهم بهتاناً • غياني ، افرائي .  
Calomnieusement adv. قذاف • وشاية • بلاغ كاذب .  
Calorescence sf. (Phys.) حرار (تحول الإشعاعات الضوئية إلى إشعاعات حرارية) .  
Caloricité sf. حرارة • غريزية .  
Calorie sf. حريرة • كلوري ، وحدة حرارية • حريرة كبيرة (ألف حريرة) .  
Grande —

**Calorifère** s. et adj. جهازٌ تَدْفئةٌ ،  
مُولِدٌ حَرارةٍ .  
—  
مِحرَرٌ .  
**Calorification** sf. إِحْرازٌ ، تَسْخِيقٌ ،  
توليدٌ حَرارةٍ .  
**Calorifique** adj. مُدْفِئٌ ، مُسَخِّنٌ .  
— *Phys.* مُولِدٌ حَرارةٍ .  
— *Effic.* —  
تأثيرٌ حَراريٌّ .  
— *Passance* —  
قُدرةٌ حَراريةٌ .  
**Calorifuge** adj. et s. حافِظٌ الحَرارةِ .  
**Calorifugeage** sm. تَجْهِيزٌ بِحافِظِ الحَرارةِ .  
**Calorifuger** vt. جَهِزَ بِحافِظِ الحَرارةِ •  
وَقَى - مِنْ صَيَاغِ الحَرارةِ .  
**Calorimètre** sm. مِحرَرٌ ، مِسْخَرٌ ،  
كلوريمتر (جهاز لقياس كمية حرارة  
المولدة عن جسم أو التي يلقاها) .  
**Calorimétrie** sf. (Phys.) مِسْخَرِيَّةٌ ،  
كلوريمترية ، قِياسُ كِبَةِ الحَرارةِ .  
**Calorimétrique** adj. مِسْخَرِيٌّ ،  
كلوريمترِيٌّ (متعلق بالمسخرية  
أو الكلوريمترية) .  
**Caloriparteur** adj. et s. مُصَرِّفٌ حَراريٌّ  
(سائل يقوم بتصريف الحرارة في  
عدد من الآلات) .  
**Calorique** sm. سَبالٌ حَراريٌّ (سائل  
افراضي يعتقد أنه يولد الحرارة ولدوره  
أهمية) (طلاء المادان  
بالألومين) .  
**Calorisme** sm. (Ins.) كلزومة (جنس  
خنافس نافعة من فصيلة السلوكيات  
تفكك بعض الحشرات الضارة) .  
**Calot** sm. قُبْعةٌ شَرطِيَّةٌ .  
—  
كُرَّةٌ كَبيرةٌ .  
*Calotte des* —  
ظَهَرَتِ النُّعْشَةُ فِي عَيْنَيْهِ .  
**Calothèque** sm. جَمالِيَّةٌ (جنس  
جنبه للتزوين من الفصيلة الآبية) .  
**Calotte** sm. مُشْبِعٌ لِقُفُوسٍ ،  
رَجُلٌ دِينٌ .  
**Calotte** sf. قَلَنْسُوَةٌ ، طاقِيَّةٌ •  
تَجْوِيفٌ قُبْعةٌ .  
—  
ضَرْبَةٌ عَلَى الرَّأْسِ .  
—  
قُبْبيَّةٌ ، قُبْةٌ صَغيرةٌ .  
—  
رجال الدين ، الاكليروس .  
—  
قَلَنْسُوَةٌ (*Anat.*)  
غِشائيةٌ .

قَلَنْسُوَةٌ (*Anat.*)  
الْجَنْجِيَّةُ (القسم المَقْبَبُ منها) .  
—  
كُرَّةُ الأَمْنِ . (*Techn.*)  
—  
عَلْبَةٌ سَاعَةٍ .  
—  
قُبْعةٌ تُلَجُّ (كثرة من الثلج أو  
الجليد تكون قُبْعةً في عدد من  
الجبال) • أَرْضٌ جَلِيدِيَّةٌ (أَرْضٌ مغطاة  
بالجليد في المناطق القطبية) .  
—  
رَأْسُ كُرَّةٍ (*Géom.*)  
(قسم من كرة يحده سطح  
غير مَرَوِيٍّ وَسَطِها) .  
القُبْةُ الزَّرقاءُ .  
*La — céleste*  
رَبَّتْ عَلَى الرَّأْسِ • صَفَحَ .  
**Calotter** vt. سَرَقَ  
On lui a calotté mille livres  
مِنْ أَلْفِ ليرةٍ .  
**Caloyer, ère** s. رَاحِبٌ يُونانِيٌّ .  
**Calquage** sm. اسْتِخْاشٌ • نَقْلٌ بِالتَّرْسَمِ .  
**Calque** sm. نَسْخٌ • تَرْسَمٌ ، تَرْسِيمٌ •  
أَنْصَاءٌ • تَقْلِيدٌ أَمْسِيٌّ • انْجِاحٌ .  
—  
مُحاكاةٌ لُغَوِيَّةٌ (نقل تعبير من لغة  
إلى أخرى بِترجمة حرفية) .  
**Calquer** vt. تَرَسَّمَ (نقل رسماً بِورق  
التَرْسِيمِ ، الشَّفَافِ عَنِ الأَصْلِ) • افْتَنَى •  
نَسَخَ وَاسْتَنَسَخَ ، كَوَّرَ .  
—  
قَلَّدَ حَرْفِيَّةً .  
قَرَبَ ، هَرَبَ ،  
**Calter** (Se —) vp. ذَهَبَ .  
غَلِيونٌ هِنْدِيٌّ (غليون طويل  
الأنبوب يستعمله الهنود الحمر في أمريكا) .  
هَرَضَ المُصَالَحَةَ .  
*Offrir le — de la paix*  
جَسَّاءَةً ، كَتَبَ (تَصَلَّبَ الجِلْدُ) .  
**Calus** sm. كَلْفَدُوسٌ  
(مُسْكِرٌ مِنْ عَصِيرِ التَّفْخَاحِ ،  
يعرف بِاسْمِ مَوْطَةٍ) .  
**Calvaire** sm. صَلَبٌ (مَشْهَدُ آلامِ المَسِيحِ  
وَصَلَبُهُ) • مَصْلُوبٌ (تِمثالٌ  
للمَسِيحِ المَصْلُوبِ) .  
*Le mont —*  
جَبَلُ الجَلْجَلَةِ .  
*Gravir son —*  
قَامِيَ بِحُجَّةٍ شَدِيدَةٍ .  
**Calville** sf. (Bot.) تَفْخَاحٌ كَلْفِيلٌ (نوع  
من التفاح الأبيض أو الأحمر  
يزكو في كَنْبِلِ بَرْنَسَا) .  
**Calvinisme** sm. كَلْثَنِيَّةٌ (مذهبُ كَلْفَانَ  
الأخوئي القُرْنِيَّ البِرْتَنَاتِيَّ) .

**Calviniste** adj. et s. كَلْثَنائيٌّ (أحد أتباع  
مذهب كلفان) .  
**Calvitie** sf. صَلَعٌ ، جَلْعٌ .  
**Calycanthacées** sf. pl. (Bot.) كَالْسيَّاتُ  
النُّورُ (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين) .  
**Calycanthe** sm. (Bot.) كَالْسيَّةُ النَّورُ  
(جنس جنبه للتزوين من  
فصيلة كَالْسيَّاتِ النَّورِ) .  
**Calycotome**, sm. (Bot.) قَنْدُولٌ ،  
عودُ البَرَقِ (جنس جُنبِيَّاتٍ شاذكة  
صُغُرُ الأزهار من الفصيلة القرنية) .  
**Calythrix** sm. (Bot.) قَالْبِتْرِكْسُ (جنس  
جنبه من الفصيلة الآبية) .  
**Camaleu** sm. تَدْرِجِيَّةٌ • طَرِيقَةٌ  
فِي الرَّسْمِ يستعمل فيها الفَنانُ لَوْنًا  
واحدًا متدرجًا من الغامق إلى الفاتح  
أو العكس ، وقد شاعت هذه الطريقة  
في أوروبا في القرن الثامن عشر) .  
**Camail** sm. جُبَّةُ العُدَّارِ (جُبَّةٌ قَصيرةٌ  
يلبسها جماعة من الرهبان) .  
زَرَدَ الرَّأْسَ (وقاه من زَرَدِ الحماية  
الرأس) .  
—  
حُفْرةٌ الدَّيْكِ .  
**Camarade** s. رَفيقٌ ، عِيدَنٌ .  
—  
زَميلٌ [في الحِزْبِ الشُّعْبِيِّ] .  
*Feire —*  
اِسْتَلْهَمَ لَعْنَتَهُ .  
**Camaraderie** sf. رِفْقَةٌ ، أُلْفَةٌ • تَصانُّنٌ ،  
تَعاضُدٌ ، تَعاهُدٌ .  
**Camard, e** adj. et s. أَفْطَسٌ ، أَخْشَمٌ  
(مَنْ هَرَضَ أَنْفَهُ) .  
*La — e*  
المَوْتُ .  
**Camarilla** sf. بِلانةٌ (في الأصل مجموعة  
من المستشارين غير الرسميين يمحيطون بملك) .  
بِلانةُ الحُكَّامِ (عصابة نافذة من الأشخاص —  
الذين يملكون سلطات سياسية خفية أو  
غير رسمية) .  
**Cambial, e, aux** adj. صَرَفِيٌّ (متعلق  
بالصَّرفِ المَالِيِّ) .  
*Droit —*  
حَقُّ المُصارَفةِ .  
**Cambio** sm. كَمْبِيوٌ ، فَرَقُ العَملةِ ،  
سِحرُ الصَّرفِ .  
**Cambiste** sm. صَرَفِيٌّ ، صَبْرَقِيٌّ .  
**Cambium** sm. (Bot.) قَلْبٌ (طبقة نسيج  
ليِّن واقعة بين لحاء الشجرة وخشبها) .

**Cambouis sm.** شَحْمُ أَسود (شَحْمُ يستعمل في تشحيم الآلات).

**Cambrage ou Cambrement sm.** تقويس، تحديب • تقووس • تحديب • تقووس • تحديب.

**Cambré, e adj.** مقووس، متقووس • جواد افصح الركبة.

**Cambrier vt.** قووس، حتى • حدب • تقووس، تحديب.

**Se —** استقام • نفخ صدره.

**Cambrien, ne adj. et sm.** كمبري (متعلق بالمرحلة الأولى من المهد البشري وبالاراضي والمتحجرات الراقية إلى ذلك العهد).

**Terrain — (Géol.)** أرض كمبرية.

**Cambriolage sm.** سَطَو [على منزل] • سرقة [بالكسر].

**Cambrioler vt.** سطا • [على منزل] • سرق [المنزل بكسر أحد الماندا].

**Cambrioleur, euse s.** لص، سارق [المنزل بكسر أحد الماندا].

**Cambrouse ou Cambrouse sf.** وبي، صعيد.

**Cambrure sf.** تحديب، تقووس، انحناء • عوج • تقوية العمل.

**— (fig.)** تكلف.

**Cambuse sf. (Mar.)** هيرى سبنة، بيت المؤونة.

حانة، مشرب الجند • بيت مشعب.

**Cambusier sm. (Mar.)** وكيل الهيرى، أمين الخرج.

**Came sf. (Techn.)** كامة، حدبة، سين الطارة • سين القفل.

**Came sf.** كوكاين.

**Camée sm.** جزع متقوس (ضرب من العقيق يعرف بخطوط متوازية مستديرة مختلفة الألوان ينقش ويتخذ حلية).

رسم جزعي (رسم مقلد للجزع المنقوش).

**Caméléon sm.** حيرباء (جنس عطاء من فصيلة الحترائي).

**— adj.** متقلب، متلون.

**Caméléoniens ou Caméléonides sm. pl. (Zool.)** حيرباوات (فصيلة الحترائي من العطاء والدواب الألسنة).

**Camélia sm.** كاميلية (جنس جنة للترين جملة الزهر من فصيلة الكاميليات، تعرف بأسم مؤسها) • زهرة الكاميلية.

**Camélidés et Camélins sm. pl. (Zool.)** جمليات، إلبليات (فصيلة الإبل من رتبة مزدوجات الأصابع المجترات).

**Caméline ou Cameline sf. (Bot.)** كاميلية، (جنس نبات من الفصيلة الصليبية).

**Camelle sf.** كومة ملح [في ملاحه].

**Camellia sm. v. Camélia.** كامليات (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين).

**Camelliacées sf. pl. (Bot.)** شملة (نسج يتخذ من الصوف ووبر الماعز ويلقى على الكتفين).

**\* Camelot sm.** بائع دوار • بائع صحف • بائع الصحف المكتبة.

**Camelot sm.** —

**Camelote sf.** سطر المتاع • بضاعة رديئة • كوكاين • بضاعة • عمل مرمق.

**Camembert sm.** كمنبر (جين لحم من لبن البقر يعرف باسم المنشأ).

**Caméra sf.** كاميرا (آلة تصوير، مصورة سينمائية أو تلفزيونية أو الكرونية).

**Cameraman sm.** مصور [بالكاميرا].

**Camérrier sm.** حاجب البابا [أو الكردينال].

**Camériste ou Caméristère sf.** وصيفة • خادمة • نياية البابا.

**Camerlingat sm.** نائب البابا [كردينال].

**Camerlingue sm.** يدبر شؤون الكنيسة عند خطر مقام البابوية.

**Camion sm.** شاحنة (عربة أو سيارة للشحن) • دكوة الدهاين • دبوس صغير.

**Camion-citerne sm.** شاحنة صهريج.

**Camionnage sm.** شحن (نقل بالشاحنة) • أجرة النقل [بالشاحنة].

**—** حصان جر • شحن (نقل بالشاحنة).

**Camionner vt.** شاحنة صغيرة.

**Camionnette sf.** شاحنة • شاحن • مقاول نقلات.

**Camionneur sm.** —

**Camisard sm.** كلغاني مقاتل (اسم يطلق على واحد من الكلفانيين الذين قاتلوا جيوش لويس الرابع عشر).

**Camisole sf.** قميص نوم.

قميص جبني، قميص المجانين.



**Camomille sf. (Bot.)** رونج (نبات عشبي برقي عديد النافع ويساعد على الهضم ويذهب بالسهال الخفيف).

**Camouflage sm.** تويه • تعضية • تم • تمويه • تقنع • تقنع • تقنع (تمية بالدخان).

**Loi du —** قانون التعضية (قانون في الإحصار يقضي بخفاء بنية لتظهر مكانها بنية أخرى).

**Camoufler vt.** عسى • مؤ • أعطى (أعطى الاعتدة الحربية الخ).

مظهر أضافاً بخدع به العدو • تقنع على خطأ • أخفاء • تقنع.

**Se —** قبة دخان [تقنع في الوجه] • إهانة.

**Camouflet sm.** قجرة لغم (فجرة يحدبها انفجار لغم معاكس) • لغم معاكس.

**Camoufleur sm.** مؤ • مقنع • مقنع.

**Camp sm.** مخيم، معسكر • مخيم [سياسي، فلسفي الخ...].

**Lever le —** رحل • قووس معكراً.

**Ficher le —** حرب، قرق.

**La vie du —** الحياة العسكرية.

**— de concentration** معتقل، مخيم تجمع.

**Lit de —** سرير ميدان.

**— retranché** موقع محصن.

**Vivre en — volant** عاش متقللاً.

**Le — victorieux** الفريق المنتصر.

**Entrer dans le — adverse** أنجاز إلى الجانب المعاكس.

**Campagnard, e s. et adj.** بني، قروي.

**Campagne sf.** يد • محول • حملة، غزوة.

**Artillerie de —** مدفعية ميدان.

**En roc** — في أرض مكشوفة  
**— diacoral** — دعاوة أيتخابية [أو حملة أيتخابية].  
**Entrer en** — بدأ الحرب، اشترك فيها.  
**Inter la** — هللوس، هذى.  
**Se mouvoir en** — سافر • بأثر المساعي.



**Campagnol sm. (Zool.)** — قنّارة الحقل.  
**Campagne ou Campanne sf.**  
 جرس • تطرير [جرسي الشكل].  
**— (Archit.)** — جرسية • (تاج عمود بشكل جرس مقلوب).  
 ورم عرقوبي (انتفاخ في عرقوب فرس).  
**Campagniforme adj. (Archit.)** — جرسى.  
 (صفة تاج عمود على شكل جرس مقلوب، راجع المادة السابقة).  
**Campanile ou Campanille sm.** — برج.  
 الجرس (برج منفصل عن الكنيسة تركزت فيه الأجراس).  
 بربيج (برج صغير في رأس النخلة).  
**Campanulacées sf. pl. (Bot.)** — جرسيات.  
 (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين متحدة التويجيات).  
**Campanulaires sm. pl. (Zool.)** — جملجليات (وتبة حيوان من المندريات).  
**Campanule sf. (Bot.)** — جرسية.  
 (جنس نباتات عشية من فصيلة الجرسيات).  
 جميل الأهار، عديد الألوان).  
**Campanulé, e adj. (Bot.)** — جرسى الشكل.  
**Campe, e adj.** — ركين، متركز • ممتسكر.  
 رجل قوي الجسم. — **Homme bien**  
 حكاية مناسكة. — **Récit bien**  
**Campeche sm. (Bot.)** — بقم (نوع شجرة من القترنيات القراشية).  
**Campement sm.** — تخيم، عسكري • مخيم.  
 إقامة مؤقتة. — **(fig.)**  
**Camper vi.** — تخيم، عسكري • أقام مؤقتاً.  
 حط، أنزل [في تخيم]. — **vt.**  
 تركه فجأة. — **à qqn.**  
 ركز قبعة على رأسه. — **son chapeau sur sa tête**  
 تركن • استقر، تركن. — **Se**

**Campeur, ense s.** — تخيم (مقيم تحت خيمة في المراء).  
**\*Camphre sm.** — كافور (مادة عطرية بيضاء متبلرة تستخرج من شجر الكافور وتستخدم طبيًا).  
**Camphré, e adj.** — مكوفّر (مزوج بالكافور).  
**Camphrer vt.** — كوفّر، أشبع بالكافور، مزج • بالكافور.  
**Camphrier sm. (Bot.)** — عشية الكافور (نبات عشبي طبي من فصيلة السرمقيات).  
**Camping sm.** — تخيم (الحياة في الهواء الطلق).  
 مخيم (مكان التخييم).  
**Campos sm.** — راحة • إجازة، غفلة.  
**Avoir —** — استجم، استراح.  
**Campos sm. pl.** — سبب منحرج [في البرازيل].  
**Campus sm.** — حرم جامعي (مجموعة أبنية الجامعة الخاصة).  
**Camus, e adj.** — أنطس (صفة الأنف الذي انحفضت قصبته)، أعنّس (منخفض الأنف مع قصر القصبه).  
 وجه منقطع.  
**Visage —** — سطوة (انخفاض قصبه الأنف).  
**Camusité sf.** — قصبه الأنف.  
**Canada sm. (Bot.)** — تفاح كندا (نوع من تفاح ريث).  
**Canadianisme sm.** — كنداوية (لفظة أو عبارة خاصة بفرنسية الكنديين).  
**Canadien, ne adj. et s.** — كندي (مواطن في كندا أو متعلق بها).  
**Canadienne sf.** — كندية (شراعية مرتفعة الطرفين • سرة مبطة بالفرو).  
**Canaille sf. et adj.** — نذل، وعث • حقير، محتقر.  
**La —** — السوق، الأوياش.  
**Propos —** — كلام شنيع.  
**Canallerie sf.** — سقالة، ندالة.  
**Canal, aux sm.** — قناة، ثرعة • مئس.  
 أنبوب أسطواني.  
**— cylindrique (Techn.)** — قناة صفراوية. — **biliaire (Anat.)**  
 قناة تليفزيونية. — **de télévision (Phys.)**  
 (نطاق الردادات التي تشغلها إذاعة تليفزيونية).

**Réussir par le — de qqn.** — نجح بواسطة فلان.  
**Canalicule sf. (Anat.)** — أنبوبية • ثنية.  
**Canaliculite sf. (Méd.)** — التهاب القننية.  
**Canalisable adj.** — يفتنى، قابل للتقنية • يفتّغ.  
**Canalisation sf.** — تقنية، حفر قناة • شبكة قنوات.  
 توسيع نهر [للإبحار فيه]. — **d'un fleuve**  
**Canaliser vt.** — فتنى (حفر قناة • أسال [بالأنابيب أو القنوات].  
 وسع نهر [للملاحة].  
 ركّز، جتمع [في مركز].  
 وجه المشاهدين. — **les spectateurs**  
**Cananéen, ne adj. et s.** — كنعاني (متعلق ببلاد كنعان باللغة الكنعانية).  
**Canapé sm.** — أريكة، ديوان، مقعد [لمعدة أشخاص].  
 — خبيرة مأدومة.  
**Canard sm. (Ois.)** — بطة (جنس طير أهلية من الفصيلة البطية).  
 بطلول (طائر مائي أصفر من الأوز). — **pilet (Ois.)**  
 تمايل في المشية.  
**Marcher comme un —**  
 Il n'a pas cassé trois pattes à un — هو قليل المهارة.  
**Prendre un —** — تناول سكرّة مؤقتة [في مشروب أو قهوة].  
 جريدة • إشاعة كاذبة • صوت صارخ.  
**Lancer des —** — روج إشاعات.  
**Canardeau sm.** — فرخ بطة.  
**Canarder vt.** — قنن • خنن [خنن].  
 غنى نازلاً.  
 غاصت السفينة من الأمام. — **Le navire canarde**  
**Canardière sf.** — حوض بطة • متبك بطة.  
 (قسم من مستنقع مجهز بشباك للالتقاط البط البري).  
 بليّة • بشدية طويلة تستعمل لصيد البط البري).  
**Canari sm. (Ois.)** — كناري (عصفور غريد، لونه أصفر مزرق يربى في الأقفاص، أصله من جزر كناري).  
 — **adj.** — أصفر كناري.

**Canasson sm.** جَوَاد رَتِيه .  
**Canasta sf.** كَنَسْتَه (لُغَة ورق اسبانية  
 الأصل يقوم بها أربعة لاعبين  
 بمجموعتين من ٥٢ ورقة).  
**Cancale sf.** مَحَار كَنْسْكال (محار أبيض  
 شهى الطعم يرتب على شاطئه كسكال في فرنسا).  
**Cancon sm.** نَمِيَة • قِيل وَقَالَ .  
 Faiseur de — بَيِّنْدَار (كثير الكلام).  
**Cancon sm.** كَنْسْكَان (رقصة استعراضية  
 فرنسية الأصل).  
**Canconer vi.** بَطْبَط (صَوْتُ البَطّ).  
 — تَرْتَر • نَمَ (أذاع النائم).  
**Canconier, ère adj. et s.** بَيِّنْدَار • ثَرْثَار •  
 نَمَام • مُلَبِّع النائم .  
**Cancel ou Chancel sm.** دَوَائِرِيزِ المولة  
 (مكان مغلَق بدوَائِرِيزِ كان يوضع فيه خاتم  
 الدولة الكبير)  
**Cancellation sf.** حَذَف • شَطْب •  
 قَيَم • مَحْلُوف .  
**Canceller vt.** شَطْب • حَذَف •  
**Cancer sm. (Méd.)** سَرْطَان (ورم خبيث  
 ينشأ في الخلايا وينتشر في الجسم).  
 — آفَة • مُهْلِكَة .  
 — بُرْجِ السَّرطَان . (Astro.)  
**Cancéreux, euse adj.** سَرْطَانِي (متعلق  
 بالسَّرطَان) • عَضَال •  
 — sm. مُسَرْطَن (مصاب بالسَّرطَان).  
**Cancérigène adj.** مُسَرْطِن (محدث  
 للسَّرطَان).  
**Cancérisation sf. (Méd.)** سَرْطَنَة •  
 تَسَرْطَن .  
**Cancérisé, e adj.** مُسَرْطِن (صفة النسيج  
 المصاب بالسَّرطَان).  
**Cancérologie ou Carcinologie sf.** مَبِيحَتِ السَّرطَان .  
**Canche sf. (Bot.)** خَرْطَالِيَة (جنس عشب  
 من الفصيلة النجيلية والقبيلة الخرقالية).  
**Cancro sm. (Zool.)** سَرْطَان بَحْرِي •  
 — كَسْرول .  
 Homme — رَجُلٌ شَحِيح .  
**Cancrelat sm. (Zool.)** بَيْتُ وَرْدَان  
 (اسم يطلق على أنواع حشرات  
 مستقيمات الأجنحة لها قرون طوال  
 تعيش في المطايخ والبيوت).

**Cancroïde sm. (Méd.)** أَكِلَة (ضَرْب  
 من سَرْطَان الجلد).  
**Candela sf.** شَمْعَة (وحدة لقياس قُوَّة الصَّوَّة).  
**Candélabre sm.** شَمْعَان كَبِير [مُتَرَع] •  
 — مِشْكَاة مُسْتَلِطَة (عمود معدني  
 في أهلة مصباح).  
 — مِشْكَاة عَمُودِيَة (عمود (Archit.)  
 صغير في زاوية بناء تطوره  
 مِشْكَاة للأضواء).  
**Candeur sf.** بَرَامَة • طَهَارَة • سَلَامَة رِيَة .  
**Candi sm. et adj.** قَنْد • سَكَّر مُعْتَمَى .  
 Fruit — ثَمَرَة مُقْتَنَلَة • مُسَكَّرَة .  
**Candida sm.** فُطْر الميكوز (فطر يسبب  
 الالتهابات في الجسم ويفسد النبيذ).  
**Candidat, e s.** مُرَشَّح [لانتخاب أو لمركز  
 أو لامتحان الخ] •  
 — مُهَبِّأ .  
**Candidature sf.** تَرْشِيح • تَرْشِيح .  
 Poser sa — تَرْشِيح .  
**Candid adj.** بَرِيء • طَلِيم آثِيَة • سَادَج .  
**Candidement adv.** بَرَامَة • بَسَلَامَة رِيَة •  
 بَسَادَجَة .  
**Candir vt.** قَنْد (بَلَّرَ السَكَّر  
 لصنع سَكَّر نبات).  
 Sc — تَبَلَّر • تَقَنْد [السَكَّر].  
**Candisation sf.** تَقَنْد • تَقْنِيد  
 (راجع المادة السابقة).  
 — تَسْكِيرُ ثَمَار .  
**Cane sf.** بَطَّة (انثى البَطّ).  
 Faire la — غَطَس .  
**Canéficier sm. v. Cassie.**  
**Canepetière sf. (Ois.)** جَنْبَر • حَبْرُور  
 (فَرْخُ الحَبَارَى).  
**Canéphore sf.** حَامِلَة القَرَارِين (صبيحة  
 كانت تحمل سَلَة القَرَارِين  
 في الأعياد اليونانية القديمة).  
**Caner vi.** خَاف • جَبَن • تَرَاوَج • مَات .  
 — مَشَى كَالْبَطَّة .  
**Caneton sm.** فَرْخُ بَطّ •  
 — سِيَاقِي • (زورق صغير يستعمل  
 عادة للسياح في الأنهار).  
**Canette sf.** فَرْخَة بَطّ .  
**Canette sf.** قَنْيَة • قَارُورَة رِيَّعَة • رِيَّعَة •  
 قَارُورَة • كَاس [للجعة].

أَسْرُجَة • مَكَب • مِشْكََة • (عمود —  
 يلف عليه خيط النزل لينج).  
**Canevase sm.** شَبْكَة [للتطريز عليها].  
 مُجْمَل مِسَاحِي (مجموع (Géol.)  
 نقاط يتركز عليها في وضع خريطة).  
 — شَبْكَة الرَّمِي . (de tir (Milit.)  
 — تَصْمِيم كِتَاب • مُخْطَلَطَة . (d'un livre  
**Cange sf.** كَانِج (قارب شرابي).  
**Cangué sf.** كَنْغ (نهر خشبي كان الصينيون  
 يطرقون به أعناق المجرمين).



**Caniche sm.** جَنْيِد • كَلْب مُجَمَّد  
 الوبر • طُولِيَة .  
 Suivre qqn. comme un — تَبِعَهُ وَكُلَّ  
 ظَلَمَة .  
**Caniculaire adj.** شَيْطَرَانِي (متعلق بالشَّمْسِ  
 أو بأيام الشَّمْسِ) • قَالَط .  
**Canicule sf.** قَبْط • صِيَم الصَّيْف .  
**Canidés sm.pl. (Zool.)** كَنِيَّات  
 (فصيلة الكلاب من الرِّوَامِح تشمل  
 الكلب والذئب وابن آوى والثعلب).  
**Canif sm.** مَدَنِيَة • مِطْرَاة (سِكِّين  
 تطوى) • مِحْفَار .  
 Donner un coup de — dans le contrat  
 خَانَ عَهْدَ الزَّوْجِيَة .  
**Canin, e adj.** كَنِيَّي (متعلق بالكلب).  
 Faïm — جُوعٌ شَدِيد .  
**Canine sf.** نَاب (سِنٌ مُسْتَلِطَة رَهِيفَة  
 الأهل تقع قرب الرِّبَاعِيَة).  
**Canille sf.** وَصَح • شَبَب • أَغْبَارُ الشَّمْعِ .  
**Caniveau sm.** مَجْرَى صَخْرِي •  
 — مَجْرَى مَاء • قَنْبَة .  
 — قَنْبَة هَاتِفِيَة . (téléphonique  
**Canna sm. (Bot.) v. Balisier.**  
**Cannabinacées sf. pl. (Bot.)** قَنْبِيَّات  
 (فصيلة نباتية أشهر أجناسها القنب والجنجل).  
**Cannabis sm. v. Chanvre indien.**



**Cannacées** sf. pl. (Bot.) قَنَوِيَّات  
( فصيلة القَنَا من وحيدات النواة )

**Cannage** sm. تَقْنِيش • مَقْنَعَة مُقْنِش .

**Cannas** sf. مَقْنِصَة ( بُشَان قَنْب )  
السُّكَّر أو قصب عادي .

**Canne** sf. عَصَا • وعاء [ لنقل اللبن ] .

— a pêche قَصَبَة صَيْد .

— a sucre قَصَب السُّكَّر .

— de bambou خَيْشُرَان .

— blanche عَصَا الْأَعْمَى [ وهي عادة بيضاء ] • أَعْمَى .

**Canné**, e adj. مُقْنِش • مَجْنُول  
بالخَيْشُرَان .

**Canneberge** sf. (Bot.) فَيْحَامُ الْمَنَاقِع ( نبات  
يكثر في المنافع والمواقع الرطبة )

**Cannelé**, e adj. مُقْنِش • مُخَدَّد .

**Cannelier** vt. ضَمَع • خَدَّد .

**Cannelier ou Cannellier** sm. (Bot.)

قِرْقَفة ( جنس أشجار برية وزراعية من القرب-

وفصيلة الغاريات • يستخرج من أردها

ولحاء سوقها عطور وأدعان )

**Cannelle ou Canelle** sf. صُنْبُور

( حنفية برميل )

**Cannelle** sf. (Bot.) قِرْقَفة ( لحاء شجر القرفة

بعد كشطه ويستعمل مادة عطرية تدخل في -

لون قرني ( لون أسمر فاتح ) ( *voir* )

**Cancellari** sm. عَصْرِيَّة • ( قطع عجين

اسطواناتية للحنث ) .

**Cancellure** sf. خَدِيدَة • ضِلَع [ في الخشب

أو الحجر الخ ] .

— (Archit.) ضِلَع عَمُودِي .

— (Bot.) تَخَارِيم .

— de blocage (Techn.) فُرْصَة التَّثْبِيت .

— s glacières (Géol.) أَخَادِيد جَلِيدِيَّة .

**Canner** vt. قَنَش • جَدَّل • بالخَيْشُرَان .

**Canetto v. Cannelto**

**Cannetille** sf. خَيْط مُدْهَب [ للتطريز ] .

**Canneur, euse et Cannier, ière** s.

قَنَاش • حَيَّال الخَيْشُرَان .

**Cannibale** s. آدَم • أَكَلُ لَحْمِ الْإِنْسَان .

— adj. أَكَلُ حَيَّوان بِأَكَل .

— adj. لَحْم حَيَّوان مِنْ جَنَسِهِ • مَتَوَحَّش .

**Cannibalisme** sm. آدَمِيَّة • أَكَلُ لَحْمِ

الْإِنْسَان .

— تَوَحَّش .

**Canot** sm. خَقَافَة ( زورق صَيْقٍ وسطي )

خَفِيف فِي وَزْنِهِ وَفِي حَرَكَتِهِ يَسِيرُ

بِمَجْدَافٍ وَاحِدٍ وَيَسْتَعْمَلُ فِي السَّيَاحِ .

**Canotiste** s. خَقَافِيَّة ( رَاكِب خَقَافَة ) .

**Canon** sm. مِدْفَع .

— du fusil أَسْتُون بُنْدُقِيَّة ( انبوسا ) .

— d'un arrosoir قَنَاة يَرْشَة .

— ثَمْنِيَّة • ( كَيْلٌ نَبِيذٍ يَسَاوِي ثَمَنَ لَيْلٍ ) .

Boire un — شَرِبَ كَأْسَ كَيْد .

— à électrons رَشَّاشُ الْكَرُونِي ( آلة

تولّد حزمة الكروونات هائلة السرعة ) .

— d'une seringue أَتْرُوبَة مِخْفَنَة .

— وَطِيف ( مستدق الذراع والساق من

الحيل والجمال وغيرها ) .

**Canon** sm. قَانُون ( مجموعة شرائع كنسية )

• كِتَاب سَامَوِيَّة .

— صَلَاة الْقُدَّاس [ من البداية

إلى تناول القربان ] .

— (Mus.) تَنَاعُفٌ صَوْتِي .

— d'autel لَوْحَة الصَّلَوَات ( أوراق

يُسَجَّلُ عَلَيْهَا عِدَدُ صَلَوَاتِ الْقُدَّاسِ ) .

— (Bx-arts.) مِيعَار • قِيَاس • قَاعِدَة .

Le — de la beauté أَسْوَالُ الْجَمَال .

Petit — (Imprim.) خَطٌّ ثُلُث .

Droit — حَقٌّ كَنَسِي .

**Canon** sm. شَيْع ( مَفْرُج بَيْنَ جَبَلَيْنِ ) .

**Canonial, e, aux adj.** قَانُونِي • شَرْعِي .

Défense — es مُحَرَّمَات .

Vie — e حَيَاة مُنْتَظِمَة ( حسب الأصول ) .

Heures — es سَاعَاتُ الصَّلَاةِ الْيَوْمِيَّة .

**Canoniat** sm. مَنُشِب كَاهِن قَانُونِي .

— بَطَالَة مُرَبِّحَة .

**Canonicité** sf. قَانُونِيَّة • شَرْعِيَّة .

**Canonique** adj. كَنَسِي • شَرْعِي ( موافق

لأنظمة الكنيسة ) .

— مَقْبُول • مُوَافِق • مُنَاسِب .

Droit — (Dr.) حَقٌّ كَنَسِي .

Âge — سِن ٤٠ عَامًا ( سِن وَاجِب

توافرها فيمن يتولون خدمة

رجال الدين ) .

Peines — s. مَقُودَات قَانُونِيَّة .

Cela n'est pas — هَذَا مُخَالِفٌ لِلْأَصُول .

Équation — (Math.) مُعَادَلَة عُمُومِيَّة .

**Canoniquement** adv. قَانُونِيًّا • شَرْعِيًّا  
( حسب الشَّرْع ) .

**Canonisable** adj. مُتَمَنِّحُ التَّقْدِيسِ .

**Canonisation** sf. إِبْلَانُ قُدَاسَة • تَقْدِيسُ

الْأَبْرَارِ .

**Canoniser** vt. قَدَّسَ [ شَخْصًا ]

( جعله في عداد القديسين ) .

**Canoniste** sm. قَانُونِي • عَالِمُ الْقَوَانِينِ الْكَنَسِيَّة .

**Canonade** sf. قَنْصَف [ بِالْمَدْفَعِيَّة ] •

تَقَاصُف [ بِالْمَدْفَعِيَّة ] .

**Canonage** sm. (Mar.) فَرْقُ الْمَدْفَعِيَّة .

— قَنْصَف [ بِالْمَدْفَعِيَّة ] • مَدْفَع .

**Canonner** vt. قَنْصَفَ [ بِالْمَدْفَعِ ] • مَدْفَع .

**Canonnerie** sf. مَسَبِكُ الْمَدْفَعِ .

**Canonnier** sm. مَدْفَعِي ( مُكَلِّفُ الْمَدْفَعِ ) .

**Canonnière** sf. (Mar.) زُورْقُ مُسَلِّح .

— مَرْمِي مِدْفَع ( فتحة في جدار

تُرْمِي مِنْهَا الْقَنَابِلَ ) .



**Canope** sm. خَابِيَّةُ الْأَمْوَاتِ ( وعاء فخاري

كان المصريون القدماء يحفظون

فيه أعضاء موتاهم ) .

**Canot** sm. فُلُوك • فُلَيْكَة ( بمجداف ) .

— de sauvtage زُورَقُ إِقْدَاد .

**Canotage** sm. تَجْدِيف • رُكُوبُ قَوَارِبِ .

**Canoter** vi. جَدَّفَ • تَنَزَّهَ فِي مَرَكَبٍ .

**Canoteur** sm. مُتَنَزِّه [ فِي قَارِبٍ ] .

**Canotier** sm. مُجَدِّف • زُورَقِي ( صاحب

زورق وملاحه ) • قُبَّة قَش .

**Cant** sm. نِفَاق • رِيَاء .

**Cantabile** sm. تَرْنِيمٌ عَذْب .

— adv. بِتَرْنِيمٍ .

**Cantal** sm. كَنْتَال ( جَبْنٌ يَفْرَقِي مِنْ صَنْعِ

كَنْتَالِ بفرنسا ) .

**Cantaloup** sm. (Bot.) شَتَامٌ أَخْضَر .

**Cantate** sf. غِنَائِيَّة ( مَشْهُدٌ يُشَدُّ فِيهِ

على أنغام الموسيقى بلا تمثيل ) .

— لَحْنُ الْغِنَائِيَّة .

**Cantatrice** sf. مَغَنِيَّةٌ مُعْتَرِفَةٌ [تغني] .  
 بنوع خاص الأغاني الكلاسيكية .

**Canter** sm. خَبَبٌ (نوع من ركض الفرس .  
 وبخاصة قبل الانطلاق في السباق) .

**Canthare** sm. كَأْسٌ [بِعُرْوَتَيْنِ] .

**Cantharide** sf. (Ins.) دُرَّاح . ذُرَّوح .  
 (جنس حشرات من مفدمات  
 الأجنحة وفصيلة الذراريح) .

**Cantharidine** sf. دُرَّاح (سُحُوقُ الذَّرَارِيحِ .  
 وهو مادة سامة تستعمل في الطب) .

**Canthus** sm. (Anat.) مَوْقٌ (عِجْرِي الدَّمْعِ  
 في العين) .

**Cantilène** sf. غُثُوَّةٌ شُعْبِيَّةٌ • نَصْرٌ غِنَائِيٌّ .  
 — غُثُوَّةٌ كُتَيْبِيَّةٌ .

**Cantilever** sm. (Techn.) كَابُولُ (دُعامة  
 ناتئة مثبتة من طرف واحد) .



**Pont** — جِسْرٌ كَابُولِيٌّ .

**Cantine** sf. مطعم [لجنود أو للطلاب الخ ..]  
 — حَقِيْقَةٌ سَتَرٌ .

**Cantinier, ère** s. قَيِّمُ مَطْعَمٍ [لجنود أو  
 الطلاب ... الخ] .

**Cantique** sm. نَشِيدٌ • تَرَنُّيْلٌ .  
 — des — نَشِيدُ الْأَنَاشِيدِ .

**Chanter un —** رَتَّلَ .  
**Les — s** مَزَامِيرُ دَاوُدَ .

**Canton** sm. قَضَاءٌ • مَقَاطِمَةٌ • نَاحِيَةٌ .  
 — fertile مِثْقَلَةٌ خَصْبَةٌ .

— de bois قِيسَمٌ مِنْ غَابَةٍ .  
 — de route رِجْزٌ مِنْ طَرِيقٍ (قسم  
 من طريق يبعد في

اصلاحها إلى مَرَسَمٍ مَعِيْنٍ) .

**Cantonade** sf. جَنَاحًا مَسْرُوحًا (أَفْصَامٌ دَاخِلِيَّةٌ  
 في المسرح كانت مخصصة قديماً لقمود  
 نحية من المتفرجين) • دَاخِلُ الْمَسْرَحِ .

**Parler à la** — تَكَلَّمَ وَكَانَتْ يَخَاطَبُ شَخْصًا •  
 دَاخِلُ الْمَسْرَحِ تَكَلَّمَ كَأَنَّهُ لَا يَخَاطَبُ شَخْصًا مَعِيْنًا .

**Cantonal, e, aux** adj. قَضَائِيٌّ • اِقْلِيمِيٌّ .  
 (متعلق بقضاء أو باقليم) .

**Cantonnement** sm. إِحْلَالٌ • إِبْرَاءٌ •  
 إِقَامَةٌ • مَقَامٌ • مَعْمُكٌ .

— de réserve مَأْوَى اِجْتِيَاطِيٍّ .  
 — حَصْرٌ [حق] • تَحْدِيدٌ [أَرْضٍ] • (Dr.)  
 — أَرْضٌ مُحَدَّدَةٌ .

**Cantonner** vt. أَنْزَلَ، أَقَامَ، أَوَى [جُنْدًا] .  
 — vi. اشْتَرَى • أَوَى .

**Se —** اكْتَفَى • انْتَحَصَرَ فِي •  
 انْقَصَرَ عَلَى • انْقَرَدَ • اعْتَزَلَ .

**se — dans ses études** انْصَرَفَ إِلَى دُرُوسِهِ .  
**Cantonnier** sm. مَرْسَمٌ طَرِيقٍ [أو  
 سَكَّةَ حَدِيدٍ] .

**Cantonnière** sf. سِتَارَةٌ خَبِيْقَةٌ • نَحْبَطٌ  
 بنافذة أو باب [ .

— زاوِيَةٌ حَدِيدِيَّةٌ [في صندوقة] .  
**Canulant, e** adj. مُسِيلٌ • مُفْجِرٌ .

**Canular** sm. خِدْعَةٌ • مَزْحَةٌ • خَبِيرٌ كَاذِبٌ .  
**Canularesque** adj. خِدْعَائِيٌّ • مَزْحِيٌّ .

**Canule** sf. قُنْبِيَّةٌ • أَنْبُوبَةٌ [حَقِيقَةٌ] .  
**Cannier** vt. أَمْلَأَ • أَضْجَرَ • مَازَحَ • خَدَعَ .

**Canut, use** s. نَسَاجٌ (عامل يختص بنسج  
 الحرير على تنول يدوي في  
 مدينة ليون الفرنسية) .

**Canyon** sm. v. Canon .

**Canzone** sf. مَوْشَشَعَةٌ (قصيدة إيطالية  
 متعددة المقاطع والقوافي) • غُثُوَّةٌ جَمَاعِيَّةٌ .

**Caouanne ou Couane** sf. حَنْفَاءُ (ملحفاة)  
 تعيش في البحار الدافئة [ .

**Caoutchouc** sm. مَطَّاطٌ • كَاوْتشوك .  
**Caoutchoutage** sm. تَمَطِّيطٌ (طَلْيٌ  
 بالمطاط) • تَمَطِّطٌ (انطلاء بالمطاط) .

**Caoutchouter** vt. مَطَّطَ (كما بالمطاط) •  
 غَلَّفَ (بالمطاط) .

**Caoutchouteux, euse** adj. مَطَّاطِيٌّ (شبه بالمطاط) .

**Caoutchoutier, ère** adj. مَطَّاطِيٌّ  
 (متعلق بالمطاط) .

**L'industrie — ère** صِنَاعَةُ الْمَطَّاطِ .

**Cap** sm. رَأْسٌ • هَامَةٌ .  
**Armé de pied en —** شَاكِي السَّلَاحِ ،  
 مُتَجَبِّحٌ بِالسَّلَاحِ .

— d'une mer لِسَانٌ ، رَأْسٌ .  
 — d'un navire جَوْجُوٌّ ، مُقَدَّمٌ سَفِينَةٍ .

**Mettre le — sur** أَقْلَعَ إِلَى • اتَّجَهَ نَحْوَ •  
**Avoir doubler le — de la cinquantaine** تَجَاوَزَ الْخَمْسِينَ عُمْرًا .

**C.A.P.** sm. ش.ك.م. (شهادة  
 الكفاءة المهنية) .

**Capable** adj. كَفُوٌّ • خَلِيقٌ • مَاهِرٌ •  
 حَافِظٌ • بَارِعٌ • نَبِيهٌ • ذَكِيٌّ .

— (Dr.) رَاشِدٌ .  
 — de faire cela قَادِرٌ عَلَى فِعْلٍ هَذَا .

**Être — de** سَاطِعٌ أَنْ .  
**Rendre —** أَهْلًا لَ • جَعَلَ أَهْلًا .

**Capacimètre** sm. مِقْيَاسُ قُوَّةِ الْكَهْرَبَاءِ .

**Capacitaire** s. مَأْذُونٌ فِي الْخُفُوقِ .  
**Suffrage —** اقْتِرَاعُ أَصْحَابِ الْيَكْفَايَاتِ  
 (نظام في الاقتراع تفرض فيه  
 شروط على الناخبين) .

**Capacitance** sf. (Elect.) سَعَةٌ • مَوَاسِئَةٌ .

**Capacité** sf. سَعَةٌ • مَحْتَوَى • قُدْرَةٌ •  
 مَقْدُورَةٌ • مَهَارَةٌ .

— (Elect.) سَعَةٌ • مَوَاسِئَةٌ •  
 شَحْنَةٌ قُصْوَى .

— d'un accumulateur (Elect.) سَعَةٌ  
 مركم (ما يفرغه مركم من قوة كهربائية) .

— d'achat طَاقَةُ شِرَائِيَّةٍ .  
 — civile أَهْلِيَّةٌ مُدْكِيَّةٌ .

— juridique كَفَاءَةٌ قَانُونِيَّةٌ .  
 — vitale مَلَى التَّنَشُّقِ (أقصى ما يتوصل  
 الانسان إلى تنشقه من الهواء دفعة واحدة) .

**Mesure de —** كَيْبِلٌ (وعاء لوزن  
 السوائل والمواد الجافة) .

**Caparaçon** sm. جُلِيٌّ مُزْرَعٌ شَخْشٌ .

**Caparaçonner** vt. جَلَّلَ [الفرس] .  
**Cape** sf. مَشْلَحٌ • مِشْمَلٌ .

— قُبْعَةٌ مُتَشَدِّدَةٌ .  
 — غِلَافٌ سِكَاكٌ .

— من طرف غَنَمِيٍّ • خَفِيفَةٌ • مِرْآةٌ —  
**Roman de — et d'épée** رَوَايَةُ فَرُوسِيَّةٌ .

**Cape** sf. (Mar.) قَلْعٌ أَكْبَرُ  
 الصَّارِي الْكَبِيرُ .

— طَيِّقُ الْقُلُوعِ [لِلدَّهَابِ مَعَ التَّيَّارِ] • (Mar.)

**Capéer ou Capeyer** vi. (Mar.) طَوَّى الْقُلُوعَ  
 [لِلدَّهَابِ مَعَ التَّيَّارِ] .

**Capelage** sm. (Mar.) عَقْدُ الصَّارِي •  
 مَرْتَبَتُ الْعَقْدِ [في أعلى الصَّارِي] .

**Capelan** sm. (Fam.) كَاهِنٌ • قَبِيسٌ •  
 — (Pois.) غَادُسٌ صَغِيرٌ .

**Capeler** vt. (Mar.) عَقَدَ • حَبَّلًا [على] •  
 أَنْشَطَ حَبْلًا •  
 — احْمَاطَ بِأَنْشُوطَةٍ .

**Capelet** sm. (*Vétér.*) أنيخاخ المرقوب .

**Capeline** sf. رأسية • (زِيّ للشعر يغطي

الرّقبة والكفين • وقاء للرأس والكفين

• قبعة نسائية صيفية عريضة الحافة .

— غفارة ( زردّ كان ينسج على قدر

الرأس يلبس تحت القنصوة في القتال ) .

**C.A.P.E.S.** sm. ك.ت.ث. (كفاءة للتعليم الثانوي) .

**Capeyer** vi. (*Mar.*) v. **Capéer**.

**Capharnatim** sm. (*Fam.*)

مُستودع حاجيات .

**Cap-hornier** sm. (*Mar.*) هورنية • سفينة

شراعية كبيرة كانت تقوم قديماً

برحلات بعيدة مارة برأس هورن ) .

**Capillaire** adj. شعيري • دقيق

Vaisseaux — s (*Anat.*) أوعية شعيرية .

**Capillaire** sm. (*Bot.*) كثريرة البير ( نبات

عشبي برّي ممتد ) .

**Capillarite** sf. (*Méd.*) التهاب الأوعية

الشعيرية .

**Capillarité** sf. شعيرية • خاصّة الأنايب

الشعيرية ) .

— مبحث الشعيرية .

— جاذبية شعيرية . (*Phys.*)

**Capilotade** sf. (*En* — ) في حالة يُرمَى لها .

Mettre en — مرقّ ، حطّم •

أوسع ضرباً .

**Capitaine** sm. ربّان • قبطان • قائد

— زعيم عسكري . (*Milit.*)

— نقيب [ في الجيش ] . (*Milit.*)

— رئيس فريق . (*Sports*)

— قبطان ( نوع من السمك ) . (*Poiss.*)

الكثير الحكم يعيش في الأنهار الأفريقية) .

**Capitainerie** sf. قبطانية (مكتب قبطان المرفأ) .

**Capital**, e, aux adj. أساسي ، جوهري .

حرف استهلالي [أو تاجي] e [

حرف تبدأ به العبارة أو أسماء الأعلام ) .

خطاباً مُبينة .

Péchés — aux حكم بالموث .

Sentence — e نقطة مُهمّة .

Point — مدينة رئيسية .

Ville — e رأس مال ، أمل المال • ثروة .

**Capital** sm. رأس مال ، أمل المال • ثروة .

Placer un — وُظف أموالاً .

Le — humain القدرة البشرية .

les — aux الأموال المتداولة .

.. رأس المال .

**Capitale** sf. عاصمة • حاضرة .

— حرف استهلالي [ أو تاجي ] .

— خطّ التصنيف (خطّ عمودي (*Milit.*)

في منتصف مركز محض أو

منتصف شبكة الرمي ) .

**Capitalisable** adj. يرُسْمَل • يُجمّد

قابل للرُسْمَلَة والتّجميد .

**Capitalisation** sf. رُسْمَلَة (تحويل إلى رأس مال)

— رُسْمَلَة الفوائد (إضافة

الفوائد إلى رأس المال ) .

— du rendement عائد الاستثمار .

— تقويم [ دخل ] بالنسبة إلى الفوائد المدفوعة [

تقويم سوقي ( تبيين قيمة

أسهم بفرض عددها بسعرها الملن في السوق ) .

**Capitalisé**, e adj. مرُسْمَل (مُحوّل

إلى رأس مال ) • مؤثّل .

**Capitaliser** vi. رُسْمَل (حوّل إلى رأس مال)

قوم دخلاً بالنسبة إلى الفوائد المدفوعة ( كدّس المال

رأسالية (نمّج الثروة في

أيدي القلة ونظام اتاجي يقوم أساساً على المنشأة

الفردية وعلى حرية السوق • نظام حقوقي

في مجتمع انساني يتميّز بتقدّم وسائل الانتاج

واستخدام العمال في تحقيق الأذهار ولا

يكونون مالكيّن لوسائل العمل ولا يتجّون

• في المفهوم الماركسي . نظام اقتصادي

وسياسي واجتماعي يسي فيه مالكو وسائل

الانتاج والتّجار إلى استغلال العمال ) .

الرأساليّون (أصحاب

روؤس الأموال) .

**Capitaliste** adj. et s. رأساليّ (متعلّق

بالرأسالية • مؤيّد للنظام الرأسمالي

موظّف ماله في مشاريع كبرى ) .

— ملاك • غني • ثري .

**Capitan** sm. مدّع • مهنّار

**Capitation** sf. ضريبة الرؤوس ، ضريبة

الأعناق ، جزية [ في الشريعة الإسلامية ] .

**Capité**, e adj. (*Bot.*) مُتفخّخ الأعل

مُسكير ، مُدوّخ .

**Capiteux**, euse adj. نبيذ مساور ، مُشوّل

— مقرّ السلطنة [ في مدينة ] .

**Capitole** sm. كابينولي (متعلّق بالكابيتول

في روما أو بالاله جوبيتر ) .

**Capitolin**, e adj. غرزة • حشرة حرير •

حشرة مُقدّم .

**Capiton** sm. تنجيد • صنع مُتّجّد

**Capitonnage** sm. • تنطين

**Capitonner** vt. نَجّد • نطّن

**Capitulaire** adj. et s. مُتجمّعي (خاصّ

بجماعة اكليبريكية ) .

Les — s de Charlemagne أوامر

شارلمان العالمة .

**Régime** — نظام امتيازات الدّول الأجنبية .

**Capitulairement** adv. مُجمّعيّاً

**Capitulard** sm. رَعْدِيد • جبان • انهزامي

**Capitulation** sf. استسلام • تسليم

— اتفاقية تسليم

— تراجع [ عن موقف أو رأي ] .

Le régime des — s نظام الامتيازات

الأجنبية .

**Capitule** sm. (*Bot.*) زؤيس (شكل من

نظام التنوير يمتدّ فيه رأس المحور الأصلي

ويحمل زهيرات لاطية ) .

**Capituler** vi. استسلم • سلم

— تنازل • تراجع عن موقف • رضخ .

**Capok ou Kapok** sm. (*Bot.*) قابوق

قطن كاذب .

**Capon**, ne adj. جبان • نذل

**Caponner** vi. جبنّ •

**Caponnière** sf. حِرْز (مكان منيع

مُحصّن ) .

**Caporal** sm. عريف • أوناشي

— تنجّ رديّ . (*fig*)

**Caporaliser** vt. استبدّ [ بشعّب ] .

**Caporalisme** m. حكم عسكري •

حكم استبدادي .

**Capot** sm. غطاء معدنيّ ( وقاء لمحرك

سيارة أو آلة ) .

— وقاء ( غطاء لمنع الأمطار ) . (*Mar.*)

Faire — انقلب [ المركب ] .

— فتحة غوّاصة (مكان الدخول إليها) .

**Capot** sm. (*Jeux*) ضربة مانعة ( انزال

في لعب الورق يمنع الخصم من ربح أية نقطة) .

— خبير لكلّ ( من لم يربح ورقة) .

adj. — حائر • غمجيل

— (*fig.*)

**Capotage** sm. تغطيّة • غطاء

— d'une voiture انقلاب سيارة

— تدهورها

— d'une barque غرق زورق

**Capote** sf. معطف مُقلّس • معطف

[ عسكريّ ] • قبعة نسوية .

— غطاء سيارة .  
 — anglaise واق من الأمراض الزهرية  
 [أو المحتمل] .  
**Capoter vi.** انتقلب (للسيارة أو الطائرة) .  
 تدهور .  
 — (Mar.) غرق (للمركب) .  
**Capoter vt.** غطى ، وضع غطاء .  
 جهّز بغطاء .  
**Capparidactes sf.pl. (Bot.)** كبريات  
 ( فصيلة كبرية من ذوات  
 الفلقتين تزكو في المناطق الحارة ) .  
**Câpre sf. (Bot.)** زهرة الكبر (تُكسّر  
 في الخل وتستخدم في الأطعمة) .  
**Capricant, e adj.** متقطع ، غير منظم .  
 نفث متقطع . (Méd.) Pouls —  
**Capriccio sm. (Mus.)** لحّن حرّ (نغم  
 ليس له طابع نظامي) .  
**Caprice sm.** نزوة ، نزعة ، هوى عابر  
 • تبدّل ، تقلّب .  
 Les — de la fortune تقلّبات الدهر .  
**Capricieusement adv.** كبرياً .  
**Capricieux, euse adj.** نزوي ، قلب ، حوّل .  
 Enfant — وكذ متقلب الأطوار .  
 Comportement — تصرف كبري .  
**Capricorne sm. (Astro.)** برج الجدي .  
**Capricornes sm. (Ins.)** قرقنيات (فصيلة)  
 حشرات من مفصّلات الأجنحة) .  
**Câprier sm. (Bot.)** كبر (جنس نبات  
 من الفصيلة الكبرية ، معمّر تحلّل أزهاره  
 وثماره وتوكل ، وتستخدم جلوره في الطب) .  
**Caprification sf. (Bot.)** تأثير التين  
 [لإخصاب] .  
**Caprifiguler sm. (Ins.)** آبرة التين  
 (جنس حشرات من فصيلة  
 الآبرات تمصّب التين) .  
**Caprifoliactes sf.pl. (Bot.)** خسانيات  
 بلسانيات (فصيلة نباتية من ذوات  
 الفلقتين وحيدات التويحيات) .  
**Caprimulgids sm.pl. (Ois.)** سُبديات  
 (فصيلة السُبدان من الطير  
 الجوارح المشقوقات المناقير) .  
**Caprin, e adj.** عتريّ (متعلّق بالمر) .  
 Races — سلالات الممر .  
**Caprins sm.pl. (Zool.)** ممرّية (أحد  
 قيسي فصيلة الفصّيات) .

**Caprylique adj. (Acide —)** حنّض  
 كبريليك .  
**Capelle sf. (Bot.)** قمرّلة . كيس الرأعي  
 (نبات عشبي برّي من فصيلة الصليبيات) .  
**Capsulage sm. (Techn.)** كبسولة ،  
 برشمة .  
**Capsulaire adj.** محنّظي ، حنّتي .  
 Fruit — (Bot.) ثمرة محنّظية .  
**Capsule sf.** حقنة ، جفينة .  
 — وعاء التبخير [أو الغليان] . (Chim.)  
 — كبسولة [إشعال] . [de fusil]  
 — سدادة قنبلة .  
 — d'une bouteille برشامة .  
 — d'un médicament محنّظة .  
 — articulaire (Anat.) المصّصل .  
 — surrénale (Anat.) غدة كظرية .  
 — spatiale عربة فضائية .  
 — (Bot.) علبية ، جرّو (ثمرة جافة  
 متفتحة لها أشكال مختلفة) .  
**Capsuler vt.** كبّسل ، سدّ . بالسدادة .  
**Capsulerie sf.** مصنع السدادات .  
**Captage sm.** جرّ المياه • ألقاط [المياه] .  
**Captateur, trice s. (Dr.)** مُستَهوئ ،  
 إستهواء ، إغواء ، تحايل .  
**Captation sf. (Dr.)** إغواء ، تحايل .  
 User de — إحتال .  
 — ألقاط إذاعة لاسلكية .  
**Captativité sf.** استثنائية (نزعة عامة في المصير  
 للاستئثار بالأشياء وبطعن من يحيط به) .  
**Captatoire adj.** استهوائي ، تحايلي .  
 إغوائي .  
**Capter vt.** استهوى ، خلب ، استمال .  
 — l'attention اجتذب الأنظار .  
 — une émission ألقط إذاعة .  
 — les eaux حبّس المياه [للاستعاب بها] .  
**Captieusement adv.** تحايلاً ، تضليلاً ،  
 خداعاً .  
**Captieux, euse adj.** مُستَهوئ ، خدّاع .  
 مُضلل ، غرّار .  
**Captif, ive adj. et s.** أسير ، أخيد .  
 Ballon — منطاد مقيد .  
 Oiseau — طير محبوس .  
 Nappe — ive (Géol.) طبقة حبيبة  
 (طبقة مائية بين طبقتين  
 أرضيتين كيمييتين) .

**Captivant, e adj.** أسير ، جذّاب ، قتان  
 • خلّاب ، ساجر .  
**Captiver vt.** أسر • حبّس • سبّ •  
 سبّ • فتن •  
 — son auditoire أخذ بجماع السامعين .  
**Captivité sf.** أسير • سبّ ، رق ، عبودية .  
 — مدّة الأسر .  
**Capture sf.** أخذ ، استيلاء • غنّيمة •  
 قبض على •  
 La — d'un navire أسر سفينة .  
 — (Géol.) ظاهرة جيولوجية  
 تتمّ باجذاب نهر ما روافد نهر آخر) .  
**Capturer vt.** التفت • استول على •  
 قبض على • أسر •  
 — un navire غنم سفينة .  
**Capuce sm.** برّنس (قلنسوة طويلة مما  
 يضعه عدد من الرهبان على رؤوسهم) .  
**Capuche sf.** كبوشة (قلنسوة الميطر •  
 قلنسوة الكبوشيين) .  
**Capuchon sm.** إسكيم (توب الرّاهب) •  
 برّنس (مغط رأسه منه وملصق به) .  
 Manteau à — مغطّ بغطاء للرأس .  
 — d'un stylographe غطاء مدّاد .  
 — رأس المدّنة .  
 Prendre le — ترهّب .  
 — de moine (Bot.) نبات (أزهاره  
 يكثر في الأماكن الرطبة • من أشهر  
 الزرقة ويستخدم في المعالجة الطبية) .  
**Capuchonnage sm. (Agric.)** غشم •  
 غشّل (تغليف الأزهار  
 بالأكياس منعاً لتهيجها) .  
**Capuchonné, e adj.** مبرّنس .  
**Capucin, e s.** كبوشي ، راهب كبوشي .  
 كبوشي ، قرد مُقلّنس (Zool.)  
 (قرد في جنوبي أمريكا يكمو رأسه  
 شعر أسود أشبه بالقلنسوة) .  
**Capucinade sf.** وعظ نافل .  
**Capucine sf. (Bot.)** سلبوت (جنس  
 نباتات عشبية من فصيلة السلبوتيات ،  
 أوراقها وأزهارها مأكولة) .  
 — رُقمة أطفال .  
 — حلقة ، طوق . (Techn.)  
**Capulet sm.** كبوشة نسائية (تلبها  
 نساء البرانس في فرنسا) .

**Caque** sf. رَتَكِيَّة • (برميل من سلك الرتكة الملتح).

**La — sent toujours le hareng** كَلَّ إناه بالذي فيه يَرْتَفَح.

**Caquer** vt. رَتَك • (رصد سلك الرتكة في البرميل • أعد سلك الرتكة لرفع في البرميل).

**Caquet** sm. قَوَقَاة [الدجاجة] • هَذَر • ثَرَقَرَة • نَحْمَة • قَدَح • ذَم • أسك • أخْرَسَة.

**Caquetage** sm. قَرَقَاة • نَقْنَقَة • ثَرَقَرَة.

**Caqueter** vi. قَرَقَات • قَاقَر [الدجاجة] • هَذَر • ثَرَقَر • نَقْنَق • نَم • مِهْنَار • قَرَار • نَمَام.

**Caquiller** sm. (Bot.) قَاقَلِي (نبات) حولي يَرْتِي من فصيلة المصليبات، كبير في رمال الساحل).

**Car** conj. et s. لَآن • بِمَا أَن • الحُجَج والأَعْدَال.

**Car** sm. شَاحِنَة رُكَّاب • حَافِلَة قِطَار.

**Carabe** sm. (Ins.) سَرَطَانِيَّة (جنس) حشرات من فصيلة السَرَطَانِيَّات النافعة.

**Carabidés** sm. pl. (Ins.) سَرَطَانِيَّات (فصيلة حشرات من مغذات الأجنحة كثيرة الأنواع).

**Carabin** sm. طَالِب طَب.

**Carabin** sm. قَرَبِينِي (فارس مُسَلَّح بالقربينة).

**Carabine** sf. غَدَاة • قَرَبِينَة.

**Carabiné**, e adj. قَوِي • عَنيف • شَدِيد.

**Carabinaier** sm. قَرَبِينِي (جندِي مُسَلَّح قَرَبِينَة) • دَرَكِي إيطَالِي • جُيُشِكِي إسبَانِي.

**Arriver comme les — s** وَصَلَ مُتَأَخِّرًا.

**Caracal** sm. (Zool.) عَتَاق (حيوان من الفصيلة السَّوَّريَّة ورتبة الراحام).

**Caraco** sm. قَمِيص قَصْفَاض.

**Caracol** sm. مَخْفَر (مركز لقوى الأمن في المدن أو القرى وحل الحدود).

**Caracole** sf. اسْتِدَارَة • دَوْرَان • تَلْمِيح الخَيْل • سَلَم لَوَلَمِي.

**Escalier en —**

**Caracoler** vi. دَارُ • اسْتِدَار [الْفَرَس] • قَفَرَز • تَلْمَح.

**Caractère** sm. حَرَفَة [الكتابة أو لطباعة] • خَاصِيَّة • مِيزَة • يَزَاج • السَّجَايا • السَّمَات • خُلُقِي • طَبِيع • تَطَبِيع • أَجْوِبَة مُقَوِّمَة (نخبة) — (Psycho.) مرابطة من الروايات التي تساعد على تقويم شخص بالنسبة إلى فئة معينة من الناس.

**Montrer du —** حَزَم • أَبْدَى حَزَمًا.

**Bon —** حَسَن الأخلاق.

**Mauvais —** رَدِيء الطبع.

**Revêtir un — de** أَرْتَدَى طَابَعًا مِنْ.

**— légal (Dr.)** صِفَة قَانُونِيَّة.

**Caractériel**, le adj. طَبِيعِي • مِيزَاجِي.

**Traits — s** سَلَامِيح مِيزَة طَبِيع.

**Enfant —** وَلَدٌ اِنْفَعَالِي • قَلْب.

**Caractérisant**, e adj. مُشَبِّه.

**Caractérisation** sf. تَمْيِيز • تَسْيِيز.

**Caractérisé**, e adj. مُشَبِّه • مَوْصُوف.

**Caractériser** vt. مِيزَ • خَصَصَ • مَوْصَفَ.

**Se —** اخْتَصَصَ • تَمَيَّزَ • اتَّصَفَ.

**Caractéristique** adj. تَصَرُّفِي • تَعْتَبِي • طَابِيع • صِفَة • مِيزَة.

**— sf.** المَشَيِّعَات • المِيزَات.

**Les — s** خَاصِيَّة الأرض • حَدَدٌ بَيَانِي.

**— du terrain** عِلْمُ الطَّبَاع (علم يدرس الطبع من حيث هو مجموعة من الاستعدادات القطرية التي تولد الميكل النفسي في الإنسان).

**Caracul** sm. (Zool.) خَتَان قَرَكُول (سلالة من الضأن) • قَرَوُ القَرَكُول.

**Carafe** sf. غَرَّاقَة (ما يُغْرِف به الماء) • كُرَّاز • دَوْرَق • مِلْد • دَوْرَق • رَأْس • تَعَطَّل • أَهْمَل • نَسِي.

**Rester en —** كُرَّاز صَغِير • قَبِينَة • مِلْد.

**Carafon** sm. كُرَّاز • رَأْس.

**Caragan** sm. (Bot.) قَرَغَاة (جنس جنبة من الفصيلة القريية، فيها أنواع كثيرين).

**Caraité** sm. قَرَاة (يهودي لا يُعْرِ بَسَنَة رجال الدين بل يعتمدون التوراة وحدها).

**Caramba!** Interj. كَرَنْبَة (مَسَبَّة بالأسبانة والبرتغالية).

**Carambolage** sm. تَعَادُم • [إصابة كرتين [بواحدة في البليار].

**Carambole** sm. كَرَة حُسْرَاء (في البليار).

**Carambolier** vi. أَصَاب كُرَّتَيْن [بواحدة في البليار].

**—** تَعَادُمَ.

**— vt.** زَحَمَ • صَدَمَ.

**Carambolier** sm. (Bot.) رُشْدِيَّة (شجر من فصيلة الفَرْنُونِيَّات. ثمره حامض يصلح للشراب والمربي).

**Carambouflage** sm. ou إَحْبَال [لْبَيْع].

**Carambouille** sf. مَا لَمْ يَدْفَعْ مِنْهُ.

**Carambouilleur** sm. مُحْتَال [ببيع].

**—** مَا لَمْ يَدْفَعْ مِنْهُ.

**Caramel** sm. et adj. كَرْمَلَة (سَكَّر) مَحْرُوق • حَلَوَى السَّكَّر (المحروق).

**Caramélisé**, e adj. مُكْرَمَل (مُطَبَّر بالكريمة • كَرْمَلِي المظهر).

**Caramélisation** sf. كَرْمَلَة (حَرْق السَّكَّر).

**Caraméliser** vt. كَرْمَلَ (حَوَّلَ إِلَى كَرْمَلَة أو مَزَج بالكريمة أو دَهَنَ بِهَا) تَكْرَمَلَ (حَوَّلَ السَّكَّر إِلَى كَرْمَلَة).

**Carangidés** sm. pl. (Pois.) شَيْبِيَّات (فصيلة سمك من رتبة شالكاوات الزعانف).

**Carapace** sf. قَرَقَقَة • دِرْع • تَرَس • دَرَكَة • ذَبَل (دروع السلحفاة).

**— de tortue** تَصَلَب (تَكثُّف قشرة أَرْضِيَّة) (Géol.).

**Carapater** (Se) vp. قَرَّ • أَفْرَقَ • كَرَّأَة (مَغِنَة).

**\* Caraque** sf. (Mar.) مَسْطِلَة مَرْتَفَعَة عَنْ سَطْح المَاء كَانَتْ تَسْتَعْمَلُ فِي القُرُون الوُطْطِي).

**Carassia** sm: (Pois.) دُرُوج (جنس سمك من الشبوطيات يعيش في المياه العذبة).

**\* Carat** sm. قَبْرَاط (وحدة وزن للذهب والحجارة الكريمة • جزء من ٢٤ جزءًا).

**Carate** sm. (Méd.) مَرَضٌ جِلْدِي.

**Caravane** sf. قَافِلَة • رُكْب • جَمَاعَة سَيَّاح • مَقْطُورَة.

**— de touristes**

**—**

**Caravanier** sm. et adj. قائد القافلة :  
مُخَيِّم مُتَقَلِّب [ في مقطورة ] .  
Route — ière طريق القوافل .  
**Caravanning ou Caravanning** sm.  
تخييم [ في مقطورة ] .  
**Caravansérail** sm. خان القوافل ، فُتْدُق  
• مُلْتَقَى الأَجَانِب .



**Caravelle** sf. كَرافيل (مركب سريع بثلاث  
صوار أو بأربع • طائرة فرنسية نفائية  
للمسافات المتوسطة) .  
**Carbet** sm. كوخ جماعي • مُسْتَوْدَعُ  
[أدوات المبيد] .  
**Carbochimie** sf. (Chim.) كيمياء فُتْحِيَّة  
(كيمياء صناعية للمواد المستخرجة  
من الفحم الحجري) .  
**Carbochimique** adj. (Chim.) كيمياء فُتْحِيَّة  
(متعلق بالكيمياء فُتْحِيَّة) .  
**Carbogène** sm. (Chim.) كَرْبُوجِين (مزيج  
من الأوكسجين والغاز الكربونيك  
منشط لمركز التنفس) .  
**Carbohémoglobine** sf. كَرْبُويْتَحْمُور  
(اتحاد غير ثابت من الغاز الكربونيك واليحمور) .  
**Carbonade** sf. شواء [ على الفحم ] .  
**Carbonado** sm. فُتْحَاس ، كَرْبُونَادُو  
(ماس أسود يستعمل في أدوات الحفر) .  
**Carbonarisme** sm. فُتْحَامِيَّة (جمعية  
سياسية سرية ظهرت في إيطاليا في  
القرن التاسع عشر وسعت لتوحيد البلاد  
وكانت أصلاً تلتزم في مسودعات الفُتْحَامِين) .  
**Carbonaro** sm. فُتْحَام (نصير الفُتْحَامِيَّة ،  
راجع المادة السابقة) .  
**Carbonatation** sf. فُتْحَمَة ، فُتْحَمَة  
كَرْبُونَة (تحويل إلى فُتْحَم) .  
**Carbonate** sm. كَرْبُونَات ، فُتْحَمَات  
(ملح الحمض الكربونيك)  
**Carbonater** vt. فُتْحَمَت - كَرْبَنَ  
(حوَّل إلى كربون • أشبع بالكربونات)  
**Carbone** sm. كَرْبُون - فُتْحَم  
Papier — ورق نَسْج .

**Carboné, e ou Carburé, e** adj. مُفْتَحَم • مُكَرْبَنَ (مُفْتَح  
بثاني أكسيد الكربون) .  
**Carbonifère** adj. حَاوِي الفُتْحَم • فُتْحِي  
Terre — أرض حَاوِيَة فُتْحَم .  
L'époque — (Géol.) المَصْرَفُ الفُتْحِي  
**Carbonique** adj. كَرْبُونِي ، فُتْحِي  
Gaz — غاز الفُتْحَم • غاز حَمَضُ الكَرْبُون —  
Acide — حَمَضُ كَرْبُونِيك .  
**Carbonisation** sf. (chim.) تَفْتَحِم  
كَرْبُونَة • تَكَرْبُنَ ، تَفْتَحِم .  
**Carboniser** vt. فُتْحَم - كَرْبَنَ ، حَوَّلَ  
إلى كَرْبُون [أو فُتْحَم] .  
Se — تَفْتَحِم • تَكَرْبُنَ .  
**Carbonnade** sf. v. Carbonade .  
**Carbonylage** sm. فُتْحَمَة (معالجة بالفُتْحَم  
أي تقع الأشياء الخشبية في فُتْحَم  
لحفظها من التلف) .  
**Carbonyle** sm. (Chim.) فُتْحَمِيل  
كَرْبُونِيل (مركب مضاد للتآكل  
يستعمل في صناعة الخشب) .  
**Carborundum** sm. كَارْبُورَنْدُوم (مركب  
صلب يستعمل في الصقل والكشط) .  
**Carboxyhémoglobine** sf. تَفْتَحِمُ الْيُحْمُور  
(اتحاد أكسيد الكربون واليُحْمُور  
يتألف عند التسمم بأكسيد الكربون) .  
**Carboxylation** sf. (Chim.) تَفْتَحِمْل  
**Carboxyle** sm. (Chim.) فُتْحَمَائِل  
كَرْبُوكْسِيل .  
**Carburant** adj. et s. مُكَرْبَنَ (مُحْتَرِ  
على كَرْبُون المِيدْرُوجِين) • وَقُود ، وَكِيد .  
**Carburateur, trice** adj. et s. مُكَرْبَنَ ،  
مُفْتَحَم سَيَّارَة • حَارِث .  
**Carburation** sf. كَرْبُونَة المَعَادِن ،  
تَفْتَحِم • تَفْتَحِم .  
**Carbure** sm. (Chim.) كَرْبُور ، فُتْحَم  
ثَنَائِي • كَرْبُور الكَلْبُيُوم .  
— s d'hydrogène فُتْحَم هِيدْرُوجِينِي .  
**Carburé, e** adj. مُفْتَحَم (مُحْتَرِ على فُتْحَم) .  
**Carburisateur** sm. بَنْزِينُ التَفَاتَات .  
**Carburer** vt. كَرْبَنَ (جعل جسمًا يَتَحَد  
كِيمَاوِيًا بالكربون • مَزَجَ الهَوَاء  
أو الغاز بمركبات كَرْبُونِيَّة كَالْبَنْزِين) .  
صَمِل - نَشَط • دَارَ .

**Carcailler** vi. كَرْكَرَ [السَّانِي] .  
**Carcajou** sm. (Zool.) شَرَه (حيوان ثديي  
من الشَّعْهَوِيَّاتِ الضَّوَّاحِم) .  
**Carcan** sm. غُلَّ [طوق حديد كان يوضع  
في رقبة الجاني] • عَقُوبَة القُلَّ .  
جنود بنَجِير • إِرْهَاق • مَشْطَ على  
السُّنَن .  
**Carcasse** sf. هَيْكَل [عظمي] .  
— d'un immeuble هَيْكَل بِنَاء .  
Soigner sa — اغْنَى بِعِشْمِه .  
**Carcel** sm. مَصْبَاح زَيْت .  
**Carcinoïde** sm. شَمَائِلُ لِلسَّرَطَان .  
**Carcinologie** sf. (Méd.)  
v. Cancérologie .  
— (Zool.) دِرَاسَة القِشْرِيَّات .  
**Carcinomateux, euse** adj. سَرَطَانِي  
(من طبيعة السرطان) .  
**Carcinome** sm. سَرَطَان عُدِّي .  
**Cardage** sm. نِدَافَة ، حِيلَاجَة .



**Cardamine** sf. (Bot.) صِنَاب (جنس  
نباتات عشبية من فصيلة الصليبيات  
أزهارها بيضاء أو وردية) .  
**Cardamome** sf. (Bot.) قَافَلَة ، هَال  
(نوع من النباتات ، رفيع  
الساق ، بذوره وافر الأدهان العطرية) .  
**Cardan** sm. (Techn.) كَرْدَان ، مَقْصِل  
مُتَحَوَّل (أداة لتحويل الحركة إلى  
جميع الاتجاهات وهي باسم مخترعها) .  
**Carde** sf. (Bot.) فِيلُج [الحَرْشَف  
والسُّلُق الخ ...] .  
**Carde** sf. مِمْنَقَة ، مِمْنَقَسُ المَوْخ •  
قُرُوسُ المُنْجَد ، مِمْنَق .  
**Cardé, e** adj. مَمْنَقُوف ، مَمْنَقَس .  
**Carder** vt. نَذَف • حَلَج •  
نَمَشَ الصَّوْف .  
— la laine خَدَشَه .  
— le poil à qqn .  
**Cardère** sf. (Bot.) شَرْكُ الدَّرَاج (نبات  
من الفصيلة الدباسبية ينمو في الأكنية  
والأماكن غير المزروعة) .

**Cardeur, euse s.** نَدَّاف . حَلَّاج .  
— se نَدَّافَة (آلة نَدَف) .  
**Cardia sm. (Anat.)** قَم المَعِدَة . سَدَف .  
**Cardialgie sf.** أَلَم قَلْبِي .  
**Cardiaque adj.** قَلْبِي (مَعْلَق بِالْقَلْب) .  
— مَقْلُوب . مَقْرُود . مُصَاب بِالْقَلْب s .  
**Cardiectasie sf. (Méd.)** تَمَدَّد القَلْب .  
**Cardigan sm.** مِدْرَعَة [مَجْبُوكَة] .  
**Cardinal, e, aux adj.** أَصْلِي . أَصْلِي . رَيْسِي .  
Nombre — عَدَد أَصْلِي .  
Les points — aux (Géog.) الجِهَات  
الأَصْلِيَة .  
**Cardinal sm.** كَرْدِينَال (أحد أحرار  
الكنيسة الكاثوليكية) .  
— كَرْدِينَال (طائر أمريكي مُفْرَد) . (Zool.) —  
**Cardinalat sm.** كَرْدِينَالِيَة (مَنْصِب  
الكَرْدِينَال) .  
**Cardinalice adj.** كَرْدِينَالِي (مَعْلَق  
بالكرادلة) .  
**Cardiogramme sm.** مَحْطَط القَلْب ،  
رَسْم قَلْبِي .  
**Cardiographie sm.** مَحْطَط القَلْب .  
[أو راسَة القَلْب] .  
**Cardiographie sf.** تَحْطِيط القَلْب .  
**Cardiologie sf.** مَبْحَث القَلْب [وأَمْرَاضه] .  
**Cardiologue sm.** اِخْتِصَاصِي القَلْب [وأَمْرَاضه] .  
**Cardiopathie sf.** قَلَاب ، مَرَض قَلْبِي .  
**Cardio-thyréose sf. (Méd.)** قَلَاب دَرْتِي .  
**Cardiotonique sm.** مَقْرَر لِقَلْب .  
**Cardio-vasculaire adj.** قَلْبِي عِرْقِي .  
**Cardite sf. (Méd.)** النِّهَاب القَلْب .



**Cardon sm. (Bot.)** حَرَشَف بَرِّي (نبات  
كالأرضي شوكي) .  
**Carême sm.** صَوْم كَبِير . مَوَاطِ الصَّوْم .  
Arriver comme mars en — تَحَقُّق أَكِيداً .  
Face de — وَجْه شَاجِب .  
Mettre le — bien haut وَعَدَّ وَعْداً  
بَعِيدَ التَّحَقُّق .

Prêcher sept ans pour un —

تَصَحَّ سُدَى .  
**Carême-prenant sm.** أَيَّام المَرْفَع (ثلاثة  
أَيَّام تَسْبِيح الصَّوْم الكَبِير) .  
— اِخْتِصَالَات لثَلَاثَةِ المَرْفَع .  
— فَنَاج . وَجْه تَتَكَرَّرِي . إِنْشَاء مَتَكَرَّر .  
**Carénage sm. (Mar.)** تَرْمِيم . تَنْظِيف .  
— تَكَاثُف الصَّرِيم .  
— تَنْصِيْب سَيَّارَة (جَمَل  
السَّيَّارَة بِشَكْلِ انْسِيَابِي) .

**Carence sf.** نَاقَة ، عَوَز .  
— خُلُوف ، عَدَم وَجُود . (Dr.)  
— affective قُصُور عَاطِفِي (تَقْصُر  
[أو قُفْصَان] فِي عَاطِفَة الْأُمُومَة) .

**Maladie par —** مَرَضُ العَوَز (دَاء نَاشِئ  
عَنْ حَاجَة الْجِسْم إِلَى مَوَادِ ضَرُورِيَّة  
كَالْفَيْتَامِيْنَات وَالمَعَادِن وَالأَجْسَام  
الْبَرُوتِيْنِيَّة الخ ...) .

— des pouvoirs عَجَزُ السُّلْطَانَات .  
— d'un fonctionnaire تَقْصِير مَوْظَف .  
Certificat de — شَهَادَة القَوْلَة (شَهَادَة  
تَتَبَّحُ ضَعْف مَوْرَد شَخْص مَيِّت أَوْ مَيِّد) .

**Carencer vt.** تَأَكَّد مِنْ تَقْصِير [إِنْشَاء فِي أَمْر] .  
— أَنْقَصَ التَّغْذِيَة لِلْإِنْسَان أَوْ حَيَوَانَ لِمُرَاسَة —  
هَذَا التَّقْصُر فِي الْجِسْم .

**Carène sf.** غَاطِس [سَفِينَة] • بَدَنُ  
[طَائِرَة مَائِيَّة] .  
— زَوْرَق ، كُطَّار (كُلْ أَصْنَدِيد (Bot.) —  
بَارِز يَطْلُو أَحَدَ أَغْضَاءِ حَشْرَةٍ أَوْ زَهْرَةٍ .

**Mettre un navire en —** أَمَالَ سَفِينَةً  
لِإِصْلَاحِهَا .

**Centre de —** مَوْكُزَ الحِجْم (نُقْطَة  
اِرْتِكَازِ المَحْصَلِّ فِي قُوَى الدَّفْعِ العَمُودِي  
الْمُسَلَّطَة عَلَى جِسْمِ غَائِصٍ فِي سَائِل) .

**Carène vt. (Mar.)** رَسَم • تَنْظَف .  
— سَبَّب (أَعْطَى شَكْلًا انْسِيَابِيًّا) .

**Carentiel, le adj.** فَاقِي ، عَوَزِي .  
**Caressant, e adj.** مُلَاطِف ، مُلَاطِيف •

مُحِب . رَقِيق . مُخَادِع . مُتَمَلِّق  
صَوْتٌ عَذَب .  
Voix — e  
**Caresse sf.** مُدَاعِبَة ، مُلَاطِفَة .  
— تَحَبُّب • تَمَلُّق • مُلَامَسَة .

Faire — à qqn. لَاطَفَهُ .  
Les — s de la fortune مَرَاتِبُ الحَظِّ .  
**Caresser vt.** لَاطَف . دَاعَب • لَامَسَ .

— تَمَلَّق • دَاهَنَ .  
— de l'œil نَظَرَ بَيْنَ الحُبِّ .  
— un espoir تَعَلَّلَ بِأَمَلٍ .  
— la bouteille أَحَبَّ السُّكَّرَ .  
Sc — نَدَاب • تَلَاظَفَ .



**Caret sm. (Zool.)** لَبْجَاءُ مُفَلَّسَة (حَيَوَانَ  
مِنْ فَصِيلَةِ الْجَبِيْنَاتِ أَيْ السَّلَاحِفِ الْبَحْرِيَّةِ .  
يَلِيقُ طَوْلُهُ أحياناً مَرًا) • ذَيْلُ اللَّجَاءِ .

**Caret sm.** مَكَبَّ الحَبَّالِيْن .  
Fil de — خَيْطُ قُتْب [لِصْنِ الحَبَال] .  
**Carex sm. (Bot.)** سَعَادِي (جَنْسُ نَبَاتَات  
مِنْ الفَصِيلَةِ السَّعْدِيَّةِ تَكْثُرُ فِي الْمَنَاقِعِ) .

**Cargaison sf.** حَمُولَة [سَفِينَة أَوْ طَائِرَة] •  
شِئْنَة ، وَسْطَ .  
— مَوْكِبُ شُحُنْ  
Il a toute une — d'anecdotes لَدَيْهِ  
مَجْمُوعَةٌ مِنَ الْحِكَايَاتِ .

**Cargueule sf. (Géol.)** دُولُومِيَّةُ نُحُورِيَّةِ  
(صَخْرٌ مُخَرَّبٌ مَرْكَبٌ مِنْ كَرْبُونَاتِ الْكَلْسِ) .  
— صَلْصَالٌ دُولُومِي (صِلْصَالٌ مَا (Géol.) —  
يَزَالُ فِي طَوْرِ التَّحَوُّلِ إِلَى دُولُومِيَّةِ) .

**Cargo sm.** سَفِينَة شَاجِجَة .  
— aérien طَائِرَة شَحْنْ .

**Cargue sf.** حَبَالُ القُلُوعِ .  
**Carguer vt. (Mar.)** طَوَّى - القُلُوعِ .  
**Carl, Cary, Carry ou Curry sm.**

كَارِي ، بَهَارٌ هِنْدِي .  
Un — de volaille طَائِرٌ بِالْكَارِي .



**Cariatide ou Caryatide sf. (Archit.)**  
كَرْبِيْتِيد (عَمَالُ امْرَأَةٍ يَتَّخِذُ بَدَلًا مِنْ عَمُودٍ فِي مَبْنَى) .

**Caribou sm. (Zool.)** رنة كندا (نوع من الرنة . موطنها شمال امريكا، صبة التدجين).

**Caricacées ou Papayacées sf. pl. (Bot.)** ببائوات (فصيلة البيايا من ذوات الفلقين).

**Caricatural, e, aux adj.** كاريكاتوري • سخرى، هزئي • مضحك.

Description — وصف مشوه.

**Caricature sf.** فن الكاريكاتور • رسم ساخر، صورة هزلية • تشويه مُغالى فيه.

Faire la — d'un milieu رسم عيوب بيئة.

— شخص قبيح • هزأة.

**Caricaturer vt.** رسم كاريكاتوريا، رسم صوراً هزلية، فكك.

**Caricaturiste sm.** رسام كاريكاتوري.

**Carie sf. (Méd.)** تخرؤ، تسوس • الطغام • تخرؤ الأسنان.

— du blé تخرؤ الحنطة.

— des bois حقر.

**Carité, e adj.** تخير، سوس.

**Carier vt.** تخرؤ.

Sc — تفتت • تسوس، تخير.

**Carillon sm.** مُصَلِّيلة (مجموعة أجراس متعلِّيلة • متاعمة الدقات) • لحنّ المُصَلِّيلة.

— أجراس تنبيه • ساعة مُصَلِّيلة.

— لفط، جلبة، ضجيج قوي. (Fig.)

**Carillonnant, e adj.** ركان.

**Carillonné, e adj. (Féu — e)** عيد كبير [معلن عنه بالمُصَلِّيلة].

**Carillonnement sm.** صلصلة.

**Carillonner vi. et vt.** صلصت [دقّت] الأجراس • قترع • الصلصلة.

— une fête أعلن عن العيد [بلق المصلحة].

— à une porte قترع جرس باب بشدة.

— une nouvelle صج بالخبر، نشره.

**Carillonneur sm.** مُصَلِّيلي، دقّاق الأجراس.

**Carinates sm. pl. (Ois.)** جوجويات (أحد قسمي الطير ويشمل الجوارح والجوارم والدجاجيات • طويات الساق الخ ...)

**Carlin sm.** كترلان (عملة كركس وهي نقد ايطالي قديم).



**Carlin sm. (Zool.)** كترلان (كلب افطس الأنف قصير الوتر يعرف باسم احد المثلين الايطاليين).

**Carline sf. (Bot.)** كترلين، أفسون (جنس نباتات شوكية عشبية طيبة من الميختريات وفصيلة المركبات).

**Carlingue sf.** داخيل الطائرة • حجرة الطيار • داخلة الصّاب [في سفينة]. (Mar.)

**Carlisme sm.** كترلية (حزب دون كركوس — شارل ده بوربون — المطالب بعرض اسبانيا في القرن التاسع عشر).

**Carlisle sm. et adj.** كترلي (نصير الكلاية، راجع المادة السابقة).

**Carmagnole sf.** كترمنبولة (سيرة قصيرة كانت تصنع في مدينة كورنيولا باسبانيا) • لحنّ الكترمنبول • رقصة الكترمنبول.

**Carme sm.** كترملي، راجب كترملي.

**Carmeline sf.** صوف لامع أمريكا • راحة كترميلة.

Couleur — أسرفاتع.

• **Carmin adj. et s. inv.** قيرمزي • صيغ قيرمزي.

**Carminatif, ive adj. et s.** دافع للربح [من المعدة او الأمعاء].

— s. مُحكَلَّلات الرياح.

• **Carminé, e adj.** قيرمزي (بلون القيرمز).

**Carnage sm.** مسجزة، مذبحة • مقتلة، مكلحة.

**Carnassier, ère adj.** جارح، صار.

— sm. لاجم.

Les — s sm. pl. (Zool.) الفصاري.

Les — s (Ois.) الكواير.

Les — tres ملوحيّن الفصاري.

**Carnassière sf.** خريطة الصياد [او كيه].

**Carnation sf.** لون البشرة • لون لحمي [او قرنفلي].

— لون الأعضاء العارية. (Peint.)

**Carnaval sm.** كترنفال، عيد المسخير، عيد المرتفع • ملاهي الكترنفال.

Un vrai — انسان مرتب زياً مضحكاً.

— غثال الكترنفال.

**Carnavalesque adj.** كترنفالي • سرفعي • مضحك.

**Carne sf.** جواد بغير • لحم ردي • شبة • زاوية نائقة [في حجر او مضدة الخ ...]

• **Carne sm.** قرن عظيمة

**Carné, e adj. (Bot.)** لحمي، بلون اللحم.

Alimentation — e طعام من اللحم.

**Carneau sf. ou Carnau sm. (Techn.)** يمشينة فرن.

**Carnèle sf.** حافة نقد.

**Carnet sm.** مذكرة • دفتر صغير • كراس • مجموعة بطاقات [او تذاكر].

**Carnier sm.** كيس الصيد.

**Carnification ou Carnisation sf. (Méd.)** تلحم، استلحام.

**Carnifier (Se —) vp.** تلحم، استلحم.

**Carnivore adj.** لاحم، لحم (مفكات باللحم).

Plantes — s (Bot.) نباتات لائحة (نباتات مفكاتة بالحشرات).

Les — s sm. pl. الكواير.

**Carnosité sf. (Méd.)** نسو لحمي • تلحم مرضي.

**Carogne sf.** جواد بغير • امرأة حقيرة.

**Caronade ou Caronnade sf.** مدفع • كبحر [في القرنين ١٨ و ١٩]، مدفع بحري.

**Caroncule sf.** رعة، لحيمة (نوء لحمي في رؤوس بعض الطيور).

— lacrymale (Anat.) لقعة دمعية.

Les deux — s de la luerre العُمران.

**Carotène sm.** كاروتين، جترزين (صبيغ برتقالي احمر يكون في بعض النباتات وفي الانسجة الدهنية لبعض الحيوانات).

**Caroténémie sf. (Méd.)** تجزؤن الدم.

**Carotide sf. (Anat.)** وداغ، شريان سباني (يشيراز، اختلاس).

**Carottage sm.** تعمية (أخذ عينة من التربة لفحصها).

**Carotte sf. (Bot.)** جتر (بقلة عشقوية زراعية من الفصيلة الخيمية).

— de tabac لقعة تبغ.

— (Tennis) قذفة خادعة.

— عينة تراب [لفحص].

Tirer une — à qqn. ابتز منقلباً خادعة.



Carotter vt. أَيْقَرَ، اخْتَقَسَ، اخْتَالَ.

Carotteur, euse ou Carottier, ière s. مُنْتَزِعٌ، مُسْتَكْبِ، تَعَابٍ.

Carottier sm. مُعْتَبَةٌ (أداة لأخذ عينات ثوبية لفحصها).

• Caroube ou Carouge sf. (Bot.) خَرْشُومَةٌ، خَرْشُومَةٌ (ثمرة الخَرْشُوم).

• Caroubier sm. (Bot.) خَرْشُومٌ، خَرْشُومٌ (شجر شمر من الفصيلة القرنية).

— des chèvres نباتات برية من فصيلة القرنيات القراشية، موطنها شواطئ الحوض والبلاد الريفية.

Carpe sf. (Pois.) سَبَطُ، سَبَطُ (من فصيلة السبطيات يعيش في المياه الحلوة).  
Saut de — قَفْزَةُ السَّبَطِ (قفزة على البطن ثم من غير الاستعانة باليدين).

Bailler comme une — تَنَاقَبَ مَرَاتٍ — وبشدة.

Rester muet comme une — لم يَتَكَلَّمْ — رَيْثُ ثَقَّةٍ.

Carpe sm. (Anat.) رُفْخٌ، عِظَامُ المِعْصَمِ.

Carpeau sm. ou Carpette sf. (Pois.) قَرْخُ شَبَطِ.

Carpelle sm. (Bot.) كَرْبَلَةٌ، عِجَاءٌ (وحدة عضو الأنثى في الزهرة).

Carpette sf. سَجْدَةٌ صَغِيرَةٌ، بِساطٌ.  
S'aplatir comme une — devant qqn. تَمَلَّكَتْ.

Carphologie sf. (Méd) عَيْشٌ يَدَوِيٌّ.

Carpien, ne adj. رُسْنِيٌّ (متعلق بالرُفْخِ).

Carpillon sm. قَرْخُ شَبَطِ.

Carpocapse sf. دَوْدَةُ التَّفْخَاحِ (حشرة من حشرات التفاح الأجنحة وفصيلة التاربات تَطْلُو أَسَارِمَهَا عَلَى الثَّمَرِ).

Carquois sm. جَعْبَةٌ، كِبَانَةٌ.

Avoir vidé son — أَمْرَخَ كُلَّ مَا لَدَيْهِ — مِنْ شَتَائِمٍ.

Pieds en — قَوَائِمٌ مُسْتَقِيمَةٌ وَصُلْبَةٌ — جَعْبَتِيَّةٌ (زُخْرُفٌ بِشَكْلِ جَعْبَةٍ).

Carrare sm. كَرَارٌ (رُحَامٌ كَرَارَا الأبيض في إيطاليا).

Carre sf. حَدٌّ، كَكَاةٌ، حَزَّةٌ (في جُدَعِ شَجَرَةٍ لاسْتِخْرَاجِ الصُّغِيِّ).

La — d'un habit حَزْمٌ أَكْثَافٌ قُرْبَ.

— de l'épée بَطْنُ السِّيفِ.

Carré, e adj. مُرَبَّعٌ، تَرْيِيعِيٌّ.

Racine — جذرٌ مُرَبَّعٌ، جَذَرٌ تَرْيِيعِيٌّ.

Épaules — كَتِفَانِ عَرِيفَتَانِ.

Réponse — جَوَابٌ جَلِيٌّ.

Tête — مَوْزُونٌ، صَلْبُ الرَّأْيِ.

— رَجُلٌ عَبْدٌ.

Carré sm. مُرَبَّعٌ (مساحة بأربع زوايا قائمة وأربع أضلاع متساوية).

Le — d'un nombre مُرَبَّعٌ عَدَدٌ.

— d'as أَرْبَعَةُ أَسْسٍ.

— de choux حَوْضٌ مُلْفُوفٌ.

— de mouton رُبْعٌ خَرْشُومٌ.

— (Mil.) تَشَكُّلَةٌ مُرَبَّعَةٌ.

Former le — (Mil.) شَكَلَ المُرَبَّعَ.

— (Mar.) مَطْعَمُ الصُّبَّاطِ.

— (chem. de fer) قُرْفُ أَجْبَارِيٍّ.

Carreau sm. بَلَاطَةٌ، تَرْيِيعَةٌ، أَرْضِيَّةٌ مُرَبَّعَةٌ، رَسْمٌ مُرَبَّعٌ، أَرْبَعَةٌ مُرَبَّعَةٌ.

— لَوْرُجٌ زُجَاجٌ، زُجَاجٌ زَائِلَةٌ.

— مَعْرُضٌ [غَارٌ أَوْ خَضِرٌ] • مَحْزُونٌ [أَدْوَاتٌ أَوْ بَضَائِعٌ].

— دِينَارِيٌّ.

— مَبْرَدٌ • سَهْمٌ [الْبَرْقِلِ] • قَرْبَلَةٌ.

— de tailleur مَكْنُوزَةُ الخِيَابِطِ.

— (Méd.) سَلٌّ عُدِّيٌّ، دَاءُ الشَّدَادِ.

— تَصَلُّبُ البَطْنِ.

Froid comme un — فِي غَايَةِ البُرُودَةِ.

Rester sur le — خَرَّ صَرِيحًا وَأَطْرَحَ أَرْضًا.

Se tenir à — أَجْطَأَ، اتَّخَذَ حَذَرَهُ.

Carrée sf. إِطَارٌ سَرِيرٍ • غُرْفَةٌ جُلُوسٍ • مَطْبُخٌ صَغِيرٌ.

Carrefour sm. مَقَرَّقٌ طَرِيقٌ، مَلْتَقَى طَرِيقٍ، مَشْرِعٌ • مَكَانُ التَّجَاوُزِ.

— مُنَاطِرَةٌ [فِكْرِيَّةٌ] • بَوْرَةٌ تَأْتِيْرَاتِ (fig.)

Langage de — كَلَامُ الأَوْبَاشِ.

Carrelage sm. تَبْلِيطٌ • بَلَاطٌ.

Carreler vt. بَلَّطَ، رَصَفَ بِالْبَلَاطِ.

— رَوَّعَ الأَحْيَاءَ.

— رَوَّعَ (رَسَمَ مُرَبَّعَاتٍ).

Carrelet sm. نَبَكَةٌ مُرَبَّعَةٌ، مِلْغَافٌ.

— مَبْزُورٌ خَيْشٌ.

— مَبْطَرَةٌ مُرَبَّعَةٌ • مَبْزَرَةٌ (مُعَدَّةٌ لِلْجَوَابِ).



— سَكُّ مُرَبَّعٍ. (Pois.)

Carreleur sm. بَلَّاطٌ • مَبْلُطٌ • إِسْكَانِيٌّ • مَتَجَوِّلٌ.

Carrelure sf. تَجْدِيدُ التَّعْمَلِ.

Carrement adv. مُرَبَّعًا، عَمُودِيًّا، مُسَوِّدًا.

Il refusa — رَفَضَ بِنَاتًا.

Carre vt. رُبَّعَ، فَضَرَبَ عَدَاً بِنَفْسِهِ.

— les soldats شَكَلَ الجُنُودَ فِي مُرَبَّعٍ.

Se — تَنَاطَمَ • اسْتَرَاخَ فِي القُعُودِ.

Carrier sm. قَلَاعٌ، الْحِجَارَةُ، صَاحِبُ المَقْلَعِ.

Carrière sf. مِهْنَةٌ، حِرْفَةٌ، مَدَّةُ العَمَلِ.

— تَحْوِي الحَيَاةَ • دَرْبٌ، طَرِيقٌ.

Faire — تَجَمَّعَ فِي مِهْنَةٍ.

La — السُّلُكُ المَارِجِي.

— مَبْدَانُ [الخَيْشِ أَوْ العَرَبَاتِ]

Donner — à sa fantaisie أَطْلَقَ رِيَاءَهُ العِيَانِ.

Carrière sf. مَقْلَعٌ • مَحْجَرَةٌ.

Carrièreisme sm. مِهْنَتِيَّةٌ (نَشاطٌ مِهْنَتِيٌّ أَوْ

اجْتِمَاعِيٌّ الغَايَةُ مِنْ تَحْقِيقِ مَطْمَعٍ شَخْصِيٍّ).

Carrièreiste s. مِهْنَتِيٌّ (مَنْ يَتَمَدَّدُ المِهْنَتِيَّةَ).

Carriole sf. كَرْبُولَةٌ، عَرَبَةٌ نَقْلٍ.

— مُفْعَلَةٌ • عَرَبَةٌ صَغِيرَةٌ ذَاتُ عَجَلَتَيْنِ وَمِظَلٍّ.

— عَرَبَةٌ رَدِيئَةٌ.

Carrossable adj. سَالِكَةٌ، تُسَلَّكُ.

Route — طَرِيقُ المَرَكِبَاتِ.

Carrossage sm. (Techn.) مَبْلٌ [المَحَوْرِ]

وَسَبْرَمُ الدُّوَلَابِ.

— زَاوِيَةُ المَبْلِ (زَاوِيَةُ مَوْلاَفَةٍ مِنَ التَّجَاوُزِ).

— خَطُّ مَحَوْرِ الدُّوَلَابِ بِالْمَطِّ الأَقْصَى.

Carrosse sf. عَرَبَةٌ فَاخِيزَةٌ [يَجْرَاهَا

أَرْبَعَةُ حَيَاةٍ].

Cheval de — إِبْرَانٌ قَطٌّ.

Carrosser vt. نَقَلَ، بِالْكَرْمَةِ • هَيَّكَلَ.

— (جَهَّزَ بِهَيَّكَلٍ) • أَمَالَ حَبْلَاتِ [مَيَّارٍ].

Carrosserie sf. هَيَّكَلُ مَرَكِبَةٍ • مِيَانَةُ المَرَكِبَاتِ.

**Carrossier sm.** صانع مركبات • صانع صناديق المركبات .  
 — s خيل العربات .  
**Carrousel sm.** ألعاب فرسية، حفلة فرسية .  
 — ملعب فرسان، ميدان الفروسية .  
 — d'avions تشكيلة طائرات .  
**Carroyage sm.** ترريع (رسم مربعات صغيرة لرسم فونها) .  
**Carroyer vt.** ربيع (خط) ترريعات • أطن • ترريعات على خريطة) .  
**Carrure sf.** عرض الكيئين [أو الظهر] .  
 — شكل مريع .  
 — de la poitrine عرض الصدر .  
 — (fig.) قوة • قدرة .  
**Carry sm. v. Carli.**  
**Cartable sm.** حافظة كتب .  
**Cartayer vi.** نحاش الحفر [في قيادة السبارة] .  
**Carte sf.** بطاقة • خريطة • خارطة .  
 — d'entrée ورقة دخول .  
 — de restaurant لائحة مطعم .  
 — d'identité تذكرة هوية .  
**Avoir la — forcée** أرغم على التصرف .  
 — s à jouer ورق لعب .  
**Brouiller les —** خلط الأوراق • أوّع • الزاع • أشاع القومى • عقد القصة .  
**Donner — blanche** أطلق اليد في العمل .  
**Jouer — s sur table** وضع مقايضة • تصرف في وضع النهار .  
**Jouer sa dernière —** قام بمحاولة أخيرة .  
**Le dessous des — s** خبايا الأمور .  
**Perdre la —** اضطرب .  
**Tirer les — s** نبت بالورق .  
**Construire des châteaux de — s** حلم بمشروعات غير مجدية .  
**Cartel sm.** تحلي [للمبارزة] .  
 — إطار ساعة جدارية • ساعة جدارية .  
**Cartel sm.** كارتيل، اتحاد شركات .  
 — اتفاق مستجن • اتحاد احتكار .  
 — de banques اتفاق مصارف .  
**Carte-lettre sf.** بطاقة رسالة (ورقة يكتب عليها وتطوى فتتخذ شكل ظرف) .  
**Cartellisation sf.** كرتلة • تكترتل .  
 — توحيد شركات [أو مستجن]

**Carter sm. (Techn.)** كارتير (حوض أو طرف يتضمن أجزاء جهاز يعرف باسم صانعه) .  
**Cartésianisme sm.** ديكارتية (فلسفة ديكارت وأتباعه) .  
**Cartésien, ne adj. et s.** ديكارتي (متعلق بالديكارتية) .  
**Esprit —** تفكير منهجي وعقلاني .  
**Carthaginois, e adj. et s.** قرطاجي (ساكن قرطاجة • متعلق بقرطاجة) .  
**Foi — se** غدر • خداع • يفاق .  
**• Carthame sm. (Bot.)** عصفر • قرطم (نبات صبغي من المركبات الانبوية الزهر يستعمل زهره تابلاً وعلوياً للطعام) .  
**Cardier sm.** صانع ورق اللعب .  
**Cartilage sm. (Anat.)** غضروف (عظم رخص لبتن) .  
**Cartilagineux, euse adj. (Anat.)** غضروفي .  
**Cartogramme sm.** حصة (خريطة احصائية) .  
**Cartographe s.** خرائطي، واضع خرائط .  
**Cartographie sf.** خرائطية (رسم خرائط، فن رسم الخرائط) .  
**Cartographique adj.** خرائطي (متعلق بالخرائطية) .  
**Cartomancie sf.** تنبؤ بالورق .  
**Cartomancien, ne s.** منبئ بالورق .  
**Carton sm.** كرتون، [ورق] مقوى .  
 — علبة كرتون .  
 — نموذج قتي (نموذج يقلد في الزجاجيات والنسجيات الخ ...) .  
 — (Géog.) خريطة .  
**Paysage de — — pâte** مشهد صني • [كانه على المسارح] .  
**Personnages en —** شخصيات مزيقة .  
 — d'écolier v. Cartable .  
 — s de Raphaël محاولات رافايل (تجاربه اللوحات النهائية) .  
**Faire un — (Milit.)** أصاب الهدف .  
**Rester dans le —** بقي في زوايا النسيان .  
**Cartonnage sm.** غلاط كرتون • تجليد بالمقوى • أشغال المقوى .  
**Cartonner vt.** قوى • غطى بالمقوى .  
 — un livre جلد كتاباً بالمقوى .

**Cartonnerie sf.** صناعة المقوى .  
 — تجارة المقوى .  
 — مصنع كرتون .  
**Cartonneux, euse adj.** كرتوني [المينة أو التأسك] .  
 — مُحجّف .  
**Cartonnier sm.** درج الملفات (درج في مكتب نصف فيه الملفات المصنوعة من مقوى) .  
**Cartonnier, ère s.** صانع المقوى • بائع المقوى .  
 — ملتف مقوى .  
 — رسام الجدرانيات .  
**Carton-paille sm.** مقوى التبن (نوع من الكرتون يصنع من القش) .  
**Carton-pâte sm.** مقوى عجيني (مقوى مصنوع من الورق السمحل والكرتون والصمغ وهو قابل لاتخاذ اشكال مختلفة) .  
**Carton-pierre sm.** مقوى حجري (مقوى مؤلف من الكرتون والطباشير والجلاتين والزيوت وهو قابل لاتخاذ اشكال مختلفة ويصبح صلباً بعد الاستعمال) .  
**Cartoon sm.** صورة متحركة (رسم من الرسوم التي تؤلف فيلم الصور المتحركة) .  
**Cartothèque sf.** مخزانة الخرائط [أو قاعته] .  
**Cartouche sf.** خرطوشة، فشكة • شحنة بارود (معدة للإطلاق) .  
 — ريمة [جلب سكاير] .  
 — Une — d'encre v. Recharge .  
 — Ttirer à — sur qqn. قدح في حق



**Cartouche sm.** إطار مزخرف [لنحمر ضمنه النقوش] .  
 — تكتيف بشعري [في النقوش المهروليفية] .  
 — موضع التعريف (مكان يترك تحت رسم أو خريطة ليكتب عليه تعريف أو عنوان أو تعليق الخ ...) .  
**Cartoucherie sf.** مصنع الخرطوش .  
 — مصنع الذخيرة .  
**Cartouchière sf.** كنانة، جنبية الخرطوش .  
**Cartulaire sm.** سجل [دبر أو كتبة] .

**Carvi sm. (Bot.)** كَرْوِيَا (نبات زراعي من التوابل ومن الفصيلة الحبيبية).

**Carya sf. (Bot.)** قَارِيَّة (جنس شجور يتيمة، فيه نوع يزرع للمره).

**Caryatide sf. v. Cariatide.**

**Caryocinèse sf.** [في الخلية] انقسام صحيح

**Caryophyllacées sf. pl. (Bot.)**

قَرَنَفَلِيَّات (فصيلة قَرَنَفَلِيَّة من ذوات الفلقتين).

**Caryophyllé, e adj. (Bot.)** قَرَنَفَلِيّ

**Caryopse sm. (Bot.)** بَرَّة (ثمرة جافة غير مفتوحة ذات بزررة واحدة).

**Caryota sf. (Bot.)** قَرِيُوطَة (جنس شجر من الفصيلة النخلية).

**Cas sm.** حالة . حال . ظرف . عارض .

— de force majeure . سَبَب قاهر

Le — échéant . عِنْد الاقضاء

— d'égalité des triangles (Geom.) حالة تساوي المثلثات

— fortuit . حادث عَرَضِيّ

— de conscience . وِسْواس . أَزْمَة صَمِير

Faire — de . أَقام له وَزْناً . قَدَّر الشيءَ حَتَّى قَدْرِهِ

Faire peu de — . اسْتَخَفَّ بِـ

Ne faire aucun — de . ضَرَبَ مَعَه صَفْحاً

C'est le — ou jamais . هَذَا هُوَ الْأَوَّلُ

— de peste . إصَابَة طاعون

Comme c'est le — de... . كما هُوَ شَأْنُ... إذا

En ce — loc. . وإحالة هُذِهِ ، إِذْ

En tout — . عِنْدَ كُلِّ مَوْضِعٍ

En — que, au — que, au — où . عَلَى أَيِّ حَالٍ ، مَهْمَا حَدَثَ

En — de besoin . عِنْدَ الْحَاجَةِ

Cas sm. . حالة [عُزَاب]

Casanier, ère adj. et s . دَارِيّ ، مُلَاوِمُ الْبَيْتِ

Vie — ère . حَيَاة بَيْتِيَّة

Casaque sf. . قَمِيصٌ نِسَائِيّ • سِتْرَة فارس

Tourner — . غَيَّرَ مَبادِئَهُ ، بَدَّلَ رَأْيَهُ

Lui tourner . قَلَّبَ لَهُ ظَهْرَ الْمِجَنِّ

Casaquin sm. . صُدْرَة ، صُدْرِيَّة

\* Casbah sf. . قَسْبَة (قَلْعَة يُقَامُ فِيهَا أَمِيرٌ أَوْ زعيم، وهي أصلاً في العربية بمعنى وسط المدينة أو القرية).

Cascade sf. . شلال . مَسْقَطُ ماء

Couler en — . تَسَلَّلَ

**Cascader vi.** شَلَّ • تَسَاقَطَ

— . عَبَثَ ، مَجَنَّ

**Cascadeur, euse s.** ماجين . عابث

— . غاطر بنفسه [في البرك]

— . مُحَاطِرٌ بِذَيْلٍ (يَهْلُوان يقوم مقام المثل)

الحقيقي في الأدوار الخطيرة).

**Cascatelle sf.** شلال صغير

**Case sf.** كوخ . حُصْر . تَسَكَّنَ يَدَايِيَّ

— . عَيَّنَ [في خزانة أو مكتب]

**Case sf.** خانة . تَرْبِيْعَة شَطْرَتْنَج • تُخْرُوب

هو مَجَنُون . Il lui manque une —

**Caséux, euse adj.** جُبِّي (مُتَعَلِّقٌ بِالْجُبَّةِ)

**Lésion — euse (Méd.)** قُرْحٌ سَلْتِيّ

**Caséification ou Caséation sf.**

تَجَبُّنٌ • تَجَبُّنٌ

تَحَرُّ جُبِّي (تَحَوُّلُ الْأَسْجَة (Méd.) —

إلى كتلة عجيبة متجمعة

شبيهة بالجلين كما في السَّل)

**Caséifier vt.** جَبَّنَ (حَوَّلَ إِلَى جُبِّن)

**Caséine sf. ou Caséum sm.** جُبِّيْن

كازييين (مادة بروتينية في اللبن)

**Casemate sf.** مَقْعِم . مَتَعَة

— . مَسْلَحَة

**Casemater vt.** عَصَمَ • حَتَمَ • وَصَمَ

**Caser vt.** عَيَّنَ (وَضَعَ فِي مَقْعِمٍ خَزَانَة أَوْ سِوَاهَا) • رَتَّبَ [في خانة]

Deux filles à — . بَنَاتَانِ لِلزَّوْجِ

— qq. dans un emploi . وَظَّفَهُ فِي عَمَلٍ

Se — . تَوَظَّفَ • نَزَلَ ، اسْتَقَرَّ

**Caseret sm. ou Caserette sf.** مِصْفَاة

الجُبِّيْن [أو قَالِبُهُ]

**Caserne sf.** ثُكْنَة (بِنَاءٌ لِكُنَّ الْجُنُودِ)

— . جُنُودُ ثُكْنَة

— . بِنَاءٌ كَبِيرٌ • مَنَزَلٌ سَيِّءُ الْإِدَارَة

Plaisanteries de — . دُحَابَاتٌ سَمِجَة

Habitudes de — . عَادَاتُ الْجُنُودِ

vie de — . حَيَاة مُقَيَّدَة

**Casernement sm.** ثُكْنَة • تَتَكُّنَ (إِقَامَة

فِي ثُكْنَة)

مَبَانِي الثُّكْنَة

تَكَنَّنَ (أَحْلَى فِي ثُكْنَة)

**Caserner vt.** تَكَنَّنَ (حَلَّى فِي ثُكْنَة)

— vi. . تَكَنَّنَ (حَلَّى فِي ثُكْنَة)

**Casernier sm.** أَمِينُ ثُكْنَة • قَيِّمُ الْعَادِ (فِي ثُكْنَة)

**Caséum sm. v. Caséine.**

**Cash adv.** تَقْدَأْ

**Casher adj. v. Cawcher.**

**Casier sm.** خَزَانَة أَدْرَاج • مَرْبَعٌ شَطْرَتْنَج

— . مَسْقَطٌ [من القَصَب]

— . دائرة الضرائب (دائرة رسمية تقوم بتنظيم

جداول الضرائب والاحتفاظ بها)

— judiciaire . صَحْفَة السُّوَالِيْق ، سِجِلٌ

عَدْلِيّ

— fiscal . جَدْوَلُ الضَّرَائِبِ

— à bombes (Milit.) . أَدْرَاجُ الْقَنَابِلِ

**Casimir sm.** كَزِيمِير (قُشَامَشٌ صَوْفِيّ

دقيق النسيج)

**Casing sm.** تَنْشِيْب (وَضْعُ أَنْبَابٍ خَارِجِيَّة

فِي سَبَرٍ نَقَطِيّ)

— . سَبَرٌ خُلْبٌ (حُفْرٌ يَقَعُ خَارِجُ الْجُيُوبِ

النَّشْطِيَّةِ)

— . حُرْقَة الْإِحْرَاقِ [فِي الْمَرَاجِلِ الْحَدِيدِيَّةِ]

**Casino sm.** كَازِينُو (مَلَهِيٌّ يَقُومُ

فِيهِ الْعَابُ قِمَار)



**Casuar sm. (Ois.)** شَبْنَم (نَعَامَة أَسْرَالِيَا)

— . ريشة حمراء بيضاء [تتخذ زينة للقبعات]

**Casque sm.** أَرْصُوعَة (قَلَسِيَّةٌ لَهَا شَكْلُ

الطِيخَةِ) • حُوْدَة • شَعْرٌ

— . سَمَاعَة رَأْسِيَّة (أَدَاةُ اسْتِمَاعٍ يَسْتَعْمَلُهَا

اللاسلكيون أو المستمعون إلى ترجمة لما

يقال في اجتماع)

— . مُجْتَمَعَة (جهاز كهربائي بشكل الرأس

يُستعمل لتجفيف الشعر بعد تصفيفه)

— . عَصْرَة الزُّهْرَة (Bot.)

— de Jupiter (Bot.) قَاتِلُ الشَّيْرِ (نبات

طبي أزهاره شديدة الزرقة، وهو من

اشهر انواع الأكثيث)

— à mèche . قَلَسِيَّةُ التُّومِ

Les — à blanc . الْقَبَّاعَاتُ الزُّرْقُ (لقب

يُطلق على القوات الدولية

التابعة للأمم المتحدة)

- Casqué, e adj.** مَحْوَد (مُعْتَمِر بِالْحَوْدَةِ) • لابس حُوْدَة • مَعْطَى الرَّاس .
- Casquer vi.** قَطَعَ • [في نَحْخ] • دَقَعَ • مَالَ •
- Casquette sf.** كَسَكِيَّة (قَبْعَة بَوَافِيَّة أَمَامِيَّة) • كَسَكِيَّة (تَصُونُ الْعَيْنَيْنِ مِنْ وَجْهِ الشَّمْسِ) • عَمْرَة .
- Casquettier sm.** بَايَعُ الْكَسَكِيَّةِ (أَوْ صَانِعُهَا) .
- Cassable adj.** يَكْسَرُ • قَابِلٌ لِلانْكَسَارِ • [أو الْكُسْرِ] .
- Cassage sm.** كَسْرٌ • تَكْسِيرٌ • انْكِسَارٌ •
- Le — des minerais مَحَقُّ الْمَادَنِ الْخَامِ .
- Cassant, e adj.** كَسُورٌ • قَعِيبٌ •
- قَعِيبٌ • سَرِيعُ الْانْكَسَارِ •
- حَايِمٌ • قَاسٍ • خَفِيفٌ • فَظٌ •
- Ton — مُنْتِيبٌ • مُتِمٌّ •
- Cassate sf.** كَسَاتَة (حُلَى مُلْتَجَة) •
- بَالْمَاكِهَةِ وَالزَّيْدَةِ) .
- Cassation sf. (Dr.)** نَقَضٌ •
- Cour de — مَحْكَمَةُ التَّجْدِيدِ •
- de grade (Mil.) نَزْعُ رُتْبَةٍ •
- [أو انْزَالُهَا] .
- Cassation sf.** تَسْلِيَةٌ [مُوسِيقِيَّة] •
- Casse sf.** كَسْرٌ • قَعْفٌ • تَكْسِيرٌ •
- تَحْفَظٌ • تَكْسِيرٌ • تَقْصُفٌ • عُنْفٌ •
- حُطَامٌ • مَكْسُورٌ •
- سَطَوٌ [عَلَى بَيْتٍ] •
- (Mil.) إِزْهَالُ رُتْبَةٍ •
- (Imprim.) مُشْدِقُ الْحُرُوفِ •
- (Bot.) لُبٌّ مُسَهَّلٌ [مَأْخُذٌ مِنْ سَطَوِ الْعَبْرِ] •
- Vendre à la — بَايَعٌ بِبَيْعَةٍ مُتَعَمَّلَةٍ [بِوَزْنِهَا الْقَائِمِ] •
- Casse sf. (Bot.)** سَنَا (جِنْسُ نَبَاتَاتٍ مَعْمُورَةٍ مِنْ فَصِيلَةِ الْقَرْئِيَّاتِ) •
- Casse sf.** خَمَطُ الْخَمَرِ (مَرَرَسٌ) •
- يَصِيبُ الْخَمَرُ فَيَغَيِّرُ لَوْنَهُ) •
- de verrier جَمْعَةُ قَحْخَارٍ • مِلْعَقَةٌ •
- الزَّجَاجُ [لِرَفْعِ الْأَضْرَارِ الزَّجَاجِيَّةِ الدَّائِبِ] •
- Cassé, e adj.** مَكْسُورٌ • عَجُوزٌ • مُقْعَدٌ •
- Voix — e صَوْتٌ مُرْتَعَشٌ • خَائِفٌ •
- Jugement — حُكْمٌ مُغْنَى •
- Officier — ضَابِطٌ مُسَقَّطُ الرُّجْبَةِ •
- Payer les pots — s تَحَمُّلُ الْخَسَارِ •
- Casseau sm. (Imprim.)** مُشْدِقُ احْتِيَاطِيٍّ •
- (يَصْنَعُ مُشْدِقَ الْحُرُوفِ لِتَوْضِيحِ فِيهِ أَنْوَاعِ الْحُرُوفِ الَّتِي تَكْثُرُ الْحَاجَةُ إِلَيْهَا) .
- خَشْبَةُ الْخَمَرِ •
- Casse-cou sm. inv. مَهْوَاةٌ • مَعْتَرٌ •
- Crier — à qqn. تَنْبِيْهُهُ إِلَى خَطَرٍ •
- Casse-croûte sm. inv. مَطْوَرَةٌ • طَعَامٌ خَفِيفٌ •
- Casse-gueule sm. inv. مُخَامَرَةٌ • مُجَازَقَةٌ •
- Aller au — ذَهَبَ إِلَى الْحَرْبِ •
- Un exercice — تَمَرِينٌ خَطِرٌ •
- Cassement sm. كَسْرُهُ • سَرَقَةٌ [بِالْكَسْرِ] •
- de tête صَحِيجٌ مَزْجِيحٌ •
- تَعَبٌ رَاسٌ • هَمٌّ •
- Casse-lunettes sm. inv. (Bot.)** تَرْتِشَان (نَبَاتٌ عَشْبِيٌّ يَبْرِي مِنْ فَصِيلَةِ الْمَرْكَبَاتِ) •
- Casse-noisettes sm. inv.** كَسَاةٌ بِشْدَقٍ •
- مِرْضَاحٌ •
- Casse-noix sm. inv.** كَسَاةٌ جَوْزٍ •
- (Ois.) كَسَاةُ الْجَوْزِ (طَيْرٌ مِنْ الْغَرَابِيَّاتِ يَأْكُلُ بَخَاصَةً الْحَبُوبَ وَيَعِيشُ فِي الْغَايَاتِ) •
- Casse-pattes sm. inv.** خَمَرٌ قَوِيَّةٌ •
- Casse-pieds sm. inv.** طُفَيْلِيٌّ •
- Casse-pierres sm. inv.** صَاحُورٌ (قَاسٍ) •
- كَبِيرَةٌ تَكْسَرُ بِهَا الْحِجَارَةُ) •
- (Bot.) حَشِيشَةُ الزَّجَاجِ (نَبَاتٌ عَشْبِيٌّ يَبْرِي طَيِّبٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْقَرَاصِمَاتِ) •
- Casse-pipes ou Casse-pipe sm.** حَرْبٌ •
- Casser vt.** كَسَرَ • خَطَمَ • هَشَمَ •
- en plusieurs morceaux كَسَرَ •
- la tête à qqn. شَجَّ رَأْسَهُ •
- Ce vin casse la tête هَذَا الْبَيْدُ يَحْدَثُ •
- la tête أَصَمَ • أَرْضَجَ •
- du sucre ذَمَّ النَّاسَ •
- un arrêt نَقَضَ قَرَارًا • أَبْطَلَهُ •
- la gueule ضَرَبَ • قَتَلَ •
- un fonctionnaire اسْقَطَ رُتْبَةَ مَوْظِفٍ •
- sa pipe مَاتَ •
- les vitres لَمْ يَرَاغَ أَحَدًا •
- un magistrat عَزَلَ قَاضِيًا •
- le morceau اعْتَرَفَ • وَشَى •
- ça ne casse rien لَيْسَ فِي الْأَمْرِ مَا يَنْدَعِشُ •
- la croûte تَنَاوَلَ طَعَامًا خَفِيفًا •
- A tout — بَأَقْصَى حُرْمَةٍ • بِغَلَا ضَابِطٍ •
- vi. انْكَسَرَ •
- La corde a cassé أَقْطَعَ الْحَبْلَ •
- Se — تَهَشَّمَ • انْكَسَرَ •
- Se — le nez أَشْفَى • فَشَلَ • خَابَ •
- Se — la tête أَقْرَطَ فِي التَّكْبِيرِ •
- Se — la figure سَقَطَ • أَصْبَحَ •
- بِحَادِثٍ • قَتِيلٌ •
- Casseroles sf.** قِدْرٌ • طَنْجَرَةٌ • يَانُورِدِيَّةٌ •
- مِشْوَرُ السِّنَا •
- Coup de — وَشَاةٌ •
- Casserolette sf.** مِلْءٌ قِدْرٍ •
- Casse-tête sm. inv.** دَبُوسٌ (عَصَا مُحَدَّدَةُ الرَّاسِ) •
- خَشْبَةٌ مُصَيَّمَةٌ • عَمَلٌ صَبٌّ •
- chinois لُعْبَةُ الْأَخْشَابِ الْمَرْكَبَةِ •
- Cassette sf.** عِلْبَةٌ التَّقْيِيدِ (أَوْ الْحُلَى) •
- royale خَزِينَةُ الْمَلِكِ •
- Casseur, euse s.** كَسَارٌ • مُكْسَرٌ • مَدْعٌ •
- لصٌّ • سَارِقٌ •
- d'assiettes ضَبَّاجٌ •
- Casside sf. (Zool.)** خُودِيَّةٌ (جِنْسُ حَشَرَاتٍ مِنْ مَفْصَلَاتِ الْأَجْنَعَةِ وَفَصِيلَةِ النُّعَارِيَّاتِ) •
- Cassie sf. ou Cassier sm. (Bot.)** سَنْطٌ •
- الْعُشْبَرُ (جِنَّةٌ زُرِّيَّةٌ تَعْلُو مِنْ مَثَرَيْنِ إِلَى ثَلَاثَةِ أَزْهَارِهَا كَرُورِيَّةٌ فَوَاحَةٌ الْعَرَفِ) •
- Cassine sf.** كَوخٌ • مَثَرَلٌ صَغِيرٌ •
- Cassis ou Cassier sm. (Bot.)** كِشْمِيشَةٌ سَوْدَاءُ (جِنَّةٌ مُشْمَرَةٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْكِشْمِيشَاتِ) •
- ثَمَرَةٌ الْكِشْمِيشَةِ • عَصِيرُ الْكِشْمِيشَةِ •
- Cassis sm.** قَنَاءَةٌ (فِي وَسْطِ الطَّرِيقِ) •
- Cassitérite sf.** حَجَرُ الْقَصْدِيرِ • أَكْبِيدٌ •
- الْقَصْدِيرُ الْبَتْلَرُ •
- Cassolette sf.** مَجْمَرَةُ الْمَطْوَرِ •
- صَحِيفَةُ الْمَقَاتِلَاتِ •
- Casson sm.** قَالِبُ السُّكَّرِ وَشَطَابَا [زَجَاجٌ لِلصُّهْرِ] •
- Cassonade sf.** سُكَّرٌ أَسْمَرٌ • سُكَّرٌ مَشْوَبٌ •
- Casoulet sm.** بَيْخَنَةُ الْفَاصِلِيَا •
- Cassure sf.** كَسْرٌ • مَكَانُ الْكَسْرِ •
- شِقَاقٌ •
- تَصَدُّعٌ • انْقِصَافٌ • (Géog.)

— dans une amitié . انقيصامُ صداقة



Castagnettes sf. pl. صَنَاجَات (قطع)

تَحْشِيَة صَغِيرَة وَهَجُوفَة بِشَكْلِ اسطواناتي

تُرْبِطُ فِي الْأَصَابِعِ وَتَقْرَعُ الْوَاحِدَة بِالْأُخْرَى .

Caste sf. طَبَقَة مُثَقَلَة • طَبَقَة شَعْبِيَّة

التَّشْبِيعُ الطَّبَقَات . L'esprit de —

فِرْقَة (مجموعة من الحشرات (Zool.) —

الاجتماعية .

Castel sm. قَصْر • قَلْعَة .

Castine sf. كَسْتِين (حَجَرٌ كِلْسِيٌّ يَخْلَطُ

بِحَمَامِ الْحَمِيدِ لِتَهْلِيلِ نَصَاهِهِ) .

Castor sm. (Zool.) قَنْدُوسُ (جنس حيوان

من الفصيلة القنصية

وربّة القواصم مشهورة بفراها) .

فَرَوُ الْقَنْدُوسُ • قَنْدُوسِيَّة (قُبْعَة —

من جِلْدِ الْقَنْدُوسِ) .

Castoreum sm. إِفْرَازُ الْقَنْدُوسِ (سائل

يُسْتَعْمَلُ طَبِيعِيًّا ضِدَّ التَّشْبِيعِ وَيُسْتَعْمَلُ

إِضًا فِي صِنَاعَةِ الطُّلُورِ)

Castorides sm. pl. (Zool.) قَنْدُوسِيَّات

(فصيلة القنص من رتبة القواصم) .

Castrametation sf. [قَدِيمًا] فَنُّ الْعَسْكَرَةِ

Castrat sm. خَصِيٌّ • مُخْصِيٌّ .

Castration sf. خَصْيٌ • خِصَاءٌ .

Castre vt. خَصَّى • —

Castrienne sm. كَسْتْرِيَّة (ملعب يتوحي

مبادئه من آراء فيدل كسترو والنظام الكوبي) .

Casualité sf. عَارِضٌ • طَارِئٌ • مُصَادَفَةٌ .

Casuarina sf. (Bot.) كَسْرُوْرِيَا (جنس شجر

لثريين استرالي الأصل من الفصيلة الكروونية)

Casuarinacées sf. pl. (Bot.)

كَسْرُوْرِيَّات (فصيلة نباتية من ذوات الفلنمين) .

Casual sm. عِلَاةٌ • أَجْرَةٌ إِضَافِيَّةٌ .

— adj. فَجَائِيٌّ • عَرَضِيٌّ • طَارِئٌ .

Casuellement adv. عَرَضًا • فَجَائِيًّا •

أَتَقَافًا • مِنْ غَيْرِ قَصْدٍ .

Casiste sm. دِمْسِيٌّ • (مفني الذمّة) •

حَلَالُ الْقَضَايَا الصَّيْمِرِيَّةِ .

Casulistique sf. ذِمَامَةٌ • مَبْثَحُ الذِّمَّةِ

(عِلْمُ الْقَضَايَا الصَّيْمِرِيَّةِ •

دراسة أحوال الصَّيْمِرِ) .

Casus belli sm. سَبَبُ الْحَرْبِ (كلُّ ما

يُؤَيِّرُ الْحَرْبَ أَوْ يَتَخَذُ ذَرِيْعَةً لَهَا) .

Casus foederis sm. (Dr.) مَدْعَاةُ الْمُعَوَّةِ .

Catabolisme sm. انْتِقَاصٌ • أَيْضٌ هَدْمِيٌّ

(عملية الهدم في الخلايا الحية) .

Catachrèse sf. مَجَازٌ • اسْتِعَارَةٌ .

Cataclysm sm. كَارِثَةٌ أَرْضِيَّةٌ • كَارِثَةٌ

سَكْبِيَّةٌ • بَلِيَّةٌ .

Catacombes sf. pl. سَرَادِيبُ الْأَمْوَاتِ

Catacrotisme sm. (Méd.) انْتِخَافُضُ

النَّبْضَةِ .

Catadioptré sm. v. Cataphote .

Catadioptrique adj. مُجَهِّزٌ بِعَاكِسٍ لِلنُّورِ

— sf. (Phys.) دِرَاسَةُ أَنْعَاسِ الضَّوْءِ .

Catafalque sm. مَنَظَعَةُ النَّعْشِ • نَعْشٌ .

Cataire et Cathaire sf. (Bot.) قَطَرَمٌ

(نباتات عطرية برية من فصيلة الشفويات)

Catalectes sm. pl. مُتَعَطِّلاتٌ •

مُتَعَطِّاتٌ • كَسْمَكُولٌ .

Catalectique adj. (Prosodie) نَاقِصٌ

التَّعْمِيلِ .

Catalepse sf. (Méd.) آخِذَةٌ • جُمْدَةٌ •

تَخَنُّبٌ .

Cataleptique adj. et s. (Méd.) تَخَنُّبِيٌّ •

مُتَخَنِّبٌ .

Catalogue sm. قَاهِرِسٌ • قَائِمَةٌ •

قِيَانٌ • جَدْوَلٌ .

Cataloguer vt. قَاهِرِسَ • بَوَّبَ •

أَدْرَجَ فِي الْقَاهِرِسِ •

صَنَّفَهُ . — qqn. —



Catalpa sm. (Bot.) كَسْتَلِيَّة (شجرة ذات

أوراق كبيرة على شكل قلب أصلها

من شمالي أمريكا) .

Catalyse sf. (Chim.) وَسَاطَةٌ • حَقَرَزٌ •

Catalyser vt. (Chim.) حَقَرَزَ •

— حَذَثَ [بوجوده] أَضْمَالًا .

Catalyseur sm. (Chim.) وَاسِطٌ • حَافِزٌ •

حَقَرَزٌ .

Catalytique adj. (Chim.) حَقَرَزِيٌّ • حَقَرَزٌ

عَابِلٌ • حَقَرَزٌ . Agent —

Catamaran sm. (Mar.) رَمَتْ •

طَرَاوَةٌ [الطائرة المائية] .

— قَطْمَسْرَان (مركب ثنائي الهيكل) .

Cataphote sm. عَاكِسٌ نُورٌ .

Cataplasme sm. كِبَادَةٌ • لَزَقَةٌ .

— كَسْدَسَةٌ [ورق] .

— (fig.) طَعَامٌ غَلِيظٌ .

Catapultage sm. جَنْتَقُ [قَذْفٌ بِالْمَنْجَنِيقِ] .

Catapulte sf. مَنجَنِيقٌ • عَرَادَةٌ .

— قَاذِفَةُ صَوَارِيخٍ • قَاذِفَةُ طَائِرَاتٍ .

Catapult vt. (أَطْلَقَ) بِالْمَنْجَنِيقِ .

— قَذَفَ • —

Cataracte sf. سَلَالٌ • سَبِيلٌ .

— سَادَ [تَكَثَّرَ فِي عَنَسَةِ الْعَيْنِ (Méd.) —

بِمَجِّعِ الْإِبْصَارِ] .

Catarrhinae sm. pl. (Zool.)

سُفْلِيَّاتُ التَّشْخِيرِيْن (مجموعة من القردة) .

Catarrhal, e, aux adj. (Méd.)

نَزْلِيٌّ (مَشْبُوبٌ إِلَى نَزْلَةٍ — رَاجِعُ الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ) .

Catarrhe sm. (Méd.) نَزْلَةٌ [إلتهاب القناة

التنفذية المصحوب بافرازات مفرطة] .

— زُكَامٌ شَدِيدٌ .

Catarrheux, euse adj. مُعْرِضٌ لِلنَّزْلِ •

Catastrophe sf. حَادِثَةٌ مُؤَلِمَةٌ • مُصِيبَةٌ •

فَاجِئَةٌ • نَكْبَةٌ .

— كَارِثَةٌ طَبِيرَانٌ .

— scénique حَلُّ الْحِكَاةِ (حدث يقع في مسرحية

فيؤدي إلى حل الحكبة) .

Catastrophé, e adj. مُذْهِلٌ • مُفْجِعٌ •

Catastropher vt. أَذْهِلَ • قَتَعَ •

Catastrophique adj. جَلَّتَلٌ • فَاجِيعٌ •

Catastrophisme sm. كَارِثِيَّة (نظرية تنسب

إلى الكوارث الأرضية ما يقع من تغيرات

جيولوجية وحيوية على سطح الأرض) .

Catonie sf. (Méd.) إغْشَاءٌ تَخَنُّبِيٌّ

(ظاهرة تتجلى في حالات القيحام)

Catch sm. مُصَارَعَةٌ حُرَّةٌ .

Catcher vi. صَارَعَ [مُصَارَعَةً حُرَّةً] .

Catcheur, euse s. مُصَارِعٌ حُرٌّ .

**Catéchèse** sf. تعليم ديني • تعليم الدين بالمحاضرة .

**Catéchisation** sf. وعظ • تلقين التعليم المسيحي .

**Catéchiser** vt. وعظ • علم الدين المسيحي .

**Catéchisme** sm. كتاب التعليم الديني • عقيدة .

**Catéchiste** s. معلم الدين .

**Catéchistique** adj. متعلق بالتعليم المسيحي .

**Catéchuménat** sm. تنصيرية (حالة المرشح للتبشير أو التبشير) .

**Catéchumène** s. مُريد التبشير • مُبتدئ (في التعلم) .

**Catégorème** sm. (Philo.) كلمة، متشكلة (كلمة، قُبْلَة (معنى مُستنبط من المقولات، — حَسَب رأي كانط) .

**Catégorie** sf. نوع • صنف • طبقة، فئة . مقولة، لَفْظٌ كُلِّيٌّ (معنى (Philo.) — كُلِّيٌّ يمكن أن يدخل محمولاً في فئته) .

Les — s de la poésie . طبقات الشعر .  
Diviser en — s . صَنَّفَ ، بَوَّبَ .

**Catégoriel, le** adj. فئوي (متعلق بفئة أو فئات من الناس) .

**Catégorique** adj. صريح ، جلي ، واضح . بات ، جازم .

— واجب حاتم .

Réponse — تجواب قاطع .

**Catégoriquement** adv. حتماً ، بتأكيد . مُطْلَقاً ، قطعاً • بوضوح • صراحة .

**Catégorisation** sf. تصنيف (تقسيم إلى أنواع أو أصناف) .

**Caténaire** sf. سلك التّيار (سلك القطار الكهربائي ينقل اليه القوة المسيرة) .

**Caterpillar** sm. حاملة سيارات • جرّارة • قِزَاز • سِلْبِلَة الجرّارة .

**Catgut** sm. (Chir.) وقتر [الجراحة] .

**Cathare** s. et adj. مانوي (نسب إلى فرقة مانوية أو متعلق بها) .

**Catharsis** sf. تنقيس (تطهير (Psycho.) النفس • تطهير نفسي لاشعوري) .

**Cathartique** adj. (Méd.) مُسهِّل .

**Cathédrale** sf. كاتيدرالية .

Reliure à la — تجليد روسني (تجليد حسب الفن القوطي المتحد) .

Verre — زجاج مُشَفّ .

**Cathéter** sm. (Méd.) مِسْبار • قِطْر (أنبوبة معدنية أو مطاطية تُدخَل في مجرى البول لتفريغ المثانة) .

**Cathétérisme** sm. (Méd.) قِطْرَة (إفراغ البول بالقِطْر) .



**Cathétomètre** sm. مِقْيَاس المُستوى .

**Cathode** sf. (Élect.) مُهَيِّط • قُطْب سالب .

**Cathodique** adj. (Elect.) كاثودي، مهَيِّط .

**Catholicisme** sm. كَثَلِيَّة • مَذْهَب الكاثوليك .

**Catholicité** sf. كاثوليكية (كون الشيء متفقاً وتعاليم الكتلكة) • شُوب كاثوليكية .

**Catholicon** sm. دواء عام (دواء لكل داء) .

**Catholique** adj. et s. كاثوليكي (على مذهب الكتلكة، متعلق بالكتلكة) • خُلُقِيّ ،

نِظامِيّ • عام ، شامل ، كَوْنِيّ .

Ce n'est pas — هذا موضع ريب .

**Catholiquement** adv. كاثوليكياً ، وفقاً للكتلكة .

**Cati** sm. تصنيغ النسيج (معالجة النسيج بالصنغ لهفله وتقويته) .

— مَصْقُول .

**Catillinaire** sf. نقد لا ذع • خطاب مُعَامَر .

**Catillac ou Catillard** sm. (Bot.)

تُفَاحَة شُتْوِيَّة .

**Catimini** (Ev — ) loc. adv. سِرّاً .

خَفِيَّةً ، خِلْطَةً .

**Catin** sf. عاهرة ، زانية • دُمِيَّة .

**Cation** sm. (Phys.) كاتيون، داليف مهَيِّط .

— شاردة سَلْبِيَّة .

**Catir** vt. صَقَل النسيج • لَمَعَ .

**Catissage** sm. صَقْل النسيج • تَلْمِيع .

**Catiseur** sm. et adj. صَقَال النسيج .

**Catoblepas** sm. غول الأرض (حيوان أسطوري) .

اعتد القدامى أن نظراته قاتلة .

**Catogan ou Cadogan** sm. عَصَاة مُشْتَوِلَة (صفاير مسددة على الرقبة ومربوطة بشرط) .

**Catoptrique** sf. (Phys.) عِلْمُ انْعِكَاسِ الضَّوْءِ • انْعِكَاسِيّ . — adj. .

**Cattleys** sm. (Bot.) قِثْلَايا (سَحْلِيَّة كَبِيرَة) الزَّهَر عَطِيرَة .

**Caucasien, ne ou Caucanique** adj. et s. قوقازي (من جبال القوقاز) .

**Cauchemar** sm. كابوس • جاثوم . — (fig.) إنسان مُزْجِع .

**Cauchemarder** vi. أَصِيبُ بِكَابُوسٍ .

**Cauchemardeux** adj. كابوسي (يولد شعوراً شبيهاً بما يولده الكابوس) .

**Caudal, e, aux** adj. ذَنَبِيّ (متعلق بالذيل أو الذنب) .

**Caudataire** sm. حَامِلُ ذَيْلٍ (ملك) . — (fig.) رَجُلٌ مُتَسَلِّقٌ .

**Caudillo** sm. زعيم سياسي (في إسبانيا) . كودينو (لقب فرنكو) .

—

**Caudrette** sf. مِلْغَاف (شبكة) لعبيد سراطين البحر) .

**Causant, e** adj. (Bot.) ذو ساق .

**Cauris** sm. غوري (نقد صدق كان رائجاً في الهند وإفريقيا السوداء) .

**Causal, e** adj. سَبَبِيّ • هِلْطِيّ .

**Causalgie** sf. (Méd.) حُرَاف (ألم يولد شعوراً بالحرق) .

**Causalisme** sm. (Philo.) عِلْيَة (نظرية فلسفية قائمة على السببية) .

**Causalité** sf. سَبَبِيَّة (علاقة قائمة بين العلة والمحلول) • مَبْدَأُ الْوَلِيَّة (كل ما يظهر للوجود فوجوده علة) • عِلَّة غائبة (العلة الموجودة إذا أوجدت بمعلولها توخت غاية، وإلا لما خرجت عن كونها) .

**Causant, e** adj. مُعَدِّث ، مُتَكَلِّم .

— مُوَاوِل .

**Causatif, ve** adj. سَبَبِيّ • مُسَبِّب .

**Cause** sf. سَبَب • دافع • دافع .

— باعث • قَضِيَّة • دَعْوَى .

— عِلَّة فاعلة .

— efficiente

— illicite (Dr.) سَبَب مَحْظُور .

— légale مُتَوَقَّعٌ شَرْعِيّ .

— à — de لِأَجْلِ ، بِسَبَب .

Avoir gain de — تَغَلَّبَ • رَيِّحَ .

En tout état de — على كُلِّ حال .  
 Être en — كان مَوْضوع الخلاف .  
 La — du peuple مصالح الشعب .  
 Mettre en — اتَّهَمَ . أَفْهَمَ .  
 Pour la — de Dieu في سبيل الله .  
 Prendre fait et — pour qqn. دافع عنه .  
 En connaissance de — بِمَعْرِفَةِ الواقع .  
 En désespoir de — كَوَيْلَةٍ أخيرة .  
 Faire — commune avec qqn. شَارَكَه .  
 مَصْلَحَتَهُ .  
**Causéité sf. (Philo.)** مَعْلُولِيَّة .  
**Causer vt.** سَبَّبَ . أَحْدَثَ . جَلَّبَ .  
 — un ennui كَدَّرَ .  
**Causer vi.** تَحَدَّثَ . تَكَلَّمَ .  
**Causerie sf.** مُحَادَثَةٌ . مُحَاوَرَةٌ .  
**Causette sf.** مُحَادَثَةٌ وَدِّيَّةٌ ، مَكَلَّةٌ وَدِّيَّةٌ .  
**Causeur, euse adj. et s.** مُحَدِّثٌ .  
 جَدِثٌ . مُسَبِّبٌ .  
**Causeuse sf.** أَرِيكَةٌ لِشَخْصَيْنِ .  
 دِيوانٌ لِشَخْصَيْنِ .  
**Causiticité sf. (Chim.)** خَاصَّةٌ كَاوِيَّةٌ .  
 طَبِيعٌ هَبْجَاءٌ ، لُذَوِيَّةٌ ، سُخْرِيَّةٌ .  
**Cautique adj. et s.** كَاوٍ . سَاخِرٌ .  
 لَذِيعٌ . هَبْجَاءٌ .  
 صَوْدَا كَاوِيَّةٌ .  
 سَطَطِعُ الإِحْرَاقِ .  
 Les — s. الكَاوِيَّاتُ .  
**Cautile sf.** مَرَاوِعَةٌ . حَدَرٌ مَارِكُرٌ .  
**Cautileusement adv.** بِمَرَاوِعَةٍ ، بِمَكْرٍ .  
**Cautileux, euse adj.** مَارِكُرٌ حَدِيرٌ ، مَرَاوِعٌ .  
**Cautère sm.** مَيْسَمٌ . مَيْكَوَاةٌ .  
 C'est un — sur une jambe de bois  
 هَذَا قَوَاةٌ لَا فَائِدَةَ مِنْهُ .  
**Cautérisation sf.** كَيْمٌ (معالِجَةٌ) .  
 بِالْكَئِمْ . إِنْكَيَاةٌ .  
**Cautériser vt.** كَوَّى . وَسَمَ .  
**Caution sf.** عُرْوَينٌ . كَفَالَةٌ .  
 — كَفِيلٌ ، ضَامِنٌ .  
 — judiciaire (Dr.) حَصَانَةٌ قَضَائِيَّةٌ .  
 كَفِيلٌ قَضَائِيٌّ .  
 — solidaire كَفِيلٌ مُتَضَامِنٌ ، مُتَضَامِنٌ .  
 مُكَافِلٌ .  
 Société de — mutuelle شَرِكَةُ تَضَامُنٍ مُتَبَادِلٍ .  
 Être — de qqn. كَفَالَةٌ .

Sujet à — لا يُمْكِنُ الاِغْتِمَادُ عَلَيْهِ . مُشْبِهٌ .  
**Cautionnement sm.** كَفَالَةٌ . تَأْمِينٌ . حَصَانٌ .  
 — قِيَمَةُ الكَفَالَةِ .  
**Cautionner vt.** كَفَّلَ . ضَمِنَ .  
**Cavallion sm. (Agric.)** بَاثِرُ الْجَمَشَةِ .  
 (ما لَا يَقْلِبُهُ المِحْرَاثُ حَوْلَ جَذْعِ الجَفْنَةِ) .  
 — طَرِيخٌ صَغِيرٌ (جِنْسُ أسماك) (Pois.) .  
 بَحْرِيَّةٌ مِنْ فِصْلَةِ الطَّرِيخِيَّاتِ . وَهُوَ صَغِيرٌ  
 الْقَدِّ يَعْشَى فِي جَمِيعِ البَحَارِ .  
 — (Bot.) شَمَامٌ أَخْضَرٌ .  
**Cavalcade sf.** نَزْهَةٌ عَلَى فَرَسٍ . مَوْكِبٌ .  
 [فَرَسَانٌ أَوْ عَرَبَاتٌ الخ ..] . رَكْبٌ .  
 — d'enfants جَمَشَةٌ أَوْلَادٍ .  
 Aller en — ذَهَبَ بِمَوْكِبٍ .  
**Cavalcader vi.** تَنَزَّهَ عَلَى فَرَسٍ . رَكِبَ .  
 فِي مَوْكِبٍ . سَارَ فِي رَكْبٍ .  
 — رَكَضَ [عَلَى غَيْرِ هَدْيٍ] .  
**Cavalcadour adj. et s.** قَبِيحٌ الإِسْطِجِلُّ .  
 [الَّذِي المُلُوكُ أَوْ الأَمْرَاءُ] .  
**Cavale sf.** حَبِيرٌ . فَرَسٌ أَصِيلٌ .  
**Cavaler vi.** رَكَضَ . هَرَبَ .  
 — vt. ضَامِنٌ ، أَضْجَرَ . أَسَامَ .  
 Se — هَرَبَ .  
**Cavalerie sf.** خَيْالَةٌ . فَرَسَانٌ .  
 سِلَاحُ الفَرَسَانِ .  
 La — d'un cirque رِجَادُ سِرْكٍ .  
 — de saint Georges كَنَائِرُ أَنْكَلِيزِيَّةٍ .  
**Cavalier sm.** فَارِسٌ . خَيْالٌ . مُرَاقِبٌ سَبِيلَةٍ .  
 [أَوْ مُرَاقِصُهَا] .  
 — servant عَاشِقٌ مُتَبَسِّمٌ .  
 — de jeu d'échecs خَيْالُ الشَّطْرَنْجِ .  
 — رُكَّامٌ [عَلَى حَافَةِ طَرِيقٍ] .  
 — قِيَمَةٌ حَصْنٍ .  
 — وَرَقٌ بِقِيَاسِ ٦٢ × ٤٦ سم .  
 نُحَاسَةٌ الرُّقِيمِ (قَلْعَةٌ حَلِيدٌ صَغِيرَةٌ تَحْمِلُ  
 رُفَا وَتَسْتَعْمَلُ القَرِييبَ) .  
 — مِسْمَارٌ [بِشَكْلِ u] .  
 Faire — seul انْتَفَرَدَ تَصَرَّفَ بِمُفْرَدِهِ .  
**Cavalier, ère adj.** خَيْالِيٌّ (مَتَلَقٌّ) .  
 بِالْخَيْالَةِ . مُغْتَالٌ .  
 Allée — ère مَمَرٌ خَيْالِيٌّ .  
 Vue — ère مُشْهَدٌ مِنْ عَلًى .  
 Clou — مِشْمارٌ مَعْقُوفٌ .

Réponse — ère . قَطْرٌ . جَوَابٌ جَرِيءٌ .  
**Cavalière sf.** فَارِسَةٌ . مُرَاقِصَةٌ .  
**Cavalièrement adv.** بِأَخْيَالٍ . بِغَفْلَاةٍ .  
 عَامِلُهُ بِقِيَرٍ أَحْوَارٍ .  
**Cavatine sf. (Mus.)** لَحْنٌ بَسِيطٌ [فِي أَوْبَرِهِ] .  
**Cave sf.** قَبْوٌ . كَهْفٌ . غَارٌ .  
 — قَبْرِيَّةٌ . «حَانَةٌ فِي قَبْوٍ» .  
 — مَالٌ الْمُفَاوَرَةِ .  
 Monter sa — خَزَنَ شَرِبَاتِهِ .  
 Boire toute la — شَرِبَ كُلَّ مَا لَدَيْهِ .  
 من تَحْتَرُ .  
 — à liqueurs مُنْدُوقُ المَشْرُوبَاتِ .  
 De la — au grenier مِنْ أَشْفَلِ إِلَى أَعْلَى .  
**Cave adj.** مُجَوَّفٌ . أَجْوَفٌ .  
**Veine — (Anat.)** وَرِيدٌ أَجْوَفٌ .  
**Des yeux — s** عُيُونٌ غَائِرَةٌ .  
 Ce qu'elle est — ! مَا أَحْصَيْتُهَا !  
**Cave sm.** أَحْصَنٌ . أَبْلَثٌ .  
**Caveau sm.** قَبْوٌ صَغِيرٌ . دِمَاسٌ .  
 سِرْفَابٌ الدَّقْنِ .  
 — مَتْنَعِيٌّ أَدْبِيٌّ .  
**Cavecon sm.** كِيَامٌ . أَثْنِيَّةٌ (أَدَاةٌ تَأْخِذُ بَانَتِ  
 الْجَوَادِ عِنْدَ تَرْوِيضِهِ أَوْ تَلْجَمِ الحِمْلِ فَلَا  
 يَرْضَعُ لِنِ اِمَامِهِ) .  
**Cavée sf.** طَرِيقٌ مُصَفَّرٌ .  
 حَقَرٌ . جَوَفٌ .  
**Caver vt.** حَقَرَ . جَوَّفَ .  
 L'eau cave la pierre الماءُ يَغْتَرُّ الحَجَرُ .  
 — vi. وَضَعَ جُمْلًا [فِي القِيَامِ] .  
 Se — أَفْلَسَ . تَغَفَّرَ . تَجَوَّفَ .  
**Caverne sf.** مَغَارَةٌ . كَهْفٌ . غَارٌ .  
 L'homme des — s. رَجُلُ المَغَارِ .  
 الْإِنْسَانُ البِيدَانِيٌّ .  
 — de brigands مَأْوَى لِصُورٍ .  
 — pulmonaire (Anat.) كَهْفٌ رِئَوِيٌّ .  
**Caverneux, euse adj.** كَهْفِيٌّ . كَثِيرُ الكَهْفِ .  
**Voix — euse** صَوْتٌ أَجَشٌّ .  
**Cavernicole adj. et sm. (Zool.)** مَكْتَهِفٌ ، حَيَوَانٌ كَهْفِيٌّ (صَفَةُ حَيَوَانَاتٍ  
 تَعِيشُ فِي الْأَمَاكِنِ المَظْلَمَةِ وَالْكَهْفِ) .  
**Cavet sm. (Archit.)** رُبْعِيَّةٌ (حِلْبَةٌ) .  
 يَشَارِبَتُهُ هِيَ رِكَابَةٌ عَنْ مَعْقُورَةٍ مَقْعَرَةٍ عَلَى  
 شَكْلِ رِيعٍ دَائِرَةٍ .

**Caviadés** sm. pl. (Zool.) كَابِيَّائِيَّات (فصيلة حيوان من رتبة القواضم وفيها الكروبي المسى يُخْزِر المند).

**Caviar** sm. صُفْتَر، غُصْبِيَّارِيّ، كُفْيَار (سِرَّة السَّمَك المُحَفَّر، نوع من البطارخ).

**Passer au** — سَوَدَ بِالْحَبِير، سَوَدَ • شَطَبَ [بالأسود].

**Caviarder** vt. — حَدَقَ [فقرعة مطبوعة أو مخطوطة].

**Cavicornes** sm. pl. (Zool.) صُجُوفَات (قسم من المجزآت كالبقريات والغنميات والظباء لها قرون مجوفة).

**Caviste** sm. قَيِّمُ الخُمُور [في فُنْدُق].

**Cavitaire** adj. (Anat.) جَوْفِيّ، كَهْفِيّ (متعلق بالجووف أو الكهف).

**Cavitation** sf. (Phys.) تَجَوُّف، تَشْتَرِبُ [غازي في سائل متحرك].

**Cavité** sf. تَجَوُّوف، جَوْف، فَجْوَة، وَقَبْ.

— abdominale (Anat.) جَوْفُ البَطن.

— nasale (Anat.) عَرِشَةُ خَوْرَمَة.

— résonnante (Phys.) فَجْوَة رَتَانَة.

**Cawcher, ère** adj. كَاشِر (لحم حيوان مذبوح حسب التقاليد الدينية اليهودية).

**Cazette ou Casette** sf. غِلَافُ الصَّخَّارِيَّات (غلاف خَزَنِيّ تُغَطَّى به الصَّخَّارِيَّات عند طبخها في الأفران).

**Cb.** (Chim.) كل (رَمَزُ الكُومِبيوم).

**C/C** (Comm.) ج. ج (حِساب جَار).

**C/C** (Math.) س. م (سِتَمِتر مُكْعَب).

**Cd** (Chim.) كد (رَمَزُ الكَدْمِيوم).

**cd** (Phys.) ش (رَمَزُ الشَّعْمَة المُتَخَذَة وحدة لقياس قوَّة الضَّوء).

**cd/ms** ش / م (رَمَزُ قوَّة الشَّعْمَة في مَرْمُوج).

**Ce** (Chim.) سر (رَمَزُ السَّرْيُوم).

**Objet** adj. démons. mas. sing. هُنا، ذَا هذا الكتاب.

**Ce livre** هُنا، ذَاك • ما في فعله هُنا.

**Ce** pron. démons. كَمْ هُوَ مُسَلِّ ! ما أَشدَّ البَرْد ! يُوجِبُ لَغدَ قَرَأْتُ مَا كَبِيتَ.

**J'ai lu — que tu as écrit** أَمَا مِنْ يَهْجَرُ.

**Pour — qui est du prix** الثَّمَن.

**Céans** adv. في دَاخِل هُنا.

**Maître de —** رَبُّ البَيْتِ.

**Le tribunal de —** هُذه المَحْكَمَة.

**Cecl** pron. démons. هُنا، ذَا.

**Que veut dire — ?** مَا مَعْنَى هُذا ؟

**— , cela** تَارَة هُذا، تَارَة ذَاك.

**Dites —** قُلْ مَا يَلِي :

**Cécidie** sf. (Bot.) عَقِصَة (بَشْرَة أو تَفْصَحُم يحصل في بعض النباتات بتأثير طفيليات حيوانية أو نباتية).

**Cécilidés** sm. pl. (Zool.) صَفْدَعِيَّات (فصيلة الضفادع الثمانية).

**Cécilie** sf. (Zool.) صَفْدَع ثُغْبَانِيّ (جنس حيوانات عجيبة بين الضفادع والحيات).

**Cécité** sf. عَمَى، ضَرَارَة.

**C.E.D.** (Communauté Européenne de Défense) د. د. (الجامعة الدفاع الأوروبي).

**Cédant, e** s. مَحْوِل، مُتَنَازِل عَنْ حَقِّه.

**Cédé** sm. مُحَال عَليْهِ.

**Céder** vt. أَعطَى، سَلَمَ • تَنَازَلَ عَنْ.

— son fonds de commerce باع تَجَرُّه.

**Il m'a cédé sa place** تَرَكَ لي مَكَانَه.

— le pas à qqn. تَرَكَه يَمْشِي أَمَامَه.

— vi. ارْتَضَى • خَضَعَ • اسْتَلَمَ.

— à son penchant اتَّبَعَ قَوَاه.

— sous le poids ارْتَضَى • انْقَطَعَ.

**La porte cède** يَفْتَحُ البَابُ تَحْتَ الضَّغَطِ.

— à la douleur رَزَحَ تَحْتَ وَطْءِ الأَلَمِ.

— à la force خَضَعَ قُوَّة.

**Le plafond cède** خَرَّ السَّقْف.

**Ne cède pas** لَا تَسَلَمَ.

**Cédille** sf. سَدِيلَة (علامة في Ç • ذَيْلُ التَّاء).

**Cédraie** sf. غَابَة أَرْز.

**Cédrat** sm. (Bot.) أَثْرُجَة، كَبَادَة (ثمرة الأَثْرُج).

**Cédratier** sm. (Bot.) أَثْرُج • كَبَاد (نوع من الشجر كبير الثمر).

لا يُوَكَّلُ بِل يَصْنَعُ مِنْهُ رُبَّ ..



**Cedre** sm. (Bot.) أَرْز (جنس شجر حرجي من فصيلة الصنوبريات) • تَحْتَبُ الأَرْز

**Cedrel** sm. (Bot.) أَرْبُز (جنس شجر من الفصيلة الأرزوتية).

**Cédulaire** adj. نَوْعِيّ • فَرْعِيّ.

**Impôt — (Dr.)** ضَرَبِيَّة نَوْعِيَّة.

**Cédule** sf. مَذْكُرة • سَتَد • تَضَرِيح • كَلْبُ حُضُور

— de citation يَتَّبِع بِمُوجِبِ سَتَد عُرْفِيّ.

**Cégesimal, e, aux** adj. (Phys.) مُتَعَلِّق بِنِظَام س. ج. ث.

**Unité — e** وَحْدَة س. ج. ث.

**Cégétiste** s. et adj. اتِّحَادِيّ عُمَلَانِيّ (من الاتحاد العام للعمل في فرنسا).

**Celindre** vt. أَحَاطَ • زَمَرَ • حَزَمَ.

— l'épée à qqn. قَلَعَهُ السَّيْفَ.

— une ville حَاصَرَ مَدِينَة.

— la couronne تَوَلَّى العَرِشَ.

**Se —** تَمَنَّقَ • تَوَشَّحَ.

— les reins 'اسْتَعْمَدَ لِحَاةِ التَّمَشُّفِ.

**Celintage** sm. نِطَاق • وَثَاق.

**Celinturage** sm. إِحَاطَة • تَسْوِير • حَزَمَ.

**Celinture** sf. نِطَاق • زَنْتَار • مِطْلَقَة • حَصَر.

— هِمَيَان (كيس يحمل فيه المال والشئ).

— de cuir حِزَام جِلْد.

— verte حَدَاقُ الأَرْبَابِض.

— de sauvetage صِدَارُ النِّجَاة.

— de roue زَنْجِير العَجَلَة.

**Bonne renommée vaut mieux que — dorée** الشَّعْمَة الطَّيْبَة أَفْضَلُ مِنْ الغَيِّ.

**Se serrer la —** تَمَنَّقَ.

**Celinturer** vt. حَزَمَ • نَطَقَ • نَطَقَ • زَمَرَ.

— طَرَّقَ بِالذَّرَاعِيْن.

— une ville سَوَّرَ مَدِينَة.

— une adversaire أَخَذَ العَدُوَّ مِنْ وَسَطِهِ.

**Se —** تَمَنَّقَ.

**Celinturon** sm. نِطَاق • نِجَاد • حِمَالَة.

**Cela** pron. démons. ذَاك • ذَاك.

**Après —** بَعْدَ ذَاك.

**C'est —** صَدَقَتْ.

**Pour —** لَأَجْلِ ذَاك.



- Céladon** sm. عاشقٌ عُدْريّ .  
— adj. أخضر فاقح .
- Célastracées** sf. pl. (Bot.) قاتبيات .  
حريبات (فصيلة نباتية من اشهر اجناسها الحرايبه - راجع المادة التالية) .
- Célastré** sf. (Bot.) حريابية (جنس شجر للترزين من فصيلة الحرايبات) .
- Célébrant** sm. مُعِمُّ قُدَّاس . مُقدِّس .  
— مُحْتَفٍ .
- Célébration** sf. ( — de la messe ) إقامة قُدَّاس .  
— du mariage عَقْد زَواج .
- Célèbre** adj. شَهِير . مشهور . ذائع الصَّيت .
- Célébrer** vt. احتفل به .  
— les bienfaits de Dieu حمدا لله على نعماته .  
— qqn. عظمه .  
— la messe أقام القداس .
- Celebret** sm. إذن إقامة قُدَّاس [في كل مكان] .
- Célébrité** sf. شهرة . صيت .  
— شَخْصِيَّة شهيرة .  
— المشاهير .  
Les — s .
- Celer** vt. أخفى . تكتم على . وارى .



- Céleri** sm. (Bot.) كرفس (نبات تُؤكل صُلُوع أوراقه وهو من الفصيلة الخيمية) .
- Célérier** sm. سُرعة . دَرَجَة .
- Célérité** sf. سُرعة . عَجَلَة . خِفَة .
- Célésta** sm. (Mus.) مَلْسَفَة (آلة موسيقية) .  
تشه البيانو .
- Céleste** adj. سَماويّ . علويّ . إلهيّ .  
القَبَّة الزرقاء ، كِبَد السماء .  
Les — s flambeaux النجوم .  
Père — الله .  
Manne — غِيَاء الروح .  
La — patric النعيم .  
L'armée — الملائكة .

- Une beauté — جمال خارق .
- Le — empire اِثِراطورية الصين .
- Don — هبة ربّانية .
- Célibat** sm. عُرُوبَة • تَبَتُّل .
- Célibataire** adj. et s. عازب . عَزَب .
- Cella** sf. (Archit.) مَقْدِس (مَقْصُورَة الرَّبّ . موضع تمثال الإله في عبادة الرُّومان والإغريق) .
- Celle** pr. démons, fém. sing. v. Celui التي . من .  
— — là بَلْكَ .
- Celles** pr. démons, fém. plur. القلويّ .  
— — là اللّاني . من .  
— — là اولئك .
- Cellier** sm. قِيسم الدَّيْر . أمين المُون .
- Cellier** sm. بَيْت المُون .
- Cellophane** sf. سَلُوفان (مادة رقيقة شفّافة شبيهة بالورق) .
- Cellulaire** adj. خلويّ . ذو خلايا .
- Voiture** — عربة المساجين .
- Régime** — نظام التَّجَنُّ الانقراضيّ .
- Roche** — صَخْر مُخْروبيّ .
- Cellular** sm. مُخْروبيّ • (قماس قطي) واسع العيون كالنخاريب تصنع منه القمصان) .
- Cellule** sf. خَلِيَّة • حُجْرة صَيِّفة . حُجْيرة .  
— de prisonnier حبس مُغْرَد .  
— d'abeille مُخْروب .  
— s adipeuses (Anat.) خلايا شَحْمِيَّة .  
— communiste خَلِيَّة شيوعية .  
— d'un moine صَوْمَة راهب .
- Celluleux, euse** adj. مُفْتَسَّم الى خلايا .
- Cellulite** sf. (Méd.) نَساج ، النِّهابُ السَّيِّج الخَلْويّ .
- Celluloid** sm. سَلُولويد (مادة صُلْبَة شفّافة قوامها السُّلُولوز والكافور تصنع منها الأفلام والأشياء الخ ..) .
- Cellulose** sf. خَلْيُوز ، سَلُولوز (مادة تتولّف الجزء الأساسي من جدران خلايا النبات) .
- Cellulosique** adj. خَلْيُوزيّ . سَلُولوزيّ (مُكوّن من السُّلُولوز) .
- Celte ou Celtique** adj. سَلْتيّ (متعلق بالسُّلْتيين) .  
— اللغة السُّلْتيّة .
- Lc —

- Celtisant, e** adj. et s. مُسَلْسِلَت • عالم بالسُّلْتيّة وحضارة السُّلْتيين) .
- Celtium** sm. (Chim.) سَلْتيوم (عنصر فيزيّي) .
- Celui** pro. démonst. الذي . التي .  
— — — — — ذلك . ذلك .
- Cément** sm. مِسان الأَسنان • يلاط الأَسنان (مادة لحشو الاسنان) .  
دَوْر السُّنْنة (دَوْر يُستخدَم في كربة الفولاذ) .  
— رابطة قويّة . عَصِيبة . (fig)
- Cémentation** sf. كَرْبَة الفولاذ • سَقاية المعادن [او تقيتها] .
- Cémenter** vt. كَرْبَة الفولاذ قس المعادن .
- Cémenteux, euse** adj. مِسانيّ (له خصائص المِسان) .
- Cénacle** sm. ناد • قاعة طعام • قاعة العشاء السَّريّ .  
— — — — — ندوة أدبية .
- Cendre** sf. رَماد .  
— bleue كَرْبونات النُّحاس (مادة زرقاء تستعمل في الرسم) .  
Les — s بقايا الأَشْوات .
- Transport des — s** نقل الرِّفات .
- Réduire en — s** أخْرَق كُلِّيًّا .
- Renaitre de ses — s** بُعِث • تَجَدَّد • شابه كالعُتْقاء • بدأ حياة جديدة .
- Cendré, e** adj. أَفْتر . أَغبر . رَماديّ .  
— شاحب . مُزْرَق .
- Prendre une couleur — e** لَرَمَدَ .
- Cendrée** sf. رَغْوَة الرُّعاص [الذائب] .  
— خُرد قُ [الصَّبْد] .  
— غَبِثُ الحديد .
- مِيْدان العدائين (معدى مُعطى (Sports) — بِحَبْث الحديد والرَّمْل) .
- Cendrer** vt. أرَمَدَ • خَلَطَ • بالرَّماد .
- Cendreur, euse** adj. مُعْطَر بالرَّماد • رَماديّ (شبه بالرَّماد) .
- Cendrier** sm. مَرْمُدة [مُرْن] • مَنفَضَفْكَابز .
- Cendrillon** sf. سَنْدَرالا (بطلّة قصّة للأطفال، فتاة مُهْمَلَة وكَلْفة بأعمال متعبة) .
- Cène** sf. عشاء سِرتيّ (عشاء أُخِير تناوله السيّد المسيح مع حواريّيه قبل صُلْبِه) .
- Cenelle** sf. (Bot.) تَمَر الزُّمْرُور .
- Cénesthésie ou Cernesthésie** sf. حَسَابِيَّة عَضُوبَة ، حِسّ بالوجود .

Cénesthésique adj. حِسِّي عَصْرِي.

Cénobite sm. رَاهِب [دِير] • مُتَقَشِّف • مُتَوَحِّد.

Vivre en — اعتزل الناس.

Cénobitique adj. رَهْبَانِي • تَقَشُّفِي • نُسْكِي.

Cénobitisme sm. تَرْهَب • رَهْبَانِيَّة • تَقَشُّف • تَوَحُّد.

Cénocyte adj. (Bot.) كثير النوى (صفة).

خلية تكون مفردة ولكنها كثيرة النوى كما في بعض الفطور.

Cénotaphe sm. قَبْر تَذْكَارِي (قَبْر) أو نُصْب يُشَيِّد تَكَرُّماً لِمَرِيءٍ دُفِنَ جِثَامُهُ فِي مَوْضِعٍ آخَرَ.

Cens sm. إحصاء، تعداد [السكان في عهد الرومان كل خمس سنوات] • صَرِيَّة [إقطاعية].

— électoral صَرِيَّة حَقِّ الاِنتِخاب.

— d'éligibilité نِصَابُ التَّرْشِيح.

Censé, e adj. مَحْشُوب • مَحْشُور • مَقْرُوض أَنَّهُ.

Nul n'est — ignorer la loi الجهلُ بالقانون لا يَنْهَضُ عُذْراً لِأَحَدٍ.

Censément adv. ظَاهِراً • تَحْشِيئاً.

Censeur sm. مُرَاقِب • رَقِيب • نَاقِد • مُرَافِق [في مدرسة].

— comptable مُحَاسِب • مُرَافِق حِسابَات.

Censier, ère s. et adj. خَرَجَاجِي • صَارِجِي.

الخَرَجَاج (إقطاعي) تعود إليه صَرِيَّة الخراج).

Officier — جَابِي الخراج.

Censitaire adj. et s. دَافِعُ الخَرَجَاج [في عهد الإقطاعية] • دَافِعُ صَرِيَّة [للاقتراع].

Suffrage — أَقْرَاع دَافِعِي الصَّرَائِب (نظام سياسي يقضي بأن يكون المواطن دافع صرية ليحق له الاقتراع).

Censorat sm. رَقَابَة • وَطِيفَة مُرَاقِب • مُدَّة الرَقَابَة.

Censorial, e aux adj. رَقَابِي (متعلق) • بِعَمَلِ الرَقِيب.

Censuel, le adj. إحصائي، تعدادي • خَرَجَاجِي.

Droit — حَقُّ الخَرَجَاج.

Censurable adj. مَلُوم • يَلَام • مُنْحَرَقُ القَوْم.

Censure sf. رَقَابَة • مُرَاقِبَة • تَوْبِيخ • تَأْيِيب • كَيْتْ (Psycho.)

قَلَمُ المُرَاقِبَة • مَكَانُ المُرَاقِبَة.

S'exposer à la — du public تَعَرَّضَ لِنَقْدِ المَجْتَهِدِينَ.

Motion de — (Dr.) اقْتِرَاح بِتَوَجِيهِ القَوْم [إلى الحكومة].

Censurer vt. — رَاقَبَ • نَقَدَ • وَبَّخَ • لَامَ.

— كَيْتْ (Psycho.)

— une doctrine رَقَضَ مَذْهَباً.

— une pièce de théâtre مَنَعَ مَسْرُوحَةٍ مِنْ أَنْ تُشَمَّلَ.

Cent adj. num. et s. يَتَّة.

C'est — fois pire أَدْمَى وَأَمْسَر.

Faire les — pas سَارَ ذَمَاباً وَإِيَاباً.

Avoir—fois raison هُوَ عَلَى حَقٍّ صَرِيح.

La page — العِصْفَة اليَتَّة.

— pour — يَتَّة بِاللَّيْلَةِ • كَلْبَتَا.

Cinq pour — فَائِزَة خَمْسَة بِاللَّيْلَةِ.

Le — بَيْتُ الخَلَاءِ.

Gagner des mille et des — رَبِيعَ تَكْثِيراً مِنَ المَالِ.

Cent sm. سِتِّ (تَقْدِير) بِعَادِلِ جُزْءٍ مِنْ مِائَةِ (مِائَةُ الدُولَارِ الأَمْرِيكِي).

Centaine sf. مِئْدَارُ مِئَةٍ • حِوَالِي مِئَةٍ.

Par — s بِكَثْرَةٍ • بِأَلْيَافٍ.

Centaure sm. (Astro.) العَيُوف • الظُّلُمَان (كوكبة) تُشَمَّلُ بِشَخْصٍ مُقَدَّمُهُ مَقْدَمُ إِنْسَانٍ مِنْ رَأْسِهِ إِلَى آخِرِ ظَهْرِهِ وَمُوْخَرُّهُ فَرَسٌ.

قَنَطَرُوس • سَنَتُور (كائن خُرَافِي) — نِصْفُهُ رَجُلٌ وَنِصْفُهُ فَرَسٌ كَأَن يَمِيشُ حَسْبَ الأَسْطُورَةِ فِي تَسَالِيَا.

قَدَاجَ مَاهِر (رَاكِبٌ دَرَاجَة بِجَارِيَةِ مَاهِر) ... — فَارِسٌ مَاهِر.

Centauree sf. (Bot.) قَنَطَرِيُون (جنس نبات من فصيلة المركبات الانبوية الزهر).

Centaureidum sm. (Bot.) قَنَطَرُودِيُون (جنس زهر من الفصيلة المركبة).

Centavo sm. سَنَتَاو (عملة صغيرة في الأرجنتين وكوبا الخ ...).

Centenaire s. et adj. مِئَوِي • مُمَاسَّر مِئَةٍ • اِثْنِ مِئَةٍ سَنَةٍ.

— بُوَيْبِلُ مَاسِي • تَذْكَارُ مِئَوِي.

Centenier sm. قَائِدُ يَتَّة [في عَهْدِ الرُّومَان].

Centennial, e aux adj. مِئَوِي (متعلق) • مِئَةُ عَامٍ • قَرَنِي (يُحَدِّثُ كُلَّ قَرْنٍ) • عِيدُ مِئَوِي.

Fête — e

مُتَّصِمٌ إِلَى يَتَّة. Centésimal, e, aux adj. مِئَوِي (متعلق بما هو مقسم إلى مئة جزء متساوية).

— حَرَسَ نَابِلِيُون الثَّالِثُ.

Cent-gardes sm. pl. مِئَةُ مَرْتَبَعٍ (جزءه على مئة من الآ).

Centiare sm. سَنِيَار (قياس للضغط الجوي وهو جزء من مئة من البار).

Centibare sm. جُزْءٌ مِنْ مِئَةٍ • مِئَةُ [رُتْبَةٍ].

Centième adj. الجُزْءُ المِئَةُ.

La — partie طَالَمَا.

Je l'ai averti pour la — fois نَبَّهْتُهُ.

Centigrade sm. et adj. (Math.) سَنْتِيغْرَاد • سَنْتِيغْرَادِي • مِئَوِي.

Degré — دَرَجَة مِئَوِيَّة.

Thermomètre — (Phys.) مِجْزَر • مِئَوِي.

Centigramme sm. سَنْتِيغْرَام (جزءه على مئة من الغرام).

Centilage sm. تَقْسِيمٌ مِئَوِي (راجع المادة التالية).

Centile sm. يَجُزُّ مِنْ يَتَّة (جزء واحد من مجموعة معطيات مرتبة حسب نظام خاص).

Centilitre sm. سَنْتِيلِيْتِر (جزءه على مئة من الليتر).

Centime sm. سَنْتِيم (جزءه على مئتين الفرنك).

N'avoir pas un — كان فِي قَفَرٍ مُدْفِعٍ — صَرِيَّة إِضَافِيَّة.

— s additionnels سَنْتِيغْرَام (جزءه على مئة من المتر).

Centimètre sm. شَرِيطُ الخِيَابَاط (شريط مدرج لأخذ القياسات).

— de meilleur حَرِيش • أَمَّ.

Centipède sm. (Ins.) أَرْبَعُ وَأَرْبَعِينَ.

Centon sm. تَضَمِينٌ [شِعْرِي] أَوْ نَثْرِي.

Centrage sm. تَرْكِيز.

— (Géom.) إِعْجَادُ المَرْكَزِ.

— تَرْكِيزُ المَحَاوِر [على خَطٍّ مُسْتَقِيم].

Central, e, aux adj. مَرْكَزِي • وَسْطِي • رَاسِي • أَصْلِي.

Axe — (Géom.) مِخْوَرُ مَرْكَزِي.

Chauffage — تَدْفِيفٌ مَرْكَزِيَّة.

La banque — البَنْكُ المَرْكَزِي.

— e sf. تَحْطَة كَوَلِيدِ القُوَّة.

— d'observation تَحْطَة رَحَد.

— atomique مَرَكِّز دَرَيّ (مركز لتوليد الحرارة ثم القوة المحركة انطلاقاً من الذرة).  
 Les — es ouvrières الاتّحادات العمّالية.  
 — sm. مَقْسَم • مَرَكِّز • مَقْسَم تليفوني.  
 — téléphonique مَرَكِّز.  
 Centralisateur, trice adj. مَرَكِّزَة • تَرَكِّيز.  
 Centralisation sf. تَجْمِيع • تَجْمِيع • تَمَرَكُّز • تَمَرَكُّز.  
 — administrative مَرَكِّزَة إدارية.  
 Centraliser vt. جَمَعَ • رَكَّز • مَرَكِّز • مَرَكِّز • قَمَر • حَصَرَ السُّلْطَات.  
 — les pouvoirs مَرَكِّزَة (نظام منبج في عدد من النقابات والاحزاب يحصر اتحاد القرارات في فئة معينة).  
 Centration (Psycho.) تَرَكِّيزَة (مبالغة في التركيز على الحافز الذي يسترعي الانتباه بالنسبة إلى الحوافز الأخرى في حقل الأحاسات).  
 Centre sm. مُنْتَقِص • وَسَط • مَرَكِّز.  
 Au — de la ville في قَلْب المَدِينَة.  
 — d'un cercle نُقْطَة الدَّائِرَة • مَرَكِّزها.  
 Le — de la question النُقْطَة الأساسيّة.  
 Un — (Sports) قَلْب الهُجُوم.  
 — de gravité (Phys.) مَرَكِّز القَلْب.  
 — des connaissances humaines نِطاق المَعَارِف البَشَرِيّة.  
 — d'influence قَاعِدَة التَّأثير.  
 — d'aviation (Milit.) مَحَطَّة طَيَّار.  
 Un député du — نَائِب من الوَسَط.  
 Un — industriel مَجْمَع صِناعِي.  
 — du mal بَوْرَة شَرّ.  
 Idée — فِكْرَة مُفَنّاح.  
 Il se croit le — du monde يَحْسُبُ نَفْسَهُ عِوَرِ العَالَم.  
 Chercher deux — s en un cercle طَلَب المَحَال.  
 Centré, e adj. مَرَكِّز • مَرَكِّزِي.  
 Centrer vt. (Techn.) مَرَكِّز • رَكَّز (عَيْن المَرَكِّز) • وَسَط • مَحَوَّر • وَجَّه.  
 — (fig.) ضَابِط المَرَكِّزِيّة • (Techn.)  
 Centreur sm. (Techn.) وَاضِع في المَرَكِّز.  
 Centrifugation sf. لَرَكَّاس • انْتِشَاد • تَبْنَد (طَرْد من مَرَكِّز • تَقْرِيقُ الأَجْسام بواسطة القُوَّة النابذَة).

Centrifuge adj. et s. مَرَكِّس • نَابِذ • طَارِد مَرَكِّزِي • مُبْعِد عن المَرَكِّز.  
 Force — (Phys.) قُوَّة نابذَة [أو مَرَكِّكَة].  
 Centrifuger vt. أَرَكَّس • تَبْنَد • (أَبْعَد عن المَرَكِّز • فَزَق أَجْساماً مَخْطَفَة الكثافة والوزن النسبي بالقُوَّة النابذَة).  
 Centrifugeur, euse adj. et s. نَابِذ • مُبْعِد عن المَرَكِّز.  
 Centripète adj. جَائِذ • مُنْدَقِيع نحو المَرَكِّز.  
 Accélération — تَسَارُع أَجْزَائِي مَرَكِّزِي.  
 Centriste adj. et s. وَسْطِي • من الوَسَط.  
 Député — نَائِب مَعْتَدِل الاتِّجَاه.  
 Centrosome sm. (Anat.) كُرَيْتَة مَرَكِّزِيّة.  
 Centrosphère sf. هَالَة (بروتوبلازما عَيْطَة بِكُرَيْتَة مَرَكِّزِيّة) • لُب الأرض.  
 Cent-Suisses sm. pl. حَرَس المَلِك [أَيَّام لويس الحادي عَشَرَ].  
 Centumvir sm. سَتَقْمِير (قَاضِي في مَحْكَمَة المَلِك في رِوَا القَدِيمَة).  
 Centuple adj. et s. يَتَة ضِعْف.  
 Au — loc. adv. أَصْغَافاً مُضَاعَفَة.  
 Centupler vt. ضَاعَف يَتَة مَرَّة • ضَاعَف • زَاد • ضَخَّم • تَضَاعَف يَتَة مَرَّة.  
 — vi. وَحْدَة المَلَة (وَحْدَة عَسْكَرِيّة أو إداريّة رِوَايَة قَدِيمَة مُؤَلَّفَة من مَلَة).  
 Centurion sm. قَائِد المَلَة [عند الرُومَان].  
 Cénure ou Cœnure sm. شَرِيطَة الكِلَاب (دَوْدَة شَرِيطَة خَاصَة بالكِلَاب).  
 Cep sm. (Bot.) كَرْمَة • جَفَنَة • دَالِيَة (بِنَة وَاحِدَة من كَرَم).  
 — (Agric.) مِرْجَحَت المِبحِثَرَات.  
 — قَبْد [سَجِين].  
 — كَرَم.  
 Cépage sm. بُولِطس كَأَة (فَطَر لَذِيذ الطَّعْم يَتَكَاثَر في ظِلّ اشجار السَّنَدِيَان).  
 Cèpe ou Cèpe sm. (Bot.) فِرَاخ • أَرَاد (نَوَام تَقِيَش حول أَرْوَة الشَّجَرَة المَقْطُوعَة).  
 Cépée sf. (Bot.) في حِين أَنْ — مَعَ ذَلِكَ. الحَالُ أَنْ • غَیْثُ أَنْ. يَتِيْمَا • في هَذِهِ الأَثْنَاء.  
 — que رَأْسِيّة (جَنَس) Céphalanthe sf. (Bot.) جَنَة لِلتَزْيِين من فصيلة القُوَّات.  
 Céphalée ou Céphalalgie sf. (Méd.) صُدَاع • رُؤَاس (أَلَمٌ في الرُّؤَاس).  
 Céphalique adj. رَأْسِي • دِماغِي.  
 Céphalite sf. (Méd.) التَّهَاب الدِّماغ.  
 Céphalopodes sm. pl. (Zool.) رَأْسِيَّات الأَرْجُل (طَائِفَة حَيَوَان من الرُّخَوِيَّات).  
 Céphalo-rachidien, ne adj. (Anat.) رَأْسِيّة سِيَّائِيّة.  
 Céphalothorax sm. صَدْرُ رَأْسِي (مَنْطَقَة أَمَامِيّة من الجَسْم تَتَكَوَّن من اندِمَاج الرُّؤَاس والصَّدْر في الصَّائِب والقِشْرِيبَات).  
 Céphalotribe sm. مِشْقَبُ رَأْس الجُنَيْن.  
 — مُفِيت الرُّؤَاس.  
 Céphalotripaie sf. (Chir.) تَقْطِيع الرُّؤَاس.  
 Céphéide sf. (Astr.) نَجْمٌ مُشْتَبِه قُرْبِيّة • زَهْرَة القُرُون.  
 Céraiste sm. (Bot.) سِرَابِيوم (جَنَس نَبَاتَات عَشِيّة مَعْمُورَة من فصيلة القُرْنَبِيَّات).  
 Cérambycides sm. pl. (Ins.) زُعْمُوبِيَّات (حَشَرَات من عَمْدِيَّات الأَجْنَحَة).  
 Cérame sm. et adj. خَزَرَقِيّة (إِنَاء من خَزَرَق • خَزَرَقِيّ).  
 Céramique adj. خَزَرَقِيّ • فُخَّارِيّ • صِينِيّ • صِينِيَّات • خَزَرَقِيَّات • صِنَاعَة الخَزَرَق.  
 Céramiste adj. et s. خَزَرَق • خَزَرَقِيّ.  
 Céaste sm. (Zool.) مَقْرَنَة • حَارِيّة (نَوْع من القُرْنَاء وهي من الأَفَاعِي الخَلِيئَة مَهْدَهَا الصَّحَارَى الرَّمْلِيّة).  
 Cérat sm. مَرَهَم شَمْنِيّ.  
 Cérateoide adj. قُرْنَانِيّ • قُرْنَانِيّ.  
 Cérberè sm. حَارِس شَرَس (حَيَوَان أسْطُورِيّ ذو ثَلَاثَة رُؤُوس يَحْرُس بَاب الجَحِيْم).  
 Cercaire sm. (Anat.) مَدْبَنَة (حَيَوَان في طَوَار المُتَقَبَّات يَكُون لَهُ فِيهِ ذَنْب).  
 Cerce sf. قَالِب [من خَشَب يَسْتَعْمَل في البِنَاء].  
 — de crible إِطَار الفِرْيَال.  
 Cerceau sm. طَنْوَق • إِطَار دُولَاب (إِطَار من حَدِيد أو خَشَب يَلْبَس بِهِ الأَوْلَاد).  
 — قَادِسَة الجَنَاح (في الطَّيْرِ).  
 Cercage sm. تَطْوَيق • أَطْر.  
 Cercle sm. طَنْوَق • حِيَار • نِطَاق • دَائِرَة.

Céphalée ou Céphalalgie sf. (Méd.) صُدَاع • رُؤَاس (أَلَمٌ في الرُّؤَاس).  
 Céphalique adj. رَأْسِي • دِماغِي.  
 Céphalite sf. (Méd.) التَّهَاب الدِّماغ.  
 Céphalopodes sm. pl. (Zool.) رَأْسِيَّات الأَرْجُل (طَائِفَة حَيَوَان من الرُّخَوِيَّات).  
 Céphalo-rachidien, ne adj. (Anat.) رَأْسِيّة سِيَّائِيّة.  
 Céphalothorax sm. صَدْرُ رَأْسِي (مَنْطَقَة أَمَامِيّة من الجَسْم تَتَكَوَّن من اندِمَاج الرُّؤَاس والصَّدْر في الصَّائِب والقِشْرِيبَات).  
 Céphalotribe sm. مِشْقَبُ رَأْس الجُنَيْن.  
 — مُفِيت الرُّؤَاس.  
 Céphalotripaie sf. (Chir.) تَقْطِيع الرُّؤَاس.  
 Céphéide sf. (Astr.) نَجْمٌ مُشْتَبِه قُرْبِيّة • زَهْرَة القُرُون.  
 Céraiste sm. (Bot.) سِرَابِيوم (جَنَس نَبَاتَات عَشِيّة مَعْمُورَة من فصيلة القُرْنَبِيَّات).  
 Cérambycides sm. pl. (Ins.) زُعْمُوبِيَّات (حَشَرَات من عَمْدِيَّات الأَجْنَحَة).  
 Cérame sm. et adj. خَزَرَقِيّة (إِنَاء من خَزَرَق • خَزَرَقِيّ).  
 Céramique adj. خَزَرَقِيّ • فُخَّارِيّ • صِينِيّ • صِينِيَّات • خَزَرَقِيَّات • صِنَاعَة الخَزَرَق.  
 Céramiste adj. et s. خَزَرَق • خَزَرَقِيّ.  
 Céaste sm. (Zool.) مَقْرَنَة • حَارِيّة (نَوْع من القُرْنَاء وهي من الأَفَاعِي الخَلِيئَة مَهْدَهَا الصَّحَارَى الرَّمْلِيّة).  
 Cérat sm. مَرَهَم شَمْنِيّ.  
 Cérateoide adj. قُرْنَانِيّ • قُرْنَانِيّ.  
 Cérberè sm. حَارِس شَرَس (حَيَوَان أسْطُورِيّ ذو ثَلَاثَة رُؤُوس يَحْرُس بَاب الجَحِيْم).  
 Cercaire sm. (Anat.) مَدْبَنَة (حَيَوَان في طَوَار المُتَقَبَّات يَكُون لَهُ فِيهِ ذَنْب).  
 Cerce sf. قَالِب [من خَشَب يَسْتَعْمَل في البِنَاء].  
 — de crible إِطَار الفِرْيَال.  
 Cerceau sm. طَنْوَق • إِطَار دُولَاب (إِطَار من حَدِيد أو خَشَب يَلْبَس بِهِ الأَوْلَاد).  
 — قَادِسَة الجَنَاح (في الطَّيْرِ).  
 Cercage sm. تَطْوَيق • أَطْر.  
 Cercle sm. طَنْوَق • حِيَار • نِطَاق • دَائِرَة.

- حَقْلَة ، أَشْطَوَانَة .  
 — azimutal (Astro.) دَائِرَةُ السَّمْتِيَّة .  
 Du vin en — s كَيْبُذ في بَرَامِيل .  
 Grand — d'une sphère (Geom.) دَائِرَةُ عَظِيمَةٍ .  
 — de visée (Milit.) دَائِرَةُ التَّصَوُّب .  
 — lumineux هَالَةٌ ، دَائِرَةٌ ، طَلْقَاة .  
 — littéraire نَادٍ أدبي .  
 — اجتماع • مَجْلِس .  
 La quadrature du — رَاقِعُ المُنْتَجِلَات .  
 Le — vicieux الحَلْفَةُ المُرْتَعِجَةُ ، الدُّوْرُ الفَاسِدُ ، التَّكْبِيرُ المَقِيم .  
 — des connaissances نِطَاقُ المَعَارِف .  
 Cercler vt. طَوَّقَ ، أَحاط بِدَائِرَةٍ .



- Cercopithèque sm. (Zool.) ذَيْبَال (قِرْد) من افريقيا الغربية طويل الذيل .  
 Cercueil sm. نَعَشٌ ، تابوت ، نَافوس .  
 Céréale sf. زُرُوع (كلمة شاملة تطلق على النباتات الموسمية التي تزروع لاستثمار حبوبها الغذائية وأهمها الحنطة والشعير والذرة والأرز) .  
 Céréalière, ère adj. زُرُوعِي (متعلق بالزرع) .  
 Cérébelleux, euse adj. (Anat.) مُخَيَّنِي (منسوب إلى المخين أو متعلق به) .  
 Cérébellite sf. (Méd.) إِنْشَابُ المَخَيَّن .  
 Cérébral, e, aux adj. (Anat.) مُخَيَّنِي ، دماغِي .  
 — عَقْلِي (متطلب انتباهاً شديداً) .  
 Cérébrite sf. (Méd.) التهاب الدماغ .  
 Cérébro-spinal, e, aux adj. (Anat.) مُخَيَّنِي شَوْكِي .  
 Cérémonial sm. رَسْمِيَّات • تَقَالِيد • الحَفَلَات .  
 — كِتَابُ الطُّقُوسِ الدِّينِيَّة .  
 — adj. تَكْرِيْمِي • رَسْمِي .  
 Cérémonie sf. احْتِفَال • حَفْلَةٌ .  
 Maître des — s رَئِيسُ التَّشْرِيفَات .

- Visite de — زِيَارَةٌ لِكِرَام .  
 — religieuse طَقْسٌ دِينِي .  
 — funèbre مَاتَم .  
 Sans — بَلَا تَكْتَلِفُ ، بَيَّاسَةٌ .  
 Faire des — s أَفْرَطُ في المَجَامِلَة .  
 Cérémonieusement adv. رَسْمِيًّا • باحْتِفَال .  
 Cérémonieux, euse adj. رَسْمِي • احْتِفَالِي • مُتَمَنِّع • مُتَكَلِّف .



- Cerf sm. (Zool.) أَيْل (حيوان لبين مجتر من فصيلة الأيليات) .  
 Cerfeuil sm. (Bot.) مَقْدُونِس إِفْرَنْجِي • سَرْفِيل (بقلة من الفصيلة الخيمية أصولها غلاظ حلوة تؤكل مطبوخة) .  
 Cerf-volant sm. طَيَّارَةٌ وَرَق • حُنْطَب (حشرة من فصيلة الحنطيّات لما فكان كقرون الأيل) .  
 Cérifère adj. صَانِعُ السَّمْع .  
 Cerisaie sf. مَكْرَزَةٌ • بَشَان كَرَز .  
 Cerise sf. (Bot.) كَرَزَةٌ (ثمرة الكرز) .  
 — adj. كَرَزِي القُرُون .  
 Cerisette sf. كَرَزَةٌ جَافَةٌ • شَرَابُ الكَرَز .  
 Cerisier sm. (Bot.) كَرَز • عَشَبُ الكَرَز .  
 Cérise sf. (Chém.) سَرِيَت (ركاز السُريوم) .



- Cérise ou Cérithé sm. فَيْجِيَّة • (وَدَعَة) يَكْثُرُ وجودها في الحجرات .  
 Cérium sm. سَرْبُوم (عُنْصُرُ فِلِيزِي • قَاسٍ وَبَرَّاق) .  
 Cerne sm. (Bot.) حَلْفَةٌ جِذْع .  
 — اِزْوَاقٌ دَائِرِي [حول العين] .  
 — دَائِرَةٌ [حول العين] .

- Cerné, e adj. مُطَوَّق ، محاط .  
 Yeux — s عَيْنَانِ مُحَاطَتَانِ بِالزُّرْقَةِ .  
 Ville — e مَدِينَةٌ مَحْصُورَةٌ .  
 Cernéau sm. لُبُّ [الجِوْزَةِ الحَمْرَاء] • جِوْزَةٌ خَمْرَاء .  
 Cerner vt. طَوَّقَ • حَاصَرَ .  
 — un arbre حَزَرَ شَجَرَةً [مَوَاتِر] .  
 — des noix أَخْرَجَ لُبَّ الجِوْز .  
 Céroplastique sf. مِثَالَةٌ بِالسَّمْع (فن صنع النماثيل أو النماذج من السمع) .  
 Cers sm. شَالٌ (ربيع شمالية) .  
 Certain, e adj. et s. أَكِيد • أَكِيدُ التَّجَار • أَحَدُ التَّجَار .  
 — marchand يَتِمُّ .  
 On se réunit à — es heures الاجْتِمَاعُ في سَاعَاتٍ مَعِيْنَةٍ .  
 Un — jour ذَاتُ يَوْمٍ .  
 Il lui a fallu un — courage كَانَ في حَاجَةٍ إِلَى شَيْءٍ مِنَ الشَّجَاعَةِ .  
 Dans — s pays في عَدَدٍ مِنَ البِلَادِ .  
 Fait — وَاقِعَةٌ لَا شَكَّ فِيهَا .  
 Victoire — e نَقَرٌ مُوَكَّد .  
 Dette — e دَيْنٌ مُحَقَّق .  
 Il est — que مِنَ المَحَقَّقِ أَنَّ .  
 Soyez — que كُنْ عَلَى يَقِينٍ مِنْ أَنَّ .  
 De science — e عَمَّنْ يَقِين .  
 Le — الأَكِيد .  
 Certainement adv. أَكِيدًا • بَلَا شَكَّ • بَقِينًا • حَقِيقَةً .  
 Certes adv. أَكِيدًا • بِالتَّأَكِيدِ • طَبَعًا • حَقًّا • لَا جَرَمَ .  
 Cérithées sm. pl. (Ois.) مَشْوَقَلَات (فصيلة طير من الجوارم رقيقات المناقير) .  
 Certificat sm. شَهَادَةٌ • إِفْرَارٌ خَطِي .  
 — de capacité (Dr.) شَهَادَةُ أَمَلِيَّة .  
 — d'études primaires شَهَادَةُ الدَّرُوسِ الإِبْتَدَائِيَّة .  
 Je vous en donne mon — أَنَا الضَّامِنُ .  
 Certifieur adj. et sm. شَاهِدٌ مُقَرَّر • مُعَدِّي الكَفِيل .  
 — de caution مَضِيَّت .  
 Certificatif, ive adj. (Dr.) مَضِيَّت • مُنْتَدَدٌ مُصَدَّق .  
 Pièce — ve تَأَكِيدُ خَطِي مَضِيَّت • تَصْدِيقٌ [بِأَيِّ كِتَابِي] .  
 Certification sf. مُوَكَّد • مَضِيَّت .  
 Certifié, e adj. مُوَكَّد • مُضَبَّت .  
 Copie — e conforme صُورَةٌ طَبْقُ الأصل .

— am. استاذ [حامل شهادة التدریس الثانوي] .  
**Certifier** vt. أكّد، أثبت • صدّق .  
 Je certifie que c'est vrai أشهد بأن هذا حق .  
 — une caution كفّل الكفيل .  
**Certitude** sf. إيقان، يقين، ثقة .  
 — Savoir qqc. avec — أيقن .  
 Je le sais de — أعلمه علم اليقين .  
 — mathématique يقين مطلق .  
 — morale تأكّد أخلاقي (تأكّد قائم على العاطفة) .  
**Céruléen, ne** adj. مزرّق (اللون) .  
**Cérumen** sm. صمّلاخ . أف (مادة شمعية تفرزها الأذن) .  
**Cérumineux, euse** adj. صملاخي، أقي .  
**Céruse** sf. إسبيداج، إسبيداج .  
 — مستحضر إسبيداجي .  
**Cérusite** sf. سروريت (كربونات الرصاص) .  
**Cervaison** sf. تآيل • (أوان صند الأيل) .  
**Cerveau** sm. مخ، دماغ • عقل • مركز قيادة .  
 Rhume de — التهاب الأنفية الأنفية .  
 — puissant ذكاء مفرط .  
 — électronique (Techn.) دماغ الكتروني .  
 — brûlé (fig) مغامر، طامش .  
 — filé عقل مختل .  
 Se brûler le — انتحر بإطلاق الرصاص على رأسه .  
 Se creuser le — فكّر بكياً .  
**Cerveles** sm. مغانيق مطبوخة .  
**Cervelet** sm. مخيخ، مؤنخر المخ .  
**Cervelle** sf. مخ، مادة الدماغ .  
 — de mouton نخاع غروف .  
 Homme sans — طامش • مجنون .  
 Tête sans — أبكّه • ممتّوه .  
 Brûler la — قتل رعباً بالرصاص .  
**Cervical, e, aux** adj. عنقي (Anat.) .  
 — (فرد حلاقة بالعنق) .  
**Cervicite** sf. (Mdd.) التهاب عنق الرحم .  
**Cervidés** sm. pl. (Zool.) أيليات (فصيلة الأيائل من المجترات) .

**Cervier** adj. m. v. Loup-cervier .  
**Cervoise** sf. بيرة [القدامى]، جعة .  
**Ces** adj. démons. هؤلاء، أولاء • هذه • هؤلاء • هذان • هاتان • هذه .  
 — hommes sont courageux هؤلاء الرجال هم شجعان .  
 — pommes sont rouges هذه التفاحات هي حمراء .  
 — deux hommes sont intelligents هذان الرجلان هما ذكيان .  
 Un de — jours ذات يوم .  
**Césalpiniacées ou Césalpiniées** af. pl. (Bot.) صندميات (أشجار من القرنيات، أزهارها غتلفة الألوان، ثمارها قرنية تنخرج منها الأصابع) .  
**César** sm. قيصر • إمبراطور .  
**Césarien, ne** adj. قيصري (متعلق بقيصر) • استبدادي .  
 — قيصري الحري .  
**Césarienne** adj. f. (Mdd.) قيصرية (عملية شق البطن لاستخراج المولود) .  
**Césarisme** sm. نظام قيصري، نظام استبدادي .  
**Césium** sm. v. Cesium .  
**Cessant, e** adj. متعلّط، منقطع • منته .  
**Cessation** sf. قطع، تعطيل • توقف .  
 — توقف، انقطاع .  
 — de service انتهاء الخدمة .  
 — des hostilités وقف القتال .  
**Cesse** sf. متعلّط، توقف، انقطاع، كَف • استراحة .  
 N'avoir pas de — لم يتوان .  
 Sans — loc. adv. بلا فتور، بلا انقطاع، باستمرار .  
**Cesser** vt. قطع • أنهى .  
 — ses paiements أوقف الدفع .  
 — le travail أقطع عن العمل .  
 — de parler توقف عن الكلام .  
 — vi. انتهى .  
 Le vent cesse توقفت الرياح .  
 La pluie cesse أقطع المطر .  
 La fièvre a cessé هدأت الحمى .  
 Ne pas — de استمر في .  
**Cesset-le-feu** sm. inv. توقف القتال .  
**Cessibilité** sf. تحويلية، قابلية التحويل .

**Cessible** adj. يُحوّل . قابل لتحويل .  
**Cession** sf. نزع • تخلّص • ترك .  
 — تحويل .  
 — volontaire (Dr.) تنازل اختياري .  
 — de créance. حوالة الحق .  
**Cessionnaire** s. مُحال • مُتخلّص له • مُحوّل إليه .  
 — du bail مُنازل له عن الإيجار .  
**C'est-à-dire** loc. conj. أي، معنى هذا .  
 — متناه • يعني .  
**Ceste** sm. كَف • مُحدّد (كَفّ جلديّ محدد كان المصارعون القدامى يستعملونه في معاركهم) .  
**Cestodes** sm. pl. شريطيات، منطقيّيات (ديدان شريطية وهي طفيلية مركبة من قطع متتابعة) .  
**Césure** sf. وقف (في مُنتصف بيت شعر) .  
**Cet, Cette** adj. démons. هنا • هذه .  
**Cétacés** sm. pl. (Zool.) حوتيات (رتبة الحيتان من الثدييات) .  
 — sm. حوت .  
**Cétane** sm. (Chim.) كربور الهيدروجين .  
**\*Cétérac ou Cétérach** sm. (Bot.) الدّهب (نبات من السرخس وفصيلة الباجيات) .  
**Cétogène** adj. (Chim.) مُخلّون .



**Cétotne** sf. (Ins.) سبتونية (حشرة) .  
 — مغذات الأجنبية .  
**Cétone** sf. (Chim.) خلتون .  
**Ceux** pron. démons. الذين • اللذان .  
**Cévadille** sf. (Bot.) حبشية القمل (نبات عشبي طبي معمر من فصيلة السورنجانيات) .  
**C.G.S.** (Phys.) وحدة س. ج. ث (ستيمر، جرام، ثانية) .  
**C.G.T.** sf. اتحاد العمل العام (في فرنسا) .  
**Ch** (Phys.) ح. ب (رمز حسان بخاري) .  
**Chabichou** sm. شابيشو (جين المغزى في بواتو بفرنسا) .  
**Chabler** vt. ساط (الشمار لإسقاطها أرضاً) .  
 — قتل حيالاً .



Mener une vie de bâton de — عاش حياة قليفة .  
 Se trouver entre deux — s كان في وضع خطير .  
**Chaisier, ère s.** صانع كرسي • مؤجر كرسي .  
 — ère sf. مؤجرة كرسي [في حديقة عامة] .  
**Chaland sm. (Mar.)** سفينة قارب مسطوح .  
**Chaland, e s.** مستنقذ • زبون دائم .  
**Chaland-citerne sm. (Mar.)** سفينة صهريج [لنقل السوائل] .  
**Chalaze sf.** أربطة الملح [في البصلة] .  
 — (Bot.) درر قاعدة الجوزة في البصلة .  
**Chalazion sm. (Méd.)** ورم الجفن .  
**Chalcographe sm.** نقاش المعادن .  
**Chalcographie sf.** نقش المعادن • مصنع النقوش .  
**Chalcopyrite sf. (Chim.)** بريت النحاس .  
**Chalcosine ou Chalcosite sf. (Chim.)** سلفور النحاس .  
**Chaldéen, ne adj.** كلداني (من بلاد الكلدان) .  
 او متعلق ببلاد الكلدان .  
 Le — sm. اللغة الكلدانية .  
**Châle sm.** شال • عمامة صوف [أو حرير] .  
 Col — قبعة شال • قبعة عمامة .  
**Chalet sm.** دار (بيت) ريفي سويسري يتخذ فيه الخشب مادة للبناء وللخزفة • بيت خشبي عند الساحل .  
 — de nécessité مرافق عامة .  
**Chaleur sf.** حرارة • سخونة • نشاط • همة .  
 — animale (Anat.) حرارة حيوانية .  
 — de réaction (Chim.) حرارة التفاعل • ارتكاس .  
 Coup de — احتقان حروري .  
 — s (Zoot.) ودقان • استحضام (طلب) الحيوانات الدواجن السفاة في اوقات عديدة .  
 En — (Zoot.) حائل (طالب السفاة) .  
 Les fortes — s de l'été ديفة • قشط الصيف .  
 Dans la — du combat في استخدام القتال .  
 Recommander avec — أوصى بحماسة .  
**Chaleureusement adv.** بحرارة • بحماسة • بحماسة .

**Chaleureux, euse adj.** حار • حام • مدققي .  
 Accueil — استقبال ودي .  
**Châlit sm.** هيكل سرير [من خشب أو من حديد] .  
**Challenge sm. (Sports)** تحد • مباراة • تحد • موضوع التحدي .  
**Challenger vt. (Sports)** تحدى [بطلا] .  
**Challenger sm. (Sports)** متحلق [لبطل] .  
 او في بطولة .  
**Chaloir vi.** أحم • عني .  
 Peut m'en chaut لا يهمني .  
**Chaloupe sf.** زورق إنقاذ .  
**Chaloupé, e adj.** مستريح • متمايل .  
**Chalouper vi.** تمايل • مشى [أو رقص] • متروحا .  
**Chalumeau sm.** ساق مبللة • قشة • مجوفة • شفاطة • شبابة .  
 — (Mus.) نافثة النار .  
 — (Milit. et Techn.) حنلاج (مفتاح الصانع) .  
**Chalut sm.** جنية • شبكة صيد • جنية الشكل .  
**Chalutage sm.** تجيب • صيد السمك بالجنية .  
**Chalutier sm.** جنياب • صياد سمك بالجنية .  
 جنياب • قارب صيد بالجنية .  
**Chamade sf.** نوبة الاشارة (دقة نقر) .  
 كان رجال الحصون يملنون بها استسلامها .  
 Battre la — فقد العزاب • جن • اضطرب تأثرا .  
**Chamaillie ou Chamaillerie sf.** خلاف • خصومة • مشاجرة .  
**Chamailler (Se —) vp.** تقاتل • نخاصم • تشاجر .  
**Chamaillieur, euse s.** مشاجر • مخاصم .  
**Chamanisme sm.** شمانية (عبادة الطبيعة) .  
 والقوى الخفية في آسيا الوسطى .  
**Chamarrer vt.** زوق • زخرف • زركش .  
 — (fig.) زين • لون .  
**Chamarrure sf.** زركشة [فاصلة] • زخرفة .  
**Chambard sm.** ضجة • احتجاج عنيف .  
**Chambardement sm.** تبديل • تغيير • انقلاب .

**Chambarder vt.** بدّل • غيّر • أحدث انقلابا • شعث .  
**Chambellan sm.** حاجب [ملك أو امپراطور] .  
**Chambertin sm.** شنبرتان [نبيذ بورغونيا بفرنسا] .  
**Chambouler vt.** خرب • شعث • بدّل • غيّر .  
**Chambraille sm.** كفاف • إطار [باب] أو نافذة الخ • غرفة • خجيرة • قاعة .  
**Chambre sf.** إطار داخلي [في مطاط عجلة] .  
 — à air إطار داخلي [في مطاط عجلة] .  
 — de combustion (Techn.) خجيرة الاحتراق .  
 — de compensation (Dr.) غرفة المعافاة .  
 — de discipline (Dr.) مجلس التأديب .  
 — de l'œil (Anat.) خجيرة العين .  
 — des députés مجلس النواب .  
 — de navigation (Mar.) مركز القيادة .  
 — noire (Photo.) غرفة التخميض .  
 Garder la — لازم البيت [مرميا] .  
 Musique de — موسيقى للزف في مكان عتيق .  
 Tenir qq. en — احتال عليه .  
 Travailler en — عمل في بيته [حساب آخر] .  
 Valet de — خادم .  
**Chambrée sf.** مل • غرفة [أو مرقد] • مرقد • جماعة .  
 مرقد • جنود [أو طلاب] • جنود [مرقد] .  
 Les — s d'une caserne مرافق مخيم .  
**Chambrier vt.** حجنز [في غرفة] • دقا [خمسرا] .  
**Chambrette sf.** خجيرة • غرفة صغيرة .  
**Chambrier sm.** وكيل ايرادات • ياور ملك (ضابط ديوان الملك) .  
**Chambrière sf.** سوط طويل • وصيفة • خادمة .  
 — مسند [عربة] .  
 — (Techn.) حجل .  
**Chameau sm.** ثقل الظل • مزعج • فالج • رافعة [سفن] .  
 — (fig.) جمال .  
**Chamelier sm.** ناقة .  
**Chamelle sf.** **Chamérops ou Chamærops sm. (Bot.)** خاميرويس (جنس شجر للترين من الفصيلة النخيلية) .

Chamito-sémitique adj. et sm.

حامي سامي (صفة عدد من اللغات).



Chamois sm. (Zool.) ظبي الجبل

— جلد ظبي الجبل

— adj. أصفر فاتح.

Chamoisage sm. دباغة (تطرية) الجلود  
بدونها بزيت السمك.

Chamoiser vt. دَبَغَ، (طَرَى الجلود بدونها بزيت السمك).

Chamoiserie sf. مَدَبَغَةُ الجلود • جلود مَدْبُوغَة (راجع المادة السابقة).

Chamoiseur sm. دَبَّاح (مُطَرِّي الجلود بدونها بزيت السمك).

Chamotte sf. آجر مشوي.

Champ sm. حَقْل، غَيْط (أرض مُعدَّة للزراعة).

— d'atterrissage مَهْط.

— d'activité مجال النشاط.

— de bataille ساحة الوغى.

— de course سَبَدَان السباق، حَلَبَة.

— de repos مَقْبَرَة.

— de visée (Mil.) مجال التصويب.

— d'une lunette مدى نظارة.

— d'un tableau أرضية لوحة.

— magnétique مجال مغناطيسي.

— opératoire (Chir.) ساحة البضع.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

— opératoire (Chir.) موضع العملية.

Mourir au — d'honneur استشهد في سبيل الوطن.

Prendre la clef des — s. قَرَّبَ، هَرَّبَ.

Se battre en — clos. بارَزَ، صَارَعَ.

Sur le —. قَوَّلاً، تَوَّلاً، حَلَّلاً.

Prendre du —. تَرَجَّعَ [لَيْسَ مِنَ الْمُنْظَرِ].

Champagne sm. شامبانيا (نبيذ شامبانيا في فرنسا).

— سهل طاشيري (أو جيري) (Géog.).

Champagnisation sf. شَمْبَنْتَة (صُنْع الشامبانيا).

Champagner vt. شَمْبَنَ (صَنَعَ الشامبانيا، صَنَعَ النبيذ على طريقة الشامبانيا).

Charnier sm. حُبوب الرعاوية، حُبوب الماشية • حَقْل الإطاعي (في رِسم من المَحْصُول).

Champêtre adj. ريفي، قَرْوِي، حَقْلِي، ناطور.

Garde — فُطْر (جنس).

Champignon sm. (Bot.) فطر (جنس) نبات أشهره الذي يُسْتَج فوق التربة أو على الأشجار طبقات نباتية سمكية تحمل غُيْبَرَات. بعض أنواعه يبدو على شكل قُبعة تحملها ساق كثيفة).

— de couche (Bot.) غاريقون زراعي.

(فطر يزرع في الماطر ويؤكل).

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

— s filiformes (Méd.) فُطُور خَيْطِيَّة.

Chance sf. حَظ، نَصِيب • قُرْصَة مُزَانِيَة.

Bonne — حَظ سَعِيد.

Mauvaise — نَحْص.

Égalité des — s. تَكَاوُف القُرْص.

Calculer les — s. حَسَبَ الاحْصَالَات.

Avoir de la — حَيْظِي، غَلَا نَجْمَة.

Chancel sm. مَدَبَّح، فَيْكَل [في كَيْسَة].

Chancelant, e adj. مُتَزَعِّزِع، مُتَرَتِّع، غَيْر ثَابِت • مُرَوِّد.

Santé — e صِحَّة ضَعِيفَة.

Chanceler vt. نَزَعَزَع، تَرَتَّع، تَهَاوَى.

— تَحَيَّر، تَرَوَّد.

Chancelier sm. رَئِيس القَضَاء [فَدِيمًا].

— مُدِير مَشْهُد.

— مُؤَيَّن عَقُود [في قَنْصَلَة].

— مُسْتَشَار (رئيس جمهورية ألمانيا الغربية).

— وزير المالية [في انكلترا].

Grand — كَبِير الوُزَرَاء.

Chancellerie sf. مَدَفَّاة الرَّجُلَيْن (كَيْس مُطَبَّن للرَّجُلَيْن).

Chancellerie sf. تَرَتَّع، تَسَابُل.

Chancellerie sf. دِيوان قَنْصَلِيَّة.

— apostolique دائِرَةُ الخَتَم الرِّسُولِيَّة.

— وزارة العدل.

— مُسْتَشَارِيَّة (رئاسة الجمهورية في ألمانيا الغربية).

Chanceux, euse adj. مَحْظُوظ، مُوَفَّق.

— (vs) احْجَمَالِي، غَيْر أَكِيد.

Chance, e adj. عَقِين، مُتَعَقِّن.

— sm. مَنبُت الفُطْر.

Chancier vi. عَقِين، تَعَقَّن.

Chancière sf. عَقِين، عَفُوفَة.

Chancière sf. قُرْصَة.

Chancière sm. (Méd.) آكِلة (اسم يُطَلَق على أمراض نباتية ناجمة عن فطور مجهرية غزفية).

— مهزري، آكِل • مُدَمَّر. (Fig.)

Chancière sf. نَقْطَة، قُرْبِيحَة.

Chancière sf. (Méd.) تَفَرُّج.

Chancière sf. مَفْرُوح.

Chancière, euse adj. مُتَفَرِّج • قَرْحِي.

Chandel sm. صَدْرِيَّة صَوِّف.

Chandelage sm. اِسْتِغْشَاف (فحص البَيْضَة بالضوء الصناعي).



**Chandeleur sf.** عيد التَّغْدِيمَة (عيد تغذية المسح في المختبر ويكون في الثاني من شباط).

**Chandellier sm.** مشكاة، شمعندان، شمع، شمعاً، دُعامة (Milit.)، المنشأ.

Être sur le — ارتفع قدره.

**Chandelle sf.** شمعة، ركيزة، سهم ناري، مخاط (الأنف).

A chaque saint sa — لكل مقام مقال.

En voir trente-six — رأى النجوم ظهراً.

Brûler la — par les deux bouts يذّر، أشرف في الإنفاق.

Économie de bouts de — توفير زهد.

La — brûle ضاق الوقت.

C'est une — qui s'éteint هو شيخ فان.

Monter en — (Aviat.) ارتفع عمودياً.

Devoir une — à qqn. كان مديناً له بمعرف كبير.

**Chanfrein sm.** قنصة الأنف (في الخيل)، درع القنصة (صفحة من حديد كانت تُستعمل قديماً لتدريج قنصة الأنف في الخيل).

**Chanfrein sm.** حافة مشطوبة، حرف مائل.

**Chanfreiner vt.** شطّب، قصّ، [أو حفر] حرفاً مائلاً.

**Change sm.** مُبادلة، صرف، اصطراف (مقايضة نقد بنقد).

Lettre de — كميالة.

Contrôle des — رقابة النقد.

Cours du — سعر الصرف.

Agent de — يشار الأوراق المالية.

Prendre le — انغش، انخدع.

Donner le — à qqn. خدعه، غشه.

**Changeable adj.** يبدّل، يُغيّر.

**Changeant, e adj.** مُتبدّل، مُتغيّر، مُتقلّب، مُتكوّن.

**Changement sm.** تغيّر، تبدّل، تحويل، تحوّل قلبي.

— climatologique تحوّل القليبي.

Les — s du sort حروف الدهر.

**Changer vt.** يبدّل، يغيّر، أحوّل إلى، حوّل المعادن إلى ذهب.

— un bébé يبدّل ثياب طفل.

— de la monnaie صرف نقداً.

— vi. تغيّر، تبدّل.

— de visage ارتبك، فقد المشبر، تقلّب، اصفر، احمرّ الخ...

— de place أنقل إلى مكان آخر.

— de pays هاجر.

Se — يبدّل رايته.

Se — en اشتعل إلى.

**Changeur sm.** صراف (مُحترف أعمال الصرف)، مُبدّل (التردد).

— de fréquence (Phys.) التردد.

**Chanlate ou Chanlatte sf. (Constr.)** رافعة القدد (رافعة خشبية تُستعمل في أطراف قدد السف).

**Chanoine sm.** كاهن قانوني، رعد عيشه.

Mener une vie de — نصر وجهه.

Avoir une mine de — راحة مقطوعة، حلوى.

**Chanoinesse sf.** الراهبة.

**Chanson sf.** أغنية، غناء، أهرجة.

— populaire ترهات، كلام فارغ.

— s. هبّة الريح.

— du vent أنشودة البطولة (ملحة شعرية).

— de geste فرنسية قديمة تغني بتاريخ فرنسا القديم.

— Répéter la même — ردد القول نفسه.

Voilà une autre — هذا أنزعاج جديد.

**Chansonnier vt.** هجّأ، بالفناء.

**Chansonnnette sf.** ترنيمية، أغنية صغيرة.

**Chansonnier, ère s.** قوال.

— مجموعة آغان.

**Chant sm.** غناء، شدة، نشيد.

— religieux ترنيل.

— des oiseaux تغريد.

— du coq صياح الديك.

Le — du cygne رقص المدبوح.

Mettre un air en — لحن.

Les — s d'un poète قصائد شاعر.

Au — du coq عند طلوع الفجر.

**Chant sm. (Tech.)** حرف (جانب صيق) من كل شيء.

De — loc. adv. من الجانب، من الحرف.

**Chantage sm.** شراذ [بالتهديد]، تخويف [بالشهر].

**Chantant, e adj.** شاد، مغمّن، رخم، يغنى فيه [أو فيها].

Café — قهوة المقي.

Oiseau — عصفور مُغرّد.

Langue — لغة عدّية.

**Chanteau sm.** كسرة [عبر]، قطعة [فماش].

— رطلّة [في مائدة أو آلة الخ...].

**Chantefable sf.** حكاية مغناة (حكاية من التر والقمر كانت تُشند في القرون الوسطى الفرنسية).

**Chantepleure sf.** مُسح [كثير القلوب]، رشاشة، مئبور، ميزاب جداري.

**Chanter vi. et vt.** شدا، غنى، أنشد، رتل.

L'oiseau chante العصفور يغرّد.

La marmite chante القدر تيش.

— qqn. مدّحه، قرّطه.

Faire — qqn. أنتر ماله بالتهديد.

— victoire افتخر بالنصر.

— la gloire صجد.

Pain à — خبز قطير.

C'est comme si on chantait لهذا غير مُفيد.

Si ça vous chante إذا كان هذا يلائمك.

**Chanterelle sf.** زير (من الأوتار دقيقتها)، نبة الأفكار.

Appuyer sur la — إلى نقطة معينة.



**Chanterelle sf. (Bot.)** إنالبة، قوقع (جس) فطور يوكل من فصيلة الغاريفونيات.

— أني الحجل (تعمل (Ois.) لاجتذاب الطيور الحرة).

**Chanteur, euse s, et adj.** مغمّن، مُسند، مُترنل.

— de charme مطرب، مغمّن عاطفي.

Oiseaux — طيور مغرّدة.

Maître — مُستتر [بالتهديد]، نصاب.

**Chantier sm.** ورشة • متفعل • متركب  
الحرورات (مكان يضع فيه التجار الحطب  
والفحم المدلّيع).

— de construction (بناء سور)  
توضع فيه أدوات البناء  
ويعمل فيها على تعمير مبنى).

— d'embarquement (إبحار)  
— maritime • مصنع السفن •  
— حوض [لصنع السفن أو إصلاحها].  
— ميناء بريول.

Mettre un travail en — بدأ عملاً.  
Quel — أكثر الصّحج [أو القوض] ! —

**Chantignole ou Chantignolle sf.**

عارضة سائدة [في بناء أو سفينة].

— رقيقة أجتر.

**Chantonement sm.** دندنة • تنعيم.

**Chantonner vt. et vi.** دندن • دندن.

نعم • ترسم.

La marmite chantonne القدر تترش.

**Chantoung ou Shantoung sm.** شنتونك.

(نسيج الحرير البري مأخوذ من

اسم مقاطعة في الصين).

**Chantournement sm.** خراط • تجويف.

**Chantourner vt. (Techn.)** خراط.

[حسب خط معين] • قرع • جرف.

**Chantre sm.** مرثل • مُشدّد • مُغنّ.

شاعر • مداح.

Le — du printemps العنّديب.

Herbe aux — s (Bot.) فيجل الجبال.

(جنس نبات عشبي بري من فصيلة

الصليبات).

**Chanvre sm. (Bot.)** قنب • قنب (نبات).

زراعي [يفي من الفصيلة القنيّة].

— indien قنب هندي (قنب يستخرج

منه المخدر المضر المعروف بالخشيش).

— de Manille أبتق • قنب مانيلة.

Il mérite une bonne corde de — يستحق العقوب.

**Chanvrier, ère adj.** قنبي • قناب.

عامل القنب.

Industrie — ère قنابة (صناعة القنب).

**Chaos sm.** شواش • سديم • عتاء.

خواء • هباء • ركام مُشعث.

— (Géol.) ركام انجحات.

— بلبلّة • قوضى • تشوش.

**Chaotique adj.** شواشي • سديمي • قعالي.

قوضوي • مشوش.

**Chaouch sm. (Bot.)** شوايش (ضرب

من الأخاب).

— (Dr.) مُحفّر [للجِلّتات ...].

**Chapardage sm.** سرق • خلس.

**Charparder v.t.** سرق • خلس [مقادير صغيرة].

صغرة].

**Chapardeur, euse s.** سارق [أشياء زهيدة

الثلث] • مُحلس [مقادير صغيرة].

**Chape sf.** غفارة [الكاهن] • ركاب.

حامل بكرة [في رافعة أو سواها]. (Techn.)

— طليّة استُت [طبقة رقيقة من

الاستمّت لنع الدلف].

— de bielle (Techn.) غطاء الساعد.

— de plat غطاء صحن.

— de poulie محور البكرة.

Le navire fait — السفينة تدور على

نفسها.

**Chapeau sm.** قبعة • غطاء رأس • برنيطة.

— d'article مدخل مقالة • تمهيد • مقدمة.

— (Bot.) نكمة • قبعة الفطر.

— haut - de - forme قبعة الرستيمات.

— de culasse (Techn.) كمة المغلاق.

Coup de — تحية.

Recevoir le — سم كترينالاً.

Mettre son — de travers هدّد.

Tirer son — أبدى إعجاب.

Travailler du — فقّد عقله.

**Chapeauter v.t.** برنط • ألبس قبعة.

قلنس.

**Chapelain sm.** كاهن [في كنيسة خاصة].

**Chapeler v.t.** قشّر.

**Chapelet sm.** منبحة • منبحة.

— rachitique (Méd.) منبحة

خرعية.

Dire un — صلي بالشبهة.

— du filet رصاص شبكة [الصيد].

— d'oignons ميشكاك بصل.

— hydraulique (Techn.) ناعورة.

— d'injures سبيل شتام.

Le — se défile تفرّق الشمل.

Défiler son — قال كل ما في النفس.

**Chapelier, ère s. et adj.** برانيطي (صانع

قبعات • تاجر قبعات).

L'industrie — ère صناعة القبّعات.

**Chapellière sf.** صندوق القبّعات.

**Chapelle sf.** مصلّى • كنيسة خاصة

[في قصر أو مدرسة الخ ...].

— مصلّى [في كنيسة].

— جنوة تزييل [في كنيسة].

— ardente غرقة الحبّ.

Tenir — صلي.

Esprit de — حزينة • تحزّب لطيفة

[أو بلحاة].

Une — littéraire جماعة أدبية.

— قبة فردن • أشياء مُفبّبة.

**Chapellenie sf.** وظيفة كاهن [في كنيسة

خاصة].

**Chapellerie sf.** صناعة القبّعات • متجر

القبّعات • تجارة القبّعات.

**Chapelure** مسحوق الخبز [المُحسّن].

**Chaperon sm.** قلنسوة • طرطور • كنيشة.

زر الشارة (دائرة صغيرة توضع على الكف

الأيسر من أوتاب القضاة والدكاترة

والاساتذة الجامعين، وتدلّ منه شارة

حريرية ملونة).

— de fauconnerie عتاء العقور.

— غطاء جدار (غطاء من (Constr.)

قريد أو مبلد يوضع على جدار مكشوف

الأهل ليمنع تأثير الأمطار فيه).

— de soupape غطاء الصّام.

— بُصاحب • وصيفة مُصاحبة.

**Chaperonner vt.** عسى (غطى بعتاء) •

صاحب [للمراقبة].

**Chapier sm.** غفاري (صانع غفارات •

بائع غفارات).

— غفارية • خزانة الغفارات).

**Chapiteau sm. (Archit.)** تاج العمود.

— سيرك • خيمة سيرك.

— رأس الأسبق.

**Chapitral e, aux adj.** متعلّق (متعلّق

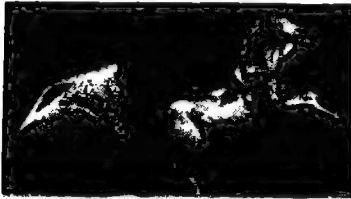
بمجلس الكهنة القانونيين).

**Chapitre sm.** فصل • باب.

— du Coran سورة.

— مجلس كَهَنَة [قانونيين].  
Avoir droit su — له حق في إنشاء الرأي.  
Causons sur ce — لنَتَكَلَّمْ على هذا الموضوع.

Chapitrer vt. رَجَرُّ، وَبَّخ، أَنْب.  
Chapon sm. طَيْرٌ خَصِيّ [مُسَمَّن].  
— مَقْشُومَة (خبرة مطلبة بمحقوق الثوم).  
— (Bot.) دالية صغيرة.  
Chaponnage sm. خصاء الطيور.  
Chaponneau sm. قَرْخٌ خَصِيّ.  
Chaponner vt. خَصَى - طيراً.  
Chapaka ou Schapaka sm. شَبَكَا (قُبْعة مَشْكُرة بولونية).  
Chaptalisation sf. تَحْلِيَة المَصَار.  
Chaptalizer vt. حَلَّى المَصَار [قبل التخمير].  
Chaque adj. كُلّ • كل واحد.  
— heure كُلّ ساعة.  
A — jour suffit sa peine لكلّ صباح صَبُوح.



Char sm. مَرْكَبَة رومانية • عَرَبَة نُقْل  
— عَرَبَة المَسَاخِير.  
— (Milit.) قَبَابَة.  
Charabia sm. رَطَابَة • تَفَتَمُّمٌ، بَرَبَرَة.  
Charade sf. أَحْجِيَة، لُغْزٌ، حَزْوَرة.  
Charadriidae sm. pl. (Ois.) زَقْرَاقِيَّات (فصيلة طير من رتبة طوال الساق).  
Charançon sm. (Ins.) سَوْة، خَنْشَمَة.  
— الحُبُوب.  
— sm. pl. سَوِيَّات (فصيلة من مفدمات).  
الأجنحة فيها خنافس صغار يتقن الحبوب ويسمين السوس.  
Charançoné, e adj. مَسُوس.  
Charbon sm. قَحْم.

— رَسَمٌ بالقَحْم.  
— (Dessin) سَوَاد (اسم يطلق على أمراض (Agric.) تنمى الزرع فتصب حصى اسوداد في الحب والمصافة والسابل).  
— ardent جَمَر.  
— bactérien جَمْرَة خَيْثَة (مَرَض بكتيريدي).  
— معد قتال يُصِيب الخيل والبق والضأن الخ (...).  
— active (chim.) قَحْم مُنْشَط.  
— Étre sur des — s ardents أقام على الجمر، حيل صَبْرَة.  
Charbonnage sm. تَفْخِيم، استِفْخَام (استثمار منجم قَحْم).  
— منجم قَحْم جَمْرِيّ.  
Charbonnée sf. شِوَاء [عمل الجمر].  
— رَسَمٌ بالقَحْم.  
Charbonner vt. قَحْم (حوك الى قَحْم).  
— سَوَد.  
— تَقَحْم.  
— vi. السَّيْفَة تَتَمَوَّن.  
Le navire charbonne بالقَحْم.  
Charbonnerie sf. مَخْزَن قَحْم.  
Charbonnette sf. حَطْبَة تَفْخِيم.  
Charbonneux, euse adj. قَحْمِيّ (من طيبة القَحْم) • جَمْرِيّ (من طيبه مرض الجَمْرَة).  
Mouche — euse دُبَابَة نَالَة الجَمْرَة.  
Charbonnier, ère s. قَحْمَان (صانِع قَحْم).  
— القَحْم، بَالع القَحْم.  
— نَالَة قَحْم.  
— sm. (Mar.) إِيْمَان سَادَج.  
La foi du — قَحْمِيّ (معلق بالقَحْم).  
— adj. مَفْخَمَة (مكان التَفْخِيم في الغابات).  
Charbonnière sf. قَرْقُف [اسود الرأس] (جنس (Ois.) طير من الجوامم المخروطية المتأخر).  
— قَطْع القَحْم.  
Charcuter vt. شَرَح [كالبخار].  
— (Chir.) حِزَارَة الخَازِير (متجر لحوم).  
Charcuterie sf. الخَازِير المَقْطَعَة.  
— تخَازِيرِيَّات (لحوم خَازِير مَقْطَعَة ومجهّزة ليح).

Charcutier, ère s. خَازِيرِيّ (بائع لحم الخنزير • مُجَهِّزُ لحم الخنزير للبيح).



Chardon sm. (Bot.) شَوَك (كلمة تطلق على عدد كبير من النباتات الشائكة).  
Chardonneret sm. (Ois.) شَوَيْكِيّ.  
— حَسُون (طائر من الفصيلة الشُرْشُورِيَة ورتبة الجوامم المخروطية المتأخر).  
Chardonnette ou Cardonnette sf. رَأْسُ الشَّيْخ (نبات عشبي برّي (Bot.) طبي من المرشفيّات وفصيلة المركبات).  
Charge sf. جَمِيل، حُمُولَة، ثِقْل • تَكْلِيف.  
— وَزْن المَرْكَبَة فارغة.  
— à vide مَقْشُومَة (مادة تضاف الى الحرير او الورق او المطاط الخ ... ليكون لها قوام).  
— منسوب المتجرى (كل ما (Géog.) يسحبه مجرى نهر من اُتْرَة وجبارة الخ ... في انفاذه نحو المصب).  
— شَيْخَة، شَحَن، شَحْن.  
— حَجْمَة • تَدْنِيع (سلاح) (Milit.).  
— شَيْخَة مَفْرُوعَة (مقدولة) (Milit.).  
— مَضْجَرَة توضع حشونها بحيث توجه الى الأمام، وهي بليغة التأثير في المصفحات).  
— طاقة جناحية (يُقَل قَرْضِيّ) (elaire) يتعمله مترمير في جناح طائفة).  
— شَيْخَة أُنْعَالِيَة (affective (Psycho.) (ما تولده فكرة من ارتكاسات في المرح).  
— عَيْبَة الاِنْصَاف (طاقة (de rupture) شدّة تقاس بالكيلوغرام في المليمتر المربع في تجربة متانة المعادن، اذا ما بلغت اقصفت المادة المجربة).  
— أَهْماء اجتماعية (مجموع (socials) البالغ التي تلدها مؤسسة لصندوق الضمان الاجتماعي ولإعادة عملها او موظفيها).  
Les — s de l'État نَقَات النُؤْلَة.  
— d'exploitation (Dr.) تَكَالِيفُ الاِسْتِغْلَال.

Les — de la famille . آباء الأسرة .  
 À ma — . على نفسي .  
 Être à la — de qqn. عاش حالة .  
 . على فلان .  
 Prendre en — . أخذ على عاتقه .  
 Il a — de . هو مكلف بـ .  
 — de mauvais goût . تقليد رديء .  
 Sonner la — . دق نكير المجرم .  
 Occuper de hautes — . احتل مقامات — .  
 . رفيعة .  
 Entrer en — . توظف .  
 Femme de — . خاتمة .  
 Revenir à la — . أعاد الكرة .  
 Témoin à — . شاهد إقبات .  
 À — de, loc. prép. شرط أن .  
**Chargé sm.** . مكلف .  
 — d'affaires . قائم بأعمال .  
 — de cours . أستاذ مساعد .  
**Chargé, e adj.** . محمل .  
 Arbre — . شجرة مثقلة بالثمار .  
 — de coups . موعض ضرباً .  
 Batterie — e . بطارية مشحونة .  
 — de dettes . غارق في الديون .  
 — de fers . مثقيل بالحديد .  
 — de vin . سكران .  
 Ciel — . سماء غائمة .  
 Fusil — . بندقية ثقيلة .  
 Langue — e . لسان قدير .  
 Lettre — e . رسالة مؤمنة عليها .  
**Chargement sm.** . تحميل .  
 . حمولة .  
 . شحنة .  
**Charger vt.** . حمل .  
 . نقل .  
 . في سيارة .  
 — un animal . أوق دابة .  
 — de coups . أثال ضرباً .  
 — d'impôts . فرض ضرائب .  
 — un accusé . اتهم ، شهد ضد المتهم .  
 — l'ennemi . هاجم العدو .  
 — un appareil . هبأ آلة .  
 — un fusil . أثقم ببندقية ، عتمرها .  
 — qqn. de . عهد إليه في .  
 — une batterie . شحن بطارية .  
 — un récit . أثقل قصة [ بالتفاصيل ]

— une table de mets . قلى مائدة .  
 . بأطعمة .  
 Se — . التزم بـ ، تعهد ، تكلف بـ .  
 — de qqn. . كلفه • غني بأثره .  
**Chargeur sm.** . محمل ، شحن .  
 — (Mar.) . صايف بضاعة [منقولة] .  
 . في سفينة .  
 — d'un fusil . ملقم ببندقية .  
 — de revolver . مشط المسدس .  
 — (Elect.) . شاحن بطارية .  
**Chargeuse sf.** . محملة الفيلز [في المناجم] .  
**Chariot sm.** . عربة [لنقل الأثقال] .  
 . عربة [عجلة] بوضع فيها الطفل لرسمها .  
 . لتساعده على المشي .  
 — . حاملة [جزء متحرك في آلة] .  
 . تحمل الأداة العاملة .  
 — (Techn.) . ميجر [حاملة الورقة المطبوعة] .  
 . في الآلة الكاتبة .  
 — de chargement (Milit.) . عربته .  
 . الإلقاء .  
 — alsacien . سرير بعجلات .  
 — à liqueurs . حاملة المشروبات .  
 Le grand — (Astro.) . الدب الأكبر .  
 Le petit — (Astro.) . الدب الأصغر .  
**Chariotage sm.** (Techn.) . دحني ، تسطين .  
**Charisme sm.** . هبة للنبية .  
**Charitable adj.** . رحيم ، متسامح ، مخلص .  
 . خبير .  
 . لطيف ، محبوب .  
 . مؤسسة خيرية ، مبرة .  
 Institution — .  
**Charitablement adv.** . بمحبة .  
 . احساناً .  
 . برباً .  
**Charité sf.** . محبة .  
 . بر ، إحسان ، رافة ،  
 . رحمة .  
 Demander la — . تسول ، شحذ .  
 Faire la — . تصدق ، أحسن .  
 Prêter des — à qqn. . تم في حقه .  
**Charivari sm.** . لغط ، غوغاه ، ضجيج .  
 . ضوضاء ، جلبة .  
 . نزاع صايب .  
 — . موسيقى ناشرة .  
**Charlatan sm.** . مشعوذ .  
 . طيب جاهل .  
**Charlatanerie sf.** . دجل ، شعوبة .  
 . مخرفة ، خداع .  
**Charlatanesque adj.** . دجل ، خداعي .

**Charlatanisme sm.** . تدجيل ، شعوبة .  
**Charlemagne (Faire —) loc. verbale** . انتسحب بتمد الربيع .  
**Charleston sm.** . شارلستون (نوع من الرقص) .  
 . الصايب انتشر عام (١٩٢٥) .  
**Charlotte sf.** . شارلوت (نبعة نسائية مشرقة) .  
 . بالفتلا .  
 . حلوى بالفاكهة والخبز والكريمة .  
**Charmant, e adj.** . لطيف ، ظريف .  
 . فتان .  
 Prince — . فارس أسطوري .  
 . شاب .  
 . جميل ، نفى الأعلام .  
**Charme sm.** . سحر .  
 . جمال .  
 . فطنة ، رقية .  
 Porter un — sur soi . حمل تمزينة .  
 Les — s d'une femme . متفان امرأة .  
 Se porter comme un — . تمتع .  
 . بصبحة تامة .  
 Le — de la musique . أسر الموسيقى .  
 — du style . روعة الأسلوب .  
 Faire du — . أغشى .  
 Le — se rompit . بطل السحر .  
**Charme sm. (Bot.)** . نيرينة (جنس شجر) .  
 . مترجمي من الفصيلة البلوطية .  
**Charmer vt.** . سحر ، فتن .  
 — le serpent . رقى الحية .  
 — les yeux . بهر العين .  
 — la douleur . خفف الألم .  
 Sa beauté m'a charmé . سباني جمالها .  
**Charmeur, euse s.** . ساحر ، سحار .  
 . فائن ، فتان .  
 — de serpents . حاور .  
**Charmille sf. (Bot.)** . شرم يتولي (نوع من) .  
 . الشرم المرعي الشكل يلو من ٦ الى ١٨ م) .  
 . خجلة .  
 . خجلة نيرينات .  
**Charnel, le adj. et s.** . شهواني .  
 . جسدي .  
 Désirs — s . شهوات الجسد .  
 Les biens — s . خيرات الدنيا .  
 Les — s . البشر .  
**Charnellement adv.** . شهوانياً ، جسدياً .  
 Connaitre — . جامع ، اتصل جنسياً .  
**Charner sm.** . مدفن العظام ركام جثث .  
**Charnière sf.** . مفصلة ، نقطة .  
 . اتصال .  
 . محور الاطباق .  
 — . لصيقة (قيدة ورق مصصاة لاصاق) .  
 . نمرة البريد في دفتر المجموعة .

- d'une coquille مِفْصَلَة المحارة (عَصَلَة تجمع بين شَيْئِي المحارة).
- (Techn.) مَفْصَل (نقطة متحركة تصل بين أداتين • نقطة اتصال بين جزيين في حصن).
- d'un pli (Géol.) مُلْتَقَى سَمَحِين.
- Être à la — كان عِد مُلْتَقَى أَمْرِين.
- Charnu, e adj. لَحْمِي • لَحِيم.
- Très — أَهْبَر (كثير اللحم).
- Homme — بَدِين.
- Plante — e ثَبَات لَحِيم.
- Fruit — ثَمَرَة كَثِيفَة اللَّب (أو الشَّحْم).
- Charognard sm. عَقَاب • مُسْتَفِيل المصاب.
- Charogne sf. جَشَّة • جِفَّة (حَيوان) رَمَّة.
- قَدَر • وَيَخ !
- Charpentage sm. نِجَارَة (عَمَل النِّجَار).
- مَنَع بِنْيَة (في بيت أو سَفِينَة).
- Charpente sf. بِنْيَة • هَيْكَل بِنَاء، مِفَالَة.
- هَيْكَل عَظْمِي.
- d'un roman حَبْكَة رَوَايَة، مَخْطَطُهَا.
- أَغْصَان حَامِلَة (بمجموع الأغصان (Bot.) التي تحمل الشمار في شجرة).
- Charpenter vt. نَجَّرَ • عَطَط [لكتاب].
- un discours صَمَّ رِطَابًا.
- un roman نَسَّ رَوَايَة.
- Être bien — عَ هُوَ مَكِين • رَكِين.
- Charpenterie sf. نِجَارَة • فَن النِّجَارَة.
- هَيْكَل بِنَاء، وَرْشَة هَيَاكَل.
- Charpentier sm. نِجَار.
- Charpie sf. خِرْق القِيَاد، نَسَالَة (خِيوط كانت تستعمل قديمًا في ضمّد الجراح).
- Mettre en — مَرَّق قِطْعًا.
- Vêtement en — أَشْمَال.
- Viande en — لَحْم هَرِي.
- Charrée sf. رَمَاد الخَشَب • رَاسِب الصُّودَا الحَام.
- Charretée sf. حِمْل عَجَلَة نَقْل.
- Charretier, ère s. سَائِق عَجَلَة.
- Jurer comme un — أَكْثَر من السَّاب.
- Charretton ou Charretin sm. عَجَلَة نَقْل • نَقَالَة بِالْبَدِين.

- Charrette sf. عَجَلَة نَقْل، طَشِير.
- à bras عَرَبِيَّة يَد.
- anglaise عَجَلَة بَدُولَايْن.
- Charriage sm. نَقْل بِالطَّشِير.
- أَثْرَة النُّقْل (بالطَّشِير).
- (Géol.) زَحْلَة • زَحْلَة.
- Charrier vt. نَقَلَ بِالطَّشِير.
- Le fleuve charrie du sable النُّقْر بَنَجَحَت رَمْلًا.
- جَرَفَت جَلِيدًا.
- qqn. هَرَى بِهِ.
- vi. غَالَى بِالْع.
- Charroi sm. نَقْل [بالعجلات أو بالطَّابِر].
- قَاغَلَة عَسْكَرِيَّة.
- Charron sm. نِجَار عَرَبَات.
- Charronnage sm. نِجَارَة العَرَبَات.
- Charroyer vt. نَقَلَ [بالعجلات أو بالطَّابِر].
- Charroyeur sm. نَاقِل [بالعجلات أو بالطَّابِر].
- Charruage sm. (Agric.) كَرَبَ بِالْمِخْرَاط.
- مَكْرَبَ مِخْرَاط (ما يمكن أن يَكْرَب بِمِخْرَاط واحد).
- Charrue sf. مِخْرَاط (أداة الحَرث).
- حَرَثَة (ما يحَرِث عِمْرَاط واحد في يوم).
- Mettre la — devant les bœufs بَنَى بِالنَّهَابَة، قَلَبَ المَوْضِع.
- Charrue-balance sf. (Agric.) مِخْرَاط قَلَاب.
- Charte sf. بَرَامَة، صَكْ أَتْيَاز • قَانُون، دُسْتُور، شِرْعَة • قَاعِلَة.
- des Nations Unies مِثَاقُ الأُمَم المُنَحَلَة.
- Charte-partie sf. (Mar.) عَقْد [بِجَارِ سَفِينَة].
- Chartil sm. شَرْتِيل (عَرَبِيَّة تَعْلُ مَسْطِيلَة).
- سَخِيفَة الطَّابِر.
- Chartreuse sf. مَسْتَرَل دِيفِي • شَرْتُورِيَة (مَشْرُوب وَهِيَان شَارْتِر).
- دَئِير الشَّرْتُورِيْن.
- Chartreux sm. رَاسِب شَارْتِرِي.
- (Zool.) أَرْمَد • (هَرَامَدِي القَوْن).
- Chartrier sm. أَمِين وَثَاق • عَجْمُوعَة قَوَانِين.
- مُسْتَوْدَع قَوَانِين.
- Chas sm. سَم الخِيَاط، عَيِّن الإثْرَة.

- Chasmogamie sf. (Bot.) نَتْفِيع مُبَادَل.
- Chase sf. صَيْد • قَتَص • أَرْض صَيْد • مَطَارَة.
- Tableau de — مَصْبَد • طَرَادَة صَيْدَة.
- d'eau طَرَادَة مَاء (أداة لتنظيف الأدوات الصحيّة).
- La — a passé par là سَرَّ الصَّبَادُون من هُنَا.
- Pièce de — (Milit.) مِدْقَبَة المَقْدَمَة.
- Avion de — طَائِرَة مَطَارَة.
- Donner la — à un voleur طَارَد لِصَاحِب.
- Être en — طَارَد [الْكَلْب].
- Prendre en — نَعَقَبَ.
- Faire la — au mari سَعَت لِإِيْجَاد رُوج.
- Chasse sf. مِدْقَصَر • مُنْطَوِق مُخْتَلَفَات.
- مَشْوَى وَلِي (أو قِيدِيس).
- مِطْرَقَة حَذَاد.
- d'une lancette قَبْصَة مِشْرَط.
- d'un verre de lunette إِطَارُ رُجَاجِيَة.
- De belles — عِيُون جَمِيلَة.
- Chassé sm. طِيرْدَة • (زَحْلَة رِجْل في الرُقْص).
- Chassé, e adj. مَطْرُود • مَصْبَد.
- Chasse-clou sm. عَرَّاز سَامِير • إِزْمِيل.
- Chassé-croisé sm. تَبْدِيل [بلا جَدْوَى].
- تَنَاحَق [في الرُقْص].
- Chasse-goupille sm. (Techn.) طَائِرَة الشَّكَّة (أداة لإِخْرَاج الشَّكَّة من مَوْضِعِهَا).
- Chasclas sm. (Bot.) شَاسَلَا (عُصْب اِيْض).
- Chasseclaus sm. (Bot.) شَاسَلَا يَعْرِف بِاسْم مَوْطَن في فَرَنَسَا.
- Chasse-marte sm. inv. (Mar.) مَسَاحِيلَة • (مِفْنَة شِرَاجِيَة أو مَرَكَب صَيْد بثلاث صَوَار يَعْمَل بِخَاصَّة قَرَب السَّوْاحِل).
- عَرَبِيَّة الأَسْمَاك.
- Chasse-mouches sm. inv. مِرْوَحَة، مِذْبَنَة.
- شَبْكَة الذَّهَاب (نوع من الشبَاك تَعْمَلُ بِهَا الخِيُول لِتَمْنَع الذَّهَاب من أَذِينَهَا).
- Chasse-neige sm. inv. طَرَادَة السَّجَل.
- رِيح مَرْمَر.
- Chasse-pierres sm. inv. طَرَادَة الحِجَارَة [في سَكَة الحَلِيد].
- Chassepot sm. بُنْدُقِيَّة [حَرَب السَّجِين في فَرَنَسَا].

Chasser vt. et vi. صاد ، قَتَصَ .

— l'ennemi طَرَدَ الْعَدُوَّ .

— le renard طَارَدَ الثَّعْلَبَ .

— un clou أَدْخَلَ بِشْماراً ، غَرَزَهُ .

— une mauvaise odeur أزالَ رائحةً كَرِيهةً .

— un troupeau de moutons أَزْجَى .

— sur les terres d'autrui قَطَعَ غَمَّ .

— sur les terres d'autrui تَعَدَّى .

— sur les terres d'autrui على حَقِّوقِ غَيْرِهِ .

Le vent chasse du nord الرِّيحُ تَنْفُخُ .

— من الشمال .

Ce caractère chasse plus que tel autre

هَذَا الْخُطُوبُ يَأْخُذُ مِنَ الْإِسْاحةِ أَكْثَرَ مِنْ سِوَاهُ .

Le navire chasse السَّيْفَةُ تَتَسَرَّدُ .

Les roues chassent العَجَلاتُ تَتَزَلَّزَلُ .

Chasse-craie sf. صَيْادَةُ قَنَاصَةٍ .

Chasse-roue sm. رَايَةُ الْجُدْرانِ .

Châsses sm. pl. نَافِلَةٌ • عَيْنٌ .

Chasseur, euse s. صَيْادٌ ، قَتَّاصٌ .

— مُطَارِدٌ .

— s à cheval (Milit.) قَنَاصَةُ خَيْالَةٍ .

— de sous-marins (Milit.) غَوَّاصاتُ .

— طائرة مُطَارِدَةٌ • طَيَّار مُطَارِدٌ . (Milit.)

— au filet حَائِلٌ .

— d'images مُصَوِّرٌ [أَحْداثٍ] .

Le — d'un hotel حَبِيبيُّ فُنْدُقٍ .

Chassie sf. رَمَصٌ ، غَمَصٌ (رَمِخَ أَيْضاً) .

— يَنْصَعُ فِي جَرَى الدَّمْعِ مِنَ الْعَيْنِ

فِي أَصُولِ الْمَدْبِ .

Chasseux, euse adj. et s. رَمِصٌ •

أَغْمَصٌ ، أَرْمَصٌ (رَاجِعِ الْمَادَّةُ السَّابِقَةُ) .

Chassis sm. [إِطارٌ] (فِي لَوْحَةٍ أَوْ نَافِلَةٍ الْخ ...) .

— قَاعِيَّةٌ [فِي مَلْعَقَةٍ أَوْ سِيارَةٍ أَوْ قَاطِرَةٍ الْخ ...] ، بُنْيَةٌ .

— دَرَجٌ مُصَوَّرَةٌ (دَرَجٌ صَغِيرٌ مُتَحَرِّكٌ) .

— تَكُونُ فِي الصَّنِيفَةِ الْحَسَّاسَةِ فِي الآلَةِ

المُصَوِّرَةِ) .

— سَقِيفَةٌ .

— طَوَاقُ السَّطُورِ .

— d'imprimerie رِجْمُ امْرَأَةٍ مُشَقِفَةٍ .

Un beau — كَيْبَاسٌ (Photo.)

Châssis-pressé sm. (Photo.) شَمْسِيٌّ

— [إِطارٌ تَوْضَعُ فِيهِ الصُّورَةُ السَّيْبِيَّةُ

وَالْوَرَقَةُ الْحَسَّاسَةُ وَيُضَرَّضُ لِلشَّمْسِ لِنَظْفِيقِ

الصُّورَةِ سَوِيًّا] .

Chasoir sm. مِدْقٌ (كُلُّ مَا يَدُقُّ بِهِ أَوْ تَغْرُزُ

بِهِ الْمَسامِيرُ) .

Chaste adj. et s. عَافٍ ، طَاهِرٌ .

Femme — حَصانٌ ، حَصَّاءٌ .

Vie — مِيتَةٌ حَشيْمَةٌ .

Chastement adv. بَيعَةً ، بِطَهارةٍ .

Chasteté sf. عِفافٌ ، طَهارةُ النَفْسِ .

Faire vœu de — تَرَهَّبُ .

Chasuble sf. حُلَّةُ القُدَّاسِ (تُوبِ بَلَا

كَمِيْنٌ يَرْتَدِيهِ الْكاهِنُ عِنْدَ إِقامَةِ القُدَّاسِ) .

— تَوْبٌ بَلَا كَمِيْنٍ .

Chasublerie sf. كَتَّابِيَّةٌ • (صِناعةُ الحَلالِ

الْكَنِيبَةِ أَوْ الاتِّجارِ بِهَا) .

Chasublier sm. كَتَّاسِيٌّ • (تاجِرُ

الحُللِ الْكَنِيبَةِ) .

Chat, te s. مِيرٌ ، قِيطٌ ، سِنُورٌ .

— à neuf queues سَوَاطِيقُ تِسْعِ خُرَاطِطٍ .

Langue de — لِسَانُ القِيطِ (يَسْكُوتُ

مُسْتَعِلاً) .

Il n'y a pas un — لَا وَجُودَ لِأَحَدٍ .

Vivre comme chien et — عَاشَا فِي

مُخَصَّصَةٍ دائِمَةٍ .

Écrire comme un — خَرَبَشَ .

Avoir un — dans la gorge بَعَثَ صَوْتَهُ .

Donner sa langue au — أَقَرَّ بِالْعَجَزِ

فَرَّقَ إِيجادَ حَلٍّ .

Acheter — en poche اشْتَرى مِنْ غَيْرِ أَنْ

يَقْصُصَ الْبِضاةَ .

Réveiller le — qui dort أَثَارَ مُشْكَلَةً

مُنْشِيَةً .

— échaudé craint l'eau froide مَنْ

نَهَشَتْهُ الْحَبِيَّةَ حَدَّيرَ الرِّسَنِ .

La nuit, tous les — sont gris

أَصُورٌ ، يَحْصُبُ التَّمييزَ بَيْنَ

الأَشْيَاءِ فِي الظُّلَمَةِ .

À bon — bon rat الدِّفاعُ فِي مَشْوَى

المُجُومِ .

Châtaigne sf. (Bot.) كَسْتَنَةٌ ، قَسْطَلَةٌ

(شَمْرَةُ القَسْطَلِ أَوْ الشَّاهِبْلُوطِ أَوْ الْكَسْتَنِ) .

— لَكْسَمَةٌ ، لَطْمَةٌ . (Pop.)

Châtaigneraie sf. مَغْرَسُ القَسْطَلِ (أَوْ

الشَّاهِبْلُوطِ أَوْ الْكَسْتَنِ) .



Châtaignier sm. (Bot.) قَسْطَلٌ ، شَاهِبْلُوطٌ •

كَسْتَنَةٌ (شَجَرٌ مِنَ الفَصِيلَةِ البَلُوطِيَّةِ لَهُ

ثَمَرٌ يُوَكَّلُ بِشَوْبَةٍ) .

Châtain, e adj. كَسْتَنائِيٌّ ، لَوْنٌ

أَمْشَرٌ ، أَشْمَرٌ مُخَمَّرٌ .

— sm. لَوْنٌ كَسْتَنائِيٌّ .

Chataire sf. (Bot.) v. Catnire

Château sm. قَصْرٌ ، مَبْرَحٌ ، مَقْصُورَةٌ رَيفِيَّةٌ

— fort قَصْرٌ مُحصَّنٌ ، أَلْمٌ .

— d'eau خَزَّانُ ماءٍ [لِلتَّوْزِيعِ] .

— de cartes قُصُورٌ مِنْ وَرَقٍ (مَا يَسْهَلُ

هَنَمُهُ) .

— x en Espagne أَصْغَاتُ أَحْلامٍ .

Mener une vie de — تَرْقَهُ .

Ville prise, — rendu الفَرْقُ بِتَسْجِيعِ

الأَصْلِ .

Chateaubriand ou Châteaubriant

sm. شاتوبُريان (طَبَقٌ مُؤَلَّفٌ مِنْ شَرِيحَةٍ

لَحْمٍ بِقَرِيٍّ مَشْوِيٍّ ، مَأْخُودَةٍ مِنَ

السَّفْلِ ، وَمِنَ الْبَطاطَا الْمَقْلِيَّةِ) .

Châtelain sm. سَيِّدُ قَصْرِ .

Châtelaine sf. سَيِّدَةُ قَصْرِ .

— حِزامٌ • مِشْبَلِكٌ [لِتَعْلِيقِ السَّاعَةِ

أَوْ الْفَاتِيحِ] .

Châtelet sm. حَصِينٌ (حَصْنٌ صَغِيرٌ) .

Châtellenie sf. وَلايَةُ قَصْرِ • [إِقطاعِيَّةٌ

قَصْرٌ] .



Chat-huant sm. (Ois.) خَيْبَلٌ (طَائِرٌ مِنَ

الْبُيُوتَاتِ) .

**Châtier** vt. عاقب • قاص • هذب .  
 — son corps . تقشّف ، عاقب نفسه بالحزام .  
 — son style . تفتح أسلوبه .  
**Châtière** sf. باب الهرة (فتحة في الباب لتدخل منها الهرة أو تخرج) • مهوِّرة (فتحة تهوية في الأبنية) .  
 — فتح الهِرْزة .  
**Châtiment** sm. عقوبة ، عقاب ، تأديب ، قصاص .  
**Chatolement** sm. لسان ، تالّث لَوْن ، زُهور .  
**Chaton** sm. قفص القفص • حَجَر كَرِيم .  
**Chaton** sm. هِرْزَة (هرة صغيرة) • كُومة غبار .  
 — قِدَة (نظام ازهار خاص (Bot.) بالجوز والصنّاف والحور واللب الخ ...) .  
**Chatonner** vi. وَصَّمت - القِطَة .  
**Chatouille** sf. دُغْصُوسُ الجِلْكِي (Zool.) (وهو جنس اسماك غضروفية ماصة من الأسلاك وفصيلة الجلكيات) .  
 — دَغْدَغَة • مُدَاغَة .  
**Chatouillement** sm. زَغْرَغَة ، دَغْدَغَة .  
 — مُدَاغَة .  
 — نَحْصَة خَفِيفَة • تَأْكُل .  
**Chatouiller** vt. زَغْرَغ ، دَغْدَغ • دَاعِب .  
 — l'orgueil de qqn. تَسْلُف .  
 — l'appétit . قَبَح الشَّهْيَة ، أَثَارها .  
 — l'oreille . أُطْرِب .  
 — un cheval . غَسَّر حِصَانًا ، هَاج .  
**Chatouilleux, euse** adj. حَسَّاس • شَرِيع .  
 — الاقْفعال ، قَرِيب القَبْص .  
**Chatoyant, e** adj. زاهر ، لَمَاع .  
 — Style — أَشْلُوب بَرّاق (أسلوب غني بالصور الخيالية والألوان) .  
**Chatoyer** vi. زَهَرَ ، تَلَأَل ، بَرَق .  
**Châtrer** vt. خَصَى .  
 — un livre . حَذَف مَقَام من كتاب .  
 — une plante . انْتَرَع زُهور بُتَة .  
**Chatte** sf. هِرَة ، قِطَة .  
**Chattermite** sf. مُدَاهِن ، مُخَادِع ، مَظَاهِر بالعَلِيَة .  
**Chatterie** sf. مُدَاهِنَة ، مُخَادَعَة • حَلَلِيَّات .  
**Chatterton** sm. (Techn.) شَرِيط عازِل .

**Chat-tigre** sm. قِطَة نِمْرِيَة .  
**Chaud, e** adj. حَار • سَاخِن • حَام .  
 — patriote . وَطَنِي حَيُور ، مُتَحَيِّس .  
 — e dispute . مُشَاجَرَة حَادَة .  
**Habit** — كُوب دَقِي .  
**La saison** — e . العَصِيف .  
**Ton** — لَوْن نَصِير .  
**Tempérament** — طَبْع شَهْوَانِي .  
**Nouvelle toute** — e . تَبَا جَلِيد .  
**Battre le fer pendant qu'il est** — تَصَرَّف في الوَقْت المُنَاسِب .  
**Pleurer à — es larmes** . بَكَى بِعَرَّة ، تَكَب الدَّمْع بِطَرَارًا .  
**Se tenir** — تَدَقَّا .  
**Être — de vin** . سَكِر .  
**Il souffle le — et le froid** . قَلْب • سَاعَة مَمَك سَاعَة حَلِك .  
**Boire** — شَرِب شَرَابًا سَاخِنًا .  
**Chaud** sm. حَرَارَة ، سَخُونَة .  
**Cela ne fait ni — ni froid** . هَذَا لَا يُوَسِّر وَلَا يَقْدِم ، هَذَا لَا يُوَسِّر .  
**Opérer à —** . أَجَرى عَمَلِيَة في أَثْنَاء وَجُود حَرَارَة • تَصَرَّف في أَثْنَاء الأُزْمَة .  
**Chande** sf. نار وَهَاجَة • تَحْبِيَة .  
 — (Techn.) . إَحْمَاء [لتَطْرِيق] .  
**Donner une —** . حَتَّى .  
**Chaudron** sm. مَرَق حَار • حَارِيَة • (يُض بالين الحار) .  
**Chaudement** adv. بِحَرَارَة ، بِسَخُونَة .  
 — بِهَمَة ، بِحِمَاة .  
**Se tenir** — تَدَقَّا .  
**Chaud-froid** sm. مَبْرَدَة • (طعام يُعَد سَاخِنًا من الطيور والمابينيز ويُتناول بارداً) .  
**Chaudière** sf. خَلِيقِن ، دَسْت • مِلْء دَسْت .  
 — مِرْجَل ، مَوَكِد بُخَار . (Techn.)  
**Chaudron** sm. قِدْر مَعِينِيَة • مِلْء قِدْر .  
 — آلَة مَوِيقِيَة رَدِيَة .  
**Chaudronnée** sf. مِلْء قِدْر .  
**Chaudronnerie** sf. نِجَامَة (صناعة النحاس) • نِجَامَة (مَصْنَع التَحَابِيك) .  
 — مَرَايِل ، خَلَايِق .  
**Grosse** —

**Chaudronnier, ère** s. نَحَّاس (صانع القدر المعدنية • تاجر النحاس أو القدر المعدنية) .  
**Chauffage** sm. تَدْفِيفَة ، تَسْخِن ، إَحْمَاء .  
 — إِبْقَاد .  
**Bois de —** . حَطَبُ الإِخْرَاق .  
 — central (Techn.) . تَدْفِيفَة مَرْكَزِيَة .  
**Chauffant, e** adj. مُسَخِّن ، مُحْمَم • مُدْفِئ .  
**Chauffard** sm. سَائِقُ أَرْمَن .  
**Chauffe** sf. إَحْمَاء ، تَسْخِن • مَرَقِد • نار • تَقَطِير • زَمَن التَّعْبِيَة .  
**Donner une —** . حَتَّى .  
**Chambre de —** . عُرْفَة المَرَايِل [في السفن البخارية] .  
**Bleu de —** . بَزَة الوَقَاد .  
**Surface de —** (Techn.) . يَسَاحَة التَّعْبِيَة (قسم أسفل في المِرْجَل مُفَصَّل اتصالاً مباشراً بالنار) .  
**Chauffe-asselettes** sm. inv. سَخَانَة صُحُون .  
**Chauffe-bain** sm. سَخَانَة حَمَام .  
**Chauffe-eau** sm. inv. سَخَانَة مَاء .  
**Chauffe-lit** sm. سَخَانَة سَرِير .  
**Chauffe-main** sm. inv. مِدْفَاءَة اليَدَيْن .  
**Chauffe-pieds** sm. inv. مِدْفَاءَة القَدَمَيْن .  
**Chauffe-plats** sm. inv. سَخَانَة أَطْيَاق [الطعام] .  
**Chauffer** vt. سَخَّن ، حَتَّى • دَقَّا .  
 — un candidat . نَشِط في إِبْقَاد طَالِب لَامْتِحَان .  
 — une affaire . عَجَّل في أَمْر .  
 — qqn. à blanc . اسْتَنَارَه .  
 — vi. تَحَمَّس • اشْتَمَل • اسْتَحَرَّ ، سَخَّن ، حَمِي .  
**C'est un bain qui chauffe** . عَاصِفَة قَايِمَة • سَحَاب مُطْطِير .  
**Se —** . تَدَقَّا ، اصْطَلَّ .  
**Montrer de quel bois il se chauffe** . أَبَانَ مِنْ مَقْدَرَه .  
**Chaufferette** sf. مِدْفَاءَة صَغِيرَة • مِدْفَاءَة القَدَمَيْن .  
**Chaufferie** sf. مَرَوِّع المِرْجَل [في مَعْمَل أو سَفِينَة بَخَارِيَة] .

**Chauffeur sm.** سائق سيارَة .  
— d'une locomotive . وقاد [قاطرة] .  
Les — s du dimanche . السائقون الأزدباء .  
**Chauffeuse sf.** وظيفته [مقعد وظيفي] .  
قُرب النار .  
**Chauffour sm.** أكتون ، قُرن الكيلس ،  
مُجْبِرَة .  
**Chaufournier sm.** كلاس ، جبار .  
(عامل مسؤول عن فرن الكلس) .  
**Chaulage sm. (Agric.)** إصلاح بالكيلس ،  
دَمَل بالكيلس .  
**Chauler vt. (Agric.)** أصلح [أرضاً] بالكيلس ،  
دَمَل بالكيلس .  
— غسَل بماء الكيلس .  
— un mur . كلس جداراً .  
**Chaulouse sf. (Agric.)** مُسمدة الجير .  
مُجْبِرَة .  
**Chaulmoogra sm.** زَيْت الشولوغرة (زيت)  
بتخرج من النبات ويستعمل في  
مداواة البترس) .  
**Chaulmoogratique adj. (Acide —)**  
حَمْض الشولوغرة .  
**Chaumard sm. (Mar.)** مَوْجِه القُلوس .  
**Chaume sm. (Bot.)** حَشَقَة (أصل الزرع)  
يبقى بعد الحصاد) .  
— قَصَبَة ، قَلَم ، ساق النجيليات .  
— حَقْل القَصَب ، قَلَم السُّقوف .  
Être né sous le — . كان مولوداً في الريف .  
— s . مراعٍ يَزْود .  
**Chaumer vt. et vi. (Agric.)** قَصَلَ .  
الحَشَقَات • قَلَعَ الحَشَقَات .  
**Chaumière sf.** كوخ قَش • مَقْصورة  
[ذات سقف من قش] .  
La — et le palais . الكوخ والقصر ،  
الفقر واليسر .  
**Chaumine sf.** خَص ، كَوَيْخ قَش .  
**Chaussant, e adj.** مُناسِب لِقَدَم .  
**Chausse sf.** وشاح جايحي • لِبَادَة  
التَرْشِيع (قمع من القماش) .  
— s . سُرَّابيل .  
N'avoir pas de — s . أَمَلَق .  
Tirer ses — s . قَرَعَ • رَحَلَ .  
**Chaussee sf.** طَرِيق مُعْبِدة • قَارِعة طَرِيق .  
— سَمَر مُرْتَمِع [في أرض خضبة] .

— سَد ، حاجز ماء [في مستنقع أو جدول] .  
— حَبْدَ بَحْرِي [لسلة صُحُور  
قرب سطح الماء] .  
Ingénieur des ponts et — s . مَهْنَتِيس  
جُور وطُرُقَات .  
Rez-de — . دور أرضي .  
**Chausse-pied sm.** قَرَن ، لِبَادَة أَحْدِيَة .  
**Chausser vt.** انْتَحَلَ ، احْتَدَى .  
— qqn . انْعَلَه .  
— des lunettes . خَبَطَ نَظَّارَتَيْنِ  
عل الأنف .  
— une plante (Agric.) . حَفَنَ ثَبَّة (جمع)  
الراب حول ساقها لصونها من الرطوبة  
والصقيع في الشتاء) .  
— une voiture . رَكَب عَمَلَات لِسَارَة .  
— les étriers . أدخل القَدَمين في الرُكَّابِين .  
— les bottes de qqn . خَذَا حَلْوَه .  
— vi . وافَقَ القَدَم .  
Se — . انْعَل ، احْتَدَى .  
Se — d'une idée . تَشَبَّثَ بِفِكْرَة .  
**Chausse-trape sf.** فَنَح • مَكِيدَة ، حِيلَة .  
— فَنَح لَمَالِب .  
**Chaussette sf.** جَوْرَب .  
— à clous . حِذاء مُحَدَّد .  
Jus de — . قَهْوَة رَدِيَة .  
**Chausseur sm.** إَشْكَاف ، حَذَّاء (صانع)  
الأَحْدِيَة • بائِع الأَحْدِيَة .  
**Chausson sm.** مَشَابِيَة (خُفَّ يستعمل داخل  
المنزل) • حِذاء طِفْل .  
— مُرَاكَلَة • (رياضة تكون بالانقائل  
بالرُكْل ولها أصول وقوانين كالملاكمة) .  
— de danse . خُفَّ الرُقَص .  
— خُفِيَّة • (حُلوى من المعجن)  
والشار والزبدة الخ ، مستطيلة كالخُف) .  
**Chaussure sf.** حِذاء • حِذاءَة (صِنَاعَة  
الأَحْدِيَة • تِجَارَة الأَحْدِيَة) .  
Trouver — à son pied . وَجَدَ مَا يُؤَافِقُه .  
**Chaut v. Chaloir .**  
**Chauve adj.** أَمْلَع ، أَقْرَع .  
Mont — . جَبَل أَقْرَع .  
**Chauve-souris sf.** خُفَّاش ، وَطْرَاط .  
**Chauvin, e adj. et s.** شَوْفِي (وطني)  
مُنْطَرَف .  
**Chauvinisme sm.** شَوْفِيَة (تَرَمَّتْ وطني) .

**Chauvir vi. (— des oreilles)** نَصَبَ أذِنَه  
[للخمار وسواه] .  
**Chaux sf.** كِلْس ، جِير .  
Sulfate de — . جَبْس .  
Cela est fait à — et à ciment . هَذَا  
مُفْعِن ، رُكْبِن .  
**Chavirement ou Chavirage sm.**  
انْقِلَاب • غَرَق • تَرْتُج .  
**Chavirer vi. (Mar.)** • انْقَلَبَ • غَرِقَ •  
تَرْتُج .  
— (fig.) . انْقَلَب ، تَأَثَّر .  
— vt . قَلَب ، أَوْقَعَ .  
**\*Chébec ou Chébek sm.** شَبَّاك ،  
سُفُوك (مركب بثلاث صواري) .  
**\*Chèche sm.** شاش (نسيج رقيق يستعمل  
في صنع الشاش) .  
**\*Chéchia sf.** شاشِيَة (غطاء من شاش للرأس) .  
**Check-list sf. (Aviat.)** قَائِمَة المُرَاجَعَة  
(لأربعة أسئلة تساعد الاجابة عنها في التوثق  
من حالة طائرة قبل اقلاعها) .  
— امْتِحَان طَيِّبِي عام .  
**Cheddite** شَدَيْت (مُتَفَجَّر يعرف باسم  
مَحَلَّة في فرنسا) .  
**Chef sm.** رَأْس • رَئِيس • وَلِي أمر •  
كَبِير قَوْم .  
— مَوْس [امبراطورية او ملكية  
او نظرية الخ ...] .  
— d'État . رَئِيس دَوْلَة .  
— de l'armée (Milit.) . قَائِد الجَيْش .  
Commandant en — (Milit.) . قَائِد عام .  
— de famille . رَبُّ أُسْرَة .  
— de gare . نَاطِق مَحَطَّة .  
Lç — de file . المَوْجِه ، المُتَقَدِّم .  
— de parti politique . زَعِيم حِزْب .  
— de tribu . شَيْخ قَبِيلَة .  
— d'accusation (Dr.) . عُنْصُر الاتِّهَام ،  
وَجْه التَّهْمَة .  
— de cuisiniers . طَافِ أول .  
En — loc. adv . بِصِفَة رَئِيس .  
De son propre — . مِنْ تَلْغَاة نَفْسِه .  
Sur ce — . فِي هَذَا الصَّدَد .  
Il importe, au premier — , que...  
من الجَوْهَرِي أَنْ ...



**Chef-d'œuvre** sm. طَرْقَةُ رَائِعَةٍ .

تُحَفَةٌ • عَمَلٌ رَائِعٌ .

— d'hypocrisie غَايَةُ الشَّقَاقِ .

**Chefferie** sf. (Milit.) مُقَاظَعَةٌ حَمَلِيَّةٌ .  
(مُحَافَظَةٌ أَوْ مِيقَظَةٌ خَاصَّةٌ حَمَلِيَّةٌ لِمُضَابِطٍ .)

— (Milit.) رِثَاسَةُ مَكْتَبِ الْمُتَمَنِّعَةِ .

**Chef-lieu** sm. قَسَبَةٌ [مُحَافَظَةٌ] •  
مَرْكَزُ [قَضَاءٍ] .

**Cheftaine** sf. رَيْبَةُ كُتَّافٍ .

\***Cheikh** ou **Scheik** sm. شَيْخٌ .

رَئِيسُ قَبِيلَةٍ .

**Chéllite** sf. (Méd.) التَّيَاهَابُ الشَّفَقِيْنِ .

**Chéiroptères** ou **Chiroptères** sm. pl. مُجَنَّحَاتُ الْأَيْدِي  
(Zool.)

(زَيْتَةُ مِنَ التَّيْدِيَّاتِ مِنْ فَصَالِهَا

الْوُطُوغِيَّةِ وَالْمُخَفَّاشِيَّةِ الْخَبِثَةِ ...)

**Chelem** sm. شَكَمٌ (فَوْزٌ سَاحِقٌ فِي وَرَقِ اللَّعْبِ  
بِاجْتِمَاعِ كُلِّ الْأَوْرَاقِ الرَّائِعَةِ فِي يَدٍ وَاحِدَةٍ .)

**Chélicères** sm. pl. (Zool.) قُرُونٌ (زَوَائِدُ)  
رَاسِيَّةٌ فِي الْعُنُكِيَّاتِ .

**Chélidoine** sf. (Bot.) بَقْلَةُ الْخَطَاطِيْفِ  
(نِيَاتُ بَرِّي مِنَ الْفَصِيلَةِ الْخَشَخَاشِيَّةِ) .



**Chélifère** sf. (Ins.) شَبَبُونَةٌ (جَنْسُ حَشَرَاتٍ)  
نَافَعَةٌ مِنَ الْقَارِبِ الْكَاذِبَةِ تَعِيشُ فِي الْبُيُوتِ .

**Chelléen** sm. شَكْلِي (أَقْلَمُ الْعُهُودِ الْحَجَرِيَّةِ) .

**Chéloïde** sf. (Méd.) جَذْرَةٌ (خَرَّاجٌ)  
أَوْ وَرْمٌ يَكُونُ فِي الْجِلْدِ .

**Chéloniens** sm. pl. (Zool.) مَلْحَفِيَّاتٌ  
(زَيْتَةُ السَّلَاحِفِ مِنْ طَائِفَةِ الزَّوَاحِفِ) .

**Chemin** sm. طَرِيقٌ ، مَسِيلٌ ، دَرْبٌ .

— étroit مَازِقٌ .

Je n'irai pas par quatre — سَأَتَصَرَّفُ •  
بَصَرَاةً ، بَلَا الْوِيَاءِ .

Prendre le — de اتَّجَهَ إِلَى .

Faire du — تَقَدَّمَ ، تَرَتَّقَى •  
سَارَ مَسَافَةً .

Rebrousser — عَادَ ، رَجَعَ .

Faire son — تَجَجَّعَ .

Se mettre sur le — de qqn. اعْتَرَضَهُ .

— de fer سِكَّةٌ حَدِيدٌ .

— de la Croix دَرْبُ الصَّلَيبِ .

— de table طَرِيقُ الْأَلَامِ .

— faisant زُخْرُفٌ مَائِدَةٌ .

— faisant فِي الطَّرِيقِ .

— de la gloire سَبِيلُ الْمَجْدِ ، وَبَيْلَتُهُ .

Être en bon — اتَّخَذَ ، سَارَ فِي  
الطَّرِيقِ السَّوِيِّ .

Aller le droit — تَصَرَّفَ بِاسْتِغَامَةٍ .

Le — des écoliers الطَّرِيقُ الْأَطْوَلُ .

Le — de Damas الْإِقْتِدَاءُ .

Demander son — اسْتَهْدَى .

Montrer le — أَطْعَى الْمَثَلَ الصَّالِحَ .

Vieux comme le — أَشْهُرُ مِنْ نَارٍ  
عَلَى عِلْمٍ .

Tromper le — تَسَلَّى فِي الطَّرِيقِ .

**Chemineau** sm. طَالِبٌ عَمَلٍ [مُتَجَوِّلٌ] •  
شَحَاذٌ • مُتَكَبِّعٌ .

**Cheminée** sf. مَرْفُودٌ • مَدْفَأَةٌ • مَدْفِئَةٌ .

— de volcan مَنَفَذُ بَرْكَانٍ .

Sous la — فِي السَّرِّ .

— d'aération (Techn.) مَنَفَذُ  
التَّهْوِيَةِ .

**Cheminement** sm. سَبْرٌ ، مَسِيرٌ ،

سُلُوكٌ • تَقَدُّمٌ .

— à ciel ouvert طَرِيقٌ مُكْشُوفٌ .

— souterrain سِرْدَابٌ .

— مَسَلَكُ أَمَانٍ (طَرِيقٌ يَتِمُّهُ جَنْدٌ فِي  
تَقْلِيمِهِمْ نَحْوَ الْعُدُوِّ وَيَكُونُونَ آمِنِينَ  
مِنْ هَجَمَاتِهِ وَفِرَائِهِ) .

— de la pensée تَرْقِيَةُ الْفِكْرِ .

**Cheminer** vi. مَشَى ، سَارَ .

— تَقَدَّمَ ، تَطَوَّرَ .

**Chemiot** sm. عَامِلٌ (فِي سِكَّةٍ حَدِيدٍ) .

**Chemisage** sm. (Techn.) تَقْمِيمٌ .

— تَلْيِيسُ قَمِيصٍ • تَقْمِيمَةُ .

**Chemise** sf. قَمِيصٌ .

— de cylindre (Techn.) قَمِيصُ اسْتِطْوَانَةٍ .

— de nuit مَنَامَةٌ .

— ouverte دُرَاةٌ .

— de mailles زَرْدَةٌ .

— de papiers مَلَكْفٌ ، حَافِظَةُ أَوْرَاقٍ .

— (Archit.) سُرٌّ • سُورٌ خَارِجِيٌّ .

— (في حِمَاصٍ) .

**Les — s brunes** اقْتُمُصَانُ السَّمَرَاءِ .

الشَّيْبَةُ النَّازِيَّةُ .

**Les — s noires** اقْتُمُصَانُ السَّمَدَاءِ .

الشَّيْبَةُ الْفَاشِيَّةُ .

**Les — s rouges** اقْتُمُصَانُ الْحَمَرَاءِ .

(رَفَاقٌ غَارِبِيَالِدِيٌّ) .

Changer de qqc. comme de — بَدَّلَهُ  
مَرَّاتٍ .

Laisser dans une affaire jusqu'à  
sa dernière — أَفْلَسَ فِي مَشْرُوعٍ .

Se soucier d'une chose comme  
de sa première — لَمْ يَبُولِهْ أَقْلَ  
أَمْتِصَامٍ .

**Chemiser** vt. قَمَمَسَ ، لَبَسَ قَمِيصًا .

**Chemiserie** sf. مَقْمِصَةٌ (مَصْنُوعٌ  
قُمُصَانٌ • مَتَجَرَّ قُمُصَانٌ) .

**Chemisette** sf. حِيدَارٌ ، أَصْدَةٌ ، قَمِيصٌ  
نِسَائِيٌّ • حِيدَارٌ (قَمِيصٌ مُفْتُوحُ الصَّدْرِ) .

**Chemisier, ère** s. قُمُصَانِيٌّ (بَازِعٌ قُمُصَانٌ •  
صَانِعٌ قُمُصَانٌ) .

— sm. بُلُوزَةٌ (قَمِيصٌ نِسَائِيٌّ شَبِيهٌ  
بِقَمِيصِ الرِّجَالِ) .

**Chênaie** sf. غَايَةُ بَلْقُوطٍ .

**Chenal** sm. قَنَاةٌ ، مَجْرَى مَاءٍ [لِلسِيرِ  
طَاحُونَةٍ] .

— (Mar.) مَسَرٌّ مَائِيٌّ .

— aux du port مَدْخَلُ الْمِينَاءِ .

**Chenapan** sm. وَغْدٌ (مَاقِطُ النَّفْسِ وَالْهَمَةِ) .



**Chêne** sm. (Bot.) بَلْقُوطٌ .

— kermès سِنْدَبَانٌ .

— liège بَهْشٌ ، بَلْقُوطُ الْفَلَكَيْنِ .

— velant مَلْزُولٌ .

Pousser comme un — نَمَا بِقُوَّةٍ .

**Chêneau** sm. (Bot.) سِنْدَبَانَةٌ صَغِيرَةٌ .

**Chêneau** sm. مَجْرَةُ الْمِزْرَابِ (قَنَاةٌ ضَيِّقَةٌ •  
تَسْقُطُ فِيهَا مِاءُ السَّطْحِ) .

**Chenet** sm. أَنْفِئَةُ الْحَطَبِ (قَضَبٌ مَعْلَقٌ  
يُسْنَدُ إِلَيْهِ الْحَطَبُ فِي الْمَدْفَأَةِ) .

**Chêne-vert sm. (Bot.)** . بلوط أخضر .  
**Chênevrière sf. (Bot.)** . مقنبة .  
 حقل قنب .  
**Chênevis sm. (Bot.)** . بذرة .  
 القنب [يتخذ بها العطار] .  
**Chênevotte sf. (Bot.)** . ساق القنب .  
**Chenil sm.** . وجار الكلب .  
 — (fig.) . مكان قذير .



**Chenille sf. (Ins.)** . أسروع ، يسروع .  
 سرقة (دودة الفراش منذ خروجها من  
 البياضة حتى تتحول الى خادرة) .  
 — (Techn.) . سلطة . زنجير .  
**Chenillé, e adj. (Techn.)** . مصنوع  
 عربات مجهزة بزنجير .  
**Chenillette sf.** . مرنجيرة (عربة صغيرة  
 عسكرية مصفحة ومجهزة بزنجير تستعمل  
 لنقل الذخيرة او الجنود في ساحة القتال) .  
 — (Bot.) . عقرينة (جنس نباتات عشبية) .  
 من فصيلة القرنيات الفراشية) .



**Chénopode sm. (Bot.)** . رجل الإوز (جنس)  
 نباتات من السرمقيات يخرج  
 من بلورها زبوت طيبة) .  
**Chénopodiacées sf. pl. (Bot.)** . سرمقيات  
 (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين تشمل  
 السرمق ورجل الأوز الخ ...) .  
**Chenu, e adj.** . شاب . أشيب . ممتاز .  
 Montagne — e . جبل مضمم بالثلج .  
**Cheptel sm.** . مال المزرعة (ما يوجد في المزرعة  
 من خيل وأنعام وسواها) . إجارة الماشية .  
 Le — vif . المال الحي . الماشية .  
 Le — mort . المال الجليد . أذوات المزرعة .  
 Le — d'un pays . ماشية بلد .

**Chèque sm.** . شيك ، حوالة مقرية .  
 شيك مشطوب (شيك مضروب  
 عليه بخطين لا يقبضه إلا صراف او  
 مسؤول عن بنك) .  
 Carnet de — s . دفتر حوالات .  
 Régler par — . سدّد بشيك .  
 Toucher un — . قبض قيمة شيك .  
**Chéquier sm.** . دفتر حوالات [او شيكات] .  
**Cher, ère adj.** . عزيز ، أثير .  
 هو غير مطلوب أو  
 مرغوب فيه .  
 Vendre — . باع غالياً .  
 Rendre — . رقع الشعر .  
 Lutter contre la vie — ère . قاوم الغلاء .  
 Vendre sa vie — ère . اعتدّ بآثاره قبل موته .  
 Cher Monsieur . سيدي العزيز .  
**Chercher vt.** . بحث ، فحَص .  
 — femme . سعى في طلب زوجة .  
 Qui cherche trouve . من كد وجد .  
 — du secours . ألتبس عوناً .  
 — ses mots, en parlant . تعثر في كلامه .  
 — la petite bête . غالى في التدقيق .  
 — noise à qqn . خاصته .  
 — midi à quatorze heures . عقداً لأمس .  
 — une place . طلب وظيفة .  
 — un médecin . أحضر طبيباً .  
 Qu'allez-vous — là ? . ما الذي تصوّره ؟  
 Cela va — dans les 100 livres . يبلغ الثمن ثلثمائة ليرة .  
 Se — . استكشف نفسه . طلب  
 بعضهم بعضاً .

**Chercheur, euse adj. et s.** . مُفتش .  
 مُتقب . باحث ، بَحّاث .  
 — sm. (Astro.) . منظار فلكي .  
 — de fuites . كاشف تسرب الغاز .  
 Tête — euse d'une fusée . رأس متنبّع  
 [في صاروخ] .  
**Chère sf.** . طعام . سحنة .  
 Aimer la bonne — . أحب الأكل الفاخر .  
 Faire grande — . أترف .  
 Faire bonne — à qqn . بشّ به .  
**Chèrement adv.** . بعمّرة .  
 Vendre — sa vie . دافع عن نفسه ببالاة .  
**Chergui sm.** . ربح [شرقية] .

**Chéri, e adj. et s.** . عزيز ، حبيب .  
 Le — de sa maman . أثير أمه .  
**Chérif sm.** . شريف . أمير عربي ، زعيم .  
**Chérifien, ne adj.** . شرفي (متعلق بشريف) .  
 L'Empire — . الدولة الشرفية ، المغرب .  
**Chérir vt.** . أحب . دكّل . تعلّق به .  
 Se — . تعاب .  
**Chermès sm. (Ins.)** . قمريرة (اسم شامل  
 يطلق على حشرات تنتمي الى فصيلة  
 المفصريات تؤذي النباتات) .  
**Chérot adj. et s.** . غالر جداً .  
**Cherry sm.** . كرزية . مشروب الكرز .  
**Cherté sf.** . غلاء ، ارتفاع السعر .  
 — . سعر مرفوع .  
**Chérubin sm.** . كروب ، ملاك . طفل جميل .  
 — (Bx - arts) . رأس طفل مجنّح ،  
 رأس ملاك .  
 Face de — . وجه مدوّر .  
**Chervis sm. (Bot.)** . كترياء .  
 (نبات من الفصيلة الخيمية يزرع  
 لأجل جلوده وهي تطبخ) .  
**Chester sm.** . شستر (جبن انكليزي ينسب  
 الى موطنه في انكلترا) .  
**Chétif, ive adj. et s.** . ضعيف ، هزيل .  
 أصحف . فقير ، بتس .  
 Repas — . عشاء حقير .  
 Revenu — . دخل قليل .  
**Chétivement adv.** . ببؤس .  
 Vivre — . عاش بالقتير .  
**Chevaine ou Chevenne sm. v. Chevasse.**  
**Cheval sm.** . فرس ، جنود ، حيوان .  
 — . فرسية .  
 — vapeur (Techn.) . حِصان بخاري .  
 (وحدة قوة تساوي ٧٥ كلف في الثانية) .



— de frise . حاجز شائك .  
 — de bois . حاجز القشّ .  
 — entier . قنصل الخيل .  
 — de Troie . حِصان طروادة (جواد خشبي)  
 كبير جداً اختبأ اليونانيون في باطنه  
 ودخلوا مدينة طروادة ، واحتلوها .  
 وبُدل التعبير على المدوّ الداخلي) .

À — sur les principes رَجُلٌ بَادِي .  
Remède de — دَوَاءٌ نَاجِعٌ جَدًّا .  
Fièvre de — حُمَّى شَدِيدَةٌ .  
— de retour مُجْتَرِمٌ مُعْتَرِفٌ .  
Homme de — فَايِسٌ ، غَبَالٌ .  
Monter sur ses grands chevaux غَضِبَ • تَعَالَمَ .

Bridar son — par la queue عَكَسَ الْمَوْضِعَ .

A — loc. adv. عَلَى ظَهْرِ جَوَادٍ .

Être à — رَابِعٌ عَلَى أَيْ حَالٍ • رَاكِبًا .

Travailler comme un — بِتَدَلٍّ جُهْدًا • كَبِيرًا .

Cheval-arçons sm. inv. (Sports.)

جَوَادُ الْقَتْفَرِ (أداة رياضية تشبه ظهر الجواد يقوم عليها اللاعبون بحركات خفة) .

Chevalement sm. (Constr.) سِنَادُ [جدار] .  
— سَقِيفَةٌ [فوق بئر منجم] .

Chevalier vt. دَعَمَ • سَتَدَ • بَقَوَانِمَ .

Chevaleresque adj. قُرُوسِي • أَيْ .

Esprit — رُوحُ الْقُرُوسِيَّةِ .

Roman — رِوَايَةُ بَطُولِيَّةٍ [أو قُرُوسِيَّةٍ] .

Chevaleresquement adv. بِقُرُوسِيَّةٍ ، بِبَطُولَةٍ .

Chevalerie sf. قُرُوسِيَّةٌ (نظام عَسْكَرِيّ إقطاعي) • دُبَّةُ فَايِسٍ [في عددٍ من الأوسمة] .

La — (Milit.) الْقُرُوسَانُ [في الجيش] .

Roman de — رِوَايَةُ قُرُوسِيَّةٍ .



Chevalet sm. حَصَالَةٌ ، مِسْتَدٌ ، حَامِلٌ •

— لَوْحَةٌ صَغِيرَةٌ .

— du violon مُشْطُ الْكَمَانِ .

— مِسْخَبَةُ التَّغْلِيبِ (أداة خشبية

كان المجرمون يمدّون عليها لتعذيبهم) .

— de pointage (Milit.) مِسْخَبُ

التَّشْدِيدِ .

Chevalier sm. مُوَاطِنٌ مُسَلِّحٌ (مواطن يأتي في الدرجة الثانية حسب النظام الاجتماعي في بلاد اليونان القديمة والامبراطورية الرومانية) • فَايِسٌ • دَرَجَةُ فَايِسٍ [في مراتب الأوسمة]

— errant فَايِسٌ رَحَالٌ [لرفع المظالم] .

— servant فَايِسٌ فِي بَطْلَةٍ سَيِّئَةٍ .

— d'industrie مُحْتَالٌ ، تَعَابٌ .

— (Ois.) طِبْطُوقِي (جنس طير من طول (Ois.)

السَّاقِ وَالْمَنَاقِيرِ وَفَصِيلَةٍ دَجَاجِيَّاتِ الْأَرْضِ) .

Se faire — de qqn. دَافَعٌ عَنْهُ .

Chevalière sf. خَاتَمُ الشَّعَارَاتِ (خاتم كبير القفص تحفر عليه شعارات حامله أو أحرف اسمه الأولى) .

Chevalin, e adj. خَبْلِيّ (متعلق بالخيل) • شَبِيهِ بِالْخَيْلِ .

Cheval-vapeur v. Cheval. مُتَرَاكِبٌ .

Chevauchant, e adj. نَزْهَةٌ [على جواد] .

Chevauchée sf. كَتْمُوكَةٌ قُرُوسَانٌ .

— تَشَابُكٌ ، تَدَاخُلٌ .

Chevauchement sm. مُشَابَكَةٌ ، مُدَاخَلَةٌ .

— تَرَاكِبٌ أَرْضِيّ (اقتحام أرض (Géol.)

أَرْضًا أُخْرَى) .

Chevaucher vi. خَبَلَ ، رَكِبَ [جوادًا] .

— أَطْفَأَ [غَطَّى جُزْأً مِمَّا يَجَاوِرُهُ] .

Il a les dents qui chevauchent هُوَ مَرَاكِبُ الْأَسْنَانِ .

— vi. ou vt. انْطَلَقَ .

Cheveau-léger sm. pl. قُرُوسَانُ الْمَلِكِ .

Chevêche sf. (Ois.) حَذَى (بومة تعيش في الغابات) .

Chevelu, e adj. أَشْعَرٌ ، غَزِيرُ الشَّعْرِ •

— طَوِيلُ الشَّعْرِ .

Le cuir — قَرُوءَةُ الرَّأْسِ .

Monts — تَلَالُ مُشْتَجِرَةٍ .

Plante — نَبَاتٌ أَفْرَعٌ .

Chevelure sf. شَعْرٌ ، جُمَّةٌ ، وَفْرَةٌ .

— d'une comète (Astro.) ذَيْلُ مَذْتَبٍ (الضَّغِيرَةِ) .

La — de Bérénice (Astro.)

— دَيْسَارٌ (قطعة خشب أو معدن تستعمل لسد ثغرة أو لجمع بين جسمين أو لإيقاف حركة) .

— علاقة ، تعلّيق (قطعة من خشب أو معدن تستعمل للتعلّق) .

— d'écusson دَبْتُوسُ الشَّارَةِ .

— عُرْقُوبٌ (عَصَبٌ غليظ فوق (Anat.)

— المَقْبَبِ .

— de violon مِيلُونِي الْكَمَانِ .

Chevaline sm. (Pois.)

طَحْنَانٌ (جنس من سمك المياه الحلوة ، ظهره رمادي مُزَوَّرٌ وبطنه فضي اللون ، طوله يبلغ أحياناً ٥٠ سم) .

Chevet sm. رِيسَادَةٌ • رِيسَادَةٌ • رَأْسُ السَّرِيرِ .

Être brouillé avec son — أَرَفٌ .

Au — de qqn. قُرْبٌ سَرِيرِهِ .

Lampe de — قَبْذِيلُ السَّرِيرِ .

Livre de — كِتَابٌ مُفْعَلٌ .

— de l'église صَدْرُ الْكَنِيسَةِ .

Chevêtre sm. لَوْحُ الْأَرْضِيَّةِ (لوح كبير تتداخل فيه أخشاب الأرضية) • رِيسَادٌ ، ضِمَادٌ [الْفَلَكُ الْأَسْفَلُ] .

Cheveu sm. شَعْرَةٌ .

— x bouclés شَعْرٌ أَجْمَدٌ .

Tresses de — x ضَمَائِرٌ .

— de - Vénus (Bot.) شَعْرُ الْأَرْضِ (نبات عشبي طلي معمر من السراخس البساجيات . يكثر في المواقع الرطبة) .

Se prendre aux — x تَمَسَّكَ بِالشَّعْرِ • اخْتَصَمَا ، تَصَارَبَا .

Faire dresser les — x أَرْعَبَ .

Raisonnement tiré par les — x حُجَّةٌ وَاهِيَةٌ .

Saisir l'occasion aux — x انْهَضَ الْقُرْصَةَ السَّامِعَةَ .

Ne tenir qu'à un — تَوَقَّفَ عَلَى شَيْءٍ • يَسِيرُ يَدًّا .

Couper les — x en quatre غَالِيٌّ فِي التَّدْفِيقِ .

Se faire des — x تَصَابَقٌ • تَعَدَّبَ .

Avoir mal aux — x تَأَلَّمَ مِنَ السُّكْرِ .

Arriver comme un — وَصَلَ فِي عَيْرٍ أَوَانَةٍ .

Chevillard قَصَابٌ بِالْجُمَّلَةِ .

Cheville sf. وَتِيدٌ • دَيْسَارٌ (قطعة خشب أو

معدن تستعمل لسد ثغرة أو لجمع بين جسمين أو لإيقاف حركة) .

— علاقة ، تعلّيق (قطعة من خشب أو معدن تستعمل للتعلّق) .

— دَبْتُوسُ الشَّارَةِ .

— عُرْقُوبٌ (عَصَبٌ غليظ فوق (Anat.)

— المَقْبَبِ .

— de violon مِيلُونِي الْكَمَانِ .

Cheveane, Chevenne ou



Vente à la — بيع الذبائح بالجملة [في  
المسالخ].

— ouvrière عامل زبني، مُحَرَك  
أساسي • مدار الأمر.

Ne pas arriver à la — de qqn.  
أُخْطَ عنه، دونه بكثير.

— (Proso.) سببٌ خفيف زائد.

Cheviller vt. دَسَرُ (راجع المادة السابقة).  
— وثَّد، ثَبَّت.

Avoir l'âme chevillée au corps  
قاسى عذاب الحياة.

— des vers نظم نثرهات.

Chevillotte sf. خابور، ديسار صغير.

Chevillier sm. (Mus.) مشبِك الملاوي.

Cheviot sm. (Zool.) شَقِيوت (غَنَمٌ كَثِيفٌ)  
الصوف ينسب إلى موطنه في انكلترا.

Cheviotte sf. صوف الشَقِيوت • تسبيج  
الشَقِيوت (قمماش مصنوع من صوف الشَقِيوت).



Chèvre sf. (Techn.) مِرْفَعَةٌ [أثقال].

Chèvre sf. ماعز، عَظَر • قَرُو الماعز.

Ménager la — et le chou  
تَصَرَّفًا حَيَادِيًا.

Chevreau sm. جَدْي • جِلْدُ جَدْي.

Chèvrefeuille sm. (Bot.) صَرِيَّة  
الجدِّي، زهر القَسَل (جنس جنبة معرشة  
دائمة الخضرة للتزيين).

Chèvre-pied ou Chèvre-pieds  
adj. et sm. مُعْتَرِ الرَّجْلَيْنِ.

Chevret ou Chevretin sm.  
جِبْنُ المِعْزَى.

Chevreter ou Chevroter vi.  
نَتَجَت المِعْزَاة.

Chevrette sf. (Zool.) عَنَاق (صغيرة الماعز).

— (Zool.) أنثى البَحْمُور.

— (Techn.) مِثْقَبٌ ثَلَاثِي.

Chevreuil sm. (Zool.) بَحْمُور (حيوان  
ليون يُحْمَر من فصيلة الأيائل).

Chevrier, ère s. مَعَاَز، راعي الماعز.  
— (Bot.) فاصولياء بَيْضَاء.

Chevron sm. (Techn.) رافِدة، وعامة  
[سَقَف] • لَوَحٌ مُتَجَوِّر.

— (Milit.) شارة [بشكل V].

— (Archit.) شارية • (حلبة معمارية)  
عل صورة شارات عسكرية.

— تسبيج مُصَلَّب (قمماش من الصوف  
أو القطن متعرج القطبات).

Chevronné, e adj. مَسْنُود، مَدْعُوم •  
— (fig.) مُجَرَّب، مُحْتَك.

Chevronner vt. دَعَمَ - [بروافد].



Chevrotain sm. (Zool.) أَيْلُ المِسْك  
(حيوان من المجترات شبيه بالظبي).

Chevrotant, e adj. مُرْتَعِش، مُرْتَعِش.

Chevrotement sm. ارتجاج الصوت.  
— وضع المعزى • نتاج المعزى.

Chevroter vi. نَتَجَت الماعز • بَعَثَر [الماعز].

— تَكَلَّمَ [أو غَنَى] بِصَوْتٍ مُرْتَعِش.

Chevrotin sm. جِلْدُ جَدْي • صَغِير  
البَحْمُور.

— جِبْنُ الماعز.

Chevrotine sf. رصاص صيد،  
خِرْدُقِي غَلِيظ.

Chewing-gum sm. مَضِيغَة، عِلْكَة  
أمريكية.

Chez prép. لَدَى، عِنْد، لَدُن • في.

Il a soupé — moi. تَعَقَى عِنْدِي.

— Hugo في شِعْرِ هُغو.

— les Grecs في عَهْد اليونان، في زَمَنهم.

Vous êtes — vous. أَلَيْتَ يَتَك.

Se renfermer — soi. لَبِثَ فِي نَفْسِهِ.

Un — soi. مَسَكَن، بَيْت.

Près de — vous. بِالقُرْبِ مِنْكُمْ.

Chez-soi sm. inv. بَيْت • مَسْكَن خَاص.

Avoir un — لَدَيْهِ مَزل.

Chiader vt. et vi. جَدَّ، كَدَّ  
[في أعداد امتحان].

Chialer vi. (Pop.) انْتَحَبَ، بَكَى.

Chianti sm. خِيَانْتِي (نبيذ خيانتِي المنسوب  
إلى موضع صنعه في إيطاليا).

Chiasma sm. (Anat.) تَصَالُبٌ (ثَلَاثِي)  
الشرايين والأعصاب بشكل x.

Chiasme sm. قَلْبُ العبارة (نوع من البديع).

Chiasse sf. بَرَاز [ذُبَابَة]، وَبَم • إِسْهَال.

Chibouque sf. ou Chibouk sm. شَبَقُ  
(خليلون تركي بأنبوب طويل).

Chic sm. مَهَارَة، خِفَّة • أُنَاقَة.

Peindre de — رَسَمَ مِنْ غَيْرِ تَمَوُّج.

— adj. inv. كَرِيم • ظَرِيف.

— adj. inv. لَطِيف • أَلْبَق، لَبِيق.

— Interj. حَتَا!

Chicane sf. مُمَاحَكَة، مُنَازَعَة • دَعْوَى.

— مَسَرَّة مُتَعَرِّج.

— d'arrêt d'huile (Techn.) حَابِية

الزَيْت.

Aimer la — يُحِبُّ المَدَاعَاة.

Chercher — à اسْتَدْرَجَه إِلَى التِّزَاع.

Chicaner vi. تَصَحَّكَ، مَحَكَ • شَقَبَ.

— vt. نَازَعَ • مَاحَكَ.

— ses voisins اتَّقَدَ جيرانه بِغَيْرِ حَقِّ.

Se — اِسْتَصَمَّ، تَنَازَعَ.

Chicanerie sf. عِيصَام • مُمَاحَكَة،

مُشَاقَّة • دَس.

Chicaneur, euse ou Chicancier, ère

adj. et s. مُمَاحِك • مُنَازِع، شَغَاب.

Chiche adj. (Pois-) حِمْحِم.

Chiche adj. مُقْتَر، شَحِيج • قَلِيل،

ظَفِيف.

Moisson — حِصَاد زَهْد.

Être — de ses paroles بَخَلَّ بِكَلَامِهِ.

Chiche! Interj. أَعْدَى!

Chichement adj. بَشَحَ، بِبَخَلَّ، بِتَقَبَّر.

Chichi sm. بَهْرَجَة، مَظْهَر خَادِع.

Chichiteux, euse adj. مُبْهَرْج، عَرَار،

مُخَادِع.

Chicle sm. مَسْمُوعُ المَضِيغَة.

Chicon sm. (Bot.) خَسَنَة رومانية .



Chicorée sf. (Bot.) هِنْدِيَاء ، لُعَاعَة •  
ورَقّ الهِنْدِيَاء .

Chicot sm. (Bot.) أطْمُوَط (نوع من الشجر)  
قد يبلغ ارتفاعه • أَمَار ،  
أخشابه صلبة متينة ومُماره طيبة  
وصابغة حمراء الخُصَاب .  
— سِنْع ، بَقِيَّة سِن .

— (Bot.) أَرْمَة (بقية جذع شجرة) .

Chicoter vi. صَآى - [الْفَار] .  
— مَاحِك • أَكَل بِسْطَه .

Chicotin sm. صَبَر ، مَرَارَة المَحْتَظَل :

Chien, ne sm. كَلْب .

— de mer (Zool.) كَلْب البَحْر .

Petit — جَمْرَو .

— de fusil دَبْك بُنْدُقِيَّة .

Le Grand Chien (Astro.) الكَلْبُ  
الْأَكْبَر .

Coiffé à la — ne سُرْحُ شَعْرَه عَلَى الحَبِين .

Coup de — عَاصِفَة مُفَاجِئَة •  
مُظَاهَرَة صَاحِبَة .

Droit comme la jambe du — أَهْوَج •  
مُتَنَوِّر .

Elle a du — هِيَ رَشيْقَة ، أَيْقَة .

Entre — et loup عِنْدَ الْفُرُوب .

Être — avec qqn. بَسْخَلُ حَايِه •  
قَسَا عَلَيْهِ .

Faire le — couchant تَذَلُّل .

Le — du commissaire أَمِين سِرِّ الْفَوَاضِل .

Leurs — s ne chassent pas ensemble  
شَعَتِ الْعَصَا بَيْنَهُمْ .

Recevoir qqn. comme un — dans  
أَسَاءَ اسْتِطْبَالِه .

un jeu de quilles نَامُ مُتَجَمِّعًا .

Se coucher en — de fusil  
Se regarder en — s de fiience  
تَنْظَرُ كُلُّ مُنْهَمَا إِلَى الْآخَرِ بَغْضَبٍ .

Temps de — جَوْسَتِيَّة •  
Vie de — حَيَاة يَوْس •  
Vivre comme — et chat عَاشَا فِي  
يُخْصَام دَائِم .

Chilendont sm. (Bot.) تَجِيل ، عِكْبَرِش  
(نبات مُصْفَر من فصيلة التَّجِيلِيَّات) .

— (fig.) صُوعِيَّة ، أَثْبَاك .

Chienlit sm. قِنَاع المَاسْخِر • تَنْتَكُر •  
مُضْحِك .

Chien-loup sm. (Zool.) عُسْبُور (سلالة)  
من الكلاب تتميز بقوتها وقهرها) .

Chiemmer vi. وَصَعَت - [الكَلْبِيَّة] .

Chiennerie sf. مَكَلْبِيَّة • تَقْتَبِر شَدِيد .

Chier vi. غَاط • تَقْوُط .

Faire — qqn. أَزْعَجَه .

Chiffe sf. قُمَاش رَدِيء .

— لَئِئَة (رَجُلٌ ضَعِيف الشَّخْصِيَّة) .

Chiffon sm. خَيْرِقَة ، رَث •

— de papier قُصَاصَة وَرَق • مَهَنَة •  
قَتِيء حَقِير .

Parler — s [النَّاء] . تَحَدَّث عَنْ مَلَابِس [النَّاء] .

Chiffonnade sf. خُضَارِيَّة (لون من الأطعمة)  
يكون ثقيلة أصناف  
كثيرة من الخُضَار في الزَّبَلَة) .

Chiffonnage ou Chiffonnement sm.  
تَجْعِيد ، تَغْضِيْن ، تَجْعُد •  
— تَغْضَن • ثِيَاب رَثَة .

Chiffonne sf. (Bot.) غُضْن دُرَاق مَبْرَحَم .

Chiffonné, e adj. مَغْضَن ، مَجْعَد ،  
مَدْعُول .

— وَجْه تَعَب •

Visage — غُضْن ، جَعْد ، دَعَك •

Chiffonner vt. عَاسَس ، أَزْهَج .

— فَنَا يَكْدُرْك •

Cela vous chiffonne نَحِبُ خِيَاطَة

Elle aime à — الْأَشْيَاء الصَّغِيرَة .

Chiffonnier, ère s. لَسَامُ الْخِرْق .

Se battre comme des — s تَقَاتَل بِقَرَارَة •

— sm. بِيَاضِيَّة • (خَزَانَة الْيَاس) .

Chiffre ou Chiffrement sm.

تَرْقِيم ، كِتَابَة الْأَرْقَام • وَسْر (كِتَابَة بِالرَّمُوز) .

— (Comm.) تَقْدِير المَبْيَعَات .

\*Chiffre sm. رَقَم ، عَدَد (أَصْلُ الْكَلِمَة

عَرَبِي من لَفْظَة صِفَر) .

— شَيْفَرَة ، اَصْطِلَاح .

Clé des — s مُفْتَاح الرَّمُوز .

— de la population مَجْمُوع السُّكَّان

— de la créance مَبْلَغ الدَّيْن .

— d'affaires (Comm.) مَجْمُوع

المَبْيَعَات .

Les — s romains الأَرْقَام الرُّومَانِيَّة :

... I, V, X, الخ

Les — s arabes الأَرْقَام الْعَرَبِيَّة :

... 1, 2, 3, الخ

Les — s indous الأَرْقَام الْهِنْدِيَّة :

... 1, 2, 3, الخ

Dessiner son — sur sa chemise رَسَمَ أَصْفَرُ اسْمِهِ الْأَوَّلَ عَلَى قَمِيصِه .

Chiffré, e adj. مَرْقُوم .

Code — دَلِيل الرَّمُوز .

Lettre — e بَرْقِيَّة مَرْمُوزَة .

Musique — e نُوطَة مُتَكُونَة بِالْأَرْقَام .

Chiffrer vi. عَدَد • حَسَب •

— بَلَّغ رَقْمًا عَالِيًا .

— vt. رَمَز • كَتَبَ بِالرَّمُوز .

— رَقَم • قَدَّر نَقَطَات .

— زَخَرَفَ بِرَقَم .

Se — عَدَد • حَسَب .

Les bénéfices se chiffrent à بَلَّغَتِ  
الأَرْبَاح رَقَم ...

Chiffreur sm. رَايِز • كَاتِب رَّمُوز • حَاسِب •

— مَاهِر • مَرْقُوم .

Chiffrier-balance ou

Chiffrier sm. (Comm.) سَجِيلُ التَّدْقِين .

Chignole sf. خُرَاقَة بَقْمُوتِيَّة • مِرْدَنُ الحَبَاك .

— سَيَّارَة رَدِيَّة .

Chignon sm. كُفَيْكَة • (جَدِيلُه)

— شَعْر مَلْطَة فِي مَوْخَرِ رَأْسِ الْمَرَأَة .

Crêper le — d'une femme أَمْسَكَ

بَشَرَّ امْرَأَة .

Se crêper le — تَقَاتَل ، تَصَارَب [النَّاء] .

\*Chî'lame sm. شَيْعَة (مَذْهَبُ الشَّيْعَة) .

\*Chî'lte adj. et s. شَيْعِي (مَنْ مَذْهَبُهُ الشَّيْعَة •

أَوْ مَنَاطِلُ بِالشَّيْعَة) .

Chilien, ne adj. et s. شَيْلِي (مَنْ سَكَّانُ

الشَّيْلِي أَوْ مَنَاطِلُ بَهَا) .

Chimère sf. (Pois.) خُرَاقَة (جِنْسُ أَسْمَاك

بَحْرِيَّة من فَصِيلَة الْخُرَاقِيَّات .

— فَصِيَّة الْآلُونِ مَسْطَلِجَة الذَّنَب) .

- خَيْبَر (حيوان خرافي له رأس اسد  
وجسم شاة وذنب حية).  
— وَهْم • فِكْرَة كاذبة.  
**Chimérique** adj. وَهْمِي، خَيَالِي •  
مُتَحَيِّل.  
Un — حَالِم، مُتَوَهِّم.  
**Chimie** sf. كِيْمَاء • تَحْوِيل جَدْرِي.  
— biologique ou biochimie كِيْمَاء  
حَيَاتِيَّة.  
**Chimiluminescence** sf. تَأَلُّق كِيْمَائِي.  
**Chimiothérapie** sf. (Méd.) مُعَالَجَة  
كِيْمَائِيَّة (تطبيب بالمواد الكيماوية).  
**Chimique** adj. كِيْمَائِي، كِيْمَائِيَّة.  
**Chimiquement** adv. كِيْمَائِيًّا، بِطَرِيقَة  
كِيْمَائِيَّة.  
**Chimisme** sm. كِيْمَائِيَّة، تَقَاعُلَات  
كِيْمَائِيَّة مُضَوِّبَة.  
**Chimiste** sm. كِيْمَائِي، حَالِم كِيْمَائِي.  
  
**Chimpanzé** sm. شَيْمْبَنْزِي، بَعَامَة (فرد كبير  
يعيش في اواسط افريقيا  
وهو قابل للتدجين).  
**Chinage** sm. صَنْع، تَوْشِيَة [الخيط  
قبل نسجه على طريقة الصينيين].  
**Chinchilla** sm. (Zool.) شَنْشِيلَة (جنس  
حيوانات لبونة قاضية من فصيلة  
الشنشيليات تصاد لفرائها النفيسة).  
— فَرَو الشَنْشِيلَة.  
**Chine** sm. وَرَق صِيْنِي.  
— sf. خَزْفِيَّة صِيْنِيَّة.  
**Encre de —** حَبْر صِيْنِيَّة.  
**Chiné, e** adj. مُوَشَّي، مُلَوَّن (صفة الخيط  
التي تصنع على طريقة الصين قبل نسجها).  
**Chiner** vt. وَشَّى، صَنْعَ (راجع المادة السابقة).  
**Chiner** vt. نَقَّطَ، هَزَّى بِـ، سَخِرَ بِـ.  
— de l'argent أَلْعَنَ فِي طَلَبِ الْمَالِ.  
**Chineur, euse** s. هَازِي، مُقَابِض.  
**Chinois, e** s. et adj. صِيْنِي (من ينتمي الى  
الصين، متعلق بالصين) • مُعَقَّد، صَعْب.  
Le — sm. اللُّغَة الصِّينِيَّة.  
C'est du — غَيْبَر مُتَوَهِّم • غَرِيب.  
Ombres — ses خَيَالُ الظِّلِّ.

- Chinoiserie** sf. طَرِيقَة صِيْنِيَّة • مَرَايِل.  
— s administratives تَعْقِيْدَات  
إِدَارِيَّة نَافِلَة.  
**Chinook** sm. شِيْنُوك (رياح قوية حارة  
وجافة تهب من الجبال الصخرية باتجاه  
السهول الامريكية والكنديّة).  
**Chinre** sm. قُمَاش الرِّيَاش (نسيج  
قُطُي مُطْبَع).  
**Chiot** sm. جَمْرُو كَلْب.  
**Chiottes** sf. pl. مَرَاخِص.  
**Chlourme** sf. مَسَاجِين المُرْوَد.  
— مُجَدِّفُو شِرَاحِيَّة.  
**Chiper** vt. خَطَفَ، نَقَلَ • دَبَغَ.  
— un rhume أَلْطَفَ زُكَامًا.  
**Chipeur, euse** s. نَقَّال، خَطَّاف.  
**Chipie** sf. امْرَأَة شَرِيسَة.  
**Chipolata** sf. تَقَانِيْق صَغِيرَة • بَخْنَة • بَعْل.  
**Chipotage** sm. تَبَاطُو (في عمل).  
— مَآوِة • قَعَم.  
**Chipoter** vt. سَاوَمَ • قَعَمَ.  
— عَارَضَ (في أمور نَافِلَة) • تَبَاطَأَ (في عمل).  
Se — خَاصَمَ (في أمور نَافِلَة).  
**Chipoteur, euse** adj. et s. مُسَاوِم •  
قَاضِم • مُعَارِض (في أمور نَافِلَة).  
— مُتَبَاطِئ (في عمل).  
**Chips** sm. pl. رَقَاقِ بَطَاطَا (قطع بطاطا رفيعة  
مقلية ومجففة على البخار وسلحة).  
**Chique** sf. مَصْنَعَة تَبَيُّغ • وَرَمَ خَدِّي.  
Mou comme une — يَلَا حَمِيَّة.  
Avaler sa — مَاتَ.  
Couper la — à qqn. أَخْرَسَتْهُ، أَسَكَّتْهُ.  
Brûler sa — (Ins.) بَرَّغُوْتُ خَاشِيفَ (جنس من  
البراغيث التي تنخر الجلود).  
**Chiqué** sm. تَصَنُّع، تَظَاهُر • خِيَادَع.  
**Chiquénaude** sf. نَقْفَة، نَقْرَة [بالإصبع  
الأوسط] • دَفْعَة.  
**Chiquer** vt. et vi. مَصَنَعَ • [تَبَيَّنَا].  
— نَقَفَ • [بالإصبع].  
**Chiqueur** sm. مَصْنَعُ [تَبَيُّغ].  
**Chiragre** sf. (Méd.) يَغْرِسُ الْيَدِ.  
— sm. مُنْقَرَسُ الْيَدِ.  
**Chirographaire** adj. دَالِيْن عَادِي (صفة من  
يعطي مالا بلا ضمان عتيق).

- قَدِيْر عَادِي (دين غير مضمون  
برهن أو سواء).  
**Chiromancie** sf. قِرَاءَة الْكَفِّ [لكشف  
المستقبل].  
**Chiromancien, ne** s. قَارِي كَفِّ  
[لاستطلاع المستقبل].  
**Chiropracteur** sm. فِغَارِي • (معالج  
الأمراض بتقويم العمود الفقري يدويًا).  
**Chiropractie ou Chiropraxie** sf. فِغَارِيَّة • (معالجة الأمراض بتقويم  
العمود الفقري يدويًا).  
**Chiroptères** sm. pl. v. **Chéiroptères.**  
**Chirurgical, e** aux adj. جِيْرَاحِي (متعلق  
بالجراحة).  
**Chirurgie** sf. جِيْرَاحَة.  
**Chirurgical** sm. طَبِيب جِيْرَاح.  
**Chistara** sf. شَشْوَرَة (كَفَّ من القصب  
يؤخذ باليد ويستخدم في لعب  
الكرة في بلاد الباسك).  
**Chitine** sf. دَرْعَة (مادة قَرْنِيَّة تُشَكِّل جُرْعًا  
من الإهاب الخارجي في  
الحشرات والقشريات).  
**Chitineux, euse** adj. دُرْعِي (متعلق  
بالدَرْعَة).  
**Chiton** sm. خَيْتُون (حيوان من الرخويات  
يلتصق بالصخور).  
— خَيْتُون (نوب إغريقي للرجال والنساء).  
**Chlure** sf. وَهْم [الذئاب].  
**Chlamyde** sf. كَلَامِيْد (نادر قصير مفعول  
القَبْطَة كان يرتديه جنود الإغريق).  
**Chloral** sm. (Chim.) كَلُورَال (سائل عديم  
اللون يحضر من الكلور والكحول  
ويستخدم منومًا).  
**Chloramphénicol** sm. كَلُورَمْفِينِيْكُول (دواء  
مضاد للجراثيم يُعطى في معالجة  
التيفوئيد والشلل).  
**Chlorate** sm. (Chim.) كَلُورَات (مِلْح  
الحَمَض الكُلُورِي).  
**Chloration** sf. (Chim.) كَلُورَة.  
**Chlore** sm. (Chim.) كَلُور (عُنْصُر  
كيماوي غازي سام).  
**Chloré, e** adj. (Chim.) مُنْكَلُور (هَيْر  
على كلور).  
**Chlorhydrate** sm. (Chim.) كَلُورِيْدَات  
(مِلْح حَمَض الكُلُورِيْدِيْك).

**Chlorhydrique** adj. (*Acide* —)

حمض الكلوريدريك .

**Chloroforme** sm. (*Chim.*) . بنج .

كلوروفورم (سائل طيار يُستعمل

كمخدر ومُنبه) .

**Chlorophormer** vt. بنج ، خدر

[بالكلوروفورم] .

**Chloroformisation** sf. تنبج ، تنويم

[بالكلوروفورم] .

**Chlorome** sm. (*Méd.*) سرطان أخضر .

**Chlorométrie** sf. (*Chim.*) . قياس الكلور .

**Chlorophycées** sf. pl. (*Bot.*) أشنة

خضراء ، طحلب أخضر

(زينة نباتية تشتمل على

بضع فصائل كالمحتمات والستاريات) .

**Chlorophylle** sf. يخضور ، خضف

(مادة خضراء في النبات) .

**Chlorophyllien**, ne adj. يخضوري

(متعلق بالخضور) .

**Assimilation** — (*Bot.*) تمثّل

يخضوري .

**Chloropictine** sf. (*Chim.*) كلوروبكترين

(سائل زيتي لا لون له سام جداً) .

**Chloroplastes** sm. pl. (*Bot.*) جبيلات

اليخضور (جبيبات اليخضور وتكون

في جبيلة الخلية النباتية) .

**Chlorose** sf. (*Méd.*) خضرة ، يرقان

إرقان (فقر دم يتبع عن نقص في الكريات

الحمر) .

يرقان (مرض يصيب

النباتات تصفر أوراقها) .

**Chlorotique** adj. et s. خضور ، مُصاب

باليرقان .

يرقاني (متعلق باليرقان) .

**Chlorure** sm. (*Chim.*) كلورور

مكلور (يحتوي على

كلورور ، أو يحول إلى كلورور) .

**Chlorurer** vt. حوّل إلى كلورور .

**Choc** sm. صدام ، اصطدام ، تصادم

— صدم ، صدمة .

— des idées احتكاك الأفكار .

— opératoire (*Méd.*) صدمة بضعية .

**Traitement de** — (*Méd.*) معالجة

صدمات (طريقة في معالجة عدد

من الأمراض بإحداث تغيرات في

الجسم بفعل بها أفعالا شديدا) .

— avec l'ennemi مُصادمة العدو .

**Troupes de** — (*Milit.*) جُنْدُ الصِّدام .

— en retour ردة فعل .

**Prix** — سعر صادم (غن مؤثّر في

المشتري لزادته) .

**Chocolat** sm. شوكولا .

Une tasse de — فنجان شوكولا مدوّب .

**Couleur** — أسمر مُحَمَّر ، شوكولاتي .

**Être** — حُرُم من أثر .

**Chocolaté**, e adj. مُعَطَّر بالشوكولا .

**Chocolaterie** sf. مصنع شوكولا .

**Chocolatier**, ère s. et adj. صانع

شوكولا • بائع شوكولا .

L'industrie — ère صناعة الشوكولا .

**Chocolatière** sf. غلاية شوكولا .

**Chocéphore** s. حامل القرايين [إلى الموت] .

**Chœur** sm. جنوة • فرقة موسيقية •

— لحّن جماعي .

— de l'église خورس (جنوة المزيّن في

كنيسة) • مؤمّع الخورس .

**Le** — des mécontents جماعة الناقمين .

**Enfant de** — صبي المذبح .

**En** — loc. adv. بالإجماع • معا .

**Choir** vi. وقع • سقط •

أهله .

**Laisser** — qqn. مُختار • منخوب .

**Choisi**, e adj. مُنتقيات أدبية .

**Morceaux** — s. كُتُب

S'exprimer en termes — s. كلامه • تكلم بأناقة .

**Chosir** vt. إختار ، اُنتخب ، اُنتقى

— un ami اصطفى صديقا .

**C'est à vous de** — لك الخيار .

— entre deux choses فضل أحد أمرين .

**Choix** sm. إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

— إختيار ، إختيار ، إختيار

**Cholagogue** adj. et sm. (*Méd.*)

مُفرغ الصفراء .

**Cholecystectomy** sf. (*Méd.*)

استئصال المرارة .

**Cholecystitis** sf. (*Méd.*) التهاب المرارة

**Cholestylographie** sf. (*Méd.*)

تصوير المرارة .

**Cholecystostomie** sf. (*Méd.*)

تفخيم

المرارة بالجِلْد .

**Cholédogue** adj. m. صفراوي جامعي

(متعلق بالقناة الصفراوية الجامعة) .

**Cholémie** sf. كثبة الميرة [في الدم] •

تسرب الميرة إلى الدم .

**Choléra** sm. (*Méd.*) هبة • هواء أخضر

• كوليرا

رجل شيرير .

— (*fig.*) مُفرغات

**Cholérétiques** sm. pl. (*Méd.*) الصفراء

**Cholériforme** adj. مبهني الشكل

**Cholérine** sf. مبهين (متعلق

بالهبة) .

**Cholérique** adj. مبهني (متعلق بالهبة) .

شكس • غصوب • مُصاب بالهبة •

**Cholestérol** sm. ou **Cholestérine** sf.

غزل الميرة • كولسترول (مادة دهنية

تكون في الميرة أو الصفراء وفي الدم

وصفار البيض الخ ..)

**Choline** sf. (*Chim.*) كولين (مادة توجد في

جميع الخلايا وبخاصة في

المرة أو الصفراء) .

**Cholurie** sf. بيلة صفراوية

**Chômable** adj. يُعطّل فيه • مُمكن

التعطيل فيه .

**Chômage** sm. بطالة • تعطّل • عطلة

— technologique (*Dr.*) [ناجمة عن استعمال آلات جديدة] .

**Chômé**, e adj. مُعطّل فيه

**Jour** — يوم بطالة .

**Chômer** vi. تعطّل ، عطّل •

كفّ عن العمل ، تبتّل .

**Laisser** — son argent حبس ماله عن

الاستثمار .

**Son imagination ne chôme pas**

لا يتوقف خياله .

**Chômeur, euse s.** مُتَعَطِّل . عاطِل .  
بَطَال .

**Chondrille sf. (Bot.)** خَنْدْرِيْلِي (يَقْل بَرِّي)  
من الفصيلة المركبة قريب من الخلابا .

**Chondrine sf.** غُضْرُوْفِين ، كُنْدُرُون .

**Chondriome sm.** تَحْبِبَات الهَيُولِي  
(مجموع جسيمات حيّة في الخلايا) .

**Chondriosome sm.** كُنْدُرِيُوسُم (أحد)  
جسيمات دقيقة توجد في سيتوبلازم الخلايا) .

**Chondroblaste sm.** خَلِيَّة غُضْرُوْفِيَّة .

**Chondromatose sf. (Méd.)** تَغْضُرُوف  
عظمي .

**Chondrosarcome sm. (Méd.)** سَرَطَان  
غُضْرُوْفِي .

**Chope sf.** كُوب . كَاسُ رِجْمَة • مِلَّةُ  
كوب (من الـهفة) .

**Choper vt.** التَقَطَّ .  
— une montre . سَرَقَ سَاعَةً .

**Chopine sf.** نِصْفِيَّة • (ميكال) نِصْف  
لِتر • قَنِيَّة .

**Chopper vi.** صَدَمَ • [بالرجل] •  
تَعَثَّرَ . زَلَّتْ قَدَمُهُ .

— أخطأ • سَرَقَ .

**Choquant, e adj.** مُزْجِع • مُكْدِر •  
Paroles — es . كَلِمَات جَارِحَة .

**Choquer vt.** صَدَمَ • • أَغَاظَ .  
— أفرّج • جَرَحَ الإحساس .

— l'oreille . مَنَعَ السَّمْعَ .

Se — تَكَدَّرَ . انْتَضَحَ . ارتَقَطَمَ .  
جَوَّقَ

**Choral, e, aux ou als adj.** جَوَّقِي  
(متعلق بالجوقة) .

— als . تَوَاشِيح دِينِيَّة • تَرَائِيل • تَرَائِيم .

**Chorale sf.** جَوَّقَة مُوزَّعَة

**Chorédrame sm.** مَأسَاة مُفَنَّنَة .

**Chorée sf. (Méd.)** رَقَصَ (مرض عُنْصِي)  
يتميز باختلاجات تشنجية) .

**Chorège sm.** جَوَّقَانِي • (منظم جوقات)  
تمثيلية وفضائية على حسابها الخاص  
في بلاد اليونان قديماً) .

**Chorégraphe sm.** مُصَنِّم الرِّقْص (مؤلف)  
خطوات ومسجلها ومعلمها) .

**Chorégraphie sf.** تَصْنِيم الرِّقْص .  
(تسجيل خطوات رقصة وتعيين أشكالها  
في وضع الياليات وتلوين رقصاتها) .

— تَلْعِين لِقَائِي .

**Chorégraphique adj.** تَوَقِّي (متعلق)  
بتوقيع الرقص وبالألحان الإيقاعية) .

**Choréique adj. et s. (Méd.)** رَقْصِي  
(متعلق بمرض الرقص الذي يتميز  
باختلاجات تشنجية) .

**Choreute sm.** مُرَقِّم [في المسرح اليوناني] •  
نائب أسقف [قديماً] .

**Chorévêque sm.** خَوْرِي أُسْقَفِي .  
—

**Chorion sm. (Anat.)** مَشِيَّة (غشاء)  
الوليد يخرج معه من بطن أمه) .

**Choriste s.** مُرَقِّم ، مُرَقِّل ، مُعَنَّ • في جَوَّة .  
مُفَلِّكَة • (نوع من الثمانيات)

**Chorizo sm.** الإِسْبَانِيَّة الكَثِيرَة الفُطْلُ (نوع من الثمانيات)  
بشيمة الصين) .

**Chorolde sf. (Anat.)** إِنْتِهَاب المَشِيَّة .  
**Choroldite sf. (Méd.)** خَوْرُس (جوقة من المني والمرتلين) .

**Chorus sm.** وَاقِف • جَارِي الآخَرِينَ في رَأْيِهِم •  
جَوَّق (غنى في خورس) .

**Chose sf.** شَيْء • أَمْر • نَتِيْجَة • غَيْر مَحْمُود .  
وَأَقْبَع مُطْلَق .

— en soi (Philo.) . الأَرْضِيَّات .

Les — s du monde . والحالة هذه .

Les — s étant ainsi . فَايْطَرُ السَّمَاوَاتِ  
والأرضي .

L'Auteur des — s . المَقْضِي بِهِ • المَحْكُوم بِهِ .

La — jugée . سَبَرُ الأَحْدَاثِ — • الطَّبِيعِيَّة .

Le cours naturel des — s . الدَّوْلَة .

La — publique . انْتَهَكَل • اضْطَرَبَ .

Rester tout — نَحْيَانِي  
Bien des — s à votre frère . لَأَنْتِيكَ .

Être tout — هُوَ مُزْجِع .

Être la — de qqn. هُوَ نَائِبُهُ لَهُ .

Avant toute — , loc. adv. قَبْلَ كُلِّ شَيْءٍ .

C'est qqc. — هَذَا جَدِيرُ بِالْعِيَانَةِ .

Faire bien les — s . أَنْتَنَ أَعْمَالَهُ .

Soigner sa — اَهْتَمَّ بِشُؤْنِهِ .

Mettre les — s au point وَصَحَ الأُمُورَ  
في نِصَابِهَا .

**Chosification sf. (Philo.)** تَشْيِي •  
تَشْيِيَّة • تَشْيِيُو (تحويل الفكر  
والمعاني المجردة إلى أشياء حيّة) .

**Chosifier vt. (Philo.)** شَيْئًا (راجع)  
المادة السابقة) .

\* **Chott sm.** مُسْتَنْقَعٌ مَالِح (والهفظة)  
عربية من شط أو غوط) .

— سَبْغَة (أرض ذات تَرَمٍّ وملح) .

**Chou sm. (Bot.)** كَرْتَبْ ، كَرْتَبْ •  
سَلْطُون • سَلْوِي نَخْفَة .

— fleur . فَنِّيْط .

— navet . كَرْتَبْ لَيْثِي .

— كَرْتَبِيَّة • (سَلْوِي بِالزُّبْدَةِ  
كالكُرتَب شكلًا) .

— هُفْدَة قَرِيْب .

Feuille de — جَرِيْدَة رَدِيْقَة .

Bête comme un — فِي غَايَةِ الْغِيَاوَةِ .

Tête de — رَأْسُ غَيٍّ .

Aller planter ses — x اشْتَرَلَ فِي الرِّيف .

Faire — blanc عَادَ بِخُفْيَتِي خُبْنِي .

Faire ses — x gras d'une chose أَفَادَ  
مِنْ أَمْرٍ .

Finir dans les — x قَبِلَ فِي شَرْعٍ •  
وَصَلَ أَتَمْرًا (عبارة تقال  
للجواد المقصر في سباق) .

Il a été trouvé sous un — هُوَ لَقِيْبَط .

Ménager la chèvre et le — رَاعَى  
الطَّرْفَيْنِ .

Mon petit — ! يَا حَبِيْبِي !

— adj. لَطِيف • ظَرِيف .

**Chouan sm.** ثَائِر مَلِكِي (في غربي فرنسا)  
خلال الثورة الكبرى) .

**Chouannerie sf.** ثَوْرَة المَلِكِيَّيْنِ  
(راجع المادة السابقة) .

**Choucas sm. (Ois.)** غُرَابُ الزَّرْعِ (طائر من)  
الغُرَابِيَّات يعيش عادة في القباب والابراج) .

**Chouchou, te s.** مُعْصَل • عَزِيْز • أَثِيْر .

**Chouchouter vt.** دَلَّلَ ، دَلَّعَ ، غَنَجَ .

**Choucroute sf.** شُكْرُوت (كَرْتَبْ)  
مُصَلَّحٌ وَمُخْتَلَّ .



**Chouette sf. (Ois.)** بومة صَمْتَاء (اسم يطلق)  
على أنواع من البوم لا تقازع لها) .

Vieille — عَجُوزٌ شَرِيْة .



**Chouette** adj. جميل . حسن • أبق .  
 C'est — هذا شيء مُتَحَيِّرٌ الإعجاب .  
**Chou-fleur** sm. v. Chou.  
**Chou-navet** sm. v. Chou.  
**Chou-palmiste** sm. (Bot.) نخلة كرتني (جنس شجر من الفصيلة النخلية يقطعون رأسه اللبن ويأكلونه نيئاً أو مخللاً) .  
**Chou-rave** sm. كرتنب ساق (ملفوف تفلظ ساقه فوق الأرض وتستدير) .  
**Chouriner** vt. قتل • [طعننا بالمدية] • جترز .  
**Chourineur** sm. قاتل بالشكين • جازر .  
**Chow-chow** sm. (Zool.) شوشو (كلب صيني الأصل شهير بفروه) .  
**Choyer** vt. دلل . دلع • جامل .  
 — un enfant غنح صبي .  
 — une idée تعهد فكرة .  
 Se — تدلل .  
**Chrême** sm. زيت مقدس • ميثون .  
**Chrêmeau** sm. قبة العباد .  
**Chrestomathie** sf. مُتَنَقِّيات أدبية (قديمة) .  
**Chrétien, ne** adj. et s. مسيحي ، نصراني .  
 Le roi Très Chrétien ملك فرنسا .  
**Chrétienement** adv. مسيحياً ، نصرانياً .  
**Chrétienté** sf. مسيحيون ، نصاري .  
 La — العالم المسيحي .  
**Chriame** sm. طغراء المسيح (رمز يمثل أحرف اسم المسيح مرقومة بشكل متشابك) .  
**Christ** sm. (Le —) المصلوب (يسوع المسيح) .  
 — صورة المصلوب .  
**Christe-marine** sf. (Bot.) شجرة بخرية (بقلة لحية معمرة من الفصيلة الخيلية) .  
**Christiania** sm. توقف مفاجئ (في التزلج) .  
**Christianisation** sf. تنصير • تنصير .  
**Christianiser** vt. نصّر .  
**Christianisme** sm. نصرانية ، مسيحية .  
**Christmas** sm. عيد الميلاد • بطاقة الميلاد .  
**Christologie** sf. دراسة المسيح [من حيث شخصيته ونعاليه] .  
**Chromage** sm. زرّنتخة • تلبس كرومي .  
**Chromate** sm. كرومات (ملح الحمض الكرومي) .

**Chromatine** sf. صبغية ، صبغين .  
 (مادة بروتينية على شكل حبيبات تكون في نواة الخلية ولها خاصية امتصاص المواد الملونة) .  
**Chromatique** adj. لوني (ذو علاقة بالالوان أو بالصبغيات) .  
 Aberration — (Phys.) زنيغ لوني .  
 Gamme — (Mus.) سلم ملون .  
**Chromatisme** sm. تلونية • تلونية .  
**Chromatographie** sf. (Chim.) تحليل كروماتوغرافي (طريقة خاصة في فصل أجزاء مركب) .  
**Chrome** sm. كروم (جسم بسيط معدني أبيض لا يمتد ، يتخذ في طلي عدد من المعادن لمصانئها) .  
**Chromer** vt. زرّنتخ • كروم (لبس بالكروم) .  
**Chromique** adj. (Acide —) حمض كروميك .  
**Chromisation** sf. كرومة • تكتروم (راجع) المادة التالية) .  
**Chromiser** vt. كروم (غنى بالكروم أو مزج بالكروم) .  
**Chromiste** sm. مُصَنِّع الرسوم [في التصوير والطباعة] .  
**Chromo** sm. v. Chromolithographie.  
**Chromogène** adj. مولّد الصبغ .  
**Chromolithographie** sf. ou Chromo طباع حجرية ملون .  
**Chromosome** sm. (Anat.) صبغي .  
 صبغية (قطعة من الخيط الصبغي الذي يظهر في نواة الخلية عند انقسام تلك النواة) .  
**Chromosphère** sf. جو الشمس (طبقة قرمزية من الغاز تكتف الشمس) .  
**Chromotypographie** ou Chromotypie sf. طباعة ملونة .  
**Chronaxie** sf. زمّة (وحدة زمنية تقاس بها انفعالية كل عضو من الأنسجة الحية) .  
**Chronocité** sf. (Méd.) إزمان [مزمي] .  
**Chronique** sf. وقائع • مجموعة أخبار .  
 — mondaine أخبار المجتمع .  
 — politique أخبار السياسة [في جريدة] .  
 — locale محليات .  
**Chronique** adj. مزمين • متواصل ، دائم .  
 Chômage — تعطل طويل الأمد .

**Chroniquement** adv. دائماً ، باستمرار .  
**Chroniqueur** sm. قاتمي • إخباري • ملون .  
 أخبار • كاتب حواريات .  
 — littéraire مُخبر أدبي .  
**Chronographe** sm. مقيّة (مسجلة الوقت) .  
 — ساعة الوقت (نوع من الساعات الدقيقة) .  
 — ساعة رصدية (مسجلة آلية للملاحظات فلكية) .  
**Chronologie** sf. علم الأحداث [التاريخية] .  
 — تتلّس الأحداث [تاريخياً] .  
**Chronologique** adj. مُتَسَلِّل تاريخياً .  
 Table — جدول تاريخي .  
 Ordre — ترتيب زمني .  
**Chronologiquement** adv. يتسلسل تاريخياً .  
**Chronologiste** sm. et adj. عالم بالأحداث .  
**Chronométrage** sm. توقيت [بالمقيّة] .  
**Chronomètre** sm. كرونومتر • مقيّة .  
 — montre مقيّة ساعة .  
**Chronométrier** vt. وقت [بالمقيّة] .  
**Chronométréur** sm. موقت [بالمقيّة] .  
**Chronométrie** sf. (Phys.) توقيت (قياس الزمن) .  
**Chronométrique** adj. مقيتي .  
 كرونوميري (متعلق بالمقيّة) .  
**Chronophotographie** sf. تحليل الحركة تصويرياً .  
**Chrysalide** sf. (Ins.) عذراء من الفراش أي من حشرات الأجنحة .  
 Sortir de sa — خرج من الظلمة • انطلقت .  
**Chrysanthème** sm. (Bot.) أفنجان .  
**Chrysiéphantin, e** adj. ذهبي عاجي (صفة منحوتات صغيرة مصنوعة من العاج والذهب) .  
**Chrysobéryl** sm. كرويزبيري (حجر شبه كريم أصفر أو أخضر فاتح) .  
**Chrysocale** ou **Chrysocalque** sm. ذهباتي \* (مزيغ متعلني شبة بالذهب مؤلف من النحاس والقصدير والزنك) .  
**Chrysocolle** sf. لصاق الذهب .  
**Chrysolithe** sf. زبرجد .

**Chrysomèle sf. (Ins.)** نَضَارِيَّة (حشرة) حشرة من فصيلة النضارية.

**Chrysomélidés sm. pl.** نَضَارِيَّات (فصيلة حشرات من مفدمات الأجنحة).

**Chrysoprase sf.** كَرَيَزُوْبَرَّاز (حجر) شبه كريمة أخضر فاتح.

**Chthonien, ne adj.** جَهَنَّمِيَّ (صفة تنسب إلى عدد من الآلات الأسطورية اللواتي يعشن، حسب رأي الوثنيين، في أعماق الأرض).

**Chuchotement sm.** هَمْس، وَشْوَشَة.

**Chuchoter vi. ou vt.** هَمَسَ، وَشَّوَشَ.

**Chuchoterie sf.** هَمَسَاتَة، سُمَارَة.

**Chuchoteur, euse adj. et s.** هَامِس، مَوْشُوش.

**Chuchotis sm.** هَمْسَة خَفِيفَة، هَيْشَة.

**Chuintant, e adj.** نَاعِق (صفة اليوم المطلق صوتاً).

— e sf. (Ling.) [حرف] مَسْر.

**Chuintement sm.** نَعِيق [البرق] • نَلْع • أَرِيز.

**Chuintier vi.** نَعَقَ • نَشَّ • نَعَقَ [حرفاً] صَافِراً.

— (Ling.)

**Chut! interj.** صَ • أَكُتْ! • إخْرَسْ!

**Chute sf.** وَتُوع، سُقُوط، هُبُوط، مَخْرَاب، قُصَاعَة وَزَق، سَقَاطَة وَزَق.

— de papier

بقايا قماش.

— s de tissu

أشجار أسباطورية.

— d'un empire

خاتمة مقنطع.

— d'un couplet

تساقط الأوراق، تهاؤها، تنافرها.

— des feuilles

مطول مطر.

— de pluie

غروب الشمس.

— du jour

شلال، مسقط ماء.

— d'eau

نهاية سقف.

— d'un toit

زلة امرأة.

— d'une femme

إفلاس بنك.

— d'une banque

مسطح.

— des cheveux

أسفل الظهر.

— des reins

تدني يقر نقد.

— d'une monnaie

خفة، نقص الوزن.

— pondérale

قتل مترجبة.

— d'une pitce

زاوية السقوط. (Phys.)

Angle de —

**Chuter vi.** سَقَطَ، وَتَعَ، هَبَطَ. قَتَلَ [في اللعب].

**Chuter vt.** اسكَّت، أخْرَسَ.

**Chyle sm.** كَيْلُوس (مُسْتَحْلَب الطعام المهضوم قبل امتصاصه في الأمعاء).

**Chylifère adj. (Vaisseaux — و)** مَرَابِض (عروق الكيلوس).

**Chyme sm.** كَيْمُوس (مادة غذائية مائعة يتحول إليها الطعام بفعل العصارة المعدية).

**Cl** كي (ريز كروي أو وحدة قياس الأشعاع النووي).

**Cl adv.** هُنَا، هُنَا.

— après

من بعد، فيما يلي.

— contre

إلى جانب، بإزاء.

— dessus

أفناً، من قبل • أعلاه.

— dessous

تحت • فيما يلي • في أدناه.

— devant

سابقاً، آتياً.

— en

هنا يترقد، هنا مدفون.

— en

مرفق طيه.

— inclus

طيه، مرفق به.

— joint, loc. adv.

من هنا وهناك.

De —, de-là

من أماكن مختلفة.

Par —, par-là

هنا، ذا • هنه • دي.

**Cl pron. démons.** نَيْتَن • بَيْتَن.

Comme — comme ça

هكذا الكتاب نفسه.

Ce livre —

**Cible sf.** دَرِيَّة، مَرْمَى، هَدَف.

—

لوحه التصويب.

Servir de — aux railleries

تعرض لسخرية.

de qqn.

**Cilboire sm.** حَقَّة القُرْبَان.

**Cilbrium sm.** طَلَّة المَذْبَح.

(في الكنائس القديمة).

**Ciboule sf. (Bot.)** ثوم قصبي (بقلة).

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

زراعية تنب البصل بطعمها وشكلها.

**Cidrerie sf.** سِدْرَة (مَصْنَعُ سِدْرٍ • صِنَاعَةُ السِّدْرِ).

**Cidrier, ère adj.** سِدْرِي (مُتَعَلِّقٌ بِشَرَابِ السِّدْرِ).

**Cie sf.** شَرِكَة.

**Ciel sm.** سَمَاء • قِصَاء • جِلْد.

À — ouvert في المَوَاءِ الطُّلُقِ، في العَرَاءِ.

— de lit قُبَّةُ سَرِيرٍ.

— nuageux جَوٌّ غَائِمٌ.

— tempéré إَقْلِيمٌ مُعْتَدِلٌ.

Bleu — أَزْرَقٌ سَاوِيٌّ.

Entre — et terre في المَوَاءِ، في الْبَحْرِ.

Fils du — امْرَأَتُورِ الصَّبِيِّ.

Grâce au — بِفَضْلِ اللَّهِ.

Le feu du — الصَّاعِقَةُ.

Eau du — مَطَرٌ.

Aller sous d'autres cieux تَغْرِبُ هَاجِرٍ.

Élever au — قَرَّطَ، أَطْرَى.

Être ravi au septième — أَحْسَنَ.

بَفَرَحٍ غَايِرٍ.

Mériter le — اسْتَحَقَّ الْجَنَّةَ.

Remuer — et terre بَدَّلَ كُلَّ مَا فِي وَشَعِهِ لَتَسْجَاحٍ، أَرْوَعَ جُهِدَهُ.

Tomber du — وَصَلَ فَجْأَةً فِي الْوَقْتِ، الْمُنَاسِبِ • دُهِشَ، لَمْ يَقُمْ شَيْئًا.

أيُّهَا الشَّاهُ! (صَرْخَةُ الْمَـ Interj. — أو اندهال).

Sous le — في الْأَرْضِ، في هَذَا الْعَالَمِ.

**Cierge sm.** شَمْعَةٌ عَصَلِيَّةٌ.

Marchand de — s شَمْعَاعٌ.

offrir un — نَذَرَ.

Devoir un beau — à qqn. اسْتَحَقَّ مِنْهُ الشُّكْرَ.

Se tenir droit comme un — وَقَفَ كَالْأَكْفِ.

سيروس (جنس نباتات برية (Bot.) — وتربيتية من الصابونيات الشوكيات).

**C.L.F. ou Cliff (Comm.)** خَالِصُ الْقَيْمَةِ وَأَجْرَةُ الشُّعْنِ وَرَسْمُ التَّامِينِ.

**Cigale sf. (Ins.)** زَبَرْ [الحصاد].

**Cigalière sf.** أَرْضُ زَبَرَانٍ.

**Cigare sm.** سِيكَارٌ.

**Cigarette sf.** سِيكَارَةٌ، لَقَافَةٌ تَنْبَغٍ.

**Cigarière sf.** صَانِعَةُ السِّيكَارِ.

**Cigarillo sm.**

**Ci-gît v. Ci.**



**Cigogne sf. (Ois.)** لَقْلَقُ (جنس طير من فصيلة اللقليات ورتبة طوال الساق).

— (Techn.) عَتَلَةٌ مَعْقُوفَةٌ.

**Cigogneau sm.** قَرَّخٌ لَقْلَقُ.



**Ciguë sf. (Bot.)** شَوْكِرَان (عشبة طبية سامة من الفصيلة الخيمية).

— سُمُّ الشَّوْكَرَانِ.

**Ci-inclus, Ci-joint v. Joint.**

**Cil sm.** هُدْبٌ.

— s vibratiles أَهْدَابٌ اهْتِزَازِيَّةٌ.

**Ciliaire adj.** هُدْبِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْهُدْبِ).

Muscles — s (Anat.) عَضَلَاتُ هُدْبِيَّةٌ.

**Cilice sm.** بِلَاسٌ (نَسِيجٌ مِنَ الشَّعْرِ يَتَّخَذُ بِسَاطًا أَوْ مَنُوحًا) • مِشْحٌ [بِلْبَسِهِ الشَّالُ].

**Cillé, e adj.** أَهْدَبٌ، ذُو هُدْبٍ.

— s sm. pl. (Zool.) هُدْبِيَّاتٌ (شعبة من الثدييات من الحيوانات الدنيا).

**Cillemeat sm.** رَمَشٌ، رَفْ عَيْنٍ.

طَرَفُ الْعَيْنِ.

**Ciller vt. et vi.** رَمَشَ، طَرَفَ، بَعَيْثَهُ.

Personne n'ose — devant lui لَا يَجْرَأُ أَحَدٌ عَلَى التَّحَرُّكِ أَمَامَهُ.

**Cimaise ou Cymaise sf. (Archit.)** مَوْجِيَّةٌ • حَلِيَّةٌ مَعَارِيَّةٌ.

مُتَمَوْجَّةٌ فِي أَهْلِ الْفَرِيزِ.

مُتَكَأً لَوَاحَاتٍ (نَقَشٌ بَارِزٌ عَلَى ارْتِفَاعِ الْمَتَكَأِ، وَبِغَايَةِ جِدْرَانِ غُرْفَةٍ لَتَسَدُ إِلَيْهِ الْفُرُوحَاتِ الْمَعْرُوضَةُ).

سيكار صغير.

**Cime sf.** قِمَّةٌ • ذُرُوءَةٌ • رَأْسٌ.

La — des honneurs أَوْجُ التَّجَدُّدِ.

— d'une montagne قِمَّةُ جَبَلٍ.

**Ciment sm.** بِلَاطٌ • إِسْمَنْتٌ.

— مُلْتَصِقٌ • لِبَاقٌ • رِبَاطٌ، وَثَاقٌ.

Fait à chaux et à — مَتَبِنُ الْبِنَاءِ.

**Cimentation sf.** تَلْبِيطٌ • سَنَنْتَةٌ.

— تَوْثِيقٌ • قَدُّ أَوَاصِرٍ.

**Cimenter vt.** مَلَّطَ • سَنَنْتَ • أَلَصَقَ.

— رَسَخَ، وَثَّقَ.

— une amitié وَثَّقَ صَدَاقَةً.

Se — تَرَسَّخَ، تَوَثَّقَ.

**Cimenterie sf.** مِلَاطَةٌ (صِنَاعَةُ الْمِلَاطِ أَوْ الْإِسْمَنْتِ • مَعْنَى الْإِسْمَنْتِ).

**Cimentier sm.** مِلَاطٌ • عَايِلُ إِسْمَنْتٍ.



**Cimenterre sm.** سَيْفٌ ضَلَعٌ (سيف حريص ومغوف أصلاً).

**Cimetière sm.** مَقْبَرَةٌ، مَدْفِنٌ، جَنَازَةٌ.

**Cimicidés sm. pl. (Ins.)** بَقِيَّاتٌ.

ضَمَنَجِيَّاتٌ (فَصِيلَةُ حَشَرَاتِ نَعْمِيَّةٍ).

الْأَجْنَحَةُ فِيهَا بَقِ الْفَرَاشِ).



**Cimier sm.** زِينَةُ الْمُوَدَّةِ.

لَحْمَةُ الْخُرْبَةِ [مِنَ الْبَقَرَةِ أَوْ الْإِبِلِ].

**Cinabre sm.** زُنْجَبَرْ، كَبْرَبُورُ الزَّرْفِقِ.

— أَحْمَرُ قِرْمِزِيٍّ.

**Cinchonine sf.** قِلُّ الْكِنَا.

**Cinicle sm. (Ois.)** شُبُنْقُلٌ (طَائِرٌ مِنْ دَجَاجِ الْمَاءِ وَفَصِيلَةُ التَّغْلَفِيَّاتِ).

**Ciné sm. v. Cinéma.**

**Cinéaste sm.** مُخْرِجُ أَفْلَامٍ • سِينِمَاتِي (عَامِلٌ فِي صِنَاعَةِ الْبِنَاءِ).

**Ciné-club sm.** نَادِي حُرُوفَةِ السِّنِمَا.

**Cinéma sf.** سِينِمَاتِي (مُتَلَقٍّ بِالسِّنِمَا).

**Cinématographique adj.** حَرِيدَةُ سِينِمَاتِيَّةٌ.

**Ciné-journal sm.**

**Cinéma** sm. سينما (فن إعداد الأفلام وتصويرها • صالة سينمائية).

C'est du — لهذا غير واقعي.

**Cinemascope** sm. سينما سكوب (الشاشة العريضة).

**Cinémathèque** sf. مكتبة أفلام.

**Cinématique** sf. (Math.) علم الحركة.

**Cinématographe** sf. عارضة أفلام • صالة سينمائية.

**Cinématographie** sf. صناعة السينما.

**Cinématographier** vt. صور [سينمائيًا].

**Cinématographique** adj. سينمائي (متعلق بعارضة الأفلام أو بالسينما).

L'art — الفن السينمائي.

**Cinématographiquement** adv. سينمائيًا (حسب الأصول السينمائية).

**Cinémitrailleuse** sf. (Milit.) مضورة الهدف.

**Cinémographe** sm. عداد السرعة.

**Cinémomètre** sm. دليل السرعة.

**Cinéophile** s. هاوي السينما • عارف بالسينما.

**Cinéraire** adj. (Urns) قارورة رماد الأوتار.

— sf. (Bot.) زنادية (جنس أزهار من المركبات الألبوبية الزهر).

**Cinéma** sm. سينما (سينما مجسدة).

**Cinéroman** sm. رواية سينمائية (رواية مقبلة من فيلم • رواية مصورة على طريقة الأفلام).

**Cinétique** adj. حركي (متعلق بالحركة).

Énergie — (Phys.) طاقة حركية.

**Cinétir** ou **Ciné-tir** sm. (Milit.) رماية متحركة (طريقة تدريب في الرماية على هدف متحرك).

**Cinglant**, e adj. قذف، قاس.

Réponse — e جواب لاذع، جارح.

**Cinglé**, e adj. متحنون، أبله.

**Cingler** vi. (Mar.) قسّد • أفلح نحو.

**Cingler** vt. ساط • جلد • جرح • هجا • عاب • هاجم بمنف • رسم خطًا [بجمل ملوث بالطيور].

Le vent glacial me cinglait la figure كانت الريح المجلدة تنفخ وجهي.

— le fer طرق الحديد.

**Cinname** ou **Cinnamome** sm. (Bot.) كافور (شجر من الفصيلة الغارية).

**Cinnamique** adj. عنبهري (صفة حمض أو كحول أو ملح عضوي مستخرج من صمغ العنبهر أو شجر البيرو).

**Cinq** adj. num. et s. خمسة • رقم 5.

Tome v الجزء الخامس.

Quatre ou — عدد قليل.

Le — du mois الخامس من الشهر.

En — sec بسرعة.

**Cinquantaine** sf. خمسون، نحو خمسين.

La — العام الخمسون.

Avoir la — هو ابن خمسين سنة.

Faire la — عيد عيد الخمسين.

**Cinquante** adj. num. خمسون.

La page — الصفحة الخمسون.

**Cinquantenaire** adj. خمسيني (من بلغ الخمسين من العمر).

Le — sm. العيد الخمسيني.

**Cinquantième** adj. (La —) الخمسون.

— sm. جزء من خمسين.

**Cinquième** adj. خامس.

— sm. خمس.

La — colonne الركن الخامس.

La — sf. الصف الخامس.

J'habite au — أكن الطبقة الخامسة.

**Cinquilèment** adv. خائسًا.

**Cintage** sm. (Tech.) قولبة (وضع قالب عتشي نصف دائري) • تقويس.

— d'un navire أحزمة تقبة.



**Cintre** sm. قالب عتشي [نصف دائري] • قوس، قنطرة • سقف مشرّح.

Plein — عقد كامل.

— تعليفة ملابس، حلالة.

**Cintré**, e adj. مجنون.

Fenêtre — e نافذة مقوسة.

**Cintrer** vt. (Archit.) عقد البناء.

— قوس • حتى.

**Cipaye** sm. جندي هندي [قديمًا].

**Cipolia** sm. رخام بصلي (رخام رمادي متوج الخطوط بحيث يشبه مقطع بصلة).

**Cippe** sm. (Archit.) عمود [بلا قاعدة وتاج] • شاهد قبر.

**Cirage** sm. تشميع، سقل • دهان الأخذية.

— des souliers تشميع الأحذية.

— des parquets تشميع أرضية الغرف.

Noir comme du — أسود قاتم.

Être dans le — بات لا يفهم.

شيء • أصبح عاجزًا عن الروية (في الطيران).

**Circaète** sm. (Ois.) صرّارة (طائر من فصيلة الصرّاريات يصطاد العطاء وصغار الطير).

**Circoncire** vt. ختّن، قلّفت.

**Circoncision** sf. ختان، ختانة.

**Circonférence** sf. (Géom.) دائرة، محيط.

— d'un cercle محيط دائرة.

— d'une ville سور مدينة.

**Circonflexe** adj. مدّة • إشارة المدّة [في اللغة الفرنسية].

**Circonlocution** sf. مؤاربة [في الكلام] أو المعنى [تقنية] [الكلام أو المعنى].

**Circonscribable** adj. (Géom.) يحصر (صفة مفتّح تكون جوانبه مماسة لدائرة).

**Circonscription** sf. دائرة، قسم.

— محيط [جسم].

— دائرة الخصاص.

— (Dr.) إحاطة بدائرة.

**Circonscrire** vt. حصر، أحاط • حدّد.

— 1 épidémie حال دون انتشار الوباء.

— (Géom.) أحاط بدائرة.

**Circonspect**, e adj. حذر، يتقظ.

— متتقظ.

Démarche — e معنى ليق.

**Circonspection** sf. حذر، يتقظ.

احتياز • تبصر • تأنّ.

**Circonstance** sf. حالة، ظرف.

Adapté aux — s موافق للمقام.

— s atténuantes (Dr.) ظروف مخففة [للجريمة].

— s et dépendances (Dr.) الحالة، والملاحقات.

Dans les — actuelles في أيامنا الحاضرة.

En toute — في الحقل والترحال.

**Circonstancié**, e adj. مفصّل، موضح.

Rapport — تقرير شامل.

**Circonstanciel**, le adj. (Gramm.) شرطي.

Complément — مفعول فيه • حال.

**Circonvallation** sf. (Milit.) خَنْدَقٌ مُحَصَّنٌ .

**Circonvenir** vt. عَشَّ ، خَدَعَ ، وَاوْبَعَ .  
— le tribunal خَنْتَلِ الْمَحْكَمَةِ .

**Circonvolsin, e** adj. قَرِيبٌ ، مُجَاوِرٌ .  
— مُكْتَفٍ .

**Circonvolution** sf. التَّوَلُّفُ ، دَوَّرَانٌ .  
— s. cérébrales (Anat.) تَوَلُّفَاتُ مُخَيَّةٍ .

**Circuit** sm. طَرِيقٌ ، مَحْطٌ ، دَائِرَةٌ .  
Faire un grand — pour سَارَ سَفَاةً طَوِيلَةً .

— d'actions (Dr.) تَتَابُعُ الدَّعَاوَى .  
— monétaire تَدَاوُلُ النُّقْدِ .  
— دورة اقتصادية (تفاعل سوق) (Dr.) الخدمات وسوق المتوجات .

— à la masse (Elect.) دَائِرَةُ الْكَلَّةِ .  
— à sens unique (Elect.) مَدَارٌ وَاحِدٌ الْإِتِّجَاهِ .

— حَلْفَةٌ مُقْفَلَةٌ (مجموعة موصلات كهربائية يمر فيها التيار الكهربائي من طرف إلى طرف آخر جماعة من الناس يحضرون التبادل فيما بينهم).

— دَوْرَةٌ سِيَّاحِيَّةٌ (نزعة منظمة بشكل دورة تقضي بالتفرج على عدد معين من المناظر والآثار في زمن محدد) .

— d'une épreuve sportive حَلْفَةٌ مُبَارَاةٌ رِيَّاسِيَّةٌ (سافة مقفلة تجري عليها مباراة) .

— imprimé (Techn.) مَدَارٌ مَطْبُوعٌ (غطاء معدني موصّل ينفذ جسماً هائلاً ويستعمل في الكهرباء) .  
— s. d'un fleuve مُتَفَرِّجَاتُ نَهَرٍ .  
— explosif سَيْلِلَةٌ مُتَفَجِّرَاتٌ .

**Circulaire** adj. دَائِرِيٌّ ، مُسْتَدِيرٌ .

Arc — (Geom.) قَوْسٌ دَائِرِيٌّ .

Courant — (Elect.) تَبْيَارٌ دَائِرِيٌّ .

Fonctions — s. (Math.) دَائِلَاتٌ دَائِرِيَّةٌ .

Scie — بِشَّارٌ قُرْصِيٌّ .

Permutation — تَبَادُلٌ دَائِرِيٌّ (نقدّم كل عنصر في مجموعة درجة واحدة بحيث ينزل الأول في مكان الأخير) .

Voyage — رَحْلَةٌ تَنْتَهِي إِلَى نَقْطَةِ الْإِثْلَاقِ .

— sf. نَشْرَةٌ ، مَشْشُورٌ .

Lettre — رِسَالَةٌ دَوْرِيَّةٌ .

**Circulairement** adv. دَائِرِيّاً ، بِشَكْلِ دَائِرَةٍ .

**Circulation** sf. انْتِقَالٌ ، مُرُورٌ ، جَرَيَانٌ ، سَيْلَانٌ ، دَوَّرَانٌ .

La — des voitures سَيْبَرُ السَّيَّارَاتِ .

Détourner la — حَوَّلَ اتِّجَاهَ السَّيَّارَاتِ .

— commerciale تَبَادُلٌ تِجَارِيٌّ .

— monétaire تَدَاوُلُ النُّقْدِ .

— atmosphérique (تنقل) جَوِّيُّ طَبَقَاتِ الْهَوَاءِ فِي الْهَوَاءِ .

— du sang (Anat.) جَرَيَانُ الدَّمِ .

— capillaire (Anat.) دَوَّرَانٌ شَعْرِيٌّ .

La grande — النُّوْرَةُ الدَّمَوِيَّةُ الْكُبْرَى .

Mettre en — عَرَضَ لِلتَّدَاوُلِ سَيْبَرٌ .

— نشر ، أذاع ، رَوِّج .

**Circulatoire** adj. دَوَّرَانِيٌّ (متعلق بدوران الدم) .

Appareil — جِهَازٌ جَرَيَانِ الدَّمِ .

Troubles — s. اضْطِرَابَاتٌ فِي جَرَيَانِ الدَّمِ .

**Circuler** vi. دَارَ ، سَالَ ، انْتَشَرَ ، ذَاعَ .

Le sang circule dans les vaisseaux يَجْرِي الدَّمُ فِي الْفُرُوقِ .

L'argent circule النُّقْدُ يَتَدَاوَلُ مِنْ يَدٍ إِلَى أُخْرَى .

Les voitures circulent السَّيَّارَاتُ تَسِيرُ .

Un bruit a circulé رَاجَتْ إِشَاعَةٌ .

**Circumduction** sf. دَوَّرَانٌ مِجْهَوْرِيٌّ .

— حَرَكَةٌ مَعْرُوطِيَّةٌ .

**Circumnavigation** sf. (Mar.) طَوَافٌ بَحْرِيٌّ [حول قارة] .

**Circumpolaire** adj. (Astro.) جَوِّ قُطْبِيٌّ (واقع حول أحد قطبي الأرض أو السماء) .

**Circe** sf. جَنَّ، عَسُو، شَيْخُ الْعَسَلِ .

— • صِلَاخٌ [الأذن] .

— à cacheter لُكٌّ ، شَمْعٌ أَحْمَرٌ .

Cela va de — هَذَا مُوَافِقٌ .

C'est une — molle هُوَ سَرِيعُ التَّأَثُّرِ .

— هُوَ طَيِّعٌ .

Être jaune comme — اشْتَدَّ اصْفَرُّهُ .

— وَجْهُهُ .

**Circe** sf. مِثْقَالِيَّةٌ (غشاء يغطي قاعدة

المنظار في عدد من الطيور كالحمام مثلا) .

**Ciré** sm. وَاقي مِنَ الْمَطَرِ .

**Ciré, e** adj. مَشْمَعٌ (مدحون بالشع) .

مَقْفُولٌ ، مَلْمَعٌ ، مَدْمُونٌ .

Toile — e قُمَاشٌ مَشْمَعٌ (نسج مغلف بطبقة من المواد الواقية من البلل) .

**Cirer** vt. شَمَعَ (طلى بالشمع) .

— لَمَعَ [الحذاء] .

— les bottes de qq. تَمَلَّكَهُ .

**Cireur, euse** s. شَمَّاعٌ [أحذية] .

— euse شَمَّعَةُ الْأَحْذِيَّةِ .

**Cireux, euse** adj. شَمَّعِيٌّ (من طبيعة الشمع) .

Teint — شُحُوبٌ .

**Cirier, ère** adj. شَمَّاعٌ ، مُوَلِّدُ الشَّمْعِ .

Abeille — ère نَحْلَةٌ شَمَّاعَةٌ .

— sm. شَمَّاعٌ (صانع الشمع) ، بَالِغُ الشَّمْعِ .

— sm. (Bot.) شَمَّعِيَّةٌ (جنس اشجار من فصيلة الشمعيات سريعة النمو تستعمل في إصلاح شتات المناقع) .

**Ciron** sm. (Ins.) عَنَّةٌ [الألحمة] .

— de fromage دَوْدَةُ الْحَبْسِ .

**Cirque** sm. سِيرْكٌ ، مَلْعَبٌ شَعْبِيٌّ .

— مَدْرَجٌ رُومَانِيٌّ .

— مَدْرَجٌ (منخفض متدرج (Géog.) بشكل دائرة أو نصف دائرة يظهر في الطبيعة أو على سطح القمر أو يتولد عن زحف الجليد) .

**Cirre, Cire ou Cirrhe** sm. (Bot.) مِعْلَاقٌ (جسم خيطي لولبي يساعد النبات على التعلق) .

— ذُوَابَةٌ (زائدة تمثل عند الحيوان ملمساً أو ذواغاً أو رجلاً) .

**Cirrheose** sf. (Med.) تَلَيُّفٌ ، تَشَمُّعٌ .

— انْقِرَافٌ (مرض يصيب الكبد لأسباب عدة منها إدمان الخمر) .

**Cirripèdes ou Cirropodes** sm. pl. هُدَّابِيَّةُ الْأَرْجُلِ (رتبة حيوان من القشريات) .

**Cirro-cumulus** sm. نَمِيرَةٌ ، سَمْنَقٌ رُكَامِيٌّ (ضرب من النجوم) .

**Cirro-stratus** sm. سَمْنَقٌ طَبَقِيٌّ (سحاب مرتفع) .

**Cirrus** sm. طُخْرُورٌ ، طَخَافٌ (سحاب رقيق شبه الصوف يكون على ارتفاع عال) .

**Cirue** sm. (Bot.) قُصْوَانٌ (جنس من الأشوك) .



**Culture** — c. حرب أهلية.  
**Troubles** — s. اضطرابات شعبية.  
**Monstre fort** — c. تصرف مروع، لا يقبل.  
**— sm.** مَلَق (إنسان غير عسكري).  
**Civilisation** adv. مدنيًا • بآداب.  
**Se marier** — تزوج بلا احتفال ديني.  
**Civilisable** adj. يُمدّن • يُحضّر.  
 قابل للتدوين.  
**Civilisateur, trice** adj. et s. مُدّن • مُرقي.  
 مُحضّر.  
**Civilisation** sf. حضارة • تدنن • مكتبة.  
 • تحضير • تدوين • تهذيب.  
**Civilisé, e** adj. et s. مُدّن • مُحضّر.  
 • مُتهذب.  
**Civiliser** vt. مدّن • حضّر • هدّب.  
 رقي • ثقّف.  
 — مدّن (حول دعوى جنائية) (Dr.).  
 إلى دعوى مدنية).  
**Se** — تحضّر • تهذب • ترقى.  
**Civiliste** s. عالم بالقانون المدني.  
**Civilité** sf. كياسة • أدب • تهذيب • لطف.  
 • s pl. مجاملات • أقوال مجاملة.  
**Civique** adj. مدني (متعلق بالمواطن).  
**Garde** — حرس وطني.  
**Civisme** sm. مواطنية (غير وطنية).  
 إخلاص لوطن).  
**Cl. (Chim.)** كل (رمز الكلو).  
**Claband** sm. نباح • (كلب صيد طويل الأذنين قوي البياح).  
**Clabandage** sm. نباح صياح • صراخ.  
**Clabander** vi. نباح • (بلا مبرر).  
 — إغتاب • تم • ذم • (بلا مبرر).  
**Clabanderie** sf. نباح • صراخ • صياح.  
 [بلا مبرر].  
**Clabandeur, euse** s. نباح • صياح.  
 صخب • (بلا مبرر).  
**Clabot ou Crabot** sm. (Techn.) كلابية  
 (أداة تجمع بين قطعتين آليتين بإدخال اسناد  
 الأولى في الفتحات المقابلة لها في الثانية).  
**Clabotage ou Crabotage** sm. (Techn.)  
 تكلّيب • تكلّيب (جمع بكتابة).  
 راجع المادة السابقة).  
**Claboter** vt. (Techn.) كَلَّب (جمع)  
 بكتابة، راجع المادتين السابقتين).

**Clac!** Interj. v. Clic.  
**Cladode** sm. (Bot.) رديّة (ورقة كاذبة)  
 تنمو في ساق عدد من النباتات).  
**Clafouti ou Clafoutie** sm. كرزينة •  
 حلوى باللبن والبيض والفواكه وبخاخة الكرز).  
**Clais** sf. حصيرة • صنفاف • غزال.  
 رمل • صياح.  
 — de parc حاجز الخطيرة.  
 — de serre (Agric.) غطاء الدفيئة.  
**Passer à la** — غرّبل.  
**Clair, e** adj. نَيّر • مضيء.  
 نقد.  
**Argent** — الأمر بين.  
**C'est — comme le jour** أجل من الشمس.  
**Couleur** — c. لون فاتح.  
**Eau** — c. ماء صاف • نير.  
**Être** — وضع • صفا.  
**Preuve** — c. برهان • بين.  
**Sirap** — شراب خفيف الكثافة.  
**Son droit est** — حقه جل.  
**Temps** — جو صاف.  
**Termes** — s. ألفاظ صريحة.  
**Tissu** — نسيج شفاف.  
**Clair** sm. et adv. ضوء • نور.  
**Les — s et les ombres** (Prius.) الأنوار والظلال.  
**Message en** — رسالة غير مرموزة.  
**Parler** — أنصح في كلامه.  
**Semer** — بذر بذرًا خفيًا.  
**Tirer une affaire au** — وضع أمرًا.  
**Voir** — dans.. كان على بصيرة من.  
**Claisre** sf. حوض المحل • محارة [حوض].  
**Claisrement** adv. جليًا • بوضوح • يصدق.  
**Claisret, te** adj. et sm. أصهب (صفة النيد).  
 الذي ركت لحمرته فلم تر إلا يبرأ، ومنها  
 الصهباء الحمر التي بهذه الصفة).  
**Voix** — te صوت حاد.  
**Une soupe** — te حساء رقيق (حساء قليل اللحم).  
**Être entre le blanc et le** — انتشى.  
**Claisrette** sf. نبيذ أبيض • كرم.  
 النبيذ الأبيض.  
**Claisre-voie** sf. مشور • فتحة • حاجز.  
 تيككي.  
**A** — loc. adv. فوق فتحات، يمتاور.

**Claisrière** sf. مَصَاعَة • فُرْجَة الغابة.  
 فُرْجَة في السج.  
**Clais-obecur** sm. (Prius.) تدرج الضوء  
 [في رسم أو صورة] • ضوء خافت.  
 — لوحة مدرجة الأضواء.  
 — شك.  
**Claisron** sm. بوق • بواق (نافع البوق).  
**Claisronnant, e** adj. بوق • رنّان [الصوت].  
**Claisronner** vi. بوق (تفخ في النفير أو البوق).  
 — vt. أعلن • أذاع.  
**Claisresemé, e** adj. مفرق • مشور.  
 مشقّق.  
**Des grains** — s. حبوب مشجرة.  
**Spectateurs** — s. مشاهدون قلة.  
**Claisvoyance** sf. ذكاء • بصيرة • بُعد نظر.  
**Claisvoyant, e** adj. ذكي • بصير.  
 بعيد النظر.  
**Clamer** vt. زعق • صاح.  
**Clameur** sf. جلبة • صخب • صياح.  
**Clamp** sm. ملقط • مشبك.  
 ملزم [البحرانيين].  
**Clamer ou Clamecer** vi. مات.  
**Clas** sm. عشيرة • قبيلة • جماعة.  
**Esprit de** — فعنية عشائرية.  
**— des mécontents** حزب المشائين.  
**— totémique** وحدة طوطمية.  
 (وحدة اجتماعية تشمل أشخاصاً من أصل واحد ويعلمون طوطماً يمثل جدّهم المشترك).  
**Clandestine, e** adj. خفي • مستتر.  
 — مخالف للقانون.  
**Bureau** — مكتب سري.  
**Mariage** — زواج سري.  
**Commerce** — تجارة مشنوعة.  
**Clandestinement** adv. سراً • خفية.  
**Clandestinité** sf. خفاء • سر • مقاومة.  
 سريّة (جماعة المقاومة ضد الاحتلال الألماني في فرنسا • حالة هؤلاء المقاومين).  
**Classique** adj. قَبْلِي • عَشِيرِي (متعلق بالوحدة الطوطمية).  
**Clapet** sm. (Techn.) دسام • سِلادة (قسم متحرك في صمام).  
 — du carburateur (Techn.) إكاه.  
 المُصَحِّم (قطعة آلية في السيارة تُجذب تفهّل سيلان البترين) بم.

- Clapier** sm. مَكُونٌ، جُحُرُ الْأَرَبِ • قَفْصُ الْأَرَبِ • مَسْكَنُ حَقِيرٍ • رُكَامٌ صَخْرِيٌّ .
- 
- Clapir** vi. ضَبَّ (صَوْتُ الْأَرَبِ) .
- Clapir** (Se —) vp. تَلَبَّدَ [الْأَرَبُ] .
- Clapotement** ou **Clapotage** sm. بَقْبَقَةٌ (صَوْتُ الْمَاءِ) .
- de vagues تلاطُمُ الْأَمْوَاجِ .
- Clapoter** vi. يَبْقَبِقُ، هَدَرُ .
- Clapoteux**, euse ou **Clapotant**, e adj. هَادِرٌ • صَبَّاجٌ .
- Clapotis** sm. طَبْقَبَةٌ، هَدِيرُ [الْأَمْوَاجِ] .
- Clappement** ou **Clapement** sm. تَمَطُّقٌ، تَلَمَطٌ .
- Clapper** ou **Claper** vi. تَمَطَّقُ، تَلَمَطُ .
- Claquage** sm. انْفِعَامٌ [عَمَلٌ] .
- او عَرَقُ الْخِ [ ] .
- Claquant**, e adj. مُنْشِبٌ، مُرْهِقٌ • مُفَرِّقٌ .
- Claque** sf. صَفْعَةٌ • مُعَيِّتُونَ مُأْجُورُونَ .
- طِرَاقٌ [جِلْدُ النَّمْلِ] .
- Tête à — سِجْنَةٌ كَرِيهَةٌ .
- Claque** sm. نَابِضَةٌ • قَبْصَةٌ رَسْمِيَّاتٍ .
- تَطْلُو وَتَنْشُرُ بِوَاسِطَةِ نَوَابِضٍ .
- مُفَرِّقَةٌ • (قَبْصَةٌ ذَاتُ قَرْنَيْنِ) .
- Claquement** sm. فَرَقْمَةٌ • اصْطِفَاقٌ .
- des dents اصْطِطَاكَ الْأَشْنَانِ .
- de la porte صَقُّ الْبَابِ .
- des mains تَصْفِيقٌ .
- Claquemurer** vt. سَجَنَ • حَبَسَ • تَوَحَّدَ، اعْتَزَلَ [فِي الْمَنْزِلِ] .
- Se —
- Claquer** vi. فَرَّقَعَ • صَقَّقَ • مَاتَ • قَضَلَ • خَابَ • سَعَبَ .
- des dents اصْطِطَكَ أَشْنَانَهُ .
- du bec جَاعَ .
- vt. صَفَعَ .
- la porte صَقَّ الْبَابَ .
- un cheval أَهْنَكَ جَوَادًا .
- un muscle قَصَمَ عَصَلَةً مِنْ عَصَلَاتِهِ .
- Se — أَهَكَ قَوَاهُ .
- Claquet** sm. رَقَاصُ الطَّاحُونِ .
- Claqueter** vi. لَقَقَتِ (صَوْتُ الْمَقْلَقِ) .
- قَرَقَاتِ [الدَّجَاجَةِ] .

- Claquette** sf. مُطْلَقَطَةٌ (أَدَاةٌ مِنْ خَشَبٍ مُوَلَّغَةٌ مِنْ طَبَقَتَيْنِ تَصْطَلِقَانِ فَيَصْدُرُ عَنْهَا مَطْلَقَةٌ تَوَقَّعُ عَلَيْهَا حَرَكَاتُ الرِّصَصِ) .
- Danse à — رَقْصَةُ الْمُطْلَقَطَاتِ
- (رقصة أمريكية الأصل تصمد قرع الأرض بجذاه محدّد الرأس والكعب).
- Claqueur** sm. مُصَيِّقُ مَاجُورٍ .
- Claquoir** sm. v. **Claquette**.
- Clarifiant** sm. مُرَوِّقٌ، مُصَفِّ • مُنْقِيٌّ .
- Clarification** sf. تَرْوِيقٌ، تَصْفِيفٌ • تَنْقِيَةٌ • تَوْضِيعٌ .
- تَوْضِيعٌ .
- Clarifier** vt. صَفَّى • نَقَّى • وَضَعَ .
- les eaux رَوَّقَ الْمِيَاهَ .
- Se — صَفَّا، رَاقَ .
- Clarine** sf. جُلْبُلُ (جَرَسُ يَوْضَعُ فِي أَهْطَاقِ الْمَاشِيَةِ) .
- Clarinet** sf. (Mus.) كَلَارِينَتٌ، قُرْتَبِيَّةٌ
- Clarinet** sm. نَافِخُ الْكَلَارِينَتِ .
- Clarté** sf. وَضُوحٌ، جَلَاءٌ • ضَوْءٌ، نُورٌ .
- du jour وَضُوحُ النَّهَارِ .
- du verre شَفَافِيَةُ الرِّجَاجِ .
- Il a de la — dans les idées هُوَ تَبَيَّرَ الْأَفْكَارَ .
- La — de son teint نَضَارَةُ لَوْنِهِ .
- Parler avec — تَكَلَّمَ بِبَلَقَةٍ .
- Classe** sf. صَفٌّ • طَبَقَةٌ • طَائِفَةٌ .
- قِيَمَةٌ، جَدَارَةٌ .
- (Log.) صِنْفٌ .
- (Sciences) قَسْمَةٌ .
- La — de sixième تَلَامِيذُ الصَّفِّ السَّادِسِ
- Aller en — ذَهَبَ إِلَى الْمَدْرَسَةِ .
- La rentrée des — اِنْتِجَاعُ الدَّرُوسِ
- Une — d'histoire أَمْثَلَةٌ فِي التَّارِيخِ .
- Faire de — دَرَسَ .
- Livres de — كُتُبٌ مَقْرُوءَةٌ .
- La — laborieuse الطَّبَقَةُ الْعَامِلَةُ، النَّاشِطَةُ .
- La haute النَخْبَةُ، الْخَاصَّةُ .
- Soldat de première — (Mil.) جُنْدِيٌّ مِنَ الْفَيْتَةِ الْأُولَى .
- Voyager en première — سَافَرَ فِي الدَّرَجَةِ الْأُولَى .
- Il a de la — هُوَ ذُو شَأْنٍ .

- Classement** sm. تَصْنِيفٌ، تَرْتِيبٌ، تَنْظِيمٌ .
- des comptes (Compt.) تَرْتِيبُ الْحِسَابَاتِ
- du sang تَعْيِينُ بِلَّةِ الدَّمِ .
- sans suite (Dr.) جَفْظٌ بِلَا تَحْقِيقٍ .
- Comme — il est troisième هُوَ الثَّلَاثُ مِنْ حَيْثُ الرِّبَّةِ .
- Classer** vt. صَنَّفَ، رَتَّبَ، نَظَّمَ .
- un dossier وَضَعَ مَلَفًا فِي مَكَانِهِ .
- un individu كَوَّنَ رَأْيًا نَهَاجًا عَنْ الْفَرْدِ .
- une affaire أَوْقَفَ الْبَحْثَ فِي أَمْرِ .
- Se — تَرْتَّبَ، تَصَنَّفَ .
- Classeur** sm. مَلَفٌ، حَافِظَةٌ • خِزَانَةُ مَلَفَاتٍ .
- Classicisme** sm. كَلَّاسِيكِيَّةٌ، اتِّبَاعَةٌ [فِي الْأَدَبِ وَالْفَنِّ]، تَهْجِيَّةٌ .
- أَدَبٌ اتِّبَاعِيٌّ .
- Classificateur** sm. مُصَنِّفٌ، مُرْتَّبٌ .
- de coton فَرَزَّازُ الْقُطْنِ .
- Classification** sf. تَصْنِيفٌ، تَرْتِيبٌ .
- تقسيم، تَصْنِيفٌ .
- douanière تَبْوِيبُ جُسُرِكِيٍّ .
- du coton فَرَزَّازُ الْقُطْنِ .
- تَبْوِيبٌ [فِي الْإِحْصَاءِ] (جَدْوَلَةٌ) .
- البيانات وتكون على أنواع : جنراي وكسني ووصفي وآلي ( ) .
- Classificateur** adj. (Parent) قَرَابَةُ اصْطِلَاحِيَّةٌ (قَرَابَةُ غَيْرِ احْتِيَاجِيَّةٍ بَلْ مَعْرُوفٌ بِهَا اجْتِمَاعِيًّا) .
- Classifier** vt. صَنَّفَ، رَتَّبَ [فِي فَنَاتِ] .
- Classique** adj. كَلَّاسِيكِيٌّ، تَهْجِيٌّ، اتِّبَاعِيٌّ .
- مَآلُوفٌ، تَقْلِيدِيٌّ . (fam.)
- Le théâtre المسرح الإغريقي الروماني .
- Méthode — طَرِيقَةُ مُتَعَارَفٍ عَلَيْهَا .
- Livre — كِتَابٌ مَقْرُوءٌ .
- Classique** sm. أَدِيبٌ [أَوْ فَنَانٌ] كَلَّاسِيكِيٌّ [مِنْ الْإِغْرِيْقِ أَوْ الرُّومَانِ أَوْ الْفَرَنْسِيِّينَ فِي الْقَرْنِ السَّابِعِ عَشَرَ] .
- أَدِيبٌ [أَوْ فَنَانٌ] خَالِدٌ .
- أَقَرُّ تَعَوُّذِيٍّ • أَدِيبٌ [أَوْ فَنَانٌ] تَعَوُّذِيٌّ .
- Aimer le — أَحَبَّ الْمَوْسِيقِيَّ الْكَلَّاسِيكِيَّةَ .
- Classiquement** adv. كَلَّاسِيكِيًّا، تَهْجِيًّا، اتِّبَاعِيًّا .



- Chambre — meublée غُرْفَةٌ مَقْرُوشَةٌ  
حَبَّ المَالُوف .
- Clastique adj. (Géol.) رَصْبِيّ (مَوْلَف)  
من تَفَتَّتْ صُخُور قَدِيمَةٍ .
- قابلُ التَّفَكُّك .
- Clandicant, e adj. حَارِجٌ ، ظَالِمٌ .
- Clandication sf. عَرَجٌ وَعَرَجَانٌ .
- Clause sf. (Dr.) شَرَطٌ ، اشْتِرَاطٌ • بَنْدٌ .  
— de la nation la plus favorisée  
نَصِّ الدَّوْلَةِ الْأَكْثَرُ رِيعَانَةً .
- Clastra sm. pl. دَوَابِزِينَ حَجَرِيَّةٌ .
- Clastral, e aux adj. دَيْرِيٌّ (مَتَلَقٌّ)  
بالدَيْرِ .
- Clastration sf. احْتِجَازٌ ، حَجَبٌ (فِي دَيْرٍ) .  
• انْحِبَاسٌ (فِي دَيْرٍ) • حَبْسٌ .
- Clastrer vt. احْتَجَزَ ، حَجَبَ (فِي دَيْرٍ) .  
دَيْرٍ • حَبَسَ .
- Se — تَرَهَّبَ • انْتَحَبَسَ .
- Claustrophobie sf. رُهابُ الاَحْتِجَازِ  
(خَوْفٌ مَرْتَفِيٌّ مِنَ الْأَمَاكِنِ الْمُغْلِقَةِ) .



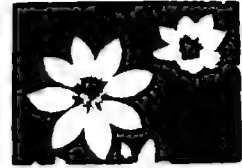
- Chavaire sf. (Bot.) دَبَّوسِيَّةٌ (جنس فطور)  
من رُبَّةِ الدَّهَائِيَّاتِ فِيهِ أَنْوَاعٌ تَوَكَّلُ .
- Claveau sm. (Archit.) مِفْتَاحُ الْعَقْدِ •  
لَبَنَةٌ [من لَبَنَاتِ الْعَقْدِ] .
- (Vétér.) v. Clavelée.
- Clavécin sm. (Mus.) مِيعَرَفٌ قِيَارِيٌّ  
(بِيَانٌ قَلِيمٌ قِيَارِيٌّ الشَّكْلُ) .
- Clavociniste s. عَازِفٌ بِيَانٍ قِيَارِيٍّ .
- Clavelé, e ou Claveleux, euse adj.  
مُصَابٌ بِالنَّبَخِ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ) .
- Clavelée sf. (Vétér.) نَبَخٌ (جَدَرِيٌّ الْعَنَسَمُ) .
- Clavetage et Clavettage sm. (Techn.)  
تَفَتُّتٌ بِالشَّكْلِ .
- Claveter vt. (Techn.) ثَبَّتَ بِالشَّكْلِ .
- Clavette sf. (Techn.) سَكٌّ ، وَتِيدٌ (شَفْرَةٌ)  
فُولَازٌ مَتَحَرِّكَةٌ تَصِلُ قَطْعَ آلَةٍ بِمَحْمُورٍ .
- Clavicorde sm. مُوْتَرَةٌ الْفَاتِيحِ (نَوْعٌ  
من الْبِيَانُو الْقَدِيمِ) .

- Claviculaire adj. تَرَفُوفِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِالتَّرَفُوفَةِ) .
- Clavicule sf. (Anat.) تَرَفُوفَةٌ ، نَاحِيَةٌ  
(عِظَةٌ مَا بَيْنَ ثَغْرِ النَحْرِ وَالْعَاتِقِ  
فِي أَهْلِ الصَّدْرِ) .
- Clavier sm. مَلَامِيسُ [آلَةٌ كَاتِبَةٌ أَوْ بِيَانُو] •  
حِكْمَةٌ [لِلْفَاتِيحِ] .
- مَدَى صَوْتٍ .
- Le — d'une voix حَوْضٌ مَتَحَارٍ .
- Clayère sf. كَلَمُورٌ (سِيفٌ اسْكَلَنْدِيٌّ ذُو  
حَدَّيْنِ وَيُوغَذُ بِالْيَدَيْنِ) .
- Clayon sm. طَبَّقٌ [لِتَجْفِيفِ الْجُبْنِ  
أَوْ الْحُلِيِّ] .
- سِيَّاجٌ حَظِيرَةٌ .
- Clayonnage sm. سِيَّاجٌ حَاجِزٌ . يَنَادُ  
دِعَامَةً • تَسْنِيدٌ ، دَعْمٌ .
- Clayonner vt. سَنَدَ [سِيَّاجٌ] ، دَعَمَ .
- Clé v. Clef .
- Clearing sm. (Dr.) تَمْغِيَّةٌ حِسَابُ الْمَغَامَظَةِ  
غُرْفَةٌ الْقَامَظَةِ .
- house مِفْتَاحٌ .
- Clef ou Clé sf. مِفْتَاحٌ .



- anglaise (Techn.) أَرَامٌ ، مِفْتَاحٌ  
انْكَلِيزِيٌّ .
- (Mus.) مِفْتَاحٌ مُوسِيقِيٌّ .
- pendante (Archit.) غَلَقَتُ [حَقْلَتُ]  
بَارِزٌ [ .
- Gibraltar est la — de la Méditerranée  
جَبَلُ طَارِقٍ هُوَ مَدْخَلُ الْبَحْرِ الْمَوَسُطِ .
- Livre à — s. كِتَابٌ بِرُمُوزٍ .
- Mot — كَلِمَةٌ جَوْهَرِيَّةٌ .
- Problème — قَضِيَّةٌ رُكْبِيَّةٌ .
- La — d'un mystère مِفْتَاحُ سِرٍّ .
- Prendre la — des champs فَرَّ ، هَرَبَ  
سَجَنَ • خَبَأَ .
- Mettre sous — كِتَابٌ تَقْسِيرُ الْأَحْلَامِ .
- des songes هَرَبَ
- Mettre la — sous la porte خَفِيَّةٌ .
- Sous — مَسْجُونٌ • فِي مَكَانٍ مُغْلَقٍ .

Les — de saint Pierre سُلْطَةُ الْبَابَا •  
تَفَاتِيحُ الْجَنَّةِ .



- Clématite sf. (Bot.) طَبَيَّانٌ • بِاسْمِ الْبَرِّ  
(جنس نباتات معمرات من الفصيلة  
الحوذانية تزور بعض أنواعها للزينة) .
- Clémence sf. رَأْفَةٌ ، رَحْمَةٌ ، عَفْوٌ ، حِلْمٌ .  
رَقَّةٌ .
- (fig.) اقْتِدَالُ الْحَرَارَةِ .
- de la température حَلِيمٌ ، رَوُوفٌ ، مُسَامِحٌ .
- Clément, e adj. شِثَاءٌ مُعْتَدِلٌ .
- Hiver — كَانَتْ الرِّيحُ مَرَاتِيَةً —
- Clémentine sf. (Bot.) كَلَمَنْتَيْنٌ (نَوْعٌ  
من اللَّيْمُونِ الْأَنْدَلِيّ) .
- Clenche ou Clenchette sf. (Techn.)  
سُقْلَاةٌ [الْبَابِ] • زِلَاجٌ .
- de l'alimentation زِلَاجُ التَّغْلِيَةِ .
- Clephite ou Klephite sm. قَاطِعٌ طَرِيقٍ  
[فِي الْيُونَانِ] : لَصٌّ .
- Clepsydre sf. سَاعَةٌ مَائِيَّةٌ .
- Cleptomane s. مَدْعُورٌ (مُصَابٌ  
بِهِوَسِ السَّرِقَةِ) .
- Cleptomanie sf. دَعَرٌ (جُنَّةُ الْاِخْتِلَاسِ ،  
هَوَسُ السَّرِقَةِ) .
- Clerc sm. رَجُلٌ دِينٌ • مُتَقَفٌ ،  
عَالِمٌ • كَاتِبٌ مُعَامٍ .
- séculier اكْلِيرِكِيٌّ عِلْمَانِيٌّ .
- Un grand — كَاتِبٌ بَارِعٌ .
- Faire un pas de — اِنْخِلَاعٌ عَنْ جَهْلٍ .
- Parler latin devant les — s. بَاعٌ  
الْفَصَاحَةِ مِنْ أَهْلِهَا .
- Clergé sm. [اَكْلِيرُوسٌ ، رِجَالُ الدِّينِ  
• كَهَنَةُ مَدِينَةٍ .
- régulier اَكْلِيرُوسٌ قَانُونِيٌّ .
- séculier اَكْلِيرُوسٌ عَالِمِيٌّ .
- Clergoon sm. وَلَدٌ جَوْعٌ [فِي كَيْتَةٍ] .
- Clergie sf. حِلْمٌ الْاَكْلِيرُوسِ .
- Bénéfice de — اِثْنَاثُ الْاَكْلِيرُوسِ .
- Clergyman sm. فَيَسِيْسٌ [بِرُونِسْتِي] .

**Clérical e, aux adj.** إكليريكي، كهنوتي (متعلق بالإكليروس).

La vie — e. حياة الكهنه.

Parti — حزب القسس.

— sm. إكليريكي، نصير الإكليروس.

**Cléricisme sm.** إكليريكية، تشييع (القسس) قول بتدخل الإكليروس في الزمبات.

**Cléricature sf.** طبقة الإكليريكيين. حالة الإكليريكيين. حالة ساعدي المعامين • طبقة ساعدي المعامين.

**Clérouchie ou Clérrouque sf.** مستعمرة يونانية [قدماً].

**Clérrouque sm.** طاري يوناني [في القديم].

**Cliante sf. (Bot.)** مجندية، زهرة المجد (جنس زهر من فصيلة القرنيات الفراشية).

**Clic! interj.** طق! (صوت قرقة). طقطقة، قرقة. — clic.

**Clichage sm.** روستة، روستة.

**Cliché sm.** كليش، روستم، روستم. صورة سلبية. كلام معاد. — (fig.)

**Clichement sm.** لآلة (زيادة الالام في الكلام).

**Clicher vt. (Art. graph.)** كلش. روستم، روستم.

**Clicherie sf.** كلياته (محفوف كلايش او رواسم).

**Clicheur s. et adj. m.** كلاش، مروسيم، صانع الرواسم.

**Click sm.** قمطق (اصدار صوت بالسان والنار الأعلى وذلك عند استطابة شيء).

**Client, e s.** متول، تابع (شخص يحيا في حماية شخص آخر).

— عصيل • زبون.

**Clientèle sm.** زبون، عملاء. انصار حزب سياسي.

La — d'un patron. متوالي سيد. — d'admirateurs. أتباع من المعبين.

**Clignement sm.** غمز. طرف. الخلاج العين.

— de l'œil. غمز. — d'un phare. وميض منارة.

**Cligner vt. et vi.** [بينه] طرف، نظرخيلة.

— de l'œil. غمز، اشار بطرف عينه، تخاووس.

**Clignotant, e sm. et adj.** طرف، راف • غامز.

Lumière — e. نور واميض.

**Clignotement sm.** رفيف [الجمون]، رمش، طرف متواتر.

— des lumières. وميض الأشواء.

**Clignoter vi.** راف، رمش، مومض.

**Clignoteur, sm. (Techn.)** رفات واميض.

**Climat sm.** إقليم، مناخ • بيئة، وسط. انقل إلى بلد آخر.

Changer de — جو من البلاد.

— d'hostilité. خطر، حرج.

**Climatérique adj. et s.** مؤحلة حريرة.

— السنة السابعة.

L'année — السنوات المنقصة على 7.

Les années — السنة الثالثة والثون.

La grande — [من القمر].

Conditions — شروط مناخية.

**Climatique adj.** مناخي (متعلق بالمناخ).

**Climatisation sf.** أفضلة • تكييف الهواء.

**Climatisé, e adj.** مكيف الهواء.

**Climatiser vt.** تكييف الهواء • أفضم.

**Climatiseur sm.** مكيف.

**Climatisme sm.** مناخية (مجموعة الملاحظات والاستنتاجات المستفاد من دراسة المناخ بالافادة منها عملياً في حفظ الصحة).

**Climatologie sf.** مناخية (علم يبحث في المناخات وظواهرها).

**Climatologique adj.** مناخوي (متعلق بالمناخ).

**Climatologue s.** مناخي (مختص في علم المناخ).

**Climax sm.** أوج، ذروة [في نموبات].

**Clin sm.** رقة، لمنحة.

— d'œil. طرفة عين، رقة جفن.

En un — d'œil. في لمح البصر.

**Clin sm. (Mar.)** تازير، قرايب (قرايب ألواح المدن أو الخشب المولفة بحم المركب من الخارج).

**Clinfoc sm.** شرع مثلث [تحفيف].

**Clinicien sm. et adj.** طبيب سريري.

**Clinique adj.** سريري (متعلق بما يجري قرب سرير المريض).

Leçons — s. دروس سريرية.

Signe — علامة حسية (علامة يتطبع الطيب ان يكتشفها بالحس وحده).

— sf. طب تطبيقي.

— عيادة، مستوصف.

**Cliniker sm.** استنت قح [قبل ان يستحق] • أجر مشوي.

**Clinocéphalie sf. (Med.)** تسطح الرأس.

**Clinomètre sm.** أميت (مقياس التيل في المستعرات والمرنعات).

**Cliquant adj. et sm.** براق، رفيقة لامة [تترخرف بها القساين].

— بريق خداع.

Bijoux de — حلية اصطناعية.

**Clip sm.** ميفك، دبوس صدر • مسافة ورق.

**Clipper sm.** سرامة (سفينة سرارية سريعة).

— طائرة بعيدة المدى.

**Clique sf.** زمرة، جماعة • عصبة، طغمة. جماعة بدائية (جماعة تألف لتعاون في معيشتها) • جوقه عسكرية.

**Cliques sf. pl.** قبقات.

Prendre ses — s et ses cliques ذهب بكل ما يملك.

**Clignet sm. (Techn.)** رقافة، سقاطة.

— de moulin. رفاص الطاحونة.

**Cligneter vi.** طقطق، قمقم، قرقع.

**Clignettis sm.** قمقم، صلكة، صليل.

— de mots. كلام طنان [بغير معنى].

**Clignette sf.** صناجة عظم [او خشب].

— de filet. ثعالة شبكة.

**Cliise sf.** حصير [لتجفيف الجبن].

— جيرة [العظم] • غلاف قش [القاني].

**Cliiser vt.** قش [القاني] • جبر [العظم].


**Clitocybe sm. (Bot.)** قبيعة (جنس من الفطور ذو قبة، يوكل عادة).

**Clitore sf. (Bot.)** بطرية (جنس جنبة لثزين من فصيلة القرنيات الفراشية).

**Clitore sm. (Anat.)** بطر (نوه في حياء الدابة أو المرأة).

**Clivable adj.** نلق (قابل للانفلاق أو القلق).

**Clivage sm.** • انشطار ، انشقاق •  
 قسح ، قسح •  
 — شق [في حجر] •  
**Plan de —** سطح الانشقاق (سطح)  
 يتم بحبه فلن الماء •  
**Cliver vt.** قسح • قسح •  
**Cloaque sm.** حش • كنيف • بالوعة •  
 قاذورة • ماء كسين •  
 — مانور • مكان قذر •  
 — (Zool.) سافلة (مخرج الأوساخ في)  
 عدد من القاربات •  
**Clocherd, e s.** قسح • أفاق •  
 مشرد • مشرد •  
**Cloche sf.** جرس • ناقوس • زهرة •  
 — جرس (أنا من زجاج على)  
 شكل جرس يوضع فوق بعض  
 النباتات ليقها البرد •  
 — جرسية • (قبعة نسوية ضيقة)  
 تشبه الجرس •  
 — à fromage غطاء الجبن •  
 — à plongeur جهاز الغواصين •  
 — (Méd.) منجلة • بشر •  
**Déménager à la — de bois** نقل منزله  
 سراً •  
**La —** المسكينون ، المسكينون ، الشحاذون •  
**N'entendre qu'un son de —** وقفت  
 على جانب واحد من قضية •  
**Se taper la —** أكل بشهوة •  
**Sonner les — s à qqn.** ونحه بشدة •  
**Robe —** ثوبان متفرج الأسفل •  
**Cloche sf.** إنسان غبي •  
**Clochement sm.** عرج • ظلع •  
**Cloche-pied (A —) loc. adv.** حرجلاً  
 حرجلاً (على رجل واحدة) •  
**Sauter —** حنجل •  
**Clocher sm.** ثبته جرس • برج الأجراس •  
 — thermique (Méd.) قعدة خط الحرارة •  
**Aller revoir son —** عاد الى شغل رأسه •  
**Rivalités de —** تحزبات محلية •  
**Clocher vi.** عرج • ظلع •  
**Il y a qqc. qui cloche** هناك شيء  
 مشكوك •  
 — vt غطى بالجرس •  
**Clocheton sm.** قبيبة • ثبته صغيرة •

**Clochette sf.** جرس • جرجل •  
 — des blés (Bot.) لبلاب •  
 — des bois (Bot.) سراس (نرجس)  
 برقي •  
 — d'hiver (Bot.) زهرة الثلج (جنس)  
 نباتات بعلية من فصيلة النرجس •  
**Cloison sf.** قاطع • فاصل •  
 — éranche حاجز سيك •  
 — (Anat.) حجاب •  
 — nasale وتيرة • وتيرة الأنف •  
 — (Bot.) جوك (حاجز يغم)  
 داخل الثمرة •  
**Cloisonnage ou Cloisonnement sm.** فصل • حاجز • قطع • قاطع •  
**Cloisonné, e adj. et s.** مقطع •  
 — (Anat.) محتجب • محتجب •  
**Emaux — s** محتجب (مينا يفصل بين)  
 ألدان نقشها شرائط معدنية •  
**Cloisonner vt.** فصل • قطع • حاجز •  
 حاجز • حاجز •  
**Cloître sm.** رواق دير • دير • رهبانية •  
**Cloître, e adj.** مترهب •  
**Couvent —** دير •  
 لا يناديه الرهبان •  
**Cloître vt.** رهب • وضع • في دير •  
 سجن •  
**Se —** أقطع عن الناس • توحد • مترهب •  
**Clome sm. (Bot.)** لثة (مجموعة نباتية تميزت)  
 بصفات خاصة ثابتة •  
**Clonique adj.** اختلاجي • ارتعاشي •  
 إرتجائي •  
**Clopin-clopant loc. adv.** حرجاً • ظلعاً •  
**S'en aller —** ابتعد ظالماً • ذهب •  
 مضطرباً •  
**Clopinet vi.** ظلع • عرج • قليلاً •  

**Cloporte sm. (Ins.)** حمار قبان (دويبه)  
 من القشريات الصغار •  
**Vivre comme un —** عاش متوحداً •  
**Cloque sf. (Bot.)** مرض يصيب الورد والماليح والثمار  
 أحياناً في بعض الأشجار المثمرة •

نقاعة [الحرق] • منجلة • (Méd.)  
 نقاعة [الحرق] •  
**Cloqué, e adj.** متنفخ • مطبخ •  
 (صفة للقماش المنقوش) •  
**Cloquer vi.** تنفخ •  
 — vt طبع [القماش] •  
**Clore vt.** أنقل • ختم • سيج •  
 — un champ de fossés أحاط حقلاً  
 بخندق •  
 — un compte أوقف حساباً •  
 — un marché أبقى صفقة •  
 — une séance رجع جلسة •  
 — les débats أوقف باب المناقشة •  
 — la bouche à qqn. أفحصه • أخرته •  
 — vi. انشلت •  
 Se — انتهى • تم •  
**Clos sm.** بستان مسور • كرم •  
**Clos, e adj.** مغفل • مغلق • سيج •  
 مسور •  
**La session est — e** انتهت الدورة •  
**Combattre en champs —** قاتل في  
 الحقل •  
**Bouche — e** بلا كلمة •  
**Avoir la bouche — e** لم يتيسر يث •  
 شقة •  
**Les yeux —** من غير أن يرى • منفض •  
 الكين •  
**À la nuit — e** بعد غروب الليل •  
**Lettre — e** رسالة محتومة •  
**À huis —** سراً • جلسة سرية •  
**En vase —** بانفراد • متفرداً •  
**Se tenir — et coi** اعتكف •  
**Cloesum sm. ou Closerie sf.** بستان صغير •  
**Clôture sf.** سور • سياج • تحم • ختم •  
 انتهاء •  
 — des débats انتهاء المناقشات •  
 — d'un compte إقفال حساب •  
 — d'une session اختتام دورة •  
 — Comptes de حسابات ختامية •  
 — d'un couvent حرم دير (قسم)  
 من الدير محرم على الجنس الثاني •  
 — forcée (Dr.) احتجاز جبيري •  
 — (Psycho.) إغلاق •

**Clôturer** vt. أحاط بـ، سَوَّرَ.  
— un jardin سَبَّح بُسْتَانًا.  
— une séance نَفَسَ جُلْسَةً.  
— un compte أَسَمَى حِسَابًا.  
**Clou** sm. مِسْمَار • دُمْل • بَشْرَة.  
— آلَة قَدِيمَة (سَيَّارَة، دراجة الخ ...) —  
— de girofle (Bot.) كَبَشَ قَرْنَفُل.  
Maigre comme un — في غَايَةِ الْهَزَالِ.  
Planter son — اسْقَرَّ.  
Lc — de la fête مَا يَسْتَرْعَى الْإِنْيَاءَ • أَفْكَ السُّبَّاتِ.  
River son — à qqn. أَفْحَمَهُ.  
Mettre sa montre au — رَهَنَ سَاعَتَهُ.  
Des — s ! interj. لَا كَيْ • !  
**Clouage ou Clouement** sm. تَسْمِير • تَشْبِير، تَثْبِيت.  
— de troupes sur place (Milit.) تَرْكِيزُ الْجُنْدِ فِي مَكَانِهِمْ.  
**Clouer** vt. مَسْمَر • سَمَّرَ • بَثَّ.  
— au sol رَكَّزَ فِي الْأَرْضِ.  
La maladie le cloue au lit المَرَضُ يُلْزِمُهُ إِلَى الْفِرَاشِ.  
— le bec à qqn. أَفْحَمَهُ.  
Se — تَسَمَّرَ.  
**Cloup** sm. (Géog.) مُنْحَنَقَص.  
**Cloutage** sm. تَسْمِير • تَسَمَّرَ.  
تَزْيِينُ بِالْمَامِيرِ.  
**Clouté, e** adj. (Passage) مَسْمَرُ الْمَسَاءَةِ (—). مَسْمَرُ مَسْمَرٍ.  
**Clouter** vt. سَمَّرَ • زَيَّنَ بِالْمَامِيرِ.  
**Clouterie** sf. صِنَاعَةُ الْمَامِيرِ • تِجَارَةُ الْمَامِيرِ.  
**Cloutier** sm. تَسَامِيرِي (صَانِعُ الْمَامِيرِ) أَوْ بَاتِمَهَا).  
**Clovisse** sf. (Zool.) قَفَّالَة (جِنْسُ مَحَارٍ مَأْكُولٍ يَعِيشُ بَخَاصَةً فِي الْبَحْرِ الْمَوْسَطِ). وَهِيَ يَكَادُ يَكُونُ دَائِمًا الْإِنْقِطَاعَ).  
**Clown** sm. مَهْرَاج • بَهْلُولَان • مَهْرَاةُ.  
**Clownerie** sf. تَهْرِيج.  
**Clownesque** adj. تَهْرِيجِي • بَهْلُولَانِي.  
**Cloyère** sf. سَلَّةٌ لِلْأَسْمَاكِ أَوْ الْحَارِ • سَلَّةُ أَسْمَاكٍ (أَوْ حَارِ).  
**Club** sm. نَادٍ، مُتَعَدِّي • تَجْمُوعَةٌ • رِيَاضِيَّةٌ. إِتْحَادٌ رِيَاضِي. عَصَا الْغُولَفِ.

**Clubiste** sm. عَضْوُ نَادٍ • عَضْوُ نَادٍ رِيَاضِي.  
**Clupéides** sm. pl. (Pois.) صَابُغِيَّاتِ (فَصِيلَةُ أَسْمَاكِ تَشْمَلُ الصَّابُغَةَ وَالسَّرْدِينَ الْخ...)  
**Cluse** sf. (Géog.) انْقِصَافٌ جَبَلِيّ.  
**Clystère** sm. حُفْنَةُ شَرَجِيَّة.  
**Cm** سم (رِزَمُ السِّتِمَرِ).  
**Cm<sup>2</sup>** سم<sup>2</sup> (رِزَمُ السِّتِمَرِ الْمُرَبَّعِ).  
**Cm<sup>3</sup>** سم<sup>3</sup> (رِزَمُ السِّتِمَرِ الْمَكْتَبِ).  
**Cnélide** sf. لُفَّافَةُ السَّاقِ (لُفَّافَةُ مِنَ الْجِلْدِ أَوْ الْمَدَنِ كَانَ الْجُنْدُ الْيُونَانِ الْقَدِيمُ يَحْطُونَ بِهَا سَوْفَهُمْ).  
**Cnidaires** sm. pl. (Zool.) عُدَارَاتُ وَقْوِيَّة (طَائِفَةٌ مِنَ الْلَاخْشَوِيَّاتِ الْبَحْرِيَّةِ).  
**Co** (Chim.) كُو (رِزَمُ الْكُوْبَلْتِ).  
**Coaccusation** sf. اتِّهَامُ جَمَاعَةٍ.  
**Coaccusé, e** s. مُشْتَرِكٌ فِي تَهْمَةٍ، مُتَّهَمٌ مَعَ آخَرٍ.  
**Coech** sm. كُوْت (سَيَّارَة كَبِيرَة بَيَّابِينَ).  
**Coacquéreur** sm. مُشْتَرِكٌ فِي مَلِكِيَّةَةٍ، مُشْتَرِكٌ مَعَ آخَرٍ.  
**Coadjuteur** sm. مُعَاوَنٌ رَئِيسٍ دِينِيّ.  
**Coadjutrice** sf. مُعَاوِنَةٌ رَئِيسَةٍ دِينِيَّةٍ.  
**Coagulable** adj. غَثُور • قَابِلٌ لِقَثْخُثَرٍ [أَوْ لَتَخْثِيرٍ].  
**Coagulant, e** adj. et s. مُخْتَرٌ، مُجْلَطٌ.  
**Coagulateur, trice** adj. مُجْتَمِدٌ، مُخْتَرٌ.  
**Coagulation** sf. تَخْثُرٌ، تَجْلُطٌ، تَجَمُّدٌ • تَخْثِيرٌ • تَجْمِيدٌ.  
— du lait رُؤْبُ اللَّيْنِ.  
— des intérêts تَكْتِثُلُ الْمَصَالِحِ.  
**Coaguler** vt. حَثَرَ • رَوَّبَ.  
Se — رَابَ • تَخَثَّرَ.  
**Coagulum** sm. خَثَارَةٌ • جَلْطَةٌ.  
**Coalisé, e** adj. et s. مُتَحَالِفٌ، مُتَّحِدٌ.  
**Coaliser** vt. وَفَّقَ • وَحَّدَ • أَلْبَ.  
Se — تَحَالَفَ • اتَّحَدَ مَعَ.  
**Coalition** sf. تَحَالُفٌ، اِتِّحَادٌ.  
— تَكْتِثُلٌ، اِتِّفَاقٌ.  
— مُضَارَبَةٌ جُنْحَبَةٌ.  
— d'ouvriers اِتِّحَادُ عَمَّالٍ.  
— s d'intérêts تَأَلُّبُ مَصَالِحٍ.

**Coaltar** sm. قَطْرَانُ التَّحْمِصِ.  
**Coassement** sm. نَقِيقُ [الضَّمَادِ].  
**Coasser** vi. نَقَّ (صَوْتُ الضَّمَدِ).  
**Coassocié, e** s. شَرِيكٌ، صَاحِبُ حِصَّةٍ.  
**Coassurance** sf. تَأْمِينٌ اِئْتِمَارَانِيّ.  
**Coati** sm. (Zool.) قُوَطِي (حَيَوَانٌ أَمْرِيكِي صَغِيرٌ مِنَ الْوَحَاحِمِ).  
**Coauteur** sm. مُؤَلِّفٌ مُشَارِكٌ، شَرِيكُ الْفَاعِلِ [الْأَصْلِي]. — (Dr.)  
**Coaxial, e, aux** adj. مُشَارِكٌ فِي الْمَحْوَرِّ، مُتَّحِدُ الْمَحْوَرِّ.  
**Hélices — es** بِرَّوَحَتَانِ مُوَحَّدَتَا الْمَحْوَرِّ (مَرْوَحَتَا طَائِرَةٍ تَدُورُ احْتِدَاسًا فِي انْتِبَاهٍ مَعَاكِسٍ لِلاُخْرَى وَيَكُونُ جَذَعُ الْأَوَّلَى دَائِرَةً فِي تَجْوِيفِ جَذَعِ الثَّانِيَةِ).  
**Cob** sm. كَبْ (جَوَادٌ قَوِيٌّ فَصِيرُ الْقَوَائِمِ).  
**Cobalt** sm. (Chim.) كُوْبَلْتٌ، فِلِيزِي فِضِّي الْبَيَاضِ، أَرْزُقُ الْكُوْبَلْتِ.  
**Bleu de —** كُوْبَلْتٌ ٦٠ (نَظِيرٌ لِّلْكُوْبَلْتِ 60 — إشعاعيّ التَّخَاطُطِ).  
**Cobaye** sm. (Zool.) كُوْبَايَ، خِنْزِيرُ الْهِنْدِ (حَيَوَانٌ يُسْتَعْمَلُ فِي الْمَخْتَبَرَاتِ).  
— (fig) مَوْضُوعُ تَجَارِبٍ.  
**Cobéa** sm. ou **Cobaea** sf. (Bot.) قُوْبِيَّة (جِنْسُ نَبَاتَاتٍ مَعْرُوفَةٌ لِلتَّزْيِينِ).  
**Cobelligérant** adj. et s. شَرِيكٌ حَرْبٍ.  
**Cobol** sm. كُوْبُول (لُغَةٌ آليَّةٌ تُسْتَعْمَلُ فِي الْحَاسِبَاتِ الْإِلِكْتُرُونِيَّةِ لِحَلِّ الْقَضَايَا الْإِدَارِيَّةِ).



**Cobra ou Cobrah** sm. حَيْلٌ، نَاسِيرٌ (جِنْسُ حَيَّاتٍ خَفِيَّةٍ مِنْ أَمَامِيَّاتِ الْأَحَادِيدِ).  
**Coca** s. (Bot.) كُوْكََا (نَبْتٌ يُسْتَخْرَجُ مِنْهَا الْكَوْكََايْنُ وَهِيَ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْكَتَّانِيَّةِ).  
— sf. مَادَّةُ الْكَوْكََا.  
**Cocagne** sf. (Pays de —) أَرْضُ التَّعْبِيمِ (بِلَادٌ خُرَافِيَّةٌ يُفْرَضُ فِيهَا وُجُودُ الْخَمَصِ).  
**Mât de —** صَارِي الْحَنْزَرِي (صَارٍ يُطَلَّقُ فِي — أَعْلَاهُ حَنْزَرِي وَلَا يُمْكِنُ الْحَصُولُ عَلَيْهَا إِلَّا بِسُلْقِ الصَّارِي).

- Cocaine** sf. كوكايين (مُخَدَّر) يُسْتَخْرَج من أوراق الكوكا المجففة.
- Cocainisation** sf. تخدير بالكوكايين.
- Cocainisme** sm. كوكاينية (تسمم بالكوكايين أو بالكوكا • إدمان الكوكايين).
- Cocainomane** s. مُدَمِّن الكوكايين.
- Cocainomanie** sf. إدمانية الكوكايين (حاجة • مَرَضِيَّة إلى الكوكايين).
- Cocarde** sf. • حُلَّة شَعَر • شارة • طَلِيَّة • عَقْلَة • تَزِينِيَّة.
- Prendre la — دخل في الجندية.
- Avoir sa — سكر.
- Cocardier, ère** adj. et s. مُتَال [بِزَنَة].
- (fig) وطني مُتَزَمَّت.
- Cocasse** adj. غريب، مُفْضَح • سَخِيف.
- Le — sm. الغريب، العجيب.
- Le — de l'histoire. المُفْضَح في الحكاية.
- Cocasserie** sf. مُجُون، هَزَل • سَخِيف، أَضْحُوكَة.
- 
- Cocciates** sm. pl. (Ins.) قِرْمِيزِيَّات (فصيلة حشرات القرمز من رتبة نصفية الأجنحة).
- Cocclide** sf. (Zool.) غُرْمِيزَة (جنس حيوانات مجهرية من فصيلة الخُرْمِيزِيَّات).
- Coccliose** sf. مَرَضُ الخُرْمِيزِيَّات (مرض يصيب الأذناب والطيور الأهلية).
- Coccinelle** sf. (Ins.) دُمُوقَة (جنس حشرات من فصيلة الدُمُوقِيَّات ورتبة مُفْضَحَات الأجنحة).
- Coccus** sm. (Méd.) خَلِيَّة مُكَوَّرَة.
- (Ins.) قِرْمِيزِيَّة، حَشَرَة المَافِير (حشرة تركب الأشجار المثمرة فَضَر ١٢).
- Coccygien, ne** adj. (Anat.) عَصَمَعِي (متعلق بالعَصَمَع).
- Coccyx** sm. عَصَمَع (عَظْم الذَّنَب).
- Cocche** sm. كُوش (عَرَبِيَّة خَيْل لِلسُّور البعيد).
- Manquer le — أضع قُرْعَة مُنَابِيَة.
- La mouche du — النَّاشِط بِلا فَالِة.
- Cocche** sm. كُوش (قَارِب نَهْرِي تَحِبُه الجبل).
- من الشاطئ.
- Cocche** sf. حَزْ، قُرْعَة، ثَلَمَة.
- Cocche** sf. خِينَرِيَّة، أُنَى الخِينَزِير.
- Cochénille** sf. (Ins.) v. Coccus.
- Cocher, ère** s. حَوْدَنِي (سائق عَرَبَة خَيْل).
- Cocher** vt. حَزَّ، قَرَضَ • وَضَعَ عَلَامَة.
- Côcher** vt. سَقَدَ [الطَّيْرُ أَنَاه].
- Cochère** adj. (Porte —) بَابُ العَرَبَات.
- Cochet** sm. قَرِخْ دَبَك.
- Cocheris** sm. (Ois.) قَبْرَة، قَنْبَرَة.
- Cochléaire** adj. (Anat.) حَلَزُونِي.
- قَوَقَعِي، حَارِي (بشكل حلزون أو قَوَقَعَة).
- Cochlearia** sm. (Bot.) مِلْعَقِيَّة، حَشَبَة (الملاحيق عشبة طيبة من الفصيلة المِلْعَقِيَّة).
- Cochon** sm. (Zool.) خِينَزِير.
- (fig) أَنَسَانٌ قَدَرٌ.
- de lait خِينَوَس، خِينَزِير رَضِيع.
- Manger comme un — التَهَمَ طَعَامَه.
- تَقَدَّر في طَعَامَه.
- Il a une tête de — هُوَ عَنِيْد.
- Cochonnaille et Cochonnade** sf. لَحْمُ خِينَزِير • جِزَارَة الخِينَزِير.
- Cochonnée** sf. حَمَلُ خِينَزِيرَة، نِيْجَاجُ خِينَزِيرَة.
- Cochonner** vi. وَضَعَت [الخِينَزِيرَة].
- vt. حَمَلَ بِقَلَارَة.
- Cochonnerie** sf. قَلَارَة، نَجَاسَة • عَرَضِيَّة، مَوِيقَة، حَمَلٌ مُخَفَّر • قَوْلٌ بَدِيء.
- Cochonnet** sm. خِينَوَس (خِينَزِير صَغِير).
- (Jeux) هَدَف [في لعبة الكُرَة] • كُرَة الهَدَف.
- Cochyitis** sm. (Ins.) قَرَاشَة العَنَاقِيْد (حشرة من حُرْشِيَّات الأجنحة تَضَرُّ بالكُرم).
- Cocker** sm. (Zool.) كُوكَر (كَلْبٌ صَبَد أنكليزي طويل الأذنين).
- Cockpit** sm. (Mar.) وَكَنُ [نَوْتِي الإِشَارَة].
- (Aviat.) وَكَنُ الطَّيَّار.
- Cocktail** sm. كُوكْتِيل، إِسْتِغْنِط (شَرَاب خَلِيط من أَصْناف • خَلِيط حَقَلَة كُوكْتِيل (اجتماع يُشْرَبُ فِيهِ الكُوكْتِيل سِوَاه).
- Coco** sm. نَارَجِيَّة، جَوَزَة المِنْد (فُرَة النَّارَجِيل) • شَرَابُ السُّوس.
- بَالِيعُ السُّوس.
- Marchand de — بَيْتَحَة [في لُغَة الأَطْفَال].
- كُوكَايِن • شَخْصٌ • قَبْرِي.
- Lait de — حَلِيب النَّارَجِيَّة (سائل أبيض يكون داخل الجوزة).
- Cocoon** sm. شَرَنْقَة، صُلْبَة، قِلْبَجَة.
- Soie de — حَرِيرٌ حَام.
- Se retirer dans son — تَوَحَّد.
- Cocontractant, e** s. (Dr.) مُتَعَاوِد آخَر، قَرِيق مُتَعَاوِد.
- Cocorico** sm. كَبِكِي كَبِكِي (صياح الديك).
- Cocos** sm. (Bot.) نَارَجِيل (جنس شجر من الفصيلة النخلية).
- Cocoteraie** sf. مَزْرَعَة جُوزَ يَلْمَد.
- Cocotier** sm. (Bot.) جُوزُ الهِنْد.
- نَارَجِيل (هو نوع من الفصيلة النخلية يزرع لشمره).
- Cocotte** sf. قِدْر [من حديد الصَّب].
- Ma — يَا حَلَوْتِي ! !
- (Méd.) حُمَى قَلَابِيَّة.
- Cocotte** sf. دَبَاجَة [في لغة الصيَّار] • عَاوِرَة.
- Co-créancier** sm. (Dr.) شَرِيك دَائِن.
- Cocction** sf. طَهْوٌ، طَبَخَ، سَكَنَ.
- مُضَم • أَنَهِيَام.
- Cocu, e** s. et adj. زَوْجٌ مَخْلُوع • زَوْجَة مَخْلُوعَة • مَخْلُوع • مَخْلُوعَة.
- Cocuage** sm. انْخِلَاع زَوْجِي (حالة زوج مَخْلُوع).
- Cocufier** vt. خَدَعَ [الزَّوْج].
- Cocyclique** adj. (Geom.) مُوَحَّدَة الدَّائِرَة (صفة النقاط الواقعة على دائرة واحدة).
- Coda** sf. (Mus.) خَاتِمَة بَارِعَة، تَقْفِيْلَة.
- Codage** sm. رَمَزٌ، تَرْمِيز (تحويل إلى رموز).
- Code** sm. قَانُون • شَرِيعَة، مَدَوْنَة قَانُونِيَّة، مَجْمُوعَة قَانُونِيَّة.
- Le — civil (Dr.) القَانُون المَدَنِي، المَدَوْنَة المَدَنِيَّة.
- de la politesse. أَصُول السُّلُوك.
- de la route. نِظَام السَّيْر.
- Code** sm. اصْطِلَاح، رَمَز • مُعْجَم الرَّمُوز.
- d'artifices (Milit.) رَمُوزُ الشُّهُب.
- chiffré. دَكِيل الرَّمُوز.
- télégraphique (Tech.) مَجْمُوعَة الرَّمُوز التِّلِغَرَفِيَّة.
- Se mettre en — اسْتَعْمَلَ الفِئْرَة الخَالِيتَ [في السَّيَّارَة].

Codé, e adj. مرموز (مكتوب أو معبر عنه برموز).

Codébiteur, trice s. شريك في الدين. متدين مع آخر.

— solidaire. متدين متضامن.

Codéine sf. (Chim.) كوديين، قلى الأفيون.

Codemandeur, eresse s. et adj. شريك. إزاء (مدع مع آخر).

Coder vt. ورمز (حول إلى رموز).

Codétenteur, trice s. شريك الحياة. حالي مع آخر.

Codétenu, e s. موقوف مع آخر.

Codex sm. دستور الأدوية، اقر باذين.

Codicillaire adj. إضافي (في ملحق الوصية).

Codicille sm. ملحق وصية.

Codificateur, trice adj. مفسر. جامع. قوانين.

Codification sf. تفتين. تدوين القوانين. عقلنة (راجع المادة التالية).

Codifier vt. قس. دق القوانين. عقلن (حول إلى نظام منطقي).

Codirecteur, trice adj. et s. مدير مشارك.

Coéchangiste adj. et s. متقايض.

Coéducation sf. تعليم مشترك. تعلم مشترك.

Coefficient sm. ضارب. معامل.

— algébrique (Math.) معامل جبري.

— de dilatation (Phys.) معامل التمدد.

— d'erreur. عامل خطأ.



Coelacanth sm. (Pois.) كلكانتا.

(نوع من السمك قديم جداً اكتشف عام ١٩٣٥).

Coelentrés sm. pl. (Pois.) مجوفات. مجوفات البطن.

Coeliaque adj. (Anct.) بطني (معلق بالبطن).

Tronc — شريان الأضواء.

Coelioscopie sf. (Med.) تنظير باطن.

Cémaure sm. v. Cémaure.

Coépouse sf. حرة (إحدى امرأتين). لرجل أو إحدى نساءه.

Coéquation sf. تعديل الضرائب. تعيين حصص المكلفين.

Coéquipier, ère s. زميل (في فريق).

Coercibilité sf. (Phys.) انضغاطية (صفة). ما هو قابل للانضغاط).

Coercible adj. (Phys.) ضغوط (قابل للضغط). أو للانضغاط).

Coercitif, ive adj. (Dr.) جبري، قهري، قسري.

Force — ive. قوة مكرهة.

Action — ive. عمل من أعمال القس.

Coercition sf. قهر، قسر، إكراه، إلزام. قهر، قسر، إكراه، إلزام.

Moyens de — utiles pour maintenir l'ordre وسائل القوة اللازمة لحفظ النظام.

Coéternel, le adj. شريك في الألفية.

Cœur sm. قلب، قود.

— forcé (Med.) قلب مجهد.

Mal de — غثيان.

— de l'été. إربان الصيف.

— (Jacc) كبا (أحلقوان الورق الأربعة).

— d'une ville. وسط مدينة.

— brun. جوف بني (عارض يعيب).

التفاح المحفوظ في البراد).

— de Jeannette (ou de Mariel) (Bot.)

ميهنازية رائحة (بجلة تربية).

أزهارها قلبية الشكل).

— des Indes (Bot.) حبة القلب.

(نبات بري تربى من فصيلة).

الصابونيات).

Pointe de — ملغى خطين (في).

بيكة حديد).

Aimer qq. de tout son. أحبه حباً — شديداً.

أثر في نفسه.

Ami de — صديق مقصّل.

Avoir le — gros. أقم.

Avoir le — oppressé. ضاق صدره.

Avoir le — serré. اكتاب. حزن.

Avoir mal su — أصابه ألم في بطنه.

De bon — طوبى. حق طيب قلب.

En avoir le — net. تأكد من حقيقة أمر.

Faire contre mauvaise fortune bon — تحمّل المصائب بيمبر.

Homme sans — إنسان عديم المروءة.

Loin des yeux, loin du cœur. بعيد عن العين، بعيد عن القلب، الغربة جفاء.

Opération à — fermée (Med.) عملية بقلب مغلق (عملية تجري في التجويفات).

القلبية بلا توقيف عمل القلب).

Opération à — ouverte. عملية بقلب مفتوح (عملية تجري في التجويفات).

القلبية بعد تحويل عمل القلب إلى قلب اصطناعي).

Ouvrir son — صارع.

Prendre une chose à — ممي بأمر عناء. خاصة.

Redonner du — شجع، حشّس.

Savoir son ami par — عرف صديقه.

حق المعرفة.

Serrer qq. sur son — احتضنه.

قصة إلى صدره.

À — ouvert; — à — بقرحة.

بالثبراح.

De tout —; avec — بجماعة.

À contre — بالقيشاز. مرفعاً، قسراً.

Par — غيباً.

Coexistant, e adj. (Philo.) متواجد [مع].

كائن مع غيره.

Coexistence sf. (Philo.) تواجد [مع].

معية، مشاركة في الوجود.

تعايش.

Coexister vi. عاصر، وجد مع، تواجد.

تعايش (تصاحب في الوجود). عايش.

Coextensif, ive adj. (Philo.) متضاد.

(صفة معنى مجرد يمتد شموله إلى معنى مجرد آخر بكامله أو إلى جزء منه).

Coffin sm. غمدل المسن الحجري.

Coffrage sm. هيكل ساند (جدار من).

خشب أو معدن يقام لمنع انهيار بر أو خندق).

قالب الإسمنت.

صندوق. خزانة.

— d'amarrage (Mar.) طوافة لرساء.

Les — s de l'État. خزان الدولة.

Avoir du — كان وبيع المدد .  
Piquer le — انشطر .



تجسم (جنس أسماك بحرية (Pois.) —  
من فصيلة النجميات ورتبة  
ملحومات الفكوك).

Coffre-fort sm. خزانة (صندوق فولاذي)  
لاختزان المال وما يشبهه).

Coffrer vt. ركب قالباً، وضع قالباً  
(pop.) سجن، حبس.

Coffret sm. صندوق منخرفة، علبة حلل.

Coffretier sm. صناديقي (صانع الصناديق).

Co-fondateur sm. شريك مؤسس.

Cogérance sf. مشاركة في الإدارة.

Cogérant, e s. شريك في الإدارة.

Cogestion sf. إدارة مشتركة.

Cogitabilité sf. (Philo.) تنكُّرية  
(خاصة الضكر).

Cogitation sf. (Philo.) تنكير، تأمل.

Cogitative adj. (Philo.) مُفكر،  
تأملية.

Cogiter vi. (Philo.) فكر، تأمل  
(يستعمل العقل في غير المجال  
الفلسفي بمعنى سافر).

Cogito sm. (Philo.) كوجيتو (أدرك)،  
أفكر، والكلمة تلخيص لعبارة الفيلسوف  
ديكارت القائل: أنا أفكر فانا أذا موجود).

Cognac sm. كونياك (مشروب رومي ينسب  
إلى مكان صنعه في فرنسا).



Cognassier sm. (Bot.) سقزجكل (شجر)  
مشتق من الفصيلة الوردية).

Cognat sm. قريب (رحيم).

Les — ذوات الأرحام.

Cognition sf. قِراءة رَحيِم، قُرْبى، نسبَة.

Cogne sm. شرطي • دركي.

Cognée sf. قاس، بلطة.

Jeter le manche après la — أفلت  
الأمر يأساً من النجاح.

Cognement sm. دق، لحن، صدم.

— d'un moteur مطبقة محرك.

Cogner vt. ضرب • بيدة • دق •  
طرق • لحن •

— vi. اتطم، صدم، اصطدم.

— du poing sur la table ضرب  
بجيش يده على الطاولة.

Le moteur cogne المحرك يططق.

Se — تلاكتم، تمارك • تصادم •  
اصطدم.

Cognitif, ive adj. إدراكي • حروف  
(قادر على المعرفة والإدراك).

Faculté — ive (Philo.) ملكة إدراكية.

Cognition sf. (Philo.) إدراك، شعيرة •  
عملية الإدراك.

Cohabitation sf. مساكنة، مشاركة في  
السكن • معايشة الزوجين.

Cohabiter vt. سكن مع، ساكن،  
تساكن • تعايش.

Cohérence sf. تماسك، اتحام، اتصاف •  
ترابط منطقي.

— شوايك، ملتحم،

Cohérent, e adj. ملتصق،

— متمسك،

Idées — es أفكار مترابطة.

Cohéreur sm. (Tech.) ميكشاف  
الموجات (آلة لايفة لموجات الميريزية).

Cohériter vi. ورث • بالتشارك.

Cohéritier, ère s. ورث مشارك، شريك  
في ميراث.

Cohésif, ive adj. لاجم، متحد، جامع •  
قوة مابكة.

Force — ive تجاذب •  
Attraction — ive (Phys.) تماسكي.

Cohésion sf. تماسك، قيصاق، اتحام •  
تماسك.

La — des corps (Phys.) الأقسام.

La cohésion d'un discours ترابط  
أقسام خطبة.

Cohobation sf. تكرار التقطير.

Cohober vt. كثر التقطير.

Cohorte sf. كتيبة • فرقة خيالة [رومانية].

— زمرة، شُرذمة، جماعة.

Cokus sf. جشمه [من الناس] •  
تجشهم، ازدياح شديد.

— غرغرة، شغب.

Col, Coite adj. ساكن، هادي،  
سُطرق الرأس.

Se tenir — سكت.

En rester — اندهل.

Coiffant, e adj. مُغطّ • لائق.

Coiffe sf. رَاسِيَة • غطاء نسائي للرأس  
شائع في الريف الفرنسي • تصفيفة شعر.

— de chapeau بطانة قبة.

— (Anat.) مشفة الرأس.

— (Bot.) كمة، عصرة (نسيج)  
كالقنصة يغطي رأس الجنود.

— وايق، عصرة (لباس للرأس) (Mil.).

— de fusée غطاء الصمامة.

— de lunette غلاف النظارة.

Coiffé, e adj. تَرَبَّ الشعر • مغطى،  
مُغطّ.

— أهرم به.

Être — de qqn. أُنبل حطّ.

Être né — سكير.

Avoir le cerveau — غطى الرأس • رَبَّ

Coiffer vt. الشعر، شطّ.

— Sainte Catherine بَلَشَت [القناة]

الحامسة واليشرين بلا زواج.

Il coiffe les autres fonctionnaires  
يترئس الموظفين الآخرين.

— un objectif (Mil.) أصاب مَنَافَ •  
احتطّ.

Se laisser — sur le poteau أنهمز في  
آخر لحظة.

Se — رَبَّ شعره • أهرم به، أَقْشِنَ به.

Coiffeur, euse s. مُرَبِّ، حلاق •

ماشط.

Des minutes de — وقّت طويل •

— cuse, sf. منفصلة الزينة.

Coiffure sf. عَصْرَة • زينة الرأس • تصفيف  
الشعر، تشريجة.

— صالون تزويين.

Selon de —

Coin sm. (أداة) وتيد، إسفين، مزاوية • سيكة (أداة)  
فولاذية تُسك بها القود المعدنية والشاربات).

— دمنعة (نعم فولاذي) نعم به  
مصنوعات الصاغة).

Monnaie à fleur de — نقد جديد.

Oeuvre marquée au — du génie  
أثر مشعور بطابع التبرع.

— قارح (سن) قاطعة في الحبل). (Vitr.)

— d'appui (Phys.) قرنة الاشداد.

Le petit — المرحاض.

— de terre قطعة أرض صغيرة.

— d'une chambre ركن غرفة.

— d'une rue تقاطع شارعتين.

— de l'œil مؤق العينين.

Regarder du — de l'œil لحظ.

Aux quatre — du monde في أقاليم  
الأرض.

Ne bouger du — du feu انزعول حيز  
الناس.

Se retirer dans un — أنزوى.

Coinage sm. تويد، تسفين، دق  
الأسافين • انحصار.

Coincement sm. انحصار.

Coincer vt. وتد، سكن • ثبتت  
بساندة • حصر.

On a coincé le voleur قبض على  
القاص.

— son adversaire أخرج خصمه.

Se — توتد • انحصر، انقسط.

Coincidement adv. عراضاً، اتفاقاً.

Coincidence sf. (Math.) تطابق، توافق •  
اتطابق، تصادف، اتفاق.

— تزامن، تزامن • تزامن.

— curieuse صفة غريبة.

Coincident, e adj. (Math.) مطابق.

— متزامن • متماكين.

Lignes — es (Geom.) خطوط متطابقة.

Coincider vi. طابق، وافق، صادف، اتفق  
زامن.

Les deux témoignages coincident  
تطابق الشهادتان.

Se — تزامن • تزامن • تطابق.

Coin-coin sm. inv. بتطابقة (صوت البط).

Colaculpe, e s. مشارك في التهمة.  
مُتهم مع آخر.

Coing (Bot.) سقرجلة (ثمرة السقرجل).  
شحب لونه. — Etre jaune comme un

Colintéressé, e adj. et s. مشارك في  
مصلحة.

Colon ou Couillon sm. سُخت، نذل.  
غبي، أبله.

Colt sm. مُجامعة، جِماع، تزواج • تسافد.

Colts sf. v. Coquette.

Cojouissance sf. (Dr.) مشاركة في التمتع.

Coke sm. كوك، فحم الكوك.

Coléfaction sf. تكوينك (صناعة الكوك  
من الفحم).

Coléfiable adj. يكوّنك، يحوّل إلى كوك.

Coléfiant adj. et s. مكوّنك (محوّل إلى  
كوك).

Coléfier vt. كوك، حوّل إلى كوك.

Colerie sf. مكوّنك (معمل الكوك).

Coking sm. تكوّنك (تحوّل قط من جهة  
إلى فحم كوك ومن جهة أخرى  
إلى زيت خفيف).

Col sm. رقبّة، عنق • ياقّة، طوق.  
— du fémur (Anat.) عنق الفخذ.

— de montagne مسرّ جبلي، متعرج.  
Paux — d'un verre de bière رغوة  
كأس من البيرة.

Cela ou Kola sm. (Bot.) كولة (جنس)  
شجر من الفصيلة البرازية تحتوي  
ثماره على مواد منبهة).

Colaspide sm. (Ins.) عُنُقَاء  
البعوضة (حشرة مفيدة الأجنحة  
من الفصيلة النضارية).

Colateur sm. (Agric.) مصرف.

Colature sf. تصفية السوائل [لنفوذ]  
المواد المعلقة] • سائل مُصفى.

Colback sm. فلتنيق (قبعة عالية من الورب •  
استعملت قديماً في الجيش التركي) • قبّة.

Colbertisme sm. كولبرتيّة (نظام اقتصادي)  
وضعه الوزير الفرنسي كولبير ويعتبر أساس  
منهج التجارين الحالي).

Colbertien sm. كولبرتيّ.

Colibri sm. (Ois.) طنان (مصفود).  
صغير زاهي الريش طويل المنار قوي  
المحركات ورجيح الأجنحة.

Colibacille sm. (Méd.) داء البكتيريا الكولونية.

Colibacillose sf. داء البكتيريا الكولونية.

Col-bleu sm. بحار، نوتي.

Colchicine sf. قيلي السورتجان (مادة)  
كيمياوية تستعمل في بعض الأمراض  
ولكنها سامّة).



Colchique sm. (Bot.) سورتنجان (جنس)  
نباتات عشبية بصلية من الفصيلة السورتجانية).

\* Colcotar sm. (Métal) قلّقطار (أكسيد)  
حبيبك أحمر يستعمل في صقل الزجاج).

Colcrete s. et sj. m. إسمنت مُصنّف.

Cold-cream sm. مرهم بارد (مرهم)  
مُطهر للبشرة).

Col-de-cygne sm. حنّية مُقفوة.

Colde, sf. صنع، ضرب على القفا.

Colégataire s. (Dr.) موصي له مع آخرين.

Coléoptères sm. pl. (Ins.) مُفْطَرات  
الأجنحة (أعظم رتب الحشرات فيها  
نصال كثيرة).

Colère sf. غضب، حقن، غبط.  
— ثورة غضب.

Mettre qqn. en — أسخطه.

Se mettre en — حقن.

La — des flots ثورة الأمواج، هيجانها.

Coléreux, euse ou Colérique adj.  
غضوب.

Colerus sm. (Bot.) فوليس، زهرة الفيلند  
(جنس زهر من الفصيلة الشفوية).

Colibacille sm. (Méd.) مِصْبَة كولونية.

Colibacillose sf. داء البكتيريا الكولونية.



Colibri sm. (Ois.) طنان (مصفود).  
صغير زاهي الريش طويل المنار قوي  
المحركات ورجيح الأجنحة.

Colleitant sm. (Dr.) مشارك في دخول المراد.



**Colifichet** sm. شيء تافه .  
 — زينة رخيصة .  
**Collimaçon** sm. حكرتون ، قزوق .  
**Escalier en —** درج لولبي [او حكرتوني] .  
**Collin** sm. (Poiss.) نازلي (سكك من جنس القد) .  
 — كولان (جنس طير من عمارة Ois.) الحجلبيات وفصيلة الطيهوجيات) .  
**Colliméaire** adj. (Math.) مستقيم الخط (صفة نقاط تقع على خط مستقيم واحد) .  
**Collimette** sf. قَلَمَسَوَة [النوم] .  
**Collin-maillard** sm. استغماية (لعبة تقوم على نصب صبي لاعب لبقوه من بعد بالقض على رفاهه وهو في هذه الحالة) .  
**Colle-tampon** sm. منجموعة طبول .  
**Se soucier de qqn. comme de —** اهتمل أمره كئلياً .  
**Collique** sf. (Méd.) منفس ، قولنج .  
 — إسهال .  
**Donner la — à qqn.** أضجرتة .  
**Avoir la —** خاف .  
**Colis** sm. طرْد ، رزمة ، حزمة .  
**Colletier** sm. رفيق قائمة [في الانتخابات] .  
**Collic** sf. (Méd.) التهاب القولون .  
**Colligant, e** adj. خصم ، منازع .  
**Collaborateur, trice** s. معاون ، مساعد .  
 — تعاون مع العدو .  
**Collaboration** sf. تكاتف ، تعاون .  
 — مساعدة • جماعة المتعاونين .  
 — تعاون مع العدو .  
 — sérieuse تأزر جري .  
 — des pouvoirs تعاقد السلطات .  
**Collaborationniste** adj. et s. تعاوني (نصير سياسة التعاون مع العدو) .  
**Collaborer** vi.عاون [في عمل] • ساعد • زامل • تعاون مع العدو .  
**Collage** sm. لصق • تغرية • التصاص .  
 — du vin ترويق الخمر .  
 — معاشرة [بلا زواج] .  
 — (Point.) ملصقة (رسم تجريدي) .  
 — مؤلف من قصاصات صحف ملصقة) .

**Collagène** sm. كولاجين ، مُهَكَمِن .  
 — مَكُونُ اللّام (مادة بروتينية تتج للّلام عند غليها) .  
**Collagénose** sf. (Méd.) مرض الكولاجين .  
**Collant, e** adj. مَترَص • لَصوق ، لَرَج .  
 — (fig) طغيتلي ، قهليل الظل .  
 — sm. كويب راقصة • ثوب لَصوق .  
**Pantalon —** بطال لَصوق .  
**Collapsus** sm. (Méd.) وهط ، وهن • اشتراخاء .  
**Collargol** sm. (Chim.) نغمة هلامية .  
**Collatéral, e, aux** adj. et s. نسيب .  
 — قريب • جانبي ، إضافي ، ملحق .  
**Ligne — e** عمود الحواشي .  
**Héritier — (Dr.)** وارث من الحواشي .  
**Artère — e (Anat.)** وريد مجانب .  
**Nef — e** جناح (جزء جانبي من كنيسة مفصول عن صحنها بصف أعمدة) .  
**Collateur** sm. (Dr.) مانح [حق أو رتبة] .  
**Collation** sf. منحة [حق أو رتبة] .  
 — مقابلة نصوص [أو وثائق] .  
 — لُحْجَة (وجبة طعام خفيفة) .  
**Collationnement** sm. مُراجعة ، مُقابلة • تحقيق نصوص [أو وثائق] • تدقيق .  
**Collationner** vt. قَابَل [بين نصوص مخطوطة أو مطبوعة] .  
 — vi. نلّسج ، اكمل خفيفاً .  
**Colle** sf. غراء ، صمغ • طغيتلي .  
**Poser une —** طرح سؤالاً عريضاً .  
 — حنجر يُلمد • تسنج .  
**Collectage** sm. تسنج • جمع .  
**Collecte** sf. جمع تبرعات ، لمة .  
 — صلاة القداس [بين التسييح والرسالة] .  
 — (Dr.) قرع ضرية .  
**Collecter** vt. جمع • لَم • [تبرعات] أو تواقع الخ ..  
**Collecteur** sm. et adj. جامع [حسّنات] .  
 — des impôts جاب ، محصيل الضرائب .  
 — annulaire (Elect.) منجم حلكي .  
 — d'ondes هوائية لاقطة .  
**Tuyau —** أنبوب منجم [انبوب بظلي مياه انابيب أخرى] .  
**Collectif, ive** adj. جمعي ، مشترك .

**Compte —** حساب أجمالي .  
**Contrat — de travail** عقد عمل مشترك .  
**Démarche — ive** منى جماعية .  
**Société en nom — (Dr.)** شركة تضامن جماعية .  
**Ferme — ive** منزرعة تعاونية .  
 — sm. (Gramm.) اسم جمع ، اسم جماعة .  
 — budgétaire مشروع قانون مالي (مشروع يطلب فيه إضافة اعتماد جديد أو إلغاء اعتماد مقرر) .  
**Collection** sf. مجموعة [من متخبات] • جمع • تشكيلة أزياء • عدد كبير .  
 — d'échantillons مجموعة عينات .  
 — d'individus جماعة .  
 — purulente (Méd.) منجم قتيحي .  
 — de livres سلسلة كتب .  
**Collectionner** vt. جمع • نظم مجموعة .  
**Collectionneur, euse** s. منجم • جامع • هاوي مجموعات .  
**Collectivement** adv. جماعياً ، ساعاً .  
**Collectivisation** sf. تأميم • تشييع • تأميم • شيوع .  
**Collectiviser** vt. اسم ، شييع (وضع وسائل الانتاج كالارض والمصانع بين ايدي المجموع • طبق النظم الجماعية) .  
**Collectivisme** sm. جماعية (مبدأ اشتراكي) .  
 — قائل بسيطرة الدولة أو الشعب على جميع وسائل الانتاج والنشاطات الاقتصادية) .  
**Collectiviste** adj. جماعي (متعلق بمذهب الجماعية راجع المادة السابقة) .  
 — s. جماعي (نصير الجماعية) .  
**Collectivité** sf. جماعة (عدد من الأشخاص يؤلفون مجموعة) .  
 — ملكية مشتركة • مجموع الشعب .  
 — des moyens de production جماعية وسائل الانتاج .  
**Les — s locales** الإقليمية والمحافظات .  
**Collège** sm. منجم • ثانوية • نلاميذ ثانوية .  
 — électoral فئة الناخبين .  
**Le sacré —** منجم الكرادلة .  
 — d'out-major (Milit.) كلبية .  
 — الأركان .

**Collégial, e, aux adj.** سَجَمِيّ (متعلق بمجمع).

Direction — e . إدارة جامعية .

**Collégialité sf.** سَجَمِيّة .

**Collégien, ne adj.** سَدْرِيّ (متعلق بطلبة ثانوية أو بتلاميذ ثانويين) .

Vie — ne . حياة طُلّابيّة .

— sm. . قَتِي غَيْر • تَلْمِيذ ثانويّ .

**Collègue s.** زَمِيل ، رَصِيف • رَفِيق .

**Collement sm.** التَصاقُ [شَيْئان] .

**Collenchyme sm. (Bot.)** تَسْيِجُ غَرَوِيّ (نسيج من خلايا حية نصف خشية جدرانها غليظة تكون في جسم النباتات العليا) .

**Collier vt.** غَرَى • أَلصَقَ • أَسَدَ .

— du vin . رَوَّقَ نَبِيذًا .

— un élève . أَصْطَفَ تَلْمِيذًا فِي ائْتِحاح •

حاقَبَ يَلْمِيذًا .

— une gifle . صَدَحَ .

— une chose à qqn. . أَرْغَمَهُ عَلَى أَشْءٍ .

— vi. . ائْتَصَقَ بِهِ .

— au sol . تَنَشَّبَ بِالْأَرْضِ .

Se — . لَزَقَ • وَلَقَى .

**Collerette sf.** باقّة صَغِيرَة • باقّة مُجَمَّدة .

— . طَرَّقَ أَنْبُوبَ .

— . طَرَّقَ .

**Collet sm.** قَبْصَة ، باقّة ، طَرَّق • رَقَبَة .

— . أَنْطَوَظَة (عقدة يؤخذ بها الحويان) .

— du sac herniaire (Anat.) . عُنُقُ كَبِيسِ الْفَتَقِ .

— d'une dent . عُنُقُ سِنِّ .

Un — monté . مُتَعَجَّرَف .

— de l'arbre . ظَنَبُ (أصل الشجرة) .

Prendre au — . أَوَقَفَ • أَسَرَ • أَخَذَ .

— . بَتَلَايَه .

Se prendre au — . تَصَارَبَ • تَلَبَّبَ .

**Colleter vt.** لَبَّبَ • أَخَذَ بِالْخِثاقِ .

Se — . تَلَبَّبَ ، تَماسَكَ بِالْخِثاقِ •

— . تَصَارَبَ .

Se — avec les difficultés . تَخَبَّطَ فِي المصاعِبِ .

**Colporteur sm.** حابِل ، رايق ، رامي

الأنشودة [الصيد] .

**Collecta sm.** رَقَبِيّة (مجنّ الرقبه والكتفين) .

**Colleur, euse s.** لَصاق • مُنْتَجِنّ خاصّ • ثَرْتار .

— se sf. . لَصاقَة .

**Colley sm.** كُولِي (كلب لِرُعاة اسكتلندي الأصل) .

**Collier sm.** عِقْدَة ، قِلادة • طَرَّق • حَلَقَة

— عِقْدِيّة (لحبة رفيعة وقصيرة تنتهي

بالصدفين وتشبه العقد) .

— طَرَّقُ عَمُود . (Archit.)

— طَرَّقُ تَلْتِيّت [او وصل] (Techn.)

(أداة معدنية كالحلقة تستعمل لتركيز انبوب

او ما يشبهه او يجمع قطع متفرقة) .

— طَرَّقُ المِقْرُود (Techn.)

— حَلَقَة المغنطيس . pour aimant

— إكْطِيلُ جَواد (أداة تحيط

بمق الفرس وترتكز على كتفيه وتعمل

بالمجروح بسيرين من الجلد او بحلّين) .

— de chien . ساجور .

— de misère . عَمَلُ شاق ومُقيّد .

Cheval de — . جَواد جَرّ .

Cheval franc du — . جَواد جَرّار ،

يُشدُّ بَصْرَة .

Pigeon à — . حَمَامَة مُطَوّقة .

Donner un coup de — . بَكَلَ جَهْدًا

كَبِيرًا .

Être franc du — . كان صَرِيحًا ونَشِيطًا

تَصَرَّفَ بِجَرَة .

Reprendre le — . اِسْتَأْنَفَ العَمَلِ .

**Colliger vt.** اِئْتَصَفَ ، اِخْتَارَ

(مجموعة مختارات) .

— des lois . جَمَعَ قَوائِنَ .

**Collimateur sm. (Phys.)** مُسَدِّدَة ،

مِيزَة (أداة بصريّة لايجاد حزمة أشعة متوازية) .

— مُهَدِّق ، مُوجِّه (Milit.)

Dans le — . فِي مَدَى النَظَرِ .

**Collimation sf.** تَسْيِيدُ النَظَرِ .

**Colline sf.** تَلّ ، رايّة .

**Collision sf.** اصْطِلام ، تصادُم .

— • عِراك ، تَصَارُوب .

— de partis . تَنافُسُ أَحْزَابِ .

— des intérêts . تَمَارُصُ المصالحِ .

Entrer en — avec qqn. . اصْطَلَمَ بِهِ

بَعَثَ .

**Collocation sf. (Dr.)** تَرْتِيبُ اِئْتِحاقِ

الدائنين • تَرْتِيب . تصنيف .

**Collodion sm.** غَرِيَاء ، لاصوق (نوع من الغراء يستعمل في التصوير والصيدلة الخ) .

**Colloidal, e, aux adj. (Chim.)** غَرَوَانِيّ ، شَبْغَرِيّ ، شَيْبَهُ غَرَوِيّ .

**Etat —** حالة شَبْغَرِيّة (حالة جسم غروي المظهر) .

**Colloïde sm. (Chim.)** شَيْبَهُ غَرَاء ، مادة غَرَوَانِيّة .

— s protecteurs . شَبْغَرِيّات واقية .

**Colloïmie sf. (Bot.)** غَرَوِيّة ، قَلْوَبيّة (جنس زهر من الفصيلة البولونويّة) .

**Colloque sm.** حِوَار ، مُحاورَة • مُحادَة . مُناقشة • مُؤَمَّر • ندوة

— مُحاضَرة مُتَعَدِّدة الأصوات .

**Colloquer vt.** رَتَّبَ [درجات الدائنين] .

**Collusion sf.** نَوَاطُؤُ [للاضرار] .

**Collusoire adj** تَوَاطُؤِيّ .

**Collusoirement adj.** بالتَوَاطُؤِ .

**Collutoire sm. (Méd.)** دواء [المضمضة أو لغرغرة]

**Colluvion sf. (Géol.)** رايب تخفيف .

**Collybie sf. (Bot.)** قَلْبِيّية (نظر قويّ

الساق ينمو بخاصة على السنديان) .

**Collyre sm.** قَطْرَة ، [لعين]

**Colmatage sm.** نَظْمِيّة ، إختصاب أرض .

— (Milit.) . تَغْزِيز الوَضْعِ .

— d'une brèche . سَدُّ ثَغْرَة .

**Colmater vt.** أَطْمَسَ ، أَصْغَبَ .

— سَدُّ ثَغْرَة • عَزَزَ . (Milit.)

**Colocase sf. (Bot.)** قَلْقاس (بقلة زراعية

تؤكل عساقها) .

**Colocataire s.** مُشَارِك فِي الإيجار .

**Cologarithme sm.** لُوغَارِثْمُ عَدَدٍ

مَعكُوس .

**Colombage sm.** بِناء مُفَرَّغ (بناء بالأواح

خشبية متفرقة تملأ فراغاتها بأجسام

خفيفة كالآجر والجصين) .

**Colombe sf. (Ois.)** بَسَامَة ، وَرَقَاء •

حَمَامَة .

— (fig) . قَاة طائِرة الذيل .

**Colombidées sm. pl. (Ois.)** حَمَامِيّات

(فصيلة الحمام ، وهي عديدة الأنواع

والسلالات ، تتميز بجمالها ، ومظهرها

من الطيور القواطع ، قوتها المحبوب

والمواد البائية) .

## Colombier sm. v. Pigeonnier

— كولومبي (قطع كبير للورق باسم صانه).

Colombin, e adj. حمامي • أحمر • بتقشحي.

— e sf. سلك، زرق الحمام.

— s sm. pl. (Ois.) v. Colombidés.

Colombium ou Columbium sm. v. Niobium.

Colombo sm. (Bot.) جنر الحمام • جنس من الشجر الأفريقي الاستوائي وهو قابض مثير للشبهة.

Colombophile adj. et s. زاحل الحمام • مربي الحمام الزاجل.

Colombophilie sf. زجالة (تربية الحمام الزاجل).

Colos sm. طاري، نازح • معتبر • مستوطن • عضو جالبة • مؤرخ [بالإيجارة].

— شخص (مقيم في مستعمر صيني).

— فجي أرض [في كندا]. (Agric.)

Colos sm. (Anat.) قولون جزء أسفل من المي النظيف.

Colosage sm. (Dr. et Agric.) مزارعة (راجع المادة التالية).

Colostat sm. شيطان • جماعة مستوطنين.

— قنطرة زراعية (نظام استثمار كان مطلقاً في عهد الرومان وهو يقضي بأن يبقى البلد القوي متصلاً بالأرض التي يعمل فيها مع ذريته).

— مزارعة (إيجار الأرض واقسام غلتها بين المستأجرين وصاحبها).

Colonel sm. (Milit.) زعيم • عقيد • كولونيل.

Colonelle sf. زوجة زعيم.

Colonial, e, aux adj. استعماري.

— Marchandises — cs. بضائع المستعمرات.

— sm. مستعمر • مقيم في مستعمرة.

Colonialisme sm. استعمارية (نوع دولة إلى استثمار البلدان الأخرى).

Colonialiste adj. et s. استعماري (متعلق بالاستعمارية • مؤيد الاستعمارية).

Colonie sf. طائفة • جالية في المهجر • مبصر (أرض يستقر فيها جماعة من المهاجرين).

— مستعمرة • خشرم • قول (جماعة التحل).

— d'abeilles قربة نمل.

— de fourmis مستعمر النمل [للأولاد].

— de vacances إصلاحية أحداث.

— pénitentiaire يستعمر، قابل للاستعمار.

Colonisable adj. يستعمر.

Colonisateur, trice s. et adj. استثمار • استثمار • المستعمرات.

Colonisé, e adj. et s. مستعمر • استعمر • استوطن • احتل.

Coloniser vt. صف أعيدة [في واجهة بناء أو حوله].

Colonne sf. عمود • عماد • بناء • تذكاري [بشكل أعمدة].

— de mercure عمود زئبق.

Une page à deux — s صفحة بمودين [أو بنهرين].

— de chiffres صف أرقام • جدول.

— vertébrale (Anat.) عمود فقاري.

— (Milit.) رتل.

La cinquième — [أو] الطابور الخامس (الرتل الخامس، انصار العدو في الداخل).

— montante تقنية صاعدة (انبوب رئيسي تمر فيه أنابيب الماء والغاز وخطوط الكهرباء والتلفون في بناء لتتوزع من بعد كل مكان فيه).

Les — s de l'état أركان الدولة.

Colonnnette sf. عميد • عمود صغير.

Colophon sf. قلنقنة • صنع البطم.

Coloquinte sf. (Bot.) حنظل • قروب (نبات حولي مداد من فصيلة القترقيات يستعمل في الطب).

— (fig.) رأس.

Colorabilité sf. صبغية (خاصية الصبغ).

Colorant, e adj. et sm. ملون، خاضب • صبغة.

Coloration sf. تلوين • تلوين • صبغ • لون • صفة مميّزة.

Coloré, e adj. ملون • زاهي الألوان.

Style — أسلوب رسمي • ملون • معتبر.

Teint — لون • نصير.

Colorer vt. لون • صبغ • زين • زخرف • ميّز.

Se — تلوّن.

Coloriage sm. تلوين [رسم] • تلوّن [رسم] • رسم • ملون.

Colorier vt. لون [رسم].

Colorimètre sm. (Phys.) ميلوان (مقياس الألوان في السوائل).

Colorimétrie sf. ملوانية (قياس الألوان).

Coloris sm. لوان • أثر مزج الألوان • استعمالها • ألن الألوان.

— رونق [الوجه أو الأسلوب].

Colorisation sf. تلوين • تلوّن.

Coloriste sm. ملون • لوان • رسام • بارع في استخدام الألوان، أو يعتمد الألوان في المقام الأول.

Colossal, e, aux adj. ضخم • هائل • جبار.

Richesse - le ثروة طارة

Colossalement adv. بفضامة • بشكل هائل.

Il est — riche هو فاحش الثراء.

Colosse sm. جبار • تمثال ضخم.

Colostrum sm. لبأ [أول اللبن بعد الوضع].

Colpité sf. (Méd.) التهاب المهبل.

Colpité sf. تجوّل للبح.

Colportage sm. جولة [جولة الجوالين أو عملهم].

— des nouvelles نقل الأخبار.

Colporter v. تجوّل [لبيع] • نشر • بث • أشاع • روج.

Colporteur, euse s. بائع جوال • دوا • شيع • ناشر.

— de fausses nouvelles مروج إشاعات.

Colt sm. كولت • مستدس يعرف باسم مخترعه.

Coltin sm. كولتان • قبة جلد مريضة خاصة بالمسمّالين في فرنسا.

Coltinage sm. عتالة • نقل الأعمال.

Coltiner vt. حمل • عتّل.

Coltineur sm. حمال • عتال.

Columbarium sm. مزمدة • مستودع • رماد الأموات.

**Columelle sf.** عمود صغير .

— أريفة ( دعامة صغيرة وحيدة (Bot.)  
تقوم كالشاهد في عدد من الفطور المجهرية).

— عميد حلتوني (محور (Zool.)  
الثغاف الأضفاف في الرخويات  
المعديات .

**Colure sm. (Astro.)** دائرة السمت .

**Col-vert ou Colvert sm. (Ois.)** بط بري .



**Colza sm. (Bot.)** سلجم ، ليفت (نبات  
زراعي دهني من الفصيلة المكيبية) .

**Coma sm.** سبات (غيبوبة  
عميقة ناشئة عن مرض أو أذى أو تسبم) .  
— تسبج سكري (Méd.)  
— diabétique

**Commandant sm. (Dr.)** مشارك في التوكيل .  
**Comateux, ense adj.** تسبجي ، سباتي .

(منعلق بالتسبج أو السبات) .

— سبوت . ماينج .

**Combat sm.** معركة ، قتال ، خلاف .  
— خصومة ، صراع ، نزال .

— naval (Milit.)  
— des flots  
— des éléments  
— singulier

— مبارزة .

— كان عجزاً عن الكفاح .

**Être hors de —** قتالي (عج) .

**Combatif, ive adj. et s.** قتالي (قتال)

**Combativité sf.** قتالية ، حب القتال .

— قتالية .

**Combattant, e adj.** محارب ، مقاتل .

— مكلف ، متفيل .

**Séparer les — s** فصل بين المتضاربين .



— مقاتل ( طائر من فصيلة  
دجاجيات الأرض ويُعرف  
أيضاً بطاووس البحر) .

— مقاتل (سلح صغير من  
الشرق الأقصى يُربى  
في المنازل لجمال ألوانه) .

**Combattre vt.** قاتل ، حارب .

— un incendie  
— ses passions  
— vi.  
Se —

— قاتع حريقاً .  
— قاوم أهواءه .  
— ناضل ، صارع .  
— تناقص ، تمارك ، تقاتل .

**Se —** تقاتل .

**Combe sf.** واد ضيق ، وخذ (مروة

في الأرض) .

**Combien adv. et s.** كم ، إلى أي مدى .

— de ?  
— vaut cela ?  
— vous êtes bon !  
— sont morts !  
Le —  
Le — sommes-nous ?

— ما الكمية ؟ ما المقد ؟  
— يكف هذا ؟  
— ما أطيب قلبك !  
— ما أكثر من مات !  
— التمر .  
— أي يوم ين ؟  
— التمر نحن ؟

**Combien adv. et s.** كم ، إلى أي مدى .

— de ?  
— vaut cela ?  
— vous êtes bon !  
— sont morts !  
Le —  
Le — sommes-nous ?

— ما الكمية ؟ ما المقد ؟  
— يكف هذا ؟  
— ما أطيب قلبك !  
— ما أكثر من مات !  
— التمر .  
— أي يوم ين ؟  
— التمر نحن ؟

**Combien adv. et s.** كم ، إلى أي مدى .

— de ?  
— vaut cela ?  
— vous êtes bon !  
— sont morts !  
Le —  
Le — sommes-nous ?

— ما الكمية ؟ ما المقد ؟  
— يكف هذا ؟  
— ما أطيب قلبك !  
— ما أكثر من مات !  
— التمر .  
— أي يوم ين ؟  
— التمر نحن ؟

**Combien adv. et s.** كم ، إلى أي مدى .

— de ?  
— vaut cela ?  
— vous êtes bon !  
— sont morts !  
Le —  
Le — sommes-nous ?

— ما الكمية ؟ ما المقد ؟  
— يكف هذا ؟  
— ما أطيب قلبك !  
— ما أكثر من مات !  
— التمر .  
— أي يوم ين ؟  
— التمر نحن ؟

**Combien adv. et s.** كم ، إلى أي مدى .

— de ?  
— vaut cela ?  
— vous êtes bon !  
— sont morts !  
Le —  
Le — sommes-nous ?

— ما الكمية ؟ ما المقد ؟  
— يكف هذا ؟  
— ما أطيب قلبك !  
— ما أكثر من مات !  
— التمر .  
— أي يوم ين ؟  
— التمر نحن ؟

**Combien adv. et s.** كم ، إلى أي مدى .

— de ?  
— vaut cela ?  
— vous êtes bon !  
— sont morts !  
Le —  
Le — sommes-nous ?

— ما الكمية ؟ ما المقد ؟  
— يكف هذا ؟  
— ما أطيب قلبك !  
— ما أكثر من مات !  
— التمر .  
— أي يوم ين ؟  
— التمر نحن ؟

**Combien adv. et s.** كم ، إلى أي مدى .

— de ?  
— vaut cela ?  
— vous êtes bon !  
— sont morts !  
Le —  
Le — sommes-nous ?

— ما الكمية ؟ ما المقد ؟  
— يكف هذا ؟  
— ما أطيب قلبك !  
— ما أكثر من مات !  
— التمر .  
— أي يوم ين ؟  
— التمر نحن ؟

**Combien adv. et s.** كم ، إلى أي مدى .

— de ?  
— vaut cela ?  
— vous êtes bon !  
— sont morts !  
Le —  
Le — sommes-nous ?

— ما الكمية ؟ ما المقد ؟  
— يكف هذا ؟  
— ما أطيب قلبك !  
— ما أكثر من مات !  
— التمر .  
— أي يوم ين ؟  
— التمر نحن ؟

**Combien adv. et s.** كم ، إلى أي مدى .

— de ?  
— vaut cela ?  
— vous êtes bon !  
— sont morts !  
Le —  
Le — sommes-nous ?

— ما الكمية ؟ ما المقد ؟  
— يكف هذا ؟  
— ما أطيب قلبك !  
— ما أكثر من مات !  
— التمر .  
— أي يوم ين ؟  
— التمر نحن ؟

**Combien adv. et s.** كم ، إلى أي مدى .

— de ?  
— vaut cela ?  
— vous êtes bon !  
— sont morts !  
Le —  
Le — sommes-nous ?

— ما الكمية ؟ ما المقد ؟  
— يكف هذا ؟  
— ما أطيب قلبك !  
— ما أكثر من مات !  
— التمر .  
— أي يوم ين ؟  
— التمر نحن ؟

**Combinat am.** [في روسيا] اتحاد صناعي  
(اتحاد بين صناعات متضامنة) .

**Combinateur sm.** موحّد ، مُنظّم .  
— مُنشق السير (أداة لتسقي (Techn.)  
سير العربات الكهربائية) .

**Combinatoire adj.** تركيبي ، تديري .  
— تحليل توافقي (Math.)  
— حيلة ، خدعة

**Combine sf.** حيلة ، خدعة

**Combiné sm.** مركّب .

— مُجمّعة ، آلة تلفونية (Techn.)  
— بمجهز وسامعة مجموعين معاً .

— آلة لإقطة وحارية (Techn.)

— طائرة حوامية (Aviat.)

— يندّ صداري (قطعة من الألبسة الداخلية

مؤلفة من صدر ومن مشد) .

— تماريات متنوعة (Sport)

**Combiné, e adj.** منسّق ، مُرتّب .

— عمليات (Milit.)  
— مشتركة (بين مختلف القوات) .

**Combiner vt.** ترتّب ، نظم ، نقد ، وفق .

— نسق ألواناً .

— des couleurs  
— un crime  
— (Chim.)  
— un plan  
Se — (Chim.)

— دبر بجانة .  
— ركب .  
— خطط .  
— اتحد ، ترتّب مع .

**Comble sm.** صيفاح ، حمام ، تخشيب السقف .

— ريادة في المصيبة .

— أوج المجد .

— رأساً على

— نصب ، كلباً .

— نائبة الأمان

— زاده ضحاً على إالة .

— هذا يتجاوز الحد .

— طابع ، مليء ، يعاق .

— القاعة خاصة بالناس .

— طفق الكيل ، بلغ .

— السبل الزئبي .

— حافر مُعدّب .

— ردم ، سدّ فراغ .

— ردم يثر .

— حسم ، أنعم ، طمر .

— ردم حفرة .

— غمره بالماء .

— un fossé  
— qqn. de caduc

— ردم حفرة .  
— غمره بالماء .

- qqn. d'éloges . أبخج عليه المديح .  
 — la mesure . جاوز الحد .  
 — un déficit . غطى عجزاً .  
 — les vides . غوص عن الخسائر .  
 — une lacune . سد فجوة .  
 — les désirs de qqn. . أرضى رغبته .  
**Comburant, e adj.** . ملهب ، مُحرق .  
**Combustibilité sf.** . احتراقية ( قابلية الاحتراق ) .  
**Combustible adj.** . حروق ، لهوب .  
 — قابل للاحتراق .  
 — sm. . وقود .  
 Les — s . المحروقات .  
**Combustion sm.** . حرق ، إحترق .  
 — احتراق ، بقايا احتراق .  
 — (Chim.) . احتراق جسم مع الأكسجين .  
 — vive . احتراق متع ومولد للحرارة .  
 Chambre de — (Techn.) . غرفة الاحتراق .  
**Comédie sf.** . مَهْذَة ، مَهْزِلَة ، مسرح .  
 — مَهْزِلَات ، فن المَهْزِلَات .  
 La — Française . المسرح الفرنسي .  
 Jouer la — (fig.) . مَكْر ، تظاهر بما لا يُفْهَر ، تفتع . راءى .  
 Personnage de — . مُفْهَر ، مَهْزَل .  
**Comédiens, ne adj. et s.** . مَهْزِل ، مَهْزِلَة .  
 — (fig) . مَهْزَل .  
**Comédien sm. (Méd.)** . عَدُّ تَقْطَعِي ( بَر ) .  
 — في الوجه يخرج من موضعه إذا غُضِطَ على جوانبه .  
**Comestible adj.** . أَكْلِي ، ما يُمْكَل .  
 — sm. . مأكول .  
 — s. simpl. . اطعمية ، مأكولات .  
**Cométaire adj. (Astro.)** . مُلْهَبِي ( متعلق بالملْهَب ) .  
**Comète sf.** . مُلْهَب ( نجْم ذو ذب ) .  
 — مُرْبَط رَمِيح .  
 Tirer des plans sur la — . خَطَط لشاريع ومَقَبَة .  
**Comices sm. pl.** . مُنْتَدِيَات ، جَمْعِيَة .  
 — الثَّغَب القُاعِيَة ( في عهد الرومان ) .  
 — جَمْعِيَة النّاعِيْن ( في الثَّورَة الفرنسيّة ) .  
 — agricole . جَمْعِيَة المزارعين .

- Comique adj.** . مَهْزِلِي ، مُفْهَرِي .  
 — مُفْهَرِي ، مُفْهَرِي .  
 Auteur — . مُؤَلِّف مَهْزِلَات .  
 Chanteur — . مُغَنِّي مَهْزِلِي .  
 Chose — . مُفْهَرِيَة .  
 Le — . المَهْزِلِي .  
 — sm. . فن المَهْزِلَات ، مَهْزَل .  
 — مُشْهَل مَهْزِلِي .  
**Comiquement adv.** . بِمَهْزِل ، بِطَرِيقَة مُفْهَرِيَة .  
**Comitadji sm.** . ثابِر مُقْطُونِي .  
**Comitat sm.** . قُضَاء ( منطقة إدارية في الجَبَر ) .  
**Comité sm.** . لَجْنَة ، مُجْلِس .  
 En petit — . بين أصدقاء .  
 — exécutif . مَهْزِلَة تَنْفِيذِيَة .  
 — de conciliation (Dr.) . لَجْنَة تَوْفِيْن (Dr.) .  
**Comital ou Comicial, e, aux** . صَرْمِي ( متعلق بموضع الصَّرْع ) .  
 adj. (Méd.) . صَرْع .  
 Maladie — e .  
**Comma sm. (Mus.)** . فاصِل خَفِيْف .  
 — مُقْطَعَان : [ في الطَّبَاعَة ] .  
**Commandant sm.** . مُقَدِّم ، أَمِير ، قَائِد [ وحدة عسكريّة ] .  
 — du navire . قُبْطَان سَفِينَة .  
 — de compagnie (Milit.) . قَائِد سَرِيَة .  
 — en chef (Milit.) . قَائِد حَام .  
**Commande af.** . مُلْهَبَة ، طَلْبَة ، تَوْصِيَة .  
 Livrer la — . سَلَمَ الْيَضَاعَة .  
 Payable à la — (Comm.) . يُقْطَعُ عِنْد .  
 — تقديم الطَّلَب .  
 — (Techn.) . مَقْبَض ، مِقْوَد .  
 — (Mar.) . حَبْل الإِزْمَاء .  
 — à distance . جِهَازُ التَّوْجِيهِ عَمَّ بُعْد .  
 — d'exécution . أَمْرُ التَّنْفِيذ .  
 De — . صَنْعِي ، مُتَكَلَّف .  
 Pleurs de — . تَبَاك .  
 Tenir les — s . أَدَارَ ، وَجَّه .  
 Sur — . بَنَاءَ عَلَى طَلَب .  
**Commandement sm.** . قِيَادَة ، إِمْرَة .  
 Les — s de Dieu . وَصَايَا اللَّهِ .  
 — de l'armée . قِيَادَة الْجَيْش .  
 — (Dr.) . تَنْبِيَة رَسْمِيَة .  
 — à la — voix (Milit.) . إِعْازَ صَوْتِي .

- Commander vt.** . أَسَرُ . قَادُ . أُنْذَر .  
 — طَلَبَ .  
 — أَوْصَى عَلَى يَضَاعَة .  
 — le respect . أَوْصَى بِالْإِحْتِرَام .  
 — فَرَضَ الْإِحْتِرَام .  
 — قَادَ ، وَجَّهَ ، تَحَكَّمَ فِي . (Techn.) .  
 La citadelle commande la ville . تُشْرِفُ الْقَلْعَة عَلَى الْمَدِينَة .  
 — à ses passions . قَسَّ شَهْوَاتِهِ .  
 Faire ce que les circonstances commandent . فَعَلَ مَا تَقْضِيهِ الظُّرُوفُ .  
 Se — . تَطَلَّقَ بِالْإِرَادَة .  
 Ces salles se commandent . هَذِهِ الْغُرَفُ يَتَّصِلُ بَعْضُهَا بِبَعْضٍ .  
**Commanderie sf.** . وَلايَة أَمِير ، مَقَرُّ الْأَمِير .  
**Commandeur sm.** . فَارِسْ أَمِير ، صَاحِبُ رُتْبَة ( في الفروسية ) .  
 — des croyants . أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ .  
 — de la Légion d'honneur . حَامِلُ رِيسَامِ جَوْعَةِ الشَّرَفِ مِنْ رُتْبَة كُومَنْدُور .  
**Commanditaire sm. (Dr.)** . شَرِيكُ مَوْصِي ( شَرِيكٌ يُقَدِّمُ رَأْسَ الْمَالِ ) .  
**Commandite sf. (Dr.)** . تَوْصِيَة ( إِسْهَامُ الْمُوصِي ) ، تَعَاوُنِيَّةٌ طَبَاعِيَّةٌ .  
 Société en — . شَرِكَة تَوْصِيَة ( شَرِكَة تِجَارِيَة ) .  
 — يُقَدِّمُ فِيهَا عِدَدٌ مِنَ الشَّرَكَاءِ جِزْأً مِنَ رَأْسِ الْمَالِ وَلَا يَسْهَمُونَ فِي الْإِدَارَة .  
**Commandité sm. (Dr.)** . شَرِيكٌ مُتَضَامِنٌ ( فِي شَرِكَة تَوْصِيَة ) .  
**Commanditer vt. (Dr.)** . أَوْصَى ( اشْرَكَ ) .  
 — كَوَصَّى ( فِي شَرِكَة تَوْصِيَة ) ، مَوَلَّى .  
**Commando sm.** . مَقْرُوزَة مَغَاوِيرُهُ مَغْوَار .  
 — فِيلَانِي . مَقْرُوزَة أُسْرَى [ حَرْب ] .  
**Comme Conj.** . تَطَرُّفٌ ، مِثْلُ ، كَ ، شَبِيهِ بِ ، مِثْلَمَا .  
 Fort — un lion . كَوَيْ كَالْأَسَدِ .  
 — ci — ça . بَيْنَ بَيْنَ .  
 Ceci est arrivé — je l'espérais . حَدَثَ هَذَا كَمَا تَمَنَيْتُ .  
 Il est — oche . هَذَا دَابَّةٌ .  
 — si . كَأَنَّ ...  
 — il faut . كَمَا يَجْبِي .  
 Un homme — lui . رَجُلٌ يَشْلُ .  
 — l'a dit un tel . حَسْبُ قَوْلِ لَئِن .

- je dinais, il arriva وصل بينما كنت  
أأكل عشاءي .  
J'agirai — tu agiras كَيْفَ تَفْعَلُ أَفْعَلُ  
الشيء نفسه .  
C'est tout — كَمْ ، كَيْفَ .  
— adv. بِنَاءٍ .  
— étant في غاية الرِّقَّة .  
Aimable — tout ما أَشْجَمُهُ !  
— il est brave ! بما أنْ . لما كان ، حَيْثُ أنْ .  
Commedia Dell'Arte sf. مَلْهَأَةٌ  
مُرْتَجِلَةٌ .  
Commémoration sf. ذِكْرٌ قَدِيسٌ  
[ في الصَّلوات ] .  
Commémoratif, ive adj. تَذْكَارِي .  
Commémoration sf. احْتِفَاءٌ بِذِكْرِ  
حَسَنَةٍ تَذْكَارِيَةٍ ، احْتِفَاءٌ بِذِكْرِ .  
— d'un mort حَسَنَةٌ تَأْيِينَ .  
— des morts عيد الأَمْوات .  
Garder un objet en — d'un événement  
احتَفَظَ بِشَيْءٍ تَذْكَارًا لِحَادَثٍ .  
Commémorer vt. احْتَفَى بِذِكْرِ .  
— la victoire احتَفَلَ بِذِكْرِ الْاَنْصَارِ .  
Comménçant, e adj. et s. مُبْتَدِئٌ .  
[ في عِلْمٍ او فَنٍّ ] .  
Commencement sm. بَدْءٌ ، اِبْتِدَاءٌ .  
Au — في البَدْءِ ، في الْأَمَلِ .  
Le — de l'année رَأْسُ السَّنَةِ .  
— de preuve (Dr.) بَدَاءَةُ بُرْهَانٍ .  
— d'exécution (Dr.) بَدْءُ التَّنْفِيزِ .  
Le — d'un chapitre فَائِجَةُ فَعْلٍ .  
Dieu est le — et la fin اللهُ هُوَ الْأَوَّلُ  
والْآخِرُ .  
Le — du printemps طَلَاعُ الرِّبْعِ .  
Un bon — انْطِلَاقٌ جَيِّدٌ .  
Il faut un — à tout لكلِّ أَمْرٍ يَدَايَةَ .  
Commencer vt. et vi. بَدَأَ ، اِبْتَدَأَ .  
استَهْتَلَ .  
— une discussion أَفْعَلَ مُناقِشَةً .  
— à parler أَخَذَ بِالْكَلَامِ .  
Il a commencé à écrire شَرَعَ بِكُتْبِ .  
L'année a commencé هَلَّتِ السَّنَةُ .  
Commencez le feu ! النار ! اَطْلُقُوا النَّارَ !  
إبْدَأُوا النَّارَ .  
Il a commencé à faire jour انْتَبَجَّ  
الصُّبْحُ .

- Il a commencé à faire nuit دَخَلَ  
الْلَيْلُ .  
Commendataire adj. et s. ذُو انْقِطَاعٍ  
بَابُوي .  
Commende sf. انْقِطَاعٌ بَابُوي .  
Commensal, e aux s. تَدِيمٌ • مُوَاكِلٌ .  
راشِن ( نَفْتُ الحَشَرَاتِ الَّتِي (Zool.)  
تَعِيشُ مَعَ غَيْرِهَا وَتَعِيشُ مِنْهَا) .  
Commensalisme sm. رَاشِنِيَّةٌ ( طَرِيقَةُ  
حَيَاةِ الحَشَرَاتِ الرَّاشِنَةِ . رَاجِعِ الْمَادَّةُ السَّابِقَةُ )  
Commensalité sf. مُدَامَةٌ • مُوَاكَلَةٌ .  
مُعَايِشَةٌ .  
Commensurabilité sf. (Math.) تَنَاسُطِيَّةٌ ،  
اِشْرَاقِيَّةُ الْمِقْيَاسِ .  
Commensurable adj. (Math.) مُتَنَاسِطٌ ،  
مُشْتَرِكُ الْمِقْيَاسِ .  
Comment adv. et s. كَيْفَ • لِمَ .  
— ne m'avez-vous pas dit ؟ لِمَ لَمْ ؟  
تَقُلْ لِي ؟  
— vous appelez-vous ما أَشْكُ ؟  
— allez-vous ؟ كَيْفَ حَالُكَ ؟  
— cela ؟ كَيْفَ ذَلِكَ ؟  
— donc ! بالطبع ! طَبْعًا !  
— Et - ! بالْتَأَكِيدِ !  
N'importe — كَيْفَمَا اتَّفَقَ .  
Chercher à savoir le pourquoi et le —  
حَاولُ أَنْ يَعرِفَ لِمَاذَا وَكَيْفَ ؟  
Le — الْكَيْفِيَّةُ .  
Commentaire sm. شَرْحٌ ، تَفْسِيرٌ .  
— de nouvelles تَطْلُقُ عَلَى الْأَبْهَةِ .  
— s. مَذْكُراتٌ تَارِيخِيَّةٌ .  
Faire des — s sur autrui اغْتَابَهُ .  
Commentateur, trice s. شَارِحٌ ،  
مُفَسِّرٌ • مُعَلِّقٌ ، مُعَقِّبٌ .  
Commenter vt. فَسَّرَ ، شَرَحَ •  
عَلَّقَ عَلَى • عَقَّبَ عَلَى .  
Comméragé sm. ثَرْتَرَةٌ .  
Commerçable adj. قَائِلٌ لِلتِّجَارَةِ .  
Billets — s سَنَدَاتٌ مُتَدَاوِلَةٌ .  
Commerçant, e adj. et s. تاجِرٌ .  
Rue — c شَارِعٌ تِجَارِيٌّ .  
Commerce sm. تِجَارَةٌ • عِلَاقَةٌ .  
Le — التِّجَارُ .  
— illicite زِنَا • تِجَارَةٌ غَيْرُ مَشْرُوعَةٍ .

- Fonds de — مَخْزَنٌ ، مَخْزَنٌ .  
Représentant de — مُمَثِّلٌ تِجَارِيٌّ .  
Livres de — دَفَاتِرُ حِسَابَاتٍ .  
Homme d'un bon — رَجُلٌ لَيْسَ  
الْجَانِبِ .  
Avoir — avec qqn خَالَطَهُ ، عَقَّدَ مَعَهُ  
صِلَاتٍ .  
— de lettres مُكَاتَبَةٌ .  
Fuir le — des hommes ابْتَعَدَ مِنْ  
النَّاسِ .  
Commencer vi. اِسْتَبْرَأَ ، تَاجَرَ .  
— avec les hommes عَاشَرَ النَّاسَ .  
Commercial, e, aux adj. (متعلِّقٌ) تِجَارِيٌّ  
بِالتِّجَارَةِ .  
Le nom — (Dr.) الْاسْمُ التِّجَارِيٌّ .  
Commerciale sf. تِجَارِيَّةٌ (سَيَّارَةٌ قَائِلَةٌ  
لِلتَّحَوُّلِ إِلَى شَاحَنَةِ صَفِيرَةٍ) .  
Commercialement adv. تِجَارِيًّا .  
Commercialisation sf. تَشْجِيرٌ • تَشْجِيرٌ  
( رَاجِعِ الْمَادَّةُ التَّالِيَةُ ) .  
Commercialiser vt. تَجَسَّرَ (نَشَرَ فِي السُّوقِ  
التِّجَارِيَّةِ • حَوَّلَ الشَّيْءَ إِلَى سَلْعَةٍ تِجَارِيَّةٍ) .  
— une dette (Dr.) حَوَّلَ دَيْنًا إِلَى  
دَيْنٍ تِجَارِيٍّ .  
— un brevet d'invention اسْتَشَرَّ  
بَرَاةَ اخْتِرَاعٍ .  
Commercialité sf. تِجَارِيَّةٌ • صِفَةُ تِجَارِيَّةٍ .  
Commère sf. ثَرْتَرَةٌ ، لَغَافَةٌ • عَرَّابَةٌ .  
Une bonne — اِمْرَأَةٌ طَيِّبَةٌ .  
Commérer vi. ثَرْتَرَتْ .  
Commettage sm. (Mar.) قَتْلُ حَبْلٍ .  
Commettant sm. (Dr.) مُوْتَسِمٌ (مَكْلَفٌ) .  
شَخْصٌ بِأَمْرِ • مَقْوُوضٌ • مُوَكَّلٌ .  
Commettre vt. ارْتَكَبَ ، أَفْرَقَ .  
— فَوَّضَ • وَكَّلَ .  
— une erreur اَنْطَلَأَ ، رَفَعَ فِي خَطَا .  
— قَتْلُ حَبْلًا • (Mar.)  
— sa réputation شَوْهُ يَسَعْتُهُ .  
— un huissier عَيْنٌ مُحَضَّرٌ .  
— une action répréhensible أَى شَيْءٍ  
قَرِيبٌ • .  
— une affaire aux soins de عَهْدَ فِي  
أَمْرِ إِلَى .  
Se — نَعَرَضَ لِشَيْئَةٍ • عَرَّضَ نَفْسَهُ . Se —

Comminatoire adj. (Dr.) • تهديدي •  
إرهابي .

Communitif, ive adj. (Chim.) • مُفْتَت .

Commis sm. • أمين ، مُؤْتَمَن • كاتب •  
مُوظف تجاري .

— voyageur • جَوَّاب تجاري .

— gérant (Dr.) • مُندوب مَقْرَض .

— greffier (Dr.) • كاتب جَلَّة .

— grand — de l'Etat • مُوظف كبير .

— grand — de l'Etat • مُندوب مَقْرَض .

— greffier (Dr.) • كاتب جَلَّة .

— grand — de l'Etat • مُندوب مَقْرَض .

Commisération sf. • شَفَقَة ، رَحْمَة ، حُسْن .

Exciter la — publique • اشْتَار عَقْفَ الجمهور .

Commissaire sm. • مَقْرَض • مندوب .

— • عضو لجنة .

— aux comptes • مأمور الحسابات .

— de police • مَقْرَض شُرْطَة .

— du bord • أمين حسابات السفينة .

— de transport • عمول النقل .

Juge — • قاض مُنْدَب • قاضي نفلية .

Haut — • مندوب سام .

Commissaire-priseur sm. • مُفْتَن •

دلال .

Commissariat sm. • مَقْرَضَة (وظيفة)

مَقْرَض • مكتب مَقْرَض .

Haut — • مَقْرَضَة عليا .

Commission sf. • لَجْنَة ، مَجْلَس •

عَمَالَة ، عُمُولَة ، جَعْل • مِهْمَة ، اِثْبَات

— rogatoire (Dr.) • إِبَانَة قَضَائِيَّة .

— d'enquête • لَجْنَة تَحْقِيق .

— militaire • مَحْكَمَة عَسْكَرِيَّة اِسْتِثْنَائِيَّة .

Rapporter les — s à la maison •

نَقَلَ المَشْرُوتَات الى البيت .

À la — • بِالْعُمُولَة .

Faire la — • قَام بِالْمِهْمَة .

Faire les — s de qqn. • أَدَّى لِمَخْدَمَات .

Délit de — par omission (Dr.) • جَرِيْمَة

اِيجَائِيَّة بِطَرِيق الِاسْتِثْنَاء .

Commissioinaire sm. • عَمَل •

(وكيل بالعمولة) • وَسِيط .

— chargeur • كَوِيل لِشَعْشَع .

— marchand • تَاجِر بِالْعُمُولَة .

— d'hôtel • مَسْجِي الفَنْدُق (مَسْجِي يَكْلَف بِفَل

رسالة او باعمال خاصة في الفنادق) .

Commissionner vt. • كَلَّفَ • عَهْدَ .

— • وَكَّل • قَرَضَ [في البيع او الشراء] .

— • عَيَّنَ [في وظيفة] .

Commissaire adj. (Dr.) • مُنْعَر •

مُنْعَى [بين جسمين او عضوين] .

Commissurotomie sf. (Chir.) • تَوَسُّع

الضَّيَام التَّاجِي .

Commodat sm. (Dr.) • عَارِيَة الاِسْتِئْصَال

(عقد باعارة شيء بلا مقابل على ان يرد عينا) .

Commodataire sm. • مُسْتَعِير [بلا مقابل]

(راجع المادة السابقة) .

Commode adj. • مُرَبِّح • مُوَفِّق • مُلَاقِظ

— Homme — • رَضِيَ الخَلْق • مُتَاهِل .

Vie — • عِشَة رَاضِيَة .

Il n'est pas — • هُوَ قَاسٍ • هُوَ مُتَطَلِّب .

Commode sf. • صُوفَان (خزانة بأدراج توضع

فيها الثياب واللباس) .

Commodément adv. • بِسَهْلَة • بِسَعَة .

Commodité sf. • سَهْلَة • رَاضِيَة • رَاحَة .

À votre — • مَتَى تَشَاء • حَسَب مَا تُرِيد .

Les — s • مِرْحَاض • كَثِيف

les — ode la vie • رَغْدُ العِيش

Commodore sm. (Milit.) • عَمِيد بَحْرِي

قَائِدُ عَمَارَة بَحْرِيَّة [في انكلترا

او الولايات المتحدة] .

— de l'air (Milit.) • عَمِيد طَيَّار .

Commonwealth sm. • كَوْمُونُولْث (رابطة

الشعوب البريطانية) .

Commotion sf. • صَدْمَة ، هَزَّة • زَلْزَلَة .

— électrique (Élect.) • صَدْمَة كَهْرَبَائِيَّة

(هزة عصبية يولد بها تفريغ كهربائي) .

— du cerveau • اِرْتِجَاج دِيْمَاجِي .

— (fig.) • اَلْفِعَال حَتِيف .

Commotionné, e adj. • مُرْتَجِّع • مُصَدِّم .

Commotionner vt. • رَجَّ • زَلْزَلَهُ • صَدَّمَهُ .

Commuable adj. • خَفِيف •

خَفِيف حُكْمًا •

Commuer vt. • بَدَّلَ حُكْمًا •

بَدَّلَ حُكْمًا •

Commun, e adj. • عَام • مُشْتَرَك • شَائِع

Auteur — (Dr.) • مَلَكف وَاحِد •

مُؤَرِّث أَصْلِي .

Avaries — es (Dr.) • مَعَارِم كَثْرَى .

Biens — s (Dr.) • أَمْوَال شَائِعَة .

Droit — (Dr.) • قَانُون عَام .

Échéance — e • اِسْتِحْقَاق مَوْجَد .

Preuve par — e renommée (Dr.) • اِسْتِشْهَاد بِالذِّمَّةِ

عِبَارَة قَلِيلَة

Expression peu — e • الشَّرِيع

Ils n'ont rien de — • لَا جُلُوعَ بَيْنَهُمَا .

Lieu — • مَكَان • مُبْتَدَل .

Manières — es • تَعَصُّفَات عَامِيَة .

Marchandise — e • بِضَاعَة صِنْت عَادِي .

Nom — (Gramm.) • اِسْم تَكْرِيَة .

Rendre qqc. — à tous • عَسَم

Sens — (Philo.) • حِسٌّ مُشْتَرَك .

Commun sm. • أَغْلَب • أَكْثَر • مُنْعَم

— • كَثِيف • مَوْضِع الخِدْمَة

[في بيت كبير] .

Un homme du — • رَجُلٌ مِنَ الشَّعْب .

Les — s • عَامَة النَّاس .

En —, loc. adv. • مَعًا • فِي المَجْمَع .

D'un — accord • بِعَدَائِقِ عَام .

Communal, e, aux adj. • قَرْوِي (متعلق

بقريه او بلده صغيره) .

École — e • مَدْرَسَة القَرْيَة (او البلده) .

Les — aux • أَرْضِي بَلَدَة .

Communaliser vt. • أَخْضَعَ لِقَرْيَة

ضَمَّ إِلَى قَرْيَة .

Communiard, e adj. et s. • عَامِي

(نصير ثورة باريس العامية عام 1871)

Communaux adj. • مُشْتَرَك [بين

جماعة] .

Vie — • حَيَاة جَمَاعِيَّة

Communauté sf. • مُتَّحِد • مُجْمَع •

مَجْمَع • طَائِفَة • وَحْدَة .

— des biens • شُرُوعُ الْأَمْوَال [بين زوجين] .

— conventionnelle (Dr.) • مَشَاعِ اِتِّفَاقِي .

— internationale • جَمَاعَة دَوْلِيَّة .

— du sang • رَابِطَة الدَّم .

— du travail • جَمْعِيَّة تَعَاوُنِيَّة عَمَالِيَّة .

— religieuse • طَائِفَة دِينِيَّة .

— urbaine • وَحْدَة قَرْيَانِيَّة (مَجْمَع بضم

مدينة كبيرة وعدداً من البلدات المجاورة

لها لإنشاء تجهيزات عمرانية مشتركة والسهل

على إدارتها) .

تفاعل (إحدى مقولات الإضافة (Philo.) —  
عند كائط . وهي تعتبر عن العلاقة  
بين الجنس وأنواعه .  
**Communaux sm. pl. v. Communal.**  
قرية. بلدة . بلدية (أصغر وحدة).  
في التقسيم الإداري يشرف عليها مجلس  
بلدي) • سكان قرية [أو بلدة] .  
**Chambre des — s** مجلس العموم  
[في إنكلترا] .  
**La Commune** العامية  
**Communément adv.** عامة ، عادة .  
**Communiant, e, s.** متناول [القربان] .  
**Communicable adj.** يتصلح ، ممكن  
تخليقه • ممكن الإطلاع عليه .  
**Communicant, e adj.** متصل .  
**Les vases — s (Phys.)** الأواني  
المستطرفة  
**Communicateur, trice adj.** موصِل  
— sm. موصلة (آلة موصلة للحركة) .  
**Communicatif, ive adj.** وصول • صار .  
**Le rire est —** الضحك مُتَد .  
**Homme —** رجل سهل المعاشرة .  
**Communication sf.** اتصال • محادثة  
هاتفية • إطلاع • إطلاع .  
**Ministère des — s** وزارة المواصلات .  
**Moyen de —** وسيلة الأتصال (أو الإتصال) .  
**Rompre les — s** قطع الطرقات  
[أو وسائل الاتصال] .  
— d'une nouvelle نقل نيا .  
— de pièces (Dr.) تبادل المستندات .  
— بحث مُتَقَبَب • رأي • خبر .  
**Mettre en —** وصل • ربط .  
**Demander —** طلب الإطلاع .  
**Communer vi.** تناول [القربان] ، تقرب •  
شارك في . اتحد في الرأي [أو العاطفة] .  
— vt. قرب • ناول [القربان] .  
**Communion sf.** مشاركة ، وحدة شعور .  
— تقرب • تناول [القربان] .  
— d'idées تشارك في الآراء .  
**Communiqué sm.** نشرة • إعلان .  
— officiel بلاغ رسمي .

**Communiquer vt.** وصل • ، أوصل .  
نقل • أبلغ • أخبر ، أفاد .  
— des idées بث أفكاراً .  
— à autrui ses idées أطلع الآخرين على  
آرائه .  
— ses intentions كشف عن نواياه .  
— une maladie أعدي [بمرض] .  
— sa joie أشاع فرجه .  
— un secret ألقى سراً .  
— vi. اتصل • .  
**La chambre communique avec**  
الغرفة تقضي إلى الممر .  
**le corridor** انتشر ، تنفّس .  
**Se —** تبادل معلومات .  
**s — des renseignements** متنبوع (مُجَبَد)  
الشبوعية .  
**Communisant, e adj.** شبيعية (نظرية تدعو  
إلى إلغاء الملكية خاصة وأحلال الملكية  
الجماعية عليها ، وانتقال السلطة إلى العمال  
والزراعيين الذين يمثلهم الحزب الشيوعي •  
سياسة الحزب الشيوعي) • الشيوعيون  
**Communiste sm. et adj.** شيوعي (نسبة إلى  
شبيعية أو . تعلق بها • عضو حزب شيوعي) .  
— مُشْتاع • مالك مشارك . (Dr.)  
**Commutable adj.** مُتَبَدِّل • قابل  
للاستبدال .  
**Commutateur sm. (Electr.)** ميكاس •  
مبدل • حاكس التيار  
(أداة تعكس التيار الكهربائي) .  
— pour le changement d'ondes  
محول الموجات .  
— code (Techn.) مبدل القوّة الخافيت .  
**Commutatif, ive adj. (Log. et Math.)**  
تبادلي • تعاوضي .  
**Contrat — (Dr.)** عقد تبادل .  
**Justice — ive (Philo.)** عدالة توزيعية  
(عدالة ترجع إلى الدولة عندما تتولى قسمة  
الأموال والكرامات بين المواطنين) .  
**Commutation sf.** تبديل ، إبدال .  
استبدال .  
— de peine (Dr.) تخفيف العقوبة  
[أو تبديلها] .  
**Commutativité sf.** تبادلية • إبدالية  
(صفة ما هو تبادل أو ابتدائي) .

**Commuatrice sf. (Elect.)** مُبَدِّلَة  
(هوية التيار) .  
**Commutter vt.** استبدال [اللفظة بأخرى] .  
**Compacité sf.** إدماجية ، اندماج ، تراصية .  
— كثافة ، سكاة .  
**Compact, e adj.** مُتَدَمِج • مُتَتَجَم •  
متساو • كثيف • سبيل  
تراص —  
**Foule — e** حشد ، جمهور مُتَدَمِج •  
**Majorité — e** أغلبية غالية .  
**Compactage sm.** رص الأرض .  
**Compagne sf.** رفيقة ، صاحبة • زوجة .  
قرينة .  
**Compagnie sf.** رفقة • ضربة • مرافقة  
— جماعة وجمع ، زرافة .  
— جمعية • شركة .  
— (Milit.) سرية .  
— de gens خليط من الناس .  
— de Jésus ربابية اليسوعيين .  
— d'oiseaux سرب .  
**Aimable en —** لطيف المعاشرة .  
**Dame de —** وصيفة .  
**L'illustre —** المجمع العلمي الفرنسي .  
**De — loc. adv.** معاً .  
**Et — (& Cie)** وشركاؤه .  
**En — de** بمعية .  
**Fauser —** انتحى •  
**Tenir —** راقب ، لا زم .  
**Il vaut mieux être seul qu'en**  
الوحدة خير من تجلس السوء —  
**Compagnon sm.** رفيق ، عشير •  
صاحب ، أليف .  
**Bon —** أنيس .  
**Les — s du prophète** الصحابة .  
**— s d'une coopérative** شركاء  
تعاونية .  
**Compagnonnage sm.** رابطة عمال  
[قديماء] • شركة حرفاء [قديماء] .  
— رفقة • مصاحبة .  
— مدة التقرب [في تعلم الحرفة] .  
**Comparable adj.** يسائل • يقاوم •  
قابل المقارنة •  
— مشابه • مماثل .  
**Rien ne lui est —** لا تمل له .



Comparaison sf.	مُؤَاظَنَة • مُقَابَلَة • مُقَارَنَة • تَشْبِيْه • وَازَن • قَابِل • هَذَا الشَّيْءُ — قَرِيْد فِي بَابِهِ • مُضَاهَاة الْخَطُوط • لَيْسَ التَّشْبِيْه بِحُجَّة • En — de, loc. prép. Par —, loc. adv. بِالنِّسْبَةِ إِلَى ، بِالْقِيَاس • Sans — بِالتَّشْبِيْهِ
Comparaitre vi. (Dr.)	مُتَلَقِّل • حَقَّرَ [أَمَامَ الْقَاضِي]
Comparant, e adj. (Dr.)	مَائِل • حَاضِر [أَمَامَ الْقَاضِي]
Comparateur sm. (Techn.)	مِقْرَان (مِقْيَاسُ الْمُقَارَنَةِ) • مُقَارِن • تشبِيْهي • مُقَارِن • صِفَةُ التَّغْيِيل • اِثْمُ التَّغْيِيل • كَتَشَفَ مُقَارِن • دِرَاسَةُ مُقَارَنَة • مُقَارِن (اِخْتِصَاصِي فِي عِلْمِ اَوْ فَنِّ مُقَارَن وَبِخَاصَّة فِي الْاَدَبِ وَالْقَوَاعِد) • نِسْبِيًّا • بِالمُثَالَّة ، بِالْمُقَارَنَة • إلى • مُقَارِن ، مُشَبَّه بِهِ • ادَبٌ مُقَارِن • قَانُونُ مُقَارِن • طَائِق • وَازَن • شَبَّهَ • قَابِل • التَّرْجُمَةُ بِالْأَحْسَل • قَارَنَ بَيْنَ الْأَشْغَار • قَارَنَ نَفْسَهُ • مُسَجِّلُ الْمُقَارَنَة • مِقْرَانُ مُسَجِّل • مُتَلَقِّل [أَمَامَ الْقَضَا] • مُتَمَثِّل صَائِت • بِلَاطَةِ الْمَشْرِح • شَخْصٌ ثَانَوِي [فِي قَفْصَةٍ] • مَقْصُورَة • حُجْبَرَة • عَيْن • خَانَة • أَقْسَمَةُ اَرْضَ •

Les — s du cœur	أَجْزَاءُ الْقَلْبِ • تَقْسِيم • تَجْزِئَة • اَنْقِسَامٌ [إِلَى أَجْزَاءِ الْخ ..] • تَقْسِيمُ الْأَرْضِ •
Compartmentage sm.	مَقْسَم • مُجْزَأ • [إِلَى فَنَاتِ اَوْ خَانَاتِ الْخ ..] • تَقْسَم [إِلَى أَجْزَاءِ اَوْ فَنَاتِ مَسْطَلَة اَوْ خَانَاتِ الْخ ..] • مُتَوَلِّد [أَمَامَ الْقَاضِي] • حُضُورُ الْخُصُوم •
Compartmenté, e adj.	مَقْسَم • مُجْزَأ • [إِلَى فَنَاتِ اَوْ خَانَاتِ الْخ ..] • تَقْسَم [إِلَى أَجْزَاءِ اَوْ فَنَاتِ مَسْطَلَة اَوْ خَانَاتِ الْخ ..] • مُتَوَلِّد [أَمَامَ الْقَاضِي] • حُضُورُ الْخُصُوم •
Compartmentier vi.	تَقْسَم [إِلَى أَجْزَاءِ اَوْ فَنَاتِ مَسْطَلَة اَوْ خَانَاتِ الْخ ..] • مُتَوَلِّد [أَمَامَ الْقَاضِي] • حُضُورُ الْخُصُوم •
Compartition sf.	مُتَوَلِّد [أَمَامَ الْقَاضِي] • حُضُورُ الْخُصُوم •
Compartir sf.	مُتَوَلِّد [أَمَامَ الْقَاضِي] • حُضُورُ الْخُصُوم •



Compas sm.	فِرْجَان • بِرْمُكَار • بَرْمُكَة • حُكَّة • مِسَاب • حَتَّ الْخَطِّ • أَصَابُ التَّقْدِير • بِالنَّظَر • بِدِقَّة مُتَابِعَة • مُتَقَنَّع • تَكَلَّفَ • قَرَجَر (قَاسٍ بِالْفِرْجَان) • وَازَن • دَقِيق • رَتَمٌ [اَوْ رَتَبٌ] بِدِقَّة • تَتَخَلَّلُ أَشْلُوبِهِ • شَفَقَة • رَحْمَة • رَأْفَة • حَنُون • تَسَاوَى • اَنْتِجَام • تَلَاوَم • تَوَافَقَ فِي الطَّبْع • مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
— de proportion	مِسَاب • حَتَّ الْخَطِّ • أَصَابُ التَّقْدِير • بِالنَّظَر • بِدِقَّة مُتَابِعَة • مُتَقَنَّع • تَكَلَّفَ • قَرَجَر (قَاسٍ بِالْفِرْجَان) • وَازَن • دَقِيق • رَتَمٌ [اَوْ رَتَبٌ] بِدِقَّة • تَتَخَلَّلُ أَشْلُوبِهِ • شَفَقَة • رَحْمَة • رَأْفَة • حَنُون • تَسَاوَى • اَنْتِجَام • تَلَاوَم • تَوَافَقَ فِي الطَّبْع • مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Allonger le — (fig)	حَتَّ الْخَطِّ • أَصَابُ التَّقْدِير • بِالنَّظَر • بِدِقَّة مُتَابِعَة • مُتَقَنَّع • تَكَلَّفَ • قَرَجَر (قَاسٍ بِالْفِرْجَان) • وَازَن • دَقِيق • رَتَمٌ [اَوْ رَتَبٌ] بِدِقَّة • تَتَخَلَّلُ أَشْلُوبِهِ • شَفَقَة • رَحْمَة • رَأْفَة • حَنُون • تَسَاوَى • اَنْتِجَام • تَلَاوَم • تَوَافَقَ فِي الطَّبْع • مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Avoir le — dans l'œil	حَتَّ الْخَطِّ • أَصَابُ التَّقْدِير • بِالنَّظَر • بِدِقَّة مُتَابِعَة • مُتَقَنَّع • تَكَلَّفَ • قَرَجَر (قَاسٍ بِالْفِرْجَان) • وَازَن • دَقِيق • رَتَمٌ [اَوْ رَتَبٌ] بِدِقَّة • تَتَخَلَّلُ أَشْلُوبِهِ • شَفَقَة • رَحْمَة • رَأْفَة • حَنُون • تَسَاوَى • اَنْتِجَام • تَلَاوَم • تَوَافَقَ فِي الطَّبْع • مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Au — (fig.)	بِدِقَّة مُتَابِعَة • مُتَقَنَّع • تَكَلَّفَ • قَرَجَر (قَاسٍ بِالْفِرْجَان) • وَازَن • دَقِيق • رَتَمٌ [اَوْ رَتَبٌ] بِدِقَّة • تَتَخَلَّلُ أَشْلُوبِهِ • شَفَقَة • رَحْمَة • رَأْفَة • حَنُون • تَسَاوَى • اَنْتِجَام • تَلَاوَم • تَوَافَقَ فِي الطَّبْع • مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Compassé, e adj.	مُتَقَنَّع • تَكَلَّفَ • قَرَجَر (قَاسٍ بِالْفِرْجَان) • وَازَن • دَقِيق • رَتَمٌ [اَوْ رَتَبٌ] بِدِقَّة • تَتَخَلَّلُ أَشْلُوبِهِ • شَفَقَة • رَحْمَة • رَأْفَة • حَنُون • تَسَاوَى • اَنْتِجَام • تَلَاوَم • تَوَافَقَ فِي الطَّبْع • مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Compassement sm.	تَكَلَّفَ • قَرَجَر (قَاسٍ بِالْفِرْجَان) • وَازَن • دَقِيق • رَتَمٌ [اَوْ رَتَبٌ] بِدِقَّة • تَتَخَلَّلُ أَشْلُوبِهِ • شَفَقَة • رَحْمَة • رَأْفَة • حَنُون • تَسَاوَى • اَنْتِجَام • تَلَاوَم • تَوَافَقَ فِي الطَّبْع • مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Compasser vi.	قَرَجَر (قَاسٍ بِالْفِرْجَان) • وَازَن • دَقِيق • رَتَمٌ [اَوْ رَتَبٌ] بِدِقَّة • تَتَخَلَّلُ أَشْلُوبِهِ • شَفَقَة • رَحْمَة • رَأْفَة • حَنُون • تَسَاوَى • اَنْتِجَام • تَلَاوَم • تَوَافَقَ فِي الطَّبْع • مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
— son style	تَكَلَّفَ • قَرَجَر (قَاسٍ بِالْفِرْجَان) • وَازَن • دَقِيق • رَتَمٌ [اَوْ رَتَبٌ] بِدِقَّة • تَتَخَلَّلُ أَشْلُوبِهِ • شَفَقَة • رَحْمَة • رَأْفَة • حَنُون • تَسَاوَى • اَنْتِجَام • تَلَاوَم • تَوَافَقَ فِي الطَّبْع • مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Compassion sf.	شَفَقَة • رَحْمَة • رَأْفَة • حَنُون • تَسَاوَى • اَنْتِجَام • تَلَاوَم • تَوَافَقَ فِي الطَّبْع • مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Compatibilité sf.	تَسَاوَى • اَنْتِجَام • تَلَاوَم • تَوَافَقَ فِي الطَّبْع • مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
— d'humeur	تَسَاوَى • اَنْتِجَام • تَلَاوَم • تَوَافَقَ فِي الطَّبْع • مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Compatible adj.	مُنْتَسَجِم • مُتَوَافِق • مُتَنَاسِم • مُوَلِّق • طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Caractères — s	طِبَاعٌ مُتَلَامِيَة • آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Machines — s	آلَاتُ مُوَاجَلَة (آلَات) • مُمْكِنُ وَصَلِ احْدَاها بِالْاُخْرَى • شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Compatir vt.	شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Son caractère ne peut — avec le mien	شَتَقَى • رَاف • سَوَاقِفُ لَا يَنْتَسِجُ مَعَ قَبِي • شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Compatisant, e adj.	شَتَقَى • رَحِيم • رَاف • نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Regard —	نَظَرَةٌ حَنُون • مُوَاطِن •
Compatriote s.	مُوَاطِن •

Compendieusement adv.	بِإِيجَاز • بِاِخْتِصَار • مُخْتَصَر • موجِز •
Compendieux, euse adj.	مُخْتَصَر • موجِز •
Compendium sm.	خُلَاصَة • مُلَخَّص • مُخْتَصَر صَغِير لِلْفِيزِيَاء • بِعَرَض • قَابِلٌ لِلتَّعْوِيض • قَابِلٌ لِلْمُقَاة •
Compensable adj.	بِعَرَض • قَابِلٌ لِلتَّعْوِيض • قَابِلٌ لِلْمُقَاة •
Compensateur, trice adj. et s.	مُعَوِّض • مُعَدِّل • مُعَدِّلُ السَّرْعَة (Techn.) • تَعْوِيض • تَعْدِيل • فِي مُقَابِل • لِقَاء • تَعْوِيض (صَلِيَّةٌ نَفْسِيَّةٌ يَخْفِي (Psycho) — فِيهَا الْمَرَّةُ عَجْزًا مَعِيًا اَوْ شَعُورًا بِالنَّقْص • بِالْمُتَفَوِّقِ فِي حَقْلِ مَعِيَن) • مُوَازَنَة بَيْنَ الْأَرْبَاحِ وَالْخَسَار • غُرْفَةُ الْمُقَاة (Dr.) • عَلَى سَبِيلِ الْمُقَاة (Dr.) • قَانُونُ حِسَابِ الْاِحْتِمَالَات • تَعْدِيلُ اِسْتَاتِيكِي (Phys.) • تَعْوِيضِي • مُعَوِّض • مُوَازَن • دَقَّةٌ مُوَازِنَة (Mar.) • نَعْلٌ مُتَوَسِّلٌ بِالسَّاقِ (في الْأَحْذِيَةِ الْعَالِيَةِ) • دَاءٌ مُحْتَمَلٌ (مرض) يَحْتَمِلُهُ الْجَسْم • وَازَن • قَاص • عَوَّضَ عَنْ خَسَارَةٍ بِرَيْح • وَزَعَ مُضَارِيْفَ اللَّتَوَرَّى عَلَى الْمُخَاصِمِيْنَ • ضَبَطَ الْبُوشَّةَ • عَدَّلَهَا (Mar.) (أَضَافَ إِلَيْهَا مَنَظِيْعًا لِإِلَاقَةِ تَأَثَرِهَا بِالْأَجْسَامِ الْمَدْنِيَّةِ فِي السَّفِينَةِ) • تَقَاصَ • تَعَوَّضَ • تَوَازَن • تَوَاطَرَ شَخْصِيْنِ لِخِلَاقِ الْجُمُودِ • عَرَابٌ (كَيْفِيَّةُ الْمُعْتَمِدِ) • شَرِيْكٌ مُتَوَاطِي • مَكَّار • اَمْرٌ مَرَح •
— entre les gains et les pertes	مُوَازَنَة بَيْنَ الْأَرْبَاحِ وَالْخَسَار •
Chambre de — (Dr.)	غُرْفَةُ الْمُقَاة (Dr.) •
À titre de — (Dr.)	عَلَى سَبِيلِ الْمُقَاة (Dr.) •
Loi de — (Math.)	قَانُونُ حِسَابِ الْاِحْتِمَالَات •
— statique (Phys.)	تَعْدِيلُ اِسْتَاتِيكِي (Phys.) •
Compensatoire adj.	تَعْوِيضِي • مُعَوِّض •
Compensé, e adj. et s.	مُوَازَن •
Gouvernail — (Mar.)	دَقَّةٌ مُوَازِنَة (Mar.) •
Semelle — e	نَعْلٌ مُتَوَسِّلٌ بِالسَّاقِ (في الْأَحْذِيَةِ الْعَالِيَةِ) •
Maladie — e	دَاءٌ مُحْتَمَلٌ (مرض) يَحْتَمِلُهُ الْجَسْم •
Compenser vt.	وَازَن • قَاص • عَوَّضَ عَنْ خَسَارَةٍ بِرَيْح • وَزَعَ مُضَارِيْفَ اللَّتَوَرَّى عَلَى الْمُخَاصِمِيْنَ • ضَبَطَ الْبُوشَّةَ • عَدَّلَهَا (Mar.) (أَضَافَ إِلَيْهَا مَنَظِيْعًا لِإِلَاقَةِ تَأَثَرِهَا بِالْأَجْسَامِ الْمَدْنِيَّةِ فِي السَّفِينَةِ) • تَقَاصَ • تَعَوَّضَ • تَوَازَن • تَوَاطَرَ شَخْصِيْنِ لِخِلَاقِ الْجُمُودِ • عَرَابٌ (كَيْفِيَّةُ الْمُعْتَمِدِ) • شَرِيْكٌ مُتَوَاطِي • مَكَّار • اَمْرٌ مَرَح •
— une perte par un gain	عَوَّضَ عَنْ خَسَارَةٍ بِرَيْح •
— les dépens (Dr.)	وَزَعَ مُضَارِيْفَ اللَّتَوَرَّى عَلَى الْمُخَاصِمِيْنَ •
— (Mar.)	ضَبَطَ الْبُوشَّةَ • عَدَّلَهَا (Mar.) (أَضَافَ إِلَيْهَا مَنَظِيْعًا لِإِلَاقَةِ تَأَثَرِهَا بِالْأَجْسَامِ الْمَدْنِيَّةِ فِي السَّفِينَةِ) •
Se —	تَقَاصَ • تَعَوَّضَ • تَوَازَن •
Compérage sm.	تَوَاطَرَ شَخْصِيْنِ لِخِلَاقِ الْجُمُودِ •
Compère sm.	عَرَابٌ (كَيْفِيَّةُ الْمُعْتَمِدِ) • شَرِيْكٌ مُتَوَاطِي • مَكَّار • اَمْرٌ مَرَح •
Fin —	مَكَّار •
Bon —	اَمْرٌ مَرَح •

**Compère-loriot sm.** شحات العيس .

— (Ois.) صُفْرَاة (جنس طير من  
الطيريات القواطع) .

**Compétence sf.** جدارة . كفاية . ألفة .

— d'un tribunal (Dr.) اختصاص  
محكمة ، صلاحيتها .

Conflit de — (Dr.) تنازع الاختصاص .

— d'un spécialiste خبرة اختصاصي .

Cela n'est pas de ma — هذا ليس  
من شأني [أو اختصاصي] .

Consulter les — s استشار أهل الكفايات .

— (Phys.) طاقة تحريكية (قابلية مانع  
[سائل أو غاز] لتحريك عناصر من  
أشياء معينة) .

**Compétent, e adj.** كفء ، قدير ، جدير .

— خبير ، الاختصاصي .

Autorités — es سلطات مختصة .

Juge — (Dr.) قاض مختص .

**Compétiteur, trice s.** منافس • متبار .

**Compétitif, ive adj. (Comm.)** قادر على  
المنافسة .

Industrie — ive صناعة منافسة (صناعة)  
قادرة على منافسة الصناعات

الأجنبية المشابهة لها) .

Prix — سعر تنافسي [أو منافسي]  
(سعر يبيع تعريف المنتجات المحلية  
خارج البلاد) .

**Compétition sf.** تنافس ، منافسة .

— مزاحمة .

— (Sports.) مباراة [رياضية] .

**Compétitivité sf.** تنافسية (حالة ما هو

قادر على المنافسة) .

**Compilateur, trice s.** جامع ، مُنقّش •

مُصنّف نخب • مُنثّل .

**Compilation sf.** تجميع ، تقيّش .

— مجموعة مُنثّبات .

— كتاب مُلحق ، مُنثّل .

**Compiler vt.** جمع ، تقيّش .

— انثّل [تأج الآخرين] .

**Complainte sf.** شكوى . شكاة .

— أغنية مأسوية [أو دينية] .

— (Dr.) دَعْوَى منع التعرّض .

**Complaire vt.** أرضى . جامل ، راعى .

— à qqn. جاره ، واقفه .

Se — سَرِد ، لَذَّ له أن .

se — dans ses illusions رَضِيَ بأوهامه .

**Complaisamment adv.** بمجاملة ، بمراعاة .

**Complaisance sf.** لطف ، كياسة •

— مُجَامَلَة ، مُراعاة ، مُسَابَرَة .

— عَجَب . رضى بالذات .

Montrer de la — تَلَطَّف .

Acte de — مُحَابَاة .

Effet de — (Dr.) كِيَالَة تَوَاطُو

[أو مُجَامَلَة] .

De —, loc. adj. وَهْمِيَّة .

Certificat de — شَهِادَة لِلإِرْضَاء .

**Complaisant, e adj.** مُجَامِل ، مُلَاطِف ،

مُراعى .

Homme — رَجُل لَيِّن الجَانِب .

Mari — زَوْج مُتَخَاضٍ .

Se regarder d'un oeil — نَظَرَ إِلَى نَفْسِهِ

بِعَيْنِ الرِّضَى .

**Complanter vt.** غَرَسَ [بكثرة] •

شَجَّر .

**Complément sm.** نتيجة ، تكملة .

— مُلْحَق ، ذَيْل .

— مَقْضُول ، مَقْضُول • (Gramm.)

— فَضْلَة ، نَيْمَة المُنْتَد .

— مُضَاف إِلَيْهِ . (Gramm.)

— circonstanciel (Gramm.)

مَقْضُول فِيهِ .

— d'un angle (Géom.) مُنْتَمِ زَاوِيَة .

— logarithmique مُنْتَمِ لَوْغَارِيْتِي .

— d'un ensemble (Math.) مُكْمَل

مُجْمُوعَة .

**Complémentaire adj.** مُكْمَل ، مُنْتَمِ •

مُلْحَق .

Renseignements — و معلومات إضافية .

Classe — (Dr.) شَرَط مُكْمَل .

Cours — s مَرَحَلَة تَكْمِيلِيَة .

Mesure — (Dr.) إِجْرَاء مُكْمَل .

Deux angles — s زَاوِيَتَانِ مُتَمَامَتَانِ .

**Complémentarité sf.** تكمالية ، تامة .

تام ، كَامِل .

**Complet, ète adj.** سَيَّارَة مَلِيَّة رُكَّابَة .

Voiture — e اِسْتَوْدِي .

Être au — دِرَاسَة شَايِلَة .

Une étude — e

œuvres — s d'un auteur مَجْمُوعَة

مُصَنَّفَات مُؤَلِّف .

Aliment — غِذَاء كَامِل (غذاء يحتوي

على جميع المواد الضرورية للجسم) .

Pain — خُبْز كَامِل (خبز يحتوي دقيقه

على النخالة) .

Homme — رَجُل تَام الصِّفَات .

C'est — ! هَذَا طَيَّاحُ الكَأْس (عبارة تقال !

عندما يأتي هم جديد ليضاف

إلى مُوَم سَابِقَة) .

Au —, au grand —, loc. adv. كَلْبِيَّة

كَامَا .

**Complet sm.** بَدَلَة .

**Complètement adv.** كَامَا ، كَلْبِيَّة .

Traiter — un sujet اسْتَنْفَذَ مَوْضُوعًا .

citer — ذَكَرَ بِالنَّصِّ الكَامِل .

**Complètement sm.** اِنْتِمَاء ، تَكْمِيل .

Text de — (Psycho.) رَاقِد التَّكْمِيل (طريقة)

تقوم على ان يكمل المستمع عبارة

ناقصة او رسماً غير كامل) .

**Compléter vt.** أَنْهَى ، أَنْجَزَ .

— une collection اكْمَل مَجْمُوعَة .

Se — تَمَّ ، اكْتَمَلَ ، كَمَلَ .

Leurs caractères se complètent

يُطَابَهُمْ تَتَكَامَل .

**Complétif, ive adj. et sf.** مُكْمَل

مُنْتَمِ • تَكْمِيلِي .

Phrase — ive رِجَاءَة مُنْتَمِة لِغَايَةٍ .

**Complétude sf. (Log.)** كَالِيَة (صفة نظام

فرضي استنباطي يكون من المستطاع فيه

البرهنة على صحة كل قضية و دحضها) .

**Complexe adj.** مُرَكَّب • مُعَقَّد .

Affaire — قَضِيَّة مُتَعَدِّدَة الجَوَاب .

Sujet — مَوْضُوع مُتَعَقِّب .

Caractère — طَبْع عَمِيقِي عَلَى التَّحْلِيل .

Nombres — s (Math.) أَعْدَاد

مُرَكَّبَة .

**Complexe sm.** مَجْمُوعَة صِنَاعِيَة .

— surculaire مُفْتَرَك أَذْنِي .

Fraction — كَسْر مُرَكَّب .

— (Psycho.) عُقْدَة نَفْسِيَة .

— d'œdipe (Psycho.) عُقْدَة أَوْدِيْب .

— d'infériorité مُرَكَّب نَفْسِي .

**Complexé, e adj. et s.** مُعَقَّد [النفس] .

**Complexion** sf. طبع • جبلية  
— robuste. بنية قوية  
— triste. مزاج كئيب  
**Complexité** sf. تعقّد • تعقيد  
خفي • معقّد  
**Complication** sf. تعقّد • إرباك  
تخاشي العقابيل  
— s d'une maladie (Méd.) مضاعفات  
مرض  
— s diplomatiques. مضاعفات سياسية  
**Complice** adj. et s. مواطي • شريك [في]  
جرم • ضالع • مساعد • مسهل  
— du vol. شريك في سرقة  
Attitude —. موقف محترص  
**Complicité** sf. تواطؤ • اشتراك [في جرم]  
— par accord (Dr.) اشتراك بالاتفاق  
Lien de —. رابطة المشاركة  
**Complices** sf. pl. صلاة التوب  
**Compliment** sm. تهنئة • مدح • ثناء  
Sens —. بلا تسلسل  
— s. كلام مجاملة • تحيات  
**Complimenter** vt. هتأ • مدح • ثناء  
أثنى على • جامل  
**Complimenteur, euse** adj. et s. مداح • مفرط في الثناء • كثير المجاملة  
Discours —. خطبة مدح  
**Complicqué, e** adj. مركّب [من أجزاء]  
— معقّد  
Problème —. مسألة حويصة  
Maladie — e. مرض معرقل • متعاقب  
Esprit —. عقلية معقّدة  
Histoire — e. حكاية متشابكة الأحداث  
**Complicquer** vt. صعب • عقد • عرقل  
— les affaires. عسر الأمور  
Se —. تعقّد • غمض  
La maladie se complique. الداء يتعاقب  
La situation se complique. الحالة تتعسر  
**Complot** sm. مؤامرة • دسيسة  
— contre la sûreté de l'État  
تآمر على أمن الدولة  
Tramer un —. دبّر مكيده  
**Comploter** vt. et vi. كاد • دس • دبّر  
— de tuer qqn. تآمر على حياته

— contre qqn. حاك دسيسة ضده  
**Comploter** sm. دس • مؤامر  
**Composition** sf. ندّم • تأنيب الضمير  
— ترميم [مصطنع]  
**Composé, e** adj. مقطّع [بالوان متناوية]  
كالدوينو مثلاً  
**Comportement** sm. تصرف • سلوك • سيرة  
— سلوك (مبحث علم النفس (Psycho.)  
في الموضوع المقابل إن سلوك الفرد هو مجموعة  
الاستجابات لما يحيط به من ظروف  
— d'une particule. تحرك جزئي  
**Comporter** vt. استوجب • احتسب  
توافق مع • لأم  
— Sa situation sociale comporte  
beaucoup de dépenses  
يقضي مقامه الاجتماعي الانفاق الكبير  
La maison comportait deux étages  
كان البيت مؤلفاً من طابقين  
Se —. سلك • تصرف  
**Composés, e** ou **Composées** sf.  
مركّبات (فعلية مركبة من  
pl. (Bot.) ذوات الفلقين وحيدات التروبيّة  
سُفليات الأسدية)  
**Composant, e** adj. et s. مركّب  
مؤلف • مكوّن  
— s. عايل • عنصر  
— es des forces (Phys.) مركّبات  
القوى  
— es harmoniques (Math.)  
مركّبات توافقية  
**Composé, e** adj. مركّب • مؤلف  
— خليط  
**Corps azotiques** (Chim.) جزم  
مركّب  
— s azotiques (Chim.) مركّبات آزوتية  
قوالب مركّبة  
Intérêts — s (Arith.) متناسق  
Bien —. متجانس  
L'air —. منجنهم الوجه  
Nom —. اسم مزجي  
Mot —. كلمة مركّبة  
Le peuple français est un —  
الشعب الفرنسي هو مزيج [من الأجناس]  
Application — e (Math.) تطبيقي  
مركّب

**Composées** sf. pl. (Bot.)  
v. **Composées**  
**Composer** vt. ركب • ألف  
— un poème. نظم قصيدة  
— un tableau. رسم لوحة  
— (Arts graph.) صفّ حروفاً  
— un livre. صنّف كتاباً  
— vi. تبارى  
— avec ses ennemis. تحالف مع أعدائه  
Se —. تألف من • تركّب من  
**Composense** sf. متفانّة • آلة تستعمل  
لصفّ الحروف بواسطة شريط محرّك  
**Composite** adj. et sm. مركّب • متعّد  
الناصر  
Nombre — (Arith.) عدد مركّب [أو (Arith.)  
مؤلف]  
Chapiteau — (Archit.) تاج عمود خليط  
[مستوحى من طرائق معمارية كثيرة]  
Un mobilier —. رياش مزيج  
**Compositeur, trice** s. مؤلف موسيقي  
— (Impr.) مستعدّ الحروف  
— (Dr.) وسيط  
**Composition** sf. تركيب • تكوين  
— مزج • خلط  
— (Mus.) قطعة موسيقية  
— d'un livre. تأليف كتاب  
— scolaire. سابقة مدرسية  
— fulminante. مركّب ملهب  
— (Arts graph.) تضفيد الحروف  
— de forces (Phys.) تركيب القوى  
— mensuelle. مباراة شهرية  
— d'un tribunal. تشكيل محكمة  
— volontaire (Dr.) صلح اختياري  
Entrer en —. صالح  
— légale (Dr.) دينة شرعية  
De bonne —. لئبن العربية • سهل  
المعاشرة  
**Compost** sm. (Agric.) سماد المزرعة (سماد)  
يؤلف من روث واصلح وكناسة وأغذار وغيرها  
**Compostage** sm. (Agric.) تسديد  
[الأرض]  
— تاريخ [الحام] جمع الحروف  
[على المصف]

**Composter** vt. (*Agric.*) سَدَّ [الأرض].  
— أَرَحَ (أو رَقَمَ بالخام).

— جَمَعَ الحروف [على المصنف].

**Composteur** sm. خَاتَمُ [التَرْقِيمِ أو التَّارِخِ].  
— مَصْنَعُ الحروف. (*Imprim.*)

**Compote** sf. مَأكَلَةٌ مطبوخة بالسكر.  
En — مَرَضُوعٌ.

**Compotier** sm. طَبَقٌ فَاكِهَةٌ.

**Compound** adj. inv. مُرَكَّبٌ.

Machine — (*Techn.*) قَاطِرَةٌ مُرَكَّبَةٌ  
(قَاطِرَةٌ يَمُدُّ دِفْئَهَا البُخَارُ

على مرحلتين أو أكثر).

Fil — يَلْكُ مُرَكَّبٌ [من مَعَادِنَ غُثْلَةٍ].

**Compréhensibilité** sf. إدْرَاكِيَّةٌ.  
فَهْمِيَّةٌ.

**Compréhensible** adj. مُمَكِّنٌ فَهْمَهُ.  
يُفْهَمُ، يُدْرِكُ • واضحٌ، جَلِيٌّ، مُفْهِمٌ.

**Compréhensif, ive** adj. فَهِيمٌ، مُدْرِكٌ •  
عَاطِفٌ، مُتَّصِلٌ • شَامِلٌ، جَامِعٌ.

**Compréhension** sf. فَهْمٌ، إدْرَاكٌ •  
إِحَاطَةٌ، شُمُولٌ • تَأَمُّعٌ، عَطْفٌ.

— قُدْرَةٌ عَلَى الفَهِمِ • فَهْمٌ.

— d'un terme مَقْهُومٌ كَلِمَةٌ.

**Comprendre** vt. اشْتَمَلَ عَلَى • عَوَى •  
تَفَهَّمَنَ • أدْرَكَ • فَهَمَ.

— dans l'inventaire أدْرَجَ في الجُرْدِ.

Le livre comprend plusieurs  
chapitres يَطْوِي الكِتَابُ عَلَى  
عِدَّةِ فُصُولٍ.

Se faire — أَيْانَ عَنْ مُرَادِهِ.

— une attitude وافَقَ عَلَى مَوْجُودِهِ. أَيْدَهُ.

Se — تَقَاعَمَ.

Cela se comprend هَذَا مَقْهُومٌ.  
هَذَا أَكِيدُ.

**Comprenette** sf. قُوَّةُ الفَهِمِ.

**Compresse** sf. رِفَادَةٌ • كَيْمَادَةٌ.

**Compresseur** adj. et s. (*Techn.*)  
ضَاطِعٌ.

Rouleau — مِحْدَلَةٌ • مِدْحَاةٌ.

— sm. مِضْطَاطُ الغَازَاتِ • مَكْبَسٌ.

— frigorifique مِضْطَاطُ المِيزَةِ (آلةٌ  
تَسْمَلُ فِي مَنَاشِئِ التَّبْرِيدِ، تَسْحَبُ

الأخْضَرَةَ وَتَضْغُطُهَا بِقُوَّةٍ يَحْتَاجُ نَجْمُهَا)

**Compressibilité** sf. انْضِغَاطِيَّةٌ، مِضْطَاطِيَّةٌ.  
(كَوْنُ الشَّيْءِ مِضْطَاطًا أَوْ قَابِلًا لِلانْضِغَاطِ).

**Compressible** adj. ضَغُوطٌ، قَابِلٌ لِلضَّغْطِ.

**Compressif, ive** adj. ضَاطِعٌ • ضَغْطِيٌّ.

— مُقَيِّدٌ لِلْحُرِّيَّةِ.

**Compression** sf. ضَغْطٌ • كَبْسٌ •  
انْضِغَاطٌ.

— du budget (*Dr.*) ضَغْطُ المَوَازِنَةِ.

Mesure de — (*Dr.*) تَدْيِيرٌ زَجْرِيٌّ.

— cérébrale (*Méd.*) انْضِغَاطُ دِمَاعِيٍّ.

Course de — (*Techn.*) سَبَاطُ الضَّغْطِ.

**Comprimé, e** adj. مَضْغُوطٌ، مَكْبُوسٌ.

Soupir — تَهَنُّدٌ مَكْظُومٌ.

— sm. (*Méd.*) قُرْصٌ.

**Comprimer** vt. ضَغَطَ • كَبَسَ •  
قَهَرَ • قَطَعَ.

— sa colère كَطَمَ عَظْمَهُ.

— ses larmes حَبَسَ دُمُوعَهُ.

— son sentiment أَخْفَى عَاطِفَتَهُ.

— la révolte انْعَمَدَ الثَّوْرَةَ.

Se — انْضَمَطَ.

**Compris, e** adj. مَقْهُومٌ، مُدْرَكٌ •  
مَشْهُولٌ.

Matières — es dans un livre مَوَادُّ

مُدْرَجَةٌ فِي كِتَابٍ.

Non — مَا عَدَا.

— entre مَوْجُودٌ فِي.

Y — loc. adv. مِنْ خِصْمِهِ، فِيهِ.

— بما فِي ذَلِكَ.

**Compromettant, e** adj. مُعَرِّضٌ  
[لِلشُّبْهَةِ].

Ce n'est pas — لَيْسَ هَذَا يَمْلِزُ شَيْئًا.

**Compromettre** vt. عَرَّضَ لِلْخَطَرِ (أو)  
لِلشُّبْهَةِ • جَازَفَ •

— sur un droit (*Dr.*) حَكَّمَ فِي حَقِّ.

— son honneur لَوَّثَ شَرَفَهُ.

— la situation de qq. أَخْرَجَ مَوْقِفَهُ.

— une femme شَوَّهَ شَعَةَ امْرَأَةٍ.

— la paix عَرَّضَ السَّلَامَ لِلْخَطَرِ.

Se — عَرَّضَ نَفْسَهُ لِلْخَطَرِ (أو لِلشُّبْهَةِ) •  
خَاطَرَ بِنَفْسِهِ.

**Compromis, e** adj. تَضَرُّعٌ، مَكْرَاضٌ •  
اتِّفَاقٌ التَّحْكِيمِ.

— مَشْهُورٌ، مَشْهُومٌ.

Mettre en — حَكَّمَ •

**Compromissaire** sm. مُحْكَمٌ، مُحْكَمٌ.

**Compromission** sf. تَكْلُوفٌ، تَعْرِيفٌ •  
لِلْكِبَايَةِ • تَكْلُوفٌ.

**Compromissaire** adj. (*Dr.*) تَحْكِيمِيٌّ.

Clause — شَرْطُ التَّحْكِيمِ.

**Comptabiliser** vt. (*Comm.*) حَسَبَ  
(أَدْرَجَ فِي الحِسابَاتِ).

**Comptabilité** sf. (*Dr. et Comm.*)  
مُحَاسَبَةٌ • مَسَكُ الدَّقَائِرِ.

— à partie double قَيْدٌ مُرَدُّوَجٌ.

Chef de — رَئِيسُ الحِسابَاتِ.

**Comptable** adj. et s. مُحَاسِبٌ، كَاتِبٌ  
حِسابَاتٍ.

Pièce — مُسْتَدَدٌ حِسابِيٍّ.

Machine — آلَةٌ مُحَاسِبَةٌ.

Quittances — مَخَالِصَاتٌ مُسْتَمَدَّةٌ •

Comptage sm. عَدٌّ، تَعْدَادٌ.

**Comptant** sm. et adj. نَقْدًا • فَوْرًا.

Opérations — صَفَقَاتُ تَاجِرَةٍ.

Prendre qq. pour argent — سَلَّمَ

بِالْأَمْرِ بَلَا تَأْكُدُ مِنْهُ.

C'est de l'argent — هَذَا أَمْرٌ مُأْمُونٌ.

**Compte** sm. حِسابٌ.

— d'apothicaire حِسْبَةُ مُعَقَّلَةٍ.

— rendu عَرَضٌ، بَيَانٌ، تَقْرِيرٌ.

Rendre — عَرَضٌ، حَظْلٌ.

— rond حِسابٌ يَلَا كُسْرَ.

À bon — يَسِيرُ زَهِيدٌ.

À ce — عَلَى هَذَا.

À — عَلَى الحِسابِ.

Au bout du —, en fin de — بَعْدَ كُلِّ •

حِسابٍ • بَعْدَ التَّفَكُّيرِ.

Cour des — ديوانُ المُحَاسِبَةِ.

Donner son — à un ouvrier دَفَعَ

لِعَامِلِ أَجْرَتِهِ.

Au — de qq. عَلَى نَفَقَةِ فُلَانٍ.

Donner son — à qq. طَرَدَهُ •

الشُّهُورَ مُنْذَارَكَ •

Erreur n'est pas — أَحْصَى ثَرْوَتَهُ.

Faire le — de sa fortune

Les bons — s font les bons amis

تَعَاشَرُوا كَالْأَحْبَابِ وَتَعَاشَلُوا كَالْأَجَابِ.

Mettre sur le — de qq. نَسَبَ إِلَيْهِ •

اتَّهَمَهُ •

Pour mon — مِنْ جِيبِي •

Pour son propre — بِالْإِصَالَةِ عَنْ نَفْسِهِ •

Prendre sur son — اتَّخَذَ عَلَى عَائِقَتِهِ •

- Régler leur — . تحاسبوا .  
 Se rendre — de . تأكد بنفسه من .  
 Se rendre — que . أدرك ، فهم .  
 Tenir — de . اعتبر ، حسب حساب أمر .  
 Trouver son — . انتفع ، وجد فائدة لنفسه .  
 Virement en — . تحويل حسابي .  
**Compte-fils** sm. inv. . مِجْهَر صَغير .  
**Compte-gouttes** sm. inv. . قطارة .  
 Au —, loc. adv. . بالتقدير .  
**Compter** vt. . عدد ، حسب ، أحصى .  
 — . اعتد على ، قدر ، كمن .  
 — qqn. parmi ses amis . اعتبره من أصدقائه .  
 — ses pas . سقى مشهلاً ، احتسرس .  
 — les pas de qqn. . راقبه .  
 Cette ville compte un million d'habitants . تحوي هذه المدينة مليون نسمة .  
 Il compte 20 ans . هو في العشرين من عمره .  
 Donner sans — . أعطى بسخاء .  
 — vi. . عدد ، حسب .  
 Syllabe qui ne compte pas . مقطع لا يلتفت .  
 Je compte partir demain . أودى السفر غداً .  
 Cela compte beaucoup . لهذا أهمية كبيرة .  
 — sur . اتكل على .  
 Sans — . باستثناء .  
 — de . أخرج من .  
 Il ne faut pas — sur les souliers d'un mort pour se mettre en route . لا تتكلم على ميراث .  
 À — de, loc. prép. . منذ ، ابتداء من .  
 Se — . حسب ، عدد .  
**Compte-rendu** sm. v. **Compte** .  
**Compte-tours** sm. inv. . عدد الدورات .  
**Compteur**, cuse s. . عدد ، معدة ، آلة .  
 — (حاسبة لغاز أو الماء أو الكهرباء الخ) .  
 — de Geiger . عدد جيجر (عدد للاثدلال على وجود أشعة ذرية) .  
**Comptine** sf. (Jaux) . حذنية [لغتين من يقع عليه الدور في اللعب] .

- Comptoir** sm. . مكتب صرافة • مَبْنَط .  
 — . سلع • طاولة الشرب • طاولة التاجر .  
 — . وكالة تجارية أجنبية .  
 — d'achats . متجر مشتريات .  
 — d'une banque . فرع مصرف .  
**Compulser** vt. (Dr.) . راجع رصياً .  
 — . اطلع على .  
 — les registres . نقيب في السجلات .  
**Compulsion** sf. (Dr.) . مراجعة .  
 — . إغلاص على .  
 — (Psycho.) . إكراه ، إزمام ، قسر • قوة مكرهه .  
**Compulsore** sm. (Dr.) . إغلاص بأمر قضائي .  
**Comput** sm. . حساب الأعياد .  
**Computateur** sm. . محاسب ، آلة حاسبة .  
**Computation** sf. . احتساب ، تقدير .  
 — . حساب الزمن .  
 — des délais . حساب المدد .  
**Comtal, e, aux** adj. . كونتي (نسبة إلى كونت) أو متعلق به) .  
**Comtat** sm. v. **Comté** .  
**Comte** sm. . كونت (نبيل أوروبي) .  
**Comté** sm. . كونتية (منطقة يحكمها كونت) .  
 — . مقاطعة [في إنكلترا] .  
**Comté ou Comté** sm. . كونتية (نوع من الجبن الفرنسي) .  
**Comtesse** sf. . كونتيسة (حاکة كونتية أو زوجة كونت) .  
**Comtoise** sf. . ساعة جدارية .  
**Com** sm. . فرج المرأة .  
 — (Fem.) . مفعل .  
**Concassage** sm. . تفطيت ، دق ، جرش .  
**Concasser** vt. . فقت ، دق ، جرش .  
**Concasseur** sm et adj. . مفقت ، مدق .  
**Concaténation** sf. (Philo.) . تسلسل منطقي .  
**Concave** adj. . مقعر .  
**Concavité** sf. . تقعر • تجويف .  
**Concéder** vt. . منح ، وهب .  
 — . قيل • سلم • .  
**Concentration** sf. . تركيز ، تجميع • تكتيف .  
 — (Phys.) . تكتيف .

- d'urée (Méd.) . تركيز البرلة .  
 — des troupes . حشد الجنود .  
 Point de — . مركز الاحتداد .  
 — d'un liquide . كثافة سائل .  
 Camp de — . معسكر احتلال .  
 — de l'esprit . تركيز الذهن .  
 — du pouvoir . حصر السلطة .  
**Concentrationnaire** adj. . معتقل .  
 — . اعتقالي (متعلق بالمعتلات) .  
**Concentré, e** adj. . مكثف • مكثش .  
 — . على ذاته .  
 Lait — . لبن مكثف [أو مركز] .  
 Fureur — e . غضب كامن .  
 Esprit — . ذهن مركز [أو متبهر] .  
**Concentrer** vt. . ركز • جمع .  
 — les troupes . حشد الجنود .  
 — le lait . كثف اللبن .  
 — sa douleur . تحمّل ألمه .  
 — sa colère . كظم غيظه .  
 Se — . فكر ملياً .  
**Concentrique** adj. (Math.) . متراكب ، متحد المركز .  
 — . متحرك المركز .  
 Mouvement — . حركة متدققة .  
 — نحو المركز .  
**Concentriquement** adv. (Math.) . تراكبياً .  
**Concept** sm. (Philo.) . معنى مجرد ، تصور (ماهية مجردة عن المادة وعن الأعراض كالقدار والقياس والصوت والرائحة الخ ..) .  
 — intellectuels . تصورات عقلية .  
**Conceptacle** sm. (Bot.) . جفن (جروف) .  
 — يحوي أعضاء التناسل في بعض النباتات الدنيا .  
**Conception** sf. . حمل ، حمل .  
 — إدراك [المعاني المجردة] (Philo.) .  
 — تصور (عملية عقلية يقوم بها الفهم لإدراك المعاني المجردة أو تكوينها) .  
 Avoir la — facile . هو سريع الفهم .  
 Selon la — de . في مفهوم ...  
 — originale . رأي مبتكر ، فكرة مبتكرة .  
 Immaculée Conception . الحمل بلا دنس .  
**Conceptisme** sm. . أسلوب متخيل [في الإسبانية] .

**Conceptualiser** vt. مَسَّهَمَ • (كَوَّنَ مَفْهوماً) (انطلاقاً من شيء) .  
**Conceptualisme** sm. (Philo.) تَصَوُّرِيَّة • مَعْنَوِيَّة (منعِب يقرر أن الكليات لا مقابل لها في الخارج من حيث هي كذلك وإنما تركيبات من مُنْعِ العقل) .  
**Conceptuel, le** adj. (Philo.) تَصَوُّرِي • مَعْنَوِي (مُتَعَلِّق بالتصور) .  
**Concernant** prép. مُتَعَلِّق بِ، خاصٌّ بِ .  
**Concerner** vt. تَمَلَّكَ بِ، خَصَّ • عَنَى .  
 Cela me concerne هذا مِنْ شَأْنِي .  
**Concert** sm. انْتِجَام • اِتِّفَاق • حَفْلَة • موسيقيَّة • تَغَامُّ (في الأصوات أو الآلات) .  
 — criminel تَدْبِير إجْرَامِي .  
 — frauduleux (Dr.) تَوَاطُر على البُشْر .  
 — de louanges حَيَّوة مَدِيح .  
 Faire entendre sa voix dans le — طَرَحَ رَأْيَهُ بين الآراء المُتَدَاوِلَة .  
 En —, loc. adv. بالائْتِمَاق • مَعَاً .  
 Agir de — تَصَرَّفُوا مَعَاً .  
**Concertant, e** adj. et s. مُعَنَّ • (في جَوقة) • عَازِف • (في جَوقة) .  
 تَوَافُي (صفة موسيقي تفرس تبادلًا وتوافقًا — بين طبقات نغمية مختلفة . من أصوات أو آلات) .  
**Concertation** sf. تَوَاطُر • تَشَاوُر .  
**Concerté, e** adj. مُدَبَّر • مُتَّفَق عليه .  
**Concertier** vt. شَاوَر • دَبَّر، خَطَّط، نَظَّم .  
 Se — تَوَاطَا • تَدَاوَل، اتَّفَقَ مَعَ .  
 Se — en vue de اجْتَمَعُوا لِمُرَافَعَةٍ على .  
**Concertina** sf. (Mus.) كُونشَرْتِينَة (أكورديون صغير) .  
**Concertino** sm. (Mus.) كُونشَرْتِينُو (جماعة من المَخَنِّين أو العَازِفِينَ المنفردِينَ في الكُونشَرْتُون) • كُونشَرْتُون قَصِير .  
**Concertiste** s. عَازِف مُنْفَرِد • (في جَوقة) .  
**Concerto** sm. (Mus.) كُونشَرْتُونُو (لحن) • كُونشَرْتُونُو يُعَزَف على آلة منفردة أو أكثر بمصاحبة الأوركسترا) .  
**Concesseur, sm. et adj. (Dr.)** مُعْطِي الاِئْتِياز .  
**Concessif, ive** adj. (Gramm.) اِضْرَائِي (صفة عبارة تطلب الحكم عمَّا قَبْلَها وتَجْهَله لا بعدها) .

**Concession** sf. اِئْتِياز • التَّيْزَام • تَنْزِيلٌ • حَقٌّ، تَنَازُل .  
 — de terrain حُكْمَة أَرْض .  
 — gratuite اِنْتِعام .  
 — réciproque (Dr.) تَجَاوُز من الطَّرَفَيْن .  
 Faire des — s تَسَاهُل، تَسَامُح .  
 Faire des — s à qqn خَفَقَصَ مِنْ جَنَاحِهِ لَهُ .  
**Concessionnaire** adj. et sm. مُتَنَزِّع • صَاحِبُ اِئْتِياز .  
 — d'automobiles وَكِيْل سَيَّارات .  
**Concetti** sm. pl. تَنَاقُلَات ذَهْنِيَّة .  
**Conceivable** adj. مَعْقُول • مَدْرُك • قَابِلٌ لِلإِذْرَاق .  
**Concevoir** vt. حَبَلَت • حَبَلَت • تَصَوَّر • أَدْرَكَ، فَهَم .  
 Je ne conçois pas ce qu'il veut dire لا أَتَبَيَّن مَا يُرِيدُ قَوْلَهُ .  
 — un plan تَحْيَلُ مَسْخَطًا • اِئْتِكَر عَقْطًا .  
 — de l'amitié pour qqn بَدَأَ بَوَدَهُ .  
 La dépêche était ainsi conçue كَانَتِ الرِّبْعِيَّةُ مَصْرُفَةً بِالشَّكْلِ التَّالِي .  
**Conchoidal, e, aux** adj. مَسْحَارَاتِي (شِبْه بالمحار شكلاً) .  
**Conchyliculture** sf. تَرْبِيَّةُ المَحَار .  
**Conchylien, ne** adj. (Géol.) مُصَدَّف • (مَعْتَرٍ على أصداف) .  
**Conchyliologie** sf. عِلْمُ الأَصْدَاف .  
**Concierge** s. بَوَّاب • حَاجِب • اِئْتَا لِكُرْثَاة .  
 C'est une vraie — وَظِيفَةُ بَوَّابٍ مَسْكَنٍ بَوَّاب .  
**Conciergerie** sf. مَجْلِسُ دِينِي .  
**Concile** sm. تَوْفِيقِيَّة (قَابِلِيَّة التَّوْفِيق) .  
**Conciliabilité** sf. تَوْفِيقِيَّة (قَابِلِيَّة التَّوْفِيق) .  
**Conciliable** adj. يُوَفِّق • قَابِلٌ لِلتَّوْفِيق .  
**Conciliabule** sm. مُوَاظَرَة • اِجْتِمَاعٌ غَيْرُ قَانُونِي • حَلِيَّةٌ مَكْتُوبَة .  
**Conciliaire** adj. مَجْتَمَعِي (مُتَعَلِّقٌ بِمَجْمَعٍ دِينِي) .  
 Les pères — s الآبَاءُ المُوْتَمِرِينَ .  
**Conciliant, e** adj. مُتَسَاهِل • مَبْتَلِّ • لَتَسَامُح [أو تَوَفِّيق] .  
**Caractère** — خُلُقِيٌّ رَافِي • كَلَامٌ اِسْتِغْرَافِي .  
**Paroles** — cs

**Conciliateur, trice** s. et adj. مُوَفِّق • مُصَالِح • قَاضِي المَعَالِمَات .  
 Juge — (Dr.) قَاضِي المَعَالِمَات .  
**Conciliation** sf. تَوْفِيق • مُصَالَحَة .  
**Conciliatoire** adj. تَوْفِيقِي • مُصَلِّحِي .  
**Concilier** vt. وَفَّقَ • صَالَحَ • اِسْتَمَالَ • حَازَ، اِخْتَسَبَ، نَالَ .  
 Se — وَجِيز • مَوْجِز • مُخْتَصَر .  
**Concile** sf. اِجْمَاع • اِخْتِصَار • اِقْتِصَاب .  
**Concitoyen, ne** s. مُوَاطِن .  
**Conclave** sm. مَجْلِسُ كِرْدَالَة [لانتخاب البابا] .  
**Conclaviste** sm. خَادِمُ كِرْدَال (في المَجْمَع) .  
**Concluant, e** adj. مُفْهِم • مُفْنِع • قَاطِع • بَات .  
**Conclure** vt. عَقَدَ • اِبْتَرَمَ • اِسْتَجَزَ • اَنْتَهَى قَضِيَّةً .  
 — une affaire اِسْتَخْلَصَ مِنْ كُلِّ هَذَا .  
 — de tout cela اِسْتَجَزَ، اِسْتَقْدَرَ .  
 — (Log.) بَتَّ فِي الْأَمْرِ، أَبْدَى رَأْيَهُ .  
 — vi. اَنْتَبَ • اَفْتَحَ .  
**Conclusion** sf. خَتَامَة • خِلَاصَة • اِجْمَاع عَقْدَ • اِبْتِرَامُ مُعَاكِدَة • كَلِمَاتٌ اِجْتِمَاعِيَّة • طَلَبَاتُ اِلِيَابَة • تَاجِلُ حُكْم • خَتَامًا • في النَتِيْجَة .  
 En — loc. adv. اَهْدَ • دَبَّرَ • عَارِيَّة .  
**Concocter** vt. اَهْدَ • دَبَّرَ .  
**Concolide** sf. (Math.) خِيَار .  
**Concombre** sm. (Bot.) خِيَارَة (فَرْمَة الخِيَار) .  
**Concomitamment** adv. بِمَصَاحِبَة • بِمِلَازَمَة .  
**Concomitance** sf. نَصَاحِب • تَلَاوُز • مُلَازِمَة • مُعَاوَرَة • مَعِيَّة .  
**Concomitant, e** adj. مُصَاحِب • مُلَازِم • مُعَاوِر • اَحْدَاثٌ مُتَلَاوِمَة • تَبَدُّلَاتٌ مُتَرَاوِمَة • مُوَافَقَة • مُطَابَقَة .  
 Des faits — s اِجْتِمَاع • اِتِّفَاق • تَوَافُق .  
 Variations — cs تَوَازُن [في طبقات أَرْض] .  
**Concordance** sf. اِسْتِجَام • اِتِّفَاق • تَوَافُق • تَوَازُن [في طبقات أَرْض] .  
 — (Géol.) تَلَاوُز .  
 — (Philo.)

Méthode de — (Philo.) **سُجَّحُ الاتِّفَاقِ** (يقوم على مبدأ قائل بأنه إذا لوحظ أن حالتين أو أكثر من الحالات التي تقع فيها الظاهرة تتفق في أمر واحد فقط فمن المرجح أن يكون ذلك الأمر المشترك الذي تتفق فيه جميع الحالات علّة في حدوث الظاهرة المذكورة).

— des charges (Dr.) **تَطَابُقُ الأَدَلَّةِ**.

— des phases (Phys.) **تَوَافُقُ الأطوارِ**.

— des temps **تَنَاسُبُ الأَفعالِ [في العبارة]**.

Concordant, e adj. **مُطَابِقٌ، مُتَّجِمٌ**.

Témoignages — **شَهَادَاتُ مُطَابِقَةٍ**.

Concordat sm. **مُعَاهِدَةٌ بابُورِيَّةٍ**.

— **اتِّفَاقِيَّةٌ، ميثاقٌ**.

— (Dr.) **صُلْحٌ (تَسْوِيَةٌ تِجَارِيَّةٌ بَيْنَ المُتِلَسِّ وَدَائِيهِ)**.

— à l'amiable **صُلْحٌ وَدَعِيٌّ**.

Concordataire adj. **مُتَّصِلٌ • صُلْحِيٌّ**.

Failli — **مُتِلَسٌّ مُتَّصِلٌ مَعَ دَائِيهِ**.

Concorde sf. **أَلْفَةٌ، وَدٌّ، وِثَاقٌ**.

Vivre dans la — **عَاشَ فِي وِثَاقٍ**.

Concorder vi. **طَابَقَ، وَافَقَ، اتَّفَقَ مَعَ**.

Les témoignages ont concordé (Dr.) **تَطَابَقَتِ الشَّهَادَاتُ**.

Concourant, e adj. **مُتَلَاقٍ • مُطَابِعٌ**.

Concourir (à) vt. **آزَرَ، حَاضَرَ، عَاوَنَ**.

— à une émission de titres (Dr.) **أَسْهَمَ فِي إِصْدَارِ سَهَدَاتٍ**.

Il a concouru à mon succès **سَاعَدَ فِي نَجَاحِي**.

Forces qui concourent **قُوَى تَتَكَارَبُ مِنْ نَقْطَةٍ وَاحِدَةٍ**.

— vi. **نَافَسَ، بَارَى**.

— pour une situation **تَقَدَّمَ لَوَظِيْفَةٍ**.

— dans une créance **تَحَاصَّرَ فِي دَيْنٍ**.

Concours sm. **مُسَابَقَةٌ، مُبَارَاةٌ**.

— **مُؤَارَاةٌ، مُعَاهِدَةٌ، حَوَنٌ**.

— hippique **سِيَاقُ خَيْلٍ**.

— entre créanciers **تَرَاحُمُ الدَّائِيَتَيْنِ**.

— divin **مَدَدٌ إِلَهِيٌّ**.

— de circonstances **مُصَادَقَةٌ**.

Hors — **لَا يَزَاحِمُ، لَا يُضَاهِي**.

En cas de — d'hypothèques (Dr.) **إِذَا وَجَدَ رَهْنًا أَوْ أَكْثَرَ**.

Concret, ète adj. et s. **مُتَمَسِّكٌ • صُلْبٌ**.

محسوس، ملموس، مادي، وإلخ.

— (Log. et Gramm.) **اِسْمٌ مُهَيَّنٌ**.

Nom — (Gramm.) **اِسْمٌ ذَاتٌ**.

Huile — ète **زَيْتٌ كَثِيفٌ**.

Esprit — **عَقْلِيَّةٌ وَإِيمِيَّةٌ**.

Nombre — (Math.) **عَدَدٌ مَعْدُودٌ**.

Le — **المَحْسُوسُ، المَلْمُوسُ، الأَشْيَاءُ المُحْسُوسَةُ**.

Concrètement adv. **حَقِيقَةً، مَادِيَةً • وَإِعْيَانًا**.

Concréter vt. **خَشَرَ، كَثَّفَ • جَمَدَ، قَسَى، حَجَّرَ**.

Se — **تَجَمَّدَ، صَلَبَ**.

Concrétion sf. **تَكَثُّفٌ، تَمَقُّدٌ، تَصَلُّبٌ**.

— du sang **تَخَشَّرَ الدَّمُ**.

La — du lait **اِتِّعَاقُ اللَّبَنِ**.

— s biliaires **رُسُوبَاتُ صَفْرَاوِيَّةٍ**.

Concrétionner (Se —) vp. **تَخَشَّرَ، تَكَثَّفَ**.

Concrétiser vt. **حَقَّقَ • حَسَّنَ، لَسَّ (جَعَلَ الأَمْرَ مُحْتَمِلًا أَوْ مُلِمًا)**.

— un projet **تَقَدَّمَ مَقْرُوعًا**.

— une idée en mots **جَسَمَ فِكْرَهُ فِي كَلَامٍ**.

Conçu, e adj. **مَحْضُولٌ • مُتَمَسِّمٌ**.

Concubin, e adj. et s. **اِسْتِزَارِيٌّ • مُسَارَرٌ، خَلِيلٌ**.

— e sf. **خَلِيلَةٌ، مَخْطِبةٌ، سُرِيَّةٌ**.

Union — e **مُسَارَاةٌ**.

Concubinage sm. **تَسَرُّعٌ، اِسْتِزَارٌ (مَعَاشَرَةٌ غَيْرُ شَرْعِيَّةٍ)**.

Concupiscence sf. **هَوْنَةٌ، شَبَقٌ، شَهْوَةٌ، اِسْتِهْوَاءٌ**.

Concupiscible adj. **شَهْوَوِيٌّ**.

Concupiscent, e adj. **مُشْتَكِلٌ • شَهْوَوَانِيٌّ**.

Regards — s **نَظَرَاتٌ شَبَقٍ**.

Concurremment adv. **بِالتَّنَافُسِ • مَعًا**.

Concurrence sf. **مُرَاحَمَةٌ، مُنَافَسَةٌ • تَضَارُبٌ مُصَالِحٌ**.

— vitale **تَرَاحُمٌ حَيَوِيٌّ**.

Régime de libre — **نِظَامُ المُرَاحَمَةِ الحُرَّةِ (نِظَامُ اِقْتِصَادِي يُفْضِي بِأَلَا تَقْيِدِ الدَّوْلَةِ حُرِيَّةَ الصَّنَاعَةِ وَالتِّجَارَةِ)**.

Faire la — **زَاحَمَ، نَافَسَ، سَابَقَ**.

Jusqu'à — de, loc. prép. **إِلَى مَبْلَغٍ • لِيغَايَةِ كَذَا**.

La — **الجَمَاعَةُ المُتَنَافِةُ (مَجْمُوعُ التِّجَارِ أَوْ الصَّانِعِينَ الَّذِينَ يَتَنَافَسُونَ)**.

Concurrencer vt. **زَاحَمَ، ضَارَبَ، نَافَسَ**.

Concurrent, e adj. et s. **مُنَافِسٌ • مُضَارِبٌ، مُزَاحِمٌ**.

— **مُقَابَرٌ، مُسَابِقٌ**.

Forces — es **قُوَى مُتَلَاقِيَّةٌ**.

Concurrentiel, le adj. **تَنَافُسِيٌّ (مُتَلَقٍّ بِالتَّنَافُسِ)**.

Concussion sf. (Dr.) **اِسْتِزَارٌ [يقوم به مَوْظَفٌ حُكُومِيٌّ]**.

— **اِسْتِزَالٌ [يقوم به مَوْظَفٌ حُكُومِيٌّ]**.

Concussionnaire adj. et s. **مُسْتِزِرٌّ (مَوْظَفٌ مُتَمَهِّمٌ بِالاِسْتِزَارِ) • مُخْتَلِسٌ (مَوْظَفٌ حُكُومِيٌّ مُتَمَهِّمٌ بِالاِخْتِلَاسِ)**.

Condamnable adj. **مُعَاقِبٌ عَقْلِيٌّ • مَرْفُودٌ، مُتَمَوِّمٌ**.

— **حُكْمٌ، إِدَانَةٌ • عُقُوبَةٌ، دَمٌّ، لَوْمٌ، شُجْبٌ**.

— comminatoire (Dr.) **حُكْمٌ تَهْدِيدِيٌّ**.

Condamnatore adj. (Dr.) **إِلْزَامِيٌّ، مُلْزِمٌ • شَجْبِيٌّ**.

Condamné, e s et adj. **مُتَحَكِّمٌ عَقْلِيٌّ • مَدْمُومٌ**.

Malade — **مَرِيضٌ لَا أَمَلٌ فِي شِفَاةِهِ**.

Porte — e **بَابٌ مُسَدَّدٌ**.

Condamner vt. **حَكَّمَ، أَدَانَ، قَضَى بِحُلِّ**.

— un livre **حَرَّمَ كِتَابًا**.

— une porte **سَدَّ بَابًا**.

— une action **اِسْتَحْكَمَ عَمَلًا**.

— qqn. au silence **أَزَلَّهُ الصَّمْتَ**.

Les médecins l'ont condamné **حَكَّمَ الأَطْيَاءُ بِأَن لَا أَمَلٌ فِي شِفَاةِهِ**.

Se — **اِعْتَرَفَ بِذَنْبِهِ**.

se — au silence **اِتْرَمَ الصَّمْتَ**.

Condensable adj. **يُكثَّفُ، قَابِلٌ • تَكَثُّفٌ [أَوْ التَّكثِيفُ]**.

Condensateur sm. (Elect.) **مُكثِّفٌ، مُكثِّفَةٌ [لِلْكَهْرِبَاءِ]**.

— optique (Phys.) **مُكثِّفٌ ضَوْئِيٌّ (آلَةٌ تُقَرِّمُ لِيهَا العِلْمَاتُ بِتَجْمِيعِ الأَشْعَةِ فِي سَاحَةِ ضَبِيقَةٍ)**.

Condensation sf. تكاثف • تركزيز • تكثيف

— اتحاد جزيئات كيميائية • تسييل غاز

— تراكم كهربائي استاتي (Phys.)

Condensé sm. خلاصة

Condensé, e adj. et s. متركز • مكثف • موجز

Condenser vt. كثف (صغر الحجم) • مبع غازاً

— un gaz • أوجز فكرته

— sa pensée • تكثف • تضيّع

Se —

Condenseur sm. مكثف (آلة تستعمل لتسييل البخار • آلة في البرادات يتحول فيها الجسم

المبرد والمضغوط من الحالة الغازية إلى السائلة

بتأثير عامل خارجي • نظام صوتي يستعمل

لتركيز الأشعة في مساحة ضيقة) • مكثف بارومتري

— barométrique (آلة يتولد فيها انخفاض جوي قوي ناتج

عن تكثف أبخرة في مجرى هوائي بارد) • تنازل • تسامع

Condescendance sf. متعجرف • متعجرف

Condescendant, e adj. متنازل • متعجرف • يتعجرف

Condescendre (à) vt. تنازل • تعطف • تنزل • تامل • بهار

Condiment sm. خردل • خلّ • جاذب • ثير

— (fig.)

Condisciple sm. زميل دراسة

Condition sf. شرط • حالة • ظرف • مرتبة

La — humaine • الوضع البشري

— résolutoire (Dr.) • شرط فاسخ

— nécessaire et suffisante (Math.) • شرط لازم وكاف

— s normales de température • شروط طبيعية

et de pression (Phys.) • حرارة في درجة

الصفر وضغط مقداره ٧٦ مم من الزئبق

— s balistiques (Milit.) • شروط قذيفة

— s atmosphériques • عوامل جوية

À — de, loc. prép. • على أن

À — que, loc. conj. • شرط أن

Acheter à — اشترى مع إشكافية

Améliorer les — s matérielles • حسن الوضع المادي

Dans ces — s • في هذه الحالة

De médiocre — • من أصل وضع

Être en — • عدم (عمل بصفة أجبر)

Inégalité des — s • تفاوت المراتب

Le travail est la — du succès • العمل أساس النجاح

Personne de — • رجل كرم النسب

Mettre en — • أخضع

Sous — • مع التقيد بالترامات

Conditionné, e adj. مشروط

Air — • هواء مكثف

Bien — • مستوفي الشروط

Réflexe — • ارتكاس شرطي

Produits — s (Comm.) • منتجات موصّية

Conditionnel, le adj. et s. مشروط

Proposition — le (Log.) • شرطية

Réflexe — (Psycho.) • ارتكاس مشروط

Conditionnellement adv. شرطياً • بشرط

Conditionnement sm. تجهيز • توضع • تبيع

— des textiles • تجهيز الأنسجة

(عملية تتم في المصانع لتعيين وزنا الأنسجة

الصافي وذلك بتجفيفها إلى درجة معينة) • تجهيز القطن

— du blé • تكثيف الهواء

— de l'air • حدد • شرط • وضع

Conditionner vt. • شرط • وضع • تجهيز

— des tissus • خفف (خفف وزنها • راجع المادة السابقة)

— une chambre • كثف هواء غرفة

— une marchandise • وصب سلعة

[لغرض أو لبيع] • كثف كائناً حياً

— un être vivant • (جعله يتصرف بشكل معين استجابة

لشروط مقرر) • قاد • سبر • راقب

Conduire vt. • قاد • سبر • راقب

— un enfant à l'école • أوصل ولداً إلى المدرسة

— qqn. à • سعى به إلى • أسلمه إلى

— qqn. au désespoir • دفعه إلى اليأس

Conditionneur, euse s. et adj. موصّ • سلع

— مكثف هواء • مجهّز (Techn.)

— قمع (راجع المادتين السابقتين)

Condolences sf. pl. تعازي • تعزية

Condominium sm. (Dr.) • حكم ثنائي

— اشتراك في السيادة



Condor sm. (Ois.) • كندور (تشر أمريكي كبير)

Condottiere sm. قائد المرتزقة (قديم)

— في إيطاليا • مرتزقي (جندي مأجور)

Conductance sf. (Elect.) • موصلية

— مقاومة

Conducteur, trice s. et adj. سائق • هاد • قائد

— d'une machine • سبر آلة

— d'un troupeau • راعي قطع

— de travaux • مراقب عمل

— (Phys.) • موصل • ناقل

— à haute tension (Elect.) • ناقل ذو

توتر عال • جسد التوصيل

Bon — (Phys.) • [لحرارة أو الكهرباء]

Conductibilité sf. ناقليّة (قابليّة النقل) • موصليّة

— قابليّة للنقل (أو التوصيل) • Conductible adj.

— نقل • توصيل [لحرارة أو الكهرباء أو التلّفق العصبي]

— (Dr.) • استنّجار

Conductivité sf. (Elect.) • موصليّة

— توصليّة

Conduire vt. • قاد • سبر • راقب

— un enfant à l'école • أوصل ولداً إلى المدرسة

— qqn. à • سعى به إلى • أسلمه إلى

— qqn. au désespoir • دفعه إلى اليأس



- une femme à l'aurel. تَزَوُّجٌ مِنْ أَثَرَاءِ .  
 — une chose à sa fin. أَنْتَجَزَ أَمْرًا .  
 — bien sa barque. أَحْسَنَ الصَّرْفِ فِي أَهْوَائِهِ .  
 La rue conduit au centre de la ville  
 الشارعُ يَقْصِي إِلَى قَلْبِ الْمَدِينَةِ .  
 L'insouciance conduit à la ruine  
 اللَّاِبَالَاءُ تُؤَدِّي إِلَى الْهَلَاكِ .  
 Se laisser — . إِقَادَ .  
 — vi. سَاقٍ .  
 Apprendre à — . تَعَلَّمَ قِيَادَةَ السَّيَّارَاتِ .  
 Se — . سَلَكَ . تَصَرَّفَ .  
 Conduit sm. قَنَاةٌ ، مَجْرَى ، أَنْبُوبٌ .  
 — auditif (Anat.) . مَجْرَى السَّمْعِ .  
 — de ventilation (Techn.) . مَجْرَى التَّهْوِيَةِ .  
 — souterrain . سِرْدَابٌ .  
 Conduite sf. قِيَادَةُ ، تَصَرُّفٌ ، مُرَافَقَةٌ ، اضْطِلَاعٌ .  
 — d'un Etat . حُكْمُ دَوْلَةٍ .  
 — d'un établissement . إِدَارَةُ مَوْسَسَةٍ .  
 — des âmes . إِزْهَادُ النُّفُوسِ .  
 Écart de — . زَلَّةٌ ، خَطَأٌ اخْلَاقِيٌّ .  
 — hostile . مُعَامَلَةٌ عِدَائِيَّةٌ .  
 — politique . وَجْهَةٌ سِيَاسِيَّةٌ .  
 — honteuse . سُلُوكٌ مُثْنِيٌّ .  
 — d'un roman . حِكَايَةُ رِوَايَةٍ .  
 — intérieure . سَيَّارَةٌ مُخْتَلِفَةٌ .  
 — d'eau . قَنَاةُ مَاءٍ .  
 Ligne de — . خِطَّةٌ ، نَهْجٌ .  
 Faire à qqn. la — de Grenoble  
 طَرَدَهُ بِعُتْفٍ .  
 Racheter sa — passée. أَهْدَى .  
 Condyle sm. (Anat.) لُفْئَةُ (نَتْرُ) مَقْصِيَلِيٍّ .  
 — في طرف العظم .  
 Condyloïde adj. (Anat.) لُفْئَانِيٌّ ، شَيْءٌ لُفْئِيٌّ .  
 Condyloïdien, ne adj. (Anat.) لُفْئِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِاللُفْئَةِ) .  
 Condylome sm. (Méd.) سَعْدَانَةٌ (وَرَمٌ قَتِيطِيٌّ قَرِيبُ الشَّرْجِ وَأَعْضَاءِ التَّنَاسُلِ) .  
 Cône sm. (Géom.) مَخْرُوطٌ .  
 — tronqué . مَخْرُوطٌ نَاقِصٌ .  
 — pulmonaire (Anat.) مَخْرُوطٌ رِئَوِيٌّ .

- ابتدَادٌ مَخْرُوطِيٌّ (تَقْدِيرٌ فِي (Anat.) عدد من الخلايا البصرية في الشبكة أو مركز الرؤية الملونة) .  
 Cellules à — خَلِيَّاتٌ مَخْرُوطِيَّةٌ (خَلِيَّاتٌ فِي الشَّبَكَةِ الْعَيْنِ) .  
 — (Mar.) . عَلَامَةُ الْعَاصِفَةِ فِي الْبَحْرِ .  
 — d'ancrage (Mar.) . مَخْرُوطُ الْإِرْسَاءِ .  
 — (Géol.) . قِمَّةٌ بَرٌّكَانٌ .  
 — d'éclatement (Milit.) . مَخْرُوطٌ الْأَفْجَارِ .  
 — de torpille (Milit.) . مَذْخَرُ الطَّرِيدِ .  
 — de frottement (Phys.) . مَخْرُوطٌ الْإِثْكَالِ .  
 — de lumière (Phys.) . مَخْرُوطٌ ضَوْئِيٌّ .  
 — d'ombre (Astro.) . مَخْرُوطٌ ظِلِّيٌّ .  
 (ظل غروطي الشكل تنقله سيارَةٌ فِي انْجَاءِ مَعَاكِسٍ لِتَلْقِيهَا نَوْرَ الشَّمْسِ) .  
 Embrayage à — s (Techn.) وَاصِلٌ بِمَخْرُوطِينَ (أَدَاةُ الْوَصْلِ فِي السَّيَّارَاتِ وَمَا شَابَهَهَا مَوْكَلَةٌ مِنْ مَخْرُوطَيْنِ مُتَدَاخِلَيْنِ) .  
 — de Seger . مَخْرُوطٌ سِجَرٍ (مَادَّةٌ بِشَكْلِ Seger مخروطي إذا ما أُرِجَتْ فِي حَرَارَةٍ مُعَيَّنَةٍ سَاعَدَتْ عَلَى مَعْرِفَةِ الْحَرَارَةِ التَّقْرِيبِيَّةِ دَاخِلِ (فرن) .  
 Cône sm. (Zool.) مَخْرُوطِيَّةٌ (جَنْسٌ مِنْ الرِّخَوِيَّاتِ الْمُخَدَّيَّاتِ نَشَبَ الْمَخْرُوطِ وَتُعِيشُ فِي الشَّوْاطِيِ الْإِسْتَوِيَّةِ) .  
 Cône sm. (Bot.) مَشْتَوْبَرَةٌ ، (غُرَّةُ الصُّنْبُورِ وَالْأَرَزُ وَالتَّنُوبِ الخ...) .  
 — . إِزْهَارُ الْجَنْجَلِ .  
 Confection sf. انْجَازٌ ، إِنْشَاءٌ ، إِكْمَالٌ ، صُنْعٌ ، إِعْدَادٌ .  
 — . تَحْضِيرٌ حَكْرِيٌّ .  
 — d'un gâteau . وَضْعٌ مِيزَانِيَّةٌ .  
 — d'un bilan . سَنَ الْقَوَائِنِ .  
 — des lois . تَكْوِينُ الْحُكْمِ .  
 — des lots (Dr.) . مَحَلُّ الْمَلَايِسِ الْجَاهِزَةِ .  
 Maison de — . جَهْزٌ ، أَتَمٌّ ، حَضَرٌ ، صَنَعٌ .  
 Confectionner vt. أَحَدَ طَبَقٍ طَعَامٍ .  
 — un plat . مَجْهَزٌ ، مَحْضَرٌ [وَبِخَاصَّةٍ صَانِعُ الْمَلَايِسِ الْجَاهِزَةِ] .  
 Confectionneur, euse s. اتِّحَادِيٌّ ، حِلَافِيٌّ ، كُونْفَدَرَالِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْإِتِّحَادِ الْكُونْفَدَرَالِيِّ) .

- Confédératif, ive adj. et s. مُتَحَالِفِيٌّ ، اتِّحَادِيٌّ .  
 Confédération sf. (Dr.) اتِّحَادٌ ، حِلَافٌ (اتِّفَاقٌ عَهْدِيٌّ بَيْنَ دَوْلٍ تُحَفَظُ فِيهِ كُلُّ دَوْلَةٍ بِيَادَتِهَا . وَحَلُّ مَسَائِلِهَا الْعَامَّةِ فِي مَوْثَرٍ جَامِعٍ لَهُ صِفَةُ سِيَاسِيَّةٍ لَا تَشْرِيْعِيَّةٍ كَمَا هِيَ الْحَالَةُ الْآلَانُ فِي سُوِيْسَرَا) . اتِّحَادُ جَمْعِيَّاتٍ .  
 مُتَّحِدٌ .  
 Confédéré, e adj. et s. كُونْفَدَرَالِيٌّ ، حَلِيفٌ ، مُتَحَالِفٌ .  
 Les Confédérés الجنوِيْدُونَ (فِي حَرْبِ الْحَرِيرِ فِي امْرِيكَا الشَّمَالِيَّةِ) .  
 Confédérer vt. وَحَدَ ، جَمَعَ . فِي اتِّحَادٍ كُونْفَدَرَالِيٍّ .  
 Se — . تَحَالَفَ ، اتَّحَدَ .  
 Confer vt. قَابَلَ ، رَاجَعَ .  
 Conférence sf. مُدَلَّوَةٌ ، اجْتِمَاعٌ لِدُرْسٍ ، اجْتِمَاعٌ سِيَاسِيٌّ ، مُحَاضَرَةٌ .  
 La — du désarmement التَّلَاحُ .  
 — de presse مَوْثَرٌ صُخْفِيٌّ .  
 — du stage اجْتِمَاعَاتُ الْمُحَاضِرِينَ الْمُتَدَرِّجِينَ .  
 Maître de — s . مُحَاضِرٌ فِي جَايَعَةٍ .  
 Conférencier, ère s. مُحَاضِرٌ ، خُطِّيبٌ .  
 Conférer (avec) vi. بَايَحَثَ ، فَارَضَ ، تَشَاوَرَ مَعَ .  
 — vt. مَنَحَ ، أَكْتَسَبَ ، أَضْفَى عَلَى .  
 — un privilège أَنْعَمَ بِأَشْيَازٍ .  
 — des textes قَابَلَ بَيْنَ نَصُوصٍ ، رَاجَعَهَا .  
 — à qqn. le droit de خَوَّلَهُ الْحَقَّ فِي .  
 Conferve sf. (Bot.) خُضْرٌ أَخْضَرٌ (طَحْلَبٌ) .  
 — يعيشُ فِي الْمِيَاهِ الْحُلُوءَةِ) .  
 Confesse sf. أَهْوَافٌ ، إِقْرَارٌ .  
 Confesser vt. أَقَرَّ ، أَهْوَفَ .  
 — sa foi شَهَرَ حَقِيقَتَهُ .  
 — qqn. حَقَّلَهُ عَلَى الْأَهْوَافِ .  
 Se — أَقَرَّ بِلُغْوِهِ ، أَهْوَفَ .  
 Confesseur sm. مُقَرِّرٌ بِحَقِيقَتِهِ ، مُعَرِّفٌ ، مُرْشِدٌ .  
 — نَجِيحِيٌّ (مَنْ تَكَلَّمَ بِسَرٍّ أَوْ نَحْوِهِ) .  
 Confession sf. أَهْوَافٌ ، إِقْرَارٌ ، حَقِيقَةٌ ، دِينٌ .  
 Sous le sceau de la — بِسَرِّ الْكُفْمَانِ .  
 La — de la foi الْمُجَاهِرَةُ بِالْإِيمَانِ .  
 Confessionnal sm. كُرْسِيُّ الْأَهْوَافِ .

**Confessionnalisme** sm. طائفية،  
تعمُّب طائفي.  
**Confessionnel**, le adj. طائفي، مذهبي.  
(متعلق بالطائفة أو المذهب).  
**Tribunal** — محكمة روحية [أو ملية].  
**Querelles** — les منازعات دينية.  
**Confessoire** adj. (Dr.) (Action) —  
مطالبة بتقوية عيني.  
**Confetti** sm. pl. inv. نثار (قصاصات من  
الورق الملون تنثر على الناس في  
الكرنفالات والأعراس).  
**Confiance** sf. ثقة • أمانة، أمانة.  
**Maison de** — متجر مؤثوق به.  
**Faire** — à qqn. وثيق به.  
**Homme de** — [رجل] ثقة، مؤثوق.  
**Abus de** — استغلال نفوذ.  
**Poser la question de la** — (Dr.)  
طرح القضية.  
**De** —, en —, loc. adv. بثقة، بلا تردد،  
بلا خوف.  
**Acheter en** — اشترى بأطمئنان.  
**Confiant**, e adj. واثق، متوكلين • مُفْتَرِّق،  
بنفوه، مُدِلّ بنفوه.  
**Caractère très** — طبع ساذج.  
**Confidence** sf. بوح، مُسَارَة، إسرار • سِرّ.  
**Fausse** — تعمير كاذب.  
**En** —, loc. adv. سراً.  
**Confident**, e s. نجبي، موضع ثقة،  
مؤثوق على أسرار • صديق حميم.  
**Confidentiel**, le adj. سري، خصوصي،  
حبيبي.  
**À titre** — بصيغة سريّة.  
**Confidentiellement** adv. سريّاً، مُسَارَة.  
**Confier** vt. عهدني، وكلّ - إلى • باح •  
— une affaire à qqn. فوض إلى أمراً.  
— un secret سار، باح بسِرّ.  
— un poste à qqn. قلده وظيفة، ولاه.  
— de l'argent à qqn. استودعه مالا.  
— un dépôt سلّم ودّيعه.  
**Se** — كَشَفَ عَنْ قَلْبِهِ • وثق •  
رَكَنَ لِي، اتَّكَلَ عَلَيَّ.  
**Configuration** sf. شكل [خارجي]،  
منظر، هيئة.

**Configurer** vt. شكّل • رَسَمَ، صَوَّرَ.  
**Confiné**, e adj. محبوس، مُقْفَل عليه.  
**Air** — قراء غير مجدّد.  
**Confinement** sm. مُنَاحَة، مُجَاوَرَة.  
— سجن، حبس، حصر.  
**Confiner** (à) vt. تَحَصَّنَ، جاور • قارب.  
— حَصَرَ، حَبَسَ.  
**Se** — انْفَرَدَ، تَوَحَّدَ، اِعْتَزَلَ.  
**se** — dans un rôle اِحْصَى بَدَوَى.  
— à وَثِقَ، اتَّكَلَ عَلَيَّ.  
**Confins** sm. pl. تخوم، حدود.  
**Aux** — s de la terre إلى أقصى  
المعصوم.  
**Les** — de la science زوايا العلم.  
**Confire** vt. نَقَعَ • كَبَسَ • عَمِدَ القار.  
— dans le vinaigre عَمِلَ، كَبَسَ  
في الخل.  
**Se** — اِنْكَبَسَ • اِنْعَمَدَ •  
اِسْتَعَرَفَ في.  
**Confirmand**, e s. مُبْتَدِئ [في الوداد  
أو نحوها].  
**Confirmatif**, ive adj. [ثبتي، تأكيد]،  
تصديقي.  
**Arrêt** — d'un jugement (Dr.) حُكْمٌ  
اِشْتِنائي مؤيد لحكم يديني.  
**Confirmation** sf. إثبات، تأكيد، مُصَادَقَة.  
— du contrat (Dr.) إقرار العقد.  
— d'un jugement تأييد حكم.  
— d'une demande تعزيز طلب.  
— سِرّ المعتبرين [في المسيحية].  
**Confirmer** vt. أكد، أثبت، صدّق •  
— qqn. dans son opinion شجّعه على  
رأيه، كَبَسَ في رأيه.  
— une nouvelle أَيْدَبَا.  
— une donation ثَبَّتْ هِبَة.  
**Le bruit n'a pas été confirmé**  
لم تُتَأَكَّدِ الإِشَاعَة.  
**Se** — تَأَكَّدَ، تَأَيَّدَ، ثَبَّتَ.  
**Confiscable** adj. يُصَادَر، قابل المصادرة.  
**Confiscation** sf. مصادرة • حَبْز.  
— de marchandises de contrebande  
حَبْز بِضائع مُهَرَّبَة.  
**Confiscarie** sf. تجارة السكاكر • منجبر  
سكاكر.

**Confiseur**, euse s. حلواني (صانع  
حلويات، أو بالهما).  
**Confisquer** vt. صادر • حَبْزَ، حَبَزَ.  
— (fig.) نَقَلَ، اِنْتَرَعَ.  
**Confit**, e adj. مُحَفُوظ [في السكر]  
أو الخَلّ أو الدُهْن الخ...  
**Fruits** — s. فُتُوح مُعَمَّدَة [بالسكر].  
**Cornichons** — s. خيار مُخَفَّل.  
**Être** — dans la piété كان في غاية  
التقوى، مُتَفَرِّق في التقوى.  
— sm. • لَحْم مُحَفُوظ [في الدُهْن] •  
نَعْمَ الجُلُود [لدباغها].  
**Confiteor** sm. inv. صلاة الاعتراف.  
**Confiture** sf. مَرْتَب، مَرْتَب، عَقِيد الفُتُوح.  
**Confiturerie** sf. صِنَاعَة المَرْتَبَات • مَصْنَع  
مَرْتَبَات.  
**Confiturier**, ère s. صانع المَرْتَبَات • بائع  
المَرْتَبَات.  
— ère وِجَاء المَرْتَبِي.  
**Conflagration** sf. اِحْتِرَاق، اِشْتِعَال.  
— اِنْقِلَاب عام.  
**Conflit** sm. تنازع، نزاع، شقاق •  
قتال، مُعَرَكَة.  
— de compétence (Dr.) تَنَازُع في  
الاختصاص.  
— d'intérêts تَمَارُضُ المَصَالِح.  
— de lois (Dr.) تَصَارُفُ القَوَانِين.  
— armé رِزَاق مُسَلَّح.  
— (Psycho.) نِزَاق (تصارف في نفس  
المرء بين نزواته وعمرات المجتمع).  
**Confluence** sf. تَمَاسُّ، اِلْتِجَام.  
— des courants de pensée تَلَاقِي المَجَارِي  
الفكرية.  
— de deux fleuves مُلْتَقَى نَهْرَيْنِ •  
مُتَجَمِّعُهُمَا.  
**Confluent** sm. مُتَجَمِّع، مُلْتَقَى نَهْرَيْنِ.  
**Confluer** vi. مَبَّ • فِي • اِخْطَطَ، اِنْتَقَى بِـ.  
**Confondre** vt. خَلَطَ • مَرَجَ •  
— أَخْزَى، أَذْهَلَ، أَرْبَكَ.  
— لم يُبَيِّنَ الحَقَّ • لم يَبَيَّنَ الحَقَّ  
من الباطل.  
— l'accusé اِنْحَمَّ التَّهْمُ.  
**Être confondu** اِنْفُطَ في يده.  
**Voilà qui me confond** هَذَا مَا يَدُحِّشُنِي.

Votre générosité me confond **تَكْرُمُكَ**  
يُحْجِلُنِي .  
L'obscurité confond les choses  
تَنْبَسُ الظُّلْمَةُ الْأَشْيَاءَ .  
Se **سَ** — en excuses  
غَالِي فِي الْإِغْتِيَارِ .  
Conformateur sm. مِقْيَاسُ الرَّأْسِ [إِي]  
صَنَاعَةُ الْقَبْعَاتِ • مَوْسَعُ الْجِنَاءِ .  
Conformation sf. تَكَوُّنٌ ، تَشَكُّلٌ •  
بِنْيَةٌ ، شَكْلٌ .  
Vice de — تَشْوَهُ فِي الْخِلَافَةِ .  
Conforme adj. مُطَابِقٌ ، مُوَافِقٌ ، طَبِيقٌ •  
وَقْفٌ • شَبِيهٌ ، مَثِيلٌ .  
Copie — نُسخَةٌ طَبِيقُ الْأَصْلِ .  
Cette écriture est — à la votre  
هَذَا الْخَطُّ نَظِيرُ لَخَطِّكَ .  
Représentation — تَحْمِيلٌ طَبِيقٌ (تَحْمِيلٌ)  
يَحْفَظُ بِرَوَايَا الرُّسْمِ كَمَا هِيَ أَصْلًا) .  
Conformé, e adj. مُتَكَوِّنٌ ، مُرَكَّبٌ •  
وَكَيْدٌ سَرِيٌّ .  
Un enfant bien — وَكَيْدٌ سَرِيٌّ .  
Conformément adv. طَبِيقًا ، بِمُوجِبِ •  
وَقْفًا لِرَهْبَانِكَ .  
— à vos désirs  
حَسَبَ الْخِطَّةِ الْمُرْسُومَةِ .  
— au plan prévu  
وَقْفًا ، طَابِقًا ، نَاسِبٌ •  
Conformer vt. جَبَلْتُ ، شَكَّلْتُ •  
— جَبَلْتُ ، شَكَّلْتُ .  
— sa conduite à ses paroles  
لَامَ يَتَنَبَّهَ لِي • تَقَبُّدٌ بِي .  
Se — أَسْتَلَّ ، خَفَضَ لِي • تَقَبُّدٌ بِي .  
se — aux clauses du contrat  
الْتَزَمَ شُرُوطَ الْعَقْدِ .  
Conformisme sm. اِسْتِثَالِيَّةٌ • (زَعْمَةُ الْقَبْدِ)  
بِالْأَعْرَافِ الْمَقَرَّةِ) .  
— اِتِّزَامُ الْأَنْكِلِيكَايَةِ (تَقَبُّدٌ بِأَعْرَافِ)  
الدِّينَاةِ الْأَنْكِلِيكَايَةِ) .  
Conformiste adj. sm. (Philo.) اِسْتِثَالِيٌّ •  
(عَامِلٌ وَقْفًا لِعُرْفٍ أَوْ عَادَةٍ) .  
— مُلْتَزِمُ الْأَنْكِلِيكَايَةِ (تَقَبُّدٌ بِأَعْرَافِ)  
الدِّينَاةِ الْأَنْكِلِيكَايَةِ) .  
Conformité sf. مُطَابَقَةٌ ، مُشَابَهَةٌ •  
— تَقَبُّدٌ ، اتِّقِيَادٌ ، خُضُوعٌ .  
— نَظَائِفَةٌ (صِفَةُ طَرِيقَةٍ فِي (Phys.)  
الْإِسْقَاطِ يُحْفَظُ بِالزَّوَايَا) .  
En — des ordres بِمَقْتَضَى الْأَوَامِرِ •  
— des sentiments تَوَافُقُ الرِّوَاظِ .

La — à la volonté de Dieu الْإِثْتَالُ  
لِإِرَادَةِ اللَّهِ .  
Confort sm. رَافِيَةٌ ، رَعْدٌ ، لِينُ الْعَيْشِ •  
وَسَائِلُ الرَّاحَةِ الْحَدِيثَةِ •  
— moderne مَقْنَنَاتُ التَّرْقِيَةِ (مَقْنَنَاتُ)  
كَانَ مِنَ الْمَمَكِنِ اعْتِبَارَهَا مِنَ الْكَمَالِيَّاتِ  
لَوْ لَمْ يُسَاعِدْ تَقَدُّمُ الْعِلْمِ عَلَى صَنْعِهَا بِكَثْرَةٍ  
وَإِسَاعَتِهَا فِي مَعْظَمِ طَبَقَاتِ الْمَجْتَمَعِ  
كَالْتَلَاةِ وَالرَّادِيُو وَالْتَلْفِزِيُونِ الْخ .  
Confortable adj. et s. مُرَفِّحٌ • مُرَفِّهٌ •  
عَيْشٌ رَعِيدٌ •  
Vic — بَرَاةٌ • بَرِّعَدٌ •  
Confortablement adv. عَاشَ مُرَفِّهًا •  
مَدْفُوعٌ لَهُ بِسَخَاءٍ •  
Vivre — أَحْيَايَ • زَمَالِي •  
— payé عِلَاقَتِي زَمَالَةٍ •  
Confraternel, le adj. زِمَالَةٌ (عِلَاقَتِي مَدَّةً بَيْنَ)  
رَافِقَاتِي زَمَالَةٍ •  
Rapports — زِمَالَةٌ •  
Confraternité sf. زِمَالَةٌ ، أَسْوَدَةٌ •  
Confrère sm. زَمِيلٌ ، رَضِيْفٌ •  
Confrérie sf. أَخَوِيَّةٌ (جَمِيعَةٌ دِينِيَّةٌ أَوْ)  
لِلرِّبِّ وَالْإِحْسَانِ) .  
Confrontation sf. مُطَابَقَةٌ ، مُجَابَهَةٌ •  
مُقَابَلَةٌ ، مُقَارَنَةٌ •  
— des écritures مُضَاهَاةُ الْخَطُوطِ •  
— des témoins مُوَاجَهَةُ الشُّهُودِ •  
Confronter vt. قَابَلَ ، وَاجَهَ •  
— les écritures ضَامَى الْخَطُوطِ •  
Confucianisme sm. كُونْفُوشِيَّةٌ (تَعَالِيمُ)  
كُونْفُوشِيوسِ الدِّينِيَّةِ وَالْأَخْلَاقِيَّةِ) .  
Confus, e adj. غَامِضٌ ، مُضْطَرَبٌ •  
مُرْتَبِكٌ •  
Cris — أَصْوَاتٌ مُبْهَمَةٌ •  
Discours — خُطْبَةٌ مُقَوَّشَةٌ •  
Être — de son erreur خَنَجِلٌ مِنَ  
هَقَرَتِهِ •  
Confusément adv. بَارْتِيَاكٌ ، بِحَيْرَةٍ •  
بِغُمُوضٍ •  
Objets entassés — أَشْيَاءٌ مُتَرَاكَّةٌ بِلَا  
تَرْتِيبٍ •  
Confusion sf. غُمُوضٌ ، لُبْسٌ • حَيْرَةٌ •  
أَرْتِيَاكٌ ، خَنَجِلٌ •  
Jeter la — بَنَتْ الْفَوْضَى •  
— des noms اِلْتِيَاَسُ فِي الْأَسْمَاءِ •  
— mentale اِخْتِلَاطٌ ذَهْنِيٌّ • خَبَلٌ •

— des langues بِلَّةُ الْأَلْسِنِ •  
Éprouver une — ارْتَبَكَ •  
— de droits (Dr.) اِتِّحَادُ الدَّيْمَةِ •  
— des pouvoirs تَشَابُكُ الصَّلَاحِيَّاتِ •  
— des peines جَبُّ الْعُقُوبَاتِ •  
En —, loc. adv. بِأَضْطِرَابٍ •  
À la — de, loc. prép. بِاخْتِجَالِ فُلَانٍ •  
Confusional, le adj. (Psycho.) خَبَلَكِيٌّ •  
اِخْتِلَاطِيٌّ (مَتَعَلِّقٌ بِالْخَبَلِ وَاجْتِلَاطُ الْعَقْلِ) .  
Confusionnisme sm. (Psycho.) تَشْوِيشِيَّةٌ •  
(حَالَةٌ ذَهْنِيَّةٌ تُؤَدِّي إِلَى تَشْوِيشِ  
الْأَفْكَارِ بِمَبْثٍ يَصْعَبُ الْقِيَامُ بِتَحْلِيلِ  
مَوْضُوعِي الْوَقَائِعِ) • تَشْوِيشِيَّةٌ •  
Congal ou Congaye sf. كُونْغَا (امْرَأَةٌ)  
فِي تَنَابَهَةٍ •  
Conge sm. كُونْج (كَيْلٌ رَوْمَانِيٌّ بِسَاوِي الْبَرَاتِ)  
تَقْرِيبًا • غِلَايَةٌ سَوَائِلُ •  
Congé sm. مُعْطَلَةٌ • إِذْنٌ •  
— إِجَازَةٌ تُقَالُ بِخَاصَّةٍ لِلْمَشْرُوبَاتِ الرُّوحِيَّةِ) •  
— إِذْنٌ بِالْإِجَارِ (Mar.) •  
— تَنْبِيءٌ بِالْإِحْلَاءِ (أَوْ بِالِاسْتِفْهَاءِ (Dr.)  
عَنِ الْخِدْمَاتِ) •  
— de maladie إِجَازَةٌ مُرَضِيَّةٌ •  
Avoir un — رُخْصَةٌ لَهُ •



رُبْعِيَّةٌ • (حِلَّةٌ مِمَارِيَّةٌ (Archit.)  
مَقَرَّةٌ بِشَكْلِ رِيعٍ دَائِرَةٍ تَعْمَلُ بَيْنَ  
عَنْصَرَيْنِ هَنْلِسِيْنِ) •  
Prendre — اِسْتَاذَنَ بِالْإِشْرَافِ •  
Congédiable adj. بَصُرْتُ ، بُسِّرْتُ •  
Congédié, e adj. et s. مُسْرَحٌ ، مَرْفُوتٌ •  
مَقْصُولٌ •  
Congédiement sm. تَسْرِيعٌ ، رَفْتُ •  
إِعْطَاءُ إِجَازَةٍ •  
— abusif فَعْلٌ تَقْسِمِيٌّ •  
Congédier vt. صَرَفَ • رَفْتُ • سَرَحَ •  
— أَذِنَ بِالْإِشْرَافِ •  
— فصل مَوْظَعًا •  
— un employé فَعْلٌ مَوْظَعًا •  
— un locataire أَخْرَجَ مُسْتَأْجَرًا •

**Congelable adj.** . يَجْمَدُ ، قَابِلٌ تَجْمِيدٍ ، يَجْمَدُ .

**Congélateur sm.** . مُجَمِّدٌ ، مُجَمِّدٌ .

**Congélation sf.** . انْتِجَادٌ ، تَجْمِيدٌ ، تَجْمِيدٌ .

Point de — . نُقْطَةُ الانْتِجَادِ .

**Congelé, e adj.** . مُجَمِّدٌ ، مُجَمِّدٌ .

**Crédit — s (Dr.)** . اِرْضَاعَةٌ مُجَمَّيْدَةٌ .

**Congeler vt.** . جَمَدَ ، جَمَدَ ، (حَوَّلَ إِلَى) .

— de la viande . بَرَّدَ اللَّحْمَ لِحِفْظِهِ .

— un compte (Dr.) . جَمَدَ حِسَابًا .

Se — . تَخَشَّرَ . انْتَجَمَدَ ، تَجْمَدَ .

L'eau se congèle à 0 . يَتَجَمَّدُ الْمَاءُ فِي ٠ .

— درجة الصفر .

**Congénère adj. et s.** . مُشَاكِيلٌ .

— Animaux — s . حَيَوَانَاتٌ مُتَجَانِسَةٌ .

— Mots — s . الْفَاقِطُ مِنْ جَنْسٍ مُشْتَرَكٍ .

— Lui et ses — s . هُوَ وَأَسَاكِلُهُ .

**Congénital, e, aux adj.** . وِلْدَانِيٌّ ، وِلْدَانِيٌّ .

— فطريٌّ .

**Congénitalement adv.** . خِلْقِيًّا ، فِطْرِيًّا .

**Congère sf.** . زَكَاةٌ تُلْجُ [تَكُونُهُ الرِّيحُ] .

**Congestif, ive adj. (Méd.)** . اخْتِغَائِيٌّ .

— (مُتَعَلِّقٌ بِالْإِحْقَانِ) .

**Congestion sf. (Méd.)** . تَجَمُّعٌ ، اخْتِغَانٌ .

— (تَجَمُّعُ الدَّمِ فِي عُرْقٍ عَصَرٍ) .

— active . اخْتِغَانٌ عَامِلٌ (إِحْقَانٌ نَاتِجٌ عَنْ التَّهَابِ) .

— négative . اخْتِغَانٌ سَلْبِيٌّ (إِحْقَانٌ نَاتِجٌ عَنْ اضْطِرَابٍ فِي تَسْرِيَانِ الدَّمِ) .

— des villes . اِزْدِحَامُ الْمَدَنِ .

**Congestionner vt.** . حَقَنَ (سَبَّبَ) .

— (إِحْقَانًا) . زَحَمَ .

— une route . عَرَقَلَ طَرِيقًا .

Se — . اِزْدَحَمَ ، اِحْتَقَنَ .

**Conglomérat sm.** . قَصْعَةٌ (صَخْرٌ مُرَكَّبٌ) .

— (مِنْ حِطَامِ صَخُورٍ) .

— (إِنْشِدَاجَةٌ) . (جِسْمٌ مُؤَلَّفٌ مِنْ مَوَادٍّ) .

— (مَدْمُوجٌ بِبَعْضِهَا فِي بَعْضٍ بِمَادَّةٍ مَاسِكَةٍ) .

**Conglomération sf.** . تَجَمُّعٌ ، تَكْوِيلٌ .

— (تَجَمُّعٌ ، تَكْوِيلٌ) .

**Conglomérer vt.** . كَتَّلَ ، كَدَّسَ .

**Conglutinant, e ou Conglutinatif, ive adj. et s.** . لَصِقٌ ، لَصِقٌ ، لَزَجٌ .

**Conglutination sf.** . لَصَقٌ ، تَغْرِيقٌ .

— (لَصَقٌ ، تَغْرِيقٌ) .

**Conglutiner vt.** . لَصَقَ ، لَصَقَ ، غَرَقَ .

Se — . تَغَرَّقَ ، تَغَرَّقَ .

**Congratulation sf.** . تَهْنِئَةٌ ، تَهْنِئَةٌ .

**Congratuler vt.** . هَنَّأَ ، قَدَّمَ التَّهْنِائَةَ .

Se — . سَرَّهَ قَرَحًا . هَنَّأَ نَفْسَهُ تَعْمًا .



**Congre sm. (Poiss.)** . ثُغْبَانُ الْبَحْرِ (جِنْسٌ) .

— (مِنَ الْأَتْلَسِيَّاتِ وَادِيٍّ مَزْرُوقٍ يَمِيشُ بَيْنَ الصَخُورِ الْبَحْرِيَّةِ وَيُرَاحُ طُولُهُ بَيْنَ ٢ وَ ٣ أَمْتَارٍ) .

**Congrèr vt. (Mar.)** . مَلَسَ الْحَبْلَ (لَفَّ) .

— (خِطَاةً عَلَى الْحَبْلِ لِحَلِّهِ مَالًا) .

**Congréganiste adj. et s.** . (عَصْرِيٌّ) .

— (أَنْوِيَّةٌ) . مَجْمَعِيٌّ (عَصْرِيٌّ فِي مَجْمَعٍ) . وَاجِبٌ .

École — . مَدْرَسَةٌ دِينِيَّةٌ (مَدْرَسَةٌ بَادِرَةٌ) .

— (رَهْبَانِيَّةٌ) .

**Congrégation sf.** . جَمْعِيَّةٌ تَقْوِيَّةٌ . رَهْبَانِيَّةٌ .

— (جَمْعِيَّةٌ) . مَقَرُّ جَمْعِيَّةٍ .

— (أَبْرَشِيَّةٌ ، رَهَابِيَّةٌ تَحِيَّةٌ فِي الْمَقَرِّ) .

— (الْبُرُوتَسْتِي) .

**Congrégationalisme sm.** . أَبْرَشَانِيَّةٌ .

— (نِظَامٌ مَتَّبَعٌ فِي الْمَذْهَبِ الْبُرُوتَسْتِي يُفْضِي بِأَنْ يَكُونَ لِكُلِّ ابْرَشِيَّةٍ اسْتِقْلَالٌ ذَاتِيٌّ) .

**Congrès sm.** . مُؤْتَمَرٌ ، مُجْتَمَعٌ .

— (كُونْغْرِيسٌ) . (مَجْلِسُ النُّوَابِ وَالشَّيُخِ) .

— (فِي الْوِلَايَاتِ الْمُتَحِدَةِ الْآمَرِيكِيَّةِ) .

**Congressiste s.** . مُؤْتَمِرٌ ، عَضْوٌ فِي مُؤْتَمَرٍ .

**Congru, e adj.** . كَافٍ ، مُوَافِقٌ ، مُتَابِعٌ .

Réponse — e . رَدٌّ مُلَاقِمٌ .

Portion — e . دَعْلٌ مُطَابِقٌ .

— (لِتَقَفَةٍ وَحَسَبٍ) .

Nombre s — s (Math.) . أَعْدَادٌ .

— (مُطَابِقَةٌ) .

**Congruence et Congruieté sf.** . مُوَافَقَةٌ ، مُنَاسَبَةٌ .

— (تَطَابُقٌ عَدَدِيْنِ) .

— (تَطَابُقُ الْأَشْكَالِ) . (Geom.) .

— (Math.) . مُطَابِقٌ .

**Congrûment adv.** . بِطَبَاقَةٍ .

Parler — . تَكَلَّمَ بِطَرِيقَةٍ مُثَابِيَةِ .

Écrire — sur une question . كَتَبَ عَنْ مَوْضِعٍ فِي مَوْضِعٍ .

**Conicline ou Conine sf. v. Cicutine.** .

**Conicité sf.** . مَخْرُوطِيَّةٌ .

**Conidie sf. (Bot.)** . بَرَقْمَةٌ ، بَرَقْمَةٌ .

— (بَرَقْمَةٌ فَطْرِيَّةٌ يَكْثُرُ فِي الرِّقِيَّاتِ) .

**Conifère adj. (Bot.)** . مَخْرُوطِيٌّ .

— s sm. pl . مَخْرُوطِيَّاتٌ (فَصِيلَةٌ) .

— (مَخْرُوطِيَّةٌ هِيَ مِنَ الزَّهْرِيَّاتِ) .

— (الْعَارِيَّاتِ الْبُزُورِ) .

**Conique adj.** . مَخْرُوطِيٌّ .

— (الشَّكْلُ) .

Section — (Geom.) . قِطَاعٌ مَخْرُوطِيٌّ .

— (مَقْطَعٌ مَخْرُوطِيٌّ) .

Surface — (Geom.) . سَطْحٌ مَخْرُوطِيٌّ .

**Conirostres sm. pl. (Ois.)** .

— (مِنَافِيرٍ (رُئِيَّةٍ) مِنَ الطَّيْرِ الْجَوَائِمِ لَهَا مَنَاقِيرُ غِلَاطٌ صَلَابٌ مَخْرُوطِيَّةٌ) .

**Conjectural, e, aux adj.** . حَدْسِيٌّ .

— (تَخْمِينِيٌّ ، ظَنِّيٌّ) .

**Conjecturalement adv.** . حَدْسِيًّا .

— (تَخْمِينًا ، ظَنًّا) .

**Conjecture sf.** . حَدْسِيَّةٌ ، تَخْمِينٌ .

— (ظَنٌّ ، رَجْمٌ) .

Se livrer à des — s . خَمَّنَ .

**Conjecturer vt.** . حَدَّسَ ، خَمَّنَ .

— (ظَنَّ ، تَكَلَّمَ ، رَجَّمَ) .

**Conjoint, e adj.** . مُتَّصِلٌ ، مُتَّفِقٌ .

Feuilles — es . أَورَاقٌ مُرَفَّقَةٌ .

Legs — s (Dr.) . وَصِيَّةٌ لِعِدَّةِ أَشْخَاصٍ .

Obligation — e (Dr.) . اِلْتِمَازٌ مَعَ الْغَيْرِ .

— (بِغَضَبٍ مُعَيَّنٍ) .

— s . زَوْجٌ ، قَرِينٌ .

Les — s . الزَّوْجُ وَالزَّوْجَةُ .

— (الْمُطَابِقَانِ) .

**Conjointement adv.** . مَعًا ، بِالْمُشَارَاةِ .

— et solidairement . مَعًا وَبِالْمُتَضَامِنِ .

**Conjoncteur sm. (Elect.)** . قَاطِعٌ لِقَاتِيٍّ .

— (أَدَاةٌ لِيَفْعِ الدَّارَةَ الْكَهْرِبَالِيَّةَ) .

— - disjoncteur قاطع وإصل تِلْفاقي (أداة ليلف الدارة وأعادتها).

Conjonctif, ive adj. موصل ، رابط .

Tissu — (Anat.) نسيج خام .

Conjonction sf. اتِّصاف ، اتِّصاف ، اتِّصال .

— s de coordination (Gramm.) روابط النَّسق .

— illicite مُعاشرة غير شرعية .

— (Astro.) قِران (القواء ظاهر بين كوكبين أو أكثر في منطقة واحدة من السماء) .

Conjonctive sf. (Anat.) مُلتَحِمة (غشاء يلحف صفحة القلفة الخارجية وصفحة الأجناف الداخلية) .

Conjonctivite sf. (Méd.) التهاب الملتحمة .

Conjoncture sf. مُصادقة ، ظُروف .

— économique أحوال اقتصادية .

— favorable وضع مُواتٍ .

Conjugable adj. (Gramm.) يُصَرَّف ، قابل للتصريف .

Conjugaison sf. (Gramm.) تصريف الأفعال .

— des efforts تضاعف الجهود .

— (Biol.) تزاوج .

Conjugal, e, aux adj. زَوْجِي ، زَوْجِي (متعلق بالزواج) .

Domicile — (Dr.) مَسْكَن الزوجية .

Conjugalement adv. زَوْجِيًّا ، بِمَقْضَى الزواج .

Conjugué, e adj. مُصَرَّف ، مُتَرافِق ، مُتزاوج .

Efforts — s جهود مُتَّحِة .

Nerfs — s (Anat.) أعصاب مُزدوجة .

Deux quantités — es (Math.) كَيْتَان مُتَرافِقَتان .

Deux arcs — s قَوْسان مُتزاوجان .

Deux conducteurs — s (Phys.) مُوِيلان مُتَرافِقان .

Conjuguées sf. pl. (Bot.) مُدْعَمات (فصيلة نباتية من رتبة الخفيات الخضراء) .

Conjuguer vt. وصل ، قرَن .

— un verbe (Gramm.) صَرَّف فِعْلاً .

— ses efforts وحَدَّ جُهْدَهُ .

Conjugo sm. زَوَّج .

Conjuteur sm. مُعْزِم ، ساحر .

— مُنْظِم مُؤامرة .

Conjuration sf. مُؤامرة ، دَسِيسَة ، مَكِيدَة .

— تَعْزِيم ، رُقِيَّة .

— s pl. تَصَرُّع .

Conjuré, e adj. et s. مُتَمَرِّس (مشرك في مؤامرة) .

Conjurer vt. عَزَم ، رَجَأ ، تَوَسَّل ، تَصَرَّع .

— تَأَمَّر ، كَاد ، دَبَّر مَكِيدَة .

— le diable طَرَد الشَّيْطَان بالتَّعْزِيم .

— le danger تَجَنَّب الخَطَر ، تَحَاشَى .

Se — أَشْرَكَ في مَكِيدَة .

Connaisable adj. et s. يُعْرَف ، مُتَكَيِّفَة ، مُعْرِفَة .

Connaissance sf. مَعْرِفَة ، عِلْم ، دِرَايَة .

Théorie de la — (Phil.) نَظَرِيَّة المَعْرِفَة .

Parler en — de cause كَلَّمَ عن سَبَبَة .

Âge de — بَيْن التَّخْيِير .

Porter à la — de أَهْبَى إلى .

Prendre — de أَطْلَعَ على .

Faire la — de qqn. تَعَرَّف إليه .

Les — s requises المَعَارِف المَطْلُوبَة .

Vicille — صَدِيق قَدِيم .

Tomber sans — أَغْشَى عليه .

Repandre — اسْتَفَاق من الفِشْبُونَة .

Connaissement sm. (Mar.) بَدَلَة كَرَّة الشَّحْن ، سَنَد الشَّحْن (وثيقة بالبيضاء المشحونة) .

Connaisseur, euse adj. et s. عَارِف ، مُطَّلِع على ، تَحِير ، جِهَنَد .

Connaitre vt. عَرَف ، عَلِم ، أَلَمَّ بِ .

— le bien et le mal مَيَّز الطَّيِّب من الرَّدِيء [أو الخَيْر من الشَّر] .

— les dessous de qqn. إطلَعَ على خَبايَاه .

— les revers قَامَى المَصَاب .

— son devoir فَهِم وَاجِبَهُ .

Chercher à — اسْتَعَلَّمَ .

Faire — أَطْلَعَ ، أَعْلَم .

Ne — ni Dieu ni diable لا دِينَ لَهُ ولا ذِمَّة .

Ne — que son intérêt لا يَنْبَغِي إِلَّا

بِمَنْفَعَتِهِ .

Se faire — اشتهر ، أَغْلَى عن أَشيء .

— le monde خَبِر الحَيَاة .

— ( de ) vt. (Dr.) حَكَّمَ في .

Se — تَعَاثَر ، عَرَف نَفْسَهُ .

التَّزَم حَدَّهُ .

Connais-toi toi-même إعرِف نَفْسَكَ

بِنَفْسِكَ .

Ne plus se — خَرَجَ عن طَوْرِهِ .

S'y — en كان خَيْرًا في .

مَهَر في .

Connecter vt. وصل ، رَبط ، قَرَن .

Connecteur sm. (Elect.) رابط .

Connectif sm. (Anat.) رابط ، موصل (عصب) .

يصل بين عدد من العقد العصبية) .

موصل (امتداد خيط المثبر إلى (Bot.) — مستوى السداة) .

Connétable sm. قائِد عام (في الجيوش الفرنسية قديمًا) .

Connétable sf. قِيَادَة عامَة (راجع المادة السابقة) .

Connexe adj. مُرتَبِط بِ ، مُتَعَلِّق بِ ، مَقْرُون بِ .

Connexion sf. اتِّصاف ، حِلَّة ، اتِّباط .

اتِّحاد .

— d'idées تَرابُط الأفكار .

— (Elect.) وصل ، رَبط .

— s du circuit d'éclairage (Elect.) اتِّصالات دارة التَّشْوِير .

Connexité sf. حِلَّة ، عِلَاقَة .

— entre le climat et la santé اتِّباطُ الإقْلِم بالصِّحَّة .

Connivence sf. تَوَاطُؤ ، تَسَوُّغ على ، تَخَاض .

Agir de — avec تَوَاطُؤًا مَعَ .

Connivent, e adj. مُتَقَارِب ، مُتَجَمِّع ، مُتَنَاص .

Feuilles — es (Bot.) أَوْرَاق مُتَقَارِبَة .

Valvules — es (Anat.) تَجَمُّعات غِشَاء الأَمْعَاء .

Connotation sf. (Log.) مَفْهُوم .

Connu, e adj. et s. مَعْلُوم ، مَعْرُوف ، وَاضِح ، جَلِي .

Les faits — s. الأحداث المشهورة .  
 Risque — خطر متوقع .  
 Le — et l'inconnu المعلوم والمجهول .  
 Conoïde adj. et am. منحروطي الشكل •  
 جسم منحروطي .  
 Le — elleptique (Math.) المخروطي  
 الناقص .  
 Conopée am. قُرْبَانِيَّة • (غطاء بيت  
 القربان في الكنيسة الكاثوليكية) .



Conque sf. صدقة (ما يغطي أجسام  
 الرخويات) .  
 — بوق صلي (صدقة كبيرة تزعم الأساطير  
 أن آله البحر كانوا يصنعون منها بوقاً  
 لينفخوا فيه) .  
 — سحارة الأذن . (Anat.)  
 — صدقة (حلبة بشكل صدقة) .  
 Conquérant, e adj. et s. فاتح ، غاز •  
 جذاب ، أثير [النفس] .  
 — مدع ، فخور . (fig.)  
 Conquérir vt. فتح ، قزأ • اخضع .  
 — une place forte أخل متحلاً .  
 — les coeurs أسر القلوب ، استمالها .  
 — l'estime فاز بالتقدير .  
 Se — أخذ غلاباً .

Conquêt am. v. Acquêt.  
 Conquête sf. فتح ، غزو .  
 Conduire les hommes à la —  
 قاء الناس إلى النصر .  
 Étendre ses — s. توسع في فترحاته .  
 — des âmes أسر النفوس .  
 Conquis, e adj. مُحْتَل • مغلوب ، مقهور .  
 Se conduire comme en pays —  
 تصرف بخشونة .  
 Conquistador am. مُغامر إسباني [من  
 الذين غزوا أمريكا] .  
 Consacrant ou Consécrateur s. et adj.  
 رايم (أسقف أو صفة أسقف يرمس أسقفاً آخر) .  
 — مقدس ، مبارك على .

Consacré, e adj. مكرس ، مقدس .  
 Homme — à رجل مختص بـ .  
 Mot — كلمة شائعة ، مستعملة .  
 Temps — à la lecture وقت مختص  
 للطلالة .  
 Usage — par la pratique (Dr.)  
 عرف جرى عليه العمل .  
 Consacrer vt. خص [بـ] ، تذر • [قـ]  
 ثبت ، رشح •  
 — une église كرس كنيسة .  
 — le pain et le vin قدس الخبز والنبيذ .  
 — un prêtre سام كاهن .  
 — le souvenir d'une victoire خلد ذكر انتصار .  
 — son temps à l'étude خص وقت  
 بالدروس .  
 — une coutume par l'usage أقر عرفاً  
 بالاستعمال .  
 Se — تقرر دل • وقف نفسه على .  
 Consanguin, e adj. et s. قريب [من  
 جهة الأب] . قريب صعب  
 Frères — s. إخوة من أب واحد .  
 Les — s. التحدون كما .  
 Consanguité sf. قرابة الصنب  
 Consacriemnt adv. بوعهي ، بأنياء •  
 عسلاً .  
 Conscience sf. ضمير ، ذمة ، سريرة •  
 شعور . (Phil.)  
 — de soi-même إحساس بالذات .  
 Avoir — de ses devoirs عرف ما  
 عليه من واجبات .  
 Avoir la — large تساهل .  
 Avoir la — nette كان طاهر الذليل .  
 Avoir qqc. sur la — بكته ضميره .  
 Cas de — مشكلة ضميرية .  
 Mauvaise — إحساس بالخطأ .  
 En mon âme et — في يميني ، بيمينتي  
 وضميري .  
 En —, loc. adv. بصراحة .  
 Faire l'examen de sa — حاسب نفسه •  
 فحص ضميره .  
 Homme de — صافي السريرة .  
 La main sur la — بكل إخلاص وصراحة .  
 Liberté de — حرية المعتقد .  
 Objection de — رفض الحاركة .

Par acquit de — تبرئة لازمة .  
 Pénétrer dans les — s. عليم في  
 الشؤون .  
 Perdre la — فقد الوعي .  
 Reprendre — عاد إلى رشده .  
 Consciencieusement adv. ضميرياً ،  
 بذمة ، بنزاهة • بدقة .  
 Consciencieux, euse adj. حمي الضمير ،  
 منصف ، شريف • دقيق .  
 Travail — عمل متقن .  
 Conscient, e adj. واع ، متيقظ .  
 — de شاعر بـ .  
 Il est — de ses responsabilités هو  
 مدرك لمسؤولياته .  
 Le — الوعي .  
 Conscription sf. تجنيد ، قرعة .  
 Conscriptionnaire s. (Milit.)  
 مطلوب للجندية .  
 Conscrire vt. جسد ، دعا • إلى القرعة .  
 Conscriit sm. مجسد • غير •  
 Les pères — s. الشيخ (أعضاء المشيخة في  
 روما القديمة) .  
 Consécration sf. تذر ، وقف • رياسة •  
 — d'une église تكريس كنيسة .  
 — de l'usage إقرار العرف .  
 — d'un évêque سيامة أسقف .  
 — تقديس الخبز أو النبيذ [في  
 الشرائع المسيحية] .  
 Consécutif, ive adj. متتابع ، متتابع •  
 متلاحق .  
 Actes — s. أعمال متوالية .  
 Lignes — ves خطوط متوالية .  
 Fatigue — ive à un voyage نعيم  
 عن سفر .  
 Consécutivement adv. بلا انقطاع ،  
 متتابعاً ، على التتابع .  
 Conseil sm. رأي ، نصيحة ، مشورة .  
 Avocat — محام مستشار .  
 — d'enquête لجنة تحقيق .  
 — judiciaire (Dr.) قسم قضائي .  
 — des ministres مجلس الوزراء .  
 — de sécurité مجلس الأمن .  
 Tenir — اجتماع للتشاور .  
 Homme de bon — رجل تدب الرأي .

Conseiller vt. نصَحَ • أرشَدَ • أشارَ بِـ  
Se — استشارَ .

Conseiller, ère s. ناصِح، مُرشِد • مُستشار •  
— municipal عضو في مجلس بلدي .

Conseilleur, euse s. ناصِح، مُشِير •

Consensualisme sm. (Dr.) رِضائيَّة •  
توافقية .

Consensuel, le adj. (Dr.) رِضائي •  
توافقي .

Consensus sm. رضاء • موافقة • توافق •  
— de la nation إجماع الأمة .

Consentant, e adj. راضٍ، قابل بِـ، موافق •

Consentement sm. رضاء، قبول، موافقة •  
Du — de tous, loc. adv. برِضاء الكل،  
باتفاق جماعي .

Consentir (à) vt. وافقَ على •  
رسميًّا • بـ، قَبِلَ • بـ .

Qui ne dit mot consent قبول السكوت

Le mât a consenti (Mar.) انحنى  
الصارية .

— vt. (Dr.) أذن • بـ .

— un délai منَح مهلة .

Conséquemment adv. بالنتيجة، بناءً •  
على ذلك، بالنتيجة • إذا .

Conséquence sf. نتيجة، مُحصَل، تبعَة •  
— (Philo.) لزوم، استنتاج •

— fâcheuse مَنفَعَة، عاقبة وخيمة •

Personne de — شخص جليل •

Sans — بلا أهمية •

Affaire de — أمر خطير •

Les — s et les principes الفروع والأصول

Tirer une — استنتج •

Avoir pour — استنتج •

En —, loc. adv. وعليه، فإذا •

Répondre en — أجاب حسب القضي

Conséquent, e adj. متطابق • ناتج •  
عن، لا ينفك • بـ .

Prendre une attitude — e à ses اتخذ

principes موقفاً مطابقاً لمبادئه •

Affaire — e أمر خطير •

— (Math.) تال (حدّة النسبة الذي

يذكر ثانياً) .

تال (حادثة عقب حادث (Log.) —  
آخر) .

Par —, loc. adv. من ثم، بالتالي،  
بناءً على، إذا، النتيجة •

Conservataire s. (Dr.) صاحب الحياة •

Conservateur, trice adj. et s. واثق •  
حافظ • محافظ •

— de musée أمين متحف •

— des hypothèques مُسجِّل الرهن •

Le parti — حزب المحافظين •

Conservation sf. حفظ • صيانة • احتفاظ •  
— أمانة متحف • بيت الأمين •

— du sol وقاية التربة (اعمال تقوم بها  
السلطات لمحاربة انحسار الأرض

بفعل العوامل الطبيعية) •

— des droits (Dr.) يحفظ الحقوق •

L'instinct de — غريزة البقاء •

— de l'énergie (Phys.) بقاء الطاقة •

Conservatisme sm. محافظة (نزوع إلى  
إبقاء ما هو قائم ومقاومة التجديد) •

Conservatoire adj. (Dr.) تحفظي •

Mesures — s (Dr.) إجراءات تحفظية •

— sm. معهد فني •

— de musique معهد موسيقي •

ConsERVE sf. مُعلَب، محفوظ •

Navire qui a perdu sa — سفينة ضلّت

عن رفيقها •

Mise en — تعلب، حفظ •

De —, loc. adv. معاً •

Naviguer de — (Mar.) اببحروا معاً •

Agir en — تصرف بالاتفاق مع

نظارات •

— s. محفوظ •

Conservé, e adj. محفوظ •

Homme bien — امرؤ يبدو دون يشتر

الحقيقية •

Conservet vt. حفظ • وثق • صان •

— sa santé حافظ على صحته •

— un secret كتم على يتر •

— un navire (Mar.) منخر برقه •

— les fruits علب الفواكه، حفظها •

— un souvenir احتفظ بذكرى •

Se — حفظ • بقي • دام • عتي •

بصحته •

Conserverie sf. مُعلَبات • صناعة •  
معلبات •

Considérable adj. كبير، ضخم، خطير،  
هام •

Homme — رجل خطير، معتبر •

Dépense — نفقة باهظة •

Foule — جمع غفير •

Situation — مكانة رفيعة •

Somme — مبلغ جسيم •

Considérablement adv. كبيراً •  
بكثرة، بوفرة •

Considérant sm. حسيبة •

Les — s (Dr.) الحبيبات، اشباب الحكم •

— que, loc. conj. لما كان، بما أن •

Considération sf. تدقيق • سبب •

— باحث • اختيار • احترام •

Affaire digne de — أمر حري بالناية •

Avoir de la — pour qqn. اعتبره،

أجله •

Après mûres — s بعد إنعام النظر •

— s sur la morale تأملات في الأخلاق •

Prendre en — راعى •

Se perdre en — تاه في الملاحظات •

Par — pour vous مراعاة لك •

En — de, loc. prép. بالنظر إلى •

— نظراً إلى •

Considérer vt. تَرَضَّع، نظر - ملياً •

— تَحَمَّص • إختبر •

— qqn. de la tête aux pieds تأمله من

رأسه إلى أخمص قدميه •

— les avantages تبصّر في الحسّنات •

— le pour et le contre وازن بين

الحسّنات والسيّئات •

Un homme que l'on considère

رجلٌ يُجلُّ كثيراً •

beaucoup حبيب نفسه •

Se —

مُستودع (Comm.)

Consignataire sm. (Comm.) (أمين على وديعة •

مُستلم بضاعة

[ليهما بالأمانة أو لحفظها] •

Consignateur sm. (Comm.) مودع

البضاعة، مُستلم •

Consignation sf. ابداع [عل (Comm.)

سبل الامانة]، تسليم • مبلغ مودع • وديعة

- au greffe (Dr.) ابداع مبلغ في المحكمة.
- En — تحت التلقيم، بالأمانة.
- Consigne sf. حَجَرٌ حَرِيَّةٌ • مُسْتَوْدَعٌ • حَقْلَةٌ • حُرْبُونٌ.
- s (Milit.) تعليمات، قرائص.
- Forcer la — (Milit.) خرق الأوامر.
- Marchandises en — بضائع مودعة.
- Consigner vt. استودع، أودع • حَجَرٌ • دَوْنٌ حادثاً، أُلِّقَ كتابةً.
- un fait منع من الدخول عليه.
- sa porte عاقب تلميذاً يَحْتَجِرُهُ.
- un élève حَفَرْتُمْ مَقْعِي عَلَى.
- un café نِيَّةُ (Dr.) الغيش [أو التدليس].
- Consistance sf. كثافة، قيام • حَقِيقَةٌ • قُوَّةٌ • حَزْمٌ.
- La — du bois صلابة الخشب.
- d'un liquide خثور سائل.
- Bruit sans — إشاعة.
- d'un caractère قُوَّةٌ خُلُقِيَّةٌ.
- Consistant, e adj. مُتَسَاوِيَةٌ، جامد.
- صلب، متين.
- Argument — حجة تبينة.
- Repas — غداء مُقَدَّمَةٌ.
- Homme — رجلٌ ثابت، عَزِيزٌ.
- Héritage — en ميراث هو عبارة عن.
- Consister (dans, en) vi. تكون من، تَأَلَّفَ، ائتمل على.
- ارتكز على.
- Le bonheur consiste dans la vertu قيام السعادة في الفضيلة.
- Consistoire sm. اجتماع كرادلة [رئاسة البابا] • مَجْلِسٌ ديني.
- de beaux esprits نادي الظرفاء.
- Consistorial, e, aux adj. et s. مَجْمَعِي (عضو أو متعلق بمجمع ديني).
- Conseur sf. زبيلة • رصيفة.
- Consol sm. كونسول (طريقة للاخبار بواسطة الراديو • تبيين فيها الطريق باشارات سموعة • اطلق عليها اسم مخدعها).
- Consolable adj. يُعَزَّى، يُواسى.
- Consolant, e adj. مُعَزِّ، مُواسٍ • مُسَلِّ.
- Consolateur, trice adj. et s. مُواسٍ، مُعَزِّ • مُسَلِّ.
- Consolation sf. تعزية، مواساة • عزاء • تسلي، سكونى.
- كلام مُعَزِّ.
- Lot de — جائزة ترصبة (مكافأة) • تُعْطَى أحياناً للخاسرين في مباراة).
- Console sf. (Archit.) حامل [أو حلية] الإفريز • يَنْصَلِدُ مُزْخَرَفَةٌ.
- نَصْدُ الأَرْضِ (جزء أهل من الأرض) • يشتمل على لوحة المفاتيح.
- Consoler vt. عزى، أسمى، سلى.
- la douleur de qqn. خَفَّفَ أَلَمَهُ.
- Se — تعزى، تأسى.
- Consolidation sf. توطيد، تقوية، دسم، سند، تمكين.
- des dettes تجسيد الدين.
- (Dr.) ضم الحَقَقِيْنِ.
- de sociétés التمازج شركات.
- (Méd.) التيام • اتّيجار.
- vicieuse d'une fracture عظم (انجبار العظم المكسور على غير استواء).
- Consolidé, e adj. سَوِّطِدَ، مَدْعُومٌ، مُسْتَمَّنٌ.
- دَيْنٌ مُجَسَّدٌ.
- Dettes — e وُطِدَ، مَتَمَّنَ • أَحْكَمَ.
- Consolider vt. دسم جداراً.
- un mur عزز الجبهة.
- le front (Milit.) جمد ديتاً.
- une dette توطد، تمعن.
- Se — يُسْتَهْلِكُ • يُوَكَّلُ • يُشْرَبُ.
- Consumable adj. مُسْتَهْلِكٌ • زَبُونٌ • مَطْعَمٌ [أو مَقْعِي].
- Consummateur sm. مُسْتَهْلِكٌ • زَبُونٌ • مَطْعَمٌ • مَسْتَم.
- (Théol.) استهلاك، مقطوعة • أَشْهَلَكَ • مَشْرُوبٌ • مَأْكُولٌ.
- d'un crime تنفيذ جريمة، اقرافها.
- du mariage اتمام الزواج.
- des siècles انقضاء الدهور، رَهَابَةٌ الزمان.
- Consummé, e adj. كَامِلٌ • تَامٌ • نَاجِزٌ.
- حَافِظٌ، ذَكِيٌّ، مُحِصِّنٌ.
- Crime — جَرِيْمَةٌ مُرْتَكِبَةٌ، مُقْتَرَفَةٌ.
- Habileté — e بَرَاةٌ فَاغْفَةٌ.
- sm. مَرَقٌ مُرَكِّزٌ.
- Consummer vt. et vi. اُسْتَهْلَكَ • اُسْتَهْلَكُوا [في مَقْعِي].
- un forfait ارتكب ذنباً.
- son droit (Dr.) اسْتَفْدَ حَقَّهُ.
- sa propre ruine سَبَّ المَلَاكَ لِنَفْسِهِ.
- le mariage أتم الزواج.
- Consumptible adj. (Dr.) قَابِلٌ لِلاِسْتِهْلَاكِ • يُسْتَهْلَكُ.
- Consumptif, ive adj. مُهْزَلٌ، مُثْلِبٌ.
- Consumption sf. هزال، تَلْتٌ • بَلٌّ، حَنَى.
- Consonance sf. (Mus.) تَنَاسُغٌ [وافق الأنغام].
- تَنَاسُغٌ [عبارة] • سَجَجٌ.
- Consonant, e adj. مُنْعَمٌ، مُوْتَعٌ.
- Phrases — عبارات مُسَجَّعَةٌ.
- Consonantique adj. (Ling.) مَائِلٌ إِلَى الصَّوْتِ • صَوَامِي (متعلق بالصوامت).
- Consonantisme sf. (Ling.) قَوَاعِدُ الصَّوْتِ • مَبِثْلُ إِلَى الصَّوْتِ.
- Consonne adj. (Ling.) صَائِتٌ.
- Les — الحُرُوفُ الصَّوْتِ.
- Consort adj. et s. شَرِيكٌ، رَفِيقٌ.
- Prince — زَوْجُ الْمَلِكَةِ [في انكلترا].
- Un tel et — فلان وشركاؤه.
- Consortium sm. اِتِّحَادٌ، رَابِطَةٌ [مصانع أو متاجر أو شركات].
- d'assureurs اِتِّحَادُ الْمُؤَمِّينِ (Dr.).



- Consoide sf. (Bot.) سَفْتِين (جسر) أعشاب ممرزة من الفصيلة الحمحمية).
- Conspirateur, trice s. مُتَوَاظِيٌّ.
- Conspiration sf. مَوَازِمَةٌ • مَكِيدَةٌ • تَوَاطُؤٌ.



**Conspirer** vt. تآمر على • توطأ.  
— [à] vt. أعان على • ساعد في.  
— vi. اتسمر.  
**Conspuer** vt. سخر - [حلتاً] يـ، هنري مد يـ، احقر.  
**Constable** sm. ضابط شرطة [في انكلترا].  
**Constamment** adv. دوماً، على الدوام، باستمرار.  
**Constance** sf. مثابرة، جلد • دوام، استقرار.  
Souffrir avec — تعب على الألم.  
La — en amour الوفاء في الحب.  
Poursuivre son travail avec — ثابت على عمله بجد.  
La — dans les malheurs الحزم في الشدائد.  
La — d'un phénomène تكرار ظاهرة.  
**Constant**, e adj. ثابت، جلد.  
Bonheur — سعادة دائمة.  
Ami — صديق وفي.  
Fait — واقعة ثابتة.  
Il est — que من الثابت أن.  
Travail — عمل متغير.  
Quantité — e (Math.) كمية ثابتة.  
— e sf. (Math.) ثابتة.  
— e personnelle (Psycho.) نسبة المستوى العقلي إلى الشئ.  
**Constantan** sm. (Métal) أشباه كمنستان (مركب من النحاس والنيكل).  
**Constat** sm. (Dr.) مستحضر ضبط، إثبات الحالة، معاينة.  
**Constatation** sf. إثبات • تقرير • تحقيق • بينة.  
— de l'expert معاينة الخبير.  
— s du procès verbal أبحاث المحضر.  
— de décès تحقق من الوفاة.  
**Constaté**, e adj. (Philo.) مُحقق، مثبت، ثابت.  
**Constaté** vt. تأكد من، سجل • شاهد.  
— une absence تحقق من غياب.  
— un décès أثبت وفاة.  
— une erreur اكتشف خطأ.  
— les profits دون الأرباح.  
**Constellation** sf. (Astro.) كوكبة نجوم، مجموعة نجوم.

— de lumières • نجمة من المشاهير • كوكبة أنوار.  
**Constellé**, e adj. منجم، مزين بنجوم • مبرق (مزخرف بأشياء براقاً).  
— حلقة سحرية. Anneau — (Astro.)  
**Consteller** vt. نجم، زين بنجوم • برق (زخرف بأشياء براقاً).  
**Consternant**, e adj. مذهل، مروع.  
**Consternation** sf. اندهال، ذعر، وجوم • إذهاق.  
**Consterné**, e adj. ذاهل، وجيم، مذهور • منهار.  
**Consterner** vt. اذهل، روع • أرق.  
**Constipant**, e adj. مضيق، قابض البطن، عقول.  
**Constipation** sf. قبض، إمساك، عقل البطن.  
**Constipé**, e adj. متعقل، مضاب بالقبض. مضطرب، حائر. — (fig)  
**Constiper** vt. قبض، أصاب بالإمساك، عقل البطن.  
**Constituant**, e adj. et s. مركب، مكون، مؤلف. عضو مؤسس (مشترك في وضع (Dr.) — قوانين تأسيسية).  
Partie — es أجزاء مقومة.  
Assemblée — e (Dr.) جمعية تأسيسية.  
Pouvoir — (Dr.) سلطة مؤسدة. — de l'hypothèque (Dr.) رهن.  
— رهنًا وصيًا.  
**Constitué**, e adj. منظم، مؤلف، منشا. صحيح البنية.  
Bien — سلطات رسمية.  
Autorités — es هيئة شرعية.  
Corps — كون، ركب، أنشا.  
**Constituer** vt. أنشا حقاً (Dr.) — un droit réel حقياً.  
— une société أسس شركة.  
— une hypothèque رهن رهنًا رصياً.  
— un gouvernement آلف حكومة.  
— une dot رتب مهرًا.  
Se — تكون، تألف.

Se — prisonnier استسلم للعالة.  
se — partie civile إدعى بغيره مدني.  
**Constitut** sm. تمهيد يدفع دين. وضع اليد بالإثابة. — possesseur.  
**Constitutif**, ive adj. مكون، مقوم • تكويني، أساسي، جوهري.  
Les éléments — s d'un corps العناصر المولدة لجسم.  
Les principes — s المبادئ المقومة.  
Assemblée — ive جمعية تأسيسية.  
**Constitution** sf. (Dr.) إنشاء، تأسيس. — d'une société تكوين شركة. — de dot (Dr.) تعيين مهر. — d'un gouvernement تأليف حكومة. — d'avocat تمثيل محام.  
**Constitution** sf. • بنية، جيلة، تركيب • مزاج، طبيعة.  
**Constitution** sf. (Dr.) دستور، قانون أساسي.  
**Constitutionnaliser** vt. دستر (جعل) [الأمر] دستوريًا.  
**Constitutionnalité** sf. دستورية (صفة) ما هو دستوري.  
**Constitutionnel**, le adj. دستوري (متعلق) بالبنية).  
**Constitutionnellement** adv. دستوريًا.  
**Constricteur** adj. et s.m. (Anat.) قابضة. عضلة قابضة. — s de la glotte قابضات المزمار.  
**Constriction** sf. قبض، عصر، توتر. شديد • تقلص، انقباض.  
**Constringent**, e adj. ملوق، ضام.  
**Constructeur**, trice adj. et s. مشيد، بان • بناء، معمار.  
— de matrices صانع قوالب.  
— d'empire مؤسس إمبراطورية.  
**Constructif**, ive adj. بنائي، إنشائي.  
**Construction** sf. بناء، تشيد • عبارة • مبنى.  
— s (Gram.) إشارات.  
— d'un poème نظم قصيدة.  
— mentale إنشاء ذهني.  
— d'une phrase صياغة عبارة.  
Matériaux de — مواد بناء.

**Constructivisme sm.** بِنائية • (نظرية) جمالية ظهرت عام ١٩٢٠ لتُحلّ في موضع الحث التقليديّ نحاً مفرغاً مكتفاً بتشابك من الخطوط والسطوح.

**Construire vt.** بنى • عَـثَر • أَلَفَ  
— une maison شَبَدَ بَيْتاً  
— un pont أَقَامَ جِسْراً  
— un avion صَنَعَ طَائِرةً  
— un triangle رَسَمَ مُثَلَّثاً  
— une théorie وَصَعَ نَظَرِيَّةً، أَبْكَرَهَا  
— une phrase صَاغَ حَيَارَةً  
Se — أَتَى • تَرَكَّبَ

**Consubstantialité sf.** (Théol.) وَحْدَةُ الجَوْهَرِ فِي الْأَقَانِيمِ الثَّلَاثَةِ.

**Consubstantiation sf.** تَوَاجُدِيَّة • (عقيدة) لَوْثِيَّة تَوَكَّدُ أَنَّ جُودَ الجَوْهَرِ الْإِلَهِيِّ فِي الْقَرْبَانِ لَا يَمْنَعُ جُودَ الجِزْءِ وَالْخَمَرِ فِيهِ.

**Consubstantiel, le adj.** مُشَارِكٌ فِي الجَوْهَرِ [أو الطَّبِيعَةِ].  
— مُتَعَايَش، كَاتِنٌ مَعَ غَيْرِهِ.

**Consubstantiellement adv.** بِوَحْدَةِ الجَوْهَرِ [أو الطَّبِيعَةِ].

**Consul sm.** قُنْصُل (أحد الحاكِمِينَ الرَّئِيسِيِّينَ فِي رِوَا الْقَدِيمَةِ • مَوْثَلَفٌ يُمَثِّلُ بِلَدَهُ فِي دَوْلَةِ أجنبيّة).

**Le premier —** بِوَأَوَّلَتِ.

**Consulaire adj.** قُنْصُلِيّ (مُتَعَلِّقٌ بِقُنْصُلٍ أو بِقُنْصُلِيَّة).

**Tribunal — (Dr.)** مَحْكَمَةُ قُنْصُلِيَّة.

**Consulat sm.** قُنْصُلِيَّة (حُكُومَةُ الْقَانِصَلِ • مَقَرُّ الْقُنْصُلِ).

**Consultant, e adj. et s.** مُسْتَشَار، مُشَاوِر (من تُطَلَّبُ مَشُورَتُهُ رَسْمِيّاً كَالطَّبِيبِ أو الْمَحَامِي أو الْمُهَنْسِ الْخ...)

**Consultatif, ive adj.** اسْتِشَارِيّ.

**Comité — (Dr.)** لَجَنَةُ اسْتِشَارِيَّة.  
**Voix — ive (Dr.)** رَأْيٌ اسْتِشَارِيّ.  
**À titre —** عَلَى سَبِيلِ الْإِشَارَةِ.

**Consultation sf.** اسْتِشَارَةٌ • عِبَادَةٌ • مُشَاوَرَةٌ أَطِبَاءَ.

— de l'opinion publique اسْتِخْرَافُ الرَّأْيِ الْعَامِ.  
— de médecins مَبِيتَةٌ طِبِيَّة.

**Consulte sf.** مَحْكَمَةُ الْمَدَنِ (فِي سويسرا وَيَطَالِيَا).

— جَمْعِيَّةٌ عُمُومِيَّةٌ (فِي كورسيكا).  
**La — sacrée** الْمَحْكَمَةُ الْبَابَاوِيَّة.

**Consulter vt.** اسْتَشَارَ، شَاوَرَ.  
— un avocat اسْتَشْفَى عَمَامِيّاً.

— le miroir نَظَرَ فِي الْإِثْرَةِ.  
— un dictionnaire اسْتَرْصَحَ الْمُجْتَمِعَ، رَاجَعَهُ، بَحَثَ فِيهِ.

— les astres طَالَعَ النُّجُومَ.  
— sa raison اسْتَهْدَى بِعَقْلِهِ.

— ses forces عَيَّسَ قُوَاهُ.  
— une liste أَطْلَعَ عَلَى كَشْفِ.

— vi. بَاغَتْ • عَايَنَ الْمَرَضَى.  
Se — تَشَاوَرَ • شَاوَرَ نَفْسَهُ.

**Consulteur adj. et s.** مُشِير، مُسْتَشَار [أَمْوَنِيّ].

**Consumable adj.** يُسْتَهْلَكُ، يُسْتَهْلَكُ قَابِلٌ لِلِاسْتِهْلَاكِ.

**Consumé, e adj.** مُسْتَهْلَكٌ • مُسْتَهْلَكٌ مُضَى.

**Consumer vt.** أَفْتَى، أَهْلَكَ، مَحَقَّ • أَضْيَى.

— son argent بَذَرَ مَالَهُ.  
**La rouille consume le fer** الصَّدَأُ يَأْكُلُ الْحَدِيدَ.

**Le feu a consumé la maison** أَتْلَفَ النَّارُ الْبَيْتَ.

**Se —** اسْتَفْتَدَ قُوَاهُ • تَكَلَّفَ • اسْتَحَقَّ.

**Se — en regrets** انْضَضَى هَمّاً.  
**Contact sm.** لَتْسٌ • مُلَامَسَةٌ • ذَرْبٌ • مَفْتَاحٌ.

**— du circuit d'éclairage (Elect.)** نَمَاسٌ دَارَةُ التَّنْوِيرِ.

**Lentilles de —** حَدَسَاتِ النَّظَرِ.

**—** أداة التماس (أداة تصل التماس (Techn.) مع أو تقطعه في المحركات أو ما يشبهها).

**Point de — (Géom.)** نَقْطَةُ التماس.

**— direct** اتِّصَالٌ مُبَاشَر.

**Maladies qui se propagent par le —** امْرَاضٌ تَنْتَشِرُ بِالتَّمَلُّسِ.

**Être en — avec qqn.** عَاشَرَ، اتَّصَلَ بِهِ.

**Prendre — avec les milieux juridiques** اتَّصَلَ بِالْأَوْسَاطِ الْقَانُونِيَّةِ.

**Au — de qqn.** بِتَأْيِيدِهِ.

**Entrer en — avec l'ennemi** اتَّصَلَ بِالْعَدُوِّ.

**Contacteur vt.** اتَّصَلَ بِ • وَصَلَ - (أَحْدَثَ اتِّصَالاً).

**Contacteur sm. (Elect.)** زَبْرُ التَّمَاسِ.

**— du compteur** مَاسَةُ الْعَدَادِ.

**Contage sm.** نَاقِلُ الْعَدْدَى (مَادَةٌ حَيَوِيَّةٌ تَنْتَقِلُ بِهَا الْعَدَى).

**Contagieux, euse adj.** مُعْدٍ، سَارٍ • سَهْلُ الْإِثْقَالِ.

— مُصَابٌ بِعَدْدَى.

**Contagion sf.** عَدْدَى، سَرِيَانٌ دَاءٍ • دَاءٌ سَارٍ، وَبَاءٌ.

— (fig) تَغْلِيْدٌ عَمُومِيّ.

**Contagionner vt.** أَعْدَى، نَقَلَ الدَّاءَ.

**Contagiosité sf. (Méd.)** سَرِيَانِيَّةٌ (قَابِلِيَّةُ السَّرِيَانِ فِي دَاءٍ).

**Container sm.** حَاوِيَّة (وَعَاءٌ الْعَصْدُوفِ).

يسمى في انزال البضائع أو سواها من الجوّ بالمظلات • صندوق توضع فيه البضائع لتتقل برّاً أو بحراً.

**Contaminable adj.** يُلَوِّثُ، قَابِلٌ لِلتَّلَوُّثِ • يُلْعَى.

**Contamination sf.** تَلَوُّثٌ • تَلَوُّثٌ عَدْدَى • أَلْمَاسٌ • دَتَسٌ.

— (phys.) تَلَوُّتٌ إِشْعَاعِيّ.

— des racines (Ling.) تَدَاخُلُ الْأَصُولِ.

**Contaminer vt.** لَوَّثَ • أَعْدَى، نَشَرُ • الْعَدْدَى.

— (fig.) اِفْتَدَى بِالْمُعَاوَرَةِ.

**Se —** أُصِيبَ بِالْعَدْدَى • تَلَوَّثَ • اِفْتَدَى بِالْمُعَاوَرَةِ.

**Conte sm.** حِكَايَةُ (سَرْدٌ مِغَامَرَاتٍ خَيَالِيَّةٍ أَتْلِصِيَّة) • أَكْثُوبَةٌ • أَطْطُورَةٌ.

**— de fées** مُتَمَلِّقٌ، مُفَكِّرٌ.

**Contempleteur, trice s.** تَمَلِّقٌ، تَمَلِّقِيّ.

**Contemplatif, ive adj. et s.** مُحِبُّ التَّأَمُّلِ.

**Religieux —** رَاهِبٌ مُتَصَوِّفٌ [أو مُتَفَرِّقٌ فِي التَّأَمُّلِ الدِّينِيِّ].

**Contemplation sf.** تَأَمُّلٌ، تَفَكُّرٌ • اسْتِغْفَرَاقٌ فِي التَّأَمُّلِ [الدِّينِيِّ أو الْفَلَسْفِيِّ].

**Contemplativement adv.** تَأَمُّلِيّاً، اسْتِغْفَرَاقِيّاً.

**Contempler vt.** شَاهَدَ تَمَلِّقاً، تَأَمَّلَ فِي • اسْتَفْرَقَ فِي تَأَمُّلِ نَفْسِهِ.

**Se —** مُعَايَرَ، مُزَامِنَ.

Invention — e . الخِزَاع عَصْرِي .  
 Je ne suis pas son — . لَسْتُ فِي سِنَةِ .  
 Contemporanéité sf. تَعَاصُرِيَّة .  
 مُعَاَصِرَة .  
 Contempteur, trice s. مُتَحَفِّر .  
 Contenance sf. سَعَة • هَيْئَة • وَفَقَة .  
 — d'un vase . سَعَة إِنَاء .  
 — d'un champ . مِسَاحَة حَقْل .  
 Faire bonne — . أَظْهَرَ رِبَاطَة تَجَاش .  
 Perdre — . ارْتَبَكَ . اضْطَرَب .  
 Contenant adj. et sm. حَاوٍ • مُشْتَمِل .  
 Le — et le contenu . الْحَاوِي وَالْمُحْتَوَى .  
 Conteneur sm. v. Containner .  
 Contenir vt. حَوَى • تَحْتَصَن • وَسِعَ .  
 — l'ennemi . أَوْقَفَ تَقْدُمَ الْعَدُوِّ .  
 — ses larmes . حَبَسَ دُمُوعَهُ .  
 — sa colère . كَتَمَ غَيْظَهُ .  
 — un cheval . كَتَبَ جَرَادًا .  
 Se — . تَنَالَكَ تَفَنَّهُ .  
 Content, e adj. et s. مُشْرَر • فَرِحَ •  
 مُتَبَطِّط .  
 — de soi . مُتَجَبِّ بِنَاتِهِ .  
 — de peu . قَنِعَ .  
 Être — de sa personne . اخْتَرَّ بِنَفْسِهِ .  
 إِنْخَال .  
 Avoir son — d'une chose . نَالَ رِثَةً .  
 مَا تَمَتَّنَى .  
 Contentement sm. إِرْضَاء • اِكْتِفَاء . رِضَى •  
 قَنَاعَة • اِنْشِرَاح .  
 — des sens . اِطْبَاعِ الْحَوَاسِرِ .  
 Contenter vt. أَرْضَى • رَاقَى •  
 — l'oreille . اِطْرَبَ .  
 — ses déairs . أَشْبَعَ رَجَائِهِ .  
 Se — . اِغْنَى • رَوَّى .  
 Se — de peu . قَنِعَ بِالْقَلِيلِ .  
 Contentieusement adv. (Dr.) بِمُتَنَازَعَةٍ .  
 Contentieux, euse adj. (Dr.) مُتَنَازِعٌ فِيهِ .  
 Affaire — euse (Dr.) دَعْوَى قَضَائِيَّة .  
 Contentieux sm. (Dr.) مَشْهُوعُ الْقَضَايَا .  
 — administratif . مُنَازَعَاتُ إِدَارِيَّة .  
 — de l'État . قِسْمُ الْقَضَايَا فِي الدَّوْلَةِ .  
 Contentitif, ive adj. (Chim.) مُتَبَيَّنٌ •  
 مَائِكٌ .

Contention sf. (Chir.) تَنْبِيْثٌ ، إِشْكَالٌ  
 (طريقة تستعمل في العمليات الجراحية  
 لتثبيت قسم من الجسم في وضع معين) .  
 Appareils de — (Chir.) أَجْهَزَةٌ مُثَبِّتَةٌ .  
 Contention sf. نِزَاعٌ ، جِدَالٌ • تَوَكُّيْزُ أَثْبَاءَ .  
 Contenu sm. et adj. مُحْتَوَى • مَضْمُونٌ .  
 Le — d'un livre . مَوْضُوعُ كِتَابٍ .  
 — d'un jugement (Dr.) . مَقْضُونُ حُكْمٍ .  
 — de l'accusation . مَطْبُوقُ الْاِتِّهَامِ .  
 Analyse de — (Psycho.) تَحْلِيلُ  
 الْمُحْتَوَى (فهرسة العناصر التي يتفحصها اناج  
 ما ككتاب أو جريدة أو إذاعة الخ ..) .  
 Sentiment — . عَاطِفَةٌ مُكَيَّفَةٌ .  
 Contier vt. حَكَمَ • قَضَى • رَوَّى .  
 — fleurite . غَاوَل .  
 En — de belles . رَوَّى حِكَايَاتَ غَرِيبَةٍ .  
 S'en laisser — . اِنْخَدَعَ .  
 Contestabilité sf. تَنَازُعِيَّةٌ (قَابِلِيَّةٌ)  
 التَنَازُعِ أَوْ الْمَنَازَعَةِ .  
 Contestable adj. يُتَنَازَعُ فِيهِ ، قَابِلٌ لِلنِّزَاعِ •  
 يُتَنَاقَشُ .  
 Contestant, e adj. et s. مُخَاصِمٌ • مُنَازِعٌ .  
 Parties — es (Dr.) . اِلْخَصُومُ .  
 Contestataire adj. et s. رَافِضٌ •  
 مُعَارَضَةٌ • اِعْتِرَاضٌ •  
 نِزَاعٌ • خِصَامٌ • رَفْضٌ • رَفْضِيَّةٌ  
 — concernant l'exécution (Dr.)  
 إِنْشَكَالٌ فِي التَّنْفِذِ .  
 — née (Dr.) . نِزَاعٌ قَائِمٌ .  
 Sans — . بِلَا مُتَنَازَعَةٍ .  
 Conteste sf. خِصَامٌ ، نِزَاعٌ ، جِدَالٌ .  
 Sans — . بِلَا شَكٍّ ، بِلَا مُتَنَازَعٍ .  
 Contesté, e adj. مُتَنَازَعٌ فِيهِ ، مَوْضُوعُ نِزَاعٍ .  
 Contester vt. اِعْرَضَ عَلَى • نَازَعَ • خَاصَمَ • فَضَّ •  
 — un fait . أَنْكَرَ حَادِثًا .  
 Il aime — . يُحِبُّ الْجِدَالَ .  
 — sur, vt. نَاقَشَ فِي • جَادَلَ .  
 Conteur, euse s. قِصَّاصٌ • رَاوٍ • مُحَدِّثٌ •  
 مُؤَلِّفُ حِكَايَاتٍ .  
 Contexte sm. قَرِينَةٌ • نَصٌّ • كَامِلٌ (نَصٌّ)  
 لَا تَوَضُّعَ فِكْرَةٍ وَارِدَةٍ فِيهِ إِلَّا بِالرَّجُوعِ إِلَيْهِ  
 كَامِلًا أَيِ إِلَى مَا تَقْدَمُ الْفِكْرَةُ وَمَا لَحَنَ بِهَا .  
 Il résulte du — de l'article que ..  
 يَنْتَضِعُ مِنْ مَقْضُونِ نَصِّ الْمَادَّةِ أَنَّ .

Replacer un fait dans son — . أَثَرَلْ  
 حَادِثًا فِي سِيَاقِهِ التَّارِيخِيِّ .  
 Contexture sf. تَشَابُكٌ • تَلَاحُظٌ • بَنِيَّةٌ .  
 — des muscles . تَرَابُطُ أَجْزَاءِ الْعَصَلَاتِ .  
 — d'un discours . لُحْنَةُ عَقْلِيَّةٍ .  
 Contigu, e adj. مُجَاوِرٌ • مُلَاصِقٌ • مُتَجَاوِرٌ • تِلَاصِقٌ .  
 Idées — es . أَفْكَارٌ مُتَجَاوِئَةٌ .  
 Contiguïté sf. مُجَاسَاةٌ • تَجَاوُرٌ .  
 — spatiale . مُجَاوَرَةٌ .  
 — temporelle . مُعَاَصِرَةٌ • تَرَاوُسٌ .  
 — des maisons . تِلَاصِقُ الْمَنَازِلِ .  
 — des idées . تِمَاسُكُ الْأَفْكَارِ .  
 Continence sf. تَمْتَعٌ • حِفْظٌ .  
 Continent, e adj. مُتَمْتَعٌ • عَقِيفٌ •  
 حُصُورٌ .  
 Fièvre — e . حُمَّى مُشْتَبِهَةٌ .  
 Continent sm. قَارَةٌ .  
 Ancien — . أُورُوبَا وَآسِيَا وَافْرِيقِيَا .  
 Nouveau — . أَمْرِيكَا .  
 Retourner sur le — . عَادَ إِلَى الْبَاسِيَةِ .  
 Continental, e, aux . قَارِيٌّ • بَرِّيٌّ .  
 Climat — (Géog.) مَنَاسِخٌ قَارِيَّةٌ .  
 Plateforme — e . سَيْفُ الْقَارَةِ .  
 Continentalité sf. (Géog.) قَارِيَّةٌ (مَجْمُوعٌ)  
 مِيزَاتُ مَنَاسِخِيَّةٍ مُتَوَلِّدَةٍ عَنْ ضَعْفِ التَّأْثِيرَاتِ  
 الْبَحْرِيَّةِ فِي الْمَنَاطِقِ الرَّاقِعَةِ دَاخِلَ قَارَةٍ .  
 Contingence sf. جَوَازُ • اِخْتِمَالٌ .  
 — (Phil.) حَادِثٌ (كَائِنْ بَعْدَ أَنْ لَمْ يَكُنْ) .  
 • اِشْكَالٌ • حُدُوثٌ (يُوجَدُ بَعْدَ عَدَمٍ) .  
 — s pl. طَوَارِيءُ • عَوَارِضُ .  
 Contingent, e adj. et s. جَائِزٌ • مُحْتَمَلٌ .  
 • عَارِضٌ • طَارِئٌ • حَادِثٌ .  
 — sm. (Log.) قَضِيَّةٌ جَائِزَةٌ • قَضِيَّةٌ  
 مُمَكِّنَةٌ .  
 — (Milit.) سَوَقَةٌ مُتَكَرِّرَةٌ (مَجْمُوعٌ)  
 الْفَتَيَانِ الْمُدْعَوِينَ فِي يَوْمٍ وَاحِدٍ لِحِمَّةِ الْعِلْمِ) .  
 — s de forces armées (Milit.) وَحَدَاتُ  
 الْقُوَّاتِ الْمُسَلَّحَةِ .  
 — (Comm.) حِصَّةٌ • نَصِيبٌ .  
 Contingemment sm. (Dr. et Comm.)  
 نِظَامُ الْحِصَصِ ، تَعْيِينَ (حِصَّةٍ فِي تَوْزِيعٍ  
 بِضَائِعٍ) .  
 — . حَصْرُهُ تَقْبِضُهُ • تَوْزِيعٌ .  
 Contingenter vt. حَصَرَ • قَبَضَ • عَيَّنَ .  
 حِصَّةٌ [لِلْاِسْتِرَادِ أَوْ التَّرْوِيدِ] .

**Continu, e adj.** مُستمر • مطرد ، مُستمر .  
**Efforts — s** جهود متباعدة .  
**Travail —** عمل دائم .  
**Courant — (Elect.)** تيار مطرد .  
**Servitude — e (Dr.)** حق ارتفاق • مُستمر .  
**Journée — e** نهار كامل (نظام في توزيع الدوام اليومي لا يتوقف فيه العمل إلا وقتاً قليلاً عند تناول الغداء) .  
**— sm.** دائم ، مُستمر .  
**— linéaire (Math.)** متتابع خطي (مجموع النقاط في خط مستقيم) .  
**Continueur, trice s.** متابع ، مُستم ، مُكمل .  
**Continuation sf.** مُواصلة ، متابعة ، مُداومة .  
**— de la guerre** استمرار الحرب .  
**— d'une route** تطويل طريق ، مدّها .  
**Continuel, le adj.** دائم ، مُستمر • دوّوب .  
**Continuellement adv.** دوّماً ، باستمرار .  
**Continuer vt.** تابع ، داوم ، وأصل .  
**— son voyage** استأنف سفره .  
**— un mur** على جداراً .  
**— vi.** استمر ، دام .  
**Cette route continue jusqu'à** هذه الطريق تمتد إلى ...  
**Continuité sf.** اتصال واتصالية •  
**—** دوام ، استمرار .  
**Assurer la — d'une entreprise** أمن بقاء مشروع .  
**Solution de —** قطع العلة [بين أجزاء] .  
**Continûment adv.** دوّماً ، يلاً ، انقطاع ، باستمرار .  
**Continuum sm. (Phys.)** مجموعة •  
**—** اتصالية (مجموعة عناصر متجانسة في الميسور الانتقال باستمرار من واحد إلى آخر فيها) .  
**— espace-temps** مكان مُرّيع الأبعاد (قول في نظريات النسبية الذين يذهبون إلى أن المكان أربعة أبعاد يكون فيها الزمن بعداً رابعاً) .  
**Contondant, e adj.** راض •  
**Contorsion sf.** التواء • تقلص الوجه .  
**—** حركة بهلولانية • تشنج عضل .

**Contorsionner (Se —) vp.** التوى ، تولى .  
**— vt.** لوى ، عوج .  
**— son visage** غصن وجهه .  
**Contorsionniste s.** لواء • (بهلولان مشهور بلي أعضاء جسمه) .  
**Contour sm.** دائر ، محيط ، حد •  
**— d'une forêt** حدود غابة .  
**— d'une ville** نطاق مدينة .  
**Les — s d'une ville** ضواحي مدينة .  
**— s d'un fleuve** تعرجات نهر .  
**— apparent (Math.)** حد ظاهر .  
**Contourné, e adj.** مُتَوَكَّر • مُلتَفِت [يسار] .  
**Taille — e** قامة مشوّهة .  
**Style —** أسلوب متفصّل .  
**Contournement sm.** التفاف ، إحاطة .  
**Contourner vt.** أحاط ، التفت حول .  
**—** عوج ، لوى .  
**— une ville** طاف بمدينة .  
**— la loi** احتال على القانون .  
**— une difficulté** تفادى صعوبة ، دلّها .  
**Contraceptif, ive adj.** مانع الحمل .  
**Contraception sf.** منع الحمل [بوسائل اصطناعية] .  
**Contractable adj.** قابل للتعاقد .  
**Contractant, e adj. et s.** متعاقد .  
**Les parties — es** المتعاقدين .  
**Contracte adj. (Ling.)** مدغم .  
**Contracté, e adj. (Ling.)** مُدغم •  
**—** مُندمج ، مضموم إلى .  
**— (fig.)** مضطرب ، قلق .  
**Muscles — s** عضلات متوترة .  
**Contracter vt.** قبض • ، قلص • دغم •  
**— le visage** غصن الوجه .  
**Se —** تقلص ، تشنج • اندغم •  
**—** أنكمش .  
**Contracter vt.** أبرم ، تعاقد مع ، وقع عقداً .  
**— une assurance** عقد تأمين .  
**— une habitude** أدمن ، اكتسب عادة .  
**— une maladie** أصيب بمرض .  
**— des dettes** اقترض ، استدان .  
**Se —** انعقد .

**Contractif, ive adj.** قابض ، مُقلص .  
**Contractile adj. (Physiol.)** قَلْوص ، قابل للتقلص .  
**Contractilité sf.** قابلية التقلص .  
**Contraction sf.** تقلص ، انقباض ، انكماش • تشنج .  
**— (Ling.)** اندغام •  
**Contractuel, le adj. (Dr.)** تعاقدى ، مشروط .  
**— s.** موثقت متعاقد .  
**Contractuellement adv.** تعاقدياً .  
**Contracture sf.** تصلب • تحبب •  
**— (Physiol.)** تشنج .  
**— (Archit.)** ضيق أقل العمود .  
**Contracturer vt. (Archit.)** ضيق أصل عمود .  
**Contradictaire adj. et sm.** مُناقض ، مُعارض ، مُضاد ، مُخالف .  
**— légitime** ممثل قانوني للأسرة [في دعوى الأحوال الشخصية] .  
**Contradiction sf.** مناقضة • تناقض •  
**—** مُعارضة .  
**Être en —** ناقض نفسه .  
**Être en — avec** خالفت ، عارض .  
**Esprit de —** روح المعارضة ، ميل للمناقضة .  
**Principe de — (Philo.)** مبدأ التناقض (مثل استحالة السلب والایجاب معاً) .  
**Contradictoire adj.** مُناقض ، مُضاد ، نقض .  
**Opinions — s** آراء مُعارضة .  
**Débats — s (Dr.)** مُرافعة مُضروبة .  
**Jugement — (Dr.)** حكم مُضروي .  
**— (Log.)** مُحال ، خالف .  
**Contradictoirement, adv.** بالضد •  
**—** مُواجهة .  
**Juger —** قضى مُضروباً .  
**Contrainable adj.** يُكْرَه ، يُجبر ، مُمكن إجباره .  
**Contraignant, e adj.** مُجبر ، مُكْرَه ، قاصر • جبّري .  
**Contraindre vt.** أجبر ، أزم ، غصب •  
**— ses instincts** كتب غرائزه .

— qqn. à étudier . أَكْرَهَهُ عَلَى الدَّرْسِ .  
 Se — ضَبِطَ نَفْسَهُ ، قَسَرَهَا .  
**Contraint, e adj.** مُجْبَرٌ ، مُرْغَمٌ ،  
 — et forcé . تَحْتَ الضُّغْطِ وَالْإِكْرَاهِ .  
**Contrainte sf.** إجبار ، إرغام ، غُضْطٌ .  
 — sociale واجب اجتماعي .  
 — psychologique اكراه نفسي .  
 Mouvement de — حركة قسرية .  
 Sans — طوعاً ، بحرية .  
 Par — عن كرهٍ .  
 La — de la rime مُتَطَلِّباتُ القافية .  
 — (Dr.) ملاحظةٌ مُكْتَلَفَةٌ .  
 — par corps (Dr.) سجنٌ مَبْنِيٌّ [للمنع تَبَيُّهُ] .  
 — (Techn.) إرهابٌ آلي .  
**Contraire adj.** عَـدِيٌّ ، نَقِيضٌ .  
 Des vents — s رِيَّاحٌ مُتَضَادَّةٌ .  
 Deux jugements — s (Dr.) حُكْمَانِ مُتَنَاقِضَانِ .  
 Courir en sens — رَكَضٌ فِي إِيْجَاهِ مُعَاكِسٍ .  
 La preuve — أثباتٌ نَقِيضٌ .  
 Le vin nous est — البَيْدُ مُغَيِّرٌ بِنَا .  
 — à la vérité نَقِيضُ الْحَقِيقَةِ .  
 — aux règles du commerce لَأَحْوَالِ التِّجَارَةِ .  
 Dans le cas — فِي حَالَةِ الْمُعْكَسِ .  
 Le — sm. الْعَكْسُ ، الْعُضْدُ .  
 Au —, loc. adv. بِخِلَافِ ذَلِكَ ،  
 بِالْعَكْسِ .  
**Contrairement adv.** بِالْعَكْسِ ، عَكْلاً .  
 — à la règle خِلَافاً لِّلْقَاعِدَةِ .  
**Contralto sm. (Mus.)** رَتَانٌ (أَوْطَا صَوْتٌ) .  
 — نسويٌّ فِي الْغِنَاءِ .  
 — مُرْتَبَةٌ (صاحبة أَوْطَا صَوْتٍ نَسَوِيٍّ) .  
 — فِي الْغِنَاءِ .  
**Contrapuntique adj. (Mus.)** طِبَاقِيٌّ .  
 (مُتَعَلِّقٌ بِالطِّبَاقِ الْمَوْسِيقِيِّ) .  
**Contrapuntiste, contrapontiste,**  
**Contrepontiste sm. (Mus.)** مُلَحِّنٌ .  
 طِبَاقِيٌّ (بَارِعٌ فِي الطِّبَاقِ الْمَوْسِيقِيِّ) .  
**Contrariant, e adj.** مُعَاكِسٌ .  
 Homme — رَجُلٌ مُعَانِدٌ .  
 Une pluie bien — e مَطَرٌ مُزِجٌ .

**Contrarié, e adj.** مُتَغَيِّظٌ • مُعَاكِسٌ .  
 Projet — مَشْرُوعٌ مُعَارَبٌ .  
**Contrarier vt.** قَادَ • نَاوَأَ • أَخَاطَ .  
 — des couleurs عَاكَسَ الْوَلَوَانَ .  
 Se — تَضَادَ • تَعَاكَسَ .  
**Contrariété sf.** ضَبِيقٌ وَتَضَاقُيقٌ • مُضَابَقَةٌ ،  
 مُعَاكَسَةٌ ، مُخَالَفَةٌ • مَانِعٌ ، عَائِقٌ .  
 — de jugements تَعَارُضٌ أَحْكَامٍ .  
**Contrarotatif, ive adj. (Techn.)**  
 مُتَعَاكِسٌ الدَّوَرَانِ .  
**Contrastant, e adj.** مُضَادٌّ ، مُعَاكِسٌ •  
 مُبَايِنٌ ، مُتَفَارِقٌ .  
 Effets — s تَأْثِيرَاتٌ مُتَضَادَّةٌ .  
**Contraste sm.** تَضَادٌّ ، تَنَاقُضٌ • مُفَارَقَةٌ .  
 — d'éclairement تَبَايُنٌ التَّوْثِيرِ .  
 Régler le — ضَبِطَ التَّوْثِيرَ [فِي التَّلْفِيزِ] .  
 — des idées تَعَادُلُ الْأَفْكَارِ .  
 — (Ling.) صِلَةٌ نُطْقِيَّةٌ (صِلَةٌ بَيْنَ وَحْدَةٍ (Ling.)  
 صَوْتِيَّةٍ مَعْبُودَةٍ وَالْوَحْدَاتِ الْمَجَاوِرَةِ لَهَا) .  
**Contraster vi.** تَبَايَنَ • تَنَاقَضَ .  
 Couleurs qui contrastent الْوَلَوَانُ  
 تَضَادَ .  
 — vt. ضَادَ .  
**Contrat sm. (Dr.)** عَقْدٌ ، تَعَاهُدٌ • عَهْدٌ  
 [العَقْدُ] .  
 — administratif عَقْدٌ إِدَارِيٌّ (اتِّفَاقٌ  
 تَعْقِدُهُ إِدَارَةٌ رَسْمِيَّةٌ مَعَ مَوْسَّةٍ  
 خَاصَّةٍ لِّلْقِيَامِ بِأَشْغَالٍ عَامَّةٍ) .  
 — d'apprentissage اتِّفَاقِيَّةٌ تَتِمِّهِنُ  
 [أَوْ تَدْرِجُ] .  
 — de travail عَقْدُ حَمَلٍ (اتِّفَاقٌ يَرْبِطُ  
 صَاحِبَ حَمَلٍ بِعَمَالِهِ) .  
 Passer un — أَبْرَمَ عَقْدًا ، وَكَّعَ عَلَيْهِ .  
 Les signataires du — الْمُتَعَاهِدُونَ .  
 Remplir son — (fig.) وَفَّى بِعَهْدِهِ .  
**Contravention sf.** مُخَالَفَةٌ • غَرَامَةٌ [عَنْ  
 مُخَالَفَةٍ] .  
 Dresser une — à qqn. نَظَّمُ بِهِ  
 مَحْضَرٌ مُخَالَفَةٍ .  
**Contravis sm.** رَأْيٌ مُتَنَاقِضٌ [لَا سَبْقَ] .  
**Contre prép.** عَـدِيٌّ • فِي مُقَابِلِ .  
 Serré — sa poitrine مَشْدُودٌ إِلَى صَدْرِهِ .  
 S'élever — qqn. قَاوَمَهُ .  
 Agir — son gré تَصَرَّفَ عَلَى مَقْصَدٍ .

Lancer une balle — lui أَطْلَقَ رَمَاحَةً  
 فِي إِتْجَاهِهِ .  
 Remède — la toux دَوَاءٌ مُضَادٌّ لِلشَّعَالِ .  
 Nager — le courant سَبَحَ فِي إِتْجَاهِ  
 مُعَاكِسِ التَّيَّارِ .  
 S'appuyer — un arbre اسْتَدَّ إِلَى شَجَرَةٍ .  
 Pousser le lit — le mur دَفَعَ  
 بِالسَّرِيرِ قَرِيبَ الْحَائِطِ .  
 Tout — قَرِيبٌ جِدًّا ، لَمَسَ .  
 Par — غَيْرَ أَنْ • بِالْمُقَابِلِ .  
 Ci —, loc. adv. إِلَى جَانِبِ .  
 — sm. نَقِيضٌ .  
 Le pour et le — الدَّلِيلُ وَالنَّقِيضُ .  
 Soutenir le pour et le — أَيْدِ الْإِيجَابِ  
 وَالسُّلْبِ .  
 Peser le pour et le — وَازَنَ بَيْنَ الْحَصَنَاتِ  
 وَالنَّكَبَاتِ .  
**Contre-alizé adj. et sm.** رِيَّحٌ مُعَاكِسَةٌ  
 (رِيَّحٌ تَهْبُ بِأَطْرَافٍ مِنْ خِلَافِ الْاِسْتِواءِ) .  
**Contre-accusation sf.** شَكْوَى مُقَابِلَةٍ .  
**Contre-allée sf.** مَسَرٌّ جَانِبِيٌّ .  
**Contre-allumage sm.** رَدَّةُ الْإِشْعَالِ .  
**Contre-amiral sm. (Mar.)** عَسِيدٌ بَحْرِيٌّ .  
**Contre-appel sm.** مُنَادَاةٌ تَأْكِيدِيَّةٌ ،  
 تَعَقُّدٌ مُعَاكِسٌ .  
**Contre-assurance sf.** تَأْمِينٌ مُضَادٌّ ،  
 تَأْمِينٌ التَّامِينِ .  
**Contre-attaque sf.** مُهْجُومٌ مُعَاكِسٌ .  
**Contre-attaquer vt.** قَاوَمَ بِمُهْجُومٍ .  
**Contre-aveu sm.** إِفْرَارٌ مُخَالَفٌ [لِلْإِقْرَارِ سَابِقٍ] .  
**Contrebalancer vt.** وَازَنَ ، حَادَلَ ، سَاوَى .  
 — هَزَنِي بِهِ .  
 Les avantages contrebalancent les  
 inconvénients الْحَصَنَاتُ تُعَوِّضُ عَنْ  
 النِّكَبَاتِ .  
**Contrebande sf.** تَهْرِيبُ بَضَائِعٍ •  
 بَضَائِعُ مَهْرَبَةٍ .  
**Contrebandier, ère adj. et s.** مُهْرَبٌ  
 [بَضَائِعٍ] .  
 Navire — سَفِينَةٌ تَهْرَبُ .  
 Contrebas (En —) loc. adv. تَحْتَ ،  
 فِي مُسْتَوًى أَدْنَى .  
 Regarder en — نَظَرَ مِنْ أَعْلَى إِلَى أَسْفَلِ .

Contrebasse sf. (Mus.) كونتراباس (نوع) من الكمان الكبير.

— كونتراباسي (حازف كونتراباس).

Contrebassiste s. كونتراباسي (حازف كونتراباس).

Contrebasson sm. زمخّر (زمزار ذو انبوبة خشبية مزدوجة ولم تغلني ملنر).

Contrebatterie sf. (Milit.) ميدانية مضادة، قذاف مضاعف.

Contrebattre vt. تصدّى للضغف • قاوم.

Contre-blais (A —) loc. adv. بالمقوس.

Contre-bourgeon sm. (Bot.) برعم احتياطي (زمنّة خفية تكون في قاعدة الفص وتنمو متأخرة عندما يلف البرعم الأصلي).

Contre-boutant sm. دعامّة مائلة.

Contre-bouter ou Contre-buter vt. دعم — [جداراً]، استند، استند.

Contrecarrer vt. تعدّى لـ، ضاد، عارض • أعاق.

Contre-caution sm. (Dr.) ضامن الكليل.

Contrechamp sm. (Cinéma) عكس المشهد (تصوير مشهد من جهة معاكسة لتصويره أولاً).

Contre-chant sm. (Mus.) طباق (لحن) يضاف الى آخر على سبيل المصاحبة.

Contre-charge sf. ثقالة.

Contre-charme sm. تعويذة، مبطّل السحر.

Contre-chassis sm. (Techn.) هيكل رديف (هيكل يلمن بأخر طلباً للتمتين).

Contreclef sf. (Archit.) جبار الفلتق (حجر يوضع الى جانب الفلتق او مفتاح القيد).

Contrecoeur sm. (Constr.) جدار المؤيدة [الداخلية].

— خنط داخلي (سيكة مكوّنة توضع داخل نقاط الخطوط الحديدية لتحويل القنارات).

Contrecoeur (A —) loc. adv. كرامة • قسراً، على مضض.

Contrecoup sm. ارتداد صدمة، صدمة • ردّة فعل.

Subir les — s. تتحمّل العواقب.

Par — بطريقة غير مباشرة.

Contre-courant sm. تيار مضاد.

Naviguer à — (Mar.) أبخر في اتجاه • مأكس لتيار.

Contre-courbe sf. (Archit.) قوسان متظاهرتان.

Contre-cousinet sm. (Techn.) مضبّت المبرم (قطعة معدنية تثبت مبرم الجذع الثقل في الوادة).

Contredanse sf. رقصة الكندريل • موسيقى الكندريل • مخالفة.

Contre-déclaration sf. تصريح مضاد، نقض إقرار سابق.

Contre-défense sf. دفاع احتياطي.

Contre-dénonciation sf. (Dr.) إعلان المحجوز لديه.

Contre-digue sf. سد ساند ناقص، عارض • خطأ، كذب • Ses actes contredisent ses paroles أعماله تخالف أقواله.

Se — تناقض.

Contredisant, e adj. ناقض، معاكس • محبّ المعارضة.

Contredit sm. (Dr.) مناقضة، اعتراض • أكيداً، بلا شائكة، لا ريب، لا جرم.

Sans —, loc. adv. قطر، بقعة، ضغف.

Contrée sf. مبادلة، مقابضة • في نظير ذلك.

Contre-échange sm. ماسكة • حزقة، حزقة مقابلة.

Contre-écrou sm. (Techn.) حزقة • كهربائية مضادة.

Contre-électromotrice adj. f. (Elect.) نسخة بضمنة.

Contre-empreinte sf. تحقيق مضاد، سمع شهود الشقي.

Faire la — (Dr.) كنفية عاطلة • كنفية غير عملة بالشراب.

Contre-épreuve sf. (Arts graph.) مسودة معكوسة.

— تجربة عكسية.

Contre-espallier sm. (Agric.) مستند • سلكي.

Contre-espionnage sm. مقاومة الجاسوسية.

Contre-essai sm. تجسّرية مضادة.

Contre-expertise sf. معاينة مضادة.

Contre-extension sf. (Méd.) تضاد التشنيد، مدّ مقابل.

Contrefaçon sf. تزوير، تزيف • تقليد • عمل مزيف • نسخة مقلدة.

Contrefacteur sm. مزوّر، مؤزّف • مقلد.

Contrefaction sf. تزوير نقد، تزيف.

Contrefaire vt. زوّر، زيف • قلّد • غير صوت.

— la voix • تظهر بالحنون.

— la folie • تتكرّر.

Se — مزوّر • مقلد.

Contrefait, e adj. قائمة مشنوعة.

Taille — c • صنف مزوّد وج.

Contre-fenêtre sf. داعم الحديد.

Contre-fer sm. (Techn.) رمي مضاعف.

Contre-feu sm. (Milit.) قنر مؤيدة • نار مضادة (نار توقد في منطقة ما لاحداث فراغ أمام حريق عام).

— d'une cheminée • دعامّة مائلة • دعامّة السقف.

Contre-fiche sf. سخر • استهتر.

Je m'en contrefiche • لا أبا لي.

Contreficher (Se —) vt. ضد التيار • عكس الاتجاه.

Contre-fil sm. بالقلب • بالعكس.

Λ —, loc. adv. شريحة [من منطقة الكل].

Contre-filet sm. كنف (دعامّة) • حافظ أو مبني.

Contrefort sm. (Archit.) خاضرة جبل (ملتقى قمة منسطة الارتفاع بقمة رئيسة).

— (Géog.) عقيبة • قطعة جلد قاسية داخل مؤخر.

— d'une chaussure • الهذاء المحيط بالعقب.

Contre-foulement sm. جريان مضاعف.

Contrefoutre (Se —) vp. سخر • فزي.

Contre-garde sf. حصن داعم.

Contre-greffe sf. (Agric.) تطعيم احتياطي.

**Contre-haut** (*En —*) loc. adv. في مُشْتَرَى أَهْلِي.  
**Regarder en —** — نظر من أسفل إلى أعلى.  
**Contre-indication** sf. (*Med.*) تضاد الاستطباب.  
**Contre-indiqué, e** adj. عَظِيمٌ صَالِحٌ، غَيْرُ مُرْغَبٍ فِيهِ.  
**Contre-indiquer** vt. حَذَّرَ مِنْ.  
**Contre-interrogatoire** sm. استجواب مُضَادٌّ.  
**Contre-jour** sm. inv. نور مُعَاكِسٌ.  
**À —**, loc. adv. بِمُعَاكَسَةِ الضَّوئِ.  
**Contre-lettre** sf. (*Dr.*) سَتَدٌ مُضَادٌّ، وَرَقَةٌ الْفَيْدِ (مِنْدَ سَرِّي يَلْغِي سَتَدًا أَوْ اتِّفَاقًا ظَاهِرًا).  
**Contremaitre, esse** s. رَئِيسُ عَمَالٍ.  
**Contre-mandat** sm. (*Dr.*) تَوْكِيلٌ مُلْغٍ لآخر.  
**Contremandement** sm. أَمْرٌ مُبْطِلٌ [لأَمْرِ سَابِقٍ].  
**Contremander** vt. أَبْطَلَ، غَيَّرَ، نَقَضَ. — un ordre أَلَى أَمْرًا.  
**Contre-manifestant, e** s. مُظَاهِرٌ مُعَاكِسٌ.  
**Contre-manifestation** sf. مُظَاهَرَةٌ مُضَادَّةٌ.  
**Contre-manifester** vi. تَظَاهَرُ عَكْسِيًّا.  
**Contremarche** sf. نَكْصٌ، سَبَرٌ مُعَاكِسٌ، رُجُوعٌ عَلَى الْأَقْدَامِ • وَاجَهَةٌ دَرَجَةٍ.  
**Contremarque** sf. تَأْثِيرَةٌ ثَانِيَةٌ • تَذَكُّرَةٌ مُوقَّتَةٌ [لِخُرُوجٍ مِنْ حَضَلَةٍ وَلِرُجُوعٍ إِلَيْهَا]. — d'un bracelet دَمْعَةٌ رِيوَارٌ ثَانِيَةٌ.  
**Contre-marquer** vt. أَشْرَ ثَانِيَةً • دَمَعُ ثَانِيَةً.  
**Contre-mémoire** sm. إِبْجَابَةٌ عَنْ مَذَكُّرَةٍ.  
**Contre-matrice** sf. قَالِبٌ مُعْكَوسٌ.  
**Contre-mesure** sf. تَبْخِيرٌ مُعَاكِسٌ. — loc. adv. (*Mus.*) بِشُلُودٍ.  
**Contre-mine** sf. لَقَمٌ مُعَاكِسٌ. — مَكِيدَةٌ مُضَادَّةٌ.

**Contre-miner** vt. حَقَرُ مُلَقَمًا مُعَاكِسًا • لَقَمَ لَقَمًا مُعَاكِسًا.  
**Contre-mot** sm. كَلِمَةٌ مُرَوَّرَةٌ.  
**Contre-mur** sm. جِدَارٌ دَامِمْ.  
**Contre-murer** vt. دَعَمَ جِدَارًا [بِأَخَرٍ].  
**Contre-offensive** sf. هُجُومٌ مُعَاكِسٌ.  
**Contre-ordre** sm. أَمْرٌ مُعَاكِسٌ • إِطْلَالٌ أَمْرٍ.  
**Contre-ouverture** sf. مَتَنَقِّدٌ مُقَابِلٌ لِأَخَرٍ • شِقٌّ مُقَابِلٌ.  
**Contrepartie** sf. ثَمَنَةٌ سِجِلٌ • رَأْيٌ مُعَاكِسٌ • عِيُوضٌ فِي مُقَابَلٍ، بِمُقَابَلٍ.  
**En —** اشْتَرَى [أَوْ بَاعَ] مَا هُوَ تَوَكِّلٌ فِيهِ.  
**Faire la —** أَبْدَى الرَّأْيَ الْمُخَالَفَ.  
**Soutenir la —** خُطِرَةٌ مُضَادَّةٌ.  
**Contre-pas** sm. inv. (*Milit.*) الْفَيْطُ.  
**Contre-passation** sf. (*Dr.*) قَبْدٌ مُضَادٌّ، قَبْدٌ عَكْسِيٌّ.  
**Contre-passer** vt. (*Dr.*) رَدَّ السَّندَ لِصَاحِبِهِ • أَمْلَحَ قَبْدًا.  
**Contre-pente ou Contrepente** sf. مُنْحَدَرٌ مُدْبِرٌ.  
**Contre-performance** sf. (*Sports*) نَتِيجَةٌ مُخْتَبَةٌ. — وَزَنٌ، عَادَلٌ.  
**Contre-peser** vt. إِبْدَالِيَّةٌ • (تَبْدِيلُ) مَوَاقِعِ الْحُرُوفِ الْأُولَى فِي كَلِمَتَيْنِ أَوْ أَكْثَرٍ.  
**Contrepèterie** sf. عَكْسِيٌّ طَرِيقُ (الطَّرِيقَةُ (طَرِيقُ بَيْتِهِ كَلَابُ الصَّيْدِ لِإِثَارَةِ الطَّرِيقَةِ). قَبِيضٌ، عَكْسٌ.  
**Contre-pied** sm. (*Chasse*) — نَاقِضٌ رَأْيًا، خَالِفٌ.  
**Prendre le — d'une opinion** عَكْسًا.  
**À —**, loc. adv. صَنَعَ الْمَعَاكِسَ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ الثَّالِيَةِ).  
**Contre-placage** sm. [خَشَبٌ] مُعَاكِسٌ (الْوَلَحُ مِنَ الْخَشَبِ تُتَأَلَّفُ مِنْ لَصَقِ شَرَايِعَ مِنَ الْخَشَبِ عَلَى أَنْ تَكُونَ إِجَاهَاتِهَا مُتَمَاكِسَةً).  
**Contre-plaquer** vt. أَلَصَقَ الْمَعَاكِسَ.  
**Contre-plongés** sf. (*Cinéma*) تَصَوُّرٌ صُورِيٌّ (لِنُغْدِ الصُّورِ مِنْ أَسْفَلٍ إِلَى أَعْلَى).

**Contrepoids** sm. ثِقَالَةٌ • رِجَازَةٌ • ثِقْلٌ مُوَازِنٌ • عِيُوضٌ عَصَا الْبَهْلَوَانِ.  
**Faire — à qqn.** وَازَنَهُ.  
**Contre-poil** (*A —*) loc. adv. فِي إِتِّجَاهِ مُعَاكِسٍ لِلشَّعْرِ • بِالْعَكْسِ غَاظَهُ • أَسْطَهَ.  
**Prendre qqn. à —** طَبَّقَ (لِشَحْنِ) بِضَافٍ إِلَى آخَرٍ عَلَى سَبِيلِ الْمَصَاحِبَةِ. طَبَاقِيَّةٌ • (قِطْعَةٌ مُوَلَّغَةٌ عَلَى طَرِيقَةِ الطَّبَاقِ).  
**Contre-pointe** sf. ظَهَرُ الشَّيْءِ [فِي الشَّيْءِ] • مُسَابِقَةٌ نَقْطَةُ التَّوَكُّيزِ • (نُقْطَةٌ ثَابِتَةٌ فِي دَوَلَابِ الْخِرَاطَةِ تَزَكُرُ عَلَيْهَا الْقِطْعَةُ الْمَشْغُولَةُ).  
**Contrepointiste** sm. v. Contrapuntiste. نِيرِيَانِي • ضَيْدُ السَّمِّ • قَبْلَاءُ نَاجِيعٍ.  
**Contrepoison** sf. بَابٌ ثَانِيٌ، بَابٌ رَدِيفٌ [لِمُلْغِ الْمَوَدِّ وَتَخْفِيفِ الْفَضْجَةِ].  
**Contre-préparation** sf. (*Milit.*) تَمْهِيدٌ مُعَاكِسٌ (مَدْفَعَةُ الثَّانِيَةِ مِنْهَا تَفَكِّيكُ جِهَةِ الْعَدُوِّ الْمَهَاجِمَةِ).  
**Contre-prestation** sf. ضَرُورَةُ الْمَقَابَضَةِ (ضَرُورَةُ مَقَابِضَةٍ مَا يُعْطَى مِنْ اِتِّجَاعٍ بِإِتِّجَاعٍ آخَرَ بِقَدَمٍ لِمُعْطَى فِي نِظَامٍ عَدَدُ مِنَ الْجَمْعَاتِ).  
**Contre-projet** sm. مَشْرُوعٌ عَكْسِيٌّ.  
**Contre-promesse** sf. نَقْضُ الْوَعْدِ.  
**Contre-proposition** sf. اقْتِرَاحٌ مُعَاكِسٌ.  
**Contre-protestation** sf. احْتِجَاجٌ عَلَى احْتِجَاجٍ.  
**Contre-rail** sm. (*Chemin de fer*) سِكَّةٌ دَاحِيَةٌ.  
**Contre-reconnaissance** sf. (*Milit.*) اسْتِغْلَاحٌ مُعَاكِسٌ.  
**Contre-réforme** sf. مُعَارَضَةٌ [لِإِصْلَاحٍ].  
**Contre-remboursement** sm. مُقَابَلٌ الدَّائِعِ.  
**Contre-révolution** sf. ثَوْرَةٌ مُضَادَّةٌ.  
**Contre-révolutionnaire** adj. et s. نَصِيرُ الثَّوْرَةِ الْمُضَادَّةِ.

**Contre-ruse** sf. حيلة مُضادة .  
**Contre-sabot** sm. (Mar.) مِصْرَاعُ كَرَّةِ السَّيْفِ .  
**Contre-saison** sf. غَيْرُ الْوَسْمِ .  
**Contre-salut** sm. رَدُّ التَّحِيَّةِ .  
**Contrescarpe** sf. (Fortif.) مُنْحَدَرٌ خَارِجِيٌّ [في الخندق] .  
**Contreseing** sm. (Dr.) تَوْفِيعٌ مُصَدَّقٌ (توقيع يؤيد توقيعاً آخر) .  
**Contresens** sm. تَعْبِيرٌ مُعْكَوسٌ • تَفْسِيرٌ خَاطِئٌ • انْتِجَاعٌ مُعَاكِسٌ • لَا مُنْطَفِئِي .  
**À —, loc. adv.** بِالْمُقَابِلِ ، بِالْمُعْكَوسِ .  
**Contresignataire** adj. et s. مُؤَشِّرٌ • مُصَدِّقٌ عَلَى تَوْفِيعٍ .  
**Contresigner** vt. أَشْرَعَ • مَدَّقَ عَلَى تَوْفِيعٍ .  
**Contre-taille** sf. نَقْشَةٌ مُخَالِفَةٌ • نَقْشَةٌ ثَانِيَةٌ .  
**Contretemps** sm. عَاقِقٌ ، مَانِعٌ ، ظَرْفٌ طَارِئٌ .  
**À —, loc. adv.** فِي قَبْرِ حَيْلِهِ .  
**Contre-terrorisme** sm. مُقَاوَمَةُ الْإِرْهَابِ [بِالْإِرْهَابِ] .  
**Contre-terroriste** adj. et s. مُقَاوِمُ الْإِرْهَابِ [بِالْإِرْهَابِ] .  
**Contre-timbre** sm. (Dr.) خَاتَمُ الطَّابِعِ [لِلتَّحْدِيدِ قِيَمَتِهِ] .  
**Contre-tirer** vt. تَرَسَّمَ ، نَسَخَ • صَنَعَ • سَوَّدَ مُعْكَوِمَةً .  
**Contre-torpilleur** sm. مُدْمِرَةٌ ، مُطَارِدَةٌ • النُّفَاقَةُ .  
**Contre-transfert** sm. (Psycho.) نَقْلَةٌ عَكْسِيَّةٌ (مجموع الانفعالات والعواطف التي يحس بها الطبيب المحلل نحو المريض) .  
**Contretype** sm. نُسْخَةٌ مُسَوَّدَةٌ • كَلِيشِيَّةٌ سَلْبِيَّةٌ .  
**Contre-valeur** sf. عَوَضٌ ، مُقَابِلُ الْقِيَمَةِ .  
**Contrevallation** sf. اسْتِحْكَامُ الْحَاصِرِينَ .  
**Contre-vapeur** sf. عَكْسُ الْبُخَارِ .  
**Contrevenant, e s.** مُخَالِفٌ .  
**Contrevénir [à] vt.** (Dr.) ارْتَكَبَ مُخَالَفَةً .  
**Contrevent** sm. صَقْنٌ شَبَّكَ ، مِصْرَاعٌ • دَاعِيَةٌ مُنْحَرِفَةٌ [في هيكل سفينة] .  
**Contreventement** sm. (Techn.) هَيْكَلٌ مُقَوَّمٌ (تركيب خاص في هيكل البناء) .

**Contreventer** vt. (Techn.) وَطَّدَ [بِهَيْكَلٍ] • مَقَوَّمٌ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ .  
**Contre-vérité ou Contrevérité** sf. أَكْذُوبَةٌ • خِلَافُ الْحَقِّيقَةِ .  
**Contre-visite** sf. مُعَابَاةٌ تَأْكِيدِيَّةٌ (مُعَابَاةٌ يَفْعَمُ بِهَا طَبِيبٌ لِتَأْكِيدِ مَنْعَابَةٍ أَوَّلَى قَامَ بِهَا زَيْلٌ لَهُ) .  
**Contre-voie** sf. طَرِيقُ التَّوَاوِي • (طَرِيقٌ مُوَازِيَةٌ لِلْخَطِّ الَّذِي يَسِيرُ عَلَيْهِ الْقِطَارُ) .  
**A —** عَكْسُ الطَّرِيقِ الْمَأْلُوفِ .  
**Contribuable** adj. et s. مُكْتَلَفٌ .  
**Contribuant** sm. مُسَاعِدٌ ، مُسَهِّمٌ فِي .  
**Contribuer [à] vt.** أَدَّى إِلَى ، سَاعَدَ فِي .  
**—** دَفَعَ ضَرِيَّةً .  
**L'argent contribue au bonheur des gens** الْمَالُ يَسْتَرْ إِشْعَادَ النَّاسِ .  
**— au succès d'une entreprise** فِي نَجَاحِ مَشْرُوعٍ .  
**Contributif, ive** adj. (Dr.) ضَرَائِجِي • أَشْهَامِي .  
**—** طَاقَةٌ ضَرِيْبِيَّةٌ .  
**Capacité —ive** نَصِيبُ السَّامِعَةِ .  
**Part —ive** إِسْهَامٌ ، مُشَارَكَةٌ • ضَرِيْبَةٌ ، غَرَامَةٌ .  
**Contribution** sf. إِسْهَامٌ ، مُشَارَكَةٌ • ضَرِيْبَةٌ ، غَرَامَةٌ .  
**—** أَشْرَكَ فِي طَلَبِ خِثْمَةٍ .  
**Mettre à —** مَحْزَنَ ، مَسَّحَ .  
**Contristant, e** adj. أَحْزَنٌ ، أَغْمَرٌ • حَزَنٌ ، أَهْمٌ .  
**Contrister** vt. حَزَّنَ ، أَهَمَّ .  
**Se —** نَادَمَ ، مُنْجَحِقَ الْقَلْبِ .  
**Contrit, e** adj. نَدَمٌ وَنَدَامَةٌ ، تَوْبَةٌ • تَأْنِيبٌ صَمِيرٌ .  
**Contrition** sf. يَرَأَقٌ ، قَابِلٌ لِلْمُرَاقَبَةِ [أَوْ لِلْمُرَاجَعَةِ] .  
**Contrôlable** adj. مُقَابِلٌ .  
**Contro-latéral, e, aux** adj. (Méd.) شَكْلٌ مُقَابِلٌ .  
**Paralyse — e** تَغْيِيشٌ ، مُرَاقَبَةٌ • تَدْقِيقٌ • مَكَانُ التَّغْيِيشِ .  
**Contrôle** sm. دَمْنَةٌ رَسْمِيَّةٌ (سَمَةٌ تَوْضَعُ عَلَى الْمَصْغُوطَاتِ) .  
**—** مُرَاقَبَةُ النِّقْدِ (Dr.) • فَحْصُ صُلْبِ .  
**— des changes** سَجَلٌ • دَوْنٌ عَلَى السَّجَلِ .  
**Porter sur le —** سَجَلٌ • دَوْنٌ عَلَى السَّجَلِ .

**Le — de soi-même** ضَبْطُ النَّفْسِ .  
**— des naissances** تَحْدِيدُ النِّسْلِ .  
**Contrôlé, e** adj. مُرَاجَعٌ ، مُرَاقَبٌ ، مُفْتَشٌّ .  
**Contrôler** vt. تَنْفَحْصُ ، حَقَّقَ فِي • رَاقَبَ • سَيَّطَرَ عَلَى .  
**— les renseignements** دَقَّقَ فِي الْمَعْلُومَاتِ .  
**— l'argenterie** دَمَّنَ الْفِضَّةَ .  
**— la conduite de qqn.** نَقَدَ تَصَرُّفَهُ .  
**— le poids** رَاجَعَ الْوِزْنَ .  
**— un texte sur l'original** قَابَلَ بَيْنَ نَصَرٍ وَأَصْلِهِ .  
**Se —** ضَبْطَ نَفْسَهُ .  
**Contrôleur, euse** s. مُرَاقِبٌ • مُدَقِّقٌ • مُفْتَشٌّ .  
**Appareil —** جِهَازُ الْمُرَاقَبَةِ [أَوْ الْمُرَاجَعَةِ] .  
**Controler** sm. آلَةٌ مُرَاقِبَةٌ .  
**Contrordre** sm. v. **Contre-ordre** مُخْتَرَعٌ ، مُلْقَى • نَبَأٌ مُخْتَلَقٌ .  
**Controuvé, e** adj. انْخَرَعَ ، لَقِيَ ، اخْتَلَقَ .  
**Nouvelle — e** يُجَادَلُ ، يُنَاقَشُ ، قَابِلٌ لِلْمُجَادَلَةِ [أَوْ لِلْمُنَازَعَةِ] .  
**Controuver** vt. انْخَرَعَ ، لَقِيَ ، اخْتَلَقَ .  
**Controversable** adj. يُجَادَلُ ، يُنَاقَشُ ، قَابِلٌ لِلْمُجَادَلَةِ [أَوْ لِلْمُنَازَعَةِ] .  
**Controverse** sf. مُجَادَلَةٌ ، مُنَاقَشَةٌ ، مُنَازَعَةٌ • خِلَافٌ ، مُنَازَعَةٌ .  
**Controversé, e** adj. مُنَازَعٌ فِيهِ • مُجَادَلٌ فِيهِ .  
**Controverser** vt. جَادَلَ ، نَاقَشَ ، نَاقَرَ • شَكَّكَ فِي .  
**Controversiste** s. مُجَادِلٌ [فِي الدِّينِ] .  
**Contumace** sf. (Dr.) غَيْبِيَّةٌ ، تَغْيِيبٌ • مُنْهَمٌ غَائِبٌ .  
**— sm.** غِيَابِيَّةٌ .  
**Par —** حَضَرَ أَمَامَ الْقَاضِي بَعْدَ الْحُكْمِ عَلَيْهِ غِيَابِيَّةً .  
**Purger sa —** حَضَرَ أَمَامَ الْقَاضِي بَعْدَ الْحُكْمِ عَلَيْهِ غِيَابِيَّةً .  
**Contumax s. v. Contumace.** مُتَكَبِّرٌ غِيَابِيَّةً .  
**Contumacé, e** adj. (Dr.) مُتَكَبِّرٌ غِيَابِيَّةً .  
**Contumacial, e** adj. (Dr.) مُتَكَبِّرٌ غِيَابِيَّةً .  
**(Procédure — e)** مُتَرَضِّضٌ .  
**Contus, e** adj. رَضٌ ، كَدْمَةٌ • صَاحَةٌ • (وَرَمٌ فِي الْعِظْمِ مِنْ صَلَمَةٍ أَوْ حَفَّةٍ أَوْ نَحْوِهَا) .  
**Contusion** sf. رَضٌ ، كَدْمَةٌ • صَاحَةٌ • (وَرَمٌ فِي الْعِظْمِ مِنْ صَلَمَةٍ أَوْ حَفَّةٍ أَوْ نَحْوِهَا) .  
**Contusionner** vt. رَضَ ، كَدَّمَ .



**Conurbation sf. (Géog.)** • مدينة وأرباضها •  
مُدُن مُتجاورة .

**Convaincant, e adj.** • مُقْنِع • قَصِيح •  
Preuve — e • دَلِيل مُقْنِع •

**Convaincre vt.** • اقْنَع • افْتَحَم •  
Se — • افْتَحَمَ •

**Convaincu, e adj.** • مُقْنَع • واثق من •

**Convalescence sf.** • نَقَاة • إِبْلال •  
— • دَوْر النَقَاة • عَطْلَة النَقَاة •

**Convalescent, e s. et adj.** • نَاقِه • مُشَابِل •  
لِقَاء • نَقَامِي •

**Convalidation sf. (Dr.)** • إِعَادَة إِبْتَاء •  
— du mariage • تَجْدِيد الرِّضَى عَنْ زَوَاج •

**Convection ou Convection sf. (Phys.)** •  
حَمَلٌ حَرَارِي (انتقال الحرارة من جزء  
من السائل أو الغاز إلى جزء آخر) •  
— (Géog.) • إِنْقِاعِ المَوَاءِ السَّاحِنِ •

**Convenable adj.** • مُلَاسِم • مُوَلِّق • لَاقِق •  
Moment — • وَقْتُ مَنَاسِبِ •

**Salaire —** • مَرْتَبَ كَافٍ •

**Juger —** • اشْتَحَنَ •

**Tenuc —** • زَيِّ مُحْتَشِمِ •

**Le —** • المَوْفِق •

**Il est — que** • يَلِيْقُ أَنْ •

**Le plus —** • الأَوْفَى •

**Convenablement adv.** • بِإِيَاةٍ •  
Il est payé — • يُلْفَعُ لَهُ كِفَايَةً •

**Convenance sf.** • تَوَافُق • تَلَاوُم •  
تنَاسُب • إِيَاة •

**Trouver une chose à sa —** • وَجَدَ أَمْرًا —  
سَوَافِقًا لَهُ •

**Congé de — personnelle** • عَطْلَةٌ  
لِشُؤْنٍ خَاصَةٍ •

**Mariage de —** • زَوَاجٌ مُنْتَفَعَةٌ •

**Les — s** • السَّجَامَلَاتِ • الْبَيَاقَاتِ •

**Braver les — s** • تَحَدَّى التَّقَالِيدَ •

**Il est d'une — parfaite** • هُوَ ذُو  
أَدَبٍ تَامٍ •

**Convenir [de, à] vt.** • اتَّفَقَ • مَعَ •  
اِشْتَرَفَ •

**Cela vous convient** • هَذَا مَرَامُكَ •

**Si cette offre vous convient** • إِذَا تَنَاسَبَ  
هَذَا الْعَرَضُ •

**L'attribut convient au sujet** المحْمُولُ  
بِطَائِقِ الْمُسْتَدَلِّ إِلَيْهِ •

**Ils conviennent de partir ensemble** اتَّفَقُوا عَلَى الذَّهَابِ مَعًا •

**Il convient de** يَلِيْقُ أَنْ • يُوَافِقُ أَنْ •

**Ce qu'il convient de dire** مَا يَجْدُرُ  
ذِكْرُهُ •

**— de son erreur** اقْتَرَفَ يَحْتَلَاهُ •

**Se —** تَرَاضَى • تَوَافَقَ •

**Convent sm.** • مُوسْتَرٌ مَسُونِي (جمعية)  
الْبَنَاتِيْنَ الْأَحْرَارِ الْعُصْمِيَّةِ •

**Conventicule sf.** • جَمْعِيَّةٌ سِرِّيَّةٌ لِلتَّامِرِ  
عَلَى الدَّوْلَةِ •

**Convention sf.** • اِتِّفَاقٌ • مُشَارَعةٌ • تَعَاهُدٌ •  
— • جَمْعِيَّةٌ تَأْسِيسِيَّةٌ •

**—** • مُوسْتَرٌ يَرْوِبُ (اجتماع حزبي في  
الولايات المتحدة لاختيار مرشح الرئاسة) •

**— à titre onéreux** اِتِّفَاقٌ يَعْوِضُ •

**— matrimoniale** عَقْدُ زَوَاجٍ •

**Les — s de la paix** شُرُوطُ الْمُلْحَاحِ •

**Les — s du théâtre** تَقَالِيدُ الْمَسْرَحِ •

**Les — s sociales** الْأَعْرَافُ الْاجْتِمَاعِيَّةُ •

**De —, loc. adv.** عُرْفِي • اصْطِلَاحِي •

**Langage de —** لُغَةٌ اصْطِلَاحِيَّةٌ •

**Sauf — contraire** مَا لَمْ يُتَّفَقْ عَلَيْهِ  
فَعَبْرَ ذَلِكَ •

**Conventionalisme ou** •

**Conventionnalisme sf. (Philo.)** •  
تَقَالِيدِيَّةٌ (تَحْسَنٌ بِالتَّقَالِيدِ) • اصْطِلَاحِيَّةٌ •

**Conventionné, e adj.** • مُتَعَاهِدٌ •  
(مرتبط بالضمان الاجتماعي بتعاقد  
لتأدية خدمات بأسعار محددة) •

**Conventionnel, le adj.** • اِتِّفَاقِي •  
اصْطِلَاحِي •

**Signe —** مُصْطَلَحٌ • إِشَارَةٌ اصْطِلَاحِيَّةٌ •

**Conventionnellement adv.** • اِتِّفَاقًا •  
رِئَاءَ عَلَى اِتِّفَاقٍ • اصْطِلَاحِيًّا •

**Conventionnement sm.** اِتِّفَاقٌ طِبِّيٌّ (اتفاق  
يَمُتُّ بَيْنَ أَطِبَاءٍ وَمَوْسُتَاتِ حَكُومِيَّةٍ) •

**Conventualité sf.** دِيرِيَّةٌ • رُهْبَانِيَّةٌ (حالة)  
مَوْسَسَةٍ دِينِيَّةٍ خَاضِعَةٍ لِنِظَامٍ •

**Conventuel, le adj.** دِيرِي • رُهْبَانِي •  
(متعلق بدير أو رهبان) •

**Vie — le** حَيَاةُ الدِّيَرِ •

**Conventionnellement adv.** رُهْبَانِيًّا •  
عَلَى نَمَطِ الرُّهْبَانِ •

**Convenu, e adj.** • اصْطِلَاحِي • مُتَّفَعٌ •  
— • مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ •

**Chose — e** أَمْرٌ مُقَرَّرٌ •

**Convergence sf.** • اِمْتِزَاجٌ • تَسَاوُلٌ •  
(ميل إلى الالتقاء في نقطة واحدة) •

**—** • نُقْطَةُ الْإِتِّقَاءِ •

**— des efforts** تَضَاعُفُ الْجُهُودِ •

**— des idées** اِجْتِمَاعٌ •

**— (Phys.)** عَكْسُ الْمَسَافَةِ الْبُورِيَّةِ •

**— (Math.)** تَقَارُبِيَّةٌ (خاصة في مُسَلْسَلَةٍ)  
يَكُونُ فِيهَا مَجْمُوعٌ مَفْرَدَاتُهَا  
مُقَارَبًا لِمُدَّةٍ مُعَيَّنَةٍ •

**— des méridiens (Géog.)** تَقَارُبٌ •  
خُطُوطُ الطُّولِ (تبدل الزاوية التي  
تلتقي بها دائرة كبرى حول الكرة  
الأرضية بخطوط الطول) •

**Ligne de — (Géog.)** خُطٌّ التَّقَارُبِ (حدٌّ  
بَيْنَ كِلْتَايْنِ مَاقِئِيْنِ مُخْتَلِفِي الْكثَافَةِ) • فَاوِصِلْ •

**Ligne de — intertropicale (Géog.)** •  
خُطُّ التَّمَاسُكِ بَيْنَ رِيْمِي الْإِلِيْزِ •

**Convergent, e adj.** • مُتَقَارِبٌ • مُتَسَاوِلٌ •  
مُتَّحِدٌ اِلْتِمَاجًا •

**Des efforts — s** جُهُودٌ مُتَضَاعِفَةٌ •

**Lentille — e (Phys.)** • عَدْسَةٌ لَاسَةٌ •  
جَامِعَةٌ •

**— e (Math.)** لَاسَةٌ •

**Séries — es (Math.)** مُتَسَلِّسَاتٌ •  
مُتَقَارِبَةٌ •

**Converger vi.** • تَسَاوَلَتْ • تَقَارَبَتْ • تَجَمَّعَتْ •

**Point où convergent plusieurs routes** •  
نُقْطَةُ تَلَاقِي فِيهَا عِدَّةُ طُرُقٍ •

**Les regards ont convergé sur lui** •  
اِتَّجَهَتْ إِلَيْهِ الْأَنْظَارُ •

**Convers, e adj.** • رَاجِبٌ عَامِلٌ •

**Frère —** أَخٌ مُسَاعِدٌ •

**Sœur — e** رَاجِيَةٌ عَامِلَةٌ •

**Conversation sf.** • حَدِيثٌ • مَكَاةٌ •  
— téléphonique • مُخَادَعةٌ هَاتِفِيَّةٌ •

**Il a fait les frais de la —** دَارَ الْحَدِيثِ  
عَنْهُ •

**— s diplomatiques** مُدَاوَلَةٌ دِيْپْلَمَاسِيَّةٌ •

**La — de qqn.** • مَا يَتَّحَدَّثُ بِهِ •  
طَرِيقَةُ كَلَامِهِ •

Avoir de la — • لديه دالماً ما يقوله •  
تكلّم بطلاقة .

Converser vi. • كالم • حدث إلى • حدثت  
— familièrement • تفرّس •

Convertible adj. • يُغيّر • قابل للتغيير  
[أو للتغيير] •

Conversion sf. • اعتناء • هدي •  
— • تحوّل • تبدّل •  
— • تحويل • تبدّل •  
— du pécheur • توبة الخاطيء [أو المذنب] •  
— de titre • استبدال سند •  
— du contrat (Dr.) • تحويل عقد •  
— (Philo.) • عكس • ارتداد •  
— (Milit.) • التفاف •  
— au ... • اعتناق ... •  
— à pivot mobile (Techn.) • دوران  
على قطب متحرك •

Converti, e adj. et s. • مُتبدّل [إلى دين] •  
مُتغيّر [إلى حزب] •

Prêcher un — • حاول إقناع مُتغيّر •

Convertibilité sf. • تحويليّة • قابلية التبدّل  
[أو التبدّل] •

Convertible adj. • يُحوّل • قابل للتحويل  
[أو التحوّل] • قابل للإهداء •

Billets de banque — s • أوراق نقدية  
قابلية للصرف •

— • طائفة [عمودية أو أفقية] •

Convertir vt. • هدى • [إلى دين] •  
— • بدّل • غيّر •  
— • حوّل عن رأي • أحاد إلى التعلّد •  
— sa fortune en or • حوّل ثروته إلى ذهب •  
Se — • تحوّل إلى • اعتدى إلى •

Convertissable adj. • يُبدّل • يُحوّل •  
يُغيّر • قابل للتحوّل [أو التحوّل] •

Convertissage sm. • قوْللة الصلّب (تحويل) •  
الصلّب إلى فولاذ •

Conversionnement sm. • تبديل • تحويل •  
قلب •

Convertisseur sm. • آلة • مُحوّلة (آلة)  
تحوّل الصلّب إلى فولاذ •  
— • طاحنة (آلة تحوّل الحبوب إلى دقيق) •  
— d'images • مُحوّلة الصور (أداة تريد  
في ألتي الصور التليفزيونية) •

Convexe adj. • مُحدّب • مُقَبَّب •  
Miroir — (Phys.) • مرآة مُحدّبة •

Polygone — (Géom.) • مُضلع مُحدّب •

Rive — (Géog.) • ضفة نائية •

Convexiligne adj. (Zool.) • مُحدّب  
الأطراف (نمت يستعمل في  
تصنيف الحيوانات الدواجن) •

Convexité sf. • تحدّبية • إحدباب • تقبّب •  
La — de la terre • تحدّب الأرض •

Convict sm. • مُجرّم • تحكم عليه  
[بالأشغال الشاقة أو بالنفي] •

Conviction sf. • يقين • اعتقاد راسخ •  
تحقّق • تجرّم •  
— de mensonge • إدانة بالكذب •

Agir par — • تصرف عن أجتاع •

Pièces de — • وثائق إثبات •

Convicté, e adj. et s. • مدّعو • مَنب •  
أدب • دعا • إلى وليمة •

Convier vt. • ادّعى •  
Le beau temps convie à la promenade  
الجمو الجميل يحث على التفرّج •

Convive s. • مدعو • مواكيل • ضيف •

Convocable adj. • يُدعى • مُمكنة دعوة •

Convocation sf. • دعوة [لاجتاع] •  
استدعاء •

Lancer une — • أرسل بطاقة دعوة •

— verticale (Milit.) • دعوة احتياطي  
للتدريب •

Convoi sm. • موكب [جنازة] • ركب •  
خفّر للحراسة • قطار •  
— funèbre • جنازة •  
— automobile • قافلة سيارات •

Convolement ou Convoiage sm. •  
خفّر • موكب •  
— d'avion • مواكبة طائرة •

Convoité, e adj. • مُشتهى • مطعون فيه •

Convoyer vt. • نسى • اشتهى • طمع في •

Convoyeur, euse adj. et s. • مُنصّر •  
طالع في •

Convoytise sf. • اشتها • رغبة • طمع •

Convoyer vi. • تزوّج • تزوّج مرة ثانية •

Convoluté, e adj. (Bot.) • بوي •  
الشكل •

Convolvulacées sf. pl. (Bot.) •  
محموديات (فصيلة نباتية)  
من ذوات الفلقتين وحيدات التريجة •

Convolvulus sm. (Bot.) • لبلاب (نباتات)  
عشبة من فصيلة المحموديات •

Convoquer vt. • دعا • [إلى اجتماع] •  
استدعى [إليه] •

Convoiyage sm. v. Convolement •  
واكب • خفّر •

Convoyer vt. • مواكب • مرافق •  
محارس •

Navire — • سفينة خافرة •  
— • نَقال آلي [في منجم] •

Convulsé, e adj. • مُختلج • مُتقبّص •  
وجه • تشنّج •

Convulser vt. • شنج • خلج •  
Se — • تشنّج • اختلج • ارتعش •

Convulsif, ive adj. • تشنّجي • اختلاجي •  
مُتشنّج •

Rire — • ضحك عصبى •

Tremblement — • رعشة •

Main — ve • يد مرتعشة •

Toux — ve (Med.) • سعال تشنّجي •

Convulsion sf. • انخلاج • تشنّج • انقباض •  
الانخلاج صرعى (Med.) •  
— s de colère • انقباضات غضب •  
— politique • اضطراب سياسي •

Convulsionnaire adj. et s. • مُصاب  
بالانخلاج •

Les — s. pl. • المخلجون (جماعة مبيحة)  
كانت تُصاب باختلاجات  
في استفراقها للدمى •

Convulsionner vt. • شنج • قلص •

Convulsivement adv. • بتشنّج •  
تخبط •

S'agiter — •

Convulsivothérapie sf. (Med.) • مُداواة  
بالتنخيلج •

Coobligation sf. (Dr.) • اشتراك في التزام •

Coobligé, e, s. (Dr.) • شريك في التزام •

Cooccupant, e s. (Dr.) • شريك في  
وضع اليد •

Cooccupation sf. (Milit.) • احتلال  
مُشترك •

- Coolie sf.** كولي (جَمَال أو عامل صيني أو هندي).
- Coopérant sm.** مُتعاون.
- Coopérateur, trice s.** مُعين - مُعاون [في عمل] • تعاوني (مُضَرَّع في تعاونية).
- Coopératif, ive adj. et s.** تعاوني.  
Société — ive (Dr.) جَمْعِيَّة تَعَاوُنِيَّة.  
— ive agricole تَعَاوُنِيَّة زِرَاعِيَّة.  
— ives de consommation تَعَاوُنِيَّات الاستهلاك.  
— de capitalisation شَرِكَةُ تَمَوِيل.
- Coopération sf.** تعاون، تَعَاوُد، تَأَوُّز.  
— intentionnelle (Dr.) قَصْدُ الاِئْتِرَافِ.
- Coopératisme sm. (Dr.)** تَعَاوُنِيَّة • تَأَوُّزِيَّة.  
(نظريَّة ترى في التعاون والتأزر حَلًّا للمشكلة الاجتماعية).
- Coopérative (Econ.)** تَعَاوُنِيَّة (نظام اقتصادي يمنح التعاونيات دوراً هاماً).
- Coordonnant, e adj. et s. v. Copulatif.**
- Coopérer vt.** عَاوَنَ، عَاوَدَ، سَاعَدَ.  
— à la fondation d'une école أَشْرَفَ في تَأْسِيسِ مَدْرَسَةٍ.
- Cooptation sf.** اِئْتِرَافُ زَمِيل (طريقة في التعيين متبعة في عدد من الجمعيات وتقضي بأن ينتخب الأعضاء زملاءهم الجدد).
- Coopter vt.** اِئْتِرَافُ زَمِيلًا (راجع المادة السابقة).
- Coordination sf.** تَنْسِيق، تَرْتِيب، تَنْظِيم • تَطَابُق، انْتِظَام، تَنَاسُق.  
Comité de — لَجْنَةُ التَّنْسيق.
- Coordonnateur ou Coordinateur, trice adj. et s.** مُنَسِّق، مُرْتَّب.
- Coordonné, e adj.** مُنَسَّق، مُرْتَّب.  
Actions — es أَعْمَالُ مُتَابِقَةٍ.  
Phrases — es جُمُوحَاتُ مُتَرَابِطَةٍ.
- Coordonnées sf. pl. (Math.)** اِئْتِمَائِيَّات.  
— géographiques (Géog.) اِئْتِمَائِيَّاتُ جُغَرَاْفِيَّة (خطوط عرض وطول على كرة أرضية أو خارطة تتعين بواسطتها المواقع على سطح الأرض).
- Coordonner vt.** رَتَّبَ، نَظَّمَ.  
— ses idées نَسَّقَ أَفْكَارَهُ.
- Se —** تَنَسَّقَ، تَرْتَّبَ.
- Copahu sm.** صَنْعُ الكُيِّبِيَّة.
- Copaler ou Copayer sm. (Bot.)** كُيِّبِيَّة (جنس شجر من الفصيلة القرنية).
- Copain ou Copin, e sm.** رَقِيق، صَاحِب، أَفِير.
- Copal sm.** كُوبَال، سِنْدُروس (صَنْع) يستعمل في صناعة العِلَاق. رَاجِعُ المَادَّةُ التَّالِيَةُ.
- Copaller sm. (Bot.)** كُوبَالِيَّة (أشجار من أجناس وأنواع نباتية مختلفة تفرز الكوبال).
- Copartage sm.** اِئْتِمَام، مَقَاسَة، قِسْمَة.
- Copartageant, e adj.** مُتَقَاسِم، مُقَاسِم.
- Copartager vt.** اِئْتَسَمَ، تَقَاسَمَ.
- Coparticipant sm. (Dr.)** شَرِيكَ مُحَاص.
- Coparticipation sf.** تَشَارُك، مُشَارَكَة.
- Copayer sm. (Bot.) v. Copaler.**
- Copeau sm.** بُرَايَة، نُجَارَة.  
Vin de — خَبِيزٌ مُرَوَّقٌ بِالنُّجَارَة.
- Copeck sm. v. Kopeck.**
- Copépodes sm. pl. (Zool.)** مِجْدَافِيَّة (رَبِيَّة حَيَوَانَات صَغِيرَات مِنَ القُشْرِيَّات. معظمها يعيش طِفْلِيَّات على السَّمَك).
- Copermutant sm. (Dr.)** مُبَادِل، مُقَابِض.
- Copermutation sf. (Dr.)** مُقَابِضَة، مُبَادَلَة.
- Copermuter vt.** قَابِضَ، بَادَلَ.
- Copiage sm.** نَقْلٌ [في الامتحان] • تَقْلِيد.
- Copie sf.** نُسْخَة، صُورَة.  
— مَوْصُوعٌ مَقَالَة • نُسْخَة فِيلم.  
— d'un tableau تَقْلِيدُ لَوْحَةٍ.  
— de jugement (Dr.) صُورَة حُكْمٍ.  
Corriger des — صَحَّحَ قُرُوعاً.  
C'est une — de son père قُرُوبِيَّةٌ بِوَالِدِهِ.  
Un original sans — قَرِيبٌ فِي بَابِهِ.
- Copier vt.** نَسَخَ، نَقَلَ • تَنَسَّبَ بِ.  
— un tableau قَلَّدَ لَوْحَةً.  
Machine à — آلَة تَصَوِيرِ مُسْتَنَدَات.
- Copieur sm.** نَاقِلٌ [في امتحان] • مُقَلِّد.
- Copieusement adv.** بِوَقْرَةٍ، بِكَثْرَةٍ، بِفَتْفِضٍ.
- Copieux, euse adj.** غَنِيرٌ، قَبَاضٌ.
- Repas —** طَعَامٌ وَكِيرٌ.
- Copilote sm. (Aviat.)** مُسَاعِدُ طَيَّارٍ، طَيَّارٌ ثَانٍ.
- Copiner vi.** صَادَقَ، عَاشَرَ.
- Copinerie sf.** مُصَادَقَة، مُعَاشَرَة • رَفَقَة، رِفَاقٌ.
- Copiste s.** نَاقِلٌ، نَسَاحٌ، خَطَّاطٌ • كَاتِبٌ، مُقَلِّدٌ، مُنْتَحِلٌ.
- Coplanaire adj. (Math.)** مُتَعَبِدُ الْمُسْتَوَى، فِي مُسْتَوًى وَاحِدٍ.
- Coposséder vt.** تَشَارَكَ فِي الْحَيَاةِ، حَازَ مَعَ آخَرٍ.
- Coposseur sm. (Dr.)** شَرِيكَ فِي الْحَيَاةِ.
- Copossession sf.** حَيَاةٌ مُشْتَرَكَة.
- Coprah ou Copra sm.** لُبُّ التَّارَاجِيلِ (لُبُّ بَصَرٍ مِنْ دُهْنِ التَّارَاجِيلِ وهو من اشهر السَّمُونِ البَاتِيَّة).
- Copreneur sm. (Dr.)** شَرِيكَ فِي الْإِجَارَةِ.
- Coprin sm. (Bot.)** قُطْرُوفُ الزَّمِيلِ (فُطْرٌ صَغِيرٌ أَصْفَرٌ يَعِيشُ أَيْاماً مَعْلُومَةً).
- Coproductio sf.** اِتِّجَاعٌ مُشْتَرَكٌ.
- Coprolalie sf.** اِحْتِمَاضٌ جُنُونِيٌّ (لَفْظٌ بِكَلَامٍ بَدِيءٍ نَاجِئٍ عَنْ اِخْتِلَالِ عَقْلِيٍّ).
- Coprolithe sm.** كُيْرُولِيْت، رَوْتَمُتْجَمَرٌ، حَصَى بِرَازِيَّة. (Méd.)
- Coprolologie sf.** دِرَاسَةُ الْبِرَازِ.
- Coprophage adj.** آكِلُ الْبِرَازِ، مَقَاتٌ بِالرُّوْتِ.
- Copropriétaire s.** شَرِيكَ فِي الْمَلِكِ.
- Copropriété sf. (Dr.)** مِلْكِيَّةٌ مُشْتَرَكَة.
- Copte adj. et s.** قِبْطِيٌّ، اَلْفَنَاءُ الْقِبْطِيَّة.
- Le —** عَرِيفٌ، رَابِطٌ، وَاصِلٌ.
- Copulation sf.** تَسَافُدٌ، مُزَاجَة، جِمَاعٌ.
- Copule sm. (Log. et Gramm.)** رَابِطَة.
- Copyright sm.** حَقُّ النُّشْرِ [أو التَّأْلِيفِ].
- Coq sm.** دَبِكٌ، مُخْتَالٌ.  
Fier comme un — دَبِكٌ غَالِيٌّ (دَبِكُ فَرَسَا).  
— gaulois زُهَيْمٌ قَرْيَتِيٌّ.  
— du village مُتَعَمٌّ، مُرَقَّةٌ.  
— en pâte عِدَّةُ اِلِيلَاجِ الصَّبْغِ.  
Au chant du — وَزَنُ الدَّبِكِ [في المَصَارَعَةِ] أو المَلَاكَةِ.  
Jambes de — سَوْقٌ هَزِيلَةٌ.

Rouge comme un — مُحَسَّرُ الْأَوْداجِ [عَصَابًا].

Coq sm. طاهي السَّيْفَةِ.

Maître — رئيس الطَّهَّاءِ [في سَفِينَةٍ].

Coq-à-l'âne sm. inv. حَدِيثٌ مُتَهَافِتٌ.

Coquard ou Coquart sm. تَوَرُّمُ الْعَيْنِ [أَثَرُ لُطْمَةٍ • لُطْمَةٌ عَلَى الْعَيْنِ].

— دَبْكٌ حَمِينٌ.

Coquassier sm. v. Coquetier.

Coque sf. قَشْرَةُ الْبَيْضِ، قَبِيضٌ • شَرْتَقَةٌ، صَلْبَةٌ • قَرَقَمَةٌ.

Oeuf à la — بَيْضَةٌ تَمْرِيثُ.

— de noix قَشْرَةُ الْحُوزِ.

— هَبْكُلُ [سَفِينَةٍ أَوْ طَائِرَةٍ أَوْ سَابِقَةٍ].

— du Levant (Bot.) بَوَصِيرٌ، ثَمَرَةٌ سَمِ السُّكَّ.

— ovigère إِنْظَامُ (بَيْضِ الْجُرَادَةِ).

Coquecigrue sf. حَبِيرَانُ خُرَافِي • حَمَاقَةٌ.

Coquelet sm. قَرَحٌ دَبْكٌ.

Coqueleux, euse s. مُضَرَّرِي الدُّبُوكِ.

Coquelicot sm. (Bot.) خَشَخَاشُ مَشْشُورٌ (نبات عشبي سنوي من الفصيلة الخشخاشية، له زهر أحمر).

Coquelourde sf. (Bot.) زَهْرَةُ الْمُشْشَرِي (زهرة من الفصيلة القَرَنَفَلِيَّة).

Coqueluche sf. (Méd.) شُهَاقٌ، سَعَالٌ دَبْكِي.

Être la — de la ville ذَاعَ صَيْهٌ فِي الْمَدِينَةِ.

Il est la — des femmes هُوَ فَاتِنُ النِّسَاءِ.

Coquelucheux, euse adj. شُهَاقِي • مُصَابٌ بِالشُّهَاقِ.

Coqueluchon sm. كَتِفِيَّةٌ • فَلَكَشُورَةٌ (واسعة تُسَدَّلُ عَلَى الْكَتِفَيْنِ).

Coquemar sm. غَلَابِيَّةٌ [يَقْبَضَةُ].

Coquerelle sf. (Bot.) حُتْفُودٌ بُنْدُقِي (من ثلاث حَبَاتِ خَضَرَاءِ).

Coqueret sm. (Bot.) كَاكْتَنَجٌ (زهرة من فصيلة الباذنجانيات).

Coquerico sm. v. Cocorico.

Coquerie sf. مَطْبُخٌ بِحَارَةٍ.

Coqueriquer vi. زَقَا [الدَّبْكُ]، صَاحَ، أَذَنَ [الدَّبْكُ].

Coquet, te adj. et s. مِفْتَاحٌ، غَنَجٌ مُنْظَرَفٌ، مَتَانَقٌ.

Appartement — مَسْكَنٌ مُتَقَنٌ.

Somme — te مَتْلَعٌ جَمِيمٌ.

Coqueter vi. غَنَجَ، تَغَنَجَ، تَدَلَّلَ • غَاذَلَ.

Coquetier sm. بَيْضِيَّةٌ • كَأْسُ الْبَيْضِ النَّمِيرِ شَتِ • تَاجِرٌ يَبِضُ وَطِيرٌ.

Coquetière sf. مَسَلَاةُ الْبَيْضِ (قِدْرٌ يُلْتَقُ فِيهَا الْبَيْضُ).

Coquettement adv. بِدَلَالٍ، بِغَنَجٍ، بِمَتَانَقٍ.

Coquetterie sf. دَلَالٌ، غَنَجٌ • تَمَانَقٌ، سِخَرٌ، فَنَةٌ.

Coquillage sm. مَدَقَّةٌ • مَحَارَةٌ.

Coquillard sm. مَكْتَنِيٌّ، سَائِلٌ • لِمَصٌّ.

Coquillart sm. حَجَرٌ صَدَقِيٌّ.

Coquille sf. مَدَقَّةٌ، قَرَقَمَةٌ قَبِيضٌ، قَشْرَةُ بَيْضِ قَشْرَةِ حُوزٍ.

Rentrer dans sa — اَلْعُرَى عَلَى نَفْسِهِ.

— جِيَارَةُ السَّيَاءِ (جِيَارَةٌ مَحْرُوكَةٌ) (Chir.) تستعمل في حبل قمار الظهر.

— وَرَقٌ بِقِيَاسِ ٦×٤٤ سم.

— رُبُيَّةٌ • (تُزَعَفُ مَسْنَمٌ) (Archit.) يَزِينُ بِهِ رِيعُ دَائِرَةٍ.

— صَدَقِيَّةٌ • (لَوْنٌ مِنَ الطَّعَامِ يَمُتُّ فِي صَلَفَةٍ) لَوْنُ الْأَسَاكِ وَيَقْدَمُ فِي صَلَفَةٍ.

— مَدَقَّةٌ سَيْفٌ (جزء فاني من سيف يقع تحت القبضة وهو بشكل صلبة ويكون لواقية اليد).

— وَرَقٌ سَرِيعُ الْعَطَبِ.

— غَلْطَةٌ مَطْبُوعَةٌ.

— à hors - d'œuvre صَحْفَةٌ مُشْهِيَاتٌ.

— مَدَقَّةٌ زُبْدَةٌ (قِطْعَةٌ زُبْدَةٌ بِشَكْلِ صَدَقَةٍ).

— تَقَبَّبٌ [الْغُبُرُ].

Coquiller vi. مَدَقَّتَاتٌ (مَعْجَنَاتٌ بِشَكْلِ صَدَقَةٍ).

Coquillettes sf. pl. صَدَقِيٌّ (يَحْتَرِي عَلَى أَصْدَافٍ).

Coquillier, ière adj. مَجْمُوعَةٌ أَصْدَافٍ.

— sm. تَدَلُّ، لَتِيمٌ، خَبِيثٌ • غَنَجٌ.

Coquina, e s. نَقْلَةٌ، لَوْمٌ، خُبْثٌ • غَنَجٌ.

Coquinerie sf. غَنَجٌ.

Cor sm. بوق، صور • قَرَعٌ قَرَنٌ.

Cerf dix — s. أَيْلٌ فِي عَامِهِ السَّابِعِ.

À — et à cri, loc. adv. بِصَجِيجٍ بِإِلْطَاحٍ.

Cor sm. (Méd.) قَرَنٌ، عُسُورٌ (بِيسَةِ جَلْدِيَّةٍ تَتَوَلَّدُ مِنَ الْإِحْتِكَالِ وَبِخَاصَّةٍ فِي أَصَابِعِ الْقَدَمَيْنِ) • سِمَارٌ [فِي الرَّجُلِ] غُرَابِيٌّ، غُدَاقِيٌّ • عَظْمٌ غُدَاقِيٌّ.

Coracolde adj. et sf (Anat.) غُرَابِيٌّ، غُدَاقِيٌّ • عَظْمٌ غُدَاقِيٌّ.



Corail, aux sm. et adj. مَرَجَانٌ • لَوْنُ الْمَرَجَانِ.

— des jardins فَلُفْلُفٌ أَحْمَرٌ.

Serpent — لَوَلُوبِيَّةٌ • (ثَمَانِي فَوَيِّ السَّمِّ) يُشَبِّهُ صَغَارَ الْوَلَوَلُوبِيِّ أَلْوَانَهُ.

Corailière sf. مَرَجَانِيَّةٌ (زُرُوقٌ لِيَعْبُدَ الْمَرَجَانُ).

Corailleur adj. et sm. صَبَادُ الْمَرَجَانِ • مُجَهِّزُ الْمَرَجَانِ.

Coralliaires sm. pl. (Zool.) مَرَجَانِيَّاتٌ (طَائِفَةٌ مِنْ حَيَوَانَاتِ شُعْبَةِ الْمَجُوفَاتِ).

Corallien, ne adj. مَرَجَانِيٌّ (مُؤَلَّفٌ مِنَ الْمَرَجَانِ).

Corallifère adj. حَامِلٌ لِلْمَرَجَانِ.

Coralliforme adj. مَرَجَانِيٌّ الشَّكْلَ.

Coralligène adj. مُؤَلِّدُ مَادَةِ الْمَرَجَانِ.

Corallin, e adj. مَرَجَانِيٌّ اللَّوْنُ.

Coralline sf. (Bot.) أَشْنَةُ الْمَرَجَانِ، مَرَجَانِيَّةٌ.

— كَوَالِينُ (مَادَةٌ مُلَوَّنَةٌ حَمْرَاءَ).

Coran sm. قُرْآنٌ كَرِيمٌ.

Coranique adj. قُرْآنِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْقُرْآنِ).

Corbeau sm. (Ois.) طُغْتَفٌ (جَزْءٌ حَجَرِيٌّ أَوْ خَشَبِيٌّ نَاقِيٌّ مِنْ جِدَارٍ دَاخِمٍ لَشَيْءٍ فَوْقَهُ).

— طَسَاعٌ.

— (fig.) سَلَّةٌ • مِلَّةٌ سَلَّةٌ.

Corbeille sf. كَأْسُ الْفَتَاحِ.

— (Archit.)

— de mariage. هَدِيَّةُ الْخَطْبِ إِلَى خَلِيَّتِهِ.  
— حَوْضُ أَزْهَارٍ، زَهْرَاءُ (مَجْمَعُ الزَّهْرِ  
فِي حَدِيقَةٍ).

— de courtiers à la bourse. مَقْصُورَةٌ  
سَمَائِرَةُ الْبُورْصَةِ.

Corbeille-d'argent sf. (Bot.) سَلَّةٌ  
الْقَيْصَةِ (نَبَاتٌ مِنْ أَجْنَسٍ مُخْتَلِفَةٍ).

Corbeillée sf. مِلَّةٌ سَلَّةٌ.

Corbillard sm. عَرَبَةٌ الْهَوَى.

Corbillat sm. فَرْخُ غُرَابٍ.

Corbillon sm. سَلْبَلَةٌ (سَلَّةٌ صَغِيرَةٌ).

Corbin sm. (Ois.) غُرَابٌ.

— chocard (Ois.) أَبُو قَلَمُونٍ (طَائِرٌ  
مِنَ الْغُرَابِ).

En bec de — مَقْشُوفُ الرَّأْسِ.

Corbleu interj. نَبَأٌ! سَحَقًا!

Cordage sm. • حِيَالٌ • تَوَثِيرٌ (وَضْعُ أَوْتَارٍ).  
تَحْبِيلُ الْحَبِّ (قِيَاسُ الْحَبِّ بِالْحَبْلِ).

Corde sf. • حَبْلٌ • حَبْلٌ بِهَيُولَانٍ •  
لُحْمَةٌ تَسِجٌ.

— à feu قَتِيلٌ.

— s maîtresses (Mar.) قُلُوسٌ.

— (Math.) وَتَرٌ.

— d'un arc وَتَرُ قَوْسٍ.

— du tympan (Anat.) عَصَبُ غِشَاءِ  
الطَّبْلِ.

— s vocales (Anat.) أَوْتَارُ صَوْتِيَّةٍ.

Instrument à — s آلَةٌ وَتَرِيَّةٌ.

Tenir la — اتَّخَذَ مَوْحِقًا مُلَانًا.

Mériter la — اسْتَحَقَّ الشُّنْقَ.

Homme de sac et de — مُحْتَالٌ.

Danser sur la — خَاطَرَ بِنَفْسِهِ.

Avoir plus d'une — à son arc كَبِيرٌ  
الْحَبْلِ، مُتَعَلِّدُ الْوَسَائِلِ.

Toucher la — sepsible لَمَسَ الْوَتَرِ  
الْحَسَّاسَ • أَثَرٌ • أَثَارُ الشُّجُونِ.

Filer sa — بَحَثَ عَنْ حَقِّهِ بِظُلْمِهِ.

Se mettre la — au cou رَبَطَ نَفْسَهُ •  
تَرَوَّجَ.

Être sur la — raide هُوَ فِي وَضْعٍ حَرَجٍ.

Ce n'est pas dans mes — s لَيْسَ هَذَا  
مِنْ اِخْتِصَاصِي.

Cordé, e adj. قَلْبِي الشَّكْلُ • مَقْشُوفٌ.

Cordeau sm. حَبْلٌ رَفِيعٌ • خَبِيطٌ •  
قَتِيلٌ تَغْجِيرٌ.

— خَبِيطُ سُنَّارَةٍ [الْعَبِيدِ].

— مُتَقَجِّرَةٌ.

— détonant بِشَكْلِ وَاضِحٍ وَمُنْتَظِمٍ.

Au — (fig.) حِزْمَةٌ، رِبْطَةٌ.

Cordée sf. خَبِيطُ سُنَّارَةٍ (فِي)

— مَقْدَمِ السَّمَكِ.

Premier de — مُقَدَّمُ الْمُتَلَقِّقِينَ (فِي

— [الْجِبَالِ].

Cordeler vt. قَتَلَ، جَدَلَ.

Cordelette sf. شَرِيطٌ • حَبْلٌ رَفِيعٌ.

Cordelier, ère s. رَاهِبٌ قَرْنَبِسْكَانِي.

Cordelière sf. زُنَّارٌ • حِزَامٌ • نِطَاقٌ.

— (Archit.) حَبْلِيَّةٌ • (حَلِيَّةٌ مَعْمَارِيَّةٌ)

— بِشَكْلِ حَبْلِ.

Corder vt. قَتَلَ • حَزَمَ • وَتَرَ.

— du bois حَبْلُ الْحَبِّ (قَامَهُ بِالْحَبْلِ).

Se — أَقْتَلَ.

Corderie sf. حَبْلَالَةٌ (صَنَاعَةُ الْحَبَالِ • تِجَارَةُ

— الْحَبَالِ) • مَصْنَعُ حِيَالٍ.

Cordés sm. pl. (Zool.) حَبْلِيَّاتٌ (شُعْبَةٌ مِنَ

— الْحَيَوَانِ).

Cordiacés sm. pl. (Bot.) مُخَبِّطِيَّاتٌ

— (قَبِيلَةٌ مِنَ فَصِيلَةِ الْحَمَضِيَّاتِ).

Cordial, e, aux adj. وَدِّيٌّ، قَلْبِيٌّ، حَارٌّ.

Accueil — تَرَحُّبٌ.

Remède — دَوَاءٌ مُنَشِّطٌ.

— sm. مَشْرُوبٌ مُقَوِّ، مُنْعِشٌ.

Cordialement adv. قَلْبِيًّا، وَدِيًّا،

— بِمَوَدَّةٍ، بِمَحَبَّةٍ، بِحَرَارَةٍ.

Cordialité sf. مَوَدَّةٌ، مَحَبَّةٌ.

Accueillir avec — رَحَبٌ.

Cordier sm. حَبَّالٌ (صَانِعُ الْحَبَالِ).

— de violon مُشَطُّ الْكَمَّانِ.

Cordiforme adj. قَلْبِي الشَّكْلُ.

Cordillère sf. سَلْسِلَةُ جِبَالٍ.

Cordite sf. كُرْدَيْتٌ (نَوْعٌ مِنَ الْبَارُودِ).

Cordon sm. حَبْلٌ صَغِيرٌ، قَتِيلٌ،

— شَرِيطٌ • جَدِيلَةٌ.

شَرِيطَةٌ • (حَلِيَّةٌ مَعْمَارِيَّةٌ) (Archit.)  
كَالشَّرِيطِ نَاشِئَةً أَفْقِيًّا عَلَى جِدَارٍ.

— de pétards سَلْسِلَةُ مَقْرَقَعَاتٍ.

Tirer le — قَدَحَ حَبْلَ الْبَابِ [لِفَتْحِهِ].

— de perles مِلْكٌ لَوْلُو.

Grand — وَسَامٌ رَفِيعٌ.

— littoral لِسَانٌ رَمْلِيٌّ.

— de troupes صَفٌّ عَسَاكِرٍ.

— ombilical (Anat.) حَبْلُ سُرِّيٍّ، سُرٌّ.

— sanitaire نِطَاقٌ صِحِّيٌّ.

— des monnaies زَنْجِيرُ النُّقْدِ، إِطَارٌ.

Tenir les — s de la bourse تَوَثَّلَى

— الشَّفَقَةِ.

Cordon-bleu sm. طَاهِيَّةٌ مَاهِرَةٌ.

جَدَلَ، خَفَرَ.

Cordonnerie sf. سِكَافَةٌ (صَنَاعَةُ الْأَحْذِيَّةِ •

— تِجَارَةُ الْأَحْذِيَّةِ) • مَصْنَعُ أَحْذِيَّةٍ.

Cordonnet sm. خَبِيطٌ، بَرِيمٌ [مِنَ الْحَرِيرِ]

— أَوْ الذَّهَبِ أَوْ الْفِصَّةِ لِلزَّخْرَفَةِ.

Cordonnier, ère s. سِكَافٌ، إِشْكَافِيٌّ.

Coréclae sf. (Méd.) انْسِيَادُ الْحَدَقَةِ.

Coréen, ne adj. et s. كُورِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِكُورِيَا

— أَوْ مُوَاطِنٌ فِي كُورِيَا).

Le — اللُّغَةُ الْكُورِيَّةُ.

Corégonie sm. (Pois.) سَلْمُونِيَّةٌ (نَوْعٌ مِنَ

— السَلْمُونِيَّاتِ يَعِشُ فِي الْبَحْرِ)

Coréigionnaire s. أَخٌ فِي دِينٍ، مُشَارِكٌ

— فِي دِينٍ.

Coréopais sm. (Bot.) بَقْعِيَّةٌ، زَهْرَةٌ

— الْبَقِ (جَنْسٌ زَهْرٌ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْمُرْكَبَةِ).

Corète sf. (Bot.) مَلُوحِيَّةٌ (بَغْلٌ يَزْرَعُ

— لَطِخَ وَرَقِهِ).

Coriace adj. قَاسٍ، يَاسِسٌ كَالْجِلْدِ.

— (Fig.) عَنِيدٌ.

Coriaire sf. (Bot.) جِلْدِيَّةٌ (جَنْسٌ جُنْبِيٌّ

— مِنَ الْفَصِيلَةِ السَّدَايَةِ).

Coriandre sf. (Bot.) كُرْزَبَرَةٌ.

Coriclide sm. (Méd.) مَفْعَتُ النَّفْسِ.

Corindon sm. بَاقُوْتُ، قُرْنُودٌ.

Corinthien, ne adj. et s. كُورِنْثِيٌّ (مَتَلَقٌّ

— بِكُورِنْثِيَا).

Colonne — ne (Archit.) عَمُودٌ كُورِنْثِيٌّ.

**Corme sf. (Bot.)** ثَمَرَةُ الْغُبَيْرَاء (راجع المادة التالية).

**Cornier sm. (Bot.)** غُبَيْرَاء (جنس شجر من الفصيلة الوردية).



**Cormoran sm. (Ois.)** غاق، خاق (جنس طيور من الفصيلة البجعية).

**Cornac sm.** قَبَال (سائس القبل) - صَوْجَة - (fig.)

**Cornacées sf. pl. (Bot.)** قَرَانِيَّات (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين عديدة التويجات).

**Cornage sm. (Zoot.)** زَيْمٌ صَوْرِي (مرض في الحليل يحصل من فالج في الحنجرة) - صَوْتٌ صَوْرِي - (Méd.)

**Cornaline sf.** بَيْتَع، عَقِين أَحْمَر (حجر كريم).

**Cornard sm.** زَوْجٌ مَخْلُوع.

**Corne sf.** قَرْنٌ، رَوَقٌ • لِبَاسَةٌ أَحَدِيَّة زَاوِيَةٌ حَادَّة.

— s des insectes زُبَانِي الْحَشَرَات.

Coups de — نَطْحَةٌ.

— (Mus.) صور، بوق.

Faire des — s a un livre طَوَى زَاوِيَةً صَفْحَاتِ كِتَاب.

Les — s de la lune طَرَفَا الْهِلَال.

Lever les — s خَرَجَ عَنْ الطَّاعَةِ.

— d'une enclume رَأْسُ سَيْفَان.

— s d'un chapeau زَوَايَا قُبْعَةٍ.

Prendre le taureau par les — s جَانِبُهُ — الصُّبُوت.

Porter des — s خَلِيعَ (الزَّوْج) أو الزَّوْجَة.

**Corné, e adj.** قَرْنِي (شبيه بالقرن) مادة أو شكلًا.

**Corned-beef sm.** لَحْمٌ بِقَرِيٍّ مَحْفُوظ.

**Cornée sf. (Anat.)** قَرْنِيَّةُ [الْعَيْنِ].

**Cornéen, ne adj.** قَرْنِي (نسبة إلى قَرْنِيَّةُ الْعَيْنِ).

**Cornellie sf. (Ois.)** زَاغ (طائر من الغُرْبَان).

**Cornement sm.** طَبْنِ الْأُذُن • طَبْنِ صَوْر.



**Cornemuse sf.** مِزْمَار الْقَرْنِيَّة.

**Cornemuseur sm.** زَمَّار الْقَرْنِيَّة.

**Corner vi.** بَوَّقَ، نَفَّخَ • فِي الصَّوْر.

— aux oreilles de qq. صاح في أذنه.

L'oreille corne الْأُذُنُ تَطْبُنْ.

— vt. طَوَى، قَرَنَ.

— une carte de visite نَتَّى بِطَاقَةِ زِيَارَةٍ.

— une nouvelle أَذَاعَ نَبَأً، أَشَاعَهُ.

**Corner sm. (Sports)** مُخَالَفَةٌ زَاوِيَّة (في كرة القدم) رَابِطَةٌ مُضَارِبِينَ.

— (Comm.) بُوَيْتِي (بوق صغير) • قَمْعٌ وَرَقِي.

**Cornet am.** بُوَيْتِي (بوق صغير) • قَمْعٌ وَرَقِي. جامُ التَّرْد (وعاء صغير يوضع فيه الرد ويخضف ثم يرمى).

— acoustique مِيسْمَاعٌ، بوق صَوْتِي.

— de repérage par le son صَوَانٌ الاستدلال بالصَوْت.

— nasal inférieur قَرْنِيٌّ أَنْفِيٌّ سَفْلِيٌّ.

— de glace قَرْنٌ بَوْطَه.

Se mettre qq. dans le cornet أَكَلَّ.



**Cornette sf.** قُبْعَةٌ [رَاهِبَات].

— زَوِيَّةٌ مَخْلُوعَةٌ.

— sm. • عِلْمُ الْحَيَاةِ [قَدِيمًا فِي فَرَنَسَا] • حَائِلٌ هَلَكَم.

**Cornettiste sm.** بَوَاقِي (عازف حل بوق).

**Corniaud ou Corniot sm.** كَنْبٌ مُهَجِّن • أَحْمَق.

**Corniche sf. (Archit.)** [قَرْنِي].

— (Géog.) مُنْحَدَرٌ.

Route de la — طَرِيقٌ سَاجِلِيٌّ.

**Cornichon sm.** خِيَارٌ مَخْلُوعٌ.

— (fig) أَحْمَقٌ • أَبْلَه.

**Cornier sm. (Agric.)** شَجَرَةُ الْحَدَّةِ شَتْرَكٌ بَيْنَ مَتَجَاوِرِينَ فَتَكُونُ حَدًّا فَاصِلًا.

**Cornier, ère adj.** زَاوِيٌّ.

**Cornière sf.** دَاعِيَّةٌ زَاوِيَّةٌ • قَنَاقَةُ زَاوِيَّة (مِيزَابٌ مَرْكَبٌ عِنْدَ مَلَقِيٍّ مَنَحَل).

— سطحٌ لَتَقِيٍّ مِاءِ الْمَطَرِ.

**Cornillon sm.** هَيْكَلُ الْقَرْنِ [عِنْدَ الْمَجْتَرَات].

**Corniste adj.** بَوَاقِي.

**Cornouille sf. (Bot.)** ثَمَرَةُ الْقَرَانِيَّة.



**Cornouiller sm. (Bot.)** قَرَانِيَّة (جنس شجر من الفصيلة القُرَانِيَّة).

**Corn-picker sm. (Agric.)** حَصَادَةُ الذَّرَّةِ.

**Cornu, e adj.** مَقْرَنٌ، أَقْرَنَ.

Visions — es رُؤْيٌ غَرِيبَةٌ.

**Cornue sf. (Chim.)** مَقْطَرَةٌ، مَعْوَجَّةٌ قَرْنِيَّةٌ قُرْنٌ الصُّغِيرِ.

— (Techn.)

**Corollaire am. (Log. et Math.)** لَازِمَةٌ.

— نَتِيجَةٌ طَبِيعِيَّةٌ.

**Corolle sf. (Bot.)** تَوَيْجَعٌ، تَوَرَّةٌ.

**Coron sm.** مَنَازِلُ الْمُحَدَّثِينَ.

**Coronaire adj. (Anat.)** كَلْبِلِيٌّ، تَاجِيٌّ.

**Coronal, e, aux adj.** تَاجِيٌّ (مَتَعَلِّقٌ بِتَاجِ الشَّمْسِ) جَنَبِيٌّ.

— (Anat.)

**Coronarite sf. (Méd.)** الْيَتَاهِبُ الْأَوْرِدَةُ.

**Coronelle sf. (Zool.)** مَعْوَجَّةٌ (حَبَّةٌ غَيْرُ تَاجِيٍّ) سَامَةٌ ذَاتُ عُرْفٍ تَاجِيٍّ.

**Coroner sm.** ضَابِطٌ مَبَاحَث (في انكلترا).

**Coronille sf. (Bot.)** أَكْبِيلِيل (جنس أعشاب).

— وَجَنِبَاتٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْقَرْنِيَّاتِ الْفَرَاشِيَّةِ.

**Coronographe sm. (Astro.)** مِكْتَلَالٌ • (مِكْتَلَالٌ [كَلِيلُ الشَّمْسِ]).

**Coronofide adj.** مِثْقَارِيٌّ.

**Corozo sm.** عَاجٌ تَبَاقِيٌّ.

**Corporal, aux sm.** قُشَاةُ الْقُرْبَانِ  
(قطعة نسيج تُبسط على المذبح  
لوضع كأس القرّبان عليها).

**Corporalité sf.** جَسَدِيَّةٌ، جِسْمَانِيَّةٌ.

**Corporatif, ive adj.** نِقَائِيٌّ، طَائِفِيٌّ (متعلق  
بقبالة أو بطاقة من العمال).

**Corporation sf.** جماعة، طائفة،  
هيئة، أهل حرفة.  
— des courtiers. اتحاد السائرة.

**Corporatisme sm.** حِرْفِيَّةٌ (نظرية)  
اقتصادية اجتماعية تقول بإيجاد  
مؤسسات حِرْفِيَّة قَبَائِلِيَّة تُخَوِّلُ  
سلطات اقتصادية واجتماعية وسياسية).

**Corporatiste adj. et s.** حِرْفِيٌّ (مُتعلق  
بالحرفة أو مُساند لها).

**Corporel, le adj.** جِسْمَانِيٌّ، بَدَنِيٌّ،  
جِسْمَانِيٌّ • مَادِّيٌّ.  
Biens — s (Dr.) أموال جِسْمِيَّةٌ.  
Peine — le عقوبة جِسْمِيَّةٌ.

**Corporellement adv.** جِسْمَانِيًّا،  
جِسْمَانِيًّا • مَادِّيًّا.

**Corps sm.** جِسْمٌ، بَدَنٌ، جَسَدٌ.  
— celeste. جِسْمٌ سَمَوِيٌّ، نَجْمٌ.  
— d'armée (Milit.) فِئْتَنٌ.  
— de débarquement قِطْعَةٌ إِنْزَالٍ.  
— d'état-major (Milit.) كَيْفِيَّةُ أَرْكَانٍ.  
— d'expédition (Milit.) حِصْلَةٌ.  
— franc (Milit.) رِفْقَةٌ مُتَطَوِّرَةٌ.  
— de garde (Milit.) مَرْكَزٌ حِرَاسَةٍ.  
— de navire مَكْمَلٌ نَفِيَّةٌ.  
Navire perdu — et biens نَفِيَّةٌ مَفْقُودَةٌ — و بِيَعٌ.  
— gazeux غاز.  
— liquide سَائِلٌ.  
— simple عُنْصُرٌ بَسِيطٌ.  
— de métier نِقَابَةُ حِرَفِيَّيْنِ.  
— de délit (Dr.) جِسْمُ الْجُرْمَةِ.  
— de preuves (Dr.) مَجْمُوعُ الْأَدَلَّةِ.  
Séparation de — (Dr.) اِفْتِصَالٌ  
جِسْمَانِيٌّ.  
— s constitués هَيَاتٌ نِظَامِيَّةٌ.  
— diplomatique (Dr.) هَيَاةٌ دِیْلُومَاتِيَّةٌ.  
— enseignant هَيَاةٌ تَعْدِیْبِيَّةٌ.  
— d'une lettre نَصٌّ رِسَالَةٍ.

— d'un meuble قِسْمٌ دَیْسِيٌّ فِي رِیَاضٍ.  
— de musique جَوْزْمَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ.  
À son — défendant بِالرَّغْمِ مِنْهُ، عَلَى  
مُضَصٍّ.  
— et âme قَلْبِيًّا وَنَفْسِيًّا.  
Faire l'autopsie d'un — شَرْحُ جَسَدِهِ.  
Faire — اِنْقِصَامٌ إِلَى • اِنْقِصَافٌ بِ.  
Plier le — en avant مَالَ بِجَسَدِهِ  
إِلَى الْأَمَامِ.  
Prendre — اِتَّصَحَّحَ • تَحَقَّقَ.  
Avoir l'esprit de — لَدَيْهِ رِجْسٌ التَّضَامُنِ —  
مَعَ قَرِيبِهِ.  
Ce papier a du — لِهَذَا الْوَرَقِ سَاكَاةٌ.  
— à —, loc. adv. مُجَابَهَةٌ • جِسْمًا  
لِجِسْمٍ.  
Se jeter dans le — à — اِرْتَمَى فِي  
الْمُغْتَمَةِ.  
À — perdu, loc. adv. بِرُغْوَةٍ، بِلَا  
تَرْوَرٍ، بِالْإِذْنِاعِ.

**Corps-mort sm. (Mar.)** مِرْسَاةٌ غَاطِیَّةٌ.

**Corpulence sf.** بَدَانَةٌ، سِیْمٌ، جَسَامَةٌ.

**Corpulent, e adj.** بَدِینٌ، سَمِینٌ، جَسِیمٌ.

**Corpus sm.** مَدَوْنَةٌ، مَجْمُوعَةُ قَوَانِینِ.  
— (Dr.) عُنْصُرٌ مَادِّيٌّ فِي الْحِیَازَةِ.  
— juris civilis [de justinien] مَدَوْنَةُ  
جُسْتِنْيَانُوسِ.  
— وَثَاقٌ ظَاهِرَةٌ.

**Corpusculaire adj.** جُسْمِیٌّ، كُرِّیٌّ.  
Radiation — (Phys.) اِشْعَاعٌ جُسْمِیٌّ.  
Théorie — (Phys.) نَظَرِیَّةُ الْجُسْمِیَّاتِ  
[أو الدَّقَائِقِ].

**Corpuscule sm.** جُسْمِیٌّ، كُرِّیَّةٌ.  
— s géniaux (Anat.) جُسْمِیَّاتٌ  
تَنَاسُلِیَّةٌ.

**Corrasion sf. (Géol.)** تَحَاتٌ طَبِیْعِيَّةٌ  
(بلى الصخر بفعل الرياح والمياه).

**Correct, e adj.** صَحِیحٌ، مُصَبَّحٌ.  
Attitude — e مَسَلِّكٌ سَلِیمٌ.  
Comportement — تَصَرُّفٌ لَائِقٌ.

**Correctement adv.** بِصِحَّةٍ، بِدِقَّةٍ.

**Correcteur, trice adj.** مُصَحِّحٌ،  
مُصْلِحٌ • فَاْرِیصٌ • مُرَاجِعُ الْمَطْبُوعَاتِ.  
— de tir (Milit.) مُصَحِّحُ الرَّمِي.

**Correctif sm. et adj.** مُصْلِحٌ • مُلَطِّفٌ.  
Le sucre est le — des acides السُّكَّرُ  
هُوَ مُخَفِّفُ الْأَحْمَاضِ.  
Les — s (Méd.) المُلَطِّفَاتُ.  
Gymnastique — ve رِیَاضَةٌ تَصْنِیجِيَّةٌ.

**Correction sf.** تَصْحِیحٌ، تَصْوِیْبٌ •  
تَأْدِيبٌ • تَخْفِيفٌ • تَلَطِيفٌ.  
— d'épreuves مَرَاجَعَةُ الْمَرْوُفَاتِ.  
— des devoirs تَصْحِیحُ الْفُرُوضِ.  
— corporelle تَأْدِيبٌ جِسْمَانِيٌّ.  
— judiciaire (Dr.) تَأْدِيبٌ قَضَائِيٌّ.  
Maison de — اِسْطِلَاحِيَّةٌ، سِجْنٌ  
الْأَحْدَاثِ.  
Angle de — زَاوِیَةُ التَّصْحِیحِ.  
Facteur de — عَامِلُ التَّصْحِیحِ.  
Être d'une parfaite — كَانَتْ فِي غَايَةِ  
الْأَدَبِ.  
Sauf —, loc. adv. مَا عَدَا الْخَطَأَ.

**Correctionnalisation sf. (Dr.)** تَنْصِیجٌ  
الْجِنَايَاتِ.

**Correctionnaliser vt. (Dr.)** جَنَحَ  
(اعتبر الجناية جُنْحَةً).

**Correctionnel, le adj.** جِنْحِيٌّ.  
Peine — le عَقُوبَةٌ جُنْحِيَّةٌ.  
Tribunal — مَحْكَمَةُ الْجِنْحِ.  
— le sf. مَحْكَمَةُ الْجِنْحِ.

**Corrégidor sm.** قَاضِي مَدِیْنَةٍ [قَدِيمًا]  
فِي إِسْبَانِیَا].

**Corrélatif, ive adj. et s.** مُتَلَازِمٌ،  
مُتَرَابِطٌ، مُتَعَالِقٌ.  
Termes — s أَلْفَاظٌ مُتَبَادِلَةٌ الْعَلَاةِ.  
Les — s (Philo.) الْمُضَافَاتُ.

**Corrélation sf.** مِثْلَةٌ، عِلَاقَةٌ مُتَبَادِلَةٌ،  
أَرْبَاطٌ مُتَبَادِلٌ.

**Coefficient de — (Math.)** مُعَامِلٌ  
الْأَرْبَاطِ.  
— des forces (Phys.) أَرْبَاطُ الْقُوَى الْمُتَبَادِلِ  
دَسَانِیْرِ حَلَالَةٍ.

**Corrélativement adv.** بِتَلَازِمٍ، بِتَرَابُطٍ.

**Correler vt.** لَرَبَطَ، تَعَالَقَ [إِحْصَائِيًّا]

**Correspondance sf.** تَوَافُقٌ، تَعَالُقٌ.  
— مُكَاتِبَةٌ، تَبَادُلُ رِسَالَتٍ • رِسَالَتٌ  
— وَبِلَةٌ نَفْلٍ.

- (Math.) صلة مشتركة [بين مجموعتين].  
 — entre deux localités إتصال بين مَحَلَّتَيْن.  
 — entre les lignes d'un tableau توازن خطوط لوحة.  
 Attendre la — انتظار القطار [أو السيارة] المتسم للرحلة.  
**Correspondancier, ère s.** كاتب مراسلات.  
**Correspondant, e adj. et s.** منظر.  
 Idées — es مُنَاطِر • مُلَافِم أفكار متطابقة.  
 Les angles — sont égaux (Geom.) الزوايا المتناظرة هي متساوية.  
 — d'un journal مُراسِلُ جريدة.  
 — d'un écolier interne توكيل تلميذ داخلي.  
**Correspondre vi.** قابل، ناظر • كاتب. ترسل مع أصدقاء.  
 Ces chambres correspondent entre elles هذه الغرف تتصل فيما بينها.  
 — vt. طابق، وافق.  
 Se — ترسل • تَنَاسَب.  
**Corrida sf.** سباق بُران • نزاع، اضطراب.  
**Corridor sm.** رواق، دُخْلِيْز، مَسْرَى، مَسْطِي. رواق (لسان من الأرض يمتد إلى مرآة عبر أراضي دولة أخرى).  
**Corrigé sm.** فَرَضٌ تَموذجي.  
**Corriger vt.** صَحَّح، أصلح، نَقَح. قَوِّم العادات.  
 — les mœurs قَوِّم العادات.  
 — un enfant أَدَّبَ وَكَلَّفَ، هَدَّبَهُ.  
 — l'acidité d'une boisson خَفَّفَ حُمُوضَةَ شَرَابٍ، لَطَّفَهَا.  
 — des épreuves رَاجَعَ مُسَوِّدَاتٍ.  
 Se — تَأَدَّبَ • أَصْلَحَ غَلَطَهُ.  
 Se — d'un vice تَخَلَّصَ مِنْ عَيْبٍ.  
**Corrigeur, ense s.** مُصَحِّح [في المطابع].  
**Corrigible adj.** يَصَحِّح، يُصْلَح، يُنَكِّر. إِصْلَاح • يَهْدُب.  
**Corroborant, e adj.** مُقَوِّم، مُتَقَطِّط.  
 — مُثَبِّت، مُؤَكِّد.  
**Corroboratif, ive adj.** مُوَقِّق، مُعَزِّز، مُؤَيِّد • تَأَكِيدِي.
- Corroboration sf.** تَثْبِيْث، تَأَكِيد. تَصَدِّيق، تَعَزِّيز.  
**Corroborer vt.** أَكَّدَ، عَزَّزَ، أَيَّدَ. هذه الأحداث تَبَيَّنَتْ رَأْيِي.  
 Se — تَأَيَّدَ، تَعَوَّى.  
**Corrodant, e adj. et s.** أَكَّال، مُنْذِب. L'inquiétude corrode l'homme القلق يَنْهَكَ الْإِنْسَانَ.  
**Corroder vt.** تَأَكَّلَ، حَتَّ • أَفْسَدَ. شكلا بعد دباغته.  
**Corrolierie sf.** تَجْهِيْزُ الْجِلْد [بعد الدباغة] • مَدَبَغَةٌ.  
**Corrompre vt.** أَفْسَدَ • رَشَأَ. عَكَّرَ حَلِيَّةَ قَوْمِهِ.  
 — la joie de qqn. حَرَّفَ نَعْمًا.  
 — un texte تَغَيَّرَ • فَسَدَ.  
 Se — مُفْسَدٌ، فَاسِدٌ.  
**Corrompu, e adj.** شَبِيحَةٌ مُتَحَلَّةٌ.  
 Jeunesse — e شَابِدٌ مُرْتَشِشٌ.  
 Témoin — أَكَّال، مُذِيب، قَارِضٌ، حَاتٌ.  
 — (fig.) لاذع • خَيْث.  
**Corrosion sf.** تَأَكَّل، تَأَكُّل • حَتٌّ. إِنْثَاف • تَنْمِير.  
 — (fig.) تَطَرُّبَةٌ الْجِلْد [بعد دباغته]. طَرَّقَ الْحَدِيدَ • لِحَامَ الْحَدِيدِ.  
**Corroyage sm.** طَرَّى الْجِلْد [بعد الدباغة].  
**Corroyer vt.** لَحَمَ [مَعْنًا] • نَجَّرَ [بِالْمِصْحَاج].  
**Corroyeur sm.** مُطَرِّي الْجِلْد [بعد دباغته].  
**Corrupteur, trice adj. et s.** مُفْسِدٌ، مُتَلِف. مُخَرِّفٌ نَعْمًا. رَاشِي مَوْطَفٍ.  
 — d'un texte فَسَادِيَّةٌ، إِفْسَادِيَّةٌ.  
**Corruptibilité sf.** فَسَادٌ (قابل للفساد).  
**Corruptible adj.** سَهْلُ الْإِثْمَاءِ. المواد القابلة للفساد.  
 Les matières — s. فَسَادٌ • إِفْسَاد. انحلال الأخلاق.  
**Corruption sf.** فَسَادٌ، إِفْسَاد. رَشْوَةٌ مَوْطَفٍ.  
 — des mœurs فَسَادُ الْإِثْمَاءِ.  
 — de fonctionnaire رَشْوَةٌ مَوْطَفٍ.
- Corsage sm.** مِدَارٌ (رداء نسائي يغطي القسم الأعلى من الجسم).  
**Corsaire sm.** قُرْصَان (يُصْ بَحْر). سَفِينَةٌ قُرْصَنَةٌ. عَاتٍ، مُتَحَجِّرُ الْقَلْبِ.  
**Pantalon —** بَنْطَالٌ صَبِيحُ السَّاقَيْنِ.  
**Corse adj. et s.** كُورْسِيكِي (نسبة إلى جزيرة كورسيكا أو متعلق بها).  
**Corvé, e adj.** مُقَوَّى • مُعَقَّد. جُوعٌ مَتِين. كَيْدٌ عَسِيف.  
**Drap —** نَعْمٌ عَبِير.  
**Vin —** دُرْعٌ خَفِيفَةٌ • مِشْدُ الْخَصْرِ. كُورْسِل (هو في الحشرات الحلقة).  
**Texte —** العِلْمَانِ مِنْ مَقْدَمِ الْجَوْشَنِ.  
**Corser vt.** قَوَّى، شَدَّدَ. قَوَّى نَبِيذًا [بإضافة كحول إليه].  
 — un vin عَقَّدَ حِكَايَةً.  
 — un récit تَعَقَّدَ، تَأَزَّم.  
 Se — مَحَسَّرَ (مِشْدَ نَسْوِيٍّ لِلْخَصْرِ وَالرِّدْفَيْنِ).  
**Corset sm.** مِشْدُ الْحَمَلِ. مِشْدُ الظَّهْرِ (أداة تستعمل لمعالجة عيوب سلسلة الظهر).  
 — de grossesse تَبَسَّسَ مِشْدًا • حَصَرُ.  
 — orthopédique [في إطار].  
**Corseter vt.** لَيْسَ مِشْدًا.  
 Se — مِشْدًا آتِي (صانع مِشْدَات).  
**Corsetier, ère adj. et sf.** اسْتِعْرَاضُ عَرَبَاتٍ (— fleuri). مَرْهَرَةٌ [في أعياد إيطاليا].  
**Corseo sm.** مَرْكَبٌ • حَاشِيَةٌ. رِفْقَةٌ، مَعِيَّةٌ. رَجَازَةٌ • مَرْكَبٌ جَنَازِيٌّ.  
**Cortège sm.** كُورْتِس (مجلس التشريع في إسبانيا).  
**Cortes sf. pl.** قِشْرَةُ الدَّمَاعِ • قِشْرَةُ الْكُظُرِ. (متعلق بقشرة الدماغ أو الكُظُر).  
**Cortex sm. (Anat.)** قِشْرِي (فِشْرِي).  
**Cortical, e, aux adj. (Anat.)** قِشْرِي • لِحَامِي. (Bot.)



**Cortico-afférent**, e adj. (*Anat.*)

قشريّ واردٌ .

**Cortico-cérébral**, e adj. (*Anat.*)

قشريّ دماغيّ .

**Cortico-efférent**, e adj. (*Anat.*)

قشريّ صادرٌ .

**Cortico-pédonculaire** adj. (*Anat.*)

قشريّ سويقيّ .

**Cortico-spinal**, le adj. (*Anat.*)

قشريّ شوكيّ .

**Corticosurrénal**, e (*Anat.*)

كظريّ .

— e sf. (*Anat.*) قشرة الكظر .

**Cortinaire** sm. قديرية . (فطر

سام يشه القدر) .

**Cortisone** sf. (*Méd.*) هرمون (تعال

في معالجة التهاب المفاصل الّريثانيّ) .

**Corton** sm. كرتون (نيد بورغونيا في فرنسا) .

**Coruscant**, e adj. متألّجٌ ، متألّجٌ .

**Corvéable** adj. يسخر ، خاضع للسخرية .

Taillable et — à merci خاضع للضرب

والسخرية بلا رحمة .

**Corvée** sf. سخرية • عمل مرهق •

مُسْحَرُون .

Homme de — مسخر .

**Corvette** sf. (*Mar.*) غراب ، حراقة .

**Corvidés** sm. pl. (*Ois.*) غرابيات (فصيلة

الغربان) .

**Corybante** sm. كاهن [في اليونان القديمة] .

**Corydale** sf. (*Bot.*) قُبرية (جنس زهر من

فصيلة الشامقرجيات) .

**Coryléés** sf. pl. (*Bot.*) بُندقية (قبيلة

من الفصيلة البقولية) .

**Corymbe** sm. (*Bot.*) عذيق (شكل من

الإزهار شبه بالعقود) .

**Coryphée** sm. رئيس جوقة [في المسرح

اليوناني القديم] • زعيم جماعة .

**Coryza** sm. (*Méd.*) زكام .

**Cosaque** sm. قوزاق ، فارس روسيّ .

C'est un — هو متحجر القلب .

**Cosécante** sf. (*Math.*) قاطع التمام .

**Cosignataire** s. et adj. مشارك في التوقيع .

**Cosinus** sm. (*Math.*) جنب التمام .

**Cosmétique** adj. et sm. دهنّ •

التجميل • مبيّبات الشعر .

**Cosmétique** vt. دهنّ بمبيّبات الشعر .

**Cosmétologie** sf. فنّ التجميل (دراسة

وسائل تجميل البشرة والشعر والأظافر) .

**Cosmique** adj. كونيّ ، عالميّ .

Rayons — s. أشعة كونية .

**Cosmobiologie** sf. حيّاكونية • (علم

الحياة الكونيّ) .

**Cosmodrome** sm. قاعدة فضائية (مكان تطلق

منه الصواريخ والعبّات الفضائية) .

**Cosmogonie** sf. نشكوونية • (علم

نشأة الكون • نظرية في نشأة الكون) .

**Cosmogonique** adj. نشكوونيّ (متعلّق

بنشأة الكون) .

**Cosmographie** s. كوزموغرافيّ (عالم

بالكوزموغرافيا) .

**Cosmographie** sf. كوزموغرافيا (وصف

عام للكون • علم يبحث

في مظهر الكون وتركيبه) .

**Cosmographique** adj. كوزموغرافيّ (متعلّق

بالكوزموغرافيا) .

**Cosmologie** sf. كوزمولوجيا ، علم

الكونيات .

**Cosmologique** adj. كوزمولوجيّ (متعلّق

بالكوزمولوجيا) .

**Cosmonaute** sm. ملاح كونيّ .

**Cosmopolite** sm. et adj. مواطن عالميّ .

— مُتَغَرِّب ، مُتَجَوِّل ، رحالة .

Quartier — شارع الأجناب .

Ville — مدينة جايعة لأجناس مختلفة .

**Cosmopolitisme** sm. مواطنية عالمية (حياة

المواطن العالمي وطريقة تفكيره) .

**Cosmos** sm. كون [بوصفه نظاماً متناغماً] •

فضاء خارجيّ • نظام قلّميّ متناغم .

— زيتة (جنس زهر من

الفصيلة المركبة) .

**Cossard**, e s et adj. كسول ، بكيد .

**Cosse** sf. (*Bot.*) قرن (ثمرة الفصيلة

القرنية كالقول والعسل) .

— كسل ، بخلادة .

(fig.) — تاطح .

**Cosser** vi. قاتل ، صارع • تلطح .

— vt. شريحة شمندر • سبيقة .

**Cossette** sf. غتيّ ، موسير ، مرقّة .

**Cossu**, e adj. موقّف فاجر .

Mobilier —

كثير السوف .

— (*Bot.*) قنّ (حشرة من حشرشيات

الأجنحة تعيش أساريها في سوق الشجر) .

**Costal**, e, aux adj. (*Anat.*) ضلعيّ

(متعلّق بالضلّع) .

**Muscles — aux** (*Anat.*) عضلات

ضلعية .

**Costaud ou Costeau** adj. et s. قويّ

نشيط • متين .

**Costière** sf. مرزقة المشاهد (فراغ يترك في

أرض المسرح لتركز فيه لوحات المشاهد) .

**Costo-claviculaire** adj. (*Anat.*) ضلعيّ

ترقويّ .

**Costo-vertébral**, e adj. ضلعيّ يفتريّ .

**Costume** sm. بزة • ثوب • طقم

• ثوب تنكريّ .

En — d'Adam عار تماماً .

Grand — لباس رسميّ .

**Costumé**, e adj. متشكّر اللباس .

Bal — حفلة رقص تنكّرية .

**Costumer** vt. تنكّر (اليس ثوباً تنكريّاً) .

Se — تنكّر (اليس ثوباً تنكريّاً) .

**Costumier** sm. سراج • صانع البسة مسرحية

• مؤجّر البسة مسرحية) .

**Cosy-corner ou Cosy** sm. ركن حميم

زاوية استراحة • مقعد استراحة .

**Cotable** adj. قابل للتسكير .

Valcurs — s. أوراق مالية مسخرة .

**Cotangente** sf. (*Math.*) ظلّ التمام

مماس التمام .

**Cotation** sf. وسم ، ترفيم • تحديد سعر .

**Cote** sf. (*Dr.*) نصب ، جعّة .

— جدول سعر الصرف .

— رقم ركتاب [في مكتبة] .

— رقم مساحة (رقم يوضع على رسم

ليدل على مساحة او على فارق في

الارتفاع بين نقطتين) .

— ارتفاع • علو .

(Géog.) — حظّ الفوز (نسبة الفوز الى الخسارة في

مباريات) .

Avoir une bonne — كان ربح القدر .

— سمة الخطر (ارتفاع منسوب

الماء في الأنهار الى المستوى يهدد بالفيضان) .

— موقف حرج .

— d'amour علامة اشتغال (علامة)  
تُعطى في مباريات وتُبنى على  
قيمة التباري الاجتماعية.

— du navire رتبة السفينة، درجتها.  
— de la bourse أسواق البورصة  
• قوربة أسواق.

Valeurs hors — أوراق مالية خارج  
التجارة.

Côte sf. ضلع • شاطئ • بروز، تلو  
(جانب ذاتي أو بارز من جسم).

Le long de la — على طول الساحل.  
— مُتحدّر [جبل].

Étoffe à — s. قماش مُصلع.  
Monter la — ارتقي المرتفع،  
ارتقي طريقاً جبلياً.

On lui voit les — s. هو تحيل جداً.  
Se tenir les — s. أترّف في الضحك.

Être à la — أقرر.  
Faire — (Mar.) أرتطم بالساحل.

— à — loc. adv. جنباً إلى جنب.  
Côté, e adj. مَوسوم، مَوسم • مُسَمَّر،  
مُعتَبَر.

Côté sm. جنب، جانب • جهة • خاصرة.  
— (Géog.) ضلع.

— d'un triangle ضلع مثلث.  
— paternel (Dr.) قرابة عصبية.

À —, loc. adv. قُرب، إلى جانب.  
بالقُرب.

De ce — من هذا القبيل.  
De — جانياً، جانبيّاً.

De son — من قبيله.  
— faible d'une personne عيبه الشائع.

Donner à — أخطأ الهدف.  
Du — de, loc. prép. في اتجاه.

Je me range de votre — أوافقك على  
رأيك.

— أهتمل.  
Laisser de — متخى مُجانياً.

Marcher de — نَحَى • إدخَرَ.  
Mettre de — بَقي خارج الموضوع.

Rester à — du sujet كَتَحَى.  
Se mettre de — يَستَكن في.

Il habite de l'autre côté في  
الجهة المقابلة.

Prendre une chose par le bon —  
واجه أمراً بخلافه.

Coteau sm. تَلَّة • مُتحدّر تَلَّة.  
Côtalé, e adj. مُصلع (صفة تسب عادة  
النبع).

Côtelette sf. ضلع خُروف [أو عجل الخ]  
• ضلع أنسان.

Coter vt. وَسم، رَقم، سَمَر، قَوم،  
تَسمَن.

— قَدَّر، أَجل.  
— un prix حَدَّدَ سَيراً.

Se — تَسمَر.  
se — un devoir وَصَّح علامة على قَرض.

Coterie sf. تَجَمُّع، تَكتُّل، زُمرة.  
• عَصبة، طُفنة.

— political تَحزُّب سياسي.



Cothurne sm. كَوْتُرون (خُفٌّ مُسَرَّحِي)  
كان يحتلبه المثلون قديماً.

Le — الفنّ المأسوي.  
Chausser le — أَلَفَ مَأْسة مُسَرَّحية.

Cotidal, e, aux adj. (Géog.) (Cours —)  
عَطَل المدّ.

Côtiér, ère adj. (Mar.) ساحلي، شاطئي.  
Navigation — ère مَلاحَة.

— ساحلية.  
Fleuve — نَهر ساحلي (نهر يقرب منه).

— من الساحل.  
Cotignac sm. مَربى السُقْرَجَل [أو  
البُرُنْقال].

Cotillon sm. تَنُورة • كوتيون (رقصة فرنسية)  
أو موسيقاها مع ألعاب وهمايا.

Courir le — سعى في مُعاشرَة النساء.  
Cotinga sm. (Ois.) ابو الريش (طائر).

— مُزَخرف الريش يعيش بخاصة في البرازيل.  
Cotir vt. رَضَّ، أَثَلَفَ [القمار].

La grêle a coti les pommes البَرَدُ  
عَطَبَ الفُضاح.

Cotisant, e adj. مُشتَرِك، مُسَهِم.

Cotation sf. إسماء، إكتتاب • حِصَّة.  
قَرَد، قَسط.

Payer sa — سَدَّدَ أَثَرَاكه.  
Cotiser vi. دَفَعَ حِصَّتَه.

Se — أَشْرَكَ في تَقَفَة • اِكتَبَ.

Coton sm. قُطن.  
C'est — هُنا صَبَبَ.

Filer un mauvais — سَامَتَ صَحتَه  
• سَامَتَ أَحواله.

Élever un enfant dans le — أَغْنَى  
بَوْلَدَ بِناية قُصوى.

Avoir les jambes en — مَوَصَّيفَ جِثّاً.  
Cotonnade sf. قُطنية، أَقْبِيت قُطنية.

Cotonner (Se) vp. زَغَبَ.  
(كان ذا زَغَب كمدد من الأكتشة والشار).

Cotonnerie sf. مَطْطَنَة (أرض مَزروعة  
قُطناً) • قُطانة (زراعة القُطن).

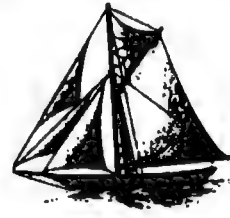
Cotonneux, euse adj. زَغَبَ. (فوزَغَبَ).  
Style — أَطْلُوب مَناهِيتَ.

Cotonnier, ère adj. قُطَني (متعلق بالقُطن).  
Industrie — ère صِناعة القُطَنيّات.

Cotonnier sm. شَجَرَة قُطن.  
Coton-poudre ou Fulmicoton sm.  
قُطْنُ البارود.

Côtoyer vt. جَانِب، قَارِبَ، حاذى.  
— ساحلَ.

— un sujet حَومَ قُوى مَوْضوع.



Cotre sm. قُطاع • (مَرَكَبٌ شِراحي وحيد  
الصارى يقطع الماء بسرعة).

Cotret sm. حُرْبَة حَطَبَ.  
Cottage sm. بَيْت ريفي [أنيق].

Cotte sf. تَنُورة • بِلْدَة (ما يلبس في  
الخدمة والعمل).

— de mailles زَرَدَ.  
— (Pois.) قُدّ.

Cottidés sm. pl. (Pois.) قُدّيات  
(نفسية سلك من شائكات الزعانف).

**Cotutelle** sf. (Dr.) مشاركة في الوصاية .  
**Cotuteur, trice** s. مشارك في الوصاية .  
**Cotyle** sf. (Anat.) جفيرة (حفرة في عظم ينزل فيها طرف عظم آخر) .

**Cotylédon** sm. (Bot.) فلتقة (ورقة جنينية توافق بذور الزهوريات) .

**Cotylédonné, e** adj. (Bot.) فلتقي ( ذو فلتقة ) .

**Cotylolde** adj. حتمي . كاسي الشكل .  
**Cavité** — جنوف حتمي .

**Cou** sm. عشق . جيد . رقية • قبة .

— (ou col) d'une bouteille عشق قنبية .

— de cygne حنيفة مزدوجة الانعكاف .

— de taureau عشق غليظة .

**Prendre ses jambes à son** — أسرع في الهرب .

**Rompre le** — وقص .

**Sauter au** — de qq. عانقه بحرارة .

**Se casser le** — جرح جرحاً • خنقاً .

**Se mettre la corde au** — شئت نفسه .

**Se rompre le** — دقت عنقه • أخفق .

**Tendre le** — تحمّل الظلم .

**Tordre le** — خنق .

**Laisser la bride sur le** — أطلق الحريمية .

**Jusqu'au** — كلياً ، تماماً .

**Couac** sm. interj. غاق ! غاق ! ( نازح ) .

**Couaille** af. صوف ردي .

**Couard, e** adj. et s. تبيان • تذلل .

**Couardise** sf. جبن • تذلة .

**Couchage** sm. إرقاد • تنويم • رقاد .

— نوم • مرقد • أمسية النوم .

— إرقاد ( طمر الفصن ) (Agric.)

— بسط الحبوب لحفظها .

**Couchant, e** adj. راقد • غارب .

**Au soleil** — عند الغروب .

**Chien** — كلب زاحف .

**Faire le chien** — أذل نفسه .

**Couchant** sm. (L—) الغروب • الغرب .

— الشبخوخة .

**Couche** sf. سرير • فراش • مرقد .

— مقصّع • طبقة .

— nuptiale زواج .

— s laborieuses ولادة عسيرة .

**Être en** — رقدت بسبب الولادة .

**Fausse** — إجهاض ، إسقاط • طرح .

— s de bébé حفاظات طفل .

— isolante (Phys.) طبقة عازلة .

— (Agric.) مدفاة (أكوام من المواد العضوية تستعمل في إيجاد حرارة عالية تصلح لزراعة البقول البكيرة) .

— géologique (Géol.) طبقة جيولوجية .

— cornée (Anat.) طبقة قرنية .

— فئات المجتمع .

**Les** — s de la société نقصد .

**Disposer par** — راقد • متمدّد .

**Couché, e** adj. راقد • متمدّد .

**Écriture** — c خط مائل .

**Papier** — ورق مائل .

**Couche-culotte** af. حفاظ طفل .

**Coucher** vt. أرقد • أنام • أصبغ .

— qq. sur le carreau صرعه .

— un blessé sur terre مده جريحاً على الأرض .

**Le vent a couché l'arbre** الريح أمالت الشجرة .

— en joue صوب .

— le poil à qq. تمكّفه .

— sur un testament خطّ في وصية .

— دون .

— une clause سجل بنداً .

— vi. أرقد • اضطجع • غرب • أقل .

— à la belle étoile نام في العراء .

— avec une femme ضاجع امرأة .

**Se** — نام • رقد • تمدّد .

**Le soleil se couche** تغرب الشمس .

— تأفل .

**Le navire se couche sur le flanc** السفينة تميل على جانبها .

**Comme on fait son lit on se** — المرء يتحمّل عواقب أعماله .

**Coucher** sm. رقاد • نوم • ضيعة .

— d'un astre أقول نجم • غروب .

**Coucherie** sf. مضاجعة .

**Couchette** sf. فراش صغير • سرير .

— مرقد (في قطار أو مركب الخ ...)

**Coucheur, euse** s. (Marvais) — صعب المراس .

**Couchis** sm. (Constr.) دكة رمل [ للتبليط ] .

**Couchoir** sm. ملقوف المدّعب .

**Coucl-couça ou coucl-coucl** loc. adv. بين بين .



**Coucou** sm. (Ois.) قيقب (جنس) .

طير من فصيلة الوقواقيات ورتبة السلقات .

— زعدة (عشبة معمرة صفراء (Bot.)

— الزهر .

— ساعة مضمونة (ساعة جدارية تعلن الوقت بصوت يشبه صوت الوقواق) .

— كوكو (طائرة قديمة الطراز) (Aviat.)

**Coucounelle** sf. (Bot.) فطر الأمانيت .

**Coude** sm. مرفق • كوع • زاوية • عطفة .

— d'un tuyau عطفة أنبوب .

— d'un fleuve عطفة نهر .

**S'appuyer sur le** — ارتقى .

**Jouer des** — فتشع طريقه في الزحمة .

**Lever le** — أشرف في الشرب .

**Se serrer les** — تكاتف .

— مرفقاً إلى مرفق • جنباً إلى — • جنب .

**Coudé, e** adj. مكوّع .

**Coudée** sf. ذراع (مقياس ٥٠ سنتمتر) .

**Avoir ses** — s franches تصرف بحريّة .

**Cou-de-pied** sm. (Anat.) عشق القدم • رشح .

**Coudre** vt. كوّع (لوى بشكل مرفق أو كوع) .

**Coudolement** sm. احتكاك ، اتصال .

**Coudoir** sm. مكتفا • مرفقة .

**Coudoyer** vt. لمس بالكوع • احتك .

— اتصل به • مرّ من جانبه .

**Se** — تلامس [بالكوع] • تلازم .

**Coudraie** sf. بستان بندق .

**Coudre** vt. خاط • درز .

— آلة خياطة .

**Machine à** —

- la peau du renard à celle du lion  
قَرْنُ الحيلة بالأس.
- Coudrier** ou **coudre** sm. (Bot.)  
بُنْدُقٌ معروف.
- Couenne** sf.  
جلد خنزير مشنوف • وحمة •  
— inflammatoire (Méd.) جلطة التهابية (معد.)  
**Couenneux, euse** adj. (Méd.) غشامي  
— وحشي (شبه بالوحمة شكلاً).  
Angine — euse خناق غشائي.  
**Couette** sf.  
فراش ريش.  
— مسند (هيكل سفينة). (Mar.)  
— s de lancement (Mar.) ساند الإرتال.  
**Couette** sf.  
ذيل صغير • خصلة (شعر) مبروطة.  
— سناد المحور. (Techn.)  
• **Couffe** sf. ou **Couffin** sm.  
قفعة • ميلء قفعة.  
• **Coufique** ou **Kufique** adj.  
كوفي (متعلق بالكوفة).  
Écriture — خط كوفي.  
**Couguar** ou **Cougouar** sm. (Zool.)  
نمر أمريكا.  
**Couic** ! interj. (صوت حيوان) سق ! سق ! (صغير).  
**Couille** sf.  
خصية  
**Couillon** sm.  
خصية • أبله  
**Couillonner** vt.  
خذع •  
**Couinement** sm.  
ضغيب • ضغاب (صوت الأرنب).  
**Couiner** vi.  
سفسق [المصفور] • ضغيب (صوت الأرنب).  
**Coulage** sm.  
إسالة • انسكاب • غرق • تبليد.  
— d'un métal liquide صب معدن سائل.  
— d'un tonneau رشح برميل.  
— d'un liquide سيلان سائل.  
**Coulant, e** adj.  
سائل • جار.  
Caractère — طبع ديث.  
Style — قلم سيال • أسلوب طبقي.  
Vin — نبيذ خفيف.  
Maître — معلم متابع.  
Nœud — أنشودة متحركة.

- Coulant** sm. (Bot.) رند • ركيوب (نبات) يزحف على الأرض ويبرز له جنود عند الفاصل ثغنية عن أمه).  
**Coulard** adj. (Bot.) مشعشع • منشار (صفة الكرم المعرض لسقوط زهره).  
**Coule** sf.  
جبة مقلنة • مهر في مهنة.  
Être à la —, loc. adv. تبادل لحن (في الرقص).  
**Coulé** sm. (Mus.) انشغال من لحن إلى آخر.  
— ضربة تتابع (في البليار).  
— خطوة زاحفة (في الرقص).  
**Coulée** sf.  
سكب [في قالب] • صب • مادة مصهورة • طريق طريفة.  
— تدفق وحلي • boueuse  
**Coulemlle** sf. (Bot.) لبيوت (فطر يوكل).  
**Couler** vi.  
سال • جرى • تصبغ • انساب • تقط • ذرف الدموع.  
— goutte à goutte  
Faire — ses larmes  
Se laisser — le long d'une corde  
انزلق على حبل.  
— à flots  
Faire — le sang أجرى الدماء • أجرى المركب.  
Le bateau a coulé غرق المركب.  
Le sang coule dans les veines الدم يجري في الأوردة.  
Le sang a coulé سقط جرحي.  
Les années coulent تمر السنين.  
L'argent lui coule des doigts المال يسرق من بين أصابعه.  
— de source كان ينحيا • أتى نتيجة.  
— de source رلا سقى • تم بلا عناء.  
— vt.  
— ses pensées عبّر عن أفكارها • صاغها.  
— une statue صبّ تمثالاً.  
— une cloche صبّ جرساً.  
— un navire أغرق سفينة.  
— des jours heureux قضى أياماً هائلة.  
— une société أفلس شركة.  
Se — خسر ماله • أنزل • دخل • خفيقة.  
Se la couler douce عاش في هناء.

- Couleur** sf.  
لون • صبغ.  
— لون ورق الغيب.  
Prendre — تحزّب • تلون.  
Changer de — اصفر.  
La — d'un journal اتجاه جريدة.  
Homme de — رجل ملون (غير ابيض).  
— locale طابع محلي.  
En faire voir à qq. de toutes les — أذاقه مرّ العذاب.  
Avoir de belles — كان نصير الوجه.  
Les — nationales علم الوطن.  
Hisser les — رفع العلم.  
Amener ses — سلم.  
Sous — de, loc. prep. تحت سيار.  
**Couleuvre** sf.  
حنش • حنيث (جنس) حيات من فصيلة الثعابين غير سامّة).  
Avaler des — تجرع الإهانات • صدق • كل شيء.  
**Couleuvreau** sm.  
فرخ الحنش.  
**Couleuvrée** sf. (Bot.) عنب الحية.

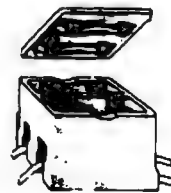


- Couleuvrine** sf.  
حنشية • مبدع قديم (يشه الحنش).  
**Couleuvrier** sm.  
حناش • جندي (يستعمل الحنشية).  
**Coulis** sm. et adj.  
عصير • مرق • ميلاط [الاسمنت والكليس].  
— ربح تتسرب من الشقوق.  
Vent — منزلق • جرار.  
**Coulissant, e** adj.  
مزلق [باب أو نافذة الخ...].  
**Coulisse** sf.  
مبدل الاتجاه [في قاطرة]. (Techn.)  
— خلفية المسرح.  
— كوكس (سوق حرة إلى جانب الرسمية في البورصة).  
Les — de la politique تخايب السياسة.  
Se tenir dans la — اختبأ.  
Regard en — لحظ • نظّر بجانب عينه.  
Faire les yeux en — سارق النظر.  
نو مزلق.  
**Coulissé, e** adj.  
مزلق صغير.  
**Coulisseau** sm. (Techn.) • زلق • جرار.

**Coulissement sm.** انزلاق • انجيار .  
**Couliesser vt.** جهز • يمزلاق .  
 — vi. زلق • انزلق .  
**Couliasser sm.** سيار بورصة [قدما] .  
**Couloir sm.** رواق • مَشَق • متجاز .  
 — naturel مَسَرَّ طَبِيعِي .  
**Coulomb sm. (Elect.)** كولون (وحدة لقياس كمية الكهرباء) .  
 Loi de — (Elect.) قانون كولون .  
**Coupe sf.** دُنب • حُطَيْنة • إثم .  
 Battre sa — ندم • أقر بذنبه .  
**Coulure sf. (Bot.)** صَاصَاة (سقوط الزهر بعد امتناع الإلقاح) .  
 — (Techn.) فيض السبك (ما يفيض من القالب الذي يصب فيه المعدن المصهور) .  
**Coumarine sf.** كومارين (مركب يستعمل في صناعة العطور) .  
**Coup sm.** ضربة • طَلقة • إصابة • صدمة .  
 — d'air لَمَحَّة هواء .  
 — de bière جَرَّة بيرة .  
 — de chaleur رَمَض • لَمَحَة حر .  
 — de cloche دَقَّة جرس .  
 — de couteau طَعْن سكين .  
 — de feu رِجَار نارِي .  
 — de foudre صَمَّة الحُب .  
 — de grâce طَمَنَة قاضية .  
 — de langue نَمِيَة .  
 — de main سَطَو .  
 — de main هُجُوم مَكْرِي مُفاجِئ .  
 — de maître عَمَل راعٍ .  
 — d'épée dans l'eau جُهْد ضائع .  
 — de poigne تَمَشِيطَة .  
 — de poing لَطَمَة .  
 — d'essai تَجَرِبَة أولي .  
 — d'État انْتِغَالِب سياسي .  
 — de téléphone مُخَابَرَة هاتفية .  
 — de théâtre حادِث مُفاجِئ .  
 — de tonnerre قَعَص الرعد .  
 — d'œil نَظَرَة خاطفة .  
 — du ciel حادِث سَعِيد .  
 — dur حادِث مُؤَلِم .  
 — fatal قاضية الظُّهر .  
 — du sort نَوَاب الدَّهر .  
 — sur — بلا انْقِطاع .

**À — de ...** بِسَاعَدَة • بِمَعُونَة .  
**À — sûr, loc. adv.** أَكِيدًا .  
**Après —** بَعْد كَوَات الأَوَان .  
**À tout —** دَائِمًا .  
**Compter les — s** تَوَلَّى دَوْر الحَكَم • كان مُحَايِدًا .  
**Donner un —** ضَرَب .  
**Donner un — de main à qqn.** أَعَانَه • سَاعَدَه .  
**Du premier —** لأَوَّل مَرَّة • من المَحَاوَلَة الأولى .  
**Faire les cent — s** عاش عِيشَة مَاجِنَة .  
**Être dans le —** شَارِك في أَمْر .  
**Être aux cents — s** هُوَ تَدْبِدُّ القَلْب .  
**Faire d'une pierre deux — s** تَوَصَّل إلى نَتِيجَة مُزْدَوِجَة .  
**Manquer son —** قَبِل في مَشْرُوعه .  
**Monter le —** خَدَعَ .  
**Sans — férir** بلا مَقَاوِمَة .  
**Sur le —** قَوْرًا • حَالًا .  
**Tenir le —** ثَبَت • تَحَمَّل .  
**Tomber perot de — s** سَقَط مُثَعَثًا • بِالْجِرَاح .  
**Tomber sous le — de la loi** وَقَعَ تَحْتَ طَائِلَة القانون .  
**Coupable adj. et s.** مُذْنِب • جَان .  
**Se déclarer —** أَقَرَّ بِذَنْبِه .  
**But —** قَصْد أَنِيَم .  
**Coupage sm.** قَطْع • شَمَط (مَرْج الخُمُور) .  
 — عَليَن (ما يَمُطى طَعَامًا للدَّوَاب) .  
 — de lait مَذَقُ اللَّبَن .  
**Coupailler vt. (fam.)** قَصَص .  
**Coupant, e adj.** قاطِع • بَايِر .  
**Ton —** لَهجَة حَازِمَة .  
**— sm.** حَدُّ .  
**Coup-de-poing sm.** قَبْضَة حَدِيد [تستعمل سلاحًا] .  
 — سِلَاح صَوْرَتَانِي (كان يستعمله الأولون) .  
**Coupe sf.** كَأْس • قَدَح • مِلْءُ كَأْس .  
 — مُبَارَة • كَأْس (جائزة بشكل (Sports) كأسو تعلى للفائز) .  
**Boire la — jusqu'à la lie** شَرِب الكَأْس حَتَّى الثَّمَالَة • تَحَمَّل المَصِيبَة إلى النِّهَايَة .

**Il y a loin de la — aux lèvres** شَتَان بَيْنَ الوَعْد والوَقْع .  
**Coupe sf.** قَطْع • نَحْت حِجَارَة .  
 — de bois أَغْصَان مَقْطُوعَة .  
**La — des cheveux** قَصْر الشَّعْر .  
 — (Géol. et Géog.) مَقْطُوع [أرضي] .  
 — d'étoffe قِطْعَة نَسِج .  
 — d'habit تَغْصِيل ثَوْب .  
 — perpendiculaire مَقْطُوع عَمُودِي .  
 — de papier قِطَاعَة وَرَق .  
 — de cartes قِطْع وَرَق اللَّعِيب [إلى قِشِين] .  
 — microscopique قِطَاعَة مِجْهَرِيَة .  
**Être sous la — de qqn.** خَضَعَ لِسلْطَنه .  
**Mettre en — réglée** فَرَسَ خُودَة .  
**On a fait une — sombre dans le personnel** فُصِّل عَدَد كَبِير من المُوَظَّفِين .  
**Coupé, e adj.** مَقْطُوع .  
**Vin —** نَبِيذ مَشْمُوط .  
**Chat —** هِرْ مَخْصِي .  
**Voix — e** صَوْت مَقْطُوع .  
**Route —** طَرِيق مَسْلُودَة .  
**Coupé sm.** عَرَبَة مُفَصَّلَة [بأربعة دواب] • خُطُوَة [رَقَص] .  
**Coupe-bourgeon sm. (Ins.)** قاطِيعَة البَرَاعِم (تطلق على حشرات عدة) .  
**Coupe-choux sm. inv.** سَيْف قَصِير .  
**Coupe-cigares sm. inv.** قاطِيعَة السِّكَار (أداة لقطع رأس السيكار قبل تدخينه) .



**Coupe-circuit sm. inv. (Elect.)** قاطِيع الدَّارَة • قاطِيعَة التِّيَار .  
**Coupe-coupe sm. inv.** قَأْس الأدْغَال .  
**Coupée sf. (Mar.)** فَتْحَة [في جانب سفينة] • لَدخُول أو للخروج منها .  
**Coupe-feu sm. inv.** مَقْطُوع الحَرِيق (جدار أو مساحة تحول دون امتداد الحريق) .

**Coupe-file** sm inv. (إذن) . تصريح بالمرور  
بخزول حاملة بعض الامتيازات في المرور.

**Coupe-gorge** sm. inv. مَهْلِكَةٌ (مكان  
خطير).

**Coupe-jambon** sm. inv. قطعة الشرائح .

**Coupe-jarret** sm. قاطع طرقي • مجبرم .

**Coupe-légumes** sm. inv. قطعة خضار .

**Coupe-vent** sf. تصفية الدُخَان (أو اليقظة).

**Coupe-vent** sf. كوب صغير • بوتقة صغيرة •  
مصفهرة .

**Couper** vt. صَقَّى القَب (أو اليقظة).

**Couperment** sm. قطع • إلقاء خَطَّين [في]  
• بيعة حديد .

**Coupe-ongles** sm. inv. مُقْلَعَة أظفار .

**Coupe-papier** sm. inv. مُقْلَع ورق .

**Coupe-pâte** sm. inv. مُقْلَع الفَرَن .

**Couper** vt. قطع • بَتَر .

— dans le vif . تَصَرَّف بِحَرَم .

— en deux parties . شَطَر .

— de passages dans un manuscrit  
حَدَفَ مَقَامِعَ من مخطوطة .

— la gorge . ذَبَح .

— la route d'une voiture  
أَعْرَضَ طَرِيقَ سَيَّارة .

— le cours du fleuve  
سَدَّ مَجْرَى النَهَر .

— la fièvre . خَفَضَ حَرارة الحُمَّى .

— le vin avec de l'eau . قَتَلَ التَّيْدَ بالماء .

— les vivres à qqn. تَوَقَّفَ عَنِ الاتِّفَاقِ  
عَلَيْهِ .

— une robe . قَتَلَ ثِيَابًا .

— la parole à qqn. قَاطَعَهُ .

— un mouton . خَصَّى غِرْطًا .

Le fleuve coupe la plaine  
النَهَرُ يَحْرَقُ السَّهْلَ .

— vi. ذَهَبَ فِي خَطِّ مَسْجَمٍ • قَطَعَ .

— court . حَسَمَ ، وَصَعَ حَدًّا .

— court à . قَاطَعَ .

— à une corvée . تَفَادَى مِنْ سَيَّارة .

— dans le vif . اخْتَدَّ تَدَابِيرَ مَخَالَةٍ .

Se — انْتَجَرَحَ • جَرَحَ نَفْسَهُ .

Un menteur qui se coupe  
كَذَّابٌ يَظَالِمُ نَفْسَهُ .

Lignes qui se coupent . خُطوطٌ تَقَامِعُ .

**Coupe-racines** sm. inv. (Agric.)  
مِهْرَمَ الجُذُور .

**Couperet** sm. سَاطور • شَقْرَةُ المِقْلَعَةِ  
• قِطَاعَةٌ .

**Couperose** sf. (Chim.) كِبْرِيَات • زَاج •  
— (Méd.) عُدَّة وَرْدِيَّة .

**Couperose**, e adj. مُصَابٌ بِعُدَّة وَرْدِيَّة .

**Coupeur**, euse s. مُفَصِّل .

— d'étoffes . مُفَصِّل أَقْبِشَةٍ .

— de bourses . لَمِصُّ مَالٍ .

**Coupe-vent** sm. inv. شَاطِرَةٌ رِيح .

**Couplage** sm. (Techn.) مُزَاجَةٌ

• تَجْمِيع .

**Couple** sf. رِبَاطٌ [لِشَخْصَيْنِ أَوْ أَكْثَر] .

Une — d'œufs . بَيْضَان .

Une — d'heures . سَاعَتَانِ اثْنَتَانِ .

**Couple** sm. (رجل وامرأة) • ذَكَرٌ وَأُنْثَى .

— de pigeons . زَوْجَا حَمَامٍ .

— d'amis . صَدِيقَانِ حَمِيمَانِ .

— (Math.) مُزْدَوِجَةٌ (مجموع من  
عنصرين متحدين حسب نظام معين) .

— (Phys.) مُزْدَوِجَةٌ (قوتان متساويتان  
متوازيتان تعملان في اتجاهين متضادين) .

— conique (Techn.) مُزْدَوِجَةٌ مَحْرُوطِيَّة .

— de freinage (Techn.) مُزْدَوِجَةٌ  
الْكَبْشِ .

— moteurs . طَاقَةٌ مَحْرُوكَةٌ (قوة محرك يعبر  
عنها بأمتار — كيلوغرامات) .

— thermo-électrique (Elect.)  
مُزْدَوِجَةٌ حَرَارِيَّةٌ كَهْرَبَائِيَّة .

— voltaïque (مجموعة فولطية)  
من الكهربيين مختلفين في سائل قاعدين  
على توليد قوة كهربائية) .

**Couplé**, e adj. مُزَوَّج ، مُقَرَّن .

**Coupler** vt. قَرَنَ ، وَصَلَ ، زَاجَعَ ، شَقَعَ .

**Couplet** sm. مَقْلَعٌ غِنَائِي • أَغْنِيَّة .

**Coupleur** sm. (Techn.) مُقَرَّن ، مَوْصِل .

**Coupoir** sm. (Techn.) مُقْلَع ، مَحْرُوطَةٌ .

**Coupole** sf. (Archit.) قُبَّة .

En forme de — مُسْتَم .

— de tir (Milit.) قُبَّةُ الرَّمِي .

Être reçu sous la Coupole  
اِتَّخَذَ عَصْرًا قُبَّةَ الأكَادِيمِيَّةِ الفَرَنَسِيَّةِ .

**Coupon** sm. قِطْعَةٌ قِشَاش •  
قِطْعَةٌ قِشَاش • قِشَّة • تَذَكُّرَةٌ .

— (Comm.) قِشَّةٌ ذَنْع .

**Coupure** sf. جُرْح • شَقٌّ • بَضْع • شَجَّة •  
• قِطْع • انْقِصَام .

— قِطْعَةٌ نَقْد .

— [ماء] . مَسِيلُ [ماء] .

— (Géol.) حَدَفٌ يَقَامِعُ من

يَكُتَاب .

— du courant . انْقِطَاعُ التَّيَّار .

— de journaux . مَقَالَاتٌ مُقْطَعَةٌ •  
مُقْطَعَات .

— d'action . جُزْءٌ من سَهْم .

**Couque** sf. كوك (حلوى فلندندية) .

**Cour** sf. فناء • ساحة .

— d'une école . مَلَبَّسٌ مَدْرَسَةٍ .

Une — de miracles . مَكَانٌ تَلِيَّ

بِالْمُصْرَفِ .

— d'appel (Dr.) تَحْكِمَةُ الاِشْتِاف .

— internationale de justice (Dr.)  
تَحْكِمَةُ العَدْلِ الدُّوَلِيَّةِ .

— des comptes . دِيوَانُ المَحَاسِبِ .

— martiale . سَجَلِسٌّ عَسْكَرِيٌّ .

La — الملك وورثاه • قَضَاءٌ مَحْكَمَةٌ .

Vivre à la — عَاشَ فِي البَلَاط .

Être bien en — حَقِيقِي بَرَضًا المَلِك .

La — du roi Pétaud يَتَّ بَتَصَرَّفُ كُلَّ

مَنْ فِيهِ عِلٌّ قَوَاه .

Faire la — à qqn. تَحَلَّفَهُ .

أَبْدَى .

— à qqn. اِغْتَابَهُ بِهِ .

Faire la — à une femme  
هَازَلَتْ اِمْرَأَةً .

**Courage** sm. شَجَاعَةٌ ، جُرْأَةٌ ، جَسَارَةٌ .

— قَسْوَةٌ .

Prendre son — à deux mains  
حَزَمَ اِمْرَأَةً .

Travailler avec — عَمَلَ بِجَبِيَّةٍ ، جَدًّا .

**Courageusement** adv. بِجُرْأَةٍ ، بِشَجَاعَةٍ .

Se mettre — à la tâche  
شَرَعَ عَنِ السَّاعِدِ الجَدِّ .

**Courageux**, euse adj. شَجَاعٌ ، بَاسِلٌ .

— جَسُور .

Réponse — cuse . جَوَابٌ جَرِيءٌ .

**Courailier** vi. طَرَفَ • تَنَقَّلَ فِي عِشْقِهِ .

**Couramment** adv. بِسُهُولَةٍ • بِسُرْعَةٍ .

Écrire — كَتَبَ بِسُرٍّ .

On dit — يُقالُ عادةً .  
**Courant, e adj.** سائل • عاديّ .  
**Chienne — e** كَلْبَةٌ مُطَارِدَةٌ •  
 كَلْبَةٌ صَيِّدٌ .  
**Eau — e** ماء جار .  
**Le mois —** الشَّهْرُ الجاري [أو الحالي] .  
**Langage —** لُغَةٌ شائعة ، رائجَةٌ .  
**Main — e** مُشْكَالٌ يَدٌ [في فَرْجٍ أو درابزين] .  
**Affaires — es** أَمْعَالٌ عادية .  
**Compte — (Comm.)** حِساب جار .  
**Prix —** سِعْرٌ مَعْرُوفٌ .  
**Monnaie — e** عَمَلَةٌ مُتداولَةٌ •  
 أَسْرَافٌ •  
**Courant sm.** مَجْرَى ، تيار .  
 — à basse tension (Elect.) تيارٌ مُنخفض التوتر .  
 — alternatif (Elect.) تيارٌ مُتَنابِذٌ أو مُبدَّدٌ .  
 — d'air مَجْرَى هَواءٍ .  
 — d'idées مَتْنٌ فِكْرِيٌّ .  
 — lymphatique (Anat.) مَجْرَى لِلمُغْناوِي .  
**Les — de population** تَنَقُّلُ السَّكَّانِ .  
**Dans le — de l'année** في أَثْناءِ السَّنَةِ .  
**Au — de la plume** قِطْعٌ قَلَمٌ .  
**Le — de l'histoire** سِيَرُ التَّارِيخِ •  
 تَطَوُّرُهُ .  
**Être au —** اِطْلَعْ ، اُتَمِّمْ .  
**Mettre au —** اُعْلَمْ ، اُطْلَعْ .  
**Courante sf.** خَطٌّ عاديّ • عادية (رَقْمَةٌ) •  
 فَرَنِيَّةٌ مَبْنِيَّةٌ على ثَلَاثِ خَطَّوَاتٍ .  
 — (Méd.) إِنْهَالٌ .  
**Courbatu, e adj.** مُتَفَتِّجٌ •  
 مُتَهَوِّكٌ القُوَى .  
**Courbature sf.** دَعَثٌ ، تَوَصُّمٌ (وَجَعٌ) •  
 وَكْسَرٌ في الجَسَدِ • تَيْبَسٌ ، تَقَبُّضٌ .  
**Courbaturé, e adj.** مُوصَمٌ (راجع المادَّةَ) •  
 السَّاقَةُ ، تَعَبٌ .  
**Courbaturer vt.** سَبَّبَ الدَّعَثَ • أَثْنَهَكَ •  
 اَتَمَّبَ .  
**Courbe adj.** مُنْحَنٌ • مُقَوَّسٌ .  
**Ligne —** خَطٌّ مُنْحَنٌ (خط منحرف) •  
 وَاسْطِلٌ لا يَتَأَلَّفُ في اِمتدادِهِ زَاوِيًا .

**Tir — (Milit.)** رَمَيٌّ مُنْحَنٌ .  
**Courbe sf.** خَطٌّ مُقَوَّسٌ (خَطٌّ حَبِيبِي) •  
 بِشْكَلِ قَوْسٍ دائِرَةٍ .  
 — de justesse (Milit.) مُنْحَنٌ اليَقِينَةِ .  
 — de vitesse (Phys.) مُنْحَنٌ السَّرْعَةِ .  
 — graphique (Math.) مُنْحَنٌ بَيَانِي .  
**Courbe sf.** جَرْدَةٌ عالٍ (زِيَدَاتٌ في أَهْلِ الوجه الدَّاخِلِي من عَرُوبٍ فَرَسٍ) .  
**Courbement sm.** تَقَوُّسٌ • تَقَوُّسٌ ، انْحِناءٌ .  
**Courber vt.** قَوَّسَ ، لَوَّى • .  
**L'âge courbe le dos** الشَّيْخُ يَنْحِنُ الظَّهْرَ .  
 — la tête طَأْطَأَ ، أَطْرَقَ .  
 — vi. انْحَنَى .  
**Se —** تَقَوَّسَ • طَأْطَأَ • خَنَعَ .  
**Courbette sf.** انْحِناءٌ [الفَرَسِ] • انْحِناءٌ .  
**Faire des —** اَعْمَى تَجَعُّلاً • تَمَلَّقَ .  
**Courbure sf.** تَقَوُّسٌ ، انْحِناءٌ .  
**Courcailler vi. v. Carcailler.** كَرَمَزَكَ • مَكْرَمَزَكَ •  
 (صَفَاةٌ تَقْلِدُ صَوْتَ السَّمَانَةِ) .  
**Courçon sm. (Agric.) v. Courson.** سَاحَةٌ صَغِيرَةٌ .  
**Courette sf.** عِدَاءٌ • سَرِيعُ الجَرْيِ •  
 • سَاعٍ • قَرَسٌ سِيَّاقٌ •  
 — de filles زَبْرُ نِساءٍ ، رَجُلٌ مُتَهَتِّكٌ .  
 — cuse sf. فَاجِرَةٌ .  
 — (Ois.) رَوَاكِيضُ (أَحَدُ قِسمِي الطَّيْرِ يشملُ النَّمَامِيَّاتِ) .  
**Courge sf. (Bot.)** قَرْعٌ ، دُبَّابٌ (جَنَسٌ نباتاتٍ زُرَاعِيَّةٍ من الفَصِيلَةِ القَرْعِيَّةِ) .  
 — (fig.) اِبْتِلَهْ ، اَحْمَقْ .  
**Courgette sf. (Bot.)** كُومِي .  
**Courir vi.** رَكَضَ • جَرَى • .  
 — عَدَا [لِلرَّجُلِ] • ارْقَلَ [لِلجَمَلِ] •  
 • خَنَفَ [لِلنَّعَامَةِ] • مَرَّعَ [لِلأَبِلِ] •  
 • عَسَلَ [لِلذَّبِ] • .  
**Faire qqch. en courant** قَلَّ حَيَاتًا على مُرَّعٍ •  
 حَسَلَ .  
**La route court parmi les champs** الطَّرِيقُ تَقْدُّ بَيْنَ الحَقُولِ .  
**Le temps court** يَمُرُّ الزَّمانُ .  
 — aux armes أَسْرَعَ إلى السِّلاحِ .  
**Un bruit court** يَنْشَبُ نَبَأٌ .  
**Faire — un bruit** أَذَاعَ نَبَأًا • أَشَاعَهُ .

**L'intérêt court à partir de demain** الفَالِئَةُ تَشْرِي اِثْناءَ مَنايَئِهِ .  
**Le mois qui court** الشَّهْرُ الجاري .  
**Le temps qui court** الزَّمانُ الحاضر .  
 — après un voleur طَارِدٌ لِصًّا .  
 — après ... نَاقٌ إلى ... ، سَمَى وَراءَهُ ...  
 — vt. سابَقَ .  
 — la campagne طَوَّفَ في الرِّيفِ .  
**Faire —** أَشَاعَ .  
 — les salons تَرَدَّدَ على الصَّلَواتِ .  
 — sa chance جَرَّبَ حَظَّهُ .  
 — un danger خَاطَرَ ، تَعَرَّضَ لِمَخْطَرٍ .  
 — les rues شَاعَ ، عَمَّ .



**Courlis sm. (Ois.)** كَرُونان (جَنَسٌ طَيْرٌ من فَصِيلَةِ دُجَاجِيَّاتِ الأَرْضِ) .  
**Couronne sf.** تاج • طَووقٌ • اِكْتَلِيلٌ .  
 — كُورُون (نَقْدٌ في عِدَدٍ من البُلدان) .  
 — كُورُون (ورقٌ بَقِياسُ ٤٦ × ٣٦ و ٤٧ × ٣٧) .  
 — حصنٌ نِصْفُ دائِرِيّ . (Milit.)  
 — أُطْرَةٌ [اِكْتَلِيلُ الحافِرِ] .  
 — دُولابٌ مُقَرَّسٌ . -barbotin  
 — طَووقُ الرُّبُطِ . (Techn.)  
 — تاجٌ ذو نَافِذَةٍ [في طَبْرِ الإنسانِ] . fenêtrée  
 — عَدَبابٌ ، حَزُونٌ صَمِيحٌ . d'épines  
 — تاجُ الرُّهُرَةِ . (Astro.) de Vénus  
**Grefte en — (Agric.)** تَطْغِيمُ الحَافِ .  
**Abdiquer la —** تَنَازَلَ مِنَ السُّلْطَةِ .  
**La triple —** تاجُ البَياضِ .  
**Tresser des — s à qqn.** ضَمَّرَ لَهُ أَكْمالِيلَ النِّشاءِ .  
**La — du martyr** مَجْدُ الشَّهادَةِ .  
**Couronné, e adj.** مُتَوَنِّجٌ • مُكْتَلَبٌ •  
 • مُطَرَّقٌ .  
 — de succès مُوقَفٌ •  
**Tête — e** مَلِكٌ •  
**Ouvrage —** كِتَابٌ مَكَنًا بِمَجازَةٍ .

Ville — e de murs مَدِينَة مُسَوَّرَة .  
 Cheval — جَوَاد جَرِيح الرِّقْبَة .  
 Couronnement sm. تَنْشِيج • تَكْلِيل •  
 — d'une œuvre إِمَامُ عَمَل .  
 La mort est le — de la vie المَوْتُ خَتَامُ الْحَيَاة .  
 — d'un édifice رَأْسُ بِنَاء [أو أَهْلَاء] .  
 — d'une colonne تَاجُ عُمُود .  
 Couronner vt. تَوَّج • كَتَّل • طَرَّق •  
 — أَتَمَّ ، أَجَزَّ .  
 Les montagnes couronnent la ville الْجِبَالُ تُشْرِفُ عَلَى الْمَدِينَةِ ، تُطِيلُ .  
 La fin couronne l'œuvre الْعَبِيرَةُ بِالْخَوَاتِمِ .  
 — la vertue مَجْدُ الْفَعْلِيَةِ .  
 — un élève كَانًا يَلْمِذًا .  
 — un ouvrage خَصَصَ مُوَلَّفًا بِمَاجَزَةٍ .  
 La neige couronne la montagne السَّجَّاحُ يَغْشَى رَأْسَ الْجَبَلِ .  
 Sc — تَشَوَّج • غَطَّى رَأْسَهُ .  
 Il s'est couronné en tombant جَرَحَ رُكْبَتَهُ عِنْدَ وَقْعِهِ [لِلجَوَاد] .  
 Courre vt. طَارَدَ حَيَوَانًا [لَقَتْصِهِ] .  
 Chasse à — صَيْدٌ بِمُسَاعَدَةِ الْكِلَابِ الْمُطَارِدَةِ .  
 Courrier sm. سَاحِقُ [نَاقِلُ بَرِيد] • بَرِيد •  
 — مُرَاسَلَةٍ .  
 — aérien بَرِيدُ جَوَوِيٍّ .  
 — mondain أَيْامُ الْمَجْمَعِ .  
 Dépouiller le — فَتَحَ الرِّسَالَتِ .  
 Courrieriste s. صَحَافِي مُخْتَصَّصَ [صَحَافِي] يَكْتُبُ بَابًا مَعِينًا أَوْ يَنْقُلُ أَخْبَارًا عَنْ نَشَاطِ مَعِينِ كَالْأَدَبِ أَوْ الْمَسْرُحِ أَوْ الْمَجْمَعِ الخ. .  
 Courroie sf. حِزَامٌ ، زُنَّارٌ .  
 — de transmission (Techn.) سَيْرٌ لِنَقْلِ الْحَرَكَةِ .  
 Allonger la — قَسَّرَ .  
 Serrer la — à qqn. شَدَّدَ عَلَيْهِ .  
 Lâcher la — أَطْلَقَ الْحَرِيَّةَ .  
 Courroucer vt. أَغْضَبَ ، أَثَارَ الْحَقِيظَةَ ،  
 — أَغَظَ .  
 — les flots أَهَاجَ الْأَمْوَاجَ .  
 Se — أَغْطَى ، غَضِبَ .  
 Courroux sm. غَضَبٌ ، حَتَنٌ ، غَبْظٌ .

Cours sm. سَيْرٌ • دَرَسٌ • مَجْرَى [مَاء] •  
 — مَسِيرُهُ ، مَسْجَرُهُ .  
 Le — d'un procès سَيْرُ قَضِيَّةٍ .  
 — des événements مَسْجَرُ الْأَحْدَاثِ .  
 — des idées تَسَلُّلُ الْأَفْكَارِ .  
 Au — de فِي أَثْنَاءِ .  
 Le — de la vie مُدَّةُ الْحَيَاةِ .  
 Le — de la lune دَوْرَانُ الْقَمَرِ .  
 L'année en — السَّنَةُ الْجَاهِرِيَّةُ .  
 Voyage au long — رِحْلَةٌ بِتَحْرِيَّةٍ طَوِيلَةٍ .  
 — légal (Dr.) سَيْرٌ قَانُونِيٌّ .  
 — d'histoire دَرَسٌ فِي التَّارِيخِ .  
 — de chimie مَسَبَّحٌ فِي الْكِيمِيَاءِ .  
 Chargé de — مُكَلَّفٌ بِالتَّدْرِيسِ .  
 Avoir — رَاجٍ .  
 Donner libre — à sa joie تَطَلَّقَ فَرَحًا .  
 Ces habitudes n'ont plus — هَذِهِ الْعَادَاتُ انْقَرَضَتْ .  
 Donner — à ses larmes انْخَرَطَ فِي الْبَكَاءِ .  
 Donner — à un bruit أَذَاعَ [شَاعَ] .  
 Suivre son — تَطَوَّرَ تَطَوُّرًا طَبِيعِيًّا .  
 Course sf. رَكْعٌ ، جَرِيٌّ ، عَدْوٌ • جَوْلَةٌ •  
 — مُبَارَاةٌ عَدْوٌ .  
 — قَرْمَضَةٌ (أَعْمَالُ الْقَرَامَةِ) .  
 — à cheval شَوَاطِ .  
 — de haies سَبَاقُ الْحَوَاجِيزِ .  
 — de chevaux سَبَاقُ خَيْلٍ .  
 Champ de — مَيْدَانُ [السَّبَاقِ] .  
 Aller aux — ذَهَبَ إِلَى مَيْدَانِ السَّبَاقِ .  
 Le monde des — المَرَاهِنُ فِي سَبَاقِ الْخَيْلِ .  
 — en montagne نَزْهَةٌ فِي الْجَبَلِ .  
 — de l'atterrissage مَيْجَالُ الْمُهْبُوطِ .  
 — de piston شَوَاطِ الْمِكْنَسِ (Techn.) [أو مَتَوَارِهِ] .  
 La — du temps مُرُورُ الزَّمَنِ .  
 — (Techn.) مَدَى الشَّوْطِ .  
 Faire des — dans les magasins تَبَضُّعٌ ، اشْتَرَى بَضَائِعَ .  
 Être à bout de — خَارَتْ قُوَاهُ .  
 Être dans la — أَطْلَعَ عَلَى الْأَحْوَالِ .

Coursier sm. فَرَسٌ [فَتَالٌ أَوْ سَبَاق] •  
 — قَنَاقَةٌ طَاحُونَةٌ .  
 Course-croisière sf. سَبَاقُ زَوَارِقَ .  
 Coursier, ère s. مُسْتَعْدِمٌ جَوَالٌ .  
 Coursive sf. مَسَرٌّ [بَيْنَ عُرْفِ سَفِينَةٍ] •  
 — مَسْنَى .  
 Courson sm. Coursonne sf. غُصْنٌ الْحَمَلِ .  
 syn. de Courçon (Agric.) .  
 Court, e adj. قَصِيرٌ .  
 Avoir la vue — e لَا يَبْصُرُ بِالْمَوَاقِبِ .  
 Avoir la mémoire — e يَنْبِئُ بِشَرْعَةٍ .  
 Être — أَوْجَزَ .  
 Haleine — e نَفَسٌ ضَبِيقٌ .  
 Être à — de اِحْتِاجٌ إِلَى .  
 Le plus — الطَّرِيقُ الْأَقْرَبُ .  
 Savoir le — et le long d'une chose عَرَفَ أَمْرًا حَقًّا مَعْرِفَةً .  
 Cent piastres, c'est un peu — قُرْشٌ ، هَذَا كَثِيرٌ كَافٌ .  
 Court adv. قَصِيرًا .  
 Couper — أَوْجَزَ • أَقْصَبَ • أَوْقَفَ •  
 — قَطَعَ .  
 Demeurer — نَسِيَ مَا يُرِيدُ قَوْلَهُ .  
 Tourner — دَارَ فِي مَجَالٍ ضَبِيقٍ • تَوَقَّفَ —  
 — قَبْجَاةً بِلَا نَتِيجَةٍ .  
 De —, loc. adv. بَعِثَةً .  
 Prendre de — فَاجَأًا .  
 Tout — بِلا زِيَادَةٍ .  
 À — de, loc. prép. مَخْرُومٌ مِنْ .  
 Être à — d'argent أَصْبَحَ خَالِي الْيَافَاضِ .  
 Court sm. مَلْعَبٌ مَكْرَةُ الْمُضَرَبِ .  
 Courtage sm. سَمَسَرَةٌ ، وَسَاطَةٌ .  
 Courtaud, e adj. et s. دَحْدَاحٌ .  
 — صَغِيرٌ دُمَانٌ .  
 Chien — كَلْبٌ مَقْطُوعُ الْأُذْنَيْنِ وَالذِّلِيلِ .  
 Courtauder vt. قَطَعَ ذَيْلَ كَلْبٍ [أَوْ جَوَادٍ] .  
 — وَأَذْنَيْهِ .  
 Court-bouillon sm. مَرَقٌ مُسَبَّلٌ .  
 Court-circuit sm. (Elect.) دَارَةٌ قَصِيرَةٌ .  
 — انْقِطَاعُ التَّيَّارِ .  
 Court-circuiter vt. (Elect.) قَصَرَ الدَّارَةَ .  
 — إِخْتَصَرَ الطَّرِيقَ .  
 — (fig.) .  
 Courtepointe sf. فِطَاءٌ مَرِيرٌ .



Courtier, ère s. سِمَار، وَسِيط • دَلَال. سِمَار غَيْر رَسْمِيّ.

— marron



Courtillière sf. حَرَائَة (حَقَرَة مَضْرُوءَة) (Ins.). تَكَرَّرَ فِي بَسَائِنِ الْخَضِرِ.

Courtillille sf. بُسَاتِن.

Courtine sf. سَجْفَر سَرِير • سِتَارَة بَاب. جِدَارٌ بَيْنَ اشْحَاكَيْنِ. (Milit.)

Courtisan sm. جَنَيسُ امْرَأَةٍ • مُمَالِيْن.

Courtisane sf. عَاهِرَة، مَوِيس.

Courtisanerie sf. تَوَدُّد، مُسَالَفَة. مُدَاهَنَة.

Courtiser vt. مَالَى، دَاهَنَ. تَوَدَّدَ إِلَى. غَاظَلَ امْرَأَةً.

— une femme

— la fortune رَاوَدَ الثَّرْوَة.

Court-jointé, e adj. (Cheval—) فَرَسٌ قَصِيرُ الرَّسْغِ.

Faucon — صَقْرٌ رُبْعَة.

Courtois, e adj. أُنِيس، لَطِيف، أَدِيب. كَتِيس.

Manières — es تَصَرُّفٌ لَبِيقٌ [أو] مُهَذَّبٌ [مُهَذَّب].

Poésie — e شِعْرُ الرِّزْلِ.

Courtoisement adv. بِرِفْقَةٍ، بِلُطْفٍ. بِكَيَاسَة.

Répondre — أَجَابَ بِأَدَبٍ.

Courtoisie sf. رِفْقَة، لُطْف، أَدَب. رِفْقَة، مُجَامَلَة.

Échange de — تَلَاطُف.

Par — تَلَطُّفًا.

Court-vêtu, e adj. قَصِيرُ الثِّيَابِ.

Couru, e adj. مَرْغُوب، مَطْلُوب • مُتَنَظَّر. مُنَوِّع.

Pièce très — e مَسْرُوحَة رَاجِعَة.

C'est — هَذَا أَكِيدُهُ ثَابِت.

Couacous sm. كَسْكَسِي (طَعَامٌ يُصْنَعُ عَادَة فِي شَمَالِيْ أَفْرِيقِيَا مِنْ الرُّغْلِ الْمُحْتَبَبِ وَاللَّحْمِ وَالْخَضَارِ وَالْبَهَارَاتِ).

Cousette sf. خَبِيَاةٌ قَتِيْبَة.

Cousine sf. خَبِيَاة • خَبَاكَة كُتُب • آلَة خَبِيَاة.

Cousin, e adj. ابْنُ هَمٍّ [أو] عَمَّةٌ أو خَالَ [أو] خَالَه.

— s germaines أَبْنَاءُ عَمٍّ لَح.



Cousin sm. (Ins.) نَامُوس، بَعُوض.

Cousinage sm. قَرَابَة (صَلَة تَرْبِطُ بَيْنَ أَبْنَاءِ الْعَمِّ أَوْ الْعَمَّةِ أَوْ الْخَالَ أَوْ الْخَالَه).

Visiter tout le — زَارَ الْأَقَارِبَ.

Cousiner vi. تَلَاَف، تَفَاهَمَ.

Cousinière sf. كَلْمَة، نَامُوسِيَة.

Cousoir sm. شَدَّةٌ، تَوَلُّدُ الْمُجْتَلِدِ.

Cousin sm. مِخْدَة، أَرِيكَة.

— en caoutchouc وَسَادَة مَطَّاط.

— de liège حَشِيَّة قَلْبَن.

Coussinet sm. وَبِيدَة، مِخْدَة صَغِيرَة.

— à billes (Techn.) وَسَادَة الْكُرِّيَّاتِ.

— de culasse وَسَادَة الْمُخْلَاقِ.

— des phalanges (Anat.) وَبِيدَاتُ السَّلَامِيَّاتِ.

Coursu, e adj. مَخِيط • مَدْرُوز.

— d'or فَاحِشُ الثَّرَاءِ.

Éloges — مَدِيحٌ مُلَفَّقٌ.

Bouche — e فَمٌ مُغْفَل.

Ruse — e de fil blanc حِيلَة ظَاهِرَة.

C'est du — main هَذَا مِنْ الصَّنْفِ الْأَوَّلِ.

Coût sm. سِعْر • ثَمَن.

— de distribution نِصْفَةُ التَّوْزِيعِ.

— de production كَلْفَةُ الْإِتْجَاعِ.

— et fret (C.F.) الثَّمَنُ وَالشُّحْن.

Coûtant, e adj. (Prix —) ثَمَنُ الْكَلْفَةِ.

Couteau sm. سِكِّين، مُدْبِيَة، شَقْرَة.

— حَدُّ الْمِيزَانِ (حَدُّ الْمَوْزُونِ الْمُتَلْتِ الَّذِي يَرْتَكِرُ عَلَيْهِ ذِرَاعَا الْمِيزَانِ).

— قَبْضِيَّةٌ (عَارَة مُسْتَطِيلَة تُشَبِّه (Zool.) قَبْضَة السِّكِّينِ).

— à palette مِلْوَاقُ الرِّسَامِيْنِ.

— à amputation (Chir.) سِكِّينُ الْبَتْرِ.

— baïonnette مُدْبِيَة حَرْبِيَّة.

— d'alézoir (Techn.) شَقْرَة الْمِفْصُولَة.

Être à — x tirés عَاشَا فِي عِدَاوَة شَدِيدَة.

Mettre le — sur la gorge de qqn. أَكْرَهَهُ عَلَى نَفْسِهِ.

Couteau-scie sm. سِكِّينٌ مُسَنَّ.

Coutelas sm. سِكِّينٌ كَبِير، خَنْجَر.

— de boucher سِكِّينٌ قَصِير.

— de boucher سَاطُور.

Coutelier sm. سَكَكِيْنِي (صَانِعُ السِّكَاكِيْنِ وَبَاقِيهَا).

Coutellerie sf. مَصْنَعُ سَكَكِيْنٍ • صِنَاعَة السِّكَاكِيْنِ • مَسْجَرُ سَكَكِيْنٍ.

Coûter vi. كَلَّفَ.

Il m'en coûte bon أَشْرِيْتُهُ غَالِيًا.

Tout lui coûte كُلُّ عَمَلٍ صَعْبٌ عَلَيْهِ.

Ça coûte هَذَا غَالِي الثَّمَنِ.

— vt. أَحْدَثَ.

— la vie سَبَّبَ الْمَوْتَ.

Côte que coûte بِأَيِّ ثَمَنٍ مَهْمَا كَلَّفَ الْأَمْرَ.

Il m'en coûte de — بَصْعَتٌ عَلَيَّ أَنْ.

Coûteusement adv. غَالِيًا • بَثْنٌ بَاطِلٌ.

Coûteux, euse adj. بَاطِلٌ، غَالٍ، مُكَلَّفٌ.

Victoire — euse أَثْبَارُ غَالِي الثَّمَنِ.

Coutil sm. نَسِيجٌ مُعْبَكٌ.

Coudre sm. (Agric.) سِكِّينُ الْمِحْرَاثِ.

Coutrière sf. (Agric.) مِرْبِطُ السِّكِّينِ.

Coutume sf. عَادَة • عُرْف، تَقْلِيد.

Avoir — de faire دَأَبٌ عَلَى.

Une fois n'est pas — له. النَّادِرُ لَا حُكْمَ لَهُ.

— (Dr.) قَانُونٌ عُرْفِيٌّ.

De —, loc. adv. عَادَة.

Coutumier, ère adj. عَادِي • مُعْتَاد.

— مُتَعَوِّد.

Il est — de mentir دَبْدَبْتُهُ الْكَذِبَ.

Travaux — s. أَهْمَالٌ مَأْلُوفَة.

Droit — (Dr.) حُرْف.

Loi — e (Dr.) قَانُونٌ عُرْفِيٌّ.

— sm. مَجْمُوعَةُ عَادَاتِ بَلَدٍ.

Coutumièrement adv. عَادَة • عُرْفًا.

**Couture** sf. خياطة • درز.  
**La haute** — مشاهير الخياطين.  
**Battus à plate** — مهزومين شره هزيمة.  
**Visage plein de** — وجهه مغطى بالنوب.  
**Examiner sur toutes les** — تفحص على — بدقة.

**Couturé, e** adj. نديب • مجروح.

**Couturer** vt. أندب • ملأ • قلوبا.  
 — un manuscrit شطب مخطوطة.

**Couturier** sm. خياط [اللبسات].

**Couturière** sf. خياطة.

**Répétition de** — عرّض الخياطات •  
 ( تقديم تمهيلية قبل التجربة الأخيرة  
 للخياطات اللواتي قمن بصنع الثياب ).

**Couvain** sm. حَفَنَة ( جماع عيني التحل  
 ورضه في القرض الواحد ).

**Couvaison** sf. حَفَن • حضانة • ترنيم  
 ( نحو جنين البيضة بالحرارة الطبيعية أو  
 الصناعية ).

**Couvée** sf. فَعَسَة ( جملة البيض الذي يحضه  
 الطائر ، وبالتالي مجموع الفراخ التي تولد  
 في حضنة واحدة ).

أسرة كبيرة • مجموع الأسرة .

**Convent** sm. دَيْر • مدرسة راهبات [ في دَيْر ]  
 • أهل دَيْر .

**Entrer au** — قَرْهَب .

**Conventine** sf. راهبة دَيْر • تلميذة راهبات [ في دَيْر ]  
 [ في دَيْر ] .

**Couver** vt. حَفَن • رَحِم •

— une maladie حَفَن مَرَضًا ، كَسَمَ مَرَضًا  
 فيه مَرَضٌ .

— une trahison بَيَّتْ خِيَانَةً .

— qqn. أحاطه برعايته .

— des yeux نظَّرَ بأشياءه [ أو بعطف ] .

— vi. خَفِيَ ، اسْتَقَرَّ .

**Feu qui couve** نارٌ كائنة .

**C'est un feu qui couve sous la cendre**  
 هو كائيم غيظه .

**Couvercle** sm. غطاء [قِطْرَا مُندوق الخ ..] .

**Couvert** sm. ظِلَّة • مَأْسَن • غطاء مالدة ،

مفترش .

— مَلْمَعَة وشوكة ويكبن .

**Une table à dix** — مائدة لخمسة

مُدْعَوِينَ .

**Le vivre et le** — المَطْعَم والسكن .

**Se réfugier sous les** — استَظَلَّ

الشجر .

**Sous le** — de, loc. prép. بواسطة

عن طريق .

**Agir sous le** — de ses chefs تصرف  
 بتكليف من رؤسائه .

**À** —, loc. adv. في مَأْسَن .

**À** — de أمين من .

**Être à** — احتسب • أصبح في مَأْسَن .

**Mettre sa fortune à** — حتى ماله .

**Vendre à** — باع بَمَمان .

**Couvert, e** adj. مَغْطَى • مَعْدُور • مُبَرَّر .  
**Arbre** — de fruits شجرة مثقلة  
 بالثمار .

**Bien** — دَقَّان .

**Rester** — احتفظ بالقيمة على رأسه .

**Pays** — بلد مجروح .

**Souscription** — e احتساب مَغْطَى .

**À mots** — بكناية • بلحن .

**Temps** — جز غائم .

**Couverte** sf. طِلَاح [صبي] • غيلاء [جُنْدِي] .

**Couverture** sf. لِحاف • بطانية • غطاء

— (Coven.) تغطية • ضمان .

— de livre غلاف كتاب .

— de neige طبقة ثلج .

**Troupes de** — (Milit.) جُنْد

التغطية .

**Sous** — d'amitié بحجة الصداقة .

**Tirer la** — à soi أشأثر بقوله أمر • جرَّ إلى قُرْصه  
 النِّارَ إلى قُرْصه .

**Couveuse** sf. حائض • راقيم • رنقاء

— artificielle مَرْخِمة [اصطناعية] .

**Mettre un bébé dans une** — وضع

طفلاً في مِحْفَنة .

**Couvi** adj. s. فاسد • مَدِير .

**Couvoir** sm. مَفْرَح .

**Couvre-amorce** sf. (Milit.) غطاء

الشعلة .

**Couvre-bouche** sf. (Milit.) غطاء الفموة .

**Couvre-casque** sm. (Milit.) غطاء الخوذة .

**Couvre-chef** sm. قُبْعة • غطاء رأس .

**Couvre-feu** sm. مَنعُ التَّجَرُّول • إطفاء الأتوار .

**Couvre-joint** sm. غطاء الوصلات [في  
 البناء أو التجارة] .

**Couvre-lit** sm. غطاء سرير .

**Couvre-livre** sm. غطاء كتاب .

**Couvre-nuque** sf. غطاء رقبة .

**Couvre-pieds ou Couvre-pied** sm.  
 غطاء سرير .

**Couvre-plat** sm. غطاء طبق .

**Couvreur** sm. مُسَقِّف • بناء مطيح .

**Couvrir** vt. حَجَبَ • وق •

— de honte أخزى .

— le feu غطى النار بالرماد .

— les péchés كفر عن السيئات .

— les risques ضيى المخاطر .

— les pauvres كسا المساكين .

— qqn. d'injures أوسعه شتمًا .

— sa marche أغشى مشايحه .

— son jeu كتم أمره .

— trente kilomètres إختار ثلاثين

كيلومترا .

— une maison سَقَفَ بيتًا .

— un fonctionnaire تحمّل مسؤولية

موظف .

— un emprunt (Dr.) غطى قرضًا .

**Se** — ليس • تغطى • امتلأ .

**Le ciel se couvre** السماء تنيم .

**L'horizon se couvre** الأفق تلبد

بالأحداث .

**Se** — de bouclier احتسب بترس .

**La place se couvrit de gens** اكتظت

الساحة بالناس .

**Covalence** sf. (Chim.) ككافؤ تساهمي .

**Covenant** sm. (Dr.) عَهْد • اتفاق .

**Covenantaire** sm. (Dr.) مُعَاهِد • موافق .

طرف في ميثاق .

**Covendeur, euse** s. شريك في البيع .

**Cover-girl** sf. فتاة الغلاف (حشاه

تُشعر صورها على غلاف المجلات) .

**Cow-boy** sm. راعي بقَر [في أمريكا] .

**Cow-pox** sm. جُدَرِي البقر .

**Coxal, e, aux** adj. حرققي .

**Os** — حرققعة .

**Coxalgie** sf. (Méd.) وراك (التم في الورك) .

**Coxalgique** adj. وراكبي (متعلق بالورك).  
— sm. مضاع بالورك.  
**Coxarthrose ou Coxarthrite** sf. (Méd.) التهاب ورك.  
**Coyau** sm. دعامه سف.  
**Coyote ou Coyotte** sm. (Zool.) قنوط (ذئب امريكي صغير).  
**C.Q.F.D.** Ce qu'il fallait démontrer م. ب. (هذا ما يجب بيانه، عبارة يسخّم بها تدليل رياضي).  
**Cr.** (Chim.) كبر (رمز الكروم).  
**Crabe** sm. (Zool.) سرطان، سلقطين.  
Panier de — جماعة من الشخصيين.  
Marcher en — مشي بانحراف.  
— عربة المستنقعات [او التلوج].  
**Crabier** sm. (Zool.) أكمل السرطين (يلصقون يقات من صغار السرطين).  
**Crabot** sm. v. Clabot (Techn.) قابض كلابي، سين.  
**Crabotage** sm. (Techn.) قابضة (وملة) تقبض على قسي جذع منحرك.  
**Crac!** interj. طق! (صوت انقصاص او انكسار).  
**Crachat** sm. بصقة، نفثة، نفل.  
— s perils (Méd.) قنح لؤلؤي.  
Se noyer dans un — تراجع أمام صعوبات يسيرة.  
**Craché, e** adj. (Tous) شديد الشبه.  
**Crachement** sm. بصق، نفل.  
— خشخشة [مكبر الصوت].  
— de vapeurs تصعيد أبخرة.  
**Cracher** vt. بصق، نفث، نفل.  
— du sang نفث دما.  
— au nez de qqn. سبه مواجهة.  
— ses poudrons سمل وهو ينفث دما.  
Volcan qui crache des laves بركان يتخذ بالحمم.  
— au bassinق تبرع.  
— vi. بصق، لعلخ.  
— sur qqn. شتمه، احقره.  
Il ne crache pas sur l'alcool يجب الكحول.  
Radio qui crache راديو يخشخش.  
**Cracheur, euse** adj. et s. بصاق، براق.  
— ملطخ.

**Crachin** sm. رذاذ (مطر خفيف).  
**Crachiner** vt. رذت [السما].  
**Crachoir** sm. ميصقة، ميصقة.  
Tenir le — تكلم بلا انقطاع.  
Tenir le — à qqn. أصى إليه من غير ان يتبس بيت شقة.  
**Crachotement** sm. تبصق، بصق، متكرّر.  
**Crachoter** vt. بصق، بصق [فلا، ورار].  
— خشخش [الراديو او مكبر الصوت الخ].  
**Crack** sm. قنح رها، قارح، متبصر [في لعبة او علم].  
C'est un — en mathématiques هذا نايبة في الرياضيات.  
**Cracking** sm. (Chim.) تكسير، تقطير.  
— هدام [البترو].  
**Craie** sf. طباشور، حرك، طبشورة [الكتابة].  
**Crailler** vi. سجع، هذل.  
**Craindre** vt. خشي، خاف، هلع.  
— Dieu اتقى الله.  
— son père هاب والده، اجبرمه، وقره.  
Je ne crains pas d'affirmer لا أتردد في أن اؤكد.  
Il est à — que يخشى من.  
Cet arbre craint le froid هذه الشجرة يخشها البرد.  
Tu n'as rien à — لا عليك.  
**Crainte** sf. خوف، قلق، خشية.  
— révérencielle رهبة أدبية، هبة.  
Apaiser les — s de qqn. سكّن دوعه.  
La — de Dieu مخافة الله.  
Dans la — que, de — que, loc. conj. خوفاً من، لئلا، خشية أن.  
**Craintif, ive** adj. خائف، وجل.  
Enfant — وكذ جبان.  
Regard — نظرة خائفة.  
**Craintivement** adv. خوفاً، خشية.  
**Crambe ou Crambé** sm. (Bot.) كرتب، ملفوف بحري.  
**Cramer** vt. احرق.  
\*Cramoisi, e adj. قيرمزي، احمراره.  
Devenir — قيرميز.  
— s.

**Crampe** sf. متعصر، تشنج.  
— d'estomac (Méd.) متعصر المعدة.  
**Crampon** sm. ميسار، ميسار.  
— مزودج الرأس.  
**Crampon** sm. (Techn.) أنظفور.  
— ميسار، كلاب.  
— d'ancrage (Techn.) ميسار التثبيت.  
— pour voie de chemin de fer (Techn.) ميسار لسيكة الحديد.  
— ملحاح (fig.).  
— أنظفور (جنر عارض قصير (Bot.) ينخذه النبات اداة للتشبث بالهلران).  
**Cramponnement** sm. تثبيت، ترسيخ.  
[بالخالب] تشبث.  
**Cramponner** vt. ثبت، رشح [بالخالب].  
— أزعج (fig.).  
Se — تشبث، تعلق، تمسك.  
**Cramponnet** sm. (Techn.) كلاب صغير.  
**Cran** sm. فوعة، جراءة، صلابة.  
**Cran** sm. فوعة التوقيف.  
— d'arrêt (Techn.) فوعة التسليد.  
— de mire (Milit.) ارتقى درجته.  
Monter d'un — شد حزامه.  
Il serra sa ceinture d'un — تقبأ.  
Le coiffeur lui a fait un — جمعد الزين شعره.  
Avoir du — جرؤ.  
Être à — تحقّر، لفتق.  
**Crâne** sm. جسيمة، قحف، رأس.  
— قيمة الرأس.  
Avoir le — étroit ضاق أفق تفكيره.  
**Crâne** adj. جسر، مقلام، مغامر.  
— قخور.  
**Crânement** adv. بإقدام، بجسارة، بقهر.  
**Crâner** vi. تعاطم، تفاخر.  
**Crânerie** sf. جسارة، وقاحة، ازدهاء.  
**Crâneur, euse** adj. et s. مدع، متعجرف، متعظرس.  
**Crânien, ne** adj. جمنسي، قبعني.  
**Craniographie** sf. وصف الجسيمة.  
**Cranologie** sf. علم الجسيمة.  
**Crâner** vi. حز، قرض.  
**Crapaud** sm. ملجوم، ضفدع، غلام.  
— بانو صغير بدليل.

- (Méd.) . التهاب الرّجل .  
 — (fig.) . قبيح ، تشيع .
- Crapaudière sf.** مأوى الضفادع .  
 — ردةغة (مكان موحل وتوسخ) .
- Crapaudine sf. (Bot.)** سقايس سنبلتي .  
 (نبات طبي معمر) .  
 — التهاب الأظرفة (التهاب وتشقق في أظفر حافر الفرس أو سواه) .  
 — حق (مكان مجوف تدخل (Techn.) فيه أداة متحركة) .  
 — متخلع [جذع عسودي] . (Techn.)  
 — ضفدعية • (حجر كريم كان يظن أنه مستخرج من رأس ضفدع) .  
 — مصعب (مصفاة تحول دهن وصول الاقذار وسواها الى بركة او مستودع ماء) .  
 Poulet à la — شرائع دجاج مشوية .
- Crapaüter vi. (Milit.)** مضى [في أرض] .  
 (هجرة) .
- Craponillot sm.** مدافع صغير [استعمل في حرب الخنادق خلال حرب ١٩١٨-١٩١٤] .
- Crapousain, e s.** عشب (قصير قبيح) .
- Crapule sf.** فسق • فجور .  
 — وتخذ • نذل • فاسق • فاجر .  
 Vivre dans la — فسق • فجر .  
 Fréquenter la — عاشق الفجار .
- Crapulerie sf.** نذالة • خلاعة .
- Crapuleusement adv.** بظلمة • بفجور .
- Crapuleux, euse adj.** فاجر • نذل .  
 Goûts — أذواق دنيئة .  
 Crime — جريمة للسرقة .
- Craquage sm. (Chim.) v. Cracking.**  
**Craque sf.** كذب • أكلوبة .
- Craquelage sm.** تجزيع (عملية تؤدي الى الحصول على آنية خزفية مجزعة المينا من الخارج) .
- Craquelé, e adj.** مجزّع .
- Craqueler vt.** جزّع المينا .  
 La terre se craquelle sous l'effet de la sécheresse الأرض تتشقق بفعل الجفاف .
- Craquelin sm.** بسكوت قصب .
- Craquelure sf.** تجزّع المينا • تشقق [ألوان لونية] .
- Craquement sm.** انغصاف ، طقطقة ، قرقعة ، قرقعة .
- Craquer vi.** طقطق • قرقع • قصفق • كسر مادة — un produit pétrolier بترولية (تطهرها نظيراً هداماً) .  
 Être plein à — غصير • حقل • .  
 La chaise craque الكرسي تعبر .  
 Le bois sec craque sous les pieds الحطب اليابس يتصفق تحت الأقدام .  
 Le projet craque المشروع يخفق .
- Craquètement ou Craquettement sm.** اصطكاك • ثقلة [طبرير القلقل] .
- Craqueter vi.** قرقع • صرر .  
 La cigogne craquette القلقل يلتقلق .  
 Les os craquent العظام تتصفق .
- Crase sf. (Gramm.)** إدغام وصل (إدغام الحروف الأخير في كلمة يونانية بالحرف الأول من الكلمة المتصلة بها) .  
 — توازن الأخلاط وتركيب الدم . (Anat.)
- Crash sm. (Aviat.)** هبوط اضطراري .
- Crassane sf.** إجماس سكري .
- Crasse sf. et adj.** وقصر • قذارة • وسخ • درن .  
 — d'un métal فضالة معدن .  
 Il est né dans la — هو غشبي الأصل .  
 Faire une — à qqn. خدعته .  
 Ignorance — جهل سطحي ، فاحش .
- Crassement adv.** بقذارة • بتقشير .
- Crasseux, euse adj.** قذر • وسخ • درن .
- Homme —** رجل تشيع .
- Crassier sm.** ركام الفضالة (ما ينجم من بقايا المعادن في المصانع) .
- Crassulacées sf. pl. (Bot.)** سخللات (نباتات من ذوات الفلقتين عديدة الفصائل) .
- Crassule sf. (Bot.)** سخلدة (رابع المادة السابقة) .
- Cratagus sm. (Bot.)** زهرور (جنس شجر من الفصيلة الوردية) .
- Cratère sm.** باطنية (إزاء لمرزج الحمر بالماء وهو ذو عرويين كان يستعمل الإغريق والرومان) .  
 — d'un obus حُمْرة قنبلة .  
 — d'un volcan فوهة بركان .  
 — متفند [في قرن الزجاجين] .
- Lac de —** بحيرة بركانية (مجمع ماء في فوهة بركان منطفي) .
- Craterelle sf. (Bot.)** بوق الموك (فطر من الفصيلة الغاريقونية) .
- Cravache sf.** سوط • كرواج .  
 À la — بعثف .
- Cravacher vt.** ساط • ضرب بالسوط .  
 — أنسرع .  
 — un cheval أرغم جواداً على الإسراع .
- Cravate sf.** ربطة عنق .  
 — de chanvre حبلى المنقة .  
 — de drapeau رباط العلم .  
 — de la légion d'honneur رباط .  
 — d'un mât (Mar.) عقدة صاري .
- Cravater vt.** عقد • رباط العنق • أسك بخناق .  
 — خدع [في الحديث] . vi.
- Crave sm. (Ois.)** غراب الزروع .
- Crawl sm.** كزول (سباحة سريعة يكون فيها الرأس منخفضاً في الماء وتم حركات الذراعين والساقين بالتناوب) .
- Crawler vi.** كزول (سبح بطريقة الكزول) .
- Craveux, euse adj.** طباشيري .
- Terrains — s. (Géol.)** أثرية طباشيرية .
- Crayon sm.** قلم • قلم رصاص .
- Crayonnage sm.** رسم بالقلم .
- Crayonner vt.** رسم • بالقلم • عشط [رسماً أو مصغراً] .
- Crayonneur sm.** رسّام رقيء .
- Crayonniste sm.** رسّام بالقلم .
- Créance sf.** دين • تصديق ، ثقة .  
 — à l'ordre دين عند الطلب .  
 Lettres de — أوراق اعتماد .  
 Trouver — auprès de qqn. حاز رضا .
- Créancier, ère s.** دائن • غريم .
- Créateur, trice s. et adj.** خالق ، مؤلّد ، مُبدع .  
 — مؤلّد .  
 — دهن مبدع .  
 — الله ، الخالق ، فاطر الكون .  
 — de l'Univers

Le principe premier est —

de tout (Philo.) المبدأ الأول  
هو مبدأ الكل.

Créatif, ive adj. مُبتدع • إبداعي.

Créatine sf. (Anat.) لحمين • كرياتين.

Créatine sf. لحمين • كرياتين.

Création sf. خلق • إبداع • تكوين • اختراع • الكون.

La —

Depuis la — du monde منذ ابتداء العالم.

— خلق دُور (قيام بدور تمثيلي لأول مرة).

— d'une pièce إخراج مسرحية.

— d'une société تأسيس شركة.

— de nouveaux emplois إنشاء وظائف جديدة.

Dernières — مستحدثات (ما يستجد — في الآراء أو سواها).

Cela est de sa — لهذا من ابتكاره.

Créativité sf. إبداعية (خاصة الإبداع).

Créature sf. مخلوق • خليفة • بريمة • الإنسان.

La — raisonnable

Les —s inanimées الجسادات.

La — d'un ministre سنية وزير.

Bonne — رضى الخلق • ديث الطبع.



Crécelle sf. نغارة • ناقوس خشب • خشخشة.

— (fig.) قرنار مزرع.

Voix de — صوت صايح.

Crécerelle sf. (Ois.) شاهين (طائر من الجوارح يشبه العقاب).

Crèche sf. مذود • معلق • مهد • دار • حضنة • بلود المسيح (مكان ولادته).

Crêcher vi. بات • سكن •

Crédence sf. خزانة صحن • خزان • مائدة القربان.

Crédibilité sf. تصديقية (قابلية التصديق).

Crédirentier, ère s. et adj. (Dr.) دائن • بالدين • صاحب الدين.

Crédit sm. قرض • ائتمان • اعتماد.

— à court terme تشليف لأجل قصير.

— foncier مصرف عقاري.

À — لأجل • دينا.

Acheter à — اشترى بالدين.

—s additionnels اعتمادات إضافية.

Porter au — de قيد في حساب.

Ouverture de — فتح اعتماد.

Avoir deux mois de — أجل الدفع شهرين.

— documentaire اعتماد مصرفي.

— public ثقة الناس بالدولة.

Perdre tout son — فقد تأثيره.

Avoir du — auprès de qqn. حظي بيقته.

Il a du — هو ذو اعتبار.

Mettre une nouvelle à — أذاع خبراً.

Donner du — à une nouvelle أكد خبراً.

Crédit-bail sm. قرض إيجارة.

Créditer vt. سلف • أقرض • قيد لحساب.

— un compte قيد في الجانب الدائن.

Créditeur, trice s. et adj. دائن • مقرض • مقيد له.

Compte — (Comm.) حساب دائن.

Crédo sm. inv. عقيدة • قانون الإيمان • مبدأ سياسي.

— politique مات على الإيمان.

Mourir fidèle à son — ميقان.

Crédole adj. سريع التصديق • ساذج.

Crédulement adv. بسلاحة.

Crédulité sf. سرعة التصديق • سذاجة.

Créer vt. خلق • أنشأ • برأ • سبب.

Dieu a créé le ciel et la terre فطر الله السماء والأرض.

— un mot صاغ كلمة.

— une société أسس شركة.

— un genre littéraire ابتكر فنّاً أدبياً.

— un rôle

مثل دوراً لأول مرة [قبل غيره].



Crémaillère sf. معلاق القدر.

Pendre la — احتفل ببيت جديد [باقامة مأدبة].

— أضر (مسلة أسنان في خط حديدي).

— de frein (Techn.) شبكة الكابح.

Cric à — (Techn.) رافعة بشيكة.

Crémaillon sm. معلاق صغير للمرجل.

Crémant adj. et sm. مزبد • ذو زبد.

Crémation sf. تحريق الأموات.

Crématoire adj. (Four —) الجثث (فرن لتحريق الجثث).

Crème sf. قشدة • كتاف • قشرة.

— de tarte دهن الطرطير.

— de beauté مرهم تجميل.

— de cacao مسكر منكّه بالكاكاو.

والغاليالي.

La — des gens نخبة الناس.

خيرتهم • صقونهم.

Couleur — لون سكري.

Café — قهوة بالقشدة [أو باللبن].

Crémer vi. طهر • تغطى بالقشدة.

Crémérie sf. مشقة • دكان الألبان • مطعم صغير.

انتقل.

Changer de — طائر • سكر.

Crèmeux, euse adj. القشدة • قشدي [اللبن أو التكوين].

Lait — لبن كثير القشدة.

Crémier, ère s. لبنان (بائع اللبن).

Crémomètre sm. مقياس القشدة.

Crémone sf. (Techn.) رتاج (قطعة من حديد ترفع أو تنزل لإدارة قبضة الاقوال).

Crénage sm. قرض • حتر • تحزير.

Créneau sm. شرفة • فتحة • مرمى • سبام • ميثراس.

- de visée (Milit.) . قُتْعَةُ التَّصَوُّبِ .  
 — حَزْرِيَّةٌ • (زخرفة مؤلفة من حِزَاتٍ مستطيلة متتابعة) .
- Crénelage** sm. زَنْجِيرُ (التَّقْدِيعِ) .  
 — حَبِيبَاتُ القَدِّ (حبيبات دقيقة على حدِّ القَدِّ المنسوخ من المعادن الثمينة للحوامل دين الأخذ منه) .
- Crénelé, e** adj. مُسْتَنَزَّ • مُحَزَّر •  
 — ذو شُرَفَاتٍ [أو قُتْعَاتٍ] .
- Créneler** vt. قَرَصَ • سَتَنَ •  
 — une pièce de monnaie زَنْجَرَ • قطعة نقد .  
 — une roue (Techn.) سَتَنَ دَوَلَابًا •  
 — une muraille أَخَذَتْ فِي السَّوْرِ قُتْعَاتٍ .
- Crénelure** sf. تَحْزِير • تَسْنِينَ • تَسْتَنَ •  
 — سِتْرٌ لِإِشَارَةٍ •  
 — d'une feuille de plante أَشْنَانٌ وَزَقَرٌ •
- Créner** vt. حَزَرَ • قَرَصَ •
- Crénothérapie** sf. (Méd.) اشْتِفَاءٌ بِمَاءٍ أَلْيَانِي •
- Créole** adj. et s. مَوْلَدٌ أَيْبُشٌ (أبيض مولود في المستعمرات الأوروبية القديمة) .  
 — لُغَةُ الْمُسْتَعْمَرَاتِ • لُغَةُ مَرْيَجٍ •
- Créosol** sm. زَيْتُ قُطْرَانِ الزَّانِ •
- Créosotage** sm. كَرْزَقَةٌ (مُعالِجَةٌ بِالْكَريُولِزوت) •
- Créosote** sf. كَرْيُولِزوت (سائل زيتي يُسْتَحْضَرُ بِتَقْلِيلِ القُطْرَانِ وَيُسْتَحْدَمُ لِصِيَانَةِ الخَشَبِ وَمُعَالَجَةِ السَّمَالِ) •
- Créosoter** vt. كَرْزَتَ (عَالِجٌ بِالْكَريُولِزوت) •
- Crépage** sm. تَجْعِيد • تَكْرِيش •  
 — de chignons حُصُومَةٌ عَنِيْفَةٌ • خُصُومَةٌ نِيَاءَ •
- Crêpe** sm. كَرِب • قُمَاشٌ رَقِيقٌ جَعْدٌ •  
 — de Chine كَرِبُ الصِّينِ (كَرِبٌ حَرِيرِي رَقِيقٌ) •  
 Porter un — لَبِسَ الحِذَادَ •  
 — مَطَاطُ الأَخَذَةِ •  
 — sf. قَطِيرَةٌ عِلَالَةٌ •
- Crêpelé, e** ou **Crêpélu, e** adj. مُجَعَّد • تَجَعَّد •
- Crêpelure** sf. تَجَعَّد •
- Crêper** vt. جَعَدَ • كَرَّشَ •  
 Sc — تَجَعَّدَ •
- Sc — le chignon تَمَاسَكَ بِالشَّعْرِ •
- Crêperie** sf. مَطْعَمٌ قَطَارَ •
- Crépi** am. وَرَقَةٌ (مِلَاطٌ يَطْلَى بِهِ لِسَرِّ حِجَابَةِ الحَائِطِ) •
- Crépidé** sf. (Bot.) غُصْبِيَّةٌ (جِنْسُ زَهْرٍ مِنَ الفَصِيلَةِ المَرْكَبَةِ) •
- Crépier, ère** s. قَطَارِي (بَانِعُ القَطَارِ) •
- Crépine** sf. مُدَبِّ [لِلزَّخْرَفَةِ] • مِصْفَاةٌ •  
 — ثَرَبٌ (شَحْمٌ رَقِيقٌ عَلَى الكَرَشِ وَالْأَمْعَاءِ — فِي الخُرُوفِ أَوْ المِجَلِّ أَوْ الخَزِيرِ الخ) •
- Crépinette** sf. نَقَائِزُ مُسَطَّحَةٍ •
- Crépins** sm. pl. أَدْوَاتُ الإِسْكَافِ •
- Crépir** vt. مَلَطَ • طَبَّنَ • وَرَّقَ [جِدَارًا] •  
 — le crin جَعَدَ شَعْرَ الخَيْلِ •
- Crépiage** sm. تَطْبِين • تَسْلِيطَ • تَكْلِيسَ • تَوْرِيقَ •
- Crépiasure** sf. طَبْنُ التَّكْلِيسِ • تَطْبِينٌ • تَكْلِيسٌ •
- Crépitation** sf. ou **Crépitement** sm. طَقْطَقَةٌ • خَشْخَشَةٌ •  
 — (Méd.) فَرَقَّةٌ •  
 — du feu زَفِيرُ النَّارِ •  
 — obscure (Méd.) فَرَقَّةٌ عَظْمِيَّةٌ •
- Crépiter** vi. فَرَقَعَ • طَقْطَقَ •
- Crépon** sm. كَرِيبٌ نَخِين •  
 — رَسَمٌ يَابَانِي [عَلَى وَرَقٍ مُسَرَّجِلٍ] •
- Crépu, e** adv. (Cheveux —) شَعْرٌ قَصِيرٌ • جَعْدٌ •
- Crêpure** sf. تَجْعِيد •
- Crépusculaire** adj. شَفَقِي • غَسَقِي •  
 Oiseaux — طُيُورٌ نَاشِطَةٌ فِي المَسَقِ •
- Crépuscule** sm. شَفَقٌ • غَسَقٌ •  
 Le — de la vie الشِّخْوَخَةُ •  
 Le — d'un empire انْخِطَاطٌ أَمْبِرَاطُورِيَّةٌ •
- Crescendo** sm. inv. (Mus.) تَصْعِيدٌ (تَعَاظُمٌ) •  
 — adv. فِي حُجْمِ الصَّوْتِ أَوْ المَوْسِيقَى • تَصْعِيدِيًّا •
- Crénilage** sm. مُعَالَجَةٌ بِالْكَريُولِزِيلِ •
- Crésol** sm. كَرْيُولِزول (سائل زيتي يُسْتَخْرَجُ مِنَ القُطْرَانِ) •
- Cresson** sm. (Bot.) حُرْفٌ (بَقْلَةٌ مَائِيَّةٌ تَنْبَتُ فِي الجُدَاوِلِ وَالْمَنَاقِعِ وَرُفَهَا يُوَكَّلُ) •  
 — de fontaine فُرَّةُ العَيْنِ •
- Cressonnette** sf. (Bot.) حُرْفُ المَاءِ •
- Cressonnière** sf. حَوْضُ الحُرْفِ •  
 — تَنْبِيتُ الحُرْفِ •
- Crépus** sm. قَارُون (رَجُلٌ فَاحِشٌ يَلْبِسُ) •
- Crésyl** sm. كَرْيُولِزِيلُ (مُطَهِّرٌ) •
- Crêt** sm. مُنْتَحَذٌ • صَخْرِي • قِمَّةٌ صَخْرِيَّةٌ •
- Crétacé, e** ou **Crétacique** adj. طَبَاشِيرِي •  
 La période crétacique العَصْرُ الطَبَاشِيرِي •
- Crête** sf. قُنْزَعَةٌ • عُرْفٌ •  
 — d'une montagne ذُرْوَةٌ • قِمَّةٌ •  
 — سُرُفَعَاتُ بَحْرِيَّةٌ •  
 — ذُرْوَةٌ مُوجِبَةٌ (أَعْلَامًا) •
- Ligne de — (Milit.) خِطُّ الذُّرَى •  
 — palatines (Anat.) قَنَازِيعُ حَنَكِيَّةٍ •
- Baisser la — طَلَأَ رَأْسَهُ •  
 Baisser la — à qqn. اخْتَضَعَهُ • أَذَلَّهُ •
- Crété** e adj. (Zool.) مُفْتَنَزَعٌ • ذُو عُرْفٍ •
- Crête-de-coq** sf. (Bot.) عُرْفُ الدِّيَكِ •  
 — (Méd.) وَرَمٌ قَنْبِيَلِي •
- Crételer** vt. فَاقَتَ [الدَّجَاجَةَ] •
- Crételle** sf. (Bot.) ذَيْلُ الكَلْبِ (هَشَبَةٌ عَظْمِيَّةٌ مِنَ الفَصِيلَةِ النَجِيلِيَّةِ) •
- Crétin, e** s. قَسِي • قَدَمٌ • غَبِي • أَيْلَهُ •
- Crétinerie** sf. حِقَاقَةٌ •
- Crétinisant, e** adj. مُفْسِدُ المَعْقَلِ •
- Crétinisation** sf. إِفْسَادُ المَعْقَلِ •
- Crétiniser** vt. أَفْسَدَ المَعْقَلِ •
- Crétinisme** sm. قَمَامة • قَدَامَةٌ • غِبَاوَةٌ •
- Cretonne** sf. كَرِبُون (قُمَاشٌ قَطْنِيٌّ مَتِينٌ مُطْبَعٌ) •
- Cretons** sm. pl. بَقَايَا الشَّحْمِ المُذَابِ •
- Creusage** ou **Creusement** sm. حَفَرٌ •  
 — فَحْرٌ • احْتِفَارٌ •
- Creuser** vt. جَوَّفَ • نَقَرَ • فَرَّقَ •  
 — حَفَرَ • نَقَبَ •  
 — une pierre قَرَعَ حِجْرًا •  
 — son sillon نَابَرَ فِي جُهْدِهِ •  
 — un sujet تَعَمَّقَ فِي مَوْضُوعٍ •  
 — sa fosse سَمَّى بَحْثَهُ •  
 La chasse creuse l'estomac الصَّيْدُ يَبْشِرُ الشَّهْبَةَ •

Machine à — حَقَّارَةٌ .  
 Se — تَجَوَّفَ .  
 Se — قَكَّرَ مِلًّا .  
 se — la tête à قَدَّحَ زَنَادَ الْفِكْرَ .  
 قَدَّحَ ذَهْنَهُ فِي .



Creuset sm. بُوتِقَةٌ . مَذْوَبٌ • قَالِبٌ .  
 — d'un haut fourneau مِصْنَرُ فُورْنِ .  
 عال .  
 — (fig.) بُوْرَةٌ • مَطْهَرٌ .

Creux, euse adj. مَقْرَعٌ • مَقْمَرٌ .  
 — مَحْفُورٌ • مَقْفُورٌ .

Dent — euse سِنٌ تَخِيرَةٌ .  
 Estomac — مَعْدَةٌ فَارِغَةٌ .  
 Idées — euses أَوْهَامٌ .  
 Joues — euses خُدودٌ هَرَلَةٌ .  
 Tête — euse مَأْفُونٌ .  
 Des yeux — عُيُونٌ غَائِرَةٌ .  
 Raisonnement — حُجَّةٌ جَوْفَاءٌ .  
 Assiette — euse صَحْنٌ عَمِيقٌ .  
 Discours — هَذَرٌ .  
 Heure — euse سَاعَةٌ بَطَالَةٌ .  
 Chemin — طَرِيقٌ صَبِيغَةٌ وَمَقْرَعَةٌ .  
 Avoir le nez — تَنَبَّأَ • تَحَبَّبَ .  
 للتَّعَبُّلِ .

Avoir l'estomac — جَاعَ .  
 Il n'y a pas de quoi se boucher  
 une dent — euse لَيْسَ هُنَاكَ مَا يُوَكِّلُ

Creux am. تَجَوِّفٌ • جَوْفٌ • قَمَرٌ •  
 حُفْرَةٌ • نُفْرَةٌ • قَمَرٌ سَفِينَةٌ .

Le — d'un rocher وَقَبٌ .  
 — du jarret مَأْبِضٌ .  
 Le — de la main بَاطِنُ الْيَدِ .  
 — de la larme جَوْفُ الْمَوْجَةِ .

Avoir un — dans l'estomac جَاعَ .  
 Être dans le — de la vague قَوِيَ فِي  
 البركِ الْأَقْوَى مِنْ تَجَاحٍ .

Crevalson sf. فَزَرٌ • شَقٌّ • ثَقَبٌ •  
 انْتِفَازٌ • انْتِفَابٌ .  
 — d'un peu d'automobile [شَقَاقٌ  
 [او انْتِفَابٌ] عَجَلَةٌ سَيَّارَةٌ .

Crevant, e adj. مُتَشَكِّبٌ • مُتَشَكِّبٌ •  
 مُضْحَكٌ .

Crevard sm. et adj. صَعِيفُ الصَّحَّةِ .  
 صدْعٌ • شَقٌّ • فَلَاقٌ .

Crevasse sf. قَلْعٌ • نُفْرَةٌ .  
 — انْشِدَاعٌ [فِي جِلْدٍ] .

Crevassé, e adj. مُصَدَّعٌ • مُشَقَّقٌ • مُقْلَقٌ .  
 Mur — جِدَارٌ مُشَقَّقٌ .

Crevasser vt. شَقَّ • فَلَقَ •  
 صدْعٌ • قَلَعَ .

Le froid crevasse les mains البَرْدُ  
 يَشَقُّ الْأَيْدِي .

— vi. et Se — تَصَدَّعَ • تَشَقَّقَ •  
 صَوَّتَ .

Crève sf. أَصَابَهُ سُوءٌ • أُصِيبَ بِالْبَرْدِ .  
 Attraper la — مُتَشَكِّبٌ الْقُوَى • ثَقَبَ كَمٌّ .

Crévé sm. [لِإِظْهَارِ الْبَطَالَةِ] .  
 — adj. مُشَقَّقٌ • مَقْرُورٌ • مَبْتٌ .

Crève-cœur sm. inv. عَمَّةٌ • حَسْرَةٌ .  
 شَقٌّ • فَزَرٌ • ثَقَبٌ .

Crever vt. صدْعَ  
 Le torrent a crevé la digue السَّبَلُ السَّدَّ .

— les yeux فَقَعَ الْعَيْنَ .  
 Cela crève les yeux أَوْضَحَ مِنَ النَّهَارِ .

— le cœur أَثَارَ الشَّقَقَةَ .  
 — un cheval أَزْهَقَ جَرَادًا .

— vi. ثَقِبَ • انْتَفَجَرَ • انْصَدَعَ •  
 انْشَقَّ .

Le nuage crève تَنَاقَطَتِ الْقُبَّةُ مَطَرًا .  
 Le chien a crevé مات الْكَلْبُ .

— de faim مات جُوعًا .  
 Il creve en route اصْبَبَ يَفْزَرُ فِي

الطَّرِيقِ .  
 — de colère انْشَقَّ غَيْظًا .

Affaire qui crève dans les mains قَضِيَّةٌ تَخْتَفِقُ .

Crévette sf. (Zool.) لَرِيَّانٌ • قَرِيدِيسٌ •  
 جَسْتَرِي (أَجْنَسٌ وَأَنْوَاعٌ مِنْ  
 الْقُشْرِيَّاتِ الْمُتَشَابِهَةِ الْأَقْدَامِ) .

Crévettier sm. شَبَكَةُ الْإَرِيَّانِ .  
 — إِرِيَّانِيَّةٌ • قَارِبٌ لِعَبِيدِ الْإَرِيَّانِ) .

Crève-vessie sm. inv. مِقْيَاسُ ضَغْطِ الْجَوِّ .

Cri sm. صُرَاخٌ • صِيَاحٌ • صَبَاحَةٌ • صَرَخَةٌ .  
 — de détresse انْشَغَاةٌ .

— de douleur مَوِيلٌ .  
 — étouffé نَبَاةٌ • نَمَاةٌ .

— inarticulé غُمُغُمَةٌ • جُمُجُمَةٌ .  
 — sourd مَسْنُونَةٌ .

— s'éditieux شَغَبٌ .  
 — strident زَعْفَةٌ .

A cor et à —, adv. بِصَوْتِ مَرْتَفِعٍ •  
 بِاللَّحَاحِ .

Dernier — أَحَدُتْ زَيْ • آخِرُ طَرَزٍ .  
 Jeter des — صَرَخَ • صَوَّتَ .

Le — de la conscience تَأَبُّبٌ  
 الضَّمِيرِ • صَوْتُهُ .

Le — public الرَّأْيُ الْعَامُ .  
 Pousser les hauts — احْتَجَّجَ .

Pousser des — de paon أَطْلَقَ  
 صَيَّحَاتِ ثَائِبَةٍ .

Criailllement sm. صَبَّحَةٌ • صَوْتٌ مُزْجِجٌ .  
 Criailler vi. صَرَصَرَتِ [الْإِزْدَةِ] .

— تَشَكَّى • أَكْثَرَ مِنَ الصِّيَاحِ .

Criaillerie sf. صِيَاحٌ كَثِيرٌ • حُصُونَةٌ •  
 تَشَكُّلٌ .

— d'enfant صَرِيحٌ وَلَدٌ .  
 Criaillieur, euse adj. et s. صِيَاحٌ •  
 مُتَشَكِّبٌ .

Criant, e adj. صَائِحٌ • مُزْجِجٌ •  
 Injustice — e ظُلْمٌ مُبَرِّ [أَوْ صَارِخٌ] .

Vérité — e حَقِيقَةٌ دَائِمَةٌ .  
 Criard, e s. صَيَّاخٌ • صَخَّابٌ • صَبَّاحٌ •  
 مُصْرَصِرٌ .

Une femme — e اثْرَاءُ نَعَارَةٍ .  
 Voix — e صَوْتٌ حَادٌ .

Couleurs — es ألْوَانٌ لَاقِعَةٌ • صَارِخَةٌ .  
 Dettes — es دُيُونٌ مُطَالَبٌ بِهَا .

Criblage sm. غَرَبْلَةٌ • نَحْلٌ .  
 — نَحْبُ الْمَادَنِ (فَصْلُ قَطْعِ الْمَادَنِ  
 حَسَبِ أَحْجَامِهَا) .

Crible sm. غَرِبَالٌ • مُنْخَلٌ .  
 Passer au — غَرَبَلَ • تَفَحَّصَ يَدْقَةً .

Criblé, e adj. مُنْخَوِبٌ • مُخَرَّقٌ .  
 Cribler vt. غَرَبَلَ • نَحَلَ •

— ثَقَبَ • خَرَّقَ .  
 — de dettes أَغْرَقَ فِي الدَّيْنِ .

**Cribleur, euse s.** مُقْرَبِل . ناخيل .  
— euse sf. غِرْبَال آلي . مُقْرَبِلَة .  
**Criblure sf.** قُصَارَة . قُفَاة [الغُرْبَلَة] .  
**Crie! interj.** كِرِك ! طلق ! (صوت التَّقْصُف .  
أو القَرْقَمَة) .



**Crie sm.** رَايَعَة (آلة تستعمل لرفع أنفاق  
الى مسافات قصيرة) .  
**Cricet sm.** لُعْبَة الكُرِكْت .  
**Cricolde adj. (Anat.)** حَلْقَتِي (شبه  
بَحْلَقَة) .  
**Cricri sm.** جُدْجُد . صَرَار اللَّيْل .  
صَوْت الجُدْجُد .  
**Criée sf.** بَيْع بِالْمَزَاد .  
Acheter à la — اشْتَرَى بِالْمَزَاد الْعَلَنِي .  
**Crier vi.** صاح . صَرَخ .  
— de bonheur تَأَوَّه .  
Les chiens crient الكِلَاب تَنْتَج .  
— vers Dieu تَصْرَعُ رِف .  
Une porte qui crie بَابٌ يَجِيرُ .  
— à l'injustice تَقْلَمُ ، اَحْتَجُّ  
على الظُّلْم .  
— vt. دَلَّلَ عَلَى . اَنْب . وَبَّخ .  
— de vieux habits عَرَضَ رِيَابًا  
عَتِيقَةً فِي الْمَزَاد .  
— une nouvelle اَذَاعَ خَبْرًا .  
— qqn. زَجَرَهُ .  
— vengeance نَادَى بِالنَّارِ .  
— la vérité اَعْلَنَ الْحَقِيقَةَ عَالِيًا .  
— misère تَشَكَّى مِنَ الْبُؤْس .  
**Crieur, euse s.** دَلَّال . مُنَادٍ عَلَى بَيْعَانَةٍ .  
مُؤَذِّن .  
**Crime sm.** جَنَابَة . جَرِيمَة • اِثْم .  
— consommé (Dr.) جَرِيمَة تَامَة .  
— capital (Dr.) جَرَانِيَة قَتْل .  
**Criminaliser vt. (Dr.)** حَوَّلَ مُجْتَمَعًا  
الى جَنَابَة .

**Criminaliste sm.** قَانُونِي جَنَائِي .  
**Criminalistique sf. (Dr.)** عِلْمُ التَّحْقِيقِ  
الجَنَائِي .  
**Criminalité sf.** جَرِيمَة • صِفَة إِجْرَامِيَّة •  
مَنْعُ الإِجْرَامِ (فِي بَيْت) .  
**Criminel, le s. et adj.** مُجْرِم • جَانِي •  
جَنَائِي .  
— né مُجْرِم بَطِيعَة .  
Acte — عَمَلٌ مُخَالِفٌ لِقَوَانِينِ الطَّبِيعَةِ  
أو الاجْتِمَاعِيَّة .  
Le — tient le civil en état الجَنَائِي  
يَعْلُقُ الْمَدْنِي .  
**Criminellement adv.** جَنَائِيًّا .  
Poursuivre — رَفَعَ دَعْوَى جَنَائِيَّة .  
**Criminologie sf.** عِلْمُ الإِجْرَامِ (دَرَسَةُ الْجَنَابَةِ  
مِنْ حَيْثُ عُلُومُ النَّفْسِ وَالْاجْتِمَاعِ وَالْاِحْصَاءِ) .  
**Criminologiste s.** عَالِمُ بِالِإِجْرَامِ (رَاجِعُ  
الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .  
**Crin sm.** سَافَ • مَلَب (شعر الذَّب) •  
عُرْف (شَعْرُ الْعُنُق) .  
Les — s du lion لُبْدَة الْأَسَد .  
Être comme un — كان سَرِيعَ الْغَضَبِ .  
À tous — s حَازِم • صَلَبَ الْمَوَد .  
**Crin crin sm.** كَرَانٌ رَدِيء .  
**Crinière sf.** عُرْف (شعر العنق في الخيل  
والبغال والحُمير) • شَعْرُ غَزِير .  
— d'un lion عُفْرَة أَسَد . لُبْدَة .  
**Crinoides sm. pl. (Zool.)** أَشْبَاهُ الزَّبَنِيَّةِ  
(طَائِفَة حَيَوَانَاتٍ مِنْ شَعْبَةِ شَوَكِيَّاتِ الْجِلْد) .  
**Crinoline sf.** قَرْنِيْل (فُشَاشٌ قَطَنِيٌّ يَابِسٌ  
لِيَطْبِنَ الثِّيَابَ • تَنْوَرَةٌ مَسْلُكَةٌ  
مَنْصُفَةٌ قَاسِيَةِ الْقُمَاشِ) .  
**CrIOCère sm. (Ins.)** كَرِيْبِيرَة (جَنْسُ  
حَشْرَاتٍ مُضَرَّةٍ مِنَ الْفَصِيلَةِ النُّضَارِيَّةِ) .  
**Crique sf.** جَوْن • تَخْلِيجٌ صَغِير .  
**Criquet sm. (Ins.)** جَرَاد .  
**Crise sf.** أَرْمَة • بُحْرَان • نَوْبَة .  
— financière ضَائِقَة مَالِيَّة .  
— de nerfs (Méd.) نَوْبَة عَصَبِيَّة .  
— de main-d'œuvre نَقْصٌ فِي الْيَدِ  
الْعَامِلَةِ .  
— ministérielle أَرْمَة وَزَارِيَّة • اِسْتِفَالَةٌ  
الحُكُومَة .  
**Crispant, e adj.** مُزْهِق • مُثِير .

**Crispation sf.** انْقِبَاض • تَقْبُض .  
— de nerfs تَنْتَجُّجُ الْأَعْصَابِ .  
حَرَكَة تَحَلُّل •  
**Crisper vt.** قَبَضَ • قَلَّصَ • شَتَّج • أَثَارَ .  
Se — تَقْبُضَ • تَقَلَّصَ • تَنْتَجَّجَ .  
**Crispin sm.** خَادِمٌ مُتَسَرِّح .  
قَبْضَة جِلْد (قَبْضَة يَسْتَعْمَلُهَا لَاعِبُو  
السِّفِّ أو رَاكِبُو الدَّرَاجَاتِ النَّارِيَةِ) .  
**Criss sm.** خَنْجَرٌ مُلْتَوِي .  
**Crissement sm.** صَرِير • صَرَف .  
**Crisser vi.** صَرَزَ • صَرَفَ .  
**Cristal sm.** بِلُّور • زُجَاجٌ صَافٍ .  
— de roche بِلُّورٌ جَنْدَلِي .  
Un cœur de — قَلْبٌ صَافٍ .  
**Cristallerie sf.** مَقْعَلُ بِلُّور • بِلُّورِيَّات •  
صِنَاعَةُ الْبِلُّور .  
**Cristallin, e adj.** بِلُّورِي • شَفَاف .  
Roche — c حَجَرٌ مُتَبَلَّر .  
— sm. (Anat.) جَلِيدِيَّة .  
**Cristallisable sf.** تَبَلُّورِيَّة .  
**Cristallisable adj.** قَابِلٌ لِلتَّبَلُّر .  
**Cristallisant, e adj.** مُتَبَلِّر .  
Propriétés — es خِصَاصَاتُ تَبَلُّرِيَّة .  
**Cristallisation sf.** تَبَلُّر • تَبَلُّور •  
بَلُورَة • بِلُّورَة .  
تَبَلُّرٌ نَفْسِي (حَالَة نَفْسِيَّة (Psycho.) —  
يَنْتُجُّ بِحَبْسِهَا • فِي بَدَايَةِ الْعُنُقِ • تَعْلِقُ  
كُلَّ الْأَحْدَاثِ • مِمَّا كَانَتْ نَافِةً .  
بِمَوْضِعِ هَذَا الْعُنُقِ) .  
**Cristallisé, e adj.** مُتَبَلَّر • مُبَلُّور .  
**Cristalliser vt.** بَلَّرَ • بَلُّورَ • رَكَّزَ .  
وَصَّحَ [مَا هُوَ غَامِضٌ] .  
— vi. et Se — تَبَلَّرَ • تَبَلُّورَ .  
L'idée se cristallise الْفِكْرَةُ تَنْضِجُ .  
**Cristallisoir sm.** مَبَلَّرَة • إِنَاءُ الْبَلُّر .  
**Cristallogénie sf.** دِرَاسَةُ الْبِلُّورَة (أو التَّبَلُّر) .  
**Cristallographie sf.** بِلَارَة (عِلْمُ الْبِلُّورَة  
أو التَّبَلُّر) .  
**Cristallographique adj.** بِلَارِي (مَتَعَلِّقٌ  
بِعِلْمِ الْبِلُّورَة أو التَّبَلُّر) .  
**Cristalloïde adj. et s.** شَبَلُّورِي .  
شَبَهَ بِلُّورِي .  
**Cristalloïdité sf. (Méd.)** اِسْتِهَابُ  
الْجَلِيدِيَّة .



**Cristallomancie** sf. تنجيم بالبلور .  
**Cristallophyllien, ne** adj. بلورتي  
 التركيب (صفة عدد من الحجارة) .

**Criste-marine** sf. ou **Crithmum** sm.  
 شمرة بتحرية (بقلة لحية معمرة (Bot.)  
 من الفصيلة الخبيثة) .

**Critère** ou **Critérium** sm. (Philo.)  
 معيار . ميزان (علامة ظاهرة أو باطنة بها تبين  
 الاشياء والمعايير ونسطيع الحكم عليها) .

**Critériologie** sf. (Philo.) . علم المصادق .  
 علم اليقين .

**Critérium** sm. (Philo.) v. **Critère** .  
 — (Sports) . مباراة بطولة .

**Chrithme** sm. v. **Criste-marine** .  
 نقد . [بلا موجب] .

**Criticailler** vi. نقدية . سذهب (Philo.)  
**Criticisme** sm. (Philo.) نقدي (فلسفة كانت التي تذهب الى ان  
 الفكر حاصل بذاته على شرائط المعرفة) .

**Critiquable** adj. يُنقد . مُتَحَقَّق [او] قابل .  
 النقد . مَلُوم .

**Critique** adj. حرج . خيطر . حاسم  
 Situation — أزمة .

**La situation devint** — تحرج الموقف .  
**Édition** — طبعة متبعة على الأصول .

**Âge** — سن . اليأس .  
**Observations** — s . نقاد آدية .

**Esprit** — نقادة .  
**Dans les moments** — s . اذا ما جدَّ .

الجد .

**Angle** — (Phys.) زاوية حرجة .  
**Point** — (Phys.) نقطة الحرج .

**Température** — (Phys.) درجة الحرارة .  
 الحرجة .

**Critique** sm. ناقد (معلق على آثار أدبية  
 او فنية) . لائم . عاب .

**Critique** sf. نقد . انتقاد . حكم جمالي .  
 كرم . تشديد .

**Faire taire la** — أخرج النقاد .  
**Ne pas supporter la** — لا يتحمل  
 اللامة .

**Critiquer** vt. نقد . نقد . علق على .  
 لام . عاب .

**Se** — نقد نفسه . تنقذ .

**Critiqueur** sm. لئام . هجاء .  
**Croassement** sm. نعب . نعب [البوم] .

**Croasser** vi. نعب . نعب .



**Croc** sm. رنش (رنش مفترس نفلح  
 البطاطا) . عفاة . كلاب .

— سن مفعوثة .  
**Avoir les** — s . اشتد جوعه .

**Moustache en** — s . شاربان مفعوفان .  
**Croc-en-jambe** sm. شغربة (اعتقال)  
 المصارع رجله رجل خصمه  
 وصروعه إياه بهذه الحيلة) .

**Croche** adj. ملثو .  
**Croche** sf. (Mus.) ذات السن .

**Double** — ثنائية الأسنان .  
**Croche-pied** sm. v. **croc-en-jambe** .

**Crocher** vt. احتجن . أمسك  
 [بكلاب] . علق .

**Crochet** sm. كلاب صغير . كلاب  
 الحمال . محجن .

— نسج منارة . منارة مفعوفة  
 — خط مفعوف .

**Deux** — s . قوسان مفعوفتان .  
 — de bureau . علاقة ورق .

— (Boze) لطلبة مباشرة .  
 — à strabisme (Chir.) محجن  
 الحول .

— مفعوفة (حلية نائنة تشبه (Archit.)  
 وراق نبات مفعوفة) .

— d'une porte مزلاج .  
 — de chemin عطفة طريق .

**Être aux** — s de qq. عاش على ثقته .  
 — s pl. أنياب الأفاعي .

**Crochetable** adj. يُفتتح بكلاب .  
**Crochetage** sm. فتع بكلاب . افتتاح  
 بكلاب .

**Crocheter** vt. فتح . بالكلاب .  
 لدغ [بناب] .

**Crocheteur** sm. حمال . عتال .  
 — de serrures خلّاع أبواب .

**Crochu, e** adj. مفعوف . أحتجن . أعقف .  
**Avoir des mains** — es مبال الى  
 الشرقة .

**Les atomes** — s (Philo.) الذرات  
 المتماكة (اعتقد الفيلسوف  
 ديموقريط بوجود ذرات دائمة  
 تتماك هي التي تكون الاجسام) .



**Crocodile** sm. (Zool.) تمساح .  
**Larmes de** — حزن كاذب .

**Crocodyliens** sm. pl. (Zool.) تمساحيات .  
**Crocus** sm. (Bot.) زعفران (جنس نباتات  
 بصلية من الفصيلة السوسنية) .

**Croire** vt. ظن . . . . .  
 اعتقد . صدق .

**En faire** — افترى كذبا .  
**Faire** — أفتع .

**À l'en** — على قوله .  
 — vi. آمن .

— à la parole de qq. صدقه .  
 وثق بكلامه .

**Se** — ظن ذاته . اعتقد بنفسه .  
**Croisade** sf. حرب صليبية . جهاد ديني .

— antialcoolique حملة على المسكرات .

**Croisé** sm. محارب صليبي .  
 — تشابك [في خيوط نسج] .

**Croisé, e** adj. متصالب . متقاطيع .  
 متجن .

**Rester les bras** — s وقف مكتوف .  
 اليدين .

**Mots** — s كلمات متقاطعة .  
**Étoffe** — e نسج دقيق المخطط .

**Feux** — s (Milit.) نيران من  
 جوانب متعددة .

**Croisée** sf. ملتقى . متفرق طرق .  
**Ouvrir la** — فتع النافذة .

[او زواجها] .

**Croisement** sm. تشبك . تصالب .  
 تقاطع . تنجين .

— des deux bras تكيف الذراعين .  
 — تشابك [خيوط نسج] .

— de deux voitures تلاقى سيارتين .  
 [في اتجاهين مختلفين] .

— des races أشابة . تصالب . تزاوج  
 الأجناس [او زواجها] .

S'arrêter à un — تَوَقَّفَ عِنْدَ

مَفَرَّقَ طَرِيقَ .

Croiser vt. et vi. • شَبَكَ • • مَلَبَ •

قَاتَلَ • لاقى • قاطع .

La voie ferrée croise la route الخط

الحديدي يتعبر الطريق .

— qqn. dans la rue التقاء في الشارع .

— deux animaux أزواج بين حيوانين .

— le fer قاتل بالسيف .

— les bras توقفت عن العمل .

— un chèque سطر شيكاً .

— en mer جال في البحر .

Se — اشترك في حملة صليبية •

تلاقي • تقابل • تقاطع .

Le loup se croise avec le chien

الذئب يتزوج الكلب .

Croisette sf. صليب (صليب صغير) .

Croiseur sm. (Milit.) طراد (سفينة)

حربية للمواكبة والاستكشاف) .

Croisière sf. مراقبة بحرية • رحلة بحرية .

— aérienne رحلة استجمام جوية .

Faire des — s طاف في البحر .

Guerre de — حرب القراصنة .

Croisillon sm. عارضة • مُعَلَّبة (قطعة

خيشة أو حديدية مثبتة عبر أخرى) .

— d'une église جناح كنيسة .

— s d'une fenêtre عارضات نافذة

(ميكمل خشبي للإسك بالواج الزجاج) .

Croissance sf. نماء • نُشْر •

تكاثر • ازدياد .

Croissant sm. هلال • منبجل .

Le — rouge الهلال الأحمر (جمعية

عالمية إسلامية للموااة

شبيهة بالصليب الأحمر) .

— هلالية • (رقاقة بالزبدة بشكل

هلال توكّل عادة مع الفطور) .

Croissant, e adj. نام • مُتَكَاثِر •

Le nombre — des naissances

الوليد المتزايد .

Croît sm. نتاج الماشية .

Croître vi. نما • كَبُرَ •

— en beauté زاد جمالاً .

— en nombre ازداد عدداً .

— en volume تضخم .

Les jours croissent au printemps

التهارات تطول في الربيع .

Croix sf. صليب (أداة تعذيب في القدم

ورمز المسيحية) .

— de guerre وسام صليب الحرب .

— de l'épée قبضة السيف .

— gammée صليب معقوف

(رمز النازية) .

Chacun a sa — لكل قومه .

Chemin de — درب الصليب (مراحل

الصليب) .

En —, loc. adv. بتقاطع .

Faire triompher la شد أزر النصرانية .

Faire une — sur qqn. تنازل عنه نهائياً .

La — rouge الصليب الأحمر .

Mettre les bras en — كسفت الذراعين .

Porter sa — تحمّل المصائب .

Point de — قطبة متعالية .

Prendre la — جاهداً .

Cromlech sm. دائرة دُلسن (آثار مؤلفة

من حجارة منصوبة حول حجر كبير) .

Cromorne sm. تغير [خشبي] .

Croquant sm. قروي • قروي ثائر • قَطْ .

Croquant, e adj. قضم • هشوم .

Croc au sel (A la —) loc. adv. مُشْبِل

بالمِلح (وَحْدَم) .

Croque-madame, Croque-

monsieur sm. inv. جبّنة • (قطيرة

جبن مع الجانين) .

Croque-mitaine sm. غول • يُغَيِّع (فراغة

للأطفال) .

Croque-mort sm. قَبَر • دَقَان الموت .

Avoir une figure de — بدأ كَيِّب

السحنة .

Croquenot sm. جَرَمَة • حذاء ضخم .

Croque-note sm. موسيقي فاشيل .

Croquer vt. قضم • قَرَضَ • • أَلْتَهَمَ •

— un héritage يذّر ميراثاً .

— le marmot أنظر قوَيْلا .

— un paysage رَسَمَ مشهداً ريفياً بسرعة .

Joli à — جميل جداً .

Le sucre croque السكر يَهشم .

Croquet sm. لَوْزِيَة • (بِسْكُوْت بالقرز) .

— شريط مُسَنَّ [يستعمله الخياطون] •

كروكي (لعبة بالكُرَات الخشبية) .

Croquette sf. • كُبيْبَة • حَلْوَى •

كُبيْبَة لحم مفروم تُكسَى

بالبَيْض وتُقلى بالسَّن .

Croqueur, euse adj. et s. قاضم

— euse de diamants حَظِيَّة مُبْدَرَة

Croquignole sf. • نَقْرَة [طرف السَّابَة] •

بِسْكُوْتَة .

Croquignolet, te adj. لطيف

Croquis sm. مُخَطَّط • رَسْم • رَسَم

إعدادي • مُخَطَّط كتاب

— planimétrique (Géom.) مُجَسَّل

تسطحي .

Croakill sm. (Agric.) مَيْلَة • كُرْسَكِيل

[لصيت المر] .

Crosne sm. (Bot.) بطاطيس اليابان

(نبات عشبي معمر يزرع بلمنوره المأكولة) .

Cross-country sm. سباق الصَّاحِيَة

Crosse sf. عَكَاز • عَمَّا الأُسْقِيَة •

أُخْصَص • قَنْدَق •

— de violon • جَنْبَة الكمان

— de l'aorte (Anat.) قَوْسُ الوَتِين

Jeu de — لُعْبَة الكُرَة والمِصَا

خَاصَة

Chercher des — s à qqn. خَاصَه

Mettre la — en l'air إِنْشَلَمَ

Crossé adj. m. ذو عَكَاز (من يَحْمِلُ لَه

حَمْلَ عَكَاز كالاساقفة وسوامم) .

Crosser vt. قَدَفَ • [الكُرَة] بالعَكَاز

— (fig.) أَسَاءَ المُعَامَلَة

On l'a crossé أُعِينَ

Crossette sf. (Bot.) عَقْلَة [دالية أو

تينة الخ ..]

Crossoptérygiens sm. pl. (Pois.)

كَلَشَنَاوَات (أسماك أثرية لم يبق منها

إلا القليل النادر من ذلك الكَلَشَت)



Crotale sm. (Zool.) جُلْجُلِيَّة • ذات

الأجراس (جنس حيّات سامّة تعدّ

أخطب الحيات على الإطلاق) .

Crotalidés sm. pl. جُلْجُلِيَّات (فصيلة

حيّات سامّة من انبويّات الأَحَادِيد) .

**Croton** sm. (Bot.) كروتون (جنس نباتات حرجية وبرية من فصيلة البتويديات).

**Crotte** sf. جِلَّة، بتشر • وحل • طين.  
— de bique تقي لا قيصة له.  
— de chocolat كرتية شوكولا.

Avoir les pieds dans la — عاش في الفقر.

**Crotter** vt. لَوَّث بالطين.  
— vi. راث.  
Se — تَوَحَّل.

**Crottin** sm. رَوَّث [الجواد أو الحمير الخ ...]

**Croulant**, e adj. مُتَهَدَم • مُنْدَح • مُنْهَار • امبراطورية مُتَصَدِّعَة.  
Empire — شَيْخ فَاث.  
— sm.

**Croule** sf. صَبَد دجاج الأرض.

**Croulement** sm. أَمْيار • سَقُوط • هَبُوط.

**Crouler** vi. خَرَّ • انْهَار • انْهَد • تَصَدَّع.

La salle croulait sous les applaudissements كَانَتْ القاعة تَهْتَر من التصفين.

La bécasse croule دجاج الأرض تَهْتَنَق.

Faire — un projet أَفْسَد مَشْرُوعًا.

**Croup** sm. (Méd.) خُنَاق.

**Croupade** sf. قَفْزَة جَوَاد (قفزة تكون بان يضع الجواد قائمته الخلفيتين تحت بطنه).

**Croupal**, e, aux adj. (Méd.) خُنَاقِي • ذُبَاحِي (متعلق بالخُنَاق).

**Croupe** sf. رِدف • كَقْل.  
Monter en — avec qqn. رَادَقَه.  
Prendre qqn. en — أَرْدَقَه.  
— (Géog.) نَلَّة.  
En —, loc. adv. مَرْدَقًا.

**Croupé**, e adj. ذو رِدف.

**Croupetons** (A —), loc. adv. أَقْعَى.

(Se mettre —) آسِن • تَنِين • عَقِين.

**Croupi**, e adj. رَمَاه رَاكِنَة.

**Croupier** sm. مُدِيرُ القمار • رَدِيف.  
— (Comm.) مَشَارِك في مَشْرُوع.

**Croupière** sf. حَيَاصَة • ثَقَر (سير يشد به حزام السرج على الدابة).

Tailler des — s à qqn. أَقَام في رَجْمِهِ العَقَبَات.

**Croupion** sm. عَجْز • عَجْزَة.

— d'oiseau زَمِيكِي • زَمِيك.

Le — de l'homme عَصْرُ الرَّجُل.

**Croupir** vi. آسِن • تَأَسَّن • قَسَد.  
— dans la paresse تَأَثَّرَ عَلَى الكَسَل.

— dans le vice أَوُغِلَ فِي الرَّذِيلَة.

**Croupissant**, e adj. آسِن • تَنِين • عَقِين.  
Vie — e حَيَاة بَطَالَة.

**Croupissement** sm. آسِن • تَأَسَّن • قَسَاد • تَعَقُّن.

**Croupon** sm. جِلْدُ تَوَر [قَطِيعَة].

أَطْرَافُه الرَّقِيقَة.

**Croustade** sf. رُقَاة مُقْلِيَة.

**Croustillant**, e adj. قَصِيم • مَحْمِض • غَالِيَة.

Femme — e حَيَاة مُرَوِّبَة.

Histoire — e كِسْرَة خَبِير.

**Croustille** sf. قَصِيم.

**Croustiller** vi. قَشَر • وَتَف • رُقَاة مَحْمُورَة.

**Crouûte** sf. أَحْمَق • ضَبَقُ الْأَقْن • جِلْد • خَام • لَوَّحَة رَدِيبَة.

— de lait دَوَابَة.

— de pain شُرَابَة.

— de sang coagulé جِلْطَة مُتَخَثَّرَة.

— de culture قَشِيرَة مِنَ الثَّقَاة.

— terrestre قَشِيرَة الْأَرْض.

Casser la — أَكَل.

Casser une — تَنَاوَل طَعَامًا خَفِيفًا.

Gagner sa — كَسَب مَعَاة.

Une vieille — إِنْسَان فَاث.

**Crouûtelette** sf. قَشِيرَة خَبِير.

**Crouûter** vi. أَكَل.

**Crouûteux**, euse adj. قَشِيرِي • وَتَفِي.

**Crouûton** sm. طَرَف رَغِيف [مُشَطِل].

Omelette aux — عَجَّة بِالْخَبِيرِ الْمُقْلِي • س.

— (fig.) مُتَزَمَّت • أَبْلَهَة.

**Crown-glass** sm. زُجَاج تَاجِي (زُجَاج شَدِيد الثَّقَاة يُسْتَعْمَل فِي مَنَاعَة العِمَاسَاتِ الصَّعِيرَة).

**Croyable** adj. يُعْتَقَد • يَظُن • يَصْدَق.

**Croyance** sf. اِعْتِقَاد • إِيمَان • رَأْي • ظَن.

— religieuse دِين • مَذْهَب.

Philosophes de la — فَلَاسِفَة الظَّن.

Respecter toutes les — s اِحْرَمَ جَمِيعِ المَعْتَقَدَاتِ.

**Croyant**, e adj. et s. مُؤْمِن [بدين].

Le commandeur des — s الخَلِيفَة أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ.

**Cru** sm. مُنْبَذ (مَنْعُ التَّبَذ) • مُنْبَت.

Vin du — نَبِيذ بَلَدِي.

Le — des arbres نَعْمُ الْأَشْجَار.

Dire une chose de son — تَكَلَّمَ مِنْ بَنَاتِ أَفْكَارِهِ.

**Cru**, e adj. et s. نَبِيذ • فَبَج.

Lumière — e نُور سَاطِع.

Soie — e حَرِير خَام.

Manger qqn. tout — غَضِبَ عَلَيْهِ غَضَبًا شَدِيدًا.

Paroles — es اِحْضَاص.

Le — et le cuit النَّبِيذُ وَالنَّعْمُ الطَّيْبُوح.

À cru, loc. adv. مُبَاشَرَة.

Monter à — رَكِبَ بِلا سَرَج.

**Cruauté** sf. قَسَاوَة • قَطَاظَة.

La — du destin مُصَاطَبُ الدَّهْرِ.

شَتَائِدُ الْقَدَرِ.

**Cruche** sf. لَبْرِي • جَرَّة • مِل • لَبْرِين.

— (fig.) أَحْمَق • أَبْه.

Tant va la — à l'eau qu'à la fin مَا مَحَلَّ مَرَّة.

elle se casse تَلَمَّ الْجَرَّة.

**Cruchée** sf. مِل • لَبْرِين.

**Cruchon** sf. كَوْزِي.

**Crucial**, e, aux adj. مَحْكِ [الشَّكْل].

Expérience — e تَجْرِبَة حَاصَة.

Question — e مَسْأَلَة أَسَاسِيَة.

Situation — حَالَة عَصِيَة.

**Crucianelle** sf. (Bot.) صُلْبِيَة.

نبات من فصيلة البتويديات.

**Crucifères** sf. pl. (Bot.) صُلْبِيَّات.

(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين عديمة التويجات).

**Crucifère** adj. ذو صُلْب.

Les — s sf. p. (Bot.) v. **Crucifères**.

**Crucifié**, e adj. مَصْلُوب.

Attitude — e وَضْع مُوَلَم.

Le — sm. المَصْلُوب • يَسُوعُ الْمَسِيح.

**Cruciflement** sm. ou **Crucifixion** sf. صَلْب • (تَمْلِيْق عَلَى الصُّلْب).

لَوَّحَة الصُّلْب.

Le — de la volonté إِمَانَة الْإِرَادَة.

- de la chair . تعذيب الجسد .  
**Cruciflier vt.** صلب . شتر على الصليب . عذب .  
**Crucifix sm.** مصلوب (صليب يمثل المسح مقبولاً) .  
**Cruciforme adj.** صليبي الشكل .  
**Cruciverbiste s.** هاري الكلمات المتقاطعة .  
**Crude ammoniac sm.** خام الشادر (مادة تستعمل ساداً) .  
**Crudité sf.** حجاجية . نيرة .  
 — de la lumière بهر الضوء .  
 Manger des — s تناول خضاراً نيئة .  
 Dire des — s تلقت بكلام قاط ، بذي .  
**Crue sf.** قيصان . فيض .  
**Cruel, le adj.** قاس . قَط . طاغ .  
 Peine — le عقاب ألم .  
 Femme — le امرأة متحجرة العاطفة .  
 Destin — قدر غايص .  
**Cruellement adv.** برحسة ، بقطاعة . بقسوة .  
 Souffrir — تألم بمرارة .  
**Cruenté, e adj. (Méd.)** دامي . نعار .  
**Cruiser sm. (Mar.)** يبحر كبير . طراد .  
**Crûment adv.** بلا مراعاة . بقساوة ، بقطاعة .  
**Cruor sm. (Anat.)** كريات الدم (كريات متخثرة) .  
**Crural, e adj.** فخذي . رجلي .  
**Crustacés sm. pl. (Zool.)** قشريات (طائفة حيوان من شعبة المفصليات) .  
**Cruzeiro sm.** كروزيرو (وحدة النقد البرازيلي) .  
**Cryoclastie sf. (Géol.)** تقصف صخري (تفتت الصخر بفعل الجليد وذوبانه) .  
**Cryogène adj. et s.** مزيغ مبرّد .  
**Cryogénie sf. (Phys.)** تصريد (توليد الحرارة المنخفضة) .  
**Cryolithe sf.** كير يوليت . حجر بارد .  
**Cryoscopie ou Cryométrie sf. (Phys.)** استصراد (علم نجمة السوائل) .  
**Cryostat sm.** صرّاد (أداة لحفظ الحرارة المنخفضة) .  
**Cryothérapie sf.** معالجة بالتبريد .  
**Cryotron sm.** موصل الكروني (أداة الكرونية تستخدم خصائص الحداية الاصلية في عدد من الماد عند انخفاض حرارتها) .

- Crypte sf.** قبو كنيسة • مدفن في قبو كنيسة .  
 — (Bot.) نفرة (تجوف صغير في سطح عضو نباتي) .  
 — s amygdaliennes سياء اللوزة .  
**Cryptogame adj. et sf. (Bot.)** لا زهرية .  
**Cryptogamique adj.** فطري . لا زهري .  
**Cryptogénétique adj. (Méd.)** خفي المنشأ .  
**Cryptogramme sm.** كتابة مرموزة .  
**Cryptographe sm.** رامز • آلة رامزة .  
**Cryptographie sf.** كتابة مرموزة ، شفرة .  
**Cryptographique adj.** مرموز . شيفري .  
**Crypton ou Krypton sm.** [غاز] الكريبتون .  
**Cryptorchidie sf.** اختفاء الخصية .  
**Cs (Chim.)** سز (رمز السيزيوم) .  
**Csardas sf. •** كترزاس (رقصة صحرية) • لحن الكترزاس .  
**Cténaires sm. pl. (Zool.)** مشطيات (طائفة حيوان من شعبة مجوفات البطن) .  
**Cténophores sm. pl. v. Cténaires .** است . عنجر .  
**Cu sm.** نح (رمز النحاس) .  
**Cu (Chim.)** نح (رمز النحاس) .  
**Cubage sm.** تكعب ، قياس المكعبات .  
 — des bois قياس حجم الخشب .  
**Cubain, e adj. et** كوبي (من كوبا أو متعلق بها) .  
**Cubature sf.** تحويل إلى مكعب • تكعب (حساب الحجم) .  
**Cube sm. et adj.** مكعب • عدد .  
 — d'un nombre متعلق به .  
 Un mètre — (Math.) متر مكعب .  
 — d'un solide حجم جسم .  
**Cubèbe sm. (Bot.)** كبة العروس (نبات من الفصيلة الفلفلية يستعمل في الطب) .  
**Cuber vt. et vi.** كعب • حول إلى مكعب .  
 Ce tonneau cube 100 litres هذا الزميل يتخوي على 100 ل .  
**Cubilot sm.** قرن الصلب .  
**Cubique sf. (Math.)** مكعبة (من الدرجة الثالثة) .  
**Cubique adj.** تكعبي • مكعب الشكل .  
 Racine — (Math.) جذر تكعبي .

- Équation — (Math.)** معادلة تكعبية .  
**Forme —** شكل مكعب .  
**Cubisme sm.** تكعبية • مذهب تكعبي (مذهب في الرسم والنحت تمثل فيه الأشياء بمكعبات وأشكال هندسية أخرى) .  
**Cubiste adj. et s.** تكعبي • تكعبي (متعلق بالتكعبية) .  
**Cubital, e adj.** زندي . مرفقي .  
**Cubitère sf.** ميجن المرفق . رباط الزند .  
**Cubitus sm. (Anat.)** عظم الزند [المقابل للإبهام] .  
**Cuculidés sm. pl. (Ois.)** وقواقيات (فصيلة طير من رتبة المنقار) .  
**Cucumis sm. (Bot.)** خيار (جنس الخيار والفاكهة الخ) .  
**Cucurbitacées sf. pl. (Bot.)** فترقيات (فصيلة قرعية أو يقطينية من ذوات الفلقتين عديدة التوجيهات) .  
**Cucurbitain ou Cucurbitin sm.** حلقة الدودة الوحيدة .  
**Cucurbite sf. (Bot.)** فترغ (جنس القرع والكوس وغيرهما) .  
 — أشفل الخلفين (في الإنجيل) .  
**Cueillaison sf. ou Cueille sf.** قطف .  
 جني • مؤيم القطف .  
**Cueillette sf.** قطف . جني الثمار .  
**Cueilleur, euse s.** قطف .  
**Cueillir vt.** قطف • جني • اصطب •  
 — des lauriers اكتسب مجداً .  
 — un baiser القطف قبلته .  
 — un voleur أوقف لصاً .  
**Cueilleir sm.** منقطف . سل القطف .  
 أداة القطف .  
**Cuesta sf. (Géog.)** نجد [غير متساوي المنحدّر] .  
**Cuiller ou Cuillère sf.** ملعقة • بل •  
 ملعقة .  
 — يفرقة الصب (أداة لصيد السمك شبه المفرقة) .  
 — de coulée مفرقة الصب .  
 — à pot مفرقة ، ملعقة المطبخ .  
 Serrer la — عجل • صافح .  
 En deux coups de — à pot برقة • بعبلة .

Être à ramasser à la petite — أصب  
 بجراح نجحة • أبارت قواه .  
 Ne pas y aller avec le dos de la —  
 تكلم بصراحة .  
 Cuillerée sf. ملء ملعقة • لعة .  
 Cuilleron sm. تجويف المعلقة .  
 Cuir sm. جلد • بشره .  
 — tanné . أفيق .  
 — chevelu . فروة . جلد الرأس .  
 Faire un — أخطأ في النقط .  
 Cuirasse sf. درع • ثمرس حيوان .  
 — (Mar.) درع سفينة .  
 Défaut de la — نقطة ضعف .  
 Cuirassé, e adj. مدرع .  
 — contre les passions متبع على الأهواء .  
 Cuirassé sm. بارجة (سفينة قتال) .  
 Cuirassement sm. تدريع • تصفيح • درع .  
 Cuirasser vt. درع • صفيح .  
 Se — إدرع • تدرع • تصفيح .  
 Se — احشوش .  
 Cuirassier sm. دارع • مدرع .  
 Cuire vt. طهأ • طبخ • أحرق .  
 — l'argile كوى الآجر .  
 — le pain خبز .  
 Être dur à — أبدى مقاومة شديدة .  
 — à sec شوى .  
 — vi. اشوى • نصج .  
 En — à qqn. سب له المتاعب .  
 Il vous en cuira سدد عليه .  
 Cuisant, e adj. محرق • كاو •  
 سهل الطبخ .  
 Douleur — e ألم مبرح .  
 Remarque — e ملاحظة جارحة .  
 Cuiscur sm. مبرجل • قذر كبيرة .  
 Cuisine sf. مطبخ • طبخ • فن الطهو •  
 عمال المطبخ .  
 — diététique طباعة جيدة .  
 Aimer la bonne — أحب الألفية الشهية .  
 Batterie de — عدة الطبخ .  
 — électorale مكية انتخابية .  
 Cuisiné, e adj. مطبخ .  
 Cuisiner vi. طهأ • طبخ .  
 — vt. طبأ طعاما .  
 — une élection زور انتخابا .  
 — un accusé سدد في اشتقاق متهم .

Cuisinier, ère s. طام • كتاب الطبخ .  
 — e sf. مرقد الطبخ • مطبخة • مشواة .  
 Cuissage sm. (Dr.) حق التقيد (حق) .  
 اليد في ان يتمتع بالعرس في الليلة الأولى .  
 Cuissard sm. درع الفخذ .  
 Cuise sf. فخذ .  
 Se croire sortir de la — de Jupiter  
 تعاطم • تعجرف .  
 Cuisseau sm. فخذ الديحة (قسم عند  
 من تحت الذيل الى الكلية) .  
 Cuisse-madame sf. (Bot.)  
 إجناس سكري .  
 Cuisson sf. طهو • خبز • إكثواء .  
 — à la broche شوي بالعود .  
 — au four طبخ في الفرن .  
 Cuissot sm. فخذ طريفة .  
 Cuistot sm. طام [مخترق] .  
 Cuistre مدع • أحرق • خادم مدرسة .  
 Cuistrerie sf. حذلق • إقواء .  
 Cuit, e adj. مطبوخ • فاصح • مشوار • صانع .  
 Argile — e آجر مقوي .  
 Avoir du pain — رعد عيشه .  
 C'est du — ناجح أصلا .  
 Être — أخذ • غلب .  
 Cuite sf. شوي الآجر • حرق • تحشر شراب .  
 Prendre une — سكر • نيل .  
 Cuiter (Se —) vp. نيل • سكر .  
 Culvage sm. تنحيس • تصفيح .  
 بالنحاس • تنحس .  
 Cuivre sm. نحاس .  
 — blanc نحاس أبيض (مزيج من النحاس  
 والزنك والارسيينك) .  
 — jaune صفر • نحاس أصفر .  
 — rouge نحاس صاف .  
 — s (Mus.) آلات نافحة .  
 Nettoyer les — s نطف الأدوات النحاسية .  
 Cuivré, e adj. نحاسي [الرزين أو اللون] .  
 نحس (طلي بالنحاس) .  
 Cuivrer vt. لون بلون النحاس .  
 — تنحس .  
 Se — نحاسي (محو على  
 نحاس • بشكل النحاس) .  
 Cuivrique adj. (Chim.)  
 نحاسي ثنائي .  
 الكافور .  
 Cul sm. مؤخرة • امت .

— de bouteille قمر قشبة .  
 Être comme — et chemise لا بفشر قان .  
 Faire — sec en buvant أفرغ الكأس  
 بجمرة واحدة .  
 Léchier le — de qqn. نملقه .  
 Tomber sur le — انذل .  
 Culasse sf. (Techn.) مغلق • قنسوة .  
 — d'un fusil مؤخرة بندقية .  
 Cul-blanc sm. (Ois.) أبيض العجيرة (جنس)  
 من الطير أبيض الزمكي .  
 Culbutage sm. قلب • كعب .  
 Culbutant, e adj. (Pigeon) حمام  
 قلوب .  
 Culbute sf. قلبة • كبة • انقلاب .  
 Faiseur de — s بهلولان .  
 Faire une — نشقلب .  
 Faire la — (fig.) أفلس .  
 Faire la — (Comm.) باع بشعف الشمن .  
 La — d'un ministère سقوط وزارة .  
 Culbutement sm. قلب • انقلاب .  
 Culbuter vt. أوقع • قلب • [بشعف] • كعب .  
 — l'ennemi دحر العدو .  
 — le ministère أسقط الوزارة .  
 — vi. et Se — إنقلب • وقع .  
 Culbuterie sf. (Techn.) مجموعة القلابات .  
 Culbuteur sm. (Techn.) قلاب .  
 Cul-de-basse-fosse sm. سرداب • دهليز .  
 Cul-de-four sm. (Archit.) قبة نصفية .  
 Cul-de-jatte s. مقعد .  
 Cul-de-lampe sm. (Archit.) كشيعة  
 (سناد خشبي أو معدني أو حجري  
 يكون تحت رف الخ) .  
 نقشة • نقش صغير (Imprim.)  
 في نهاية فصل من كتاب .  
 Cul-de-sac sm. طريق مسدودة • رذبة .  
 — vaginal (Anat.) رشح مهليلي .  
 Culée sf. (Bot.) أروسة • جذمار (جزء)  
 الأروسة الذي يلبث قريبا من  
 الأرض بعد قطع الشجرة .  
 متكئا • كتيف (حجارة) (Archit.)  
 تقام لدعم القبة عند آخر  
 أقسام جسر أو قفطرة .  
 — d'arc-boutant دعامه قنطرة .  
 Culer vi. تنقهقر • منقش القهقرى • تراجع .

**Culeron sm.** قُفْرُ الذَّيْلِ ( ما يَسْتَقِرُّ عليه ذيل القميص ) .  
**Culex sm. (Ins.)** بعوض • ناموس .  
**Callicidés sm. pl. (Ins.)** بعوضيات ( فصيلة البعوض ) .  
**Culière sf.** حياصة • مؤخر السرج .  
**Culinaire adj.** طبخِي • مطبخِي .  
 L'art — فن الطبخ • الطباخة .  
**Calminant, e adj.** مُشْرِف • مُطِيل .  
 Point — ذروة • أوج .  
 Point — ( Astro. ) نقطة الأوج .  
**Culmination sf. (Astro.)** بلوغ الأوج .  
**Culminer vi.** بلغ الأوج .  
**Culot sm.** قفَر الشيء • قاع .  
 — de bougie عَقِب شَمْعَةٍ .  
 — ثقل بوتقة ( ما يرسب في قاع البوتقة من تعدين ) .  
 — ثمالة غليون .  
 — آخر التاجين [ في مباراة ] .  
 — volcanique مَدَنَةٌ بَرْكَانِيَّة .  
 — d'une famille أصغر أبناء أسرة .  
 — de centrifuge أنفل أجزاء مركَّب .  
 — (fig.) جُرْءاء ! وقاحة !  
 Quel — ! يا للوقاحة !  
**Culottage sm.** تشويد غليون .  
 — استوداد غليون .  
**Culotte sf.** سروال ( لباس رجالي يغطي من الوسط إلى الركبتين • لباس أسفل الجسم لدى النساء والأولاد ) .  
 — ورك البقرة .  
 — de cheval بشطال الركوب .  
 — de peau جُنْدِي قديم .  
 Dans ce ménage, c'est la femme qui porte la — في هذه الأسرة الزوجة هي الأجرة .  
 Prendre une — • خسر خسارة كبيرة • شمل • سكير .  
 Trembler dans sa — ارتعب .  
**Calotté, e adj.** جري • وقح .  
 Pipe — e غليون مسود .  
**Culotter vt.** سروال ( البس سروالا ) .  
 — une pipe سود غليوناً .  
 — des gants وسع قفازات .  
 Se — تسروال .

**Calottier, ière s.** سروالي ( صانع السراويل ) .  
**Culpabilité sf.** جرم • ذنب • حالة إجرام .  
**Causes de non — (Dr.)** أسباب عذر • المسؤولية الجنائية .  
 Sentiment de— (Psycho.) شعور بالذم .  
**Culte sm.** عبادة • تعبد .  
 Changer de — بدّل دينه .  
 Exercice du — إقامة الشعائر .  
 Vouer un — à qqn. أضمر له الإجلال .  
**Cul-terreux sm.** مزارع • قروئ • قلاح .  
**Cultisme ou Cultéranisme sm.** تعصّب في الأكلوب .  
**Cultivable adj.** يزرع • قابل للزراعة .  
**Cultivateur, trice adj. et s.** مزارع • قلاح • حرث • آثار • مسلفة .  
 — sm. (Agric.) مُتَعَف • مَزْرُوع .  
**Cultivé, e adj.** زرع • حرث • ثقّف .  
**Cultiver vt.** زرع • حرث • ثقّف .  
 — les sciences دَرَس العلوم .  
 — sa mémoire قَرَى ذاكرته .  
 — ses relations عَيَّن علاقاته [ مع الآخرين ] .  
 Se — ثقّف .  
**Cultuel, le adj.** شعائري .  
 Pratiques — les شعائر دينية .  
**Cultural, e, aux adj.** زرعِي ( متعلّق بالزراعة ) .  
**Culture sf.** حرث • زرع • ثقافة .  
 — أرض مَزْرُوعَة .  
 — des fleurs زراعة الزهور .  
 — physique تربية بدنية .  
 — générale ثقافة عامة .  
 — en piquère (Méd.) زرع وخزّي .  
 — des tissus (Anat.) زرع النسيج .  
**Culturel, le adj.** ثقافي ( متعلّق بالثقافة ) .  
**Cumin sm. (Bot.)** كمون ( نبات زراعي • عشب من فصيلة الخيميات ) .  
 — بزور الكمون .  
**Cumul sm.** تحوّر • جمع • مضاعفة .  
 — des fonctions تعدّد الوظائف .  
 — des peines (Dr.) دمج العقوبات .  
 — d'actions (Dr.) جمع الدعاوى .  
**Cumulard sm.** مُتَعَدِّد المهن [ أو الوظائف ] .  
**Cumulatif, ive adj.** جمعي • ضمي .

**Dividende — ive** ربح شلّول .  
**Facteurs — s** عوامل إضافية [ مُعَزِّزَة ] .  
**Cumulativement adv.** ضمّاً • ضمّاً .  
**Cumuler vt. et vi.** ضمّ • جمع • شغل وظائف • عبدة [ معاً ] .  
**Cumulo-nimbus sm.** ركام مَرْنِي .  
 ركام مُكثَّفَة ( كتلة من السحب ترتفع قممها على صورة جبال وتطلق وابلاً من مطر أو ثلج ) .  
**Cumulo-stratus sm.** قَرْنَح رَهْجِي .  
 ( سحابة قَرْنَحَة تنبسط قاعدتها أفقياً مثل سحابة رَهْجِيّة ) .  
**Cumulo-volcan sm.** بركان مُصَلَّب .  
 ( بركان ذو حجم حضيضية تتصلّب في فوهته ) .  
**Cumulus sm.** قَرْنَح ( سحاب مؤلّف من أكداش متوزرة ذات قاعدة مسطّحة ) .  
**Cunéiforme adj.** مِسْمارِي • إسفينِي .  
**Cunéiforme sm.** مِسْمارِيَة ( إحدى عظام الرسغ ) .  
**Cuniculiculture ou cuniculture sf.** تربية الأرانب .  
**Cupide adj.** طماع • جشع .  
**Cupidement adv.** بطمع • بجشع .  
**Cupidité sf.** طمع • جشع .  
**Cupidon sm.** كوبيدون ( إله الحب ) .  
**Cupressacées ou cupressinées sf. pl. (Bot.)** سُرْبِيّة ( فصيلة الصنوبرية ) .  
**Cupifère adj.** نحاسي ( يحتوي على نحاس ) .  
**Cuprique adj.** نحاسي ( من طبيعة النحاس ) .  
**Cupro-alliage sm.** أشابة نحاسية ( اسم يطلق على أشابة غنية بالنحاس ) .  
**Cupro-aluminium sm.** أشابة نحاسية الوينيومية .  
**Cupronickel sm.** أشابة نحاسية نيكيلة .



**Cupule sf. (Bot.)** قُبْص • كؤنيس ( كاس صغيرة قاسية تحيط بشمار عدد من الاشجار ) .

## Cupuliféracées ou cupulifères

سف. pl. (Bot.) بَلُوطِيَّات (الفصيلة البلوطية) وهي من ذوات الفلقتين عديمة التويجيات.

Curabilité sf. شَمُوتِيَّة • قابلية الشفاء.

Curable adj. شَفَو • قابل الشفاء • يَشْفَى.

Curacao sm. كوراسو (شراب مُسَكَّر • مُتَكَبَّر • يَشْفَى نوع من البرتقال المجفف).

Curage sm. تَطْهِير • تَنْظِيف • نَظَافَة.

Curare sm. كورار (مادة تُسْتَخْرَج من بعض النباتات استعملها هنود أمريكا لتسميم السهام • وتستخدم طبيًا لإحداث الاسترخاء العضلي).

Curarissant, e adj. (Méd.) شال (يُحْدِث الشلل أو الاسترخاء العضلي).

Curatelle sf. (Dr.) قِوَامَة [على قاصر أو عاجز].

Curateur, trice s. قَاصِم [على قاصر أو عاجز].

— au ventre (Dr.) قَاصِم على الحَمل.

— de la succession (Dr.) مُصَنِّفِي التَّسَرُّع.

Curatif, ive adj. عِلَاجِي • شَافِي.

Curation sf. (Méd.) مَعالِجَة • مَداوَة.

Curculionidés sm. pl. (Ins.) سوسيات (فصيلة خنافس صغار يتغذى الجيوب).

Curcuma sm. (Bot.) كُرْكُم (نبات رطب).

Cure sf. وظيفية خوري [أو كاهن] • مقر خوري.

Cure sf. مَعالِجَة • عِلاج • مَداوَة • مستوصف للاستشفاء.

Établissement de — لا يُبَالِي • لا (N'avoir — de).

Cure sf. خوري • كاهن • راعي كنيسة.

Les — s الإكليروس.

Bouffer du — نَاصِب الإكليروس العَدا.

Cure-dent sm. مِسْوَاك • سِوَاك.

Curée sf. حِصَّة الكِلَاب [من الصيد] • تَوَزِيع حِصَّة الكِلَاب.

La — des places التَافَسُ عَمَل المَراكِز.

Cure-ongles sm. inv. مَدرَّسَة • مَنتَظِف الأظفار.

Cure-oreille sm. مَنتَظِف الأذن.

Cure-pied sm. أَدَاة البِيطَار.

Cure-pipe sm. مَنتَظِف الفِثْيُون.

Curer vt. تَظْطَف • كَحت.

— la charrue سَلَكَ المِحرَّاث.

Se — les dents اشْطَاك.

Curetage sm. تَجْرِيف • كَحت.

— de l'utérus après avortement (Chir.) كَحت الرَّحِم بَعْد الإِسْقَاط.

— de l'oreille تَظْطِف الأذن.

Cureter vt. (Chir.) كَحت • تَظْطَف.

Curette sf. (Chir.) مِكنَحتَة (مِصْحَاة الرَّحِم) • أَدَاة تَظْطِف.

Cureur sm. مَنتَظِف المَراحِض.

Curial, e, aux adj. خوري (متعلق بمسكن خوري) • مَسْجِدِي (متعلق بالمشيخة الرومانية).

Maison — c منزل الخوري • دَبَر.

Curie sf. عَشِيرَة • فَخْد [قبيلة] • مَجْلِس المَشِيخَة [الرومانية].

La — الإِدَارَة البَابِيَّة.

Curie sm. (Phys.) كوري (وحدة النشاط الإشعاعي).

Curiethérapie sf. (Méd.) مَعالِجَة بالإشعاع.

Curieusement adv. بِغُصُول • بِغَرَبَة.

Curieux, euse adj. et s. طَلَمَة • فُغُولِي.

— عَجِيب.

Procès — قِصَّة طَريفَة.

Une — se nouvelle نَبَأ غَرِيب.

Chose — cuse نَائِزَة.

Le — de l'affaire الغَرِيب في الأَمْر.

Curion sm. كُتِي (فخذ في القبائل الرومانية).

Curiosité sf. فُغُول • فُصُولَة • حُب الإِطْلَاع • أَمْر غَرِيب.

— طَرَف • تَوَادَر.

Pour la — du fait لِأَجْلِ مَعْرِفَة الأَمْر.

Curiste s. مُسْتَحِير (مُسْتَشْفَى بالمياه الحارة).

Currente calamo loc. lat. (Ecrire) — كَتَب بِسُرْعَة عَن غَيْر رُويَة.

Curium sm. كوريوم (عنصر فلزي إشعاعي).

Curriculum vitae sm. مَتَهِج السَّيرَة (بيان يقدمه طالب الوظيفة موجزًا فيه سيرته ومؤهلاته العلمية).

Curry sm. v. Carl.

Curseur sm. (Techn.) زَلَاقَة • زَالِق.

— (Astro.) زَالِق (أداة لقياس قطر ظاهر في نجم).

Curatif, ive adj. et sf. تَرج.

Écriture — ive كِتَابَة عَادِيَّة سَريَة.

Style — أُسْلُوب • مَوْجَز • سَريع.

Curule adj. (Chaise —) كُرْسِي عَاج [خَصَصَ به كِبَار القِضَاة في روما القَدِيمَة].

Curure sf. نَبِيَّة (حَمَا الأَوْحَال).

Curvatif, ive adj. مُقَوِّس.

Curvilligne adj. (Math.) مُقَوِّس الخَطُوط.

Angle — زَاوِيَة مُنْحَنِي الخَطِين.

Curvimètre sm. مِقْيَاس المُنْحَنِيَّات.

\*Cuscuta sf. (Bot.) كُشُوث • كُشُوثِي (جنس نباتات طفيلية مضرّة من فصيلة الحموديات).

Cuspide sf. (Bot.) نَاب [نبات].

Cuspidé, e adj. (Bot.) مُؤَنَّف • مُذَلَّق • مُسْتَدَق الطَّرَف.

Custode sf. عُلْبَة القُرْطَان • مِثَار المَذْبَح • جَانِب سَيَّارَة.

— (Techn.) جِلْدِي (متعلق بالجلد).

Cutané, e adj. زَقَت • قَار الطَّرُف.

Cut-back sm. نَعَف • سُرْفَة جِلْدِيَّة.

Cuticule sf. جِلْدِيَّة • قُشْبَرَة • قُشْبَرَة (طبقة واقية دقيقة).

— (Bot.) جِلْدِيَّة (طبقة واقية أدمة للنبات).

Cutine sf. جِلْدِين (مادة شحمية شفافَة تتشكل هي واللبوز بشرة النبات).

Cuti-réaction sf. اَرِيكَاس جِلْدِي.

Cutite sf. (Méd.) الَّتْهَاب الجِلْدِي.

Cuvage sm. ou Cuvalson sf. تَخْمِير • تَنْبِيذ.

Cave sf. دَن • مَتَبَد • بِرْمِل • حَوْض الزَّيْت.

— d'huile دَنِين.

Cuveau sm. تَخْمِيرَة (كَمْبَة مُخْمَرَة).

Cuvée sf. في دَن • تَجْمُوع ما خُمِر من كُرْم في مَوْسِم.

Cuvelage ou Cuvellement sm. تَبْطِيط البِشَر [في مَتَجَم].

Cuveler vt. بَطَّن البِشَر [في مَتَجَم].

Cuver vi. تَخْمِر [في الدَن] • اخْتَصَر.

— vt. خَمَر [في الدَن].

— son vin نَام بَعْد شَرَب الخَمَر.

Cuverte sf. مَدَنَة • بَيْت المَنَابِد.

Cuvette sm. مِرْمَكَن • طَشْت • حَوْض.

- du compas . حَوْثُصُ البوصلة .  
 — حَوْثُصُ البارومتر .  
 — (Géog.) مُنْحَنَقَص .  
 Cuvier sm. مِرْكَن • دَنْت .  
 CV ح . ب . ( حِصَانٌ بَحَارِي ) .  
 Cx sm. (Phys.) مُعَايِلُ السَّحَبِ [ في مُقَاوِمَة ] .  
 قَدَّمَ مَحْرَكَ [ .  
 Cyanamide sf. يِئَانَامِيد • كِلْسُ آزوتي .  
 Cyanhydrique adj. (Acide) — حَمَضُ ( — ) السِّيَانِيد .  
 Cyanogène sm. (Chim.) سِيَانُوجِين ( غاز ) .  
 سَامٌ سَرِيعُ الْإشْتِعَالِ عَدِيمُ السُّوْنِ .  
 رائحته شبيهة برائحة اللُّوز المر .  
 Cyanophycées sf. pl. (Bot.) أَشْنَةُ زَرْقَاء ( رتبة من الأشنة تنسب إليها الجراثيم ) .  
 Cyanose sf. (Méd.) أَزْرَقَاق ( أَزْرَقَاقُ في )  
 البشرة نَاشِءٌ عَنِ نَقْصِ الْأوكْسِجِينِ فِي الدَّمِ .  
 Cyanosé, e adj. مَزْرَقٌ .  
 Cyanurage sm. مُعَالَجَةُ السِّيَانُور .  
 Cyanuration sf. تَحْوِيلٌ إِلَى سِيَانُور .  
 Cyanure sm. (Chim.) سِيَانُور .  
 Cyathacées sf. pl. (Bot.) قَدَحِيَّات ( فصيلة نباتية من رتبة السرخسيات ) .  
 Cybernéticien, ne s. et adj. عَالِمُ التَّوْجِيع .  
 Cybernétique sf. عِلْمُ التَّوْجِيع ( عِلْمٌ يُنْبِئُ  
 لِإِنْسَانٍ أَوْ آلَةٍ أَوْتُمَاتِيكِيَّةٍ أَنْ يَوْجِهَا  
 وَأَنْ يُلْغَا مَدْفَأً مَعِيًا ) .  
 Cycadacées sf. pl. (Bot.) سِكَاكِيَّات ( فصيلة نباتية من عاريات البذور ) .  
 Cycas sm. (Bot.) سِكَاكِس ( جنس نباتات  
 للترزين من الفصيلة السيكاسية ) .  
 Cyclable adj. دَرَّاجِي ( خاصٌ بالدَّرَّاجَة ) .  
 Cyclamen sm. (Bot.) بَخُورِ مَرْتَمٍ ( جنس نباتات عشبية معمرة من فصيلة الربيعيات ) .  
 Cycle sm. دَوْرَةٌ ، دَوْر • دَرَّاجَة  
 Le — secondaire المَرْحَلَةُ الثَّانَوِيَّةُ  
 — (Chim.) حَلَقَةٌ  
 — à quatre temps (Techn.) دَوْرَةٌ  
 رُبَاعِيَّةُ الْأَرْمَانِ .  
 — lunaire دَوْرٌ قَمَرِي .  
 — (Math.) دَائِرَةٌ مُوجَّهَةٌ .  
 — épique قَصَائِدُ تَارِيخِيَّةٍ .  
 — économique تَوَرَّةٌ اِقْتِصَادِيَّةٌ .

- Un fabricant de — s . صَانِعُ دَرَّاجَات .  
 Cyclecar sm. مَبَارَة خَفِيفَة .  
 Cyclique adj. دَوْرِي • دَائِرِي • حَلَقِي .  
 Année — سَنَةٌ دَوْرِيَّة .  
 Composés — s (Chim.) مَرْكَبَات  
 حَلَقِيَّة .  
 Crise — (Dr.) أَزَمَةٌ دَوْرِيَّة .  
 Poèmes — s قَصَائِدُ تَارِيخِيَّة .  
 Stabilité — (Élect.) اسْتِغْرَارٌ دَوْرِي .  
 Cyclisme sm. رِيَاضَةُ الدَّرَّاجَات .  
 Cycliste adj. et s. دَرَّاج • رَاكِبٌ دَرَّاجَة .  
 Course — مَبَارَاةٌ بِاللَّدَّرَّاجَات .  
 Cyclite sf. (Méd.) اَلْتِهابُ الْجَيْسِمِ الْمَدْنِيِّ .  
 Cyclo-cross sm. (Sports) سِيَاقُ  
 الدَّرَّاجَاتِ [ في الْوَسْرِ ] .  
 Cycloidal, e, aux adj. (Géom.) دَوْبِرِي  
 ( متعلقٌ بالدَوْبِرِي ) .  
 Cycloïde sf. (Géom.) دَوْبِرِي ( خَطٌّ  
 مُنْحَنٌ تَرَسُهُ نَقْطَةٌ فِي دَائِرَةٍ  
 تُدَحْرَجُ عَلَى سَطْحٍ مُسْتَوٍ ) .  
 Cyclomètre sm. مِدْوَر • سِيكْلُومِتْر ( مِقْيَاسُ  
 أَلْوَاسِ الدَّوَالِرِ ) .  
 Cyclomoteur sm. دَرَّاجَةٌ بِمَحْرَك .  
 Cyclonal, e, aux ou Cyclonique adj. إِعْصَارِي • زَوْبَعِي .  
 Cyclone sm. إِعْصَارٌ حَلَكْرُونِي • زَوْبَعَةٌ .  
 Cyclonique adj. v. Cyclonal .  
 Cyclope sm. (Mythol.) عَيْلَاق ( أَشْطُورِي  
 بَعِينٌ وَاحِدَةٌ ) .  
 — (Zool.) بَلْعَمَط ( جنس من الحشرات  
 القشرية ذوات الأرجل المجذافية ) .  
 Travail de — s عَمَلٌ جَبَابِرَةٌ .  
 Cyclopéen, ne adj. ضَخْمٌ ، هَائِلٌ • خَرَّافِي .  
 Travail — عَمَلٌ جَبَّار .  
 Cyclorameur sm. دَرَّاجَةٌ أَطْفَال  
 [ تُحْرَكُ بِالْيَدَيْنِ ] .  
 Cyclostomes sm. pl. (Poiss.) مَاصَات  
 حَلَقِيَّاتُ الْأَفْوَاهِ .  
 Cyclothymie sf. (Méd.) جُنُونٌ دَوْرِي .  
 Cyclothymique adj. et s. دَوْرِي الْجُنُونِ •  
 جُنُونٌ دَوْرِي .  
 Cyclotourisme sm. سِيَاحَةٌ بِاللَّدَّرَّاجَةِ .

Cyclotron sm. (Phys.) سِيكْلُوتْرُون (جهاز  
 لتحطيط نوى الذرات ) .



- Cygne sm. تَم • لَوْزٌ عِرَاقِي .  
 Le — de Mantoue فِرْجِيل .  
 Chant de — (fig.) حَانَمَةُ الْإِبْدَاعِ .  
 Cou de — جَبَدٌ ، نَتَمٌ • عُنُقٌ طَوِيل .  
 Cyllindrage sm. دَحْي • رَدَسٌ • رَصٌّ .  
 Cylindrage ou Cylindre-axe sm. مَحْوَرٌ عَصَبِي .  
 (Anat.)  
 Cylindre أَسْطُوَانَةٌ • جِسْمٌ مَبْخَنَةٌ .  
 Bureau à — مَكْتَبٌ بِطَاقَةٍ .  
 Alésage de — (Techn.) تَغْوِيرُ الْأَسْطُوَانَةِ .  
 — مِلَاسَةٌ • مِرْدَاسُ  
 — s urinaires أَسْطُوَانَاتُ بَوْلِيَّة .  
 Cylindrée sf. سَعَةُ الْأَسْطُوَانَةِ .  
 Cylindrer vt. رَدَسَ • رَصَّ •  
 لَفَّ وَزَقَّ [ بِشَكْلِ أَسْطُوَانَةٍ ] .  
 Cylindre-sceau sm. طَابِعُ أَسْطُوَانِي .  
 Cylindreur, euse s. رَدَّاس • رَصَّاص .  
 Cylindrique adj. أَسْطُوَانِي ( أَصْطُوَانِي  
 الشَّكْلُ • مُتَعَلِّقٌ بِالْأَسْطُوَانَةِ ) .  
 Surface — سَطْحٌ أَصْطُوَانِي .  
 Cylindro-conique adj. أَصْطُوَانِي مُخَرَّوْطِي .  
 Cylindroïde adj. أَصْطُوَانِي الشَّكْلِ .  
 Cylindrome sm. (Méd.) وَرَمٌ أَصْطُوَانِي .  
 Cylindrurie sf. (Méd.) بَيْلَةُ الْأَسْطُوَانَاتِ .  
 Cymaise sf. v. Cimaïse .  
 Cymbaliste sf. (Bot.) اِبْرُ قَالِس ( جنس  
 نباتات معمرة تعيش بين الصخور  
 وعلى الجدران القديمة ) .  
 Cymbale sf. (Mus.) صَنْج ( صَفِيحَةٌ  
 مَدْوَرَّةٌ مِنْ نَحَاسٍ أَصْفَر  
 يُضْرَبُ بِهَا عَلَى أُخْرَى ) .  
 Cymballer sm. صَنْجَاج ( ضَارِب  
 بِالصَّنَجِيْنِ ) .  
 Cymbalum ou Czimbalum sm. سَنَابُلُوم (آلة موسيقية وترية متجربة الأصل ) .  
 Cymbidie sf. (Bot.) فُتَّاجِيَّة ( جنس  
 نباتات من فصيلة السحليات ) .  
 Cyme sm. (Bot.) سَنَمَةٌ ( شَكْلٌ مِنْ  
 الأزهار ينشأ في نقطة واحدة  
 ويبلغ علواً واحداً ) .



**Cynégétique** adj. (متعلّق بالصيد) صَيْدِيّ  
— sf. فَنّ الصَيْد .

**Cynipidés** sm. pl. (Ins.) آيْرَات ،  
عَقَصِيَّات (فصيلة حشرات

من رتبة غشائية الاجنحة منها  
التي تأبّر التين وتحدث القمص) .

**Cynipe** sm. (Ins.) عَقَصِيَّة (جنس)  
حشرات من فصيلة الآبَرَات .

**Cynique** adj. et s. كَلْبِيّ (متعلّق بالمذهب  
الكَلْبِيّ) • وَفِيّ ، صَلَف .

Spasme — تَضَنُّج كَلْبِيّ

Paroles — s. كَلَام بَدِيّ .

**Cyniquement** adv. صَلَفًا ، بَوَاقَاة .

**Cynisme** sm. (Philo.) كَلْبِيَّة (مذهب)  
فاسفي يقول باحتقار العرف والتقاليد

والرأي العام والأخلاق الشائعة) .

— (fig.) استِحْدَاف ، تَهْكِم •  
وَقَاة ، مَلَاة .

**Cynocéphales** sm. pl. (Zool.) كَلْبِيَّاتُ  
الرُّوَس ، قُرْدُوجِيَّات (فصيلة من القروود).

**Cynodrome** sm. مَيْدَانُ الْأَرَابِ .

**Cynoglossae** sf. (Bot.) لِسَانُ الْكَلْبِ  
(جنس نبات من فصيلة الحمحميات) .

**Cynophile** adj. et s. مُحِبُّ الْكِلَابِ .

**Cynorexie** sf. (Méd.) قَسَمٌ ، جُوعٌ  
كَلْبِيّ .

**Cyon** sm. (Zool.) سَيُون (نوع من كلاب  
آسيا المتوحشة) .

**Cypéracées** sf. Pl. (Bot.) سَعْدِيَّات  
(الفصيلة السعدية من وحدات الفلقة).

**Cypho-scoliose** sf. (Méd.) تَشَوُّهُ الْعَمُودِ  
الْفَيْقَرِيّ .

**Cyphose** sf. (Méd.) احْدِيدَاب ، حَدَبَة .

**Cyprés** sm. (Bot.) سَرَّو (شجر من  
الفصيلة الصنوبرية)

— commun شَرِيين .

**Cyprière** sf. غَابَةُ سَرَّو .

**Cyprin** sm. (Poiss.) شَبُّوط (راجع  
المادة التالية) .

**Cyprinidés** sm. pl. (Poiss.) شَبُّوطِيَّات  
(فصيلة الشبائط من رتبة مفتوحات المثانة).

**Cyprinodon** sm. (Poiss.) بَطْرِيخ (جنس)  
سكك نهري من فصيلة البطريخيات) .

**Cyprinodontidés** sm. pl. (Poiss.)  
بَطْرِيخِيَّات (فصيلة سكك صفار

من المظليات وهي تشبه الشبوط) .

**Cypriote** adj. et s. قُيْرُوسِيّ (من قُيْرُوس  
او متعلّق بها) .

**Cypselidés** sm. pl. (Ois.) عَاصِيَّات  
السَّامَن من الطير الجواثم المشرومات المناقير) .

**Cyrrillique** adj. سِيرِيلِيّ (ذو علاقة بأبجدية  
سلافية قديمة يقال ان مخترعها القديس سيريل).

**Cystectomie** sf. (Chir.) اسْتِئْصَالُ الْمَثَانَةِ .

**Cysticerque** sm. (Méd.) كَبَبَة مُدْتَبَّة .

**Cystique** adj. (Anat.) مَثَانِيّ ، مَرَارِيّ .

**Cystite** sf. (Méd.) التَّيْهَابُ الْمَثَانَةِ .

**Cystographie** sf. تَصْوِيرُ الْمَثَانَةِ .

**Cystoscope** sm. مِشْطَارُ الْمَثَانَةِ .

**Cystoscopie** sf. فَحْصُ الْمَثَانَةِ بِالمِشْطَارِ .

**Cystostomie** sf. (Méd.) تَقْطِيعُ الْمَثَانَةِ  
بالجِلْد .

**Cystotome** sm. (Chir.) مَخْرُوعُ الْمَثَانَةِ .

**Cystotomie** sf. (Chir.) خَرْعُ الْمَثَانَةِ .

**Cytogénitique** adj. مُوَلَّدٌ لِلْخَلَايا .

**Cytologie** sf. عِلْمُ الْخَلَايا .

**Cytolytique** adj. et s. مُهْلِكُ الْخَلَايا .

**Cytoplasme** sm. هِيُولُ الْخَلِيَّةِ ، حَشْوَةُ .

**Cytoplastique** adj. et s. مَانِعٌ أَنْصَامُ الْخَلَايا .

**Cytotoxine** sf. (Méd.) ذِبْهَانٌ خَلَوِيّ .

**Czar** sm. v. Tsar .

**Czarine** sf. قَيْسَرَة [روسيا] .

**Czarewitch** sm. وَلِيّ عَهْدِ الْقَيْسَرِ .

**Czimbalum** sm. v. Cymbalum

# D

## Damas



D sm. د (الحرف الرابع في الأبجدية العربية)

— ٥٠٠ [ في الأرقام الرومانية ]

D ٥٠٠٠ (خمس آلاف)

— دت (رمز الدتريوم)

Système — منهارة في التعرف

Da l interj. (Oui —) نعم، أجل • أكيداً

da capo loc. adv. (Mus.) من الأول

Dacron sm. دكرون (نسيج من خيوط صناعية شديدة المرونة)

Dacryadénite ou Dacryo-adénite sf. التهاب الغدة الدمعية (Méd.)

Dacryociste sm. (Anat.) مدمع

Dacryocystite sf. (Méd.) التهاب الكيسر الدمعي

Dacryolithe sm. (Méd.) حصة مدمعية

Dactyle sm. (Proso.) دكتيل، ثقليلة [ يونانية أو لاتينية مؤلفة من مقطع طويل ومقطعين قصيرين ]

— [صنعية (جنس أشجار حليّة)] (Bot.)

Dactylé, e adj. إصممي الشكل

Dactylifère adj. (Zool.) ذو أصابع

Dactylon sm. تكثف، التصاق الأصابع

Dactylique adj. (Proso.) دكتيلي، ثقليلي

Dactylite sf. (Méd.) التهاب الأصبع

Dactylogramme sm. رسم الإصبع

— [لآليات الحرة]

Dactylographe ou Dactylo s. ناسخ، مستنسخ، ضارب على الآلة الكاتبة

Dactylographie sf. نسخ، استنساخ

— ضرب على الآلة الكاتبة

Dactylographier vt. نسخ • استنسخ

— ضرب على الآلة الكاتبة

Dactylographique adj. نسخي، استنساخي

— (معلق بالآلة الكاتبة)

Dactyloïde adj. إصممي الشكل

Dactylogie sf. لغة الخروس • تكلم

— بالأصابع

Dactyloscopie sf. مباحة • تحقيق التفتيش

— ببعسات الأصابع

Dactylotype sf. ناسخة • آلة كتابة

Dada sm. جواد [ في لغة الأطفال ]

— فكرة رايخة • موضوع مقفل

Dadals sm. أحسن، آله

Dadalsme ou Dada sm. دادية

— في الفن والأدب انتشر في سويسرا

وفرنسا حوالي ١٩١٦ - ١٩٢٠، وتغير

بالتأكيد على حرية الشكل تخلعاً من

القيود التقليدية

dag دكغ (رمز ديكافرام)

Dague sm. خنجر • سيف قصير

— du cerf قرن الأيائل

Les — s du sanglier أنياب الخنزير البري

Daguerreotype sm. داكبرية (آلة مصورة

من صنع داجر)

— صورة داكبرية

Daguerreotype sf. تصوير داكري (تصوير

على طريقة داجر)

Daguet sm. (Zool.) صغير الأيائل

Dahabieh sf. دعبية (درب على المسافرين

في النيل)

Dahir sm. طهير • مرسوم سلطاني

— [ في المغرب ]

Dahlia sm. (Bot.) دهلية (جنس زهر

من المركبات الانبوية)

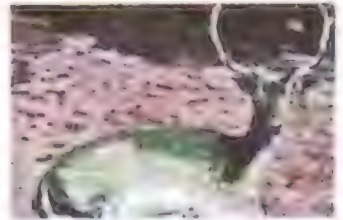
Dahoméen, ne adj. et s. داهومي (نسبة إلى

داهومي أو معلق بها)

Daigner vi. تنازل • تكترم • تقفل

Dalkon sm. (Bot.) فجل اليابان (بقلة

عشوقية زراعية من الفصيلة الصليبية)



Daim sm. (Zool.) أيل أسمر

— جلد الأيائل

Daimyo sm. دايميو (أمير ياباني من الطبقة

المحكمة التي حكمت اليابان قديماً)

Daine ou Dine sf. (Zool.) نس الأيائل

الأسمر

Dais sm. طلة، قبة، سرادق

Haut — سرير الملك

dal دكل (رمز الديكالتر)

Dalai-lama sm. زعيم البوذيين

Daleau v. Dalot.

- Dallage sm.** تبليل • بلاط ، أرضية .
- Dalle sf.** بلاطة .  
— funéraire شاهد قبر .  
S'arroser la — شرب .
- Daller vt.** يبلط .
- Dalleur sm.** مبلط .
- Dalmate adj. et s.** دلماسي (نسبة إلى دلماسية أو متعلق بها) .  
— كلب دلماسي [أبيض مرقش — بقط سود] .
- Dalmatique sf.** دلماسية (حُلَّةُ القُدس • حُلَّةُ الأباطرة) .
- Dalot ou Daleau sm.** قناة مبلطة .  
— متجرى ماء .  
— de pont مصروف سطح السفينة .
- Daltonien, ne adj. et s. (Méd.)** دالتوني (مصاب بالدلتونية أو متعلق بها ، راجع المادة التالية) .
- Daltonisme sm. (Méd.)** دلتونية (عسى دلتونية) وبخاصة حجب عن التمييز بين الأحمر والأخضر .
- dam** دكم (رمز الديكاشتر) .
- Dam sm.** حجارة ، حُرَر ، عَطَب .  
À son — يفسره .  
La peine de — عذاب الجحيم ، الهلاك — الأبدني .
- Damage sm.** دك ، رص • اندكاك .
- Daman sm. (Zool.)** دبهر ، زلم (حيوان ثديي صغير من ذوات الحافر) .
- Damas sm.** ديمقس ، قماش مشجر • سيف مدمشق • فولاذ ديمقسي • سيف مدمشق .  
— (Bot.) برقوق .
- Damascène adj. et s.** ديمقسي (أحد أبناء دمشق أو متعلق بها) .
- Damasquinage sm.** ديمقسة الفولاذ [أو الحديد] (تزيين بخطوط متوجة كالتي تميز السيوف الممشقية) .
- Damasquiné, e adj.** مدمشق ، مرقع .
- Damasquiner vt.** دمشق ، رصع الفولاذ [أو الحديد] .
- Damasquineur sm.** مدمشق ، مرقع الفولاذ [أو الحديد] .
- Damasquinure sf. v. Damasquinage.**
- Damassé, e adj.** ديمقسي ، موشى ، مشجر .  
— sm. قماش ديمقسي النسيج .
- Damasser vt.** ديمقس (نسيج على طريقة الديمقس) ، شجر ، وشى .
- Damassure sf.** ديمقسة (زخرفة نسيج ديمقسي) .
- Dame sf.** سيدة . امرأة متزوجة .  
— de trèfle بنت السبائي .  
— de compagnie رفيقة .  
— galante عاهرة .  
Devenir — تزوجت .  
Jeu de — لعبة القامة .  
Les — s du Sacré-Cœur راجبات قلب يسوع .  
— (Techn.) مدكة • مبدنة .  
— justice العدالة .  
— de lettres أدبية .  
— (Techn.) رصاصة ، دكاسة .
- Dame! interj.** أجل ! (للدلالة على التعجب اللاتيني) .
- Oh, —, non !** لا ، لا .
- Dame-d'onze-heures sf. (Bot.)** صاصل عشمي (نوع من النبات ابيض الزهر يزود للترتين) .
- Dame-jeanne sf.** باطية (دون يتسع لما يراوح بين ٢٠ و ٥٠ ليتر) .
- Damer vt.** ملتح • صامت .  
— le pion à qqn. تغلب عليه .  
— la terre دك الأرض .
- Dameur adj. et sm.** دك • مبدنة ، مبدكة [للرص] .
- Damier sm.** صامت ، رقعة القامة .  
— مربعات ممتقة .
- Damnabie** مستحق للهلاك • مكروه .
- Opinion —** رأي متبوء .
- Coutumes — s.** عادات مذكومة .
- Damnation sf.** هلاك أبدي ، عذاب النار .  
— ! interj. لعنة !
- Damné, e adj. et s.** هالك ، لعين .  
Âme — e نفس متقانية .  
Les — s de la terre محدبو الأرض .  
Souffrir comme un — تألم يشدة .
- Damner vt.** أهلك • لعن .
- Faire — qqn.** عذبة .  
Se — ملك • تعذب .
- Damoiseau sm.** قى (لقب أطلق قديما على من هو دون مرتبة القروسية) • مجادل نساء .
- Damoiselle sf.** آنية ، صبية [ذات شأن] .
- Damper sm. (Techn.)** مخمد ، مضال [للازدياج خاصة] .
- Dan sm.** دان (درجة في الجيدو) .
- Danaïde sf. (Ins.)** فراسة النيل .
- Dancing sm.** مرقص .
- Dandin sm.** أبلة ، أحسن .
- Dandinant, e adj.** مترنح ، متمايل ، متبختر .
- Dandinement sm.** ترنح ، تمايل .  
تخطئ .
- Dandiner (Se —) vp.** ترنح ، تمايل .  
تخطئ .
- Dandy sm.** متكبس ، متأنق ، غنلور .
- Dandysme sm.** غندرة ، تأنق ، تكبس .
- Daneau sm.** طلا ، صغير الأيل .
- Danger sm.** خطر ، مخاطرة .
- Dangereusement adv.** بطريقة خطيرة .  
— malade مصاب بمرض خطير .
- Dangereux, euse adj.** خطير ، مخاطر .  
• مضير .
- Lieu —** مهلكة .
- État —** حالة خطر .
- criminel** مجرم شيرير .
- Danois, e adj. et s.** دانيسري (نسبة إلى بلاد الدانيمرك أو متعلق بها) .  
— دانيسري (كلب قصير الوبر كبير الجسم) .
- Dans prép.** في • من • بعد • ما يقارب • عهد .
- Qu'est-ce que vous avez — la main ?** ما في يلك ؟
- Mettre — une boîte** وضع في علبة .
- une heure** بعد ساعة .
- Copier — un livre** نقل من كتاب .
- Payer — les dix jours** دفع خلال أيام عشرة .
- Cela se passait — ma jeunesse** كان هنا يحدث عهد شبابي .
- Être — la joie** ابتهج .

**Il a — les quarante ans** هو في ما يقارب الأربعين .  
**Être — le commerce** تعاطى التجارة .  
**— ce but** لأجل هذه الغاية .  
**— la suite** بعد ذلك .  
**— le temps** قديماً .  
**Dansable adj.** يرقص [فيه أو عليه] .  
**Dansant, e adj.** راقص • مرثجيف • مرثعش .  
**Soirée — e** سهرة راقصة .  
**Musique — e** موسيقى مرثعة .  
**Danse sf.** رقص • موسيقى الرقص .  
**Air de —** لحن راقص .  
**Entrer en —** باشر العمل .  
**Mener la —** أدار عملاً • تسلم مهمة .  
**Recevoir une —** وُيخ • أدب .  
**— de Saint-Guy (Méd.)** الرقص الزنجي .  
**— des artères (Méd.)** رقص الشرايين .  
**Danser vi.** رقص .  
**— avec qqn.** راقصه .  
**Les flammes dansaient** كانت اللهب ترقص .  
**Ne savoir sur quel pied —** تخير • تردد .  
**— vt.** رقص .  
**Faire — qqn.** أماء معاملته .  
**Faire — les écus** أسرف في التفتة .  
**Danseur, euse s.** راقص • راقصة • مرثعش .  
**— de corde** بهلولان .  
**— mondain** قواد .  
**En — se** في حالة راقصة (حالة راكب الدراجة عندما يضغط على الدواسة وهو واقف عليها، يميل حيناً الى اليمين وحيناً الى الشمال) .  
**Dansotter vi.** ترقص • رقص • متناقل .  
**Dantesque adj.** دانتي • مرثع .  
**Daphné sm. (Bot.)** دقنة (جنس جنة للترين) .  
**Daphnie sf.** برغوث الماء (نوع من الدويبات الصغيرة المائية ينتمي الى القشريات) .  
**Daraise sf.** مصرق [مستنقع] .  
**Darce v. Darce** .  
**Dand sm.** سهيم • تيلة • لسان الحبة .

**— d'abeille** حمة • إبرة .  
**— de scorpion** شوكة .  
**— (Archit.)** قنار (زينة معمارية تشبه رأس السم) .  
**Les — s du soleil** أشعة الشمس .  
**— (Bot.)** غملوج (غصن شمر) .  
**Lancer des — s** نبل .  
**Plaisanterie à triple —** مزاح ألم .  
**Dardement sm.** رشق • قذف .  
**Darder vt.** نبل • رشى • قذف .  
**— un regard furieux** حدجة بنظرة غاضبة .  
**— qqn. de sarcasmes** أنطره بوابل من الساتيم .  
**Se —** تنابل .  
**Dardillon sm.** نيلة • سهيم .  
**Dare-dare loc. adv.** سراعاً • بسرعة • حالاً .  
**Accourir —** أقبل مسرعاً .  
**\* Darl sm. (Bot.)** ذرة .  
**Darique sf.** دينار فارسي [قديم] .  
**Darne sf.** شريحة سلك .  
**Darse ou Darce sf. (Mar.)** حوض [في مرفأ] .  
**Darsonvalisation sf. v.** .  
**Arsonvalisation (D')** .  
**Dartoide adj.** سلخي • شبيه بالطبقية الليفية .  
**Dartolque adj. (Méd.)** ليفي .  
**Dartos sm. (Méd.)** سلخ • طبقة الصفن الليفية .  
**Dartre sf. (Méd.)** قوباء • قوبة .  
**Dartreux, euse adj. (Méd.)** قوبائي (متعلق بالقوباء) .  
**Dartrose sf.** سبجة (فطر مجهري يصيب البطاطا والنب الخ...) .  
**Darwinien, ne adj.** دارويني (متعلق بالدروينية) .  
**Darwinisme sm.** داروينية (مذهب داروين في أصل الأنواع) .  
**Dasyure sm. (Zool.)** جتيل الذئب (راجع الماده التالية) .  
**Dasyuridés sm. pl. (Zool.)** جتيلات الذئب (فصيلة حيوانات لبونة من رتبة الجواريات) .

**Data sm. pl.** معلومات .  
**Datable adj.** يورخ • يمكن تعيين تاريخه .  
**Datage sm.** تأريخ (وضع تاريخ) .  
**Dataire sm.** مؤرخ الوثائق (في الفاتيكان) .  
**Datation sf.** تعيين تاريخ • تاريخ معين .  
**Date sf.** تاريخ • زمن • توقيت .  
**De fraîche —** حديث العهد .  
**Une lettre de change à 20 jours de —** تحويل شتيجي الدفوع بعد ٢٠ يوماً .  
**Être le premier en —** نال الأسبقية .  
**Faire —** كان ذا أهمية تاريخية .  
**Prendre —** عين موعداً لمقابلة .  
**Dater vt.** أرخ .  
**— vi.** وجد منذ .  
**Ceci date du siècle dernier** يرتقي هذا القرن الماضي .  
**Costume qui date** ثوب قديم .  
**À — de** ابتداء من .  
**À — de ce jour** اعتباراً من اليوم .  
**Daterie sf.** ديوان التسجيل [في الفاتيكان] .  
**Dateur, euse adj.** مؤرخ • معين التاريخ .  
**— s.** خاتم ذو تاريخ .  
**Datif, ive adj. (Dr.)** شرعي (معين بطريق القضاء) .  
**Tuteur —** وصي معين قانونياً .  
**— sm. (Gramm.)** إضافة .  
**Dation sf. (Dr.)** إعطاء • دفع .  
**— du tuteur** إقافة الوصي .  
**— en paiement** وقاء عيني .  
**Datte sf. (Bot.)** تمر • رطب • بلخ .  
**Grappe de — s** قنبو .



**Dattier sm. (Bot.)** نخيل • نخيل .  
**Datura sm. (Bot.)** دانورة (جبة حولة للترين) .

**Daube** sf. تكبير (طهو بالكسر) • مكشورة (لحم مطهو بالكسر).

**Dauber** vt. et vi. اغتاب، تم • سخر •

**Dauber** vt. كسر (طها اللحم بالكسر).

**Daubeur, euse** s. et adj. مغتاب، تمام • ساخر، هازي.

**Daubière** sf. مكشورة (قدر الكسر).



**Dauphin** sm. (Zool.) نخس، دلفين (جنس حيوانات لبونة من رتبة الحوتيات).

**Dauphin** sm. دوفان (ولي العهد في فرنسا).

**Dauphine** sf. دوفينة (زوجة ولي العهد في فرنسا).

**Dauphinelle** sf. (Bot.) عائق (جنس زهر من الفصيلة الهوذانية).

**Dauphinois, e** adj et s. دوفيني (نسبة إلى مقاطعة دوفينة في فرنسا).

**Daurade** (Poiss.) مَرَّجان (نوع سمك من فصيلة الأسبوريات).

**Davantage** adv. أكثر، زيادة • لا تقيم وقتاً أطول.

**Davier** sm. ملقط الحديد • ملزمة النجار • كلبتان، كلابية الأسنان (Méd.) • أسطوانة دوارة (Techn.)

**d B** د ب (رمز ديسيل).

**D.C.A.** (Défense contre avions) م. ط. (مضاد للطائرات).

**D.D.T.** sm. (Dichloro-diphényl-thi-chloréthane) د. د. ت. (مبيد الحشرات، والموام).

**De prépos.** من • في • ب • عن • من بيروت إلى Beyrouth à Damas • دمشق.

**Bébé — dix mois** طفل في شهور العاشر.

**Frapper — l'épée** ضرب بالسيف • بيدي.

**Loin — la ville** بعيداً عن المدينة.

**— ce que** عما.

**Un homme — science** رجل عليم.

**Le livre — Salem** كتاب سالم.

— jour en jour يوماً بعد يوم.

**Quoi — neuf?** ما الجديد؟

**Il partit — nuit** انصرف ليلاً.

**Sauter — joie** قفز فرحاً.

**Mourir — faim** مات جوعاً.

**— père en fils** كابراً عن كابر.

**Dé** sm. كشتبان، قمع الحيات.

**Dé** sm. زهر الترد.

**Coup de — s** مغامرة.

**À vous le —** لك الأمر.

**Il tient le — dans la conversation** هو لسان القوم.

**Lc — est jeté** قضى الأمر.

**Couper les carottes en — s** قطع الجزر مكعبات صغيرة.

**Dead-heat** sm. (Sports) تساوي التدين.

**Dead-heat** sm. (Sports) سباق التعادل.

**Déambulation** sf. تسكع، تطوف، تنزه.

**Déambulateur** sm. (Archit.) رواق الخورس.

**— adj.** تنزهي.

**Déambuler** vi. تسكع، تطوف، تجول.

**— adj.** تنزهي.

**Débâcle** sf. نقص الجليد، تكسره.

**— d'une armée** انهيار جيش، هزيمته.

**— en bourse** تدهور في أسعار البورصة.

**— urinaire** (Méd.) قيض البول.

**Débâcler** vi. نقص جليده.

**Le fleuve à débâclé** انحلت جليده.

**— vt.** رقع المزلاج، أخل الميناء.

**Débâcler** vi. نقص جليده.

**Le fleuve à débâclé** انحلت جليده.

**— vt.** رقع المزلاج، أخل الميناء.

**Débâcler** vi. نقص جليده.

**— vt.** رقع المزلاج، أخل الميناء.

**Débâcler** vi. نقص جليده.

**— vt.** رقع المزلاج، أخل الميناء.

**Débâcler** vi. نقص جليده.

**— vt.** رقع المزلاج، أخل الميناء.

**Débâcler** vi. نقص جليده.

**— vt.** رقع المزلاج، أخل الميناء.

**Débâcler** vi. نقص جليده.

**— vt.** رقع المزلاج، أخل الميناء.

**Débâcler** vi. نقص جليده.

**— vt.** رقع المزلاج، أخل الميناء.

**Débâcler** vi. نقص جليده.

**— vt.** رقع المزلاج، أخل الميناء.

**Débâcler** vi. نقص جليده.

**— vt.** رقع المزلاج، أخل الميناء.

**Débâcler** vi. نقص جليده.

**— vt.** رقع المزلاج، أخل الميناء.

**تفرقوا أيدي سباً** • انهزموا •

**تفرق، شتت، بدد • حل •**

**— l'arc** أرخى القوس.

**— une plaie** كسفت عن جرح.

**Se —** تفرق، تشتت.

**Se — l'esprit** أراح فكره.

**Le temps se débâcle** الجو يتبدل.

**Débaptiser** vt. غير الاسم.

**Se —** غير اسمه.

**Débarbouillage** sm. غسل، شطف.

**Débarbouiller** vt. غسل • نظف.

**Se —** غسل وجهه • تخلص من ورطة.

**Débarcadère** sm. (Mar.) رصيف [البناء].

**Débardage** sm. (Mar.) تشريح الشحن.

**—** نقل الحطب من الغابة.

**Débarder** vt. نقل الحطب [من الغابة].

**• نقل الحجارة [من القلع].**

**— (Mar.)** فرغ سبينة.

**Se —** أنزل حملته.

**Débardeur** sm. حمال البناء، مفرغ.

**البضائع** • ناقل الحطب [أو الحجارة].

**Débarqué, e** adj. et s. قادم • نازل من.

**توكب [أو سيارة].**

**Débarquement** sm. تشريح توكب • نزول.

**من توكب • مرمى تراكب.**

**أُنزل —** معطلة أنزال.

**Gare de —** أنزل • فرغ.

**Débarquer** vt. أنزل • فرغ.

**— qqn.** تخلص منه.

**— vi.** نزل من • غادر سفينة.

**— chez qqn.** كبط عليه فجأة.

**— d'un avion** نزل من طائرة.

**— (Fig.)** جهل.

**Débarras** sm. تخلص، تخلص، أضاف.

**Chambre de —** غرفة المهملات.

**Débarrasser** vt. أراح، خلص من.

**— un lieu** أخل مكاناً.

**Se —** تخلص من • أراح.

**Se — de qqn.** تخلص منه.

**Débarrer** vt. رفع المزلاج.

**جدل، مشادة • مباحة.**

**Débat** sm. مرافعات، مناقشات.

**— s sm. pl.** أنهى المناقشة.

**Mettre fin aux — s** فتح باب المرافعة.

**Réouverture des —** و

**Debater** sm. خطب مَقَوَّه .  
**Débâter** vt. نَزَعَ - البرَدَاة .  
**Débatir** vt. قَوَّضَ ، هَدَمَ ، خَرَّبَ .  
 — فَنَقَ .  
 Se — أَفْتَقَ • انْهَدَمَ .  
**Débattement** sm. مَنَاقِفَة  
 — des comptes (Comm.) الحساب .  
 — d'une voiture (Techn.) مَجَالُ  
 الأَمْتَارِ (فَرْجَة مَا بَيْنَ صُنُوفِ  
 السَّيَّارَةِ وَحُجُورِهَا) .  
**Débattre** vt. جَادَلَ ، نَاقَشَ ، بَاحَثَ .  
 — le prix سَاوَمَ ، فَاصَلَ ، مَآكَسَ .  
 Se — تَنَاقَشَ ، تَخَطَّطَ .  
**Débauchage** sm. إِغْرَاءُ [بِتَرْكِ الْعَمَلِ] .  
 • خِلْدَاع ، إِفْسَاد .  
**Débauche** sf. فَجُور ، فِسْق • إِفْرَاط ،  
 مُخَالَاة .  
 — de la jeunesse أَفْسَادُ الشَّبَّانِ .  
 Excitation à la — تَحْرِيفُ عَلَى التَّهَوُّكِ ،  
 مَوَاحِير ، بَيُوتُ الدَّعَاةِ .  
 — de couleurs قَبْضُ مِنَ الْأَلْوَانِ .  
**Débauché, e** s. et adj. عَاهِر ، مَاجِن ،  
 فَاسِق ، فَاجِر ، دَاهِر .  
**Débaucher** vt. أَخْرَجَ ، أَخْشَى • صَرَفَ -  
 عَنِ الْعَمَلِ .  
 — un soldat أَخْرَجَ جُنْدِيًّا بِالْفِرَارِ .  
 — une femme فَجَّرَ بَاثِرًا .  
 Les mauvais livres débauchent l'esprit  
 الكُتُبُ الرَّدِيئةُ تُفْسِدُ الْعَقْلَ .  
 Se — فَنَقَ ، فَجَّرَ .  
**Débaucheur, euse** s. مُفْسِد ، مُخْرِضُ  
 عَلَى الْفُجُورِ ، مُخَوِّ .  
**Débenzolage** sm. انْتِزَاعُ الْبِتْرُولِ ( رَاجِعِ  
 الْمَادَّةُ التَّالِيَةُ ) .  
**Débenzoler** vt. انْتَزَعَ الْبِتْرُولَ [ مِنْ غَازِ  
 الْفَتَحِ الْمَحْجَرِ ] .  
**Débet** sm. (Comm.) بَاقِي الْحِسَابِ .  
 Enregistrement en — قَبْدَ عَلَى  
 الْحِسَابِ .  
**Débile** adj. وَاهِن ، ضَعِيف ، وَاهٍ • مَعْتَوٍ .  
**Débilement** adv. بِوَهْنٍ ، بِضَعْفٍ .  
**Débillant, e** adj. مَوْهِن ، مُضْعِفٍ .  
 — مُضْنٍ .

**Débilité** sf. هُزَال • ضَعْف ، ضَعْفٌ ، هُزَالٌ .  
 — mentale عَتَاة ، غَيَاةٌ .  
**Débilliter** vt. أَضْعَفَ ، أَوْهَنَ ، أَشْوَى .  
 Se — ضَعَّفَ ، وَهَنَ .  
**Débillarder** vt. (Techn.) تَشَتَّرُ بِانْحِرَافٍ .  
 [ مِنْ زَاوِيَةٍ إِلَى أُخْرَى ] .  
**Débinage** sm. ثَلْبٌ ، ذَمٌ ، نَعْمَةٌ .  
**Débina** sf. فَتَرٌ ، عِيْزٌ ، ضَبَقٌ ، إِفْلَاسٌ .  
 Tomber dans la — أَهْلَقَ .  
**Débina** vt. ثَلَبَ ، ذَمَّ ، نَمَّ .  
 Se — هَرَبَ ، فَتَرَ .  
**Débinaeur, euse** s. ثَلَابٌ ، نَسَامٌ ، وَاشٍ .  
**Débirentier, ère** s. مَدِينٌ بِالرَّائِبِ .  
**Débit** sm. بَيْعٌ بِالْمُفَرَّقِ • مَحَلٌّ لِلْبَيْعِ  
 بِالْمُفَرَّقِ .  
 — de boisson مَشْرَبٌ خَمَرٌ ، خَمَارَةٌ .  
 — de tabac دُكَّانُ تَبَاقٍ .  
 — de bois شَقُّ الْحَطَبِ .  
 — d'un fleuve مَشْرُوبٌ نَهْرٌ .  
 — du cœur (Méd.) صَبِيبُ الْقَلْبِ .  
 — de tir مُعَدَّلُ الرُّمِيِّ .  
 — d'un pont مُعَدَّلُ الْمُرُورِ عَلَى جِسْرِ .  
 Cet article a peu de — هَذَا الصَّنْفُ  
 قَلِيلُ الرُّوْاجِ .  
 N'avoir pas de — كَسَدٌ .  
 Avoir le — rapide سَرِيعُ الْكَلَامِ .  
**Débit** sm. جَانِبٌ مَدِينٍ .  
 Note de — فَاتُورَةٌ حَسَمَ .  
 — de caisse دَيْتِنُ الصُّنُوفِ .  
 — et crédit (Dr.) الْخَصُومُ وَالْأَصُولُ .  
**Débitable** adj. يُبَاعُ بِالْمُفَرَّقِ • قَابِلٌ  
 لِقُحْزَرٍ .  
 — (Comm.) يُقْبَدُ عَلَى .  
 Bois — en planches حَطَبٌ يُبَاعُ  
 أَلْوَاَحًا .  
**Débitage** sm. تَقْطِيعٌ [ بِجَارَةٍ ] • تَقْطِيعُ  
 [ حَطَبٍ ] .  
 — d'un fleuve مَشْرُوبٌ نَهْرٌ .  
**Débitant, e** s. بَائِعٌ بِالْمُفَرَّقِ .  
**Débiter** vt. قَطَعَ ، جَزَأَ ، فَصَلَ .  
 — un bœuf جَزَرَ ثَوْرًا .  
 — du tabac بَاعَ تَبَاقًا بِالْمُفَرَّقِ .  
 — une nouvelle أَذَاعَ خَبْرًا .

— des paroles نَلَقَطَ بِكَلَامٍ [ بَلَا  
 تَفْكِيرٍ ] .  
 — un poème أَشْدَدَ قَصِيدَةً ، أَفْهَامًا .  
 — des mensonges رَوَى أَكَاذِبَ .  
 Ce fleuve débite tant  
 هَذَا النَّهْرُ يَصْبُ هَذَا  
 مِقْدَارٌ كَذَا ...  
**Débiter** vt. (Comm.) قَبْدَ عَلَى .  
**Débiteur, euse** s. رَاوٍ ، قَائِلٌ ، مُلْبِعٌ .  
 — de nouvelles نَاقِلُ أَخْبَارٍ .  
**Débiteur, trice** s. (Comm.) مَدِينٌ • بَائِعٌ  
 بِالْمُفَرَّقِ .  
 Compte — (Comm.) حِسَابٌ مَدِينٍ .  
 — s sociaux مَدِينُو الشَّرِكَةِ .  
**Débitmètre** sm. مِقْيَاسُ الصَّبِّ .  
**Déblai** sm. رَفْعُ الرُّكَامِ .  
 — حفريات ، أَنْقَاضٌ ، رَدَمٌ .  
 En — مُنْخَنَفِصٌ .  
 Route en — طَرِيقٌ مَحْفُورٌ .  
**Déblaiement ou Déblayement** sm.  
 رَفْعُ الْأَنْقَاضِ ، نَزْعُ الرُّكَامِ .  
 — d'un terrain تَنْهِيَةُ أَرْضٍ .  
 — du champ de tir (Milit.) تَنْظِيفُ  
 مَحَلِّ الرُّمِيِّ .  
**Déblatérer** [contre] vt. ذَمَّ ، طَسَنَ - فِي ،  
 قَدَحَ .  
**Déblayage** sm. تَنْهِيدٌ • تَنْظِيفٌ • إِزَالَةٌ  
 الْعَوَاقِبِ .  
**Déblayer** vt. أَزَالَ الْأَنْقَاضَ ، رَفَعَ الرُّكَامَ  
 • نَظَّفَ .  
 — la voie أَخْلَى الطَّرِيقَ .  
 — les superstitions أَزَالَ الْأُفْهَامَ .  
 — le terrain مَهَّدَ الطَّرِيقَ لِأَمْرٍ .  
 — un travail أَخَذَ لِعَمَلٍ عُدَّتَهُ .  
 Se — تَمَهَّدَ .  
**Déblitage** sm. رَفْعُ الْحِمَارِ • إِفْلَاطٌ  
 — des freins فَكُّ الْكَوَاجِ .  
 — des avoirs à l'étranger إِفْرَاجُ عَمْرِ  
 الْأَوْصِيَّةِ الْمَوْجُودَةِ فِي الْخَارِجِ .  
**Déblotage** sm. رَفْعُ الْحِمَارِ (Dr.) .  
**Débloquer** vt. رَفَعَ الْحِمَارَ • أَطْلَقَ ،  
 فَكَّ .  
 — vi. نَلَقَطَ بِمَآفَاتٍ .  
**Débobiner** vt. (Techn.) كَتَرَّ ، حَلَّ .

**Déboire** sm. مَرارة، حَبِيَّةٌ • كَرَامَةُ الطَّعْمِ.

**Déboisement** sm. جَتُّ الحِرَاجِ (إِثْلَافها).

**Déboiser** vt. جَتُّ الحِرَاجِ (أَنْثَلَتْها).  
Se — تَعَرَّى مِنَ الحِرَاجِ، قُطِعَتْ أَشْجَارُها.

**Déboiseuse** sf. مَحْرَاثُ الحِرَاجِ.

**Déboitement** sm. خَلْعُ العَظْمِ • انْخِلَاعُ العَظْمِ.

**Déboîter** vt. خَلَعَ، فَكَّ.  
— deux tuyaux فَصَلَ مَاسُورَيْنِ.  
— vi. انْخَرَفَ، مَالَ.  
— de la ligne حَادَ مِنَ الخَطِّ.  
— de la route خَرَجَ مِنَ الطَّرِيقِ.  
Se — انْخَلَعَ، أَفْكَ.

**Débonder** vt. فَتَحَ السَّدَّاءَ.  
— son cœur فَتَحَ قَلْبَهُ، خَفَّفَ عَنَّهُ.  
— vi. طَلَعَ • سَالَ.  
Se — تَفَجَّرَ • فَتَحَ قَلْبَهُ.

**Débonnaire** adj. طَيِّبُ القَلْبِ، حَلِيمٌ.  
Mari — زَوْجٌ سَمِيحٌ.

**Débonnairement** بَطِيَّةً قَلْبًا، بِسَاحَةٍ.

**Débonnairété** sf. طَيِّبَةُ قَلْبٍ، حِلْمٌ.  
مُفْرَطٌ، ضَعْفٌ.

**Débord** sm. فَيْسَانٌ • شَرِيطٌ بَارِزٌ [في حَاشِيَةِ تَوْبٍ].

**Débordant, e** adj. طَافِعٌ، فَائِضٌ • بَارِزٌ.  
Attaque — e (Milit.) مُجَرِّمُ الخِصَافِ.  
Joie — e فَرَحٌ غَاصِرٌ.  
Verre — كَاسٌ دِهَاقٌ.

**Débordé, e** adj. زَائِرٌ، طَامٌ.  
— de travail مَرْمَقٌ بِالعَمَلِ.  
Fleuve — نَهْرٌ فَائِضٌ.  
Vie — حَيَاةٌ فَاجِرَةٌ.

**Débordement** sm. طَلْعٌ، فَيْسَانٌ • فَيْضٌ.  
• تَجَاوُزٌ، إِيفَافٌ.  
— de paroles كَثْرَةُ كَلَامٍ.  
— d'une résistance (Milit.) تَجَاوُزٌ نَقْطَةِ المَقَاوِمَةِ.  
Manœuvre de — (Milit.) مَناوِرَةٌ الخِصَافِ.  
Se livrer à des — s مَتَجَنَّ • فَتَنَ.  
— d'injures سَبَلَ كَتَانِمَ.

**Déborder** vi. طَلَعَ، طَفَأَ، طَفَى • سَالَ • بَكَرَ • تَجَاوَزَ.  
Le fleuve a débordé قَاضَ النَهْرُ.  
— d'activité تَغَيَّرَ تَشَاوَعًا.  
— de إِتْلَافًا.  
Faire — qqn. أَثَارَهُ.  
— vt. انْخَرَعَ الكِفَافَ.  
— une barque أَبْعَدَ زَوْقًا قَرْنَ حَاقَةً.  
Cette pierre débordé l'autre الحجَرُ يَبْزُغُ عَنِ الآخرِ.  
— l'ennemi أَحَاطَ بِالْعَدُوِّ.  
Les événements nous débordent الأَحْدَاثُ تَطْفِي عَيْنَنَا.  
Il vous débordera سَيَبْزُغُ عَلَيْكَ.

**Débosser** vt. (Techn.) نَزَعَ • الحَدَّائِثَ.

**Déboté ou Débotter** sm. وَكْتُ الوُصُولِ.  
Au — عِنْدَ الوُصُولِ.

**Débotter** vt. نَزَعَ • حِينَاءً.  
Se — نَزَعَ حِينَاءَهُ.

**Débouchage** sm. فَتْحٌ، رَفْعُ سِدَادَةٍ.

**Débouché** sm. مُتَقَدِّمٌ • سَوِيٌّ • مُنْتَظَمٌ.  
Chercher un — بَحَثَ عَنْ مَخْرَجٍ.  
Le — d'un pont مَخْرَجُ جِسْرِ.  
Loi des — s (Dr.) قَانُونُ المُنَافَذِ.  
— des chars (Milit.) بُرُوزُ المَصْفَحَاتِ.

**Débouchement** sm. فَتْحٌ • تَسْلِيكٌ [مُنْتَظَمٌ].  
Le — d'une vallée رَهَابَةُ وَادٍ.  
— commercial سَوِيٌّ بِجَارِيَةٍ.

**Déboucher** vt. فَتَحَ • نَزَعَ • السَّدَّاءَ • انْطَلَقَ.  
— un tuyau سَلَكَ أَنْبُوبًا.  
— une bouteille رَفَعَ سِدَادَةَ قَبْطِيةٍ.  
— (Milit.) نَقَبَ قَدِيفَةً قَبْلَهُ [لِتَنْفُجِرَ في] وَقْتُ مُعَيَّنٍ.  
— vi. خَرَجَ مِنَ مَصِيقٍ.  
Le fleuve débouche dans la mer النَهْرُ يَصُبُّ فِي البَحْرِ.  
L'armée déboucha dans la plaine نَقَدَ الجَيْشُ إِلَى السَّهْلِ.

**Débouchoir** sm. فَتَاحَةٌ • آدَاءُ الصَّانِعِ.

**Déboucler** vt. فَكَّ الإِزِيمَ • أَزَالَ التَّجْمِيدَ.  
Se — انْخَلَعَتْ عُرَاهُ.

**Débouilli ou débouillissage** sm. غَلْيَانٌ [القَشَاشِ].

**Débouillir** vt. غَلَى [القَشَاشِ].

**Déboulé ou Déboular** sm. (Au —) عِجْدُ المَرْجُوحِ مِنَ الكَمَتَنِ.

**Débouler** vi. فَرَزَ • بِسْرَعَةٍ • نَزَلَ • بِسْرَعَةٍ.  
— dans un escalier تَدَحَّرَجَ عَلَى الدَّرَجِ.  
Ce mur va — هَذَا الجِدَارُ عَلَى وَكَلُو السُّقُوطِ.  
Le coureur déboula انْطَلَقَ العُدَاءُ بِسْرَعَةٍ.

**Déboulonnement ou Déboulonnage** sm. حَلُّ المِحْرَقَةِ • انْخِلَالُ المِحْرَقَةِ.

**Déboulonner** vt. حَلَّ • المِحْرَقَةَ.  
— un rail فَكَّ خَطًّا حَدِيدِيًّا.  
— qqn. أَرْزَلَهُ مِنْ مَقَامِهِ • طَرَدَهُ مِنْ مَرَكَزِهِ.

**Débouquement** sm. (Mar.) خُرُوجٌ مِنَ مَصِيقٍ • خُرُوجٌ مِنَ مَصِيبٍ.  
— (Géog.) طَرَفٌ مَصِيقٍ • طَرَفٌ قَنَاءَ.

**Débouquer** vi. (Mar.) تَغَدَّى مِنَ مَصِيقٍ [أَوْ مِنْ مَصِيبٍ قَنَاءَ].

**Débourbage** sm. تَرْوِيقٌ [الخَمَرِ]، إِرْسَابٌ.

**Débourber** vt. أَزَالَ الوَحْلَ • أَخْرَجَ مِنَ الوَحْلِ.  
— un bassin نَظَّفَ حَوْضًا [مِنَ الوَحْلِ].  
— les métaux غَسَلَ المَّعَادِنَ.  
— qqn. أَثَقَلَهُ مِنْ وَرْطَةٍ.  
Se — خَرَجَ مِنَ الوَحْلِ • تَخَلَّصَ مِنْ وَرْطَةٍ.

**Débourbeur** sm. رَاوِقِي [الخَمَرِ]، مَرْصِيَّةٌ مُنْتَظِفُ المَّعَادِنِ.

**Débourrage** sm. (Techn.) تَسْلِيكُ المُنَافِيسِ.  
— des peaux تَحْرِيدُ الجُلُودِ.  
— نقابة الصُّوفِ.

**Débourrement** sm. (Bot.) اكْشَاحٌ، تَقَطُّعٌ [بدو الرُّمَحَاتِ والتَّحَرُّكِ لِلإِبْرَاقِ].

**Débourrer** vt. نَزَعَ • الحَشَوَّةَ.  
— le cuir كَشَطَ الجِلْدَ.  
— qqn. هَذَّبَهُ.  
— une pipe أَفْرَغَ غَلْبِيْنَا [مِنَ حَشَوِّها].  
— vi. تَفَتَّحَ [الرُّزْهُرُ].  
Se — تَأَدَّبَ.



**Débours sm.** عارية (مالٌ مُعار) • نفقة • مصروف .

Rentrer dans ses — استرجع ماله • غطى نفقاته .

**Déboursement sm.** إنفاق، صرف • دفع .

**Débourner vt.** انشقت • صرف •  
— beaucoup d'argent دفع مالا كثيرا .

**Debout adv.** واقفاً، مُتصبياً .

— ou assis قائماً أو قاعداً .

— ! interj. قف !

Ce vieil empire est encore — ما تزال هذه الامبراطورية القديمة حية .

Conte à dormir — أكلوبة • موعيد • عُرُوبية .

Être — à six heures صبحاً من النوم عند الساعة السادسة صباحاً .

Jugement — (Dr.) حكم قائم .

La Magistrature — (Dr.) القضاة الواقف .

Ne tenir pas — مُتهالك، مُتهافت .

Se tenir — وقفت .

Vent — ربيع مُعاكبة .

**Débouté sm. (Dr.)** سرفوس، سرفود .

Jugement de — حكم يرفض الدعوى .

**Déboutement sm.** رفض الدعوى • رد • طلب .

**Débouter vt. (Dr.)** رفض • الدعوى [ أو ] ردّها .

**Déboutonnement sm.** فك الأزرار .

**Déboutonner vt.** فك • الأزرار .

Se — فك أزراره • صرح بكل ما — يُخبر .

**Débraillé, e adj.** مُختل المِشْدَام • وقع • بندي .

— sm. زري مُبْتَدَل .

**Débrailler (Se —) vp.** عرى صدره •

La conversation se débraille يَبْدُو الحديث .

**Débranchement sm.** فصل • قطع [ الكهرباء أو عِزَابَات القطار الخ ... ] .

**Débrancher vt.** فصل • قطع • قطع التيار عن مكانة، أوقف عملها .

— un fer à repasser طير عصفوراً عن عُصَن .

**Débrayage sm. (Techn.)** فصل • توقيف الحركة .

Buté de — (Techn.) مِصْدَم الفصل .

Lever de — عتلة الفاصل .

— (fig.) توقف عن العمل، إضراب .

**Débrayer vt. (Techn.)** فصل • عطل الحركة .

— vi. توقف عن العمل [ في مصنع ] .

**Débridé, e adj.** سُلْطَنُ التمان .

Imagination — e خيال مُبْتَجِع .

**Débridement sm.** قطع الأجسام • نزع الجسم .

— (Chir.) بتر مُتَصَقَات • توسيع [ جرح أو برة الخ ... ] .

— des instincts تفكك الغرائز .

**Débrider vt.** نزع • القِجَام .

— les yeux à qqn. كَشَفَ له الحقيقة .

— un abcs شق عرجاً .

— une plaie وسع جرحاً .

Sans — باستمرار، بلا انقطاع .

**Débris sm.** بقايا، أطام، أنقاض، ردم •

— d'une fortune فضلات ثروة .

— de bois كسرات حطب .

— de métal حنات فلز .

— d'un repas فئات مائدة .

— d'une armée قلوب جيش .

Un vieux — رجل مُسِن .

**Débrochage sm.** فك الثوريق .

**Débrocher vt.** أَخْرَجَ من السُفود • فك • الثوريق .

**Débroutillage ou Débroutillement sm.** تسليك، حل • فك • توضيح .

**Débroutillard, e adj. et s.** شاطر، جَيِّد • التصرف .

**Débroutillardise sf.** شطارة، جودة • التصرف .

**Débroutiller vt.** حل • سلك • نظم • وضع أمراً .

— une affaire علمَ تليماً الأمور الأساية .

— un élève اتضح • انحلت • تحلّص .

Se — تدبر أمره .

**Débroussaillage sm.** قلع الأشجار [ الباسة ] .

**Débroussailler vt.** قلع الأشجار [ الباسة ] .

— une question difficile وضع مسألة صعبة .

**Débuché ou Débucher sm.** بُرُود [ من ] .

— [ الطريدة ] برزت .

**Débucher vi.** برزت [ الطريدة ] من مكانتها .

— vt. جفل [ الطريدة لإخراجها من مكانها ] .

Pour—les lièvres on battait du tambour كانوا يقرعون الطبل لإثارة الأرانب البرية من مكانها .

**Débusquement sm.** إثارة [ الطرائد ] • طرد [ من مكان أو موكب ] .

**Débusquer vt.** آثار [ الطرائد ] • طرد [ من مكان أو مكاناً ] .

— l'ennemi أراح العدو عن موقعه .

— qqn. d'un emploi عزله من وظيفة .

— vi. خرج [ حيوان ] من مكانه .

**Début sm.** بداية، مُبْدَأ .

— du jour تطلع النهار .

— d'un discours فاتحة خطبة .

Dès le — من البدء .

Au — في أول الأمر .

Les — s d'un acteur الظهور الأول [ لممثل على المسرح ] .

**Débutage sm. (Agric.)** تعرية [ حرث ] .

— l'ennemi قلب القرباب من خط الكرم .

**Débutant, e adj.** مُبْتَدِئ • غير .

— e sf. فتاة مُبْتَدِئَة [ بالظهور في الحفلات الاجتماعية ] .

**Débuter vi.** امتهل • افتتح • بدأ .

**Déca préf.** عشرة [ أداة توضع قبل وحدة فتضربها بعشرة ] .

**Deçà adv.** من ناحية .

— de هنا ومن هناك، من جانب إلى آخر .

En — de, loc. prép. من جانب .

En — de la vérité دون الحقيقة .

**Décachetage ou décachètement sm.** نزع الختم • فسخ الرسالة .

— d'une enveloppe فتح غلاف .

**Décacheter vt.** فسخ الختم • فتح الغلاف .



**Décadnaire** adj. عشاريّ.

État — كشف عن عشرة أيام.

**Décade** sf. عشرة أيام • عشريّتين.

— عشارية (مصنف من عشرة كتب  
او فصول).

**Décadence** sf. تأخر، انحلال.

Époque de la — عصر الانحطاط.

— des mœurs تنفّخ الأخلاق.

**Décadent**, e adj. et s. منحلّط، متفكّخ، هار.

L'école — e مدرسة ما قبل الرنزية

(مدرسة شعرية ظهرت في فرنسا في

اواخر القرن التاسع عشر ومن اعضائها

بودلير ومالرميه).

**Décadi** sm. عاشر يوم (في شهور الثورة

الفرنسية).

**Décadère** sm. et adj. (Géom.) معشّرة

السطوح.

**Décadéner** vt. انتزع البتّين [من البتّ].

**Décagonal**, e, aux adj. (Géom.)

ذو عشر زوايا.

Figure — e شكل معشّرة الزوايا.



**Décagone** sm. (Géom.) معشّرة الزوايا.

**Décagramme** sm. عشرة غرامات (وحدة

وزن تساوي عشرة غرامات).

**Décassement** sm. إخراج من صندوق

• دفع، صرف.

**Décasser** vt. أخرج من صندوق • دفع

— une grosse somme صرف مبلغاً

كبيراً من الصندوق.

**Décalage** sm. حيد، ميلان، زيجان.

— انحلال.

— de l'heure d'été تغيير نظام التوقيت

الصيفي.

— entre la pensée et son expression

تفاوت بين الفكرة والتعبير عنها.

**Décalaminage** sm. إزالة الفحم [عن

أسطوانة المحرك].

**Décalaminer** vt. أزال الفحم [عن أسطوانة

المحرك].

**Décalcifiant**, e adj. منزّكل، فازع

الكلس.

**Décalcification** sf. (Méd.) منزّكلة

عصف الكلس، نزّع الكليوم،

• تنزّكل.

**Décalcifier** vt. منزّكل، نزّع الكليوم.

Se — تنزّكل، أمب يخفّر

الكلس.

**Décalcomanie** sf. صورة مطبوعة.

نقل مُلون (نقل صور أو رسوم من ورق

ملون مُعدّ خصيصاً إلى زجاج او خشب الخ...)

**Décalé**, e adj. حاد، زائع.

**Décaler** vt. أزاح • رفع • السند

— vi. زاح، حاد • انحلت.

**Décalitre** sm. ديكالتر (قياس سعة يساوي

عشرة لترات).

**Décalogue** sm. وصايا عشر.

**Décalotter** vt. رفع • القبضة.

— un dôme كشف قبة.

Se — كشف رأسه.

**Décalquage** ou **Décalque** sm. كتر (نقل

رسم من سطح إلى سطح بالاحتكاك او

بالضغط على خطوطه).

— مكرّوزة (رسم منقول بطريقة الكتر).

**Décalquer** vt. كتر • (راجع المادة السابقة).

— un tableau قلّد لوحة.

**Décalvant**, e adj. (Méd.) منبسط، مزيل

الشعر.

**Décalvation** sf. (Méd.) منلّط، زوال

الشعر.

**Décamètre** sm. ديكاميتر (مقياس لفظي

يساوي عشرة امتار).

**Décampement** sm. طي إيليام • نزوح،

رحيل مفاجئ.

**Décamper** vi. قوّض الخيام • رحل فجأة،

هرب.

**Décan** sm. (Astro.) عشر درجات [من

دائرة البروج].

**Décanal**, e, aux, adj. عيمديّ (متعلّق

بعيمد).

— عيماديّ (متعلّق بمنصب العيمد).

**Décanat** sm. عيادة • مدة العبادة.

**Décaniller** vi. هرب، فرّ، ارتحل فجأة.

**Décantation** sf. ou **Décantage** sm.

توضيح، إبانة • صفّي، تصفّي

[السوائل]، تصفية، ترسيب.

**Décanter** vt. آبان • صفّي، صفّي [السوائل]

(حوّل السوائل من إناء إلى آخر ليتصفّو).

— ses idées وضّح أفكاره.

Se — تصفّي، راف • انصفّ، انجل.

**Décanteur** sm. مصفّيّ [السوائل]،

مصفّي.

**Décanulement** sm. نزّع القنبيات.

**Décapage** ou **décapement** sm. صقل

تنظيف [من الصدأ].

**Décapant** sm. صاقل (مادة صائلة من الصدأ).

**Décapeler** vt. فكّ • حبال [الصاري].

**Décapé**, e adj. مصقول، مجلّو [من الصدأ].

**Décaper** vt. صقل، جلاّ، نظّف [من

الصدأ].

**Décapeur** sm. صقال [المعادن].

**Décapeuse** sf. جرافة [آليّة].

**Décapitation** sf. ضرب العنق، قطع الرأس.

**Décapité**, e adj. مقطوع الرأس.

**Décapiter** vt. قطع الرأس، ضرب

العنق.

— un arbre شدّ رأس شجرة.

— un complot أفكّد سكة [بالقبض

على زعمائها].

**Décapodes** sm. pl. (Zool.) عشاريات

الأرجل (رتيبة حيوان من الرخويات

الرأسيات الأرجل الرباعيّات الخيشوم).

**Décapole** sf. اثني عشر مدّن.

**Décapotable** adj. حشور النطاء (ممكن

رفع النطاء عنه كبعض السيارات مثلاً).

**Décapoter** vt. حشّر النطاء (وبخاصّة عن

سيارة).

**Décapsulation** sf. (Chir.) قطع، تجريد

[الكليّة من جفّتها].

— رفع الكبسولة.

**Décapsuler** vt. رفع • الكبسولة.

**Décapsuleur** sm. فتّاح • كبسولات.

**Décapuchonner** vt. رفع • النطاء.

**Décarbonater** vt. أزال تحمض الأنتريد

الكربونيك.

**Décarbonisateur** sf. مزيل الكربون.

**Décarbonisation** sf. خَسْفُ الكَرْبُون .  
**Décarboniser** vt. أزالَ الكَرْبُون .  
**Décarburant, e** adj. مُزِيل قَرْطُ الكَرْبُون .  
**Décarburation** sf. إِزَالَةُ قَرْطِ الكَرْبُون [ من الحديد ] .  
**Décarburer** vt. أزالَ قَرْطَ الكَرْبُون [ من الحديد ] .  
**Décarcasser** (Se —) vp. أَرَهَقَ نَفْسَهُ [ للوصول إلى نتيجة ] .  
**Décarrelage** sm. قَلْعُ البِلَاط .  
**Décarreler** vt. قَلَعَ البِلَاط .  
**Décartellisation** sf. حَلُّ الكَرْتَلَات (إلغاء اتفاق المُتَجِين لاحتكار نتاجهم) .  
**Décastre** sm. ديكاستير (مقياس عشرة أمتار مكعبة) .  
**Décasyllabe ou Décasyllabique** adj. عَشْرَائِي المَقَاطَع (بيت شعر مؤلف (Pros.) من عشرة مقاطع) .  
**Décathlon** sm. مَبَارَاةُ عَشْرَايَةِ (مباراة مؤلفة من عشرة سباقات مختلفة ويعتبر فائزاً التباري الذي يحرز أكبر قدر من النقط فيها) .  
**Décati, e** adj. أَكْسَدُ القَوْن ، كَاب ، فَايْدُ ، النِّصَارَةُ • شَايخ .  
**Décatis** vt. كَسَدَ ، كَبَّرَ القَوْن ، أزالَ اللِّمْعِيَّة .  
 Se — شَاخ • قَدَّ نَصَارَتَهُ ، كَسَدَ .  
**Décatisage** sm. كَسَدُ ، إِزَالَةُ اللِّمْعِيَّة • أَكْسَادُ .  
**Décatisseur, euse** s. et adj. مُكْسِدُ ، مُبَكِّرُ القَوْن ، مُزِيلُ اللِّمْعِيَّة .  
**Décavallonnage** sm. (Agric.) حَرْثُ الرُّبْعَةِ (وهي السَّطْر من الكَرْم) .  
**Décavallonneur** sm. ou **Décavallonneuse** sf. (Agric.) مُحَرِّثُ السَّرَبَات .  
**Décavé, e** adj. et s. مُفْلِس • مُقَابِرُ خَشِرَان .  
**Décaver** vt. رَبَعَ • كَلَّ مَا يَبْدُو خَصَصَهُ ، أَفْلَسَ خَصَصَهُ .  
 Se — أَفْلَسَ ، خَسِرَ كُلَّ مَا مَعَهُ .  
**Decca** sm. دِيكََا (جهاز يستعمل في الطيران للاعتناء عند تعذر الرؤية) .  
**Décédé, e** adj. مَتَوَفَى ، مَيِّت .  
**Décéder** vi. تَوَفَّى ، مَاتَ .

**Décelable** adj. كَشُوف ، ظَهُور .  
**Décellement** sm. كَشْفُ ، اِجْتِثَاف ، اِظْهَار • أَفْشَاء .  
**Déceler** vt. كَشَفَ • أَذَاعَ • دَلَّ .  
 — un secret أَفْشَى سِرًّا .  
 La couleur du terrain décelle la présence du fer لونُ التُّرْبَةِ يَدُلُّ عَلَى وَجُودِ حَدِيدِ الحديد .  
**Déclélaration** sf. تَقَاصُرُ (تَبَاطُؤُ مُتَحَرِّك) .  
 Test de — اِجْتِثَابُ التَّقَاصُرِ .  
**Déclélerer** vi. بَطَّوْهُ ، تَهَمَّلَ .  
**Décembre** sm. كَانُونُ الأوَّل ، دِيْسَمْبَر .  
**Décelement** adv. بِأَدَب ، بِرِيَاقَةِ ، بِعِشَّة .  
**Décevoir** sm. عَشَارِي (عَصْرُ مَجْلِس عَشَارِي، وبخاصة أحد اعضاء مجلس الشُّرَّة الذي يَجْمَعُ قَوَانِين رُومَا وَيَقْضِيهَا) .  
**Décevirat** sm. مَجْلِسُ عَشَارِي (مجلس مؤلف من عشرة أعضاء في روما القديمة) .  
 — عِشَارَةُ (منصب اعضاء المجلس العَشَارِي أو مدة ولايتهم) .  
**Décece** sf. لِيَاقَةُ ، أَدَب ، ذَرَق .  
 — حِفْظَةُ ، اِجْتِثَام .  
**Décennal, e, aux** adj. عَشْرِيَّة (يدوم مدة عشر سنوات ، او يحدث كل عشرة اعوام) .  
 Tables — cs جَدْوَالُ عَشْرَايَةِ .  
**Décennie** sf. عَشْرَةُ سَنَوَات .  
**Décent, e** adj. لَائِق ، مُعْتَدِل .  
 Conduite — e تَصَرُّفٌ مُؤَدَّب .  
 Elle joue au piano d'une manière — e تَعَزُّفُ عَلَى البَيَانُو بِطَرِيقَةٍ مُقْبُولَةٍ .  
**Décentrage** sm. إِزَاحَةُ عَنِ المَرْكَزِ • انْزِيَاغُ عَنِ المَرْكَزِ .  
**Decentralisateur, trice** adj. (Dr.) لَا تَمْرَكْزِي ، لَا مَرْمَكْزِي .  
**Décentralisation** sf. لَا مَرْمَكْزِيَّة ، لَا تَمْرَكْزِيَّة .  
 — du pouvoir تَوَزِيعُ السُّلْطَةِ (أو تَوَزُّعُهَا) .  
**Décentraliser** vt. (Dr.) اِبْطَلُ المَرْمَكْزِيَّة ، جَعَلْهُ لَا مَرْمَكْزِيًّا • أَصْغَفَ السُّلْطَةَ المَرْمَكْزِيَّة [ لتفوية السلطات المحلية ] .  
 — une industrie وَزَعَ مَرَاكِزَ صِنَاعَةٍ ، فَرَّقَهَا .

**Décentrement** sm. ou **Décentration** sf. (Phys.) إِزَاحَةُ عَنِ المَرْكَزِ .  
 — (Phys.) اِجْتِثَافُ المَرَاكِزِ .  
**Décentrer** vt. (Phys.) أَزَاحَ عَنِ المَرْكَزِ • اِمْلَأَ عَنِ المَرْكَزِ .  
**Déception** sf. خِيبَةُ أَمَلٍ .  
**Décelerer** vt. نَزَعَ - بِالطُّوْفِ [ مِنْ بِرْمِيلٍ ] • اَوِيَّاهُ .  
**Décélération** sf. نَزْعُ دِمَاجٍ .  
**Décélérer** vt. اَنْزَعَ دِمَاجُ [ حَيَوَان ] .  
**Décerner** vt. (Dr.) أَمَرَ • قَانُونِيًّا • وَقَعَ أَمْرًا • أَمْلَأَ أَمْرًا • بِالْإِخْضَارِ .  
 — un mandat d'amener قَضَى بِمَقْبُورَةٍ .  
 — une peine مَنَعَ رِسَامًا • كَانَا .  
 — une décoration نَزَعَ - الدِّمَاجُ .  
 — une récompense وَفَاةُ ، مَوْتٌ طَبِيعِي • شَهَادَةُ وَفَاةٍ .  
**Décevoir** vt. خَدَعَ • مَخِيبَ لِلأَمَلِ .  
 — غَشَّ • أَفْلَسَ • خَدَعَ • خِيبَ الأَمَلِ .  
**Déchaînant, e** adj. فَكَ ، مُطْلِق • مُبَرِّ .  
**Déchaîné, e** adj. مُنْدَقِغ ، ثَائِر ، غَاضِب .  
 Flots — s. أَتَوَاجُ هَائِجَةٍ .  
 Vent — رِيحٌ عَاصِفَةٌ .  
 Passions — cs أَمْرَؤُا جَامِحَةٌ .  
**Déchaînement** sm. هَيْبَان ، ثَوْرَان • إِطْلَاقُ ، انْطِلَاقُ .  
 Le — des éléments ثَوْرَةُ العَنَاصِرِ .  
 — de la tempête اِجْتِثَامُ العَاصِفَةِ .  
 — des instincts تَفَلُّتُ الغَرَائِزِ .  
**Déchaîner** vt. أَطْلَقَ [ مِنْ القَيْدِ ] • هَيَّجَ ، أَثَارَ الضَّحْكَ .  
 — l'hilarité تَخَلَّصَ مِنْ قَيْدِ • اِنْدَنَعَ .  
 Se — ثَارَ ، هَاجَ .  
 Les vents se déchaînent. الرِّيحَاتُ تَتَّعِيفُ .  
 Ne vous déchaînez pas contre moi لَا تَغْضَبْ عَلَيَّ ، لَا تَبْزُ عَلَيَّ .  
**Déchant** sm. (Mus.) عَشْرَةُ [ مِنْ القُرُونِ ] الوَسْطَى فِي فِرْنَسا [ .

**Déchanter** vi. غَبَّرَ لَهجَتَهُ • خَفَّفَ مِنْ غُلُوِّهِ .

**Déchaperonner** vt. فَكَّ [القباض] [البازي] • كَشَفَ غِطَاءَ [جدار أو صمام] .

**Décharge** sf. إخلاء • تَنْزِيلُ حِمْلٍ • طَلَقَ .  
— des marchandises . تَفْرِيعُ بَضَائِعَ .  
— des égouts . تَصْرِيفُ الْمَجَارِي .  
— de la responsabilité (Dr.) . إِثْرًا مِنَ الْمَسْئُولِيَّةِ .

Donner une —

— du mandat

Témoin à —

— s d'une maison

— publique

Pratiquer une —

— affective (Psycho.)

— électrique

— d'artillerie (Méd.)

— du ventre

Courant de — (Géog.)

مَجْرَى يَجْرِي

ثانوي .

**Déchargé, e** adj. مُفْرَغ • مُبْرَأُ الْمَوْزَنَةِ .

**Déchargement** sm. تَفْرِيعٌ ، تَنْزِيلٌ .

— d'un fusil . إِفْرَاقٌ بِتَنْقِيَةِ الْمُنْطَرُوشِ .

**Déchargeoir** sm. مُسَرِّبُ مَاءٍ .

**Décharger** vt. أَعْفَى ، أَبْرَأَ • فَرَّغَ .

— d'une obligation . حَرَّرَ مِنَ الْإِثْمِ .

— de l'amende . أَفْلَحَ مِنَ الْعَرَامَةِ .

— un fusil . أَطْلَقَ بِتَنْقِيَةٍ • فَرَّغَ بِتَنْقِيَةٍ

[من الرصاص] .

— une mine . نَزَعَ حَقْوُ لَقَمٍ .

— sa conscience . أَرَّاحَ صَمِيرَهُ ، أَوْصَاهُ .

— une voile . طَوَّى قَلْعًا .

— sa colère sur qqn . صَبَّ غَضَبَهُ عَلَيْهِ .

— sa rate . اسْرَمَلَ فِي قَفْصِهِ .

— (Blect.) . أَوْقَفَ شَيْخَتَهُ كَهْرَبَايَةَ .

— un accusé . بَرَّأَ مَعْصَمًا بِشَهَادَتِهِ .

— vi. . أَزَلَّ حُمُولَتَهُ .

Étoffe qui décharge . نَسِيجٌ يَتَحَدَّدُ .

Se — . أَزَلَّ حِمْلَهُ .

L'eau se décharge . الْمَاءُ يَنْصَعِبُ .

Se — d'une affaire . أَحَالَ أَمْرًا عَنْ نَفْسِهِ .

**Déchargeur** sm. مُفْرَغُ الْبَضَائِعِ ، حِمَالٌ .

— (Techn.) . مَعْجِلَةُ الْمَلَمِ .

**Décharné, e** adj. عَارٍ مِنَ اللَّحْمِ • نَاحِلٌ ، تَكْدِيدُ الشَّحُولِ .

Sol —

**Décharner** vt. جَرَّدَ مِنَ اللَّحْمِ .

La maladie l'a décharné . نَحَلَتْهُ الْمَرَضُ .

**Déchaumage** sm. شَحْبٌ (حِرَاثَةُ) سَطْحِيَّةٍ .

لتهوية التربة وإقلاع الجذام وطمره .

**Déchaumer** vt. شَحَبَ . (راجع المادة)

الساقية .

**Déchaumense** sf. مِشْحَبَةٌ (مِحْرَاثُ الشَّحْبِ) .

**Déchaussage ou Déchaussement** sm.

نَحْيَةٌ • نَحْفٌ • كَشَفُ [الجذور] (Agric.)

• انْكِشَافُ الْجُدُورِ .

— des dents . تَغْرِيبَةُ الْأَسْنَانِ .

**Déchaussé, e** adj. (Agric.) مَكْشُوفٌ

الْجَذَرُ .

Pied — قَلَمٌ عَارِيَةٌ .

Mur — جِدَارٌ مَكْشُوفُ الْأَسَاسِ .

**Déchausser** vt. حَفَى (خَلَعَ لَهُ الْحِجَاءَ) .

— un arbre . كَشَفَ عَنْ جَذَرِ شَجَرَةٍ .

— les dents . عَرَّى جُذُورَ الْأَسْنَانِ .

Se — . احْتَفَى .

**Déchausseuse** sf. (Agric.) مِحْرَاثُ التَّغْرِيبَةِ

(مِحْرَاثُ يَلْقُبُ الرَّابِعَ مِنْ حَقِّ الْكَرَمِ) .

**Déchausoir** sm. (Chir.) مِشْرَطُ الْفَتَةِ

مُعَرِّي الْجُدُورِ .

**Déchaux** adj. حَافِي الْقَدَمَيْنِ (صَفَةُ عِدَدٍ مِنَ

الرَّهْبَانِ) .

**Dèche** sf. بُؤْسٌ ، امْلَاقٌ .

**Déchéance** sf. سَقُوطٌ • انْخِطَاطٌ .

— de la nationalité (Dr.) . فَقْدُ الْوِلَايَةِ .

— du terme (Dr.) . سَقُوطُ أَجَلٍ .

— des forces . انْخِطَاطُ الْقُوَى .

**Déchet** sm. فُضَالَةٌ ، حُثَالَةٌ .

— de laine . نَفَايَةُ الصَّوْفِ .

— du pain à la cuisson . نَقْصَانُ الْخُبْزِ

عِنْدَ تَحْبِيزِهِ .

— de route . نَقْصُ الطَّرِيقِ (مَا يَفْرُضُ

مِنْ نَقْصِ الْبَضَاعَةِ فِي اثْنَاءِ نَقْلِهَا) .

Sa renommée a subi du — . نَفَاضَتِ

شُهْرَتُهُ .

**Déchevelé, e** adj. مُشَوَّشُ الشَّعْرِ .

**Déchiffable** adj. يُفْرَأُ ، تُحَلَّلُ رُمُوزُهُ .

**Déchiffage** sm. حَلُّ رُمُوزٍ [وَبِخَاصَّةِ النُّوْطَةِ] .

**Déchiffrement** sm. حَلُّ [الْمُخْطُوطِ أَوِ الرُّمُوزِ] .

**Déchiffrer** vt. قَرَأَ الْمَخْطُوعَ الْعَاوِضَ • حَلَّ .

الرُّمُوزِ .

— les notes de musique . قَرَأَ نُوْطَةً

مُوسِيقِيَّةً .

— qqn . كَشَفَ عَنْ خَبِيئَةِ نَفْسِهِ .

— une intrigue . كَشَفَ مَوَازِمَهُ .

**Déchiffreur, euse** s. فَكَّازُ الْمَخْطُوطِ

[أَوِ الرُّمُوزِ] .

**Déchiquetage** sm. تَقْطِيعٌ ، تَنْزِيقٌ

• تَقْطِيعٌ ، تَنْزِيقٌ .

**Déchiqueté, e** adj. (Bot.) مُتَرَمِّمٌ

• مُقْطَعٌ ، مُنَزَّقٌ .

**Déchiqueter** vt. شَرَّمَ • مَزَّقَ ، قَطَعَ .

Se — . جَرَّحَ نَفْسَهُ .

**Déchiqueur, euse** s. (Techn.) مَرَمِّمَةٌ

مَزَّقٌ ، شَقٌّ [وَبِخَاصَّةِ نِ السَّيْلِ] .

**Déchirant, e** adj. مُحَرِّنٌ ، مُؤَثِّرٌ • مُزَّقٌ .

Spectacle — . مَشْهَدٌ مُؤَلِّمٌ .

**Déchiré, e** adj. مُزَّقٌ ، مُشَرَّطٌ • مُتَالَمٌ

نَفْسِيًّا .

**Déchirement** sm. تَنْزِيقٌ • تَشْرِيقٌ .

— de cœur . حَزَنٌ عَمِيقٌ • نَقْثٌ

الْقَلْبِ ، انْفِطَارُهُ .

— s . اضْطِرَابَاتٌ دَاخِلِيَّةٌ .

**Déchirer** vt. مَزَّقَ ، قَطَعَ .

— ses vêtements . شَقَّ ثِيَابَهُ .

— le cœur . فَتَتِ الْقَلْبَ .

— qqn. à belles dents . اغْتَابَهُ .

Se — . تَمَازَقَ • ائْتَشَقَ ، تَمَزَّقَ ، تَقَطَّعَ .

**Déchirure** sf. مَزَّقٌ ، شَقٌّ • مَدْعٌ .

La — d'un muscle . تَنْزِيقُ حَصَلَةٍ .

— du périnée . انْشِقَاقُ الْيَبَانَ .

**Déchlorurer** vt. خَسَفَ الْكُلُورُورَ .

**Déchoir** vi. انْخَسَطَ ، هَبَطَ • تَنَاقَصَ .

— (Mar.) . زَاغَ عَنِ الطَّرِيقِ .

— de sa grandeur . نَزَلَ مِنْ عُلْيَاهُ .

**Déchristianisation** sf. إِخْرَاجُ مِنَ النَّصْرَانِيَّةِ

• خُرُوجُ مِنَ النَّصْرَانِيَّةِ .

**Déchristianiser** vt. أَخْرَجَ مِنَ النَّصْرَانِيَّةِ .

Se — خَرَجَ مِنَ النَّصْرَانِيَّةِ .

**Déchu, e** adj. خَائِرُ الْقَرَى • سَانِطُ .

Roi — مَلِكٌ مَخْلُوعٌ .

— de ses droits مُجْرَدٌ مِنْ حَقُوقِهِ .

**Déci** عَشْرُ (جزء من عَشْرَةِ) .

**Déclare** sm. دَسَار (عَشْرَةُ أَمَارٍ مُرَبَّعَةٍ • عَشْرَ آر) .

**Décibel** sm. (Phys.) دَسِيل (وَحْدَةُ لِقَاسٍ • الضَّوَاتُ فِي مَسَوِّبٍ قُدْرَتَيْنِ أَوْ طَاقَتَيْنِ أَوْ التَّفَاوُتُ بَيْنَ شِدَّتَيْ صَوْتَيْنِ ، وَهِيَ تَعَادُلُ عَشْرَ بِل) .

**Décidabilité** sf. (Log.) بَقِيَّةٌ • اقْرَاضِي اسْتِطَاعَتِيٍّ مُتَلَاحِمٍ وَتَامٌ .

**Décidé, e** adj. مُقَرَّرٌ ، مُقَضًى • عَزَمٌ ، مُقَضَّمٌ .

Affaire — e أَمْرٌ مَبْنُوتٌ .

Homme — رَجُلٌ حَازِمٌ .

**Décidément** adv. أَكْبَدًا ، حَسْمًا • بِعَزْمٍ .

**Décider** vt. عَزَمَ ، صَمَّمَ • قَضَى • لِي .

— des questions بَتَّ فِي أُمُورٍ .

— un programme de travail وَضَعَ تَطْوِيعَ كَمَلٍ .

— en toute justice قَضَى بِالْعَدْلِ .

Il a décidé de rester قَرَّرَ الْقَاءَ .

Il le décida à partir أَقْنَمَهُ بِالْمَغَافِ .

— vi. قَضَى بِه • تَصَرَّفَ تَكْبِيًّا .

Se — صَمَّمَ ، عَزَمَ عَلَى .

**Décigrade** sm. دَسِغْرَاد (عَشْرُ دَرَجَةِ) .

**Décilage** sm. تَقْسِيمٌ إِلَى عَشْرِيَّاتٍ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ) .

**Décile** sm. عَشْرُ مَجْمُوعَةٍ (جزء من عشرة في مجموعة معطيات مرتبة حسب نظام معين في الإحصائيات) .

**Décigramme** sm. دَسِغْرَام (عَشْرُ غَرَام) .

**Décilitre** sm. دَسِيلِير (عَشْرُ لِيْتِر) .

**Décimal, e** aux adj. عَشْرِيٌّ .

Fraction — e كَسْرٌ عَشْرِيٌّ .

Système — نِظَامٌ عَشْرِيٌّ .

— e, et كَسْرٌ .

**Décimalité** sf. عَشْرِيَّةٌ .

**Décimateur** sm. مُعَشِّرٌ (فَارِضٌ صَرِيحٌ • الْمُعَشِّرُ) .

**Décimation** sf. قَتْلُ الْمُعَشِّرِ (طَرِيقَةُ كَانَ يَتِمُّهَا الْقَدَامِيُّ بِإِجْرَاءِ قِرْعَةٍ وَقَتْلِ كُلِّ رَجُلٍ عَاشِرٍ) .

— إبَادَةٌ ، إِهْلَاكٌ .

**Décime** sm. عَشُور ، عَشْر (صَرِيحٌ • عَشْرُ قَرَنَتِكَ) .

**Décimer** vt. قَتَلَ الْمُعَشِّرَ • أَبَادَ ، اسْتَأْمَلَ .

— les troupe ennemies أَهْلَكَ الْقِيَمَ .

— الأَكْبَرُ مِنْ قُوَّاتِ الْعَدُوِّ .

**Décimètre** sm. دَسِمِيتَر (عَشْرُ مِيتَر • مِسْطَرَةٌ طَوْلُهَا عَشْرُ مِيتَر) .

**Décimétrique** adj. دَسِمِيتَرِيٌّ • عَشْرِيٌّ .

— مِيتَرِيٌّ .

**Decimo** adv. عَاشِرًا .

**Décintirage ou décentrement** sm. نَكْ • قَالْبَرِ الْمَقْدُ .

**Décintrer** vt. نَكَ • قَالَبَ الْمَقْدُ .

**Décisif, ive** adj. قَاطِعٌ ، قَاطِعِيٌّ • فَاصِلٌ .

Argument — حُجَّةٌ دَائِمَةٌ ، مُقَيِّعَةٌ .

Arrêt — حُكْمٌ بَاتٌ .

Combat — مَعْرَكَةٌ حَاسِمَةٌ .

Le coup — الضَّرْبَةُ الْقَاضِيَّةُ .

Ton — لَهْجَةٌ جَازِمَةٌ .

**Décision** sf. قَرَارٌ • حُكْمٌ • عَزَمٌ .

— arbitrale قَرَارُ تَحْكِيمٍ .

— administrative (Dr.) قَرَارٌ إِدَارِيٌّ .

Prendre une — صَمَّمَ ، قَرَّرَ .

Agir avec — تَصَرَّفَ بِعَزْمٍ .

Il a de la — هُوَ حَزُومٌ .

**Déclaiement** adv. تَطْمًا ، حَسْمًا • بَتًّا .

**Déclaire** adj. (Dr.) بَاتٌ ، رَهَائِيٌّ .

— بِسَمِينٍ حَاسِمَةٍ .

**Déclamat** adj. et sm. مُنْشِدٌ • تَطْلِبٌ .

— [مُفَضَّمٌ لِمِبَارَتِهِ] .

**Déclamatif, ive** adj. إِنْشَادِيٌّ • تَفْخِيحِيٌّ .

**Déclamation** sf. إِنْشَادٌ • خَطَابَةٌ • كَلَامٌ مُفَضَّمٌ .

— طَعْنٌ • تَعْزِيرٌ ، تَوْبِيحٌ .

**Déclamatoire** adj. خَطَابِيٌّ • مُفَضَّمٌ .

Style — كَلَامٌ يَنْهَرِجُ .

**Déclamer** vt. أَنْشَدَ • خَطَبَ .

— en parlant نَحَنَمُ كَلَامَهُ .

— contre هَجَا ، هَاجَمَ .

**Déclarant, e** adj. et s. (Dr.) مُعْلِنٌ • مُصَرِّحٌ .

**Déclaratif, ive** adj. (Dr.) كَاشِفٌ ، مُبَيِّنٌ .

Acte — de propriété (Dr.) سَنَدٌ .

— مُبَيِّنٌ لِلْمِلْكِيَّةِ .

Jugement — de faillite حُكْمٌ لِشُهَارٍ .

— الإِفْلَاسِ .

Effet — de partage (Dr.) أَكْرَ كَاشِفٌ .

— لِلْقِسْمَةِ .

**Déclaration** sf. إِقْرَارٌ • إِبْلَاحٌ • بَيَانٌ .

— de décès تَقْرِيرُ الْوَفَاةِ .

— des Droits de l'Homme إِعْلَانُ .

— حَقُوقِ الْإِنْسَانِ .

— d'amour بَيَانُ الْحُبِّ .

— ministérielle بَيَانُ وِزَارِيٍّ .

— d'entrée تَصْرِيحُ الدُّخُولِ .

Fausse — إِفَادَةٌ كَاذِبَةٌ .

**Déclaratoire** adj. (Dr.) مُقَرِّرٌ • مُعْلِنٌ .

— مُبَيِّنٌ .

**Déclaré, e** adj. مُقَرَّرٌ • مُعْلَنٌ • مَبْنًى • سَافِرٌ .

— en faillite مُشْهَرٌ إِفْلَاسًا .

**Déclarer** vt. صَرَّحَ • أَقْرَبَ • أَظْهَرَ .

— la guerre أَهْلَنَ الْحَرْبَ .

— ses intentions كَشَفَ عَنْ نَوَائِيهِ .

— son amour بَاحَ بِحُبِّهِ .

— l'affaire comme non avenue (Dr.) اخْتَارَ الدَّعْوَى كَأَنَّهُ لَمْ تَكُنْ .

— que أَكَّدَ .

Se — ظَهَرَ ، بَانَ ، انْكَشَفَ .

Se — pour qqn. أَبْلَمَهُ ، نَاصَرَهُ .

Se — coupable أَهْرَفَ بِذَنْبِهِ .

L'incendie s'est déclaré dans la forêt شَبَّ الْحَرِيقُ فِي الْغَابَةِ .

**Déclassé, e** adj. et s. مُنْقَطِعٌ [رَبَّةٌ] • مُنْخَوٌّ .

Fort — حِصْنٌ مُهْتَلٌ .

Hôtel — مُنْذَقٌ مُخَفِّضُ الدَّرَجَةِ .

**Déclassement** sm. انْخِفَاضُ دَرَجَةِ .

— دَرَجَةٍ .

**Déclasser** vt. اسْتَفْطَ [رَبَّةً] .

— des papiers فَرَّقَ أَوْرَاقًا .

— un fort أَهْمَلَ حِصْنًا .

— un hôtel أَنْزَلَ دَرَجَةَ فَنْدَقٍ .

Se — انْخَفَّ عَنْ مَقَامِهِ .

**Déclaveter** vt. (Techn.) رفع - المَكْرَك (أنزع الحواير) .  
**Déclanche** sf. (Techn.) فاصل (أداة) تُستعمل للفصل بين قطبي آلة بحيث تعمل احدهما بلا عائق) .  
**Déclenchement** sm. انطلاق • عتاق • إقلاط • إقلاط • إطلاق .  
 — automatique (Techn.) إقلاط تلقائي .  
 — de tir فتح النار .  
 — d'une attaque شتة هجوم .  
**Déclencher** vt. أعنتق • أثلت • شت .  
 — le tir (Milit.) فتح النار .  
 — une campagne de presse آثار حملة صحافية .  
 Se — انطلق .  
**Déclencheur** sm. (Techn.) مُسبب • مُطلق .  
**Déclie** sm. (Techn.) قِصَال (أداة تفصل بين قسي آلة) • صوت الفِعال .  
**Déclin** sm. هبوط • زوال .  
 Le — du jour الغروب .  
 Le — des forces انحطاط القوى .  
 Le soleil est sur le — الشمس تميل .  
 — de l'âge الشيخوخة .  
**Déclinable** adj. (Gramm.) يُعْرَب • مُنْصَرَف .  
**Déclinaison** sf. (Astro.) ميل زاوي • حُزُون (Phys.) مغناطيسي .  
 Angle de — زاوية الانحراف .  
 — (Gramm.) انحراف • تصرف .  
 — des atomes انحراف الذرات .  
 — رقص رسمي .  
**Déclinant, e** adj. مائل • منحرف .  
 Forces — es قوى متهاة .  
 Génie — نبوغ أَمِل .  
**Déclinaoire** sm. et adj. رجة الرقص • رقصي (مُعبّر عن الرقص) .  
 — de compétence دفع بَعدَم الاختصاص .  
**Décliner** vi. et vt. انحط • انصرف .  
 — آل إلى الزوال .  
 Le soleil décline الشمس تميل .

Leur puissance décline. قُدرتهم تنضمف .  
 — la compétence d'un tribunal (Dr.) دفع بَعدَم اختصاص محكمة .  
 — un nom صرف اسمًا .  
 — une offre رقص عرضًا .  
 — son nom ذكر اسمه .  
 Se — انصرف .  
**Déclinaomètre** sm. مقياس الانحراف .  
**Déclinaquer** vt. خلع [بخاصة القوارب] .  
**Décliquetage** sm. إطلاق السقطة .  
**Décliquer** vt. (Techn.) أطلق السقطة .  
**Déclive** adj. مائل • مُنْحَدِر بانحدال .  
 — sf. مُنْحَدَر .  
 En — بانحدار .  
**Décliver** vi. انحدر • مال .  
**Déclivité** sf. تحدّر • صَب • ميل .  
**Déclouisonner** vt. أزال الحواجز .  
**Déclore** vt. أزال السياج .  
 — un champ رقع سياج حقول .  
**Déclouer** vt. قلع • المسمير .  
 Se — انقلعت مسميره .  
**Décochement** sm. رشت • رمي .  
 — (fig.) نقدة لا ذعة .  
**Décocher** vt. رشت • رمي .  
 — un coup à qqn. فاجأه بنقطة .  
 — un trait de satire هجا .  
**Décoconnage** sm. تصليح (انتزاع الشرائق من الشيخ وجمعه) .  
**Décocté** sm. خلاصة الأعشاب [بالإغلاء] .  
**Décoction** sf. استخلاص بالإغلاء • طبخة الحبوب .  
 — de céréales مادة مستخلصة [بالإغلاء] .  
**Décodage** sm. حل الشفرة .  
**Décoder** vt. فك • الرموز • حل الشفرة .  
**Décodeur** sm. (Techn.) حلّال الرموز في آلة الكترونية .  
**Décoffrage** sm. فك القوالب [وبخاصة في أشغال الاسمنت] .  
**Décoffrer** vt. فك • القوالب .  
**Décoiffement ou Décoiffage** sm. حشر الرأس .  
**Décoiffer** vt. كشف الرأس • حشر • حل الشعر • شته .  
 Se — حشر عن رأسه • حل شعره .

**Décoinçement ou Décoinçage** sm. تحخير • إطلاق • إرخاء (Techn.) .  
**Décoinçer** vt. حرّر • أرخى • أطلق .  
**Décolérer** vi. هدا غضبه .  
 Ne pas — لا يفتأ ساخطًا [أو ثائرًا] .  
**Décollage** sm. إقلاع [طائرة] • فصل لصاق .  
**Décollation** sf. تقنين • قطع الرأس .  
**Décollement** sm. انشكاك • انفصال • فك • فصل .  
**Décoller** vi. فك • فصل .  
 — un timbre-poste نزع ورقة بريد • فك لصاقها .  
 — qqn. أرعبه .  
 — vi. (Aviat.) أفلح .  
 — انطلقت أمام المتبارين (Sports) .  
 Se — انحل • انفك .  
**Décolletage** sm. تقوير فستان .  
 — (Agric.) قطع الأعناق .  
 — تقوير مقدين [لصنع أدوات] (Techn.) .  
**Décolleté, e** adj. مقوّر (مكتشف الرقبة والكنتين) .  
 — sm. عري المقورة • مقورة فستان .  
**Décolleter** vt. كشف • عن الرقبة والكنتين .  
 — قوّر [فستانًا] .  
 — قوّر مقدين [لصنع أدوات منه] .  
 — des betteraves قطع أعناق الشمندر .  
**Décolleteur, cuse** s. مقوّر (عامل التقوير) .  
 — cuse sf. (Agric.) قطاعة الأعناق .  
 — cuse sf. (Techn.) آلة التقوير .  
**Décolonisation** sf. إزالة الاستعمار .  
**Décoloniser** vt. أزال الاستعمار .  
**Décolorant, e** adj. et s. مُضِل • مُزيل اللون • مُنْصَلَة (مادة مزيلة اللون) .  
**Décoloration** sf. تنصيل • إزالة اللون • زوال اللون .  
 — des cheveux نصول الشعر .  
**Décoloré, e** adj. ناصب • أكسد • كابد .  
 Lèvres — es شفاه شاحبة .  
**Décolorer** vt. نصل • أزال اللون .  
 Se — كمد • نصل • زال لونه .  
**Décombres** sm. pl. أنقاض • رُوم .

**Décommander** vt. . أَلْفَى طَلَبًا [ أو أَمَرَ ]

**Décommettre** vt. (Mar.) . فَكَّ الحَيَالِ

**Décompensation** sf. (Méd.) . عَدَمُ مُوَازَنَةٍ . لا مُوَازَنَةٍ .

**Décompensé, e** adj. (Méd.) . مُتَعَبِّسٌ . مُتَحَلِّلٌ .

**Décompléter** vt. . أَنْقَصَ ، نَقَصَ .

**Décomposable** adj. . يُحَلَّلُ ، قَابِلُ التَّحْلِيلِ .

**Décomposant, e** adj. . مُحَلِّلٌ .

**Décomposé, e** adj. . مُحَلِّلٌ .

Corps — . جِسْمٌ مُتَحَلِّلٌ ، عَقْنٌ .

Viande — e . لَحْمٌ فَائِدٌ .

Visage — . وَجْهٌ مُنْتَشِجٌ .

**Décomposer** vt. . حَلَّلَ . أَفْسَدَ . عَقَنَ .

Se — . فَتَدَ . تَفَكَّكَ ، تَفَتَّحَ .

**Décomposition** sf. . تَحْلِيلٌ . تَحَلُّلٌ .

— . فَتَادَ . تَعَفَّنَ .

La — du visage . تَفَتُّحُ الْوَجْهِ .

**Décompresseur** sm. (Techn.) . مُخَفِّضُ الْفَيْضِ .

— (Techn.) . صِيَامُ التَّفْرِيعِ [أو التَّجْبِجِ] .

**Décompression** sf. . إِطْطَالُ الضَّغْطِ [ أو ]

تَخْفِيفُهُ [ أو ]

Accidents de — . إصابات الطَّوَرِ

( اضطرابات خطيرة تُصِيبُ الطَّالِبِينَ عِنْدَ عَوْدَتِهِمْ مِنَ الْأَعْمَالِ ) .

**Décompresser** vt. . خَفَّفَ الضَّغْطَ [أو أزاله] .

**Décompte** sm. . كَتَبُ حِسَابٍ . حِسْمٌ .

— . تَحْرِيلٌ ، إِسْقَاطٌ .

Payer le — . دَفَعَ الْبَاقِي .

Éprouver du — . خَابَ طَنْهُ .

**Décompter** vt. . اسْتَنْزَلَ ، حَسَمَ ، حَذَفَ .

— . أَسْقَطَ مِنْ .

— une somme . خَفَضَ مِثْلَهَا .

— vi. . دَقَّتِ [ السَّاعَةُ ] خَطَا .

**Déconcentration** sf. . لا مَرَكُزِيَّةٌ ، تَوَزُّعٌ .

— . السُّلْطَةُ .

**Déconcertant, e** adj. . مُبْهِلٌ ، مُشَوِّشٌ .

— . مُعْجَبٌ .

Attitude — e . مَوْقِفٌ مُعْجِبٌ .

**Déconcerter** vt. . بَلْبَلُ ، شَوَّشَ ، حَبَّرَ .

— . غَيَّبَ .

Se — . تَحْيَرٌ ، اضْطَرَبَ .

**Déconfit, e** adj. (Comm.) . مُعْصِرٌ (عاجز) .

— . عَنْ الْوَفَاءِ .

— . مَغْلُوبٌ ، مَخْذُولٌ . مَذْهُولٌ .

**Déconfiture** sf. (عجز عن الوفاء) .

— . فَشَلٌ تامٌ ، هَزِيمَةٌ .

**Décongélation** sf. . إِزَالَةُ التَّجَمُّدِ .

**Décongeler** vt. . أزال التجمد .

**Décongestionnant, e** adj. . مُزِيلُ الِاضْطِحَالِ .

**Décongestionner** vt. . أزال الِاضْطِحَالِ .

— une rue . خَفَّفَ الِازْدِحَامَ فِي شَارِعٍ .

**Déconnecter** vt. . فَصَلَ .

**Déconner** vi. . تَلَمَّطَ بِمَقَاتٍ .

**Déconseiller** vt. . حَذَرَ مِنْ ، نَصَحَ بِالْعُدُولِ .

— qqn. . صَرَفَهُ عَنْ عَزْمِهِ .

**Déconsidération** sf. . فَقْدُ المَهْطَةِ [ أو ]

الِاخْتِيَارِ [ أو ]

**Déconsidérer** vt. . أَفْتَدَ المَهْطَةَ [ أو ]

الِاخْتِيَارِ [ أو ]

Se — . أَصَاعَ اخْتِيَارَهُ . فَقَدَ المَهْطَةَ .

**Déconsigner** vt. . أزال المحظر، رَفَعَ الحَجَرَ .

— une valise . اسْتَرْجَعَ حَقِيَّةَ مَوْدَعَةٍ

( فِي الْحَمْرِكِ أَوْ حَمَلَةِ قَطَارٍ الخ . )

**Déconstitutionnaliser** vt. (Dr.) . أَبْطَلَ

الصِّفَةَ الدِّسْتُورِيَّةَ .

**Décontamination** sf. (Méd.) . إِطْطَالُ

العَدْوَى .

**Décontenance** sf. . حَبِيرَةٌ ، قَلَقٌ .

**Décontenancer** vt. . أَفْلَقَ ، شَوَّشَ .

— . اضْطَرَبَ ، قَلِقَ .

**Décontracté, e** adj. . مُسْتَرْخٍ . مُرْتَاحٌ الْبَالِ .

— . عَضَلُ مَرْخِيٍّ

**Décontracter** vt. . أَرَخَى . أَرَاخَ الْبَالِ .

— . اسْتَرْخَى .

**Décontraction** sf. . إِرْخَاءٌ . اسْتِرخَاءٌ

— . اطمئنانٌ ، مَرُونَةٌ ، تَلْفَاقَةٌ

**Déconvenue** sf. . خَبِيَّةٌ أَمَلٌ .

**Décor** sm. . زُخْرُفٌ ، زِينَةٌ .

— . بَيْتَةٌ .

Tout cela n'est qu'un — . مَا هَذَا كُلُّهُ —

— . إِلَّا ظَاهِرٌ .

— de théâtre . مَشْهَدٌ مَرْخِيٌّ ، دِيكُورٌ .

La voiture alla dans le — . تَحَرَّجَتْ

السَّيَّارَةُ عَنِ الطَّرِيقِ تَجَاوَزَ [ فِي حَالَةِ

الِاضْطِحَالِ ] .

**Changement de —** . تَبَدُّلٌ مُفَاجِئٌ فِي الْمَوْقِفِ .

**Décorateur, trice** s. . مُزَوِّقٌ ، مُزَخْرِفٌ [ وَبِخَاصَّةٍ لِأَدَاخِ الْمَنَازِلِ ] .

**Peintre** — . رَسَّامٌ مُزَخْرِفٌ .

**Décoratif, ive** adj. . زُخْرُفِيٌّ ، تَزِينِيٌّ .

( مَتَلَقٌّ بِالزُّخْرُفَةِ ) .

**Art** — . فَنُّ الزُّخْرُفَةِ .

**Un personnage** — . رَجُلٌ يَرْفَعُ مِنْ مَقَامٍ

الْجَمَاعِ .

**Décoration** sf. . زُخْرُفَةٌ ، تَزِينٌ .

— militaire . وَسَامٌ عَسْكَرِيٌّ .

**Décorder** vt. . حَلَّ . حَبَّلًا .

— les chevaux . فَكَّ رِبَاطَ الْخَيْلِ .

**Décoré, e** adj. et s. . دُو وَسَامٌ ، حَابِلٌ وَسَامٌ

— . مُزَخْرِفٌ .

**Décorer** vt. . زَخْرَفَ ، جَبَّلَ ، زَيَّنَ .

— . مَنَعَ وَسَامًا .

Se — . تَزَيَّنَ ، تَزَخَّرَفَ .

**Décorner** vt. . نَزَعَ الْفُرُوزَ .

— la page d'un livre . مَدَدَ صَفْحَةَ كِتَابٍ

[ بَعْدَ أَنْ كَانَتْ مَطْوِيَّةً الزَّوَايَا ] .

**Dé cortication** sf. ou **Dé corticage** sm. .

تَفْشِيرٌ ، كَسْطٌ ، قَشْرٌ . سَقُوطُ الْقِشْرِ .

**Usine de — de riz** . مَصْنَعٌ لِقَشْرِ

الْأَرْزِ .

**Dé cortiquer** vt. . قَشَرَ .

— le riz . ضَرَبَ الْأَرْزَ .

Se — . تَفَشَّرَ .

**Dé cortiqueur** sm. . مَفْشِرَةٌ ، مَكْسِطَةٌ .

**Décorum** sm. . لِيَاقَةٌ ، أَدَبُ التَّصَرُّفِ .

— . مَرَامِسٌ .

**Décote** sf. . إِنْغَاءٌ مِنْ صَرِيَّةٍ . خَفَضٌ ،

تَخْفِيفٌ .

**Découcher** vi. . بَاتَ . خَارَجَ الْمَنَزَلَ

— . تَخَبَّ بِلَةً .

— de . تَوَلَّدَ مِنْ .

**Découdre** vt. . فَتَقَّ ، فَتَشَّ .

— . أَجْلَّ يَشَّ .

Cerf qui découd un chien . بَطْنٌ كَلْبٍ .

En — vi. . تَمَاسَكَ .

Il est toujours prêt à en — . هُوَ مُسْتَعِدٌّ

دَائِمًا لِلتَّضَارُبِ

— . أَفْتَقَ ، تَفَتَّقَ .

Se — .

**Découlement** sm. جريان، سريان.  
**Découler** vi. سال - ببطء.  
 — تجمد، تفرغ.  
 — d'un principe نتج عن مبدأ.  
**Découpage** sm. تقطيع، قطع، قصر.  
 • تفصيل.  
 — d'un scénario نعت مقطع.  
 • تقطيع النص السينمائي إلى مشاهد.  
**Acheter des** — s à un enfant اشترى الولد رسوماً للقطع.  
 — électoral تقسيم المناطق الانتخابية.  
**Découpe** sf. قطعة، فصاعة.  
 — d'une robe تخريج فستان.  
**Découpé, e** adj. مقطع.  
 Feuille — e (Bot.) ورقة مسننة الأطراف.  
**Découper** vt. قطع بدينه، قصر.  
 — un article dans un journal اقتطع مقالة من جريدة.  
 — une pièce de bois نشر قطعة خشب.  
 [ حسب خط معين ].  
 Se — تجزأ.  
 Se — sur برز بوضوح.  
**Découpeur, euse** s. قطاع، مقطع.  
 — euse sf. عطرطة، آلة قاطعة.  
 — à bois منشار لاقطاع الخشب.  
**Découplé, e** adj. متيق.  
 Chien — كلب مطلئ.  
**Découpler** vt. افرد، فصل [ كلاب ].  
 العبد [ بين مقرنين ].  
 — (Elect.) فكّ التقارن.  
**Découpoir** sm. مقطع، مقص [ آلة قاطعة ].  
**Découpure** sf. تجزئة، تقطيع، جذادة، فصاعة، قطعة.  
 — رسم مقطع.  
 — s d'une dentelle آسان تحرير.  
 — s d'une côte rocheuse فجوات شاطئ صخري.  
**Décourageant, e** adj. مُثبط، موهن، مهبط.  
**Découragement** sm. تثبيط، مهبط.  
 • قُور المهبة، وهن في العزيمة، إحباط.  
**Décourager** vt. تثبط، مهبط، أوهن العزم.  
 Se — وهن عزيمته، خمدت هيمته.

**Découronnement** sm. نزع التاج، خلع عن الملك.  
**Découronner** vt. نزع التاج، خلع عن الملك.  
 — un arbre (Agric.) كسح قمة شجرة.  
**Décours** sm. نقص.  
 — de la lune (Astro.) نقصان القمر.  
 — de la maladie (Méd.) تناقص المرض.  
**Décousu, e** adj. مفتق، مفتك، بلا رابط.  
 Conversation — e محادثة متهافة.  
**Décousure** sf. فتق ( موضع مفتق ).  
 • عضة [ خنزير بري يعضها في جسم كلب ].  
**Découvert, e** adj. مكشوف، ظاهر.  
 Pays — بلد قليل الأشجار.  
 Agir à visage — عمل بجهار.  
 — sm. عجز.  
 Le — du Trésor المكشوف في حساب الخزينة العامة.  
 — أرض مكشوفة.  
 À —, loc. adv. على المكشوف، بلا حياطة.  
 Opération à — عملية بلا ضمان.  
**Découverte** sf. اكتشاف، كشف.  
 • استنباط، اختراع.  
 Voyage de — رحلة استكشاف.  
 — استخبار منتج مكشوف.  
 Patrouille de — (Mil.) دورية كشف.  
 Aller à la —, loc. adv. ذهب للتفتيش عن.  
**Découvreur** sm. مكشوف.  
**Découvrir** vt. كشف، اكتشف.  
 • استنبط، اخترع.  
 — son jeu كشف عن قصده.  
 — par hasard عثر عراضاً.  
 — une conspiration اكتشف مؤامرة.  
 — un secret اطلع على سر.  
 — les frontières جرد الحدود من الدفاع.  
 — vi. انكشف، كشف.  
 Se — تعرّض، كشف عن باطنه.  
 • تعرّى، حسر عن رأسه.  
 Le temps s'est découvert صحا الجو.  
 Se — le visage اسفر.  
**Décrassement** ou **Décrassage** sm. تنظيف، إزالة الوسخ.

**Décrasser** vt. نظف، أزال الوسخ.  
 • نظف، نظف، نظف.  
 — qqn. — رقع مقامه.  
 Se — ارتفع.  
**Décrédité, e** adj. غير موثّق، سبّي، الشبهة.  
**Décréditement** sm. تلثم الصيت، قدح.  
**Décréditer** vt. أنقص الايجار، تلثم الصيت.  
 • أنقص صيته، نقص أجباره.  
 Se — نقصان.  
**Décrément** sm. (Math.) تناقص، مقدار النقص.  
 Méthode de — طريقة التناقص.  
**Décrépir** vt. أزال الملاط.  
 Se — زال ملاطه.  
**Décrépissage** sm. إزالة الملاط [ عن جدار ].  
 • زوال الملاط [ عن جدار ].  
**Décrépit, e** adj. عاجز، مُسنن، من الشيخوخة [ منهوك ].  
 Vieillard — عجوز مُتهَدّم، فان.  
**Décrépitation** sf. تقطّع، تفرّغ [ الملح ].  
**Décrépiter** vt. ققع.  
 — vi. تقطّع، تفرّغ.  
**Décrépitude** sf. ضعف، عجز، تقهّل، نداء.  
**Decrescendo** sm. et adv. (Mus.) تنزّل ( تناقص في ارتفاع الصوت أو قوته ).  
 — مقطع مُتنزّل.  
 Sa réputation va — تنحطّ سمعته.  
**Décret** sm. مرسوم، أمر.  
 — du juge قرار القاضي.  
**Décrétale** sf. فتوى بابوية.  
**Décréter** vt. أمر، رسم، أصدر مرسوماً.  
 — la mobilisation أعلن التعبئة.  
 Il décréta qu'il resterait قرر البقاء.  
**Décret-loi** sm. مرسوم استثنائي، مرسوم بقانون.  
**Décreusage** sm. v. **Décrusage**.  
**Décri** sm. افتضاح ( فقد حسن السمعة ).  
 — هبط بمن البضاعة.  
 — de la monnaie زول قيمة العملة.  
 Tomber dans le — public. فقد الاعتيار.  
**Décrier** vt. حقّر، حط من القدر.  
 — la conduite de qqn. ذم سلوكه.

**Décrire** vt. وصف - ، رسم .

**Décrochage ou Décrochement** sm. فك . حل . انفكاك .

— (Milit.) تراجع .

— (Const.) تراجع جدار .

**Décrocher** vt. فك . نزل المعلق .

— des wagons فصل عربات سكة الحديد .

— une décoration نال وساماً .

— une commande حصل على طلبية .

— un grand succès حظي بنجاح باهر .

— vi. (Milit.) انفك عن العدو .

Se — تراجع . انفك . انفصل .

**Décrochez-moi-ça** sm. inv. منسحب .

**Décroisement** sm. إزالة التعليب .

**Décroiser** vt. أزال التعليب .

— ses bras أزال تكتيف ذراعيه .

**Décroissance** sf. ou **Décroissement**

sm. نقصان ، نقص . هبوط ، نزول .

— de l'utilité (Dr.) تناقص المنفعة .

**Décroissant, e** adj. متناقص .

Ordre — تدرج تنازلي [ أو تناقصي ] .

**Décroît** sm. (Astro.) نقصان القمر ، سحاق (آخر الشهر القمري) .

**Décroître** vi. تناقص ، نقص . هبط .

La fièvre décroît الحمى تنخفض .

Les jours décroissent النهارات تتناقص .

Le fleuve décroît النهر ينح .

**Décroûtage** sm. إزالة الوحل ، زوال الوحل .

— تهذيب ، تأديب .

**Décrotter** vt. أزال الوحل ، مسح .

— qqn. هذبه ، أدبه .

Se — تهذب ، تأديب . تظف نفسه .

**Décrotteur** sm. مساح أحذية .

— (Agric.) مِحْكَةُ الحُلُوع .

**Décrotteuse** sf. فُرْشَةُ الأحذية .

**Décrottoir** sm. مِحْكَةُ الأحذية .

**Décruage** sm. v. **Décreusage.**

**Décrue** sf. شح [ الماء ] . نقصان ، تناقص .

**Décruer** vt. غسل - الغزل [ لصبته ] .

**Décrusage, Décreusage** ou **décreusement** sm. غسل الغزل [ لصبته ] .

**Décruser** vt. غسل - العُثْلَج [ لجلها بسهولة ] .

**Décryptement** sm. حل . طَلاسم . توضيح . نص - رمزي .

**Décrypter** vt. حل . طَلاسم . فك . رموزاً . وضع نصاً رمزياً .

**Déçu, e** adj. خائب الظن .

Espoir — أمل خائب .

**Décubitus** sm. تمدد ، اضطجاع .

— dorsal استلقاء ظهري .

**Déculvage** sm. إزالة النحاس ، خسف .

**Déculvrer** vt. أزال النحاس ، خسف .

**De cujus** sm. (Dr.) مورث .

**Déculasser** vt. (Techn.) نزع - المغلاق .

Se — أزيل مغلاقه .

**Déculotter** vt. قلع السروال .

Se — نزع سرواله .

**Décuple** sm. عشرة أمثال .

**Décuplement** sm. ضرب بعشرة .

**Décupler** vt. ضرب بعشرة .

— vi. زاد عشرة أضعاف .

Fortune qui décuple ثروة تتضخم .

Se — ازداد بعشرة .

**Décurie** sf. عشرة قرنان [ عند الرومان ] .

— عشرة مواطنين [ عند الرومان ] .

**Décursion** sf. قائد العشرة [ عند الرومان ] .

— عضو بلدي [ عند الرومان ] .

**Décurrent, e** adj. (Bot.) أفتف ، ملتصق .

— بالساق .

**Décutieuse** sf. (Agric.) غيربال الكثوث .

(وهو نبات مضاره حب يخلط مع البزور) .

**Décussation** sf. تعالاب ، تقاطع .

**Décussé, e** adj. (Bot.) متعالب ،

مُتَقاطِع .

**Décuvage** sm. ou **Décuaison** sf. برمكة

التبيذ (نقله من الدن الى البرميل) .

**Décuver** vt. برسل التبيذ (راجع المادة

الساق) .

**Dédaignable** adj. يُحتقر ، يُزدري .

**Dédaigner** vt. احتقر ، ازدري ، استخف .

— de استهان .

— de أنف من .

Un homme à — رجل مهين .

— une offre رقص عرضاً .

Ce n'est pas une chose à — هذا أمر لا يستهان به .

**Dédaignusement** sm. باحتقار ، بازدراء .

**Dédaigneux, euse** adj. et s. مُحتقر ، مُزدري ، مُستخف .

Regard — نظرة احتقار .

**Dédain** sm. ازدراء ، استخفاف ، احتقار .

Prendre en — احتقر .

**Dédale** sm. نه ، متاهة ، متكلة . ورطة .

**Dédaléen, ne** adj. متاهي ، نهبي (متعلق بنه) .

**Dedans** adv. داخلاً ، ضمناً .

Mettre — سجن .

Mettre qqn. — خذعه ، غشه .

Donner — وقع في أشبلة .

Il va lui rentrer — صدمه بعثت .

Là — , loc. adv. في هذا المكان .

**Dedans** sm. داخِل ، جوف .

En — في الداخل .

Être en — كنتم أمرة .

**Dédicace** sf. إهداء . كلمة إهداء .

تكريس مقبلة نسبة لُصِب [ باسم شخص ] —

**Dédicacer** vt. أهدي كتاباً [ بكتابة عبارة

رقيقة الى المهدى اليه ] .

**Dédicataire** s. مهدي (إليه شخص يهدي

اليه كتاب بكلمة رقيقة يلقها

المؤلف على كتابه) .

**Dédicatoire** adj. (Préface — مقدمة

إهداءية) .

**Dédier** vt. كرس . أهدي كتاباً ، قدم .

**Dédifférenciation** sf. تطوّر تبيلي (انتقال

تطوري من المركب الى البسيط) . فقد

الصفات المميزة .

**Dédire** vt. نقض . قولاً ، خطأ ، ناقض .

— كذب .

Le pollicitant peut se — (Dr.) يجوز

لعارض أن ينسحب عرضه .

Se — عدل عن كلامه . خطأ نفسه .

Le témoin s'est dédit الشاهد ناقض

نفسه .

Se — de son engagement رجع عن

الترامه .



- Dédit sm.** عدول عن كلام • رجوع ، نكوص [ عن تعهد ] .  
تعويض النكوص • خيار الفسخ (Dr.) —
- Dédommagement sm.** تعويض [ من ] تحسرة .
- Chose donnée en — • أرض • عوض •
- Dédommager vt.** عوض [ من ] تحسرة • سآأا .
- Se — استعاض ، وجد عوضاً في .
- Dédorage sm. ou Dédorure sf.** إزالة التذهيب • زوال التذهيب .
- Dédoré, e adj.** فاقد التذهيب .
- Aristocratie — e • أروشرافية مؤسسية .
- Dédorer vt.** أزال التذهيب .
- Se — زال تذهيبه • أفلس .
- Dédouanement sm.** جمرسرك ( تخليص ) بضاع من الجمرسرك .
- Dédouaner vt.** جمرسرك ( خلتص بضاع من ) الجمرسرك • سدّد رسم الجمرسرك .
- Dédouaneur sm.** مسّخلص جمرسركي .
- Dédoublage sm.** إزالة البطانة .
- de l'alcool • تخفيف درجة الكحول بالماء .
- Dédoublement sm.** شطر • انشطار .
- de la personnalité • أروواج الشخصية .
- de la conscience • تضاعف الشعور .
- du moi • تعدّد الوجدان .
- Dédoubler vt.** أزال البطانة • شطر •
- une classe • قسم صفّاً الى شعبتين .
- un train • أرسل قطارين في اتجاه واحد .
- Déductif, ive adj.** استنتاجي ، استنباطي .
- Déduction sf.** إسقاط ، طرح ، تنزيل ، حذف .
- Faire déduction des sommes payées • حسم المبالغ التي دُفعت .
- (Philo.) • استنتاج ، استنباط .
- Déductivement adv.** استنتاجياً ، استنباطياً .
- Déduire vt.** استقط ، طرح ، نزل .
- ses frais • حسم نفقاته .
- عرّض مفضلاً .
- (Philo.) • استنتج ، استنبط .
- Déduplication sf.** توالّد بالإزدواج (Bot.) .
- Déesse sf.** ربّة ، إلهة • غانية [ رائحة الجمال ] .
- De facto loc. adv.** فعلياً ، في الواقع .

- Déflacher (Se —) vp.** سكن • فضّبه • عجز ، خور ، ضعف .
- Défaillance sf.** غشيان • تخلف ، تعيب .
- Tomber en —** أعيا عليه .
- de la condition (Dr.)** تخلف الشرط .
- Défaillant, e adj.** خائر القوى • غائب ، متعيب .
- Débiteur —** مدين عاجز عن الوفاء .
- Mémoire — e** ذاكرة خائنة .
- Témoin —** شاهد متخلف .
- Défailli, e adj.** مضعف .
- Condition — e** شرط لم يتحقّق .
- Défaillir vi.** تعيب ، تخلف .
- عُيّي عليه • خارت قواه .
- à son devoir • عجز عن القيام بواجبه .
- Défaire vt.** فك • خرب • نقص •
- un contrat • فسّخ اتفاقية .
- son manteau • فكّ أزرار يقطعه .
- l'ennemi • هزم العدو .
- un mur • هدم جداراً [ بشككك حجارته ] .
- un nœud • حلّ عقدة .
- La maladie l'a défait** ألهمه المرض .
- Défaites-moi de cet importun** أنقذني من هذا الطغياني .
- Se — de • تخلّص من • انفكّ • تفنّق .
- Se — d'un employé • صرف عيلاً .
- Se — d'un défaut • تحرّر من عيب .
- Se — de qqn. • أفلكه .
- Le nœud s'est défait** انحلت العقدة .
- Défait, e adj.** شارب .
- Armée — e** جيش مهزوم .
- Nœud —** عقدة محلولة .
- Défaite sf.** هزيمة • إحقاق .
- Essuyer une —** انكسر ، انهزم .
- Défaitisme sm.** انهزامية • روح الهزيمة • تناوّم .
- Défaitiste sm.** انهزامي • متشائم .
- Défalcation sf.** استئصال ، حسم ، طرح ، إسقاط ، حذف .
- Défalquer vt.** استئزل ، حسم • طرح •
- le poids de l'emballage • أسقط وزن الغلاف .
- Défausser vt.** عدّل • مسّح •
- un axe • قوم محوراً .
- Se — انسدّل .
- Se — au jeu • تخلّص من الورق النازل .
- Défaut sm.** عيب ، شائبة .
- de mémoire • نقص في الذاكرة .
- Faire —** ترك ، هجر • غاب ، انعم .
- Le — de la cuirasse** نقطة الضعف .
- Jugement par —** حكم غيابي .
- Faire — en justice** تعيب من المحكمة .
- des deux parties • غياب الطرفين .
- de fonctionnement • خلل التشغيل .
- Les — s d'un appareil** مساوي جهاز .
- Etre en —** خالف أمراً • اتحد • تكلم بالوعد .
- Le chien est en —** ضلّ الكلب طريقه .
- Mettre en —** خذل • هزم .
- de paiement • تخلف عن الدفع .
- Au — de, loc. prép.** بدلاً من • عوضاً عن .
- À — de** إن لم يوجد ...
- Défaveur sf.** زوال الحظوة • عدم الرضى • سخط .
- Encourir la — de** فعدّ مكانه لدى .
- Défavorable adj.** غير موات ، غير ملائم .
- مناقض ، معاكس ، مضاد .
- Défavorablement adv.** بطريقة غير مؤاتية .
- Répondre —** ردّ سلبياً .
- Défavoriser vt.** حرّم [ من ] الحظوة .
- Défection sf.** تصفية مشروب (Chim.) • صفّى .
- تغوّل ، تبرّز .
- Défectif, ive adj.** ناقص (Gramm.) .
- Verbe —** فعل ناقص ( فعل لا ينصرف كالأفعال المألوفة ) .
- Défection sf.** ردّة ، تخلف [ عن حزب ] ، ارتداد عن • إخلال بالواجب .
- Faire —** تعيب عن الموعد .
- Défectueusement adv.** على وجه مريب .
- Défectueux, euse adj.** مريب ، ناقص .
- Contrat —** عقد مشوب بالعيب .
- Défectuosité sf.** خلل ، عيب ، نقص • قصور .
- Défendable adj.** بضاع عنه • بضمي .

- Défendeur vt.** عدّل • مسّح •
- un axe • قوم محوراً .
- Se — انسدّل .
- Se — au jeu • تخلّص من الورق النازل .
- Défaut sm.** عيب ، شائبة .
- de mémoire • نقص في الذاكرة .
- Faire —** ترك ، هجر • غاب ، انعم .
- Le — de la cuirasse** نقطة الضعف .
- Jugement par —** حكم غيابي .
- Faire — en justice** تعيب من المحكمة .
- des deux parties • غياب الطرفين .
- de fonctionnement • خلل التشغيل .
- Les — s d'un appareil** مساوي جهاز .
- Etre en —** خالف أمراً • اتحد • تكلم بالوعد .
- Le chien est en —** ضلّ الكلب طريقه .
- Mettre en —** خذل • هزم .
- de paiement • تخلف عن الدفع .
- Au — de, loc. prép.** بدلاً من • عوضاً عن .
- À — de** إن لم يوجد ...
- Défaveur sf.** زوال الحظوة • عدم الرضى • سخط .
- Encourir la — de** فعدّ مكانه لدى .
- Défavorable adj.** غير موات ، غير ملائم .
- مناقض ، معاكس ، مضاد .
- Défavorablement adv.** بطريقة غير مؤاتية .
- Répondre —** ردّ سلبياً .
- Défavoriser vt.** حرّم [ من ] الحظوة .
- Défection sf.** تصفية مشروب (Chim.) • صفّى .
- تغوّل ، تبرّز .
- Défectif, ive adj.** ناقص (Gramm.) .
- Verbe —** فعل ناقص ( فعل لا ينصرف كالأفعال المألوفة ) .
- Défection sf.** ردّة ، تخلف [ عن حزب ] ، ارتداد عن • إخلال بالواجب .
- Faire —** تعيب عن الموعد .
- Défectueusement adv.** على وجه مريب .
- Défectueux, euse adj.** مريب ، ناقص .
- Contrat —** عقد مشوب بالعيب .
- Défectuosité sf.** خلل ، عيب ، نقص • قصور .
- Défendable adj.** بضاع عنه • بضمي .

**Défendeur, cresse** s. مُدافع، مُدعى  
عَلَيْهِ.  
— en cassation (Dr.) مَطْعُونٌ عَلَيْهِ بِالنَّقْصِ.  
**Défendre** vt. دافع عن • منع • نهى - عن.  
— son honneur حامى عَنْ شَرَفِهِ.  
— des vents وقي من الرِّيح.  
— le vin حرَّم الخَمْرَ.  
— de parler حَظَرَ الكلامَ.  
À son corps défendant على كَرْهٍ،  
على مَقْصَصٍ.  
Se — دافع عن نَفْسِهِ • قاومَ.  
Se — du froid اتَّقَى البَرْدَ.  
Se — d'avoir mal agi أَتَكَرَّأَهُ أَسَاءَ  
التَّصَرُّفِ.  
Je ne puis me — de pleurer لَمْ أَتَمَّاكْ  
نَفْسِي عَنِ الْبُكَاءِ.  
**Défendu, e** adj. مَنعُوعٌ، مُحَرَّمٌ.  
— مُدافع عنه.  
Acte — عَمَلٌ مَحْظُورٌ.  
**Défenestration** sf. قَذْفٌ مِنَ النَّافِذَةِ.  
**Défens ou Défends** sm. (Dr.) حِمَايَةُ  
الحِراجِ.  
Bois en — غَابَةُ مَحْصِيَّةٌ (غابة محظورة  
قطع اشجارها او دخول الماشية اليها).  
**Défense** sf. دِفَاعٌ، مُدَافَعَةٌ، مُدَافَعَةٌ • مِبانَةٌ.  
— (Dr.) مُدَافَعَةٌ.  
La — (Dr.) الدِّفاعُ (عن صاحب الدعوى).  
او المَتَّهِمِ.  
Les — s d'une ville حُصُونُ مَدِينَةٍ،  
اَسْجُودُهَا.  
— de fumer حَظَرُ التَّدخينِ.  
— d'exécution مَنعُ التَّنْفِيزِ.  
Les ordres et les — s الأوامر والنواهي.  
— (Zool.) ناب.  
— (Mar.) وَايِقَةٌ (عَجَلَةٌ قَدِيمَةٌ على جانب  
سفينة لتخفيف الصدمات).  
**Défenseur** sm. مُدافع، مُحامٍ عن.  
— du peuple نَصيرُ الشَّعبِ.  
— d'une idée مَوْجِدُ فِكْرَةٍ.  
**Défensif, ive** adj. et s. دِفَاعِيٌّ.  
— ve sf. حَالَةُ الدِّفاعِ.  
Être sur la — أَشْتَدُّ لِلدِّفاعِ.  
**Défensivement** adv. دِفَاعِيًّا.

**Déferquer** vt. صَفَى • صَفَّقَ.  
— vi. تَنفُوطٌ.  
**Déferé, e** adj. (Dr.) مُحال • مُقَدَّمٌ.  
**Déférence** sf. اِخْتِرامٌ • اِعْتِبارٌ.  
Par — pour مُراعاةً لـ.  
**Déferent, e** adj. مُحْتَرِمٌ، مُراعٍ.  
— مُصَرِّفٌ، مَوِيلٌ.  
Canal — (Anat.) قَنَاةٌ نَاقِلَةٌ.  
**Déferer** vt. مَنَعَ • أَعْطَى.  
— خَوَّلَ، اسْتَدَّ، أَحالَ الى. (Dr.)  
— le serment وَجَّهَ اليَمِينَ.  
— un commandement اسْتَدَّ قِيادَةً.  
— un coupable à la justice سَلَّمَ  
مُتَّجِرِمًا لِلْعَدَالَةِ.  
— vi. امْتَلَأَ، رَاحَى.  
— à la volonté de qqn. نَزَلَ بِشِدَّةٍ ارَادَتِهِ.  
**Déferlage** sm. (Mar.) تَشْرِ [قُلُوعٍ او  
عَلَمٍ].  
**Déferlant, e** adj. مُتَدَقِّقٌ.  
**Déferlement** sm. تَدَقُّقٌ.  
**Déferlier** vt. (Mar.) تَشْرِ [قُلُوعًا او  
عَلَمًا].  
— vi. تَدَقَّقَ • تَكَتَّرَ.  
L'enthousiasme déferle: الحماسة تنفجر.  
**Déferlage, Déferrement** sm.  
ou **Déferure** sf. فَكُّ الحَدِيدِ • انْفِكاكُ  
الحَدِيدِ.  
**Déferer** vt. فَكَّ • الحَدِيدَ • نَزَعَ - النِّعْلَ.  
— un prisonnier حرَّرَ سَجِينًا مِنْ قَبْضِهِ.  
Se — حَقَّقِي • فَكَّكَ حَدَائِلَهُ.  
**Déferescence** sf. خُمُودُ القَوَارِنِ. (Chim.)  
هُجُوعُ العِلَّةِ، إقْلَاعُ الحُمُومِ. (Méd.)  
**Défet** sm. صَفْحَةٌ نَائِلَةٌ (صفحة زائدة في  
مطبوعة).  
**Défeuillaison ou Défoliation** sf.  
عَبْلٌ (سقوط الأوراق) • زَمَنُ (Agric.)  
العَبْلِ.  
**Défeuiller** vt. عَبَلَ • حَتَّ.  
Se — تَنَاقَطَ وَرَقُهُ.  
**Défeutrage** sm. نَقْشُ الصُّوفِ [لإزالة  
تَلَبُّبِهِ].  
**Défi** sm. تَحَدِّيٌّ • عِصْيَانٌ.  
Lancer un — تَحَدَّى.

Mettre qqn. au — أَطْلَعَ عَجَزَ فُلانٍ عَنْ  
تَحْقِيقِ أَمْرٍ.  
**Défiance** sf. رِيبةٌ • حَذَرٌ • اِحْتِرَاسٌ.  
اِزْتِيَابٌ.  
Voter la — su gouvernement صَوَّتَ  
على حَسْبِ اليَقِينَةِ عَنِ الحُكُومَةِ.  
**Défilant, e** adj. حَذَرٌ، مُحْتَرِسٌ، مُرْتَابٌ.  
— مُتَحَدِّقٌ، مُزْدَرٍ، غَيْرُ مَيَّابٍ.  
**Défilage** sm. (Techn.) تَعَجُّبُ الأَخْشَابِ  
• تَعَجُّبُ الأَخْشَابِ.  
**Défilibrer** vt. (Techn.) عَجَّنَ الأَخْشَابَ  
• حَلَّ العُرُوقَ النَّبَاتِيَّةَ.  
**Défilibreux, euse** s. مُعْجِنُ الأَخْشَابِ.  
**Défilibreuse** sf. مُعْجِنَةُ الأَخْشَابِ.  
**Déficeler** vt. فَكَّ • الخِيطَ • حَلَّ الرِّباطَ.  
**Déficience** sf. نَقْصٌ، نُقْصَانٌ.  
— mentale قُصورٌ عَقْلِيٌّ. تَخَلُّفٌ.  
**Déficient, e** adj. ناقص • صَغيرٌ.  
— أَخْصَرُ، أَهْلٌ.  
Enfant — وَلَدٌ مَعْتُوهٌ.  
**Déficit** sm. عَجْزٌ، نَقْصٌ.  
— budgétaire عَجْزٌ في المِيزَانَةِ.  
**Déficitaire** adj. عاجز، ناقص، خاسر.  
**Défler** vt. تَحَدَّى • تَصَدَّى • اقْتَحَمَ.  
— la mort جَاوَزَ المَوْتَ.  
Se — تَحَدَّى الوَاجِدَ الآخَرَ.  
**Défler** (Se —) vp. حَفَرَسَ، تَحَدَّرَ.  
**Défiger** vt. سَبَّحَ، مَبَّحَ.  
Se — سَاحَ، مَاعَ.  
**Défiguration** sf. تَشْوِهُ • تَشْوِهُ.  
**Défigurement** sm. تَشْوِهُ • تَحْرِيفٌ [نَص].  
**Défigurer** vt. شَوَّهَ، أَفْسَدَ • حَرَّفَ.  
Se — تَشَوَّهَ • تَحَرَّفَ.  
**Défilade** sf. تَابِيعٌ، تَوَالٍ.  
**Défilage** sm. بَزَالَةُ الخَيْطِ • حَلُّ الخَيْطِ.  
[المَشْرُوجَةِ].  
**Défilé** sm. مَضْمُونٌ، مَغْتَبِرٌ، شَيْعٌ،  
طَرِيقٌ بَيْنَ جَبَلَيْنِ.  
— des troupes عَرَضُ الفُرُوقِ.  
— de manifestants مَوْجِبٌ مُظَاهِرِينَ.  
**Défilement** sm. (Milit.) مِيتَارٌ [عن  
العِلْوِ] عَن  
— à la fumée شَرَّ الدِّخانِ.

**Défiler** vt. نَزَعَ - الحَيَّط .  
 — un collier قِرَطٌ عَقْدًا ، نَشَرَه .  
 — son chapelet سَبَّح .  
 — les chiffons نَسَلَ الخِرَق .  
 — (Milit.) أَخْنَى ، حَجَبَ .  
 — aux vues سَتَرَ عَنِ الْأَنْظَار .  
 Sc — اسْتَتَرَ ، احْتَجَبَ • هَرَبَ .  
 تَسَلَّلَ .

**Défiler** vi. تَنَالَى ، تَبَاعَجَ ، تَقَاطَرَ • سَارَ .  
 فِي وَتَكَلَّ .

**Défileuse** sf. (Techn.) مِطْرَقَةُ الْخِرَقِ  
 [التي يُصْنَعُ مِنْهَا الْوَرَق] .

**Défini**, e adj. مُحَدَّدٌ ، مُعَيَّنٌ .  
 Nom — اِسْمٌ مُعَرَّفٌ .  
 Article — أَلْ التَّعْرِيفِ .  
 Les proportions — es (Chim.) الْكَثَيِّنَاتُ الثَّقِيَّةُ .  
 Les proportions — es (Math.) النَّسَبُ الْمُحَدَّدَةُ .

**Définir** vt. حَدَدَ • عَرَفَ • وَصَحَ .  
 — le temps et le lieu عَيَّنَ الْوَقْتَ وَالْمَكَانَ .  
 — qqn. بَيَّنَّ صِفَاتِهِ .  
 Se — اِتَّصَحَّ • تَعَيَّنَ .

**Définissable** adj. مُحَدَّدٌ ، يُعَيَّنُ • يُعَرَّفُ .

**Définitive** sm. مُسَاعِدُ الرَّئِيسِ الْعَامِّ [لِ الرُّهَانِيَّاتِ] .

**Définitif**, ive adj. قَطْعِيٌّ ، بَاتٌ ، جَازِمٌ .  
 Jugement — حُكْمٌ نِهَائِيٌّ .  
 Résultat — نَتِيجَةٌ حَاسِمَةٌ .

En — ive, loc. adv. نِهَائِيًّا ، الْحَاصِلُ .  
**Définition** sf. تَحْدِيدٌ ، تَعْرِيفٌ • حَدٌّ .  
 — قَرَارٌ عَقَائِدِيٌّ [فِي الدِّينِ] .  
 — وَضُوحِيَّةٌ (دَرَجَةُ الْوُضُوحِ) (Télév.)  
 الثَّابِتَةُ عَنْ عَدَدٍ ثَابِتٍ مِنَ الْخَطُوطِ الَّتِي  
 تُتَأَلَّفُ مِنْهَا الصُّورَةُ .

**Définitivement** adv. قَطْعِيًّا .  
 L'affaire à été jugée — حُكِمَ فِيهَا  
 الْقَضِيَّةُ نِهَائِيًّا .

**Déflagrant**, e adj. مُتَفَجِّرٌ .

**Déflagrateur** sm. مُفَجِّرٌ ، جِهَازُ التَّفَجُّرِ .

**Déflagration** sf. تَفَجُّرٌ ، [تَفْجَارٌ • تَفْجِيرٌ •

**Déflagrer** vi. اِنْتَفَجَرَ ، تَفَجَّرَ .  
**Déflation** sf. انْكَمَاشٌ [التَّخَفُّضُ] • تَقْصُرُ  
 فِي الدَّخْلِ .

— (Géog.) تَاكُلُ التَّضَارِيسِ [بِفَعْلِ الرِّيحِ] (Géog.)

**Déflationniste** adj. انْكَمَاشِيٌّ .

**Défléchi**, e adj. مُتَعَطِّفٌ ، مُنْحَرِفٌ .

**Défecteur** sm. (Techn.) حَارِفٌ ، حَارِقَةٌ .  
 — d'air (Techn.) حَارِقَةُ الْهَوَاءِ .

**Déflexion** sf. v. **Déflexion**.

**Déflexion** sf. سُقُوطُ الْأَزْهَارِ • زَمَمٌ  
 السُّقُوطِ .

**Défleuri**, e adj. مُسَقَطُ الزَّهْرِ ، فَاقِدُ الزَّهْرِ .

**Défleurer** vt. (Bot.) أَسَقَطَ زَهْرَهُ .  
 — un fruit أَفْسَدَ ثَمَرَةً .  
 — vi. سَقَطَ زَهْرُهُ .

**Déflexion** sf. (Phys.) انْحِرَافٌ • حَرْفٌ .  
 Compas de — بَوَصْلَةُ قِيَاسِ الْاِنْحِرَافِ .  
 — (Anat.) تَجَسُّدٌ [عَصَوٌ] .

**Défloration** sf. v. **Défloration**.

**Défloration** sf. اِفْتِرَاعٌ ، قَصْرٌ بِكَارَةٍ .  
**Déflorer** vt. أَزَالَ الثَّغَارَ • اِفْتَرَعَ ، أَزَالَ  
 الْبِكَارَةَ .  
 — un sujet عَالَجَ مَوْضُوعًا مُعَالَجَةً  
 مُثَوِّهَةً لَهُ .

**Défluent** sm. شُعْبَةُ نَهَرٍ .

**Défluviat** sf. تَبَدُّلُ الْمِيلِ [فِي نَهَرٍ] .

**Défoliation** sf. v. **Défeuillaison**.

**Défonçage** ou **défoncement** sm. خَرْقٌ ، نَقَبٌ .  
 — (Agric.) حَرْثٌ عَمِيقٌ .

**Défoncé**, e adj. مُنْقَوِبٌ • مُخْتَفَرٌ .

**Défoncer** vt. كَسَرَ ، حَطَّمْ • شَقَّ • أَزَالَ أَزْأًا .  
 — un tonneau أَزَالَ قَعْرَ بَرْمَلٍ .  
 — un mur نَقَبَ جِدَارًا .  
 — une armée خَرَقَ جَيْشًا .  
 — un terrain حَرَثَ أَرْضًا حَرْثًا عَمِيقًا .

**Défonceuse** sf. نَقَابَةُ (مِخْرَاطٍ لِقَنْبِ  
 الْأَرْضِ عَمِيقًا) • مِخْرَقَةٌ ، مِثْقَبَةٌ .

**Déformant**, e adj. مُثَوِّهٌ .

**Déformateur**, trice adj. مُنْحَرِفٌ .  
 مُفْسِدٌ ، مُثَوِّهٌ .

**Déformation** sf. اِنْسَادٌ ، تَشْوِيهٌ • مَسَخٌ .  
 • تَغْيِيرُ الصُّورَةِ .

— digitale تَشْوِهُ الْأَصَابِعِ .

— professionnelle انْحِرَافٌ مِهْنِيٌّ .  
**Déformer** vt. شَوَّهَ • مَسَخَ ، بَدَّلَ  
 الشَّكْلَ .

— une phrase حَرَفَ رِجَازَةً .  
 — le goût غَيَّرَ الطَّعْمَ .  
 Se — تَشَوَّهَ ، تَغَيَّرَ شَكْلُهُ .

**Défonlement** sm. (Psycho.) تَضَرِيفٌ  
 (ظَاهِرَةٌ مُوَدَّاهَا اِنْتِلَاقُ الطَّاقَةِ  
 الْاِفْعَالِيَّةِ الْمَكْبُوتَةِ) .

**Défourer** (Se —) vp. (Psycho.) أَطْلَقَ  
 مَكْبُوتَاتِهِ .

**Défourage** ou **Défournement** sm.  
 (Techn.) اِخْرَاجُ مِنَ الْفُرْنِ .

**Défourner** vt. أَخْرَجَ مِنَ الْفُرْنِ .

**Défratchi**, e adj. كَابٌ ، فَاقِدُ الرُّوْنِقِ .

**Défratchir** vt. أَزَالَ الرُّوْنِقَ .  
 Se — كَبَا • ذَوَّى .

**Défrayer** vt. قَامَ بِالْمُنْفَعَةِ ، تَحَمَّلَ النُّفْعَةَ  
 [عَنْ سِوَاهُ] .

— de bons mots تَكَلَّمَ .  
 — la compagnie فَكَّهَ الْحَاضِرِينَ ،  
 أَضْحَكَهُمْ .  
 — la conversation اشْتَرَكَ فِي الْحَدِيثِ  
 • أَصْبَحَ أَحَدُوهُ .

**Défrichable** adj. (Agric.) يُسْتَصْلَحُ  
 بِمُحَرَّرٍ .

**Défrichage** ou **Défrichement** sm.  
 اِسْتِصْلَاحُ الْأَرْضِ ، مِصَارَةٌ ، اِحْيَاءُ (Agric.)

**Défricher** vt. (Agric.) اِسْتَصْلَحَ أَرْضًا ،  
 عَمَّرَ أَرْضًا .  
 — un sujet وَصَحَ مَوْضُوعًا .

**Défricheur** sm. (Agric.) مُسْتَصْلِحٌ  
 الْأَرْضِ ، مُعَمِّرُ الْأَرْضِ .

**Défriper** vt. أَزَالَ التَّجْعِدَ .

**Défrisement** sm. تَمْلِيسُ الثَّغَرِ (إِزَالَةُ  
 كَجْعِهِ) .

**Défriser** vt. مَلَّسَ الثَّغَرَ (أَزَالَ تَجْعِدَهُ) .  
 — خَبَّبَ • عَاكَسَ .

**Défroisser** vt. مَلَّسَ (أَزَالَ التَّجْعِدَ وَبِخَاصَّةٍ  
 عَنْ قُمَاشٍ) .

**Défroncer** vt. بَسَطَ الْأَثَنَاءَ وَبِخَاصَّةٍ فِي  
 قُمَاشٍ [ .

— les sourcils تَطَلَّنَ وَجْهَهُ .

**Défroque** sf. تَرَكةُ رَاحٍ • رَاحٌ رَثَّةٌ .  
 Il nous a laissé sa — تَرَكَ لَنَا سَقَطَاتِهِ .  
**Défroqué, e** adj. et s. تَارَكَ الرِّيحَانِيَّةَ .  
**Défroquer** vt. جَرَّدَ كَاهِنًا [ من ثَوْبِهِ أو وَطْفِهِ ] .  
 — vi. et Se — خَلَعَ ثَوْبَ الْكَهَنَةِ .  
**Défruiter** vt. أَرَاكَ طَعْمَ الْفَاكِهَةِ .  
**Défunt, e** adj. et s. مَيُتُّومٌ ، قَبِيذٌ .  
 Mon — père المَيُتُّومُ وَالِدِي .  
**Dégagé, e** adj. طَلِيحٌ ، طَلِيحٌ .  
 — de ses engagements مَعْنَى مِنْ تَهْمَلَاتِهِ .  
 Air — طَلِيحُ الْمَحَبَّةِ .  
 Chemin — طَرِيقٌ سَالِكٌ .  
 Ciel — سَمَاءٌ صَائِفَةٌ .  
 Taille — c قَامَةٌ مَشِيْقَةٌ .  
**Dégagement** sm. تَحْرِيرٌ ، تَخْلِيصٌ ، إِطْلَاقٌ .  
 — d'une promesse إِثْرَاءٌ مِنْ وَعْدٍ .  
 — des cadres تَحْفِيفٌ مُوَظَّفِي الْإِلَاحِ .  
 — d'une route فَتْحُ طَرِيقٍ .  
 — رَوَاقٍ [ بَيْنَ عُرْفَتَيْنِ ] .  
 — انبِعَاثٌ ، صُورٌ . (Chim.)  
 Voie de — خَطُّ الْمَرَّابِ [ فِي سَبَكَةِ الْهَلْدِيدِ ] .  
 Il y a un grand — devant notre maison أَمَامَ بَيْتِنَا فَنَاءٌ وَاسِعٌ .  
**Dégager** vt. فَكَّ • رَهَّنَا • حَرَّرَ .  
 — un blessé des décombres خَلَّصَ جَرِيحًا مِنْ تَحْتِ الْأَنْقَاضِ .  
 — la cour أَجَلُ الْمَلْعَبِ .  
 — l'idée essentielle أَبْرَزَ الْفِكْرَةَ الْأَسَاسِيَّةَ .  
 — sa responsabilité تَبَرَّأَ مِنَ الْمُسْؤُولِيَّةِ .  
 — d'une promesse أَحْلَلَ مِنْ وَعْدٍ .  
 — la morale d'une histoire اسْتَنْجَحَ مَغْزَى قِصَّةٍ .  
 Fleur qui dégage un parfum délicieux زَهْرَةٌ تَنْفُصِرُ بِرَائِحَةٍ زَكِيَّةٍ .  
 Il dégage de l'oxygène يُطْلِقُ الْأُوكْسِجِينَ .  
 Se — تَصَاعَدَ • اشْرَاحَ • تَحَرَّرَ ، تَخَلَّصَ ، تَخَلَّصَ .  
 Le ciel se dégage السَّمَاءُ تَعَفَّوْ .  
**Dégaine** sf. قِيَابَةٌ مُضْحِكَةٌ .

**Dégainer** vt. سَلَّ • اسْتَلَّ [ الْحِمَامَ أو الْخَنْجَرَ ] .  
 — vi. امْتَشَقَّ الْحِمَامُ لِقِتَالِ .  
 — أَخْرَجَ مُدَّسَهُ مِنَ الْقِرَابِ .  
**Déganter** vt. نَزَعَ - الْفُكَّازَ .  
 Se — نَزَعَ فُكَّازَهُ .  
**Dégarnir** vt. جَرَّدَ ، عَرَّى .  
 — une place أَغْلَى مَوْضِعًا .  
 — une boîte de bonbons أَفْرَغَ عَلَبَةَ تَلْبَسَ .  
 — un arbre شَدَّبَ شَجَرَةً .  
 — son compte en banque اسْتَهْلَكَ رِجَالَهُ فِي الْمَصْرُوفِ .  
 — une place (Mil.) سَحَبَ الْجُنْدَ مِنْ مَوْجِعٍ .  
 Se — خَفَّفَ لِبْسَهُ .  
 Sa tête se dégarnit تَسَاقَطَ شَعْرَتُهُ .  
 La salle se dégarnit فَتَرَعَتِ الْقَاعَةُ .  
**Dégasolilage** sm. اسْتِعَادَةُ الْمُدْرُكْرِبُورِ [ الْمَوْجُودِ فِي غَازٍ ] .  
**Dégasoliner** vt. اسْتَعَادَ الْمُدْرُكْرِبُورِ [ الْمَوْجُودِ فِي غَازٍ ] .  
**Dégât** sm. فَسَادٌ ، تَلَفٌ ، خَسَارَةٌ .  
 — s volontaires خَسَائِرُ مُتَعَمَّدَةٍ .  
 Commission des — s لَجْنَةُ تَقْدِيرِ الْأَضْرَارِ .  
**Dégauchir** vt. سَوَّى ، قَوَّمَ ، هَذَبَ ، أَذَبَ .  
 — qqn. نَصَّبَ جَانِبَيْنِ مُتَجَاوِرَيْنِ (Techn.) [ مِنْ قِطْعَةِ خَشَبٍ أو مَعْدَنِ ] .  
**Dégauchissage et Dégauchissement** sm. تَسْوِيَةٌ ، قَوِّمٌ • هَذَبٌ ، تَأْدِيبٌ .  
**Dégauchisseuse** sf. (Techn.) مَسْبِجَةٌ [ الْمَقْلُ أو التَّقْوِيمُ ] .  
**Dégazage** sm. اسْتِخْرَاجُ الْغَازِ [ مِنْ السَّوَالِ وَابِجُورَامِدٍ أو مِنْ صَهَارِيحِ حَامِلَاتِ النُّقْطِ ] .  
**Dégazolilage** sm. v. **Dégasolilage.**  
**Dégazoliner** vt. v. **Dégasoliner.**  
**Dégazonnage et Dégazonnement** sm. قَلَعَ الْخَضِيرَ .  
**Dégazonner** vt. قَلَعَ - الْخَضِيرَ .  
**Dégazonneuse** sf. (Agric.) مَقْلَعَةُ الْخَضِيرِ .  
**Dégel** sm. ذَوْبَانُ الْجَلِيدِ [ أو الثَّلَجِ ] .  
 — (fig.) انْفِرَاجٌ ، رُكُودُ أَرْمَةٍ .

**Dégelée** sf. فَسَادَاتٌ مُتَلَحِّفَةٌ ، وَابِلٌ مِنْ الْفَضْرِيَّاتِ .  
**Dégèlement** sm. ذَوْبَانُ الْجَلِيدِ [ أو الثَّلَجِ ] • تَلَوِّبُ [ الْجَلِيدِ ] .  
**Dégeler** vt. ذَوَّبَ الْجَلِيدَ [ أو الثَّلَجَ ] .  
 — un noyé ذَقًّا عَرِيقًا .  
 — qqn. أَخْرَجَهُ عَنْ تَحْفِظِهِ .  
 — des crédits أَفْرَجَ عَنْ اعْتِمَادَاتِ .  
 — vi. et se — ذَابَ الثَّلَجُ .  
**Dégénération** sf. انْتِحَالٌ ، تَنْكُّسٌ .  
 — تَلَفُ الْأَصْلِ ، فَسَادُ النَّوْعِ .  
**Dégénéré, e** adj. et s. مُنْهَلِكٌ ، مُتَنَدِّسٌ .  
 Les — s mentaux الْمُنْهَلِكُونَ عَقْلِيًّا .  
**Dégénérer** vi. انْتَحَلَ ، تَنَدَّسَ ، تَنْكَّسَ .  
 — تَلَفَ نَوْعَهُ ، فَسَدَ أَمْلَهُ .  
 — en تَحَوَّلَ إِلَى ...  
**Dégénérescence** sf. انْجِلَاطٌ خَلَوِيٌّ • انْجِلَاطُ النَّوْعِ ، فَسَادُ الْأَصْلِ .  
 — cystique (Med.) حُوُولٌ كَبِسِيٌّ .  
 — mentale عَنَاقَةٌ .  
 — de la moralité انْجِلَاطُ الْأَخْلَاقِ .  
**Dégermage** sm. (Bot.) إِزَالَةُ الْجُرَائِمِ .  
**Dégerner** vt. (Bot.) أَزَالَ الْجُرَائِمَ .  
**Dégingandé, e** adj. مُخْتَلَعٌ [ لِلثِّيَّةِ ] .  
**Dégingandement** sm. مَشِيَّةٌ مُخْتَلَعَةٌ .  
**Dégingander** vt. تَخْتَلَعُ [ فِي الثِّيَّةِ ] .  
**Dégivrage et dégivrement** sm. إِذَابَةٌ الصَّبْرِ • ذَوْبَانُ الصُّغِيِّ .  
**Dégivrer** vt. ذَابَ الصُّغِيغَ .  
**Dégivreur** sm. مُذِيبُ الصُّغِيِّ .  
**Déglaçage ou Déglaçement** sm. تَذْوِيبُ جَلِيدٍ • ذَوْبَانُ جَلِيدٍ .  
**Déglaçer** vt. ذَوَّبَ جَلِيدًا .  
 — du papier أَزَالَ لَحَانَ الْوَرَقِ .  
 Se — تَذَقَّا .  
**Déglaçation** sf. بَحَارُ الْمَجْلَدَاتِ .  
**Dégligner** vt. هَدَمَ • خَلَعَ .  
**Dégluer** sm. نَزَعَ - الدُّوَيْقَ .  
**Dégloer** vt. نَزَعَ - الدُّوَيْقَ .  
 Se — تَخَلَّصَ مِنَ الدُّوَيْقِ .  
**Déglutination** sf. (Ling.) مَضْلٌ ، فَكٌّ .  
**Déglutir** vt. سَمِعَ • وَابَّلَعَ ، أَزْعَدَ .

**Déglutition** sf. بلع وإبتلاع • أزدراء .  
**Dégobillage** sm. تقبيل .  
**Dégobiller** vt. تقبيل .  
**Dégoiser** vt. et vi. تكلم بسرعة .  
**Dégommage** sm. نزع الصمغ • إقالة .  
**Dégommer** vt. نزع الصمغ • أقال .  
**Dégonflage et Dégonflement** sm. تنفيس • إزالة الانتفاخ • زوال الانتفاخ .  
**Dégonfler** vt. نفس • فرغ [ من الهواء ] • أزال الانتفاخ .  
 نفس • خاف • خائنه شجاعته . — Se  
**Dégonfleur** sm. ميفس • منفس • مفرغ [ من الهواء أو الغاز ] .  
**Dégorgement** sm. فتح • إلتناح .  
 — استفرغ • قيه .  
 — de la bile تفريغ الصفراء .  
 Le — des laines تنظيف الأصواف .  
 — d'un canal تسليك قناة .  
 — جريان ماء [ وبخاصة المياه القلرية ] .  
**Dégorgeoir** sm. ميفع [ الحداد ] • ميفك • صتارة [ الصيد ] .  
 — مسلك قناة .  
 — d'un canal منقذ • منقذ .  
 — d'un étang منقذ • منقذ .  
**Dégorger** vt. أقال • صب • فرغ • سلك • استفرغ • قاه .  
 — de la laine نظف صوفاً .  
 — le fer قطع الحديد المعسى .  
 Faire — du poison نفع سكا • [ لتنتفخ ] .  
 — vi. سال • فاض • طفق .  
**Dégoter ou Dégotter** vt. وجد • لقي • أين عثرت على هذا الكتاب ؟  
 — qq. d'un poste طرده من مركز .  
 — vi. بدا • ظهر .  
**Dégoudronner** vt. أزال القطران .  
**Dégoullade** sf. سائل [ أو قاطر ] • أنثر • السيلان [ أو القطران ] .  
**Dégoullissement** sm. سيلان [ مانع ] .  
**Dégoulliner** vi. سال • يسط • قطر .  
**Dégoupiller** vt. (Tech.) نزع الشكبة .  
**Dégourdi**, e adj. ماهر • حاذق • لين • نشيط .

**Dégourdir** vt. نشط • أنعش • هدب • روى .  
 — de l'eau قتر ماء .  
 — un enfant جرأ ولداً .  
 Se — نشط • تهدب .  
 L'eau se dégourdit الماء يفتش .  
**Dégourdissage** sm. إلتعاش • تنشيط .  
 — de l'eau تنفير الماء .  
**Dégoût** sm. تفرز • إشتزاز • نفور • كره الدرس .  
 Le — de l'étude تفرز .  
 Éprouver un — بطريقه • ثبث على التفرز .  
**Dégoûtement** adv. تفرز • باعث على التفرز • كره • كره .  
**Dégoûtant**, e adj. et s. تفرز • كره • كره • كره .  
 — Raconter des histoires — es روى حكايات قذرة .  
**Dégoûtation** sf. إشتزاز • قذارة .  
**Dégoûté**, e adj. et s. شفتز • منفرز • نفس • كارهة الدنيا .  
 Âme — e du monde إنه لا كور .  
 C'est un bon — تشدد [ بلا سبب ] .  
 Faire le — أفند القابلة • كره • قترز .  
**Dégouter** vt. أزعج • كدر • نفر من • إشتاز • تفرز .  
 Se — منقطر .  
**Dégouttant**, e adj. قطران ( جريان ) • قطرة • قطرة .  
**Dégouttement** sm. قطران ( جريان ) • قطرة • قطرة .  
**Dégoutter** vi. قطر • رشح • قطر • مهب • مذب • مدرجة .  
**Dégradant**, e adj. مخر • مذب • مذب • مذب .  
**Dégradateur** sm. (Photo.) صورية ( شاة لتتويج قوة الإضاءة ) .  
**Dégradation** sf. تنزير • رتبة • خلع • تقهقر .  
 — ذلة • مهانة • حيلة • خيبة .  
 — civique حرمان من الحقوق المدنية .  
 — militaire تجريد من الرتبة العسكرية .  
 — des monuments تخريب الآثار [ أو ] تقربها .  
 — des biens إلتاف المال .  
 — des couleurs نصول الألوان .

— de l'énergie (Phys.) تنديد الطاقة .  
 — d'une situation تنفور حالة .  
**Dégradé**, e adj. منزول • مجرد من رتبة .  
 — منقسط • سائل .  
 — sm. تنويج الإضاءة [ أو اللون ] .  
 — مبدل الإضاءة ( جهاز (Cinéma) لتتويج الإضاءة ) .  
**Dégrader** vt. أمان • أذل • خلع • طرد • ألتف • أفند .  
 — un militaire جرّد عسكرياً من رتبة .  
 Les eaux dégradent les rochers المياه تحت الصخور .  
 Se — انحط مقامه • تلبف • خرب • ذل .  
**Dégrader** vt. خفف • تدرجياً .  
**Dégrafage** sm. فك [ الإبريم ] أو المشبك • حل الأزرار .  
**Dégrafer** vt. فك [ الإبريم ] أو المشبك • حل الأزرار .  
 فك أزراره • أفكت أزراره . — Se  
**Dégrafeur** sm. مفك [ الإبريم ] أو المشبك .  
**Dégraissage** sm. إزالة الدسم • إزالة الشحم • قصير السج • تنظيف ثوب .  
 — d'un habit مزيل بقع الدسم .  
**Dégraissant**, e adj. مزال • دسم • شحم • منقذ .  
**Dégraissé**, e adj. مزال • دسم • شحم • منقذ .  
**Dégraisser** vt. أزال الدسم [ أو الشحم ] • نظف • نظف ثوباً .  
 — un habit أزال خصوبة حقن .  
 — un champ تجرّ قطع خشب .  
 — une pièce de bois تنظف من الدسم • تحل • فقد قوته .  
**Dégraisseur** sm. قصار • غسال • منقذ • مزيل الشحم • عصارة الصوف .  
**Dégris** sm. دباغ • دباغ الجلود ( زيت ) • يؤخذ من بعض الأسماك ليدب الجلود .  
**Dégraver ou Dégraver** vt. جرف • الحصى .  
**Dégravolement ou dégravolment** sm. جرف الحصى .  
 — تنفريه أسربناه [ فيل المياه الجارية ] .

**Dégravoyer** vt. (Const.) . أَكَلَفَ ، قَوَّضَ .  
 — un mur . كَشَفَ أَسَ جِدَارٍ .  
 — . جَرَّفَ الْحَصَى [ مِنْ سَبِيلٍ نَهْرٍ ] .  
**Degré** sm. دَرَجَة • مَرْتَبَة ، رُتْبَة ، مَنزِلَة .  
 Les — s d'une échelle . دَرَجَاتُ سُلَّمٍ .  
 Par — s . تَرْتِيبًا ، تَدْرِجًا ، تَدْرِجِيًّا .  
 Le dernier — de la perfection قِمَّةُ الْكَمَالِ .  
 — d'instruction . مُتَوَى الْقَافَةِ .  
 Son — de science . مَبْلَغُهُ مِنَ الْعِلْمِ .  
 — de décomposition . مَدَى التَّحَلُّلِ .  
 — s de juridiction (Dr.) . دَرَجَاتُ الْقَضَاءِ .  
 — centigrade (Phys.) . دَرَجَة مَسْتَوِيَرَادٍ .  
 — d'acidité (Chim.) . دَرَجَة الْحَمُوضَةِ .  
 — de dissociation (Chim.) . دَرَجَة التَّكْثُّكِ .  
 Équation de premier — (Math.) . مُعَادَلَةٌ مِنَ التَّرْتِيبِ الْأَوَّلِ .  
**Dégrèvement ou Dégredage** sm. (Mar.) . نَزْعُ عَتَادِ سَفِينَةٍ .  
**Dégréter** vt. (Mar.) . نَزَعَ عَتَادَ سَفِينَةٍ .  
**Dégrossif, ive** adj. مُتَنَاقِصٌ • تَنَاقُصِيٌّ .  
 Mouvement — (Phys.) . حَرَكَةٌ مُتَنَاقِصَةٌ .  
 Impôt — (Dr.) . ضَرِيَّةٌ مُتَنَاقِصَةٌ .  
**Dégrèvement** sm. تَخْفِيفٌ ، خَفْضٌ .  
 — d'hypothèque . فَلَكَ الرُّهْنِ .  
**Dégrevier** vt. خَفَّفَ ، أَفْضَلَ .  
 — les charges . خَفَّفَ التَّكَالِيفَ .  
 — une propriété . رَفَعَ الضَّرِيَّةَ عَنْ مَلِكٍ .  
**Dégringolade** sf. تَدَحُّجٌ ، تَدَهَوُّرٌ .  
 • انْهِيَارٌ ، هَيْبُوطٌ ، تَقَهُّقٌ .  
**Dégringoler** vi. تَدَحَّجَ ، تَدَهَوَّرَ .  
 • انْهَارَ .  
 Se — . هَيْبَطَ بِسُرْعَةٍ .  
**Dégrisement** sm. إِزَالَةُ السُّكْرِ • زَوَالُ السُّكْرِ .  
**Dégriser** vt. أَزَالَ السُّكْرَ • أَزَالَ الْأَوْهَامَ .  
 Se — . أَفَاقَ ، صَحَا مِنْ سُكْرِهِ .  
 • خَابَ أَمَلُهُ ، زَالَ أَوْهَامُهُ .  
**Dégrosser** vt. (Techn.) . رَفَعَ ، رَفَّقَ .  
 Se — . تَرَفَّقَ ، رَفَّقَ .

**Dégrossir** vt. رَفَّقَ • صَفَّرَ • شَدَّبَ .  
 — le bois . نَجَّرَ الخَشَبَ .  
 — les affaires . بَدَأَ تَنْظِيمَ أَمْرِهِ .  
 — un travail . وَضَعَ تَنْصِيْبًا لِعَمَلٍ .  
 — la viande . قَطَعَ اللَّحْمَ .  
 — qqn. . هَذَّبَهُ ، لَطَّفَ نَصْرَتَهُ .  
 Se — . تَهَذَّبَ .  
**Dégrossissage ou Dégrossissement** sm. بَرِّيٌّ ، نَجْرٌ • تَرْفِيقٌ ، تَشْدِيبٌ .  
 — . رَدَايَةُ عَمَلٍ .  
**Dégrouiller** (Se —) vp. عَجَّلَ ، أَسْرَعَ .  
**Déguenillé, e** adj. رَيْثُ الثِّيَابِ .  
**Déguerpier** vi. . أَفْرَقَ ، هَرَبَ ، خِيفَ ، فَرَّ .  
 Faire — . طَرَدَ .  
 — vt. . تَخَلَّى عَنْ .  
 — une maison . أَخْلَى مَنزَلًا .  
**Déguerpissement** sm. هَرَبٌ ، زَفَارٌ • تَرْكٌ .  
 — des lieux loués . إِخْلَاءُ الْأَمَاكِنِ الْمُوَجَّرَةِ .  
**Déguisé, e** adj. et s. مُتَنَكَّرٌ ، مُتَغَيَّرٌ .  
 Donation — e . هِبَةٌ مُتَغَيَّرَةٌ .  
 Sentiments — s . مَشَاعِيرٌ مُتَغَيَّرَةٌ .  
 Fruits — s . ثَمَارٌ مُتَغَيَّرَةٌ .  
**Déguisement** sm. تَنْكُّرٌ ، تَغْيِيرٌ ، إِخْفَاءٌ .  
 Parler sans — . كَلَّمَ بِصَرَاحَةٍ .  
**Déguiser** vt. تَكَنَّى ، سَتَرَ • دَلَسَ ، قَتَعَ .  
 — son écriture . غَيَّرَ خَطَّهُ .  
 — ses sentiments . أَخْفَى عَوَاطِفَهُ .  
 Se — . تَنَكَّرَ ، تَخَفَّى .  
**Dégustateur** sm. ذَوَاقٌ وَكَوَاظِقَةٌ ( مَنْ تَكُونُ مِهْمَتُهُ تَلْوِيقُ الْحَمُورِ وَالْمُشْرُوبَاتِ ) .  
**Dégustation** sf. تَذَوُّقٌ ، تَمَرُّزٌ .  
**Déguster** vt. تَذَوَّقَ ، ذَاقَ .  
 — des coups . تَحَمَّلَ ضَرَبَاتٍ .  
**Déhaler** vt. (Mar.) . جَرَّ ، سَحَبَ .  
 — (Mar.) . أَجْعَدَ عَنْ مِطْلَقَةِ حَيْرَةٍ .  
**Déhaler** vt. أَزَالَ لَقْعَةَ الشَّمْسِ .  
**Déhanché, e** adj. et s. مُخَنَّفٌ • مُتَوَارِكٌ .  
**Déhanchement** sm. تَوَارُكٌ • تَخَنُّفٌ .  
 التَّوَارِكِيْنِ • تَخَنُّفٌ [ فِي الْمَنِيِّ ] .

**Déhancher** (Se —) vp. تَخَنَّنَ [ فِي الْمَنِيِّ ] • تَوَارَكَ .  
**Déharnachement** sm. نَزْعُ الْعُدَّةِ عَنْ جَوَادٍ .  
**Déharnacher** vt. نَزَعَ الْعُدَّةَ [ عَنْ جَوَادٍ ] .  
 Se — . قَلَعَ سَرَجَهُ ، خَفَّفَ مَلْبُوسَهُ .  
**Déhiscence** sf. (Bot.) . انْفِلَاقٌ ( كَمُفْتَحِ بَعْضِ الثَّمَارِ وَأَكْيَاسِ الْبُوعِ وَغَيْرِهَا ) .  
**Déhiscence, e** adj. (Bot.) . مُفْتَتِحٌ ، مُنْفَلِقٌ .  
**Déhonté, e** adj. وَبَحٌ ، خَالِجُ الْعِلَارِ .  
**Dehors** adv. خَارِجًا .  
 Je serai — . أَكُونُ مُتَغَيَّبًا .  
 Aller — . خَرَجَ .  
 Mettre — . طَرَدَ .  
**Dehors** sm. خَارِجٌ • ظَاهِرٌ .  
 Des — trompeurs . ظَوَاهِرُ كَرَادَةٍ .  
 L'ennemi de — . الْعَدُوُّ الْخَارِجِيُّ .  
 En — . فِي الْخَارِجِ .  
 En — de, loc. prép. . خَارِجًا مِنْ .  
 Se tenir en — d'un débat . ظَلَّ بَعِيدًا عَنْ مُنَاقَشَةِ .  
**Déhouiller** vt. اسْتَخْرَجَ الْفَتَمَ الْحَجَرِيَّ .  
**Déicide** adj. et s. مُهْدِمُ الدِّينِ .  
 [ أَوِ الْمُعْتَدَةِ ] .  
 — sm. قَتَلُ إِلَهٍ ، صَلَبٌ .  
**Déicole** adj. et s. عَابِدُ إِلَهٍ .  
**Déification** sf. تَأْلِيهِ • تَنْظِيمٌ [ لِلدَّرَجَةِ التَّالِيَةِ ] .  
**Déifier** vt. أَلَّ • عَبَدَ ، قَدَّسَ .  
 Se — . تَأْلَاهَ .  
**Déisme** sm. تَأْلِيَهِيَّةٌ ( مَذْهَبُ التَّالِيَةِ الَّذِي يَقَرُّ بِوُجُودِ اللَّهِ وَيَنْكُرُ الْوَحْيَ وَالْآخِرَةَ ) .  
**Déiste** sm. تَالِيٌّ ، إِلَهَانِيٌّ ، عَابِدُ اللَّهِ وَحْدَهُ .  
**Déité** sf. إِلَهَةٌ ، أُسْطُورِيَّةٌ .  
**Déjà** adv. قَبْلًا ، سَابِقًا • الْآنَ .  
 Je vous ai — dit . قُلْتُ لَكَ أَيْضًا .  
 Nous avons — dit . سَبَقْنَا أَنْقَدَمَ .  
**Déjanter** vt. (Techn.) . أَخْرَجَ مِنَ الْحَتَارِ .  
 Le pneu s'est déjanté . خَرَجَ دَوَلَابٌ مِنَ الْخَطِّ .  
**Déjanger** vi. (Mar.) . طَفَأَ ، حَامَ ، ارْتَفَعَ .  
**Déjecteur** sm. مُنْظَفَةُ الْمَرَاوِجِ .  
**Déjection** sf. تَغْرِطٌ ، بَرَازٌ .  
 — s . بَرَازٌ ، غَائِطٌ .

— s du volcan . متفجرات بركانية .  
Cône de — s (Géol.) مخروط ترسبي (تراكم ترسبي ينشأ بالقرب من متصب سيل) .  
**Déjeté, e** adj. متفجور ، متفجور . مشوه .  
— مختلج الأعراف (صفة تطلق) (Géol.)  
على ثنية جبلية يكون انحراف جوانبها غير متساو) .  
**Déjeter** vt. قتل ، حتى .  
Se — افترج ، افترج .  
Sa taille s'est déjetée . انحنت قامته .  
**Déjeuner** vi. افطر . تتعدى .  
**Déjeuner** sm. فطور . عشاء . طعام الفطور [او العشاء] .  
— رنجان الفطور (رنجان مرفق بصحنه يستعمل في الفطور) .  
— de soleil . أمر زائل .  
Petit — فطور .  
**Déjoindre** vt. v. Disjoindre .  
**Déjouer** vt. انسد ، أبطل ، عاكس .  
— les plans d'un ennemi أحبط خطط العدو .  
**Déjucher** vi. غادر المجشم .  
— vt. أخرج من المجشم .  
Faire—qqn. d'un poste أبعد عن وظيفة .  
**Déjuger** vt. رجع عن حكمه .  
— son propre arrêt عكس عن قراره .  
Se — رجع عن رأيه .  
de jure loc. adv. (Dr.) قانوناً .  
Reconnaissance — اعتراف قانوني .  
**Delà** prép. فيما وراء ، من الجانب الآخر .  
Aller au — de جاوز ...  
Par — وراء ، خلف ، من الجانب الآخر .  
Il a réussi et au — نجح أكثر من أمل .  
L'au — — sm. العالم الثاني .  
Au — de بعد ذلك ، أبعد .  
Deçà et — , loc. adv. من هنا وهناك .  
**Délabré, e** adj. مهدم ، متلف .  
Maison — e بيت غريب .  
Vêtements — s ثياب ممزقة .  
**Délabrement** sm. خراب ، تلف .  
— de la santé انحطاط الصحة .  
**Délabrer** vt. خرب . أتلف . مزق .  
— une machine عطل آلة .

— la santé أتلف الصحة .  
Se — تلف . تهدم .  
**Délacer** vt. حل . الرباط .  
Se — انحلت ، حل . أربطه .  
**Délai** sm. أجل . مدة ، مهلة .  
— d'assignation (Dr.) مهلة الحضور .  
— de préavis مهلة الإخطار .  
— s de procédure (Dr.) مواعيد الرضعات .  
— de viduité (Dr.) مهلة المرأة .  
— d'option مهلة الاختيار .  
Dans le plus bref — possible في أقرب وقت ممكن .  
**Demander un —** استعمل .  
Sans — سرياً . بلا تأخير .  
**Délai-congé** sm. (Dr.) مهلة الإخطار .  
**Délainage** sm. تنف الصوف [من الجلود] .  
**Délainer** vt... تنف الصوف [من الجلود] .  
**Délaisé, e** adj. et s. مشروك ، متخلخل عنه .  
Amant — عاشق مهجور .  
Enfant — لقيط .  
Terre — e أرض مهتلة .  
**Délaissement** sm. إهمال ، ترك . هجران .  
— رفع اليد .  
— du navire تخلت عن سفينه .  
— hypothécaire تخليت العقار المرهون .  
**Délaisser** vt. أهمل ، ترك ، تخلت عن .  
— le travail توقفت عن العمل .  
— des poursuites تنازل عن دعوى .  
— sa femme هجر امرأته .  
**Délaitement ou Délaitage** sm. مخض (استخراج الزبد) .  
**Délaiter** vt. مخض (فصل الكثافة من الخيض . استخراج الزبد) .  
**Délaitouse** sf. مخضقة .  
**Délardement** sm. كشط الذهن . نحت .  
ترقيق . إزالة الحد .  
**Délarder** vt. كشط الذهن .  
— une pierre آزال حد حجر . قصب رقع .  
**Délassant, e** adj. مريح .  
**Délassement** sm. راحة ، استراحة . تسليه .  
**Délasser** vt. أراح . سلى .  
Se — تسلى . استراح ، ارتاح .

**Délateur, trice** s. ساع ، واثق . نسام .  
مساس . ناقل كلام .  
**Délation** sf. وشابة ، نسبة ، سعاية .  
— de serment تبليغ البين .  
**Délatter** vt. قلع . شرايع الغنص .  
**Délavage** sm. تخفيف اللون بالماء .  
**Délavé, e** adj. شاحب ، نايل اللون . مبطل .  
**Délaver** vt. خفف [لونا] بالماء . بطل .  
رطب .  
Se — ابطل .  
**Délayment et délayement** sm. تنويع ، مزج . بسائل ، حل . ذوبان .  
— قزقة ، إغارة في الكلام .  
**Délayant, e** adj. ملب ، حال ، مرقق .  
**Délayer** vt. آذاب ، مزج . بسائل ، حل . رقق .  
داف قواه .  
— un remède عبر عن فكرة بإطناب .  
— une pensée ذاب .  
Se — وشية دلكو لإدارة (Tech.)  
**Delco** sm. (المحرك) .  
**Delcatur** sm. inv. علامة حذف (في الطباعة) .  
**Délébile** adj. بسى ، قابل للمحو .  
**Délectable** adj. شهى ، لذيق ، سائح .  
— مبهج ، سار .  
**Délectation** sf. لذة ، تليذ .  
— morose تشهي الإثم .  
**Délecter** (Se — ) vp. إشد ، نيم . ب .  
— vt. أبهج ، سحر .  
**Déléphant** s. adj. (Dr.) موكل ، منب .  
**Délégitaire** s. (Dr.) مناب ليه . وكيل .  
— مقيم محوّل حكمته .  
**Délégué, trice** s. (Dr.) موكل .  
**Délégation** sf. تفويض ، وكالة ، توكيل .  
إثابة . مفوضيه .  
— بعة ، وفد .  
— apostolique قصادة رسولية .  
— spéciale تامورية خاصة .  
**Délégitaire** adj. توكيلي ، تفوضي ،  
تحويلي .  
**Déléguant, e** adj. منب ، موكل .  
**Délué, e** adj. et s. مناب ، مشط .  
مفوض من .  
— مندوب قضائي .  
— judiciaire

Juge — قاضٍ مُنتدَب .  
 Somme — e مبلغٌ محوّلٌ دفعته .  
 Déléguer vt. أناب، قوَّض، انتدب • أوفد .  
 — ses pouvoirs • عهد في سلطانه إلى .  
 — une dette • أحال ديناً على شخص .  
 Délestage sm. تخفيف حمولة • إلقاء صابرة .  
 Délester vt. خفَّف حمولة • ألقى صابرة .  
 — سرق، نهب .  
 Se — تخفَّف من حمولة .  
 — de ses bombes (Aviat.) • ألقى قنابله .  
 Délétère adj. مُتلف، مُؤدِّ، ضارٌّ، مهلك • قاتل .  
 Délibation sf. (Dr.) حُسم، استِئْزال .  
 Délibérant, e adj. مُتداول، مُشاوِر .  
 Assemblée — e • جُمُعيَّة في حالة مُداولَة .  
 Délibératif, ive adj. استِشاريٌّ، شوريٌّ • تداوُّليٌّ .  
 Avoir voix — ive • له حقُّ التصويت في المداولَة .  
 Délibération sf. مُداولَة وتداول، تشاوُر، مُداكرَة • تروُّر، قراومُعَلل .  
 — motivée • تداوُّليٌّ (متعلِّق بالتداول) .  
 Délibératoire adj. استِشاريٌّ • مقصود • مُتعمَّد .  
 Délibéré, e adj. ارادة وإيمية .  
 Volonté — e • حُسنًا، قُصدًا .  
 De propos — عرضٌ أمرٌ لتداول .  
 Misc en — أمرٌ بالتداول سِرًّا .  
 Ordonner un — قراوِر، حكم .  
 — sm • التشاوُر في الجُمُعيَّة .  
 Le — sur le siège • بعزم • مُتعدِّ .  
 Délibérément adv. • بتروُّر، بتأنٍّ .  
 Délibérer vi. تداول، تشاوُر، مُداكرَة وتروُّر • تفكَّر [ في اتخاذ قرار ] .  
 — تفكَّر [ في اتخاذ قرار ] .  
 Délicat, e adj. شهيٍّ، لذيذ، ناعم • رفيق، رَهِيف، صيحةٌ سرِعة الطَّب، صيحةٌ ضَعِيفَة .  
 Santé — e • صبيحٌ دَقِيق .  
 Ouvrage — خفَّ نومه .  
 Avoir le sommeil — حالة خَطِيرة .  
 Situation — e

Conscience — e صَمِيرٌ حَيٌّ .  
 Procédé — طَريقة لائقة .  
 — sur la nourriture • مُتعلِّب في طعامه .  
 Le — de l'affaire • النُقطة الحاسمة في الأمر .  
 Se tirer d'un pas bien — تَحَلَّص من وَرطة .  
 Délicatement adv. بِرِفَّة، بِلطْف • بِخَفَّة .  
 Délicatesse sf. رِفَّة، لُطْف، ظُرف • مَهارة .  
 — de la chère • مَراعاة الطَّعام .  
 — d'estomac • ضَعْف معدة .  
 — de pinceau • رَشاقة رِيقَة .  
 — de sentiment • رِفَّة عاطفة .  
 Affaire de grande — قَضية في غائِر • الصَّعوبة .  
 Manquer de — أَتَمَلَّ بِاللَّيَاقَة .  
 — de goût • رَفاة ذوق .  
 — de langage • أَناقة تَعبِير .  
 Traiter qq. avec — لَاطفَه .  
 Délices sf. pl. مَلاذ • لَذات .  
 Lieu de — دارُ التَّعِيم .  
 Faire ses — de qqc. التَّذَبُّع .  
 — sm. بَهْجَة .  
 Délicieusement adv. بِلَذَة • بِتَتَعَمُّس .  
 Jouer — du piano عَزَف على البيانو .  
 — بطَريقة ساجِرة .  
 Délicieux, euse adj. عَذْب، لَذِيذ، شَهيٍّ • مَكان نَزه .  
 Lieu — عَطَر زَكِي .  
 Parfum — جَنائِي • إجرامي • مُوجِب لِلجُنْحَة .  
 Délicieux, euse adj. (Dr.) نَحِيل، دَقِيق .  
 Délié, e adj. حُرَّة مُحلولة .  
 Un fagot — خَطٌّ رَفيع .  
 Écriture — e ذَهَنٌ ثاقِب .  
 Esprit — كَثَر كلامه • تَرَتُّر .  
 Avoir la langue — e فَكٌّ، حَلٌّ • عَشَق .  
 Déliément sm. اطلاق • أَهْياك • عُفْران .  
 Délier vt. فَكُّ، حَلٌّ • أَفَلَّت • عَفَّر دَنيًا .  
 — d'un péché رَلا دَفَع شَئِي، مَجانًا • أَطَلَق اللِّسان .  
 Sans bourse — انْفَكَّ • انْحَلَّ .  
 Se — أَطَلَق لِسانَه .  
 Sa langue s'est déliée

Délimitation sf. تَتَهِيم، تَتَينُ حُدود • تَحديدُ التَّخوم .  
 — de frontière وَضَع حُدود .  
 Délimiter vt. تَخَم • حَدَّد .  
 — un terrain عَيَّن حُدودَ أرض .  
 — un sujet • حَصَر مَوْضوعًا [عَيَّن حُدود] .  
 Délinéament sm. نَطاق • شَكَلٌ .  
 Délinéer vt. نَطَقَ [رَسَمَ نَطاقَ شَئٍ] • وَضَعَ مُخَطَّطًا .  
 Délinquance sf. (Dr.) جُنُوحِيَّة (مَجْموع) الجُرائم والجنح من حيث علاقتها بالمجتمع .  
 Délinquant, e s. (مُرتَكِب جُنْحَة) • جُنَحِم مُتاد الإِجرام .  
 — d'habitude مُجرِم مُتَدَيَة .  
 — primaire (Dr.) تَتَهِيم .  
 Déliquescence sf. تَتَهِيم، تَتَربُّب الرُّطوبة .  
 — انْخِطاط • أَهْيار .  
 La — d'un régime تَتَهِيم نِظام حُكومي .  
 Déliquescent, e adj. مائِع • سَيَّوع • مُتَتَربُّب الرُّطوبة .  
 — مُتَطَّ • مُنْهار .  
 Délirant, e adj. هالِع • هارِف • حُمى بِطاحِيَّة .  
 Fièvre — e مُخَبَّلة جامحة .  
 Imagination — e فَرَح شَدِيد، جُنُونِي .  
 Joie — e مُهْناج • مُتَفَعِّل بِشِدَة .  
 — sm. مُخْتَلِط العَقْل .  
 Délire sm. بَطَاح، هَذيان، هَتَر • بِحُمران .  
 — fébrile (Méd.) هَذيان حُمي .  
 Foule en — جُمُهور هائِج .  
 C'est du — هَذَا جُنُون .  
 Délirer vi. هَذَى • حَتَرَف .  
 Délirium tremens sm. هَذيان رُعاشي [ناشئ عن شَرَب المُسْكِرات] .  
 Déliasseage sm. (Techn.) نَمزِيق الحَبيرَق [لِصْنَع الورق] .  
 Déliasser vt. مَزَّقَ الحَبيرَق [لِصْنَع الورق] • تَمَزَّق .  
 Se — حَنُصَة، جَرَبَة، جَرَبَرَة .  
 Délit sm. جِسمُ الجَرِمة .  
 Corps du — (Dr.) جُرْمُ الحَرَب .  
 — de guerre الإِجرامُ • سَ وِ pursuinges judiciaires • والمَلاحقات القَضائِيَّة .



**Délit** sm. وَجْهٌ حَجَرٌ • عِرْقٌ حَجَرٌ •

En — باتجاه العِرْق (تعبير يقال للحجر

او للبلطة المنشورة أقباً بالنسبة

إلى موقعها في القلع) .

**Délitage ou délitement** sm. تَبْدِيلُ

الفرش [لنود القتر] .

— قَطْعُ الحجارة [حسب خط طبقتها] .

**Déliter** vt. (Constr.) صَفَّ حَجَرًا من

الجانب المخالف لخط طبقة .

— قَطَعَ حَجَرًا [حسب خط طبقة] .

— بَدَّلَ فرش دود القتر .

Se — تَفَتَّحَ ، تَفَتَّحَ .

**Délitescence** sf. (Chim.) تَفَتُّحٌ ، تَفَتُّحٌ

• دَرَبَانٌ .

— أَفْشَاشٌ وَرَمٌ .

**Délitescence** sf. (Chim.) تَفَتُّحٌ ، تَفَتُّحٌ

قَابِلٌ لِلتَفَتُّحِ (أو لِلدَّرَبَانِ) .

**Délivré** adj. يَسْلَمُ ، قَابِلٌ لِلتَّسْلِيمِ .

**Délivrance** sf. إِنْقَاذٌ ، تَخْلِيسٌ .

— de la chose vendue تَسْلِيمُ الشَّيْءِ الْمَبِيعِ .

— par force تَحْرِيرٌ بِالْقُوَّةِ .

— d'un prisonnier أَطْلَاقُ سَرَّاحٍ سَجِينٍ .

— d'un certificat إِعْطَاءُ شَهَادَةٍ .

Rapide — وَلَادَةٌ سَرِيعَةٌ .

**Délivre** sm. (Anat.) مَشِيَّةٌ ، خِلَاصُ الْحَيَيْنِ .

**Délivrer** vt. أَطْلَقَ ، نَجَّى • سَلَّمَ ، أَطْلَقَ .

— sa patrie أَفْطَحَ وَطَنَهُ .

— un prisonnier خَلَّصَ سَجِينًا .

Délivre - moi de cette angoisse فَتِّرْ عَنِّي هَذِهِ الْكَرْبَةَ .

Se — تَخَلَّصَ .

**Délogement** sm. تَبْدِيلُ الْمَنْزِلِ (إبعاد، طرد) .

**Déloger** vi. بَدَّلَ الْمَنْزِلَ .

— du monde فَارَقَ الدُّنْيَا .

— sans tambour ni trompette غَافَرَ خَافِرٌ .

المكان خِفِيَّةً .

— vt. طَرَدَ .

— l'ennemi أَزَاحَ الْعَدُوَّ .

**Délot** sm. غِلَافٌ الْإِصْبَعِ (وقاء من الجلد

تضع فيه الحياطات اصمهن عند العمل) .

— قَتَارُ الْمُجَلْفِطِ .

**Déloyal, e, aux** adj. غَادِرٌ ، غَيْرُ مُخْلِصٍ .

Ami — صَدِيقٌ غَشَّاشٌ .

Concurrence — منافسة غَيْرُ مَشْرُوعَةٍ .

Conduite — سلوكٌ خَبِيسٌ .

**Procédé** — طَرِيقَةٌ مَاكِرَةٌ .

**Déloyalement** adv. بِخِيَاةٍ ، بِمَكْرٍ .

**Déloyauté** sf. خِيَاةٌ ، خِيَاةٌ ، خِيَاةٌ .

— d'un ennemi غَدْرٌ عَدُوٍّ .

**Delphinium** sm. v. Pied-d'alonette .

**Delta** sm. دِلْتَا ، دَالُ الشَّهْرِ (موضع تجمع

الطبي وانشعاب المصب إلى ما يشبه الدال) .

— دال (الحرف الرابع من الابدانية

اليونانية) .

Aile en — (Aviat.) جَنَاحٌ دِلْتَاوِيٌّ

(جناح طائرة على شكل المثلث

المتساوي الزاويتين) .

**Deltacisme** sm. (Méd.) مُتَأَنِّةٌ .

**Deltaique** adj. دِلْتَاوِيٌّ (متعلق بدلتا) .

**Deltolde** adj. دِلْتَاوِيٌّ الشَّكْلُ .

Le — sm. الْعَصَلَةُ الدِّلْتَايَةُ .

**Déluge** sm. طَرَفَانٌ ، فَيْتَانٌ • مَطَرٌ غَاسِرٌ .

— (fig.) رَكْبَةٌ كَثِيرَةٌ .

— d'injures وَائِلٌ مِنَ الشُّكَايَةِ .

Remonter au — قَدَّمَ عَهْدَهُ • بَدَأَ

بِمَقْدَمَاتٍ بَعِيدَةٍ عَنِ الْمَوْضُوعِ .

**Déluré, e** adj. يَفِيقُ ، نَشِيطٌ • وَفِيقٌ .

**Délurer** vt. حَتَّكَ ، فَتَحَ الزَّهْنَ • جَرَّأَ .

Se — تَفَتَّحَ ذِهْنُهُ .

**Délustrage** sm. v. Décatissage .

**Délustrer** vt. كَسَدَ ، أَزَالَ الْأَمِّيَّةَ .

**Délutage** sm. إِزَالَةُ الطِّينِ [او الضَّاقِ] .

**Déluter** vt. أَزَالَ الطِّينَ [او الضَّاقِ] .

Se — أَفْلَقَ لِمَاقَهُ ، زَالَ طَبْنُهُ .

**Démagnétisation** sf. إِزَالَةُ التَّمَغْنِطِ .

— وَقَاءُ التَّمَغْنِطِ (أداة تستعمل في السفن

لوقايتها من الألغام المغنطة) .

**Démagnétiser** vt. أَزَالَ التَّمَغْنِطَ (عطل

المحركات المغنطية) .

**Démagogie** sf. دِهْمَاوِيَّةٌ ، غَوَاثِيَّةٌ .

(سياسة تملك الشعب لتهيجه) .

**Démagogique** adj. دِهْمَاوِيٌّ ، دِمَاغُوجِيٌّ ،

غَوَاثِيٌّ .

**Démagogue** adj. et s. دِهْمَاوِيٌّ ، سِيَاسِيٌّ

دِمَاغُوجِيٌّ (متكلم العامة) .

Orateur — خَطِيبٌ غَوَاثِيٌّ .

**Démaigrir** vt. (Techn.) رَفَّقَ .

— une poutre نَجَّرَ رَاغِدَةً .

**Démaigrissement** sm. تَرْفِيقٌ • رَفَاقَةٌ .

خَشَبٌ .

— (Géog.) اِجْتِرَافُ الرَّمْلِ [بفعل

التيارات] .

**Démaillage** sm. نَسْلٌ ، حَلٌّ • خُيُوطُ النَّسِجِ

• اِجْلَالُ الْخُيُوطِ .

**Démailler** vt. نَسَلَ ، حَلَّ • خُيُوطُ النَّسِجِ .

— فَكَّ حَلَقَاتِ سِلْسِلَةٍ .

**Démailloter** vt. فَكَّ • مِنَ الْقِمَاطِ .

Se — أَهْلَ قِمَاطَهُ .

**Demain** adv. غَدًا • فِي الْمُسْتَقْبَلِ .

À — إِلَى الْغَدِ .

Remettre à — أَجَّلَ لِأَمْرٍ .

— sm. الْغَدُ .

— est jour de fête الْغَدُ يَوْمٌ عِيدٌ .

Le monde de — الْمُسْتَقْبَلُ .

**Démanché ou Démanchement** sm.

حَلْعٌ • انْخِلَاعٌ • لِزَالَةٌ يَغْبِضُ .

**Démancer** vt. حَلَعَ • الْمَغْبِضُ • فَرَّقَ .

— une chemise فَصَلَ كَمِيَّ قَمِيصٍ .

— vi. (Mus.) قَرَّبَ الْيَدَ مِنْ رِجْمِ الْكَمَانِ .

— أَطْلَعَ • أَفْصَلَ • بَدَّلَ قُصَارَاهُ .

Se — يُطَلَّبُ ، يُرَغَّبُ فِيهِ .

**Demandable** adj. طَالِبٌ ، مُتَلَبِّسٌ .

**Demandant, e** adj. طَالِبٌ ، مُتَلَبِّسٌ .

**Demande** sf. طَلَبٌ ، مُطْلَبٌ • سُؤَالٌ

• بُغْيَةٌ ، اِلْتِمَاسٌ • طَلِبِيَّةٌ

— en justice (Dr.) إِذْعَاءٌ .

— en cassation (Dr.) طَلَبُ النِّقْضِ .

— en référé (Dr.) دَعْوَى مُسْتَعِجَةٍ .

— subsidiaire (Dr.) مُطْلَبٌ اسْتِغْرَاضِيٌّ .

À la — de رِنَاءٌ عَلَى طَلَبٍ ... ، بِطَلَبٍ مِنْ .

**Demandé, e** adj. مَرْغُوبٌ ، مُطْلُوبٌ • رَاجِعٌ .

**Demander** vt. طَلَبَ • ، اِلْتَمَسَ • سَأَلَ

• أَقَامَ دَعْوَى .

— l'aumône تَسَوَّلَ .

— des conseils اِسْتَشَارَ .

— son chemin اِسْتَدَلَّ عَنْ طَرِيقِهِ .

— un médecin اِسْتَشَى طَبِيبًا .

Ne pas — mieux رِضِي شَاكِرًا .

Cette plante demande de l'eau هَذِهِ

الْبَيْتَةُ تَحْتَاجُ إِلَى مَاءٍ .

— une jeune fille طَلَبَ التَّرُوجُ مِنْ قَتَاةٍ .

— des aliments (Dr.) طَالَبَ بِالْمَغْفَةِ .

- Ne — qu'à لا يرعَب إلا في .  
 Se — تساهل ، تفكَّر في .  
**Demandeur, cresse s. (Dr.)** مُدْعٍ ،  
 مطالب .  
 — طالب ، سائل .  
 — en cassation طالعن بالتفحص .  
**Démangeaison sf. (Med.)** حكَّة .  
 — آكلان ، أكل .  
 — لهفة ، رغبة ملحَّة .  
**Démanger vt. et vi.** حكَّ ، أَكَلَ .  
 La langue lui démange يتحرَّق اللسان .  
 Les poings lui démangent يتوق إلى المقاتلة .  
**Démantèlement sm.** تفكيك ، تفكيك .  
 — هدم ، ذك ، تدمير . أنيكاك ، أهدام .  
**Démanteler vt.** هدم ، [ الأتوار أو ]  
 المحصون ، ذك ، دمر .  
 — (fig.) فكك .  
 Se — تهدم ، تدمر .  
**Démantibuler vt.** خلع ، فكك .  
 Se — تخلع ، تفكك .  
**Démaquillage sm.** إزالة الماساحيق [من الوجه] .  
**Démaquillant sm.** مزيل الماساحيق .  
**Démaquiller vt.** أزال الماساحيق [من الوجه] .  
 Se — أزال الماساحيق عن وجهه .  
**Démarcatif, ive adj.** فاصل ( معين )  
 للحدود .  
**Démarcation sf.** تحديد ، وضع الحدود .  
 — حد ، تخيم ، فاصل .  
 Ligne de — خط فاصل ، خط الحدود .  
**Démarchage sm. (Comm.)** سعي مصغف  
 ( اتصال بالناس في منازلهم لمقصد الصفقات  
 التجارية أو بيع السندات المالية ) .  
**Démarche sf.** مشيَّة ، سير . معاولة ،  
 سعي ، سعي . إجراء .  
 Faire de vaines — بذل جهداً ضالماً .  
 Les — s de l'esprit نتائج التفكير .  
**Démarcheur, euse s.** ساع مصغف  
 وتسير ، وكيل تجاري متجول .  
**Démariage sm. (Agric.)** تفرج ، توسع .  
**Démarrer vt. (Agric.)** فرج ، وسع .  
 — (Dr.) نسخ الزواج [ قانونياً ] .  
**Démarienne sf. (Agric.)** مفرجة ، موسعة .

- Démarquage ou démarcage sm.**  
 إزالة العلامة . انتحال ، سرقة .  
**Démarque sf. (Comm.)** إزالة العلامة  
 [ البضائع ] .  
**Démarquer vt.** أزال العلامة . متحا .  
 شطب .  
 — une œuvre انتحل أثرأ  
 — un article خفض معلومة [ بتغيير علامتها ]  
 — vi. زالت علامات [ للجنود ] .  
 Se — زالت علامته . انتهى رسنه .  
**Démarqueur sm.** متتبعيل  
**Démarrage sm.** إقلاع ، قيام [ السيارة أو ]  
 القطار . انطلاق ، صتل .  
 — (Mar.) رفع المرساة .  
 Appareil de — جهاز الانطلاق .  
**Démarrer vt. (Mar.)** فك . القلس .  
 رفع المرساة . سافر .  
 — vi. انطلق .  
 L'avion démarre الطائرة تطلق .  
**Démarrreur sm. (Techn.)** مُطْلِق  
 ( لادارة محرك ) .  
**Démasclage sm.** تفسير الفلين .  
**Démascler vt.** قشر الفلين .  
**Démasquer vt.** حتر ، كشف .  
 نزع القناع ...  
 — un imposteur فتنع دجالاً .  
 — ses batteries أبان عن نيته .  
 — (Milit.) كشف مدقعيته .  
 Se — انكشف ، كشف رناته ، انفضح .  
**Démastage sm. (Techn.)** نزع المسمجون .  
**Démastiquer vt. (Techn.)** نزع المسمجون .  
 — أهك مسمونه .  
**Démâtage ou Démâttement sm.**  
 سقوط الصواري . إزالة الصواري .  
**Démâter vt. (Mar.)** نزع الصواري .  
 — vi. فقد صواريه .  
 Se — تحير .  
**Dématérialisation sf. (Phys.)** تطرق  
 ( المادة ) تحول المادة إلى طاقة ) .  
**Dème sm.** ديم ( وحدة التقسيم الإداري في  
 إنيكا القديمة ببلاد اليونان ) .  
**Démélage ou démélement sm.** تسليك ،  
 تفريق ، فصل ، فترز . انفصال .  
 — توضيح .

- Démêlé sm.** مزاج ، خصومة ، منافسة .  
 — ضوبة ، شكلة .  
 Avoir des — s avec qqn. اختصم معه .  
**Démêler vt.** سلك ، فترز ، فصل . وضح .  
 — les cheveux شط الشعر .  
 — un malentendu أوضح سوء تفاهم .  
 — une intrigue كشف دسيسة .  
 — ses affaires نسئ أموره .  
 — le vrai du faux ميزر الصحيح من المزور .  
 Avoir qq. à — avec qqn. لديه ما  
 يتناقش فيه مع فلان .  
 Se — تخلف من ورة ، انتحب من .  
**Démêloir sm.** شط كبير [ للشعر ] .  
**Démêture sf.** مشاطة ( ما يسط من الشعر  
 عند شطه ) .  
**Démembrement sm.** تقسيم ، تجزئة .  
 — تقطيع أوصال .  
 — de la propriété (Dr.) تجزئة الملكية .  
 Le — de l'Empire Ottoman نسرق  
 السلطنة العثمانية .  
**Démembrer vt.** بتر . [ الأعضاء ]  
 — قسم ، قطع ، جزأ .  
 — un État مرق دولة .  
 Se — نسرق . تجزأ .  
**Déménagement sm.** نقل . انتقال ،  
 تبديل مقر .  
 — رياش متقول .  
**Déménager vt.** نقل . السكن .  
 — رحل .  
 Faire — qqn. طرده .  
 — vi. نقل مسكنه .  
 — à la cloche de bois أنقل خفية .  
 Se tête à démenagé فقد الرشيد .  
**Déménageur sm.** ملزم النقل ، ناقل  
 رياش المسكن .  
**Démence sf.** عته ، جنون .  
 Tomber en — اختل عقله .  
**Démener ( Se — ) vp.** هاج . كد .  
 — كافح . تفتت .  
**Dément, e adj. et s.** مختل العقل ،  
 مجنون .  
**Démenti sm.** تكذيب ، تفند . فشل ،  
 إحقاق .  
 Infliger un — à qqn. كذبه .

**Déméntiel**, le adj. عتوني، جتوني.

**Déméntir** vt. كذب، نكى، أنكر.

— sa promesse. أخلّ بوعده.

— son caractère. ناقص طبعه.

— une nouvelle. نكى خبراً.

L'événement n'a pas démenti mon

attente. الحدث لم يخيب ظنّي.

Se —. تناقض، كذب نفسه. توقّف.

**Démérite** sm. نقص، قصور، عدم استحقاق.

• تنصيص النقص.

**Démériter** vi. (الله). أصاح فضله. عصى.

— de qqn. فقد احترامه (أو رعايته).

**Déméture** sf. مغالة، إقراط. جؤر.

• قسوة.

**Démésuré**, e adj. مغال، مضطرب.

• متجاوز الحد.

Ambition — e. طموح فائق الحد.

Taille — e. قامة تُقِرُّط في الطول.

Un empire —. امبراطورية شاسعة الأطراف.

**Déméurement** adv. بإقراط.

Il est — grand. هو فاحش الطول.

**Démétre** vt. خلع، أقال، عزّل.

• صرّف — من [المهمة].

— qqn. de son emploi. نَحاه من وظيفته.

Se —. اعتزل وظيفة، استعفى، استقال.

Se soumettre ou se —. إِمّا الخضوع وإِمّا الانتقالة.

**Démeublé**, e adj. بلا رِياش.

**Démeubler** vt. أزال الرِياش.

**Demeurant**, e adj. et s. قاطن، ساكن.

• مقيم.

**Demeurant** (Au —) loc. adv. الحائِل.

• مع ذلك.

**Demeure** sf. منزل، بيت، مسكن.

La — céleste. الجنة.

La dernière —. القبر.

Mettre qqn. en — de. أرصده على القيد بـ.

Mise en —. تكليف رسمي بالوفاة.

• إنداء، إخطار.

Sans plus de —. بلا إشغال.

Se mettre en —. استعد لـ.

Il n'y a pas péril en la —. لا بأس في —.

• التأخير.

À —, loc. adv. بطريقة ثابتة. رُجائياً.

S'installer à — à la campagne. استقر

رُجائياً في الرّيف.

**Demeuré**, e adj. et s. أبله، أحسن.

• متخبر.

**Demeurer** vi. سكّن، قطن، سكن.

— en fonction. بقي في وظيفته.

Il a demeuré dans cette maison. أقام

في هذا المنزل.

Il est demeuré silencieux. ظلّ ساكناً.

Il ne peut pas — en repos. لا يقرّ له قرار.

Image qui est demeurée dans mon

souvenir. صورة رَسخت في ذاكرتي.

Les livres demeurent. الكتب تبقى.

En — là. توقّف عند هذا الحد، ظلّ

بلا نتيجة.

**Demi**, e adj. نصف.

— bain. حمام نصف.

Un — succès. نجاح غير كامل.

— nu. عاري النصف.

— terme. نصف الأجل.

**Demi** sm. نصف وحدة.

Un —. كأسُ رِجّة كبيرة.

— (Sports). نصف (لاعب موقه بين

المقلمة والمؤخرة في لعبة كرة القدم).

À —, loc. adv. نصفياً.

Maison à — détruite. بيت مهدم جزئياً.

**Demie** sf. نصف وحدة.

La — vient de sonner. دقّت الساعة نصفاً.

**Demi-bas** sm. جُورَب نصف.

**Demi-botte** sf. حذاء نصف.

**Demi-brigade** sf. (Mil.). نصف زُمرة.

**Demi-cercle** sm. نصف دائرة.

• مقياس الزوايا.

**Demi-circulaire** adj. هِلالي الشكل.

• نصف دائري.

**Demi-clef** sf. حُفْدَة نصفية (حفدة بسيطة).

• سهلة الفكّ.

**Demi-colonne** sf. (Arch.). عمود نصف.

(عمود يبرز منه جانب وينحجب

القسم الآخر في جدار).

**Demi-deuil** sm. نصف حِداد.

(مرحلة ثانية من الحِداد، أو لبس الثياب الداكنة

إذا كان الموقّ من خارج الأسرة).

**Demi-dieu** sm. نصف إله. نايّة.

**Demi-douzaine** sf. نصف دُزينة (ست

وحدات) • قُرب من ستة.

**Demi-droite** sf. (Math.). نصف مُستقيم.

**Demieller** vt. استقطر العسل (من الشَّمع).

**Demi-fin**, e adj. مُتوسّط الحجم.

سوار من اثني عشر قِبطاً.

Bracelet —. سِيكَة ذهب.

— sm. ما قبل الأخيرة.

**Demi-finale** sf. (Sports). (مباراة تجري قبل المباراة النهائية).

**Demi-fond** sm. (Course de —) جُري

لِمَسافة مُتوسّطة.

**Demi-frère** sm. أخ غير شقيق.

**Demi-gros** sm. نصف الجُسل.

**Demi-heure** sf. نصف ساعة.

**Demi-jour** sm. inv. نور ضئيف. نور العسق.

**Demi-journée** sf. نصف نهار (أو يوم).

**Démilitarisation** s. تجريد من السلاح.

• تشريع الجُند.

**Démilitariser** vt. جرد من السلاح.

• سرح الجُند.

**Demi-litre** sm. نصف لتر.

**Demi-longueur** sf. نصف طول (نصف طول

جواد أو زورقي يُستعمل للقياس في المباريات).

**Demi-lune** sf. (Mil.). نصف دائري.

شق القمر (الربع الأول والاخير من القمر).

— خطّ قُرمي (في سِيكَة الحنيد).

— فناء نصف دائري (أمام بناء أو

مُخل الخ ...).

**Demi-mal** sm. نصف ضرر.

**Demi-mesure** sf. تدبير مؤقت. وسيلة.

• حُر ناجية.

**Demi-mondaine** sf. غانية، عامرة.

**Demi-monde** sm. عالم الغانيات، عالم

المشبهات.

**Demi-mort**, e adj. ملّت حيّ.

بالإشارة، إِماءة.

**Demi-mot** (A-) loc. adv. إزالة الألفاظ.

**Déminer** sm. أزال الألفاظ.

**Déminéralisation** sf. عسفت المعدنيّات.

[من الجسم].

أزال المَعدنيّات من [

الجسم أو من الماء].

**Déminéraliser** vt.

**Démineur sm.** مُزِيلُ الْأَكْطَامِ .  
**Demi-pause sf.** (Mus.) لَحْظَةٌ تَوَقُّفٌ .  
**Demi-pension sf.** نِصْفُ دَاخِلِيَّةٍ (كُتَّاه) .  
 تناول وَجْبَةً وَاحِدَةً فِي فَنْدَقٍ أَوْ مَدْرَسَةِ الْخ. .  
**Demi-pensionnaire** نِصْفُ دَاخِلِيٍّ (تَلْمِيز) .  
 يَكْفِي بِتَنَاوُلِ الْغَدَاءِ فِي الْمَدْرَسَةِ .  
**Demi-pièce sf.** بَقِيَّةٌ (يُرْمَلُ كَبِيرٌ لِلتَّيْبَةِ) .  
**Demi-pique sf.** رُمُحٌ قَصِيرٌ .  
**Demi-place sf.** مَقْعَدٌ يَنْصُفُ ثَمَنٍ .  
**Demi-plan sm.** (Math.) نِصْفُ سَطْحٍ (قِطْعَةٍ) .  
 مِنْ سَطْحٍ يَحْدُّهَا خَطٌّ مُسْتَقِيمٌ مَرْسُومٌ عَلَى  
 هَذَا السَّطْحِ .  
**Demi-produit sm.** سِلْعَةٌ غَامٍ (سِلْعَةٌ غَيْرُ  
 مَجْمُوعَةٍ نَهَائِيَّةٍ لِلْبَيْعِ) .  
**Demi-quart sm.** ثَمَنٌ (٦٢ غَرَامًا وَنِصْفُ غَرَامٍ ،  
 وَالثَّمَنُ بِالنِّسْبَةِ إِلَى عِيَارِ فَرَنْسِيٍّ) .  
**Demi-queue adj. et s.** (Piano) — بِبَانُو (ر) .  
 مَتَوَسِّطُ الْحُجْمِ .  
**Demi-reliure sf.** تَجْلِيدٌ بِكُتُبٍ مِنْ جِلْدٍ .  
**Demi-ronde sf.** مَبْرَدَةٌ (مُتَّعِبٌ مِنْ أَحَدٍ  
 جَانِبِهِ) .  
**Démis, e adj.** مَخْلُوعٌ ، مُثَالٌ .  
**Demi-saison sf.** خَرِيفٌ (أَوْ رَبِيعٌ) .  
 ثِيَابُ التَّعْطِيلِ الْمُتَعَدِّلِينَ — Vêtement de —  
**Demi-sang sm. inv.** [جَوَادٌ] هَجِينٌ .  
**Demi-savant sm.** عَالِمٌ مُتَوَسِّطُ الْمَعْرِفَةِ .  
**Demi-savoir sm.** ثِقَافَةٌ سَطْحِيَّةٌ .  
**Demi-sel adj. inv.** قَلِيلُ الْمُوَحَّةِ .  
 — sm. جَبِينٌ طَازِجٌ قَلِيلُ الْمُوَحَّةِ .  
**Demi-sœur sf.** أُخِيَّةٌ ، أُخْتُ غَيْرُ شَقِيْقَةٍ .  
**Demi-sole sf.** نِصْفُ رَاثِبٍ .  
 — sm. (Mil.) جُنْدِيٌّ يَنْصُفُ مَرْتَبٍ .  
**Demi-sommeil sm.** نَهْمٌ ، سِنَةٌ .  
**Demi-soupir sm.** (Mus.) لَحْظَةٌ تَوَقُّفٌ .  
**Démision sf.** اسْتِغْفَالٌ ، اسْتِغْفَاءٌ ، تَنَازُلٌ ، تَرَكَ .  
 Donner sa — اسْتَعْفَى ، اسْتَعْفَى .  
**Démisionnaire adj. et s.** مُسْتَعْفِلٌ ،  
 مُسْتَعْفٍ .  
**Démisionner vi.** اسْتَعْفَلَ ، اسْتَعْفَى ، اِعْتَرَلَ .  
 — تَنَازَلَ ، تَرَكَ .  
**Demi-tarif sm.** نِصْفُ تَعْرِيفَةٍ .  
**Demi-teinte sf.** لَوْنٌ مُتَوَلِّدٌ (لَوْنٌ بَيْنَ  
 الْفَاتِحِ وَالْعَامِقِ) .  
 Chanter en — غَنَى بِصَوْتٍ مُتَوَلِّدٍ الْإِرْتِفَاعِ .

**Demi-tige sf.** (Agric.) شَجَرَةٌ مَجْتَزِوَةٌ .  
**Demi-ton sm.** (Mus.) نِصْفُ دَرَجَةٍ .  
**Demi-tour sm.** نِصْفُ اسْتِدَارَةٍ (أَوْ دَوْرَةٍ) .  
 Faire — عَادَ عَلَى أَعْقَابِهِ .  
 — à droite! يَمِينًا دُرُ! .  
**Démiurge sm.** (Philo.) خَالِقُ [الْعَالَمِ] .  
 فَايِزٌ ، صَانِعٌ .  
**Demi-watt sf.** نِصْفُ وَاطٍ (قُنْدِيلٌ  
 كَهْرَبَائِيٌّ صَغِيرٌ) .  
**Démixtion sf.** دَوْبَانٌ تَبَادُلِيٌّ (فُوبَانٌ  
 نَسِيٌّ يَتَبَادَلُ بَيْنَ سَائِلَيْنِ) .  
**Démobilisation sf.** إِنْهَاءُ التَّغْيِيرِ ،  
 تَسْرِيعُ الْجَيُوشِ .  
**Démobilisé, e adj.** مُسَرَّحٌ .  
**Démobiliser vt.** أَنْهَى التَّغْيِيرَ ، سَرَّحَ الْجَيُوشَ .  
**Démocrate adj. et s.** دِيمُوقْرَاطِيٌّ (مَنَاصِرُ  
 لِلدِّيمُوقْرَاطِيَّةِ • عَضْوٌ فِي  
 الْحَزْبِ الدِّيمُوقْرَاطِيِّ الْأَمْرِيكِيِّ) .  
**Démocrate-chrétien, ne adj.** دِيمُوقْرَاطِيٌّ تَسِيحِيٌّ (مَتَعَلِّقٌ  
 بِالدِّيمُوقْرَاطِيَّةِ وَمَبَادِيِ الْمَسِيحِيَّةِ) .  
**Démocratie sf.** دِيمُوقْرَاطِيَّةٌ (حُكْمُ الشَّعْبِ •  
 مساواة سياسية أو اجتماعية) .  
 — populaire دِيمُوقْرَاطِيَّةٌ شَعْبِيَّةٌ .  
**Démocratique adj.** دِيمُوقْرَاطِيٌّ (ذُو عِلَاقَةٍ  
 بِالدِّيمُوقْرَاطِيَّةِ) • شَعْبِيٌّ .  
**Démocratiquement adv.** دِيمُوقْرَاطِيًّا •  
 شَعْبِيًّا .  
**Démocratisation sf.** دِيمُوقْرَاطِيَّةٌ (نَشْرُ  
 الدِّيمُوقْرَاطِيَّةِ) • تَدْقُرُطٌ (إِنْتِشَارُ  
 الدِّيمُوقْرَاطِيَّةِ) .  
 — تَعْمِيمٌ عَلَى الشَّعْبِ .  
**Démocratiser vt.** دِيمُوقْرَاطِيَّةً (طَبَّقَ  
 الدِّيمُوقْرَاطِيَّةَ • نَشَرَ الدِّيمُوقْرَاطِيَّةَ) .  
 — l'enseignement عَمَّمَ التَّعْلِيمَ  
 [فِي جَمِيعِ الطَّبَقَاتِ] .  
**Démodé, e adj.** قَدِيمٌ ، قَدِيمٌ الزَّمَنِ ، مَهْجُورٌ .  
 Théorie — e نَظَرِيَّةٌ قَدِيمَةٌ .  
**Démoder (Se —) vp.** عَتَقَ ، قَدَّمَ ، زَيَّنَ .  
 — vt. عَتَقَ .  
**Démodex sm.** (Ins.) شَبَبٌ ، حَلٌّ  
 (جَنْسٌ قُصِّلَ صَخَارٌ) .  
**Démographe adj. et s.** دِيمُوغَرَاْفِيٌّ (عَالِمٌ  
 بِإِحْصَاءَاتِ الشُّعُوبِ) .  
**Démographie sf.** دِيمُوغَرَاْفِيَا • إِحْصَائِيَّةٌ  
 بَشَرِيَّةٌ (عِلْمُ إِحْصَاءَاتِ الشُّعُوبِ) .

**Démographique adj.** دِيمُوغَرَاْفِيٌّ ، إِحْصَائِيٌّ .  
 بَشَرِيٌّ (مَتَعَلِّقٌ بِعِلْمِ إِحْصَاءَاتِ الشُّعُوبِ) .  
**Démoleuse sf.** آيَسَةٌ ، صَبِيَّةٌ ، فَتَاةٌ .  
 — d'honneur وَصِيْفَةٌ .  
 — de compagnie آيَسَةٌ مُرَافِقَةٌ لِصَبِيَّةٍ .  
 — de magasin عَامِلَةٌ فِي مَتَجَرٍّ .  
 Votre — ابْنَتُكَ .  
 — (Ins.) يَحْسُوبٌ .  
 — (Techn.) فَتَاحَةُ الْكُفُوفِ • يَطْرُقَةٌ .  
**Démolir vt.** هَدَمَ ، هَدَّ ، قَرَعَهُ .  
 — un ministre قَضَى عَلَى شُعْبَةِ وَزِيرٍ .  
 — une personne أَوْسَعَهُ خَرِبًا .  
 — une doctrine دَحَضَ مَذْهَبًا .  
**Démolissage sm.** هَدْمٌ • تَقْدِيرُ لَادِعٍ •  
 تَجْرِيحٌ .  
**Démolisseur sm.** هَدَّامٌ ، مَقَرَعٌ •  
 مَدَّسٌ ، مَحْرَبٌ .  
 — مُجَرِّحٌ [نَظَرِيَّةٌ أَوْ فِكْرَةٌ] .  
**Démolition sf.** هَدْمٌ ، تَقَرُّعٌ ، تَخْرِيبٌ .  
 — s رَدَمٌ ، أَقْفَاضٌ .  
**Démon sm.** شَيْطَانٌ ، أَيْلِسٌ • شَرِيرٌ .  
 Le — de la guerre شَيْرُ الْحَرْبِ .  
 Le — du jeu شَيْطَانُ الْقِمَارِ .  
 Le — de midi نَزْوَاتُ مُتَنَصِّفِ الْعَصْرِ .  
 — de Socrate جِينٌ سُقْرَاطُ (صَوْتٌ  
 بَاطِلِيٌّ كَانَ سُقْرَاطُ يَقُولُ إِنَّهُ يَسْمَعُهُ فِي نَفْسِهِ  
 وَيَنْهَاهُ عَمَّا اعْتَزَمَهُ مِنْ أَعْمَالٍ ضَارَةٍ) .  
 — (fig.) صَبِيٍّ يَحْرَبُ .  
**Démonétisation sf.** الْغَاءُ لِقُدْرَةِ [إِطْلَاقِ  
 قِيَمَةِ تَقْدِيرِ  
 زَوَالِ الْخَطْوَةِ .  
 — (fig.) أَلْفَى تَقْدِيرًا [بَسْجَةٍ  
 مِنَ التَّوَدُّلِ] .  
**Démonétiser vt.** أَزَلَّ مِنْ مَكَانِهِ .  
 — qqn. زَالَتْ  
 Sa théorie est démonétisée خُطْوَةُ نَظَرِيَّتِهِ .  
**Démoniaque adj. et s.** شَيْطَانِيٌّ • ذُو  
 جِنَّةٍ ، مَجْنُونٌ .  
**Démonisme sm.** شَيْطَانِيَّةٌ • إِيمَانٌ بِالشَّيَاطِينِ  
 [أَوْ عِبَادَتِهَا] .  
**Démonographie ou Démonologie sf.**  
 إِبِلِيَّاتٌ (مَبْنِيَّةٌ فِي الْأَبَالَةِ) .  
**Démonomanie sf.** تَجَسُّسٌ (خَوَاطِرُ شَيْطَانِيَّةٍ  
 تَحَرِّيٌّ فِي أَذْهَانِ الْمَجَانِينِ) .  
**Démonstrateur, trice s.** مُرَوِّجٌ بِضَاعَةٍ •  
 مَبِينٌ ، مُوَضِّحٌ .

**Démonstratif**, ive adj. • مُؤَضِّح • مُبَيِّن • بَرَهَانِي • إِبْرَاهِنِي .

Argument — حُجَّةٌ مُقْنِعَةٌ  
Enfant peu — وَلَدٌ مُتَكَيِّشٌ عَلَى نَفْسِهِ .  
Personne — ive • بَشَوُشٌ ، مُطْلَقٌ ، مُتَفَنِّعٌ .  
Adjectif — (Gramm.) . اِسْمُ اِشَارَةٍ .

**Démonstration** sf. • بَرَاهِنَةٌ ، اِبْرَاهِنَةٌ • بَرَهَانٌ ، دَلِيلٌ .

— par l'absurde • قِيَاسُ الْخُلْفِ .  
— mathématique • اِسْتِثْبَاتٌ رِيَاضِيٌّ .  
— de géométrie • بَرَهَنَةٌ هَيْكَلِيَّةٌ .  
— de joie • اِظْهَارُ مَشَاهِرِ الْقَرَحِ .  
— (Milit.) • مُؤَاوَرَةُ اِرْهَابٍ [او تَغْلِيلٍ] .  
Des — hostiles • مَظَاهِرَاتٌ عِدَائِيَّةٌ .

**Démonstrativement** adj. • بَرَهَانِيًّا ، بِطَرِيقَةٍ مُقْنِعَةٍ .

**Démontable** adj. • يُفَكِّكُ ، قَابِلٌ لِلتَّفْكِكِ .

**Démontage** sm. • فُكٌّ • قِطْعٌ .

**Démonté**, e adj. • مُفَكِّكٌ ، مُفَكَّكٌ • نَائِرٌ .

Cavalier — فَارِسٌ مُجْتَنِدِلٌ .  
Mer — e • بَحْرٌ هَالِجٌ .

**Démonte-jante** sf. • مِفْكَ اِلْخِيَارِ .

**Démonte-pneu** sm. • مِفْكَ اِلْإِطَارِ .

**Démonter** vt. • فَكَّكَ ، فَكَّكَ • قِطَعَ .  
• أَرَفَعَ .

— une machine • فَكَّكَ آلَةً .  
— la batterie de qq. • أَشَدَّعَلَهُ تَدْبِيرَهُ .  
— qq. • حَبَّرَهُ • أثارَ سَخَطَهُ .

Le cheval démonta son cavalier  
أَسْقَطَ الْبُحَّارَ فَارِسَهُ .

Se — • تَفَكَّكَ • اضْطَرَبَ ، تَحَبَّرَ .  
Se — l'épaule • اِخْتَلَعَتِ كَتِفُهُ .

**Démontrable** adj. • يُبَيِّنُ ، يُؤَضِّحُ • قَابِلٌ لِلْإِبْرَاهِنِ .

— • يُبَيِّنُ عَلَيْهِ ، قَابِلٌ لِلْإِبْرَاهِنِ .

**Démontrer** vt. • أَقَامَ الدَّلِيلَ ، بَرَهَنَ عَلَى • أَثْبَتَ • أَوْضَحَ .

— • وَكَّاهُ الطَّلُوبَ اِبْرَاهِنَهُ .  
Ce qu'il fallait — هَذَا يَدُلُّ عَلَى أَن .  
Cela démontre que • تَبَرَّهَنَ • تَبَيَّنَ .  
Se — • تَبَيَّنَ • تَبَيَّنَتْ .

**Démoralisant**, e et **Démoralisateur**, trice adj. • مُفْسِدٌ • مُفْسِدٌ .

**Démoralisation** sf. • تَفْطِيطٌ • خَدَلٌ • اِفْسَادُ الْأَخْلَاقِ • اِضْعَافُ الْمَعْنَوِيَّاتِ بِضَعْفِ الْمَعْنَوِيَّاتِ .

— • حُبِطَ اِلْمَهْمَةُ ، فَتَقَدَّ الْعَزِيمَةُ .  
— • خَلَاعَةُ ، قَسَادُ الْأَخْلَاقِ .

**Démoraliser** vt. • اِفْسَدَ الْآدَابَ • أَوْهَنَ • اَلْعَزِيمَةَ ، تَفْطِطَ اِلْمَهْمَةَ • اِضْعَفَ الْمَعْنَوِيَّاتِ .

Se — • وَهَّتَ عَزِيمَتَهُ ، قَنَطَ • ارْتَبَكَ .

**Démordre** vt. [dc] • كَفَّ عَنْ • دَلَّ الرَّأْيَ • كَفَّ .

Je n'en démordrai pas • لَا أَرْجِعُ عَمَّا اَنَا فِيهِ .

**Démorphinisation** sf. • نِطَامُ الْمَوْرِفِينِ .

**Démotique** adj. • شَعْبِيٌّ .

Écriture — خَطٌّ دِيمُوطِيٌّ (خَطٌّ اسْتَعْمَلَهُ الْمَصْرِیُّونَ الْقَدِيمَانِ فِي حَيَاتِهِمُ الْيَوْمِيَّةِ) .

**Démoucheter** vt. • اِقْطَعُ سِنَ السِّیْفِ .

**Démoulage** sm. • اِخْرَاجٌ مِنْ قَالِبٍ .

**Démouler** vt. • اَخْرَجَ مِنْ قَالِبٍ .

Se — • خَرَجَ مِنْ الْقَالِبِ .

**Démoustication** sf. • اِبَادَةُ الْبَعُوضِ .

**Démoustiquer** vt. • نَظَّفَ [مَكَانًا] • مِنْ الْبَعُوضِ .

**Démultiplicateur** sm. (Mécan.) • مُخَفِّفَةُ السَّرْعَةِ .

**Démultiplication** sf. (Mécan.) • نِسْبَةٌ تَخْفِيفِيَّةٌ (نِسْبَةُ تَخْفِيفِ السَّرْعَةِ بَيْنَ مُسْتَبْتَيْنِ فِي نَاقِلِ حَرَكَةٍ) .

**Démultiplier** vt. et vi. (Mécan.) • خَفَّفَتِ السَّرْعَةَ [فِي تَحْوِيلِ حَرَكَةٍ] .

**Démunir** vt. • جَرَّدَ مِنْ • تَجَرَّدَ .

Se — • قَفَّذَ مَالَهُ .

Se — de son argent • نَزَعَ الْكَيْمَامَةَ .

**Démuseier** vt. • مُزِيلُ الْخُدَاعِ • مُعِيدٌ .

**Démystifiant**, e adj. • مُبْهِدٌ • اِلِلْالرَّشْدِ .

**Démystification** sf. • هِدَايَةٌ • تَوْبُّ اِلِلْالرَّشْدِ .

**Démystifier** vt. • قَضَحَ الْأَوْهَامَ • بَدَّدَ الضَّلَالَةَ • اَزَالَ اِلْخُدَاعَ • هَدَى • اَعَادَ اِلِلْالرَّشْدِ .

Se — • ثَابَ اِلِلْرَّشْدِ .

**Démythifier** vt. • اَزَالَ الْوَهْمَ .

**Dénatir** vt. • فَكَّكَ الرَّهْمَنَ .

Se — • تَخَلَّى عَنِ الرَّهْمَنِ .

**Dénasalisation** sf. (Ling.) • حَذَفُ النُّعْنَةِ .

**Dénasaliser** vt. (Ling.) • حَذَفَ النُّعْنَةَ .

**Dénatalité** sf. • نَقْصَانُ الْمَوْلَادِ .

**Dénationalisation** sf. • اِفْقَادُ اِلْخِنْسِيَّةِ • نَقْصُ اِلْخِنْسِيَّةِ .

— • اِلْعَاقُ التَّائِمِ .

**Dénationaliser** vt. • اَفْقَدَ اِلْخِنْسِيَّةَ • اَلَّى التَّائِمَ .

**Dénatter** vt. • حَلَّ • اَلصَّفَاتِ .

**Dénaturalisation** sf. • اِفْقَادُ حَقُوقِ اِلْخِنْسِيَّةِ • حَبْرْمَانٌ مِنْ حَقُوقِ اِلْخِنْسِيَّةِ .

**Dénaturaliser** vt. • حَبَّرَمَ مِنْ حَقُوقِ اِلْخِنْسِيَّةِ .

**Dénaturant**, e adj. • مُفْسِدٌ • مُغَيِّرٌ .

**Dénaturation** sf. • اِفْسَادٌ • تَغْيِيرٌ • تَحْرِيفُ الْقَدِّ .

— du contrat • تَشْوِیهُ الرِّقَاقِ .

— des faits • مُشَوِّهٌ • مُفْسِدٌ • مُغَيِّرٌ .

**Dénaturé**, e adj. • مُفْسِدٌ • مُغَيِّرٌ • وَلَدٌ عَاقٍ .

Fils — • ذَوْقٌ مُشَوِّهٌ .

Goût — • نَصٌّ مُحَرَّفٌ .

Texte — • اَهْلُ قُصَاةٍ .

Parents — • شَوَّهَ • اَفْسَدَ • غَيَّرَ .

**Dénaturer** vt. • حَرَّفَ نَصًّا • فَسَدَ • تَشَوَّهَ .

— un texte • قَضَى عَلَى الْاَثَرِ النَّازِيِّ .

Se — • شَجَرَةٌ مُتَحَجِّرَةٌ • شَجَرِيَّةٌ .

**Dendrite** sf. • (صورة شجرية الشكل منطبقة على صخر) .

**Dendromètre** sm. • زَوَادُ مُتَشَجِّرَةٍ (تَفَرَّعَاتِ) (Anat.) • اِلْخَلْبَةُ الْعَصْبَةِ .

**Dendritique** adj. • مُتَفَرِّعٌ • مُتَفَرِّعُ الشَّكْلِ .

**Dendrologie** sf. (Agric.) • عِلْمُ الْأَشْجَارِ .

**Dendromètre** sm. • مِيقَاسٌ • عَلُوٌّ (الشَّجَرِ) .

**Dendrométrie** sf. • مِشْجَارِيَّةٌ • (مِيقَاسُ) .

**Dénégation** sf. • نَفْيٌ • اِنْكَارٌ .

**Déneigement** sm. • كَسْرُ الطَّلَجِ [عَنِ الطَّرْقِ] .

**Dengue** sf. (Méd.) • فُتْكٌ (حُمَّى) .

— • اِلْفُتْكُ ، اِبُو الرِّكْبِ .

**Déni** sm. • نَفْيٌ • اِنْكَارٌ • جُحُودٌ .

— • رَفْضٌ • اِثْتِنَاعٌ .

— de justice • اِثْتِنَاعُ الْقَاضِي عَنِ الْحُكْمِ .

**Dénier** vt. • عَلَّمَ • مَذَّبَ • اَفْقَدَ الْبَرَاءَةَ .

Se — • قَدَّ بَرَاءَتَهُ • تَأَدَّبَ • تَعَلَّمَ .

**Dénicher** vt. • اَوْقَنَ • اَخْرَجَ مِنَ الْعُشِّ .

— • كَشَفَ عَنْ • وَجَدَ .

— (fig.) • اَخْرَجَ مِنْ تَحْيَا .

— un livre • عَثَرَ عَلَى كِتَابٍ بِعَدِ جُهِدٍ .

— vi. • هَرَبَ • غَادَرَ الْعُشَّ .

**Dénicheur**, euse s. • مُخَرَّبُ الْأَمْشَاشِ • حَافِظٌ فِي الْاِكْتِشَافِ .

— de frauvettes • نَصَابٌ .

**Dénicotiniser** vt. أزال النيكوتين .

**Dénicotiniseur** sm. مُرْسِخُ النيكوتين .

**Dénier** sm. دينار ، درهم ، فلس (نقد) .  
روائي ثم فرنسي قديم ضئيل القيمة .

— de Dieu . هبة ، صدقة .

Net comme un — . في غاية النظافة .

— fort . ربا .

— s . مبلغ مال ، نفود .

Les — s publics . النفود العامة .

À — s découverts . الدفوع نقدًا .

**Dénier** vt. نفى ، أنكر ، رفض ، أبى .

— la justice . افتتح عن الحكم .

— sa signature . جحد توقيع .

**Dénigrant, e** adj. مُغْتَاب ، مُقْبَح ، مُعْتَر ، مُزْدَر .

**Dénigrement** sm. اغتياب ، قدح .

تعتير ، تشهير .

**Dénigrer** vt. اغتاب ، قدح ، عاب .

Se — . تعاطب .

**Dénigreur** sm. عاب ، مُقْبَح ، قايح .

**Dénitrification** sf. (Agric.) عكس

التنترجة (زوال النترات من

الأرض الرطبة بتأثير البكتريات) .

**Dénitrifier** vt. أزال الأزوت [من مادة

أو من تربة الخ] .

**Dénivelée** sf. فارق الارتفاع [بين نقطتين] .

**Déniveler** vt. أزال التسوية [من أرض

أو جدار الخ] • غير المستوى

[في أرض أو طريق الخ] .

عَيَّنَ فَرْقَ الارتفاع .

**Dénivellation** sf. ou **Dénivellement**

sm. إزالة التسوية • فرق الارتفاع .

**Dénombrable** adj. عدود، يُحصى، يُعد .

**Dénombrément** sm. إحصاء، عدد .

— de la population . تعداد السكان .

أحصى ، عدد .

**Dénombrer** vt. منفرج ، كسر .

منفرج مشترك [بين كسور] •

قامم مشترك .

**Déominatif** adj. (Gramm.) مُستعمل

لثنية • مُشَقَّ من اسم .

صطلح .

**Dénomination** sf. تسمية ، تكتيب .

اسم ، لقب ، طائفة ، ملّة .

— sociale . اسم شركة .

— (Philo.) مفهوم .

**Dénommé, e** adj. مُعَيَّن • مَسَمًى .

**Dénommer** vt. مَسَمًى ، لقب ، دعا .

— le vendeur . عَيَّنَ البائع .

Les termes dénomment les objets

الألفاظ تدلّ على الأشياء .

Se — . تَلَقَّبَ ، تَمَسَّى .

**Dénoncer** vt. أبلغ ، أخبر ، وشى .

— en justice . قدّم شكوى • بَلَّغَ

عن جريمة .

— un traité . ألغى معاهدة ، أنقضها .

Se — . أبلغ بعضهم عن بعض ،

وشى أحدهم بالآخر .

**Dénonciateur, trice** s. et adj. مُخْبِر •

مُبلِّغ • وُشِي • تَسَامَ .

**Dénonciation** sf. إبلاغ ، تبليغ •

تشهير • وشاية .

— calomnieuse . بلاغ كاذب .

— d'un contrat . نقض عقد .

**Dénotation** sf. تأشير • علامة ، إشارة .

**Dénoter** vt. دلّ ، أشار إلى ، عيّن .

**Dénouement ou Dénoûment** sm. حلّ

عُقْدَة • نهاية ، خاتمة • نتيجة .

**Dénouer** vt. فكّ عُقْدَة ، حلّ • أوضح .

— une liaison . قطع صلة .

— sa langue . أطلق لسانه .

— une pièce . ختم تمثيلية .

Se — . انححلّ ، انفكّ .

Sa langue se dénoua . أطلق لسانه .

**Dénouage** sm. نزع ماء [منجم غرين] .

**Dénouage** sm. إزالة النواة .

**Dénouauter** vt. أزال النواة [من الثمار] .

**Dénouateur** sm. مُزيل النواة .

**Dénouer** vt. نزع ماء [منجم غرين] .

**Dénrée** sf. سلعة غذائية ، ميرة ، مواد غذائية .

— s agricoles . حاصلات زراعية .

— s alimentaires . مأكولات .

Une — rare . نقيّة نقيس نادر .

**Dense** adj. كثيف ، مُكثَّر • ثقيل ، وّزون .

Foule — . جمهور غفير .

Style — . أسلوب مُركَّز ، مُتَّصِف .

**Densification** sf. تكاثف ، تكتف .

**Densimètre** sm. مِكْيَاف الكثافة .

**Densimétrie** sf. قياس الكثافة .

**Densimétrique** adj. قياسيّ • كثافي .

**Densité** sf. كثافة ، ثقل ، نزوي .

— du feu (Milit.) . كثافة النار .

**Dent** sf. سن ، خرس .

— de lait . راضعة .

— canine . ناب .

— de sagesse . خرس العقل .

— de devant . ثنية .

— d'éléphant . ناب فيل .

Les — s d'une scie . أسنان يشار .

Coup de — . نهشة • اغياب .

Être sur les — s . هو مُرَوِّع بالمثل .

Montrer les — s . كثر عن شأنه .

Montrer les — s à qqn . تهدّد .

Ne pas desserrer les — s . تشبّث

بالصنّت .

Avoir les — s longues . جاع • طمع

[بمال أو بمنصب] .

Déchirer à belles — s . نثم الشرف •

مزق الشفّة .

N'avoir rien à mettre sous la — .

في مَرّ مُنْع .

Avoir une — contre qqn . حقد عليه .

Avoir la — dure . كان مَرّ الإنسان

لاذع النفد .

Armé jusqu'aux — s • مُدَجِّج بالتحلّ •

أشرف .

Avoir la mort entre les — s •

على الموت .

Se casser les — s sur qqn .

فشل دونه .

Du bout des — s • بالمشتراز •

على تمكّض .

**Dentaire** adj. سِنِّي (مُعلّق بالسن) .

Art — . طبّ الأسنان .

Cavité — . تجويف الأسنان .

**Dental, e** adj. et sf. أسناني .

Lettre — e (Ling.) حرف أسناني (حرف

ملفوظ يوضع رأس اللسان على

مؤخر الاسنان الامامية العليا) .

**Dentale** sm. (Zool.) نايبة •

(رخويّة بحرية) تعيش في الرمال

وصدفها مقوّمة كالناب) .

**Dent-de-lion** sf. (Bot.) هندباء برّية .

**Dent-de-loup** sf. (Techn.)

خابور .

**Denté, e** adj. مُحَزَّر ، مُفَرَّس .

Feuille — e . ورقة مُسَنَّنَة .

**Dentée** sf. عصّة • كلب [الطريدة] .

**Dentelaire** sf. (Bot.) حنينة الأسنان .

**Dentelé, e adj.** مُسَنَّ، مُحَرَزَر  
— sm. (Anat.) مُسَنَّة (اسم يطلق على عدد من عضلات الجذع).

**Denteler vt.** سَنَّ، حَرَزَر.

**Dentelle sf.** تَحْرِير، شَبِك، دَنْتِيلَا  
— de papier وَرَق مُحَرَّم.

**Dentellerie sf.** خَيْرَامَة \* (تجارة التَحْرِير) أو الدَنْتِيلَا \* مَقْنَع التَحْرِير.

**Dentellier, ère adj. et s.** تَحَارِيمِي (صانع تَحَارِيم أو الدَنْتِيلَا أو بانها).

**Dentelure sf.** تَحْرِير، تَسْنين، تَسْنين  
— (Archit.) بِنَاء مُسَنَّ.  
— du limbe (Bot.) أَشْأَن حَافَة، قُصْل الْوَرَقَة.

**Denter vt.** جَهَزَ بِأَشْأَن.

**Denticule sm.** سِنٌ صَغِيرَة، سُنْبُتَة، نُتُو سِنِي  
— (Archit.) ذُو سُنْبُتَات (Archit.).

**Denticulé, e adj.** ذُو سُنْبُتَات (Archit.).

**Dentier sm.** طَائِف أَشْأَن، شِدَّة أَشْأَن، آله.

**Dentifrice sm.** سَنُون، مُنْطَف أَشْأَن، مَقْمُون أَشْأَن.  
Pâte — مَقْمُون أَشْأَن.

**Dentine sf.** عَاجِين، حَاجِ الْأَشْأَن.

**Dentirostres sm. pl.** (Ois.) مَشْرِوَات.

**Dentiste sm.** طَبِيب أَشْأَن.

**Dentition sf.** إِشْأَن، مَجْمُوعَة الْأَشْأَن، تَرْبِيب الْأَشْأَن.

**Denture sf.** مَجْمُوعَة الْأَشْأَن، نِظَام الْأَشْأَن.  
— d'une roue أَشْأَن دَوَلَاب.

**Dénucléarisation sf.** حَظَر نُورِي (منع استعمال الأسلحة النووية أو تجميع التفابات المشعة).

**Dénudation sf.** تَعْرِيرَة، تَحْرِير، تَقْشُر، تَقْشُر.

**Dénudé, e adj.** مُعَرَّى، أَجْرَد، رَأْس أَصْلَع.  
— عَرَّى، قَشَر.

**Dénuder vt.** فُتَّنَ، بَكَشَف الظَّهْر.  
Une robe qui dénude le dos يَكْشِفُ الظَّهْرَ.

**Se —** تَقْشُر، تَعْرِر.

**Dénué, e adj.** مُجَرَّد، خَالٍ مِنْ، مُعْدِم، قَفِير.

— d'imagination فَاوَدَ الْخَيَال.

**Dénuement sm.** قَفَر، إِسْلَاق، فَاقَة، حَاجَة.

Être dans un — complet أَصْبَحَ فِي عِيُوز تَام.

**Dénuer vt.** جَرَّدَ مِنْ، حَرَّمَ.  
Se — تَجَرَّدَ مِنْ، انْحَرَمَ مِنْ.

**Dénutrition sf.** اخْتِلَال التَّغْذِيَة، قِلَّة التَّغْذِيَة، نَقْصُ الْغِذَاء.

**Déodactyles sm. pl.** (Ois.) مُنْقَصَلَات الأصابع.

**Déodorant v. Désodorisant.** أَدْيَانَات (علم الواجبات الأديّة).

**Déontologie sf.** وَاجِبَات الطَّبِيب [تَحْوَ زَمَلَانَه وَمَرْصَاه].

— médicale أَدْيَانِي (مُتَلَقِّ بِالْوَاوِجَاتِ الْأَدِيَّة).

**Déontologique adj.** إِزَالَة الْقَشْر، زَوَالِ الْقَشْر.

**Dépaillage sm.** أَزَالِ الْقَشْر.

**Dépailier vt.** زَالِ قَشْر.

**Se —** رَفَعُ السَّايِك (Agric.).

**Dépaisselage sm.** رَفَعُ سَنَادَاتِ الشَّجَر (Agric.).

**Dépallissage sm.** رَفَعُ سَنَادَاتِ الشَّجَر (Agric.).

**Dépalliser vt.** رَفَعُ سَنَادَاتِ الشَّجَر (Agric.).

**Dépannage sm.** رَآب، تَصْلِيح سَبَارَات، فَرِيْقُ التَّصْلِيح.

Équipe de — رَآب، أَصْلَع، صُلَح.

**Dépanner vt.** أَنْقَذَهُ مِنْ وَرَقَة، سَاعَدَ مُنْشَأَة عَلَى إِشْكَاف تَشَاطُلَاهَا.

— qqn. مُصْلَح، رَآب.  
— une entreprise سَبَارَة تَصْلِيح.

**Dépanneur, euse adj. et s.** حَلْ غِلَاف، فَتْح رُومَة، فَتْح رُومَة، حَلْ غِلَافًا.

— cuse فَتْح رُومَة، حَلْ غِلَافًا.

**Dépaquetage sm.** فَتْح رُومَة، حَلْ غِلَافًا.

**Dépaqueter vt.** فَتْح رُومَة، حَلْ غِلَافًا.

**Déparaffinage sm.** (Techn.) إِشْخِرَاجِ الْبَرَاغِين [مِنْ النُّفْط].

**Dépareillé, e adj.** نَاقِص، غَيْر مُتَجَانِس، نَاقِصَة الْأَجْزَاء.

**Livres — s.** خَالَفَ بَيْنَ مُتَجَانِسِينَ، أَزَالِ الْقَرِين.

**Dépareiller vt.** شَوَّهَ، عَطَّلَ، كَسَعَ الْوَجْهَ، أَفْرَدَ.

**Déparer vt.** فَصَلَ زَوْجِيَّيْنِ، حَمَام، إِتْفَرَدَ.

— le visage فَصَلَ زَوْجِيَّيْنِ، حَمَام، إِتْفَرَدَ.

**Déparier vt.** فَصَلَ زَوْجِيَّيْنِ، حَمَام، إِتْفَرَدَ.

— un couple de pigeons فَصَلَ زَوْجِيَّيْنِ، حَمَام، إِتْفَرَدَ.

**Se —** فَصَلَ زَوْجِيَّيْنِ، حَمَام، إِتْفَرَدَ.

**Départ sm.** فَصَلَ زَوْجِيَّيْنِ، حَمَام، إِتْفَرَدَ.

**Être sur le —** اسْتَعَدَّ لِلرَّجَلِ.

**— du train** قِيَامِ الْفِطَارِ.

**Point de —** مُنْقَلَقَتِي.

**Ligne de — (Sports)** خَطُّ الْأَطْلَاقِ.

**Départ sm.** فَرَز، قُصْل.

**Le — des grains** تَنْفِيَة الْحُبُوبِ.

**Faire le — du bien et du mal** مَبْزُ الْخَيْرِ مِنَ الشَّرِّ.

**Départager vt.** رَجَعَ رَأْيَا [عِنْدَ التَّعَادُلِ]، اخْتَارَ، فَضَّلَ [طَرِيقَة عَلَى أُخْرَى]، أَوْ فَرِيقًا عَلَى أُخْرَى الْخ.

**— deux camps** فَضَّلَ بَيْنَ فَرِيقَيْنِ.

**Département sm.** مَحَافِظَة، مَقَاطَعَة، مُدِيرِيَّة، مَصْلَحَة.

**Le — du contentieux** قَضَاءُ الْقِيَاضَا.

**— de la justice** وَزَارَة الْعَدْلِيَّة.

**Cela est de son —** هَذَا يَخُصُّهُ.

**Départemental, e, aux adj.** إِقْلِيمِي، مَقَاطِيعِي، مُخْتَصَّصٌ بِمُدِيرِيَّة.

**Route — e** طَرِيقٌ مَقَاطِيعِي.

**Départementalisation sf.** مَقْطَعَة (تطبيق نظام المقاطعات).

**Départir vt.** وَزَعَ بَيْنَ، قَسَمَ، فَصَلَ، فَزَقَ الْدَهَبَ مِنَ الْفِيضَةِ.

— l'or et l'argent وَزَعَ مِثْنَةً.

**— ses faveurs** انْتَفَضَلَ عَنْ، تَنَازَلَ عَنْ، تَرَكَ، تَعَرَّكَ عَنْ.

**Se —** مُرَجِّعٌ، قَاضٍ، مُرَجِّعٌ.

**Départiteur adj. et s.** كَتَشَفَشَ مُتَجَاوِزَ (زَعَرَفَ) عَلَى كُوبٍ يَتَجَاوِزُ ذِيْلَهُ.

**Dépassant sm.** نَتَجَاوِزٌ، مُتَجَاوِزَة، تَعْتَوِي عَلَى الدَّائِ.

**Dépassement sm.** تَعْتَوِي عَلَى الدَّائِ.

**Dépasser vt.** تَجَاوَزَ، سَبَقَ، زَادَ عَلَى، جَاوَزَ مُجْلِدِ سُلْطَةٍ.

**— ses pouvoirs** طَفَى، أَفْرَطَ، غَالَى.

**— la mesure** تَعْتَوِي عَلَى رِفَاقِهِ.

**— ses camarades** اِعْتَدَى عَلَى خَطِّ التَّنْظِيمِ.

**— l'alignement** هَذَا صَبَّ جِدًّا عَلَيْهِ، هَذَا أَشْرَ لَا يَلْنَهُ إِذَا رَكَّ.

**Cela le dépasse** هَذَا أَشْرَ لَا يَلْنَهُ.

**—** هَذَا أَشْرَ لَا يَلْنَهُ.

**Dépatouiller (Se —) vp.** خَرَجَ مِنْ، حَمَّاهَ.

**—** تَخَلَّصَ مِنْ وَرَقَة.

**Dépavage sm.** قُلْعُ الْبَلَاطِ.

## Dépaver

Dépaver vt.	قَلَعَ البَلاط .
Se —	انْتَلَعَ بَلاط .
Dépayé, e adj.	مُتَقَرَّب • حَازِر • مُشْطَرَب .
Dépayement sm.	تَقَرُّب • اقْتِرَاب • تَقَرُّب .
Dépayer vt.	عَرَّب • حَبَّر .
Se —	تَقَرَّب • أَحَسَّ بِالْفُرْجَةِ .
Dépècement ou Dépeçage	تَقْطِيع ، تَقْطِيع ، تَجْزِي ، تَقْصِيل .
— d'un mouton	قَصَبُ خُرُوف .
— d'un pays	تَقْصِيم بِلَد .
Dépecer vt.	قَصَبَ ، قَطَعَ ، فَسَخَ ، جَزَأَ ، قَصَلَ .
Se —	تَقْطِيع ، تَقْصِيع .
Dépeceur sm.	قَاصِب ، مُقْطِع ، مُفْطِخ • مُقْصِم .
Dépêche sf.	بَرْقِيَّة • رِسَالَةٌ رَسْمِيَّة .
Dépêcher vt.	أَسْرَعَ • أَبْرَقَ • بَعَثَ .
— ses affaires	عَجَّلَ فِي أُمُورِهِ .
— qqn.	أَوْدَهُ .
Se —	تَعَجَّلَ ، أَسْرَعَ .
Dépeigner vt.	شَمَّتَ الشَّعْرَ .
Dépeindre vt.	وَصَفَ ، رَسَمَ ، صَوَّرَ [بِغَلَامِيَّة] .
Se —	وَصَفَ ، اَنْصَفَ .
Dépenaillé, e adj.	مُتَزَيِّق • رَثَّ الثِّيَاب .
—	حَقِيرُ الزِّي .
Dépendance sf.	تَبَعِيَّة ، تَعَلُّق ، اَرْبَاط • خَضُوع .
— s d'un hôtel	مُلْحَقَاتُ فُنْدُق .
Vivre sous la — de qqn.	عَاشَ رَيْعًا • لَقْلَان .
Dépendant, e adj.	تَالِع ، لَاحِق ، مُتَعَلِّق • مَحْشُوب عَلَى .
— de	مُتَوَكِّف عَلَى .
Dépenseur, euse s.	مُتَزَيِّل [المُتَعَلِّق] .
— d'andouilles	أَبْلَهُ طَوِيلُ الْقَائِمَةِ .
Dépendre vt.	أَزَلَّ مُتَعَلِّقًا .
Dépendre [de] vi.	تَعَلَّقَ ، تَبَعَ ، تَوَكَّفَ عَلَى • خَفَعَ .
Il dépend de vous de	لَدَّ الْأَمْرِ فِي .
Cela ne dépend pas de lui	لَيْسَ الْأَمْرُ فِي يَدِهِ .
Cela dépendra des circonstances	هَذَا رَهْنُ الظَّرُوفِ .

## 312

## Dépister

Dépens sm. pl.	مَصَارِيف ، نَقَعَات .
— d'un procès	رُسُوم قَضِيَّة .
Aux — de , loc. prép.	عَلَى نَقْعَةٍ ، عَلَى حِساب .
Vivre aux — de	عَاشَ عَالَةً عَلَى ..
Rire aux — de qqn.	هَزَى بِهِ .
Dépensable adj.	يُنْفَقُ ، يُصْرَفُ ، يُمْكِنُ صَرْفُهُ .
Dépense sf.	مَصْرُوف ، نَقْعَةٌ ، انْتِاق • بَيْتُ الْمُونَةِ .
—	مِلْعَ مُسْتَهْلَكَةٍ [فِي زَمَنٍ مُبِينٍ] .
Une grande — de force	اِسْتِهْلَاكٌ كَبِيرٌ مِنَ الطَّاقَةِ .
— nationale	اِسْتِهْلَاكٌ وَطَنِي (مَجْمُوع) .
	مَعْدَاتُ اِلسْتِهْلَاكِ لِلْأَفْرَادِ فِي الْقِطَاعِ الْعَامِ وَالْاِسْتِثْنَائَاتُ الْمُنْتَجَةِ خِلَالِ سَنَةٍ .
— s publiques	اِسْتِهْلَاكُ عَامِ (مَجْمُوع) .
	مَعْدَاتُ الدَّوْلَةِ وَالْقِطَاعَاتِ الْعَامَّةِ .
Recettes et — s	اِبْرَادَاتٌ وَمَصْرُوفَات .
Dépenser vt.	اَشْتَرَى • اَنْفَقَ • صَرَفَ .
— son temps	أَضَاعَ وَقْتَهُ .
Ce poêle dépense beaucoup de charbon	هَذَا الْمَوْقِدُ يَسْتَهْلِكُ قَحْمًا كَثِيرًا .
— son énergie	بَذَلَ طَاقَتَهُ .
Se —	كَدَّ ، أَجْعَدَ نَفْسَهُ .
Dépensier, ère adj. et s.	مُبْذِرٌ ، مُسْرِفٌ • مَسْتَكِلِمُ النَقْعَةِ ، قَائِمٌ بِالصَّرْفِ .
Déperdition sf.	ضَيَاع ، نَقْص • خَسَارَةٌ .
— de capital	فَقْدُ رَأْسِ الْمَالِ .
— de force	نَقْصَانُ الْقُوَّةِ .
Dépérir vi.	تَلَفَّ ، اِنْهَضَى .
Affaire qui dépérit	عَمَلٌ يَسِيرُ نَحْوَ الْإِفْلَاسِ .
Plante qui dépérit	نَبْتَةٌ تَذْذِلُ .
Santé qui dépérit	صِحَّةٌ تَسْوِيكِيًا فَنِيئًا .
Dépérissement sm.	سَقَمٌ ، سَقَامٌ ، ضَعْفٌ .
— d'une plante	ذُبُولُ نَبْتَةٍ .
Le — de l'esprit	تَلَفُّ الْعَقْلِ .
Dépersonnalisation sf. (Psycho.)	إِزَالَةُ الذَّاتِيَّةِ • ضَيَاعُ الشَّخْصِيَّةِ ، اِخْتِلَالُ الْإِتْيَةِ (اضْطِرَابٌ يُصِيبُ الشُّعُورَ بِالْوَحْدَةِ الذَّاتِيَّةِ فَيُشْعِرُ الشَّخْصَ بِأَنِ احْسَامَاتِهِ وَرَغَائِهِ وَافْكَارَهُ غَرِيبَةٌ عَنْهُ) .
Dépersonnaliser vt.	أَزَالَ الذَّاتِيَّةَ .
Se —	أَضَاعَ ذَاتِيَّتَهُ .

Dépêtrer vt.	أَنْقَذَ [مِنْ وَرْطَةٍ] • خَلَّصَ .
— un animal	فَكَّ قَبْدَ حَيَوَان .
Se —	تَخَلَّصَ .
Dépeuplé, e adj.	مَهْجُورٌ [مِنَ السُّكَّانِ] .
Dépeuplement sm.	خَلَوٌ [مِنَ السُّكَّانِ] • إِخْلَاءٌ [مِنَ السُّكَّانِ] .
— d'un pays	تَقْصِيرُ بِلَد .
Dépeupler vt.	أَخْلَى [مِنَ السُّكَّانِ] .
— un étang	أَفْطَرَ مُسْتَنْقَعًا مِنَ الْأَسْمَاكِ .
— une forêt	قَطَعَ أَشْجَارَ غَابَةٍ .
Se —	أَفْطَرَ .
Déphasage sm. (Elect.)	تَغْيِيرُ الطُّورِ .
— (fig.)	انْفِطَاعٌ عَنِ الْوَاقِعِ .
Déphasé, e adj. (Elect.)	مُتَغْيِّرُ الطُّورِ .
Déphaseur sm. (Elect.)	مُغْيِّرُ الطُّورِ .
Déphosphoration sf. (Techn.)	إِزَالَةُ الْمَوْسُفُورِ .
Déphosphorer vt. (Techn.)	أَزَالَ الْمَوْسُفُورَ .
Dépiauter vt.	سَلَخَ ، كَسَطَ .
Dépilage v. Dépiquage.	
Dépècement ou Dépiéçage sm.	تَقْطِيع ، تَكْثِير ، تَقْطِيع .
Dépigmentation sf. (Méd.)	زَوَالُ الْأَصْبَاغِ .
Dépilage sm.	سَطَطُ الْجِلْدِ .
Dépilant, e adj. et s.	مُسْرَطٌ ، مُجَنِّشٌ .
Dépilation sf.	نَقْفٌ ، تَنْتِيفٌ ، سَطَطٌ [الشَّعْرِ] .
Dépilatoire adj. et s.	نُورَةٌ • جَمَشُوشٌ ، مُزِيلُ الشَّعْرِ .
Dépiler vt.	مَسْرَطَ ، نَقَفَ ، جَمَشَ ، حَفَّ .
— les peaux	كَسَطَ الْجُلُودَ .
Dépiller vt.	أَزَالَ الْعُمْدَ ، أَزَالَ الدَّعَائِمَ .
Dépiquage ou Dépiçage sm. (Agric.)	إِدَاةٌ ، دَوَسٌ ، دِرَاسٌ [السَّابِلِ] .
Dépiquer vt.	فَكَّ الدَّرَزَ .
— un plant	نَقَلَ نَبْتَةً إِلَى مَقَرِّسٍ آخَرَ .
Se —	زَالَ عُمْدُ .
Dépiquer vt. (Agric.)	دَرَسَ السَّابِلَ ، اِخْرَجَ الْحَبَّ مِنَ السَّابِلِ .
Dépiçage sm.	نَقْصٌ • قِيَانَةٌ .
—	كَتَفَتْ [الْأَمْرَاضَ] .
Dépister vt.	عَثَرَ عَلَى الْأَكْثَرِ • قَصَّ الْأَكْثَرَ .



- un voleur . كَتَفَ أَثْرَ لَيْسَ .  
 — un débiteur . عَثَرَ عَلَى مَدِينٍ .  
 — les recherches de la police . ضَلَّلَ تَتَقَبُّقِ الشَّرْطَةِ .  
 — une maladie . كَتَفَ عَنْ مَرَضٍ .  
**Dépit** sm. . عَمٌ • عَيْبٌ .  
 En — de, loc. prép. . نَكَاةٌ فِي .  
 . رَغَمًا عَنْ .  
 En — qu'on en fait . مَهْمَا عَمِلَ .  
 En — du bon sens . سَتِيحٌ جِدًّا .  
**Dépité**, e adj. . مَتَعَبٌ .  
**Dépiter** vt. . عَمَّ • أَغَاظَ .  
 Se — . اَغْتَمَّ • اَغْطَا .  
**Déplacé**, e adj. . مَنَقُولٌ • مُنْقَلَبٌ • مُهْجَرٌ .  
 Livre — . رِكَابٌ فِي غَيْرِ مَوْضِعٍ .  
 Personne — e . شَخْصٌ مَرْتَبِلٌ .  
 Propos — . كَلَامٌ غَيْرُ لَاقٍ • كَلَامٌ نَابٍ .  
**Déplacement** sm. • نَقْلٌ • تَغْيِيرُ الْمَحَلِّ • اِنْتِقَالٌ .  
 — d'air . مَسْجَرِي هَوَاءٍ .  
 — en arrière . تَعَهْفُشُ .  
 — en avant . تَقْدُمُ .  
 — administratif . تَشْكِيلٌ إِدَارِي .  
 — des troupes . تَحْرُكُ الْجُنْدِ .  
 — d'un navire . زَوَاةٌ سَفِينَةٍ .  
 — d'un os . اِحْطِلَاعٌ عَظْمَةٍ .  
 — (Psycho.) . نَقْلُ عَائِلَتِي (تَرْجِيهِ عَائِلَةٍ) .  
 . وَاِيعَةِ نَحْوِ مَوْضِعٍ بِدِيلٍ فِي حَالَةٍ .  
 . الْاِكْرَاهِ اَوْ الضَّغْطِ الْاِجْتِمَاعِيِّ .  
**Déplacer** vt. . نَقَلَ • مَهَجَرَ • حَوَّلَ • حَرَكَهُ .  
 — la question . غَيَّرَ وَجْهَ الْمَسْأَلَةِ .  
 Se — . سَافَرَ، اِرْتَحَلَ، اُنْقَلَ، بَدَّلَ مَوْضِعَهُ .  
**Déplaire** [à] vt. . كَدَّرَ • أَزْجَعَ • أَغَاظَ .  
 Ne vous en déplaie . مَهْمَا كَانَ رَأْيُكَ .  
 Se — . اَغْتَمَّ • ضَجِرَ .  
 Se — à la campagne . سَيَّمَ حَيَاةَ الرَّيفِ .  
**Déplaisance** sf. • كَرَاهَةٌ • تَقَرُّزٌ • اَشْتِزَازٌ • سَأَمٌ • ضَجِيرٌ .  
**Déplaisant**, e adj. • مُكَرَّهٌ • مُكَرِّهٌ • كَرِيهٌ .  
 Manières — es . تَحَصُّرٌ مُغْيِظٌ .  
**Déplaisir** sm. . اِنْزِعَاجٌ • كَدَرٌ • كَرْبٌ .  
**De plano** loc. adv. (Dr.) . فَوْرًا • حَالًا .  
 . [بِلَا اِجْرَاءِ آخَرٍ] .  
**Déplantage** sm. ou **Déplantation** sf. . نَقْلُ الشَّجَرَاتِ [إِلَى مَغَارِسٍ جَدِيدَةٍ] .

- Déplanter** vt. (Agric.) . نَقَلَ الشَّجَرَاتِ .  
 . [إِلَى مَغَارِسٍ جَدِيدَةٍ] .  
 — un piquet . خَلَعَ وَتِدًا .  
 — une ancre . رَفَعَ مِرْسَاةً .  
**Déplantoir** sm. (Agric.) . مَقْلَعُ النَّبَاتَاتِ .  
**Déplâtre** sm. . إِزَالَةُ الْجِصِّينِ .  
**Déplâtrer** vt. . أَزَالَ الْجِصِّينِ .  
 — l'hypocrisie . كَتَفَ الشَّقَاقَ .  
**Déplétif**, ive adj. (Méd.) . مُفْرَغٌ • فَاصِدٌ .  
**Déplétion** sf. (Méd.) . إِفْرَاقٌ • فَعْدٌ .  
**Dépliage** ou **Déplieusement** sm. . بَسْطٌ [الْمَطْوِيِّ] .  
**Dépliant** sm. . كَرَّاسٌ مَطْوِيٌّ .  
**Déplier** vt. . نَشَرَ • بَسَطَ .  
 — toute sa marchandise . عَرَضَ أَفْضَلَ مَا عِنْدَهُ .  
 Se — . اِنْشَقَرَ • اِنْبَسَطَ .  
**Déplissage** sm. . إِزَالَةُ الطَّيَاتِ .  
 . فَكُّ الثَّنِيَّاتِ .  
**Dépisser** vt. . أَزَالَ الطَّيَاتِ، فَكَّ الثَّنِيَّاتِ .  
 Se — . اَفْكَكَ ثَنِيَّاتَهُ، اَنْبَسَطَ .  
**Déploiement** sm. . اِنْشَارٌ • نَشْرٌ .  
 . بَسْطٌ • عَرْضٌ .  
 Point de — . نَقْطَةُ الْاِنْشَارِ .  
 — des forces . اِنْشَارُ الْجُنُودِ .  
 . عَرْضُ الْقُوَى .  
**Déplombage** sm. (Techn.) . إِزَالَةُ الرِّصَاصِ .  
 . فَكُّ الرِّصَاصِ .  
**Déploier** vt. . أَزَالَ الرِّصَاصَ .  
 — une dent . فَرَّغَ سِنًّا مِنَ الرِّصَاصِ .  
**Déplorable** adj. . مُحْزَنٌ • يَمُرُّ لَهُ .  
 Une situation — . حَالَةٌ مُوسِئَةٌ .  
 Élève — . تَلْمِذٌ ضَعِيفٌ جِدًّا .  
**Déplorablement** adv. . بِحَالَةٍ مُحْزَنَةٍ .  
**Déploration** sf. . نَوَاحٌ • شَكَاةٌ .  
**Déplore** vt. . رَمَى • اَحْزَنَ عَلَيْهِ .  
 . نَاحَ • بَكَى .  
 — son choix . لَمْ يَرْضَ خِيَارَهُ .  
**Déployer** vt. . نَشَرَ • بَسَطَ .  
 . اَظْهَرَ • عَرَضَ .  
 — ses jambes . فَرَّ هَارِبًا .  
 — l'étendard de la révolte . شَقَّ الْعَصَا .  
 — son éloquence . أَبَانَ عَنْ قِصَاصِهِ .  
 — les ailes . زَفَّ .  
 — un grand courage . أَبْلَى شَجَاعَةً كَبِيرَةً .

- des efforts . بَدَلَ جُهُودًا .  
 Se — . اِنْشَقَرَ • اِنْشَعَ .  
**Déplamer** vt. . نَشَفَ الرِّيشَ .  
 Se — . فَعَدَّ رِيثَهُ • صَلَبَ .  
**Dépoétiser** vt. . عَطَلَ الشَّاعِرِيَّةَ (النَّزْعَ) .  
 . مَا فِي الْأَمْرِ مِنْ شَاعِرِيَّةٍ .  
**Dépointage** sm. (Milit.) . زَيْعُ التَّسْلِيدِ .  
 . فَعْدُ التَّسْلِيدِ .  
**Dépointer** vt. (Milit.) . أَزَاعَ التَّسْلِيدَ .  
**Dépoitraillé**, e adj. . مَكْشُوفُ الصَّدْرِ .  
**Dépolarisant** sm. (Elect.) . مَانِعٌ لِلْاِسْتِقْطَابِ .  
**Dépolarisation** sf. (Elect.) . لَاقْطَابٌ .  
 . تَرَاثُلٌ .  
**Dépolariser** vt. (Elect.) . أَزَالَ الْاِسْتِقْطَابَ .  
**Dépoli**, e adj. . مُخْتَلٍ .  
**Dépolir** vt. . أَزَالَ السُّمَانِ، أَكْسَدَ • خَشَنَ .  
 Se — . اِكْسَدَ • خَشَنَ .  
**Dépolissage** ou **dépolissement** sm. . إِزَالَةُ السُّمَانِ • تَخْشِينٌ .  
**Dépolitisation** sf. . نَزْعُ التَّنْيِيسِ (انْتِزَاعُ الصِّفَةِ السَّيَاسِيَّةِ عَنْ ...) .  
**Dépolitiser** vt. . اِنْتَزَعَ التَّنْيِيسَ (أَزَالَ الصِّفَةَ السَّيَاسِيَّةَ عَنْ ...) .  
 . زَوَالَ التَّنْيِيسِ .  
**Dépolluer** vt. . أَزَالَ التَّلَوُّثَ .  
**Dépollution** sf. . إِزَالَةُ التَّلَوُّثِ .  
**Déponent**, e adj. (Gramm.) . مُتَعَدِّي الْمَعْنَى (صِفَةُ فِعْلِ لَا يَتْبَعِي لِأَزْمٍ) .  
 . فِي صِبْغَتِهِ مُتَعَدِّي فِي مَعْنَاهُ .  
**Dépopulation** sf. . اِفْتِقَارٌ • اِفْقَاةٌ .  
 . نَقْصُ السُّكَّانِ .  
**Déport** sm. (Dr.) . اِسْتِثْقَالَةُ حَكْمٍ .  
**Déport** sm. (Dr.) . تَأْجِيلٌ لِصَالِحِ الْبَاقِ .  
 — . دَفْعُ فُرُوقِ الْأَشْيَاءِ [فِي الْبُورْصَةِ] .  
 Sans — . قُوْرًا .  
**Déportation** sf. . اِبْعَادٌ • نَفْيٌ • تَغْرِيبٌ .  
 — . اِسْتِثْقَالُ [خَارِجِ الْمَوْطِنِ] .  
**Déporté**, e s. . مَنْفِيٌّ • مُبْعَدٌ عَنِ الْمَوْطِنِ .  
 — . مُعْتَقَلٌ [خَارِجِ الْمَوْطِنِ] .  
**Déportement** sm. . زَيْعٌ • اِجْرَافٌ .  
 — s . فِسْقٌ • مُجُونٌ .  
 — . زَيْبَانُ [السَّفِينَةِ اَوْ الطَّائِرَةِ الْخ.] .  
**Déporter** vt. . نَفَى • حَكَمَ بِالنَّفْيِ • اِبْعَدَ .

Le vent déporte le navire الرِّيح تُزَيِّعُ السَّفِينَةَ .

Se — مالٌ حَرَمٌ ، حَادٌ ، زَاغٌ .

Déposant, e adj. et s. مَوْدِعٌ مَالِهِ شَاهِدٌ .

Dépense sf. إِزَالَةٌ ، رَفْعٌ ، فَكٌّ .

— d'une serrure نَزَعُ قُفْلٍ .

Déposer vt. أَوْدَعَ • قَدَّمَ • نَقَلَ •

— un fardeau أَثْرَلَ حِمْلًا •

— sa fierté تَخَلَّى عَنْ أَكْفِهِ •

— une serrure فَكَّ قُفْلًا •

— un juge عَزَلَ قَاضِيًا •

— la couronne تَنَازَلَ عَنْ التَّوْنِسِ •

— de l'argent à la banque اسْتَوْدَعَ مَالًا فِي الْمَصْرَفِ •

— un projet de loi سَلَّمَ أَمَانَةً سِرًّا •

المجلس النيابي مشروع قانون يُنَاقَشُ .

— une plainte قَدَّمَ شَكْوَى •

— son bilan أَفْلَسَ •

— les armes تَوَقَّفَ عَنِ الْقِتَالِ •

— un tableau رَفَعَ لَوْحَةً [عن جدار] •

— une marque de fabrique سَجَّلَ عَلَامَةً تِجَارِيَّةً •

— vi. شَهَدَ •

— en justice أَدَّى شَهَادَةَ أَمَامَ الْقَضَاءِ •

Se — رَكَدَ ، رَسَبَ •

Dépositaire s. وَدِيعٌ ، مَوْدِعٌ حَيْدُهُ ، مَوْكَمٌ •

— de l'autorité publique أَمِينُ السُّلْطَةِ الْعَامَّةِ •

— des secrets كَاتِمُ الْأَسْرَارِ •

Dépositeur sm. مَوْدِعٌ •

Déposition sf. شَهَادَةٌ • ابْدَاعٌ • عَزَلٌ •

— du bilan ابْدَاعُ الْمِيزَانِيَةِ •

— d'un pape خَلَعَ بَابَا •

— de Croix إِزْأَلَ عَنِ الصَّلِيبِ •

(مشهد يمثل انزال السيد المسيح عن الصليب بعد صلبه) •

Faire sa — أَدَّى شَهَادَتَهُ •

Déposséder vt. (Dr.) رَفَعَ • الْحَيَازَةَ •

— pour cause d'utilité publique (Dr.) نَزَعَ الْمِلْكِيَّةَ لِمَنْفَعَةِ الْعَامَّةِ •

Dépossession sf. (Dr.) زَوَالُ الْحَيَازَةِ •

نَزَعُ الْيَدِ • اغْتِصَابُ سَلْبٍ [حَقٌّ] •

Dépôt sm. ابْدَاعٌ • مَسْتَوْدِعٌ • أَمَانَةٌ •

— de garantie تَقْدِيمُ كِفَالَةٍ •

— judiciaire وَدِيعَةٌ قَضَائِيَّةٌ •

— du vin رُسُوبُ الْبَيْدِ •

— de police سَيِّجَةُ الْقَرْطَلَةِ •

Mandar de — أَمْرٌ بِالسُّجُونِ •

— d'une marque de fabrique تَسْجِيلُ عَلَامَةٍ تِجَارِيَّةَةٍ •

Dépotage ou Dépotelement sm. (Agric.)

تَسْلِيلُ الْأَصْبَحِ •

— نَقَلَ [مَاء] مِنْ إِيَّاهُ إِلَى آخَرٍ •

Dépoter vt. (Agric.) أَمَرَ • بِذَلِ الْأَصْبَحِ •

— نَقَلَ [مَاء] مِنْ إِيَّاهُ إِلَى آخَرٍ •

Dépotoir sm. مَقْدَرَةٌ (مَسْلَحٌ لِمَا يَحْتَاجُ)

الْأَكْفَارِ • مَرْبِطَةٍ •

— مُسْتَوْدِعٌ [الْأَقْيَاءَ الصِّبْيَةِ] •

Dépoudrer vt. نَقَضَ • أَزَالَ التُّرَابَ •

Se — تَنَقَّضَ •

Dépouille sf. جِلْدٌ • مَسْلُخٌ [حَبَّةٌ أَوْ رِوَاهَا] •

— mortelle جُنَّةٌ بَيْتٌ •

Angle de — زَاوِيَةُ الْخَلْعِ (زَاوِيَةُ تَأْتَلَفُ

مِنَ الْجَانِبِ الْقَاطِعِ فِي إِدَاةِ وَالطَّعْ

الْمَسَارِ فِي الْقِطْعَةِ الْمَجْلُوحَةِ) •

— غَنَائِمٌ ، أَسْلَابُ الْحَرْبِ •

Dépouillé, e adj. مَسْلُوحٌ • مَسْلُوبٌ •

مُعَرَّى • مُجْتَرَدٌ •

Style — اسْلُوبٌ غَيْرُ مَرْتَوِّفٍ •

Dépouillement sm. تَجْرِيدٌ ، حَرَامٌ • مَسْلُخٌ •

• عَوَزٌ •

— d'un dossier تَفْحَصُ مَسَلَّتْ •

— d'un compte مُرَاجَعَةُ رِحَابِ •

— du scrutin عَدُّ أَصْوَاتِ النَّاسِ •

— du courrier فَرَزُ الْبَرِيدِ •

Vivre dans le — عَاشَ مُتَرَقِّدًا •

Dépouiller vt. مَسْلَخَ • سَلَبَ •

نَهَبَ • عَمَرَى •

— تَفْحَصُ • رَاجِعٌ ، جَرَدٌ ، أَحْصَى •

— سرقة • سَلَبَ •

— عَدُّ أَصْوَاتِ النَّاسِ •

— فَرَزُ الْبَرِيدِ •

— un arbre de ses branches جَرَدَ شَجَرَةً مِنْ أَغْصَانِهَا •

— ses vêtements نَزَعَ رِيَّابَهُ ، حَرَّاهُ •

— qqn. de ses droits أَتْرَعَ يَدَهُ حَقُّهُ •

— un auteur قَرَأَ كُتُبَ مَوْلَفٍ بِلِقَّةِ •

Se — انْسَلَخَ • تَنَازَلَ عَنْ كُلِّ مَا يَمْلِكُ •

Le serpent se dépouille تَنَسَّلَخَ الْحَيَّةُ •

Le vin se dépouilla تَبَدَّلَ لَوْنُ الْبَيْدِ •

Se — de ses habits تَعَرَّى مِنْ ثِيَابِهِ •

Dépourvu, e adj. • مُجْتَرَدٌ •

مُعَوَّزٌ •

— de discernement مَسْلُوبُ التَّيْضِيزِ •

Au — , loc adv. بَعَثَةً • هَلْ غَيْرُهُ •

Prendre au — فَاجَأًا ، أَخَذَ فُجْأَةً ، بَاغَتْ •

Dépoussiérage sm. (Tachn.) تَنْفِيسُ

الْفُجَارِ [أَلْيَا] •

Dépoussiérer vt. أَزَالَ الْغُبَارَ •

Dépoussiéreur sm. مُنْقِصَةُ (آلَةٌ لِنَفْثِ

الْفُجَارِ) •

Dépravant, e adj. فَاسِدٌ ، مُفْسِدٌ •

Dépravation sf. إِسَادٌ ، فَسَادٌ •

— des mœurs أَجْلَالُ الْأَخْلَاقِ •

— de texte تَشْوِيهِ نَصٍّ •

Déprave, e adj. et s. فَاسِدٌ • سَاقِطٌ •

Mœurs — es أَخْلَاقٌ مُنْقَصَةٌ •

— مُنْحَرِفٌ الْأَخْلَاقِ •

Dépraver vt. أَسَدَّ •

— la jeunesse أَغْرَى الْأَحْدَاثَ •

Se — انْفَسَدَ •

Déprécatif, ive adj. تَضَرُّعِيٌّ • تَوَسَّلِيٌّ •

Déprécation sf. تَضَرُّعٌ • تَوَسُّلٌ •

اسْتِغْرَامٌ • اسْتِغَاذَةٌ •

Dépréciateur, trice adj. et s. بَاخِيسٌ •

مُنْقِصُ الْقِيَمَةِ •

Dépréciatif, ive adj. تَخْفِيفِيٌّ •

Dépréciation sf. انْقَاصٌ • خَطٌّ • إِزْأَالٌ •

انْخِفَاضٌ • زَوَلٌ •

— du papier monnaie خَفَضَ قِيَمَةَ

الْعُمْلَةِ الْوَرَقِيَّةِ •

Déprécier vt. خَفَضَ • نَقَضَ • حَقَّرَ •

غَضَّ مِنْ شَأْنِهِ •

— le prix بَخَسَ الثَّمَنَ •

— un livre تَنَقَّصَ يَكْبَابًا •

Se — تَأَفَّدَ • تَعَدَّدَ ذَاتَهُ • قَلَّتْ قِيَمَتُهُ •

Déprédateur, trice adj. et s. سَالِبٌ •

نَازِبٌ • مُتَلَفٌ • مُخْتَرِبٌ •

Ministre — وَزِيرٌ مُتَلَفٌ •

Déprédation sf. سَلْبٌ • نَهَبٌ •

اِغْتِلَاسٌ •

La — des biens de l'État تَبْذِيرُ مَالِ الدَّوْلَةِ ، تَبْذِيرُهُ •



**Dérèglement sm.** خَلَلٌ، تَشَوُّشٌ، عَدَمُ انْتِظَامٍ • إِنْهَالٌ.

— سَجُونٌ، فَسَقٌ.  
— d'une montre تَعَطُّلُ سَاعَةٍ.  
— des saisons اخْتِلَالُ الْفُصُولِ.  
— du pouls اضطراب النبض.

**Dérégler vt.** عَطَّلَ • أَخْلَلَ.  
— les mœurs أَفْسَدَ الْأَخْلَاقَ.  
— une montre خَرَّبَ سَاعَةً.  
Se — اخْتَلَلَ • تَعَطَّلَ.

**Dérégulation sf.** تَحَلُّلٌ رَبَّانِيٌّ (شُعُورُ الْإِنْسَانِ) بِأَنَّهُ مُخْرُومٌ مِنْ كُلِّ غَيْرٍ رَبَّانِيٍّ.

**Dérider vt.** أزال التجعيد • فَرَّجَ، سَرَّ •  
Se — انْبَسَطَتْ أَسَارِيرُهُ، فَرَّجَ، انْبَسَمَ.

**Dérision sf.** سَخِرِيَّةٌ، هُزْءٌ.  
Tourner qq. en — اسْتَهْزَأَ بِهِ.  
C'est une — هَذَا أَمْرٌ تَاهٍ.

**Dérisoire adj.** سَائِرٌ، سَخِرِيٌّ، هُزْئِيٌّ.  
Prix — ثَمَنٌ زَهْدٌ، بَحْسٌ.

**Dérisoirement adv.** بِسَخِرِيَّةٍ • بِهُزْءٍ، بِتَهْزِيلٍ.

**Dérivatif sm. (Méd.)** مُصَرَّفٌ، مُحَوَّلٌ.  
— (Gramm.) كَلِمَةٌ مُشْتَقَّةٌ.  
— مُحَوَّلٌ [الْإِنْيَاهُ] • أَلْهَبَةٌ.

**Dérivation sf.** تَحْوِيلُ الْمَاءِ • انْحِرَافٌ، حَيْدَانٌ.

— d'un fleuve تَعْدِيلُ مَجْرَى نَهَرٍ.  
— (Elect.) صَارِفَةٌ.  
— (Gramm. et Math.) اسْتِثْقَاقٌ.  
— (Mar. et Milit.) حَيْدَانٌ.  
— de tubes تَقْرِيقُ الْأَنْبِيَاءِ.  
— du bateau انْحِرَافُ الْمَرْكَبِ.

Abcès de — (Méd.) خَرَجٌ مُصَرَّفٌ.

**Dérive sf.** انْحِرَافٌ، انْيَاقٌ، حَيْدٌ، حَيْدَانٌ.

Donner la — (Milit.) عَيِّنَ الانْحِرَافَ [فِي إِطْلَاقِ الْمِدْفَعِ].

Aller à la — سَارَ عَلَى غَيْرِ هُدًى، انْشَاقَ مَعَ الْبَيَّارِ.

Entreprise qui va à la — مَشْرُوعٌ سَائِرٌ إِلَى الْإِسْخَاقِ.

— des continents طَفَاوَةُ الْقَارَاتِ (نَظَرِيَّةٌ قَائِلَةٌ بِأَنَّ الْقَارَاتِ تَطْفُو عَلَى سَطْحِ جِسْمٍ لَزَجٍ).

Navire en — مَرْكَبٌ يَتَقَادَفُهُ الْبَحْرُ.

رَبَشٌ • مَجْمُوعَةٌ (Aviat. et Mar.) الذَّلِيلُ (أَدَاةُ حَوَلٍ دُونَ حَيْدَانِ النَّفْيَةِ أَوْ الطَّائِرَةِ).

**Dérivé, e adj. et s. (Gramm. et Chim.)** مُشْتَقٌّ • مُصَرَّفٌ.

— s acycliques (Chim.) لَادَوَّرِيَّةٌ.

Courants — s (Elect.) تَبَارَاتٌ مُشْتَقَّةٌ.

Fonction — e (Math.) دَالَةٌ مُشْتَقَّةٌ.

**Dérivée sf. (Math.)** مُشْتَقَّةٌ.

**Dériver vi.** انْحَرَفَ، حَادَ • انْعَرَفَ [بِتَبَارِ مَائِيٍّ أَوْ هَوَائِيٍّ].

**Dériver vt.** حَوَّلَ عَنْ مَجَرَاهُ • اسْتَشَقَّ.  
— une fonction حَسَبَ مُشْتَقَّةَ دَالَةٍ.  
— vi. بَنَشَأَ مِنْ، يَسْتَمِدُّ.

Il dérive de — بِشَيْءٍ مِنْ.  
Mot qui dérive de l'arabe كَلِمَةٌ عَرَبِيَّةٌ الْأَصْلُ.

**Dériver vt. (Techn.)** فَكَّ الدَّيَارَ.

**Dériveur ou Driveur sm (Mar.)** شِرَاقُ الْعَاصِفَةِ • (مَرْكَبٌ مَجَهَّزٌ بِشِرَاقِ الْعَاصِفَةِ).

**Dérivomètre sm.** مِقْيَاسُ الانْحِرَافِ.

**Dermatite v. Dermite.**

**Dermatologie sf.** طِبَايَةُ الْجِلْدِ.

**Dermatologiste ou Dermatalogue sm.** طَبِيبٌ مُخْتَصٌّ بِالْجِلْدِ.

**Dermatolyse sf. (Méd.)** اسْتِخْرَاجُ الْجِلْدِ.

**Dermatomyecose sf. (Méd.)** دَاءُ الْفُطْرِ الْجِلْدِيِّ.

**Dermatoptique adj.** انْفِعَالِيٌّ صَوْتِيٌّ (صِفَةُ تَطْلُقُ عَلَى نَوْعٍ مِنَ الْإِحْسَاسِ يَحْسُرُ بِهِ الْحَيَوَانُ عَنْ تَأَثُّرِهِ بِالضَّوِّ عَنْ غَيْرِ طَرِيقِ حَاسَةِ الْبَصَرِ).

**Dermatosclérose sf. (Méd.)** تَصَلُّبُ الْجِلْدِ.

**Dermatose sf. (Méd.)** مَرَضٌ جِلْدِيٌّ.

**Derme sm. (Anat.)** أَدَمَةٌ (بَاطِنُ الْجِلْدِ) الَّذِي تَحْتَ الْبَشَرَةِ.

**Dermeste sm. (Ins.)** عَفَّةٌ.

**Dermestidés sm. pl. (Ins.)** عَفِّيَّاتٌ.

**Dermique adj.** أَدَمِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْأَدَمَةِ).

**Dermite sf (Méd.)** الْتِهَابُ الْأَدَمَةِ.

**Dermographie sf. (Méd.)** اسْتِثْقَابُ الْجِلْدِ (خَاصَّةً تَطْهَرُ أَحْيَانًا فِي الْجِلْدِ إِذَا يَحْمَرُّ فِي الْأَمَاكِنِ الْمَحْكُوتَةِ بِرَأْسِ قَلَمٍ أَوْ مَا يَشْبَهُهُ).

**Dermolde adj.** جِلْدَانِيٌّ، نَظِيرُ الْجِلْدِ.

**Dernier, ère adj. s.** آخِرٌ.  
Le — de sa classe الْآخِرُ فِي صَفَّةٍ.

Mettre la — ère main أَنْجَزَ، أَمَّ.

Tous jusqu'au — عَنْ بَكْرَةِ آبِهِمْ.

Le — des hommes أَسْوَأُ الرِّجَالِ.

Rendre le — soupir صَعَّدَ النَّفْسَ الْآخِرَ.

Protester avec la — ère énergie احْتَجَّ احْتِجَاجًا عَنِيفًا.

Le — des prophètes خَاتَمُ الْأَنْبِيَاءِ.

— ère demeure دَارُ الْقَرَارِ.

L'an — الْعَامُ الْغَايِرِ.

La — ère mode أَحَدَثَ زِيٍّ.

En lieu — آخِرُ الْأَمْرِ، آخِرًا.

— ère maladie مَرَضٌ مِنَ الْمَوْتِ.

Avoir le — mot انْتَصَرَ فِي الْمُجَادَلَةِ [أَوْ الْخِلَافِ].

Le — cours (Cours.) سَعْرُ الْإِقْدَالِ.

— recours (Dr.) حَقُّ الرَّجْعِ الْآخِرِ.

**Dernièrement adv.** حَدِيثًا، آخِرًا، مُنْذُ قَلِيلٍ [مِنْ الزَّمَنِ].

**Dernier -né, Dernière -née s.** أَصْفَرُ الْإِخْوَةِ.

**Dernay sm.** دَرْنِي (دَرَجَةٌ نَادِيَّةٌ لِمَتْرَيْنَ تُعْرَفُ بِاسْمِ مَحْرُومِهَا).

**Dérobade sf.** شُرُودٌ [جَوَادٌ] • زَوْغَانٌ، تَهَرَّبٌ.

**Dérobé, e adj.** سِرِّيٌّ، خَفِيٌّ • مَسْرُوقٌ، مُخْتَلَسٌ.

Culture — e (Agric.) زَرْعٌ مُخْتَلَسٌ (زَرْعٌ عَابِرٌ بَعْدَ الزَّرْعِ الرَّائِي).

À la — e, loc. adv. خَفِيَّةٌ، سِرًّا.

**Dérober vt.** سَرَقَ، اخْتَلَسَ • خَبَأَ.  
— un criminel à la justice أَشْفَى مُجْرِمًا إِلَى الْبَرَاءَةِ عَنْ عَيْنِ الصَّلَاةِ.

Ce mur me dérobe la vue de la campagne هَذَا الْجِدَارُ يَخْجُبُ عَنِّي مَنَظَرَ الرِّيفِ.

— qq. au danger أَنْقَذَهُ مِنَ الْخَطَرِ.

Se — تَوَارَى، اخْفَى • تَهَرَّبَ.

## Dérochage

- Se — à ses devoirs. تَقَاعَسَ عَنْ وِجَابَاتِهِ .  
 Le cheval se dérobe . الْحَوَادِ بِشَرْدُ .  
 Ses genoux se dérobent . تَحَوَّرَ رُكْبَاتُهُ .  
**Dérochage sm.** صَقْلُ الْمَادَنِ [بِالْحَمَضِ] .  
**Dérochement sm.** عَدْنٌ . قَلْعُ صُخُورٍ .  
 [مِنْ نَهْرٍ أَوْ شَاطِئٍ بِحَرٍّ] .  
**Dérocher vt.** عَدَنَ . قَلَعَ الصُّخُورَ .  
 [مِنْ مَجَرَى نَهْرٍ أَوْ قَنَآةٍ] • صَقَلَ الْمَادَنَ .  
 — vi. سَقَطَ عَنْ الصُّخُورِ .  
 [بَيْنَا هُوَ يَسْلُفُهُ] .  
**Déroder vt. (Agric.)** احْتَطَبَ [الْأَشْجَارَ] .  
 [الْيَابَةَ] .  
**Dérégation sf. (Dr.)** خَرَقٌ ، مُخَالَفَةٌ .  
 [لِقَانُونٍ أَوْ لَأَيْتَاقٍ] ، نَقْصٌ .  
 Par — à خَرُوجًا عَلَى .  
**Dérégatoire adj. (Dr.)** مُخَالَفٌ [لِقَانُونٍ] .  
 أَوْ لَأَيْتَاقٍ • اِسْتِثْنَائِي .  
**Dérogeance sf.** حِجْلَةٌ [تَنْزِيلُ] .  
 مَقَامِ الْأَشْرَافِ .  
**Déroger [a] vt.** نَقَصَ . خَرَقَ .  
 — à un contrat أَخْلَعَ بَعْدَ .  
 — à la vérité خَالَفَ الْحَقَّ .  
 — à son rang لَمْ يُرَاعَ مَقَامَهُ .  
 — aux droits de qqn. تَعَدَّى عَلَى حَقُّوقِهِ .  
 — vi. انْحَطَّ ، شَانَ مَقَامَهُ .  
**Déroldir vt. V. Déraldir.**  
**Dérouillage ou Dérouillement sm.** جَلَّيْ الصِّدَأَ • ذَهَابُ الصِّدَأِ .  
**Dérouiller vt.** أَرَاوَالُ الصِّدَأَ • مَذَّبَ .  
 — l'esprit صَقَلَ الدِّهْنَ .  
 — un morceau de fer جَلَا قِطْعَةً حَدِيدٍ .  
 — sa mémoire نَبِهَ ذَاكِرَتَهُ .  
 — vi. انْقَرَبَ .  
 Se — نَهَذَ • زَالَ صَدَاهُ .  
 — les jambes لَبِنَ سَاقَيْهِ .  
**Déroulage sm.** بَسَطَ (طَرِيقَةً فِي تَحْوِيلِ) .  
 كَلَّةَ خَشَبٍ إِلَى رِفَاقَةِ خَشَبِيَّةٍ بِوَاسِطَةِ آلَةٍ مَدَادَةٍ .  
**Déroulement sm.** بَسَطَ ، نَشَرَ ، قَرَدَ •  
 اِنْتِشَارٌ ، اِنْبِطَاطٌ • تَلَاوُحُ [الْأَحْدَاثِ] .  
 — d'un tapis مَدَّ سَجَادَةً .  
 — des événements سَيَاقَ الْحَوَادِثِ .  
 تَسَلَّسَلُهَا .  
**Dérouler vt.** نَشَرَ ، بَسَطَ • عَرَضَ .  
 — un tapis مَدَّ سَجَادَةً .

## 317

- (Techn.) بَسَطَ كَلَّةَ خَشَبٍ .  
 Se — تَجَلَّى لِعَيَانٍ [أَوْ لِنَظَرٍ] تَلَرِيجِيًّا •  
 اِنْبَسَطَ ، اِنْتَشَرَ • حَدَّثَ ، جَرَى .  
**La bataille se déroula dans la plaine**  
 وَتَعَتَرَتِ الْمَعْرَكَةُ فِي السَّهْلِ .  
**Dérouleur sm. (Techn.)** بَسَاطَةٌ (أَدَاةُ لِبَسَطِ) .  
 الشَّرِيطِ الْمَمْنُطِ وَلَفِّهِ فِي آلَةِ الْاَلَكْتَرُونِيَّةِ .  
**Déroulouse sf. (Techn.)** مَدَادَةٌ ، حَلَالَةٌ .  
 [خَشَبٍ أَوْ أَسْلَاقِ الْخِ] .  
**Déroutant, e adj.** مُعْجِرٌ .  
**Question — e** سُؤَالٌ مُفَاجِئٌ (سُؤَالٌ) .  
 غَيْرُ مُنْتَظَرٍ .  
**Déroute sf.** هَزِيمَةٌ ، اِنْدِحَارٌ • فَوْزٌ .  
**Mettre en —** هَزَمَ ، كَسَرَ • حَبَّرَ .  
 — des affaires اِهْبَارَ الْأَعْمَالِ .  
**Déroutement sm.** تَغْيِيرُ طَرِيقٍ (سَبِيَّةٍ) .  
 أَوْ طَارِيقَةِ الْخِ .  
**Dérouter vt.** اَصْلَحَ ، ضَلَّلَ • حَبَّرَ .  
**La réponse le dérouta** أَفْجَمَهُ الْجَوَابُ ،  
 حَبَّرَهُ .  
 — un navire بَدَّلَ اِتِّجَاهَ سَفِينَةٍ .  
 Se — ضَلَّ ، تَاهَ .  
**Derrick sm. (Techn.)** مِرْفَاعُ (جِهَازِ) .  
 لِرَفْعِ الْأَنْقَالِ .  
 دَرِيكٌ (هَيْكَلٌ مُعَلًى يُقَامُ فَوْقَ بَرٍّ يَرْوَلُ —  
 وَالْكَلِمَةُ مَأْخُودَةٌ مِنْ اسْمِ عَالِمِ الْاِنْكَلِيزِيِّ) .  
**Derrière prép.** خَلْفَ ، وَرَاءَ .  
**Il arriva — lui** وَصَلَ عَقِبَهُ .  
**Marcher — qqn.** مَشَى عَلَى إِثَرِهِ .  
**Laisser qqn. — soi** تَفَرَّقَ عَلَيْهِ .  
**Calomnier par —** نَمَّ عَلَيْهِ خَفِيَّةً .  
**Par —, loc. adv.** مِنْ خَلْفَ .  
**Par — la maison** وَرَاءَ الْبَيْتِ .  
**Derrière sm.** عَجِزٌ ، عَجِيزَةٌ • كَقَلْ .  
**Montrer le —** وَلَّى الْأَدْبَارَ .  
 — sm. pl. سَاقَةَ الْجَيْشِ .  
**•Derviche ou Dervis sm.** دَرَوِيشٌ .  
 (وَاحِدٌ مِنْ جَمَاعَةِ الدَّرَوِيشِ) .  
**Dervicherie sf.** تَبَكِّيَّةٌ (مَقَامُ الدَّرَوِيشِ) .  
**Des art. pl. de un ou une** عَدَدٌ .  
 جَمَاعَةٌ (أَدَاةُ التَّنْكِيرِ الْجَمْعِ) .  
**J'ai vu des enfants** رَأَيْتُ أَوْلَادًا .  
 [أَوْ جَمَاعَةً مِنَ الْأَوْلَادِ] .  
 — pl. pour de les التَّعْرِيفُ [لِجَمْعِ] .  
 فِي حَالَةِ كَوْنِهِ مُضَافًا إِلَيْهِ] .

## Désaccoutumer

- Les devoirs des élèves قُرُوصُ التَّلَامِيذِ .  
**Dés am.** كُفُشْتَانٌ ، قِمَعُ الْخِيَابِطِ .  
**Jeu de —** لَيْبُ التَّرْدِ .  
**Dés prép.** مُنْذُ ، مِنْ .  
 — à présent مِنَ الْآنَ ، مِنْ الْيَوْمِ .  
 — la source اِنْبِطَاطًا مِنَ النِّبْعِ .  
 — l'enfance مُنْذُ الطُّفُولَةِ .  
 — l'abord حَالًا .  
 — réception عِنْدَ الْاِسْتِلَامِ .  
 — lors, loc. adv. مُنْذُ ذَاكَ ، إِذَنْ .  
 — que, loc. conj. حَالَمَا ، عِنْدَ .  
 مَا إِنْ ، بِمَجَرَدِ .  
 — lors que مِنَ وَقْتِ مَا ، فِي السَّحْطَةِ الَّتِي .  
**Désabonnement sm.** اِسْطَالُ الْاِسْتِزَاكِ .  
**Désabonner vt.** اَنْغَى الْاِسْتِزَاكَ .  
 Se — اَلْغَى اِسْتِزَاكَتَهُ .  
**Désabusé, e adj. et s.** مُكْشُوفٌ ،  
 الْبَصِيرَةُ ، مُحَرَّرٌ مِنَ الْوَهْمِ .  
 — مُتَقَرَّرٌ .  
**Désabusement sm.** تَنْوِيرٌ ، كُشْفٌ .  
 الْبَصِيرَةُ • اِنْكِشَافُ الْبَصِيرَةِ .  
 — تَقَرُّرٌ .  
**Désabuser vt.** نَوَّرَ ، كَشَفَ .  
 أَوْضَحَ الْحَقِيقَةَ ، حَرَّرَ مِنَ الْوَهْمِ [أَوْ اِنْطِلَاقًا] .  
 Se — ثَابَتَ إِلَى رُكْبَتِهِ ، صَحَا ، تَنَوَّرَ .  
**Désaccord sm.** شِقَاقٌ ، خِلَافٌ .  
 — des voix تَنَافُرُ الْأَصْوَاتِ .  
**Être en — avec qqn.** اِخْتَلَفَ مَعَهُ .  
 خَالَفَهُ .  
 — entre les paroles et les actes تَنَاقُضٌ بَيْنَ الْأَقْوَالِ وَالْأَعْمَالِ .  
**Désaccordé, e adj. (Mus.)** غَيْرُ مَدْوُوزٍ .  
**Désaccorder vt.** أَفْسَدَ الْوِفَاقَ ، شَوَّشَ .  
 أَضَاعَ الْاِسْتِجَامَ .  
 — un instrument de musique أَفْسَدَ دَوَائِرَةَ آلَةٍ مُوسِيقِيَّةٍ .  
 Se — شَذَّ صَوْتَهُ .  
**Désaccoupler vt.** أَفْرَدَ ، فَرَّقَ •  
 فَكَّ ، فَصَلَ .  
 Se — اِنْتَفَصَلَ • اَنْفَرَدَ .  
**Désaccoutumance sf.** اِسْطَالُ الْعَادَةِ .  
 [لِلْمَدْمِينَةِ] .  
**Désaccoutumer vt.** اِبْطَلُ الْعَادَةَ .  
 صَرَفَ - عَنْ عَادَةٍ .

Se — تَرَكَ عَادَةً ، فَقَدَ عَادَةً .  
**Désacralisation** sf. إِبْطَالُ [حَيْةٍ] الْقُدَاسَةِ .  
**Désacraliser** vt. إِبْطَلُ [حَيْةً] الْقُدَاسَةَ .  
**Désaéré, e** adj. (Techn.) مُفْرَغٌ مِنَ الْمَوَاءِ .  
**Désaérer** vt. (Techn.) فَرَّغَ مِنَ الْمَوَاءِ .  
**Désaffectation** sf. إِبْطَالُ التَّخْصِصِ .  
 تغيير التَّخْصِصِ .  
**Désaffecter** vt. إِبْطَلُ التَّخْصِصِ .  
 غَيَّرَ التَّخْصِصِ .  
 — une église حَوَّلَ مَبْنَى كَنِيسَةٍ  
 لِقُرْصٍ آخَرَ .  
**Désaffection** sf. زَوَالُ الْمَحَبَّةِ [أو الْعَطْفِ] .  
**Désaffectionner** (Se —) [de] vp. زَالَتْ مَحَبَّتُهُ ، فَقَدَ مَحَبَّتَهُ .  
**Désagréable** adj. كَرِهِيهِ ، بَشِيعَ .  
 صورة قَبِيحَةٍ .  
**Figure** —  
**Goût** — طَعْمٌ مُفْزَرٌ .  
**Homme** — رَجُلٌ بَقِيسٌ .  
**Surprise** — مُتَابَعَةٌ غَيْرُ مَارَةٍ .  
**Sensation** — احْسَاسٌ مُزْجَعٌ .  
**Trouver** — اسْتَكْرَهَ .  
**Désagréablement** adv. بِإِزْجَاعٍ ، بِطَرِيقَةٍ  
 كَرِهِيَةٍ .  
**Désagrégation** sf. تَفْشُّكٌ ، تَجَزُّؤٌ .  
 — d'une pierre تَفْشَّتْ حَجَرٌ .  
**La** — de l'Empire Romain اِلْجِلَالُ  
 الْإِمْبَرَاطُورِيَّةِ الرُّومَانِيَّةِ .  
 —psychique اِلْجِلَالُ الشَّخْصِيَّةِ .  
 انْقِصَامُ الشَّخْصِيَّةِ .  
**Désagrégier** vt. فَكَّكَ ، جَزَّأَ ، قَشَّتْ .  
 Se — تَفْشَّتْ ، تَفْشُّكٌ ، تَجَزَّأَ .  
**Désagrément** sm. هَمٌّ ، غَمٌّ .  
 — مُزْجَعَاتٌ ، مُضَابِقَاتٌ .  
**Désalimantation** sf. إِزَالَةُ التَّمْغِطِ .  
 زَوَالُ التَّمْغِطِ .  
**Désalimenter** vt. أزال التَّمْغِطَ .  
 Se — زال تَمْغِطُهُ .  
**Désallaitement** sm. قَطْعُ ، فِطَامٌ .  
**Désallaiter** vt. قَطَعَ .  
 Se — انْقَطَعَ .  
**Désaltérant e** adj. مُرَوِّ ، مُبَرِّدٌ لِلْعَظِيمِ .  
 Le thé est — الشَّاي مُرَبِّلٌ لِلْعَظْمِ .  
**Désaltérer** vt. أَرَوَّى ، رَوَّى ، سَكَّنَ  
 الْعَظْمَ .  
 — un malade سَقَّى مَرِيضًا مَاءً .

Se — رَوَّى ، ارْتَوَى ، شَرِبَ .  
 • شَقَى عَيْلَتَهُ .  
**Désamidonner** vt. أزال النشا .  
**Désamorçage** sm. نَزْعُ الطَّعْمِ • نَزْعُ  
 الشَّعْلَةِ • تَقْصِيرُ .  
 — (Elect.) تَوْقِيفُ الْمَجْرَى فِي الدِّيَامِ .  
**Désamorcer** vt. نَزَعَ الطَّعْمَ • نَزَعَ  
 الشَّعْلَةَ • أَفْرَعَ .  
 — une pompe أَوْقَفَ عَمَلَ مِصْبَحَةٍ .  
**Désapparier** vt. أَفْرَدَ ، فَرَّقَ [حَيَوَانَاتَ  
 مُزْدَوِجَةٍ] .  
**Désappointé, e** adj. مُخْطَبٌ ، خَائِبٌ .  
**Désappointement** sm. خِيبَةٌ ، إِنْخِفَاقٌ .  
**Désappointer** vt. خَيَّبَ ، أَخْلَفَ الظَّنَّ .  
**Désapprendre** vt. نَسِيَ ، مَا حِظَّهُ .  
**Désapprobateur, trice** adj. et s. لَوَامٌ ، نَاقِدٌ .  
**Ton** — لَكَاةٌ اسْتِهْجَانٌ .  
**Désapprobation** sf. شَجَبٌ ، اسْتِهْجَانٌ • لَوْامٌ ، نَقْدٌ .  
**Désapprouver** vt. نَقَدَ ، لَامَ ، شَجَبَ ، اسْتِهْجَنَ .  
 Se — شَجَبَ نَفْسَهُ ، تَعَادَلَ .  
**Désapprovisionnement** sm. مَنَعٌ  
 الْمَوْنَةِ .  
 — (Milit.) إِفْرَاقُ الذَّخِيرَةِ .  
**Désapprovisionner** vt. مَنَعَ الْمَوْنَةَ .  
 — (Milit.) أَفْرَقَ الذَّخِيرَةَ .  
**Désarçonner** vt. أَوْقَعَ عَنِ الْمَطِيَّةِ • قَلَبَ ، طَرَحَ ، أَرَضَا .  
 — (fig) أَفْجَمَ • حَيَّرَ .  
 Se — أَقْلَبَ عَنِ السَّرَجِ • تَحَيَّرَ .  
**Désargenté, e** adj. مُفْلِسٌ .  
**Désargenter** vt. أزال التَّقْصِصَ • جَرَّدَ  
 مِنَ الْمَالِ .  
 Se — زال تَقْصِصُهُ • أَفْلَسَ .  
**Désarmant, e** adj. مُسَكِّنٌ لِقَلْبٍ ،  
 مُهْدِئٌ • مُبْرِئٌ قَلْبًا .  
**Désarmement** sm. نَزْعُ السِّلَاحِ •  
 تَخْفِيفُ الْقُوَّاتِ الْمُسَلَّحَةِ .  
 — d'un navire اسْتِدَاعُ سَفِينَةٍ (تَحْرِيقُهَا)  
 مِنْ بَعْضِ آلاَمِهَا وَوَضْعُهَا  
 فِي الْمُسْتَوْدَعِ لِحَيْنِ الْحَاجَةِ إِلَيْهَا .

**Désarmé, e** adj. مُجَرَّدٌ مِنَ السِّلَاحِ •  
 أَمْرُؤٌ • غَيْرُ مُسَلِّحٍ .  
**Désarmer** vt. نَزَعَ السِّلَاحَ • جَرَّدَ  
 مِنَ السِّلَاحِ .  
 — un canon فَرَّغَ مِدْقَاقًا .  
 — un navire اسْتَدْعَى سَفِينَةً [إِلَى حَيْنِ  
 الْحَاجَةِ إِلَيْهَا] .  
 — la colère de qqn. هَدَأَ غَضَبَهُ .  
 سَكَّنَهُ .  
 — vi. تَوَقَّفَ عَنِ الْقِتَالِ • رَمَى السِّلَاحَ .  
 Sa haine ne désarme pas حُجْدُهُ لَا يَزُولُ .  
 Se — تَجَرَّدَ مِنَ السِّلَاحِ .  
**Désarrimage** sm. (Mar.) بَعَثَرَةُ الصَّائِغِ .  
**Désarrimer** vt. أَخْلَعَ بِالْتَّرْتِيبِ .  
 — بَعَثَرَ حُمُولَةَ سَفِينَةٍ .  
 Se — أَخْلَعَ تَرْتِيبَهُ .  
**Désarroil** sm. اضْطِرَابٌ • مَرَجٌ .  
 Jeter le — أَحْدَثَ بَلْبِلَةً .  
 Esprit en — ذِهْنٌ قَلِيلٌ .  
**Désarticulation** sf. خَلْعٌ ، تَفْكِكٌ .  
 بَشْرُ الْمَفَاصِلِ .  
 — (Techn.) انْقِصَامٌ وَمَلَّةٌ •  
 فَصْلٌ وَمَلَّةٌ .  
**Désarticulé, e** adj. مُفَكَّكٌ الْمَفَاصِلِ .  
**Désarticuler** vt. (Méd.) خَلَعَ الْأَوْصَالَ •  
 بَشَرَ الْمُفَصِّلِ .  
 — Se تَخَلَّعَ .  
**Désassemblage et Désassemblément**  
 sm. فَكٌّ ، فَصْلٌ ، بَعَثَرَةٌ ،  
 تَقْرِيقٌ • انْقِصَامٌ • تَبَعَثُرٌ .  
**Désassembler** vt. فَكَّ ، فَصَلَ •  
 فَرَّقَ ، بَعَثَرَ .  
**Désassimilation** sf. (Chim.) تَنْكِيتٌ ،  
 تَضَادُّ التَّمَثُّلِ .  
**Désassimiler** vt. (Chim.) نَكَّتَ .  
**Désassortiment** sm. تَقْرِيقٌ أَكْيَافٍ مُتَجَانِبَةٍ •  
 مَجْمُوعَةٌ مُتَفَرِّقَاتٌ .  
 — فَصْلٌ [بَيْنَ أَشْيَاءٍ مُتَنَاسِقَةٍ] •  
 خَالَفَ بَيْنَ مُتَجَانِبِينَ .  
 — un magasin أَنْقَضَ مَجْمُوعَاتِ حَزْنٍ .  
**Désastre** sm. نَكْبَةٌ ، مَصِيبَةٌ ، بَلِيَّةٌ .  
 Grand — طَامَةٌ كَبِيرَةٌ .  
 — financier كَارِثَةٌ مَالِيَّةٌ ، إِفْلَاسٌ .  
**Désastreusement** adv. عَلَى وَجْهِ مُفْجِيعٍ .

Désastreux, euse adj. مُفْجِع، مُشَوِّم  
— تَعِيس • سَقِيم.

Désavantage sm. إِنْجَاف، ضَرْر  
Avoir du — au jeu خَسِرَ فِي اللَّيْبِ.

Les — s d'une situation مَسَارِي وَضَع.

Désavantager vt. أَجْنَحَفَ بِهِ، أَمْرَضَ  
— حَرَمَ [مَنْ بَعَضَ حَقَّ].  
— des marchandises أَنْزَلَ سِعَرَ  
بِضَاعَةٍ.

Désavantageusement adv. بِاجْجَافٍ  
بِفَضْرَرٍ، بِخَسَارَةٍ.

Désavantageux, euse adj. مُجْنِفٌ  
مُخَسِّرٌ.

Clause — euse شَرْطُ ضَارٍ.

Conditions — euses ظُرُوفٌ غَيْرْمُؤَلِّمَةٌ.

Désaveu sm. انْكَارٌ، نَفْيٌ.

— du mandat (Dr.) تَنْصُلُ مِنَ التَّوَكِيلِ.

— de paternité (Dr.) انْكَارُ الْإِبْنَةِ.

Faire un — تَبَرُّأَ مِنْ.

Désaveugler vt. أزالَ العَمَى، أَرَضَدَ  
هَدَى.

Se — إِهْتَفَى.

Désavouable adj. يُنْكَرُ، يَنْتَحِي  
الْإِنْكَارَ • مُنْكَرٌ.

Désavouer vt. أَنْكَرَ، جَعَدَ.

— une promesse رَجَعَ عَنْ وَعْدٍ.

— une doctrine عَدَلَ عَنْ مَذْهَبٍ.

— un ambassadeur تَنْصُلَ مِنْ  
عَمَلٍ غَيْرِ.

— une politique نَقَدَ سِيَّاسَتَهُ.

— le comportement de qqn. كَسَبَ  
تَصَرُّفَهُ.

Se — اسْتَدْرَكَ قَوْلَهُ [أَوْ رَأَيْهِ].

Désaxé, e adj. مُبْعَدٌ عَنِ الْمَحْوَرِّ • فَاقِدُ  
التَّوْازُنِ • مُخْتَلِ الشُّعُورِ.

Désaxer vt. أَخْرَجَ عَنِ الْمَحْوَرِّ •

أَفْطَقَ التَّوْازُنَ • أَضَلَّ.

Déscellement sm. فَصٌّ، أَخْتَامٌ.

Déseller vt. فَصَّ، نَزَعَ [الْأَخْتَامَ].

— une pierre أَفْرَعَ حَجَرًا مِنْ بِنَاءٍ.

Descendance sf. نَسَبٌ، مَسْنَدٌ.

— أصلٌ • عَقِبٌ • خَلْفٌ.

Descendant, e adj. نَازِلٌ، هَابِطٌ، مُنْخَدِرٌ.

Garde — e (Mil.) حَرَسَ أَيْ تَوَاتَبَ  
جَنُوزٌ.

Marte — e  
Train — رِطَارُ آيِبٍ (طَار)  
مَتَجَهٌ نَحْوَ بَدَايَةِ الْخَطِّ.

Ligne — e (Dr.) عَمُودُ الْقُرُوعِ  
— sm. خَلْفٌ، سَكِيلٌ.

Les — s الذَّرِيَّةُ، الْقُرُوعُ، الْخَلْفُ،  
الْأَخْطَابُ.

Ascendants et — s السُّلُفُ، وَالْخَلْفُ.

Descenderie sf. (Techn.) مَنَزَلٌ فِي  
الْمَنَاجِمِ.

Descendre vi. نَزَلَ، انْخَدَرَ، هَبَطَ.

Le baromètre descend تَنَحَّضَ الْحَوَارَةُ.

— de تَخَدَّرَ مِنْ.

— au cercueil مَاتَ.

— en soi-même غَاصَ فِي نَفْسِهِ.

— à terre تَرَجَّلَ.

— à l'hôtel أَقَامَ فِي الْفُنْدُقِ.

— dans les détails بَحَثَ فِي الْجُزْئِيَّاتِ.

La police est descendue dans cet hôtel  
بَاغَتْ رِجَالُ الشَّرْطَةِ هَذَا الْفُنْدُقَ.

— vt. أَنْزَلَ.

— un escalier هَبَطَ سُلْكَاً، نَزَلَ.

La voiture vous descendra à votre  
porte السَّيَّارَةُ تُوَصِّلُكُمُ إِلَى بَابِ مَنَزَلِكُمْ.

— un avion أَسْقَطَ طَائِرَةً.

— un ennemi قَتَلَ عَدُوًّا.

Descente sf. نَزُولٌ، هُبُوطٌ، حُلُوفٌ • تَرَجُّلٌ.

Une — طَرِيقٌ مُنْخَدِرٌ.

— de police مُبَاغَتَةُ الشَّرْطَةِ.

— de justice إِتْقَالُ الْمَحْكَمَةِ

[إِلَى مَكَانٍ حَادَثَ].

— de croix إِنْزَالٌ عَنِ الصَّلِيبِ (رِسْمُ)

المَسِيحِ وَهُوَ يَنْزِلُ عَنِ الصَّلِيبِ).

La — d'un tableau إِنْزَالُ لَوْحَةٍ

[مِنْ حَيْثُ هِيَ مُعَلَّقَةٌ].

La — du faucon إِنْقِضَاضُ الصَّيَّادِ.

— des pirates هُجُومُ الْقَرَّاصَةِ.

— de lit سَجَادَةُ سَرِيرٍ.

— de la matrice (Anat.) هُبُوطُ

الرَّحِمِ.

— (Archit.) مَسُورَةُ التَّصْرِيفِ.

Descriteur sm. وَاصِفٌ، وَصَافٌ.

Descriptible adj. يُوَصَفُ، يُسَكَّنُ  
وَصْفٌ.

Descriptif, ive adj. وَصْفِيٌّ، إِضْاحِيٌّ، بَيَّانِيٌّ  
هَنْئَلَةٌ وَصْفِيَّةٌ.

Description sf. وَصْفٌ، تَعْرِيفٌ، شَرْحٌ  
— بَيَّانٌ، جَزْرَةٌ مُوجِزَةٌ.

— signalétique بَيَّانٌ وَصْفِيٌّ.

Déséchouer vt. (Mar.) عَوَّمَ، أَشْطَلَ،

طَوَّفَ.

Déségrégation sf. إِزَالَةُ التَّحْزِيذِ الْمُضْمَرِّ.

Désemballage sm. فَكُّ الطَّرْدِ.

Désemballer vt. فَكَّ الطَّرْدِ.

Désembarquer vt. (Mar.) أَنْزَلَ مِنَ

الْمَرْكَبِ • فَرَّغَ التَّحْنَةَ.

Se — نَزَلَ مِنَ الْمَرْكَبِ.

Désembourber vt. أَخْرَجَ مِنَ الرَّوْثِ •

خَلَّصَ مِنَ الْبُوسِ.

— أَفْطَدَ مِنْ رُوطَةٍ.

Désembourgeoisier vt. أَزَالَ الْعُمَّةَ

الْبُورْجُوازِيَّةَ.

Désemmanner vt. نَزَعَ، يَمُضِّقُ.

Désembroer vt. أَزَالَ بُخَارَ الْمَاءِ.

Désemparté, e adj. مُضْطَرِبٌ، حَائِزٌ •

بَالِسٌ.

Etre — أَصَابَ رُشْدُهُ، وَقَعَ فِي حَيَرَةٍ.

Navire — سَفِينَةٌ مَعْطَلَةٌ.

Désemparer vt. (Mar.) عَطَّلَ [سَفِينَةً]

عَنِ الْعَمَلِ.

Sans — بِلَا انْقِطَاعٍ • فِي الْحَالِ.

Désempeser vt. أَزَالَ النِّشَاءَ.

Désemplir vt. فَرَّغَ [جُرْئِيًّا]، خَفَّفَ مِنْ

الْإِثْلَاءِ.

La maison ne désemplit pas لَا يَفْتَرِّغُ

الْبَيْتُ.

Désempoisonner vt. أَزَالَ السَّيِّئَ.

Désemprioonner vt. أَفْرَجَ عَنْ سَجِينٍ.

Désencadrer vt. نَزَعَ، إِطَارَ.

Désenchanter vt. فَكَّ، الْأَعْثَالَ.

Désenchantement sm. فَكُّ السَّحْرِ •

خَيْبَةُ أَمَلٍ.

Désenchanteer vt. فَكَّ السَّحَرَ •

أَزَالَ الْفُزُورَ.

— qqn. أَعَادَهُ إِلَى الصُّلُوبِ.

Se — تَخَلَّصَ مِنَ السَّحْرِ • زَالَ غُرُورُهُ.

**Désenclavement** sm. حَرَقَ إِنْصَادِي .  
**Désenclaver** vt. حَرَقَ إِنْصَادِي (كَتَرَ) .  
 العزلة على الصعيد الاقتصادي .  
**Désenclouer** vt. قَلَعَ الْإِشَار .  
**Désencombrement** sm. رَفَعَ الْأَنْقَاص .  
**Désencombrer** vt. رَفَعَ الْأَنْقَاص .  
 قَصَرَ الزَّحَام . قَرَق .  
**Désencrasser** vt. نَطَفَ [من الأقدار] .  
**Désencuvrage** sm. إِزَالَةُ النُّحَاس .  
**Désénervier** vt. هَدَأَ . سَكَّنَ [الاضطراب] .  
**Désenfiler** vt. سَلَّتْ الْخَيْط .  
**Désenflammer** vt. أَزَالَ الْإِتِهَاب .  
**Désenfler** vi. حَمَصَ . قَشَّ [الورم] .  
**Désenfleur** s. حُمُوص . زَوَالُ الْأُفْخَاح .  
**Désenfumer** vt. أَخْرَجَ الدُّخَان .  
**Désengagement** sm. نَقَصَ التَّهْمُ .  
 تَخَلَّصَ مِنْ وَعْدٍ .  
**Désengager** vt. نَقَصَ التَّهْمُ .  
 حَرَّرَ مِنْ .  
 Se — تَحَرَّرَ مِنَ الزَّيَام .  
**Désengorger** vt. سَلَكَ . أَزَالَ الْأَسْدَاد .  
 Se — أَزَالَ الزَّحَام . تَسَلَّكَ .  
**Désengrenage** ou **désengrènement** sm. (Techn.) أَفْكَكَ الْمُسْنَنَات .  
**Désengrener** vt. فَصَلَ الْمُسْنَنَات .  
**Désenivrer** vt. أَزَالَ السُّكْر .  
 — vi. et se — صَعَا مِنْ سُكْرِهِ .  
**Désenlacer** vt. حَرَّرَ . خَلَّصَ مِنَ الْقَيْدِ .  
 Se — تَحَرَّرَ مِنَ الْقَيْدِ .  
**Désenlaidir** vt. لَطَفَ الْقَبَاحَةَ .  
 — vi. خَفَّ قُبْحُهُ .  
**Désennuyer** vt. سَلَّى . فَرَّجَ الْمَهْمَ .  
 Se — تَسَلَّى .  
**Désenrayer** vt. (Techn.) أَزَالَ الْعَاقِقَ .  
**Désenrhumer** vt. أَزَالَ الزُّهُامَ .  
**Désenrôler** vt. سَرَحَ [من الجندية] .  
**Désenrouer** vt. أَزَالَ الْبَحَّةَ .  
**Désensablement** sm. إخراج من الرمل .  
 كَسَحَ الرَّمْلَ .  
**Désensabler** vt. أَخْرَجَ مِنَ الرَّمْلِ .  
 كَسَحَ الرَّمْلَ .  
**Désensevelir** vt. ابْتَعَثَ [من الأرض والمخبا] .

**Désensibilisateur** sm. (Photo.) مَخَفِّفُ النَّحْسِ .  
**Désensibilisation** sf. إِبْطَالُ النَّحْسِ .  
 — (Photo) تَخْفِيفُ النَّحْسِ .  
**Désensibiliser** vt. أَبْطَلَ النَّحْسَ .  
 — (Photo.) خَفَّفَ الْحَاسِيَةَ .  
 — (fig.) حَجَّرَ الْمَاطِفَةَ .  
**Désensorcelier** vt. خَلَّصَ مِنَ السَّحَرِ .  
 فَكَّ السَّحَرِ .  
**Désentasser** vt. نَشَرَ . بَعَثَ [ما تراكم] .  
**Désenthousiasmer** vt. ثَبَّطَ الْعَزِيمَةَ .  
 بَرَّدَ الْحَمِيَّةَ .  
**Désentoilage** sm. (Peint.) نَزَعُ الْقَشَاشَةِ .  
 (عملية يعمد إليها الاختصاصيون لابتدال قماشة اللوحات الفنية بلا افساد الرسوم) .  
**Désentoiler** vt. (Peint.) نَزَعَ قَشَاشَةَ لَوْحَةٍ .  
**Désentortiller** vt. حَلَّ [العقائل] .  
**Désentraver** vt. فَكَّ الْقَيْدَ .  
**Désenvaser** vt. كَسَحَ الْحَمَاءَ مِنْ .  
 أَخْرَجَ مِنَ الْحَمَاءِ .  
**Désenvelopper** vt. أَزَالَ الْغِلَافَ .  
**Désenvenimer** vt. قَضَى . عَلِمَ سَمَ .  
 خَفَّفَ مِنْ جِدَّةِ .  
**Désenverguer** vt. v. **Déverguer** .  
**Déséquilibre** sm. فَتَقَدُّ التَّوَازُنِ . الْخِلَالُ .  
 عَقْلِي .  
**Déséquilibré, e** adj. et s. مُخْتَلِّ .  
 التَّوَازُنِ . مُخْتَلِّ الْعَقْلِ . مَأْنُون .  
**Déséquilibrer** vt. أَخْلَعَ بِالتَّوَازُنِ .  
 هَذَا الْحَزْنُ أَفْقَدَهُ تَوَازُنَهُ الْعَقْلِيَّ .  
**Déséquiper** vt. جَرَّدَ مِنَ الْعُدَّةِ .  
 — (Mar.) جَرَّدَ مِنَ السِّلَاحِ .  
**Désert, e** adj. قَفَرٌ . بَيَابٌ . خَاوٍ .  
 Ile — e جَزِيرَةٌ مَهْجُورَةٌ .  
 Rue — e شَارِعٌ خَالٍ مِنَ الْمَارَةِ .  
 Maison — e بَيْتٌ فَارِغٌ مِنَ السُّكَّانِ .  
**Désert, sm.** صَحْرَاءُ . بَادِيَةٌ . بَيْدَاءُ .  
 Vie de — بَدَاوَةٌ .  
 Prêcher dans le — ذَهَبَ كَلَامُهُ .  
 سَدَى .  
**Désertier** vt. أَخْلَعَ . غَادَرَ .  
 — son foyer هَجَرَ بَيْتَهُ .  
 — une cause خَانَ قَضِيَّةً ، تَخَلَّى عَنْهَا .

— vi. تَخَلَّى عَنْ مَرْكَزِهِ .  
 — à l'ennemi قَرَّ إِلَى الْعَدُوِّ .  
**Déserteur** sm. فَارٌّ ، هَارِبٌ مِنَ الْجُنْدِيَّةِ .  
 مُتَخَلِّلٌ عَنْ قَضِيَّةٍ .  
**Désertification** sf. تَصْغِيرٌ . (تحويل) .  
 مِطْقَةٌ نَصَفَ جَافَةٌ إِلَى صَحْرَاءٍ .  
**Désertion** sf. هُرُوبٌ ، فِرَارٌ . هَجْرٌ .  
 تَخَلُّلٌ عَنْ [حزب] .  
 — d'un parti إِيْتِفَاقٌ عَنْ حِزْبٍ .  
**Désertique** adj. صَحْرَائِيٌّ . مُجْدِبٌ .  
 قَاحِلٌ .  
 Région — مِثْقَلَةٌ مَقِيرَةٌ .  
**Désescalade** sm. (Milit.) تَخْفِيفُ الْقِتَالِ .  
 (ضد تصعيد) .  
**Désespérément** adv. بِطَرِيقَةٍ مَوْتَةٍ .  
**Désespérance** sf. يَأْسٌ . قُتُوبٌ .  
**Désespérant, e** adj. مَوْتِيٌّ . مَقْنُطٌ .  
 مُثَبِّطُ الْهَيْمَةِ .  
 C'est — هَذَا أَمْرٌ مُخْجَرٌ .  
 Temps — نَجْوَى مُزْجِعٌ .  
**Désespéré, e** adj. et s. يَائِسٌ . قَانِطٌ .  
 مُتَزَجِّجٌ . غَاضِبٌ .  
 Malade — مَرِيضٌ مَيُتَوَسِّسٌ مِنْهُ .  
 Tentative — مُحَاوَلَةٌ آخِرَةٌ .  
**Désespérément** adv. بِيَأْسٍ . بِشِدَّةٍ .  
 Lutter — قَاوَمَ بِغَيْثٍ .  
**Désespérer** vi. يَتَسَبَّحُ . قَيْطَ . قَطَعَ .  
 الْأَمَلَ .  
 — vt. أَحْزَنَ . أَبَاسَ . ثَبَّطَ الْهَيْمَةَ .  
 Se — تَعَدَّبَ . يَتَسَبَّحُ . قَيْطَ .  
**Désespoir** sm. يَأْسٌ . قُتُوبٌ . غَمٌّ شَدِيدٌ .  
 Faire le — de qqn. عَاكَبَهُ ، أَرْجَعَهُ .  
 En — de cause, loc. adv. بَعْدَ اسْتِثْنَاءٍ .  
 جميع الوسائل . في حالة اليأس .  
 Être au — هُوَ فِي أَمْسٍ شَدِيدٍ .  
**Déstabilissement** sm. فَصْلُ الْكَيْسَةِ عَنْ .  
 الدَّوْلَةِ [في انكلترا] .  
**Déshabillage** sm. تَعَرِّيٌّ .  
**Déshabillé** sm. مِفْصَلُ لِبَاسِ الْبَيْتِ [النساء] .  
 En — بِلَا تَعْنِيعٍ .  
**Déshabiller** vt. عَرَّى . جَرَّدَ [من الثياب] .  
 Se — خَلَعَ مَلَابِهِ . بَعَرَّى .  
**Déshabituer** vt. أَبْطَلَ عَادَةً .  
 Se — أَفْلَحَ عَنْ عَادَةٍ .  
**Désherbage** sm. (Agric.) إِبَادَةُ الْأَشْجَارِ .



**Désheerber vt. (Agric.)** آباد الأعشاب .  
**Désobéissance sf. (Dr.)** شعار الثائرة [لعدم] وجود وارث .  
**Droit de —** حق الحكمية في الوراثة .  
**Succession en —** تركة شاغرة .  
**Tomber en —** أصبح لا وارث له .  
**Désobéissance, e s** منحروم من الإرث • منحروم • منقوص عليه .  
**— du ciel** حرام من الإرث .  
**Désobéissance sm.** حرّم من الإرث .  
**Désobéir vt. (Dr.)** حرّم من الإرث .  
**—** حرّم [من تزايا طيبية أو أنسانية] .  
**Désobéissance adj.** غير لائق ، بذيء .  
**Paroles — s** كلام فاحش .  
**Désobéissance adv.** بطريقة غير لائقة .  
**Agir —** تصرف تصرفاً شائناً .  
**Désobéissance sf.** خيلاع ، غش ، فاحشة ، بلذاعة .  
**Désobéissance sm.** زخري ، عار ، فضيحة .  
**Désobéissance adj.** مُعيب ، فاحش .  
**Désobéissance, e adj.** مُعز ، مُعيب .  
**Désobéir vt.** مُعز ، عاب ، شان .  
**— une traite** رخص دفع حولة .  
**— une femme** أغري امرأة .  
**— un édifice** شوه بناء .  
**Se —** انتفض ، تسربل بالعار .  
**Désobéir vt.** أزال الزيت .  
**Désobéissance sf.** اجشاف • زموه (لزالة الماء من مركب كيميائي) .  
**Désobéissance, e adj.** مُجشف • زموه .  
**Désobéir vt.** جشف ، زموه (أزال الماء من مركب كيميائي) .  
**Se —** اجشف • زموه .  
**Désobéissance sf. (Chim.)** زهرجة (لزالة الهيدروجين من مركب) .  
**Désobéir vt. (Chim.)** زهرج .  
**Désobéissance vt. (Dr.)** فك الرهن .  
**Désobéissance sf. (Dr.)** نفع [اقتصادي] .  
**Désobéissance sm. pl.** رقبات ، أماني ، مطالب .  
**—** نواقيص [في علم أو كتاب الخ ...] .  
**Désobéissance, ive adj.** مُعز عن أمانة .  
**Verbe —** فعل تمس .  
**Design sm.** تلاؤمية • نظام غايته التلاؤم الحالي في البيئة الإنسانية ضمن تخطيط عام ابتداء بالأدوات الراجعة الاستعمال وانتهاء بتنظيم المدن .

**Désignation sf.** تعيين • تسمية .  
**Dispositif de — de l'objectif (Milit)** جهاز تعيين الهدف .  
**Mode de —** طريقة الاختيار .  
**Désigné, e adj.** مُعَيّن • مُسمّى .  
**Désigner vt.** عَيّن • أشار إلى • سَمّى .  
**—** لَقّب • عَنَى .  
**— l'heure** حدّد الوقت .  
**— qqn. par son nom** ناداه باسمه .  
**— un endroit** دكّل على موضع .  
**— un objectif** خصّص هدفاً .  
**— un successeur** اختار خلفاً .  
**Ses qualités le désignent pour ce rôle** صفاته تؤهله القيام بهذا الدور .  
**Se —** استرعى الانتباه • أظهر نفسه .  
**Désignification sm. (Chim.)** إزالة السليكا [من] المياه الصناعية .  
**Désignification sf.** خبيّة • زوال الغرور (أو الوهم) .  
**Désignification, e adj.** خائب الظن .  
**Désignification vt.** أزال الوهم • خيب .  
**Désignification sf.** فصل الروح عن الجسد .  
**Désignification, e adj.** متفصل عن الجسد • منجّود من الماديات .  
**Désignification sf.** فصل عن الأصل .  
**Désignification vt.** فصل عن الأصل .  
**Désignification sm.** مُزيل الرواسب .  
**Désignification sf. (Techn.)** إزالة الرواسب .  
**Désignification vt. (Techn.)** أزال الرواسب .  
**Désignification sf. (Dr.)** تبرئة من تهمة .  
**Désignification vt. (Dr.)** برأ من تهمة .  
**Désignification sf. (Ling.)** آخر الكلمة .  
**—** حركة الإعراب .  
**Désignification, le adj. (Gramm.)** إعرابي .  
**Désignification, e adj.** مُطهر .  
**Les — s** مبيدات الجراثيم ، المُطهرات .  
**Désignification vt.** طهر [من جراثيم المرض] .  
**Désignification adj.** مُطهر (أداة التطهير أو العامل القائم بالتطهير) .  
**Désignification sf.** تطهير [من جراثيم المرض] .  
**Désignification sf.** تفنيت ، تفكيك • تفنيت .  
**—** تفنيت تفكيك • تفنيت كلي .  
**— de l'atome** تحطيم الذرة [أو تحطيمها] .  
**— (Géol.)** انحطاط الصخور .

**Désintégrer vt.** فكّك • فكّك • دمر كلياً .  
**— (Phys.)** حطّم الذرة .  
**Se —** تفنّت ، تحطّم • تدمر كلياً .  
**Désintéressé, e adj.** لا مبال • نزيه .  
**—** مُتفرّغ .  
**Avis —** رأي غير مُفرض • موضوعي .  
**Désintéressement sm.** لا مبالاة • نزاهة .  
**—** ترفع • أراء • تعويض [للدائنين] .  
**Désintéresser vt.** أرخص • عوّض .  
**— un créancier** سدّد المظلل للدائن .  
**Se —** لم يبال .  
**Se — de ses affaires** أهمل أمّاله .  
**Désintéressé sm.** لا مبالاة • عدم اهتمام .  
**Désintoxication sf.** دفع الانسحاب • زوال الانسحاب .  
**Campagne de — de l'opinion publique** حملة لتقويم الرأي العام .  
**Désintoxiquer vt.** أزال الانسحاب • نفى من نسّم .  
**Désinviter vt.** ألغى دعوة .  
**Désinvolve adj.** مُتطلق • مريح .  
**—** وريح • رقيق .  
**Marche —** مشية رفيعة .  
**Désinvolution sf.** مريح • طلاقة • راحة .  
**Désir sm.** رغبة • أمنية • توقّ .  
**—** شهوة الجنس .  
**— ardent** تنفوق .  
**— des richesses** شهوة المال .  
**Brûler de —** تحرق لـ .  
**Au — de la loi** حسب القانون .  
**Désirabilité sf.** مرغوبة (كقول الشيء مرغوباً فيه) .  
**Désirable adj.** يُستَمَنّى • مرغوب فيه • مطلوب • شهبي .  
**Désiré, e adj.** مُستَمَنّى • مرغوب فيه • مرموم .  
**Désirer vt.** رغب • في • رام • تشوّق إلى .  
**— le succès** أبقى النجاح .  
**— ardemment qqc.** تحرق لـ .  
**— la fortune** تاق إلى الثروة .  
**— une femme** اشتهى امرأة .  
**Il y a qqc. à —** فيه عيب .  
**N'avoir rien à —** نال حُكْل ما تَمَنّى ، ما بقي له مُطلَب .

Se faire — جعل الناس يتعاطرونه • شوق الناس إليه .  
**Désireux, euse** adj. رابح في • متشوق إلى ، تائق إلى .  
**Désistement** sm. (Dr.) تنازل ، تنازل ، تخلى .  
 — de candidature انسحاب من الرشيح .  
 — à un jugement (Dr.) تنازل عن • حكمكم .  
 — de procédure (Dr.) ترك الخصومة .  
 — d'un appel (Dr.) عدول عن • الاستئناف .  
**Désister** (Se —) vp. كف • عن ، قعد عن .  
 Se — de l'action publique (Dr.) تنازل • عن الدعوى العمومية .  
 Se — d'une plainte تخلى عن شكوى .  
 Se — en faveur d'un concurrent انسحب لصالح منافس .  
**Desman** sm. (Zool.) دسمان ، فارة المسك (حيوان مائي شبه بالحداد) .  
**Desmodie** sf. (Bot.) دمسجية (جنس جنة للترين من الفصيلة القرنية) .  
**Désobéir** [à] vt. عصى • ، تمرد .  
 — à la loi خالف القانون .  
**Désobéissance** sf. عصيان • ، تمرد • مخالفة .  
**Désobéissant, e** adj. عاص • ، متمرد • عاق • .  
**Désobligeamment** adv. بفظاظة • ، بمجافاة • .  
**Désobligeance** sf. مجافاة • ، فظاظة • .  
**Désobligeant, e** adj. سبى • ، مجاف • .  
 Faire une réponse — e أجاب مجواباً قاطعاً • .  
**Désobliger** vt. كدّر • ، أحزن • ، أغم • ، جافى • .  
**Désobstruant, e** adj. فاتح • ، مفتوح • .  
**Désobstruction** sf. فتح • ، تليك • ، افتتاح • .  
**Désobstruer** vt. فتح • ، أزال الانسداد • .  
**Désoccupé, e** adj. متعطّل • ، عاطل • عن العمل • .  
**Désodorisant, e** adj. et s. مزيل الروائح • .  
**Désodoriser** vt. أزال الروائح • .  
**Désœuvré, e** adj. et s. عاطل [عن العمل] • متفرغ • .

**Désœuvrement** sm. بطالة • ، تعطّل • عن العمل • كسل • .  
**Désolant, e** adj. مكدر • ، محزن • .  
 Nouvelle — e خبير مؤسف • .  
**Désolation** sf. حزن • ، كآبة • ، أوى • ، قنوط • .  
 — تحوّر • ، تعمير • ، خراب • .  
**Désolé, e** adj. مغمّر • ، موحش • ، أيسف • .  
 Maison — e بيت مهجور • .  
 Je suis — de يوتئني أن • .  
**Désoler** vt. كدّر • ، أحزن • ، أزعج • ، ضايق • .  
 — خرب • ، دمر • ، جعل [البيت] — أو المكان الخ • مغمّراً • .  
 Se — تأسف • ، حزن جدا • .  
**Désolidariser** vt. فصل • عن ، فك • التماسك [أو التكاثر] • .  
 Se — انفك • عن • انفصل عن • .  
**Désoperculation** sf. كشف • التخارب [البحري المثل] • .  
**Désoperculer** vt. كشف • التخارب [البحري المثل] • .  
**Désopilant, e** adj. مفرح • ، مطرب • ، مضحك • .  
 — فاتح الانبساط • (Méd.) فتح • ، أزال الانبساط • .  
**Désopiler** vt. فتح • ، أثار الشرور • .  
 — la rate فتحك ككبوا • ، سرّ ككبوا • .  
 Se — شوش • ، غير • مرتب • ، فائد النظام • .  
**Désordonné, e** adj. متروك • ، فائد النظام • .  
 Combat — معركة غامضة • ، العير • .  
 Maison — e بيت متشت • .  
 Dépenses — es نفقات باهظة • .  
 Imagination — e تخيلة مضطربة • .  
 Vie — e حياة فاسدة • .  
**Désordre** sm. فوضى • ، اختلال • ، اضطراب • ، بلبلة • .  
 En — مضطرب • ، مختل • ، مشوش • .  
 — de mœurs فساد الأخلاق • .  
 Affaire en — أمر مختل • .  
 — s pl. فلال • ، اضطرابات • .  
**Désorganisateur, trice** adj. مشوش • ، مفيد التنظيم • .  
**Désorganisation** sf. تشوش • ، فساد • فساد النظام • ، تشوش • .  
 — sociale اختلال النظام الاجتماعي • .  
**Désorganiser** vt. أفسد • ، أخل بالنظام • .

أفسد عضواً [أو تبيحاً] • (Anat.) .  
 Se — أخل نظامه • ، فسد • ، تشوش • .  
**Désorientation** sf. فقدان الرجّة • .  
 — إفقاد الرجّة • .  
 — spatio-temporelle تبه • ، زمكاني • (استحالة تعرف بعض المرضى على أنفسهم في بعض الامكنة والأزمنة) • .  
**Désorienté, e** adj. ضال • ، الوجهة • ، تائه • ، مضطرب • ، متبطل • .  
**Désorienter** vt. أفقد • الوجهة • ، أضل • عن الوجهة • ، ضلل • ، حير • ، ضل • .  
 Se — من الآن فصاعداً • ، في المستقبل • ، من بعد الآن • .  
**Désorption** sf. (Chim.) مسح • .  
**Déossé, e** adj. منزوع العظم • ، رخو • ، الأعضاء • ، متخلع • .  
**Déossement** sm. نزع • العظام • .  
 — d'un poulet تجريد دجاجة من عظامها • .  
**Déosser** vt. نزع • العظام • .  
 — un poisson نزح حركات سمكة • .  
 Se — تخلع • .  
**Désoxydant, e** adj. et s. مؤكّج • ، نازع الأكسجين • .  
**Désoxydation** sf. زأكجة • ، نزع • الأكسجين • .  
**Désoxyder** vt. زأكج • ، نزع • الأكسجين • .  
 — un métal أزال الصدأ عن معدن • .  
**Despotat** sm. سلطنة مستبد • ، حاكمية مستبد • .  
**Despote** sm. طاغية • ، مستبد • ، عات • .  
**Despotique** adj. استبدادي • ، سطلق • ، التصرف • ، جابر • .  
**Despotiquement** adv. استبدادياً • .  
**Despotisme** sm. طغيان • ، استبداد • ، سلطنة جور • .  
**Disputation** sf. نزع الرغوة [عن وجه سائل في حالة الغليان] • .  
**Desquamatif, ive** adj. مقشر • ، مقش • .  
**Desquamation** sf. تقش • ، تقشر • [البشرة] • .  
**Desquamer** vt. قش • ، قشر [البشرة] • .  
 Se — تقش • ، تقشر • .

Desquels, Desquelles pron. rel.

V. Lequel . الذين منهم • اللواتي منهن

Dessablement sm. (Indust.) إزالة الرواسب  
[من رسل وسواه] • زوال الرواسب

Dessabler vt. أزال الرُّسْل

Dessaisir vt. رفع اليد عن

— un tribunal سحب الدعوى من محكمة

Se — [de] تخلّى عن

Se — d'un titre تنازل عن سَند

Dessalement sm. ترك • رفع اليد •

كفّ اليد • تخلّص [من حالة ضمرية]

— d'une créance تنازل عن دين

Dessalé, e adj. et s. مَزْرُوع الملح

Dessalement ou Dessalage sm. إزالة الملح

• زوال الملح •

تقيّة الأرض من الملح (Agric.)

Dessaler vt. خفّف الملح

— qqn. خفّف من حمائه

Dessangler vt. حلّ • الحيزام

Dessaouler V. Dessouler.

Desséchant, e adj. مُجفّف • مُتّصف •

مُجَبّس •

Desséchement sm. تجفيف • تشاف •

جفاف •

قوة القلب • نحول • هزال •

Dessécher vt. جفّف • تشفّف • أضعف •

أنشعل •

— le cœur قسى القلب

Se — جفّ • ببس • قسا •

Dessain sm. عزّ • زينة • تصميم

— concret هدف ملموس

— prémédité de nuire تعمّد الإضرار

— de la Providence تدبير العناية الإلهية

Former de grands — s وضع مشاريع •

كبرى •

Avoir le — de أزمع على

Sans — يغيّر قصد

À ce — لهذا الغرض

À —, loc. adv. قسداً • عمدًا •

Desseller vt. رفع السرج

Desserrage sm. لإرخاء • حلّ •

Desserre sf. فتح الكيس • دفع مال •

Être dur à la — تشدّد في النعقة

Desserrement sm. ارتخاء • انحلال •

أزخى • حلّ • فكّ •

Ne pas — les dents امتنع عن الكلام

— les dents de qqn. أنطقه

Se — ارتخى • انشرح •

Dessert sm. عقيّة • تحلية • وقت •

التحلية

Desserte sf. فضلة الطعام • خدمة • كنية •

[نيابة عن الكاهن الأصل] • نقليات

محليّة •

Desserte sf. طبقية • قطعة رياش توضع عليها

الأطباق وأدوات الأكل •

Dessertir vt. أخرج القصر [من موصيه] •

Dessertissage sm. إخراج القصر [من موصيه] •

موصيه •

Desservant sm. كلين خادم • كنية •

Desservir vt. خدم • كنيّة • أمنّ المواصلات •

À droite de l'entrée, une porte كان

اليمين

desservait la cuisine المخل باب يقضي الى المطبخ

Desservir vt. رفع الأطباق [عن المائدة] •

— qqn. أتمرّ به •

Dessaiccateur sm. مُجفّف • مُببّس •

مُتّصف (آلة تُستعمل لتجفيف) •

Dessiccatif, ive adj. et sm. مُجفّف (له

خاصيّة التجفيف) •

Dessiccation sf. تببّس • تشفيف •

— du sol (Agric.) تجفيف التربة

Dessailler vt. فتح • الأجناف [المطبة] •

— les yeux à qqn. كشف عن بصره

• أزال غموره •

Se — قفّح • انفتح •

Dessin sm. رسم • خيطه • تخطيط •

— (Archit.) تصميم بناء

— d'une fenêtre نطاق نافذة

— d'un visage تقاطع وجه

— s animés رسوم متحركة

Art du — رسامة

Les arts du — البناء والنحت والرسم

والحفر •

Dessinateur, trice s. رسّام • مصوّر •

• واضح تصميم •

— du génie رسّام الهندسة

— Cartographe sm. رسّام خرائط

— lithographe رسّام الطباعة الحجرية

Dessiné, e adj. مرسوم • مصوّر •

Bande — e قصّة مصوّرة [تشر في

مجلة أو جريدة] •

Dessiner vt. رسم • • أبرز •

Se — ارتسم • وضع • ظهر • برز •

Dessollement sm. (Agric.) تبدل نظام

المزروعات •

Dessoler vt. (Agric.) بدّل نظام المزروعات

Dessoler vt. (Agric.) أزال الصحن (وهو جوف الحافر)

Dessolure sf. نقل صحن الجواد

Dessouchage ou Dessouchement

am. جثّ • استفعال •

Dessouder vt. أزال اللحام

Se — انفكّ لحامه •

Dessoudure sf. إزالة اللحام

Dessouler et Dessouler vt. أزال السكر

— vi. صفا من نشوته • زال سكره •

Dessous adv. تحت • دون •

De —, par —, loc. prép. من تحت •

Par — la jambe بصرّة • بلا جهد •

Ci —, loc. adv. أدناه • من بعد •

Là — من تحت • تحت ذلك •

Regarder en — نظّر خفية •

Dessous sm. أسفل • باطن •

— du véhicule أسفل العرّة •

Le — d'une étoffe باطن قماش

Avoir le — غلب على أمره

— pl. ملابس النساء الداخلية •

Connaitre les — d'une affaire عرّف

تفاصيل أمر •

En — في القسم الأسفل •

Dessous-de-bouteille sm. inv. تحفة • قنينة •

Dessous-de-bras sm. inv. وقاء الإبط

( قطعة من قماش توضع داخل إبط الثوب

لتقيه من العرق ) •

Dessous-de-plat sm. inv. مقترش الصحن

Dessous-de-table sm. inv. مال الترتيب

( مال يدّفع خفية لكسب عطف أو

تحقيق غاية ) •

Dessuintage sm. (Techn.) إزالة المصالة

Dessuinter vt. (Techn.) أزال المصالة [أو

التشّح] •

**Dessus adv.** فوق • أعلى

Sens — dessous راساً على  
عقب

Être mis — dessous أقبل ظهره إلى

C'était au — de ses moyens أمجرت  
الأمر

Bras — bras dessous متعاضدين

Cela est au — de nos forces لا طاقة  
لنا به

De —, Par —, loc. prép. زيادة من  
توق

Au — de ces considérations فوق هذه  
الاعتبارات

Lever les yeux de — son livre رفع  
عينه عن كتابه

Par — tout قبل كل شيء

Sauter par — une barrière قفز من  
قوة حاجز

Ci — أعلاه، أيضاً

La — في شأن ذلك محل ذلك، عند ذلك

**Dessus sm.** أعلى

Le — d'une étoffe وجه قماش

Avoir le — غلب، انتصر

Le — du panier الأنفل، الأحن

Reprendre le — استعاد الحقوق

En —, par — فوق، في الجزء الأعلى

**Dessus-de-lit sm. inv.** غطاء سرير

**Dessus-de-plat sm. inv.** غطاء طبق

**Dessus-de-porte sm. (Archit.)** تاج باب  
(زعفر عصور في أهل باب)

**Destin sm.** قدر، مصير • نصيب، حظ •  
شغل

Nuit du — ليلة القدر

**Destinataire s.** مرسل إليه

**Destination af.** مصير، غاية، مقصد •  
مكان الوصول •  
تخصيص للمنفعة

— utilitaire

A — de مرسل إلى

Arriver à — وصل إلى رتبة

**Destiné, e adj.** مخصص، معين • مقدر •  
مترصد •  
معد للسكن

— à l'habitation

— صالحي إلى

**Destinée af.** قدر، مصير • قسمة •  
نصيب

**Le cours des — s.** مجرى القادير

Changer sa — بدل حياته

**Destiner vt.** خصص • عين • قضى •  
قدر • أتاح • رصد لـ

— son fils au barreau وجه ابنه إلى  
المحاماة

— son argent aux pauvres وقف ماله  
على الفقراء

Se — تهيأ لـ

**Destinable adj.** عزول، قابل للعزل •  
أقال • خلع • رقت •

— de toute ressource جرد من كل  
حيلة

**Destitution sf.** خلع • عزل •  
إقالة موظف •

**Destrier sm.** فرس قتال

**Destroyer sm. (Mar.)** مدمرة

**Destructeur, trice adj. et s.** مدمر •  
هاجم • مخرب •

**Destructibilité sf.** الهدامية (قابلية الإهمام  
أو الدمار)

**Destructible adj.** مدموم، يدمر • يهدم •  
ممكن هدمه

**Destructif, ive adj.** مهلك، مئلف

Enfant — ولد مولع بالتغريب

Pouvoir — قوة تخريبية

**Destruction af.** تدمير • هدم • تخريب •  
إبادة • كمار • خراب • تلف

**Destructivité sf.** هدمية (نزع إلى الهدم  
أو الإهلاك)

**Destructuration af.** تهديم • بنية • هدم •  
تقصف الشخصية

— de la personnalité

**Destructurer vt.** هدم • بنية

**Désuet, ète adj.** بال • قديم • مبطل •  
مهمل • منسوخ

Expression — e عبارة منهجورة

**Désuétude af.** قديم • عفا • بطلان

Loi tombée en — قانون أهمل تطبيقه

Mot tombé en — كلمة مهملة •  
منهجورة

**Désulfiter vt.** تطف [عصير العنب] من  
الانديد الكبريتي

**Désulfurer vt.** أزال الكبريت •  
زال ركزيته

**Désuni, e adj.** متفرق • منفصل

Ménage — أسرة مفككة

**Désunion sf.** تفرق • انشقاق • شقاق •  
انفصال الزوجين

— de deux planches

— des cœurs افراق القلوب

Semer la — فرق الكلمة

**Désunir vt.** فرق • فصل • أفسد بين •  
شنت أسرة •  
انقسم • انفصل

**Détachable adj.** قطوع • يقطع • قابل  
للإقطاع

**Détachage sm.** حل • إطلاق [من قيد] •  
إزالة البقع

**Détachant sm.** مزيل البقع

**Détaché, e adj.** ملتق • منفصل •  
مفصول • مترفع عن

Lien — قيد مفكك

Pièces — es قطع غيار

Être — de تنجرع عن • ترتفع عن

**Détachement sm.** فك • فصل • انفصال •  
تفكر • انفلاق القشور

— du cœur تنجرع

— sanitaire مفرزة صحية

— d'assaut (Mil.) مفرزة الألفاض

Fonctionnaire en — موظف يشغل غير  
وظيفة الأصلية

**Détacher vt.** أزال البقع

**Détacher vt.** حل • فك • فصل •  
فرق

— un chien أطلق كلباً من قيده

— le cœur de جرد القلب من

— les bras du corps أبعد الذراعين عن  
الجسم

— ses yeux de qqc كفف عن النظر  
إلى أمر

— qqn. d'une habitude حوله عن عادة

— une épingle أخرج دبوساً

— un fonctionnaire pour une mission عهد إلى موظف في مهمة دقيقة

Se — انشك • انفصل • برز • اتضح

Se — des plaisirs تنجرع عن اللذات

**Détail sm.** تجزئة • بيع بالتفرق •  
بيان مفردات حساب

Les — s d'un procès تفاصيل دعوى

Officier de — ضابط إداري .  
C'est un — هذا أمر ثانوي .  
En —, loc. adv. تفصيلاً • بالتفجئة .  
بالمفروق .  
Détaillant, e adj. et s. بائع بالمفروق .  
Détaillé, e adj. مبيع بالمفروق • مفصل .  
État — de compte بيان حساب تفصيلي .  
Détailler vt. قطع • باع • بالمفروق .  
— أنهب • روى بالتفصيل .  
— une pièce d'étoffe قهر القماش • قطعاً .  
Détalage sm. رفع البضائع المعروضة .  
Détaler vt. رفع البضائع المعروضة .  
— vi. أسرع في الانسحاب .  
Détartrage sm. تنقيح ، إزالة الدُّردي [ أو القلح ] .  
Détartrant ou Détartréur sm. مُنْقِـح • مُزِيلُ الدُّردي [ أو القلح ] .  
Détartre vt. قلح ، أزال الدُّردي [ أو القلح ] .  
— les dents قلح الأسنان .  
Détaxation sf. رفع الرسوم [ أو الضرائب ] .  
Détaxe sf. ردُّ الرسوم • تخفيف الضريبة .  
— إعفاء من رسوم .  
Détaxer vt. ردُّ الرسوم • رفع الضريبة .  
[ أو خففتها ] .  
Détecter vt. كشف • اكتشف ، استبان .  
Détecteur sm. كاشف • مكشاف (أداة للكشف عن الموجات الكهربائية أو عن النشاط الإشعاعي) .  
Détection sf. كشف ، اكتشاف ، إظهار .  
Déetective sm. مخبر ، شرطي سري ، رجل نحر .  
Détéindre vt. غير اللون .  
— vi. et Se — بهت ، فصل لونه .  
— sur qqn. أثر فيه .  
Dételage sm. حلِّ الدواب .  
Dételer vt. حلِّ الدواب • تروكف عن الأحمال [ أو اللدات ] .  
Sans — بلا أقطاع .  
Détendeur sm. مُحَقِّضُ الضَّغْطِ . (Phys.)  
Détendre vt. خفف الضَّغْطِ .  
— un arc أرخى قوساً .  
— les jambes شدَّ الساقين .  
— son esprit أراح ذهنه .

Se — استترخى • استراح • تسلى .  
Détendu, e adj. هادي • مَرْتاح • مَرْتخى • مَرْتَنخ .  
Déténir vt. احتفظ به • ملك • أسر • اعتقل .  
— arbitrairement qqn. سجنه تعسفاً .  
Détente sf (Techn.) زناد .  
Détente sf. أيساط • استراحة • استئجنام .  
— de l'esprit راحة الذهن .  
— d'un métal كندة معين .  
— politique انفراج سياسي .  
Être dur à la — لا يعطي مالا إلا — يعوبة .  
Produire une — sur le marché أحدث تراخياً في السوق .  
Détenteur, trice adj et s. واضح يد • مُستليم .  
— d'un diplôme حائز شهادة .  
— légitime (Dr.) واضح اليد بوجه شرعي .  
Détention sf. احتجاز • سجن • اعتقال .  
— d'un navire حجز سفينة .  
Détentionnaire sm. سجين • مسجون .  
Détenu, e adj. et s. مسجون • محبوس • مُعتقل .  
Immeuble — عقار محبوس (في حيازة شخص) .  
Montant — par مبلغ تحت يد ... حيازة .  
Détendue sf (Dr.) حيازة .  
Détérgent adj. et sm. مُنْظِف • مُطَهِّر .  
— s ménagers مُنْظِفات منزلية .  
Détérger vt. طهر [ جرحاً ] .  
— تنظف [ من الأوساخ ] .  
Détérioration sf. إتلاف • تلف • تدرجي .  
— mentale قاذ عقلي .  
Détérioré, e adj. تالف • معطوب .  
Détériorer vt. أثلف • أفسد .  
— une marchandise عطّل بضاعة .  
Se — فسد • تلف .  
Déterminable adj. يحدّد • يمين • ممكن تحديده .  
Déterminant, e adj. جازم • قاطع • حاسم • بنتي .

Cause — e باعث • سبب موجب • مُحدِّدة .  
— sm. (Math.) معرف .  
Déterminatif, ive adj. et sm. معين • مُحدِّد • سبي .  
Détermination sf. تعيين • تحديد • عزم • قرار .  
— d'une quantité حبان كمية .  
— universelle négative (Log.) حصر كلي سالب .  
Montrer de la — أظهر حزمًا .  
Déterminé, e adj. مُحدِّد • مُوَضَّع .  
— عزم • حازم .  
Contrats — s (Dr.) عقود معينة .  
Homme — رجل مُصمَّم على .  
— (Log.) مُتَحَقِّق .  
Les — s (Log.) الحنثيات .  
Déterminer vt. عيّن • حدّد • حتم • قدّر المسافة .  
— la distance عرف .  
— la signification du nom ماهية الأسم .  
Le choc a déterminé l'explosion الصدمة سببت الانفجار .  
Se — أزمع • عزم على • قرّر .  
Déterminisme sm. حتمية (مبدأ يقول بأن أفعال المرء والتغيرات الاجتماعية هي نتيجة عوامل لا سلطة للمرء عليها) .  
— جبرية (إيمان بالقضاء والقدر) .  
Déterministe sm. قائل بالحتمية • جبري .  
Déterrage sm. (Agric.) نخل • إخراج المحراث من التراب في آخر التلم .  
— إخراج من الوجار .  
Déterré, e s. خارج من الأرض • شح • اصفر لونه .  
Avoir l'air d'un — نبتش ، إخراج من الأرض .  
Déterrement sm. نبتش • إخراج من الأرض .  
Déterrer vt. نبتش • أخرج من الأرض • كشف أثرًا مبعًا .  
— un trésor كشف عن كنز .  
Déterré, ive ou Détergent, e adj مُنْظِف • مُطَهِّر • مُنْقِـ .  
— sm. مادة مُنْظِفة .  
Déterrier sf. تنظيف • تطهير • تطافة .  
Détestable adj. مكروه • بغض • مقب .  
Temps — جو ردي .

**Détestablement** adv. بطريقة كريمة .  
**Détestation** sf. بغض . كره . مقت .  
**Détester** vt. كره . مقت . أبغض .  
 — la pluie لا يتحمل المطر .  
 Ne pas — qqc. رغب فيه . مال إليه .  
 Se — تباعض .  
**Détiré** sm. تليين الساق [في الرقص الموقّع] .  
**Détirer** vt. مدّ . مطّ .  
**Détireuse** sf. (Techn.) مطاطة (أداة لقطّ الأتجة) .  
**Détisser** vt. فكّ . النسيج .  
**Détonant, e** adj. et s. متفجّر .  
**Mélange** — مركّب انفجاري (مركّب من غازين يولد اشتعالهما انفجاراً) .  
**Détonateur** sm. متفجّر . صاعق .  
 — chimique صاعق كيميائي .  
 — électrique صاعق كهربائي .  
**Détonation** sf. تفجير . تفجّر . انفجار .  
**Détoner** vi. فترقّص . صقّ .  
**Eaire** — un mélange gazeux فجر مزيجاً غازياً .  
**Détonner** vi. نثرّز . (خارج عن النّحن) .  
 — (fig.) خالف . شدّ .  
**Détordre** vt. حلّ . القفل .  
 Se — زال التواء [او الضافه] .  
**Détorquer** vt. حرّف . شوّ .  
**Détors, e** adj. متحول القفل .  
**Détorsion** sf. حلّ القفل .  
**Détortiller** vt. أزال الالتفات .  
**Détour** sm. دوّرة . لقّة . عطلة .  
 Les — s du cœur خفايا القلب .  
**Faire un** — تحوّل عن الطريق المباشر [بسبب الزحام مثلاً] .  
**S'expliquer sans** — عرض أمره بوضوح .  
**User de** — وارّب . احتال .  
**Détourer** vt. (Techn. et Photo.) حدّد .  
 — رقع الطاق .  
**Détourné, e** adj. مشوّج . حائد .  
**Argent** — مال مختلس .  
**Chemin** — طريق غير مباشرة .  
**Lieu** — مكان قفّر .  
**Voies** — cs طرق ملتوية .  
 — de son travail منصرف عن عمله .

**Détournement** sm. انحراف . اختلاس .  
 — d'actif تهريب الموجودات .  
 — de mineur تغرير بالفاير .  
 — de pouvoir تجاوز حدود السلطة .  
 — d'un avion خطف طائرة .  
**Détourner** vt. بدّل الاتجاه . سرق .  
 — des fonds اختلس أموالاً .  
 — un fleuve حول منجرى نهر .  
 — les oreilles لم يسمع .  
 — les regards أغصى . غص الطرف عن .  
 — les yeux لم يلتفت .  
 — la tête أدار رأسه .  
 — le visage أشاح وجهه .  
 — la conversation غير موضوع الكلام .  
 — un avion خطف طائرة .  
 Se — حاد .  
**Détoxication** sf. تخليص من الانسمام .  
**Détracter** vt. اغتاب . نمّ . شتّع .  
 — انتقص من .  
**Détracteur, trice** adj. et s. ثالب .  
 — مغتاب . ثمام .  
**Détraction** sf. غيبة . نسيمة .  
 — انتقص .  
**Détriqué, e** adj. et s. معطل . فاسد .  
 — معنوه . متجنون .  
**Santé** — e صيحة سقيمة .  
**Détraiquement** sm. تعطيل . إفساد .  
 — تعطيل . فساد .  
 — d'une montre تخريب ساعة .  
**Détraiquer** vt. غرّب . عطّل .  
 — les nerfs أرهق الأعصاب .  
 — l'esprit حير الذهن .  
 — l'estomac أفسد المعدة .  
 Se — تعطل . تشوّش .  
**Le temps se détraque** الجوّ سوء .  
**Détrempege** sm. نفع في سائل إزالة السّابة .  
**Détrempe** sf. إزالة السّابة [في الفولاذ] .  
**Détrempe** sf. لون مائي .  
**Peindre en** — رسم بالوان مائية .  
**Les** — s (لوحات مرسومة بالوان مائية) .  
**Détremper** vt. بكلّ . نقع .  
 Se — en ذاب في .  
 Se — dans le plaisir أهلك في اللذات .

**Détremper** vt. (Techn.) أزال سّابة الفولاذ .  
**Détresse** sf. ضيق . شدّة .  
**Signal de** — إشارة خطر . اشتغاة .  
**Famille dans la** — أسرة في عوز .  
**Détriment** sm. ضرر . خسارة . أدبة .  
**Au** — de, loc. prép. بمقترة .  
**Détrition** sf. تفتّت . انفتات .  
**Détritage** sm. جرش . رصّ .  
**Détriter** vt. جرش . رصّ .  
**Détritique** adj. حثائي (ناشي عن الأيحات) .  
**Détritoir** sm. مجرش .  
**Détritus** sm. حطام . فضلات . بقايا .  
 — (Géol.) حثات الصخور .  
**Détroit** sm. مضيق . فجّ .  
**Les** — s مضائق البوسفور .  
 — (Anat.) فرجة الحوض .  
 — supérieur du bassin (Anat.) مضيق الحوض العلوي .  
**Détromper** vt. هدى . أزال الغلال .  
 Se — اعتدى . تاب إلى رُشد .  
**Détrôné, e** adj. متخلوع [عن عرش] .  
**Détronnement** sm. عزّل . خلع .  
**Détrôner** vt. خلع . عن العرش . عزّل .  
**Ville qui détrône la Capitale** مدينة تحلّ محلّ العاصمة .  
**Détroussement** sm. سلب بالقوة .  
**Détrousser** vt. سلب بالقوة . نهب .  
**Détrousseur** sm. قاطع طريق .  
**Détruire** vt. هدم . خرب . قوّض .  
 — أثلف .  
 — des animaux nuisibles أباد حيوانات  
 مفيرة .  
 — une personne dans l'esprit de qq. أسقط مكانة إنسان في نفسه .  
**La rouille détruit le fer** الصدأ يتأكّل الحديد  
 الحديد .  
**Se** — تقوّض . تهدّم .  
 — انتحتر .  
**Dettes** sf. دين . قرض . واجب محتم .  
 — s publiques تعهدات دولة .  
**Payer sa** — à la société أعدم .  
**Detitier** sm. مدين محبوب [بسبب عدم الوفاء] .  
**Détumescence** sf. (Méd.) فش التورم .

Deuil sm. • حديد • حزن، كرب، غم.

Porter le — ليس ثياب الحداد • حد • أحد.

Réunion de — مأتم.

En — حاد، مُحد.

Suivre le — منى في الجنائز.

Faire son — d'une chose سلم بأن يحرم من شيء.

Le — de la nature مأتم الطبيعة (حالة الطبيعة في فصل الخريف).

Ongles en — أطراف وريضة.

Deutérium sm. (Phys.) (هيدروجين) دوتريوم (ثقل).

Deuteron Deuton ou sm (Chim.) دوترون (نواة ذرة الدوتريوم).

Deutsche Mark sm. (وحدة النقد) مارك الألماني (في ألمانيا).

Deux adj. num. et s. اثنان.

A — sens باتجاهين • ذو اتجاهين.

Le — du mois اليوم الثاني من الشهر.

La page — الصفحة الثانية.

A — pas d'ici على بُعد خطوات من هنا.

Tous — كلاهما.

— à — ثناء.

Il n'y a pas — voix là-dessus لا يختلف فيه اثنان.

Applaudir des — mains صق بشدة • وافق بلا تردد.

Couper la poire en — أوجد تسوية.

Deuxième adj. num. ord. et s. ثان.

Le — bureau المكتب الثاني، السمة الثانية.

L'article — المادة الثانية.

Deuxièmement adv. ثانياً.

Deux-mâts sm. inv. مركب بصاريين.

Deux-pièces sm. inv. فستان من قطعتين • كوب حمام [من قطعتين].

Deux-points sm. inv. نقطتان.

Deux-quatre sm. inv. اثنان على (Mus.) أربعة.

Deux-seize sm. inv. اثنان على (Mus.) ستة عشر.

Deux-temps sm. (Techn.) محرك ثنائي الشوط.

Devadasi sf. راقصة المعبد [في الهند قديماً].

Dévalement sm. حذر • انحدر، انزلاق.

Dévaler vt. أنزل، نزل.

— vi. انحدر، نزل يسرعة.

Dévaliser vt. سلب بالقوة • جرّد من الثغور.

— une maison سلب على بيت.

Dévaliseur, euse s. سالب، مُجرّد من المال.

Dévalorisation sf. انخفاض القيمة.

— de la monnaie نقص قيمة النقد.

Dévaloriser vt. أنزل القيمة.

— une monnaie أنقص قيمة نقد.

Dévaluation sf. إنخفاض، تخفيض • انخفاض، سقوط.

Dévaluer vt. أنقص، خفض.

Dévanagari sm. خط سنسكريتي.

Devancement sm. سبق، تقدّم.

— d'appel تطوّر قبل التجديد.

Devancer vt. تقدّم، سبق، تخطى.

— son siècle فاق أهل زمانه.

— ses rivaux تفوّق على منافسه.

— l'aurore نهض قبل الفجر.

— l'appel تطوّر قبل التجديد.

Devancier, ère s. سابق • سلف [في وظيفة أو عمل].

Les — s. السلف - الجدود.

Devant prép. أمام، إزاء، تجاه، قدام.

— lui بين يديه.

— tes yeux ثعب عينيك.

Être — Dieu توفي.

Il passe — moi يمرّ قبلي.

Comme — كالسابق.

Discourir — ses maîtres خطب بحضرة معلمه.

— que قبل أن.

— adv. قدام.

Ci — كما سبق • آنفاً، قبلاً.

Par —, loc. adv. من الأمام.

Par —, loc. prép. بحضور، بحضور.

Devant sm. أمام • مقدّم.

Le — d'une maison واجهة منزل.

Aller au — de استقبل.

Prendre les — s. سبق، تقدّم بحره.

Par — notaire على يد كاتب عدل.

Aller au — de l'ennemi جابه العدو.

Devanture sf. واجهة متجر • واجهة المرص.

Dévastateur, trice adj. et s. مُخرب • مُدمر • مُتلف • مُكتسح.

Torrent — سيل جراف.

Dévastation sf. خراب، دمار، تلف • تدمير، تخريب.

— des récoltes إتلاف المزروعات.

Dévaster vt. خرب، دمر، أنلف • اكتسح.

Déveine sf. نخس مُلامز، سوء حظ.

Développable adj. (Math.) (Surface —) سطح مُتسط.

Développante sf. (Math.) منتهي المنحنى (المحل الهندسي لمركز الأمتاء).

Développé sm. رقع [الثقل] (Sports) على مرحلتين.

Développée sf. مُتسلسلة.

Développement sm. نشر، بسط • انتشار، أنشاد • تطوّر • تنميط، تنمية.

— de la population ازدياد السكان.

— d'un corps نمو جسم.

— s des événements تطوّرات الأحداث.

— des sciences تقدّم العلوم.

— d'une pyramide (Math.) بسط هرم.

Faire de grands — s أطال في المرص.

— تنظيم، إظهار • تخفيض (Photo).

Agent de — (Photo) عامل تطوير.

— (Math.) تجذير.

Développer vt. أزال الغلاف • نشر • بسط • طوّر • نمت.

— la mémoire قوى الذاكرة.

— l'esprit وسع العقل.

— une surface (Math.) بسط سطحاً.

• طابق سطحاً على آخر.

— un film (Photo) ظهر فيلماً.

— sa pensée فصل فكرته.

Se — كبر • نما • اتسع.

L'armée se développe dans la plaine يتشع الجيش [أو يتوزع] في السهل.

La population se développe عدّد السكان يزداد.

**Devenir vi.** أصبح ، صار ، أنشأ ، أنسى ، آل .  
 Que — ؟ ما التعلل ؟ ما الحيلة ؟  
**Devenir sm. (Philo.)** حدوث ، صيرورة .  
**Dévergondage sm.** مجنون ، فتن ، فجور .  
 — d'imagination هلوسة .  
**Dévergondé, e adj. et s.** فائق ، فاجر .  
 Vie — e حياة ماجنة .  
**Dévergonder (Se-) vp.** مسجن ، قس ، فجع .  
**Déverguer ou Désenverguer vt.** نزع :  
 — (Mar.) شرعاً [ عن صار ] .  
**Dévernir vt.** أزال الورديش ، نزع - الطلاء .  
**Dévernissage sm.** إزالة الورديش ، نزع الطلاء .  
**Déverrouillage sm.** نزع الزنج ، فتح المزدلاج .  
**Déverrouiller vt.** نزع - الزنج .  
 — une porte فتح مزلاج باب .  
 — une arme نزع رتاج سلاح .  
 — un prisonnier أطلق سراح سجين .  
**Devers prép. (Par-)** أمام ، لدى .  
 Par — le juge بمحضر القاضي .  
 Retenir des documents par- احتفظ برقائق في حوزته .  
 Par — soi في سيره .  
**Dévers sm.** مبل ، انحدار .  
 — adj. مائل .  
**Déversement sm.** صب ، إسالة ، انصباب ، انسياب .  
 — مبل ، انحناء .  
**Déverser vt.** صب ، آسال ، آمال .  
 — sa bile صب جام غصه .  
 Les avions ont déversé des bombes ألقت الطائرات قنابل .  
 Se — مال ، انصب ، انكسب .  
**Déversoir sm.** مصرف ، مصب ، قناة .  
 — مضلعة .  
**Dévêtir vt.** عرى ، جرد [ من الملابس ] ، نضأ .  
 Se — تعمرى ، خلع ثيابه .  
 Se — d'un héritage تخلى عن إرث .  
 Se — quand il fait chaud خفف ثيابه .  
 — في أيام الحر .

**Dévêtement sm.** تعمرى ، خلع الثياب .  
**Déviance sf. (Psycho)** انحراف ( خروج عن )  
 المألوف في التصرف .  
**Déviant, e adj. et s.** منحرف ( راجع ما قبل ) .  
**Déviateur, trice adj. et s.** منحرف .  
 — مسبب الانحراف .  
 — (Techn.) كابح الطائرة ( أداة لكبح الطائرة الفتاة عند الهبوط ) .  
**Déviation sf.** تحويل ، انحراف ، انعطاف .  
 — زلّة ، ضلالة .  
 Angle de — (Phys.) زاوية الانحراف .  
 — طريق منحرفة [ لتحاكي القباب ] .  
 — de la colonne vertébrale مبل السنود الفقاري .  
**Déviationnisme adj. et s.** انحرافية ( تحول )  
 عن سياسة حزب .  
**Déviationniste sm.** انحرافي ( راجع المادة السابقة ) .  
**Dévidage sm.** كب ، حلّ القزل .  
**Dévider vt.** ردن ، كب ، شلل .  
 — حلّ القزل .  
 — son chapelet كتر صحنه ، روى الأحاديث .  
 — une bobine كتر بكرة .  
 Se — تكتب ، انحل .  
**Dévideur, euse s.** حلال القزل .  
**Dévidoir sm.** مسلكة ، حلالة ، مردن .  
**Dévié, e adj.** منحرف ، زائع ، مائل .  
**Dévier vi.** تحول ، مال ، عن ، انصرف .  
 — du sujet خرج عن الموضوع .  
 — du chemin تنكب الطريق .  
 Il n'a jamais dévié de la justice كم يزغ عن العدل .  
 — vt. آمال .  
 La tempête fit — le navire حولت العاصفة السفينة عن خط سيرها .  
 — la circulation عدل اتجاه السير .  
 Se — إضوج .  
**Devin, Devincesse s.** كاهن ، عراف .  
 — sm. بوا .  
**Devinable adj.** يحزر ، يتنبأ به .  
**Deviner vt.** تنبأ ، كشف ، الغب ، حزر .  
 — une écriture فك خطأ .  
 — la pensée de qqn. سبر فكرته .

**Devinette sf.** لغز ، أحجية .  
**Devineur, euse s.** حازر ، مخسن .  
**Déviser vt. (Mar.)** عكس - الوجهة .  
**Devis sm.** تصميم ، مقايضة ، كشف .  
**Dévisager vt.** أرفق ، تفرس في ، خدش - الوجه [ بالأظفار ] .  
**Devise sf.** رمز ، شعار .  
 — s étrangères نقد أجنبي .  
**Deviser vi.** تحدث ، مازح .  
 — vt. وضع تصميم .  
**Dévisage sm.** فك الثوب ( البرغي ) .  
**Déviser vt.** فك الثوب ( البرغي ) .  
 — vi. أفلتت وسقط [ في تلتق الجبال ] .  
**De visu loc. adv.** بعد رؤيته .  
**Dévitalisation sf.** إزالة السج الحي .  
**Dévitaliser vt. (Méd.)** أزال السج الحي .  
 — une dent أزال حساسة سن .  
**Dévitrification sf. (Techn.)** إزالة الشفافية .  
 — [ في الزجاج ] .  
**Dévitrifier vt.** أزال الشفافية [ في الزجاج ] .  
 Se — زالت شفافية .  
**Dévolement ou Dévolement sm. (Méd.)** إسهاك خفيف .  
 — مبل [ في أبواب المدخنة ] .  
**Dévolement sm.** كشف ، أنكشاف .  
 — des mystères إفاة الأسرار .  
**Dévolter vt.** كشف ، أظهر ، رفع .  
 — الحجاب .  
 — un secret ألقى يراً .  
 Se — أسفر ، إنكشف ، ظهر .  
 بان .  
**Devoir vt.** وجب ، اقتضى ، لزم .  
 Vous devez يجب عليك .  
 Il doit partir عليه ان يذهب .  
 Le doit et l'avoir de qqn. ما عليه وما له .  
 — de l'argent تدين مال .  
 Se — التزم ، وجب عليه .  
**Devoir sm.** واجب ، قرض .  
 Les — s de l'amitié واجبات الصداقة .  
 — s de vacances فروض العطلة .  
 Se mettre en — de نهياً ، استعداد .  
 Derniers — s إكرام الميت قبل دفنه .  
 Rendre ses — s à qqn. أبدى له ما يتحقق من الجرام .  
**Dévoltagage sm. (Elect.)** تخفيف الفلطيّة .  
**Dévolter vt. (Techn.)** خفف الفلطيّة .



Dévoiteur sm. (Elect.) خافض الجهد.

Dévois, e adj. et s. مشتغل الى، آبل.

Jeter son — sur qqc. اشتغل به • وقع اختياره عليه.

Dévoitif, ive adj. انقيادي، ناقل.

Appel — (Dr.) اشتغال انقيادي.

Dévolution sf. (Dr.) ايلولة، انقال الحق.

— de la tutelle نقل الرقابة.

— successorale حصر الإرث.

Devon sm. طشم [بشكل سكة او حشرة الخ...]

Dévoien, ne adj. et s. ديفونني (نسب الى العصر الديفوني).

Dévorant, e adj. مفترس • قهرم.

Faim — e جوع كافي.

Feu — نار مهلكة.

Un mal — ألم نهائس.

Passion — e هوى مفسد.

Dévoreur, trice adj. ملتهم • مفترس.

• مفسد.

Cylindre — حصر الطاحون.

Dévorer vt. أكلهم، أفرس، أكل • بشهوة.

— une fortune أكل ثروة.

— un livre قرأ كتاباً بسرعة وبشهوة.

La flamme dévore le bois النار تأكل الخشب.

— un affront تجرّع إهانة.

— des yeux حمق.

— l'espace نهب الأرض سهاً.

L'ennui le dévore الضجر يفسد.

La fièvre le dévore الحمى تنتهت.

Dévoreur, case s. آكل، آكل.

— de livres ملتهم كتب.

Dévoit, e adj. et s. ورع، تقى، ديب، عابد.

• نايك.

Faux — مره.

Un — de مشتغل لى، نصير، غلص لى.

Dévotement adv. بوزع، بيقى.

Dévotion sf. ورع، تقى، شك، عبادة.

• تقان.

Faire ses — s. اعرّف وتناول.

Être à la — de qqn. اخلص له كل الإخلاص.

Dévoité, e adj. مخلص، ولى.

— à une cause متقن في سبيل مبدأ.

Dévotion sm. إخلاص، وقاء، تقان.

Dévouer vt. خصص، كرس، وقف.

Se — حبس نفسه على، نذر نفسه،

تكرس لى.

Il est toujours prêt à se — هو متמיד —

دالماً للتضحية بنفسه.

Dévoité, e adj. et s. فايد، مفند • ضال.

Dévoyer vt. أفند • أخل.

Se — ضل • تاه.

Dextérité sf. قرامة، حذق • رشاقة.

• خفة • مهارة.

Dextralité sf. استعمال اليمين (اليد اليمنى).

Dextre sf. يمين (يد يمنى).

Dextre sf. (Chim.) دكسترين مادة.

• صيغة تستخرج من النشا.

Dextriné, e adj. (Chim.) مطلي.

• بالذكسرين.

Dextrocardie sf. تيامن القلب.

Dextrogyre adj. ميامن، ميسن.

— (Phys.) ميامن.

Dextrosum adj. inv. ميامن (دائر من الشمال الى اليمين).

Dextrose sm. (Chim.) V. Glucose.

Dey sm. داي (لقب سابق لحكام الجزائر وتونس).

• وطرابلس الغرب).

Dia l'interj. دي ! (ليحت الطايا).

Diabète sm. (Méd.) مرض السكر.

Diabétique adj. et s. سكري • مصاب.

• بانقاء السكري.

Diable sm. إبليس، شيطان، عفرين.

— (Ins.) طشرة الكرملة.

— نقالة بدولابن • شبكة صيد [الرنة].

Il a le — au corps. هو مهتاج، مضطرب.

Bon — صي لطيف.

C'est là le — المنا العبة، المنا الضجج.

Demeurer en — سكن بعيداً.

— incarné رجلى بشرير.

Envoyer au — طرد، أبعد بفضب.

C'est bien le — si... سيكون أمراً

مفصلاً لو...

Faire le — à quatre ضج، تشيطان.

Grand — أمرؤ طويل القامة.

Lager le — dans sa bourse أفلس.

Une peur de — خوف مفترط.

Tirer le — par la queue. عاشق في التفتير.

Un vent du — ربح شديدة.

Beauté du — ربح الشباب.

Un pauvre — رجلى مسكين.

Une faim du — جوع قلع.

À la — بسر عذلاً تقان.

En —, loc. adv. بشدة.

Au — vauvert بعيداً جداً.

Diablement adv. بشدة.

— chaud ساخن للغاية.

Diablerie sf. رفة • سحر • شيطنة.

— مؤامرة خطيرة.

Diablasie sf. شرمة • عفرينة، شيطانة.

Diablotin sm. شيطان صغير • ولد عفرين.

— (Ins.) نصارية الكرملة.

Diabolique adj. شيطاني • وحشي.

Invention — اختراع جهشي.

Travail — عمل شاق.

Diaboliquement adv. بشيطنة • بجهش.

Diabolo sm. (Jeu) لعبة الشيطان.

Diachronie sf. السبة تعاقبية (أو تطورية).

• دراسات السبة.

Diachronique adj. تعاقبية أو تطورية.

• تعاقبية أو تطورية.

Grades — تعاقبي تطوري (راجع المادة السابقة).

Diachylon sm. et adj. (Méd.) مشتق.

• لايق.

Diacide sm. (Chim.) مزدوج الحسض.

Diachase sf. (Géol.) تفصيح [صخري].

Diacode sm. شراب دياكود (Sirof).

• دواء يدخل في تركيبه الأفيون).

Diaconal, e aux شماسي (ذو علاقة

بشماس كنيسة).

Diaconat sm. شماسية (وظيفة الشماس أو

مُدهتا).

Diaconesse sf. شماسة، راهبة أنجيلية.

Diaconstique sf. علم انيمكاس الأصوات.

Diacre sm. شماس أنجيلي • نائب كاهن.

Diacritique adj. (Point) حركة.

• شكلية (علامة توضع فوق الحرف أو تحته

ضبطاً لفظه).

**Diadème sm.** تاج ، إكليل • شعترية • (حلية نساية للشعر) .  
**Geindre le —** تتوج ، تيسر التاج .  
**Usurper le —** إختلس الملكية .  
**Diadoque sm.** ولي عهد اليونان .  
**Diagenèse sf. (Géol.)** تصخر [الحجر] .  
**Diagnose sf. (Méd.)** تشخيص الأمراض .  
**— (Bot.)** وصف النبات .  
**Diagnostic sm. (Méd.)** تشخيص الأمراض .  
**Diagnosticien s.** مُشخِّص [للمرض] .  
**Diagnostique adj.** تشخيصي .  
**Diagnostiquer vt. (Méd.)** شخِّص المرض .  
**Diagonal, e aux adj.** مائل ، متعرج • قطري .  
**— c sf.** خط الزاوية ، خط قطري .  
**En —** بأخراف ، بميل .  
**Diagonalement adv.** بأخراف .  
**Diagramme sm. (Math.)** رسم تخطيطي [أو بياني] .  
**— d'une fleur** منقش زهري .  
**Diagraphe sm.** مِرْسَام (أداة ترسم خطوط المصورة) .  
**Diagraphie sf.** تصوير بالمِرْسَام .  
**Dialectal, e aux adj.** لهجي ( ذو علاقة باللهجة) .  
**Dialecte sm.** عامية ، لغة محلية .  
**Dialecticien, ne s.** عالِم باللهجات • منطيق (عالم بالمطلق) .  
**Dialectique adj.** جدلي ، دياتيكي .  
**Attributs — s** محمولات جدلية على الكليات الخمس عند أرسطو • كليات خمس [عند قدامى العرب] • معان قبلية [عند كانط] .  
**Matérialisme** مادية جدلية (مبدأ يقول بان المادة هي كل الموجود وان مظاهر الوجود نتيجة تطور متصل في القوى المادية) .  
**Moment** لحظة جدلية (قوة نقلنا، حسب هيغل ، من فكرة الى تقيضها) .  
**Théologie** علم الكلام (جدل في المسائل العقائدية) .  
**Dialectique sf.** جدلية ، دياتيكيك (فن حوار يرتفع به العقل من المحسوس الى المفول [حسب افلاطون] • استدلال على وجه الاحتمال [حسب أرسطو] • منطق الوهم

[حسب كانط] • إبراز تماثل المتناقضات ووحدها [في نظر هيغل] • استدلال يعتمد المتناقضات وتفاوت الأفكار ليصل من بعد الى عملية تركيبيّة [في رأي المحدثين] .  
**Dialectiquement adj.** جدلياً (حسب اصول الجدلية) .  
**Dialectologie sf.** عاميات (مبحث اللهجات واللغات العامية) .  
**Dialectologue s.** لهجوي (عالم باللهجات او باللغات العامية) .  
**Diallèle sm. (Log.)** حكمة مفترقة .  
**— (Rhét.)** قلب العبارة [كقولنا كلام الملك ملوك الكلام] .  
**Dialogique adj.** حيواني (منسوب الى الحوار او متمم به) .  
**Dialogue sm.** محادثة ، سكاكة ، تبادل آراء .  
**—** حوار [مشرحي] • أدب حوار .  
**Dialoguer vi.** حادث ، تحدث ، تكالم .  
**—** أجرى حواراً .  
**— vt.** وضع حواراً .  
**Dialoguiste s.** مؤلف حوار [في فيلم] .  
**Dialypétale adj. (Bot.)** منفصل الثورنجيات .  
**— sf. pl.** منفصلات الثورنجيات .  
**Dialyse sf. (Chim.)** ميّز (فصل المواد شبه الغروية من المواد القابلة للتبلر باستخدام غشاء فارز) .  
**Dialyser vt. (Chim.)** ماز - (راجع المادة السابقة) .  
**Dialyseur sm. (Chim.)** مائزة (راجع المادة السابقة) .  
**Diamagnétique adj. (Phys.)** عكسي • الأقطاب (صفة اجسام ضعيفة الانفاذية المغناطيسية عادة تتجه عكس الجاذبية كاليزموت مثلاً) .  
**Diamagnétisme sm. (Phys.)** عكسية • الأقطاب (راجع المادة السابقة) .  
**Diamant sm.** ماس ، الألماس • حلية • ماسية • إنسان كامل الصفات [او شيء نادر ونفيس] .  
**—** قاطعة ماسية [لقطع الزجاج] .  
**Serti de — s** مجوهر •  
**Édition —** كتاب مصغر القياس .

**Diamantaire adj.** ألماسي • البريق .  
**— sm.** صانع ، جواهر ، مركب • الألماس • بلع الألماس .  
**Diamanté, e adj.** مجوهر ، مرصع بالألماس • مثالي • كالألماس .  
**—** ذو رأس الماسي .  
**Diamanter vt.** ألمس ، رصع بالألماس • لمع كالألماس .  
**Diamantifère adj.** مختبر على ألماس .  
**Diamantin, e adj.** ألماسي الصلابة (او البريق) .  
**Diamétral, e, aux adj. (Géom.)** قطري (متعلق بالقطر) .  
**Diamétralement adv.** قطرياً • تماماً • آراء متناقضة •  
**Opinions — opposées** كلياً .  
**Diamètre sm. (Math.)** قطر [دائرة] • شعاع .  
**Demi —** ثخانة (قطر شجرة او اي شكل او جسم آخر) .  
**— apparent d'un astre** زاوية رؤية نجم .  
**Diamidophénol ou diamminophénol sm. (Chim.)** دياميدوفينول (مركب مظهر للصورة) .  
**Diamine sf. (Chim.)** ديامين (مركب مشتقل على مجموعتين امينيتين) .  
**Diane sf.** نوبة الصباح [لايقاظ الجنود] • وقت النوبة .  
**—** بالالشيطان !  
**Diantre ! interj.** يستبطنه ، عجبت .  
**Diantrement adv.** يستبطنه ، عجبت .



**Diapason sm. (Mus.)** معيار النغم آلة فولاذية صغيرة بشكل شوكة تعطي نغم ولا حين تهتز .  
**—** بُرج (درجة الأنغام في صوت آلة موسيقية) .  
**Monter le —** رقع عقيرته .  
**Se mettre au — de qqn.** ناغمه • جراه ، وافقه .

**Diapédèse** sf. (Méd.) تَسَبُّبٌ، انْسِلَالٌ (تَسَرُّبُ الكَرَيَاتِ البِيضِ مِنْ خِلَالِ الشَّعِيرَاتِ).

**Diaphane** adj. شَفَّافٌ، شَفَّافٌ وَجْهٌ شَدِيدُ الشُّحُوبِ.

Un visage — شَفَّافَةٌ، شَفُوفٌ، شَفَّافٌ.

**Diaphanéité** sf. تَنْوِيرٌ جَوْفِيٌّ (مَدَدٌ)، اشْتِغَافٌ، اشْتِغَافٌ.

**Diaphanoscopie** sf. (Méd.) تَنْوِيرٌ جَوْفِيٌّ (مَدَدٌ)، اشْتِغَافٌ، اشْتِغَافٌ.

**Diaphorèse** sf. (Méd.) تَعَرُّقٌ (رَشْعٌ)، غَزِيرٌ.

**Diaphorétique** adj. مُعَرِّقٌ (مُسْتَنْزِعٌ)، العَرَقُ الغَزِيرُ.

— دَوَاءٌ مُعَرِّقٌ.

**Diaphragmatique** adj. حِجَابِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِالْحِجَابِ).

**Diaphragme** sm. (Anat.) حِجَابٌ (عَصَلَةٌ)، مَسَطَّحَةٌ تُفَصِّلُ التَّجْوِيفَ الصَّدْرِيَّ وَالْبَطْنِيَّ (حَاجِزٌ).

— طَبَقَةُ التَّصْفُونِ.

— d'un appareil photographique سِجَافٌ آلَةٌ تَصْوِيرٌ.

— وَاقٍ مِنَ الْحَسَلِ.

**Diaphragmer** vt. (Phys.) جَهَّزَ بِحَاجِزٍ، عَدَلَ فَتْحَةً حَاجِزٍ.

— جَسَمُ الْعَظْمِ.

**Diapysse** sf. (Anat.) جِسْمُ الْعَظْمِ.

**Diapositif** sm. ou **Diapositive** sf. شَفَاقَةٌ (صُورَةٌ أَوْ رَسْمٌ عَلَى زَجَاجٍ أَوْ فِيلْمٍ يُحْمَلُ لِلْعَيْنِ بِنُورٍ مُشْعَمٍ مِنْ خَلْفِهِ).

**Diapré**, e adj. مُبَرِّقٌ، مُتَعَدِّدُ الْأَلْوَانِ.

**Diaprer** vt. بَرِّقَ (زَخَرَفَ بِالْوَانِ مُخْتَلِفَةٍ)، تَبَرِّقَ.

Se — بَرِّقَ، أَلْوَانٌ مُتَوَعِّدَةٌ.

**Diapruure** sf. بَرِّقَةٌ، أَلْوَانٌ مُتَوَعِّدَةٌ.

**Diarrhée** sf. إِسْهَالٌ، مُشَاءٌ.

**Diarrhéique** adj. إِسْهَالِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِالإِسْهَالِ).

**Diarthrose** sf. (Anat.) مَفَصِّلٌ مَكْبَسٌ (كَالْمَفَصِّلِ مَثَلًا).

**Diascope** sm. (Phys.) مِثْطَارٌ جَوْفِيٌّ (لِلْمُصَفِّحَاتِ).

**Diatase** sf. أَنْبَخَانَةٌ (خَمِيرَةٌ ذَوَابَةٌ لَهَا خَاصَّةٌ بِتَحْوِيلِ بَعْضِ الْمَوَادِّ).

**Diatasique** adj. أَنْبَخَانِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِأَنْبَخَانَةٍ أَوْ بِخَمِيرَةٍ).

**Diastole** sf. (Méd.) انْتِبَاطُ الْقَلْبِ (أَوْ تَسَدُّدُهُ).

**Diastolique** adj. انْتِبَاطِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِانْتِبَاطِ الْقَلْبِ).

**Diathermane** adj. (Phys.) مُنْقِذٌ لِلْإِشْعَاعِ العَرَارِيِّ.

**Diathermanéité** sf. إِنْقَاضِيَّةُ الْحَرَارَةِ الْمُشْعَعَةِ.

**Diathermie** sf. (Méd.) اسْتِخْطِرَارٌ (عِلَاجٌ) بِالْإِنْقَاضِ العَرَارِيِّ.

**Diathèse** sf. (Méd.) تَحْيِيزَةٌ، اسْتِغْيَاءٌ، اسْتِغْيَاءٌ (حَالَةٌ فِي بَنِي الْجَسْمِ تَبِيَهُ لِلْإِصَابَةِ بِمَرَضٍ).

**Diathésique** adj. (Méd.) تَحْيِيزِيٌّ، اسْتِغْيَائِيٌّ.

**Diatomées** ou **Diatomacées** sf. pl. مَشْطُورَاتٌ (فَصِيلَةٌ مِنَ الْأَشْجَاءِ) السَّمَاءُ وَهِيَ نَبَاتَاتٌ مَجْهَرِيَّةٌ وَحِيدَاتُ الْخَلِيَّةِ تَعِيشُ فِي الْمَاءِ.

**Diatomique** adj. (Chim.) ثُنَائِيٌّ الذَّرَّةَ (ذَوِ ذَرَّتَيْنِ فِي الْجُزْئِيَّةِ).

**Diatomite** sf. مَشْطُورِيَّتٌ (صَخْرٌ رَمْلِيٌّ) مِنْ أَسَلٍ عَضْوِيٍّ وَبِخَاصَّةٍ مِنْ تَحْجَرِ الْمَشْطُورَاتِ.

**Diatonique** adj. (Mus.) دِيَاتُونِيٌّ (مُنْتَظِمٌ)، السُّكْمُ القَصِيرُ أَوْ الدِّيَاتُونِيٌّ.

**Diatoniquement** adv. (Mus.) دِيَاتُونِيًّا (حَسَبَ السُّكْمِ الدِّيَاتُونِيِّ).

**Diatrise** sf. تَعَدُّدٌ لَازِعٌ • ذَمٌّ • قَدَحٌ، مَهَاتَرَةٌ.

**Diaule** sf. (Mus.) مِيجُونُزٌ، نَايٌ مُزْدَوِجٌ (آلَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ لَهَا قَصَبَانِ فِي كُلِّ مَنَاقِبَةٍ قَوْبٌ) • لَحْنُ المِيجُونُزِ.

**Diazofque** adj. ثُنَائِيٌّ الْأَزُوتِ (مُرَكَّبٌ) • يُسْتَعْمَلُ فِي صِنَاعَةِ الْأَصْبَاجِ.

**Dicentra** sf. (Bot.) مِهْمَازِيَّةٌ (جِنْسُ زَهْرٍ).

**Dichotome** adj. ذَوِ فَرْعَيْنِ، نَصِيفٌ (صَفَةُ الْقَمَرِ فِي لَيْلَةِ النِّصْفِ).

**Dichotomie** sf. (Bot.) تَفَرُّعٌ ثُنَائِيٌّ (انْقِسَامٌ) إِلَى فُرُوعٍ ثُنَائِيَّةٍ.

— الرُّبْعُ الْأَوَّلُ [أَوْ الْأَخِيرُ] (Astro.) مِنَ الْقَمَرِ.

— انْقِسَامُ الْأَجَرِ [بَيْنَ أَلْبَاءِ].

**Dichotomique** adj. (Bot.) مُتَفَرِّعٌ ثُنَائِيًّا.

**Dichroïque** adj. (Phys.) تَلَوَانِيٌّ (خَاصِيَّةٌ) فِي بَعْضِ الْبُلُورَاتِ تَجْعَلُهَا تَكْتَشِفُ عَنْ أَلْوَانٍ مُخْتَلِفَةٍ حِينَ يَنْظُرُ إِلَيْهَا مِنْ جِهَاتٍ مُتَابِعَةٍ.

**Dichromatique** adj. (Phys.) ثُنَائِيٌّ اللَّوْنِ [فِي وَقْتٍ وَاحِدٍ].

**Dicline** adj. (Bot.) مُنْقَضِعُ الْجِنْسِ (ذَوِ أَسَدِيَّةٍ وَمِيقَاتٍ فِي زَهْرَتَيْنِ مُنْفَصِلَتَيْنِ).

**Dicotylédones** sf. pl. (Bot.) ذَوَاتُ فَلَقَتَيْنِ.

**Dicrote** adj. (Méd.) نَبْضٌ مُزْدَوِجٌ (نَبْضٌ بِمِثْلٍ وَكَأَنَّهُ ذَوِ ضَرْبَتَيْنِ).

**Dicrotisme** sm. (Méd.) زِدُّ وِجَاجِ النَبْضِ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ).

**Dictame** sm. (Bot.) رِيحَانَةُ الْأَرْضِ (نَبَاتٌ طَيِّبٌ مِنَ الشَّوْبِيَّاتِ).

— بَلَسْمٌ، عَرَاءٌ.

**Dictaphone** sm. مِثْلَازَةٌ (أَدَاةٌ فُونُوغَرَفِيَّةٌ تَسْجَلُ مَا يُقَالُ عَلَيْهَا بِمِثْلِ يَكُونُ فِي الْإِمَّاكِنِ سَمَاعُهُ مِنْ بَعْدِ).

**Dictateur** sm. دِكْتَاتُورٌ (حَاكِمٌ مُطْلَقٌ التَّصَرُّفِ) • مُسْتَبِيدٌ، طَائِفَةٌ.

**Dictatorial**, e, aux adj s دِكْتَاتُورِيٌّ • اسْتِبدَادِيٌّ.

Ton — لَهْجَةُ آيَرَةٍ.

**Dictature** sf. دِكْتَاتُورِيَّةٌ • حُكْمٌ مُطْلَقٌ، سَيْطَرَةٌ، اسْتِبدَادٌ، طَائِفَانٌ.

— du prolétariat دِكْتَاتُورِيَّةُ الْعَمَالِ (مَرَحَلَةٌ مِنَ التَّطَوُّرِ التَّارِيخِيِّ، حَسَبَ الْمَذْهَبِ الْمَارْكَسِيِّ، يَسْلَمُ فِيهَا الْعَمَالُ وَحَدِّمُ مَقَالِيدِ السُّلْطَةِ فِي الدَّوْلَةِ).

— مُنْصَبُ الدِّكْتَاتُورِ.

**Dictée** sf. تَمْلِيَّةٌ، إِثْلَاءٌ • نَصْرٌ إِثْلَاءٌ • تَلْفِينٌ.

**Dieter** vt. أَسْلَى، نَصَرَ • نَقَضَ، أَوْحَى إِلَيْهِ أَوْ قَالَ بِمَا يَقُولُ.

— à qq. ce qu'il doit dire فَرَضَ شُرُوطَهُ.

— ses conditions مُسَلِّ • مَلَقَنَّ.

**Dictéur** sm. إِقْلَاءٌ • نَطَقٌ مُبِينٌ • أَسْلُوبٌ.

**Diction** sf. مُعْجَمٌ، قَامُوسٌ.

**Dictionnaire** sm. اِمْرُؤٌ وَابِعٌ الْإِطْلَاعِ.

-- vivant مَدَى إِطْلَاعِ أَشْخَاصٍ عَلَى الشُّعْرِ.

**Dicton** sm. مَثَلٌ سَائِرٌ، قَوْلٌ مَأثورٌ.

**Didactique** adj. تَعْلِيمِيٌّ (إِرْشَادِيٌّ).

Le genre — فَنُّ الْأَدَبِ التَّعْلِيمِيِّ.

Terme — لَفْظَةٌ تَعْلِيمِيَّةٌ.

— فنُّ التَّعْلِيمِ.



- Vaincre les — • تغلب على الضربات .  
 — d'exécution (Dr.) . إشكال في التنفيذ .  
 — financière . عسر مالي .  
 Avoir des — s avec qq. . اختصم معه .  
 • تجادل معه .
- Difficultueux, euse** adj. . مُتَعَدِّد .  
 • مُتَعَصِّب .
- Travail — . عمل مُتَعَدِّد .  
 Tâche — euse . مهمة شاقة .  
 Homme — . رجل مُتَاجِس .
- Diffidence** sf. (Géogr.) . تَقَرُّع [في مجرى نهر] .  
 • أو سيل جسد .  
 — . دقق ، تدقق .
- Diffluent, e** adj. (Méd.) . مُتَلَبِّل .  
 Tissus — s . أنسجة رخوة .  
 — (Géogr.) . قَرُّع [في نهر أو سيل] .  
 • جريد .
- Diffuser** vi. . تدقق ، سأل - من كل جانب .
- Difforme** adj. . مُشَوَّه ، مُشَوَّح • دميم .
- Difformer** vt. . شَوَّه ، شَوَّح .
- Difformité** sf. . تشوُّه ، تشوُّح • دامة .
- Diffraction** vt. (Phys.) . كَسْر - ، حَرَف - .  
 Se — . انحرَف .
- Diffraction** sf. (Phys.) . زَنَب ، انحراف .  
 انكسار ، انحراف .  
 — de la lumière . حيود الضوء .
- Diffus, e** adj. . مُتَفَشِّط ، مُتَشَتِّر .
- Inflammation** — e (Méd.) . التهاب .  
 مُتَشَتِّر .
- Style — . أسلوب مُطَيَّب ، مُشَبَّه .  
 Lumière — e . نور شَفِيع .
- Diffusément** adv. . بِإِطْناب ، بِإِسْناب .
- Diffuser** vt. . نَشَر ، أَذاع • وَزَع .  
 — une nouvelle . أشاع خبراً .  
 — (Phys.) . بَسَّ [بواسطة الموجات المترتبة] .  
 Se — . انشَر ، ذاع .
- Diffuseur** sm. . نَاشِر • مُوزِع نور .  
 • مُكَبِّر صوت .
- (Techn.) . رَدَّاذة ، نَاشِرَة .  
 — de nouvelles . مُنَشِّع أخبار .
- Diffusible** adj. . نَقُود • نَشُور .
- Diffusion** sf. . نَشَر ، بَسَّ ، إِذَاعَة • تَفَشُّط ، تَفَشُّع .  
 أنشَار • نُشُود • إِنْطَاب ، إِنْطَاب .  
 — de la lumière . أنشَار الضوء .

- des ordres (Mil.) . إِذَاعَة الأوامر .  
 — des journaux . تَوَزِيع الجرائد .  
 — de l'instruction . تَعْلِيم التعلِيم .  
 Radio — . إِذَاعَة لاسلكية .  
 — de l'impôt (Dr.) . تَوَزِيع الضريبة .
- Digérer** vt. . هَضَم • فَهَم .  
 — ses lectures . تَحَقَّل مطالعاته .  
 — un affront . تَجَرَّع إهانة ، تَحَمَّلها .  
 Se — . انهَضَم .
- Digest** sm. . مَلْحَص • كِتَاب [أو مقال] .  
 • دَوْرِيَّة مَلْحَصات .
- Digeste** sm. (Dr.) . مَجْمُوعَة قَوَانِين .  
 — de Justinien . مَجْمُوعَة جُوسْتِنْيَان .
- Digester** adj. . مَضْمُون (سهل المضم) .
- Digiteur** sm. (Techn.) . مَهْمَسَة (آلة) .  
 لاستخراج الأجزاء المنحلة من المواد بواسطة الحرارة .
- Digestibilité** sf. . مَضْيُوبِيَّة ، انضابية (كون) .  
 الشيء قابلاً للانضام أو سهل المضم .
- Digestible** adj. . مُنْهَضِم ، مَضْمُون ، قَابِلٌ .  
 للانضام .
- Digestif, ive** adj et sm. . مَضَام ، مَضَام (مساعد على المضم) • مَضْمِي .
- L'appareil — . الجهاز المضمي .  
 Liqueur — e . شَرَاب مُسَاعِد على المضم .
- Digestion** sf. . مَضْم • انضام .  
 — laborieuse . مَضْم صَعْب .
- Appareil de — . جهاز المضم .  
 Un livre d'une — difficile . كِتَاب صَعْب التَحَقُّل (أو الاستيعاب) .  
 — نَقَع (وضع مادة في سائل (Chim.) .  
 ساخن لها) .
- Digital, e, aux** adj. . اصْبَعِي (معلق بإصبع) .  
 بصمات الأصابع .
- Empreintes — es . قِيعِيَّة (جنس زهر) .  
 — e sf. (Bot.) .
- Digitaline** sf. . دِجِيتَالِين (مادة مُسْتَفْرِجَة) .  
 من القمح وهي سامة جداً .
- Digitation** sf. . تَصْبِيع (أخذ شكل الإصبع) .
- Digité, e** adj. . مُتَصَبِّع (مُجَرَّأ على شكل أصابع) .
- Digitiforme** adj. . إَصْبَعَانِي (شبه بإصبع) .
- Digitigrades** sm. pl. (Zool.) . اصْبَعِيَّات (حيوانات تمشي على الأصابع) .

- Digne** adj. . أَهْل ، جَلِيل • لَاقِي ، مُنَاقِب .  
 • وَقُور .
- de confiance . مَأْمُون ، مَوْضُوع يَقَّة .  
 — de punition . مُتَحَقِّق لِعِقَاب .
- Fils — de son père . وَلَدٌ خَلِيقٌ بِوَالده .  
 Personne — . إِنْسَان غَاضِل .  
 Plus — . أَوْلَى .
- Dignement** adv. . بِاسْتِحْقَاق • كَمَا يَبْغِي .
- Se comporter — . تَصَرَّف بِجُبُل .
- Dignitaire** sm. . صَاحِب مَقَامٍ مَوْظَّف كَبِير .  
 اصحاب الرتب العالية في الدولة .
- Dignité** sf. . هِزَّة نَفْس ، كَرَامَة ، شَرَف .  
 • مُنْصَب .  
 — épiscopale . رُتْبَة أُسْقَفِيَّة .  
 Garder son calme et sa — . احْطَظْ بِهَوْنِهِ وَوَقَارِهِ .
- Digon** sm. (Mar.) . عَصَا عِلْم .  
 — سِبان (حُرُوت) توضع في رأس دمع .  
 — لعيد السمك .
- Digraphie** sf. (Dr.) . مُحَاطَة مُزْدَوِجَة .
- Digressif, ive** adj. . اسْتِطْرَافِي .
- Digression** sf. . اسْتِطْرَاف ، خُرُوج من المَوْضُوع .  
 — (Astro.) . انْحِرَاف [بالنسبة الى الشمس] .
- Digue** sf. . سَد • حَاجِز ، حَائِظ ، عَقَبَة .
- Dilat** sm. . أَمْر مَقْرُوض (أمر يفرضه القوي) .
- Dilacération** sf. . تَشْوِيق ، تَقَطُّع .
- Dilacerer** vt. . مَزَّق [بِعُنف] ، قَطَعَ .  
 لَدْباً لَدْباً .  
 Se — . تَشَوَّق .
- Dilapidateur, trice** sm. . مُبَدِّر ، مُبَدِّد .
- Dilapidation** sf. . تَبْلِيد ، إِسْرَاف ، تَبْلِيد • إِخْلَاس .
- Dilapider** vt. . بَدَّر ، أَسْرَف • إِخْتَلَسَ .  
 — sa fortune . بَدَّد ثَرَوَتَهُ .  
 Se — . تَبَدَّد .
- Dilatabilité** sf. (Phys.) . انْطِاسِيَّة (قابلية التمدد أو الاتساع) .  
 ومُومِيَّة ، بِسُوطِيَّة .  
 — (Chir.) .
- Dilatable** adj. (Phys.) . مُتَمَدِّد ، قَابِلٌ .  
 مُتَمَدِّد [أو للاتساع] .
- Dilatat, e** adj. . مُتَمَدِّد .  
 — (Chir.) . مُوسَّع .

**Dilatateur, trice** adj. مُتَدَد .  
— sm. (Chim.) مُوسَّعة ، مُتَدَدَة .  
— utérin مُوسَّعة الرَّحِم .  
Muscles — s (Anat.) عَضَلَات مُوسَّعة .  
**Dilatation** sf. تَمَدُّد ، انِّساط • تَمَكِّد ، بَسْط .  
— (Méd.) اتِّساع • تَوَسُّع .  
— cardiaque اتِّساع القَلْب .  
**Dilater** vt. مَدَّد ، بَسَطَ .  
— (Méd.) وَسَّعَ .  
La joie dilate le cœur الفَرَح يَتَّسِعُ الصَّدْر .  
Se — تَمَدَّد • تَوَسَّعَ .  
**Dilatatoire** adj. (Dr.) تَأْجِيلِي ، إِنْهَائِي .  
Réponse — جَوَاب تَسْرِيْفِي .  
Exception — دَفْع بَطْلِب مِعَاد .  
Moyens — s وَسَائِل مُطَاوِلَة .  
**Dilatomètre** sm. (Phys.) مِقْيَاس التَّمَدُّد .  
**Dilection** sf. مَحَبَّة ، مَوَدَّة .  
**Dilemme** sm. (Log.) بُرْهَان ذُو حَدَّيْن ، قِيَاس أَقْرَن (بُرْهَان ذُو حَدَّيْن يَتَكْرَهُ — الخُصْم عَلَى اخْتِيَار وَاحِدٍ مِنْ بَدِيلَيْن كَلَامُهُمَا فِي غَيْرِ مَصْلَحَتِهِ) .  
— مَتَّزِق ، مُتَوَقِّلَة ، وَرَقَّة . أَحْرَاج (fig.) .  
**Dilettante** s. هَوَّاس ، مَوَلِّعُ الْفُنُون ، أَتَمَعَالِي .  
**Dilettantisme** sm. هَوَايَة • وَرَقَّة بِالْفُنُون .  
• أَتَمَعَالِيَّة .  
**Diligemment** adv. بِحَسَبِيَّة ، بِحَمَاسَة ، بِجَهْد • بِسُرْعَة • بِعَاجِلَة .  
**Diligence** sf. تَعَجُّيل ، سُرْعَة • هِمَّة ، عِزَايَة • مُلَاحَظَة .  
Faire — عَجَّلَ ، أَسْرَعَ .  
— d'un bon père de famille (Dr.) اِهْتِمَامُ الْعَائِلِ الصَّالِح .  
Faire ses — s contre اتَّخَذَ إِجْرَامَاتِهِ ضِدَّ .  
À la — de بِنَاء عَلَى طَلَبِ ...  
— دِلِيْجَنس (عَرَبِيَّة جِيَادِ الْمَسَافِرِينَ) .  
**Diligent, e** adj. et s. مُتَعَبِّد ، كَدُّود .  
— سَرِيع ، مُتَعَجِّل .  
Ouvrier — عَامِل نَشِيط .  
— (Dr.) طَالِبُ التَّعَجُّيل .  
**Diluer** vt. شَتَّتَعَ (رَكَّقَ سَائِلًا) أَوْ خَفَّفَهُ بِإِضَافَةِ الْمَاءِ (إِلَى) .  
— (Point.) أَضْعَفَ الْأَلْوَان ، خَفَّفَهَا .  
Se — تَتَفَتَّحُ .

**Dilution** sf. تَخْفِيف [بِالْمَاء] ، شَتَّتَعَة ، تَرْتِيق • تَتَفَتَّحُ .  
— مَحْلُول مُشْتَتَّع [أَوْ مُخَفَّف] .  
— de troupes (Mil.) نَشْرُ الْجُنْد .  
**Diluvial, e, aux** adj. (Géol.) قَبْضِي ، طُوفَانِي (مَعْلُوقٌ بِالرَّاسِبِ الطُّوفَانِي) .  
**Diluvien, ne** adj. طُوفَانِي ، سَبَلِي (مَعْلُوقٌ بِالطُّوفَانِ أَوْ الْخَيْلِ) .  
Phie — ne مَطَرٌ قَرِير ، وَابِل .  
**Diluvium** sm. (Géol.) رَاسِبٌ طُوفَانِي • طَبَقِي (مِنَ الْمُهْرَدِ الْقَدِيمَةِ) .  
**Dimanche** sm. [يَوْمُ] الْأَحَد .  
Porter les habits de — تَجَمَّلُ (فِي رِيَابِهِ) .  
Chauffeur du — سَائِقُ قَلِيلِ إِيْثْبَرَةٍ .  
**Dime** sf. عَشْر ، عَشُور .  
Percepteur de la — عَشَار .  
**Dimension** sf. بَعْد • سَعَة • أَهِيَّة .  
— s d'un terrain قِيَاسَاتُ أَرْضٍ .  
De grande — مِنْ حِجْمٍ كَبِيرٍ .  
Prendre ses — s اتَّخَذَ التَّدَابِيرَ الْإِزْمِيَّة .  
Faute d'une grande — هَفْوَة شَبِيحَة .  
La quatrieme — الرَّابِع .  
Les — s déterminées (Philo) الْأَبْعَادُ الْمُتَحَدَّدَة .  
**Diminuer** vt. عَشَّرَ (فَرَّضَ غَرِيْبَةَ الْعَشْرِ) .  
**Diminué, e** adj. et s. مَنَقُص ، مُنْقَص ، مُفَقِّل .  
Homme — رَجُلٌ مُنْقَصِف [رَجْمَانِيَا] أَوْ عَقْلِيَا .  
Colonne — c (Archit.) عَمُودٌ مُنْقَلَق [أَعْلَى] .  
**Diminuendo** adv. (Mus.) بِتَنَاقُصِ الصَّوْتِ أَوْ الْعَرَفِ .  
**Diminuer** vt. صَغَّرَ ، قَلَّل • خَفَّفَ .  
— le pouvoir de qqn. أَضْعَفَ سُلْطَتَهُ .  
— le prix d'une marchandise أَنْقَصَ سِعْرَ بَضَاعَةٍ .  
Cela diminue notre joie هَذَا يَخْفِفُ قَوْرَحَتَنَا .  
— un fonctionnaire أَزَلَّ مَرْتَبَ مُوَطَّلَفٍ .  
— vi. قَلَّ ، نَقَصَ ، صَغُرَ .  
— peu à peu تَنَاقُصَ ، تَضَاعَل .  
La fièvre diminue الْحَرَارَةُ تَهَبُطُ .  
Il diminue à vue d'œil يَبْزُلُ بِسُرْعَةٍ .  
La source diminue النِّبْعُ يَخْجُ .

La voix diminue الصَّوْتُ يَخْفُتُ .  
Se — انْخَفَطَ .  
**Diminutif, ive** (Gram.) s. مُصَغَّر .  
— اسْمٌ مُصَغَّرٌ .  
— adj. مُصَغَّرِي .  
**Diminution** sf. خَفْض ، إِزْزَال ، انْقَاص • مُبُوط ، نَقْصَان .  
— des dépenses تَخْفِيزُ النِّقَاطَاتِ .  
— d'un tricot تَنْقِيسُ عِنْدِ الْقَطْبِ [فِي] الْمَجْبُوكَاتِ .  
Demander une — اسْتَنْقَصَ .  
Obtenir une — de prix حَصَلَ عَلَى حِصْمٍ فِي الشَّعْرِ .  
**Dimissoire** sm. إِذْنٌ بِالشَّرْطِيَّةِ (وَرِيقَةٌ صَادِرَةٌ عَنْ أَسَفٍ بِأَذْنِ فِيهَا لِتَاتِيْعِ لَهُ بِالشَّرْطَيْنِ عَلَى يَدِ أَسَفٍ آخَرٍ) .  
**Dimorphe** adj. مُزْدَوِجُ الشَّكْلِ [أَوْ الْهَيْئَةِ] .  
— (Phys.) ثَنَائِي التَّبَلُّر .  
**Dimorphisme** sm. إِزْدَوَاجِيَّةُ الشَّكْلِ [أَوْ الْهَيْئَةِ] .  
— (Phys.) اِزْدَوَاجِيَّةُ التَّبَلُّر .  
**Dinanderie** sf. نَحَاسِيَّاتٌ (أَوَانِي نَحَاسٍ) • مَصْنُوعَاتُ نَحَاسِيَّاتٍ .  
**Dinander** sm. نَحَاس • صَنَّار .  
**Dinar** sm. دِينَار (وَحْدَةُ نَقْدِيَّة • نَقْدٌ ذَهَبِيٌّ عَرَبِيٌّ قَدِيمٌ) .  
**Dinatoire** adj. وَجْبَتِيَّةٌ وَإِفْرَة (— Gouter) [تَقُومُ مَقَامَ الْمَشَاءِ] .  
**Dinde** sf. (Ois) دَجَاجَة رُومِيَّة ، دَجَاجَة حَبَشِيَّة .  
— (fig.) حَمَقَاء ، بَلَهَاء .



**Dindon** sm. دِيكٌ رُومِيٌّ [أَوْ حَبَشِيٌّ] أَوْ وَتَنِي .  
— أَكْلُهُ ، أَحَقُّ ، مَغْرُور .  
— (fig.) إِنَّهُ لَسَمَقَل .  
C'est un — عَاشٍ فِي الرِّيفِ .  
Garder les — s الصَّحِيحَة .  
Le — de la farce فَرَسُ الدِّيَكِ الرُّومِي .  
**Dindonneau** sm. خَدَّاح • غَشَّ .  
**Dindonner** vt.

**Dindonnier, ère s.** راعي الدبوك الرومية .  
**Diner vi.** تَعَتَّقَى (تَنَازَلَ عَطَامَ العِشَاءِ) .  
**Dîner ou Dîné sm.** عِشَاء • عَطَامَ العِشَاءِ • وَلِئَمَةُ عِشَاءِ .  
 — de gala .  
**Dinette sf.** مَادَّةُ أَطْفَالٍ • عِندَاءُ عَائِلَتِي • أَكَلَةُ خَفِيفَةٍ .

**Dineur, euse s.** مُتَعَتِّشٌ .  
 Un beau — أَكُولٌ .

**Dinghy sm.** دَتِيجِي (زَوْرَقُ أَغَاذِ الطَّيَارِينِ) .  
**Dingo sm.** دَتِغُو (كَلْبُ اسْتِرَالِي مُتَوَحِّشٌ) .  
 — s. et adj. مَجْنُونٌ .

**Dingue adj. et s.** مَجْنُونٌ ، أَهْلُهُ .  
**Dinguer vi.** سَقَطَ ، وَقَعَ .

Envoyer — طَرَدَ ، صَرَفَ يَخْشُوهُ .  
**Dinornis sm.** دِينُورْنِس (طَائِرٌ) .  
 كالعامَّةِ مُنْقَرِصٍ .

**Dinosauriens ou Dinosaures sm. pl.** دِينَاصُورِيَّات (حَيَوَانَاتٌ زَاحِفَةٌ مُنْقَرِصَةٌ) .

**Dinothérium sm.** دِينُوتِيرِيُوم (فِيلٌ) .  
 مُنْقَرِصٌ كَانَ ذَا نَاقَتَيْنِ سَافِلَيْنِ .

**Diocésain, e adj. et s.** أَبْرَشِيٌّ ، ابْنُ أَبْرَشِيَّةٍ .  
 Evêque — أَصْفُفٌ أَبْرَشِيَّةٍ .

**Diocèse sm.** أَبْرَشِيَّةٌ ، أَصْفُفِيَّةٌ .

**Diode sf. (Elect.)** دِيُود ، صِمَامٌ ثُنَائِيٌّ .  
**Dioïque adj. (Bot.)** ثُنَائِيٌّ السِّكَّنِ (صَفَةٌ) .

نبات تكون أزهاره الانثوية على نبتة  
 وأزهاره الذكورية على أخرى .



**Dionée sf. (Bot.)** أَكِلَةُ الحَوَامِ .  
**Dionysiaque adj.** دِيُونِيسِيٌّ (مُتَلَقِّ) .

بدِيُونِيسُوسَ أو بَانُخُوسَ إله الخمر ،  
 خَمْرِيٌّ • شَهْوَانِيٌّ (مُسَمِّ) .  
 بِالْقَصْفِ والعَرَبِيَّةِ) .

Les — آفِيَادُ الإله دِيُونِيسُوسَ أو بَانُخُوسَ .  
**Dionysies sf. pl.** دِيُونِيسِيَّات ، آفِيَادُ إله الخمر .

[بَانُخُوسَ أو دِيُونِيسُوسَ] .  
**Dioptre sm. (Phys.)** كَاسِر (مَسَطَعٌ فَاصِلٌ) .

بين بَيْتَيْنِ مُخْتَلِفِي الأَنكِسَارِ) .

**Dioptrie sf. (Phys.)** وَحْدَةُ الانكِسَارِ العَمِّيِّ .

**Dioptrique sf. (Phys.)** أَنْكِسَارِيَّات (مَبْحَثُ) .  
 انكِسَارِ التَّوَرِّ) .

— adj. أَنْكِسَارِيٌّ (مُتَلَقِّ بِأَنْكِسَارِ الضَّوئِ) .

**Diorama sm.** دِيُورَامَا (لَوْحَةٌ صُمِدِيَّةٌ تَمُثِّلُ مَشَاهِدَ وَشَخْصِيَّاتٍ مُخْتَلِفَةِ التَّوَرِّ) .

**Diorite sf. (Géol.)** دِيُورَيْت (صَخْرٌ) .  
 بَرُوكَايْتِيٌّ) .

**Dioscoréacées sf. pl. (Bot.)** دِيُوسْقُورِيَّات (فَصِيلَةُ نَبَاتِيَّةٍ مِنْ وَحِيدَاتِ الفَلَقَةِ) .

**Dipétale adj. (Bot.)** ثُنَائِيٌّ القُصَالَةِ .  
**Diphase, e adj. (Elect.)** ثُنَائِيٌّ الطَّوَرِ .

**Diphthérie sf. (Méd.)** دُيَابَحٌ ، خُنَاقٌ غَشَائِيٌّ .  
**Diphthérique adj. et s.** دُيَابَحِيٌّ • مُصَابٌ بِالذُّيَابَحِ .

**Diphthongaison sf.** تَحْوِيلٌ إِلَى مُصَوَّرَةٍ مُزْدَوِجَةٍ .

**Diphthongue sf.** مُصَوَّرَةٌ مُزْدَوِجَةٌ • اتِّقَاءٌ مُصَوَّرَيْنِ .

**Diphthonguer vt.** حَوَّلَ إِلَى مُصَوَّرَةٍ مُزْدَوِجَةٍ .  
 Se — تَحْوِيلٌ إِلَى مُصَوَّرَةٍ مُزْدَوِجَةٍ .

**Diplocoque sm. (Biol.)** مُكَوَّنَةٌ .  
**Diplodocus sm.** دِيْنَاصُورٌ عَاشِيٌّ (مُجَانٌ) .

دِيْنَاصُورِيٌّ بَرْمَانِيٌّ مَنْقَرِصٌ) .  
**Diploé sm. (Anat.)** طَبَقَةٌ بَيْنَ لَوْحَتَيْنِ (فِي عِظَامِ الجِسْمِ) .

[فِي عِظَامِ الجِسْمِ] .  
**Diploide adj. (Biol.)** ثُنَائِيٌّ الصِّفِيَّاتِ .

**Diplomate sm.** دِيْپْلُومَاسِيٌّ (مُشْتَغِلٌ) .  
 بِالدِّبْلُومَاسِيَّةِ) .

— adj. مُحْتَكَمٌ ، مَاهِرٌ ، لَبِيقٌ .  
 دِيْپْلُومَات (نَوْعٌ مِنَ الحَلْفِ بِالْبِسْكَوَرِ) .

والكَرِيمَا وَالْفَاكِهِةِ) .  
**Diplomatie sf. (Dr.)** دِيْپْلُومَاسِيَّة (تَطْبِيقُ) .

السِّيَاسَةِ الخَارِجِيَّةِ) .  
 Entrer dans la — دَخَلَ فِي السَّلْكِ الدِّبْلُومَاسِيِّ .

حُصْنٌ تَلْقِيٌّ ، لَبَاقَةٌ ، مَهَارَةٌ ، دَهَاءٌ .  
**Diplomatique adj.** دِيْپْلُومَاسِيٌّ (مُتَلَقِّ) .

بِالدِّبْلُومَاسِيَّةِ) • مَاهِرٌ ، كَبِيشٌ .  
 Le corps — السَّلْكِ الدِّبْلُومَاسِيِّ ، مَقْرَأٌ — الدَّوْلُ .

تَصَرُّفٌ لَبِيقٌ .  
 Comportement —

مَآرَضُ [لِتَبْرِيرِ تَفَنُّبٍ] .  
 Par voies — بِالطَّرِيقِ الدِّبْلُومَاسِيَّةِ .

**Diplomatique sf.** عِلْمُ المُسْتَنَدَاتِ القَدِيمَةِ .  
**Diplomatiquement adv.** دِيْپْلُومَاسِيَّةً .

• بِمَهَارَةٍ ، بِلَبَاقَةٍ .  
**Diplôme sm.** وَثِيقَةٌ رَسْمِيَّةٌ • شَهَادَةٌ ، بَرَامَةٌ ، دِيْپْلُومٌ .

حَامِلُ شَهَادَةٍ .  
**Diplômé, e adj.** شَتَّعٌ (رُؤْيَةٌ مُضَاعَفَةٌ) .

**Diplopie sf. (Méd.)** مُزْدَوِجَاتُ (Pois.) .  
**Dipneustes sm. pl.** الدِّبْنِيسُ .

ذُو رَجْلَيْنِ .  
**Dipode adj. (Zool.)** ثُنَائِيٌّ القُطْبِ .

**Dipolaire adj. (Phys.)** ثُنَائِيٌّ الاِسْتِقْطَابِ .  
**Dipôle sm. (Phys.)** دِيْپَسَاسِيَّات (فَصِيلَةُ نَبَاتِيَّةٍ مِنْ ذَوَاتِ الفَلَتَيْنِ وَحِيدَاتِ القَعَالَةِ) .

مَكْنُحُولٌ (مُصَابٌ بِالْكُحُولِ) .  
**Dipeomane s.** كُحَالٌ (تَتَغَطَّشُ لَا يَفْاومُ) .

لِلْأَشْرَةِ الكُحُولِيَّةِ) .  
**Dipeomanie sf.** مُزْدَوِجُ الْإِجْتِنَاحِ .

**Diptère adj.** مُعَبَّدٌ ذُو صَفَتَيْنِ مِنَ الْأَحْمَدَةِ .  
 Temple — ذَوَاتُ الْجَنَاحَيْنِ .

— sm. pl. (Ins.) دِيْپْتِيْكَ (لَوْحَانٌ كَانَ بَاطِنُهُمَا يَمُكِّنُ بِالشَّمْعِ وَيَكْبُ عَلَيْهِمَا الْبَرْنَانُ وَالرُّومَانُ • لَوْحَةٌ فَنِيَّةٌ مُزْدَوِجَةٌ • مُصَنَّفٌ مِنْ قِسْمَيْنِ) .

**Dire vt.** قَالَ ، نَطَقَ ، تَكَلَّمَ • رَوَى .  
 — dans une lettre كَتَبَ فِي رِسَالَةٍ .

— des vers أَنْشَدَ أَيْتَاتًا .  
 — sa pensée عَبَّرَ عَنْ فِكْرِهِ .

— un secret أَفْشَى سِرًّا .  
 — les choses simplement عَبَّرَ عَنِ الْأَشْيَاءِ بَبَاطَةٍ .

إِعْرَاضُ سِعْرِكَ .  
**Dites votre prix** لَمْ يَجْرَ جَوَابًا .

Je vous dis de venir أَمْرُكَ بِالْمَجِيءِ .  
 Qui vous dit que مَنْ أَدْرَكَ أَنَّ .

تَنْبَأًا .  
 — la bonne aventure إِعْتَرَضَ • أَنْتَدَ .

Trouver à — أَقَالَ وَقِيلَ .  
 Des on dit —

— qu'il n'a pas encore vingt ans لَمْ يَكُنْ أَنَّهُ لَمْ يَبْلُغْ بَعْدَ الْوُثْرَيْنِ .  
 Comme dit le proverbe كَأَكْثَلِ السَّائِرِ .

— la messe . أقام القداس .  
 Qu'en dis-tu ? ما رأيك فيه ؟  
 Il n'y a pas à — لا خلاف فيه .  
 Cela va sans — هذا أمر طبيعي .  
 Si le cœur vous en dit اذا كانت لك في ذلك رغبة .  
 Qqc. me dit que . تحدثني نفسي بأن .  
 Que dit la loi ? ما حكم القانون ؟  
 C'est-à-dire أعني . أي .  
 Que veut — ce mot ? ما تعني بهذا الكلمة ؟  
 Il est inutile de — que . عني عن البيان أن .  
 L'art de bien — الفصاحة .  
 C'est beaucoup — هذا مبالغ فيه .  
 C'est tout — ليس هناك ما يُضاف إلى ذلك .  
 À l'heure dite . في الموعد المحدد .  
 Pour tout — بالاختصار .  
 Pour ainsi — تقريباً .  
 Autrement dit بعبارة أخرى .  
 Se — إذعى . قال في نفسه .  
 Il se dit votre parent . يدعى قريبتك .  
 Se — malade تمارض .  
**Dire** sm. قول . كلام .  
 — au cahier des charges إقراض حل قائمة شروط البيع .  
 — des formalités معارضة في الإجراءات .  
 Aux — s d'experts حسب رأي الخبراء .  
 Déposer un — إذعى .  
**Direct**, e adj. مستقيم . قويم .  
 Émission en — إذاعة مباشرة .  
 Style — حكاية .  
 Preuve — e دليل صريح .  
 Action — e (Dr.) دعوى مباشرة .  
 Ligne — e عمود النصب ، خط العقبة .  
 Impôt — ضريبة مباشرة .  
 Courant — (Élect.) تيار مباشر .  
 Complément — (Gramm.) متعول به .  
**Directement** adv. مباشرة ، رأساً .  
 — proportionnel مناسب مناسبة .  
 — طردي .  
 Il est venu — جاء تواً .  
**Directeur**, trice s. et adj. مدير .  
 — de la conscience مرشد ، معلم ذممة .  
 Plan — (Milis.) خريطة مفصلة .  
 Idée — trice فكرة رئيسة .

Comité — لجنة إدارية .  
 Puissance — trice سلطة موجبة .  
**Directif**, ive adj. et s. توجيهي ، إداري .  
 • إتيحائي (دال على الإتيحاء) .  
**Direction** sf. إدارة • مديرية • إتيحاء • وجهة .  
 Pendant sa — في مدة إدارته .  
 Aller à la — ذهب إلى مكتب الإدارة .  
 Prendre la — d'une affaire تتسلم متروية عمل .  
 — d'une voiture (Techn.) ميقود سيارة .  
 — de tir (Milis.) توجيه الرمي • إتيحاء (الرسمي) .  
 Changer de — تتحول .  
 Donner une — à qqn. أرشده .  
 Sous la — de... تحت إشراف .  
**Directionnel**, le adj. وحيد الإتيحاء • وحيد التوجيه .  
**Directives** sf. pl. توجيهات ، تعليمات .  
 أوامر .  
**Directoire** sm. مجلس إدارة .  
 Le — حكومة المديرين (قديم في فرنسا) .  
 Style — طراز عهد حكومة المديرين .  
**Directorat** sm. مديرية (وظيفة مدير) • ولاية مدير .  
**Directorial**, e, aux adj. إداري (متعلق) • بادرة أو بمدير) .  
 Bureau — مكتب المدير .  
 Pouvoir — سلطة أعضاء حكومة المديرين .  
**Directrice** sf. (Géom.) دليل .  
 — موجة القوة [في التوربين] . (Techn.)  
 \* Dirham sm. درهم (وحدة نقدية في المغرب وفي البلاد العربية قديماً) .  
**Dirigeable** adj. يوجه • قابل للتوجيه [أو التسيير] .  
 — am. منطاد متسير .  
**Dirigeant**, e adj. et s. حاكم • مدير • مرشد .  
 — d'un parti موجة حزب .  
 Classe — c [أو مستيطرة] طبقة حارة • بلد قاذفة .  
 Les — s d'un pays حكام بلد قاذفة .  
**Diriger** vt. وجه • أدار .  
 — le feu (Milis.) سد النار .  
 — ses pas vers توجه نحو .

— un malade sur l'hôpital أرسل مريضاً إلى المستشفى .  
 — ses regards حول أنظاره .  
 — un bateau قاد سفينة .  
 Se — قصد . توجه .  
**Dirigisme** sm. توجيهية (نظام الاقتصاد الموجة) .  
**Dirigiste** s. et adj. توجيهي (نصير الاقتصاد الموجة) .  
**Dirimant**, e adj. (Dr.) فاسخ • مبطل .  
**Disaccharides** sm. pl. (Chim.) سكرينات ثنائية .  
**Disamare** sf. (Bot.) ثنائية البزرة .  
**Discal**, e, aux adj. (Méd.) قرصي (متعلق بالقرص) .  
**Discale** sf. نقص الوزن [بالتبخر] .  
**Discernable** adj. يدرك • يميز • قابل للتمييز [أو للإدراك] .  
**Discernement** sm. تمييز • بصيرة ، فطنة .  
 Agir sans — تصرف بلا روية .  
 Présomption de non — (Dr.) قرينة .  
 عدم التمييز .  
**Discerner** vt. ميز بين • فرق • تبيين .  
 أدرك • أبصر جيداً .  
 — une intention كشف عن قصد .  
 — une douleur vague أحس بألم غامض .  
 Se — تمييز .  
**Disciple** sm. تلميذ • طالب • مرید • تابع .  
 — de la vérité تعير الحق .  
 Les — s du Christ حواريو السيد المسيح .  
**Disciplinable** adj. يودب • قابل لتأديب • مطيع .  
**Disciplinaire** adj. تأديبي • انضباطي .  
 Peine — (Dr.) عقوبة تأديبية .  
 — sm. (Milis.) جندي في كتية تأديبية .  
**Disciplinairement** adv. نظامياً • انضباطياً .  
 (حسب قواعد الانضباط) .  
**Discipline** sf. نظام • انضباط • تأديب • سوط • مجلدة .  
 Conseil de — مجلس تأديبي .  
 Compagnie de — (Milis.) سرية التأديب .  
 Les — s littéraires الدروس الأدبية .  
 Exceller dans une — برع في علم .



**Discipliné, e adj.** مُنْتَظِم • مُؤَدَّب • مَهْدَّب • مُطِيع

**Discipliner vt.** أَدَّب • دَرَّب  
— une armée . تَظَمَّ جَيْشًا • دَرَّبَهُ  
— ses instincts . سَبَطَرَ عَلَى غَرَائِزِهِ  
— qqn. عَاقَبَهُ • سَاطَهُ بِالْمِجْلَدَةِ  
— les cheveux رَتَّبَ الشَّعْرَ  
Se — تَأَدَّب • تَدَرَّب • انْتَضَمَ

**Discobole sm. (Sports.)** رَايِي الْقُرْصِ

**Discoïde adj.** قُرْصَانِي (شَبِيهِ الْقُرْصِ)

**Discomycètes sm. pl. ou disciales n. f. pl. (Bot.)** قُرْصِيَّات (نَمِيلَةٌ مِنَ الْفُطُور)

**Discontinu, e adj.** مُتَنَاطِع (غَيْرُ مُتَوَاصِلٍ)  
• غَيْرُ مُتَرَابِطٍ

— (Philo) مُتَفَصِّل

Voix — e صَوْتٌ مُتَوَشِّعٌ

**Discontinuation sf.** انْقِطَاع • تَوَقُّف  
• قَطْع • وَقْفٌ

— des travaux تَعْمِيلُ الْأَعْمَالِ

— des poursuites (Dr.) وَقْفٌ سِرٌّ • الْإِجْرَاءَاتُ

**Discontinuer vt.** أَوْقَفَ • أَبْطَلَ • قَطَعَ  
— vi. تَوَقَّفَ • انْقَطَعَ [مَوْقِفًا]

Sans — يَلَا تَوَقَّفَ • بِاسْتِثْرَارٍ

**Discontinuité sf.** عَدَمُ اسْتِثْرَارٍ • انْقِطَاع  
• لَا تَمَسُّكُ

— de la possession (Dr.) انْقِطَاعُ الْإِجَارَةِ

**Disconvenance sf.** تَفَاوُتٌ • لَا مُطَابَقَةَ  
• عَدَمُ تَنَاسُبٍ

**Disconvenir [de] vt.** اُنْتَكَرَ • رَفَضَ  
• جَحَدَ

Je n'en disconviens pas أَوَافَقُ عَلَيْهِ

**Discophile s.** مُعْزِمٌ بِالْأَسْطُوَانَاتِ [الْيَنَابِيَةِ]

**Discord s. et adj.** خِلَافٌ • نِزَاعٌ • تَشَاوُزٌ  
• تَنَافُرٌ • لَا اِتِّجَاعٌ

Violon — تَنَافَرُ شَاذِ الْخُنْ

**Discordance sf.** تَنَافُرٌ • تَشَاوُزٌ  
— de stratification (Géol.) تَقَعُّفٌ فِي طَبَقَاتِ الْأَرْضِ

**Discordant, e adj.** مُخَالِفٌ • غَيْرُ مُطَابِقٍ  
• تَشَاوُزٌ • مُتَنَافِرٌ النِّعْمَةُ

Couleurs — es أَلْوَانٌ مُتَنَافِرَةٌ

Parties — es أَجْزَاءٌ غَيْرُ مُتَنَاسِبَةٍ

Voix — e صَوْتٌ شَاذٌ

**Stratification — es (Géol.)** طَبَقَاتٌ  
• أَرَضِيَّةٌ مُتَقَعِّفَةٌ

**Discorde sf.** خِلَافٌ • نِزَاعٌ • فِشَقَةٌ  
Pomme de — سَبَبُ الشَّقَاقِ • مَوْضُوعُ الْخِلَافِ

Semer la — أَثَدَ • بَذَرَ الشَّقَاقَ

**Discorder vi.** خَالَفَ • شَدَّ [عَنِ النَّعْمِ]

**Discothèque sf.** مَجْمُوعَةُ اسْطُوَانَاتٍ • مِيزَانَةٌ  
• اسْطُوَانَاتٌ • مَوْسَعَةٌ لِتَاجِرِ الْأَسْطُوَانَاتِ

— مَرْقُصٌ [عَلَى أَنْعَامٍ مُسَجَّلَةٍ]

**Discours, euse s.** مُطِيلُ الْخُطْبِ

**Discourir vi.** أَطَالَ الْكَلَامَ • تَرَفَّرَ  
• وَعَظَ • حَاضَرَ

— أَفَاضَ فِي حَدِيثِهِ

— sur la politique التِّيَاسَةُ

**Discours sm.** خِطَابٌ • مَقَالَةٌ • حَدِيثٌ  
• عَرَضٌ تَطْلِيحِي

— du trône خُطْبَةُ الْعَرْشِ

C'est un autre — هَذَا كَلَامٌ آخَرٌ

— confus كَلَامٌ مُعَقَّدٌ

Les parties du — أَقْسَامُ الْكَلَامِ

— (Log.) قَوْلٌ أَوْ مَقَالٌ (عَلَمِيَّةٌ)

— عقلِيَّةٌ مُنَظَّمَةٌ تَنْظِيمًا مُنَظَّمًا

— direct قَوْلُ الْمُتَكَلِّمِ

— indirect كَلَامُ الْغَايِبِ

**Discourtois, e adj.** سَمِجٌ • قَطَّ • جِلْفٌ  
• جَافٌ

**Discourtoisement adj.** بِفِطَاظَةٍ • بِسَمَاجَةٍ  
• بِخَشُونَةٍ

**Discourtoisie sf.** فِطَاظَةٌ • سَمَاجَةٌ • خَشُونَةٌ  
• عَمَلٌ قَطَّ

**Discrédit sm.** فَقْدُ الثِّقَةِ • زَوَالُ الثُّوَدِ  
• حَيْطَةٌ • شَيْئٌ

Tomber en — زَالَتْ حُظُّوَتُهُ

**Discréditer vt.** أَفْقَعَدَ الثِّمَنَةَ [أَوْ الْقِيَمَةَ]  
• أَفْقَعَدَ الثِّقَةَ • أَخْزَى

— un rival قَتَلَ مِنْ اِجْتِبَارِ خَصْمِهِ

Se — فَقَدَ الْأَخْيَارَ • زَالَتْ حُظُّوَتُهُ

[أَوْ قِيَمَتُهُ]

**Discret, ète adj.** حَذَرٌ • مُتَوَرِّعٌ • وَدِينٌ  
• زِينَةٌ مُحْتَشِمَةٌ

Toilette — ète صَدِيقٌ كَتُومٌ

Ami — كَتَمَ السَّرَّ

Être — مُتَنَقِّلٌ

— (Math.)

**Discrètement adv.** بِرِصَانَةٍ • بِاِحْتِيَاثٍ • سِرًّا

**Discrétion sf.** رِصَانَةٌ • رِزَانَةٌ • فِطْنَةٌ  
• إِفْرَاكٌ • تَقْدِيرٌ • إِشْرَارٌ • كَيْشَانٌ

Agir avec — تَصَرَّفَ بِدِرَابَةٍ

Se rendre sans — سَلِمَ بِلا قَيْدٍ أَوْ شَرْطٍ

S'en remettre à la — du juge فَوَّضَ الْأَمْرَ لِتَقْدِيرِ الْقَاضِي

Âge de — سِنُ الرِّشْدِ

À —, loc adv. حَسْبُ الْإِرَادَةِ

— تَحْتَ الْكَلْبِ

**Discrétionnaire adj. (Dr.)** تَقْدِيرِي  
• اسْتِثْنَائِي (حَسْبُ مُتَعَضِّي الْحَالِ)

**Discrétionnairement adj. (Dr.)** تَقْدِيرِيًّا

**Discrettoire sm.** مَجْلِسٌ دِينِي اسْتِثْنَائِي

**Discriminant, e adj. et s. (Math.)** مُبْتَلِزٌ

**Discrimination sf.** تَمْيِيزٌ • إِفْرَاكُ الْفَرْقِ  
• مَحَابَاةٌ

— raciale تَمْيِيزٌ عُنْصَرِي

— de prix تَمْيِيزُ الْأَشْيَاءِ

Faire la — entre le vrai et le faux سَيَّرَ بَيْنَ الْحَقِّ وَالْبَاطِلِ

**Discriminatoire adj.** مُبْتَلِزٌ • تَمْيِيزِي

**Discriminer vt.** لَبَّزَ • فَرَّقَ

**Disculpation sf.** تَبْرِيرٌ • تَبْرِيرٌ • تَبْرُوءٌ

**Disculper vt.** بَرَأَ

Se — تَبَرَّأَ • نَفَى التُّهْمَةَ عَنْ نَفْسِهِ

**Discursif, ive adj. (Philo)** مَقَالِي  
• اسْتِدْلَالِي (مَنْطِقِي • غَيْرُ حَسَمِي) • اسْتِطْرَافِي (مُنْتَقِلٌ مِنْ مَوْضِعٍ إِلَى آخَرٍ)

**Discussion sf.** مُنَاقَشَةٌ • مَبَاحَثَةٌ • مَسَازَعَةٌ  
• مُجَادَلَةٌ حَادَّةٌ

— animée اشْتَرَكَ فِي الْمَسَاجَلَةِ

Participer à la — تَجَرَّدَ أَمْوَالُ الْمَدِينِ

— des biens du débiteur (Dr.)

الدَّفْعُ بِتَجَرُّدِ الْمَدِينِ

**Discutable adj.** يُنَاقَشُ • قَابِلٌ لِلْمُتَرَاضِ  
[أَوْ لِلْمُنَاقَشَةِ]

Cela n'est pas — لَا جِدَالَ فِي ذَلِكَ

**Discutiller vi.** جَادَلَ فِي الشُّبَاهِلِ

**Discuté, e adj.** مُنْتَقَدٌ • مُعْتَرَضٌ عَلَيْهِ

**Discuter vt.** جَادَلَ • بَاحَثَ • اعْتَرَضَ عَلَى

— une question نَاقَشَ فِي مَسْأَلَةٍ

— un débiteur (Dr.) جَرَّدَ مَدِينًا

— de . تباحث في .  
 — de musique . تبادل الرأي في الموسيقى .  
 Se — . بحث فيه • تبادل .  
**Discuteur, euse** adj. et s. . مُجادل .  
 مُحِبُّ المناقشة .  
**Disert, e** adj. . بليغ . لسن . فصيح .  
**Disertement** adv. . ببلاغة .  
**Disette** sf. . محل . جدب • مجاعة .  
 Année de — . عام قحط [او عام مجاعة] .  
 — d'argent . عوز مال .  
**Disetteux, euse** adj. et s. . مُعوز .  
**Diseur, euse** s. . مُحدث .  
 — de bons mots . فكاهة .  
 Un beau — . مُفصّل .  
 — euse de bonne aventure . عرافة .  
**Diagrâce** sf. . زوال الحظوة • نكبة • مصيبة .  
 — d'une architecture . بشاعة مُنبتة .  
**Diagracyé, e** adj. et s. . مُغروب عليه .  
 Ministre — . وزير مُقال .  
 — de la nature . مُشوّ .  
 Visage — . وجه بشيع .  
**Diagracier** vt. . أقعد الحظوة .  
**Diagraceusement** adv. . يشاعه • بفظافة .  
**Diagraceux, euse** adj. . شيع • مُب .  
 Démarche — euse . مشية كريمة .  
 Réponse — euse . جواب مُعظّم .  
**Disjoindre** vt. . فصل . فك • فَرّق .  
 — deux causes (Dr.) . فصل قضية عن أخرى .  
 Se — . انفك • انفصل • انشق .  
**Disjoint, e** adj. (Mus.) . مُنفصل .  
 Degré — (Mus.) . درجة مُفصلة .  
 (فاصل من عدة درجات بين علامتين) .  
 Questions bien — es . مسائل مُخلّقة تماماً .  
**Disjoncteur** sm. (Elect.) . فاصل .  
 — conjoncteur (Elect.) . فاصل واصل .  
**Disjonctif, ive** adj. . فاصل • مُفرّق .  
 Particule — ive . استدراكي .  
 — ive sf. (Log.) . أداة اتصال .  
**Disjonction** sf. . فصل • فك • تفرّق .  
 انفصال • انفكّاك .

— des causes (Dr.) . فصل الدعاوى عن بعضها .  
 — (Log.) . وصل قضيتين • أو •  
**Dislocation** sf. . خلع • فك • انخلاع .  
 اليكّاك .  
 Point de — . نقطة التفكك .  
 — d'un empire . تعدّد امبراطورية .  
 — d'un cortège . تفرّق موكب [او تشته] .  
**Dialoguer** vt. . فك • خلع •  
 — un rassemblement . شئت تجسّم •  
 — un empire . فكك امبراطورية .  
 Se — . انفك • تعدّد .  
 Le cortège s'est dialogué . تشئت الموكب [او تفرّق] .  
**Disparaitre** vi. . اختفى • غاب • زال •  
 — du monde . مات • توفى .  
 Faire — . أخفى • أزال .  
 Le soleil a disparu . أفلت الشمس .  
 Le navire a disparu à l'horizon . توارت السفينة وراء الأفق .  
 Le navire a disparu en mer . غرق السفينة في البحر .  
 Le brouillard a disparu . انقش الضباب .  
 Ses craintes ont disparu . امتحّت مخاوفه .  
**Disparate** adj. . متباين • مخالف • مُغاير .  
 Couleurs — s . ألوان مُتغايرة .  
 Mobilier — . رياش غير مُتّاب .  
 — sf. . تنافر .  
**Disparité** sf. . تباين • مبانة • اختلاف .  
 تفاوت • عدم تناسب .  
**Disparition** sf. . اختفاء • توار • إخفاء • مواراة .  
 — du soleil . أفل الشمس .  
 — d'une somme . ضياع مبلغ .  
 — d'une civilisation . زوال حضارة .  
**Disparu, e** adj. et s. . مُختف • مُفقود •  
 ميبّ .  
**Dispatcher** sm. . موجه مركزي .  
**Dispatching** sm. . إدارة مركزية [تنظيم التّقيات او لتوزيع الطاقة الكهربائية الخ ..]  
**Dispendieusement** adv. . بغلاء • بفتق •  
 باهظة .  
**Dispendieux, euse** adj. . غال • باهظ التّمنّ .

**Dispensable** adj. . يُغنى عنه • قابل للإخفاء • غير ضروري .  
 حالة [غفاء] [او تقيح] .  
**Cas** — .  
**Dispensaire** sm. . مُستوصف .  
**Dispensateur, trice** s. . مُفرّق • مُوزّع .  
**Dispensation** sf. . تفرّق • توزيع • حل • إعفاء .  
**Dispense** sf. . إعفاء • وثيقة [إعفاء] .  
**Dispenser** vt. . أعطى • فرّق .  
 — des récompenses . ورّع مكافآت .  
 — un remède . جهّز دواء .  
 Le soleil dispense la lumière . الشمس تُنشر النور .  
 Se — . اعتذر • أعطى نفسه .  
 Se — de tout travail . امتنع عن كل عمل .  
**Dispersal** sm. . موزع الطائرات [الحربية] .  
**Dispersement** sm. . بعثرة • تبديد •  
 تفتت • تبشّر • تبدّد .  
 — des efforts . تشئت الجهود .  
**Disperser** vt. . نشر • تبشّر • ذرّ .  
 — ses efforts . بدّد جهوده .  
 — les troupes . ورّع الفِرَق .  
 — l'ennemi . شئت شمل العدو .  
 — la foule . فرّق الجمهور .  
 — une collection . باع مجموعة .  
 Se — . تفتّت • توزّع • تبدّد .  
 La foule se disperse . يتفرّق الجمهور .  
**Dispersif, ive** adj. (Phys.) . مُشتّت .  
 للنور • مُبدّد .  
 Pouvoir — (Phys.) . قُدرة التفتت .  
**Dispersion** sf. • تفتت • تبدّد • تبشّر •  
 تفتت • تبديد • بعثرة .  
 — de la lumière (Phys.) . تغزّح الضوء .  
 — du tir (Milit.) . انتشار الرّمي .  
 — des risques (Dr.) . توزيع الأخطار .  
**Disponibilité** sf. . شغور • اشتياق .  
 أحوال الى الاشتياق .  
 — de la provision (Dr.) . قابلية التحوّل إلى نقد .  
 أموال جاهزة [للاستعمال] • s (Comm.) .  
 بضائع جاهزة .  
**Disponible** adj. . جاهز • مُهيأ • حرّ .  
 Marchandise — . بضاعة حاضرة .  
 Logement — . مسكن شاغر .  
 Somme — . مبلغ حاضِر [للاستعمال] .

- sm. جُنْدِي أَهْيَاطِي • مُوْطَفَ في الاستبداد.
- Dispos, e adj.** مُتَعَدِّل • مُهَيَّأ لـ • في حالة حَسَنَة • مُعَافَى • ذَهَبَ يَقِظَ.
- Esprit —** مُتَصَرِّف.
- Disposant, e s. (Dr.)** نَاقِلُ المَلِكِيَّة.
- Disposer vt.** تَنظِمَ • جَهَّزَ • مَيَّأَ • رَمَدَ لـ • تَصَرَّفَ.
- des fleurs dans un vase رَتَّبَ زُهُورًا فِي وَاسِئَةٍ.
- une salle pour le bal أَحَدَّ قَاعَةً لِحَفْلَةِ الرُّفُص.
- d'une voiture أَتَكَ سَيَّارَةً.
- vi. حَكَّمَ.
- de تَصَرَّفَ بـ.
- L'article dispose المَادَّةُ تُنصَّرُ عَلَى • تُنصَّرُ بِـ.
- Vous pouvez — فِي سَمَكِ الأَمْرِافِ.
- L'homme propose et Dieu dispose الْعَبْدُ فِي التَّفَكُّرِ وَالرَّبُّ فِي التَّدْبِيرِ.
- Se — تَأَهَّبَ • تَهَيَّأَ • اسْتَعَدَّ.
- Dispositif sm. (Dr.)** مُقْضَى بِهِ • مُنْطَوِقُ الْحُكْمِ.
- s. نُصُوص.
- (Milit.) تَشَكُّلُ [الْقِتَالِ].
- (Techn.) تَرْكُوبُ جِهَازٍ • جِهَازٌ • عُدَّةٌ.
- de refroidissement (Techn.) جِهَازُ التَّبْرِيدِ.
- Disposition af.** تَرْتِيبَ • تَنظِيمَ • حَالَةً • هَيْئَةً.
- s d'une loi أَحْكَامُ قَانُونٍ • نُصُوصُهُ.
- à cause de mort تَصَرَّفَ بِسَبَبِ الرِّوَاةِ.
- s d'ordre financier تَدَايِيرُ مَالِيَّةٍ.
- s de combat (Milit.) تَدَايِيرُ الْقِتَالِ.
- à la maladie سَبَبُ اللِّمَاضِ.
- d'un ouvrage مُخَطَّطُ رِكَابٍ.
- Être en bonne — هُوَ فِي أَحْسَنِ حَالٍ • فِي عَافِيَةٍ.
- des prix à la hausse قَبِيلُ الأَعْيَارِ لِلرَّافِعِ.
- Avoir beaucoup d'argent à sa — فِي حَوزَتِهِ مَالٌ كَثِيرٌ.

- Prendre ses — s pour partir** تَأَهَّبَ لِلْفَرَارِ.
- À la — de** تَحْتَ تَصَرُّفِ ...
- Disproportion** تَقَاوُصٌ • تَبَاطُحٌ • عَدَمُ تَنَاسُبٍ • اِخْتِلَافٌ.
- Disproportionné, e adj.** مَنفَاقٌ • يَلَا تَنَاسُبَ • عَدِيمُ التَّجَاسُّصِ.
- Mariage —** زَوَاجٌ غَيْرُ مُتَكَافِئٍ.
- Disputable adj.** قَابِلٌ لِلْمُنَاقَاةِ • فِيهِ نَظَرٌ.
- Disputailler vi.** خَاصَمَ فِي أُمُورٍ نَافِلَةٍ.
- Dispute sf.** شِجَارٌ • نِزَاجٌ • جَدَلٌ • مُنَاقَاةُ الْعُلَمَاءِ.
- des savants حُبُّ الْجَدَلِ.
- L'esprit de —** يَلَا جِدَالَ • أَكْبَدُ.
- Hors de —** نَازِعٌ • نَاقِصٌ • جَادِلٌ • نَاقِصٌ.
- Disputer vi.** مَاحَكَ • جَادَلَ فِي أَمْرٍ نَافِلٍ.
- sur une pointe d'aiguille مَاحَكَ فِي أَمْرٍ نَافِلٍ.
- vt. نَاقِصٌ.
- un prix زَاخَمَ عَلَى تَبَلِ حَائِزَةٍ.
- son fils وَبَّعَ وَلَدَهُ.
- le terrain دَافِعٌ عَنِ الأَرْضِ شِرًّا شِرًّا [أَمَامَ الْعَدُوِّ].
- Se — تَنَافَسَ • تَخَاصَمَ.
- Le match s'est disputé hier** جَرَتْ المَبَارَاةُ أَمْسَ.
- Disquaire sm.** أَطْلُوَانِي (بَايَعُ اسْطَوَانَاتِ).
- Disqualification** تَجْرِيفٌ مِنْ أَهْلِيَّةٍ • لَا أَهْلِيَّةٍ • إِفْصَاءٌ عَنِ اللَّوْبِ.
- (Sports) جَرَدٌ مِنْ أَهْلِيَّةٍ • حَرَمٌ مِنْ [الْحَقُوقِ الشَّرْعِيَّةِ وَالْإِثْبَاتِ].
- Disqualifier vt.** أَقْصَى لَاحِيًا [عَنِ الاِشْتِرَاكِ] فِي مَبَارَاةٍ لِمَخَالَفَتِهِ الْقَوَائِنِ.
- un joueur فَتَدَخَّلَ فِي اللَّعِبِ • تَجَرَّدَ مِنْ أَهْلِيَّةٍ.
- Se — قَرُوصَ.
- Disque sm.** طَبَقٌ • قُرُوصٌ.
- (Anat.) قُرُوصُ الرِّمِيِّ.
- (Sports) أَطْلُوَانَةُ حَاكٍ.
- de phonographe لَوْحَةُ المُرُورِ.
- (Chemin de fer) تَمَرِيقِي • مُتَمَرِّقٌ.
- Disruptif, ive adj.** تَفْرِيقٌ • تَفْرِيقِي.
- Décharge — ive (Elec.)** تَمَرِيقِي.
- Dissacteur v. Disséqueur.** تَشْرِيعٌ • تَقْطِيعٌ.
- Dissaction af. (Anat.)** تَحْلِيلُ رِكَابٍ • تَحْلِيلٌ مُفَصَّلٌ.

- Dissemblable adj.** مُتَنَافِرٌ • مُبْتَلِغٌ • مُتَبَايِنٌ • اِخْتِلَافٌ • عَدَمُ مُشَابَهَةٍ.
- Dissemblance sf.** تَشْرِيقٌ • تَفَرُّقٌ • اِثْبَاتٌ.
- Dissemination sf.** بَذَرُ الحُبُوبِ.
- des graines تَوَزِيعُ الأَخْطَارِ.
- des risques زَوَاجُ الأَفْكَارِ • إِثْرُهَا.
- des idées فَرَقٌ • بَعَثَ • بَثَّ.
- Disséminer vt.** نَشَرَ حُبُوبًا • وَزَعَ فِرَقًا • انْتَشَرَ.
- Se — فَتَنَتَ • انْتِشَاقٌ • اِخْتِلَافٌ.
- Dissension af.** وَضَعَ حَدًّا لِلاتِّشَاقِ • سَ.
- Mettre fin aux — s** تَنَافَرٌ • اِخْتِلَافٌ • تَبَاطُحٌ (فِي الرَّأْيِ أَوْ العَاطِفَةِ).
- Dissenter vt.** شَرَحَ.
- un poème نَقَدَ قَصِيدَةً نَقْدًا دَقِيقًا.
- un compte قَصَصَ مَقْرُودَاتِ حِسَابٍ.
- Disséqueur ou Disséqueur sm.** مُشْرِحٌ • مَبْنَحٌ • مَقَالَةٌ.
- Dissertation sf.** بَحْثٌ [أَدَبِيٌّ أَوْ فَلَاسِفِيٌّ يَكْبَهُ الطَّلَابُ].
- Dissenter vi.** بَحَثَ • عَالَجَ مَوْضُوعًا • تَكَلَّمَ بِإِسْهَابٍ.
- اِنتِشَاقٌ • اِتِّصَالٌ • انْتِصَابٌ • اِخْتِلَافٌ (فِي الرَّأْيِ).
- La — اِنتِشَاقُونَ.
- Dissident, e adj. et s.** خَارِجٌ • مُنْتَشِقٌ • مُنْتَقِصٌ • مُخَالِفٌ فِي الرَّأْيِ.
- Dissimilation sf.** مُبَاطَنَةٌ • مُخَافَةٌ • إِثْبَاتٌ.
- (Gramm.) لَا تَشَابَهَ.
- Dissimilatoire sf.** كَتْمٌ • مُنَافِقٌ • كَتْمٌ.
- Dissimulation sf.** رِيَاءٌ • نِفَاقٌ • مُوَارَاةٌ • رِكْنَمَانٌ • إِخْفَاءُ الْأَصُولِ.
- d'actif (Dr.) إِسْتِثْنَاءٌ مِنَ الْأَنْظَارِ.
- aux vucs هُوَ كَتْمٌ جَدًّا.
- Il est d'une — profonde** مُكْتَمٌ.
- Dissimulé, e adj.** عَاطِفَةٌ مُكْتَنَوَةٌ.
- Sentiment — كَتْمٌ.
- sm. كَتَمَ • أَخْفَى • سَتَرُ.
- Dissimuler vt.** كَتَمَ غَيْظَهُ • كَتَمَ سَخَطَهُ.
- sa colère

- les défauts . تَسْتَرُّ عَلَى الْعُيُوبِ .  
— les pièces justificatives . أَخْفَى الْمُسْتَدَاتِ الْاِثْبَاتِ .  
Se — . اِكْتَسَمَ . اِخْتَصَى . اِسْتَقَرَّ .  
**Dissipateur, trice** s. مُبْدِرٌ . مُبْدَرٌ . مُسْرِفٌ . مُبْدِدٌ .  
**Dissipation** sf. تَبْذِيرٌ . اِسْرَافٌ . عَقْلَةٌ . عَيْصَانٌ .  
Vivre dans la — . مَجَنٌّ . فَسَقٌ .  
— des nuages . اِنْتِشَاعُ السُّيُومِ .  
— de l'énergie . تَسْيِيدُ الطَّاقَةِ .  
**Dissipé, e** adj. مُبْدَدٌ . مُفْتَقٌ . فَايِدٌ . مُنْحَلٌّ .  
Élève — . طَالِبٌ .  
Biens — s . اَمْوَالٌ مُبْدَرَةٌ .  
**Dissiper** vt. بَدَدَ . شَقَّتْ . اَسْرَفَ . بَذَرَ .  
— les doutes . اَزَالَ الشُّكُوكَ .  
— sa jeunesse . اَصَاعَ شَبَابَهُ .  
— ses camarades . اَفَى رِفَاقَهُ .  
Se — . تَشَقَّتْ . اِنْتَفَعَ . اِنْتَهَى .  
**Dissociabilité** sf. اِنْفِصَابِيَّةٌ .  
**Dissociable** adj. يُفْصَلُ . يُفَكِّكُ .  
قَابِلٌ لَتَفْكِكٍ (او اِنْفِصَالٍ) .  
**Dissociation** sf. تَفْكِكٌ . فِصْلٌ .  
اِنْفِصَالٌ . تَفْكِكٌ .  
— (Chim.) . اِنْفِصَالٌ . حَلٌّ .  
— de la personnalité . اِنْفِصَالُ الشَّخْصِيَّةِ .  
— du moi dans le rêve . اِنْفِصَالُ الْاَنَا فِي الرِّعَاةِ .  
**Dissocier** vt. فَصَلَ . فَرَّقَ . فَكَّكَ .  
[وَبِمَاخَصَّةٍ كِيَمِيَاةٍ بِفَعْلِ الْحَرَارَةِ] .  
Se — . اِنْتَفَصَلَ . تَفَكَّكَ [كِيَمِيَاةً] .  
**Dissolu, e** adj. et s. مُنْحَلٌّ . مَاجِنٌ . فَايِسٌ .  
**Dissolubilité** sf. اِنْحِلَالِيَّةٌ . قَابِلِيَّةٌ .  
الذَّوْبَانِ [او اِلانْحِلَالِ] .  
**Dissoluble** adj. يُحَلُّ . قَابِلٌ لَلانْحِلَالِ .  
[او لَلذَّوْبَانِ] .  
— (Dr.) . قَابِلٌ لَلْفَتْخِ .  
**Dissolutif, ive** adj. مُحَلِّلٌ . مُذِيبٌ .  
قُدْرَةٌ لِإِذَابَةٍ .  
**Dissolution** sf. ذَوْبَانٌ . اِنْحِلَالٌ .  
— . ذَوْبٌ . مَحْلُولٌ .  
— des mœurs . تَفْشِيخُ الْأَخْلَاقِ .  
— du mariage (Dr.) . فَتْحُ الزَّوْجِ .  
— d'une société (Dr.) . اِنْحِلَالُ شَرِكَةٍ .

- Vivre dans la — . عَاشَ فِي الْفُجُورِ .  
**Dissolvant, e** adj. حَالٌ . مُذِيبٌ . مُذَوِّبٌ .  
— s sm. pl. مُذِيبَاتٌ . مُحَلِّلاتٌ .  
Climat — . مُنَاحٌ مُفْضِلٌ .  
Doctrines — es . مَذَاهِبٌ هَدَامَةٌ .  
**Dissonance** sf. (Ling. et Mus.) تَنَافُرٌ .  
الْأَصْوَاتِ .  
— entre les principes et la conduite .  
تَفَاوُتٌ بَيْنَ الْمَبَادِئِ وَالتَّصَرُّفِ .  
**Dissonant, e** adj. تَشَازٌ . شَاذٌ . مُخَالِفٌ .  
مُتَنَافِرٌ . غَيْرُ مُطَابِقٍ .  
**Dissoner** vi. شَذَّ . خَالَفَ . نَشَزَ .  
**Dissondre** vt. أَذَابَ . حَلَّ . فَكَّ .  
فَضَلَ .  
— un mariage . فَتَحَ زَوْجًا .  
— le Parlement . حَلَّ الْمَجْلِسِ النَّبَاتِيِّ .  
Se — . اِنْحَلَّ . ذَابَ . هَلَكَ .  
**Dissuader** vt. نَهَى . عَنَ . صَرَفَ . عَمَ .  
رَدَّ . عَنَ . رَدَعَ .  
**Dissuasion** sf. فَتْنَى . صَرَفٌ . رَدْعٌ .  
قُوَى رَادِعَةٍ .  
Forces de — .  
**Dissyllabe ou Dissyllabique** adj.  
et sm. ذُو مَقْطَعَيْنِ .  
**Dissymétrie** sf. لَا تَمَثُّلٌ . لَا تَسَاوٍ .  
**Dissymétrique** adj. لَامْتَثَالٌ . غَيْرُ مُتَسَاوٍ .  
**Distance** sf. مَسَافَةٌ . بُعْدٌ . مَدَى .  
— . مَدَّةٌ . فَتْرَةٌ .  
— focale (Phys.) . بُعْدُ الْمَحَرَقِ .  
— de tir (Milit.) . مَسَافَةُ الرَّمْيِ .  
À — , loc. adv. عَلَى بُعْدٍ .  
Tenir à — . أَبْعَدَ .  
L'amour rapproche parfois les — s .  
الْحُبُّ يُزِيلُ أَحْيَانًا الْقَوَارِقَ الْأَجْنَبِيَّةَ .  
**Distancer** vt. سَبَقَ . تَجَاوَزَ . فَاتَ .  
أَبْعَدَ .  
— ses camarades . بَدَأَ أَقْرَانَهُ .  
— (Sports) . أَفْضَى مُتَبَارِعًا [عَنِ الْقَيْبِ] .  
**Distant, e** adj. بَعِيدٌ . نَائٍ . جَائِفٌ .  
— . مُتَحَقِّقٌ .  
Batterie — e (Télég.) . بَطَّارِيَّةٌ فِي زِيَادَةِ (تَلِغْرَافِ) .  
الْخَطِّ .  
Attitude — e . مَوْقِفٌ مُتَنَامِخٌ .  
**Distendre** vt. نَفَخَ . مَطَّ . مَوْطَطَ . مَنَعَمَ .  
— l'estomac . مَدَّدَ الْمَعْدَةَ .  
Se — . اَحْلَى . اِنْقَصَمَ .

- La peau se distend . الْجِلْدُ يَتَمَدَّدُ .  
**Distension** sf. نَفْخٌ . انْبِطَاحٌ . تَوَسُّعٌ .  
تَسْطِطٌ .  
— du ressort . تَسَدُّدُ النَّابِضِ .  
**Disthène** sm. دِسْتِين (طَلِقَ اَزْرَقَ) .  
**Distillat** sm. قَطْرَةٌ .  
**Distillateur** sm. مُقَطِّرٌ . مُفْتَقِلٌ .  
بِالتَّقْطِيرِ .  
**Distillation** sf. تَقْطِيرٌ . قَطْرَةٌ .  
**Distiller** vt. قَطَّرَ . قَطَّرَ (أَسَالَ قَطْرَةً) .  
قَطَّرَ . سَكَبَ .  
— l'ennui . أَشَاعَ السَّأَمَ .  
Il distille son venin . بَشَّتْ سُمَّهُ .  
Se — . تَقَطَّرَ .  
**Distillerie** sf. مَقْطَرَةٌ . صَانَعَةُ التَّقْطِيرِ .  
**Distinct, e** adj. مُتَبَيِّنٌ . مُتَابِرٌ .  
بَيِّنٌ . جَلِيٌّ .  
Faire des parts — es (Dr.) . قَسَمَ .  
يَحْصَا مُنْفِصِلَةً .  
Termes — s . الْفَاقِذُ وَابْحَةٌ .  
Parler d'une voix — e . تَكَلَّمَ بِصَوْتٍ مُبَيِّنٍ .  
**Distinctement** adv. بِوُضُوحٍ . بِجَلَلَةٍ .  
**Distinctif, ive** adj. مُتَبَيِّنٌ . مُتَمَيِّزٌ .  
Signe — . عَلَامَةٌ فَارِقَةٌ .  
**Distinction** sf. تَمْيِيزٌ . تَفْرِيقٌ .  
تَسْيِيزٌ . اِسْتِيزَاجٌ .  
Sans — de nationalité . حَلٌّ اِخْتِلَافِ الْمَنَاطِقِ .  
الْمَنَاطِقِ .  
Recevoir une — . تَلَقَّى سَامًا .  
— des sentiments . سَمَوُ الْمَوَاطِفِ .  
[او نِيْلَهَا] .  
Avoir de la — . تَمْيِيزٌ يَفْضَحُ فِيهِ .  
Il ne manque pas de — . لَا تَنْعُزُهُ لِبَاقَةٌ — .  
التَّصَرُّفِ .  
**Distingué, e** adj. مُتَبَيِّنٌ . مَشْهُورٌ .  
شَهِيرٌ . مُتَفَرِّقٌ . مُتَنَازِعٌ .  
Personnage — . رَجُلٌ كَرِيمٌ السَّمَائِلِ .  
Manières — es . تَصَرُّفَاتٌ لَيِّقَةٌ .  
**Distinguer** vt. تَبَيَّنَ . مَيَّزَ . أَذْرَكَ الْفَرْقَ .  
— . اِسْتَشْهَرَ . تَمَيَّزَ .  
Se — dans les sciences . بَرَعَ فِي الْعِلْمِ .  
La forêt se distingue de loin .  
تَلَوَّى مِنْ بَعِيدٍ .  
**Distinguo** sm. (Philo.) . تَمْيِيزٌ دَقِيقٌ .  
تَفْكِكٌ .

**Distique sm.** دِسْتِك (بَيْتَان مُتَكَامِلَا  
المعنى في القُرْنِيَّة).  
— adj. (Bot.) ذو صَفَتَيْنِ .  
**Distomatose sf. (Méd.)** داء المَشَقَوِيَّات .  
**Distordre vt.** لَوَّى - ، عَوَّج - بِرَم - .  
Se — أَلْقَى ، أَفْطَل .  
**Distors, e adj.** مُشَوَّر ، أَصَوَّج .  
**Distorsion sf.** عَوَج ، تَعَوُّج ، انْثِرَاء .  
— (Photo.) تَحْرُفٌ [في المَدَسَّة] .  
— (Radio) تَحْرُفٌ صَوْتِي .  
— entre l'offre et la demande  
تَنَابُوتٌ بَيْنَ المَرْطَضِ وَالطَّلَبِ .  
— تؤثر اقتصادي (أزمة ناجمة عن اختلال  
التوازن بين عاملين اقتصاديين) .  
**Distraction sf.** ذَهول ، شُرود ، حَيْرَة • تَسْلِيَة .  
**Demande en — (Dr.)** طَلَبُ امْتِنَاع .  
— de juridiction تَرْجُؤُ الاختصاص  
القضائي .  
**Commettre des — s** • وَقَعَ في سَهْو •  
ارتكب أخطاء .  
— أَيْطَاعُ [مال] .  
**La lecture est une — utile** المَطَالَعَةُ  
قَو مُفِيد .  
**Distraire vt.** حَوَّلَ عَن • أَلْقَى • أَفْطَع •  
— de l'argent اخْتَصَرَ مَالًا ، اِخْتَلَه •  
— qqn. d'un projet حَوَّلَهُ عَن مَشْرُوع •  
— qqn. de son travail صَرَفَهُ عَن عَمَلِهِ •  
**Comment — nos hôtes** كَيْفَ نُكَلِّم  
ضَيْفُونَا .  
**Se —** تَسَلَّى • انْفَصَلَ عَن •  
**Distrait, e adj.** سَامٍ ، شَارِدُ الذَّهْنِ ، غَائِلٌ .  
**Écouter d'une oreille — e** لَا يَصْنِي إِلَى •  
مَا يُقَالُ .  
**Regarder d'un oeil —** يَنْظُرُ بِلا انْتِبَاه •  
**Distraitement adv.** بِلا انْتِبَاه ، بِشُرود •  
**Distrayant, e adj.** مُسَلِّ • مُلَوِّ •  
**Distribuable adj.** يُوَزَّع ، مُمَكِّنُ تَوْزِيْعِهِ •  
**Distribuer vt.** وَزَّع ، فَزَّق •  
— un appartement نَقَّصَ مَسْكَنًا •  
— les caractères فَزَّقَ الحُرُوفَ  
[بَعْدَ الطَّيْم] .  
— des coups de poing لَكَمَ •  
— les objets en espèces قَسَمَ الْأَشْيَاءَ  
إلى أَنْوَع •

**Se —** تَوَزَّع •  
**Distributaire adj. et s.** مُوزَّعٌ عَلَيْهِ •  
**Distributeur, trice s.** مُوزَّع •  
مُفَرِّق ، مُقَسِّم •  
— d'essence (Techn.) مُوزَّعُ البَرْزِين •  
— automatique مُوزَّعُ آلِي (آلة تَوْزِعُ  
تلقائياً أشياء مختلفة بإدخال  
قطعة نقد أو معدن فيها) •  
**Distributif, ive adj.** مُوزَّع • تَوْزِيْعِي •  
اشْتِرَاقِي [Log.] •  
Justice — ive (Dr.) عدالة تَوْزِيْعِيَّة •  
**Distribution sf.** تَقْسِيم ، تَوْزِيْع ، تَفْزِيق •  
تَوْزِع • تَفَرَّق •  
— تَقْسِمُ المَحَاصِ • تَوْزِيْعُ أَقْوَالِ [في  
مَسْرُوحِيَّة] • تَرْوِيجُ أَقْلَام •  
— par contribution (Dr.) تَقْسِيمُ المَحَاصِ •  
أَدْوَاتُ تَوْزِيْع • (Méc.)  
— des caractères تَفْزِيقُ الحُرُوفِ  
[بَعْدَ الطَّيْم] •  
— (Log.) اشْتِرَاق •  
— d'un appartement تَنْظِيمُ مَسْكَن •  
— d'une pièce de théâtre مَجْمُوعُ  
المَسْكِينِ في مَسْرُوحِيَّة •  
— (Econ. polit.) بَيْعَارَةٌ دَائِلِيَّة •  
— des mots dans la phrase تَرْوِيبُ  
الكَلِمَاتِ في البَيَارَة •  
**Distributivement adj. (Log.)** اسْتِغْرَاقِيًّا •  
**Distributivité sf. (Log.)** اسْتِغْرَاقِيَّة •  
**District sm.** مَنَاطِقَة • مَقَاعِدَة •  
**Distyle adj. (Archit.)** ذُو عَمُودَيْنِ •  
**Dit, e adj.** مَذْكُور • مَسْتَمَي • مُلَقَّب •  
C'est une chose — e هَذَا أَمْرٌ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ •  
Ledit — sieur السَّيِّدُ المَذْكُور •  
C'est bien — نَحْمٌ مَا قُلْتَ •  
— sm. قَوْلٌ مَأْمُور •  
Les on — القِيلُ وَالْقَالَ •  
**Dithyrambe sm.** مَدْحٌ [مُغَالٍ] وَمَقْصِدٌ مَدْح •  
**Dithyrambique adj.** مَدْحِي • تَغْرِيطِي •  
**Dito inv.** مِثْلُهُ • كَذَلِكَ • كَمَا مَرَّ أَمَّا •  
**Diurèse sf. (Méd.)** بُرَالٌ (غَزَارَةُ البَوْل) •  
**Diurétique adj.** مُدْرٍ للبَوْل •  
— s sm. pl. مُدْرِيَّاتُ البَوْل •

**Diurnal sm.** صَلَاةُ يَوْمٍ [في رِكَابِ الصَّلَاة] •  
**Diurne adj.** نَهَارِي • يَوْمِي •  
**Fleur —** زَهْرَة نَهَارِيَّة (زهرة تفتتح  
في النهار) •  
**Papillons — s** قَرَاشَاتُ نَهَارِيَّة (فراشات)  
تَشْتَطُّ في النهار •  
**Diva sf.** مُغَنِّيَّة مَاهِرَة •  
**Divagateur, trice adj. et s.** شُرود •  
هَاز • هَذَر •  
**Divagation sf.** هَذَان • خَرْف • هَذَر •  
— d'un fleuve فَيْضَانُ نَهَر •  
— de bétail إِبْطَاقُ مَائِيَّة مَشْرُود مَائِيَّة •  
**Divaguer vi.** شُرِدَ • هَذَى • خَرْفَ •  
**La rivière divague** البَحْدَلُ يَحْرُجُ  
مِنْ مَسِيلِهِ •  
— des bestiaux أَطْلَقَ المَائِيَّة [في غَيْرِ  
مَرَاعِيهَا] •  
**\*Divan sm.** أَرِيكَة • دِيوَان • دِيوَان (مَجْمُوعَة  
شِعْرِيَّة) •  
الدِّيَوَان (حُكُومَة تَرْكِيَا • مَجْلِسُ السُّلْطَان) •  
**Divergence sf.** تَبَاعُد • حَيْدَان • تَفَرُّع •  
تَشْتَعَب • تَفَاوُت •  
**Angle de — (Phys.)** زَاوِيَة الْأَحْزَاف •  
— des roues انْفِرَاجُ الدَّوَالِبِ •  
— longitudinale تَبَاعُدُ طَوْلِي •  
— d'opinions تَضَارُّبُ الْأَرَاءِ •  
— de vues اخْتِلَافُ نُظُومَاتِ النِّظَرِ •  
**Divergent, e adj.** مُتَبَاعِد • مُتَفَرِّج •  
مُتَشَعَّب •  
**Lentille — e** عَدَسَة مُفَرَّقَة •  
**Lignes — es** خُطُوطٌ مُتَفَرِّجَة •  
**Rayons — s (Phys.)** أَشْعَاءُ مُتَبَاعِدَة •  
**Séries — es (Math.)** مُتَسَلِّسَة •  
مُتَبَاعِدَة •  
**Idées — es** أَفْكَارٌ مُتَضَارِبَة •  
**Diverger vi.** تَبَاعَدَ • انْفَرَجَ • انْحَرَفَ •  
تَشَعَّبَ • تَفَرَّقَ • اخْتَلَفَ عَن •  
**Divers, e adj.** مُشَوَّر • شَتَّى • مُخْتَلَف •  
**J'ai vu — es personnes** رَأَيْتُ عِدَّةَ  
أَشْخَاصٍ •  
— sm. pl. مَشْرُوقَات • مَشْرُوعَات •  
**Diversement adv.** بِمَنْتَوَع • بِاخْتِلَاف •  
**Diversifier vt.** غَيَّرَ • بَدَّلَ • نَوَّعَ •  
Se — تَنَوَّعَ •

**Diversiforme adj.** مُتَبَدِّل الشَّكْلِ .  
**Diversion sf.** تَحْوِيل ، صَرْف • إلهاء • لهو • إلهاء .  
 Faire — à أَلْهَى .  
 Opérer une — (Milit.) حَزَل أنظار العدو .  
 En — [مركز القتال] قام بهجوم مُضَلِّل .  
**Diversité sf.** تَنَوُّع • تَعَدُّد • اخْتِلَاف • تَعَارُض • تَفَاوُت الأذواق .  
 — de goûts تَفَاوُت الأذواق .  
**Diverticulaire adj.** (Anat.) رَشْجِي • رَدِّي (راجع المادة التالية) .  
**Diverticule sm.** (Anat.) رَشْج • رَدْب (النبوة مُسَدَّد أحد طرفيها كالزائدة البودية الخ...) .  
**Divertir vt.** أَلْهَى ، سَلَّى • صَرْفَ عَنْ .  
 — de l'argent اخْتَلَسَ نُقُودًا .  
 Se — تَسَلَّى ، تَلَهَّى .  
**Divertissant, e adj.** سَلٍّ • سَارٍّ • مُلْهِ .  
 Chose — e أَلْهِيَّة .  
**Divertissement sm.** تَسْلِيَة • لَهْو • انْتِجَاح .  
 — مُشْهُد رَاقِص [بين فصلين مُرَجَّح] .  
 Les — الملاهي .  
 — des fonds اخْتِلَاس نُقُود .  
**Divette sf.** مُنْتَبِهَة .  
**Dividende sm.** رِبِيحَة، رُبْع السَّهْم • حِصَّة • قِسْمَة رِبْح .  
 Coupon —  
 Le — et le diviseur (Math.) المَقْسُوم والمَقْسُوم عَلَيْهِ .  
**Divin, e adj. et s.** إلهِي • رَبَّانِي • سَمَاوِي • جَمَال رَائِع جَدًّا .  
 — e beauté الصِّفَات الإِلَهِيَّة .  
 Les attributs — s الأَقَانِيم الثَّلَاثَة .  
 Les personnes — es الطِّفْل يَسُوع .  
 Le — Enfant عَرُوف • مُنْجِم • مُتَكَهِّن .  
**Divinateur, trice adj. et s.** عَرُوف • مُنْجِم • مُتَكَهِّن .  
**Divination sf.** عَرَافَة • تَنْجِيم • تَنْبُؤ • كَهَانَة • حَدَس • تَحْمِين • بَعْدَ نَظَر .  
**Divinatoire adj.** تَنْجِيمِي (مُتَعَلِّق بِالتَّجِيم) • قَن العَرَافَة .  
 Art — عَصَا كَاشِفِي المُنَاج .  
 Baguette —  
**Divinement adv.** إِيْلَافًا • رَبَّانِيًا • بِكَمَال • مُطْلَقًا • بِعَايَةِ الاثْمَان .  
**Divinisation sf.** تَأْلِيَة • تَعْبِيد • تَأْلَه • تَعْبُد .  
**Diviniser vt.** أَلَّه • مَجَّد • عَظَّم .

**Divinité sf.** أَلْهِيَّة • إله • مَعْبُود .  
 La — du Verbe أَلْهِيَّة الكَلِمَة .  
 Les — s des païens أَلْهَة الوَثَنِيَّة .  
**Divisé, e adj.** مَقْسُوم • مَقْسَم • مُفَرَّق .  
 Ils sont — s شُقَّت المَعَايِنُ .  
**Diviser vt.** قَسَمَ • فَرَّق .  
 — (Math.) قَام بِعَقْلِيَّة قِسْمَة .  
 — son argent وَزَعَ مَالَه .  
 — les rangs شَقَّ الصُّفُوف .  
 — en chapitres بَوَّب .  
 Machine à — (Mécan.) قَاسِمَة (آلة) تَعْمَل لِتَبْرِيح أَدَوَات الدَّقَّة .  
 Se — تَجَزَّأ • انْقَسَم • انشَقَّ .  
 — sur une question اخْتَلَفَ فِي مَسْأَلَة .  
**Diviseur sm.** (Math.) قَاسِم • مَقْسُوم عَلَيْهِ • مُفَرَّق .  
 — (fig.) قَاسِم مُشْتَرَك .  
 Commun — (Math.) قَاسِم مُشْتَرَك .  
 Plus grand commun — (Math.) قَاسِم مُشْتَرَك أَكْثَر .  
 — de potentiel (Phys.) قَاسِم الجَهْد .  
 — de tension (Elect.) قَاسِم التَوَتُّر .  
**Divisibilité sf.** (Math.) اِقْسَامِيَّة • قَابِلِيَّة • القِسْمَة .  
**Divisible adj.** قَسَم • يَفْتَسِم • يَجْزَأ • قَابِلٍ لِقِسْمَة .  
**Division sf.** قِسْمَة • قِسَم • فَرَع • انْتِشَاق • شِقَاق • تَبْوِيب • قِسْمَة [عَدَد بِآخِر] .  
 — par chapitres تَبْوِيب .  
 — (Math.) قِسْمَة [عَدَد بِآخِر] .  
 La minute est une — de l'heure الدَّقِيقَة هِيَ جُزْءٌ مِنَ السَّاعَة .  
 Semer la — dans une famille بَثَّ الشِّقَاق فِي أَسْرَة .  
 — مَجْمُوعَة سَفَر حَرْبِيَّة • فِرْقَة عَسْكَرِيَّة .  
 — (Milit.) تَجَزُّفَة • تَجَزُّو • أَنْوَام .  
 — (Biol.) تَوَزِيع الأَخْطَار .  
 — des risques (Dr.) تَقْسِيم العَمَل .  
 — du travail مُقَاطَعَة [أو جُزء] مِنْ وَحْدَة اِقْلِيمِيَّة .  
 — d'un territoire قِسْمِي • تَقْسِيمِي .  
**Divisionnaire adj.** مَدْفُوعِيَّة الفِرْقَة .  
 Artillerie — (Milit.) لِيَوَاء • مُفَتِّش مُقَاطَعَة • كُسُور النُّقُود .  
 Général —  
 Inspecteur —  
 Monnaie —

**Divisioannisme sm.** (Peint.) نَفِثِيَّة الانْطِبَاعِيَّة [فِي الرِّسْم] .  
**Divorce sm.** طَلَاق • اخْتِلَاف تام • تَنَاقُض .  
**Divorcer vi.** طَلَّق • انْقَطَعَ عَنْ .  
**Divulgateur, trice s.** مُفْشِي • مُذَيِّع • مُشَيِّع .  
**Divulgateur sf.** إِنْشَاء • بَوَّح • إِذَاعَة • شَيِّع • انْتِشَار .  
**Divulguer vt.** أَذَاع • أَشَاع • بَاح • أَفْشَى سِرًّا .  
 — un secret فَشَا • ذَاع • انْتَشَر .  
 Se — مَلَّخ • اسْتَلَاخ • قَلَعَ • اقْتَلَعَ .  
**Divulsion sf.** تَمْدُّد قَسْرِي • (Chir.) عَشْرَة • عَشْرَة • رَقَم ١٠ .  
 Les — commandements الرُّصَابَا العَشْر .  
 Le — du mois فِي العَاشِر مِنَ الشَّهْرِ .  
 Louis X لُويْس العَاشِر .  
**Dix-cors adj. et s. v. Cor.** ثَمَانِي عَشْرَة • ثَمَانِيَة عَشْر .  
**Dix-huit adj. num. et s.** لُويْس الثَّامِن عَشْر .  
 Louis XVIII الثَّامِن عَشْر مِنَ الشَّهْرِ .  
 Le — du mois ثَامِن عَشْر عَلَى ثَمَانِيَة عَشْر .  
**Dix-huitième adj. num. ord. et s.** ثَامِن عَشْر • وَاحِدٌ عَلَى ثَمَانِيَة عَشْر .  
**Dix-huitièmement adv.** ثَامِن عَشْر .  
**Dixième adj. num. ord. et s.** عَاشِر • العَاشِر فِي صَفَة .  
 La — partie العَشْر .  
 Prendre le — عَاشِر .  
**Dixièmement adv.** عَاشِرًا .  
**Dix-neuf adj. num. et s.** تِسْعَ عَشْرَة • نَحْصَة عَشْر .  
 La page — الصَّفْحَة التَّايِعَة عَشْرَة .  
 Le — du mois التَّاسِع عَشْر مِنَ الشَّهْرِ .  
**Dix-neuvième adj. num. ord. et s.** تَاسِع عَشْر • الجُزْءُ التَّاسِع عَشْر .  
**Dix-neuvièmement adv.** تَاسِعَ عَشْر .  
**Dix-sept adj. num.** سَبْعَ عَشْرَة • سَبْعَة عَشْر .  
 Le tome — الجُزْءُ السَّابِع عَشْر .  
 Le — du mois السَّابِع عَشْر مِنَ الشَّهْرِ .  
**Dix-septième adj. num. ord. et s.** سَابِعَ عَشْر .

Le — de sa classe. السَّابِعُ عَشَرَ فِي صَفَةِ.  
**Dix-septièmement** adv. سَابِعَ عَشَرَ.  
**Dizain** sm. عَشْرِيَّةٌ • (مَقْطُوعَةٌ من عشرة أبيات).  
**Dizaine** sf. قَدْرُ عَشْرَةٍ، عَشْرَةٌ [أَشْيَاء مُتَشَابِهَةٍ].  
**Les — s** مَرَاتِبُ الْعَشْرَاتِ.  
**Unc — d'années** نَحْوُ عَشْرِ سِنِينَ.  
**—** عَشْرَ حَيَّاتٍ مِنَ السَّبْعَةِ.  
**Djainisme** sm. v. **Jainisme**.  
**\*Djebel** sm. جَبَلٌ • أَرْضٌ جَبَلِيَّةٌ.  
**\*Djellaba** sf. جَلَّابِيَّةٌ.  
**\*Djemââ** sf. مَجْلِسُ الشُّيُوخِ [فِي قَبَائِلِ شَمَالِي أFRICA].  
**\*Djinn** sm. جِنِّي.  
**Do** sm. inv. (Mus.) دُو، أَوَّلُ مَقَامٍ.  
**Docile** adj. طَائِعٌ • لَيِّنُ الرِّيَكَةِ، وَدِيعٌ. **Être —** إِنْشَاءً.  
**Docilement** adv. بِطَاعَةٍ، بِأَيْقِيَادٍ.  
**Docilité** sf. طَاعَةٌ، أَيْقِيَادٌ • لَيِّنُ الرِّيَكَةِ.  
**Docimaisie** sf. (Méd.) كَشْفُ أَشْيَاءِ الْوَفَاةِ. **—** حِدَاةٌ • (تَحْلِيلُ لِمَعْرِفَةِ نَسَبِ الْمَعَادِنِ الْمُمْكِنِ اسْتِعْمَالُهَا وَالْمَوْجُودَةِ فِي الْأَرْضِ).  
**—** اخْتِيَارُ الْمُؤَلَّفِينَ [فِي الْبِنَاءِ قَدِيمًا].  
**Docimologie** sf. (Psycho.) عِلْمُ التَّبَايُرِ (دَرَاةٌ عِلْمِيَّةٌ لِلْمُتَحَنَّنَاتِ وَالْمُبَارِيَّاتِ لِتَحْسِينِ أَوْضَاعِهَا).  
**Dock** sm. (Mar.) مَرْتَقًا، حَوْضُ سَفُنٍ • رَصِيفٌ [لِتَحْمِيلِ السَّفُنِ أَوْ تَفْرِيقِهَا].  
**—** مُسْتَوْدَعُ التِّجَارَةِ الْبَحْرِيَّةِ.  
**Docker** sm. عَامِلٌ فِي حَوْضٍ [أَوْ رَصِيفٍ لِلسَّفُنِ].  
**Docte** adj. et s. عَلَامَةٌ، بِحَاثَةٌ، فَخِيَّةٌ. **Un — entretien** مُحَادَثَةٌ عِلْمِيَّةٌ.  
**Doctement** adv. بِعِلْمٍ، بِمَعْرِفَةٍ.  
**Docteur** sm. عَلَامَةٌ • طَبِيبٌ. **— des lettres** دُكْتُورٌ فِي الْأَدَابِ.  
**Les — s juifs** الْأَكْبَارُ.  
**Doctoral, e, aux adj.** عَلَامِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِعِلْمَةٍ). **Ton —** لَهْجَةٌ عِظَامِيَّةٌ [أَوْ مُصَنَّعَةٌ]. **Robe — e** ثَوْبُ الدُّكْتُورِ.  
**Doctoralement** adv. دُكْتُورِيًّا، عِظَامِيًّا [أَوْ مُصَنَّعًا].

**Doctorat** sm. دُكْتُورَاهُ (مَرَاتِبُ دُكْتُورٍ فِي الْأَدَبِ أَوْ الْعُلُومِ الْخ.).  
**Thèse de —** رِسَالَةُ دُكْتُورَاهِ.  
**Doctoresse** sf. طَبِيبَةٌ، دُكْتُورَةٌ [فِي الْعِلْمِ].  
**Doctrinaire** adj. et s. عَقْدِيٌّ، مُتَشَكِّكٌ. **—** عَقْدِيَّةٌ [أَوْ مَبْدَأٌ].  
**Doctrinal, e, aux adj.** عَقْدِيٌّ، مَذْهَبِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِعَقِيدَةٍ أَوْ مَذْهَبٍ).  
**Doctrine** sf. مَذْهَبٌ • عَقِيدَةٌ. **— de la porte ouverte (Dr.)** مَذْهَبُ الْبَابِ الْمَفْتُوحِ.  
**— et jurisprudence (Dr.)** فِقْهُ وَفَضَاءُ.  
**La — de la métempsychose (Philo.)** مَذْهَبُ التَّنَاسُخِ.  
**Document** sm. مُسْتَنَدٌ، صَكٌّ، حُجَّةٌ. **— à ordre (Comm.)** مُسْتَنَدٌ إِذْنِيٌّ.  
**— historique** وَثِيقَةٌ تَارِيخِيَّةٌ.  
**Documentaire** adj. مُسْتَنَدِيٌّ، وَثَائِقِيٌّ. **Crédit — (Comm.)** اِعْتِمَادُ مُسْتَنَدِيٍّ، اِثْمَانُ مُوْتَقٍ.  
**— (Cinéma)** فِيلْمٌ ثَقَافِيٌّ [تَعْلِيمِيٌّ]. **A titre —** عَلَى سَبِيلِ الْاِسْتِدْلَالِ.  
**Documentaliste** sm. مُوْتَقٌ (مَنْ يَجْمَعُ الْوِثَائِقَ وَالْمُسْتَنَدَاتِ وَيَرْتَبُهَا وَيَحْضِظُ بِهَا لِمَوْسَمَةِ أَوْ جَمَاعَةِ الْخ.).  
**Documentariste** sm. مُوْتَقٌ سِيَمَائِيٌّ، مُخْرِجُ أَفْلامٍ ثَقَافِيَّةٍ.  
**Documentation** sf. تَوْثِيقٌ • وَثَائِقِيَّةٌ (اِسْتِعْمَالُ الْوِثَائِقِ). **— complète** مَرَاجِعٌ كَامِلَةٌ.  
**Centre de —** مَرْكَزٌ لِلْإِطْلَاقِ عَلَى الْمَرَاجِعِ.  
**Documenter** vt. زَوَّدَ بِالْمُسْتَنَدَاتِ، وَثَّقَ بِالْمُسْتَنَدَاتِ، أَبْدَى بِمُسْتَنَدَاتٍ.  
**Se —** تَوَثَّقَ بِالْمُسْتَنَدَاتِ.  
**Dodécèdre** sm. (Géom.) دُو الْاِثْنَيْ عَشَرَ سَطْحًا (شَكْلٌ دُو ١٢ سَطْحًا).  
**Dodécagonal, e, aux adj.** دُو اِثْنَيْ عَشَرَ ضِلْعًا [أَوْ زَاوِيَةً] (شَكْلٌ دُو ١٢ ضِلْعًا أَوْ ١٢ زَاوِيَةً).  
**Dodécagone** sm. (Math.) دُو الْاِثْنَيْ عَشَرَ ضِلْعًا.  
**Dodécaphonisme** sm. (Mus.) نِظَامُ الْاِثْنَيْ عَشَرَ صَوْتًا (طَرِيقَةُ خَاصَّةٌ فِي الْاِلْحَانِ).  
**Dodécaphoniste** adj. et s. (Mus.) مُتَعَمِّلٌ بِنِظَامِ الْاِثْنَيْ عَشَرَ صَوْتًا [أَوْ مُتَعَلِّقٌ بِهِ].

**Dodécastyle** adj. (Archit.) دُو اِثْنَيْ عَشَرَ عَمُودًا.  
**Dodécasyllabe** sm. (Ling.) كَلِمَةٌ بِاِثْنَيْ عَشَرَ مَقْطُوعًا.  
**Dodécuple** adj. مَقْرُوبٌ بِاِثْنَيْ عَشَرَ.  
**Dodelinement** sm. هَزْهَزَةٌ، تَرْجِيعٌ بِرَفَقٍ.  
**Dodeliner** vt. هَزْهَزَ، رَجَّعَ بِرَفَقٍ. **— de la tête** حَرَكَةُ رَأْسِهِ بِرَفَقٍ. **— vi.** تَهَزَّهَزَ.  
**Dodo** sm. (Ois) دُودُو (طَائِرٌ كَبِيرٌ مَفْرُوضٌ كَانَ يَعْشَى فِي جَزِيرَةِ مَورِيسِ). **Faire —** نَامَ.  
**Dodo** sm. (Ois) دُودُو (طَائِرٌ كَبِيرٌ مَفْرُوضٌ كَانَ يَعْشَى فِي جَزِيرَةِ مَورِيسِ). **Dodu, e** adj. لَحِيمٌ، بَدْنِيٌّ. **Poulet —** دَجَاجَةٌ صَبِيحَةٌ.  
**Dog-cart** sm. كَلْبِيَّةٌ (عَرَبَةٌ لِنَقْلِ الْكِلَابِ الْعَشِيدِ).  
**Doge** sm. دُوج (قَاضٍ أَوَّلٌ فِي جُمْهُورِيَّةِ جَنُوى وَالبَلْدَةِ).  
**Dogmatique** adj. عَقْدِيٌّ (مُنْسَوِّبٌ إِلَى الْعَقِيدَةِ) • تَقْطِيعِيٌّ. لَهْجَةٌ جَازِمَةٌ. **Ton —** وَثُوقِيٌّ. **— sm. (Philo.)** أَصُولُ الْعَقِيدَةِ. **La — sf.** عَقْدِيَّةٌ، عَلَى وَجْهِ عَقْدِيٍّ، تَبَعًا لِلْعَقِيدَةِ • وَثُوقِيَّةٌ. **—** بَحْزَمٌ، بَلَهْجَةٌ قَاطِعَةٌ.  
**Dogmatiser** vi. عَلَّمَ الْعَاقِلَ • جَزَمَ. تَكَلَّمَ بِلَهْجَةٍ جَازِمَةٍ. **—** اِسْتَحْدَّ رَأْيًا [كَأَنَّهُ عَقِيدَةٌ].  
**Dogmatiseur** sm. جَزَمٌ.  
**Dogmatisme** sm. عَقْدِيَّةٌ • دُعْمَانِيَّةٌ. وَثُوقِيَّةٌ، يَقِينِيَّةٌ (مَذْهَبٌ فِلَسْفِيٌّ قَاطِلٌ بَانَ قُوَى الْاِنْسَانِ الْعَقْلِيَّةَ قَادِرَةٌ عَلَى بَلُوغِ الْحَقِيقَةِ). إِذَا اعْتَمَدَ عَلَى هَذِهِ الْقُوَى بِطَرِيقَةٍ مَنَهْجِيَّةٍ). تَسْلِيمٌ يَلَا تَحْجِيسَ • جَزْمِيَّةٌ. **—** دُعْمَانِيٌّ، وَثُوقِيٌّ (مُؤَكَّدٌ مِنْ غَيْرِ بَيِّنَةٍ). عَقْدِيٌّ (مَبْنِيٌّ عَلَى الْعَقِيدَةِ الدِّيْنِيَّةِ). مُتَعَلِّقٌ بِالْعَقِيدَةِ). جَازِمٌ، قَاطِعٌ. **— (fig.)** عَقِيدَةٌ • أَرْكَانُ الْعَقِيدَةِ مَبْدَأٌ.  
**Dogme** sm.

Enseigner le — درّس — علم اللاهوت ، درّس — علم الكلام



Dogue sm. (Zool.) درّواس (كلب للحراسة) كبير الرأس أطلس الأنف.

D'une humeur de — سَخِيّ الخلق ، شرّس

Doguin, e s. جَبْرُو القُرّواس

Doigt sm. إصْبَع

Le — annulaire البِنْشَر

Le petit — الغِنْصَر

— de blocage (Techn.) إصْبِيع الحَصْر

— de l'indicateur شَايِد ، إِبْرَة الدَّلِيل

— d'encliquetage سَقَّاطَة

Le — de Dieu إِرَادَة الله

Avoir de l'esprit jusqu'au bout نَأَنَّى ذَكَاةً وَبَيَاضَةً

des — s

Avoir des — s de fée مَهَرٌ فِي صِنَاعَةِ يَدَوِيَّة

Donner sur les — s عَاقِب

Être à deux — s de قُرْبٍ مِنْ ، أَشْرَفَ عَلَى

Mettre le — sur اكْتَشَفَ

Montrer qq. du — سَجَرَتُهُ عَلَانِيَةً

Savoir sur le bout du — عَرَفَ بَيِّنَةً

Se mettre le — dans l'œil أَخْطَأَ خَطَأً

فَإِشَاءً

Se mordre les — s عَضَّ بَنَانَهُ نَدَامًا

Un — de vin قَلِيلٌ مِنَ الْخَمْرِ

Il fourre ses — s partout يَلْمَسُ كُلَّ شَيْءٍ

Vous avez mis le — sur la difficulté عَرَبْتُمْ عَلَى الصَّعُوبَةِ

Doigté sm. تَحْرِيكُ الْأَصَابِعِ [فِي الْعَرَفِ] أَوْ الْفَرْبِ عَلَى الْأَلَةِ الْكَاتِبَةِ

— (fig.) خَفَّةٌ ، لَبَاقَةٌ

Avoir du — كَمَوَ ذُو مَهَارَةٍ

Doigter vt. et vi. (Mus.) عَيَّنَ الْمَلَفَسَ (أشار بالأرقام في النوتة إلى الإصبع الذي يجب استعماله في العزف)

Doigtier sm. خِتَاعُ إصْبِيع

Doit sm. (Comm.) حُصُومٌ ، مَطْلُوبٌ

— et avoir مَتْنٌ ، مَتْلَبٌ

— ما عَلَيْهِ وَمَا لَهُ

Dol sm. (Dr.) تَدَلِّيسٌ ، غِشٌّ ، خِدَاعَةٌ

— dans une vente غِبْنٌ

Dolce adv. (Mus.) بِعُلُوَّةٍ ، بِوَقَّةٍ

Dolcissimo adv. (Mus.) بِعُلُوَّةٍ مُفْرَطَةٍ

Doldrums sm. (Géog.) مَرْكَدُ الرِّيح (منطقة ركود الرياح عند خط الاستواء)

Doléances sf. pl. شَكْوَى ، تَطَلُّمٌ

Doleau sm. قَاسٌ

Dolent, e adj. شَاكٍ ، مُنْتَجِبٌ ، مُكْتَنِبٌ

Doler vt. بَرَى ، تَجَرَّ ، رَفَقَ جِلْدًا

Dolie ou Dolique sm. (Bot.) لُوبِيَاءُ ، ثَائِرٌ

Dolichocéphale adj. et s. مُسْتَطِيلُ الرَّأْسِ

Dolichocéphalie sf. اسْتَطَالَةُ الرَّأْسِ

Dolichocédon sm. (Méd.) تَمَدُّدُ الْمَعْرَانِ

الْعَلِيَّة

Doline sf. (Géog.) مُنْتَضَبٌ مُسَطَّحٌ

Dollar sm. دُولَارٌ ، رِيَالٌ آمْرِيكِيٌّ



Dolmen sm. دُلْمَنْ (نصب ما قبل التاريخ)

قَوَامُهُ حَجَرٌ كَبِيرٌ مَسَطَّحٌ مَوْضِعٌ

فَوْقَ عِدَدٍ مِنَ الْمَجَارَةِ الْمَنْصُوبَةِ

Doloire sf. مِيزَانَةُ الْخَشَبِ ، مِيزَانَةُ الْخَشَبِ

مِكْنُطُ الْجُلُودِ

Dolomie ou Dolomite sf. (Géol.)

دُولُومِيَّة (كربونات طبيعية مزدوجة من

الكلس والمغنيزيوم) • رِطَامٌ غَنِيٌّ بِهَذِهِ الْمَادَّةِ

Dolomitique adj. (Géol.) دُولُومِيَّة (مُتَلَقٌّ

بِالدُولُومِيَّة)

Dolorisme sm. (Philo.) أَلَمِيَّة ، مَذْهَبٌ

الْأَلَمِ

Dolosif, ive adj. (Dr.) غِشْقِيٌّ ، خِدَاعِيٌّ

عَمَلٌ تَدَلِّيسِيٌّ

Acte —

Dom sm. سَيْدٌ [فِي الْبَرْتِغَالِ]

D.O.M. (Deo optimo maximo) إِيْمَانَالِ

الله (عبارة إهداء تُحْفَرُ عَلَى الْأَبْنِيَةِ الدِّينِيَّةِ)

Domaine sm. مَمْلُوكٌ وَاسِعٌ • مَنَاطِقَةٌ تَقُودُ

مَنَاجِلَ • حَقْلٌ ، دَائِرَةٌ

— s de l'État (Dr.) أَمْلَاكُ الدَّوْلَةِ

— public (Dr.) أَمْلَاكُ عَامَةٍ

Le domaine de la littérature مَوْضُوعَاتُ الْأَدَبِ

Tomber dans le — public صَارَ مَمْلُوكٌ

الْحَمِيعِ ، شَاعَتْ حَقُوقُهُ

Le — de Dieu قُدْرَةُ اللهِ

Ceci est son — هَذَا مَيْدَانُ اخْتِصَاصِهِ

Dans tous les — s فِي جَمِيعِ الْمَوَادِّ

Domanial, e, aux adj. أُكْرِيٌّ • حُكُومِيٌّ

Biens domaniaux (Dr.) أَمْوَالٌ حُكُومِيَّةٌ

Domanialité sf. نِظَامُ الْأَمْوَالِ الْعَامَةِ

Dôme sm. كَنِيسَةٌ رُبَنِيَّةٌ [فِي إِبْطَالِيَا وَالْمَانِيَا]

قُبَّةٌ

Dôme sm. (Archit.) القُبَّةُ الزَّرْقَاءُ

Le — du ciel قُبَّةٌ

— d'une chaudière (Techn.) مِرْجَلٌ

— volcanique (Géogr.) هَضْبَةٌ بَرْكَانِيَّةٌ

Domestication sf. تَدَجِينٌ ، تَأْنِيسٌ •

تَدَجِّنٌ • اسْتِعْبَادٌ

Domesticité sf. تَدَجِّنٌ • خِدْمَةٌ مَنَزَلٌ

خِدْمَةُ مَنَزَلِيَّةٍ

Domestique adj. مَنَزَلِيٌّ ، عَائِلِيٌّ ، بَيْتِيٌّ

Travaux — s أَعْمَالٌ بَيْتِيَّةٌ

— s خَالِيمٌ

Animal — حَيَوَانٌ دَائِجٌ

Domestiquer vt. دَجَّنَ ، رَوَّضَ ، أَنْسَ •

— un peuple اسْتَعْبَدَ شَعْبًا

Se — اسْتَأْنَسَ ، تَدَجَّنَ

Domicelle sm. مَسْكَنٌ ، بَيْتٌ

— conjugal مَنَزَلُ الزَّوْجِيَّةِ

— fiscal (Dr.) مَوْطِنُ التَّكْلِيفِ

— légal مَوْطِنٌ قَانُونِيٌّ

Faire élection de — اتَّخَذَ مَحَلًّا مَخْتَارًا

Violation de — (Dr.) انْهِيَاكُ عَهْدٍ

المَسْكَنِ

À —, loc. adv. لِغَايَةِ الْمَقَرِّ ، فِي الْمَنَزَلِ

Domicillaire adj. بَيْتِيٌّ ، سَكَنِيٌّ (مُتَلَقٌّ

بِالْبَيْتِ أَوْ الْمَسْكَنِ) •

Perquisition — تَقْبِيشُ مَسْكَنِ



**Domiciliataire** sm. (Dr.) مُتَوَسِّلٌ .  
مُعَيَّنٌ مَحَلُّ الدَّفْعِ .

**Domiciliation** sf. (Dr.) تَعْيِينُ مَحَلِّ [الْوَقْفَةِ] .

**Domicilié, e** adj. مُتَوَسِّلٌ .

**Domicilier** vt. (Comm.) عَيَّنَ مَحَلَّ الدَّفْعِ .

Se — اسْتَوَسَّلَ . اسْتَفْتَرَ فِي .

**Dominance** sf. سَبْطَرَةٌ . هَيْبَتَةٌ .  
سَيَادَةٌ . تَسَلُّطٌ .

Loi de — (Biol.) قَانُونُ التَّغْلِبِ .

**Dominant, e** adj. مُسَبِّطٌ . شَائِعٌ .  
مُسْتَرْفٌ . مُطِيلٌ عَلَى .

Couleur — c لونٌ سَائِدٌ .

Fonds — (Dr.) عَقَارٌ مُتَخَدِّمٌ .

Qualité — c صِفَةٌ غَالِبَةٌ .

**Dominante** sf. خَاصَّةٌ غَالِبَةٌ .  
— (Agric.) غِذَاءٌ خَاصٌّ بِنَبْتَةٍ .

— (Mus.) غَالِبَةٌ (الدرجة) الخَاصَّةُ مِنَ السَّلَمِ (المُلَاحِظَةِ) .

**Dominateur, trice** adj. et s. مُسَبِّطٌ . مُهَيِّمٌ .

**Domination** sf. هَيْبَتَةٌ . سَيَادَةٌ . تَسَلُّطٌ .  
— grecque سَبْطَرَةُ الْيُونَانِ .

— du génie تَأْيِيدُ الْعِزَّةِ .

**Dominer** vi. سَبَطَرَ . هَيَّمَنَ . تَسَلَّطَ .  
Le château domine sur la plaine

القَصْرُ يُشْرِفُ عَلَى السَّهْلِ .

Couleur qui domine لونٌ غَالِبٌ سَائِدٌ .

— vt. قَهَرَ . غَلَبَ . اسْتَبَدَّ بِـ .

— un peuple سَبَطَرَ عَلَى شَعْبٍ .

— ses passions قَهَرَ شَهْوَاهُ . قَسَمَهَا .

— tout le monde تَغَلَّبَ عَلَى الْجَمِيعِ .

— la question أَحَاطَ بِالسَّأَلِ .

Se — تَمَالَكَ نَفْسُهُ . سَبَطَرَ عَلَى نَفْسِهِ .

**Dominicain, e** s. et adj. دُومِينِيكِيٌّ .  
• رَاهِبٌ دُومِينِيكِيٌّ .

**Dominical, e, aux** adj. رَبَّيَّ . رَبَّانِيٌّ .  
— أَحَدِيَّ (مَتَعَلِّقٌ يَوْمَ الْأَحَدِ) .

Le repos — الرَّاحَةُ الْأُسْبُوعِيَّةُ .

L'oraison — c الْأَبَانَا .

— c sf. عِظَّةُ الْأَحَدِ .

**Dominion** sm. دُومِينِيُونٌ (دَوْلٌ مُرْتَبِطَةٌ  
بِالنَّجَارِ الْبَرِيطَانِيَّ) .

**Domino** sm. دُومِينُو (لِبَاسُ التَّمَتُّعِ) .  
• مُتَمَتِّعٌ بِدُومِينُو .

لُغْبَةُ الدُّومِينُو • حَجَرُ الدُّومِينُو .  
Personne en — مُتَمَتِّعٌ .

**Dominoiserie** sf. صِنَاعَةُ الْوَرَقِ الْمَلَوَّنِ [لِقَب] .  
أو لِتَرْيِينِ دَانِغِلِ الْفَرَانِجِي . وَرَقٌ مَلَوَّنٌ .

**Dominoier, ère** s. صَانِعُ الْوَرَقِ الْمَلَوَّنِ .  
• صَانِعُ الدُّومِينُو .

**Domage** sm. خَسَارَةٌ • ضَرَرٌ • أَذِيَّةٌ .  
— s - intérêts (Dr.) تَعْوِيضَاتٌ .

— C'est — بِالسَّخَارَةِ . إِنَّهُ لِأَمْرٍ مُؤْسِفٍ . — !

**Domageable** adj. مُؤْسِفٌ • ضَارٌّ .

**Domptable** adj. يَرْوِّضُ • يُقَهِّرُ . يُفَسِّحُ .

**Domptage** sm. تَرْوِيشٌ • تَرْوِيشٌ .

**Dompter** vt. رَوَّضَ • قَهَرَ . أَخَفَّضَ .  
رَوَّضَ • قَهَرَ . ذَلَّلَ .

— les forces naturelles سَبَطَرَ عَلَى الْقُوَى الطَّبِيعِيَّةِ .

— ses passions كَبَحَ شَهْوَاهُ .

Se — قَهَرَ نَفْسَهُ • تَمَالَكَ نَفْسَهُ .  
لِارْتِدَاعٍ .

**Dompteur, euse** s. مُرَوِّضٌ • قَاهِرٌ .  
قَامِعٌ .

**Dompte-venin** sm. inv. (Bot.) غُلَقَّةٌ .  
صُفْلَابٌ سَخَرَتِي (نَبَاتٌ أبيضُ الزَّهَرِ سَامٌ  
الْجَذَرُ اعْتَدَى الْقُدَامَى أَنَّهُ يَبْقَى مِنَ السَّمِّ) .

**Don** sm. دُونٌ . سَيِّدٌ [فِي اسْبَانِيَا] .

**Don** sm. هِبَةٌ . عَطِيَّةٌ • مَوْقِعَةٌ . مَلَكَةٌ .  
— de bienfaisance صَدَقَةٌ .

Les — s de la terre مَحَاصِلُ الْأَرْضِ .

Avoir le — des langues مُوَهَّبٌ فِي تَلَمُّظِ اللُّغَاتِ .

En pur — مَجَانًا .

Le — de soi الْإِثَارُ . التَّضَعُّيَةُ بِالذَّاتِ .

**Dona, ou donne** sf. دُونَا . سَيِّدَةٌ [فِي اسْبَانِيَا] .

**Donace** sf ou **Donax** sm. (Zool.) قَصِيَّةٌ (رَخْوِيَّةٌ ذَاتُ صَدَفَتَيْنِ تَعِيشُ فِي  
الْبَحَارِ الْحَارَةِ وَفِي مَصَبَّاتِ الْأَنْهَارِ) .

**Donacie** sf. (Zool.) دُونَاسِيَّةٌ (حَشْرَةٌ تَعِيشُ عَلَى النَّبَاتَاتِ الْمَالِيَةِ) .

**Donataire** s. مُوَهَّبٌ لَهُ . مَسْنُوحٌ . مُعْطَى .

**Donateur, trice** s. مَانِحٌ . وَاهِبٌ . مُعْطٍ .  
— des formes (Philo) وَاهِبُ الْعُشُورِ .

**Donation** sf. عَطِيَّةٌ . هِبَةٌ • وَثِيقَةُ هِبَةٍ .  
— à cause de mort تَبَرُّعٌ بِسَبَبِ الْوَفَاةِ .

— rémunératoire (Dr.) هِبَةٌ الْمَكَافَأَةِ .

**Donatisme** sm. دُونَاتِيَّةٌ (بِدْعَةٌ دُونَا وَهِيَ  
اسْقَفُ قَرطَاجَةِ فِي الْقَرْنِ الرَّابِعِ الْمِيلَادِي) .

**Donatiste** s et adj. دُونَاتِيٌّ (مَنْ أَنْصَارُ  
الدُّونَاتِيَّةِ أَوْ مَتَلَقٌّ بِهَا) .

**Donax** sm. (Zool.) V. **Donace** .

**Donc** conj. إِذَا . وَالحَالَةُ هَذِهِ . بِنَاءِ تَحْلِيهِ .  
أَنَا أَفَكِّرُ . فَأَنَا أَدَا Je pense — je suis

مَوْجُودٌ .

Nous disions — قُلْنَا أَفْعًا .

Qu'as-tu — ؟ وَلَكِنْ مَا يَكُنْ ؟

**Dondaine** sf. قَبْرِئَةُ الْمَرْزَاةِ .

**Dondon** sf. امْرَأَةٌ مَرَهَلَةٌ .

**Donjon** sm. بُرْجٌ رَئِيسِيٌّ [فِي حِصْنٍ] .

**Don Juan** sm. دُونْ جُوَان . فَانْ . زِيرُ  
رَسَاءِ . فَاسِقٌ .

**Donjuanesque** adj. دُونْ جُوَانِيٌّ . فِسْقِيٌّ .

**Donnant, e** adj. مُعْطَاءٌ . وَهَّابٌ .  
— des coliques بَاعَثَ الْمَغْصَ .

— — — prov. أَطْعَمَ نَعْمَطٌ .

**Donne** sf. (Jeux) نَوْرُزْمَةُ [وَرَقِ اللَّعِبِ] .

**Donné, e** adj. مُعْطَى .

C'est — مَبْعُوعٌ شَيْءٌ يَخْشَى .

Pièce — مَرْجِيئةٌ مُعْطَلَةٌ .

Étant — que بِمَا أَنَّ .

En un lieu — فِي مَكَانٍ مُعْيَّنٍ .

**Donnée** sf. مَعْلُومٌ . مَقْرُوضٌ . مُسَلَّمٌ بِهِ .

— s approximatives مَعْطِيَّاتٌ تَقْرِيبِيَّةٌ .

— s historiques مَسَلَّمَاتٌ تَارِيخِيَّةٌ .

Les — premières (Philo.) الْأَوَّلِيَّاتُ .

— certaines (Philo.) بَعْضِيَّاتٌ .

Les — s du problème فُرُوضُ الْمَسْأَلَةِ .

**Donner** vt. أَعْطَى . وَهَبَ . — مَتَّعَ .

— à qq. une maladie أَعْلَاهُ فَرَسًا .

— de la peine أَرْزَحَ .

— à qq. plein pouvoir أَطْلَقَ يَدَهُ .

— son temps وَقَفَ وَقْتَهُ .

— sa vie ضَحَّى بِحَيَاتِهِ .

— une heure عَيَّنَ وَقْتُهَا .

— gain de cause صَوَّبَ رَأْيَهُ .

— à qq. une occasion أَتَاهُ لَهُ فُرْصَةٌ .

— les cartes وَزَعَ وَرَقَ اللَّيْبِ .

— congé à qq. حَضَرَهُ .

— sa fille à qq. زَوَّجَهُ مِنْ ابْنَتِهِ .

— des lois سَنَّ قَوَانِينَ • فَرَضَ إِرَادَتَهُ .

— un remède وَصَفَ دَوَاءً .

- des preuves قدّم أدلّة .  
 — du travail à qqn. أمّن له عسلاً .  
 — des raisons أوضح الأسباب .  
 — un roman نشر رواية .  
 — son temps كرّس وقته .  
 — le bonjour صبح بالخير .  
 — une fête أقام حفلة .  
 — la vie ولد • عفا .  
 — la mort قتل • أمات .  
 — libre cours à sa colère أطلق لخصبه  
 اليان .  
 — la main à qqn. أعانه • ساعده .  
 — un voleur à la police سلّم الشرطة  
 لصاً .  
 — sa main تزوّج .  
 Il m'est donné de ... أتيح لي أن .  
 — pour bon ضمن جودة [شيء] .  
 — vi. أطلق • أنتج .  
 Les soldats n'ont pas donné الجنود  
 لم يُقاتلوا .  
 Les pommiers ont beaucoup donné  
 حصدت التفاحات ثماراً كثيرة .  
 — dans ... آمن [بما] بليداً .  
 — dans le luxe استلّم البذخ .  
 — dans le piège علق في الفخ .  
 — du cor نفخ في الصور .  
 Cette fenêtre donne sur le jardin هذه  
 النافذة تُطلّ على الحديقة .  
 — de la bande (Mar.) مال إلى جانب .  
 — de la tête contre un arbre اصطدّ  
 رأسه بالشجرة .  
 Ne savoir où — de la tête تحير .  
 — sur les doigts عاقب .  
 Se — أعطى نفسه .  
 Se — des airs تشعّ .  
 Se — du bon temps تلهّى • سرّ .  
 Se — garde de امتنع عن .  
 Se — pour اعترّف نفسه .  
 Se — le mot اتفق مع .  
 Se — tout entier أفرغ جهده في .  
 Donneur, euse s. معط • مؤزّع •  
 ورّق القوب .  
 — universel معط عام (من يكون همه  
 موافقاً لجميع الفئات) .  
 — d'aval ضامن احتياطي .

- d'ordre (Dr.) أمر بالسحب .  
 — de valeur (Dr.) دافع قيمة الكيالة .  
 Donquichottisme sm. نزعة  
 انسانية تعنى بإحقاق الحق ومخاربة الباطل  
 وتعتمد على اساليب دون كيشوت المزعومة .  
 Dont pr. relat. الذي منه ، التي منها  
 • الاثنين • ما .  
 La famille — je descends الأسرة التي  
 أتحدّر منها .  
 L'homme — je vous ai parlé الرجل  
 الذي ذكرته لك .  
 Un pays — le climat est agréable بلكد  
 مناخه لطيف .  
 C'est ce — nous parlons هذا ما نتكلّم  
 عليه .  
 L'ami — il est jaloux الصديق الذي  
 بغار منه .  
 C'est ce — il s'agit مناهو المراد ، المقصود .  
 — acte إثباتاً لذلك .  
 Donzelle sf. عاهرة ، فاجرة • فتاة متجنّبة .  
 Dopage ou Doping sm. بلعنة مشيرة •  
 إثارة اصطناعية • منشط وقوي • تخدير .  
 Dope sm. معقوي النفط (مادة تضاف إلى  
 النفط لتحسّن صفته) .  
 Doper vt. خدّر • نشط • قوّى [النفط] .  
 — un cheval أثار جراداً [باعطاه دواء  
 منشطاً] .  
 Se — تعاطى منشطاً • تخدّر • تعاطى  
 مخدّراً • تناول قوّة منشطة .  
 Doping sm. v. Dopage .  
 Dorade sf. (Poiss.) v. Daurade .  
 Dorage sm. تذهّب • تذهّب .  
 Doré, e adj. مذهّب • أصفر براق •  
 ذهبي اللون .  
 Jeunesse — e أولاد الذوات .  
 — sm. طلاء ذهبي .  
 Dorénavant adv. من الآن فصاعداً ،  
 في المستقبل .  
 Dorer vt. اذهّب ، ذهب ، طلّ بالذهب .  
 — la pilule à qqn. زخرف له الأمر .  
 Se — انطلّ بلعّب • اصفرّ .  
 Doreur, euse adj. et s. مذهّب ، عامل  
 التذهّب ، طال بالذهب .  
 Dorian, ne adj. et s. دورّي (أحد  
 الدوريين أو منسوب إليهم) .

- Le — sm. اللغة الدورية (أحدى اللهجات  
 اليونانية القديمة) .  
 Dorique adj. et s. دورّي (متعلّق  
 بالدوريين) .  
 Le — (Archit.) الفنّ الدورّي .  
 Doris sm. دوريس (متركة مُسطّح القمر  
 يستعمل للصيد) .  
 Doris sm. (Zool.) دوريس (رخويّة من  
 مسعديّات الأرجل) .  
 Doriotement sm. ملاحظة • تدليل • تنجيج .  
 Dorioter vt. لالحت • دتل • غشج .  
 Se — تدلّ • تنجّج .  
 Dormant, e adj. et s. نائم • راقد •  
 وسنان .  
 Eau — e ماء راكد .  
 Pont — جسر ثابت .  
 Grilles en fer — es مصبّعات حديد  
 موضوعة أفقيّاً .  
 Les sept — s أهل الكهف .  
 Le — d'une porte حلق باب .  
 — (Mar.) علاقة الحبال .  
 Dormeur, euse adj. et s. نائم • رقدّة •  
 نؤام .  
 Dormeuse sf. فرط نقيس .  
 Dormir vi. نام • رقد •  
 La nature qui dort الطبيعة الهادئة •  
 السايكة .  
 L'eau qui dort الماء الراكد .  
 Il n'est pire eau que l'eau qui dort  
 لا تطيّن إلى المظهر الهادي .  
 Laisser — de l'argent جمّد مالا •  
 نام نؤم الغزال .  
 — en lièvre أهمل أمراً •  
 تهاطل عنه .  
 Laisser — une affaire غرق في النوم •  
 مات .  
 — comme un sabot كان نؤوم الصبي •  
 استيقظ متأخراً .  
 — debout أحسّ بحاجة إلى النوم  
 • أعياه التعب .  
 Faire semblant de — تظاهر •  
 حذب •  
 C'est un conte à — debout خرافة •  
 حديث مبلّ .  
 La fortune vient en dormant السعد  
 يقبل على من لا يطلبه .  
 — sur la terre nue ترسّد الأرض .



— (Billard) إصابة الحافة قبل الكرة .  
**Doubleau sm.** دعامَة مُتَعَفِّف .  
**Double-crème sm.** جُبْنُ الرَبْد .  
**Doublément sm.** تَضْعِيف ، مُضَاعَفَة .  
**Doublément adv.** مُضَاعَفًا • لِسَبَّابَيْنِ • على وَجْهَيْنِ .  
**Doubler vt.** ضَاعَفَ • أَكْثَرَ • جَاوَزَ ، تَجَاوَزَ .  
 — les files (Milit.) ضَاعَفَ الْأَرْتَال .  
 — le cap جَاوَزَ الرَّاسَ .  
 — une classe أَعَادَ صَفَّةً ثَانِيَةً .  
 — les craintes de qqn. زَادَ فِي مَخَافِهِ .  
 — le danger تَجَاوَزَ الْخَطَرَ .  
 — une voiture تَجَاوَزَ سَيَّارَةً .  
 — le pas أَوْسَعَ الْمَطَى .  
 — un film دَبَّلَجَ فِيلْمًا (بَدَّلَ لُغَةً شَرِيطَ سِينِمَاتِي) .  
 — un manteau بَطَّنَ مَطْفَأً .  
 — un métal فَتَقَّصَ مَعْيِنًا (أَوْ ذَهَبًا) .  
 — un acteur حَلَّ فِي مَحَلِّ مُثَقِّلٍ أَصْلًا .  
 — un mot طَبَعَ كَلِمَةً مَرَكِبِينَ (خَطَأً) .  
 — vi. تَضَاعَفَ .  
**Doublet sm.** صِنَو (أَحَدُ شَبْنَيْنِ مُثْمَلَيْنِ) • زَوْجٌ (مَوْثَلَفٌ مِنْ شَيْئَيْنِ مُثْمَلَيْنِ) .  
 — حَجَرٌ صُنِّيٌّ (حَجَرٌ يَمُوتُ الْحَصُولَ) — عليه بَوْضُ جِسْمٍ مَلُونٍ وَرَاءَ قِطْعَةٍ بَلُورٍ .  
**Doublier sm.** مِرْدُودٌ مُزْدَوِجٌ • غِطَاءٌ • مِرْدُودُجٌ [مَالِئَةٌ قَدِيمًا] .  
**Doublière sf.** ثَنِيَّةٌ (أَنْثَى الْفُضَّانِ) (Zool.) .  
 — والمعر بعد عامها الثاني .  
**Doublon sm.** دُبْلُونٌ (دِينَارُ اسْبَانِيٍّ ذَهَبِيٍّ) .  
 — ثَنِيٌّ (حَيَوَانٌ دَاجِنٌ بَعْدَ عَامِهِ الثَّانِي) (Zool.) .  
**Doublon sm.** تَرْدِيدٌ كَلِمَةً (Arts graph.) .  
 — [أَوْ سَطْرٌ فِي الطَّبَاعَةِ] .  
**Doublure sf.** بَاطِنَةٌ • مُثَقِّلٌ بِتَدْيِيلٍ .  
 — de la chemise جِلْدُ الْإِنْسَانِ .  
**Douce-amère sf.** (Bot.) عَبِيٌّ الذَّيْبُ .  
 — (نَبَاتٌ بِنَفْسِيهِ الزَّهَرُ أَحْمَرُ الثَّمَارِ) .  
**Douceâtre adj.** عَذِيْبِيٌّ .  
 — Goût — مَذَاقٌ حَلَوٌ قَلِيلًا .  
 — Homme — رَجُلٌ مَعْتَوِلُ الْإِنْسَانِ .  
**Doucement adv.** يَهْلُوهُ • يَهْلُوهُ • رَوْبِنًا !  
 — !  
 — Marcher — مَشَى مُتَسَهِّلًا .  
 — Parler — تَكَلَّمَ بِصَوْتٍ خَافِتٍ .

**Tout —** بِشُؤْدَةٍ .  
**Traiter —** عَامَلٌ بِاللَّيْنِ .  
**Se porter tout —** كَانَ فِي صِحَّةٍ مُتَعَدِّلَةٍ .  
**Doucereusement adv.** يَلْطِفُ مُتَكَلِّفًا .  
**Doucereux, euse adj. et s.** حَلَوٌ غَيْرُ شَهِيٍّ • مُتَكَلِّفُ الْطَلْفِ .  
**Ton —** لَمَجَّةٌ مُتَلَقَّةٌ .  
**Faire le —** تَنَظَّاهَرَ بِالطَّلْفِ .  
**Doucet, te adj.** اللَّيْنُ الطَّلْفِ • مَلِيْقٌ .  
 — te sf. (Bot.) خَسَنُ الثَّمَجَةِ .  
**Doucettement adv.** يَهْلُوهُ ، بِشُؤْدَةٍ ، بِرِفْقٍ .  
**Douceur sf.** حَلَاوَةٌ ، عَذُوبَةٌ .  
**Des — s** حَلَوِيَّاتٌ .  
 — de la température اقْتِدَالُ الْحَرَارَةِ .  
 — de la voix رَخَامَةُ الصَّوْتِ .  
 — de vivre رَفَاقِيَّةُ الْعَيْشِ .  
 — de langage رِقَّةُ الْكَلَامِ .  
 — de la peau لُغْمَةُ الْجِلْدِ .  
**Traiter qqn. avec —** عَامَلَهُ بِالطَّلْفِ • جَامَلَهُ •  
 — de caractère كَنَانَةُ الْخُلُقِ .  
**Contenir —** خَدَعَ بِالْكَلَامِ • تَسَلَّطَ • تَغَيَّرَلَ .  
**Par la —** بِالَّذِي يَمُرُّ أَحْسَنُ .  
**En —** يَلْطِفُ • بِأَيَّامِهِ .  
**Douche sf.** رَشَاشَةٌ • مَنَصْفَحَةٌ • خَيْبَةُ أَمَلٍ .  
 — de vapeur تَفْنِجٌ بَخَارِيٌّ .  
 — écossaise حَمَامٌ اسْكُوتَلَنْدِيٌّ (نَبَأٌ أَوْ كَلَامٌ مَفْرَحٌ) • تَفْنِجٌ مَزْعُجٌ يَأْتِي بَعْدَ نِيَا أَوْ كَلَامٍ مَفْرَحٍ • تَفْنِجٌ سَانِعِنٌ تَمَّ يَارِدٌ • تَوْبِيخٌ خَفِيفٌ .  
**Il va recevoir une bonne —** سَلَفِيٌّ • ثَانِيًا خَفِيفًا .  
**Doucher vt.** تَفْنِجَ . رَشَّ الْمَاءَ [عَلَى الْجِسْمِ] • خَيْبَ أَمَلًا .  
 — qqn. خَفَّفَ مِنْ غُلُوِّهِ • وَبَّخَهُ .  
**Se —** انْتَفَحَ • أَتَبَلَ .  
**Doucin sm.** (Bot.) ثَفَّاحٌ بَرِّيٌّ .  
**Doucine sf.** (Archit.) تَضْلِيْعَةٌ • (حَلِيَّةٌ) • مَعْمَارِيَّةٌ مَوْثَلَقَةٌ مِنْ تَضْلِيْعٍ مُزْدَوِجٍ وَمَتَرَجَّحٍ .  
 — (Techn.) مَبْنِجُ التَضْلِيْعِ .  
**Doucir vt.** صَفَّلَ ، جَلَّلَ [الْمَدَنَ أَوْ الْبُلُورَ] .  
**Se —** انْتَفَعَلَ .  
**Doucissage sm.** صَفْلٌ • جَلَالٌ .

**Doué, e adj.** مَوْهوبٌ .  
**Douelle sf. (Archit.)** بَطْنُ الْقَبَّةِ .  
 — ضَلْعٌ بِرَنْبِلٍ .  
**Douer vt.** مَنَحَ ، وَهَبَ ، جَمَّلَ ، حَلَّى .  
**La nature l'a doué d'heureuses qualités** حَبِثَتِ الطَّبِيعَةُ بِمِصَالِ حَمِيدَةٍ .  
**Douille sf. (Techn.)** غِلَافٌ ، غِلَافٌ • وَتَقِيَّةٌ ، تَجْوِيفٌ ، نُقْرَةٌ .  
 — حَلْقَةٌ ، وَصْلَةٌ .  
 — ظَرْفُ الطَّلَقَةِ (اسْطِوَاةٌ مِنَ الْكَرْتُونِ أَوْ الْمَدَنِ تَحْتَوِي الْمَادَّةَ الْمُضْجِرَّةَ) .  
 — d'amorçage كَبْجُولَةُ الْإِثْمَالِ .  
 — (Elect.) غِمْدُ التَّجْبَةِ .  
**Douillet, te adj.** نَاعِمٌ • طَرِيٌّ .  
 — Lit — سَرِيرٌ وَطِيٌّ .  
 — Peau — te جِلْدٌ غَضِيٌّ .  
 — Enfant — وَلَدٌ رَهِيْبُ الشُّعُورِ .  
**Douillette sf.** مِعْطَافٌ مُبَطَّنٌ [لِلْأَوْلَادِ] • مِعْطَافُ الْقُبُورِ .  
**Douillettement adv.** بِرَهَافَةٍ • بِرَافَةٍ .  
**Douleur sf.** أَلَمٌ ، وَجَعٌ • حُزْنٌ شَدِيدٌ .  
 — Femme en — s. امْرَأَةٌ تَضَعُ .  
**Douloureusement adv.** بِأَلَمٍ ، بِتَوَجُّعٍ • بِحُزْنَةٍ .  
**Douloureux, euse adj.** أَلِمٌ ، مَوْثَلَمٌ • مُحْزِنٌ .  
 — Séparation — euse رَفَاقٌ مُوجِعٌ .  
 — Point — مَنَاطِقَةُ الْأَلَمِ .  
**Doum sm. (Bot.)** دَوْمٌ ، وَقْلٌ (شَجَرَةٌ مِنْ) (الفَصِيلَةُ النَخْلِيَّةُ) .  
**Doums sf.** دُومَا (جَمِيعَةُ وَطَنِيَّةٍ فِي عَهْدِ الْقَيْصَرِ نَقُولَا الثَّانِي) .  
**Dourine sf. (Zool.)** حَلَقٌ (مَرَضٌ يَصِيبُ) (الْخَيْلَ فِي السَّفَادِ) .  
**Douro sm.** دُورُو (نَقْدُ اسْبَانِيٍّ قَدِيمٍ) .  
**Doute sm.** شَكٌّ ، رَيْبٌ • ظَنٌّ • حَيْثَرَةٌ ، تَرَدُّدٌ .  
 — جُنُونُ الشَّكِّ (دَاءٌ نَفْسِيٌّ يَصِيبُ) (الْإِنْسَانَ فَيَسَاهِلُ عَنْ كُلِّ شَيْءٍ) .  
**Mise en — de la véracité des témoins** طَعْنٌ فِي صِدْقِ الشُّهُودِ .  
**Mettre en —** شَكَّلَكَ فِي .. • أَنْكَرَ • خَفِيفَةً أَمْرًا .  
**Dans le — abstiens - toi** فِيفْ عِنْدَ الشُّبُهَةِ .

Sans —, loc. adv. على الأرجح.  
 Il est sans — que لا جرم أن ..  
 Sans aucun — أكيداً.  
 Doubter vt. ou vi. شكّ، اشتبه.  
 — de qqn. ارتاب في أمره.  
 Ne — de rien لم يبال بأمر، غامر.  
 Se — [de] ظنّ، توهم.  
 Douteur, euse adj. متراب، شكّاك.  
 Douteusement adv. بارتاب، بشكّ.  
 Douteux, euse adj. متراب، غير مؤكد.  
 Succès — نجاح شكوك فيه.  
 Sens — معنى متشعب.  
 Jour — يوم قليل القيام.  
 Moralité — euse خلق مشبوه.  
 Vêtement d'une propreté — euse ثوب أقرب إلى القذارة منه إلى النظافة.  
 Douvain sm. خنثب بلوط.  
 Douve sf. خنثق [يميط بالفلّاح].  
 — (Agric.) خنثق [لتجميع الماء الزائد].  
 — (Techn.) ضلع برميل.  
 Douve sf. دتف (دودة طفيلية تُصيب البقر والضان في الكبد).  
 Douville sf. ضلع برميل.  
 Doux, douce adj. حلو، عذب • لطيف، ودع.  
 Chaleur — ce حرارة معتدلة.  
 Voix — ce صوت رقيق.  
 Escalier — سلم سريع.  
 Laine — ce صوف ناعم.  
 Billet — رسالة حبّ.  
 Propos — غزل.  
 Regard — نظرت عطف.  
 Caractère — خلق رقيق، طبع ودع.  
 — parfum عطر زكي.  
 Pente — ce انحدار خفيف.  
 Pluie — ce طل.  
 — souvenir ذكرى لذيذة.  
 Fer — حديد لين، لدن.  
 Faire les doux yeux سراً • بلا صوت.  
 En — ce زوياً.  
 Tout —, loc. adv. أطاق بلا متأنّة.  
 Filer — سيقال خطيته.  
 Il va voir sa douce [أو صليقة].

Douzain sm. دوزان (نقد فرنسي قديم).  
 • قصيدة [من اثني عشر بيتاً].  
 Douzaine sf. دزينة، اثنا عشر، التاعشرة.  
 S'absenter une — de jours تغيب ما يقارب اثني عشر يوماً.  
 Il y en a à la douzaine يمه الكثير.  
 Douze adj. num. اثنا عشر، اثنا عشرة.  
 Louis XII لويس الثاني عشر.  
 Chapitre XII الفصل الثاني عشر.  
 Le — du mois اليوم الثاني عشر من الشهر.  
 Douzième adj. num. ord. et s. ثاني عشر، ثمانية عشرة • جزء من اثني عشر.  
 Douzièmement adv. ثاني عشر، في الدرجة الثانية عشرة.  
 Doxologie sf. حمدلة، تلبية شكر.  
 — رأي معترف به.  
 Doyen, ne s. عيّد [كلية].  
 Le — d'âge الأكبر سناً.  
 Le — des juges أقدم القضاة خدمة.  
 Doyenné sm. رئاسة، عمادة • مقرّ العمادة.  
 — (Bot.) نفّاحة ناضجة.  
 Doyenneté sf. أقميّة السن.  
 Dracéna sm. (Bot.) تينجية (جنس شجر من الفصيلة الزبقية).  
 Drachme دراخمة (نقد يوناني) • درهم (وحدة وزن).  
 Draconien, ne adj. جائر، ظالم • تتسمي.  
 Drag sm. سباق السرعة [بين سيارات].  
 • دراك (عربة جياذ مغلقة).  
 Drage sm. (Mar.) كنس، جرف، جحف.  
 — des mines كنس الألغام.  
 — صيد بالشبكة.  
 Dragée sf. ملبسة • حبة قواء [ملبسة].  
 • خرقة [حبّ].  
 Avaler la — تأسف.  
 Tenir la — haute à qqn. قأومه • جعله بدفع غالياً تمنّ أمنيته.  
 Recevoir une — أصب برصاصة.  
 Dragée sf. (Bot.) خليط الكلا.  
 Dragéifier vt. لبس (متن بشكل ملبس).  
 • ملبس.  
 Drageoir sm. علبة ملبس.

Drageon sm. (Bot.) شكير، حقان (غصن أو ساق تنمو من البراعم العرضية).  
 Drageonnement ou drageonnage sm. إشكار (راجع المادة السابقة).  
 (Agric.) أشكر، أعتق، أنبت.  
 Drageonner vi. شكيراً، (راجع المادة السابقة).  
 Dragline sm. حفارة [للأرض].  
 Dragon sm. نين، حطاة تينجية.  
 — جندي خيال [في فرنسا].  
 — كوكبة التين.  
 — (Astro.) امرأة فظة.  
 — (fig.) زوينة.  
 — de vent مشرمت، صارم.  
 — de vertu ألبس.  
 Le — infernal



Dragonac sf. عذبة، علاقة السيف • علاقة المظلة.  
 Dragonnier sm. (Bot.) V. Dracéna.  
 Drague sf. كاسحة، جرافة • صندل جراف.  
 • شبكة [لصيد الأسماك].  
 — de mines (Milit.) كاسحة الألغام.  
 Dragner vt. كنس، جرف • صاد [المحار] بالشبكة.  
 — des mines كنس الألغام.  
 — le fond كثر القعر.  
 — فتش عن غاية.  
 Dragueur sm. كاسح، جراف.  
 — de mines كاسحة الألغام.  
 — مفتش عن غاية.  
 — euse sf. سقبة كاسحة الطس.  
 Batrau — كاسحة.  
 Draille sf. طريق المرعى [أو التبعة].  
 Draille sf. (Mar.) حبّ الشراع.  
 Drain sm. (Agric.) مصرف المياه.  
 — أحفوض (أبوب لاجراج (Méd.) الصديد).  
 — تصريف المياه.  
 — تحفيض (إخراج سائل من (Méd.) جسم بواسطة أحفوض).

- des capitaux. رؤوس الأموال.
- Draine** sf. V. **Drenne**.
- Drainer** vt. صَرَفَ المياه، حَقَضَ الأرض.
- (Mdd.) حَقَضَ.
- des capitaux. اجْتَنَبَ رؤوس الأموال.
- Draineur** sm. مُصَرِّفُ المياه، مُحَقِّضُ.
- Drainasse** sf. دَرَاة [بلا قواسة].
- Drainage** sf. شاحنة بِمَحَرِّك [لنقل موطفي الخط الحديدية].
- Drakkar** sm. دراكار (مركب بشراع مربع استعمله القراصنة النورمنديون).
- Dramatique** adj. مَسْرُوحِي، تَمَثِّلِي.
- مَسْرُوحِي.
- Scène — مشهد مُوقَّر، مُبَرِّ، شَجِيحِي.
- Situation — حالة غَطْرَة.
- Dramatiquement** adv. مَسْرُوحِيًا، تَمَثِّلِيًا.
- مَسْرُوحِيًا.
- Dramatiser** vt. مَسْرُوحَ (أَفْرَعَ في قالب مَسْرُوحِي).
- une nouvelle. هَوَّلَ في سُرْدَبَا.
- Dramaturge** sm. كَاتِبُ مَسْرُوحِي.
- Dramaturgie** sf. فَنُ السَّرْحَة • بَحْثُ في السَّرْحَة.
- Drame** sm. دراما (أدب المسرح) • مَسْرُوحِيَة.
- كَارِيَة.
- lyrique. مَسْرُوحِيَة مُبَغَّتَة.
- Provoquer un — تَكَبَّبَ في مَأْسَة.
- sanglant. فَاجِئَة دَامِيَة.
- Drap** sm. جَوْخ، قُمَاشُ صُوف • غِطَاءُ سَرِير.
- mortuaire. بَسَاطُ الرُّحْمَة • كَتَفَنَ.
- Être dans de beaux — وَرَقَ في وَرْطَة • و — شَبَكُ (Aviat.)
- d'atterrissage. المَهْبُوط.
- Drapé**, e adj. et s. مُزَيَّنٌ بِجَوْخ • مُشْتَقِي.
- Le — d'une robe. مَثْبِاتُ قَمِيزَان.
- Drapeau** sm. عَلَم، رَايَة.
- Le — tricolore. العَلَمُ القَرْنَسِي.
- blanc. عِلْمُ القَاوُضَة • رَايَة يَبْغَاء.
- Appeler sous les — x دَعَا إِلَى الخِدْمَة.
- الخِدْمَة.
- Les — x. الجَيْش.
- Être sous les — x. تَطَوَّعَ في الجَيْش.
- Se ranger sous le — de qqn. انْقَمَدَ إِلَى رَأْيِهِ، وَافَقَهُ عَلَى رَأْيِهِ.

- Train** — قِطَارٌ مُخَوِّجِي.
- Misc en** — (Aviat.) تَقَرُّمُ المِرْوَحَة.
- Drapement** sm. تَكْلِيْس، تَنْثِيْر • تَنْثِيْر • اثْنَاء.
- تَنْثِيْر • اثْنَاء.
- Drapeer** vt. جَوَّخَ (صَنَعَ مِنَ الصُوفِ جَوْخًا • كَمَا • بِالْجَوْخِ).
- une voiture. قَرَّشَ سَيَّارَة بِالْجَوْخِ.
- une robe. ثَنَّى قَوْبًا.
- qqn. ذَمَّهُ.
- Se — رَتَّبَ طَبَّاتُ قَوْبِهِ • تَدَنَّرَ بِقَوْبِهِ قَضَاض.
- Se — تَجَمَّعَ • اجْتَمَعَ، تَاهَ.
- Draperie** sf. جَوْخَة (قُمَاشُ جَوْخ) • قَوْبُ.
- جَوْخ قَضَاض • غِطَاءُ قَضَاض [للأثاث].
- سِتَارَة جَوْخ.
- جَبَّوَانَة (صِنَاعَة الجَوْخ) • مَجْوَعَة.
- (مَصْنَعُ جَوْخ) • مَشْجَرُ أَجْرَاح.
- Drapier**, ère adj. et s. جَوَّاح (صَانِعُ الجَوْخِ أَوْ بَالِغُهُ).
- Drastique** adj. et sm. (Mdd.) مَاسِط، مُسَهِّلُ قُوَى المَقْعُولِ.
- Drave** sf. (Bot.) دَرَاة (جَنَسُ نَبَاتَاتٍ مِنَ فَصِيلَةِ الصَّلِيَّاتِ).
- Dravidien**, ne sm. et adj. دَرَاوِيْدِي (مَتَلَقٌّ بِشُعُوبِ الدَرَاوِيْدِ القَائِمَةِ فِي شَمَالِي الهند).
- Drawback** sm. (Dr.) رَدُّ الرُّسُومِ [الجُسْرِيَّة]، مُتَدَاوَك.
- Drayer** vt. كَسَطَ الجِلْدَ.
- Drayoir** sf. مِكْشَطُ الجِلْدِ.
- Dreadnought** sm. (Mar.) مَدْرَعَة.
- Drèche** sf. ثَغْلُ الشَّعِيرِ، حِثَالَة.
- Drège** sf. قَائِمَة • (شَبَكَة صِيْدَ لِقَاعِ البَحَارِ).
- مُشَطُّ القَتَبِ. (Techn.)
- Drelin** sm. رَكِيْن [جَرَس].
- Drenne** ou **Draine** sf. (Ois.) سَيْبَنَة.
- Drépanocéphale** sm. (Ois.) طَائِرُ القَرْدُوسِ [فِي غِيَايَا الجَلْدِيَّة].
- Dressage** sm. تَقَرُّم • تَرْوِض • تَهْلِيْب.
- des tentes. نَعَبَ الخِيَامِ.
- d'un animal. تَأَلَّيَسَ حَيْوَان.
- militaire. تَدْرِيْبُ حَسَكُورِي.
- Dresser** vt. رَفَعَ • نَعَبَ • رَوَّضَ.
- les soldats. دَرَّبَ الجُنُودَ.
- un plan. رَسَمَ مُخَطَّطًا.

- une tente. ضَرَبَ خَيْمَة، خَيَّمَ.
- une embuscade. نَعَبَ كَيْمَانًا.
- le mât. رَفَعَ القَارِي.
- un acte. حَرَّرَ حَقْلًا.
- le bilan. وَضَعَ المِيزَانِيَّة.
- un inventaire. جَرَّدَ، وَضَعَ قَائِمَةَ جَرْد.
- un procès-verbal. كَتَبَ مَحْفَظَرًا.
- la tête. رَفَعَ رَأْسَهُ.
- l'oreille. نَتَبَهَ • أَسَاخَ السَّمْعَ.
- la table. رَتَّبَ المَائِلَة، مَدَّ الشَّاطِ.
- une planche. قَرَّمَ لَوْحًا.
- une personne contre une autre. أَثَارَ شَخْصًا عَلَى آخَر.
- Se — تَدَرَّبَ • انْتَعَبَ، وَفَفَ.
- Les cheveux se dressent. الشَّعْرُ يَتَقَفُّ، يَتَشَفَّرُ.
- Dresser**, euse s. مَدْرَب، مَرْوِض.
- Dressoir** sm. خِزَانَة الأَطْيَافِ.
- Dreyfusard**, e adj. دُرَيْفُوسِي (نَصِيرُ الصَّابِطِ).
- دُرَيْفُوسِي.
- Dribble** sm. (Sports) تَسَلُّلُ بِالْكُرَّةِ (تَوَجُّهَ).
- بِالْكُرَّةِ بِمُحَاوَلَتِ مَعِ نَحَاسِيِ الاصْطِلَامِ بِالْخَصْمِ.
- Dribbler** vi. (Sports) تَسَلَّلَ بِالْكُرَّةِ (رَاجِعَ).
- المَادَّةُ السَّابِقَة.
- vt. تَجَاوَزَ الخَصْمَ بِالْكُرَّةِ.
- Dribbleur** sm. تَسَلَّلُ بِالْكُرَّةِ (رَاجِعَ المَادَّةُ السَّابِقَة).
- رَوَاسِبُ التَّلَوُّجِ [بَعْدَ انْجِرَافِهَا أَوْ ذَوْبَانِهَا].
- Drift** sm. دِرِي (فِرْدُ الكَامِيْرُون).
- Drille** sm. بَشُوش، ضَحُوك.
- Drille** sf. مِثْقَبٌ [لِلصَّاعَةِ وَلِلْمَاخِيَّةِ].
- Driller** vt. ثَقَّبَ [بِالمِثْقَبِ].
- Dring** interj. دِرِنْ! (صَوْتُ الجَرَسِ).
- Drine** sf. (Mar.) حَبْلُ [الرُّغ].
- Drive** sm. دَرِيْفَة (ضَرْبَة مُبَاشِرَة وَقَوِيَّةٌ فَوْقَ الشَبَكَةِ فِي التَّنِس).
- Driver** vt. (Sports) دَرَفَ (رَاجِعَ المَادَّةُ السَّابِقَة)، ضَرَبَ دَرِيْفَة.
- Drogman** sm. تَرْجُْمَان • دَلِيلُ سُبَّاح.
- Droque** sf. عَقَار • قَوَاءٌ خَبَرٌ نَاجِع.
- مَشْرُوبٌ فَايِد • مُخَدَّر.
- Droguer** vt. حَالَجَ بِالمَقَابِرِ.
- un malade. أَطْعَمَ تَرْبِيضًا أَدْوِيَة كَثِيرَة.

- vi. أنظر طويلاً .  
 Faire — qqn. جعله ينظر .  
 Se — تناول كثيراً من الأدوية • تناولى .  
 المخدرات .  
**Droguerie sf.** متجر العقاقير • تجارة العقاقير .  
 عطارة .  
**Droguet sm.** قماش مدبج .  
**Droguiste s.** عقاقيري • عطّار .  
**Droit, e adj.** مستقيم • سوي • منتصب .  
 قريه .  
 Angle — (Geom.) زاوية قائمة .  
 Mur — جدار عمودي .  
 En — e ligne مباشرة .  
 La main — e اليد اليمنى .  
 Cœur — مخيلص • وئى .  
 Esprit — عادل .  
 Le — chemin الطريق المستقيم .  
 C'est son bras — هو ساعده اليمنى .  
**Droit sm.** حق • رسم • قانون .  
 — d'appel (Dr.) حق الاستئناف .  
 — d'auteur حق المؤلف .  
 — coutumier عرف • عادة .  
 — ad valorem (Dr.) رسم قيمى .  
 Étudier le — درس الحقوق .  
 — canonique (Dr.) قانون كنسى .  
 — civil (Dr.) قانون مدنى .  
 Faire — عدل • أقام العدل .  
 À qui de — لمن يمتنع الأمر .  
 De plein — loc. adv. بقوة القانون • بلا عجز .  
 مجال المنازعة • حشماً .  
 Être dans son — له الحق .  
 Faire — à حكم لصالحه .  
 Pour valoir ce que de — لفعل بموجبه قانوناً .  
**Droite sf.** يمين • اليد اليمنى • خط مستقيم .  
 De — et de gauche من كل جانب .  
 La — d'un parti جناح يمينى في حزب .  
 — s parallèles (Geom.) خطوط متتقبة .  
 متوازية .  
 À droite ! الى اليمين دُراً !  
 — la barre! (Mar.) قوم السكان .  
**Droitement adv.** باستقامة • بتراسة .  
**Droitier, ère adj. et s.** يمينى • أيمن .  
 (ضد أيسر) .  
 — محافظ • يمينى الميل [في السياسة] .

- Droiture sf.** إنصاف • عدل • استقامة .  
 • تيامن • ميامنة (إنحاء نحو اليمين) .  
**Agir avec —** تصرف بتراسة .  
 — d'une opinion صواب رأي .  
 La — du cœur صفاء القلب .  
**Importation en — (Comm.)** استيراد مباشر .  
**Drolatique adj.** مضحك • فكه • هزلي • طريف .  
**Drôle adj.** ذعب • مضحك • مله • طريف .  
 Une anecdote très — فكاهة جيدة • مسلية .  
 Un — de personnage إنسان غريب الأطوار .  
 Une — d'idée فكرة غير مألوفة .  
 Une — d'aventure مغامرة عجيبة .  
 — sm. رجل فكه • مزاح .  
**Drôlement adv.** بغيرابة • بطريقة مضحكة .  
 Il fait — froid أشد قسراً البرد .  
 Les prix ont — augmenté ارتفعت الأسعار كثيراً .  
**Drôlerie sf.** غرابة • طرفة • فكاهة • دُحابة • هزل • مزاح .  
**Drôlesse sf.** امرأة وقحة • خترة .



- Dromadaire sm.** جمل • وحيد الشام • [وحيد الشام] .  
**Drome sf. (Mar.)** عتاد سفينة • زوارق • سفينة .  
**Dromon sm.** درمستند (سفينة بحرية يزنطية) .  
**Dronte sm. (Ois.)** درونت (طائر من جزيرة موريس ، انقرض في القرن الثامن عشر) .  
**Drop-goal sm. (Sports)** ضربة فوق الهدف [شريع ثلاث نقاط في الروكي] .  
**Droppage sm.** [هباط] [من طائرة] ، إسقاط • إنزال .  
**Droseracées sf. pl. (Bot.)** تدريبات (فصيلة نباتية تسمى فصيلة النباتات القواجم) .  
**Droëre sf ou Drossera sm. (Bot.)** ندريه (راجع المادة السابقة) .

- Drosophile sf. (Ins.)** حشرة ذبابة الخنثى .  
**Drosse sf. (Mar)** حبيل الدولاب .  
**Drosser vt. (Mar.)** أحاق • حول عن .  
**Dru, e adj.** كثيف • مكثف • غزير • قوي • نسيط .  
 — لحيه كثرة .  
 Pluie — e مطر مدمر .  
 Tomber — تساقط بقرارة .  
**Drugstore sm.** صيدلية [أو محل لبيع أدوات التجميل والنسيوشات الخ] .  
**Druide sm.** درويد (كاهن غالي) .  
**Druidique adj.** درويدى (متعلق بدرويد) .  
**Druidisme sm.** دين الغالين .  
**Drumlin sm. (Géog.)** نل • جبلدي [بضواي الشكل] .  
**Drupacé, e adj. (Bot.)** مفرد الثواة .  
**Drupe sf. (Bot.)** ثمرة مفردة الثواة .  
**Druse ou Druze adj. et s.** درزي .  
**Dry adj. et sm. inv.** جاف .  
**Dryade sf.** حورية الغابات [عند الإغريق] .  
 — (Bot.) ثبة الجبال .  
**Dry-farming sm.** زراعة جافة (طريقة زرع المناطق الجافة بغير المياه حامين متالين بالنظر الى ان مطر عام واحد غير كاف للحصول على حصاد جيد) .  
**Du art.** من ال • عن ال • ال .  
 Près — village قريباً من القرية .  
 Loin — village بعيداً عن القرية .  
**Dû, due adj. du V. devoir et sm.** مطلوب • مستحق • واجب الأداء .  
 — مسبب .  
**Réclamer son —** طالب بحقه .  
 Cela est — هنا معزول ...  
**Dualisme sm. (Philo. et Relig.)** ثنوية (مذهب يقول بان الكون خاضع لمبدأين متعارضين أحدهما الخير والآخر الشر • الإيمان بان الانسان ذو جسد وروح) .  
 — ثنائية (كون الشيء ثنائياً) .  
 — des lois (Dr.) انفصال القوانين .  
 — juridique (Dr.) مذهب ازدواج القانون .  
**Dualiste sm. (Philo. et relig.)** ثنوي • ثنائي .  
**Dualité sf.** ازدواجية • ثنائية .  
**Dubitatif, ive adj.** متشكك فيه • اريباني .

**Dubitation sf.** (*Rhet.*) تجاهل العارف . شك ، اتياب .

**Dubitativement adv.** يشك ، بريب .

**Duc sm.** دوق ( لقب شرف يعرف به حاكم دوقية ) .

دوقية (عربة جياد فخمة في مؤخرتها مقعد للخدام ) .

— (Ois.) يوم .

Grand — (Ois.) بومة .

Petit — (Ois.) شبح .

**Ducal, e, aux adj.** دوقي ( متعلق بدوق أو بدوقية ) .

**Ducat sm.** دوكا ( نقد ذهبي في البندقية قديما ) .

**Ducation sf.** دوكاتية ( نقد فضي قديم ) .

**Duce sm.** دوتشي ، زعيم ( لقب اتخذه موسوليني ) .

**Duché sm.** دوقية ( منطقة متعلقة بدوق أو يحكمها دوق ) .

**Duchesse sf.** دوقة ( زوجة دوق أو امرأة تحمل لقب الدوقية ) .

— (fig.) امرأة متعاطفة .

— (Bot.) دوق ( شفاح زكي الرائحة ) .

**Ducroire sm.** (*Dr.*) ضمان الوفاء .

Commissionnaire — وسيط ضامن للوفاء .

**Ductile adj.** مطروق ، لدن ، مطبل ، قابل للسحب .

— لتين القرينة .

**Ductilité sf.** لدانة ، مطيلية ، قابلية السحب .

**Dugue sf.** مربية ، حجوز قطف .

**Duel sm.** مبارزة .

— d'artillerie ترائش بالمدفعية .

— d'éloquence مبارزة في النفاضة .

— oratoire مناظرة خطابية .

**Duel sm.** (*Gramm.*) مشتق .

**Duelliste sm.** متناجز ، محب المبارزة ، مبارز .

**Duetteste s.** مشارك في غناء .

**Duetto sm.** لحن ثنائي ( لحن يوديه مغنيان أو عازفان يعملان معا ) .

**Duffel-coat ou Duffle-coat sm.** دثار .

الدثار ( ثياب من نسيج صوفي كبير لثاء بغطاء للرأس ) .

**Dugong sm.** (*Zool.*) أطروم ( حيوان ثديي مائي يشبه السمك ) .

**Duit ou Duis sm.** منقطع تنهري ، منبيل ( أناء في الجري ماء أو نهر ) .

**Duite sf.** لعمنة منكرورة [يعد المكوك وصلها بالقماش من حاشية الى أخرى] .

**Dulcifiant, e adj.** محلل ، ملطف ( للحموضة أو للمرارة ) .

**Dulcification sf.** تحلية ، تلطف ( للحموضة أو للمرارة ) .

**Dulcifier vt.** حللى ، خفف المرارة ( أو الحموضة ) ، لطف .

**Dulcinée sf.** محبوبة ، معشوقة .

**Dulcite sf.** (*Chim.*) دلتيت ( مادة حلوة ) .

**Dulle sf.** إكرام القديسين والملائكة .

**Dum-dum sf.** رصاص دمم .

**Dûment adv.** قانونا ، شرعا ، حسب الأصول ، كما ينبغي .

— constaté (*Dr.*) مثبت شرعا .

**Dumping sm.** إغراق ( الأسواق بالمنتجات ) .

**Dundee sm.** دندلي ( سفينة صيد بمارين ) .

**Dune-sf.** كتيف ( تل من رمل ) .



**Dunette sf.** (*Mar.*) كوتل [ سفينة كتيف ( كتيف قبل الارتفاع ) ] .

**Duo sm.** لحن بصوتين ، غناء مزدوج .

— ثنائي ( مغنيان أو عازفان يعملان معا ) .

— d'injures تشاتم .

**Duodécimal, e, aux adj.** اثنا عشري .

— جزء من اثني عشر .

— de numération (*Math.*) النظام الاثنا عشري ( نظام في العدد قاعدته اثنا عشر ) .

**Duodénal, e, aux adj.** عفنجي ( متعلق بالمع الاثني عشري ) .

**Duodénite sf.** (*Méd.*) التهاب العفج .

**Duodénum sm.** عفج ( المع الاثنا عشري ) .

**Duodi sm.** الاثني ( اليوم الثاني في روزنامة الثورة الفرنسية ) .

**Duopole sm.** (*Dr.*) احتكار ثنائي ( انحصار بضاعة أو تاج صناعة في ايدي تاجرين اثنين فقط ) .

**Dupe adj. et sf.** غر ، غمر ، مغفل ، مخدوع .

— صفقة المغبون .

— Il me ment, mais je ne suis pas — إنه يكذب علي ، ولكني أعرف ذلك .

**Duper vt.** خدع ، خادع ، غش ، احتال .

Se — عبت بصبرته ، غش ، خادع .

**Duperie sf.** تضليل ، تغرير ، غش ، احتال .

**Dupeur, euse s.** مغفل ، غشاش .

**Duplex adj.** مزدوج .

— sm. (*Téléph. et télégr.*) لإرسال مزدوج .

— يمكن في طابقين .

**Duplicata sm. inv.** صورة ، نسخة ثانية ، شاهدة .

**Duplicateur sm.** ناسخة ( آلة لاستخراج النسخ المتطابقة ) .

**Duplication sf.** تضخيف .

— لإرسال مزدوج . (*Téléph. et télégr.*)

**Duplicité sf.** رياء ، نفاق ، تدليس .

— مدهانة ( ازدواج الذي منه ) .

**Duquel pr. rel. m.** من ، مما ، من قاس ، صلب ، جليد .

— à digérer عسر الهضم .

— à la fatigue يتحمل المشقة .

Avoir la tête — e كان عصب إلهامه .

— غيدا .

Avoir l'oreille — e كان قليل السمع .

Ce problème est très — هذه المسألة صعبة جدا .

Climat — مناخ مزعج .

Coucher sur la — e رقد على اليابسة ( أو على الخشب ) .

En dire des — es à qqn. وبخه .

En avoir de — s عانى شقات .

Être — à la détente دقع بصعوبة .

Les temps sont — s الأيام صيرة .

Sommeil — نوم لا يسهل تكويره .

Oeuf — بيضة متلوفة .

Rendre la vie — e à qqn. عذبه ، نفخ فيه .

Travail — عمل ثقي .

Travailler — عمل بحية .

Vie — e حياة شتلف .

Vin — نبيذ حريف .

À la — e, loc. adv. بقاوة ، بثونة .

**Durabilité sf.** ديمومة ، ثبات ، بقاء .

— استثمارية مال ( زمن استثماره ) . (*Dr.*)



**Durable adj.** مُستديم، دائم، باق، مُستمر.

Sentiment — عاطفة ثابتة، متينة.

Souvenir — ذكرى حية.

**Durablement adv.** دائماً، على الدوام، باستمرار.

**Duralumin sm.** دورالومين (مزيج من الألمنيوم ونحاس ومنغنيز الخ...).

**Duramen sm.** (Bot.) جِلْب (خشب القلب).

**Durant prép.** في أثناء، في غضون، طول.

— six heures خلال ست ساعات.

Sa vie — في حياته.

Parler une heure — تكلم ساعة كاملة.

**Durcir vt.** جَسَد، بَسَس.

La gelée durcit le sol الجَلْد يُثَقِّبُ التُّرَابَ الأرض.

— sa position تَصَلَّبَ في مَوْقفِهِ.

— vi. et Se — تَجَسَّدَ • قَسَا.

**Durcissement sm.** تَقْسِيَة • تَبَسُّس • تَجَسُّد.

— de l'ennemi تَصَلَّبَ العَدُو.

**Durée sf.** مُدَّة • وَقْتُ • بَقَاة • دَوَام.

— d'un bail (Dr.) مُدَّةُ الإيجَارَة.

Courte — أَجَلٌ قَصِير.

L'espace et la durée (Philo.) المَكَانُ والزَّمَان.

**Durement adv.** بِقَسَاوَة • بِشِدَّة.

Traiter — عَامَلَ بِخُسْرَة.

**Dure-mère sf.** (Anat.) الأُمُّ الجافية (الغشاء).

المُغْلَفُ للدماغ والحبل الشوكي).

**Durer vi.** دام • اِسْتَمَرَّ • بَقِيَ • صَمَد.

Des vêtements qui durent ثِيَابٌ تَبْقَى طويلاً • ثِيَابٌ مُتِينَة.

Si cette sécheresse dure, les récoltes seront maigres إذا طَالَ هَذَا الجفافُ شَحَّتِ الحاصل.

Ne pouvoir — en place لا يَتِمُّ لَهُ قَرَار.

**Durété sf.** صَلَابَة • يَبُوسَة • جُمُودَة.

— de cœur قَسَاوَة القَلْب.

La — du style تَقَعَّرُ الأسلوب.

— du temps شِدَّة.

— d'oreille وَتَرٌ (تَقِلُّ السَّمْع).

— du ventre إِسْكَ.

Dire des — s تَلَفُّظٌ بِكَلَامٍ جَارِح.

— de caractère خُسْرَة الطَّبْع.

**Durham sm. et adj.** دُرْهَام (بقر انكليزي).

**Durillon sm.** تَكَلُّكُل • كَتَب • جَسَّاءَة.

**Durion sm.** (Bot.) دوريان (شجرة كبيرة تنبت في الهند • ثمارها في حجم البطيخ الأصفر وهي تؤكل) • ثَمَرَة الدُورِيَان.

**Durit sf.** دوريت (النيوب مطاط يستعمل لوصل أنابيب المحركات).

**Duumvir sm.** دومفير (أحد الحاكمين في

حكومة الاثنين الرومانية).

**Duumvirat sm.** دومفيرة (حكومة دومفير

عند الرومان) • وِلَاةُ الدُومْفِيرَة.

**Duvet sm.** زَغَب • دَبَب • زَغَب الطَّيْرِ.

Oreiller de — مِخْدَة [رِيش].

— d'une étoffe زَغَب قَمَاش.

**Duveter (Se —) vp.** زَغَبَ • اكْتَسَى

زَغَبًا.

**Duveteux, euse adj.** زَغَبِي (بغشاء).

زَغَبٌ دَقِيق.)

**Dy** دس (رمز السبوزيوم).

**Dyade sf.** زَوْج • اِثْنَان.

La — (Philo) الإِثْنَانِيَّة الإِغْرِيقِيَّة.

**Dyke sm.** (Géol.) سَدٌّ بُرْكَانِي.

**dyn (Mécan.) v. Dyne** دين (رمز الدينة).

**Dynamique adj.** دينامي، ديناميكي، متحرك.

نَشِيط • قَعَال.

— sf. عِلْمُ الدِّينَامِيَا • عِلْمُ القُوَى.

— des groupes ديناميك الجماعات

(قوانين التصرفات في مجموعة بشرية

من حيث الأهداف الموضوعية والحقيقية

لديها).

**Dynamiquement adv.** دينامياً • بِنَشَاط.

بِقَعَالِيَّة.

**Dynamisme sm.** دينامية (نظرية تفسر

الكون بلغة القوى وتفاعلها).

— نشاطية • قَعَالِيَّة.

**Dynamiste sm.** دينامي المذهب • حركي.

**Dynamitage sm.** نَسَف، تَجْعِير بالديناميت.

**Dynamite sf.** ديناميت.

**Dynamiter vt.** نَسَف • فَجَّر بالديناميت.

**Dynamiterie sf.** مَعْمَلُ ديناميت.

**Dynamiteur, euse s.** نَافِث، مَفْجِر.

بالديناميت.

**Dynamo sf. (Elect.)** مُؤَلِّد، دينامو، دينام.

**Dynamo-électrique adj.** ديناميكهربيائي.

(متعلق بتحويل الطاقة الميكانيكية الى طاقة

كهربية والعكس بالعكس).

**Dynamogène ou Dynamogénique**

مُتَوِي الطَّاقَة.

**Dynamogénie sf.** تَقْوِيَة الطَّاقَة.

**Dynamographe sm.** مِغْوَرى مُسَجِّل.

**Dynamométamorphisme sm. (Géol.)**

تَحْوِيلَة دينامية (تغير في بنية

الصخر ناتج عن قوى ميكانيكية).

**Dynamomètre sm.** مِقياس القُوَى (أداة

لقياس القوة الميكانيكية).

**Dynamométrique adj.** مِغْوَوِي (ذو علاقة

بقياس القُوَى).

**Dynamoteur sm. (Elect.)** مُؤَلِّد مُحَرَّك.

**Dynaste sm.** مُؤَسِّس سُلَالَة حَاكِمَة.

**Dynastie sf.** أُسْرَة مَالِكَة • سُلَالَة حَاكِمَة.

• سُلَالَة مُشَاهِر.

**Dynastique adj.** سُلَالِي (مُتَعَلِّق بِالسُّلَالَة

الحاكمية).

حَقُوقُ الإِخْلَافَة المَلِكِيَّة.

Droits — s

**Dyne sf. (Mécan.)** دِين • دِينَة (وحدة

لقياس القوة).

**Dysarthrie sf.** لُحْكَة • تَعَثُّرٌ مُقَطَّعِي.

**Dyscalculie sf. (Méd.)** تَعَثُّرٌ حِسَابِي.

**Dyscinésie sf. (Méd.)** عُسْرُ الحَرَكَة.

**Dyschromie sf. (Méd.)** اخْتِلَال لَوْن الجِلْد.

**Dyscrasie sf. ( — du sang)** حَثَلُ الدَّم.

(سوء تكوُّنُه واضطراب ردود فعله).

**Dyscrasique** adj. حَثَلِيّ (مُتعلّق بالحَثَل) .  
راجع المادة السابقة .

**Dysendocrinie** sf. (Méd.) اختلال الغُدّة .

**Dysenterie** sf. زُحار ، إسهال .

**Dysentérique** adj. et s. زُحاريّ ، إسهاليّ .  
• مُصاب بالزُحار .

**Dysgraphie** sf. (Méd.) تَعَثُّرٌ كتابيّ .

**Dysidrose** ou **Dyahidrose** sf. (Méd.)  
عُسْرُ التَمَرُّق .

**Dyslalie** sf. (Méd.) عُسْرُ النُّطْق .

**Dyslexie** sf. (Méd.) عُسْرُ القِرَاءَةِ والفَهْم .

**Dysménorrhée** sf. (Méd.) عُسْرُ الطَّمْث .

**Dyspepie** sf. (Méd.) عُسْرُ الهَضْم .

**Dyspeptique** ou **Dyspeptique** adj. et s.

عُسْريّ هَضْميّ (مُتعلّق بعُسْرِ الهَضْم) • مُصاب

بِعُسْرِ الهَضْم .

**Dyspnée** sf. زُلَّة (عُسْرُ التَّنَفُّس) .

**Dysprosium** sm. دِيسُپْرُوزيوم (عنصر

فلزيّ نادر) .

**Dystrophie** sf. (Méd.) حَثَلٌ اغْتِنائيّ .

**Dysurie** sf. (Méd.) اضطراب البيلة .

**Dysurique** adj. et s. أطاميّ (مُصاب  
باضطراب البيلة) .



**Dytique** sm. (Zool.) عُوْمَة (حشرة تعيش  
في الماء) .

# E

(Espagne)  
Escorial



E sm. العرف الحاس في الأجدية القرنية .  
e زقر الالكرون .

E (Glog.) شرقاً .

E (Mus.) علامة مي .

Eau sf. ماء • مطر .

— de fleur d'oranger ماء الزهر .

— de riz نعيم الأرز .

— douce مياه السواني والأهار .

— lourde (Chim.) ماء ثقيل .

— oxygénée (Chim.) ماء مؤكسج .

— x territoriales (Dr.) مياه إقليمية .

— (fig.) صفاء الأخجار الكريمة .

Faire — امتلأ ماء • تتربأ به الماء .

Faire de l' — تسمون ماء • يال .

Être au pain et à l' — عاش عيش الكفاف .

Haute — et basse — مد • وجز •

Porter de l' — à la rivière بلد جهلأ

ضالماً (حمل التمر الى مجر) .

Il a mis de l' — dans son vin أخذ

غبطة ، غففت من غلوانه .

Il tombe de l' — ينهطل المطر .

C'est le feu et l' — مساعل طرقي تقيض .

L' — lui coula du front سال حرقة من

تجبهته .

Nager en grande — عاش رخي البال ،

نعم يشروة طالبة .

Pêcher en — trouble اصطاد في المياه

العكيرة • أجاد من شقاق الآخرين .

Porteur d' — سقاء .

Promenade sur l' — نزهة في البحر —  
[أو النهر أو البحيرة] .

Son projet tombe à l' — حبط مساعه .

Revenir sur l' — أهد البحث فيه

• أصح شأنه .

Nager entre deux — x راحي متوقف

المتخاصمين .

Laisser couler l' — ترك الحبل على

الغارب • أفل شأن عمله .

Faire venir l' — au moulin روج

لصناعته .

Être dans les — x de qqn. ناصرة ،

تحترب له .

L' — en vient à la bouche تحلب

فمه ، سال ريقه .

Fendre les — x متغر .

Imbécile de la plus belle — أبله من

الطراز الأول .

Eau-de-vie sf. ماء الحياة ، عرق . (شراب

سكر) .

— allemande مستقل .

Eau-forte sf. ماء الفضة • رسم تطبع .

Eaux-vannes sf. pl. ماء المراحيف .

Ébahir vt. أدهش ، حير .

La nouvelle m'a ébahie أدهشتني الخبر .

S' — ذهل ، دهش .

Ébahissement sm. دهشة ، حيرة ، ذهل .

Ébarbage ou Ébarbement sm. كنط ،

جز • قص الزائد .

— (Bot.) إسقاء ، نزع السقا .

— d'une pièce de métal برود قطع معدن .

Ébarber vt. جز • قص • [الزوائد] .

— (Bot.) سقن ، نزع السقا .

Ébarbense sf. (Agric.) مسفاة ،

السقا .

Ébarboir sm. كنسط المعادن ، مجز •

Ébarbure sf. سفانة ، سفارة • جزاة ،

قصاصة .

Ébats sm. pl. مريح ، لعب ، لهو .

Prendre ses — رتع ، مريح ، كما .

Ébattre (S' —) vp. تلهي بالعب ،

رتع • لما .

Ébaubi, e adj. دهش [من الإعجاب] ،

مذهل .

Ébaudir vt. أدهش ، أذهل .

S' — أنهل .

Ébranchage ou Ébranchement sm. تنخطيط ، وضع تنعيم

مسودة ، مخطط مرسوم أولي .

Ébauche sf. مشروع كتاب .

— d'un ouvrage تنخطيط الجتين .

— finale (Anat.) انقيرار تغر .

L' — d'un sourire غطط ، منم • رسم .

Ébaucher vt. المخطط الأول .

— le bois تجر الخشب .

— un projet أهد مشروعا .

— un geste باشر حركة .

Ébancheur sm. منمم • واضع المخطط

الأول [لكتاب أو قمل الخ ..] .

**Ébauchoir** sm. مِسْحَت . مِسْخَر .  
— de sculpteur لَوْمِل النَّقَّاش .  
**Ébaudir** vt. أَفْرَح . أَطْرَب .  
S' — طَرِب . فَرِح . انْتَرَّ .  
**Ébavurer** vt. بَرَدَ زَوَائِدِ الْمُحْدِن .  
**Ébénacées** sf. pl. (Bot.) أَبْنُوسِيَّات ( فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين ) .  
**Ébène** sf. (Bot.) آبنوس (خشب أسود يؤخذ من شجر الآبنوس) .  
Des cheveux d' — شعر حالك السواد — آبنوسي .  
**Ébénier** sm. (Bot.) آبنوس (شجر من الفصيلة الآبنوسية . راجع ما سبق) .  
Faux — (Bot.) سِينِيْس (جنية برية من فصيلة القرنبيات) .  
**Ébéniste** sm. آبنوسي (تجار الآبنوس) .  
• تجار الآثاث .  
**Ébénisterie** sf. مصنع الآثاث . صناعة الآثاث .  
**Éberlué, e** adj. دَهَش . مُنْذِهَل .  
**Éberluer** vt. أَذْهَلَ . أَذْهَش .  
**Eberth** (Bacille d' — ) بكتيريا التيفويد .  
**Éblouir** vt. بَهَرَ . فَتَنَ .  
— la vue خَطِيفَ البَصَر .  
S' — انْتَبَهَرَ . افْتَشَنَ • انْذَهَلَ .  
**Éblouissant, e** adj. أَلِيْق . بَرَّاق . خَائِلِف .  
للْبَصَر • فَايِن • بَاهِر .  
**Éblouissement** sm. جَهَر • انْتِهَار • مَدَر •  
• افْتِشَان .  
**Ébonite** sf. أبونيت (مطاط قاس) .  
**Ébournage** sm. نَزَعُ البَرَامِص .  
**Ébournement** sm. إَعْوَار .  
**Ébourner** vt. عَارَ • صَيَّرَ أَعْوَر .  
— (Bot.) نَزَعَ البَرَامِص .  
S' — عَوَّر .  
**Éboueur** sm. عامل التَّنْظِيفَات .  
**Ébouillantage** sm. بَلَّ في ماء ساخن .  
تَغْطِيس في ماء حار .  
— (Agric.) إِيغَار (معالجة بالماء الغالي) .  
**Ébouillanter** vt. أَوْعَرَ (غَطَّس في ماء حار) .  
أَحْرَق بِمَاء حار .  
S' — تَهَدَّمَ • سَقُوط . انْتِهَار .  
**Éboulement** sm. انْتِهَال • انْقَاصُ مُنْهَارَة .  
**Ébouler** vt. هَدَمَ • قَوَّضَ • هَدَّ •  
— vi. et S' — انْهَدَمَ • تَقَوَّضَ . انْهَارَ .  
**Éboullis** sm. رُكَام • انْقَاصُ • رَدَم .

**Ébourgeonnage ou Ébourgeonnement** sm. (Agric.) تَقْلِيمُ البَرَامِص .  
**Ébourgeonner** vt. (Agr.) نَزَعَ البَرَامِص [ الزائدة ] .  
**Ébouriffant, e** adj. عَجَاب . مُدْهِش .  
Succès — فَوْز مُدْهِل .  
**Ébouriffé, e** adj. مُفْشَت الشَّعْر • شَتَبَ •  
• مُفَاجَأَ • دَهَشَ .  
**Ébouriffer** vt. شَتَبَ [ الشَّعْر ] • أَذْهَلَ • أَذْهَشَ .  
**Ébourrage** sm. قَشْرُ [الحبوب] • نَزَعُ الوَبَر .  
**Ébourrer** vt. نَزَعَ الوَبَر [عن جلد حيوان] .  
**Ébouter** vt. قَصَرَ • قَطَعَ الطَّرْفَ .  
**Ébranchage ou Ébranchement** sm. شَذَب • تَشْدِيب . تَقْلِيم . (Agric.)  
**Ébrancher** vt. (Agric.) شَذَب • قَلَمَ .  
**Ébranchoir** sm. (Agric.) مِقْطِيعُ الأَغْصَان .  
مِقْصَب .  
**Ébranlement** sm. ارْتِجَاج • اهْتِزَاز .  
زَلْزَلَة • زَعْزَعَة .  
— émotif هِزَة انْفِعَالِيَة .  
— de la raison خَبَل •  
— nerveux ارْتِجَاج عَصَبِي .  
— d'un État تَزَعْزُع دَوْلَة .  
**Ébranler** vt. زَعْزَعَ • رَجَّ • قَلَقَلَ .  
— l'adversaire زَحْزَحَ العَدُو .  
— un arbre هَزَّ شَجَرَة .  
— les rochers قَلَقَلَ الصَّخُور .  
S' — تَحَرَّكَ • ارْتَجَعَ • تَزَعْزَعَ .  
S' — تَزَلْزَلَ • تَحَلَلَّخَلَ .  
**Ébrasement** sm. تَوْسِيعُ [نافذة أو باب من الخارج الى الداخل] • تَقْلِيطُح [وبخاصة في جوانب الأبواب والنوافذ] • فَتْحَة [باب] • كَفَاةُ الجِدَار [بين نافذة أو باب — وداخل الجدار] .  
**Ébraser** vt. وَسَّعَ تَدْرِيجِيًّا [نافذة أو باباً من الخارج الى الداخل] .  
**Ébrasement** sf. V. Ébrasement .  
**Ébrèchement** sm. تَلْم • شَرَمَ .  
**Ébrécher** vt. تَلَمَ • شَعَرَ • شَرَمَ •  
• فَتَحَ شُغْرَة .  
— une épée قَلَّ سَيْفًا .  
— sa fortune أَنْقَصَ ثَرْوَتَهُ • اَضْمَقَهَا .  
S' — تَلَمَ • تَلَمَّ •  
تَلَمَ • ثَلَمَ (مكان الانقيام) .

**Ébriété** sf. سُكْر • تَمَل •  
**Ébrouement** sm. شَغِيرَ الفَرَس •  
حَمْسَمَة [الجواد] .  
**Ébroer** (S' —) vp. حَمْسَمَ •  
تَحَمْسَمَ [الجواد] .  
— après le bain تَغَشَّرَ بَعْدَ الاِسْتِحْضَام .  
**Ébrutement** vt. إِذَاعَة • نَشْر • إِشَاعَة •  
• ذُبُوع • اِشْثَار .  
**Ébruiter** vt. نَشَرَ • أَشَاعَ •  
— une nouvelle أَذَاعَ خَبْرًا .  
— un secret أَفْشَى سِرًّا .  
S' — ذَاعَ • فَشَا • انْتَشَرَ .  
**Ébulliomètre ou Ébulioscope** sm. مِقْيَاسُ الغَلْيَان . (Phys.)  
**Ébulliométrie ou Ébulioscopie** sf. قِيَاسُ دَرَجَةِ الغَلْيَان . (Phys.)  
**Ébullition** sf. غَلْيَان • قَوْرَان • هَيْجَان •  
حَمَامَة شَدِيدَة .  
Point d' — (Phys.) دَرَجَة الغَلْيَان .  
— des esprits اضْطِرَاب الخَوَارِط .  
Foule en — جُمُهور هَائِج .  
**Éburné, e ou éburnéen, ne** adj. عَاجِي •  
الْوَن [أو الصَّلَابَة] .  
Substance — e عَاجُ الأَسْنَان .  
**Écacher** vt. سَطَحَ • قَلَطَحَ •  
— une noix هَشَمَ جَوْرَة •  
— du sel سَحَقَ مِلْحًا •  
S' — تَسَطَحَ • قَلَطَحَ • تَهَشَّمَ .  
**Écaillage** sm. تَقَشِيرُ [الفلوس] • فَتْح •  
[المحار] • تَشَقُّقُ [الطلاء] .  
**Écaille** sf. قَلْس • قِشْرَة •  
— حَرَشَفَ (ورقة لحماية البرعم) . (Bot.)  
— d'assiette ثَلْمَة [في حافة صحن غزلي] .  
— de bois رُفَاقَة خَشَب .  
— martre (Zool.) حَرَشَفَ قُشْدُذِي (حشرة تضر بالكروم) .  
— de peinture قُشَارَة دُهَان .  
— de tortue ذَبْل .  
— de l'occipital (Anat.) قِشْرَ القَعَا .  
— حَرَشَفِيَة (زخرف هندسي) . (Archit.)  
على شكل انصاف اسطوانات متراكبة  
تشبه حراشف السمك .  
Les — s d'un mur تَشَقُّق جِدَار .  
Laisser les — أكل النُّحُم وَتَرَكَ العَظْمَ •

**Écaillé, e adj.** مُقَشَّر • مُفْلَس • ذو قُلُوس • مَقْلُوس • مَقْلُوس • مَقْلُوس

**Écailler vt.** قَشَّر • قَشَّرَ  
— un poisson بَرَسَ سَمَكَةً  
— des huîtres فَتَحَ أَصْدَافَ المَحَارِ  
S' — تَقَشَّرَ

**Écailler, ère s.** بائِع المَحَار • فَتَاحُ المَحَارِ

**Écailleux, euse adj.** مُفْلَس • ذو قُلُوس • ذو قَشُور • يُقَشَّر • مُقَشَّر • قَشَّار • قَشَّارَة • رُقَاقَة • قُلُوس [سَكَّة ..]

**Écaillage sf.** قَشْرَة [الجَوْزَة] • عَصَافَة [الْحَرَطَال]

**Écale sf. (Bot.)** سِنْفَة [الْفَرْوَل والبَيْلَة]

— قَشَّر • نَزَعَ • القِشْرَة

**Écaler vt.** تَقَشَّرَ

S' — تَقَشَّرَ

**Écalure sf.** قِشْرَة قَاسِيَة

**Écang sm. ou Écangue sf.** مِدْقُ القُنبِ

**Écanguer vt.** دَقَّ القُنبِ [لِيُفْعَلَ المَحَاءُ عَنْ السَّاقِ]

— لَوْنُ القِرْمِيزِ

**Écarlate sf. et adj.** قِرْمِيزِي • قِرْمِيزِي • قِمَاشٌ قِرْمِيزِي

— جَحَظَ

**Écarquiller vt.** حَسَلَقَ

— les yeux حَسَلَقَ العَيْنَ

S' — جَحَظَتِ العَيْنَ

**Écart sm.** إِبْتَعَاد • فَارَقَ • فَتَرَقَ

Faire un — انْحَرَفَ جَانِبًا • ارْتَمَى قُبَاةً

— énorme بَوْنٌ شَاسِعٌ

— angulaire مَسِيدُ زَاوِي

— de vitesse مَسِيدُ السَّرْعَة

Les — s d'un baromètre تَبَدُّلُ دَرَجَاتِ البَارومترِ

— s de jeunesse اِخْرَافَاتُ الشَّوْبَة

— de la raison خَرَفٌ

— de langage فَلَائِيَة لِسَانٍ

Sauf — s usuels (Dr.) فِيمَا عَدَا الفُرُوقِ

À l' —, loc. adv. عَلَى الحَيَادِ • عَلَى اِئْتِرَادِ

Mettre à l' — ادْخَر • خَزَنَ

À l' — de, loc. prép. بَعِيدًا عَنْ ..

Mettre qq. à l' — أَهْمَلَهُ • نَحَاهُ • أَبْعَدَهُ • أَفْصَاهُ

**Écarté, e adj.** مُبْعَد • مُتَحَي • مُفَرَّد • مَكَانٌ مُتَفَرِّدٌ

Endroit —

**Écarté sm.** تَبَعِيدَة • (لَعِبَة وَرَقِ يَسْتَطِيعُ فِيهَا اللَّاعِبُ إِعَادَ الأَوْرَاقِ الَّتِي لَا تَنَاسِبُ وَاسْتِبْدَالَ أُخْرَى بِهَا)

**Écartelé, e adj.** مُقَطَّع (صَفَة دَوَاهٍ مُقَسَّمَة إِلَى أَرْبَعَةِ أَجْزَاءٍ مُتَوَاوِيَة)

**Écartèlement sm.** تَمَثُّرٌ • تَقَطُّعٌ • تَمَثُّرٌ [بِنَفْسِي]

**Écarteler vt.** نَسَخَ • (تَقَطَّعَ عَقُوبَة الفَتَنِخِ) • قَطَعَ • قَسَمَ • قَطَعَ • مَرَّقَ • حَبَّرَ

— (fig.) رُبِعَ دِرْهَمٌ • قِسْمَة الدَّرْهَمِ

**Écartelure sf.** [أَرْبَعَة أَجْزَاءٍ]

**Écartement sm.** إِبْتَعَاد • تَفَرُّقٌ • انْفِرَاجٌ • اتِّسَاعٌ

— des doigts تَبَاعُدُ الأَصَابِعِ

— des lèvres d'une plaie (Chir.) انْفِرَاجُ شَقَّتِي جُرحٍ

**Écarter vt.** أَبْعَدَ • فَتَرَقَ • وَسَّعَ • فَرَّجَ

— une voile (Mar.) أَزَاحَ الشَّرَاقَ

— qq. de la bonne voie أَهْمَلَهُ

— une demande رَفَضَ طَلِبًا

— une pièce اسْتَعْتَدَ مُسْتَعْتَدًا

— les obstacles أزالَ العَقَبَاتِ

**Écartez-vous** تَنَحَّوْا

S' — تَنَحَّيَ • تَنَحَّوْا عَنْ ..

S' — du bon chemin غَلَّ سَبِيلَ السَّبِيلِ

**Écarter vt. (Jeux)** بَعَدَ (رَمَى أَوْرَاقًا لِأَخْذِ غَيْرِهَا)

**Écarteur sm. (Sports)** مُحَرِّضُ الثَّوَرِ

— (Chir.) مُبْعِدُ [شَقَّتِي الجُرحِ]

— des paupières مُفَرِّجُ الجَفَتَيْنِ

**Ecballium sm. (Bot.)** قَاذِفُ الحَبِّ

(نَبَاتٌ فِي الجَنُوبِ الفَرَنَسِيِّ ذُو زَهَرٍ أَصْفَرٍ وَثَمَرٍ أَخْضَرٍ يَقْذِفُ حَبَّهُ عِنْدَ النَضْجِ إِلَى البَعِيدِ)

**Ecce homo sm. inv.** المَسِيحُ مُحَلَّلًا بِالشُّوْكِ

(صُورَة أَوْ لَوْحَة أَوْ تَمَثَالٌ لَهُ وَهُوَ فِي هَذِهِ الحَالَةِ)

**Eccéité sf.** إِنِّيَة • هَذَبِيَة (مَا يُفَرِّقُ الكَاتِبَ عَنْ سِوَاهُ وَيُسَبِّحُ عَلَيْهِ النَّابِيَة الحَامِيَة بِهِ)

**Echymose sf. (Méd.)** كَدَمٌ • قَرْنَتٌ (أَزْرَاقُ الدَّمِ مِنَ الطَّغْمِ)

**Ecclesiastical sf.** مَسْجِلِيسُ الشَّعْبِ [قَدِيمًا فِي آيْنَا]

**Ecclesiast, e, aux adj.** كَنَسِي (مَنْطِقٌ) بِالْكَنِيسَةِ بِصَفَتِهَا المَوْحِدَةِ بَيْنَ جَمِيعِ المَسِيحِيِّينَ

**Ecclesiaste sm.** سِفْرُ الجَامِعِيَة

**Ecclesiastique adj.** بَيْعِي • كَنَسِي (مَنْطِقٌ بِالْكَنِيسَةِ وَالْأَكْلُوسِ)

— sm. قَبِيْس • كَاهِن

**Écervelé, e adj. et s.** طَائِش • أَرْعَن • رَأْسٌ فَارِغٌ • مُغْفَلٌ

**Échafaud sm.** مِشْقَة الإِعْدَامِ • مِشْقَة

• إِسْأَلَة • مَحَالَة

Mériter l' — اسْتَحَقَّ الشُّنْقِ

**Échafaudage sm.** نَسِيل (نَسَبٌ إِسْقَالَة) • إِسْقَالَة • مَحَالَة

— de livres كَدَسَة كُتُبٍ

— (fig.) حُجَّتُجٌ وَاهِيَة

L' — d'une fortune أَسَاسُ ثَرَوَة

**Échafauder vt.** كَوَّمَ • كَدَسَ • رَكَّبَ [شَيْئًا فَوْقَ شَيْءٍ]

— des projets جَهَّزَ مَشَارِيحَ • أَعَدَّهَا

— un plan رَسَمَ عِطَّةً

— vi. نَعَسَ مَحَالَة • مَتَعَ إِسْقَالَة

S' — نَجَهَّزَ

**Échalas sm. (Agric.)** سِمَاك • سِمَاك

C'est un vrai — هُوَ أَثَرُوٌّ هَزِيلٌ • نَحِيلٌ

**Échalassé, e adj. (Agric.)** مُسْتَك • مُسْتَد

**Échalasser vt. (Agric.)** رَزَحَ • سَنَدَ [العَرَائِشَ بِالسَّمَاكِ]

**Échallier ou Échalis sm.** سَلَمٌ مُزْدَوِجٌ [لِاجْتِيَازِ سِيَاحٍ]

**Échalote sf. (Bot.)** كُرْثَاتٌ أُنْدَلَسِيَّةٌ • قُفْلُوط

**Échancré, e adj.** مُقَوَّر • مُثَلَّم

**Échancrer vt.** قَوَّرَ • جَوَّرَ

Le courant a échancré la côte أَحَدَثَ

الْبَيَارَ قُجْرَةً عَمِيقَةً فِي الشَّاطِئِ

— sous le bras وَسَّعَ تَحْتَ الإِبْطِ

S' — تَقَوَّرَ

**Échancrure sf.** تَقْوِيرَة • مَتَفَدٌ فِي جَبَلٍ

لِسَانٌ بَحْرِي (فُجْرَة عَمِيقَة فِي الشَّاطِئِ)

— de l'armée ثُلُمَة المِثْلِي (Mil.)

**Échange sm.** مُتَابَعَة • تَبَادُلٌ • تَبَدُّلٌ • حَيَوضٌ

Libre — حُرِّيَة التِّجَارَة

— s gazeux (Méd.) تَبَادُلَاتُ غَازِيَة

En —, loc. adv. بِالْمُقَابِلِ

En — de بَدَلًا مِنْ • حَيَوضًا عَنْ

**Échangeable adj.** يُبَادَلُ • قَابِلٌ لِلْمُبَادَلَةِ • يُتَابَعُ

**Échanger** vt. قابض، بادل، أبدل.  
— des lettres. تراسل.  
— des avis. تداول الرأي.  
— des coups de feu. تبادل إطلاق النار.  
S' —. تقابض، تبادل.

**Échangeur** sm. (Phys.) مبرّدة (و عام)  
التبادل الحراري بين سائلين.  
— d'ions (Phys.) مبدل الأيونات  
( مادة ملقطة للأيونات قادرة على  
نقلها إلى أجسام أخرى ).  
— de routes. محوّل طرق.

**Échangiste** s. (Dr.) مقايض، تبادل.  
Libre —. نصير حرّية التجارة.

**Échanson** sm. ساق [ الخمر ] • نديم.

**Échantillon** sm. عينة، ميسّرة  
• نموذج، مثل.  
— عيار نموذجي [ القند أو لقياسات الخ. ].  
— d'écriture. نموذج من الخط.

— عينة أنائية للاختبار. (Statis.)  
Donner un — de son talent أبدى  
جانباً من مهارته.  
Bâtiment de fort — (Mar.) سفينة  
ضخمة الأجزاء.

**Échantillonnage** sm. معايرة • مجموعة  
عينات • تصنيف.

— إختيار عينة أنائية للاختبار. (Statis.)

**Échantillonner** vt. عاير، قابل بالعينة،  
قدّر، قابل.

— قطع عينات [ من قماش ].  
— des peaux قطع أطراف الجلود  
[ لإصلاح شكلها ].

— اختبار عينة أنائية  
[ للاختبار ].

**Échantillonneur**, euse s. معاير.

**Échappatoire** sf. مخرج، باب لتخلّص،  
مناص، مفرّ، حيلة.

Clause — (Dr.) شرط لتخلّص من التزام.

**Échappé**, e adj. et s. هارب • حاص  
— فارّ من الحبس.  
— de Charenton, ou — des Petites-  
Maisons مجنون.

**Échappée** sf. فلتة • فلتحة • مفلّة.  
— de lumière بصيص نور.  
— de vue [ أو أشجار ] بئس جبال [ أو أشجار ] بئس.

— تجاوز حدّه.  
— منخرج مرّاب.  
— برفقة • مخرج.  
— ارتفاع السقف عن الدّرج.  
— d'un escalier.

**Échappement** sm. (Tech.) تنفّس  
مخرج، مفلّة.

— هرب، تخلص.  
— d'une horloge ميزان ساعة.

Bolte d' — (Tech.) علبة الانفلات.  
— des gaz انفلات الغازات.

— ارتفاع السقف عن الدّرج. (Archit.)  
هرب • تخلص من.

**Échapper** vi. et vt. نجا من الموت.  
— de la mort شعني من داء.

— d'une maladie فاشي القرمصة.  
L'occasion m'a échappé. متحاة.

Moyen d' —. حشرة  
Le prisonnier a échappé à ses gardiens  
أفلت السجين من حراسه.

L' — belle خلّص من خطر مكابهم.  
— de la main. سقط. أفلتت من اليد.

— à qqn. أفلتت منه.  
Insecte qui échappe à la vue حشرة  
تدقّ عن النظر.

Son nom m'échappe. نسي اسمه.  
— au paiement d'une somme. تهرب  
من سدّد مبلغ.

— تخلص، أفلت. هرب. S' —  
Le lait s'échappe de la casserole  
اللبن يتسرّب من القيدر.

L'eau s'échappe. الماء يسيل.  
Écharde sf. شوكية، شظية.

**Écharde** sf. قلع الأشواك. (Agric.)  
— توير [ الجوخ ].

**Échardonnage** sm. قلع الأشواك. (Agric.)  
— وبّر [ الجوخ ].

**Échardonner** vt. معروق، مكشوط.  
Écharné, e adj. كشط، تعريق.

**Écharnement** ou **Écharnage** sm.  
— كشط، تعريق.

**Écharner** vt. كشط، عرق [ اتزع ]  
القحم العالق بالجلود.

— انكشط.  
S' — مكشط [ الجلود ].

**Écharnoir** sm. كشطة، عرّاة، جرّادة.  
Écharnure sf. وشاح • حلاقة، حمالة.

**Écharpe** sf. بدّل حيزته.  
Changer d' —

Bras en — عقد معلق على الصدر.  
— وعاة جانبية [ من خشب أو (Tech.)  
— حديد ] • رافعة البناء.

En —, loc. adv. جانبياً، بالانحراف.  
من الكيف إلى العاصرة المقابلة.

Prendre en — أخذ مواربة.  
— d'iris قوس قزح.

**Écharper** vt. جرح [ بأداة حادة ] • قطع،  
مزق [ إرباً إرباً ].

— le visage de qqn. شوه وجهه.  
— l'ennemi شتت العدو. مزقه.

— فتك به.  
S' — تمزق.

**Écharé**, e adj. (Monnaie — e) نقد ناقص.  
**Écharcé** sf. نقص النقد.

**Échasse** sf. عكاز السهلوان.  
Échasse sf. مّر طريل.

Être monté sur des — s. الساق • متطاول.  
— (Ois.) طويل الساق.

**Échassiers** sm. pl. طريولات الساق (Ois.)  
( طيور مائية ).

**Échauboulure** sf. بثور • طفر • شرى.  
**Échaudage** sm. استحمام، اغتسال بالماء الحارّ.

— طرش بالكلس • كلس الطرش.  
— رنوع [ لفتح الحزّ بصيب (Agric.)  
الخططة وسواها ].

**Échaudé** sm. أشودة [ حنّولى خفيفة ونايفة ].  
**Échaudé**, e adj. مستحم • مكنوع.

— مطررش بالكلس.  
Blé — قنّع ربيع.

Chat — craint l'eau froide من  
نهشته الحبة حفر الرّسن الأبلق.

**Échardement** sm. رنوع (ضمور) (Agric.)  
الحبوب بتأثير لفع الشمس.

**Échauder** vt. سلق • غسل بالماء الحارّ.  
— لذّع بالماء الساخن.

— دفع زبوناً سفيراً مرفعاً.  
— un client غرر بطماع.

— un ambitieux استحمّ، اغتسل بالماء الحارّ.  
S' — التدّع، احترق بالماء الساخن.

**Échauder** vt. كلس، طرش [ بما بالكلس ].  
• نفع • في الكلس.

**Échaudoir** sm. منسط • يحمّ.

**Échauffant**, e adj. مخن • مهيج.  
Nourriture — e غذاء عاقل ليطن.

- Discussion — e . مناقشة مثيرة .  
 Échauffe sf. عفونة الجلد .  
 Échauffé sm. راحة الشَّيْطَان • عفونة .  
 Échauffé, e adj. شايط ، مُلَهَّب .  
 — • مُغْتَبِج ، مُهَيِّج .  
 — • مُحْضَر (مُغْتَلِ البَطْن) .  
 Échauffement sm. سُخُونَة • تحمية ،  
 تَحْنُون • هَيْجَان ، غَلِيَان ، اشتِطَاة .  
 L' — de la farine . تَعْمَن الدقيق .  
 — . التهاب بَير • إِسْكَ البَطْن .  
 Échauffer vt. سَخَّن ، أَحْمَى • هَاج • عَفَن .  
 — . عَقَل البَطْن .  
 — la bile, les oreilles . أَغْطَب .  
 S' — . أَغْطَى ، هَاج .  
 La dispute s'échauffe . التَّزَاع يَحْتَمِم .  
 S' — la bile . فَارَ دَمُه .  
 Échauffourée sf. صِدَام .  
 — (Milit.) . مَناوَنَة .



- Échauguette sf. مَرْقَب [في الحصون] .  
 Éche ou Esche sf. v. Alche .  
 Échéable sf. قابل الاستحقاق ، واجب الأداء .  
 Échéance sf. استحقاق • أَجَل الاستحقاق .  
 — du terme . حُلُول الأَجَل .  
 À longue — . أَجَل .  
 À courte — . عَاجِل .  
 Échéancier sm. سِجِل الاستحقاقات .  
 Échéant, e adj. مُسْتَحَق .  
 Effet — le.. . كِبِيَاة تَسْتَحِق يَوْمَ كَذَا .  
 Le cas — . عِنْدَ الاقْتِضَاء، عِنْدَ الزُّرُوم .  
 Échec sm. اخْتِفَاق ، خَبِيْثَة .  
 — à l'examen . سُقُوط في الِامْتِحَان، رُسُوبه .  
 Tenir en — . أَحْبَط ، مَنَعَ عَنِ العَمَل .



- Échecs sm. pl. شَطْرَنْج • رُفْعَة (Jeux) شَطْرَنْج .  
 الشَطْرَنْج • حِجَارَةُ الشَطْرَنْج .

- Échec et mat . الشاه مات (نقطة حاسمة تكسب مباراة الشطرنج) .  
 Être échec et mat . خَسِرَ الْمَلِكُ (أو الْمَلِكَة) .  
 Échelette sf. سُلَّم صَغِير .  
 — . حَافَة المَرْكَبَة [لِالصُّعُودِ بِهَا] .  
 Méthode des — . طَرِيقَةُ المَدَارِج لِجَنَابِ • القَوَالِد .  
 — صِرْ (طَائِرٌ مِنْ قَصَبَةِ المُنَوَقَلَات) . (Oir.) —  
 Échelier sm. مِرْقَاة .  
 Échelle sf. سُلَّم نَقَال • مِيقَاس .  
 — double . سِنِيَة .  
 Pont — . مَعْبَر .  
 — anémométrique . سُلَّم مِيقَاسِ الرِّيح .  
 — (Mus.) . سُلَّم مُوسِيقِي .  
 Carte à petite — . خَرِيطَة مِيقَاسِ صَغِير .  
 Sur une grande — . عَلِ نِطَاقٍ وَاسِع .  
 — sociale . تَرَاتِبُ المُنْتَبِع .  
 — des traitements . جَدْوَلُ المُرْتَبَات .  
 — mobile des salaires . مِيقَاسُ الأَجُور .  
 — graphique . خَطَّ يَافِي .  
 — d'attitudes . تَصْنِيفُ نَتَائِجِ السُّلُوك .  
 — s du Levant . أَسَاكِلُ المَشْرِق .  
 Faire l' — . أَرَسَ السَّيْفَةَ فِي مَرْفَأ .  
 Tenir l' — à qqn . سَاعَدَه فِي رَفْعِ شَأْنِه .  
 Monter à l' — . أَخَذَ بَعْدَ مَا هُوَ مُزَاح .  
 Tirer l' — après qqn . أَقْرَبَ بَعَثَرَه .  
 À l' — de.. . عَلِ مُسْتَوًى .  
 Échelon sm. دَرَجَة [سُلَّم أو مِرْقَاة] .  
 Il est au premier — . هُوَ فِي الرُّبْعَةِ الْأَوَّلَى .  
 — d'attaque (Milit.) . نَسَقُ المَاجِم .  
 S'élever par — s . ارْتَفَعَ تَقَرِيبًا .  
 À l' — national . عَلِ المِستَوًى القَومِي .  
 Descendre d'un — . هَبَطَ مَقَامَه .  
 Échelonnement sm. تَدْرِج • تَرْتِيب ، تَوَازِع .  
 — des paiements . تَقْطِيعُ الدَّفْع .  
 Échelonner vt. دَرَج • رَتَّب ، صَفَّ .  
 — les troupes . وَزَعَ الجُنُود .  
 — les paiements . قَطَعَ الدَّفْع .  
 S' — . تَدَرَج • تَقَطَّط .  
 Échenillage sm. مَكَافِحَة (Agric.)  
 — الأَسَارِيع ، إِيَادَةُ الدُّود .  
 Écheniller vt. (Agric.) كَافَحَ الأَسَارِيع [أو الدُّود] .

- Échenillote sm. (Agric.) مَهْلِكَة الأَسَارِيع .  
 — (أداة مكافحة الأساريح) .  
 Écheveau sm. رِبْطَة خَبُوط [من ١٠٠٠ متر عادة] .  
 C'est un — . هَذَا أَمْرٌ مُرْتَبِكٌ ، مُشْكِكٌ .  
 Échevelé, e adj. شَتَّت . أَشْتَتَ الشَّعْر .  
 — (fig.) . صَاحِبٌ .  
 Danse — e . رَقْصٌ عَنِيف .  
 Écheveler vt. شَتَّت . بَعَثَر .  
 S' — . تَشَتَّت ، تَبَعَثَر .  
 Échevette sf. رِبْطَة خَبُوط [طولها ١٠٠ متر عادة] .  
 Échevin sm. قَاضٍ بَلَدِي [في فرنسا قديماً] .  
 — وفي بَلْجِيكَا حَالِيًا • مُسَاعِدُ عُمْدَة [في هولندا وبلجيكا] .  
 Échevinage sm. قَضَاءُ بَلَدِي • مَنطَقَةُ القَضَاء .  
 — البَلَدِي • مَبْنَى مُسَاعِدِي عُمْدَة .



- Échidné sm. (Zool.) نَمْطَاض • قَنْفُذ .  
 — النَّمْل .  
 Échiffre sf. (Mur d' —) جِدَارُ الدَّرَج .  
 — (جدار يكون في وسط المدخل وتُسند إليه الدرجات) .  
 Échine sf. صُلْب ، قَفَار الظَّهْر ، سِيَاء .  
 — حَلْبَة التَّاج (حلبة مدورة) (Archit.) —  
 — فِي أَهْلِ العَمُود .  
 Avoir l' — souple . تَرَلَف .  
 Courber l' — . خَضَعَ ، ذَلَّ .  
 Échiner vt. كَسَرَ الصُّلْب ، قَصَمَ .  
 — الظَّهْر • قَتَلَ .  
 Se faire — dans un combat . صَرَعَ .  
 — فِي مَعْرَكَة .  
 — أَنْكَسَر صُلْبُه • أَنْهَكَ نَفْسَه . S' —  
 Échinides sm. pl. (Zool.) قَنْفُذِيَّاتُ .  
 — البَحْر (طائفة حيوانات شاذة بحرية) .  
 Échinocactus sm. (Bot.) صَبَّار قَنْفُذِي .  
 Échinocoque sm. (Zool.) قَرِيبَةُ تَوَكِيَة .  
 — (دودة تكون في أمعاء الكلب) .  
 Échinodermes sm. pl. شَوْكِيَّاتُ الجِلْد ، قَنْفُذِيَّاتُ الجِلْد .  
 Échinope sf. (Bot.) قَنْفُذِيَّة (جنس نباتات شائكة من الفصيلة المركبة) .

**Échiqueté, e adj.** مُطَرَّجُ (مُقَسَّمُ) الـ  
مُرَبَّعات تنب مُرَبَّعات المُطَرَّجِ .

**Échiquier sm.** رُقْعَةُ المُطَرَّجِ • شَبْكَةُ •  
مُرَبَّعة [ لَقِيدِ الشَّكِّ ] .

Planter des arbres en — زَرَعَ الشَّجَر —  
مُرَبَّعات مُتَنَاسِقَةً .

Chancelier de l' — وَزِيرُ المَالِيَةِ [ فِي ]  
بِرِيطَانِيَا .

— européen مَسَرَّحُ التَّيَاةِ الأوروپِيَّةِ .  
Billets de l' — سَتَنَاتُ عَلِ المَالِيَةِ .

**Écho sm.** صدى • رَجْع • رَجَاع • مُحَاكَاة •  
• مَكَانُ الصَّدى .

— (Myth.) رَبَّةُ الصَّدى .

Les — s d'un journal أُنْبَاءُ جَرِيدَةٍ .  
— (Mus.) تَرْفِيد .

Se faire l' — قَلَّدَ • خَاكِي • رَجَعَ •  
رَدَّدَ • أَذَاعَ .

À tous les — s فِي جَمِيعِ الإِتِّهَاتِ .  
Ne pas trouver d' — لَمْ يَجِدْ أَشْجَسَانًا —  
[ أَوْ أَشْجَابَةً ] .

**Échoir vi.** وَقَعَ • حَدَثَ • • حَانَ • أَجَلُهُ •  
Le terme échoit demain يَسْتَحِقُّ  
الْقِسْطَ عَدَاً .

— en partage à آلُ فِي القِسْمَةِ إِلَى ..  
Si le cas y échoit إذا أَتَقَى الحَالُ ذَلِكَ .  
Et il échet donc وَبِنَاءَ عَلَى ذَلِكَ، وَعَلَيْهِ .

**Écholalie sf.** (Méd.) مُعَادَاةُ (تَرْفِيدِ)  
مَرَضِيٍّ لَمْ يَقُولِ الْآخَرُونَ .

**Écholocation ou Écholocation**  
sf. كَتَفَ الحَوَاجِزِ [ لَدَى الْخَفَاشِ ]  
بِمَوْجَاتِ مَا فَوْقَ الصَّوْتِ [ .

**Échoppe sf.** حَانُوتُ صَافِرٍ .

**Échoppe sf.** مَنَقَشٌ [لِلْحَقَارِ أوِ الصَّانِعِ] .

**Échopper vt.** نَقَشَ • حَقَّرَ •

**Échotier sm.** مُخْبِرٌ صُحُفِيٌّ .

**Échouage sm.** مَجْنَح • جُنُوح •

Bassin d' — حَوْضُ جَافٍ .

**Échouement sm.** (Mar.) جُنُوحٌ سَفِينَةٍ .

L' — d'une démarche حَبِطَ مَسْئِيٌّ .

**Échouer vi.** (Mar.) جَنَحَ • صَدَمَ الرَّمْلَ .

— رَسَبَ • أَخْفَقَ • تَوَقَّفَ .

— vt. جَنَحَ [ بِالسَّفِينَةِ ] .

S' — إِنْغَلَبَ جَانِبًا .

**Écidie sf.** (Bot.) أَيْدَةٌ (شَكْلُ مِنْ الأشْكَالِ)  
الشرْبِيَّةِ خَاصً بِأَنْوَاعِ مِنَ الفُطُورِ .

**Écimage sm.** (Agric.) عَصَفٌ، شَرَنَفَةٌ  
( قَطْعُ شَرَنَافِ الزُّورِ ) .

**Écimer vt.** (Agric.) عَصَفَ • ( قَطَعَ )  
شَرَنَافَ الزُّورِ ) .

**Éclimeuse sf.** (Agric.) مِعَصَفَةٌ، مُشَرَنِفَةٌ  
( أَدَاةُ لِمَعَصَفِ أوِ الشَّرَنَفَةِ ) .

**Éclaboussement sm.** تَلَطُّخٌ • تَلَوُّثٌ  
[ بِرِشَاشِ ] .

**Éclabousser vt.** لَطَّخَ، رَشَّ، لَوَّثَ  
[ بِرِشَاشِ ] .

— tout le monde تَعَاظَمَ عَلَى النَّاسِ .  
S' — تَرَفَّشَ، تَلَوَّثَ، تَلَطَّخَ .

**Éclabousseure sf.** رِشَاشٌ • لَطَّخَةٌ .

**Éclair sm.** بَرَقَ، وَبِضٌ، لَمَعَانٌ .

— de diamant أَلَقَى الْأَمَّاسَ .

Un — de génie إِلْهَامٌ • وَهْمَةٌ نُبُوغٌ .

Lancer des — s أَوْمَضَ • أَبْرَقَ .

Passer comme l' — مَرَّ كَالْتَّهَمِ .

Un — de malice passait dans ses yeux  
كَانَ شُعَاعٌ مِنْ خُبْتِ يَوْمِيضٍ فِي عَيْنِهِ .

Un — d'amour حُبٌّ فُجَائِيٌّ .

— adj. سَرِيعٌ .

Guerre — حَرْبٌ خَاطِئَةٌ .

**Éclair sm.** إَصْبِيَّةٌ (حَدَوْدِيٌّ إَصْبِيَّةُ الشَّكْلِ) .

**Éclairage sm.** إِيضَاءٌ • إِنْارَةٌ • تَنْوِيرٌ .

Interrupteur d' — قَاطِعُ التَّوَرِّ .

Peindre un personnage dans un autre —  
وَصَفَ شَخْصِيَّةً مِنْ وَجْهَةٍ تَنْظُرُ أُخْرَى .

**Éclairagisme sm.** إِيضَائِيَّةٌ (فَنُ الإِيضَاءِ) .

**Éclairagiste sm. et adj.** إِيضَائِيٌّ (اِخْتِصَاصِيٌّ)  
الإِيضَاءِ ) .

**Éclairant, e adj.** مُنِيرٌ • مُضِيءٌ .  
Des explications peu — es

شُبْرُوحٌ قَلِيلَةُ الوُضُوحِ .

**Éclaircie sf** انْفِرَاجٌ، فُرْجَةٌ [ فِي السَّمَاءِ ]  
الغَائِمَةِ • صَحْوٌ عَابِرٌ .

— (Agric.) تَوْسِيعٌ، تَفْرِيجٌ .

**Éclaircir vt.** وَضَحَ، بَيَّنَّ • صَفَّى •  
وَضَحَ

— une question جَلَا مَسْأَلَةً .

— la sauce رَفَّقَ المَرَقَةَ .

— la vue جَلَا النِّظَرَ .

— les peaux مَقَّلَ الجُلُودَ .

— une arme لَمَعَ سِلَاحًا .

— une étoffe فَتَحَ قُثَامَةً .

S' — رَاقَ • رَقِيَ • اسْتَقْنَمَ .

Le temps s'éclaircit الحَوَّ تَجَلَّى .  
La question s'éclaircit المَسْأَلَةُ تَبَيَّنَتْ .

**Éclaircissement sm.** تَفْرِيجٌ [بَيِّنٌ نَبَنٌ وَبَنٌ]  
• مَقْلٌ [ الزُّجَاجِ ] .

**Éclaircissement sm.** إِيضَاحٌ، تَجْلِيَّةٌ، إِيَانَةٌ .

**Éclaire sf.** (Bot.) بَقْلَةٌ الخَطَاطِيْفِ .

**Éclairé, e adj.** مُسْتَنِيرٌ • مُتَقَفٌّ •  
مُجَرَّبٌ • خَبِيرٌ • مُضَاءٌ .

Conseil — نَصِيحَةٌ حَكِيمَةٌ .

Esprit — عَقْلٌ نَبِيرٌ .

Fraude — e غِشٌّ وَاضِحٌ .

**Éclairement sm.** إِيضَاءٌ • تَنْوِيرٌ • إِيْثَارَةٌ •  
إِشْرَافٌ (fig.) .

**Éclairer vt.** أَضَاءَ • نَوَّرَ .

— une lampe أَشْعَلَ قَنْدِيلًا .

— sa lanterne عَرَضَ مَوْقِفَهُ .

Ce témoignage éclaire la question  
هَذِهِ الشَّهَادَةُ تُوضِّحُ المَسْأَلَةَ .

L'expérience nous éclaire  
الخَبِيرَةُ نَحْنُ نُعَلِّمُنَا .

L'aviation éclairait l'armée  
كَانَ الطَّيْرَانُ يُوْجِّهُ حَرَكَاتِ الجَيْشِ .

La raison nous éclaire  
العَقْلُ يَهْدِينَا .  
— vi. أَوْمِضُ .

La nuit, les yeux du chat éclairent  
تَشِيْعُ عَيْنَا المِزْ لَيْلًا .

S' — استَقْنَمَ، تَلَقَّى الصَّوْءَ • اسْتَقْنَمَ .  
À ces mots, sa figure s'est éclaircie  
أُفْرَقَ وَجْهُهُ عِنْدَ هَذَا القَوْلِ .

Maintenant tout s'éclaire  
كُلُّ شَيْءٍ يَتَبَيَّنُ الآنَ .

**Éclaireur sm.** (Milit.) رَاثِدٌ • كَشَافٌ •  
طَائِرَةٌ اسْتِطْلَاعٌ .

Avion — كَشَافٌ .

**Éclaireur, euse s.** كَشَافٌ .

**Éclampsie sf.** (Méd.) تَنْشِجٌ •  
نَفَاسِيٌّ .

**Eclanche sf.** كَتِفٌ خَرُوفٌ .

**Éclat sm.** شَطِيطَةٌ • لَمَعَانٌ • رَوْعَةٌ • عَظَمَةٌ .

— de verre كِسْرَةُ زُجَاجٍ .

— de tonnerre قَضَبُ الرُّعْدِ .

— de voix صَيْحَةٌ .

Les — s de la colère انْفِجَارُ الغَضَبِ .

L' — du soleil أَلَقَى الشَّمْسِ، سَطَّرَهَا .

— des yeux بَرِيقُ العَيْنَيْنِ .

Une femme qui a de l' — امْرَأَةٌ ذَاتُ

تَهْنَأَةٍ .



Ce procès fera de l' — سيكون لهذه القضية دوي.  
 L' — de la jeunesse ريش الشباب ريعانه.  
 — du visage ماء الوجه.  
 Action d' — عمل مأثور، مأثرة، مقنطرة.  
 آثار قضية: .  
 Faire un — قهقهة.  
 Rire aux — s صايع، لايع، مفرّيع، صايع.  
 Éclatant, e adj. صايع، لايع، مفرّيع، صايع.  
 Victoire — e نصر مبین.  
 Action — e مأثرة.  
 Vérité — e حقيقة جليلة.  
 Beauté — e جمال باهر، بهاء.  
 Preuve — e برهان صاطع.  
 Voix — e صوت صايع.  
 Éclatement sm. تفجير، تشظية، انفجار، تشظي.  
 — du pneu انفجار الإطار.  
 — d'un parti تفريق حزب، تشقة.  
 Éclater vi. انفجر، تفجر، تشظى، اندلّع.  
 L'incendie éclata la nuit الحريق ليلا.  
 Le tonnerre éclata قصف الرعد.  
 La joie éclatait sur son visage كانت الفرح تفع من وجهه.  
 La guerre éclata نبت الحرب.  
 — de rire قهقهة.  
 — vt. فجر.  
 — une branche قصف غصنا.  
 S' — انفجر، قهقهة.  
 Éclateur sm. (Phys.) مفرّج، انتقائي.  
 Éclectique adj. (Philo.) اصطفاي، انتقائي، اختياري.  
 Les — s القلايعة الايتقائيون.  
 Éclectiquement adj. انتقائيا، اصطفايا.  
 Éclectisme sm. (Philo.) انتقائية، اصطفاية (مذهب فلسفي يأخذ من الفلسفات افضل ما فيها).  
 Faire preuve d' — dans ses lectures الذي ميلا لتجبر في مطالعته.  
 Éclimètre sm. مقياس الميل (في المساحة).  
 Éclipse sf. (Astro.) كسوف، القمر، خسوف، القمر.

Faire une — اختفى، تغيب فجأة.  
 Éclipser vt. كسف، خسف، بز، تفوق على.  
 — Les nuages éclipsent le soleil الغيوم تحجب الشمس.  
 — ses rivaux تغلب على منافسيه.  
 S' — انكسف، خسف، توارى، احتجب.  
 Écliptique sf. (Astro.) فلك البروج، دائرة البروج.  
 — adj. كسوفي، خسوفي.  
 Éclisse sf. شظية خشب، جبيرة، خشب، الكمان، زاوية خشبية، وحلة [خط حديد]، (Techn.) طبق قصب [لتجفيف الجبن].  
 Éclisser vt. جبر، وضع، الجبيرة، وصل خط حديد.  
 — un rail أعرج، جريح الساق.  
 Éclupé, e adj. أعرج، جريح الساق.  
 Éclure vi. فرخ (خروج من البشفة)، لاح، برز، ظهر.  
 Les fleurs éclosent au printemps الزهور تتفتح في الربيع.  
 Le jour vient d' — برغ فجر، تنفس الصباح.  
 Écllosion sf. تفريح، انفقاس البشفة، ظهور، بروز، تفتح زهرة.  
 — d'une fleur تهويس (مرور بالانخرة في هويس القناة).  
 Éclusage sm. تهويس (مرور بالانخرة في هويس القناة).  
 — سلسلة الهويسات [في قناة].  
 Écluse sf. هويس القناة [لرفع السفن او خفضها من مستوى الى آخر].  
 Lâcher les — s أفلت عنان عقبه، أسبل العبرات.  
 Éclusee sf. ماء الهويس.  
 Écluser vt. سدّ، بوايطة الهويس، حبس الماء في الهويس، هوس البانخرة (قادها في قناة بالاستعانة بالهويس).  
 Écluser, ère adj. هوسي (متعلق بالهويس).  
 Porte — ère باب الهويس.  
 — هواس (مسؤول عن انتظام عمل الهويسات).  
 Écunésie sf. اثارة الماضي [بطريقة مرعية].  
 Écobuage sm. (Agric.) إحراق العشب، لإشعاب الأرض.

Écobuer vt. (Agric.) أحرق العشب.  
 Écœurant, e adj. مفرّج، مبل، منبسط الهمة.  
 Un gâteau — حلوى تجبر السكر.  
 Écœurément sm. إثارة التفرد، تفرد، أشمتراز، خمود الهمة.  
 Écœurer vt. قز، نفر، شبط الهمة، اشماز، تفرد، خارت عزيمته.  
 S' — ركن [من ختب او حجر لإشعاب زاوية] في باب او نافذة.  
 Écoisson sm. ركنية، (زاوية بين عقدتين مناسبتين).  
 — قرنية، (زخرفة في تجليدة كتاب تكون في الزاوية الحرة).  
 Écolâtre sm. مفتش مدارس أسقفية (قدما)، مدير مدرّسة [مرتبط بالكنيسة الرئيسة].  
 École sf. مدرّسة، تلاميذ، مدرسة، كلية، مذهب، نهج، طريقة.  
 — دار معلمي.  
 — normale إصلحية الأحداث.  
 — de réforme اتباع المذهب العقلاني.  
 L' — rationaliste تلرب، تمرين.  
 — (Milit.) كان يصحبه أكفاء.  
 Être à bonne — كان له تلاميذ، أصبح.  
 Faire — قدوة للآخرين.  
 — de la vie تجارب الحياة.  
 Renvoyer qq. à l' — جعله يحس، يجهله.  
 Prendre le chemin de l' — سار في أطول طريق.  
 Il a été à rude — تفقته المصاعب.  
 Écolier, ère s. تلميذ.  
 Une faute d' — هفوة مبتدئ.  
 Le chemin de l' — أطول الطرق.  
 Prendre le chemin des — s تلتهى في الطريق.  
 — adj. مدرّسي.  
 Écologie sf. علم البيئة (فرع من علم الأحياء يدرس العلاقات بين الكائنات الحية وبيئتها).  
 Écologique adj. بيئي (متعلق بعلم البيئة).  
 Écologiste s. عالم البيئة.  
 Éconduire vt. صترف، أبعد، طرد.  
 — un visiteur رفض استقبال زائر.

Économat sm. أمانة صندوق • مخزن • توريدات .

Économe sm. et adj. أمين صندوق • أمين توريدات .

Femme —

Il est — de son temps . امرأة مقتصد .

Économétrie sf. اقتصاد رياضي .

Économie sf. اقتصاد • تدبير النفقات • وفقر • توفير • إختار .

— concertée اقتصاد مخطط (نظام اقتصادي) • يكون بين النظامين الموجه والحرة .

— dirigée اقتصاد موجه .

— des forces (Milit.) اقتصاد القوى (تدبير حربي يقضي بتوزيع القوى حسب أهمية الهدف) .

— rurale اقتصاد زراعي (علم الوسائل المادية الى استثمار الأرض) .

— politique اقتصاد سياسي (علم يدرس حاجات الإنتاج وعوامله وتنظيمه الخ...) .

— d'un pays اقتصاديات بلد .

— s du budget وفورات الميزانية .

— hydrique (Méd.) وفقر مالي .

— s de bouts de chandelle تقشير • مفترط .

L' — d'une pièce de théâtre تناسق • تشايد مسرحية .

Faire des — s اقتصاد • قشر .

L' — du corps humain بنية الجسم البشري .

Prendre sur ses — أخذ بما ادّخره و .

Vivre avec — عاش مقتصداً في النفقات .

Économique adj. اقتصادي (متعلق بالاقتصاد) .

Questions — s اقتصاديات .

Chauffage — تدفئة قليلة النفقات .

Économiquement adv. اقتصادياً .

— faibles • باقتصاد • بتوفير .

Vivre — عاش مقتصداً .

Économiser vt. اقتصد • وفر .

— de l'argent إدار مالا .

Économiseur sm. (Techn.) مقتصد • موفرة (أداة تؤدي الى توفير في الوقود او الحرارة) .

Économiste sm. اقتصادي (عالم بالاقتصاد) .

Écope sf. مبرقة • مبرقة .

Écoper vt. نزع الماء .

— (fig.) شرب .

— vi. تلقى ضرباً • عصف .

Écoperche sf. قائم السقالة • حائلة • بكثرة [ لرفع ] .

Écorçage ou Écorcement sm. تقشير • قشر • انقشار .

Écorce sf. قشرة • قلف • لحاء .

— (fig.) مظهر • خارج .

— cérébrale (Anat.) قشرة الدماغ .

L' — terrestre قشرة الأرض .

Il ne faut pas juger de l'arbre par l' — لا تحكم بحسب الظواهر .

Écorcer vt. قشر اللحاء • قلف • تقشر • انقشر .

S' — مقشر اللحاء .

Écorceur sm. (Agric.) [ يخال انسان او حيوان ]

Écorché sm. سلخ • نموذج يرسمه طلاب الفنون للتدريب .

— sculpté [ آلة او تجهيزات ] . (Techn.)

Écorchement sm. سلخ • جلف .

Écorcher vt. سلخ • جلف • كشط • صوته

Sa voix m'écorche les oreilles يحلش أذني .

— le touriste دفع السائح تساعاً • عالي • غبته .

— l'anguille par la queue ابتدأ من النهاية .

Il crie avant qu'on l'écorche يتذمر • بلا سبب .

— le français شوه اللغة الفرنسية .

— un mot لحن في كلمة .

— qqn. طعن فيه .

S' — انسلخ .

Écorcherie sf. مذبح [ في سلخ ] .

Écorcheur sm. سلاخ • بائع يتفنن مرتفع .

Écorchure sf. جلفة • سلخ • كشط .

Écorner vt. كسر القرن • منتم • نلتم • انتزع قرني ثور .

— un trureau قطع زوايا وزقات الكتاب .

— un livre [ او طواها ] .

— sa fortune أنقص ماله .

Écornifler vt. تطقل • ورتش • وغل • عل .

Écorniflerie sf. تطقل • تغليل .

Écornifleur, euse s. مطقلي • طغلي .

Poste d' — مركز تنصت .

Écornure sf. نطبة • كسرة • ثلثة • خدش .

Écorne sf. إسكنفندي .

Tissu — قماش شطرنجي .

Douche — نفاث الحار والبارد • نفاث • الأشياء المنجبة والأشياء المكرومة .

Écorser vt. (Agric.) نص • انقصر • انتزع بزور القرنيات .

— de l'argent انفق مالا .

Écot sm. جذع شجرة .

Écot sm. نصب • إسهام .

Payer son — دفع حصته .

Être de tous — تدخل في كل أمر .

Écoté, e adj. شتدب • مقطوع الفروع .

Écoulement sm. سيلان • جريان • تصريف • يتبع تصانع .

— d'électricité سريان الكهرباء .

— d'une colonne (Milit.) مرور رتل .

— des larmes ذرف الدموع .

Coefficient d' — معامل الجريان (كبة) .

الجريان بالنسبة الى كمية الأمطار المتساقطة .

Écouler vt. باع • صرف .

— la peau كشط الجلد • نزع بشه الماء .

— le touriste دفع السائح تساعاً • عالي • غبته .

— l'anguille par la queue ابتدأ من النهاية .

Il crie avant qu'on l'écorche يتذمر • بلا سبب .

— le français شوه اللغة الفرنسية .

— un mot لحن في كلمة .

— qqn. طعن فيه .

S' — انسلخ .

Écoulement ou écoulement sm. سكونة (ما يسكن من الأرض) .

Écourgeon sm. v. Écourgeon

Écourter vt. قصر • قصر • أوجز .

— une scène اختصر فعلاً [شواهايا] .

— un cheval بتر ذيل جواد .

S' — قصر .

Écoute sf. حبل الشراع [لشبه وتوجيه] .

Faire un coup d' — قوى سرعة الشفة .

Écoute sf. سماع • موزع الاستماع .

• تنصت • استمع .

Poste d' — مركز تنصت .

Être aux — س. استرق السمع. تنصت  
Table d' — (Techn.) جهاز التنصت  
— sm. pl. [في التليفونات]  
أذنًا الخشخيش البرقي.  
Écouter vt.  
— le conseil تقبل النصيحة.  
— les deux partis اشتمع إلى الخصمين.  
— aux portes استرق السمع.  
N° — que son cœur لا يطيع إلا  
وحي قلبه.  
N° — que d'une oreille شرد.  
S° — بالغ في العناية ببعثه.  
S° — parler تكلم بأناة.  
Écouteur, euse s. مسمع، متصت.  
مسترق السمع. منقط الأخبار.  
— sm. ساعة [التلفون].



Écouteuse sf. (Mar.) كورة [مركب].  
Écouvillon sm. مبيحة.  
— de canon طيار مدفع.  
Écouvillonnage sm. مسح، تنظيف.  
— (Méd.) تنظيف الرحم.  
Écouvillonner vt. مسح، نظف.  
[بالطيار أو الممسحة].  
Écrabouillage ou Écrabouillement sm. تهشيم، سحق.  
Écrabouiller vt. هشم، كسر، سحق.  
S° — تهشم، انشقق.  
Écran sm. دريئة • ستار، حجاب • عاكس • شاشة.  
— antibombes حاجز ضد القنابل.  
— d'un récepteur de télévision شاشة التليفزيون.  
Le petit — التليفزيون.  
Les vedettes de l' — مقلدو السينما.  
Porter un roman à l' — أخرج رواية • في السينما.  
— حاجز الخورس (ما يفصله (Archit.)  
عن باقي الكنية).  
Écrasant, e adj. ساجق، هارس، عاصر • متعب.

Chaleur — e حر • مفرق.  
Luxe — بذخ • مفرط.  
Travail — عمل • منهك.  
Écrasé, e adj. سحق، مهروس، مسحون، منقوع • مسطح.  
Une personne — e مغلوب، متعب • امرو • قصير القامة.  
Nez — أنف • أفطس.  
Rubrique des chiens عمود الأخبار • المتروعة [في جريدة].  
Écrasement sm. سحق • انشقاق • إثناء.  
Écraser vt. سحق • فرس • سحق • أذل.  
— le raisin عصر العنب.  
— le nez هشم الأنف.  
— l'ennemi مزم العدو [هزيمة منكورة].  
— d'impôts أرهن بالقرايب.  
— qqn. dans une discussion أفضته.  
— un insecte قطع حشرة.  
En — نام نومًا صعبًا.  
Écrase ! لا تليح!  
S° — انهترس • تعظم.  
Écraseur, euse s. et adj. ساجق، هارس، عاصر • ساقط • أرعن.  
Écrémage sm. فرز القشدة.  
Écrémer vt. فرز القشدة.  
— une bibliothèque أخذ أفضل ما في مكتبة.  
Écrémeuse sf. مانخضة، مفرزة • فزازة [القشدة].  
Écrêtage ou Écrêtement sm. قطع العرف • مس العروة • هدم الدروة.  
— d'une route تمهيد طريق [بتشوية المرفعات فيها].  
Écrêter vt. قطع العرف • مس الدروة.  
— un coq بتر حروف ديك.  
— du blé أقطع السابل.  
— un fort دمر أعلى حصن.  
— un terrain مهّد أرضًا [بسوية ما فيها من مرفعات].  
Écrevisse sf. (Zool.) سرطان • إريان.  
Aller comme les — s. تقهقر.  
— ملقط الحداد • درع مقلنة.  
— (Astro.) برج السرطان.

Écrier (S° —) vp. صرح • صاح • هتف.  
Écrit sm. علية • جواهر، درج العُل [أو الفيضة] • جواهر.  
C'est le plus beau joyau de son — هذا أفضل ما لديه.  
Écrire vt. كتب • راسل • صنف.  
Machine à — آلة كاتبة.  
— un morceau de musique لحن.  
— un ouvrage ألف كتابًا.  
— au courant de la plume كتب بسرعة وبلا روية.  
— en vers نظم شعرًا.  
Comment — ce mot? كيف تهجى هذه الكلمة?  
Avicenne écrit que يقول ابن سينا.  
Sa honte est écrite sur son front خجله ظاهر على جبينه.  
C'était écrit كان الأمر مقدّرًا.  
— comme un chat كتب بطريقة غير واضحة.  
S° — كتب • تراسل.  
Écrit, e adj. مكتوب، مسطر، محرّر.  
Examen — امتحان خطي.  
Le droit — القانون المدون.  
Propositions — es اقتراحات كتابية.  
C'est — هو أمر مقدّر.  
Langue — e لغة فصحى.  
Écrit sm. مكتوب.  
L' — d'un examen المسابقات الخطية.  
Les — s de Racine مؤلفات راسين.  
— destiné à faire preuve (Dr.) محرّر • معد للإثبات.  
— probatoire (Dr.) كتابة مؤقتة.  
Par — كتابة، بالكتابة.  
Écriture sm. لافية، إعلان.  
Écritoire sm. مخرقة • ظرف أدوات الكتابة.  
— غرفة النسخة [في الأديرة].  
Écriture sf. خط • كتابة • أسلوب.  
L'Écriture Sainte التوراة والإنجيل، الكتاب المقدس.  
Passer une — أجرى قبلًا في الحساب.  
— s de régularisation قيد تسوية.  
— s publiques محررات عمومية.  
Comparaison d' — مضاهاة الخطوط.

Tenir les — s. مَسَكَ الدَّفَاتِر .  
 Écrivain vi. كَتَبَ بِإِعْنَانِيَّة .  
 Écrivain, Écrivain, ou  
 Écrivain sm. مُؤَلِّف فَائِل .  
 Écrivain sm. كَاتِب، مُؤَلِّف، أَدِيب، مَشْئِي .  
 — public كَاتِب عُمُومِي .  
 Écrivain vi. v. Écrivain .  
 Écrivain, ère s. v. Écrivain .  
 Écrou sm. (Techn.) حَرَقَة، حَكْرَوْتَة .  
 Écrou sm. أَمْرٌ بِحَبْس .  
 Levée d' — إِبْطَاق السَّجْن .  
 Écrouelles sf. pl. (Méd.) غُدَدُ الْعُقَدِ السَّلْبِي .  
 Écrouer vt. سَجَنَ، حَبَسَ، أَوْذَعَ السَّجْن .  
 Écrouir vt. (Techn.) طَرَقَ [مَقْدِنًا] طَرَى .  
 S' — تَطَرَّى .  
 Écrouissage ou écrouissement sm. تَطَرِيق، تَطَرِيَّة، تَطَرَّى .  
 Écroulement sm. انْهِيَار، سُقُوط، تَدْحُور .  
 — d'un bâtiment تَهْدُمُ مَبْنًى .  
 Écrouler (S' —) vp. انْهَارَ، اَهْدَأَ، تَقَرَّضَ، اَضْطَحَلَ .  
 Écroûter vt. قَطَّرَ، قَطَّرَ، حَرَّتْ [الْأَرْضَ] سَطَحًا .  
 Écroûteuse sf. (Agric.) مَفْتَتُ الْمَدَر .  
 Écru, e adj. خَام (غَيْرُ مَجْمُوعٍ) .  
 Soie — e حَرِيرٌ غَيْرُ مَقْلِي .  
 Toile — e نَسِيجٌ خَام (نَسِيجٌ غَيْرُ مَبْنُوعٍ) .  
 Ectasie sf. (Méd.) اتِّسَاع [فِي قَنَآة] .  
 — • تَمَدُّد [فِي نَسِيج] .  
 Ecthyra sm. (Méd.) قُوْبَاهُ سَوْدَاهُ، قُوْبَاهُ قَرَحِيَّة، تَنْبَثَر .  
 Ectinite sf. أَكْثِنِيْت (حَجَرٌ مُؤَلَّفٌ مِنْ بَقَايَا حَجَارَةٍ أُخْرَى) .  
 Ectoblaste ou Ectoderme sm. (Anat.) طَبَقَةُ الْمَضْفَعَةِ الظَّاهِرَةِ .  
 Ectoblastique adj. (Anat.) مَضْفَعِي ظَاهِرِي (مَضْفَعٌ بِالطَّبَقَةِ الْمَضْفَعَةِ الظَّاهِرَةِ) .  
 Ectoparasite adj. et s. (Zool.) طَنْبَيْكِي خَارِجِي (طَنْبَيْكِي يَعْشَى عَلَى ظَاهِرِ جِسْمِ الْحَيَوَانِ) .  
 Ectoplasme sm. طَبَقَةُ الْمَيُولِ الْبَرَّانِيَّة، جَبَلَةٌ خَارِجِيَّة، إِشْعَاعٌ جِسْمِ الْوَسِيط .

Ectropion sm. (Méd.) شَتْرٌ خَارِجِي (انْقِلَابُ الْجَفْنِ الْخَارِجِ) .  
 Ectype sm. (Phil.) تَصَوُّر بِصَنَةِ خَاتَم .  
 — سِكِّي، رِيَال [قَرْنِي قَدِيم] • مَال .  
 Écu sm. • نَبْرَس، دَرَقَة، مِجَن .  
 — أَخْفَى ثَرَوَتَهُ .  
 Cacher ses — s. اقْتَصَدَ .  
 Mettre — sur — رَجُلٌ دَارِق .  
 Homme armé d' — كَلْبِيَّة • (فُتْحَةٌ) .  
 Écubier sm. (Mar.) كَبَلُ الْمِرْسَاةِ فِي مَقْدَمَةِ السَّفِينَةِ .  
 Écuell sm. صُخُورُ الْبَحْرِ، مَكْشَرٌ، عَقَبَةٌ، حَجَرٌ عَشْرَةٌ .  
 Écuelle sf. قَصْعَةٌ، مِلٌّ مَجْمَعَةٌ .  
 — d'eau (Bot.) سُرَّةُ الْبَحْرِ (جَنَسُ فَيَافَاتٍ مَائِيَّةٍ مِنَ الْخَبِيَّاتِ) .  
 Écuellée sf. مِلٌّ جَفْنَةٌ .  
 Écuissier vt. قَطَمَ [شَجَرَةً] .  
 Éculé, e adj. رَتْ، مَشْهَرِي • مُبْتَدَل .  
 Éculer vt. أَبَلَّ كَعْبَ جِذَاء [بِالسَّيْرِ] .  
 Écumage sm. قَسَطُ الرُّغْوَةِ .  
 Écumant, e adj. مُزِيدٌ، مُرَغٌ .  
 — de colère مُتَشَدِّطٌ غَضَبًا .  
 Mer — e بَحْرٌ هَائِج .  
 Écume sf. زَبَدٌ، رَغْوَةٌ، مُجَاج، رَيْن .  
 — d'une marmite طَفَاوَةٌ قِدْر .  
 — de défection حَثَالَةُ السُّكَّرِ [تُسَمَّى سَمَادًا] .  
 L' — de la société حَثَالَةُ الْمُجْتَمَعِ .  
 Écumer vt. قَسَطَ الرُّغْوَةَ .  
 — les mers قَرَصَنَ [قَامَ بِأَعْمَالِ الْقَرَصَنَةِ] .  
 — les nouvelles تَحَرَّى الْأَخْبَار .  
 — vi. أَزِيدَ، أَزَعَى .  
 — de colère اسْتِشْطَاطٌ غَضَبًا .  
 Écumeur sm. قَاشِطُ الرُّغْوَةِ .  
 — de mer قَرَصَان .  
 — de marmites طَفَيْكِي .  
 Écumeux, euse adj. مُزِيدٌ، مُرَغٌ .  
 Écumoire sf. مِطْفَحَةٌ، مِرْفَاة .  
 Il a la figure comme une — وَجْهُهُ مُجَدَّر .  
 Écurer vt. نَقَطَ • أَنْزَحَ .

— ses dents



Écureuil sm. (Zool.) سَنْجَاب .  
 Écureur, euse s. مَبْبِضُ [التَّحَاسِ] أَوْ سَوَاهِ • مُنْزَحُ الْآبَارِ • مُنْظَفُ الْمُتَحَوِّن .  
 Écurie sf. مَزْرَبٌ، مَرْبِط .  
 • نُحُولٌ أَصْطَل .  
 Fermer l' — quand les chevaux sont dehors تَأَهَّبَ بَعْدَ قُوَاتِ الْأَوَانِ .  
 C'est une vraie — هذا مَكَانٌ قَدِيرٌ جِدًّا .  
 — مَجْمُوعَةٌ جِيَادٍ أَوْ غَرَبَاتٍ الْخ [مِنْ نَوْعٍ وَاحِدٍ تَشْتَرِكُ فِي مَبَارَاةٍ] .  
 Écusson sm. شِعَارُ الشَّرَفِ (شَارَةُ تَعْمَلُ دَلَالَةً عَلَى الْإِنْتِصَابِ إِلَى مَدْرَسَةٍ أَوْ نَادِ الْخ ...) • تَرَسٌ يَطْفُرَاهُ .  
 — (Bot.) تَرْعُمُ التَّطْفِيمِ .  
 — (Zool.) شَيْبَةُ الْمِجَن .  
 — d'une serrure غِطَاءُ قَبْلِ الْفَتَاحِ .  
 Écussonnage sm. بَرَعْمَةٌ (تَطْلَعُ بِالْبُرْعَمِ) .  
 Écussonner vt. (Agric.) تَطْعَمُ بِالْبُرْعَمِ .  
 — وَتَسَمُّ بِشَارَةٍ [أَوْ عَلَامَةٍ مُمَيَّزَةٍ] .  
 — زِينٌ بِالشَّعَارِ .  
 Écussonnoir sm. (Agric.) مَبْرَعْمَةٌ (سِكِّينُ التَّطْعِيمِ) .  
 Écuyer sm. حَامِلُ السَّلَاحِ • مُرَوِّضُ الْجِيَادِ • مُعَلِّمُ الْفُرُوسِيَّة .  
 Écuyère sf. فَارَسَةٌ .  
 Eczéma sm. (Méd.) اِكْتِزَمَا، قُوْبَاهُ (مَرَضٌ يَطْلُدِي) .  
 Eczémateux, euse adj. et s. مُتَمَوِّلٌ (مُصَابٌ بِالنَّمْلَةِ) • نَمْلِي، قُوْبَائِي .  
 Edelweiss sm. (Bot.) بَرَسِيَّةُ الْبَيْبَةِ (جَنَسُ زَهَرٍ مِنَ الْمُرَكَّبَاتِ الْإِنْتَوِيَّةِ الزَّهَرِ) .



**Éden sm.** دار النعم . فردوس . جنة  
عدن • مرتفع .

**Édénien, ne ou Édénique adj.** فردوسي .  
نعمي .

**Édenté, e adj.** أقترم . أدرد . بلا أسنان .  
— s sm. pl. (Zool.) قرم • ذرد .

**Édenter vt.** قترم • قتم • قلع • الأسنان .  
S' — ذرد • إنقترم .

**Edicta (Dr.)** أوامر • مراسيم [ الحكام  
اليونان القدامى ] .

**Édicter vt.** رسم • أمر • نص •  
— des lois سن قوانين .  
— une peine استن عقوبة .

**Édicule sm.** بناء صغير [ على طريق عام ] .

**Édifiant, e adj.** موجب العبرة • باعث  
على التقوى • مشفق .

Lecture — e قراءة تقرئة .

Vie — e حياة مثالية .

**Édification sf.** تشييد • بناء • قدوة .  
نموذج صالح • تنوير • تنقيف .

L' — d'un empire إنشاء امبراطورية .

**Édifice sm.** صرح • بناء • عمارة .  
— du culte معبد .

L' — social نظام المجتمع .

L' — de la civilisation صرح الحضارة .

**Édifier vt.** عثر • شيد • علم • ثقف •  
• أوقف على .

— une ville بني مدينة .

— une théorie أوجد نظرية .

— qqn. هداه الى التقوى .

S' — انبى • إمتدى • أفتح .

**Édile sm. (Dr.)** قيم المدينة (ناظر الأبنية  
والملاعب والمسؤول عن تجميل المدينة  
في عهد الرومان) • قاض بلدي .

**Édilitaire adj. (Travaux — e)** أعمال  
صيانة الشوارع والأبنية العامة .

**Édilité sf. (Dr.)** وظيفة قيم (راجع المادتين  
السابقين) .

— قضاء بلدي • هيئة القضاة البلديين .

**Édit sm.** أمر • منشور • براءة • مرسوم .  
— s des préteurs (Dr.) أوامر القضاة  
الرومانيين .

**Éditer vt.** نشر • أذاع • طبع •  
S' — نشر • طبع كتابه .

**Éditeur, trice s. et adj.** ناشر [ كتب أو  
صحف ومجلات ] .

Société — trice شركة للنشر .

**Édition sf.** نشر [ كتب أو صحف  
ومجلات أو مطبوعات ] • طبعة [ كتاب  
أو جريدة أو مجلة ] • تجارة الكتب .

— مجموع نسخ كتاب .

Droits d' — حقوق الطبع .

**Éditorial, e, aux adj.** فتاحي • توجيحي .

— sm. افتتاحية • مقال افتتاحي .

**Éditorialiste s.** كاتب افتتاحيات  
[ في الصحف ] .

**Édredon sm.** زغب • ريش • لحاف ريش .

**Édurable adj.** يودب • يهدب • قابل للتربة .

**Éducateur, trice adj. et s.** مهذب •  
مرتب • مودب .

**Éducatif, ive adj.** تهندي • تادبي •  
• مهذب • مشفق .

Méthode — ive طريقة تعليمية .

**Éducation sf.** تربية • تهذيب • تأديب  
• ثقافة • علم التربية .

— collective تدريب جماعي .

Ministère de l'Éducation Nationale  
وزارة التربية الوطنية .

— surveillée نظام الإصلاحات .

**Édulcoration sf. (Méd.)** تحلية دواء .

— تحفيف .

**Édulcorer vt.** حلى • خفف [ الحيدة ] .

S' — تحلى .

**Éduquer vt.** هدب • أذب • علم • ثقف •  
— la volonté ربى الإرادة • تهاها .

**Éfaufiler vt.** سل • الخيط • سحب •

أفتدى (لقب شرف عند الأتراك) .

**Éfendi sm.** يحنى • يشطب •

قابل للمحو .

**Effaçable adj.** محو •

إزالة • مسح • إسحاء • زوال • اندثار .

Il aime l'effacement يحب العزلة .

L' — d'un mot répété شطب كلمة  
مكررة .

**Effacé, e adj.** مسح • منزور •  
• متواضع .

Couleur — e لون باهت .

Position — e وضع مؤارب [ يتخذ  
رائس من الجمهور ] .

**Effacer vt.** مح • أزال • مسح •  
طمس • عفى على .

— de la liste شطب من الكشف .

— qqn. طغى عليه .

— le corps انقترف بجسمه .

— de son esprit le chagrin أذهب  
عنه الحزن .

— tous ses contemporains تنفق على  
جميع معاصريه • بدقم .

S' — امسى • اجتنب • اندثر • انزوى .

S' — devant qqn. انحنى أمام تقرفه .

**Effacement sf.** انقترف • شطبة .

**Effaner vt. (Agric.)** شرتف [ قطع  
رووس العصف • أي زرق الزرع اذا طال ] .

**Effanures sf. pl.** عصف مشرتف .

**Effarant, e adj.** مرعب • مخيف .

**Effaré, e adj.** منخلوه • مذعور • فزع •

شدة • فزع • رعب •

**Effarément sm.** شدة • أزع • أفرع • حير •

شده • فزع • تحير •

**Effarfer vt.** شغل • إجمال •

شغل • فزع •

**Effarouchement sm.** نفور • إجمال •

نفور • فزع •

**Effaroucher vt.** نشر • جعل • أفرع •

أفعل • نشر •

**Effarvatte sf. (Ois.)** ابو دختة (طائر  
صغير اغبر اللون يعيش بين القصب) .

**Effecteur sm. (Phys.)** مستنجب (عضو  
أو جزء يستجيب لمؤثر) .

**Effectif, ive adj. et s.** فعال • حقيقي •

قيمة فعلية •

Valeur — ive نفوذ •

Valours — ives رجل صادق الوعد •

Homme — ملاك آسامي •

— de base عدد القوات المسلحة •

— de l'armée حقا • فعلا •

**Effectivement adv.** في الواقع •

أتم • نفذ •

**Effectuer vt.** أجرى إصلاحات •

— des réformes سدد دفعة •

— un paiement أنجز وعدا •

— une promesse حقق الارتكاس •

— la réaction تنقهر •

— une retraite سم • حصل •

S' — منقث • منقث •

**Efféminé, e adj. et s.** أنث • خث •

**Efféminer vt.** أنث • خث •

- le courage. أضعف العزم.  
 S' —. تحتث، تأنث.  
**Effendi sm. V. Effendi.**  
**Efférent, e adj.** حامل • مُعَدِّر، ناقل.  
 من المرمي.  
 Nerfs — s (Anat.). أعصاب ناقلة.  
**Effervescence sf.** جيشان، غليان، فوران.  
 — populaire. هيجان شعبي.  
**Effervescent, e adj.** جايش، غلي، فائر.  
 • تأثير، هائج.  
**Effet sm.** فعل، نتيجة • عمل.  
 Avoir son —. أثر.  
 — rétroactif. مقبول رجعي.  
 Mauvais —. تأثير سيئ.  
 — (Méc.). قوة، مردود.  
 Il n'y a pas d' — sans cause. لا معلول لا سبب.  
 بلا علة.  
 L' — de la peur. فعل الخوف.  
 Agir sous l' — de la colère. تصرف  
 تحت شلطة الغضب.  
 — calorique. تأثير حراري.  
 — d'un discours. أثر خطبة.  
 — s de campement. ملايس المتكثرة.  
 Faire de l' —. بهر.  
 Faire l' — d'un homme bonnet. تظاهر بأنه رجل شريف.  
 — d'une loi. نفاذ قانون.  
 À quel —. لأي غرض؟  
 — à courte échéance. سند لأجل قصير.  
 — de complaisance (Dr.). ورقة مجاملة.  
 — de l'obligation (Dr.). أثر الالتزام.  
 — mobilier. متقول.  
 — s publics. سندات الدولة.  
 En —, loc. conj. في الواقع، فعلاً.  
 À l' — de. يقصد كذا، لأجل.  
 À cet —. لهذا، لأجل هذا.  
 Prendre —. سري، أصبح نافذاً.  
**Effeuillage sm. (Agric.).** ورق، حث،  
 عيل (أخذ الورق).  
 —. تعثر (مشهد التبريز على المسرح).  
**Effeuillaison sf.** تساقط الأوراق [طبيياً].  
 في الخريف].  
**Effeuillement sm.** إعيال (سقوط الأوراق).  
**Effeuiller vt.** عيل، حث، ورق.  
 — une rose. انتزع بتلات وردة.

- تساقط ورقه • تساقط بتلاته. S' —.  
**Efficace adj.** فعال، مؤثر.  
 Remède —. قواء ناجع.  
 Intensité — d'un courant alternatif. شدة فعالة في تيار متناوب.  
 (Elect.).  
 Cause — (Philo.). سبب فعال.  
 — sf. فعالية.  
**Efficacement adv.** بنفاذ، بفعالية،  
 بطريقة فعالة.  
**Efficacité sf.** فعالية، نفاذية • مردود.  
 — d'un remède. مجموع قواء.  
**Efficience sf.** فعالية • كفاية.  
 — propulsive (Méc.). كفاية دفعية.  
**Efficient, e adj.** كف، غير، ماهر • فعال.  
 Cause — e. علة فاعلة.  
**Effigie sf.** مثال، رسم.  
 Monnaie à l' — de... نقد عليه صورة...  
**Effilage ou Effilement sm.** تنسيل،  
 • انحلال الخيط.  
**Effilé, e adj.** مُنسل • ضامر • مشق.  
 —. سلكي، خيطي.  
 —. مدلق (مُحدّد).  
**Effiler vt.** نسل، كثر، حل، [خيط نسيج].  
 S' —. إنسل، تفتق.  
**Effiler vt.** أنعب، أنهك • ذلق (حدّد).  
 — les cheveux. قص الشعر [بحث  
 يرفع أطرافه].  
**Effilochage sm.** تمزيق • تنسيل.  
**Effiloché ou effiloqué sf.** نالة حرير  
 • خيط الحاشية.  
**Effilocher ou Effiloquer vt.** مزق  
 • نجا • نسل.  
 S' —. نسل، تنسل.  
**Effilocheur, euse ou Effileur, euse s.**  
 نسال.  
 — euse sf. نسال (آلة لتنسيل).  
**Effilochure ou Effilure sf.** نالة.  
**Effilant, e adj.** نحيل، هزيل.  
 Cheval —. جواد ضامر.  
 Style —. أسلوب جاف.  
**Effilanner vt.** أنحل، هزل.  
 — un cheval. ضمّر جواداً.  
**Effleurage ou Effleurement sm.**  
 لمس، مس • خدش.  
 — de la peau. جلف الجلد.

- Effleurer vt.** لمس، مس [مساً].  
 خفّ • جلف.  
 — des roses. جنى ورداً.  
 — de la terre. حرّث حرثاً سطحياً.  
 — une question. عالج مسألة بطحية.  
**Effleurir (S' —) vp. et — vi.** زهر.  
 أزهر.  
**Efflorescen sf.** إزهار، طلوع الزهر.  
**Efflorescence sf.** عفن • بداية الإزهار.  
 تفتش.  
 — de la peau (Méd.). فط، تنور  
 الجلد.  
 — (Chim.). نزه (تكون منحوق).  
 على سطح بلوري).  
 — (fig.). ازدهار.  
**Efflorescent, e adj. (Bot.)** مزهر.  
 — (Chim.). متزهر.  
 — (fig.). مزدهر.  
**Effluence sf.** انبجاس، تدفق، قبض.  
 — électrique (Elect.). دفن كهربائي.  
**Effluent, e adj.** منبجس، منصب.  
 متدفق.  
 — sm. سائل [او غاز] متدفق. منصرف ماء.  
**Effluve sm.** فوحان (نبخار غير مرئي).  
 وبخاصة رائحة كريهة • تصعد.  
 — magnétique (Phys.). دفن.  
 مغناطيسي.  
 — électrique (Elect.). تصعد كهربائي.  
**Effondré, e adj.** منهار، ساقط، هابط.  
**Effondrement sm.** انهيار، سقوط، هبوط.  
 — de terrain. انخساف أرض.  
 Vallée d' — (Géol.). وادي الانخفاض.  
 L' — de ses espérances. خيبة آماله.  
 — des cours. هبوط الأسعار. تدهورها.  
 — nerveux (Méd.). انهيار عصبي.  
**Effondrer vt.** هدم • عمق الحرث.  
 — un coffre. حطم صندوق.  
 — une volaille. جوف طائر.  
 انهيار، هبط • انخسف.  
 S' —. روايب، ثقل.  
**Effondrilles sf. pl.** كد،  
**Efforcez (S' —) (de ou à) vp.** كد،  
 أجهّد نفسه، جدّ في.  
 — d'avancer. سعى في الترقى.  
 — de plaire. بذل جهداً ليرضي.  
**Effort sm.** جهد، كد، سعي، بذل.

— musculaire . مجهود عضلي .  
— (Zoot.) . إمتلاخ ، وتشد (تمدد) .  
والتهاب في أوتار الفرس بسبب الجهد .  
— de mémoire . كد الذاكرة .  
— infructueux . متهود عقيم .  
Faire tous ses — s . بذل كل ما  
في وسعه .

Sans — , loc. ad. . بسهولة ، بلا تعب .  
Effraction sf. . كسر . تحطيم . تقب .  
Vol avec — . سرقة بطريق الكسر .  
Exercer une — sur . ضطط على ، ضيق على .



Effraie sf. (Ois.) . بومة صمحاء .  
Effrangement sm. . تهذيب . تهدب .  
Effranger vt. . هذب [فلسا] .  
S' — . تهذب .  
Effrayant, e adj. . مخيف ، مفرع .  
Pensée — e . فكرة مرعبة .  
Appétit — . شهية عظيمة .  
Chaleur — e . قبط شديد .  
Effrayé, e adj. . مذعور ، متهوب ، مروع .  
Effrayer vt. . أزعج ، أخاف ، راع .  
S' — . ارتعب ، خاف ، ارتعب .  
Effréné, e adj. . جامع ، مطلق العنان .  
Effritement sm. . تفتت .  
— du sol . إضفاف الأرض .  
— (fig.) . تفتت . تمكك .  
Effriter vt. . فتت . طحن .  
— le sol . أضفت الأرض .  
S' — . تفتت . تمكك .  
Effroi sm. . هلع ، رعب ، ذعر .  
Effronté, e adj. . وقح ، متكبر ، سفيه .  
Effrontement adv. . بوقاحة ، بسفاهة .  
Effronterie sf. . قحة ، سفة ، مجانة .  
Effroyable adj. . مريع ، مخيف .  
— شنيع ، قطع .  
Dépenses — s . نفقات هائلة .  
Effroyablement adv. . بفظاعة .  
Affaire — compliquée . أمر شديداً معقد .

Effusion sf. . دفق ، اندفاع ، انسكاب .  
— de sang . إراقه دم ، سفكه ، إغراقه .  
— de tendresse . مفيض حنان .  
— de la lumière . أنيشار النور .  
— (Techn.) . تقريق غازي (طريقة في)  
تقل مركبات الغازات بترسيبها .

Éfourneau sm. . عربة بمجالتين  
لنقل الأنقال وبخاصة لنقل جنوع الشجر .

\* Effrit sm. . عفرنت .

Également ou Égayement sm. . تعريق .  
إيهاج . انشراح ، ابتهاج .

Égallier (S' — ) vp. . تعريق . تشتت ، انشر .  
Égal, e, aux adj. et s. . مساو .  
— ندي . عديل .

Température — e . حرارة ثابتة .

Deux angles — aux . مثلثان متساويان .

Chemin — . طريق سوي .

Le poulx est — . النبط معتدل .

Tous les citoyens sont — aux devant  
la loi . المواطنون جميعاً هم سواء في  
نظر القانون .

Cela m'est — . هذا عندي ميان .

Vivre avec ses — aux . عاش مع أمثاله .

N'avoir d' — que ... . لا يضاهيه إلا .

Il est sans — . ليس له نظير .

D' — , loc. adv. . على قدم المساواة .

À conditions — es . عند تساوي  
الشروط .

À l' — de, loc. prép. . بقدر كتنا .

— مثلما .

À l' — de la mort . مثل الموت .

Égalable adj. . يساوي . متينة مساواته .

Également adv. . أيضاً ، كذلك .

Égaler vt. . عادل ، سار ، مائل .

Rien n'égale sa beauté . لا شيء يضاهي  
جمالها .

S' — . تعادل . تكافأ .

Égalisateur, trice adj. . مساو .

But — (Jeux) . هدف التعادل .

Égalisation sf. . تسوية . تساوي .

— des parts (Dr.) . تسوية الأقسمة .

— d'un terrain . تسوية أرضها .

À — automatique . يتعادل تلقائي .

— en fin de match (Jeux) . تعادل في  
آخر المباراة .

Égaliser vt. . عادل ، بين .  
— les cheveux . قص الشعر في مشوي واحد .  
— un terrain . مهد أرضاً ، سواها .  
— vi. . تعادل [في الألعاب] .  
S' — . تعادل ، تساوى .

Égalitaire adj. et s. . مساوي ، نصير .  
المساواة .

Partage — . قسمة متعادلة .

Égalitarisme sm. . مساواتية ، متعصب .  
المساواة (القول بالمساواة بين البشر) .

Égalité sf. . مساواة . تساوى .

— civile (Dr.) . مساواة في الحقوق المدنية .

— des peines (Dr.) . مساواة في العقوبة .

— d'humeur . اعتدال المزاج .

— du terrain . استواء الأرض .

— mathématique (Math.) . مساواة  
حسابية .

— (Math.) . معادلة .

L' — du poulx . اعتدال النبط .

Égard sm. . اعتبار . مراعاة ، نذر . احترام .

Eu — à . بمراعاة . مراعاة لـ .

Avoir des — s . راعي .

À l' — de, loc. prép. . بالنسبة إلى .

— بخصوص .

Par — pour . مراعاة لـ .

Sans — à . بغض النظر عن .

À certains — s . من نواح .

En — à . بناء على .

À tous — s . على كل وجه .

À cet — . في هذا الصدد .

À son — . بالنسبة إليه .

Égaré, e adj. . تاه . ضائع . ضال .

Regard — . نظير شارد .

Égarement sm. . تيه . ضلال ، غواية ، إغراق .

— خلل عقلي .

Égarer vt. . أضل . حول عن ، أغوى .

— ses lunettes . أضاع نظاراته .

— les esprits . سلب العقول .

S' — . ضل . شرد . غوى .

Égayant, e adj. . مفرح . مسير . مسل .

Égayer vt. . أبهج ، فرح ، أطرب .

— un appartement . زخرف مشرلاً .

— un arbre . قلم شجرة . شد بها .

S' — . سر . فرح . ابتهج .

S' — aux dépens de qqn . سخر منه .

**Égéén**, ne adj. (معلق بشعب بحرايميه).  
**Égérie** sf. مشيرة [مشموعة الكلمة].  
**Égermer** vt. (Agric.) أزال نش [الشعر].  
**Égide** sf. كنف، حماية، ميجن.  
 Être sous l' — de استظل بـ.



**Églantier** sm. (Bot.) نيرين، ورد بري.  
**Églantine** sf. (Bot.) زهر النيرين.  
**Églefin** sm. (Poiss.) غادس أسمر.  
**Église** sf. كنيسة، بيعة، مجموع المسيحيين.  
 L' — catholique الكنيسة الكاثوليكية.  
 L' — orthodoxe الكنيسة الأرثوذكسية.  
 Retrancher qqn. de l' — حرّمه دينياً.  
 En face de l' — رسيماً، شريحياً.  
 Entrer dans l' — ترهب.  
 Les gens de l' — رجال الدين.  
 Séparer l' — de l'État فصل الدين عن الدولة.

**Églogue** sf. قصيدة ريفية، محاورة ريفية.  
**Ego** sm. (Philo.) أنا، ذات.  
**Égocentrique** adj. et s. ذاتي المركز.  
 • فردي (معنى بالفرد لا بالجمع).  
 — أتري (معتبر الأنا نقطة) (Philo.).  
 الانطلاق في الفلسفة • أناني.

**Égocentrisme** sm. أنانية، ذاتية.  
 — (Philo.) أنوية (اعتبار الأنا نقطة).  
 انطلاق في الفلسفة).

**Égoïne ou Égohine** sf. (Agric.) مينشار الشجر.

**Égolsme** sm. أثرة، حب الذات، أنانية.  
**Égoliste** sm. أناني، محب الذات.  
**Égolisme** adv. بأنانية.  
**Égorgement** sm. ذبح، تحر، جزر.  
 • قتل، اغتيال.  
**Égorgeoir** sm. مدبحة، ملحمة.

**Égorger** vt. جزر، ذبح، تحر.  
 • قتل، اغتيال.

— un client باع زبوناً بشن فايش.  
 S' — انتحر، تقاتل، تذابح.

**Égorgeur** sm. جازر، ذابح، ناجر.  
 • سقاج [يذبح ضحايا].

**Égosiller** (S' —) vp. [من القراخ].  
 • غنى بأغل صوته.

**Égotisme** sm. تبتجج، مدح النفس.  
 • ترجية، عبادة الذات.

**Égotiste** sm. مغرور، متبتجج، ترجي.  
**Égout** sm. ماء البيوت، مزراب.  
 • مجرور، بالوعة.

Servitude d' — (Dr.) أرتفاق المازيب.

Tout à l' — مواسلة بالمجاري (طريقة).  
 في التقنية تعمل مياه المنازل المستعملة

مباشرة بالمجاري العامة).  
 حنّة الرذيلة [أو الفساد]. (fig.)

**Égoutier** sm. منطلت المجاري.

**Égouttage ou égouttement** sm. تفح.  
 • تعفية، تنظيف، قطر.

L' — du fromage مثل الجبن [بتفح مائه].

— (Agric.) تجفيف الأرض [من الماء الزائد].

**Égoutter** vt. تشف، جفف، صفى.  
 — les légumes استشف الخضار.  
 — un terrain جفف أرضاً [من مائها الزائد].

S' — تصفى، قطر.

**Égouttoir** sm. منزخة، مقطرة، رشفة.

**Égoutture** sf. منخل، قطارة.

**Égrainage, égrainer** V. **Égrenage, Égrener.**

**Égrappage** sm. نزع العنبات.

**Égrapper** vt. نزع، العنبات.

**Égrappoir** sm. منزع العنبات.

**Égratigner** vt. خرمش، خمش، خدش، جلف.

S' — اتخذش، اتخذش.

**Égratigneur, euse** adj. خامش، خادش.

**Égratignure** sf. خمشة، خدش، جلف.  
 • مس بالكرامة [أو بالسطة].

**Égravillonner** vt. (Agric.) خفف التربة.  
 [عن مجنور شجرة مقولة].

**Égrenage** sm. (Agric.) دراس، نزع، فرط، نفص، اقتصاص.

— de coton حنك القطن.

**Égrener** vt. درس، قش، الحب، مرطه.  
 • حنك [القطن].

— un chapelet سبج.

— le plâtre مقل الجبس.

استطال، سقط حبه، تفتت.

S' — حبه حبه.

**Égreneuse** sf. (Agric.) منزع الحب.  
 • محلجة القطن.

**Égrillard, e** adj. بطير [شديد المرح].  
 • سليل السان، بذي.

**Égrillage** sm. صقل [بديق الماس].

**Égrisée** sf. ديق الماس، غبار الماس.  
 • يحنل للصقل.

**Égriser** vt. (Techn.) صقل الألماس.  
 [أو الرخام].

**Égrotant, e** adj. عليل، سقيم.

**Égrugeage** sm. سحق، جرش، دق.

**Égrugeoir** sm. هاون.

**Égruger** vt. سحق، دق.

— du poivre جرش بهار.

**Éguelement** sm. هشم الفم، انهشام.

**Égueuler** vt. هشم، الفم [أو الفتحة].

S' — انهشم فمه.

**Égypte** sf. مصر، القطر المصري.

**Égyptien, ne** adj. et s. مصري (متعلق).

بمصر أو من سكانها).

**Égyptologie** sf. مصرية (علم الأثرية).

(المصرية).

**Égyptologue** sm. عالِم بالمصريات (راجع).

المادة السابقة).

**Eh! interj.** اه! (صوت استعجابي للتعبير).

عن الدهش أو الشك الخ ...).

**Éhonté, e** adj. سبه، وقبح.



**Elder** sm. (Ois.) عيدر (بط ناعم) (زعم).

**Eldétique** adj. et s. (Psycho.)

مستغفر الصور (صفة تضاف الى فئة

من الأحداث تمتاز بقدرتها على تبين تفاصيل

في الصور المخيلة لا يمكن تمييزها في الواقع).



صورة حية (تمثيل لفكرة أو لذكرى —  
يبرزها المتصور في مخيلة بوضوح كلي).  
جواهر الأشياء (والاستغراق فيه). (Philo.)

Éidétisme sm. (Psycho.) استيعاض الصور  
(راجع المادة السابقة).

Éimateinium sm. إيشينيوم (عنصر  
كيمياوي صُنِّي، رقمه اللوي ٩٩).

Éjaculation sf. قذف [المني]، دقن.

Éjaculer vt. قذف، دقن [ويجاء المني].

Éjectable adj. قذوف، قابل للانقياف.

Éjecter vt. لقط، قذف، طرده.

— qqn.

Éjecteur sm. لايط، قاذف.

Éjection sf. لقط، قذف، براز.

— du pilote انقياف الطيار.

Siège d' — مقعد قذوف.

— d'un intrus طرد دخيل.

Éjet ou Éject sm. مفعول، مدرك.

Éjoindre vt. قصر، جناحي، طير [بلمه  
من الطيران].

Élaboration sf. إعداد، تدبير، تكتون.

— du budget تحضير الميزانية.

— du plan تهيئة الخطة.

L' — des aliments تمثيل الأطعمة.

— (Psycho.) إعداد (عمليات نفسي إلى  
تشكيل المعاني المباشرة للعرضة).

Élaboré, e adj. مُعد، مُجهز، مُحضّر.

Élaborer vt. أعد، حضّر، ميّا للتدليل.

S' — تحضّر، تهيّا.

Élagnactes sf. pl. (Bot.) خيلقيات

(فصيلة من ذوات الفلقتين عديمة التويحيات).

Élasis sm. (Bot.) V. Eleis.

Élagage sm. شذب، تشذيب.

Élaguer vt. شذب، (Agric.)

— un livre حذف من كتاب مقاطع نافلة.

Élagueur sm. مُشذب، مقطع التشذيب.

Élan sm. حماسة، حيوية، اندفاع.

• وثب.

L' — vital (Philo.) الوثوب الحيوي.

Les — s du cœur ميول القلب.

Prendre son — استعدّ للقفز.  
Faire un — إندفع.



Élan sm. (Zool.) عِلند (طنّي صخّم).

Élancé, e adj. شيق، أهيف.

Taille — e قوام فارغ.

Élancement sm. ونحر، ونوب.

انقياض، تحقّر، ميل ديني

[أو صوتي].

Élancer vi. ونحر، ونحر.

— vt. رفع، قذف، بشدة.

S' — وثب، انقضّ.

S' — en bas هوى.

La vipère s'élance نزت الأفعى.

Élargir vt. وسّع، عرض.

— un prisonnier أطلق سراح سجين.

أفرج عنه.

S' — et — vi. إنسع.

Élargissement sm. توسّع، تعريض.

• إنسع • إطلاق سبيل، عتق.

Élasticimétrie sf. قياس المرونة.

Élasticité sf. مرونة • تمسّط، انشطار.

— de la demande مرونة الطلب.

— d'une morale تساهل مدب خلفي.

— du caoutchouc تمسّط المطاط.

Limite d' — d'un matériau حدّ

المرونة في مادة يثائية (مدى أقصى

يلغّه قوة ضاغطة على جسم بحيث

يزول تمسّطه أو يبدله تماماً عندما

توقّف هذه القوة عن عملها).

Élastique adj. لدن، مرّن • مطاط،

متمسّط.

Une conscience — ضمير متسايل.

— sm. يملك مطاط • تسبّع مطاط.

Il les lâche avec un — يلقّع بعد •

تردّد طويل.

Élastomère sm. (Chim.) مطاط اصطناعي.

Élatéridés sm. pl. (Zool.) نطاطات  
(فصيلة حشرات من مفصّلات الأجنحة).

Élatérion et Élatérium sm. (Bot.)

قشّاء الحمار.

Élatine sf. (Bot.) سبّاب الأخرّاج.

Élavé, e adj. أغصّر [القون].

Elbeuf sm. ألبوف (قماش صوف بام

مدينة في فرنسا).

Eldorado sm. الدورادو (موطن أسطوري

الثروة) • حديقة غنّاء [أو بلدة ساحرة].

Éléate ou Éléatique adj. إيلي (متعلّق

بمدسه إيله الفلسفية).

Électeur sm. ناخب، مُنتخب، مُقتنع.

— délégué مندوب عن الناخبين.

Les — du Saint-Empire Germanique

أمراء الإمبراطورية الجرمانية المقدسة

وأساقفتها (المختلون حق الاقتراع).

Électif, ive adj. مُنتخب، مؤلّي

• انتخابي، اختياري.

Président — رئيس مُنتخب.

Un traitement — (Méd.) علاج قَمال

في حالات مُعيّنة.

— (Chim.) ميّال إلى الاتحاد مع

مادة أكثر من سواها.

Inclinaisons — ves (Philo.) ميول

انتخابية (ميول كالمحبة والصداقة لأنها

تتجه إلى فرد معيّن بالذات).

Élection sf. انتخاب • اصطفا.

— de domicile (Dr.) اختيار الموطن.

Terre d' — أرض مُفضّلة.

Électivité sf. انتخابية، قابلية الانتخاب.

Électoral, e, aux adj. انتخابي (متعلّق

بالانتخاب).

Cens — (Dr.) نصاب الانتخاب.

Collège — هيئة الناخبين.

Droit — حق الانتخاب.

Électorallisme sm. (Dr.) انتخابية (سياسة

تتبعها الأحزاب وتتوسّح فيها

مصالحتها الانتخابية).

Électorat sm. أهلية الانتخاب

• جماعة الناخبين.

— متب الأمراء [المختلين حق

الاقتراع قديماً].

Électricien, ne s. et adj. كهربائي

(اختصاصي بالكهرباء).

**Électricité** sf. كهرباء، كهربائية  
• علم الكهرباء.  
**Compteur d' — (Techn.)** عداد كهربائي.  
**Éteindre l' —** أطفئ التور.  
**Électrification** sf. كهربنة • تكهرب • توليد كهرباء.  
**Électrifié, e** adj. مكهرب (موصول بخط كهربائي).  
**Électrifier** vt. كهرب • تجهز بالكهرباء. — un village. أنار قرية بالكهرباء.  
**Électrique** adj. كهربائي (معلق بالكهرباء). • مكهرب (يعمل بالكهرباء).  
**L'archaise —** الكرسي الكهربائي (للإعدام).  
**Électriquement** adv. كهربائياً.  
**Électrisable** adj. يكهرب، قابل للتكهرب.  
**Électrisant, e** adj. مكهرب.  
**Éloquence — e** فصاحة ملهبة.  
**Électrisation** sf. كهربنة • تكهرب. — par contact. كهربنة بالناس. — de la foule. إلهاب الجمهور.  
**Électrisé, e** adj. مكهرب • محسّس. ملهّب.  
**Électriser** vt. كهرب • حسّس. هيج. أقب. تكهرب • تحسّس. ألهب. — S'.  
**Électro-aimant** sm. مغنطيس كهربائي.  
**Électrobiologie** sf. كهربائية الأحياء • اشتغال الكهرباء في دراسة الأحياء.  
**Électrocardiogramme** sm. مخطط القلب الكهربائي.  
**Électrocardiographie** sm. (Techn.) مخطط القلب الكهربائي.  
**Électrocardiographie** sf. تخطيط القلب الكهربائي.  
**Électrocauté** sm. (Méd.) قسطم كهربائي.  
**Électrochimie** sf. كيمياء كهربائية.  
**Électrochimique** adj. كيميائي كهربائي.  
**Électrochoc** sm. (Méd.) صدمة كهربائية.  
**Électrocinétique** sf. منبعت التيار. الكهرباء.  
**Électrocoagulation** sf. (Méd.) خثرة. تخثر كهربائي.

**Électroculture** زراعة كهربائية.  
**Électrocuter** vt. أعدم بالصق. قتل. بالصدمة الكهربائية.  
**Électrocuteur, trice** adj. صاق، قاتل بالصدمة الكهربائية.  
**Électrocution** sf. صق. قتل بالكهرباء. • انصاع، موت بالكهرباء.  
**Électrode** sf. قطب كهربائي. لاجب. منرى. منفذ كهربائي.  
**Électrodiagnostic** sm. (Méd.) تشخيص [الأمراض] بالكهرباء.  
**Électrodynamique** sf. ديناميكا كهربائية. الكترودينامي. كهربائي القوة. — adj. دينامو كهربائي.  
**Électrodynamomètre** sm. (أداة لقياس قوة الكهرباء).  
**Électro-encéphalogramme** sm. صورة الدماغ الكهربائية.  
**Électro-encéphalographie** sf. رسم موجات الدماغ.  
**Électrogène** adj. et s. مولّد الكهرباء. مجموعة مولدة للكهرباء. — Groupe.  
**Électroluminescence** sf. تألق كهربائي.  
**Électroluminescent, e** adj. متألّق كهربائياً.  
**Électrolyisable** adj. يحلّل. يحلّ بالكهرباء.  
**Électrolysisation ou Électrolyse** sf. حلّ كهربائي.  
**Électrolyser** vt. حلّ بالكهرباء.  
**Électrolyseur** sm. (Techn.) حال بالكهرباء.  
**Électrolyte** sm. الكتروليت. منحلّ بالكهرباء.  
**Électrolytique** adj. الكتروليتي (يحدث بحلّ كهربائي).  
**Électromagnétique** adj. كهربطيسي. مغنطيسي كهربائي.  
**Électromagnétisme** sm. كهربطية. مغنطية كهربائية.  
**Électromécanicien** adj. et s. كهربائي ميكانيكي. (صفا جهاز توجيه كهربائي).  
**Électromécanique** adj. (Techn.) كهربائي ميكانيكي (صفا جهاز توجيه كهربائي).  
**Électromécanique** sf. ميكانيك كهربائية. (علم تطبيق الكهرباء على الميكانيك).

**Électroménager** adj. كهربائي منزلي. (صفة تطلق على الأدوات المنزلية المتحركة بالكهرباء).  
**Électrometallurgie** sf. تعدين كهربائي.  
**Électrometallurgiste** sm. خبير في التعدين الكهربائي.  
**Électromètre** sm. مكيهار. الكترومتر. (جهاز لقياس مقدار القوة الكهربائية).  
**Électrométrie** sf. مكيهارة (قياس القوة الكهربائية).  
**Électromoteur, trice** adj. et s. محرك كهربائي (محرك يحول الطاقة الكهربائية إلى طاقة ميكانيكية).  
**Électron** sm. كهترين. إلكترون.  
**Électronégatif, ive** adj. كهربائي سلبي.  
**Électronicien** sm. عالم بالإلكترونيات.  
**Électronique** adj. إلكتروني. كهتريني.  
**Electro-osmose** sf. تناضح كهربائي. (ترشح سائل من خلال جسم غرواني بتأثير تيار كهربائي).  
**Électron-volt** sm. إلكترون فولت.  
**Électrophone** sm. الكترافون آلة لإدارة الاسطوانات وإشباع ما يسجل فيها).  
**Électrophorèse** sf. استشراد. هجرة كهربائية [للدقائق المعلقة].  
**Électropositif, ive** adj. كهربائي إيجابي.  
**Électropuncture ou Électropuncture** sf. معالجة بوخز كهربائي.  
**Électroradiologie** sf. معالجة بالكهرباء والأشعة.  
**Électroradiologiste** sm. معالج بالكهرباء والأشعة.  
**Électroscope** sm. مكشاف كهربائي.  
**Électrostatique** adj. إلكتروستاتي. كهربائي. — sf. علم الاستاتيكا الكهربائية.  
**Électrotechnique** adj. كهربائي تكنيكي.  
**Électrothérapie** sf. معالجة كهربائية. (مداواة بالحرارة المولدة كهربائياً).  
**Électrothermie** sf. حرارة كهربائية. (توليد الحرارة بواسطة الكهرباء).  
**Électrothermique** adj. حراري كهربائي.  
**Électrotypie** sf. ترسب طباعي كهربائي.

**Electrum sm.** إلكترورم (مزيج طبيعى من ذهب وفضة).

**Electuaire sm.** منجنون عسلى (دواء مؤلف خاصة من العسل).

**Élégamment adv.** بأناقة، برشاقة • بلباقة.

**Élégance sf.** أناقة، رشاقة • لباقة.

**Élégant, e adj.** et s. أنيق، رشيق • ليق • ليق.

**Élégiacque adj.** et s. رثائي، ندي • رثائي.

Un — sm. شاعر رثاء.

**Élégie sf.** رثاء • مرثاة • قصيدة مؤثرة.

**Élégir vt.** رثى.

— une pièce de bois. نجتر قطعة خشب.

**Éléis ou Elæis sm. (Bot.)** نخيل إفريقيا.

**Élément sm.** عنصر، مادة • جزء.

L' — du poisson. الماء.

Il est dans son —. هو في بيته.

Les — s. الطبيعة.

Lutter contre les — s de la nature. قاوم عناصر الطبيعة.

— d'un ensemble (Math.) عنصر مجموعة.

— s de physique. مبادئ فيزيائية.

Les quatre — s. العناصر الأربعة، الأركان و (الهواء، والنار، والراب، والماء).

— de preuve. دليل الإثبات.

— essentiel (Dr.) ركن أساسي.

— s combattants (Mil.) عناصر مقاتلة.

**Élémentaire adj.** عنصري • أصلي.

• ابتدائي • بسيط.

Analyse chimique — (Chim.) تحليل كيميائي عنصري.

Matière —. مادة أولية.

Installation —. منشأة بدائية.

Livre —. كتاب في مبادئ عامة.

Le cours —. الصف التمهيدي.

Enseignement —. تعليم أولي.



**Éléphant sm. (Zool.)** فيل.

Un — (fig.) رجل ضخم متناقل الخطوات.

Il a une mémoire d' —. هو خفود، لا ينسى الإساءة.

— de mer. قفصة بحرطوم.

**Éléphant sf.** أنثى الفيل.

**Éléphantéau sm.** دغفل (صغير الفيل).

**Éléphantéque adj.** ضخم، هائل الجثة.

**Éléphantiasique adj.** et s. (Méd.) منجنوم، مصاب بداء الفيل.

**Éléphantiasis sm. (Méd.)** جذام.

داء الفيل.

**Éléphantidés sm. pl. (Zool.)** فليات.

(فصيلة الفيلة من رتبة الخرطوميات).

**Éléphantin, e adj.** فيلي (متعلق بالفيل).

أو شبه به.

**Élevable adj.** يربى، يدرجن، قابل للتدجين.

**Élevage sm.** تربية • تدجين.

— extensif. تربية توسعية (تربية الماشية).

في اراض واسعة مع بدل جهد.

— intensif. تربية مكثفة (تربية الماشية).

تتيز بكثرة الحيوانات وضيق المساحة.

**Élevateur, trice s. et adj.** مرفع.

ميصعد • رافع.

المصعد الرافعة.

Le muscle —. العضلة الرافعة.

**Élévation sf.** إعلاء • زيادة • تلة.

— des bras au-dessus de la tête. رفع اليدين فوق الرأس.

الذراعين فوق الرأس.

— de la voix. جهر الصوت.

ارتفاع مستوى المياه.

Une grande — de sentiments. سمو المواقف.

— au grade d'officier. ترفيع إلى مرتبة ضابط.

— du poulx. اشتداد النبض.

— du poulx. توقف الرأبص.

— d'un mur. تعلية حائط.

— رفع تكاس القربان [في القداس].

— des prix. علاء الأسعار [أو رفعها].

— des prix. مخطط واجهة [بناء]. (Constr.)

— tangentielle (Geom.) مرتسم شاقولي مماسي.

**Élevatoire adj.** رافع • لرفع.

آلة رافعة.

Machine — (Techn.)

**Élève sm.** تلميذ، طالب، متعلم • مرفع لوظيفة.

Ancien — de. خريج مدرسة.

— كباتات معني بها عناية خاصة.

• حيوانات داجنة [مولدا وتربية].

**Élevé, e adj.** مهذب، مؤدب.

• معلمي، ترفع.

Âme — e. نفس آية.

Lieu —. مكان مرتفع.

Pouls —. نبض سريع.

Style —. أسلوب رفيع.

Un caractère —. خلق كريم.

Montagne — c. جبل شامخ.

Prix —. ثمن غال.

**Élever vt.** رفع • رقى • عظم.

— à. عود على.

— un mur. على جداراً.

— des autels. بنجل، عظم.

— un monument. شيد، صرحاً.

— les prix. غلى الأسعار.

— la voix. جهر بالصوت.

— la voix pour... دافع عن.

— des animaux. ربي حيوانات.

Bien — ses enfants. أحسن تربية أولاده.

— ses pensées. سما أفكاره.

— une prétention. ادعى.

S' —. ارتفع، علا.

Le vent s'élève. تكدت الحرارة.

S' — contre. احتج على • قاوم.

S' — en dignité. سما مقامه.

Les bénéfices s'élèvent à. تبلغ الأرباح.

S' — au-dessus de. تنزه عن...

**Éleveur, euse s.** مربى الحيوانات.

— euse. مربى، مربى (حيث).

— مربى الفراخ.

**Élevon sm. (Aviat.)** دفة المبوط.

**Elfe sm.** الف (جنى صغير في اساطير اسكتلنديا يرمز الى الهواء والنار الخ..).

**Éluder vt. (Gram.)** رخم، حذق.

— انحذف.

**Éligibilité sf.** اختيارية، أهلية للاختيار.

— سن الاختيار.

**Éligible adj.** ينتخب، مؤهل لانتخاب.

**Élimer** vt. أَيْل (صَيَّرَ بَالِيًا) .  
S' — رَثَّ . بَلِيَ .

**Éliminateur, trice** adj. (Techn.)  
حَافِظ . حَافِظَةٌ .  
— مُلْعَق . مُنْفِط .

— d'huile (Techn.) حَافِظَةُ الزَّيْتِ .

**Élimination** sf. حَذْف . اسْتِبْعَاد . اسْتِطَاع .  
— (Méd.) إِطْرَاح . إِفْرَاز .  
— par précipitation chimique فَضْل  
بِالتَّرْسِيبِ الكِيمَاوِيِّ .

**Éliminatoire** adj. اسْتِبْعَادِي . إِنْقَاطِي .  
Épreuve — اِخْتِبَارُ لِلْإِسْتِبْعَادِ .  
— sf (Sports) مُبَارَاةُ التَّصْفِيَةِ .

**Éliminer** vt. أَقْصَى . اسْتَبْعَدَ . طَرَحَ .  
— un candidat اسْتَبْعَدَ مُرْتَبِحًا .  
— un inconnu حَذَفَ مَجْهُولًا .  
S' — اسْتَبْعَدَ . حَذَفَ . التَّنَى .  
• أَفْرَزَ وَافْرَزَ .

**Élingue** sf. (Mar.) حَبْلُ الرَّفْعِ .

**Élinguer** vt. (Mar.) [يَحْبِلُ الرَّفْعَ] .

**Élinvar** sm. الْإِنْشَارُ (فُولَادٌ مُتَكَوِّلٌ  
وَمُكَوَّرٌ لَا يَتَأَثَّرُ بِتَبَدُّلِ الْحَرَارَةِ) .

**Élire** vt. اِخْتَارَ . اصْطَلَقَ .  
— un député اِنتَخَبَ نَائِبًا .  
— domicile اِتَّخَذَ مَسْكَنًا .

**Élision** sf. (Gramm.) تَرْخِيم . حَذْف .  
• إِدْغَام .

**Élite** sf. نَخْبَةٌ . خَيْرَةٌ . زَهْرَةٌ .  
— de la société صَفْوَةُ الْمَجْتَمَعِ .  
Fonctionnaire d' — مُوظَّفٌ مُنْتَازِقٌ .

\* **Élixir** sm. إِكْسِير . حَبْشَرُ الْفَلَائِفِ  
(مَادَّةٌ زَوْجُ الْقَدَامِيِّ أَنَهَا تُحَوَّلُ الْمَعَادِنَ الْحَبِيَّةَ  
إِلَى دَهَبٍ • مَادَّةٌ قِيلَ أَنَّهَا تُعْطِلُ الْحَيَاةَ إِلَى  
مَا لَا نَهَاةَ لَهُ • سَائِلٌ مُحَلَّى بِخُتُوِي عَلَى  
مَوَادِّ طَبِيعَةٍ • جَوْهَرُ الشَّيْءِ ) .

**Elle** pr. pers. f. de la 3ème per. هِيَ .  
— s هُنَّ .  
D' — - même مِنْ بِلْقَاءِ نَفْسِهَا .  
D' — مِنْهَا .

**Ellébore ou Hellébore** sm. (Bot.)  
خَرْبُصٌ (جَنْسُ زَهْرٍ مِنَ الْفَصِيلَةِ الشَّفَارِيَّةِ  
تَنْتَفِعُ إِزْهَارُهَا شَهَاءً) .

**Ellipse** sf. (Math.) قَطْعٌ نَاقِصٌ .  
قَطْعٌ إِمْلِيَّيْجِي .

— génératrice قَطْعٌ نَاقِصٌ مُوَلَّدٌ .  
— (Gramm.) حَذْفٌ . اِيجَازٌ . اِضْطِرَافٌ .

**Ellipsographe** sm. مَرَسِمَةُ الْقَطْعِ النَّاقِصِ .

**Ellipsoidal, e** adj. إِمْلِيَّيْجِي الشَّكْلِ .

**Ellipsoïde** sm. (Math.) مُجَسِّمٌ نَاقِصٌ .  
— adj. إِمْلِيَّيْجِي [الشَّكْلِ] .

**Elliptique** adj. (Math.) إِمْلِيَّيْجِي .  
بَيَضِي الشَّكْلِ .  
— (Gramm.) حَذْفِي . اِضْطِرَافِي . اِيجَازِي .

Orbite — مدار [إِمْلِيَّيْجِي] . (Astro.)

**Elliptiquement** adv. (Math.) إِمْلِيَّيْجِيًا .  
— (Gramm.) اِضْطِرَافًا . اِيجَازًا .

**Élocution** sf. تَعْبِيرٌ . بَيَانٌ [الْفِكْرَةِ] .  
طَرِيقَةُ التَّلَقُّ • صِبَاغَةُ الْبَيَانِ .

**Élodée ou Héloquée** sf. (Bot.) بَرَكِيَّةٌ  
(نَبْتَةٌ تَزْكُو فِي الْمِيَاهِ الْحُلُوءَةِ، كَنْدَبَةُ الْأَصْلِ) .

**Éloge** sm. مَدْحٌ . تَقْرِيطٌ . ثَنَاءٌ .  
— funèbre رثاءٌ . تَأْنِيْنٌ .

**Élogieusement** adv. بِمَدْحٍ . بِتَقْرِيطٍ .

**Élogieux, euse** adj. مَدْحِيٌّ . تَقْرِيطِيٌّ .  
Paroles — مَدِيحٌ .

**Éloigné, e** adj. مُبْعَدٌ . مُقْصَى • بَعِيدٌ . نَائٍ •  
Pays — بَلَدٌ قَاصِيٌّ .

Récit — روايةٌ بَعِيدَةٌ عَنِ الْحَقِيقَةِ .

**Éloignement** sm. بَعْدٌ . غَيْبَةٌ • إِسْعَادٌ •  
إِقْصَاءٌ • نَقْصٌ .

— d'une chose — تأخِيرٌ كَثِيٌّ .

L' — des temps مُرُورُ الزَّمَنِ .

Vivre dans l' — du monde عَاشَ فِي  
وَحْدَةٍ .

Avec l' — مَعَ تَقَادُّمِ الزَّمَنِ .

Je souffre de son — أَتَأَلَّمُ لِإِفْرَاقِهِ .

Éprouver de l' — pour qqn. شَعَرَ  
بُتُغُورِ تَحْوِهِ .

**Éloigner** vt. أَبْعَدَ . أَقْصَى • نَقَى • عَزَلَ •  
— les cœurs نَفَرَ الْقُلُوبَ .

— les paiements أَجَّلَهُ . أَجَّلَ الدَّفْعَ .

S' — ابْتَعَدَ • وَحَلَ • وَتَى • نَائَى .

S' — de son devoir أَخْلَى بِوَاجِبِهِ .

Le temps s'éloigne الْعَهْدُ يَتَقَادَّمُ .

**Élongation** sf. (Mét.) مَطْلٌ .  
— (Astro.) تَطَوُّلٌ . تَبَايُنٌ سَيَّارٍ .

— (Phys.) اِسْتِطَالَةٌ .

**Élonger** vt. مَطَّلَ . طَوَّلَ .  
— la terre (Mar.) سَارَ بِمُحَافَاةِ الشَّاطِئِ .

**Éloquemment** adv. بِفَصَاحَةٍ . بِبَلَاغَةٍ .

**Éloquence** sf. فَصَاحَةٌ . بَلَاغَةٌ . بَيَانٌ .

L' — du cœur كَلَامٌ مُؤَثِّرٌ .

— du silence بَلَاغَةُ السُّكُونِ .

**Éloquent, e** adj. فَصِيحٌ . بَلِيغٌ . لَسِيْنٌ .  
• مُفْهِمٌ .

Orateur — خَطِيبٌ مَصْفَعٌ .

Silence — صَمْتٌ مُعْبِرٌ .

Larmes — دُمُوعٌ مُؤَثِّرَةٌ .

Élu, e s et adj. مُصْطَفًى . مُخْتَارٌ .  
— au suffrage universel مُنْتَخَبٌ  
بِالْإِقْرَاعِ الْعَامِّ .

**Élucidation** sf. تَعْبِيرٌ . إِضْطَاحٌ . تَوْضِيحٌ .  
• وَضُوحٌ .

**Élucider** vt. فَسَّرَ . بَيَّنَّ . شَرَحَ .  
— une question أَوْضَحَ مَسْأَلَةً .

S' — اِنْتَضَحَ . بَانَ ظَهَرٌ .

**Élucubration** sf. [جِدٌّ فَاشِلٌ] . عَنَاءٌ [ضَالٌّ] .  
Écouter les — de qqn. اَسْمَعُ إِلَى هَلْبَانِهِ .

**Élucubrer** vt. [جِدٌّ] . [فَاشِلٌ] . كَدَّدَ .

**Éluder** vt. تَجَنَّبَ . رَافَى .  
— la loi تَمَلَّصَ مِنَ الْقَانُونِ .

**Éluvial, e, aux** adj. (Géol.) تَفْتِيْشِيٌّ .  
(مُتَعَلِّقٌ بِالْغَلْطِ) .

**Éluvion** sf. (Géol.) قُرَارَةٌ تَفْتِيْشِيَّةٌ (رُكَامٌ  
نَاشِيٌّ مِنْ تَفْتَتِ الصُّخُورِ) .

**Élysée** sm. (Myth.) جَنَّةُ الْعَاصِلِينَ .  
— مُنْتَزَرَةٌ .

**Élyséen, ne** adj. فِرْدَوْسِيٌّ . نَعِيمِيٌّ .  
• نَزْرَةٌ . مُبْهَاجٌ .

**Élytre** sm. غَمَدٌ (حَافِظُ الْأَجْنِحَةِ فِي عَدَدٍ  
مِنَ الْحَشَرَاتِ) .

**Élévir** sm. الزَّوْفِرُ (حَرَفٌ طَبِيعِيٌّ رَقِيعٌ •  
بِاسْمِ عَمْرُوهِ) .

**Émaciation** sf. نُحُولٌ . هَزَالٌ . ضَعْفٌ .

**Émaculé, e** adj. نَحِيلٌ . هَزِيلٌ . ضَامِرٌ .  
نَحْلٌ . فَسَّرٌ . (S' —) vp. هَزَلَ .

— vt. ضَمَّرَ . هَزَلَ .

**Émail** sm. مِينَاءٌ . عِلَاقٌ خَزَفِيٌّ .

L' — des dents شَنْبٌ .

**Émaillage** sm. عِلَاقٌ بِالْمِينَاءِ • اِنْعِلَاقٌ بِالْمِينَاءِ .

Émailler vt. طَلَى • بِالْمِائِنَاءِ • وَتَخَرَّفَ • زَيَّنَ.

— un texte de citations رَضَعَ نَصًّا  
بِالْقَوَائِدِ.

S' — تَزَيَّنَ • تَخَرَّفَ • تَحَلَّى.

Émaillerie sf. صِنَاعَةُ الْمِائِنَاءِ • وَتَخَرُّفُهُ.

Émailleur sm. مِائِنَائِي • صَانِعُ الْمِائِنَاءِ  
• مُتَخَرِّفٌ.

Émaillure sf. طَلَاءُ بِالْمِائِنَاءِ • نَاجِ الْمِائِنَائِي.

Émanation sf. انْتِثَاقٌ • صُورٌ • تَصَاعُدٌ •  
تَمَعُّدٌ • انْبِعَاطٌ • تَشْتَعُّعٌ

Théorie de l' — (Philo.) نَظَرِيَّةُ  
الْفَيْضِ.

— de l'autorité تَعْبِيرٌ عَنِ السُّلْطَةِ.

— d'une odeur فَوْحٌ رَائِحَةٌ (أو انْبِشَارُهُ).

— (Phys.) عُنْصُرٌ إِشْعَاقِيٌّ طَبِيعِيٌّ  
(عنصر قاتع عن أشلال الراديوم  
والثوريوم والاكينيوم).

— s volcaniques (Géol.) تَصَاعُذَاتٌ  
بَرْكَانِيَّةٌ (غازات أو سوائِل  
تتصاعد من فوهة البركان).

Émancipateur, trice adj. مُنَحَرِّرٌ • عَاتِقٌ.

Idées — trices أَفْكَارٌ تَحَرُّرِيَّةٌ.

Émancipation sf. تَحَرُّرٌ • عَيْتُقٌ

• تَحَرُّرٌ • انْتِغَاقٌ.

— d'un mineur (Dr.) إِذْنٌ قَاصِرٌ.

Émancipé, e adj. مُنَحَرِّرٌ • مُعْتَقٌ • وَفِيحٌ.

L' — sm. الْقَاصِرُ الْمَآذُونُ بِإِدَارَةِ مَالِهِ.

Émanciper vt. حَرَّرَ • أَحَقَّقَ • أَطْلَقَ.

S' — اسْتَقَلَّ بِرَأْيِهِ • تَحَرَّرَ • انْتَمَعَتْ.

Émané, e adj. مُنْبَعِثٌ • فَالِيعٌ مِنْ.

Émaner (de) vi. فَاحَ • تَصَوَّرَ • انْبَعَثَ.

• صَدَرَ عَنْ.

— de Dieu فَاضَ عَنْ اللَّهِ.

Le pouvoir émane du peuple السُّلْطَةُ

تَنْبَثِقُ مِنَ الشَّعْبِ.

Émargement sm. تَضْيِيقُ الْمَائِشِ • تَوْقِيعٌ

عَلَى الْمَائِشِ (أو كِتَابَةٌ عَلَى الْمَائِشِ).

Feuille d' — كَشْفُ الرُّقَبَاتِ.

Émarger vt. ضَيَّقَ الْمَائِشَ • وَقَعَ عَلَى

الْمَائِشِ (أو كَتَبَ عَلَيْهِ).

— قَبَضَ مُرْتَبًا (أو تَعَرِيفًا).

Émasculation sf. وَهْمٌ • خِصَاءٌ

(إشعاف • تَهْجِينُ).

Émasculer vt. وَهَمَّ • خَصَّى • أَصَغَفَ.

— qqn. عَطَّلَ قُوَّتَهُ.

Embacle sm. سَدٌّ جَلِيدِيّ (لِ الْأَنْهَارِ) •  
• سَدٌّ عَارِضٌ (فِي مَجْرَى مَاءٍ).

Emballage sm. حَزْمٌ • لَفٌّ • رَزْمٌ • صَرٌّ

• تَغْيِيتٌ • وَرَقٌ صَرٌّ (أو قَمَاشُ الصَّرِّ).

— حَمِيَّةُ الشَّهَابَةِ (جُهْدٌ يَبْذُلُ (Sports) —  
عِنْدَ الْوُصُولِ فِي مَبَارَاةِ الْمَدَائِنِ الْخ).

Emballé, e adj. مَحْزُومٌ • مَلْفُوفٌ •

مَضْطْرُورٌ • مُعْبَأٌ • مُعْتَدِمٌ • مُتَحَسِّنٌ.

Emballlement sm. احْتِمَادٌ • تَحْتَسُّسٌ •

جُمُوحٌ • تَهْيِيجُ الْمُحَرِّكِ

— du moteur • تَهْيِيجُ الْمُحَرِّكِ.

Emballer vt. حَزَمَ • لَفَّ • عَبَأَ •

— une marchandise صَرَّ سِلْعَةً.

— un moteur قَوَّى سُرْعَةَ مُحَرِّكِهِ • هَيَّجَهُ.

— un voleur قَبَضَ عَلَى لَصٍّ.

— qqn. أَرْكَبَهُ سَيَّارَةً • وَبَحَثَهُ

• أَثَارَ حِمَايَتِهِ.

S' — احْتَدَمَ • تَحْتَسَّسَ.

Le moteur s'emballe تَشَدَّدَتْ سُرْعَةُ

الْمُحَرِّكِ • بَهَجَ الْمُحَرِّكُ.

s — pour une idée تَحَسَّنَ لِفِكْرَةٍ.

Emballeur, euse s. رَزَّامٌ • حَزَّامٌ.

Embarbouiller vt. لَطَعَ • خَبَّلَ •

شَوَّشَ الْفِكْرَ.

S' — تَشَوَّشَ فِكْرَهُ.

Embarcadère sm. رَصِيفُ الرُّكُوبِ

(أو الشُّحُنْ).

Embarcation sf. (Mar.) زَوْزَقٌ •

إِغْرَافٌ • زَيْتَانٌ السَّفِينَةِ

أَوْ السَّيَّارَةِ.

Embarquer vi. اُحْرَفَ • زَاغَتْ • السَّفِينَةُ

أَوْ السَّيَّارَةُ.

Embargo sm. مَنَعَ • حَجَرٌ • تَحْرِيمٌ •

حَظَرٌ • احْتِجَازٌ سَفِينَةٍ.

— sur les armes مُصَادَرَةُ الْأَسْلِحَةِ

(أو مَنَعَ تَقَاوُلَهَا).

Mettre l' — sur des journaux مَنَعَ

تَقَاوُلَ الصُّحُفِ.

Embarqué, e adj. مُنْصَوِّفٌ •

أَظْهَرُ الطَّيْرَانِ الْبَحْرِيَّةِ.

Aviation — e إِنْجَارٌ • رُكُوبٌ

الْبَحْرِ • إِرْكَابٌ • تَحْمِيلٌ.

— de marchandises شَحْنُ السَّفِينَةِ

تَحْمِيلُ الْمُنْجَرِ • تَحْمِيلُ بَحَارٍ  
(فِي مَرْكَبٍ).

Embarquer vt. أَرْكَبَ • حَمَلَ •

تَلَقَّى (الرُّكُوبَ) [ (Mar.) ]

— une lame (Mar.) لَوَّجَ عَلَى سَطْحِهِ.

— la marchandise شَحَنَ الْبَضَاعَةَ

— un voleur قَادَ لَصًّا إِلَى الشُّحْنِ.

— qqn. dans un procès وَرَّطَنِي فِي قَضِيَّةٍ.

— vi. et S' — أَلْبَحَرَ • رَكِبَ سَفِينَةً.

S' — dans une affaire مَاضَرَ أَمْرًا.

S' — dans un procès وَرَّطَنِي فِي قَضِيَّةٍ.

Embarras sm. عَقَبَةٌ • عَاتِقٌ • فَاقَةٌ

• حَبْرَةٌ • أَضْطِرَابٌ.

— de voitures إِزْدِحَامُ سَيَّارَاتٍ.

— financier إِزْنَابُكَ مَالِيٌّ.

Tirer qqn d' — خَلَّصَهُ مِنْ وَرَقَةٍ.

Se trouver dans l' — وَقَعَ •

فِي مَتَاعِبٍ مَالِيَّةٍ.

Être dans un grand — تَحْزِيرٌ.

Faire des — s. إِذْعَى • تَعَجَّرَفَ.

— gastrique أَضْطِرَابٌ مَعْدِيٌّ.

— de la langue إِزْنَابُكَ اللِّسَانِ • نَأَنَاءَةٌ.

Embarrassant, e adj. مُحْزِرٌ • مُعِيقٌ •

مُزِيلٌ.

Embarrassé, e adj. مُحْزِرٌ • مُزِيلٌ •

مُتَرَدِّدٌ • مُبْهِمٌ • مُشَوِّشٌ.

Affaire — e مَسْأَلَةٌ مُعَقَّدَةٌ.

Embarrasser vt. أَحَاقَ • ضَايَقَ • حَبَّرَ •

عَرَّقَلَ السَّبِيْرَ فِي شَارِعٍ.

— une rue تَحْزِيرٌ • إِزْنَابُكَ • تَعَرَّقَلَ • تَأَنَّنَا.

S' — امْشَقَى الْحَاجِزَ.

Embarrer (S' —) vp. اِمْتَحَلَ (وَضَعَ مَخْلًا)

— vi. نَحَتَ ثِقْلَ لِرَفْعِهِ.

Embase sf (Techn.) قَاعِدَةٌ • سَنَدٌ

— d'un boulon (Techn.) قَاعِدَةُ

الْمَحْزُوقَةِ.

Embaselement sm. (Archit.) كُرْسِيٌّ

الْعِمَارَةِ.

Embastillement sm. سَجْنٌ • حَبْسٌ.

Embastiller vt. سَجَّنَ • حَبَسَ •

(وَضَعَ فِي سِجْنِ الْبَاسِطِلِ).

— une ville حَصَّنَ مَدِينَةً.

Embatage ou embattage sm. حَفَرٌ

بِالْخَدِيدِ (أو بِالْفُلَادِ) • تَعْدِيدُ السَّجَلَةِ.

**Embâtonné, e adj.** مُسَلَّحٌ بِقَضَبٍ .  
**Embâtonner vt.** سَلَّحَ بِقَضَبٍ .  
 S' — تَسَلَّحَ بِقَضَبٍ .  
**Embatre ou Embattre vt.** حَقَرَ بِالْحَدِيدِ ، حَدَّدَ الْمَجَلَّةَ .  
 [ او بالقولاد ]  
**Embauchage sm. ou Embauche sf.** اسْتِئْجَارُ عَمَالٍ ، تَسْقِيلُ عَمَالٍ . تَخْدِيمُ .  
 — إغراء الجنود بالهزب .  
**Embaucher vt.** اسْتَأْجَرَ عَمَالًا . شَقَّلَ عَمَالًا .  
**Embaucheur, euse s.** مُسْتَعْدِمٌ .  
**Embauchoir sm.** قَالِبٌ أَحَدِيَّةٌ .  
**Embaumement sm.** تَطْيِيبٌ . حَنْطٌ .  
**Embaumer vt.** طَبَّ ، عَطَّرَ . حَنْطَ .  
 — vi تَأَرَّجَ ، فَاحَ بِالْعِطْرِ .  
 S' — تَعَطَّرَ ، تَطْيَّبَ .  
**Embaumeur sm.** مُحَنْطٌ [ الأَمْوَاتِ ] .  
**Embecquer vt.** أَرْقَمَ ، زَقَّ .  
 — l'hameçon عَلَّقَ الطُّغْمَ فِي الصَّيَادَةِ .  
 S' — تَزَقَّمَ ، تَلَقَّمَ .  
**Embéguiner vt.** عَسَمَ .  
 S' — إَعْتَمَ ، تَعَسَّمَ . تَدَلَّهَ بِهِ . تَعَلَّقَ بِهِ .  
**Embellie sf.** انْتِفَاحُ الْجَوَى .  
 — (Mar.) رُكُودُ نَيْبٍ .  
**Embellir vt.** جَمَّلَ . حَسَّنَ . زَيَّنَ .  
 — vi زَخَرَفَ .  
 S' — جَمَّلَ ، تَزَخَّرَفَ .  
**Embellissement sm.** تَجْمِيلٌ . تَحْسِينٌ . تَزْوِينٌ .  
 Les — s d'une ville زِينَةُ مَدِينَةٍ .  
**Emberlificoter vt.** حَبَّرَ . أَوْقَعَ فِي فِتْخٍ .  
**Emberlificoteur, euse adj. et s.** مُعَرِّقِلٌ .  
 — موقعٌ فِي فِتْخٍ .  
**Embêtant, e adj.** مُزْجِجٌ . مُضَايِقٌ . مُسْتَمٍ .  
**Embêtement sm.** إِزْجَاجٌ ، تَشْكِيدٌ ، مُضَايَقَةٌ .  
 — سَامٌ ، ضَعْرٌ .  
**Embêter vt.** أَرْجَحَ . ضَايَقَ . نَكَّدَ .  
 — أَضْعَرَ .  
 S' — انْزَجَجَ ، تَضَايَقَ .  
**Emblavage ou Emblavement sm.** (Agric.) زَرْعُ الْقَتَنِ .

**Emblave sf.** حَقْلٌ مَزْرُوعٌ قَتْنًا .  
**Emblaver vt.** بَذَرَ [ الحَقْلَ ] قَتْنًا .  
**Emblavure sf.** حَقْلٌ قَتَنِ .  
**Emblée (D' —) loc. adv.** دَفْعَةٌ وَاحِدَةٌ .  
 على القَوَرِ . حَالًا . فِي الْحَالِ .  
**Emblématique adj.** رَمْزِيٌّ . شِعَارِيٌّ .  
**Emblème sm.** رَمْزٌ . شِعَارٌ .  
**Embobeliner ou Embobiner vt.** تَمَلَّقَ .  
 خَدَعَ . قَتَلَ .  
**Embobiner vt.** لَعَنَ عَلَى بَكْرَةٍ . تَمَلَّقَ .  
**Emboitage sm.** تَعْلِبٌ . تَشْبِيكٌ . تَشْيِيقٌ .  
 — d'un livre تَقْبِيسُ كِتَابٍ .  
 — d'un livre قَبْيسُ كِتَابٍ .  
**Emboitement sm.** دَمَجٌ [ قِطْعَةً بِأُخْرَى ] .  
**Embolter vt.** دَمَجَ . شَبَكَ . مَلَبَّ .  
 — les pas de qqn تَأَثَّرَهُ . احْتَدَاهُ .  
 — un livre غَلَّفَ كِتَابًا .  
 — qqn سَخَّرَهُ بِهِ .  
**Chaussure qui emboite le pied** جِنَاءٌ يَكُونُ الرَّجُلَ جِنَاءً .  
 S' — انْدَمَجَ .  
**Emboiture sf.** مُنْدَمَجٌ [ مَكَانَ الْإِتِّحَادِ ] .  
 — انْتِجَاجٌ [ كَيْفِيٌّ فِي آخَرٍ ] .  
**Embolie sf. (Méd.)** سَدَّةٌ . صِمَامَةٌ .  
**Embolique adj.** صِمَامِيٌّ [ مَتَعَلِّقٌ ] .  
 بالسَدَّةِ او الصِمَامَةِ .  
**Embolisme sf.** شَهْرٌ [إِضافي] فِي حِسابِ الْقَدَامِيِّ الْقَمَرِيِّ [ .  
**Embolismique adj.** مَزِيدَةٌ [ صِفَةُ السَّنَةِ الْقَمَرِيَّةِ الَّتِي يُضَافُ إِلَيْهَا شَهْرٌ لِمَاوَأِهَا بِالسَّنَةِ الشَّمْسِيَّةِ ] .  
**Embout point sm.** سَسَنَةٌ . بَدَانَةٌ .  
 امْتِلَاءٌ [ فِي الْجِسْمِ ] .  
**Embossage sm. (Mar.)** رِبْطُ الْمَرْكَبِ .  
 — اِرْتِجَاطُ مَرْكَبٍ .  
**Embossier vt. (Mar.)** رِبَطَ [ الْمَرْكَبَ ] .  
 S' — تَوَقَّفَ . ثَبَتَ .  
**Embossure sf. (Mar.)** قَلَسُ الثَّقِيثِ .  
 — عَقْلَةُ الْقَلَسِ .  
**Embouche sf.** تَحْنِيقُ الْمَائِيَّةِ . مَرْمِيَّةُ السَّيْفِ .  
**Embouché, e adj.** مَوْضُوعٌ فِي الْقَمَرِ .  
 Cheval — حِمَارٌ مُلْجَمٌ .  
 Mal — قَلِيلُ التَّهْنِيبِ .  
**Emboucher vt.** بَوَّقَ . زَمَرَ .

— la trompette رَفَعَ صَوْتَهُ . أَذَاعَ الْخَبَرَ فِي كُلِّ مَكَانٍ .  
 — un cheval لَجَمَ حِمَارًا .  
 S' — انْصَبَّ فِي . صَبَّ فِي .  
**Embouchoir sm. (Techn.)** قَائِبُضٌ .  
 — قَمٌّ [ قَالٌ ] فِي آلَةِ مَوْسِقِيَّةٍ (Mus.) .  
 — à quillon (Milit.) قَائِبُضٌ بِمِشْبُكٍ .  
 — de chaussure قَالِبُ جِنَاءٍ .  
**Embouchure sf.** مَصَبٌ . فُوهَةٌ . قَمٌّ .  
 — نفثٌ .  
 — d'une flûte قَمٌّ نَائِيٌّ .  
 — du mors شَكِيمَةُ اللِّجَامِ .  
**Embouquement sm. (Mar.)** دُخُولٌ .  
 — مَضِيحٌ . مَدْخَلٌ مَضِيحٌ .  
**Embouquer vi. (Mar.)** دَخَلَ . مَضِيحًا .  
**Embourber vt.** وَحَلَ . أَوْحَلَ . وَرَطَ فِي .  
 — تورطٌ . سَاخَ فِي الطَّيْنِ .  
 S' —  
**Embourgeoisé, e adj.** مُتَبَرِّجٌ (مُتَخَذٌ عَادَاتِ الْبُورْجُوزِيَّةِ . مَتَمِّمٌ بِالْإِنْفَاسِ فِي الْمَصَالِحِ الْمَادِيَّةِ ) .  
**Embourgeoisement sm.** تَبَرُّجٌ ( اتِّخَاذُ عَادَاتِ الْبُورْجُوزِيَّةِ ) .  
**Embourgeoisier (S' —) vp.** تَبَرَّجَ ( اتَّخَذَ عَادَاتِ الْبُورْجُوزِيَّةِ ) .  
 — vt. تَبَرَّجَ ( أَضْفَى صِفَةَ الْبُورْجُوزِيَّةِ ) .  
**Embourrer vt.** حَشَا [ بِالْوَبَرِ ] .  
**Embourrure sf.** حَشْوٌ . قِمَاشُ الْحَشْوَةِ .  
**Embout sm.** زُجٌّ . كَتَبٌ [ الْعَصَا او الشَّصِيَّةِ ] .  
 — d'accrochage حَلْقَةُ التَّعْلِيقِ .  
 — de mât (Mar.) طَرَفُ الصَّارِي .  
 — du câble وَصْلَةُ الْكَبَلِ .  
**Embouteillage sm.** مَلَأَ الْفَنَاءَ . اِزْدِحَامٌ .  
 — de la circulation عَرَقْلَةُ السَّيْرِ .  
**Embouteiller vt.** وَضَعَ . فِي زَبْنِيَّةٍ . عَرَقَلَ .  
 [ السَّيْرَ فِي طَرِيقٍ ] .  
**Emboutir vt.** طَرَقَ [ قِطْعَةً مَعْيِدَ ] .  
 — l'avant de sa voiture سَحَقَ مُقَدَّمَ سَيَّارَتِهِ .  
 — une corniche (Archit.) غَلَّفَ [ بِصَفَائِحَ مَعْيِدِيَّةٍ ] .  
**Emboutissage sm.** نَظَرِيْقٌ عَلَى الْبَارِدِ .  
**Emboutisseur sm.** مُطَرِّقُ الْمَادَنِ .  
**Emboutissoir sm. ou Emboutisseuse sf.** مُطَرِّقَةٌ . آلَةُ التَّطَرِّيقِ .

**Embranchement** sm. شُعْبَةٌ، فَرْعٌ  
• تَفَرُّعٌ، تَشَعُّبٌ.

— de chemin de fer. تَفَرُّعُ سَكَّةِ الْحَدِيدِ.

— des vertèbres. قِسْمُ الْفَقَارِيَّاتِ.

A l' — des deux routes. عِدَّةٌ ثَلَاثِي الطَّرِيقَيْنِ.

**Embrancher** vt. وَصَلَ بِهِ • جَمَعَ.

S' —. انْتَصَلَ.

**Embraquer** vt. (Mar.) شَدَّ الْجَبِلَ.

**Embrassement** sm. اشْتِمَالٌ، احْتِرَاقٌ • إِشْرَامٌ.

—. تَتَوِيرٌ شَدِيدٌ • حَرِيقٌ.

**Embraser** vt. أَضْرَمَ، أَشْعَلَ، أَحْرَقَ

• أَحْأَى بِشِدَّةٍ.

L'amour l'a embrasé. أَلْهَبَهُ الْحُبُّ.

— (fig.) هَيَّجَ، حَسَسَ.

S' —. اضْطَرَمَّ، اشْتَعَلَ، انْتَهَبَ.

**Embrassade** sf. تَعَانُقٌ، مُتَاعَفَةٌ

• احْتِضَانٌ.

**Embrasse** sf. رِبَاطُ سَيَّارَةٍ.

**Embrassement** sm. مُتَاعَفَةٌ، تَقْبِيلٌ

• تَعَانُقٌ.

**Embrasser** vt. احْتَضَنَ • قَبَّلَ، حَاسَنَ.

La mer embrasse l'île. الْبَحْرُ يَحْتَضِنُ

الْجَزِيرَةَ.

— une religion. اعْتَنَقَ دِينًا.

— un parti. انْتَسَمَ إِلَى حِزْبٍ.

Ce royaume embrasse plusieurs

provinces. تَشْمَلُ هَذِهِ الْمَلَكَةُ

عِدَّةً مَقَاطِعَاتٍ.

S' —. تَعَانَقَ.

**Embrasseur, ease** adj. et s. مُقْبِلٌ،

مُتَعَانِقٌ.

**Embrasure** sf. كَوَّةٌ [الْمِدْفَعُ] • فَتْحَةٌ

نَائِلَةٌ • فُرْجَةٌ [فِي حَائِطٍ].

**Embruyage** sm. وَاصِلٌ • وَصْلٌ. (Tech.)

**Embrayer** vt. (Tech.) وَصَلَ - [الْمَحْرُوكَ]

بِالآلَةِ الَّتِي يَجِبُ أَنْ يَمْرُكَهَا].

—. اسْتَأْنَفَ الْعَمَلَ [فِي مَصْنَعٍ].

**Embrayeur** sm. (Tech.) وَاصِلٌ، آتِلُ

الْوَصْلِ.

**Embreuvement** ou **embreuvement**

sm. (Tech.) تَحْرِيفٌ [تَجْنِيعٌ] لَوْحِي

خَتَبَ بِشَكْلِ مُتَحَرِّفٍ.

**Embrever** vt. (Tech.) حَتَرَفَ [جَمَعَ]

أَلَوَاحَ خَتَبَ بِشَكْلِ مُتَحَرِّفٍ.

**Embrigadement** sm. تَجْنِيدٌ • تَعْبِيقٌ

— (Milit.) ضَمُّ إِلَى لَوَاةٍ.

**Embrigader** vt. جَنَّدَ، عَيَّنَ.

— (Milit.) ضَمُّ إِلَى لَوَاةٍ.

**Embriguer** vt. ضَمَّ إِلَى • وَرَّطَ، أَوْفَعَ

فِي وَرْطَةٍ.

Se laisser — dans un parti. تَوَرَّطَ فِي حِزْبٍ.

**Embrocation** sf. (Méd.) نَطُولٌ، دَلُوكٌ

• دَلَكٌ.

**Embrochement** sm. تَسْفِيدٌ، شَكٌّ.

**Embrocher** vt. سَفَدَ، شَكَّ.

— qqn. نَقَذَهُ بِالسَّيْفِ.

S' —. تَنَاقَذَ [بِالسَّيْفِ].

**Embrochement** sm. تَرَكَبٌ • سُرَّاجَةٌ.

**Embrocher** vt. رَاكَبَ (صَفَّ) بِشَكْلِ

سَرَابٍ كَالْقَرْمِيدِ مَثَلًا.

**Embrouillage** et **embrouillement**

sm. تَشْوِيشٌ، اِخْطِلَاطٌ، اِزْطِابٌ.

**Embrouillamine** sm. قَرْصُ، تَشْوِيشٌ،

اِخْطِلَاطٌ.

**Embrouille** sf. تَحْدِيقَةٌ.

**Embrouillé, e** adj. مُعَقَّدٌ، مُشْتَرِكٌ

• مُخْتَلِطٌ، مُعَرِّقٌ.

**Embrouiller** vt. عَقَّدَ • شَوَّشَ • عَرِّقَ

تَشْوِيشَ، تَعَرِّقَ، اِخْتَلَطَ.

S' — dans un discours. اِزْطِابَ فِي نِطَاطٍ.

**Embrousseiller** vt. غَطَّى بِالْمَشِيمِ.

**Embruiné, e** adj. مُتَدَيٍّ.

**Embrumer** vt. نَشَرَ الْقَبَابَ • أَحْزَنَ، كَدَّرَ

أَصْبَّ • أَظْلَمَ.

S' —. وَدَّاهَ، وَشَّاهَ.

**Embruns** sm. pl. رَوَاقٌ، رَشَاشٌ.

**Embryogénèse** ou **Embryogénie** sf.

تَخَلُّقُ الْجَنِينِ. (Méd.)

**Embryogénique** adj. جَنِينِيٌّ.

**Embryologie** sf. عِلْمُ الْأَجِينَةِ [أَوِ الْمَصْنُوعَةِ].

**Embryologiste** sm. اِخْتِصَاصِيٌّ فِي عِلْمِ

الْأَجِينَةِ.

**Embryon** sm. جَنِينٌ، مُصْنُوعٌ.

— (Bot.) فَرْقٌ [جَنِينٌ] نَائِيٌّ.

— Fig. بَذْرَةٌ، نَوَاةٌ.

**Embryonnaire** adj. مُصْنُوعِيٌّ، جَنِينِيٌّ

(مَتَلَقٌّ بِالْمَصْنُوعَةِ أَوِ الْجَنِينِ).

**Embryopathie** sf. (Méd.) مَرَضُ الْجَنِينِ.

**Embryotomie** sf. (Méd.) تَقْطِيعُ الْجَنِينِ

[لِإِخْرَاجِهِ مِنَ الرَّحْمِ].

**Embu, e** adj. أَكْمَدٌ [الْوَنُ].

— sm. كَمَدٌ [فِي لَوْحَةٍ] • لَوْنٌ أَكْمَدٌ.

**Embèche** sf. فَنَجٌ • مَكْبَدَةٌ، أَحْبُولَةٌ.

**Embuer** vt. غَفَّقَ بِالْبُخَارِ.

**Embuscade** sf. مَكْبَسٌ، مِرْصَادٌ

• فَنَجٌ، أَحْبُولَةٌ.

— s. حَرَاظِلٌ.

**Embusqué, e** adj. et s. كَامِنٌ

جُنْدِيٌّ فِي الْمَوْخِرَةِ [فِي مَكَانٍ آمِنٍ].

**Embusquer** vt. رَمَدَ، كَسَنَ.

— un soldat. أَرْسَلَ جُنْدِيًّا إِلَى الْمَوْخِرَةِ

[فِي مَكَانٍ آمِنٍ].

S' —. تَرَبَّصَ، تَرَمَدَ، كَتَمَنَ.

**Éméché, e** adj. نَبِيلٌ • جَدَلٌ.

**Émêcher** vt. أَشْمَلَ.

**Émerande** sf. زُمْرُودٌ (حَجَرٌ كَرِيمٌ).

— adj. زُمْرُودِيٌّ، لَوْنٌ، شَفِيفُ الْمَخْضَرَةِ.

**Émergence** sf. (Phys.) اِثْنَاقٌ، بُرُوزٌ

بُزُوعٌ.

Point d' — (Phys.) نَقْطَةُ الْاِثْنَاقِ.

**Émergent, e** adj. بَارِزٌ، مُثْبِتٌ [مِنْ]

الْمَاءِ أَوْ تَحْوَهُ].

Année — e. سَنَةٌ التَّارِيخِ (عَامٌ يَبْدَأُ مِنْهُ

بَعْدَ سَنَوَاتٍ تَعَدُّ مِنَ الْعُهُودِ).

Rayons — s. (Phys.) اِشْعَاعٌ مُشْتَبِعَةٌ.

**Émerger** vi. بَرَزَ • نَتَأَ • لَفَأَ.

L'îlot émerge à marée basse. تَظْهَرُ

الْجَزِيرَةُ عِنْدَ حُلُوتِ الْمَزَرِ.

La vérité émerge peu à peu. يَبْلُوُ

الْحَقُّ كَيْثًا فَيْثًا.

— (Phys.) اِثْنَقَ، اِثْبَعَثَ.

**Émeril** sm. سُنْبَادِجٌ، صَنْفَرَةٌ (حَجَرٌ لَمَسٌ).

Papier d' —. وَرَقٌ الصَنْفَرَةِ [الْعُفْلِ].

**Bouché à l' —** مَسْلُودٌ بِإِحْكَامِ

أَبْلِهِ، مَحْلُودٌ.

— (Fig.) جَلَمٌ، يَوْمُودٌ.

**Émerillon** sm. (Ois.) (بَازِيٌّ اسْتَعْمَلَ قَدِيمًا لِمَعِيدِ).

**Émerillon** sm. شَيْعٌ، خَطَافٌ، صِنَارَةٌ.

— d'affourche. بَكْرَةٌ الْإِرْشَاءِ.

**Émerillonné, e** adj. بَغَطٌ، مُتَنَبِّهٌ.

— غَطَّى بِالسُّنْبَادِجِ.

**Émeriser** vt. مَحَنَكَ • غَبَّرَ، شَهَرَ.

**Émérite** adj. ضَابِطٌ مُتَعَامِدٌ.

Officier —

Émersion sf. (Phys.) . بروز • بزوغ • طفو، انجلاء، خروج فجائي (Astro.)  
[تغذ الحسوف أو الكسوف].

Émerveillement am. عجب، تعجب.

Émerveiller vt. أعجب، أذهل، أذهل.  
S' — تعجب، دهش، اذهل.

Émétique adj. et s. مقيئ.

Émetteur, trice s. et adj. مرسل، باعث.  
— à alternateur (Techn.) مرسل ذو متوابع.  
— récepteur (Techn.) مرسل مستقبلي.

Poste — محطة إرسال.

— de rayons bêta (Phys.) مرسل أشعة بيتا.

Société — trice شركة مسددة.

Émettre vt. أرسل، بعث، نشر.  
— عبر عن.  
— son opinion أدلى برأيه، أعرب.

— des ordres أصدر أوامر.

— des billets de banque أصدر أوراق نقدية.

— un vote صوت.

— vi. أذاع في الراديو [أو في التلفزيون].

Emeu ou Emou sm. (Ois.) أمو (طائر) من فصيلة النعاميات.

Émeute sf. هياج جماعي • فينة.

Émeutier sm. شهيح، مثير الفينة.  
• ثائر، هائج.

Disperser les — s. فرّق المظاهرات.

Émlier vt. قنّ، قنّ، قنّ [بالأصابع].

Émlement sm. قنّ، قنّ، قنّ.

Émletter vt. قنّ، قنّ، قنّ.

S' — قنّ، قنّ، قنّ.

Émigrant, e adj. نازح، مهاجر.

Émigrateur, trice adj. قاطع.

Les oiseaux — s. الطيور القواطع.

Émigration sf. نزوح، هجرة.

Lieu d' — مهجر.

Émigré, e adj. et s. مهاجر، مغترب.

Émigrer vi. نزع، رحل، هاجر، غترب.

Émincé sm. شريحة، رقاقة [لحم].

Émincé, e adj. مرقق.

Émicer vt. شرح، رقق.

— un morceau de viande شرح قطعة لحم.

— un oignon قطع بصلة إلى شرائح.

Éminemment adv. للغاية، في غاية الكمال.

Éminence sf. ربوة، تل، مقبة • سؤ، رفعة.

Son — le Cardinal رتبة الكاردينال.

— grise موجه غني [في التسمية].

Éminent, e adj. عالي، سام • بارز، نافي.

Lieu — مكان مرتفع.

Juriste — حقوقي شهير.

Homme — نايعة.

Savoir — معرفة غائقة.

Les poètes — s. فنون الشعراء.

Éminentissime adj. كلي الرفعة، كلي النفاة.

\* Émir sm. أمير.

\* Émirat sm. إمارة.

Émis, e adj. مرسل، مبعوث • صادر عن.

Émissaire sm. et adj. رسول، مبعوث.

• رائد، عيّن، جاسوس.

Bouc — كبش المحركة [أو القاء].

Veins — s (Anat.) أوردة الرأس.

Émissaire sm. مصرف ماء.

Émisself, ive adj. (Phys.) باعث، انبعاثي.

Émission sf. إرسال، بث • برنامج [إذاعي] أو تلفزيوني.

— de voix تصويت.

— de papier - monnaie إصدار أوراق مالية.

— de frusse monnaie تزويج نقد زائف.

Banque d' — بنك الإصدار.

— de chaleur إشعاع الحرارة.

— électronique بث [إلكتروني].

— de radiation انبعاث الإشعاع.

— télévisée إذاعة متلفزة.

— de matières تقوّل.

— d'urine تبول [إطلاق البول].

Émissole sf. (Pois.) كلب البحر.

Emmagasinage et تخزين، مخزن.

emmagasinement sm. تخزين، أرصيف.

Payer l' — دفع رسوم التخزين.

Emmagasiné, e adj. مخزن، مخزون.

Emmagasiner vt. خزن، جمع.

• حط [عن ظهر قلب].

— de la chaleur الخزن الحرارة.

S' — تخزن.

Emmailler (S' —) vp. اشتبك [في الشباك].

Emmaillotement sm. تقبيل، لف.

• تقبيل.

Emmailloter vt. قسّط، لف • ربط.

• تقبيل، التقبيل.

Emmanchement sm. إقباض، وضع.

• مقبض.

Emmancher vt. أقبض، أنصب.

— une affaire باشر عملاً.

S' — طابّق، وافق • بنى به، بوشر.

Emmanchure sf. منطقتي الكم.

Emmèlement sm. عرقلة • تفرقل، تشاك.

• تشاك، تشاك.

Emmeller vt. عرقل، عقد، شاك.

S' — تفرقل، تعقد.

Emménagement sm. تبديل منزل • نقل.

• الرياش وتزييه.

— s (Mar.) يفتق سفينة.

Emménager vt. أقام في منزل جديد.

— des meubles ركب رياشاً [في الموضع المناسب].

S' — et — vi. بدّل المنزل.

Emménagogue adj. et s. منطقت (مدير لطق).

• قاد، ذهب، ي.

Emmener vt. اصطحب.

— un ami à la campagne صديقاً إلى الريف.

Emmenthal ou Emmental sm. أمنتال (جبن سويسري الصنع).

Emmerdant, e adj. مضجّر.

Emmerdement sm. انزعاج • عائق مضجّر.

Emmerder vt. أزعج • أضجر • استعصر.

S' — ضجر، ملّ.

Emmerdeur, euse s. [أمرو] مضجّر.

• مضجّر.

Emmétrape adj. s. سبيل الصخر.

• سلم النظر.

Emmétrape sf. سداد البصر، سلامة النظر.

Emmieller vt. عمل، حلى [بالمثل].



- Emmitoufler** vt. دَثَّرَ، لَفَّ.  
S' — لَتَفَّ، تَدَثَّرَ.
- Emmotté, e** adj. (Agric.) مَمْدُورٌ  
(مُغَطَّى الْجُذُورِ بِالْمَدَرِ)
- Emmurer** vt. حَبَسَ، حَبَسَ، سَجَنَ.  
— une ville سَوَّرَ مَدِينَةً.
- Émoi** sm. اضْطِرَابٌ، قَلَقٌ، انْفِعالٌ. هِياجٌ.
- Émoullent, e** adj. et sm. (Méd.) مَلَطَفٌ، مُلَيِّنٌ.
- Émoulement** sm. رَاتِبٌ، دَخَلٌ.  
— s مكانةٌ، أُنْجَابٌ.  
— s de la femme نَفَقَةُ الزَّوْجَةِ.
- Émonction** sf. إِفْرَاقٌ، تَغَوُّطٌ، تَبَوُّلٌ.
- Émonctoïre** sm. (Anat.) مَنَفَذٌ.  
— adj. مَفْرُغٌ.
- Émondage ou Émondement** sm. (Agric.) تَشْدِيبٌ، تَقْلِيمٌ.  
• تَشْدِيبٌ، تَقْلِيمٌ.
- Émonder** vt. (Agric.) عَفَدَ، قَلَّمَ.  
Outil à — مَعْفَدٌ.  
— des graines نَقَى حُبُوبًا.
- Émondes** sf. pl. أَغْصَانٌ مَعْفُودَةٌ.
- Émondeur** sm. (Agric.) عَاضِدٌ، مُشَدِّبٌ.
- Émondoir** sm. مَعْفَدٌ (آلة العفد).
- Émorfillage** sm. إِزَالَةُ الْقُرَاعَةِ، هَزْأَلُ الْقُرَاعَةِ.
- Émorfiller** vt. إِزَالُ الْقُرَاعَةِ.  
— un rasoir أَزَالُ شَعْرَةَ الْمَوْسَى.
- Émotif, ive** adj. et s. عَاطِفِيٌّ، انْفِعالِيٌّ، عَاطِفِيٌّ، حَسَّاسٌ، عَصْفِيٌّ.  
Personne — ive شَخْصٌ سَرِيعُ التَّأَثُّرِ.
- Émotion** sf. انْفِعالٌ، تَأَثُّرٌ، إِحْسَاسٌ.  
— - choc صَدْمَةٌ انْفِعالِيَّةٌ.
- Émotionnable** adj. v. **Émotif**.
- Émotionnel, le** adj. انْفِعالِيٌّ، عَاطِفِيٌّ.  
• مُثِيرُ الْعَاطِفَةِ.  
Choc — صَدْمَةٌ نَفْسَانِيَّةٌ.
- Émotionner** vt. أَثَّرَ فِي، حَرَّكَ الْعَاطِفَةَ.  
S' — تَأَثَّرَ، انْفَعَلَ.
- Émotivité** sf. انْفِعالِيَّةٌ، تَأَثُّرِيَّةٌ.
- Émottage ou Émottement** sm. تَقْلِيمٌ، الْمَدَرُ.  
(Agric.)
- Émotter** vt. (Agric.) قَتَّتْ الْمَدَرَ.
- Émottour, euse** s. مَقْلِيعُ الْمَدَرِ.  
— cuse مَقْلِيعَةُ الْمَدَرِ (آلة الضبت).

- Émouchet** sm. (Ois.) طَوْطٌ (نَوْعٌ مِنَ الْبُؤَاشِ).
- Émouchette** sf. مِذْبَنَةٌ خَيْلٌ.
- Émouchoir** sm. مِذْبَنَةٌ [الذَّابَابِ].
- Émoudre** vt. شَحَدَ، سَنَ، جَلَجَجَ.
- Émouillage** sm. شَحْدٌ، سَنٌ، جَلَجَجٌ.  
• انْشِجَاجٌ.
- Émouleur** sm. مُجَلِّجٌ، شَاخِذٌ.
- Émoulu, e** adj. مَشْحُودٌ، مُجَلِّجٌ، مَسْنُونٌ.
- Émousser** vt. قَلَّ، نَلَمَ، أَمْعَفَ، أَهْنَكَ.  
S' — كَلَّ، انْقَلَّ.
- Émoustillant, e** adj. سَارٌّ، مُهَبِّجٌ.
- Émoustiller** vt. فَرَحَ، أَبْهَجَ، أَهْنَعَ.
- S' — انْتَهَجَ، انْتَهَشَ.
- Émouvant, e** adj. مُؤَثِّرٌ، بَلِيجُ الْأَثَرِ.
- Émouvoir** vt. أَثَارَ الشَّعْفَةَ، حَرَّكَ الشُّعُورَ.  
• أَثَّرَ.  
— la bile أَشْحَطَ.  
S' — ثَارَ، اضْطَرَبَ، قَلِقَ، تَأَثَّرَ.
- Empaillage ou Empaillement** sm. حَشْوٌ بِالْقَشِّ.
- Empaillement** sm. (Agric.) اخْتِرَانُ الْقَشِّ.
- Empailler** vt. حَشَا بِالْقَشِّ، لَفَّ بِالْقَشِّ.  
— une chaise قَشَّشَ كُرْسِيًّا.  
— des animaux صَبَّرَ حَيَوَانَاتٍ.
- Empailleur, euse** s. مَقْشِّشٌ، مُصَبِّرٌ.
- Empalement** sm. خَوْزَقَةٌ، رَفْعٌ عَلَى خَاوُزِقٍ، رَفْعٌ عَلَى خَاوُزِقٍ، تَخَوُّزِقٌ.
- Empaler** vt. خَوَّزَقَ، رَفَعَ عَلَى خَاوُزِقٍ، تَخَوَّزَقَ.
- S' — تَخَوَّزَقَ.
- Empas** sm. شَيْبَرٌ.  
— مَدَى مَحْفُوطَةٌ (مَا يَشْتَوِبُ) (Psycho).  
في الْفَاكِرَةِ فِي لَحْمَةٍ وَاحِدَةٍ.
- Empannaché, e** adj. مُزَيَّنٌ بِالرِّيشِ.
- Empannacher** vt. زَيَّنَ بِالرِّيشِ، رَاشَ (الرَّقَّ الرِّيشِ).  
تَزَيَّنَ بِالرِّيشِ.
- S' — تَزَيَّنَ بِالرِّيشِ.
- Empanner** vi. (Mar.) تَعَطَّلَ، تَوَقَّفَ.  
— vt. عَطَّلَ، أَوْقَفَ.
- Empaquetage** sm. صَرٌّ، رَزْمٌ، حَزْمٌ، رِبْطٌ، تَغْلِيفٌ.  
— حِزْمَةٌ، رِبْطَةٌ.
- Empaqueté, e** adj. مَحْزَمٌ، مَرْبُوطٌ.

- Empaqueter** vt. حَزَمَ، رَزَمَ، صَرَّ.  
S' — تَدَثَّرَ، لَتَفَّ، تَكَدَّسَ.
- Empaqueteur, euse** s. حَزَامٌ، رَزَامٌ.
- Emparer** (S' —) vp. اسْتَوَلَّ عَلَى، أَخَذَ، اسْتَحْزَمَ عَلَى.  
— d'une ville احْتَلَّ مَدِينَةً.  
— de qqن. احْتِجَزَتْهُ.  
La fureur s'empara de moi أَخَذَ بِي الْغَضَبُ الشَّدِيدُ.
- Empâté, e** adj. مُعْجَنٌ، مُتْعَجَنٌ.  
Visage — وَجْهٌ مُتْعَجَنٌ.
- Empâtement** sm. تَعْجِينٌ، تَعْجِنٌ.  
تَدْبِيقٌ.  
— des volailles تَسْبِينُ الطُّيُورِ [بِالْعَجِينِ].  
— du bras انْضَاغُ الذَّرَاعِ، تَوَرُّمُهَا.  
— de la langue اكْشَادَةُ اللِّسَانِ بِمَادَةٍ مَرْيَبَةٍ بَيَضَاءَ.  
— de la voix حُجَّةُ الصَّوْتِ.  
— de l'écriture انْطِمَاسُ الْخَطِّ.  
— (Peint.) طَبَقَةُ لَوْنِيَّةٍ كَثِيفَةٍ.
- Empâter** vt. عَجَنَ، لَطَعَ بِمَادَةٍ عَجِينِيَّةٍ.  
— une moule مَلَأَ قَائِلًا بِالْعَجِينِ.  
— une poule سَمَّنَ دَجَاجَةً.  
— la bouche كَسَا الْفَمَ بِمَادَةٍ مَرْيَبَةٍ بَيَضَاءَ.  
— la voix أَبْهَجَ الصَّوْتِ.  
— l'écriture طَمَسَ الْخَطَّ.  
وضع الْأَلْوَانِ [قَبْلَ مَزْجِهَا] (Peint.)  
• غَطَّى بِالْأَلْوَانِ كَثِيفَةً.
- S' — تَعْجَنَ، تَضَخَّمَ.
- La voix s'empâte الصَّوْتُ يَنْبَحُ.
- Empathie** sf. (Philo.) مَعْرِفَةُ الْغَيْرِ.
- Empattement** sm. قَاعِدَةٌ، أَسَاسٌ.  
— de mur مَسْنَدٌ، جِدَارٌ.  
— de pont (Archit.) قَاعِدَةٌ، جِسْرٌ.  
— d'une voiture (Techn.) قَاعِدَةُ الْعَلَفِ.  
في سَيَّارَةٍ (مَسَافَةٌ مَا بَيْنَ مَحَوْرِي الْعَجَلَةِ الْأَمَامِيَّةِ وَالْخَلْفِيَّةِ فِي السَّيَّارَةِ).
- Empatter** vt. (Techn.) وَصَلَ، [قَطَعَ] خَنْطَبَ [بِرِبَاطَاتٍ].  
— سَنَدَ الْمِرْفَاقَ بِأَخْطَابٍ.  
— un mur أَشَدَّدَ جِدَارًا.
- Empaumer** vt. قَبَضَ، أَخَذَ، بَرَّاجَهَ.  
— une balle انْتَهَزَ الْقُرْمَةَ.  
— une affaire دَبَّرَ عَمَلًا بَعِيطَةً.  
— qqن. خَدَعَهُ، سَيَّطَرَ عَلَيْهِ.

**Empaumure** sf. راحة الكفّ [إلى تُغطّي راحة اليد] • نايبة الأبل •

**Empêché, e** adj. ممنوع • محظور عليه •

**Empêchement** sm. شغل، عائق، مانع •

Apporter de l' — à qqc. حرقله •

— de la langue. عسر اللسان •

— de lumière. حجب الضوء •

— s de mariage (Dr.). موانع الزواج •

**Empêcher** vt. عاق، منع، حال •

Afin d' — la situation de s'aggraver. منعاً لتفاقم الموقف •

— la vue. حجب النظر •

S' —. أمسك، توقّف عن •

S' — de parler. امتنع عن الكلام •

Il ne put s' — de rire. لم يتسكّك •

— نفسه من الضحك •

**Empêcheur, euse** s. مانع، ضائع، حائل •

— de danser en rond. منغص الأفراح •

— مفرقل •

**Empigne** sf. فرعة الحذاء •

**Empennage** sm. ريش، تریش •

— (Aviat.). مجموعة الأبل •

— (Aviat.). جنّحات قابل الطائرات •

**Empenne** sf. قذّة، (ريشة السهم) •

**Empenné, e** adj. مريش •

**Empenner** vt. أراش، ريش، أراش •

**Empereur** sm. امبراطور، قيصر •

**Empeser** vt. حلك بالبول • عطس بفطرات •

— vi. et s' —. تحلّى بالبول •

**Empesage** sm. تشبّية •

**Empesé, e** adj. مشتبّ، جامد، متشعب •

Style —. أسلوب متكلف •

**Empeser** vt. تشّى، صمغ •

**Empester** vt. نشر، الطاعون • نشر •

— أنشّن، فسّد •

**Empetracées** sf. pl (Bot.) حجريّات •

(فصيلة نباتية من فوات الحفّنين) •

**Empêtre** sm. (Bot.) حجريّة (راجع) •

المادة السائجة •

**Empêtré, e** adj. مفرقل • مشوش •

مُحير • أغترق •

Cheval —. جواد مفقّد •

**Empêtrer** vt. قبّد، مفرقل • شوش •

حير، أربك •

— qqn. dans une mauvaise affaire. أوقعته في ورطة •

— أفرقل • تحير، أربك •

S' —. تعرقل •

**Emphase** sf. مبالاة • تشدّد، تفاصيح •

Parler avec —. تشدّد •

— فحّم كلامه • تشدّد •

**Emphatique** adj. مُتفحّم • تفخيمي •

**Emphatiquement** adv. يتشدّد، يتفخّم •

**Emphysémateux, euse** adj. et s. انشفاخي • مصاب بانفخ الرئة •

(Méd.) انشفاخ الرئة •

**Emphysème** sm. (Méd.) انشفاخ الرئة •

جيكرفرتسي •

**Emphythéose** sf. (Dr.) إجارة طويلة الأمد •

(إجارة حيكريّة) •

**Emphythéote** s. (Dr.) مستاجر الحيكري •

**Emphythéotique** adj. (Dr.) حيكري •

إجارة حيكريّة •

Bail — (Dr.) •

**Empiètement** sm. نير (جزء من الثوب) •

يُطوى العنق والكفين • أهل الثنورة •

**Empièrrement** sm. رصف • تعصب •

— رصف • حجارة الرصف •

**Empièrer** vt. رصف • حصّب •

— un chemin. رصف طريقاً، حصّتها •

**Empiétant** adj. m. قانع •

**Empiété, e** adj. متعدّي عليه، مُتصّب •

**Empiètement** sm. تعدّي، تطاول • اقتصاب •

[جزء من ملكيّة] • توسّع، أنشأ •

**Empiéter** vi. تعدّي على، تطاول على •

• اغتصب [جزءاً من ملكيّة] •

**Empiètrer** vt. أبشّم، أنخّم • سنن •

أبشّم، أنخّم •

S' —. بشّم، أنخّم •

**Empiètrerie** sf. نخمة، بشم •

**Empilage** sm. ربط العنارة [بخطب الصيد] •

• تكليس • تكدّس •

**Empile** sf. غيظ [صنارة الصيد] •

**Empilement ou Empilage** sm. تنغيد •

• تكليس • رص • تكدّس •

**Empiler** vt. نفّد، رص • جمع •

— des livres. كدّس كتباً •

— qqn. أخطس به بالجمع •

S' —. تكدّس •

**Empileur, euse** s. منفّد، مكدّس، راص •

— مُحطّس عُدّاج •

**Empire** sm. امبراطوريّة، مملكة، سيادة •

L' — des morts. دار الخلد •

L' — de l'homme sur les animaux. تسلّط الإنسان على الحيوانات •

Prendre de l' — sur qqn. سبّطر عليه •

Avoir de l' — sur soi-même. كتبّ •

— شتوانه، تماك نفسه •

Les guerres de l'Empire. حروب نابليون •

— الأوّل •

L' — se souleva. ثار سكّان الامبراطوريّة •

Sous l' — de la colère. في سرفظ الغضب •

Le style — [في] الطراز الامبراطوري •

— عهد نابليون •

**Empirer** vt. سوّأ، زاده سوءاً •

— la maladie. ثقل المرض •

— vi. et s' —. ساء، تفاقم، زاد سوءاً •

**Empiréocriticisme** sm. (Philo.) نقديّة

العلم (نظريّة مبنيّة على نقد العلم) •

**Empirique** adj. تجرّبي (مبنيّ على

الملاحظة والاختبار) •

— sm. مشعوذ •

**Empiriquement** adv. تجرّبيّاً •

**Empirisme** sm. تجرّبيّة، مذهب تجرّبي •

— شعونة • تطبيب بالتجرّبة •

**Empiriste** sm. تجرّبي • مطبّ بالتجرّبة •

**Emplacement** sm. موضع، محلّ •

L' — d'une ville. موقع مدينة •

— découvert. مكان مكتشف •

**Emplanture** sf. (Mar.) قاعدة الصاري •

— منفرز الصاري •

— de l'aile (Aviat.). قاعدة الجناح •

**Emplastique** adj. et s. لاصق •

**Empiâtre** sm. لرقّة، لصفّة، صفّة، لطفة •

Mettre un — à une affaire. أخلع امرأ •

— امرؤ بلا حمية [لا تقع منه] •

**Empiette** sf. شروى، مشوى •

Faire des —. شوّق، تبفّع •

**Empêtr** vt. ملأ، أنشع، أفعم •

S' —. امتلأ •

**Empilage** sm. ملء، إشراع، تعبئة •

**Empiel** sm. استعمال، استخدام •

— au gouvernement. وظيفة حكوميّة •

— Mode d' —. طريقة الاستعمال •

Plein —. توظّف كامل •

— d'une somme. استثمار مبلغ من المال •

— طريقة اضاف •

## Employable

Faire son — de	عَمِلَ بِـ
— (Théât.)	أَدَارَ مُثْلِيَّةً
Employable adj.	يُسْتَعْمَلُ
Employé, e s. et adj.	مُسْتَعْمَدٌ
— de maison	خَادِمٌ
Employer vt.	اسْتَعْمَلَ
	• وَطَّفَ
— le vert et le sec	بَدَلَ جُهْدَهُ
— une somme	تَصَرَّفَ بِمَبْلَغٍ
— un remède	تَعَامَلَ دَوَاءً
S' —	تَوَطَّفَ • اسْتَعْمَلَ
S' — à	اجْتَنَدَى فِي، كَدَّ
S' — pour qqn.	مَدَّ بِالْعَوْنِ
Employeur sm.	مُسْتَعْمِدٌ، رَبُّ عَمَلٍ
	مُسْتَعْمَدٌ
Emplumer vt.	رَاشَ - رَشَّ
Empocher vt.	وَضَعَ فِي جَيْبِهِ • تَلَمَّ • تَنَاوَلَ
— de l'argent	قَبِضَ مَالًا
— des injures	تَحَمَّلَ إِهَانَاتٍ
Empoignade sf.	خِصَامٌ، مُشَادَّةٌ
— (Sports.)	جُهْدٌ عَنِيفٌ [لِلنَّصْرِ]
Empoignant, e adj.	مَوْثِرٌ، أَخَازٌ
Empoigne sf. et Empoignement sm.	أَخَذَ، إِسْكَ، قَبْضٌ
Acheter à la foire d' —	سَرَقَ
Empoigner vt.	أَسْكَ، قَبِضَ
	• أَوَقَفَ • أَثَرُ
Acteur qui empoigne	مُثَلِّبُ الْمَشَاهِيرِ
S' —	تَمَسَكَ • تَشَاجَرَ، تَخَاصَمَ
Empoignure sf. (Mar.)	زَاوِيَةُ الْعَارِي (مَارِ)
	الْعُلْيَا
Empois sm.	صَنْعٌ خَفِيفٌ [مِنَ النَّشَاءِ]
Empoisonnant, e adj.	سَامٌ، مُسَمِّمٌ
	قَاتِلٌ، مُبِلٌ، مُسَمِّمٌ
Empoisonnement sm.	سَمٌّ، تَسْمِيمٌ
	• تَسْمَمٌ • مَثَلٌ، ضَجَرٌ
— du sang	إِسْهَامُ الدَّمِ
Avoir des — s	اعْتَرَضَتْهُ عَقَبَاتٌ
Empoisonner vt.	سَمَّ، سَمَّمَ، أَفْسَدَ
	• أَضَجَرَ
— la maison	أَفْسَدَ الْبَيْتَ
S' —	تَسَمَّمَ • سَمَّ نَفْسَهُ • تَضَجَّرَ

## 579

## Empuantissement

Empoisonneur sm. et adj.	سَمَامٌ
	ذَعَاظٌ • مُفْسِدٌ • مُضَجِّرٌ
Empoiser vt.	زَقَّتْ، قَتَرَ (طَلَّ)
	بِالزَّرَقَةِ أَوْ بِالْقَبْرِ
Empoisonnement vt.	إِسْكَ (إِسْكَارٌ)
	الْحَوَاضُ أَوْ النَّهْرُ بِالسَّمَكِ
Empoisonner vt.	أَسْكَ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ)
	السَّابِقَةُ
Emporium sm.	وَكَالَةُ تِجَارِيَّةٌ، مَتَجَرٌّ
	[فِي بِلَادِ الْمَهْجَرِ فِي عَهْدِ الرُّومَانِ]
Emporté, e adj.	نَزَقَ، غَضَبَ
Emportement sm.	نَزَقٌ، حِدَّةٌ
	اجْتِنَادٌ • غَضَبٌ عَنِيفٌ
Emporte-pièce sm. inv. (Techn.)	مِجْنُونٌ (أَدَاةٌ لِاتِّزَاعِ قِطْعَةٍ مَعِينِ)
	أَوْ جِلْدُ الْخَ...
Style à l'emporte-pièce	أُصْلُوبٌ لِإِذْعٍ
Emporter vt.	خَطَفَ، نَقَلَ، ذَهَبَ - بِـ
— un blessé	نَقَلَ جَرِيحًا
L'inondation a emporté les ponts	جَرَفَ الْقَبْضَانِ الْجُسُورَ
— une ville	أَحْمَلَ مَدِينَةً عُسْرَةً
L'obus lui emporta la jambe	الْقَبْلَةُ
	أَنْزَعَتْ سَاقَهُ
La fièvre l'emporta	قَضَتْ عَلَيْهِ الْحُمَّى
— d'assaut	اسْتَوْلَى بِالْإِقْبَاضِ
— qqc. à la pointe de l'épée	اسْتَوْلَى عَلَيْهِ بِمُتَدِّ عَنَاءِ
L' — sur qqn.	بَزَّهَ، تَغَلَّبَ عَلَيْهِ
S' —	اخْتَدَّ، اِسْتَشَاطَ • هَاجَ
Le cheval s'emporta	جَسَعَ الْجَوَادُ
Empoisseu sm. v. Aven.	مَوْصِعٌ
Empoté, e adj. (Agric.)	مَوْصُوعٌ فِي أَمِصٍ
Empoté, e adj. (fam.)	أَعْرَقَ، مَرْتَنِكٌ
Empoter vt.	أَصَحَّ، أَرَسَكَ (وَضَعَ فِي أَصْبَحٍ)
Empourprer vt.	حَمَرَ، أَرَجَنَ
S' —	احْمَرَّ، تَأَرَّجَنَ • تَضَرَّجَ
Empoussiérer vt.	غَبَّرَ، غَطَّى بِالْغُبَارِ
Empreindre vt.	وَسَمَ، دَمَعَ - أَثَرُ
S' —	انطَبَعَ، نَطَعَ • اَتَمَّ
Empreinte sf.	بَصْمَةٌ، عَلَامَةٌ، طَبْعٌ، خَاتَمٌ
— en relief	نَقْشٌ بَارِزٌ
— s digitales	طَابِعُ الْأَصَابِعِ، بَصَمَاتُهَا

— de pas	أَثَرَ الْأَقْدَامِ عَلَى الْأَرْضِ
L' — du génie	بَصْمَةُ الْبَغِيرَةِ
Empressé, e adj. et s.	سَارِعٌ، عَجَلٌ
	سَادِرٌ • مُلَاطِفٌ • سَهْمٌ - بِـ، مَعْنَى
Empreusement sm.	مُسَارَعَةٌ، تَسْجِيلٌ
	مُبَادَرَةٌ • مَهْمَةٌ • تَلَطُّفٌ، مُلَاطَفَةٌ
Empresser (S' —) vp.	عَجَلَ، بَادَرَ
	هَزَّوَلًا • بَذَلَ جُهْدًا
S' —	جَامَلَ، ابْدَى اجْتِرَامًا • اِهْتَمَّ - بِـ، اِعْتَنَى - بِـ
S' — de partir	سَارَعَ فِي الرَّحِيلِ
Emprésurer vt.	جَبَّنَ (أَضَافَ انْتِفَاحًا)
	إِلَى اللَّيْنِ لِتَجْبِنَ
Emprise sf.	سُلْطَانٌ، نَفْوذٌ، تَأْثِيرٌ
—	اِسْتِيلَاءٌ عَلَى مَلِكِيَّةٍ
—	طَرِيقٌ وَمُلْكَانَا
Emprisonnement sm.	سَجْنٌ، حَبْسٌ
	اِسْتِغْثَالٌ • غُفُوبَةٌ سَجْنٍ
Emprisonner vt.	سَجَّنَ، حَبَسَ - بِـ
	اِسْتَقْبَلَ
Les eaux nous emprisonnèrent	حَصَرَتْهُنَا الْمِيَاهُ
S' —	اِنْتَفَرَدَ • حَبَسَ نَفْسَهُ
Emprunt sm.	قَرْضٌ، سُلْفَةٌ، اِسْتِئْذَانَةٌ
Lancer un — (Dr.)	طَرَحَ قَرْضًا
	لِلْاِجْتِبَابِ
— (Ling.)	لَقَطٌ مُسْتَعَارٌ [مِنْ لُغَةٍ أُخْرَى]
Nom d' —	اِسْمٌ مُسْتَعَارٌ
D' —, loc. adv.	مُسْتَعَارٌ، مُتَكَلِّفٌ
Par —, loc. adv.	عَرَمًا
Emprunté, e adj.	مُسْتَعَارٌ، مُتَكَلِّفٌ
	مُسْتَطَنعٌ
—	مُرْتَنِكٌ، أَخْرَقَ، مُتَجَبَّرٌ
Nom —	اِسْمٌ مُسْتَعَارٌ
Emprunter vt.	اِسْتَقْبَلَ، اِسْتَعَارَ
— de l'argent	اِقْرَضَ نَفَرًا
— une idée à un auteur	اِقْبَسَ فِكْرَةً
	مِنْ مُؤَلِّفٍ
— une route	سَلَكَ طَرِيقًا
Emprunteur, euse s.	مُسْتَعِيرٌ، مُسْتَبْنٍ
	مُسْتَلِفٌ • مُقْتَبِسٌ
— sur gage	مَقْرَضٌ عَلَى رَهْنٍ
Empuntir vt.	نَقَشَ
S' —	خَبَثَ، أَثَقَنَ
Empuantissement sm.	نَتَانَةٌ، خُبْثٌ

**Empuse** sf. (Zool.) حشرة تشبه (عُفُوس) السُرْعُوفَة التي تعيد الهواء).  
— (Bot.) فطر ينضج.

**Empyème** sm. (Méd.) دُبال، تَفْيَح.  
**Empyrée** sf. موطن الآلهة الجند الأزرق.  
**Empyreumatique** adj. شياطي • شياطي.  
**Empyreume** sm. (Chim.) شياطي.  
**Ému, e** adj. مُتَفَعِّل، مُتَأَثِّر.  
**Émulation** sf. مُنَافَسَة، مُبَارَاة، مُزَاحَمَة.  
**Émule** s. مُزَاحِم، مُنَافِس • قِرْن.  
**Émulseur** sm. (Techn.) مُتَعَلِّب (أداة الاستحلاب).  
**Émulsif, ive** adj. يُسْتَحْلَب زَيْتَه.  
— مُنَبِّئ الاستحلاب • مُهَبِّل الاستحلاب.

**Émulsifiable** adf. يُسْتَحْلَب، مُسَكِّن • اسْتَحْلَاب.

**Émulsion** sf. مُسْتَحْلَبِين (دياساز موجود خاصة في اللوز المر).

**Émulsion** sf. مُسْتَحْلَب (مركب مؤلف من مائع يحمل رذاذاً من مائع آخر لا يختلط به).  
— (Photo.) طبقة حساسة.

**Émulsionner** vt. (Pharm.) اسْتَحْلَب، حَوَّلَ إِلَى مُسْتَحْلَب.

**Émydidés** sm. pl. (Zool.) حَمَيات (فصيلة سلاحف المتاقع).

**En** prép. في • لى • لك • على • مِن • في آسيا.  
— **Asie** في الشتاء، في أثناء الشتاء.  
— **hiver** خلال فصل الشتاء.

**Aller — ville** ذَهَبَ إِلَى الْمَدِينَةِ.

**De pis — pis** مِنْ سَبَبٍ إِلَى أَسْوَأَ.

**— avant !** إِلَى الْأَمَامِ.

**Se conduire — ami** تَصَرَّفَ كَصَدِيقٍ.

**— l'honneur** عَلَى شَرَفٍ.

**— marbre** مِنْ رُخَامٍ.

**S'habiller —** تَزَيَّنَ بِـ.

**Une pièce — cinq actes** تَحْلِيلِيَّةٌ ذَاتُ خَمْسَةِ فُصُولٍ.

**— vue** لِكَيْ.

**En** adv. de lieu مِنْ هُنَا • مِنْ هُنَاكَ.

**J' — viens** أَنَا قَائِمٌ مِنْ هُنَاكَ.

**S' — aller** ذَهَبَ مِنْ هُنَا.

**En** pron. pers. inv. مِنْهُ • عَنْهُ • عَلَيْهِ.

**Il — veut à un tel** فَوَّحَاقِدٌ عَلَى فُلَانٍ.  
**Donnez m' — quelques — unes** أَعْطِنِي مِنْهَا.

**Enamourer** (S' —) ou **Enamourer** (S' —) vp. اِنْعَزَمَ، أَحَبَّ، عَشِقَ.

**Énanthème** sm. (Méd.) طَفَحٌ بَاطِنِي.

**Énantiotrope** adj. (Chim.) ثَنَائِي الْوُجُودِ.

**Énarthrose** sf. (Anat.) مَفَصِّلٌ حَقِي.

**En-avant** sm. inv. (Sports) قَذْفَةٌ بِالْيَدِ (خطأ في لعبة الركبي تكون بأن يقذف اللاعب الكرة نحو الهدف بيده أو بفراعه).

**Encabanage** sm. تَخْنِيمٌ [لِلوُدِ الْقَرْنِ].

**Encabaner** vt. خَنِمَ [لِلوُدِ الْقَرْنِ].

**Encablure** sf. (Mar.) قِياسُ [طُولِ الْقَلَسِ] (طول يعادل ٢٠٠ متر).

**Encadrement** sm. إِحَاطَةٌ، تَأْزِيرٌ • كِفَافٌ، إِطَارٌ.  
— (Milit.) مِلَاكُ الضَّيَاطِ.

— (Archit.) إِطَارٌ [نَافِلَةٌ أَوْ بَابُ الْخَبِّ].

**Encadrer** vt. أَحَاطَ، أَزَرَ.

— **un tableau** أَطَرَّ لِوَحَةٍ.

— (Milit.) عَيَّنَ ضَبَاطًا فِي وَحْدَتِهِ

مُسَكَّرَةٍ.

— **un but** أَحْدَقَ بِهَدَفٍ.

**S' —** أَحِيطَ.

**Encadreur** sm. صَانِعُ الْأَطْرِ.

**Engagement** sm. (Milit.) رَمِيٌّ هَازِلٌ (رَمِيٌّ يُؤَدَّى إِلَى عَزْلِ هَدَفٍ مَعِيْنٍ).

**Engager** vt. سَجَّنَ فِي قَفْصٍ • حَبَسَ.

**Encalssable** adj. يُحْتَمَلُ، يُقْبَضُ.

**Encalssage** sm. مَسَدَقَةٌ.

**Encalssé** sf. (Comm.) تَحْصِيلٌ، قَبْضٌ • رَصِيدٌ، مَالُ الْمُصْلُوفِ.

— **métallique** رَصِيدُ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ.

— **or** اِخْتِاطِيٌّ الذَّهَبِ.

**Encalssé, e** adj. مُقْبِضٌ، مُحْتَمَلٌ.

**Terrain —** أَرْضٌ مُتَخَفِضَةٌ.

**Encalssement** sm. قَبْضٌ، تَحْصِيلٌ • مَسَدَقَةٌ، وَهْرَةٌ • تَخَفُّقٌ.

**Les — s de la journée** مَقْبُوضَاتُ الْيَوْمِ.

— **d'un fleuve** اِنْتِصَارُ نَهَرٍ بَيْنَ ضَفْتَيْهِ.

**Encalsser** vt. قَبَضَ، حَصَلَ • مَسَدَقَ (وَضَعَ فِي مَسَدَقٍ).

— **des coups** تَلَقَّى ضَرْبَاتٍ، تَحَمَّلَهَا.

— حَصَرَ مَجْرَى مَاءٍ [بَيْنَ مَدْنَيْنِ].

**Encalsscur** sm. قَابِضٌ، مُحْتَمَلٌ.  
**Encalssé, e** adj. (Mar.) سَاكِنٌ فِي مَوْضِعِهِ [لِوَكُودِ الرِّبْعِ].

**Encan** sm. مَرَادٌ، دَلَالَةٌ، بَيْعٌ بِالْمَرَادِ الْعَلِيِّ.  
**Crier à l' —** دَلَّالٌ.

**Mettre sa conscience à l' —** بَاعَ ذِمَّتَهُ.

**Encanaillement** sm. تَسْفِيلٌ، تَسْفِيلٌ.

**Encanailleur** vt. سَفَّلَ • أَذَلَّ.

**S' —** تَسَفَّلَ • عَاشَرَ الْأَوْشَاشَ.

**Encapuchonner** vt. قَلَنَسَ، غَطَّى الرَّأْسَ.

**S' —** تَقَلَنَسَ • تَزَهَّبَ.

**Encaquement** sm. تَكْدِيسٌ • تَكْدِيسٌ.

**Encaquer** vt. كَدَسَ، رَصَّ • [وَبَخَّشَ] فِي يَدَيْهِ.

— حَشَرَ [فِي مَكَانٍ ضَيْقٍ].

**S' —** تَكْدَسَ.

**Encart** sm. بَيَانٌ [يُوضَعُ فِي مَكَّاتٍ].

• كَرَّاسٌ إِضَائِيٌّ • دَفْترٌ إِضَائِيٌّ

[يُوضَعُ دَائِلٌ دَفْترٌ آخَرُ].

— وَرَقَةٌ حُرَّةٌ [تُوضَعُ بَيْنَ صَفَحَاتٍ] **volant**

يَكُتَابُ أَوْ دَفْترٌ بَعْدَ تَجْلِيدِهِ].

**Encartage** sm. زِيَادَةُ كَرَّاسٍ [إِدْخَالُ كَرَّاسٍ].

— فِي آخَرٍ أَوْ دَفْترٍ فِي آخَرٍ.

— مُقَوَّى الْجِلْدِ (نوعٌ مِنَ الْوَرَقِ الْمُقَوَّى

يُسْتَعْمَلُ لِتَحْبِثِ الْمَصْنُوعَاتِ الْجِلْدِيَةِ).

— تَنْصِيبُ الْأَكْبِجَةِ (وَضْعُ عِطَافٍ لِلانْسِجَةِ

عَلَى وَرَقٍ ذِي مَرَبَّعَاتٍ صَغِيرَةٍ).

— لَفٌّ خِيَطَانٍ [عَلَى وَرَقٍ مُقَوَّى

لِاسْتِعْمَالِهِ تَمَازُجٍ].

— تَغْلِيقُ أَزْوَارٍ عَلَى **des boutons**

وَرَقٍ مُقَوَّى.

**Encarter** vt. (Techn.) أَضَافَ كَرَّاسًا أَوْ

وَرَقَةً [رَاجِعِ الْمَادَّةُ السَّابِقَةُ].

— **une femme** سَجَّلَ امْرَأَةً بَيْنَ السَّافِطَاتِ.

— أَثَبَتْ [أَزْوَارًا] عَلَى وَرَقٍ مُقَوَّى.

— قَوَّى جِلْدًا [بِوَرَقٍ مُقَوَّى].

**Encartement** sf. (Techn.) شَائِكَةٌ.

**Encartonner** vt. v. **Encarter**.

**En-cas** ou **Encas** sm. inv. مَعْدَلُ وَقْتٍ

الْحَاجَةِ • عِذَاءُ لَوَقْتِ الْحَاجَةِ.

— مِظْلَةٌ.

**Encaserner** vt. نَكَّنَ [أَنْزَلَ فِي ثُكْنَةٍ].

**Encastellé, e** adj. ضَبَّقَ الْحَافِرَ.

**Homme —** رَجُلٌ مُخْبِلٌ.

**Encasteler** (S' —) vp (*Vitr.*) أصبب بضيق الحافز .  
**Encastelure** sf. ضيق الحافز .  
**Encastrement** sm. دمج ، ضم ، فرضة ، تنصيف ، ترصيع .  
**Encastrer** vt. أدمج ، ركب ، رصع ، اندمج ، ترصع .  
 S' — ورنش ( دهن بالوريش ) .  
**Encaustiquage** sm. ورنش ( بالوريش ) .  
**Encaustique** sf. ورنش .  
 — (*Art.*) تصوير بالألوان الشنفية .  
**Encaustiquer** vt. ورنش ( دهن بالوريش ) .  
 — لعم ، صقل .  
**Encavement** sm. نفية ( وضع في قبو ) .  
**Encaver** vt. قفى ( وضع في قبو ) .  
**Encadrer** vt. تطبق ، طوق ، أحاط ، احتف ، سور .  
**Encelinte** sf. et adj. حامل ، حبل .  
**Encelinte** sf. سور ، نطاق ، مكان مسور .  
 — du tribunal حرم المحكمة .  
 — مكان انحصار الطريفة .  
**Encens** sm. بخور ، لبان ، مدامة .  
 Brûler de l' — devant qqn. غال في اطرافه ، خادعه .  
 Un grain d' — كمي من الخديع .  
**Encensement** sm. تبخير ، تغريظ .  
**Encenser** vt. بختر ، قرطه ، نسلق ، مداهنة .  
 Le cheval encense بهز الجواد رأسه [ موداً أو زولاً ] .  
 S' — تبخر ، تداخ .  
**Encenseur** sm. بختر ، مداح ، متعلق .  
**Encensoir** sm. مبخرة ، مبخرة .  
 Donner des coups d' — غال في التغريظ ، تعلق .  
**Encépagement** sm. (*Agric.*) عرايش كرم .  
**Encéphalalgie** sf. دماغ ، ألم الدماغ .  
**Encéphale** sm. (*Anat.*) دماغ ، مخ .  
**Encéphalique** adj. دماغي ، مخي .  
**Encéphalite** sf. (*Méd.*) التهاب الدماغ .  
**Encéphalographie** sf. رسم الدماغ .  
**Encéphalopathie** sf. (*Méd.*) مرض دماغي .  
**Encerclement** sm. تطويق ، إحاطة ، محاصرة ، تطوق .

**Encercler** vt. طوق ، أحاط ، حاصر .  
**Enchaîné** sm. وملة مشهدين [ في فيلم ] .  
**Enchaînement** sm. صفد ، تصفد ، تقييد ، غل .  
 — تنسيق ، ترتيب ، اطراد .  
 — (*Mus.*) ترابط نغمين .  
 — des idées تسلسل الأفكار .  
 L' — des effets et des causes ارتباط الأسباب .  
**Enchaîner** vt. صفد ، كبل ، غل ، أوثق .  
 — استلرد ، تابع القول ، رتب ، نظم .  
 — un chien قيد كلب .  
 — un peuple استعبد شعب .  
 — les vents سكن الرياح .  
 — ses idées نسق أفكاره ، تلتها .  
 S' — غل نفسه ، تقييد ، تلاحم .  
 — ترابط ، تسلسل .  
**Enchanté, e** adj. متفون ، مسحور .  
 — متبجح ، متهلل .  
**Enchantement** sm. سحر ، تغريم ، رقية .  
 — افتتان ، تهلل .  
 Comme par — بسهولة ، بسرعة ، فجأة .  
**Enchanter** vt. فتن ، سحر ، غلب ، أدهش .  
 S' — لذ له ، ابتجع .  
**Enchanteur, eresse** adj. et s. ساحر ، فاتن ، مداهن .  
**Enchâssement** sm. ترصيع ( تركيب حجر كرم ) .  
**Enchâsser** vt. رصع ( ركب حجراً كرمياً ) .  
 — un diamant أنزل جوهرة في موضعها من الملمع .  
 — une citation تمثل بقول .  
 S' — تركب في ... ، انتظم .  
**Enchâssure** sf. ترصيع ( تركيب حجر كرم ) .  
 — حلية مرصعة .  
**Enchatonnement** sm. (*Techn.*) تركيب القص .  
 — (*Méd.*) اندماج .  
**Enchatonner** vt. (*Techn.*) ركب القص .  
**Enchausser** vt. (*Agric.*) غمر النبات بالقش .  
**Enchemisage** vt. تنصيف ( تغليف ) .  
 — كتاب بقمص خارجي ، قميص كتاب .

**Enchemiser** vt. قسص ( غلف كتاباً ) .  
 — بقمص خارجي .  
**Enchère** sf. مزاد ، مزادة ، بيع بالمراد .  
**Enchérir** vi. علا ، ارتفع سعرة .  
 La vie enchérit ازداد علاه المعيشة .  
 — vt. باع بالمراد ، رقع السعر .  
 — un immeuble زابد في عفار .  
 — sur qqn. فاقه .  
**Enchérissement** sm. علاه ، زيادة الثمن .  
 — des loyers ارتفاع الايجارات .  
**Enchérisseur** sm. مزاد .  
**Enchevalement** sm. (*Techn.*) دعامة .  
 — دعم ، سند .  
**Enchevaler** vt. دعم ، سند ، عمد .  
**Enchevaucher** vt. (*Techn.*) شبك .  
 [ ألواح ] او قطع قريد الخ ..  
**Enchevauchure** sf. (*Techn.*) شبك .  
 [ ألواح ] او قطع قريد الخ ..  
**Enchevêtrement** sm. تحابك ، تشابك .  
 — تشبك .  
 — de fils تغد خيوط [ أو أسلاك ] .  
 — des idées تشوش أفكار .  
 — de sentiers تصالب دروب .  
**Enchevêtrer** vt. ارسن ، شبك ، شبك .  
 شوش ، عقد .  
 — (*fig.*) دسج ألواح .  
 — des solives تحابك ، تشابك ، تمدد .  
 S' — تحبل ، تغرقل .  
**Enchevêtreure** sf. (*Techn.*) دسج ألواح .  
 — جرج المطول .  
 — (*Vitr.*) مزكوم .  
**Enchifrené, e** adj. زكام .  
**Enchifrenement** sm. حصر ، حبيسة ( أرض ) .  
 — محصورة .  
 — naturelle عائق طبيعي .  
 En cas d' — (*Dr.*) في حالة الحصر ( عدم وجود منفذ للمرور ) .  
**Enclavement** sm. تطويق ، حصر .  
 — انحصار ، انحصار .  
**Enclaver** vt. طوق ، حصر ، أحاط .  
 — أدخل [ شيئاً في آخر ] .  
 — انحصر ، انحصر ، تطوق .  
 S' — متبلك .  
**Enclenche** sf. (*Techn.*) تشبك .  
**Enclenchement** sm. (*Techn.*) تشبك .  
 — تشبك ، تشبك .

**Enclencher** vt. (Techn.) شَبَك، عَشَق • أَطْلَقَ حَرَكَةَ آلَةٍ.

S' — تَعَشَقَ.

**Enclina, e** adj. مَبَالٍ إِلَى، نَزَوْعٌ إِلَى • مَجْبُولٌ عَلَى.

**Encliquetage** sm. (Techn.) سَقَاة.

**Encliquer** vt. سَقَطَ (اسْتَعْمَلَ السَقَاةَ).

**Enclitique** adj. et s. (Ling.) مَوْصُولٌ بِمَا [صَوْتِيًّا] • قَبْلَهُ [صَوْتِيًّا].

**Enclorre** vt. سَبَّجَ، سَوَّرَ • سَجَنَ.

**Enclos** sm. أَرْضٌ مُسَوَّرَةٌ، مُلْكِيَّةٌ مُسَوَّرَةٌ • سَوَّرَ.

**Enclosure** sf. تَسْبِيجٌ، تَسْجِيقٌ [مُلْكِيَّةٌ] • تَسْبِيجٌ.

**Enclosage** sm. تَسْبِيجٌ • جُرْحُ الْمِيسَارِ • تَجْبِيرٌ بِالْقُضْبَانِ الْمَعْيِنَةِ. (Chir.)

**Encloûé, e** adj. مُسَرَّرٌ • مَجْرُوحٌ بِمِيسَارٍ • بِمِيسَارٍ.

**Encloûer** vt. سَمَّرَ • جَرَحَ بِمِيسَارٍ • جَبَّرَ الْعَظْمَ بِالْقُضْبَانِ الْمَعْيِنَةِ. (Chir.)

**Encloûre** sf. جُرْحٌ بِمِيسَارٍ [فِي قَدَمٍ] • عَائِقٌ • الْمَطِيَّةُ [عَائِقٌ].



**Enclume** sf. سِنْدَانٌ.

Se trouver entre l' — et le marteau وقع بين شَرِيحَيْنِ.

Mieux vaut être marteau qu' — الصَّارِبُ خَيْرٌ مِنَ الْمَضْرُوبِ.

— (Anat.) سِنْدَانُ الْأُذُنِ.

**Encoche** sf. حَزٌّ، فَرْيَضَةٌ، مِصْنَدَةٌ، إِشْكَافٌ.

**Encochement ou encochage** sm. قَرْصٌ، حَزٌّ • تَحَزُّزٌ.

**Encocher** vt. حَزَّ، قَرْصَ • حَزَّ، وَتَرَ (أَذَلَّ وَتَرَ الْقَوْسَ فِي فَرْيَضَةِ السَّهْمِ).

**Encoffrer** vt. صَدَّقَ بِعَلَبٍ • سَجَنَ • وَتَرَ سَهْمًا • اِغْتَرَّ • انْحَبَسَ.

S' — اِغْتَرَّ • انْحَبَسَ.

**Encoignure ou Encoignure** sf.

رُكْنٌ، زَاوِيَةٌ. (Constr.)

رُكْنِيَّةٌ (خِيزَانَةٌ أَوْ مَقْعَدٌ بِشَكْلِ رُكْنٍ).

**Encollage** sm. تَغْرِيقٌ • تَغْرِيقَةٌ • غِرَاءٌ.

**Encoller** vt. غَرَى.

**Encolleur, euse** adj. et s. مَغْرِي.

— euse sf. غَرَامَةٌ (آلَةُ التَّغْرِيقِ).

**Encolure** sf. عُنُقُ [الْفَرَسِ] • رَقَبَةُ [انسانٍ] • تَنْحَعَةُ الْقَبَةِ.

— قَبَةُ مُرْتَفِعَةٍ.

— montante قَبَةُ مُرْتَفِعَةٍ.

**Encombrant, e** adj. مُرَابِكٌ، مُعَبِقٌ • مُعَبِلٌ، مُزْجِجٌ • طَرْدُ مُزْجِجٍ.

Colis — يَلَا عَائِقٌ.

**Encombre** sm. (Sans —) يَلَا مَانِعٌ • رَحْطَةٌ مَوْقُوفَةٌ [يَلَا حَادِثٌ].

Voyage sans — رَحْطَةٌ مَوْقُوفَةٌ [يَلَا حَادِثٌ].

**Encombrement** sm. زَحْمَةٌ، وَدَمٌ • عَائِقٌ • حَجْمُ سَيَّارَةٍ.

L' — d'une voiture حَجْمُ سَيَّارَةٍ.

**Encombrer** vt. سَدَّ • أَزْجَعَ، أَزْبَكَ • أَزْهَقَ النَّازِكَةَ.

— la mémoire زَحَمَ الْقَارِعَ.

— la rue انْسَدَّ • أَزْدَحَمَ.

S' — ارْتَبَكَ بِأَمْنِيَةٍ.

S' — de bagages ارْتَبَكَ بِأَمْنِيَةٍ.

**Encontre** (A l' — de) loc. prép. بِيخِلَافٍ، بِعَكْسٍ، ضِدٍّ.

Aller à l' — de خَالَفَ، ضَادَ.

**Encoprésie** sf. (Méd.) سَلْسُ الْغَائِطِ [إِلْيَا].

**Encorbellement** sm. (Archit.) خَرَجَةٌ.

**Encorder** (S' —) vp. ارْتَبَطَ بِالْحَبْلِ [الْتَصَّقَ].

**Encore** adv. أَيْضًا، بَعْدُ.

Il vit — يَعِيشُ إِلَى الْآنِ.

Vous le faites — ؟ أَتَفْعَلُهُ ثَانِيَةً ؟

Je veux — essayer أُرِيدُ أَنْ أَحَاوِلَ مَرَّةً أُخْرَى.

Tu dors — ؟ أَمَا تَرَالِ نَائِمًا ؟

Il n'est pas — venu لَمَّا يَأْتِ.

— que, loc. conj. مَعَ أَنْ.

**Encorné, e** adj. أَقْرَنَ، ذُو قُرُونٍ.

**Encorner** vt. نَطَحَ • خَدَعَ.

**Encornet** sm. (Zool.) ذُو الْأَذْرُعِ الْعَشْرِ (رُغْوِيَّةٌ تَتَخَذُ طَعْمًا لِلْأَسْمَاكِ).

**Encourageant, e** adj. مُشَجِّعٌ، مُشْعِشٌ، مُنْطَبِطٌ.

**Encouragement** sm. تَشْجِيعٌ، تَحْمِيسٌ، تَنْشِيطٌ • عَوْنٌ.

L' — au travail الْعَنْثُ عَلَى الْعَمَلِ.

— au mal تَحْرِيفٌ عَلَى الْحَقِّ.

**Encourager** vt. شَجَّعَ، حَشَّسَ، نَشَّطَ • حَشَّنَ، حَقَّنَ.

— le vice حَرَّضَ عَلَى الْمَوْفَاقَاتِ.

S' — تَنْشِيعٌ، تَحْمِيسٌ، تَنْشِيطٌ.

S' — à تَحَاوَسَ عَلَى.

**Encourir** vt. تَعَرَّضَ لَ، تَجَسَّعَ • اسْتَحَقَّ، اسْتَوْجِبَ.

— une amende تَحَسَّلَ غَرَامَةً.

— le déshonneur انْتَفَضَحَ.

**Engrage** sm. تَحْبِيرٌ • أَدَاةُ التَّحْبِيرِ [فِي الْمَطَايِعِ].

**Engrassement** sm. تَوْشِيعٌ • أَشْخَافٌ • وَشَخٌ، دَرَنٌ، قَذَارَةٌ.

**Engrasser** vt. وَشَخَ، أَذْرَنَ.

— (Mécan.) سَدَّ بِخَيْثِ الْمَعْدِنِ.

S' — أَهْمَلَ نَفْسَهُ • أَشْخَافَ.

S' — (Mécan.) انْسَدَّ بِخَيْثِ الْمَعْدِنِ.

**Encre** sf. حَبِيرٌ، يَدَادٌ.

Bouteille à l' — قَبْضِيَّةٌ غَائِمَةٌ.

— sympathique حَبِيرٌ سَحْمِيٌّ.

— (Zool.) حَبِيرُ الرُّغْوِيَّاتِ.

— (Bot.) مَيْكُوزُ الشَّاهِيْلُوطِ.

**Encreur** vt. حَبَّرَ • لَوَّثَ بِالْحَبِيرِ.

**Encreur** s. et adj. m. مُعْبِرٌ.

**Encrier** sm. مِخْبَرَةٌ، دَوَاةٌ • طَاوِلَةُ التَّحْبِيرِ. (Arts graph.)

**Encreine** sf. (Zool.) سَوْسَنٌ بَحْرِيٌّ (جِنْسٌ مِنْ حَيَوَانَاتِ كَالنَّجَمِيَّاتِ تَوْجِدُ عَادَةً مَتَحَبِّرَةً).

**Encrivore** adj. et sm. مُزِيلُ الْحَبِيرِ.

**Encroué, e** adj. مُتَفَايِكٌ، مُشْتَبِكٌ.

**Encroûté, e** adj. مُغْلَفٌ بِقَشْرَةٍ • مُتَمَسِّكٌ بِجَهْلِهِ.

**Encroûtement** sm. تَغْلِفٌ [بِقَشْرَةٍ] • تَحْبِيرُ الدَّهْنِ.

— قَشْرَةٌ مُغْلِفَةٌ.

**Encroûter** vt. غْلَفَ بِقَشْرَةٍ • طَبَّنَ (طَلَّ بِالطَّيْنِ) • حَبَّرَ [فِكْرِيًّا].

S' — تَغْلَفَ بِقَشْرَةٍ • تَحَبَّرَ [فِكْرِيًّا].

**Encuirassé, e** adj. مَدْرَعٌ، مَصْفَحٌ.

**Encuirasser** vt. دَرَعَ، صَفَحَ • خَشَّنَ.

S' — نَدَّرَعَ، تَصَفَّحَ.

**Encuvrage sm.** تنحيس .  
**Encuvage ou Encuvement sm.** تدنيس (وضع في دن)  
**Encuver vt.** دنس (وضع في دن)  
**Encyclique sf.** رسالة بابوية .  
**Encyclopédie** موسوعة . معلّمة ، دائرة معارف .  
**Encyclopédique adj.** موسوعي . شامل .  
**Encyclopédiste sm.** عالم موسوعي . مؤلف موسوعة .  
**Endécagone sm.** ذو أحد عشر ضلعاً .  
**Endémie sf.** مرض مستوطن (مرض مختص ببلد معين ، أو دائم الانتشار فيه) .  
**Endémique adj.** مستوطن ، قسبي (تنتشر ببطء على النباتات والأمراض التي تظهر وتكثر في بيئة معينة معينة) .  
**Chômage —** بطالة مستمرة .  
**Endémisme sm.** اشيائية (راجع المادتين السابقتين) .  
**Endentement sm.** تشين . حتر .  
**Endenter vt. (Mécan.)** ستن . حتر .  
**—** دمج [قطعتين] بواسطة الأسنان .  
**Endetté, e adj.** مستدين ، مستقرض . مدني .  
**Endettement sm.** استئانة .  
**Endetter vt.** أثقل بالدين .  
**S' —** استدان ، استقرض .  
**Endeuiller vt.** أحزن . ألبس الحياء .  
**Endêver vi.** اغتاط ، استشاط غصباً .  
**Faire — qqn.** حدّبه ، أثار حفيظته .  
**Endiable, e adj.** شيطاني ، شرير . مكلي . بالحيرة .  
**Endiabler vi.** ثار ، استشاط غصباً .  
**Endiguement ou endigage sm.** سد .  
**—** حجز [بالسد لمنع تدفق المياه] .  
**Endiguer vt.** سدّ ، حجز ، بالسد .  
**— la baisse** أوقف الميوط .  
**— la marche du progrès** عرقل سير التقدم .  
**Endimanché, e adj.** مهتدم ، مرتد .  
**—** رباب الأحد (أي أجمل نياه) .  
**Endimancher vt.** ألبس رباب الأحد (أجمل نياه) .  
**S' —** لبس رباب الأحد .  
**Endive sf. (Bot.)** لعاة .

**Endivisionner vt. (Milit.)** ألف الفرق ، شكّل الفرق .  
**Endoblaste sm. V. Endoderme .**  
**Endoblastique adj. (Anat.)** أدمي داخلي .  
**Endocarde sm. (Anat.)** شغاف .  
**—** بطانة القلب .  
**Endocardiaque adj.** شغوف .  
**Endocardite sf. (Méd.)** شغاف .  
**—** التهاب الشغاف .  
**Endocarpe sm. (Bot.)** غلاف الثمرة الداخلي .  
**Endocrâlien, ne adj.** داخِل القحف .  
**Endocrine adj. f. (Anat.)** صماء .  
**—** باطنية الإفراز .  
**Glande — (Anat.)** غدة صماء .  
**Endocrinal, ne adj.** أصم .  
**Endocrinologie sf.** علم الغدد الصم .  
**Endocrinable adj.** يمدّحب (قابل لاعتناق مذهب معين) .  
**Endoctrinement sm.** مذهب . إرشاد .  
**—** توجيه .  
**Endoctriner vt.** علم . مذهب .  
**— un électeur hésitant** استمال ناخباً متردداً .  
**Endoderme sm.** أدمة باطنية (طبقة الجنين الجرثومية الداخلية) .  
**Endogamie sf.** ضالة . زواج لحسي .  
**Endogène adj. (Bot.)** داخلي النمو .  
**Substances — s. (Physiol.)** مواد متأقية من الجهاز نفسه .  
**Roches — s. (Géol.)** صخور مادتها من أعماق قشرة الأرض .  
**Endolorir vt.** أوجع ، ألم . أحزن .  
**S' —** توجع ، تألم .  
**Endolorissement sm.** تألم ، توجع . إلام .  
**Endomètre sm. (Anat.)** غشاء الرحم .  
**—** بطانة الرحم .  
**Endométrite sf. (Méd.)** التهاب غشاء الرحم .  
**Endommagement sm.** إتلاف ، إضرار .  
**—** تضرر .  
**Endommager vt.** أضر ، أذى . أفسد .  
**— les récoltes** أثلف المحاصيل .  
**S' —** تآذى ، تضرر . تليف .  
**Endoparasite adj. et s.** طفيلي باطني .  
**—** في النبات أو الحيوان أو الإنسان .

**Endopéricardite sf. (Méd.)** التهاب الشغاف .  
**Endophasie sf.** كلام باطني .  
**Endophytes sf. pl. (Racines —)** جذور طفيلية .  
**Endoplasme** جبلة داخلية (أو باطنية) .  
**Endortique adj. (Géog.)** مخبوسة المياه (مقعة تطلق على مناطق تسيل مياهها دون أن تسيل إلى البحر) .  
**Endortisme sm. (Géog.)** انحباس المياه (حالة المناطق التي تسيل مياهها دون أن تبلغ البحر لوقوع هذه المناطق في أماكن منخفضة الخ) .  
**Endormant, e adj.** منوم . مقيم .  
**Discours —** خطاب قيل .  
**Endormeur, euse s.** مخدوع .  
**Endormi, e adj.** كنول . جامد .  
**Nature — e** طبيعة هادئة .  
**Endormir vt.** أرقد . هدأ .  
**—** نرّم تنويماً مغنطياً .  
**— un malade** خدر مريضاً لإجراء عملية له .  
**— la douleur** سكن الألم .  
**— par de belles paroles** خدع بكلام مغسول .  
**S' —** نام . رقد . خف . تعطل عن العمل . خفت يقظته .  
**S' — du sommeil de la tombe:** نومي نعاس . نوم .  
**Endormissement sm.** نعاس . نوم .  
**Endos sm. V. Endossement .**  
**Endoscope sm. (Méd.)** منجواف (أداة لفحص الجزء الداخلي) .  
**Endoscopie sf.** تنظير باطن .  
**Endoscopique adj.** تنظيري باطني .  
**Endosmètre sm. (Méd.)** مقياس التنافذ .  
**Endosmose sf. (Phys.)** انصصاص . تنافذ ، انصباح داخلي .  
**Endosperme sm. (Bot.)** سويدها (نسيج مغذّي في بنور النباتات) .  
**Endossable adj.** يظهر . قابل للتظهير .  
**Endossataire sm.** مظهر له .  
**Endosse sf. (على الظهر)** حمل .

- Endossement** *et* **Endos** *sm.* تظهر • تحوّل • تجرّير .
- Endosser** *vt.* ظهر • وضع • علّ الظهر .  
— un habit ليس ثوباً .  
— une affaire تتحمّل مسؤولية عمل .  
— la cuirasse تدرع • تجند .  
— la soutane ترهب .
- Endosseur** *sm.* متحمّل • مظهر • مجبّر .
- Endossure** *sf.* تظهيرة • تجلبد .
- Endothélial, e, aux** *adj.* بطاني (متعلّق بالبطانة) .
- Endothélium** *sm.* بطانة (غشاء مبطّن للأوعية الدموية الخ) .
- Endothermique** *adj.* (Chim.) ماص • للحرارة .
- Endotoxine** *sf.* ديفان داخليّ (سمّ داخليّ المتشكّل) .
- Endroit** *sm.* مكان • موضع • وجه الشئ • مكان • مقطع [ من نصّ أو من خطاب ] .  
L' — d'un tissu وجه قماش .  
Les gens de l' — سكان المحلّة .  
Le petit — بيت الغلاء .  
Il a mal agi à mon — أساء إليّ .  
À l' — de, loc. prép. بالشبهة إلى • فيما يخصّ .  
À l' —, loc. adv. من الجانب الأفضل .
- Enduire** *vt.* دهن • طلى • لبّس .  
— de colle غرّى .  
S' — انطلى • تدهّن .  
S' — de parfum تصمّع .
- Enduit** *sm.* دهان • طلاء • لباية .
- Endurable** *adj.* يحتمّل • يُعبّر عليه • يُطاق .
- Endurance** *sf.* جلد • تحمّل • صبر • مكابدة .
- Endurant, e** *adj.* مُحتمّل • صبور • مكابذ • جليد .
- Endurci, e** *adj.* مُحتمك • خبير • جافّ .  
Cœur — قلب قاس .
- Endurcir** *vt.* قسّى • غشّن • صلب • قوى • شدّد .  
L'avarice endurecit le cœur البخلّ • يجرّ القلب .  
S' — قسا • تصلّب • تشدّد .
- Le corail s'endurcit à l'air** يتجمّد المرجان في الهواء .
- Endurcissement** *sm.* تصلّب • قساوة • تشبّث • عناد • تعبّر على الألم • تحجّر القلب .
- Endurer** *vt.* قاسى • تجلّد • عانى .  
Le chameau endure la soif الجمل • يتحمّل العطش .
- Endymion** *sm.* (Bot.) باقوتية برّية .
- Énergétique** *adj.* فعّال • طاقى (متعلّق بالطاقة) .  
— *sf.* علم الطاقة (فرع من الميكانيكا يبحث في الطاقة وتحولاتها) .
- Énergie** *sf.* نشاط • مقبرة • طاقة • فاعلية قواه • أظهر عزماً • بقوة .  
— d'un remède فاعلية قواه .  
Montrer de l' — أظهر عزماً • بقوة .  
Avec — بقوة .  
— cinétique (Phys.) طاقة حركية .  
— à haute fréquence (Electr.) طاقة عالية التردد .  
— électrique (Electr.) طاقة كهربائية .  
— potentielle (Phys.) طاقة الوضع • قدرة كائنة .  
— de réaction طاقة الارتكاس .  
Sources d' — مصادر الطاقة (الفحم • الكهرباء • النفط • الغاز • التّرة الخ ...) .
- Énergique** *adj.* عزوم • نشيط • تدابير حازمة • كواء فعّال • يعزم • ينشاط • بهمة .  
Mesures — تدابير حازمة .  
Remède — كواء فعّال .
- Énergiquement** *adv.* بعزم • ينشاط • بهمة .
- Soutenir — une opinion** دافع عن رأي بقوة .
- Énergumène** *s.* منسوس • أرعن • موهين • مُضعف • مُهيج للأعصاب .
- Énervant, e** *adj.* موهين • مُضعف • مُهيج للأعصاب .
- Discussions — es** مناقشات مرّجة .
- Énervation** *sf.* (Méd.) قطع العصب .
- Énervé, e** *adj.* واهن • ضعیف • ثائِر • الأعصاب • صيحات منبهة • متطوّل الأعصاب .  
Rires — صيحات منبهة .  
— (Méd.) متطوّل الأعصاب .
- Énerver** *sm.* تهيج • ثورة • أعصاب .
- Énerver** *vt.* أضعف • أوهن • مهّج • أزعج • آثار الأعصاب • ضَعَف • أزعج • ثارت أعصابه • S' —
- Enfanteau** *sm.* (Constr.) تقسيمة • أو لوحة معدنية • بشكل زاوية تستعمل لتغطية قمة سطح أو جدار .
- Enfatter** *vt.* (Constr.) قسّم • جعل للشيء حرفاً أو قمة الخ (...)
- Enfance** *sf.* طفولة • صغر • صبا .  
L' — abandonnée الأولاد المُترّدون .  
L' — folâtre الطيش .  
Tomber en — خرف .  
L' — du monde بداية العالم .  
C'est l' — de l'art هذا هو الفنّ الأسهل .
- Enfant** *sm.* ولّد • صبي • ابن .  
Faire l' — تلهّى بأمر صبيانية .  
C'est un bon — هذا امرٌ طيّب الخلق .  
Les — s d'Apollon الشعراء .  
Les — s de Mars المحاربون .  
— adultérin (Dr.) ولّد زنا .  
— conçu جنين .  
— légitime (Dr.) ولّد مُتّلعنق .  
— de troupe طائب عسكريّ .  
L' — mort-né المولود ميتاً .  
— trouvé لقيط .  
Le bonheur est l' — de la vertu السعادة • هيّ يثّ الفضيلة .
- Faire un —** ولدت • وصّمت • خلّف • تولّدن • تعبّين .  
**Faire l' —** تولّدن • تعبّين .  
**Mourir sans —** توفي بلا عتب .
- Enfantement** *sm.* ولادة • نفاس • خلّق • إنتاج • وضع عير • مخاض • فكرة .  
L' — laborieux مخاض • Laborieux d'une idée فكرة .  
— d'un livre تأليف كتاب • ابتداء .
- Enfanter** *vt.* وضع • خلّق • سبّب • ولدت ذكرًا • أوجد مشروعًا • ابتكره • ألّف كتابًا .  
— un garçon ولدت ذكرًا .  
— un projet أوجد مشروعًا • ابتكره .  
— un livre ألّف كتابًا .
- Enfantillage** *sm.* تعبّين • صبيّة • (تصرف صبياني) .
- Enfantin, e** *adj.* صبياني • طفليّ .  
Question — سؤال سهل .



**Enfariné, e adj.** مَغْنَقِي بِالذَّقِيقِ .  
 La bouche — e . بِعُثْثَ ، بِنِيفَاقَ .  
 Venir la bouche — e . أَقْبَلَ بِشَقَّةِ عَصَا .  
 Être — d'une science . أَلِمَ بِمَبَادِي عِلْمِ .  
 Être — d'une doctrine . اعْتَزَّ بِمَذْهَبِ .  
**Enfariner vt.** عَشَقَى بِالذَّقِيقِ .  
 S' — تَغْنَقَى بِالذَّقِيقِ • أَلِمَ بِمَبَادِي عِلْمِ .  
**Enfer sm.** جَهَنَّمَ . جَهَنَّمَ .  
 — مَعَذَّة (مكان يذْذَبُ فِيهِ) .  
 — خِزَانَةُ جَهَنَّمَ (خِزَانَةُ كَبِّ مُحَرَّمَةٍ لَّا فِيهَا مِنْ مَوْتَلَاتِ حَطَرَةِ الْمُصُونِ) .  
 Feu d' — نَارٌ مُوَجَّجَةٌ .  
 Faire un jeu d' — لَعِبَ لُعْبًا جَهَنَّمِيًّا ، قَامَرَ بِمَبَالِغٍ كَبِيرَةٍ .  
 Vie d' — حَيَاةٌ مَعَذَّة .  
 Les Enfers (Myth.) مَقَرُّ نُفُوسِ الْأَمْوَاتِ .  
 D' — , loc. adj. مُفَرَّطٌ • جَهَنَّمِيٌّ .  
**Enfermé, e adj.** مَسْجُونٌ ، مَحْبُوسٌ • مُغْلَقٌ ، مُغْلَقٌ .  
 Conséquence — e dans un principe نَتِيجَةُ مُكْتَوْنَةٍ فِي مَبْدَأٍ .  
 — sm. عَقُوبَةٌ .  
**Enfermer vt.** احْتَجَزَ ، سَجَنَ • أَوَسَدَ • خَبَأَ .  
 — un oiseau dans une cage حَبَسَ حُصُورًا فِي قَفَصٍ .  
 — dans la tombe دَفَنَ .  
 — sa honte أَخْفَى خِشَلَهُ .  
 — de murs un terrain أَحَاطَ أَرْضًا بِجُرْنَانٍ .  
 Tout ce que le monde enferme كُلُّ مَا يَجُورِي الْعَالَمِ .  
 Passage qui enferme plusieurs erreurs مَقْطَعٌ يَحْتَوِي عِدَّةَ أَلْطَاءٍ .  
 S' — انْفَرَدَ ، انْتَرَوَى .  
 S' — dans un cloître تَرَهَّبَ .  
 Ils se sont enfermés une heure اخْتَلَعُوا سَاعَةً .  
**Enfermer vt.** أَغْلَقَ [بِالسَّيْفِ] • أَخْبَأَ الشَّيْءَ .  
 — un ennemi تَغَلَّاهُ عَدُوًّا بِالسَّيْفِ .  
 S' — انْتَظَمَ • تَطَاعَنَ .  
 S' — ارْتَبَكَ • تَعَرَّضَ لِلْخَطَرِ .  
 S' — dans ses pièges وَقَعَ فِي أَحْبُورَتِهِ .  
**Enfer sm.** لَحْدٌ .

**Enfieller vt.** مَلَأَ غِيظًا .  
**Enfièvrement sm.** انْجِمَامٌ • إِشْجَامٌ • إِثَارَةُ [الْحَسَنِ أَوْ الْخِيَالِ] • قُوَّةُ [الْعَيْسِ أَوْ الْخِيَالِ] .  
**Enfiévrer vt.** أَحْمَرَّ (سَبَبُ الْحُمَّى) .  
 — آثار ، فَبَّجَ • حَمَّرَ .  
 S' — حُمَّ ، انْجَمَّ • تَحَمَّرَ .  
**Enfilade sf.** تِلَاحِقٌ ، تَوَالٍ .  
 Une — de chambres صَفٌّ عُرُفٍ .  
 Le tir d' — (Milit.) الرَّمِي الغَامُ ، الرَّمِي الْأَنْظَامِ .  
**Enfilage ou enfillement sm.** كَبْشَةٌ (غَبْطُ الْحَائِي) .  
 — des perles نَظْمٌ لِلْأَلِيِّ .  
**Enfiler vt.** نَظَّمَ • تَغَطَّدَ • تَغَبَّ • تَغَدَّدَ عَدُوًّا بِالْمَيْدِ .  
 — un adversaire تَلَّكَ طَرِيقًا .  
 — un chemin قَصَّ يَمَكَايَاتِ .  
 — des contes لَيْسَ بِتَطَالًا .  
 — un pantalon أَصَابَ وَفْقَهُ سَعَى .  
 — des perles انْتِظَمَ • تَطَاعَنَ .  
 S' — نَاطَمَ ، مَتَّعَدَ .  
**Enfileur, euse s.** أَنْفِيزٌ ، الْحَاصِلُ .  
**Enfin adv.** مُلْتَهَبٌ ، مُشْتَقِلٌ .  
**Enflammé, e adj.** مُهَيِّجٌ ، ثَائِرُ الْأَعْصَابِ .  
 Yeux — s عَيُونٌ مُتَّقِدَةٌ .  
 — de colère مُتَنَبِّطٌ غَضَبًا .  
 Discours — يُخَاطَبُ نَارِيًّا .  
**Enflammer vt.** أَوْقَدَ ، أَضْرَمَ ، أَثْهَبَ • سَعَّرَ ، أَجَجَ .  
 — du bois اشْتَغَلَ حَقْلًا .  
 La beauté l'a enflammé شَغَفَهُ الْجَمَالَ .  
 L'orateur enflamma la foule حَمَّسَ الْخَطِيبُ الْجُمْهُورَ ، أَثَارَهُ .  
 S' — تَضَرَّعَ ، تَأَجَّجَ .  
 La main s'est enflammée أَثْهَبَتِ الْيَدُ .  
 La guerre s'enflamma اشْتَعَلَتِ الْحَرْبُ .  
**Enflé, e adj.** مُنْتَفَخٌ ، مُتَوَرِّمٌ • مُتَعَجَّرٌ ، مُتَكَبِّرٌ .  
**Enfléchure sf. (Mar.)** سَلَالِمُ الصَّارِي .  
**Enfler vt.** نَفَخَ • وَرَّمَ .  
 — un récit ضَخَّمَ رِوَايَةً .  
 — son style نَفَخَ أَشْلُوبَهُ .

— vi. et S' — انْتَفَخَ • تَوَرَّمَ • تَعَطَّيَ ، تَعَجَّرَفَ .  
**Enfleurement sm. (Tech.)** مَرَاةٌ (طَرِيقَةُ) خَاصَّةٌ لِاسْتِخْرَاجِ الْوَطَرِ تَكُونُ بِمَرْتِ الْأَزْهَارِ فِي الدَّهْنِ أَوْ الشَّحْمِ .  
**Enfleurer vt. (Tech.)** مَرَّتَ [الْأَزْهَارَ] (رَاجِعِ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .  
**Enflure sf.** انْتِفَاحٌ • تَوَرُّمٌ • مَقَالَاةٌ • تَعَجُّرٌ ، تَكَبُّرٌ .  
 L' — du style نَفْخُ الْأَشْلُوبِ .  
**Enfoncé, e adj.** مَفْرُوزٌ ، مُدْخَلٌ ، مُغْطَسٌ .  
 Homme — كَتَمَ .  
 Porte — e بَابٌ مَخْلُوعٌ .  
 Yeux — s عَيُونٌ غَائِرَةٌ .  
 — dans ses réflexions غَارَقَ فِي تَأَمُّلَاتِهِ .  
**Enfoncement sm.** غَرَزٌ ، تَغْرِيزٌ • انْفِرَازٌ • تَهْنِيطٌ ، تَحْطِيطٌ .  
 — (Archit.) عُمُقُ الْأَسَاسِ .  
 — واجهة مُرَاجِعَةٍ [عَنِ الْخَطِّ الْأَمَامِيِّ] .  
 — جَوْنٌ صَغِيرٌ .  
 — وَهْدٌ .  
 — de terrain خَلْعٌ بَابٌ .  
 — d'une porte غَرَزٌ • غَلَبَ .  
**Enfoncer vt.** كَسَرَ • غَرَزَ • غَرَزَ • غَرَزَ .  
 — son chapeau غَرَزَ قُرْصَ .  
 — une côte هَتَمَ ضِلْعًا .  
 — une porte خَلَعَ بَابًا .  
 — une porte ouverte بَدَّلَ جُهْدًا ضَائِعًا [فِي أَمْرِ سَهْلٍ] .  
 — un adversaire هَزَمَ عَدُوًّا .  
 — un tonneau وَصَعَ لِلرِّمْلِ قَرَأَ .  
 — vi. غَرَقَ .  
 Le navire enfonce المَرْكَبُ يَفُوسُ .  
 S' — غَطَسَ ، غَاصَ • انْفَرَزَ • أَفْلَسَ .  
 S' — dans انْهَضَكَ فِي ، أَكَبَّ عَلَى ، انْشَغَرَ فِي .  
 Il s'enfonce dans la brume بَحَثَنِي فِي الْغَيَابِ .  
 S' — dans le crime تَوَرَّطَ فِي الْإِجْرَامِ .  
**Enfonceur, euse s.** خَالِمْ • غَارِزٌ .  
 — de porte ouverte مَغْرِزٌ تَنَاجٍ تَائِهَةٌ [بَعْدَ جُحُودٍ كَبِيرَةٍ] .  
**Enfonçure sf.** تَجْوِيفٌ • مُنْخَفَضٌ .  
**Enfourir vt.** عَبَأَ ، طَمَرُ ، دَفَنَ ، وَارَى .  
 — un trésor كَتَرَ .

- des plantes . غرس نباتات .  
— ses talents . أخصني مواهبه .  
S' — . اقتجأ إلى ، توارى ، اختفى .
- Enfouissement sm.** . طمر ، دفن ، إخفاء ، إخفاء .
- Enfouisseur sm.** . دافن ، طامر ، مخفي .  
— (Agric.) . مطمّنة ، مدفنة .
- Enfourchement sm. (Archit.)** . زاوية<sup>١</sup> .  
الأتالي (زاوية القاء جانبي القنطرة) .  
— . تلتين عمودي (تجميع خشبين) .  
— . تلتين عمودي .  
— . مسكة بين الزوايا .  
— (Sports) . [لوبيين السابقين] .
- Enfourcher vt.** . اشتطى ، ركب .  
— une idée . تعلب في رأيي .  
— son dada . عاد إلى موضوعه المفضل .
- Enfourchure sf.** . منفرع (موضع التفرع) .  
— . في شجرة .  
— . منفرع بنطال (ما بين ساقين بنطال) .
- Enfournage ou Enfournement sm.** . خبز ، إدخال في الفرن .  
— (fig.) . القيام ، القيام .
- Enfourner vt.** . وضع في فرن ، خبز .  
— . ازدرد ، اتقم ، اتهم .
- Il l'enfourna dans un taxi . أدخله في سيارة تكسي .
- S' — . تورط .
- Enfourneur sm.** . خباز ، قران .
- Enfreindre vt.** . خرق ، تكث .  
— les lois . خالف القوانين .  
— des principes . انتهك مبادئ .  
— une promesse . نقض عهدا .
- Enfuir (S' —) vp.** . هرب ، اختفى ، توارى ، تلاشى .
- Le temps s'enfuit . يتنقضي .  
Terrain qui s'enfuit sous les pas . أرض تغور تحت الأقدام .
- Enfumage sm.** . تدخين ، جليوة النحل .
- Enfumer vt.** . دخن ، سود بالدخان .  
S' — . تدخن ، اسود [من الدخان] .
- Enfutage sm.** . تدخين (خيزان في الدخان) .
- Enfutailler ou enfûter vt.** . دخن (وضع في الدخان) .

- Engagé, e adj. et s.** . متهور ، متحمس .  
— . متشغل ، متورط .
- Ecrivain —** . كاتب مطبوع .
- Colonne —** . عمود يقترض .  
ان القسم الناقص منه متوارى في البناء .
- Navire —** . سفينة جانبية .
- Dépenses —** . مصروفات مرتبطة بها .
- La bataille est — e depuis le matin** . المعركة ناشية من الصباح .
- Terre — e** . أرض متهورة .  
— sm. (Milit.) . مطبوع .
- Engageable adj.** . متهور ، متهور .  
التنازل عنه .
- Engageant, e adj.** . جذاب ، مشوق .
- Paroles —** . كلام مغر .
- Engagement sm.** . رهن ، ارتباط ، التزام .  
— du personnel . تعيين متخذين .  
— d'un soldat . تطوع جندي .  
— naval . معركة بحرية .  
— entre blindés . اشتباك بين مدرعات .  
Signer un — . وقع تمهدا .  
— d'honneur . عهد الشرف .  
Faire honneur à ses — s . بر بوعوده .  
— formel . تمهد صريح .  
Sans — . بلا التزام .
- Engager vt.** . رهن ، ربط ، اشترط .  
— sa parole . ارتبط بكلامه ، تمهد بفرسه .  
— un soldat . طوع جنديا ، جنده .  
— le combat . بدأ المعركة ، اشتبك مع العدو .  
— qqn. à diner . دعاه لقضاء .  
— une discussion . بدأ مناقشة .  
— un capital . اشتر مالا .  
— deux pièces de bois . أدمج لوشي .  
— . غش ، حشوا .  
— le pied dans l'étrier . أدخل القدم في الركاب .
- S' — . تكفل ، أخذ على نفسه .  
S' — . وعد بالزواج .  
S' — (Milit.) . اشتبك ، التحم .  
S' — mutuellement . تعاهدوا .  
Un écrivain qui s'engage . كاتب يلزم .  
S' — dans une affaire difficile . تورط .

- Il s'engage dans la forêt . دلف إلى الغابة .
- Engainant, e adj. (Bot.)** . مغمّد (مغلف) .  
عل الساق كالغمد) .
- Engainer vt.** . غمد ، غلف .  
S' — . غمد ، تغلف .
- Engamer vi.** . بلع العتارة [السك] .
- Engarnement sm. (Agric.)** . تخضير زرع الخضر .
- Engazonner vt.** . غرس زرع الخضر .
- Engatance sf.** . رعا ، أوباش ، أوغاد .
- Engelure sf.** . غصّر (كشفت من البرد) .
- Engendrement sm.** . إحداث ، إيجاد ، إيلاد ، تسيب .
- Engendrer vt.** . نسل ، ولد ، أحدث .  
— . أوجد ، سبب .  
— . خط ، رسم .  
(Géom.) .
- La paresse engendre la pauvreté . الكسل يؤكّد الفاقة .
- S' — . تولّد ، تناسل .
- Engerbage sm.** . رزم ، حزم .
- Engerber vt.** . رزم ، حزم .
- Engin sm.** . أداة ، جهاز ، شبكة صيد .  
— prohibé . آلة محظورة استعمالها .  
— à prendre les rats . فتح الفئران .  
— chimique (Milit.) . سلاح كيمياوي .  
— mécanique (Milit.) . آلية .  
— s de locomotion . وسائل المواصلات .  
— spécial v. Missile .
- Engineering sm.** . هندسة ، برنامج ، مجموع .  
مخططات [الإيجاج عمل] .
- Englober vt.** . ضم ، شمل ، جمع .
- Engloutir vt.** . بلع ، ابتلع ، اتهم ، غمر .
- La mer l'a englouti . طواه البحر في جوفه .
- sa fortune au jeu . بدّد كروته في القمار .
- S' — . انغمّر .
- Engloutissement sm.** . ابتلاع ، أتيهام .  
— . انغمار ، انطواء .
- Enginage ou Enginement sm.** . دبتق .  
— . اندباق ، تدبّق .  
— . دبتق [للأشجار] .
- Engluer vt.** . دبتق ، طلى ، بدبتق ، غرى .  
— qqn . أوقعه في شرك .  
S' — . تدبتق ، اندبتق .

**Engobage sm. (Techn.)** دَهْنُ الفَخَّارِ .  
**Engobe sm.** دهان الفخار .  
**Engober vt.** طَلَّ الفَخَّارَ [لإخفاء لونه الأصلي] .  
**Engommage sm. (Techn.)** تَصْنِيعُ .  
**Engommer vt.** صَنَعَ [أنسج] .  
**Engorcer vt.** أَغْرَقَ الرِّقْبَةَ [في القُبَّة] .  
**Engorgement sm.** احْتِقان ، امْتِلاء .

• انبساط .  
 — ganglionnaire (Méd.) تورم الغدد .

— laitux فيض اللبن .

**Engorger vt.** سَدَّدَ • رَحِمَ • كَطَمَ .  
 — أَطْعَمَ الحِمَامَ بَقِيَّةَ .

— انسَدَّ • غَصِرَ • انْتَفَخَ . S' —

**Engouement ou Engoûment sm.** انسداد • غمض .  
 (Méd.)

— (fig.) أَيْقان ، شَقَفَ ، وَلُوعَ .

**Engouer (S') vp.** شَغِفَ ، تَوَلَّعَ ، أَقْنَى • غَصِرَ .

**Engouffrement sm.** تَغْيِبَ ، تَغْرِيقَ .  
 • غَرَقَ ، غَوَسَ .

**Engouffrer vt.** غَوَّرَ ، غَيَّبَ ، غَوَّصَ ، غَرَّقَ .  
 — التَّهَمَمَ ، انْبَلَعَ .

غار ، غَوَّرَ • تَوَرَّطَ • دَلَفَ . S' —

Le vent s'engouffre dans la cheminée

تَنَفَّحَ الرِّيحُ فِي المَدخَنَةِ .

**Engoulevent sm. (Ois.)** سَبَدَ (جنس طير) .  
 من رتبة البوماء يصطاد الحشرات ليلاً .

**Engourdi, e adj.** مُخَدَّرَ ، نَمِلَ • فَاتِرَ .  
 الهمة ، مُسْتَرَفَخَ .

مُغْمَرُ خَدَرٍ .

**Membre —**

**Engourdir vt.** خَدَّرَ • فَتَّرَ الهِمَّةَ .  
 — فَتَّرَ الحَيَاةَ [بعض الوقت في النبات

وعدد من الحيوان والحشرات] .

استَرْخَى • خَدَّرَ ، نَمِلَ • خَبِلَ . S' —

فَرَّتْ حَيَاتُهُ [بعض الوقت ..] . S' —

**Engourdissement sm.** خَدَرٌ • خَبَلٌ .  
 ذُهُولٌ • استرخاء ، فَتُورٌ .

— de l'esprit خمول الذهن .

— de la jambe مَذَلُ السَّاقِ .

**Engrais sm.** بُرُ القَمْقَاسِ .

**Engrais sm. (Agric.)** سَمَادُ (غذاء النبات) .  
 • تَسْمِينٌ .

Mettre à — عَلَفَ .

**Engraisage ou Engraissement sm.** تَسْمِينٌ • عَلَفٌ • تَسْمِنٌ • تَوْعْمُنٌ .

**Engraisser vt.** سَمَّنَ • سَمَدَ • آغَى .  
 — vi. et S' — سَمِنَ • آغَى .

**Engraisseur sm.** سَمِّنُ الماشية .

**Engramme sm. (Psycho.)** انْطِبَاعٌ (أثر) .  
 مُخَلَّفٌ فِي المِغَاغِ مِنْ غَيْبَةٍ أَوْ مِنْ احْدَاثٍ .

**Engrangement sm.** عَزَنٌ [الحصيد] .  
 تَخْزِينٌ .

**Engranger vt.** عَزَنَ [في أمراء] .

**Engraver vt.** حَنْطَبَ (قَرَشَ الأرض بالحصى) .

Le fleuve engrava la plaine

رَمَلَ النهر السهل .

جَنَحَ ، انْتَفَبَ فِي الرَّمْلِ (Mar.) . S' —

**Engraver vt.** جَرَحَ ، عَدَّدَ ، حَزَّ [صفحة رصاص] .

— سَمَّرَ الطَّرَفَ [في نطاق رصاصي] .

تَجَرَّحَتْ [قَوَائِمُهُ بِالْحِجَارَةِ] . S' —

**Engrelé, e adj.** مُسَنَّ [بأسنان متذبذبة] .

الرُّوَسُ [ .

**Engrêture sf.** اسنان التَّخْرِيمِ .



**Engrenage sm.** تَشْيِيكُ [آسان] • تَدَابُكُ .  
 تَدَاخُلٌ • تَسْنُنٌ • مُسَنَّ .

**Carter des — s. (Techn.)** حَوَّصُ المَسَنَاتِ .

— de transmission (Techn.) تَرُوسٌ

نَاقِلَةٌ لِلْحَرَكَةِ .

L' — de la violence تَفَاعِي العُنفِ .

Être pris dans un — أُنِذَ فِي قُوَاةٍ .

**Engrenement sm.** تَشْيِيكُ • مِثْلُ بِالْحَبِّ .

— (Agric.) مَدَّ المِدْرَسِ .

— d'un oiseau تَسْمِينُ طَيْرٍ .

**Engrener vt.** تَشْيِيكَ ، سَنَّ • مَلَأَ • حَبَّأَ .

— أَدْخَلَ فِي قُوَاةٍ .

— les chevaux عَلَفَ الجياد .

— la volaille سَمَّنَ الطيور .

— une affaire بَدَأَ عَمَلًا ، بَاشَرَهُ .

— la batteuse زَوَّدَ الذَّرَاةَ بِالسَّابِلِ .

اندَمَجَ ، انْتَشَبَكَ . S' — (Techn.)

تَسَنَّ .

**Engreneur sm. (Agric.)** مُغَدِّي المِدْرَسِ .

**Engreneuse sf. (Agric.)** مِمْدَةُ المِدْرَسِ .

**Engrenure sf. (Techn.)** تَدَاخُلُ عَجَلَيْنِ .  
 — (Anat.) لَأَمٌ [المِظَامُ] .

**Engrois sm. (Techn.)** V. Angrois .

**Engrosser vt.** سَمَّنَ • حَبَّلَ ، أَحْبَلَ .

**Engrumeler vt.** جَمَّدَ ، عَثَرَ .

تَجَمَّدَ ، جَمَّدَ ، تَخَثَّرَ . S' —

**Enguculade sf. ou Engueulement**

sm. تَغَاتُمٌ • شَتْمٌ • تَوْبِيخٌ .

**Engueuler vt.** شَتَمَ • وَبَّخَ [تَوْبِيخًا شَدِيدًا] .

**Enguichure sf.** حَمَالَةُ البَرَقِ [أو المِجَنِّ] .

**Enguirlander vt.** تَوَجَّعَ بِالزَّهْرِ سَبَّ • شَتَمَ .

— فَتَنَ بِالْكَلَامِ المَقُولِ .

جَرَّأَ • جَسَّرَ • شَجَعَ .

**Enhardir vt.** تَجَاسَرَ • تَجَرَّأَ .

S' — [à]

**Enharmonie sf. (Mus.)** تَجَانُسٌ تَقْنِينِي .

**Enharmonique adj. (Mus.)** تَجَانُسِي .

(متعلق بتجانس نغمتين) .

**Enharnacher vt.** أَسْرَجَ ، وَضَعَ • العُدَّةَ .

على الفَرَسِ • أَلْبَسَ زِينَةً مُضْحِكَةً .

**Enherber vt.** خَفَّرَ • حَنْطَبَ [مَرَجًا] .

**Énigmatique adj.** مَعْمَى • مُلْغَزٌ .

أَمْرٌ قَرِيبُ التَّصَرُّفِ .

Personnage —

أَحْجِيَّةٌ ، لُغْزٌ • غُطْبَةٌ غَائِضَةٌ .

**Énigme sf.** مِفْتَاحُ اللُّغْزِ .

Le mot de l' — إِلَيْكَ سِرُّ الأَمْرِ .

Voilà le mot de l' — أَلْفَزُ الكَلَامِ .

Parler par — سَكِرَ • سَاحِرٌ • فَاتِنٌ .

**Enivrant, e adj.** مَسْخُورٌ ، نَمِلَ .

**Enivré, e adj.** سَكِرَ ، نَمِلَ • حَمَامَةٌ .

**Enivrement sm.** نَشْوَةُ النُّصْرِ .

— de la victoire

**Enivrer vt.** أَسَكَّرَ • أَمْلَسَ • حَمَسَ .

— انْتَشَى .

S' — انْتَشَى ، سَكِرَ ، نَمِلَ .

S' — de son vin تَغَصَّبَ لِرَأْيِهِ .

**Enjambée sf.** شَحْوَةٌ • خُطْوَةٌ • فَشْحَةٌ .

• خُطْرٌ • فَشْحٌ .

**Enjambement sm. (Proso.)** مُعَاظَلَةٌ (ارتباط) .

معنى القافية في بيت بمعنى البيت الذي يليه) .

— تَخَطُّطٌ • تَجَاوُزٌ .

**Enjamber vt.** تَعَدَّى • تَجَاوَزَ .

— sa monture رَكِبَ مِطْلَتَهُ .

— un fossé تَخَطَّى خَنْدَقًا .

— عَاظَلَ (راجع المادة السابقة) . (Proso.)

— vi. تَعَدَّى عَلَى • أَوْتَسَ الخَطِيءَ .

**Enjaveler** vt. كَوَّرَ [السَّابِلَ] أو عَمَّرَ [رِهَان].

**Enjeu** sm. رِهَان.

L' — d'une guerre مُجَارَاةُ حَرْبٍ.

**Enjoindre** vt. أَلْزَمَ [فَرَضَ]، أَمَرَ.

**Enjôlement** sm. تَمَلُّقٌ، مُدَاةَةٌ، عِدَّةٌ.

**Enjôler** vt. تَمَلَّقَ، مَاتَقَ، دَاهَنَ.

• خَادَعَ، غَرَّ.

Se laisser — اغْتَرَّ.

**Enjôleur**, euse s. et adj. مُتَمَلِّقٌ.

• مُدَاهِنٌ، مُخَادِعٌ.

Sourire — ابْتِسَامَةٌ فَائِةٌ.

**Enjolivement** sm. تَزْوِيقٌ، زَخْرَفَةٌ.

• تَزْيِينٌ، تَجْمِيلٌ.

**Enjoliver** vt. زَوَّقَ، زَيَّنَ، جَمَّلَ، ضَخَّمَ.

— son style زَخْرَفَ اسْلُوهُ.

— un livre رَمَّنَ كِتَابًا.

— son récit غَالَى فِي حَدِيثِهِ.

S' — تَجَمَّلَ، تَزَيَّنَ.

**Enjoliveur** sm. مَزَوِّقٌ، مَزَخْرِفٌ • مُعَالٍ.

— زَخْرَفَةٌ، زِينَةٌ [فِي سَيَّارَةٍ].

**Enjolivre** sf. v. **Enjolivement**.

**Enjoué**, e adj. فَكَّهُ، دَعِيبٌ، بَشُوشٌ.

• فَرَحٌ.

— sm. ابْتِهَاجٌ.

**Enjouement** et **enjouement** sm.

• بَشَاشَةٌ، ابْتِهَاجٌ.

— de l'esprit طَرُوفٌ.

**Enjouer** vt. فَكَّهُ، فَرَحَ.

**Enjuguer** vt. نَبَّرَ (قَبَّلَ بِالْتَّبَرِ).

**Enjuiver** vt. هَوَّدَ، مَبَّلَ إِلَى الْيَهُودِيَّةِ.

**Enjuponner** vt. أَلْبَسَ تَنْوَرَةً.

S' — تَغَزَّلَ بِالنِّسَاءِ.

**Enkysté**, e adj. مُتَكَيِّسٌ (صَفَةُ جِسْمٍ غَرِيبٍ).

• غَيْرُ مُلْتَبِهٍ يَكُونُ فِي الْأَنْسَجَةِ الْحَيَوَانِيَّةِ).

**Enkystement** sm. (Méd.) تَكَيُّسٌ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّائِقَةِ).

• الْمَادَّةُ السَّائِقَةُ).

**Enkyster** (S' —) vp. (Méd.) تَكَيَّسَ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّائِقَةِ).

• (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّائِقَةِ).

**Enlacement** sm. اِتِّدَابُجٌ، احْتِيَاكٌ.

• اِثْيَاكٌ، اِخْتِضَانٌ.

**Enlacer** vt. حَبَكَ، جَدَّلَ.

• احْتَقَنَ، ضَمَّ.

S' — تَشَابَكَ، تَعَاَضَى، تَقَامَّ.

**Enlasure** ou **Enlasure** sf. إِدْمَاجَةٌ.

• رِبَاطُ اللِّسَانِ وَالْفَرْقِ فِي النُّجَارَةِ).

**Enlaidir** vt. بَشَّعَ، شَتَّعَ، شَوَّهَ، مَشَّحَ.

— vi. et S' — شَتَّعَ، قُبَّحَ، شَوَّهَ.

**Enlaidissement** sm. تَبَشُّعٌ، تَقَبُّحٌ، تَشْوِهُ.

• تَشْبِيحٌ • بَشَاعَةٌ، قُبُّحٌ.

**Enlavage** sm. (Techn.) نَزْعُ الْوَلَنِ.

— (Mar.) تَسْرِيْعٌ بِالتَّجْدِيفِ فِي (الْمَارِ).

• نِهَابَةُ السُّوْطِ [ ].

**Enlevé**, e adj. مَحْدُوْفٌ، مَزَوَّوْفٌ • مَخْطُوْفٌ.

Portrait — صُورَةٌ مَرْسُومَةٌ بِمِهَارَةٍ.

**Enlèvement** sm. اَرْقَاقٌ، رَفْعٌ.

• خَطْفٌ، نَشْلٌ.

— des ordures إِزَالَةُ الْأَقْبَارِ.

— de bois قَطْعُ الْأَغْصَانِ.

— de pièces (Dr.) سَرَقَةُ وَثَائِقِ رَشِيَّةٍ.

— de grains احْتِكَارُ حُبُوبٍ.

— d'une place fortifiée احْتِلَالُ مَوْقِعٍ مُحَصَّنٍ بِالْقُوَّةِ.

**Enlever** vt. رَفَعَ • حَمَلَ • خَطَفَ.

• نَهَبَ، سَرَقَ.

— des marchandises احْتَكَرَ بِضَاعًا.

— tous les suffrages اَنْتَزَعَ جَمِيعَ الْأَصْوَاتِ.

— l'écorce نَزَعَ الْقِشْرَةَ.

— les branches قَطَعَ الْأَغْصَانِ.

Le savon enlève les taches الصَّابُونُ يَنْتَقِلُ الْأَوْسَاجَ.

— un enfant خَطَفَ وَلَدًا.

— une ville اسْتَوْلَى عَشْوَةً عَلَى مَدِينَةٍ.

— le cœur فَتَنَ.

— la foule أَثَارَ الْمُتَهَوِّدِ.

La mort l'enleva اغْرَمَتْهُ الْمَوْتَةُ.

— une phrase حَذَفَ جُمْلَةً.

— un morceau de musique عَزَفَ [بِإِرَاعَةٍ] قِطْعَةً مُوسِيقِيَّةً.

— un vêtement خَلَعَ ثَوْبًا.

— un navire de guerre أَسْرَسَقِيَّةً حَرْبِيَّةً.

S' — اَرْتَفَعَ.

**Enlèvement** sf. بُرُودُ النُّفُسِ.

**Enlaiser** vt. لَفَّ، رَزَمَ.

**Enlier** vt. رَبَطَ.

**Enligner** vt. صَفَّفَ (رَقَبَ فِي صَفٍّ).

**Enlissement** sm. انْسِيَاخٌ، غَوْرُصٌ فِي الرَّمْلِ.

• تَوَرَّطٌ.

**Enliser** vt. آسَخَ [فِي الرَّمْلِ] • وَرَّطَ.

• سَاخَ [فِي الرَّمْلِ] • تَوَرَّطَ. S' —

**Enluminer** vt. زَوَّقَ، زَخْرَفَ • لَوَّنَ.

— le teint حَمَّرَ الْوَجْهَ.

S' — اِحْمَرَّ.

**Enlumineur**, euse s. مَزَوِّقٌ، مَزَخْرِفٌ.

**Enluminure** sf. زَخْرَفَةٌ، تَزْوِيقٌ • نَقْشٌ.

• مَلَوْنٌ • اَحْمِرَارُ الْوَجْهِ.

• مُتَشَكِّمَةٌ مَلَوْنَةٌ [فِي الْمَخْطُوطَاتِ —

الْقَدِيمَةِ] •

**Ennéade** sf. ثُعَابَةٌ (مُجْمُوعَةٌ مِنْ ثَيْعَةِ أَشْيَاءَ).

• اَوْ اشْخَاصٍ).

**Ennéagonal**, e aux adj. (Géom.) ثُعَابِي الْأَصْلَاحِ.

**Ennéagone** sm. (Géom.) مُشَبَّعٌ.

• ثُعَابِي الْأَصْلَاحِ.

**Enneigé**, e adj. مُغَطًى بِالثَّلْجِ، تَمَلَّوَجٌ.

**Enneigement** sm. اِنْثَاجٌ • كَثَافَةُ الثَّلْجِ.

**Enneiger** vt. غَطَّى بِالثَّلْجِ، أَثْلَجَ.

**Ennemi**, e alj. et s. عَدُوٌّ، خَصْمٌ، غَرِيبٌ • فَيْدٌ.

Les — s du régime الْمَعَارِضَةُ.

Pays — بِلَدٌ مُعَادٍ.

Des couleurs — es أَلْوَانٌ مُتَنَافِرَةٌ.

— juré عَدُوٌّ أَزْوَاقٌ.

Tomber entre les mains de l' — اُعْذِيَ أَمِيرًا.

**Ennobler** vt. عَظَّمَ • تَبَلَّلَ (رَفَعَ إِلَى طَبَقَةِ النِّبْلَاءِ).

• طَبَقَةُ النِّبْلَاءِ).

La vertu ennoblit l'homme الْفَعِيلَةُ تُعَزِّزُ الْإِنْسَانَ.

S' — تَتَبَلَّلُ • تَتَشَرَّفُ.

**Ennoblement** sm. تَعْظِيمٌ، تَشْرِيفٌ.

• تَبَلُّلٌ (رَفْعٌ إِلَى طَبَقَةِ النِّبْلَاءِ).

— تَشَرُّفٌ • تَتَبَلُّلٌ (اَرْقَاقٌ).

• إِلَى طَبَقَةِ النِّبْلَاءِ).

**Ennoyage** sm. (— désertique) انْسِيَاخٌ.

• الْجِبَالُ الصَّحْرَاوِيَّةُ.

**Ennuager** (S' —) vp. تَغَطَّى بِالْغُيُومِ.

— vt. غَطَّى بِالْغُيُومِ.

**Ennuier** sm. فَجَرٌ، سَأَمٌ، مَلَلٌ • غَمٌّ، هَمٌّ.

Causer de l' — كَذَّرَ.

L' — de la vie الْبَرَمُ بِالْحَيَاةِ.

**Ennuyant**, e adj. مُضْجِرٌ، مُسْهِمٌ، مُبْهِلٌ.

**Ennuyé**, e adj. ضَجِرٌ، ضَجِرٌ، مَلُولٌ.

— مُتْعَابٌ، مُتَزَجِّجٌ.

**Ennuyer** vt. اَضْجَرَ، اَبْزَمَ، اَسَامَ.

— ضَايَعَ، أَزْجَعَ.

Il m'ennuie de ne plus vous voir  
يُحْزِنُنِي إِلَّا أَرَاكَ بَعْدُ .  
S' — . سَتِمَ ، ضَجِرَ ، مَلَّ .  
S' — de qqn. تَأَلَّمَ لِيَايَاهُ .  
Ennuyeusement sm. بِمَلَلٍ ، بِسَآءٍ .  
Ennuyeux, euse adj. مُضْجِرٌ ، مُسْتَيْمٌ ،  
مُئِيلٌ • مُتَعَبٌ ، مُزْعِجٌ ، مُضْايقٌ .  
Énoncé, e adj. مُبَيَّنٌ ، مَذْكَورٌ ، مُعَبَّرٌ عَنْهُ .  
La clause — e ci-dessus الشَّرْطُ  
الْمَقْدَمُ يَأْتِيهِ .  
— sm. ابْضَاحٌ ، شَرْحٌ • نَصْرٌ • مَطْرُوقٌ .  
— d'un problème بَيَانٌ مَسْأَلَةٍ .  
Énoncer vt. ذَكَرْتُ ، وَضَعْتُ ، عَرَضْتُ •  
• تَطَلَّقْتُ • • أَعْلَنْتُ .  
— les faits بَيَّنَّ الْوَقَائِعَ .  
S' — تَكَلَّمَ • عَرَضَ فِكْرَتَهُ .  
S' — facilement عَبَّرَ بِسُهُولَةٍ .  
Énonciatif, ive adj. بَيَانِيٌّ ، تَعْبِيرِيٌّ • مُعَبَّرٌ .  
Acte — (Dr.) وَرَقَةُ الْاِتِّهَامِ .  
Énonciation sf. ذِكْرٌ ، ابْضَاحٌ ، عَرَضٌ •  
— d'un fait (Dr.) بَيَانٌ وَلَقَاءَةٌ .  
Énerguillir vt. كَبَّرَ ، عَظَّمَ ، فَخَّمَ .  
S' — اَزْدَهَى ، تَكَبَّرَ ، تَعَظَّمَ .  
Énorme adj. ضَخْمٌ ، هَائِلٌ • شَتِيعٌ ، مُتَكَبِّرٌ .  
Lésion — ضَرْرٌ قَادِحٌ .  
Faute — غَلْطَةٌ قَاطِعَةٌ .  
Fortune — ثَرَوَةٌ كَبِيرَةٌ .  
Dettes — دَيْنٌ جَسِيمٌ .  
Énormément adv. بِجَسَامَةٍ ، بِكَثْرَةٍ • لَغَابَةً .  
Il est — grand هُوَ قَائِمٌ الطَّوْلَ .  
Énormité sf. ضَخَامَةٌ ، عِظَمٌ • فِدَاحَةٌ •  
• فَاحِشَةٌ • كَلَامٌ مُثِيرٌ .  
— d'un crime شَتَاةُ جُرْمٍ .  
Commettre des — اُرْتَكَبَ كِبَائِرٌ .  
Énostose sf. (Méd.) وَدَمُ الْمَنْظَمِ .  
Énouer vt. (Techn.) نَظَفَتِ الْقَضَائِشَ  
[ بعدَ صُنْعِهِ مُبَاشَرَةً ] .  
Enquérir (S' —) vp. اسْتَعْلَمَ ،  
تَحَقَّرَى ، نَقَّبَ .  
Il s'enquerrait de tout le monde كَانَ  
يَسْتَعْبِرُ عَنِ الْجَمِيعِ .  
Enquerre ou Anquerre vt. شِعَارَاتُ  
سَرْمُوزَةٍ [ تَحْتَاجُ (Armes à —)  
إِلَى تَقْوِيرٍ ] .

Enquête sf. تَحْقِيقٌ • اسْتِفْصَاءٌ ، تَحَقُّرٌ .  
— administrative (Dr.) تَحْقِيقٌ إِدَارِيٌّ .  
— sociologique بَحْثٌ اِجْتِمَاعِيٌّ .  
Enquêter vi. حَقَّقَ • قَامَ • تَبَحُّقَ .  
— بَحَثَ ، تَحَقَّرَى .  
S' — اسْتَفْصَى • تَحَقَّرَى .  
Enquêteur, euse adj. et s. مُحَقِّقٌ •  
مُسْتَفْصِئٌ • قَاضٍ مُحَقِّقٌ .  
Juge — (Dr.) مُسْتَمِئٌ ، مُضْجِرٌ .  
Enquiquissant, e adj. أَسَامٌ ، أَضْجَرٌ • ضَائِقٌ .  
Enquiquiner vt. تَجَدَّرَ ، تَأَصَّلَ ، تَأَيَّلَ .  
Enracinement sm. • تَأَمَّلٌ ، تَأَيَّلٌ ، رُسُوخٌ ، غُرُوزٌ .  
— d'une plante تَغْرِيقٌ نَبْتَةٍ .  
Enraciner vt. — دَنَزَ ، أَصْلَ ، أَثَّلَ • مَكَّنَ •  
— un arbre عَرَقَ شَجَرَةً .  
— au cœur ثَبَّتَ فِي الْقَلْبِ ، خَرَزَ .  
S' — تَغَرَّى • تَأَصَّلَ • تَمَكَّنَ .  
S' — dans l'esprit رَسَخَ فِي اللَّذَمَنِ .  
Enragé, e adj. كَلْبٌ • مُغِيطٌ ، حَتِيقٌ ،  
مَاضِعٌ • مَذْهُورٌ .  
Ennemi — عَدُوٌّ اَزْدَى .  
Crier comme un — صَرَخَ بِأَعْلَى صَوْتِهِ .  
Faim — e جُوعٌ أَغْبَرٌ .  
Joueur — لَايِبٌ مَهْوُوسٌ .  
Manger de la vache — e قَضَى حَيَاةَ  
حِرْمَانٍ .  
Enrageant, e adj. مُغِيطٌ ، مُحَقِّقٌ ، مُسْخِطٌ .  
Enrager vi. كَلْبَ • حَقَّقَ • اِغْتَاطَ .  
Il courage de parler يَتَلَهَّفُ عَلَى الْكَلَامِ .  
Faire — عَذَّبَ • اَثَارَ • اسْخَطَ .  
Enralement ou Enrayement sm.  
تَرْقِيفٌ ، إِقْفَافٌ ، تَرْقُفٌ .  
Enrayage sm. تَشْعِيعُ عَجَلَةٍ (تَرْكِيبُ  
أَشْعُمَاهَا فِي الْقَبْ وَالْحِثَارِ) .  
— تَرْقِيفُ جِهَازٍ • عَرَقَلَتْ .  
Enrayer vt. شَعَّعَ الْعَجَلَةَ (جَهَّزَ الْعَجَلَةَ  
بِالْأَشْعَةِ) • عَرَقَلَ • عَطَّلَ .  
— une maladie أَوْقَفَ اِنْتِشَارَ مَرَضٍ .  
— une attaque (Milit.) مَدَّ مُجْمُوعًا .  
— un champ (Agric.) خَطَّ فِي الْحَقْلِ  
التَّلْمَ الْأَوَّلَ .  
S' — تَعَطَّلَ فَجَاءَةً • اسْتَعْنَى .  
Enrayoir sm. (Techn.) مُشْعِعُ الْعَجَلَةِ  
(رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .

Enrayure sf. (Agric.) تَلْمٌ • أَوَّلٌ .  
— (Techn.) تَشْعِيعٌ (جَمْعُ أَشْعَابٍ  
حَزَلٍ تَرْكُزٌ بِشَكْلِ عَمُودِيٍّ) .  
Enrégimenter vt. مَرَّجَ (أَدْخَلَ فِي فَوْجٍ  
مِنَ الْجُنْدِ) • حَزَّبَ (أَدْخَلَ فِي حِزْبٍ) .  
Enregistrable adj. يُسَجَّلُ • يُقَيَّدُ •  
يُمْكِنُ تَسْجِيلُهُ .  
Événement حَادِثَةٌ تَسْتَحِقُّ التَّوْقِينَ •  
يَوْمٌ مَشْهُودٌ .  
Jour — تَسْجِيلٌ ، تَدْوِينٌ .  
Enregistrement sm. • تَسْجِيلٌ ، نَدْوُنٌ • مَرْطَبٌ مُسَجَّلٌ  
• مَكْتَبٌ تَسْجِيلٍ .  
— des actes publics (Dr.) قَيِّدُ  
الْعُقُودِ الرَّسْمِيَّةِ .  
— du son (Techn.) تَسْجِيلُ الصَّوْتِ .  
Enregistrer vt. • دَوَّنَ • تَحَقَّقَ مِنْ •  
— un acte de vente (Dr.) قَيَّدَ مَقْدُبَيْعٍ .  
— des bagages اسْتَوْدَعَ بِضَائِعَ  
تَسْجِيلٍ • تَقَيَّدَ .  
S' — مُسَجَّلٌ •  
Enregistreur, euse adj. et s. مُسَجِّلٌ •  
مُدَوِّنٌ • مُقَيَّدٌ .  
Appareil — آلَةٌ مُسَجِّلَةٌ .  
— d'altitude (Techn.) مُسَجِّلُ الارتفاعِ .  
Enrêner vt. شَدَّ • السَّجَامَ .  
Enrhumé, e adj. مَرْكُومٌ .  
Enrhumer vt. زَكَمَ • اَزْكَمَ .  
S' — زَكِمَ .  
Enrichi, e adj. et s. [مُثَرِّقٌ] مُغْنَى •  
Collier — de diamants عِقْدٌ مَرْصُوعٌ  
بِالْأَلْمَاسِ .  
— زَائِدُ الْمُرَكَّبَاتِ (صِفَةُ جِسْمٍ (Phys.)  
تَكُونُ الْمَوَادُّ الْمُرَكَّبَةُ لَهُ زَائِدَةً عَنِ الْمَالُوفِ) .  
Enrichir vt. أَغْنَى • أَثْنَى .  
— de diamants رَصَّعَ بِالْأَلْمَاسِ .  
— son style جَمَّلَ اسْلُوبَهُ .  
S' — اِغْنَى ، اِثْنَى .  
S' — aux dépens d'autrui أَثْرَى عَلَى  
حِسَابِ الْغَيْرِ .  
Enrichissement sm. • اِغْنَاءٌ •  
• تَكْثِيرٌ • تَزْيِينٌ .  
— d'un champ إِنْخِصَابٌ حَقْلٍ .  
— illégitime إِثْرَاءٌ غَيْرُ مَشْرُوعٍ .  
Enrobage ou Enrobement sm. تَغْلِيطٌ •  
إِكْمَاءٌ ، تَلْبِيسٌ ، سَتْرٌ • تَلْبِيسَةٌ .

**Enrober** vt. غلّف [بوقاء] • نكّس، نكّس  
— les médicaments لَبَسَ الأدوية .  
**Enrobeuse** sf. (Tech.) مُلَبِّسَة (آلة تغليف أو تلبس)  
**Enrochement** sm. تَصْخِير، رَصَفْ  
حِجَارَة [في ماء] .  
**Enrocher** vt. صَخَّرَ، رَصَفَ حِجَارَة  
[في الماء] .  
**Enrôlé, e**, adj. et s. مُعَيَّد، مُسَجَّل  
— مُجَنَّد، مُنْطَوِّع .  
**Enrôlement** sm. تَعْيِيد، تَسْجِيل  
— تَجْنِيد • تَجَنُّد .  
وَيْفَقَة التَّيْد [أو التَّجِيل] .  
**Enrôler** vt. قَيَّدَ، سَجَّلَ • جَيَّشَ، جَنَّدَ، طَوَّعَ  
— une affaire (Dr.) قَيَّدَ قَضِيَّةً في  
الجدول .  
اتَّسَبَّ إل • تَجَنَّدَ، تَطَوَّعَ .  
S' — انْخَرَطَ في حزب، انْجَنَّدَ  
S' — dans un parti تَحَرَّبَ .  
**Enrôleur** sm. مُقَيِّد، مُجَنِّد .  
**Enroué, e** adj. أَبْعَثَ، أَجَشَّ .  
**Enrouement ou Enrouement** sm.  
بَحْثَ، بَحْثَ .  
**Enrouer** vt. أَبْعَثَ، بَحْثَ .  
S' — بَحْثَ .  
**Enroulement** sm. طَيَّ، لَفَّ • تَكْوِير  
• الثَّغاف، الثَّغَال، الثَّغَالِ .  
— (Archit.) تَلَفِيفَة (حَلِيقَة حَزُونِيَّة) .  
**Enrouler** vt. جَدَّلَ، لَفَّ، كَوَّرَ .  
— le drapeau طَوَّى العَلَمَ  
S' — لَفَّ، انْطَوَّى .  
**Enrouleur, euse** adj. لَفَّافَة، جَدِّلَة .  
Cylindre — (Tech.) اسْطِوَانَة لَفَّافَة .  
**Enrubanner** vt. زَيَّنَ بِالشَّرِيطِ • رَكَّبَ  
الشَّرِيطَ .  
S' — تَحَكَّى بِالشَّرِيطِ .  
**Ensalement** sm. تَرَمَّلَ، تَرَامَّ الرَّمَالُ  
• رَكَمَ الرَّمَالُ .  
**Ensabler** vt. دَقَعَ في الرَّمْلَ مَرَمَلًا، رَمَّلَ  
S' — امْتَلَأَ رَمَلًا .  
**Ensachage ou Ensachement** تَكْيِيسَ،  
غَمَّ، غَمَّلَ .  
**Ensacher** vt. كَيَّسَ (وَضَعَ في كَيْسٍ) .

**Ensacheur** sm. مَكْيِيسَ .  
— euse sf. (Tech.) مَكْيِيسَة .  
**Ensaisinement** sm. (Dr.) تَسْلِيمُ اقْطَاعٍ  
[بَعْدَ] .  
**Ensaisiner** vt. (Dr.) سَلَّمَ اقْطَاعًا [بَعْدَ] .  
**Ensangler** vt. أَلْقَى، فَزَعَجَ، خَصَبَ  
• حَمَرَ .  
— (fig.) لَوَّثَ .  
S' — تَخَفَّبَ، تَفَرَّجَ .  
**Enseignant, e** adj. et s. مُدَرِّس، مُعَلِّم  
Le corps — الهَيئَة التَّدْرِيسِيَّة .  
**Enseigne** sf. عُنْوَانُ مَحَلٍّ، لَافِتَة، شِعَار .  
La grande — رَايَة الدَّوْلَة .  
À bonnes — سَاطِرٌ بِمَقَرٍّ .  
Donner de fausses — أَضَلَّ .  
À telles — سَاطِرٌ بِدَلِيلٍ أَنْ .  
Nous sommes logés à la même —  
نَحْنُ في المَنَ سَوَاءَ .  
— sm. (Mil.) مُلَازِمٌ في البَحْرِيَّة .  
**Enseignement** sm. تَعْلِيمٌ، تَدْرِيسٌ، إِرْشَاد .  
— رَهْنَة التَّعْلِيمِ .  
Les — s de l'âge اِخْتِيَارَاتُ العُمُرِ .  
— primaire تَعْلِيمٌ اِبْتِدَائِيٌّ .  
— secondaire تَعْلِيمٌ ثَانَوِيٌّ .  
— technique تَعْلِيمٌ فَنِّي [أو تَقْنِي] .  
**Enseigner** vt. عَلَّمَ، لَقَّنَ • أَرَشَدَ .  
— les sciences دَرَّسَ العُلُومَ .  
— un chemin دَلَّ عَلَى طَرِيقٍ .  
**Enselle, e** adj. مُسَرَّجَ .  
Cheval — جَوَادٌ مُتَعَالِمٌ الصُّهُوَّةَ .  
Bateau — مَرْكَبٌ مُرْتَفِعُ الطَّرْفَيْنِ .  
**Ensellement** sm. (Géog.) مُنْحَنَفَضٌ  
[بَيْنَ مَرْتَفَعَيْنِ] .  
**Enselleure** sf. تَقْوَسٌ [قَطَنِي] .  
**Ensemble** adv. مَعًا • في وَاقْتٍ وَاحِدٍ .  
Ils sont bien — هُمُ في وِاقَعٍ .  
**Ensemble** sm. مَجْمُوعٌ، كُلٌّ، كَافَّةٌ .  
L' — des hommes عُمُومُ النَّاسِ .  
— de chanteurs مَجْمُوعَةُ مُغَنِّينَ .  
Vue d' — نَظَرَةٌ شَاوِلَةٌ .  
Dans l' — عَلَى العُمُومِ .  
Opérations d' — عَمَلِيَّاتٌ جَمَاعِيَّةٌ .  
Dans son — في جَمَلِهِ .  
Un — طَائِمٌ • ثَوْبٌ مُتَّاسِبٌ (مَوَلَّفٌ)  
من أَجْزَاءٍ مُتَّاسِبَةٍ .

Avec — في وَاقِعَةٍ، في تَوَاقُفٍ .  
**Théorie des — s** (Math.) نَظَرِيَّةُ  
المَجْمُوعَاتِ .  
**Ensemblier** sm. فَتَّانُ مَرْخُوفٍ • مُسَاعِدُ  
الْمَرْخُوفِ [في التِّينَا والتَّفْزِيون] .  
**Ensembliste** adj. (Math.) مَجْمُوعَاتِي  
(مُتَعَلِّقٌ بِنَظَرِيَّةِ المَجْمُوعَاتِ) .  
**Ensemencement** sm. (Agric.) بَذْرُ  
زُرْعٍ .  
**Ensemencer** vt. بَذَرَ، زَرَعَ .  
— رَبَّى بِكِبْرِيَّاتٍ .  
**Enserrer** vt. حَصَرَ، اخْتَوَى عَلَى  
وَضَعَ فِي بَيْتِ زُجَاجٍ .  
— (Agric.) اِرْتِفَاعُ عَتَبَةٍ (Const.)  
النَّبَّاحِ .  
**Ensevelir** vt. كَفَّنَ • دَفَنَ .  
— un secret كَتَمَ سِرًّا .  
— sa science أَخْفَى عِلْمَهُ .  
S' — اخْتَفَى، تَوَارَى • تَوَحَّدَ .  
S' — اسْتَفْرَقَ في التَّكْبِيرِ .  
**Ensevelissement** sm. تَكْفِينٌ • دَفْنٌ  
• انْخِفَافٌ • انْخِفَاءٌ .  
**Ensiiforme** adj. (Bot.) شَبِيهُ الشَّكْلِ .  
**Ensilage ou ensilotage** sm. (Agric.)  
سَلْجُوجَةٌ، خَزَنُ اللَّيَالِ في الْأَهْرَاءِ .  
**Ensilier** vt. سَلْجُوجَ، خَزَنَ اللَّيَالِ في الْأَهْرَاءِ .  
**En-soi** sm. V. soi .  
L' — des choses ذَاتِيَّةُ الْأَشْيَاءِ .  
**Ensoleillé, e** adj. مُشْمِسٌ، مُضَرَّضٌ  
لِلشَّمْسِ • مُجَسَّلٌ، مُنْجَنٌّ .  
**Ensoleillement** sm. تَشْمِيسٌ، وَاقْتٌ  
الشَّمْسِ .  
**Ensoleiller** vt. شَمَّسَ، أَضَاءَ، نَوَّرَ،  
دَقَّقًا [بَدْرَ الشَّمْسِ] • أَفْرَحَ .  
S' — تَشْمِيسَ .  
**Ensorcillé, e** adj. نَعِيسٌ، وَسَّانٌ .  
**Ensorciant, e** adj. سَاحِرٌ • فَاتِنٌ .  
**Ensorceler** vt. سَحَّرَ • فَتَنَ .  
سَيَّى العَمَلِ .  
S' — اَتَشَمَّ • انْشَحَّرَ .  
**Ensorceleur, euse** s. رَاقٍ، سَاحِرٌ • فَاتِنٌ .  
**Ensorcèlement** sm. سِحْرٌ، رُقِيَّةٌ  
• فِشَّةٌ • افْتِنَانٌ .  
**Ensaoufrer** vt. كَبَّرَتَ (طَلَى بِالْكِبَرِيَّةِ) أو  
عَرَّضَ لِفَعْلِ الكِبَرِيَّةِ .

**Ensouple** sf. مِسْلَاة ، سَطْرَى [ الحياكة ].  
**Ensouplanner** vt. أَلْبَسَ ثَوْبَ الْكَهْنَوَاتِ .  
**Ensuite** adv. ثُمَّ ، مِنْ بَعْدُ .  
 — de, loc. prép. بَعْدَ ، عَقِبَ .  
 — de quoi بَعْدَ ذَلِكَ .  
**Ensuiivre** (S' —) vp. تَأَدَّى ، تَجَسَّمُ ، تَشَأَّ .  
 Et tout ce qui s'ensuit وما يَتَّبِعُهُ .  
 Il s'ensuit de là يَتَّبِعُ عَنْ ذَلِكَ .  
**Entablement** sm. (Archit.) خَرَجَةٌ [السطح] (بُرْزَة) تَرْتَكِرُ عَلَيْهَا صِفَالَةُ السَّطْحِ .  
 سطحٌ مُسْتَدٌ (سطح قائم على أعمدة) . —  
**Entablure** sf. (Techn.) مِخْوَرٌ مِقْصَصٌ .  
 مكان وصله .  
**Entacher** vt. لَطَّخَ ، شَانَّ .  
 — la réputation لَوَّثَ السُّمْعَةَ .  
 Il entacha son honneur دَنَسَ عِرْضَهُ .  
 S' — تَلَوَّثَ ، تَلَطَّخَ ، تَدَنَسَ .  
**Entailage** sm. حَزْرٌ ، قَرْصٌ ، تَقْرِيفٌ .  
 تَحْزِيرٌ .  
**Entaille ou Entaillure** sf. حَزْرَةٌ ، قَرْصَةٌ .  
 شَجَّةٌ .  
**Entailler** vt. حَزَزَ ، حَزَزَ ، قَرْصَ ، شَجَّ .  
**Entame ou Entamure** sf. أَوَّلُ الْقَطْعِ .  
 [ المأخوذة من شيء يُؤْكَل ] • أَوَّلُ الْبَيْتِ .  
 Il en a l' — لَهُ الْبَاكُورَةُ .  
**Entamer** vt. أَخَذَ مِنْ • شَرَعَ فِي .  
 — un procès أَقَامَ دَعْوَى .  
 — la peau خَدَّشَ الْجِلْدَ .  
 — son capital مَسَّ رَأْسَالَهُ .  
 — la ligne ennemie خَرَقَ خَطَّ الْعَدُوِّ .  
 — à la scie جَدَّمْ بِالْمِشَارِ .  
 — une conversation بَدَأَ حَدِيثًا .  
 — des pourparlers بَاشَرَ مَفاوِزَاتٍ .  
 La rouille entame le fer. الْعَدَا يَأْكُلُ الْحَدِيدَ .  
 — la réputation de qqn. ثَلَبَ سِمْعَتَهُ ، أَسْرَبَهَا .  
**Entartrage** sm. [كَمَاءٌ] (أو أَكْجَاءٌ) .  
 بَمَادَةٌ صَلْصَالِيَّةٌ .  
**Entartre** vt. كَمَأَ بَمَادَةً صَلْصَالِيَّةً .  
**Entassement** sm. تَكْوِيمٌ ، تَكْبِيسٌ .  
 • كَوْمَةٌ ، كَنْدَسَةٌ .  
 — des débris قَرَاكُمُ الْأَنْفَاضِ .

**Entasser** vt. كَوَّمَ ، كَنْدَسَ • زَحَمَ .  
 — sou sur sou اقْتَصَدَ .  
 — les bévues أَكْثَرَ مِنَ الْأَخْطَاءِ .  
 S' — تَكْوَمَ ، تَكَنْدَسَ • اذْدَحَمَ .  
**Ente** sf. (Agric.) فُصْنُ التَّطْطِيمِ ، طُغْمٌ .  
 • تَطْلِيمٌ • شَجَرَةٌ مُطْعَمَةٌ .  
**Enté, e** adj. (Agric.) مُطْعَمٌ .  
**Entéléchie** sf. (Philo.) كَمَالٌ أَوَّلُ (عند) ارسطو حال الوجود المتحقق بالفعل ) .  
**Entendement** sm. إدْرَاكٌ ، فَهْمٌ • ذَهْنٌ .  
 ( قُوَّةٌ مُعَدَّةٌ لِاِكْتِسَابِ الْعُلُومِ بِالْفَكْرِ ) .  
**Entendeur** sm. مُدْرِكٌ ، قَهِيمٌ .  
 À bon — peu de paroles إِنَّ اللَّيِّيبَ مِنَ الْإِشَارَةِ يَفْهَمُ .  
**Entendre** vt. سَمِعَ • أَسْمَى .  
 • أَدْرَكَ ، فَهَمَ .  
 — à رَدِي ، قَبِلَ .  
 — des témoins اسْتَشْعَ إِلَى شُهُودٍ .  
 — dire عَرَفَ مَا يُقَالُ .  
 — en confession عَرَفَ .  
 — la messe حَضَرَ الْقُدَّاسَ .  
 — la plaisanterie تَحَسَّلَ الْمَزَاحَ .  
 — raison وَاظَقَ ، افْتَحَ .  
 — une langue فَهِمَ لُغَةً .  
 À l' — إِذَا صَدَّقْتَاهُ .  
**Dieu entendit ses vœux** اسْتَجَابَ اللَّهُ لِرَغْبَاتِهِ .  
 — Donner à — لَحَنَ .  
**Faire** — أَسْنَعَ .  
**Laisser** — عَقَى ، قَصَدَ .  
**Je l'entendis ainsi** هَكَذَا أُرِيدهُ .  
**J'entends partir** أَكْوِي الرِّحْلَ .  
**Ne pas** — صَمَ .  
**Ne pas — malice dans une chose** لَمْ يَرْتَحِبْ فِي الْأَمْرِ .  
**Ne pas vouloir — parler d'une chose** رَفَضَ الْبَيْتَ فِي أَمْرٍ .  
**Qu'entendez-vous par ces paroles?** مَا تَعْنِي بِهَذِهِ الْكَلِمَاتِ ؟  
**Se faire** — à تَكَلَّمَ إِلَى .  
**Il ne l'entend pas de cette oreille** هُوَ قَبِرَ مَوَاقِفَ • هُوَ يَرْفُضُ الْاِقْتِرَاحَ الَّذِي يُعْرَضُ عَلَيْهِ .  
 S' — سَمِعَ • اسْتَفْهَمَ ، تَفَاهَمَ .

S' — en سَهَرَ فِي .  
 S' — en musique اسْتَفْهَمَ الْمَوْسِيقَى .  
**Cela s'entend** هَذَا أَمْرٌ مَقْهُومٌ .  
**Tu ne l'entends pas !** أَنْتَ لَا تَدْرِكُ مَا أَقُولُ !  
**Entendu, e** adj. et a. مَقْهُومٌ • مَقْرَرٌ .  
 • مُقَرَّرٌ .  
**C'est** — اتَّفَقْنَا .  
**C'est une affaire** — e هَذِهِ مَسْأَلَةٌ مُقَرَّرَةٌ فِيهَا .  
**Faire l' —** تَعَاظَمَ .  
**L'affaire sera** — e سَيُسَمَّعُ الدَّعْوَى .  
**Un homme** — aux affaires خَبِيرٌ فِي الْأَعْمَالِ .  
**Bien** —, loc. adv. طَبْعًا • بِطَبِيعَةِ الْحَالِ .  
 • لَا جَرَمَ • يَلَا شَكَّ .  
**Bien** — que, loc. conj. شَرْطًا أَنْ .  
**Entébrer** vt. أَغْرَقَ فِي الطَّلَامِ .  
**Entente** sf. اِتِّفَاقٌ • خَبِيرَةٌ .  
**Mot à double** — كَلِمَةٌ بِمَعْنَيْنِ .  
 • كَلِمَةٌ مُلْتَبَسَةٌ .  
 — secrète تَوَاطُؤٌ .  
 — entre deux amis تَفَاهَمٌ صَدِيقَيْنِ .  
 — des affaires مَهَارَةٌ فِي الْأَعْمَالِ .  
**Politique d' —** سِيَّاسَةُ اِتِّفَاقِ الرُّوَدِيِّ .  
 — dirigée contre qqn. مَوَازِمَةٌ مُوجَّهَةٌ بِدَاخِمِهِمْ .  
 — industrielle تَعَاوُدٌ بَيْنَ الصَّاعِينَ .  
**Enter** vt. (Agric.) طَعَّمَ [ شَجَرَةً ] ، أَبْرَرُ .  
 — (Techn.) لَحَمَ خَشَبَتَيْنِ .  
**Entéralgie** sf. (Méd.) مَقْصَصٌ • آَلَمٌ مِعْوِيٌّ .  
**Entêtement** sm. زُبَاتٌ ، تَأَكُّيدٌ .  
 — du rapport d'expertise تَصْلِيحٌ عَلَى تَقْرِيرِ الْخَبِيرِ .  
**Entériner** vt. صَدَّقَ ، أَثْبَتَ ، وَاظَقَ عَلَى .  
 — un acte اخْتَدَّ مَقْضًى .  
**Entérique** adj. مِعْوِيٌّ (مُصَلِّقٌ بِالْأَشْءِ) .  
**Entérite** sf. اَلْقِيَاهُ الْمِعْوِيَّةُ .  
**Entérocolite** sf. (Méd.) اَلتَّهَابُ الْمِعْوِيَّ وَالْقَوْلُونِ .  
**Entérocoque** sm. (Méd.) مَكْرُورَةٌ مِعْوِيَّةٌ .  
**Entérokinase** sf. دِهَاسَتَزُ الْفَيْدِ الْمِعْوِيَّةِ .  
**Entérorenal, e, aux** adj. مِعْوِيٌّ كِلَوِيٌّ .

Entérovaccin sf. (Méd.) طَعْمٌ مَعَوِيّ (يؤخذ بالقمح).

Enterrage sm. رَدْمٌ • طَسْرٌ • انطمار.

Enterrement sm. دَفْنٌ • جنازة • مَأْتَمٌ.

— d'une loi إغفال قانون.

Enterrer vt. دَفَنَ • قَبَرَ • طَسَرَ.

Il veut m' — à la campagne يَدْفِنُ

عَزْلِي فِي الرِّيفِ.

— sa science أَخْفَى عِلْمَهُ.

— ses secrets كَتَمَ أَسْرَارَهُ.

— un ami حَضَرَ مَأْتَمَ صَدِيقٍ.

— un projet أَهْمَلَ مَشْرُوعًا.

— sa vie de garçon اخْتَلَّ بِالْإِنْتِقَالِ

مِنَ الْعُرُوبَةِ إِلَى الزَّوْاجِ.

اندَقَنَ • انطسَرَ • تَوَحَّدَ.

S' — انْفَرَدَ.

Entêtant, e adj. مُدَوِّخٌ • مُكْبِرٌ.

En-tête sm. رَأْسٌ • عُنْوَانٌ.

Papier à — وَرَقَةٌ بِعُنْوَانٍ.

Entêté, e adj. et s. عَنِيدٌ • مُتَعَلِّبٌ.

الرَّأْيِ • مُعَصِّرٌ.

Entêtement sm. عِنَادٌ • مُكَابَرَةٌ.

إِضْرَارٌ • تَقَلُّبُ الرَّأْيِ.

Entêter vt. صَدَعَ • الرَّأْسَ • دَوَّخَ.

Les louanges entêtent المَدِيحُ يُبْهِرُ الْكِبْرِيَاءَ

S' — عَانَدَ • كَابَرَ.

S' — d'un auteur أَتَقَبَّلُ بِمُؤَلَّفٍ.

Il s'entête à le faire يُعَصِّرُ عَلَى فِعْلِهِ.

Enthousiasmant, e adj. مُتَحَسِّسٌ • مُثَبِّتٌ.

Enthousiasme sm. حَمَاسَةٌ • حَيِيَّةٌ.

• طَرَبٌ • فَرَحٌ.

— poétique شَطْحٌ شِعْرِيٌّ.

Il fut accueilli avec قُوبِلَ بِالنَّشْرَحَابِ

Il travaille sans — يَقْمَلُ بِلا هَيْئَةٍ.

Enthousiasmer vt. حَمَّسَ.

— la foule أثارَ الْجُمْهُورَ.

S' — تَحَمَّسَ • تَعَصَّبَ • هَامَ.

S' — مُتَحَمَّسٌ • مُتَعَصِّبٌ.

Enthousiaste adj. et s. مُتَحَمَّسٌ • مُتَعَصِّبٌ • هَائِمٌ • كَلِيفٌ • حَاسِيٌّ.

Enthymème sm. (Log.) قِيَاسٌ إِضْمَارِيٌّ.

قِيَاسٌ بِمُقَدِّمَةِ وَاحِدَةٍ.

Entichement sm. تَعَلُّقٌ • أَتْيَانٌ • كَلْتَفٌ.

Enticher vt. تَقَنَّ • أَفَنَدَ.

S' — أَقَنَّ بِ • تَعَلَّقَ بِ.

S' — d'une femme تَدَلَّهَ بِأَمْرَأَةٍ.

S' — de littérature تَوَلَّعَ بِالْأَدَبِ.

Entier, ère adj. كَامِلٌ • تَامٌ.

L' Univers — الكَوْنُ أَجْمَعُ • بِأَسْرِهِ.

Payer la prime en — سَدَّدَ الْقُطْعَ

كَامِلًا.

Caractère — مَبْنَعٌ عَنِيدٌ.

Nombre — عَدَدٌ صَحِيحٌ.

Cheval — جَوَادٌ غَيْرُ خَصِيٍّ.

Jourir d'une — ère liberté تَمَتَّعَ بِحُرِّيَّةٍ

مُطْلَقَةٍ.

L'affaire reste — تَطَلَّ الْقَضِيَّةُ بِلا تَغْيِيرٍ

وَقَفَّ كُلُّ جُهْدِهِ عَلَى —

Un homme — رَجُلٌ كَامِلٌ الصِّفَاتِ.

Mourir tout — مَاتَ بِلا عَقَبٍ.

Cette opinion était définitive

كانَ هَذَا الرَّأْيُ رَئْيًا وَقَائِعًا • ère —

Lisez-le dans son — اقْرَأْهُ فِي مَجْمُوعِهِ.

Trois tiers forment un — ثَلَاثَةُ أَثْلَاقٍ

تُكَوِّنُ وَحْدَةً.

En —, loc. adv. كَامِلًا.

En — عَلَى عِلَاتِهِ.

Entièrement adv. تَمَامًا • كَلْبًا.

Actions — libérées أَسْهُمٌ سَدَّدَتْ

فِيْمَتَهَا كَامِلَةً.

Entitativ, ive adj. (Philo.)

صِفَاتُ الذَّاتِ (Attributs — s).

Entité sf. (Philo.) جَوْهَرٌ • ذَاتٌ •

كَيَانٌ • كُنْهٌ •

— rationnelle تَجَرِيدٌ.

— juridique حَقِيقَةُ قَانُونِيَّةٍ كَامِلَةٍ.

Entoilage sm. تَغْلِيفٌ [أو تَغْلِيفٌ بِمُشَاشٍ •

• مُشَاشٌ التَّغْلِيفِ • غِلَافٌ مُشَاشِيٌّ •

Entoilier vt. غَلَّفَ بِمُشَاشٍ • أَلَصَقَ بِالْمُشَاشِ.

Entoir sm. (Agric.) مِدْبِيَّةُ التَّطْعِيمِ.

Entôlage sm. سَرَقَةُ الْبَيْتِ لِلزُّبُونِ.

Entôler vt. سَرَقَتِ الزُّبُونُ (يُسْتَعْمَلُ هَذَا

الْفِعْلُ لِلدَّلَالَةِ عَلَى السَّرَقَةِ الَّتِي

تَقْرَفُهَا الْبَيْتُ ضِدَّ مَنْ تَسْتَدْرِجُهُ إِلَى

بَيْتِهَا) • سَرَقَ الْخَلِيعَ.

Entolome sm. (Bot.) دِرْعَامِيَّةٌ (فُطْرٌ

وَزْدِي الشَّجَرَاتِ).

Entomologie sf. حَشَرِيَّاتٌ (عِلْمُ الْحَشَرَاتِ)

حَشَرِيَّاتِي (مُتَعَلِّقٌ بِعِلْمِ الْحَشَرَاتِ).

Entomologiste sm. حَشَرَاتِي (عَالِمُ اِخْتِصَاصِيٍّ بِالْحَشَرَاتِ).

Entomophage adj. حَاشِرٌ • مُفْتَاتٌ بِالْحَشَرَاتِ.

Entomophile adj. حَشَرِيٌّ التَّلْقِيحِ (صِفَةُ الْبَيَاتِ الَّتِي يَتِمُّ الْقَاحُ بِوَاسِطَةِ الْحَشَرَاتِ).

Entomophilie sf. تَلْقِيحٌ حَشَرِيٌّ.

Entomostracés sf. pl. (Zool.) حَشَرِيَّاتُ الصَّدَفِ.

Entonnage ou Entonnement sm.

بَرْمَلَةٌ (وَضْعٌ ou Entonnaison sf. فِي الْبَرَامِيلِ) • نِيرْمَلٌ

Entonner vt. بَرْمَلَ (سَكَبَ فِي بَرْمَلٍ) •

Entonner vt. بَدَأَ الْإِنشَادَ • أَشْدَّ شِعْرًا.

Entonneir sm. قَيْعٌ • حُمْفَرَةٌ لُغْمٍ.

Entoptique adj. (Physiol.)

بَوَارِقُ بَاطِنَةٍ (Lueurs — s).

Entorse sf. (Méd.) مَلْحٌ • اَلْتَوَاءُ الْمَفَاصِلِ.

Donner une — à qqn. أَضْمَفَ قَائِدَهُ.

Donner une — à la vérité شَوَّاهَ الْحَقِيقَةَ.

Entortillage sm. كَلَامٌ مُعَقَّدٌ.

Entortillement sm. قَتْلٌ • بَرْمٌ • لِي • اِنْفِتَالٌ.

Entortiller vt. قَتَلَ • بَرَّمَ • قَتَّنَ •

— ses pensées عَصَّرَ عَنْ أَفْكَارِهِ بِأَرْتَاكٍ.

— une orange dans du papier لَفَّ

بُرْتَقَالَةً بِوَرَقَةٍ.

— une phrase عَقَّدَ عِبَارَةً.

— qqn. أَسَرَّهُ • اجْتَذَبَهُ.

S' — اَلْتَوَّى • اَلْتَفَّ.

Le serpent s'entortille. الثَّعْبَانُ يَتَلَوَّى.

Entortilleur, euse adj. et s. جَذَابٌ • فَائِنٌ.

Entour sm. جَوَارٌ • صَوَاحٍ.

À l' —, loc. adv. فِي الْجَوَارِ.

À l' — de, loc. prép. حَوَّلَ.

Entourage sm. حَاشِيَةٌ • جَوَارٌ • مُحِيطٌ.

— d'un arbre وِقَاءُ شَجَرَةٍ.

— du roi بَيْطَانَةُ الْمَلِكِ.

Entouré, e adj. مُحَدَّقٌ • بِه • مُحَاطٌ •

مُخَفَّوفٌ • بِه.

Femme très — e. أَمْرَأَةٌ مَنَهَاقَتْ عَلَيْهَا.

Entourer vt. أَحَاطَ • أَحَدَّقَ • حَفَّ • بِه •

حَافَى • بِه •

— d'une clôture سَبَّجَ.



— une ville de murailles . سور مدينة  
— qqn. de soins . شمله بعباته  
Tout ce qui nous entoure . يشأ  
Les gens qui nous entourent . الناس الذين يعيشون معنا

Ses amis l'entourent beaucoup . أصدقاؤه يحيطون به عناية كبيرة  
S' — . أحاط نفسه .

Entourloupette sf. مزحة خفية .

Entournure sf. فتحة الكم .

Géné dans les — s . متضايق ، مضرجع .

C'est là l' — . هذه هي الصوبة .

Entraccorder (S' —) vp. تتألم . تواقف .

Entraccuser (S' —) vp. تشاكى .

— . تداعى . تناهض .

Entracte sm. استراحة • فاصل [ بين أقسام ]

— . مسرحية [ توقفت عن عمل ]

— . فاصل موسيقي أو راقص [ يقدم بين —

— . فصل مسرحية ] .

Entradmirer (S' —) vp. تتأدح .

— . أعجب كل بالآخر .

Entraide sf. تعاون ، تألف ، تعاقد .

Entraider (S' —) vp. تعاون ، تساند .

— . تعاقد . تبادل المساعدة .

Entrailles sf. pl. أحشاء ، أمعاء • صدر الأم .

— . سريرة • شعور .

Sentir crier ses — s . جاع .

Sentir ses — se déchirer . أحس بالشد بدنه

Les — s de la terre . جوف الأرض .

Homme sans — . رجل متحجر القلب .

Entr'aimer (S' —) vp. تحاب . تواد .

Entrain am. مريح ، بشاشة • حمية .

— . نشاط ، حيوية .

Entrainable adj. يجذب • يجتر .

— . قابل للانجذاب .

Entrainant, e adj. جاذب • محرك .

Éloquence — e . بلاغة أخاذة .

Air — . لحن مطرب .

Orateur — . خطيب مثير [ أو بليغ ] .

Entraînement sm. جذب • جر .

— . انجذاب • تمرن .

— d'un cheval . ترويض جواد .

— militaire . تدريب عسكري .

— à un métier . تدريب على صنعة . تعلمها .

Entraîner vt. جر • انتج • سبب • درّب .

Il l'entraîna vers le buffet . قادّه إلى

المكيف .

— les esprits . جذب القلوب .

Le torrent a entraîné les arbres . جرف

السيل الأشجار .

— un cheval . صمّر جواداً .

— un boxeur . مرّن ملاكاً .

S' — . تمرن • تدرب .

Entraîneur sm. جذب • ممرّن • مدرّب .

— de chevaux . مضمّر خيول .

— d'hommes . زعيم .

Entraîneuse sf. ساقية الرّبانن [ في معنى

أو مرّقص ] .

Extrait sm. (Techn.) شذاعة ( رافدة

نخية رابطة ) .

Entrant, e adj. et s . داخِل .

Entr'apercevoir vt . لمتح • نظرت

من بعيد .

Entrave sf. عاق • عتبة • مانع • عقال .

Les — s d'un prisonnier . قيود سجين .

— à la liberté du travail . عرقلة حرية

العامل .

— d'un cheval . شكل جواد .

Entravé, e adj. . معطل . متوقّف .

— dans ses travaux . معرقل في أعماله .

Jupe — e . تنورة ضيقة الأسفل .

Âne — . حمار مشكول .

Entraver vt. . معطل • أعاق .

— la marche des affaires . عرقل سير

الأعمال .

— un cheval . شكّل جواداً .

S' — . تعرقل • تعيّد .

Entraver vt. . قهم • .

Entre prép. . بين • .

Mettre qqn. — quatre murailles .

سجنه .

L'un d' — nous . أحدنا .

— deux eaux . في الماء

Nager — deux eaux . راعى الطرفين .

— deux vins . في حالة السكر .

— dix heures et midi . ما بين الساعة

العاشرة والظهيرة .

— quatre yeux . بلا شهود .

— les deux . بين بين .

— chien et loup . في العسق .

— les bras . على الصدر .

— les mains de .. تحت سلطة .

Regarder qqn. — les deux yeux .

حدّق إلى

Être — la vie et la mort . كان في

حالة نزاع .

— nous . فيما بيننا . بلا وساطة .

Brave — les braves . في غابة الشجاعة .

Entrebâillement sm. . انشقاق . انفتاح .

— . انفتاح يسير .

Entrebâiller vt. . شق • . فتح • قلبا .

S' — . انفتح • انفتح قلباً .

Entrebâilleur sm. . سدقة • .

( أداة لإسداد الباب أو نحوه ) .

Entre-bande sf. . كنار [ فماش ] .

Entrebattre (S' —) vp. . نصارب . تتقاتل .

Entrechâtel sm. . وثنية تصالعية [ في

الباليه نوع خاص ] .

Entrechoquement sm. . تصادم . تلاطم .

Entrechoquer vt. . صدم • وصادم .

S' — . تصادم • تلاطم • تناقض .

Entrecolonne ou Entre-

colonnement sm. (Archit.)

براق العمودين .

Entrecôte sm. . ضلعية ( بقشة ما

بين الأسلاك ) .

Entrecouper vt. . قطع • جزأ .

— le récit de rires . خلل الرواية بالضحك .

S' — . تقاطع .

— (Vétér.) . جرح قوائمه ( يستعمل

الفعل للدلالة على اصطكاك قوائم

المطية واصابها بجروح ) .

Entrecroisement sm. . تشابك .

— de voies ferrées . تقاطع خطوط حديدية .

Entrecroisé vt. . قاطع .

S' — . تشابك • تقاطع . تشابك .

Entrecuisée sm. . ورقية • ( شريحة لحم

بين الوردين ) .

Entre-déchirer (S' —) vp. . تمازق .

— . تقاتل • تتام .

Entre-détruire (S' —) vp. . نهادم .

— . تناقض .

Entre-deux sm. inv. . فاصل • حاجز .

[ بين بين ] • خزانة بين نافذتين .

— شَرِطَ تَحْرِيمٍ [ يفصل بين اقسام نسج ].  
 — جَيْسَمٌ سَكَّةٌ ( ما يقع بين (Cais.)  
 الرأس والدب ) .  
 — loc. adv. بَيْنَ بَيْنَ .  
**Entre-deux-guerres** sf. ou m. inv.  
 ما بَيْنَ الْحَرْبَيْنِ [ العاليتين ] .  
**Entre-dévorer** (S—) vp.  
 تَفَارَسَ .  
 تَنَافَسَ .  
**Entrée** sf.  
 دُخُولٌ ، وُلُوجٌ ، ابْتِداء .  
 L' — الطَّبَقُ الْأَوَّلُ [ في وجبات الطعام ] .  
 À l' — de l'hiver في مُسْتَهْلِ الشَّاءِ .  
 L' — dans un club الانْتِصِمَامُ إِلَى نادٍ .  
 — et sortie دُخُولٌ وَخُرُوجٌ ، إِدْخَالٌ وَإِخْرَاجٌ .  
 — d'air مَدْخَلُ الْمَوَاءِ .  
 — en matière اقْتِراحٌ ، تَوَطُّعٌ .  
 Droit d' — دُخُولِيَّةٌ ، رَسْمُ دُخُولٍ .  
 — en vigueur d'une loi سَرِيَانُ قَانُونٍ .  
 — en campagne (Milir.) مُبَاشَرَةُ الْقِتَالِ .  
 — en fonctions تَسْلَمُ الْوِظَافَةِ .  
 L' — dans le monde الْوِلَادَةُ .  
 Le livre des — دَفْتَرُ الْوَارِدَاتِ .  
 Avoir ses — s dans un théâtre كَانَ لَهُ حَقُّ الدُّخُولِ تَحْتَانًا إِلَى مَسْرَحٍ .  
 D' — , loc. adv. مُنْذُ الْبِدَايَةِ .  
**Entre-égorgier** (S—) vp.  
 تَنَافَحَ ، تَنَافَحَ .  
**Entrefaite** sf. (Sur ces —) عِنْثَانُ .  
 حَيْثُو ، فِي أُنْتَاءِ ذَلِكَ .  
**Entrefenêtre** sm.  
 مَا بَيْنَ نَافِذَتَيْنِ • لَوْحَةٌ • مُسْتَقْبَلَةٌ .  
**Entrefer** sm. (Phys.) يَفْرَجَةُ الْحَدِيدِ .  
 ( جزء من دارة مغناطيسية حيث لا يسري سيل التهرب في الحديد ) .  
**Entrefilet** sm.  
 مَقَالَةٌ صَغِيرَةٌ [ في جريدة ] .  
 • مَقْطَعٌ [ في نص ] .  
**Entre-frapper** (S—) vp.  
 تَنَافَرَبَ .  
**Entregerant** sm.  
 لِبَاقَةٌ ، حَصَافَةٌ ، مَهَارَةٌ .  
**Entr'égorgier** (S—) vp.  
 تَنَافَحَ ، تَنَافَحَ .  
**Entre-haïr** (S—) vp.  
 تَبَاغَضَ .  
**Entre-heurter** (S—) vp.  
 تَصَادَمَ ، تَقْلَاطَمَ .  
**Entrejambe** sm.  
 مَا بَيْنَ الْفَخْلَيْنِ .  
 — (Techn.) مَا بَيْنَ قَوَائِمِ كُرْسِيِّ [ أو مَقْعَدٍ ] .  
**Entrelacement** sm.  
 شَبَكٌ ، حَبَكٌ .  
 خَصَرٌ • انْتِصَاكٌ ، انْتِصَاكٌ • سِلْبِلَةٌ .

— تَخَاصَرٌ وَمُخَاصَرَةٌ .  
**Entrelacer** vt.  
 حَبَكَ ، شَبَكَ ، شَقَرُ • خَاصَرَ .  
 — des branches جَدَلَ أَغْصَانًا .  
 S' — اشْتَبَكَ ، انْتَحَبَكَ • تَخَاصَرَ .  
**Entrelacs** sm. (Archit.) تَشْبِيكٌ زَهْرِيٌّ .  
 — بَرِيمٌ مَصْفُورٌ .  
 Écriture en — كِتَابَةٌ مُشَبَّكَةٌ .  
**Entrelardé, e** adj.  
 شَعِيمٌ .  
 Discours — d'anecdotes خِطَابٌ مُشَدَّرٌ بِالْفَكَاهَاتِ .  
**Entrelarder** vt.  
 شَعِمَ • حَشَا • مَزَجَ .  
 — son discours de vers شَدَّرَ كَلَامَهُ بِالشُّعْرِ .  
 S' — تَطَاعَنَ .  
**Entre-ligne** sm.  
 مَا بَيْنَ سَطْرَيْنِ .  
 Écrire en — كَتَبَ بَيْنَ السُّطُورِ .  
 Une — حَشَوُ بَيْنَ السُّطُورِ .  
**Entre-louer** (S—) vp.  
 تَنَادَحَ .  
**Entre-manger** (S—) vp.  
 أَكَلَ بَعْضُهُمْ .  
 بَعْضًا ، تَفَانَى .  
**Entremêlement** sm.  
 مَزَجٌ ، خَلْطٌ .  
 • امْتِزَاجٌ ، امْتِزَاجٌ .  
**Entremêler** vt.  
 مَزَجَ ، خَلَطَ .  
 — sa conversation de proverbes شَدَّرَ خِطَابَهُ بِأَمْثَالٍ .  
 S' — اِنْخَلَطَ ، امْتَزَجَ .  
**Entremets** sm.  
 مَحَلِّياتٌ ( طَبَقٌ يُقَدَّمُ بَعْدَ الْأَلْوَانِ الرَّيِيَّةِ ) .  
**Entremetteur, euse** s.  
 وَسِيطٌ ، سَيَّارٌ .  
 • قَوَادٍ .  
**Entremettre** (S—) vp.  
 تَوَسَّطَ ، تَدَخَّلَ فِي .  
**Entremise** sf.  
 تَوَسُّطٌ ، تَدَخُّلٌ • سَاطَةٌ .  
 — (Techn.) شَدَادَةٌ ( رَافِدَةٌ خَشِيَّةٌ ) .  
 — تَقَدَّرَ بَيْنَ لَوْحَيْنِ ) .  
**Entre-neud** sm. (Bot.) أَنْبُوبَةٌ ( مَا بَيْنَ عُجْبَرَتَيْنِ ) .  
**Entre-neire** (S—) vp.  
 تَنَافَرَبَ .  
**Entre-percer** (S—) vp.  
 تَطَاعَنَ ، تَنَافَذَ .  
**Entrepost** sm. (Mar.) مَا بَيْنَ جَيْسَرَيْنِ ، مَا بَيْنَ سَطْحَتَيْنِ .  
**Entreposage** sm.  
 اسْتِبدَاعٌ ، انْتِخِرَانٌ ، تَخْزِينٌ .  
**Entreposer** vt.  
 أَوْدَعَ ، اسْتَوْدَعَ • خَزَّنَ .

**Entreposeur** sm.  
 مُسْتَوْدِعٌ ( قِيمَ عَلَى محل استبداع أو مكلف بحفظ بضائع حكومية أو يبيعها ) .  
**Entrepositaire** sm. et adj.  
 مُسْتَوْدِعٌ • مُسَلِّمُ الْبِضَاعَةِ [ في مخزن ] .  
**Entrepôt** sm.  
 مُسْتَوْدِعٌ • مَخْزَنٌ • إِسْدَاعٌ .  
 — مَرْفَأٌ لِإِعَادَةِ التَّصْدِيرِ .  
 — (Dr.) نِظَامُ الْإِطْفَافَةِ الْحَرَّةِ .  
**Entrepreneur, e** adj.  
 مُقَدِّمٌ • جَرِيءٌ .  
 — جَسُورٌ ، مُغَالِبٌ .  
 — مُغَاوِلٌ لِلنِّسَاءِ .  
**Entreprendre** vt.  
 بَاشَرَ • انْتَزَمَ • تَعَهَّدَ .  
 — un travail شَرَعَ فِي عَمَلٍ .  
 — une démarche قَامَ بِشَيْءٍ .  
 — qqn. طَلَعَ فِيهِ • خَاصَمَهُ .  
 • حَاوَلَ إِقْنَاعَهُ .  
 — qqn. sur un sujet حَادَثَهُ فِي مَوْضُوعٍ .  
 — une femme سَمِيَ فِي إِغْرَاءِ امْرَأَةٍ .  
 — sur la liberté de qqn. تَعَدَّى عَلَى حُرِّيَّتِهِ .  
**Entrepreneur, euse** s.  
 مُبَاشِرٌ • مُلْتَزِمٌ • مُقَاوِلٌ .  
 — مُقَاوِلٌ مِنَ الْبَاطِنِ .  
**Entreprise** sf.  
 مَشْرُوعٌ • تَعَهُّدٌ .  
 — de pontage عَمَلِيَّةُ إِنْشَاءِ جُسُورٍ .  
 — commerciale مُنْشَأَةٌ تِجَارِيَّةٌ .  
 — de fourniture مَوْضِعٌ تَوْزِيدٌ .  
 — s nationalisées (Dr.) مَشْرُوعَاتٌ مَوْضِعَةٌ .  
**Maître de l'—**  
 — s. رَبُّ الْعَمَلِ .  
 — س. مُحَاوَلَةُ إِغْرَاءِ .  
**Esprit d'—**  
 عَقْلِيَّةٌ مَغَامِرَةٌ .  
**Entrer** vi.  
 دَخَلَ • وَلَجَ • رَفِيَ مَبْشَرًا .  
 — en chaire شَارَكَ فِي الرَّأْيِ .  
 — dans les vues de qqn. ظَهَرَ [ عَلَى الْمَسْرَحِ ] .  
 — en scène صَدَّمَ .  
 — en collision تَجَنَّدَ • بَاشَرَ الْخِدْمَةَ .  
 — au service صَاحَرُ امْرَأَةٍ .  
 — dans une famille تَزَوَّجَ .  
 — en ménage تَرَقَّبَ .  
 — en religion تَوَطَّطَ .  
 — dans les fonctions وُلِّدَ .  
 — dans la vie انْتَحَقَ بِالْحَيَاةِ .  
 — en condition اسْتَنْفَعَ .  
 — en jouissance اسْتَنْفَعَ .

- dans la pensée de qqn. أدرك فكرته
- en possession. تسلم
- dans une science. تعمق في علم
- dans les soucis de qqn. شاطره همومه
- dans un complot. اشتترك في مؤامرة
- en matière. مهّد، وطأ
- en guerre. باشر الحرب
- en vigueur. سرى، أصبح معمولاً به

Il entre dans sa cinquième année  
يبدأ سنته الخامسة

— vt. أزلج، أدخل، سجل

Entre-rail sm. (Techn.) عرّض سيكتر الحديد

Entre-regarder (S' —) vp. تناظر، تلاحظ

Entresol sm. دور مسروق (دور متخفص فوق الدور الأرضي)

Entretaille sf. حفرة متوسطة (بين حفرة عميق)

Entretailer (S' —) vp. تجرّح (بالاصطكاك)

Entre-temps adv. في أثناء ذلك، في غضون ذلك

Entreteneur, euse s. حافظ، صائر، قواد

Entretenir vt. حافظ على، وقى، تمهّد، رعى، غذى، أطعم

— une route. صان طريقاً

— une correspondance. راسل، كاتب

— une famille. عال أسرة

— une maîtresse. أنفق على عشيقه

— qqn. de. حدّثه به

S' —. تناسك، تتحدّث

S' — du jeu. تعمّق من القمار

S' — de ses pensées. تفكّر

Entretenu, e adj. مضمون، محفوظ

Une femme — e. خلية متفق عليها

Ondes — es (Phys.) موجات ذات سمة ثابتة

Entretien sm. حفظ، صيانة، نفقة، القيانة، معاينة

L' — d'une famille. نفقة أسرة، عائلتها

— des meubles. صيانة الثقلات

— politique. معاينة سياسية

— مصنّف ديني [أو أخلاقي]

Solliciter un — طلب مساعدة

— sm. pl. محادثات، محاورات

Entre-tisser vt. نسج [معاً]  
Entretouille sf. شبيكة وصل [توضع بين قطعتي كتان]



Entretoise sf. (Techn.) لجاف (قطعة خشب) او حديد تستعمل لوصل دعائتين او قطعتي آلة بحيث تظلان متباعدتين على مسافة ثابتة

Entretoisement sm. تركيب اللجف • مجموعة لجف (راجع المادة السابقة)

Entretoiser vt. (Techn.) ركب اللجف

Entre-tuer (S' —) vp. تقتل، تذابح

Entrevoie sf. فاصل بين سيكتين [في سكة الحديد]

Entrevoir vt. لتمع • استشف • ظن • حدّس في الصعوبات (راجع المادة السابقة)

S' —. تراوّر

Entrevous sm. (Techn.) يفرجة [جاذبين] او دعائتي جاذب

يفرجة مترخفة باللفصين [أو بالقريد]

Entrevoûter vt. (Techn.) زخرف [يفرجة] باللفصين

Entrevue sf. مواجهة، مقابلة

Entrobilger (S' —) vp. تعاون، تاعد

Entropie sf. (Phys.) قصور حراري

Entropion sm. (Méd.) شتر داني

Entroques am. pl. (Zool. et Géol.) قرصانية (اسم يطلق على الأقسام التي تتألف منها سوق أشياء الزنابق)

وقد تكون من بقاياها الصلصال القرصاني في المهلين الديفوني والياجوسي

Entrouvert, e adj. مشقوق، متفرج، مفتوح قليلاً

Entrouvrir vt. شق، فرج، فتح قليلاً، انشق، انفتح قليلاً

S' —. معتم

Enturbanné, e adj. مغرر الطعم

— شق، تلسين، تعشيق (Techn.)

Énucléation sf. (Chir.) استئصال ورم

— إخراج النواة

— du globe oculaire. بخص العين

Énucléer vt. (Chir.) بخص، استأصل، أخرج النواة

— بياضي

Énumératif, ive adj. بيان إحصائي

État —. عد، تعداد، احصاء

Énumération sf. • سرد، ذكر

Induction par — (Philo.) استقراء إحصائي

Énumérer vt. عد، أخص، ذكر

— les faits. سرد الوقائع

Énurésie sf. (Méd.) سلس البول

Énurétique adj. et s. مصاب سلس البول

Envahir vt. غزا، اجتاح، اكتسح، احتل

Les eaux ont envahi la région طغى المياه على المنطقة

Envahissant, e adj. غاز، محتاح، مكتسح، محتل

Armée — e. جيش مغير

Personne — e. أناس مزيج

Envahissement sm. غزو، اجتياح

الاجتياح، احتلال

Envahisseur sm. غاز، محتاح، مكتسح

Chasser l' — طرد المحتل

Envasement sm. ترحيل، ترحيل، موحلة

Envaser vt. وحل، أساخ في الوحل

توحل، أساخ في الوحل

S' —. محيط، مطوق

Enveloppant, e adj. صوت أخاذ

Une voix — e. حركة القفاف (Mikr.)

Mouvement — (أو تطويق)

— e sf. (Géom.) منحدر مطوق [آخر]

Enveloppe sf. غلاف

— كيس الغاز في متطاد

— du moteur. غطاء المحرك

— d'une lettre. ظرف رسالة

— d'un organe. غشاء عضو

L' — d'un canapé. وقاء كنبية

— naïve. منظر ساذج

Enveloppée sf. (Géom.) منحدر مطوق [آخر]

— تغليف، تغطية

— تزييل، لفافة

— تطويق القواف

— غلف، غطى

— des étoffes. لفافة أقمشة

- l'ennemi . أحاط بالعدو ، طوّقه .  
— sa pensée . أخفى فكره .  
— qqn. dans une accusation . شتمه بالاتهام .

La tempête enveloppe le ciel العاصفة تحجب السماء .

S' — . تنقلت • تدثر .

Envenimé, e adj. مُتسم • جرح ملتهب .  
Plaie — e .

Enveniment sm. ou Envenimation sf. تسم • تسم .

Envenimer vt. سَم • أفسد .  
— une querelle . ألق خصومة .

S' — . تسم .

La querelle s'envenime . الخصومة تتفاقم .

La blessure s'est envenimée . الئب الجرح .

Enverguer vt. (Mar.) ربط الشراع بالعاري .

Envergure sf. مدى • إسطاع .  
— (Mar.) سعة الأشرعة .

— d'un oiseau . بسطة جناحي طائر .

Opération de grande — . عملية على نطاق واسع .

Esprit d'une puissante — . عقل شديد الشكور .

Envers prép. نحو ، بخصوص • لـ .  
Loyal — lui . مخلص له .

— et contre tous . رغم الجميع .

Envers sm. قفا • ضد .  
L'endroit et l' — . الوجه والظهر .

L' — de la vérité . الباطل .

À l' — . بالعكس ، مقلوباً .

Mettre qqc. à l' — . قلبه .

Avoir la tête à l' — . اختل تفكيره .

Envi (A l' —) loc. adv. تنافساً ، بالتنافس .

Envable adj. يُحسد ، متحود • مفتقى ، مرغوب فيه .

Envider vt. لفت .

Envie sf. رغبة • ميل • خيرة ، حسد .

— حجاب ( شابة بيضاء تظهر حول الأنف ) .

— وحشة ( علامة خلفية على الجسم ) .

Faire — . أثار الحسد .

Cause d' — . محسدة .

Avoir — . رغب في ، اشتهى .

— de femme enceinte . ورحام .

— de vomir . غثيان .

Envier vt. • رغب في ، اشتهى .

— le pouvoir . تطمّع للسلطة .

N'avoir rien à — à personne . بلغ كل ما يتفق .

S' — . تحاسد .

Envieusement adv. حسداً • تشغياً .

Envieux, euse adj. et s. حسد ، حايد .

Enviné, e adj. ملوث بالنبيذ .

Environ prép. et s. حوالى ، زهاء ، قرب .

Il y a — vingt ans من نحو عشرين سنة .

— adv. تقريباً .

— mille livres . ألف ليرة تقريباً .

Les — s de la ville . أرباض المدينة .

Environnant, e adj. محيط ، مكثف • محدد .

Les lieux — s . الجوار .

Environnement sm. إحاطة ، إكتفاف .

• وسط • بيئة .

Environner vt. أحاط ، اكتفف ، أحاط .

— une ville de remparts . سور مدينة .

Les dangers l'environnent . الأخطار تحف به .

Les soldats environnèrent la ville . حاصر الجند المدينة .

S' — . أحيط .

Environ sm. pl. ضواحي ، أطراف .

Aux — s . حوالى ، في جوار ، قرب .

Envisager vt. تفكر في ، نظرت في .

— l'avenir . واجه المستقبل .

Il n'envisage que l'intérêt général . لا يفكر إلا بالمصلحة العامة .

— la mort sans crainte . ارتقب الموت بلا خوف .

Il envisage de voyager . يتوّرّى السفر .

S' — . تلاحظ .

Envoi sm. إرسال ، بعث • إرسالية ، رسالة .

— d'un livre . كلمة الإهداء [المخطوطة] .

— يتّ الإهداء [ في خاتمة القصيدة ] .

— en possession (Dr.) . تصريح بتسلم مال [ غلاب ] .

Lettre d' — . خطاب الإرسال .

Coup d' — (Jeux) . ضربته الأبداء .

Envoyer (S' —) vp. (Techn.) تقوّم ، انحق .

Envoisiner vt. جاور .

Envol sm. طيران ، إقلاع ، انطلاق .

Envolée sf. طيران • رحلة طيران .

— (fig.) . تحليل غنائي [ أو شعري أو خطابي ] .

Envoler (S' —) vp. • إختفى .

• توارى • مرّ سريعاً ، فات .

La fumée s'envole . يتعالى الدخان .

Le temps s'envole . يتفنى الزمن بسرعة .

Le prisonnier s'est envolé . فرّ الأسير .

Envoûtant, e adj. جذاب • فتان .

Envoûtement sm. فتن • تمثيل • يدوية [ ترمز إلى العدو ] • طرب .

Conjurer l' — . فكّ السحر .

Formules d' — . تعاويد .

Envoûter vt. سحر • مقتل يدوية .

[ ترمز إلى العدو ] .

Cette femme l'a envoûté . فتته هذه المرأة .

Envoyé, e adj. et s. مرسل ، رسول ، موفد ، مندوب .

Un — extraordinaire . مبعوث فوق العادة .

Réponse bien — e . جواب مناسب .

Vous êtes l' — du ciel . وصلت في الوقت المناسب .

Envoyer vt. أرسل ، أوفد .

— une lettre . بعث برسالة .

— une balle . أطلق رصاصة .

— des pierres . قذف حجارة .

— dans l'autre monde . أمات .

— les couleurs (Mar.) . رفع العلم الوطني .

— promener . صرف يمشونة .

• تخلى عن .

— un coup de pied . رفس .

Il ne lui a pas envoyé dire . قال له [ الأمر ] بمشورة .

— un soufflet . صفع .

S' — . أخذ ، تناول • تبادل .

S' — un verre de vin . شرب كأس نبيذ .

Envoyeur, euse s. مرسل ، باعث ، موفد • مُصدّر .

**Enzootie sf. (Vétér.)** داءٌ مُستوطن [يُعيب أجاساً معينة].

**Enzymatique adj.** (متعلق بالخميرة).

**Enzyme sm. (Chim.)** خميرة.

**Enzymologie sf.** علم الخمائر.

**Éocène adj. sm. (Géol.)** قَجْرِي • العَصْرُ (الحدث السابق).

**Éolien, ne adj. et s.** رِيجِي (متعلق بالرياح) • ناعورة هوائية.

**Éolienne sf.** مُحَرِّكٌ هوائي.

**Éolipile ou Éolipyle sm.** كُرَّةُ هارون الاسكندري (كُرَّةٌ تدور بخروج البخار منها).

**Éolithe sm.** أداة صوانية [بشكل ازميل او حربة].

**Éolithique adj.** طِرَاني (متعلق بالفترة الأولى من العصر الحجري).

**Éon sm. (Philo.)** دَهْرٌ، فترة لانهاية.

**Éosine sf. (Chim.)** أبوسين (صبغ وردي اللون).

**Éosinophile adj. et s.** أبوسية (تقال للكريات البيض الممتدة النوى المتأثرة بالابوسين الموجودة بقلّة في الدم).

**Éosinophilie sf. (Méd.)** مرضُ الأبوسية (كثرة الكريات البيض المتأثرة بالابوسين).

**Épacte sf. (Astro.)** أنافة، قاعدة القمر (عمر القمر في اليوم الأول من السنة).



**Épagneul, e s.** سَبَّيْلي (كلب صغير قصير القوائم طويل الورك كبير الأذنين يستعمل للصيد).

— (fig.) دليل، خنوع.

**Épauir sm. (Techn.)** شَفَافِيَة الورك.

**Épais, se adj.** ثخين، سميك.

**Brouillard** — ضباب كثيف.

**Chevelure** — se شعر كث.

**Liquide** — سائل خثير.

**Nuit** — se ليل بهيم.

**Esprit** — ذهن غليظ.

**Femme** — se امرأة بدنية.

**Ignorance** — se جهل مطبق.

**Silence** — صمت عميق.

**Avoir la langue** — تَلَعَنَم في كلامه.

**Il a neigé** — ثَلَجَت السماء بكثرة.

**Épaisseur sf.** ثخين، كثافة.

— des ténèbres كثافة الظلام.

— de l'esprit غلاظة الذهن.

— de blindage (Milit.) سَمَكُ التَّصْنِيع.

**L'** — de la foule ازدحام الجمهور.

**Ce personnage manque d'** — هذه الشخصية ينقصها العمق.

**Épaissir vt.** ثخن • غلظ.

— un sirop خثّر شراباً.

— vi. et S' — تَكثَّف، غلظ، تَخَثَّر.

**Sa taille a épaissi** — تَقَدَّرَ رِشاقته.

— تَصَحَّم رِشقه.

**Épaississant, e adj. et s.** مُغَلِّظ • مُخَثِّر، مُكثَّف.

**Épaississement sm.** تَخْنين • تَكثيف • تَخْثِير • تَخَثُّر.

**L'** — de la peau ثخانة الجلد.

**L'** — de la langue ثقل اللسان.

**L'** — du brouillard تَكثُّف الضباب.

— de la taille تَقَدَّرَ الرِشاقته.

**Épaississeur sm.** مُكثِّفُ المَوَاد (أداة تستعمل لتكثيف المواد المختلطة بالسوائل).

**Épamprage ou Épamprement sm.** تَقْلِيم الشَّرْعَرَات.

(Agric.) مُقْلَم.

**Épampré, e adj. (Agric.)** المُقْلَمَات الزائدة.

**Épamprer vt. (Agric.)** قَلَم الشَّرْعَرَات.

**Épanchement sm.** دَفَق • سَكَب • انسياب.

— chyleux (Méd.) انسياب كيتلوسي.

**Des** — s de cœur مُنَاجاة، بَوَح.

**Épancher vt.** صَبَّ، أَرَق • أَفَاض.

— du vin سَكَبَ نَبِيذاً.

— son secret باح بيسره، فَتَح قَلْبَه.

**S'** — سال، اندفق • أَفْصَح بِحُرِّيَة.

**Épandage sm. (Agric.)** قَرَشُ الأَسْدَة.

— de matières chimiques تَشَرُّ المَوَاد الكيماوية.

**Champ d'** — مَرْبِلة • مَصْنَى.

— مياه المَجَارِير.

**Épandeur, euse s.** مَقَرَّشَة الأَسْدَة • مَقَرَّشَة الرِّقَة (Techn.).

**Épandre vt. (Agric.)** قَرَشَ الأَسْدَة.

— نَشَرَ، قَرَّق • أَغْدَق.

**S'** — انْتَشَرَ، انْتَشَر.

**Épanneler vt.** نَحَتَ • قَصَبَ [حَجَرًا].

**Épanner vt.** نَحَتَ • جَانِباً من حَجَر الطاحون.

**Épanoui, e adj.** مُتَفَتِّح • طَلَقَ المَحْبَا.

**Corps** — جِسْمٌ ناضج.

**Cœur** — قَلْبٌ مُنْتَشِر.

**Épanouir vt.** فَتَحَ • أَبْهَجَ، قَرَّحَ • أَضْحَكَ.

— la rate أَمَلَّ قَلْبَه.

**Espérance qui épanouit le cœur** — يَفْرَحُ القَلْبَ.

**Le paon épanouit sa queue** — الطاووس يَشِطُّ ذَنَبَه.

**S'** — ازْدَهَرَ • تَفَتَّحَ.

**Son visage s'épanouit** — تَهَلَّلَ وَجْهُه.

**Sa rate s'épanouit** — انْتَشَرَ.

**Épanouissement sm.** تَفَتُّح • انْتِشَاح.

— du visage بَشَاشَة، تَهَلُّلُ الوجْه.

— des roses تَفَتُّحُ الورد.

— d'un nerf تَفَرُّع عَصَب.

— de la beauté تَأَلَّى الجمال.

— d'un art ازْدَهَار فن.

**Epar sm.** مِزْلاج.

**Éparchie sf.** [في الكنائس الشرقية].

**Épargnant, e adj.** مُقْتَصِد، مُوقِر.

**Épargne sf.** إِتْقَان • إِقْصَاد.

— créatrice تَشْمِير.

— forcée تَوْفِير جَبْرِي.

**Caisse d'** — صُنْدُوق تَوْفِير.

**Aliments d'** — أَغْذِيَة التَّوْفِير (أغذية يؤدّي تعاطيها الى الاقلال من الطعام كالكافه والشاى والكولا الخ ..).

**Poire d'** — إِجَاسَة تَمُوز (نوع من الإجاس).

— ينضج في اواخر شَهَر تَمُوز.

**Taille d'** — نَقَش بارز (نوع من النقش على الخشب يكون ابراز الخطوط فيه بغض جوانبها).

**Il va à l'** — des mots بَحْثُصْرِي في الكلام.

**Les** — s المال المَدْخَر.

**Épargner vt.** اِتْقَصَد • وَقِر.

— ses pas مَنَعَ مُتَمَهِّلاً.

**Ne rien** — pour لم يَدْعُر وَصْلاً في.

- sa tête . حافظ على رأسه .  
 — les vaincus . عفا عن المهزومين .  
 — la vieillesse . راعي الشيخوخة .  
 N' — personne . ذم الناس أجمعين .  
 — (Techn.) تركه لعلينا [في أوراق الرسم] .  
 S' — . راعي [أحدهما الآخر] .  
 Ne pas s' — à . لم يراعِ صيته في .

Éparpillement sm. نشر، تبديد • انتشار، تفرق، تناثر .

Éparpiller vt. نشر، تفرق .  
 — les idées . شتت الأفكار .  
 — ses forces . بعثر قواه .  
 — son argent . بدد ماله .  
 — les soldats . وزع الجند .  
 S' — . انتشر، تبدد، تفرق .

Éparque sm. رئيس أبرشية [في الكنائس الشرقية] .

Épars, e adj. مُشتت، متناثر، مبعثر، بدد .

Cheveux — . شعر مُشتت .

Épart ou Épar sm. (Techn.) دعامَة • مُستقرحة • قصب [لسد باب] .

Éparvin ou Épervin sm. (Vétér.) جرذ داخلي (ورم عظمي يُصيب عرقوب الخيل من الداخل) .

Épatamment adv. بإبداع، بروعة .

Épatant, e adj. مُدهش، رائع .

Épate sf. إدْهَاش .

Épaté, e adj. دَهِش، مُتدهل .

Nez — . أنف أنفَس .

Épatement sm. دَهِشة، اندهال .

L' — du nez . فطنة [تفانن] .

Épater vt. أذهل، أدهش • سطع .

— un verre . كسر زجاجة كأس .

— un nez . فطس أنفاً .

S' — . دهش .

Épateur, euse s. et adj. مُذهِل، مُدهش .

Épauprer vt. هشم — [زوايا حجر] .

Épauprere sf. هشم [حجر] .



Épaulard sm. (Zool.) أرمكة (جنس من الدلافين الكبيرة) .

Épaule sf. كتف، عاتق، منكب .

Patte d' — . كَتِيفَة .

Mettre qq. à la porte par les deux — s . طَرَدَة مُهَانَة .

Il a la tête sur les — s . يَعرِف ما يَقَع .

Plier les — s . تحمِل الإهانة .

Un tour d' — . جُهْد .

Avoir les — s assez fortes . قَدْر على .

Avoir qq. sur les — s . تَحَيَّر .

Changer son fusil d' — . بَدَل رَأْي .

Donner un coup d' — à qq. . كَاتَمَة .

Regarder qq. par-dessus l' — . نَظَر — إليه باحتقار، [أو] شَرَرًا .

Hausser les — s . رَفَعَ كَتِفَيْهِ استهزاءً .

Faire toucher les — s . صَغَّرَ قَصره .

Épaulée sf. كَتَافَة • جهْد الكُتف للَدفع .

Épaulement sm. (Mil.) مِراس، مِسند .

— . مُسَاعِدَة، مُساندة .

— d'appui . نِشْوَة الاستناد .

— de campagne . سِيفَة المِليان .

— (Constr.) . جِدَار داعم .

Épauler vt. خَلَعَ - كَتَفًا • كَاتَف، أَعان .

— . سَاعَد، عَصَد • دَعَم .

— les troupes . رَامِ مِراس .

— un fusil . أَسَدَّ بُنْدُقِيَة إلى الكَتِف .

— . وَاوَبَ كَيْفًا [وهو يقدّم إلى الجمهور ويكتب أخرى] .

S' — . انْخَلَعَت كَيْفَة • كَتَاتَف .

— . تَعَاوَد، تَعَاوَن • احْتَمَى .

Épaulette sf. كَتِيفِيَة (نِجْ مُقَصَّب على كتف الضباط • حَشْوَة كَيْف) .

Accéder à l' — . تَرَقَّى إلى دَرَجَة عَابِط .

Épaulière sf. وَاقِيَة الكَتِف .

Épave sf. ضَالِع [لا يَعرِف صاحبه] • بَقِيَة .

— s d'une fortune . فُتَلَات مال .

— du navire . حُطَام السِيفَة .

— humaine . إِنسان مُحطَم [من البوس أو المصائب] .

Épéautre sm. مَكس، خَتَدَرُوس (Bot.) (حِنطة رومِيَة) .

Épée sf. سِيف، حُسام • شِيش [المبارزة] .

— tranchante . بَاتِر .

— de Damoclès . خَطَر مُتَوَقَّع .

— . حُدُوثُه بَعَثَة .

Son — est trop courte . مَرَقَصِير الباع .

Avoir l' — sur la gorge . تَعَجَّل .

Mettre l' — dans les reins de qq. . اسْتَعْمَلَه • طَارَدَه .

Un coup d' — dans l'eau . جُهْد ضَالِع .

Emporter une chose à la pointe de l' — . اسْتَوَلَى عليه عُنُوة .

Passer les prisonniers au fil de l' — . قَتَلَ الأَسْرَى .

Poser l' — . أَلْقَى السِّلَاح، أَوَقَف القِتَال .

Rendre son — . اسْتَلَمَ .

Roman de cape et d' — . رِوَايَة مُرومِيَة .

Briser son — . تَرَكَ الجُنْدِيَة .

Les gens d' — . المَسْكُوتُونَ .

Une bonne — . رَجُلٌ شجاع .

— . مَالِيف مَاهِر .

Épêche sm. (Ois.) طَيَر العَرَابِيب .

Épêchette sf. (Ois.) نَاقُوبَة السُّنْدِيَان .

Épeire sf. (Zool.) سَلَك (عَنَكَبُوت الأَحْرَاج) .

Épéirogénie sf. (Géol.) تَمَاج (تَمَاج) .

— . في قِشرة الأَرْض يُحَدِث القَارَات والمِحيطَات الخ .

Épéirogénique adj. تَمَاجِي .

— . ( راجع المادَة السَّابِقَة ) .

Épétame sm. سَابِقَة [بالتِيش] .

Épète sm. لَاحِب التِيش .

Épeler vt. هَمَسَى • قَرَأ - بِصُومَة .

— . بَدَأ يُعَلِّم القِرَاءَة .

Épellation sf. تَهَمِيشَة .

Épendyme sm. (Anat.) غِشَاء جُوف الدِّمَاغ .

Épenthèse sf. (Ling.) زَائِلَة دَاخِلِيَة .

— . ( حُرُوف يُفْحَم في الكَلِمَة لِتيسر لَفظها ) .

Épenthétique adj. مَزِيد دَاخِلِيًا .

Épépiner vt. انْتَرَعَ البِزْر .

Éperdu, e adj. مَدَلَه، وَلَهَان، مُسْتَهَام .

— . مُهْتَاج، مُضْطَرَب .

Amour — . شَغَف، حُب عَنيف .

Éperdument adv. بِوَلَع، بِشَغَف .

— . بِوَلَع، بِوَلَع، بِشَغَف .



Éperlan sm. (Poiss.) سَمَك البَنَفَسَج (من السَّمُونِيَات) .

**Éperon sm.** مِهْزَار ، مِهْخَس .  
 — (Bot.) شَوْكَة .  
 — (Mar.) حَاقَةُ الْحَيَزُومِ [الفاطمة] .  
 — (Géogr.) نَشْوَة صَخْرِي .  
 — du coq صَيْبَة .  
 Donner de l' — هَمَزَ • حَشَّ .  
 — de la gloire مَغْرَ بِالْمَجْدِ .  
 Chausser les — s أَصْبَحَ فَارِسًا .  
 Cet homme a besoin d' — بِحَاجِ .  
 هذا الرَّجُلُ إِلَى إِثَارَة .

**Éperonné, e adj.** ذُو مِهْزَارٍ • مُحَشَّتٌ .  
**Éperonner vt.** نَكَّرَ • هَمَزَ • حَشَّ •  
 — حَشَّ • حَشَّ •  
 — un cheval غَمَزَ جَوَادًا .  
 — un coq حَدَّدَ صَيَاصِي دَيْكَ [لِإِعْدَادِهِ لِقِتَالِ] .  
 — un navire (Mar.) حَمَدَمَ تَغِيْنَهْ .  
 بِمَقْدَمِ الْحَيَزُومِ .  
 La pour l'éperonne بِحِجَّةِ الْخَوْفِ .  
 S' — نَحَاثَ ، تَحَاوَسَ .

**Éperonnerie sf.** سِرَاجَة (صَنَاعَة السُّرُوجِ وَالْمِهْزَارِ وَمِجَارِيهَا) .  
**Éperonnier sm.** سَرَّاج (صَانِعُ الْمِهْزَارِ وَالْأَصْرَجَةِ) .



**Épervier sm.** (Ois.) بَاز ، صَقْر .  
 — شَبَكَة صَبَد .  
**Épervière sf.** (Bot.) أُذُنُ الْفَارِ .  
**Épervia sm. V. Éparvia .**  
**Épéuré, e adj.** وَجِل ، فَزَع ، خَائِف .  
**Épéurer vt.** خَوْفَ ، أَرْعَبَ .  
**Éphébe sm.** مُرَافِق • قَى [بَيْنَ ١٨ وَ ٢٠ سَامَا يَلْبَسُ الْعِلْمَ الدِّينِيَّةَ وَالْمَدَنِيَّةَ وَالْمَكْرِيَّةَ فِي أَثْنَاءِ قَدِيمًا] .  
 — قَى جَمِيل .  
**Éphébe sf.** نِظَامُ الْقَشُورَةِ [فِي أَيْتَا] .  
**Éphélide sf.** نَمَشْ ، كَلَفْ .

**Éphémère adj.** زَائِل ، وَقْتِي ، سَرِيعُ الزَّوَالِ .  
**Bonheur —** سَعَادَة عَابِرَة .  
 — sm. (Ins.) ذُبَابَة مَايَو ، اِبْنَةُ يَوْمٍ .  
**Éphéméride sf.** رُوزْنَامَة ، يَوْمِيَّة (لِلأَمَةِ بِالْأَحْدَاثِ الَّتِي جَرَتْ فِي يَوْمٍ مَعِيْنٍ مِنَ الْأَعْوَامِ السَّالِفَةِ) .  
 — s sf. pl. (Astro.) تَقْوِيمُ فَلَكَي زَوِيجِ .  
**Éphémérides sm. pl.** (Ins.) بَنَاتُ يَوْمٍ .  
**Éphod sm.** لِبَافُود (تَوْبُ أَتْبَارِ الْيَهُودِ) .  
**Éphorat sm. ou Éphorie sf.** حَاكِيَّة ، إِمْبَرِيَّة .  
**Éphore sm.** حَاكِمٌ إِمْبَرِي .



**Épi sm.** (Bot.) سُنْبُلَة ، سَبَلَة .  
 — دَائِرَة (تُكَلِّفُ مِنَ الشَّعْرِ) . (Zoot.)  
 — مَصَدُّ قِثَارٍ (بِنَاءُ يَشْبَدُ (Archit.) قَرَبِ السَّدِّ لِتَحْمِلِ دَفْعَ الْمَاءِ) .  
 — سُنْبُلَة • (مَجْمُوعَة فُرُوعِ (Techn.) حَبْلِيَّةٍ فِي سَكَةِ الْحَدِيدِ تَتَفَرَّعُ بِشَكْلِ سُنْبُلَةٍ لِتَسْهِيْلِ الْمُنَاوَرَاتِ) .  
**Épige sm. sf.** (Agric.) إِبْسَال ، سَبَلَة .  
**Épître sm.** (Bot.) سَطَاقِس ، سَطَاقِس (نَبَاتٌ يُؤْكَلُ) .  
**Épistemon sf.** تَسْتَبِيل (تَشْكَالُ السُّبُلَةِ) .  
**Épistole adj.** (Méd.) نَافِضُ (صِفَة حَسَنَى الرَّغْمَةِ) .  
**Épicarpe sm.** (Bot.) حَتَاة (قَشْرَة الثَّمَرَةِ الْخَارِجِيَّةِ) .  
**Épice sf.** تَابِل ، بَهَار .  
 — s des juges (Dr.) تَوَابِلُ الْقَضَاةِ (عَدَايَا مَعِيَّةِ كَانِ الْقَاضِيُونَ يَقْدُمُونَهَا لِقَضَاةِ قَدِيمًا) .  
**Épicé, e adj.** مُقْبِل ، مُقَوِّ .  
**Paroles — ce** إِحْمَاض .  
**Pamphlet fortement —** مَجْزُوعٌ مُقَدَّرَعٌ .  
**Épicea sm.** (Bot.) بَيْسِيَّة ، رَاتِينِيَّة (شَجَرُ كَالسَّرُودِ) .

**Épicène adj.** (Gramm.) مُتَفَتَّرَكُ الْجِنْسِ .  
**Épicentre sm.** (Géol.) مَرْكَزُ سَطْحِي (سَطْحُ الْأَرْضِ الْوَاقِعِ فَوْقَ بُورَةِ الزَّلْزَالِ مَبَاشَرَةً) .  
**Épicer vt.** تَبَّل ، طَيَّبَ .  
**Épicerie sf.** بِقَالَة ، أَبَازِير • مَخْزَنُ بِقَالَةٍ • نِجَارَة الْأَقَاوِيَةِ .  
 — أَقَاوِيَةِ • سِهَارَاتِ .  
**Épicier, ère s.** بِقَال ، عَطَّار .  
**Épicondyle sm.** (Anat.) نُتْرُ الْعَصْفَدِ .  
**Épicrâne sm.** (Anat.) سِيْحَاق (غِشَاءُ الْجَنْجَمَةِ) .  
**Épicrânien, ne adj.** (Anat.) سِيْحَاقِي • فَوْقِ سَطْحِي (وَالِيعِ فَوْقَ الْقِيْحَفِ) .  
**Épicurien, ne sm. et adj.** أَيْفُورِي (مُتَمَنِّسٌ فِي اللَّذَاتِ) • ذَوَّاقَة • مُحِبُّ لِلْحَيَاةِ .  
**Épicurisme ou Épicurisme sm.** أَيْفُورِيَّة (مَذْهَبُ الْإِنْفِخَاسِ فِي اللَّذَاتِ) .  
**Épicycle sm.** (Astro.) فَلَكَ التَّدْوِيرِ (دَائِرَة مَرْكَزُهَا فِي عِمِيطِ دَائِرَةِ كَبِيرَةٍ) .  
**Épicycloïdal, e, aux adj.** دُوْبِرِيّ قُرُوقِي .  
**Épicycloïde sf.** (Math.) دُوْبِرِيّ قُرُوقِي .  
**Épidémie sf.** اجْتِيَاثِيَّة (حَالَة الْوَبَاءِ الْمَجْتَاكِ) .  
**Épidémie sf.** وَبَاء .  
 — hydrique جَائِحَة مَائِيَّةُ الْمُنَشَّأَاتِ .  
 — s psychiques جَائِحَاتُ نَفْسَانِيَّةٍ .  
**Épidémiologie sf.** (Méd.) عِلْمُ الْجَوَالِيحِ [أَوْ الْأَوْبَةِ] .  
**Épidémique adj.** جَالِيح ، جَالِيحِي ، وَبَائِي .  
 — شَائِع ، سَائِد ، مُتَشَعَّر .  
**Maladie —** وَبَاء وَائِد .  
**Épidémiquement adv.** وَبَائِيًا ، اجْتِيَاثِيًا .  
**Épiderme sm.** بَشْرَة ، أَدَمَة .  
 Avoir l' — sensible: هُوَ قَدِيدُ الْحَاسِيَةِ .  
**Épidermique adj.** بَشْرِي (مُتَعَلِّقٌ بِالْبَشْرِ) .  
**Épidermomycose sf.** (Méd.) تَغَطُّرُ (إِصَابَةُ الْبَشْرِ بِالْفُطْرِ) .  
**Épididyme sm.** (Anat.) جَسِيمٌ .  
 سَطْلِيلٌ يَمْتَدُّ مِنَ الْأَمَامِ إِلَى الْوَرَاءِ عَلَى الْحَاقَةِ الْعُلْيَا مِنْ بَيْضَةِ الْإِنْسَانِ .  
**Épier vt.** سَتَبَل ، أَسْبَل .  
**Épier vt.** رَقَبَ ، رَاقَبَ • لَاحَظَ [بِدِقَّةٍ] .

Animal qui épie sa proie حيوان يَرصد قوته .

S' — تراقب .

Épierrage ou Épierrement sm. عَدَن (رفع الحجارة من الحقل). (Agric.)

Épierrer vt. (Agric.) عَدَن - (رفع الحجارة من الحقل) .

Épierreuse sf. مَعْدَنَة (آلة لرفع الحجارة من الحقل) .

Épieu sm. حَرْبَة [للقيد قديماً] .

Épieux, euse s. مُراقِب، راصِد • عَيْن، جاسوس .

Épigastralgie sf. (Méd.) أَلَم شُرْشُوفِي .

Épigastre sm. شُرْشُوف (قِسم من الجسم واقع فوق المعدة) .

Épigastrique adj. شُرْشُوفِي (متعلق بالشُرْشُوف) .

Épigastrocèle sf. (Méd.) فَتَق شُرْشُوفِي .

Épigé, e adj. (Bot.) قَوَارِصِي (نام فَوْق الأرض) .

Épigénèse sf. تَخَلُّق مُتَعَابٍ (نظرية تقول بأن الجنين يتكوّن بسلسلة من التشكلات المتعاقبة) .

Épigénie sf. تَمَيُّدُن (تغيّر في طبيعة المعدن الكيميائي مع بقائه على شكله السابق) .

تَغَوُّر الأودِيَة (طريقة في (Géol.) تكون الأودِيَة مستقلة عن طبيعة الأرض) .

Épiglotte sf. (Anat.) لَهَاء، فَكَلَكَة، لِسَانُ المِرْمَار (لَحْمَة مشرفة على الحلق) .

Épigone sm. وَرِث، تَابِع • وَرَثَة الأشْكَنَدَر الكبير .

Les — s هِجَانِي • سَخَرِي، لاذِيع .

Épigrammatique adj. هِجَانِي • سَخَرِي، لاذِيع .

Épigrammatiquement adv. بِسَخَرِيَة .

Épigrammatiste sm. هِجَّاء، نَقَّاد، سَاخِر .

Épigramme sf. قَصِيدَة هِجَاء • سَخَرِيَة .

— d'agneau صَدْرُ حَمَلٍ مَتَوَي .

Épigraphe sf. مَتَقَشَة كِتَابِيَة (كِتَابَة مَتَقَشَة على مَتَبِي أو مِثَال) • عِبَارَة تَوْجِيهِيَة • فِكْرَة كِتَاب (عِبَارَة تَوْضِيع في صدر الكتاب وتلخص فكرة المؤلف) .

Épigraphie sf. نَقُوش • عِلْم النَقُوش .

Épigraphique adj. كِتَابِي، نَقُوشِي .

Épigraphe sm. نَقُوشِي (عالم بالنقوش) .

Épigyne adj. (Bot.) عُلُوي، قَوَمِيصِي .

Épilation sf. ou Épilage sm. نَتْف • إِزَالَة الشَّعَر .

Épilatoire adj. نَاتِف، مُزِيل الشَّعَر، جَمُوش .

Épileptie sf. (Méd.) دَاءُ التَّقَطُّعَة .

Épileptiforme adj. (Méd.) صَرَغِي الشَّكْل .

Épileptique adj. et s. صَرَغِي • مَصْرُوع • غَضُوب • مُتَاج • إختِلَاجَات صَرَغِيَة .

Convulsions — s نَتْف • مَرَط • حَفْ .

Épiler vt. نَاتِف، مَارِط .

Épileur, euse adj. et s. سُنْبِلَة (جزء من سُنْبِلَة) .

Épilobes sm. (Bot.) سِنْبِلَة (نبات ارجوانية) .

Épilobe sm. (Bot.) سِنْبِلَة (نبات ارجوانية) . تعيش في الأماكن الرطبة) .

Épilogue sm. خَاتِمَة [كتاب أو قصيدة] . قَصِيدَة الخِتام (أبيات يليها مثل عند انتهاء المسرحية) .

— رَهَاءَة [قَصِيدَة مُعَدَّة] .

Épiloguer vi. عَطَأ • عَاب .

— vt. اخْتَمَم [مَلَخَصًا] .

— les actions d'autrui انْتَقَد أعمال الآخرين .

— sur انتَقَاض في الشَّرْح .

S' — تَنَاقَد .

Epimache sm. (Ois.) طائر القردوس [في غينيا الجديدة] .

Épinaie sf. مَتَبَت الأشْوَكَ .

\* Épinard sm. (Bot.) إِسْفَانَاخ • سَبَايَخ • أَوْرَاق السَبَايَخ .

— s هَذِه لَوْحَة رَدِيَة .

C'est un plat d' — (لوحة أكثر فيها الرسام من استعمال اللون الأخضر) .

Vert — أَخْضَر قَائِم .

Épincer vt. (Agric.) أَقْطَع البَرَاغِيم .

Épinceter, Épincer ou Épincer vt. نَطَفَ قُمَاش الصُوف .

Épinceteur, euse ou Épinceur, euse s. مُنْظَف قُمَاش الصُوف .

Épine sf. شُرْكَة .

— dorsale صُلْب، سِيَاء، عَمُود فِقْرِي .

— iliaque شُرْكَ حَرْقُفِي .

— s عَقَبَات، مَرْجَحَات .

Une — au pied مَوْضُوع قَلْبِي .

Tirer à qqn. une — du pied انْتَقَذَهُ من وَرْطَة .

Être sur des — s نَقِيد صَبْرَهُ .

Courber l' — تَنَزَّلَف .

Épiner vt. (Agric.) سَبَج بالشُّوك .

Épinette sf. مَرْزَب الدَّجَاج • بِيَانو صَغِير .

Épineux, euse adj. صَب • عَبَر .

Une question — euse سَأَلَة مُعَقَّدَة .

Épine-vinette sf. (Bot.) بَرَبَارِيْس (شجيرة) .

ذات ازهار صفراء تعيش عليها أنواع من الفطور) .

Épinglage sm. شَبْلَك • تَدْبِيس (تعلق) .

بالدبابيس) .

Épingle sf. دَبْبُوس .

— de nourrice دَبْبُوس انكليزي .

— à cheveux قِرْمَل .

— à ligne مِشْبَلَك .

Tirer son — du jeu تَخَلَّص بِلِبَاقَة .

Être tiré à quatre — s تَأَثَّرَ في رِبَاسِهِ .

Cela ne vaut pas une — لهذا لا قيمة له .

Chercher une — dans une meule فَتَش عَن شَيْءٍ يَسْتَحِيلُ العُثُور عليه .

Coups d' — s انْتِقَادَات • مَعَاكِمَات .

Monter qqc. en — أَجْرَزَهُ • أَظْهَرَهُ .

Épinglé, e adj. مَشْبُوك بِدَبْبُوس .

— مُخَطَّط • مُصَلَّح .

Épingler vt. عُلَّقَ بِدَبْبُوس .

— qqn. أَوْقَفَهُ • سَجَنَهُ .

Se faire — أَخَذَ • قَبِضَ عليه .

S' — انْتَشَبَكَ بِدَبْبُوس .

Épinglerie sf. مَتَمَل دَبَابِيس .

Épinglette sf. شِيشُ البَنْدِيَة (قَصَب حديدية كان القدماء يسلكون به المدفع أو البندقية) • شَارَة الرُّمَاء .

Épinglier, ière s. دَبَابِيسِي (صانع دَبَابِيس وبانعمها) • قِمْطِيم الدَبَابِيس .

Épinier sm. ذُو شُرْكَ .

Épinière adj. f. صُلْبِي (متعلق بالصُلْب) .



Épinoche sf. (Poiss.) أُو شُرْكَة (سمك شائك الظهر) .



Épinochette sf. (Poiss.) أبو شوكة بحري.  
Épiphanie adj. m. عظيم (لَقَبَ عدد من أباطرة الشرق).

Épiphanie sf. عيد النطاس.

Épiphénomène sm. (Philo.) ظاهرة عارضة.

Épiphénoménisme sm. (Philo.) إضافة (نظرية الظواهر المضافة، مذهب قال بأن العمليات العقلية هي ظواهر مصاحبة للعمليات الدماغية دون ان تؤثر فيها).

Épiphénoméniste adj. et s. إضافي (قال بالاضافة او متعلق بها).

Épiphonème sm. (Rhét.) خاتمة حكيمة.

Épiphyllie adj. (Bot.) نام على ورق النبات.  
— sm. (Bot.) صبرة المرجان.

Épiphyse sf. (Anat.) منشأة العظم كترنوس.

Épiphyte adj. (Bot.) معاش، ملزم.

Épiphytie sf. داء النبات.

Épiploon sm. (Anat.) ثرب (ضخم رقيق) على الكرش والامعاء.

Épique adj. ملحني • حماسي.  
Une aventure — مغامرة مثيرة.

Épirogénique adj. V. Épeirogénique.

Épiscopal, e, aux adj. أسقفي • الكنيسة الكاثوليكية.  
L'Église — e

Épiscopat sm. أسقفية • ولاية أسقف.

Épiscopes sm. (Phys.) مبخار مصفحة.

Épisode sm. مشهد • واقعة، حادثة.  
• فصل، حلقة [من رواية].

— حادث عرضي.  
Épisodique adj. عرضي، لاجئ، استطرادي • ثانوي.

Épisodiquement adv. عرصاً، استطراداً • ثانوياً.

Épissier vt. جدل • [حبلىين].

Épissoir sm. ou Épissaire sf. مجدلة.

Épissure sf. جدلة • (عقدة حبلىين مجولين).

Épistaxis sf. (Méd.) نزف أنفي.

Épistémologie sf. (Philo.) مبحث العلوم (مبحث نقدي في مبادئ العلوم وفي أصولها المنطقية).

Épistémologique adj. (Philo.) علمي (متعلق بمبحث العلوم).

Épistolaire adj. ترسلي، رسالي.  
Art — فن التراسل.

Épistoller, ère s. مرسلي، مرسلي رسائل.

Épistyle sf. (Archit.) عتب (عارضة) موزعة على عمود.

Épitaphe sf. شهادة قبر.

Épite sf. خابور.

Épithalame sm. قصيدة عرس.

Épithélial, e, aux adj. (Anat.) طيهاري (متعلق بالظهار).

Épithélioma ou Épithéliome sm. سرطان ظهاري.

(Méd.)  
Épithélium sm. (Anat.) ظهار، ظهارة (نسيج يكسو سطحاً أو يبطن تجويفاً).

Épithème sm. دواء (كل دواء ما عدا المرهم والاصوق).

Épithète sf. نعت • إهانة • مديح.  
— s caractéristiques صفات مميزة.

Épitoge sf. كثيفة [الجامعين او القضاة او المحامين الخ ..]

Épitomé sm. موجز، خلاصة كتاب [تاريخي].

Épître sf. رسالة • رسالة شعرية • رسالة تقوية.  
— dédicatoire رسالة إهداء.  
Le côté de l' — الجانب الأيمن من المذبح.

Épizootie sf. موتان، جائحة حيوانية.

Épizootique adj. موتاني (متعلق بالموتان).

Éploré, e adj. متحزون، كتيب.

Éployée adj. مبسوط الجناحين [للسر وحده].

Éployer vt. بسط • [الجناحين].

Épluchage ou Épluchement sm. تقشير • تنقية، تنظيف.

— (Méd.) تنضير، تنقية الجرح.

— d'un compte تنقيد في حساب.

— d'un livre تحقيق كتاب [بديقة].

Éplucher vt. قشر • حلق.

— la laine ندف القطن.

— un champ نظف حقلاً [من الحشائش الصار].

— une question دقق في مسألة.

— la conduite de qqn. نقب في سلوكه.

S' — تقشّر.

Éplucheur, euse s. مقشّر • متنظف. قسيس، مدقق.

Épluchure sf. قشارة.

Épode sf. إيودة (قصيدة يونانية يعقب فيها بيت قصير بيتاً أطول منه).

Époi sm. قرن الأيل.

Épointage ou Épointement sm. تلثم [او برّي] السن.

— [او برّي] سين [الإبرة]

— [او السكين الخ ...]

Épointé, e adj. منتلثم [او منتلثم] السن.

Crayon — قلم مكدور السن.

Ciseaux — s مقص غير قاطع.

Chien — كلب مكدور الفخزين.

Épointer vt. تلثم • [او حت] ين [أداة].  
— [او انحنت] سنه.



Éponge sf. إسفنجة

— (Zool.) إسفنج (حيوان مائي).

— (Zoot.) غيبض المرقق (انضاح رأس المرقق عند الحبلى).

— végétale لوف مبصري.

Boire comme — أفرط في الشراب.

Passer l' — sur qq. faute تحا • عذر.

— سمع • غفر.

Passer l' — sur des dettes تنازل عن ديون.

Presser l' — ما يمكن استخراج.

— استخراج.

Éponge sf. طرف الحدود.

Épongeage sm. سفنجة • (تنظيف أو تشييف بإسفنجة).

Éponger vt. سفنج • (نظف أو تشف بإسفنجة).

— تشف • (تنشف بالإسفنجة).

S' — جفف عرقه.

S' — le front لشف العرق [في منجم].

Éponte sf. دعام، سناد [عمودي].

Épontille sf. (Mar.) داعم • سناد [عمودي].

Épontiller vt. (Mar.) داعم • سناد [عمودي].

## Éponyme

**Éponyme** adj. واهب اسمه (الشخص الذي يطلق اسمه على مؤسسة أو بلد)  
رمز [لشيء].

**Épopée** sf. ملحمة • مائز، أعمال بطولية.  
**Époque** sf. عهد، عصر، زمان.

— fixe تاريخ محدد.  
Faire — اسمى الأتياء، أبقى ذكرًا دائمًا.  
Notre — زمننا الحاضر.  
La Belle Époque مطلع القرن العشرين.  
Fixer l' — أرخ.  
À cette — لا.

L' — des vendanges فصل الطواف.  
Chaise d' — كرسي قديم جدًا (كرسي مصنوع قديمًا حسب طراز معين).

L'an dernier à pareille — العام المنصرم — في مثل هذا الوقت.

**Épouillage** sm. تلبية [من القتل].

**Épouiller** vt. قلى [من القتل].  
S' — تعلقى.

**Époumoner** (S' —) vp. أنعب رئة [من قشط الكلام والعصاخ].

**Épousailles** sf. pl. عرس • الأختال بالعرس.

**Épouse** sf. زوج، قريبة، عيلة.

**Épousée** sf. عروس.

**Épouser** vt. تزوج، افتقرن به • تعلق به، انتقى.

— تَقَوَّبَ، تطابى مع ..  
— une forme اتخذ شكلًا.

— la querelle de qq. تعصب له.  
S' — افتترنا.

**Épouseur** sm. طالب زواج.

**Époussetage** sm. نقض الغبار، إزالة الغبار.

**Épousseter** vt. نقض [الغبار].

S' — نقض رايته.

**Époussette** sf. منقطة.

**Époustouflant, e** adj. مذهل، مذهل.

**Époustoufler** vt. أذهل، أذهل.

**Époutier** vt. نظف فمًا.

**Épouvantable** adj. مرعب، مخيف، رعب.

— رعب.

Laidur — قبح قطع.

**Épouvantablement** adv. بقطاعة.

**Épouvantail** sm. قزاعة • مرعب، مخيف.

## 402

**Épouvante** sf. رعب، دُعر، هلع، هول.

**Épouvantement** sm. تزويج، إغاة، تخويف.

**Épouvanter** vt. روع، أخاف، أرعب.  
S' — دُعر، ارتعب، خاف.

**Époux, ouse** s. زوج، بعل، قرين.  
Les — sm. pl. الزوجان.

**Épreindre** vt. عصر، اعتصر.

**Épreinte** sf. (Méd.) منقص، قئاد.

**Éprendre** (S' —) vp. كلف به، أغرم به، هام به، شغف به.  
— d'une femme تتيم بامرأة.  
— vt. وُلَّه، شغف.

**Épreuve** sf. إختيار، تجربة • محنة، مصيبة • بلاء • صورة.

— مباراة رياضية.  
— خيل وفي.

Ami à toute — تحت التجربة • منيع.

À l' — تجربت شيئًا.

Faire l' — d'une chose اشترى بشرط التجربة.

Acheter à l' — امتحنه.

Mettre qq. à l' — التجارب المطبوعة.

Les — s (Imprim.) الايتحات المطبوعة.

Les — écrites نسخة تصويرية.

— photographique

**Épris, e** adj. مغرم، متدله، عاشق، مولع، كلف، مأخوذ.

**Éprouver** vt. تجرب، بلاء، اختبر، تحقق • عانى، كابد.

— de la joie فرح، أحس بفرح.

— le froid قاسى البرد.

— une douleur تألم، أحس بالألم.

— un malheur ابتلي بمصيبة.

— qq. اختبره، عجم عوده.

— qq. بلاء الزمان.

Le temps l'a éprouvé

**Éprouvette** sf. مخبرة، مخبار • مادة الاختبار.

**Épulsion** sm. إيه، ها (الحرث الخامس في الإنجليزية اليونانية).

**Époomite** sf. ملح أنسوم (سلطات المازيزيا).

**Épousser** vt. نظف من البراغيت.

S' — تنظف من البراغيت.

**Épuisable** adj. نفوذ، يتفقد، مسكن.

— قاده • نزوف.

**Épuisant, e** adj. متعب، متهلك، مضن.

## Équarisseur

**Épuisé, e** adj. منهك، مضى، متعب.

Terre — e أرض مُستنفدة.

Livre — كتاب نافذ.

**Épuisement** sm. إفناء • إنهك، إضناء.

— نفاد • نصوب.

L' — d'une source جفاف ينبع.

Mourir d' — مات ضنى.

**Épuiser** vt. استنفذ • أنهلك، أضى.

— sa patience أفرغ صبره • عبل صبره.

La maladie l'a épuisé نهكه المرض.

— un sujet استوفى موضوعًا.

— les munitions استهلك المون.

S' — انضى • جف • نفذ.

S' — en efforts بذل قصاره.

**Épuisette** sf. شببكة [صيد].

• منزقة • ملغاف.

**Épulte ou Épulte** sf. (Méd.) ورم لثني.

**Épulon** sm. طاهي الآفة [في الوثنية الرومانية].

**Épulpeur** sm. لبانة • آلة تستعمل لفصل عصير الجزر عن لبته.

**Épurateur** s. et adj. مصفية • منقية.

— de l'air مطهر الهواء.

**Épuration** sf. ou **Épurement** sm. تصفية.

• تنقية • تطهير [إداري].

L' — des mœurs تهذيب الأخلاق.

— du passif (Comm.) وفاة الديون.

**Épuratoire** adj. تطهيري.

**Épure** sf. مصور • رسم منجز.

**Épurer** vt. صفى • نقى • منحص • هذب.

— طهر [إداريًا].

S' — تنقى • تنقى • تهذب.

**Épurgé** sm. (Bot.) قزبيون، حب.

الملوك (تات مهل).

**Épyornis ou Epyornis** sm. (Ois.) طائر مدغشقر (طائر كبير منقرض).

**Équanimité** sf. اعتدال المزاج • لامبالاة.

**Équarrir** vt. رتب • وسع [نقبا].

— صنع زاوية.

— قصب.

— un cheval سلخ جوادًا، شطاه.

**Équarrissage** sm. ترتيب • توسيع [نقبا].

• تقصيب • صنع زاوية.

— تغطية الدواب (ملخها).

— والافادة من بقاياها.

**Équarisseur** sm. مرتب • منقطع • قصاب.

— منقطع (راجع المادة السابقة).

## Équarri-soir

**Équarri-soir sm.** مَشْطَلِي (مَسْلَخ الحَيَوَانَات التي لا تُؤْكَل لحومها) • يَكْنِي المَشْطَلِي .  
— مُوسَمَةُ [ الثَّقُوب ] .

**Équateur sm.** خَطُّ الاسْتِواء، خَطُّ الاسْتِبدال .  
— céleste (Astro.) خَطُّ الاعْتِدال السَّامَوِي .

**Équation sf.** مُعَادَلَةٌ .  
— s réciproques (Math.) مُعَادَلَاتٌ عَكْسِيَّةٌ .

— s incompatibles (Math.) مُعَادَلَاتٌ خَلْفِيَّةٌ .

— s simultanées (Math.) مُعَادَلَاتٌ مَعِيَّةٌ .

— personnelle (تصحيح شخصية) ملاحظة متعلقة بمحدث عابر من المطلوب تقديره في اللحظة التي جرى فيها .

**Équatorial, e, aux adj.** اسْتِوَائِي (متعلق بخط الاستواء) .

— sm. مَرَقَبُ النُّجُوم .

**Équerrage sm.** فَتْحَةُ زَاوِيَةٍ .

**Équerre sf.** كُوسٌ، مُثَلَّثٌ، زَاوِيَةٌ قَائِمَةٌ .  
D' — بزَاوِيَةٍ قَائِمَةٍ .

— d'arpenteur كُوسُ السَّاحِ .

Fausse — مُثَلَّثٌ مُتَحَرِّكٌ .

Fendre son — فَرَّ .

**Équestre adj.** خَيَْالِي، فُورُوسِي (متعلق بالفروسيّة) .

Statue — تَمَثُّالُ خَيَْالٍ .

**Équeutage sm.** حَذَفُ ذَيْلٍ ثَمَرَةٍ .

**Équeuter vt.** حَذَفَ ذَيْلَ ثَمَرَةٍ .

**Équiangle adj.** مُتَسَاوِي الزَّوَايَا .

**Équidés sm. pl.** (Zool.) خَيَْلِيَّاتٌ (فصيلة الخيل) .

**Équidistance sf.** تَسَاوِي البُعْد، بَوْنٌ .

**Équidistant, e adj.** (Math.) مُتَسَاوِي البُعْد [ عن نقطة معينة ] .

**Équilatéral, e, aux adj.** (Géom.) مُتَسَاوِي الأضلاع .

**Équilibrage sm.** مُوَازَنَةٌ .

**Équilibrant, e adj.** مُوَازِنٌ، مُعَادِلٌ .

**Équilibration sf.** إِيجَادُ التَّوَازُنِ • حَاسَةٌ التَّوَازُنِ .

## 408

**Équilibre sm.** تَوَازُنٌ • اتِّزَانٌ، مُدْوَةٌ .  
— azoté (Chim.) تَوَازُنٌ أَزَوْتِي .

— dynamique (Phys.) تَوَازُنٌ حَرَائِكِي .

— stable (Phys.) تَوَازُنٌ مُسْتَقْبِرٌ .

— statique (Phys.) تَوَازُنٌ قَرَارِي .

Tour d' — حَرَكَةٌ خِفَتُهُ .

En — فِي حَالَةٍ تَوَازُنٍ .

Tenir l' — entre les uns et les autres سَاوَى بَيْنَهُمْ .

**Équilibré, e adj.** مُتَوَازِنٌ • مُعْتَدِلٌ .

**Équilibrer vt.** وَازَنَ • عَادَلَ • وَفَّقَ .  
S' — تَوَازَنَ .

**Équilibreur sm.** مُوَازِنٌ، أَدَاةُ التَّوَازُنِ .

**Équilibriste s.** بَهْلَوَانٌ .

**Équille sf.** (Pois.) سَمَكُ الرَّمْلِ .

**Équimoléculaire adj.** (Chim.) مُتَسَاوِي الجُزْئِيَّاتِ .

**Équimultiple adj. et sm.** (Math.) مُتَسَاوِي القَسَارِبِ (صفة الحاصل من اعداد معينة مضروبة بعدد معين تام) .

**Équin, e adj.** قَرَسِي، خَيَْلِي (متعلق بالخيل) .  
— أَفْعَدٌ، أَفْعَدٌ، أَفْعَدٌ (مُثَوِّقُ القَدَمِ) .

**Équinoxe sm.** اعْتِدَالُ الرَّبِيعِ [ أَوْ الخَرِيفِ ] .

**Équinoxial, e, aux adj.** مُتَعَلِّقٌ بِاعْتِدَالِ الرَّبِيعِ أَوْ الخَرِيفِ .

Ligne — e خَطُّ الاسْتِواء .

**Équipage sm.** طاقم رجال سفينة [ أو طائفة ] • مُهَيَّاتٌ .

— d'armée عُدَّةُ جَيْشٍ .

— s de guerre مُعِدَّاتُ حَرْبٍ .

— de pompe جِهَازٌ مِصْفَعَةٌ .

— de vaisseau نَوْتِيَّةُ المَرْكَبِ .

— de voyage عَرَبِيَّةٌ مُجَهَّزَةٌ لِلسَّيْرِ .

Maître d' — رَئِيسُ النَوْتِيَّةِ .

En — de chasse فِي لِبَاسِ الصَّيْدِ .

**Équipartition sf.** تَوَازُعٌ مُتَعَادِلٌ .

**Équipe sf.** فِرْقَةٌ، فَرِيقٌ • نَوْتِيَّةٌ • عَمَلَةٌ .  
— de combat زُمْرَةُ القِتَالِ .

— d'embarquement نَوْتِيَّةُ الإِبْحَارِ .

Esprit d' — رُوحُ التَّعَاوُنِ .

**Équipée sf.** مُعَاوَرَةٌ • مَشْرُوعٌ خَطِيرٌ .

## Équivoquer

**Équipement sm.** امْتِنَعَةٌ، تَجَهُّزَاتٌ .  
— تَجَهُّزٌ • إِمْعَادٌ .

— d'essai جِهَازُ التَّجَرُّبَةِ .

— photographique عُدَّةُ تَصْوِيرٍ .

L' — d'un soldat عِتَادُ جُنْدِيٍّ .

**Équiper vt.** أَعَدَّ، زَوَّدَ .

— les troupes جَهَّزَ الجُنْدَ .

S' — تَجَهَّزَ .

**Équiper, ère s.** [ فِي فَرِيقٍ رِياضِيٍّ ] لَاعِبٌ • عَضُدٌ تَشْكِيْلِيَّةٌ قِتَالٍ [ فِي الطَّيْرَانِ ] .

**Équipollé ou Équipolé adj. s.** مُعَادِلٌ، مُسَاوٍ .

**Équipollence sf.** (Math.) تَكَافُؤٌ .

**Équipollent, e adj.** مُتَكَافِئٌ (مُعَادِلٌ فِي القُوَّةِ أَوْ التَّأثيرِ) .

À l' —, adv. بِالتَّسَاوِي .

**Équipotentiel, le adj.** (Phys.) مُتَسَاوِي الجُهدِ، مُتَسَاوِي الكُنُونِ .

**Équiprobable adj.** مُتَسَاوِي الإِمْكَانِ [ فِي الحُدُوثِ ] .

**Équisétinées sf. pl.** (Bot.) كُنْبَاشِيَّاتٌ (فصيلة ذئب الخيل) .

**Équitable adj.** عَادِلٌ، مُنْصِفٌ .

**Équitabement adv.** بِإِنْصَافٍ، بِعَدَلٍ .

**Équitant, e adj.** (Bot.) مُتَرَاكِبٌ .

**Équitation sf.** فُورُوسِيَّةٌ، رُكُوبُ الخَيْلِ .

**Équité sf.** إِنْصَافٌ، عَدَالَةٌ .

En — loc. adv. بِعَدَلٍ، بِنِصْفٍ، بِحَقٍّ .

**Équivalence sf.** مُعَادَلَةٌ، مُسَاوَةٌ • تَكَافُؤٌ .  
— des votes تَعَادُلُ الأصَوَاتِ .

**Équivalent, e adj. et s.** مُسَاوٌ، مُعَادِلٌ • كُفُوٌ .

Quantités — es كَمِّيَّاتٌ مُعَادِلَةٌ .

— à la perte عِيُوضٌ عَنِ الخَسَارَةِ .

On lui offrit l' — أَعْطُوهُ نَظِيرَهُ .

**Équivaloir [à] vt.** عَادَلَ، سَاوَى .

**Équivoque adj. et s.** مُتَلَبِّسٌ، مُبْهَمٌ • لُبْسٌ، غُمُوضٌ .

Réponse — رَدٌّ مُخَيَّرٌ قَاطِعٌ .

Phrase — جِبَارَةٌ تَحْتَمِلُ مَعْنَيَيْنِ .

**Équivoquer vi.** لَبَسَ كَلَامَهُ • رَاوَعَ • وَارَبَ .

Er (Chim.)

أو (زئير الأريوم)



Érable sm. (Bot.) قَيْتَب (شجر كبير ينبت في الغابات المعتدلة المناخ).

Érablière sf. بستان قَيْتَب.

Éradication sf. قلع، استئصال، اجتثاث.

Érafflement sm. جلف، كَشَط، خَدَش.

Érafler vt. جلف، كَشَط، خَدَش، سَحَج.

Éraflure sf. خدش، جلفعة.

Éraillé, e adj. مقلوب الجفن.

Voix — c صوت أَيْع.

Avoir l'œil — هو مَحَرَّ العين.

Érailement sm. انقلاب الجفن الأسفل.

Érailler vt. خدش، جلف.

S' — يَح صَوْتُهُ.

Éraillure sf. أَرَقَقَتْنِي (في قماش) • خدش.

Erbium sm. (Chim.) أَرْبِيوم (عنصر فلزي).

Ère sf. عَصْر، عهد، تاريخ.

Érecteur adj. (Anat.) ناصب، فاعط.

Érectile adj. نعوط.

Érectilité sf. نضوية • نعوطية.

Érection sf. انصباب • نصب • نعوط • تشديد.

— d'un monument إقامة نُصْب.

— d'un tribunal إنشاء محكمة.

Éreintage sm. ابتعاد شديد.

Éreintant, e adj. مُضْن • مُتعب.

Éreinté, e adj. مُضْن • مُتعب.

Éreintement sm. إعياء • نقد عتيف.

Éreinter vt. أَعْيَى، أُنْعَب • نقد • بَيَّدة.

S' — كَلَّ • تَعِب • تَأَقَّد.

Éreinteur adj. et s. حَيْثُ الانْتِفَاد.

Érémétique adj. مُتَكَي • زُهْدِي (متعلق بالنسك والزهد).

Érepsine sf. خَمِيرَة المني.

Érysipèle sm. v. Érysipèle.

Éréthisme sm. تَهيج • شُبُوب عاطفة.

En état d' — بحالة احتداد.

Éreutrophobie sf. (Méd.) رُهاب الاحتمار.

Erg sm. (Mécan.) أَوْج (وحدة الشغل في الكهرباء والآلة).

Erg sm. مَكْتَبَة • (أَرْض صحراوية تكثر فيها الكُثبان).

Ergastule sm. سِرْدَاب [المساجين في روما].

Ergographe sm. مِعْمال (مقياس لِمُدَّة العمل).

Ergonomie sf. شغالة • (دراسة يقصد منها تنظيم الشغل تنظيمًا منطقيًا).

Ergostérol sm. أَرْغوسْتَرُول (مادة في الأكتية الحية تتحول إلى فيتامين د تحت تأثير الأكتية الفوقبنفسجية).

Ergot sm. ظُفْر، إِعْجَازَة (زائدة خلفية في رجل الطائر).

• أَرْغُوت، دابرة (مرض يصيب الأرز وغيره من الحبوب).

• أَرْغُوت (مادة لوقف النزف الدموي).

— de seigle مِهْمَاز الجَوْدَر.

L' — d'un coq شَوْكَة ديك، صِيصَة ديك.

Se dresser sur ses — s تعاطف مُهْدَأ.

Ergotage sm. ou Ergoterie sf. مُحَاحِكَة، مُحَاحِلَة.

Ergoté, e adj. ذو ظُفْر • مُصَاب بالآرغوت (بالدابرة).

Ergoter vi. مُحَاحِك • جادل.

— sur un texte de loi ناقش في نص قانوني.

Ergoteur, euse adj. et s. مُحَاحِك، مُحَاحِل، مُناقش.

Ergothérapie sf. شغالة (معالجة بالشغل).

Ergotine sf. دَابِرِين، لَارْغُوتِين (شبه قل يحصل في مرض الدابرة).

Ergotisme sm. تَسَمُّم دَابِرِي، لَارْغُوتِيَة.

Éricacées sf. pl. (Bot.) خَلْتَجِيَّات (فصيلة) من ذوات الفلقتين وحيدات التريبيته.

Ériger vt. رَفَعَ • شَبَّد • نَصَب • أَقام.

— un tribunal أنشأ محكمة.

S' — ارتَفَعَ • انتَصَب.

S' — un droit إدعى حقًا.

Érigéron sm. (Bot.) أَرْيَغَارُون، شَيْخ.

الرَّيْبَع (جنس زهر من الفصيلة المركبة).

Érigne ou Érine sf. (Chir.) خَطَاف.

Éristale sm. (Ins.) ذُبَابَة الزُّهُور.

Éristique adj. جَدَلِيّ، جَدَالِيّ.

— sf. فَنُّ الجَدَل.

Erminette ou Herminette sf. فَاسُّ نَجَّار.

Ermitage ou Hermitage sm. مَنَسْك، صَوْمَعَة، مُحَبَّبَة • مَنَزَل رِبِّيّ.

Ermite ou Hermite sm. نَاسِك، مَنَسْك، زَاهِد، حَبِيب • مَتَوَحِّد.

Éroder vt. تَأَكَّل، قَرَضَ.

Éros sm. (Psycho.) إِيروس (غريزة الحب في رأي فرويد).

Érosif, ive adj. قَارِض، أَكَل، حَات.

Érosion sf. أَكَل، قَرَضَ • تَأَكَّل، أَتَكَال، نَحَات، اجْتِراف.

— différentielle (Géol.) انْحِثَاث مُتَغَاوَت.

— du sol انْحِثَاث أَرْضِيّ.

Érotique adj. et s. جَنَسِيّ، غَزَلِيّ • شَهْوَانِيّ • مَاجِن.

Poésie — شِعْر الغَزَل.

Érotiquement adv. جَنَسِيًّا • شَهْوَانِيًّا.

• تَغَزَلًا • تَشْبِيًّا.

Érotisme sm. إِيْلَام، إِثَارَة جَنَسِيَّة.

• تَهْيِج جَنَسِيّ • عَشَق • قَرَام.

— (Méd.) شَبَق، غُلْمَة.

Érotomane ou Érotomaniaque s. et adj. شَبِيق (مُصَاب بِمَسِّ شَبَقِيّ).

Érotomanie sf. (Méd.) مَسِّ شَبَقِيّ.

• جُنُون القَرَام.

Erpétologie ou Herpétologie sf. عِلْمُ الزَّوَاحِف.

Erpétologique adj. زَوَاحِفِيّ (متعلق بعلم الزواحف).

Erpéthologiste s. عَالِمُ الزَّوَاحِف.

Errance sf. تَرْحَل، تَجَوَّال • تَسَكُّع، تَيَّهَان، شُرُود.

Errant, e adj. شَارِد، نَائِه، ضَال.

• مُتَنَقِّل، رَحَالَة، ظَاهِرِين • مُتَسَكِّع.

La vie — c حَيَاة التَّشَرُّد.

Regard — نَظَر زَلِغ.

Chevalier — فَايِرْس مُتَجَوِّل (فارس).

كان يَنْتَقِل من مكان إلى آخر.

للِفْخَاع عن الضعيف).

Errata sm. inv. تَصْويِّبَات (جدول الخطأ والصواب في كتاب).

**Erratique** adj. نائيه - ضال - شارد - هاليم .  
 Fièvre — (Méd.) حمى متواترة - الحلوثة .  
 Douleurs — s. آلام متتفلة .  
 Bloc — (Géol.) صخر زخراص (صخر) - معجروف يفيض الجليد او المياه .  
**Erratum** sm. v. Errata  
**Erre** sf. ضلوك - تصرف - سيرة - مشية .  
 — (Mar.) سرعة الاندفاع [ بعد ] - توقف المعركات .  
 Suivre les — s de qqn. اقتدى به .  
 — s. آثار حيوان .  
**Errements** sm. pl. تيهج متعاد - هذيان - شطط .  
**Erre** vi. ضل - تاه - شرد - هام - على وجهه - أخطأ - زل - .  
 Laisser — ses pas à l'aventure سار على غير قصد .  
 Laisser — sa plume استرسل في الكتابة .  
 — sur la Parnasse نظم شعرا .  
**Erreur** sf. غلط - خطأ - ضلال - شرد - إثم .  
 Induire en — أضل - ضلل .  
 Laisser qqn. dans l' — تركه في غيبة .  
 Revenir de ses — s رجع الى الصواب .  
 L' — des sens خيلع الحواس .  
 Les — s de la jeunesse طيش الشباب .  
 — de droit (Dr.) غلط في فهم القانون .  
 — judiciaire (Dr.) خطأ قضائي .  
 — de plume كبرة قلم .  
**Erroné**, e adj. مغلوط فيه - خاطئ .  
**Ere** sm. كيرسنة (عشب له حب في) (Bot.) - غلف ثعلفه الدواب .  
**Ereutz** sm. بلبل - مادة بليبة .  
**Eree** sf. عقدة حبيل .  
**Eree** sm. لغة غالية الايرلندية .  
**Erecau** sm. (Mar.) عقدة المجذاف .  
**Érubesce** sf. احمرار .  
**Érubescent**, e adj. محمر .  
**Éruciforme** adj. دودي الشكل (Zool.) .  
**Érucation** sf. تجشؤ - تدثني - تهوع .

**Éructer** vi. تجشأ - تدثني - تهوع .  
 — des injures قذف بشاتم .  
**Érudit**, e adj. et s. بحتة - متعب - علامة .  
 Ouvrage — كتاب علم .  
**Érudition** sf. معرفة - علم - تبهر - تنقيب .  
**Érugineux**, euse adj. جيزاري .  
**Éruptif**, ive adj. ثائر - هائج - ثوراني - بركاني .  
 — (Méd.) طفحي .  
**Éruption** sf. ثوران [ بركان ] - هتجان - قطع جلدي - تبهر - إنسان - إثمار .  
 — des dents قيرصنة (قيلة برية توكل) .  
**Éryngé** sf. (Bot.) - حمر - التهاب الجلد .  
**Érysiopélateux**, euse adj. (Méd.) مصاب بالحمة .  
**Érysiopèle** ou **Érésipèle** sm. (Méd.) حمة - التهاب الجلد .  
**Érythème** sm. (Méd.) حماسي - طفح - وردي .  
**Érythrine** sf. (Bot.) أريترينه (شجرة) - حمراء الزهر - صلبة العود - تستعمل حبوبا في صنع العقود .  
**Érythroblaste** sm. (Anat.) حمراروية (خلية متواة في منع العظيم تنشا منها خلايا الدم الحمر) .  
**Érythroblastose** sf. (Méd.) داء الحمرارويات .  
**Érythrocyte** sm. v. **Hématite**.  
**Es** prép. في مادة ...  
 Licencié — sciences مجاز في العلوم .  
 Docteur — lettres دكتور في الآداب .  
**Esbigner** (S' —) vp. هرب - فتر - توارى .  
**Esbroufe** sf. تعاظم - تكبر .  
 Vol à l' — دغر - سرقة بالصف .  
**Esbroufer** vt. تعاظم - تكبر - خدع - فتن - بالظهور .  
**Esbroufeur**, euse s. متعاظم - متكبر - داغر .  
**Escabeau** sm. ou **Escabelle** sf. كرسي - مرقاة .

**Escadre** sf. أسطول - عمارة .  
**Escadrille** sf. سرب - فرقة .  
**Escadron** sm. سرية - كتوكبة - أسطول صغير .  
**Escadronner** vi. خيل - حرك الشرايا .  
**Escalade** sf. تسلق - ازيفاء - تسور حائط - توفل جبل - تصيد .  
**Escalader** vt. تسلق - رقي - وارتقى - تسور جدرا - توفل جبال - تصيد السلطة - صعد الحرب .  
**Escalator** sm. سلم آلي - سلم دوار .  
**Escale** sf. ميناء - سربي - مهبط - توقف - وقوف .  
 Faire — à توقف في - رسي .  
**Escalier** sm. سلم - مرفاة - درج .  
**Escalope** sf. شريحة عجل .  
**Escamotable** adj. بوارى - قابل للإخفاء .  
**Escamotage** sm. إخفاء - مؤراة - خطف - شعبدة .  
**Escamoter** vt. أخفى - واري - خطف - شعبدة .  
 — une bague أخفى خاتما - سرقه .  
 — les mots خطف الكلام .  
 — une question نكت مسألة .  
 S' — اخفى - توارى .  
**Escamoteur**, euse s. فثاف - خطاف - متعوز - متعبد .  
**Escamper** vi. فتر - وثى - هرب .  
**Escampette** sf. هرب - فرار .  
**Escapade** sf. هروب - إهمال واجب - مغامرة - عمل طائش - شيطراد .  
 — (fig.)  
**Escape** sf. (Archit.) ساق العمود - أسفل - ساق العمود .  
**Escarbille** sf. خبث الفحم الحثري .  
**Escarbot** sm. (Ins.) خنفساء - جمل .  
**Escarboucle** sf. باقوت جصري - عقيق أحمر .

**Escarcelle** sf. هِمَيَان (كيس الشُّود).  
Il pleut dans son — اغتشي. أَثَرِي.



**Escargot** sm. حَلَزُون (حَيَّان من الرخويات).  
يُوكَل ويعيش في صدفة.

Aller comme un — سار مُتَسَهِّلًا.

**Escargotière** sf. حَقْلُ الحَلَزُون، مَرَبِي الحَلَزُون • طَبَقُ حَلَزُون.

**Escarrouche** sf. سَاقِطَة • خِصَام • زِرَاع.

**Escarroucher** vi. نَاقَشَ • خَاصَمَ • جَادَلَ.  
S' — تَنَاقَشَ • تَخَاصَمَ.

**Escarroucheur** sm. سَاقِش • مُخَاصِم • مُجَادِل.

**Escarole** sf. (Bot.) هِنْدِيَاء خَسْبِيَّة.

**Escarotique** adj. et sm. كَاوَر • مُحْدِث • نَدْبِيَّة • عَقَار كَاوَر.

**Escarpe** sf. (Mil.) جِدَارُ التَّحْقِصِ.

**Escarpe** sm. قَاطِعُ طَرِيقٍ • قَاتِلُ نَمَلٍ.

**Escarpté, e** adj. مُشْعَدَر • عَرِ • غَرِ.

**Escarpelement** sm. انْحِدَار • وَعُورَة.

**Escarpin** sm. خُفَّ (حِدَاء خَفِيف).

**Escarpolette** sf. أَرْجُوحَة • مَرْجُوحَة.

**Escarre** sf. نَدْبِيَّة • أَثَرُ حَرْقٍ.

**Escarifier** vt. نَدَبَ (وَلَدَ نَدْبَةً).

**Eschatologie** sf. أَخْرُوبِيَّات (مَجْمُوعُ الْعَالَمِ الْأَخَرِ كَالْبَتِّ وَالْحِسَابِ).

**Eschatologique** adj. أَخْرُوبِيّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْأَخْرُوبِيَّاتِ).

**Esche** sf. V. Alche.

**Escient** sm. (À bon —) بَدْرَابِيَّة • بَعْلَمَ، بَرُوءَة.

À mon — بِمَعْرِفِي.

**Esclaffer** (S' —) vp. قَهَقَ.

**Esclandre** sm. نَقِيجَة • صَخَبَ، ضَرْعَاء.

**Esclavage** sm. رِقَ • عُبُودِيَّة • إِخْطَاع • مُتَلَسِّطَة • حَلِيَّة بَيْلَسِيَّة).

L' — de la rime ضَرُورَة القَافِيَة

Tenir en — اسْتَعْبَدَ، اسْتَرْقَى.

**Esclavagisme** sm. رِقِيَّة • نِظَامُ اجْتِمَاعِي قَائِمٌ عَلَى الرِّقِّ.

**Esclavagiste** sm. رِقِّي (مُنْتَشِعُ الرِقِيَّة).

**Esclave** adj. et s. عَبْد • رَقِيق • مُسْتَعْبَد • تَابِع.

Commerce d' — s. نِخَاصَة.

Marchand d' — s. تَخَاصَسَ.

Être — de son devoir. قَامَ بِوَاجِبِهِ كَايِلًا.

Être l' — de sa parole. تَقَيَّدَ بِكَلَامِهِ.

— des passions. صَاحِقُ الوَعْدِ.

Femme —. أَسِيرُ الشَّهَوَاتِ.

— des passions. أَمَّة.

**Escobar** sm. مُتَحَايِل • مُخَادِع.

**Escobarde** vi. تَحَايَل • خَادَعَ.

**Escobarde** sf. تَحَايِل • مُخَادَعَة.

Se tirer d'affaire par une — تَخَلَّصَ بِجِلَّةٍ.

**Escoffier** vt. قَتَلَ • سَرَعَ.

**Escogriffe** sm. قَبِيلَتَانِي (رَجُلٌ كَبِيرُ الْجَسَدِ).

**Escomptable** adj. يُحَسَمُ • قَابِلٌ لِلْحَسَمِ.

**Escompte** sm. حَسَمَ • قَطَعَ.

Agio d' — حَسْبِيَّة • فَائِدَةُ الْحَسَمِ.

**Escompter** vt. حَسَمَ • اسْتَقْطَعَ.

— le succès d'une chose. أَصْلَقَ فِي نَجَاحِ أَمْرٍ.

— de bonnes nouvelles. تَوَقَّعَ أَنْخَبَارًا سَارَةً.

**Escompteur** adj. et sm. حَاسِم • مُقْطِطِع.



**Escopette** sf. بُنْدُقِيَّة [وَابِعَة المَخْرَجِ] شَاعَتْ قَدِيمًا.

**Escorte** sf. حَرَسَ • حِرَاسَة • مُرَافَقَة • مُوَكَبَّة.

— d'honneur. مُوَكَبٌ شَرَفٍ.

Faire — رَافَقَ، وَكَبَ.

**Escorter** vt. حَرَسَ • خَفَّرَ • وَكَبَ.

— رَافَقَ.

**Escorteur** sm. (Mar.) خَافِرَة (مَقِيَّة غَرَسَ مُقَنَّا أُخْرَى).

**Escot** sm. أَسْكُوت (قِمَاشٌ صَوْفِيٌّ بِاسْمِ اللَّيْنَةِ الَّتِي تُسَبَّجُ).

**Esconade** sf. زُمْرَة (جَمَاعَة مِنَ الْكُشَاةِ أَوْ الْجُنْدِ).

**Escourgeon ou Ecougeon** sm. (Bot.) شَعِيرُ الْخَرْيَفِ (نَوْعٌ مِنَ الشَّعِيرِ يَزْرَعُ فِي فَصْلِ الْخَرْيَفِ).

**Escrime** sf. مُسَابِقَة.

**Escrimer** (S' —) vp. سَابَقَ • جَاهَدَ • بَدَّلَ • جُهَّدَ • جَادَلَ.

S' — des mâchoires. أَكَلَّ يَشَوِيَّةً.

**Escrimeur** sm. مُسَابِق • خَبِيرٌ بِالْمُسَابِقَةِ.

**Escroc** sm. نِصَاب • غَشَّاش.

**Escroquer** vt. نَصَبَ • اِحتَالَ • غَشَّ • أَتْرَقَ مَالًا.

— qqn. اِحتَالَ [بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ].

S' — نَصَبَ • اِحتَالَ.

**Escroquerie** sf. نِصَاب • اِحتِيلَاس • غَشَّ.

**Escroqueur, euse** s. نِصَاب • مُغْتَابِل • مُغْتَابِلِس • غَشَّاش.

**Escudo** sm. أَسْكُودَة (الْوَحْدَةُ الْقَدِيمَةُ الْبُرتَغَالِيَّة).

**Esculape** sm. طَبِيب • نِيطَامِي (نِسْبَةٌ إِلَى اسْفَلَايُوسِ إِلَهِ الطَّبِّ لَدَى الْقَدَمَائِ).

**Esculine** sf. (Chim.) أَبُو قَرُونِ (مَادَة سَكَّرِيَّة نَابِيَة تُؤْخَذُ مِنْ أَوِي فِرْوَة لَهَا فِعْلُ الْفَيْتَامِينَ بَ).

**Ésérine** sf. (Chim.) أَزْرِين (مَادَة سَامَة).

**Ésgourde** sf. أَدُن.

**Ésotérique** adj. (Philo.) غُفْيِي • سِرِّي • مَكْنُون • بَاطِنِي.

**Ésotérisme** sm. مَذْهَبُ الْبَاطِنِيَّةِ.

**Espace** sm. فَرَاغ • حَيَاز • فُتْحَة • مَسَافَة.

L' — céleste. السَّمَاء.

— (Imprim.) فَاصِل • فَرَق.

— vital. مَدَى حَيَوِيّ.

— clos. مَكَانٌ مُغْلَقٌ.

Se promener dans les — s imaginaires. تَوَهَّمُ.

Se perdre dans les — s. تَاهَ • خَرَفَ.

— de temps. مَدَّةٌ مِنَ الزَّمَنِ.

**Espace, e** adj. مُبْتَدَأ • مُفْتَح.

**Espacement** sm. تَفَرُّق • إِنْشَاح • مَسَافَة • فُرْجَة • فُتْحَة.

— s réguliers. قَوَاصِلٌ مُنْتَظِمَة.

**Espacer** vt. فَتَّرَ • تَسَّحَ.

— ses visites. أَهْدَى مَا بَيْنَ زِيَارَاتِهِ.

— (Imprim.) وَسَّعَ [بَيْنَ الْكَلِمَاتِ].

S' — تَوَسَّعَ • انْتَفَحَ.

Espace-temps sm. حَيْزَرٌ وَقْتِي (حَيْزَرٌ بَارِبَةُ أبعاد حسب النظرية النسبية).

Espada sf. قَاتِلُ السُّورِ [ في السابات ]  
الاسبابة العامة [ .



Espadon sf. (Pois.) سَيْفٌ ، سَيْفٌ  
أَبُو مَيْقَارِ .

Espadrille sf. حِلَاءُ [ الرِّيَاضَةِ الْبَدَنِيَّةِ ] ،  
حِفَاءُ قِشَاطِي .

Espagnol, e adj. et s. إِسْبَانِي (متعلق  
بإسبانيا أو متب إليها) .

L' —  
اللُّغَةُ الْإِسْبَانِيَّةُ .



Espagnolette sf. (Constr.) غَلَاظَةُ [ نَائِلَةٌ ] .

Espalier sm. (Agric.) مُسْتَدُّ (أشجار  
تُسْتَدُّ عَلَى حَائِطٍ ، تَعْرِيشَةٌ .

Espalier sm. (Mar.) مَوْجُهُ الْمُجَدَّافِينَ .

Espar sm. عَقْلَةٌ • عَمُودُ [ الْعَارِي ] .

Eparcet sm. ou Eparcette sf.  
(Bot.) إِدْرُومَارُون (جنس أعشاب ككثيفة) .

Espargoute ou Spargoute (Bot.)  
إِسْبَرْغُولَةٌ (جنس نباتات تشتمل العلف) .

Espèce sf. نَوْعٌ • صِنْفٌ ، ضَرْبٌ .

— s apéritives . عَقَاقِيرُ مُشَهَّبَةٌ .

Des gens de toute — خَلِيطٌ مِنْ النَّاسِ .

L' — humaine . الْبَشَرُ .

L' — . الْبَشَرُ .

— s sonnantes . مَسْكُوكَاتٌ ، نَقُودٌ .

En — نَقْطًا .

En l' — فِي هَذِهِ الْحَالَةِ .

La présente — الْوَاقِعَةُ الْحَاضِرَةُ .

Dans chaque cas d' — فِي كُلِّ حَالَةٍ خَاصَةٍ .

— d'imbécile ! يَا لَكَ مِنْ أَبْلَهْ !

Les Saintes — s ((Théol.) أَهْرَاضُ  
الْمُبَارَكِ وَالْمُبَارَكَةِ .

Espérance sf. آمَلٌ ، رَجَاءٌ • مَأْمُولٌ .  
— de vie مُعْدَلُ الْحَيَاةِ [ فِي مَجْمُوعَةٍ بَشَرِيَّةٍ ] .

En — de اِخْتِيَادًا عَلَى .

Dans l' — de عَلَى آمَلٍ أَنْ .

Tante à — عَمَّةٌ يَوْمَلُ فِي وَرَثَتِهَا .

Espérantiste adj. et s. إِسْبَرَانِي (متعلق  
بالإسبرانتو) • نَصِيرُ الْإِسْبَرَانَتُو .

Espéranto sm. إِسْبَرَانَتُو (لُغَةٌ دَوْلِيَّةٌ) .

Espérer vt. آمَلٌ ، رَجَاؤٌ ، تَرْجَى • اِنْتَظَرُ  
— vi . وَثِقْ بِـ .  
— en l'avenir آمَنَ بِالْمُسْتَبَلِ .

Espègle adj. et s. [ ولد ] عَفْرِيتٌ خَارِهَ •  
( تَلِيطٌ خَفِيفٌ ) • كَيْسٌ • خَيْثٌ .

Espèglerie sf. عَمْرَنَةٌ • فَرَامَةٌ • رِيَاةٌ •  
• خَيْثٌ .

Espingole sf. اسْبِنْغُولَةٌ (بَنْتَقِيَّةٌ مُنْفَرَجَةٌ  
الفوهة شاعت في القرن السادس عشر) .

Espion, ne s. جَاسُوسٌ ، عَيْنٌ .

Espion sm. مُتَجَسِّسٌ • (بُرْؤَةٌ صَغِيرَةٌ مَائِلَةٌ  
تُجَسَّسُ لِلْمَرءِ أَنْ يَرَى دُونَ أَنْ يَرَى) .

Espionnage sm. تَجَسُّسٌ ، جَاسُوسِيَّةٌ .

Espionner vt. رَاقَبَ • تَجَسَّسَ .  
تَجَسَّسَ [ يَتَعَفَّهْ عَلَى بَعْضٍ ] . — S' —

Espionnite sf. وَسْوَاسُ الْجَاسُوسِيَّةِ .

Espionade sf. فَنَاءٌ • سَاحَةٌ .

Espoir sm. آمَلٌ ، رَجَاءٌ .

Esprit sm. رُوحٌ ، نَفْسٌ • نَفْثَةٌ • عَقْلٌ  
• ذَهْنٌ • طَيِّفٌ ، شَبَّاحٌ .

Le Saint — الرُّوحُ الْقُدُّوسُ .

Les — s célestes . الْمَلَائِكَةُ .

Rendre l' — مَاتَ .

Avoir de l' — كَانَ نَبِيهَاً .

Avoir l' — de l'escalier أَبْطَأَ فِي قَوْلِهِ .

Repandre ses — عادَ إِلَى رُؤْسِهِ .

L' — et le corps الرُّوحُ وَالْجَسَدُ .

En — رُوحِيًّا • فِي الْفِكْرِ ، فِي الْخَيَالِ .

Les — s bienheureux . الْخَالِدُونَ فِي الْجَنَّةِ .

Mettre en l' — أَوْحَى .

Venir en l' — خَطَرَ ، عَنَى .

Perdre l' — جُنَّ .

Je n'ai pas l' — à m'amuser لَا يَزَاجُ  
يَعْنِي أَفْطَلِي .

— de recherche دَابُّ الْبَحْثِ .

— critique جَسٌّ نَقْدِي .

Traits d' — نُكَاتٌ • التِّعَامَاتُ ذَهْنِيَّةٌ .

Faire de l' — عَبَّرَ بِكَلَامٍ بَارِعٍ .

Bel — مُعْزَمٌ بِالْأَدَبِ • ظَرِيفٌ .

Un grand — مُفَكِّرٌ .

Un petit — ضَمِينٌ الْأَقْنُ .

Vue de l' — وَهْمٌ ، فِكْرَةٌ طَوِيلَاوِيَّةٌ .

Faible d' — أَبْلَهٌ ، مُغْفَلٌ .

— public رَأْيٌ عَامٌ .

L' — d'une législation مَبْدَأُ شَرِيعَةٍ .

— des lois رُوحُ الْقَوَانِينِ .

Présence d' — حُضُورٌ ذَهْنٌ .

Dans l' — de فِي عُرْفٍ .

Dans un — de يَقْعُدُ ، رِيثَةٌ .

Esquif sm. زَوْزُوقٌ صَغِيرٌ .

Esquille sf. (Chir.) شَقْلَبَةٌ عَظْمٌ .

Esquiman, aude adj. et s. اسْكِيمِي (متعلق  
بالمناطق القطبية الشمالية أو سكانها) • لُغَةُ الْأَسْكِيمُو .

— قَبِيضٌ صَوْفٌ [ لِلْأَوَّلَادِ ] .

Esquimaute sm. اسْكِيمِيَّةٌ (بَهْلَوَانِيَّةٌ  
يقوم بها الاسكيموي بزورقه) .

Esquintant, e adj. مُتَعَبٍ ، مُرْهِقٌ .

Esquinter vt. اَتَعَبَ ، أَرَهَقَ • اَتَلَفَ  
• نَقَعَدُ بِمَنْفَعَةٍ .

S' — تَعَبَ ، تَهَالَكَ تَعَبًا .

Esquire sm. مَاجِدٌ ، مُجَبَّلٌ ، مُحْتَرَمٌ  
(لَقَبٌ يُلَقَّبُ بِاسْمِ الْأَشْرَفِ عَادَةً فِي الْكَلْتَةِ) .

Esquisse sf. مَسْجَلٌ ، مَسْخَطٌ إِجْمَالِيٌّ  
• نَقْطَةٌ إِجْمَالِيَّةٌ • فَانِيَّةٌ ، تَبَاشِيرٌ .

— s historiques بُلَّةٌ تَارِيخِيَّةٌ .

Esquisser vt. أَجْمَلَ ، لَخَّصَ • وَصَفَ •  
مَسْخَطًا ، رَسَمَ نَصْبِيًّا • بَدَأَ ، شَرَعَ فِي  
تَخْطِطٍ ، بَرَزَ [ فِي خُطُوهِ الرِّيَاةِ ] . — S' —

Esquive sf. تَجَنَّبَ ، تَلَاوَفَ • هَرُوبٌ .

Esquiver vt. تَجَنَّبَ ، تَلَاوَفَ .

S' — تَسَلَّلَ ، اِنْتَحَبَ • قَرَعَ .

Essai sm. تَجَرِبَةٌ ، اِثْبَارٌ • مُحَاوَلَةٌ  
• بَحْثٌ ، يَرَاءَةٌ .

— (Chim.) تَنْقِيبٌ [ عَنْ الْمَادِّ ] .

Acheter à l' — اشْتَرَى تَحْتَ التَّجَرِبَةِ .

À titre d' — عَلَى سَبِيلِ التَّجَرِبَةِ .

Mettre à l' — اِثْبَنَ .

Ballon d' — جَسٌّ نَبْضٍ .

Banc d' — أَدَوَاتُ اِثْبَارٍ .

— de philosophie رِسَالَةٌ فِي الْفَلَسَفَةِ .

— s de littérature مُحَاوَلَةٌ فِي الْأَدَبِ .

**Essaim** sm. فريق [النحل]، خشم، جماعة.

**Essaimage** sm. إفران [انقسام فريق النحل].

— زمن إفران النحل، مجرة [جماعية]

**Essaimer** vi. أفرق [النحل]، تنقل

• هاجر • تفرق.

— de sa famille. انفصل عن أسرته.

— vt. أبعد، أقص.

**Essangeage** sm. تنع [الغسيل].

**Essanger** vt. تنع [الغسيل].

**Essanvage** sm. (Agric.) آفة القبان.

(وهو خردل الحقل).

**Essartage ou Essartement** sm.

إعشاب (أقتلاع الأعشاب (Agric.).

المغيرة، إبادة الأعشاب.

**Essarté, e** adj. (Agric.) مُعْتَب (من الأعشاب المغيرة).

**Essarter** vt. (Agric.) أعتب (الأعشاب المغيرة).

أماكن مُعْتَبَة (Agric.).

**Essarts** sm. pl. (Agric.)

**Essayage** sm. تجريب [نوب]، قياس.

**Essayer** vt. جرب، امتحن، اختبر.

— de l'or. عابر الذهب.

— un vêtement. قاس ثوبا.

— du vin. ذاق خمرًا.

— de, vt. بذل جهنًا.

— de le distraire. حاول تلهيته.

S' — تدرب • جرب نفسه.

**Essayer, euse** s. مُعَيِّر [الذهب أو

الفضة]، حكاك، نقاد.

— مُجَرَّب [القباب]، مُفَعِّل.

**Essayiste** sm. دارس، باحث، كاتب مقالات.

**Esse** sf. كلاب، عفاقة • فُشَّة الكمان.

— (Techn.) رشار مقلوب.

**Essence** sf. (Philo.) جوهر، ذات.

La divine — الذات الإلهية.

— (Chim.) روح، خلاصة.

— (Agric.) نوع.

— en bidons. يتزين في صناديق.

— végétale. دهن نباتي.

— de canelle. عطر القرفة.

**Essentialisme** sm. (Philo.) جوهرية

(نظرية فلسفية تقر أن الجوهر سبق

الوجود، بعكس الوجودية).

**Essentiel, le** adj. et s. ذاتي، جوهرية.

• أساسي، أصلي.

Condition — le شرط ضروري.

Maladie — le (Méd.) مرض أصلي.

L' — القوام، الأصل.

C'est l' — هذا هو المطلوب.

L' — الأساس.

L' — d'un livre. مُحصَّل كتاب.

**Essentiellement** adv. جوهرية • أساسًا.

• ضروريًا.

**Esséulé, e** adj. مُتَوَحَّد، مُفْرَد.

**Essieu** sm. (Techn.) محور، جُزَع، جازع.

**Essor** sm. انطلاق، اندفاع • هبوب.

• تحليق.

Prendre l' — إنطلق • حلق، علا.

— des arts ازديار الفنون، نموها.

**Essorage** sm. عصر [الملايس]، تجفيف.

[الثياب]، تشفيف.

**Essorer** vt. عصر [الثياب]، جفف.

تشفف.

S' — انطلق [في البحر].

**Essoreuse** sf. مِعَصِر • مُجَفِّفة (آلة

تشفيف الغسيل).

**Essorillement** sm. صلم [الأذن].

**Essoriller** vt. صلم [الأذن].

**Essouchement** sm. (Agric.) جث،

استئصال [الأرومات].

**Essoucher** vt. اجتث، استأصل (Agric.)

[الأرومات].

**Essoufflement** sm. انبهار، غيب نقس.

• لُهاث.

**Essouffler** vt. بهر • ألْهَث.

لهث • عاق نفسه • انبهر من.

S' — مسّاحة الزجاج.

**Essule-glace** sm. منشفة، منديل.

**Essule-main** sm. منشفة الرياش.

**Essule-meubles** sm. inv. مسّاحة الأقدام.

**Essule-pieds** sm. inv. رتبة (ممنحة الريش).

**Essule-plume** sm. منشفة الزجاج.

**Essule-verres** sm. inv. منج • تشفيف [بخرقة].

**Essuyage** sm. منج • تشفيف • تشفف.

**Essuyer** vt. منج • تشفف [بخرقة].

• كابت • تحمّل.

— un échec أخفق.

— le feu de l'ennemi. تعرّض ل نار العدو.

— une perte. تعرّض لخسارة.

— les larmes. عرّى، خفف الأحزان.

— les plaques [حديث البناء]. تعرّض للساي الأولى [لقضية].

S' — تشفف.

**Essuyeur, euse** s. منج.

**Est** sm. شرق • مشرق.



**Estacade** sf. مأسر (حاجز في الماء).

**Estafette** sf. ساع • رسل.

**Estafier** sm. خادم • مُكَلِّع • سباف.

**Estafilade** sf. جرح • شق • شجة.

**Estagnon** sm. قنديرية • (قدر أو وعاء

لنقل الزيوت يكون عادة من القصدير).

**Est-allemand, e** adj. ألماني شرقي (متعلق

بألمانيا الشرقية).

**Estaminet** sm. حانة، خسارة، مقهى.

**Estampage** sm. (Techn.) رشم

بمرووف بارزة • ختم.

**Estampe** sf. رشفة • أداة الرشم.

**Estamper** vt. رشم • دمع • افتطح

[من صفيحة].

— qqn. ابتزيمه مالا.

**Estampeur** sm. راشم • دامع • مُبَتَر •

مُحَال.

**Estampillage** sm. دمع • ختم.

**Estampille** sf. دمنقة • ختم.

Apposer l' — طبع الختم.

**Estampillé, e** adj. مدموع، مطبوع، مختم.

**Estampiller** vt. دمع • ختم.

**Ester** vi. (Dr.) توافع، حفر • أمام

القضاء، ادعى بنفسه • دافع عن

نفسه [أمام القضاء].

**Ester** sm. (Chim.) إستر (مليح عضوي يتولد

من فعل أحد الحوامض في الكحول).

**Esterification** sf. (Chim.) أسترة (تفاعل

كيميائي يتم به تكون الملح العضوي).

**Esterifier** vt. (Chim.) أستّر،

إستّر (راجع المادة السابقة).

**Esterlin** sm. إسترلان (نقد انكليزي قديم).



**Esthésiomètre** sm. مقياس الحس.

**Esthète** sm. مُدْعِي الجمال، مُدْعِي الفن.

**Esthéticien, ne** s. جمالي (باحث في الجمالية).  
— ne sf. مُزَيَّنَة، مُجَمَّلَة،  
مُكَلِّفَة بالتجميل.

**Esthétique** sf. جمالية، علم الجمال.

— adj. فني.

Chirurgie — (Chir.) جراحة جمالية.

**Esthétiquement** adv. جمالياً.

**Esthétisme** sm. مذهب الجمالية (Phil.).  
(مذهب ادبي في كان يحاول إعادة  
الفن إلى أشكالها البدائية).

**Estimable** adj. يُعْتَرَم، يُقَدَّر.

Homme — رجل مُوقَّر.

Travail — عمل مُعْتَبَر.

**Estimateur** sm. مُحَسِّن، مُقَدِّر، مُحَسِّن.

**Estimatif, ive** adj. تقديري، تقني.

Dresser un devis وضع مقابلة تخمينية.

**Estimation** sf. تخمين، تقدير.  
— de dommage تقدير الضرر.

**Estimatoire** adj. تقديري (متعلق بالتقدير).

**Estime** sf. تقدير، اختيار، احترام.  
• حظوة، مكانة.

Avoir de l' — pour qqn. قَدَّرَ فلاناً.

Être en grande — جَلَّ قَدْرُهُ.

— (Mar.) تقدير موضع سفينة.

À l' —, loc. adv. تقريباً، بالتقدير.

**Estimer** vt. قَدَّرَ، حَسَنَ، احترم، اعتبر.  
J'estime que أخال أن.

S' — اعتبر نفسه، أحرم نفسه.

**Estivage** sm. تَصْيِيف (الماشية بمحاسة).

**Estival, e, aux** adj. صيفي (بلد أو يحدث  
صيفاً، أو متعلق بالصيف).

Fleur — e زهرة صيفية.

**Estivant** sm. مُصَيِّف، مُصْطَاف.

**Estivation** sf. خُمود، خُمال (حالة من  
الخمول تُصيب عدداً من الحيوانات في الصيف).

**Estive** sf. (Mar.) رَص، رَصَص [البضائع].

**Estiver** vi. صاف، صَاف، صَيَّف.  
— vt. رَصَص [البضائع].

— les troupeaux أقام بالماشية صيفاً في المراعي الجبلية.

**Estoc** sm. سَيْف [طويل ورفيع] • جذع.

Être réduit à blanc — أفلَسَ.

D' — et de taille كَيْفَمَا اتَّفَقَ.

**Estocade** sf. سَيْف [طويل ورفيع] • طَعْنَة.  
سَيْف • هُجُوم مُفَاجِئ.

— ضَرْبَة قَائِمَة [في صراع الثيران].

**Estomac** sm. مَعِدَة • كَبِد •  
حَوْصَلَة • قَائِمَة.

Avoir de l' — كان يُقَدِّمًا.

Avoir l' — dans les talons جاع.

Il a deux — s ; avoir un —  
d'autruche كان شَرَّها.

Frapper à l' — مَعَدَّ.

Avoir mal à l' — مُعِد.

**Estomaquer** vt. أَذْهَلَ.

S' — أَذْهَلَ.

**Estompage ou Estompeement** sm.  
تَطْلِيل، رَسْم الظلال.

**Estompe** sf. مِدْعَكَة [الرسم] • رَسْم.  
مَدْعُوك، مُطْلَل.

**Estompé, e** adj. مُطْلَل • مَسْوَر • مَحْجُور.

**Estomper** vt. ظَلَّل، رَسَمَ الظلال، مَوَّه.

— les défauts سَتَرَ العيوب.

S' — امْتَحَى، تَلَاى.

**Estonien, ne ou este** adj. et s.  
أُسْتُونِي (متعلق ببلاد استونيا أو من سكانها).

L' — اللغة الأستونية.

**Estoquer** vt. قَتَلَ الثور [بالضربة القاضية].

**Estouffade** sf. v. **Estouffée**.

**Estourbir** vt. قَتَلَ، أَمَات، صَرَعَ.

**Estrade** sf. مَيْسَّة، دَكَّة، مَيْسَر.

Battre l' — صَرَب في الطرق • طَوَّقَ  
للاكتشاف.

Les batteurs d' — الكشافون.

**Estradiot** sm. جُنْدِي خِيَال [في الجيش  
اليوناني قديماً].

\***Estragon** sm. (Bot.) طَرْمَخُون (نبات  
رَكيّ الرائحة).

**Estramaçon** sm. سَيْف ذو حَدَّين.

**Estran** sm. مَيْسَّة الجِزَر.

**Estrapade** sf. تَعْلِيل بالهَوَي (طريقة  
في التعليل تقوم برفع المعاقب إلى مكان  
حال ثم تركه ليهوي إلى الأرض).

• عَمَد التعليل [بالهوي].

عَذَبَ بِالْهَوَي (راجع

**Estrapader** vt. المادة السابقة).

**Estrapasser** vt. أَنْهَكَ [جَوَاداً].

**Estrope** sf. (Mar.) تَعَو (حلقة حديدية).  
القُصْرَان (الحديدتان اللتان) —  
تَجْرِي بَيْنَهُمَا الْبَكْرَة).

— de gouvernail قَبِد الدَفَّة.

**Estropié, e** adj. عاجز، مُقْعَد، كَسَح.  
• مَشُوء.

Mot — كَلِمَة مُعَرَّفَة.

**Estropiement** sm. تَشْوِيه، تَحْرِيف.

**Estropier** vt. شَوَّه، مَتَح • جَدَعَ.

• زَوَّر، لَفَّق.

— un mot حَرَّفَ كَلِمَة.

— un vers كَتَبَ بَيْتَ شِعْر.

S' — نَشَّو.

**Estuaire** sm. مَصِيب نَهَر.

**Estudiantin, e** adj. طُلَّابِي، مُتَوَسِّلِي  
(متعلق بطلاب المدارس).

**Esturgeon** sm. (Pois.) حَفَش (جنس من  
الاسماك يُصَنَع من بُيَض الكافيار).

Et conj. وَ، فَ.

Rich — avare غَنِي وَبَحِيل.

— cactera الخ ...

— voici que عِنْدَئِذٍ، حِينَئِذٍ.

**Êta** sm. أَيْه (الحرف السابع في  
الأبجدية اليونانية).

**Étable** sf. مَرْبَط، إِسْطَبِل، ذَرِيَة.

**Établer** vt. زَرَبَ، رَبطَ، في ذَرِيَة.

**Établi** sm. مَيْسَّة العَمَل.

**Établi, e** adj. مَكِين، مُثَبَّت، مَوْضُوع.  
جَرِيْمَة ثَابِتَة.

Crime —

Réputation bien — e سَمِيْعَة وَطَيِّبَة.

Le gouvernement — الْحُكُومَة الْقَائِمَة.

**Établir** vt. أَثَبَت، ثَبَّت، مَكَّن، أَقَام.  
• بَرَهَنَ.

— une usine أَنشَأ مَصْنَعًا.

— un plan وَضَعَ خِيطة.

— une loi سَنَ قَانُونًا.

— le prix de revient جَدَّ تَعْمِيرَ الْكُلْفَة.

— sa fille زَوَّج ابْنَتَه.

— une vérité وَضَحَ حَقِيْقَة.

— des relations عَقَدَ صِلَات.

— la propriété وَطَّدَ الْمَلِكِيَّة.

— une facture حَرَّرَ فَاتُورَة.

— un acte اسْتَقَرَّ، أَقَام • تَوَطَّدَ • تَأَسَّس.

S' — نَبَّهَنَ • تَزَوَّج.

S' —

Établissement sm. إنشاء، إقامة، تشييد • منشأة، مؤسسة.

- بركة • زواج.
- de crédit مصرف.
- de menuisier حرف الشجار.
- de propriété تقرير ملكية.
- d'un fait إثبات واقعة.

Étage sm. طبقة، طابق، دور • مرتبة.

- d'une fusée (Techn.) طبقة صاروخ.
- (Géol.) طبقة أرضية.
- d'amplification (Phys.) لتضخيم.
- التقوية (في التلفزيون).

— s de pression (Techn.) مستويات الضغط.

Gens de bas — حالة الناس.

Étagement sm. تشييد • تدرج.

Étager vt. نغدى • نغدى • درج.

S' — تشغى • تدرج.

Étagère sf. خزانة رفوف • رف • عداوي.

État sm. ديانة • حبل الدغم.

— de chanvre حبل قنب.

Les — s de la société أركان المجتمع.

Étalement ou Étayage sm. تدعيم • تشييد • مجموع دعائم.

Étain sm. قصدير • آنية قصدير.

Étal sm. وشم (خشبة الجزائر التي يقطع عليها اللحم) • دكان الجزائر • منضلة البقال.

Étalage sm. عرض بقال • بضائع معروضة • بسطة بضائع • أبهة • زينة.

— de connaissances تفاخر بالمعرفة.

Faire — de sa richesse تباهى بيزوته.

Sans — بتواضع.

Vol à l' — سرقة الأشياء المعروضة.

Étalager vt. عرض • بضائع.

Étalagiste sm. عارض السلع • مزخرف العرض.

Étale adj. راكد، خالط.

Mer — بحر هادي.

Navire — باخرة متوقفة.

Vent — ربح عادية.

— sm. ركود، غمود [البحر].

Étalement sm. عرض، بسط، نشر.

— du sang قرش الدم [في المخبر لفحصه].

— des vacances توزيع العطلة.

Étaler vt. عرض، بسط، نشر، قرض.

— son jeu كشف أوراقه.

— qqn. طرحه أرضاً.

— les vacances وزع العطلة.

— sa puissance تفاخر بيقوته.

— le vent قاوم الريح.

— sa toilette تبرجت.

S' — تفاخر • انتشر.

S' — sur l'herbe تمدد على العشب.

S' — par terre وقع أرضاً.

Étaleuse sf. بساطة (آلة لبسط النسيج).

Étalier, ère adj. et s. صبي الجنزار.

Étalinger vt. (Mar.) ربط • عقد.

[سلسلة] بالأشجار.

Étalingleure sf. (Mar.) ربطة الأشجار.

Étalon sm. قنجل الخيل، جنود التزود.

Étalon sm. معيار، إمام (ما يؤخذ يقاساً لغيره).

— or عيار الذهب.

— monétaire قاعدة النقد.

Étalonnage ou Étalonnement sm.

معايرة، تعيين • تزود الخيل.

Étalonner vt. عاير، عير • درج أداة.

(رسم عليها درجات حسب عيار معين).

— ses pas قدر خطواته.

— (Psycho.) قدر راتراً.

Étalonneur sm. معاير، معاير.

Étamage sm. تبييض، قصدير (طلني).

التحاس بالقصدير • تقصير.



Étambot sm. (Mar.) حاملة السكان.

Étamper vt. قصدر، بيض بالقصدير.

Étampeur sm. مصفى، مصفى (طال).

بالقصدير.

Étamme sf. إتامين (قماش رقيق).

Étamme sf. (Bot.) سداة (عضو التذكير).

Étampage sm. قولبة (وضع في قالب).

• وشم.

Étampe sf. (Techn.) قالب • منشم.

Étamper vt. (Techn.) قولب (وضع في قالب) • وشم.

— un fer à cheval نقب حذوة حصان.

— la monnaie دمع النقد.

Étamperche sf. دعامت [البنايين].

Étampeur sm. حداد • صانع حدائد.

Étampure sf. نقب حذوة.

Étamure sf. قصدير التبييض • قشور التبييض.

Étanche adj. حجوز • كتيم، محكم.

السد • مسك.

Cloison — حاجز عازل.

Étanchéité sf. مسكة، إحكام السد.

Étanchement sm. قطع السيلان.

حبس السائل.

— du sang وقف الدم.

— de larmes كتمتعة الدموع.

— de la soif إرواء الغليل.

Étancher vt. حقن، قطع • السيلان.

• جعل الشيء مسكاً • أروى.

— ses larmes كتمت دموعه.

— sa soif ارتوى.

Étançon sm. ركيزة • دعامت.

— (Agric.) مسك، ميزج.

Étançonnement sm. دعم • سند.

Étançonner vt. دعم • سند.

— une maison دعم بيتاً.

— un arbre (Agric.) شجر شجرة.

(سند الأغصان المثمرة).

Étang sm. مستنقع • بركة.

Étape sf. محطة • مرحلة، شوط.

— سوق، وكالة تجارية.

Les — s de l'humanité مراحل الإنسانية.

Par — s بالتدرج.

Brûler l' — لم يتوقف عند المحطة المقصودة.

Brûler les — — أسرع أكثر مسافراً.

متوقف • سار بلا توقف.

Étarquer vt. (Mar.) شد [الحبل].

• رفع [القلم أو الصاري].

État sm. حالة، شأن، وضع • جنود • مهنة.

— دولة.

Affaire d' — أمر مهم.

Coup d' — انقلاب.

Raison d' — اختيار المصلحة العامة [يبرز].

حلاً قير هادي.]

— حالة مدنية (ما يكون civil (Dr.) عليه المرء في المجتمع من حيث المولد والزواج الخ...).

— d'esprit عقليّة.

L' — liquide (Phys.) المائعة.

— solide (Phys.) حالة الصلابة.

Être en — de كان قادراً على.

— des choses ظروف.

— de compte كشف حساب.

— hypothécaire شهادة عقارية.

Mettre en — de أعدّ. ميثاً.

Faire — de ذكر. اعتبر. تمسك به.

Faire — que ظنّ. اعتقد.

Sous - secrétaire d' — وكيل وزارة.

Être dans tous ses — اضطرب.

Remettre en — أصلح.

Changement d' — تبدّل. استحالة.

L' — de la question جواب المسألة.

Tenir en — حافظ على.

Tenir un grand — عاش في بحبوحة.

En tout — de cause دائماً. في جميع الأحوال.

Étatique adj. دولي (متعلق بدولة).

Société — مجتمع الدولة.

Étatisation sf. تدويل. استيلاء.

Étatiser vt. دَوَّل.

Étatisme sm. دولانية (نظرية سياسية تدعو إلى مدّ سلطة الدولة وصلاحياتها على الحياة الاقتصادية والاجتماعية قاطبة).

Étatiste sm. دولاني (متعلق بالدولانية). مناصر الدولانية.

État-major sm. أركان حرب. مجلس قيادة. أعوان زعيم. زعماء جماعة.



État sm. (Techn.) ملزمة.

— - limeur مقلّطة. ملزمة بزيادة.

Étatage ou Étatement sm. دعم. سند. تشديد.

Étayer vt. سَدّد. ساعد.

عاضد. أيّد.

— un mur دعم حائط.

S' — اندعم. استند. تساند.

Étcetera ou Et cetera v. Et.

Été sm. فصل الصيف. زمن الحرّ.

D' — صيفي.

Se mettre en — ليس الشفوف.

Éteigneur, euse s. مطفي. مُخمد.

Éteignoir sm. مطفأة. منقّص الأفرار.

Éteindre vt. أطفأ. أخمد. أطفد.

— خفّف. خنق.

— la soif أروى العطش.

— un peuple أطف شعباً. أباده.

— une dette سدّد ديناً.

— les lumières عاق تقدّم المعارف.

— la chaux أطفأ الكلس.

— la clarté des yeux أغمى.

— les lumières d'un tableau لتطفّ.

ألوان لوحة.

S' — انطفأ. انقرض. مات.

كمد. خفّف.

Éteint, e adj. مطفأ. مُخمد. مايد.

Famille — c أسرة منقرضة.

Chaux — c كلس مُخمد. مطفأ.

Voix — c صوت منخوق.

Regard — نظرة باهتة.

Étendage sm. نشر. حبال الغسيل.

Étendard sm. علم. راية. بريق. لواء.

— (Bot.) راية (بتلك شاذة).

Suivre les — s تحزّب. شايح.

Lever l' — قزعهم.

Arborer l' — de la révolte ثار. تمرد.

Étendoir sm. منشر. منشف. حبل غسيل.

Étendre vt. نشر. طرح. (أزاح).

— du linge نشر غسيل.

— les bras مدّ الذراعين. بسطهما.

— un blessé مدّد جريحاً.

— un métal طرّق معدّناً.

— qq. sur terre ألقاه صريعاً.

— un sujet أقاض في موضوع.

— un tapis قرّش سجادة.

— un empire وسّع إمبراطورية.

— les ailes زفّ جناحيه.

— la vue نظّر بعيداً.

— de l'alcool مزج كحولاً بالماء.

— du lait خفّف لبناً [بإضافة ماء إليه].

— رفض قبول شخص [في أنيقان]. (Fam.)

S' — انتشر. امتدّ. انبسط.

• توسّع. اتسع. شلّ. استلقى.

S' — à terre سَدّد على الأرض.

S' — sur un sujet اسرّس في موضوع.

Étendu, e adj. واسع. رَحْب. منشور.

بسط. منسود. منزوج. منسلق.

Très — شاسع. بعيد الأطراف.

Étendue sf. مساحة. امتداد. مدّة.

— d'un désastre أهبة كارثة.

— de vision مدى البصر.

L' — des mers إتساع البحار.

— du droit de propriété نطاق حق الملكية.

— d'un discours طول خطبة.

Éternel, le adj. et s. أزلي. سرمدي.

خالّد. أبدّي.

Une vérité — le حقيقة ثابتة.

La ville — le روما.

Le sommeil — الموت.

Le bonheur — الخلد.

— les discussions مناقشات متيرة.

Son — le canne à la main يده عصاه.

— التي لا تفارقه.

L'Éternel الأزلي. الخالق.

Éternellement adv. أزلياً. سرمدياً.

أبدياً. باستمرار.

Éterniser vt. خلد. أيّد. سرمّد.

• طوّل. أمدّ في.

S' — خلد. دام. أقام طويلاً.

Éternité sf. أزليّة. خلود. أبدية.

— ردّح (مدّة طويلة).

De toute — منذ الأزل. منذ زمن بعيد.

Éternuement sm. عطس. عطاس.

Éternuer vi. عطس.

Étésien adj. (Vents) رياح موسمية (و).

(رياح تهب في المتوسط من الشمال صيفاً ومن الجنوب شتاءً).

Étêter ou Étêtement sm. (Agric.) شرفة (قطع الرؤوس النامية من النبات).

سُرّعت (راجع).

Étêter vt. (Agric.) سُرّعت (المادة السابقة).



**Étoller** vt. كَتَبَ، وَصَعَ بِالنَّجْمِ.  
S' — تَكَوَّبَ، تَرَصَّعَ بِالنَّجْمِ.

**Étoile** sf. بَطْرَقِيل (قطعة من القماش منقوشة ومقنعة بضعها الكاهن على صدره ويعلقها في عنقه عند الخلع الدينية).  
— فَرَوُ الْكَتِفَيْنِ.

**Étonnamment** adv. بِدَهْشَةٍ، بِأَنْفِئَالٍ.  
Il est — bien هُوَ فِي غَايَةِ الْجَوْهَةِ.

**Étonnant**, e adj. مُدْهِلٌ، مُدْهِلٌ.  
— مُعْجَبٌ.

Il est — que من السَّجَبِ أَنْ.  
**Étonné**, e adj. دَهْشٌ، حَائِرٌ، مُحْيرٌ.

**Étonnement** sm. دَهْشٌ، اسْتِغْرَابٌ، حَيْرَةٌ.  
— ذُهُولٌ، إِعْجَابٌ.

**Étonner** vt. أَدْهَشَ، حَيَّرَ، أَذْهَلَ، زَعَزَعَ.  
— un diamant شَرَحَ مَائَةً.

S' — ذَهَلَ، تَحَيَّرَ، دُهِشَ.

**Étouffade** sf. V. Étouffée.

**Étouffage** sm. خَنْقٌ.

**Étouffant**, e adj. خَانِقٌ، مُضَيِّقُ النَّفْسِ.  
— مُضَيِّقٌ.

**Étouffé**, e adj. مَخْنُوقٌ، ضَيِّقُ الْإِنْفَاسِ.

**Étouffée** sf. مَكْنُومَةٌ.

**Étouffement** sm. بَهْرٌ، جَرَسٌ، غَضَّةٌ.  
— خَنْقٌ، إِخْضَادُ النَّفْسِ، اخْتِنَاقٌ.

— جوُّ خَانِقٍ.  
— إِخْضَادُ نَفْسَةٍ.

**Étouffer** vt. خَنْقَ، ضَيَّقَ النَّفْسَ.

— أَخْفَى، كَتَمَ.

— أَهْلَكَ.

— un incendie أَخْضَدَ النَّارَ.

— sa colère كَتَمَ غَيْظَهُ.

— un scandale سَتَرَ قَبِيحَتَهُ.

— vi. ضَاعَتْ أَنْفَاسُهُ.

— de rire ضَاقَ نَفْسُهُ مِنَ الضَّحْكِ.

— de rage اخْتَنْقَ غَيْظًا.

S' — اخْتَنْقَ.

**Étouffeur**, euse s. خَانِقٌ، مُضْغِدٌ، كَاطِمٌ.

**Étouffoir** sm. مِطْخَاةٌ، مَخْنُوقٌ.

— مُخْضِدُ الصَّوْتِ [في البيان] (Mus.).

**Étoute** sf. مَشَاةٌ [الْكُتَّانُ].

**Étouter** vt. كَلَفَ، سَدَّ، بِالشَّافَةِ.

S' — les oreilles حَسَا أذُنَيْهِ بِالْقُطْنِ.

**Étoupille** sf. قَبِيلَةٌ، كَبْشُولَةٌ [لِالصَّجَرِ].

**Étoupiller** vt. كَبْشَلَ، وَصَعَ، كَبْشُولَةٌ.

**Étourderie** sf. طَبِيشٌ، سَفَاهٌ، خَيْفَةٌ.

**Étourdi**, e adj. et s. طَائِشٌ، تَرَقَّى.

À l' — e, loc. adv. بِطَبِيشٍ، بِتَرَقَّى.

**Étourdiment** adv. بِطَبِيشٍ، بِخَيْفَةٍ.

**Étourdir** vt. أَذْهَلَ، دَوَّخَ، أَسْكَرَ، أَزْعَجَ.

— l'eau فَتَّرَ الْمَاءَ.

— la viande طَبَخَ اللَّحْمَ قَلِيلًا.

— la douleur لَطَّطَ الْأَلَمَ، هَدَّاهُ.

— les oreilles ثَقَلَ عَلَى السَّمْعِ.

S' — تَنَاسَى، تَفَاعَلَ.

**Étourdisant**, e adj. مُدْهِلٌ، مُدْهِخٌ.

— مُسْكَرٌ، مُضْهِمٌ.

**Étourdissement** sm. سَدَرٌ، ذُهُولٌ.

— انْدِهَالٌ، دَوَارٌ، نَشْوَةٌ، خُمَارٌ.



**Étourneau** sm. (Ois.) زُرْزُورٌ.

— (fig.) قَلْبٌ طَائِشٌ.

**Étrange** adj. غَرِيبٌ، شاذٌّ.

**Étrangement** adv. بِشَكْلٍ غَرِيبٍ، بِغَرَابَةٍ.

**Étranger**, ère adj. et s. غَرِيبٌ، أَجَنِّيٌّ.

À l' — فِي الْخَارِجِ.

Vivre à l' — تَغَرَّبَ.

Les Affaires — ères الشُّؤُونُ الْخَارِجِيَّةُ.

Viage — وَجْهٌ مَسْجُوهٌ.

Être — dans son pays جَهْلٌ عَادَاتِ بِلَادِهِ.

Être — à une science يَجْهَلُ عِلْمًا.

— جَهْلًا تَامًا.

Nous sommes — s l'un à l'autre لَا رَابِعَ بَيْنَنَا.

Une dissertation — ère au sujet بَحْثٌ بَعِيدٌ عَنِ الْمَوْضُوعِ.

Je suis — à ce domaine لَسْتُ مِنْ فَرْسَانِ هَذَا الْمَيْدَانِ.

**Étrangeté** sf. غَرَابَةٌ، أَمْرٌ غَرِيبٌ.

**Étranglé**, e adj. مَخْنُوقٌ، ضَيِّقٌ.

Voix — e صَوْتُ خَافِتٍ.

— خَنْقٌ، اخْتِنَاقٌ.

**Étranglement** sm. اخْتِنَاقُ الْفَتَقِ.

— herniaire (Méd.) ضَيْقٌ وَادٍ.

— d'une vallée ضَيْقٌ وَادٍ.

**Étrangler** vt. خَنْقَ، ضَيَّقَ.

— les libertés خَنْقَهَا، خَنْقَاتُهَا.

S' — خَنْقَ (أَحْدَهُمَا الْآخَرَ)، اخْتَنْقَ.

**Étrangleur**, euse s. مُضَيِّقٌ، مَخْنُوقٌ.

**Étrangleur**, euse s. وَقَافَةٌ، (أداة في (Mar.)).

السَّيْفَةُ تَسْمَلُ لَوَقِيفَ الْبُحْرَانِ سِلَّةً.

الْأَنْجَرُ أَوْ لَنْبِي، سَرْعَتُهَا).

**Étrave** sf. (Mar.) جَوْجُو (مَدْرُ السَّفِينَةِ).

**Être** vi. وَجَدَ، كَانَ، هُوَ.

Cela n'est pas vrai هَذَا لَيْسَ صَحِيحًا.

En — là لِهَذِهِ الدَّرَجَةِ.

Cela sera هَذَا سَيَحْدُثُ.

Vous n'étiez pas encore مَا كُنْتُمْ قَدْ وُلِدْتُمْ.

J'y suis فَهَيْتُ.

N' — plus مَا تَقْضِي.

Où en êtes-vous إِلَى أَيْنَ وَصَلْتُمْ.

Soyez là كُنْ هُنَاكَ.

Je me suis promené تَزَهَّدْتُ.

— ailleurs شَرَدَ ذَهْنَهُ.

Il est de justice que مِنْ الْعَدْلِ أَنْ.

— bien هُوَ فِي عَافِيَةٍ.

Je n'y suis pour rien لَيْسَ لِي فِي الْأَمْرِ بَدَلٌ.

Cette maison est à moi هَذَا بَيْتِي.

— au service de ارْتَبَطَ بِ.

— de trop زَادَ عَنِ الْقَرُوبِ.

Il est à plaindre يَسْتَحِقُّ الشَّمَقَةَ.

— en état de هُوَ فِي حَالَةٍ.

Cela est à vendre هَذَا مَقْرُوضٌ لِلْبَيْعِ.

Le plus beau qui soit أَحْسَنُ مَا يَكُونُ.

J'en suis pour ma peine أَضَعْتُ تَقْيِي.

— سَلَى.

C'est à toi de عَلَيْكَ أَنْ.

Soit! فَتَكُنْ.

Vous n'y êtes pas لَمْ تُصِيبْ.

C'est moi أَنَا هُوَ.

C'est-à-dire يَتَقْيِي.

— pour... هُوَ مِنْ أَنْصَارِ...

Il n'est que de... كَيْسَ هُنَاكَ إِلَّا أَنْ...

Ne plus savoir où l'on est: ضَاعَ جُنْ.

— كَانِزٌ، كَوْنٌ، وَجُودٌ.

**Être** sm. الْمَدَمُ.

Le non- — الْكَائِنَاتُ الْغَيْبِيَّةُ.

Les — s vivants الْخَالِقُ.

L' — suprême الْخَالِقُ.



- Eucologe sm.** كتاب الصلوات .  
**Eudémia sm. (Ins.)** عقاصمة العنقود .  
**Eudémonisme sm. (Philo.)** فلسفة السعادة .  
**Eudiomètre sm. (Phys.)** مقياس موزن لتحليل الغازات .  
**Eudiométrie sf.** غيوازة (تحليل الغازات) .  
**Eudiométrique adj.** غيوازي (متعلق بالغيوازة) .  
**Eugénisme sm.** نيسالة \* (علم تحسين النسل) .  
**Eugéniste sm.** نيسالي \* (عالم في تحسين النسل) .  
**Eugène sf. (Zool.)** أولي سوطي (حيوان مولف من خلية واحدة يعيش في الماء العذبة) .  
**Euhl interj.** آه ! يا للتعجب !  
**Eumétrique adj. (Race —)** سلاله ربعة (تطلق في تصنيف الحيوانات الدواجن على السلالات المتوسطة الوزن والقد) .  
**Eunecte sm. (Zool.)** V. Anaconda .  
**Eunuchisme sm.** خيماء .  
**Euaque sm.** خفي .  
**Eupatoire sf. (Bot.)** غشت (نبات معمر من فصيلة المركبات) .  
**Euphémique adj.** تلمحي ، تعريضي .  
**Euphémiquement adv.** تلمحيًا ، لحنًا ، تورية .  
**Euphémisme sm. (Rhet.)** تورية ، تلميح ، تعريض ، إلماع .  
**Euphonie sf.** ترقيم الصوت ، تطريب ، علوية الصوت \* صوت عذب .  
**Euphonique adj.** رقيم ، عذب .  
**Euphoniement adv.** بعلوية نغم ، بترقيم .



**Euphorbe sf. (Bot.)** قرتيون (جنس نبات من فصيلة القريونيات) .

- Euphorbiacées sf. pl. (Bot.)** قرتيونيات (نباتات من ذوات الفلقتين) .  
**Eunhorie sf.** مريح ، غبطة .  
**Euphorique adj.** مريح .  
**Euphorisant, e adj. et s.** مُمريح .  
**Euphrase sf. (Bot.)** نبات عشي (حولي من فصيلة الخنازيريات) .  
**Euplectelle sm.** استنيج رمتي .  
**Eurasien, ne adj. et s.** أوراسي (مولود من أب أوروبي وأم آسيوية) .  
**Euristique ou Heuristique adj.** كشتفي (موجه إلى الكشف أو كشافه عليه) .  
**Eurodollar sm.** دولار أروية (دولار أمريكي يستمر بغائنة طويلة الأمد في أروبا) .  
**Européaniser vt.** أورب (خروج على آداب أروبا) \* فرنج \* أورب \* تفرنج .  
**S' —** تأوربية (تخلق) .  
**Européanisme sm.** بعادات الأوربيين .  
**Européen, ne adj. et s.** أوروبي (متعلق بأوروبا أو من أوروبا) .  
**Europium sm. (Chim.)** أروبيوم (عنصر فلزي) .  
**Eurythmie sf.** تناغم \* توازن الملكات .  
**Eurythmique adj.** متناغم ، متناغم .  
**Eusacrien, ne adj. et s.** باسكي (من بلاد الباسك) .  
**Eustache sm.** سكين القتال .  
**Eustatique adj.** استوائي بحاري (راجع المادة الآتية) .  
**Eustatisme sm.** استوائية البحار (تبدل في مستوى البحار متولد عن ذوبان الثلوج أو تجمد المياه) .  
**Eutectique adj. (Chim.)** مغاير التحول (صفة مزيج كيميائي ينوب في حرارة ثابتة دون حرارة ذوبان كل من مركباته) .  
**Eutectie sf. (Chim.)** (Point d' —) نقطة التغير (درجة الذوبان في مزيج مغاير التحول) .  
**Euthanasie sf.** موت سهل \* قتل رحيم (قتل من يشكو مرضًا عضالًا) .  
**Euthanasique adj.** مبيت بسهولة .  
**Eutocie sf. (Méd.)** تسريع ، سهولة الولادة .  
**Eutocique adj.** تسريعي (متعلق بالتسريع) .

- Eux pr. per. mas. pl. de lui.** هم \* هم \* كلاهما .  
**— deux** .  
**e. v** .  
**E.V (Abrév. En ville)** في البلدة ، في المدينة (حرفان يوضعان على الملفف للإيجاز) .  
**Évacuable adj.** يجلي ، قابل للإجلاء .  
**Évacuant, e et Évacuatif, ive adj.** مفرغ ، مسهل ، مقوط .  
**Évacuateur adj. et s.** مفرغ ، مفرغ .  
**Évacuation sf.** إفراغ ، إخلاء ، إبراز ، مقوط .  
**— d'un pays** .  
**— des blessés** .  
**Évacué, e adj.** مسجل عنه ، مسجل ، مفرغ .  
**Évacuer vt.** أجلي ، أخل ، أفرغ ، مقوط .  
**— la salle** .  
**— une position** .  
**— un blessé** .  
**S' —** خرج ، استفرغ .  
**Évadé, e adj.** هارب ، فاز .  
**Évader (S' —) vp.** فر ، هرب ، أفلت ، تخلص .  
**Évagination sf. (Anat.)** برزلة طيحية [انطلاقًا من عضو] .  
**Évaluable adj.** يقدّر ، يقيم ، يمكن تقديره .  
**Évaluation sf.** تقدير ، تقيم ، تخمين .  
**Évaluer vt.** قدر ، قوّم ، ثمن ، ختم ، سطر .  
**— une distance** .  
**S' —** تقدّر ، تستمر .  
**Évanescence sf.** تلاش ، فناء .  
**Évanescent, e adj.** متلاشي .  
**Évangéliste sm.** جامع الأنجيل (كتاب يحتوي على أناجيل القديس) .  
**Évangélique adj.** إنجيلي (متعلق بالإنجيل) .  
**— au sens** .  
**Évangéliquement adv.** إنجيليًا ، بمقتضى الإنجيل .  
**Évangéliste, trice adj. et s.** مبشر ، بالإنجيل ، مبشر .  
**Évangélisation sf.** تبشير بالإنجيل ، تبشير .  
**Évangéliser vt.** تبشر بالإنجيل ، تبشر .  
**Évangélisme sm.** إنجيلية (مذهب الكنية الإنجيلية) .  
**— au sens** .  
**— des choses** .  
**— les choses** .

**Évangéliste** sm. مُبَشِّر بِالْإِنْجِيل • انْجِيلِي (أحد مؤلفي الأناجيل الأربعة).

— قَسَّ أَنْجِيلِي.

**Évangile** sm. انْجِيل • كِتَابُ الْمَقْبَلَةِ.

Parole d' — كَلَامُ أَكِيد.

C'est l' — du jour. عَلَيْهِ مَدَارُ الْيَوْمِ.

— (fig.). وَثِيقَةٌ • رِكَابٌ رَيْبِي [لَعْبِيَّة]. (fig.).

**Évanouir**, e adj. مَغْشِي عَيْنُهُ • مَغْنَى • مُضْطَحِل • مُتَلَاثِي.

— مَغْشِي عَيْنُهُ • مَغْنَى • مُضْطَحِل • مُتَلَاثِي.

**Évanouir** (S' —) vp. غَشِيَ عَلَيْهِ • أَغْيَى • غَلَبَهُ • اِضْطَحَلَ • تَلَاثَى.

**Évanouissement** sm. غَشْيَان • اِغْشَاء • اِضْطِحَال • تَلَاثَى.

**Évaporable** adj. يَبْخُرُ • قَابِلُ التَّبَخُّرِ.

**Évaporateur** sm. مُبْخِرَةٌ (آلة لتفطير مياه البحر) • آلة لتجفيف الثمار والبقول.

**Évaporation** sf. تَبْخِير • تَصْفِيد.

**Évaporatoire** adj. يَبْخُرُ • قَابِلٌ لِإِحْدَاثِ التَّبْخِيرِ.

**Évaporé**, e adj. مُتَبَخَّر • طَائِش.

Tête — e بَخْر • صَعْدَ.

**Évaporer** vt. تَبَخَّرَ • تَصَفَّدَ • تَلَاثَى.

S' — تَبَخَّرَ • تَصَفَّدَ • تَلَاثَى.

Son esprit s'évapore بِتَفْدِ عَقْلِهِ.

**Évapotranspiration** sf. تَبْخِيرِيَاءُ [بِالْمَرْشَح].

**Évasé**, e adj. وَاسِعُ الْقَوَمَةِ • غَرِيبٌ.

Un nez — أَنْفٌ مُتَبَّعَةٌ.

**Évasement** sm. اِتِّسَاعٌ • تَوْسِيعُ الْقَوَمَةِ.

**Évaser** vt. وَسَّعَ الْقَوَمَةَ.

S' — اِتَّسَعَ.

**Évasif**, ive adj. مُجَانِبٌ • مُرَاوِغٌ.

Réponse — ve جَوَابٌ غَائِبٌ.

**Évasion** sf. هَرَبٌ • تَمَلُّصٌ • تَخَلُّصٌ • تَسَلُّلٌ • لَهْوٌ.

— هَرَبٌ خَرَائِي.

— fiscale بِمُرَاوِغَةٍ • اِتِّسَالًا.

**Évasivement** adv. فَتَحَةٌ قَوَمَةً.

**Évêché** sm. اِسْقَفِيَّةٌ • مُطْرَانِيَّةٌ.

**Évection** sf. نَقَاوُتٌ [فِي حَرَكَةِ (Astro.) الْقَمَرِ الْمَدَارِيَّةِ بِحَكْمِ جَاذِبِيَّةِ الشَّمْسِ].

**Éveil** sm. تَنْبَهٌ • تَبَيُّظٌ • حَذَرٌ • انْجِيَاءٌ.

Donner l' — حَذَرَ • تَبَهَ.

En — مُتَحَذِرٌ • يَبْطَأُ.

L' — des lettres نَهْضَةُ الْأَدَابِ.

**Éveillé**, e adj. يَبْطَأُ • حَذِرٌ • طَرُوبٌ.

**Éveiller** vt. حَذَرَ • تَبَهَ • اَبْطَأَ • اَنْهَجَ • تَطَطَّ.

— la jalousie أَثَارُ الْحَسَدِ.

S' — تَنْبَهَ • اِسْتَبَقَطَ.

**Événement** sm. حَادِثٌ • وَاقِعَةٌ • حَارِضٌ • حَدَثٌ تَارِيخِيٌّ.

C'est tout un — هَذَا أَمْرٌ مُفَاجِئٌ.

À tout —, loc. adv. كَيْفَمَا اتَّفَقَ.

**Événementiel**, le adj. وَقَائِعِي (يَكْثُرُ بِسَرْدِ الْأَحْدَاثِ).

Histoire — le سَرْدُ الْوَقَائِعِ التَّارِيخِيَّةِ.

**Évent** sm. قَسَادٌ • نَقْنَقٌ • ثَقْبُ الْقِيَامَةِ.

— (Zool.) مَبْخَرُ الْحَوَائِثِ.

Donner de l' — à une pièce de vin فَتَحَ مَتْنَفَاً فِي يَوْمِ نَبِيذٍ.

Tête à l' — طَائِشٌ • مَخْبُولٌ.

Viande qui sent l' — لَحْمٌ نَتِنٌ.

Mettre des marchandises à l' — هَوَى بِضَاعَ.

**Éventail** sm. مِرْوَحَةٌ.

En forme d' — مِرْوَحِي الشَّكْلِ.

— des prix جَدُولُ الْأَمْثَارِ.

Voûte en — عَقْدُ قَوْمِي أَنْكِلِيزِي.

**Éventailliste** sm. مُرَاوِحِي (صَانِعُ الْمُرَاوِغِ).

**Éventaire** sm. طَبَقُ الْمَرَضِ • مَعْرِضٌ • الْبَضَائِعُ [خَارِجُ الْمَخَازِنِ].

**Éventé**, e adj. مُهَوًى • مُرَوَّحٌ • طَائِشٌ.

Vin — نَبِيذٌ قَاسِدٌ.

**Éventement** sm. تَهْوِيَةٌ • تَرْوِيعٌ.

— du vin قَسَادُ النَّبِيذِ.

**Éventer** vt. رَوَّحَ • هَوَى (عَرَضَ الْهَوَاءَ).

— du grain قَلَبَ الْحَبِّ.

— une nouvelle أَدَاعَ خَبْرًا.

— une mine كَشَفَ لُغْمًا وَأَفْشَمَتَمَعُولَهُ.

S' — تَرَوَّحَ [بِالْمِرْوَحَةِ] • قَسَدَ [فِي الْمَوَاهِ] • اِنْكَشَفَ.

**Éventration** sf. اِنْدِحَاقُ الْبَطْنِ (Anat.).

**Éventré**, e adj. مَتَفَرَّقٌ • مَبْعُوجٌ • مَشْقُوقُ الْبَطْنِ.

**Éventrer** vt. يَقَرَّ • يَمِزُّ • شَقَّ الْبَطْنَ.

— une porte خَلَعَ بَابًا.

S' — اَنْتَبَحَرَ • اِنْشَقَّ • اِنْخَلَعَ.

**Éventualité** sf. اِحْتِمَالٌ • وَقُوعٌ • حَادِثٌ • مَتَوَقَّعٌ.

Parer à toutes les — احتِطَاءٌ بِجَمِيعِ الْأَحْمَالِ.

**Éventuel**, le adj. اِحْتِمَالِي • اِتِّفَاقِي • مُحْتَمَلُ الْوُقُوعِ • مَتَوَقَّعٌ.

Profits — عُمُولَةٌ عَلَى الْإِيرَادِ.

À titre — عَلَى سَبِيلِ الْاِحْتِمَالِ.

Clause — شَرْطٌ عَرَضِيٌّ [أَوْ اِحْتِمَالِي].

**Éventuellement** adv. عِنْدَ الْاِقْتِصَاءِ • اِحْتِمَالِيًّا • عَرَضِيًّا.

**Évêque** sm. اِسْقَفٌ • مُطْرَانٌ.

Devenir d' — meunier اِنْخَطَّ مَقَامُهُ.

**Évertuer** (S' —) vp. كَدَّ • أَفْرَغَ • جَهَدَ • بَدَّلَ بِمَا فِي وَثَمِهِ • حَاوَلَ • اِسْتَعْدَّ فِي.

**Évhémérisme** sm. بَشَرِيَّةُ الْآلَةِ (فِي الْوَتَنِيَّةِ).

**Évhémériste** sm. مُؤْمِنٌ بِبَشَرِيَّةِ الْآلَةِ.

**Éviction** sf. اِسْتِحْقَاقٌ • نَزْعُ الْيَدِ (Dr.).

— de l'école حِرْمَانٌ مِنَ الْمَدْرَسَةِ [بِسَبَبِ الْمَرَضِ].

**Évidage** sm. تَجْوِيفٌ • تَقْرِيعٌ.

**Évidé**, e adj. مَجْرُوفٌ • مَقْرَعٌ.

**Évidement** sm. (Mét.) تَقْرِيعٌ • تَسْنِيعٌ.

**Évidemment** adv. أَكِيدًا • بِالْأَكِيدِ • طَبَعًا • صَرِيحًا.

**Évidence** sf. وَضُوحٌ • جَلَاءٌ • بَدَاهَةٌ.

Mettre en — وَضَعَ.

Se mettre en — اِسْتَهْدَفَ الْأَنْظَارَ • أَهْرَزَ نَفْسَهُ.

De toute —, loc. adv. بَدَاهَةً.

Nier l' — كَابَرَ فِيمَا هُوَ بِدَهِيٌّ.

Se rendre à l' — des faits رَضَخَ لِحُكْمِ الْوَاقِعِ.

**Évident**, e adj. ظَاهِرٌ • جَلِيٌّ • بَيِّنٌ • بَدَهِيٌّ • صَرِيحٌ.

Rendre — بَيَّنَ • أَوْضَحَ.

Vérité — حَقِيقَةٌ وَاضِحَةٌ.

**Évider** vt. جَوَّفَ • نَقَرَهُ • قَوَّرَ • فَتَرَغَ • نَحَتَ.

**Évidoir** sm. مَيْتَقَرٌ • مَيْنَحَتٌ.

**Évier** sm. مَقْسَلَةُ الصُّحُونِ • حَوْضُ الْمَطْبَخِ.

**Évincement** sm. اِئْتِمَادٌ • طَرْدٌ • نَزْعُ الْحَقِّ.

**Évincer** vt. اِبْتَدَأَ • طَرَدَ • نَزَعَ الْمُلْكَ.

— un concurrent اِسْتَعْمَلَنَافَا بِالْفَيْضِ.

**Évitable** adj. يُسْتَعْتَبُ • مُمَكِّنُ تَحْتَهُ.



Évitage sm. ou Évitee sf. (Mar.)  
دوران [في الإرساء] • جبال الدوران

[في الإرساء] •

Évitement sm. تجنب • محاشاة  
Gare d' — خط حديدي مساعد •

Éviter vt. اجتنب • تجنب • تحاشى •  
حاذر • احتشز •

— la prison نجا من السجن • تخلّص •

— la querelle تلاهى الخصومة •

— vi. (Mar.) دار في الرسو •

S' — تحاشى •

Évocable adj. حضور • يستدعى •  
ممكن إحصاءه •

Cause — دعوى ممكن التصدي لموضوعها •

Évocat, trice adj. et s. مدكر •  
مثير للذكريات • موح •

Évocation sf. استحضار • إحصاء •  
استدعاء • تعزيم •

— d'une affaire طلب التصدي لدعوى •

— du fond d'une affaire التصدي لموضوع دعوى •

Évocatoire adj. تذكاري •

Évaluant adj. سائر ببطء • متباطئ •

Évolué, e adj. متطور • مترق •

Peuple — شعب متحضر •

Évoluer vi. تحرك • انتقل • دار حول •  
نقسه • نازر • قام بحركات عسكرية •

— بدل الرأي •

Le monde évolue العالم يتطور •

Évolutif, ive adj. تحركي • تطوري •

Évolution sf. تحرك • جولان • تطور •

— des bourgeons تفتش الراعم •

— d'une science نمو علم • ترقية •

— s tactiques (Milit.) تحركات •

تعبوية •

— mentale (Méd.) نشوء عقلي •

Évolutionnisme sm. نشوية (مذهب) •  
النشوء والارتقاء •

Évolutionniste sm. نشوتي (مؤمن) •  
يمنع النشوء والارتقاء •

Évoqué, e adj. محضر • متحضر •  
مذكور •

Évoquer vt. استدعى • ذكر •

— les esprits استحضار الأرواح •

— une affaire (Dr.) تصدى لموضوع •  
دعوى •

— le passé تذكر الماضي •

Évulsion sf. نزاع • انتزاع • اشتعال •  
اقتلاع •

Évzone sm. جندي مشاة [يوناني] •

Ex prép. سابقا • قبلا • من قبل •

Un — -ministre وزير سابق •

Exacerbation sf. اشتداد • احتداد •  
تفاقم الداء •

Exacerber vt. ميج • أثار •

Exact, e adj. صحيح • صائب • سديد •

Fonctionnaire — موظف دقيق •

Les sciences — es الرياضيات •

Calcul — حساب متبسط •

Rapport — تقرير كامل •

Obéissance — c طاعة مطلقة •

Copie — c نسخة طبق الأصل •

Exactement adv. تماما • بالضبط •

Ou plus — أو بالأحرى •

Exacteur sm. مئزر • معتصب •

Exaction sf. ابتزاز • اغتصاب • تقي •  
مئزر • مطالبة غير محقة •

Exactitude sf. صحة • دقة • إحكام •

— dans les affaires اشتغاف في الأعمال •

Contester l' — أنكر العواقب •

Ex aequo loc. adv. بالتساوي •

Exagérant, e adj. مبالغ • معظم •

Exagérateur, trice adj. et s. مبالغ •

Exagération sf. مبالغة • مغالاة •

إفراط • ازدياد •

Exagéré, e adj. مبالغ فيه • مفرط • معظم •

Dépenses — es نفقات باهظة •

Exagérément adv. بمبالغة • إفراط •

Exagérer vt. بالغ • غالى • علا •

أفراط • عظم • موز •

Exaltable adj. حموس • بحمس •

قابل للتحميس •

Exaltant, e adj. محمس • معظم •

Exaltation sf. تحميس • تعظيم • تمجيد •

L' — de la Sainte Croix ارتفاع

الصليب المقدس •

L' — des esprits إثارة النفوس •

— de la virulence (Méd.) نفوع •

Exalté, e adj. متحمس • متهور •  
معتظم • متجبد •

Exalter vt. حمس • أثار • مجبد •  
عظم • فخّم • أشاد • أعل شأن • كدا •

— les esprits ميج النفوس •

— Dieu سبج الله •

S' — تحمس • تمدح •

Examen sm. امتحان • فحص • بحث •  
استقصاء • سبر •

— de conscience محاسبة النفس •

— d'un accusé اشتقاق متهم •

Esprit d' — (Philo.) روح النقد •

— d'un malade معاينة مريض •

Examinable adj. بحثن • يمكن •  
فحصه • يجب فحصه •

Examineur, trice s. فاحص • مشحن •  
باحث • فاحص • ناقد •

Examiner vt. امتحن • فحص • •  
تفحص • بحث •

— une plaie سبر جرحا •

— un malade عاين مريضا •

— un problème تفحص مسألة •

S' — تناظر • حاسب نفسه •

Exanthématique adj. (Méd.)

طفحي • نشي •

Exanthème sm. (Méd.) نقط •  
طفح • البثرة •

Exarchat sm. إكترخية (حكومة) •  
عسكرية بيزنطية • ولاية الإكترخس •

Exarque sm. إكترخس (حاكم) •  
إكترخية • أسقف شرقي •

Exarthrose sf. خلع • انخلاع •

Exaspérant, e adj. مضيق • محق •

Exaspération sf. غيظ • حنق • سخط •

— (Méd.) اشتداد • تفاقم •

— d'un désir إثارة رغبة •

Exaspérer vt. أغاظ • أحق • أسخط •

سخط • حنق • اغتاط •

S' —

Exaucé, e adj. مستجاب • مقبول •

Exaucement sm. استجابة • قبول •

Exaucer vt. استجاب • قيل • • آجاب إلى •

Excavateur, trice s. (Techn.) حفارة •  
نقابة •

- (Méd.) . محفّر .  
**Excavation** sf. . نقب ، حفرة ، تقفير .  
 • حفرة .  
**Excaver** vt. . حفّر ، نقّب .  
**Excédant, e** adj. . زائد ، فائض ، باق .  
 • مفرط ، مفرّج .  
**Excédent** sm. . زيادة ، فائض ، فصلة .  
**Excédentaire** adj. . فاض ، زائد .  
**Excéder** vt. . جاوز ، زاد ، أفرط .  
 • أتعب ، أعبأ ، أرفق .  
 — qqn. de coups . أوجعه ضرباً .  
 — son pouvoir . تجاوز سلطته .  
 S' — . كمل ، تيب .  
 S' — de débauches . انتهك في اللذات .  
**Excellentement** adv. . بجودة ، بإتقان .  
**Excellence** sf. . جودة ، سمو .  
 L' — du goût . راحة الذوق .  
**Prix d' —** . جائزة التفوق .  
**Sot par —** . في غاية الحمق .  
**Son — le ministre** . معالي الوزير .  
**Son — le premier ministre** . صاحب الدولة .  
**Son — l'ambassadeur** . سعادة السفير .  
**Par —, loc. adv.** . في غاية الجودة .  
**Excellent, e** adj. . جيد ، فاخر ، ممتاز .  
 Un — homme . رجل فاضل .  
 Un poète — . شاعر مجيد .  
 Quel — homme . نعيم الرجل .  
**Excellentissime** sm. . في غاية الجودة .  
 متفوق الجودة • كلّي السادة .  
**Exceller** vi. . برّع ، مهتّم ، فاق ، سماء .  
 — à . مهتر في .  
**Excentration** sf. (Méc.) . تحوّل المركز .  
 • تحويل المركز .  
**Excentrer** vt. (Méc.) . حوّل المركز .  
 • حوّل المحور .  
**Excentricité** sf. (Géom.) . انحراف عن المركز .  
 • شذوذ ، غرابة .  
 — (fig.) . منحرف .  
**Excentrique** adj. (Géom.) . المنحرف .  
 • حوّل المحور .  
**Cercles —** . دوائر متناخلة مختلفة المراكز .  
 — (fig.) . شاذ ، غريب الأطوار .

- Excentriquement** adv. . بغيريّة ، بشذوذ .  
 • خارجاً عن المركز .  
**Excepté** prép. . ما عدا ، ما خلا ، باستثناء .  
**Excepter** vt. . استثنى • أفرّد .  
**Exception** sf. . استثناء • شذوذ .  
 — de cessation d'action (Dr.) . دَفْع .  
 بوقف الدعوى .  
 — de dol (Dr.) . دفع بالغبين .  
 قوانين استثنائية .  
**Lois d' —** .  
**À qqs — s près** . فيما عدا بعض الاستثناءات .  
**À titre d' —** . على سبيل الاستثناء .  
**Faire —** . خالف .  
**L' — confirme la règle** . الاستثناء يؤيد القاعدة .  
**À l' — de, loc. prép.** . ما خلا ، باستثناء ، إلا .  
**Exceptionnel, le** adj. . استثنائي ، شذوذى .  
 • رائج ، نادر ، ممتاز .  
**Exceptionnellement** adv. . استثنائياً .  
 شذوذاً • باثنيار .  
**Excès** sm. . زيادة • إفراط ، إسراف .  
 L' — du froid . شدة البرد .  
 — de pouvoir . تجاوز السلطة .  
 • تحكّم كيميائي .  
 — [ في السلوك ] . انحراف [ في السلوك ] .  
**Les — de table** . قُرّة في المأكّل .  
 — pl. . عصف ، قسوة .  
**À l' —, jusqu'à l' —, loc. adv.** . للغاية ، فوق الحدّ .  
**Excessif, ive** adj. . زائد ، مفرط .  
**Climat —** . مناخ شديد البرد [ أو شديد الحر ] .  
**Chaleur — ive** . حمارة .  
**Froid —** . زمهرير .  
**Excessivement** adv. . بإفراط • بشدة .  
 • يكثرة • إلى حدّ بعيد .  
**Excliper [ de ]** vt. (Dr.) . دفع ، أثار .  
 — de sa bonne foi . احتجّ بحسن نيّته .  
**Exciplent** sm. . سواغ (ما يُضاف إلى الدواء ليُصبح سائفاً) .  
**Exise** sm. . ضريبة ، رسم إنتاج [ في انكلترا ] .  
 • مكبّ الضريبة .  
**Excliser** vt. (Chir.) . قطع ، استأصل .

- Exclision** sf. (Chir.) . قطع ، استئصال ، بتر ، جلد .  
**Excitabilité** sf. . إثارة ، تهيج .  
**Excitable** adj. . يهيج ، قابل للأفعال .  
 • سريع الإتيان .  
**Excitant, e** adj. et s. (Méd.) . منبّه .  
 • محفّر • عقار منبّه .  
**Discours —** . خطاب محفّر .  
**Lecture — e** . قراءة مثيرة .  
**Excitateur, trice** s. . محفّر ، منبّه .  
 • محرك ، مثير .  
 — (Phys.) . منبّه (قطب فاعل) .  
**Excitation** sf. . تهيج ، تحريض .  
 • تحريك ، إثارة • تهيج • قهي • مثير .  
 — à la violence . حفّض على العنف .  
 — locale . تهيّج موضعي .  
 L' — des esprits . هيجان النفوس .  
**Excité, e** adj. . محفّر • منبّه .  
**Exciter** vt. . حفّض • هيج • حرّك ، نبّه .  
 — le rire . اشتد الضحك .  
 — à la révolte . حفّض على الثورة .  
 — les combattants . حمّس المقاتلين .  
 — la soif . ألبّ العطش .  
 S' — . تعاض ، تحاث • احتلم .  
**Excito - moteur** adj. (Phys.) . منبّه للحركة .  
**Exclamatif, ive** adj. . نياطي ، متاني ، تعجبّي .  
**Exclamation** sf. . تعجب • مناداة ، هُتاف .  
 Point d' — ! ( ) . علامة تعجب ( ! ) .  
**Exclamer** (S' —) vp. . تعجب • هتف .  
 صاح — [ قرحاً أو إعجاباً ] .  
**Exclu, e** adj. . مستبعد ، مفضى .  
 C'est une chose — e . هذا أمر غير وارد .  
**Exclure** vt. . استبعد ، أفضى ، استثنى • حرّم .  
 — d'un parti . أبعد عن حزب .  
 La bonté exclut l'avarice . الطيبة تتنافى والبخل .  
 S' — . استبعد نفسه • تنافى .  
**Exclusif, ive** adj. . مانع ، صاد • قاصر على .  
 Homme — dans ses idées . إنسان مطلق التعيّر لآرائه .  
**Droit —** . حقّ قاصر على صاحبه .  
**Clause — ive** (Dr.) . شرط مانع .

**Exclusion** sf. • مناعة • طرد • صد • منع  
— de risque استبعاد الخطر  
— de l'intestin (Méd.) فصل المعي  
À l' — de, loc. prép. باشتاء • ما عدا  
**Exclusive** sf. تدبير طرد  
**Exclusivement** adv. حصراً • قسراً  
قط • ما عدا • ما خلا • فيما خلا  
**Exclusivisme** sm. تشبعية (تشبث بالرأي)  
**Exclusivité** sf. مقصورية • اقتصارية  
حصرية • حق التصرف [بلا منازع]  
— تقرر بمصانع صنف [او توزعها]  
• حق التصرف بمسؤولت  
**Excommunication** sf. حرّم • حرّم  
**Excommunier** vt. حرّم • فصل  
[عن جماعة]  
S' — حرّم [بعضهم بعضاً]  
**Excoriation** sf. خدش • سحجة • خمشة  
**Excorier** vt. (Chir.) سحج • خدش  
**Excrément** sm. غائط • براز  
**Excrémenteux, euse** ou  
**Excrémentiel, le** adj. غائطي • برازي  
**Excréter** vt. أفرز • أفرغ  
**Excréteur, trice** ou **excrétoire** adj.  
مفرز • مفرغ  
**Excrétion** sf. إفرار • إفرار • إخراج  
Les — الإفرازات  
**Excroissance** sf. زائدة فطرية • بثرة  
**Excursion** sf. نزهة • جولة • رحلة قصيرة  
Faire une — hors de son sujet استطراد  
**Excursionner** vi. قام بنزهة  
**Excursionniste** s. مستنزه • سائح  
**Excusabilité** sf. (Dr.) قابلية العذر  
**Excusable** adj. معذور • قابل العذر  
Faute — خطأ مغتفر  
**Excuse** sf. عذر • معذرة • اعتذار • حجة  
Être sans — لا عذر له  
Présenter des — تقديم الماذير  
**Excusé, e** adj. معذور • مبرر  
**Excuser** vt. سامح • عذر • برأ  
— une chose sur تسب الأمر إلى  
S' — برّر نفسه • اعتذر  
**Exeat** sm. inv. إذن بالتغيب المؤقت [عن الأبرشية • أو الوظيفة]

Donner à qq. son — طرده  
**Exécrable** adj. مقيت • كره • خبير  
• رديء جداً  
**Exécrablement** adv. بكراهية  
**Exécration** sf. لعن • كره • مقت  
• مكروه • لعن • بغض  
Objet d' — شيء مكروه  
**Exécuter** vt. لعن • شجب • مقت • كره  
• كره  
**Exécutable** adj. يُنفذ • قابل للتنفيذ  
**Exécutant, e** adj. عازف [في جوق]  
• مُنفذ [أمر]  
**Exécuter** vt. نفذ • أنجز • أتم  
— un morceau de musique عزف قطعة موسيقية  
— une vente أجاز بيعاً  
— un criminel أعدم مجرماً  
— un débiteur (Dr.) نفذ على أموال  
• تدن  
— un tableau أجز لوحة  
— une promesse وفى يوعد  
S' — وفى • نفذ ما وعد به  
• أجرى المطلوب  
**Exécuteur, trice** s. مُنفذ  
— des hautes œuvres جلاد • مُنفذ عقوبة الإعدام  
— testamentaire (Dr.) مُنفذ الوصية  
**Exécutif, ive** adj. تنفيذي • إجرائي  
السلطة (Dr.) — L' —, le pouvoir التنفيذية  
**Exécution** sf. تنفيذ • إنفاذ • إجراء • قتل  
Mettre à — نفذ • أنجز  
D' — تنفيذي  
Homme d' — رجل مُنفذ  
— d'un morceau de musique عزف قطعة موسيقية  
— capitale إعدام  
Saisie d' — حجز تنفيذي  
En — de تنفيذاً  
**Exécutoire** adj. (Dr.) نافذ • تنفيذي  
**Exécutoirement** adv. تنفيذياً  
**Exèdre** sm. مجلس • مقام • مصطبة  
**Exégèse** sf. تفسير • تأويل [للكتاب المقدس  
بخاصة] • شرح

École de l' — أنصار التفسير اللغوي  
**Exégète** sm. مُفسّر • مؤوّل [للكتاب المقدس] • شارح  
تفسيري • تأويلي • شرحي  
**Exégétique** adj. مثالي • نموذجي  
**Exemplaire** adj. et s. يُفندى به • نسخة  
عقاب رادع  
**Exemplairement** adv. مثالياً  
**Exemplarité** sf. رمالية (حالة ما هو مثالي)  
**Exemple** sm. مثال • نموذج • قدوة  
Prendre — de تتلمذ به  
Donner l' — — كان قدوة  
Être cité en — كان مصرب المثل  
Faire un — de qq. عاقبه ليكون  
• عبرة لغيره  
Suivre l' — de حداً حذو  
Un — entre mille غلب من قبض  
Sans — لا مثيل له  
Par —, loc. adv. مثال ذلك • مثلاً  
Par —! vous voilà! عجباً! هذا أنت!  
À l' — de, loc. prép. اقتداء به  
**Exemplification** sf. تشبيل • ضرب  
مثل • شرح بالأمثال  
**Exemplifier** vt. مثل • ضرب • مثلاً  
شرح بالأمثال  
**Exempt, e** adj. et sm. معفى • مستثنى  
• معصوم • ضابط شرطة [قديماً]  
— de défauts خالي من العيوب  
— de fanatisme مجرّد عن التعصب  
— de soucis خالي البال  
— d'erreurs منزّه عن الأخطاء  
**Exempter** vt. أعفى من • استثنى • سامح  
• تجي • وضع • في تنجي  
استعفى  
S' — إغفاء • إشتاء • تنزّه عن  
**Exemption** sf. إعفاء • إشتاء • تنزّه عن  
— pontificale عصمة حبرية  
**Exequatur** sm. inv. (Dr.) أمر بالتنفيذ  
• براءة الأضداد  
**Exercant, e** adj. مُحترف • ممارس  
• عامل  
**Exercé, e** adj. مدرب • مُمرّن • مباشر  
• مارس  
**Exercer** vt. درب • مرّن • جرّب  
• زاول • مارس

- des chiens à la chasse رَوْحَ كِلَابَا عَلَى الصَّيْدِ .  
 — la patience de qqn. امْتَحَنَ صَبْرَهُ .  
 — un métier احْتَرَفَ مِهْنَةً .  
 — la médecine تعاطى الطب .  
 — ses droits استعمل حقوقه .  
 — la police راقب يدقته .  
 — l'esprit ثقف العقل .  
 — l'autorité باشر السلطة .  
 — une action sur أثر في .  
 — l'action (Dr.) رفع الدعوى .  
 باشر الدعوى .  
 — un recours (Dr.) قدم طعناً .  
 S' — تشرس . تدرّب ، تتمرّن .  
 S' — à la patience تصبر .  
**Exercice** sm. تدريب • ممارسة • رياضة .  
 L' — de la mémoire تمرّن الذاكرة .  
 L' — financier السّنة المالية .  
 — du culte إقامة الشعائر الدينية .  
 — d'un droit استعمال حق .  
 Avocat en — محام مُستغفل .  
 L' — de l'action publique (Dr.) إقامة الدعوى العمومية .  
 Dans l' — de ses fonctions في أثناء القيام بوظيفته .  
 Entrer en — باشر وظيفته .  
 Capacité d' — أهلية التصرف .  
 Faire l' — تتمرّن ، تدرّب .  
 Défaut d' — عدم الحركة .  
 Place d' — مكان التدريب ، أرض التدريب .  
 — s spirituels شعائر تقوية .  
**Exerciseur** sm. (Techn.) مُبَيِّنَةُ الْعَضَلَات .  
**Exérèse** sf. (Chir.) بتر ، قطع ، استئصال .  
 [ ما هو زائد في جسم الإنسان ] .  
**Exergue** sm. حاشية وسام • كتابة على أيقونة .  
 Mettre en — وضع ، أبان .  
**Exfoliation** sf. (Bot.) إنفجار • تقشّر .  
 — (Méd.) توتّف ، تحفّف .  
**Exfolié, e** adj. متقشّر .  
**Exfolier** vt. تقشّر . ووّق . شَرَعَ الْوَرَقَ عَنْ ...  
 S' — تقشّر .  
**Exhalaison** sf. رائحة انبعاث ، تصاعد ، فوْحان ، تبخّر .

- Exhalant, e** adj. (Méd.) فائح ، باعيت ، مُصعّد .  
**Exhalation** sf. (Méd.) فوْح • تصاعّد • جليدي ، رائحة • مقيّة مرفّور .  
**Exhaler** vt. فاح • • عبق • زفر • • صعد [ رائحة ] .  
 — son âme مات . فارّق الحياة .  
 — sa douleur أظهر وجعه .  
 — des plaintes تذرّر .  
 — sa colère أطلق عنان غضبه .  
 S' — فاح ، تآرج ، تفوّج .  
**Exhaure** sf. نزع المياه • أدوات النزع .  
**Exhaussement** sm. رفع • إغلاء • علوّ ، لارتفاع • تعلية جدار .  
 — d'un mur على • أعلى • رفع • • علا • ارتفع .  
 S' — مضعّة تصريف • مصرف • مُستفيد • مستوعب .  
**Exhaustif, ive** adj. شامل • كامل ، تام • يشمل .  
**Exhaustivement** adv. باستيعاب كلي .  
**Exhérédation** sf. (Dr.) حرمان من الإرث .  
**Exhéréder** vt. حرّم • من الإرث .  
**Exhiber** vt. عرض • أظهر • • قدم دفاثره • إبراز جواز سفر • تفاخّر • أظهر •  
 — ses cahiers — un passeport S' —  
**Exhibition** sf. عرض • إظهار • معرض زراعي • إبراز جواز سفر • عرض ألعاب رياضية •  
 — sportive —  
**Exhibitionnisme** sm. استعراضية • ( نزع ) مرتّبة الى تعرية العورة • إظهارية ( حبّ الشّهور ) •  
**Exhibitionniste** sm. استعراضي • إظهاريّ ( راجع المادة السابقة ) •  
**Exhilarant, e** adj. مُضجك • مُفرّح • مُبهج • مُنعش • مُنبّه •  
**Exhortation** sf. حصّ • نصيح • إرشاد • عظة ، نصيحة •  
**Exhorter** vt. حصّ • • نصّح • • وعظ •

- au repentir حنّ على التوبة .  
 S' — اتعظ .  
**Exhumation** sf. نبش القبر .  
 — (fig.) بعث ، أحيات .  
**Exhumer** vt. أخرج من القبر • نبش • • أثبت الماضي •  
 — le passé مُشدد • مُتطلب •  
**Exigeant, e** adj. • موجب •  
**Exigence** sf. تطلب • لزوم • اقتضاء • حاجة • ضرورة •  
 Sans aucune — بلا مُقتضى •  
 Selon les — s des affaires حسب مُقتضيات الأحوال •  
 Les — s du temps دواعي الدّهر •  
 — s tactiques (Mil.) مُقتضيات •  
 — du créancier تشدّد الدائن •  
 Quelles sont vos — s ؟ ما هي شروطك ؟  
**Exiger** vt. افضي • أوجب • تطلب • طالب بدّين •  
 — une dette حاله •  
 Son état exige des soins تستلزم العناية •  
**Exigibilité** sf. وجوب الأداء • استحقاق •  
**Exigible** adj. مُستحق • واجب الأداء • • بطالب به • ممكن انتزاعه •  
**Exigu, e** adj. ضيق • زهيد • طفيف • يسير • قليل •  
**Exiguité** sf. ضيق • قلّة • نزارة • سُخف •  
 — d'esprit نقعي • إنباد • منثني •  
**Exil** sm. غربة • اعتزال • متغّي • مبعّد •  
**Exilé, e** s. أبعد • نفى • • أفرد • عزّل • • توحد • تغرّب • هاجر • S' —  
**Exinscrit** adj. m. (Math.) منحايّ (صفة) دائرة مماسّة لضلّع مثلث ولا متدادات الضلعين الآخرين •  
**Existant, e** adj. et s. موجود • كائن • القوانين السّارية •  
 Les lois — es •  
**Existence** sf. كينونة • كون • حياة • وجود ماديّ •  
 — de fait الكائنات كلّها •  
 L' — قيام القعد •  
 — d'un acte وسائل العيش •  
 Moyens d' —

Avoir une belle — هو في مقام رفيع .  
 Qui a une — propre (Philo.) قائم بذاته .  
**Existentialisme sm.** (Philo.) وجودية (فلسفة معاصرة تدب إلى أن وجود الانسان بسن حوره . تاركاً له حرية الاختيار ومسؤولية)  
**Existentialiste sm.** (Philo.) وجودي (من) أنصار الوجودية ، او خاص بالوجودية .  
**Existentiel, le adj.** جاني (خاص بحياة الانسان)  
**Exister vi.** وجد . كان . عاش .  
 • دام . بقي .  
 La ville n'existe plus . اندثرت المدينة .  
 Faire — أوجد .  
 Cesser d' — فارق الحياة .  
 Il a existé autrefois . كان فيما سلف .  
 Cet échec n'existait pas pour lui . لم يكن لهذا الإخفاق أهمية في نظره .  
**Exit (Théât.) v et sm inv** إشارة (إلى مغادرة الممثل المسرح) خروج ممثل  
**Ex libris sm.** من كتب [ فلان ] .  
  
**Exocet sm.** (Poiss.) جراد الله (وبعوف بالسك الطائر) .  
**Exode sm.** خروج ، رحيل ، هجرة جماعية .  
 L' — (Bible) سفر الخروج .  
 — des capitaux نقل رؤوس الأموال إلى الخارج .  
**Exogamie sf.** زواج خارجي .  
**Exogène adj.** خارجي المنشأ .  
**Exonder (S' —) vp.** انكثفت عنه القيضان .  
**Exonération sf.** إعفاء .  
 — de responsabilité دفع المسؤولية .  
 • إعفاء من المسؤولية .  
**Exonérer vt.** أعفى . خفف .  
 S' — وتى دته .  
**Exophtalmie sf.** جحوظ العين .  
**Exophtalmique adj.** جحوظي .  
**Exorbitant, e adj.** مفرط ، فادح .  
 Prix — سعر باهظ .

**Droit —** حق غير مألوف .  
**Prétentions — es** إدعاءات مبالغ فيها .  
**Exorbité, e adj.** جاحظ [ العين ] .  
**Exorcisation sf.** تعزيم .  
**Exorcisé, e adj.** معزوم عليه .  
**Exorciser vt.** عزم (طرده الأرواح الشريرة) .  
**Exorciseur sm.** معزوم . راق .  
**Exorcisme sm.** تعزيم . عزيمه . رقية .  
 • تعويذ .  
**Exorciste sm.** معزوم . رقاء .  
**Exorde sm.** بدء . استهلال • فاتحة خطاب . مدخل .  
**Exosmose sf.** تيار داخلي [متجه الى الخارج] .  
**Exosphere sf.** طبقة جوية [ تمتد على ارتفاع ١٠٠٠ كلم ] .  
**Exostose sf. (Méd.)** عرن (ورم عظمي) .  
**Exotérique adj. (Philo.)** خارجي . ظاهري .  
 • بسيط . سهل الإدراك .  
 • تعليم جهري .  
**Doctrine —** ناشر للحرارة .  
**Exothermique adj.** مسجلوب ، ذئيل • غريب جيد .  
**Exotisme sm.** مسجلوبية • شيء مسجلوب [ او غريب ] • إغرابية • رغبة في الأشياء المسجلوبة او الغريبة .  
**Exotoxine sf.** ديفان خارجي [ او السم الخارجي ] .  
**Exposibilité sf. (Phys.)** بسوطية .  
 • تمددية (قابلية التمدد) ، توسعية .  
**Exposable adj.** ممدود ، ممدد ، قابل للتمدد ، يوسع ، قابل للتوسع .  
**Expansif, ive adj.** قابل للتمدد • صريح • مفتتح القلب • بواح •  
**Expansion sf.** توسع . تمديد • توسع • تمدد • اتساع .  
 — (Anat.) تشعب • امتداد .  
 — thoracique انبساط الصدر .  
 — coloniale انتشار الاستعمار .  
 — économique نمو الدخل القومي .  
 — des sentiments بوح بالعواطف .  
**Expansionnisme sm.** توسعية (مدد) • التوسع او سياسة التوسع الإقليمي) .  
**Expansionniste sm.** توسعي (تصير التوسع الإقليمي) .

**Expansivité sf.** تمددية . انبساطية .  
**Expatriation sf.** غنيراب .  
 • إجلال . نفى • ابتعاد عن الوطن .  
**Expatrié, e adj.** مبعند [ عن الوطن ] .  
 • منفي . مغترب .  
**Expatrier vt.** نفى [ عن الوطن ] .  
 • غرب • أجلى .  
 • غرب • هاجر .  
 S' — مرنق • متغيطر .  
**Expectant, e adj.** متوقع .  
**Expectatif, ive adj.** توقعي . ترقبي .  
**Expectative sf.** توقع . ترقب • انتظار .  
 • آنية .  
 • ارتقب . انتظر .  
 Etre dans l' — توقع .  
**Expectorant, e adj. et sm.** مساع .  
 • على التنخيم) .  
 • المنخيمات .  
**Expectoration sf.** نفث . تنخيم .  
 • تنخع • نخامة .  
**Expectorer vt.** قفع . تنخيم • تنخع .  
 • نفث • بقق • قفل .  
**Expédié, e adj.** مرسل . مبثوث • مشحون .  
**Expédience sf.** تذرع • توصيل • حيلة .  
**Expédient, e adj.** ملائم . مناسب • نفقي .  
**Expédient sm.** سبل . وسيلة • حيلة .  
 Chercher un — بحث عن ذريعة .  
 Il est — que من المناسب أن .  
 Vivre d' — عيش الانحال .  
**Expédier vt.** أرسل • شحن • أنجز • أمات .  
 — une lettre بعث برسالة .  
 — un importun تخلف من طفلي .  
 — son fils à l'étranger . أوفد ابنه إلى الخارج .  
 — des troupes وجه الجند .  
 — un message أنرق .  
 — un contrat نسخ صرة عقد .  
 — les affaires صرف الأعمال .  
 S' — تعجل . أسرع .  
**Expéditeur, trice adj. et s.** مرسل .  
 • معذر • شاحن .  
**Expéditif, ive adj.** عجل • سريع .  
 • نشيط • منجز .

**Expédition** sf. إرسال، بعث • شحن • غزوة • رحلة • نزعة .  
 — des affaires أعمال، تصرفات الأعمال .  
 Homme d' — رجل سريع التنفيذ .  
 L' — d'un acte نسخة عقد • صورة عقد .  
 — exécutoire صورة حكم وإجبر التنفيذ .  
 — militaire حملة عسكرية .  
**Expéditionnaire** sm. كاتب محكمة • مُعدّر بضائع .  
 Corps — حملة عسكرية .  
 L'armée — جيش الغزو .  
**Expéditivement** adj. بسرعة • بمجلة .  
**Expérience** sf. تجربة • اختبار • خبرة • دراية • حكمة .  
 Homme d' — خبير • رجل خبرة .  
 Faire l' — de تمرّن على .  
 — passe science سلّ مجرباً ولا تعلّ طيباً .  
**Expérimental, e, aux** adj. تجريبي • اختياري .  
**Expérimentalement** adv. اختياريًا • تجريبيًا .  
**Expérimentalisme** sm. تجريبية (الاعتماد على التجريب في البحث) .  
**Expérimentaliste** sm. تجريبي (عالم يقوم بتجارب علمية) .  
**Expérimentateur, trice** adj. et s. مُختبر • مجرب .  
**Expérimentation** sf. تجريب • اختبار .  
**Expérimenté, e** adj. مُختبر • مجرب • مُحكّم • خبير • بصير .  
**Expérimenter** vt. جرّب • اختبر • بلاّ • اختبر، جرّب .  
 S' — .  
**Expert, e s. et adj.** خبير • بصير .  
 — comptable (Comm.) خبير مُحاسب .  
 — fiscal خبير في الضرائب .  
 À dire d' — على حسب قول أهل الخبرة .  
 Un ouvrier — عامل ماهر .  
**Expertement** adv. بمهارة • بخبرة .  
**Expertise** sf. خبرة • كشف • تقرير الكشف .  
 Rapport d' — تقرير أهل الخبرة .

**Expertiser** vt. عاين • فحص • كشف • قدّر ضرراً بواسطة .  
 — un dommage .  
 — غير .  
**Expiable** adj. يُكفّر عنه .  
**Expiateur, trice** . ماحي الذنوب .  
**Expiation** sf. تكفير • استغفار • كفارة .  
**Exploiteur, trice** . تكفيري • استغفاري • مُكفّر .  
**Exploité, e** adj. مُكفّر عنه .  
**Expier** vt. كفّر عن .  
 — un crime قضى عقوبة الجناية .  
**Expirant, e** adj. مُتازع • مُشرف على الموت • مُنته .  
 Voix — e صوت خافت .  
**Expirateur** adj. et sm. (Anat.) زفيري .  
**Expiration** sf. زفير • انقضاء • الشهيق والرفير .  
 L'aspiration et l' — في نهاية السنة .  
 À l' — de l'année انقضاء مدة الإيجار .  
 — d'un bail (Dr.) .  
 Venir à — انتهى .  
**Expiré, e** adj. مَرَقور • مُنته • مُنقصر .  
**Expirer** vt. زفر • انتهى • انقضى • توفى .  
 — vi. قضى • مات .  
**Explétif, ive** adj. et sm. (Gramm.) زائد • حشوئي .  
**Explétivement** adj. حشويًا .  
**Explicable** adj. يُفسّر • يشرح • يؤوّل .  
**Explicateur** sm. مُفسّر • شارح .  
**Explicatif, ive** adj. تفسيري • تأويلي .  
 Note — ive (Dr.) مذكرة تفسيرية .  
 Loi — ive (Dr.) قانون مُفسّر .  
**Explication** sf. شرح • عرض • توضيح • ترجمة شفهية .  
 L' — des songes تفسير الأحلام .  
 Demander des — s استوضح • استفسر • طلب إيضاحات .  
 L' — des éclipses بواغ الكسوف .  
 Exiger une — طلب تعليل .  
 Avoir une — avec qqn طلب منه حجاباً عن سلوكه .  
**Explicitation** sf. توضيح • تبين .  
**Explicite** adj. بَيّن • واضح • جلي .  
 Clause — شرط صريح .  
**Explicitement** adv. بوضوح • بجلاء .

Poser — une condition اشترط • صراحة .  
**Expliciter** vt. وضح • جلاّ • أبان عن فكرته .  
 — sa pensée .  
**Expliquer** vt. شرح • فسر • علّل • أوضح • بيّن • عرض فكرته .  
 — sa pensée استغفهم • استوضح • أفهم رأيه .  
 S' — avec qqn برّر سلوكه أمامه .  
 Nous nous sommes expliqués تفاهمنا .  
 Je m'explique mal sa présence لا أفهم جيداً سبب حضوره .  
**Exploît** sm. صنّيع • مُفخرة • عمّل باهر .  
 Les — s de l'armée مآثر الجيش .  
 — s galants حظوة أمام النساء .  
 — d'ajournement (Dr.) إعلان تأجيل .  
 — signifié à... (Dr.) إعلان موجه إلى... .  
**Exploitable** adj. يُستغلّ • مُمكن استغلاله .  
**Exploitant** sm. et adj. مُستثمر • مُحقّر الإعلان (Dr.) .  
**Huissier** — (Dr.) .  
**Exploitation** sf. استثمار • استغلال • انتفاع • استفاضة .  
 Visiter son — زار أراضي المزروعة .  
 — (Mil.) لحظة الاستغلال (مرحلة أخيرة) .  
 في هجوم يقصد إلى تدمير العدو .  
**Exploité, e** adj. مُستغلّ • مُستثمر .  
**Exploiter** vt. استغلّ • استثمار .  
 — son talent أفاد من مواهبه .  
 — vi. (Dr.) أعلن أوقافاً .  
 S' — استغلّ • استثمار .  
**Exploiteur, euse** s. مُستغلّ • مُستثمر • مُحال • مصاص .  
**Explorable** adj. برّئاد • بكشف .  
**Explorateur, trice** s. et adj. رائد • كشاف • مُتكشف • مُتقصّر .  
**Exploration** sf. زيادة • استكشاف • سبر • كشف • تحرّ • جبهة الارتداد (Mil.) .  
 Front d' — (Mil.) .  
 — fonctionnelle قمع وظفي (مجموع) .  
 التحريات البيولوجية التي تسمح بتقدير حالة عضو من الأعضاء .  
**Exploré, e** adj. مُتكشف • مسبور • مُفحوص • مُتقبّ فيه .

**Explorer** vt. راد، استكشف • تحرى •

- un pays ارتاد بلدًا .
- un marché فتش عن سوق .
- le terrain كشت الأرض . ارتادها .
- une plaie سبر جرحًا .
- l'horizon تفحص الأفق .

**Exploseur** sm. مُفجّر (جهاز تفجير لغم بواسطة تيار كهربائي) .

**Explosible** adj. يتفجّر، قابل للانفجار .

**Explosif, ive** adj. et s. مُفجّر، متفجّر • تفجيري • سريع التأثير .

Situation — ive وضع متوتر .

**Explosion** sf. انفجار • فرقة • تفريق • تفجير الغضب •

— de la colère تفجير الغضب .

**Exponentiel, le** adj. (Math.) أدلي •

Fonction — le (Math.) دالة أسية .

**Exportable** adj. يُصدّر • قابل للتصدير .

**Exportateur, trice** adj. et s. مُصدّر • مُورّد .

**Exportation** sf. تصدير • إرسال • تزويد •

• بضائع مُصدّرة .  
Les — s et les importations الصادرات والواردات .

**Exporté, e** adj. مُصدّر • مُورّد • مُرسَل .

**Exporter** vt. صدّر • ورّد .

**Exposant, e** s. عارض • مُقدّم • عريضة •

أس • دليل • (Math.)  
**Exposé, e** adj. معروض • مكشوف •

• معروض • مُبيّن •  
— au vent معروض للهواء .

**Exposé sm.** بيان • تفصيل •

عرض الحالة •  
— de la situation فذلكة •  
— des motifs

قدّم بيانًا • عرض •  
**Faire un —** عرض • شرح • وضع •

**Exposer** vt. عرض • شرح • وضع •

— qq. au péril عرضَه للخطر •  
— un nouveau-né تخلّى عن مولود •  
— S' — تعرض • خاطر بنفسه •

**Exposition** sf. عرض • شرح • توضيح •

• تعريض [ للصورة ] •  
— de peinture معرض رسوم •  
— de faits بيان الوقائع •  
— de nouveau-né تخلّى عن مولود •

**Exprès, esse** adj. واضح • جلي • جازم •

Défense — esse منع صريح •

**Lettre — case** رسالة عارية [ تُسلّم فورًا لصاحبها قبل موعد التوزيع المتأخر ] .

— adv. عمدًا • عن عمد • عمدًا •

Il est venu tout — pour me voir جاء خصيصًا لِمُشاهدتي •

Fait — ملابسة مؤسفة •

**Express** adj. سريع •

Train — أكسپرس (قطار سريع) •

**Expressément** adv. بصراحة • بوضوح •

• حتمًا • قطعًا • عمدًا •

**Expressif, ive** adj. مُعبّر • بليغ •

مبين • تعبير •

Regard — نظرة ذات مغزى •

**Expression** sf. تعبير • إيانة • عبارة •

عصير •

L' — de la joie دلائل الفرح •

— algébrique (Math.) عبارة جبرية •

Il est l' — de la bonté إنه الطيبة مُجسّدة •

— rationnelle عبارة جدّية •

Réduire à sa plus simple — أحوال [ شيئًا ] إلى عُكَله الأبسط •

**Expressionnisme** sm. تعبيرية •

مذهب • تعبير (تصوير الشاعر التي تثيرها الأشياء والأحداث في نفس القارئ) •

**Expressionniste** adj. et s. تعبير •

فنان • تعبير •

**Expressivement** adv. ببيان •

تعبير واضح •

**Expressivité** sf. تعبيرية (سلوك شخص يسمي إلى أن يكون معبرًا) •

**Exprimable** adj. يُعبّر عنه •

ممكن إيانه •

**Expulsion** sf. طرد • إبعاد • ترحيل • إخراج •

**Expurgation** sf. تنذيب [ أشجار ] •

• تنذيب [ كتاب ] •

**Expurgatoire** adj. تنديبي •

Index — فهرس الكتب المحرّمة •

**Expurger** vt. تنقى • نقّح •

مذب •

**Exquis, e** adj. شهي •

طيب • لذيق • لطيف •

Goût — ذوق رقيق •

Sourire — شمسة ساجرة •

Couleur — c لون في غاية الجمال •

Douleur — c ألم موضعي مُبرّح •

Supplice — عذاب أليم •

Homme — رَجُل رائع •

**Exquisément** adj. بلذّة • بإتقان •

**Exsangue** adj. شَنزوف • قليل الدّم •

**Exsanguination** sf. سحب دم • واستبداله •

بدم آخر غريب •

**Exsanguino-transfusion** sf. (Méd.)

نقل دم بالبادلة •

**Exsuction** sf. مَص • امتصاص •

**Exsudat** sm. (Méd.) ناحة • نوح (عرق) •

**Exsudation** sf. تصح • نضح •

ناضح • رشح •

**Exsudé, e** adj. ناضح • راسح •

**Exsuder** vi. نضح • نضح •

**Extase** sf. اغتلاف • نشوة • وجد •

ذوّل •

• افتتان • إعجاب شديد •

• اغتذاب (مرض نفسي) (Psycho) —

بتميز بيات البصر وجمود الجسم وفقدان الحواسية •

**Extasié, e** adj. مخطوف • شاطع •

• مُندَهمل • ثَقَوَان • مُتَشَتش •

**Extasier** (S' —) vp. اندهل •

افتتن •

• خطف • شطّح •

• انشئ •

**Extatique** adj. دهل •

أيتاني • شطحي •

لدني • أيتاني •

• مُتَشَتش • مخطوف • شاطع • s. —

**Extemporane, e** adj. فورًا •

لوقتَه •

**Extenseur** adj. (Anat.)

باسط • مُصدّد •

Les muscles — s العضلات الباسطة •

— sm. (Gymn.) مؤنّر (آلة لتنية العضلات) •

**Extensibilité** sf. مَنودية •

أُطاطية •

(قابلية المدّ أو البسط) •

**Extensible** adj. مَنود (قابل للمدّ أو البسط) •

**Extensif, ive ad.** واسع . مُتَّسِد . فسبح .  
**Culture — ive** زراعة خفيفة .  
**Force — ive** قوة مُتَّسِدَة .  
**Sens —** معنى نوسمي .  
**Extension sf.** مَدَّ . بَسَط . إطالة .  
 • اتِّسَاع . اتِّسَاع .  
**L' — d'une autorité** ازدياد نفوذ .  
**— du commerce** تَنْشِية التَّجَارَة [أو مُمَوَّها] .  
**— de la compétence des tribunaux** تَوْسِيع اِختِصاص المحاكم .  
**Par —** توسعاً بالتعميم .  
**Prendre de l' —** زاد . تَوَافَر .  
**L' — d'un mot** مَكْدُول لَفْظَة .  
**Extensomètre sm.** مِقْيَاس التَّسَدُّد [أو التَّقْلُص أو الاتِّسَاع] .  
**Extensio ( In — ) adv.** بِكَامِلَة . بِحَرْفِيَّة .  
**Exténuant, e adj.** مُنْهِك . مُضْن .  
**Exténuation sf.** خَوَر . ضَعْف شَدِيد .  
**Exténuer vt.** أَضْعَف . نَهَكَ . أَضْعَف . أَضْعَف .  
**S' —** انْقَصَى . رَوَّح .  
**Extérieur, e adj.** خَارِجِي . ظَاهِرِي .  
**Le commerce — (Comm.)** التَّجَارَة — الخارِجِيَّة .  
**La politique — e (Dr.)** السِّيَاسَة الخَارِجِيَّة .  
**Angle — (Math.)** زَاوِيَة خَارِجِيَّة .  
**— sm.** ظَاهِر . خَارِج .  
**Nouvelles de l' —** أَثْبَاه البُلْدَان الأَجَنِيَّة .  
**L' — d'une personne** زِي شَخْص . مَظْهَر .  
**À l' —** ظَاهِرًا . مِن الخَارِج .  
**Lcs — s (Cinéma)** خَارِجِيَّات (مَشَاهِد) .  
**Extérieurement adv.** مِن الخَارِج . ظَاهِرِيًّا .  
**Extériorisation sf.** إِظْهَار . تَجْهِيْد .  
 • تَشْبِيْر عَن .  
**Extériorisé, e adj.** مَظْهَر . مُجَبَّد .  
 • مُعَبَّر عَن .  
**Extérioriser vt.** أَظْهَر . أَبَانَ . جَبَّد .  
 • عَبَّر عَمَّا يُبْطِن .  
**— ses sentiments** أَبْدَى عَوَاطِفَه .  
 • عَبَّر عَنْهَا .  
**Extériorité sf. (Philo.)** خَارِجِيَّة (كَوْن) .  
 • الشَّيْء خَارِجِيًّا .  
**Exterminateur, trice adj. et s.** مُدَمِّر .  
 • مُبِيد . مُتَّاسِل . مُهْلِك . مُضْن .

**Extermination sf.** اِشْتِصَال . إِبَادَة .  
 • إِهْلَاك . تَدْمِير . إِنْهَاء .  
**Exterminer vt.** أَبَاد . اسْتَأْصَل . أَقْتَى .  
 • دَمَّر . أَهْلَكَ .  
**S' —** تَقَاتَى .  
**Externat am.** مَدْرَسَة خَارِجِيَّة (مَوْسَمَة) .  
 • لَا تَقْبَل تَلَامِيذ دَاخِلِيْنَ .  
**—** مُبَارَاة الخَارِجِيَّة . خَارِجِيَّة (عَمَل) .  
 • الطَّالِب الخَارِجِي فِي الْمُسْتَشْفَاةِ .  
**Externe adj. et s.** خَارِجِي .  
**Maladie — (Méd.)** مَرَض خَارِجِي .  
**Angle — (Geom.)** زَاوِيَة خَارِجِيَّة .  
**Extéroceptif, ive adj.** تَلَقَّى خَارِجِي (صَفَة) .  
 • الحَاسِيَة الَّتِي تَلَقَّى أَثْبَاهَا مِن خَارِجِ الحِصْن . لَا مِن دَاخِلِه .  
**Exterritorialité sf. (Dr.)** حَصَانَة دَوْلِيَّة .  
 • حَصَانَة يَتَنَحَّ بِهَا السُّفَرَاء وَسَوَاهِمُ ضِد القانون الوطني .  
**Extincteur, trice adj. et s.** مُطْفِئِي .  
 • الحَرِيق . مُطْفِئَة .  
**Liquide —** سَائِل مُطْفِئِي .  
**Extinctif, ive adj. (Dr.)** مُسْقِط . مُنْغِ .  
**Extinction sf.** إِطْفَاء . إِنْقِصَاء . انْقِصَاء .  
**L' — des forces** خَوَر القُوَى .  
**— de voix** خَمُود الصَّوْت .  
**— d'une race** انْقِرَاضُ جِنْس . انْقِرَاضُ .  
**— absolue (Dr.)** انْقِصَاء مُطْلَق .  
**— de la peine (Dr.)** سَقُوط العُقُوبَة .  
**Extinguible adj.** طَقُوء . يُطْفَأ .  
 • مُسَكِّن اِطْفَاؤَه .  
**Extirpable adj.** يُسْتَأْصَل . يُقْتَلَع .  
**Extirpateur sm. (Agric.)** مِقْلَع . مِجَنَّة .  
**Extirpation sf.** قِطْع . اقْتِلاع . اِشْتِصَال .  
 • تَدْمِير . إِبَادَة .  
**Extirper vt.** اقْتَلَع . اسْتَأْصَل . أَبَاد . دَمَّر .  
**— (fam.)** أَقْرَعَ . أَخْرَج .  
**Extorquer vt.** اِغْتَصَبَ . سَلَبَ .  
 • نَهَبَ . ابْتَزَعَ .  
**Extorqueur, euse s.** مُغْتَصِب . مُبْتَزِع .  
 • سَالِب . نَابِ .  
**Extorsion sf.** اِغْتِصَاب . ابْتِزَاز .  
 • سَلَب . نَهَب .  
**Extra sm. inv.** إِضَافِي . زَائِد . عِلَاقَة .  
 • خَادِم إِضَافِي .  
**— adj. inv.** مُتَّاز . تَقْيِيس .

**— conjugal** رِبَاة زَوَاج .  
**Extra-courant sm. (Elect.)** نَبَار خَارِجِي .  
**Extracteur sm.** مُفْتَنِع . مُتَّاسِل . نَازِع .  
 • مِشْوَر (أَدَاة لِنَزْع العِصَل مِن الشَّعْر) .  
**— à main** نَازِع يَدَوِي .  
**— (Techn.)** مُسْرِع (جِهَاز لِنَسْرِيع) .  
 • سِلَان مَائِع .  
**Extractible adj.** خَلُوص . يُسْتَخْلَص .  
**Extractif, ive adj.** مُسْتَخْلَص .  
**Extraction sf.** اسْتِخْلَاص . قِطْع . نَسَب .  
 • أَصْل . عَصَارَة .  
**— de la racine** تَجْدِيد .  
**De basse —** قِطْع . مِن أَصْل وَضِيع .  
**— d'un projectile** اسْتِخْرَاج مَقْلُوفِي .  
 • نَارِي .  
**Extradier vt. (Dr.)** سَلَّمَ المُجْرِمِيْنَ .  
**Extradition sf. (Dr.)** نَسْلِيمُ المُجْرِمِيْنَ .  
**Extrados sm.** ظَاهِر القُبَّة [أو القَوَس] .  
**— de la pale d'hélice** ظَاهِر رِيشَة المِيْرُوَحَة .  
**Extra-dry adj. et sm.** نَبِيْد جَاف (مِن) .  
 • نَبِيْد شَبَانِيَا .  
**Extra-fla, e adj.** مُتَّاز .  
**Extra-fort sm.** قُوِي جَدًّا . كَثِيفُ الكَبِين .  
**Extragalactique adj. (Astro.)** خَارِجُ المِجَرَّة .  
**Extraire vt.** اسْتِخْرَاج . اسْتِخْلَاص .  
**— une dent** قِطْع سِنًا .  
**— un prisonnier de sa cellule** أَخْرَج سَجِينًا مِن زَنْزَانَتِه .  
**— un passage d'un livre** اقْتَبَس مَقْطَعًا .  
 • مِن كِتَاب . نَسَخَ . اخْتَارَه .  
**— un livre** لَحْصَ كِتَابًا .  
**— la racine** جَذَرَ .  
**Extrait sm.** مَوْجِز . خِلَاصَة . نُبْلَة .  
**— d'un livre** مَقْطَع مَأْخُوذ مِن كِتَاب .  
**Faire l' — d'un livre** لَحْصَ كِتَابًا .  
**— de naissance** شَهَادَة مِلَاد .  
**— d'un acte** صُورَة عَقْد .  
**— d'un jugement** خِلَاصَة حُكْم .  
**— de compte** بَيَان رِصَاب .  
**— de levure** خِلَاصَة الخَمِيرَة .  
**Extrait, e adj.** مُنْخَلَص . مُسْتَخْرَج .  
**Extrajudiciaire adj.** عَرَفِي .  
**Rapport —** تَقْرِير اِشْتِشَارِي .



**Extrajudiciairement** adv. عُرْفِيًّا .  
**Extra-légal, e, aux** adj. صِدَّ القانون .  
 — *si* عَرَافَة  
**Extralucide** adj. نَائِذُ الْعَقْل .  
**Extra-muros** loc. adv. خَارِجَ أَسْوَارِ الْمَدِينَةِ .  
**Extraordinaire** adj. عَجِيب . خَارِق .  
 Idée — فِكْرَةٌ غَرِيبَةٌ .  
 Dépense — نَفَقَةٌ طَارِئَةٌ .  
 Ambassadeur — سَفِيرٌ قُوَى الْعَادَةِ .  
 Séance — جَلْسَةٌ غَيْرُ عَادِيَةٍ .  
 Un homme — رَجُلٌ قَدَّ .  
 Trouver — اسْتَشْرَبَ .  
 Dépenses — s de l'État نَفَقَاتٌ غَيْرُ مَنظُورَةٍ لِلدَّوْلَةِ .  
 Budget — مِيزَانِيَّةُ اسْتِثْنَائِيَةٍ .  
**Extraordinairement** adv. خِلَافًا لِّلْعَادَةِ .  
**Extra-parlementaire** adj. خَارِجَ الْبَرْلَمَانِ .  
 Commission — لَجْنَةٌ مِنْ خَارِجِ أَعْضَاءِ الْبَرْلَمَانِ .  
**Extrapolation** sf. (Phil.) اسْتِكْمَالٌ مِنْ الْخَارِجِ ، تَقْدِيرٌ اسْتِقْرَائيٌّ • تَعْمِيمٌ .  
 L' — (Math.) الْمَدَّ خَارِجِيًّا .  
**Extrapoler** vt. اسْتَكْمَلَ • عَمَّمَ .  
**Extra-réglementaire** adj. خَارِجٌ عَنِ النِّظَامِ .  
**Extra-sensible** adj. خَارِجُ الْحِسِّ .  
**Extra-sensoriel, le** adj. خَارِجُ نِطَاقِ الْإِدْرَاكِ الْحِسِّيِّ .  
**Extra-systole** sf. (Méd.) طَلِيْعَةُ الْإِنْقِبَاضِ ، عَشْرَةُ الْقَلْبِ .  
**Extra-territorialité** sf. حَصَانَةٌ دِيَّاسِيَّةٌ ( صِفَةُ تَضَفَّى عَلَى مَقَرٍّ أَوْ سَفَارَةٍ فَتَعْتَبَرُ جُزْأً مِنَ الْبَلَدِ الَّذِي تَحْتَلُّهُ ) .

**Extra-utérin, e** adj. خَارِجُ الرَّحِمِ .  
**Extravagance** sf. شَطَطٌ ، هَوَسٌ • إِسْرَافٌ ، تَبْذِيرٌ • غَرَابَةٌ • شُلُوذٌ .  
**Extravagant, e** adj. غَرِيبٌ ، شَاذٌ • مُخَالِفٌ • لَلْعَوَابِ • خَارِقٌ .  
**Extravaguer** vi. هَذَى • خَلَطَ • .  
**Extravasation** cf. **Extravasation** sf. انْدِفَاقٌ ، إِرْتِشَاحٌ .  
 (Méd.) مُنْدَفِقٌ ، مُرْتَشِحٌ .  
**Extravasé, e** adj. انْدَفَقَ • رَشَحَ • .  
**Extravaser** (S' —) vp. (Méd.) انْتَفِتاحٌ خَارِجِيٌّ • انْتِشَاطٌ (الْإِهْتِمَامُ بِكُلِّ مَا هُوَ خَارِجُ الذَّاتِ) .  
**Extraverti, e** ou **Extroverti, e** adj. مُنْفَتِحٌ ، مُنْبَسِطٌ (مُنْتَجِهٌ (Phil.) كَلْبًا إِلَى خَارِجِ الذَّاتِ) .  
**Extrême** adj. أَجْرٌ ، أَخِيرٌ • مُغَالٍ .  
 À l' — frontière فِي أَقْصَى الْحُدُودِ .  
 Ma surprise est — بَلَّغَتْ دَعْمَتِي قُصَارَاهَا .  
 D'une — difficulté فِي غَايَةِ الصُّعُوبَةِ .  
 Parti — حِزْبٌ مُتَطَرِّفٌ .  
 Moyens — s وَسَائِلُ خَفِيفَةٍ .  
 Les climats — s. الْمَنَاحَاتُ الشَّدِيدَةُ .  
 Les — s sm. pl. الْأَطْرَافُ .  
 Les deux — s الْعَتَدَانِ .  
 Les — s (Arith.) الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ .  
 L' — Orient الشَّرْقُ الْأَقْصَى .  
 À l' — إِلَى أَقْصَى حَدٍّ • جِدًّا .  
**Extrêmement** adv. لِلْغَايَةِ ، رَجْدًا • إِلَى أَجَدِّ حَدٍّ .  
**Extrême-onction** sf. مَسْحَةُ الْمَرْتُمِيِّ .  
**Extremis** (In —) loc. lat. adv. فِي الشَّيْءِ عَلَى أَجْرٍ رَمَقٍ •

**Extrémisme** sm. تَطَرُّفِيَّةٌ .  
**Extrémiste** s. et adj. مُتَطَرِّفٌ ، مُتَطَرِّفٌ • مُغَالٍ .  
**Extrémité** sf. طَرَفٌ ، نِهَايَةٌ • حَدٌّ • عَوَزٌ • شِدَّةُ الْغَايَةِ .  
 Les — s اطْرَافُ الْجِسْمِ (الْيَدَانِ وَالْقَدَمَانِ) •  
 Les deux — s d'une ligne طَرَفَا خَطٍّ .  
 À l' — du فِي نِهَايَةِ ..  
 Pousser qq. à l' — أَثَارَهُ غَايَةَ الْإِثَارَةِ .  
 Être à la dernière شَارَفَ الْمَوْتِ • بَلَّغَتْ رُوحَهُ التَّرَاقِي .  
 En venir à des — s لَجَأًا إِلَى الْعُفْ .  
**Extrinsèque** adj. ظَاهِرٌ ، خَارِجِيٌّ .  
 Valeur — d'une monnaie سِعْرٌ رَسْمِيٌّ لِلنَّقْدِ .  
**Extrinsèquement** adv. عُرْفِيًّا • خَارِجِيًّا • ظَاهِرًا .  
**Extrorse** adj. (Bot.) خَارِجِيٌّ الْإِتِّجَاهَ .  
**Extrusion** sf. بَشَقٌ ، نَبْطٌ ، قَذْفٌ .  
**Exubérance** sf. فَيْضٌ ، غَزَاوَةٌ • حَيَوِيَّةٌ • مُفْرَطَةٌ .  
**Exubérant, e** adj. غَزِيرٌ ، وَافِرٌ • مُفْرَطُ الْحَيَوِيَّةِ .  
**Exulcération** sf. (Méd.) نَقَرٌ سَطْحِيٌّ .  
**Exulcérer** vt. قَرَحَ سَطْحِيًّا • قَرَحَ سَطْحِيًّا •  
 S' — تَقَرَّحَ سَطْحِيًّا •  
**Exultation** sf. جَذَلٌ ، ابْتِهَاجٌ ، تَهَلُّلٌ .  
**Exulter** vi. تَهَلَّلَ ، ابْتَهَجَ • فَرِحَ • جَذَلَ •  
**Exutoire** sm. (Méd.) قَرَحَةٌ صَنِيعَةٌ • مَخْرَجٌ ، مَهْرَبٌ ، مُتَنَفِّسٌ (fig.) —  
**Ex-voto** sm. inv. نَذْرٌ .  
**Eyra** sm. (Zool.) نَسِيمُ الْبَرَاذِيلِ .

# F

## Folklore (Liban)



**F. sm.** فاء (الحرف السادس من الأبجدية الفرنسية) • ف (رمز القرنك) • قل (رمز القلور) • ف (رمز الحفارة المعبر عنها بدرجات فارسي) • (Chim.)

**Fa sm. inv. (Mus.)** فاء (النغمة الرابعة في السلم الموسيقي) • مفتاح النغمة الرابعة • La clef de —

**Faba sf. (Bot.)** فول

**Fabagelle sf ou Fabago sm. (Bot.)** قلاب القيرم

**Fable sf.** أسطورة • حكاية [على لسان الحيوانات] • منبرأة • سخرية

Cette nouvelle est une — هذا النبا هو خرافة

C'est une pure — إنها لمحض أكذوبة

Les — s de la Fontaine حكايات لافونتين

**Fabliau sm.** حكاية شعبية منظومة

**Fablier sm.** مجموعة خرافات (أو حكايات أسطورية) • مؤلف خرافات

**Fabricant sm.** صانع • صانع

**Fabricateur, trice s.** صانع • الخالق، الباري • Le — souverain

— de fausses nouvelles • مؤلف أخبار • مؤلف أكاذيب

— de fausse monnaie • مؤلف عملة

**Fabrication sf.** صناعة • صنع • صنعة • إنتاج صني • حث الطلب

— de fausses monnaies • تزيف نفود • اختلاق أخبار

— de fausses nouvelles • حساب الصنع • إنتاج لبناني

Compte de — • عضو مجلس بلدي

Produit de — libanaise • مصنع • مصنع

**Fabricien sm.** • بناء صغير • هو مؤلف الصنع

**Fabrique sf.** • هو مؤلف الصنع • Ces deux hommes sont de même

— هما متساويان في الصفة

Cela sort de sa — هذا من اختلافي

Conseil de — • مجلس بلدي

— (Bx-arts) • بناء في لوحه

**Fabriquè, e adj.** • مصنوع • مختلف

**Fabriquer vt.** • اصنع • اخلق • اصنع

— de fausses nouvelles • لفت أخبارا

— qqn. • غش

— un sentiment • اشتار شعورا

Se — • صنع

**Fabulateur, trice adj.** • تخيلي • مصاب • بس خيالي

**Fabulation sf.** • نسج رواية • نسج رواية • نسج رواية

**Fabuler vi. (Psycho.)** • نسج رواية • حث • دكر خرافات

**Fabuleusement adv.** • أسطوريا • هو فاحش البني

Il est — riche • خرافي • أسطوري

**Fabuleux, euse adj.** • خرافي • أسطوري • مؤلف • غريب • عجيب

Une fortune — euse • نزوة فاحشة

**Fabuliste sm.** • مؤلف حكايات • أسطورية

**Façade sf.** • واجهة • مقعد • مبناء • ظاهر • عدا • حشبة بناء

— d'un édifice • في الداخل

Derrière la — • ذهبت

Elle est allée se refaire la — • تنبرج

**Face sf.** • وجه • سطح • حشبة • وجه

— et revers d'une monnaie • وجه

— les — s d'un diamant • العلة وظهرها

Un homme à deux — s • مراد • حاد

Faire — • جانه • واجه

Examiner une question sous toutes ses — s • فحص • مسألة من جميع جوانبها

— d'un palais • واجه قصر

Pour sauver la — • لإنقاذ الكرامة

Perdre la — • فقد مكانته

Cracher à la — de qqn. • أظهر له احتقار

La — des affaires • حالة الأعمال

À la — de, loc. prép. • أمام • يحضر • أمام

De —, loc. adv. • مواجته

— au vent • مقابل الريح

En —, loc. adv. • تجاه • قبلا

Regarder le péril en — • حابة المخاطر

— à —, loc. adv. • رلا تخوف

Se placer en — de qqn. • قارنه

— à —, loc. adv. • وجها لوجه

— مواجهة • مجابهة

**Face-à-main sm.** تقارة بمقبض .  
**Facette sf.** أضحية ، دحابة ، فكاكة .  
**Facétieusement adv.** يدحابة ، يهزول ، بهزاع .  
**Factieux, euse adj. et s.** ذعب ، ذعب .  
 مازح ، ظريف .  
**Facette sf.** صفيحة ، وجبة . صليح [ألسنة] .  
 ذو عدة مظاهر .  
**Facetter vt.** صليح [ألسنة] .  
**Fâché, e adj.** مضغب ، حانق ، مضغاب .  
 مضغاب .  
 Ils sont — s . هم على خصام .  
**Fâcher vt.** اغضب ، احقنق ، اغاظ .  
 Il est fâché de n'avoir pu vous voir  
 شق عليه أنه لم يطلع ان يراك .  
 Se — . سخط ، مضغب ، حيق ، اغاظ .  
 Se — avec qqn . تنازع معه .  
**Fâcherie sf.** حرد ، كدر ، غضب .  
 غمور ، غلاف ، خصام ، نزاع .  
**Fâcheusement adv.** بغضب ، بحقنق .  
**Fâcheux, euse adj.** مضغب ، مضط .  
 مضغاب ، مضغون .  
 Un chemin — طريق وعبر .  
 C'est — هذا يهيء في غير أوانه .  
 Nouvelle — euse نباء مكددر .  
 Il est — que من المؤييف أن .  
 — sm . مضطقل ، شريس ، قظ .  
**Facial, e, aux adj.** وجهي ، وجهي .  
 Angle — زاوية الوجه .  
 L'artère — (Anat.) الشريان الوجهي .  
 Le nerf — (Anat.) العصب الوجهي .  
**Facile sm.** طلعة ، سباه ، منظر ، هيئة .  
 — grippé سحنة مضغبة .  
**Facile adj.** سهل ، يسر ، هيس ، ميسور .  
 Auteur — مؤلف واضح الأسلوب .  
 Esprit — ذهن سطحي .  
 Il est — de يسهل علينا أن .  
 Avoir le travail — عمل بلا جهد ، — بلا مضغ .  
 D'emploi — قرب المأخذ .  
 Il a la vie — حياته مطمئنة .  
 Trouver — استسهل .  
 Homme — ليقن الجاني ، دميح الأخلاق .  
 Femme — امرأة خفيفة .

**Facilement adv.** بسهولة ، يسر .  
**Facilité sf.** سهولة ، يسر . تساهل .  
 • بساطة • موهبة [ للكرس او للعمل ] .  
 — de paiement تسهيل السداد .  
 [ بالإسهال او بالتيسيط ] .  
 Accorder toutes les — s désirables  
 منح جميع التسهيلات المرغوب فيها .  
**Faciliter vt.** سهّل ، يسّر ، هون ،  
 تسط • مهّد .  
 — une entrevue رتب مقابلة .  
**Facon sf.** هيئة ، شكل • مبنوال ،  
 أسلوب ، طريقة • صنع ، تفصيل .  
 C'est une idée de sa —  
 هيئ فكرة • من أخيرا .  
 Une — de table نوع من طاولة .  
 — d'un habit خياطة ثوب .  
 Payer tant pour la —  
 دفع كذا أجره • بدعاملة .  
 Donner une première — à la vigne  
 قام بمرارة أول للكرم .  
 Travailler à — عمل بلا مواد .  
 Châle — cachemire شال تقليد الكشمير .  
 En bonne — حسب الأصول .  
 En aucune — على الإطلاق .  
 Il veut vivre à sa —  
 يريد أن يعيش — على قواه .  
 Venu à sa dernière — تام • جاميز .  
 C'est sa — لهذا أسلوبه ، هذه طريقته .  
 De toute — تمها يكن من أمر .  
 De cette — بذلك ، على هذا الشكل .  
 De la même — على النمط ذاته .  
 S'en donner de la bonne — أسرف  
 في النفقة .  
 En qq. — على وجه ما .  
 En donner de la — à qqn . آهانه .  
 — de voir رأي ، وجهة نظر .  
 Faire des — s جامل .  
 Sans autre — حالا .  
 C'est une — de parler لا ينبغي أخذ  
 ما يقال حرفياً .  
 Sans — ببساطة ، بلا كلفة .  
 — بلا احتفال .  
 Un petit dîner sans —  
 عشاء بسيط جداً • يروق لي منك .  
 Ses — s me plaisent .

**Par —, loc. adv.** حسب الألف .  
**De la —, loc. adv.** هكنا .  
**De — que, loc. conj.** بحيث .  
**De quelle — cela s'est produit ?**  
 كيف حدث ذلك ؟  
**Faconde sf.** طلاقة لسان ، ذلاقة  
 • ثرثرة ، هذر .  
**Façonné sm.** [ فماش ] موشق .  
**Façonnement ou Façonnage sm.**  
 صنع • تجر • تحت .  
**Faconner vt.** صنع • صاغ • شكل  
 • كيم • تجر .  
 — un bloc de marbre تحت كتلة رخام .  
 — une pièce mécanique خرط  
 قطعة آلية .  
 — à la discipline عود على الانضباط .  
 — l'esprit هذب العقل .  
 — un champ حرث حقلاً .  
 Se — تدرّب • تشكّل • نادب .  
**Façonnier, ère s et adj.** ملنترم عمل .  
 متكلف • مصنّع .  
 — (fig.) صورة • نسخة .  
**Fac-similé sm.** طبين الأصل .  
**Factage sm.** نقل • أجره النقل • توزيع  
 البريد [ على البيوت ] .  
**Facteur sm.** ساع • عميل • وسيط • مأميل .  
 — de croissance عامل النمو .  
 — de pianos صانع بيانويات .  
 Les — s (Math.) المظروبان .  
**Décomposer en — s (Math.)**  
 حلل إلى عوامل .  
**Le travail et le capital sont les deux**  
 العمل — s de la richesse publique  
 ورأس المال هما عنصرا الثروة العامة .  
 — s de la production عوامل الإنتاج .  
 — مسلم الودائع [ في محطّة ] .  
**Factice adj.** مضطعل • اصطناعي • مزيف ،  
 مُغلد • مضطعل .  
 Besoin — حاجة مضطلعة .  
 Gaïeté — ابتهاج متكلف .  
**Facticeusement adv.** بتصنع • بتكلف .  
**Facticité sf.** تصنع • تكلف .  
 — (Philo) اصطناع .  
**Factieux, euse adj. et s.** مضغاب ،  
 مضغاب • مضغاب ، مضغاب .

**Faction** sf. عَصِيَّة ، حِزْب ، زُمْرَةٌ .  
— أَيْظَار طَوِيل ، تَرْقُب .  
En — في الحِرَاسَةِ .  
Faire sa — قام بِتَوْبَتِهِ .  
Monter la — قام بِالْحِرَاسَةِ .  
Esprit de — رُوح حِزْبِيَّة .  
Pays en proie aux — s بَلَدٌ قَرِيبٌ مِنَ الْمَوَاطِرِ .

**Factionnaire** sm. حَارِس ، خَظِر .

**Factitif, ive** adj. et sm. (*Gramm.*) نَاصِبٌ مَقْعُولِينَ .

**Factorage** sm. عَمَلَةٌ • عِمَالَةٌ (صِنَاعَةُ الْوَسِيطِ) .

**Factorerie** sf. تَوَكِيلٌ تِجَارِيٌّ .

**Factorielle** sf. (*Math.*) عَامِلِيٌّ .

**Factorisation** sm. (*Math.*) تَعَسِيلٌ .

**Factotum** sm. قِسْمُ الْمَنْزِلِ • مُتَعَقِّلٌ .

**Factum** sm. مُذَكَّرَةٌ دِفَاعٍ [ أَوْ رَدٍّ ] .  
• نَقْدٌ لَذِيقٍ .

**Facturation** sf. فَوْتُورَةٌ (وَضْعُ فَاتُورَةٍ) .  
• تَكْيِيفُ الْفَوْتُورَةِ .

**Facture** sf. قَائِمَةٌ ، فَاتُورَةٌ ، كَشْفُفٌ حِسَابٍ .  
• بَيَانُ الْمَطْلُوبِ • مَصْنَعٌ • طَرِيقَةُ الصَّنْعِ .  
— de livraison مَذَكَّرَةٌ تَسْلِيمٍ .  
— impayée (*Comm.*) فَاتُورَةٌ غَيْرُ مَدْفُوعَةٍ .  
— pro forma (*Comm.*) فَاتُورَةٌ شَكْلِيَّةٌ .  
— simulée (*Comm.*) فَاتُورَةٌ صُورِيَّةٌ .

Suivant — (*Comm.*) بِمُوجِبِّ فَاتُورَةٍ .

— (*Techn.*) صَنْعُ الْأَلَاتِ الْمَوْسِقِيَّةِ .

**Facturer** vt. فَوْتُرَ (نَظَّمَ فَاتُورَةً) • سَعَّرَ الْبَضَاعَةَ الْمَبِيعَةَ .

**Facturier** sm. مَقْشُورٌ (مُنْظِمُ الْقَوَائِرِ) .  
• دَقِيقُ الْقَوَائِرِ .

**Facule** sf. (*Astro.*) صَيَّخِدٌ (عَيْنُ الشَّمْسِ) .  
• أَوْ الْبَقْعُ السَّامِعُ فِيهَا .

**Facultatif, ive** adj. اخْتِيَارِيٌّ .

**Facultativement** adv. اخْتِيَارِيًّا .

**Faculté** sf. خَاصَّةٌ ، مَلَكَهٌ • كِفَاةٌ • حَقٌّ .  
• اسْتِغْنَادٌ • مَرَاهِبَةٌ .

La — de se mouvoir قُوَّةُ التَّحَرُّكِ .

— s individuelles خِصَائِصُ فَرْدِيَّةٍ .

Les — s de l'âme (*Philo.*) قُوَى النَّفْسِ .

Les — s mentales الْقُوَى الْعَقْلِيَّةُ .

— des lettres كَلِمَةُ الْآدَابِ .

Selon ses — s حَسَبَ قُدْرَتِهِ الْمَالِيَّةِ .  
Il a la — de فِي مَقْشُورِهِ أَنْ .  
— (Dr.) وَسَائِلٌ • مَوَارِدٌ • بَصَائِعُ [ مَشْحُونَةٌ عَلَى سَفِينَةٍ ] .  
— d'élire (*Dr.*) حَقُّ الْإِسْتِخَابِ .

**Fada** sm. مَسْخُولٌ ، اِبْلَهٌ .

**Fadaise** adj. لَقَوُ الْكَلَامِ ، هَذَرٌ • كَلَامٌ سَادَجٌ .

**Fadasse** adj. مَسِيخٌ (مَا لَا طَعْمَ لَهُ أَوْ لَا مِلْحَ فِيهِ) .

**Fade** adj. تَفْعٌ • مَائِخٌ • مَسِيخٌ • عَدِيمٌ .  
الطَّعْمُ • فَاقِدُ اللَّذَّةِ .

Style — اسْلُوبٌ بَاسِطٌ .

Histoires — حِكَايَاتٌ بَارِدَةٌ .

**Fadement** adv. بِتَفَاعَةٍ ، بِلَالَذَةٍ • يَلَاحِظُ .

**Fadeur** sf. مَسُوحَةٌ ، تَفْعٌ • تَفَاعَةٌ • تَمَلُّقٌ .

Entendre des — s سَمِعَ سَخَافَاتٍ .

**Fading** sm. (*T.S.F.*) خَفَّتْ الصَّوْتُ .  
• تَلَاثِي الصَّوْتِ [ مَوْقِفًا ] .

**Fado** sm. فَادُو (غَنَاءٌ بِرَتَغَالِيٍّ عَاطِفِيٍّ) .

**Faflot** sm. وَرَقَةٌ مَصْرُوفِيَّةٌ .

Des — s مَالٌ • قُرَاهِمٌ .

**Fagacées** sf. pl. (*Bot.*) سَوَمَلِيَّاتٌ (فَصِيلَةُ السَّنْدِيَانَاتِ) .

**Fagne** sf. مُسْتَنْقَعٌ عَالٍ (مُسْتَنْقَعٌ يَقَعُ فِي أَعَالِي جَبَلٍ أَوْ نَلَّةٍ) .

**Fagot** sm. إِبَالَةٌ • وَبِيلٌ (حُزْمَةٌ حَطَبٍ أَوْ رِبْطَةٌ عِيدَانٍ) .

C'est un — d'épines هَذَا رَجُلٌ شَرِسٌ .

Il y a — et — التَّابِينَ مُتَكَيِّفِينَ بَيْنَ أَفْرَادٍ .  
جَمَاعَةٌ [ أَوْ أَشْيَاءٌ مُتَشَابِهَةٌ ] .

Vin de derrière les — s نَبِيذٌ فَاحِشٌ .

Sentir le — مُتَمَهِّمٌ بِالْمَرْطَقَةِ (إِذَا كَانَ الْمَرَاظِقَةُ يُحْكَمُونَ بِالْحَرَقِ) .

**Fagotage ou fagottement** sm. تَحْزِيمٌ .  
حَزْمٌ • رِبْطٌ عِيدَانٍ • عَمَلٌ مُرْمَقٌ .

— (*fig.*) زَيٌّ ذَرِيٍّ .

**Fagoter** vt. حَزَمَ ، رَبَطَ .

— une histoire اخْتَلَقَ حِكَايَةً ، لَقَعَهَا .

— un enfant أَلْبَسَ الْوَلَدَ لِبَاسًا زَرَبًا .

Se — انْحَزَمَ .

**Fagoteur et Fagotier** sm. حَزَامٌ (حَازِمُ الْمَخْطَبِ) • مُحْتَخِلٌ [ حِكَايَاتٍ ] .

**Fagotin** sm. حُزْمِيَّةٌ [ حَطَبٍ ] • فِرْدُ الْمُشْتَعِيدِ .

**Fagoue** sm. غُدَّةٌ سَعْتَرِيَّةٌ (غُدَّةُ الْعَقِ السَّقَلِ فِي الْحَيَوَانِ) • بَشْكُورِيَّاسُ الْخَيْشِيرِ .

**Fahrenheit** adj. فَهْرَنْهَيْتِيٌّ (خَاصٌّ بِمَقْيَاسِ حَرَارَةِ تَكُونُ نَقْطَةُ تَجَمُّدِ الْمَاءِ فِيهِ ٣٢ دَرَجَةً فَوْقَ الصُّفْرِ وَنَقْطَةُ غَلْيَانِهِ ٢١٢ دَرَجَةً فَوْقَ الصُّفْرِ) .

Échelle — مِقْيَاسٌ فَهْرَنْهَيْتِيٌّ .

**Faiblard, e** adj. خَائِرُ الْقُوَى .

Sa preuve est — e حُجَّتُهُ وَاهِيَةٌ .

**Faible** adj. et s. ضَعِيفٌ • وَهِنٌ • قَلِيلٌ .

Dans un âge — فِي الصُّفْرِ .

Avoir la vue — هُوَ شَحِيعُ النَّظَرِ .

— d'esprit ضَعِيفُ الْعَقْلِ ، سَخِيفٌ .

— de caractère قَلِيلُ الْحَزْمِ .

— de jugement فَائِلُ الرَّأْيِ .

Le jeu est son — الْقِصَارُ عَاهَتُهُ .

Un style — اسْلُوبٌ رَكِيكٌ .

Un cœur — قَلْبٌ رَفِيقٌ .

Il a un — pour يَسِيلُ لِي .

Le point — نَقْطَةُ الضَّعْفِ .

Point — de qqn. عَيْبُهُ .

Une — somme مَبْلَغٌ زَهِيدٌ .

— revenu دَخْلٌ قَرِيبٌ .

Une voix — صَوْتٌ خَافِتٌ .

Le sexe — النِّسَاءُ .

De — valeur قَلِيلُ الْقِيَّةِ .

Une — différence فَرْقٌ ضَعِيلٌ .

Les — s de la terre الْمُسْتَضْعَفُونَ فِي الْأَرْضِ .

**Faiblement** adv. بِضَعْفٍ • بِوَهْنٍ • بِخَوَرٍ .

**Faiblesse** sf. ضَعْفٌ • خَوَرٌ • إَغْمَاءٌ .  
غَشْيَانٌ • عَجْزٌ .

Tomber en — أَغْمِيَ عَلَيْهِ .

La — du style رَسَاكَةُ الْأَسْلُوبِ .

— de ses ressources هُزُلُ مَوَارِدِهِ .

— d'un argument وَهْنٌ حُجَّةٍ .

— d'une voix خُفُوتُ صَوْتٍ .

— d'esprit سَخِيفٌ • ضَعْفُ الْعَقْلِ .

Avoir de la — pour ... هُوَ يَفْطِرُ طَ .

التَّامُّعُ مَعَ .

Les — s d'un roman نَقَائِصُ رِوَايَةٍ .

**Faiblir** vi. ضَعُفَ . • وَهِنَ .

Le vent a faibli سَكَنَتِ الرِّيحُ .

Ses forces faiblissent تَخَوَّرَ قُوَاهُ .

Poutre qui faiblit sous un poids جائِرٌ يَتَوَرَّى تَحْتَ ثِقَلٍ .  
**Faiblissant, e adj.** . ضَعِيفٌ . خَائِرٌ .  
**Falence sf.** . صَيِّبٌ ، خَرْفٌ مَرْخَرْفٌ .  
**Falencé, e adj.** . [ أو الخَرْفُ ] . مُفْلِدٌ الصَّيْبِ .  
**Falencerie sf.** . مَصْنَعُ الصَّيْبِ . تِجَارَةُ الصَّيْبِ .  
 . خَرْفِيَّاتٌ (أدوات الصَّيْبِ أو الخَرْفِ) .  
**Falencier, ère s.** . خَرْفٌ . صَانِعُ الصَّيْبِ .  
 . بَالِغُ الصَّيْبِ [ أو الخَرْفِ ] .  
**Faignant, e adj. V. Feignant .**  
**Faille sf.** . صَدْعٌ ، قَلٌّ . انْقِصَافٌ .  
 . جِيُولُوجِيٌّ . شَقٌّ ، فُرْجَةٌ .  
 — حَرِيرٌ مُبَرَّدٌ . شَبَكَةٌ صَبَدٌ .  
 — عَيْبٌ ، نَقِصَةٌ ، عَاهَةٌ . (fig.)  
**Faillé, e adj.** . مُشَقَّقٌ ، مَصْلُوعٌ .  
**Failler (Se —) vp. (Géol.)** . تَنْقَعُ .  
 . تَقْصُفٌ ، تَصَدُّعٌ .  
**Failli, e adj. et s.** . مُفْلِسٌ .  
**Faillibilité sf.** . قَابِلِيَّةُ الْخَطَا .  
**Faillible adj.** . مُعَرَّضٌ [ أو قَابِلٌ ] لِلْخَطَا .  
**Faillir vi.** . زَلَّ . أَخْطَأَ . انْفَتَرَ إِلَى .  
 . أَوْشَكَ . ضَعُفَ ، خَارَ .  
 . وَهَنَ . أَفْلَسَ .  
 J'ai failli tomber كِدْتُ أَنْ أَهْمَ .  
 La mémoire lui a failli خَافَتْ الذَّاكِرَةُ .  
 — à ses obligations عَجَزَ عَنِ الْوَفَاءِ .  
 . بِإِثْرَامَاتِهِ .  
 — à sa promesse أَخْلَفَ الْوَعْدَ .  
 Ma force faillit تَحَوَّرَ ثَوَقِي .  
 Sans — مِنْ كُلِّ بَدٍّ .  
**Faillite sf.** . إِفْلَاسٌ ، تَفْلِيَةٌ . إِخْفَاقٌ ، مَقُوطٌ .  
 — de fait (Dr.) إِفْلَاسٌ فِعْلِيٌّ .  
 — frauduleuse (Dr.) إِفْلَاسٌ بِالْتَدْلِيسِ .  
**Faire —** . أَفْلَسَ .  
**Déclarer qqn. en —** . فَلَغَ .  
**Faim sf.** . جُوعٌ . سَخَبٌ . نَقْصُ التَغْذِيَةِ .  
**Avoir —** . جَاعَ .  
 — de loup جُوعٌ شَدِيدٌ ، شُيْبَةٌ قَوِيَّةٌ .  
**Mourir de —** . تَضَوَّرَ جُوعًا .  
**Avoir — de richesses** . تَعَطَّشٌ إِلَى الثَّرَوَةِ .  
**Etourdir la grosse —** . تَصَبَّرَ .  
**Crier la —** . تَضَوَّرَ .  
**Rester sur sa —** . لَمْ يَنْتَلِ .  
 . بَقِيَ عَلَى جُوعِهِ .  
 . مَا كَانَ يَتَوَقَّعُ [ مِنْ مَشْهَدٍ أَوْ رِكَابِ الْخَبَرِ ]

La — fait sortir le loup du bois الصَّرَوَاتُ تُبَيِّحُ الْمَحْظُورَاتِ .  
**Faim-calle ou Faim-vaille sf.** . خَوْى .  
 . جُوعٌ لِلْهَيَادِ . تَضَوَّرَ .  
**Faine ou Fêne sf.** . زَانَةٌ (شَمْرَةُ الزَّانِ) .  
**Fainéant, e adj. et s.** . كَسِيلٌ .  
 . مُتَوَانٌ . خَامِلٌ .  
**Fainéanter vi.** . تَنْتَبِلُ . كَسِلَ .  
 . تَوَانَى ، خُمِلَ .  
**Fainéantise sf.** . تَنْتَبَلَةٌ ، كَسَلٌ . نَوَانٌ .  
**Faire vt.** . كَوَّنَ . مَصَّنَعَ .  
 . قَالَ . جَمَّلَ .  
 — attention اِنْتَبَهَ .  
 — chanter هَدَّدَ بِالشَّهْرِ .  
 Dieu a fait l'homme à son image خَلَقَ اللهُ الْإِنْسَانَ عَلَى صُورَتِهِ .  
 — des petits اِنْتَجَبَتْ .  
 — un habit خَاطَ ثَوْبًا .  
 — une maison بَنَى بَيْتًا .  
 — défaut تَغَيَّبَ .  
 Bien — أَجَادَ .  
 Mal — آسَأَ .  
 — une erreur ارْتَكَبَ خَطَاً .  
 — du mal à qqn. آسَأَ إِلَيْهِ .  
 — une bonne action قَامَ بِمَأْرُوءَةٍ .  
 La mine fit explosion انْفَجَرَ اللَّعْمُ .  
 Ça commence à bien — هَذَا يَكْفِي .  
 Se — fête d'une chose اِسْتَهْجَ بِشَيْءٍ .  
 Elle fait vieille pour son âge تَبَدُّو .  
 . أَكْبَرَ مِنْ سِنِهَا .  
 Il n'a rien fait لَمْ يَحْرِكْ سَاكِنًا .  
 — son droit اِنْصَرَفَ إِلَى دِرَاسَةِ الْحُقُوقِ .  
 — une chambre رَتَّبَ عُرْفَةً .  
 — un métier مَارَسَ مِهْنَةً .  
 — ce que Dieu ordonne اِسْتَمْتَلَ بِالْأَمْرِ الْخَالِقِ .  
**Faites votre devoir** . قُمْ بِوَجَائِبِكَ .  
 Je n'ai rien à — avec lui لَا أُرِيدُ أَنْ — .  
 . تَكُونَنَّ لِي بِهِ أَيْةٌ عِلَاقَةٌ .  
 — mal . أَلَمَ .  
 — le difficile تَشَدَّدَ ، تَصَعَّبَ .  
 — prisonnier أَسَرَ .  
 — son chemin تَقَدَّمَ . اِغْتَنَى .  
 — feu sur أَطْلَقَ النَّارَ عَلَى .  
 — l'admiration أثارَ الْإِعْجَابَ .

— mouche أَصَابَ الْمَدْفَ .  
 — des affaires à qqn. أَقَامَ فِي وَجْهِهِ .  
 . الْعَقَبَاتِ .  
 — de mauvaises affaires أَفْلَسَ .  
 . خَسِرَ كَثِيرًا .  
 — capot اِنْقَلَبَ .  
 — les cartes خَلَطَ الْوَرَقَ .  
 — escale تَوَقَّفَ .  
 Tout — pour لَمْ يَدُخِّرْ وَشَعًا .  
 — les chaussures تَقَعَّتْ الْجِذَاءُ .  
 — une somme جَمَعَ مِثْلًا .  
 — des provisions إِدْخَرَ .  
 — un cadeau أَهْدَى .  
 Ce qu'il a fait مَا قَدَّمَ يَدَاهُ .  
 Ce qui est fait est fait لَا نَعُدُّ إِلَى .  
 . مَا قَدْ حَدَثَ .  
 — fortune أَثَرَى .  
 — un personnage مَثَلٌ دَوْرٌ يَطْلُ [ فِي ] .  
 . مَسْرُوحَةٍ أَوْ فِيلِمٍ [ .  
 Il ne fait que chanter لَا يَفْعَلُ بَعْدِي .  
 — croire أَوْهَمَ .  
 Il ne fait que d'arriver وَصَلَ لَوَّهَ .  
 — savoir اِنْخَطَرَ .  
 Avoir fort à — أَمَامَهُ عَقَبَاتٌ كَثِيرَةٌ .  
 — la médecine احْتَرَفَ الْطِبَّ .  
 Je n'ai que — de .. لَا حَاجَةَ لِي إِلَى ..  
 — voile أَطْلَعَ .  
 C'en est fait أَتَمَّ الْأَمْرَ .  
 — une maladie أَصَابَ بَدَاهُ .  
 Cela ne fait rien لَا أَعْمِيَّةَ لِذَلِكَ .  
 — l'amour وَاصَلَ ، جَامَعَ .  
 — des armes مَاتَفَ .  
 — de la bile تَسَخَّطَ ، اِسْتَشَاطَ غَضَبًا .  
 — — عَهْدَ لِي ، كَلَّفَ .  
 — le savant تَظَاهَرَ بِالْعِلْمِ .  
 — de son mieux جَهَدَ .  
 Se — vieux عَجِيزَ .  
 Il se fait rare قَلَّ .  
 — le mort تَمَاتَ .  
 Chemin faisant فِي أَثْنَاءِ الْمَسِيرِ .  
 Il fait chaud اِلْجُو حَارًا .  
 — la pluie et le beau temps فَصَلَ فِي الْأَمْرِ كَمَا يَهْوَى .  
 Grand bien vous fasse جَزَاكَ اللهُ خَيْرًا .

Cela ne lui fait ni chaud ni froid هذا لا يفتيه في شيء .

— court أوجز .

Laisser — أغضى .

En — à sa tête تصرف كما يشاء .

En — à deux fois تردّد .

— appel (Dr.) استأنف .

— échec (Dr.) عطل .

— opposition عارض .

— sa déposition شهد .

— vi. تصرف .

— bien نتج .

— des armes تترن على السلاح .

— que تصرف بحيث .

— pour qqn. فاب عنه .

Se — حدث . صار ، أصبح • صنع نفسه • نما ، شب .

Se laisser — لم يقوم .

Ce vin se fera هذا النبيذ سيتحسن .

La nuit se fait قبط الظلام .

S'en — ضاع صتره • قلق .

Se — à أليف ، تعود .

Faire sm. صنع ، عمل • خلق • أسلوب • طريقة العمل .

Il y a loin de dire au — فرق كبير بين القول والعمل .

Faire-part sm. إعلان ، إخطار .

— de décrets نعوة ، ورقة نعي .

— de mariage دعوة لعرس .

Faire-valoir sm. inv. استثمار زراعي .

Fair play sm. لعب شريف .

Faisable adj. يعمل ، يُصنع • ميسور • ممكن عمله .



Faisan adj. (Ois.) تدرج ( طير ) .

— (fig.) متنبه الموارد .

Faisances sf. pl. منقعات الإيجار .

Faisandage sm. تغيب الطير ( تبيت الطريدة لئلا • تغيب الطير )

Faisande sf. V. Faisane

Faisandé, e adj. غاب ، سبك ، غيب .

Viande — e لحم نتن .

Littérature — e أدب فايد .

Falsandeu sm. (Ois.) فرخ التدرج .

Falsander vt. بيت • غاب • [ الطريدة ]

Falsanderie sf. تربية التدرج • بيت التدرج .

Faisandier sm. مربّي التدرج .

Faisane ou Faisande sf. (Ois.) تدرجة ( أنثى التدرج ) .

Falsceau sm. حزمة ، رزمة ، جرزة • شعار القاشية .

— aimanté (Phys.) حزمة ممغنطة .

— lumineux (Phys.) حزمة ضوئية .

Mettre les fusils en — هزم البنادق ( صفها بشكل هزم ) .

— de voies مجموعة طرق .

Colonne en — عمود مركب ( عمود مولف من أعمدة صغيرة ) .

Faiseur, euse s. صانع ، عامل • فجاج • مستأجر .

Bon — ماير في صناعته .

Le bon — الحياط .

— de tours مستعبد .

— de mots croisés هاوي كلمات متقاطعة .

— d'affaires رجل أعمال ماير .

— euse d'anges مسجّفة ( قاتلة الأجنة ) .

Faiselle sf. مسافة الجبن .

Fait, e adj. متعود .

Homme — رجل ناضج .

Bien — محكم .

Mal — غير محكم .

Caractère mal — طبع سريع الانفعال .

Fromage trop — جبن كثير التخمر .

— pour معدّل .

Tout — جاز ، مهيا سلفا .

Fait sm. عمل ، فعل • صنع • حدث • حادث • معركة .

Venir au — انتقل من القول إلى الفعل .

Aller au — تكلم في لب الموضوع .

— accompli أمر واقع .

— divers خبر تافه [ في جريدة ] .

Prendre qqn. sur le — داهمه ، فاجأه متلبسا .

Cela est du — d'un tel هنا ين صنع فلان .

Dire à qqn. son — صارحة برأي الناس فيه .

— s. مآثر • أعمال بطولة • مغامرات .

— s et gestes d'une personne خلقه • تصرفه .

Haut — عمل باهر .

Gouvernement de — (Dr.) حكومة قطعية .

— contesté (Dr.) واقعة متنازع فيها .

Voies de — نعل • عصف .

Mettre au — علم ، ثقف .

— de guerre عمل حربي .

Prendre — et cause pour qqn. تحزب له • نصره .

Le — est que .. الحقيقة أن ..

— juridique (Dr.) واقعة قانونية .

— psychologique (Psycho.) أمر نفسي .

Se mettre au — استنفهم .

Erreur de — خطأ مادي .

Dans le —, loc. adv. في الواقع • في الحقيقة .

Au — في الواقع .

Tout à —, loc. adv. كليّا • تماما .

En — de فيما يتعلق بـ .

Par son — بقلته .

Du — que من جرّاه • بسبب .

Faitage sm. جائز • دحامة السقف .

Fait-diversier sm. مخبر .

Falte sm. نمة • ذروة .

— d'un arbre رأس شجرة .

La — des grandeurs أوج العظمة .

Falteu sm. (Constr.) قبة ( زخرفة من المبلن أو الأجر نطقي قبة السقف ) .

Faltière sf. et adj. قرينة الذروة • كوة [ السقف ] .

Fait-tout ou Faltout sm. inv. برمة • قدر .

Faix sm. جبل ، ثقل ، عيبه • انخفاف .

Le — des années وفر الشين .

Voile en — شارع متفوخ .

\* Fakir et Faquir sm. فقير ، درويش .

— ناسك [ هندي ] • متنبه بالمستقبل .

Falaise sf. (Géol.) جرف ( شاطئ صخري ) .

\* Falaque sm. فلقة • آلة للفرب .

— على القدمين .

Falarique sf. سهم مشتمل .

Falsala sm. زينة كثرية .

**Falconidées** sm. pl. (Ois.) صَفَرِيَّات (فصيلة الصقور والبزاة من جوارح الطير).

**Falerne** sm. فالرن (نبيذ إيطالي باسم المدينة التي تُصنع).

**Fallacieusement** adv. بخداع، يمتكر، يفتش.

**Fallacieux, euse** adj. غشاش، مكار، غرّار.

Argument — حجة خداعة.

**Falloir** vi. لزم، وجب.

Il le faut يلزم، ضروري.

Il lui faut du repos هو بحاجة إلى راحة.

Il faut que je voyage يجب أن أسافر.

Un homme comme il faut رجل لائق.

Il s'en faut de beaucoup que... الأمر يحتاج إلى تكثير لكي...

Tant s'en faut que, loc. conj. هيهات أن.

Il faut voir لابد من الإطلاع.

Plus qu'il ne faut أكثر مما ينبغي.

زيادة عن اللازم.

**Falot** sm. فانوس، مجلس حرّبي.

**Falot, e** adj. مزاح، مضحك، ضيف.

الشخصية، باهت.

**Falourde** sf. إباله (حزمة حطب).

**Falsifiable** adj. يزور، يمكن تزويره.

**Falsificateur, trice** s. مزيف، مُقلد.

• ملقّق.

— de documents مَزُور وثائق.

**Falsification** sf. تزوير، تقليد، تلفيق.

• غش، • أفعال.

— des clefs اصطلاح مفاتيح.

— de monnaie تزيف العملة.

Fraude et — غش وتدليس.

**Falsifier** vt. زيف، قلّد.

— une signature زور توقيعاً.

— du vin غش في نبيذ.

— un texte حرّف نصّاً.

— la pensée de qqn. شوّه فكرته.

Se — تزيفت، تحرّف.

**Faluche** sf. قُبعة [الطلاب].

**Falun** sm. فالون، رسل محاري.

**Faluner** vt. قلن (دسّل بالرّمّل المحاري).

**Falunière** sf. مقلنة (مقلع الرّمّل المحاري).

**Falzar** sm. ينطال.

**Famé, e** adj. مشهور.

Bien — حسن السمعة.

Mal — سيّئ السمعة.

Maison mal — e منزل مرّيب.

**Famélique** adj. ضيق، متضور جوعاً.

**Fameusement** adv. جداً، للغاية.

Cela est — bon هذا في غاية الجودة.

**Fameux, euse** adj. مشهور، شهر، ذائع الصيت.

Un vin — نبيذ فاخر.

**Famillal, e, aux** adj. عائلي، أسروي، بيتي.

Maladie — e مرض وراثي.

— e أسرية (مباركة كبيرة للأسرة).

**Familiariser** vt. أنس، دجّن، ألف.

— qqn. aux voyages عوّده على الأسفار.

Se — تعرّف على، ألف، أنس؛ • تأنس.

دالة • ألفه، تعرّف.

**Familiarité** sf. مازح، مزور، • س.

Se permettre des — مفرّب، عشير، •

**Famillier, ière** adj. et s. رفيق، مألوف، عادي.

Les — s de qqn. بطانته، حاشيته.

Un — du ministre من خُلفاء الوزير.

Expression — ière تعبير شائع.

Animal — حيوان أنيس.

Homme — رجل ألوف.

Les — s d'une maison أصدقاء البيت.

**Famillièrement** adv. بنالة • بلا تكلّف.

**Famillistère** sm. تعاونية عمالية [للأناج].

**Famille** sf. أسرة، آل، عائلة • جنس، • سلالة، ذرية • فصيلة.

— littéraire مقربة أدبية.

La grande — humaine المجتمع البشري.

Fils de — في ميسور الحال.

Air de — مشابهة، شبه.

Père de — رب أسرة.

Esprit de — روح القسري.

En — في البيت، بعيداً عن الغربة.

La Sainte — العائلة المقدسة.

Arbre de — شجرة النسب.

Mots de la même — كلمات من أصل واحد.

**Famine** sf. مجاعة • جندب، قحط.

Crier — اشتكى من ضعف موارده.

Salaire de — أجر بانس.

**Fan** sm. مُعجّب، نصير، مُحمّس.

**Fana** sm. (Fanatique) مُعصّب.

**Fanage** sm. تشنّين (تبيس الكلأ).

**Fanal** sm. فانوس • منارة الرّفأ • مشعل.

**Fanatique** adj. et s. مُعصّب، مُتزوّت، • تعصّي • مُتحمّس لـ.

**Fanatiquement** adv. تعصّباً • تزوّتاً.

**Fanatiser** vt. حرّض [على التعصّب].

• حشّس • حفّز.

Se — تعصّب، تزوّت.

**Fanatisme** sm. تعصّب [دينياً].

• تحمّس [حزبي].

**Fanchon** sm. زخمار صغير • مندبل.

**Fandango** sm. فنّدتغو (رقصة أجنبية).

**Fane** sf. (Bot.) سفير (كل ما يفسط من أوراق الشجر).

— s. كلّاً المزروعات.

Des — s de carottes. أوراق الجزر الذابلة.

**Fané, e** adj. ذاب، ذابل.

Beauté — e جمال ذاب.

Couleur — e لون ذابل.

**Faner** vt. جفّف، ببّس، أبّس • ذبّل.

— أبهت، أّحال.

Se — ذبّل، قوى • خبا.

**Faneur, euse** s. • مببّس، مذبّل.

— euse sf. مُببّنة الكلأ.

**Fanfare** sf. أبواق • جوقة أبواقين.

— صبحج، صخب.

Chef de — رئيس البواقين.

— militaire جوقة عسكرية.

Sonner la — يوق.

Une — de joie ابتهاج.

Réveil en — نقطة قامة.

**Fanfariste** sm. بواق.

\* **Fanfaron, ne** adj. et s. مدّع.

مُشدّد، نقاج، مُتججّج.

(وأصلها العربي فزّار).

**Fanfaronnade** sf. ادعاء، تشدّد، • تنفّج، • تنجّج.

**Fanfaronner** vi. ادّعى، تشدّد، • تنفّج، • تنجّج.

جفّجّعة.

**Fanfaronnerie** sf. زخرف نياطي • شّيء تافه.

**Fanfreluche** sf. حماة • رجل • طين.

**Fange** sf. فَن، فُجور.

— (fig.)



Couvrir de — أهان .  
 Vivre dans la — فتن .  
**Fangeux, euse adj.** وحل، متوحل • كثره .  
**Fanton sm.** علم صغير، خافقة • شعار [ منطمة ] .  
**Fanon sm.** غبب [ أو ] غبغب ( لحم يتدلى تحت الحنك في البقر والديكة وسواها ) .  
 ثنته ( شعرات خلفية فوق حافر الفرس ) .  
 — ( *Chir.* ) وسيدة جبرية .  
 Les — s de la baleine شارب الحوت .  
 — s du mitre هُدب التاج الأسقف .  
**Fantaisie sf.** هوى، نزوة، رغبة، إرادة .  
 عابرة • تصور • تخيل • خلق • خيال مبدع .  
 Il n'a aucune — ليس لديه أية أصالة .  
 De — تخيلاً • وهماً .  
 Avoir en — مراً بخاطره أن .  
 Bijou de — جوهرة غير قيمة .  
 Tête de — متخيل، خيالي، موهوم .  
 Habit de — ثوب غير مألوف .  
 Vivre à sa — عاش كما يهوى .  
 Vie qui manque de — حياة رتيبة .  
 — ( *Mus.* ) فنتازية ( لحن متحرر من القيود التقليدية ) .  
**Fantaisiste adj. et s.** هوي ( صاحب النزوة ) .  
 ( الهوى ) • نزوي ( صاحب النزوة )  
 • متقلت • متحرر • متبكر .  
 — s .  
 Interprétation — تفسير كئيفي .  
**Fantasia sf.** برجاس • ميرماخ ( متهرجان • فرسان ) .  
**Fantasmagorie sf.** اشياع • فن إظهار الأشياع في قاعة مظلمة بمساعدة أخاديع بصرية ) .  
 — متخرقة ( افراط في استعمال التأثيرات الناشئة عن الوسائل الحارقة في الأدب والفنون ) .  
 — ( *fig.* ) مشهد خارق .  
**Fantasmagorique adj.** اشياعي ( راجع المادة السابقة ) .  
**Fantasmatique adj.** اشياعي ( راجع المادة التالية ) .  
**Fantasme sm.** اشياع ( تصور تخيلي خادع من حلم أو هوس ) .  
**Fantasque adj.** عجيب • غريب الأطوار • شاذ .  
**Fantassin sm.** جندي مشاة • راجل .

**Fantastique adj.** خيالي • وهمي • غريب • خارق • غير واقعي .  
**Contes — s** حكايات خرافية .  
**Projets — s** مشاريع عجيبة .  
**Le — sm.** [ في الأدب والفن ] العجيب الخيالي • وهمي .  
**Fantastiquement adv.** خيالياً • وهمياً • بغربة • بعجب .  
**Fantoche sm. et adj.** دمية متحركة .  
 Cet homme n'est qu'un — كَيْسَ هذا الرجل إلا العوبة .  
**Fantomatique adj.** طينفي • شبحي .  
**Fantôme sm.** طينف • شبح • وهم • رجل تحيل • حكمة ظل .  
**Gouvernement —** عضو موهوم ( عضو يتوهم بعض المبشرين أنهم لا يزالون يملكونه ) .  
**Fanton ou fenton sm.** قضيب حديد [ يوضع في الحفصين لكي لا يتشقّق ] .  
**Fanum sm.** مبيكل • ممبد .  
**Fanure sf.** ذبول .



**Faon sm. (Zool.)** شادن • رشتأ ( ولد الطية ) .  
**Faquin sm.** شخص حقير وثاقه .  
**Farad sm. (Elect.)** فاراد ( وحدة السعة الكهربائية ) .  
**Faramineux, euse adj.** مدهيش • عجيب • خارق .  
**Des prix —** أسعار فاحشة .  
**Farandole sf.** فرندل ( رقصة ريفية تكون بنشابك الأيدي ) • موكب راقص .  
**Farandoler vi.** رقص الفرندول .  
**Faraud, e adj. et s.** متبجح • مدع • متنفج • مزود • يتوهم [ يتوهم ] .  
**Farce sf.** حنفة • حشو .  
**Farce sf.** هرجة • تمثيلية مضحكة بظل فيها التهريج والمرح ) .  
 — adj. هزلي • فكاهي • مسك .  
**Faire une — à qqn.** قام تمه بخدعة ( أو بمقلب ) .

Cela tourne à la — هذا يتحول إلى تهريج .  
**Farceur, euse s.** مهريج • مزاح • دعب • مضحك • متخيف • غير رصين .  
**Farci, e adj.** منحشو • مملوء • زاخر .  
**Farcin sm.** رُعَام • سقاوة ( التهاب الجلد المخاطية في الحيوانات ذات الحوافر ) .  
**Farcir vt.** حشا • ملاء • أنزع .  
 — un discours de citations أقفل خطاباً بالشواهد .  
 Se — انحنى .  
 Il faut se le — يحب حملته .  
**Fard sm.** خضاب • حنطرة • منحوق • التجميل • تمويه • تدليس .  
 — ( *Mar.* ) جملة قلوب الصاري .  
**Parier sans —** تتكلم بصراحة • يشكل طبيعى .  
**Piquer un —** احسرت .  
**Fardage sm.** خضبة الأنبار ( في السفينة ) .  
 — ( *fig.* ) غش في الرياضة .  
 — ( *Mar.* ) عدّة السفينة ( جملة القلوب والصواري والخيال ) .  
**\* Farde sf.** فرد ( بالة تزن ١٨٥ كغ ) .  
**Fardé, e adj.** مخضب • مزخرف .  
**\* Fardeau sm.** حمل • ثقل • عبء • إصر • ضريبة فادحة .  
**Le — des ans** رفر السنين ، الشبخوخة .  
 — de la preuve عبء الإثبات .  
**Les — x** الضرائب .  
**Farder vt.** خضب • جمل • زخرف • لفت • كس .  
 — la vérité موه الحقيقة ، قنعها .  
 — la marchandise غش في الرياضة .  
 Se — تخضب .  
**Farder vi.** إنهار ، سقط ، تداعى • ثقل .  
**Fardier sm.** مثقلة • حريرة الأتقال .  
**Farfadet sm.** قطرب • مصروع ( لا يستقر على حال ) ، متخبطين .  
**Farfelu, e adj.** شاذ • مخالف للصواب • غريب .  
**Projet —** مشروع عجيب .  
**Farfouiller vi. et vt.** قلب • بعر • بلبل • عث .  
**Farfouilleur sm.** مقلب • مبغض • مبعث .  
**Faribole sf.** كلام فارغ .



**Farigoule sf.** سَعْتَر بَرِّي • عَطَر السَعَر البرِّي.

**Farinacé, e adj.** دَقِيقِي • طَحِينِي.

**Farine sf.** طَحِين • دَقِيق.

— lactée . دَقِيق اللَّبَن .

Des gens de la même — طَبِئَة وَاحِدَة .

**Fariner vt.** رَشَّ بِالْذَقِيقِ .

Se — رَشَّ نَفْسَهُ بِالْذَقِيقِ .

**Farineux, euse adj.** طَحِينِي • دَقِيقِي .

• مَعْقَلِي بِمَادَّة طَحِينِيَّة .

— sm. نَبَات طَحِينِي .

**Farlouse sf. (Ois.)** طَير ( *طير* ) جُشْنَةُ المُرُوج .

( من القَوَاعِ ) .

**Farniente sm.** تَفَرُّغ • بَطَالَة [ لَذْبَلَة ] .

**Faro sm.** جَمْعٌ بَلْجِيكِيَّة .

**Farouch ou Farouche sm. (Bot.)**

تَقَلَّ قِرْمِزِي ( نوع من النفل العلفي المصّر ) .

**Farouche adj.** تَقَوَّر • جَبُول • عَاتِ .

قَاسِر • وَخْشِي • قَطْ .

**Soldat —** جُنْدِي قَتَاك .

**Regard —** نَظَرَة شَرِسَة .

**Haine —** يَهْمَد عَنِيْف .

**Farouchement adv.** يَعْصِف • بِشَرَاة .

**Farrago sm.** حُبَّ خَلِيط ( مزيج من الحب )

يَزْرَع لَانِبَات الكَلَأ .

**Fart sm.** شَحْمُ الثَّعَال ( شحم تغطي به نعال

الترليج لتكون أكثر انزلاقاً على الثلج ) .

**Fartage sm.** تَشْحَمُ الثَّعَال • تَشْحَمُ الثَّعَال .

**Farter vt.** شَحْمُ الثَّعَال ( راجع المادتين

السابقين ) .

**Face sf.** خَصْر • مَنطَقَة .

À — d'or . ذَو خَصْر ذَهَبِي .

— d'une colonne . إِفْرِيز عَمُود .

**Fascia sm. (Anat.)** صِفَاق • غِلَاف .

**Fasciation sf. (Bot.)** شَعْلَة ( تشوّه

الساق بحيث يبدو مرقّقا أو مُطَطّحا ) .

**Fascicule sm.** كَرَامَة • مَلَزَمَة .

— de mobilisation . كَرَامَة التَّغِير .

**Fasciculé, e adj.** مَحْزُوم • مُخَزَّم .

Racine — c . جَنْر حُزْمِي .

**Fascié, e adj.** مَحْطَط • مُكْتَم .

• مَرَقَّق • مُطَطَّح .

**Fascinage sm.** حَبْس • سَد • حَاجِيز مَائِي .

**Fascinant, e adj. ou Fascinateur,**

trice adj. et s. سَاحِر • فَاتِن • جَذَاب .

**Fascination sf.** إِغْرَاء • فَتْنَة • جَذَب .

• أَتْيَان .

— du pouvoir . سَحَر السُّلْطَة .

**Fascine sf.** حُرْمَة أَغْصَان • صَنَاعَة ( سَدُّ

من الأغصان لتحويل الماء أو لدعم الرية ) .

**Fasciné, e adj.** مَفْتُون • مَسْحُور .

مَحْلُوب اللَّب .

**Fasciner vt.** فَتَنَ • سَحَرَ • خَلَبَ .

أَصْبَى • جَذَبَ .

— (Agric.) سَدَّ بِالصَّنَاعَة .

**Fascisme sm.** فَاشِيَّة • فَاشِيَّة ( نظام

أقامه موسوليني في إيطاليا من ١٩٢٢ إلى

١٩٤٥ على دكتاتورية الحزب الواحد

وتمجيد القومية والحزبية • نظرية

ترمي إلى إقامة نظام مسائل لنظام

موسوليني في البلاد الديمقراطية ) .

**Fasciste adj. et s.** فَاشِيَّي • فَاشِيَّي .

( راجع المادة السابقة ) .

**Faséole ou Phaséole sf. (Bot.)** فَاوِيلَا

رَقْط • ( *Mar.* ) .

**Fascyer ou Fasciller vt.** خَفَقَ [ القَلْع ] .

**Faste sm.** أَبْهَة • زَهْو • بَذَخ .

**Fastes am. pl. et adj.** رُوزَنَامَة الرُّومَان

• تَقْوِيم • سِجِلُّ الوَقَاع • تَارِيخُ المَآثِر .

Inscrire son nom dans les — de la

gloire . خَلَّدَ اسْمَهُ .

Jours — s . أَيَّام سَعِيدَة .

**Fastidieusement adv.** بِإِلْمَال • بِإِضْجَار .

**Fastidieux, euse adj.** مُضْجِر • مُثْنِم .

• مُتَقَرِّ .

Lecture — euse . مُطَالَعَة مُبِيلَة .

**Fastiglé, e adj. (Bot.)** مُرْتَفِيع .

Arbre — شَجَرَة مُتَصِبة الأغْصَان .

**Fastueusement adv.** بِأَبْهَة • بِبَذَخ .

**Fastueux, euse adj.** بِإِذْخ • مَزْهَو .

حَيَاة مُتَرْقَة .

Une vie — مَقْرُور • مُزْدَوِّق .

**Fat adj. et s.** مُعْجَب • بَنَقَه .

**Fatal, e, als adj.** مُحْتَم • مُقَدَّر .

• مُحْزُوم • قَاتِل .

L'heure — e . سَاعَة المَوْت .

Le moment — الحَظَّة الحَاسِيَة .

Le coup — الصَّوْرَة القَاضِيَة .

Accident — حَاطِد مُبِيت .

Femme — e اِمْرَأَة مُغْرِبَة ( اِمْرَأَة

لا تُعَاوَم ) .

**Fatalement adv.** حَتْمًا • شُومًا .

• بَقْضَاء وَقَدَّر .

**Fatallisme sm.** قَدَرِيَّة • جَبَرِيَّة • حَتْمِيَّة .

**Fataliste sm. et adj.** قَدَرِي • جَبَرِي .

**Fatalité sf.** قَضَاء وَقَدَّر • نَكْبَة .

مُصِيبَة • لَعْنَة .

La — de la mort حَتْمِيَّة المَوْت .

La — historique الصُّرُورَة التَّارِيخِيَّة .

**Fatidique adj.** مُتَبَيِّن • كَاشِفُ الغَيْب .

Jour — يَوْم مُقَدَّر .

**Fatidiquement adv.** قَضَاء وَقَدَّرًا .

**Fatigabilité sf.** تَعَبِيَّة • قَابِلِيَّة التَّعَب .

**Fatigant, e adj.** مُتْعَب • شَاق • مُبِيل .

مُضْجِر • مُزْجِع .

Travail — عَمَل مُرْهِق .

**Fatigue sf.** تَعَب • نَقَب • كِلَال • عَنَاء .

• عَمَل شَاق • حَبُوط • عِيَاء • ضَجَر .

Homme de — صَبُور عَلَى العَنَاء .

Épargner une — à qqn. وَفَّرَ عَلَيْهِ مَشَقَّة .

Habit de — ثَوْبُ العَمَل .

La — du voyage وَعَنَاء السَّفَر .

**Fatigué, e adj.** مُتْعَب • تَعَب • ضَجِر .

Habit — ثَوْب رَقْط .

Tableau — لَوْحَة بِأَلْيَة .

Couleur — e لَوْن كَسِيد .

Tu n'est pas un peu — أَلَيْسَ بِجُونَا؟

بَعْضُ الشَّيْء ؟

**Fatiguer vt.** تَعَب • أَعْيَا • أَنْعَبَ .

أَنَهَكَ • أَضْجَرَ • أَمَلَّ .

Cette écriture fatigue les yeux

هَذَا الخَطُّ يَزْجِعُ النُّظْر .

— un champ اسْتَشْنَبَ حَقْلًا مَرَات .

— la terre كَرَّبَ الأَرْضَ مَرَات .

— une salade قَلَبَ سَلَطَة طَوِيلًا .

— qqn. de ses prières أَنْفَلَ عَلَيْهِ

[ بالإلْحَاح ] .

Il m'a fatigué ضَاقَتْني .

— la voix . أَصَفَتِ الصَّوْتُ .  
— son ouvrage . أَثْنَى مَنَعَةً .

Se — . تَعَبَ ، كَلَّ ، مَلَّ ، ضَجِرَ .

Fatras sm. رُكَّام ، خَطِيط • حَشَوُ الْكَلَامِ .

Fatrasie sf. تَقْلِيدَات (مجموعة من النصوص القديمة) .

Fatrité sf. غُرُور ، فَطَرَسَة ، حُجْب .

Fatum sm. قَدَرٌ .

Faubert sm. (Mar.) مَيْسَحَةُ السُّفْنِ (مسحة من الجبال العتيقة تُستعمل في السفن) .

Faubourg sm. ضَاحِيَّة • رِبَاص • سَكَّانُ الضَّاحِيَّةِ .

Faubourica, ne et s. رِبَاصِي ، سَاكِنُ الضَّاحِيَّةِ .  
Accent — . لَهْجَةٌ ضَاحِيَوِيَّةٌ .

Faucard sm. مَيْسَجِلُ مَائِي (منجل لقطع النباتات المائية) .

Faucardage sm. حَشُّ النَّبَاتَاتِ الْمَائِيَّةِ .

Faucarder vt. حَشَّ النَّبَاتَاتِ الْمَائِيَّةِ .

Faucardeur sm. مَيْحَشُ مَائِي .

Fauchage sm. et Fauche sf. حَشٌّ • إِحْشَاش • جَزْ • حَمْدٌ .

Fauchaison sf. زَمَنُ الْحَشِّ • زَمَنُ الْحَمْدِ • إِحْشَاش .

Fauchant, e adj. حَاشٌ ، حَاصِدٌ .

Fauchard sm. مَيْسَجَلَةٌ .

Fauche sf. سَرَقَةٌ .

Fauché, e adj. مَيْسَجُوزٌ • مَحْصُودٌ .

— (fig.) مُفْلِسٌ ، مُعْدِمٌ .

Fauchée sf. حَشَّةٌ ، حَمْلَةٌ .

Faucher vt. جَزَّ ، حَمَدَ ، حَشَّ .

— l'herbe sous les pieds de qq. تَقَدَّمَهُ • قَامَ مَقَامَهُ .

On lui a fauché sa montre سَرَقَتْ سَاعَتَهُ

L'artillerie faucha les assaillants المِدْقَعِيَّةُ أَبَادَتِ الْمُهَاجِمِينَ .

Fauchet sm. جَارُوفٌ [الحشيش المَجْرُوزُ] .

Fauchette sf. (Agric.) مِقْطَبٌ (أداة لتقليم الشجر) .

Fauteur, euse sm. حَاشٌ ، حَمَادٌ .

Faucheux ou Faucheur sm. (Zool.) عَنَكَبُوتُ الْحَقْلِ .

Faucheuse sf. (Agric.) مَيْحَشَةٌ (أداة الحش) .

Fauchon sm. مَيْسَجِلُ طَوِيلٌ .

Faucillage sm. حَشٌّ بِالْمَيْسَجِلِ .

Faucille sf. مَيْسَجِلٌ .  
La — et le marteau المَيْسَجِلُ وَالْمِطْرَقَةُ .

Faucillon sm. مَيْسَجِلٌ صَغِيرٌ ، مَيْسَجِلٌ ، مَيْشُولٌ .



Falcon sm. بَازٌ ، صَقْرٌ .

— مَيْفَعٌ قَدِيمٌ .

les — s (polit) الصَّقُورُ (ومقابلها الحمام) .

Fauconneau sm. قَرْخُ بَازٍ ، قَرْخُ صَقْرٍ .

Fauconnerie sf. تَرْبِيَةُ الصَّقُورِ • الصَيْدُ بِالْبَازِ • تَرْبِيَةُ الصَّقُورِ .

Fauconnier sm. بَيْتَزَار (مُدَجِّجُ الْبَازِ) .

Fauconnière sf. جَمْعَةُ الصِّيَادِ .

Faure ou Fautre sm. سَنَادَةُ الرِّيحِ .

Faufl sm. غَبِيطُ التَّشْرِيجِ .

Fauflage sm. تَشْرِيجٌ .

Faufiler vt. شَرَّجَ ، شَلَّ .

Se — تَدَاخَلَ فِي ، غَلَّ فِي .

Se — dans une réunion انْتَسَى فِي اجْتِمَاعٍ

Faufillure sf. تَشْرِيجٌ • غَبِيطَةٌ بِفُرْزَاتٍ كَبِيرَةٍ .



Faune sm. إِلَهُ الرِّيفِ [عِنْدَ الرُّومَانِ] .

Faune sf. حَيَوَانَاتٌ ، حَيَوَانَاتٌ • كِتَابٌ فِي وَصْفِ حَيَوَانَاتِ بَلَدٍ .

— (fig.) طُغْيَانَةٌ (جماعة يتردّدون إلى مكان معين ويميزون بأخلاق خاصة) .

Faunesque et Faunique adj. بَلَدِيٌّ • سَحْلَتِيٌّ .

Fausseire s. مُزَوَّرٌ ، مُزَيَّفٌ ، مُقَلَّدٌ • مُلْتَفِقٌ ، مُسَوِّدُ الْحَقِيقَةِ ، كَذَّابٌ .

Faussement adv. كَذِبًا ، مَيَّاسًا .

— accusé مَنَّهُمْ بِاطْلَاقٍ .

Accuser — اتَّهَمَ زَوْرًا .

Fausser vt. زَوَّرَ ، زَيَّفَ ، حَرَّفَ • قَلَّدَ .

— حَوَّجَ ، لَوَّى .

— compagnie à qq. غَادَرَهُ بِلَا إِشْتِيَانٍ .

— son serment كَذَّبَ فِي بَيْعَتِهِ .

— le sens de la loi كَوَّنَ مَعْنَى الْقَانُونِ .

La persécution fausse l'esprit التَّغْلِبُ الْفَاسِدُ يُغَيِّدُ الْفَعْلَ .

— vi. شَدَّ صَوْتَهُ .

Se — إَعْوَجَ ، إِثْرَى • تَحَرَّفَ .

Fausset sm. (Mus.) صَوْتٌ حَادٌ ، نَشَازٌ .

Fausset sm. خَاطِبُورٌ • بَيْدَاةٌ .

Fausseté sf. بَطْلَانٌ ، بُهْثَانٌ • كَذِبٌ • زَيْفٌ • تَكْثُوبٌ • رِيَاءٌ • نِفَاقٌ .

Démontrer la — d'un acte دَلَّلَ عَلَى تَزْوِيرِ عَقْدٍ .

Faute sf. غَلَطٌ • غَلْطَةٌ • ذَنْبٌ ، إِثْمٌ .

— زَلَّةٌ • خَمَلَةٌ • نَقْصٌ ، انْهِيَامٌ .

Faire une — أَذْنَبَ ، أَنْطَأَ .

— contre l'honneur غَطِيطَةٌ تَسْرِغُ الشَّرْفَ .

C'est de sa — هُوَ مَسْئُولٌ عَنْ ذَلِكَ .

— de langage لَحَنٌ .

Il y a — de vivres يَوْجِنُ نَقْصٌ فِي الْأَعْلِيَّةِ .

Se faire — de اِشْتَعَى عَنْ .

— de mieux لَعَلِمَ تَوَافَرَ الْأَفْضَلَ .

— civile (Dr.) سَطَا مَلَنِيٌّ .

— de compétence (Dr.) انْهِيَامٌ .

— consciente (Dr.) سَطَا مَعَ التَّوْبَعْرِ .

— in abstracto (Dr.) سَطَا مُجَرَّدٌ .

— de paiement عَتَمَ السَّدَادِ .

— de grives, on mange des merles بِكَيْفِي الْمَرْءِ بِمَا يَمْلِكُ .

Surprendre qq. en — فَاجَأَهُ مَتَجَسِّسًا .

— de, loc. prép. وَآلَا ، فِي حَالَةِ قُدَادٍ .

—, loc. adv. بَعْدَ .

Sans —, loc. adv. لَا مَسَاحَلَةَ ، لَا بَدَ .

— بكلّ تأكيد .

**Fauter vi.** [المَرأة أو الفتاة] زَلَّتْ ، اسْتَلَمَتْ [المَرأة أو الفتاة] .  
**Fauteuil sm.** كُرْسِيٌّ بِلِزَاعِيْن ، مَقْعَدٌ مُرَبَّع .  
 — présidentiel . كُرْسِيٌّ الرِّئَاسَةِ .  
**Occuper le —** [ أو جَمْعِيَّة ] تَرَأْسُ جَمَلًا .  
**Arriver dans un —** وَصَلَ مُجَلِّيًا .  
 [ يَلَا جُهْدًا فِي مُبَارَاة ] .

**Fauteur, trice s.** مُعْرِضٌ ، مُثِيرٌ فِتْنَةٍ .  
**Les — s d'un tyran** عُمَّالُهُ طَائِفَةٍ .  
**Fautif, ive adj.** مُخْطِئٌ ، مُذْنِبٌ .  
**Liste —ive** قَائِمَةٌ مُخْطَلِطَةٌ .  
**Mémoire —ive** ذَاكِرَةٌ ضَعِيفَةٌ .

**Fautivement adv.** خَطَأً .  
**Fauve adj. et s.** أَصْفَرٌ ، أَصْهَبٌ ، أَصْفَرٌ .  
**Fauve adj. et s.** أَصْفَرٌ ، أَصْهَبٌ ، أَصْفَرٌ .

**Les bêtes — s** الشَّعْرُ ( الحَيَوَانَات )  
 التَّوَحُّشَةُ ذَاتُ الشَّعْرِ الْأَصْفَرِ  
 كَالْأَسَدِ وَالظَّبَاءِ وَالْأَيَّالِ ( .  
**Odeur —** رَائِحَةُ حَيَوَانِيَّةٍ .  
**Les Fauves** الْمُتَوَحُّشُونَ ( لِقَبِّ أَطْعَمِي )  
 لِأَعْضَاءِ مَدْرَسَةِ الرِّسْمِ التَّوَحُّشِيَّةِ الْفَرَنْسِيَّةِ  
 حَوَالِ ١٩٠٠ — رَاجِعْ كَلِمَةَ (Fauvisme) .  
**Fauverie sf.** قَفْصُ الْحَيَوَانَاتِ الشَّعْرِ .



**Fauvette sf.** (Ois.) دُخْلَةٌ ( طَيْرٌ مِنْ )  
 رِبَةِ الْجَوَائِمِ ( .

**Fauvisme sm.** تَوَحُّشِيَّةٌ ( مَذَهَبٌ مَدْرَسَةٌ )  
 الرِّسْمُ الْفَرَنْسِيَّةُ (١٩٠٠) الَّتِي كَانَتْ أَحْصَالُ  
 أَعْضَائِهَا . أَشْأَلُ مَاثِيْسَ وَبِرَاك . تَمَيَّزَ  
 بِالْأَلْوَانِ الصَّارِخَةِ وَالْخَطوطِ السَّوَادِ  
 وَالْبُرْعَةِ فِي التَّحَرُّرِ مِنَ التَّقْيِيدِ التَّقْلِيدِيَّةِ ( .

**Faux sm.** مُقْتَضِبٌ ، حَاصِدَةٌ ، مِثْلُ كَبِيرٍ .  
**Faux, Fausée adj.** باطِلٌ ، مُزَيَّفٌ ، كَاذِبٌ .

**Avoir un — air de qqn.** شَابَهَهُ قَلِيلًا .  
 — sse douceur رِقَّةٌ مُطْفَنَةٌ .  
**Vers —** بَيْتٌ مَكْسُورٌ .  
 — sses dents أَشْنَانُ مُتَعَارَةٍ .  
**Un air —** نَشَارٌ .  
 — sse couche إِنْجَاهُضٌ .  
 — brillant بَهْرَجٌ .

— pas كَبِيْرَةٌ .  
**Faire un — pas** تَعَثَّرَ .  
**Faire — sse route** ضَلَّ .  
 — certificat شَهَادَةُ مُزَوَّرَةٌ .

— nom اِسْمٌ زَائِلٌ .  
 — sse fenêtre نَافِثَةٌ مُتَوَهَّ .  
 — frais مَصْرُوفَاتٌ إِضَافِيَّةٌ [ أو تَوْبِيَّةٌ ] .  
 — sses espérances آمَالٌ غَيْرُ مُبَرَّرَةٍ .  
 — monnayage تَزْيِيفُ نَقُودٍ .  
**Il a l'esprit —** هُوَ زَائِعُ الْفِكْرِ .  
 — serment شَهَادَةُ زُورٍ .

**Action en —** دَعَاوَى تَزْوِيرٍ .  
**Il est — de dire** مِنْ الْخَطَلِ الْقَوْلِ .  
 — sm. تَخَطُّطٌ مُزَوَّرٌ ، كَذِبٌ ، بُهْتَانٌ ، تَزْيِيفٌ .  
**Commettre le —** زَوَّرَ .

**Inscription de — (Dr.)** إِذْعَامٌ بِالتَّزْوِيرِ .  
**S'inscrire en — (Dr.)** إِذْعَى التَّزْوِيرِ .  
**Moyens de — (Dr.)** أَدْلَةٌ التَّزْوِيرِ .  
 — adv. خَطَأً .

**À —, loc. adv.** خَلَاقًا لِحَقٍّ .  
**Accuser à —** اتَّهَمَ زُورًا .  
**Faux-bourdon sm.** تَرْتِيلٌ كَثَاسِيٌّ .  
 غَشْرَمٌ ، يَسْخُورٌ ( دَكْرَانُ الثَّلْجِ ) (Ins.) —

**Fai x-fuyant sm.** مُخْرَجٌ ، مُهْرَبٌ .  
 عُلُرٌ ، تَعْلَبَةٌ .

**Faux-monnayeur sm.** مُزَوِّرٌ نَقْدٍ .  
**Faux-prophète sm.** مُدَّعِيُ النَّبِيَّةِ ، مَكْتَارٌ .  
**Faux-semblant sm.** حِيلَةٌ ، عُلُرٌ ، كَاذِبٌ .  
 وَجْهٌ مُشْتَبَاهٌ .

**Faux-visage sm.** وَجْهٌ مُشْتَبَاهٌ .  
**Faveroie sf. v. Féveroie .**  
**Faveur sf.** جَمِيلٌ ، مَعْرُوفٌ ، فَضْلٌ .

• مُرَاعَاةٌ ، مُحَابَاةٌ ، حُظُوَّةٌ .  
**Être en —** حَقِطِي .  
**Entrée de —** دُخُولٌ مِجَانِيٌّ .  
**À la — de la nuit** تَحْتَ جَنْحِ الظُّلَامِ .  
**Les — s de la fortune** الثَّرَاءُ وَالشُّهُرَةُ .  
**En — de, loc. prép.** مُرَاعَاةً .

[ كَرَامًا ، لِصَالِحٍ .  
**À la — de** عَلَى يَدِ ، بِوَسِيَّةٍ .  
**Solde en — de** رَصِيدٌ لِصَالِحٍ .  
 — شَرِيْطٌ حَرِيْرِيٌّ خَفِيْفٌ .  
**Les dernières — s** آخِرُ آيَاتِ الْحَيَاةِ .  
 ( أَصْغَى عِلَامَاتِ حَيَاتِهَا امْرَأَةٌ لِرَجُلٍ ) .

**Favorable adj.** مُوَافِقٌ ، مُثَابِّحٌ ، مُثَابِّحٌ .  
 • مُحَابَبٌ ، مُؤَيَّدٌ .

— à l'inculpé فِي مَصْلَحَةِ اتِّهَمِهِمْ .  
**Réponse —** رَدٌّ إِيحَابِيٌّ .  
**Vent —** رِيْحٌ مُوَالِيَّةٌ .  
**Sort —** طَالِعٌ سَيِّدٌ .

**Favorablement adv.** بِرِضَى ، بِقَبُولٍ .  
 بِمُوَافَقَةٍ ، إِيحَابِيَّةً .

**Accueillir — une requête** أَجَابَ طَلِبًا .  
**Favori, te adj.** أَثِيرٌ ، مُفَضَّلٌ .

**Cheval —** جَوَادٌ مُرَجِّحٌ نَجَاحُهُ .  
 — sm. حَيْطِيٌّ ، نَدِيمٌ .  
**Le — du roi** سَيِّدُ الْمَلِكِ .  
 — d'Apollon شَاعِرٌ مُفَضَّلٌ .  
**Laisser ses — s** أَرْخَى عَوَارِضَهُ .  
 — Une — te sf. مَحْطَبَةٌ .

**Favoriser vt.** فَضَّلَ ، سَاعَدَ ، عَاوَنَ ، يَسَّرَ .  
 — un élève حَاطِيٌّ تَلْمِيْذًا .  
 — la science شَجَّعَ الْعِلْمَ .  
 — le progrès social دَفَعَ بِالرُّقْيِ .  
 — الاجتماعي قُدَمًا .  
 — la fuite de qqn. سَهَّلَ هُرُوبَهُ .  
**Dieu l'a favorisé de Ses dons** حَبَاهُ اِلَهٌ بِنِعْمَتِهِ .

**Favoritisme sm.** مُحَابَاةٌ ، مُرَاعَاةٌ ، تَحْبِيْزٌ .  
 • مَحْسُوبِيَّةٌ .

**Favus sm. (Méd.)** قَرَعَةٌ (مَرَضٌ فُطْرِيٌّ جُلْدِيٌّ) .

**Fayard sm. (Bot.)** زَانٌ ، مُرَّانٌ .

**Fayence ou Faïence sf.** خَزْفٌ مَطْلَبِيٌّ .

**Fayot sm.** فَاصُولِيَّةٌ • جَنْبَدِيٌّ نَشِيْطٌ .

**Fazenda sm.** فَازَنْدَا (مَزَارَعَةٌ كَبِيرَةٌ فِي الْبِرَازِيلِ) .

**Fe (symbole du fer)** ح ( رَمْزُ الْحَدِيدِ ) .

**Féal, e adj.** مُخْلِصٌ ، وَثِيٌّ .

**Fébrifuge adj. (Méd.)** طَارِدُ الْحُمَّى .

دَافِعُ الْحُمَّى .

**Fébrile adj. (Méd.)** حُمِّيٌّ ، مَحْمُومٌ .

• مُضْطَرَبٌ ، مُتَهَيِّجٌ ، عَصِيٌّ .

**Pouls —** نَبْضٌ حُمِّيٌّ .

**Ardeur —** كَذٌّ نَاشِطٌ .

**Fébrilement adv.** بِحُمَّى ، بِاضْطِرَابٍ .

بُنْهَجٍ ، بِعَصِيَّةٍ .

**Fébrilité sf.** اضْطِرَابٌ ، تَهْيِجٌ ، عَصِيَّةٌ .

**Fécal, e adj.** غَائِطِيٌّ ، بِرَازِيٌّ .

**Matières — es** غَائِطٌ .

**Fèces sf. pl.** حُثَالَةٌ ، ثَقُلٌ ، رَوَابِيْ .

**Fécond, e adj.** خَصْبٌ ، مُخْصِبٌ ، وَلَدٌ .

**Source — e** نَبْعٌ غَزِيْرٌ .



Bonne —	أمرأة مُسِنَّة .
— de ménage	خادِمة مُنْزِل .
— vertueuse	مُحْصَنَة .
— de lettres	كاتبة .
— en couches	نساء .
— publique	عاهرة .
Prendre —	تَرْوِج .
Elle est — à se venger	هي قَادِرَة على الثَّار .
Elle est très —	هي في غاية الأُوْتة .
Femmelette sf.	أمرأة حَسَنَاء • رَجُلٌ ضَعِيف الإِرَادَة .
Fémoral, e, aux adj.	فَخْذِي (مُتعلِّق بالفَخْذ) .
Fémur sm. (Anat.)	عَظْمُ الفَخْذ .
Fennaison sf.	جِصَادُ الكَلَأ • أَوَانٌ جِصَاد الكَلَأ .
Fendage sm.	شَقٌّ • فَلَغٌ • صَدَعٌ .
Fendant sm. et adj.	مُزَرَّبَة سَيْف • مُنَابٍ • نَيْد سويسري مُشْهُور • نَبَاهٍ • تَفْجَع .
Faire le —	فَالِق • شَاقِق • صَادِع • كَسَار حَطَب .
Fendeur, euse s.	— de bois .
Fendillé, e adj.	مُتَشَقَّق • مُتَفَلَّع .
Fendillement sm.	فَلَع • شَقٌّ • تَشَقُّق • تَفْلَع .
Fendiller vt.	شَقَّق • فَلَغ • تَشَقَّق • تَفْلَع .
Se —	تَشَقَّق • تَفْلَع .
Fendoir sm.	مِفْلَق • مِصْدَع .
Fendre vt.	فَلَغ • شَقَّ • قَطَعَ .
— la tête à qqn.	صَدَعَ رَأْسَهُ • صَاحَ في أذنه .
— la terre	فَلَغ الأَرْض .
— l'âme	فَتَّت الأَشْجَاد .
— la mer	مَحَرَ البَحْر .
— l'air	تَقَدَّمَ بِمِرْمَعَة .
— le vent	فَرَّ هَارِبًا .
— une foule	أَخْرَق الرِّجَام .
Se —	تَصَدَّع • أَشَقَّ • انْفَلَقَ .
Mon cœur se fend	يَنْقَطِر قَلْبِي .
La terre se fend	تَنْشَقُّ الأَرْض .
Se —	أَطْلَق قَسَمَهُ لِمَنْ الحَصَم (في المِثَاقَة) .
Il se fend d'une bouteille	قَرَّرَ أَنْ يَنْفَع زُجَاجَةً حَمَر .

Se —	لَفَنَ الشَّرَاح .
Fendu, e adj.	مَشَقَّق • مَقْلُوق • مَصْنُوع .
Oeil —	عَيْنٌ تَجَلَّاه .
Du bois —	خَشَبٌ مَقْلُوع .
Lèvre —	شَفَة مُشْرُومَة .
Fenestration sf. (Archit.)	فُتْحَة مُشَقَّة .
— (Méd.)	ثَقَبُ الأُذُن الدَّاخِلِيَّة .
Fenestré, e adj.	مَشَقَّق • مُثَقَّب .
Fenêtrage ou Fenestrage sm.	تَوَافِذُ البَيْت • نَسَقُ التَّوَافِذ .
Fenêtre sf.	نافِذَة • كُوَّة • شُبَاك .
—	بَياضُ [ في مَحْطُومَة ] .
— de visée (Milit.)	نافِذَة النُّصُوب .
— ronde, — ovale (Anat.)	نافِذَة مُسْتَدِيرَة ، نافِذَة بِيضِيَّة (في الأُذُن الوُسْطَى) .
Jeter son argent par la —	يَذُرُ مَالَهُ .
Ouvrir une — sur...	أَفْتَحَ صَوْرًا عَلَى ...
Fenêtrer vt.	نَوَفَذَ (فَتَحَ نَوَافِذ) • ثَقَّبَ .
Fenil sm.	مَشْبَة (تَجْمَعُ التَّن) .



* Fennec sm. (Zool.)	فَنَك • فَنَج • ثَعْلَب الصَّحْرَاء .
Fenouil sm. (Bot.)	شُمرَة • شَمَار .
Fenouillet sm. ou Fenouillette sf.	شُمرِيَّة (نِجَاح شُمرِي الطَّعْم) .
Fenouillette sf.	عَرَق الشُّمرَة .
Fente sf.	شَقٌّ • ثَقَب • خَرَق • خِصَاص • شَقُّ النُّصُوب .
— de porte	— de visée (Milit.)
Fenton V. Fanton .	حُلْبَة (جَنَس) نَابَاتات كَلْبِيَّة .
Fenugrec sm. (Bot.)	إِطْطَاعِي (مُتعلِّق بِالْإِطْطَاع) .
Féodal, e, aux adj.	إِطْطَاعِي • مَلَاك [أَرْض] كَبِير .
Féodal sm.	إِطْطَاعِي • إِطْطَاعِيَّة .
Féodalement adv.	إِطْطَاعِيَّة .
Féodalisme sm.	إِطْطَاعِيَّة .
Féodalité sf.	إِطْطَاع • نِظَامُ الإِطْطَاع .
— (fig.)	إِطْطَاعِيَّة [اِقْتِصَادِيَّة أَوْ مَالِيَّة أَوْ اِجْتِمَاعِيَّة] .

Fer sm.	حَدِيد • نَصْل • سَيْف • خَنْجَر • قَتَب حَدِيد [أَوْ حُلْب] .
—	مِكْوَاة .
— à repasser	كَمِي سَرِيع .
Coup de —	مُجْمَعَة .
— à friser	حَدَوْدَة جَوَاد .
— à cheval	بِشْكَل هِلَال .
En — à cheval	عَصْرُ الحَدِيد .
Âge du —	تَوَلِيد بالآلَة • سَخَمُ المَجْد .
Accouchement avec les —	عَاقِبَة مَشْبَة .
— de relieur	نِظَام لَاطِر عَزَّع .
Santé de —	عَبْد .
Discipline de —	قَلْب فَاس • عَابَ .
Tête de —	عَصْرُ جَهْل .
Cœur de —	طَرَقُ الحَدِيد • تَمَرَّنَ عَلَى المِثَاقَة .
Siècle de —	بِالسَّيْف وَالتَّار .
Battre le —	بِالقُوَّة .
Par le — et le feu	Porter le — et la flamme dans un pays
Tomber les quatre — s en l'air	دَسَّرَ بِلَا قَتِيلًا وَحَرْقًا .
—	أَنْقَلَبَ الِأَنْسَانُ حَرْقًا .
—	عَلَى ظَهْرِهِ • بُوَيْتَ .
—	أَسَرَ • سَجَنَ .
—	وَسَمَ .
—	شَابَكَ البُيُوف .
—	أَنَّ في العُبُودِيَّة .
—	L'homme est né libre, et partout il est dans les —
—	وُلِدَ الْإِنْسَانُ حُرًّا ، وَبَارِئًا مِنْ كُلِّ مَكَانٍ مُقَبَّدٍ بِالسَّلَاسِلِ .
Féra sf. (Poiss.)	فِيرا (سَمَكٌ بِحِيرَة لِيْمَان) .
Féralies sf. pl.	عِيدُ الأَمْوَات [عِنْد الرُّومَان] .
Fer-blanc sm.	صَفِيح • نَشَك .
Ferblanterie sf.	مِيفَاحَة (صَانَعَة الصَّفِيح) .
—	أَوْ النَشَك ، سَمَكْرِيَّة • سَمَكْرِيَّة .
Ferblantier s. et adj.	صَفَاح (صَانِع) .
—	الصَّفِيح أَوْ النَشَك ، سَمَكْرِي • سَمَكْرِي .
Fer-chaud sm. (Méd.)	مِيسْم .
Férial, e, aux adj.	يَوْمِي .
Férie sf.	يَوْمٌ عَطْلَة [عِنْد الرُّومَان] • يَوْمٌ مُعَطَّل .
Férlé, e adj.	يَوْمٌ عَطْلَة .
Jour —	بِسُهولة ، بِلَا قِتَال .
Férir vt. (Sans coup —)	طَوَى . الشَّرَاح .
Ferlier vt. (Mar.)	طَوَى . الشَّرَاح .

**Fermage sm.** إيجار أرض • أسكارة  
(أجرة الأرض الزراعية) •

**Fermail sm.** مشبك •

**Fermant, e adj.** يُغَلَّتْ •

A jour —, loc. adv. في ريانة اليوم •

**Ferme adj.** حازم • جامد • صلب •

— راسخ • ركين •

La terre — اليابسة • البر •

Être — sur ses étriers تَشَبَّهَ بِرَاحِيهِ •

Il a la main — هُوَ ذُو سُلْطَان •

Espoir — أَمَلٌ وَطِيد •

Ces pêches sont un peu — هَذَا الْخَوْخُ — قَاسٌ قَلِيلًا (غير ناضج تمامًا) •

De pied —, loc. adv. بِبَاطِلَةٍ بِجَاشٍ •

Frapper — ضَرَبَ بِشِدَّةٍ •

Travailler — اشْتَغَلَ كَثِيرًا •

Achat — شِراءَ بَاتٍ •

Marché — سَوِّقٌ ثَابِتٌ •

Offre — عَرَضٌ فِعْلِيٌّ •

Vente — بَيْعٌ نِهَائِيٌّ •

Tenir — قَامَ • ثَبَتَ •

**Ferme sf.** عَقْدُ [إِيجَارٍ] • التِّيرَامُ •

مَزْرَعَةٌ • مَزْرَعَةٌ • مَشَارَا • أَثْبَتِ الْمَزْرَعَةَ •

Donner à — أَجَرَ مَزْرَعَةً •

Prendre à — اشْتَأَجَرَ مَزْرَعَةً •

La — du sel حَبَابَةُ صَرَابٍ لِلْمَلْحِ •

**Ferme sf. (Constr.)** نَيْبِيَّةٌ (هَيْكَلُ السَّفَتِ) •

من خَشَبٍ أَوْ مَعْدَنٍ • دَبْكُورٌ مَسْرُوحٌ •

**Fermé, e adj.** مُغْلَقٌ • مُغْلَقَةٌ •

Il a l'air — يَبْدُو مُغْلَقًا عَلَى نَفْسِهِ •

Il a l'esprit — aux mathématiques ذَهَنُهُ عَصِيٌّ عَلَى الرِّيَاضِيَّاتِ •

Couteau — سِكِّينٌ مُغْلَقٌ •

Yeux — s. مُغْمَضُ الْعَيْنَيْنِ •

**Fermeement adv.** بَيَّاتٌ • بِحَزْمٍ •

بَشِدَّةٍ • بِصَلَاةٍ •

**Ferment sm.** خَمِيرٌ • خَمِيرَةٌ •

— de discorde عَامِلُ فِتْنَةٍ •

**Fermentable ou Fermentiscible adj.** خَمُورٌ • يُخَمَّرُ •

قَابِلٌ لِلْاِخْتِمَارِ •

**Fermentation sf.** تَخَمُّرٌ • اخْتِمَارٌ •

• اخْتِمَارٌ • قَلَقٌ •

— des esprits غَلْيَانُ الْخَوَاطِرِ •

**Fermenter vi.** تَخَمَّرَ • هَاجَ •

اضْطَرَبَ • الْخَوَاطِرُ تَقَلَّى •

Les esprits fermentent •

**Fermentiscible adj. v. Fermentable.**

أَغْلَقْتُ • أَغْلَقْتُ • أَفْلَ • أَفْلَ • أَفْلَ • أَفْلَ •

— sa porte أَوْسَدَ بَابَهُ • اشْتَعَّ مِنَ النَّاسِ •

— un bateau أَوْقَفَ سَفِينَةً • رَبَطَهَا •

— un jardin سَوَّرَ حَدِيقَةً •

— la porte aux mauvaises pensées أَضَى الْوَسْوَاسَ • أَبَدَمَهَا •

— boutique تَوَقَّفَ عَنِ الْإِيجَارِ •

— un chemin سَدَّ طَرِيقًا •

— les mers مَتَعَ الْبَحَارَ •

— une voûte وَضَعَ الْفَلَكِيَّ •

— la main قَبَضَ يَدَهُ •

— un livre أَطْلَقَ دَقِيقِيَّ يَكُوبَ •

— la radio أَطْفَأَ الرَّادِيُو •

— une lettre خَمَّ رِسَالَةً •

Montagne qui ferme l'horizon جَبَلٌ يَحْدُ الْأَفْقَ •

— une plaie لَمْ يَجُرْحَا •

Ne pouvoir — l'œil لَمْ يَسْمَعْ •

— les yeux sur qqn. تَغَاضَى عَنْهُ •

— la bouche à qqn. أَنْحَسَتْ • أَرَقَمَتْ •

عَلَى الصَّمْتِ •

— l'oreille لَمْ يَسْمَعْ •

— sa bourse تَوَقَّفَ عَنِ إِقْرَاضِ الْمَالِ •

— la marche مَشَى فِي الْمَوْجِرَةِ •

إِخْرَسَ ! إِنْشَامَ ! أَنْحَسَ !

Se — تَوَقَّفَ عَنِ إِقْرَاضِ الْمَالِ •

Ses yeux se ferment تَوَقَّفَ عَنِ إِقْرَاضِ الْمَالِ •

Pays qui se ferme aux étrangers بَلَدٌ يُغْلَقُ عَلَى الْأَجْنِبِ •

**Fermeté sf.** صَلَابَةٌ • حَزْمٌ • مَنَاقَةُ • سُلْطَةٌ •

قَبِيَّةٌ • الْحَيَاسَانُ • رِيقَةٌ •

— de caractère قُوَّةُ ارَادَةٍ •

— des cours ثَبَاتُ الْأَشْعَارِ •

Envisager la mort avec — وَاجَهَ الْمَوْتَ بِرَبَاطَةٍ جَاشٍ •

**Fermette sf. (Constr.)** نَيْبِيَّةٌ صَغِيرَةٌ •

(حِمَالَةٌ سَفَتٍ مِنْ خَبٍّ أَوْ سَوَاهٍ) •

— مَزْرَعَةٌ صَغِيرَةٌ •

**Fermeture sf.** غَلَقٌ • قَفْلٌ • إِغْلَاقٌ •

غَلَقٌ • إِغْلَاقٌ • أَغْلَاقٌ • لَحْظَةُ الْإِغْلَاقِ •

— à volet إِغْلَاقٌ بِمِصْرَاعٍ •

— d'un édifice réservé au culte حَقْرُ بَيْتٍ مُخَصَّصٍ لِقِيَادَةِ •

— automatique أَبْصَادٌ تَلْقَاطِيَّةٌ •

— d'un compte (Comm.) إِشْأَالُ حِسَابٍ •

— éclair سَحَابٌ •

**Fermier, ère s.** مُسْتَأْجِرُ الْمَزْرَعَةِ •

• مُزَارِعٌ •

**Ferrium sm. (Chim.)** قَرْمِيُومٌ (عَنْصَرٌ) •

فَلْزِي إِشْعَاعِي النَّشَاطِ •

**Fermeoir sm.** مَشْبِكٌ • قَفْلٌ •

**Féroce adj.** مُوَحِّشٌ • مُفْتَرِسٌ • ضَارٍ •

• شَرِسٌ • عَنِيفٌ •

Bête — حَيَوَانٌ كَاسِرٌ •

Appétit — سَعَاةٌ •

**Féroceement adv.** بِفَرَاةٍ • بِشَرَاةٍ • بِعُنْفٍ •

**Férocité sf.** مُوَحِّشٌ • ضَرَاةٌ • شَرَاةٌ • قَسَاةٌ •

قَمْعٌ — رَظْمٌ رَظْمِيَّةٌ •

Réprimer une révolte avec — كَوْرَةٌ رَظْمِيَّةٌ •

**Ferrade sf.** وَثْمُ الْبَقَرِ • عِيدُ الْوَسْمِ •

**Ferrage sm. ou Ferrure sf.** إِشْعَالٌ •

حَدْدُو • بَيْطَرَةٌ •

— d'une roue تَحْبِيدُ عَجَلَةٍ •

— حِدَائِدُ (عَنْصَرٌ تَعْيِينِيَّةٌ لِتَثْبِتِ) (Techn.)

الْأَبْوَابِ أَوْ تَحْرِيكِهَا •

**Ferrailage sm.** حَدِيدُ بِنَاءٍ [مَشِيدٌ] •

بِالْأَسْمَتِ الْمُلْحَقِ [ ] •

**Ferraille sf.** حَدِيدٌ • خَرْقَةٌ • حَدِيدٌ هَالِكٌ •

• قِطْعٌ قَدِيمٌ [صَغِيرٌ] •

Cette voiture est bonne à mettre

à la — هَذِهِ السَّيَّارَةُ تَصْلُحُ لَطَرْحِ •

Faire un bruit de — أَحْدَثَ تَقَقُّعًا مُعْصِمَةً •

**Ferraillement sm.** تَسَايُفٌ • تَخَاصُمٌ •

تَشَاجُرٌ • قَعْقَعَةُ الْحَدِيدِ •

**Ferrailler vi.** تَسَايَفَ • تَخَاصَمَ • خَاصَمَ •

بَعْنَفَ • شَاجَرَ • قَعْقَعَ [بِالْحَدِيدِ] •

**Ferrailleur sm.** حَدَائِدِيٌّ (بَالِغُ الْحِدَائِدِ) •

• عَامِلُ بِنَاءٍ [حَدِيدِيٌّ] • مُوجِبُ الْمَسَافَةِ •

**Ferrant, e adj. et s.** مُصَنِّعٌ • مُصَنِّعَةٌ •

بِحَدِيدٍ •

— بَيْطَارٌ •

**Ferrate sm. (Chim.)** حَدِيدَاتٌ (مِلْحٌ) •

الْحَايِضُ الْحَدِيدِيٌّ •

**Ferratier sm.** حَدَائِدِيٌّ (تَاجِرُ الْحِدَائِدِ) •

• مِطْرَقَةُ الْبِطَارِ •

**Ferré, e adj.** مُشَدَّدٌ • مُصَنِّعٌ بِحَدِيدٍ •

طَرِيقٌ مُحَصَّنَةٌ •

Chemin — خَطٌّ حَدِيدِيٌّ •

Voie — c

Transport — نقل بالثَّكَّة الحديد .  
 Être — sur une matière — تمكَّنَ بَيْنَ أَمْرٍ ، إطلعَ على أَمْرٍ إطلاَعًا وإيًّا .  
 Gueule — c . وقبح .  
 Ferrement sm. تخليل [ المحكومين بالأشغال الشاقة ] ، زُخْرَفَ حَدِيدِي • أداة حديد .  
 Ferrer vt. حَدَدَ ، صَنَعَ بالحديد • أنشغل .  
 — un cheval بَيَّنَّطَ قَرَسًا .  
 — un poisson حَزَّ الشَّصَّ [ لالِيقاط ] ، السَّمَكَة [ .  
 Cet homme n'est pas facile — هذا — رَجُلٌ صَعْبُ المِرَاس .  
 Se laisser — أطاق .  
 — d'or ذهب .  
 Ferret sm. طَرَفُ [ شريط الحديد ] • قلب الحَجَر .  
 — (Chim.) حَجَر الدَّم .  
 Ferretier sm. V. Ferratier .  
 Ferreur sm. مُشْغِل الخيول .  
 Ferreux adj. m. حَدِيدِي (مُخْتَرٌ على حديد) .  
 Ferricyanure sm. (Chim.) فَرُوسِيَانُور ( ملح مركَّب من اتِّحاد سيانور حديديك وسيانور فُلُورِي ) .  
 Ferrière sf. جَعْبَةُ البَيَّطَار .  
 Ferrique adj. حَدِيدِي (مُتَلَقٌ بالحديد أو مُخْتَرٌ عليه) .  
 Ferrite sf. (Chim.) حَدِيدِيَّت (أكسيد الحديد ومعادن أخرى) .  
 Ferro prép. يادَّةُ مَتَنَّاها : حَدِيدِي .  
 Ferro-alliage sm. أَشَابَةُ حديد .  
 Ferrocérium sm. فَرُوسِيرُوم (أشابة حديد وسيريوم) .  
 Ferrocyanure sm. (Chim.) فَرُوسِيَانُور ( ملح مركَّب من اتِّحاد سيانور حديدِي وسيانور فُلُورِي ) .  
 Ferromagnétique adj. حَدِيدِي مُسْتَغْنَط .  
 Ferromagnétisme sm. مَغْنَطِيَّة حَدِيدِيَّة .  
 Ferromanganèse sm. زَهْرٌ مُسْتَنْزَع .  
 Ferromolybdène sm. حَدِيدٌ مُلَبَّدُن (أشابة من الحديد والموليبدن) .  
 Ferromichel sm. حَدِيدٌ مُتَّكَل .  
 Ferromnerie sf. مَحْدَدَةٌ (صَنَعٌ حديد) • تجارة الحديد • حَدَائِدُ بِنَاء • قِفَالَة قَبِيَّة • زَخَارِفُ حَدِيدِيَّة .  
 Ferromnier, ère s. et adj. مُتَخَصِّصٌ بِالْحَدِيدَةِ • بائِعُ حديد .

Ferromnère sf. قُرْطُ الجِنِين .  
 Ferroproussiate sm. v. Ferrocyanure .  
 Ferrotypie sf. تَصْوِيرٌ [ بملح الحديد ] .  
 Ferroviaire adj. حَدِيدِي (نسبة إلى سكة الحديد) .  
 Trafic — نقل بِسِكَّة الحديد .  
 Ferrugineux, euse adj. et sm. حَدِيدِي (مختل على الحديد) .  
 Eaux minérales — euses مِيَاهُ مَعْدِنِيَّة حَدِيدِيَّة .  
 Les — sm. pl. الْأَدْوِيَّةُ الْحَدِيدِيَّة .  
 Ferrure vt. إِنْشَال • بَيَّنَّطَرَة • أَنْشَأَ [ مَطِيَّة ] • رَوَّه • زَغَرَفَه حَدِيدِيَّة .  
 Ferry-boat sm. مَعْدِنِيَّة (مركب يُعبر به من ضِفَّة إلى أخرى) .  
 Ferté sf. حِصْن • قَلْعَة .  
 Fertile adj. مُنْزِع • سَرِيع • خَصِيب • مُنْجِج .  
 Terre — أَرْضٌ زَرِكِيَّة .  
 Imagination — تَخَيُّالٌ مُولَّد ، مُبْدِع .  
 Année — en événements سَنَةٌ كَثِيرَةٌ الْأَحْدَاث .  
 Fertilement adv. بِخُصْب .  
 Fertilisable adj. قَائِلٌ لِلإِخْصَاب .  
 Fertilisant, e adj. مُخْصِب .  
 Fertilisation sf. إِخْصَاب • تَخْصِيب .  
 Fertiliser vt. أَخْصَبَ ، خَصَّبَ • سَدَّ • خَصَّبَ .  
 Se — خَصَّبَ .  
 Fertilité sf. خِصْب • غَزَارَة .  
 — d'imagination غَفَى الْخَيَال .  
 Féru, e adj. مُفْرَم • كَلْفٌ • مَجْرُوح • (نَقَالَ لِحَيَّوان وَحْدَه) .  
 — de sciences مَوْلَعٌ بِالْعُلُوم .  
 Ce cheval a le tendon — هَذَا الْخَوَادُّ — مَجْرُوحُ الرُّقُوب .  
 Férule sf. دِرَّة • مِقْرَعَة • سَوَاطِ .  
 Être sous la — de qqn. خَضَعَ لَهُ • عَاشَ تَحْتَ سَطَرَتِه .  
 — (Bot.) نَبَاتُ الْحَلِثِيَّة ، قِنَّة .  
 Fervement adv. بِهَيْمَة • بِغَيْرَة • بِحَرَارَة • بِوَرَع .  
 Fervent, e adj. حَمِيس • مُتَّحَمِّس • مَوْلَعٌ بِالْعِبَادَةِ • وَرَع • مُتَّيِّم .  
 Amoureux — مُتَّيِّم .  
 Ferveur sf. حَمِيَّة • حَمَاسَة • وَرَع .

Fesse sf. رَدْف • أَلِيَّة • كَفْتَل • عَجِيزَة .  
 Avoir chaud aux — s. انْتَرَجَحَ .  
 Fessée sf. رَدْفَة • (ضَرْبَةٌ عَلَى الرَدْف) • هَزِيمَةٌ مُدَلَّة .  
 — (fig.) .  
 Fesse-mathieu sm. مُرَاب • بَتَّخِل .  
 Fesser vt. ضَرَبَ عَلَى الرَدْف • عَاقَبَ .  
 Fenseur, euse s. جَالِد • ضَارِبٌ عَلَى الْأَلِيَّة • مُعَاقِب .  
 Fessler, ère adj. الْبَنِي • الْوَبِي • كَفْتَلِي .  
 La poche — ère الْجَيْبُ الْخُلْفِيَّة .  
 Le — sm. السَّجِيزَة • الْأَلِيَّان • الْكَفْتَل .  
 Fessu, e adj. أَهْجَر (كبير العجيزة) .  
 Festin sm. مَادِنَةٌ • وَلِيَّة .  
 Festival sm. مِهْرَجَانٌ مُوسِيقِي • مِهْرَجَان • قِئْتِي • مِهْرَجَان • عِيد .  
 Festivité sf. عِيد • مِهْرَجَان • ابْتِهَاج • قِصْف .  
 Festolement sm. تَغْنِيد .  
 Feston sm. [كَلِيلٌ زَهْرِي (أو حَبْلٌ زَهْرِي)] • كُنْشَكْش • إِكْلِيلِيَّة • (زخرف — (Archit.) بشكل إكليل) .  
 Faire des — s. سَارُ مَشْرُوجًا .  
 Festonner vt. كُنْشَكْش (زخرف بالكشاكش) • رَسَمَ كُنْشَاكْشَ (أو قَلَمَهَا) .  
 Festoyer vt. رَحَّبَ بِ • احْتَفَى بِ • أَوَّلَمَ • عَيَّدَ .  
 — vi. قَاصِف • قُصُوف .  
 Fétard sm. عِيد • ابْتِهَاج • مِهْرَجَان .  
 Fête sf. يَوْمٌ تَعْلِيل • احْتَفَى بِهِ • كَفَّرَ بِرُضَى غَايَر • عَتَكَرَ صَفْوُ الْجَمَاع • لَمْ يَكُنْ — بِمِثْلِهَا • يَوْمًا سَعِيدًا هَذِهِ السَّاعَةِ • انْتَفَى لَكَ — جِوَدًا سَعِيدًا • فَعَصَفَ • حَذَّارًا ! • الْيَوْمَ — قَدَّرَ أَنْ يَكُنْ — وَغَدًا أَمْرٌ .  
 Fête-Dieu sf. عِيدُ الْقُرْبَان .  
 Fêter vt. عَيَّدَ • احْتَفَلَ بِ • احْتَفَى بِهِ .  
 — qqn. .

- \* Fetfa sm. فتوى [شرعية].  
 Fétiche sm. تيمّة، حرز، قال • صتم، بُدّ •  
 Féticheur sm. ساحر تيمي •  
 Fétichisme sm. تبيبة (عبادة الأوثان، السحرة) • بُؤبة (الإيمان بالبلود أو الأصنام) •  
 — تأليه، تقدّيس أعشى (fig.) •  
 — تولّج رجسي (تركيز الشهوة (Méd.) •  
 الجنسية على جزء من الجسد — كالقدم مثلاً — أو على ما يلبس) •  
 Fétichiste adj. مُتيمّم • بُدّي (منطلق بالتمية أو بالبدية • راجع المادة السابقة) •  
 — تيمّم (مارس التيمية) •  
 Fétide adj. نسين • عفّين • مُخيم •  
 — كربة الرائحة •  
 — مُعزّز • مُنقّر (fig.) •  
 Fétidité sf. نفاة • سهوكة • خسم •  
 Fétu sm. فناة • قشة • ثرمة •  
 Cela ne vaut pas un — ليس لذلك — أية قيمة •  
 Fétuque sf. (Bot.) فسئكة (جنس أعشاب كلّية) •  
 Feu sm. نار • حريق • نور • حماسة • أنبفاع •  
 — avant مصباح أمامي [في سبّارة] •  
 — أو يواها •  
 — d'artifice ألعاب نارية •  
 — d'atterissage (Aviat.) نور الهبوط •  
 — de balisage (Aviat.) نور الإعلام •  
 — de paille تروّة • عايقة عابرة •  
 — du ciel صاعقة •  
 — sacré فكرة خالدة • حمية •  
 — حماة • بُوع •  
 — du génie وحي • إلهام •  
 — rouge إشارة التوقّف •  
 — vert إشارة المرور •  
 Aller au — ذهب إلى القتال •  
 Appliquer le — à qqn. كواه •  
 Avez-vous du — ؟ أمك ما يشغل به ؟ •  
 Avoir le — au derrière ولى •  
 الأذبار •  
 Baptême de — (Milit.) باكورة النار •  
 Bouche à — مدفع • قناة المدفع •  
 Cesser le — (Milit.) قطع الرمي •  
 Conduite de — (Milit.) إدارة الرمي •

- C'est le — et l'eau فما خضمان •  
 — فما تقيضان •  
 Coup de — طلق ناري •  
 Auteur plein de — مؤلّف واسع المجال •  
 De — ناري • حميس •  
 Avoir la bouche en — فمه مُلتهب •  
 Donner du — أقبس •  
 Donner le — vert بعمل [رسمياً] •  
 Employer le fer et le — لجا إلى الأساليب العنيفة •  
 En — حارّ جداً • مُتّهل • مُلتهب •  
 Être de — pour qqc. تحمّس له •  
 Faire — التهب • اشتعل • أطلق النار •  
 Faire — des quatre pieds بذل جهداً •  
 للتجّاح •  
 Faire — de tout bois استعمل جميع الوسائل •  
 Faire mourir qq. à petit — ألقه •  
 Garder le coin du — لزم بيته •  
 J'en mettrais ma main au — أقسم على —  
 صيحة ما أقول • أو تجد قولي •  
 Jeter au — أهلك [بالنار] •  
 Jeter de l'huile sur le — أثار الصغائن •  
 Jeter — et flamme اشتاط غيظاً •  
 Il n'y a pas le — ! كُنّ صبوراً •  
 Jeter des cris de — صاح بأعلى صوته •  
 Jouer avec le — تعرّض للمخاطر •  
 Le — d'un diamant ألقيّ ألماسة •  
 Les arts du — الحرفيّات •  
 Les — x de la nuit; les — x du firmament الكواكب والنجوم •  
 Les — x de l'été قيط الصيف •  
 Mettre la soupe sur le — طها الحساء •  
 Mettre le — أشعل • أثار الغواطف •  
 Mettre le — sous le ventre de qqn. أثاره •  
 N'avoir ni — ni lieu لا يبيّ له ولا مقرّ •  
 Ne pas faire long — لم يطل عهده •  
 N'y voir que du — لم يبقه أمراً •  
 Parler avec — تكلم بحماسة •  
 Prendre — اشتعل • اغتاظ • تحمّس •  
 Prendre du — أقبس •  
 Projet qui fait long — مشروع غير ناجح •  
 Village de quarante — x قرية من أربعين أسرة •

- Feu, e adj. سرحوم • مشوّق •  
 Feudataire sm. إقطاعي • مُقطّع •  
 صاحب إقطاع •  
 Feudiste sm. قبه في قوانين الإقطاع •  
 Feuillage sm. ورق شجرة • أغصان مقطوعة •  
 ورقية • (أوراق مؤسّسة أو عفورة) •  
 Feuillagiste s. (Techn.) أوراقي (عامل الورق الصنعي) •  
 Feuillaison sf. نورين • إبراق • بداية الإبراق •  
 Feuillant, tine s. رايح • رايحة •  
 Feuillantine sf. رقاقبة • قطبرة •  
 Feuillard sm. غصن مورق • عود الأطواق •  
 • قيدة حديد •  
 Feuille sf. ورقة • صحيفة • رقعة •  
 قرطاس • قائمة • جدول •  
 — (Bot.) ورقة •  
 — aciculaire هدية • ورقة إبرية •  
 — de rose توبجية الوردة •  
 La chute des — s زعنّ تهاقت الأوراق •  
 • تهاقت الأوراق •  
 Trémouler comme une — ارتعش •  
 خوّفاً •  
 Une — périodique نشرة دورية •  
 Ouvrage en — s كتاب في ملازم لم •  
 تجسّع بعد •  
 — de métal رقاقة معدّنة • صفيحة •  
 — d'audience (Dr.) صحيفة الجلسة •  
 — de paiement جدول الدفّع •  
 — d'épreuve مسودة •  
 — de route جواز الطريق •  
 — de ravitaillement بطاقة التموين •  
 — de permission إجازة •  
 Giroflée à cinq — s بد صافعة •  
 Être dur de la — كان صعيّف السمع •  
 Feuillé, e adj. مورق • كثير الأوراق •  
 Feuillée sf. مخضباً شجري • ختملة •  
 — s. مرّاحض المبدان •  
 Feuille-morte adj. inv. مُفتمّر (بلون الأوراق اللاحقة) •  
 Feuiller vi. أوزق • نورّين بالورق •  
 قرّض (حرّ الحشية أو سواها) • — vt. •  
 Feuilleret sm. ميفلاع (مستحاج التخلّص أو الغرض) •



**Feuillet sm.** صَفْحَة مُرَوَّجَة • صَحِيفَة • طَبْرَس • لَوْحَة رَقِيقَة .

- (Anat.) أَمّ التَّلَافِيف .
- embryonnaire وَرَقِيَّة مُصْغِيَة .
- de punitions صَحِيفَة المَقْرُوبَات .
- de tir (Milit.) صَحِيفَة الرِّمِّي .

**Feuilleter sm.** تَوَرَّقَ العَجِينَ • تَوَرَّقَ العَجِينَ .

**Feuilleté, e adj.** مُورَّق • مُصَفَّح .  
Pâte — e مُرَقَّقَة (عَجِينَة رَقِيقَة الطَّبَقَات) .  
— sm. رُقَاقِيَة • (حَلْوَى مِنْ عَجِينَة مَرَقَّقَة وَمَوْزَقَة) .

**Feuilleter vt.** تَصَفَّح • طَالَعَ بِشَرَحَة • قَلَّبَ صَفْحَات (أو مَا شَبَّهَهَا) .  
— la pâte وَرَقَ العَجِينَة .  
Se — تَقَشَّر • تَوَرَّق .

**Feuilleter sm.** مُصَفِّر الأَدْوَا (مَوْضِع نَقْشَرِهِ) • مُقْلَع الأَلَمَة .

**Feuilleton sm.** وَرَقٌ مُقَوَّى • حَلَقَة [ مِنْ رِوَايَة أَوْ بَحْث ] .  
Roman — رِوَايَة مُسَلَّسَة .  
C'est du roman — هَذِهِ حِكَايَة عَجِيبَة .

**Feuilletoniste sm.** مُؤَلِّفُ رِوَايَة مُسَلَّسَة • كَاتِبُ مَقَالَاتٍ [ فِي مَوْضِعٍ وَاحِدٍ ] .

**Feuillette sf.** يَرْمِيل كَبِير .  
**Feuillu, e adj.** جَثَل • وَرَق (كَبِير الْوَرَق) .

**Feuilleure sf. (Techn.)** مَحْزَن • شَقَّ .  
**Feulement sm.** زَمْخَرَة (صَوْت النَّسْرِ) .

**Feuler vi.** زَمَخَرَ (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَة) .  
**Feutrage sm.** تَلْبِيد • صَنَعُ اللَّبَد .

**Feutre sm.** لَبَد • لَبْدَة • قُبْعَة [ مِنْ اللَّبَد ] • لَبْدَة • (شَيْءٌ مُصْنُوع مِنَ اللَّبَد) .  
— s d'une machine à écrire رِبْدِيَّات (آلَة كَاتِبَة قَطَع مِنَ اللَّبَد تَسْمَلُ لَمَحَ الأُحْجَاج فِيهَا) .

**Feutré, e adj.** مَلْبَد • لَبْدِي • مُزَخَرَف • بِاللَّبَد .  
Pas — s خُطُوات صَامِتَة .

**Feutrer vt.** لَبَّد • أَلْبَد • زَيَّن بِاللَّبَد • أَحْمَدَ صَوْنًا .  
— vi. et se — تَلَبَّد .

**Feutrine sf.** لَبْد مُقَوَّى .  
**Fève sf. (Bot.)** فَوَل • حَبَّة فَوَل .

**Féverole ou Faverole sf. (Bot.)** فَوَل مِصْرِي .

**Février sm. (Bot.)** غُلَادِيَّيَّة (جَنَسُ نَبَات شَائِك لِلتَزْيِين) .

**Février sm.** شَبَاط • فِيفْرَايِر (الشَّهْر الثَّانِي مِنَ السَّنَةِ المِلَادِيَة) .

**Fex sm.** طَرَبُوش .  
**F.F.L. sm.** ع. ق. ف. د. (عَضْو القُوَى الفَرَنَسِيَّة الدَّاخِلِيَّة فِي خِلَالِ الاِحتِلَالِ الأَلَمَانِي لِفَرَنْسَا) • مُقَاوِم .

**fg.** وَج (رَمَز الوَحْدَة الحَرَارِيَّة) .  
**Fi! Interj.** أَفَر! تَقَا! (لِلتَّاقُف وَالْإِزْدِرَاءِ وَالِاسْتِزْزَاعِ) .

**Faire — de ..** اِسْتَقْبَر .  
**Fiabilité sf.** اِمْكَانِيَّة الاِسْتِثْنَال [ لِلْجَهَازِ فِي ظُرُوفِ مُثْبِتَة ] .

**Fiacre sm.** فَيَاكْر (عَرَبَة جِيَاد • وَالْأَسْمَ مَأْخُذٌ مِنْ مَكَانِ اسْتَعْمَلَتْ فِيْ هَذِهِ العَرَبَاتِ لِلْمَرَّةِ الْأَوَّلَى) .

**Fiançailles sf. pl.** خُطُوبَة • زَمَنُ الخُطُوبَة .  
**Fiancé sm.** خَالِب • خَطِيب .

**Fiancée sf.** مَخْطُوبَة • خَطِيبَة .  
**Fiancer vt.** اِخْتَطَبَ • اِخْتَلَّ بِالْمَخْطُوبَة .

**Se —** خَطَبَ .  
**Fiasco sm.** خَبْثَة • قُتْل • اِخْتِفَاق تَام • عَجْزٌ جَنَشِي .

**Fiasque sf.** قَبِيحَة مُقْشَقَة .  
**Fiat sm. (Psycho.)** عَزَم • قَرَار .

**Fibranne sf.** لِيْفَان (نَسِيجُ اصْطِنَاعِيٍّ مِنَ اللَّيْفِ) .  
**Fibre sf. (Bot.)** لَيْفَة • وَتَر • عَصَب .

— nerveuse (Anat.) لَيْفَة عَصَبِيَّة .  
— synthétique خَيْطُ تَرْكِيْبِي .

Il a la — sensible إِذْهُ سَرِيعُ الاِنْفِعَالِ .  
**Fibreux, euse adj.** لَيْفِي • ذُو أَلْيَاف .

**Fibrillation sf.** اِخْتِلَاجٌ قَلْبِيّ • انْقِيَاض • فِي عَصَلِ القَلْبِ .  
**Fibrille sf.** لَيْفِيَّة .

— s arborescentes (Anat.) لَيْفِيَّات مُشْتَجِرَة .  
**Fibrine sf. (Anat.)** لَيْفِين (مَادَّةٌ لَيْفِيَّةٌ تَجْمَعُ فِيْهَا كَرِيَّاتُ الدَّمِ عِنْدَ التَّخَثُّرِ) .

**Fibrineux, euse adj.** لَيْفِينِي (مَتَلَقٌّ بِاللَيْفِينِ) .  
**Fibrinogène sm.** مُؤَلِّدُ اللَّيْفِينِ .

**Fibrociment sm. (Constr.)** فَيْرُوسِيْمَان (مَادَّةُ البِنَاءِ مُصْنُوعَةٌ مِنَ الاسْمَنْتِ وَالْإِيْمَانِ) .

**Fibrotne sf.** لَيْفُ الحَرِيرِ (مَادَّةٌ شَقَاقَة تَدْخُلُ فِي تَكْوِينِ الحَرِيرِ) .

**Fibrome sm. (Méd.)** وَرَمٌ لَيْفِي .  
**Fibule sf.** مَشْبُكٌ ثَنُوبِي • إِزْرِيم .

**Fic sm.** زَائِدَة جِلْدِيَّة [تَظْهَرُ عَادَة فِي الْخُودِ وَالشَّوْرِ الخ ..] .

**Ficaire sf. (Bot.)** عَشْبَة البَرَايِر (نَبْتَةٌ تَظْهَرُ فِي الرِّبْعِ وَهِيَ ذَاتُ إِزْهَارٍ صَفْرَاءِ) .

**Ficelage sm.** رِبْط • حَزَم • إِخْزَام .  
**Ficelé, e adj.** مَرْبُوط • مَحْزُوم .

Être mal — لَيْسَ لِشَيْءٍ رَدِيئًا .  
Un travail bien — عَمَلٌ يَجِدُّ الصَّنْعَ .

**Ficeler vt.** رَبَطَ [ رِبْط ] • حَزَمَ .  
— أَلْبَسَ .

**Se —** تَشَهَّرَجَ .  
**Ficelle sf.** خَيْط • أَسْلُوب • حِلَّة • رَقِيقٌ مُتَطَيَّل .

**Tenir les — s** جَعَلَ الْآخَرِينَ يَتَحَرَّفُونَ [ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَبْرَى ] .

**Les — s d'un art** أَشْرَاقُنْ [أَوْ طَرَاغِقْ] .  
**Il est très —** هُوَ مُتَحَال .

**Ficellerie sf.** مَخْطِطَة (مَصْنَعُ الخُيُوطِ أَوْ مَسْتَوْدَعُهَا أَوْ مَتَجَرُّهَا) .

**Fichant, e adj.** مُضَاد • مُعَاكِس • مُشْتِم .  
**Tir —** رَمِي عَمُودِي .

**Fiche sf.** بَطَاقَة • حُدَاذَة • وَتِد .  
— du microphone (Élect.) نَبِيَّةُ المِيكْرُوفُونِ .

— de consolation تَعْوِيضٌ [عَنْ خَسَارَةٍ] .  
— de jeu فَيْشَة لَعِب .

**Fiché, e adj.** مَرْمُوز • مُنْشَب • مَرْشُوق • مُؤَنَّد .

**Ficher vt.** رَزَزَ • أَنْشَبَ • وَتَدَ • صَنَعَ • عَمِلَ .

— un piquet en terre غَرَزَ وَتِدًا فِي الأَرْضِ .

— qqn. dehors طَرَدَهُ .  
— une claque صَفَعَهُ .

**Fiche-moi la paix!** دَعْني وَشَأْني !  
— le camp ذَهَبَ • رَحَلَ .

— les renseignements سَحَّلَ المَعْلُومَاتِ عَلَى حُدَاذَة .

**Ils ont fichu le gouvernement par terre** اسْقَطُوا الحُكُومَة .

- Se — انقَرَزَ .  
 Il s'est fichu par terre . سقط أرضاً .  
 Je m'en fiche الأمر لا يعني .  
 Se — de سخر من .  
**Fichet** sm. قَدْ ( قطعة عاج تُستعمل في لعب الطاولة ) .  
**Fichier** sm. بَيَاقِيَّة ( حبة البطاقات ) .  
 صُنُوفَةُ الْجُذَاذَات • جَمُوعَةُ بَاقَات .  
**Fichiste** s. مُبَيِّط ( ناقل المعلومات على بَاقَات ) .  
**Fichoir** sm. مَلَقَطُ القِطَل .  
**Fichtre** ! Interj. عَجَباً ! ( لفظة تدل على النعشة أو التعجب ) .  
**Fichtrement** adv. كثيراً . للغاية .  
**Fichu** sm. خِيَار ( الكتيّفين ) [ .  
**Fichu, e** adj. فَيَح • شَيَح • كَثَرِه • مُتَوَرِّط .  
 Un caractère — طَبَع قَط .  
 Santé — e صِحَّة صَمِيحَة .  
 Ce malade est — لهذا المريض لا أمل — في شفائه .  
 Il est mal — هو — مُوشَّحَرَفُ الصِّحَّة • هو — قَبِيح الشَّكْلِ .  
 Il n'est pas — de gagner sa vie هو — غَيْرُ قَادِرٍ عَلَى كَسْبِ مَعِيشَتِهِ .  
**Fictif, ive** adj. خَيَالِي • وَهْمِي • مُخْتَلَق .  
 Valeur — ive قِيَمَة اِغْتِيَابِيَّة .  
 Acte — (Dr.) عَقْد صَوْرِي .  
**Fiction** sf. وَهْم • تَخْيِيل • قِصَّة خَيَالِيَّة • تَلْفِيق • اِغْتِيَاب .  
 — légale حِيلَة قَانُونِيَّة .  
 De — تَخْيِيلِي .  
**Fictivement** adv. صَوْرِيًّا • وَهْمِيًّا • اِغْتِيَابِيًّا .  
**Ficus** sm. (Bot.) نَبْت ( شَجَرَة تِين ) .  
**Fidélité** sm. (Dr.) اِشْتِيَان • وَحِيَّة اِشْتِيَان .  
**Fidélité** (Dr.) عَهْد • مُسَلِّم ( الوَحِيَّة اِشْتِيَانِيَّة ) .  
**Fidélisme** sm. اِئْمَانِيَّة ( اِئْتِدَالٌ عَلَى الْاِئْمَانِ ) .  
 بدلاً من العقل • نظرية تقول بان الحقيقة المطلقة مبنية على الوحي والايمان .  
**Fidélisme** adj. et s. اِئْمَانِي ( معتمد على الايمان ) .  
 بدلاً من العقل • نسبة الى الايمان ) .
- Fidélismeur** sm. (Dr.) كَتِيل • ضَامِن • [ دِين ] .  
**Fidélisme** sf. (Dr.) عَقْد الكَفَالَة • كَفَالَة [ دِين ] .  
**Fidélisme** adj. (Dr.) ضَمَانِي ( متعلق بضممان الدين ) .  
**Fidèle** adj. et s. آمِن • مُخْلِص • صَدُوق • زَبُون دَائِم • صَدِيق وَفِي • وَفِي يَد • تَمَسَّك بِهِ .  
 Le peuple — ; les — s. الْمُؤْمِنُونَ • الشَّعْبُ الْمُؤْمِن .  
 Guide — دَلِيل مُؤْتَوَق • شَهَادَة مُطَابَقَة لِلْحَقِيقَة .  
 Témoignage — نُسخة يَتَنِي الْأَصْل .  
 Copie — تَقْرِير صَادِق • قَتِين • ذَاكِرَة قَوِيَّة .  
 Mémoire — ذَكْرَى رَاسِخَة .  
 Souvenir — مُتَقَرَّم عَادَاتِهِ • بِوَفَاء • بِأَمَانَة • بِإِخْلَاص .  
**Fidèlement** adv. تَرْجَمَ بِدَقَّة • وَفَاء • أَمَانَة • دَقَّة • صِفَاء [ في الصَّوْت ] .  
 Traduire — يَمِين اِخْلَاص • نَزَاعَة قَاضِي • أَمَانَة زَوْجِيَّة • سَلَامَة مِيقَار • المَوَازِين وَالْمَكَايِل • صَدَقَ الْحَدِيث • تَعَلَّقَ بِعَادَة • تَقَيَّدَ بِوَعْد • اِئْتِمَانِي • اِشْتِيَانِي .  
**Fiduciaire** adj. (Dr.) تَصَرَّفُ صَوْرِي • تَعَامُل بِالْعَمَلَة الْوَرَق • شَرِكَة مُحَاسَبَة • اِئْتِمَانِيًّا • اِشْتِيَانِيًّا • تَصَرَّفُ صَوْرِي (Dr.) • تَعَامُل بِالْعَمَلَة الْوَرَق • شَرِكَة مُحَاسَبَة • sm. V. Fidélité .  
**Fiduciaire** adv. اِئْتِمَانِيًّا • اِشْتِيَانِيًّا • مُعْتَمَدٌ بِهِ إِلَى مُسَلِّمٍ إِلَى مُؤَدَّع • اِئْتِمَانِيَّة • مُنْقَطَعَة • مُنْقَطَع (صاحب إقطاع) • مُعَالِي فِي الْعَيْب • كَذَّابٌ أَثِير • مَحْجُونٌ مُطْلَق • Un — menteur • Fou —
- Ignorant** — جَاهِل مُرْكَب • يَحْمِلُ قَلَم • اِنْفَطَح • أُعْطِيَ اِطَاعَة • مِرَّة • حَفْد • ضَعْفَة • المِرَاة • عاش حقوداً قالياً • مَرِي • حَقُود • ضَاعِن • جَلَّة • خَفِي • ذَرَق • بَعْرُ الْجَمَل • رَاث • ذَرَق • اِتَّكَل عَلَى • اِعْتَمَدَ عَلَى • وَتَقِي • فَيَح • أَوَّل • مَرَّوَر • مُتَكَبِّر • مُخْتَال • نفس آتية • عَزِيْزَة • تَغَطَّرَ • عَزِيْزَة • تَرْكَة كَبِيْرَة • هُوَ سَادَج • بَسِيط • اِخْتَال • تَكْبَر • حَيَوَانَات مُتَوَحِّشَة • مُدَّع • مِهْدَار • بَانَتْ • اِيَاد • يَفْتَحِر • بِشِيَّة • مُعْتَظَم • مُتَكَبِّر • اِنْفَع • اِيَاد • غَطَّرَة • عَجَب • لَمَّا مَوْضُوع قَحْرَه • مَفَاخِر • اِبْن • وَلَد • حُمَى • اِنْفِعَال • اِغْطِرَاب • حُمَى قَلَاعِيَّة (Méd.) • حُمَى نَفِيَّة (Méd.) • دَوْر • حُمَى شَدِيدَة • اِشْتَدَّتْ عَلَيْهِ • دَ ش • رَغْبَة تَلْعَل فِي • اَلْوَلُوع بِالْمَيْسِر • يَحُمَى • بَانْفِعَال • بِسْرَعَة شَدِيدَة • مَحْجُون • مُعْطَرَب • قَلْبَن • عَرَفَة الْمَصَابِيْن يَحُمَى •

**Fifille sf.** أَيْتْ - بِلْغَة الصَّغَارِ [ ] .

**Fifre sm.** مِرْمَار • نَافِثُ المِرْمَارِ .

**Fifrelin sm.** تَرْقَة .

Cela ne vaut pas un — هذا لا يُسَاوِي — دُوْهًا .

**Figaro sm.** حَلَّاق • مَرْبِيز .

**Figé, e adj.** مُجَمَّد • مُخْتَر • مُسَمَّر [ في مَوْضِعِه ] .

**Figement sm.** تَجَمُّد • تَخْتَر • تَسَمَّر .

**Figier vt.** جَمَد • خَتَر • سَمَّر [ في مَوْضِع ] .

Se — تَسَمَّر • تَجَمَّد • تَخْتَر • بُهِت —

**Figolage sm.** إِنْثَان [ عَمَل ] .

**Figoler vt. ou vi.** أَنْقَضَ [ الْعَمَل ] .

**Figoleur, euse s.** مُقْنِع [ عَمَل ] .

**Figue sf.** نَبْتَة ( تَمْرَة التِين ) .

— de barbarie صَبَارَة .

— de mer قُرْبِيَّة مَأْكُولَة .

Mi —, mi-raisin بِالرَّسْمِ وَالْقَهْرِ مَعًا بَيْنَ الْحَدِّ وَالْمَزَلِ .

Faire la — سَخِرَ .

**Figuerie sf.** حَقْلُ تِين .

**Figuiet sm. (Bot.)** شَجَرَة تِين .

— de barbarie صَبَار .

**Figuline sf.** خَزْفِيَّة • ( إِنَاءٌ مِنْ خَزْفٍ أَوْ قِصَارِ ) .

**Figurant, e s.** مُثَلَّل صَامِت • صُورَة ( شَخْصٌ لَا يُمَثِّلُ أَيَّ دَوْرٍ مَعِيْنٍ وَلَا يَشَارِكُ بِأَرَادَةِ فِي الْأَجْنَمَاعَاتِ الَّتِي يَحْضُرُهَا ) .

**Figuratif, ive adj.** رَسْمِي • تَمَثِّلِي • تَجَاوِزِي • رَمَزِي .

Art — فَنٌّ تَصَوُّوِيَرِي .

— sm. رَسَامٌ تَصَوُّوِيَرِي .

**Figurativement adv.** تَصَوُّوِيَرِيًّا • تَجَاوِزِيًّا .

**Figuration sf.** تَصَوُّوِيَر • رَسْم • صُورَة • شَكْل • تَجَاوِز • رَمَز • دَوْرُ الْمُثَلَّلِينَ الْعَامِيَيْنِ • تَجْمُوعُ الْمُثَلَّلِينَ الْعَامِيَيْنِ .

— صُورَة • شَكْل • هَيْئَة • رَمَز • صُورَة مُجَاوِزَة • شَخْصِيَّةٌ بَارِزَة .

— de l'homme وَجْهُ الْإِنْسَانِ .

Avoir de la — حَسَنَ وَجْهِهِ .

Faire — طَهَّرَ • بَانَ • قَامَ بِدَوْرٍ مُهِمٍّ .

Faire bonne — طَهَّرَ بِمُطَهَّرٍ لَاقٍ • بَشَّرَ .

Avoir une mauvaise — اِنْكَسَفَ .

— s d'animaux رُسُومُ حَيَوَانَاتٍ .

— حَرَكَة الْأَقْدَامِ ( فِي رَقْعَةٍ ) .

— géométrique (Géom.) شَكْلٌ مُتَعَمِّي .

— s symboliques رُسُومٌ .

— de syllogisme (Log.) شَكْلُ الْقِيَاسِ .

— de mots تَشْبِيهِ • رَمَز • تَجَاوِز • مُجَسَّمَاتُ لَفْظِيَّة .

— s de rhétorique تَجَاوِزُ بَيَانِيَّة .

Il n's plus — humaine مُوَيَّ غَايَةِ التَّشْوِيهِ .

— de proue (تَمَثَّلُ بِشَكْلِ رَأْسِ الْقَدَمَةِ رَأْسٌ يَكُونُ فِي مَقْدَمَةِ سَفِينَةٍ شَرَابِيَّةٍ) • رَعِيْمُ حَرَكَةٍ ( فِي التَّارِيخِ ) .

Prendre — تَشَكَّلَ • تَحَلَّقَ .

**Figuré, e adj. et s.** اِسْتِعَارِي • مُجَاوِز • مُتَصَوِّر .

—, et sens — تَجَاوِز .

Les nombres — s الأَعْدَادُ الشَّكْلِيَّة .

Ennemi — (Mil.) عَدُوٌّ مُسْتَل .

Chapeau — تَاجٌ مُشَكَّل ( تَاجُ عَمُودٍ مَقْرُوشَةٌ عَلَيْهِ هَيَاتُ بَشَرِيَّةٍ أَوْ حَيَوَانِيَّة ) .

Style — اِسْلُوبٌ غَنِيٌّ بِالصُّوَرِ .

Le — الْمَعْنَى الْمُجَاوِزِي .

**Figurément adv.** مُجَاوِزِيًّا • رَمَزِيًّا .

**Figurer vt.** صَوَّرَ • شَكَّلَ • رَسَمَ .

Les Égyptiens figuraient l'année par un serpent qui se mord la queue كَانَ لِلْمِصْرِيِّينَ يَرْمِزُونَ لِسَنَةِ بَحْيَةٍ تَعَضُّ ذَنْبَهَا .

Sur la carte le bleu figure la mer اللَّوْنُ الْأَزْرَقُ • يُمَثِّلُ الْبَحْرَ فِي الْخَرِيْطَةِ .

— vi. مَثَّلَ • حَضَرَ • قَامَ بِدَوْرٍ ثَانَوِيٍّ .

Son nom ne figure pas sur la liste لَمْ يَذْكُرْ اسْمُهُ فِي الْلَايْئَةِ .

— à l'actif du bilan وَرَدَ فِي أَصُولِ الْمِيزَانِيَّةِ .

— sur une liste أَدْرَجَ فِي كَتَفٍ .

— dans une cérémonie اشْتَرَكَ فِي حَفْلَةٍ .

— au théâtre ظَهَرَ عَلَى الْمَسْرَحِ ( فِي دَوْرٍ صَامِتٍ ) .

Se — تَخَيَّلَ • تَوَهَّمَ • افْتَكَرَ .

**Figurine sf.** نِمْثَالٌ صَغِيرٌ .

**Figurisme sm.** صُورِيَّة ( مَذْهَبٌ مِنْ كَانِ يَرَى فِي التَّوْرَةِ صُورَةً لِلْأَنْجِيلِ ) .

**Figuriste sm.** صُورِي ( قَائِلٌ بِالصُّورِيَّةِ • رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) • تَمَثِّلِي ( صَانِعُ التَّمَاثِيلِ الصَّغِيرَةِ ) .

**Fil sm.** سَبْلَك • حَبْل • خِط • عِرْق .

— à coudre خَيْطُ الْخِيَاطَةِ .

— à plomb قَادِنٌ مُطْمَئِن .

— d'un rasoir حَذٌّ مُوسَى .

— conducteur (Elect.) سَبْلَكٌ نَاقِلٌ .

— du discours سِيَاقُ الْكَلَامِ .

De droit — فِي خِطِّ مُسْتَقِيمٍ .

— de perles عِقْدٌ لَوْلُؤٍ .

Le — الدَّقِيلُ .

Mince comme un — فِي غَايَةِ التَّحَوُّلِ ( أَوْ الدَّقِيقَةِ ) .

Se laisser aller au — de l'eau اِنْشَجَرَ تَحْتَ تَبَارِ الْمَاءِ .

Au — des jours عَلَى تَمَرِ الْأَيَّامِ .

Ne tenir qu'à un — حَلٌّ • جُفْرٌ هَارٍ .

Donner du — à retordre à qqn. أَثَارَ الْعُقَابَاتِ فِي وَجْهِهِ • أَزْعَجَهُ .

Tenir les — s أَمْسَكَ بِزِمَامِ الْأُمُورِ .

Malice cousue de — blanc مَكْرٌ • وَاضِحٌ .

Donner le — à un sabre سَنَ سَيْفًا .

— d'Ariane هَامِي • خُطُّ التَّوْجِيهِ .

De — en aiguille بِمِثْلِ مَوْضُوعٍ إِلَى آخَرٍ • نَيْتًا • قَبْضًا .

— à couper le beurre قَطَاعَةُ الزُّبْدَةِ .

Passer au — de l'épée قَتَلَ بِالسَيْفِ .

Passer un coup de — تَنَفَّسَ .

Avoir un — sur la langue تَنَاطَأَ [ خَفِيًّا ] .

Il a perdu le — فَقَدَ تَسْلُسُلَ أَفْكَارِهِ .

Tenir les — s d'une conspiration أَشْلَكَ بِخِيُوطِ مَوَاسِمَةٍ .

**Filable adj.** غَزُول • يَغْزُلُ • قَابِلٌ لِلغَزْلِ .

**Fil-à-fil sm.** صُوفِيَّةٌ مُجَزَّعَةٌ ( قِمَاشٌ صُوفِيٌّ مِنْ بَلُونَيْنِ مُتَعَامِلَيْنِ ) .

**Filage sm.** زِدَانٌ • غَزْلٌ • قَتْلٌ • نَسْجٌ .

— عَمَلُ الْقَتْلِ .

— قِتْلَةُ الْمَعَادِنِ .

**Filaire sf.** خَيْطِيَّة ( جِنْسُ دَوْدِ صَغَارٍ مُضْرَّةٍ ) • مَرْسِيَّةٌ سَبْلَكِيَّةٌ ( Techn. ) .

**Filament** sm. خَيْط • سَلَك • شَعْبَرَة • عِرْق •

- (Elect.) سَلَك الإِسْطِة [في لَمْبَة] .
- s des plantes أَلْيَاف النَّبَاتَات .
- de charbon خَيْط فَحْشِي .

**Filamenteux, euse** adj. لَبَنِي • خَيْطِي .

**Filandière** sf. et adj. غَزَالَة .

**Filandre** sf. عِرْق [لَحْمِيّ أو تَبَانِي] • غَشَاوَة الزَّجَاج • خَيْط العَتَرَاء (خَيْط تَنْسُجُه العَاكِب وَيُظَهَّر فِي الحَرِيرِ) .

**Filandreux, euse** adj. لَبَنِي (كَبِير الأَلْيَاف) • مُتَدَاخِل .

Viande — euse لَحْم مَعْرُوق .

Explications — euses شُرُوح غَامِضَة .

**Filant, e** adj. جَار • سَائِل .

Étoile — e نَيْزَك • رُجُم .

Pouls — نَبْضٌ ضَعِيف .

**Filanzane** sm. كَرْمِي نَقَال .

**Filarirose** sf. (Méd.) دَاء الخَيْطِيَّات .

**Filasse** sf. مُشَاكَة • هَبِير .

Cheveux — شَعَرٌ مُصَفَّر .

**Filassier** sm. مُشَاك .

**Filateur** sm. غَزَال • صَاغِب حَلَالَة .

**Filature** sf. مَصْنَعُ غَزَل • غَزَل • حَل • [الحَرِير من فَيَالِجِه] • [قَتِيفَة الأَثَر] .

Prendre en — تَقْبِضُ العُطَى .

**Fil-de-fériste** s. سَلَاك • (بَهْلَوَان يَسِير عَلَى سَلَك حَدِيدِيّ) .

**File** sf. صَف • خَط • رَتَل .

À la —, loc. adv. عَلَى خَطِّ وَاحِد .

— de pierres مَدَامَك .

Chef de —, إِمَام • رَئِيس الرِّتَل .

— de bestiaux قِطَار .

Prendre la — des voitures سَار فِي آخِر الرِّتَل .

Ligne de — (Milit.) خَطّ القِتَال (تَشَكُّل) .

السُّفُن البَحْرِيَّة بِالتَّالِي اِسْتِعْدَادًا لِقِتَالِ .

**Filé** sm. سَلَك مُعَدَّن (سَلَك من النُّعْب) • أَوْ الفَضَّة مُحِيط بِخَيْط حَرِيرٍ أَوْ كَتَان • خَيْط النَّجْج .

**Fillé, e** adj. مَغْزُول • مَقْشُول .

Des jours — s d'or et de soie حَيَاة حَلَالَة .

**Fillement** sm. غَزَل • رَدَن • قَتَل .

**Filer** vt. غَزَلَ • رَدَن • قَتَلَ • أَقْضَى أَثَرًا .

— un câble كَبْرَ حَبْلًا .

— du verre سَحَبَ الزَّجَاج خُيُوطًا .

Le ver à soie file دَوْدَة القَرَز تَنْسُجُ .

File-moi cent francs أَعْطِنِي يَمَّةَ فَرَنْك .

— une intrigue حَاك مَوَاسِرَة .

— le parfait amour تَبَادَلُوا المَوَدَّة .

— une scène وَسَّعَ مَشْهَدًا .

— du mauvais coton سَاءَتْ حَالُهُ .

— qqn. تَتَبَّعَهُ • سَارَ عَلَى أَثَرِهِ .

— la carte غَشَى فِي لَيْبِ الوَرَق .

— une carte تَخَلَّصَ مِنْ وَرَقَةٍ .

— vi. جَرَى • أَمْرَع .

Lampe qui file يَفْصَاحُ بِدُخَانٍ .

L'huile file الزَّيْتُ يَسِيلُ .

Le câble file الحَبْلُ يَكْتَرُ .

Ce navire file dix nœuds à l'heure هَذِهِ السَّفِينَةُ تَقَطِّعُ عَشْرَ عَقَدٍ فِي السَّاعَةِ .

— la venelle انْتَسَبَ .

— à l'anglaise تَسَلَّلَ • انْتَسَبَ .

— doux أَطَاع • تَرَاوَعَ خَوْفًا .

Se — انْتَفَتَلَ • انْتَفَزَلَ .

**Filet** sm. خَيْط • شَبَكَة • مِجْرَتَة • شَرَك • مِصْبَدَة • سِن • لَوَلَب .

— (Bot.) خُوَيْط • خَيْطُ المِشْرِ .

— (Anat.) عَصَب • خَيْطِيَّ .

— d'artillerie (Milit.) شَبَكَة المِدْفَعِيَّة .

— de bœuf قَتِيلَة • حَرِيَاءُ الثَّوَر .

— (Archit.) خَيْطِيَّة • (زَخْرَفَ هِنْدِيّ) .

— بتخذ شكل خَيْط .

— métallique سَلَك مُعَدَّنِي .

— (Imprim.) خَطّ دَقِيق .

— de la langue عَصَبَة اللِّسَان .

— d'un minéral عِرْق مُعَدَّن .

— d'un poisson هَبِيرُ سَكَة .

N'avoir qu'un — de vie هُوَ مِزِيلُ النِّبْيَةِ .

Un — de vinaigre قَلِيلٌ مِنَ الخَلِّ .

— رَشَّةَ خَلِّ .

Un — de voix صَوْتٌ خَافِتٌ .

Un bon coup de — رَنَجٌ جَيِّمٌ .

Prendre d'un coup de — قَبْضٌ عَلَى — جَمَاعَة مَعًا .

Attirer qqn. dans ses — s أَجْتَذَبَهُ .

— à cheveux شَبَكَة شَعَر .

— à provision شَبَكَة • (كَيْسٌ شَبَكِيٌّ لِحْمَلِ المَشْرُوتَات) .

Travailler sans — تَعَرَّضَ لِلْمَخَاطِرِ .

**Filetage** sm. لَوَلَبَة • مِصْبَدٌ مُحَرَّمٌ [بِالشَبَكَة] .

**Fileté** sm. نَسِجٌ مُصْلَعٌ .

**Fileter** vt. لَوَلَبَ • سَلَكَ مَعْدِنًا • (جَعَلَهُ اسْلَاكًا) .

**Fileur, euse** s. غَزَال (مَنْ يَغْزِلُ بِالْيَدِ أَوْ بِسَيْرٍ) • غَزَالَة آلِيَة • صَاحِبُ مِغْزَلَةٍ .

— de cartes غَشَّاشٌ فِي البَيْسِرِ .

**Filial, e, aux** adj. بَنَوِيّ • أَبَوِيّ .

**Filiale** sf. فَرْعٌ مُتَقَلِّ [فِي شَرِكَةٍ] .

**Filialement** adv. بَنَوِيًّا .

**Filiation** sf. بَنُوَّة • نَسَب • تَدْرُج • تَتَابُع • تَسَلُّلُ الأَفْكَارِ .

**Filicales** ou **Filicinales** sf. pl. (Bot.) سُرْحَشِيَّات • (لَا زَهْرِيَّاتٌ وَعَاثِيَة مِنْهَا الخُشْبَانُ وَكَرْبَرَة البَرِّ وَغَيْرُهُمَا) .

**Filière** sf. سَلَاكَة • مَلَوَلِيَّة • سِلْسِلَة • سِيَاق • عَيْنٌ (فَتَحَة تُصَدَّرُ مِنْهَا العَنَكِبُوتُ — خُيُوطُهَا الحَرِيرِيَّة) .

— d'envergure (Mar.) حَبْلٌ عَارِضٌ الصَّارِي .

Émettre une — (Comm.) أَصْدَرَ إِذْنًا • تَسْلِمَ .

— hiérarchique سِلْسِلَة المَرَاتِبِ .

— d'une mine عِرْقُ مِصْبَمٍ .

Ventes par — مَبِيعَاتٌ مُتَعَاكِبَة .

Suivre la — administrative تَابَعَ الإِجْرَاءَاتِ الإِدَارِيَّةَ فِي أُمُورِهِ .

Passer par la — تَحَمَّلَ • قَامَى • أَتَى • امْتَحَنَ .

**Filiforme** adj. خَيْطِيّ الشَّكْل .

Pouls — (Méd.) نَبْضٌ ضَعِيفٌ .

**Filigrane** sm. قَتِيلَة مُعَدَّنِيَة (خُيُوطٌ مِنْ ذَهَبٍ أَوْ فِضَّةٍ مَفْتُولَة وَمَعْدُولَة وَلَمَحُومَة تَسْتَعْمَلُ لِلزَّخْرَفِ) • سَلَكُ المَقْبُصِ (سَلَكٌ مِنْ مَعْدِنٍ مُحِيطٌ بِقَبْضَةِ سَيْفٍ) .

— des billets de banque عَلَامَة مَائِيَّة فِي النَّقْدِ .

Lire en — قَرَأَ مَا بَيْنَ السُّطُورِ (فَطَلَنَ إِلَى — مَا لَمْ يَبْتَرِ عَنْهُ بَوْضُوحٌ فِي نَصَرٍ) .

Le — fond

Une — e lame . مسابغ حافق .  
 Une taille — e . قامة مشبقة .  
 Avoir l'oreille — e . كان حليد السمع .  
 Plume — e . ريشة تقيقة الرأس .  
 — e plaisanterie . مزاح طريف .  
 Oreille — . أذن مزهقة السمع .  
 Pierres — es . حجارة كريمة .  
 C'est un — renard . داهية ، أريب .  
 Faire le — . تحذلق .  
 Le — du — . أفضل ما في النوع .  
 Elle est — prête . هي على أتم استعداد .  
**Finage sm.** . تنقية الصلب [ من المواد الغريبة ] . خلود منطفة .  
**Final, e, als adj.** . نهائي . ختامي .  
 Causc — e (Philo.) . سبب غائي .  
 La — e sf. . الميابة الأخيرة .  
 En — e . في الختام .  
**Finale sf.** (Mus.) . خاتمة [ أوبرا ] .  
**Finalemement adv.** . أخيراً ، في النهاية .  
**Finalisme sm.** (Philo.) . غائية ( مذهب ) .  
 يُفسر الكون على ضوء الأسباب الغائية .  
**Finaliste sm.** (Philo.) . غائي ( قائل ) .  
 يذهب الغائية .  
 — (Sports) . مشترك في جارية نهائية .  
**Finalité sf.** . قسلبية ( حالة ما ينتجه الى غاية ) .  
 • سمي نحو غاية بتكيف الوسائل  
 حسب القصد . • تكيف الأجزاء  
 حسب الكل في عدد من النظريات  
 الحسابية . • تكيف الكائنات الحية  
 والاعضاء في سبيل غاية معينة .  
**Finance sf.** . مالية ( مجموع الدخل والنفقات  
 في الدولة • نشاط الدولة المالي ) .  
 — s publiques . مالية الدولة .  
 La haute — . رجال المال .  
 Ministère des — s . وزارة المالية .  
 Monde de la — . عالم المال .  
 Moyennant — . مقابل دفع نقدي .  
 Ses — s vont mal . تسوء حالته المادية .  
**Financement sm.** . تمويل .  
**Financer vt.** . مؤول ، قدم رأس مال .  
 • أنفق ، دفع .  
**Financier sm.** . مالي ، رأسمالي ، مؤول .  
**Financier, ère adj.** . مالي ( متعلق بالمال ) .  
**Financièrement adv.** . مالياً • مادياً .

**Finasser vi.** . مكر • خادع بالكلام .  
**Finasserie sf.** . مكر ، مخادعة .  
**Finasseur, euse ou Finassier, ère s.** .  
 ماكبر ، مخادع .  
**Finand, e adj. et s.** . مكار تبي .  
**Finanderie sf.** . مكر ، دهاء .  
**Fine sf.** . مشروب جيد .  
**Finement adv.** . بدقة ، بمهارة • بذكاء .  
**Finerie sf.** (Tech.) . صنعقة ( فرن  
 لحص العلب • مصنع التحص ) .  
**Fines sf.** . كسر الفحم الحجري .  
**Finesse sf.** . دقة ، رقة ، نعمة • لطف .  
 • ذكاء ، نباهة • دهاء • حيلة .  
 La — de l'ouïe . رهاضة السمع .  
 — de l'image . وضوح الصورة .  
 Faire — d'une chose . أخفى الشيء .  
 La — d'un vin . جودة تبيد .  
 Les — s d'un métier . خفايا مهنة .  
 Les — s de la langue . دقات اللغة .  
**Finette sf.** . (فاش قطي مترتب القفا) .  
**Finl, e adj.** . تام ، كامل ، منجز .  
 Homme — . رجل بلغ نداء • رجل  
 مشرف على الموت .  
 Travail — . عمل منقن .  
 Un menteur — . كذاب أشير .  
 — sm. . إقنان • جودة .  
 Le — et l'infini . المتناهي واللامتناهي .  
**Finir vt.** . من • قرح • من .  
 — une tâche . أنهى مهنة .  
 — de parler . ختم كلامه .  
 — vi. . انتهى • مات .  
 Il a fini dans la misère . توفي معلماً .  
 En — avec qqc . انتهى الى حل .  
 En — avec qqn . تخلص منه .  
**Finish sm.** . جهد أخير [ يبلله البارون  
 في نهاية الشوط ] . نهاية ملاكمة  
 [ غير محددة المدة ] .  
**Finissage sm.** . إنشام • عمل • صقل • لماسة .  
**Finissant, e adj.** . في سبيل الانتهاء .  
**Finisseur, euse s.** . صقال • صقل  
 من • يتجاع . (Sports) .  
**Finition sf.** . كمال • عمل • نهاية • عمل .  
 Les — s . الأعمال النهائية .

**Finlandais, e adj. et s.** . فنلندي ( متعلق  
 بفنلندا أو متب إليها ) .  
**Finnois, e adj. et s.** . فنلندي ( متعلق  
 بالي فنلندا ) .  
 Le — . اللغة الفنلندية .  
**Fiole sf.** . حوتجلة • فارورة .  
 — (fig.) . رأس .  
 Se payer la — de qqn . فزى به .  
**Fion sm.** . لسة أخيرة .  
**Fjord sm. v. Fjord .** .  
**Floritures sf. pl.** . مشعشات • زخارف .  
 Parler sans — . تكلم ببساطة .  
**Firmament sm.** . سما • قبة زرقاء .  
**Firman sm.** . فرمان ( أمر سلطاني ) .  
**Firme sf.** . محل تجاري • شركة تجارية .  
**Flac sm.** . خزانة الدولة • بيت المال .  
 Administration du — . الضرائب .  
**Fiscal, e, aux adj.** . ضريبي • مالي .  
 Timbre — . طابع أميري .  
**Fiscalement adv.** . ضريبياً • مالياً .  
**Fiscaliser vt.** . أخضع للضريبة • زاد الضريبة .  
**Fiscalité sf.** . قضايا الضرائب • حقوق أميرية .  
**Fisile adj.** (Phys.) . قابل للانفلاق .  
**Fissile adj.** . قابل للانفطار • فلق .  
**Fissilingues sm. pl.** (Zool.) . مشقوقات  
 الأسنينة ( رتبية من المظائيات ) .  
**Fission sf.** . انفلاق • انشقاق • انقسام  
 • انفطار نووي .  
**Fissipède adj.** (Zool.) . ذو ظلف • برثني .  
**Fistostres sm. pl.** (Ois.) . مشقوقات  
 المنافر .  
**Fissuration sf.** . تشقق .  
**Fisure** . شق • صدع • فرجة • انقسام  
 • تشقق • تصدع .  
**Fisurer vt.** . شق • صدع • فلق •  
 • إن • ولد .  
**Fistole sm.** . طالب بعار [ في  
 السنة الأولى ] .  
**Fistulaire adj.** . ناسوري • أنبوب  
 [ كفتصة أو أنبوب ] .  
**Fistule sf.** (Méd.) . ناسور • قرح .  
**Fistuleux, euse adj.** . ناسوري • قرحي .

**Fistuline** sf. (Bot.) فُطْرُ الكَيْبِ ( فطر )  
يؤكل صغيراً يسمى عادة لسان الثور .

**Five-O'clock** sm. شاي السَّاعَةِ الحَامِيَةِ (طعام)  
خفيف يؤخذ مع الشاي عند الساعة  
الخامسة على عادة الانكليز .

**Fixage** sm. تثبيت . تمكين .

**Fixateur, trice** adj. et s. مُثَبِّت . مُثَبِّتة .  
• رَشَّاش مُثَبِّت .

— chimique . مُرَشِّح كِيماوِي .

**Fixatif, ive** adj. et s. مُثَبِّت • مادة مُثَبِّتة .

**Fixation** sf. تحلُّيد • تعلُّق • تعلُّق .

— de l'impôt . تَعْيِين الضَّرْبَةِ .

— des nomades . اسْتِقْرَار البَنُو .

— du budget . رِبْطُ المِيزَانِيَةِ .

— au père (Psycho.) . تَعَلُّقُ بِالْأَبِ .

Dispositif de — . جِهَاز التَّيْبِت .

— à ressort (Techn.) . تَثْبِيتُ بِنَايِض .

— de l'albumine (Chim.) . تَثْبِيتُ الأَلْبُومِين .

— du corps utérin (Méd.) . تَثْبِيتُ جِسمِ الرَّحِمِ .

**Fixe** adj. ثابت . راسخ . مكن .  
• مُعَدَّد . مُعَيَّن .

Avoir les yeux — s . حَدَقَ .

Prix — . سِعرٌ مُنَحْنَد .

Douleur — . أَلَمٌ مُنَحْنَر .

Idée — . فِكْرَةٌ مُنَحْلَطَة .

Les étoiles — s . النُّوَاب .

Le — sm. الرَّايبُ الثَّابِت .

Avoir tant de — . تَقَاضَى دَخَلًا .

ثَابِتًا قَدْرَهُ ...

**Fixé, e** adj. مُثَبِّت • مُعَلَّق .

Dans le délai — . فِي المِيعَادِ المُحَدَّد .

Jour — . يَوْمٌ مُعَيَّن .

**Fixement** adv. بِثَبَات • بِأَعْيَانِ النَّظَرِ .

Regarder — . حَدَقَ ، أَعْيَمَ النَّظَرَ .

**Fixer** vt. رَكَّزَ ، رَسَخَ ، مَكَّنَ ، حَبَّنَ .

— un tableau sur le mur . عَلَّقَ لَوْحَةً عَلَى الحَائِطِ .

— ses yeux . شَخَّصَ بِحَدَقٍ .

— la couleur . ثَبَّتَ اللَّوْن .

— l'attention . اسْتَرْعى الأَنْبَاشَ .

— ses idées sur le papier . دَوَّنَ أَفْكَارَهُ ، كَتَبَهَا .

— ses vues sur qqn. اِسْتَأْرَ قُلُوبَنَا .

— son choix . اصْطَلَفَ ، اخْتَارَ .

— la valeur d'une monnaie . حَدَدَ قِيَمَةَ مُنْعَلَةٍ .

— le temps . وَقَّتَ .

— qqn. sur . أَهْلَمَهُ بِبَقَّةٍ مِنْ .

— sa demeure à . أَقَامَ فِي .

— les soupçons sur . حَضَرَ الشُّبُهَاتِ فِي .

**Fixe !** (Milit.) ! أَمَّاكَ ! أَتَبَلَّ !

— des conditions . وَصَّعَ شُرُوطًا .

Se — . اسْتَقَرَّ ، تَوَطَّنَ • ثَبَّتَ ، قَرَّرَ .

**Fixisme** sm. ثَبَاتِيَّة (نظرية حثائية تقول بان

الكائنات الحية والاحوال المحيطية الخ ...

كانت على ما هي عليه الآن بلا تطور ) .

**Fixiste** sm. ثَبَاتِي ( قائل بالنظرية الثباتية

• متعلق بالثباتية ) .

**Fixité** sf. ثَبَات • رُسُوخ .

— d'une population . اسْتِقْرَار سُكَّان .

— du regard . شُغُوصُ النَّظَرِ .

**Fjord** sm. نَجْدٌ صَخْرِي [ تَأْكُلُهُ الجَلِيد ] .

**Fjord ou Floird** sm. زُقَاقٌ بَحْرِي .

[ تَكْتَنِفُهُ الأَجْرَف ] .

**Fla** sm. فِلا ( ضربان خفيفان باليمن على

الطليل ثم ضربان قريبان باليسرى ) .

**Flabellé, e ou Flabelliforme** adj.

مِرْوَحِي الشَّكْلِ .

**Flabellum** sm. مِرْوَحَةٌ كَثِيرَةٌ .

**Flac!** interj. فَلَاح ! ( صوت الماء الساقط .

او صوت ما يسقط في الماء ) .

**Flaccidité** sf. تَرَهُّل • رَخَاوَة • لُفُونَة .

**Flache** sf. خَفَفَ ، انْخِصَاف • نَقْرَة

( حفرة في الأرض ) • تَجْوِيف [ في جذع

شجرة ] • رَزَن ( نفرة في حَجَر ) .

• مَرْهَةٌ ( حفرة يجتمع فيها الماء ) .

**Flacherie** sf. بَاحْسُ الإغْشَاءِ ( داء قاتل

يصيب دود القتر ) .

**Flacheux, euse** adj. مُخْضَف • مُنْخَفِض .

**Flacon** sm. قُمْقُم • قَارُورَة • مِزْجُ قَارُورَة

• قِيَمِيَّةٌ كَبِيد .

— compte-gouttes . قَارُورَة قَطَارَة .

**Flacottage** sm. ou Flacottage

قَوَارِير • صِنَاعَةُ القَوَارِيرِ .

**Flaconnier** sm. وَعَاةُ القَوَارِيرِ • قَوَارِيرِي

( صانع القوارير ) .

**Fla-fla** sm. inv. بَهْرٌ ، تَعَاظُم .

Faire des — . تَعَاظَمَ .

**Flagada** adj. خَالِدُ القُوَى .

**Flagellant** sm. سَاطِب • مُتَسَوِّط .

**Flagellateur** sm. سَاطِب • جَالِد .

**Flagellation** sf. جَلْد • سَوَّط • تَسَوَّط

[ للتكثير عن الذنوب ] .

**Flagelle ou Flagellum** sm. (Anat.)

سَوَّط ( زائدة شبيهة بالسوط ) .

**Flagellé, e** adj. et (Anat.) ذُو سَوَّط .

سَوَّطِيَّات • ذَوَاتُ السِّبَاطِ ( طائفة •

حيوان من شعبة النقيصات ) .

**Flageller** vt. سَاطَبَ • جَلَّدَ .

Se — . تَسَوَّطَ ( ضرب نفسه بالسوط ) .

**Flagéolant, e** adj. مُتَرَنَّح • مُتَرَنَّحٌ .

**Flagéoler** vi. اصْطَلَحَ • ارْتَحَتَ عِزَانِهِ .

**Flagéolet** sm. صَافِرَة • مِزْمَار [ بَسْتَة ثُغُوب ] .

**Flagéolet** sm. (Bot.) فَاوِصُولَا صَغِيرَة .

**Flagorner** vt. تَسَلَّقَ • تَزَلَّفَ .

Se — . تَسَلَّقَ [ أَحَدُهُم الآخر ] .

**Flagornerie** sf. تَسَلُّق • تَزَلُّف .

**Flagorneur, euse** adj. مُتَسَلِّق • مُتَزَلِّف .

مُتَزَلِّف • مَلَّاق .

**Flagrance** sf. جَلَاء • وَضُوح • تَبَلُّس •

اِفْتِضَاح • قِطَاعَة .

**Flagrant, e** adj. وَاضِح • جَلِي • ظَاهِر

• فَاضِح • قَطْلِي .

En — délit . فِي حَالَةِ تَبَلُّسٍ بِالجَرِيمَةِ .

Prendre en — . ضَبَطَهُ مُتَبَلِّسًا .

Injustice — e . ظُلْمٌ صَارِخ .

**Flair** sm. شَمُّ الكَلْبِ • شَمٌّ • حَاسَّةٌ

تَمِييز • فِطْنَة .

Avoir du — . هُوَ ذُو ذِكَاءٍ وَخَفَافَةٍ .

**Flairer** vt. شَمَّ • اسْتَشَمَّ .

— une cacroquie . اشْتَهَى أَنْ فِي

الأمر نصيبًا .

— un danger . شَعَرَ بِخَطَر .

**Flaireur, euse** s. et adj. شَام • مُشْتَم .

**Flamand, e** adj. et s. فِلَندَرِي

فِلَندَرِي ( من فلندريا ) .

اللُّغَةُ الفِلَندَرِيَّة .

Le —

**Flamant ou Flamman** sm. (Ois.)

نُحَام ( جنس طير طوال الساق والمنق ) .

**Flambage** sm. إلهاب • إلهاب • تشييط • تشييط .

— (Méc.) حنّ، لتي • إلهاب .

**Flambant, e** adj. مُشْتَبِه • مُشْتَبِه .

Un habit tout — neuf ثوب جديد .

**Flambard ou Flambart** sm. مدّع • مُتَكَبِّر • مُتَكَبِّر .

Faire le — تكبير .

**Flambe** sf. (Bot.) سوسن العُدر .

— إلهاب عابر • سواج • سيف .

— بشرة متوجة .

**Flambeau** sm. مُشْتَبِل • مِصباح • شمعدان .

Aux — x على ضوء النّائل .

Le — du monde الشمس .

Les — x de la nuit النجوم .

Le pâle — de la nuit القمر .

Le — de la science منارة العلم .

Le — de l'amour مُلهب القلب .

**Flambée** sf. إلهاب عابر • حبّ عابر .

— de colère تفجر غفب .

**Flambement** sm. حنّ، لتي • إلهاب .

**Flamber** vi. إلهاب • اشتعل • توهج .

— حنّ • حنّ • حنّ .

— قاتر يتألم كبيرة .

— de joie طار فرحاً .

— vt. أشعل • إلهاب • شيط .

— sa fortune بذّر ثروته .

— les cheveux حرق طرف الشعر .

**Flamberge** sf. حسام [المبارزة] .

Mettre — au vent جرد السيف • دهب .

— إلى الحرب • اشتعل القتال .

**Flambeur** sm. مُقَامِر • يتألم كبيرة .

**Flambolement** sm. الشّماع • برق .

— تلالو • توهج .

**Flamboyant, e** adj. براق • وهاج • لامع .

Regard — نظّر متوقّد .

Gothique — (Archit.) قوطي متوجّج .

— (أسلوب في الهندسة القوطية التي تميّزت بشموخ المخطوط في زخارفها) .

— sm. (Bot.) حنّ • حنّ • حنّ .

— شجر أحمر الزهر .

**Flamboyer** vi. برق • توهج • تلالو .

Des yeux qui flamboient عيون تتوقّد .

**Flamenco** adj. et s. فلامنكو (موسيقى شعبية أندلسية) .

**Flamine** sm. كاهن [إله روماني] .

**Flamingant, e** adj. ناطق بالفلندية .

**Flamme** sf. شعله • لهب • ألق • شعور • شعله • ندى • زينة متوجة .

— de chirurgien مفرط .

— de guerre راية الحرب .

Déclarer sa — باح بعنه .

Être de — pour تملق به .

Livrer aux — s أخرق .

Les — s الحريق، النار المدّسة .

Les — s éternelles عذاب النار .

— نار الجحيم .

Porter le fer et la — en un pays أخرق [كلمة] .

— كلباً وقتل مكانه .

Jeter feu et flammes اشتاط قفطاً .

Parler avec — تكلم بحية .

**Flamme** sf. مفعّد البيطري .

**Flammé, e** adj. متوجّج البقع (صفة أنواع من الحجارة) .

— شرارة .

**Flammèche** sf. لهب المشتقات (لب) .

**Flammicrole** sf. يصدر عن غازات متساعدة من المشتقات .

**Flan** sm. فُرنية • فطيرة بالين والبيض .

— والدقيق تطهى في الفرن .

— مقوى الرواسم (ورق مقوى لين للنقش) .

— عليه • قالب من مقوى .

— سُخْرة • مزاج .

— بلا عناية • بلا قيمة .

**Flanc** sm. جنب • كتش • خاصرة .

— حوض الأم .

Être sur le — كان • رقد .

— شديد التعب .

— أتعب • أتعب .

Mettre sur le — مُنحدر جبل .

— d'une montagne كسول .

Un tire — تعرض للتقد .

Prêter le — كدّ بلا جتوى .

Se battre les — s هاجم الجناح .

Attaquer de — (Mil.) حرق الأخفود .

— de ruyure جنباً إلى جنب .

— à — حرس الجناح .

**Flanc-garde** sf. (Mil.) انشعب • اشتعل .

**Flancher** vi. انشعب • اشتعل .

**Flanconade** sf. طعنة الجنب [في المبارزة] .

**Flandrin** sm. et adj. مَنَسَر (امرؤ طويل ضيف رخو) .

**Flâne** sf. v. Flânerie .

**Flanelle** sf. فلانيلة (نسيج صوفي أو قطني ناعم) .

— قطعة من الملبوسات • مصنوعة من الفلانيلة .

Avoir les jambes en — كان رُخو .

— الساقين .

**Flâner** vi. تنكع • تنكع • أصاح وقت .

**Flânerie** sf. تنكع • تنكع • تنكع .

— تنكس .

**Flâneur, euse** s. مُنكع • مُنكع .

**Flanquant, e** adj. (Angle) زاوية متحصنة .

**Flanquement** sm. هجوم جنائي (Mil.) .

— دغم جنائي .

— تحصين دايم [آخر] .

**Flanquer** vt. حصن • جانب به • اتصق به .

— دغم الجناح • هاجم .

— جناح العدو .

— qqn. par terre طرّحه أرضاً .

— à qqn. un coup de ضربته به .

— qqn. à la porte طرّده .

Il était flanqué de ses gardes كان مُرافقاً بحرسه .

Se — اضلّهم .

Se — par terre تنجّدل .

**Flapl, e** adj. مشهوك الفرى • خائر المزّم .

**Plaque** sf. برقة • ششمت صغير • غدير .

**Flash** sm. ومّاص • (لمبة الصّورين) .

— ومّضة [الصّور] • تبا متعجل .

— مشهد سريع [في فيلم] .

**Flasque** adj. لدن • رخو • واه .

Style — أسلوب ركيك .

— sm. قارورة متغلطحة .

— de frein جنب الكايح .

**Flasquement** adv. برخاوة • يوهن .

**Flat** adj. m. مغمى عليها (صفة دودة القزّ) .

— المعابه بالأغماء .

**Flatter** vt. مدح • أطرى • تملق .

— صانع • داهن .

— أساه بشي • [خداعاً] .

— l'oreille شغف الأذن .

— les vices de qqn. شجع نقايصه .

— un portrait حسن رسماً .

— زعفرته • جمته .



— un animal . لَاعَلَفَ حَيَوَانًا [بِهِ] .  
 — la corde d'un instrument de musique . دَاعَبَ الْوَتَرَ .  
 Se — . اِسْتَقْدَ . اَمِلَ . اَعْتَرَى . تَدَاخَلَ .  
 Se — . اَعْجَبَ بِنَفْسِهِ .  
**Flatterie** sf. اِطْرَاءٌ . تَمَلُّقٌ . مَلَاظِفَةٌ .  
 • مُخَادَعَةٌ .  
**Flatteur, euse** adj. et s. مُتَمَلِّقٌ .  
 • مُلَاظِفٌ . مُخَادِعٌ .  
 — . مُحَسِّنٌ . مُجَمِّلٌ .  
**Flatteusement** adv. بِتَمَلُّقٍ . بِمُخَادَعَةٍ .  
**Flatulence** sf. اِسْتَوَاحٌ .  
**Flatulent, e** adj. مُسْتَرْوِحٌ .  
 Colique — e . مَقْصُ غَازِي .  
**Flatuosité** sf. غَازُ الْاَمْعَاءِ .  
**Flavescant, e** adj. اصْفَرَّ ذَهَبِي .  
**Fléau** sm. مُصِيبَةٌ . آفَةٌ . كَارِثَةٌ . بَلِيَّةٌ .  
 دَائِيَّةٌ . مِدْقَةُ [الْجُوبِ] . سَوَاطِ حُدَيْدِي .  
 — d'une balance . ذِرَاعُ مِيزَانٍ .  
 — de la guerre . وَبَلَاتُ الْحَرْبِ .  
**Fléchage** sm. تَسْهِمُ الطَّرِيقِ (وَضْعُ اسْهُمٍ عَلَى الطَّرِيقِ) . تَسْهِمُ الطَّرِيقِ .  
**Flèche** sf. سَهْمٌ . نُسْجَانَةٌ . نُسْجَةٌ . نَقْدَةٌ .  
 لَاذِيَةٌ . إِشَارَةُ الْاَيْدِي .  
 — d'affût. (Mil.) . مِسْنَدُ الْحَافِظِ .  
 Faire — de tout bois . بَدَّلَ كُلِّ مَا فِيهِ وَهْمَهُ لِمَنْجَاحٍ .  
 Faire — . تَقَوَّسَ . انْحَنَى .  
 Monter en — اِرْتَفَعَ عَمُودِيًّا . اِرْتَفَعَ بَرْقَعَةً .  
 Filer comme une — سَارَ بِأَفْصَى سُرْعَةٍ .  
 — (Glém.) . سَهْمٌ .  
 — (Agric.) . غَضَنٌ مُتَعَمِّمٌ .  
 — (Mar.) . زَكِرَةٌ الصَّارِي .  
 — (Archit.) . قِمَّةُ قُبَّةٍ .  
**Flèche** sf. شَرِيعَةُ دُهْنٍ .  
**Fléché, e** adj. مَسْهُمُ الرَّأْسِ . مُجَهَّزٌ بِسَهْمٍ .  
 • مُشَارٌ إِلَيْهِ بِسَهْمٍ .  
**Flécher** vt. سَهَّمَ الطَّرِيقَ (دَلَّ عَلَى الطَّرِيقِ بِأَسْهُمٍ) .  
 • نُسْجَلَ . سَهَّيَمَ .  
**Fléchette** sf. تَنِي . حَقِي . لَوِي .  
**Fléchir** vt. خَضَعَ . رَكَعَ . جَثَا . اَتَمَّعَ .  
 — le genou . اَثَارَ شَقَّةِ الْقَضَاءِ .  
 — les juges . خَضَعَ الْقَضَبَ . هَدَّاهُ .  
 — la colère . اِلْتَوَى . خَضَعَ .  
 — vi. اِلْتَوَى . خَضَعَ .

Ses forces ont fléchi . خَارَتْ قُوَاهُ . خَفَّتْ قُوَاهُ .  
 Les prix ont fléchi . هَبَّتْ الْأَسْطَارُ .  
 Se — . تَرَاعَى .  
**Fléchissement** sm. تَنِي . لَوِي . حَقِي .  
 • انْخِثَاءٌ . انْحِنَاءٌ . تَرَاوُجٌ [عَنْ مَوْقِفٍ] .  
 — des cours en bourse . هُبُوطُ أَسْطَارِ الْبُورْصَةِ .  
**Fléchisseur** adj. ثَانٍ . قَابِضٌ .  
 Muscle — (Anat.) . خَصَلَةٌ قَابِضَةٌ .  
**Flegmatique** ad. (Méd.) بَلْتَفْسِي .  
 (مُتَمَلِّقٌ بِالْبَلَمِ) .  
 — sm. رَابِطُ الْخَاشِ . بَارِدُ الطَّبْعِ .  
**Flegmatiquement** adv. بِبُورُودٍ . بِبَلْتَفْسٍ .  
**Flegme** sm. بَلْغَمٌ . بَرُودَةٌ . طَبْعٌ هَادِي .  
 • رَابِطَةُ بَخَاشٍ .  
 — كَحُولٍ حَامٍ .  
**Flegmon** sm. v. Phlegmon . سَلَّةٌ صَغِيرَةٌ .  
**Flein** sm. كَسُولٌ .  
**Flémard ou Flemmard, e** ad. خَائِلٌ .  
**Flemmarder** vi. تَكَاسَلَ .  
**Flemme** sf. خُمُولٌ . تَكَاسُلٌ .  
**Fléole ou Phléole** sf. (Bot.) عَصَوِيَّةٌ .  
 (جَنَسُ اشْجَابِ كَلْبِيَّةٍ) .  
**Flet** sm. (Pois.) سَمَكُ الثَّرَسِ (سَمَكٌ مَقْلُوحٌ بِشَكْلِ مِصْبِي) .  
**Flétan** sm. (Pois.) رَافُودٌ (سَمَكٌ مَقْلُوحٌ يَعِيشُ فِي الْبَحَارِ الْبَارِدَةِ) .  
**Flétri, e** adj. ذَابِلٌ . ذَاوٍ . رَخَوٍ . مُتَجَعِدٌ .  
**Flétrir** vt. أَذْبَلُ . أَذْوَى . أَضْعَفُ .  
 • أَلْسَدُ . قَضَعَ . هَتَكَ .  
 — le vice . اسْتَهْجَنَ الرَّذِيلَةَ .  
 Se — . ذَبُلَ . ذَوَى . انْقَضَعَ .  
**Flétrissure** sf. ذُبُولٌ . ذَوِي . تَذْوِيسٌ . قَضَعٌ .  
**Flette** sf. (Mar.) مَرَكَبٌ مُسَطَّحٌ .  
**Fleur** sf. زَهْرَةٌ . نَوْرَةٌ . صَوْرَةٌ زَهْرَةٌ .  
 • نُسْجَةٌ .  
 — de farine . لُبَابُ (زَهْرَةِ الدَّقِيقِ) .  
 Eau de — s d'orange . مَاءُ الزَّهْرِ .  
 — de l'âge . شَرَحُ الشَّابِّ .  
 La — des chevaliers . أَشْجَعُ الْفَرَسَانِ .  
 À — d'eau . عَلَى وَجْهِ الْمَاءِ .  
 Semer des — s . زَعَرَ . زَيَّنَ . جَمَّلَ .

Faire une — à qqn. أَدَّى لَهُ نِجْلَةً .  
 [غَيْرَ مُشْطَرَةٍ] .  
 Étouffé à — s . نَسِجَ مُشْجَرٍ .  
 Couvrir qqn. de — s . أَوْشَعَهُ مَدْحًا .  
 De — s en — s . مِنْ لَذَّةٍ إِلَى أُخْرَى .  
 — s de rhétorique . مَحَسَّنَاتٌ لِقَطْبَةٍ .  
 La — des pois . اِمْرُؤُ عَصْرِي .  
 Comme une — . بِسَهْوَةٍ .  
 Il est très — bleue . هُوَ مُرَوَّعٌ الْحِسِّ .  
**Fleurage** sm. نُسْجَالَةٌ دَقِيقَةٌ . زَخَارُفُ السَّجَادِ .  
 — de pomme de terre . دَقِيقُ الْبَطَاطَا .  
**Fleuraison ou Floraison** sf. اِزْهَارٌ .  
 تَنْوِيرٌ . زَيَّنَ الْاِزْهَارُ .  
**Fleurant, e** adj. أَرَجٌ . فَائِضٌ . عَبِيْبٌ .  
**Fleurdelisé, e** adj. مُزَيَّنَتِي . مُزَخْرَفٌ .  
 بِزَهْرِ الزَّيْتُونِ .  
**Fleuré, e** adj. مُعْطَرٌ .  
 تَنَازَجٌ . فَاحٌ .  
**Fleurer** vi. سَبَفَ التَّدْوِيبَ . سَبَفَ قَضِيبٍ . مُشَاقَّةَ حَرِيرٍ .  
**Fleuret** sm. مِخْفَارٌ (أَدَاةُ فُلَادِيَّةٍ تُخْصَرُ بِهَا الْأَرْضُ) .  
 — (Techn.) زُهَيْرَةٌ . مَسِيحٌ .  
 غَازَلُ امْرَأَةٍ .  
**Fleuri, e** adj. مُزْهِرٌ . نَضِيرٌ .  
 La saison — e . فَصْلُ الرَّبِيعِ .  
 Barbe — e . لِحْيَةٌ بَيْضَاءٌ .  
 Pâques — es . النُّصَايِنُ .  
 Style — . اِسْلُوبٌ مُزَخْرَفٌ .  
**Fleurir** vi. اِزْهَرَ . نَوَّرَ . اِزْدَهَرَ .  
 — vt. زَعَرَ . زَيَّنَ .  
 Se — . تَزَهَّرَ . تَزَيَّنَ بِالزَّهْرِ .  
**Fleurissant, e** adj. مُزْهِرٌ . مُنْطَلِقٌ بِالزَّهْرِ .  
**Fleuriste** sm. زَهَّارٌ (زَارِعُ الْأَزْهَارِ لِلتَّجَارِ) .  
 • تَاجِرُ الْأَزْهَارِ . هَاوِيُ الْأَزْهَارِ .  
**Fleuron** sm. زُخْرُفٌ زَهْرِيٌّ . زِينَةٌ .  
 — زَهْرِيَّةٌ . (زُخْرُفٌ طَبَاعِيٌّ فِي أَوَّلِ فَصْلِ أَوْ آخِرِهِ) .  
 — زُهَيْرَةٌ (زَهْرَةٌ صَغِيرَةٌ ابْتِدَائِيَّةٌ) . (Bot.) .  
 Le plus beau — de sa couronne . أَفْضَلُ مَا لَدَيْهِ .  
**Fleuronné, e** adj. مُزَخْرَفٌ بِزَهْرِيَّاتٍ .  
 • مُكَوَّنٌ مِنْ زُهَيْرَاتٍ .  
**Fleuronner** vt. زَيَّنَ بِزَهْرِيَّاتٍ [أَوْ بِزُهَيْرَاتٍ] .

**Fleuve** sm. نَهْرٌ .  
 Un — d'éloquence سَبِيلٌ مِنَ الْبَلَاغَةِ .  
 Le — de la vie مَجْرَى الْحَيَاةِ .  
**Flexibilité** sf. لُيُوتَةٌ . مَرُوتَةٌ . انْثِنَائِيَّةٌ ، لُيُوتَةٌ .  
**Flexible** adj. لَدُنْ . مَرِنٌ . قَابِلٌ لَتَكَيْفٍ .  
 Caractère — طَبِيعٌ لَيِّنٌ .  
 Transmission — (Techn.) نَاقِلٌ خَرَكُو مَرِنٌ .  
**Flexion** sf. انْثِواءٌ . ثَنِيٌّ . عَطْفٌ .  
 — des extrémités انْثِواءُ الْأَطْرَافِ .  
 — (Gramm.) إِعْرَابٌ .  
**Flexionnel, le** adj. (Gramm.) إِعْرَابِيٌّ . (مُتَعَلِّقٌ بِالْإِعْرَابِ) .  
 L'arabe est une langue — العربية لغة مُعَرَّبَةٌ .  
**Flexueux, euse** adj. مُتَعَلِّقٌ . مُتَمَتِّعٌ . مُتَعَرِّجٌ .  
**Flexuosité** sf. تَمَتُّعٌ . تَعَرُّجٌ . جُزْءٌ . مُتَمَتِّعٌ .  
**Flexure** sf. (Géol.) تَمَتُّعٌ أَرَضِيٌّ . تَمَتُّعٌ قَارِيٌّ (مَسَوًى — continental — انْحِاسٌ مِنَ الْخَلْدِ بَيْنَ الْأَرْضِ وَالْبَحْرِ) .  
**Flibuste** sf. قُرْصَتَةٌ . قُرَاصَةٌ .  
**Flibuster** vi. et vt. تَلَقَّصُ فِي الْبَحْرِ . تَلَقَّصٌ . مَرَقٌ .  
**Flibusterie** sf. قُرْصَتَةٌ .  
**Flibustier** sm. قُرْصَانٌ . نَعَابٌ . سَلَابٌ . مَرَكَّبٌ قُرَاصِيَّةٌ .  
**Flie** sm. شُرْطِيٌّ .  
**Flie flac** (Onomat.) قُرْقَمَةٌ .  
**Flingot ou Flingue** sm. بَنْقِيَّةٌ حَرِّيَّةٌ .  
**Flint-glass ou Flint** sm. زُجَاجٌ ظِرَائِيٌّ .  
**Flipot** sm. (رقعة خُتَبٌ تُسَمَلُ لَمْوِهِ شَقٌّ فِي مَصْنُوعَةٍ خَشْبِيَّةٍ) .  
**Flirt** sm. مُدَاعَبَةٌ مُخَازَلَةٌ . مُخَازَلٌ .  
 C'est son dernier — هذا حَبِيبُهَا الْأَخِيرُ .  
**Flirter** vi. دَاعَبَ . هَازَلَ .  
**Flirteur, euse** adj. مُخَازِلٌ .  
**Floc!** (interj.) فُلُوكْ! (تَقْلِيدُ صَوْتِ الْأَرِيْطَامِ) .  
**Floche** adj. مُخْمَلِيٌّ . ذُو زَعَبٍ .  
 Soie — حَرِيرٌ مُخْمَلُولٌ .  
 — sf. شُرَابِيَّةٌ [زِينَةٌ] .

**Floche** sf. طَلْقِيَّةٌ . رَشَاشَةُ الطَّلَقِ . اي . المَصْحُوقُ — البُودَةِ — رُكَامٌ مُسَبَّحٌ .  
**Flock-book** sm. كِتَابُ أَنْشَابِ الْقَصَانِ .  
**Flocon** sm. نَدِيفَةٌ . سَيْبِيَّةٌ . كَبِيَّةٌ [صُوفٌ أَوْ خَرِيرٌ] .  
**Floconner** vi. نَدَفٌ . صَنَعَ نَدَائِفَ .  
**Floconneux, euse** adj. نَدِيفٌ . سَيْبِيٌّ .  
**Floculation** sf. تَنْدَفٌ . تَسْبِيحٌ .  
**Floculer** vi. تَنْدَفٌ . تَسْبِيحٌ .  
**Flooflon** sm. لَازِمَةٌ غِنَائِيَّةٌ .  
**Flopée** sf. كَمِيَّةٌ كَثِيرَةٌ .  
**Floraison** sf. إِزْهَارٌ ، لِزْهَارٌ . أَوَانُ الْإِزْهَارِ .  
**Floral, e, aux** adj. زَهْرِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالزَّهْرِ) .  
**Florales** sf. pl. أَعْيَادُ رِبَّةِ الْأَزْهَارِ .  
**Flore** sf. ثِبَاتَاتٌ بَلَدٌ . مَبْعَثُ ثِبَاتٍ . خَيْطُ الصَّيْدِ .  
**Florence** sf. نَجْمٌ . تَقْوَى ، اَشْتَهَرُ — (Faire) .  
**Florès** (Faire) — جَارِسَةٌ . وَاشِيَّةٌ عَائِلَةٌ .  
**Floricole** adj. عَلِيٌّ الْأَزْهَارِ .  
**Floriculture** sf. زَهْرَاءُ ، زِرَاعَةُ الزَّهْرِ .  
**Floridées** sf. pl. (Bot.) أَشْجَةُ حَمْرَاءَ . طَحْلُبٌ أَحْمَرٌ .  
**Florifère** adj. مُزْدَهِرٌ . حَامِلٌ زَهْرٍ .  
**Floriforme** adj. زَهْرِيٌّ الشَّكْلُ .  
**Florilège** sm. دِيْوَانٌ . مَخْتَارَاتٌ شِعْرِيَّةٌ . مَسْتَقْبَلَاتٌ قَنَاسٌ .  
**Florin** sm. فُلُورِينٌ (نَقْدٌ فُضِّيٌّ لِيْ هُولَنْدَا) .  
**Florissant, e** adj. مُزْدَهِرٌ . حَامِرٌ . نَضِيرٌ . نَاجِيحٌ .  
 Commerce — تِجَارَةٌ رَاجِحَةٌ .  
**Flot** sm. مَوْجٌ . مِيَاهٌ . مَدَدٌ . الْبَحْرُ .  
 Les — سَفِينَةٌ عَائِلَةٌ .  
**Navire à —** عَامٌ . زَائِلٌ وَمَاوِسَةٌ .  
**Être à —** [الْمَالِيَّةُ وَيُؤَاهَا] .  
**Couler à grands —** سَالٌ بِفَرَاةٍ .  
**Se remettre à —** تَخَلَّصَ مِنْ وَرْطَةٍ .  
**Mettre à —** عَوَّمَ .  
 Les — s d'une chevelure تَجَمُّدَاتٌ شَعْرٌ .  
 Un — d'injures سَبِيلٌ مِنَ الشَّتَائِمِ .  
**Flottabilité** sf. طَفْوٌ . قَابِلِيَّةُ الْمَوْمِ .  
**Flottable** adj. قَابِلٌ لِلْمَوْمِ .  
 Cours d'eau — مَجْرَى مَاءٍ قَابِلٌ لِيَقْلُرَ الْأَخْشَابِ .

**Flottage ou Flot** sm. تَعْوِمٌ . إِسْبَاحٌ .  
**Flottaison** sf. (Mar.) طَفْوٌ . عَوِّمٌ .  
 Ligne de — خَطُّ الْمَوْمِ .  
**Flottant, e** adj. طَافٌ . عَالِمٌ .  
 Robe — فُتَّانٌ وَاسِعٌ .  
 Des cheveux — شَعْرٌ مُتَمَوِّجٌ .  
 Esprit — فِكْرٌ مُتَرَدِّدٌ .  
 Assurance — تَأْمِينٌ أَكْبَاهَ مَجْهُولَةٍ .  
 Dette — دَيْنٌ سَائِرٌ (أَوْ ثَنِيَتْ) .  
 Marchandise — بَضَاعَةٌ فِي الطَّرِيقِ .  
**Flotte** sf. اسْطُورَلٌ . مَطَرٌ . مَاءٌ .  
 — aérienne اسْطُورَلٌ جَوِّيٌّ .  
**Flotte** sf. عَوَامَةٌ . طَوَافَةٌ .  
**Flottement** sm. عَوِّمٌ . طَفْوٌ .  
 — (fig.) تَرَدُّدٌ ، حَيْرَةٌ .  
 — des jantes de roues تَمَوِّجُ حِثَارَاتِ رُوْعٍ الدَّوَالِبِ .  
**Flotter** vi. طَفَا . عَامٌ . تَمَوَّجٌ . تَرَدَّدٌ . اسْطَطَرَّ .  
 Ses longs cheveux flottaient au vent كانَ شَعْرُهَا الطَّوِيلُ يَتَطَايَرُ فِي الْمَوَاءِ .  
 Le drapeau flotte sur — الْعَلَمُ يَخْفِقُ عَلَى —  
 Faire — عَوَّمَ . مَوَّجٌ .  
 Laisser — ses pensées أَرَضَى لِأَفْكَارِهِ الْعِيَانِ .  
 — vt. عَوَّمَ .  
**Flotteur** sm. مَعْوِمٌ الْخَشَبِ . عَوَامَةٌ .  
 — d'aile (Aviat.) عَوَامَةُ الْهَيَاجِ .  
**Flottille** sf. اسْطُورَلٌ صَغِيرٌ . تَشْكِيْلَةٌ جَوِّيَّةٌ بَحْرِيَّةٌ .  
**Flou, e** adj. ضَبَاطِيٌّ . مُخْتَلِطٌ . مُتَرَدِّدٌ .  
 Image — صُورَةٌ مُهْمَزَةٌ .  
 Idée — فِكْرَةٌ غَامِضَةٌ .  
 Robe — فُتَّانٌ قَصْفَاضٌ .  
**Flou** sm. (Photo.) تَشَوُّشٌ الْوُضُوحِ .  
**Flouer** vt. سَرَقَ . إِيْحَتَلَسَ . عَشَّ .  
**Flouerie** sf. إِيْحَتِلَاسٌ . عَشٌّ .  
**Floueur** sm. غَشَّاشٌ . مُخْتَالٌ .  
**Flouve** sf. (Bot.) نَحْبَلٌ (عُشْبَةٌ كَلْبِيَّةٌ) .  
**Finage** sm. تَمْبِيحٌ . تَشْيِيلٌ . تَمْبِيحٌ . تَشْوَرَةٌ بَطْنِيٍّ [يُصَبَّبُ الْمَادَنُ مَعَ مَرُورِ الزَّمَنِ] .  
**Fluate** sm. (Chim.) v. Florure .



Mettre du — dans ses bottes جَمَعَ مَالَهُ .  
 Faire du — فَعَلَ، جَلَبَ • اِخْتَجَعَ .  
 Il est bête à manger du — هُوَ فِي غَايَةِ الْحَفَى، حِمَار .  
 Il a du — dans les cornes هُوَ شَرَسُ الطَّبَعِ .  
 — d'artichaut زَعَبُ الْأَرَضِيِّ شَوْكِي .  
 Rhume des — رُبُو .  
**Foin !** (*interj.*) أَفْهَ ! ( دَلَالَةٌ عَلَى الْاِسْتِزَارِ وَالْفَرَزْ ) .  
**Foirade** sf. فَشَلٌ • اِمْلَاصُ [كَوْلِبِ] اَوْ بَرَاهِ .  
**Foirail ou Foiral** sm. سَاعَةُ الْمُعْرِضِ .  
**Foire** sf. مُعْرِضٌ • مَوْضِعٌ صَائِبٌ • سَجِيجٌ • خُرَاصٌ • عِدْ شُعْبِي .  
 — internationale سَوَاقٌ دَوْلِيٌّ .  
 Faire la — تَسَلَّى • مَرَحَ • مَجَنَ .  
**Foire** sf. اِسْهَالٌ .  
 Avoir la — خَافَ .  
**Foirer** vi. فَشَلَ • مَلِصَ • أَطْلَقَ • بَطَنَ • جَبَنَ .  
**Foireux, euse** s. et adj. مُصَابٌ بِاِسْهَالٍ • جَبَانٌ • فَايِلٌ .  
**Foirolle** sf. (*Bot.*) حَبْرِيٌّ ( نَبَاتٌ مُسَهِّلٌ ) .  
**Fois** sf. مَرَّةٌ • دَفْعَةٌ • كَرَّةٌ .  
 Mille — مَرَّاتٌ كَثِيرَةٌ .  
 Une — après l'autre طَوْرًا بَعْدَ طَوْرٍ .  
 Une — pour toutes; une bonne رَهَائِيًّا .  
 En une — دَفْعَةً وَاحِدَةً .  
 Une — ذَاتَ مَرَّةٍ • ذَاتَ يَوْمٍ .  
 Plus d'une — غَيْرَ مَرَّةٍ • مَرَّاتٍ .  
 À deux —, loc. adv. بَانِيَاءَ .  
 N'en pas faire à deux لَمْ يَتَرَدَّدْ .  
 D'autres — فِي أَوْقَاتٍ أُخْرَى .  
 Toutes les — que كُلَّمَا .  
 Une — que, loc. conj. عِنَّمَا .  
 De — à autre, loc. adv. مِنْ وَقْتٍ إِلَى آخَرٍ .  
 À la —, tout à la —, loc. adv. فِي الْوَقْتِ نَفْسِهِ، مَعًا .  
 Une — n'est pas coutume النَّائِبُ لَا حُكْمَ لَهُ .  
 Deux — moins اَلتَّصْفُفُ .

Deux — plus اَلزَيْعَفُ .  
**Foisson** sf. وَفْرَةٌ • غَرَزَةٌ • فَيْضٌ .  
 À —, loc. adv. بِغَرَزَةٍ • بُوْفَرَةٍ .  
**Foissonnant, e** adj. وَفِرَ • فَايَضَ • غَرِيرَ • مُنْتَفِضَ .  
**Foissonnement** sm. كَثْرَةٌ • فَيْضٌ • اِنْتِفَاحٌ • اِنْتِفَاشٌ .  
**Foissonner** vi. كَثُرَ • غَزِرَ • وَفِرَ • اِنْتَفَشَ • اِنْتَفَحَ • نَمَا .  
**Fol** adj. v. **Fou** .  
**Folasse** adj. fém. بَلَهَاءٌ • مَعْتَوَةٌ .  
**Folâtre** adj. بَطِرَ • لَعُوبَ • مَرِجَ • اِبْتِهَاجَ .  
 Joie — اِبْتِهَاجٌ .  
**Folâtrément** adv. بِسَرَحَ • بِطَبَشَ .  
**Folâtrer** vi. اَشِيرَ • دَعِبَ • بَطِرَ .  
**Folâtrerie** sf. دُعَابَةٌ • مَرَجٌ .  
**Foliacé, e** adj. (*Bot.*) وَرَقِي الشَّكْلِ ( اَوْ الْمِثْلَةِ ) .  
**Foliaire** adj. (*Bot.*) وَرَقِي ( مُتَعَلِّقٌ بِوَرَقٍ ) .  
**Foliation** sf. تَوَرِّيقٌ • اِزْرَاقٌ • اَنْطِطَامُ الْوَرَقِ [ عَلَى غُصْنٍ ] .  
**Folichon, ne** adj. بَطِيرٌ • مَاجِنٌ .  
**Folichonner** vi. بَطِرَ • مَجَنَ • مَرَحَ .  
**Folichonnerie** sf. بَطَرٌ • دُعَابَةٌ • مَجَانَةٌ .  
**Folie** sf. جُنُونٌ • عَتَاةٌ • حِمَاقَةٌ • تَبْذِيرٌ • اِنْفَاقٌ مُفْطِرٌ • لَسَمٌ • تَذَلُّ .  
 Accès de — جُنُونُ الشَّكْلِ .  
 Aimer à la — جُنُونٌ غَضُوبٍ [ اَوْ ثَائِرٍ ] .  
 — du doute اِغْرَافَاتُ الشَّكِّ .  
 — s de jeunesse وَرِيْقٌ • مَوِيْقٌ .  
**Folié, e** adj. (*Bot.*) وَرَقِي الشَّكْلِ ( اَوْ الْكَنَافَةِ ) .  
**Folio** sm. طَلْعِيَّةٌ • فَرْخٌ • رَقْمٌ الْمُصَفَّحَةِ • مَلَفٌ • صَفْحَتَيْنِ دَفْعَ الْأَشْذَاءِ .  
**Foliole** sf. (*Bot.*) وَرِيْقَةٌ ( جُزْءٌ مِمَّا يَكُونُ الْوَرَقَةُ ) .  
**Foliotage** sm. تَرْقِيمٌ [ أَوْ رَاقٍ يَسْجَلُ ] .  
**Folioter** vt. رَقَّمَ [ أَوْ رَاقٍ يَسْجَلُ ] • رَقَّمَ الْمَلَاظِمَ .  
**Foliotreuse** sf. مَرْقُمَةٌ الْمَلَاظِمَ .  
**Folique** adj. (*Acide*) حَمَضُ فُولِيكٍ ( فَيْتَامِين ب ٩ ) .

**Folklore** sm. فُلْكَلُور ( فُؤُونٌ شُعْبِيَّةٌ ) .  
**Folklorique** adj. فُلْكَلُورِيٌّ • شُعْبِيٌّ • طَرِيفٌ .  
**Folkloriste** s. فُلْكَلُورِيٌّ ( بَاحِثٌ فِي التَّعَالِيدِ وَالْفُنُونِ الشَّعْبِيَّةِ ) .  
**Folle** sf. لَفَافَةٌ • ( شَبَكَةٌ صَيْدٌ كَبِيرَةٌ الْخُرُوقِ ) .  
**Follement** adv. بِجُنُونٍ • بِحِمَاقَةٍ .  
 — gai فِي غَايَةِ الْاِثْرَاحِ .  
**Follet** adj. مَاجِنٌ • لَعُوبٌ • فَانٍ .  
 Poil — دَبَبٌ • زَعَبٌ .  
 Une petite — te حَمَاقَةٌ • مَجْنُونَةٌ .  
 Feu — وَهَجٌ مُنْتَفِئِي • أَمْرٌ زَائِلٌ .  
 C'est un vrai feu هُوَ سَرِيعٌ • خَفِيفُ الْحَرَكَةِ .  
**Folliculaire** adj. جَبْرَانِيٌّ • جَبْرِيٌّ .  
 — sm. صِحَافِيٌّ • فَايِلٌ .  
**Follicule** sm. (*Bot.*) نَمْرَةٌ جَبْرِيَّةٌ • جَبْرِيْبٌ .  
 — (*Anat.*) جَبْرِيْبِيٌّ ( هَرْمُونٌ مَبْيُضٌ ) .  
**Folliculine** sf. اَلْجَبْرِيْبُ .  
**Folliculite** sf. (*Méd.*) اَلْجَبْرِيْبُ .  
**Fomentateur, trice** s. مُنْهِيْجٌ • مُبْرِ .  
**Fomentation** sf. نَهْيِجٌ • اِثَارَةٌ • تَحْرِيكٌ • تَكْمِيْدٌ • رِفَادَةٌ حَارَةٌ .  
**Fomenté, e** adj. مُنْهِيْجٌ • مُحْرَكٌ .  
**Fomenter** vt. هَاجَ • أَثَارَ • حَرَكَ • سَعَرَ .  
 — (*Méd.*) بَخَّرَ • كَسَدَ .  
 — la guerre أَوقَدَ نَارَ الْحَرْبِ .  
**Fonçage** sm. غَرَزٌ • حَقَرٌ • وَضْعٌ قَعَرٍ • تَلْوِيْنُ الْأَسَاسِ [ فِي صِنَاعَةِ الْوَرَقِ الْمَلُونِ ] .  
**Fonçailles** sf. pl. (*Techn.*) قَعَرُ الْوَرَقِ • الْوَرَاخُ السَّرِيرِ .  
**Foncé, e** adj. غَالِيْقٌ • دَاكِيْنٌ • قَانِيْمٌ .  
**Foncement** sm. حَقَرٌ • تَعْمِيْقٌ .  
**Foncer** vt. رَكَّبَ الْقَعَرَ • غَمَسَ • حَقَرَ .  
 — un puits اِحْتَقَرَّ بِرَأً .  
 — vi. اِنْقَضَ عَلَى • هَاجَمَ • أَسْرَعَ • غَمَسَ .  
 — dans le brouillard اِنْدَمَعَ بِلا نَبِيْبٍ .  
**Fonceur, euse** s. لَاحِظٌ نَفِيْظٌ • بَالِغٌ • كَلُودٌ .  
**Foncier, ère** adj. عَقَارِيٌّ .  
 Obligation — e (*Dr.*) سِتْدٌ عَقَارِيٌّ .  
 Qualité — e صِفَةُ أَسَاسِيَّةٍ .  
 Le — sm. اَلْعَقْرِيَّةُ الْعَقَارِيَّةُ .

**Foncièrement** adv. للغاية • بعمق  
— honnête في غاية النزاهة  
**Function** sf. منصب • وظيفة • خاصية  
Entrer en — باشر الخدمة، تقلد وظيفة  
Remplir une — قام بمهمة  
Les — s de qqn. واجبات عمله  
Donner une — à qqn. وظفته  
Le prix est — de la qualité الثمن مرتبط بالنوع  
Fixer un prix en — du coût de production حددت ثمنًا تبعًا لتكاليف الإنتاج  
— potentielle عمل جهدي  
— spécifique عمل نوعي  
**Function** sf. (Math.) دالة • تابع  
Analyse d'une — تحليل الدالة (أو التابع)  
— algébrique irrationnelle دالة جبرية صماء  
**Functionnaire** sm. موظف  
**Functionnant**, e adj. عامل • ناشط  
**Functionnalisme** sm. تفكيرية • (نظرية في) الهندسة وصناعة الرياض تقول بان جمال الشكل هو نتيجة لتوافق البناء أو الاثاث مع ما يؤديه من نفع لمستهعمله )  
**Functionnarisation** sf. اشتطاف (راجع) المادة الآتية )  
**Functionnariser** vt. اشتطفت (عامل) كالوظائفين )  
**Functionnarisme** sm. توظيفية • (تكتير الموظفين وتعدد المهام التي يكلفون بها )  
**Functionnel**, le adj. وظيفي (متعلق بوظيفة)  
Troubles — s (Méd.) اضطرابات وظيفية  
Architecture — le هندسة تفعية [ أو وظيفية ]  
**Functionnement** sm. سير • عمل  
Bon — انظام عمل  
— du moteur اشتغال المحرك  
— d'une institution نشاط مؤسسة  
**Functionner** vi. دار • سار • تحرك  
عمل • اشتغل  
Faire — شغل • أدار  
**Fond** sm. أسفل • بافلة • موضوع  
Le — d'un puits قعر بئر  
— de l'œil (Anat.) قعر العين  
Le — de la mer قاع البحر

**Le demi** — مبراة السرعة [ من ٨٠٠ الى ٣٠٠٠ م ]  
**Le — de la bouteille** شمالة القنينة  
**Le — du caractère** جوهر الطبع  
**Le — d'une boutique** مؤخر دكان  
**Le — d'un tableau** خلفية لوحة  
**Le — du sac** ما خفي من الأمر  
**Article de —** مقال أساسي  
**C'est une mer sans — et sans rive** هذا يتجاوز إلراك البحر  
**Faire — sur** اعتمد على • اتكل على  
**Couler à —** غرق  
**Petit —** قليل العنى  
**Le — d'un artichaut** قلب حرنشفت  
**Dans le — et dans la forme** قلبًا وقلوبًا  
— d'une chose مائية • كنه  
**Le — du cœur** صميم القلب  
— de course غاية الشوط  
**De — en comble**, loc. adv. رأسًا  
على عقب  
**À —**, loc. adv. كليًا • تمامًا  
**À — de train** بسرعة  
**Charger à —** هاجم بعنف  
**Prendre le —** سبر القصر  
**Aller au —** استقصى  
**Au —**, dans le —, loc. adv. الواقع  
الحقيقة  
— de la cause (Dr.) موضوع الدعوى  
**Juger au —** (Dr.) حكمم في الموضوع  
**Fondage** sm. سبك المعادن  
**Fondamental**, e, aux adj. أصلي  
جوهرى  
**Principe —** مبدأ أساسي  
**Une question — e** مسألة حيوية  
**Fondamentalement** adv. أساسيًا  
جوهريًا • تمامًا • كليًا  
**Fondant**, e adj. et s. ذائب • سائل  
• مذيب • ذواب • متهل الانصهار  
**Des tons — s** ألوان فاحلة  
— sm. ملبس ذائب  
**Fondateur**, trice s. مؤسس • مؤسسي  
— d'une ville باني مدينة  
**Fondation** sf. أساس • قاعدة • تأسيس  
تشيد • مبنة

— pieuse مؤسنة خيرية  
**Jeter les — s** وضع الأساس  
— d'une colonie إقامة مستعمرة  
**Fondé**, e adj. et s. مؤسس  
• مؤسس  
**Accusation — e** تهمة ثابتة  
— de pouvoir وكيل مؤسس [ أو ]  
مُعتمد  
**Fondement** sm. أساس • سند  
• حقيقة • واقع  
**Haine sans —** حقد بلا مبرر  
**Dénué de tout —** عار ين كل صيحة  
— juridique مسرع قانوني  
**Fonder** vt. أسس • شيد  
— une école أنشأ مدرسة  
**Voilà ce qui fonde la réclamation** إليك ما يبرر الشكوى  
— ses soupçons sur بنى شبهاته على  
**Se — sur** استند إلى • اتكل  
**Fonderie** sf. سبك • سبكة • سبكية  
**Fondeur** sm. سبّاك (صاحب سبك أو سبكة • عامل يشرف على صهر المعادن في الأفران العالية )  
**Fondeuse** sf. سبّاقة (آلة سبك)  
**Fondoir** sm. سبينة الشحم  
\* **Fondouck** sm. باحة السوق • متودع  
تصانع • نزل (أصل الكلمة فندق)  
**Fondre** vt. ذوب • أذاب • سبك  
• حلل • مزج  
— les métaux صهر المعادن  
— le beurre سلا الزبدة  
— son bien بذّر ثروته  
— les couleurs مزج الألوان  
— vi. هزل • ذاب • ماع  
— en larmes ذرف الدموع بغزارة  
— sur qqn. انقضّ عليه • هجم عليه  
— l'un sur l'autre تآزر  
— en sueur سال عرقه  
Se — ذاب • امتزج • رق • جن  
**Fondrière** sf. ردةغة • مستنقع  
منقع • متحجل  
**Fondrilles** sf. pl. V. Bfondrilles  
**Fonds** sm. من • ثغود • أرض • ملك  
— consolidé (Dr.) اعتماد دائم

- d'amortissement (Dr.) مال الاشتيهلاك .  
 — de commerce مشجر .  
 — dominant (Dr.) حقل معلوم .  
 — servant (Dr.) حقل عادم .  
 — Monétaire International صندوق النقد الدولي .  
 — de roulement مال متداول .  
 Bailleur de — مقرض .  
 Compte de — et fruits حساب المارل والشار .  
 Mouvement de — حركة الصندوق .  
 Manier des — تصرفات عابغة كبيرة .  
 Le — un tel مؤلفات من مجموعة فلان .  
**Fondu, e adj.** ذائب • صباي • غير واضح .  
 Le — d'un tableau نقول لوحة .  
 — sm. خفوت • ضعف .  
 — enchainé (Cin.) حلول صورة مكان أخرى تدريجياً .  
**Fondue sf.** مدونة • (بيض بالجبنة الذائبة) .  
 — bourguignonne مقمصة بورغونية (قطعة من اللحم يغمسها الطاعم في الزيت المغلي والتوابل) .  
**Fongibilité sf.** (Dr.) استيهلاكية • قابلية الاشتيهلاك .  
**Fongible adj.** (Dr.) يستهلك • قابل للاستهلاك .  
**Fongicide adj. et s.** مبيد الفطريات .  
**Fongiforme adj.** فطري الشكل .  
**Fongique adj.** فطري الصفة .  
**Fongoïde adj.** فطري الهيئة .  
**Fongosité sf.** فطرية • نوء فطري .  
**Fongueux, euse adj.** فطري • استغني .  
**Fongus sm.** (Méd.) فقع • نوء فطري .  
 — de l'ombilic فقع السرة .  
 — (Bot.) فطر .  
**Fontaine sf.** ينبوع • عين • منهل .  
 — publique سبل .  
 — murale تمكلة جدارية .  
 — de Jouvence (Myth.) بيق الفتوة .  
**Fontainier sm.** متولّي المياه • مكثف المياه .  
**Fontanelle sf.** (Anat.) يافوخ .

- Fontange sf.** رباط الشعر .  
**Fontanili sm. pl.** خطّ الينابيع .  
**Fonte sf.** إساحة • إذابة • تدويب • سبك .  
 — آمن (حديد مقبوس) • زهر .  
 — des neiges ذوبان الثلوج .  
 — des métaux صهر المعادن • سبكها .  
 — (Imprim.) مجموعة حروف .  
 — tissulaire (Anat.) ذوبان نسيجي .  
**Fonte sf.** عين الخرج .  
**Fontis ou Fondis sm.** انخفاف [أرض] • جرن .  
**Fontis sm. pl.** (— baptismaux) المعمودية .  
 Tenir un enfant sur les — عمد وكذا .  
**Football sm.** كرة القدم .  
**Footballeur ou Footballer sm.** لاعب كرة القدم .  
**Footing sm.** نزهة على الأقدام .  
**For sm.** شريعة • ضمير .  
 — ecclésiastique قانون كنسي .  
 Le — extérieur القضاء • الحكم • مجلس القضاء .  
 Le — intérieur الضمير • الطوية .  
**Forage sm.** ثقب • حفر • ثقب .  
**Forain, e adj.** متنقل • جائل .  
**Rade — e (Mar.)** مكلأ مكثوف .  
**Marchand —** بائع تجوال .  
**Fête — e** عيد سوقي .  
 — sm. pl. لايعو المعارض .  
**Foraminé, e adj.** متقرب • متخرب .  
**Foraminifères sm. pl.** (zool.) متخربات (حيوانات دنيا) .  
**Forban sm.** قراصنة • عديم الرجاء .  
 — littéraire أديب ملق .  
**Forçage sm.** (Agric.) زراعة البواكير .  
**Forçat sm.** محكوم بالأشغال الشاقة • بنس .  
 Travailler comme un — بذل جهداً • مقنياً .  
**Force sf.** قوة • بناس • مشعة • تأثير .  
 — de gens كثير من الخلق .  
 Être de — à قدر على .  
 Tour de — تغلب على عقبة .  
 La — de l'âge إبان الشباب (شرحه) .  
**Maison de —** سجن • حبس .  
**Les — s** قوى الدولة .

- Les — s navales** أسطول الدولة .  
**Faire — à** أرغم .  
 — de la loi (Dr.) قوة القانون .  
**Céder à la —** خضع للنف .  
 — lui est de على • يلقنه .  
 Un fou de sa — شاله في الجنون .  
**Faire — de voiles** بذل الجهد للنجاح .  
**La — du courant** عصف التيار .  
**La — d'une branche** تانة غصن .  
**De gré ou de —** طوعاً أو كرهاً .  
**Être au bout de ses — s** هو منهك .  
**Elle a essayé la — de ses pleurs** جربت فعل دموعها .  
 — de chose jugée (Dr.) قوة الشيء .  
 — المنقضى به .  
 — des actes authentiques (Dr.) حجية المعزوات الرسمية .  
 — d'obligation (Dr.) قوة الالتزام .  
**À —, loc. adv.** بكثرة .  
**À — de, loc. adv.** من قرط ما .  
**À toute —, loc. adv.** بجميع الوسائل .  
**De vive —** بعنف .  
**Forcé, e adj.** مرغم • مجبر • متعنع .  
**Marche — e** سبر حث .  
**Sentiments — s** عواطف متكتفة .  
**Rire —** ضحكة متعنية .  
**Avoir la main — e** اضطر • قفل • مرغماً .  
**Travaux — s** أشغال شاقة .  
**Vente — e** بيع جبيري .  
**Atterrissage — (Aviat.)** هبوط اضطراري .  
**C'est —** أكيداً .  
**Forcement sm.** قسر • غصب • إكراه .  
 — de vapeur إرغام • إجبار .  
 — de recettes تقوية البخار .  
 — de recettes زيادة الدخل .  
 — d'un coffre خلع صندوق .  
**Forcément adv.** غصباً • قسراً • كرهاً .  
 اضطراراً • طيعياً .  
**Forcené, e adj. et s.** غصب • محند .  
 • مجنون • متدليل .  
 Une résistance — e مقاومة ضارية .  
**Forceps sm.** ملقط الحثين .  
**Forcer vt.** قسر • غصب • أكراه .  
 أجبر • أرغم • ألزم .

- une porte . كَسَر باباً .  
 — la porte de qq. . دَخَلَ عَلَيْهِ حَتْرَةً .  
 — une ville . قَتَحَ مَدِينَةً عَشْرَةً .  
 — la dose . خَالٍ .  
 — la dose d'un médicament . زَادَ مَقْدَارَ الدَّوَاءِ .  
 — des raisins . عَجَّلَ فِي انْفَاجِ الْعِنَبِ .  
 — la conscience . تَصَرَّفَ بِخِلَافِ مَا يُوحِي بِهِ الضَّمِيرُ .  
 — l'admiration . انْتَرَعَ الْأَعْجَابَ .  
 — la consigne . خَالَفَ الْأَوَائِرَ .  
 — le destin . تَغَلَّبَ عَلَى الْقَدَرِ .  
 — le pas . عَجَّلَ فِي الْبَسْرِ ، امْتَرَعَ .  
 — une femme . اغْتَصَبَ امْرَأَةً .  
 — la main à qq. . ضَمَطَ عَلَيْهِ .  
 — un cheval . أَثْلَكَ جَوَاداً .  
 — le sens . حَتَرَفَ الْمَعْنَى .  
 — la vérité . شَوَّهَ الْحَقِيقَةَ .  
 — vi. . جَهَّدَ نَفْسَهُ .  
 Le vent force . الرِّيحُ تَغْتَفُ .  
 Se — . أَرْغَمَ نَفْسَهُ ، تَكَلَّفَ .  
**Forcerie** sf. (Agriculture) . دَفْنَةُ الْبَوَاكِبِ .  
**Forces** sf. pl. . مِقْصَصٌ ، مِقْرَاضٌ ، جَلَمٌ .  
**Forces** sf. pl. . مَوْجُودَاتٌ ، أَصُولٌ .  
 — et charges (Dr.) . أَصُولٌ وَخُصُومٌ .  
 Les — et charges d'une succession (Dr.) . مَا لِلتَّرِثَةِ وَمَا عَلَيْهَا .  
**Forcing** sm. (Sports) . هُجُومٌ مُرَكَّبٌ .  
**Forcippresseur** sm. . مِثْقَاشٌ ضَاطِعٌ .  
**Forcippresseure** sf. (Chirurgie) . ضَمَطُ الْعِرْقِ [ لِإِيقَافِ التَّزْيِيفِ ] .  
**Forcir** vi. (fam.) . قَوِيَ - هُ كَبُرَ - .  
**Forclaire** vt. (Dr.) . رَقَصَ دَعْوَى [ لِقَوَاتِ الْمِجَادِ ] . أَشْفَطَ حَتَّهُ [ فِي الْقِيَامِ بِإِجْرَاءِ قَانُونِي ] .  
**Forcles**, e adj. (Dr.) . سَاقِطٌ ، مَرْفُوضٌ (Dr.) . [ لِقَوَاتِ الْمِجَادِ ] .  
**Forclusion** sf. (Dr.) . سَقُوطُ الْحَقِّ [ لِقَوَاتِ الْمِجَادِ ] .  
**Foré**, e adj. . مَشْقُوبٌ ، مَشْقُوبٌ .  
**Forer** vt. . نَقَبَ - حَفَرَ - . نَقَبَ - .  
**Forestier**, ère adj. . غَابِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِغَابَةِ) .  
 École — ère . مَدْرَسَةُ الْحِرَاجِ .  
 Région — ère . مِثْقَلَةُ حَرِجِيَّةٍ .  
 Garde — . حَارِسُ الْغَابَاتِ .

- Forêt** sm. . مِثْقَابٌ ، بَزَالٌ .  
**Forêt** sf. . حَرَجِيَّةٌ ، غَابِيَّةٌ ، كَشْفَرَةٌ ، وَفْرَةٌ .  
 Les eaux et — s. . إِدَارَةُ الْأَنْهَارِ وَالْغَابَاتِ .  
 — vierge . غَابِيَّةٌ اسْتِوَائِيَّةٌ كَثِيفَةٌ .  
 Une — de mâles . عَدَدٌ كَثِيرٌ مِنَ الصَّوَارِي .  
**Foreur** s. et adj. . ثَاقِبٌ ، حَامِلُ الْحَفَرِ .  
**Foreuse** sf. (Technique) . ثَقَابِيَّةٌ ، حَفَّارَةٌ .  
**Forfaire** [d] vt. . أَخْلَعَ يَدَهُ ، أَذْنَبَ .  
**Forfait** sm. . جُرْمٌ ، كَبِيرَةٌ .  
 Commettre un — . اقْتَرَفَ إِثْمًا كَبِيرًا .  
**Forfait** sm. . اِتِّفَاقٌ ، مُقَاوَلَةٌ .  
 A — . بِالْمُقَاوَلَةِ .  
 Acheter à — . اشْتَرَى جُرْأَفًا .  
 Déclarer — . رَجَعَ فِي وَعْدِهِ ، نَقَضَهُ .  
 Prix à — . سَعَرُ جُرْأَفِيٍّ .  
**Forfaitaire** adj. . جُرْأَفِيٌّ ، اِتِّفَاقِيٌّ .  
**Forfaiture** sf. . جُرْمَةٌ ، غَدْرٌ ، خِيَانَةٌ .  
**Forfanterie** sf. . تَبَجُّعٌ ، مَلَفٌ .  
**Forficule** sf. (Insectes) . أَبُو مِقْصَصٍ ، ثَاقِبُ الْأُذُنِ .  
**Forficulides** sf. pl. (Insectes) . ثَاقِبَاتُ الْأُذُنِ .  
**Forge** sf. . مَعْمَرُ الْحَدِيدِ ، سَبَكٌ .  
 — . مِحْرَفُ الْحَدَادِ ، كُورُ الْجِدَادَةِ .  
**Forgé**, e adj. . مُطْرَقٌ ، مَصْنُوعٌ ، مُزَوَّرٌ .  
 — de toutes pièces . مُفْتَعَلٌ ، مُخْتَلَقٌ .  
**Forgeable** adj. . يُطْرَقُ ، مُسَكِّنٌ تَطْرِيقُهُ .  
**Forgeage ou forgerment** sm. . تَطْرِيقٌ .  
**Forger** vt. . طَرَقَ ، حَدَدَ ، اخْتَلَقَ ، زَيَّفَ .  
 — un mensonge . افْتَرَى ، أَفْكَ .  
 — un document . اصْطَنَعَ وَثِيقَةً .  
 C'est en forçant qu'on devient forgeron . تَأْتِي الْمَهَارَةُ بِالْمِرَانِ .  
 — les fers de qq. . اسْتَرْقَهُ .  
 — un mot . اسْتَنْقَلَ كَلِمَةً .  
 — une excuse . اخْتَلَقَ عُذْرًا .  
**Forgeron** sm. . حَدَادٌ ، قَبِينٌ .  
**Forger** s. et adj. m. . مُطْرَقٌ ، مُخْتَلَقٌ ، مُزَوَّرٌ ، مُزَيَّفٌ ، مُلْتَقٍ .  
**Forint** sm. . فُورَانٌ (وَحْدَةُ نَقْدِيَّةٌ مَجَرِيَّةٌ) .  
**Forjet** sm. (Architecture) . نَشْوٌ ، حَرَجَةٌ .  
**Forjeter** vt. . أَبْرَزَ ، أَثْنَأَ .  
 — vi. . بَرَزَ ، نَشَأَ .  
**Forjurer** vt. . تَرَكَّ - نَتَازَلَ عَنْ .  
**Forlancer** vt. . طَارَدَ ، شَرَّدَ .  
**Forligner** vi. . انْحَطَّ .

- Forlanger** vt. . تَجَاوَزَ ، سَبَقَ .  
**Formage** sm. (Technique) . تَشْكِيلٌ .  
**Formaldéhyde** sm. V. Formique .  
**Formalisation** sf. (Philosophy) . تَعْمِيدُ الْاسْتِنْبَاطِ . تَعْمُدُ الْاسْتِنْبَاطِ (رَاجِعُ الْفِعْلِ) .  
**Formalisé**, e adj. . غَاضِبٌ ، حَانِقٌ .  
 — (Logique) . مُعَمَّدُ الْاسْتِنْبَاطِ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ الْاَلِيَّةِ) .  
**Formaliser** (Philosophy) . تَعَمَّدُ الْاسْتِنْبَاطِ (وَضَعَ الْقَوَاعِدَ الْمُتَّبَعَةَ فِي تَكْوُنِ الْقَضَايَا وَالْاسْتِنْبَاطَاتِ فِي الْعَمَلِيَّاتِ الْعَقْلِيَّةِ) .  
**Formaliser** (Se —) vp. . اسْتَهَ . اخْتَنَظَ . اسْتَنْقَبَ .  
**Formalisme** sm. . شَكْلِيَّةٌ (تَشَكُّكٌ) .  
 بالشكليات او بالشكليات :  
 صوريَّةٌ (انْجَاءٌ فَلَاسِفِيٌّ لَا (Philosophy) —  
 بعْدَ إِلَّا بِالنَّاحِيَةِ الصَّوْرِيَّةِ فِي الْمَعْرِفَةِ وَالْأَخْلَاقِ وَالْجَمَالِ) .  
**Formaliste** adj. et s. . مُشَكِّلٌ ، مُشَكِّلَاتِي .  
 صوريٌّ (قَاتِلٌ بِالصَّوْرِيَّةِ ، (Philosophy) —  
 رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .  
**Formalité** sf. . قَائِدَةٌ ، عُرْفٌ ، إِجْرَاءٌ .  
 — . شَكْلِيَّةٌ .  
 — s. légales (Dr.) . إِجْرَاءَاتٌ قَانُونِيَّةٌ .  
**Formant** sm. . عُنْصُرٌ مُرَكَّبٌ .  
**Formariage** sm. . زَوَاجُ الْفَرْتَةِ (زَوَاجُ الْمَوْلَى خَارِجُ أَطْفَاعِ سَيْدِهِ) .  
**Format** sm. . حَجْمٌ ، مَقَاسٌ ، بُعْدٌ .  
 — de l'image . قِطْعُ الصَّوْرَةِ .  
**Formateur**, trice adj. et s. . مُكَوِّنٌ .  
 — مُثَقِّفٌ ، مُهْدِّبٌ .  
**Formatif**, ive adj. . مُشَكِّلٌ ، مُكَوِّنٌ .  
 — مُؤَلِّدٌ .  
**Formation** sf. . تَكْوِينٌ ، تَأْلِيفٌ ، تَشَكُّلٌ .  
 — des pilotes . تَدْرِيبُ الطَّيَّارِينَ .  
 — d'étincelles . حُصُولُ شَرَارَاتٍ .  
 — technique . تَقَانَةُ تَقْنِيَةٍ .  
 — massée . تَشَكُّلَةُ مَقَرَّاضَةٍ .  
 — symphonique . زُفْرَةُ مُوسِيقِيَّةٍ .  
 — sanitaire . وَحْدَةُ صِحِّيَّةٍ .  
 Les grandes — s. politiques . الْأَحْزَابُ السَّيَاسِيَّةُ الْكَبِيرَةُ .  
 — d'un acte (Dr.) . إِشَاءٌ عَقْدٌ .

— d'un cabinet ministériel تشكيل وزارة.  
Société en — شركة تحت التكوين.  
— de varices (Méd.) تكون الدوالي.  
Forme sf. شكل، هيئة، حالة، صورة، خليفة.  
En — حسب الأصول.  
Les — s légales (Dr.) الأصول القانونية.  
— de contrat (Dr.) صورة العقد.  
— de gouvernement (Dr.) شكل الحكومة.  
Acte soumis à la — notariée (Dr.) عقد خاضع لأبواب التوثيق.  
Agir dans les — تصرفاً طبقاً للأوضاع.  
De pure — شكلياً، محض.  
En bonne et due — طبقاً للأصول الواجبة.  
Pour la — شكلاً.  
Vice de — (Dr.) عيب شكلي.  
Donner une — شكل.  
Changer de — تبدل، تغير.  
Prendre — تشكل، تختل.  
Prendre des — s سيم، تضخم.  
Les — de l'énergie أنواع الطاقة.  
La — d'un mot (Gram) صيغة كلمة.  
— du pluriel صيغة الجمع.  
Être en — في أحسن حالة.  
— du cordonnier قالب الحداء.  
Formé, e adj. مُشكّل، مُكوّن.  
Fruit — ثمرة ناضجة.  
Jeune fille — e فتاة بالغة.  
Formel, le adj. شكلي، قطعي.  
La logique — le المنطق الصوري.  
Acquiescement — قبول صريح.  
Démence — تكذيب واضح.  
Refus — رفض بات.  
D'une manière — le بطريقة أكيدة.  
Preuve — le برهان دلي.  
Formellement adv. شكلياً، صراحةً.  
Formène sm. (Chim.) ميثان (غاز مائل).  
Former vt. شكل، صور، كون، ألف، صاغ كلمات.  
— des mots

— le dessin de عقد الخطة.  
— une société أنشأ شركة (أشها).  
— qqn. درّبه، تعلّمه.  
— l'intelligence علم، ثقّف، استأنف.  
— un appel (Dr.) رفع دعوى.  
— une instance (Dr.) شبك (Mil.) سلاحك!  
Formez les faisceaux (Mil.) تشكّل، مهّز، تكوّن، ظهر.  
Se — تكوّن، ظهر.  
Formeret sm. (Archit.) قوس المقرورة.  
Formiate sm. (Chim.) ملاح الحمض الفورميك أو المليك.  
Formicant, e adj. et s. (Méd.) مُستَل.  
Formication sf. v. Fourmillement.  
Formicidés sm. pl. (Ins.) ذملبات (فصيلة النمل).  
Formidable adj. هائل، عظيم، رهيب.  
Succès — نجاح باهر.  
Film — فيلم مذهش.  
Formidablement adv. بكثرة، بشدة.  
Formier sm. قوالب (صانع قوالب الأخذية أو بانها).  
Formique adj. (Chim.) (Acide —) حمض بمليك.  
Formol sm. (Chim.) فورمول (مطهر قوي).  
Formoler vt. فورمل (أخضع لفعل الفورمول).  
Formulable adj. يُصاغ (يُفرغ في صيغة).  
Formulaire sm. كتاب صيغ، كتاب وصفات طبية، صيغة، مجموعة (Dr.) des actes notariés صيغ عقود التوثيق.  
Formulation sf. صياغة، تعبير.  
Formule sf. صيغة، قاعدة، صورة، نموذج، وصفة (Méd.) صيغة عقد (Dr.) عبارات مجاملة، شهادة، قانون الإيمان، وجد طريقة، زينة الكريزمات (في الدم).  
Formulé, e adj. مصوغ، موضح، مبين.  
Avis bien — رأي واضح.  
Formuler vt. صاغ، وصف، [قواء] عبّر عن.

— des griefs أبلى اعتراضات.  
— une demande قدّم طلباً.  
— une plainte تقدّم بشكوى.  
— une règle أوضح قاعدة.  
Se — توضّح.  
Fornicateur, trice s. زان.  
Fornication sf. زنا، فحش.  
Forniquer vi. زنى، فسق.  
Fors prép. ما عدا، ما خلا، إلا.  
Forsythia sm. (Bot.) فورسبينة (جبة معرشة للترين باسم موصلها الانكليزي فورسيت).  
Fort, e adj. et s. قوي، متين.  
— de مُعظف.  
Ville — e مدينة متينة.  
Il a les pieds — s هو صعب الرجلين.  
— e dose مقدار كبير.  
Vin — بُدغ بالكمول.  
Mesure — e كبيل وافيد.  
Papier — ورق كتيف.  
Voix — e صوت جهوري.  
Des yeux — s نظر ثاقب.  
Forêt — e أجنة كثيفة.  
Un — saisière مُرتفع.  
Se porter — pour qqn. كفته بالأخرى.  
À plus — e raison تكلفت، أخذ على عاتقه.  
Se faire — de بشدة مترايدة.  
De plus en plus — نابض قاس.  
Un ressort très — ماء النار.  
Eau — e نفس نشين.  
Une halcine — e بحر هائج.  
Une mer — e كواء فعال.  
Remède — أسلوب بليغ.  
Style — يميل إلى.  
Être — pour صريح الجواب.  
Être — en gueule مُهمة صعبة.  
— e tâche أرض صعبة الفلاحة.  
Terre — e عتيد.  
— e tête الحمالون.  
Les — s de la halle أصب ما في الأمر.  
Le plus — الودقة.  
Le — de la chaleur في إبان العاصفة.  
Au — de la tempête دجى الليل.  
Les — s de la nuit الجبر هو ابتازة.  
L'algèbre est son —



**Fort adv.** بَقْوَة • كَثْرًا .  
**Frapper —** ضَرَبَ بِشِدَّةٍ • بَعَثَ .  
**Y aller —** غَالَى .  
**Un qiseau — petit** مُعْفُور فِي غَايَةِ الصَّغَرِ .  
**Fort sm.** حِصْن • قَلْعَة .  
**— tirant d'eau** غَاطِسُ السَّفِينَةِ الْعَمِيقِ .  
**Fort adv. et sm. inv. (Mus.)** عَنِيف (نَقَمٌ يُعْرَفُ بِشِدَّةٍ) .  
**Fortement adv.** بِقُوَّةٍ • بِشِدَّةٍ .  
**Frapper —** ضَرَبَ بِقُوَّةٍ .  
**Forteresse sf.** قَلْعَة • مَعْقِل .  
**— roulante (Milit.)** دَبَابَةٌ ثَقِيلَةٌ .  
**— volante (Aviat.)** قَلْعَةٌ طَائِرَةٌ .  
**Fortifiable adj.** حَصُون • يُحَصَّن .  
**Fortifiant, e adj. et s.** مُقَوِّ • مُنْشَط .  
**Fortification sf.** تَحْصِين • حِصْن • اسْتِحْكَام .  
**Fortifié, e adj.** مُحَصَّن • حَصِين • مُعَالَى .  
**Fortifier vt.** عَزَّزَ • قَوَّى • مَتَّنَ • عَقَّدَ • شَجَّعَ .  
**— une ville** حَصَّنَ مَدِينَةً .  
**— les teintes** أَشْبَحَ الْأَلْوَانَ .  
**— les ombres** غَشَّى الظُّلَالَ .  
**Se —** تَقَوَّى • تَحَصَّنَ .  
**Fortin sm.** حُصْنِيْن • قَلْعَةٌ صَغِيرَةٌ .  
**Fortiori (A —)** بِالْأُخْرَى ، بِالْأَوَّلَى .  
**Fortissimo adv. (Mus.)** صَارِخٌ ، عَالٍ جِدًّا .  
**Fortrait, e adj. (Vétér.)** مُتَشَكِّكٌ (صَفَةٌ تَطْلُقُ) .  
**Fortran sm.** لُغَةٌ آلِيَّةٌ (اصْطِلَاحٌ لِقَوَى يَسْتَعْمَلُ فِي الْحَاسِبَاتِ الْإِلِكْتَرُونِيَّةِ) .  
**Fortuit, e adj.** مُجَانِبٌ • طَارِئٌ • عَرَضِيٌّ .  
**Le — sm.** الطَّارِئُ .  
**Fortuitement adv.** مُجَانِبَةً • عَرَضًا ، بِالْمُصَادَفَةِ .  
**Fortune sf.** حَظٌّ • نَصِيبٌ • قَدَرٌ .  
**—** ثَرَوَةٌ • غِنَى • مَالٌ .  
**De —** صُدُقَةٌ • مُرْتَجِلٌ • مُوَقَّتٌ .  
**Par —** عَرَضًا .  
**Revers de —** مُصِيبَةٌ .  
**Mauvaise —** بُؤْسٌ .  
**La Fortune** رَبَّةُ الْحَظِّ .  
**La roue de la —** حَدَّ ثَانِ الدَّاهِرِ .

**Faire —** أَثَرَى .  
**— de mer** أَخْطَارَ بَعَثَرَةٍ .  
**Tenter —** غَاوَرَ .  
**Encenser la —** تَمَلَّقَ التَّائِلِينَ .  
**Faire la — de qq.** اُنْتَجَحَتْ .  
**Heureuse —** حُسْنُ الطَّالِعِ .  
**La — d'un livre** مَصْبُرٌ كِتَابٌ .  
**La — lui a souri** أَقْبَلَ عَلَيْهِ الدَّاهِرُ .  
**La — l'a abandonné** عَنَتَرَهُ جَدًّا .  
**La bonne et la mauvaise —** السَّرَّاءُ وَالضَّرَّاءُ .  
**Se contenter de sa —** رَضِيَ بِحَالِهِ .  
**Les biens de la —** الثَّرَاءُ وَالْمَقَامُ الرَّفِيعُ .  
**Homme de —** ثَوْرِيٌّ .  
**Contre — bon cœur** تَحَمَّلَ الْبَلَاءَ .  
**Voile de — (Mar.)** شِرَاعٌ مُرَبَّعٌ .  
**Fortuné, e adj.** سَعِيدٌ • مَجْدُودٌ .  
**—** مُخْطَلُوطٌ • مُتَنَبِّئٌ .  
**Mariage —** زَوَاجٌ مُسْعِدٌ .  
**Famille — e** أَثَرَةٌ ثَرِيَّةٌ .  
**Forum sm.** مَيْدَانُ رُومَا • سَاحَةٌ • مَيْدَانٌ • مَذْبَحُ عَامٍ • نُدْوَةٌ • مَوْثِقٌ خَرَقِيٌّ .  
**Forure sf.** ثَقْبٌ يَفْتَحُ .  
**— d'une clef** ثَقْبُ مِفْتَاحٍ .  
**Fosse sf.** حُفْرَةٌ • خَنْدَقٌ • لَحْدٌ • ضَرْجٌ .  
**— d'aisance** بَيْتُ الْمِرْحَاضِ .  
**— ilisue (Anat.)** حُفْرَةٌ حَرَقِيَّةٌ .  
**— nasale (Anat.)** مِخْخَرٌ .  
**— commune** مَقْبِرَةٌ عَامَةٌ .  
**Creuser sa —** سَعَى إِلَى مَوْتِهِ .  
**Fossé sm.** خَنْدَقٌ • حُفْرَةٌ .  
**Le grand —** الْقَبْرِ .  
**— (Fig.)** هَوَايَةٌ .  
**Fossette sf.** خَفِيرَةٌ • غِمَازَةٌ .  
**— buccale (Anat.)** حُفِيرَةٌ الْفَمِ .  
**— de l'estomac** تَحْوِيفُ الْمَعْدَةِ .  
**Fossile sm.** أَحْفُورٌ • مُسْتَحْفَرٌ (شَخْصٌ ذُو آرَاءَ بَالِيَةٍ) ، مُنْخَلَفٌ أَحْفُورِيٌّ ، مُسْتَحْفَرٌ .  
**— adj.** ذُو أَحْفَافٍ .  
**Fossilifère adj.** تَحْفِيرٌ • تَحْنِيجٌ .  
**Fossilisation sf.** • اسْتِحْفَارٌ ، اسْتِحْجَارٌ ، تَحْنِيجٌ ، تَحْفَرٌ .  
**Fossiliser vt.** حَفَّرَ ، حَجَّرَ .  
**Se —** اسْتَحْفَرُ ، تَحْنِجُ .  
**\*Fossoir sm.** فَاَسٌ .

**Fossoyé, e adj.** مُخْتَدَقٌ • مَحْفُورٌ .  
**Fossoyer vt.** حَفَرَ • خَنْدَقَ ، أَحَاطَ بِخَفَائِرِ .  
**Fossoyeur sm.** حَفَّارٌ • لِحَادٌ • رَمَّاسٌ .  
**— (Fig.)** مُدَمِّرٌ • مُعْدِمٌ .  
**— euse sf. (Agric.)** مَجَرَّاتُ الْمَشَايِرِ .  
**Fou ou Fol, le adj. et s.** سَجْنُونٌ • طَائِشٌ .  
**—** مُخْبَلٌ • مَعْتَوَهٌ .  
**Il est — de joie** طَارَ قَرَحًا .  
**Parle folle** سَاقَ عَرَجًا .  
**Chien —** كَلْبٌ كَلْبٌ [أَوْ مَسْغُورٌ] .  
**Femme folle** عَاهِرَةٌ .  
**Le — du roi** مُضْحِكُ الْمَلِكِ .  
**— à lier** فِي غَايَةِ الْجُنُونِ .  
**Histoire de — s** مُكَافَأَةٌ عَنْ تَحْيَانٍ • تَبَا لَا يَصْدَقُ .  
**Succès —** نَجَاحٌ بَاهِرٌ .  
**La folle du logis** الْمَحِيْلَةُ .  
**Être — de** تَذَلُّهُ .  
**Un fol espoir** أَمَلٌ كَاذِبٌ .  
**Un monde —** جَمْعٌ غَفِيرٌ .  
**Un mal de tête —** صُدَاعٌ أَلِيمٌ .  
**— rire** ضَحِكٌ مُتَوَاصِلٌ .  
**Dépenser un argent —** انْتَفَقَ بِغَيْرِ حِسَابٍ .  
**Herbes — les** أَصْنَافُ بَرِّيَّةٍ .



**Fou sm. (Ois.)** أَطِيشٌ (طَائِرُ مَائِيٍّ) .  
**Le —** الْفِيلُ [فِي الشَّطْرَنْجِ] .  
**Fouace ou Fougasse sf.** فُرْجِيَّةٌ • فُطِيرَةٌ (فَطِيرَةٌ) .  
**—** تَحْنِيزٌ فِي الْفَرَسِ أَوْ فِي الرُّمَادِ .  
**Fouage sm.** ضَرْبَةٌ مِنَ الْمَنَازِلِ .  
**Fouaille sf.** نَصِيبُ الْكَلْبِ [مِنْ الطَّرِيدَةِ] .  
**Fouailler vt.** سَاطَأَ • جَلَدَأَ • هَدَمَ • بِالْمَدْفُونِيَّةِ • شَتَمَ .  
**Foucade sf.** انْدِفَاعٌ عَابِرٌ .  
**Foudre sm. et f.** صَاعِقَةٌ .  
**Comme la —** بِسُرْعَةِ خَاطِفَةٍ .  
**Coup de —** صَعْقَةُ الْحَبِّ .  
**Un — d'éloquence** خُطْبٌ مِصْقَعٌ .  
**Les — s de l'Eglise** الْحُرْمُ .  
**Un — de guerre** نَائِدٌ مَاهِرٌ .  
**Les — s de la guerre** ضَرْبُ الْمَدْفُونِيَّةِ .

**Foudre sm.** برميل كبير • أسطوانة كبيرة .

**Foudrolement ou Foudroiement sm.** صق • تدمير • انصاف .

**Foudroyant, e adj.** صاعق • مرعب • مخيف .

Apoplexie — e سكتة فجائية .

Nouvelle — e نبأ مذهول .

Poison — سم زعاف .

**Foudroyé, e adj.** مضروب .

**Foudroyer vt.** صق • سحق • دمر .

— un adversaire صرع عدوا .

**Fouée sf.** قنص لبلي • شلعة [ للفران ] .

**Fouène sf. v. Foène .**

**Fouet sm.** سوط • مفرقة • مخففة .

— مجلدة • جلد .

— (Mar.) خبل تين .

— ألم مغاجي .

— يلك التجليد (سلك يشد الكتاب إلى جلادته) .

Donner un coup de — à qqn. استغفله ، حقه .

Coup de — حث • دفع • حصر .

Le — de l'aile طرف الجناح .

Atteindre de plein — أصاب الهدف مباشرة .

— مخففة (أداة تحقق البيض واليشدة) .

**Fouettard adj. m.** سابط • جاليد • فزاعة • ببيع .

**Fouetté sm.** برمة • (دوران مربع متصل برمة به رافعة على رأس قدمها) .

**Fouetté, e adj.** مجلود .

Crème — e رشفة مخوفة .

**Fouettée sf.** جلدة • ضرب بالسوط .

**Fouettement sm.** جلد • ضرب • حقق .

— حث • حصر .

**Fouetter vt. et vi.** جلد • ساط • حقق • حصر .

— le sang آثار • قبيح .

— le visage لقع الوجه .

Il n'y a pas là de quoi — un chat إنه لأمر هين .

Cheval qui fouette de la queue قوس ذيله بعصية .

— نتن • خاف • دار [ في فراغ ] .

Donner des verges pour se faire — سهل لخصمه الهجوم عليه .

**Fouetteur, euse sm. et f.** جاليد ، سابط .

**Fou-fou, fofolle adj.** خبل • أرمن .

**Fougasse sf.** لغم [ أرضي ] .

— V. Fouace .

**Fougère sf.** منبت السرخس .

**Fougère sf. (Bot.)** سرخس • خنشار .

— s sf. pl. سرخسيات .

**Fougue sf.** هياج • ثوران • توقد • احتدام .

Être en — احتقد .

Cheval en — جواد جامح .

La — de la jeunesse حمات الشباب .

La — d'un artiste حمات الفنان .

Contenir sa — خفف من غلوائه .

**Fougue sf. (Mar.) (Perroquet de —)** شرع المونغر .

**Fougueusement adv.** بالليظاع .

— بحماسة • بحميا .

**Fougueux, euse adj.** حمس .

— مندفع • وثاب .

Cheval — جواد جموح .

Tempérament — مزاج حاد .

Torrent — سيل عريم .

**Fouillage sm. (Agric.)** حرق التضريرة .

**Fouille sf.** تنقب • تفقش .

Faire des — تنقب .

— s archéologiques حفريات أثرية .

— des mines تحري المعادن .

**Fouillé, e adj.** منقور • منقوص • مفتش .

— حفرة • تنقب • تفقش .

**Fouillement sm.** تنقب • تفقش .

**Fouiller vt. et vi.** تنقب • حفر • نقب .

— une étude تعمق في بحث .

— qqn. فتش في جيبه .

— dans sa mémoire استعاد ذكرياته .

Se — قش في جيبه .

**Fouilleur, euse adj.** نقاب • بحث .

— مفضة ( امرأة مكلفة بتفحش النساء في القرط أو البثرك ) .

— euse sf. (Agric.) محراث التضريرة .

**Fouillis sm.** ركام .

**Fouinard, e adj. et s.** فضولي .

**Fouine sf. (Zool.)** دلق • نيس .

— غطاف الصيد • مذاراة .

— (fig.) محتال .

**Fouiner vi.** نطقل ( تدخل في ما لا يعنيه ) .

**Fouineur, euse adj. et s.** منطقل • طفيل .

**Fouir vt.** حفر .

— un puits احتفر بئرا .

**Fouisseur, euse adj. et s.** حمار • نقاب .

( حيوان ينقب الأرض كالخلد ) .

**Foulage sm.** دوس • دمس • حصر .

— دحك القماش .

— بروز طباعي ( بروز أثر (Imprim.) الطبع على الصفحة المقابلة ) .

**Foulant, e adj. (Pop.)** متعب .

Pompe — e (Techn.) مضخة دافعة .

**Foulard sm.** قماش حريري • وشاح .

— مبدل الرقبة .

**Foule sf.** جمهور • حشد • جنج .

— عامة الناس .

Se tirer de la — تميز عن الآخرين .

Une — de raisons طائفة من الأسباب .

En —, loc. adv. أفواجا • بكثرة .

**Foulée sf.** أثر • وطء التعل • دعة .

— فشحة (Sports.) .

**Fouler vt.** دمس • داس • وطى • لبس .

— aux pieds احتقر • ازدرى .

— le raisin عصر العنب .

— la pâte دحك العجينة .

Se — التوى • جهد نفسه .

Se — le poignet لوى مرفقه .

**Foulerte sf.** مدعة ( محرف يدمك فيه الجوخ أو الجلد ) • مدعة ( أداة الدحك ) .

**Fouleur, euse s. et adj.** دحاك ( من يقوم بعملية الدحك ) • هارس العنب .

**Fouloir sm.** ميكبس • مبرس العنب • عاصرة .

— du canon منطقة المدافع .

— de dentiste رصاصة ( أداة الرص ) .

**Foulon sm.** هراس • دحاك • لبادة آلة • نليد القماش .

**Foulonnier adj. et sm.** هراس • مبرك .

— المهرس • كباس ( عامل الميكبس ) .

— ملبد ( عامل اللبادة ) .

**Foulque sf. (Ois.)** غرة • غزاة ( طير من طوال الساق ) .

**Foulure sf.** لتي • خلع • التواء • انحلاع .

**Four** sm. فُرْن • أَتُون، تَتَوَّر. — électrique فُرْن كَهْرَبَالِي. — à chaux قَبِيْة جير. — (fig.) قُتْل، إِنْخَاق [في الأدب أو المسرح]. — *Petit* — s. فُرْنِيَّات • (حَلَوَى صَغِيرَة). — *C'est un* — هذه خَبِيْة. — *On ne peut être à la fois au — et au moulin* لا يَسْمَأُ الحَضُورُ في كُلِّ مَكَانٍ في وَقْتُ وَاحِد. —  
**Fourbe** adj. et s. مُخَادِع، مَكيَر • مُرَاو، مُنَافِق. —  
**Fourberie** sf. خِدَاع، مَكْر، اِنْخِيَال • غِيْش. —  
**Fourbi** sm. أَشْيَاء، مَتَات • قَبِيْة مُعَقَّدَة • رَسَام. — عُدَّة جُنْدِي. —  
**Fourbir** vt. مَكَلَّ • جَلَّأ. — *ses armes* تَسَلَّح • اسْتَعَدَّ لِلْقِتَال. —  
**Fourbissage, Fourbissement** sm. جَلَو، صَقْل. —  
**Fourbisseur** adj. et sm. صَقَّال، جَلَّأ. —  
**Fourbu, e** adj. مَشْهُوك • مُكْتَشِبُ الحَافِر [للجِصَان]. —  
**Fourbure** sf. (Vétér.) الْتِهَابُ الحَافِر. —  
**Fourche** sf. مِذْرَاة، مِذْرَى. — s. patibulaires مِشْنَقَة جَمَاعِيَّة [في العهد الإِسْلَامِي]. — مَشْغَب، مَشْرَع (مَكَان يَضْرَعُ مِنْهُ شَارِعٌ أَوْ شَجَرَةٌ إِلَى عِدَّةِ شُعَبٍ). — *de bicyclette* مِشْنَقَة [في الدَّرَاجَة]. — *d'un pantalon* مَشْرَقُ السَّاقِيْن [في البَنْطَال]. — (Bot.) مَشْرَقُ الْأَعْصَان. — *Passer sous les — s caudines* تَعَرَّضَ لِلْإِهَانَات. —  
**Fourché, e** adj. مُشْغَب • مَقْلُوق. — *Chemin* — مَشْرَق. —  
**Fourchée** sf. مِلَّةٌ مِذْرَاة. —  
**Fourche-flère** sf. رَافِعَةُ الْحَزَم (مَفْرَاة) بِاصْبِعِيْن حَلِيدِيْن تَرْضَعُ بَيْنَهُمَا الْحَزَمَ عَنِ الْأَرْضِ). —  
**Fourcher** vi. تَشْغَب، تَفْرَع. — *La langue lui a fourché* زَلَّ لِسَانُهُ (تَلَفَّظَ بِمَا لَا يُرِيدُ). — vt. ذَرَى.

*Se* — انْتَقَلَى • تَشْغَب. —  
**Fourchet** sm. (Vétér.) الْتِهَابُ الفُتُوْت (وَهُوَ الفَرْجَةُ بَيْنَ الإِصْبَعِيْن فِي الْأَنَامِ). —  
**Fourchette** sf. مِلَّةٌ شَوْكَة. —  
**Fourchette** sf. شَوْكَة [الْأَكْل] • حَاصِرَة. — *Belle* — أَكُول. — *(Vétér.)* نَسْر (قَسْمٌ رَخْوٌ مِنَ الْبَاطِنِ) (النَّافِرُ فِي الْحَافِرِ). — فَارِقٌ اقْتِصَادِيٌّ (تَفَاوُتٌ بَيْنَ قِيَمَتِيْن مَتَرَفَتِيْن). — *La — du père Adam* الْأَصَابِعُ. — *Resserrer la — (Mil.)* ضَيْقُ الْحَاصِرَة. — **Fourchon** sm. إَصْبَعُ [الشَّوْكَة أَوْ الْمُرَاة] • إَصْبَعُ الْفَعْلِ (Techn.) — *de débrayage* مُنْشَغَب • مُتَفَرِّع. — **Fourchu, e** adj. مَقْلُوق. — *Pied* — قَدَمٌ ظَلْفَاءُ [لِلْمَجْرَبَاتِ]. — *Il a le pied* — هُوَ خَعِيْث. — **Fourgon** sm. شَاحِنَةٌ • مَقْطُورَةٌ. — *des prisonniers* عَرَبِيَّةُ الْمَاجِيْن. — **Fourgon** sm. مِيسْمَرٌ (قَبِيْبٌ حَدِيْدٌ لِتَحْرِيكِ النَّارِ). — **Fourgonner** vi. حَفَّأَ (حَرَكَ بِالْمِيسْمَرِ) • شَوَّش • شَقَّتْ، عَيَّتْ. — **Fourgonnette** sf. شَاحِنَةٌ صَغِيرَةٌ. — **Fourguer** vt. بَاعَ • بَيَّرَ زَهْدًا • بَاعَ بِضَاعَةً فَائِدَةً. — **Fouriérisme** sm. فُورِيَّة (مَذْهَبٌ فُورِيَّةٌ اِلْتِمَاعِيَّةٌ). — **Fouriériste** sm. فُورِي (مَنْ الْقَائِلِيْن بِالْفُورِيَّةِ). — **Fourmi** sf. (Ins.) نَمْلَةٌ. — *C'est une* — هُوَ أَمْرٌ كَلُودٌ • هُوَ مُقْتَصِدٌ. — *Avoir des — s* نَجَلٌ. — *Avoir des — s dans les membres* أَحْسَنَ يَتَمَلَّ فِي أَعْضَائِهِ. — *Se faire plus petit qu'une — s blanches V. Termite* تَوَاضَعُ. —  
**Fourmillier** sm. (Zool.) أَيْكَلُ النَّمْلِ. — **Fourmillère** sf. مَشْمَلَةٌ • قَرْيَةُ النَّمْلِ • حَقْلٌ مِنَ النَّمْرِ • مَحْشَرٌ بِشَرٍّ. — **Fourmi-lion ou Fourmillon** sm. لَيْثٌ عَفِيرِيْن • أَمٌ عُوْبَيْفٌ (حَشْرَةٌ يَحْفَرُ دَعْوَصُهَا فِي الرَّمْلِ فَحَاةً قُمْعِيَّةً يَصِيْدُ فِيهِ النَّمْلَ).

**Fourmillant, e** adj. مُزْدَحِمٌ، حَاطِلٌ • مُتَمَلِّلٌ. —  
**Fourmillement** sm. تَمَلِّلٌ، تَنْتَمَلِّلٌ • اَزْدَحَامٌ، تَجَسُّهْرٌ. —  
**Fourmiller** vi. تَمَلَّلَ • تَمَلَّلَ • اَزْدَحَمَ • كَثُرَ. —  
**Fournise** sf. أَتُون • سَعِيرٌ • مَكَانٌ حَارٌّ • قَلْبُ الْمَرْكَةِ. —  
**Fourneau** sm. مَوْقِدٌ، كَانُونٌ • فُرْنٌ • مَطْبَخٌ. — *de cuisine* مَطْبَخٌ. — *de forge* كُورٌ، فُرْنُ الْحِدَادَةِ. — *Haut* — مِصْبُورٌ حَقِيْدٌ، فُرْنٌ عَالٍ. — *à mine* حَفْرَةُ الْقَشْمِ. — مَحْشَرُ النَّبْعِ (في غُلْيُونِ). —  
**Fournée** sf. خَبِيْزَةٌ • جَمَاعَةٌ. — *Par* — جُمُوعًا. —  
**Fourni, e** adj. مُقَدَّمٌ، مُجَهِّزٌ • أَثِيْبٌ • كَثِيْفٌ. — *Cheveu* — شَعْرٌ كَثٌ. — *Bras* — ذِرَاعٌ غَلِيْظَةٌ. — *Magasin bien* — حَانُوتٌ مُنَوَّنٌ جَيِّدًا. —  
**Fournier** sm. فُرَّانٌ • خَبَّاز. —  
**Fournil** sm. مَخْبِزٌ • مَوْضِعُ الْخَبْزِ. —  
**Fourniment** sm. عُدَّةٌ جُنْدِيَّةٌ • لَوَازِمُ [عَمَلٍ]. —  
**Fournir** vt. أَدَّى • جَهَّزَ • مَوَّنَ • زَوَّدَ. — *une maison de meubles* أَثْنٌ بَيْتًا. — *des pièces* قَدَمٌ وَثَائِقٌ. — *sa carrière* أَنْهَى حَيَاتَهُ. — *un effort* نَدَلَ جُهْدًا. — *caution (Dr.)* قَدَمٌ كِفَالَةً. — *aux clients* بَاعَ مِنَ الزَّمَنِ. — *la preuve* أَقَامَ الدَّلِيلَ. — *du vin* صَنَعَ بَيْدًا. — *aux besoins de qqn.* عَالَهُ. — *une carte* لَيْبَ بَوْرَقَةٍ (مِنَ اللَّوْنِ الْمَطْلُوبِ). — *Fournir à* أَنْسَهُمْ، شَارَكَ فِي. — *Se* — تَزَوَّدَ، تَمَوَّنَ. —  
**Fournissement** sm. حِصَّةُ الشَّرِيْكِ • تَسْوِيَةُ الْحِسَابِ بَيْنَ الشَّرَكَاءِ. —  
**Fournisseur** sm. مُزَوِّدٌ، مُمَوَّنٌ، مُقَاوِلٌ. — *de l'armée* مَتَمَهِّدُ الْجَيْشِ. —  
**Fourniture** sf. تَمْوِيْنٌ • تَوَزِيْدٌ. — تَوَابِلٌ، أَبَازِيْر. — *s d'atelier* مِهْنَاتٌ مِخْرُوفٌ.

- s de bureau. أقوات كتابية، قُرطابية.
- s publiques. تَزْوِيَّات عامة.
- Fourrage sm.** كَلَّا، حَلَف، جَتِيف • حَشْوَة [قُوب].
- Marchand de —. عِلاف.
- Sac à —. مِعْلَقَة.
- vert. قَصِيل.
- Fourragement sm.** نُجْعَة، رَوْف.
- Fourrager vi.** حَشَّ • كَلَّا، أَفْجَع.
- vt. خَرَّب • شَرَّوَس.
- dans un tiroir. حَبَّثَ فِي فُرْج.
- Fourragère adj.** كَلَّا (عِبْر — *Planus*)
- رطب أو يابس).
- sf. مَنِيَّتْ كَلَّا • مَرَبَّة الكَلَّا.
- s sf. pl. بَيَّاتَات الكَلَّا.
- (*Milit.*) بَنَدُ الكَتِيف.
- Fourrageur sm.** مُنْجِج.
- Charger en — s. هَاجَمَ مُتَقَرِّقًا.
- Fourré sm.** غِيل، دَعْل.
- Fourré, e adj.** مَقْرَى (مُطْبَّن بِفَرْو) • مُشَجَّر • كَتِيف، مُتَلَبَّد.
- Langue — e. لِسَانٌ مُغْلَغَل.
- Monnaie — e. نَقْدٌ مُزَيَّف (نَقْدٌ حَامِي) • مُغْلَف بَصْفَة أو ذَهَب).
- Paix — e. صُلْحٌ مَذْخُول.
- Coup —. هُجُومٌ مُخَالِل.
- Gâteau —. حَلْوَى مُخَشَّوَة.
- Fourreau sm.** غِمْد، قِرَاب • غِلاف • نُكَّانٌ غَشِيّ.
- Tirer l'épée du —. أَعْلَنَ الحَرْبَ.
- Remettre l'épée au —. هَادَنَ.
- Coucher dans son —. نَامَ مُرْتَدًّا فِيهِ.
- Fourrer vt.** فَرَّى (بَطَّنَ بِالْفَرْو) • أَدْخَلَ فِي • أَفْجَمَ.
- son nez dans... تَدَخَّلَ فِيمَا لَا يَتَعَب.
- en prison. سَجَنَ، حَبَسَ.
- dans sa poche. دَسَّ فِي جَيْبِهِ.
- des friandises à un enfant. حَسَا طِفْلًا بِالْحَلْوَى.
- Se —. أَدْبَسَ • تَدَخَّلَ فِي • تَدَثَّرَ بِالْفَرْو.
- Se — le doigt dans l'œil. أَخْذَعَ.
- Se — dans une mauvaise affaire. أَوْقَعَ نَفْسَهُ فِي وَرْطَة.
- Fourre-tout sm. inv.** كَبْسُ السُّفَر • غُرَّةُ المِهْمَلَات.
- \* Fourreau sm.** فَرْوَاء (بَالِغُ الفِرَاء • خِيَاطُ الفِرَاء).
- Fourrier sm. (*Milit.*)** مُحَاسِبُ التَّجَنُّيَّات.
- (*Mar.*) مُحَاسِبٌ [فِي سَفِينَة].
- (*fig.*) طَلِيْمَة.
- Fourrière sf.** مَحْشَرٌ (مَكَانٌ تُحْشَرُ فِيهِ الحَيَوَانَاتُ أو السَّيَّارَاتُ المَصَادِرَة).
- (*Agric.*) مَدَار (أَخَرُ الحَقْل).
- Fourrure sf.** فَرْوَة • تَوْبُ قَرْو • غِلَاف • مِلَادَة.
- (*Tachn.*) خَلَال، غَيَّ • أَصْلٌ وَشَلٌ.
- Fourvolement sm.** سَحَل، غَيَّ.
- Fourvoyer vt.** أَضَلَّ وَشَلَّ.
- Se —. ضَلَّ، تَاهَ.
- Foutaise sf.** كَيَّ • تَايَه.
- Foutoir sm.** فَوْوَسِي.
- Foutral, e, als adj.** مُثِيرٌ، مُدْبِدُ التَّأَثُّر • قَبْرٌ عَادِي.
- Foutraque adj. et s.** مَجْنُون.
- Foudre vt.** وَضَعَ • فَجَّاهَ • مَتَحَ، عَمِلَ.
- des coups. ضَرَبَ.
- le camp. قَرَّ، هَرَبَ.
- la paix. أَرَّاحَ.
- Se —. سَخَرَمَنَ.
- Il s'en fout complètement. هَذَا لَيْسَ بِشَيْءٍ.
- Se — par terre. وَقَعَ.
- Foutriquet sm.** مَافُون.
- Foutu, e adj.** سَيِّئٌ • مَتَّوَع • مُفْلِسٌ • هَالِكٌ.
- Être mal —. مُوْتَعِبٌ.
- Il n'est même pas — de réussir. هُوَ لَيْسَ أَهْلًا لِلنَّجَاحِ.
- Fox-hound sm.** كَلْبُ الثَّعَالِبِ (جَنَسُ كَلَابِ سَرِيعِ العِلْوِ كَبِيرٍ).
- Fox-terrier sm.** كَلْبُ الأَوَّكَارِ.
- Fox-trot sm. inv.** فُكْسُتْرُوت (رَقْصَة امْرِيكِيَّة مَقْطُوعَة).
- Foyer sm.** مَوْقِد • نَارُ المَوْقِد • مَقَرَّ، مَشْرِق • مَشْرِق • بُورَة، مَحْرَق.
- مُجْمَعُ المَسْرَحِ (مَكَانٌ يَتَجَمَّعُ فِيهِ مِثْلُو المَسْرَحِ) • صَالَة [يَجْتَمِعُ فِيهَا الجُمُهور فِي أَثْنَاءِ المَسْرَاحَة].
- Fonder un —. أَسَّسَ أُسْرَة.
- du soldat. نَقَّوَة الجُنْدِي.
- Soldat renvoyé dans ses — s. جُنْدِيٌّ مُرْجَعٌ.
- Garder son —. عَاشَ مُتَوَحِّدًا.
- La femme au — (المرأة التي — لا تعمل خارج منزلها).
- d'une maladie. مَرَضَكَر دَاء.
- de résistance. مَرَضَكَرُ المَقَاوِمَة.
- Rentrer dans son —. عَادَ إِلَى وَطَنِهِ • رَجَعَ إِلَى بَيْتِهِ.
- Le soleil, — d'énergie. الشَّمْسُ مُعْطِرَة القُوَّة.
- de l'ellipse (*Géom.*) بُوْرَة القَطْعِ الناقِصِ.
- de suppuration (*Méd.*) بُوْرَة التَّقْبِيحِ.
- Fr. (*Chim.*) فر (رَمِزُ الفَرْتْسِيُوم).
- Frac sm. فِرَاك (لِبَاسٌ رَسْمِيٌّ أَسْوَدٌ وَغَشِيّ).
- Fracas sm. قَرْقَمَة، انْفِصَاف • تَقْصِفُ.
- Avec perte et —. يَغْتَف.
- Le — des villes. صُخَابُ المَدُنِ.
- Faire du —. ضَجَّ، صَجَبَ.
- du tonnerre. جَلْجَلَة، قَصَفَ.
- du tir. لَمْلَعَة الرُّشْمِي.
- Fracassant, e adj. مُغْرِقٌ، مُحَطِّمٌ • مُكْشَرٌ • مُجَلْجِل.
- Fracasement sm. قَرْقَمَة، تَكْبِير، تَعْطِيف.
- Fracasser vt. قَصَفَ • حَطَّمَ • كَسَرَ.
- Se —. انْقَصَفَ، تَقْصَفَ، تَعْطَمَ.
- Fraction sf. كَسْر • جُزْء • كِسْرَة.
- s continues. كُورٌ مُتَمِطَّة.
- s décimales. كُورٌ عَشْرِيَّة.
- La — du pain. قِسْمَة القُرْبَانِ.
- Une — de l'assemblée. فَيْسَمٌ مِنَ أَغْضَاءِ المَجْلِسِ.
- Fractionnaire adj. كَسْرِيٌّ • جُزْئِيٌّ.
- Livre — (*Comm.*) دَفْتَرُ حِسَابٍ خَاصٍّ.
- Fractionnel, le adj. مُقْسَمٌ • مُجْزِئِيٌّ • مُفَرَّقٌ.
- Fractionnement sm. نَجْزَرَة، تَقْسِيم • فَصْل • نَجْزَرُو، إِنْقِیَام.
- Méthode de — (*Chim.*) طَرِيقَة فَصْلِ السَّوَالِ.
- Fractionner vt. قَسَمَ، جَزَأَ.
- Se —. أَقْسَمَ.
- Fractionnisme sm. تَجْزِئِيَّة (تَشْجِيتُ الوَحْدَة السَّيَاسِيَّةِ أو تَشْجِئُهَا).

**Fractionniste** sm. تجزئى (مُتَقَسِّمَةُ الوَحْدَةِ، التَّيَاسِيَّةُ).

**Fracture** sf. قَطْعٌ • كَسْرٌ • شَقٌّ •  
— (Géol.) تَقْصِيفُ قِشْرَةِ الْأَرْضِ •  
— d'un mur تَشَقُّقُ جِدَارٍ •

**Fracturer** vt. كَسَرَ • شَقَّ • هَشَمَ •  
— un coffre-fort حَطَمَ خِزَانَةَ حَدِيدِيَّةَ •  
Se — انْكَسَرَ •

**Fragile** adj. هَسَلٌ • سَهْلُ الْكَسْرِ •  
قَصِيفٌ • رَخِيفُ الْعُودِ •  
سَرِيعُ الزَّوَالِ •

**Argument** — حُجَّةٌ وَإِقْنَعَةٌ •

— comme le verre سَرِيعُ الْإِنْصَافِ •

**Prosperité** — ازْدِهَارٌ مُعَرَّضٌ لِلزَّوَالِ •

**Santé** — صِحَّةٌ سَرِيعَةُ الْمَطْلَبِ • صَبِيحَةٌ •

**Bonheur** — سَعَادَةٌ غَيْرُ ثَابِتَةٍ •

**Fragilement** adv. بِضَعْفٍ •

**Fragilité** sf. هَسَلِيَّةٌ • سُرْعَةُ الْمَطْلَبِ •  
سَهْلَةُ الْكَسْرِ • ضَعْفٌ • رَخَايَةُ الْعُودِ •  
— obscure مَشَاقَّةُ الْعِظَامِ •

**Fragment** sm. قِطْعَةٌ • كِسْرَةٌ • جُزْءٌ •  
• مُقْلَعٌ [من كتاب] • نَبْدَةٌ •  
— d'obus شُطْبِيَّةٌ •

— d'une vie مَرَحَلَةٌ مِنْ حَيَاةٍ •

**Publier des** — s historiques تَقَرَّرَ مُقَطَّعَاتُ تَارِيخِيَّةٍ •

**Fragmentaire** adj. مُقَطَّعٌ • مُجْزَأٌ • مُقْسَمٌ •

**Fragmentairement** adv. بِطَرِيقَةٍ نَاقِصَةٍ •

[أو مُجْزَأً] •

**Fragmentation** sf. تَقْطِيعٌ • تَجْزِئَةٌ •  
تَقْسِيمٌ • تَشْطِيطٌ • تَشْطِيطٌ • تَجْزِؤٌ •

**Fragmenter** vt. قَطَعَ • قَسَمَ • جَزَأَ •  
• شَقَّى •  
Se — نَقَطَعَ • تَقَسَّمَ • تَجَزَّأَ •

**Fragon** sm. (Bot.) آسٌ بَرِّيٌّ •

**Fragrance** sf. أَرِيحٌ • عَرَفٌ •

**Frai** sm. سَرَّهُ السَّمَكِ (بَيْضُ السَّمَكِ) •

• تَشْرِيرَةٌ • زَمَنُ التَّشْرِيرَةِ • تَذَكِيرُ السَّرِّ •

— قَرَجُ سَمَكٍ •

**Frai** sm. تَأْكُلُ الْفَقْدَ (نَقْصُ وَزْنِ التَّنْفِذِ)

(من الاستعمال) •

**Fraichement** adv. بِرُودَةٍ • بِنَافَاةٍ •

• حَدِيثًا • مُنْذُ قَلِيلٍ •

**Fraicheur** sf. بِرُودَةٌ • نَدَاوَةٌ • طَرَاوَةٌ •  
• نَضَارَةٌ • جَوٌّ بَارِدٌ •

— d'âme طَهَارَةُ نَفْسٍ •

— d'un poisson غَضَايَةُ سَمَكَةٍ •

La — d'un tableau أَلَقَى لَوْحَةً •

La — d'un habit جِدَّةٌ تَوْبٌ •

Jouer de la — تَبَزَّرَدَ •

— de l'âge رِبْعَانُ الْمَيْمَرِ •

— du style حَيَوِيَّةُ الْأَسْلُوبِ •

**Fraichin** sm. رَائِحَةُ الْبَحْرِ • رَائِحَةُ السَّمَكِ الطَّازِجِ •

**Fraichir** vi. بَرَّدَ • نَضَّرَ •

— عَنَّفَ [المَوَاءَ]، اشْتَدَّ [المَوَاءَ] (Mar.) •

**Frairie** sf. عِيدُ قُرُوبِيٍّ • وَلِيْمَةٌ •

**Frais, Fraiche** adj. et s. نَتْنِيٌّ • بَلِيلٌ •

بارِدٌ • طَرِيٌّ • غَضٌّ •

Pain — خُبْزٌ طَازِجٌ •

Nouvelles — ches أَخْبَارٌ حَدِيثَةٌ •

Argent — مَالٌ جَدِيدٌ •

Blessure — che جَرْحٌ دَامٍ •

Ecriture — che كِتَابَةٌ طَرِيَّةٌ •

Figue — che ثَمَّةٌ خَضْرَاءُ •

Poisson — سَمَكٌ قَرِيفٌ •

De — che date حَدِيثُ الْعَهْدِ •

Âme — che نَفْسٌ زَكِيَّةٌ •

Le — sm. الطَّرَاوَةُ، الرُّودَةُ، المَوَاءُ الْبَارِدُ •

Mettre qq. au — سَجَنَهُ •

Prendre le — تَبَزَّرَدَ • تَشَقَّقَ المَوَاءَ

في الخارجِ •

De — حَدِيثًا •

Il fait — الْجَوُّ بَارِدٌ •

**Frais** sm. pl. نَعْفَةٌ • نَعْفَاتٌ •

— de justice (Dr.) تَكَالِيفُ الدَّهْوَى •

— de représentation تَعْوِيضُ التَّمثِيلِ •

• نَعْفَاتُ التَّمثِيلِ •

— d'apposition des scellés (Dr.) مَصَارِيْفُ وَضْعِ الْأَخْتَامِ •

À — commun مَعَ الْأَشْرَاكِ فِي النِّعَافَاتِ •

À mes — عَلَى نَفَقَتِي •

À grands — بِمَاءٍ شَدِيدٍ • بِأَقْفَافٍ مُقَرَّطَةٍ •

Faire les — تَحْمِلُ الْمَصَارِيْفِ •

Faire ses — حَصَلَ [من مَشْرُوعٍ] •

ما أَتَقَّنَ فِيهِ •

Faux — نَعْفَاتٌ صَغِيرَةٌ غَيْرُ مَتَوَقَّعَةٍ •

Se mettre en — أَتَقَّنَ أَكْثَرَ مِنَ الْمَتَادِ •

À peu de — بِجَهْدٍ قَلِيلٍ • بِنَعْفَةٍ قَلِيلَةٍ •

Faire les — de la conversation كَانَ مَوْضِعَ الْحَدِيثِ •

**Fraisage ou Fraissement** sm. تَغْرِيزٌ •

تَضْلِيعٌ •

**Fraise** sf. (Bot.) فَرَاوَلَةٌ • تَوْتَةُ الْأَرْضِ •

— adj. بَلَوْنُ الْفَرَاوَلَةِ •

— des arbres (Bot.) فَرَاوَلَةُ الْأَشْجَارِ •

(نوع من الفطر يعيش على الجنوع) •

— du désert نَمْرَةُ الْعَبَّارِ •

Aller aux — دَهَبَ إِلَى الْفَرَاوَلَةِ •

• دَهَبَ إِلَى الْعَابَةِ بِرَفْقَةٍ لَطِيفَةٍ •

Sucrer les — س — اسْطَرَّبَ •

Il commence à sucrer les — س — بَدَأَ

بِخَرْفٍ •

— وَجْهٌ • سَحْنَةٌ •

Ramener sa — طَهَّرَ فِي غَيْرِ الْوَقْتِ الْمُنَاسِبِ •

**Fraise** sf. غِشَاءُ الْأَمْشَاءِ • لَعْدُ الدِّبْكِ الرَّومِيِّ •

**Fraise** sf. (Méc.) مِجْرَمَةٌ • سُبُلَةٌ •

**Fraiser** vt. وَسَّحَ [فُتْحَةً - نَقَبَ] • فَرَزَ •

(أَعْمَلَ الْفَرِيزَةَ فِي قِطْعَةٍ مَعْدَنٍ) •

**Fraiser ou Fraser** vt. طَرَى الْعَجِينَ •

[بِرَاغَةِ الْيَدِ] •

**Fraisier** sf. بَسَانُ تَوْتِ الْأَرْضِ •

**Fraiscur, cuse** s. (عامل الفريزة) •

مُفَرِّزَةٌ •

**Fraiser** sm. (Bot.) تَوْتُ الْأَرْضِ • فَرَاوَلَةٌ •

**Fraisil** sm. خَبَثُ الصَّخْمِ الْحَجَرِيِّ •

**Fraisure** sf. تَوْسِيعٌ • نَقَبٌ •

**Framboise** sf. (Bot.) تَوْتَةُ الْعَلْبِقِ •

• مَشْرُوبُ تَوْتِ الْعَلْبِقِ •

**Framboiser** vt. عَطَّرَ بِتَوْتِ الْعَلْبِقِ •

**Framboisier** sm. (Bot.) جَنْسٌ •

شُجَرَاتُ ثَمَرِ نَوَاتٍ •

**Framée** sf. قَنَاءٌ • رُمُحٌ [قَصِيرٌ] •

**Franc** sm. قَرَنْتَكَ (تَقَدُّ قَرْنِي) •

— suisse قَرَنْتُكَ سُوَيْسَرِيٌّ •

**Franc, che** adj. صَرِيحٌ • صَادِقٌ • حُرٌّ •

خَالِصٌ •

— d'impôt مُعْفَى مِنَ الضَّرْبِيَّةِ •

Corps — s (Milit.) قُوَّةٌ غَيْرُ نِظَامِيَّةٍ •

Port — مَرْتَفَعٌ حُرٌّ •

Pompe — che مَبْصَحَةٌ مُعْطَلَةٌ •

— s bords حرم الجسر .  
Barre — che (Mar.) سَكَن بَدَوِي .  
Terre — che أرض صالحة للزراعة ،  
أرض كاملة .

Arbre — شجرة غير مُطعّنة .  
Une — che hostilité عداوة معلّنة .  
Dessin — رسم واضح ، بجلي .  
Couleurs — ches ألوان صافية ، بسيطة .  
Huit jours — s ثمانية أيام كاملة .  
— et quitte خالص ، بريء الذمّة .  
— de pied (Bot.) غير مُطعّم .  
Part — che حصّة خالصة .  
C'est une — che comédie هي مَهْرَلةٌ خفيفة .

— adv. بصراحة . جهاراً .  
— -penseur مُفكّر حرّ .  
— comme l'or في غاية الصراحة .  
• تسليم القلب .

Je serai — avec vous سأكلّمك بقرابة .

Franc, anque s. et adj. فرنسيّ ، أوروبي .

Français, se s. et adj. فرنسيّ (من فرنسا) .  
او متعلّق بها .

Le — اللغة الفرنسيّة .  
Parler — وضّح رأيّه .  
À la — se على الطريفة الفرنسيّة .  
En bon — بوضوح ، ببساطة .

Franc-allieu sm. إقطاع حرّ .

Franc-bord sm. حرم الجسر [ أو النهر  
أو القناة ] .

— مدى الملاحة (مسافة ما بين سطح  
الماء وأعلى الجسر) .

Franc-bourgeois sm. متولّ معنى من  
ضريبة • مدنيّ معنى من الرسم البلديّ .

Franc-fief sm. وراثة إقطاع • إقطاعيّة حرّة .  
• ضريبة إقطاع .

Franchement adv. بصراحة • بلا تردّد .  
• بوضوح .

Franchir vt. عبّر • جاز • تعدّى .  
— les bornes جاوز الحدود .  
— les obstacles تغلبّ على العقبات .  
— le Rubicon اتخذ قراراً خطيراً .

Franchise sf. اشتقاة • إعفاء • حصانة .

Parler avec — تكلم بصراحة .  
— d'assurance خلوص التأمين .

— de bagages وزن البضائع المسموح  
بتقلها [ بلا إضافة ] .

— douanière إعفاء من رسم الجمر .  
يُعبّر ، مُمكن عبوره .

Franchissable adj. اجتياز عبور ، تجاوز .

Franchissement sm. أصل الفرنسيّة .

Francien sm. فرنسيّ ( لغة المانية )  
تكلمها فرنجية غالياً .

Francisation sf. فرنسيّة (إعفاء الصفة  
الفرنسيّة) • تفرنّس .

Franciscain, e s. et adj. فرنسيسكانيّ .  
• راهب فرنسيسكانيّ .

Franciser vt. تفرنّس (أضفى صفة فرنسيّة) .  
تفرنّس .

Se — تفرنّس .



Francisque sf. فرنجيّة • بلنطة فتال  
كان يستعملها الفرنجيّة .

Francium sm. فرنسيوم (معدن مشع) .

Franc-maçon sm. ماسونيّ • بناء حرّ .

Franc-maçonnerie sf. ماسونيّة .

Franc-maçonnique adj. ماسونيّ  
(متعلّق بالماسونيّة) .

— خالصة الأجرة .

Franco adv. خالصةً (F.A.B.) (Comm.)  
الأجرة حتّى ظهر السفينة .

— تسليم الرميّات .

— إعفاء من مسؤوليّة القوار .

— بادية معناها : فرنسيّ .

Franco معاهدة فرنسيّة إيطاليّة .

Traité — italien تسليم ظهر .

Francobord (P.O.B.) sm. السفينة .

— دُراج ( طائر شبه الحجل ) .

Francolin sm. محبوب لفرنسيّ .

Francophile adj. et s. متحبّ لفرنسيّ .

Francophilie sf. متحبّة لفرنسيّ .

Francophobe adj. et s. مُبغض لفرنسيّ .

Francophobie sf. بُغض فرنسيّ .

Francophone adj. et s. ناطق بالفرنسيّة .

Francophonie sf. فرنسيّة اللغة .

Franc-parier sm. قول صريح .

Franc-tireur sm. قتاص ، جنديّ  
غير نظاميّ .

Agir en — تصرف تصرفاً متعلّلاً .

Frane sm. انخفاف متصاليّ .

Frange sf. خصل • صتف • هذب .

— شراية • حدّ غامض .

— s synoviales أهداب متحفظة .

— schromatique هذب لا لونيّ .

— d'interférence (Math. et Phys.) هذب التداخل .

Frangant adj. s. (Géog.) مهذب (صفة)  
رصيف مرجاني يفصل اليابسة عن البحر .

Franger vt. هذب (وضّع هذباً) .

— زرع خش بالجف .

Franger ou Frangier sm. سجنّي  
(صانع السجف) .

Frangin, e s. أخ • أخت .

Frangipane sf. عطر الباسين الهنديّ .

— • فوزية • (حلوى اللوز) .

Frangipanier sm. ياسين هنديّ .

Franglais sm. فرنكلينزيّة (مجموعة  
المفردات والتعابير الانكليزية الأصل  
المتعملة في الفرنسيّة) .

Franquette sf. بصراحة (À la bonne)  
بلا تكلف • ببساطة .

— فرنكيّ (من انصار) .

— فرنكيّ • متعلّق بفرنكو .

Frappage sm. سكّ النقود [ أو ضربها ] .

Frappant, e adj. ضارب • مذهش  
• بينّ • واضح .

Portrait — صورة ناطقة .

Vérité — c حقيقة مؤثّرة .

Preuves — es أدلّة دامغة .

Frappe sf. ضرب • دمنعة • ضرب  
على الطايفة .

— de la monnaie سكّ النقود .

— libre ضربّة السكّ .

Force de — (Milit.) قوّة ضاربة .

— (Imprim.) أمّهات الحروف .

— (Sports.) هجوم .

Frappe ou Frappe sm. فنيّ سوء .

Frappé, e adj. مُضروب • مُجلّد .

— • منائر • مجنون .

— مُعاقب عليه قانوناً .

Ouvrage — au bon coin أوّلف جيّد .

Velours — نطبة مطبّعة .

— d'alignement. دَائِلٌ فِي حِطِّ التَّنْظِيمِ.  
— d'anathème. مَكْرُومٌ.  
Temps — ou —, sm. (Mus.) قَرَعَةٌ التَّحْمِ.

Vers bien — s. آيَاتٌ مُرْتَبَةٌ.

Frappe-devant sm. inv. مِطْرَقَةٌ كَبِيرَةٌ.

Frappement sm. ضَرْبٌ.

Frapper vt. ou vi. ضَرْبٌ • قَرَعَ • أَثَرُ، أَذْعَلَ • بَرَدَ.

— à la porte. دَقَّ الْبَابَ.  
— sur le visage. صَقَّ.  
— avec un fouet. سَاطَ، جَلَدَ.  
— un coup. خَاطَرَ، غَامَرَ.  
— du pied. رَقَسَ.  
— avec un marteau. طَرَقَ.  
— les grands coups. أَقْدَمَ عَلَى عَمَلٍ عَظِيمٍ.  
— de la monnaie. سَكَ، ضَرْبَ النِّقْدِ.  
— avec un couteau. طَعَنَ.  
— de glace. ثَلَجَ، بَرَدَ.  
— les yeux. اسْتَرْقَى الْآيَةَ.  
— des mains. صَفَّقَ.  
— d'une amende. فَرَضَ ضَرْبِيَّةَ.  
— de nullité. أَبْطَلَ، أَلْغَى.

La lumière frappe les objets التَّوَرُّ  
يَسْقُطُ عَلَى الْأَشْيَاءِ.

L'heure a frappé حَانَ الْوَقْتُ.  
— à la bonne porte. أَتَى الْبُيُوتَ مِنْ أَوَّلِهَا.

La balle l'a frappé à la poitrine  
أَصَابَتْهُ الرَّمَاةُ فِي صَدْرِهِ.

Se — تفَارَبَ • ضَرْبَ نَفْسِهِ • تَأَثَّرَ.  
أنْفَعَلَ [أَكْثَرَ مِمَّا يَنْبَغِي].

Frappeur, euse adj. et s. ضَرْبِيٌّ، ضَرْابٌ  
— sm. مُسَاعِدُ الْحَدَّادِ.

Esprits — s. أَزْوَاجٌ ضَارِبَةٌ (أَزْوَاجُ تَعْلَنَ s  
عَنْ حُضُورِهَا فِي الْجُلُوسَاتِ الرَّوْحِيَّةِ  
بَعْدَ مِنَ الثَّرَاتِ).

Frasque sf. طَبْشُرٌ، مِجَانَةٌ.

Frater sm. رَاحِبٌ، عَامِلٌ • مُسَاعِدُ جِرَاجٍ  
• مُسَاعِدُ مَزِينٍ.

Fraternel, le adj. أَخَوِيٌّ (مُرْتَبِطٌ بِعِلَاقَتِ  
الْأَخَوَةِ) • إِخَائِيٌّ، وَدِّيٌّ.

Fraternellement adv. أَخَوِيَّةً • وَدِّيَّةً.

Fraternisation sf. تَسَاطُحٌ، تَعَادُفٌ  
• مُوَاخَاةٌ، مُصَادَقَةٌ.

Fraterniser vi. آخَى، كَتَمَى، صَادَقَ.

Fraternité sf. أَخَوَةٌ، إِخَاءٌ • أَخَوِيَّةٌ  
— d'armes. مُوَاخَاةٌ فِي السَّلَاحِ.

La — des peuples تَأَخُّيُّ الشُّعُوبِ.

Fratricide sm. قَاتِلُ الْإِخ [أَوِ الْأُخْتِ]  
• قَتْلُ الْإِخ [أَوِ الْأُخْتِ].

Lutte — صِرَاحُ الْإِخْوَةِ.

Fraude sf. غِشٌّ • خِيَادٌ، إِخْيَالٌ • غِبْنٌ  
— à la loi. تَحَايُلٌ عَلَى الْقَانُونِ.

— civile. تَدْلِيسٌ مَدَنِيٌّ.

— électorale. تَزْوِيرٌ إِخْيَالِيٌّ.

— fiscale. تَهَرُّبٌ مِنَ الضَّرْبِيَّةِ.

— alimentaire. زَغْلٌ غِذَائِيٌّ.

Passer une marchandise en — قَرَبَ  
بِضَاعَةً.

En —, loc. adv. رِيلاً دَفَعَ الضَّرْبِيَّةِ.

Frauder vt. زَوَّرَ • هَرَّبَ بِضَاعَةً.

— le fisc. تَهَرَّبَ مِنَ الضَّرْبِيَّةِ.

— dans un examen. غَشَّ فِي إِيْتِحَانٍ.

Fraudeur, euse adj. et s. غَشَّاشٌ  
• مُدْلِسٌ • مَزْوَرٌ • مُهَرَّبٌ بِضَاعَةً.

Frauduleusement adv. بِغِشٍّ • بِخِيَادٍ  
• بِغَدَرٍ.

Objets — soustraits. أَشْيَاءٌ مَسْرُوقَةٌ.

Frauduleux, euse adj. تَدْلِيسِيٌّ، إِخْيَالِيٌّ.

Banqueroute — euse (Dr.) افْتِلَاسٌ  
إِخْيَالِيٌّ.

Déclaration — euse (Dr.) إِفْرَادٌ تَدْلِيسِيٌّ.  
Fraxinelle sf. (Bot.) دُرْبِيدَارُ (نَبَاتٌ لَتَزِينِ).

Frayage sm. إِنْجِمَالٌ عَصَبِيٌّ.

Frayement sm. فَتْحٌ [طَرِيقٍ] • تَقْيِيدٌ  
تَطْرِيقٌ.

— طَفَحَ وَرَدِي (مَرَضٌ جِلْدِيٌّ).  
Frayer vt. فَتَحَ [طَرِيقًا] • عَبَّدَ  
• وَطَأَ • حَكَّ.

— le chemin. مَهَّدَ الطَّرِيقَ.

— la voie. شَقَّ الطَّرِيقَ.

— vi. نَوَالَدَ [السَّكَّ] • سَرَأَ.

— avec qqn. صَادَقَهُ، خَادَعَهُ.

Frayère sf. مَسَرَّ السَّكَّ.

Frayeur sf. رُعْبٌ، هَلَجٌ، فَزَعٌ، خَوْفٌ، ذَعْرٌ.

Fredaine sf. طَبْشُرٌ، جَبْهَالَةٌ.

Fredon sm. تَرْجِيفُ الصَّوْتِ • لَازِمَةٌ مَرَحَةٍ  
ثَلَاثُ وَرَقَاتٍ مُشَابِهَةٍ.

— (Jeux) (فُجُوعٌ).

Fredonnement sm. تَغْمِغٌ • دَنْدَنَةٌ  
• غَنَاءٌ مُدْتَنٍّ.

Fredonner vi. دَنَّنَ، دَنْنَ، تَغْمَغَ.

Fredonneur, euse s. مُدْتَنِّنٌ، مُتَغْمِغٌ.

Freezer sm. مُجَلِّدَةٌ (مَكَانُ التَّجْلِيدِ أَوْ  
التَّجْلِيدُ فِي الثَّلَاجَاتِ).

Frégate sf. (Mil.) حَرَّاقَةٌ، فِرَقَاطَةٌ  
— école. حَرَّاقَةُ التَّدْرِيبِ.



— عقَابُ الْبَحْرِ. (Ois.)

Frégation sm. (Mil.) قِبْطَانُ فِرَقَاطَةٍ.

Frein sm. كَسَاحَةٌ • مِكْبَحٌ • فَرْمَلَةٌ.

Bloquer les — s. كَبَحَ.

Caler les — s. ثَبَّتَ الْمَكْبِاحَ.

— d'atterrissage (Aviat.) مِكْبَحُ  
الْمُحْبُوطِ.

— de tir (Mil.) مَاسِكُ الرِّهَانِ.

— de la langue (Anat.) عَصَبَةُ اللِّسَانِ.

Le — de la loi. وَازِعُ الْقَانُونِ.

Mettre un — رَدَعَ.

Sans — جَالِحٌ، مُطْلَقُ الْيَتَانِ.

Ronger son — تَحْمَلُ عَلَى مَضْغَضٍ •  
كَطَمَ غِيْظَهُ.

Freinage sm. كَبْحٌ، كَسْحٌ.

Freiner vt. كَبَحَ، قَرَّمَلَ، كَسَحَ •  
• النَّجَمَ • أَوَقَفَ.

— la production قَبَدَ الْإِتِنَاجَ.

Freinte sf. (Comm.) نَقْصٌ بِبِضَاعَةٍ [فِي  
أَثْنَاءِ السَّفَرِ].

Freitage ou Freilatement sm. غِشٌّ  
• مَدَقٌ، خَلْطٌ.

Frelater vt. مَدَقَ، خَلَطَ.

— le lait غَشَّ اللَّبَنَ.

Frelateur sm. مَازِقٌ، غَشَّاشٌ.

Frêle adj. هَزِيلٌ • ضَعِيفٌ • وَاهٍ  
• سَرِيعُ الْعَطَبِ.

Embarcation — زَوْزُقٌ خَفِيفٌ.

Voix — صَوْتٌ خَافِئٌ.

— s'espérances آمَالٌ عَابِرَةٌ.

**Frelon sm.** (*Ins.*) - زنبور (حشرة مؤلة الامة).  
— (*fig.*) - طغيتي.

**Freluche sf.** - شرابة حرير.  
— s. pl. - أباطيل.

**Freluquet sm.** - طاليش • حقير.

**Frémir vi.** - ارتجفت، ارتعد، اهتز.  
— de colère. [او احتدم] اشتط غيظاً.  
— de peur. ارتعش خوفاً.  
C'est à faire — هذا مرعب.

**Frémissant, e adj.** - مرتجف • مرتعد.  
• مرتعش.

**Frémissement sm.** - رعدة، ارتجاج، ارتعاد • عصفمة.  
— du feuillage. حفيف الورق.  
— cataire (*Méd.*) - ارتعاش سيئوري.

**Frénale sf.** - حرجة المزان.

**Frêne sm.** (*Bot.*) - مزان، دردار.

**Frénésie sf.** - جنون، سحر • هيجان.

**Frénétique adj.** et s. - مسرور، مهتاج.  
• جنوني.

Applaudissements — s. - تعلقين حاد.

Rires — s. - ضحك هذيان.

**Frénétiquement adv.** - يهيجون، يتهيج.  
• يهده، يهده.

**Fréon sm.** (*Chim.*) - فريون (سائل التبريد).

**Fréquemment adv.** - بكثرة، كثيراً، غالباً، يراو.

**Fréquence sf.** - تردد، تواتر • كثرة، تكرار.  
— acoustique (*Phys.*) - تردد صوتي.  
— constante (*Phys.*) - تردد ثابت.

Haute — (*Phys.*) - متجري التواتر العالي.

— des risques - تواتر الأخطار.

— du pouls (*Méd.*) - سرعة النقص.

— des battements cardiaques (*Méd.*) - تسرع الضربات القلبية.

**Fréquencemètre sm.** - مقياس التواتر.

**Fréquent, e adj.** - متواتر، متكرر • عادي.

J'en fais un — usage. أكثر من استعماله.

**Fréquentable adj.** - عشور، يصادق، يصادق.

**Fréquentatif, ive adj.** et sm. - تكرراري.

**Fréquentation sf.** - معايشة، مخالطة، مؤالفة، علاقات اجتماعية.

Mauvaises — s. - عشرة السوء.

**Fréquenté, e adj.** - معاشر • متراد • مطروق • متلوك.

**Fréquenter vt.** - عاشر • تردد • حل، اختلط.  
— une personne. صادق شخصاً.

Se — تعاشر، تألف.

**Frère sm.** - أخ، شقيق • راب • مثيل.

— d'armes - رفيق السلاح.

— d'une société. عضو [في جمعية].

Faux — عضو خائن.

— s consanguins. إخوة من الأب.

— s jumeaux. توأمان.

— s germains. إخوة أشقاء.

— s utérins. إخوة من الأم.

**Frérot sm.** - أخني، أخ صغير.

**Presque sf.** - تصوير جداري، رسم جداري.  
• لوحة جدارية • مصنف شامل.

Les — s. - الجدرانيات.

**Fresquite s.** - جغرافي (رسم جداريات).

**Fressure sf.** - ميعلق (مجموع القلب والطحال والكبد والرئين في الحيوان).

**Fret sm.** - تول السفينة، أجرة السفينة.  
• حولة سفينة [او طائرة] • شحن.

Donner un navire à — أجرة سفينة.

Prendre un navire à — استأجر سفينة.

— acquis à tout événement. استحقاق [جميع الأحوال].  
الأجرة في جميع الأحوال.

Coût et — (*C & F*) (*Comm.*) - خالص الثمن وأجرة الشحن.

— ad valorem (*Dr.*) - أجرة بحسب قيمة البضاعة.

**Frètement sm.** - تاجر [سفينة].

• استئجار [سفينة].

**Fréter vt.** [سفينة] - استأجر [سفينة].

• جهز سفينة.

**Fréteur sm.** - مؤجر سفينة • شحان.

**Frétillant, e adj.** - متزعزع، متخلج.

**Frétilllement sm.** - ارتجاج، اهتزاز.

**Frétiller vi.** - ارتعش، ارتجف.

Les pids lui frétille. يرقب الأشراف.

بغارغ صبر.

La langue lui frétille. يزعج في الكلام.

**Frétillon sm.** - مرتعش، دائم الحركة.

**Fretia sm.** - سمك مهمل (ما يرميه الصياد من صغار السمك) • هنة.

**Fretage sm.** - تطريق، تحزيم.

**Frette sf.** - طوق حديدي، حزام.

— (*Archit.*) - مكسرة (قصب يمثل خطأ).

— مكسراً ويستعمل في زخرفة المفروشات.

— de bouche (*Milit.*) - طوق الفوهة.

**Fretter vt.** - طوق، حزم.

**Freudien, ne adj.** - فرويدي (متعلق بفرويد).

**Freudisme sm.** - فرويدية (مذهب في معالجة الأمراض النفسية يعرف باسم صاحبه).

**Freux sm.** (*Ois.*) - غداف (طائر من الفصيلة الغرابية).

**Friabilité sf.** - انسحاقية، تنفثية.

**Friable adj.** - فتور، هش، عطوب، قصوم.

**Friand, e adj.** - لذيذ، شهوي • راغب في.  
• بطون، شره.

— de louanges. محب المديح.

— sm. - مؤدقة (قطيرة من العجين المورق المغطى باللحم المقروم • حلوى بالزينة ورقاق العجين والوز).

**Friandise sf.** - قطعة حلوى • قزم، شره.

**Fric sm.** - مال، نقد.

**Fricandeau sm.** - شريحة عجل.

**Fricasé, e adj.** - مقلي، مسحر.

**Fricasée sf.** - مسخرة، لحم مسحر • لحم مقلي.

— de muscux. ترائق، تبادل قتل.

**Fricasser vt.** - طبخ اللحم • قتل اللحم.

— tout son bien. استهلك كل ماله.

**Fricasseur sm.** - طاه فاشل.

**Fricatif, ive adj.** - احتكاكي.

Lettre — ive (*Ling.*) - حرف احتكاكي.

**Fric-frac sm.** - سطو، صرفة.

**Friche sf.** - بور، أرض بائرة، موات.

Laisser en — بتور.

En — بلا زرع • بلا رعاية.

**Frichti sm.** - غداء • طبق طعام.

**Fricot sm.** - أطعمة [غير مضمرة الإعداد].

Faire le — طها.

**Fricotage sm.** - نخارة غير شريفة.

**Fricoter vi.** - احتال [في كسب المال].

— vt. - درس • كاد • طبخ • طها.

— tout son bien. بذّر ثروته.

**Fricoteur, euse s.** - مبذر، مفسد.



**Friction** sf. تَشِيد . فَرْك . دَلَك . دَعَك • خلاف .  
 Force de — (Phys.) قُوَّة الاَحْكَاك .  
 Brèche de — (Géol.) صَخْر الاَحْكَاك (صخر ناتج عن احكاك طبقتين أرضيتين).  
**Frictionné, e** adj. مُسَّد . مَقْرُوك . مَدْلُوك . مَدْعُوك .  
**Frictionnel, le** adj. تَشِيدِي (متعلق بالتشيد).  
 Chômage — تَعَطُّل [ ما بين اتفاقيي عَمَل ].  
**Frictionner** vt. مَسَدَ . فَرَكَ . دَلَكَ . ذلك • دَعَكَ .  
 — avec une pommade مَرَّخَ .  
 Se — تَدَلَّكَ . دَلَّكَ نَفْسَهُ .  
**Frigidaire** sm. ثَلَاجَة ، بَرَّاد .  
**Frigidarium** sm. حَمَّام بَارِد [ في عهد الرومان ].  
**Frigide** adj. بَارِد • فائِر العاطفة .  
 — بَارِد جَيْبًا .  
 Femme — اِمْرَأَة وَايَّة الفَيْق .  
**Frigidité** sf. بَرُودَة • بَرُودَة جَنَسِيَّة .  
**Frigo** sm. ثَلَاجَة • لَحْم مُتَلَج .  
**Frigorie** sf. وَحْدَة التَّبْرِيد .  
**Frigorifié, e** adj. مُبْرَد • مُتَلَج .  
**Frigorifier** vt. بَرَّدَ ، ثَلَجَ .  
**Frigorifique** adj. (Phys.) مُبْرَد • مُتَلَج .  
 — sm. مُبْرَدَة (مَوْسَة للتبريد) .  
 — بَرَّاد ، ثَلَاجَة .  
**Frigoriste** sm. et adj. اِخْصَاصِي التَّبْرِيد .  
**Frisseusement** adj. يَصْرُود .  
**Frisieux, euse** adj. et s. بَرِيد ، صَرْد • سَرِيعُ التَّأَثُّر بِالْبَرْد .  
**Primas** sm. صَفِيع ، جَسَد الصَّبَاب .  
**Prime** sf. خِدْمَة • حِلَة • مَنَّة .  
**Frimoussée** sf. وَجْه طِفْل .  
**Fringale** sf. سَعَر • جُوع شَدِيد • رَغْبَة مُلَحَة .  
**Fringant, e** adj. بَقِيط • أَثِين • نَشِيط ، مَرَح • أَثِين .  
**Fringillidés** sm. pl. شَرشُورِيَّات (Ois.) (طيور من الجوائم المخروطية المناقير).  
**Fringuer** vi. رَقَصَ • تَشَخَّرَ .  
 — vt. أَلْبَسَ • أَلْبَسَ بَانَاةً .  
**Fringues** sf. pl. ثِيَاب ، أَلْبَسَة .  
**Fripé, e** adj. مَدْعُوك ، مُجَعَّد :

**Friper** vt. دَعَكَ • جَعَّد • أَثْبَلَ ، أَثْبَلَ .  
 Se — اِنْدَعَكَ • بَلَى ، ذَبُلَ .  
**Friperie** sf. سَقَط • اِتِّجَار بالثَّامَت • مَشْجَرُ الرِّثَاء • بَحْث مَطْرُوق • رَثَاء (تاجر الرثاء) • مَلْفَق • نَعَاب ، مَحْتَال • مَكَار • وَلَد أَثِير • اِخْتِطَسَ .  
**Friponner** vt. نَعَبَ ، اِجْتَال ، مَكَّرَ .  
**Friponnerie** sf. وَغْد ، لَتَم • نَعَاب • لُوم ، خَسَاة .  
**Fripouille** sf. دورِي البَّيَادَر .  
**Fripouillerie** sf. قَلَى • حَسَب • طَهَا • لا حَيَّيْ لِأَكْمَل • أَحْوَر • أَثْرَب • اِنْقَلَبَ .  
**Friquet** sm. (Ois.) قَلَى • حَسَب • طَهَا • لا حَيَّيْ لِأَكْمَل • أَحْوَر • أَثْرَب • اِنْقَلَبَ .  
**Frise** vt. تَجْعِد • مَلَفَ .  
 Il n'y a rien à — لا حَيَّيْ لِأَكْمَل • أَحْوَر • أَثْرَب • اِنْقَلَبَ .  
 Il n'a plus de quoi — اِنْقَلَبَ .  
 — vi. et Se — تَجْعِد .  
**Frissage** sm. مَلَفَ .  
**Frisant, e** adj. مَلَفَ .  
**Frise** sf. (Archit.) عَصِيَّة • (قطعة مستطيلة من الورق الملون او القماش تلتصق كالعصية على جدار او يراش لتجميله) .  
 — سَالِيَّة • (لوحة قماش ترفع في أهل المسرح لتمثل السماء) .  
 — لَوْحَة .  
 — (Techn.) نَقُوشَات اِنَاء • مِثْقَاش الزُّيْنَة • حَاجِز شَائِك • مُجَعَّد ، مُتَوَج • مُقَطَّب • مَنَدَبَا مُسَنَّة .  
**Chicortée — e** (Bot.) رَعْنَة لَطِيفَة .  
**Friselis** sm. جَعَّد • مَوَّج • مَسَر • لَمَسَ • لَمَسَ • لَمَسَ • مَرَقَرِيَّة • جَعَّد شَعْرَهُ • قَارِبَ الْأَرَبِيَّين • حَرَزَّ (رسم تحزيرات) • وَبِخَاصَة عَلِ قِطْعَة مِنَ الْمَلْبُوم لِتَجْمِيلِهَا • مَكْنَى شَعْر • أَشْرَف عَلِ الْمَسَارَة • رَجَجَ [ الصَّوْت ] • تَجَعَّد • التَّف • بَرَمَ شَوَارِبَهُ .  
 Se — les moustaches

**Frisette** sf. تَجْعِيدَة شَعْر • مَكْنَى شَعْر .  
**Frisoir** sm. مَرَمَصُ التَّجْعِد .  
**Frisolée ou Frisolée** (Agric.) التَّجْعِد .  
**Frisson** sm. خُصْلَة مُجَعَّدَة • قُرَاعَة ، بَرَايَة مُلْتَمَّة .  
**Frisottant, e ou Frisotté, e** adj. مُجَعَّد قَلِيلًا .  
**Frisotter** vt. et vi. تَجَعَّد قَلِيلًا .  
**Frisquet, te** adj. قَارِسُ البَرْد ، قَارَ .  
**Frisson** sm. رَعْدَة ، قُشْعُرِيَّة ، اِرْتِعَاش • رَعْنَة مَلَح • سَقْسَقَة مَاء • مَرْمَعَد • مَرْمِش • رَعْنَة خَبِيفَة • اِرْتِعَاش • اِرْتِعَاش • اِنْتَقَضَ • اِهْتَر • تَجْعِد • تَجْعِد • شَعْر مُجَعَّد • تَقَلَّى • بَطَاعَة مَقِيلَة .  
 Bifteck aux — شِوَاء مَعَ البَطَاطَا المَقِيلَة .  
**Friterie** sf. مَقْل (مَشْجَر البَطَاعَة المَقِيلَة • مكان اُعْدَاد مَعْلَبَات السُّك) .  
**Fritense** sf. مَقْلَة .  
**Fritillaire** sf. (Bot.) بَوَقِيَّة (زهرة من الفصيلة الزنبقية) .  
**Frittage** sm. تَرْجِيج أَوَّلِي (إذابة دقيق المعادن لتكليه بعد التبريد وبخاصة في صناعة الزجاج) .  
**Fritte** sf. مَسْحُوق مَرْجَج (مسحوق من الرمل والقلى أذيب الى درجة معينة يصنع منه الزجاج) .  
**Fritter** vt. زَجَجَ (قام بالترجيج ، راجع المادة السابقة) .  
**Friture** sf. مَقْلِي • مَسْمَن قَلِي • خَشْفَخَشَة • طَعَام مَقْلِي • طَبَق مَسْمَن قَلِي • فَرِيتَر (جُنْدِي أَلْمَانِي • المَاتِي) • طَائِش • عَاث • تَاغ • بَايَل • أَمَل غَرَار • البَايِل .  
**Fritze** sm. فَرِيتَر (جُنْدِي أَلْمَانِي • المَاتِي) • طَائِش • عَاث • تَاغ • بَايَل • أَمَل غَرَار • البَايِل .  
**Frivole** adj. طَائِش • عَاث • تَاغ • بَايَل • أَمَل غَرَار • البَايِل .  
**Esprit** — طَائِش • عَاث • تَاغ • بَايَل • أَمَل غَرَار • البَايِل .  
**Le —** sm. طَائِش • عَاث • تَاغ • بَايَل • أَمَل غَرَار • البَايِل .  
**Frivolement** adv. طَائِش • عَاث • تَاغ • بَايَل • أَمَل غَرَار • البَايِل .  
**Frivolité** sf. طَائِش • عَاث • تَاغ • بَايَل • أَمَل غَرَار • البَايِل .  
 — s. طَائِش • عَاث • تَاغ • بَايَل • أَمَل غَرَار • البَايِل .

Froc sm. إسكيم . ثوب الرأب • رهينة • بطال .

Prendre le — ترتب .

Jeter le — aux orties طلق حياة الترتب .

Frocard sm. راهب .

Froid, e adj. بارد • قار .

Très — قارس .

Vent — ربيع صير .

Homme — هادي • قاتر • ثور • عتب •

Femme — امرأة • وانية • الشبي .

Un auteur — مؤلف بارد الأسلوب .

Être très — لإشتهر .

Haine — عتية .

Viandes — لحومات باردة (لحومات)

أعدت لتوكل باردة .

Garder la tête — احتفظ برأية جاشه .

À —, loc. adv. بلا تأثر • على البارد .

Froid sm. برّد • قتر • ثور .

— de la mort برودة الموت .

— industriel تبريد صناعي [ لفظ الماكولات ] .

Avoir — برّد .

Un — de canard برّد قارس .

Qui a — مقشور .

Il fait — الجو بارد .

Prendre — تبرّد .

Souffler le — et le chaud بدل رأيه .

أبد وتقد .

Il n'a pas — aux yeux حارم .

Cela ne fait ni chaud ni — هذا لا يقع ولا يغير .

Jeter un — dans l'assemblée أشاع الحرج في الجمعية .

Nous sommes en — نحن على اختلاف .

Froidement adv. برودة • بلا انفعال .

— بهلوه .

Froider sf. برودة • ثور • عبوس .

— لا مبالاة .

Froidi, e adj. مبرّد .

Froidure sf. صرّد • برودة الجو • تجمّد .

[ من الصقيع ] .

La — الشتاء .

Froissable adj. دحوك • فروك • يدعك .

يدعك • يدعك .

Froissé, e adj. مدعوك • مفروك .

Froissement sm. دعك • فرك • أديعك .

— d'un muscle رصة عقتل .

Le — des intérêts احتكاك المصالح .

— d'étoffes حفيف أقيشة .

Froisser vt. دعك • فرك • أمان .

— de coups أوسع ضرباً .

— les épis فت السابل .

— un membre رص عضو .

— qqn. أغصته .

Se — اندعك • استاء .

Froissure sf. دعة • رصة .

Frolement sm. مس • لمس • حفيف .

— حفيف .

Frôler vt. مس • حك .

Frôleur sm. مغري النساء .

— euse مغرية الرجال .

Fromage sm. جبّين .

— de cochon فلام لحم الخنزير .

Transformer le lait en — جبّين .

Manger du — أكلاب .

Se retirer dans un — نال مركزاً .

رفيعاً ومربحاً .

Fromagé, e adj. متزوج بالجبّين .

Fromageon sm. جبّين أبيض .

Fromager sm. قابوق (شجر كبير (Bot.)

من الفصيلة البنيانية .

Fromager, ère adj. جبّين (متعلق بالجبّين) .

— مضغاة الجبّين .

Fromager, ère sm. جبّان (صانع الجبّين) .

Fromagerie sf. منجينة (مصنع جبّين) .

• متاجر جبّين • تجارة الجبّين .

Froment sm. قنح • برّ • حنطة .

Fromental sm. (Bot.) خرطال رقيق .

دوسر .

Fromental, e, aux adj. قنحي • بري .

خرطالي .

Fronce sf. ثنية • طية .

Froncé, e adj. منقش • مقطب .

Froncement sm. تغصن .

— des sourcils عيوس • قطب الحواجب .

Froncer v. عتص .

— les sourcils جهّم • قطب • عتب .

Se — تغصن • تقبض .

Francis sm. ثنيات [ ثوب ] .

Fronaison sf. ورق • إبراق .

Fronde sf. مفلاق • مرجام .

— (Bot.) ورقة السرخس .

— نقافة • لعبة أولاد يقذفون بها .

الحجارة الصغيرة .

Fronde, e adj. مرجوم • مقنوف • مشقوق .

Fronder vt. رمى • بالمفلاق • رشق .

قذف • لام • نقد .

Frondeur sm. مفلاحي • رام [ بالمفلاق ] .

• ناقد • معارض .

Front sm. جنبته • جبّين .

N'avoir point de — وقبح خلال العذار .

Un — sévère وجه عايس .

Baisser le — خضع • حتى الرأس .

Relever le — جزو • تشجع • قاوم .

Le — levé مرفوع الجبين • بثقة • بالخيال .

Le — d'une montagne قمة جبل .

Il a dû finalement courber le — أرتّم أخيراً على التسليم .

— d'un bâtiment واجهة بناء .

Avoir le — de تجاسر على .

Faire — جابه .

— populaire جنبته شعبية .

Attaque de — (Milit.) هجوم جبّيني .

Le — (Milit.) خط الجبهة .

De — معاً • في وقت واحد .

— à —, loc. adv. وجهاً لوجه .

Mener deux affaires de — عالج .

أمرين في آن واحد .

Frontail sm. جنبينية (جزء من النجام) .

Frontal ou Fronteau sm. عصاة .

Frontal, e, aux adj. جنبيني • جبّيني .

(متعلق بالجبهة أو الجبين) .

Os — (Anat.) عظم الجبهة .

Frontalier, ère adj. et s. متاخمين .

• ساكن الحدود .

Gardes — حرس الحدود .

Frontalité sf. (Archit. et Bx. arts) قانون الجبينية (قانون يحم أن) .

تفي السحنة البشرية في سطح رأسي) .

Fronteau sm. V. Frontal .

جبينية • (حلية توضع على الجبين) .

— حبيته • (جنبته صغيرة) . (Archit.)

**Frontière sf.** حُدُود . سَدَ . تَحْنَم .

Place — موضع مجاور للحدود، متاخم.

Aux — s de la mort على حافة الموت .

**Frontispice sm.** مُقَدِّمُ بَيَان • عُرْوَان • مُرْتَحِف • رَسْمٌ مُوَاجِهٌ للصُّوَرِ [ في كِتَاب ] .

**Fronton sm.** (Archit.) جَنْبِيَّة • (زُخْرَف) المَدْخَل . مُثَلَّثٌ فَوْقَ المَدْخَلِ .

Principes inscrits au — d'une constitution مَبَادِيٌ مُسَجَّلَةٌ فِي فَائِضَةٍ دُسُور .

**Frottage sm.** مَسَح • صَقْل • تَشْمِيع .

**Frotté, e adj.** مَسْحُوك • مَدْعُوك • مَتْرُوك .

**Frottée sf.** مُتَوَسِّمَةٌ • (خِزِرَةٌ مَدْعُوكَةٌ بالنَّوْمِ) • مَسْرُوبَات .

**Frottement sm.** اِثْتِكَاك • دَعْلَك • عَرَك • مَسْح • مَعَك • عَقَس .

— (Techn.) عَقَس .

— (fig.) صُعُوبَةٌ • عَقَبَةٌ .

**Frotter vt.** حَكَّ • عَرَكَ • صَرَبَ .

— les cuivres صَقَلَ النِّجَاشِيَّات .

— le linge دَعَلَ القَبِيل .

— ses yeux فَرَّقَ بَصَرَهُ .

— d'huile دَحَنَ بِالزَّيْت .

— les oreilles سَدَّ الأذْنَيْن .

— vi. مَسَّ • حَكَّ • اِثْمَلَ .

Se — اِثْمَلَ • عَاشَرَ • اِتَّصَلَ • فَرَّقَ • جَسَّهُ • اِدَّهَنَ .

Se — les mains اِثْبَجَّ .

Se — de latin سَدَّ شَيْئًا مِنَ اللُّاتِينِيَّة .

Se — à qqn. هَاجَمَهُ • تَحَدَّاهُ .

Se — le nez تَنَحَّلَ فِيهِمَا لَا يَغْنِيهِ .

Il a eu tort de s'y — أَخْطَأَ فِي تَعَرُّضِهِ لِهَذَا الْأَمْرِ .

**Frotteur sm.** مَاسِح • مَسَاحُ [ الأَرْضِيَّة ] • مَسْحُورَسُ النَّاسِ .

— مَسْحُورَسُ النَّاسِ .

**Frottis sm.** شَتِيفَةٌ • (لَوْنٌ خَفِيفٌ وَخَفَافٌ يُوضَعُ فَوْقَ مَوَاضِعٍ مِنْ لَوْنٍ آخَرَ • فَرَشَ رَطَوِيَّةً لِنَحْمِصِهَا مُجَرَّبِيًّا) .

**Frottoir sm.** مِدْلَكَةٌ • مِسْمَحَةٌ • فَرَشَةٌ [ أَرْضِيَّة ] .

— وَشِيَّةٌ (وَاحِدَةٌ مِنْ (Techn.) الوَشِيَّاتَيْنِ اللَّتَيْنِ يَدُورُ بَيْنَهُمَا فَرَسُ آلَةٍ كَهْرِبَائِيَّةَةٍ) .

**Frouer vi.** صَرَصَرَ، اسْتَفْرَى الطَّيْرَ بِالصَّغِيرِ .

**Frou-frou ou Froufrou sm.** حَفِيفٌ الثَّوْبُ، خَفِيفَةٌ • أَهْدَابُ اللَّيْلِ السَّائِيَةِ .

**Froufrouant, e adj.** مُخَفِّفٌ • حَافٍ .

**Froufrouer vi.** خَفَّفَ • خَفَّفَت .

**Froussard, e adj. et s.** جَبَان • مَلِيع .

**Frousse sf.** جَبْن • مَلْع .

**Fructiculture sf.** زِرَاعَةُ الْأَشْجَارِ الْمُثْمِرَةِ .

**Fructifère adj.** مُثْمِر • مُفِيل .

**Fructifiant, e adj.** مُغْنِب • مُثْمِر .

**Fructification sf.** ثَمُور • اِثْمَار • زَمَنُ النُّضْجِ .

**Fructifier vi.** اِثْمَرَ • اِثْمَعَ • أَغْلَى • أَنْتَجَ .

Faire — de l'argent اِثْمَرَ مَالًا .

**Fructose sm.** سَكَّرُ [ الثِّمَار ] .

**Fructueusement adv.** بِنَجَاح • بِرِفْج .

**Fructueux, euse adj.** مُثْمِر • مُرْبِح • ثَوَافِتٌ مُثْمِرَةٌ .

Placement — (Comm.) تَوْظِيفٌ مُثْمِرٌ [ لِمَال ] .

**Frugal, e, aux adj.** مُقْتَصِد • اِقْتِسَادِي .

Vie — حياةٌ زُهْدٌ .

Repas — طَعَامٌ بَسِيطٌ .

**Frugalement adv.** بِاِقْتِسَاد • بِزُهْد .

**Frugalité adv.** بِسَاطَةِ • اِقْتِسَال • زُهْدٌ فِي الْمَأْكَلِ • بِسَاطَةِ الْمَأْكَلِ .

**Frugivore adj.** (Zool.) ثَائِرٌ آكِلُ الثَّمَرِ .

Les — s الثَّائِرَاتِ [ كَالْفَرُودِ مَثَلًا ] .

**Fruit sm.** ثَمَرَةٌ • فَاكِهَةٌ • مَسْمُومَةٌ • نَتِيجَةٌ .

— du travail (fig.) ثَمَرَةُ الْعَمَلِ .

— défendu مَحْظُورٌ .

C'est du — nouveau هَذَا أَمْرٌ مُجَاجِي .

— s de la terre خَبِيرَاتُ الْأَرْضِ .

— s de mer أَصْدَانُ الْبَحْرِ .

Les — s pendants par branches (Bot.) الثَّمَارُ الْمُتَشَعِّلَةُ .

Les — s pendants par racines (Bot.) المَزْرُوعَاتُ الْفَائِضَةُ .

Les — s de la pensée بَنَاتُ الْأَفْكَارِ .

C'est au — qu'on connaît l'arbre يُحْكَمُ عَمَلُ الْإِنْسَانِ مِنْ أَعْمَالِهِ .

Le — défendu المَشْعُورُ الْمُرْتُغَبُ .

— sec اِمْرُؤٌ فَائِشِل .

— d'un mariage وَلَدٌ .

Avec — بِرِفْج • بِفَائِذَةٍ .

Le — de l'expérience نَتِيجَةُ الْإِلْبَرَةِ .

**Fruité, e dj.** ثَمَرِيٌّ الطَّعْمُ • قَوِيٌّ التَّكْهَفَةُ .

**Fruiterie sf.** بَحَارَةُ الثَّمَارِ • مَتَجَرُّ الثَّمَارِ • مُسْتَوْفَعٌ ثَمَارٌ .

**Fruitier, ère adj. et s.** مُثْمِرٌ (مُتَعَلِّقٌ بِالشَّجَرِ) • الَّذِي يُعْلِي ثَمَارًا • تَاجِرُ الثَّمَارِ • رَفَّ الثَّمَرِ • بَشَانُ ثَمَارٍ • مُسْتَوْفَعٌ ثَمَارٌ .

— ثَمَارَةٌ • (مَرْكَبٌ لِنَقْلِ الثَّمَارِ) — (Mar.)

— جَبْنَانُ (صَانِعٌ جَبْنٍ) —

Maltre — مَسْجِنَةٌ (مَصْنَعٌ جَبْنٍ) — ère sf. جَمْعِيَّةُ الْبَابِ .

**Frumentaire adj.** حِنْطِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْحِنْطَةِ) .

Loi — قانونٌ تَوْزِيعِ الْحِنْطَةِ [فِي بِلَادِ الرُّومَانِ] .

**Frusques sf. pl.** أَسْمَالٌ • رِبَاشٌ قَدِيمٌ .

**Frusquin sm. V. Saint-Frusquin**

**Fruste adj.** خَشِينٌ • غَيْرُ مَصْقُولٍ • قَطَعٌ .

— ناقصٌ [ الأَعْرَاضِ ] — (Méd.) مُشْهَكَ .

— (Techn.) حِرْمَانٌ مِنْ حَقَرٍ • كَبِيتٌ .

**Frustration sf.** كَيْدِيٌّ (مُتَطَوِّلٌ عَلَى حِرْمَانٍ) • مُخْجَبٌ .

**Frustratoire adj.** مَحْزُومٌ • مُكَبَّوتٌ • مُخْجَبٌ .

**Frustré, e adj.** حَرَمٌ • صَبَحَ • أَحْطَط .

**Frustrer vt.** حَرَمَ دَانِيَهُ (Dr.) — ses créanciers من حَقُوقِهِمْ .

— un héritier au profit d'un autre اِنْتَزَعَ مِنْ وَرِثَتِهِ حَقَّهُ لِيُعْطِيَهَا لِآخَرِ .

— l'espoir de qqn. خَبِيبُ أَمَلِهِ .

Se — حَرَمَ نَفْسِهِ • اِنْتَحَرَمَ .

**Fucacées sf. pl. (Bot.)** فَصِيلَةُ (مِنِ الْأَشْجَةِ السَّمَرَاءِ) .

**Fuchsia sm. (Bot.)** فُوشِيَّةٌ (جِنَّةٌ مَشْهُورَةٌ) .

— بَزْهَرُهَا تُعْرَفُ بِاسْمِ بَنَاتِي الْمَائِيَّةِ .

**Fuchaine sf. (Chim.)** فُوشِينُ (صِبَاغٌ أَحْمَرٌ) .

**Fucus sm. (Bot.)** فُوقُسُ (جِنْسُ نَبَاتٍ مِنْ رِبَةِ الْأَشْجَةِ السَّمَرَاءِ) .

**Fuel ou Fuel-oil sm.** مَازُوتٌ زَيْتُ الْوَقُودِ .

**Fugace adj.** هَارِبٌ • عَابِرٌ • زَائِلٌ • خَاطِفٌ .

**Fugacité sf.** زَوَالٌ • عُيُورٌ .

**Fugitif, ive adj. et s.** هَارِبٌ • فَارٌ • شَارِدٌ .

— عَابِرٌ .

— اَمَلٌ زَائِلٌ .

— عَبْدٌ آيْنٌ .

**Fugitivement adv.** بِسُرْعَةٍ • بِمُدَّةٍ قَصِيرَةٍ .

**Fugue sf.** اِخْتِصَاءٌ • هَرَبٌ مُوقَّتٌ .

— تَتَابُعٌ • تَتَلُّلٌ .

— (Mus.)

- Fugueur, euse** adj. et s. هَرَاب (صِي) هَرَابِي  
يَكْثُرُ هَرَبُهُ مِنْ مَرْزَلٍ وَالِدِيهِ .
- Führer** sm. زَعِيم . دِيكَانَوْر . قَبْ هَيْتَلر .
- Fule** sf. بُرْجُ حَمَام .
- Fuir** vi. قَرَر . هَرَبَ . تَسَرَّبَ . انْهَزَمَ .  
ل'hiver a fui . انْقَضَى قَصَلُ الشَّتَاءِ .  
— devant ses responsabilités هَرَبَ مِنْ مَسْئُولِيَّاتِهِ .  
— devant qqn. انْسَحَبَ مِنْ أَمَامِهِ .  
Faire — طَرَدَ .  
Front qui fuit جَبْهَةٌ تَمِيلُ إِلَى الْوَرَاءِ .  
Mon stylo fuit قَلَمِي يَرْتَشِعُ .  
— vt. ابْتَسَدَ عَنْ .  
— les gens تَجَسَّبَ النَّاسَ .  
Se — هَرَبَ مِنْ لَفْسِهِ .
- Fuite** sf. فِرَار . هَرَبَ . تَجَسَّبَ .  
• مَسَرَبَ • تَفْجَعُ .  
La — النِّحْرُ مِنْ خِلْمَةِ الْعِلْمِ • عُمْلَةٌ [ المدارس ] .  
La — des jours كَثَرُ الْأَيَّامِ .  
Délit de — (Dr.) جُرْمَةُ الْهَرَبِ .  
— des capitaux هَرَبَ رُؤُوسِ الْأَمْوَالِ .  
— devant les responsabilités هَرَبَ مِنْ الْمَسْئُولِيَّةِ .  
— d'eau رَشَمَ الْمَاءِ .  
Il y a une — dans le tuyau في الْأَجْوِبِ — دَاخِلَ فِي رِشْمِ كَأَنَّهَا هَارِبَةٌ .  
— des renseignements تَسَرَّبَ الْمَعْلُومَاتُ .  
— de documents اخْتِصَاءُ وَثَائِقَ .  
— en désordre هَزِينَةٌ .  
Point de — (نقطة) نَقْطَةُ الْإِنْهَزَابِ • (نقطة) تَلَاقِي الْمَخْطُوطِ فِي رِشْمِ كَأَنَّهَا هَارِبَةٌ .  
Mettre l'ennemi en — هَزَمَ الْعَدُوَّ .
- Fulgorant, e** adj. مُبْرِقٌ • سَائِعٌ • لَائِعٌ •  
• خَائِلِفُ السَّرْعَةِ .  
Réponse — e جَوَابٌ سَرِيعٌ .  
Douleur — e أَلَمٌ وَاخِيزٌ .
- Fulguration** sf. وَهْمٌ • بَرْقٌ • كَلَامٌ •  
• إِصْطَافٌ .  
— تشْرِيبُ (اِسْتِغْمَالُ الشَّرَارَةِ) (Mét.)  
— فِي الْمَالِخَةِ .
- Fulgurer** vi. وَهَمَّ • بَرَقَ • لَمَعَ • .
- Fulguromètre** sm. مِقْيَاسُ الْكَهْرِبَالِ الْجَوِّيَّةِ .
- Fulgineux, euse** adj. سُخَامِيٌّ • كَتَنٌ •  
• غَائِمٌ • غَامِضٌ • قَائِمٌ .
- Fuligule** sm. عَفَّاسٌ (جَنْسُ طَيور) (Ois.)  
مَائِيَّةٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْبَطِيَّاتِ .
- Fulmicoton ou Coton-poudre** sm.  
قُطْنُ الْإِنْفِجَارِ ، قُطْنُ الْبَارُودِ .
- Fulminant, e** adj. (Chim.) مُلْتَهَبٌ •  
مُخْتَلِعٌ • صَاحِقٌ •  
— (fig.) شَدِيدُ الْقَضَبِ .  
Regards — s. نَظَرَاتٌ مُهْدَدَةٌ .
- Fulminate** sm. (Chim.) فُلْمِينَاتُ (مَرْكَبٌ) (مُتَفَجِّرٌ) .
- Fulmination** sf. تَفَجُّرٌ • انْفِجَارٌ •  
فَرْقَعَةٌ • انْفِجَابٌ •  
— (Dr.) دَبْنَةٌ .
- Fulminer** vi. تَفَجَّرَ • تَفَرَّقَ • تَهَبَّ •  
• انْفَجَرَ مُهْدَدًا •  
— vt. (Dr.) دَانَ •  
— des reproches وَبَّحَ بِمَنْفٍ .
- Fulminique** adj. (Chim.) (Acide —)  
حَمِضُ فُلْمِينِيكٍ (حَمِضٌ مُتَوَلَّدٌ مِنْ  
أَمْلاحٍ مُفَرَّقَةٍ) .
- Fumable** adj. يَدْخُنُ • قَائِلٌ لِلتَّدخينِ .
- Fumage** sm. تَدخينٌ • تَدْيِيبُ الْفَيْصَةِ .
- Fumage** sm. ou fumaison sf. تَسْيِدُ  
الشَّرْبَةِ .
- Fumagine** sf. (Agric.) سُخَامٌ • مَرْزَعٌ (Chim.)  
السُّخَامُ .
- Fumant, e** adj. مُدْخِنٌ • مُسْتَشْيِدٌ •  
— de sang مُدْمِيٌّ •  
Soupe — e حَمَاءُ بَاخِرٌ يَتَصَاعَدُ بُخَارُهُ •  
— de colère يَقْلِي بِالْقَضَبِ •  
Coup — ضَرْبَةٌ مُوقِفَةٌ •  
C'est fumant! هَذَا مُدْخِنٌ •  
Acide — (Chim.) حَمِضُ نَشْرِيكٍ .
- Fumariacées** sf. pl. (Bot.) شَاهْتَرَجِيَّاتُ  
(فَصِيلَةُ نَابِيَّةٍ مِنْ ذَوَاتِ الْفَلَقَتَيْنِ) .
- Fumé** sm. (Arts graph.) مَسْوَدَةٌ حَرْفٍ •  
جَدِيدٌ • مَسْوَدَةٌ كَلِمَةٍ .
- Fume-cigare, fume-cigarette** sm.  
قَمِّ السِّيكَارَةِ .  
inv.
- Fumé, e** adj. مُدْخِنٌ • فَاشِلٌ • مُقَدَّدٌ •  
Verres — s. نَظَارَاتٌ سَوْدَاءُ .
- Fumé, e** adj. (Agric.) مُسَمَّدٌ .
- Fumée** sf. دُخَانٌ • عَتَنٌ • زَيْلٌ •  
— de viande قَتَارٌ •  
— de vin نَشْوَةٌ .
- Les — s de l'ivresse سَوْرَةُ الْكُحْرِ •  
— d'un étang أَنْبَجَةٌ تَتَنَعَّعُ •  
Couvert de — دَخَانٌ •  
— de chameau بَعَرُ الْحَمَلِ •  
La — qui sort d'un encensoir مَدْيَحٌ •  
S'en aller en — دَهَبَ أَذْرَاجُ الرِّيحِ •  
دَهَبَ هَبَاءٌ مَشْتَوْرًا •  
Se repaître de — تَمَتَّنَى الْأَوْهَامَ •  
Point de — sans feu لَا نَارَ إِلَّا دُخَانٌ •
- Fumer** vi. et vt. دَخَّنَ • ثَارَ • عَقَّبَا •  
Soupe qui fume حَمَاءٌ يَتَصَاعَدُ مِنْهُ الْبَخَارُ •  
Se — تَدَخَّنَ • دَخَّنَ •  
Fumer vt. سَمَدَ [ الْأَرْضَ ] • سَمَدَ •  
Fumerie sf. تَدخينٌ • مَحْشِيَّةٌ •  
Fumerolle sf. بِحْسُومٌ • دُخَانُ الْبَرَائِكِ •  
Fumeron sm. فَنْحَمَةٌ مُدْخِنَةٌ •  
• قُنْبُلٌ تَقَالُ •  
— سَافَانٌ • سَافَانٌ تَحْمِلَانِ •  
— شَذَا • طَلِبٌ • عَصْفَةُ الْخَمَرِ •  
Fumet sm. مَرَقٌ • الْقَطَرُ •  
• رِيحُ الطَّرِيقَةِ • قَتَارٌ •  
— بَقْلَةٌ الْمَلِكِ .
- Fumeterre** sf. (Bot.) مُدْخِنٌ • مُتَعَاظِلُ التَّدخينِ •  
Fumeur, euse s. مُدْخِنٌ (نَاشِرُ دُخَانٍ) •  
Fumeux, euse adj. مُدْخِنٌ • غَامِضٌ •  
• فِكْرَةٌ قَبَائِيَّةٌ •  
Idée — euse زَيْلٌ • دَمَالٌ • حَقِيرٌ • تَذَلٌ •
- Fumier** sm. مَزْبَلَةٌ • قَمَّةٌ •  
Fumière sf. مَيْخَنَةٌ • مُدْخِنَةٌ •  
Fumigateur sm. [ النَّبَاتُ ] • مَادَّةُ التَّدخينِ •  
Fumigation sf. تَدخينٌ • تَبْخِيرٌ • تَطْهِيرٌ •  
Fumigatoire adj. مَبْخَرٌ • صَالِحٌ لِلتَّبْخِيرِ •  
Boîte — خَلِيَّةُ الْمُدْخِنَاتِ •
- Fumigé, e** adj. مُدْخِنٌ • مُطَهَّرٌ •  
Fumigène adj. et s. مُدْخِنٌ • مُوَلَّدُ الدُّخَانِ •  
Bombe — (Techn.) قُنْبُلَةٌ مُدْخِنَةٌ •  
Fumiger vt. دَخَّنَ • بَخَّرَ • طَهَّرَ •
- Fumiste** sm. صَانِعُ الْمَدَاخِينِ [ أَوْ الْمَدَاخِي ] •  
• سَائِرٌ • هَازِيٌّ •  
— سَادِرٌ • لَا مَيَالَ • هَازِلٌ •
- Fumisterie** sf. تِجَارَةُ الْمَدَاخِينِ • صِنَاعَةُ  
الْمَوَائِدِ • سَخْرِيَّةٌ • مَهَزَلَةٌ •
- Fumivore** adj. et s. مُسْتَلْعُ الدُّخَانِ •  
Fumoir sm. غُرْفَةُ التَّدخينِ • مُدْخِنٌ •  
[ الْقَوْمُ وَالْأَسْكَالُ الْغ... ]

**Fumure sf.** (Agric.) تزيّلة . تسميدة • زبل التسميدة .  
**Funambule s.** بهلولوان [الحيال] .  
**Funambulesque adj.** بهلولواني • غريب • عجيب .  
**Funèbre adj.** ماتمي • مَحْزَن • كَتِيب • دَقَّة الموت .  
 Cloche — دَقَّة الموت .  
 Des idées — أفكار مُتَشَاوِة .  
 Cri — صَراخ فاجع .  
**Funérailles sf. pl.** جنازة • مَأْتَم .  
**Funéraire adj.** ماتمي • جنازي .  
 Drap — غطاء النعش .  
**Funeste adj.** مُهْلِك • مِيت • نَحِيس • مَشْوُوم • الضربة القاضية .  
 Le coup — سياسة مُفْهِمَة بالبلاد .  
 Politique — au pays . نتائج مُطْغِرة .  
 Suites — س .  
**Funestement adv.** بِنَحْس • بِشُوم .  
**Funiculaire sm.** قِطار سِلْكِي • مَرَاق • مَعَاوِد سِلْكِيَة .  
 Machines — 3 .  
 — adj. (Anat.) حَبْلِي • حَبْلِي .  
**Funicule sm.** (Bot.) سُر (حَبْل سُرِي) .  
**Funiculite sf.** (Méd.) التهاب الحبل المنوي .  
**Funin sm.** (Mar.) حَبْل غَيْر مُرْقُف .  
**Fur sm.** (Au — et à mesure) loc. adv. بالتتابع • أولاً بأول .  
**Furax adj. sf.** غاضبة • حائقة .  
**Furet sm.** (Zool.) ابن مَقْرَض (حَيَّوان من رُتْبة اللواحم بِصَدَاقَة) • مُقَشَّش • مُقَبَّ • كَشَاف (fig.) • لُعبة التَّحْزِير .  
**Furetage sm.** تَصْغِيرُ بَابْن مَقْرَض • تَغْيِش • تَنْقِيب • تَصْغِيرُ بَابْن مَقْرَض • تَغْيِش • تَنْقِيب .  
**Fureter vi.** تَصْغِيرُ بَابْن مَقْرَض • تَغْيِش • تَنْقِيب .  
**Fureteur, euse s. et adj.** مَصْغِرُ بَابْن • مَقْرَض • مَقَشَّش • مُقَبَّ • عَيَّان مُفْجَحَصَّان .  
 Des yeux — هَيَّجَان • جُنُون • أُنْدَافَاع • حُب جُنُونِي .  
 Faire — ذاع • اِنْتَشَرَ بِكَرَّة .  
 Entrer en — اِشْتِغَاط عَصَا .  
 La — du jeu اللُذْلُة بِاللُغِب .  
 La — de la guerre عُنْف الحَرْب .  
 Se battre avec — قَاتِل بِضَاوَاة .  
 À la —, loc. adv. بِشِدَّة • بِهَيْئَة

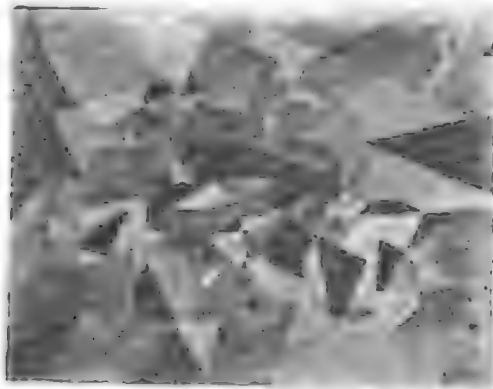
**Furfuracé, e adj.** مُقَشَّش • نُحَالِي الشَّكْل .  
**Furfural ou Furfuroil sm.** (Chim.) فُرْفُورول (أَلْدِهَيْد سام يُعْثَرُ عَلَيهِ في كَحُول الحَب) .  
**Furibard, e adj.** غاضب • حائق .  
**Furibond, e adj. et s.** هائج • حَتِيق • عَضُوب • نَظَرَات غاضِبة .  
 Regards — س .  
**Furie sf.** عَضْبَة • هَيَّجَان • إِمرأة شَرِيرة .  
 — (Myth.) رَحيّة (احدى جِنَيَات الجَعيم الثَلَاث) .  
 Mettre en — أَغْصَب .  
 Attaquer avec — هَاجَم بِجَمِيّة بِشَجَاعَة .  
 Mer en — بَحْر هائج .  
 La — des passions عُنْف الاِشْتِغَالَات .  
**Furieusement adv.** بِحَتِيق • بِغَضَب • بِشِدَّة • بِهَيْئَة .  
**Furieux, euse adj. et s.** سَاخِط • غاضِب • حائِق .  
 Combat — مَعْرَكَة حَامِيَة • عَنِيّة .  
 Fou — يَجُون ثائر .  
 Haine — euse عَظَم مُصْغِر .  
 Un lion — أَسَد هائج .  
 Vent — رِيح عاصِفة .  
**Furioso adj.** (Mus.) صَاحِب • عَنيف .  
**Furole sf.** نَارُ المُسْتَقْعَات .  
**Furoncle sm.** (Méd.) دُمْل .  
**Furonculeux, euse adj.** دُمْلِي (مَتَلَق • مُصَاب بِالْأُمْل) .  
**Furonculose sf.** (Méd.) دَاءُ الدَّمَامِيل .  
**Furtif, ive adj.** خَفِي • سَرِي • نَظَرَة عَابِرَة .  
 Regard — خَفِيّة • سِرًّا • خِلَافَة .  
**Furtivement adv.** مُضَاف (جَنس شَجَر) • مَن الفَصِيلَة القَاتِيَة بِابَانِيَة الْأَصْل) .  
 Fusain sm. (Bot.) قَلَم فَخْمِي • رَسَم بِالْقَلَمِ الفَخْمِي .  
**Fusainiste ou Fusiniste s.** مَحْتَلِّل [بِلا تَغْيِجَر] .  
**Fusant, e adj.** صَارُوخ مُفْجِر (Milit.) (صاروخ يَفْجِر المُقْدُوفَة في الفِضَاء قَبْل الصَّدَم) .  
 Fusée — e (Milit.) مَرَكَّب مُنْشَارِي [او شِهَابِي] .  
**Fuscine sf.** (Agric.) مُدْرَاة مُثَلَّثَة (الْأَسْهَان) .  
**Fuseau sm.** مِغْزَل • مِرْدَن .  
 Le — des Parques الحَيَاة

**Jambe en —** ساق هَزْبَلَة .  
**Colonne en —** [الشَّكْل] عَمُود مِغْزَلِي .  
**neuro-musculaire (Anat.)** مِغْزَل عَصَبِي عَصَلِي .  
**— (Agric.)** وَشِيعة (تَشْدِيد مِغْزَلِي الشَّكْل) .  
**— horaire international (Géog.)** مَنطَقَة زَمَنِيّة .  
**— moteur (Méc.)** مِغْزَل مُحَرِّك .  
**— (Zool.)** مِغْزَلِيّة (رُخُوبَة بِشَكْل مَزَل) .  
**Fusée sf.** صَارُوخ • سَهْم نَارِي • شِهَاب • صِمَامَة • كَرْبِيّة السَّاعَة • طَرَف (Méc.) • رِغْجُور [في سِيَارَة] • مِبرَم المِغْزَل [في السِيَارَة] • صَارُوخ البَرَد (Agric.) • مَات .  
**Achever sa —** زَمِت كُحُولِي .  
**Fusel sm.** (Huile de —) بَدَن طَائِرَة .  
**Fuselage sm.** مِغْزَلِي [الشَّكْل] • رَشِيق .  
**Fuselé, e adj.** مِغْزَل [فَصَل بِشَكْل المِغْزَل] .  
**Fuseler vt.** سَاح • ذَاب • أَثْثَر • أُنْدَغ • كَالصَّارُوخ • اِنْتَفَجَر .  
**Fuser vi.** أَثْثِر بِكَرْتُون .  
**Fusette sf.** اِنْتِصَهَارِيّة • قَابِلِيّة اِلْتِصَهَار .  
**Fusibilité sf.** صَهْوَر • مُشْتَهَر • قَابِل لِلانْتِصَهَار .  
**Fusible adj.** صَهِيرَة • sm. مِغْزَلِي (Zool. et Bot.) الشَّكْل • وَشَعِي .  
**Fusiforme adj.** (Zool. et Bot.) مُنْدَقِيّة • بارُودَة • مُشْحَذ • السَّكَاكِين • مِيسَن المَنَاجِل • قَدَاحَة • رَشِيش • يَحَاب مُرْتَفِع [في مَطْعَم • في فُنْدُق] .  
**Coup de —** هُوَ صَبَاد مَاهِر • بَدَل رَأْي • خَاوِي المِيعَة .  
**N'avoir rien dans le —** رَام • بِنْدَقِي (مَتَمَلِّ البِنْدَقِيّة) .  
**Fusiller sm.** تَرَاشِق بِالرَّصَاص • اِعْدَام بِالرَّصَاص • قَتَل بِالرَّصَاص • اَعْلَم • بَالْبِنْدَقِيّة • تَقَق • دَقَق .

- un moteur . عَطَلٌ مُرَكَّبٌ ، أَقْسَمُ .  
**Fusilleur** sm. . آمِرٌ بِالرُّمِي . رامٍ بِالْبُنْدُقِيَّةِ .  
**Fusil-mitrailleur** sm. v. Fusil .  
**Fusioniste** s. v. Fusionniste .  
**Fusion** sf. . إِذَابَةٌ ، صَهْرٌ ، ذَوْبَانٌ • انصهار • اتِّحَادٌ .  
 • قَسَمٌ • انْقِسامٌ ، اتِّحَادٌ .  
 — politique . تَكْتُلٌ سِيَاسِيٌّ .  
 — (Phys.) . اتِّحَادُ النَّوَى الذَّائِرَةِ ،  
 طَبَقَةُ الصَّهْرِ ( غِلِيظٌ مِنْ مَوَادٍّ )  
 يَوْضَعُ فِي قَرِّ بَوْتَقَةٍ .  
 — des noyaux des gamètes (Biol.)  
 إِنْخِصَابٌ ، تَلْفِيجٌ .  
 — des coeurs . اتِّحَادُ الْقُلُوبِ .  
 — de philosophies . اتِّحَادُ فَلَاسَفَاتٍ .  
**Fusionnement** sm. . دَمَجٌ ، قَسَمٌ •  
 انْقِسامٌ ، انْدِمَاجٌ .  
**Fusionner** vt. . جَمَعَ ، وَحَّدَ ، دَمَجَ ، قَسَمَ .  
 — vi. . انْقَسَمَ ، انْدَمَجَ ، اتَّحَدَ .  
**Fusionniste** adj. et s. . اتِّحَادِيٌّ .

- Fustanelle** sf. . تَنْوَرَةٌ يُونَانِيَّةٌ ( تَنْوَرَةٌ قَصِيرَةٌ )  
 وَجْهَةٌ يَلْبَسُهَا الرِّجَالُ فِي الْيُونَانِ .  
**Fustet** sm. (Bot.) . سَمَقُ الصَّبَاغِينَ .  
**Fustibale** ou **Fustiballe** sf. . مِثْلَاقُ الْعَمَا .  
**Fustigation** sf. . جَلْدٌ ، ضَرْبٌ بِالسَّوْطِ .  
**Fustiger** vt. . سَاطَ . جَلَدَ . وَبَغَ ، أَثَبَ .  
**Fût** sm. . يَرْمِيلٌ • حَاضِيٌّ [ الْبُنْدُقِيَّةِ ]  
 • غِمْدٌ [ الْحَرَبَةِ ] .  
 — (Bot.) . سَاقٌ ، جَذَعٌ .  
 — (Archit.) . جِذْعُ عَمُودٍ .  
**Futale** sf. . غَايَةٌ • شَجَرَةٌ صَخْمَةٌ .  
**Futaille** sf. . يَرْمِيلٌ [ لَلْمَشْرُوبَاتِ ]  
 • مَجْمُوعَةٌ بِرَامِيلٍ .  
**Futaine** sf. . شَيْكَةٌ • (نَسِيجٌ قَطَنِيٌّ مَشْرُوكُ الْحَبَكِ) .  
**Futé, e** adj. . دَاهِيَةٌ ، خَيْرٌ ، أَرِيبٌ .  
 Air — . قِيَّةٌ مَارِكَةٌ .  
**Futée** sf. . لَيْقَةٌ ، مَعْجُونُ التَّجَارِينِ .  
**Futile** adj. . بَاطِلٌ • تَائِهٌ .  
**Futilement** adv. . بِنَفَاقَةٍ • بِلا جَدْوَى .  
**Futilité** sf. . نَفَاقَةٌ ، مَبِثٌ • ثُرُفَةٌ .

- Dire des — s . نَتَلَقَّى بِخَفَافَاتٍ .  
**Futur, e** adj. . مُتَقَبِّلٌ . آتٌ • أُخْرَوِيٌّ .  
**Générations** — es . أَجْيَالُ الْمُتَخَلِّلِ .  
**La vie — e** . الْآخِرَةُ .  
**Le — sm.** . الْمُسْتَقْبَلُ .  
**Le — (Gramm.)** . الْمُقَارِعُ .  
**La — e** . الْخَطِيئَةُ .  
**Futurisme** sm. . مُسْتَقْبَلِيَّةٌ .  
 ( نظريَّةٌ فَنِيَّةٌ أَشْبَاهُ الشَّاعِرِ الْإِيطَالِيِّ  
 مَارِيْنِي حَوْلَ عَامِ ١٩٠٩ لِتَعْبِيرِ عَمَّا  
 فِي الْحَيَاةِ الْمَعَاصِرَةِ مِنْ طَاقَةِ دِيْنَامِيَّةٍ  
 تُرَعَصُ بِالْمُسْتَقْبَلِ ) .  
**Futuriste** s. et adj. . مُسْتَقْبَلِيٌّ .  
 ( مَعْنَى الْمُسْتَقْبَلِيَّةِ • مَتَلَقٌّ بِالْمُسْتَقْبَلَةِ ) .  
**Architecture —** . رِبَازَةٌ تَطْلُمِيَّةٌ .  
**Fuyant, e** adj. . فَارٌّ ، هَارِبٌ • مُتَبَاعِدٌ • شَدِيدٌ .  
 الْإِحْدَارُ • مَائِلٌ .  
**Fuyant** sm. . مُسْتَظْوَرٌ .  
**Fuyard, e** adj. . مُسْتَهْزِئٌ • جَبَانٌ .  
 — sm. . فِرَارِيٌّ ( جَنْدِيٌّ فَارٌّ ) .



futurisme

G am. ج (احرف السبع من الأبجدية  
القرنية) .  
g. ج. (رَمرُ الحاذية) .  
g. غ. (رَمرُ الغرام) .  
Facteur G عامل الذكاء (مستوى الفرد  
من الذكاء يُقدَّر بعد اخضاعه لعلَّة رواتر) .  
Ga غلّ (رَمرُ الغاليوم) .  
Gabardine sf. غَبَرْدِين • ثَوْب من الغَبَرْدِين .  
• وفاء المطر (من الغَبَرْدِين) .  
Gabare ou Gabarre sf. صَنْدَل .  
مَرَكَب شَحْن • شَبَكَة صَبَد .  
Gabaret sm. شَبَكَة صَبَرَة (لِلصَبَد) .  
Gabariage sm. تَغْيِير • صُنْع مِيعَار .  
Gabrier ou Gabarrier sm. صَنْدَلِيّ .  
(صاحب صَنْدَل • سائق صَنْدَل)  
• حَمَال صَنْدَل .  
Gabrier vt. بَنَى - (حَبَّ القاس) - .  
Gabarit sm. مُعَيَّرَة • أَسْمُودَج • شَبَكَة  
الرَّيْمي • قَالَب سَقِينَة .  
— مَقاس • قِياس • يَنْبَة .  
— de perçage (Mécán.) مُعَيَّرَة الثَّقَب .  
Tour à — (Mécán.) مِخْرَطَة نَاسِخَة .  
— de chargement مِزَان الثَّرَاقِاتِ  
المَشْعُونَة .  
Gabbro sm. صَخْر مُجَبَّب .  
Gageble sf. تَبْلِير • تَوْضِيح • اخْتِلَال  
في الإدارة .  
Gabeler vt. تَشَفَّ المِلْح • جَفَّف المِلْح .  
Gabeleur sm. تَشَفَّف المِلْح .

Gabelle sf. صَرِيَّةُ الْبَيْحِ .  
 Gabelou sm. مُحْمَلُ صَرِيَّةِ الْبَيْحِ [ قَدَمَا ] .  
 • مَوْظِفُ جُمْرِكِي .  
 Gable sf. (Mar.) مَصْطَبَةٌ .  
 Gabier sm. نُوتِي • شِرَاعِي .  
 Gabion sm. مَكْتَن • مِئْرَاس • مَكْتَنُ الصَّيَّادِينَ .  
 Gablonnage sm. (Milít.) مَقَرَّةُ (صَنْعِ) مِتَارِيسِ التُّرَابِ ( .  
 Gable ou Gâble sm. (Archít.) جَمْلُونُ (جِزْءُ أَهْلِ مِثْلَتِ الزَّوْيَا مِنْ جِدَارِ مَكْتَنٍ بِسَطْنَيْنِ مُتَّحَدَيْنِ يَكُونُ فَوْقَ مَخْلُوفٍ أَوْ سَوَاءِ) .  
 Gâchage sm. جَبْلُ الطِّينِ [ أَوْ الْجَفْمِينَ ] . تَبْلِيد • سَفَنَقَة • تَبْلِيد .  
 Gâche sf. مِزْلَج • مَدْحَلُ لِسَانِ الْفِتَاحِ .  
 • مَسْطَرْن • مِصْوَلَة • رَقَاقَةُ الْحُلُوفَانِي .  
 —  
 Gâcher vt. جَبَلَ الطِّينِ [ قَبْلَ اسْتِغْمَالِهِ ] .  
 • بَدَّد • بَدَّر • أَفْسَدَ .  
 — un ouvrage سَقَفَ عَمَلًا .  
 — le métier بَاعَ (مَقْصُوعَاتِهِ) بَقْنٍ بِخَسْ .  
 — une occasion أَضَاعَ قُرْصَةً مُيَاسِيَة .  
 لُسِنَ [ الْفَقْل ] .  
 Gâchette sf. زِنَاد • لُسِينُ الرِّمِّي .  
 — de tir مُصَوَّل • جِيَال .  
 Gâcheur, euse adj. et s. مُرْتَق • بَاقِعُ بَقْنٍ بِخَسْ .  
 • مُفْسِد • مُعَكِّرُ الصُّفُوفِ .  
 —

Gades sm. pl. (Poiss.) غَادُس (جنس سمك).  
يُستخرج من بعض انواعه زيت السمك .  
Gadget sm. أداة ، جزء [من آلة]  
Gadidés sm. pl. (Poiss.) غَادِيدَسَات  
(راجع المادة السابقة) .  
Gadin sm. سَقُوط ، قُوع .  
Gadollinium sm. (Chim.) غَادُولِينِيَم  
(عنصر فلزي نادر) .  
Gadoue sf. قَسَامَة ، وَحْل ، مَوَادُّ البِرَاز .  
Patauger dans la — تَوَحَّل .  
Les — s قَسَامَة المَدِينَة .  
Gaffe sf. مِحْجَن ، عَقَافَة ، حَمَافَة ،  
زَلَّة ، غَرَق .  
Faire une — أَعْطَا ، زَلَّ .  
Faire — نَتَبَّهَ .  
Gaffer vt. حَجَنَ (أخذ بالمحجن او  
بالعقافة) .  
— vi. غَرَقَ ، زَلَّ ، أَعْطَا .  
— أَلْعَمَ العَظَر .  
Gaffeur, euse s. أَخْغَرَقَ ، زَالَ .  
Gag sm. إِثَارَة هَزَلِيَّة [مُعْتَمِدَة عَلَى المَاجَاة] .  
Gaga adj. et s. خَرَف .  
Gage sm. (Dr.) رَهْن الحَيَاة . ضَمَان .  
— ضَمَانَة ، شَهَادَة ، دَلِيل ، عَهْد .  
— commercial (Comm.) ضَمَان تِجَارِي .

- d'amitié . عَرَبُونَ الصَّدَاقَةِ .  
 — de créance (Dr.) . رَهْنُ الدَّيْنِ .  
 Détenir en — . احْتَجَزَ .  
 Mettre en — . رَهْنُ رَهْنًا حَيَازِيًا .  
 — s . أَجْرَةٌ ، رَاتِبٌ ، كِرَاءٌ ، جُمْلٌ .  
 Être aux — s . خَدَمَ .  
 Tenir à ses — s . اسْتَعْدَمَ .  
 — s de l'amour . وَلَدَ .  
 Il ne vole pas ses — s . يَعْمَلُ بِأَجْرَتِهِ .  
 Donner des — s . يَرْهِنُ .  
 Homme à — s . أَجِيرٌ .  
**Gagé, e adj.** . مَرْهُونٌ • مَحْجُوزٌ .  
**Gager vt.** . رَاهَنَ • رَهْنًا • أَجَرَ • تَمَهَّدَ • دَفَعَ • مَرَّيْبًا .  
**Gagerie sf.** . حَنْجَرٌ .  
 Saisie — (Dr.) . حَنْجَرٌ مَحْفُظٌ عَلَى الْمَنْفُولِ .  
**Gageur, euse s.** . مُرَاهِنٌ ، مُخَاطِرٌ .  
**Gageure sf.** . مُرَاغَاةٌ ، مُخَاطَرَةٌ .  
 Tenir une — . وَعَدَ بِالْوَفَاءِ إِذَا خَسِرَ الرَّهَانُ .  
 Soutenir la — . وَاطَبَ ، ثَابَرَ عَلَى عَمَلٍ .  
**Gagiste adj. et s. (Dr.)** . مُرْتَهِنٌ .  
**Gagman sm.** . مُؤَلِّفُ الْمُضْحِكَاتِ .  
**Gagnable adj.** . يُرْبِحُ • يَكْتَسِبُ • مُرَبِّحٌ .  
**Gagnage sm. ou Gagnerie sf.** . مَرْغَى • أَرْضٌ مَبْنُودَةٌ .  
**Gagnant, e s. et adj.** . رَابِحٌ ، كَاسِبٌ • مُرَشَّعٌ لِلْفَوْزِ .  
 Le cheval — . الْحِوَادُ الْفَائِزُ .  
**Gagné, e adj.** . مُكْتَسَبٌ • مَكْتُوبٌ .  
**Gagne-denier sm.** . عَامِلٌ بِالْيَوْمِيَّةِ .  
**Gagne-pain sm. inv.** . رِزْقٌ • مُرْتَزِقٌ • حِرْفَةٌ .  
 Perdre son — . فَقَدَ مَوْرِدَ رِزْقِهِ .  
 Le — de sa famille . مَعْلٍ أَسْرَتِهِ .  
**Gagne-petit sm. inv.** . قَلِيلُ الدَّخْلِ .  
**Gagner vt. et vi.** . رَبِحَ • اسْتَفَادَ . انْتَفَعَ • كَسَبَ قُوَّةً .  
 — sa vie . تَقَدَّمَ • تَابَعَ سَبِيلَهُ .  
 — un endroit . بَلَغَ مَوْضِعًا .  
 Le mal gagne le pays . الدَّاءُ يَنْتَشِرُ فِي الْبِلَادِ .  
 — la porte . تَوَجَّهَ نَحْوَ الْبَابِ .  
 — du temps . أَخَّرَ ، أَجَّلَ .

- les cœurs . اسْتَمَالَ الْقُلُوبَ .  
 — le pari . فَازَ بِالرَّهَانِ .  
 — les témoins . رَشَا الشُّهُودَ .  
 — la confiance . حَازَ الْيَقَنَةَ .  
 — dans le vent . سَارَ مَعَ الرِّيحِ .  
 — de vitesse . أَسْرَعَ ، لَحِقَ .  
 — du terrain . تَقَدَّمَ فِي أَرْضٍ .  
 — le large . هَرَبَ • ابْهَرَ • اتَّجَهَ إِلَى عَرْضِ الْبَحْرِ .  
 — ses ailes . تَخَرَّجَ طَيَّارًا .  
 — qq. . غَلَبَهُ .  
 — sa maison . وَصَلَ إِلَى مَنَازِلِهِ .  
 Se laisser — . وَضِيَ ، قَبِلَ .  
 Le cheval qui gagne . الْحِوَادُ الْفَائِزُ .  
 — le paradis . اسْتَمْتَعَ الْجَنَّةَ .  
 L'enfant a gagné plusieurs kilos — . زَادَ وَزْنَ الْوَلَدِ عِدَّةَ كِيلَوَاتٍ .  
 Sc — . تَقَفَّى ، انْتَشَرَ .  
**Gagneur, euse s.** . كَاسِبٌ • فَائِزٌ • رَابِحٌ • مُتَحَمِّلٌ فِي مَعَارِكٍ .  
 — de batailles .  
**Gal, e adj.** . مَرِيحٌ • جَدَلٌ • بَشُوشٌ • مُنْتَشِشٌ .  
 Chanson — e . أَنْشُودَةٌ مَفْرُوحَةٌ .  
 Couleurs — es . أَلْوَانٌ زَاهِيَةٌ .  
 Temps — . جَمْعٌ صَاحٍ • مَرٌ • فَرَحٌ .  
 Être — .  
**Galac sm. (Bot.)** . غَيْيَاكٌ • عُودُ الْأَنْبِيَاءِ ( شَجَرٌ أَمْرِيكِيٌّ مِنْ فَصِيلَةِ الْقَدِّيَّاتِ ) .  
**Galacol ou Gayacol sm.** . غَيْيَاكُولُ ( مَادَّةُ الْغَيْيَاكِ ) .  
**Galement ou Galment adv.** . يَفْرَحُ • بِجَدَلٍ • بِإِسْتِهْجَاجٍ .  
**Gaieté ou Galté sf.** . بَهْجَةٌ • جَدَلٌ • بَشَاشَةٌ • مُرُورٌ • مُكَافَأَةٌ .  
 De — de cœur, loc. adv. . بِطَبِيعَةِ خَاطِرٍ • اخْتِيَارِيًا • بِسُرُورٍ .  
 La — de la conversation . مَرْحَ الْخَدِيثِ .  
**Gaillard, e adj.** . جَرِيءٌ • جَسُورٌ • قَوِيٌّ • امْرَأَةٌ مُسْتَهْزِئَةٌ .  
 — e .  
 Propos — . كَلَامٌ بَذِيءٌ .  
**Gaillard sm. (Mar.)** . طَرَفُ الشَّفِيَةِ .  
 — d'arrière (Mar.) . طَرَفُ الْمَوْخَرَةِ .  
**Gaillarde ou Gaillarde sf. (Bot.)** . غَيْبَرْدِيَّةٌ ( جَنْسُ زَهْرِ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْمَرْكَبَةِ وَالْأَسْمُ مَأْخُوذٌ مِنْ اسْمِ مَكْتَشِفِهَا الْفَرَنْسِيِّ ) .

- Gaillardement adv.** . بِجَسَارَةٍ • بِمُرَافَةٍ • بِمُجِيبَةٍ .  
**Gaillardie sf.** . مَرْحٌ • سَهَاقَةٌ .  
**Gaillet sm. (Bot.)** . غَالِيُونٌ ( جَنْسُ نَبَاتَاتٍ رُبِمَةً مِنْ فَصِيلَةِ الْفَوِيَّاتِ ) .  
**Gaillerte sf.** . قِطْعَةُ خَمٍّ .  
**Gailletin sm.** . قِطْعَةُ خَمٍّ .  
**Gain sm.** . رِبْحٌ • كَسْبٌ • أَجْرٌ • انْتِصَارٌ فِي مَعْرَكَةٍ • سَحْتٌ • كَسْبٌ غَيْرُ مَشْرُوعٍ • أَجْرٌ عَامِلٍ • اقْتِصَادٌ فِي الْوَقْتِ .  
 Les — s d'un ouvrier .  
 — de temps .  
 Le — qu'on retire d'une lecture . النَّصْرَةُ الَّتِي تَجْنِبُهَا مِنْ قِرَاءَةٍ .  
**Gainage sm. (Techn.)** . غَمْدٌ ( فِي غَمْدِ ) .  
**Gainé sf.** . غَمْدٌ • قِرَابٌ • جَفْنٌ • مِشْدَتٌ • سِرْدَابٌ يَحْمِلُ زَكِيرَةً • حَامِلٌ طَرَفَةً • دُعَاءُ قَبْلَةٍ • غِلَافُ الْمَدَسِ • غُلْفَةُ سَاعَةٍ • غَمْدٌ وَتَرِيٌّ ( Anas. ) .  
**Gainier vt.** . غَمَدَ • قَرَّبَ • قَتَلَبَ .  
**Gainerie sf.** . مَتَعَلِّقٌ مِشْدَاتٌ • نِجَارَةٌ • الْمَكْدَاتُ .  
**Gainier sm.** . مِشْدَاتَانِ ( صَانِعٌ مِشْدَاتٍ ) • صَانِعٌ أَغْمِدَةٍ • أَرْجُوَانٌ زَمْرَرِيٌّ ( شَجَرٌ مِنْ الْفَصِيلَةِ الْقَرْنِيَّةِ ) .  
**Gainule sf. (Bot.)** . غِلَافٌ صَغِيرٌ .  
**Gal sm. (Phys.)** . غَالٌ ( وَحْدَةُ التَّسْرِيعِ فِي نِظَامِ س. ث. ث. — مَسْتَعْمَرٌ ثَانِيَةٌ فِي ثَانِيَةٍ ) .  
**Gala sm.** . مِهْرَجَانٌ • احْتِفَالٌ • حَفْلَةٌ سَاهِرَةٌ .  
 Soirée de — .  
**Galactase sf. (Chim.)** . لَبَنَازٌ ( خَمِيرَةٌ لَبَنِيَّةٌ ) .  
**Galactique adj. (Astro.)** . مَجَرَّتِيٌّ ( مَتَعَلِّقٌ بِالسَّجَرَةِ ) .  
**Galactogène ou Galactagogue adj.** . مُدَبِّرُ اللَّبَنِ .  
 et s .  
**Galactocyte sf.** . خَلِيَّةٌ لَبَنِيَّةٌ .  
**Galactomètre sm.** . مِقْيَاسُ اللَّبَنِ .  
**Galactophage adj.** . لَابِنٌ • مُتَعَلِّقٌ بِاللَّبَنِ .



**Galactophore** adj. حامل اللبن .  
**Galactorrhée** sf. سِيلان اللبن . دَرَر .  
**Galactose** sf. (Chim.) جَالَكْتُوز (نوع من الفلوكوز) .

**Galalithe** sf. (Chim.) جِلِين الصَّانعة .  
**Galamment** adv. بِأَنَاقَة . بِرِيقَة • بِدَلَّ • بِمَهَارَة .

**Se conduire** — تَصَرَّفَ بِلُطْف .

**Galandage** sm. حَاجِزُ آجُر .

**Galane** sf. (Bot.) زَهْرَة السُّلْحَفَة .

**Galant, e** adj. غَزَل • ظَرِيف • أَتِن • لَطِيف .

**Femme** — e أَمْرَأَة مُسْتَهْزِة .

**Propos** — تَغَزَّل .

**Tenir des propos** — s غَازَلَ .

**Vert** — هَرَمٌ مِقْدَام .

**Un — homme** اِثْرُو زَوْجِي الحَاضِيَة • غَزَلَ .

**Femme fière de ses** — s اِمْرَأَة فَخُور • بِشَأْنِهَا .

**Galanterie** sf. غَزَل • مَلَافَقَة النِّسَاء .

• لُطْف • عِلَاقَة غَرَامِيَة .

**Galantia** sm. مُتَغَزِّل • مُتَحَدِّثِي .

**Galantine** sf. هَلَالِيَة • (طَبَقٌ مَوْلَفٌ مِنْ لَحْمٍ بَارِدٍ يُقَدَّمُ فِي هَلَالِهِ) .

— (Bot.) زَهْرَة اللُّبْن .

**Galaplat** sm. وَغْد (سَاقَطُ النَّفْسِ وَالْمِيَمَة) .

**Galaxie** sf. (Astro.) سَجَرَة • كَوْكَبَة .

**Galbanum** sm. أَشَق • حَلِيبِيَة (صَنْعٌ رَاتِنَجِي) .

— (fig.) وَغْدٌ كَاذِبٌ .

**Vendre du** — غَشَّ .

**Galbe** sm. (Archit.) حَنِيَّة (رَشَاقَة الخُطُوطِ مَعَ انْحِنَاقِهَا) .

— نِطَاقٌ مُعَدَّبٌ • نِطَاقٌ مُنَاسِقٌ .

**Galbé, e** adj. (Archit.) مُعْتَنِي (رَشِيقٌ الخُطُوطِ مَعَ انْحِنَاقِهَا) .

— قَسِيمٌ • مَشِيقٌ .

**Galber** vt. (Archit.) حَتَّى (قَبَّ الخُطُوطِ) .

**Gale** sf. جَرَب • نَسَام • سَبَقِي الخُلُقُ .

**Galéasse ou Galéace** sf. غَلِيُونِيَة • (سَفِينَة شِرَاعِيَة حَرَبِيَة قَدِيمَة تَشَبُّهُ الْغَلِيُون) .

**Galée** sf. (Imprim.) مَطْرَحَة (لَوْحَة صَفِّ الحُرُوفِ) .

**Galefretier** sm. مَعْلُوك .

**Galéga** sm. (Bot.) مُدْرَة (جِنْسُ زَهْرٍ مِنَ الْقَرْنِيَّاتِ الْفَرَاشِيَّةِ) .

**Galéjade** sf. مَرْحَة • دُعَابَة .

**Galéjer** vi. مَرْحَ • هَزَلَ .

**Galène** sf. (Chim.) غَالِينَة (كَبْرِيَتِ الرِّصَاصِ) .

**Galénique** adj. جَالِينُوسِي (مَتَلَقٌّ بِجَالِينُوسٍ أَوْ مِنْهُ) .

**Préparation** — مُسْتَحْضَرٌ طَبِيعِيٌّ جَاهِزٌ .

**Galénisme** sm. جَالِينُوسِيَة (مَذْهَبُ جَالِينُوسِ الطَّبِيعِيِّ) .

**Galéniste** sm. جَالِينُوسِي (عَلَى مَذْهَبِ جَالِينُوسِ) .

**Galéode** sf. (Ins.) حَتْدَرْتَقِي (جِنْسُ رُتَيْلَاوَاتٍ) .

**Galéodidés** sm. pl. (Ins.) شَبَبِيلَات • خَدَرْتَقِيَّاتِ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .



**Galéopithèque** sm. (Zool.) هِرَاطِيَار .



**Galère** sf. قَادِس (سَفِينَة شِرَاعِيَة حَرَبِيَة) .

• سَبِجْنُ الْأَشْغَالِ النَّاقَةِ .

— s أَشْغَالٌ شَاقَّةٌ .

**Vie de** — حَيَاةٌ قَاسِيَة .

**Vogue la** — ! وَلْيَبْتَغِ الْمَقْدَرُ !

**Galerie** sf. رَوَاق • مَمَرٌ • تَجْمُوعَة لَوَحَاتٍ • قَبِيَّة • قَاعَة عَرْض • سِرْدَاب .

— مَجْلِسُ الْمُتَغَرِّجِينَ • مُتَغَرِّجُونَ .

— مَقْصُورَة [ فِي مَرْحَ ] .

— مُحَفِّقَة • (حَامِلَة الْحَقَاقِ فِي سَيَّارَة) .

— de mine دَهْلِيزٌ مُتَجَمِّمٌ .

— s مَخَارِيزٌ كَثِيرَةٌ .

**Galérien** sm. مُحَكِّمٌ بِالْأَشْغَالِ النَّاقَةِ .

**Travailler comme un** — اِشْتَغَلَ بِعَنَاءٍ .

**Mener une vie de** — عَاشَ حَيَاةً شَاقَّةً .

**Galet** sm. حَصَاةٌ مَلَاء • حَصَبَة • أَكْمَرَة • نَكْرَة .

— de roulement (Méc.) أَكْمَرَة الدَّرْجَان .

**Galetas** sm. كَوْح • مَسْكَنٌ خَفِيرٌ .

**Galette** sf. سَكُونِيَّة • طَلْبِيَّة • (حَلْوَى سَطْحَة الشَّكْلِ مِنَ الدَّقِيقِ وَالزَّبْدَةِ وَالْبَيْضِ) • مَالٌ .

**La grosse** — الثَّغْرُوءَة .

— d'explosif عَجِينَة الْمُفْجَر .

**Galetteux, euse** adj. شَرِي • غَنِي .

**Galeux, euse** adj. et s. أَجْرَبٌ • جَرَبٌ .

**Brebis** — cuse رَدِي الْعَادَاتِ • خَطْبَرٌ .

— المُعَاضَرَة .

**Eruption** — cuse طَفْعٌ جَبَرْتِي .

**Bois** — خَشَبٌ مُشْتَبَرٌ .

**Galfâtre** sm. خَائِبٌ • لَا جَلْوَى مِنْهُ .

**Galgai** sm. نُرَابٌ ضَرِيعٌ .

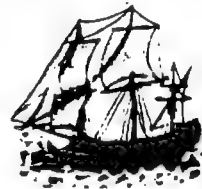
**Galhauban** sm. (Mar.) أَسْلَاكٌ تُثْبِتُ الصَّارِي .

**Galibot** sm. مُعَاوَنٌ مُعَدَّنٌ .

**Galiléen, ne** adj. et s. عَالِيَلِي (مَتَلَقٌّ بِغَالِيلِي الْفِيْزِيَّائِي وَالْفَلَكِي) .

**Galimafrée** sf. طَعَامٌ رَدِي .

**Galimatias** sf. هُرَاء • كَلَامٌ مُتَبَسِّسٌ .



**Galion** sm. (Mar.) غَلِيُون (سَفِينَة شِرَاعِيَة) .

حَرَبِيَّةٌ وَنِجَارِيَّةٌ اسْتَعْمَلَتْ قَدِيمًا بِخَاصَّةٍ لِنَقْلِ

الذَّهَبِ إِلَى إِسْبَانِيَا مِنْ مَسْتَعْمَرَاتِهَا .

**Gallote** sf. (Mar.) غَلِيُونَة (مَرْكَبٌ شِرَاعِيٌّ صَغِيرٌ يَسْتَعْمَلُهُ الْهُولَنْدِيُونُ لِلصَّيْدِ) .

• سَفِينَة شِرَاعِيَة صَغِيرَة قَدِيمَة .

**Galipette** sf. قَفْزَة • شَقْلَبَة .

**Galipot** sm. غَلِيْبُوت (رَاتِنَجِيٌّ زَيْتِيٌّ تَرَبِيبِيٌّ خَامٌ) .

**Galipoter** vt. غَلَبْت (دَهَنَ بِالْغَلِيْبُوتِ) .

**Galle** sf. (Bot.) عَقْمَقَة • عُذَّة نَبَاتِيَّة .

**Gallérie** sf. (Ins.) حَصْلٌ (جِنْسٌ حَشَرَاتٍ مِنْ حَرَفِيَّاتِ الْأَجْنَحَةِ) .

Gallican, e adj. et s. غاليكاني (من ألبان) الكنيّة الغاليكانيّة .

Gallicanisme sm. غاليكانيّة (حركة دينيّة) دعت الى استقلال الكنيّة الاداريّة .

Gallicisme sm. مُصطلح فرنسيّ • سبّة • فرنسيّة • تعبير فرنسيّ [ في لغة أخرى ] .

Gallicole adj. آبير • عقيقيّ .  
— s ou Cimipidés sm. pl. (Ins.) آبيرات • عقيقيّات .

Gallinacé, e adj. دجاجيّ (متعلّق بالدجاج) .  
— s sm. pl. (Ois.) دجاجيّات .

Gallique adj. عقيقيّ (متعلّق بالعنق) .  
Acide — حنّص عقيقيّ .

Gallium sm. (Chim.) غاليوم (عنصر فلزيّ نادر ابيض مُزرق) .

Gallo, Gallot ou Gallec sm. بریطانيّة (لغة بریطانيّة الفرنسيّة) .

Gallois, e adj. et s. غاليّ (من بلاد الغال) .  
Le — الغاليّة (لغة بلاد الغال) .

Gallomanie sf. تولّع بالفرنسيّين .

Gallon sm. غالون (مقياس للسّوائل) .

Gallophobe adj. et s. مُبغض الفرنسيّين .

Gallo-romain, e adj. et s. غاليّ رومانيّ (من سكان غاليا الرومانيّة) .

Gallo-roman sm. غاليّ رومانيّ (لغة رومانيّة في غاليا) .

Gallup sm. استفتاء [ الرأْي العام ] .

Galoche sf. جرموق (وقاء الحذاء) .  
— (Mar.) بكرة مشوّخة .

Menton de — ذقن طويلة ومعقوفة .

Galon sm. شريطة • شارة السّلطة • مُركّز مُتميّز .

Prendre du — ترقّى • تقدّم .

Rendre ses — استقال من رتبته .

Galonné, e adj. مُصفور • مُزيّن بشرائط .  
— s ضابط .

Galonner vt. زيّن بشرائط • وضع • شرائط .

Galonnier sm. شرائطيّ (تساج الشرائط او بالهما) .

Galop sm. حُصْر (عدوّ سريع للفرس) .  
— فيه وثب .

— خنق مُتّارِع [ للقلب ] .

— غلب (رقصة مريحة) .

— d'essai امتحان تجرّبة .

Courir le — عَجَل • أسرع .  
Au — بعجلة .

Galopade sf. إحصار • تقرب • جولة سريعة .

À la — بسرعة • بلا عناية .

Galopante adj. f. (Phisie) سلّ قيار .

Galope sf. مضطرة المجلد .

Galoper vi. عدا [ الفرس ] .

— ventre à terre • أسرع • تمجّل .

— vt. عدا ساجعا .

Galopeur, euse adj. et s. عدا .

Galopin sm. صبيّ وقبح • صبيّ ساجع .

— رسول • صبيّ أفاق .

Galoubet sm. ناي صغير .

Galuchat sm. جلد سمك .

Galurin sm. ou Galure sf. فيعة .

Galvanique adj. (Elect.) كلفانيّ، غلوانيّ (متعلّق بالكلفانيّة، الغلوانيّة) .

Galvaniquement adv. كلفانيّا، غلوانيّا (راجع ما يلي) .

Galvanisateur ou Galvaniseur مكثّفن، مُغلّون (راجع ما يلي) .

Galvanisation sf. كلفنة، غلونة (راجع ما يلي) .

Galvanisé, e adj. مكثّفن، مُغلّون (راجع ما يلي) .

Galvaniser vt. كلّفن، غلّون (انضمّ لفيل قيار كهربائيّ) • زكّ (غطى بطبقة زك) .

— (fig.) كُتّرب • حنّس • أثار الحكيمّة .

Galvanisme sm. كلفانيّة • غلوانيّة (لإحداث كُتّرباء بالضاغل الكيماويّ) • أثرُ التيار الكهربائيّ في الأجسام الحيّة) .

Galvano sm. v. Galvanotype كُتّرباء بالكُتّرباء .

Galvanocauterie sf. ميسم غلّفانيّ .

Galvanocautère sm. كُتّرباء .

Galvanomagnétisme sm. مغنطيسيّة .

Galvanomètre sm. مقياس غلّفانيّ .

Galvanoplastie sf. تكليس بالكُتّرباء .

Galvanoscope sm. مكشاف كلفانيّ .

Galvanotype sm. (Imprim.) رُوسم بالطلّيس الكهربائيّ [ بالطلّيس الكهربائيّ ] .

Galvanotypie sf. (Imprim.) رُوسمة [ بالطلّيس الكهربائيّ ] .

Galvudage sm. سفنّة • إساءة عمل • إنساد • تحقير .

Galvauder vt. سفّف • آساء العمل • شوّش • وثّع .

— son talent ضيّع مهارته .

— un mot اشتغل بكلمة في غير موضعها .

— une richesse أضعاف ثروته .

— un nom حقّر اسماً .

— vi. تسكّع • انحط .

Se — مُتسكّع • أفاق .

Galvaudeux, euse s. لا جلودى • بطة .

Gambade sf. قفزة • بطة .

Faire des — s صرّح .

Gambader vi. قفز • تطوّ • وثب • طفر .

Gambadeur, euse s. وقاب • قفّاز .

Gambe sf. (Mar.) حبال الجنب .

Gambette sf. (Ois.) ابو مغازل (طائر مائيّ يعيش عند الشواطئ) .

— ساق .

Gambiller vi. رقص • برشعة • حرّك الساقين .

Gambit sm. شاورّة [ في الشطرنج ] .

Cambusie sf. (Poiss.) مِهْلِك البرعش .

Gamelle sf. جفنة • ضوء كاشف [ في ] .

— (Mar.) قسعة المعسكر .

— de campement مائدة الضباط .

— (Mar.) وقع • سقط .

Ramasser une — مَشِيع [ خلية ] .

Gamète sm. (Biol.) جرمونيّة ناضجة) .

Gamétophyte adj. (Bot.) نابت مُشيج .

Gamin, e s. صبيّ • سوقيّ • مرايق .

Son — أبه • ولده [ الصغير ] .

Gaminer vi. تشيطن • تصرّف كالولّد الصغير .

Gaminerie sf. شيطنة • تصرّف .

— صبيانيّ • شقاوة .

Gamma sm. غاما (جيم) الحرف الثالث في الأبجدية اليونانية) .

— أشعة غاما، أشعة جيّمة .

Rayons —

**Gammacisme** sm. (Méd.) لا جيبية (تتعدّر لفظ الجيم).

**Gammare** sm. (Zool.) إرياني إلىاء الحلوّة.

**Gamme** sf. (Mus.) سلم الأنغام.  
— سلسلة، تسلسل، نسق.

— de fréquence (Phys.) سلم التردد.

— des couleurs (Phys.) سلم الألوان.

— d'ondes (Phys.) سلم الموجات.

— de produits تشكيلات متبجات.

Toute la — des sentiments جميع أنواع العواطف.

Chanter sa — à qqn. ويغنى.

Changer de — عدّل نهجته.

**Gammé, e** adj. (Croix — e) صليب معقوف.

**Gamopétale** adj. (Bot.) متحدب التويجيات.

— sf. pl. (Bot.) متحدة التويجيات.

**Gamosépale** adj. (Bot.) متحدب الكأسيات.

**Ganache** sf. لحمي (أحد لحي القرس وهما شبتا فكته) • فك • رأس.

— (fig.) مغفل، أبله، بليد الذهن.

**Ganacherie** sf. بلامه، بلامه ذهن.

**Gandia** sm. متعند.

**Gandinerie** sf. تصنع، اختيال، غشيرة.

\* **Gandoura** sf. غشيرة (صدار بلا كمين).

**Gang** sm. عصاة أشرار.

**Ganga** sf. (Ois.) قطا (جنس طير صحراوية من رتبة الدجاجيات).

**Ganglion** sm. (Anat.) عقدة، غدة، لحفاوية.

— coccygien (Anat.) عقدة عصفية.

**Ganglionnaire** adj. (Anat.) عقدي (متعلق بالعقدة).

**Gangrène** sf. (Méd.) غشغرينية.

— pulmonaire (Méd.) مروت رئوي.

— (fig.) قساد، انحلال.

**Gangrené, e** adj. مغشغرين (مصاب بالغشغرينية أو بالأكل).

— (fig.) فاسد، منحل.

**Gangrener** vt. غشغرين (سبب الغشغرينية أو الأكل) • أفسد [الخلق].

Se — تغشغرين (أصيب بالغشغرينية) • فسد.

**Gangreneux, euse** adj. غشغريني، أكالي (متعلق بالغشغرينية والأكل).

**Gangster** sm. قاطع طريق، عضو في عصابة • وعد، نذل.

**Gangstérisme** سطر • نذالة.

**Gangue** sf. شوائب معدنية • غلاف، غطاء.

**Gangué, e** adj. مختلف، مقلق.

**Ganoides** sm. pl. (Pois.) لامعات (سمك يعيش في المياه الحلوّة منه الحفش).

**Ganse** sf. برسم • صغيرة.

**Ganser** vt. زين ببرسم.

**Gansette** sf. برزمة • صغيرة صغيرة.

**Gant** sm. قفاز • كف.

Aller comme un — وافق، لأم.

Prendre ses — s. تهيأ للانصراف.

Jeter le — تحدّي.

Relever le — قبل التحدي.

Souple comme un — لين المربكة.

Mettre des — s. تعصّف بتأذّر.

Se donner des — s. نسب إلى نفسه.

Se — نجاح أمر.

**Gantelée ou Ganteline** sf. (Bot.) قفاز مريم.

**Gantelet** sm. قفاز زرد • كف جلد.

**Ganter** vt. قفّر (ألبس قفازاً).

Cela me gante هذا يؤايقني.

Se — قفّر (لبس قفازاً).

**Ganterie** sf. قفازة • (صناعة القفاز) • مصنع القفاز • منجر القفاز.

**Gantier, ère** adj. et s. قفازي (صانع القفاز) • تاجر القفاز.

**Garage** sm. ليو، إيقاف [سيارة].

— مرآب، كاراج، مصلح [سيارات].

— تحويل [إلى خط جانبي] (v. de la).

**Garagiste** sm. صاحب مرآب.

**Garapage** sm. تقوية (صنع بالقوة) • راجع المادة الآتية.

**Garance** sf. (Bot.) قوة (نبات زراعي) • صيني.

**Garacé, e** adj. مفعّو (مصبوغ بالقوة).

**Garacer** vt. قوّى (صنع بالقوة).

**Garacerie** sf. مصبغة القوة.

**Garancière** sf. حقل قوة • مصبغة القوة.

**Garancine** sf. صبيغ القوة.

**Garant, e** adj. et s. ضامن، كفيل • ضمان، كفالة.

— solidaire (Dr.) كفيل متضامن.

— solvable (Dr.) ضامن مقدر.

Se porter — ضمن، كفّل.

Tout homme est — de ses faits et promesses كلّ مسؤول عن أفعاله ووعوده.

Citer tel auteur pour — المولف القلاني.

— (Mar.) حبيل البكرة.

**Garantie** sf. ضمان، كفالة • ضمان.

— bancaire (Comm.) ضمان مصرفي.

— s constitutionnelles (Dr.) ضمانات دستورية.

Action en — (Dr.) دعوى الضمان.

Appel en — (Dr.) طلب ادخال ضامن.

Avec — (Dr.) بكفالة.

Prendre des — s. اتخذ احتياطات.

**Garantir** vt. ضمن، كفّل • صان.

— une créance (Comm.) كفّل ديناً.

— du froid وقى من البرد.

— une nouvelle أكّد صحة نبأ.

Je vous garantis le succès أعدك بالنجاح.

Se — اتقى، احتسب • ضمّن لنفسه.

**Garbure** sf. حساء الكرنب.

**Garce** sf. صبيّة • بغني • لمرأة شريرة.

**Garçette** sf. (Mar.) حبيل مفتول • جدبلة حبل.

**Garçon** sm. صبي، غلام • خادم • عامل.

— de bureau ماعي مكتب.

— de café نادل.

Jeune — مراهق.

École de — s. مدرسة بنين.

Bon — امروء خدم.

Faire sa vie de — متجن.

Vieux — كهل عازب.

Se sentir tout petit — auprès de qqn. أحسّ بصرانته أمامه.

Rester — ظلّ عازباً.

**Gastrotechnie** sf. هضامة \* (علم يبحث في العلاقات القائمة بين إحداد الأمعدة وهضما).

**Gastrotomie** sf. (Chir.) قَتْعُ المَعْدَةِ.

**Gastrula** sf. جَسْتْرُولَة (جنين مُكوَّن من كيس مفتوح الفم وجدران مؤلفة من طبقتين من الخلايا).

**Gâté, e** adj. فاسد، تالف، عفن.

Enfant — وَلَدٌ مُفسودٌ • مُدَلَّلٌ.

Eau — ماء آسن.

Fruits — ثمارٌ مُفَهَرَنَة.

**Gâteau** sm. et adj. حَلْوَى • قُرْصٌ حَلْوَى.

— قُرْصٌ (مجموعة تخاريب السطح الواحد في خلية التخل).

Partager le — انقسمَ المَشْمُوم.

— de plomb قَالِبٌ رصاص.

C'est du — هذا أمرٌ في غاية السهولة.

Papa — والِدٌ مُشَامِلٌ.

**Gâte-bois** sm. inv. (Ins.) قَتْعُ السَّاقِ (حشرة يعيش دودها في سوق الشجر).

— نَجَّارٌ فاشِلٌ.

**Gâte-cuir** sm. إسكافي فاشِلٌ.

**Gâte-enfant** sm. مُدَلِّلُ الأولاد.

**Gâte-métier** sm. مُرْعِضُ الصَّنْعة.

**Gâte-papier** sm. inv. كَاتِبٌ فاشِلٌ • كَوْنِيبٌ.

**Gâter** vt. افسَدَ • اَتَلَفَ • قَبَّحَ • بَشَّعَ.

— le métier رَعَضَ الصَّنْعة.

— son fils دَلَّلَ ابْنَه.

— sa chemise لَوَّثَ قَمِيصَه.

— un texte شَوَّهَ نَصًّا.

Se — فسَدَ • تَعَفَّنَ.

Le temps se gâte الجَوُّ يَتَعَكَّرُ.

**Gâtérie** sf. تَدْلِيلٌ • تَدْلِيحٌ • هِدْيَةٌ • صَغِيرَةٌ • حَلْوَى.

**Gâte-sauce** sm. inv. طَاهُ فاشِلٌ • مُسَاعِدُ طَاهٍ.

**Gâteux, euse** adj. et s. خَرِفٌ • أَلَهٌ • قَلِيلُ الذِّكَاة.

Vicillard — شَيْخٌ ضَعِيفُ العَقْلِ.

**Gâtine** sf. أَرْضٌ كَتَمَتْ وَرْبَتَه.

**Gâtisme** sm. خَرَفٌ • ذَرْوَنَة.

Tomber dans le — ذَرَبَ • خَرِفَ.

**Gatte** sf. (Mar.) مَتَبَرَّمُ المِرْسَاة.

**Gattilier** sm. (Bot.) أَرْثَنْدُ (جَنِينَةُ الثَّرَيِّن).

**Gauche** adj. أَيْسَرٌ • شِمَالِيٌّ • أَعْوَجٌ.

L'aile — de l'armée مَيْسَرَةُ الجَيْشِ.

La main — اليَدُ الْيُسْرَى.

Mariage — زَوَاجٌ غَيْرُ مُتَكَافِئٍ.

Mariage de la main — زَوَاجٌ حُرٌّ.

Être sur le pied — تَزَعَزَعَ.

Homme — رَجُلٌ أَفْرَقَ.

**Gauche** sm. انحراف.

Le — d'une bielle (Mécan.) مَبْلٌ • سَاعِدٌ.

**Gauche** sf. شِمَالٌ • يَسَارٌ.

La — اليَدُ الْيُسْرَى.

Les partis de — أَحْزَابُ الْيَسَارِ.

Être à — بِأَسَرٍ (كَانَ مَبْلًا إِلَى الْأَرَاءِ).

— (البارية).

À —, — ! إِلَى الْيَسَارِ، دُرُّ !

Jusqu'à la — تَمَامًا، كَجَيْبَةٍ.

Par la — مِنَ الْيَسَارِ.

Passer l'arme à — مَاتَ.

Mettre de l'argent à — أَنْعَاهُ.

De droite et de — مِنْ كُلِّ جَانِبٍ.

**Gauchement** adv. بَتَضَعُّعٍ، بِأَرْثِيَاكٍ.

**Gaucher, ère** adj. et s. أَيْسَرٌ • أَيْسَرِيَّةٌ.

**Gaucherie** sf. تَكْبِكٌ، أَرْثِيَاكٌ، خَرَقٌ • بَلَاهَةٌ [فِي قَوْلٍ أَوْ عَمَلٍ].

**Gauchir** vi. التَوَى، انْحَرَفَ، انْعَطَفَ • عَدَلَ • عَنَ.

— vt. لَوَّى • شَوَّهَ • أَرْثَكَ.

**Gauchissant, e** adj. مُتَبَايِرٌ (مَبَالٍ إِلَى الْيَسَارِ يَبَايِرًا).

**Gauchisme** sm. ثَوْرِيَّةٌ (مَبْلٌ الَّذِي يُجْتَنُونَ اتِّخَاذَ مَوَاقِفَ ثَوْرِيَّةٍ بَارِيَّةٍ).

**Gauchissement** sm. انحناء، انعطاف.

التواء، انحراف • عِوَجٌ • لَمَيٌّ • عَطْفٌ.

**Gauchiste** (من أنصار الثورية البارية).

**Gauche** sm. رَاغٍ أَرْجَنْتِي.

**Gaude** sf. (Bot.) بَلْبِيحَاءُ (نبات عشبي صغي).

— حَاءُ الذَّرَّةِ.

**Gaudriole** sf. دُعَابَةٌ • مُفَاكَهَةٌ • مَجَانَّةٌ.

**Gaufre** sm. دَمْعٌ • بَقْمٌ • نَقْشٌ.

**Gaufre** sf. قُرْصٌ عَسَلٍ • عَسَلِيَّةٌ • (حَلْوَى بِالْعَسَلِ).

— رُقَاةٌ مَقْلَبَةٌ.

**Gaufrer** vt. دَمَعُ • نَقَشَ [بِالْكَيِّ].

Se — انْدَمَعَ • انْقَشَ.

**Gaufrette** sf. قُرْصٌ عَسَلٍ • مَرْبُذَةٌ • (حَلْوَى مِنَ الْبِسْكَوَيْتِ الْمَزِيدِ وَالْحَلَى بِالرَّبِيَّةِ).

**Gaufreur, euse** s. بَقْمٌ، نَاقِشٌ، دَائِغٌ • [الْأَشْجَةُ أَوْ الْجُلُودُ].

**Gaufrier** sm. قَالِبُ الْمَرْبُذَاتِ.

**Gaufroir** sm. مِثْقَاشٌ، مِضْرَاضُ الدَمْعِ.

**Gaufrure** sf. بَقْمَةٌ، دَمْعَةٌ، طَبْعَةٌ.

**Gaulage** sm. (Agric.) خَبْطٌ [التَّارِ].

**Gaule** sf. (Agric.) مِخْطَطٌ [التَّارِ] • عَصَا • الْعَبْدُ • عَصَا طَوِيلَةٌ.

**Gaulleter** sm. حَاكِمٌ مُقَاظَعِيٌّ [نَازِيَّةٌ].

**Gauler** vt. خَبَطَ [الشَّجَرَةَ] • أَسْفَطَ [التَّارَ].

**Gaulis** sm. أَجَسَّةُ الْعِصِيِّ (غَابَةُ قَتِيَّة).

**Gaullisme** sm. ديغولية (حركة سياسية قادها شارل ديغول في الحرب العالمية الثانية).

**Gaulliste** s. et adj. ديغولي (من الحركة الديغولية • متعلق بالديغولية).

**Gaulois, e** adj. et s. غَالِيٌّ (متعلق بالغاليين) • لُغَةُ الْغَالِيَّينِ • مَاجِينٌ.

**Gauloisement** adv. بِدُعَابَةٍ • بِمَجَانَّةٍ.

**Gauloiserie** sf. دُعَابَةٌ • إِحْضَاضٌ.

**Gaulthérie** sf. (Bot.) غُلْطُفِيرِيَّةٌ (جنس جنية من الفصيلة السنيانية).

**Gaupe** sf. أَمْرَأَةٌ قَدْرَةٌ • عَاهِرٌ.

**Gaur** sm. ثَوْرٌ بَرِّيٌّ [فِي الْهِنْدُ وَمَالِيْزِيَا].

**Gauss** sm. (Phys.) غَاوْسُ (وحدة الحث المغناطيسي).

**Gausser** (Se -) vp. تَهَكَّمَ • سَخِرَ.

**Gausserie** sf. تَهَكُّمٌ • سَخِيرَةٌ.

**Gausseur, euse** s. et adj. سَاخِرٌ • مُتَهَكِّمٌ • هَازِيٌّ.

**Gavage** sm. زَقٌّ [الطُّيُورِ]، تَسْمِينٌ • أَثْبَتَةُ الطَّعَامِ (إِدْخَالُ طَعَامٍ فِي مَعْدَةٍ • مَرِيضٍ بِوَسْطَةِ أَنْبُوبٍ).

**Gaver** vt. زَقَّمَ • زَقَّ • [الطُّيُورِ] • عَلَفَ • لَقَّمَ.

— un moteur (Aviat.) جَهَّزٌ مُحَرِّكٌ  
بِقَوَايِطِ [الطيران المرتفع].

Se — انْتَحَمَ . اِكْتَسَطَ .

Gaveur, euse s. مُنْخِمٌ • عَالِفٌ • مَلْقَمٌ

— cusc, sf. مِرْقَةٌ .

— (Aviat.) ضَاغِطٌ .



Gavial sm. (Zool.) غَرَبَالٌ (بِمَسَاحِ الْمَهْدِ).

Gavot, te s. et adj. أَلْبِي (مِنْ جِبَالِ الْأَلْبِ).

Gavotte sf. عَافُوتَةٌ (رَقْصَةٌ رَقِيبَةٌ فَرَنَسِيَّةٌ) • موسيقى العَافُوتَةِ .

Gavroche s. et adj. أَرَبِيٌّ ، قَطِينٌ وَشَجَاعٌ (نسبة إلى بطل هيفو في «البؤساء»).

Gayal sm. (Zool.) جَيْهَلٌ (حَيَوَانٌ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْبَقَرِيَّةِ) .

Gaz sm. inv. غَازٌ • بُخَارُ الْمَعِدَةِ .

— d'éclairage غَازُ الْإِشْفَاءَةِ .

— rares غَازَاتُ نَائِرَةٍ (هَلِيومٌ ، نِيُونٌ ، أَرْغُونٌ ، كَرِبُونٌ ، زِينُونٌ) .

Chambre à — حُجْرَةُ الْإِخْتِنَاقِ .

À pleins — فِي أَقْصَى قُوَّةٍ .

Il y a de l'eau dans le — فِي الْمَائَةِ — عَرَاقِلُ .

Gazage sm. تَحْرِيطُ لِقَازٍ .

Gaze sf. شَيْفٌ • شَاشٌ لِلْمِرَاحَةِ • سِتْرٌ شَفَافٌ .

Gazé, e adj. مَسْمُومٌ بِالْغَازِ .

Gazéifiable adj. يُغَوَّرُ إِلَى غَازٍ .

• يَنْبَخِرُ .

Gazéification sf. تَغَوِيرٌ [تَحْوِيلُ مَادَّةٍ إِلَى غَازٍ] • تَغَوَّرَ • إِذَابَةُ الْغَازِ فِي الْمَاءِ .

Gazéifié, e adj. مَغَوَّرٌ (مَحْوَلٌ إِلَى غَازٍ) • مَبْخَرٌ .

Gazéifier vt. غَوَّرَ (حَوَّلَ إِلَى غَازٍ) • أَذَابَ الْغَازَ فِي الْمَاءِ .

Se — تَغَوَّرَ • يَنْبَخِرُ .

Gazéiforme adj. غَازِيٌّ الشَّكْلُ .

Gazéité sf.



\* Gazelle sf. غَزَالٌ • قَنَبِيٌّ .

Gazer vt. سَتَرُ • حَجَبَ • عَرَضَ • عَرَضَ لِلشَّعْلَةِ (فِي الْغَازِ السَّامِ) • عَرَضَ عَلَى الْخِلَاطَانِ قَبْلَ نَسْجِهَا لِإِخْرَاقِ الرِّغَبِ فِيهَا) .

— vi. أَسْرَعَ • تَسَهَّلَ .

Gazetier sm. صِجَافِيٌّ • مُخْبِرٌ .

Gazette sf. جَزِيدَةٌ .

— (fig.) قُرْآنٌ • مِهْنَانٌ .

Gazeux, euse adj. غَازِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِالْغَازِ) .

Gazier, ière adj. et s. غَازِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِالْغَازِ) • مُوَلِّفُ الْغَازِ .

Gazifère adj. (Chim.) مُوَلِّدَةُ الْغَازِ .

Gazoduc sm. أَنْبُوبُ الْغَازِ (أَنْبُوبٌ نَاقِلٌ لِلْغَازِ) .

Gazofacteur sm. مُصَنِّعُ الْغَازِ .

Gazogène sm. آلَةٌ الْغَازِ .

Gazoline sf. (Chim.) غَازُولِينُ (أَيْسَرُ التَّطْعَمِ) .

Gazomètre sm. خَزَّانُ الْغَازِ • عَدَادُ الْغَازِ .

Gazométrie sf. خِوَازَةُ (قِيَاسُ الْأَحْجَامِ الْغَازِيَّةِ) .

Gazon sm. خَضِيرٌ • مَخْضَرَةٌ • أَرْضٌ مَخْضَرَةٌ .

Gazonnant, e adj. مُخْضِرٌ • مُخْضِرٌ .

Gazonnée sf. أَرْضٌ مُخْضَرَةٌ .

Gazonnement ou Gazonnage sm. تَخْضِيرٌ .

Gazonner vt. غَطَّى بِالْخَضِيرِ .

Gazonneux, euse مُخْضِرٌ • مُخْضِرٌ .

Gazouillant, e adj. غَرْدٌ • مَرْقَرَقٌ .

Gazouillement sm. تَغْرِيدٌ • زَقْرَقَةٌ .

• غَنَاءٌ • تَغَنُّفَةٌ طِفْلٌ .

— d'une source خَرَّخَرَةٌ يَتَوَجَّعُ .

Gazouiller vi. غَرَّدَ • زَقْرَقَ • غَنَى .

غَازِيَّةٌ .

— تَغَنُّفٌ [الطِفْلِ] .

Gazouilleur, euse adj. مَرْقَرَقٌ • مَرْقَرَقٌ .

Gazouillis sm. زَقْرَقَةٌ خَفِيفَةٌ .

Gd (Chim.) غَد (رَمَزُ الْغَادُولِينِيومِ) .

Ge (Chim.) جَر (رَمَزُ الْجَرْمَانِيومِ) .



Geal sm. (Ois.) أَبُو زُرَيْقٍ • فَيَنْ .

Géant, e s. et adj. عَمَلَقٌ • جَبَّارٌ .

Les — s de la pensée تَوَاجِيعُ الْمُفَكِّرِينَ .

Aller à pas de — تَقَدَّمَ بِسُرْعَةٍ .

Géaster ou Géastre sm. (Bot.) عَيْشٌ الْغُرَابِ .

Gecko ou Gekko sm. (Zool.) وَزَغَةٌ • أَبُو بُرَيْصٍ .

Géhenne sf. نَارُ جَهَنَّمَ • تَعَذِّيبٌ • تَشْكِيلٌ • تَأْلُمٌ شَدِيدٌ .

Geignant, e adj. مُنَاقٍ .

Geignard, e adj. et s. نَوَاحٌ • نَوَاحٌ .

Geignement sm. نَأْوُهُ • نَوَاحٌ .

Geindre vi. نَاحَ • تَأَوَّاهَ • تَشَكَّى .

Geisha ou ghesha sf. جَابِثَا (مُغَنِّيَةٌ وَرَاقِصَةٌ يَابَانِيَّةٌ) .

Gel sm. جَمْدٌ • جُمُودٌ • زَمَنُ الْجُمُودِ .

— des crédits تَجَمُّدُ الْأَعْتِمَادَاتِ .

Gélatine sf. هَلَامٌ • جِلَاتِينٌ .

Gélatiné, e adj. مَهْلَسٌ • مَذْهُونٌ بِالْهَلَامِ .

Gélatineux, euse adj. هَلَامِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِالْهَلَامِ) • لَزَجٌ • دَبِقٌ .

Gélatiniforme adj. هَلَامِيٌّ الشَّكْلُ .

Gélatinisation sf. تَهْلَسُنٌ • هَلَسَنَةٌ .

Gelé, e adj. مُجَمَّدٌ • مَضْفُوعٌ • مَجْلُودٌ .

Argent — مَالٌ مُجَمَّدٌ .

Gelée sf. جَلْدٌ • صَبْعٌ • مَجْمَلَةٌ .

عَصِيرٌ مُخْتَرٌ • خَثِيرَةٌ (مَرْقٌ مُخْتَرٌ) .

— de raizin عَقِيدُ الْعَيْبِ .

Geler vt. جَمَدَ .

L'hiver sibérien gèle le sol السَّيْبَرِيٌّ يُمْسِكُ التُّرْبَةَ .

— vi. تَحَمَّدَ • جَمَدَ • قَرَسَ • صُرَّ .

**Gélf**, ive adj. مُتَعَدِّعٌ مِنَ الْجِلْدِ .  
**Gélfication** sf. تَهْلُمٌ • تَحْتَرُّ • تَجْمُدُ • تَجْمِيدُ .  
**Gélfier** vt. حَتَّرَ • جَمَّدَ .  
**Gélinotte** sf. (Ois.) دَجَاجَةُ الْأَحْرَاجِ • دَجَاجَةُ مُسَمَّنَةٍ .  
**Gélivation ou Gélifraction** sf. تَعَدُّعُ الصَّخْرِ [بِفعل الحرارة والبرودة] .  
**Gélivure** sf. تَعَدُّعُ ، انْتِصَاعُ [سبب البرد] ، تَقْلَعُ صَقْبِي .  
**Gélose** sf. V. Agar-agar .  
**Gelure** sf. تَجْمُدٌ ، صَرْدٌ .  
**Gémeau** sm. et **Gémelle** sf. تَوَأمَانِ • بُرْجُ الْجَوَازِءِ .  
**Gémellaire** adj. تَوَأمِي (مَتَعَلِّقٌ بِالتَوَأمِ) .  
**Gémelliflore ou Gémimiflore** adj. (Bot.) مُزْدَوِجُ الزُّهُورِ .  
**Gémellipare** adj. مِثَامٌ (مَنْ تَلَدَ تَوَأمًا) .  
**Géminé**, e adj. مُزْدَوِجٌ ، تَوَأمِي .  
**École** — e مَدْرَسَةٌ مُخْتَلَعَةٌ .  
**Géminer** vt. زَاوَجَ .  
**Gémir** vi. أَنْ ، نَأَوَهُ ، نَاحَ ، تَحَنَّنَ • تَأَلَّمَ .  
**Faire — la presse** أَكْثَرَ مِنَ الطَّيْرَعَاتِ .  
**La colombe gémit** تَهْدِلُ الْحَمَامَةُ ، تَسْتَجِعُ .  
**Gémissant**, e adj. نَالِحٌ ، نَوَاحٌ ، مُنَادٍ .  
**Gémissement** sm. نَوَاحٌ ، نَأَوُهُ ، تَحَنُّنٌ .  
**— d'une colombe** سَجْعُ حَمَامَةٍ ، هَدِيلُهَا .  
**— du vent** أَيْنَ الرِّيحِ .  
**Gémisseur**, euse s. نَوَاحٌ .  
**Gemmage** sm. (Agric.) جَمْعُ الرَّائِنِجِ .  
**Gemmation** sf. تَبَرُّعٌ • زَمَنُ التَّبَرُّعِ • بُرْاعِمٌ .  
**Gemme** sf. et adj. حَجَرٌ كَرِيمٌ ، نَصْرٌ • بُرْعُمٌ ، زَرْ • صَنْعٌ صَنْوِيرٌ .  
**Pierre** — جِوَاهِرٌ ، قِلَاسٌ .  
**Sel** — مِلْحُ الْمُخْتَمِ .  
**Gemmé**, e adj. مُجَوَّهَرٌ ، مُرَصَّعٌ بِالْجَوَاهِرِ .  
**Gemmer** vt. جَمَعَ • الرَّائِنِجَ • رَصَّعَ بِالْجَوَاهِرِ .  
**— vi.** تَبَرَّعَ .

**Gemmeur** s. et adj. جَامِعُ الرَّائِنِجِ .  
**Gemmifère** adj. مُجَوَّهَرٌ ، مُتَبَرِّعِمٌ • مَوْلِدُ الرَّائِنِجِ .  
**Gemmologie** sf. جَوَاهِرَةُ (عِلْمُ بَاطِنَةِ الْحِجَارَةِ الْكَرِيمَةِ وَلِبَرَاذِ قِيَمَتِهَا) .  
**Gemmologiste** s. جَوَاهِرِيٌّ (اِخْتِصَاصِيٌّ فِي الْجَوَاهِرِ) .  
**Gemmule** sf. (Bot.) بُرْئِيمٌ ، عَجَزٌ .  
**Gémonies** sf pl. دَرَجُ الْمُشْتَوِقِينَ [فِي عَهْدِ الرُّومَانِ] .  
**Trainer** qqn. aux — فَتَحَتْهُ ، أَهَانَهُ .  
**Vouer** qqn. aux — عَرَفَتْهُ لِلشُّعْرَةِ .  
**Génal**, e adj. (Anat.) خَدِّي ، وَجَنِي .  
**Génant**, e adj. مُضَاقٌ ، مُكْدَرٌ .  
**Gencive** sf. (Anat.) دَرَكِيٌّ • شُرْطِيٌّ .  
**Gendarme** sm. اِمْرَأَةٌ مُتَسَلِّطَةٌ .  
**— de diamant** تَغْرِيسُ الْأَلَمَاسِ .  
**Faire le** — فَرَضَ النِّظَامَ .  
**— (Zool.)** بَقْعَةُ الْحَشَبِ .  
**—** رَتِكَةٌ مُسَلَّحَةٌ .  
**Chapeau de** — قُبْعَةٌ وَرَقٌ .  
**Gendarmé**, e adj. مُنْقَبِ .  
**Gendarmier** (Se —) vp. غَنَبَ • اِخْتَنَعَ • اِخْتَجَّ بِصَفَتٍ .  
**Gendarmerie** sf. دَرَكٌ • شُكْنَةُ الدَّرَكِ .  
**Gendelette** sm. أَدِيبٌ • أَدِيبَةٌ .  
**Gendre** sm. صَهْرٌ • خَتَنٌ .  
**Gène** sm. مُوَرَّثَةٌ • جِنَّةٌ (عِنَصَرُ الْوَرَاثَةِ) .  
**Gêne** sf. ضِيقٌ ، شِدَّةٌ ، انْزِعَاجٌ • مُضَاقَةٌ • عَوَزٌ ، عُسْرٌ مَالِيٌّ .  
**Vivre à la** — عَاشَ فِي ضَنْكٍ .  
**Il est sans** — هُوَ مُزْهِجٌ .  
**Être dans la** — اُعْسَرَ ، اِشْتَقَرَ .  
**Géné**, e adj. مُضَاقٌ ، مُتَضَاقٌ • مُعْصِرٌ ، مُفْتَقِرٌ .  
**Généalogie** sf. سِلْسِلَةُ نَسَبٍ • سَلَالَةٌ • أَصْلٌ • نِسَابَةٌ (عِلْمُ الْأَنْسَابِ) .  
**Généalogique** adj. نَسَبِيٌّ (خَاصٌّ بِسِلْسِلَةِ النَّسَبِ) .  
**Arbre** — شَجَرَةُ النَّسَبِ .  
**Livres** — كُتُبُ الْأَنْسَابِ .  
**Généalogiquement** adv. نَسَبِيًّا .

**Généalogiste** s. نَسَابِيٌّ (اِخْتِصَاصِيٌّ بِالنَّسَابَةِ) ، نَسَابٌ .  
**Génépi ou Genépi** sm. (Bot.) أَعْبِلَا • عَطِيرَةٌ • شَرَابُ الْأَعْبِلَا الْعَطِيرَةِ .  
**Gèner** vt. أَرْصَحَ ، ضَاقَ • عَاقَ .  
**— la circulation** عَرَقَلَ السَّيْرَ .  
**Se** — تَضَاقَى .  
**Général**, e, aux adj. عَامٌ ، شَائِلٌ • غَايِضٌ .  
**Assemblée — e (Dr.)** جَمْعِيَّةٌ عَامَّةٌ .  
**Concile** — مَجْلِسٌ سَكُونِيٌّ .  
**Idee — e** فِكْرَةٌ رَئِيسَةٌ .  
**Frais — aux (Comm.)** مَصَارِيفُ عَامَّةٍ .  
**Répétition — e, ou — e** إِعَادَةٌ نَهَائِيَّةٌ (تَمَرُّنٌ نَهَائِيٌّ حُلٌّ مُثْبِتَةٌ قَبْلَ اخْرَاجِهَا إِلَى الْجُمْهُورِ) .  
**Paralyse — e** شَلْلٌ شَائِلٌ .  
**Règle — e** قَاعِدَةٌ مُطَرَدَةٌ .  
**Conclure du particulier au** — اسْتَنْجَ الْعَامَ مِنَ الْخَاصِّ .  
**En —, loc. adv.** إِجْمَالًا ، غَلِيًّا .  
**—, loc. adv.** عَامَّةً ، عَلَى الْعُمُومِ .  
**Travailler au bien** — عَمِلَ لِلْخَيْرِ الْمُشْتَرَكِ .  
**Général** sm. (Milit.) لِيَوَاءَ ، جِنَرَالٌ • قَائِدٌ عَامٌ .  
**— commandant en chef** قَرِيقٌ .  
**— d'armée** عَمِيدٌ .  
**— de brigade** قَائِدُ فَيْلَتِي .  
**— de corps d'armée** لِيَوَاءَ .  
**— de division** رَئِيسُ عَامٍ .  
**— d'un ordre religieux** جَنَرَالِيَّةٌ (مُرْتَبَةُ الصُّبَّاطِ الْأَمْرَاءِ) • مَدَّةُ الْبَحْرَالِيَّةِ • رِثَاسَةٌ رَهْبَانِيَّةٌ .  
**Générale** sf. زَوْجَةُ الْوَرَاءِ [أَوِ الْقَرِيقِ] • دَقَّةُ الْإِنْفَارِ • رَئِيسَةُ رَهْبَانِيَّةٍ .  
**Généralement** adv. إِجْمَالًا ، عُمُومًا ، غَلِيًّا • عَادَةً .  
**Généralisable** adj. يُعْتَمَدُ قَائِلًا لِلتَّعْمِيمِ .  
**Généralisant**, e adj. مُعْتَمَدٌ ، مُتَّبِعٌ .  
**Généralisateur**, trice adj. مُعْتَمَدٌ ، مُطَّلِقٌ • عَامٌ ، شَائِلٌ .  
**Généralisation** sf. تَعْمِيمٌ ، شُمُولٌ ، إِطْلَاقٌ .  
**Généralisé**, e adj. مُعْتَمَدٌ ، مُطَّلَقٌ .  
**Généraliser** vt. عَمَّمَ ، أَطْلَقَ ، اسْتَنْجَعَ • الْعَامَ مِنَ الْخَاصِّ .  
**Se** — عَمَّ ، شَمَلَ .

**Généralissime sm.** قائد عام .  
**Généraliste s.** طبيب عام ( طبيب اختصاص له ) .  
**Généralité sf.** عمومية . شمولية . كلية .  
 — عبارة عامة • فكرة عامة .  
 — مجموع الناس ( كل الافراد والمواطنين ) .  
 Dans la — des cas في معظم الأحوال .  
 — منطقة مألوفة ( في قرنا قديما ) .  
**Générateur, trice adj. et s.** مولّد .  
 — مُنتِج . علّة • مبرّجّل • خَلِيق .  
 Fonction — trice توليد .  
 Acte — فعل الخلق .  
 — du monde خالق العالم .  
 — trice sf. ( Math. ) راسم .  
**Génératif, ive adj.** مولّد . مُنتِج .  
 — توليدي . تكويني .  
 Grammaire — ive قواعد العبارة ( وصف )  
 — منتظم لتكون العبارة في لغة ما .  
**Génération sf.** نسل . ذرّيّة • توليد .  
 — نشوء • جيل .  
 La — الفعل الجنسي .  
 La nouvelle — النشوء الجديد .  
 De — en — من جيل إلى جيل .  
 — spontanée تولّد ذاتي .  
 — des mots تولّد الألفاظ • اشتقاقها .  
 — d'un nombre تكون عدد [ من وحدة ]  
 — او من أعداد اخرى [ .  
**Génératrice sf. (Elect.)** مولّدة كهربائية .  
**Génèreusement adv.** يستأخ • يوجد .  
 — ببساطة • بوفرة .  
**Généreux, euse adj.** سخّي • كريم .  
 — جواد • سخي • شجاع .  
 Cœur — نبيل • شهم .  
 Sentiments — عواطف نبيلة .  
 Poitrine — euse صدر عاير .  
 Terre — euse أرض خصبة .  
 Vin — نبيذ قوي • نبيذ جيّد .  
 Faire le — تكازم .  
**Générique adj.** جنسي . نوعي • عام .  
 — شامل .  
 — sm. مقدّمة فيلم .  
**Générosité sf.** سخاء • كرم • جود • أريحية .  
 — مآثرة • مروة .  
**Genèse sf.** تكون • مكوّنات [ شيء ] .

— d'un drame أصل مأساة .  
 La — سفر التكوين .  
**Génésiacque adj.** تكويني ( متعلّق بالتكوين ) .  
**Génésiacque adj.** توليدي . تناسلي .  
 Instinct — غريزة التّأسل .  
**Genet sm.** قرنس • جواد صغير .  
 [ اشباه الأصل ] .  
**Genêt sm. (Bot.)** وّزال ( جنبة صفراء )  
 — الزهر من فصيلة القرنيات الفراشية ) .  
**Généthliacque adj.** طالعي ( خاص بالطالع ) .  
**Génétiicien, neam.** اختصاصي في علم الوراثة .  
**Genétique sf.** حقن وّزال .  
**Génétiique sf et adj.** وراثيات • علم الوراثة • علمي وراثي ( خاص بعلم الوراثة ) .  
**Génétiiquement adv.** وراثيًا .  
**Génétiisme sm. (Philo.)** تجريبية ( نظرية )  
 — نفسية تقول بان ادراك الأبعاد نتيجة لتدريب الحواس ) .  
**Génétiiste s. (Philo.)** تجريبي ( قائل بالتجريبية )  
 — مولّد الحيوانات والنباتات .  
**Genette sf. (Zool.)** وّباح • وّريفاة ( جنس )  
 — حيوان من الفصيلة الزبادية ) .  
**Géneur, euse s.** مُزجّع • مُضايق .  
**Genevois, e adj. et s.** جنيفي ( من جنيف ) .



**Genévrier sm. (Bot.)** عرعر ( جنس شجر من الفصيلة الصنوبرية ) .  
**Genévrière sf.** حقن عرعر .  
**Génial, e, aux adj.** نابغة • متفوّق • عبقرية .  
 Idée — e فكرة مبتكرة .  
**Généralement adv.** بشوع • بتفوّق .  
**Généralité sf.** بُوع • عبقرية .  
**Génie sm.** جنّي • عِفريت • بُوع • مهارة .  
 — طبع • منة .  
 — رجل نابغة .  
 Un homme de — القُدوة الحسنة .  
 Le bon —

القُدوة السّنة .  
 Le mauvais — عَقَرية لغة .  
 Le — d'une langue خاصة وبائية .  
 — épidémique ( Méd. )  
 — civil منتمية مدنية • مجموع المهنيين .  
 Officier du — ضابط مهندس .  
**Genièvre sm. (Bot.)** نَمرة العرعر .  
**Génique adj. (Biol.)** جنينة ( متعلّق بالجنّة • أي العنصر المؤرث ) .  
**Genisse sf.** عجلّة .  
**Génital, e, aux adj.** تناسلي .  
 Vie — e حياة جنينة .  
**Géniteur, trice adj. et s.** والد • مكوّن .  
 Nos — s أقاربنا .  
 — فحل .  
 — ( Zool. )  
**Génitif sm. (Gramm.)** حالة الجرّ . حالة المضاف إليه .  
**Génito-urinaire adj.** تناسلي بولي .  
**Géniture sf.** مولود • نِتاج .  
**Genocide sm.** إبادة جنس . إبادة جماعية [ لشعب او طائفة ] .  
**Génois, e adj. et s.** جنوي ( متعلّق بجنوّ )  
 — جننوّ ( قالب حلوى بالسّكر )  
 — c sf. والبيض واللبّوز ) .  
**Genotype sm.** مثال الخلقة . طراز عرقي .  
**Genou sm. (Anat.)** ركبة • مفصل .  
 — mécanique ( Mécan. ) ميكانيكي .  
 Être à — x devant qqn. تدلّه به .  
 Se prosterner aux — x de qqn. تتوسّل إليه .  
 A — x بخضوع .  
 Se mettre à — x ركع • جثا • خضع .  
**Genouillère sf.** واقية الركبة • ومّلة ركبية • مفصلة متحركة .  
 — كوع أنبوب .  
**Genovine sf.** جننوية ( نقد جننوي قديم ) .  
**Genre sm.** جنس • نهج • فنّ • طراز • متناق .  
 — d'activité نوع نشاط .  
 — de plaisanterie طريقة مزاح .  
 Le — humain الجنس البشري .  
 — masculin ( Gramm. ) مذكّر .

— de vie . نَمَطُ حَيَاةٍ .  
 En tous — s . مِنْ جَمِيعِ الْأَصْنَافِ .  
 Tableau de — . لَوْحَةُ شَعْبِيَّةٍ .  
 Unique en son — . فَرِيدٌ فِي نَوْعِهِ .  
 Les — s littéraires . الْفُنُونُ الْأَدَبِيَّةُ .  
 Faire du — . تَصْنَعُ .  
 Avoir bon — . كَانَ رَشِيقًا . أَيْقًا . مَهْدَبًا .  
**Gens** sf. عَشِيرَةٌ . قَوْمٌ . أَنْاسٌ .  
 Les — . الْبَشَرُ .  
 — d'affaires . رِجَالُ الْأَعْمَالِ .  
 — de la campagne . أَهْلُ الرِّيفِ .  
 — de lettres . أَصْحَابُ الْأَقْلَامِ .  
 — de maison . خِدَمُ الْمَنْزِلِ .  
 Les — de service . الْخِدَمُ .  
 Les — d'un tel . حَاضِيَةُ فُلَانٍ .  
 — de mer . مَلَأَحُونَ . بَحَّارَةٌ .  
 Les — de robe . الْقَضَاةُ . الْمُحَامِلُونَ .  
 — de sac et de corde . آثِمٌ . شَرِيرٌ .  
 Droit des — . الْقَانُونُ الْقَوْلِيُّ الْعَامُّ .  
 Excellentes — . أَنْاسٌ طَيِّبُونَ .  
 Les — de bien . الْخَيْرُونَ .  
 Petites — . سَوَادُ الشَّعْبِ .  
 — de guerre . جُنْدٌ .  
 — de robe . الْقَضَاةُ وَالْمُحَامِلُونَ .  
 Être — à . قَبِلُوا أَعْلَى .  
**Gent** sf. شَعْبٌ . أُمَّةٌ . جَنْسٌ . نَسْلٌ .  
**Gentianacées** sf. pl. (Bot.) جَنْتِيَانِيَّاتٌ .  
 ( راجع المادة الآتية ) .  
**Gentiane** sf. (Bot.) جَنْتِيَانَا ( جنس زهر )  
 من ذوات الفلقتين وحيدات التوريبة .  
 تعرف باسم أحد ملوك اليونان ) .  
**Gentil** sm. وَثَنِيٌّ . مُشْرِكٌ .  
 L'apôtre des — s . الْقَدِيسُ بُولُسُ .  
 Les — s . الْأَنْسَمُ .  
**Gentil, le** adj. لَطِيفٌ . ظَرِيفٌ .  
 Faire le — . تَظَرَّفَ .  
 Être — avec qqn. تَسَامَلَ مَعَهُ .  
 Une — le somme . مَتْلَعٌ لَا بَأْسَ بِهِ .  
**Gentilhomme** sm. نَسِيبٌ . شَرِيفٌ . نَبِيلٌ .  
**Gentilhommeerie** sf. نَسَابَةٌ . شَرَفٌ .  
 La — . الشُّرَفَاءُ . النَّبَاءَةُ .  
**Gentilhommeière** sf. مَسْكَنٌ رَيفِيٌّ .  
**Gentilité** sf. مُشْرِكُونَ . وَثَنِيَّةٌ .  
**Gentillesse** sf. لَطَافَةٌ . ظَرَافَةٌ . رَفَقَةٌ .  
 • نَكْنَعَةٌ • كَلِمَةٌ لَطِيفَةٌ .

**Gentillet, te** adj. لَطِيفٌ . ظَرِيفٌ .  
**Gentiment** adv. بِلَطْفٍ . بِرَفَقَةٍ .  
**Gentleman** sm. et adj. سَيِّدٌ .  
 جَنْتِلْمَانٌ • مَهْدَبٌ • أَدِيبٌ .  
**Gentleman-farmer** sm. سَيِّدٌ مُزَارِعٌ .  
**Gentleman-rider** sm. فَاوَسٌ [ خَيُولٌ ] .  
**Gentry** sf. طَبَقَةٌ عَلِيَّا [ أَوْ حَاكِرَةٌ ] .  
**Génuflecteur, trice** s. et adj. رَاكِعٌ .  
 سَاجِدٌ • مُتَمَلِّقٌ .  
**Génuflexion** sf. رُكُوعٌ • سُجُودٌ • رُكْعَةٌ .  
 سَجْدَةٌ • تَمَلُّقٌ .  
**Géocentrique** adj. مَرْكَزِيٌّ أَرْضِيٌّ .  
 La latitude — . الْعَرْضُ الْمَرْكَزِيَّةُ .  
**Géocentrique** sm. مَرْكَزِيَّةُ الْأَرْضِ ( نظرية )  
 تمقد أن الأرض هي مركز الكون ) .  
**Géochimie** sf. جُغْرَاكِيَّةٌ • ( دراسة جغرافية )  
 كِيمَاوِيَّةُ الْكَوْكَبِ الْأَرْضِيَّةِ .  
**Géode** sf. جَيُودٌ ( حجر ذو تجويف مُبْطَّنٌ )  
 بِلُورَاتٍ أَوْ بِمَادَّةٍ مَعْدِنِيَّةٍ .  
**Géodésale** sf. عِلْمٌ بِمِسَاحَةِ الْأَرْضِ .  
 جَيُودِيَّزِيَّةٌ .  
**Géodésique** adj. جَيُودِيَّزِيٌّ ( متعلقٌ )  
 بِالْجَيُودِيَّزِيَّةِ .  
 — sm. (Math.) خَطٌّ جَيُودِيَّزِيٌّ ( أَفْصَرُ )  
 خَطٌّ بَيْنَ نَقْطَتَيْنِ عَلَى سَطْحٍ مَعِينٍ .  
**Géodésiste** s. جَيُودِيَّزِيٌّ ( عَالِمٌ بِالْجَيُودِيَّزِيَّةِ ) .  
**Géodynamique** sf. إِدَارَةُ دِيْنَامِيَّةٍ ( دراسة )  
 تَبَدُّلِ الْقُوَّةِ الْأَرْضِيَّةِ بِتَأْثِيرِ الْعَوَامِلِ  
 الدَّخَالِيَّةِ وَالْخَارِجِيَّةِ ) .  
**Géogénie ou Géogonie** sf. نَشْأَةُ الْأَرْضِ .  
**Géognosie** sf. مَعْرِفَةُ الْأَرْضِ .  
**Géognote** sm. عَالِمٌ بِتَرْكِيبِ الْأَرْضِ .  
**Géographe** s. جُغْرَاوِيٌّ ( عَالِمٌ بِالْجُغْرَافِيَّةِ ) .  
**Géographe** sf. عِلْمُ الْجُغْرَافِيَّةِ • جُغْرَافِيَّةٌ .  
 • كِتَابٌ جُغْرَافِيٌّ .  
 Carte de — . خَرِيْطَةٌ .  
**Géographique** adj. جُغْرَاوِيٌّ ( متعلقٌ )  
 بِالْجُغْرَافِيَّةِ .  
**Géographiquement** adv. جُغْرَافِيًّا .  
**Géolde** sm. اسْتِوَاثِيَّةُ الْحَارِ • شَكْلُ الْأَرْضِ .  
 [ الْوَاقِعِي ] .  
**Géologie** sm. أَجْرَةُ السَّجَّانِ .  
**Géole** sf. سِجْنٌ • حَبْسٌ .  
**Géolier, ère** s. حَارِسُ سِجْنٍ .

— ère sf. سَجَّانَةٌ • زَوْجَةُ سَجَّانٍ .  
**Géologie** sf. إِدَارَةُ • جُيُولُوجِيَّةٌ ( علم )  
 طَبَقَاتِ الْأَرْضِ ) .  
**Géologique** adj. إِدَارِيٌّ • جُيُولُوجِيٌّ ( خاصٌّ )  
 بِعِلْمِ طَبَقَاتِ الْأَرْضِ ) .  
**Géologiquement** adv. إِدَارِيًّا • جُيُولُوجِيًّا .  
**Géologue** s. إِدَارِيٌّ • جُيُولُوجِيٌّ ( عَالِمٌ )  
 بِطَبَقَاتِ الْأَرْضِ ) .  
**Géomagnétique** adj. مَغْنَطِيسِيٌّ أَرْضِيٌّ .  
 ( متعلقٌ بِالْمَغْنَطِيسِيَّةِ الْأَرْضِيَّةِ ) .  
**Géomagnétisme** sm. جَاذِيَّةُ أَرْضِيَّةٌ .  
**Géomancie** sf. ضَرْبُ الرُّشْلِ [ لِكَشْفِ الْغَيْبِ ] .  
**Géomancien, ne** s. ضَارِبُ الرُّشْلِ .  
**Géométral, e, aux** adj. et s. هَنْدَسِيٌّ .  
 ( صَفَةُ الرُّسْمِ الَّذِي يَكْتَفِي بِالْأَبْعَادِ  
 الْحَقِيقِيَّةِ وَحْدَهَا ) .  
**Géométriquement** adj. هَنْدَسِيًّا .  
**Géomètre** sm. هَنْدَسِيٌّ • مِسَاحٌ • أَرْتِيٌّ .  
 أَرْتِيٌّ . ذَارِعٌ ( رَاجِعُ الْمَادَّةِ الْآتِيَّةِ ) . ( Ins. )  
**Géométrides** sm. pl. ( Ins. ) أَرْتِيَّاتٌ .  
 ذَارِعَاتٌ ( فَصِيلَةُ حَشَرَاتٍ مِنْ  
 حَرَشِيَّاتِ الْإِجْنَةِ ) .  
**Géométrie** sf. (Math.) عِلْمُ الْهَنْدَسَةِ .  
 • إِسَالَةٌ فِي الْهَنْدَسَةِ .  
 — dans l'espace . هَنْدَسَةٌ قَرَارِيَّةٌ .  
 — descriptive . هَنْدَسَةٌ وَصْفِيَّةٌ .  
 — plane . هَنْدَسَةٌ السَّطُوحِ .  
 Esprit de — . عَقْلِيَّةٌ رِيَاضِيَّةٌ .  
**Géométrique** adj. هَنْدَسِيٌّ ( متعلقٌ بِالْهَنْدَسَةِ ) .  
 Forme — . شَكْلٌ بَسِطٌ • هَنْدَسِيٌّ .  
 Rigueur — . دَقَّةٌ رِيَاضِيَّةٌ .  
**Géométriquement** adv. هَنْدَسِيًّا .  
 • بِتَدَقُّقٍ • بِدَقَّةٍ .  
**Géomorphologie** sf. شِكَاةُ الْأَرْضِ .  
 جَيُومورْفُولُوجِيَّةٌ ( علم شكل الأرض وتطوره ) .  
**Géophage** adj. et s. تَارِبٌ ( مُتَعَدِّدٌ )  
 بِالرُّوْبِ ) .  
**Géophagie** sf. تَرِيَابَةٌ ( أَكْلُ الْمَوَادِّ التَّرِيَابِيَّةِ ) .  
**Géophile** sm. ( جنس دوبيات ) ( Ins. )  
 مَفْرَمَةٌ مِنْ فَصِيلَةِ الشَّبَانِيَّاتِ ) .  
**Géophysique** sf. فِيزِيَاءُ الْأَرْضِ • جَيُوفِيزِيَاءُ .  
 ( عِلْمٌ طَبِيعَةُ الْأَرْضِ ) .  
**Géophytes** adj. ( نباتات — )  
 أَرْضِيَّةٌ .



**Géopolitique** sf. (جغرافية سياسية).  
**Géorama** sm. منظر الكرة الأرضية.  
**Géorgien, ne** adj. et s. جيورجي (نسبة إلى جيورجية).  
**Le —** اللغة الجيورجية.  
**Géorgique** adj. زراعي (متعلق بالأعمال الزراعية).  
**Poème —** قصيدة زراعية الموضوع.  
**Géosynclinal** sm. انخفاض عظيم في قشرة الأرض.  
**Géothermie** sf. حرارة الأرض الجوفية.  
**Géothermique** adj. حراري جوفي.  
**Géotropisme** sm. استثنائية، انحناء أرضي (نزعة جذور النبات إلى الامتداد نحو مركز الأرض).  
**Géotrupe** sm. (Ins.) قملقولة (جنس حشرات من الجملقيات).  
**Gérance** sf. إدارة • وكالة • نيابة • مدة الإدارة.  
**Géraniacées** sf. pl. (Bot.) غرنويديات (فصيلة ابرة الراعي من ذوات الفلقتين).  
**Géranium** sm. (Bot.) غرنوقي • إبرة الراعي (راجع المادة السابقة).  
**Gérant, e** s. مدير • وكيل • مبشر • مسؤول عن نشرة. — d'une publication. — statuaire (Dr.) مدير تأسيسي.  
**Gérardie** sf. (Bot.) جيرردية (جنس زهر من الفصيلة الحنازيرية).  
**Gerbage** sm. تغريم (تكليس الحصيد).  
**Gerbe** sf. عامة • ربطة • ضمة • حزمة • رزمة.  
**Tas de —** كدس.  
**— de fleurs** باقة زهر.  
**— de colonnes** مجموعة أعمدة.  
**— (Phys.)** حزمة التحطيم (حزمة الجزيئات المكهربة عند تحطيم القوة).  
**—** مجموعة مشايهات.  
**— d'écatement (Milit.)** مدي • الصحيرات.  
**Gerbé, e** adj. محزوم • مزرزوم.  
**Gerbée** sf. حزمة قش [المكلف].  
**Gerber** vt. رزم • حزم • ربط • كدس.  
**Gerbeuse** sf. كداسة البراميل.  
**Gerbler** sm. كدس • حزم.

**Gerbière** sf. عربة العامة.  
**Gerbille** sf. (Zool.) جيربيل (لون من الفأريات).  
**\*Gerboise** sf. (Zool.) برزبوع (جنس حيوان من رتبة القواضم).  
**Gerce** sf. فليح • شق • [في شعبة] • سوس • عثة.  
**Gercé, e** adj. مفلح • مشتق.  
**Gercement** sm. نفلح • تشقق • فليح • شق.  
**Gercer** vt. فليح • شقق.  
**— vi. ou Se —** نفلح • تشقق.  
**Gerçure** sf. فليح • صدع • شق.  
**Gérer** vt. أدار • دبر • سار.



**Gerfaut** sm. (Ois.) ششقر (ضرب من فصيلة الصقريات).  
**Gériatrie** sf. (Méd.) بحث أمراض الشيخوخة.  
**Germain, e** adj. شقيق • قريب لحاء. Cousins — s. أبناء عم أشقاء.  
**Germain, e** adj. et s. ألماني • جيرماني (من جرمانيا، أو متعلق بها).  
**Germandrée** sf. (Bot.) طوقريون، جمعة (جنس نباتات من الفصيلة الشفوية).  
**Germanique** adj. ألماني • جيرماني.  
**Le —** اللغة الجرمانية.  
**Germanisant, e** adj. et s. متجيرمين • متألمين (عقب كل ما هو ألماني أو جرمني).  
**Germanisation** sf. جرمنة • ألمنة (كساب الخصائص الألمانية).  
**—** تجرمن • تألمن.  
**Germaniser** vt. جرمن • ألمن (اكتسب الخصائص الألمانية).  
**— un pays** أخضع بلدًا للإدارة الألمانية.  
**Germanisme** sm. جيرمانية (مصطلح جرمني • تمصّب لألمانيا • طرائق الألمان في التفكير والعمل).

**Germaniste** s. مستنسل (اختصاصي في لغة الألمان أو ثقافتهم).  
**Germanium** sm. (Chim.) جرمانيوم (عنصر فلزي نادر).  
**Germanophile** adj. متحاب للألمان [أو الجرمان].  
**Germanophilie** sf. متحابية الألمان [أو الجرمان].  
**Germanophobe** adj. مبغض الألمان [أو الجرمان].  
**Germanophobia** sf. بغض الألمان [أو الجرمان].  
**Germe** sm. جرثوم • جرثومة • مبدأ • أصل • سبب • ريشم القشع. — de blé (Bot.) ريشم السن. — dentaire (Anas.) بارز • نابض • منش. خلايا الوراثة.  
**Germen** sm. أنش • نبت • برز • ظهرت.  
**Germer** vi. شيد الجرائم.  
**Germinicide** adj. مكون الرشيم.  
**Germinigène** adj. جيرمينال (الشهر السابع في عهد الثورة الفرنسية).  
**Germinal** sm. ريشمي • برزي • إنشافي.  
**Germinal, e, aux** adj. مؤلد الإنش. [أو الإنش].  
**Germinateur, trice** adj. منش • مفرخ. — d'une idée. — وراثي.  
**Germination** sf. تنش • إنش • إنش • تولد فكرة.  
**— d'une idée** منش • قبو الإنش.  
**Germeoir** sm. جرثوم • تون أبيض. — (Pois.) جيروم (جبن جبال الفوج).  
**Géromé** sm. اسم الفاعل [مرفق بالحالية en].  
**Gérondif** sm. شيخ خرف.  
**Géronte** sm. خرف • ضعف العقل.  
**Gérontisme** sm. حكم الشيوخ [أو المؤمنين].  
**Gérontocratie** sf. شيخا (دراسة الشيخوخة).  
**Gérontologie** sf. ولع بالشيوخ.  
**Gérontophilie** sf.

**Gerseau sm. (Mar.)** حَبْلُ الْبَكْرَةِ .  
**Gerzeau sm. (Bot.)** حَبَّةُ الْبَرْكَةِ .  
**Gésier sm.** قَانَصَةٌ • حَوْضَل • مَعْدَةٌ .  
**Gésir vi.** رَقَدَ • اضْطَجَعَ • اُنْذَقَنَ .  
 C'est là que gît le lièvre هُنَا عَقْدَةُ الْبَحْثِ .  
 Ci - gît هُنَا يَرْقُدُ (عِبَارَةٌ تَكْتُبُ عَلَى شَوَاهِدِ الْقُبُورِ) .  
**Gesse sf. (Bot.)** جَلْبَان • جَنْس (نباتات عشبية) .  
**Gestaltisme sm. (Philo.)** صِفِيَّةٌ • (نظريَّة) الصِّفَةِ او الشَّكْلِ .  
**Gestapo sf.** غَسْتَابُو (الْوَلِيْسُ السَّرِّيُّ النَازِي) .  
**Gestation sf.** حَمْلٌ • حَمْلٌ • (مُدَّةُ الْحَمْلِ) مُدَّةُ تَأْلِيْفِ كِتَابٍ [او سِوَاهُ] .  
**Gestatoire adj.** حَمَلِيٌّ • تَقَالِيٌّ .  
 Chaise — كُرْسِيٌّ تَقَالِيٌّ .  
**Geste sm.** إِشَارَةٌ • إِيمَاءَةٌ • حَرَكَةٌ • سُلُوكٌ .  
 Faits et — سُلُوكٌ .  
 Avoir le — large كَانَ سَبِيحًا .  
 Faire un beau — قَامَ بِإِيْدَةٍ جَمِيْلَةٍ .  
 Les — المَافِيْرُ • المَافِيْرُ .  
**Gesticulant, e adj.** مُشَوِّرٌ • مُشَوِّرٌ .  
**Gesticulation sf.** تَشْوِيرٌ • تَشْوِيرٌ (قِيَامٌ بِإِيْمَاءَاتٍ وَإِشَارَاتٍ كَثِيْرَةٍ) .  
**Gesticuler vi.** وَشَّرَ • شَوَّرَ (قَامَ او عَبَّرَ بِحَرَكَاتٍ كَثِيْرَةٍ) .  
**Gestion sf.** إِدَارَةٌ • تَنْظِيْمٌ .  
 — d'affaires فَتَاَلَةٌ • إِدَارَةٌ أَعْمَالٍ .  
**Gestionnaire adj. et s.** إِدَارِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْإِدَارَةِ) • صَاحِبُ إِدَارَةٍ .  
 Rapport — تَقْرِيرٌ عَنِ الْإِدَارَةِ .  
**Gestuel, le adj.** إِشَارِيٌّ • حَرَكَيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْحَرَكَاتِ او الْإِشَارَةِ) • مُنْشَحَرٌ مُؤَرٌّ رَسْمٌ يَلْقَانِي .  
**Getter sm.** مُسْأَصِلَةٌ (مَادَّةٌ تُدْخَلُ فِي أَنْبُوبٍ مُفْرَعٍ لِإِزَالَةِ آثَارِ الْغَازِ مِنْهُ) .  
**Geyser sm.** دَفَاقٌ • (نَبْعُ مَاءٍ حَارٍّ يَنْفُثُ بِنَفْثَةٍ) .  
**Ghetto sm.** مَسْجَبَرٌ • (حَيٌّ يُجْبَرُ الْيَهُودُ عَلَى الْإِقَامَةِ فِيهِ) .  
 — مَسْجَبَكٌ • (مَكَانٌ يَقِيْمُ فِيهِ أَقَلِيَّةٌ مَسْبُوزَةٌ) .

— (fig.) مَمْرُزٌ • مَحْجَرٌ .  
**Ghildes, Guildes ou Gildes sf. pl.** رَابِطَةُ يَقَابَاتٍ [فِي الْقُرُونِ الْوَسْطَى] .  
 — sf. sing. جَمْعِيَّةٌ تِجَارِيَّةٌ .  
**Giaour sm.** جَاوِرٌ • كَافِرٌ (شَيْئَةٌ كَانَ الْأَثْرَاكُ يَطْلُقُونَهَا عَلَى غَيْرِ الْمُسْلِمِينَ) .  
**Gibbeux, euse adj.** أَحْدَبٌ • مُعْدَبٌ (ذُو حَدَبَاتٍ) .



**Gibbon sm.** شَيْمٌ • (جَنْسٌ قُرُودٍ مِنْ أَشْيَاءِ الْإِنْسَانِ) .  
**Gibboité sf.** حَدَبِيَّةٌ • أَحْدَبِيَّابٌ .  
**Gibecière sf.** مِجْبَانٌ • حَقِيْبَةٌ • كَيْسٌ • خَرِيْطَةٌ • حَمَالَةُ الْكُتُبِ .  
 — كُرْرُزٌ • حِرَابٌ .  
 — de berger شَعُوْدَةٌ .  
 Tour de — مِثْقَبٌ صَغِيرٌ .  
**Gibelet sm.** مُوَوَّنِيَّةٌ (أَرْبُ سَحْمَرَةٍ بِالنَّيْذِ) .  
**Gibelotte sf.** جَعْبَةٌ .  
**Giberne sf.** — Avoir le bâton de maréchal dans sa — يُسَكِّنُهُ أَنْ يَرْفَعُ إِلَى أَعْلَى الْمَرَاتِبِ .  
**Gibet sm.** مِثْقَبَةٌ .  
 Le — du Christ الصَّلِيبُ .  
**Gibier sm.** صَيْدٌ • قَتِيصَةٌ • طَرِيْدَةٌ • لَحْمٌ طَرِيْدٌ • مُتَعَقِّقُ الشَّقِّ • طُيُورٌ قَوَاطِعٌ • غِيْدَاءٌ .  
 — de potence — de passage — (fig.) .  
**Giboulée sf.** وَابِلٌ • حَمْرَةٌ (دَقَّةٌ مَطَرٍ شَدِيدٌ بِصَحْبِهَا بِرْدٌ) .  
**Giboyeux, euse adj.** طَرِيْدِيٌّ (كَثِيْرُ الطَرِيْدَةِ) .  
**Giclée sf.** دَقَّةٌ [سَائِلٌ] .  
**Giclement sm.** نَفْثٌ • انْبِجَاسٌ .  
**Gicler vi.** نَفَثَ • انْبَجَسَ .  
 La boue a giclé les passants رَشَّ الرُّحْلُ الْمَارَّةُ .

**Gicleur sm. (Méc.)** نَفَاخَةٌ .  
**Gifle sf.** صَفْعَةٌ • لَطْمَةٌ • إِهَانَةٌ • وَجْهٌ كَرِيْهِ .  
 Tête à — صَنْعٌ • لَطْمٌ • أَذَلٌ .  
**Gifler vt.** مَلَبَسَ (أَدَاءٌ تَوْضَعُ قَبْلَ اسْمِ لِنْدَلٍ عَلَى أَنَّهُ مَضْرُوبٌ بِمَلَبَسٍ) .  
**Giga préf.** هَائِلٌ • جَسِمٌ • عِمْلَاقٌ .  
**Gigantesque adj.** عَمَلٌ صَخْمٌ .  
 Entreprise — بَصْفَاةٌ .  
**Gigantesquement adv.** بِجَسَامَةٍ .  
**Gigantisme sm.** عَمَلَقَةٌ • تَمَمُّلٌ .  
**Gigantomachie sf.** حَرْبُ الْعَمَالِقَةِ [ضِدَّ الْأَرْبَابِ] .  
**Gigogne sf.** أُمُّ الْأَوْلَادِ [فِي مَسَرِّحِ الْعَرَائِسِ] .  
 Meubles — أَثَاثٌ مُتَدَاخِلٌ (تَقَعُ أَثَاثٌ بِدَخَلِ بَعْضِهَا فِي بَعْضٍ) .  
**Gigolot sm.** مُتَعَهِّدٌ • (فِي عَشِيْقٍ تَعَهَّدَهُ امْرَأَةٌ أَكْبَرُ مِنْهُ سِنًا) .  
**Gigot sm.** فَخِذُ خَرْوْفٍ • قَائِمَةٌ خَلْفِيَّةٌ [لِجَوَادٍ] • سَاقٌ .  
 Manches à — ذُو قَوَائِمٍ قَوِيَّةٍ .  
**Gigoté, e adj.** دَحْصٌ • بَرِجْلِيَّةٌ • حَرَكََةٌ .  
**Gigoter vi.** السَّاقِنُ بِاسْتِمْرَارٍ • تَهَوَّرَ .  
 — ارتَقَشَ [الْحَيَوَانُ وَبِخَاصَّةِ الْأَرْبِ عِنْدَ مَوْتِهِ] .  
**Gigue sf.** سَاقُ الْيَحْمُورِ • جِيْكَ (رَقَصَةٌ أَنْكَلِيْزِيَّةٌ) • سَاقٌ .  
 Danser la — رَقَصَ الْجِيْكَ .  
 Grande — قَتَاةٌ طَوِيْلَةٌ وَتَحِيْلَةٌ .  
**Gildes sf. pl. V. Ghildes.** .  
**Gilet sm.** صُدْرَةٌ • صِدَارٌ • صُدْرِيَّةٌ .  
 Venir pleurer dans le — de qqn. جَاءَهُ مُتَشَكِّبًا طَالِبًا الْعَزَاءَ .  
**Giletier, ère s.** صُدْرِيٌّ (صَانِعُ الصُّدْرِ) .  
 — ère sf. سِلْسِلَةُ السَّاعَةِ .  
**Gille sm.** غِيْلِيٌّ • أَبْلَةٌ .  
**Gimblette sf.** حَلَقِيَّةٌ • (كَمَكَّةٌ بِالسَّكْرِ عَلَى شَكْلِ حَلَقَةٍ) .  
**Gin sm.** جِنْ • (مُسْكِرٌ قَوِيٌّ) .  
**Gindre ou Geindre sm.** عَجَبَانٌ .

Gingas sm. قُشاش الرّباب .

Gingembre sm. (Bot.) زَنْجَبِيل (نبات) .  
عُطْر يستعمل تابلاً ومطارداً للرياح .

Ginger-beer sm. جَمْعُ الزَنْجَبِيل .

Gingival, e, aux adj. (Anat.) لَشَوِيّ (متعلق بالثة) .

Gingivite sf. (Méd.) إلتهاب اللثة .

Ginguet ou Ginglard adj. s. حامض .  
• تَبِيدٌ مُحْتَضَرٌ .

Ginkgo sm. (Bot.) جِنْكِيَّة (جنس شجر) .  
من الفصيلة الطقوسية .

Giorno (A—) loc. adv. inv. نَبْر .

Girafe sf. (Zool.) زَرَّاقَة (جنس حيوانات) .  
لبونة بحيرة مشهورة بطول رقبتها .

Peigner la — قام بِعَمَلِ عَيْشٍ • لَمْ يَقَمْ بِشَيْءٍ .

— (Radio) حايطة مُكَبِّرُ صَوْتٍ .

Girafeau sm. صَغِيرُ الزَّرَّاقَة .

Girafidés sm. pl. (Zool.) زَرَّاقِيَّات .

Girandole sf. شَمْعَانٌ مُشَقَّب • ثَرَيَّا • قُرْطُ مَاسِي • شَرِيْطُ تَنْوِيرٍ .

— قَوَارِءُ مَآءٍ • ثَرَيَّا نَازِيَةً .

— عُنُقُودُ زَهَرٍ .

— تَقْلِيْبُ قَرْمِي [لِلأَشْجَارِ الْمُثْمَرَةِ] .

Girasol sm. جَوَاهِرَةُ بَرَّاقَة .

— (Bot.) عِبَادُ الشَّمْسِ .

Giration sf. دَوَّرَان [حول محور] .

— (Mar.) خَطُّ الْإِيتِدَارَةِ (خط ترسمه) .

— باخرة تستدير حول نفسها .

Giratoire adj. دَوَّار • دَوَّرَانِي .

Point — نُقْطَةُ الدَّوَّرَان .

Sens — خَطُّ الْإِيتِدَافِ [في حَرَكَةِ السَّيْرِ] .

Giraumont ou Giraumon sm. (Bot.) عِمَامَة • قَرْمَة .

Giravion sm. طَائِرَةٌ عَمُودِيَّة .

Ghrelle sf. (Poiss.) حَرِيْث • حَرِيْد (جنس سمك يعيش في البحر المتوسط وله ألوان زاهية) .

Ghris sf. شَكَاة • تَضَعُّع .

Ghri sf. رَاقِصَة مَكْنُوعِي .

Ghredyne sm. طَائِرَةٌ عَمُودِيَّة [بمحرك] .

للارتفاع ، ومحرك للاندفاع] .

Girofle sm. كَيْشُ الْقَرْنَفَل .



Giroflée sf. (Bot.) مَشْثُور ، خَيْرِيّ (جنس زهر من الفصيلة المكيبيّة) .

— à cinq feuilles أَثَرُ صَمْعَةٍ .

Giroflier sm. (Bot.) قَرْنَفَل (جنية من) .  
الفصيلة الآسية عطرة الرائحة) .

Giroule sf. (Bot.) قَرُوقُ أَصْفَر (نوع من) .  
الفطر الأصفر اللّين الشهي الطعم) .

Giron sm. حَيْجَرٌ ، حَضَنٌ • مُسَطَّحٌ دَرَجَة .

— d'aviron بَدُّ الْمُقَنَدَافِ .

Revenir dans le — de عادَ إِلَى [أَمَلُهُ] .

— أو حَزَبُهُ ، أو أَمْرُهُ .

Girond, e adj. جَسِيل ، مُتَنَامِق • مُكَبِّرٌ .

Girouette sf. أَجْبُولِيّ (دَوَّارَةُ هَوَاءٍ) .

— مُتَقَلِّبُ الرَّأْيِ ، إِمْعَة .

— Tourner à tous vents comme une — بَدَلُ رَأْيِهِ .

Gisant, e adj. مُضْجِع ، رَاقِد ، مُمَدَّد .

Le — الطَّرِيح (شاهد قبور يمثل انساناً مفجعاً) .

Giselle sf. مَوْصِلِي مَحْرَمٍ .

Gisement sm. طَبَقَةُ مَعَادِن • مُتَجَمِّعٌ مَعَادِن .

— زاوِيَةُ الْإِتِّجَاهِ (زاوية تكون (Mar.) من ثلاثي خط الاتجاه ومحور السّقيّة) .

— حَقْلٌ بِرَوول .

— طَبَقَاتُ الْحَدِيدِ .

— سَمْتٌ مُصَحَّحٌ .

Git 3e pers. du prés. de l'ind. de géir بِرَقَد ، رَاقِد .

Gi — هُنَا بِرَقَد ، هُنَا صَرِيح (عبارة تكب — على شواهد القبور) .

Gitan, e s. فَجَرِيّ .

Gîte sm. مَسْكُونٌ ، مَثْوًى ، مَرَقَد .

• مَكْنُو الْقَوَاعِ (الأرباب البرية) .

— كِنَاس .

— (Mar.) مَجْنَعٌ سَفِينَة .

Prendre de la — مَالَتِ السَّفِينَة عَلَى جَانِبِهَا .

— à la noix قِطْعَةٌ مِنْ قَعْدِ الْبَقَرَة .

— houiller مَشْجَمٌ قَعْمٌ حَجَرِيّ .

Mourir en — مَاتَ فِي الْوُطَنِ .

Giter vi. سَكَنَ ، أَقَام ، أَوَى • مَالَتِ [السّفِينَة إِلَى جَانِبِهَا] .

— vt. أَسْكَنَ ، أَوَى .

Givrage sm. تَضَبُّر (حُصُولُ الصَّبَرِ ، راجع المادة التالية) .

Givre sm. صَبَرٌ . مَلَّاح (طبقة خفيفة من الجليد تتكون بنجمد نقيطات ماء الصّباب) .

— نَدَى يَضِيّ .

— (Chim.) صَبَرٌ (غُطِّي بِالصَّبَرِ) • غُطِّي بِتَقْيِيْنِ الرُّجَاجِ .

— أصَابَهُ الصَّبَرُ .

Se — مُسَطَّحٌ (صفحة حجر) .

Givreux, euse adj. كَرِيمٌ تَظْهَرُ عَلَيْهِ لَطْفَةٌ بِضَاءٍ مِنْ أَثَرِ نَحْتِ الْجَوْهَرِيّ) .

Givure sf. تَقْطِيفَة (راجع المادة السابقة) .

Glabelle sf. (Anat.) بُلْبُحَة (منفرد) .

Glabe adj. (Bot.) أَجْرَدٌ ، أَمْرَطُ .

— [للنبات والانسان] .

Glaçage sm. صَقْلٌ • جَلَاءٌ • انْصِقَالٌ .

— [صورة] • تَقْطِيفَةٌ بِالْمَلْجُ .

— بِالْجَسَدَةِ • تَشْمِيعٌ .

Glaçant, e adj. مُفْرِسٌ • بَارِدٌ ، مُجَمَّدٌ .

— • مُرْغَبٌ .

Glace sf. جَلِيدٌ ، جَمَدٌ ، صَبْعٌ • تَلْجٌ ، قِطْعٌ تَلْجٍ • مَرْطَبٌ مَلْجٌ مِنَ الْقَشْدَةِ .

— وَعَصِيرُ الْفَاكْهَةِ (وسواها) .

— جَسَدِيَّةٌ (طبقة لامعة من سُكَّرٍ وَآحٍ • مُجَمَّدِيْنٌ تُغَطَّى بِهَا بَعْضُ الْحُلُوبَاتِ) .

— تَشَقُّطٌ [في حَبَرٍ كَرِيمٍ] .

Les — s de l'âge بُرُودَةُ الشَّيْخُوْنَةِ .

Il est de — هُوَ عَلَى غَايَةِ الْبُرُودَةِ .

Rompre la — أَزَالَ الْأَنْزَاجَ [أو الصَّبِيحَ] .

Se regarder dans une — تَشَرَّى .

Rester de — ظَلَّ بَعْدَ عَنِ التَّأَثُّرِ .

Glacé, e adj. مُنْجَلَجٌ ، جَامِدٌ • مَصْفُولٌ .

Accueil — اِسْتِجَابَةٌ بَارِدَةٌ .

Papier — وَرَقٌ صَقِيلٌ .

Fil — خَيْطٌ مُشْمَعٌ .

— مُغَطَّى بِالْمَجْمِدَةِ (راجع المادة السابقة) .

Glacer vt. جَمَدَ • أَفْرَسَ • أَخَافَ • أَرَبَّ.

- le papier . صَقَلَ الورق .
- une étoffe . شَمَعَ ثَمَانَةً .
- une chaussure . لَمَعَ حِلَاءَ .
- un jus de fruit . بَرَّدَ حَصِيرَ فَايَكَةِ .
- جَمَدَ (كَوْنُ جَمِيْدَةٍ ، رَاجِعُ المَادَتَيْنِ السَّائِقَتَيْنِ) .
- vi. et ac — جَمَدَ • بَرَّدَ .

Glacierie sf. زِجَاجَةٌ • (صِنَاعَةُ الزُّجَاجِيَّاتِ أو تِجَارَتِهَا) • مَتَّعَ الزُّجَاجِيَّاتِ • مَعْمَلُ المِثْلَاجَاتِ .

Glacéur sm. صَقَّال • لَمَاع .  
Glacéux, euse adj. V. Glivieux .  
Glaciaire adj. مَجْلَدِيّ (مُتَلَقٌّ بِالمَجَالِدِ ، رَاجِعُ مَادَةِ Glacier) .

Glacial, e, ale adj. قَر • جَلِيدِيّ .  
Froid — بَرَّدَ قَارِسَ .  
Accueil — مُقَابَلَةٌ بِارَدَةٍ .  
Zone — c مِيزَانَةٌ مَجْلَدِيَّةٌ [ قَرِيْبَةٌ مِنَ القُطْبِ ] .

Glacialement adv. بِبُرُودَةٍ .  
Glaciation sf. تَجْلِيدٌ ، تَخْلِيجٌ • مَهْدٌ جَلِيدِيّ .  
Glacier sm. بِالِغُ مُبَرَّدَاتٍ • صَانِعُ زُّجَاجِيَّاتٍ • مَجْلَدَةٌ (رَكَامٌ تَلَجَّ بِشَكْلِ قَبْأٍ — وَاسِعَةٌ فِي المَاطِنِ القُطْبِيَّةِ) .

Glacière sf. ثَلَاثَةٌ ، بَرَادٌ • مِثْلَجَةٌ .  
Glaciologie sf. جِلَادَةٌ • (عِلْمُ المَجَالِدِ وَمَوَاقِعُهَا وَتَأْوِيلَاتُهَا) .

Glaciologue sm. جِلَادِيّ (عَالِمٌ بِالجِلَادَةِ) .  
Glacis sm. أَحْمُورٌ (مُتَحَدَّرٌ خَفِيفٌ) • مُتَحَدَّرُ المَاءِ • دِهَانٌ مَلْسٌ .  
— (Peint.)

Glaçon sm. ثَلْبِيْنَةٌ (رُقْعَةٌ تَلَجَّ) • مَكْعَبٌ مِنْ ثَلَجٍ • قُحْصٌ بِارِدٌ ، لَا مِيزَالٍ .  
— (fig.)

Glaçure sf. خِزَافٌ • (دِهَانُ الخِزَافِ) .  
Gladiateur sm. مُجَالِدٌ ، مُصَارِعٌ [ فِي رُومَا قَدِيمًا ] .

Glaïval sm. (Bot.) دَكْبُوْتُ ، سَيْفُ الفُرَابِ .  
Glaire sf. آح (يَاضُ القَيْصِ) • بَكْنَمٌ ، نَخَامَةٌ .  
Glaïrer vt. لَمَعَ بِالَاحِ .  
Glaïreux, euse adj. لَرَجٌ ، آمِيٌّ ، مُخَاطِيٌّ .  
Glaïe sf. et adj. غَضَارٌ ، صُلْصَالٌ • صُلْصَالِيٌّ .

Glaïser vi. مَكْمَلٌ (طَبَنٌ بِالصُلْصَالِ) • غَضَّرَ (طَبَنَ الأَرْضَ بِالغَضَارِ) .

Glaïeux, euse adj. غَضَارِيٌّ ، صُلْصَالِيٌّ .  
Glaïnière sf. مَتَفَضَّرَةٌ • (مَتَجَبِّمٌ غَضَارٌ أو صُلْصَالٌ) .

Glaïve sm. سَيْفٌ ، حُمَامٌ • سُلْطَةُ القَضَاءِ • حَدُّ اللهِ .  
— de la justice .  
— de Dieu .

Glanage sm. ou Glanement لِقَاطٌ • لِقَاطُ



Gland sm. بَلْوَطَةٌ • شَرَابَةٌ [ بِشَكْلِ بَلْوَطَةٍ ] • حَشَقَةٌ (رَأْسُ العَصْرِ التَّاسِلِيِّ عِنْدَ الذَّكَرِ) .  
—

Glandage sm. جَنْبِيّ البَلْوَطِ • حَقٌّ جَنْبِيّ البَلْوَطِ • مَتَقَطُّ البَلْوَطِ .

Glande sf. (Anat.) غُدَّةٌ ، غُرَاجٌ ، دُمَلٌ • غُدَّةٌ • غُدَّةٌ • céruminéuse (Anat.) صِلْصَلَانِيَّةٌ • كُظُورٌ .  
— s surrénales (Anat.)

Glandée sf. مَحْصُولُ البَلْوَطِ • حَقٌّ جَنْبِيّ البَلْوَطِ .  
Glandulaire ou Glanduleux, euse adj. غُدِّيٌّ [ الشَّكْلُ أو الوَظِيفَةُ ] .

Glandule sf. (Anat.) غُدَّةٌ • لِقَاطٌ ، لِقَاطٌ • لِقَاطٌ [ السَّبِيلُ بَعْدَ المَصَادِ ] .  
Glaner vt. لَقَطَ ، لَقَطَ [ السَّبِيلَ بَعْدَ المَصَادِ ] • جَمَعَ • قَمَشَ بِحِكَايَاتٍ .  
— des anecdotes .  
Glañeur, euse s. لِقَاطٌ ، لَمَاع • جَمَاعٌ ، قَمَاشٌ .

Glañure sf. V. Glañe .  
Glañir vi. ضَبَعَ ، ضَبَعَ ، حَوَى ، نَبَحَ • صَرَخَ • ضَابَحَ ، نَبَّاحٌ • صَارُخٌ • صَوْتٌ تَالِبٌ .  
Voix — c

Glañissement sm. ضَبَاحٌ ، حَوَاهُ ، نُبَاحٌ • صُرَاخٌ تَالِبٌ .

Glaréole sf. (Ois.) مَسِيرَةٌ ، حَنْجَلُ المَاءِ • قَرْمَةٌ حَزُونٌ .

Glaré sm. انْقَضَ [ البَازِي ] ، عَقَّ • [ الصُّفْرُ ] ، صَفَرٌ .

Glaucie sf. (Bot.) مَامِيَّةٌ (جِنْسُ زَهْرٍ مِنَ الفَصِيلَةِ الخَشْخَاشِيَّةِ) .

Glaucome sm. (Med.) زَرَقٌ [ العَيْنِ ] • أَخْضَرُ مُزَرَقٌ .

Glabre sf. مَدْرَةٌ • حَقْلٌ ، أَرْضٌ مَزْرُوعَةٌ • لَيْثٌ • أَتَّاحَ إِلَى —

Glabre ou Glabre sm. (Bot.) كَفْتَنَةٌ (جَنَّةٌ بِضَبْجَةِ الزَّهْرِ) .

Glabre sf. تَجْرِيفٌ عَظْمِيٌّ • حَبْلٌ تَطْوِيٌّ • غَلَبَاتِيّ (Anat.) • حَقَّةُ الكَتِفِ .  
Cavité —

Glabre sm. وَرَمٌ عَصِيٌّ • زَلَقٌ ، انْزِلَاقٌ ، زَحْلَقَةٌ • تَحْفِظٌ • عَشْرَةٌ ، زَلَّةٌ قَدَمٌ .  
— en spirale (Anat.)

Glabre sm. تَزْلِيقٌ [ انْزَالُ الحَطَبِ المَقْطُوعِ عَلَى مَنَحدراتِ الجِبَالِ ] .

Glabre, e adj. زَلَقِيٌّ ، زَلَقِيٌّ ، زَالِجٌ • مَشْرُوعٌ خَطِيرٌ • مَدْمُوسٌ ، مَوْتَجٌ • زَحْلَقَةٌ ، زَلَقٌ ، انْزِلَاقٌ • زَلَقِيٌّ ، انْزَلَقَ ، زَلَجَ .

Glabre, e adj. زَلَقِيٌّ ، زَلَقِيٌّ ، زَالِجٌ • مَشْرُوعٌ خَطِيرٌ • مَدْمُوسٌ ، مَوْتَجٌ • زَحْلَقَةٌ ، زَلَقٌ ، انْزِلَاقٌ • زَلَقِيٌّ ، انْزَلَقَ ، زَلَجَ .  
Le pied lui a glissé . زَلَّتْ بِهْ قَدَمُهُ .  
La barque glisse sur l'eau . يَتَسَابَقُ القَارِبُ عَلَى المَاءِ .  
— des mains de qq. تَحْلُصُ مِنْهُ .  
— sur l'aile (Anat.) انْزَلَقَ عَلَى الجَنَاحِ .  
Le verre lui glisse des mains . انْقَضَ القَبْأُ مِنْ يَدِهِ .

Glabre, e adj. لَا يَلِجُ عَلَى ذَلِكَ .  
— vt. أَدْخَلَ ، دَسَّ .  
— sa main dans la poche de qq. دَسَّ يَدَهُ فِي جَيْبِهِ .  
— un mot à l'oreille de qq. قَمَسَ كَلِمَةً فِي أُذُنِهِ .

Se — وَتَجَّ ، تَسَرَّبَ إِلَى .  
Se — furtivement انْسَلَّ سِرًّا .  
Glabre, euse s. مُتَوَحِّلٌ ، مُتَزَلِّجٌ • زَلَاقِيٌّ • مَزَلَكَةٌ ، زَلَاةٌ .  
Glabre sf. (Tach.)

Se — وَتَجَّ ، تَسَرَّبَ إِلَى .  
Se — furtivement انْسَلَّ سِرًّا .

Glabre, euse s. مُتَوَحِّلٌ ، مُتَزَلِّجٌ • زَلَاقِيٌّ • مَزَلَكَةٌ ، زَلَاةٌ .

Glabre sf. (Tach.)

Se — وَتَجَّ ، تَسَرَّبَ إِلَى .  
Se — furtivement انْسَلَّ سِرًّا .

Glabre, euse s. مُتَوَحِّلٌ ، مُتَزَلِّجٌ • زَلَاقِيٌّ • مَزَلَكَةٌ ، زَلَاةٌ .

Glabre sf. (Tach.)



- Glumellule** sf. عَصَبِيَّة .
- Glutamine** sf. غلوتامين ( حامض أميني ) .  
مُتَبَكِّر .
- Gluten** sm. غلوتين ، دابوق ( مادة بروتينية ) .  
دَقِيقَة في الدَّقِيق .
- Glutinatif, ive** adj. (Méd.) لاصف ، لاصق .
- Gluténine** sf. غلوتانين ( مادة بروتينية في دقيق الحبوب ) .
- Glutineux, euse** adj. غلوتيني ( متعلق بالغلوتين ) • دبق ، لزج .
- Glycémie** sf. (Méd.) تَحَكُّونُ الدَّم .
- Glycérides** sf. pl. (Chim.) غليسيريد ( إيثرات الغليسرين ) .
- Glycérie** sf. (Bot.) عَصْبَةُ المَن ( جنس نباتات مالئة معمرة ) .
- Glycérine** sf. (Chim.) غليسرين ( سائل لا لزج له يذوب في الماء ويتولد من تصبين المواد الدهنية ) .
- Glycériner** vt. غَلَسَر ( دَهَنَ بالجليسرين ) .
- Glycérinacé, ne** ou **Glycérique** adj. غليصريني ( متعلق بالجليسرين ) .
- Glycérique** adj. (Acide —) (Chim.) حَمَضُ غليسيريك .
- Glycérol** sm. V. **Glycérine** .
- Glycérolé** sm. كَوَاء غليصريني .
- Glycérophosphate** sm. غليسرورفوسفات ( ملح مزيج من الغليسرين والفوسفات ) .
- Glycine** sf. (Bot.) حُلَّةَوَة • وسنارية ( جنس نباتات معمرة من الفصيلة القرنية ) .
- Glyciphage** sm. (Ins.) قُتْلُ السُّكَّرِيَّات .
- Glycocolle** sm. غليكو كول • سَكَّر الغراء .
- Glycogène** sm. غليكو جين ( سَكَّر الكبد ) .
- Glycogénie** ou **Glycogénèse** sf. تَكَوُّنُ سَكَّر الكبد .
- Glycogénique** adj. غليكو جيني ( متعلق بالجليكو جين ) .
- Glycol** sm. غليكول الإيثيلين .
- Glycose** v. **Glucose** .
- Glycosurie** sf. (Méd.) بِلَّة سَكَّرِيَّة .
- Glycosurique** adj. et s. بِلِي سَكَّرِي • مُصَاب بالبِلَّة السَكَّرِيَّة .
- Glyphe** sm. قُتُوبَة • ( حِلَّة مَعَارِبَة على شكل قنّاء عمودية ) .
- Glyptique** sf. جَوْهَرَة ( فنّ النُقش في الجواهر ) .
- Glyptodon** ou **Glyptodonte** sm. كليبتودون ( لبون أثري عاش في أمريكا ) . (Zool.)
- Glyptographie** sf. نَقِيشَات ( دراسة النقوش الأثرية ) .
- Glyptothèque** sf. مَتَحَفُ التَّمَاثِيل .
- G.M.T.** (Abbré. Greenwich mean time) ت. ج. م. ( تَوَقِيت جرينتش المُتَوَسَّط ) .
- Gnangnan** s. et adj. بَلِيد ، بَطِيء .
- Gneiss** sm. غَنْس ، نَابِس ( صَخْر صَوَّاتِي ) .
- Gneissaux, euse** ou **Gneissique** adj. غَنْسِي ( متعلق بالغَنْس ، راجع المادة السابقة ) .
- Gnête** sm. (Bot.) رُجْرُج ( مُعْرَشَة الغابات الاسوائية ) .
- Gnocchi** sm. نِيوكِي ( طبق إيطالي من المعقوف والجبن ) .
- Gnognote** sf. هَنَة ، عَنِيء لَا قِيَّة لَهُ .
- Gnome** sm. عِفْرِيَّة ، رَاحِد الكُتُوز • قَتَرَم • قَتُول مُأْتُور • عِفْرِيَّة .
- Gnomide** sf. وَعْظِي ، حَكَمِي .
- Gnomique** adj. et s. (Gramm.) عَام • مِزْوَلَة شَمْبَة .
- Gnomon** sm. صِنَاعَة المِزْوَال • مِزْوَلِي ( متعلق بالمِزْوَلَة ) .
- Gnomonique** sf. صُفْرِيَّة ، لُطْمَة .
- Gnon** sm. مَعْرُفَة رُوحِيَّة • مَعْرُفَة بِاللَّاهُوت • قُلُوبَة المَجُوس .
- Gnose** sf. نَظَرِيَّة المَعْرُفَة . (Psycho.)
- Gnoséologie** sf. (Psycho.) إِدْرَاكٌ حَقِيقِي ( إدراك الشيء باحدى الحواس ) .
- Gnostic** sf. غَنُوسِيَّة ( نِزَعَة فلسفية دينية تهدف الى ادراك كنه الاسرار الربانية ) .
- Gnosticisme** sm. غَنُوسِيَّة ( نِزَعَة فلسفية دينية تهدف الى ادراك كنه الاسرار الربانية ) .
- Gnostique** s. et adj. غَنُوسِي ( قَاتِل بالفضيحة ، راجع المادة السابقة ) .
- Gnou** sm. (Zool.) نُو ( جنس حيوانات من بقر الوحش ) .
- Go** (Tous de —) loc. adv. فَتْجَاء ، يَلَا • اِسْتِعْدَاد • بِحُرِيَّة ، يَلَا تَصَنَع .
- Goal** sm. حَارِس المَرْمَى .
- Goal-average** sm. حِسَابُ الأَهْدَاف [ في مباريات كرة القدم ] .
- Gobelet** sm. طَاس ، جَام ، قَدَح • كَأْسُ التَّرْد • كَأْسُ المُشْتَبِد .
- Gobeletterie** sf. قِيدَاحَة • صِنَاعَة الأَكْطَاح ( تِجَارَة الأَكْطَاح ) .
- Gobeletier** s. et adj. صَانِع ( أَكْطَاح • بَاعِع الأَكْطَاح ) .
- Gobe-mouches** sm. (Ois.) مُلْتَهِم الذَّبَاب • أَهْلَة .
- Gober** vt. [ يَلَا مَضْغ ] • اِزْدَرَد • بَلَعَ • صَدَّقَ اِحْطَاطًا • اِنْخَدَعَ • اِزْدَرَدَ ، اَتَبَعَ • اِخْتَلَفَ بِنَفْسِهِ .
- Goberger** (Se —) vp. لَهَا • اِسْتَرَاخ • تَنَمَّ بِالطَّام .
- Gobetage** sm. نَطْنين .
- Gobeté, e** adj. مُطْنين .
- Gobeter** vt. طِنَن [ الحِجَارَة ] .
- Gobetis** sm. طِن .
- Gobeur, euse** s. مُزْدَرَد ، مُلْتَهِم • مُصَدِّق ، سَادِّج • أَوْتَم • قَامَا .
- Gobichon** vi. حَوْتُ الجِن ( جنس سمك يعيش قرب الشواطئ ويلتصق بالصخور ) .
- Goble** sf. (Pois.) حَوْتُ الجِن ( جنس سمك يعيش قرب الشواطئ ويلتصق بالصخور ) .
- Gobille** sf. كُرَّة حَجَرِيَّة .
- Godage** sm. تَغَضُّص .
- Godaille** sf. شِرَافَة ، نَهَم ، يَطْنَة .
- Godailleur** vi. شِرَّة ، أَفْطَرَط في المَأْكَلِ والمَشْرَب .
- Godailleur** sm. نَهَم ، شِرَّة ، أَكُول .
- Godan** ou **Godant** sm. أَكْثُوبَة ، خِدْعَة • اِنْخَدَعَ • اِنْخَدَعَ .
- Donner dans le** — حِلَاح .
- Godasse** sf. مَتَطَرَف ، مُتَحَدِّث .
- Godetureau** sm. غَنْس ، نَتْن .
- Godet** sm. فِشْجَان • قَادُوس • وَهَاءُ الصَّنْع • مُشَحَّمَة • تَنُورَة مُكْسَرَة • نِشَابُ فُتَاتَن • أَحْمَق ، عَنِي • أَخْرَق .
- Godille** sf. مِجَنَافُ خَلْتَنِي • مِجَنَافُ قَصِير • قَرَابَاتُ جَانِبِيَّة [ في التزلج ] • لَتْخِيف السَّرْعَة [ ] .
- Godiller** vi. جَدَّفَ [ بالمِجَنَافِ الخَلْتَنِي ] • ضَرَبَ جَانِبِيًّا ( راجع المادة السابقة ) .
- Godilleur** sm. مُجَدِّف [ خَلْتَنِي ] .
- Godillot** sm. حِلَاح عَسْكَرِي • حِلَاح ضَخَم .

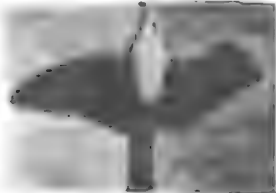
Godiveau sm. سَهْرَمَة • (لحم مهْرَم بشكل كريات مسطحة).

Godron sm. تَغْلِيغَة • (زخرفة مقعرة أو بارزة تتخذ شكل ضلع على حافة الاطباق القصية أو في الزخارف المنسبة والخشبية) • ثنية مدوّرة • أداة التثنية.

Godronnage sm. تَغْلِيغ (راجع المادة السابقة) • ضَمَر، جَدَل.

Godronner vt. ضَلَع (راجع المادة السابقة) • ضَمَر، جَدَل.

Godrooncur, euse s. ضَعْلَج (راجع المادة السابقة)



Gotland sm. (Ois.) نَورس مَزْمَح الماء (جنس طير طويل الريش يطير فوق البحار).

Gotlette sf. صِبَادَة • (سفينة سريعة بصاريين وإشارة مربوطة، تستعمل بحامّة الصيد) • شراع مَرَبَع • خَطَافُ البَحْرِ. — (Ois.)

Gotmon sm. (Bot.) غَمُون (نوع من الأشنّة) • سَادُ القَمُون.

Gotte sf. شَعْرَوَة، سَحَر، تَحْفِيرُ الجِلْد، تَغْزِيم.

Gogaille sf. غَدَاة مَرِيح.

Gogo sm. سَاج، عَمِي.

Gogo (A —) loc. adv. فِي هَآءَ، بِرِخَاءَ • بِكَشْرَة، بِوَقْرَة.

Goguenard, e adj. s. هُزَاء، سَاحِر.

Goguenarder vi. هُزِيَ، سَاحِر.

Goguenarderie ou Goguenardise sf. سَحْرَة، هُزْء، مَبَث.

Goguenot sm. قَصْرِصَة • بَيْتُ خَلَاء، مَرَحَاض.

Goguette sf. انْتِزَاح، أَثَاط. En — تَمِيل.

Gol, Goim, V. Goy.

Gotzfre adj. et sm. نَهْم، شَرَه، أَكُول.

Gotzfrer vi. نَهَم، إِنْهَم، أَكَل، بَنَرَاهَة.

Goinfrete sf. شَرَاهَة، نَهْم، يَطْنَة.

Goitre sm. (Méd.) سَلْمَة (تَضَخُّم الغدة الدرقية).

Goitreux, euse adj. et s. سَلَمِي (بالسَلْمَة) • سَلَوَع.

Golf sm. لُجْبَة الغولف.

Des — s. تَاطِيلُ الغولف.

Golfe sm. تَلِيج، جُون.

Golfeur, euse s. لَاجِبُ غولف.

Golmote ou Golmotte sf. (Bot.) أَمَانِيَة مُخَمَّر (نوع من الفطور).

Gombo ou Gombaud sm. (Bot.) بَامِيَة غومبول (خلصة أوراق الآليات تُستعمل في امراض التنفس).

Gomine sf. دُهْنُ الشَّعَر.

Gominer (Se —) vp. دَهَنَ شَعْرَه.

Gommage sm. تَضَخُّغ • دُهْنُ الشَّعَر • تَضَخُّغ.

— des tissus. صِبَاغَة الأَلْبِصَة.

— des étoffes. تَجْهِيْز الأَقْمِيْصَة.

Gomme sf. صَنْغ.

— élastique. صَنْغُ اللِّبَانِيَة.

— explosive. لُك (صَنْغ يستعمل في صناعة الورنيش).

— laque. إَصْنَاع، مَرَضُ الصَنْغ (مرض يعيب الشجر الممر).

— دُمْلُ تَزَاز.

À la — مِن نَوْع رَدِيّ.

Un type à la — امْرُؤُ قَائِل.

Mettre la — عَجَل، سَرَع.

Gommé, e adj. مُصَنَّغ • مَضَح.

Gomme-gutte sf. صَنْغُ العُتُوْبَر، صَنْغُ تَغْلِي.

Gommer vt. [بِصَنْغَة] تَحَا.

Gomme-résine sf. صَنْغ رَاسِيْنِي.

Gommeux, euse adj. et s. صَاحِب مُشَاكَن.

Gommier sm. (Bot.) شَجَر بِسَخْرَج.

— من الصَنْغ الحَيْد.

Gommifère adj. (Bot.) صَاحِب، قَوْلَد.

— الصَنْغ.

Gommique adj. صَنْغِي (مَعْلُق بالصَنْغ).

Gommeuse sf. (Agric.) إَصْنَاع، مَرَضُ الصَنْغ.

— الصَنْغ.

Gompheose sf. (Anat.) تَضَخُّغ وتَدَي.

Gomphrine sf. (Bot.) سَحْلَدَة (جنس زهر من الفصيلة القطيفية).

Gonade sf. مَتَسَل (غُدّة تناسلية).

Gonagre sf. (Méd.) نَقْرَس الرُّمَكِيَة.

Gonalgie sf. (Méd.) أَلَم الرُّمَكِيَة.

Gond sm. مَقْصَلَة، مَحْزُور.

Le — de la science. أَسَاسُ العِلْم.

Mettre hors des — s. اسْتِثْنَاء، أَخْرَاجُ عَنِ الطَّوَر.

Sortir de ses — s. إِخْتِدَاء، غَضَب.

Gonder vt. سَحَّور، وَضَع، مَقْصَلَة.

Gondolage sm. نَثْل، انْتِثَال، انْتِثَاغ [الغضب].

Gondolant, e adj. مُضْجِك.



Gondole sf. عُلْبُو (زورق البندقية).

— pour fruits. صَنْقُ فَوَاكِه.

Gondolé, e adj. مَعْتُون، مُتَضَخِّغ.

Gondoler vi. ou Se — انْتَفَخ، انْتَفَخَ ضَحِكًا.

Gondolier sm. عُنْدُولِي (صاحب عُنْدُول).

Gonelle ou Gonnelle sf. (Pois.) فَرَاثَة البَحْرِ (جنس سمك يعيش قرب الشواطئ الصخرية في المانش).

Gonfalon ou Gonfanon sm. رَايَة، بَيْرَق.

Gonfalonier ou Gonfanonier sm. حَاطِلُ الرَايَة.

— de justice. قَاضِي بَلَدِي [في إيطاليا].

Gonflage sm. نَفْخ.

Gonflant, e adj. مُتَضَخِّغ، وَارِم.

Gonflé, e adj. مَتَفَخ، مُتَكَبِّر.

— مَحْزُور، مَحْزُورِي.

— نَهِيًا لِلْجَآء.

Avoir le cœur — انْتِثَاغ، تَضَخُّغ، وَرَم.

Gonflement sm. تَضَخُّغُ المَحْزُون.

— du stock. تَوَرَّم اليَد.

— de la main. تَوَرَّم اليَد.

Gonfler vt. نَفَخ، صَغَم، أَثْرَع.

— vi. et se — انْتَفَخ، تَكَبَّر.

Se — de colère. انْتِثَاغ غَضَبًا.

- Gouffeur sm.** مَنفَع .
- Gouffeurisme** مَقْيَاسُ المَنفَع .
- Goug sm.** مَنج • مَنجَة ( قُرْمَة لِّلْمَرَّة )  
الى طام او لإحطاء إشارة البدء  
والنهاية في الملاكمة .
- Gongorisme sm.** غَنَورِيَّة ( اسلوب أدبي )  
يَتَّسِمُ بِالْمُحْوَسِ المُتَعَمِّدِ ، وَالْقَلْطَةِ مَنسُوبَةِ  
الى الشاعر الاسباني غَنُورَا .
- Goniomètre sm.** مَنقَل ، مَقْيَاسُ الزَّوَايا .
- Goniométrie sf.** ( Géom. ) مَقْيَاسُ الزَّوَايا .
- Gonne sf.** بِزِيرِل .
- Gonnelle sf.** V. Gonnelle .
- Gonochorisme sm.** ( Biol. ) إِنْشَاجِيَّة •  
( حالة عدد من الحيوانات يكون تولد  
الأمشاج الذكورية خاصاً بفئة منها  
والأمشاج الانثوية خاصةً بفئة اخرى ) .
- Gonococcie sf.** مَرَضُ السَّيْلَان .
- Gonocoque sm.** مَكُونَةٌ بَيْتِيَّة •  
جِزْيُوتَةُ السَّيْلَان .
- Gonorrhée sf.** تَعَفُّيَّة ، حَرَقَةُ البَوْل .
- Gonze sm.** أَمْرُو ، أَسَان .
- Gopak sm.** v. Hopak
- Gord sm.** مَصْبِيَّةٌ تَهْتَرِيَّة .
- Gordien adj.** ( Le Nord — ) القُدَّةُ الغُورْدِيَّة ( الاسكندر الكبير بسيفه ) .  
( fig. ) مُعْوَلَّة ، مُشْكَلَةٌ قَوْبُصَةٌ .
- Goret sm.** خَنُوص • وَصِيخ ، قَذَر • مِفْشَة .
- Gorge sf.** حَلْق ، مَزْدَرَد • عُنُق ، جِد •  
— صدرُ امرأة  
— de la cartouche عُنُقُ الخَرْطُوشَةِ .  
— d'une chemise يَاقَةُ قَمِيص .  
— d'une poulie: مَسْجَرُ الحِجْلِ في البِكْرَةِ .  
— d'une montagne شَعْب ، مَضْبِق .  
— d'une serrure قُفْلَةٌ قُفْل .  
Arroser la — شَرَبَ خَشْرًا .  
Couper la — à qqn. ذَبَحَهُ .  
Coupe — مَهْلِكَةٌ .  
Crier à — déployée صَاحَ بِأَعْلَى صَوْتِهِ .  
Prendre qqn. à la — أَخَذَ بِتَلَايِيهِ .  
Rendre — أَعَادَ مَا اسْتَوْدَلَ عَلَيْهِ .  
Rire sous — أَنْخَفَ ضَحْكًا .  
Tendre la — اسْتَنْتَلَمَ .  
Faire des — s chaudes de qqc. هَزَى ؛ سَخِرَ مِنْ .
- Gorge-de-pigeon adj.** inv. مُتَمَوِّجُ الحَرْنِ .
- Gorgée sf.** جُرْعَةٌ ، بَلْعَةٌ .
- Gorger vt.** لَقَمَ ، أَشْبَعَ • سَتَنَ • أَنْعَمَ .  
— de biens اسْتَبَحَ ، أَنْعَمَ .
- Gorgerette sf.** يَاقَةُ • رِيبَاقُ قَبِيْعَةٍ .
- Gorgerin sm.** طَوَقُ الرُّقْبَةِ ، مِجَنُّ العُنُقِ .  
— ( Archit. ) حَبِيْقَةٌ • ( عَصَابَةُ خَيْقَةٍ )  
في التاج الدوري تشبه العنق وتقع  
فوق كمية العمود .
- Gorget sm.** قَافَرَةُ التَّضَلُّعِ • تَضَلُّعَةٌ .
- Gorgonaires sm.** pl. ( Zool. ) زَهْرُ البَحْرِ  
( جنس من مجوفات البطن ) .
- Gorgone sf.** ( Zool. ) زَهْرُ البَحْرِ ( راجع )  
المادة السابقة .  
— مَسْحُ اسْطُورِي .  
— مَسْحِيَّةٌ ( زَخْرَفَةٌ هَنْسِيَّة ) ( Archit. )  
تمثل رأس امرأة مفتوحة الفم ،  
شعرها من الثعابين .
- Gorgonzola sm.** غُرْغُونزُولَة ( جَبْن )  
أَزْرَقُ إِيطَالِي الأَصْل .
- Gorille sm.** ( Zool. ) غُورِيلِي ، غُول .  
— حَارِسُ مُرَافِق .
- Gosier sm.** ( Anat. ) حَلْفُوم ، حَنْشُورَةٌ .  
Avoir le — pavé تَنَاوَلَ الطَّعَامَ حَارًا .  
Avoir le — sec أَحْبَبَ المُسْكِرَاتِ .  
Grand — أَكُول .  
Coup de — صَوْتُ ، صَرَجَةٌ .  
À plein — بَصَوْتُ مُرْفَع .
- Gosse s.** صَبِي ، غُلَام • صَبِيَّة • بِنْتِيَّة .
- Gothique adj.** قُوطِي ( متعلِّق بالقوط ) .  
Le — sm. اللُّغَةُ القُوطِيَّة • الفَنُّ القُوطِي .  
La — sf. الحِلْمَةُ القُوطِيَّة .  
À la — loc. adv. حَسَبَ الفَنِّ القُوطِي .
- Gotique sm.** لُغَةُ القُوطِ .
- Goton ou Gothon sf.** قَذَرَةٌ • بَنَغِي .
- Gouache sf.** غَوَاش ( طَرِيقَةٌ في الرَّسْمِ  
بالألوان المائية ) • غَوَاشَةٌ ( صَوْرَةٌ  
مرسومة بالغواش ) .
- Goucher vt.** غَوَشَ • ( وَسَمَ بالغواش ) .
- Gouaille sf.** هَزْءٌ ، سَخَرِيَّة ، تَهْكِيمٌ .
- Gouailler vt. et vi.** هَزَى • سَخِرَ • تَهَكَّمَ .  
— مَزَحَ • تَهَكَّمَ .
- Gouaillerie sf.** سَخَرِيَّة • تَهَكُّمٌ .
- Gouaillieur, euse s. et adj.** سَاخِرٌ ،  
هَازِي ، مَزَاح • مُتَهَكِّمٌ .
- Gouape sf.** رَجُلٌ سَوِي ، خَلِيْع ، مُعْلُوك .
- Gouaper vi.** تَغَرَّغَ ، تَعَطَّلَ • مَجَنَّ •
- Gouapeur, euse s.** مُتَعَطِّلٌ • مَاجِن .
- \*Goudron sm.** قَطْرَان ، قَار .  
— de houille قَطْرَانُ الفَحْمِ الحَجَرِيِّ .
- Goudronnage sm.** قَطْرَتُهُ • تَقَطُّرُهُ .  
— des routes تَزَيُّفُ الطَّرِيقِ .  
مُقَطَّرَان .
- Goudronné, e adj.** قَطْرَانٌ ( طَلَا بالقار ) .
- Goudronner vt.** قَطْرَانُ ( طَلَا بالقار )  
او القَطْرَان .  
— une route زَيَّفَتْ طَرِيقًا .
- Goudronneur sm.** مُقَطِّرَان • مُزَيِّفٌ .
- Goudronneux, euse adj.** قَطْرَانِي ( من  
طبيعة القَطْرَان ) .  
— euse sf. مُقَطِّرِيَّة ( آلَةُ القَطْرَةِ ) .
- Gouet sm.** ( Bot. ) V. Arum .  
— ( Agric. ) مِفْرَسُ التَّضَلُّعِ .
- Gouffre sm.** هَاوِيَّة • لُحْمَةٌ ، ذَرَكَةٌ .  
— de la mer دُرْدُور • دَوَامَةٌ .  
— d'argent مُبَدَّرٌ مَال .  
Jeter qqn. dans un — وَرَقَهُ .
- Gouge sf.** مِفْرَسٌ • مِثْقَلٌ .
- Gougelhof, Kougelhof sm.** V. Kouglof .
- Gougère sf.** جَبِيَّة ( حَلْوَى بالجَبْنِ والبيض ) .
- Gouin sm.** نُوْفِيٌّ غَيْرٌ .
- Gouine sf.** بَنِي • سِجَاقِيَّة .
- Goujat sm.** مُسَاعِدُ بَنَاء • وَغْد • نَدَل .
- Goujaterie sf.** نَنَالَةٌ .
- Goujon sm.** ( Pois. ) غُجُوم ( سِلَكُ نَهْرِي ) .  
— مِفْرَسٌ صَغِير • أَصِيرَةٌ ، وَتِد .  
— مَحْجُورٌ بِكْرَةٍ • مِسْمَارٌ مُزْدَوِّج .  
— شَدُّ بِالْأَوَاصِرِ [ في البناء ] .
- Goujonner vt.** [ في البناء ] .
- Goujonnier adj.** f. ( Perche — )  
( Pois. ) فَرَنَخٌ صَغِير .
- Goulasch ou Goulache sm.** غُولَاش  
( لَحْمٌ بَقَرِيٌّ يُطْبَخُ عَلَى الطَّرِيقَةِ الحَجَرِيَّة ) .
- \*Goule sf.** غُول .
- Goulée sf.** جُرْعَةٌ • لُحْمَةٌ ، دُبْلَةٌ .  
— d'air قُفْلَةٌ هَوَاء .
- Goulet sm.** ( Mar. ) مَبْجَاز • مَضْبِق .  
— عُنُقُ قَبِيْعَةٍ .
- Goulette et Goulotte sf.** قَنَاة • مِيزَاب .
- Goulot sm.** عُنُقُ قَبِيْعَةٍ .
- Goulu, e adj. et s.** شَرِبَ • أَكُول • تَهِم .



- Goulûment adv. بشرامة . ينهَم .  
 \* Goum sm. قَوْم ( جماعة من قبيلة تقوم بحراسة منطقة في شمالي افريقيا عهد الاحلال ) .  
 Goumier sm. حَيَال القَوْم (أحد أفراد القَوْم) .  
 Goupil sm. ثَعْلَب .  
 Goupille sf. شَكَّة ، مَشَبِك . وَصْلَة .  
 Goupiller vt. شَكَّ . ( وَضَعَ الشَكَّة ) .  
 • شَبَكَ . ( وَصَلَ بِالشَبَك ) .  
 — (fig.) رَتَبَ ، جَهَّز ، أَحَدَّ .  
 Goupillon sm. مِرْسِيَّة [ الماء المقدس ] .  
 • فُرْشَة .  
 \* Gour sm. pl. قور ( جمع قارة وهي الجبل القنبر المنقطع عن الجبال ) .  
 Goura sm. دُبْسِي ( حَمَامَة كبيرة (Ois.) مُقَنْزَعَة ) .



- Gourami sm. (Poiss.) سَكَّةُ الصَّيْنِ .  
 Gourance ou Gourante sf. خَطَا .  
 Gourbi sm. خُصْر ، كَوْخ • مَلْجَأ .  
 Gourd, e adj. صَبْع ، مُقَنْذَر .  
 Gourde sf. (Bot.) قَرَق ، يَمْقَطِين .  
 — مَطْرَة ( إِنَاء مَعْنِي للماء ) .  
 — (fig.) أَبْلَه ، مُقْفَل .  
 Gourdin sm. هِرَاوَة ، دَبُوس .  
 Goure sf. عَقَار مُزَيَّف .  
 Gourer ( Se — ) vp. اشْتَدَّ ، اغْتَرَّ .  
 Goureux, euse s. سُرَيْف المَقَايِر .  
 Gourgandine sf. بَنِي ، مَوِيس .  
 Gourmade sf. لَكْنَمَة ، لَكْنَزَة • لَطْمَة .  
 عل الوَجْه .  
 Gourmand, e adj. نَهَم ، شَرَه • جَشَع .  
 — s. (Bot.) غُصْن أَحْمَق ( غُصْن لا فائدة منه ) .  
 Gourmander vt. أَكَب ، بَكَّت ، وَبَح .  
 Gourmandise sf. شَرَامَة ، نَهَم ، يَطْنَة .  
 Gourme sf. (Méd.) قُوْة صَقْرَاء (مرض جلتي مُعَدَّ) .  
 — غُرْم (مرض يصيب جهاز (Vétr.) التنفّس في الخيل) .  
 Jeter sa — بَدَأ شَبَاه بِالطَّيْش .

- Gourmé, e adj. مُتَرْصَن • مَعْفُوع ، مَلْطُوم .  
 Gourmer vt. لَكَمَ ، لَطَمَ .  
 Se — تَلَكَم • تَرَصَّن .  
 Gourmet sm. ذَوَاقَة [ في المَأْكَل ] .  
 Gourmette sf. مِسْحَل • مِسْحَلَان .  
 ( سِلْسِلَة اللِّجَام ) • سِلْسِلَة السَّاعَة .  
 Lâcher la — à qqn. أَطْلَقَ لَهُ الْيَنَان .  
 Rompre sa — خَلَعَ الثَّيْر • تَحَرَّرَ .  
 Gournable sf. خَابُور .  
 Gournabler sf. حَوْبَر ( رَكْز بِالخَوَابِر ) .  
 Gourou ou Guru sm. شَيْخ رُوحِي .  
 Gousse sf. (Bot.) سِنْفَة ، قَرْن .  
 — قَصْر ثُوم .  
 Gousset sm. جَنْب • جَنْبُ الحِزَام .  
 • جَنْبُ الصَّدْرَة • كِبْس ثُقُود .  
 — مُجْمَعَة ( أداة تَجْمِيع (Techn.) مِلَّة الزَّوَايا ) .  
 Goût sm. ذَوُق • طَعْم .  
 — pour la peinture مَبِل لَوْنَم .  
 De bon — لَنِيذ ، شَهِي .  
 Le bon — الذَّوُق السَّليْم .  
 Faire passer à qqn. le — du pain آمَاتَه • أَتَرَع منه الرُّعْبَة في الإِعَادَة .  
 Cela est à mon — هَذَا يَلَانِي .  
 Tableau dans le — moderne لَوْحَة حَبِّ الاشْلُوب الغُضْرِي .  
 Prendre — à une chose أَحَبَّ ، مَال .  
 — إل شَيْء .  
 S'habiller avec — تَأَنَّق في مَلْبَسِه .  
 À mon — فِي رَأْيِي .  
 Goûter vt. فَاقَ • تَذَوَّق • اسْتَحْسَنَ .  
 — أَحَبَّ المَوْسِيقَى ، تَذَوَّقَهَا .  
 — ذَاق لَأَوَّل مَرَّة .  
 — ذَاق الموت .  
 — جَرَّبَ تَجَمُّع المِهَن .  
 — لَمَج ( تناول طعاماً خَفِيفاً ) .  
 — الفِداء والعِشَاء .  
 Goûter sm. لُمْسَجَة ، تَصْبِيرَة .  
 Goutte sf. قَطْرَة ، نُقْطَة .  
 Boire une — de شَرِبَ قَلِيلًا مِنَ التَّيِّد .  
 Une — d'eau قَطْرَة مَاء • شَيْء يَسِير .  
 Ils se ressemblent comme deux — s أَشْبَهَ مِنَ المَاءِ بِالمَاءِ .  
 d'eau مَال مَرَقَه .  
 Sucr à grosses — s لَمْ يُبَصِّر شَيْئاً .  
 N'y voir —

- de lait دَارُ الحَفَافَة .  
 — à — قَطْرَة قَطْرَة .  
 Goutte sf. (Méd.) نَقْرَس .  
 Goutte-à-goutte sm. inv. قَطْرَة • تَقْطِيرَة .  
 Gouttelette sf. قَطْرَة صَغِيرَة .  
 Goutter vi. نَقَطَ ، قَطَر • رَشَعَ .  
 Gouttereau adj. مِزَابِي .  
 Murs — x جُنُرَان المِزَاب (جدران جانبية x في الأبنية القوطية تعلوها المِزَاب) .  
 Goutteux, euse adj. et s. مُنْقَرَس .  
 ( مصَاب بالنقرس ) • نَقْرَسِي .  
 ( متعلق بالنقرس ) .  
 Gouttière sf. (Constr.) مِزَاب • مِزَاب .  
 — مِزَاب [ الكَسْر ] .  
 — olfactive (Anat.) مِزَابَة شَمِيَّة .  
 Gouvernable adj. يُحْكَم ، قَابِلٌ لِلْحُكْم .  
 Gouvernail sm. سَكَّان ( دَفَّة المَرْكَب ) .  
 • مِقْوَد [ الطَّائِرَة ] .  
 Axiomètre de — دَلِيل السَّكَّان .  
 — d'altitude (Aviat.) سَكَّان الارتفاع .  
 — de plongée (Mar. et Aviat.) سَكَّان الغُوص .  
 Être au — تَسَلَّمَ القِيَادَة .  
 Gouvernant, e adj. et s. حَاكِم ، صَاحِبْ أَمْر .  
 Gouvernante sf. مَرْبِيَّة ، حَافِيَّة .  
 — d'un ménage قَبِيَّة .  
 Gouverne sf. طَرِيقَة ، قَاعِدَة ، سُنَّة .  
 Pour votre — لِنَعْلَمُوا .  
 — s. (Aviat.) أَهْجَرَة الإِدَارَة .  
 Gouverné, e adj. et s. مُدَبَّر • مُنْظَم .  
 الرُّجِيَّة .  
 Les — s .  
 Gouvernement sm. حُكُومَة • وَزَارَة .  
 • سُلْطَة • أَصْحَاب السُّلْطَة .  
 — مَهْمَة حَاكِم .  
 — حُكْم طَبَقَة .  
 — d'une classe حُكُومِي .  
 Gouvernemenal, e, aux adj. ( متعلق بحكومة ) .  
 Administration — e إِدَارَة حُكُومِيَّة .  
 Député — نَائِب مَوْيَّد للحُكُومَة .  
 Pouvoir — سُلْطَة تَقْضِيَّة .  
 Gouvernemenalisme sm. حُكُومِيَّة .  
 ( مَوْفَق سِيَاسِي مَوْيَّد لِسُلْطَة الحُكُومَة ) .  
 Gouverner vt. حَكَمَ • سَامَ .  
 • أَدَار ، دَبَّر .

- un vaisseau . قَادَ سَفِينَةٍ .  
 — ses passions . كَبَحَ حَوَائِظَهُ .  
 — un enfant . حَقَنَ وَلَدًا ، رَبَاهُ ، أَدَبَهُ .  
 Le roi règne et ne gouverne pas . الملكُ يَمْلِكُ وَلَا يَحْكُمُ .  
 — vi. . انْقَادَ لِلْمَكَانِ .  
 Se — . انْقَادَ .  
 Gouverneur sm. حاكم • مُحَافِظ • مُرَبِّ .  
 — (Techn.) . وَرَاقَ (مجهز بقايا الاسمال لتحويلها الى ورق) .  
 Gouvernorat sm. حاكمية • مُحَافَظَة .  
 Le palais du — . قَصْرُ الْمُحَافَظَةِ .  
 Goy, Goye ou Gou sm. غويم (اسم يطلقه اليهود على الشعوب غير اليهودية وبخاصة على المسيحيين) .  
 Goyave sf. ثَمَرَةُ الْغَوَايَةِ .  
 Goyavier sm. (Bot.) . غَوَايَة (جنس) شجر مشمر ، ثمارها عطرية ، شبهة الطعم .  
 Grabat sm. سرير حقيق .  
 Être sur le — . لازم الفراش مَرَضًا .  
 Grabataire adj. et s. طريح الفراش ، حليل ، سقيم .  
 Grabeau sm. جزء من عقار .  
 Graben sm. (Géol.) . أخفوضة • (طبقة) منخفضة بين صدعين .  
 Grabuge sm. صَحْب • مُشَاجَرَة .  
 Grâce sf. لطفة ، أنقة • رِغَابَة • فَضْل • نِعْمَة • عَفْو .  
 De bonne — . برضى ، بطيبة خاطر .  
 De mauvaise — . كُرْهًا ، عَلَى مَضَض .  
 Sacrifier aux Grâces . تَأَنَّى فِي حَرَكَاتِهِ وَفِي كَلَامِهِ .  
 Être en — auprès de qq. . حَظِيظِي بِرِغَابَتِهِ .  
 Être en — avec l'argent . نال حِظًا وفيرًا من المال .  
 Rentrer en — avec . اِسْتَعَادَ الْحِظُّوَّةَ لَدَى .  
 Bonnes — s . رِغَابَة • حِطَاف .  
 Par la — de Dieu . بِنِعْمَةِ اللَّهِ ، بِفَضْلِهِ .  
 De — . بِنِعْمَةٍ .  
 Les — s de Dieu . نِعَمُ الْمَلَائِكَةِ .  
 — à Dieu . بِفَضْلِ اللَّهِ .  
 Coup de — . حَرْبَةٌ قَاضِيَةٌ .  
 Donner le coup de — . أَجْهَزَ عَلَى .  
 Parler avec — . تَكَلَّمَ بِسُوءَةٍ .  
 Faire des — s . تَنَافَعَ ، تَنَفَّحَ .

- Faire — à qq. . عَقَا عَنْهُ .  
 Faire — à qqc. . رَضِيَ بِهِ .  
 Faire — d'une dette . أَقْبَضَ مِنْ دَيْنٍ .  
 — amnistiante ou amnistielle (Dr.) . عَفَوَ قَرْضِي يَتَاءَ عَلَى عَفْوِ عَامٍ .  
 Délai de — (Dr.) . مُدَّةُ الْإِسْهَالِ .  
 — à, loc. prép. . بِفَضْلٍ ...  
 — ! . الْعَفْوُ !  
 Graciable adj. . مُسْتَحِقُّ الْعَفْوِ .  
 Gracié, e adj. . مُعْفَى عَنْهُ .  
 Gracier vt. . عَفَا عَنْ ، عَفَّرَ .  
 Gracieusement adv. . بِلُطْفٍ • مَتَجَانًا • بِأَنَاقَةٍ .  
 Gracieuseté sf. . مُلَافَقَة ، رِفْقَة • إِكْرَامِيَّة .  
 Gracieux, euse adj. . ظَرِيف • لَطِيف • رَشِيق ، أَتِين .  
 À titre — . بِإِلَاقَابٍ ، مَتَجَانًا .  
 Gracieux adj. . نَحِيف • ضَامِر • مُتَشَقِّق .  
 Gracilité sf. . نَحَافَة ، ضُمُور • رَشَاقَة .  
 Gracioso adv. (Mus.) . بِمُهَرَّجٍ مُسَرَّحِي .  
 — sm. . تَدْرِج • تَدْرِج • تَتَابُع .  
 Gradation sf. . تَدْرِج • تَدْرِج • تَتَابُع .  
 Les — s entre les êtres . تَفَاوُتُ الْكَائِنَاتِ .  
 Grade sm. . دَرَجَة ، رُتْبَة • مَقَام .  
 — universitaire . لَقَبٌ جَامِعِي .  
 En prendre qq. pour son — . وَثَّعَ بِغُفْ .  
 Le plus élevé en — . الْأَعْلَى مَقَامًا .  
 Gradé, e adj. et s. . صَاحِبُ دَرَجَة • رُتْبَة .  
 Les — s et les hommes de troupe . الرُّبَاةُ وَالْأَفْرَادُ (Milit.) .  
 Gradient sm. . مَسَالُ (فروق الضغط الجوي) .  
 — . الحاصل بين نقطة معينة ومحور الاقصاء .  
 — (Biol.) . تَنَاقُصٌ فِيزِيُولُوجِيٌّ (انخفاض) في تركيز مادة او خاصية فيزيولوجية ضمن خلية او نسيج .  
 — de potentiel (Elect.) . تَبَدُّلُ الْجُهد [ بين نقطتين ] .  
 Gradin sm. . مَرَقَاف • صِقَالَة • دَكَّة • مُقَعَّد [ في مَلْجُوح ] • دَرَجَة .  
 — de tir (Milit.) . دَرَجَة الرَّمِي .  
 — de confluence (Géol.) . مُسْتَوًى التَّحَمُّاس (انخفاض متولد ، بعد انحصار الجبل ، ما بين وادي فرعي ووادي أساسي) .

- Graduation sf. . تَدْرِج (تقسيم الى درجات) .  
 — . تَرْتِيب • تَدْرِج • دَرَجَات .  
 — . تَرْكِيزُ الْمَلَّاحَاتِ (تقيص الماء المالح) .  
 — . شِبَاءٌ فَنِيَاءٌ لِلْحَصُولِ عَلَى الْمَلْحِ .  
 Gradué, e adj. et s. . مُدْرِج • مُرَقَّم .  
 — en droit . حَائِزُ دَرَجَة فِي الْقَانُونِ .  
 Échelle — e . بِمُقْيَاسٍ تَدْرِجِيٍّ .  
 Graduel sm. . كِتَابُ أَنَاشِيدِ الْقُدَّاسِ • تَرْتِيبَة دِينِيَّة .  
 Graduel, le adj. . تَدْرِجِي • تَدْرِجِي .  
 Graduellement adv. . تَدْرِجًا ، بِالْتَدْرِجِ .  
 Grader vt. . دَرَجَ (قسم الى درجات) .  
 — . مَنَعَ رُتْبَةً • رَفَعَ [ تَدْرِجًا ] .  
 Gradus sm. . قَامُوسُ الْعُرُوضِ (مُعْجَمُ بُعْدَانِ) .  
 — . به على السَّطْحِ بِالْيُونَانِيَّةِ او اللَّاتِينِيَّةِ .  
 Graffiti sm. . نَقْشٌ أَثَرِي .  
 Graillement sm. . بَحْبَحَ .  
 Grailler vi. . بَحْبَحَ • مَحْبَحَ • نَقَشَ الْبُوقَ [ لَاسْتِغْنَاءَ الْكِلَابِ ] • أَكَلَّ .  
 Graillon sm. . شِبَاط • فَصَلَاتُ الْمَائِدَةِ .  
 — . بَصَفَة .  
 Graillonner vi. . شَاط • تَنَقَّحَ .  
 Grain sm. . حَبَّة • حَبِيَّة [ قَوَاء ] .  
 — de sel . قَلِيلٌ مِنَ الْمِلْحِ ، خُصُوءَة .  
 — de raisin . عَيْبَة .  
 — d'encens . كُفْيٌ مِنَ الْمَالِقَةِ ، مَلِيع .  
 — s de petite vérole . بَشَرُ الْجُدَرِي .  
 — de la peau . بَرَقْلَةُ الْجُلْدِ .  
 — de beauté . شَامَةُ ، خَال .  
 Mélér son — de sel . تَلَخَّلَ [ فِي ] حَلِيبَتِهِ او أَمْرٍ .  
 Avoir un petit — . كَانَ بِهِ مَسَّ نَحِيفٍ .  
 Il n'a pas un — de bon sens . لَيْسَ لَدَيْهِ قُوَّةٌ مِنَ الصَّوَابِ .  
 Veiller au — . تَحَدَّرَ .  
 En — s de chapelet . عَلَى شَكْلِ خَرَزَاتِ السُّبْحَةِ .  
 Les — s sont en hausse . أَسْهَارُ الْحُبوبِ فِي ارْتِفَاعٍ .  
 Grainage sm. V. Grenage .  
 Grainaille sf. V. Grenaille .  
 Graine sf. . بِزْرَة ، حَبَّة .  
 — s oléagineuses . بَزُورٌ زَيْتِيَّة .  
 Monter en — . عَنَسَتْ [ الْمَرَأَة ] .

**Mauvaise** — شَرِير .  
**Grainer** vi. V. Grener .  
**Grainetierie** sf. مَسْجَر حُبوب • تِجَارَةُ الحبوب .  
**Grainetier, ère** s. et adj. بَزَّار، تاجِر حُبوب .  
**Grainier** sm. مَسْجَرَة بَزُّور • بَزَّار • مَسْخَرَن البَزُّور .  
**Graissage** sm. تَشْغِيم • تَرْيِيت .  
**Graisse** sf. شَحْم • دُهْن • دَسَم • فَسَاد البَيْذ .  
 — végétale دَسَم بَاتِي .  
 — (Imprim.) كَنَافَةُ الحَرْف .  
**Boule** de — شَخْص بَدِين .  
**Tache** de — وَخَر .  
**La** — de la terre خَبَرَات الأَرْض .  
**Aimer** la — أَحَبَّ المَال .  
**Prendre** de la — سَمِن .  
**Vivre** de sa — أَفْقَر مِن رَأْس مَالِهِ .  
**Graissé, e** adj. مُشْغَم • مَرْيِيت .  
**Graisser** vt. شَحْم • دَهَن • زَيْت .  
 — ses bottes تَأَهَّبَ لِلسَّيْرِ .  
 — la patte à qqn. رَشَاه .  
 — vi. تَشْغَم .  
**Graisseur, euse** adj. et s. مُشْغَم • مَشْغَمَة .  
**Graisseux, euse** adj. شَحْمِي • دَسِم • مُطْلَحٌ بِالشَّحْم .  
**Gram** sm. (Chim.) غَرَام (مَرْكَب كِيمَاوِي) .  
 لتولِن المِكَروِبَات والتَّيْسِيز بِنِهَا .  
**Gramen** sf. (Bot.) نَجِيل، تَيْسَل .  
**Gramicidine** sf. غَرَامِيدِين (مُهْلِكٌ لِمِكَرُوبَاتٍ قَابِلٌ لِلتَّوَلُّنِ بِطَرِيقَةِ غَرَام) .  
**Graminacées ou Graminées** sf. pl. نَجِيلِيَّات (نَبَاتَات مِن وَحِيدَات الفُلْفَةِ (Bot.) .  
 تُشْمَلُ النَبَاتَات الحَبِيبَةُ وَالطَّلْفِيَّةُ .  
**Grammaire** sf. قَوَاعِد اللُّغَةِ • كِتَابُ قَوَاعِدِ اللُّغَةِ .  
 اللُّغَةُ • قَوَاعِدُ عِلْمِ [أو فَنِّ] .  
**Grammaire, ne** s. نَحْوِي (عَالِم) .  
 بِالصَّرْفِ وَالتَّحْوِي .  
**Grammatical, e, aux** adj. صَرَفِي، نَحْوِي .  
 مُطَبِّقٌ عَلَى قَوَاعِدِ اللُّغَةِ .  
**Analyse** — e إِغْرَابِ نَحْوِي .  
**Grammaticalement** adv. صَرَفِيًّا، نَحْوِيًّا .  
 حَسَبَ قَوَاعِدِ اللُّغَةِ .

**Grammaticalisation** sf. (Ling.) تَغْمِيد .  
**Grammaticalisé, e** adj. (Ling.) مُتَغَمَّد .  
**Grammatiste** sm. مُعَلِّمُ القَوَاعِدِ اللُّغَوِيَّةِ .  
**Gramme** sm. غَرَام • كَيْلَةُ قَلِيلَةٍ .  
**Gramophone** sm. حَالِك (آلَةُ لِإِعَادَةِ الصَّوْتِ انْطِلَاقًا مِن اسْطَوَانَاتِ مَسْجَلَةٍ) .  
**Grand, e** adj. كَبِير، جَسِيم • طَوِيل • شُجَاع .  
 — bruit ضَجَّة عَظِيمَةٍ .  
 — appartement مَسْكَن رَحْب • وَسِيع .  
 Une — e personne مُتَقَدِّمٌ فِي العُمُر .  
 Les — es personnes البَالِغُونَ .  
 Deux — es heures سَاعَتَانِ وَتَنْتِيف .  
 À — s frais بِمَصَارِيفِ بَاهِظَةٍ .  
 Il n'a pas — argent لَيْسَ لَدَيْهِ مَالٌ كَثِيرٌ .  
 Le — air المَقْوَاهُ الطَّلُوقُ .  
 Les — es vacances عِطْلَةُ المَصِيفِ .  
 — jour وَضَعُ الشَّهَارِ .  
 Voleur de — chemin قَاطِعُ طَرِيقِ .  
 De — s mots كَلِمَاتِ رَتَانَةٍ .  
 Être assez — pour كَانَ قَادِرًا عَلَى .  
 Le — art صُنْعُ الْكَرْبِيتِ الْأَخْمَرِ .  
 (حَجَرُ الفَلَاسِفَةِ) .  
 Un des — s principes de la philosophie مِنْ أَهَمِّ مَبَادِي الفَلَسَفَةِ .  
 Un — prince أَمِيرٌ مَشْهُورٌ .  
 — e foule جَمْعٌ غَفِيرٌ .  
 Les — s parents الجَدُّود .  
 De — cœur بِطَبِيعَةِ خَائِطٍ .  
 Un — peintre رَسَّامٌ مَاهِرٌ • نَائِغ .  
 — livre دَفْترُ الاسْتِاذِ الْكَبِيرِ .  
 — travailleur كَلْدُودٌ .  
 Le — maître de l'Université الرَّئِيسُ الأَعْلَى لِلجَامِعَةِ .  
 — e puissance سُلْطَةُ كَبِيرَةٍ .  
 — es actions مَبْرَآت • مَلَاوِثُ .  
 Cela ne vaut pas — chose هُنَا شَيْءٌ تَوَافٍ .  
 Un — sm. مُتَغَمَّد • عَظِيمٌ .  
 En —, loc. adv. بِقِيَاسِ طَبِيعِيٍّ .  
 En — بِالْجُمْلَةِ .  
 À — s frais بِنَفَقَاتِ بَاهِظَةٍ .  
 À — peine بِمُضْوَغَةٍ قَصُورَى .  
 À la — e, loc. adv. بِفَتْخَامَةٍ، عَظَمَةٍ طَرِيقَةِ التَّلَاوِي .

**Grand-angulaire** adj. et sm. شَحْبِيَّةٌ وَابِئَةُ الزَّاوِيَةِ .  
**Grand-chose** s. inv. شَيْءٌ عَظِيمٌ .  
 Cela ne vaut pas — لهذا لَا يُسَاوِي شَيْئًا .  
 Des pas — حَثَالَةُ النَّاسِ .  
**Grand-croix** sf. inv. رِيسَامُ دَرَجَةِ أُولَى .  
 — sm. حَامِلُ رِيسَامِ دَرَجَةِ أُولَى .  
**Grand-duc** sm. غَرَانْدُوق (لَقَبٌ يُطْلَقُ عَلَى إِثْرَاءِ حَاكِمِينَ) .  
**Grand-ducal, e, aux** adj. غَرَانْدُوقِي .  
**Grand-duché** sm. غَرَانْدُوقِيَّةُ (بِلَدٌ يَحْكُمُهَا غَرَانْدُوقٌ) .  
**Grande-duchesse** sf. غَرَانْدُوقَةُ (زَوْجَةُ غَرَانْدُوقٍ • حَاكِمَةُ غَرَانْدُوقِيَّةٍ) .  
**Grandelet, te** adj. كَبِيرٌ • نَصَفٌ .  
**Grandement** adv. يَكْثَرُ • بِوَفْرَةٍ • بِسَعَةٍ .  
 Nous sommes — étonnés بِدَهْشَتِنَا • عَتَّوْنَتِنَا .  
 كلُّ الدَّهْشَةِ .  
**Grandesse** sf. وَجَاعَةٌ • عَظَمَةٌ (لَقَبٌ لِنَبْلَاهِ إِسْبَانِيَا) .  
**Grandet, te** adj. كَبِيرٌ .  
**Grandeur** sf. كَبِيرٌ • عَظَمٌ • مِقْدَارٌ • رِفْعَةٌ • سُوْرٌ • كَمِّيَّاتُ .  
 — s (Math.) قَدْرٌ • مَرْتَبَةٌ .  
 — (Astro.) طُولُ المَسَافَةِ .  
 — de la distance إِتْمَامَانٌ • مُتَسَاوِيَانِ حَسْبِهَا .  
 — d'un crime بَشَاعَةُ جَرِيْمَةٍ .  
 — d'âme مَرْوَةٌ .  
 — nature قِيَاسٌ طَبِيعِيٌّ .  
 Sa — l'évêque رِيسَادَةُ المَظْرَانِ .  
 Folie des — s جُنُونُ العَظَمَةِ .  
 Regarder du haut de sa — تَكَبَّرُ .  
**Grand-garde** sf. فِرْقَةُ حَرَسِ (جَمَاعَةٌ مَحْرُسِ الجَيْشِ المَخِيْمِ) .  
**Grandiloquence** sf. تَغْضِيفُ الكَلَامِ • طَنَانِيَّةُ الكَلَامِ [أو الشُّلُوبِ] .  
**Grandiloquent, e** adj. مُتَغَمِّمُ الكَلَامِ • مُتَغَمِّمٌ • طَنَانٌ .  
**Grandiose** adj. فَخِيمٌ • عَظِيمٌ • فَخَامَةٌ • عَظَمَةٌ .  
 — sm. كَبِيرٌ • شَبِيحٌ • تَمَازُجٌ • عَلَاقَةٌ .  
**Grandir** vi. —

- L'obscurité grandit . يَشْدُ الظلام .  
 Le mécontentement grandissait . كان التذمر يتنامى .  
 Son nom grandit . يرتفع اسمه . يَشْهَر .  
 — vt. كَبَّرَ . عَظَّمَ . نَمَّى .  
 Sc — ارتفع . تعظم .  
 Grandissant, e adj. نام . متنامٍ . متزايد .  
 Grandissement sm. نُشُوء . تَعَاظُم . تكبير .  
 — (Phys.)  
 Grandissime adj. كبير جداً .  
 Grand-livre sm. جُودول داني الدولة . دفتر الأشاؤ .  
 — (Comm.)  
 Grand-maman sf. جدَّة [ بلسان الصغار ] .  
 Grand-mère sf. جدَّة . امرأة مُسنَّة .  
 Grand-messe sf. قُداس احتفالي .  
 Grand-oncle sm. شقيق الجد .  
 Grand-papa sm. جد [ بلسان الصغار ] .  
 Grand-peine (A —) loc. adv. بصُوبة كَلِيَّة .  
 Grand-père sm. جد . رَجُل مُسن .  
 Grands-parents sm. pl. جُودود .  
 Grand-tante sf. أخت الجد [ أو الجدَّة ] .  
 Grand-voile sf. شراع الصاري الكبير .  
 Grange sf. هَرْمِي . مُسْتَوْدَع الحنصيد .  
 Grangée sf. مِلْه هَرْمِي .  
 Granit ou Granite sm. غرانيت .  
 — أَعْبَل . صَوَان .  
 Cœur de — قلب قاس . صَوَانِي . مُتَحَبَّر .  
 Granité, e adj. et s. مُحَبَّب . قَمَاش .  
 — مُحَبَّبة . ( حلوى مثلثة محببة ) .  
 Granitelle sf. رُخام صَوَانِي .  
 Graniter vt. قَلَّد الصَوَان [ في الرِّسْم ] .  
 — أو اندَّهان [ .  
 Graniteux, euse adj. صَوَانِي ( مُحَبَّر ) .  
 — على صَوَان .  
 Granitique adj. غرانيبي . صَوَانِي . أَعْبَلِي .  
 — قاس . صلب .  
 Terrain — شَراب أَعْبَلِي .  
 Granitoïde adj. صَوَانِي المِثْنَة .  
 Granivore adj. et s. (Zool.) حَايِب .  
 — حَبِّي . أَكِل الحبوب .

- Granulaire adj. مُحَبَّب . مُبْرَعَل .  
 Granulation sf. تَحْبِيب . بَرَزْلَة .  
 — تَحْبِيب . تَبْرَعْل .  
 — (Méd.) تَحْبِير . تَحْطَر . حَظَر .  
 — s du trachome (Méd.) حَبَبَات الرَّمَد الحَبِينِي .  
 — (Techn.) تَجَزُّو مُعَلِّي ( غمس معدن ) .  
 — مصهور بالماء لاحداث تجزؤ فيه .  
 Granule ou Granulé sm. حَبَبِيَّة .  
 — حَبَبِيَّة دَوَاء .  
 Granulé, e adj. مُحَبَّب . حَبِير . مُعْطَر .  
 Granuler vt. حَبَّب ( جعل على شكل حَبَبِيَّة ) .  
 — حَبَّب .  
 Granuleux, euse adj. مُحَبَّب . ذو حُبُوب .  
 — حَبْرِي . حَبِينِي .  
 Granulie sf. (Méd.) سِلْ حَاد [ أو دُخْنِي ] .  
 Granulite sf. أَعْبَل مُبْتَصَّر .  
 Granulome sm. (Méd.) وَرَم بَثْرِي .  
 Granulométrie sf. قِياس نِسْبَة الحَبَبَات .  
 Grape-fruit ou Grapefruit sm. (Bot.) V. Pamplemousse .  
 Graphème sm. (Ling.) حَرْف .  
 Graphie sf. شَكْل خَطِّي . تَعْبِير خَطِّي .  
 Graphique adj. خَطِّي . مَكْتُوب .  
 — مَرْسُوم . مَشْفُوش . بَيَانِي .  
 Signes — s d'une langue خَطُّ لُغَة .  
 Arts — s فُنُون تَخَطُّطِيَّة ( تَصْوِير .  
 — كتابة . طِبَاعَة الخ ... )  
 — sm. (Math.) خَطُّ بَيَانِي . رَسْم بَيَانِي .  
 — خَرِطَة تَوْضِيحِيَّة .  
 Graphiquement adv. خَطُّطِيًّا . رَسْمًا .  
 — بَيَانِيًّا .  
 Graphisme sm. V. graphie .  
 Graphite sm. أَسْرَب . غِرَافِيت ( نوع من الكربون اسود طري تُصنع منه أفلام الرصاص ) .  
 Graphiteux, euse ou Graphitique adj. غِرَافِيتِي ( متعلِّق بالغرافيت ) .  
 Graphologie sf. خَطَّاطَة = دِرَاسَة الخَطِّ .  
 — كَعْبَر عن شَخْصِيَّة كَاتِبِهِ .  
 Graphologique adj. خَطَّاطِي ( متعلِّق بالخطاطة ) .  
 Graphologue adj. et s. خَطَّاطِي ( دَارِس الخَطِّ كَعْبَر عن شَخْصِيَّة كَاتِبِهِ ) .

- Graphomètre sm. مِقْيَاس المِسَاحَة .  
 Graphométrie sf. عِلْم ثَوَابِت الخَطِّ .  
 Grappe sf. عُنُقُود . كُتْلَة . جَمَاعَة .  
 — بَدَأ يَغْتَهُم .  
 Mordre à la —  
 Grapperie sf. (Agric.) دَقِيقَة الكَرْم .  
 Grappillage sm. تَعْبِير . مَكْتَب [ حَرَام ] .  
 Grappillé, e adj. مُعْطَر . مُفْتَطَف .  
 Grappiller vi. عَطَّر . قَطَط . بَقَايا الكَرْم .  
 — vt. et vi. جَمَعَ . جَمَعَ مَكَابِب .  
 — تَبِيرَة [ بالحَرَام ] .  
 Grappilleur, euse adj. et s. مُعْطَر . جَامِع .  
 — فَصَلَات المَوْسَم . رَابِع في الحَرَام .  
 Grappillon sm. عَيْقِب ( عُنُقُود صَغِير ) .



- Grappin sm. (Mar.) كَلَاب . مِرْصَاة .  
 Jeter son — sur qqn. تَسَلَّط عَنَبَ .  
 Gras, se adj. et s. دَسِم . سَمِين .  
 — مَوَاد دُهْنِيَّة .  
 Matières — ses شُعُوم .  
 Corps — رَقِيق المَأكَل .  
 — du bec أَبَام الزَّرَق ( أَبَام يُسَمَح فِيهَا )  
 — يتناول اللحم ) .  
 Jours — أَكَل لَحْمًا .  
 Faire — قَرِم . يَحِبَّ اللَحْم .  
 Il aime le — جَبِنَ بَحْثِرِهِ .  
 Fromage — حَمَاء اللَحْم .  
 Soupe — se أَرْض خَصْبَة .  
 Terrain — تَبَنَة كَثِيفَة الزَّرَق .  
 Plante — se كَسِب .  
 Sortir bien — d'un emploi من عَمَلِهِ مَالًا وَفَرًا .  
 — أَثَرِي .  
 Dormir la — se matinée. نَام إِلَى الصُّبْح .  
 Le — de la jambe رِبْلَة السَّاق .  
 Le — de la viande دُهْن اللَحْم .  
 L'eng. — تَلَقَّط بِكَلَام بَدِي .  
 Parler — كَبِرْش الثَّور .  
 Gras-double sm. كَبِرْش الثَّور .  
 Gras-fondu sm. ou gras-fondure sf. إِسْهَال مُنْجَل .  
 Grassement adv. بَسَاء . بَشِيرُوحَة . بَسَمَة .  
 — عَاش مَرْقَهَا .  
 Vivre — مَرَضُ الانْتِفَاح ( دَاء يَمِيب )  
 Grasserie sf. دُود القَز .

Grasset sm. ثَغِيَّةُ [ الفَرَس ] .  
 Grasseyant e adj. لَائِعٌ [ بالرَّاء ] .  
 Grassement sm. لَشَعٌ بالرَّاء .  
 Grasseyer vi. لَشَعٌ بالرَّاء .  
 Grasseyeur, euse s. أَشْع .  
 Grassouillet, te adj. لَحِمٌ رَيْل .  
 Grateron ou Gratteron sm. (Bot.)  
 غالِبون (جنس نباتات طبية من الفصيلة القويّة) .  
 Graticulation sf. تَرْبِيعٌ ، تَقْسِيمٌ إلى مَرَبَّعات (رسم مربعات في صورة لنقلها) .  
 Graticuler vt. رَبَعَ ، قَسَمَ إلى مَرَبَّعات (راجع المادة السابقة) .  
 Gratification sf. مَنَحَةٌ ، عَطِيَّةٌ ، إِكْرَامِيَّةٌ .  
 — annuelle مَكافَأَةٌ سَنَوِيَّةٌ .  
 — (Psycho.) تَشْجِيعٌ .  
 Gratifié, e adj. مَكافَأٌ ، مُنْعَمٌ عَلَيْهِ .  
 Gratifier vt. كافَأَ ، أَنْعَمَ عَلَيْهِ ، وَهَبَ .  
 — de coups أَوْسَعَ قَرِيباً .  
 Gratin sm. قُحَاظَةٌ (ما يبقى من الطعام ملتصقاً على جدران القدر أو جوانبه) .  
 — بريشةٌ (قشرة سمراء تتكون عند الطهو، هل سطح الطعام المكسّر بطبقة من كَبَسَر الخبز المزيّنة أو من الجبن المبروش) (طبق بريشة) .  
 — (fam.) نُحْبَةٌ .  
 Gratinier vt. بَرَسَ (صنع البريشة، راجع المادة السابقة) .  
 Gratirole sf. (Bot.) عَشْبَةٌ الْفَرَّاء (نبات سهل) .  
 Gratis adv. سَجَاناً ، بِلَا مُقَابِل .  
 Gratitude sf. اِمْتِنَانٌ ، شُكْرَانٌ ، إِقْرَارٌ بِالْفَضْلِ ، عُرْفَانُ الْخَيْرِ .  
 Grattage sm. حَكٌّ ، كَشَطٌ ، انْحِكَاكٌ .  
 Grattant, e adj. حَاكٌ ، كَاشِطٌ .  
 Gratte sf. مِغْشَطٌ ، مِكْشَطٌ ، مِغْنَحَةٌ .  
 — جَرَبٌ ، رِبْعٌ حَرَامٌ .  
 Gratté, e adj. مَحْكُوكٌ ، مَكْشُوطٌ .  
 Gratte-ciel sm. inv. نَاطِيجَةُ سَحَابٍ ، نَاطِيجَةُ سَرَحٍ ، رِئَاءٌ مُرْتَفِعٌ .  
 Gratte-cul sm. inv. ثَمَرَةُ الْوَرْدِ الْبَرِّي .  
 Gratte-dos sm. inv. حَاكَةُ الظَّهْرِ .  
 Gratteux, euse adj. جَرَبٌ ، أَجْرَبٌ .  
 Grattelle sf. جَرَبٌ [خفيف] .

Gratte-papier sm. inv. نَاسِخٌ ، نَاقِلٌ • كَوْنِيبٌ .  
 Gratte-pieds sm. inv. مَسَاحَةٌ أَحَدِيَّةٌ • مَحَكٌّ • كَشَطٌ • رِيحٌ [سِرّاً] • عَمِلٌ .  
 Gratter vt. — un concurrent تَجَاوَزَ مُنَافِئاً .  
 — un mot مَحَا كَلِمَةً .  
 — le papier كَسَبَ عَشِيَّةً مِنَ النَّاسِخَةِ .  
 — la terre فَتَحَ الْأَرْضَ [على عَمَقٍ قَلِيلٍ] .  
 — l'épaule à qqn. حَاوَلَ كَسَبَ عَطْفَهُ ، لَاطَفَهُ .  
 — la guitare نَقَرَ الْغَيْتَارَةَ . حَزَفَ عَلَيْهَا عُرْفاً سَيِّئاً .  
 — une vieille plaie أَثَارَ الصُّغَاتِينِ .  
 — Se — حَكَّ نَفْسَهُ .  
 Gratteron sm. V. Grateron .  
 Gratteur sm. حَاكٌ • نَاسِخٌ • كَوْنِيبٌ .  
 Grattoir sm. مِحْكٌ • مِكْشَطٌ .  
 Gratture sf. حِكَاكَةٌ .  
 Gratuit, e adj. سَجَانِيٌّ ، بِلَا مُقَابِل .  
 — Acte — عَمَلٌ بِلَا مُبَرَّرٍ .  
 — Aliénation à titre — تَصَرُّفٌ بِإِلَاحُوسٍ .  
 — Crime — جُرْمٌ بِلَا سَبَبٍ .  
 — Imputation — عِمَّةٌ بِإِطْلَةٍ .  
 — Supposition — فَرَسٌ اِئْتِطَالِيٌّ .  
 Gratuité sf. سَجَانِيَّةٌ • لَا نَفْعِيَّةٌ • اِغْبَاطٌ .  
 — La — d'une imputation بَطْلَانُ عِمَّةٍ .  
 Gratuitement adv. سَجَانِيّاً ، بِلَا مُقَابِل .  
 — • بلا مُبَرَّرٍ ، اِغْبَاطِيّاً .  
 Grau sm. مَسَرٌّ مَائِيٌّ [يَعْمَلُ مُسْتَنْقِظاً بِمِاءِ الْبَحْرِ] • مَمَرٌ جَبَلِيٌّ .  
 Gravier sm. نَاقِلُ الْأَنْقَاضِ .  
 Gravats ou Gravois sm. pl. حَصَى • أَنْقَاضٌ .  
 Grave adj. خَطِيرٌ • جَسِيمٌ • مَيِّمٌ • وَقُورٌ • رَزِينٌ • رَصِينٌ .  
 — Air — وَقَارٌ .  
 — Maladie — مَرَضٌ مُخْطَرٌ .  
 — Motif — بَاعِثٌ قَوِيٌّ .  
 — Préjudice — ضَرَرٌ بِالْعَ .  
 — Voix — صَوْتٌ خَفِيفٌ .  
 Gravé, e adj. مَحْفُورٌ ، مَتَقَوْشٌ .  
 — au coeur مَطْبُوعٌ فِي الْقَلْبِ .  
 Gravelage sm. تَحْصِيبٌ .

Gravelée sf. رَمَادُ الثُّغُلِ .  
 Graveloux, euse adj. مَرْمُولٌ • حَصْبٌ .  
 — Urine — عُسَةٌ .  
 — Conte — حِكَايَةُ مَاجِنَةٍ .  
 Gravelle sf. (Méd.) دَاءُ الْحَصَاةِ .  
 Gravelure sf. كَلَامٌ مَاجِنٌ • إِحْضَاضٌ .  
 Gravement adv. بِخَطُورَةٍ • بِخَطَرٍ • بِوَقَارٍ • بِرِصَانَةٍ .  
 Graver vt. حَفَرَ • نَقَشَ • نَقَر • نَقَرَ فِي الذاكرة .  
 — dans la mémoire ثَبَّتَ فِي الذاكرة .  
 — de la musique سَجَلٌ مُوسِيقِيٌّ .  
 — Se — ارْتَسَمَ • انْحَقَرَ .  
 Graveur sm. حَفَّارٌ • نَقَّاشٌ .  
 Gravi, e adj. مُرْتَفِعٌ • مُتَوَفِّلٌ .  
 Gravidé adj. (Méd.) حَامِلٌ .  
 Gravidique adj. حَمَلِيٌّ • حَمَلِيٌّ .  
 Gravier sm. حَصِيٌّ • رَمْلٌ • بُولِيٌّ .  
 — Gros — حَصَى غَلِيظٌ .  
 Gravifique adj. جاذِبِيٌّ (متعلق بجاذبية الأرض) .  
 Graviillon sm. حَصَى (صغار الحجارة) .  
 Graviollonnage sm. تَحْصِيبٌ (بسط الحصى) .  
 Graviollonner vt. حَصَّبَ • وَحَصَّبَ (بسط الحصى) .  
 — الحصى • غَطَّى بِالْحَصِيَاءِ .  
 Graviollonneuse sf. مُكْسِرَةُ الْحَصَى .  
 Gravimètre sm. مِيزَانُ الْجَازِيَّةِ .  
 Gravimétrie sf. قِيَاسُ الْجَازِيَّةِ .  
 Gravier vt. طَلَعَ بَعَاءً • تَسَلَّقَ • أَزَقَى • تَسَوَّرَ .  
 Gravitant, e adj. مُتَجَذِبٌ • دَائِرٌ [حول نقطة] .  
 Gravitation sf. انْجِذَابٌ • جَازِيَّةٌ • جَذَبٌ .  
 Gravitité sf. جَازِيَّةُ الْأَرْضِ • وَقَارٌ • رِزَانَةٌ • رِصَانَةٌ .  
 — spécifique (Phys.) جَازِيَّةٌ نَوْعِيَّةٌ .  
 — Centre de — (Phys.) مَوْكُزُ الثَّقَلِ .  
 — d'une blessure خَطُورَةُ جُرْحٍ .  
 — d'une faute جَسَامَةُ خَطَا .  
 — de la situation حَرَاஜَةُ الْمَوْقِفِ .  
 — des peines شِدَّةُ الْعُقُوبَاتِ .  
 — du ton جَفْنَةٌ • جَهْوَرِيَّةٌ .  
 Gravitier vi. انْجَذَبَ • مَالَ • إِلَى • دَارٌ .  
 Gravois sm. مِغْنَشٌ • مِغْنَشٌ .  
 Gravois sm. pl. v. Gravats .

**Gravure** sf. حِفَارَةٌ (فَنّ الحَفَرِ) .  
• نِقَاشٌ ، نَقْشٌ ، حَفَرٌ • مَحْفُورَةٌ  
• صُورَةٌ ، رَسْمٌ .

**Gratioso** adv. V. **Gracioso** (Mis.).

**Gré** sm. إِرَادَةٌ ، رِضَى ، مَشِيئَةٌ ، خَاطِرٌ .

Agir à son — . فَعَلَ مَا يَشَاءُ ، اسْتَقَلَّ بِرَأْيِهِ .

A leur — . حَسَبَ رَغْبَتِهِمْ .

Bon — mal — . طَوْعًا أَوْ كَرْهًا .

De bon — . طَوْعًا .

De — à — . بِالْإِتْرَاضِي .

De son propre — . بِرِئْثٍ يَلْقَاهُ نَفْسٌ .

Je vous saurais — . أَكُونُ فِي غَايَةِ الْإِيثَانِ .

Prendre en — qqn. سَرَّ بِرِيفَتِهِ .

Trouver qqn. à son — . اسْتَطَلَفْتُهُ .



**Grèbe** sm. (Ois.) غُرْبَاسٌ • غُرَاصُ (جنس طير يعيش في المستنقعات) .

**Grébiche** ou **Grébigue** sf. [كتاب] جِلَادَةٌ • اسم الطَّائِعِ [في كتاب] • رَقْمٌ مَحْطُوطٌ [مُدَّةٌ لِلطَّبْعِ] • زُخْرُفٌ مَعْلِيَّةٌ .

**Grec, que** adj. et s. يونانيّ ، إغريقيّ .

L'Eglise — . الْكَنِيسَةُ الشَّرْقِيَّةُ .

Le — sm. اللُّغَةُ الْيُونَانِيَّةُ .

Vivre à la — que . تَتَمَعَّمُ .

C'est du — . أَمْرٌ غَائِضٌ .

**Grèce** sf. بِلَادُ الْيُونَانِ .

**Grécisé, e** adj. مَرْوَمٌ • مُخَلَّقٌ بِعَادَاتِ الْيُونَانِ • مُتَحَدٍّ شَكْلًا يُونَانِيًّا .

**Gréciser** vt. رَوَّمَ • خَلَقَ بِعَادَاتِ الْيُونَانِ .

— un mot رَوَّمَ كَلِمَةً (صَرَفَهَا حَسَبَ الْقَاعِدَةِ الْيُونَانِيَّةِ) .

— vi. تَكَلَّمَ بِالْيُونَانِيَّةِ .

**Gréclité** sf. يُونَانِيَّةٌ (صِفَةٌ مَا هُوَ يُونَانِيّ) .

Haute — . لُغَةُ الْيُونَانِ الْقَدِيمَةِ .

Basse — . لُغَةُ الْيُونَانِ بَعْدَ الْأِسْكَانَرِ الْكَبِيرِ .

**Gréco-latin, e** adj. يُونَانِيّ لَاتِينِيّ .

Les langues — . اللُّغَاتُ الْيُونَانِيَّةُ-اللاتِينِيَّةُ .

**Gréco-romain, e** adj. يُونَانِيّ رُومَانِيّ .

La période — e. المَعْدُ الْيُونَانِيّ الرُّومَانِيّ .

**Grecque** sf. (Archit.) نَقْشٌ مُشْتَبِكٌ • مِثَارُ الْمُجَلَّدِ .

**Grecquer** vt. نَقَشَ [مِثَارُ الْمُجَلَّدِ] .

**Gredin, e** s. وَغْدٌ ، نَذَلٌ .

**Gredinerie** sf. تَنَالَةٌ ، لُؤْمٌ ، خَسَاسَةٌ .

**Gréement** sm. (Mar.) تَجَاهِزٌ [سَفِينَةٍ] • عُدَّةٌ [سَفِينَةٍ] .

**Gréter** vt. (Mar.) جَهَّزَ [سَفِينَةً] .

**Gréteur** sm. سُجَّهَزَ سَفِينَةً .

**Greffage** sm. (Agric.) تَطْعِمٌ ، إِطْعَامٌ .

**Greffie** sf. طَعْمٌ • تَطْعِمٌ ، أَثَرٌ .

— cutanée (Chir.) طَعْمٌ جِلْدِيّ .

**Greffie** sm. (Dr.) قَلَمُ الْكِتَابِ ، قَلَمُ الْحَكْمَةِ .

Le — civil (Dr.) الْقَلَمُ الْمَدَنِيّ .

**Greffé, e** adj. مَطْعَمٌ .

**Greffier** vt. (Agric.) مَطْعَمٌ .

Machine à — . مَطْعِمَةٌ .

— un rein طَعْمَ كِلْيَةٍ .

Se — . تَطْعَمُ • زَادَ ، أَنْصَافَ .

**Greffeur** sm. (Agric.) مَطْعَمٌ .

**Gr-effier** sm. (Dr.) كَاتِبُ الْحَكْمَةِ .

— notaire (Dr.) كَاتِبُ مَوْثُوقٍ .

Commis — (Dr.) كَاتِبُ مُنْتَدَبٍ .

**Greffoir** sm. مِغْرَاصٌ ، سِكِّينُ التَّطْعِمِ ، مِثْرَ .

**Greffon** sm. طَعْمٌ ، غُرْزٌ .

— (Chir.) بَقْعَةُ التَّطْعِمِ • عَصُو التَّطْعِمِ .

**Grégaire** adj. جَمَاعِيّ ، قَطِيعِيّ ، سِرِّيّ .

Instinct — . غَرِيْزَةُ التَّجَمُّعِ .

**Grégorisme** sm. تَجَمُّعِيَّةٌ ، غَرِيْزَةُ التَّجَمُّعِ .

**Grège** adj. (Soie) حَرِيرٌ خَامٌ .

**Grégeois** adj. (Fau —) نَارُ يُونَانِيَّةٌ .

**Grégorien, ne** adj. غَرِيفُورِيّ .

Le calendrier — . التَّقْوِيمُ الْغَرِيفُورِيّ .

**Grègues** sf pl. سُرَاوِيلٌ .

Tirer ses — . هَرَبَ .

Laisser ses — . تَوَقَّى .

**Grêle** adj. دَقِيقٌ ، نَحِيفٌ ، نَحِيفٌ .

Voix — . صَوْتٌ ضَعِيفٌ .

Intestin — . مَعْيِيّ دَقِيقٌ .

**Grêle** sf. بَرَدٌ • وَبَلٌ .

Une — de coups وَابِلٌ مِنَ الصَّرْبَاتِ .

**Grêlé, e** adj. مُصَابٌ بِالْبَرَدِ • مَجْنُورٌ .

**Grêler** vi. يَرْدُ ، نَزَلَ - الْبَرَدُ .

— sur le perril تَسَلَّطَ عَلَى الضَّغَاءِ .

— vt. أَثَلَفَ بِالْبَرَدِ .

**Grêleux, euse** adj. بَرْدِيّ [الشَّكْلُ أَوْ الْفِعْلُ] .

**Grélin** sm. جُمْلٌ ، حَبْلٌ غَلِظٌ .

**Grélon** sm. حَبَّةٌ بَرْدٌ ، بَرْدَةٌ .

**Grelot** sm. جُلْجُلٌ .

Attacher le — . أَخَذَ الْمُبَادَرَةَ .

Faire sonner son — . اخْتَلَّ .

Mettre une sourdine à son — . لَطَّفَ .

— . كَلَامُهُ .

Trembler le — . إِزْتَعَدَ .

**Grelottant, e** adj. مُرْتَعِدٌ ، مُرْتَعِشٌ ، مُرْتَجِفٌ بَرْدًا .

**Grelottement** sm. ارْتِعَاجٌ ، ارْتِعَادٌ ، ارْتِعَاشٌ .

**Grelotter** vi. ارْتَعَشَ بَرْدًا ، ارْتَعَدَ ، ارْتَجَفَ • جُلْجُلَ .

**Greluchon** sm. حَبِيبُ الْقَلْبِ .

**Grémial** sm. رُكْبِيَّةٌ (قُمَاشَةٌ تَوْضِعُ عَلَى رُكْبَيْ الْكَاهِنِ الْقُدَّسِ) .

**Grémil** sm. (Bot.) شِنْجِيَارٌ (جنس نباتات) .

— . عَشْبَةٌ تَرْبِيئَةٌ .

**Grémille** sf. (Pois.) قَرْحٌ (سَلَكٌ يَمِشُ فِي الْمَاءِ الْجَارِيَةِ) .

**Grenadage** sm. قَنْبَلَةٌ ، قَذَافٌ قَنَابِلٍ .

**Grenade** sf. (Bot.) رُمَانَةٌ .

— (Milit.) قَنْبَلَةٌ بِدَنُوتٍ ، رُمَانَةٌ .

**Grenadeur** sm. مُقَنْبَلٌ ، قَذَافَةُ قَنَابِلٍ [تَحْتَ الْمَاءِ] .

**Grenadier** sm. (Bot.) رُمَانٌ ، شَجَرَةُ رُمَانٍ .

— (Milit.) رَاْمِي الرُّمَانَاتِ .

**Grenadière** sf. جَنْعِيَّةُ الْقَنَابِلِ .

**Grenadille** sf. (Bot.) شَرْخُ الْفَلَكِ (جَنْبَةٌ عَارِضَةٌ مَعْمُورَةٌ) .

**Grenadin, e** adj. et s. غُرْنَاتِيّ (مَتَلَقٌ بِمَدِينَةِ غُرْنَاتَةِ) .

— sm. طَيْرٌ مَحْشُوفٌ • شُرْبَةُ عِجَلٍ .

— (Ois.) شُرْشُورٌ أَقْرِبِيّ .

— (Bot.) قَرَنْفُلٌ .

— c sf. شَرَابُ الرُّمَانِ • حَرِيرُ الدُّنْيَا .

**Grenage** ou **Grainage** sm. جَرْنَشٌ [الْبَادُو] .

— . أَوْ السُّكَّرُ [تَبْلُورُ السُّكَّرِ] .

— . تَبْزِيرٌ • مِصْنَعَةُ التَّشْرِيقِ .

**Grenaille** sf. حُرْدُون • مَقَاطَةُ الْحَبِّ • حَبِيبَةٌ .

**Grenaillement** sm. تَحْبِيب • تَحْوِيلٌ إِلَى حَبِّ .

**Grenailleur** vt. حَبَّبَ • حَوَّلَ إِلَى حَبِّ .

**Grenaison** sf. (Bot.) تَكُونُ الْحَبِّ .

**Grenat** sm. بَجَادِي • بَتَفَش (نوع من الحجارة الصوانية) .

— adj. أَحْمَرُ رُمَائِي .

**Grené, e** adj. مُعْبَبٌ .

**Gravure** — e adj. صُورَةٌ مُعْبَبَةٌ (رسم يُرَى فيه نقاط متفاربة) .

**Grenelé, e** adj. مُعْبَبٌ • مُبْرَغَلٌ .

**Greneler** vt. حَبَّبَ • بَرَّغَلَ .

**Grener** vt. وَلَدَحَبَّ • أَحَبَّ • بَرَّغَلَ .

— des grains جَرَسَ حُبُوبًا .

— le sel بَلَّرَ الْمِلْحَ .

Se — تَبَلَّرَ .

**Greneterie** sf. تِجَارَةُ الْحُبُوبِ .

**Grenetier, ière** s. بَازِلُ الْحُبُوبِ .

**Grenetie** sm. حَيَّاتُ إِطَارِ التَّقْدَرِ .

**Grenier** sm. أَنْبَارٌ • شُؤْنَةٌ • هَرَمِيٌّ • مَحْزَنُ الْخَلَالِ • تَقْفَةُ الْبَيْتِ • عَلَيْهِ

Chercher depuis la cave jusqu'au — فَتَشَّ فِي كُلِّ مَكَانٍ .

Il va du — à la cave هُوَ مُتَقَلِّبٌ الْأَطْوَارِ .

**Grenouillage** sm. كَمِيَّةٌ • مَكِيَّةٌ .

**Grenouille** sf. ضِفْدَعٌ .

La — d'une poule مَحْوَرٌ بِكَرَّةٍ .

Manger la — اسْتَوَلَّ عَلَى الْوَدِيعةِ .

**Grenouillère** sf. مُسْتَنْقَعُ ضَفَادِعَ .

**Grenouillette** sf. (Bot.) شَقِيْقٌ مَائِيٌّ .

— (Méd.) شِرْعٌ • شُرْعُوفٌ (وَرَمٌ كَبِيْرٌ تَحْتَ اللِّحَانِ) .

**Grenu, e** adj. et s. كَثِيْرُ الْحُبُوبِ • مُعْبَبٌ .

— do بزور .

Racine — e جَلَرٌ مُدَوَّرٌ .

Le — du papier خَشُوْنَةُ الْوَرَقِ .

Roche — e صَخْرٌ ظَاهِرُ الْقَبْرِ .

**Grenure** sf. بَرَّغْلَةٌ • تَبَرَّغْلُ الْخَلْدِ .

**Grès** sm. حُتٌّ (حَجَرٌ رَمْلِيٌّ) • صَلْصَالٌ رَمْلِيٌّ .

**Gréage** sm. مَقْلٌ بِالْحُتِّ .

**Gréer** vt. مَقْلَ بِالْحُتِّ • حَفَّ بِالْحُتِّ .

**Gréieux, euse** adj. حَقِيْقٌ (من طَبِيعَةِ الْحُتِّ) • حَقِيْقٌ أَوْ عَمَرُ عَلَى حُتٍّ .

**Grésière ou Grésierie** sf. مَسْتَحْمٌ الْحُتِّ .

**Grésil** sm. خَشَفٌ (حَبَاتٌ مِنَ الْجِلْدِ الْاَبْيَضِ) • مَشْوَقُ الزَّجَاجِ .

**Grésillé, e** adj. مُنْكَمَشٌ • مُجْعَدٌ .

**Grésillement** sm. مَرْوَرٌ • تَنِيْسٌ .

**Grésiller** vi. مَقَطَ • خَشَفَ .

**Grésiller** vi. تَنَسَّ • [الزَّيْتُ فِي الْمِقْلِ] .

— vt. جَعَدَ • قَلَّصَ .

Se — انْكَمَشَ • انْقَبَضَ .

**Grésillon** sm. دَقِيْقٌ الْفَحْمِ • دَقِيْقٌ الْغَيْدِ .

**Grésoir** sm. مِقْشَطُ الزَّجَاجِ .

**Gressin** sm. رَغِيْفٌ مَشْوَمٌ [مَسْطَبِلٌ الشَّكْلِ] .

**Grève** sf. سَاقِيَّةُ الدَّرْعِ .

**Grève** sf. رَمْلَةٌ (سَاحِلٌ رَمْلِيٌّ) • إِضْرَابٌ • تَوَقُّفٌ عَنِ الْعَمَلِ • اِعْتِصَابٌ .

— de la faim اسْتِنَاعٌ عَنِ الْأَكْلِ .

— de la faim تَوَقُّفٌ عَنِ الطَّعَامِ .

Se mettre en — أَضْرَبَ .

— perlee إِضْرَابٌ جَزَائِيٌّ [أَوْ مُسْتَقِرٌّ] .

— sur le tas إِضْرَابٌ فِي مَكَانِ الْعَمَلِ .

**Grevé, e** adj. مُشْغَلٌ • مَرْهُقٌ .

— d'impôts مُحْمَلٌ بِالضَّرَائِبِ .

Succession — e de dettes (Dr.) تَرَكَّةٌ مُثْقَلَةٌ بِالذَّيُونِ .

**Grever** vt. حَمَلَ • أَوْقَرَ .

— d'une hypothèque (Dr.) ثَقَلَ بِرَهْنٍ .

**Gréviste** adj. et s. مُضْرِبٌ • حَرَكَةُ إِضْرَابٍ .

Mouvement — حَرَكَةُ إِضْرَابٍ .

**Gribouillage** sm. خَرَبَشَةٌ • خَطٌّ سَقِمٌ • رَسْمٌ مَبْنِيٌّ .

**Gribouille** sm. اُخْرَقَ • عَفِيَ • أَبْلَهَ .

**Gribouiller** vi. et vt. خَرَبَشَ • بَنَجَ • [الْعَطْلَ] • رَسَمَ كَالْأَطْفَالِ .

**Gribouilleur, euse** s. مُخْرَبِشٌ • مَبْنِيٌّ .

**Gribouillis** sm. خَرَبَشَةٌ • خَطٌّ عَفِيٌّ مَقْرُوءٌ .

**Grièche** adj. v. Ple - grièche (Ois.) .

**Grief** sm. مَطْلَعٌ • اِعْتِرَاضٌ • تَطْلَعٌ • شَكْوَى .

— s d'appel (Dr.) وَجْهُ الِاسْتِنَافِ [أَوْ اسْتِجَابَةٍ] .

Aux torts et — s de بَسِيْبٌ تَقْصِيْرٌ وَخَطْلٌ .

Formuler ses — s أَبْدَى اِعْتِرَاضَاتِهِ .

— légitime تَطْلَعٌ قَانُونِيٌّ .

Redresser un — تَنَادَرَكُ الْفَرْرِ .

Faire — de qq. à qq. أَخَذَ عَلَيْهِ مَأْخَذًا .

**Grièvement** adv. بِخَطْلٍ .

— blessé مُصَابٌ بِجُرْحٍ عَظِيْمٍ .

Puni — مُعَاقَبٌ بِشِدَّةٍ .

**Grièvement** sf. خَطْلُورَةٌ • جِنَاسَةٌ .

**Griffade** sf. حَتْلَبٌ • ضَرْبَةٌ مِخْلَبٌ .

**Griffe** sf. مِخْلَبٌ • بَرُوزٌ • ظِفَرٌ • خَشَمٌ • بَصْمَةٌ .

— à ressort (Mécan.) مِخْلَبٌ بِنَاقِصٍ .

Être sous la — de qq. خَفَعَ لَهُ أَنْفَادَ لَهُ .

Coup de — تَقْدِ لَافِغٍ • ضَرْبَةٌ مِخْلَبٌ .

La — de l'auteur طَابِعُ الْمَوْلَفِ • مِزْنَةُ .

Montrer les — s مَدَدَ .

Rentrer ses — s قَدَّ مِنْ غُلُوَانِهِ .

Apposer sa — خَتَمَ • وَقَعَ .

**Griffer** vt. خَدَشَ • خَلَبَ • ظَفَرَ • ظَفَّرَ .

Se — تَخَادَشَ .

**Griffeur, euse** s. خَدَّاشٌ • خَلَّابٌ .

**Griffon** sm. (Ois.) فَشْعَامٌ أَكْلَفٌ .

خَنَقٌ • عَنَقَاءٌ مُخْرَبٌ (خِيَوَانٌ خَرَّافِيٌّ) .

نِصْفُهُ تَشْرُ وَنِصْفُهُ اُسْدٌ .

غُرَيْفٌ (كَلْبٌ صَغِيرٌ (Zool.)) .

بَلْبِيْكِي الْأَصْلُ .

مُنْجَسٌ • نَجَسٌ • يَنْبُوعٌ مُتَعَدِّيٌّ .

**Griffonnage** sm. خَرَبَشَةٌ • خَطٌّ رَدِيٌّ .

• رَسْمٌ رَدِيٌّ • اُسْلُوبٌ رَدِيٌّ .

**Griffonnement** sm. قَالَبٌ [مِنَ الشَّمْعِ أَوْ اَلْعَلْمَالِ] • مَشْرُوعٌ عَثَالٌ .

**Griffonner** vt. خَرَبَشَ • بَنَجَ • مَخْرَبِشَ • كَتَبَ • بَرَّغَلَ .

— du visage . تَقْبِضُ الْوَجْهَ .



**Grippal, e adj.** (معلق بالزكام) زُكامي

**Grippe sf.** زُكام • نزلة واردة • كُره • بُغض

Prendre qq. en — قلاه • كثره

**Grippe-argent sm.** لصر • سارق

**Grippé, e adj. et s.** مَزْكوم • مُصاب بنزلة • مُجعد • وافدة

Face — e وجه مُتغير

— (Mécan.) عاص

**Grippeminaud sm.** مُحال • خبيث

**Gripper vi. (Mécan.)** عَضَّ

— قبض على • حطفت • احتس

Se — انكس • تجعد • انحصر

**Grippe-sou sm.** بخيل دني

**Gris, e adj.** رمادي • أشهب • سنجابي

Page — e (Typogr.) صفحة قليلة التحير

Temps — جَوٌ مُكْتمَر • مُغِب

Matière — e (Anat.) مادة سنجابية

Avoir déjà la tête — e شاب شُعره

Faire — e mine à qq. آساء استقباله

Être — انشنى

Le — sm. اللون الرمادي

— perle رمادي لؤلؤي

— pommelé أشهب مُدثر

(أزرق مُبْعَق)

**Grisaille sf.** ترميدية • (رسم تلوين باللون الرمادي ويكون عادة على الزجاج)

Les — s de l'hiver انكهار الشتاء

— d'une vie رتبة حياة

**Grisailler vt.** شهب • رسم باللون الرمادي

— vi. انكهر • شهب • قُهب

**Grisant, e adj.** مُشعل • مُسكر

**Grisard sm. (Bot.)** حور أبيض (أو رمادي)

**Grisâtre adj.** مُرمد • ضارب إلى الرمادي

• بايت • كيب

**Griabi sm.** مال

**Grisé sm.** رُمدة (لون رمادي)

**Grisé, e adj.** تيل • نشوان

**Griser vt.** أنشنى • دَوخ • أتمل • آثار

Le succe l'a grisé أخذته نشوة النجاح

Se — إنشنى • نشى

**Griserie sf.** نشوة • تمل

**Griset sm. (Bot.)** شوك القصار

— (Pois.) قرش المُوسط

— (Ois.) قرخ الحسون

**Grisette sf.** شابة مَرحة • قماش رمادي

— (Ois.) دُخلة شائعة

— (Ins.) ضبنة الكرمة

**Gris-gris sm. v. Grigri**

**Grisoller vi.** هدل • غرد • سجع

**Grison sm.** حمار

**Grisonnant, e adj.** أشيب

**Grisonnement sm.** شيب • مقب

**Grisonner vi.** شاب • وَخَطَ • الشيب

**Grisotte sf.** زُخرفة جُورب

**Grisou sm.** غريز (غاز المناجم)

Coup de — انفجار غازي (في منجم)

**Grisoumètre sm.** مقياس غاز المناجم

**Grisouteux, euse adj.** غريزي (يحتوي على غاز المناجم)



**Grive sf. (Ois.)** سمنة

Soit comme une — في غاية السكر

**Grivelé, e adj.** أرقط • أرقش

**Griveler vi.** نصب • احتال

**Grivèlerie sf.** نصب • احتيال

• اغتيال الطعام

**Grivelure sf.** رُقطة • رُققة

**Griveton ou Griffon sm.** جندي عادي

**Grivois, e adj.** ميسراح • مَرَقَرَق

Parole — e كلمة فاحشة

Buveur — يكثر فاخر

— e sf. رقيقة الجنود

**Grivoiserie sf.** وقاحة • سفاهة

**Grizeli ou Grizzly sm. (Zool.)** غريزلي

(دب قُرس رمادي اللون)

**Grœnendael sm.** غرونديل (كلب رعاة)

باسم قرية بلجيكية

**Grog sm.** مشروب سخين

**Groggy adj.** مُتَرَتِّع [من أثر خمره]

• تمل

**Grognant, e adj.** مُتَدَمِّر • مُتَأَقِف

**Grognard sm.** ناغم • دائم التلهم

**Grognelement sm.** نَحير • تَدَمِّر

**Grogner vi.** قَبَح • نَحَرَ • تَدَمَّر

دَمَدَم

**Grognerie sf.** تَدَمَّر • تَأَقِف

**Grogneur, euse adj.** مُتَأَقِف

**Grognon, ne adj. et s. v. Grogneur**

**Grognonner vi.** قَبَح • تَدَمَّر [بلا سبب]

**Groin sm.** بَطْطية [الخيزير] • عظم

• وَجْه حيواني

**Grole ou Grolle sf.** حذاه

**Grolle sf. (Ois.)** غراب القسط

**Grommeler vt. et vi.** تَدَمَّر • دَمَدَم

قَبَح [الخيزير]

— تلفظ بشتام

**Grommellement sm.** تَدَمَّر • تشليق

• شكاة

**Grondant, e adj.** مُزْمَجِر • هادر • قاصف

**Grondement sm.** زَمْجَرَة • هدير • قصف

— du canon دوي المدفع

**Gronder vi.** زَمْجَر • هَذَر • تَدَمَّر

• دوى • قصف

Le canon gronde يذوي المدفع

Le chien gronde الكلب يهر

Le vent gronde الريح تهر

— vt. وْبَح • أْب • بَكَث • قَرَع

**Gronderie sf.** تَوْبِخ • تَأْنِب • تعنف

**Grondeur, euse adj.** كثير التأنيب

مُوْبِخ • زاجر

**Grondin sm. (Pois.)** جراندي (جنس أسماك من فصيلة الطريقيات)

**Groom sm.** نابع • وصيف • سائس خيل

**Gros, se adj.** ضخم • كبير • جسيم

— se corde خيل غليظ

— ses coupures أوراق نقدية كبيرة

— se fortune ثروة طائلة

— temps جَوٌ عاصف • عاصفة

— se voir صوت جهوري

— rire قهقهة

— mot مَسَبَة

Le — bétail البقر

Un — bonnet وجبة

Le — de l'arbre الجذع

— péché كبيرة

Le — monde	أغلب الناس، السواد الأعظم.
Femme — se	امرأة حائل.
Gagner —	ربح مالا وكثيراً.
Jouer — jeu	جازف.
La mer est — se	البحر هائج.
Il a plus d'esprit qu'il n'est —	هو شديد الفطنة.
Les souris sont moins — se que les chats	الفيران أدقّ جشماً من الهرة.
Pas plus — que rien	في غاية الصغر.
Avoir le cœur —	أفهم، أكتأب.
Il a les yeux —	هو متورم العينين.
Faire les — yeux	تهدد بصمت.
À la — se	بخشونة.
Gros sm.	أغلب، مُعظم.
Faire le — et le détail	بأع بالمثل.
	وبالفرق.
En —, loc. adv.	بالجملة.
En —	إجمالاً، بالإجمال.
Gros-bec sm. (Ois.)	نُقاد (جنس طير من فصيلة الشرشوريات).
Groschen sm.	غرُوشين (قُرُش نساوي).
Grosseille sf.	كُشْمِشَة (ثمرة الكُشْمِش).
— adj.	عُتَب الدّيب.
	كُشْمِشِي اللون.
Grosellier sm. (Bot.)	كُشْمِش.
Gros-grain sm.	غرغرين (نسج من حرير مُخطّط).
Gros-jean sm.	أبله، غبي.
Grosse sf.	اثنَا عَشْرَة دَرَبْنَة • خطّ غليظ.
— d'un acte notarié (Dr.)	صورة تنفيذ من عقد توثيق.
— de jugement (Dr.)	صورة الحكم.
Grossement adv.	بالجملة.
Grosserie sf.	آنية فجيّة.
Grossesse sf.	حبل، حمل، علوق.
Grosneur sf.	حجم • ضخامة • بدانة • ورَم، تورم.
Grossier, ère adj.	خشن • قَطْ • غير مُنقّش.
Plaisirs — s	تَلذّات حيوانية.
Propos — s	أحاديث ماجنة.
Erreur — ère	خطأ فاحش.
peuples — s	شعوب بدائية.

Grossièrement adv.	بخشونة، بغلاظة، بفظاظة.
Calculer — un prix de revient	حَسَبَ يَمُرّ الكلفة على التقريب.
Grossièreté sf.	خشونة، غلظ، فظاظة • كلام بدني • عمل قَطْ.
Grossir vi.	كَبُرَ، غَلِظَ • زاد.
La somme a grossi	تَصَغَّم المبلغ.
— vt.	عَظَّم، تَعَثَّن.
— le portrait	كَبَّر الصورة.
— un compte	ضَخَّم حساباً.
— sa voix	قَوَّى صَوْتَهُ.
— les faits	غَالَى في رواية الأحداث.
Se —	تَصَغَّم • طَمَح • تَفَاقَم.
Grossissant, e adj.	مُكَبِّر • مُضَخَّم • متزايد.
Grossissement sm.	تَضَخُّم، تَكْبِير.
	تَغْلِيظ • تَجْصِيم • تَصَغُّم.
Grossiste sm.	تاجر بالجملة.
Grosso modo loc. adv.	إجمالاً، بالإجمال.
	(بلا تدقيق).
Grossoyer vt. (Dr.)	كَتَبَ - الصورة التَّضْيِيقَ.
Grotesque adj.	مُضْحِك، سُخْرِي • غَرِيب.
	الشَّكْل، مُتَافِر، بَشِيع.
— sm.	هَزَاة.
— sm. pl.	أُسْطُورِيَّات زُخْرَاف أُسْطُورِيَّة.
	عُر عليها في إيطاليا في القرنين الخامس عشر والسادس عشر.
Peinture de — s	رُسُوم أُسْطُورِيَّة.
Grotesquement adv.	بُغْرَابَة • بِطَرِيقَةٍ مُضْحِكَة • بِشَاعَة.
Grotte sf.	كُهف • مَغَارَة.
Grouillant, e adj.	مُتَحَرِّك • زَاخِر • عَاجِز • مُقَرَّر.
Grouillement sm.	تَجَمُّهُر • عَجَاج • قَرَقَرَة.
Grouiller vi.	تَجَمُّهُر • عَجَّ • قَرَقَر • أَسْرَعَ.
Se —	حَايَلُ أَمْرٍ الْيَرَاءَ [في مَصَقِّ].
Grouillot sm.	صَرَّةُ نَقُود [مُزْمَلَة].
Group sm. (Comm.)	مِنْ مَكَانٍ إِلَى آخَرِ.
Groupage sm.	تَجَمُّعُ طُرُود.

Groupe sm.	جَمَاعَة • زُمْرَة • مُفَرَّزَة، كَتِيبَة (وَحَدَة عَسْكَرِيَّة) • تَجْمُوعَة [نبات أو حيوان أو أشياء].
— de gens	جَمْعٌ مِنَ النَّاسِ.
— électrogène (Elect.)	مَجْمُوعَة مُولِدَة لِلْكَهْرَبَاءِ.
— sanguin (Anat.)	فَتَة دَمَوِيَّة.
— aérien	جَنَاح جَوِّي.
— d'armées (Mil.)	مَجْمُوعَة جُيُوش.
— de combat (Mil.)	جَمَاعَة قِتَال.
— d'actionnaires (Dr.)	قَرِيقٌ مِنْ حِصَّةِ الْأَسْهُمِ.
— littéraire	بَلَوَة أَدَبِيَّة.
— scolaire	أَبْنِيَّة مَدْرَسَة.
— professionnel	أَرْبَابُ مِهَن.
Groupement sm.	جَمْع • تَكْنِيق • تَجْمُع • تَكْتِيل، زُمْرَة، حَشْد • جَمْهَرَة.
Centre de —	مَرْكَزُ التَّجْمِيعِ [أو التَّجَمُّع].
Groupé, e adj.	مُجْمَع • مُكْتَوِّم.
Grouper vt.	جَمَعَ • جَمَعَ • كَوَّمَ • كَدَّسَ • لَمَّ • صَنَّفَ حَسَبَ الْأَنْوَاعِ • تَجَمَّعَ.
Se —	تَجَمَّعَ.
Groupuscule sm.	زُمْرَة (زُمْرَة صَغِيرَة).
Grouse sf. (Ois.)	عَفْد (جنس طير من فصيلة الطهوبجات).
Gruau sm.	جَرِش، بَرُغْل • نَقِيعُ الْحُبُوبِ.
Pain —	خُبْزُ زَهْرَة الدَّقِيقِ.
Gruau ou Gruo sm. (Ois.)	فَرَخُ الْكُرْكِيِّ.



كُرْكِيّ (جنس طير عظام) Grue sf. (Ois.) من رتبة طوال الساق).

Faire le pied de — أنظر طويلاً [ في مكانه ].

— عايرة . بغي .

— de prise de vues . محرّكة الصورة .

— (Techn.) مرفاع ، رافعة

Droits de — رسوم الرقع .

Gruerie sf. نصيب البند في الأجمة [ في عهد الإقطاعية ].

Grugé, e adj. مقصوم . مشقوق .

Gruger vt. قصم . سحق . [ بالأسنان ] .  
— qqn. خدعه ، اختلس ماله .

Grugeur, euse adj. et s. قاصم ، آكيل  
• مختلس .

Grugeoir sm. جرّاشة (أداة توضع على  
المائدة لجرش الملح) • قرّاضة (ملقط  
يستعمله الزّجاج ليقرض أطراف الزجاج) .

Gruidés sm. pl. (Ois.) كركيات .

Grume sf. قشرة [ الحطب المقطوع ]  
• حبة عيب .

Bois de — حطبة • حطب بغيره .

Grumeau sm. حبيّة ، جملطة .  
— de lait روبة .

Grumeler (Se —) vp. راب .  
• تكتل .

Grumeleux, euse adj. مطحّب .

Grumelure sf. ثقب [ في معدن مشهور ] .

Gruppetto sm. (Mus.) لواحن تقم .

Grutier sm. مرفاعي ( يستعمل المرفاع ) .

Gruyère sm. غروير ( جبّين أصفر ذو  
ثقوب صغيرة ) .

Gryphée sf. (Zool.) رخوية صدقية .

Guansco sm. غواناق ( جنس من اللّامة  
الوحشية يعيش في جبال الشيلي ) .

Guano sm. غوانو ( ساد من ذرق الطيور ) .

Guarani sm. غواراني ( لغة هنود  
الباراغواي والبرازيل ) .

Gué sm. معبر ، مضاخة ، مضاخة .

Guéable adj. يعبر ، ممكن عبوره .

Guèbre s. et adj. زردشتي ( على مذهب  
زردشت ) ، مجوسي .

Guède sf. (Bot.) ورد النيل .

— نيل (لون أزرق مستخرج من ورد النيل) .

Guéer vt. عبر . خاض . قطع .  
[ الشّهر ] .

— un cheval غسل جواداً في المعبر  
[ او المضاخة ] .

Guelte sf. عمولة . ربح على المبيع .

Guenille sf. سسل . خريقة • ثوب رث .  
اثرو زكك ( ضعيف في عقله ورأيه ) .

Guenillon sm. خريقة ، خريقة صغيرة .

Guenipe sf. بغي ، حابر .

Guenon sf. غيتون ، هيجرس • قردة ،  
• أنثى القردة .

— امرأة قبيحة .

Guenuche sf. قُرْبُذَة ( قردة صغيرة ) .



Guépard sm. (Zool.) فهد .

Guêpe sf. زنبور .

Taille de — قامة مشقة ، خضمر  
تحيل [ كالزنبور ] .

Guépier sm. صقن ( وكثر الزّبابير ) .  
— (Ois.) خضار ، وروار .

Tomber dans un — تورط في مأزق .

Guère adj. قليلاً . نادراً .

Il ne travaille — قلماً يعمل .

Il ne tardera plus — لا يتأخر كثيراً ،  
على وشك العودة .

Guéret sm. (Agric.) قرواح ( أرض  
معدّة للزّرع ) .

Guéri, e adj. معافي ، متعاف .

Guérison sm. إسكملتة ( مفضلة صغيرة  
بقائمة واحدة ) .

Guérilla sf. حرب العصابات ، حرب الغوار  
• عصابة أنصار .

Guérillero sm. ميغوار ( مشارك في حرب  
الغوار او العصابات ) .

Guérir vt. شفى ، أبرأ .

L'art de — الطب .

Remède qui guérit de la fièvre دواء  
يزيل الحمى .

Mieux vaut prévenir que — الوقاية  
خير من العلاج .

— vi. et Se — تعافى ، شفى ، برى  
• تاب . تخلّص من .

Plaie qui guérit vite جرح يلتئم بسرعة .

Se — de ses préjugés تخلّص من أوهامه .

Guérison sf. شفاء ، برء • تخلّص من .

Guérissable adj. برء • يتبرأ ، يشفى  
قابل للشفاء .

Guérisseur sm. شاف ، مبرئ • مطبّب .

Guérite sf. محترس • مرتقب • كوخ .

Guerre sf. حرب ، قتال • حملة • خصام

— de religion جهاد • حرب دينية .

— civile ثورة أهلية .

— des nerfs حرب الأعصاب .

Petite — حرب استنزاف .

Place de — حصن .

Conseil de — مجلس حزبي .

Ministère de la — وزارة الحربية .

Sur le pied de — مشدّد للحرب .

De — lasse أقرّ يعجزه • بعد أن  
أهينه الحيلة .

Le nerf de la — المال .

De bonne — بصرحة • شرعياً .

S'en aller en — قام يحملة .

Homme de — محارب • جندي محترف .

Faire la — à qqn. قاتله • قاومه .

Mourir à la — مات في ساحة الشرف .

Faire la — au pain تناول خبزاً بكثرة .

Faire la — à ses passions فتهرعواطفه  
كبت نزواته .

— de plume مناظرة .

Nom de — اسم زائف .

Qui terre a, — a (Prov.) المال  
محملة للزّراع .

Se faire la — تحاربوا ، قاتلوا .

Guerrier, ère adj. et s. حزبي • عسكري .

• مقاتل • محارب • جندي .

Guerroyer vi. قاتل • حارب • قاوم .

Guet sm. رقيب • ترقب • عسس .

- Mot de — كَلِمَةُ السَّرِّ [أو المُرُورِ] .  
 Faire le — عَسَّ ، اِمْشَسْ .  
 Ils se sont donné le mot de — هَمَّ ، مَتَفَاهِمُون .  
 — à vue رَصَدَ بِالنَّظَرِ (مراقبة الطائرات التي تخفى على ارتفاع منخفض لا يسمح للرادار باكتشافها) .  
**Guet-apens** sm. كَمِين ، فَخْ • مَكِيدَة .  
**Guêtre** sf. رَان ، لِفَافَة .  
 Tirer ses — s ذَهَبَ ، رَحَلَ .  
**Guêtrer** vt. أَلْبَسَ الرَّانَ .  
 Sc — اخْتَدَى الرَّانَ .  
**Guetté**, e adj. مُرَاقِب ، مَرصُود .  
**Guetter** vt. رَاقِبَ ، تَرَصَّدَ • كَتَمَ لـ .  
 — l'occasion تَرَقَّبَ الفُرْصَة .  
**Guetteur** sm. رَصِيد • مُرَاقِب ، مَرَبَّص • جُنْدِي رَقِيب • قَيِّمُ التَّصَوِيرِ [في المنارات ويرواها] .  
**Gueulante** sf. صِيَاح ، صُرَاخ .  
**Gueulard**, e adj. صَخَّاب ، صَبَاح • نَهَمَ .  
 — فَوْحَة المَرْقِيدِ [في القايطة] .  
 — مَكْبَرُ صَوْتٍ .  
**Gueule** sf. شَذَقَ ، خَطَمَ • فَمَ • وَجْه • شَكْل • هَيْئَة .  
 Fine — ذَوَاقَة ، مُتَأَثِّرٌ فِي الطَّعَامِ .  
 Fort en — مُشْتَدِّق • ثِقَاتُ قَطْ .  
 — ferrée بَذِي اللِّسَانِ .  
 — noire مُعَدَّن .  
 Les — s cassées مَشْهُوهُو الحَرْبِ .  
 — s noires عَمَالُ المَنَاجِمِ .  
 Casser la — à qqn. صَرَبَهُ .  
 — d'un canon فَوْحَة مَدْفَعٍ .  
 Fleur en — زَهْرَة ذَاتُ بُرْعَمَيْنِ مُتَغَيِّجَتَيْنِ .  
 Ta — ! أَصَحْتُ ! اِخْرَجْ !  
 Se jeter dans la — du loup عَرَّضَ نَفْسَهُ لِحَظَرِ مُدَاهِمٍ يَلَا تَرَوَى .  
 Pousser un coup de — عَتَقَ • صَرَخَ .  
 — بأَعْلَى صَوْتِهِ .  
 Ce tableau a de la — هَذِهِ اللُّوْسَةُ تَتَرَكُ — تَأْيِيزُ أَكْبَرُ .  
**Gueule-de-loup** sf. (Bot.) أَنْفُ الجِجَلِ .  
 (نبات من فصيلة الحنازيريات)  
 — وَصْلَة مُعْدَبَة .

- Gueulement** sm. صَبِيحَة ، صَرِيحَة .  
**Gueuler** vi. et vt. صَاحَ ، زَعَقَ • اِخْتَجَّ .  
**Gueuleton** sm. وَلِيَّةٌ فَاحِشَة .  
**Gueuletonner** vi. أَقَامَ تَأْدِيَة فَاحِشَة .  
**Gueusaille** sf. أَوْبَاش ، أَثْدَال .  
**Gueusailier** vi. تَسَوَّلَ • تَصَمَّلَكَ .  
**Gueusant**, e adj. شَحَّاذ ، مُكَدِّ .  
**Gueusard** sm. نَذَل ، وَعَد .  
**Gueuse** sf. سَيِّكَة [فولاذ أو حَدِيد] .  
 — قَالَبَ [لِللَّبَكِ] .  
 — مِعْطَفُ صَوْفٍ .  
**Gueuser** vi. تَسَوَّلَ ، شَحَّذَ ، تَكْتَفَّ ، اسْتَعَطَى .  
**Gueuserie** sf. تَسَوَّلَ ، شِحَاذَة ، اسْتِعْطَاء .  
 — تَصَمَّلَكَ .  
**Gueux**, euse adj. et s. فَقِير ، مُعَدَّم • مُتَسَوَّل • صُعْلُوك ، نَذَل .  
 Herbe aux — (Bot.) بَاسْمِينِ البَرِّ .  
 — euse عَاطِر .  
 Courir la — euse فَسَقَ .  
**Gugusse** sm. مُهَرَّج .  
**Gui** sm. (Bot.) هَدَل ، دَيْش (جنس نباتات طفيلية تعيش على اغصان الشجر) .  
**Gui** sm. (Mar.) عَارِضَة العَصَارَى .  
**Guibole ou Guibolle** sf. سَاق .  
**Guibre** sf. مُقَدَّمُ سِنِيَّة .  
**Guiche** sf. سَيَرُ المِجَنِّ .  
 — s sf. pl. دُبَالَاتُ مَتَفَوِّقَة ، عِقَابِ [شعر] .  
**Guichet** sm. كَوَّة ، شَبَّاكُ التَّوَزُّيعِ [أو الأَيْتِلَامِ] .  
 — de théâtre نَافِذَة التَّذَاكِيرِ .  
**Guichetier** sm. شَبَّاكِي (مُوَكَّفٌ مُتَكَلِّمٌ أو مُكَلِّمٌ عَلَى شَبَّاكٍ) .  
**Guldage** sm. تَوَجُّيه • إِرْشَاد [الطَّائِرَاتِ] .  
 — وسواها [جهاز التوجيه] .  
**Guide** sm. دَلِيل ، مُرْشِد ، هَادٍ • مُدَبِّر .  
 — جُنْدِي الطَّلِيعة (جندي أو (Milit.) ضابط يسير في الطليعة ويوقع الجنود سيرهم على خطواته) .  
 — -balles (Milit.) مَدْلَّةُ الرِّصَاصَاتِ .  
 — d'un escadre (Mar.) بَاخِرَة الطَّلِيعة (باخرة تسير في طليعة عمارة لتسبق حركاتها) .

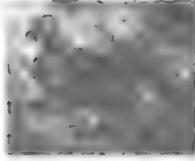
- du Liban قَلِيلُ لُبْنَانِ (كتاب يحوي على وصف لبنان) .  
 Les — s des peuples قُودُ الشُّعُوبِ ، زُعْمَاؤُهَا .  
**Guide** sf. عِيَان ، زِيَام • مِقْوَد .  
 Conduire à grandes — s أَسْرَعَ • أَطْلَقَ العِيَانَ .  
 Mener la vie à grandes — s بَدَّرَ ثَرَوَتَهُ .  
**Guidé**, e adj. مُرْشَد • مُوجَّه .  
**Guide-âne** sm. دَلِيلُ العَمَلِ (كتاب يحوي على توجيهات بدائية في مهنة أو فن الخ...) .  
**Guideau** sm. مُوجَّهُ المَاءِ • كَبِيَّة • (شبكة صَبَدٌ تَتَخَذُ شَكْلَ كَيْسٍ) .  
**Guider** vt. أَرشَدَ ، دَلَّ عَلَى الطَّرِيقِ ، هَدَى • قَادَ ، سَاسَ .  
 — un enfant dans la vie وَجَّهَ وَلَدًا فِي الحَيَاةِ .  
 Sc — اخْتَدَى إِلَى الطَّرِيقِ • تَوَجَّهَ .  
**Guiderope** sm. (Aéron.) حَبْلُ الإِرْسَاءِ .  
**Guidon** sm. مِقْوَد • رَايَة صَغِيرَة • حِلْمَلُ الرَايَة • قِمَاحَة [البُنْغِيَّة] .  
**Guignard**, e adj. مُتَكَوِّدُ الحِظِّ ، مَنَحُوس ، مَشْهُوم .  
 — زَقْرَاقُ الأَلْبِ (جنس طير (Ois.) من القواطع) .  
**Guigne** sf. (Bot.) كَرَزَة .  
 — (fig.) نَحَس ، شُوم .  
 Se soucier de qqn. comme d'une — أَهْمَلَهُ ، لَمْ يَهْتَفِ بِهِ .  
**Guigner** vi. لَحِظَ ، اسْتَرْقَى النَّظَرَ • اشْتَهَى ، تَمَنَّى .  
**Guignier** sm. (Bot.) شَجَرَة كَرَزٍ .  
**Guignol** sm. قَرَة فَوْز ، عَرَائِيسُ الأَطْفَالِ • مَسْرَحُ العَرَائِيسِ • مُهَرَّج • دَرَكِي • بوق ، قَرَن .  
 — هَذِهِ مَهْزَلَةٌ خَفِيفَة .  
 C'est du — قَرَابِ الكَرَزِ .  
**Guignolet** sm. نَحَس ، شُوم .  
**Guignon** sm. قَرَابِ الكَرَزِ .  
**Guilde** sf. V. Ghilde .  
**Guillaume** sm. فَارَة الإِفْرِيزِ • مِشْجَر • مِشْنَحَت .  
**Guilledou** sm. (Courir le —) بَحَثَ عَنْ مُغَامِرَاتٍ عَاطِفَة .

- Guillemet sm.** . هلالان مُزْدَوِجان .
- Guillemeter vt.** . مَكَّلَ (وَضَعَ بَيْنَ هَلالين مُزْدَوِجين) .
- Guillemot sm. (Ois.)** . أَكْتَحَ القُطْبَ الشَّمَالِيَّ (أيسر) .
- Guilleret, te adj.** . مَرِحَ ، طَرُوبَ ، مَبْتَهَجَ .
- Conte — . حِكَايَةُ مَاجِنَةٍ .
- Propos — . حَديثُ طَائِشٍ .
- Guillochage sm.** . نَقَشَ ، حَفَرَ .
- Guilloche sf.** . مَنَقَاشَ .
- Guillocher vt.** . نَقَشَ ، حَفَرَ .
- Guillocheur sm.** . نَقَّاشَ ، حَفَّارَ .
- Guillochis sm.** . نَقُوشٌ مُتَنَائِفَةٌ .
- Guillochure sf.** . خِصَافَةٌ \* (حَلِيَّةٌ تَتَأَلَفُ مِنْ عَصَابٍ أَوْ خُطُوطٍ مُتَنَابِكَةٍ عَلَى شَكْلِ صَفِيرَةٍ تَزْخَرِفُ بِهَا الْفَيْصِيَّاتُ وَالْهَلَى) .
- Guillotine sf.** . مِقْصَلَةٌ \* حُكْمُ بِالْمَوْتِ .
- Fenêtre à — . نَافِذَةٌ مِقْصَلِيَّةٌ (نَافِذَةٌ يَتَحَرَّكُ بِهَا بِضَرَامِهَا مُضَوِّدًا أَوْ نَزُولًا) .
- Guillotiné, e adj. et s.** . مُقْصَلٌ بِالْمِقْصَلَةِ ، مَقْصُولُ الرَّأْسِ .
- Guillotinement sm.** . قَتْلُ (قَتْلُ بِالْمِقْصَلَةِ) .
- Guillotiner vt.** . قَتَلَ ، أَقْصَلَمَ بِالْمِقْصَلَةِ .
- Guillotineur sm.** . قَاصِلُ (قَاطِعُ الرَّأْسِ بِالْمِقْصَلَةِ) ، جَلَّادٌ .
- Guimauve sf. (Bot.)** . خِطْمِيَّ (جَنَسُ نَبَاتٍ مِنْ فَصِيلَةِ الْحَبَاذِيَّاتِ) .
- Guimbarde sf.** . عَرَبِيَّةُ نَقْلِ \* عَرَبِيَّةٌ قَدِيمَةٌ . قِيَارَةٌ رَدِيَّةٌ \* مَنَحَتٌ .
- Guimpe sf.** . قَمِيصٌ مُطَرَّرٌ \* صَدْرِيَّةٌ \* وَشَاحُ (الرَّاهِبَاتِ) .
- Guincher vi.** . رَقَصَ .
- Guindage sm.** . رَفْعُ أَثْقَالٍ \* نَشْرُ صَارِيَةٍ .
- Guindant sm. (Mar.)** . عَلَوُ (الرَّايَةِ) .
- او الصَّارِيَةِ [ .
- Guindé, e adj.** . مُتَعَجَّرٌ ، مُتَعَجَّرٌ \* مُتَعَطِّمٌ ، مُتَزَجِّجٌ .
- Guindeau sm. (Mar.)** . مِلْغَافُ الرُّفْعِ ، رَحْوِيَّةٌ أَهْيَةٌ (أَدَاةُ رَاغَةٍ) .
- Guinder vt.** . رَفَعَ - [بِأَلَةٍ] \* وَخَرَفَ .
- son style . قَحَمَ اسْلُوبَهُ .
- Se — . تَصَنَّعَ \* تَعَالَى ، تَعَاظَمَ .
- Guinderesse sf.** . حَبْلٌ غَلِيظٌ [لِرَفْعِ الصَّارِيَةِ] .
- Guinée sf.** . جُنْيَةٌ (نَقْدٌ أَنْكَلِيزِيٌّ) \* قُمَاشٌ غِينِيٌّ .
- Guingois (De —) loc. adv.** . بِمَبِئَلٍ بِانْتِحِرَافٍ \* بِالْمَقْلُوبِ .
- Guinguette sf.** . حَانَةٌ رَيفِيَّةٌ .
- Guipage sm.** . مَادَّةٌ عَازِلَةٌ [يُلَفَّ بِهَا الشَّرِيْطُ الْكَهْرَبَائِيُّ] .
- Guiper vt.** . قَتَلَ \* خَرَّمَ \* عَزَلَ .
- Guipoir sm.** . قَتَّالَةٌ ، آلَةُ الْقَتْلِ .
- Guipon sm. (Mar.)** . فُرْشَةُ الْقَطْرَنَةِ .
- Guipure sf.** . غَيُورٌ \* تَخْرِيْمٌ زُخْرَفِيٌّ كَبِيرٌ الْفَتَحَاتِ (تَخْرِيْمٌ) .
- Guirlande sf.** . شَرِيْطٌ زُخْرَفِيٌّ \* لِكَلِيلِ زَهَرٍ [أَوْ وَرَقٍ] \* مُنْتَحَبَاتٌ شِعْرِيَّةٌ .
- شَرِيْطَةٌ \* (نَقَشٌ أَوْ رَسْمٌ (Archis.) — شَرِيْطِيٌّ يُمَثِّلُ أَوْرَاقًا أَوْ زَهْرًا) .
- (Mar.) . عَارِضَةٌ وَاصِلَةٌ .
- Guisarme sf.** . خَنْجَرُ الْقِتَالِ .
- Guise sf.** . طَرِيفَةٌ ، تَهْنِجٌ ، سَتَتْ .
- نَسَطَ ، زَيَّ .
- À votre — . كَمَا تَرُغِبُ ، كَمَا تَوَدُّ .
- Chacun agit à sa — . كُلٌّ يَتَصَرَّفُ حَسَبَ هَوَاهُ .
- En — de, loc. adv. . بِنَتَابَةٍ ، عِيَوَاضًا عَنْ .
- Guitare sf.** . قِيَارَ ، قِيَارَةٌ .
- Guitariste sm.** . قِيَارِيٌّ (ضَارِبُ الْقِيَارِ) .
- Guitoune sf.** . غَيْثَمَةٌ \* مَلْجَأٌ .
- Guivre sf.** . حَيَّةٌ ، ثُعْبَانٌ .
- Guivré, e adj.** . مُتَعَبٌّ (مَزْخَرَفٌ بِرُؤُوسِ ثُعَابِينَ) .
- Gulden sm.** . غُولْدِنٌ (وَحْدَةُ النَقْدِ الْهُولَنْدِيِّ) .
- Gumène sf.** . حَبْلُ الْمُرْسَاةِ .
- Gummifère adj.** . صَمْغِيٌّ ، مُؤَلِّدُ الصَّمْغِ .
- Gunitage sm.** . تَرْذِيلُ (طَرِيقَةُ لَطْيِ الْآلِيِّ بِرِذَاذِ الْمَلَاطِ الْمَضْطُوطِ) .
- Gumite sf.** . رَقَاذِ الْإِسْتَنْتِ [قَطَّيْنِ] .
- Guppy sm. (Pois.)** . سَمَكُ الْأَخْوَاصِ (جَنَسٌ مِنَ السَّمَكِ الْكَثِيرِ الْأَلْوَانِ) .
- Gustatif, ive adj.** . طَعْمِيٌّ ، ذَوْقِيٌّ (مَتَعَلِّقٌ بِالطَّعْمِ أَوْ الذَّوْقِ) .
- جَنِيْدٌ ، مُتَنَازٍ .
- Gustation sf.** . تَذَوُّقٌ ، ذَوْقٌ .
- Gutta - percha sf.** . طَبْرَنْجِيٌّ ، غَاتَابَرِشَا (مَادَّةٌ شَبِيهَةٌ بِالطَّاطِ تُسْتَخْرَجُ مِنْ بَعْضِ الْأَشْجَارِ) .
- Gutte sf. v. Gomme-Gutte .**
- Guttifères sm. pl. (Bot.)** .
- v. Clusiacees .
- Guttural, e, aux adj.** . حَنْجَرِيٌّ \* حَلَقِيٌّ الْأَحْرَفُ الْحَلَقِيَّةِ .
- Les — es sf. pl. . رَبَابَةٌ .
- Guzla sf.** . رَبَابَةٌ .
- Gym V. Gymnastique.**
- Gymkhana sm.** . جِيْمْخَانَةٌ (عِيدٌ هِنْدُوسَانِيٌّ لِلْأَلْعَابِ) ، حَفْلَةٌ رِيَاضِيَّةٌ .
- Gymnase sm.** . مَتْعَدٌ رِيَاضِيٌّ [قَدِيمًا] \* مَلْجَبٌ (مَبْنَى الْأَلْعَابِ الرِّيَاضِيَّةِ) \* مَدْرَسَةٌ ثَانَوِيَّةٌ (فِي الْمَانِيَا) \* دَارُ اللَّغْوِيَّةِ [قَدِيمًا] .
- Gymnasearque sm.** . مُدِيرُ مَتْعَدٍ رِيَاضِيٍّ [قَدِيمًا] .
- Gymnaste s.** . جِيْمْنَازِيٌّ ، مُدَرِّسُ الرِّيَاضَةِ \* هَاوِيُ الرِّيَاضَةِ .
- Gymnastique adj.** . رِيَاضِيٌّ .
- La — de la mémoire . تَرْوِيضُ اللَّيَاكَةِ .
- Pas — . خُطُوَّةٌ مُوقَعَةٌ .
- sf. . رِيَاضِيَّاتٌ ذَهْنِيَّةٌ \* رِيَاضَةٌ بَدَنِيَّةٌ .
- Gymnique sf.** . عِلْمُ الْحَرَكَاتِ الرِّيَاضِيَّةِ .
- Gymnosophe sm.** . فَيْلَسُوفٌ هِنْدِيٌّ .
- Gymnospermes sf. pl. (Bot.)** . عَارِبَاتُ الْبَيْزِ (أَحَدُ قِسْمِيَّيِ بَادِيَّاتِ الزَّهْرِ فِي النَّبَاتِ) .



- Gymnote sm. (Pois.)** . سَمَكٌ مَكْهَرَبٌ (جَنَسٌ مِنَ السَّمَكِ بِأَلْفِ الْمِيَاهِ الْحُلُوَّةِ فِي أَمْرِيكَا الْجَنُوبِيَّةِ وَيَصْرَعُ فَرِسَهُ بِالْكَهْرَبَالِيَّةِ الَّتِي يَلْقَاهَا عَلَيْهِ) .
- Gynécote sm.** . خَيْدَرٌ ، حَرِيمٌ .
- مِدَكَّةٌ (عَضْوَانِيَّةٌ فِي النَّبَاتِ) . (Bot.) —
- Gynécologie sf.** . عِلْمُ أَمْرَاضِ النِّسَاءِ .
- Gynécologue ou Gynécologiste** . طَبِيبٌ نِسَائِيٌّ (اِخْتِصَاصِيٌّ بِأَمْرَاضِ النِّسَاءِ) .

**Gynérium sm. (Bot.)** وزيمية ( جنس نباتات من النجيليات ) .



**Gypaète sm. (Ois.)** صقّر كبير العظام ، صقّر الحيتان ( جنس طير من رتبة الجوارح ) .

**Gypee sm.** جيس ، جص .

**Gypseux, euse adj.** جيسي ، جصي .

**Gypeomètre sm.** مقياس الجص .

**Gypeophile sf. (Bot.)** جصية ( جنس نبات من الفصيلة القرنفلية ) .

**Gyrin sm. (Ins.)** دّوامة ( جنس حشرات مائية تدور على سطح المياه الآتة ) .

**Gyrinidés sm. pl.** دّوامات ( راجع المادة السابقة ) .

**Gyrobús sm.** شاحنة كهربائية .

**Gyrocompas sm. (Techn.)** بوصلة جيروسكوبية ( أداة لتوجيه ) .

**Gyromancie sf.** تنجيم [ بالإطار الدّوّار ] .

**Gyromètre sm.** جيرومتر ( آلة تستعمل لتعيين التبدل في اتجاه الطائرة ) .

**Gyropilote sm. (Aviat.)** مرشيد تلقائي .

**Gyroscope sm.** مبدّوار \* ( أداة لحفظ توازن الطائرة أو الباعرة ولتحديد الاتجاه ) .

**Gyroscopique adj.** مدوّاري .

**Gyro-stabilisateur sm.** مقيّر مدوّاري .

**Gyrostát sm.** دّوّار [ حول محور ] ( كلّ جامد يتحرك حول محوره ) .



« Guernica », par Pablo Picasso

# H

Hama  
(Syrie)



H sm. هـ (الحرف الثامن من الأبجدية  
الفرنسية).

Heure H ساعة الهجوم • ساعة التنفيذ

Bombe H قنبلة هيدروجينية

— (Chim.) ه (رمز الهيدروجين)

h س (رمز الساعة)

Ha هك (رمز الهكتار)

Ha! interj. ها! (صوت يُعبر عن العجب  
او الفرح او الحزن واحياناً عن  
الشك او التردد)

Habanera sf. هابانيرا (رقصة كوبية  
• موسيقى رقصة هابانيرا)

Habile adj. ماهر، حاذق، فطن

Peintre — رسّام بارع

Comportement — تصرف لائق

— à succéder (Dr.) أهل للإرث

— à tester (Dr.) أهل للإبصار

Ouvrier — صانع

Médecin — طبيب نطاسي

Habileté adv. بمهارة، ببراعة،  
بفطنة

Habileté sf. مهارة، حذق، فطنة

Agir avec — تصرف ببراعة

Les — s du métier أسرار المهنة

Habilitant, e adj. مؤهل

Habilitatation sf. (Dr.) تأهيل، منح الأهلية

Habilité sf. (Dr.) أهلية قانونية، قدرة

— à contracter un mariage (Dr.) أهلية الزواج

— à ester en justice (Dr.) أهلية التقاضي  
مؤهل قانوني

Habilité, e adj. أمل، جعله أملاً

Habiller vt. (Dr.) خول الحق في

— un mineur (Dr.) أهل قاصراً

Habillable adj. يئسى، يمكن إلباسه

Habillage sm. لباس • تجهيز طير

[إطهوه] • تعليق على رسم

— du plant (Agric.) تهئية القرية

Habillant, e adj. لائق، مناسب

Habillé, e adj. مكسو • مجهز للظهور

Elle est bien — e هي أنيقة اللبس

Habillement sm. إلباس • لبس • ألبسة

كسوة، ثياب

La nourriture et l' — الغذاء والكساء

Habiller vt. ألبس، كسا • لاق

— un lapin جهّز أرنباً لظهور

— une montre ركّب أجزاء ساعة

— un arbre شدّب شجرة مقلوعة

[لإعادة زرعها]

Le tailleur qui m'habille الخياط

الذي يخط لي

— bien أجاد التفصيل

Cette robe vous habille bien هذا

الفستان يلائمك

Un rien l'habille تجلّي ثوب بياضها

— de housses des chaises علّف

كراسي بأغطية

— des bouteilles جهّز القناني لبيع

(ألقن عليها الاسم وكميلها)

— une gravure علق على الزنم  
(رتب الكلام حوله)

— qqn. ذمّه، نفّده

— une pensée en vers نظم فِكْرة

ليس • اكتشى

Cette femme ne sait pas s' — هذه

المرأة عديمة الذوق في لبسها

Habilleur, euse s. كاس • ملبّس

• قيم على القاب

— euse ماشطة

— شجّهز الجلود • مجهّز الغادس

(وهو نوع من السك)

Habit sm. ثوب • كسوة

— de cérémonie لباس التشرّفات

— long ثوب الزايب

Briguer l' — vert متى ليكون عضواً في

المجمع العلمي الفرنسي

Prendre l' — ترتّب • دخل الدائر

Quitter l' — هجر الرقابة

L' — ne fait pas le moine لا توشحوا

بالظاهر

Habitabilité sf. سكنية، صلاحية السكنى

Habitable adj. يسكن، قابل للسكنى

La terre — المعمورة

Maison non — منزل غير صالح للسكنى

Habitacle sm. علبة البوصلة • حجرة

القطار • بيت، منزل

Habitant, e s. ساكن، مقيم، مستوطن

Recommandement des — اخصاء المواطنين

- d'une maison . قايطن بيت .  
 Les — s du village . أهل القرية .  
 Les — s de la forêt . الغاراري .  
 Les — de l'air . الطيور .  
 Les — s des eaux . الأسماك .  
 Les — s de l'Olympe . آلهة الميثولوجيا .  
 Les — s du Parnasse . الشعراء .  
**Habitat** sm. . موطن • مكان المعيشة .  
 — . مسكن .  
 — . شروط السكنى .  
 Ces plantes ont différentes — s .  
 لهذه النباتات منابت مختلفة .  
**Habitation** sf. . مسكن ، بيت • بناية .  
 — . سكنى ، إقامة .  
 — à bon marché . سكنى شعبي .  
 [ أو رخيص ] .  
 Droit d' — (Dr.) . حق السكنى .  
 Avoir — avec une femme . أقام مع امرأة .  
**Habité, e** adj. . مسعود ، مسكون .  
 مأهول ، أهل .  
**Habiter** vt. et vi. . سكن • قطن • .  
 نزل في • توطّن .  
 — à la campagne . عاش في الريف .  
 — la ville . أقام في المدينة .  
 Homme et femme qui habitent ensemble .  
 رجل وامرأة يتساكنان .  
 ( يعيشان معاً كأنهما زوجان ) .  
**Habitude** sf. . عادة ، ذأب ، ديدن .  
 كالعتاد .  
 Comme d' — .  
 بالعتود • آلياً ، بلا تروء .  
 Par — .  
 يتصرف — s de paysan .  
 كالقروى .  
 Prendre une — . تعود على .  
 L' — du malheur . آفة المصيبة .  
 Délit d' — (Dr.) . اجتياذ على الجريمة .  
 D' — , loc. adv. . عادة .  
**Habitué, e** adj. et s. . معود ، متعود .  
 — du vol . معتاد على السرقة .  
 — s d'un café . رواد مقهى .  
 Un — de la maison . متروء على المنزل .  
**Habituel, le** adj. . عادي ، مألف ، اجتياذ .  
 احتيال تقليدي .  
 Expédier les affaires — les .  
 صرف الأمور الجارية .

- Ce n'est pas très — . ليس بالأمر الشائع .  
 État — . حالة طبيعية .  
**Habituellement** adv. . حسب العادة .  
**Habituer** vt. . عود • ترب على ، متروء على .  
 S' — . تعود ، اعتاد • تطبع .  
**Habitus** sm. (Méd.) . مظهر ، زي خارجي .  
**Hâbler** sm. . تشدق ، تبجح ، تفجج .  
**Hâblerie** sf. . تفجج ، تبجح .  
**Hâbleur, euse** adj. et s. . نفاج ،  
 متشدق ، لئاع .  
**Hachage** ou **Hachement** sm. . قروء ،  
 تقطيع ، تقرية • التفريام • مقروء .  
**Hache** sf. . فأس • بلطة ، قطاعة .  
 Fait à coups de — .  
 منقش • مصنوع بلا عناية .  
 Porter la — dans une administration .  
 قصى على الفساد في إدارة ، نظمها .  
 Périr sous la — . مات مقطوع الرأس .  
 Aller au bois sans — . سى الى الحيا •  
 بغير سلاح .  
**Haché, e** adj. . مقروء ، مقطّع .  
 عبارات مبثورة .  
**Phrases — es** .  
**Hache-écorce** sm. . قطاعة القشور .  
**Hache-légumes** sm. . قطاعة البقول .  
**Hache-paille** sm. . قطاعة القش .  
**Hacher** vt. . قروء • هشم • .  
 — en pibocs . متروء لرياً لدرى .  
 — avec le crayon . حطّ بقلم الرصاص .  
 — les mots . قطع الكلمات .  
 — le dessin . رقت الرسم .  
 Se — . انهشم ، انقروى ، انقروم .  
 Se faire — . داقع الى النهاية .  
**Hachereau** sm. ou **Hachette** sf. . بلطة ،  
 بلطة صغيرة ، قروء .  
**Hache-viande** sm. . قراماة لحم .  
**Hachis** sm. . قريم • (لحم مقروء) • حشوة .  
 • مقروء • (طعام من لحم مقروء) .  
**\*Hachisch** ou **Haschisch** sm. . حشيش ،  
 حشيشة [ الكيف ] .  
**Hachoir** sm. . هرامة ، سكين القروء ،  
 قلاب القروء • مكندة (خشبة القروء) .  
**Hachure** sf. . ترفيق ، تظليل .  
 خطوط اصطلاحية [ في الخارطات ] .

- فراض • حزات (تخزين) (Techn.) —  
 المادن قبل طليها بالفضة أو الذهب .  
**Hacher** vt. . رقت ، ظلل .  
**Hacienda** sf. . مزرعة [ أو مكنى رئيسي فيها ] .  
 • مسكن صاحب المزرعة .  
**Haddock** sm. (Poiss.) . حنوق (سك من  
 فصيلة القد لكنه أصغر منه) .  
**\*Hadith** sm. (Le —) . الحديث [ النبوي ] .  
**\*Hadjd** ou **Hadjdji** sm. . حاج .  
**Hadron** sm. . هدرن • جزيئة فادرة  
 على تفاعل ذري متبادل .  
**Hafnium** sm. (Chim.) v. **Celtium** .  
 تائه ، زائغ ، حائر • وحشي .  
**Hagard, e** adj. . مزعوب • مذعور .  
**Hagiographe** sm. . مؤرخ القديسين .  
 • مجمل السير .  
**Hagiographie** sf. . قيادة (علم القديسات)  
 • تاريخ القديسين • سيرة مقطعة .  
**Hagiographique** adj. . قديسي .  
**Hagiologie** sf. . أدب القداة (فن يعنى  
 بسير القديسين) • كتاب سير القديسين .  
**Hai!** Interj. . هه ! يا ! حذار !  
**Haie** sf. . سياج ، حاجز ، وضع • صف .  
 — d'une charrue . قسبة المحراث .  
 Course des — s (Sports) . سباق الحواجز .  
 — vive . سياج من أعصان شايكة .  
 Une — d'agents de police . صف من  
 رجال الشرطة .  
**Haie!** Interj. . دي ! (حش الجياد) .  
**\*Haik** sm. . حيك • ثوب أبيض خارجي  
 يرتديه ابناء شمالي افريقية ) .  
**Haiku** sm. . هيكو (قصيدة يابانية صغيرة)  
 • مقطوعة شعرية .  
**Haillon** sm. . سسل • ثوب رث ، خرقعة .  
**Haillonneux, euse** adj. . رث • رث الثوب .  
**Haïne** sf. . حقد ، ضغينة • بغض ، كره .  
 Assouvir sa — . أنقم .  
 — mortelle . مقت شديد .  
 — religieuse . تعصب ديني .  
 En — de . كرهاً في .  
**Haineusement** adv. . بحقد ، حقدًا ،  
 تكرهًا .  
**Haineux, euse** adj. et s. . حقود ،  
 مبغض ، شاني .



**Haïr** vt. كثره، أنقص، قلى، مئت .  
 Se — مئت نفسه • تباقض .  
**Haïre** sf. منيع .  
 — (Techn.) جوخ خام (فماش الجوخ)  
 قبل ان يجهز نهائياً .  
**Haïssable** adj. كرهه، سقوت، بغض، مبغض .  
**Haïtien, ne** adj. et s. هايتي (متعلق)  
 بجزيرة هايتي .  
**Hakén** sf. (Bot.) هاكينة (جنس شجر)  
 وجنية للترين .  
**Halabé** sm. (Ins.) عتكيوت مدغشقر .  
**Halages** sm. (man.) إقلاس (جز السفن بالبحال)  
 — منسحب (طريق محاذ لنهر أو بحر)  
 تُسحب السفن بموازاته)  
**Halbi** sm. ملكي (شراب عصير)  
 التفاح والإجاص .  
**Halbran** sm. (Ois.) قرخ بط بري .  
**Halbrené, e** adj. مقصوف الريش .  
**Hâle** sm. اشيرار الجبلد • لفتح الشمس  
 مسنر، ملووح .  
**HALÉ, e** adj. —  
 [مركب] متجور بالحيال .  
**Halacret** sm. صدورية مدوغة .  
**Haléine** sf. نسة، نفس، نكهة • رائحة .  
 Courte — لهث، نفس قصير .  
 Être hors d' — ضاق نفسه .  
 — désagréable بخر .  
 À perdre — طويلاً، لا توقف .  
 Reprendre — توقف للاشراحة .  
 Retenir son — امتنع عن الحركة  
 • توقف عن التنفس .  
 Tout d'une — يلا توقف .  
 — des vents نسيم .  
 Être en — عكف على العمل .  
 Tenir en — استكد .  
**Halénée** sf. نقعة، نقعة، نقعة .  
**Halener** vi. تنقش .  
 — vt. نكة، تنقش .  
**Haler** vt. جتر [المراكب بالحيال] • سحب .  
**Hâler** vt. سق، لقع، لوق، لوق .  
 • أدبل، أدوى .  
 Se — تنقش .  
**Halésie** sf. (Bot.) هاليزية (جنس شجر)  
 وجنية للترين .

**Haletant, e** مشهور، لاهث، ناجح .  
**Halètement** sm. لهث، تهيج • لهات .  
**Haletier** vi. لهث، بهير، انتهر .  
**Haleur** sm. جزار، سايب المركب  
 [بالحيال] • سقينة قاطرة .  
**Half-track** sm. سيارة [او مدوغة]  
 نصف مزنجة .  
**Haliete** sm. (Ins.) نحلة أرضية (حشرة)  
 تشبه النحلة وتخذ منزلاً لها في الأرض .  
**Halleutique** adj. مبدئي (مختصر)  
 بصيد الأسماك .  
 — sf. فن صيد الأسماك .  
**Haliotide** sf. ou **Haliotis** sm. (Zool.)  
 أذن البحر (رخوية مفلطحة الصدفة) .  
**Haliteux, euse** adj. رطيب .  
**Hall** sm. بهو، قاعة كبرى، ردفة .  
**Hallage** sm. رزم المبيع [في السوق] .  
**Hallali** sm. صبيحة المجوم (صبيحة كانت)  
 تطلق للدلالة على ان الطريدة قد حوصرت وفقدت  
 كل أمل في الإفلات • خلاصة صيدة .  
**Halle** sf. سوق [الخضر] .  
 — de montage ردفة التركيب .  
 Langage des — كلام بلدي .  
**Hallebarde** sf. مطبر متطيل (بلطة)  
 طويلة المقبض .  
 Il pleut des — مطر مطرأ .



**Hallebardier** sm. مطبار • حامل الطبر .  
**Hallier** sm. دغل • سياج يابس .  
 — سوق • غصير السوق .  
**Hallstättien, ne** adj. هلتاتي (متعلق)  
 بالمعد الهجري المعروف بهلتات .  
**Hallucinant, e** adj. مهلّس • مذهل .  
**Hallucination** sf. هلوسة، هلّس .  
 تهلّس، لوث، هذيان • تخيل، وهم .

— s d'aperceptions أهلاس الفهم  
 والإدراك .  
**Hallucinatoire** adj. هلّسي، لوثي  
 • وهمي، تخيلي .  
**Halluciné, e** adj. et s. هالز، مهلّس  
 • متوهم .  
**Halluciner** vt. et vi. هلّس، هذى .  
**Hallucinogène** adj. مهلّس، باعث الهذيان .  
**Hallucinose** sf. (Méd.) هلّس  
 هذيان هلّسي .  
**Halo** sm. هالة • هالة القداسة • دائرة القمر  
 • طفاوة الشمس .  
**Halochimie** sf. (Chim.) كيمياء الأملاح  
 مؤلف الملح .  
**Halogène** adj. et sm. (Chim.) مركب ملحي .  
**Halogénure** sm. (Chim.) مركب ملحي .  
**Halographie** ou **Halologie** sf. (Chim.)  
 علم الأملاح، مبحث في الأملاح .  
**Haloïde** adj. et sm. شبه الملح الهلوجيني .  
**Haloïr** sm. متشفت الجبس • متشفت القصب .  
**Halophile** ou **Halophyte** adj. بسجج  
 (تعت بطلق على النباتات التي  
 تنمو في المناطق المالحة) :  
 — s (Bot.) (Plantes) — أوالف الملح .  
**Halotechnie** sf. (Chim.) إعداد الأملاح  
 الصناعية .  
**Halte** sf. موقف، محطة • توقف .  
 Grande — اشتراحة طويلة .  
 — au feu! إقطع الرمي !  
 — là! قف !  
 Faire — توقف .  
**Haltère** sm. ثقالة (أداة مؤلفة من كرتي)  
 حديد يجمع بينهما قضيب حديدي يقوم  
 الرياضيون برفعها لترين عضلاتهم .  
**Haltérophile** s. رباح (رياضي يرفع الأثقال) .  
**Haltérophilie** sf. (Sports.) رفع الأثقال .  
**\* Halva** sf. حلالة .  
**Hamac** sm. أرجوحة النوم • سرير معلق .  
**Hamada** sf. تجلّ • منسوب .  
**Hamadryade** sf. جنية الشجرة (جنية)  
 تولد حب الاساطير، مع  
 الشجرة وتموت بموتها .  
**Hamadryas** sm. pl. (Zool.) رباح (قرد)  
 يعيش في الحبشة والسودان .

**Hamamélis** sm. (Bot.) مُشتركة (جنس جنبات للترين من فصيلة الشتركات).

**Hamamélidées ou Hamamelacées** . sf. pl. (Bot.) مُشتركات.

**Hamburger** sm. هَمْبُرْغَر (شطيرة باللحم المفروم).

**Hameau** sm. كَفَرٌ، ضَيْعَةٌ صَغِيرَةٌ.

**Hameçon** sm. شَصٌّ، صِنَارَةٌ، عِلْقَنٌ فِي الْقَحْ.

**Hameçonné, e** adj. مُعْتَر (ذو صِنَارَةٍ).

**Hameçonner** vt. تَصَصُّ (عَلَى الشَّصِّ)، أَخَذَ بِالشَّصِّ.

**Hamélia ou Hamélie** sf. (Bot.) هَامِيلِيَّة (جنس جنبات تصلح للترين).

**\* Hammam** sm. حَمَامٌ.

**Hammerless** sm. بُدْقِيَّةٌ صِيدٌ [مَخْفِيَّةُ الرُّنْدِ].

**Hampe** sf. عَمَلَا، سَارِيَّةٌ، شِمْرَاخٌ.

— (Bot.)

— de la plume. صِنَمَةٌ (فَصْبَةُ الرُّشِّ).

— d'une lettre. دَبْلُ حَرْفٍ.

**Hampe** sf. قَصُّ الْأَيْتَلِ • وَرْكُ [البَقَرَةِ].



**Hamster** sm. (Zool.) قَدَادُ هَمْسْتَر (حَيَوَانٌ مِنَ الْقَوَارِضِ شَبِيهُ بِالْجَرْدِ).

**Han!** sm. inv. هَاهُ! (صَوْتُ الْإِغْيَاءِ وَالْعَبِّ).

**Hanap** sm. عَسٌّ (قَدَحٌ كَبِيرٌ لِلشَّرْبِ).

**Hanche** sf. وَرْكٌ، حَقٌّ.

— du cheval. عَجُرُ الْفَرَسِ.

— du vaisseau. كَشْحُ السَّفِينَةِ.

**Hanchement** sm. تَوَرُّكٌ (اعتماد على الورك).

**Hancher** vi. وَرَكَ، تَوَرَّكَ، تَوَارَكَ • حَرَكَ وَرَكَهَ.

**Hand-ball** sm. (Sports.) كُرَّةُ الْيَدِ • لَعْبَةُ كُرَّةِ الْيَدِ.

**Handicap** sm. (Sports) سَبَاقُ الْعَدَلِ (سَبَاقٌ يُسَاهَلُ فِيهِ مَعَ الضَّعِيفِ أَوْ يُفَرِّضُ عَلَى الْقَوِيِّ عِبَاءٌ إِضَافِيٌّ بِحِثِّ تَصَحُّبِ قُرُصِ الْكَبِّ مُكَافَأَةً).

— عِبَاءٌ إِضَافِيٌّ [لِتَعَادُلِ قُوَى اللَّاعِبِينَ].

— (fig.) عَائِقٌ، عَقَبَةٌ.

**Handicapé, e** adj. et s. مُعَاقٍ.

**Handicaper** vt. (Sports) عَدَّلَ الْقُوَى.

— عَاقٍ، أُنْقَلَ، عُرِّقَلْ.

**Handicapeur** sm. et adj. (Sports.) مُعَدِّلُ الْقُوَى.

**\* Hanéfite** sm. حَنْفِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِمَذْهَبِ ابْنِ حَنْفِيَّةٍ).

**Hangar** sm. حَظِيرَةٌ، سَقِيَّةٌ، صَفَّةٌ، عَنَبَرٌ، مَرَاثُ طَوَارِقَ.



**Hanneton** sm. جَعَلٌ (حَنْسَاءٌ تَهْمُ، INS.) أَوْرَاقُ الْأَشْجَارِ.

C'est un —. هُوَ ضَعِيفُ الْعَقْلِ، قَوَّصَوِيٌّ.

Qui n'est pas piqué des hannetons يَبْدُو فِي أَفْضَلِ حَالَاتِهِ.

**Hannetonnage** sm. إِبَادَةُ الْجَعَلَانِ.

**Hannetonner** vt. أَبَادَ الْجَعَلَانِ.

**Hansart** sm. سَاطُورُ الْحَمَامِ.

**Hanse** sf. مُحَافَلَةٌ رِيحِيَّةٌ.

**Hanséatique** adj. تَحَالُفِيٌّ (رَاجِعٌ لِلْمَادَّةِ السَّابِقَةِ).

**Hanté, e** adj. مَحْضُورٌ، مَسْكُونٌ بِالْأَرْوَاحِ.

**Hanter** vt. خَالَطَ، عَاشَرَ، تَرَدَّدَ عَلَى، لَاحَقَ، لَازَمَ، وَسَّوَسَ.

— Malade que hante l'idée de suicide مَرِيضٌ تَتَلَطَّطُ عَلَيْهِ فِكْرَةُ الْأَشْجَارِ.

**Hantise** sf. وَسَّوَسٌ، تَتَلَطُّطٌ، مُحَافَلَةٌ.

**Hapax** sm. (Ling.) صِيغَةٌ نَائِدَةٌ.

**Haploïde** adj. (Biol.) فَرْدِيٌّ الْمُنْتَطَشُ.

**Haplogie** sf. (Ling.) تَرْخِيمُ [الْمُنْتَشَاهِ].

**Happe** sf. كَلَّابٌ، طَلُوقٌ.

— de chaudière أَذُنُ الْقَدَّانِ.

**Happe-lapin** sm. تَهْمٌ، شَرٌّ، أَكُولٌ.

**Happelourde** sf. جَوْهَرَةٌ اصْطِنَاعِيَّةٌ، جَوَادٌ بَلِيدٌ.

**Happement** sm. خَطْفٌ، تَلَقُّفٌ، نَهْشٌ.

**Happening** sm. حَدِيثَةٌ (عَمَلٌ تَعْتَلِي) أَمْرِيكِي الْأَصْلُ يَطْلُبُ اشْتِرَاكَ الْجُمْهُورِ فَعَلِيًّا فِي التَّمَثُّلِ، وَتَكُونُ الْغَايَةُ مِنْهُ إِثَارَةُ أَحْدَاثٍ تُوَلِّدُ إِلَى خَلْقِ أَثَرٍ فِي مُرْجَلٍ.

**Happer** vt. خَطَفَ، إِتَقَفَ، نَهَشَ.

**Haquebute ou Hacquebute** sf. بُدْقِيَّةٌ قَدِيمَةٌ.

**Haquenée** sf. زَهْوَانٌ • مَطِيَّةُ أَمْرَةٍ.

**Haquet** sm. عَجَبَةٌ تَقْلُ.

**Haquetier** sm. سَازِقُ عَرَبَةِ التَّقْلِ.

**Hara-kiri** sm. هَرَاكِيرِي (طَرِيقَةُ يَابَانِيَّةٌ فِي الْأَنْحَارِ بِقَرِّ الْبَطْنِ تَخْلَصًا مِنَ الْعَارِ).

**Harangue** sf. حُطْبَةٌ، حُطْبَةٌ شَيْعَلَةٌ.

**Haranguer** vt. حَضَبَ، وَعَظَ.

**Harangueur, euse** s. حَضِيبٌ، مُتَحَضِّضٌ.

**Haras** sm. حَرَبَسَةٌ، مَغَرَسَةٌ، مَرْطَطٌ خَيْلٌ.

**Harassant, e** adj. مُتْعِبٌ.

**Harasse** sf. قَتَصٌ [لِلزُّجَاجِ وَالْحَرَفِيَّاتِ].

**Harassé, e** adj. مُتْعَبٌ، تَعْلَانٌ، مُتَهَوِّكٌ.

**Harasement** sm. نَصَبٌ، عَنَاءٌ.

**Harasser** vt. أَتْعَبَ، أَتَهَوَّكَ.

**Harcelant, e** adj. مُضَايِقٌ، مُزْعِجٌ.

• مُنَاوِشٌ.

**Harcèlement** sm. إِزْجَاجٌ، تَشْكِيْدٌ، إِرْهَاقٌ.

**Harceler** vt. صَابَقَ، أَزْجَجَ، أَتَهَوَّكَ، نَكَّدَ.

— l'ennemi نَاقَشَ الْعَدُوَّ، كَافَحَهُ.

— de questions أَلْفَقَ إِبْلَاقًا مِنَ الْأَسْئَلَةِ.

— le débiteur أَلْعَ عَلَى الْمَدِينِ [بِكَثْرَةِ الْمَطَالِبَةِ].

**Harceleur, euse** adj. مُضَايِقٌ، مُزْعِجٌ.

• مُنَاوِشٌ.

**Harde** sf. قَطِيعٌ، سِرْبٌ، سُرْبَةٌ.

**Harde** sf. رِبْطُ الْكَلَابِ • رِكْلَابٌ مَرْبُوطَةٌ.

**Harder** vt. رَتَبَ الْكَلَابَ [رَبَاعًا] أَوْ سُدَاسًا.

**Hardes** sf. pl. أَشْجَالٌ، أَشْجَعَةٌ عَتِيقَةٌ.

**Hardi, e** adj. جَسُورٌ، مِقْدَامٌ، وَقِيعٌ.

Projet — مَشْرُوعٌ جَرِيءٌ.

Mensonge — كَذِبَةٌ قَطْلَةٌ.

— ! قُوْ عَزْمُكَ! تَنْجَعُ!

Imagination — c. خَيَالٌ مُتَبَكِّرٌ.

**Hardiesse** sf. جُرْأَةٌ، جَسَارَةٌ، إِفْدَامٌ، وَفَاقَةٌ.

— du style طَرَاةُ الْأَسْلُوبِ.

Les — s d'un poète اِبْتِكَارَاتُ شَاعِرٍ.

**Hardiment** adv. بِجُرْأَةٍ، بِجَسَارَةٍ.

• بِوَفَاقَةٍ.

**Hard-top** sm. سَقْفٌ مُتَحَرِّكٌ [فِي سَيَّارَةٍ].

\*Harem sm. حريم • حيدر • نساء الحريم.



Hareng sm. (Poiss.) رنكة (سمك من

فصيلة الصابوغيات).

— saur رنكة مدخنة.

Sec comme un — طويل ونحيل.

Harengaison sf. صيد الرنكة • زمن

صيد الرنكة.

Harengère sf. رناكة (بائعة سمك الرنكة)

— (fig.) امرأة سخابة.

Harenguet ou Haranguet sm. (Poiss.)

رنكة المانش.

Harenguier ou Harengueux sm. رنكية

(سفينة متخصصة في صيد سمك الرنكة).

Haret sm. (Zool.) هري بري.

Harfang sm. (Ois.) بومة بيضاء.

Hargne sf. شراسة • تقاطع.

Hargneusement adj. يشتراسة • بقاطعة.

Hargneux, euse adj. شكس • شرس • فظ.

Critique — euse نقد جارح.

Haricot sm. (Bot.) فاصولية • فاصوليا

• حبة الفاصوليا.

— de mouton بخنة بلحم الخروف.

La fin des — نهاية كل شيء.

Taper sur le — أضجر • أشم.

Haridelle sf. قمرس نحيل.

\*Harki sm. حركي (مطويع في الجيش

الفرنسي في شمالي افريقيا قديماً).

Harle sm. (Ois.) بلقشة (جنس طيور

من فصيلة البطيات).

Harmattan sm. حرور (أفريقية الغربية) [

هيمونيكا (آلة موسيقية

يُنغ فيها).

Harmonie sf. إيقاع • تألف الأنغام

• انسجام • موافقة • مطابقة.

— علم الإيقاع.

Traité d' — رسالة في الألحان.

Être en — avec اتفق مع.

Mettre en — لأم • وفاق.

Ils vivent en — يعيشون في وفاق.

L' — الشعر.

Le dieu de l' — أبولون • إله الشعر.

— du style تناعم الأسلوب.

L' — des parties تناسق الأجزاء.

L' — des vues توافق الآراء.

L' — qui règne dans une famille

تفاهم أسرة • اتفاق أعضاء أسرة فيما بينهم.

— d'un visage انسجام ملامح وجه.

Harmonieusement adv. بتناعم

• بالانسجام • بتوافق.

Harmonieux, euse adj. موزون

• منقسم • متناغم • مطرب

• منسجم • متناسق.

Voix — se صوت رخيم.

Couleurs — euses ألوان متألقة.

Harmonique adj. متوافقي • تناعمي

انسجامي.

Notes — s مقامات قدريية.

Échelle — مدرج التغمات.

Système — نظام متنايق • ممرابط.

Division — (Math.) قسمة توافقية.

Interférence — (Phys.) تداخل توافقي.

Mouvement — حركة توافقية.

Progression — (Math.) متوالية

توافقية.

— sm. pl. (Mus.) توافقيات

تغمات متوافقة.

Harmoniquement adv. توافقياً

• إيقاعياً • تناعمياً.

Harmonisation sf. توفيق • توافق

وفاق • طابق • لحسن •

غنى [او عزف بطريقة إيقاعية].

توافق • تطابق • تناسق • ائتلاف. — S°

ملحن.

Harmoniste sm. قديمية (نوع من

الأرغن).

Harmonium sm. إسراج • عود

الرواحيل • ثوب مضحك.

Harnachement sm. أسرج • أعدد الراجلة • طقم

ليس ثوباً عجبياً.

S° — سراج.

Harnacheur sm. عود • رحل

طقم القرس.

Harnais ou Harnois sm. عود المظلة

(Avias). — de parachute

تجند.

Endosser le — شاغ في الجندية.

Blanchir sous le —

Cheval de — جواد بطري عربيات الثقل.

Haro sm. صراخ • صباح.

Crier — sur qqn. حرض الناس عليه.

Harpagon sm. تبخل • شحيح.

Harpail sm. et Harpaille sf. سرب أبائل



Harpe sf. قيثار (آلة موسيقية تشبه

القانون شكلاً).

Pincer de la — ضرب على القيثار.

Harpe sf. حنجر رابط (في البناء).

Harpeau sm. كلاب • خطاف.

Harper vt. أمسك • قبض • على

— un poisson اضطاد سمكة بالخطاف.

— vi. ضرب على القيثار.

Harpie sf. امرأة طائفة (في الميثولوجيا

• امرأة شريرة.

— بتعنى • طماع (طير جارح). — (Ois.)

خفافش.

— (Zool.) ضارب قيثار.

Harpiste s. خطاف [لقيد الأشباك]

Harpon sm. • كلاب • عذقة.

Harponnage ou Harponnement sm.

صيد بالخطاف.

Harponner vt. صاد بالخطاف • علق

بالكلاب • أوقف.

Harponneur sm. صياد بالخطاف.

Hart sf. رابط [من قشر او من أغصان

الصنصاف الخ] • دسار.

— de fascine رابط حزمة الأغصان.

— حبيل المشقة • مشقة.

Condamner à la — حكم بالشنق.

Hasard sm. مصادقة • اتفاق • مخاطرة.

Jeu de — مقامرة.

Coup de — صدقة.

C'est un coup de — زمنية من غير رام.

Courir le — خاطر، جازف.  
— s de la guerre مفاجآت الحرب.  
Heureux — حظ سعيد.  
Arriver par — à qqn. إلتحق له.  
Marcher su — سار بلا قصد.  
Par —, loc. adv. صدفة، اتفاقاً.  
Au —, loc. adv. بمفاجأة • بلا تبصّر.  
À tout —, loc. adv. مهنما حدثت.  
**Hasardé, e adj.** مخاطر به.  
Hypothèse — e فرض جريه.  
Expression — e عبارة خاطئة.  
Entreprise — e مشروع غير حكيم.  
**Hasarder vt.** خاطر، جازف • قاسر.  
— sa vie عرض حياته للخطر.  
— une démarche حاول القيام بمشي.  
Se — غامر بيقينه. خاطر بيقينه.  
**Hasardeusement adv.** بمخاطرة.  
— بمجازفة.  
**Hasardeux, euse adj.** مخاطر، خطير.  
• مخاطر، جسر، ميفحام.  
**\* Haschisch sm. v. Hachisch.**  
**Hase sf.** عيكيرة (أزب أنثى).  
**Hast ou Haste sm.** مزارق (رمح طويل).  
**Hastaire sm.** جندي رماح (روماني).  
**Hasté, e adj. (Bot.)** رنحي [الشكل].  
**Hastelloy sm.** أشابة الشكل.  
**Hâte ou Haste sf.** سفود الشواء • شواء.  
**Hâte sf.** سرعة، عجلة • تهوّر.  
Avoir — تعجل.  
Sans — باتخاذ الوقت اللازم • بهلوه.  
En —, loc. adv. بسرعة، بعجلة.  
En toute — على جناح السرعة.  
— بمشهي السرعة.  
**Hâtelet sm.** سفود، سيخ شي.  
**Hâtelle ou Hâtelette sf.** شواء [على السفود].  
**Hâter vt.** عجل • قرب.  
— les pas أوسع الخطى، أهدّ السير.  
— le mouvement سرع الحركة.  
— son départ قرب موعد سفره.  
— qqn. de حثه.  
Se — أسرع.  
**Hâtereau sm.** كبديّة • بضعة من كبدي.  
الخيزير المشوية).

**Hâtier sm.** أثنية السفانيد.  
**Hâtif, ive adj.** متجل • بكور، مبكر.  
قبل الأوان.  
Travail — عمل فطير.  
**Hâtiveau sm.** إحاصة مبكرة.  
**Hâtivement adv.** بعجلة، بسرعة.  
على عجل • قبل الأوان.  
**Hâtivité sf.** نمو باكير، تبكير.  
**Hauban sm. (Mar.)** كبل الأعيدة.  
• وثاق، إصار.  
**Haubanage sm. (Aviat.)** أسر، أريطة.  
**Haubaner vt.** أسر • ربط.  
أوثق، شد.  
**Haubert sm.** زردية (درع من حلق).  
**Hausse sf.** صعود، ارتفاع.  
— (Techn.) مرفاع.  
— des prix غلاء الأسعار.  
— (Mil.) مرفاع القموب (أداة).  
لفسط التديد في المسافات البعيدة).  
— دليل الارتفاع، موجهة. (Mil.).  
— de tir (Mil.) ساقفة الرمي.  
Jouer sur la — ضارب على غلاء الأسعار.  
Ses actions sont en — أعماله في تحسن.  
**Hausse-col sm.** واقية العنق.  
**Haussement sm.** رقع، تعلية.  
— de la voix إغلاء الصوت.  
— des prix غلاء الأسعار.  
— des épaules هنز الكيفين [استخفافاً].  
**Hausse-pied sm.** شرك، قبح [الذئاب].  
**Hausser vt.** رفع • أعل.  
— le cœur قوى القلب.  
— les impôts زاد الضرائب.  
— un mur على جداراً.  
— le coude شرب كثير.  
— les prix غلى الأسعار.  
— le ton هدّد • غالى في مطلبه.  
— la voix رقع الصوت.  
— les épaules هنز الكيفين.  
— vi et Se — علا، ارتفع • تسمى.  
Se — sur une chaise ارتقى كرسيّاً.  
Le temps se hausse الجو يصفو.  
**Hausser sm. (Comm.)** مضارب على الصعود.  
**Hausière ou Aussière sf. (Mar.)** قلنس (حبل كبير لربط المراكب او جرّها).

**Haut, e adj.** عال، سام، رفيع.  
**Arbre —** شجرة باسقة.  
**Épée — e** سيف مستقيم.  
— e montagne جبل شاهق.  
**Les — es régions de l'air** مناطق الهواء المرتفعة.  
**Le temps est —** الأمواج صاخبة.  
**Les — es latitudes** المناطق القطبية.  
**Marée — e** مدّ البحر.  
**L'eau est — e** الماء عتيق.  
**Le — style** الأسلوب الرفيع.  
**Couleurs — es** ألوان غليقة.  
**Une — e antiquité** أزيّة مسنعة.  
في القدم.  
**Un lieu —** مكان مشرف.  
**Le Très-Haut** الخالق.  
**Les — es classes** الطبقات الرقبة.  
**La chambre — e** مجلس اللوردات.  
الانكليزي.  
— e couture • أزياء • أزياء مسنعة.  
**L'exécuteur de la — e justice** الجلاد.  
— e naissance أصل تكريم.  
— e Egypte صعيد مصر.  
**Le — mal** الصرع.  
**Notes — es** نغمات لاقية.  
— e estime فائق الأحرار.  
**Les — es sciences** الآهوت والقلقة.  
والرياضيات.  
— en couleurs فاقع الألوان.  
**Le — enseignement** التعليم الجامعي.  
— e trahison خيانة عظمى.  
**Le — commandement (Mil.)** القيادة العليا.  
**La — e cour administrative (Dr.)** المحكمة الإدارية العليا.  
**La — e cour de justice (Dr.)** محكمة القضاء الأعلى.  
**Astre au plus — de sa course** توكب في سته.  
— e fonction وظيفة كبرى.  
— e fidélité تشجيل صوفى دقيق جداً.  
— fourneau مظهر الحديد.  
— s fonctionnaires كبار الموظفين.  
— parleur مكبر صوت.

Tenir la bride — e à qqn. عاملته بشدة • قَبْدَ حَرِيَّتِهِ .  
 Marcher la tête — e. سار مرفوع الرأس • .  
 Être — à la main. تكبر • تعجرف .  
 Avoir la — e main dans une société. سيطر على مقدرات شركة .  
 Avoir la parole — e. تكلم باغترار • .  
 Avoir une — e opinion de soi-même. غالى في تقدير نفسه .  
**Haut adv.** فوق ، أعلى .  
 Cheval — monté. جنود هزبل .  
 — chaussé. جنود محشجل • .  
 De — en bas. من أعلى الى أسفل .  
 Faire — le pied. حرب • .  
 Porter — la tête. اخلال • .  
 Parler —. تكلم بصراحة • .  
 — la main. بلا عتاء • بسلطة .  
 Personnes — placées. دوائر مقامات رفيعة • .  
 Reprendre les choses de plus —. عاد الى قادي الأمور • .  
 Penser tout —. عبر عن رأيه بصراحة • .  
 Dont on a parlé plus —. المار في كثره • .  
 En —. فوق ، في الأعلى • .  
 D'en —, loc. adv. من عل • .  
 Là —. فوق ، في السماء • .  
**Haut sm.** ارتفاع • علو • .  
 Le — d'une montagne. قمة جبل • .  
 — s et bas. بسر وعسر • .  
 Tomber de son —. استغرب • .  
 Le prendre de —. أجاب بتعجرف • .  
 Traiter de —. عامل باحتقار • .  
 Tenir le — du pavé. اخلل مقاماً مرفوعاً • .  
 Regarder qqn. de — en bas. نظر إليه باذراء • .  
 Gagner le —. حرب • .  
 Crier du — de sa tête. صرخ بأغل صوته • .  
 Le — du jour. الظهر • .  
**Hautain, e adj.** متعالي • متكبر • .  
 متعالي • متعجرف • أنوف • .  
**Hautbois sm.** مزمار • .  
**Hautboiste s.** زمار • نافع المزمار • .  
**Haut-de-chausses sm.** سراويل • .  
**Haut-de-forme sm.** قبعة التشريفات • .

**Haute sf.** خاصة ، نخبة الناس • .  
**Haute-contre sf. (Mus.)** صوت مذكر ثاقب • .  
**Hautement adv.** بصراحة ، بوضوح • .  
 جهاراً • يعظمت • .  
 Dites —. ارفع صوتك • .  
**Hautesse sf.** عظمت • سمو • عزة • .  
 Sa — le Sultan. عظمت السلطان • .  
**Hauteur sf.** علو • عجرفة • تكبر • .  
 — du son. ارتفاع الصوت • .  
 Le saut en —. القفز العالي • .  
 — des idées. سمو الأفكار • .  
 Parler avec —. تعاظم في كلامه • .  
 Maison située sur une —. بيت ورفيع • .  
 محل ربوة • .  
 Tomber de sa —. فوجي • .  
 بهت • .  
 Être à la — de. اثنى بجليلها ، قادر على • .  
 • في شئ • .  
 — d'un astre (Astro). ارتفاع نجم • .  
 على الأفق • .  
 Prendre de la —. ارتفع • علا • .  
**Haut-fond sm.** قاع مرتفع ، قاع قتل • .  
 المثنى • .  
**Haut-fourneau sm.** فرن عالم • .  
 مصهر الحديد • .  
**Hautin ou Hautain sm. (Bot.)** عادية • .  
 (عريضة تعلق اصول شجرة) • .  
**Haut-le-cœur sm. inv.** غتبان • .  
**Haut-le-corps sm. inv.** رجعة • وثبة • .  
**Haut-monté, e adj. (Cheval —)** فرس مشقوق • .  
**Haut-parleur sm.** ميجهار • مكبر • .  
 الصوت • .  
**Haut-relief sm.** نحت نائي • .  
**Hauturier, ère adj. (Mar.)** ثبحي (متعلق) • .  
 بأهالي البحر • عرضي • .  
 Navigation — ère. ملاحة أعالي البحار • .  
**Havage sm.** شق العجارة • نبت • .  
**Havanais, aise adj. et s.** هافاني (متعلق) • .  
 بهافانا • .  
**Havane sm.** تنج كوباني • سكار كوباني • .  
 — adj. لون هافاني ، كستنائي قانبح • .  
**Hàve adj.** شاحب ، هزيل • .

**Haveneau ou Havenet sm.** زربانية • .  
 (شبكة الإربان ، شبكة صيد جيبية الشكل) • .  
**Haver vt.** شق • .  
 [الصخور أو طبقات المعدن] • .  
**Havers (Canaux de —) (Anat.)** قنوات هافر • .  
 قنوات مغذية للعظام • .  
**Haversien, ne adj.** هافري • (متعلق) • .  
 بقنوات هافر • .  
**Haveur sm.** نبات • شقائق الصخور • .  
 [أو المعدن في المناجم] • .  
**Havense sf. (Mécan.)** نباتة ، شقائق الصخور • .  
**Havi sm.** لهووجة • (راجع ما بعد) • .  
**Havi, e adj.** ملهوج • (راجع المادة الآتية) • .  
**Havir vt.** لهوج • اللحم الطوي أو نحوه • .  
 لم يثيبه • .  
 تلهوج • .  
**Sc —** • .  
**Havre sm.** ميناء أمين • مرسى • مرفأ • .  
 • ملجأ أمين • .  
**Havresac sm.** حقيبة الظهر • حقيبة أدوات العمل • .  
**Hawaken, ne adj. et s.** هاواي (متعلق) • .  
 بجزر هاواي • .  
**Hayon sm.** باب تحلفي [في شاحنة صغيرة أو سيارة كبيرة] • .  
**He (Chim.)** هل (رمز الهليوم) • .  
**Hé ! (Interj.)** يا هذا ! (أداة للتنبيه أو تأكيد قول) • .  
 — ! mon père. يا أبتي !  
 — bien, il faut. لا بد أن ..  
**Heaume sm.** خوذة • ميفر • .  
**Heaumier sm.** خوذاتي • (صانع الخوذات) • .  
**Hebdomadaire adj. et s.** أسبوعي • .  
 • مجلة أسبوعية • .  
**Hebdomadairement adv.** أسبوعياً • .  
**Hebdomadier, ère s.** صاحب الأسبوع • .  
 (رجل دين مكثت بعمل أسبوعي) • .  
**Hébéphrénie sf. (Méd.)** خبئل البلوغ • .  
**Hébéphrénique adj.** خبئي • فصامي • .  
 مصاب بخل البلوغ [أو الفصام] • sm. —  
**Héberge sf.** متفرق • وسط جدار فاصل • .  
 بين ملكيتين • .  
**Hébergement sm.** إيواء • استضافة • .  
**Héberger vt.** أوى • استضاف • قرى • .  
 — vi. نخبف • .

**Hébertisme** sm. هَبْرْتِيَّة (نظام لرياضة البدنية عُرف باسم واضعه هير).

**Hébertiste** s. et adj. هَبْرْتِي (متعلق بالمهبرية، راجع المادة السابقة).

**Hébétant, e** adj. مُخَبِّل.

**Hébétation** sf. خَبَل، بَلَّة، غَبَاوَة.

**Hébété, e** adj. et s. مُخَبِّل • أَبْلَه، بَلِيد، الذَّهْن، غَيِي.

**Hébètement** sm. بِلَاة، غَبَاوَة.

**Hébéter** vt. خَبَل.

S' —

بَلِه، حَسَق.

**Hébétude** sf. بِلَادَة • غَبَاوَة.

**Hébraïque** adj. عِبْرِي، عِبْرَانِي.

**Hébraïsant, e** ou **Hébraïste** s. et adj. مُتَعَبِّر • (عالم باللغة والدراسات العبرية).

**Hébraïser** vi. تَعَبَّرَن • تَهَوَّد • دَرَسَ العِبْرِيَة • عَبَّرَن • (استعمل الفاظاً عبرية).

**Hébraïsme** sm. عِبْرَانِيَة، اصطِلَاح عِبْرِي.

**Hébreu** adj. m. يَهُودِي، عِبْرِي.

L' — sm.

اللُّغَة العِبْرِيَّة.

C'est de l' — pour lui هذا أَمْر لا يَقْضِيهِ.

**Hécatombe** sf. تَهْلِيكِيَّة يَتَّ تَوْر (جند قُدماء اليونان والرومان) • مَبْجُورَة • مَذْبَحَة.

**Hectare** sm. هِكْتَار (عشرة آلاف متر مُربَّع).

**Hectique** adj. (Méd.) دَقِيقِي (تُعْت توصف به الحسني الطويلة الأمد).

Fièvre —

حَسَنِي الدَّق.

**Hectisie** sf. (Méd.) حَالَة دَقِيقَة.

**Hecto** ou **Hect** بادئة معناها: مِئَة.

**Hectogramme** sm. هِكْتُوغْرَام، مائة غرام.

**Hectolitre** sm. هِكْتُو لِيْتْر (مئة ليتر).

**Hectomètre** sm. هِكْتُو مِتر (مئة متر).

**Hectométrique** adj. هِكْتُو مِترِي (متعلق بهِكْومِتر).

**Hectopièze** sf. مِئَة بَار (مقياس للضغط يُساوي مئة بَار وهو وَحْدَة لقياس الضغط في المتر المربع).

**Hectowatt** sm. (Elect.) مِئَة واط [١٠٠ واط].

**Hédonisme** sm. (Philo.) مُتَعَبِّة • مَذْهَبُ الْمُتَعَبِّة، مَذْهَبٌ يَقُولُ أَنَّ اللُّذَّةَ والسَّعَادَة هي الخير الأَوْحَد أو الرِّئَاسِي في الحَيَاة • مَذْهَبٌ قَائِلٌ أَنَّ كُلَّ نَشَاطٍ اِقْتِصَادِي هو قَائِمٌ عَلَى إِرْضَاء طبقات المجتمع وتحقيق أكثر ما يمكن من رَغْبَاهُ.

**Hédoniste** adj. et s. مُتَعَبِّ • (تَصِير مَذْهَبُ الْمُتَعَبِّة، راجع المادة السابقة).

**Hédonistique** adj. مُتَعَبِّوِي (متعلق بالمتعة).

**Hégélianisme** sm. هِغْلِيَّة (مَذْهَب هِغْل).

**Hégélien, ne** s. هِغْلِي (تَصِير مَذْهَب هِغْل • متعلق بالهغلية).

**Hégémonie** sf. سَيِّطَرَة • مَبِيتَة • تَسَلُّط.

\* **Hégre** (١٢٢٧ م) — المِجْرَتَة • السَّنَة المِجْرَتِيَّة • التَّقْوِيم المِجْرَتِي.

**Heiduque** sm. جُنْدِي مَجْرِي • خَادِم [في زِي مَجْرِي].

**Heimatlos** s. عَدِيم الجِنْسِيَّة.

**Heimatlosat** sm. اِنْعِدَام الجِنْسِيَّة.

**Hein !** Interj. مَا هُوَ؟ أَلَيْسَ؟ (لفظة تستعمل لاستعادة الكلام أو لمقاطعة المتكلم • تستعمل في الاستفهام لتأكيد أو لتعجب الخ...).

**Hélas !** Interj. et s. وَاها! • وَاحْشَرْتَاهُ! (لفظة تستعمل للتحسر وإظهار الألم والتأسف).

**Pousser des** — تَأَوَّه • تَحَسَّرَ.

**Hélepoie** sf. بُرْج الحِصَار.

**Héler** vt. نَادَى مِنْ بَعِيد • دَعَا مِنْ بَعِيد • رَفَعَ الصَّوْت.

Se —

تَنَادَى.

**Hélianthe** sm. (Bot.) عِبَادَ الشَّمْس.

**Hélianthème** sm. (Bot.) زَهْرَة الشَّمْس.

**Hélianthine** sf. (Chim.) دَلِيلُ مَلَوْن.

**Hélique** adj. شَمْسِي، قَرِيب شَمْسِي، مِنَ الشَّمْس، تَابِع لِسَيَّر الشَّمْس.

**Héliaste** sm. مُحْكَمَف (قَاضِي اثْنِي كَانَ يَقْعُد جِلْسَاتِهِ عِنْد شُرُوقِ الشَّمْس فِي المَوَاء الطُّنْق).

**Hélice** sf. مِرْوَحَة [السَّيْفَة أو الطَّائِرَة].

— en mouliner (Méc.) مِرْوَحَة رَحَوِيَّة.

Escalier en — سُلَّم حَلَزُونِي.

حَلَزُونِيَة • (حَلِيَة) — (Archit.) مِعمَارِيَّة حَلَزُونِيَّة الشَّكْل).

**Hélice** sf. ou **Hélix** sm. حَلَزُون.

**Héliciculture** sf. تَرْبِيَّة الحَلَزُون.

**Hélicidés** sm. pl. (Zool.) حَلَزُونِيَّات (فَصِيلَة حَيَوَان مِنَ الرُّخُونِيَّات).

**Hélicoïdal, e, aux** adj. حَلَزُونِي • لَوَلِي [الشَّكْل].

**Hélicoïde** adj. حَلَزُونِي، لَوَلِي • سَطْح حَلَزُونِي.

**Hélicon** sm. (Mus.) أَلَة مَوْسِيقِيَّة • نَحَاسَة نَافِخَة.



**Hélicoptère** sm. حَوَّاتَة • طَائِرَة مِرْوَحِيَّة.

**Héligare** sm. مِرْزَاب الحَوَّاتَات.

**Hélio** sf. v. **Héliographie**

**Héliocentrique** adj. شَمْسِي المَرْكَز • شَمْسِي مَرْكَزِي (متعلق بالشَّمْس باعتبارها مَرْكَزاً).

**Héliographe** sm. هِلِيُوغْرَاف (تَلْكَوْب لتصوير الشَّمْس) • مِشْطَة، مِبْرَقَة شَمْسِيَّة (أَدَاة لِإِرْسَال الإِشَارَات التَّلْغْرَافِيَّة بِوَسَاطَة أَشْعَة الشَّمْس مَعْكُفَة عَلَى مِرْآة) • مِقيَاسُ حَرَارَة الشَّمْس.

**Héliographie** sf. وَصْفُ الشَّمْس • حَفَر شَمْسِي.

**Héliographeur** sm. حَفَرَارُ صَوْتِي.

**Héliogravure** sf. حَفَرُ صَوْتِي • حَفَرُ فَوْتُوغْرَافِي.

**Héliomètre** sm. هِلِيُوْمِتر (تَلْكَوْب أَعْدَادُ أَصْلًا لِقيَاس قَطْر الشَّمْس).

**Hélium** sm. نَوَاء المِليُوْم.

**Héliophile** adj. (Bot.) شَمْسِي، أَلِيْفُ الشَّمْس.

**Héliostat** sm. (Astron.) أَدَاة هِلِيُوْسَتَات ذات مِرْآة تَعكُس أَشْعَة الشَّمْس فِي اتِّجَاه وَاحِد).

**Héliothérapie** sf. اشعاش (معالجة بأشعة الشمس).

**Héliotrope** sm. (Bot.) رقيب الشمس (جنس زهر من الفصيلة الجيمحية).

**Héliotropine** sf. روح الصافرا، هليوتروين.

**Héliotropisme** sm. انجذاب شمسي (مواجهة عدد من النباتات للشمس).

**Héliport** sm. مطار الحوامات.

**Héliportage** sm. نقل بالحوامات.

**Héliporté, e** adj. متقول بالحوامة • حوامي (يعمل بواسطة الحوامات).

**Hélium** sm. (Chim.) هيليوم • عنصر غازي خفيف عديم اللون.

**Hélix** sm. حنار [الأذن]. — (Zool.) v. Hélice.

**Hellébore** sf. v. Eléboro (Bot.).

**Hellène** s. يوناني، إغريقي (من بلاد اليونان). Nationalité — جنسية يونانية.

**Hellénique** adj. هيليني (متعلق باليونان القديمة)، إغريقي.

**Hellénisant, e** s. هيليني (من يعني بالدراسات اليونانية).

**Juif** — يهودي • تهيلين (يهودي يتكلم باليونانية المتأثرة بالعبرية).

**Hellénisation** sf. هكنة (جعل إغريقيا • هكنة • شكلا أو ثقافة) • تهيلن.

**Helléniser** vt. هكن، جعله إغريقيا. — S' — تهيلن (أخذ الثقافة الهلينية).

**Hellénisme** sm. هكنية (اصطلاح لغوي يوناني • حضارة يونانية).

**Helléniste** s. مستغربي (عالم باللغة والأدب اليونانيين).

**Hellénistique** adj. استهلاني (خاص بتاريخ الإغريق أو ثقافتهم بعد الاستكثار الكبير).

— يوناني مستعبر.

**Hellequin** sm. رئيس الأرواح الشريرة (شخص اعتقد بوجوده في القرون الوسطى).

**Helminthagogue** adj. (Méd.) قاتل الدود، طارد الدود.

**Helminthe** sm. دودة ميعرية.

**Helminthase** sf. (Méd.) دود (الديان الطفيلية).

**Hélodée** sf. (Bot.) v. Elodée.

**Heivelle** sf. (Bot.) عوشنة (جنس فطور نوكل).

**Heivétien, ne** s. سويسري (مواطن سويسري).

**Heivétique** adj. سويسري (متعلق بسويسرا).

**Hem!** (Interj.) يا أي! (صوت لاثيرعاه الانتباه أو لتعبير عن شك).

— ؟ ما قولكم؟ **Hémarthrose** sf. (Méd.) انصباب مفصل دموي.

**Hémostatique** sf. (Phys.) توازن الدم في العروق.

**Hématémèse** sf. (Méd.) قئ الدم.

**Hématie** sf. كرياتة، خلية حمراء.

**Hématine** ou **Hématosine** sf. هيماتين (صبغ ينشأ عن انحلال الميوغلوبين).

**Hématite** sf. هيماتيت، حجير الدم.

**Hématogène** adj. مولد الدم.

**Hématolide** adj. دموي اللون.

**Hématologie** sf. مبحث الدم (فرع من علم الأحياء يبحث في الدم).

**Hématologique** adj. دموي (متعلق بمبحث الدم).

**Hématologiste** ou **Hématologue** s. طبيب الدم.

**Hématome** sm. (Méd.) ورم دموي.

**Hématopoièse** sf. تكون الدم.

**Hématose** sf. تنقية الدم.

**Hématozoaire** sm. حيوان دموي (طفيلي دموي).

**Hématurie** sf. بيلة دموية.

**Héméralope** adj. et s. أعشى.

**Héméralopie** sf. عشاوة.

**Hémérocalce** sf. (Bot.) رنبيق النهار (جنس زهر من الزنقيات يزرع لأزهاره الصفراء أو المحمرة).

**Hémicycle** sm. نصف دائرة • بناء نصف دائري.

**Hémicylindrique** adj. نصف أسطواني.

**Hémièdre** ou **Hémiédrique** adj. نصف سطحي.

**Hémiédrie** sf. نصف سطحية.

**Hemigrammus** sm. سمك الأمازون (جنس من السمك يعيش في الأحواض ويتولد بسرعة).

**Hémine** sf. هامين (قياس للسعة يوناني وروماني قديم).

**Héminée** sf. هامينة (أرض تنسج لزراعة هامين من الجيوب).

**Hémione** sm. (Zool.) فترا أثبت (حيوان من الفصيلة الخيلية).

**Hémiplégie** ou **Hémiplexie** sf. (Méd.) فالج شقي.

**Hémiplégique** adj. et s. فليجي • متلوج.

**Hémiptères** sm. pl. (Ins.) نصفيات الجناح.

**Hémisphère** sm. نصف كرة • نصف كرة الأرض • خريطة نصف كرة الأرض.

— (Anat.) نصف كرة الدماغ.

**Hémisphérique** adj. نصف كروي.

**Hémistiche** sm. (Proso.) شطر، مضارع، نصف بيت.

**Hémitropie** sf. تنكس، تمكث يثورات (متشابهة حتماً وشكلاً).

**Hémoculture** sf. زرع الدم.

**Hémocyanine** sf. صباغ تنفسي [في دم الرخويات والقشريات].

**Hémogénie** sf. (Méd.) تأهب تنزقي.

**Hémogénique** adj. et s. تأهبي تنزقي • مصاب بالتأهب التنزقي.

**Hémoglobine** sf. بيمشور، خضاب الدم.

**Hémoglobimurie** sf. (Méd.) بيلة بيمشورية.

**Hémolyse** sf. (Méd.) انحلال الدم.

**Hémolysine** sf. حالة الدم.

**Hémolytique** adj. حال الدم • مرافق بانحلال الدم.

**Hémopathie** sf. (Méd.) مرض الدم.

**Hémophile** adj. et s. (Méd.) نعور (شخص تنزقي المزاج) • محب للدم.

**Hémophilie** sf. (Méd.) نعورية، مزاج تنزقي.

**Hémophtalmie** sf. (Méd.) نزف عيني.

**Hémioplastique** adj. مدمم.

**Hémoptysie** sf. (Méd.) تنفث الدم.

**Hémorragie** sf. نزف، إدماء وإفر • رعاف. — du nez فقدان رؤوس الأموال. — des capitaux [أو هزها].

— causée par la guerre حَسَارَةُ أَرْوَاحٍ  
بَشَرِيَّةٌ فِي الْحَرْبِ .

Hémorragique adj. نَزْفِيٌّ .

Hémorrhémie sf. (Méd.) رُعَافٌ .

Hémorroïdal adj. et s. مَبْسُورٌ  
(مُصَابٌ بِالْبَوَاسِيرِ) .

Hémorroïdal, e, aux adj. بِاسُورِيٍّ  
• مُتَقَبِّحِيٍّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْمُسْتَقِيمِ) .

Hémorroïde sf. (Méd.) بَوَاسِيرٌ .

Atteint d' — s مَبْسُورٌ .

Hémostase ou Hémostase sf. أَرْقَاؤُهُ  
(وَقْفُ النَّزْفِ) .

Hémostatique adj. et s. رَقْمُهُ  
(قَاطِعٌ لِلنَّزْفِ) .

Hémotoraxie sm. (Méd.) انْتِصَابُ الدَّمِ  
فِي الصَّدْرِ .

Hémotonie sf. تَسْمُّمُ الدَّمِ .

Hendécagone adj. et sm. (Math.)  
ذُو أَحْدَى عَشْرَةَ زَاوِيَةً .

Hendécasyllabe adj. et sm.  
عَشْرٌ مَقْطَعًا .

\* Henné sm. (Bot.) حَيْنَاءٌ  
خِصَابُ الْحَيْنَاءِ .

Hennia sm. طَنْطُورٌ (لِبَاسٌ يَبْنَى لِلرَّأْسِ) .

Hennir vi. صَهَلَ - حَنَّحَمَ .

Hennissement sm. صَهِيلٌ ، حَنَّحَمَةٌ .

Henry sm. (Elect.) هَنْتْرِي (وَحْدَةُ الْحَالَةِ  
الْكَهْرَبَائِيَّةِ) .

Hep! Interj. يَا ! وَا ! (أَمَاةٌ نِدَاءٌ) .

Héparine sf. كَيْبِدِينَ (مَادَّةٌ فِي الْكَيْدِ وَغَيْرِهِ) .

Hépatalgie sf. أَلَمُ الْكَيْدِ .

Hépatique adj. كَيْبِدِيٌّ • مَكْبُودٌ (Anas.)  
(مُصَابٌ بِالْكَيْدِ) .

— s sf. pl. (Bot.) كَيْبِدِيَّةٌ (نَبَاتَاتٌ  
تَابِعَةٌ لَشُعْبَةِ الطَّحْلِيَّاتِ) .

Hépatisation sf. (Méd.) اِسْتِكْبَادٌ .

Hépatisme sm. ضَعْفٌ كَيْبِدِيٌّ .

Hépatite sf. (Méd.) كَيْبَادُ (الْهَيْبَابُ الْكَيْبِدِيُّ)  
حَجَرُ الْكَيْبِدِ .

Hépatocèle sf. فَتَقٌ كَيْبِدِيٌّ .

Hépatologie sf. (Méd.) مَبْعَثُ الْكَيْدِ .

Hépatomégalie sf. تَضَخُّمُ الْكَيْدِ .

Heptacorde sm. قِيَارَةُ مُسَبَّعَةٍ [ ذَاتُ  
سَبْعَةِ أَوْتَارٍ ] .

Heptagone sm. ذُو سَبْعَةِ أَوْجَةٍ .

Heptagédrique adj. سَبَاعِي الْأَوْجَةِ .

Heptagonal, e, aux adj. سَبَاعِي الزَّوَايَا .

Heptagone sm. (Math.) مُسَبَّعٌ .

Heptagyne adj. (Bot.) مُسَبَّعُ الْفَاحَاتِ ،  
مُسَبَّعُ الثَّلَفِجِ .

Heptamètre sm. et adj. (Prosa.) سَبَاعِي  
التَّفَاعِيلِ .

Heptandre adj. (Bot.) مُسَبَّعُ التَّذَكِيرِ .

Heptarchie sf. حُكُومَةُ سَبَاعِيَّةٍ .

Héraldique adj. شِعَارِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالشَّعَارِ) .  
L' — sf. مَجْمُوعَةُ الشِّعَارَاتِ • عِلْمُ  
الشَّعَارَاتِ .

Héraldiste sm. اِخْتِصَاصِيٌّ بِالشَّعَارَاتِ .

Héraut sm. بَشِيرٌ • نَذِيرُ الْحَرْبِ .

Herbach, e adj. (Bot.) عَشْبِيٌّ ، نَبَاتِيٌّ ،  
حَشْبِيٌّ • عَشْبَانِيٌّ (شَبِيهٌ بِالْعُشْبِ) .

Tige — c. عُصْنٌ طَرِيٌّ (تَسْرِيحُ الْاِتْقِصَافِ) .

Herbage sm. مَرْعَى ، كَلَأٌ ، مَرْجٌ .

Herbageement sm. تَرْبِيعُ الْمَرْعَى .

Herbager, ère s. عِلَافٌ [ الْمَوَاشِي ] .

Herbager vt. رَبَعَ ، عَلَفَ - الْمَوَاشِي .

Herbe sf. عُشْبٌ ، كَلَأٌ .

— potagère - بَقْلٌ ، أَعْشَابٌ تُؤْكَلُ .

Fines — s أَعْشَابٌ عَطْرِيَّةٌ (أَعْشَابٌ  
تُسْتَعْمَلُ فِي تَطْيِيبِ الْأَطْعَمَةِ) .

— s officinales ou médicales أَعْشَابٌ  
طِبِّيَّةٌ .

Il a marché sur une mauvaise —  
حَدَّثَ لَهُ مَا أَثَارَهُ • ضَلَّ .

Employer toutes les — s de la  
Saint-Jean اسْتَعْمَدَ جَمِيعَ الْوَسَائِلِ  
لِلنَّجَاحِ .

Manger son blé en — قَبْلَ الْحِمَادِ .

L' — croit chez eux. لَا يَبَالُ عَنْهُمْ أَحَدٌ .

Pousser comme une mauvaise —  
بَسْرَعَةٍ وَبَسْهُولَةٍ .

Couper l' — sous les pieds de qqn.  
انْقَرَعَ مِنْهُ مَا هُوَ أَحَقُّ بِهِ .

En — لم يَنْصَحْ بَعْدُ • بِالْقُوَّةِ (لَا بِالْقَلَمِ) .

Herber vt. تَشَرُّ [ عَلَى الْعُشْبِ ] .

Herberie sf. مَتَشَرٌّ [ الشَّجَرِ أَوْ التَّشْيِجِ ] .

— سوقُ الْأَعْشَابِ .

Herbette sf. عُشْبٌ نَاعِمٌ .

Herbeux, euse adj. مُعْشِبٌ ، عَاشِبٌ .

Herbicide adj. et sm. مُبِيدُ الْأَعْشَابِ .

Herbier sm. مَعْشَبَةٌ • كِتَابُ الْأَعْشَابِ .

Herbivore adj. عَاشِبٌ • أَكَلُ الْعُشْبِ .

Les — s sm. pl. الْعَاشِبَاتِ ، الْعَوَاشِبِ .

Herborisateur, trice s. جَامِعُ الْأَعْشَابِ .

Herborisation sf. احْتِشَاشٌ ، تَعَشُّبٌ .

Herboriser vi. احْتَشَرَ • تَعَشَّبَ .

Herboriste s. أَعْشَابِيٌّ (بَايعُ الْأَعْشَابِ  
الطَّبِيَّةِ) .

Herboristerie sf. مَتَجَرُّ الْأَعْشَابِ .

Herbu, e adj. مُعْشِبٌ ، عَاشِبٌ .

Herbue sf. أَرْضُ الْمَرْعَى .

Herbage sm. v. Herschage .

Hercher vi. v. Herscher .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .

Hercule sm. هِرْقُلِيٌّ ، هِرْقُلِيٌّ ، مُصَارِعٌ .



**Hérétique** adj. et s. هَرَيْتِيْه. مَرْطُوْقِيْ .  
• مَلْعُد • مُخَالِف • شَاذ .

**Hérissé, e** adj. مُتَشَفِّش • شَاكِك .  
Un homme — رَجُلٌ شَكِيْكَس ،  
مَتَشَبِّهُ الْمِرَاس .

— de difficultés مَتَحَفِّشُ بِالصَّعَاب .

**Hérissément** sm. انْتِشَافَش ،  
اَقْتِشِرَار .

**Hérissier** vt. اَوَقَّفَ [الشَّعْر] • شَوَّك • اَثَارَ .  
— son texte de mots savants اَرَقَّى  
نَصَّه بِكَلِمَاتٍ حَوِيْثِيَّة .

Se — انْتَشَفَشَ ، قَفَّ ، انْتَشَبَّ .

Se — غَتِيبَ .



**Hérisson** sm. (Zool.) قُنْفُذ .

— رَجُلٌ مُشَاكِيْس ، قَفَّ .

— شَوَّكٌ جِدَار (ما يُوَضَّعُ عَلَى جِدَارٍ مِنْ  
عَوَاقِقٍ لِيَسْبَحَ نَسْلُهُ) • كَلَّاب  
• قُرْتَنَةٌ مَعَلِيَّة .

— مَرَكَزُ مُقَاوَمَةٍ • حَاجِزٌ (Mil.)  
قُنْفُذِي .

— مُوَرَّعُ السَّادِ . (Agric.)

— قُنْفُذِيَّةٌ • (فَطَرٌ يُوَكَّلُ مَغْلَى) (Bot.)  
بِالشَّوْكِ كَالْقَنْفَذِ .

— مَتَشَفِّفُ الْقَاتِي .

**Hérissonne** sf. قُنْفُذَةٌ (Zool.)  
(انْتَى الْقُنْفُذِ) .

— وَزَالُ الشَّيْخِ . (Bot.)

— سُرْقَةٌ (دَوْدَةُ قَرَارِشَ) . (Zool.)

**Héritage** sm. وِرَاثَةٌ • مِيرَاثٌ ، لِرْثٌ ، تَرِكَةٌ .

Dévolution d'un — (Dr.) اَبْلُوْلَةٌ  
تَرِكَةٌ .

Pétition d' — (Dr.) مُطَالِبَةٌ بِارْثَ .

**Hériter** vi. وَرِثَ • تَلَقَّى .

Capacité pour — (Dr.) اَقْلِيَّةُ الْاِرْثِ .

— l'un l'autre تَوَارَثَ .

**Héritier, ère** s. وَاِرْثٌ ، وَرِثٌ • خَلْفٌ  
• ابْنٌ ، وَلَدٌ .

— légitime (Dr.) وَاِرْثٌ شَرْعِيٌّ .

— présomptif (Dr.) وَاِرْثٌ ظَنِّيٌّ .

**Hermandad** sf. اِتِّحَادُ الْمَدُنِ الْاِسْبَانِيَّةِ [قَدِيْمًا] .

**Hermaphrodisme** sm. (Biol.) خُنْفِيَّةٌ ،  
تَخُنُّثٌ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ الْاَلِيَّةِ) .

**Hermaphrodite** adj. et s. فِي خُنْفِيٍّ  
الْاِنْسَانُ وَالنَّبَاتُ كُلُّ مَا يَحْمِلُ اَحْضَاءَ  
التَّاسِلِ الذَّكْرِيَّةِ وَالْاُنْثِيَّةِ مَعًا .

— sm. خُنْثَاوِيٌّ (مَخْلُوْقٌ اَسْطُوْرِيٌّ  
مَزْجُوْجُ الْجِنْسِ) .

**Herméneutique** adj. تَفْسِيْرِيٌّ ، تَأْوِيْلِيٌّ  
(مَتَعَلِّقٌ بِتَفْسِيْرِ الْكَلِمِ الْمَقْصَدِ  
وَالْقَوَانِيْنِ الْقَدِيْمَةِ) .

— sf. تَفْسِيْرُ النُّصُوصِ الْقَدِيْمَةِ .

— sf. تَرْمِيْزِيَّةٌ • (نَظَرِيَّةٌ فِي تَأْوِيْلِ  
الْاِشَارَاتِ عَلَى اَنِّهَا عَنَّاوِرُ رَمْزِيَّةٍ  
مُعْبَّرَةٌ عَنْ حَقِيْقَةٍ) .

**Hermès** sm. هِرْمِيْسُ (رَسُوْلُ الْاَلْفَةِ عِنْدَ الْاِغْرِيقِ)  
وَإِلَهُ الطَّرِيقِ وَالتَّجَارَةِ وَالْمَكْرِ • تَيْشَالُ  
[هِرْمِيْسُ] • تَيْشَالُ نَيْصِيٍّ .

L'art d' — الْكِيْمْيَاءُ .

**Herméticité** sf. اِحْكَامُ السَّدِّ • غُضُوْضٌ .

**Hermétique** adj. مُحْكَمٌ ، مُحْكَمُ السَّدِّ  
• مَغْلَقٌ .

Boîte — عَلِيَّةٌ مُغْلَقَةٌ .

Clôture — سَدٌّ مُحْكَمٌ .

La science — الْكِيْمْيَاءُ التَّخْرِیَّةُ .

Poésie — شِعْرٌ مُبْهَمٌ .

Livres — s. اَمْثَالُ هِرْمِيْسٍ .

Visage — وَجْهٌ غَيْرُ مُبْهَمٍ .

**Hermétiquement** adv. بِاِحْكَامٍ ،  
مُحْكَمُ السَّدِّ .

— fermé مُحْكَمُ السَّدِّ .

**Hermétisme** sm. هِرْمِيْسِيَّةٌ (لَفْظٌ مُرَادِفٌ  
لِكَلِمَةِ الْكِيْمْيَاءِ الْمَحْرُومَةِ لِعَقْدِ  
الْيُونَانِ اَنْ هِرْمِيْسٌ هُوَ مَبْدَعُ هَذَا الْعِلْمِ)  
• اِغْلَاقٌ ، تَعْمِيْمٌ .

**Hermétiste** sm. هِرْمِيْسِيٌّ (عَالِمٌ اِلِیْمِيْسِيَّةٍ) .



**Hermine** sf. (Zool.) قَاقِمٌ (حَيَوانٌ مِنْ  
الْفَصِيْلَةِ السَّيْوَرِيَّةِ) • قُرُوْ الْقَاقِمِ .

**Herminette ou Erminette** sf. قَاقِمَةٌ  
(بَلْبَلَةٌ حَادَّةٌ مَسْفُوفَةٌ الْمَطْعَ بِحَيْثُ  
تَشْبَهُ عَظْمُ الْقَاقِمِ) .

**Herniaire** adj. قَتَقِيٌّ (مَتَعَلِّقٌ بِالْفَتَقِ) .  
— sf. نُوْمَانٌ ، حَبِيْبَةُ الْفَتَقِ .

**Hernie** sf. (Méd.) فَتَقٌ (عِلَّةٌ يَنْتَوِيْ فِيْهَا جِزْمٌ  
مِنْ الْاَمْعَاءِ وَغَوَاهَا) .

**Hernié, e** adj. مُتَفَتَّقٌ (بَارِزٌ بِالْفَتَقِ) .

**Hernieux, euse** adj. et s. مَتَفَتَّقٌ  
(مَصَابٌ بِالْفَتَقِ) .

**Héroïcité** sf. بَطُوْلِيَّةٌ (حَالَةٌ مَا هُوَ بَطُوْلِيٌّ) .

**Héroï-comique** adj. جِدِّيٌّ هَرْزَلِيٌّ (صَفَةٌ  
تَطْلُقُ عَلَى نَوْعٍ مِنَ الْمَرْحِيَّاتِ) .

**Héroïde** sf. قُصِيْدَةٌ • (رِسَالَةٌ شَعْرِيَّةٌ يَتَكَلَّمُ  
فِيْهَا بَطْلٌ اَوْ شَخْصِيَّةٌ شَهِيْرَةٌ) .

**Héroïne** sf. بَطْلَانَةٌ ، مِقْدَامَةٌ • بَطْلَةٌ قِيَصَةٌ  
[اَوْ قَصِيْدَةٌ] .

**Héroïne** sf. هِيْرُوِيْنٌ (مُخَدَّرٌ يُصْنَعُ مِنْ  
الْمُوْرْفِيْنِ) .

**Héroïnomanie** sf. تَعَامُلِيٌّ اِلِیْمُوْرْفِيْنٍ .

**Héroïque** adj. بَطْلُوْنِيٌّ • مَلْحَمَةٌ .

Poème — قَوَّاهُ قَسَّالٌ • نَاجِعٌ .

Remède — زَمَنُ الْبَطُوْلَةِ (زَمَنٌ اَسْطُوْرِيٌّ s

— Temps عاشَ فِيْهِ الْاِبْطَالُ) .

**Héroïquement** adv. بِبَطُوْلَةٍ ، بِشَجَاعَةٍ .

Souffrir — تَحَمَّلَ الْاَلَامَ بِصَبْرٍ .

**Héroïsme** sm. بَطُوْلَةٌ ، بَسَالَةٌ ، شَجَاعَةٌ .  
— d'une tâche سُمُوْمِيَّةٌ .

**Héron** sm. (Ois.) بَلْتَشُوْنٌ ، مَالِكُ الْحَزِيْنِ .

**Héronneau** sm. (Ois.) قُرُوْخُ الْبَلْتَشُوْنِ .

**Héronnière** sf. مَتَرْنُخُ الْبَلْتَشُوْنِ  
• مَرْزَعَةُ الْبَلْتَشُوْنِ .

**Héros** sm. بَطْلٌ ، مَبْنِيْدٌ .

— d'un roman بَطْلُ رِوَايَةٍ .

Le — d'une aventure صَاحِبُ مُقَاوَمَةٍ .

— d'une fête مَوْضُوْعُ الْاِثْتِيْضَالِ .

Il n'y a point de — pour son valet  
de chambre لَا شُھْرَةَ لِإِنْسَانٍ فِي  
أُشْرَتِهِ [لَاَنْ اِفْرَادَهَا يَعْزِفُوْنَ  
نَقَاطَ الضَّمْعِ فِيْهِ] .

**Herpe** sm. (Mar.) مَيْجَنُ السَّيْفِيَّةِ (نَعْفِيْجٌ)  
فِيْ مَقْدَمِهَا) .

— s marines مَقْدُوْفَاتُ الْبَحْرِ .

Chien de bonne كَلْبٌ قَوِيٌّ

الْبَرَاثِيْنِ .

**Herpès** sm. (Méd.) عُنْفُوْلَةٌ • قُرُوْبَاءُ  
(مَرَضٌ جِلْدِيٌّ) .

**Herpétiforme** adj. (Méd.) عَقَبُولِيّ الشَّكْلُ ، قُوبَانِي الشَّكْلُ .

**Herpétique** adj. (Méd.) عَقَبُولِيّ ، قُوبَانِي (مُتَعَلِّقٌ بِالْعُقُولَةِ أَوْ الْقُوَايَا) .

**Herpétisme** sm. (Méd.) قَسَادُ قُوَيِّ .

**Herpétologie** sf. v. **Erpétologie** .

**Hersage ou Hersement** sm. (Agric.) مَشْطٌ ، تَشْطِيطٌ .

— des nerfs (Méd.) مَشْطُ الْأَعْصَابِ .

**Herschage ou Herchage** sm. (Techn.) تَدْرِيجٌ \* (دَفْعُ عُرَّةٍ بِالْيَدِ دَاخِلَ مَتْنَجٍ أَوْ مَتْنَعٍ) .

**Herscher ou Hercher** vt. رَاجِعْ \* (الْمَادَّةُ السَّائِقَةُ) .

**Herscheur ou Hercheur** sm. قَرَّاجٌ \* (رَاجِعٌ مَا سَبَقَ) .

**Herse** sf. (Agric.) مَشْطٌ (أَدَاةٌ مُسْتَعْمَلَةٌ تَجَرُّ مَشَّطَ فَوْقِ الْأَرْضِ الْمَحْرُوثَةِ لِنَقْبِ الْمُرِّ وَطَعْرِ الْحُوبِ الْمَزْرُوعَةِ) .

— بَابٌ مُحَرَّبٌ [لِلْحُصُونِ] .

— مَطَاوِظَةُ الْجُلُودِ .

— تَوَرُّجٌ .

— نَوَّارَةُ الْمَرْحِ (أَدَاةٌ تَنْبِرُ سَفْحَ الْمَرْحِ) .

— غِيَّامَةٌ \* (أَدَاةٌ لِقِيَاسِ سُرْعَةِ النِّيمِ) .

— مَقَرَّرُ الشُّعُوبِ (شُعْمَدَانِ كَبِيرٌ لَهُ نَوَائِي تَقَرَّرُ فِيهَا الشُّعُوبُ) .

**Herser** vt. (Agric.) مَشَّطَ ، سَلَفَ \* (رَاجِعٌ مَا سَبَقَ) .

**Herseur** sm. (Agric.) مَاشِطٌ ، سَالِفٌ ، مَاشِطَةُ آلِيَةٍ .

**Hertz** sm. (Elect.) هِرْتِزٌ (وَحْدَةُ التَّرَدُّدِ : دَوْرٌ فِي الدَّقِيقَةِ) .

**Hertzien, ne** adj. (Elect.) هِرْتِزِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِهِرْتِزٍ) .

Ondes — nes (Elect.) أَمْوَاجٌ هِرْتِزِيَّةٌ .

**Hésitant, e** adj. مُتَحَيِّرٌ ، مُتَرَجِّعٌ .

Voix — e صَوْتُ مُتَعَلِّمٍ .

**Hésitation** sf. تَرَدُّدٌ ، حَيَّرَةٌ ، تَوَلُّفٌ [عَنْ عَمَلٍ] .

Parler avec — تَكَلَّمَ مُتَعَلِّمًا .

**Hésiter** vi. تَرَدَّدَ ، تَحَيَّرَ ، تَلَعَّمَ .

— entre تَرَجَّعَ .

Il n'y a pas à — لَا مَجَالَ لِقَرَّاجٍ .

**Mémoire qui hait** ذَاكِرَةٌ تَتَمَرَّرُ تَلَعَّمُ فِي كَلَامِهِ .

**Hétaïre** sf. مَحْطَبَةٌ ، بِنْتُ هَوًى .

**Hétaïrie ou Hétérie** sf. جَمْعِيَّةٌ سِيَاسِيَّةٌ سِرِّيَّةٌ [فِي الْيُونَانِ قَدِيمًا] .

— جَمْعِيَّةٌ سِيَاسِيَّةٌ [أَوْ أَدَبِيَّةٌ فِي الْيُونَانِ حَدِيثًا] .

**Hétaïrisme** sm. عُلُقُ الْمَحْطَبَاتِ ، نِظَامُ الْمَحْطَبَاتِ .

**Hétaïriste ou Hétériste** sm. عَضُوُّ نَفْثَةٍ .

**Hétérocerque** adj. (Zool.) مُتَغَايِرُ الذَّنْبَلِ .

**Hétéroclite** adj. شَاذٌ ، غَرِيبٌ ، مُغَيَّرٌ قِيَاسِيٌّ ، خَلِيطٌ ، مَزِيجٌ ، مُلْتَقٍ .

**Hétérocycliques** adj. pl. (Chim.) مُتَغَايِرُ الْحَلْقَةِ .

**Hétérodoxe** adj. et s. ابْتِدَاعِيٌّ ، مُتَرَفِّعٌ ، مُهَرِّطٌ ، مُنْتَقِ .

**Hétérodoxie** sf. ابْتِدَاعٌ ، مُتَرَفُّعٌ ، بِدْعَةٌ .

**Hétérodyne** adj. et sm. (Elect.) مُتَغَايِرٌ الْأَمْوَاجِ (مَوْلَدُ تَوَرُّجَاتٍ مُسْتَمِرَّةٍ يَقُومُ بِتَضْيِيقِ الْأَمْوَاجِ الَّتِي يَلْقَاهَا جِهَازٌ مُسْتَقْبِلٌ) .

**Hétérogame** adj. et s. (Biol.) مُتَغَايِرُ الْأَمْشَاجِ .

— ضَبْزَنٌ (نَعْتٌ يُطْلَقُ عَلَى الْبَنَاتِ الَّتِي تَحْمِلُ اِزْجَارًا ذَكَرِيَّةً وَانْثَوِيَّةً فِي تَرْهِيهِ وَاحِدٍ) .

**Hétérogamie** sf. (Biol.) تَزَاوُجُ أَمْشَاجٍ مُتَبَايِنَةٍ .

— ضَبْزَنَةٌ (رَاجِعٌ الْمَادَّةُ السَّائِقَةُ) .

**Hétérogène** adj. مُتَغَايِرٌ [الْخَوَاصُّ وَالْعَوَاصِرُ] ، مُغَيَّرٌ مُتَجَانِسٌ ، مُتَغَايِرٌ .

**Hétérogénéité** sf. تَنَاقُلٌ ، تَغَايُرٌ [الْخَوَاصُّ أَوْ الْعَوَاصِرُ] ، تَنَاقُرٌ ، تَبَايُنٌ .

**Hétérogénie** sf. تَوَلَّدَ ذَاتِيٌّ [أَوْ تَلَقَّاهُ] ، تَبَايُنٌ عَنْ الْأَصْلِ (اِخْتِلَافٌ فِي الدَّقِيقَةِ عَنْ أَصْلِهَا) .

**Hétérographie** sf. v. **Hétéroplastie** .

**Hétéromorphe** adj. مُتَغَايِرُ الْأَشْكَالِ .

**Hétéromorphique** adj. مُغَايِرُ الشَّكْلِ .

**Hétéromorphisme** sm. ou اِخْتِلَافُ الْأَشْكَالِ .

**Hétéromorphie** sf. تَابِعٌ ، خَاضِعٌ (يَتَلَقَّى مِنَ الْخَارِجِ الْقَوَائِنَ الَّتِي تَسِيرُهَا) .

**Hétéronomie** sf. (Philo.) تَبَعِيَّةٌ (فَقْدَانٌ) حَرِيَّةٍ تَقَرَّرِ الْمَصِيرَ .

**Hétéroplastie** sf. (Chir.) تَرْفِيعٌ مُشْتَعَارٌ (تَرْفِيعٌ بِجِلْدٍ غَيْرِهِ) .

**Hétérosexualité** sf. اِشْتِهَاءُ الْمَخَايِرِ (اِشْتِهَاءُ أَفْرَادِ الْجِنْسِ الْآخَرِ) .

**Hétérosexual, le** adj. مُشْتَمِلٌ لِلْمَخَايِرِ (مُشْتَمِلٌ أَفْرَادَ الْجِنْسِ الْآخَرِ ، مُتَغَايِرُ الْجِنْسِ) .

**Hétérotrophe** adj. (Biol.) عَضُوُّيُّ التَّغْذِيَةِ .

**Hétérozygote** adj. (Biol.) مُخْتَلِفُ الْإِخْتِرَانِ .

**Hetman** sm. مَشْهَانٌ (رَئِيسُ قُوَاظِيٍّ فِي عَهْدِ الْاِسْتِقْلَالِ) .

**Hétraie** sf. مَتَبَتِ الزَّيْتَانِ .

**Hêtre** sm. (Bot.) مُرَّانٌ (جِنْسُ أَشْجَارٍ حَرَجِيَّةٍ وَالتَّزْيِينِ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْبُلْبُوبِيَّةِ) .

**Heu!** interj. هَا ! هَا ! (صَوْتُ يُطْلَقُ لِلدَّلَالَةِ عَلَى الدَّعْمَةِ وَالشُّكِّ أَوْ الْاِمْبَالَةِ الْخ...) .

**Heur** sm. سَعْدٌ ، حَقٌّ ، نَصَبٌ ، طَالِعٌ .

**Heure** sf. سَاعَةٌ (مَتَوْنٌ دَقِيقَةٌ) ، وَقْتُ ، زَمَنٌ ، مَوْعِدٌ مُتَّحَدٌ .

Les — s. الْأَيَّامُ .

La fuite des — s. كَرُّ الزَّمَانِ .

— d'été تَوَقِيفٌ صَبْغِيٌّ .

— d'ouverture بَدَأَةُ الْمَسَلِّ .

— sidérale (Astro.) سَاعَةٌ فَلَكيَّةٌ .

En une — فِي وَقْتٍ قَلِيلٍ .

Être à l' — وَصَلَ فِي الْوَقْتِ الْمَعِيْنِ .

— avancée سَاعَةٌ مُتَأَخَّرَةٌ .

N'avoir pas une — à soi اِسْتَقْرَقَ فِي عَمَلِهِ .

À l' — du midi عِنْدَ الظُّهْرِ .

La dernière — سَاعَةُ الْوَفَاةِ .

Son — est venue هُوَ مُقْبِلٌ عَلَى الْمَوْتِ .

De bonne — بِاِكْرٍ .

Son — est passée مَرَّتْ عَهْدُهُ .

À la bonne — ! حَبِّبْنَا .

— à soi أَنْفَقَ .

Passer un mauvais quart d' — وَقَعَ فِي حَرَجٍ عَابِرٍ .

À l' — que, loc. conj. فِي وَقْتٍ عِنْدَمَا ...

À l' — qu'il est فِي هَذَا الْوَقْتِ .

D' — en heure مِنْ حِينٍ إِلَى آخَرٍ .

À cette — الْآنَ .

Sur l' — حَالًا .

Dès cette — من الآن .  
À toute — دائماً ، باستمرار .  
Tout à l' — , loc. adv. بعد قليل .  
• منذ قليل .

Les combattants de la première —  
• طليعة المقاتلين .

Nouvelles de la dernière — أحدث  
• الأنباء .

Heureusement adv. لحسن الحظ .  
Vivre — عاش سعيداً .  
Terminer — un projet أنهى مشروعاً  
• بنجاح .

Heureux, euse adj. s. سعيد • معظوظ .  
— euse expression تعبير موفق  
• [ أو مُبْتَكِر ] .

— caractère طبع رضى .  
Avoir la main — euse يتجع عادة  
• في الأعمال .

Avoir la mémoire — euse كان قوي  
• الذاكرة .

Sois — قريحاً .  
Un coup — ضربته حالية .  
Être — comme un roi كان في غاية  
• السعادة .

Vinage — وجهه بشوش .  
— hasard صدفة مؤقفة .  
D' — euse mémoire السعيد الذكر  
• الطيب الذكر .

Heuristique ou Euristicque adj. كشفى  
• ( مساعد على الكشف ) .

Méthode — منهج الكشف ( طريقة )  
• تربوية تشجع الطالب على اكتشاف  
• الأشياء بنفسه ) .

— sf. ( Philo. ) انكشاف ( قسم من العلم )  
• يؤدي الى الكشف عن الاحداث ) .

Heurt sm. كدمة ، صدمة ، معارضة عنيفة .  
Le — de deux couleurs تافر لوتين .  
— de deux voitures اصطدام سيارتين .

Heurté, e adj. مضطرب ، ملطوم .  
Couleurs — es ألوان متنافرة .  
Style — أسلوب غير مترابط .

Heurtement sm. اصطدام .  
— de deux voyelles إلقاء مصوتين .

Heurter vt. صدم ، لطم .

— qqn. de front جابهه ، قاومه مواجهة .  
— l'opinion de qqn. عاكس رأيه .  
— vi. اضطدم .  
— à toutes les portes استخلم جميع  
• الوسائل .

Se — اضطلم • تماكس .  
Ces couleurs se heurtent هذه الألوان  
• تتنافر .

Heurtoir sm. مطرقة الباب .  
— ( Techn. ) معدنة ( أداة لتوقيت  
• جسم متحرك ) .

Hévéa sm. ( Bot. ) شجر المطاط .

Hexacorallaires sm. pl. ( Zool. )  
• لاحشويات .

Hexacorde sm. ( Mus. ) سداسية الصوت  
• ( نظام موسيقي مبني على مجموعة  
• مؤلفة من أصوات ستة ) .



Hexaèdre adj. et s. ( Géom. ) مُدَسّس  
• السطوح .

Hexaédrique adj. ( Géom. ) سداسي  
• السطوح .

Hexagonal, e, aux adj. ( Géom. ) مُدَسّس  
• الزوايا والأضلاع .



Hexagone sm. ( Géom. ) مُدَسّس .

Hexamètre adj. et sm. ( Proso. ) سداسي  
• المقاطع .

Hexapode adj. et s. ( Zool. ) سداسية القوائم  
• [ الحشرات ] .

Hémosm sm. ( Chim. ) هكسوز ( نوع من  
• السكر ) .

Hi! interj. هي ! ( صوت البكاء أو الضحك ) .

Hiatus sm. ( Ling. ) تعاقب مصوتين .  
— فجوة ، فُرجة ، فتحة .  
— توقّف ، عطلة [ في مسرح ] .

Hibernaal, e aux adj. شتائي ، شتوي .

Hibernant, e adj. ( Zool. ) مُتَحَدِّر .  
• مُسَبِّت [ طول الشتاء ] .

Hibernation sf. إسبات ، نبات شتوي  
• ( فتور الحياة شتاء في النبات وبعض  
• اجناس الحيوان والحشرات ) .

— تجليد صُنْفي ( تبريد الجسم البشري  
• لإجراء عدد من العمليات الجراحية ) .

Hiberner vi. أنسبت ( قضي فصل الشتاء  
• بالنبات ) .

Hibiscus sm. Bot. خبيزة .



Hibou sm. ( Orn. ) بومة .

— ( fig. ) رجل كتيب .  
Un nid de — x بيت خرب • قصر  
• قديم مهجور .  
Il vit comme un — يعيش متوحداً .  
Avoir des yeux de — كان واسع  
• العينين متنبهرهما .

Hic sm. عقدة ، مُشْكِل .

Hic et Nunc loc. adv. في الحال .

Vous allez payer — ستلقن فوراً .

Hickory sm. ( Bot. ) قارية ( شجر من  
• فصيلة البوز ) .

— غصن القارية .

Hidalgo sm. هيدالغ ( نبيل اسباني ) .

Hideur sf. قبح ، شناعة • مقه • بشع .

— d'un crime فظاعة جريمة .

Hideusement adv. بيشاعة ، بيشاعة .

Hideux, euse adj. بشع • قبيح .  
• شنيع • كثره • شائن .

Hidrocadénite sf. إلهاب غدي .

Hie sf. ( Techn. ) مِدَكَّة • مِدَمَّة ( آلة  
• لملك الحجارة ) .

Hièble ou Yèble sf. ( Bot. ) بيلسان صغير  
• شتوي .

Hiémal, e, aux adj. حشيش بيت شتاء .  
• دك • خرز بالذكاة .

Hier adv. de temps et s. أمس .  
• أول أمس .

Sa fortune ne date que d' — هو — حديث الثروة .  
 Né d' — رَغْر ، بلا خِبرة .  
**Hiérarchie** sf. طبقة ، مرتبة ، درجة .  
 — des valeurs تدرُّج القيم .  
 La — sociale المراتب الاجتماعية ، طبقات المجتمع .  
 La — administrative الترتيب الإداري .  
 La — des valeurs تتسُّل القيم .  
**Hiérarchique** adj. تدرُّجي ، تدرُّجي .  
 Supérieur — رئيس إداري .  
 Par voie — بطريق التسُّل الإداري .  
**Hiérarchiquement** adv. تتسُّلاً ، تدرُّجياً .  
**Hiérarchisation** sf. تدرُّج ، تسلسل .  
**Hiérarchiser** vt. درُّج ، سلسل .  
**Hiératique** adj. كهنوتي (متعلق برجال الكهنوت) .  
 Écriture — خطٌ مهري (خطٌ هيروغليفي) .  
 Visage — وجهٌ جامدٌ التقاطيع .  
**Hiératiquement** adv. كهنوتياً .  
**Hiératisme** sm. جمودية .  
**Hiérodoule** sm. عبدٌ المعبد .  
**Hiéroglyphe** sm. حرفٌ هيروغليفي .  
 — (fig.) طليسم ، خطٌ مبهم .  
 Ce sont des — pour moi هذو أمورٌ لا أفهمها .  
**Hiéroglyphique** adj. هيروغليفي (متعلق بالخط الهيروغليفي) .  
 — (fig.) غامض ، مبهم .  
**Hiérogramme** ou **Hiérogamme** sm. كاتِبُ المعبد (في مصر القديمة) .  
**Hiéronymites** sm. pl. نساك القديس جيروم .  
**Highlander** sm. هيلندي (أحد سكان نيجاد اسكتلندية) .  
**High-life** sm. ترف ، بدخ .  
**Hi-Flan** (Onomat.) هامي ! (تجيب الهماز) .  
**Hilaire** adj. (Bot. et Anat.) تفرُّج ، سرُّي (متعلق بالتفرُّج أو السرَّة) .  
**Hilarant**, e ou **Hilariant**, e adj. مُضحك .  
 Gaz — غازٌ مُثيرٌ للفُحْك .

**Hilare** adj. فرحان ، جذلان .  
**Hilarité** sf. ضحك ، مَرَحٌ صائب .  
**Hile** sm. (Bot. et Anat.) سُرَّة (ندبة يتركها الحبل السري على البزرة) .  
 — نقطةٌ أرنياط .  
**Himation** sm. شَمَلَة (معطفٌ بلا كُمَين) .  
**Hindi** sm. هِنْدِيَّة (لغة رئيسية في الهند) .  
**Hindou**, e adj. et s. هِنْدُوِي • هِنْدُوِي (متعلق بالحضارة البراهمانية أو معتق المذهب الهندوسي) .  
**Hindonisme** sm. هِنْدُونِيَّة (أو هِنْدُونِيَّة) (ديانة الهند الرئيسية) .  
**Hindouiste** adj. et s. هِنْدُونِي • هِنْدُونِي (متعلق بالديانة الهِنْدُونِيَّة أو من اتباع المذهب الهِنْدُونِي) .  
**Hinterland** sm. مِنطَقَة عَظَمِيَّة (في بلد) .  
**Hipparchie** sf. فِرْقَة فرسان [كانت تألف قديماً في اليونان من ٥٠٠ فارس] .  
 — رئاسةُ الفرسان .  
**Hipparion** sm. فرسٌ مُتَحَجِّر .  
**Hipparque** sm. قائدُ الفرسان (في اليونان قديماً) .  
**Hippiatre** sm. بيطري (مختص بالبيطرة) .  
**Hippiatrie** ou **Hippiatrique** s. بيطرية ، طبُّ الخيل .  
**Hippiatrique** adj. بيطري (متعلق بالبيطرة) .  
**Hippie** adj. et s. هِيبِي (صفةٌ يعرف بها فتيان يرفضون القيم الاجتماعية والثقافية في مجتمع الاستهلاك الصناعي وينشدون الحرية الكلية في اللبس والسلوك والاعتصاف) .  
**Hippique** adj. فرسي ، جَوَادِي (مختص بالخيل) .  
 Chronique — أخبار الخيول .  
**Hippiame** sm. فرسوية ، ركوب الخيل .



**Hippocampe** sm. (Poiss.) حِصَانُ البَحْرِ .  
 — مارِدُ البَحْرِ (حيوان أسطوري (Myth.) نصفه كالجواد ونصفه الآخر كالسحكة) .  
**Hippocastanacées** sf. pl. (Bot.) قَنَدَلِيَّات (فصيلة نباتية برية وتزيينية) .

**Hippocratique** adj. أنقراطِي .  
**Hippocratism** sm. أنقراطِيَّة (مذهب أنقراط في الطب) .  
**Hippodrome** sm. مضمار ، مَبْدَانٌ خَيْل .  
**Hippogriffe** sm. هِيبُغْرِيف (حيوان خرافي مُجنَّح نصفه كالجواد والنصف الآخر كالفرسين) .  
**Hippologie** sf. علمُ الخيل .  
**Hippologique** adj. خَيْلِي (متعلق بالخيل) .  
**Hippologue** sm. عالمٌ بالخيل .  
**Hippomobile** adj. مَجرُورٌ [بالخيل] .  
**Hippophaé** sm. (Bot.) شوكُ القصار (جنبه برية شائكة) .  
**Hippophage** sm. خَابل • أَكِلُ لَحْم (الخيل) .  
**Hippophagie** sf. خَيْولِيَّة • أَكْلُ لَحْم (الخيل) .  
**Hippophagique** adj. خَيْولِي (متعلق بتناول لحوم الخيل) .



**Hippopotame** sm. (Zool.) بَيرِنِق • فرسٌ الشَّهَر .  
 — (fig.) رَجُلٌ صَخْمُ الجَنَّة .  
**Hippotechnie** sf. تربيةُ الخيل .  
**Hipparique** adj. (Chim.) (Acide —) حَمَضُ هِيبُورِيك (حَمَضٌ يكثر وجوده في أبوال المِجْرَات) .  
**Hircin**, e adj. نَبَسِي (متعلق بالنيس) .  
**Hirondau** sm. (Ois.) فَرَّخُ السُّنُون .  
**Hirondelle** sf. (Ois.) سُنُون .  
 Nid d' — عَشُّ السُّنُون (عشٌّ يبنيه هذا الطائر ويأكله الصبيان) .  
 — de mer عَطَافُ البَحْرِ .  
 Une — ne fait pas le printemps مثالٌ لا يؤدِّي إلى اشتِج عام .  
 — (Pop.) شُرطِي فَرَّاج .  
**Hirsute** adj. أَهْلَب ، أَشْنَت • كَثُّ الوَبَر .  
**Hirsutisme** sm. (Méd.) أَكْثَاتُ الشَّعَر (مرضٌ عُدِّي يؤدي إلى نمو الشعر بكثرة) .  
**Hirudinéés** sf. pl. (Zool.) عِلَقِيَّات (طائفة من الود الحلقِيَّات) .

**Hispanique** adj. إسباني (متعلق بكل ما هو إسباني).

**Hispanisant, e** ou **Hispaniste** s. متأسبن (مختص باللغة الإسبانية أو بالبلدان الإسبانية).

**Hispanisme** sm. إسبانية، اصطلاح إسباني.

**Hispano-américain, e** adj. et s. إسباني أمريكي (متعلق بأمريكا الإسبانية، أو قاطن أمريكا الإسبانية).

**Hispano-arabe** ou **عربي** [أو إسباني]

**Hispano-moresque** adj. بربري.

**Hispide** adj. (Bot.) شائك، أكلب.

**Hlaser** vt. رَمَعَ، علَى، شَدَّ إلى أعلى. Se — خلا، ارتفع • نَلَقَ.

**Histamine** sf. هِستامين (مركب يكون في الأغوت وفي كثير من الأنسجة الحيوانية).

**Histaminique** adj. هِستيني (متعلق بالمهستين).

**Histidine** sf. هِستيلين (حامض أميني).

**Histogène** adj. (Méd.) هِستوجين (مكون الأنسجة الحية).

**Histogénèse** sf. (Physiol.) نَتَج (تكون الأنسجة العضوية).

— ou **Histogénie** (Méd.) عِلْمُ النَتَج.

**Histographie** sf. وَصْفُ الأَنْبِجَةِ الحَيَّةِ.

**Histogramme** sm. رَسْمٌ بَيَّانِي تَبيْجِي.

**Histoire** sf. تاريخ • حكاية • قصة. — عِلْمُ التَّارِيخِ • مُؤَلَّفٌ تَارِيخِي.

L' — Sacrée الثَّورَةُ والأَنَاجِيلُ.

— d'une plante. وَصْفُ نَبَاتٍ [أو دِرَاسَتِهِ].

L' — naturelle التاريخ الطَّبِيعِي (دراسة الأرض من كائنات).

La petite — حِكَايَاتُ قِصَّةٍ مُعْبَثَةٍ.

— d'un homme سِيرَةُ رَجُلٍ.

— inventée أَكْثَلُوبَةٌ.

Le plus beau de l' — أَجْمَمٌ مَا فِي المَوْضُوعِ [أو الأَعْرَبِ].

Faire des — s. تَكَلَّفَ فِي تَعَرُّفِهِ.

Se fourrer dans une sale — في آثَرٍ مُعِيبٍ.

C'est une — هَذَا انْجِلَاقٌ.

C'est toujours la même — دَائِمًا عَلَى وَبُورَةٍ وَاجِلَةٍ.

C'est toute une — هَذَا أَثَرٌ يَطُولُ تَرْجُحُهُ.

Il m'est arrivé une — وَتَمَّ لِي حَادِثٌ مُؤَسِيفٌ.

Il va s'attirer des — s. سَيَجْلِبُ عَلَى نَفْسِهِ التَّالِبَ.

**Histologie** sf. عِلْمُ الأَنْسِجَةِ، هِستولوجيا.

**Histologique** adj. نِسيجوي (متعلق بعلم الأنسجة).

**Histolyse** sf. انْتِحَالُ الأَنْبِجَةِ [الحَيَّةِ].

**Historicité** sf. تَارِيخِيَّةٌ (كون الشيء تاريخيًا) واقعيَّةٌ حَادِثٌ.

— d'un fait واقعيَّةٌ حَادِثٌ.

**Historié, e** adj. مَرْخُوفٌ بِشَخْصٍ (مزين بمشاهد تمثل اناسًا).

**Historien, ne** s. مُؤَلِّفُ تَوَارِيخٍ • دَائِسُ تَارِيخٍ [في التعليم العالي].

**Historier** vt. (Arts.) زَخَرَفَ بِشَخْصٍ (زين بمشاهد تمثل شخصًا مقتبة من حياة القديسين والتاريخ المقدس).

— زَيْنَ بَرَخَافٍ.

**Historiette** sf. أَكْثَلُوبَةٌ، فَكَاكَاةٌ.

**Historiographe** sm. مُؤَرِّخٌ رَسْمِيٌّ.

**Historiographie** sf. عَمَلُ المُوَرِّخِ • نِتَاجُ المُوَرِّخِينَ.

**Historique** adj. et s. تَارِيخِي (متعلق بالتاريخ).

— واقعي (مضاد للاسطوري والوهي).

Famille — أَشْرَةُ مَشْهُورَةٍ.

Nom — اِسْمُ ذَائِعٍ فِي التَّارِيخِ.

Peintre — رَسَّامٌ لِشَاهِدِ التَّارِيخِ.

L' — d'une affaire تَارِيخُ قِصَّةٍ • رَوَايَةُ أَمْرٍ.

**Historiquement** adv. تَارِيخِيًّا.

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

**Historisme** ou **Historicisme**. تَارِيخَانِيَّةٌ (دراسة الأحداث في علاقاتها مع الأوضاع التاريخية • نظرية تذهب إلى أن كل حقيقة تنطور مع التاريخ).

Il compte soixante — مَوْنِ السَّتِينَ s من عُمْرِهِ.

Sports d' — كَانْتَرَجَمَلَا [رياضة شتوية].

**Hivernage** sm. شَتِيَّةٌ • فَصْلُ الأَمْطَارِ.

— (Mar.) تَعَطُّلُ البَحَّارَةِ [في الشَّاءِ] (Mar.)

• مَرْفَأٌ شَتَوِيٌّ.

— عِلْفُ الشَّاءِ • حِرَاثَةُ (Agric.)

الشَّاءِ • قَلْبُ الأَرْضِ قَبْلَ فَصْلِ الشَّاءِ (في أثنائه).

— تَفْثِيَّةٌ (مَبَات (Agric. et Zool.)

الحشرات والنباتات في الأيام الباردة).

**Hivernal, e, aux** adj. شَتَوِيٌّ.

Les — aux, sm. pl. (Bot.) حُبوبٌ

شَتَوِيَّةٌ (حبوبٌ تزرع في فصل الشتاء).

**Hivernant, e** s. et adj. مُسْتَقِيمٌ (مقيم في مكان معين في أثناء فصل الشتاء).

إِسْتَاءٌ.

**Hivernement** sm. شَتَوِيٌّ (قضى فصل الشتاء).

**Hiverner** vi. et vt. بَعِيدٌ عَنِ البَرْدِ القَارِسِ أَوْ أَمْضَى

الشتاء في مكان معين).

— قَلْبُ الأَرْضِ قَبْلَ الشَّاءِ.

— وَقَى المَاشِيَةَ مِنَ البَرْدِ [في]

الزُّرْبَةِ أَوْ فِي مَكَانٍ دَائِيٍّ.

**H.L.M.** sm. (Abr. de Habitation

à loyer modéré) بِنَاءٌ مُشْتَرَكٌ.

**Ho** (Chim.) هُو (رمز الهليوم).

**Ho!** interj. آه (صوت يُطْلَقُ عِنْدَ الانْهَاشِ

أو السُّطِّ).

**Hobby** sm. تَحْلِيَّةٌ.

**Hobereau** sm. (Ois.) كَوْنِيَجٌ (جنس طير من فصيلة الصفريَّات).

— تَبِيلٌ رِيفِيٌّ.

— (fig.) هُوكَا (لعبة قمار دخلت فرنسا

في عهد مازاران).

**Hocco** sm. (Ois.) دَبْكٌ هِنْدِيٌّ [أو

دَبْكٌ أَثْرِيكِيٌّ].

**Hochement** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hochepaille** sm. هَزٌّ، تَحْنِيْرٌ.

**Hoir** sm. (Dr.) وارثٌ مُباشر .  
**Hoirie** sf. (Dr.) تركة ، ميراث .  
**Hola!** interj. et s. يا (أداة نداء) .  
 — ! pas si vite . مهلاً ! لا تتعجل هكذا .  
 Mettre le — هذا الأمور .  
**Holding** sm. شركة الشركات (مؤسسة) .  
 تمتلك أسهم شركات أخرى  
 وتشرف على أعمالها) .  
**Hold-up** sm. inv. سلب بالقوة ، سطو مسلح .  
**Hollandais, e** adj. et s. هولندي (متعلق) .  
 هولندية أو من سكانها) .  
 اللغة الهولندية .  
 Le — صلصة هولندية (صلصة مؤلفة من زبدة وصفار البيض والخل الخ ..) .  
**Hollande** sf. تسجي هولندي (سج طفي أو كتابي دقيق مصنوع في هولندا) .  
 — خنزير هولندي .  
 — (Bot.) بطاطا هولندية .  
**Hollande** sm. جبنة هولندية (نوع من الجبنه كروية الشكل عادة حمراء القشرة) .  
 ورق هولندية (ورق صقيل مُصنع) .  
**Hollywoodien, ne** adj. هوليوودي (متعلق بمدينة هوليوود السينائية) .  
 — مسترق (شبه برف هوليوود) .  
**Holmium** sm. (Chim.) هولميوم (معدن نادر الوجود) .  
**Holocauste** sm. مُحترقة (ذبيحة تحرق للتضحية بها) .  
**Holocène** adj. et s. (Géol.) هوليسيني (أحدث عهود الحقبة الرباعية) .  
**Holographe** adj. بخط اليد .  
 Testament — (Dr.) وصية بخط الموصي .  
**Holophrastique** adj. (Gramm.) أحادي التعبير (صفة تطلق على عدد من اللغات يميز فيها عن الجملة بكلمة واحدة) .  
**Holothurie** sf. (Zool.) قنأ البحر (حيوان من شعبة الشوكيات) .  
**Homard** sm. (Zool.) سرطان البحر (حيوان بحري من القشريات) .  
 أحمر قان .  
 Rouge comme un —  
**Homarderie** sf. مربي سرطان البحر .  
**Hombre** sm. مُسبرة (لمبتورق أسبانية الأصل) .  
**Home** sm. بيت ، منزل ، موطن .  
**Homélie** sf. عظة ، إرشاد ، خطبة أخلاقية .

**Homéopathe** s. et adj. طبيّ تجانسِيّ [أو يثلي] .  
**Homéopathie** sf. طبّ تجانسِيّ [أو يثلي] (علاج الداء بالداء) .  
**Homéopathique** adj. تجانسِيّ ، يثلي (متعلق بالطبّ التجانسِيّ) .  
**Homéostat** sm. (Phys.) ذبّابة الأنضباط (آلة معقدة التركيب تنضبط حركاتها وأعمالها حسب توازن مركزوز فيها) .  
**Homéotherme** adj. et s. (Zool.) متغور (ثابت الحرارة) .  
**Homérique** adj. هوميروي (منسوب الى الشاعر هوميروس أو خليق به) .  
 مأثرة .  
 Action — فقهقة .  
 Rire — تسج يثي [مُصنوع في اسكتلندا] .  
**Homespun** sm. قاتيل ، مجرم .  
**Homicide** s. et adj. قتل [إنسان] .  
**Homilétique** sf. بلاغة المنبر .  
**Heminiens** sm. pl. (Zool.) بشرينات (جنس الإنسان) .  
**Hommage** sm. احترام • ولاء [المولى لسيده] .  
 Faire — d'un livre أهدى كتاباً .  
 Rendre — à la vertu حباً الفضيلة .  
 Rendre — à Dieu سبّح لله .  
**Hommasse** adj. et s. مُترجلة .  
**Homme** sm. إنسان • رجل • زوج .  
 — d'affaires رجل أعمال .  
 — d'argent طماع .  
 — de bien رحيم • رعي الخلق .  
 — de cheval فارس .  
 — de confiance شخص ثقة .  
 — d'église كاهن • رجل دين .  
 — de guerre جندي • محارب .  
 — de lettres أديب .  
 — de loi قانوني • مُشرع .  
 — de mer بحار .  
 — de peine عايل يدوي .  
 — de la rue أول قديم ، أيّ كان .  
 — de qualité نبيل .  
 — de robe قاض .  
 — lige مولى .  
 — d'État سياسي • رجل دولة .  
 — de troupe (Mil.) جندي .

**Le fils de l' —** السيد المسيح .  
**Le premier** — آدم .  
**Les — s** المجتمع ، البشر .  
**Un grand —** شهير • عظيم .  
**Ce n'est qu'un —** ليس هذا إلا بئراً .  
**Homme-grenouille** sm. رجل ضفدع (فتي أو جندي يقوم بأعمال تحت سطح الماء) .  
**Homme-sandwich** sm. رجل إعلان (رجل يتفعل في الأسواق وهو يحمل إعلاناً على صدره وآخر على ظهره) .  
**Homocentre** sm. (Géom.) مركز مُوحد (لبعدت ذواته) .  
**Homocentrique** ou **Concentrique** adj. وحيد المركز .  
**Homocerque** adj. (Zool.) مُناري الفصتين (صفة تطلق على الزحفية الذئبية عند الكلام على الأسماك) .  
**Homochromie** sf. (Biol.) مُثاقلة لونية (خاصية يتميز بها عدد من الحيوانات التي تلون بلون ما يحيط بها) .  
**Homocinétiq** adj. (Mécan.) مُتماثل الحركة (صفة تطلق على وصل بين جديعين يقومان بنقل متساو للسرعة وإن لم يكن الجذعان في خط واحد) .  
 مُتساوية السرعة (صفة تطلق على الجزيئات المتساوية السرعة) .  
**Homocyclique** adj. (Chim.) مُتماثل الحلقة .  
**Homofocal, e** adj. (Géom.) مُتحد البؤرة .  
**Homogène** adj. متجانس • متلائم .  
 Polynôme — (Math.) ذو حدود متجانس .  
**Homogénéflier** ou vt. **Homogénéiser** جانس .  
**Homogénéisation** sf. (Techn.) مُجانسة • تجانس .  
**Homogénéisé, e** adj. لبنّ مُجانس (لبن صُفرت فيه حبيبات اللبن) .  
**Homogénéité** sf. تجانس • تناسب .  
 — اتحاد • وحدة • ارتباط .  
**Homographe** adj. et s. (Ling.) مُجانسة (لفظة بينها وبين لفظة أخرى جناس فصائلها في الإملاء) .  
**Homographie** sf. مُجانسة [في الإملاء] .

- تجانسٌ مُتَشَبِهٌ (Géom.)  
نُقْطَتِي تَكُونُ فِيهِ صُورَةٌ كُلِّ خَطٍّ  
مُسْتَقِيمٍ خَطًّا مُسْتَقِيمًا .
- Homographique adj.** تجانسِي .  
Fonction — حَامِلُ قِسْمَةِ الدَّائِنِ مِنَ  
الْفَرْجَةِ الْأُولَى .
- Homogreffé sf.** نَسِجٌ مُتَجَانِسٌ (نسج)  
عَضْوِيٌّ لِقَطْعٍ مَأْخُذٍ مِنْ مُعْطٍ  
يَتَبُّ إِلَى زِمْرَةِ التَّلْفِي .
- Homologation sf.** (Dr.) مُوَافَقَةٌ .
- Homologie sf.** مُتَآكِلٌ .
- Homologue adj.** مُتَآكِلٌ . مُتَشَابِهٌ .  
مُتَجَانِسٌ .
- Côtés — s dans deux triangles  
semblables (Géom.) أَضْلَاحٌ مُتَشَابِهَةٌ  
فِي مُتَآكِلَيْنِ مُتَشَابِهَيْنِ .
- Série — (Chim.) سِلْسِلَةٌ مُتَشَابِكَةٌ .  
— s . مُتَآكِلٌ .
- Homologuer vt.** صَدَّقَ عَلَى . أَقَرَّ .  
— (Sports.) سَجَّلَ رَسَبًا .
- Homonyme adj. et s.** مُتَآكِلٌ [ لَفْظًا ] .  
• جِنَاسٌ .  
سَرِيٌّ (يَحْتَمِلُ الْأَسْمَ الَّذِي يَحْمِلُهُ سِوَاهُ) .
- Homonymie sf.** مُتَآكِلَةٌ .
- Homonymique adj.** جِنَاسِيٌّ .
- Homophone adj. et s.** مُتَآكِلٌ الصَّوْتِ .
- Homophonie sf.** (Ling.) تَآكُلُ الصَّوْتِ .
- Homorythmique adj.** مُتَآكِلُ الْإِبْقَاعِ .
- Homosexualité sf.** لُؤَالَةٌ • سِخَاقٌ  
(اِشْتِهَاءُ الْمِثَالِ) .
- Homosexuel, le adj. et s.** لُؤَالِيٌّ • سِخَاقِيٌّ  
(مُشْتَهِي الْمِثَالِ) .
- Homosphère sf.** جَوْ مُتَآكِلٌ (طَبَقَةٌ جَوِّيَّةٌ)  
مَرَاوِحَةٌ بَيْنَ الْأَرْضِ وَارْتِفَاعِ ١٠٠ كَلِمٍ  
تَتَأَلَّفُ مِنْ غَازَاتٍ ثَابِتَةِ النَّسَبِ ) .
- Homothétie sf.** (Géom.) تَشَابُهُ الْوَضْعِ .
- Homothétique adj.** (Géom.) مُتَشَابِهٌ  
الْوَضْعِ .
- Centre — مَوْحِزُّ التَّشَابُهِ .
- Homozygote adj. et s.** (Biol.) جَنَسِيٌّ .  
أَسِيلٌ (مُتَآكِلُ الْعَوَامِلِ الْوَراثِيَّةِ) .
- Homuncule ou Homoncule sm.** مَنَحْجٌ • قُزْمٌ .
- Honchets v. Jonchets.**

- Hongre adj.** حِمَاظٌ خَفِصِيٌّ .
- Hongrer vt.** خَفِصَ [ حِمَاظًا ] .
- Hongreur sm.** خَاصِي الْمَثَلِ .
- Hongroierie sf. ou Hongroyage sm.**  
جِلْدِيَّاتٌ مَجْرِيَّةٌ (تِجَارَةُ الْجُلُودِ) (Techn.)  
وَصْنَانُهَا عَلَى الطَّرِيقَةِ الْمَجْرِيَّةِ .
- Hongrois, e adj. et s.** مَجْرِيٌّ • هُنْغَارِيٌّ .
- Le — اللُّغَةُ الْمَجْرِيَّةُ .
- Hongroyer vt.** مَجَّرَ الْجِلْدَ (جَهَّزَ الْجِلْدَ)  
عَلَى الطَّرِيقَةِ الْمَجْرِيَّةِ .
- Hongroyeur sm.** (Techn.) مُسَجِّرُ الْجِلْدِ  
(رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .
- Honnête adj.** شَرِيفٌ • مُسْتَقِيمٌ • أَمِينٌ .
- femme امْرَأَةٌ عَقِيقَةٌ .
- Prix — سِعْرٌ مُتَعَدِّلٌ .
- Récompense — مُكَافَأَةٌ مُنَاسِبَةٌ .
- Un homme — avec tout le monde  
رَجُلٌ مُهَذَّبٌ يَتَعَاطَى جَمِيعَ النَّاسِ .
- Une conduite — تَصَرُّفٌ مُشْكُورٌ .
- Un vêtement — ثَوْبٌ لَاقٍ .
- Obtenir des résultats — s  
إِلَى نَتَائِجٍ مُرْغُوبَةٍ .
- Honnêtement adv.** بِزَاهَةٍ • بِأَمَانَةٍ  
بِإِسْقَامَةٍ .
- Gérer — une affaire. أَدَارَ عَمَلًا بِزَاهَةٍ .
- Recevoir qq. fort — تَلَقَّاهُ بِرَحَابٍ .
- Gagner — sa vie كَسَبَ عَيْشَهُ بِشَرَفٍ .
- Honnêteté sf.** صِدْقٌ • شَرَفٌ • إِسْقَامَةٌ .
- d'une épouse أَمَانَةُ زَوْجَةٍ .
- Un homme d'une grande  
رَجُلٌ فِي رَاسِ غَايَةِ الزَّاهَةِ .
- Honneur sm.** شَرَفٌ • عِزَّةٌ .
- Acquérir des — s حَازَ أَمْجَادًا .
- Attaquer l' — de qq. ثَلَبَهُ . أَخَذَ  
عَلَيْهِ أُمُورًا شَائِنَةً .
- Avoir l' — de تَشَرَّفَ بِهِ .
- Champ d' — سَاحَةُ الْقِتَالِ .
- Dettes d' — دَيْنُ الْقِصَارِ .
- En — de إِكْرَامًا لـ .
- Faire — à sa patrie رَفَعَ رَأْسَ وَطَنِهِ .
- Faire — à un repas أَكَلَ بَشِيَّةً .
- Faire — à qq. d'une chose وَهَبَ شَيْئًا .
- Faire — à ses engagements بَرَّ  
بِتَعَاهِدَاتِهِ .

- Faire les — s d'une maison اسْتَقْبَلَ  
بَيْتَ حَسَبِ الْأَصُولِ .
- Garde d' — مُوَكِّفٌ [ بِرَافِقٍ ]  
بَعْضُ الشَّاهِدِينَ .
- s funèbres حَقْلَةُ الْمَأْتَمِ .
- L' — d'une femme عِفَّةُ امْرَأَةٍ .
- Parole d' — كَلِمَةُ شَرَفٍ .
- Place d' — صَدْرُ الْمَجْلِسِ ، مَوْكُزُّ مَنَازِلِ .
- Se faire — d'une chose ادَّعَاهُ لِنَفْسِهِ .
- Se piquer d' — تَصَرَّفَ بِجَبِيَّةٍ .
- Honni, e adj.** مُنْخَعٌ خَلِيٍّ .
- Honir vt.** شَتَعَ . شَانَ . فَضَحَ .
- Honorabilité sf.** كَرَامَةٌ • شَرَفٌ .
- Honorable adj.** جَدِيرٌ بِالْأَخِيرَامِ • مُحْتَرَمٌ .
- Action — مَكْرُمَةٌ .
- Amende — أَغْرَافٌ بِدَنَبٍ .
- Famille — أَسْرَةٌ شَرِيفَةٌ .
- Fortune — ثَرَوَةٌ وَإِثْرَةٌ .
- Mention — ذِكْرَةٌ مُشْرِفَةٌ .
- Sentiments — s عَوَاطِفٌ مُخْلِصَةٌ .
- Honorablement adv.** بِشَرَفٍ • بِكَرَامَةٍ  
• بِبِلَاقَةٍ .
- Honoraire adj.** شَرَفِيٌّ .
- Membre — عَضْوٌ مُفَخَّرِيٌّ .
- Président — رَئِيسٌ شَرَفٌ .
- Honoraires sm. pl.** رَاتِبٌ • أَثَابٌ .
- d'avocat مُكَافَأَةُ شَرْفِيَّةٌ .
- Honorariat sm.** شَرْفِيَّةٌ • رَتْبِيَّةٌ قُضْرِيَّةٌ .
- Honoré, e adj.** مُكْرَمٌ • مُحْتَرَمٌ • مُجَبَّلٌ .  
— e, sf. رِسَالَةٌ .
- Honorer vt.** كَرَّمَ . جَبَّلَ . وَقَّرَ .
- Dieu تَعَبَّدَ لَهُ .
- son père أَكْرَمَ أَبَاهُ .
- son pays رَفَعَ رَأْسَ بِلَادِهِ .
- à l'égal d'un dieu أَلَّهُ .
- une traite سَدَّدَ سَدًّا .
- la mémoire de qq. اِشْتَغَلَ بِذِكْرِهِ .
- Il m'a honoré de son amitié شَرَّفَنِي  
بِعِصْدَانِهِ .
- S' — اِفْتَخَرَ بِهِ .
- Honorifique adj.** شَرَفِيٌّ • قُضْرِيٌّ .
- Titre — لَقَبٌ تَشْرِيفِيٌّ .
- Honorifiquement adv.** شَرَفِيًّا • مُفَخَّرِيًّا .

**Honoris causa** loc. lat. لشرف .

Doctorat — دكتوراه فخريّة .

**Honte** sf. خجل ، عار ، قضيعة ، خزي .

Avoir — استحي ، خجل .

Avoir perdu route — خلع العذار .

Être la — de sa famille جلب العار لأشرفته .

C'est une — هذا أمر مخز .

Faites-lui — ألبه ، ويخذ .

Courte — إخفاق ، خيبة .

Étaler son luxe sans — عرض ترفه — بوقاعة .

**Honteusement** adv. بخزي ، بعار .

**Honteux, euse** adj. مخجل ، مخز .

شائن ، خجل .

Action — euse عريضة ، قضيعة .

Conduite — euse سلوك معيب .

Les parties — euses الأعضاء التناسلية .

Maladie — euse داء الزهري .

Pauvre — معوز مشفق .

**Hop!** interj. هوب ! (حس على الزوب او الإسراع في حركة او عمل مفاجي) .

**Hopak ou Gopak** sm. هوباك (رقصة روسية شعبية سريعة الحركة) .

**Hôpital, aux** sm. مستشفى ، مصنع .

Prendre le chemin de l' — بتدريسه .

**Hoplite** جندى شامي السلاح [ قديما ] في اليونان .

**Hoquet** sm. فواق ، حازوقة .

**Hoqueter** vi. فاق ، حوزق .

**Hoqueton** sm. سثرة المحاربين (سثرة كان المحاربون القدامى يرتدونها تحت الدرع) .

**Horaire** adj. et s. ميقاني ، ساعي .

• جدول المواعيد [ او ساعات العمل ] .

• أجر في الساعة .

Cercles — s (Astro.) دوائر الكوكب .

الساعات المارة بالقطبين .

**Horde** sf. عشيرة ، قوم رحل ، حشد ، قوصوي .

**Hordéacé, e** adj. شبيه بالشعيرة .

شعيري (متعلق بالشعر) . (Bot.)

**Hordéine** sf. (Chim.) هوردين (شيفلي) .

مستخرج من الشعر) .

**Horion** sm. نقطة عتيقة .

**Horizon** sm. أفق (دائرة عظيمة تقسم الكرة الى شطرين : أعلى وأسفل) .

• بان ، ظهر .

Être sur l' — نظرت الى بعيد .

Scruter l' — شاهد دائما .

Voir toujours le même — المناظر نفسها .

Ouvrir des — s nouveaux كشف عن امكانات جديدة .

L' — politique المستقبل السياسي .

Faire un tour d' — درّس جميع القضايا بالقياس .

— artificiel (Astro.) مرآة الأفق .

**Horizontal, e, aux** adj. أفقي (متعلق بالأفق) .

Prendre la position — e تتخذ .

— e sf. خط أفقي • وضعية أفقية .

Une — e بنغي .

**Horizontalement** adv. أفقياً .

**Horizontalité** sf. أفقية .

— (Arts.) تأفقية (غلبة الخطوط الأفقية) .

**Horloge** sf. ساعة [ توقيت ] .

— atomique تقدير الزمن بالأشعة .

— solaire ميزولة .

C'est une — هـو دقيق في مواعيله .

**Horloger, ère** s. et adj. ساعاتي (صانع الساعات ، متعلق بالساعات) .

L'industrie — ère صناعة الساعات .

**Horlogerie** sf. صناعة الساعات [ او تجارتها ] .

• مصنع ساعات • متجر ساعات .

— قطع ساعات .

**Hormis** prép. ما خلا ، إلا ، ما عدا ، سوى .

**Hormonal, e, aux** adj. هرموني (متعلق بالهرمون) .

**Hormone** sf. هرمون (مادة تفرزها بعض الغدد الصم تزيد في نشاط الاعضاء او مادة صنعتية تعمل عمل الهرمون الطبيعي) .

**Hormonothérapie** sf. (Méd.) معالجة بالهرمونات .

**Hornblende** sf. هورنبلند (معدن اسود او اخضر غامق من الأمفيبولات) .

**Horodateur** sm. طابع التاريخ والساعة .

**Horographie** sf. صناعة الساعات الشيعية .

**Horokilométrique** adj. — كيلومري (متعلق بالسرعة المقطرة بالكيلومترات في الساعة) .

Compteur — عداد ساكيلومري .

**Horométrie** sf. قياس الوقت .

**Horoscope** sm. طالع فلكي (خريطة لبروج السماء يستعملها المنجمون لكشف الطالع) • تنجيم .

Lire son — قرأ طالع .

**Horreur** sf. هول ، رعب • كره .

Avoir de l' — pour أنف من • استطع .

C'est une — هـو قبيح جدا .

Dires des — s تتلفظ بكلام بذيء .

Faire — أفزع ، أرعب .

Les — s de la guerre وثلاث الحرب .

Les — s de la mort حشريات الموت .

L' — d'un crime فظاعة جريمة .

**Horrible** adj. شنيع ، فظيع ، كره [ الى ] .

أفنى حد .

Cris — s أصوات مرعبة .

Un froid — بؤد قارس .

**Horriblement** adv. بفظاعة ، بشاعة .

— laid في غاية القبح .

Souffrir — تألم بشدة .

**Horrifiant, e** adj. مرعب ، مروّع .

**Horrifier** vt. أرعب ، روع ، أرعب .

**Horifique** adj. مروع ، مرعب .

**Horripilant, e** adj. مروّج .

**Horripilateur** adj. et sm. (Anat.) مقشعر (تطلق اللفظة على العضل الذي يبرز الشعرة عند انقباضها من البرد او الفزع) .

**Horripilation** sf. قشعريرة • سخط .

**Horripiler** vt. أقف ، أقفب الشعر [ من البرد او الرعب ] .

أسخط . (fig.)

**Hors** prép. et loc. prép. خارج عن .

— cadre خارج الإطار .

— commerce خارج عن التعامل .

— deux hommes ما خلا رجلين .

— ligne مناز .

— d'ici ! أخرج من هنا !

— de dispute لا يمارى .

— de doute لا يرمى اليه الشك .

— d'haleine لا يث ، متهور .



- de pair لا يُشَقِّ له غُبار .  
 — de péril بِعَاطَمَن .  
 Être — de soi اسْتِغْطَا غَفْصًا .  
 Mettre — de cause (Dr.) أَخْرَجَ مِنْ الدَّعْوَى .  
 Mettre qq. — de lui اسْتَحْطَه ، أَنَاذَهُ .  
**Hors-bord** sm. inv. قَارِبٌ آلِي .  
**Hors-concours** sm. inv. خَارِجُ الْمُبَارَاةِ (مَنْ) لا يَشْرِكُ فِي الْمُبَارَاةِ أَمَّا لِأَنَّهُ قَدْ فَازَ سَابِقًا وَإِنَّمَا لِأَنَّهُ فِي لَجَةِ التَّحْكِيمِ .  
**Hors-d'œuvre** sm. inv. مُشْهِيَاتٌ ، مُقْبَلَاتٌ (أَلْعَمَةُ تَنْتَعِ الشَّاهِيَّةُ) .  
 طُغْفٌ (مَا يَرْزُ خَارِجًا) (Archit.) — عن البناء .  
 — (Arts.) تَوَافِلُ .  
**Horse-guard** sm. جُنْدِي خَيْالٍ فِي الحُرْسِ الْبَرِيطَانِيَّةِ [ .  
**Horse-power** sm. inv. قُدْرَةُ (Méc.) حِمَايَةِ (وَحْدَةُ لِقَاسِ الْقُوَّةِ تَسَاوِي ٧٥ كَلْغٌ تَقْرِيبًا فِي الثَّانِيَةِ وَرَمَزُهُ ق. ح. H. P.) .  
**Horse-pox** sm. (Vétér.) طُعْمُ الْحِمَاةِ .  
**Hors-jeu** sm. inv. مُخَالَفَةٌ فِي (Sports) التَّوَقُّفِ .  
**Hors-la-loi** sm. inv. خَارِجٌ عَلَى الْقَانُونِ .  
**Hors-ligne** sm. inv. خَارِجُ التَّخْطِيطِ .  
**Horst** sm. (Géog.) مَكْسَرُ أَنْوَاجٍ [فِي مِيَاهِ] .  
**Hors-texte** sm. inv. رَسْمٌ إِضَافِيٌّ [يَزِيدُ فِي كِتَابٍ دُونَ أَنْ يَكُونَ مُرَقَّمًا] .  
**Hortensia** sm. (Bot.) أُرْطَنْسِيَّةٌ ، زَهْرَةُ الأُرْطَنْسِيَّةِ .  
**Horticole** adj. غَيْطِيٌّ ، بَسْتِيٌّ ، جِنَانِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِالْفَيْطَةِ أَوْ بِالْبَسْتَةِ أَوْ الْجِنَانَةِ) .  
**Horticulteur** sm. بُسْتَانِيٌّ ، غَيْطَانِيٌّ .  
**Horticulture** sf. بَسْتَنَةٌ ، غَيْطَنَةٌ (زِرَاعَةُ) الْجَنَاطِ وَالْحَدَاقِ .  
**Hortillonnage** sm. بَسْتَنَةُ الْمُشْتَقَعَاتِ ، مُشْتَقَعَاتُ مِسْكَنَةٍ .  
**Hosanna** sm. الْمَجْدُ ، تَسْبِيحُ الشُّعَاةِ .  
 صَبِيحَةُ النَّصْرِ (أَوْ الْقَرَحِ) .  
**Hosannière** adj. f. (Croix — صَلِبٌ) التَّسْبِيحِ (صَلِبٌ حُفِرَ عَلَيْهِ عِبَارَةُ : الْمَجْدُ ! ) .

- Hospice** sm. مَصْنِئَةٌ (مَنْزِلُ صُيُوفٍ يَقِيمُهُ رِجَالُ الدِّينِ الْحَمِاجُ وَالْمَدَاوِينِ) .  
 — مَأْوَى ، مَلْجَأٌ .  
 — des vieillards دارُ الْعَجَزَةِ .  
**Hospitalier**, **ière** adj. et s. مُصْنِفٌ [الْمَدَاوِينِ وَأَبْنَاءُ الْقَبِيلِ] .  
 — مُصْنِفٌ ، كَرِيمٌ .  
 Sœur — ière رَافِيَّةٌ مُسْرَّمَةٌ .  
 Institution — ière مَوْسَسَةٌ اسْتِغْفَائِيَّةٌ .  
**Hospitalisation** sf. اسْتِغْفَاءٌ [فِي مَسْتَشْفَى] .  
 قبول [أَوْ إِقَامَةٌ] فِي مَسْتَشْفَى .  
**Hospitaliser** vt. أَدْخَلَ الْمَسْتَشْفَى .  
**Hospitalisme** sm. دَاءُ الْمَصْحَاتِ (مَجْمُوعَةُ مِنَ الْأَضْطِرَابَاتِ الْجَسَدِيَّةِ وَالنَّفْسِيَّةِ الَّتِي يَشْعُرُ بِهَا بَعْضُهُمْ إِثْرَ إِقَامَةِ طَوِيلَةٍ فِي الْمَصْحَاتِ) .  
**Hospitalité** sf. ضِيَاةٌ ، حُسْنُ الْوِفَادَةِ .  
 — اسْتِغْفَالٌ .  
 Demander l' — اسْتِغْفَافٌ .  
**Hospodar** sm. أَسْبُودَارٌ (لَقَبُ الْأَمْرَاءِ الَّذِينَ كَانُوا يَحْكُمُونَ بِاسْمِ سُلْطَانِ الثُمَانِيَّاتِ فِي مَنَاطِقِ الْبَلْقَانِ) .  
**Hostellerie** sf. v. **Hôtellerie** .  
**Hostie** sf. قُرْبَانٌ ، خُبْزُ الذَّبِيحَةِ ، صَبِيحَةٌ .  
**Hostile** adj. عُدُوِّيٌّ ، عِدَائِيٌّ ، مُعَاكِسٌ ، مُعَارِضٌ ، مُعَادٍ .  
 اسْتِغْفَالٌ بَارِدٌ .  
 Accueil —  
**Hostilement** adv. عُدُوِّيًّا ، بِعَدَاوَةٍ .  
**Hostilité** sf. عُدُوَانٌ ، عَمَلٌ عُدُوِّيٌّ ، ضَغْنَةٌ ، عِدَاوَةٌ .  
 — يَدُهُ الْأَعْمَالِ الْحَرِيَّةِ .  
 Ouverture des —  
**Hot** adj. et sm. حَامٍ (صِفَةُ تَطْلُقُ عَلَى نَوْعٍ مِنَ الْجَازِ الصَّاحِبِ) .  
**Hot dog** sm. سَنْدُوِيْشٌ سُجْقٍ سَاخِنٍ .  
**Hôte**, **esse** s. ضَيْفٌ ، مُصْنِفٌ .  
 — **esse** de l'air مُصْنِئَةُ طَيَّرَانٍ .  
 L' — **esse** d'une auberge صَاحِبَةُ نَزْلٍ .  
 — تَنْزِيلٌ مُنْقَلَقٌ .  
 — مُتَلَقِّي الطَّعْمِ (Biol.) الطَّيُّورُ .  
 Les — s de l'air الْحَيَوَانَاتُ .  
 Les — s des bois نَزْلٌ ، فُنْدُقٌ ، قَصْرٌ ، صَرْحٌ .  
**Hôtel** sm. رَئِيسُ الْمَائِدَةِ (الْمَوْسُولُ الَّذِي يَنْظُمُ تَقْدِيمَ الْأَطْيَافِ عَلَى الْمَائِدَةِ) .  
 — de ville دارُ الْبَلَدِيَّةِ .

- d'ambassade دارُ سِفَارَةٍ .  
**Hôtel-dieu** sm. مُسْتَشْفَى رَئِيسِيٌّ .  
**Hôtelier**, **ière** s et adj. مُنْقَلَقٌ ، صَاحِبٌ نَزْلٍ ، رَافِئُ الضِّيَاةِ .  
 École — ière مَدْرَسَةٌ قُدْقِيَّةٌ .  
**Hôtellerie** sf. دارُ الضِّيَاةِ ، نَزْلٌ ، فُنْدُقَةٌ (مِهْنَةُ الْقُدْقِيَّةِ) .  
 L' — الصِّنَاعَةُ الْقُدْقِيَّةُ .  
**Hôtesse** sf. v. **Hôte** .  
**Hotte** sf. ظَهْرِيَّةٌ (سَلٌّ يُحْمَلُ عَلَى الظَّهْرِ) .  
**Hottée** sf. مِلْءٌ ظَهْرِيَّةٌ (رَاجِعٌ الْمَادَّةُ السَّابِقَةُ) .  
**Hottentot**, e s. هَوْتَنْتُوتٌ (شُعْبٌ جَنُوبِ إِفْرِيقِيٍّ ذُو بَشَرَةٍ ضَارِبَةٍ إِلَى الصُّفْرَةِ) .  
 هَوْتَنْتُوتِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِالْهَوْتَنْتُوتِ) .  
 — e adj. نَقَلَ فِي ظَهْرِيَّةٍ .  
**Hotter** vt. ظَهْرِيَّةٌ .  
**Hottreau** ou **Hotteret** sm. صَمِيرَةٌ .  
**Honneur**, **euse** sm. et f. حَامِلٌ ظَهْرِيَّةٍ .  
**Hotu** sm. (Poiss.) شَبْرُطٌ .  
**Hou!** interj. هُو! (صَوْتٌ يَدُلُّ عَلَى الْأَشْيَاءِ) .  
**Houache**, **Houaiche** ou **Onaiche** sf. أَثَرُ السَّيْفَةِ [فِي سَبْرِهَا] (Mar.) .  
**Houblon** sm. (Bot.) حَشْبَلٌ ، الدِّينَارُ .  
**Houblonnage** sm. (Techn.) جَنْجَلَةٌ (مَزْجٌ بِحَبِيْشَةِ الدِّينَارِ وَهِيَ عَمَلِيَّةٌ تَمُّ فِي صِنَاعَةِ الْبِيْرَةِ) .  
**Houblonné**, e adj. (Techn.) مُجَنْجَلٌ (مَزْجُوحٌ بِحَبِيْشَةِ الدِّينَارِ) .  
**Houblonner** vt. (Techn.) جَنْجَلَ (مَزْجَ) بِحَبِيْشَةِ الدِّينَارِ .  
**Houblonnier**, **ière** sm. et adj. زَارِعٌ الْجَنْجَلِ ، مُنْبِجُ الْجَنْجَلِ .  
**Houblonnière** sf. جَنْجَالَةٌ (أَرْضٌ مَزْرُوعَةٌ بِالْجَنْجَلِ) .  
**Houdan** sf. (Zool.) هُودَانٌ (مَدِينَةٌ فِي فَرَنْسَا) .  
**Houe** sf. (Agric.) مِجْرَقَةٌ ، مِغْرَقَةٌ .  
**Houer** vt. (Agric.) كَرَّبَ ، بِالْمِجْرَقَةِ .  
**Houette** sf. (Agric.) مِجْرَقَةٌ صَغِيرَةٌ .  
**Houille** sf. فَحْمٌ حَجَرِيٌّ .  
 La — blanche الْقُوَّةُ الْمَائِيَّةُ (الطَّاقَةُ الَّتِي تُولَدُهَا الْمِيَاهُ الْمُنْحَلَرَةُ) .

**La — verte** . قُرَّةُ الْأَمْواج .  
**Houllier, ère adj.** . تَحْمِيحِيَّيَّةٌ (بحري) .  
 على الفحم الحجري أو متعلق به) .  
**Houillère sf.** . مَنَاجِمُ قَحْمٍ حَبْرِي .  
**Houka sm.** . هوكا (نوع من التَّاراجِلَة) .  
**Houle sf.** . تَمَوَّجٌ ، أَصْطِرَابُ الْأَمْواج .  
 • أَمْواجٌ صاخبة .  
**Houlette sf.** . عَصَا الرَّاعِي (عصا مقفولة الرأس يستعملها الراعي لفضف الحجارة) .  
**La — de l'évêque** . صَوْلْجَانُ الْأُسْقَف .  
 عَصَا الرَّاعِي (نبات بري تزيين) . (Bot.) —  
 مِقْلَعَةٌ (أداة تستعمل لقطع (Agric.) —  
 بصل الزهور) .  
**Houleux, euse adj.** . تَمَوَّجٌ ، مُتَلَاطِمٌ .  
 الأنواع .  
 — (fig.) . مُتَطَرَّبٌ ، هالِج .  
 سَاجِلَةٌ صاخبة .  
**Séance — cuse** .  
**Houlque ou Houque sf.** (Bot.) . مُنْفَسٌ (نبات للبرعى) .  
**Houp! interj. v. Hop.** .  
**Houpe sf.** . شُرَابَةٌ • رَشَاشَةُ الْبُودَرَة .  
 — de cheveux . طَرَّةُ .  
 — de plumes . قَشْرَعَةٌ .  
 — s (Anat.) . حَلِيْمَاتٌ عَصِيَّة .  
**Houppelande sf.** . ذِيَارٌ قَضْفَاض .  
**Houpper vt. (Techn.)** . خَمَلٌ ، صَنَعٌ —  
 شُرَابَاتٌ • زَعْرَفٌ بِالشُّرَابَات .  
 — de la laine . نَقَعَهُ .  
**Houppette sf.** . رَشَاشَةٌ صَغِيرَةٌ (للبودرة) .  
**Houppier sm.** . قَحْسَةٌ (شجرة اتطعت —  
 سَتَمْتُهَا) ، بَقَاع .  
**Houque v. Houlique** .  
**Hourd sm.** . مَنَاجِمُ الْمُتَرَجِّين .  
 — . سَقِيَّةٌ بَرْجٌ [أو سور] .  
 — . مَسْرَحٌ تَحْدِي .  
**Hourdage ou Hourdis sm. (Constr.)** .  
 رَحْمٌ (بناء بلا عناية) • تَطْيِينُ الْأَرْضِيَّةِ  
 (مدَّ طبقة من الطين تحت الخشب  
 الذي يقوم مقام البلاط) .  
**Hourder vt.** . رَحَمَ • • طَيَّنَ الْأَرْضِيَّةَ  
 [أو الجدران] .  
**\* Houri sf.** . حُورِيَّةٌ (إحدى حور الجنة) .  
**Hourque sf. (Mar.)** . هُورَكَةٌ (سَاقِيَّةٌ نَقْلُ  
 تستعمل في هولندا) .

**Hourra sm.** . هُورَاهُ ، مَرَحِيٌّ ! (هتاف التكرير أو الفرح) .  
 — . صَيْحَةُ الْقِتَالِ [لدى القَوَاقِيزِ] .  
**Hourvari sm.** . صَيْحَةُ الصَّبَّادِينَ (لأصوت جاع الكلاب) .  
 — . ضَجَّةٌ ، صَوَّاه .  
 — . خَلْجَةُ الطَّرِيَّةِ (خدعة تقوم بها الطريفة بعددتها إلى مكمنها الأصلي  
 لتَهْوِبَ من الكلاب) .  
**Housard v. Hussard** .  
**Housseaux sm. pl.** . لِيَفَافَاتُ السَّاقِ .  
**Houspiller vt.** . عَامَلٌ بِشَرَّاسَةٍ ، ضَرَبَ .  
 — . أَهَانَ • نَقَدَ نَقْدًا لِإِذْعَا .  
**Houspilleur, euse s.** . شَرَسٌ الْمَاعِلَةِ .  
**Houssage sm.** . نَقْصٌ • كَتْنَس .  
**Houssale sf.** . مَنَاجِمُ الْأَسِّ الْبَرْمِي .  
**Housse sf.** . غِطَاءُ السَّرَجِ [أو الأثاث] .  
 — à vêtements (كيس من القماش تُحفظ فيه الثياب) .  
 — de voiture . غِطَاءُ مَقَاعِدِ السَّيَّارَةِ .  
**Housser vt.** . غَطَى بِوَقَاءٍ • نَقَصَ الْغُبَارَ .  
**Houssine sf.** . نَقَاصَةٌ ، عَصَا لَدَنَةٍ .  
**Houssiner vt.** . نَقَصَ الْغُبَارَ • ضَرَبَ بِشِدَّةٍ .  
**Houssoir sm.** . مَنَاقِعَةُ رِيث .  
**Houx sm. (Bot.)** . بَهْخِيَّةٌ (جنس شجر  
 وجبة حَرَجِيَّة) .  
**Hoyau sm. (Agric.)** . مِعْوَلٌ صَغِيرٌ .  
**HP v. Horse-power** .  
**Huard sm. (Ois.)** . عَقَابٌ بِحَرِي .  
**Hublot sm.** . كَوَّةٌ ، نَافِذَةُ السَّيْفَةِ [أو الطَّاوِيزَةِ] .  
**Huche sf.** . صُنْدُوقٌ [لحفظ الخبزة أو الخبز  
 أو اللحم أو الثياب الخ ..] .  
 — à pétrir . مِعْجَنٌ .  
**Hucher vt.** . صَاحَ • نَادَى بِصَوْتٍ عَالٍ .  
**Huchet sm.** . بوق الصَّيْدِ (بوق صغير  
 يُستعمل في الصَّيْدِ) .  
**Hue! interj.** . حَا ! دِي ! (صَوْتٌ يستعمل  
 لحث الحوادر أو الحمار) .  
**Huée sf.** . صِيَاحُ الصَّبَّادِينَ .  
 — (fig.) . سَخَرِيَّةٌ ، هُزْءٌ .  
**Huer vt.** . طَارَدَ بِالصِّيَاحِ [في العيد] .  
 — . صَاحَ سَاخِرًا .  
 — vi. . نَعَقَ [البوم] .

**Huerta sf. (Géog.)** . سَهْلٌ خَصْبٌ .  
**Huette sf. (Ois.)** . بَوْمَةٌ صَغِيرَةٌ .  
**Huguenot, e s. et adj.** . هُوغُونَوِيٌّ  
 (بروتستانتي فرنسي) .  
 — e, sf. . قِدْرٌ فَخَّارٌ .  
**Huguenotisme sm.** . هُوغُونِيَّةٌ (تَسَلُّكٌ  
 بالهوغونوية) .  
**Huillage sm.** . تَزْيِيتٌ • نَقْعٌ فِي زَيْتٍ .  
**Huile sf.** . زَيْتٌ .  
 — s minérales . زَبُوبٌ مُعْدَنِيَّة .  
 De l' — de cotret . ضَرَبَاتٌ قَفْصِيَّة .  
 Couler comme de l' — . سَالَ بِبَيْتَرٍ .  
 • تَمَّ بِسَهْوَةٍ .  
 Faire tache d' — . انْتَشَرَ ، ذَاعَ —  
 [قَبْثًا فَتِيثًا] .  
 Il n'y a plus d' — dans la lampe .  
 أَشْرَفَ عَلَى الْمَوْتِ .  
 Verser de l' — sur le feu . أَثَارَ الصَّغَالِي .  
 Mettre de l' — sur les plaies de qqn .  
 مَدَّاهُ .  
 Les — s . رِجَالُ السُّلْطَةِ .  
 Les saintes — s . الْمَيرونُ الْمُقَدَّسُ .  
 Mer d' — . بَحْرٌ رَاكِدٌ .  
 On tirerait plutôt de l' — d'un mur  
 هَذَا أَمْرٌ مُتَعَبِلٌ .  
 Ouvrage qui sent l' — . مَصْنَعٌ بَازِلُ  
 جُهْدٍ كَبِيرٍ فِي وَضْعِهِ .  
 Peindre à l' — . رَسَمَ بِالْوَانِمَزُوجَةِ بِالزَيْتِ .  
**Huillé, e adj.** . مَزُيَّتٌ • مَدْمُونٌ بِالزَيْتِ .  
 Salade — e . سَلَاطَةُ بِالزَيْتِ .  
**Huiler vt.** . زَيْتٌ • أَضَافَ زَيْتًا .  
**Huilerie sf.** . مَحْضَرَةُ زَيْتٍ • تِجَارَةُ الزَيْتِ  
 • مَتَجَرُّ زَيْتٍ .  
**Huileux, euse adj.** . زَيْتِيٌّ • مَزُيَّتٌ .  
**Huillier sm.** . زَيْتَاتٌ • مَزَيْتَةٌ .  
**Huillier, ière adj.** . زَيْتِيٌّ (متعلق بالزيت) .  
 Industrie — ière . صِنَاعَةُ الزُّيُوتِ .  
**Huis sm.** . بَابٌ [بَيْتٍ] .  
 Audience à — clos (Dr.) . جَلْسَةٌ يَرِيَّةٌ .  
 À — ouvert . عِلَّاتٌ .  
**Huisserie sf.** . بَابٌ • كَيْفَافُ بَابٍ  
 [أو نَافِذَةٍ] .  
**Huissier sm.** . بَوَّابٌ • حَاجِبٌ .  
 — audencier (Dr.) . مُحَضِّرُ الْجَلْسَةِ .

**Huit** adj. et s. ثمانية، ثمانية.  
 D'aujourd'hui en — . بعد ثمانية أيام.  
 La page — . الصفحة الثمانية.  
 Le — du mois . في الثامن من الشهر.  
 Le — . ورقة الثمانية [ في ورق اللعب ].  
**Huitain** sm. ثمانية • ( قصيدة من ثمانية أبيات )  
**Huitaine** sf. ثمانية أيام • حوالى ثمانية.  
 A — . بعد أسبوع.  
 Dans la — . خلال ثمانية أيام.  
 Jugement à — (Dr.) الحكم بعد ثمانية أيام.  
**Huitante** adj. et s. ثمانون.  
**Huitième** adj. ordin. et s. ثامن • ثامن.  
 La — . الصف الثامن.  
**Huitièmement** adv. ثامناً.  
**Huitre** sf. (Zool.) محار.  
 — (fig.) أحقن.  
**Huitrier** sm. (Ois.) آكل المحار.  
**Huitrier, ière** adj. محاري (متعلق بالمحار).  
 Industrie — ière . تربية المحار.  
**Huitrière** sf. مرمى المحار • مرمى المحار.  
**Halotte** sf. (Ois.) خبيل (طائر يحجم الغراب يأكل الحشرات).  
**Halètement** sm. تيمب.  
**Haloter ou Ulaler** vi. تعب.  
**Hum!** interj. إجم! (صوت يطلق للدلالة على الشك أو التردد).  
**Humage** sm. رشف • أحياء.  
 — . استنشاق • شم.  
**Humain, e** adj. et s. إنساني • بشري.  
 — . آدمي.  
 Le genre — . البشرية.  
 Les — s . البشرية، الناس.  
**Humainement** adv. بشرياً • إنسانياً.  
 — . برحمة.  
**Humanisation** sf. تهذيب • تلمين.  
 — . تأنيس • تأنيس (تبشير الشيء في مستوى بشري) • أنسة.  
**Humanisé, e** adj. مؤدب • مهذب.  
 — . مبشّر (مجنول في مستوى بشري).  
**Humaniser** vt. أدب • هذب • أنسن.  
 — . بشّر (خلع على الشيء صفة بشرية). —

— la guerre راعي جانب الإنسانية في القتال.  
 S' — . تمدّن • تأدّب • تبدّب • تبشّر (اتخذ صفة بشرية).  
**Humanisme** sm. أنسيّة، نزعة أنسية (مذهب يعنى بتثنية مناقب الإنسان وفكره بما ينتميه من ثقافة أدبية وعلمية • مذهب مفكري النهضة الأوروبية في إحياء الآداب القديمة • مذهب فلسفي يتخذ من الإنسان في حياته الواقعية موضوعاً له).  
 — . دراسة الآداب القديمة.  
**Humaniste** sm. et adj. أنسي (عالم بالآداب القديمة • معتق لمذهب الأنسية الفلسفي • متعلق بالأنسية).  
**Humanitaire** adj. et s. إنساني (معتق الانسانية • راجع المادة التالية).  
**Humanitarisme** sm. إنسانية (مجموع النزعات الانسانية التي تعتبر غالباً طيبة أو خيرية).  
**Humanitariste** adj. et s. إنساني في الإنسانية.  
**Humanité** sf. إنسانية • بشرية • حضرة • شفقة.  
 Les — s . دراسة الآداب القديمة.  
 L' — . البشر.  
 Payer le tribut de l' — . ثقتي.  
**Humble** adj. et s. متضع • متواضع.  
 — . وضع • حقير.  
 — requête . التماس مهذب.  
 Les — s . عامة الناس.  
**Humblement** adv. بتواضع • تواضعاً • بخضوع.  
**Humé, e** adj. مرشوف.  
**Humectage** sm. ترطيب • بل • ابتلال.  
**Humectant, e** adj. مبلّل • مرطب.  
**Humecté, e** adj. مبلّل • مرطب.  
**Humecter** vt. بلّل • رطب.  
 S' — . ابتل • ترطب.  
 S' — le gosier . شرب.  
**Humecteur** sm. مبلّلة (آلة تستعمل لترطيب النسيج والورق الخ...)  
**Humér** vt. احتسى • رشف.  
 — l'air . استنشق الهواء [ بلّدة ].  
**Huméral, e, aux** adj. (Anat.) عضدي.  
 — ذراعي.  
**Humérus** sm. (Anat.) نكا (عظم العضد).

**Humeur** sf. مزاج، طبع • ميل إلى الدعاية.  
 — . خلط [ في الطب القديم ].  
 — noire . كآبة • سوداء.  
 Une — . نزوة.  
 Bonne — . بشاشة • ابتهاج.  
 Être d' — à . كان متودداً لـ.  
 Garder l' — contre qqn. . حقد عليه • بريم.  
 Avec — . رطوبة زجاجية.  
 — vitrée (Anat.) . رطب • مبلّل.  
**Humide** adj. et s. الماء.  
 L' — élément . البحار.  
 Les — s . plaines . بلد رطب المناخ.  
 Pays — . الرطب واليابس.  
 Le sec et l' — . تبليد، ترطيب.  
**Humidification** sf. بلكل، رطب.  
**Humidifier** vt. ماص الرطوبة.  
**Humidifuge** adj. رطوبة، نفاوة، بلكل.  
**Humidité** sf. مشعر، مهيّن، مبلّل.  
**Humiliant, e** adj. إذلال، إغراء.  
**Humiliation** sf. ذل • خيزي.  
 — . تحسّل إهانة.  
 Le plaisir de l' — d'autrui . لذّة تحقير الآخرين.  
 Les — s de la vie religieuse . إماتة النفس في الحياة الدينية.  
**Humilité, e** adj. et s. مهان.  
**Humilier** vt. أدل • أخزى • أهان.  
 S' — . تواضع • تصاهر • ذل • استخزي.  
**Humilité** sf. تواضع • خشوع.  
 — . خضوع.  
**Humoral, e** adj. مزاجي (متعلق بالمزاج).  
 — . خلطي (متعلق بالخلط).  
**Humorisme** sm. اعتلاطية (مذهب الاعتلاط حسب الطب القديم).  
**Humoriste** s. et adj. فكاه • كاتبة هزلي.  
**Humoristique** adj. هزلي، مضحك، ظريف.  
**Humour** sm. دعاية، فكاهة، ظرف.  
 — noir . دعاية سوداء (فكاهة تتناول الحياة بنف وقوة مأسوية). —

## Humus

- Avoir le sens de l'... ملكٌ حسن النكتة...  
**Humus** sm. دبال ، تربة عضوية .  
**Hune** sf. (Mar.) مضطربة .  
**Hunter** sm. (Mar.) شراع أعلى .



- Huppe** sm. (Ois.) هُدُود .  
 — طرّة ، قُنُزّة ، قُنْبُرة .  
**Huppé**, e adj. ذو قُنْبُرة • رَفِيعُ المَقَامِ .  
**Hurdler** sm. (Sports) قافز الحواجز .  
**Hure** sf. رأسٌ حَيوانٍ مَذْبُوح .  
 — هورة (طعامٌ من لحم الرأس يُطبخ في هلامه) .  
**Hurlant**, e adj. صائح • نايح ، عاوي .  
 Couleurs — es ألوانٌ صارخة .  
**Hurler** sm. صياح • نباح ، عواء .  
 — عويل .  
 — du vent هزيرُ الريح .  
**Hurler** vi. صاح • نبح • عوى .  
 — عَنَى بِصَوْتٍ مُرْتَفِع .  
 — avec les loups عوى تَعَ الذئاب .  
 (تقال لمن يجاري بيته في تصرفها) .  
 Couleurs qui hurlent ensemble ألوانٌ هارِلةٌ لا تَنَاقُشُ بَينَها .  
**Hurler**, euse adj. et s. عواء ، نباح .  
 • صياح • عويل .  
 — du vent هزيرُ الريح .  
**Hurluberlu** sm. طائش ، أحمق التصرّف .  
**Huron**, ne s. et adj. قط .  
**Hurra** v. Hourra .  
**Hurricane** sm. هُرَيْكان (إعصار حلزوني) .  
 — يعصف عادة في منطقة الأنتيل .  
**Hussard** sm. حوصار (جندي من الخيالة) .  
 — e sf. رَقعةُ الحوصار .  
 À la — e بفظاظة .  
**Husette** sm. هوسّي (من أنصار المصلح الديني جان هوس) .  
**Hutinet** sm. مطرقة صغيرة .  
**Hutte** sf. كوخ ، خُص .

## 525

- Hyacinthe** sf. صَقَبَر (حَجَر كَرَم) برتقالي مُحَمَّر .  
 — تَبيجٌ برتقالي مُحَمَّر .  
 — (Bot.) ياقوتية (زهرة من الزئبقيات) .  
**Hyades** sf. pl. (Astr.) قِلاص (نجوم حوالى الدبران) .  
**Hyalin**, e adj. شفاف [يثل الزجاج] .  
**Hyalite** sf. هَياليت (أوبال شفاف) .  
**Hyalolde** adj. زجاجي ، شفاف .  
**Hybridation** sf. (Biol.) تَهجين ، تَنغِيل .  
**Hybride** adj. et sm. (Biol.) هجين ، تَغِل .  
 • خِلَاسِي .  
 Mots — s (Ling.) ألفاظٌ هَجينة (كلمات مؤلفة من لغتين) .  
**Hybrider** vt. (Biol.) هَجَن ، تَغِل ، خلط الأجناس .  
**Hybridisme** sm. (Biol.) تَهجين (تهجين أجناس متقاربة) .  
**Hybridité** sf. (Biol.) تَغِلّة .  
**Hydathroce** sf. (Méd.) استسقاء مِفصليّ .  
**Hydatide** sf. (Zool.) بَرَقّة الدودة الوحيدة .  
**Hydatique** adj. (Méd.) مختبرٌ على بَرَقَات الدودة الوحيدة .  
**Hydæ** sm. (Bot.) إزْبَرَة (نوع من الفطور) .  
**Hydracide** sm. (Chim.) حَمَضٌ مائيّ ، حَمَضٌ هيدروجينيّ .  
**Hydraires** sm. pl. (Zool.) عُدارات (حيوانات مائية من المجوفات) .  
**Hydrangée** ou **Hydrangelle** sf. (Bot.) كُوبِيّة (جَنّة لَقْزِين) .  
**Hydrant** sm. صُنْبُور ، حَفِيّة .  
**Hydrargyre** sm. (Chim.) زئبق .  
**Hydrargyric** sf. (Méd.) طَبِخٌ زئبقيّ .  
**Hydrargyrique** adj. زئبقيّ (متعلق بالزئبق) .  
**Hydrargyrisme** sm. (Méd.) انسِمامٌ زئبقيّ .  
**Hydratable** adj. يُمَيّه (قابل لأن يتحد مع الماء) .  
**Hydratant**, e adj. et s. مُطَرّ ، مُمَيّه .  
**Hydratation** sf. (Chim.) تَمَيّه .  
 — (Méd.) تَمَيّهٌ لِلْجَسْم (إضافة ماء) .  
 — يحتاج إليه الجسم من ماء .

## Hydrocortisone

- Hydrate** sm. (Chim.) هيدرات ، إِمِرات ، مائيات .  
**Hydrater** vt. مَيّه (جعل الجسم يتحد مع الماء) .  
 — تَمَيّه .  
 S' — مَهَنَدِسٌ مائيّ .  
**Hydraulicien** sm. (Techn.) هيدروليكيّ .  
**Hydraulique** adj. et sf. (مُحَرَّكٌ بالماء) • مائيّ (متعلق بالماء) .  
**Énergie** — طاقةٌ مُولَّدة من الماء .  
**Mortier** — طينٌ يَجِفُّ بالماء .  
**Hydroliques** (علم السوائل) — sf. هيدروليّات (المتحركة) .  
**Hydravion** ou **Hydroaéroplane** sm. طائرةٌ مائيةٌ .  
**Hydrazine** sf. (Chim.) هيدرازين (غاز مركب من الهيدروجين والأزوت) .  
**Hydre** sf. (Mythol.) هيدْرَة (أفعوان خرافي ذو تسعة رؤوس) .  
 — عُدّار (من الحيوانات المائية) .  
 — خطرٌ مُتَجَدِّد .  
 — (Fig.) إِمَاهَة الدَم (كثرة الماء في الدَم أو كِبَة) .  
**Hydrémie** ou **Hydrohémie** sf. (Méd.) مائيّ (متعلق بالماء) .  
**Hydrique** adj. مُعَالَجَة بالماء .  
**Diète** — (Méd.) هيدروكربونات (كربونات مُسَبَّهة) .  
**Hydrocarbone** sm. (Chim.) هيدروكربون (اتحاد الكربون والهيدروجين) .  
**Hydrocèle** sf. (Méd.) دُمل ، قَبْلَة ، أدْرَة .  
**Hydrocéphale** adj. et s. (Méd.) مُصابٌ باستسقاء الرأس .  
**Hydrocéphalie** sf. (Méd.) استسقاء الرأس .  
**Hydrocharidacées** sf. pl. (Bot.) كَلْبُوبِيّات الماء (نباتات تعيش في الماء العذب) .  
**Hydrochlorique** adj. (Chim.) حَمَضٌ هيدروكلوريك .  
 (Acide —) مُصَفّى .  
**Hydroclasseur** sm. (Techn.) مائيّ (آلة تصنف الأجسام الموجودة في الماء حسب أحجامها) .  
**Hydrocorallaires** sm. pl. (Zool.) عُدارات مَرْجانية .  
**Hydrocortisone** sf. هيدروكورتيزون (أقوى الهرمونات الطبيعية في الكورتيزون) .

**Hydrocution sf. (Méd.)** كَبْحُ عَصَبِيّ (توقف الجهاز العصبي من العمل تحت تأثير البرد وضغط الماء، وهو يؤدي أحياناً إلى الموت).

**Hydrodynamique adj.** هيدروديناميّ (متعلق بالقوة المائية).  
ديناميكا مائية، علم قوة الموانع. — sf.

**Hydro-électricité sf.** كهربائية (كهرباء مولدة من الماء).

**Hydro-électrique adj.** كهربائيّ مائيّ (متعلق بتوليد الكهرباء من القوة المائية).

**Hydrofilicales sf. pl. v. Rhizocarpées.**

**Hydrofoil sm.** زورق مُجَنَّب (مركب صغير قوي السرعة، يرتفع جزئياً من الماء).

**Hydrofuge adj.** مانع الرطوبة.

**Hydrofuger vt.** منَعَ - الرطوبة.

**Hydrogénation sf.** دَرَجَتَة، هَدْرَجَة.

**Hydrogène sm.** إيدروجين، هيدروجين.  
Bombe à — قنبلة هيدروجينية.

**Hydrogéné, e adj. (Chim.)** مُدْرَجَن، مُهَدْرَج (متعلق بـ هَدْرَج).

**Hydrogène vt. (Chim.)** دَرَجَن، هَدْرَج (مزج أو عالج بالميدروجين).

**Hydrogéologie sf.** علمُ الينابيع.

**Hydroglisseur sm.** زَلَّاقَة مائية.

**Hydrographie s.** مُهندَس مائيّ.

**Hydrographie sf.** هيدروغرافيا (علم وصف المياه).  
المياه • مياه بُلْد [أو مِنطَقَة].  
— (Mar.) : طوبوغرافيا البحار.

**Hydrographique adj.** هيدروغرافيّ (متعلق بالميدروغرافيا).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).  
يحلل بالماء.

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrologie sf. (Biol.)** هيدرولاج (دياساز).

**Hydrolyser vt. (Chim.)** حَلَّلَ بالماء.  
S° — تحلل بالماء.

**Hydromécanique adj.** مُحَرَكْ بالماء.

**Hydromel sm.** تَبِيدُ العسل.

**Hydrométeore sm.** ظَاهِرَة جَوِيَّة مَائِيَّة.

**Hydromètre sm.** مِسْبَل (مقياس الثقل النوعي للسوائل).

— sf. (Zool.) قَمَص (جنس حشرات من فصيلة الزُحرفيات).

**Hydrométrie sf. (Phys.)** سِيَالَة • علمُ خصائص السوائل.

**Hydrométrique adj.** سِيَالِيّ • متعلق بالسيلة.

**Hydrominéral, e, aux adj.** مَائِيّ مَعْلِيّ (متعلق بالمياه المعدنية).

**Hydronephrose sf. (Méd.)** اسْتِسْقَاء الكَلْبِيَّة.

**Hydropathie sf. (Méd.)** مُعَالِجَة بالماء.

**Hydropéricarde sm. (Méd.)** اسْتِسْقَاء التَّامُور.

**Hydrophile adj.** مُحِبُّ الماء.

— sm. (Zool.) اَلِنَف الماء.

**Hydrophis sm. (Zool.)** حَيَّة الماء (جنس حيّات مائية).

**Hydrophobe adj. et s. (Méd.)** كَارِه الماء (كَلْبِيّ).

**Hydrophobie sf. (Méd.)** رُهَاب الماء (خوف مرضي من الماء).

— دَاءُ الكَلْبِيّ.

**Hydrophthalmie sf. (Méd.)** اسْتِسْقَاء العَيْن.

**Hydrophyte sf. (Bot.)** نَبَات مَائِيّ (ينمو في الماء أو في أرض شديدة الرطوبة).

**Hydropique adj. et s.** مُسْتَسْق.

**Hydropsie sf. (Méd.)** اسْتِسْقَاء.

**Hydropneumatique adj.** مَائِيّ هَوَائِيّ (متعلق بالآلات العاملة بواسطة الماء وغاز مضغوط ككوابح السيارات مثلاً).

**Hydropneumonie sf. (Méd.)** اسْتِسْقَاء الرُتَّة.

**Hydropote adj. et s.** شَارِب الماء.

**Hydroquinone sf. (Chim.)** كِينُون مَائِيّ (مركب يستعمل في تظهير الصور الفوتوغرافية).

**Hydrorachis sm. (Méd.)** اسْتِسْقَاء النُخَاع الشَّوْكِيّ.

**Hydroscope sm.** مِسْطَرَّ الأَعْمَاق (مُسْتَشْكِف الينابيع).

**Hydroskopie sf.** اسْتِشْكَاف الينابيع.

**Hydrosilicate sm. (Chim.)** سِلِيْكَاة مُسَبَّهَة.

**Hydrosol sm.** مَرْكَب صَنْعِيّ.

**Hydrosoluble adj.** قَابِلٌ لِلانْحِلَال في الماء.

**Hydrosphère sf. (Géogr.)** مُحِيط مَائِيّ (غِلَاف الأرض المائيّ).

**Hydrostatique sf.** هِيدُرُوسْتَايِكَا (علم توازن الموانع وضغطها).

— adj. هِيدُرُوسْتَايِيّ (متعلق بتوازن الموانع وضغطها).

**Hydrothérapie sf. (Méd.)** مُعَالِجَة بِالماء.

**Hydrothermal, e, aux adj.** مَحَارِثِيّ (متعلق بالمياه الحارة أو مَنَاتٍ من أفر المياه الحارة).

**Hydrothorax sm. (Méd.)** اسْتِسْقَاء الصَّدْر.

**Hydrotimètre sm.** مِقْيَاسُ أَمْلَاح الماء.

**Hydrotimétrie sf.** قِيَاسُ أَمْلَاح الماء.

**Hydrotite sf. (Méd.)** اسْتِسْقَاء الأَذُن.

**Hydroxyde sm. (Chim.)** هِيدُرُوكْسِيد (اتحاد الماء وأوكسيد معنّي).

**Hydroxylamine sf. (Chim.)** هِيدُرُوكْسِيلِين (قاعدة مأخوذة من الامونياك).

**Hydroxyle sm. (Chim.)** هِيدُرُوكْسِيل (الجذر الأحادي التكافؤ O.H.).

**Hydrozoaires sm. pl. (Zool.)** أَبَابِيَات (رَبَّة من اللاحشويّات).

**Hydrure sm. (Chim.)** هِيدُرُور (اتحاد الميديروجين وجسم بسيط).

**Hyène sf.** ضَبُع.

**Hyénidés sm. pl. (Zool.)** ضَبُعِيَّات.

**Hygiène sf.** عِلْمُ الصَّحَّة.

— de la peau : نَظَافَة الجلد [أو تَنْظِيْف].

Les règles de l' — : قَوَائِدُ الصَّحَّة.

**Hygiénique adj.** صَحِيحِيّ • مَتَّبِعِيّ بِعِلْمِ الصَّحَّة.

Papier — وَرَقُ المَرَاخِض.

**Hygiéniquement adv.** صَحِيحاً.

**Hygiéniste s.** طَبِّب صَحِيحِيّ.

**Hygroma sm. (Méd.)** مَرَمَاتِيّ.

**Hygromètre** sm. (Phys.) مِرطَاب (مقياس الرطوبة الجوية).

**Hygrométrie** sf. رطوبية.

**Hygrométrie** sf. (Phys.) مِرطَابِيَّة (قياس الرطوبة الجوية) • رطوبة جوية.

**Hygrométrique** adj. مِرطَابِي (متعلق بقياس الرطوبة الجوية).

Corps — جسم مِرطَابِي (جسم يأنثر بتبدل رطوبة الجو).

**Hygrophile** adj. راطب • (صفة النبات الذي يألف الرطوبة).

**Hygroscope** sm. (Phys.) مِرْطَازُ الرطوبة (أداة تظهر التغير الطاري على الرطوبة الجوية).

**Hygroskopie** sf. (Phys.) v. Hygrométrie.

**Hygroskopique** adj. (Phys.) مُسْتَرْطِب (معرض للرطوبة ويحفظ بها).

**Hylobe** sm. (Zool.) سوسة التثوب.

**Hylozoïsme** sm. مَذَهَبُ حَيَوِيَّةِ المادة.

**Hymen ou Hyménée** sm. زفاف • قِرَان • غشاء المهبل. (Anat.)

**Hyménium** sm. (Bot.) غُشَيّ (غشاء يجتمع فيه البوغ في عدد من الفطور).

**Hyménographie** sf. وَصْفُ الأغشية.

**Hyménologie** sf. (Anat.) مَبْحَثُ الأغشية.

**Hyménomycètes** sm. pl. (Bot.) غِشَائِيَّات • فُطُور غِشَائِيَّة.

**Hyménoptères** sm. pl. (Zool.) غِشَائِيَّاتُ الأجنحة [كالنحل مثلاً].

**Hymnaire** sm. مَجْمُوعَةُ أناشيد.

**Hymne** sm. نَشِيد.

— sm. et f. نَشِيدٌ وَطَنِي • تَرْنِيَّة • تَشْبِيحٌ قَدِيحٌ. (Anat.) لامي (ذو علاقة بالعظم اللامي أو العظم اللامي وهو عظم في قاعدة اللسان).

**Hyoldien**, ne adj. (Anat.) لامي (متعلق بالعظم اللامي).

**Hypallage** sf. (Rhet.) مَجَازٌ مُرْسَل.

**Hypéacidité** sf. (Méd.) قَرُطُ الحُموضة.

**Hyperbate** sf. (Rhet.) تَقْدِيمُ الكلام أو تأخير.

**Hyperbole** sf. (Rhet.) مِبَالغة • غُلُو • قَطْعٌ زائد. (Géom.)

**Hyperbolique** adj. مِبَالِغ • مَتَمِّمٌ بِالغُلُو • زَائِدِي المَقْطَع.

— (Géom.)

**Hyperboliquement** adv. (Rhet.) بِغُلُو • بِمِبَالغة.

**Hyperbololde** adj. شَبِيهٌ بِالْقَطْعِ الزائد. — sm. سَطْحٌ زائد.

**Hyperbortén**, ne adj. شَمَالِي (متعلق بالبحار والقموب والبلدان الشمالية القصوى).

**Hyperchlorydrie** sf. قَرُطُ الحُموضة.

**Hypercritique** sm. نَقْدٌ لاذع. — sf. نَقْدٌ دَقِيقٌ [يكثر من اعتماد الشك]. — adj. حَرِجٌ جَدًّا.

**Hypercrinie** sf. (Méd.) زِيَادَةُ الإفراز.

**Hyperdulle** sf. عِبَادَةُ المَدْرَاه.

**Hyperémie** sf. (Méd.) تَبَيُّغ • قَرُطُ الدَّم (احتقان).

**Hyperémique** adj. تَبَيُّغِي • احْتِقَانِي.

**Hyperémotivité** sf. (Psycho.) قَرُطُ الانفعال.

**Hyperespace** sm. مَتَعَدَّدُ الأبعاد.

**Hyperesthésie** sf. (Méd.) قَرُطُ الحساسية.

**Hyperfocal**, e, aux adj. (Photo.) فَوْقُ البُورِي.

La distance — e المَسَافَةُ فَوْقُ البُورِيَّة (هي اقرب المسافات التي توضع فيها الآلة لتكون صورة الشيء واضحة).

**Hyperfréquence** sf. تَوَاتُرٌ سَرِيع • مَوْجَةٌ كَهْرَمَغْنَطِيَّةٌ قَصِيرَةٌ [تُستعمل في الرادار].

**Hypergenèse** sf. (Biol.) قَرُطُ التَّأَسُّل.

**Hyperglycémiant**, e adj. (Méd.) بَاعَثُ السكر [في الدم].

**Hyperglycémie** sf. (Méd.) قَرُطُ السكر في الدم.

**Hyperménorrhée** sf. (Méd.) قَرُطُ الحيض.

**Hypermètre** adj. (Proso.) زَائِدُ التَّعْقِيلَةِ.

**Hypermétrope** adj. et s. طَوِيلُ البَصَر.

**Hypermétropie** sf. طَوِيلُ البَصَر.

**Hypermnésie** sf. (Psycho.) هِجَابُ الذَّاكِرَةِ.

**Hypernerveux**, euse adj. et s. شَدِيدُ العَصِيَّة.

**Hypersécrétion** sf. (Physiol.) قَرُطُ الإفراز.

**Hypersensibilité** sf. قَرُطُ الحساسية.

— حسّ مُفْرَط.

**Hypersensible** adj. et s. مُفْرَطُ الحساسية.

**Hypersonique** adj. قَرُطٌ صَوْتِي (متعلق بالسرعة التي تفوق سرعة الصوت اصعافاً).

**Hyperstatique** adj. مُفْرَطُ السكون.

**Hypersthénie** sf. قَرُطُ العَمَلِ التَّشْبِيجِي [أو العَصَوِي].

**Hypersustentateur** adj. et sm. (Aviat.) مُقَوِّي الأجنحة (متعلق بأداة تقوي احتمال اجنحة الطائرات عند افلاعها وهبوطها).

**Hypersustentation** sf. تَقْوِيَةُ الأجنحة.

**Hypertélie** sf. (Biol.) تَضَخُّمُ الأَعْصَاء.

**Hypertendu**, e adj. et s. مُتَوَتِّرُ الأَرْعِيقِ (الدُمُومِيَّة).

**Hypertensif**, ive adj. et s. (Méd.) مُتَوَتِّرُ الأَوْعِيَةِ الدُمُومِيَّة.

**Hypertension** sf. قَرُطُ التَّوَتُّرِ • ارْتِفَاعُ الصَّغْطِ.

**Hyperthermie** sf. (Méd.) حُمَّى • ارْتِفَاعُ حَرَارَةِ الجَسْم.

**Hyperthyroïde** sf. (Méd.) قَرُطُ التَّغْلُوقِ (قَرُطُ نَشَاطِ الغَدَةِ الدَّرَقِيَّة).

**Hypertonie** sf. قَرُطُ التَّوَتُّرِ [في العَصَلِ] أو في مَزِيجِ سَائِلٍ.

**Hypertonique** adj. زَائِدُ التَّوَتُّرِ • مُفْرَطُ التَّوَتُّرِ.

**Hypertrophie** sf. تَضَخُّمٌ [في نَوْعِ عَضْوٍ] • نُمُو زائد.

**Hypertrophie**, e adj. مُتَضَخِّمٌ • مُنَابِتٌ بالتضخم.

**Hypertrophier** vt. ضَخَّمَ • تَضَخَّمَ.

S' — تَضَخَّمَ (متعلق بالتضخم).

**Hyphe** sm. (Bot.) هَيْفَةٌ • غُرْزَلٌ (خيوط نباتي في الفطور).

**Hypémie** sf. (Méd.) نُقْصَانُ الدَّم.

**Hypolome** sm. هَيْفَةٌ (فُطْرٌ لَا يُوَكِّل).

**Hypnagogique** adj. نُعَامِي (متعلق بالنعاس).

**Hypne** sf. (Bot.) مُنْفَرَعَةٌ (نبته تعيش في الرتبة وعل جنوع الشجر).

**Hypnoïde** adj. حُلُمَاوِي • (صفة حال نفسي ناتج عن تعاطي مواد معينة، يشبه الحلم، ويكون في اليقظة).

**Hypnose** sf. نَوْمٌ مَغْنَطِيّ • نَوْمٌ • حالةٌ شَبِيهَةٌ بِالنَّوْمِ .

**Hypnotique** adj. et s. مَغْنُومٌ • ذُو عِلَاقَةٍ • مَغْنُومٌ بِالتَّحْنِيمِ الْمَغْنَطِيّ .

**Hypnotiser** vt. نَوَّمَ • مَغْنَطَبًا • بَهَرَ - س' - البَهْرَ .

**Hypnotiseur** sm. مَغْنُومٌ مَغْنَطِيّ .

**Hypnotisme** sm. تَنْوِيمٌ مَغْنَطِيّ • عِلْمُ التَّحْنِيمِ الْمَغْنَطِيّ .

— (fig.) فِتْنَةٌ • سِخَرٌ .

**Hypoacouïe** sf. ضَعْفُ السَّمْعِ .

**Hypocauste** sm. مَرْنٌ أَرْضِيٌّ [لِتَحْمَةِ] الْحَمَامَاتِ وَالْمَنَازِلِ قَدِيمًا .

— غُرْفَةُ الْمَرْنِ .

**Hypocentre** sm. (Géol.) مَرَكُزُ الزَّلْزَالِ .

**Hypochloreux** adj. (Chim.) (Acide —) حَمَضٌ تَحْتَ الْكُلُورِ .

**Hypochlorurie** sf. (Méd.) نَقْصُ الْحَمُوضَةِ [فِي الْمَبْدَةِ] .

**Hypochlorite** sm. (Chim.) مَسْحُوقُ الْقَلْوَرِ .

— de chaux ( )

**Hypocondre** sm. (Anat.) كَتِفٌ خَاصِرَةٌ • مَصَابُ يَوْسُورِ الْمَرَضِ .

—

**Hypocondriaque** adj. et s. (Méd.) وَسْوَاسِي الْمَرَضِ • مَصَابُ يَوْسُورِ الْمَرَضِ .

—

**Hypocondrie** sf. وَسْوَاسُ الْمَرَضِ (اعتقَادٌ) مَرَضِيٌّ بِوُجُودِ عِلَّةٍ جَسَدِيَّةٍ • سَوْبَدَةٌ تَحَسُّبِيَّةٌ .

**Hypocoristique** adj. تَحَسُّبِيٌّ • تَغْيِيرٌ تَحَسُّبِيٌّ .

— sm.

**Hypocophose** sf. وَقَرٌ الْأَذُنِ .

**Hypocras** sm. نَبِيذٌ حُلُوٌّ مَغْطَرٌ .

**Hypocrisie** sf. خُبْثٌ • رِيَاءٌ • مَكْتَرٌ • خَيْبٌ • مُرَاءٌ • مُخَادِعٌ • مُنَافِقٌ .

— en religion

**Hypocritement** adv. بِخُبْثٍ • بِمَكْتَرٍ • بِنِفَاقٍ .

**Hypoderme** sm. (Zool.) نَبَرٌ (حَشَرَةٌ) تَمِيشُ بِرِقَالِهَا تَحْتَ جِلْدِ الْمَحْرَوَاتِ ( )

— لُحْمِيٌّ • بَشْرَةٌ دَاخِلِيَّةٌ .

**Hypodermique** adj. تَحْتَ الْبَشْرَةِ .

Injection — زَرْقَةٌ تَحْتَ الْجِلْدِ .

**Hypodermose** sf. (Vétér.) مَرَضُ التَّغَفِّ (مرضٌ يَحْدِثُهُ النَّبَرُ فِي الْخَيْلِ وَالْبَقَرِ الخ ..) .

**Hypogastre** sm. (Anat.) عَتَلَةٌ (مَا بَيْنَ السَّرَّةِ وَالْعَانَةِ) .

**Hypogastrique** adj. عَتَلِيٌّ (مَتَلَقٌ بِعَتَلَةِ الْبَطْنِ) .

**Hypogastrocèle** sf. (Méd.) فَتَقٌ عَتَلِيٌّ .

**Hypogée** e sf. (Méd.) نَافِثٌ (تَحْتَ الْأَرْضِ) .

**Hypogée** adj. (Bot.) نَامٌ تَحْتَ الْأَرْضِ .

**Hypoglosse** adj. (Anat.) تَحْلِيصِيٌّ (وَأَقْعٌ) تَحْتَ اللِّسَانِ .

**Hypoglossite** sf. التَّهَابُ الْمَتَصِبُ الْإِنْسَانِيَّ .

**Hypoglycémiant, e** adj. مُنْقِصُ السُّكَّرِ [فِي الدَّمِ] .

**Hypoglycémie** sf. (Méd.) نَقْصُ السُّكَّرِ [فِي الدَّمِ] .

**Hypogyne** adj. (Bot.) سُفْلِيٌّ (نَامٌ عَلَى الْجَانِبِ الْأَسْفَلِ مِنَ الْوَرَقَةِ) .

**Hypolymphie** sf. نَقْصُ اللَّيْمَةِ .

**Hyponomie** sm. (Ins.) قَرَارَةُ التَّضَاجُّعِ .

**Hypophase** sf. انْطِبَاقُ الْعَيْنِ .

**Hypophosphite** sm. (Chim.) هَيُوفُوسْفَيْتٌ (مِلْحُ الْحَمَضِ الْفُوسْفُورِيِّ الْمُنْخَفَفِ) .

**Hypophosphoreux, euse** adj. (Chim.) فُوسْفُورِيٌّ مُنْخَفَفٌ .

**Hypophysaire** adj. (Anat.) غُدِّيٌّ نَخَامِيٌّ .

**Hypophyse** sf. (Anat.) غُدَّةٌ نَخَامِيَّةٌ .

**Hypopyon** sm. (Méd.) انْتِكَابٌ صَدِيدِيٌّ مِنَ الْعَيْنِ .

**Hyposcénium** sm. أَسْفَلُ الْمَسْرَحِ [فِي الْمَسْرَحِ الْقَدِيمَةِ] .

— جِدَارُ الْمَسْرَحِ (جِدَارٌ يُسَدُّ الْمَسْرَحَ إِلَيْهِ) .

**Hyposécrétion** sf. (Méd.) نَقْصُ الْإِفْرَازِ .

**Hypostase** sf. (Méd.) رُكُودُ الدَّمِ .

— أَفْنُومٌ .

**Hypostatique** adj. (Théol.) أَفْنُومِيٌّ .

**Hypostyle** adj. (Archéol.) مَعْمَدٌ (مَرَكُزٌ سَقْفُهُ عَلَى أَعْمَدَةٍ) .

**Hyposulfite** s. (Chim.) هَيُوسُلْفَيْتٌ (مِلْحُ الْحَمِضِ الْهَيُوسُلْفُورِيِّ) .

**Hyposulfureux, euse** adj. (Chim.) حَمِضٌ هَيُوسُلْفُورِيٌّ .

— (Acide —) هَاطِطٌ (مِلْحٌ) .

**Hypotendu, e** adj. et s. (Méd.) هَاطِطٌ (مِلْحٌ) .

**Hypotension** sf. (Méd.) نَقْصُ التَّوَتُّرِ (هَيُوطٌ فِي ضَغْطِ الدَّمِ) .

**Hypoténuse** sf. (Géom.) وَتَرُ الْمَلْتَمِثِ [فِي الزَّوْجَةِ الْقَائِمَةِ] .

**Hypothalamus** sm. (Anat.) تَحْتُ الْمُهَادِ .

**Hypothécable** adj. قَابِلٌ لِلرَّهْنِ • مُتَكَيِّفٌ رَهْنَهُ .

**Hypothécaire** adj. رَهْنِيٌّ (مَتَلَقٌ بِالرَّهْنِ الْفَارِسِيِّ) .

Créance — دَيْنٌ مَقْضُومٌ بِرَهْنٍ فَرَارِيٍّ .

**Hypothécairement** adv. (Dr.) بِرَهْنٍ فَرَارِيٍّ .

**Hypothèque** sf. رَهْنٌ فَرَارِيٍّ .

Grefe des — s. قَلَمُ الرُّهُونِ الْفَرَارِيَّةِ .

— عَقْبَةٌ • صُعُوبَةٌ .

Lever l' — أَزَالُ الْفَرَاثِيلِ .

Prendre une — sur l'avenir تَصَرَّفَ بِأَمْرِ قَبْلِ أَنْ يَخْلُوكَ .

**Hypothéquer** vt. (Dr.) رَهَّنَ • ارْتَهَنَ فَرَارِيًّا .

— l'avenir رَبَطَ الْمُسْتَقْبَلَ .

**Hypothermie** sf. (Méd.) قُتُورُ الْحَرَارَةِ (نُزُولُ حَرَارَةِ الْجَسَمِ إِلَى مَا دُونَ الْحَرَارَةِ الطَّبِيعِيَّةِ) .

**Hypothèse** sf. (Phil.) فَرَضِيَّةٌ • ظَنِّيَّةٌ (رَأْيٌ مَا أَثْبَتَ بَعْدَ) .

— (Math.) أَفْرَاضٌ (مَعْطَايَاتٌ يُنْطَلَقُ مِنْهَا) .

— لتدليل المنطقي على صحة مسألة ( )

**Hypothético-déductive** adj. (Log.) فَرَضِيٌّ اسْتِدْلَالِيٌّ .

**Hypothétique** adj. (Log.) فَرَضِيٌّ (قَائِمٌ عَلَى الْإِفْرَاضِ) .

Fait — حَادِثٌ مُفْتَرَضٌ .

Compter sur un héritage — اعْتَمَدَ عَلَى إِرْثٍ مُتَشَكِّكٍ فِيهِ .

**Hypothétiquement** adv. افْتِرَاحًا .

**Hypothyroïdie** sf. (Méd.) قُصُورٌ دَرَوِيٌّ (قُصُورُ الْغُدَّةِ الدَّرَوِيَّةِ) .

**Hypotonie** sf. (Physiol.) نَقْصُ التَّوَتُّرِ .

**Hypotonique** adj. نَاقِصُ التَّوَتُّرِ .

**Hypotrophie** sf. (Physiol.) ضَمُورٌ • نَقْصُ النُّوْمِ .

**Hypotypose** sf. (Rhét.) وَصْفٌ مُوَتَّرٌ .

**Hypsomètre** sm. (Phys.) مقياسُ الارتفاع (أداة لتقدير ارتفاع المناطق الجبلية).

**Hypsométrie** sf. (Phys.) قياسُ الارتفاع [بالنسبة إلى سطح البحر].  
— تنصّريس.

**Hypsométrique** adj. (Phys.) هيسومتريّ، متعلّق بقياس الارتفاع.

**Hysope** sf. (Bot.) زَوْفَاء (نبات معمر برّيّ طبيّ).

Depuis le cèdre jusqu'à l' — من الأتّخبر إلى الأصغر.

**Hystérectomie** sf. (Méd.) استئصال الرَّحْم.

**Hystérie** ou **Hystérésis** sf. (Phys.) تخلفيّة (تخلف الملول عن الملة في تصرف الاجسام المرّعة لفعل متفّاقم او متناقص كخلف الآثار المغنطيسية بعد زوال أسبابها).

**Hystérie** sf. هيسيريا، هَرَج.

C'est de l' — هذا جنون.

**Hystériforme** adj. شبيه بالهيسيريا.

**Hystérique** adj. (Méd.) هيسيريّ، هَرَجِيّ (متعلّق بالهيسيريا).

— sm. مهسّير (مصاب بالهيسيريا).

**Hystérogaphie** sf. (Méd.) تصوّير إشعاعيّ للرّحم.

**Hystérotomie** sf. (Méd.) شقُّ الرَّحْم، قيصريّة.

**Hx** (Phys.) هز (رمز الهزّ، أي وحدة التوتّر).



# I

## Istanbul



**I sm.** ي، إ (الحرف التاسع في الأبجدية الفرنسية).

**Droit comme un —** في غاية الاستقامة.

**Mettre les points sur les —** وتصح بلاء.

**— (I واحد في الأرقام الرومانية).**

**— (Math.)** وحدة خيالية.

**Iambe sm. (Proto.)** وتند مجموع.

**— s.** قصيدة مجاه.

**Iambique adj. (Proto.)** وتندي (مولف وتندي من أوتاد مجموعة).

**Iatralipe sm.** دلاك.

**Iatraliptique sf. (Méd.)** معالجة بالدلك.

**Iatrique adj.** طبي.

**Iatrochimie sf.** كيمياء طبية.

**Ibère et Ibérique adj. et s.** ايبيري (اسباني) او برتغالي.

**Ibérus sm. (Bot.)** اندلسية (جنس أزهار من الفصيلة الغلبية).

**Ibidem adv.** في الموضع نفسه.



**Ibis sm. (Ois.)** أبو منجل (طائر مائي طويل القالبتين والمقار).

**\* Iba sm.** ابن.

**Icaque sf. (Bot.)** شجرة الإيكاكيا (راجع المادة الآتية).

**Icaquier sm. (Bot.)** إيكاكيا (شجرة من فصيلة الوردييات توكل ثمارها).

**Icarien, ne adj.** إيكاروسي (منسوب إلى إيكاروس الأسطوري الذي غرق من سجنه بمنع جناحين والطيران بهما).

**Jeux — s.** ألعاب طيران يهملواينة.

**Iceberg sm.** جبل جليدي (جبل جليد عالم).

**Ice-boat sm.** مركب الجسد (مركبة شبيهة بمركب شراعي تستخدم للازلاق على الجليد).

**Ice-cream sm.** نشقة مثلجة.

**Icefield sm. (Géogr.)** ميدان جليدي [في مناطق القطب].

**Iceul, Icele, pron. démons. (Dr.)** هذا، هذه.

**Ichneumon sm. (Zool.)** نيس (حيوان كالمهر يصيد الفأر والحيات).

**—** نيسية (جنس حشرات تأكل دعاميقها الحشرات).

**Ichor sm. (Méd.)** صديد، مهمل.

**—** سائل الفيطحل (سائل ينسرب (Géol.) من صخر الفيطحل وينخل في تكوين أنواع أخرى من الصخور).

**Ichoreux, euse adj. (Méd.)** صديدي، مهلي.

**Ichtyocolle sf.** غيرة السمك.

**Ichtyolde adj.** سكاني (شبه بسمكة).

**Ichtyol sm.** زيت كبريتي.

**Ichtyolithes sm.** سمك متحجر.

**Ichtyologie sf.** سبائك، علم الأسماك.

**Ichtyologique adj.** سبائي، متعلق بعلم الأسماك.

**Ichtyologiste s.** عالم بالأسماك.

**Ichtyophage adj. et s.** سامك، مقلات.

**—** بالأسماك.

**Ichtyophagie sf.** أقيبات بالأسماك.

**Ichtyornis sm.** إكتور (طائر منقرض ذو لسان يعمر عليه في المنحجرات).



**Ichtyosaure sm.** إكتور (زحافة بحرية منقرضة سبكية الشكل).

**Ichtyose sf. (Méd.)** سأك، استيماك (مرض جلدي تقتشر فيه البشرة باستمرار).

**Ici adv. de lieu** هنا، ههنا.

**D' —** من هذا المكان.

**— et là** هنا وهناك.

**Par —** من هذا المكان.

**— adv. de temps** من الآن.

**D' — là** من الآن فصاعداً.

**D' — peu** بقليل.

**— bas** في الدنيا، على الأرض.

**Jusqu' —** حتى الآن.

**Idône sf.** لقونة (رسم على الخشب أو المعدن يمثل مشهداً دينياً) رمز.

**Iconique** adj. إيقوني • إيقوناني (شبه إيقوني).

**Iconoclasme** sm. et **Iconoclastie** sf. محاربة الإيقونات (مذهب ديني مسيحي قادم التعبد للإيقونات والصور والتماثيل الدينية).

**Iconoclaste** sm. et adj. محارب الإيقونات، مُصلِف الآثار الفنية • عُلُوّ التقاليد.

**Iconogène** sm. (Photo.) مِلحُ التطهير.

**Iconographe** sm. عالم بالأيقنة.

**Iconographie** sf. أَيْقَنَة (دراسة كل ما يمثل عهداً أو شخصاً شهيراً من رسوم وتماثيل).

— religieuse دراسة الفن الديني.

— مجموعة إيقونات وصور.

**Iconographique** adj. أَيْقُونِي (متعلق بالأيقنة).

**Iconolâtre** s. عابد الإيقونات.

**Iconolâtrie** sf. عبادة الإيقونات.

**Iconologie** sf. شَرْح الرموز (توضيح خصائص الرموز في الرسم والنحت).

**Iconologiste** ou **Iconologue** sm. مفسر رموز.

**Iconomanie** sf. ولع بالإيقونات.

**Iconoscope** sm. (Télév.) مُعكِّل الصورة.

**Iconostase** sf. فاصل إيقوني (حاجز مزدان بالإيقونات يفصل المذبح عن المكان الذي يجتمع فيه المصلون في الكنائس الشرقية).

**Icosèdre** sm. (Géom.) ذو عشرين وجهاً.

**Ictère** sm. (Méd.) أَرَق.

**Ictérique** adj. et s. يَرْقَانِي (متعلق باليرقان).

— مُصاب باليرقان.

**Ictus** sm. نوبة [مرضية مفاجئة].

— émotif (Psycho.) فقد الوعي [بتأثير انفعال عنيف].

**Ide** sm. (Poiss.) سمك الأرجوان (سمك نهري من الشبوطيات).

**Idéal, e, als** ou **aux** adj. مثالي • تصوُّري.

Un monde — عالم تخيالي.

Perfection — e كمال مُطلق.

Un mari — زَوْج كامل الصفات.

**Idéal, als** ou **aux** sm. مثال • هدف.

L' — المثال الأعلى.

Son — est de réussir غاية النجاح.

**Idéalement** adv. مثاليًا، بطريقة مثالية.

**Idéalisateur, trice** adj. مُؤمِّل (مُصنِّع الشيء مثاليًا).

— (fig.) مُجسِّل.

**Idéalisation** sf. أمثلة (جعل الشيء مثاليًا).

مثاليًا • تَأَمَّل (مَبْرُوء الشيء مثاليًا).

— تَجَنَّب.

**Idéaliser** vt. أمثل (جعل الشيء مثاليًا).

— تَبَّ الكمال (إلى).

**Peintre qui idéalise son modèle** رَسَّام يُجسِّل نموذجَه.

**Idéalisme** sm. مثالية أمثلة (مذهب فلسفي).

ينكر الوجود ويسبب الحقيقة عن كل ما لم يكن تصوُّراً ذهنيًا أو فكرة.

ويطلق عليه أحياناً اسم اللامادية.

• مذهب في الأدب والفن يقول بأن الغاية

منهما ليست في محاكاة الطبيعة وإنما هي

في تمثيل طبيعة وهمية • موقف خلقي

مثالي من الحياة.

**Idéaliste** adj. et s. مثالي (متعلق بالأمثلة أو بالمثالية).

— يسمى وراء غاية لا تدرك.

**Idéalité** sf. مثالية (صفة المثالي).

— شيء تخيالي.

**Idéation** sf. تفكير، تستل (تكون الصور الذهنية وتولدها).

**Idée** sf. فكرة، رأي.

— تصوُّر ذهني.

— (Psycho.) مثل.

Les — s de Platon (Philo.) أفلاطون.

Avoir — فِكْر • تَحَيَّل.

Changer d' — بَدَّل قراره.

Demi — فِكْرَة ناقصة.

Donner une — d'une c. وَضَعَ خُطوطه.

الرئيسية • ذَكَر المِهْم عنه.

— fausse وهم.

— fixe (Psycho.) فِكْرَة مُستَلْطَة.

N'avoir pas la première — d'une c. جَهَل الشيء تماماً.

Vivre à son — عاش حَبَّ ما يَهْوَى.

En — في المَحَلَة.

Avoir de la suite dans les — s. تَابَر.

استمر في العمل.

Se faire des — s. تصوُّم.

**Idéal, le** adj. فِكْرِي • تخيالي.

**Idem** adv. مثله • كذلك • أيضاً.

**Identifiable** adj. بِسَائِل • قَابِل لِتَحْيِين.

هويته.

**Identification** sf. مُثَابَقَة.

• تطابق • تماثل.

— تحقيق الذاتية.

— de la marchandise تحقق من نوع البضاعة.

— نفسية (Psycho.) نفسية (رغبة).

— لا شعورية في التشبه بشخص آخر.

أو استبدال شحنة موضوع مرفوض

بموضوع آخر قد وجد داخل الأنا).

**Identifier** vt. مَائِل • طابِق • حَقَّق هويته.

— عَيَّن النوع.

S' — تَمَّائِل • تَطَابَق.

Il s'identifie à son père (Psycho.)

يَتَمَتَّص نفسية أبيه.

**Identique** adj. مُمَائِل • مُجَانِس • مُطَابِق.

• بَدَاهَة • يَمِثُّهُ • هُوَ هُوَ.

Note — مَذْكُورَة مُوحَّدة.

**Identiquement** adv. بطريقة مُمَائِلَة.

**Identité** sf. تَمَائِل • تَطَابِق • وَحْدَة.

— هويته • ذاتية.

Service de l' — إدارة تحقيق الشخصية.

La carte d' — البطاقة الشخصية.

— تَذْكُورَة الهوية.

Découvrir l' — d'un prévenu كَشَفَ

عن شخصية مُتهم.

Philosophie de l' — (Philo.) فلسفة

الهوية (مذهب فلسفي يقول إن الفكر

والوجود • أو الروح والطبيعة •

صادران كلاهما عن مبدأ أعلى ليس

هو أحدهما ولا الآخر • ولكنه يصير

الواحد والآخر).

**Idéogénie** sf. (Philo.) تولد التصورات.

**Idéogramme** sm. (Ling.) رمز فِكْرَة

(رسم شيء أو صوت يمثل الكلمة

الآلة على الفكرة).

**Idéographie** sf. (Ling.) كتابة رمزية.

**Idéographique** adj. (Ecriture) كتابة

رمزية [كالهبروغليبية].

**Idéologie** sf. (Philo.) - مدّعيّة - إيدولوجيّة، علم الأفكار (مذهب دلّ أولاً على الفلسفة التي تطرح جانباً النظر الماورائي وتقتصر همّتها على دراسة المعاني لتبين خصائصها وقوانينها، ثم دلّ هذا المصطلح من بعد على التحليل الأنحرف والمناقشة العقبيّة والتفكير الخيالي • مجموعة أفكار وعقائد ونظريّات يدين بها عصر من الأحرار أو مجتمع ما).

**Idéologique** adj. مدّعيّ، إيدولوجيّ (متعلق بالمحبّة أو الإيدولوجيّة).

**Idéologue** sm. (Philo.) - مدّعيّ، إيدولوجيّ (معتقّ الإيدولوجيّة) - إيدولوجيّ خياليّ. - مؤيّن بقوة الأفكار.

**Idéo-moteur, trice** adj. (Psycho.) أفكار - محرّكة.

**Ides** sf. pl. عيدّس (اليوم الخامس عشر من آذار أو نونار أو تموز أو تشرين الأوّل أو اليوم الثالث عشر من أي شهر آخر في التقويم الروماني القديم).

**Idic** sf. (Ins.) ذبابة الجراد (جنس حشرات من الفصيلة الذبابيّة).

**Idiolecte** sm. (Ling.) لغة فرديّة (لغة يتكلّمها شخص واحد حسب أسلوب خاصّ به).

**Idiomatique** adj. (Ling.) اصطلاحيّ (متعلق باصطلاح لغويّ).

**Idiome** sm. لسان قوم. اصطلاح تعبيريّ [في لغة ما].

**Idiopathie** sf. علة ذاتيّة (مرض لا يأتي عن مرض آخر).

**Idiopathique** adj. ذاتيّ العلة (راجع المادة السابقة).

**Idiosyncrasie** sf. طبع، مزاج، خيلقة، خاصيّة.

**Idiot, e** adj. et s. أحمق، أبله • معجول، معوّث.

— du village - ساذج.

**Idiotement** adv. ببلالة، بحماقة.

**Idiotie** sf. حماقة، بلالة، عته، خبل.

**Idiotifier** vt. خبل.

**Idiotisme** sm. تعبيريّ اصطلاحيّ.

**Idoine** adj. مرافق، ملائم.

**Idolâtre** adj. et s. وثنيّ، مشرك • مولع بـ.

**Idolâtrer** vt. هام - تدلّ به، أغترم بـ.

**Idolâtrie** sf. عبادة الأوثان • عيام، تدلّ.

**Idolâtrique** adj. عباديّ (متعلق بالعبادة) • تدلّهيّ (متعلق بالتدلّ).

**Idole** sf. وثن، صنم • معشوق، معبود.

**Idylle** sf. غزليّة (قصيدة ريفيّة غزليّة) • حبّ بريّ.

**Idyllique** adj. غزليّ (متعلق بالغزليّة) • مثاليّ.

Description — وصف عجيب.

**If** sm. (Bot.) طقسوس (شجر للترزين).

— (Techn.) - مجتمعة القنانيّ.

**Iglou ou Iglou** sm. شتليّة (كوخ يبي من قطع الثلج في بلاد الاسكيمو).

**Igname** sf. إنيام (جنس نباتات مسمّرة، درناها نشويّة تؤكل).

**Ignare** adj. جاهل.

**Igné, e** adj. ناريّ (له صفة النار).

— Roches — cs صخور بركانيّة.

**Ignicole** adj. et s. عابد النار.

**Ignicolore** adj. ناريّ اللون.

**Ignifugation** sf. تعطيل الاختراق • تعطيل الاختراق.

**Ignifuge** adj. et sm. مانع الاختراق.

**Ignifuger** vt. عطّل الاختراق (منع قابليّة الاشتعال في مادة بمعالجتها بمادة مانعة للاختراق).

**Ignipuncture** sf. تكيّ بإبرة.

**Ignition** sf. احتراق، اشتعال، توقّد.

**Ignitron** sm. (Elect.) أنبوب مقوم.

**Ignivome** adj. باصق النار.

**Ignoble** دنيّ • تحسيس • ساقل • بشيع • وسيع • معزّز.

**Ignoblement** adv. بدنامة، بخساة، بسفالة.

**Ignominie** sf. خزيّ، عار - قسيحة، شار.

**Ignominieusement** adv. بسفالة، بخزيّ.

**Ignominieux, euse** adj. مخجل، مخزّ.

— فاضح • شائن • حقير.

**Ignorance** sf. جهالة، جهل، غباوة.

**Ignorant, e** adj. جاهل • غيّ • غير.

**Ignoré, e** adj. معجول • غايض.

**Ignorer** vt. جهل -.

Le public ignore ce poète لا الجمهور لا يقدّر هذا الشاعر حقّ قدره.

**Iguane** sm. إغوانة (عظامة أمريكية عاشية).

**Iguanodon** sm. (Zool.) إغونودن (ضرب من الديناصور).

**Igue** sf. بشر طبيعيّة.

**I. H. S.** ي. م. ب (الأحرف اللاتينيّة الأولى من الكلمات: يسوع مخلص البشر).

**Il au sing. Ils au pl. pron. mas.** هو • همّ (ضمير الغائب المذكّر).

**Ilang-ilang** sm. (Bot.) أبلنغ (جنس شجر يزرع في اندونيسيا ومدغشقر لزهوه المستعمل في صناعة العطور).

**Ille** sf. جزيرة.

Oiseau des — s طائر غريب.

**Iléo-cacal, e, aux** (Anat.) لغبيّ أعشوريّ (متعلق بالميّ اللغبيّ والأعور).

**Iléon** sm. (Anat.) لغبيّ. مثنى قينيّ (طرف الميّ الدقيق).

**Iléus** sm. (Méd.) انسداد معويّ.

**Iliaque** adj. (Anat.) حرققيّ.

**Ilén, ne** adj. et s. جزيريّ (متعلق بجزيرة أو قاطنها).

**Ilion** sm. (Anat.) حرققة (عظم رأس الورك).

**Illégal, e, aux** adj. غير قانونيّ.

**Emprisonnement** — حبس غير مشروع.

**Mariage** — زواج فاسد.

**Illégalement** adv. بمخالفة القانون • بطريقة محرّمة.

**Illégalité** sf. (Dr.) لا شرعيّة • مخالفة القانون • مخالفة قانونيّة.

**Illégitime** adj. غير شرعيّ.

**Enfant** — نعل (ولد الزنى).

**Frayeurs** — s. مخاوف لا مبرر لها.

**Illégitimement** adv. بلا شرعيّة • ظلماً، جوراً.

**Illégitimité** sf. لا شرعيّة • نفوّة (Dr.).

**Illettré, e** adj. عاميّ • أميّ (لا يقرأ ولا يكتب) • جاهل.

**Illicite** adj. محرّم • معظور.

Acte — عمل غير مشروع.

Assemblée — اجتماع مخالف للقانون.

Condition — شرط غير حائز.

Relations — s. علاقات عَبرَ شَرِيعَةٍ .  
**Illicitement** adv. بِطَرِيقَةٍ لَا شَرِيعِيَّةٍ .  
**Illico** adv. حَالًا ، قَوْرًا .  
**Illimité, e** adj. غَيْرُ مَحْدُودٍ • لَا مَتَانَةٍ .  
**Pouvoir** — سُلْطَةٌ مُطْلَقَةٌ .  
**L' — sm.** اللَّائِيَاءَةُ .  
**Illisibilité** sf. لَا مَقْرُوءِيَّةٌ ( صفة مالا يُقرأ لعموض خطوطه ) .  
**Illisible** adj. غَيْرُ مَقْرُوءٍ • لَا يُغْنَرُ [المضمونه] .  
**Clause** — شَرْطٌ غَيْرُ مَقْهُومٍ .  
**Illisiblement** adv. بِطَرِيقَةٍ غَيْرِ مَقْرُوءَةٍ .  
**Illite** sf. اِلْتِيت (مدن صِلَمَالِي) .  
**Illogique** adj. غَيْرُ مَنطِيقِيٍّ • مُخَالِفٌ لِلْمَنطِيقِ .  
**Illogiquement** adv. عَلَى غَيْرِ مَنطِيقٍ .  
**Illogisme** sm. لَا مَعْنَوِيَّةٌ • مُخَالِفَةُ الْمَنطِيقِ .  
**Illumination** sf. إِضَاءَةٌ • نَارَةٌ • تَوْبِيرٌ [وبخاصة المباني العامة] • اسْتِضَاءَةٌ • اشْتِيارَةٌ • إِضَاءَةٌ زَيْبِيَّةٌ .  
**Illuminé, e** adj. et s. مُشَوَّرٌ • مُلْهِمٌ .  
**—** حَاجِبٌ رُوبًا [في الدين أو الفلسفة] .  
**—** مُتَوَهِّمٌ .  
**Illuminer** vt. نَوَّرَ (أضاء بنور قوي) .  
**—** • زَيَّنَ بِالْأَنْوَارِ • أَضَاءَ النَّفْسَ • أَلْهِمَ .  
**S' —** بَرَّقَ • تَأَلَّسَ • أَضَاءَ .  
**Illuminisme** sm. (Philo.) إِشْرَاقِيَّةٌ (مذهب يقول بظهور الأنوار العقلية وفيضاتها بالاشراقات على النفوس عند تجردها) .  
**Illusion** sf. وَهْمٌ • تَوَهُّمٌ • فِكْرَةٌ وَهْيِيَّةٌ .  
**Les — s des sens** خِلَافُ الْحَوَاسِّ .  
**Faire —** خَدَعَ .  
**Se faire —** انْخَدَعَ .  
**Illusionner** vt. أَوْهَمَ • خَدَعَ • بَهَرَ .  
**S' —** تَوَهَّمَ • انْخَدَعَ .  
**Illusionnisme** sm. خِلَاعِيَّةٌ (توليد أحداث تلبو مناقضة للتوأميس الطبيعية) .  
**Illusionniste** adj. مُخْدِيعٌ (من يقوم بالخديعة) • مُتَعَوِّذٌ • حَاوٍ .  
**Illusoire** adj. سَرَّارٌ • مَوْهِمٌ • وَهْمِيٌّ .  
**Illusoirement** adv. بِخِلَاعٍ • بَايَاهِمٍ .  
**Illustrateur** sm. رَسَّامٌ كَتَبَ (فنان يضع رسوماً للكتب) .

**Illustration** sf. إِشْهَارٌ • إِذَاعَةٌ • صِيَتْ • تَشْرِيفٌ • ذُبُوعٌ • صِيَتْ .  
**—** رَسْمٌ [في كتاب أو جريدة] .  
**Les — s de l'époque** مَتَاهِيرُ الْعَصْرِ .  
**—** مَثَلٌ • مُرْصِعٌ • تَرْصِيعٌ • إِبَانَةٌ [بالأمثلة والشروح] .  
**L' —** تَرْوِيقٌ • زَخْرَفَةُ النُّصُوصِ .  
**Illustre** adj. شَهِيرٌ • مَشْهُورٌ .  
**Actions — s** تَأَثِيرٌ .  
**Illustré, e** adj. مُزَيَّنٌ بِالرُّسُومِ .  
**— sm.** نَشْرَةٌ مَصُورَةٌ .  
**Illustrer** vt. شَهَرَ • وَأَشْهَرَ • شَرَفَ .  
**—** زَيَّنَ بِالرُّسُومِ [كتاباً] .  
**—** وَضَعَ • مَثَلَ • أَبَانَ بِالْأَمْثَالِ .  
**S' —** اِشْتَهَرَ .  
**Illustrissime** adj. كَلِمَةُ الرَّقْمَةِ (لقب يقرن باسم عدد من اصحاب المقامات) .  
**Iluvial, e, aux** adj. (Géol.) تَرَاكُمِيٌّ (راجع المادّة الآتية) .  
**Iluviation** sf. (Géol.) تَرَاكُمٌ أَقْمِيٌّ (تجمّع عناصر غريبة في أفق تربة واردة من بقعة أخرى) .  
**Iluvium** sm. (Géol.) رُكَامٌ أَقْمِيٌّ (عناصر غريبة متراكمة في أفق تربة على شكل قشرة أو كتل جامدة) .  
**Ilménite** sf. اِلْمَنْيْتِ (أكسيد الحديد والتيتانيوم الطبيعي) .  
**Ilot** sm. جَزِيرَةٌ صَغِيرَةٌ • مَجْمُوعَةٌ مَنَازِلَ [في مدينة] .  
**— s de liber** جَوَازَاتُ (جلد في النحاء فوق الشكير) .  
**— s pancréatiques** خَلَيَّاتُ الْاَنْسُولِينِ .  
**Des — s de résistance** تَجَمُّعَاتٌ مُقَاوِمَةٌ .  
**Ilote** sm. رَقِيقُ الدَّوْلَةِ [في إشارطة] .  
**—** مُسْتَرْقِقٌ [في مجتمع] .  
**Notisme** sm. رَقِيقَةُ الدَّوْلَةِ (راجع المادّة السابقة) • اِشْرَاقِيَّةٌ [في مجتمع] .  
**Image** sf. صُورَةٌ • رَسْمٌ • مِثَالٌ • اِبْقُوْتَةٌ • اَنْعِكَاسَةٌ • شَبِيهٌ .  
**—** تَشْبِيهٌ • اِشْبَاعَةٌ • اَنْطِبَاعَةٌ ذَهْنِيَّةٌ .  
**Un enfant sage comme une** وَلَدٌ — هَادِيٌّ • رَصِينٌ .  
**— (Math.)** عُنْصُرٌ مُقَابِلٌ .

**Les — s du passé** ذِكْرِيَّاتُ الْمَاضِي .  
**Les — s du rêve** تَخَيُّلَاتُ الْمَلَمِ .  
**Imagé, e** adj. مُزَيَّنٌ • مُزَخْرَفٌ • مُزَوَّقٌ [برسوم] .  
**Style —** اُسْلُوبٌ مَجَازِيٌّ .  
**Imager** vt. زَوَّقَ [برسوم] • زَخْرَفَ [الأشلوب] .  
**Imagerie** sf. مَصُورَةٌ • مَرْسَمَةٌ (مَصْنَعُ الصور والرسوم ومتجرها) .  
**—** مَصُورَاتٌ مُتَجَانِسَةٌ (مجموعة صور متنافسة الأصول تُسَبُّ الى فنان واحد أو الى مدرسة واحدة) .  
**Imagier** sm. بَانِعُ صُورٍ • رَسَّامٌ • نَحَاتٌ .  
**Imaginable** adj. يَتَخَيَّلُ • مُتَكَيِّنٌ تَصَوُّرَهُ [أو تَخَيُّلَهُ] .  
**Imaginaire** adj. et s. خَيَالِيٌّ • وَهْمِيٌّ .  
**Nombre — (Math.)** عَدَدٌ تَخَيَّلِيٌّ .  
**Malade —** مَرِيضٌ بِالْوَهْمِ .  
**L' —** مَوْطِنُ الْخَيَالِ .  
**Imaginatif, ive** adj. et s. وَاسِعُ الْخَيَالِ • مَيَّالٌ اِلَى الْخَيَالِ • سَرِيعُ التَّصَوُّرِ .  
**Imagination** sf. مُخَيَّلَةٌ • خَيَالٌ .  
**—** • تَخَيُّلٌ • قُدْرَةٌ مُبْدِعَةٌ • مُعْتَقَدٌ وَهْمِيٌّ .  
**—** هَذَا مَحْضٌ اخْتِلَاقٌ — C'est une pure — تَخَيُّلًا • تَوَهُّمًا .  
**En —** مُخَيَّلَةٌ • مَلَكَةُ الْخَيَالِ .  
**Imaginative** sf. مُتَخَيَّلٌ • مُخْتَرَعٌ .  
**Imaginé, e** adj. تَخَيَّلٌ • اِشْتِكْرٌ • اخْتَرَعُ .  
**Imaginer** vt. فَرَضَ اَنْ • تَصَوَّرَ • تَخَيَّلَ • تَوَهَّمَ .  
**— que** • حَسَبَ • ظَنَّ .  
**S' —** بَافَقَ • كَتَبَ (اسم يطلق على الحشرة الكاملة القادرة على التناسل) .  
**Imago** sm. اِمْجِيَّةٌ (صورة (Psycho.) ذهنية مثالية يكونها شخص عن اعضاء اسرته أو عن نفسه) .  
**Imam ou Iman** sm. اِمَامٌ (من يؤمّ المسلمين • لَقَبٌ يُطْلَقُ عَلَى عِدَدٍ مِنْ مُلُوكِ الْمُسْلِمِينَ وَبِخَاصَّةِ الْمُتَحَدِّثِينَ مِنَ الدَّوْحَةِ النَّبَوِيَّةِ) .  
**Imamat ou Imanat** sm. اِمَامَةٌ • اِمَامٌ • بِلَدٌ يَحْكُمُهُ اِمَامٌ .  
**Imbattable** adj. لَا يَغْلَبُ • لَا يَنْجَارَى .

**Imbécile** adj. et s. أحمق، غبي • معنوه، أبله • ضحكة بلهاء.  
**Rire** — (fig.) ضحكة بلهاء.  
**Imbécilement** adv. بفاوة • ببله.  
**Imbécillité** sf. حماقة، غباوة • بله، عتاة.  
**Imberbe** adj. أمرد، أملت • بلا لحة.  
**Imbiber** vt. يبل، ندى • تبلل.  
**S' —** تبلل.  
**S' — de vin** أفرط في شرب الشبذ.  
**Imbibition** sf. تبليل • تبلل.  
**Imbrication** sf. تراكب [كتراب] • الترميد عند استعماله في السطوح [L' — des souvenirs تتداخل الذكريات].  
**Imbriqué, e** adj. متراكب (راجع المادة السابقة) • متداخل، متشابك.  
**Imbriquer** vt. ركب (راجع المادة السابقة) • شاك • شاك.  
**S' —** تراكب • تشابك.  
**Imbroglie** sm. تدليس، بلبلة • مسرعة مضطربة.  
**Imbrûlable** adj. غير محترق.  
**Imbrûlé, e** adj. et s. غير محترق (جسم) • صفة إذا اشتعل اتحد كلياً باوكسجين الهواء).  
**Imbu, e** adj. ملبى • مشرب.  
**Etre — de soi-même** اقر بنفسه.  
**Imbuvable** adj. غير شروب، لا يشرب • لا يستعمل.  
**Imitable** adj. يفتد، يمكن تقليده [او محاكاة].  
**Imitateur, trice** adj. et s. مقلد • محاك • مقلد.  
**Imitatif, ive** adj. تقليدي (قائم على التقليد أو متصف به)، محاك [لأصوات الطبيعة].  
**Imitation** تقليد، محاكاة • أقياء • تحية مقلد [أو مزيف].  
**À l' — de** حسب طريقة، على نسق.  
**Imiter** vt. قل، حاك • اقتدى، تشبه • زيف نقلاً.  
**— une monnaie** مقلد • مقلد.  
**Exemple à —** النحاس • الذهب يبلو كالذهب.  
**Immaculé, e** adj. طاهر، نقي • نظيف.

— e Conception حبلا دتس • تلج ناصع البياض.  
**Neige — e** ملازمة، متولبة (Phil.) • حالة كائن مائل في كائن آخر).  
**Immanence** sf. (Phil.) مائل [في طبيعة أخرى]، متأصل في.  
**Immanent** adj. (Phil.) سبب ملازم (علة موجودة في الموضوع الفاعل).  
**Cause — e** عدالة ثابتة (عدالة يرتكز مبدؤها على الأشياء نفسها).  
**Justice — e** حضورية (Phil.) • (مذهب فلسفي يقول بأن الإنسان بشعر بحضور الله ولكنه يعجز عن جعل هذا الحضور موضوع علم واضح).  
**Immanence** adj. غير مري، كزبه • الطعم، لا يؤكل.  
**Immanquable** adj. مستحتم، ضروري، لا يخطأ.  
**Immanquablement** adv. ضرورة، حتماً.  
**Immarcescible** adj. دائم الخضرة • لا يتبدل.  
**Immatérialisme** sm. (Phil.) لا مادية (مذهب ينكر وجود المادة ويقصر الوجود على الأذهان).  
**Immatérialiste** adj. et s. لا مادي (متعلق بالمادية، راجع المادة السابقة).  
**Immatérialité** sf. (Phil.) تجردية، مفارقة (حالة المجرد أو المفارق، راجع المادة الآتية).  
**Immatériel, le** adj. (Phil.) مجرد، مفارق (كل ما ليس محلاً لمؤثر ولا حالاً في جوهر آخر • في رأي المحدثين هو الصفة إذا نظر إليها بعيدة عن الموضوعات التي تحملها) • روحي، لا جسي، الثري.  
**Immatriculation** sf. قيد، تقيد، تسجيل • تسجيل (انتراج في سجل رسمي).  
**Immatricule** sf. صفة القيد • سجل • رسمي.  
**Immatriculer** vt. قيد، سجل.  
**Immature** adj. فيج، غير ناضج.  
**Immaturité** sf. قجاجة، عدم النضج • غرارة.

**Immédiat, e** adj. et s. مباشر، بلا واسطة.  
**Analyse — e** (Chim.) تفريق المركبات.  
**Inférence — e** (Phil.) استدلال مباشر (استدلال بلا حد أوسط).  
**Danger —** خطر قريب جداً، مديهم.  
**Enquête — e** (Dr.) تحقيق عاجل.  
**Dans l' —** في الحالة الحاضرة.  
**Immédiatement** adv. فوراً • حالاً • مباشرة • بلا واسطة (Phil.) • في الحال.  
**Immédiateté** sf. (Phil.) مباشرة • كون الشيء مباشراً أو فورياً).  
**Immémorial, e, aux** adj. شحيح، عريق • لا تميم الذائرة.  
**Immense** adj. تسح، شاسع • ضخم • هائل • فائق الحد • قوة طائلة.  
**Une — fortune** تأثير بليغ.  
**Une — influence** يفضخامة، يكثر.  
**Immensément** هو فاحش الزاء.  
**Il est — riche** ضخامة، عظم • جماءة.  
**Immensité** sf. مساحة شاسعة الأبعاد.  
**Immensurable** adj. فائق الحد، لا يحدد، لا يقاس، متعذر قياس.  
**Immergé, e** adj. مغمور [في سائل] • غائص.  
**Planète — e** (Astro.) سبارة مغمورة (سيارة غارقة في ظل كوكب).  
**Immerger** vt. غمر [بماء]، غطس • أسقط في البحر.  
**S' —** غطس، غاص.  
**Immérité, e** adj. غير مستحق.  
**Reproches — s** تأنيب في غير محله.  
**Immersion** sf. تغطس، غطس، غمر • انقياس [في سائل].  
**—** انقياس سبارة (دخول كوكب (Astro) في ظل كوكب آخر).  
**Immeuble** sm. بيت • بناء [من عدة مساكن].  
**—** عقار، مال ثابت (Dr.) • أرض غابات • forestier.  
**— s incorporels** (Dr.) أموال ثابتة • معنوية.  
**Immigrant, e** adj. et s. مهاجر، نازح • مستوطن.

**Immigration** sf. هجرة • مهاجرة •  
زُوجُ عن الوطن .  
Pays d' — مِهْجَرٌ ومِهْجَرٌ ، يَلادُ  
المِهْجَرَة .

**Immigré, e** adj. et s. مهاجر ، نازح .

**Immigrer** vt. دَخَلَ • مِهْجَرًا .

**Imminence** sf. وشك ، قُرْبُ حُدُوث .

**Imminent, e** adj. مُدَاهِمٌ ، وشكُّ الوُقُوع .

**Immiscer** (S' —) vp. تَدَخَّلَ (في غير ما يجب ) .

**Immixtion** sf. تَدَخُّلٌ [في شُؤْنِ الآخَرِينَ] .

**Immobile** adj. جامد ، ثابت ، لا مُتَحَرِّك .

**Immobilier, ère** adj. عَقَارِي (متعلق بعقار) .

Action — ère (Dr.) دَعْوَى عَقَارِيَّة .

Biens — s عَقَارَات ، أَشْوَان ثَابِتَة .

**Immobilisation** sf. تَثْبِيْتُ ، تَجْمِيدُ  
• جُمُود .

— (Dr.) تَثْبِيْتُ الشُّعُور ، تَغْيِيرُ .

— des fruits الحَاقِ الثَّمَارِ بِالْعَقَارِ .

**Immobiliser** vt. ثَبَّتَ • جَسَدَ • قَبَدَ •  
شَتَلَ • لَحَرَكَه .

— des capitaux أَوْقَفَ رُؤُوسَ أَمْوَالٍ .

**Immobilisme** sm. جُمُودِيَّةٌ (مقاومة كلِّ تَجْدِيدٍ) .

**Immobiliste** adj. et s. جُمُودِيٌّ (متعلق بالجمودية) .

**Immobilité** sf. جُمُود ، سُكُون ، ثَبَات .

**Immodération** sf. تَغَطُّفٌ ، إِفْرَاط ، مُعَالَاة .

**Immodéré, e** adj. مُتَغَطِّفٌ ، مُفْرِطٌ ،  
مُعَالَ .

Prix — سِعَرٌ فَاحِشٌ .

Usage — des stupéfiants أَقْرَافٌ في  
تَعَاطِي المَحْدَرَاتِ .

Dépenses — es نَقَقَاتٌ بِاهْطَةٍ .

**Immodérément** adv. بَتَغَطُّفٍ ، بِإِفْرَاطٍ .

**Immodeste** adj. بَذِيءٌ ، سَفِيهٌ • غَيْرُ  
مُحْتَشِمٍ .

Tenu — زِيٌّ فَاضِحٌ .

**Immodestement** adv. بِبَذَاةٍ ، بِسَفَاهَةٍ •  
بِإِفْرَاطٍ .

**Immodestie** sf. بَذَاةٌ ، سَفَاهَةٌ • عَدَمُ احْتِشَامٍ .

**Immolateur** sm. مُضَحِّجٌ ، مُقَدِّمُ ضَحِيَّةٍ .

**Immolation** sf. تَضْيِيقَةٌ • ذَبْحٌ ، قَتْلٌ •  
تَضْيِيقَةُ النَّفْسِ .

**Immoler** vt. ضَحَّى (قَدَّمَ قَرْبَانًا) •  
أَهْلَكَ ، ذَمَّرَ .

S' — ضَحَّى بَنَفْسِهِ • ضَحَّى بِمَعَالِجِهِ .

**Immonde** adj. قَذِرٌ • نَجِسٌ ، دَنَسٌ ،  
مُفَرَّزٌ . (fig.)

Paroles — s كَلَامٌ بَذِيءٌ .

**Immondices** sf. pl. أَقْفَارُ [الشُّوَارِعِ] .

**Immoral, e, aux** adj. لَا أَخْلَاقِيَّةٌ • فَاسِقٌ •  
خُلِيعٌ .

Livre — رِيبَاتٌ مُخِلٌ بِالْأَدَابِ .

**Immoralement** adv. بِفُحْشٍ • بِفِسْقٍ .

**Immoralisme** sm. لَا خُلُقِيَّةٌ (نزع تهذيب  
الى اهدار كل القيم الأخلاقية المسلم بها) .

**Immoraliste** adj. et s. لَا خُلُقِيٌّ (متعلق  
باللااخلاقية) • قَاتِلٌ بِالْإِخْلَاقَةِ .

**Immoralité** sf. خِلَاقَةٌ • فِسْقٌ ، فُجُور •  
• عَمَلٌ دَائِرٌ .

**Immortaliser** vt. خَلَّدَ [في الذَّاكِرَة] ، أَبَدَ •  
خَلَّدَ .

S' — خَلَّدَ .

**Immortalité** sf. خُلُودٌ • بَقَاءٌ ، قُدَامٌ .

Croyance à l' — اِعْتِقَادٌ بِالْحَيَاةِ الثَّانِيَةِ .

Entrer dans l' — خَلَّدَ ذِكْرَهُ .

**Immortel, le** adj. خَالِدٌ ، أَبَدِيٌّ • دَائِمٌ ، بَاقٍ •  
— s. إِلَهٌ ، رَبٌّ [في الوثنية] .

— s. خَالِدٌ (عضو المجمع العلمي الفرنسي) .



**Immortelle** sf. (Bot.) خَالِدَة (نبات من  
المركبات يزود زهره) • زَهْرَةُ الخَالِدَةِ .

**Immortellement** adv. دَائِمًا ، إِلَى الْأَبَدِ .

**Immotivé, e** adj. غَيْرُ مُعَلَّلٍ ، يَلَا سَبَبَ .

**Immuabilité** sf. v. **Immutabilité** .

**Immuable** adj. ثَابِتٌ ، دَائِمٌ ، مُسْتَقَرٌّ ،  
لَا يَتَغَيَّرُ .

**Immuablement** adv. بِثَبَاتٍ ، بِاسْتِقْرَارٍ •  
بِإِثْبَاتٍ • دَائِمًا .

**Immunisant, e** adj. مُخَصِّنٌ ، مُنْتَعِجٌ •  
(راجع المادة الآتية) .

**Immunisation** sf. تَحْصِينٌ ، تَمْنِيعٌ •  
(راجع المادة الآتية) .

**Immuniser** vt. حَصَّنَ ، مَنَعَ (جعل  
ذاتاعة أو حصانة) .

**Immunité** sf. حَصَانَةٌ ، مَنَاعَةٌ •  
[عَدَةُ الْأَمْرَاضِ] .

— administrative اِثْبَاتٌ إِدَارِيٌّ .

— fiscale إِعْفَاءٌ مِنَ الضَّرَائِبِ .

— diplomatique حَصَانَةٌ دِبْلُومَاسِيَّةٌ .

**Immunologie** sf. (Biol.) عِلْمُ المَنَاعَةِ .

**Immunotransfusion** sf. تَحْصِينٌ بِتَقْلٍ •  
الدَّمِ (نقل دم الى مصاب بمرض من  
شخص مُحَصَّنٌ ضد هذا المرض) .

**Immutabilité ou Immuabilité** sf. ثَبَاتٌ ، اِسْتِقْرَارٌ .

— du lien obligatoire (Dr.) عِلْمُ

المَسَاسِ بِرَابِطَةِ الْإِثْرَامِ .

— juridique ثَبَاتُ الْقَرَائِنِ . (Dr.)

**Impact** sm. رَطْمٌ ، مَدْمٌ • أَثَرٌ حَاسِمٌ .

— d'un test psychologique رَافِئَةٌ رَافِئَةٍ

نَفْسَانِيَّةٍ .

Point d' — نَقْطَةُ الاِضْطِدَامِ (موضع  
تلاقى المذووفة بالأرض أو اهدف) .

**Impaction** sf. اِنْفِصَالٌ عَظِيمٌ .

**Impair** sm. خَرَقٌ ، عَمَلٌ خَرَقَ .

**Impair, e** adj. مُفْرَدٌ ، مُفْرَدٌ ، وَتَرٌ .

Nombres — s (Math.) أَعْدَادٌ قَرْدِيَّةٌ .

Organes — s (Anat.) أَعْضَاءٌ وَتَرِيَّةٌ .

[كاملة والكبد الخ ..] .

**Impalpable** adj. غَيْرٌ مَحْسُوسٌ (لا يدرك  
باللمس) • دَقِيقٌ جِدًّا .

**Impaludation** sf. اِجْتِنَاعُ بُرْدَانِيٍّ (إصابة  
بطفيليات البُرْدَاءِ) .

**Impanation** sf. تَخْيِيرٌ • (تواجد الخبز  
وجسد المسيح في القربان المقدس  
حسب مذهب لوتر) .

**Impardonnable** adj. لَا يُغْفَرُ • لَا  
يُغْفَرُ لَهُ .

**Imparfait, e** adj. نَاقِصٌ •  
عَمَلٌ مُرْتَمِّقٌ .

Oeuvre — e صِيغة اِسْتِمْرَارٍ (Gramm.)

(صيغة فعل يدل على التكرار أو على  
الاستمرار عند حدوث فعل آخر) .

**Imparfaitement** adv. بِتَنَقُّصٍ • بِطَرِيقَةٍ

نَاقِصَةٍ .

**Imparidigité, e** adj. (Zool.) مُفْرَدٌ  
الأَصَابِعِ .

**Imparipenné, e adj. (Bot.)** وُثْرِيَّةٌ التَّوَكُّب (صفة أوراق منتبئة بوريفة فردية).  
**Impariyllabique adj. et s.** مُتَرَبِّب بالخرف [في اللابية].  
**Imparité sf.** وُثْرِيَّة (حالة ما هو وُثْر).  
**Impartageable adj.** غير قُوم، لا يُنقسم.  
**Impartial, e, aux adj.** مُنصف، قزبه، مُتَجَرَّد • حيادي.  
**Impartialement adv.** بتجرّد، بِنصف، بترافّة • حياديًا.  
**Impartialité sf.** نصف، ترفافّة، تجرّد. تجرّد.  
**Impartir vt.** مُنَحّ، أعلّى.  
 — un délai أمهل.  
**Impasse sf.** رُكْب (طريق لا ينفذ).  
 طريق مسدود.  
 Être dans une — وَثَع في مَأزق.  
**Impassabilité sf.** لا انفعالية، لا بَرودة.  
**Impassible adj.** مُتَمَنِّع على الألم • هاديّ الأغصاب.  
 Attitude — مُتَلَكِّمٌ يَمُ عَنْ عَدَمِ التَأَثُّر.  
**Impassiblement adv.** بِرُودة أَمصاب.  
**Impatiemment adv.** بِعَداء صَبْر • بِسَل.  
**Impatience sf.** نَقَادُ صَبْر، فَرَاغ صَبْر • تَلَهُّف.  
 — s. أَلِهَابٌ عَصَبِي.  
**Impatient, e adj.** بِرَم • نَافِدُ الصَّبْرِ • مُتَلَهِّف.  
**Impatientant, e adj.** مُعَدِّمُ الصَّبْرِ • مُفَلِّق.  
**Impatiente sf. (Bot.) v. Belsamine.**  
**Impatience vt.** أَفَرَّغَ الصَّبْرَ، أَفَلَّقَ.  
 S' — عَمِلَ صَبْرَهُ.  
**Impatrimonisation sf.** تَزَعُم، قَرَضُ النَفْسِ [عَلَى الْآخَرِينَ].  
**Impatrimoniser (S' —) vp.** تَزَعُم، قَرَضَ النَفْسَ [عَلَى الْآخَرِينَ].  
**Impavide adj.** جَسور، جَرِيء.  
**Impayable adj.** مُضْحَك، هَزَلِيّ.  
**Impayé, e adj.** غَيْرُ مُدَدَد، غَيْرُ مُدْفُوع.  
 Effet — وَرَقَةٌ تِجَارِيَّةٌ لَمْ تُدْفَعْ قِيَمَتُهَا.  
**Impeccabilité sf.** مَنَعَة، عَصَمَة [عَنِ الْخَطَا أَوِ الْعَيْبِ].  
**Impeccable adj.** مُعَصِّم، مُنَزَّه [عَنِ الْخَطَا أَوِ الْعَيْبِ] • كَامِل.

**Impeccablement adv.** بِطَرِيقَةٍ مَبَالِغَةٍ.  
**Impécunieux, euse** مُفْلِس.  
**Impécuniosité sf.** إِفْلَاس.  
**Impédance sf. (Elect.)** مُعَاوَاة.  
**Impedimenta sm. pl.** عَرَاقِل، عَقَبَات.  
 — (Dr.) مَوَالِغ.  
**Impénétrabilité sf.** لَاسِتَعَارِيَّة (استحالة وجود جسمين معًا في حيز واحد).  
 لا تَنَاقُضِيَّة (استحالة التَفُوزِ إِلَى مَكَانٍ — أو بُلُوغِ أَمْرٍ أَوْ فَهْمِهِ).  
**Impénétrable adj.** لا يَتَفَقَّه [أَوْ فِيهِ] • عَصِيٌّ عَلَى الْفَهْمِ، غَايِض.  
 Caractère — طَبِيعٌ لَا يَفْقَهُمُ.  
 Personnage — أَشْرُو مُفَلِّق، عَدِيمُ التَأَثُّرِ.  
**Impénitence sf.** إِصْرَارٌ عَلَى الذُّنُوبِ.  
 Mourir dans l' — تَوَفِّي بِلا إِعْرَافٍ • بَذْنُوهُ.  
**Impénitent, e adj.** سَادِر، مُصْبِرٌ عَلَى الذُّنُوبِ • مُتَسَلِّكٌ بِعَادَةٍ • غَيْرُ نَادِم.  
**Impensable adj.** لَا يَحْصَلُ، غَيْرُ مَحْغُولٍ • لَا يَحْصُورُ • قَبِيْرُ وَارِد.  
**Impenses sf. pl.** مَصَارِيف، تَقَفَات.  
**Imper sm. v. Imperméable.**  
**Impératif, ive adj.** آمِرٌ وَأَمْرِيّ، نَامِ.  
 Disposition — ive مُلْزِمٌ، إلْزَامِيّ.  
**Impératif sm. (Gramm.)** أَمْرٌ (صفة الطلب والحض في الفعل).  
 — catégorique (Philo.) أَمْرٌ مُطْلَقٌ (فعل ضروري في ذاته).  
 — hypothétique (Philo.) أَمْرٌ شَرْطِيّ (وسيلة بالنسبة إلى قانون يفرض من خارج أو من عل).  
 Les — s de la vie ضَرُورَاتُ الْحَيَاةِ.  
**Impérativement adv.** بِأَمْرٍ، بِتَهْجِيٍّ • إلْزَامِيًّا، حَتْمِيًّا.  
**Impératrice sf.** امْبِرَاطُورَة (حاكمة امْبِرَاطُورِيَّة).  
 — زوجة امْبِرَاطُور.  
**Imperceptibilité sf.** لَا مَحْشُوسِيَّة (حالة الشيء الذي لا يدرك بالحواس).  
**Imperceptible adj.** غَيْرُ مَحْشُوسٍ (لا يدرك بالحواس) • غَيْرُ مُدْرَكٍ • دَقِيقٌ جَدًّا.  
 — à l'œil غَيْرُ مَنظُور.  
 Sourire — تَبَسُّمٌ (ضَحْكٌ خَفِيّ).  
 Changement — تَبَدُّلٌ لَا شَأْنَ لَهُ.

**Imperceptiblement adv.** بِشَكْلٍ خَفِيٍّ، خَفِيفَةٍ.  
**Imperdable adj.** لَا يَخْشُرُ، لَا يُمْكِنُ خَسَارَتُهُ • لَا يَفْشَدُ.  
**Imperfectible adj.** لَا يَكْتَسِلُ، لَا يَحْسَنُ.  
**Imperfection sf.** نَقْصٌ • قَبِيْبٌ، شَائِبَةٌ.  
**Imperforation sf. (Méd.)** انْسِدَاد.  
**Imperforé, e adj. (Anat.)** مَسْنُود، غَيْرُ مَتَقَوَّب.  
**Impérial, e, aux adj.** امْبِرَاطُورِيّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْإِمْبِرَاطُورِ).  
 Couronne — e (Bot.) حَشْبِيَّةُ الْحَنَظَلِ (من النباتات الرُّبَقِيَّة).  
**Impériale sf.** امْبِرَاطُورِيَّة (لمحة صغيرة نامية تحت الشفة السفلى • طبقة علوية في حافلة كهربائية أو سيارة نقل).  
**Impérialement adv.** امْبِرَاطُورِيًّا، عَلَى طَرِيقَةِ الْإِمْبِرَاطُورِ.  
**Impérialisme sm.** امْبِرَاطُورِيَّة • تَسَلُّطِيَّة (نزعة توسعية استعمارية للسيطرة على شعوب أو حكومات).  
**Impérialiste s. et adj. (Moud.)** امْبِرَاطُورِيّ (مُؤَيَّدٌ — لنظام الامْبِرَاطُورِيَّة).  
 امْبِرَاطُورِيّ، تَسَلُّطِيّ (مُؤَيَّدٌ — الامْبِرَاطُورِيَّة أَوْ التَّسَلُّطِيَّة).  
 Tendances — s. مَبُورَاتُ اسْتِعْمَارِيَّة.  
**Impériaux sm. pl.** امْبِرَاطُورِيَّوْنَ (اسم أطلق على جنود الامْبِرَاطُورِيَّة اِبْرَهْمَانِيَّة منذ بداية القرن الخامس عشر إلى مستهل القرن التاسع عشر).  
**Impérieusement adv.** قَهْرِيًّا، بِإِلْجَاح.  
**Impérieux, euse adj.** قَهْرِيّ، إِجْبَارِيّ • مُلْجِع.  
 Ton — هَلْجَةٌ حَاسِمَةٌ.  
 Nécessité — euse ضَرُورَةٌ قُصُوى.  
 Homme — رَجُلٌ مُتَصَلِّفٌ.  
**Impréissable adj.** دَائِمٌ، بَاقٍ، خَالِدٌ • غَيْرُ فَانٍ • طَوِيلُ الْأَمَدِ.  
**Impéritle** مُصَوَّر، غَرَارَةٌ، عَجْزٌ.  
**Imperméabilisation sf.** تَكْثِيمٌ • تَكْثِيمٌ (راجع المادة الآتية).  
**Imperméabiliser vt.** كَثَمَ، شَمَعَ (جعل القماش أو الورق كَيْمًا، أي غير قابل لتفوذ السوائل فيه).



**Imperméabilité** sf. كُتُوم ، كُتامة ،  
لا مُتَنَفِذَة (راجع المادة السابقة) .

— (Fig.) لا احاسية .

**Imperméable** adj. كُتُوم ، كُتيم ، غَيْرُ  
مُتَنَفِذ [للسوائل] • مُعْتَلَق • مُتَعَلِّق  
— sm. مُصْنَع (وقاء من المطر) .

**Impersonnalité** لا شَخْصِيَّة ، لا فَرْدِيَّة  
(حالة الاشخصي) راجع المادة الآتية  
• مَوْضُوعِيَّة .

**Impersonnel, le** adj. لا شَخْصِي  
لا فَرْدِي (لا يتعلّق بشخص معيّن)  
• مَأْلُوف ، عَادِي ، عام • مَوْضُوعِي  
— (Gramm.) مُبْهَم ، مَسْهُول .

Style — اسلوب لا طابع له .

Proposition — le (Log.) قَبِيحَة مُهْمَلَة .

**Impersonnellement** adv. بِطَرِيقَة  
لا شَخْصِيَّة • على سَبِيل التَّعْميم .

**Impertinemment** adv. بِوَقَاحَة ، بِسَفَاهَة .

**Impertinence** sf. وقاحة ، سفاهة • بِلْدَاء • لِسَان .

**Impertinent, e** adj. et s. وقيح ، سفيه .

**Imperturbabilité** sf. رَمَاقَة ، رِبَاطَة الحَاشِ .

**Imperturbable** adj. رَصِين ، رَابِط الحَاشِ .

**Imperturbablement** adv. بِهَيُوء ،  
بِرِبَاطَة جَاش .

**Impétigineux, euse** adj. حَصَتِي (متعلّق  
بالحصّة) .

**Impétigo** sm. حَصَت (مرض جلدي مُعْدِي) .

**Impétrant, e** s. حَازِز ، حَاصِل عَلى [لقب  
او شَهادَة الخ ..] .

**Impétration** sf. حُصُول ، حَيَازَة ، نَبَل .

**Impétrer** vt. (Dr.) حَصَلَ - عَلى ، حَازَ -  
نال - [من السُلطات العامة] .

**Impétueusement** adv. بِعَيش ، بِتَهَوُّر  
• بِعُنف ، بِانْفِطَاع .

**Impétueux, euse** adj. مَتَهَوِّز ، طَالِيش  
• عَنيف ، مُتَدَنِّع .

Caractère — طَبِيع حَاد .

Vent — رِيح عَاصِفَة .

**Impétuosité** sf. تَهَوُّز ، طِيش  
• عُنْف ، انْفِطَاع .

**Imple** adj. et s. مُلْحَد ، كَافِر ، زَلِيلِي .

**Impiété** sf. اِلْهَاد ، كُفْر ، زَنَدَقَة  
• تَجْذِيف .

L' — d'un fils عَفُوق ابن .

**Impitoyable** adj. قَاسِي القَلْب • عَدِيم  
الشَّفَقَة .

**Impitoyablement** adv. بِشَرَاة ، يَلا  
شَفَقَة • يَلا رَحْمَة .

**Implacabilité** sf. عِنَاد • حَتَمِيَّة .

**Implacable** adj. عَنِيد • شَرِس ، قَاسِي  
القَلْب • مَحْنُوم .

Ennemi — عَدُو آذَرَقِي .

Haine — ضَغْن ، يَحْد شَدِيد .

Soleil — شَمْس مُحْرِقَة .

**Implacablement** adv. بِعِنَاد • بِشَرَاة .

**Implant** sm. (Méd.) مَزْدَرَع حَيّ .

**Implantation** sf. غَرَس • زَرْع • انْغِرَاس  
• انْغِرَاز الشَّعْر .

— d'une industrie nouvelle انْشَاء

صِنَاعَة جَدِيدَة .

— (Chir.) زَرْع نَسِج حَيّ .

**Implanter** vt. غَرَزَ ، أَصَلَ ، أَثْنَا ، أَقَام •  
أَدْخَلَ عَادَات

جَدِيدَة .

S' — تَأَصَّل .

**Implexe** adj. مُعْخَد [المَوْضُوع] [صفة]  
عدد من المسرحيات والروايات المتشابهة  
الأحداث والعقد) .

**Implication** sf. تَوْرِيط ، إِشْرَاك (Dr.)  
في تَهْمَة • تَوْرُط .

— dans une affaire criminelle (Dr.)

إِتِّهَام في دَعْوَى جِنَايَة .

— (Log.) عِلَاقَة تَصْنِيفِيَّة .

**Implicite** adj. (Dr.) ضَمْنِي ، مُضْمَر  
مَقْهُوم (Philo.) — Compréhension

مُتَّصِن .

**Implicitement** adv. ضَمْنِيًا ، ضَمْنًا  
انْتَهَم ، وَرَط (أَوْفَع في

وَرَطَة) • أَشْرَكَ في .

— اسْتَشِيع • تَضَمَّن ، انْطَوَى عَلى .

— que فَرَضَ [مَنْطَقِيًا] ، عَنَى .

**Implorant, e** adj. مُتَوَسِّل ، مُتَأَدِّد .

**Imploration** sf. تَوَسُّل ، مُتَأَدِّدَة  
• اِلْتِمَاس ، تَضَرُّع .

**Implorer** vt. تَوَسَّل ، نَاشَد ، اِلْتَمَسَ مِنْ ،  
تَضَرَّعَ اِلى .

— طَلَبَ بِاِلْطَاف .

**Implosion** sf. انْجِجَاس [سَائِل] .

**Impluvium** sm. مَسْطَرِيَّة • (بِرْمَكَة) دَاخِلِيَّة  
في فناء المنازل الرومانية القديمة  
لجمع مياه المطر) .

**Impoli, e** adj. وَقِيح ، قَطَط ، جَلِيف ،  
غَيْرُ مَهْدَب .

**Impoliment** adv. بِوَقَاحَة ، بِفُطَاقَة • بِجِلَافَة .

**Impolitesse** sf. وقاحة ، سفاهة ، فُطَاقَة ،  
جِلَافَة • قَوْلٌ قَطَط • عَمَلٌ سَفِيه .

**Impolitique** adj. سَبِيّ اِلْيَاسَة • اُخْرَقَ ،  
أَحْمَق .

**Impondérabilité** sf. (Phys.) لا وَزْنِيَّة  
(حالة ما لا يمكن ان يوزن) .

**Impondérable** adj. غَيْرُ وَزُون .  
دَقَائِقُ اِلْيَاسَة • دَقَائِقُ اِلْيَاسَة

Les — s de la politique خَفَايَاها .

**Impopulaire** adj. لا شَعْبِي • غَيْرُ مَحْبُوب  
[شَعْبِيًا] • مَكْرُوه [شَعْبِيًا] .

**Impopularité** sf. لا شَعْبِيَّة (حالة من  
[او ما] لَيْسَ شَعْبِيًا) .

**Importable** adj. مُسْتَوْرَد • قَابِل [او  
مُمْكِن] اِشْتِرَاك .

**Importance** sf. شَأْن • أَهَمِيَّة • مَكَانَة  
سُلْطَة ، نَفُوذ • تَعَاظُم .

Attacher de l' — à اسْتَعْظَمَ .

Affaire d'une grande — أَمْرٌ في عَاقِبَة  
الْخَطُورَة .

— d'une somme عَظِيمٌ مُبْلَغ .

D' — loc. adj. مَهْمٌ .

D' — loc. adv. بَكْرَة • بَقُوَة .

**Important, e** adj. et s. مَهْم • ذُو شَأْن ،  
خَطِير • مُتَكَبِّر ، مُدَّع .

Un ministre — وَزِير مُتَخَفِّد .

Chose — e أَمْرٌ جَلِيل .

Les postes les plus — المَرَاكِزُ الْأَكْثَرُ

أَهَمِيَّة ، الرَّئِيسَة .

Somme — e مَبْلَغٌ عَظِيم .

L' — est que اَلْمَهْمُ اِنْ .

**Importateur, trice** adj. et s. (Comm.)  
مُسْتَوْرِد .

Importation sf. (Comm.) اِشْتِرَاك .

— وَاوْدَات ، مَبْلَغٌ مُسْتَوْرَدَة .

**Importer** vt. et vi. اسْتَوْرَدَ ، جَلَبَ  
• أَدْخَلَ .



Il importe . يقضي ، ينبغي .  
N'importe . مهما يكن .  
Cela importe peu . هذا لا طائل فيه .  
Il m'importe peu . لا أبا لي به .  
N'importe qui . أي إنسان .  
Importun adj. et s. ملجئ ، لحوح .  
مززع ، مشوب ، غير مناسب ، في غير محله .  
Importunément adv. بلزجاج .  
Importuner vt. ألح ، أزعج .  
أثعب ، ضائق .  
Importunité sf. الحاف ، الحاح ، أزعاج .  
مضايقة ، عدم مناسبة .  
Impossible adj. خاضع للضرورة .  
Imposant, e adj. وقور ، مهيب ، جليل .  
ضخم ، هائل .  
Imposé, e adj. مفروض (ضريبة) .  
مكلف (بضريبة) .  
Les — s . المكلفون .  
Imposer vt. فرض - (ضريبة) .  
غرّم .  
— le respect . أوجب الاحترام .  
— silence . أسكت .  
— silence aux passions . كبح  
انفعالاته ، قهرها .  
En — .  
— des conditions . أمل شروطاً .  
— les mains . لنسّ مَبارِكاً .  
S' — . وجب ، فرض نفسه على .  
أزم نفسه به .  
Imposeur sm. et adj. مُفرض الصّحاحات .  
( قبل طبعها ) .  
Imposition sf. فرض - ضريبة ، ترتيب  
الصّحاحات ( قبل طبعها ) .  
Payer ses — s . دفع الضرائب  
المستحقة عليه .  
— maximum . حد أقصى للتكليف .  
— des mains . وضع اليدين على الرأس  
( للتبرك ) .  
Impossibilité sf. تعذّر ، استحالة ، محال .  
افتناع ، كبح ، متعذّر ( أو مستحيل ) .  
Impossible adj. et s. مستحيل ، متعذّر .  
صعب جداً ، غريب ، عجيب .  
Situation — . حالة حرجية جداً .  
Un enfant — . ولد لا يحتمل .  
Homme — . امرؤ بغيض ، لا يطاق .  
Tenter l' — . حاول ما يقارب المستحيل ،  
عَمِل ما في وسعه .

Il est — que . يستحيل أن .  
Gagner l' — . ربح كثيراً .  
Imposte sf. (Archit.) رجل المَقْد  
• جنبه الباب .  
Imposteur sm. خداع ، غشاش ،  
دجال ، ماكر ، مُحتال .  
Imposture sf. غش ، سكر ، دجل ،  
تفليل [بالظاهر] .  
Impôt sm. ضريبة .  
L' — du sang . قريضة الدم ( واجب  
الخدمة العسكرية ) .  
Impotence sf. زمانة ، عاقة ، عجز .  
— sexuelle . عنة .  
Impotent, e adj. زَمِن ، ذو عاقة ، عاجز .  
Jambe — e . ساق كسبة .  
Impraticabilité sf. وعورة ، لا نفوذية ،  
إنسداد .  
Impraticable adj. مستحيل ، متعذّر التنفيذ .  
— . وقر ، غير سالك .  
Entreprise — . مشروع صير .  
Il est d'un caractère — . هو نَفَط الطبع .  
Imprécation sf. لعنة ، بهلّة .  
Imprécatore adj. لعني (متخذ شكل لعنة) .  
Imprécis, e adj. غايض • غير دقيق  
• ملتبس .  
Imprécision sf. غموض • عدم دقة  
( أو ضبط ) .  
Imprégnable adj. قابل للإشراق .  
Imprégnation sf. (Biol.) إشراق (ولادة)  
الأنثى من ذكر ثانٍ اولاداً  
بصفات ذكر أول .  
— . إشراق • تنبّع .  
Imprégné, e adj. ملّغ ، مُغْنَب ،  
• مُفَرَّب ، مُشَبَّع .  
Imprégner vt. ألغ ، أخضب .  
• أشرب ، أشج .  
— (fig.) . نغذ • أثر .  
S' — . تأثر به .  
Imprenable adj. حرّيز ، منيع ، حصين .  
Vue — . منظر لا يحجب [بأبنية جديدة] .  
Impréparation sf. لا تَأَهَّب ، لا استعداد .  
Imprésario sm. مُدير مسرح ، مُدير فنان .  
Imprescriptibilité sf. (Dr.) عدم قابلية  
التقادم .

Imprescriptible adj. (Dr.) غير قابل  
للتقادم .  
Impression sf. دمع ، بسم ، غشم .  
• دمنة • بسم • انطباع .  
— . طبع .  
La dernière — . الطبعة الأخيرة .  
Faute d' — . خطأ مطبعي .  
— . طبعة العناية ( طبعة ديهان زينة )  
لمنع الرطوبة .  
— . إحساس ، شعور ، انفعال .  
Les — s de la douleur . إشارات الألم .  
Bonne — . انطباع حسنة .  
Faire — sur . أثر في .  
Échanger des — s . تبادل الرأي .  
Impressionnabilité sf. انطباعية .  
أفعالية ، تأثرية .  
— d'une plaque (Photo.) . حساسية  
صفحة .  
Impressionnable adj. سهل التأثر .  
سهل الانفعال .  
— (Photo.) . حساس .  
Impressionnant, e adj. مؤثر ، مذهش .  
Impressionner vt. أثر [مادياً] • أثار  
الشعور .  
تأثر [مادياً] • انفعَلَ .  
S' — .  
Impressionnisme sm. انطباعية (شكل)  
من اشكال الفن يقضي ابراز الانطباعات  
واهمال كل التفاصيل • نظرية جمالية  
تقضي باتخاذ الانطباعات المحسوسة مبدأ  
للخلق او للتفد .  
Impressionniste s. et adj. انطباعي (من)  
يعتني الانطباعية .  
Imprévisible adj. غير متوقع .  
حدث طاري .  
Événement — . عدم توقع .  
Imprévision sf. نظرية الطوارئ .  
Théorie de l' — (Dr.) .  
Imprévoyance sf. غفلة ، غرة .  
عدم تبصّر .  
Imprévoyant, e adj. et s. غافل  
عديم التبصّر .  
Imprévu, e adj. et s. غير متوقع .  
طاري .  
Dépenses — es . مصروفات غير متوقعة .  
Préjudice — . ضرر ليس في الحسبان .  
Imprimable adj. يُطبع ، أهل الطبع  
• يمكن طبعه .



Les lois naturelles sont — القوانين الطبيعية لا يمكن إلغاؤها .

**Inaccentué, e adj.** (Ling.) . غير مشهور .

**Inacceptable adj.** مرفوض ، غير مقبول .

**Inacceptation sf.** رفض .

**Inaccessibilité sf.** مناعة ، حراسة .

**Inaccessible adj.** منيع ، حريز • مُعَدَّر . بلوغه [ أو التأثير فيه أو الحصول عليه ] .

— à la pitié لا يعرف الرحمة .

Montagne — جبل وعر ، لا يمكن تسلقه .

Homme — امرؤ صعب المقاتلة .

Science — علم صعب الإدراك .

**Inaccompli, e adj.** غير مُتَجَر .

**Inaccomplissement sm.** عَدَمُ اِتِّمَام . عَدَمُ تَنْجِيز .

**Inaccordable adj.** لا يُسَمَح به .

Demande — طلب لا يُقْبَل .

Caractères — s . طباع متنافرة .

**Inaccoutumé, e adj.** غير مُعَوَّد . عَجَب مألوف .

**Inachevé, e adj.** ناقص • غير تام .

Ouvrage — عمل غير مُتَكَمِّل .

**Inachèvement sm.** عَدَمُ اِنْتِجَاز • نقص .

**Inactif, ive adj.** ساكن • هادي • مثنوان • كسَل • عاطل [ عن العمل ] .

Rester — تعطل عن العمل .

Remède — دواء غير ناجع .

— (Chim. et Phys.) خامل .

**Inactinique adj.** (Phys.) لا اكتينية ( صفة الطاقة المشعة التي لا قدرة لها على إحداث التغيرات الكيميائية ) .

**Inaction sf.** تعطل ، بطالة • كسل • تراخ .

**Inactivité sf.** تعطل تام • لا فعالية .

Fonctionnaire en — موظف محال

على الاستبعاد .

— du marché ركود السوق .

**Inactuel, le adj.** لاهالي ( غير مرتبط بالوقت الحاضر ) .

**Inadaptation sf.** لا تكيف .

**Inadapté, e adj.** et s . غير مُكَيَّف .

**Inadéquat, e adj.** غير ملائم • غير واف بالفرص .

**Inadmissibilité sf.** رفض ، لا قبولية • عَدَمُ قبول .

— de la voie judiciaire عَدَمُ اِتِّبَاع الطريق القضائي .

**Inadmissible adj.** مرفوض ، غير مقبول • لا يُقْبَل .

**Inadvertance sf.** إهمال ، سهو • خطأ • سهو .

Par — عَدَمُ جَوَاز

**Inallénabilité sf.** (Dr.) التصرف • امتناع التصرف • عَدَمُ قابلية التصرف .

**Inallénable adj.** (Dr.) غير قابل للتصرف .

Droit — حق لا يجوز التصرف فيه .

**Inallénation sf.** (Dr.) لا تصرف ( حالة الشيء الذي لا يُتَصَرَّف فيه ) .

**Inalliable adj.** غير مُزَوَّج . أفكار متنافرة .

Des idées — s .

**Inalpage sm. v. Estivage .**

**Inaltérabilité sf.** لا تغيرية ، لا تبدلية .

**Inaltérable adj.** لا يتغير ، لا يتبدل .

Santé — عافية صافية .

Amitié — صداقة ثابتة .

**Inaltéré, e adj.** سليم ، غير مُتَبَدِّل .

**Inamical, e, aux adj.** عدائي • غير ودي .

**Inamissible adj.** ثابت ، لا يزول ، لا يفقد .

**Inamovibilité sf.** لا عزلية ( عدم قابلية العزل ) .

**Inamovible adj.** ثابت • لا يُعْزَل .

غير قابل للعزل .

**Inanimé, e adj.** جامد • فاقد الحياة • فاقد الوعي .

**Inanité sf.** بطل وبطلان • فراغ .

**Inanition sf.** غور • جوع • تجويع . مات جوعاً .

Mourir d' —

**Inapaisable adj.** لا يهدأ ، لا يسكن .

**Inapaisé, e adj.** غير مُسَكِّن .

**Inaperçu, e adj.** خفي ، غير منظور ، غير ملحوظ .

لم يَظُنْ لَهُ أَحَدٌ .

Passer — خَلْفَةً ( فقد الشهوة

إلى الطعام ) .

**Inapplicable adj.** لا يطبق ، غير قابل للتطبيق ، مُعَدَّر تطبيقه .

**Inapplication sf.** غفلة ، إهمال • عَدَمُ اِتِّبَاح .

**Inappliqué, e adj.** متوان ، غير مُجِدِّد .

غير مُطَبَّق .

**Inappréciable adj.** زهيد • طفيف • لا يُقَدَّر ، لا يُقَوَّم ، لا يُشَمَّن .

**Inapprécié, e adj.** [ كما يجب ] .

**Inapprivoisable adj.** شرود ، تقور

• لا يُدَجِّن ، غير قابل للتدجين .

**Inapte adj. et s.** غير جدير .

— au service غير لائق للخدمة .

— aux affaires غير مُكَوَّن في الأعمال .

**Inaptitude sf.** عَدَمُ لياقة • عَدَمُ قُدْرَة .

**Inarrangeable adj.** لا يسوى • لا يصلح .

**Inarticulé, e adj.** مُجْمَع ( غير ملفوظ بوضوح ) .

قديم المفاهيم ( Zool. )

**Inassimilable adj.** غير متول • غير مُصَوَّم .

**Inassouvi, e adj.** غير مُشْبَع • طمعي .

**Inassouvissement sm.** لا شبع • لا إشباع .

**Inattaquable adj.** حريز • منيع • لا يُنَال .

Jugement — حكم غير قابل للطعن .

Position — موقع حصين • مركز

لا يمكن عليه .

**Inattendu, e adj.** مفاجئ • طاري • غير مُتَوَقَّع .

غير مُتَنَظَّر .

**Inattentif, ive adj.** ساهو ، غافل • غير مُنْتَبِه .

سهو • غفلة • شرود

**Inattention sf.** ذهن ، إهمال

غير مُتَمَوِّج • مُعَدَّر سماعه .

**Inaudible adj.** موسيقى كريمة .

Musique —

**Inaugural, e, aux adj.** افتتاحي • تدايني .

**Inaugurateur, trice s.** مُفْتَتِح • مدشن .

**Inauguration sf.** افتتاح • تفتيش .

L' — d'une période بداية عهد .

— d'un monument إزاحة التار عن نصب .

**Inaugurer vt.** افتتح • دشّن • بدأ .

— استعمل لأول مرة .

— un roi بايع ملكاً .

**Inauthenticité sf.** لا رسمية ، لا رسمية • عَدَمُ صحة .

**Inauthentique adj.** غير رسمي • زائف .

**Inavouable adj.** مُخْتَل ، شائن ، مُخْتَر .

منجود ، لا يُعْتَرَف به .

**Inavoué, e adj.** غير مُعْتَرَف به .

**Incalculable** adj. لا يُحصى . لا يُعدّ .

• عظيم . كثير . جَم .

Pertes — s . خسائر هائلة .

Conséquences — s . تبعات لا تحصى لها .

**Incandescence** sf. تَأَجُّج ، توهُّج .

— (fig.) . هياج . حماسة .

**Incandescent**, e adj. مُتَوَهِّج .

— (fig.) . هائج .

**Incantation** sf. تَعَزِيم • رُقِيَّة • سحر .

**Incantatoire** adj. تَعَزِيمِي (متعلق بالتعزيم).

Formule — . تعزيمة .

**Incapable** adj. عاجز ، قاصر عن .

غير قادر • قدير مؤهل لـ .

— (Dr.) . عديم الأهلية .

— d'ester en justice (Dr.) . غير أهل للتقاضي .

**Incapacité** sf. عجز • قصور .

— (Dr.) . عدم أهلية .

— de discernement . عدم القدرة على التمييز .

**Incarcération** sf. حبس • اعتقال .

— (Méd.) . احتياق .

**Incarcérer** vt. حبس • اعتقل .

S' — . اختنق .

**Incaradin**, e adj. مُورَد (قريب من

الوردي لوناً) .

**Incarnat**, e adj. قُرِيزِي ، لَحْمِي اللَّوْن .

وردي .

— sm. لون قُرِيزِي .

**Incarnation** sf. تجسّد ، تأنّس .

L'Incarnation . تجسّد المسيح .

**Incarné**, e adj. مُجَسَّد • مُتَجَسَّد .

Ongle — . ظفر غارِز (وبخاصة في القدم) .

Un démon — . شيطان .

**Incarner** vt. جَسَّد ، آنَس • مثَّل شخصية .

Magistrat qui incarne la justice . قاضي تختل في العدالة .

S' — . تجسّد • تأنّس .

L'ongle s'incarne . الظفر يتغرّز (في القدم) .

**Incartade** sf. حَسَاقَة ، قبيحة • انحراف • نزوة .

**Incassable** adj. غيرُ تَكور ، لا يَكنُسر .

**Incendiaire** s. مُشْبِل حَرْبِيَّة • مُحْرِق .

مُلْهِب • مُهَبِّج • مُبْرِ .

**Incendie** sm. حريق • نور ساطع • حَرْب .

Allumer l' — .

**Incendié**, e adj. مُحْرَق • حَرِيق .

— s. مَرْزُوق • مَحْرُوق .

**Incendier** vt. أَحْرَق • أَشْبَلَ • هَبَّج .

— un pays . أثار النِّفْثَة في بَلَد .

— qqn. أَرْهَقَه بِالنَّشَام .

**Incération** sf. تَنَسُّع .

**Incertain**, e adj. غَيْر مُحَقَّق • مُتَّعِب .

— . غامِض • غَيْر مُعَيَّن • مُتَّعِب .

Personne — e . حائِر • مَرْدَد .

Pas — s . خُطُوات مُتَعَثِّرة .

Temps — . جَو مُتَّعِب .

Origine — e . أَمَل مُشْكُوك فِيهِ .

**Incertain** sm. شَيْء مُرَبِّب • مُرَبِّب .

Coter l' — . حَدَّدَ بِغَرِ التَّنَدِ الأَجَنِي .

[ بِالنَّدِ المَحَلِّي ] .

**Incertitude** sf. رَيْب • شَك • تَرَدُّد .

L' — du temps . تَغَلُّبِ الزَّمَن .

— du temps . تَغْيِيرِ الجَو .

**Incessamment** adv. حَالاً • قَوْرًا • دَوْمًا .

على الدَّوام .

**Incessant**, e adj. دَائِم • مُسْتَمِر .

مُتَوَالِي • مُلْبَح .

Soins — s . عِناية مُتَوَاصِلَة .

**Incessibilité** sf. (Dr.) عَدَم قَابِلِيَةِ المَحوَالَة .

[ أو التنازل ] .

**Incessible** adj. (Dr.) غَيْر قَابِلِ المَحوَالَة .

غَيْر جَائِزِ التنازل عَنْهُ .

**Inceste** sm. اِرْتِكَابُ المَحَارِم • مُرْتَكِبُ المَحَارِم .

**Incestueux**, euse adj. et s. مُرْتَكِبُ المَحَارِم .

زَانِي مُحَرَّم .

Enfant — . وَلَدُ المَحَارِم .

Union — euse . زَوَاج مُحَرَّم .

**Inchangé**, e adj. ثَابِت ، لا يَتَغَيَّر .

**Inchavirable** adj. غَيْر قَلُوب . لا يَتَغَيَّرُ .

[ في الماء ] .

**Inchoatif**, ive adj. et sm. (Gramm.)

اِسْتِهْلَاقِي ، شُرُوعِي (دال على الشروع) .

Verbes — s . أَفعال الشُّرُوع .

**Incidentemment** adv. عَرَضًا .

**Incidence** sf. سَقُوط ، خَطُّ التَّلَاقِي .

Angle d' — (Phys.) . زَاوِيَةِ السَّقُوط .

Point d' — (Phys.) . نَقْطَةُ التَّلَاقِي .

L' — d'un acte . تَأْثِيرُ فِعْلٍ ، عَقْبَاه .

— de l'impôt . اُنْكَاسُ الضَّرْبِيَّة .

**Incident**, e adj. (Phys.) سَاقِطٌ [ على

سَطْحٍ عَاكِسٍ ] • عَرَضِي .

Appel — (Dr.) . اِسْتِثْنَاءٌ قَرَضِي .

Dol — (Dr.) . تَذَلُّسٌ عَارِض .

Question — e . مَسْأَلَةٌ قَرَضِيَّة .

Proposition — e . عِبَارَةٌ مَعْرِضَةٌ .

**Incident** sm. حَادِثٌ ، عَارِض .

— civil (Dr.) . طَعْنٌ بِالزُّوْبَر .

Multiplier les — s (Dr.) . أَثَارُ الكَبِيرِ

من الاَشْكَالَات .

Sans — . بِلا حَادِث .

**Incinérateur** sm. مَرْمِدة (آلة الترميد) .

**Incineration** sf. تَرْمِيد (تحويل الشيء إلى

رماد) • تَرْمِيد .

— . تَحْرِيقُ الأَمْوَالِ .

**Incinerer** vt. حَرَقَ [ الأَمْوَالِ ] .

**Incipit** sm. مُسْتَهْلِكُ كِتَاب .

**Incirconcis** adj. et sm. أَغْلَف .

**Incirconcision** sf. غِلْف .

**Incise** sf. عِبَارَةٌ مَعْرِضَةٌ .

**Inciser** vt. حَزَزَ • شَقَّ • شَرَطَ .

**Incisif**, ive acj. حَازَ • شَاقَ • قَاطَعَ .

Dent — ive . ثَنِيَّة • قَاطِعة .

Paroles — ives . قَوَارِص .

**Incision** sf. حَزْزَةٌ • شَرْطَةٌ • حَزْزٌ .

شَرْطٌ • شَقٌّ .

— au bistouri . قِطْعٌ بِالمِشْرَط .

**Incisive** sf. et adj. f. ثَنِيَّة • قَاطِعة .

**Incitateur**, trice adj. et s. مُحَرِّض .

حَادِثٌ • دَافِع .

**Incitation** sf. حَسَنٌ • تَحْرِيفُص .

— à la débauche . دَفْعٌ إِلَى الفُجُور .

**Inciter** vt. حَضَرَصَ عَلَى • حَسَّنَ عَلَى .

**Incivil**, e adj. قَلِيلُ الأَدَب .

**Incivique** adj. غَيْرُ وَطَنِي .

**Incivisme** sm. لا وَطَنِيَّة (حالة من لا

يَتَّصِفُ بِالمِيزَاتِ الوَطَنِيَّة) .

**Inclassable** adj. لا يَرتَبُّ • لا يَحْدُدُ .

**Inclémence** sf. قَواة • صَرَامَة .

L' — de l'hiver . قَرَصُ القَناه .

**Inclément**, e adj. صَارِم • قَاسٍ .

Temps — . جَو صَبَر .

**Inclinaison** sf. اِنْخِراف ، مَبْتَل • اِنْخِفاء .

— magnétique (Phys.) . مغناطيسي .  
Angle d' — . زاوية الميل .  
Inclination sf. . انحناء [ الرأس ] او انحناء الجسم [ انحناء ( نجمة ) ] .  
— . رغبة ، ميل ، بقعة .  
Mariage d' — . زواج حب .  
Suivre son — . اتبع قواه .  
Incliner vt. . أمال ، خفض ، عطف .  
— la tête . طأطأ الرأس .  
— (fig.) . أغرى .  
— vi. . مال ، أمحى .  
— à la miséricorde . نزع إلى الرأفة .  
— à la paix . جئع إلى السلم .  
S' — . مال ، رنح ، سجد .  
S' — devant qqn. . أعرف بوقوه .  
— . خفض له .  
Je m'incline . أطيع ، أخضع .  
Inclure vt. . احتوى ، اشتمل .  
— une pièce . ضمّن ، أدرج .  
Inclus, e adj. . مدرج ، مرفق به .  
Ci- — . عليه ، ضمنه .  
L' — e . الرسالة المرفقة .  
Inclusif, ive adj. . مُشتمِل ، مُضمّن .  
Inclusion sf. . تضمين ، ادخال ، ائتمال .  
— . تضمّن .  
— (Math.) . مُتضمنة \* (خاصة) مجموعة (أ) تكون كل عناصرها متضمنة في مجموعة (ب) .  
— (Anas.) . مُتضمنة \* (شيء متضمن (Anas.) في غير بيته الطبيعية) .  
Inclusivement adv. . معاً ، داخلاً ، ضمناً .  
Inconquable adj. . غير خور ، لا يتجمّد .  
Incoercibilité sf. . لا انجاسية .  
— . لا انضائية .  
Incoercible adj. . غير صَروط ، غير قابل للانجاس .  
Vomissements — s. . قيء لا يمكن حبه .  
Désir — . رغبة لا تقهر .  
Toux — . سعال لا يوقت .  
Incognito adv. . خفيةً ، سرّاً .  
Voyager — . سافر مُتخفياً [ باسم مُستعار ] .  
— s. . تستر [ باسم مُستعار ] .  
— . تنكّر ، تخفّ .

**Incohérence** sf. تنافر • تنقوش • تناقض • متناقض .  
**Incohérent, e** adj. متناقض • متنافر .  
 Paroles — cs كلام متنافر ، متناقش .  
**Incollable** adj. غير لصوق • غير رسوب ، لا يرسب [ في امتحان ] .  
**Incolore** adj. عديم اللون .  
 Style — أسلوب بلا زوائد .  
**Incomber (*A*)** vt. تتجعب • تعجم .  
 Ce travail lui incombe هذا العمل مفروض عليه .  
**Incombustibilité** sf. لا احتراقية ( انعدام قابلية الاحتراق ) .  
**Incombustible** adj. لا يحترق • غير قابل للاحتراق .  
**Incomestible** adj. لا يؤكل .  
**Income-tax** sm. ضريبة الدخل [ في البلدان الانكلسكونية ] .  
**Incommensurabilité** sf. لا قياسية [ بالوحدات نفسها ] : استحالة القياس .  
**Incommensurable** adj. et s. لا قياسي • غير قابل للقياس [ بالوحدة نفسها ] .  
 — شايع • لا يُقدَّر .  
 — ما لا يقاس ( ما لا يشترك مع (*Log.*) حد آخر في القياس ) .  
 Nombre — عدد أصم .  
 L' — اللاتيمية .  
**Incommensurablement** adj. لا قياساً ( راجع المادة السابقة ) .  
 — بما لا يُقدَّر • بما لا نهاية له .  
**Incommodant** e adj. مززعج • مضائق .  
**Incommode** adj. شاق • غير صائب • مضيق .  
 Voisin — جار مززعج .  
**Incommodément** adj. يضيق ، بأثر عاج .  
**Incommoder** vt. آزعج • ضايق .  
**Incommodité** sf. ضيق • أثر عاج • شيء • مززعج .  
 — اغراف المزاج .  
**Incommunicabilité** sf. (*Philo.*) لا تواصلية ( عدم القدرة على التواصل ) .  
 — لا إيلاخية ( عدم القدرة على الابلاغ او الاخبار ) .  
**Incommunicable** adj. لا يُسمع ، لا يُغشى .

Dossier — مَلَفٌ رِثَوِيٌّ . مَلَفٌ لَا  
يُمْكِنُ الْإِطْلَاعُ عَلَيْهِ .  
**Incommutabilité** sf. (Dr.) ثَبُوتِيَّةٌ  
(عدم قابلية التغيّر) .  
— ثَبَاتُ الْمَلِكِ (عدم اسكان نزعه (Dr.)  
من يد صاحبه) .  
**Incommutable** adj. (Dr.) ثَابِتٌ ، رَاسِخٌ .  
Propriété — (Dr.) مِلْكِيَّةٌ لَا يُمْكِنُ  
نَزْعُهَا مِنْ صَاحِبِهَا .  
**Incomparable** adj. فَرِيدٌ ، لَا مِثْلَاهُ .  
لَا مِثْلُ لَهُ .  
**Incomparablement** adv. بِإِلَاحْضَاةٍ .  
بِلَا مِثْلٍ ، قُوَّةً كُلَّ قِيَاسٍ .  
**Incompatibilité** sf. تَعَارُضٌ ، تَضَادٌّ .  
— d'humeur تَفَافُرُ الطَّيَاحِ .  
**Incompatible** adj. مُخَالِفٌ ، مُتَعَارِضٌ .  
• مُتَعَارِضٌ .  
Caractères — : طِبَاحٌ مُتَفَادِرَةٌ .  
**Incompétence** sf. لَا أَهْلِيَّةٌ ، لَا كَفَاءَةٌ .  
• قُصُورٌ فِي الْمَعْرِفَةِ .  
— du tribunal (Dr.) عَدَمُ اخْتِصَاصِ  
الْمَحْكَمَةِ .  
Déclinatoire d' — (Dr.) دَفْعٌ بِعَدَمِ  
الْاِخْتِصَاصِ .  
**Incompétent, e** adj. غَيْرُ مُخْتَصَّصٌ .  
— dans les affaires لَا إِدْرَاقَ لَهُ  
فِي الْأَعْمَالِ .  
**Incomplet, ète** adj. نَاقِصٌ ، غَيْرُ كَامِلٍ .  
Fleur — ète زَهْرَةٌ مُنْقُوصَةٌ .  
**Incomplètement** adv. بِتَقْصُصٍ .  
نَاقِصَةً .  
**Incomplétude** sf. ( Sentiment d' — )  
شُعُورٌ بِالنَّقْصِ .  
**Incompréhensibilité** sf. إِبْهَامِيَّةٌ .  
لَا إِدْرَاقِيَّةٌ (حالة مالا يُدْرِكُ أو يُفْهَمُ) .  
**Incompréhensible** adj. مُبْهِمٌ ، لَا يُدْرِكُ ،  
لَا يُفْهَمُ .  
Raisonnement — تَقْلِيلٌ غَيْرُ مَفْهُومٍ .  
**Incompréhensif, ive** adj. لَا يُفْهَمُ .  
لَا يُدْرِكُ .  
**Incompréhension** sf. لَا إِدْرَاقَ ، لَا  
إِفْهَامَ . لَا أَفْهَامَ .  
**Incompressibilité** sf. لَا انْضِغَاطِيَّةٌ (حالة  
مالا يَنْضَغُطُ) .

## Incompressible

<b>Incompressible</b> adj.	عَبْرَ صَفْوَط ، لا يُصْفَط .
<b>Dépenses</b> — s	مَصْرُوفَاتٌ عَبْرَ قَابِلَةٍ لِلانْصِفَاتِ .
<b>Incompris</b> , e adj. et s.	عَبْرَ مَقْهُوم .
<b>Un génie</b> —	قَابِلَةٌ عَبْرَ مَقْدَرٍ [ كما يجب ] .
<b>Inconceivable</b> adj. et s.	لا يُعْقَل ، لا يُتَصَوَّر ، لا يُدْرَكَ • عَجِيب .
<b>Rapidité</b> —	سُرْعَةُ خَارِقَةٍ .
<b>L'</b> —	عَبْرَ الْمُعْقُول .
<b>Inconcevablement</b> adv.	فَوْقَ التَّصَوُّر ، بِطَرِيقَةٍ خَارِقَةٍ لِلْعَادَةِ .
<b>Inconciliable</b> adj.	مُتَنَافِسٌ ، مُتَنَافِرٌ ، عَبْرَ مُتَوَافِقٍ .
<b>Inconditionné</b> , e adj.	مُطْلَقٌ ، عَبْرَ مَشْرُوطٍ .
<b>Inconditionnel</b> , le adj.	مُطْلَقٌ ، عَبْرَ مَشْرُوطٍ .
<b>Acceptation</b> — le	قَبُولٌ بِلا قَيْدٍ أَوْ شَرْطٍ .
<b>Inconditionnellement</b> adv.	بِلا قَيْدٍ ، أَوْ شَرْطٍ .
<b>Inconduite</b> sf.	سُوءَ سِيرَةٍ ، فِسْقٌ .
<b>Inconel</b> sm.	انْكَوْبِل (أَشَابَةُ مَكُونَةٍ مِنْ ٨٠٪ مِنَ النِّكَلِ وَ ١٤٪ مِنَ الْكَرْوَمِ وَ ٦٪ مِنَ الْحَدِيدِ) .
<b>Inconfort</b> sm.	ضَيْقٌ ، عَدَمُ الرَّاحَةِ .
<b>Inconfortable</b> adj.	عَبْرَ مُرْبِحٍ ، مُرْتَبِعٍ ، مُنْجِبٍ .
<b>Incongelable</b> adj.	عَبْرَ قَابِلٍ لِلتَّجَمُّدِ .
<b>Incongru</b> , e adj.	عَبْرَ لَاتِقٍ .
<b>Personne</b> — e	أَمْرٌ وَسِيءٌ مِنَ الْمُخَالَفَةِ .
<b>Incongruité</b> sf.	فَقَاطَعَةٌ [ فِي الْقَوْلِ أَوْ الْعَمَلِ ] ، عَدَمُ لِيَاقَةٍ .
<b>Incongrûment</b> adv.	بِفَقَاطَعَةٍ ، بِعَدَمِ لِيَاقَةٍ .
<b>Inconnaissable</b> adj. et sm.	خَفِيٌّ ، لا يُعْرَفُ ، عَبْرَ مَعْرُوفٍ .
<b>L'</b> —	الْخَفِيُّ ( مَا لَا يُبْلِغُهُ مَعْرِفَةُ الْإِنْسَانِ ) .
<b>Inconnaissance</b> sf.	جَهْلٌ ، لَا مَعْرِفَةَ .
<b>Inconnu</b> , e adj. et s.	مَسْجُوهٌ ، عَبْرَ مَشْهُورٍ ، خَفِيٌّ .
<b>Sensations</b> — es	مَشَاعِيرٌ عَبْرَ مَجْرِبَةٍ .
<b>Ce problème lui est</b> —	هَذِهِ الْمَأْلَةُ عَرَبِيَّةٌ عَلَيْهِ .
<b>Terre</b> — e	أَرْضٌ عَبْرَ مَكْتَشَفَةٍ .
<b>Obéir à une volonté</b> —	خَصَصَ لِأَرَادَتِهِ ، عَبْرَ تَحْلُودَةٍ .
<b>L'</b> —	الْخَفِيُّ ، الشَّيْءُ الْمَسْجُوهُ .

## 544

## Inconversible

<b>Inconceivable</b> adj.	الْمَسْجُوهُ ، الْمَدَّةُ الْمَطْلُوبَةُ .
<b>Inconciemment</b> adv.	لا شُعُورِيًّا ، بِلا إِدْرَاكِ .
<b>Inconscience</b> sf.	لا شُعُور (مجموعة العوامل النفسية والمسبولوجية غير المحسوسة) .
<b>—</b>	عَدَمُ الْإِدْرَاكِ • قَدْرُ الْإِحْسَاسِ .
<b>Inconscient</b> , e adj.	لا شُعُورِي (ممتلئ) ، بِاللَّاشُعُورِ .
<b>Il est — de ses actes</b>	لَا يَتَنَبَّهُ مَا يَفْعَلُ .
<b>Mouvement</b> —	حَرَكَتٌ آليَّةٌ .
<b>Élan</b> —	انْدِفَاعٌ قُوْرِيٌّ .
<b>L'</b> — s. (Philo.)	عَقْلٌ بَاطِنٌ ، لَا شُعُور (عوامل تؤثر في سلوك المرء مع عدم شعوره بها) .
<b>Inconsciemment</b> adv.	بِلا سِيَّاقٍ ، بِلا مُنَظِّفِيَّةٍ .
<b>Inconsequence</b> sf.	عَدَمُ إِتْسَاقٍ ، تَعَارُضٌ ، تَنَاقُضٌ ، عَدَمُ مُطَابَقَةٍ ، عَمَلٌ [ أَوْ قَوْلٌ ] عَبْرَ مُنَظِّفِيٍّ .
<b>Inconsequent</b> , e adj.	مُتَعَارِضٌ ، مُتَنَاقِضٌ ، عَبْرَ مُنَظِّفِيٍّ .
<b>Inconsidéré</b> , e adj.	طَائِشٌ ، عَدِيمُ التَّوْبَعْرِ .
<b>Proposition</b> — e	اِقْتِرَاحٌ حَاصِرٌ بِلا رُويَةٍ .
<b>Inconsidérément</b> adv.	بِلا رُويَةٍ ، عَنَ طَائِشٍ .
<b>Inconsistance</b> sf.	سِنَجٌ ، رَخَاوَةٌ ، عَدَمُ صَلَابَةٍ ، وَهْنٌ الْأَفْكَارِ .
<b>— des idées</b>	ضَعْفُ بَرَهَةٍ .
<b>L'</b> — d'un raisonnement	مَازِيٌّ ، رَخْوٌ .
<b>Inconsistant</b> , e adj.	مَازِيٌّ ، مُتَقَلِّبٌ ، عَبْرَ مُنَظِّفِيٍّ .
<b>Inconsolable</b> adj.	لَا يَتَمَتَّعُ ، لَا عَزَاءَ لَهُ .
<b>Être</b> —	هُوَ شَدِيدُ الْحُزَنِ .
<b>Inconsolé</b> , e adj. et s.	غَيْرُ مُتَمَتِّعٍ .
<b>Inconsummable</b> adj.	لَا يُسْتَهْلَكُ ، عَبْرَ قَابِلٍ لِلانْهِيَاكِ • لَا يُؤْكَلُ .
<b>Inconstance</b> sf.	تَغَلُّبٌ ، تَبَدُّلٌ ، عَدَمُ ثَبَاتٍ ، تَحَوُّلٌ .
<b>—</b>	خِيَانَةٌ [ فِي الْحُبِّ ] .
<b>Inconstant</b> , e adj. et s.	مُتَغَلِّبٌ ، مَتَلَوِّنٌ .
<b>—</b>	• طَرَفٌ ( مِنْ لَا يَثْبِتُ عَلَى صُجَّةٍ أَحَدٍ لِلَّهِ ) .
<b>Une femme</b> — e	امْرَأَةٌ طَائِشَةٌ ، مُبْدِلَةٌ ، فِي حَيْثِيَّهَا .
<b>Être — dans ses résolutions</b>	بَدَلٌ فِي قَرَارَاتِهِ .

<b>Inconstable</b> adj.	لَا يَحْتَقِقُ ، لَا يُعَايَنُ .
<b>Inconstitutionnalité</b> sf. (Dr.)	لَا دُسْتُورِيَّةٌ .
<b>Inconstitutionnel</b> , le adj. (Dr.)	لَا دُسْتُورِيٌّ ، مُخَالِفٌ لِلدُسْتُورِ .
<b>Inconstitutionnellement</b> adv. (Dr.)	لَا دُسْتُورِيًّا ، لَا شَرْعِيًّا .
<b>Incontestabilité</b> sf. (Dr.)	عَدَمُ جَوَازٍ ، الْمَنَازَعَةُ .
<b>Incontestable</b> adj.	أَكِيدٌ ، صَرِيحٌ ، مُحَقِّقٌ ، مُقَرَّرٌ ، لَا يَقْبَلُ الْمَنَازَعَةَ .
<b>— (Dr.)</b>	أَكِيدًا ، بِلا مِرَاءٍ .
<b>Incontestablement</b> adv.	بِلا رَيْبٍ ، بِلا نِزَاعٍ .
<b>Incontesté</b> , e adj.	مُسَلَّمٌ بِهِ ، غَيْرُ مُنْكَرٍ .
<b>Droit</b> —	حَقٌّ غَيْرُ مُنَازَعٍ فِيهِ .
<b>Incontinence</b> sf.	غُلَّةٌ ، شَبَقٌ .
<b>— de langage</b>	تَطَرُّفٌ فِي الْقَوْلِ ، تَرْفُزَةٌ .
<b>— d'urine</b>	سَلْسُ الْبُولِ .
<b>Incontinent</b> , e adj.	عَلِيمٌ ، دَاعِرٌ ، شَبَقٌ .
<b>Un enfant</b> —	وَلَدٌ مُعَابٍ بِسَلْسِ الْبُولِ .
<b>Vessie</b> — e	مَثَانَةٌ لَا تَحْفَظُ الْبُولَ .
<b>Incontinent</b> adv.	قَوْرًا ، حَالًا ، لَوْفَتَهُ ، لِإِعَاتِهِ .
<b>Incontrôlable</b> adj.	لَا يُضْفِطُ ، لَا يُرَاجَعُ ، لَا يَحْتَقِقُ مِنْهُ .
<b>Incontrôlé</b> , e adj.	غَيْرُ مُرَاقَبٍ ، غَيْرُ مُضَبَّوْطٍ .
<b>Inconvenance</b> sf.	عَدَمُ لِيَاقَةٍ ، مُخَالَفَةٌ ، الْآدَابِ .
<b>Se conduire avec</b> —	تَصَرَّفَ بِوَقَافَةٍ ، غَشْوَنَةٌ .
<b>Commettre une</b> —	إِزْنَكَبَ حَقَاقَةً .
<b>Inconvenant</b> , e adj.	عَبْرَ لَاتِقٍ ، وَفِيعٌ ، عَبْرَ مُوَافِقٍ ، غَيْرُ مُنَاسِبٍ .
<b>— s graves</b>	عَقَبَةٌ ، مَانِعٌ ، ضَرَرٌ .
<b>Ne pas voir d'</b> —	لَمْ يَرَ صَبِيرًا .
<b>Il n'y a pas d'</b> — à	لَا يَأْسُ فِي .
<b>Il n'y a pas d'</b> — à prendre ce remède	لَا تَخْطُرُ مِنْ تَطَايِي هَذَا الدَّوَاءِ .
<b>Avantages et</b> — s de qqc.	حَسَنَاتُ أَمْرٍ ، وَصِيَّاتُهُ .
<b>Inconvernable</b> adj. (Log.)	لَا يُغْلَبُ ، عَبْرَ تَحْمِيلِ الْقَلْبِ .

**Inconvertible ou Inconvertissable**

adj. لا يُبدَّل • لا يُتحوَّل • لا يتحوَّل

Papier-monnaie — حُملة وَرَقِيَّة قَبْر • قَابِلَةٌ لِلتَّحْوِيلِ

Incoordination sf. حُدْمٌ • تَأَوُّرٌ • لا تَنَاسُقٌ

Incorporable adj. دَمُوجٌ • مُشَكَّنٌ دَمَجٌ

**Incorporalité ou Incorporéité sf.**

لا جَسَدِيَّةٌ • لا مَادِيَّةٌ • مَعْتَرِيَّةٌ

Incorporation sf. دَمَجٌ • انِّجِمَاجٌ • إِشْجَاجٌ

• مَزْجٌ • مَرْجٌ

— d'un territoire — خَسَمُ أَرْضٍ • اَلْجِهَاقُ

— اَلْجِهَاقُ كَاهِنٌ بِأَبْرَشَةٍ (امر)

يُعْبَدُهُ اسْتَفْتِ بِسَمِّ فِيهِ بِالْجِهَاقِ

كَاهِنٌ بِأَبْرَشَةٍ

— تَجَنُّيدٌ • دُخُولٌ فِي الْجُنْدِيَّةِ (Milit.)

[أو فِي قِلْعَةٍ مُشْكِرِيَّةٍ]

Incorporel, le adj. قَبْرٌ مَادِيٌّ • قَبْرٌ

حَسِّيٌّ • مَعْتَرِيٌّ

Droits — s (Dr.) حَقُوقٌ مَعْتَرِيَّةٌ

Incorporer vt. أَدْمَجَ • مَرَّجَ • أَلْحَنَ

— un territoire — خَسَمَ أَرْضًا • أَلْجَهَاقَ

— qqn. dans une association أَشْرَكَهُ

فِي جَمْعِيَّةٍ

— une recrue dans un bataillon أَدْخَلَ

مُجَنَّدًا فِي كَيْبِيَّةٍ

انْتَلَجَ • اشْتَرَجَ • انْقَسَمَ إِلَى • S'

لَسَقَ بِهِ

Incorrect, e adj. مَغْلُوطٌ • سَقِيمٌ • قَبْرٌ لَاقٍ

Tenue — e مُلَوِّكٌ مُبِيبٌ

Être — avec qqn. تَصَرَّفَ مَعَهُ بِخَشَوَةٍ

بِقَطَاطَةٍ

Mot — كَلِمَةٌ قَبْرٌ صَحِيحَةٌ

Parole — e مُجَنَّةٌ

Incorrectement adv. بِطَرِيقَةٍ خَاطِئَةٍ

Il s'est conduit — تَصَرَّفَ بِعَلَمِ لِيَاقَةٍ

Incorrection sf. غَلَطٌ • خَطَأٌ • عِلْمٌ

لِيَاقَةٍ • غَشْوَةٌ

— مُجَنَّةٌ (مَا يَبَاقُ فِي الْكَلَامِ) • لَحْنٌ

Incorrigibilité sf. لَا إِصْلَاحِيَّةٌ (حَالَةٌ مَا

[أو مِنْ] لَا يَقْبَلُ الْإِصْلَاحَ)

Incorrigible adj. لَا يَصْلَحُ • لَا يَقُومُ

وَلَكِنْ قَبْرٌ قَابِلٌ لِلتَّادِبِ • فَايِدَ • Enfant

Incorrigiblement adv. بِطَرِيقَةٍ قَبْرٍ

قَابِلَةٍ لِلْإِصْلَاحِ

Incorruptibilité sf. لَا فَسَادِيَّةٌ (حَالَةٌ مَا

لَا يَقْبَلُ الْفَسَادَ)

— d'un fonctionnaire — تَزَاهَةٌ مُوَطَّلَفٌ

Incorruptible adj. قَبْرٌ قَابِلٌ لِلْفَسَادِ

• تَزَاهٌ • عَقِيبٌ

Juge — قَاضٍ لَا يُتَمَكَّنُ رَقُونُهُ

Incorruptiblement adv. بِطَرِيقَةٍ لَا تَقْبَلُ

الْفَسَادَ [أَوْ الْإِفْسَادَ]

Incrédibilité sf. لَا تَصْدِيقِيَّةٌ (حَالَةٌ مَا

لَا يُصَدِّقُ)

L' — d'un récit — اسْتِحْصَالَةٌ يَكْبَاهِيَّةٌ

Incrédule adj. et s. جَايِدٌ • مُنْكَرٌ

كَافِرٌ • شَكَّالٌ

Incrédulité sf. جُحُودٌ • كُفْرٌ • شَكٌّ

رَيْبَةٌ

Incréé, e adj. (Philo.) غَيْرُ مَخْلُوقٍ

(مَفْعَةٌ كَائِنٌ لَا يَحِلُّ لَوْجُودِهِ

بَلْ وَجُدَ بِلَدَاتِهِ)

La Sagesse — e كَلِمَةُ اللَّهِ

Incrévable adj. لَا يُشَقَّبُ • قَبْرٌ قَابِلٌ

لِلْإِتْجَافِ • جَلُودٌ • لَا يُشَقَّبُ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incriminé, e adj. مُتَجَرِّمٌ • مُتْهَمٌ بِجَرِيْمَةٍ

Incriminer vt. جَرَّمَ • أَتْهَمَ بِجَرِيْمَةٍ • أَتْهَمَ

— une démarche — أَسَاءَ الظَّنَّ فِي مَتْنٍ

Action — عَمَلٌ يَشْتَرِيْقُ النَّوْمَ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrimination sf. تَجْرِيْمٌ • إِتْهَامٌ • طَعْنٌ

Incrustation sf. تَرْصِيعٌ • تَغْلِيظٌ

• تَنْشِيزٌ • دُرْدِيَّةٌ • دُرْدِيَّةٌ (مَا يَرْسِبُ مِنْ

الْمِيَاءِ الْمَالِحَةِ عَلَى جِسْمٍ أَوْ عَلَى جِدَارِ

الْمَخْلُوقِينَ) • رَسَابَةٌ (مَا يَرْسِبُ مِنْ

الْمِيَاءِ الصَّلْصَالَةِ)

Incrusté, e adj. مَرْصُوعٌ • مَغْلُظٌ

مَوْسُونٌ

Incruster vt. رَصَعَ • غَضَى • لَبَسَ • نَزَلَ

• غَطَى بِقُشْرَةٍ

الْفَصَنَ • تَنْشِيزَ • تَغْلِيظَ بِالْأُرْدِيَّةِ — S'

• تَرَصَّعَ

أَقَامَ عِنْدَهُ لَا يَرْجِعُ — S' — chez qqn.

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

Incrusteur, euse s. مَرْصُوعٌ • مَلْبَسٌ

**Incunable** adj. et sm. اشتبهالي \* (متعلق) اشتبهالي \* باستهلال الطباعة ، بانطلاقها • كتاب

طبع قبل سنة ١٥٠٠ .  
Édition — طبعة اشتبهالية .

**Incurabilité** sf. إعصال ، استحالة الشفاء .

**Incurable** adj. عصال ، عظام ، مُستعص .  
• زمن .  
Malade — مريض لا أمل في شفاؤه .  
Il est — هو ثابت في موته • لا يُبدل — عادته .

**Incurablement** adv. بلا شفاء • بلا شيرار .

**Incurie** sf. تهاون ، إهمال ، غفلة .

**Incurieux, euse** adj. غافل عن ، غيّر • غافل ، غيّر مهتم .

**Incuriosité** sf. غفلة ، لا لبالة .

**Incurison** sf. غارة • غزوة • مجنّة •  
• دخول غابر • اقتحام • اجتياح

**Incurvation** sf. عطف ، لني [ إلى الداخل ] •  
• انعطاف ، انواء [ إلى الداخل ] .

**Incurvé, e** adj. معنوف ، منوّي [ إلى الداخل ] ،  
الداخل [ ، مقوّس .

**Incurver** vt. عطف • لوي [ إلى الداخل ] ،  
الداخل [ ، قوّس .

التوي [ إلى الداخل ] ، تقوّس . — S'

**Incuse** s. et adj. مضروبة • (نوع من النقد القديم مضروب من جهة واحدة بحيث تضمر النقوش من جانب وتبرز من جانب آخر) .

**Indatable** adj. لا يمكن تأريخه .

**Inde** sm. نيلة ، لون النيل .

**Indébrouillable** adj. معقد .

**Indéchactable** adj. لا يمكن قفّه .

**Indécemment** adv. بفتش •

**Indécence** sf. فحش ، بلداء • حمل •  
فاش • قول بذيء .

**Indécent, e** adj. غير مُحْتَشِم •  
• فاش • وقّع • سفيه .

Parole — كلام بذيء .

**Indéchiffable** adj. لا يُقرأ • صعب •  
القرأة • مُطلَسَم ، قويم ،  
مُتَبَج • صعب الفهم .

Pensées — أفكار معصاة .

**Indéchirable** adj. لا يُسرق • مُتَدَرّج • مزيفه [ أو تمزقه ] .

**Indécis, e** adj. مُتَشَيّس ، غير مُتَبَيّن •  
• غايض • مُتَرَدّد ، مُتَحَيّر .

Tendance — e du marché تذبذب السوق .

Victoire — e نصر مُتَرَجّع .

**Indécision** sf. تذبذب • حيرة • غموض .

**Indéclinable** adj. et s. (Gramm.) سبّي (لا يقبل حركات الإعراب) .

Loi — (Dr.) قانون مُحْتَم (لا يمكن الأقليات منه) .

**Indécollable** adj. لا يُفصل لصاحبه .

**Indécomposable** adj. لا يُشحل •  
لا يُتَحلل [ إلى عناصر أولية ] •  
• لا يُحلل .

**Indécrochable** adj. لا يُنَال (غير ممكن الحصول عليه) .

**Indécrottable** adj. لا يُتَطَف • لا يُصلَح •  
غير قابل للتهديب .

**Indéfectibilité** sf. ديمومة ، قوام ، خلود .

**Indéfectible** adj. دائم ، باق • خالد •  
سرمدي • ثابت ، أكيد .

Mémoire — ذاكرة آمنة .

**Indéfectiblement** adv. على الدوام .

**Indéfendable** adj. غير حصين • لا يدافع عنه • لا يُبرّر .

**Indéfini, e** adj. شاسع ، بلا نهاية •  
• غايض ، غير محدود .

Nom — اسم فكرة .

Idée — e فكرة • مُسَهمة .

Proposition — e (Log.) قضية مطلقة .

À l' — loc. adv. إلى ما لا نهاية له .

**Indéfiniment** adv. بلا نهاية ، ألبتاً .

Mot employé — كلمة مُستعملة في

سالة التذكير .

**Indéfinissable** adj. مُتَدَرّج •

Emotion — انفعال • غايض .

Personnage — شخصية • مُغلقة .

Couleur — لون • مُبهم .

**Indéformable** adj. لا يُبدل شكله .

**Indéfrichable** adj. مُتَدَرّج •

**Indéfrisable** adj. مُتَدَرّج •

— sf. تجميد .

**Indéfriscence** sf. انطباع ، انغلاق (Bot.)

(حالة الزور والشار التي لا تفتح) .

**Indéhaccant, e** adj. (Bot.) مُطَبّق ، مُلتصق (صفة الزور أو الشار التي لا تفتح) .

**Indéhable** adj. لا يُشعى ، مُتَدَرّج •

Impression — إحساس دائم ، ثابت .

**Indéhabilité** sf. لا استحالة • قات ، دوام ، رؤوخ .

**Indéhlibéré, e** adj. قوري • بلا ترقّ •

**Indéhlicat, e** adj. حشّين ، قفّ • متبج •  
هو غير شريف •  
Il est — en affaires في الأعمال

مُستعصم غير أمين .

Employé —

**Indéhlicatement** adv. عُشوة • بساجة .

**Indéhlicatesse** sf. عُشوة • قفاطة • ساجة •  
• عدم أمانة .

**Indémaillable** adj. et s. غير نسول .

**Indemne** sf. نسيم • معافي .

— (Dr.) معوّض عليه .

**Indemnisable** adj. مُستحقّ التعويض .

**Indemnisation** sf. تعويض • دفع •  
تعويض .

**Indemniser** vt. عوّض [ عن خسارة أو نفقة أو جهد ] •  
تعوّض .

S' —

**Indemnitaire** s. et adj. مُستحقّ التعويض • تعويضي .

**Indemnité** sf. تعويض [ عن خسارة أو نفقة أو عمل ] •  
• مكافأة • ستوية .

— annuelle

— de chômage إعانة البطالة .

— de déménagement بدل نقل أثاث .

— de guerre غرامة حربية .

— journalière أجر يومي .

À titre d' — على سبيل التعويض .

**Indémontable** adj. مُتَدَرّج • غير قابل للفك •

**Indémontrable** adj. لا يُبرهن عليه • مُتَدَرّج •

**Indéniable** adj. يَبَيّن • أكيد • لا يقبل الجدل •  
شهادة لا يمكن (Dr.) أنكارها .

**Indéniablement** adv. بالتأكيد ، أكيداً •  
بما لا يقبل الجدل .

**Indénouable** adj. مُتَدَرّج •

**Indentation** sf. نلتة ، قفّ .



- Les — s d'un littoral rocheux قُجَرَاتُ شاطئٍ صخريّ .
- Indépassable adj.** متعذّرٌ يتجاوزُه .
- Indépendamment de adv.** بمعزلٍ عن .
- de ce fait. بصرف النظر عن هذه الواقعة .
- Indépendance sf.** استقلال • حرّية .
- de la femme أَيْتاقُ المرأة .
- d'esprit لا اَيْتاقِيّة ( نزعة إلى عدم التقيّد بالأهراق المقرّرة ) .
- des villes au moyen âge تحرّرُ المدن في القرون الوسطى .
- اَيْتاقِيّة ( حالة نظام بلديّ ) ( Log. )
- تكون فيه كل مسألة مستقلة ولا تستتبع من المسائل الأخرى ) .
- Indépendant, e adj. et s.** حرّ • مستقلّ .
- Caractère — طبع متحرّر .
- Écrivain — كاتب حرّ ، لا اَيْتاقِيّ .
- Point — de la question نقطة متفصلة .
- عن الشأنة .
- Deux questions — es مشأنتان مختلفتان .
- Variable — e ( Math. ) متغيّر متغيّل .
- Indéracinable adj.** راسخ • متجذّر • متعلّق .
- متعلّق ارتباطه .
- Indéréglable adj.** لا يتقطّل .
- Indescriptible adj.** متعلّق وصفه • فاتق • الوصف .
- Indéfaçable adj. et s.** غير متروغب فيه .
- On le traite comme un — يعامل كدخيل .
- Indestructibilité sf.** لا تكسّية ( حالة ما لا يتلف ) .
- Indestructible adj.** غير تلف • أبديّ • دائم .
- Indestructiblement adv.** بطريقة لا تقبل التلف .
- Indéterminable adj.** متعلّق تحديده • متعلّق الفصل فيه .
- Indétermination sf.** غموض • تردّد • حيرة .
- d'un texte أَيْتاس نصّ .
- d'une loi إيجاب قانون .
- d'un problème ( Math. ) غموض ( التباس مطبائيّ ) .
- Indéterminé, e adj.** غامض • مبهم • غير متّبع • متغير .
- ( Philo. ) حادّ .

- Quantité — e** تقيّة قير محدّدة .
- ( Gramm. ) نكرة .
- Indéterminisme sm. ( Philo. )** لا حقيّةية ( مذهب يقول بأن كل ما يحدث في الكون غير خاضع لأيّ ناموس مقرر أو لأية علّة واحدة ) .
- Indéterministe s. et adj. ( Philo. )** لا حنّسيّ ( قائل باللاحتمية أو مطلق بها ) .
- Index sm.** فهرست ، ثبت • دلالة .
- ( Anar. ) سبابة .
- Mettre une chose à l' — —. حرّمه .
- L'Index فهرس الكتب المعرّمة ( ثبت وضعه الكرسي الرسولي بكتب حرّم مطالعتها ) .
- Indexation sf.** فهرسة ( إدراج في فهرست ) .
- تقييس • ( راجع المادة الآتية ) .
- Indexer vt.** فهرس ، أنزل في فهرست .
- فهرس • ( ربط بدلات سعر عنصر ببدل — سعر عنصر آخر يتخذ مرجعاً وقياساً ) .
- Indianisme sm.** هندوّة ( حالة ما هو هنديّ ) .
- هندوايات ( تعابير خاصة باللغة الهندية ) .
- تهنود ( دراسات اللغات الهندية وحضاراتها ) .
- Indianiste s.** متهنود ( معني بالهنود راجع المادة السابقة ) .
- Indican sm. ( Chim. )** أنديكان ( مادة موجودة في ورق النيل ) .
- Indicateur, trice adj. et s.** معيّن • دليل • مرشّد .
- Poteau — عمود الإيتجاه .
- de pression ( Techn. ) مقياس الضغط .
- coloré ( Chim. ) دليل ملوّن .
- Indicatif, ive adj. et s.** دالّ على • مشير إلى .
- Mode — ( Gramm. ) صيغة دلالية .
- d'appel ( اصطلاح مؤلف إرسال من أحرف وأرقام يدلّ على محطة إرسال واستقبال تلغرافية أو راديوية ) .
- موسيقى اشتهاالية ( قطعة موسيقية يهدّ بها لإذاعة راديوية ) .
- Indication sf.** تعيّن • توضيح • إشارة ، إعلام .
- s nécessaires pour utiliser un objet تعليمات ضرورية لاستعمال شيء .

- Donner de bonnes —** أعطى توجيهات • مفيّدة .
- Donner une fausse —** أعطى بياناً كاذباً .
- Suivre les — s de qqn.** اتّبع إرشاداته .
- À titre d' —** حلّ سبيل البيان .
- Indice sm.** إشارة • علامة .
- Les — s d'une maladie.** أعراض مرض .
- s du crime معالم الجريمة .
- s graves دلالات خطيرة .
- des prix الأرقام البيانية للأشعار .
- Preuve par — s** أثبات بالقرائن .
- de réfraction ( Phys. ) معامل الانكسار .
- thérapeutique دليل علاجيّ ( فارق بين الكميّة المستعملة للشفاء والكميّة السامة في عقار ) .
- d'octane d'un carburant زيتيّة الاوكتان في وقود .
- Indiciaire adj.** قياسي • بيانيّ .
- Impôt — ضريبة متّبعة على المظاهر الخارجيّة .
- Indicible adj.** دقّيق • عن الوصف .
- Joie — فرح يعجز عنه الوصف .
- Indiciblement adv.** بطريقة لا توصف .
- Indiction sf.** دعوّة للاجتماع [ تجلس ] .
- Indien, ne adj. et s.** هنديّ ( من الهند أو متعلّق بها • متعلّق بالهندو الأحمر ) .
- Indienne sf.** هنديّ ( نوع من النسيج القطني مطبّع ومشجّر كان يصنع أصلاً في الهند ) .
- Indifféremment adv.** على السواء ، بلا تمييز .
- بلا اَيْتيرات .
- Indifférence sf.** لا مبالاة ، عدم اَيْتيرات .
- علوّ بال • بروّة [ طبع ] • استخفاف .
- Liberté d' —** حرّية اَيْتواء ( اصطلاح يدلّ على تساوي الإمكان في الفعل وعدم الفعل ) .
- Indifférenciation sf.** لا تميّزية ( حالة ما هو غير متميّن • راجع المادة الآتية ) .
- Indifférencié, e adj.** غير متّميز ( صفة شيء لم يقع فيه أيّ تغيير أو تميّز ) .
- Filiation — e** بؤة لا متّبعة ( نظام بؤة تكون فيه لسلائي الأم والأب وظائف واحدة في المجتمع ) .



**Indisposition** sf. تَوَرُّعُكَ ، انزعاج ،  
— الخراف المزاج .  
— حبس .

**Indissolubilité** sf. لا انحلالية ، لا ذوبانية .  
— لا لكاحية .

— du mariage catholique لا انصاحية الزواج الكاثوليكي .

**Indissoluble** adj. منتهج الذوبان • لا فكك • لا يفسخ .  
— رشة ، سريدي ، لا يفسخ .

Union — اتحاد لا تفصم فراه .

**Indissolublement** adv. بلا انفكك ، دائماً .

**Indistinct**, e adj. غامض ، مبهم ، غير واضح • غير محدد .

**Indistinctement** adv. بغموض • بلا تفريق • بلا تمييز .

**Iadium** sm. (Chim.) أنديوم (عنصر فلزي) شبه بالالومنيوم .

**Individu** sm. فرد • شخص • امرؤ .  
— شخص (فرد من أي نوع) (Log.)  
— كان • كائن هائل غبار في مقابل كائن عاقل من العقل والاختيار .

— ذرة • (Phys.)

L' — (Psycho.) الإنسان .

Soigner son — أعتني بنفسه .

Quel est cet — ? من هذا ؟

**Individualisation** sf. تفريد (تمييز عن الآخرين) .  
— تفرد (تمييز عن الآخرين) .

— de la peine (Dr.) تفريد العقوبة (تطبيقها بشكل فردي متناسب مع السن والجنس والصفات الخلقية الخ ..)

**Individualisé**, e adj. مفرد (متميز عن الآخرين) .

**Individualiser** vt. فرد (ميزر بصفات خاصة • نظر الى الكائن كفرد منفصل عن سواه • جعل الأمر فردياً بتطبيقه على الفرد او بتوزيعه عليه) .

**Individualisme** sm. فردانية (كل ما يفرق بين الكائنات ويميز بعضها عن بعض • نزعة الى التفكير بالذات وحدها • مذهب ينادي بتضييق سلطان الدولة وتوسيع نشاط الفرد • مذهب يرجع تفسير الظواهر الاجتماعية والتاريخية الى تدخل الأفراد) .

**Individualiste** adj. et s. فرداني (متعلق بالفردانية) • قائل بالفردانية • أناني .

**Individualité** sf. فردية (ما يكون الفرد او يميزه • ميزة خاصة في الفرد) • شخصية .

ذاتية كائن L' — d'un être pensant هائل .

— d'un artiste أصالة • فن .

**Individuation** sf. تشخصية ، تفردية (ما يميز فرداً عن سواه) .

**Individuel**, le adj. فردي (يتعلق بالفرد) • شخصي (يتعلق بشخص واحد) .  
— رياضي • شغل (غير منتم الى فريق او جمعية) .

**Individuellement** adv. فردياً • بطريقه فردية • قرداً • قرداً • شخصياً .

**Indivia**, e adj. (Dr.) مشترك • شائع • غير منقسم .

Par — على الشئوع .

**Indivisaire** s. (Dr.) مالكة على الشئوع .

**Indivisément** adv. (Dr.) شاعاً • على الشئوع .

**Indivisibilité** لا انصاحية (حالة ما لا ينقسم او يتجزأ) .

— de l'obligation (Dr.) عزم قابلية الالتزام للتجربة .

**Indivisible** adj. لا يتجزأ ، لا ينقسم .  
— الاعتراف لا يتجزأ (Dr.) L'aveu est — .

**Indivision** sf. (Dr.) شئوع • شئوع إجباري • شئوع إجباري .

— forcée (Dr.) اشتداد الحصة .

Retrait d' — (Dr.) الميزة على الشئوع .

**Indo-aryen**, ne adj. هندي آري (متعلق باللغات الأوروبية الرائجة في الهند) .

**Indochinois**, e adj. et s. هندي صيني (من الهند الصينية قديماً) .

**Indocile** adj. صعب المراس • حاصر • عيذ .

**Indocilité** sf. عصيان • عناد .

**Indo-européen**, ne adj. et s. هندي أوروبي (صفة اللغات الأوروبية والآسيوية المتحدرة من أصل مشترك • ناطق بأحدى اللغات الهندية الأوروبية) .

**Indo-hellénique** adj. هندي أعريقي (صفة عدد من اللغات منها السنسكريتية واليونانية) .

**Indole** sm. (Chim.) أندول (مركب متبلر) .

**Indolemment** adv. برأخ ، رتكاسل .

**Indolence** sf. بلاء • تراخ • تكاسل • لامبالاة .

**Indolent**, e adj. مترآخ • متكاسل • بليد • لامبال • غير مؤلم .

**Indolore** adj. غير مؤلم .

**Indomptable** adj. جموح • لا يطبع ، صعب الترويض • شجاعة لا تفهر .

Courage —

**Indompté**, e adj. غير مروض • غطرتة .

Orgueil —

Cheval — جواد جموح .

**Indonésien**, ne adj. et s. اندونيسي (متعلق باندونيسيا او من موطنها) .

**Indophénol** sm. (Chim.) اندوفينول (اسم يطلق على المواد اللونية الزرقاء المصنوعة كميائياً) .

**In-douze** adj. et s.  $\frac{1}{12}$  • يقاب  $\frac{1}{12}$  قطع • أندري (حيوان لبون يعيش جماعات في مدغشقر) .

**Indri** sm. (Zool.) أندري (حيوان لبون يعيش جماعات في مدغشقر) .

**Indu**, e adj. et s. غير مناسب • غير مؤلف • مبلغ غير متحقق • ملاحظة في غير محلها .

Somme — e

Remarque — e دفع غير المتحقق .

Paiement de l' —

**Indubitable** adj. أكيد ، ثابت • لا ريب فيه .

**Indubitablement** adv. أكيداً • بلا ريب .

**Inductance** sf. (Elect.) مُحاثية • مغاميل الحث .

**Inducteur**, trice sm. s. (Elect.) مُحث (مغطيس او مغطيس كهربائي الغاية من إحداث ساحة مغنطيسية مولدة للحث) .

**Inducteur**, trice adj. (Elect.) مُحث (مولد الحث) .

مُستَقَرِّي (لفظ يكون (Psycho.) — منطقاً لتداعي الأفكار) .

**Inductif**, ive adj. استقراء (راجع المادة الآتية) .

حتفي • حاث • (Elect.) —

**Induction** sf. استقراء (برهنة نقل من الخاص الى العام ، من الجزئي الى الكلي) .

شعرا • إحصائي (إحصاء أنواع الجنس الواحد من اجل إنتاج فضية خاصة بذلك الجنس) .

شعرا • إحصائي (إحصاء أنواع الجنس الواحد من اجل إنتاج فضية خاصة بذلك الجنس) .

شعرا • إحصائي (إحصاء أنواع الجنس الواحد من اجل إنتاج فضية خاصة بذلك الجنس) .

شعرا • إحصائي (إحصاء أنواع الجنس الواحد من اجل إنتاج فضية خاصة بذلك الجنس) .

شعرا • إحصائي (إحصاء أنواع الجنس الواحد من اجل إنتاج فضية خاصة بذلك الجنس) .

شعرا • إحصائي (إحصاء أنواع الجنس الواحد من اجل إنتاج فضية خاصة بذلك الجنس) .

حَثَّ ، تَأَثَّر (نقل للقوة (Elect.) —  
الكهربائية او المغناطيسية الى جسم  
آخر عن طريق مغناطيس او تيار من  
غير اتصال مباشر ) .

تَحَكَّلَى (تبدل يحدث في (Biol.) —  
الانسجة والاعضاء فيختلف بعضها  
عن بعض طوال الحياة ابتداء من  
منطلق الجنين ) .

Induire vt. حَثَّ ، حَثَّى ، حَثَّ عَلَى . —  
en erreur — خَدَعَ ، أَضَلَّ ، [قَصَدَ] .

اشْتَدَّ ، اِسْتَشَجَّ • اِسْتَفْرَأَ (Psycho.) —  
(عند الى المنهج الاستقرائي ،  
راجع المادة السابقة ) .

حَثَّ ، آحَثَّ (أحدث (Elect.) —  
الحث الكهربائي ، راجع ما قبل ) .

Induit, e adj. (Elect.) (Courant — )  
تِيَّارٌ مُحَثٌّ .

مَحَثَّ (أداة في آلة كهربائية sm. —  
تتولد فيها القوى الكهربائية المحركة  
المُحَثَّة التي ينتجها الحث ) .

مُسْتَفْرَأٌ . (Psycho.)

Indulgence sf. حِلْمٌ ، تَسَاهُلٌ ، تَسَامُحٌ . —  
User d' — اِسْتَعْمَلَ الرَّأْفَةَ .

غُفْرَانٌ .

Indulgencier vt. رَوَّطَ ، رَوَّطَ الْغُفْرَانَ بِـ .

Indulgent, e adj. حَلِيمٌ ، مُسَامِحٌ ، مُتَسَاهِلٌ .

Induline sf. (Chim.) أَنْدُولِين (اسم يطلق  
على اصباغ زرقاء او بنفسجية ) .

Indult sm. اِئْتِيازٌ بَابَوِيٌّ ، اِئْتِمَاعٌ .

Indûment adv. يَلَا حَتَّى ، يَلَا مُسَوِّغٌ قَانُونِيٌّ .

Induration sf. (Méd.) تَصَلُّبٌ ، تَيْبَسٌ . —  
• كَتَبَ ، جَسَّأَ .

Induré, e adj. (Méd.) مُتَصَلِّبٌ ، مُتَيْبَسٌ .

Indurer vt. (Méd.) صَلَّبَ ، يَبِّسَ .

تَصَلَّبَ ، تَيْبَسَ . — S' —

Indusie sf. (Bot.) قَمِيصُ الْبُوغِ (غشاء  
اكياس البوغ في السراخس ) .

قَمِيصُ الشَّرَةِ (غشاء رقيق (Zool.) —  
يغلف الشَّرة في الحشرات ) .

Industrialisation sf. تَصْنِيعٌ (تطبيق الوسائل  
الصناعية) • تَصْنِيعٌ • اِسْتِثَارٌ صِنَاعِيٌّ .

صَنَعَ (نظم على طريقة (Industrialiser vt. —  
الصناعات • جَهَّزَ بِالآلاتِ الصَّانَةِ .  
او بالمصانع ) .

تَصَنَّعَ (اصبح صناعياً) . — S'

صِنَاعِيَّةٌ (نظام يرى في (Industrialisme sm. —  
الصناعة الغاية الرئيسية التي يتوق اليها  
الإنسان في المجتمع • تفوق الصناعة  
في النشاط الاقتصادي ) .

Industrie sf. صِنَاعَةٌ ، حِرْفَةٌ .

Diriger une — prospère —  
أَدَارَ مَصْنَعًا مُزْدِهَرًا .

Avoir de l' — كَانَ ذَا مَهَارَةٍ .

Chevalier d' — نَصَابٌ ، مُخَالٌ .

Vivre d' — تَحَايَلٌ فِي تَحْصِيلِ قُوَّتِهِ .

Cela est fait avec beaucoup d' —  
هَذَا — مُتَقَنَّ الصَّنْعَةِ .

Industriel, le adj. et s. صِنَاعِيٌّ (متعلق  
بالصناعة) • صَاحِبُ صِنَاعَةٍ .

Art — فَنٌّ صِنْعِيٌّ (مَصْنُوعٌ عَلَى الْآلَةِ) .

En quantité — le بَكِيَّةٌ كَبِيرَةٌ .

Psychologie — le عِلْمُ النَّفْسِ الصِّنَاعِيِّ (علم  
الغاية منه تخمين شروط العمل  
وتكييف الفرد حسب هذه الشروط ) .

Industriellement adv. صِنَاعِيَّةً (بطريقة  
صناعية) .

Industrieux, euse adj. مَاهِرٌ ، حَازِقٌ ،  
أَرَبٌ .

Induvie sf. (Bot.) كَوَيْسُ الشَّعْرِ (قمع  
حرشفي او غشائي يحوي ثمرة او  
اكثر كقمع الزان ) .

Inébranlable adj. رَاسِخٌ ، وَطِيدٌ • ثَابِتٌ ،  
رَاسِطٌ الْجُلُشِ .

Courage — شَجَاعَةٌ لَا تَتَزَعَّرُ .

Résolution — قَرَارٌ حَاسِمٌ .

Inébranlablement adv. بَنَاتٌ (بطريقة  
ثابتة) • بِثَبَّةٍ .

Inéchangeable adj. مُتَعَدِّزٌ أَبَدًا ، غَيْرُ  
قَابِلٍ لِلْمُقَابَلَةِ .

Inécoutable adj. كَرِيمٌ سَمْعُهُ .

Inécouté, e adj. غَيْرُ مَسْمُوعٍ .

Conseils — s. نَصَائِحٌ غَيْرُ مُتَّبَعَةٍ .

Inédit, e adj. et s. أَنْفٌ ، غَيْرُ مَطْبُوعٍ .  
طَرِيقَةٌ — Un moyen — pour réussir  
مُنْتَخَذَةٌ لِلنَّجَاحِ .

Plantes — es نَبَاتَاتٌ مُسْتَجَدَّةٌ .

Jugement — (Dr.) حُكْمٌ لَمْ يَسْبِقْ نَشْرُهُ .

Inéducable adj. مُتَعَدِّزٌ تَأْدِيبِيٌّ • صَغَبٌ ،  
أَقَادِبٌ .

Ineffable adj. فَائِزٌ الْوَصْفِ • لَا يُعْبَّرُ عَنْهُ .  
قَرَحٌ لَا يَوْصَفُ . — Joie —

Ineffablement adv. بِمَا لَا يَوْصَفُ • بِمَا  
يَتَفَوَّقُ الْوَصْفُ .

Ineffaçable adj. مُتَعَدِّزٌ مَحْوُهُ • لَا يَزُولُ .  
بَصْمَةٌ ثَابِتَةٌ . — Empreinte —

Ineffaçablement adv. بِطَرِيقَةٍ ثَابِتَةٍ  
• عَلَى الدَّوَامِ .

Inefficace adj. عَقِيمٌ ، غَيْرُ مَعَالٍ ، غَيْرُ نَاجِعٍ .

Inefficacité sf. لَا فَاعِلِيَّةٌ ، عَدَمُ التَّأثيرِ .

Inégal, e adj. مُخْتَلِفٌ ، غَيْرُ مُسَاوٍ .

Terrain — أَرْضٌ غَيْرُ مُتَوَسِّتَةٍ .

Homme — اِمْرُؤٌ مُتَعَلِّبٌ ، مُتَلَوِّنٌ .

Marcher d'un pas — سَارَ بِخُطَوَاتٍ

غَيْرٍ مُوَزَوْنَةٍ .

Oeuvre — c. أَثَرٌ مُتَفَاوِتُ الْقِيَمَةِ .

Pouls — نَبْضٌ مُتَقَطِّعٌ .

Inégalable adj. لَا يُسَامَى .

Inégalement adv. مُتَفَاوِتٌ ، بِطَرِيقَةٍ غَيْرِ  
مُسَاوِيَةٍ .

Inégalé, e adj. غَيْرُ مُسَامَى • لَا مِثْلَ لَهُ .

Inégalitaire adj. ظَالِمٌ ، غَيْرُ عَادِلٍ ، غَيْرُ  
مُتَّصِفٍ بِالْعَدْلِ .

Inégalité sf. مُتَفَاوِتٌ ، عَدَمُ مُسَاوَاةٍ ، تَبَاقُنٌ .  
وَعَوَرَةٌ أَرْضٍ . — du sol

— de caractère تَغَلُّبٌ ، تَبَدُّلٌ طَبْعٍ .

— du pouls اضْطِرَابُ النَّبْضِ ، تَقَطُّعُهُ .

— s de premier degré (Math.) مُتَبَاقِنَاتٌ  
من الدرجة الأولى .

— des prix اِخْتِلَافُ الْأَسْعارِ .

Inélastique adj. غَيْرُ مَطَّاطٍ .

Inélegamment adv. بِلَا أَنْاقَةٍ .

Inélegance sf. لَا أَنْاقَةٍ ، خَشْرُونَةٌ .

Inélegant, e adj. غَيْرُ أَنْيَقٍ .

Procédé — طَرِيقَةٌ خَشِينَةٌ .

Inéligibilité sf. لَا اِئْتِحَابِيَّةٌ (عدم جواز  
الانتخاب) .

Inéligible adj. لَا يُسْتَحَبُّ (غير جازز  
انتخابه) .

Inéluctabilité sf. حَتْمِيَّةٌ ، ضَرُورَةٌ .

Inéluctable adj. et s. مُحْتَمٌ ، لَا مَفْرَءَ مِنْهُ .

Inéluctablement adv. حَتْمًا ، ضَرُورَةً .

Inemployable adj. مُتَعَدِّزٌ اِسْتِثْمَالُهُ ،  
لَا يُسْتَعْمَلُ .

**inemployé, e adj.** غير مستعمل.  
Capitaux — رؤوس أموال غير موطّعة.  
**inennarrable adj.** متقدّرة روايته، لا يئوى.  
Aventure — مغامرة حكيمة.  
**inapte adj.** أخفق، أخطأ.  
**inaptie sf.** حماقة، بلاءة، حياة، غرق.  
**impulsable adj.** لا يتنّص • لا يتنقّد، لا يقنى.  
Des richesses — مال يُبذّر.  
**impulsablement adv.** بلا تقاد • بلا يهاية.  
**impuisé, e adj.** غير نائد، غير متروّف.  
**inéquation sf. (Math.)** متباينة تجرّية.  
**inéquitable adj.** جائر، ظالم، غير منصف.  
**inermie adj. (Bot.)** سرح (بلا شوك).  
Animal — حيوان أجسم.  
**inerte adj.** جامد، ساكن.  
Esprit — ذهن خامل.  
Cadavre — جثة لا حياة فيها.  
Liquide — (Chim.) سائل هائد (فاقد النشاط الكيميائي).  
Marché — سوق فائرة • كايبة.  
— (fig.) كمول.  
**inertie sf. (Phys.)** جماديه، قصور ذاتي.  
— (Physiol.) جمود، شلل.  
— (fig.) كسل، غمول.  
La force de l' — مقاومة سليية.  
Secouer l' — de أيقظ، اشفّط.  
**incomptable adj.** متقدّر قطعته • لغافي، غير متوقّع.  
**inexpé, e adj.** غير مؤسّل، غير مستنظر.  
• لغافي.  
**inesthétique adj.** قبيح، يئس • لا جمالي.  
(لا أثر له في إحداث الشعور بالجمال).  
**inestimable adj.** متقدّر تقديره • نفيس جدّا.  
**inétendu, e adj.** لا مياحي (ليس له مياحة).  
**inévitabile adj.** محتوم، لا مفرّ منه.  
**inévitablement adv.** حتماً، ضرورة.  
**inexact, e adj.** مغلوط، غير صحيح.  
• غير دقيق.  
**inexactement adv.** يغلط، خطأ.  
• بلا تفقيد.  
**inexactitude sf.** غلط، خطأ • إهمال.  
• سهو • علم دقة.

**inexact, e adj.** غير مستجاب.  
**inexcitabilité sf.** لا تنبيهية.  
**inexcitable adj.** متقدّر تنبيهه.  
**inexcusable adj.** لا يقدّر له، لا يفتقر له.  
**inexcutable adj.** متقدّر تفقيد.  
**inexécution, e adj.** غير متقدّد، غير مطبّق.  
**inexécution sf.** لا تفقيد.  
— d'une obligation عدم الوفاء بالتزام.  
**inexercé, e adj.** غير، غير مجرب.  
**inexhaustible adj.** لا يتنقّد، غير قابل للنفاذ.  
**inexigibilité sf. (Dr.)** علم اشتقاق.  
**inexigible adj. (Dr.)** غير متقنّ، غير واجب الأداء.  
**inexistant, e adj.** معدوم، غير موجود.  
• وهمي • لا شأن له.  
Travail — عمل بلا قيمة.  
**inexistence sf.** انعدام، لا وجود.  
**inexorabilité sf.** قسوة.  
**inexorable adj.** قاسم، متصلّب.  
Juge — قاضي لا يرحم.  
Fatalité — قدر محتوم.  
**inexorablement adv.** بلا رحمة • حتماً.  
**inexpérience sf.** غرارة، قلّة التجربة، عدم الخبرة.  
**inexpérimenté, e adj.** غير، قليل الخبرة.  
• غير مجرب.  
**inexpert, e adj.** غير خبير، غير حاذق.  
**inexpiable adj.** لا يفتقر، لا يكفّر عنه.  
• متقدّر تسكينه.  
**inexpité, e adj.** غير مغفور.  
**inexplicable adj. et sm.** متقدّر شرحه [او] تقيله [ • غامض، مغلّظ].  
Énigme — لغز مغضّل.  
Événement — حدث متفلق.  
Homme — إنسان غريب التصرف.  
**inexplicablement adv.** بغموض.  
**inexpliqué, e adj.** غير مفسّر، غير مشروح.  
• غير مغلّظ.  
**inexploitable adj.** متقدّر استيشاره [او] استغلاله [ • غير مستثمر، غير متغلّظ].  
**inexploité, e adj.** غير مستثمر، غير متغلّظ.  
**inexplorable adj.** متقدّر ارتياده [او] كنهه.  
**inexploré, e adj.** مجهول، غير مكتشف.

**inexplosible adj.** لا يتفجّر، غير قابل للاحتجار.  
**inexpressif, ive adj.** جامد، غير معبّر.  
Regard — نظر هائد.  
**inexprimable adj.** متقدّر بيانّه [او] التعبير عنه.  
Douceur — عذوبة فائقة الوصف.  
Bonheur — سعادة لا حدّ لها.  
**inexprimé, e adj.** غير معبّر عنه • ضمني.  
**inexpugnable adj.** منيع، حصين، حريز.  
**inextensibilité sf.** لا امتدادية (حالة ما لا يقبل المدّ أو الامتداد).  
**inextensible adj.** لا يمدّد، لا يطرق.  
In extenso loc. adv. كاملاً، بكامله.  
**inextinguible adj.** متقدّر إخماده.  
Soif — عطش لا يئوى.  
Rire — ضحك لا يتوقّف.  
**inextirpable adj.** متقدّر اقتلاعه.  
In extremis loc. adv. et adj. في السّخط. الأخيرة.  
Mariage — زواج قبيل الوفاة.  
**inextricable adj.** سهّم، متقدّد.  
• متقدّر حلّه.  
Labyrinthe — تيه لا مفرّ منه.  
**inextricablement adv.** بطريقة مبّهمة.  
**infaillibilité sf.** عصمة [من الضلال أو الخطأ].  
L' — papale المنة البابوية.  
L' — d'un succès يقينية نجاح.  
**infaillible adj.** معصوم [من الضلال أو الخطأ].  
Succès — نجاح أكيد.  
Remède — دواء ناجح، مؤكّد النجاح.  
Résultat — نتيجة مؤكّدة.  
**infailliblement adv.** أكيداً، بلا ريب، بلا شك • بلا خطأ.  
**infaisable adj.** متقدّر صنعه، لا يعمل.  
• مستحيل.  
**infaisifiable adj.** متقدّر تزويره [او تزيفه].  
**infamant, e adj.** شائن، فاضح، مخيل.  
بالشرف.  
**infame adj.** ذني، سايل، كربة، مفزّر.  
Trahison — خيانة شائنة.  
**infamie sf.** عار، فضيحة • عمل شائن.  
• قول ميب.

— d'un crime . قَطَاعَةٌ جَرِيمَةٍ .  
**Infanterie** sf. (Milit.) . شُكْلَةٌ ، رَجَالَةٌ .  
 L' — de l'air . الْمُطْلِقُونَ .  
**Infanticide** adj. et s. قَاتِلُ طِفْلٍ [ وَبِخَاصَّةٍ ]  
 المولود حديثاً .  
 — sm. قَتْلُ طِفْلٍ .  
**Infantile** adj. طِفْطِيّ ، طِفْطَوِيّ ( متعلّق )  
 بعهد الطفولة .  
 — صِبْيَانِيّ ( شبه بالصبية ) .  
**Paralytic** — شَكْلُ الطَّفُولَةِ .  
**Infantilisme** sm. طِفْطَالَةٌ ( بقاء طابع الطفولة )  
 بعد سن البلوغ . توقف عن النمو ناتج  
 عن قصور في الغدد او عن مرض وراثي )  
 . قَصَاعَةُ ( إبطاء الشباب ) .  
 C'est de l' — هَذَا تَصَرُّفٌ صِبْيَانِيّ .  
**Infarctus** sm. (Méd.) . سُدَادٌ .  
**Infatigable** adj. لَا يَبْكَدُ ، جَلِيدٌ .  
 Travailleur — عَامِلٌ لَا يَبْأَلِي بِالتَّعَبِ .  
**Infatigablement** adv. بِمَا كَمَلْ .  
**Infatuation** sf. تَتَبُّعٌ ، إِعْجَابٌ بِالنَفْسِ ،  
 تَتَبُّعٌ .  
**Infatué, e** adj. مُتَتَبِّعٌ ، مُتَعَبِّعٌ  
 مُعْجَبٌ بِنَفْسِهِ .  
**Infécond, e** adj. عَاقِرٌ ، حَقِيمٌ .  
 Terre — e أَرْضٌ قَاطِلَةٌ ، مَاطِلَةٌ .  
**Infécondité** sf. عَقَمٌ ، جَدْبٌ ، مَحَلٌ .  
**Infect, e** adj. مُتَنَسِّلٌ ، عَقِنٌ ، مُخِيمٌ .  
 Boisson — شَرَابٌ رَدِيٌّ .  
 Livre — كِتَابٌ كَرِيهُ ، مُفْزَرٌ .  
**Infectant, e** adj. مُعْدٍ (مولد العنوى) .  
**Infecter** vt. تَتَنَسَّلُ ، أَحْدَى (أصاب)  
 بالعنوى ) . عَقَنَ ، نَتَنَ ، أَفْسَدَ .  
 S' — تَعَادَى (أصاب أحدهما الآخر)  
 بالعنوى ) . تَتَعَنَسُ .  
**Infectieux, euse** adj. مُعْدِيٌّ ، مُتَنَسِّلٌ  
 بالعنوى .  
**Infection** sf. إصَابَةٌ ، عَدْوِيٌّ ، خَمَجٌ  
 . سَرِيَانٌ مُرَضٍ ، نَتَاةٌ وَأَتَانٌ ، تَتَعَنَسُ .  
 — قُدَارَةٌ ، نَجَاسَةٌ .  
**Infélicité** sf. شَقَاءٌ ، تَعَنَسٌ .  
**Inféodation** sf. إقْطَاعٌ .  
 — à un parti تَقْبِيعٌ لِحِزْبٍ .  
**Inféodé, e** adj. مُقْطَعٌ .  
 — à un parti مُتَقْبِيعٌ لِحِزْبٍ .

**Inféoder** vt. أَقْطَعَ (أعطى إقطاعاً) .  
 S' — تَقْبِيعٌ ، تَحَرُّبٌ .  
**Infère** adj. (Bot.) مُنْتَحَفِضُ المَيْضِ .  
**Inférence** sf. (Log.) اسْتِدْلَالٌ (تقرير  
 الدلائل لإثبات المدلول) .  
 — immédiate (Log.) اسْتِدْلَالٌ مُبَاشِرٌ  
 (استدلال بلا حدٍّ أوسط) .  
**Inférer** vt. اسْتَدَلَّ ، اسْتَفْتَحَ .  
**Inférieur, e** adj. et s. أَسْفَلُ ، سُفْلِيّ .  
 Qualité — e خَسِيلٌ ، تَوَقُّعٌ رَدِيٌّ .  
 Rang — رُتَبَةٌ أَدْنَى .  
 Courtois avec ses — s لَطِيفٌ تَعَ .  
 نزوؤيه .  
 Classes — es الصُّفُوفُ الْإِثْنَانِيَّةُ  
 . الطَّبَقَاتُ الدُّنْيَا .  
 Partie — e d'un mur أَسْفَلُ حِدَارٍ .  
 Membres — s السَّاقَانِ .  
 Cours — d'un fleuve يَجْرِي سَرَّ قَرِيبٍ  
 مِنَ الْبَحْرِ .  
 Planètes — es (Astro.) سَبَّارَاتُ  
 سُفْلِيَّاتٍ .  
 — à 10 أَصْفَرُ مِنْ عَشْرَةٍ .  
**Inférieurement** adv. دُونَ ، فِي مَوْضِعٍ أَدْنَى .  
**Inférioriser** vt. سَفَّلَ (أنزل من أجل إلى  
 أسفل) ، تَفَقَّصَ .  
**Infériorité** sf. دُونِيَّةٌ ، سُفْلِيَّةٌ ، تَفَقُّصٌ .  
 Complexe d' — (Psycho.) عُقْدَةُ  
 التَّفَقُّصِ ، مُرَكَّبُ الدُّنْيَانِيَّةِ .  
**Infermentescible** adj. مُتَعَدِّدٌ خَمَجُهُ .  
**Infernal, e, aux** adj. جَهَنَّمِيّ ، شَيْطَانِيّ .  
 Bruit — ضَجَّةٌ مُصِيبَةٌ .  
 Enfant — وَلَدٌ لَا يَطَاقُ .  
 Machine — e آلَةٌ مُتَعَجِّدَةٌ .  
 Pierre — e حَجَرٌ جَهَنَّمِيٌّ ، زَيْفَاتُ الْفَيْصَةِ .  
**Inférovarié, e** adj. (Bot.) v. **Infère** .  
**Infertile** adj. جَدْبٌ ، مُجْدِبٌ ، مَاحِلٌ .  
 Imagination — خَيَالٌ عَقِيمٌ .  
**Infertilité** sf. جَدْبٌ ، مَحَلٌ ، فَحُولَةٌ .  
**Infestation** sf. إصَابَةٌ (تسرب طفيليات  
 غير جرثومية إلى جسم فتتر فيه  
 اضطرابات مرضية ، او قد لا تتر  
 . حالة الجسم الموجودة فيه هذه  
 الطفيليات) .  
**Infester** vt. آغَارَ ، غَزَا .

Les rats infestent certains navires  
 تعبت الفئران قسداً في عَدَدٍ مِنَ السُّفُنِ .  
 — un chemin قَطَعَ طَرِيقاً [ لِلسُّبِّ ] .  
 — أصاب جيشاً [ في الكلام على  
 الطفيليات ] .  
**Inféuturable** adj. لَا يَنْقَلَبُ .  
**Infibulation** sf. تَعَنُّفٌ .  
**Infidèle** adj. et s. خَائِنٌ [ لِعَهْدِ الزَّوْجِيَّةِ ]  
 . كَايِرٌ ، غَيْرُ مُؤْمِنٍ [ بالنسبة إلى دين مُعَيَّن ] .  
 Récit — رِوَايَةٌ مُشَوَّهَةٌ .  
 — à ses promesses نَاكِثٌ بِوَعْدِهِ .  
 Mémoire — ذَاكِرَةٌ غَيَّرَتْ .  
 Traduction — نَقْلٌ مُعْتَرَفٌ .  
**Infidèlement** adv. بِتَشْوِيهِ .  
**Infidélité** sf. خِيَانَةٌ [ لِعَهْدِ الزَّوْجِيَّةِ ]  
 . تَحْرِيفٌ مُزَوَّجٌ .  
 — d'un historien صُرُوفُ الدَّهْرِ .  
 Les — s de la fortune ضَعْفُ الذَّاكِرَةِ .  
 — de la mémoire خَدَعٌ .  
 Il a fait des — s à sa femme زَوْجَتُهُ .  
 — à la parole تَكَلَّمَ بِالْوَعْدِ .  
**Infiltrat** sm. (Méd.) نِيرَابٌ كَرِيضِيّ  
 (تسرب الكريضات إلى عضو) .  
 — سُرَابٌ (سائل او غاز متسرب) .  
**Infiltration** sf. تَسْرُبٌ ، تَرْتِشُحٌ وَارْتِشَاحٌ  
 . تَرْتِشِيعٌ ، تَسْرِبٌ ، نَفُوذٌ .  
 — (Méd.) v. **Infiltrat** .  
 — (Méd.) انْتِصَاحٌ ، انْتِشَالٌ .  
 — (Milit.) تَسَلُّلٌ وَانْتِشَالٌ .  
**Infiltrer** (S' — ) vp. تَسْرَبُ ، تَرْتِشِحُ  
 . تَسَلَّلَ .  
**Infime** adj. صَغِيرٌ ، زَهِيدٌ ، تَائِهٌ ، صَغِيرٌ  
 رَجْدًا . لَا شَأْنَ لَهُ .  
**In fine** loc. adv. فِي الْخَاتَمَةِ .  
**Infini, e** adj. لَا نِهَائِيٍّ ، أَبَدِيٌّ ،  
 تَرْتِنْدِيٌّ .  
 L'espace est — لا حُدُودَ لَهُ .  
 Ensemble — (Math.) تَجْمُوعٌ غَيْرُ  
 مُتَاقٍ (مجموع يكون عدد عناصره  
 غير محدود) .  
 Quantité — e كَيْمِيَّةٌ لَا حُدُودَ .  
 Exemples — s أَثَالٌ لَا حَصْرَ لَهَا .  
**Infini** sm. لَا نِهَائِيَّةٌ ، لَا نِهَائِيٌّ  
 . كَيْمَةٌ مُحَدَدَةٌ .  
 — (Math.)

À l' — loc. adv. كثيراً • إلى ما لا نهاية.  
L' — الله، المطلق.  
Infinitment adv. للغاية.  
— grand (Math.) كبير غير محدود.  
— petit (Math.) صغير غير محدود.  
Les — petits البشر.  
Homme d' — d'esprit et de goût قوي  
في غاية النباهة والذوق.  
Infinité sf. لا تنامي، لا محدودة • رتبة  
لا متناهية.  
Une — d'affaires أعمال لا تحصى.  
Infinitésimal, e, aux adj. متناهية جداً  
• متناهية الصغر.  
Calcul — (Math.) حساب متناهية.  
Infinitif, ive adj. مقترن (متعلق بالمصدر).  
— sm. صيغة المصدر.  
Infinitude sf. لا تنامي.  
L' — du temps أبدية الزمن.  
Infirmité, ive adj. (Dr.) مُعْطِل، مُعْطِلَة  
(متعلق بالمصدر).  
Judgement — (Dr.) حُكْم إلغاء [أو]  
إبطال].  
Infirmité sf. (Dr.) إلغاء، إبطال،  
إدخال، نسخ [حُكْم].  
— تكذيب.  
Infirme adj. et s. عاجز • ذو عاقة.  
Infirmer vt. (Dr.) أفل، أبطل، فسخ [حُكْم].  
— [حُكْم].  
— une nouvelle كذب نيا.  
— une preuve طعن في دليل.  
Infirmerie sf. عيادة • مستشفى • غرفة  
تعرض.  
Infirmer, ère s. ممرض.  
Infirmité sf. عاقة • عييز • وهن.  
Les — s de la vieillesse آفات الشيخوخة.  
Infize sm. (Gramm.) زائد وسيط (ما يزداد  
في وسط كلمة ليعدل في معناها).  
Inflammabilité sf. لهوية (حالة ما هو  
قابل للاشتعال).  
Inflammable adj. لهوي (سريع الاشتعال).  
• سريع الانفعال.  
Inflammation sf. إشمال، إلماب، التهاب،  
تأجج • احتياط.

— (Méd.) التهاب.  
Inflammatoire adj. (Méd.) التهابي.  
• مُلهب.  
Inflation sf. تضخم مالي.  
— de crédit توسع في الائتمان.  
— de fonctionnaires ازدياد في الموظفين.  
Inflationniste adj. مؤيد التضخم •  
الاقتصادي.  
Le danger — خطر التضخم الاقتصادي.  
Infléchi, e adj. (Ling.) مُسَال.  
Rameaux — s اغصان ملوية.  
Infléchir vt. لوى • • حول • عدل  
الاتجاه.  
S' — التوى • تحوّل.  
Inflexibilité sf. صلابة • إصرار • عناد.  
Inflexible adj. صلب • جامد • عنيد.  
Volonté — ارادة حديدية.  
Justice — عدالة صارمة.  
Inflexiblement adv. بصلابة • بعناد  
• بإصرار.  
Inflexion sf. انحناء • انثناء • انطاف.  
— d'une attitude politique تبديل  
موقف سياسي.  
— de voix تغير في مقام الصوت.  
— vocalique (Ling.) إمالة صوتية.  
— (Phys.) انحراف.  
Point d' — نقطة الانقلاب.  
Infliger vt. عاقب • حكّم.  
— une amende غرّم، فَرَضَ غرامة.  
— à l'ennemi une lourde perte كبّد  
العدو خسارة قاذحة.  
— un affront وجه إهانة.  
Il nous a infligé sa présence فَرَضَ  
علينا وجوده.  
Inflorescence sf. (Bot.) ازدهار (شكل  
التشوير في غصن نبات).  
— فقّاح (ازهار نبات).  
Influencable adj. قابل للتأثير [أو] التأثر].  
Influence sf. تأثير، أثر • سيطرة، سلطة.  
— morale نفوذ أدبي.  
Électrisation par — كهربة بالحث.  
— d'un médicament فِعْل دواء.  
Influencer vt. أثر في • أفع • استمال.  
• حتمل • على، أغرى.

S' — أثر أحسّمَا في الآخر.  
Influent, e adj. مُتَفَقِد، ذو مكانة.  
Influenza sf. انفلونزا، نزلة • وفدة.  
Influer vt. أثر، عمّل • في.  
Influx sm. سائل عَصَبي.  
In-folio adj. et s. نصفية • (ما يكون  
يقطع نصف طلحية من الورق).  
— يكتب يعني.  
Informateur, trice s. مُخْبِر، مُبْلِغ.  
Informaticien, ne s. إعلامي  
(من يعنى بالإعلامية).  
Informatif, ive adj. إخباري، إعلامي.  
Information sf. نبأ، خبر • إعلام.  
Aller aux — استعلم، استخبر، حَقَّق.  
Ouvrir une — (Dr.) قَعَّ تحقيقاً.  
— préparatoire (Dr.) استِدلال تحضيري.  
Voyage d' — رَحْلَة فَرَس.  
Techniques d' — وسائل الإعلام (صحافة).  
— راديو • سينما • تلفزيون.  
— génétique (Biol.) طباع وراثية.  
— بترقية، بَأ مَبْرَق.  
— معلومانية.  
Informatique sf. (معالجة آلية للاعلام).  
Informe adj. بلا شكل محدود.  
Animal — حيوان يَتَّبع الشكل.  
Ouvrage — أثر ناقص.  
Acte — (Dr.) عَد لا يكمل له.  
Idée — فِكْرَة مُتَوَهِّة.  
Informé sm. (Dr.) عَقِبَ قَصَائي.  
Renvoyer une cause à plus ample —  
أَجَّل الدَعْوَى لزيادة البَحْث.  
— adj. et s. عَبر، مُطْلِع.  
Informel, le adj. et s. (راض). لا شكلي.  
لتشيل الأشكال المشهورة المتعارف  
عليها في الفن).  
L' — اللاتشكلية • (نزع التشكيلين).  
Informier vt. شكّل (أعطى شكلاً أو معنى).  
— أبلّغ، أَعْبَر، أَعْلَم.  
— vi. حَقَّق، بَحَث في.  
S' — وقف على، استخبر، استعلم.  
Informulé, e adj. عَبر مُصرغ، عَبر  
مُعَبَّر عنه.  
Infortune sf. نَكْبَة، مُصِيبَة • حظّ عائر.  
Les — s مُرُوث الدُقر.

Vivre dans l' — عاش بِنِصَا .  
**Infortuné, e** adj. et s. بَنَس . تَمِيس .  
 تَشْكُودُ الحَظَّ .  
**Infra** adv. lat. تَحْتَ ، بِمَا يَلِي .  
**Infraction** sf. (Dr.) مَخَالَفَة .  
 — à la loi خَرَقَ القانون .  
 — pénale جَرَمَة جَزَائِيَة .  
**Infranchissable** adj. مُعَذَّرٌ جُيُور .  
 Difficulté — صُورَة لَا تَقْهَر .  
**Infrangible** adj. مُعَذَّرٌ كَثَرَة .  
**Infra rouge** adj. تَحْتَ الْأَحْمَر .  
**Infrason ou Infra-son** sm. تَحْتَ الْمَسْمُوع (تُرَدُّ مِنْ نَوْعِ تُرَدُّ الصَّوْتِ وَلَكِنْ ذَبَذَبَتْ دُونَ ذَبَذَبَةِ الْأَصْوَاتِ الْمَسْمُوعَةِ) .  
**Infrasonore ou Infra-sonore** adj. تَحْتَ السَّمْعِي (مَتَلَقٌّ بِتَحْتِ السَّمْعِ) .  
**Infrastructure** sf. أَسْ بِنَاء .  
 — أُسْبَة (مَجْمُوعَةُ الْأَعْمَالِ الضَّرُورِيَّةِ لِإِقَامَةِ الْأَسْ فِي تَجِيدِ الطَّرِيقِ وَمَدِّ الْمَخْلُوطِ الْحَبِيدِيَّةِ الْخ .. • مَجْمُوعَةُ الْمُنَاشِآتِ الْأَرْضِيَّةِ الضَّرُورِيَّةِ لِلْقُوَى الْمَسْكُونَةِ) .  
 — بُنْيَة تَحْتِيَّة (نِظَامُ الْمَجْتَمَعِ الْاِقْتِسَادِي مِنْ حَيْثُ هُوَ أَسَاسُ الْاِيْدِيُولُوجِيَّةِ) .  
 — أُسْبَة الطَّيْرَانِ (مَجْمُوعَةُ) acienne — الْمُنَاشِآتِ الضَّرُورِيَّةِ لِقِيَامِ الطَّائِرَاتِ بِمَهْمَا ) .  
**Infroissabilité** sf. لَا تَجْعَلِيَّة .  
**Infroissable** adj. مُعَذَّرٌ تَجْعَلِيَّة .  
**Infuctueux, euse** adj. غَيْرُ مُنْجِي ، غَيْرُ مُنْجِي .  
 Terre — euse أَرْضٌ جَرُور .  
 Effort — جُهْدٌ عَقِيمٌ ، لَا طَائِلَ تَحْتَهُ .  
**Infumable** adj. تَكْرِبُهُ التَّخْمِينُ .  
**Infundibuliforme** adj. فَيْمِي الشَّكْلِ .  
**Infundibulum** sm. (Anat.) قَيْعُ الْمَخِّ .  
**Infus, e** adj. طَبِيعِي ، فِطْرِي .  
 Science — e عِلْمٌ مَوْسِي .  
**Infuser** vt. نَقَعَ .  
 — un sang nouveau à qqn. نَقَعَ فِيهِ حَيَاةً جَدِيدَةً .  
 — vi. et s' — بَنَى حَظْرَهُ .  
**Infusibilité** sf. لَا انْقِصَابِيَّة (حَالَةٌ مَا لَا يَنْتَصِرُ) .

**Infusible** adj. لَا صَهُور ، مُعَذَّرٌ صَهْر .  
**Infusion** sf. نَقْع • نَقِيع (سَائِلُ غَالٍ يَوْضَعُ فِيهِ نَبَاتٌ حَظْرِيٌّ أَوْ طَبِيعِيٌّ ثُمَّ يَصْفَى وَيَشْرَبُ) .  
 L' — du Saint-Esprit (Théol.) أَيْثَاتُ الرُّوحِ الْقُدْسِ .  
**Infusoires** sm. pl. (Zool.) نَقَاعِيَّاتُ (حَيَوَانَاتٌ مَجْهَرِيَّةٌ مِنْ فَوَاتِ الْخَلِيَّةِ الْوَاحِدَةِ تَعِيشُ فِي السَّوَالِ فِي نَقَاعَاتِ الْمَادَّةِ الْمَضْيُوعَةِ) .  
**Ingagnable** adj. مُعَذَّرٌ كَسْب .  
**Ingambe** adj. خَفِيفُ الْحَرَكَةِ ، نَاشِطُ السَّاقَيْنِ .  
**Ingénieur** (S' — ) vp. تَقَنَّنَ .  
 — à plaire بَدَّلَ جَهْدَهُ لِبُرْصِي .  
**Ingénieur** sm. مَهْنَدِس .  
 — agricole مَهْنَدِسُ زِرَاعِي .  
 — architecte مَهْنَدِسُ بِنَايَا .  
 — civil مَهْنَدِسُ تَلَفِّي (مَهْنَدِسٌ لَا يَتَنَبَّهُ إِلَى هَيْئَةِ مَهْنَدِسِي الدَّوْلَةِ) .  
 — du son مَهْنَدِسُ الصَّوْتِ (مَهْنَدِسٌ كَهْرَبَائِيٌّ اخْتِصَاصِيٌّ بِتَنْقِيَةِ الصَّوْتِ) .  
 Femme — مَهْنَدِسَة (امْرَأَةٌ تَتَعَاطَى الْأَعْمَالِ الْمَهْنَدِسِيَّةِ) .  
**Ingénieur-conseil** sm. مَهْنَدِسُ تَشَارُح .  
 (مَهْنَدِسٌ يَشَارُحُ فِي الْقَضَايَا الْعَالِلَةِ إِلَى اخْتِصَاصِهِ . وَيَكْلِفُ بَوْضْعَ الْحَرَاطِ وَالْتِصَامِ وَالْقِيَامَ بِدَوْرِ الْخَيْرِ وَمِرَاقَبَةِ تَنْفِذِ الْمَشَارِيعِ) .  
**Ingénieusement** adv. بِمَهَارَةٍ ، بِبَرَاعَةٍ .  
**Ingénieux, euse** adj. مَاهِرٌ ، حَاقِظٌ ، أَرِيبٌ ، لَيِّبٌ .  
 Machine — euse آلَةٌ بَارِعَةٌ (تَدُلُّ عَلَى الْبَرَاعَةِ) .  
 Esprit — ذَهْنٌ جَيِّدٌ .  
 Le besoin rend — الْحَاجَةُ أَمْ الْاِخْتِرَاعُ .  
 Explication — euse شَرْحٌ لَيِّنٌ .  
**Ingéniosité** sf. مَهَارَةٌ ، حَذَقٌ • لَبَاقَةٌ .  
 L' — d'un mécanisme بَرَاعَةُ آلَةٍ .  
**Ingénu, e** adj. سَادَجٌ ، بَرِيءٌ [الْخُلُقِ] ، أَيْفُسُ الْقَلْبِ .  
 — s. اِمْرُؤٌ سَلِمَ الْيَتَةِ .  
**Ingénu** sf. دَوْرٌ سَادَجِيٌّ [عَلَى الْمَشْرِعِ] .  
**Ingénuité** sf. سَلَابِيَّةٌ ، بَرَاءَةٌ [الطَّبْعِ] ، بَسَاطَةٌ .

**Ingénument** adj. بَسَاطَةٌ ، بَرَاءَةٌ .  
**Ingérence** sf. تَدَخُّلٌ .  
**Ingérer** vt. ادْخَلَ فِي الْمَعِدَةِ .  
 تَدَخَّلَ ، تَعَرَّضَ [لِشُورُونِ الْغَيْرِ] . S' —  
**Ingestion** sf. ادْخَالٌ فِي الْمَعِدَةِ .  
**Ingovernable** adj. مُعَذَّرٌ حُكْمُهُ .  
**Ingrat, e** adj. et s. كَنُودٌ ، كَافِرٌ بِالْيَتَمَةِ .  
 Visage — وَجْهٌ كَتَبٌ .  
 Forme — e شَكْلٌ قَبِيحٌ .  
 Fils — ابْنٌ عَقُوقٌ .  
 Nature — e طَبِيعَةٌ قَالِيَّةٌ .  
 Sol — أَرْضٌ تَجَلَّةٌ بِالْغَطَاءِ ، قَالِيَّةٌ .  
 Age — مَطْلَعُ الْقُوَّةِ .  
 Sujet — مَوْسُوعٌ صَغِيرٌ .  
**Ingratement** adv. بِخِيَنَةٍ ، بِعُقُوقٍ .  
**Ingratitude** sf. عُقُوقٌ ، كُفْرَانٌ ، نُكْرَانٌ الْحَمَلِ .  
 — d'un sol قُحُولَةُ أَرْضٍ .  
 Payer d' — كَفَّرَ بِالْيَتَمَةِ .  
**Ingredient** sm. مَقْرُومٌ ، جِزْءٌ مَقْرُومٌ (عَنْصَرٌ يَدْخُلُ فِي تَكْوِينِ مَرْكَبٍ) • تَائِلٌ .  
**Ingression** sf. غُزُورٌ • فَيْضَانٌ ، طَرُوقَانٌ .  
**Inguérissable** adj. مُعَذَّرٌ شِفَاؤُهُ .  
 Douleur — أَلَمٌ لَا يُخَفَّفُ لَهُ .  
**Inguinal, e, aux** adj. (Anat.) أَرْبِي ، حَالِي (مَتَلَقٌّ بِالْخَالِجِ) .  
**Ingurgitation** sf. تَسْلِيعٌ • اِتِّقَامٌ ، اِتِّهَامٌ .  
**Ingurgiter** vt. بَلَعَ • اِسْتَلَقَ [بَكْرَةً] ، اَلْقَمَ ، اَلْقَمَ .  
 — l'algebre لَقَمَ الْجَبْرِ (عَلِمَهُ بِجَهْدٍ) .  
**Inhabile** adj. أُخْرَقٌ ، غَيْرُ مَاهِرٍ .  
 — à tester (Dr.) غَيْرُ أَهْلِ الْاِبْتِصَاءِ .  
**Inhabillement** adv. بِرَاقَةٍ ، بِبَلَا بَرَاعَةٍ .  
**Inhabilité** sf. خُرَاقَةٌ ، عَدَمُ مَهَارَةٍ .  
 — (Dr.) عَدَمُ أَهْلِيَّةٍ .  
**Inhabitable** adj. مُعَذَّرَةٌ سَكْنَاهُ ، غَيْرُ صَالِحَةٍ لِسَكْنَى .  
**Inhabité, e** adj. مُهْجُورٌ ، خَالٍ [مِنِ السَّكَّانِ] .  
 Pays — بَلَدٌ .  
**Inhabitable, le** adj. غَيْرُ اِجْتِيَادي .  
**Inhalateur, trice** adj. et sm. مُنْفِثٌ (مَا يَسْتَعْمَلُ لِنَفْثِيْنِ) .  
 — d'oxygène مُنْفِثَةُ الْاوكْسِجِينِ .



**Inhalation** sf. تنسّم، تنشق، استنشاق .  
• تنسّيق، مناسّة .

**Inhaler** vt. تنسّم، تنشق، استشق .  
• نسّم، شقّق [تشقّق الحرقاء] .

**Inharmonieux, euse** adj. غير متناغم .  
• متنافر .

**Inhérence** sf. تلازم .  
— (Philo.) ملازمة (الحاق محمول أساسي بموضوع) .

**Inhérent, e** adj. لازم وملام .  
Responsabilité — e à une fonction  
مسؤولية مرتبطة بوظيفة .

— (Philo.) ملازم له، حال به (صفة)  
كل محمول لا ينفك أبداً عن الموضوع

**Inhibé, e** adj. et s. مكثف، موقف .  
• مكثوث، متكدّ (النفس) .

**Inhiber** vt. منع، كبح .  
— (Psycho. et physiol.) كبت (أوقف عملية فيزيولوجية أو نفسية)

**Inhibiteur, trice ou Inhibitif, ive**  
adj. (Physiol. et Psycho.) كابت (يولد الكبت) .  
— كبحي، كبحي • كايح • مانع .

**Inhibition** sf. نهبي، منع، كبح .  
— كبت، كبت (Physiol. et Psycho.)  
(إعاقة باطنية لحرية النشاط أو التعبير)

**Inhospitalier, ère** adj. غير مضياف .  
• لا ضيافي .  
Terre — ère بلد لا يترحب بالضيف  
• أرض قاحلة، ماحلة .

**Inhospitalièrement** adv. بجهالة .

**Inhumain, e** adj. غير إنساني، فظ .  
Cœur — قلب قاس .

Traitement — معاملة وحشية .

**Inhumainement** adj. بشاعة، بوحشية .  
Traiter — des prisonniers عامل أشري  
ببربرية .

**Inhumanité** sf. وحشية، بربرية .

**Inhumation** sf. لحد، دفن، قبر .

**Inhumier** vt. لحد، دفن، قبر .

**Inimaginable** adj. متصور تصوّره

• غريب، عجيب .

**Inimitable** adj. فذ، قريب، متقدّر .  
تقليده [أو مضاعفاته] .

**Inimitité** sf. كراهية، عداوة، بغضاء .

**Ininflammabilité** sf. لا التهابية، لا احتراقية .  
(حالة ما ليس قابلاً للالتهاب أو الاحتراق) .

**Ininflammable** adj. غير قابل للاحتراق .  
[أو الالتهاب] .

**Inintelligemment** adv. بغباء، بجماعة .

**Inintelligence** sf. غرابة، حماقة .  
— de qqc. عدم فهمه .

**Inintelligent, e** adj. غبي، أحمق، أحمق .

**Inintelligibilité** sf. غموض، تعسّر .

**Inintelligible** adj. عايق، مبهم .  
متشقق .  
Parler un langage — تكلم بلسان  
غير مفهوم .

**Inintelligiblement** adv. بغموض، بانيهام .

**Inintéressant, e** adj. غير مثير .

**Ininterrompu, e** adj. متصل، غير منقطع .  
Travailler d'une façon — e المتخلل  
بطريقة متتيرة .

**Inique** adj. ظالم، باغ .

Jugement — حكم جائر .

**Iniquement** adv. بظلم، بجزور، بتعيا .

**Iniquité** sf. عسف، ظلم، جزور .  
— غش، بغي • عقل جائر .  
— قساد الأخلاق .  
— آؤزار، آثم .

**Initial, e, aux** adj. et sf. أولي، ابتدائي .  
— بدئي .

Vitesse — سرعة الانطلاق .

Projet — مشروع أساسي .

La lettre — e ou — e الحرف الأول .  
— من الاسم .

**Cellules** — es (Bot.) خلايا جذرية .  
(خلايا تكون في أصول النبات أو  
الأعصان، وتتصف بسرعة التوالد) .

**Capital** — رأس المال الأصلي .

**Initialement** adv. بدءاً، أولاً، في الأصل .

**Initiateur, trice** adj. et s. مدبّر .  
— مؤجّه، معلّم، مسبّب، محرك، باعث .

— مصلح، طليعي .

**Initiation** sf. مشارة • (احضالات كانت  
تقام لاياف عضو جديد على بعض  
اسرار الديانات القديمة والجمعيّات  
السريّة الحديثة) .

تلقين • تدريب، تعويد على (fig.) .

**Initiatique** adj. مساري (متعلق بالمسار) .

**Initiative** sf. مبادرة (عمل المجتعي الذي  
يقترح شيئاً أو يقوم به) .

**Prendre l'** — سبق إلى، باقّر [أمرأ] .  
قبل يراه • أبتكر .

**Prendre l'** — d'une mesure اتخذ  
إجراء من تلقاء نفسه .

**Sur l'** — de رباة على طلب .

— législative (Dr.) اقتراح تشريعي .

**Droit d'** — (Dr.) حق الاقتراح .

**Initié, e** adj. et s. سار، مطلع على سرّ .  
• ملقّن، مُدرّب على .  
— مطلع، خبير .

**Initier** vt. سار، أطلع على سرّ • لقّن، علّم .  
درّب على الفلسفة .

— à la philosophie — qqn. aux secrets d'une affaire  
كشف له أسرار مسألة [أو عمل] .

S' — آلم، تلقّن أصول [علم أو فن] .

S' — à un métier تدرب على مهنة .

**Injectable** adj. يزرّق (واجب زرقه أو  
ممكن زرقه) .

**Injecté, e** adj. مُحقّق [بالدم] .

**Injecter** vt. حقن، أدخل • ضخّ .  
— حقن [بالدم] • انضخّ .

S' — حاقن، ضاخّ .

**Injecteur, trice** adj. محقنة • محقن الماء .  
(في الآلات البخارية) .

**Injection** sf. زرق، حقن • ضخ • زرقة .  
حقنة (سائل يزرّق أو يُحقن) .

**Moteur** — محرك فنتي (محرك)  
باحتراق داخلي لا يمرّ فيه  
الوقود بالمضخّ .

**Injonctif, ive** adj. أمري، إيعازي (منضمّن  
أمرأ أو إيعازاً) .

**Injonction** sf. أمر، إيعاز .

**Injouable** adj. متعلّز، تميل، لا يُسَلّ .

**Injure** sf. إهانة، مسبة، قبيّة .

— grave (Dr.) قذف خطير .

**L' — des ans** نكبات الزمن، آشراؤ  
الشين .  
Réparer l' — des ans أصلح ما أفسدته  
الأيام .

**Injurier** vt. أَمَان [بِكَلَام جَارِح] ، سَبَّ ، شَتَم .  
**Injurieusement** adv. بِإِهَانَةٍ ، بِشَم .  
**Injurieux, euse** adj. مُسَبِّ ، شَائِن .  
 Paroles — euses . أَفْظَافٌ مُهِنَةٌ ، جَارِحَةٌ .  
**Injuste** adj. et s. ظَالِمٌ ، جَائِرٌ ، بَاغٍ .  
 Le juste et l' — العَدْلُ وَالْجَوْرُ .  
**Injustement** adv. ظُلْمًا ، جَوْرًا .  
**Injustice** sf. ظُلْمٌ ، جَوْرٌ ، بَغْيٌ • قَتْلُ جَائِرٍ .  
**Injustifiable** adj. مُتَعَذِّرٌ بِتَبِيرِهِ .  
**Injustifié, e** adj. لَا مَبْذَرَّ لَهُ .  
**Inlandais** sm. مَسْجِدٌ قَارِيَةٌ .  
**Inlassable** adj. لَا يَتَبَسُّ ، لَا يَسْلُ .  
**Inlassablement** adv. بِلا كُتْلٍ ، بِلا مَلَلٍ .  
**Innavigable** adj. قَبْرٌ صَالِحٌ لِلصَّلَاةِ .  
**Inné, e** adj. طَبِيعِيٌّ ، حَرَبِيٌّ ، فِطْرِيٌّ ، جَبَلِيٌّ .  
 Idées — es (Philo) أَفْكَارٌ فِطْرِيَّةٌ [لِلنَّحْوِ] ، أَفْكَارٌ بَشَرِيَّةٌ [الْفِكَارُ تَكُونُ فِي اللُّغَةِ سَابِقَةً لِكُلِّ أَخْبَارٍ وَاسْكَابِ] .  
**Inanité** sm. (Philo.) فِطْرَانِيَّةٌ • (مَلْعَبٌ) .  
 فلسفي قائم على الاعتقاد بالانكار الفطرية) .  
**Inaniste** sm. (Philo.) فِطْرَانِيٌّ • (قَاتِلٌ) .  
 (مَلْعَبُ الْفِطْرَانِيَّةِ) .  
**Inanité** sf. (Philo.) فِطْرِيَّةٌ ، جَبَلِيَّةٌ .  
**Innervation** sf. إِمْصَابٌ (طَرِيقَةُ انْتِشَارِ الْأَعْصَابِ فِي حُضُو • تَرْوِيدُ بِأَعْصَابِ) .  
**Innervé** vt. أَصْعَبَ (زَوَّدَ بِعَصَبٍ) .  
**Innocemment** adv. بِبَرَامَةٍ ، بِسَلَامَةٍ تَلْبٌ ، بِسَلَابَةٍ .  
**Innocence** sf. نِقَاةٌ • وَدَاعَةٌ ، سَلَابَةٌ • بَرَامَةٌ [مَنْ جُرِمَ أَوْ ذَنَبَ] .  
 Protéger l' — حَمَى الْأَبْرِيَاءَ .  
 — de l'âme طَهَارَةُ النَّفْسِ .  
**Innocent, e** adj. et s. بَرِيٌّ • سَادِقٌ • وَدِيعٌ [مَنْ جُرِمَ أَوْ ذَنَبَ] ، قَبْرٌ مُلْبِ .  
 Faire l' — نَبَّأَهُ .  
 Les — s . الْأَطْفَالُ .  
 L' — du village أَهْلُ الْقَرْيَةِ .  
**Innocenter** vt. بَرَّأَ [مَنْ جُرِمَ أَوْ ذَنَبَ] .  
**Innocuité** sf. عَمَمٌ الْفَضَرِ .  
**Innombrable** adj. مُتَعَذِّرٌ عَدَّهُ ، لَا يُحْصَى • مُتَعَدِّدٌ الْبُحُورِ .

**Innomé, e ou Innommé, e** adj. قَبْرٌ مُسْتَسَى .  
 Contrat — (Dr.) عَقْدٌ قَبْرٌ مُسْتَسَى .  
**Innommé, e** adj. أَعْلَامِيٌّ (مَا لَا يُعْرَفُ لَهُ اسْمٌ) .  
 Os — عَظْمٌ حَرَقَتِي .  
**Innommable** adj. مُتَعَذِّرٌ تَسْبِيهِ .  
 — قَدَرٌ ، مَقْزُورٌ .  
 Conduite — تَصَرُّفٌ شَائِنٌ .  
**Innovateur, trice** s. مُجَدِّدٌ • مُبْتَكِرٌ • مُبْدِعٌ وَبَدِيعٌ .  
**Innovation** sf. تَجَلِيدٌ • اِتِّكَارٌ ، اِئْتِنَاعٌ • فِكْرَةٌ مُبْدَعَةٌ ، بَدْعَةٌ .  
 — scientifique اِخْتِشَافٌ عِلْمِيٌّ .  
**Innover** vi. اِئْتَدَعَ ، اِئْتَكَرَ • جَدَّدَ [مَا كَانَ مُوجُودًا] .  
**Inobservable** adj. مُتَعَذِّرٌ مِلَاحَظَتِهِ • مُتَعَذِّرٌ تَتَبُعِهِ .  
**Inobservance** sf. مُخَالَفَةٌ ، عَمَلٌ اِتِّبَاعٍ .  
**Inobservation** sf. عَدَمُ مُرَاقَبَةٍ .  
 — des délais عَمَلٌ اِئْتِمَارِ الْمَوَاقِدِ .  
 — des formalités عَمَلٌ اِتِّبَاعِ الْإِجْرَامَاتِ .  
**Inobservé, e** adj. قَبْرٌ مُرَاقَبَةٍ ، قَبْرٌ مُتَّبَعٍ .  
**Inoccupation** sf. شُغُورٌ ، خُلُوفٌ • تَعَطُّلٌ ، بَطَالَةٌ .  
**Inoccupé, e** adj. et s. شَاغِرٌ ، خَالٍ • مُتَعَطِّلٌ .  
**In-octavo** adj. et s. مَقْطَعُ الثَّمَنِ (بِحِجْمِ مِلْزَمَةٍ مَطْبُوعَةٍ إِلَى ٨ وَرَقَاتٍ) .  
 — كِتَابٌ قَطْعُ ٨ .  
**Inoculabilité** sf. تَلْقِيحِيَّةٌ (اِسْكَانِيَّةُ التَّلْقِيحِ) .  
**Inoculable** adj. قَابِلٌ لِلتَّلْقِيحِ [أَوْ التَّلْقِيحِ] .  
**Inoculation** sf. اِلْقَاحُ وَتَلْقِيحٌ ، تَطْعِمٌ .  
**Inoculer** vt. لَقَّحَ ، طَعَّمَ • أَشْرَبَ ، بَثَّ .  
 S' — تَلْقَحَ ، تَطْعَمَ .  
**Inocybe** sm. (Bot.) مَشْرَبِيَّةٌ • (فُطْرٌ مِنْ الدَّامِيَّاتِ مُسَمَّرُ الْقَوْنِ) .  
**Inodore** adj. عَدِيمُ الرَّائِحَةِ .  
 Incolore, — et sans saveur بِلا أَلْوَانٍ ، بِلا ذَائِقَةٍ .  
**Inoffensif, ive** adj. مُسَالِمٌ • قَبْرٌ مُؤَدٍّ ، قَبْرٌ خَافٍ .  
**Inondable** adj. مَعْرُضٌ لِقَيْصَانٍ • مُشَكِّكٌ • اِغْرَاقُهُ بِالْقَيْصَانِ .  
**Inondation** sf. قَيْصَانٌ ، طُوفَانٌ • اِجْتِيَابٌ .

**Inondé, e** adj. مَغْرُورٌ [بِالْقَيْصَانِ] • مَغْرُورٌ [فِي الْمَاءِ] .  
**Inonder** vt. عَسَرَ • بِالْقَيْصَانِ ، أَغْرَقَ [فِي الْمَاءِ] • اِجْتَاَحَ .  
 — بَلَّلَ • سَلَّى ، عَمَّ ، أَفْتَمَ .  
**Inopérable** adj. قَبْرٌ قَابِلٌ لِلْجِرَاحَةِ .  
**Inopérant, e** adj. عَدِيمُ التَّأثيرِ ، بِلا قَالَةٍ .  
 Clauses — es (Dr.) شُرُوطٌ قَبْرٌ مُتَبِعَةٍ .  
**Inopiné, e** adj. مُفَاجِئٌ • بَاغِيَّتٌ ، طَارِيٌّ .  
**Inopinément** adv. نَحَاةً ، بَغْتَةً .  
**Inopportun, e** adj. قَبْرٌ مُثَابِ .  
 — فَعْلَةٌ [أَوْ وَقْتُه] .  
**Inopportunément** adv. بِلا مُنَاسَبَةٍ .  
 Intervenir — نَدَخَلَ مِنْ قَبْرِ دَاعٍ .  
**Inopportunité** sf. لَا زَوْمٌ • لَا أَوَانٌ .  
**Inopposabilité** sf. (Dr.) عَدَمُ حِجِيَّةٍ .  
**Inopposable** adj. (Dr.) لَا يُحْتَجُّ بِهِ .  
**Inorganique** adj. لَا عَضْوِيٌّ ، قَبْرٌ عَضْوِيٌّ .  
**Inoubliable** adj. لَا يُنْسَى (ثَابِتٌ فِي الذَّاكِرَةِ) .  
**Inouï, e** adj. قَبْرٌ مُسَمَّوعٌ • غَرِيبٌ ، خَائِفٌ .  
**Inoxydable** adj. لَا يَتَأَكَّسُ • لَا يَتَغَدَّنُ (مَقَامٌ لِلْمَدِّ) .  
**In-pace ou la pace** sm. سِجْنٌ دَبْرٌ .  
**In partibus** loc. adj. بِلا وَطَنَةٍ .  
**In petto** loc. adv. فِي سِرِّهِ .  
 Protester — عَارَضٌ خَفِيَّةً .  
**In-piano** adj. inv. يَقْطَعُ كَامِلٌ (حَالَةٌ) .  
 ورقة مطبوعة تتألف من ورقة واحدة يعففتين) .  
 — sm. inv. كِتَابٌ يَقْطَعُ كَامِلٌ .  
**Inqualifiable** adj. شَنِيعٌ ، مُقَرَّبُ الْعَيْبِ • شُلُوكٌ شَائِنٌ .  
 Conduite — تَصَرُّفٌ شَائِنٌ .  
 Procédé — تَصَرُّفٌ شَائِنٌ .  
**Inquart** sm. Inquartation ou Quartation sf. تَنْفِيزُ الذَّهَبِ (عَمَلِيَّةٌ تَمَّ بِأَنْ يُضَافَ إِلَى اللَّحَبِ وَالْحَاسِ ثَلَاثَةُ أَصْخَافٍ وَزَنِ الذَّهَبِ مِنَ الْفِضَّةِ قَبْلَ صَهْرِ هَذَا الزَّيْجِ) .  
**In-quarto** adj. inv. يَقْطَعُ الرَّوْبَعِ (حَالَةٌ) .  
 ورقة مطبوعة تطوى إلى أربع ورقات (ثَمَانِي صَفَحَاتٍ) .  
 — sm. inv. كِتَابٌ يَقْطَعُ الرَّوْبَعِ .  
**Inquiet, ète** adj. قَلْبِيٌّ • جَنْزُوعٌ ، مُتَشَوِّعٌ بِالْأَلِ .

- Regard — نظر حائر .  
 Sommeil — نوم مضطرب .  
 Inquietant, e adj. — مُقلق ، شاذل الفكر .  
 Avenir — مستقبل مُعجز .  
 L'état du malade est — حالة المريض — خطيرة .  
 Visage — وجه كئيب .  
 Inquiéter vt. — أزعج .  
 — un possesseur — تعرض لحائر في حيازته .  
 La police ne l'a pas inquiété — الشرطة لم تعرض له .  
 S' — قلق ، اشتار .  
 Il ne s'inquiète de rien — لا يبالي بشيء .  
 Inquietude sf. — قلق ، اشتغال باله ، اضطراب [ فكري ] .  
 — قلق نفسي (عدم الرضا (Psycho.) — بالوضع الراهن ، ويفيد أيضاً في علم النفس المرضي الاضطراب العقلي او العاطفي ) .  
 Inquisiteur sm. — مُحقق [ في تحككة ] .  
 — التحقيق [ باحث ] .  
 Regard — نظرة فاجسة .  
 Inquisition sf. — تحقيق جنائي • تحقيق [ تعسفي ] .  
 Tribunal d' — محكمة التحقيق (عامة) — دينية كانت تلاحق المهيم في دينهم .  
 Inquisitorial, e, aux adj. — استقصائي ، تحقيقي .  
 Mesure — e — تدبير كئيب .  
 Inracontable adj. — معذرة روايته .  
 Inraissabilité sf. (Dr.) — عدم قابلية — العجز .  
 Inraissable adj. (Dr.) — غير قابل للحجز .  
 Volur — لص • معذرة أمائه .  
 Différence — اختلاف في غاية الثقة (لا يرى او لا يُقدّر او لا يُدرك) .  
 Inutilisable adj. — لا يُستعمل (لا يُطلى ملحا) .  
 Inutilisable adj. — معذرة توبيخه .  
 Inutilisation sf. — ترؤيب (مزج الطعام بالرضاب او اللعاب) .  
 Inutile adj. — وبي ، وخيم ، غير صحي .  
 Inutilité sf. — وبانة ، وعامة (حالة ما هو وبي او وخيم) .  
 Inusé adj. — محبول ، مُختل العقل • غير محقول ، مجنوني .

- Insanité sf. — جنبل ، انحلال عقل .  
 L' — des ses propos — غاوة أحاديته .  
 Dire des — — تلفظ بمخافات .  
 Insatiabilité sf. — نهيم ، شره • طمع .  
 — رغبة ملحة .  
 Insatiable adj. — نهيم ، شره • جشع .  
 Faim — جوع لا يند .  
 Soif — عطش لا يروى .  
 Insatiabement adv. — بنهم • بجشع .  
 Insatisfaction sf. — عدم رضى .  
 Insatisfait, e adj. et s. — غير راض .  
 Dérir — رغبة غير مُحقة .  
 Insaturable adj. — لا يَشبع .  
 Inscriptible adj. — يكتب ، يُقيد .  
 — يرسم [في دائرة او يواها] (Géom.) — قابل للارتسام .  
 Inscription sf. — نقش ، حفر ، رقيم .  
 — [على رخام او حجر او معدن الخ ..] — تسجيل ، تدوين [في سجل] — • تسجيل .  
 — au tableau des avocats — قيدي في جدول المحامين .  
 — de faux (Dr.) — طعن بالتزوير .  
 — maritime — تسجيل بحري (سجل اسماء البحارة المحترفين في سجلات الادارة البحرية) .  
 Prendre ses — s — [الي] • تسجيل في الكليّة — يدرس فيها .  
 Inscrire vt. — حفر ، نقش — [كتابة على حجر او رخام او معدن الخ ..] — دون عنوان .  
 — une adresse — رسم — مثلث في دائرة .  
 — à l'ordre du jour — أدرج في جدول الأعمال .  
 — son nom sur une liste — كتب اسمه على لائحة .  
 S' — تقيد ، تسجيل .  
 S' — en faux — طعن بالتزوير • أنكّر .  
 S' — dans un parti — انصوى الى حزب .  
 Inscrit, e adj. et s. — منقوش • مسجل .  
 — مُحوط (صفة المُصلح (Géom.) — الرسوم في دائرة ونس جميع زوايا هذه الدائرة) .

- Angle — (Géom.) زاوية مُحوطة (زاوية ماسة بخط دائرة) .  
 Cercle — (Géom.) دائرة مُحوطة (نمس أضلاع المثلث من الداخل) .  
 Nombre d' — s — n'ayant pas voté — الناخبين المسجلين الذين لم يصوتوا .  
 — maritime — بحري (بحري) — بحرف مسجل رسمياً) .  
 Inscrivant, e s. (Dr.) — مسجل رهن .  
 Inculper vt. — دمع • (طبع بطابع خاص) .  
 Inécable adj. — معذرة قسمة .  
 Insectarium sm. — مستحشرة (مكان تربى فيه الحشرات لدراستها) .  
 Insecte sm. — حشرة ، دويبة .  
 Activité d' — نشاط • مستنير .  
 Insecticide adj. et sm. — مُبيد الحشرات ، قاتل الحشرات .  
 Insectivore adj. — حاشر ، آكل الحشرات .  
 — s. sm. pl. (Zool.) — حشرات ، آكلات الحشرات (رتبة من النباتات كالفنغ والمخلد الخ ..) .  
 Insécurité sf. — خطر ، انحلال الأمن .  
 Vivre dans l' — عاش في خوف من الغد .  
 Zone d' — — منطقة خطيرة [في الحرب] .  
 In-seize adj. inv. — يقطع ١٦ (حالة ورقة مطبوعة تطوى اربع مرات الى ١٦ ورقة ، اي الى ٣٢ صفحة) .  
 — sm. inv. — كتاب يقطع ١٦ .  
 Inselberg sm. — تل • متوحد (مرتفع يكون في المناطق الاستوائية والصحراوية المنبטה) .  
 Insémination sf. — تعشير صناعي • تلقيح .  
 — يكون بنقل ذنين الذكر الى رحم الانثى المستحزمة) .  
 Inséminer vt. — عثر صناعياً (راجع المادة السابقة) .  
 Inesmé, e adj. et s. — أحقق ، أخرق .  
 Propos — s — كلام محال .  
 Projet — مشروع مجنوني .  
 Mobilier — رياش • قرب ، حبيب .  
 Insensibilisation sf. — تخدير ، تنبيج ، إزالة الإحساس • تخدير • تخدير متوحي .  
 Insensibiliser vt. — خدر ، بنج ، أزال الإحساس .

**Insensibilité** sf. فَقْدُ الْحِسِّ (أو الشعور) • جَسَدٌ عَائِفٌ ، بِرُودَةٍ .

**Insensible** adj. قَائِدُ الْحِسِّ (أو الشعور) • بَارِدٌ عَائِفٌ • قَاسِي الْقَلْبِ .

Progrès — تَقَدُّمٌ غَيْرُ حَسَّاسٍ [ أو ] قَلْبِيٌّ جَدًّا .

— à la poésie غَرِيبٌ عَنِ الشَّعْرِ (لَا يَتَأَثَّرُ بِهَا) — به أو لا يفهمه .

**Insensiblement** adv. بِلا شعور • رُودِيًّا • رُودِيًّا ، خَبِيثًا نَفْثِيًّا .

**Inséparable** adj. et s. مُتَلَازِمٌ ، مُرَافِقٌ • مُتَلَازِمٌ ، مُتَعَمِّلٌ ( غير قابل للانفصال ) .

**Inséparablement** adv. بِلا مُفَارَقَةٍ ، بِلا انفصال .

**Insérable** adj. يُدْرَجُ ، لَائِلٌ لِلْأَنْبِرَاجِ .

**Insérer** vt. أَدْرَجَ .

— une clause dans un traité أَدْخَلَ مَقْرَظًا فِي مَعَاهِدَةٍ .

— une greffe طَعَّمَ ، رَكَّزَ طُعْمًا [ في موضع ] .

— un article dans un journal نَشَرَ مَقَالًا فِي جَرِيدَةٍ .

انضمَّ ، دَخَلَ فِي • ارتبط ، S' — اتَّصَلَ بِهِ .

**Inserment** adj. m. غَيْرُ مُحْلَفٍ .

Prêtre — كَاهِنٌ قَبِيرٌ مُحْلَفٌ ( كَاهِنٌ ) لم يحلف بين الولاء للنظام المدني الذي طبق على الاكليروس في عهد الثورة الفرنسية .

**Insertion** sf. نَشْرٌ • إدراج ، إدراج • نُقْطَةُ الْإِرْبَاطِ ، تَدْوِينٌ ، تَسْجِيلٌ .

— des feuilles sur la tige اقْتِصَافُ الْأَوْرَاقِ بِالْفُصْنِ .

— des muscles اِرْبَاطُ الْمَضَلَّاتِ .

— d'un feuillet dans un livre إِدْخَالُ وَرَقَةٍ فِي كِتَابٍ .

— légale (Dr.) نَشْرٌ قَانُونِيٌّ .

**Insidieusement** adv. بِسُكْرٍ ، بِحِيلَةٍ .

**Insidieux**, euse adj. خَائِلِيٌّ ، مَائِكِرٌ .

Questions — عُسَاةٌ خَدَّاعَةٌ .

Maladie — عُسَاةٌ غَائِرَةٌ (مرض) ينمو بهتله فلا يحس به إلا بعد ان يتمكن من المرض .

**Insight** sm. تَكْبِيفٌ تَرْوِيفِيٌّ (تقصان) عدد الأخطاء التي يقع فيها حيوان في أثناء ترويضه .

**Insigne** adj. جَزِيلٌ ، عَظِيمٌ • عِلْمَةٌ مَلْحُوظَةٌ .

Service — شَارَةُ ، عَلَامَةٌ .

**Insigne** sm. شِعَارُ الْجُمْهُورِيَّةِ .

Les — s de la république تَقَاعَةٌ ، حَقَارَةٌ .

**Insiguifiance** sf. لَا مَقْسِيَ لَهُ • تَائِهٌ .

**Insiguifiant**, e adj. اِمْرُؤٌ لَا تَأَنُّ لَهُ .

Personne — e تَفَاصِيلُ غَيْرِ مُهِمَّةٍ .

Détails — s مَبْلَغٌ عَسِيلٌ .

Somme — e خَبِيدٌ (من لا يوق بمودته) .

**Insincère** adj. مُتَنَاقِصٌ ، مُرَافِقٌ ، مُعَادِيٌّ .

**Insincérité** sf. خِدَاعٌ ، نِفَاقٌ ، مُعَادَاةٌ .

**Insinuant**, e adj. دَائِلٌ ، نَائِظٌ ، مُنْصِبِحٌ ، مُنْصَبِحٌ .

Esprit — تَفْكِيرٌ مُفْغِغٌ .

Voix — e صَوْتٌ مُخَافٍ .

**Insinuation** sf. نَفْوَذٌ ، دُخُولٌ • اِلْمَاحٌ ، اِلْمَاحٌ .

للإح ، إشارة [ من طرف تخفي ] ، تعريض تسجيل عقد (Dr) — d'un contrat .

**Insinuer** vt. أَدْخَلَ [ بِلَاقَةٍ ] ، أَوَّلَجَ ، أَوْسَى • لَسَعَ • عَرَضَ • .

— une calomnie أَفَرَى بِمَهَادَةٍ .

S' — اِنْسَابٌ ، تَسَرُّبٌ إِلَى • تَسَكُّلٌ .

S' — dans les bonnes grâces de qqn. تَوَصَّلَ بِرَاحَةِ إِلَى الْكِبَابِ رِضَاهُ .

**Insipide** adj. عَدِيمٌ الطَّعْمِ ، تَقِيٌّ ، مُسَبِّحٌ • خَبِيثٌ غَثٌّ .

Conversation — تَقَاعَةٌ ، اِنْتِمَامٌ الطَّعْمِ .

**Insipidité** sf. اِضْطِرَارٌ ، لِحَاجَةٌ ، اِلْمَاحٌ .

**Insistance** sf. مُعِيرٌ ، مُلِحٌّ .

**Insistant**, e adj. أَصْرٌ ، اِلْتِحَاقٌ ، اِلْتِحَاقٌ .

**Insister** vi. • تَابَعَ • وَاعَلَ .

— sur une preuve تَمَسَّكَ بِدَلِيلٍ .

**In situ** loc. adv. فِي يَتِّهِ .

**Insociabilité** sf. اِنْطِلَاقِيَّةٌ (كراهية) .

الاحتلاط بالمجتمع .

**Insoeiable** adj. اَلطَّوَاتِي (من يكره الاحتلاط) .

بالمجتمع ، تقوم من المجتمع .

**Insoeiation** sf. تَشَنُّبِيٌّ • تَشَنُّبِيٌّ .

— رَعْنٌ (ضربة الشمس) .

**Insuspect** \* (مقدار الوقت الذي تظهر فيه الشمس في يوم أو شهر أو سنة) .

**Insuspect** adv. بِوَكَاةٍ ، بِسَفَافَةٍ .

**Insuspect** sf. وَكَاةٌ ، سَفَافَةٌ .

• كَلَامٌ قَظٌّ • تَصَرُّفٌ لَظٌّ .

• طَبَقَاتُ النُّعْمَةِ .

**Insuspect**, e adj. et s. وَفِيعٌ ، سَفِيهٌ .

• مُتَكَبِّرٌ .

Air — تَنَفُّسٌ .

**Insuspect** vt. نَشَسَ (عَرَضَ لَشَسٍ) .

**Insuspect** adj. شَاذٌ ، غَرِيبٌ ، مُخَالِفٌ لِمَأْلُوفٍ .

Expression — عِبَارَةٌ مُسْتَهْجَنَةٌ .

**Insuspect** vt. عَقَّدَ (جعل الشيء عقيداً) ، اَي لا ينحل .

**Insuspect** sf. عَقْدَةٌ (حالة الاشياء التي لا تنحل أو لا تلوب) .

**Insuspect** adj. عَقِيدٌ (صفة المادة التي لا تلوب) .

Problème — مَسْأَلَةٌ مُتَعَدِّلَةٌ حَلُّهَا .

**Insuspect** sf. اِضْطِرَارٌ ، اِفْلَاسٌ .

**Insuspect** adj. مُغَيِّرٌ ، مُغَيِّرٌ .

**Insuspect** sf. رَقٌّ ، سَهَادٌ .

**Insuspect**, euse adj. لَرَقِيٌّ (منطلي بالارق) • اَرَقِيٌّ (منصب بالارق) .

**Insuspect** adj. مُتَعَدِّلٌ سَبِيحٌ .

Mystère — سِرٌّ مُغْلَقٌ .

Ministre — بَوسٌ لَا خَدَّ لَهُ .

**Insuspect** adj. غَيْرُ طَنَانٍ • مُخَيِّدٌ الطَّنِينِ .

**Insuspect** sf. اِضْطِرَارٌ الطَّنِينِ .

**Insuspect** vt. اَنْحَسَدَ الطَّنِينِ .

**Insuspect** sf. خُمُودُ الطَّنِينِ .

**Insuspect** sf. لَا مِثَالَةَ ، عَدَمُ الْكِبَرَاتِ ،

تِهَانٌ • طَبِيشٌ ، اِسْتِهْتَارٌ .

**Insuspect**, e adj. لَا مِثَالٍ ، غَيْرٌ مُكْتَرَبٌ ،

مُنْهَوَانٌ .

**Insuspect**, euse adj. خَلِيٌّ الْبَالِ .

**Insuspect**, e adj. عَاصٌ ، مُتَمَرِّدٌ .

• جُنْدِيٌّ مُتَمَرِّدٌ .

Peuple — قَبْلٌ نَائِزٌ .

**Insuspect** sf. عِصْيَانٌ ، تَمَرُّدٌ .

— تَمَرُّدٌ حَسَكْرِيٌّ .

**Insuspect** adj. تَمَرُّدٌ اِيْتِهَامِيٌّ ، لَا يَنْتَهَمُ ، لَا يَتَقَبَّلُ الشُّكَّ .

Honnêteté — اِسْتِغَامَةُ قَوَائِمِ الشُّبُهَاتِ .

**insoupçonné, e adj.** غَيْرُ مَشْهُومٍ ، غَيْرُ مَشْكُوكٍ فِيهِ .  
**Richesse — c** قُوَّةٌ غَيْرُ مُتَنَزِّلَةٍ .  
**insoutenable adj.** مُتَعَذِّرٌ دَعْمُهُ ، يَصْعَبُ الدَّلَامُ عَنْهُ .  
**Argument —** حُجَّةٌ لَا تَسْتَدِلُّ بِهَا .  
**Douleur —** أَلَمٌ لَا يُطْفَأُ .  
**inspecter vt.** فَتَشَّحَ ، رَاقَبَ ، لَاخَظَ .  
**inspecteur, trice s.** مُفَتِّشٌ ، مُرَاقِبٌ ، مَلَايِظٌ .  
**inspection sf.** مُفَتِّشٌ ، مُرَاقَبَةٌ ، مُفَتِّشِيَّةٌ ، وَطَنِيَّةٌ مُفَتِّشِيَّةٌ ، جَيْشِيَّةٌ مُفَتِّشِيَّةٌ .  
**— de l'armée** اسْتِغْرَاضُ الْجَيْشِ .  
**— des travaux** تَعْقُدُ الْأَعْمَالِ .  
**inspectorat sm.** مُفَتِّشِيَّةٌ (وظيفة مفتش) ، نُدَّةُ الْمُفَتِّشِيَّةِ .  
**inspirant, e adj.** مُوَحِّ .  
**inspirateur, trice adj. et s.** مُشْفِي (مساعد على الشفيع) ، مُلْهِمٌ ، مُوَحِّ ، مُرْشِدٌ .  
**inspiration sf.** شَهِيْقٌ (عند زفير) ، إلهَامٌ ، وَهْيٌ ، قُوَّةٌ خَالِقَةٌ ، إِزْشَادٌ .  
**Les — s du génie** مُوَحِّياتُ الْعَبْقَرِيَّةِ .  
**inspiré, e adj. et s.** مُلْهِمٌ ، مُوَحِّىٌّ بِهِ ، مُسْتَشْفِقٌ .  
**Poésie — c** شِعْرٌ مُوَحِّى .  
**inspirer vt.** نَشَقَ ، أَوْحَى ، أَلْهِمَ ، حَثَّ ، عَلَّمَ ، دَفَعَ .  
**— vi.** نَشَقَتْ .  
**S' —** اسْتَوْحَى ، اسْتَلْهِمَ .  
**instabilité sf.** تَلَدُّدٌ ، لَا اسْتِغْرَارِيَّةٌ ، تَغْيِيرٌ ، تَغْيَلُّبٌ .  
**— monétaire** عَدَمُ ثَبَاتِ النِّقْدِ .  
**— d'un corps (Chim.)** تَحَلُّلٌ جِسْمٍ .  
**— (Phys.)** تَغْيَلُّبٌ (حالة جسم في توازن غير مستقر) .  
**— des tribus nomades** تَغْيَلُّبُ الْقَبَائِلِ البدويَّةِ .  
**— des choses humaines** تَبَدُّلُ الْأَشْيَاءِ الْإِنْسَانِيَّةِ .  
**instable adj.** غَيْرُ مُسْتَقَرٍّ ، مُتَعَذِّرٌ ، مُتَغْيَلِّبٌ ، مُتَغْيَرٌ .  
**Combinaison — (Chim.)** تَرْكِيبٌ مُتَعَرِّضٌ لِقَطْعٍ .

**Équilibre — (Phys.)** تَوَازُنٌ مُتَغْيَلِّبٌ .  
**Personne —** اشْرَدُ تَغْيَلُّبٍ ، مُتَغْلِبٌ ، مُتَكَلِّمٌ .  
**Sentiments — s** عَوَالِيقٌ مُتَبَدِّلَةٌ .  
**Les — s (Psycho.)** اللَّاإِنْسِيَّاطِيَّاتُون (الاولاد غير العاديين الذين لا يتحكمون الانضباط المدرسي) .  
**Installateur sm.** مُرَكِّبٌ [آلة في موضعها] ، مُجَهِّزٌ مُتَعَرِّفٌ (فنان —décorateur— يقوم بإعداد داخل البيوت للسكنى) .  
**Installation sf.** تَوْكِيلٌ ، إِقَامَةٌ [في بيت] ، اسْتِغْرَارٌ ، تَرْكِيبٌ [داخل البيت] .  
**— de l'électricité dans une maison** تَجْهِيْزُ بَيْتٍ بِالْكَهْرَبَاءِ .  
**L' —** الإِشْهَادَاتُ (مجموع الأدوات والمباني والتجهيزات) .  
**Réparer l' — sanitaire** أَمْلَحَ الْأَدَوَاتِ الْعِيَّيَّةِ .  
**— du chauffage central** تَرْكِيبُ التَّيْفِزِ المركزيَّةِ .  
**— d'un évêque** تَنْصِيْبُ اسْقُفٍ .  
**Fêter son —** اسْتَقْبَلُ بَيْتَهُ تَهْنِئَةً .  
**— militaire** مُسَكِّمٌ .  
**Installer vt.** وَكَّلَ ، أَقَامَ ، رَكَّبَ ، نَصَّبَ قَائِماً ، أَنْزَلَ .  
**— un magistrat** أَسْرَعَ فِي الرِّفِّ .  
**— sa famille à la campagne** أَسْرَعَ فِي بَيْتِ جَدِيدٍ .  
**— qq. dans une nouvelle maison** وَصَعَ دُخَانَ قُدَّامَ بَابِهِ .  
**— le téléphone** رَكَّبَ الْهَيْفُونِ .  
**— un appartement** جَهَّزَ مَسْكَنًا [للإقامة فيه] .  
**S' —** حَلَّ فِي ، اسْتَقَرَّ .  
**S' — dans une ville** أَقَامَ فِي مَدِينَةٍ .  
**Instantanément adv.** فُلْجَاحٌ ، بِمَلْجَاحَةٍ .  
**Instance sf.** اِلْجَاحٌ ، لُجَاجَةٌ ، دَعْوَى ، مُرَافَعَةٌ .  
**Se désister d'une — (Dr.)** تَارَكَ عَنْ خُصُومَةٍ .  
**Gagner en première — (Dr.)** كَسَبَ الدَّعْوَى اِلْتِيَّاقِيًّا .  
**Jugement en première — (Dr.)** حُكْمٌ أَوَّلُ دَرَجَةٍ .

**L' — supérieure** الْمَحْكَمَةُ الْعُلْيَا .  
**— (Philo.)** حُجَّةٌ فَرْيَمِيَّةٌ .  
**Les — s internationales** السُّلْطَاطُ الدَّوَلِيَّةُ .  
**En —** عَلَى بِيَاطِ الْبَحْثِ .  
**En — de** عَلَى الْغَيْبِ .  
**Instant sm.** لَحْظَةٌ (وقت وجيز) ، آنٌ .  
**Un — !** انْظُرْ فَلْيَا !  
**À chaque —** دَائِماً .  
**Par — s** أَجْبَانًا .  
**À l' —** حَالًا .  
**En un —** بِسُرْعَةٍ .  
**Dans un —** بَعْدَ قَلِيلٍ ، بَعْدَ آوَنَةٍ .  
**De tous les — s** عَلَى الدَّوَامِ ، أَبَدِيًّا .  
**Dès l' — que , loc. conj.** بِمَا أَنَّ .  
**Instant, e adj.** مُلْحِصٌ .  
**Péril —** خَطَرٌ مُدَامٍ .  
**Instantané, e adj.** لَحْظِيٌّ (بدون لحظة) ، قَوْرِيٌّ ، نَوْرِيٌّ ، آتِيٌّ .  
**Changement —** تَغْيِيرٌ فُجْأَتِيٌّ .  
**Délit — (Dr.)** جَرِيْمَةٌ قَوْرِيَّةٌ .  
**Instantané sm. (Photo.)** خَطْفَةٌ (صورة) ، مَأْخُوضَةٌ بِسُرْعَةٍ خَاطِفَةٍ .  
**—** تَعَرِّضٌ خَاطِفٌ [لِلآلَةِ (Photo.) المصوِّرة] .  
**Instantanéité sf.** آتِيَّةٌ (حالة ما هو آتِيٌّ) .  
**Instantanément adv.** فُلْجَاحًا ، حَالًا .  
**Obéir —** أَطَاعَ فِي الْحَالِ .  
**Instar de (A L' —) loc. prép.** مِثْلُ ، مِثْلُ غَيْرِهِ ، مِثْلُ مِيْثَالٍ .  
**Instaurateur, trice s.** مُسْئِدٌ ، مُؤَسِّسٌ .  
**Instauration sf.** إِقَامَةٌ ، تَنْصِيْبٌ ، تَأْصِيْسٌ .  
**— d'un gouvernement** تَشْكِيلُ حُكُوْمَةٍ .  
**Instaurer vt.** شَبَّدَ ، أَسَّسَ ، أَنْشَأَ ، أَقَامَ .  
**Instigateur, trice s.** مُتَعَرِّضٌ ، مُغْزِكٌ ، حَافِظٌ عَلَى .  
**Instigation sf.** تَحْرِيزٌ ، إِغْرَاءٌ ، تَحْرِيكٌ ، حَثٌّ وَاجِثٌ .  
**Instillation sf.** تَغْيِيلٌ ، تَنْقِيطٌ .  
**Instiller vt.** قَطَّرَ ، نَقَطَ ، طَبَعَ .  
**— (في اللّاهن يبطء)** .  
**Instinct sm.** غَرِيْزَةٌ ، سَكِيَّةٌ ، مَبْلُ فِطْرِيٌّ .  
**D' — , loc. adv.** فِطْرِيًّا .

Il a fait cela d' — فَعَلَ هَذَا بِلا تَفْكِير .  
Diriger ses — سَيَّرَ عَلَى تَعَرُّفِهِ .  
Il a l' — du commerce هو مُتَوَهِّبٌ فِي التَّجَارَةِ .

**Instinctif, ive adj.** غَرَزِيٌّ (مَوْلَدٌ مِنْ غَرِيزَةٍ) ، فِطْرِيٌّ .

**Instinctivement adv.** غَرَزِيًّا ، فِطْرِيًّا .

**Instinctuel, le adj.** حَاجِيٌّ (مُتَلَقٌّ بِطَبِيعَةٍ أَوْ حَاجَةٍ لَا وَاعِيَةٍ كَحَاجَةِ الْعَلِيَّورِ إِلَى الرَّحَلَةِ) .  
أَنْشَأَ ، أَقَامَ ، أَسَّسَ .

**Instituer**  
— un héritier عَيَّنَ وَارِثًا .  
— un évêque نَصَّبَ أَسْقَفًا .  
S' — قَلَّدَ نَفْسَهُ .

**Institut sm.** مَتْنَدٌ • مَجْتَمَعٌ • جَمْعِيَّةٌ .  
— de beauté مَوْقَعَةٌ تَجَمُّلٍ .

**Institutes sf. pl. (Dr.)** — [مُدْرِسَاتٌ] .

**Instituteur, trice s.** [مُدْرِسٌ ، مُعَلِّمٌ] .  
[الْمَرْجُلَةُ الْأَبْنَائِيَّةُ] .

**Institution sf.** إِنْشَاءٌ ، تَأْسِيسٌ ، إِقَامَةٌ .  
• مَوْقَعَةٌ • مَسْجِدٌ • دَارُ لَدْرِيَّةٍ .

— d'héritier (Dr.) تَعْيِينَ وَارِثٍ .  
— testamentaire إِيصَاءٌ .  
— de bienfaisance مَبْرُورَةٌ .  
— juridique (Dr.) نِظَامٌ قَانُونِيٌّ .  
— s spécialisées وَكَالَاتٌ مُتَخَصِّصَةٌ .  
Les المَوْسَّاتُ الْعَامَّةُ • الْأَنْظُمَةُ الْعَامَّةُ • و —

**Institutionnalisme sm.** مُؤَسَّسِيَّةٌ (نُزْعَةٌ إِلَى الْإِكْتِمَارِ مِنَ الْمَوْسَّاتِ وَاجْهَازَةِ الرِّقَاقَةِ الْخ ... وَبِخَاصَّةٍ فِي الْمَجَالَاتِ السِّيَاسِيَّةِ وَالْاِقْتِصَادِيَّةِ) .

**Institutionnel, le adj.** مُؤَسَّسِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْمَوْسَّاتِ) .

**Instructeur sm. et adj.** مُدَرِّبٌ [عَسْكَرِيٌّ] .

Juge — (Dr.) قَاضٍ مُحَقِّقٌ .

**Instructif, ive adj.** مُهْدِّبٌ ، مُتَعَلِّفٌ ، مُوسِّعُ الْإِطْلَاعِ ، مُعَلِّمٌ ، مُنَوِّرٌ .

Promenade — ive رَحْلَةٌ تَعْلِيمِيَّةٌ ، مُفِيدَةٌ .

**Instruction sf.** تَهْدِيبٌ ، تَعْلِيمٌ ، تَعْرِيفٌ ، تَعَارُفٌ .  
• مَعْرِفَةٌ ، تَعَارُفٌ .

Avoir de l' — كَانَتْ مُتَعَلِّفًا ، مُتَعَلِّمًا .

Homme sans — رَجُلٌ أَمَنِيٌّ .  
— judiciaire تَحْقِيقٌ قَضَائِيٌّ .

— militaire تَدْرِيبٌ عَسْكَرِيٌّ .  
— ministérielle تَعْنِمْ وَزَارِيٌّ .  
— publique مَعَارِيفُ عَامَّةٌ (تَعْلِيمٌ رَسْمِيٌّ) .  
— s تَعْلِيمَاتٌ ، تَوْجِيهَاتٌ ، أَوَايِرُ .

**Instruire vt.** عَلَّمَ ، ثَقَّفَ ، عَلَّمَ • أَعْلَمَ ، أَلْبَحَ .

— une cause (Dr.) دَرَسَ قَضِيَّةً ، حَقَّقَ فِيهَا .

— une enquête (Dr.) أَجْرَى تَحْقِيقًا .

— un animal دَرَّبَ حَيَوَانَ ، رَوَّحَهُ .

**Instruisez-moi de ce qui se passe** أَتَعْبِرُنِي بِمَا يَحْدُثُ .

S' — هَدَّبَ ، ثَقَّفَ ، تَعَلَّمَ • اسْتَعْبَرَ .

**Instruit, e adj.** مُتَعَلِّمٌ ، مُتَعَلِّفٌ .  
Procs — (Dr.) قَضِيَّةٌ مَدْرُوسَةٌ .

**Instrument sm.** أَدَاةٌ ، آلَةٌ ، عُدَّةٌ • وَسِيلَةٌ ، وَاسِطَةٌ • وَكِيْلَةٌ .

— (Mus.) آلَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ .

— s de production وَسَائِلُ الْإِنْتِاجِ .

— de preuve (Dr.) دَلِيلُ إِبْثَاتٍ .

— de créance (Dr.) سَتَدٌ مُثَبِّتٌ [لِلْحَقِّ] .

— tranchant سَكِّينٌ ، مُدْبِيَّةُ الْخ ...

Les — s d'un traité أَصُولُ مُعَامَدَةٍ .  
شَاوِدٌ ( — Témoin )

**Instrumentaire adj. (Témoin)** حُجَّةٌ ، سَتَدٌ كِتَابِيٌّ .

**Instrumental, e, aux adj.** آدَوِيٌّ (مُتَخَذُ أَدَاةٍ) .

Conditionnement — (Psycho.) تَكْوِينٌ آدَوِيٌّ (تَكْوِينٌ يُوَدِّي إِلَى قِيَامِ حَيَوَانَ بِمَهْمَةٍ مَعِيَّةَةٍ عَنْ طَرِيقِ أَدَاةٍ) .

Musique — e مُوسِيقَى آلِيَّةٍ .

Les pièces — es d'un procès (Dr.) وَثَاقٌ دَعْوَى .

**Instrumentalisme sm. (Philo.)** وَسَائِلِيَّةٌ (مَذْهَبٌ يَقُولُ بِأَنَّ الذِّكَاةَ وَالنَّظَرِيَّاتِ هِيَ وَسَائِلُ لِلْعَمَلِ) .

**Instrumentation sf. (Mus.)** نَجْوِيفٌ (تَوْزِيعُ الْآلَاتِ الْمَوْسِيقِيَّةِ عَلَى الْفَنِّ حَسَبِ خُصَائِصِهَا) .

**Instrumenter vt. (Mus.)** جَوَّقَ بِالنَّجْوِيفِ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ .

— (Dr.) حَرَّرَ عَقْدًا [أَوْ عَقْدَةً] .

**Instrumentiste s. (Mus.)** الْآتِي (عَازِفٌ عَلَى آلَةٍ) .

**Insu sm. (A l' — de)** يَلَا عِلْمٌ .  
خَرَجَ يَلَا تَعْرِفَةُ أَحَدٍ .

**Insubmersibilité sf.** لَا غَرَقِيَّةٌ (حَالَةٌ لَا يَغْرُقُ) .

**Insubmersible adj.** قَبِرُ غُرُوقٍ .

**Insubordination sf.** مِرَادَةٌ وَتَسَرُّدٌ ، عَصِيَانٌ .

**Insubordonné, e adj.** مُتَسَرِّدٌ ، حَاصِرٌ .

**Insuccès sm.** خَسْبَةٌ ، إِخْفَاقٌ .  
سُقُوطٌ فِي امْتِحَانٍ .

**Insuffisamment adv.** بِنَقْصٍ ، يَلَا كِفَايَةً .

**Insuffisance sf.** نَقْصٌ • تَقْصِيرٌ .  
عَدَمُ كِفَايَةٍ اخْلَاقِيَّةٍ .

— morale عَجْزِيٌّ عَنِ عَصْرِ .

— d'un organe (Méd.) قُصُورُ الْقَانُونِ .

**Insuffisant, e adj.** غَيْرُ كَافٍ ، نَاقِصٌ .  
مُؤَلَّفٌ غَيْرُ كَثْفٍ .

**Insufflateur sm. (Méd.)** نَفَاحَةٌ ، مِزْمَارٌ (أَدَاةٌ لِلنَّفْخِ أَوْ لِلزَّفْرِ تَسْمَلُ فِي الْمَعَالِجَةِ الطَّبِيعِيَّةِ) .

**Insufflation sf. (Méd.)** نَفْخٌ ، زَفْرٌ (اسْتِعْمَالُ النَّفَاحَةِ أَوْ الْمِزْمَارِ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .

L' — de l'air dans la bouche peut نَفْخُ الْهَوَاءِ فِي الْفَمِ قَدْ يُعِيدُ الْفَرَقِيَّ إِلَى الْحَيَاةِ .

**Insuffler vt.** [بِالنَّفَاحَةِ أَوْ بِالْقَمِّ] .  
• أَوْصَى بِهِ .  
بَعَثَ الْحَيَاةَ فِي .

— la vie à جَزِيرِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِجَزِيرَةٍ) .

**Insulaire adj. et s.** قَاطِنُ جَزِيرَةٍ .

**Insularité sf.** جَزِيرِيَّةٌ • (حَالَةُ بِلَدٍ مُؤَلَّفٍ مِنْ جَزِيرَةٍ أَوْ أَكْثَرِ مَجْمُوعَةٍ الظُّوَاهِرِ الْجُغْرَافِيَّةِ الَّتِي تُمَيِّزُ الْجَزُرَ) .

**Insuline sf.** أَنْسُولِينُ (هَرْمُونٌ لِمَعَالِجَةِ دَاءِ السَّكَرِ) .

**Insulinothérapie sf. (Méd.)** مُعَالِجَةٌ بِالْأَنْسُولِينِ .

**Insultant, e adj.** مُهِينٌ ، شَائِمٌ .

**Insulte sf.** إِهَانَةٌ ، تَسْبِيَّةٌ ، مَسَبَّةٌ .

**Insulté, e adj. et s.** مُتَشَتَّمٌ ، مُهَانٌ ، مُسَبَّوبٌ .

**Insulter** vt. شتم، أهان، سب.  
 — à vi. حقر.  
 S' — تنافس.  
**Insulteur** sm. شام، مهين، سباب، قاذف.  
**Insupportable** adj. لا يُطاق، لا يُحتمل.  
 Bruit — ضجة جهنمية.  
 Un enfant — ولد متشبول.  
**Insupportablement** adv. بما لا يُطاق.  
**Insupporter** vt. أزعج.  
**Insurgé, e** adj. ثائر، عاص، متمرد.  
**Insurger** (S' —) vp. ثار، حرض.  
 — vt. ثار، حرض.  
**Insurmontable** adj. لا يُغلب، لا يُغلب.  
 Un obstacle — عقبة متينة.  
 Aversion — كره لا يقاوم.  
**Insurpassable** adj. لا يتخطى، لا يتجاوز.  
**Insurrection** sf. ثورة [مسلحة]، فتنه.  
 — de la conscience [ضد السلطة]، عصيان مسلح.  
 — تمرد الضمير.  
**Insurrectionnel, le** adj. عصياني، تمرد.  
 Gouvernement — حكومة الثورة.  
**Intact, e** adj. سليم، كامل.  
 — e بكثر (محافظة بكارها).  
**Intaille** sf. حجرة منحوتة.  
**Intangibilité** sf. لامسابة (عدم المس).  
**Intangible** adj. متعذر منه، لا لمس.  
 — مقدس.  
**Intarissable** adj. نثر، لا ينضب.  
 Pleurs — دموع غزيرة.  
 Gaïeté — ابتهاج لا ينفد.  
 Causeur — محدث متنفّض.  
**Intarissablement** adv. بفرارة، باستفاضة.  
**Intégrable** adj. (Math.) بكامل، قابل للتكامل.  
**Intégral, e, aux** adj. كامل، تام.  
 Calcul — (Math.) حساب التكامل.  
**Intégrale** sf. (Math.) تكامل.  
 — طبعة كاملة [لؤلؤفات كواب أو موسيقى].  
**Intégralement** adv. تماماً، بالتام.  
 — بالكامل.  
**Intégralité** sf. تمام، مجمل، كمال.  
 L' — du capital جملة رأس المال.  
**Intégrant, e** adj. (Partie — e) جزء، مكمل، قسم متقسم.

**Intégrateur** adj. et sm. (Math.) مكاملة.  
 — أداة لإجراء عمليات التكامل.  
**Intégration** sf. (Math.) تكامل، عملية.  
 — التكامل، دمج، توحيد.  
 — (Physiol.) إكيتال، تكامل عضوي.  
 — (توافق نشاطات عدة أعضاء لتأدية عمل معين).  
 — تكامل (نظر إلى الإنسان (Psycho.) كوحدة نفسية جسمية لا تتجزأ).  
 — تركيز صناعي (اندماج عدد من الصناعات المماثلة في كتلة واحدة).  
 — نقل وظيفي (تعيين موظف في مكان مواز لملاكه الأصلي بحيث يمكنه أن يرفع إلى درجات أعلى).  
 — انسجام اجتماعي (تآلف واتفاق sociale في الفكر والعمل بين المواطنين).  
**Intègre** adj. نزيه، مستقيم، طاهر الذيل.  
**Intègrement** adv. بترأفة، باستقامة.  
**Intégrer** vt. (Math.) كامل (أجرى عملية التكامل).  
 — دمج.  
 — vi. يجمع في مباراة [مدرسة كبرى].  
 S' — اندمج.  
**Intégrisme** sm. تمسابة، مذهب يحاول الاحتفاظ بنظام [كالذين مثلاً] موقف الكاثوليك الذين يرفضون كل تطور ويأبئون بمجاعة الحياة الاجتماعية الحديثة).  
**Intégriste** adj. et s. تمسابي (متعلق بالتمسابة).  
 — او قائل بها، راجع المادة السابقة.  
**Intégrité** sf. كمول، كمال، تمام، نزاهة، استقامة.  
 — طهارة الذيل.  
 — morale نماية الأراضي (سلامة الأراضي الوطنية من التجزؤ او الانقصاص).  
**Intellect** sm. (Philo.) عقل، فكر، قوة عاقلة.  
 L' — actif (Philo.) العقل الفعال.  
**Intellection** sf. (Philo.) تفكير، عقل (عملية العقل)، إدراك، تفهم.  
**Intellectualisation** sf. (Philo.) عقلنة.  
 — (إعطاء الشيء مضموناً أو شكلاً عقلياً) • تعقلن.

**Intellectualiser** vt. (Philo.) عقلن (راجع المادة السابقة).  
**Intellectualisme** sm. (Philo.) تعقلية (مذهب يرى أن كل ما هو موجود تعود إلى مبادئ عقلية).  
**Intellectualiste** adj. et s. (Philo.) تعقلني (متعلق بالتعقلية او قائل بها، راجع المادة السابقة).  
**Intellectualité** sf. (Philo.) عقلانية (حالة)، عقلانية، ما هو عقلي أو عقلي.  
**Intellectuel, le** adj. فكري، عقلي (متعلق بالفكر أو العقل) • عقلي (صادر عن العقل).  
 Travail — عمل ذهني.  
 Propriété — ملكية متروكة.  
 — s. متصف.  
**Intellectuellement** adv. فكرياً، عقلياً، ذهنياً.  
**Intelligemment** adv. بذكاء، بفطنة.  
**Intelligence** sf. عقل، فكر، ذكاء، مهارة، فطنة.  
 La suprême — العلم، الله.  
 — matérielle (Philo.) عقل مبولاني.  
 — en puissance (Philo.) عقل بالقوة.  
 — en acte (Philo.) عقل بالفعل.  
 — acquise (Philo.) عقل مستفاد.  
 Les — s séparées (Philo.) العقول المفارقة.  
 Une haute — امرو في غاية الذكاء.  
 C'est une — هذا دماغ مفكير [ذكي].  
 En mauvaise — على خلاف، في خيصام.  
 Quotient d' — حاصل الذكاء (رقم يمثل ذكاء المرء، ويتم الحصول عليه بقسمة سنة الفعلية على سنه وضرب الحاصل بمئة).  
 Avoir l' — des affaires كان عليماً في الأعمال.  
 Être d' — avec متفهم مع، متفهم مع.  
 Pour l' — du texte لإدراك معنى النص.  
 Entretenir des — s avec l'ennemi كان على اتصال بالعدو.  
 Vivre en bonne — avec عاش في وفاق مع.

**Intelligent, e adj.** ذكي، فهم .

فطن . لبيب .

— dans les affaires . علم بالأحوال .

ماهر فيها .

S'acquitter d'une mission avec —

تفقد مهمة بمهارة .

Regard —

نظرة ذكية .

Enfant —

ولد سريع الفهم .

**Intelligentsia ou Intelligentsia sf.**

أهل الفكر .

**Intelligibilité sf.** معقولية (حالة ما يُعقل)

• وضوح . جلاء .

**Intelligible adj. et s.** مفهوم، واضح .

بَيِّن . جلي .

— (Philo.)

مقول (مترك بالعقل)

لا بالحواس .

**Intelligiblement adv.** بوضوح . بجلاء .

Il a prononcé —

نطق ببيان .

**Intempérance sf.** إفراط، مبالاة • بطشة .

شرافة . نهيم • شبق .

— de langue

تلفظ في الكلام .

**Intempérant, e adj.** مفرط، متطرف .

مغاليل • بطن • شره • نهيم • شبق .

**Intempérie sf.** تقلب الجو .

— s

شواذ (مختلف العوامل الجوية)

غير المألوفة أو غير العادية .

**Intempêtif, ive adj.** غير مؤان • في غير رته

سؤال متطفل .

Question — ive

Gaieté — ive

أفراح في غير موضعه .

Arrivée — ive

وصول مباغت .

Renvoi —

رفقت فجائي .

**Intempêtivement adv.** في غير وقته • أو

موضعه .

**Intemporalité sf.** لا زمنية • ديمومة، أبدية .

**Intemporel, le adj.** لا يقيد • لا زمني

بزمان • دائم، أبدى • لا مادي .

**Intenable adj.** سُرْعَنَزَج، وهين، غير ثابت .

Chaleur —

حر لا يطاق .

Enfant —

ولد لا يتغير في موضع .

Place —

موقع متعذر الدفاع عنه .

**Intendance sf.** إدارة • مكتب الإدارة

• مصلحة إدارية .

— militaire

مستعمدة عسكرية

( مصلحة مسؤولة عن الإدارة

المسكرة ) .

— universitaire

مستعمدة جامعية

( مصلحة مسؤولة عن مالية المعاهد

الثانوية وتجهيزها بالأدوات الضرورية ) .

— ولاية ( تقسم اداري قديم في فرنسا ) .

Confier à qqn. l' — de ses biens

تفد في الإشراف على أمواله .

**Intendant sm.** مدير ( مسؤول عن مؤسسة

أو مشرف على أموال ) • أمين صندوق

( في مؤسسة تعليمية ) .

— militaire

مستند عسكري ( راجع

المادة السابقة ) .

— des bâtiments royaux

متولي الأبنية الملكية

— d'un monastère

رئيس دير .

**Intendante sf.** أمينة صندوق ( في مؤسسة

تعليمية ) • زوجة أمين صندوق .

**Intense adj.** شديد • حاد .

Froid —

برد قارس .

Lumière —

نور قوي • باهر .

Activité —

نشاط كبير .

**Intensément adv.** بشدة • بحدة .

**Intensif, ive adj.** متوسع • متشعب .

Culture — ive

زراعة كثيفة ( استغلال

مزرعة صغيرة برأس مال كبير

للحصول على غلات كبيرة ) .

Particule — ve (Gramm.)

أداة تأكيد .

Verbe —

فعل تأكيد .

L' — (Gramm.)

المؤكد .

Grandeur — ive

مقدار تكثيفي ( مقدار

تكون فيه درجات من التكثف ولكن

يستحيل قياسه بعدد أو تمثيله بمساحة ) .

L' —

المقدار التكثيفي .

**Intensification sf.** تعزيز • تشديد • تقوية

• تشدد • واثناد • تعزيز .

**Intensifier vt.** عزز • قوى • كثف

اشدد • احتفم • تكثف .

S' —

شدة • قوة • حدة • كثافة .

**Intensité sf.** شدة • قوة • حدة • كثافة .

— des échanges commerciaux

اتساع التبادل التجاري .

— du courant (Elect.)

شدة التيار

( كمية الكهرباء المارة بموصل

خلال وحدة زمنية ) .

— du trafic

ازدياد حركة المرور .

Donner plus d' — à l'expression

قوى العبارة .

**Intensivement adv.** بشدة • بقوة • بكثافة

إدعى .

**Intenter vt.** أقام دعوى .

— un procès

اتخذ إجراءات بحجة .

— des poursuites contre qqn.

تقدمت بطلب على القبض .

**Intention sf.** قصد • نية • أرب .

À l' — de

لأجل، في سبيل .

À cette —

لهذه الغاية .

Contre mon —

رغم إرادتي .

— arrêtée

عزم • قرار .

Avoir l' — de

نوى • قصد .

Organiser une fête à l' — de qqn.

أقام احتفالا على شرف فلان .

**Intentionnalité sf.** قصدية • ( حالة ضميرية

قصدية متعلقة بمسقبل قريب ) .

**Intentionné, e adj.** ذو قصد • ذوي نية .

Bien —

سلم القصد .

Mal —

سبي النية .

**Intentionnel, le adj.** قصدي • عسدي .

Crime —

جريمة متعمدة • عن قصد .

**Intentionnellement adv.** قصدًا • عمدًا .

**Inter sm.** اتصال خارجي [ بالتليفون ] .

**Interaction sf.** تفاعل ( تشارك في العمل ) .

— (Psycho.)

تفاعلية • ظاهرة تكتل

بين أفراد تتم بأن يكون تصرف كل

واحد منهم مؤثرًا في آخر ) .

**Interactionisme sm. (Philo.)** مابلية

متبادلة ( نظرية تفسر صلة النفس

بالجسم وتقول بالتأثير المتبادل بينهما في

التركيب الانساني . وإن كانا مستقلين

في الجوهر ) .

**Interallié, e adj.** متحالفي • مشترك

بين الحلفاء .

**Interarmées adj. inv.** متشترك •

يُجْبِوش بين الجيوش .

**Interarmes adj. inv.** متشترك •

تسليحي بين الأسلحة .

**Interastral, e, aux adj.** بين الكواكب

بين الكواكب .

**Interattraction sf.** تجاذب ( تشاد بين

الأفراد يدعوهم إلى التكتل ) .

**Intercalaire adj.** مضاف • مزيد • كبس

( صفة اليوم الذي يزداد إلى شهر

شباط — فبراير — في السنوات الكبيسة ) .

Jour —

يوم الكبس .





- moral . فائدة أدبية .  
 Unité d' — . وحدة الأقسام .  
 L' — privé . الصالح الخاص .  
 L' — commun . الخير العام .  
 Prendre — à . عني بـ .  
 Prendre les — s de qqn . أنصّر له .  
 Roman plein d' — . رواية ممتعة . متوقفة . — (Comm.) . فائدة .  
 — composé (Comm.) . فائدة مركبة .  
**Interférence** sf. (Phys.) . تتداخل (تداخل) .  
 — des faits sociaux et politiques . تلاقى الأحداث الاجتماعية والسياسية .  
**Interférer** v. . تتداخل • تلاقى (راجع) .  
**Interféromètre** sm. . مداخل (آلة قياس) .  
 — بواسطة التداخل الضوئي .  
**Interfluve** sm. . وتبينة • (عارض من الأرض بين واديين) .  
**Interfoliage** sm. . ضبر [أوراق بيناه] • انقباض [بين صفحات كتاب] • أوراق بيضاء .  
**Interfolier** vt. . ضبر - [أوراق بيضاء بين صفحات كتاب] .  
**Interglaciaire** adj. (Géol.) . بينجليدي (واقع بين دورين جليديين) .  
**Intérieur**, e adj. . داخلي • باطني (متعلق بالشؤون النفسية والأخلاقية) .  
 L' — . الداخل • الباطن • المنزل • الخاص • وزارة الداخلية .  
 L' — d'une personne . طويته .  
 Homme d' — . رجل بيئي (يحب الانعزال في بيته) .  
 Femme d' — . امرأة معينة بيتها .  
 Tableau d' — . لوحة بيئية (لوحة تمثل مشهداً من حياة الأسرة) .  
 Dans son for — . في قرارة نفسه .  
 Ministre de l' — . وزير الداخلية .  
 Dieu connaît notre — . يعلم الله السرائر .  
 A l' — de . ضمن ، داخل .  
 A l' — et à l'extérieur . في الداخل وخارجها .

- Intérieurement** adv. . داخلياً • باطناً • خفية .  
**Intérim** sm. . وكالة ، إنباء (فترة من الزمن) .  
 يتوب فيها شخص ما عن موقفه .  
 • قيام بهذه الوظيفة المؤقتة .  
 Par — . بالوكالة . بالنيابة • مؤقتاً .  
**Intérimaire** adj. . إنائي (متعلق بالإنابة) .  
 — . مؤقتاً [عن غيره] .  
 Dividende — . ربح مؤقت (بونج) في أثناء السنة .  
 Le titulaire et l' — . الأصل والوكيل .  
**Interindividuel**, le adj. . بينفردى (مرتبط باللاتق بين الأفراد) .  
**Intérioriser** (Psycho.) . استبطن (ربط بالباطن • عبر بنشاط نفسي) .  
**Intériorité** sf. . سريرة (حالة ما هو داخلي) .  
**Interjectif**, ive adj. (Gramm.) . تعجبى (متعلق بالتعجب) .  
**Interjection** sf. (Gramm.) . تعجب .  
 Les — s . حروف التعجب (أصواته) .  
 — d'appel (Dr.) . رفع استئناف .  
**Interjeter** vt. (— appel) . استأنف .  
 رفع استئناف .  
**Interlignage** sm. . تفنيس [بين السطور] .  
 • تفنيس [بين السطور] .  
**Interligne** sm. [بين سطرين] . فاصل .  
 • تحيية [بين سطرين] .  
 — sf. (Imprim.) . مفسحة • (شفرة من المدن تفصل ما بين السطور عند جمع الأحرف وتمتص صفها) .  
**Interligner** vt. . حتى [بين السطور] .  
 أقنم بين السطور .  
 — . فسح • وسع بالمفسحة . (Imprim.) .  
**Interlinéaire** adj. . بينسطري (مفهم بين السطور) .  
**Interlock** sm. (Techn.) . شبكة • (آلة تنسج الشبك) .  
 شبيك • (قماس مشبك النج لا تنحل عقده) .  
**Interlocuteur**, trice s. . مخاطب .  
 — . محاور (شخصية يدخلها مؤلف في حوار) .

- Interlocutoire** adj. (Dr.) . تمهيدى .  
**Interlope** sm. et adj. (Mar.) . تنفبه • تريب .  
 Commerce — . تجارة • تريب • مشبوحة .  
 Marchand — . تاجر مهزب .  
**Interloquer** vt. . أدهل • حير .  
 — (Dr.) . حكم تمهيدياً .  
 S' — . تنحير .  
**Interlude** sm. . فاصل موسيقي [بين مشهدين] .  
 أو فصلين في مسرحية • فاصل ترفيهي (تسليه مسرحية أو موسيقية أو مفضلة تقدم بين قسمي مسرحية أو استعراض فني أو إذاعة تلفزيونية الخ ...) .  
**Intermaxillaire** adj. (Anat.) . بينفكي (واقع بين فكين) .  
**Intermède** sm. . فاصل ترفيهي [بين مشرحين] .  
 • فاصل زمني .  
**Intermédiaire** adj. et s. . متوسط (واقع في الوسط) • وسيط (قائم بوساطة بين فريقين) .  
 — (Comm.) . وسيط تجاري .  
 Par l' — de . على يد ... بوساطة .  
 Sans — . مباشرة .  
**Interminable** adj. . لا مناه • لا ينهي .  
 Guerre — . حرب طويلة الأمد .  
**Interminablement** adv. . بلا نهاية .  
**Interministériel**, le adj. . بينوزاري (متعلق بملد من الوزارات) .  
**Intermission** sf. v. **Intermittence** . تناوب • إقلاع .  
**Intermittence** sf. . [من حصى] .  
 — du poul . تقطع النبض .  
 Les — s du cœur (fig.) . تقلبات القلب .  
 Par — . أحياناً . في أوقات متقطعة .  
**Intermittant**, e adj. . متناوب .  
 Travail — . عمل متقطع .  
 Fièvre — e . حصى متقطعة .  
 Courant — (Elect.) . تيار متقطع .  
 Lumière — e . نور وايض .  
**Intermoléculaire** adj. . بينجزيئي (واقع بين الجزيئات) .  
**Intermonde** sm. (Philo.) . بينوالم (فضاء خلوي ما بين العوالم قال الفلاسفة الايقوريون إنه مقر الآلهة) .

**Intermusculaire** adj. **بَيْعُظَلِيّ** ( واقع [ أو متولد ] بين العضلات ) .

**Internat** sm. **دَاخِلِيَّة** ( نظام التلميذ الداخلي )  
أي المقم داخل مؤسسته • نظام طلاب  
الطب المقيمين في المستشفى • مدة  
الدخول في المستشفى • **مُدْرَسَةٌ دَاخِلِيَّة** .

**Passer l'** — **قَدَمَ** أَسْبَاحَ الدَاخِلِيَّة  
[ في مُسْتَشْفَى ] .

**International, e, aux** adj. **دَوْلِيّ** ( قائم  
بين دولتين أو أكثر ) .

— sm. (Sports) **لَاغِبٌ دَوْلِيّ** .

**L' — e** sf. **الْأَسْبِيَّة** ( تَكْتُلُ عَمَلِيَّاتِ مِنْ  
تختلف الشعوب والأمم غاية الدفاع عن  
مصلحة العمال يخطئ النطاق القومي ) .

**L' — e** sf. **النَّشِيدُ الْأُمَمِيّ** ( نشيد  
العمال الثوري ) .

**Internationalisation** sf. **تَدْوِيلٌ** .

**Internationaliser** vt. **دَوَّلَ** ( أَسَخَ الصِّفَةَ  
الدَّوْلِيَّةَ ) .

**Internationalisme** sm. **دَوْلَانِيَّة** ( مذهب  
يسمى إلى تجاوز حدود الدول وإقامة  
اتحاد بين الشعوب والأمم • وحدة  
الأهداف بين طبقات اجتماعية أو تكتلات  
حزبية متشابهة في عدد من البلدان ) .

**Internationaliste** s. et adj. **دَوْلَانِيّ** ( نصير  
الدولانية • مُتَصَفٌ بالدولانية ) .

**Internationalité** sf. **دَوْلِيَّة** ( حالة (Dr.)  
ما هو دولي ) .

**Interne** adj. et s. **دَاخِلِيّ** • **بَايَطِيّ** .

**Angle — (Géom.)** **زَاوِيَّةٌ دَاخِلِيَّة** .

— **تَلْمِيذٌ دَاخِلِيّ** .

— **طَالِبٌ مُعَاوَنٌ [ في ]** **des hôpitaux**  
مُسْتَشْفَى ] .

**Interné, e** adj. et s. **مُعْتَقَلٌ** • **مُحْجُوزٌ عَلَيْهِ** .

**Internement** sm. **إِعْتِقَالٌ** • **حَجْرٌ** • **حَجْرٌ** .

**Internier** vt. **اعْتَقَلَ** • **أَحْبَزَ** • **حَجَرَ**  
في مُلْجَأٍ .

**Internonce** sm. **قَائِمٌ بِالْقَصَادَةِ الرَّسُولِيَّة** .

**Internucléaire** adj. **بَيْتُونَوِيّ** ( **Biol.** )  
( موجود بين نويات الخلايا ) .

**Interocéanique** adj. **بَيْتْمُحِيطِيّ** ( موجود  
بين محيطين ) .

**Intéroceptif, ive** adj. **اِسْتِشْهَامِيّ** **بَايَطِيّ**  
( صفة الحاسيات التي تلقى تنبيهاتها  
من الجسم حيث تحدث ) .

**Interosseux, euse** adj. **بَيْعُظَلِيّ** ( موجود  
بين العظام ) .

**Interparlementaire** adj. **بَيْتَبَرْلَامِيّ** ( جامع  
لأعضاء عدد من البرلمانات ) .

**Interpellateur, trice** s. **مُسْتَجْزِبٌ** •  
**مُسْتَفْهِمٌ** • **سَائِلٌ** • **مُقَدِّمُ اسْتِجْزَابٍ** .

**Interpellation** sf. **اسْتِجْزَابٌ** • **اسْتِفْهَامٌ** •  
**مُقَاذَنَةٌ** **وَإِسْعَارٌ** (Dr.) — **الدِّ**  
[ من قِبَلِ المَالِكِ الحَقِيقِيّ ] .

**Interpeller** vt. **سَأَلَ** • **اسْتَفْهَمَ** .

— **un ministre** **اسْتَجْزَبَ وَزِيرًا** .

**S' —** **تَسَاءَلَ** • **تَشَاوَمَ** .

**Interpénétration** sf. **تَدَاخُلٌ** • **تَنَافُذٌ** .

**Interpénétrer** (S' —) vp. **تَدَاخَلَ** • **تَنَافَذَ** .

**Interphone** sm. **هَاتِفٌ دَاخِلِيّ** ( هاتف  
للاتصال بين مكاتب في بناء أو شركة ) .

**Interplanétaire** adj. **بَيْتَبَارِيّ** ( واقع  
بين السيارات ) .

**Interpolateur, trice** s. **مُلْحِقٌ نَصٍّ** •  
[ **بَاخَرٌ** ] • **مُحَرِّفٌ [ نَصٍّ ]** •  
• **مُفْجِئٌ [ في تَجْزِيعَةٍ ]** .

**Interpolation** sf. **دَسٌّ نَصٍّ** ( في كِتَابٍ  
أو وَثِيقَةٍ الخ. ) • **تَحْرِيفٌ نَصٍّ** • **نَصْرَةٌ**  
**مَلْمُوسَةٌ** ( أو مُحَرِّفٌ [ **مَلْمُوسٌ** ]  
اِسْتِثْكَالٌ • **تَوَلِيدٌ** (تحشية (Géom.)  
في خطوط المنسوب ) .

**Interpoler** vt. **دَسَّ** • **نَصَّوَمَا** ( في كِتَابٍ [ **دَسَّ** ]  
• **حَرَّفَ نَصًّا** •  
• **اِسْتِثْكَلَ** • **وَلَّدَ** .

— (Math.) **مُتَدَخِّلٌ** • **مُتَوَسِّطٌ** .

**Interposé, e** adj. **شَخْصٌ مُتَحَرِّ** (Dr.)  
— **e** (Dr.) **شَخْصٌ مُتَحَرِّ** .

**Interposer** vt. **وَسَّطَ** ( وَضَعَ بَيْنَ شَيْئَيْنِ  
• **طَلَبَ وَسَاطَةَ** ) .

**S' —** **تَوَسَّطَ** • **تَدَخَّلَ** • **اِعْرَضَ** —  
[ بَيْنَ شَيْئَيْنِ ] .

**Interposition** sf. **تَوَسُّطٌ** ( وَضْعٌ بَيْنَ شَيْئَيْنِ  
• **قِيَامٌ بوساطة** ) • **تَدَخُّلٌ** .

— **de personne** (Dr.) **تَشْخِيرُ شَخْصٍ** •  
**مُتَكَيِّنٌ تَأْوِيلُهُ** .

**Interprétable** adj. **مُسْتَجْزِبٌ** • **سَائِلٌ** • **مُسْتَفْهِمٌ** • **فَاحِصٌ**  
شَفْهِيّ .

**Interprétant, e** adj. et s. (Psycho.)  
**مُفَسِّرٌ كَيْفِيّ** ( مريض يذهب إلى تفسيرات  
مغلطة مطلقاً من أحداث صحيحة ) .

**Interprétariat** sm. **وَلَيْفَةُ مُتَرْجِمٍ** .

**Interpréteur, trice** adj. et s. : **مَفْسَّرٌ**  
**شَارِحٌ** • **مُؤَوِّلٌ** .

**Interprétatif, ive** adj. **تَفْسِيرِيّ** •  
**رَائِزٌ إِسْقَاطِيّ** (Psycho.) — **Test**  
( تَصَرُّفٌ يَقُومُ بِهِ الْإِنْسَانُ فَيُعَبِّرُ  
بوضوح عن شخصيته ) .

**Interprétation** sf. **تَفْسِيرٌ** • **شَرْحٌ** •  
**تَأْوِيلٌ نَصْرِيّ** (d'un texte allégorique  
تَرْجُمَةٌ • **اِعْرَاضٌ** • **عَرَضٌ** •  
أَثَرٌ [ عَرَضًا تَقْدِيمًا ] .

— **تَأْدِيَّةٌ** [ أَثَرٌ خَفِيّ كَلَوْرٌ مَسْرُوحِيّ ] أو  
نُطْقَةٌ موسيقية الخ .. ] .

— **photographique** **تَأْوِيلٌ تَصَوُّرِيّ**  
( شروح للمعلومات المكتشفة على  
صورة جوية ) .

**Délire d' — (Psycho.)** **هَلْوَسَةٌ التَّصَوُّرِ**  
الكَيْفِيّ ( حالة يصاب بها عدد من  
المرضى فيذهبون إلى تفسيرات مغلطة  
منطلقين من أحداث صحيحة ) .

**Interprète** s. **مُتَرْجِمٌ** • **مُؤَوِّلٌ** [ **لَاكْرَفَتِيّ** ]  
• **لِسَانٌ حَالٌ** • **شَفِيعٌ** .

— **de songes** **مُفَسِّرُ الْأَحْلَامِ** .

**Les — s d'une pièce** **مُتَكَلِّمَاتُ سَرْتِجِيَّة** .

**Interpréter** vt. **شَرَحَ** • **فَسَّرَ** • **أَدَّى**  
[ أَثَرًا فَنِيًّا ] • **عَلَّلَ** .

— **un rôle** **مَثَلَ دَوْرًا** .

**Mal — les intentions de** **أَسَاءَ الظَّنَّ**  
رِيئَاتٍ .

— **une loi** **أَوَّلَ قَانُونًا** .

**S' —** **تَفَسَّرَ** • **تَأَوَّلَ** .

**Interprofessionnel, le** adj. **بَيْتَبَيْتِيّ**  
( مشترك بين عدد من المهن ) .

**Interpsychologie** sf. **عِلْمُ النَّفْسِ الْبَيْتِيّ**  
( علم نفس يدرس العلاقات بين الأفراد  
ولكنه يأبى أن يرى في مجموعهم  
كلًا مستقلًا في خصائصه ) .

**Interrègne** sm. **خُلُوءٌ عَرَضِيّ** ( فترة من الزمن  
تكون الدولة فيها بلا رئيس ) .

**Interrogateur, trice** adj. et s. **مُسْتَجْزِبٌ** • **سَائِلٌ** • **مُسْتَفْهِمٌ** • **فَاحِصٌ**  
شَفْهِيّ .

**Regard —** **نَظْرَةٌ تَسَاوَلٌ** .

**Interrogatif, ive** adj. et s. **اِسْتِشْهَامِيّ**  
تَسَاوَلِيّ .

- Particule — ive / *Gramm.* أداة استنهام .  
 Une — ive . جارية استنهامية .  
 Interrogation sf. استنهام • سؤال .  
 — (Dr.) استنهام .  
 — écrite . مِباراة خطية .  
 Point d' — . علامة استنهام .  
 Interrogativement adv. استنهامياً .  
 • بطريقة الاستنهام .  
 Interrogatoire sm. (Dr.) استنطاق ،  
 استنهام • محضر استنهام .  
 — de forme (Dr.) تحقيق شكلي .  
 Signer son — . وقع على أقواله .  
 Interroger vt. سأل .  
 — un élève . فحس تلميذاً [ بطرح  
 أسئلة عليه ] .  
 Interroi sm. نائب رئيس الدولة ( متولّي  
 الحكم بين حكومتين في روما القديمة ) .  
 Interrompre vt. قطع • أعاق .  
 — qqn. قاطعه في الكلام .  
 — ses études . أوقف دراسته .  
 S' — . توقف عن . انقطع عن .  
 Interrupteur adj. مقاطع . مُختَرِص .  
 — sm. (Élect.) قاطع التيار .  
 Interruptif, ive adj. (Dr.) قاطع .  
 Interruption sf. قطع • انقطاع • مقاطعة .  
 — d'un travail . توقف عمل .  
 Sans — . باستمرار ، بلا انقطاع .  
 — des relations diplomatiques . قطع  
 العلاقات الدبلوماسية .  
 — de la prescription (Dr.) قطع  
 التقادم .  
 Intersecté, e adj. (Archit.) متشابك .  
 Arcatures — es . أقواس متشابكة .  
 Ligne — e . خط متقطع .  
 Intersection sf. تقاطع .  
 — (Geom.) نقطة التقاطع .  
 — de deux rues . ملتقى شارعتين .  
 — de classes K et L (Log.) تلاثي  
 (ك) و (ل) ( فصل مؤلف من عناصر  
 تنتمي الى فصل (ك) وفصل (ل) معاً ) .  
 — de deux ensembles A et B (Math.)  
 عناصر المجموعتين (أ) و (ب) المشتركة .  
 — de deux relations (Log.) وصل  
 إضافتين بحرف (و) .

- Intersidéral, e, aux adj. (Astro.) بينفلكي  
 ( واقع بين الأفلak ) .  
 Intersigne sm. نذير • ما حدث بثوهم  
 انه نذير بحدث واقع بعيداً .  
 Interstellaire adj. (Astro.) بيننجمي  
 ( واقع او حادث بين النجوم ) .  
 Interstice sm. فُرجة • فجوة .  
 Interstitiel, le adj. بينفركي ( واقع او  
 حادث بين فرجتين وبخاصة  
 بين الخلايا الحية ) .  
 Intersubjectif, ive adj. بينشخصي  
 ( واقع بين شخصين ) .  
 Intersyndical, e, aux adj. بيننقابي  
 ( حادث او جاري بين نقابيين او أكثر ) .  
 Intertidal, e, aux adj. (Zone — e) منطقة  
 الجزر ( منطقة تقع بين أعلى المد  
 وأدنى الجزر ) .  
 Intertrigo sm. بثرة المطاوي ( نوع من البثر  
 او الالتهاب الجلدي يظهر في مطاوي الجسم ) .  
 Intertropical, e, aux adj. بينستاري  
 ( واقع بين مداري السرطان والجدي ) .  
 Interurbain sm. هاتف بينمدني  
 رابط بين المدن ) .  
 Interurbain, e adj. بينمدني ( واقع  
 بين مدُن ) .  
 Intervalle sm. بدون • مسافة • مدة • فُرجة  
 فاصلة .  
 — (Mus.) فاصل ( مسافة ما بين جنديين  
 او ملحنين بالنسبة الى الجهة ) .  
 — (Phys.) نسبة التواتر [ بين صوتين ] .  
 — ferme (a, b) (Math.) فُسحة  
 مفقولة (أ) ب ( مجموعة مؤلفة  
 من العددين (أ) و (ب) والاعداد  
 الواقعة بينهما ) .  
 — ouvert (a, b) (Math.) فُسحة  
 مفتوحة (أ) ب ( مجموعة  
 مؤلفة من الاعداد الواقعة بين (أ)  
 و (ب) وحدهما ) .  
 Dans l' — . خلال ، في الأثناء ، في غضون .  
 Par — s . من وقت لآخر .  
 Intervenant, e adj. et s (Dr.) مُتدخل .  
 — principal (Dr.) خصم أصلي .  
 Intervenir vi. تدخل ، تدخل . في .  
 — dans un différend . توسّط في نزاع .

- Il intervint un événement وقع  
 حادث .  
 Un accord est intervenu entre la  
 direction et les grévistes جرى  
 اتفاق بين الإدارة والمُتَضرِبين .  
 — (Méd.) أجرى عملية [ جراحية ] .  
 Intervention sf. تدخل • توسّط .  
 Politique de non — سياسة عدم الانحياز .  
 — (Méd.) مُعالجة قُوَيّة • عملية جراحية .  
 Paiement par — سداد بالوايطة .  
 Interventionnisme sm. تدخلية ( سياسة  
 التدخل في القطاعات الخاصة ضمن الدولة  
 او التدخل في تنازع الدول الأخرى ) .  
 Interventionniste s. et adj. تدخلّي  
 ( قائل بالتدخلية او متعلق بها ) .  
 Intervention sf. قلب • عكس .  
 — du titre de la possession (Dr.)  
 تغيير سبب الجبازة .  
 — de la prescription (Dr.) تحويل  
 التقادم .  
 Intervertir قلب • عكس • غير ،  
 بدّل .  
 Interview sf. مُقابلة ، مُحادثة [ وبخاصة  
 لنشر مقصودها ] .  
 Publier une série d' — نشر مُصامِبين  
 سلسلة من المقالات .  
 Interviewé, e adj. مُستجوب ، مُتحدّث  
 إليه ، مُسؤول .  
 Interviewer vt. حادث ، استجوب ،  
 أجرى حديثاً صحفياً .  
 Interviewer sm. مُستجوب ، سائل  
 ( وبخاصة صحافي يطرح أسئلة على  
 مُستجوب لنشر مضمون الحديث ) .  
 Intestat adj. et s. (Dr.) غير موصي ،  
 بلا وصية .  
 Hériter ab — . ورث شرعي ( بلا وصية ) .  
 Intestin, e adj. داخلي ، باطني .  
 Guerre — e حرب أهلية .  
 Intestin sm. (Anat.) معي • مُصبر .  
 Le gros — المعى الغليظ .  
 Intestinal, e, aux adj. معوي • مُصبري  
 ( متعلق بالمعي او المصبر ) .  
 Suc — عصير معوي ( عصير يفرزه  
 المعى ليهل عملية الهضم ) .

Vers — aux	دينان معوية .
Intimation sf. (Dr.)	تبليغ . إغلام .
Folle — (Dr.)	إعلان لغير الخصم .
L' — de l'ordre (Dr.)	إبلاغ الأمر .
Intime adj. et s.	خاص • داخلي • • ودي • قلبي •
Conviction —	اقتناع شخصي •
Ami —	صديق حميم •
La nature — d'une c.	جوهر شيء • له •
Sens —	حس باطني •
Relations — s	علاق صميمية •
Un —	صديق • مشير •
Un — du théâtre	مُصنّف بالأجرة •
Intimé, e adj. et s. (Dr.)	مُستأنف عليه •
Intimement adv.	باطناً • قلبياً • بؤء • • بشدة • بقوة • بعق •
Intimer vt.	أمر • أنذر رسيماً •
— un appel (Dr.)	أبلغ استئنافاً •
Intimidable adj.	يُخوف • قابل للخوف •
Intimidant, e adj.	مُخوف • مرعب • • مرهب •
Pouvoir — des astrécites (Dr.)	أثر • تهديدي للغرامات المالية •
Intimidateur, trice adj.	يُهديد • تخويفي •
Intimidation sf.	تخويف • تهديد • تفزع • • تخوف • فزع •
Mesures d' —	إجراءات زاجرة •
Intimider vt.	خوف • فزع • أخجل •
— l'ennemi	أرهب العدو •
S' —	إرتعب • خاف • خجل •
Intimisme sm.	حميمية • (مذهب فني • راجع المادة التالية) •
Intimiste adj.	حميمي • (صفة الشاعر الذي يعبر عن مشاعر النفس الحميمة • صفة الرسامين المختصين برسم لوحات تمثل الحياة البينية) •
Intimité sf.	ألفة • أُنس • مودة • صداقة حميمة •
Dans l' — de sa conscience	في قرارة • ضميره •
Dans l' —	في الحياة الخاصة • بين متراذين •
Vivre dans l' — de qqn	عاشقني صغته •
Vivre dans l' — des grands	خالط • الظماء •

Intitulé sm.	عنوان [كتاب أو فصل أو قانون الخ .. ] •
— d'un acte (Dr.)	مقدمة عقد •
— d'un compte	اسم الحساب •
— d'un jugement	دباجة حكم •
Intituler vt. [كتاباً أو فصلاً الخ ..]	عنوان •
S' —	تعتون • تسمى • تكتب •
Intolérable adj.	لا يُطاق • لا يُحتمل •
Intolérance sf.	تعصب [لرأي أو لعقيدة • حساسة مغرطة • (Méd.) •
Intolérant, e adj.	متعصب [لرأي أو لعقيدة] •
Intolérantisme sm.	تعصبية (عاطفة المتعصبين) •
Intonation sf. (Mus.)	أداء (ونجاسة طريقة الغناء أو العزف) • مدخل غنائي •
— (Ling.)	أداء الصوت • نبرة •
— d'un cantique	نغم ترتيلة •
Intouchable adj. et s.	لا يُلمس • لا يُمس • • لا يُنقد • لا يُعاقب •
Les — s	اليتوفون (طبقة في الهند كانت تعتبر دون سواها ويحذر التعامل معها) •
Intoxicant, e adj.	سام • مسبب التسمم •
Intoxication sf.	تسمم • تسمم • إفساد النفوس [أو تسميها] •
Intoxiquer vt.	تسمم •
— la jeunesse	أفسد الشباب [بالدعارة •
S' —	تسمم • أفسد [خلفياً] •
Intra-atomique adj.	فيمنذري (واقع • يشتر ذرة) •
Intracellulaire adj.	فيمنخلوي (حادث • أو واقع ضمن خلية) •
Intradermique adj.	بيششري (واقع بين طبقات البشرة) •
Intradermo-réaction sf.	زرق بيششري • (زرق في طبقات البشرة للدراسة حساسية الجسم) •
Intrados sm.	باطن العقد [أو القنطرة] •
— (Aviat.)	سطح سفلي [في جناح طائرة] •
Intraduisible	متعذر نقله [أو التعبير عنه] • • متعذر فهمه •
Intraitable adj.	شرس • شمس • • متطلب •

Demeurer —	تمسك بموقفه •
Créancier —	دائن لا يلين •
Intramontagnard, e adj. (Géog.)	صنجبكي (واقع داخل سلسلة جبال) •
Intra-muros loc. adv.	داخل المدينة •
Intramusculaire adj.	صنجبكي (واقع • ضمن عضل أو منشأ فيه) •
Intransigence sf.	تعصب • تثب • عناد •
Intransigeant, e adj. et s.	متعصب • متثبت • عبيد •
Intransitif, ive adj. et s. (Gramm.)	لازم • غير متعدي •
Intransitivement adv. (Gramm.)	بلا تعدينية •
Intransitivité sf. (Gramm.)	لزومية • (حالة الفعل اللازم) •
Intransmissibilité sf. (Biol.)	لا نقيلية • (حالة ما لا يمكن نقله وراثياً) •
Intransmissible adj.	لا نقلي • متعذر • نقله (ما لا يمكن نقله وراثياً) •
Intransportable adj.	متعذر نقله •
Intranucléaire adj. (Phys.)	ضمنوري • (واقع في نوية) •
Intraveineux, euse adj.	ضمنوري • قائم • ضمن الأوردة أو ناشب فيه) •
Intrépide adj.	جري • باسل • مفنام • • عتيذ • ملتاح •
Intrépidement adv.	بساله • بإقدام •
Intrépidité sf.	بساله • إقدام • جراءة • شجاعة •
Intrication sf.	تشويش • تعقيد • تشوش • تعقد •
Intrigant, e adj. et s.	دساس • متلهم •
Intrigue sf.	دسبة • مكيدة • مؤامرة • عقدة • • حبكة [رواية أو مسرحية] •
—	مغامرة غرامية •
Intriguer vt.	حبر • أثار الاهتمام • [أو الفضول] •
Cela m'intrigue	هذا يشغل بالي •
S' —	تحبر • قلبي • دس • كاد •
Intrinsèque adj.	جوهرية • أصلي • ذاتي •
Valeur — de l'homme	قدرة الإنسان •
— (Philo.)	باطني •

**Valeur** — قيمة باطنية (قيمة يستمدّها الشيء من طبيعته الخاصة وليس من حيث هو إشارة الى شيء آخر).

**Intrinsèquement** adv. (من حيث الجوهر) • أصلياً • ذاتياً (من حيث الأصل أو الذات).

**Introduceur, trice** s. مُقدِّم • مُدخِل • موليح.

**Introductif, ive** adj. (Dr.) تمهيدى • افتتاحي.

**Acte — d'instance** (Dr.) عريضة • افتتاح الدعوى.

**Introduction** sf. إدخال • إيلاج • مقدّمة • تمهيد • مدخل • مقدّمة موسيقية.

— (Mus.) تقديم زائر.

— d'un visiteur رسالة توصية.

Lettre d' — افتتاح الدعوى.

— de l'instance (Dr.) ادخال • أولج.

**Introduire** vt. قدّم زائراً • رفع دعوى • أشاع ريباً • دخل • اندس.

S' — فاتحاً القداس.

**Introliti** sm. انليماجية • (عملية تقسم نفس الى تقليد المرء لا شعورياً • عدداً من تصرفات الغير • والى اندماجه فيها).

**Intromission** sf. إدخال • إيلاج.

**Intronisation** sf. تنصيب • تقليد.

**Introniser** vt. نصب • ولّى • قلّد • أقرّ.

**Introrse** sf. (Bot.) مُطابق (متشبه نحو محور النمو).

**Introspectif, ive** adj. استبطاني (متعلّق بالاستبطان • راجع المادة التالية).

**Introspection** sf. استبطان (عملية تشاهد بها الذات ما يجري في الذهن من شعوريات لوصفها لا لتأويلها).

**Introuvable** adj. مفقود • منعدّر وجوده • نادر الوجود.

**Introversion** sf. (Psycho.) انطواء ذاتي • انكفاء على الذات.

**Introverti, e** adj. et s. (Psycho.) انطوائي • منطوّر [على ذاته].

**Intrus, e** adj. et s. دخيل • متطفّل • مختلّس [رتبة].

**Intrusion** sf. تدخل [عن غير حق] • تسلّط • اختلاس رتبة.

— استزساب (ولوج سواحل (Géol.) — مدنيّة في طبقات صخر).

**Intuitif, ive** adj. et s. حدسي • بدهي • مدرك بالحدس.

**Intuition** sf. (Philo.) حدس • بدية • استنباط (إدراك فجائي بلا اعتماد على خبرة سابقة) • شعور سبقي (احساس بما يحدث في المستقبل).

**Intuitionnisme** sm. (Philo.) حدسية (مذهب فلسفي يقدم الحدس على البرهان • نظرية تقول بان الرياضيات تعتمد الحدس والافراض والاشتباك معاً).

**Intuitivement** adv. حدسياً • بدهيّاً • بداهة.

**Intumescence** sf. انتفاخ • تضخم • تورم • ورم.

**Intumescant, e** adj. متنفخ • متورم.

**Intussusception** sf. (Physiol.) تريب • انليماج (تمثيل مادة جديدة واندماجها في مادة أصليّة).

— انقياد.

— (Méd.) راسن (نبات طبيّ مُعتمِر اصفر الزهر).

**Inule** sf. (Bot.) ابنولين (سكر نباتي) • ينوب في الماء وغير قابل للذوبان في الكحول).

**Inusable** adj. لا يبلى • لا يفتى.

**Inusité, e** adj. غير مُستعمل • نادر.

**Inutile** adj. et s. غير نافع • عديم الجدوى.

Parole — لغو.

C'est — عبثاً.

Il est — de dire que... يعني عن البيان أن...

**Inutilement** adv. سدى • عبثاً • بلا جدوى.

**Inutilisable** adj. مُعتل • غير مُستعمل.

**Inutilisé, e** adj. هدر • عدم منفعة [او جدوى].

— s. توافل.

**Invagination** sf. (Biol.) انقياد • اغتداد (دخول جزء من نسيج في نسيج آخر).

**Invaginer** (S' —) vt. (Biol.) انغمد (المادة السابقة).

**Invaincu, e** adj. لم يُغلب • لم يُغلب.

**Invalidation** sf. (Dr.) إبطال • إلغاء • إبقاء.

**Invalidé** adj. et s. عاجز • عليل • باطل • غير صحيح.

— (Dr.) نطلي • ألقي.

**Invalidier** vt. أبطل انتخاب نائب • نطّلان • عدم صحّة • عجز صحي.

**Invalidité** sf. — physique.

**Invar** sm. انفر (اسم تجاري يطلق على الفولاذ المزوج بالنيكل وهو ضعيف التمدّد).

**Invariabilité** sf. ثوابية • ثباتية (حالة الدائم أو الثابت).

**Invariable** adj. دائم • ثابت • غير مُبدّل.

— (Gramm.) مبني.

Les — s (Gramm.) المبنيات.

**Invariablement** adv. بلا تغيير • عل • نسق واحد • دوماً.

**Invariance** sf. (Math.) ثابتيّة (ما هو ثابت).

**Invariant, e** adj. et s. (Math.) ثابت • ثابتيّة ثابتة.

Quantité — e (Math.) نظام تغييره صفر.

Systeme — (Chim.) اجتياح • غزو • إغارة • ظهور.

**Invasion** sf. — de rats انتشار الفئران.

— des idées nouvelles ذبوع الأفكار الجديدة.

**Investive** sf. فذح • منبّ.

**Investiver** vi. et vt. فذح • سبّ • دم • طعن.

**Invendable** adj. لا يُباع • كاسد • مُتعلّز بيعه.

**Invendu, e** adj. et s. غير مُباع • كاسد.

**Inventory** sm. جرد • بيان وجودات • جردّة • وضع قائمة جردّة.

Dresser un — مع الاحتفاظ بحدّ.

Sous bénéfice d' — المراجعة.

— des richesses artistiques إحصاء الروايات الفنيّة.

**Inventer** vt. اكتشف • اخترع • ابتكر • تخيل • اختلق.

— مخترع • مبتكر • مُبتنيط.

**Inventeur, trice** s. — مخنلق • مُلقّن.

— d'un trésor . مُكشِفٌ كَثْرَ  
عائِرٌ عَلَيْهِ .  
inventif, ive adj. . مُبْدِعٌ . مُبْتَكِرٌ .  
خَلَّاقٌ . اِبْداعيٌّ .  
invention sf. . اِخْتِراعٌ . اِبتِكارٌ . اِختراعٌ .  
(شيءٌ مخترَعٌ) .  
اختِلَاقٌ . اِفتِراءٌ . فِرْيَةٌ . كَلَامٌ مَخْتَلَعٌ —  
عُذُورٌ عَلَى كَثْرَ .  
— d'un trésor .  
— diaboliques . تَنابِيرٌ شَيْطَانِيَّةٌ .  
(Mus.) . قِطْعَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ .  
inventorier vt. . جَرَدَ (وَصَحَّ جَرَدَهُ) .  
أَحْصَى .  
inventrifiable adj. . مُتَعَذِّرُ التَّحْقِيقِ بِهِ .  
inversible adj. . لا يَنْقَلِبُ . مُتَعَذِّرُ اِنْقِلَابِهِ .  
inverse adj. . مَعكُوسٌ .  
Éléments — s (Math.) . عَنَاصِرٌ عَكْبِيَّةٌ .  
Fonction — (Math.) . دَالَّةٌ عَكْبِيَّةٌ .  
Nombres — s (Math.) . أَعْدَادٌ مَعكَاكِيَّةٌ .  
Figure — (Géom.) . شَكْلٌ عَكْبِيٌّ .  
Proposition — (Log.) . قَضِيَّةٌ مَقْضُوءَةٌ .  
(قَضِيَّةٌ تَكُونُ مَفْرُودًا مَرْتَبَعَةً  
اِرْتِباطًا عَكْبِيًّا عَمَّا هِيَ عَلَيْهِ فِي  
قَضِيَّةٍ أُخْرَى) .  
Relief — (Géog.) . تَقْرِيسٌ مَعكُوسٌ .  
(تَقْرِيسٌ يَنْخَدُ شَكْلًا مَعكَاكِيًّا  
كَانَ عَلَيْهِ أَصْلًا) .  
En sens — عَلَى التَّعْكِيسِ . فِي  
اِتِّجَاهِ مُخَالَفٍ .  
L' — المَعكُوسُ . الِغِيْدُ .  
inversement adv. . بِالْمَعكُوسِ . عَكْبِيًّا .  
— proportionnel . مُنَاسِبٌ مُنَاسَبَةً عَكْبِيَّةً .  
inverser vt. . عَكَسَ . قَلَبَ .  
— un courant électrique . عَكَسَ  
تَيَّارًا كَهْرَبَائِيًّا .  
inverseur sm. . عَاكِسَةٌ (آلَةٌ لِمَعكُوسِ تَيَّارِ  
كَهْرَبَائِيٍّ أَوْ عَمَلِ جِهَازٍ) .  
inversif, ive adj. . عَكْبِيٌّ . قَلْبِيٌّ .  
inversion sf. (Gramm.) . عَكْسٌ .  
النِّظَامُ (تَأْخِيرُ الِاقْطَاعِ أَوْ نَقْدِهِ دَاخِلِ  
الْمَبْرَاةِ لِغَايَةِ بَلَاغِيَّةٍ) .  
(Math.) . تَعَاكُسٌ .

— de relief (Géog.) . تَعَاكُسٌ تَقْرِيسِيٌّ .  
(ظَاهِرَةٌ تَبْدُو فِي تَقْرِيسٍ طَبِيعِيٍّ  
يَتَطَوَّرُ بِحَيْثُ يَصْبَحُ تَقْرِيسًا مَعكُوسًا  
لَا كَانَ عَلَيْهِ) .  
— sexuelle . شَذُوَّةٌ رَجْسِيَّةٌ . جَنْسِيَّةٌ رَجْسِيَّةٌ .  
— de température . اِنْمِكَاسٌ خَرَارِيٌّ .  
(ظَاهِرَةٌ تَبْدُو فِي بَعْضِ الْمَنَاطِقِ  
الْمُرْتَفَعَةِ . فَيَرْسِبُ الْهَوَاءُ الْبَارِدُ فِي  
الْأَوْدِيَةِ وَيَرْتَفِعُ الْهَوَاءُ الْفَاتِرُ  
إِلَى الْقِمَمِ) .  
— du cœur . اِرْتِكَاسُ الْقَلْبِ .  
— d'un courant électrique . اِنْمِكَاسٌ  
تَيَّارٍ كَهْرَبَائِيٍّ .  
— (Chim.) . تَحَوُّطٌ . اِنْمِكَاسٌ (عَكْسُ)  
فِي الصِّفَاتِ وَالْمَصَافِ كَاثِقَالِابِ السُّكَّرِ  
غَيْرِ الْقَابِلِ الْاِخْتِارِ إِلَى سَكَّرٍ قَابِلٍ لَهُ) .  
Invertébré, e adj. et s. (Zool.) . لا فِئَارِيٌّ .  
عَدِيمُ الْعِظَامِ .  
Inverti, e adj. (Chim.) . مُتَحَوِّطٌ .  
(صِفَةُ السُّكَّرِ غَيْرِ الْقَابِلِ  
الْاِخْتِارِ إِلَى سَكَّرٍ قَابِلٍ لَهُ) .  
Sucre — سَكَّرٌ مُنْقَلَبٌ (أَوْ مَعكُوسٌ) .  
Inverti sm. . لَوَطِيٌّ .  
Invertine sf. (Chim.) . عَكْسِينٌ (خَمِيرَةٌ  
قَادِرَةٌ عَلَى تَحْوِيلِ سَكَّرِ الْقَصَبِ  
إِلَى سَكَّرٍ مُنْقَلَبٍ) .  
Invertir vt. . عَكَسَ .  
قَلَبَ [السُّكَّرَ] (رَاجِعٌ (Chim.)  
الْمَادَّةَ السَّابِقَةَ) .  
Investigateur, trice s. . بَايْجٌ .  
مُسْتَفْصِلٌ . مُتَحَقِّقٌ .  
Investigation sf. . بَحْثٌ . تَقْصِيصٌ . تَحْقِيقٌ .  
Service des — s . قِسْمُ الْمَبَايِجِ .  
Investir vt. . قَلَّدَ . وَلَّى . وَظَّفَ .  
— des capitaux . اسْتَعْمَرَ رُؤُوسَ أَمْوَالٍ .  
— un fort . حَاصِرَ حِصْنًا .  
— qqn. de sa confiance . وَضَعَ فِيهِ  
بَقِيَّةَ الْمُلَاقَةِ .  
— vi. (Psycho.) . رَكَّزَ نَفْسِيًّا .  
Investissement sm. . اِحْاطَةٌ . مُحَاصَرَةٌ .  
اِسْتِثَارٌ . تَوْظِيفٌ .  
(Psycho.) . تَرْكِيزٌ نَفْسِيٌّ .  
Investisseur adj. m. et sm. . مُسْتَعْمِرٌ .  
(مَوْسِئَةٌ أَوْ صِفَةُ مَوْسِئَةٍ الْغَايَةِ  
مِنْهَا اسْتِثَارُ الْأَمْوَالِ أَوْ تَوْظِيفُهَا) .

Investiture sf. . تَقْلِيدٌ . تَنْصِيبٌ . تَوَلِيَّةٌ .  
تَوْظِيفٌ . تَكْلِيفٌ بِالْوِزَارَةِ [فِي قَرْنَا] .  
— تَرْشِيحٌ [لِلْاِخْتِابِ] .  
Invétéré, e adj. . صَائِدٌ . مُحَصَّنٌ . مُتَمَكِّنٌ .  
Mal — فَرَّ مُتَافِلٌ .  
Criminel — مُجْرِمٌ مُتَعَادٍ عَلَى الْإِجْرَامِ .  
Alcoolique — مُدْمِنٌ خَمْرٍ .  
يَكْبُرُ مَتِينٌ .  
Invétérer (S'—) vp. . تَأَصَّلَ . تَمَكَّنَ .  
Invincibilité sf. . لا اِقْتِهَارِيَّةٌ (حَالَةٌ عَدَمِ  
الْاِقْتِهَارِ أَوْ الْاِهْرَامِ) . مَنَاعَةٌ .  
Invincible adj. . لا يَغْتَبِرُ . لا يَغْلِبُ .  
Armée — جَيْشٌ لَا يَهْزَمُ .  
Argument — حُجَّةٌ دَائِمَةٌ .  
Difficulté — صُعُوبَةٌ كَثُورَةٌ .  
Invinciblement adv. . بِطَرِيقَةٍ لَا تُرَدُّ .  
Inviolabilité sf. . حَصَانَةٌ . حُرْمَةٌ .  
Inviolable adj. . مَحْصُونٌ . مُحَرَّمٌ . مَنَعٌ .  
مُتَعَذِّرُ اِثْنَاهَا .  
Serment — بَيْعِنٌ لَا يَنْقُصُ .  
Inviolablement adv. . بِحُرْمَةٍ .  
Inviolé, e adj. . غَيْرُ مُنْتَهَكٍ . سَلِيمٌ .  
لَمْ يَمَسْ .  
Invisibilité sf. . اِلْغِيَابِيَّةٌ (حَالَةٌ مَا هُوَ غَائِبٌ  
عَنِ النَّظَرِ) .  
Invisible adj. . خَفِيٌّ . مَحْجُوبٌ . مُنْخَفٍ .  
مُتَوَارٍ . مَحْجُوبٌ .  
الغَيْبُ . الِاِمْتِظَارُ .  
L' — خَفِيَّةٌ [عَنِ النَّظَرِ] .  
Invisiblement adv. .  
Invitant, e adj. v. Inviteur .  
Invitation sf. . دَعْوَةٌ . حَثٌّ عَلَى .  
حَضٌّ . اِغْرَاءٌ .  
Carte d — بِطَاقَةٌ دَعْوَةٌ .  
— à faire la déclaration d'impôts .  
تَكْلِيفٌ لِتَقْدِيمِ الْاِقْرَارِ عَنِ الصَّرَافِ .  
Invitatoire sm. . مَزْمُورٌ دَعْوِيٌّ .  
Invite sf. . دَعْوَةٌ لَبَقَةٌ .  
Invité, e s. . مَدْعُوٌّ . ضَيْفٌ . مَدْعُوبٌ .  
دَعَا . حَثَّ . حَضَّ .  
أَغْرَى . أَمَرَّ .  
S' — دَعَا اَحَدَهُمَا الْآخَرَ . دَعَا نَفْسَهُ .  
Inviteur, euse adj. et s. . دَاعٍ . مُغْرِبٌ .  
In vitro loc. adv. . فِي بَيْتَقِ مُصْطَلَمَةٍ .  
فِي مُخْتَبَرٍ .

**In vivable adj.** لا يماثر .  
**Existence —** حياة لا تطاق .  
**In vivo loc. adv.** في الجسم الحي .  
**Invocateur, trice adj. et s.** مُتَضَرِّع .  
**Invocation sf.** دُعَاء . انْتِهَال . تَضَرُّع .  
 • اسْتِشْهَاد بِـ . تَمَسُّك بِـ .  
 — poétique اسْتِشْهَال .  
**Eglise placée sous l' — de la Vierge**  
 كَنِيسَةٌ مَوْضُوعَةٌ تَحْتَ جِمَاهِيَةِ الْعَذْرَاءِ .  
**Invocatoire adj.** انْتِهَالِي . تَضَرُّعِي .  
**Involontaire adj.** غَيْرُ مُتَعَمِّدٍ . لَا إِرَادِي .  
**Homicide —** قَتْلُ خَطَأً .  
**Mouvement —** حَرَكَةٌ اضْطِرَارِيَّةٌ .  
**Involontairement adv.** بِلا تَعَمُّدٍ .  
 اضْطِرَاراً .  
**Involucelle sm. (Bot.)** قُتَاب .  
 صَغِير . رَاجِعُ الْمَادَّةِ (التَّالِيَةِ) .  
**Involucre sm. (Bot.)** قُتَاب (مَجْمُوع) .  
 الْقَنَابَاتِ حَوْلَ قَاعِدَةِ الْحِمَّةِ الزَّهْرِيَّةِ) .  
**Involuté, e adj. (Bot.)** [إلى داخل] .  
**Involution sf. (Physiol.)** انْقِمَاد . انْقِمَاد .  
 (دُخُولُ جِزءٍ مِنْ نَسِيجٍ فِي نَسِيجٍ آخَرَ) .  
 تَرْقِيقَةٌ (رَفْعُ الْعَدَدِ مِنْ (Math.) —  
 قُوَّةٌ إِلَى مَا هُوَ أَعْلَى مِنْهَا وَهُوَ ضِدُّ  
 التَّجْدِيدِ فِي الْجَبَرِ) .  
 — (Géom.) تَضَامُنٌ (تَدَاخُلُ) .  
 — (Biol.) تَهْفُورٌ . انْحِطَاطٌ .  
 — (Gramm.) انْقِرَاضٌ (انْزَالُ عِبَارَةٍ) .  
 مَعْرُوضَةٌ بَيْنَ الْفِعْلِ وَالْفَاعِلِ مِثْلًا) .  
 — تَرَاوُحٌ (انْتِقَالٌ مِنَ اللَّامْتِجَانِسِ (Philo.) —  
 إِلَى الْمُتَجَانِسِ وَمِنْ الْمُتَعَدِّدِ إِلَى الْوَاحِدِ أَوْ  
 ازْتِدَادُ الْمُتَوَسَّعَاتِ إِلَى ضَرْبٍ مِنَ التَّجَانِسِ  
 الْعَالِي أَوْ تَرَاوُجُهَا إِلَى وَحْدَةٍ عَلِيًّا) .  
**Invoquer vt.** اسْتَنْهَلَ . تَضَرَّعَ .  
 — un témoignage (Dr.) اسْتَدَّ إِلَى شَهَادَةٍ .  
 — un droit en justice (Dr.) ادَّعَى بِحَقِّ أَمَامَ الْقَضَاءِ .  
 — la nullité (Dr.) تَمَسَّكُ بِالْبَطْلَانِ .  
 — une raison تَذَرَّعَ بِسَبَبٍ .  
 — le secours اَلْتَمَسَ الْمَعُونَةَ .

**In vraisemblable adj.** مُسْتَبْعَدٌ .  
 [الْخُلُوفُ] • لَا يَصْدُقُ .  
**Chapeau —** قُبَّعَةٌ عَجِيَّةٌ .  
**Espoir —** أَمَلٌ وَهْمِيٌّ .  
**In vraisemblablement adv.** بِطَرِيقَةٍ مُسْتَبْعَدَةٍ • بِمَا لَا يَصْدُقُ .  
**In vraisemblance sf.** اسْتِبْعَادِيَّةٌ (حَالَةٌ) .  
 مَا هُوَ مُسْتَبْعَدُ الْوُقُوعِ) • نَحْيٌ .  
 مُسْتَبْعَدٌ [خُلُوفُهُ] .  
**Invulnérabilité sf.** عِصْمَةٌ [عَنِ الْجُرُوحِ] .  
 • مَنَاعَةٌ . حَصَانَةٌ .  
**Invulnérable adj.** مُنْقَصُومٌ [عَنِ الْجُرُوحِ] .  
 • مُنْعِي . حَصِينٌ .  
**Iodate sm. (Chim.)** يودات (ملح الحامض (اليودي) .  
**Iode sm.** يود (جسم رمادي اسود متبلر سهل الانحلال في الكحول ويستخدم في المستحضرات الطبية) .  
**Iodé, e adj.** يودي (محتوٍ على يود) .  
**Iodhydrique adj. (Acide —)** حَمَضُ يودهدريك .  
**Iodisme sm.** انْسِيَامٌ يودي .  
**Iodler vi. V. Jodler.**  
**Iodoforme sm. (Chim.)** يودوفورم (مركب متبلر يستخدم مطهرًا أو مانعًا للعفونة) .  
**Iodure sm. (Chim.)** إِيودور (ملح حمض إِيودوريك يستخدم في معالجة عدد من الأمراض) .  
**Ioduré, e adj.** إِيودوري (محتوٍ على إِيودور) .  
 • مَغْطَى بِطَبَقَةٍ مِنَ الْإِيودور) .  
**Ion sm. (Chim. et Phys.)** إِيُون .  
 (ذَرَّةٌ أَوْ مَجْمُوعَةٌ ذَرَّاتٍ ذَاتِ شحنة كهربائية) .  
**Ionien, ne adj. et s.** إِيُونِي (متعلق ببلاد إِيُونِيَّةِ فِي آسِيَا الصَّغْرَى) .  
**L'école — ne** المَدْرَسَةُ الْإِيُونِيَّةُ (مدرسة فلسفية يونانية ظهرت في القرنين السابع والسادس ق. م. وكانت تحاول رد كل الأشياء إلى مبدأ بسيط هو الماء في نظر طاليس . والهواء في نظر أنكسيمينوس) .  
**Ionique adj.** إِيُونِي (متعلق بالإيون) .  
**Ionique adj.** إِيُونِي (من بلاد إِيُونِيَّةِ) .

**Ordre —** نَسَقٌ إِيُونِيٌّ (أحد الأساليب اليونانية في الهندسة البنائية ويمتاز بالتناج المزيّن بعلمتين حلزوين جانبيتين) .  
**Ionisation sf.** تَأْيِينَ (توليد أيونات أو تحويل إلى أيونات) • تَأْيِينَ .  
**Ioniser vt.** يَتَيَّنُ (ولّد التأيين أو التأيين) .  
**Ionone sf.** إِيُونُون (مادة كيميائية لها رائحة البنفسج . تستعمل بكثرة في صناعة العطور) .  
**Ionosphere sf.** حُرَّةٌ مُؤَيَّنَةٌ (طبقة مؤينة من جو الأرض تراوح ما بين ارتفاع ٦٠ كم. و ٦٠٠ كم) .  
**Iota sm.** يوتا . إِي (الحرف التاسع من الأبجدية اليونانية ويقارب لفظه حرف العلة ي أو الكسرة) .  
**Il n'y manque pas un —** لَا يَنْقُصُ مِنْهُ شَيْءٌ .  
**Iotacisme sm. (Ling.)** إِيَاكَار (من استبدال الصوت (ي) وبخاصة في اليونانية الحديثة) .  
**Iouler vi. v. Jodler.**  
**Iourte sf. v. Yourte.**  
**Ipécacuan ou Ipéca sm. (Bot.)** عِرْقُ الذَّهَبِ (جنر مُغْتَنِيٌّ) .  
**Ipomée sf. v. Volubilis.**  
**Ipséité sf. (Philo.)** هَوِيَّةٌ (ما يكون ذات الكائن ويميّزه عن كائن آخر) .  
**Ipsso facto expr. lat.** بِمَنْ يَلْقَاءُ نَفْسَهُ .  
**Ir (Chim.)** (رمز الإيريديوم) .  
**Irakien ou Iraquien, ne adj. et s.** عِرَاقِيٌّ (من العراق) .  
 L<sup>a</sup> — اللهجة العراقية .  
**Iranien, ne adj. et s.** إِيْرَانِيٌّ (من إيران) .  
 L<sup>a</sup> — اللغة الإيرانية .  
**Irascibilité sf.** تَزَقُّقٌ . سُرْعَةُ الْغَضَبِ .  
**Irascible adj.** تَزَقُّقٌ . غَضُوبٌ .  
 سَرِيعُ الْغَضَبِ .  
**Ire sf.** غَضَبٌ . حَتَقٌ .  
**Iridacées sf. pl. (Bot.)** سَوْسَنِيَّاتٌ (نباتات زينة أمثال السوسن والزعفران الخ ..) .  
**Iridectomie sf. (Chir.)** انْقِطَاعُ الْقَرْنِيَّةِ (استئصال جزء من القرنية لتوليد قزحية صناعية) .



**iridescent, e adj.** مُتَقَرَّحُ [اللون] .  
**iridié adj. m.** مَحْتَرَجٌ عَلَى أَرِيْدِيَوْم .  
**iridien, ne adj.** قَرَزَجِي (متعلق (Anat.) بالفقرحية) .  
**iridium sm.** إِرِيْدِيَوْم (عنصر فلزي أبيض صلب) .



**iris sm. (Bot.)** سَوَس (جنس زهر له أنواع برية كثيرة. يزرع زهره الزكي الذي يستعمل أحياناً في صناعة العطور) .  
 — ألوان قوس قزح  
**irisable adj.** قَرَزُوح (قابل لأن يتقَرَّح لونه) .  
**irisation sf.** تَقَرَّح (تولد ألوان قوس قزح بتحلل النور) .  
**irisé, e adj.** مُتَقَرَّح (مظهر ما يشبه ألوان قوس قزح) .  
**iriser vt.** قَرَزَح (ولد التقَرَّح - لون بالوان قوس قزح) .  
 S' — تَقَرَّح .  
**iritis sm. (Méd.)** الْإِتهَاب الْقَرَزَجِي .  
**irlandais, e adj. et s.** إِيرْلَنْدِي (من أيرلندا) .  
 L' — الْفَلَّةُ الْإِيرْلَنْدِيَّة .  
**irrac sf.** سَوَسِيَّة (مبدأ التعبير في جذر السوسن) .  
**irracie sf.** سُخْرِيَّة ، تَهَكُّم • تعبير ساخر .  
 — du sort سُخْرِيَّة الْقَدَر .  
 — تَهَكُّم (وضع سؤال مع (Philo.) تصنع الجهل كما كان يحدث في طريقة سقراط التعليمية • وفي المفهوم المصري هو تأييد رأي بما يعارضه بقصد السخرية) .  
**irracique adj.** تَهَكُّمِي ، سُخْرِي • ساخر ، تَهَكُّم .  
 Sourire — إِيْسَامَةٌ هَازِنَةٌ .  
**irraciquement adv.** بَتَهَكُّم ، بِسُخْرِيَّة .

**Ironiser vt.** تَهَكُّم ، سُخْرِي .  
**Ironiste s.** [كاتب] ساخر .  
**Iroquois, e adj. et s.** غَرِيبُ الْأَطْوَار .  
**Irrachetable adj.** لَا يَسْتَعَد • لَا يَغْدَى .  
**Irradiation sf.** إِشْعَاع • شَعْنَمَةٌ • تَشْعُع • إِيْسَاط .  
 — تَشْعِيْع (نمريض للإشعاع) .  
 — doubleuse إِنْشَارُ الْأَلَم (توزعه انطلاقاً من مكان ظهوره) .  
 — سطوع تَأَلَّق (انتشار الأنوار (Astro.) حول الكواكب بحيث تظهر أكبر مما يجب أن تبدو) .  
**Irradier vi. ou S'** — شَعَّ (تفرق وانتشر) • أَسْعَ (نشر أشعة) .  
**La douleur irradiait dans le côté gauche** كان الْأَلَمُ يَنْشُرُ مِنَ الْجَنْبِ الْأَيْسَرِ .  
 — vt. شَعَّ عَرَضَ لِلأَشْعَةِ • عَالَجَ — بِالْعَاطَاةِ الْمُشْعَةِ) .  
**Irraisnable adj.** عَدِيمُ الْعَقْلِ • لَا يَعْقَلُ .  
**Irraisonné, e adj.** لَا عَقْلِي • غَيْرُ مَنَطِقِي .  
 — Passion هَوَى جَالِم • لَا يَنْصَحُ لِلْعَقْلِ .  
**Irrationalisme sm.** لَا عَقْلَانِيَّة (مقاومة العقلانية. انعدام الثقة في العقل • مذهب فلسفي يقدم اللامعقول على المعقول . ويقول بأن العالم لا يدرك كله بالمعرفة الواضحة بل يتضمن بقايا غير معقولة وغير قابلة للتأويل) .  
**Irrationaliste adj. et s.** لَا عَقْلَانِي (متعلق باللاعقلانية أو قائل بها • راجع المادة السابقة) .  
**Irrationalité sf.** لَا مَعْقُولِيَّة (حالة ما ليس معقولاً أو مخالفاً للصواب والمنطق) .  
**Irrationnel, le adj.** لَا مَعْقُول ، غَيْر مَنَطِقِي ، مُخَالَفٌ لِلصَّوَاب .  
 Conduite — le يَلُوكُ مُخَالَفٌ لِلْعَقْلِ .  
 Quantité — le (Math.) يَكِيَّةٌ صَمَاءَ (غير جذرية) .  
 L' — sm. اللَّامْعَقُول (ما لا يدرك بالعقل أو يخالف له) .  
**Irréalizable adj. et s.** مَتَعَدَّرٌ مُخَفِّفٌ [أو تخفيفه] • وَهْمِي • خَيَالِي • مُسْتَحِيل .  
**Irréalité sf.** وَهْمِيَّة • لَا حَقِيقِيَّة (حالة ما هو وهمي أو لا حقيقي) .

**Irrecevabilité sf.** لَا قَبُولِيَّة (حالة ما ليس مقبولاً) .  
 — de l'action (Dr.) عَدَمُ قَبُولِ الدَّعْوَى .  
**Irrecevable adj.** مَرَقُوص • غَيْرُ مَقْبُول .  
**Irreconciliable adj.** مُتَنَاقِض • مُضَاد .  
 — متضارب • لمدود (لا يقبل المصالحة) .  
**Irreconciliablement adv.** بِلا مَصْلَاحَةٍ • بِلا تَوْفِيق .  
**Irrecouvrable adj.** مَتَعَدَّرٌ أَيْبَرُودَادَه • مَتَعَدَّرٌ إِصْلَاحَه • دَيْنٌ غَيْرُ قَابِلٍ لِلتَّحْصِيل .  
**Créance —** مَتَعَدَّرٌ رَدَه [أو] **Irrecusable adj.** الْأَعْرَاضُ عَلَيْهِ [شهادة لا تجرح] .  
**Témoignage —** انْصِمَاسِيَّة • (نظرية سياسية نادى بها الوطنيون الإيطاليون بعد عام ١٨٧٠ . غايتها ضم المناطق التي يسكنها أبناء جنسهم ولعنهم وكانت خاصة لدون أجنبية) .  
**Irredentiste s.** انْصِمَاسِي • (قائل بالانضمامية • راجع المادة السابقة) .  
**Irreductibilité sf.** لَا انْقَاصِيَّة (حالة ما لا يقبل الانقاص) • لَا تَبْسِيطِيَّة (حالة ما لا يقبل التبسيط) • لَا اخْتِرَاقِيَّة (حالة ما لا يقبل الاختزال) .  
**Irreductible adj.** مَتَعَدَّرٌ تَخْفِيفُهُ [أو] انْقَاصُهُ • مَتَعَدَّرٌ تَبْسِيطُهُ .  
**Fraction —** كَسْرٌ لَا يَحْتَزَل .  
**Fracture —** كَسْرٌ لَا يَجْتَبِر .  
**Oxyde — (Chim.)** أوكسيد لَا يُحْتَلَل [إلى أجزائه المركبة] .  
**Opposition —** مُعَارَضَةٌ لَا تُفْهَر .  
**Ennemi —** عَدُوٌّ لِدُود .  
**Irréel, le adj. et s.** وَهْمِي ، غَيْرُ حَقِيقِي • خَيَالِي .  
**Irréfléchi, e adj.** نَزَق • طَائِش .  
**Mouvements — s** حَرَكَاتٌ عَفْوِيَّة • لَا إِرَادِيَّة .  
**Opinion — e** رَأْيٌ قَطْعِي .  
**Paroles — es** هَذَبَان .  
**Irréflexion sf.** طَبِش • عَدَمُ تَبَسُّر • نَزَق • حُمَق .  
**Irréformable adj.** مَتَعَدَّرٌ إِصْلَاحَه [أو تعديله] .

**Irréfragable** adj. مُتَعَدِّر رَدُّهُ [أو تَقْصُّهُ].  
**Présomption** — (Dr.) قَرِينَةٌ لَا تُنْقَضُ.  
**Irréfutable** adj. مُتَعَدِّر دَحْضُهُ.  
 • لَا يُجَادَلُ.  
**Irréfuté, e** adj. غَيْرُ مَدْحُوضٍ.  
**Irrégularité** sf. شُذُوزٌ. تَقَارُوتٌ • مُخَالَفَةٌ.  
 — d'un bâtiment لَا إِتِسَاقِيَّةَ بِنَاءٍ.  
 — d'une mesure لَا شَرْعِيَّةَ تَدْبِيرٍ.  
 — du pouls عَدَمُ انْتِظَامِ النَّبْضِ.  
**Irrégulier, ère** adj. شَاذٌ. غَيْرُ قِيَاسِيٍّ.  
**Conduite** — ère سُلُوكٌ مُغْيَبٌ.  
**Élève** — تَلْمِيزٌ غَيْرُ مُوَازِبٍ.  
**Pouls** — نَبْضٌ غَيْرُ مُنْتَظِمٍ.  
**Troupes** — ères يَرْفُقُ غَيْرُ نِظَامِيَّةٍ.  
**Vers** — s. آيَاتٌ مَكْشُورَةٌ.  
 — (Bot.) مُتَفَاوِثُ الْأَقْسَامِ (صفة) كَأَنَّ اسَ تَوْبِجٍ يَخْتَلِفُ الْأَجْزَاءُ الَّتِي يَتَأَلَّفُ مِنْهَا).  
**Irrégulier** sm. جُنْدِيٌّ غَيْرُ نِظَامِيٍّ.  
**Irrégulièrement** adv. بِلا شَرْعِيَّةٍ • شُذُوزًا • بِغَيْرِ انْتِظَامٍ.  
**Irréligieusement** adv. بِغَيْرِ دِينٍ.  
**Irréligieux, euse** adj. جَاهِلٌ. بِلا دِينٍ • زَنْدِيقٌ.  
**Discours** — خُطَابٌ مُخَالَفٌ لِلدِّينِ.  
**Irréligion** sf. مَرْوُوقٌ. إِهْلَاقٌ. زَنْدَقَةٌ.  
**Irréligiosité** sf. مَرْوُوقِيَّةٌ. [إِسْخَادِيَّةٌ].  
**Irrémédiable** adj. مُتَعَدِّرُ إِصْلَاحِهِ.  
 • لَا يُمْحُوسُ • عُصَالٌ.  
**Irrémédiablement** adv. نِهَائِيًّا • بِمَا لَا يُمْحُوسُ.  
**Irrémissible** adj. لَا يُمْغَرَمُ • غَيْرُ قَابِلٍ لِلغُفْرَانِ.  
**Faute** — تَخَطُّ لَا يُمْغَرَمُ.  
**Irrémissiblement** adv. لَا تَسَامُحٌ.  
**Irremplaçable** adj. مُتَعَدِّرُ اسْتِثْلَالِهِ.  
 • فَرِيدٌ [فِي تَوْعِهِ].  
**Irréparable** adj. مُتَعَدِّرُ قَرِينَتِهِ [أو إِصْلَاحِهِ].  
 • لَا يُمْحُوسُ.  
**Irrépréhensible** adj. لَا يُعَابُ [أو يُلَامُ].  
 • مَا لَا مَأْخُذَ عَلَيْهِ.  
**Irrépressible** adj. مُتَعَدِّرُ كَيْفَتِهِ [أو كَيْفِهِ]. لَا يُمْغَرَمُ.  
**Irréprochable** adj. لَا عَيْبَ فِيهِ • مُتَعَدِّرُ لُؤْمِهِ.

**Employé** — عَامِلٌ لَا مَأْخُذَ عَلَيْهِ.  
**Irréprochablement** adv. بِلا لُؤْمٍ.  
**Irrésistible** adj. لَا يُمْغَرَمُ • لَا يُقَاوَمُ.  
 • لَا يَرُدُّ • قَهَارٌ • مُضْطَحِكٌ.  
**Irrésistiblement** adv. قَهْرًا • غَضَبًا.  
**Irrésolu, e** adj. et s. غَيْرُ مَحْلُولٍ.  
 • مُتَرَدِّدٌ • لَا يَبْتَثُّ عَلَى رَأْيٍ.  
**Irrésolument** adv. بِرَدُّدٍ • بِغَيْرَةٍ.  
**Irrésolution** sf. تَرَدُّدٌ • حَيْرَةٌ.  
**Irrespect** sm. وَقَاحَةٌ • عَدَمُ أَحْزَامٍ.  
**Irrespectueusement** adv. بِوَقَاحَةٍ.  
**Irrespectueux, euse** adj. وَقِيحٌ • قَلِيلُ الْأَدَبِ.  
**Propos** — حَدِيثٌ مُغَايِرٌ لِلأَدَبِ.  
**Irrespirable** adj. نَتْنٌ • غَيْرُ صَالِحٍ لِلنَّشْتِ.  
**Atmosphère** — جَوْثَانِيٌّ.  
**Irresponsabilité** sf. لَا مَسْئُولِيَّةٍ • عَدَمُ مَسْئُولِيَّةٍ.  
 — du chef de l'État (Dr.) لَا مَسْئُولِيَّةٍ.  
 رَئِيسِ الدَّوْلَةِ.  
**Irresponsable** adj. غَيْرُ مَسْئُولٍ.  
**Irretrécissable** adj. لَا يَنْكُشُ • لَا يَنْقُصُ.  
**Irrévérence** sf. وَقَاحَةٌ • عَدَمُ أَحْزَامٍ.  
 • عَمَلٌ وَقِيحٌ • كَلَامٌ وَقِيحٌ.  
**Irrévérencieusement** adv. بِوَقَاحَةٍ.  
 • بِلا تَرْقِيرٍ ...  
**Irrévérencieux, euse** adj. وَقِيحٌ • قَلِيلُ الْأَحْزَامِ.  
**Irreversibilité** sf. (Phys.) لَا مَعْكَوسِيَّةٍ.  
 (حَالَةٌ مَا لَا يُمْكِنُ).  
**Irreversible** adj. لَا يَنْعَكِسُ.  
**Réaction** — تَغَاوُلٌ فِي اتِّجَاهٍ وَاحِدٍ.  
**La marche de l'histoire** — التَّارِيخُ ذُو اتِّجَاهٍ وَاحِدٍ.  
**Irrevocabilité** sf. (Dr.) لَا إِسْطَالِيَّةٍ.  
 لَا الْغَايَةِ • تَعَدُّرُ التَّغْيِيرِ.  
**Irrevocable** adj. مَحْتَمٌ • بَاتٌ • نِهَائِيٌّ.  
 • مُتَعَدِّرُ تَغْيِيرِهِ.  
**Donation** — هِبَةٌ لَا رُجُوعَ فِيهَا.  
**L'** — الْقَدَرُ.  
**Irrevocablement** adv. نِهَائِيًّا • بِلا تَغْيِيرٍ.  
**Irrigable** adj. يَسْتَقْبَى • يَرْوَى (قَابِلٌ لِلرِّيِّ أَوْ السَّقْيِ).

**Irrigateur** sm. (Agric.) مَرِشَّةٌ. مِخْفَعَةٌ.  
 — (Méd.) سَقْيِيٌّ.  
**Irrigation** sf. سَقْيِيٌّ. إِسْقَافٌ.  
**Droit d'—** (Dr.) حَقُّ الرِّيِّ [أو الثَّرْبِ].  
 — (Méd.) سَكْبٌ سَائِلٌ [عَلَى جُرْحٍ] أَوْ مَوْضِعٍ أَلَمٍ.  
**Irriguer** vt. سَقَّى • رَوَّى.  
 — (Méd.) سَكَبَ سَائِلًا (رَاجِعٌ إِلَى الْمَادَّةِ السَّائِقَةِ).  
**Irritabilité** sf. تَرَقُّقٌ • سُرْعَةُ النَّفْثِ.  
 • تَأَثُّرِيَّةٌ. تَحَسُّبَةٌ (حَاسِبَةٌ) خَاصَّةٌ فِي الْكَائِنَاتِ الْحَيَّةِ تَجْعَلُهَا مُسْتَجِيبَةً لِلْمُنْبَهَاتِ (عَادِيٍّ فِي الْجِسْمِ).  
 — (Méd.) تَهَبُّجِيَّةٌ (يَسْجَعُ غَيْرُ عَادِيٍّ فِي الْجِسْمِ).  
**Irritable** adj. تَرَقُّقٌ • سَرِيعُ الْاِتِّفَاعِ.  
 — (Biol.) قَابِلٌ لِلإثَارَةِ • سَرِيعُ التَّهَبُّجِ.  
**Irritant, e** adj. (Dr.) سَعَّجٌ • نَائِجٌ.  
**Clause** — c. شَرْطٌ مُبْطِلٌ.  
**Irritant, e** adj. مُخْطِطٌ • مُهَبِّجٌ.  
 • مُغِيرٌ • مُهَبِّجٌ.  
 — sm. مُهَبِّجٌ • مُغِيرٌ.  
**Irritatif, ive** adj. مُهَبِّجٌ • مُغِيرٌ.  
**Irritation** sf. عَضَبٌ • سَخَطٌ • إِثَارَةٌ.  
 • تَهَبُّجٌ [عَضَوٌّ].  
 — التهابُ الحَلْقِ.  
**Irriter** vt. خَفَضَ • اسْخَطَ • أَثَارَ.  
 — l'estomac هَبَّبَ الْمَعِدَةَ.  
 — S' — غَضِبَ • ثَارَ • هَاجَ.  
**Irroration** sf. تَرْذِيدٌ (رَيٌّ بِمَا يَشْبهُ الرِّذَاذَ) • رَشٌّ.  
**Irruption** sf. فَجْأَةٌ • غَزْوَةٌ • اقْتِحَامٌ.  
 — d'un fleuve فَيْضَانٌ نَهْرٍ.  
**Faire** — dans une assemblée قَاجًا الْمُحْتَمِلِينَ بِدُخُولِهِ.  
**Isabelle** adj. inv. غَبْسِيٌّ (بُلُونُ اللَّيْلِ الَّذِي خَالَطَتْهُ الْقَهْوَةُ).  
 • لَوْنٌ أَغْبَسٌ • جَوَادٌ أَغْبَسٌ.  
 — s. شِيَوَانِيَّةُ الصُّغَطِ (خَطٌّ يَقَعُ عَلَى خَرِيطَةِ جُوبَةٍ وَيَصِلُ النِّقَاطَ الَّتِي نَكُونُ مِثَالِيَّةَ الصُّغَطِ الْجُوبِيِّ بَيْنَ اخْتِلَافَيْنِ مُتَلَاقَيْنِ).  
**Isard** sm. (Zool.) شَمُونَاوُ حِبَالِ الْبَرَانِيسِ.

**isatis** sm. (Bot.) وَسَّطَة (جنس نبات من القبيلة الصليبية).

— (Zool.) ثعلب القطب.

**isba** sf. إِسْبَة (ممكن خشبي ينزله فلاحو روسيا الشمالية).

**ischémie** sf. (Méd.) فقر دم مؤقَّت.

**ischiatique** adj. (Anat.) وركبي (متعلق بالورك).

**ischion** sm. (Anat.) عظم المفعدة.

**isque** adj. إيزيسي (متعلق بالربة إيزيس).

**islam** sm. إسلام • بلاد الإسلام • حضارة الإسلام.

**islamique** adj. إسلامي (متعلق بالإسلام).

**islamisation** sf. إسلامنة (نشر الإسلام) • تأسلم (اعتناق الإسلام).

**islamiser** vt. أسلم (عَمَّ إلى الإسلام).

**islamisme** sm. دين الإسلام.

**islandais, e** adj. et s. أيسلندي (من أيسلندا) • صائد المور • لغة أيسلندا.

**ismaéliens ou ismaïliens** sm. pl. إسماعيليون (أفراد الفرقة الإسماعيلية).

**ismaélite** adj. et s. إسماعيلي (واحد من الإسماعيليين وهم العرب المنتسبون إلى جدِّهم إسماعيل).

**isobare** adj. متساوي الضغط.

— sf. خط تساوي الضغط (خط مرسوم على خريطة الأحوال الجوية ويربط النقاط التي يتساوى فيها الضغط في فترة معينة).

**isobathe** adj. متساوي العمق.

— sf. خط تساوي العمق (خط مرسوم على خريطة ويربط النقاط المتساوية الأعماق في البحار والمحيطات).

**isocarde** sm. (Zool.) قلبية • (رخوينة) تعيش في صدفة قلبية الشكل.

**isocèle** adj. متساوي الساقين.

**isochimène** adj. متساوي البرودة (في التناقل).

— sf. خط تساوي البرودة (خط يرسم على خريطة ويبدل على الأماكن المتساوية البرودة في ازمة معينة).

**isochore** adj. متساوي الحجم.

**isochromatique** adj. متساوي اللون • اللون.

— (Photo.) مُطَيَّف • (مناظر بألوان الطيف).

**isochrone ou isochronique** adj. متواقت، متساوي الديمومة.

(Phys.) ترواقت، تساوي الديمومة.

**isoclinal, aux** adj. (Géol.) متوازي المنحدِّرين.

**isocline** adj. (Géol. et Phys.) متساوي الميل (المنطبي).

Ligne — خط تساوي الميل (خط يرسم على خريطة ويربط النقاط المتساوية الميل المنطبي).

— sf. تساوي التغيُّنة (حالة الأظمة المتادلة في قوة التغيُّنة).

**isodynamique** adj. (Phys.) متساوي القوة.

Ligne — خط تساوي (خط يرسم على خريطة ويربط النقاط التي تكون فيها قوة المجال المنطبي واحدة).

— (Biol.) متساوي التحلية.

**isodélique** adj. متشابه الأوجه.

**isoète** sm. (Bot.) لا زهرية الناقيع.

**isogame** adj. (Bot.) متشايح (صفة النبات الذي يكون فيه الشيجان المتدخمان أثناء القبح متساويين).

**isogamie** sf. (Bot.) تشايح (طريقة لقح خاصة، راجع المادة السابقة).

**isoglosse** adj. متشابه اللغات (صفة أماكن موجودة في منطقة لغوية ويظهر فيها تشابه في قواعد اللغة).

**isogone** adj. (Géom.) متساوي الزوايا.

Lignes — s (Géog.) خطوط التحارف (خطوط ترسم على خرائط وتربط نقاطاً متساوية الانحراف المنطبي).

**isohyète** adj. (Géog.) متساوي المطر.

— sf. (Géog.) خط تساوي المطر (خط يرسم على خريطة ويربط المواطن المتساوية الأمطار في زمن معين).

**isohypse** adj. (Géog.) متساوي الارتفاع.

— sf. خط الارتفاع.

**isotonique** adj. (Phys.) متساوي الأيونات.

**isolable** adj. (Chim.) عزول، يُعزَّل، فروز، يُفَرِّز.

**isolant, e** adj. et s. (Phys.) عازل (مانع لانفصال الحرارة أو التيار الكهربائي).

**Langues — es** لغات متقطعة (لغات تكون العبارات فيها مؤلفة من كلمات مبنية وبخاصة من وحدات المقطع، وتكون الصلة اللغوية بين مفرداتها مختلفة باختلاف مواقعها كالصينية والاندونيسية الخ ..).

**Isolat** sm. قوم متوحِّدون • جماعة متوحِّدة.

**Isolateur, trice** adj. عازل (صفة الاجسام العازلة للحرارة أو الكهرباء).

— sm. جسم عازل.

**Isolation** sf. عزل [عن الكهرباء أو الصوت أو الحرارة].

**Isolationnisme** sm. انيزالية (سياسة تبناها دولة فننزل عن الدول الأخرى وبخاصة المجاورة لها).

**Isolationniste** s. et adj. انيزالي (مؤيد الانزالية أو متعلق بها).

**Isolé, e** adj. مُفَرَّد، مُتَوَحِّد.

Maison — c. بيت مُعزَّل.

Phrase — c. [من نص] عبارة مُفَطَّلَة.

Corps — جسم مُعزَّل [عن تماس كهربائي].

— sm. جُنْدِي مُفَصَّل [عن وحدته].

**Isolément** sm. انفراد، تَوَحُّد، عَزْلَة.

— عزل [عن الحرارة أو الكهرباء].

Vivre dans l' — عاش مُتَوَحِّداً.

— des contagieux عزل المصابين بالأمراض السارية.

**Isolément** adv. على انفراد.

Agir — تصرف وحده.

**Isoler** vt. عزل، فصل، أفرَد.

— un corps (Elect.) عزَّل جسمًا (أبعده عن كل جسم حامل للتيار الكهربائي).

— une pièce (Phys.) عزَّل غرفة (منع عنها التأثيرات الصوتية باستعمال مواد مانعة للصوت).

— un malade عزَّل مريضاً (أقصاه، أبعده عن الآخرين).

- un corps simple (*Chim.*) عَرَل  
جِسْماً بَسِطاً ( فصله عن كل  
مركباته او عن البنية التي يخلط بها ).  
— un texte تَفَحَّصَ نَصّاً بَهِدّاً عَرَل  
النَّصَّ .  
S' — تَوَحَّدَ ، انْفَرَدَ ، اَعْتَزَلَ .

**Isologue** adj. (*Chim.*) مُتَشَابِه التَّكْيِب .  
**Isoloir** sm. مَعَزَل (مكان خلوة يدخله  
التابع ليدع بطاقة الانتخاب قبل  
وضعه في الصندوق) .

**Isomère** adj. et sm. (*Chim.*) مُتَجَاوِزِي  
( مؤلف من ذرات متماثلة النوع والعدد  
ولكنها مختلفة من حيث النسق والخصائص ) .

**Isomérisation** sf. (*Chim.*) مُتَجَاوِزِيَّة ( حالة  
الاجسام المتجانسة ، راجع المادة السابقة ) .

**Isométrique** adj. (*Chim.*) مُتَجَاوِزِي ( صفة  
الاجرام المتجانسة ، راجع ما قبل ) .

**Isométrie** sf. مُتَقَابِس ( تساوي القياس ) .

**Isométrique** adj. مُتَقَابِس ( تساوي القياس ) .  
Projection — (*Math.*) إِسْقَاطُ مُتَقَابِس .  
Perspective — مُنْظَرُ مُتَقَابِس ( منظور  
تكون فيه محاور التقابل متساوية ) .

**Isomorphe** adj. مُشَاكِل ( متماثل الشكل ) .  
— مُتَابِل ( متخذ الشكل المتبلر ) . (*Chim.*)  
نفسه • صفة مادة قادرة على تكوين  
تبلرات مزدوجة بنسب مختلفة ) .

— مُتَقَابِل ( مرتبط بملاقاة ) . (*Math.*)  
تقابلية ، راجع المادة التالية ) .

**Isomorphie** sf. مُتَقَابِلِيَّة ( تقابل  
بين مجموعتين يصل احدهما بالآخرى  
وجود نظام موحد في العلاقات ) .

**Isomorphisme** sm. (*Chim.*) مُشَاكِل  
( تماثل في الشكل ) .

— (*Math.*) v. Isomorphie .

**Isonomie** sf. مُتَابِل ( تماثل في التبلر ) .

**Isopérimètre** adj. مُتَسَاوِي ( المحيط  
المحيط ) .

**Isopodes** sm. pl. (*Zool.*) مُسَاوِيَاتُ  
الأرجل ( حيوانات قشرية لها سبعة  
ازواج من الأرجل ) .

**Isorel** sm. ايزوريل ( اسم مسجل للوحات  
من الياف الخشب ) .

**Isoséiste ou Isosiste** adj. et sf.  
عَظْمُ الزَّلَازِل ( — (*Géol.*) )

**Isostasie** sf. تَضَاعُطِيَّة ( توازن قشرة الأرض  
الناتج عن اختلاف كثافة اجزائها ) .

**Isostatique** adj. تَضَاعُطِي ( متعلق  
بالتضاعطية ) .

**Isosyllabique** adj. (*Ling.*) مُتَشَابِه المَقَاطِع .

**Isotherme** adj. et sf. (*Géog.*) خَطُّ التَّحَارُّر  
( خط على خريطة يربط النقاط التي تكون  
فيها الحرارة واحدة في وقت معين ) .

— تحارري ( متولد في (*Phys.*)  
حرارة ثابتة ) .

**Isotonie** sf. (*Phys.*) تَوَازُنُ تَنَاضُجِي  
( توازن جزئى في مزيجين منفصلين بفضاء  
نفوذ وخاضعين لضغط تناضحي واحد ) .

**Isotonique** adj. (*Phys.*) مُتَوَازِن التَّنَاضُح  
( راجع المادة السابقة ) .

Solution — (*Méd.*) مَزِيج مُتَوَازِنُ  
التَّنَاضُح ( مزيج متكافئ الجزيئات  
كلاسما الدم ) .

**Isotope** adj. et sm. (*Phys. et Chim.*)  
نَظِير • مُتَمَاكِن .

— radio-actif نَظِير مُشِع ( نظير  
مستعمل طبياً ) .

**Isotopique** adj. (*Phys.*) نَظِيرِي .

**Isotrope** adj. et sm. (*Phys.*) مُوَحَّد  
المُحَاوِس ( متساوي الخصائص  
في جميع الجهات ) .

**Israélite** adj. إِسْرَائِيلِي .  
La religion — الدين اليهودي .

**Issu** e adj. مُسْتَحْدَر من ، سَلِيل .  
**Issue** sf. مُسْتَخْرَج ، مُنْقَذ • نِهَابَة ، نَتِيجَة .

Situation sans — وَرَظَة لَا خَلَاصَ مِنْهَا .

Une bonne — حَسَنُ العَاقِبَة .

Chemin sans — رَدَب .

— s. sf. pl. سَلَب [ الذبيحة ]  
• مُعَاوَة الطَّحِين .

Les — s d'une ville سُلَّ مَدِينَة .

À l' — de, loc. prép. عَقِيب .

À l' — de la réunion عِنْد انْحِيَامِ الجُلُوسَة .

**Isthme** sm. (*Géog. et Anat.*) بَرَزْخ ،  
مَضِيق .

**Isthmique** adj. بَرَزْخِي ( متعلق ببروخ ) .

**Italianisant** e s. مُتَطَلِّلِين ( فنان  
يسوحي من الفن الايطالي • متخصص  
باللغة والآداب والحضارة الايطالية ) .

**Italianiser** vi. تَطَلَّلِين ( استعمل الفاظاً  
ايطالية • قلّد الايطاليين في معيشتهم ) .

— vt. طَلَّلِين ( أَسْبَغ الصَّعَة الايطالية ) .

**Italianisme** sm. بَطْلَانِيَّة ( تعبير اصطلاحي  
ايطالي مستعمل في لغة أخرى  
• حب ما هو ايطالي ) .

**Italien** ne adj. et s. بَطْلَانِي ( من ايطاليا ) .  
اللُّغَة الايطَالِيَّة .

**Italique** adj. بَطْلَانِي ( متعلق بايطاليا القديمة ) .  
حرف ايطالياني ( حرف طباعي مائل  
وضع في البنقفة حوالي عام ١٥٠٠ ) .

**Item** adv. (*Comm.*) كَذَلِكَ ، اَيْضاً .  
— sm. (*Psycho.*) سُؤَال ( امتحان في  
رائز نفسي ) .

**Itératif** ive adj. مُكَرَّر ، مُعَاد .  
تَكَثَّرِي . (*Gramm.*)

**Itérativement** adv. تَكَرَّراً .

**Itinéraire** sm. خَطُّ سَيْر • بَيَان رِحْلَة .  
— adj. تَجَوُّلِي • تَطَوُّفِي .

Mesures — s. مَقَابِسُ الْمَسَافَات .

**Itinérant** e adj. et sm. مُتَرَحِّل  
مُتَجَوِّل .

Exposition — e مَعْرَض مُنْقَل .

Culture — e زِرَاعَة مُنْقَلَة ( انتقال من  
منطقة الى اخرى في الزراعة وبخاصة  
في المناطق الاستوائية حيث تفقد  
الأرض خصوبتها بسرعة ) .

**Itou** adv. كَذَلِكَ ، اَيْضاً .



**Iule** sm. (*Ins.*) دُخَال الأذن ( حشرة  
من كثرات الأرجل شبيهة  
بام اربع واربعين ) .

**Ive** ou Ivette sf. (*Bot.*) عَرَصَت جَمْدِي  
( نبات أشبه الزهر ) .

**Ivoire** sm. عاج • طَرَفَة عَاجِيَّة  
• بَيَاض عَاجِي .

Noir d' — تَحْوَق العَاج المَحْرُوق .

Vivre dans une tour d' — عَاشَ فِي  
بَرْج من عاج ( عاش بعيداً  
عن واقع الحياة ) .

**Ivoirerie sf.** قَنّ العاجيات • عاجيات  
( ادوات وطرف مصنوعة من العاج ) .

**Ivoirier sm.** قَنَّانُ العاجيات .

**Ivoirin, e adj.** عاجي [ الألق أو المظهر ] .



**Ivraie sf. (Bot.)** زُوَان ، شَبَّام .

**L' — et le bon grain** الأَشْرار والطَيِّبُونَ ،  
الشَّرّ والحَيَر .

**Ivre adj.** سَكْران . تَشْوَان ، تَمِيل  
• مُتَهَوِّس .

— de sang سَفَاح ، سَفَاك .

— mort فَاقِدُ الوَعْي من السُّكْرِ .

**Ivrage sf** سُكْر ، تَشْوَة • تَهَوُّس ،  
انْتِفَاع .

**Ivrogne, esse s.** سَكِير . شَرُوب .  
مُدْمِنٌ خَمَر .

**Ivrognerie sf.** إِدْمَانُ خَمَر .

**Ixia sf. (Bot.)** دِبْقِيَّة ( جنس زهر من  
الفصيلة التومنية ) .

**Ixode sm. (Zool.)** قُرَاد . حَلَم ( اسم )  
يطلق على معظم أنواع الطلحيات وهي  
حشرات طفيلية تعيش على جلود  
الحيوانات وتمتص دماؤها ) .

# J

Jeita (Grotte)  
(Liban)



J. sm. جم (الحرف العاشر من الأبجدية  
الفرنسية) • ج (رمز الجول)  
Jour — يوم المجوم [ في حرب  
أو معركة ]  
— ي (رمز اليوم ، وحدة الزمن ) .

Jabiru sm. (Ois.) شبيرو (طائر)  
شبه بالفلق ) .

Jable sm. حَزْزَة القَمَر (حزء في أسفل  
أضلاع البرميل لإنزال القمر فيها ) .  
نوء القمر (جزء من ضلع البرميل يبرز  
ما بعد القمر فيرفعه عن الأرض ) .

Jablier vt. حَزَّ القَمَر  
(راجع من بعد ) .

Jabloir sm. ou Jabloire sf. حَزَاوَة  
القَمَر (أداة تصنع بها حزات الأضلاع  
المعدة لصنع البراميل ، راجع المادة  
السابقة ) .

Jaborandi sm. جابورندي (دواء مُعَرِّق  
يؤخذ عادةً من شجرة البيلوقربوس) .

Jabot sm. حَوَاصِلَة (انصاف في مري الطيور)  
— صُدْرَة (قطعة قماش تُتَّخَذُ زينة  
لصدر الثوب ) .

Remplir le — مَلَأَ بَلْعَمَ .  
Faire — تَكَبَّرَ .

Jaboter vi. et vt. لَعَا ، وَفَرَّقَ [الطائر]  
• تَرْتَر ، تَتَلَعَّع في الكلام ، تَقَيَّق .

Jacaranda sm. (Bot.) جَكَرَندَة (شجرة)  
امريكية استوائية يؤخذ منها خشب نفيس ) .

Jacasse sf. (Ois.) عَقَمَقَن (جنس طير من  
الفصيلة الغراية ) .

— (Fam.) امرأة تَرْتَاوَة .  
Jacasser vi. عَقَمَقَن (صَوْتُ العَقَمَقَن)  
• حَذَر ، حَذَرَم .

Jacasserie sf ou Jacasement sm.  
تَرْتَاوَة ، لَفَط • عَقَمَقَة .

Jacasseur, euse s. تَرْتَاوَر .

Jacte sf. (Bot.) قَنْطَرِيون أَفْحُوَانِي .

Jachère sf. (Agric.) اسْتِرَاحَة أَرْض  
• أَرْض مُتَرْجَة .

Jacinthe sf. (Bot.) بالهوتية (زهرة جميلة  
من الفصيلة الزنبقية ) .  
— des bois (Bot.) عُنُقَلْ مُنَحْنَن  
(نبات برّي وزراعي قوامه بصلّة  
متوسطة القد ، أزهاره صغيرة  
زرقاء اللون عطرة ) .

Jack sm. (Tech.) مَوْجِهَة الإِبْر [ في  
صناعة القِيَمَات ]  
— (Tech.) مَحْوَلْ هَاتِي .

Jacobée sf. (Bot.) بَعْقَوِيَة (نبات حشبي)  
معر ، أزهاره صفراء اللون ،  
عصارته نافعة للجروح ) .

Jacotin, e sm. رَاحِبٌ دُومِينِكِي • بَعْقَوِي  
(عضو في ناد جمهوري في أيام الثورة  
الفرنسية كان يقعد جلساته في دير الرهبان  
البغويين • منحزّب لديمقراطية ) .

Jacobinisme sm. بَعْقَوِيَة (نظرية)  
ديموقراطية نادى بها البغويون خلال  
الثورة الفرنسية • مذهب ديموقراطي  
متطور ) .

Jacobus sm. حَاكِبَة (نقد دَقِيّ انكليزي  
ضُرب في عهد جاك الأول ) .

Jacquard sm. نَوْشْ جَاكَّار (نول للحياكة  
المُخَلَّبَة معروف باسم عقرمه)  
• قِشَاشْ مُجَكَّر .

Jacquarie عَامِيَة (ثورة الفلاحين وعامة  
الناس على السلطة ) .

Jacques sm. فَلَاح قَرْنَسِي .

Faire le — تَبَالَه .

Maitre — أَجِير بَيْتِي .  
Jacquet sm. (Zool.) تَرْدِيَة • (لعبة حُرُوكٌ جِجَارِيَا  
بواسطة التُّرْد وتلب على لَوْحَة مَقْسَمَة  
الى أربع خانات ) .

Jacquet sm. (Zool.) سِينْجَاب

Jacquier sm. v. Jaquier .

Jacquot, jacot ou jaco sm. (Ois.) تَشَّاه زَمَائِيَة .

Jactance sf. تَشَّعْج ، تَبَّجَح ، مَبَاهَة ،  
اِخْتِيَال • تَرْتَاوَة .

Action de — (Dr.) دَعْوَى اسْتِغْرَازِيَة .  
Jacter vi. تَكَلَّمَ ، تَرْتَر .

Jaculatoire adj. (Oraison —) صَلَاة  
قَصِيْرَة تَقْوِيَة .

Jade sm. نَجَب ، يَنْشَم (حَجَر كَرِيم)  
• طَرَفَة يَنْشِيَة (طرفة مَشْنُوعَة  
من حَجَر النَّب )

Jadéite sf. حَادِيْت (نوع من النَّب ) .

**Jadis** adv. قديماً، في سالف الزمان، خابراً.



**Jaguar** sm. (Zool.) يتغور (نمر أمريكي) مرقط يبلغ طوله أحياناً ١٣٠ سم.

**Jaillir** vi. انبجس، تنفجر، تدفق • برز • ظهر • فجأة.

Faire —

Éclair qui jaillit برق يلمع.

Des rires jaillissaient كانت تملأ ضحكات.

De la discussion jaillit la lumière  
من المناقشة يتيق نور [الحقيقة].

**Jaillissant**, e adj. مُبجس، متدفق.

**Jaillissement** sm. انبجاس، تدفق • شوب.

**Jala** ou **Jalna** adj. et s. بالي (متعلق بالبانة) أو مؤمن بها، راجع المادة الآتية.

**Jalalame** sm. بانة (أحدى ديانات الهند) ترتكز على تطهير النفس بالاعتق.

**Jais** sm. سبج (مادة قيرية صلبة سوداء) تذهب كالنفخ الحجري • لون أسود.

Des yeux de —

**Jalap** sm. (Bot.) جلبنة (نبات مكسكي) له جلور غلاظ شديدة الإسهال.

**Jale** sf. قصعة، طست.

**Jalon** sm. وتد • شاخص، علم • نصب • أهد التربة • مهمل لأمر.

Planter des —

**Jalon-mire** sm. شاخص علامي (علم) تلوّه مجلّة وهي أداة مرقمة تستعمل في مسح الأراضي لمعرفة الارتفاعات.

**Jalonnement** sm. تشخيص • نصب • الشواخص، تويد، تأريخ (نصب الأوتاد في المساحة).

— d'un itinéraire

تعليم خط السير (وضع اعلام لتعيين المخطط المرسوم).

**Jalonner** vt. تشخيص • نصب • شواخص • وتد • عين الاتجاه.

— un endroit (نصب فيه الجدد والمعال).

علم طريقاً (وضع اعلاماً لتعيين مخططاتها).

— وجه [في عمل].

**Jalonneur** sm. مؤتد، مُشخص.

**Jalousement** adv. بغيرة • بينابة قسوى.

**Jalouer** vt. غار، حسد.

Se — تحاسد.

**Jalousie** sf. حسد • غيرة.

— d'une fenêtre مشربية، حسيوة النافذة.

**Jaloux**, se adj. et s. حاسود وحامد • غيور.

— de la liberté متسلك بالحرية.

Avec un soin — بناية خاصة، بيق.

**Jamais** adv. أبداً، مُطلقاً • في وقت ما.

À —, pour —, loc. adv. دائماً ودوماً.

— de la vie ميهيات.

Cela ne s'est — vu لم يمتثل مثل هذا أبداً.

A-t-on — vu cela ? أ رأينا هذا من قبل ؟

Si — il est arrêté إذا ما قُض عليه.

Aujourd'hui plus que — اليوم أكثر من أي وقت مضى.

Je suis plus pauvre que — أنا [الآن] أفقر مما كنت في أي وقت آخر.

Perdu pour — ضائع نهائياً.

Il ne l'a — vue ما رآها قط.

**Jambage** sm. ركيزة دائمة (ميناء، عمود ساند من حجر) • وشمالاً تأسيسي.

قائمة، كتيف (باب أو (Archit.)

نافذة [ما ترتكز عليه العتبة].

ساق حروف (خط عمودي مائل قليلاً إلى اليمين يداخل في تركيب عدد من الحروف الفرنسية).

**Jambe** sf. (Anat.) ساق (قسم من الجسم) يمتد من الركبة إلى القدم.

عمود حجري (عمود من الحجارة يدمج في الجدار لتقويته).

À toutes — s برعة كبيرة.

— de force ركيزة مقوية (دعامة مائلة سائلة لطرفي واقلة للتخفيف عنها).

Par-dessous la — بلا عتاء.

Trainier la — جر ساقه [تعباً أو مرضاً].

— s —, jouer des — أسرع في اللعب.

Prendre ses — s à son cou ولكي هارباً.

Faire la belle — تنظر، تجمل.

Il a des — s de cerf هو مشاء.

En avoir plein les — s. تعب من المشي.

Une — de bois كسج.

— d'un pantalon رجل بتطال.

Etre dans les — s de qqn. كان يتيق قريباً منه.

Tirer dans les — s de qqn. أضرب به.

**Jambette** sf. سويق، ساق صغيرة • وعامة تقوية • مدية.

**Jambier** sm. (Anat.) عضل الساق.

**Jambière** sf. ساقية (واقية الساق • درع الساق) • صد.

**Jambon** sm. جانبون (فخذ الخنزير أو كتفه مسلحة ومدتحة).

**Jambonneau** sm. جانبونة (نوع من الجانبون مصنوع من لحم الخنزير الواقع تحت الركبة).

مُثَلَّة • (نوع من الرخويات (Zool.) — المصدبات الرئوية ذوات الأصداف الثلاثة الشكل).

**Jamboree** sm. جمبوري (كلية هندية تدل على مهرجان قومي أو دولي للكشافة).

**Jamboree** sf. (Bot.) تفاحة الورد (نوع من التفاح الورد، راجع المادة التالية).

**Jamboe** sf. (Bot.) تفاحة الورد (نوع من التفاح الورد، راجع المادة التالية).

**Jamboier** sm. (Bot.) شجر (شجر من الفصيلة الآتية).

جانِب [من طاولة الشرد].

**Jan** sm. سطرقة • (طوف كبير يقام عليه كوخ ويستعمله صياد السمك في البرازيل).

**Jangada** sf. أنكشاري (جندي من المشاة في الجيش التركي القديم).

**Janissaire** sm. حناوية (تركيب لغوي فاسد يؤدّي إلى إثارة الضحك وينسب إلى أحد الممثلين المزيين المعروف باسم جان أو حنا).

**Jansénisme** sm. جنسية (مذهب جتسنوس المتعلق بالنسبة الإلهية والهيرية • حركة دينية وفكرية أثارها اتباع هذا المذهب • مذهب اخلاقي مسيحي متشدد).

**Janséniste** s. et adj. جَنْسِينِيّ (معتنق الجَنْسِينِيَّة ، راجع المادة السَّاقِفة ) .

— مُتَرَمِّت [ في الرأي ] .  
Éducation — تَرْبِيَّة صَارِمَةٌ .

Reliure — تَحْلِيد بِسَيْط [ بِلا زُخارف ] .

**Jante** sf. حِثَار [ لِطَارٍ عَجَلَة ] .

**Janvier** sm. كَانُون الثَّانِي ، يَنْتَابِر .

Du 1er janvier à la Saint-Sylvestre  
كُلِّ الْعَام ، طَوَّل السَّنَةِ .

**Japon** sm. حَزْرَفٌ يَابَانِيّ • وَرَقٌ يَابَانِيّ ( ورق حاجي اللَّوْن مَصْنُوعٌ أَصْلًا في اليابان ) .

**Japonais**, e adj. يَابَانِيّ ( متعلِّقٌ بِالْيَابَانِ .  
او من بلاد اليابان ) .

La lutte — c الحِيلُو .

Le — اللَّغَةُ الْيَابَانِيَّةُ .

**Japonaiserie** ou **Japonerie** sf. طَرَفَةٌ يَابَانِيَّةٌ .

**Japonisant**, e s. مُتَّبِعِينَ (اختصاصي في لغة بلاد اليابان وتاريخها وحضارتها) .

**Japonisme** sm. تَبَيُّنِيَّةٌ (ميل إلى الأشياء الفنية اليابانية) .

**Jappement** sm. نَجَّاح .

**Japper** vi. نَجَّحَ .

**Jappeur**, euse adj. et s. نَجَّاح ، حَوَّاهُ .  
دُرَّاعَةٌ (جُبْتُمْشَقُوقة المَقْدَمُ) .

**Jaque** sm. ou f. ثَسْرَةُ الْجَاكِيَّةِ .

**Jaque** sm. (Bot.) جَاكِيَّةٌ (نوع من الحمار المضغفة البطن منسوب إلى مكشفته) .

**Jaquemart** ou **Jacquemart** sm. مَوْقُتٌ (صورة صغيرة من معدن تمثل رجلًا مسلحًا يوقِّت الساعات بمطرقة على جرس ساعة) .

— لَعْبَةُ السَّنَانِ (لعبة أطفال تمثل شخصين يضربان على السندان) .

**Jaquette** sf. قُوْبٌ وَلَدٌ • سَفْرَةٌ • جِلَادَةٌ • كِتَابٌ • تَلْبِيْسَةٌ سِينٌ .

**Jaquier** ou **Jacquier** sm. (Bot.) جَاكِيَّةٌ (جنس شجر من فصيلة الخيزريَّات ينبت في المناطق الحارة) .

**Jar** ou **Jars** sm. لُغَةٌ حِصَّةٌ (لغة تَصَطَّعُهَا من فئة خاصة من الناس) • لُغَةُ الصُّلُوصِ .

**Jard** ou **Jar** sm. رَمْلٌ سَهْرِيّ . (Géog.)

\* **Jarde** sf ou **Jardon** sm. جَرْدٌ خَارِجِيّ (انتفاخ عظمي يحصل في الجزء الأسفل الخارجي من عرقوب الفرس) .

**Jardin** sm. بُسْتَان ، حَدِيقَةٌ • بَلَدٌ خَاصِبٌ • مَبْقَلَةٌ .

— **potager** هَاجِمَةٌ بِطَرِيقَةٍ خَيْرٌ شَبَاشَةٌ .

Jeter une pierre dans le — de qqn. قَاعَةٌ مَرْجُحَةٌ (قاعة مقفلة بالزجاج لمنع قوس البرد عن النبات) .

— d'hiver حَدِيقَةٌ مُصَنَّعَةٌ • رِجَالَةٌ • مَرْحُوفٌ [ على الطريقة اليابانية ] .

— japonais حَدِيقَةٌ أَطْفَالٍ (دار حضانة مدرسة أطفال) .

— d'enfants بَيْتُ الْمَثَلِ . (Théât.)

**Jardinage** sm. فِيلَاحَةُ الْعَمَلَاتِ ، بَسْنَتَةٌ ، غَبِيْطَنَةٌ .

— نُكْنَتَةٌ [ في الماسة ] .

**Jardiner** vi. عَمِلَ بِالْحَدَائِقِ ، غَبِيْطَنَ .

— un bois عَصَدَ حَرَجَةً ، شَدَّبَ أَغْصَانَهَا .

**Jardinet** sm. حَدِيقَةٌ صَغِيرَةٌ ، جَنِيَّةٌ .

**Jardineux**, euse adj. مُتَكَتِّ (صفة حجر كريم فيه نُكْتَةٌ) .

**Jardinier**, ière s et adj. بُسْتَانِيّ ، جَنَابِيّ .

Culture — ière زِرَاعَةُ الْخَمْرِ .

— ière d'enfants مُعَلِّمَةٌ في حَدَائِقِ الْأَطْفَالِ .

— ière sf. حَامِلٌ أَصْبَحَ (قطعة من الرياش يوضع عليها أو فيها) .

— ière حَوَّاشُ زَهْوَرٍ (في مَنَزِلٍ او على طُفْءٍ) .

— ière خَمْصَرِيَّةٌ • (لون من الطعام مؤلف من الخَمْصَرِ الْمُطْهَوَّةِ) .

— ière خَمْصَارِيَّةٌ • (حربة بائع الخمر) .

— ière سَرَطَانِيَّةٌ دَهْيِيَّةٌ (دويبة (Zool.) نافعة في مكافحة الحشرات) .

— ière رَسَامُ حَدَائِقِ .

**Jardiniste** s. رَطَانَةٌ (لغة مشوهة وغير مفهومة) .

**Jargon** sm. لُغَةٌ خَاصَّةٌ (لغة خاصة بأصحاب مهنة أو جماعة معينة) • صَوْتُ الْإِوْزِ .

**Jargon** sm. الْمَاسَّةُ صَفْرَاءُ • يَاقُوْتِيَّةٌ حَمْرَاءُ (نوع من الحجارة الكريمة الصغيرة يشبه الياقوت وهو أحمر اللون) .

**Jargonaphasie** sf. حَبْسِيَّةٌ (تطوُّن ناتج عن حبة تؤدِّي إلى انزال كلام غير مفهوم في موضع الكلام الصحيح) .

**Jargonner** vi. رَطَّنَ • صَوَّتَ [ الْإِوْزَ ] .

**Jarosse** ou **Jarousse** sf. (Bot.) جَلْبَانٌ مَزْرُوعٌ .

**Jarovisation** sf. (Agric.) تَرْبِيْعُ الْقَتْنِ (طريقة متبعة في الاتحاد السوفياتي لحمل القمح الشتوي قمحًا ربيعًا وذلك بالتأثير في حبوب البذار) .



\* **Jarre** sf. جَرَّةٌ (إناء فخاري لعماء الزيت الخ ...) .

**Jarre** sm. مُهْلَبٌ (ما غلظ من الشعر الذي ينخلل الصوف والوبر في الحيوانات) .

**Jarret** sm. (Anat.) سَائِضٌ (باطن الركبة) عُرْقُوبٌ (بين الساق والوئط) .

Avoir du — قِيَّوِيٌّ عَلَى السَّيْرِ .

Un — d'acier مَشَاهُ .

Être ferme sur ses — تثبيت على أقدامه .

Couper les — حَرَقَبَ .

— نُشُوْءٌ [ في غَطْ ] • كَوَحٌ (Tech.) (وصلة بين الأنبوبين بشكل كوح) .

**Jarreté**, e adj. أَهْطَلٌ ، مُتَقَارِبٌ الْعُرْقُوبَيْنِ (صفة المطايا المضابة بتقارب عرقوبي القائمتين الخلفيتين بحيث يصطكان عند السير) .

**Jarretelle** sf. مَطَاطُ الْجَوَارِبِ (مطاط لثبتي الجوارب بعد لبسها) .

**Jarretière** sf. رِبْطَةُ السَّاقِ • رِبَاطٌ .

— (Mar.) عُدَّةُ الرِّبْطِ .

— وَسَامٌ رِبْطَةُ السَّاقِ (وسام انكليزي رفيع) .

**Jars** sm. (Ois.) ذَكَرُ الْإِوْزِ .

**Jes** sm. (Mar.) سَاعِدُ الْمِرْسَاةِ • حَقْلِيَّةٌ .

**Jaser** vi. تَرَفَّتْ • نَمَّ • عَقَّقَتْ .

Faire — qqn. دَقَّمَهُ إِلَى إِثْشَاءِ يَرِهِ .

\* **Jaseran** ou **Jaseron** sm. زَرْدٌ (من زرد) • سِلْسِلَةٌ دَهْيِيَّةٌ (سلسلة توضع في العنق ليعلق بها صليب أو ايقونة أو أي شيء نفيس وصغير ، والكلمة منسوبة إلى مدينة الجزائر) .



Jaseur, euse adj. ثَرْثَار • نَمَام .

Jaseur sm. (Ois.) ثَرْثَار • (نوع من الطيور القواطع بحجم الزرزور) .

Jasmin sm. (Bot.) ياسمين • زَهْرَةُ اليَاسْمِين [أو عِطْرُهُ] .

Jaspe sm. يَنْسَب (حَجَرٌ كَرِيمٌ غُطِفَ الْأَلْوَانُ) .

Jaspé, e adj. مُنَشَّب (ملون بشكل شبيه باليشب) .

Acier — فولاذ مُنَشَّب (فولاذ مغموس في سقاء مُنَشَّب) .

Jasper vt. يَنْسَب • (لَوْنٌ بِالْوَانِ مُخْتَلِفٌ كَانَهُ يَقْلَدُ الْيَشْب) .

Jaspiner vi. تَحَدَّثَ ، ثَرْثَرَ .

Jaspure sf. تَبْشِيَّة (لون ما هو مُنَشَّب) • تَبْشِيْب .

Jatte sf. صَحْفَةٌ ، جَفْنَةٌ ، قَصْعَةٌ • مِلْءُ جَفْنَةٍ .

Jattée sf. مِلْءُ جَفْنَةٍ .

Jauge sf. سَعَةٌ [إِنَاء] • مِيزَانٌ (مِقْيَاسُ السَّعَةِ) • قِيَاسُ السَّعَةِ .

— d'un navire وَسَعٌ سَفِينَةٍ .

— à vent مِيعَارُ الْهَوَاءِ .

— عَقْرٌ (حَفَرٌ مُسْتَطَبِلٌ فِي الْأَرْضِ تَوْضَعُ فِيهِ الْفُرَاسُ الْمَقْلُوعَةُ مِنَ الْمُنَشَّبِ) .

— شَقٌّ الْحَرِّثُ (سَافَةٌ مَا (Agric.) بَيْنَ الْأَرْضِ الْحَرُوتِ وَالَّتِي شَعَثَتْ) .

— مِيعَارُ الْمَقْطَعِ (أَدَاةٌ لَتَعِينُ (Agric.) انْفِرَازَ الْمَقْطَعِ فِي التَّرْبَةِ) .

— وَحْدَةُ الْفَرْزِ (وَحْدَةٌ تَسْتَعْمَلُ لِقِيَاسِ دَقَّةِ نَسِيجٍ مَحْبُوكٍ) .

Robinet de — حَفِيَّاتُ التَّعْيِيرِ (حَفِيَّاتٌ تَنْبِيْ بِمَسْوَى الْمَاءِ فِي خَزَانٍ) .

Jaugeage sm. مُعَابَرَةٌ ، كَيْلٌ • رَسْمٌ مُعَابَرَةٌ .

— d'un navire سَعَةٌ سَفِينَةٍ .

Jauger vt. عَابَرَ ، كَالَّ ، كَيْلَل .

— un navire قَاسَ وَسَعَ سَفِينَةٍ .

— un fleuve قَدَّرَ صَيِّبَ نَهْرٍ .

— qqn. d'un coup d'œil قَدَّرَهُ بِنَظَرَةٍ وَاحِدَةٍ .

— une pierre قَاسَ حَجَمَ حَجَرٍ .

— vi. اتَّسَعَ لِي .

Jaugeur sm. عَيْبَار (مَنْ يَفْعَلُ بِمِطْلَاقِ الْمَائِرَةِ) • عَيْبَارَةٌ (أَدَاةُ الْمَائِرَةِ) .

Jaumière sf. (Mar.) ثَقْبُ السُّكَّانِ .

Jaumâtre adj. أَصْفَرٌ ، مُصْفَرٌ .

Jaune adj. et s. جِسْمٌ أَصْفَرُ (مَادَّةُ (Anas) Corps — بلون أبيض مائل إلى الصفرة تنمو مع البيض إذا كانت البَيْضَةُ مُلْفَحَةً) .

Être — أَصْفَرُ مِنَ التَّحَبِّ .

Fièvre — حُمَّى صَفْرَاءُ (حُمَّى وَبَانِيَةٌ يَنْقُلُهَا الْبَرَقَشُ وَيَتَعَرَّضُ الْمَصَابُ بِهَا لِلْقِيَّةِ وَلَا حَفَرُارُ جِلْدُهُ) .

— de terre أَصْفَرُ ، أَصْفَرُ قَاتِمٌ .

La race — الْجِنْسُ الْأَصْفَرُ [أَوِ الْغُلْبِيُّ] .

Couleur — قُشَامُشُ أَصْفَرُ فَرَاتِجٍ .

Rire — ضَحْكَةٌ مُكَرَّمَةٌ .

— d'œuf مَسْحُ .

Faire des contes — السَّخْفُ الْآحَادِيثِ • s. غُرْبٌ .

Un bec — أَرِيهَ جَبْهَهُ .

Je lui montre son bec — كَاسَرُ الْإِضْرَابِ • رَجُلٌ أَصْفَرُ .

Le — الصَّفْرَةُ ، التَّوْنُ الْأَصْفَرُ .

Jaunet, te adj. قَلِيلُ الصَّفْرَةِ .

Jaunet sm. قِطْعَةٌ ذَهَبٍ .

— d'eau (Bot.) تَبَلُّوْقَرُ أَصْفَرُ .

Jaunir vt. صَفَّرَ (مَتَبَّحَ بِالْوَلَوْنِ الْأَصْفَرِ) • أَصْفَرَ .

Jaunissage sm. (Techn.) تَصْفِيرُ (فِي عَمَلِيَةِ التَّذْهِيبِ قِيَامُ الْعَامِلِ بِوَضْعِ لَوْنِ أَصْفَرٍ فِي الْأَمَّاكِنِ الَّتِي لَمْ تَنْصَلْ بِهَا رُقَاقَاتُ الذَّهَبِ) .

Jaunissant, e adj. مُصْفَرٌ (يَمِيلُ إِلَى الْأَصْفَرِ) .

Jaunisse sf. (Méd.) بَرَقَانٌ (مَرَضٌ يُصِيبُ النَّاسَ وَيَسَبِّبُ أَصْفَرَارَ الْجِلْدِ) .

Jaunissement sm. تَصْفِيرٌ • أَصْفَرَارُ .

Java sf. جَاوِيَّةُ (رَقْعَةٌ شَعْبِيَّةٌ عَنِيفَةُ الْحَرَكَاتِ) • لَحْنُ الرَّقْعَةِ الْجَاوِيَّةِ .

Javart sm. شَقَاقُ (نَحْرٌ فِي قَوَائِمِ الْقَرَسِ أَوْ الْبَقَرَةِ) .

Javel (Eau de —) sf. مَاءُ جَافِيلٍ (مَرْكَبٌ كِيمَاوِيٌّ يُسْتَعْمَلُ مُطَهِّرًا وَمُزِيلًا لِلْأَلْوَانِ وَيُعرفُ بِاسْمِ مَوْضِعِ اكْتِشَافِهِ) .

Javelage sm. (Agric.) تَغْيِيطُ (كَدَّرَ ، صَنَعَ الْغُبُوطَ ، جَمَعَ قَبْضَاتِ الزَّرْعِ الْمَحْصُودِ غُبُوطًا وَتَرَكَهَا رِيثًا تُكْدَسُ عَامَاتٌ • زَمَنٌ تَرَكَ فِيهِ الْغُبُوطُ لَتَجِفَّ) .

— تَدْيِيلُ [التَّيْبِ] .

Javelé, e adj. (Avoines — es) شَوَانٌ مُسَوَّدٌ (شَوَانٌ تَبَلَّلَ غُبُوطُهُ بِالْمَطَرِ فَاسْوَدَّتْ حُبُوبُهُ) .

Javelier vt. (Agric.) غَبَّطَ (صَنَعَ الْغُبُوطَ ، رَاجِعٌ مَا قَبْلَ ، غَسَّرَ) .

— vi. (Agric.) يَبِيسُ ، أَصْفَرُ .

Javeleur, euse s. et adj. (Agric.) مُنَشَّبٌ ، مُغْمَرٌ .

Javeleuse sf. مُنَشَّبَةٌ ، مُغْمَرَةٌ (آلَةٌ لِلْحَصَادِ وَالتَّغْيِيطِ) .

Javeline sf. حَرَبِيَّةٌ .

Javelle sf. غَبْطٌ ، كَدَّرَةٌ (بَضْعُ قَبْضَاتٍ مِنَ الْحَصِيدِ) .

— كَوْنُهُ مِلْحٌ .

— جَوَافَلَةٌ (نَعْمُ الْمَاءِ بِإِضَافَةٍ إِلَى الْمَاءِ الْجَافِيلِ إِلَيْهِ) .

Javelliser vt. جَوَفَّلَ (عَقَّمَ الْمَاءَ ، رَاجِعٌ الْمَادَّةُ السَّائِقَةُ) .

Javelot sm. حَرَبِيَّةٌ ، مِيزْرَاقٌ • رُمُحُ [الرَّيَاضِيَّينَ] .

Épreuve de — مُبَارَاةُ رَمَى الرُّمُحِ .

Jayet sm. v. Jais. جَاز (مَوْسِيقَى رَاقِعَةٍ صَائِغَةٍ) .

Jazz sm. جَنْوَقَةٌ جَاز .

Jazz-band sm. أَنَا (ضَمِيرُ الْمُنْكَلَّمِ الْفَرْدِ لِلْمَذَكَّرِ وَالْمَوْثُوتِ) .

Je ou j' pron. pers. الْأَنَا .

Le je (Philo.) عَاجِزٌ ، لَا تَخَيَّرُ فِيهِ .

Jean-foutre sm. inv. صَرَّارَةٌ (طَائِرٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْعُقْرِيَّاتِ) .

Jean-le-blanc sm. inv. (Ois.) نَرْجِيسٌ بَرَقِيٌّ .

— صَلِيبٌ مُسَلْسَلٌ (صَلِيبٌ صَغِيرٌ يُرْبَطُ بِسِلْسِلَةٍ وَيُطْلَقُ فِي الْعَتَمِ) .

— لَوَاحَةُ الْكَمِيِّ .

**Jéciste** s. et adj. شَدَمِيّ (متعلّق بالشَّيْبَةِ) الدارسَة المسيحية ، واللفظة مؤلفة من الحرف الاول في الكلمات الثلاث .

**Jectasse** ou **Jetasse** adj. f. مَنقُولَة (صفة) تطلق على الأثرية المحروقة والمنقولة .

**Pierres** — s. حِجَارَةٌ رَصِيصَةٌ (حجارة) يمكن ان ترصف باليد في أي عمل بناي .

**Jeep** sf. جيب (سيارة متميّزة بالبساطة والقدرة على السير في الاماكن الوعرة) .

**Jéjunum** sm. (Anat.) الجزء الأوسط (صائم من المني الدقيق) .

**Je-m'en-fichisme** ou **Je-m'en-foutisme** sm. لا مبالاة .

**Je-m'en-fichiste** ou **Je-m'en-foutiste** adj. et s. لا مبال .

**Je ne sais quoi** ou **Je-ne-sais-quoi** sm. inv. شيء ما .

**Jennérien**, ne adj. (Vaccination — ne) تطعيم جَنَترِيّ (تفليح من الذراع الى الذراع على طريقة جنر) .

**Jenny** sf. غَزَالَةٌ قُطْن (آلة لغزل القطن تُنسب الى اسم علم) .

**Jérémade** sf. تَجِب ، نُوَاح ، سُكَاة [مُتَطَاوِلَة] .

**Jerez** sm. v. **Xérès**.

**Jéroboam** sm. قَبِيْلَةٌ شَبَانِيَا كَبِيرَةٌ شَبَانِيَا تَسَع لثَلَاثَةِ اَنَار .

**Jerrycan** ou **Jerrican** sm. صَبِيحَةٌ [للمَحْرُوقَات] .

**Jersey** sm. جَرَسِيّ (نسيج صوفي او قطني او حريري ينسب الى جزيرة جرس) .

**Jerlaise** adj. (Vache —) بَقَرَةٌ جَرَسِيَّة (بقرة من جزيرة جرسية مشهورة بدسم لبنها) .

**Jésuite** sm. يَسُوعِيّ (أحد أعضاء الجمعية اليسوعية) .

**Style** — أسلوب يَسُوعِيّ (طريقة خاصة في الهندسة المعمارية ظهرت في القرن السابع عشر) .

**Jésuitique** adj. يَسُوعَانِيّ (مُخَصَّصٌ بِالْيَسُوعِيَّةِ) او خَلِيقِيّ (م) .

**Jésuitiquement** adj. يَسُوعَانِيًّا ، على طَرِيقَةِ الْيَسُوعِيَّةِ .

**Jésuitisme** sm. يَسُوعَانِيَّة (تصرف خلقي وديني على طريقة اليسوعيين) • دهاء .

**Jésus** sm. صُورَةُ يَسُوع • رَتَمَالُ يَسُوع • طفل لطيف .

Compagnie de — جَمْعِيَّة الْيَسُوعِيَّةِ .

Papier — وَرَقٌ رِيقَاس ٥٦ X ٧٦ .

**Jet** sm. قَذْف • رَمِيّ ، رَشَق •

— de lumière دَقَقُ نَور .

— de décharge صُبُور تَقْرِيع .

— d'eau • قَوَارَة • مَبْنُوت •

— سَكَب [مَعْلُون مَصْهُور في قَالِب] .

— تَجَرَى المَاء [في أَشْغَلِ إِطَار نَافِلَة] .

— نَابِيَّة (قَضِيب فَنِي نَاشِيّ (Bot.) على جنر نبات) .

Arme à — مَقْدُونَةٌ • قَذَاة (سلاح للقذف) .

— d'un filet طَرَحُ شَبَكَة .

— à la mer (Mar.) تَخْفِيفُ الحِمْلَةِ [يَقْلَفُ بَعْضُهُا فِي الْبَحْرِ] .

Premier — مُحَاوَلَةٌ أَوَّلِيَّة • مَحْطَب .

Du premier — مِنْ أَوَّلِ مَرَّة .

D'un seul — دَقْعَةٌ وَاحِدَةٌ ، بِلَا مُرَاجَعَة .

**Jet** sm. دَقْعَةٌ نَفْثِيَّة (مجموع الغازات الحارة التي تنفج من مَوْخَر صَارُوخ او من انبوب نَفَاق) .

— طَائِرَةٌ نَفَاقَة . (Aviar.)

**Jetage** sm. سِيلَان (نزول سوائل من الانف ناتج عن أمراض تصيب الحيوانات في مجاري التنفّس) .

**Jeté** sm. تَوَفِيَّة • (فحزة من رجل الى أخرى في الرقص) .

— تَكْثِيفَة • (لإرجاع الثقل من الذراعين المرفوعتين عمودياً الى الكتفين بليّ السّافين ليّاً فجائياً) .

— تَلْغِيفَة (لفّة خط على الصّنّارة قبل حيك العقدة لصنع عقبتين) .

— طَرَزِيَّة • (قطعة قماش مطرزة تمتد على مائلة او سواها لتجميل) .

**Jetée** sf. مَكْشِير ، رَصِيف [مَرَقَا] .

— جَبَرُ عَلَم .

**Jeter** vt. رَمَى ، قَذَف •

— طَرَحَهُ أَرْمَا •

Animal qui jette son venin حيوان يَنْفُث سُمًّا .

— des fruits gâtés تَحَلَّصَ مِنْ رَمَار مَشْهُورَة .

— au vent ذَرَى .

La vigne commence à — بَدَأَ الْكَرْمُ بِبُرْعِم .

— le trouble dans les esprits بَدَرَ الاضطراب في الأذهان .

— un voile sur qqn. سَرَّهُ ، أَغْضَاه .

— son navire à la côte (Mar.) شَطَطَ مَرْعَمًا .

— l'ancre (Mar.) أَرَمَى .

— les armes اسْتَلَمَ ، أَلْقَى السِّلَاح .

— son argent par les fenêtres بَدَرَ أُمُواله .

— l'ombre أَظْلَمَ .

— les yeux تَطَلَّرَ .

— un coup d'œil أَنْعَمَ التَّطَلَّرَ .

— derrière soi نَبَذَ .

— à la face عَابَ ، نَقَدَ .

— ses cartes أَلْقَى أَوْرَاقَه . لَيْتَ بِأَوْرَاقَه .

— feu et flamme غَضِبَ غَضَبًا شَدِيدًا .

— les fondements d'un édifice وَضَعَ أَسَاسَ بِنَاء .

— qqn. dans un cachot حَبَسَهُ .

— le froc aux orties خَلَعَ ثَوْبَ الْكَهْنوت .

— au sort أَفْرَعَ .

— un pont sur une fleuve أَشَاءَ جِسْرًا عَلَى نَهَر .

— de la poudre aux yeux في الرَّمَادِ فِي الْعُيُونِ ، خَادَعَ بِالْكَلامِ او بِالْأَعْمَالِ .

— ses yeux sur qqn. اخْتَارَهُ لِلْمَرْكُزِ [او لِقَام] .

— sur le papier رَسَمَ • كَتَبَ بِرُغَاة .

— l'épouvante بَعَثَ الذَّعْرَ ، أَخَافَ .

— un cri أَطْلَقَ صَبِيحَةً ، صَاحَ .

— en moule سَبَكَ .

— des larmes ذَرَفَ الدَّمُوعَ ، بَكَى .

La lampe jette une faible lumière بَرَبِيلُ الْفَتِيلِ نُورًا خَافِئًا .

— des fleurs à نَشَرَ أَزْهَارًا عَلَى .

S'en — un verre شَرِبَ كَأْسًا .

— qqn. dehors طَرَدَهُ .

— qqn. hors de lui أَثَارَهُ .

Se — ارْتَمَى • اَنْدَفَعَ .

- Se — dans les bras de qqn. طلب حياته [او مَوَلته].  
 Se — sur. أنقص على، هاجم.  
 Se — aux genoux. خر.  
 Se — dans. صب في.  
 Se — au cou de qqn. عاتقه.  
 Se — dans la mêlée. خاض غمار المعركة.  
 Se — dans les difficultés. ارتطم بالمصائب.  
 Se — l'un sur l'autre. تَوأبَا.  
**Jeteur, euse s.** رام، قاذف.  
**Jeton sm.** فيشة ( قطعة مسطحة، مربعة او مدورة مصنوعة من مواد مختلفة تستعمل بخاصة في ألعاب القمار بدلا من النقود • قطعة معدنية تستعمل نقدا اثمانيا ).  
**Faux comme un — (fam.)** • مُنَافِق، مُرَاغ.  
 — de présence. أجر أعقاب. بدل حضور.  
**Jet-stream sm.** تيار دفاق ( تيار هواء غربي الاتجاه يكون عادة على ارتفاع مراوح بين ١٠ كم. و ١٥ كم. ما بين الدرجة ٣٠ والدرجة ٤٥. وقد تزيد سرعته على ٥٠٠ كم. في الساعة ).  
**Jeu sm.** لعب • لعبة.  
 Les — x olympiques. الألعاب الأولمبية.  
 — x d'adresse. ألعاب خفة.  
 Faire quatre — x de suite. أصاب أربع كرات متتالية ( في كرة المضرب ).  
 Un — séduisant. تمثيل ساخر • عزف مبهرج.  
 Un — de clefs. مجموعة مفاتيح.  
 — d'eau. قوارة ماء.  
 — d'une soupe. تذلل الصمام.  
 Rattraper le —. تدارك التخلخل.  
 — de mots. رجاس، تلاعب بالألفاظ.  
 — d'esprit. ملحة.  
 — de bourse. مضاربات • مُفَاةرة في البورصة.  
 Les — x sanglants de Mars. المارك.  
 — de hasard. سببر، قمار.  
 Compagnon de —. ملاعب.  
 Dette de —. دين مُفَاةرة.  
 D'entrée en —. منذ البداية.

- Faire le — de qqn. عاونه • ساعده [يلا قصد].  
 Mettre en — la vie d'un homme. عرض حياته للخطر.  
 Mettre en —. اشرك في، أدخل في، استختم.  
 — de la fortune. صروف الدهر.  
 Mise en —. استعمال، استخدا. يحكم هذا القانون.  
 Par le — de cette loi. يتبع له.  
 Donner beau — à qqn. أشباب النجاح.  
 Tirer son épingle du —. تخلص من مأزق.  
 — de physionomie. تبديل ملامح الوجه.  
 Le — n'en vaut pas la chandelle. النفقة تفوق الثمن.  
 Avoir beau —. واثاه الحظ.  
 Faire voir beau — à qqn. أساء إليه.  
 Ce n'est qu'un — pour lui. ما هو إلا أمر يسير بالنسبة إليه.  
 — d'enfant. أمر سهل جدا.  
 Cacher son —. أخفى مهارته • كتم ما في نفسه.  
 Ce sont — x de prince. رمي أعمالا • نسيء إلى الآخرين.  
 Se faire un — de qqc. اتخذ له • تصرف بغير.  
 Avoir le — serré. تعرض للخاطر جسيمة.  
 Jouer gros —. المرحيات.  
 Les — x de la scène. قديم • مخافط.  
 Vieux —. تنبث بالليج.  
 Se piquer au —. [رغم الحسارة] • صبر، تجالذ.  
 [رغم العقبات].  
 Tirer son épingle du —. انسحب من ورة.  
 — x. لوحة الإضاءة [في مسرح].  
 Se faire un — des difficultés. تغلب على العراقيل بسهولة.  
 C'est le —. هذه هي الأنظمة.  
 Ce n'est pas de —. هذا أمر مُحَالَف [لغرف أو أألول].  
 Terrain de — x. ملعب.  
 Les — x sont faits. تمت اللعبة • اتخذ القرار • نعتد الأمر، سبت السيف العدل.

- Jeudi sm.** الخميس.  
 Semaine des quatre — s. زمن كن يأتي.  
**Jeun (A —) loc. adv.** صائما • على الرين.  
 Être à —. لم نطعم شيئا.  
**Jeune adj. et s.** فتى • صغير السن • غير شاب.  
 — homme. شاب.  
 — fille. فتاة.  
 Le — âge. الحداثة، الفتوة.  
 — chair. لحشم طازج.  
 Il est —. هو في رين العمر.  
 — premier. فتى السينا.  
 — s délinquants. أحداث جاحجون.  
 Une industrie —. صناعة حديثة.  
 Nos — années. أيام حداثنا.  
 S'habiller —. ليس كما يلبس الفتيان.  
 Samir le —. سمير الابن.  
 Être — dans un métier. كان مبتدئا في مهنته.  
**Jeune sm.** صوم وصيام • امتناع عن قطور.  
 Rupture du —. حداثنا.  
**Jeunement** صام • امتنع عن أملك هن.  
**Jeûner vi.** شاب • فتوة • نشاط، قوة.  
**Jeunesse sf.** بداية العالم.  
 — du monde. من الصبا.  
 De —. منذ نعومة أظفاره.  
 Dès sa plus tendre. الفتيان.  
 La —. صبيبة • فتاة.  
 Une —. تنهور.  
 Acte de —. صيرة.  
 Légèreté de —. يحب التامع مع الفتيان.  
 Il faut que — se passe. صيرة الكهولة.  
 Seconde —. Si — savait, si vieillesse pouvait. ليت لفتيان بخيرة الشيوخ. وللشيوخ قوة الفتيان.  
**Jeunet, te adj.** حدث (صغير السن)، فتى.  
**Jeuneur, euse s.** صائم.  
**Jeunot sm.** فتى.  
**Jigger sm. (Elect.)** جيجرة (محور لفرق دارات راديو كهربية).  
**Jiu-jitsu sm.** مصارعة يابانية (نوع من المصارعة مرتكزة على الخفة والرشاقة في الافادة من حركات الخصم لصعده).

**Joaillerie** sf. (صناعة الصاغة) صِبَاغَةٌ • مجوهرات، حُلٌّ • حُرُوجُ مجوهرات .

**Joaillier, ère** adj. et s. صَالِغٌ (صانع) • المجوهرات أو البائعا، جَوْهَرِيٌّ .

**Job** sm. حَمَلٌ بِأَجُورٍ • حَرْصُهُ، أَثَارُهُ .  
Monter le — à qqn. .

**Jobard, e** adj. et s. أَحْمَقٌ، غَبْرٌ، مُغْفَلٌ .

**Jobarderie** ou **Jobardise** sf. غَفْلَةٌ • حَسَنٌ، غَبَارَةٌ • قَوْلٌ أَحْمَقٌ .

**Jobelin** sm. لُفَّةُ الْمُكَدِّينِ (اصطلاح) • لغوي كان رائجا في طبقة المتوسلين في القرن الخامس عشر في فرنسا .

**Jocasse** sf. (Ois.) سُمْنَةٌ كَبِيرَةٌ .

**Jociste** adj. et s. شَغَفِيٌّ (من ش. ع. م. م.) • الشباب العامل المسيحي، متعلق بهذه الجمعية أو منهم إليها) .

**Jockey** sm. فَارِسُ سَبَاقٍ • جوكي (فارسي) • محترف ركوب الخيل في السباق • برْدَعَةٌ الرويض وهي برْدَعَةٌ خاصة يربط بها مقود الجواد الذي يروض .

**Jocko** sm. (Pain) خُبْزٌ جوكو (نوع —) • من الخبز المستطيل .

**Jocriase** sm. غَمِيٌّ، مُغْفَلٌ .

**Jodhpurs** sm. pl. بَطَالُ الْقُرُوسِيَّةِ (بَطَال) • ضَيْقُ السَّاقِينِ بلبسة الفرسان .

**Jodler** ou **iodler** vi. تَرَنَّمَ، غَنَى [يلا كلام] .

**Joie** sf. قَرَحٌ، انْتِهَاجٌ، شُرُورٌ • نيران المياهم (نيران نوعد في مناسبات خاصة أو اعياد) .

S'en donner à cœur — نعيم يأمر .

Être à la — de son cœur طَارَ قَرَحًا .

Aimer la — أَحَبَّ الْمَلَذَّاتِ .

Mettre en — أَفْرَحَ .

Les — s du mariage مُعْشَرُ الزَّوْجِ .

Fille de — فَتَاةُ الْمَلَذَّاتِ، امْرَأَةٌ فَاجِرَةٌ .

**Joindre** vt. وَصَلَ، جَمَعَ .

— l'utile à l'agréable قَرَنَ الْفَيْدَ بِالْمُسْتَحَبِّ .

Rue qui joint deux avenues شَارِعٌ يَصِلُ جَادَتَيْنِ .

— qqn. لَحِقَ بِهِ .

— les deux bouts حَصَلَ بِمُتَقَعَةٍ عَلَى مَا يَكْنِيهِ، وَازَى الدَّخْلَ وَالخُرْجَ .

— deux instances (Dr.) ضَمَّ دَعْوَيْتَيْنِ .

— l'incident au fond (Dr.) ضَمَّ الْقَرَعِ إِلَى الْأَصْلِ .

— à la lettre les documents أَرَفَقَ الْوُثَاقَ بِالْخَطَابِ .

— bout à bout (Techn.) أَلَصَقَ، عَشَقَ .

— les cœurs وَفَّقَ بَيْنَ الْقُلُوبِ .

— vi. انْتَصَلَ .

Se — شارك، انْفَمَّ لِي، لَحِقَ بِي • تَلَاقَى .

**Joint, e** adj. مَتَّصُومٌ، مُتَّصِلٌ .

Efforts — s جهود مُتَّصِفَةٌ .

Clause — e à un traité شَرْطٌ مُصَافٍ إِلَى مُعَاوَدَةٍ .

À mains — es يَتَصَرَّعُ، بِأَيْتِهَالٍ .

Appel — (Dr.) اسْتِثْنَاءٌ مُتَّعَمٌ .

Ci- — طَبْعُهُ، فِي طَبْعِهِ .

**Joint** sm. (Techn.) وَصْلَةٌ، مَتَّصِلٌ .

— (Constr.) فَايِلٌ [بَيْنَ حِجَرَيْنِ] .

— (Géol.) حَيْلٌ (مَدْعُوعٌ فِي صَخْرَةٍ) .

— d'étanchéité (Techn.) وَصْلَةُ الْمَاسِكَةِ .

Trouver le — وَجَدَ الْحَلَّ .

**Jointé, e** adj. ذُو رُشْعٍ .

Court- — [جَوَادٌ] قَصِيرُ الرُّشْعِ .

Long- — [جَوَادٌ] طَوِيلُ الرُّشْعِ .

**Jointif, ive** adj. مُتَّصِلٌ بِـ • فَايِلٌ غَشِيٍّ .

Une — ive .

**Jointolement** sm. (Techn.) تَطْطِيبٌ، تَكْنِيشٌ • تَطْطِيبٌ .

**Jointoyer** vt. طَبَعَ، كَتَحَلَ [فِي الْبِنَاءِ] .

**Jointoyeur** sm. طَبَّانٌ وَمُطَبِّعٌ، مُكْتَحِلٌ .

**Jointure** sf. (Anat.) مَتَّصِلٌ .

— de cheval حَوْشَبٌ .

— (Techn.) مَوَصِّلٌ .

**Joker** sm. جُوكِرٌ (وَرَقَةٌ تَقُومُ مَقَامَ ابْتِهَ وَرَقَةٍ أُخْرَى) .

**Joli, e** adj. et s. جَمِيلٌ، مَلِيعٌ، فَارِيفٌ .

— e comme un cœur فِي غَايَةِ الْمَلَاخَةِ .

De — s mouvements حَرَكَاتٌ رَشِيقَةٌ .

— e voix صَوْتُ رَخِيمٍ .

Une — e somme مَبْلَغٌ كَبِيرٌ .

Avoir un — revenu حَصَلَ عَلَى دَخْلٍ مُتَحَرِّمٍ .

Obtenir de — s résultats حَازَ نَتَائِجَ بَاهِرَةً .

Un — monsieur أَمْرٌ غَيْرُ مَرْغُوبٍ فِيهِ .

C'est du — ! هَذَا سَيِّئٌ !

Il est dans un — état قَوِيَ فِي حَالَةٍ يَبْرُئُ لَهَا .

Faire le — cœur كَتَمَ غَيْظَهُ .

**Joliesse** sf. جَمَالٌ، مَلَاخَةٌ .

La — de ses gestes رَشَاقَةٌ حَرَكَاتِهَا .

**Joliment** adv. بِظَرَفَةٍ، بِطُفُفٍ • كَثِيرًا، جَدًّا .

— عَلَى أَسْوَأِ حَالٍ .

**Jonc** sm. (Bot.) أَسَلٌ (جَنَسُ نَبَاتَاتٍ عَشْبِيَّةٍ تَسْتَعْمَلُ أَغْصَانُهَا لِصَنْعِ السَّلَالِ) • غَضَنٌ أَسَلٌ .

— قَتِيبٌ، عَصَا [مَنْ أَسَلَ] .

— قَشْعَةٌ (خَاتَمٌ بِلَا فَصٍّ كَأَنَّهُ حَلْقَةٌ) • دُمْلُوجٌ .

**Joncacées** sf. pl. (Bot.) أَسَلِيَّاتٌ (فَصِيلَةٌ مِنَ ذَوَاتِ الْفَلَقَةِ) .

**Joncer** vt. أَسَلَ (زَيَّنَ بِالْأَسَلِ) .

**Jonchaie, jonchère, ou joncheraie** sf. مَأْسَلَةٌ (مَنْبِتُ الْأَسَلِ) .

**Jonchée** sf. نَشِيرُ النَّبَاتِ (مَا يَنْتَرُ عَلَى الْأَرْضِ مِنْ وَرْقٍ وَأَغْصَانٍ وَزَهْرٍ فِي أَعْيَادٍ وَاحْتِفَالَاتٍ) • خَايِطُ أَشْيَاءَ [عَلَى الْأَرْضِ] .

— أَسَلِيَّةٌ (نَوْعٌ مِنَ الْبِنِ يَصْنَعُ فِي سَلَةٍ مِنَ الْأَسَلِ) .

**Joncher** vt. نَشَرَ، نَشَرَهُ • بَذَرَ • أَثَرَهُ عَلَى، غَطَّى .

**Jonchet** sm. عَصِيَّةُ الرَّامِيِّ (وَاحِدَةٌ مِنْ عَصِيَّاتِ خَشَبٍ أَوْ عَظْمٍ يُلْعَبُ بِهَا بَانَ تُرْمَى مُخْتَلِطَةً عَلَى مَائِلَةٍ لِيَعُودَ الرَّامِيُّ فِيحْبِهَا وَاحِدَةً وَاحِدَةً بِكَلَابَةٍ بِلَا تَحْرِيكِ الْعَصِيَّاتِ الْأُخْرَى) .

**Jonction** sf. وَصْلٌ، ضَمٌّ • اتِّصَالٌ، انْتِصَامٌ • دَعَاوَى (Dr.) .

— des causes دَعَاوَى .

— de deux cours d'eau اتِّصَافٌ يَجْرِي مَاءٌ .

À la — de deux routes عِنْدَ مُلتَقَى طَرِيقَيْنِ .

**Jongler vi.** شَعَوَذَ (قام بال ألعاب المشعوذين  
وبخاصة قذف اشياء متعددة الاشكال  
في الهواء والتقاطها واحدة واحدة  
بعد اعادة قذفها بالتالي • قام  
بأعمال خيفة ) .

— avec les difficultés تغلب على  
العقبات بسهولة .

— avec les idées تداول الأفكار بيسر .

**Jonglerie sf.** شَعَوَذَة ، شَعْبِيَّة • خيداع  
• تمويه خيفة .

**Jongleur sm.** شاعر • مُشْعِد (شاعر كان  
يلطف البلاد منشداً شمره على آلة  
موسيقية ، وبخاصة في فرنسا في القرون  
الوسيطة ) • مُشْعَوَذ • مُشْعِيد  
(لاعب الخيفة) .  
— متلاعب [ في الكلام او الفكر  
او الألوان الخ ... ] .



**Jonque sf.** خَيْزُرَانِيَّة • (سينة شراعية  
كانت معروفة في الشرق الأقصى تنماز  
بان اشعتها خيطة الى قصبان أفقية  
من الخيزران) .

**Jonquille s. (Bot.)** نَرْجِس أَسْلِي .  
— sm. et adj. أبيض مصفر .

**Jordanien, ne adj. et s.** أردني (متعلق  
بالاردن او أحد مواطنيه) .

**J'ordonne s.** أمير (لفظة تطلق على محبي  
التفند واصدار الاوامر) .

**Joseph sm.** جوزيف (نوع من الورق  
المستعمل في ترشيح السوائل  
ويعرف باسم مخترعه) .

**Joséphisme sm.** يوسُفِيَّة (نظام وضعه  
امبراطور جرمانيا يوسف الثاني  
لاخضاع الكنيسة للدولة) .

**Jota sf.** خوتا (نوع من الرقص الشعبي الاسباني) .

**Jottereau sm. (Mar.)** دَائِعَةُ الصَّارِي  
(عمود من الخشب القاسي او المعدن  
يربط الى الصاري لدعمه) .

**Jouable adj.** يُسْتَقَل • يُلْعَب .

**Joubarbe sf. (Bot.)** مُخَلَّلَّة (جنس نباتات  
عشبية تزور لزهرها وللتربين) .

**Joue sf.** خَد • وَجْهَة • عَارِض .  
— جانب مُقَد .

— (Mar.) كَتِف • سَينَة .  
Coucher en — صَوَّب • سَدَّ  
[بندقية او سواها] .

En — ! (Milit.) سَدَّ !  
Se caler les — s. أَكَل .

Coup sur la — صَقَّة .  
Donner sur la — à qqn. صَقَّه .

Présenter la — تعرض لزيد من الإهانات .  
**Jouée sf.** كَنَافَة [عند باب او نافذة] .

• حاجِز جانبي .  
**Jouer vi. et vt.** لعب • لَهَا • مَثَل .

— du violon عَزَفَ على الكمان .  
— du cor بَوَّقَ ، نَفَخَ في البوق .

— avec sa santé خَاطَرَ بِصِحَّتِهِ .  
— avec sa vie جَازَفَ بِحَيَاتِهِ .

Ce ressort joue bien هذا القلوب  
يعمل جيداً .

Faire — les grandes eaux أَطْلَقَ  
رِيعْرَانَهُ اليان .

Porte qui joue باب مُتَخَلِّل .  
— du couteau تَطَاعَنَ بالسكين .

— de son reste أَتَقَى مَا يَبْقَى مِنْ مَالِهِ .  
— de malheur قَسَل • أَحْزَق .

— serré تَصَرَّفَ بِحَذَرٍ .  
— sur les mots وَرَى ، كَتَمَى .

— تَلَاعَبَ بالكلام .  
— des mains حَرَبَ .

— des coudes زَاخَمَ .  
— des jambes هَرَبَ .

C'était pour — كان الأمر مزاحاً .  
— aux courses رَاهَنَ على الخيل .

[في السباق] .  
Barque qui joue زَوْرَقٌ بِتَرْجَع .

À vous de — دَوْرُكَ فِي الْعَمَلِ .  
— au grand savant قَلَّدَ الْعُلَمَاءَ .

تَظَاهَرَ بِالْعِلْمِ .  
— sur les grains ضَارَبَ عَلَى الْحُوبِ .

— sur la misère d'autrui اعْتَمَدَ عَلَى  
يُؤَسَّ الْأَخْرَيْنِ .

— de l'œil غَمَزَ .

— de son infirmité اسْتَغْلَلَ عَاقِبَتَهُ .  
Faire — toutes sortes de ressorts

بَذَلَ كُلَّ مَا فِي وَسْعِهِ .  
Faire — les intérêts حَرَكَ الشَّهَوَاتِ .

أَثَارَ الْغَرَائِزِ .  
La mine joue أَنْفَجَرَ اللَّعْمُ .

— à la baisse ضَارَبَ عَلَى التَّزَوُّلِ .  
— une carte رَمَى وَرَقَةً .

— bien son jeu تَصَرَّفَ بِمَهَارَةٍ .  
— qqn. par-dessous jambe تَغَلَّبَ

عَلَيْهِ بِسُهُولَةٍ .  
— qqn. خَدَعَهُ • سَخَّرَ بِهِ .

— la comédie تَظَاهَرَ • أَثَارَ الضَّحِكِ .  
— un grand rôle اِحْتَلَّ مَقَاماً رَفِيعاً .

Se — تَلَاعَبَ • اسْتَهْزَأَ .  
Faire qqc. en se jouant قَعَلَ أَمْرًا بِسَهْوَةٍ .

Se — des difficultés تَغَلَّبَ عَلَى الْعُقَابِ .  
Se — des lois اسْتَخَفَّ بِالْقَوَانِينِ .

Se — de qqn. احْتَقَرَهُ • اسْتَخَفَّ بِهِ .  
Qui a joué jouera مِنْ شَبَّ عَلَى كَيْفٍ .

شاب عليه .  
**Jouet sm.** لَعْبَةٌ ، أَلْعُوبَةُ • هُزْأَةٌ (يُهْزَأُ مِنْهُ) .

Être le — du destin كَانَ عَبْدًا لِلْقَدَرِ .  
Servir de — à qqn. كَانَتْ مَوْضُوعَ

اسْتِهْزَاءِهِ .  
**Joueur, euse s. et adj.** مُلَاعِب • مُقَامِر .

• عَازِف • مُحِبُّ اللَّعِبِ .  
Beau — لَاحِظٌ بَارِدُ الْأَعْصَابِ .

Un enfant — صَبِيٌّ يَمْرَاحٌ .  
**Joufflu, e adj. et s.** مُشَتَّى الْخَدَّيْنِ .



**Joug sm.** نِير • مَقَرَن .  
— (fig.) عُيُوبِيَّة ، رِقْ .

— (Techn.) مِشْجَمُ الْمِيزَانِ .  
Mettre sous le — اسْتَعْبَدَ ، اسْتَرْقَ .

Tomber sous le — de qqn. خَضَعَ  
لِسُلْطَتِهِ .

Secouer le — تَمَرَّدَ .  
**Jouir vt.** نَعِمَ • بِرَ • تَمَتَّعَ بِرَ • التَّذَيَّرَ ..

— de l'estime publique حَظِيَ بِعَظِيمِ  
بِالتَّقْدِيرِ الْعَامِ .

- d'un droit . انتفع بحق [ من الحقوق ]  
 — d'une grande réputation . ذاع اسمه ، انتشر صيته .  
 — انتعظ ( بلغ ذروة الشهوة الجنسية )  
**Jouissance sf.** متعة ، تمتع ، تَلَذُّذ .  
 Les — s de l'esprit . مباحات العقل .  
 Les — s des sens . شهوات .  
 — légale (Dr.) . انضاع شرعي .  
 Entrer en — (Dr.) . انتفع ، استمتع .  
 Époque de — (Dr.) . تاريخ استحقاق الزيج .  
 Actions de — . أسهم تمتع ( أسهم دفع رأس مالها وتغطي حقاً بشيء من الأرباح ) .  
 Ayant un droit de — (Dr.) . مُنتفع .  
**Jouissant, e adj.** مُمتنع ، لاذ .  
**Jouisseur, euse s.** عَاشٍ ، طالِبُ لَذَّةٍ .  
**Joujou sm.** لعبة [ وُلْد ] . طَرَفَةٌ صَبِيحَةٍ . آلة مُتَنَعَةٍ .  
**Joule sm.** (Phys.) . جول ( وحدة طاقة أو عمل أو كمية حرارة ) .  
**Jour sm.** يوم . نهار . نور . ضوء .  
 • فَتْحَةٌ [ للنور ] .  
 Le — . الوجود ، الحياة .  
 Le haut du — . الظهيرة .  
 Petit — . طلوع الشمس .  
 En plein — . في وَسْطِ النهار .  
 — de l'an . رأس السنة .  
 Le pain du — . الخُبْزُ اليومي .  
 Les beaux — s . أيام الشباب .  
 Les grands — s . أيام الأعياد .  
 Le grand — . رَأْدُ الصَّحَى .  
 Beau comme le — . جميّ الطَّلعة .  
 Clair comme le — . صريح ، واضح ، بَيِّن .  
 Voir le — . ظَهَرَ ، وُلِدَ ، نُشِرَ .  
 Mettre au — . أَخْرَجَ من الأرض .  
 • وَلَدَ ، صَنَعَ .  
 Un de ces — s . قَرِيباً .  
 D'un — à l'autre . في أَقْرَبِ وَقْتٍ .  
 Chute du — . دُخُولُ اللَّيْلِ .  
 De — à autre . من وَقْتٍ إلى آخَرٍ .  
 Du — au lendemain . بين ليلة وضحاها .  
 De — en — . مَعَ تَقَادُمِ الزَّمَنِ .  
 Par — . يَوْمِيّاً .  
 Les vêtements de tous les — s . الثياب العادية .

- Ce — là . يَوْمَئِذٍ .  
 Être à son dernier — . دَنَا أَجَلُهُ .  
 Dernier — . يَوْمَ الحِسابِ .  
 Vivre au — le — [ يَلَا تَطْلُعُ إلى المُتَقَبِلِ ] .  
 Être du — . طَارِجٌ .  
 À —, loc. adv. . مُتَدّاً .  
 Il y a beaux — s . مُتَدَرِّجٌ من بَعِيدٍ .  
 Donner le bon — . صَبَّحَهُ بِالْخَيْرِ .  
 Mourir plein de — . مات طائِعاً في اليَمَنِ .  
 De mes — s . مَا دُمْتُ حَيّاً .  
 Dans nos vieux — s . في تَشَيُّخِنا .  
 La vérité se fait — . الْحَقِيقَةُ تَتَبَيَّنُ .  
 Attenter aux — s de qqn. . اعْتَدَى على حَيَاتِهِ .  
 Sous un — favorable . في جَوِّ مُلَافٍ .  
**Journade sf.** وِثَارُ المُحَارِبِينَ ( نوع من المَطْلَعِ يَلَا كَيْنَ كانَ المُحَارِبُونَ القَدَامَى من غَالِيَن ورومان يلقونه على أكتافهم فوق أسلحتهم ) .  
**Journal, aux adj. et s.** يومي . جَرِيدَةٌ .  
 • يَوْمِيَّةٌ .  
 — de bord (Mar.) . يَوْمِيَّةٌ سَفِينَةٍ .  
 Livre — (Comm.) . دَفْترُ اليَوْمِيَّةِ .  
 — (Agric.) . فِلاحة يَوْمٍ ( ما يُعْلَعُ في يوم ) .  
 — de voyage . وَصَفَ رِحْلَةٍ .  
 — de campagne (Mil.) . سِجِلُ المِيعَادِ .  
 Tenir un — . كَتَبَ مَذَكَّرَاتِهِ .  
 — de mode . مَجَلَّةُ أَزْيَاءٍ .  
 Écrire au — . كَتَبَ إلى إِدارَةِ جَرِيدَةٍ .  
 — parlé . نَشْرَةُ ناطِقَةٍ ( نشرة الأخبار في الإذاعة ) .  
**Journalier, ière adj. et s.** يومي . مِياوم .  
 ( عامل باليومية ) . مُتَقَلِّبٌ [ الرَّأْيِ ] .  
**Journalisme sm.** صحافة ( مهنة الصحفي ) .  
 • مجموع الصحف ) . أسلوب صحافي .  
**Journaliste sm.** صحافي ( كاتب في الصحافة ) .  
 • ناشر صحيفة ) .  
**Journalistique adj.** صحافي ( متعلق بالصحف ) .  
**Journée sf.** نهار . أَجْرٌ يومي .  
 — de travail . يَوْمُ عَمَلٍ .  
 Homme de — . رَجُلٌ مِياوم .

- Travailler à la — . اشْتَغَلَ باليَوْمِيَّةِ .  
 Ce fut une chaude — . كَانَتْ مُتَرَكَّةً حَارِيَّةً .  
 Voyage à petites — s . سَافَرَ في مَرَايِلٍ قَصِيرَةٍ .  
**Journallement adv.** يَوْمِيّاً ، كُلَّ يَوْمٍ .  
 • غَالِيّاً ، بِاسْتِمْرَارٍ .  
**Joute sf.** مُبارزة قُرُوبِيَّةٌ .  
 — oratoire . مُناظرة خطابية .  
 — sur l'eau . تَدَاوُعٌ على الماء ( نوع من الألعاب يكون بان يتدافع شخصان بالمجدفات نحو الماء وكل منهما واقف في مَوْخَرَةٍ زورقَةٍ ) .  
**Jouter vi.** [ على ظهر قَرَس ] . تَدَاوَعُ .  
 [ على الماء ] ( راجع المادة السابقة ) .  
 ناظر ، جادل ، قَاوَمَ ، نَافَسَ (fig.) —  
**Jouteur sm.** مُبارز [ على ظهر قَرَس ] . مُتَلَمِّعٌ .  
 [ على الماء ] ( راجع ما سبق ) . مُقَاوَمٌ .  
**Jouvence sf.** فَتُوَّةٌ .  
**Jouvenceau sm.** فَتَى ، شاب .  
**Jouvencelle sf.** فَتَاةٌ ، شابة .  
**Jouxte prép.** قُرْبُ .  
**Jouxter vt.** جَاوَزَ ، قُرِبَ مِنْ .  
**Jovial, e, als ou aux adj.** مَرِحٌ ، جَدَلٌ ، فَرِحَ .  
 وَجْهٌ بِشَوْشٍ .  
**Figure — e** .  
**Jovialement adv.** بِمَرَحٍ ، بِجَدَلٍ .  
**Jovialité sf.** مَرَحٌ ، جَدَلٌ ، فَرَحٌ .  
**Jovien, ne adj.** بَرَجِيسِيّ ( متعلق بالبرجيس أو المشتري من السِّبَارَاتِ ) .  
**Joyau sm.** حُلْيَةٌ ، طَرَفَةٌ ، جَوْهَرَةٌ ، رَاثَةٌ .  
**Joyeusement sm.** بِفَرَحٍ ، بِجَدَلٍ ، بِسُرُورٍ .  
**Joyeuseté sf.** مَرَاحٌ ، دُعَايَةٌ .  
**Joyeux, euse adj.** مَرِحٌ ، فَرِحٌ ، مَسْرُورٌ ، مُفَرِّحٌ .  
**Visage —** وَجْهٌ بِشَوْشٍ ، مُتَلَمِّعٌ .  
**Mener — euse vie** تَعَمُّ بِالمَلَذَّاتِ .  
**Une — euse nouvelle** نَبَأٌ سَارٌ .  
**Jubarte sf.** (Zool.) . جَمَلُ البَحْرِ ( حيوان ثديي يعيش في البحار الشمالية ويتميز بنام كسنام الحمل ) .  
**Jubé sm.** (Archit.) . مِنبَرٌ [ كَتَنِي ] .  
**Jubilatoire adj.** يوبيلي ( متعلق باليوبيل ) .  
 مرور خمسين سنة ) .

- Docteur — طَيْبٌ أَمْعَى حَمِينَ  
عاماً في حَلِّهِ .
- Jubilant, e adj. مُبْتَهِّجٌ ، مُتَهَلِّلٌ .
- Jubilantion sf. اِبْتِهَاجٌ ، تَهَلُّلٌ .
- Jubilé sm. يوبيل .
- d'argent يوبيل فضي ( احتفال  
بالتقضاء ٢٥ سنة ) .
- d'or يوبيل ذهبي ( احتفال بالتقضاء  
٥٠ سنة ) .
- de diamant يوبيل ماسي ( احتفال  
بالتقضاء ٧٥ سنة ) .
- سَنَةٌ اِله ( سنة تخصص لله والراحة  
كل خمسين سنة في الديانة اليهودية ) .
- غُفْرَانٌ كَابِلٌ ( غفران الخطايا بمنحه  
اليابي في عدد من المناسبات فيكون  
باعثاً لاقامة الاعياد ) .
- Jubiler vi. ابتهج ، هلّل .
- Juché, e adj. جُحِمٌ • مَقُوسٌ الحَوْثُفُ  
[ القوس ] .
- Juchée sf. جُحْمٌ ( مكان الجُحوم ) .
- Jucher vi. جَحَمَ • ( اقام في جحَم  
في الكلام على الغير ) .
- (fig.) سَكَنَ مَكَاناً عَالِياً .
- vt. رَفَعَ على جَحْمٍ .
- Se — جَحَمَ .
- Juchoir sm. جُحْمٌ [ طير ] ، مَحْطٌ .
- رَفَعَ الْأَرَابَ ( مكان توضع فيه  
الأرانب لدميها ) .
- Judaïque adj. يَهُودِيٌّ ( متعلق باليهود ) .
- La loi — (Dr.) الشَّرِيعَةُ الْيَهُودِيَّةُ .
- Judaïser vi. تَهَوَّدَ ( قام بالشعائر اليهودية ) .
- Judaïsme sm. يَهُودِيَّةٌ ( ديانة اليهود ) .
- Judas sm. يَهُوذَا الْإِسْخَرْيُوطِيُّ • خَوَائِنٌ .
- Baiser de — قُبْلَةُ الْحَيَاةِ .
- خُصَّاصٌ ، مِشْطَارُ الْبَابِ ( فتحة في  
باب تساعد على رؤية من في الخارج ) .
- Judelle sf. (Ois.) عُرَّةٌ سَوْدَاءُ .
- Judéo-allemand sm. (Ling.) يِيدِيدِيَّةٌ  
( لهجة من اللاتينية تكثر فيها الكلمات  
العبرية والسلاوية وتكتب بحروف عبرية ) .
- Judéo-christianisme sm. يَهُودِيَّةٌ مَسِيحِيَّةٌ  
( مذهب نادى به المسيحيون القدامى  
وكان يقضي بان يهود الانسان قبل  
اعتناقه المسيحية • مجموعة العقائد  
والتعاليم المشتركة بين اليهودية والمسيحية ) .

- Judéo-espagnol sm. (Ling.) اِسبَانِيَّةٌ  
مُتَهَوَّدَةٌ ( لهجة في الاسبانية يتكلمها اليهود  
ويدخلون فيها الفاظاً وعبارات عبرية ) .
- Judicature sf. وُطَيْفَةُ الْقَضَاءِ .
- Judiciaire adj. قَضَائِيٌّ ( متعلق بالقضاء ) .
- Vente — بَيْعٌ بِوَايِطَةِ الْقَضَاءِ .
- Casier — صِجِيلٌ عَدْلِيٌّ .
- Duel — مُبَارَاةٌ قَضَائِيَّةٌ ( مبارزة كان  
يسمح بها في القرون الوسطى لبيت  
المتخاصمان حقهما بمجد السيف ) .
- Chronique — اَنْبَاءُ الْحَاكِمِ .
- La — قُوَّةُ التَّمْيِيزِ .
- Judiciairement adv. قَضَائِيّاً .
- Judicieusement adv. بِنَيَّامَةٍ ، بِمَهَارَةٍ .
- Judicieux, euse adj. نَبِيهٌ ، ذَكِيٌّ • حَكِيمٌ ، أَرَبٌ .
- Réponse — cuse جَوَابٌ فِي حَلِّهِ .
- Remarque — cuse مُلَاحَظَةٌ حَصِيَّةٌ .
- Esprit — ذَهْنٌ بَصِيرٌ .
- Judo sm. جُودُو ( طريقة في الترويض  
الرياضي يابانية الأصل ) .
- Judoka s. لَاحِبُ جُودُو .
- Jugal, e, aux adj. خُذِّي ( متعلق بالخذ ) .
- Juge sm. قَاضٍ • حَكَمٌ .
- commissaire (Dr.) قَاضِيُ التَّحْقِيَةِ .
- Grand — كَبِيرُ الْقَضَاءِ .
- Être bon — en musique كَانَ حَسَنَةً  
في الموسيقى .
- Le souverain — الدِّيَّانُ .
- Devant le — أَمَامَ الْمَحْكَمَةِ .
- Les — s d'un concours الْمُحْكَمُونَ  
في مُبَارَاةٍ .
- Jugé sm. (Au —) عَلَى التَّحْمِينِ ، تَحْمِيناً .
- Jugable adj. قَابِلٌ لِلْحُكْمِ ، مُمَكِّنُ الْقَضَلِ فِيهِ .
- Jugement sm. حُكْمٌ • رَأْيٌ . تَمْيِيزٌ ، مُحَاكَمَةٌ عَقْلِيَّةٌ .
- Homme de bon — رَجُلٌ حَصِيْفٌ .
- Suspension du jugement (Philo.) تَعْلِيْقُ الْحُكْمِ .
- contradictoire (Log.) حُكْمٌ مُنَاقِضٌ  
مُنَاقِضٌ ( حكم ينطوي على  
قضيتين متناقضتين ) .
- s de valeurs (Philo.) أَحْكَامٌ تَقْوِيْمِيَّةٌ .
- comminatoire (Dr.) حُكْمٌ تَهْدِيدِيٌّ .

- Porter un — أَبْدَى رَأْيَا [ بالاشيْعَانِ  
او بالذَمِّ ] .
- dernier يَوْمُ الْحِسَابِ • آخِرَةٌ .
- Jugeote sf. جُتْهَمٌ • إِثْرَاكٌ .
- Juger vt. قَضَى • حَكَمَ • ارْتَأَى • تَحَكَّلَ .
- qqn. أَبْدَى رَأْيَهُ فِيهِ .
- Vous pouvez — de ma joie فِي وَطْنِكَ  
تَصَوَّرُ فَرَحِي .
- nécessaire de رَأَى ضَرُورَةً .
- un différend فَتَصَلَ فِي جِلَافٍ .
- Comment jugez-vous cet homme  
مَا تَشْهَدُونَ فِي هَذَا الرَّجُلِ ؟
- C'est à vous de — ce qu'il faut  
إِلَيْكَ أَمْرُ التَّقْرِيرِ فِي التَّصَرُّفِ .
- Si vous le jugez bon إِذَا اعْتَدْتُمْ .
- Si vous jugez sa présence nécessaire  
إِذَا بَدَأَ لَكَ حُضُورُهُ ضَرُورِيّاً .
- Juglandacées sf. pl. (Bot.) جُجُورِيَّاتٌ  
( فصيلة الجوز ) .
- Jugulaire adj. حَلَقِيٌّ ( متعلق بالحلق ) •  
وِدَاجِيٌّ .
- sf. زِيْفَا ( رباط من الجلد تحت  
الحنك ) • وِدَاج ( حرق في العنق ) .
- Juguler vt. أَوْقَفَ • ضَامَقَ .
- une révolte أَتَمَدَّ ثَوْرَةً .
- Juif, ive s. et adj. يَهُودِيٌّ .
- Le — errant الْيَهُودِيُّ التَّائِبُ ( رجل  
تقول الاسطورة انه سبى تائباً في  
العالم ابد الدهر ) • رَحَّالَةٌ .
- Être riche comme un — كَانَ فِي عِ  
غَايَةِ الْغِنَاءِ .
- La religion — ive الْيَهُودِيَّةُ • الدِّيَّانَةُ  
اليهودية .
- Temple — كَنْسِيٌّ .
- Ce qu'il est — ! كَمْ هُوَ بَهِيلٌ !
- À la — ve عَلَى طَرِيقَةِ الْيَهُودِ .
- Juillet sm. تَمُوز • يُولْيُو .
- Juin sm. حَزْرِيْرَان • يُونْيُو .
- Jujube sm. (Bot.) عُنَابَةٌ • شَمْرَةُ الْعُنَابِ  
عَصِيرُ الْعُنَابِ .
- Jujubier sm. (Bot.) شَجَرُ مِثْمَرٍ  
من الفصيلة السُّدْرِيَّةِ (

**Juke-box** sm. صُنُوقُ جُوكْ (آلة باسم  
مخترعها وهي بشكل صندوق توضع في  
المحلات العامة وتحتوي على اسطوانات  
يختار الناس منها ما يشاؤون عند انزال  
قطعة نقد في ثقب خاص فيها).

**\* Julep** sm. جُلَّاب (شراب من الماء  
والصنغ يضاف اليه دواء • دواء  
منعش ومهدئ من الماء المقطر  
والشراب السكرى).

**Jules** sm. قَصْرِيَّة • رَجُلٌ [مُحَلِّي]  
• عَشِيق • زَوْج.

**Julien, ne** adj. (Année — ne) سَنَةٌ  
يُولْيُوبِيَّة.

**Le calendrier** — التقويم اليوليوسي  
(التقويم الذي وضعه يوليوس  
قيصر عام ٤٦ ق. م.).

**Julienne** sf. (Bot.) زَهْرَةُ الْمَاءِ (جنس  
زهر من الفصيلة الصليبية).

جوليانيَّة (حساء من الخضفر).

**Jumbo** sm. (Tech.) فِيلِيَّة • (حاملة  
حِثَارَات، عربة ضخمة تحمل أدوات  
الحفر المستعملة في المناجم، واسمها  
الاجني مشتق من الغيل لفخامتها).

**Jumeau, elle** adj. et s. تَوَّام • شَبِيه. مُبْل. —  
Frères — x شَقِيقَانِ تَوَّامَانِ.

**Jumel** s. جُومِل (نوع من القطن المصري  
يعرف باسم مؤثله).

**Jumelage** sm. مُزَاوَجَة، مُتَاَمَّة • مُزَاوَجٌ.  
— de villes تَوَّامٌ مُدُن (نوع من  
الاتفاق بين مدينتين أو أكثر  
لتقوية الروابط بينها).

تَوْحِيدُ الْحَاوِصِ (جمع (Milit.)  
أسلحة متعددة في قاعدة  
واحدة لإطلاقها معاً).

**Jumelé, e** adj. مُزَاوَجٌ، مُتَاَمٌ.  
Roues — es عَجَلَاتٌ مُزْدَوِجَةٌ  
[كَمَجَلَاتِ الشَّاحِنَاتِ].

Villes — es مُدُنٌ مُتَاَمَّةٌ (راجع  
ما قبل).

**Jumeler** vt. قَوَّى بِمِثْلِ • زَاوَجَ.  
— des villes تَامَ بَيْنَ مُدُن  
(راجع ما قبل).

**Jumelles** sf pl. قَطْعَتَانِ مُتَزَاوِجَتَانِ (قطعتان  
من الخشب أو المعدن متشابهتان تماماً  
وتدخلان في تركيب أداة أو آلة).



— مِثْطَارٌ [مَقْرَبٌ].  
— à prisme مِثْطَارٌ مَوْشُورِي.

**Jument** sf. فَرَسٌ • حِجْرٌ (أنثى الخيل).  
— poulinière امْرَأَةٌ وَلُود.

**Jumentés** sm. pl. (Zool.) خَيْلِيَّاتٌ  
(فصيلة الخيل).

**Jumping** sm. قَفْزُ الْحَوَاجِزِ [لِلخَيْل].

**Jungle** sf. دَغْلٌ. دِيَّةٌ (غابة كثيفة متليدة).  
**Loi de la** — شَرِيعَةُ الْغَابِ (غلبة  
القوي على الضعيف).

**Junior** sm. et adj. أَصْغَرُ (شخص أصغر  
سناً من آخر).

**Equipe** — فَرِيقٌ مُتَوَسِّطٌ (فريق مؤلف  
من فتيان بين ١٦ و ٢١ من أعمارهم).

**Junker** sm. يُونْكِر (أحد الأرستقراطيين  
الألمان).

**Junte** sf. مَجْلِسٌ سِيَاسِيٌّ، لَجَّةٌ حَاكِمَةٌ  
(تعبير يطلق في إسبانيا والبرتغال على لجان  
إدارية، أو على جماعة تتولى حكماً  
ناشئاً عن انقلاب عسكري، وبخاصة في  
أمريكا الجنوبية).

**\* Jupe** sf. تَنْتُورَةٌ (ثوب نسائي يكون من  
الحصر إلى أسفل تلبس فوق ستره،  
وأصل الكلمة الفرنسية من جذبة).

**La — d'une robe** القِطْمُ الْأَسْفَلُ مِنْ فُتَّانٍ.  
**Femmes avec des enfants dans**  
leurs — s نِسَاءٌ مَعَ أَوْلَادِهِنَّ  
المتعلقين بهن.

— (fig.) امْرَأَةٌ.  
— d'un piston (Méc.) جَائِزٌ  
المكبس.

**Jupe-culotte** sf. تَنْتُورَةٌ مُسْرُولَةٌ.

**Jupette** sf. تَنْتُورَةٌ قَصِيرَةٌ.

**Jupiter, père** s. تَانِيَرِي (صانع التانير).

**Jupitérien, ne** adj. v. Jovien.  
— (fig.) آيْمِر، حَايِزِم.

**Jupon** sm. تَنْتُورَةٌ دَاخِلِيَّةٌ.

Courir le — سَقَى وَرَاءَ الشَّاءِ.

**Juponné, e** adj. مُتَنْتَرٌ (لايس تَنْتُورَةٌ).  
Robe — e فُتَّانٌ مُتَنْتَرٌ (فستان يرتكز  
على تَنْتُورَةٍ دَاخِلِيَّةٍ كَبِيرَةٍ).

**Juponner** vt. تَنْتَرُ (لبس تَنْتُورَةً).  
— une robe تَنْتَرُ فُتَّانًا (رتكزه على  
تَنْتُورَةٍ دَاخِلِيَّةٍ كَبِيرَةٍ).

Se — تَنْتَرُ (لبس تَنْتُورَةً).

**Jurande** sf. (Dr.) تَكْلِيفٌ مُحَلَّفٌ  
• مَجْلِيسٌ مُحَلِّفِينَ.

**Jurassien, ne** adj. جُورَانِي (متعلق  
بجبال الجورا في فرنسا  
• قاطن الجورا).

**Relief** — (Géog.) تَغْرِيسٌ جُورَانِي  
(تغريس شبيه بما هو عليه في  
جبال الجورا ويمتاز بتعاقب الطبقات  
الصلبة والطبقات اللينة).

**Jurassique** sm. et adj. (Géol.) جُورَامِي  
(مرحلة متوسطة من الحقبة الثانوية  
• صفة الأرض التي تتألف منها جبال  
الجورا أو ما يشبهها).

**Jurat** sm. قَاضٍ بَلَدِي (في فرنسا قديماً).  
**Juratoire** adj. (Caution —) ضَمَانٌ  
مُؤَيَّدٌ بِبَيِّنٍ.

**Juré, e** adj. مُحَلَّفٌ (صفة من حلف اليمين).  
Ennemi — عَدُوٌّ لَدُودٍ، عَدُوٌّ أَزْرَقٍ.  
— sm. (Dr.) مُحَلَّفٌ (مشارك في  
لحفة تخليف).

**Siéger comme** — جَلَسَ كَمُحَلَّفٍ  
[في مجلس قضاء].

**Jurement** sm. تَحْدِيفٌ • قَسَمٌ غَيْرُ ضَرُورِي.  
**Jurer** vt. أَقْسَمَ، حَلَفَ • عَاهَدَ.

— de أَكْدَ.

— vi. جَدَفَ • شَتَمَ، سَبَّ.

— contre qqn. صَاحَ بِهِ.

Choses qui jurent أَشْيَاءٌ مُتَاَفِرَةٌ.

Se — أَقْسَمَ الْوَاحِدُ لِأَخْرَ.

**Jureur** sm. كَاهِنٌ مُحَلَّفٌ [في عهد  
الثورة الفرنسية] • مُجَدِّفٌ.

**Jurisdiction** sf. قَضَاءٌ، سُلْطَةُ قَضَائِيَّةٌ.

La — de la Cour de cassation s'étend  
à tout le pays سُلْطَةُ حَكْمَةِ التَّمْيِيزِ  
[أو التفض] تشمل البلاد كلها.



- Degrés de — (Dr.) درجات القاضي  
Être soumis à la — de (Dr.) أصبح خاضعاً لاختصاص ...  
Prorogation de — (Dr.) مدد الولاية القضائية .
- Juridictionnel, le adj.** قضائي (معلق بالقضاء في بلد) .
- Juridique adj.** قانوني (معلق بالقانون) .  
État — (Dr.) حالة قانونية .  
Études — s دراسات شرعية .
- Juridiquement adv.** قانوناً ، شرعاً .
- Jurisconsulte sm.** قاضي ، مُشَرِّع .
- Jurisprudence sf.** قضاء ، أحكام القضاء .  
• اجتهادات محكمة [ في اختصاص معين ] .  
— bien établie قضاء ثابت ثبوتاً راسخاً .  
Conforme à la — (Dr.) مطابقاً لأحكام القضاء .  
Faire — كان مرجعاً .
- Jurisprudentiel, le adj. (Dr.)** قضائي (معلق بالقضاء او باحكامه) .
- Juriste s.** رجل قانون ، قانوني .
- Juron sm.** شجعة ، سب ، تعديف .
- Jury sm. (Dr.)** هيئة محلفين .  
— لجنة تحكيم [ في مباراة او ما يشبهها ] .  
— d'examen لجنة امتحان .
- Jus sm.** عَصِير ، عرض ، خطبة ، موضوع .  
إثنائي .  
Le — de la treille رِبْت العنقود ، الخمر .  
Laisser qqn. mijoter dans son — تركه في وسأوه .  
Un bon — قهوة طيبة .  
Premier — (Milit.) جندي من الدرجة الأولى .  
Balancer qqn. au — قذفه إلى الماء .  
Mettre le — وصل التيار .  
Jeter du — تَأَلَّق ، سَطَعَ .  
Ça vaut le — هذا يستحق العناء .  
C'est — vert ou vert هو الشيء نفسه .
- Jusant sm.** جَزَر (أشجار المد) .
- Jusée sf.** نَقْع البيطان (نقع قشر البثور المحقوق للديغ يستعمل عادة في صناعة الجلد) .
- Jusqu'au-boutisme sm.** تطرفية • (مذهب سياسي متطرف قد يستعمل القوة في تحقيق اغراضه) .
- Jusqu'au-boutiste s.** تطرفي (قاتل بالتطرفية) .
- Jusque ou Jusques prép.** إلى • حتى •  
De Beyrouth jusqu'à Alep من بيروت إلى حلب .  
Jusqu'à quand? إلى متى ؟  
Aimer jusqu'à ses ennuis بحُب حتى خصومه .
- Je resterai jusqu'à ce que vous reveniez** سأبقى إلى حين عودتك .  
— là, loc. adv. حتى ذلك المكان • إلى ذلك الحين .  
Jusqu'à concurrence de بقدر ما • يوازي • يلغاه .
- Jusquisme sf. (Bot.)** بنسج (جنس نباتات محدرة) .
- Jussée sf. (Bot.)** طيحا (نبات عشبي) • له زهر كبير أصفر اللون يزور للترزين) .
- Jussion sf. (Lettre de —)** أمر ملزم (امر صادر عن الملك في فرنسا إلى قضاة محكمة ليجعلوا أقراراً او منشوراً) .
- Justaucorpe sm.** دثار مُحْتَصَر .
- Juste adj. et s.** عادل • منصف .  
Pensée — فكرة صائبة .  
— motif بايث صحيح .  
— coltre عَصَب مُحَقَّق .  
— prix ثمن عادل .  
Balance — ميزان نصف .  
— salaire أجر حق .  
Voix — صوت مضبوط .  
Habit — ثوب ضيق .  
Le séjour des — s الجنة .  
Le — المقول .  
Tout — تماماً ، على التمام .  
Viser — أصاب الهدف .  
Au —, loc. adv. بدقة ، بوضوح .  
Comme de — كما ينبغي .
- Justement adv.** بعدل • بحق • بدقة .  
C'est — ce qu'il fallait هذا بالضبط بما كان واجباً .
- Juste-milieu sm.** اعتدال .
- Justesse sf.** انضباط • إحكام .  
— d'une expression صحة عبارة .  
Répondre avec — أجاب بدقة .  
— d'esprit سداد رأي .  
— d'une balance دقة ميزان .  
— de tir إصابة الهدف .  
Gagner de — ربح بغايير قليل .
- Justice sf.** عدل • انصاف • قضاء .  
— sociale عدالة اجتماعية .  
Faire — انصف ، حكم بالعدل .  
Rendre — à qqn. اعترف بحقه .  
Agir en — قاضي .  
Demande en — مطالبة رسمية .  
Déni de — (Dr.) امتناع عن الحكم .  
Descente de — (Dr.) انتقال المحكمة للكشف على الأعيان .  
Les — s du ciel قصاص السماء .
- Justiciable adj. et s.** متقاض • يقاضي .  
— du tribunal militaire خاضع للمحكمة العسكرية .
- Justicier adj. et s.** منصف • محب العدل .  
• قاضي إقطاعي • مفهوم الأخطاء [ بلا توكيل شرعي ]
- Justifiable adj.** يبرر • قابل للتبرير • يمكن تبريره .
- Justifiant, e adj.** مبّرر ، مُسوِّغ .  
La grâce — e الشفاعة المبررة .
- Justificateur, trice adj.** مبرر • مبرر .
- Justificatif, ive adj.** تبريري .  
Documents — s مستندات إثباتية [ او مؤيدة ] .
- Justification sf.** تبرير ، تبرئة • تبرؤ •  
• نعمة إلهية .  
— d'un fait تأييد واقعة .  
— de la guerre تسوية الحرب .  
— طول سطر [ في الطباعة ] .
- Justifier vt.** برأ • أبَد ، أثبت .  
— les prévisions برهن على صحة التنبؤات .  
Théorie qui justifie tous les excès نظرية تُسوِّغ كل تطرف .  
La fin justifie les moyens الغاية تبرر الوسيلة .  
— une ligne ضبط طول السطر [ في الطباعة ] .

Se — يَبْرَأُ نَفْسَهُ ، يَبْرَأُ .  
Se — يَبْرُرُ مَسْلَكَ .



Jute sm. جُوتَةُ . قَنْبٌ كَثَلَكْتُهُ ( ألياف )  
تؤخذ من الملوخية أو ما يشبهها لتصنع  
منها الحبال والأكياس .  
— (Bot.) نَبْتُ الحوتة .

Juter vi. انْعَقَرَ ( أطلعت عميراً )  
• تَكَلَّمَ ، خَطَبَ .

Juteux, euse adj. تَارَّ ( صفة لب الثمرة  
إذا كان غزير العمارة ) .

— sm. (Mil.) مُسَاعِدٌ ( رتبة )  
عسكارية .

Juvenat sm. تَدْرِبُ عِلْمَانِي ( مرحلة )  
تدريبية يمر بها عدد من رجال الدين  
الذين يعدون لقيام بمهمة التدريس ،  
فيحصلون فيها ما ينقصهم من العلوم  
التقليدية .

Juvenile adj. فَتَوِيّ ، صَبَوِيّ ( متعلق  
بالفتوة والصبا ) .

Ardeur — نَزَقُ الشَّباب .

Juvenilité sf. فَتُوَّة ، شَبَاب .

Juxtaposé adj. مُوَازٍ لِلطَّر .

Traduction — تَرْجُمة مُوَاجِهة لِلأَصْل .

Juxtaposable adj. يُجَاوِر ، قَابِلٌ لِلتَّجَاوُر .

Juxtaposé, e adj. مُتَجَاوِر ( صفة )

عبارات لا يصل بعضها ببعض  
أية أداة رابطة .

Juxtaposer vi. قَرَّبَ مِنْ ( وضع شيئاً

بجانب آخر ) .

— des couleurs كَدَّسَ أَلْوَاناً .

Juxtaposition sf. تَقْرِيب • تَجْمِيع

• تَجَاوُر • تَجَنُّع .



**Kairouan**  
(Tunisie)

ك ( الحرف الحادي عشر في الأبجدية  
الفرنسية والثامن بين الصوامت ) .

ك (رمز الكيلو) .

ك (رمز الكلورين) .

— بو ( رمز البوتاسيوم ) .

Kabak sm. حانّة ، خَمَّارَة .

**Kabale sf. v. Cabale .**

كابوكية ( نوع من التمثيلات Kabuki smi.  
التقليدية في بلاد اليابان تمتاز فيها انواع  
الرقص والمحاورات والتراويل ) .

\* Kabyle adj. et s. قِبْلِيّ (من القبليين سُكَّانُ) المنطقة الجبلية في الجزائر ، او متعلق بهم .

الْقَبِيلَةُ (لغة القبليين) . —

Kacha ou Kache sf. كاشية (لُون من  
الطعام الروسي مَقْنُوع من  
حساء الخنطة السوداء).

**Kndi v. Cndi.**

كافكاويّ (مُرين) ، Kafkaien, ne adj.  
ضاغط ، بالنسبة الى القصص كافكا  
الذي امتاز بتصوير الأجواء الضاغطة  
على النفس .

**Kalinite** sf. ( ملح طبيعي يتخذ ماداً ومصدرًا من مصادر البوتاسيوم ) .

**Kaiser sm.** قَيْسَر (لَقَبُ امْبَرِاطُورِ المَانِيَا  
عَلِيَّوْمِ الثَّانِي).

**Kakatočs sm. v. Cacatočs .**

**Kakemono** 3m. لَوْحَةٌ يَابَانِيَّةٌ (لَوْحَةٌ رَسْمٌ)  
يابانية على حرير أو ورق ضيق  
(تعلق عمودياً).

**Kadi sm. (Bot.)** کاکی (نوع من الشجر ثمره کتمر البنادوری).

—adj.      کاکی (أصفر مُسَرَّ)

**Kala-azar am.** مَرَضُ أَشْرَدَ ( داء فتال )  
يُعِيبُ الطَّحَالُ وَيَكْثُرُ فِي الشَّرْقِ  
وَحَوْضِ الْمَنَاطِقِ .

**Kalidoscope** **am.** مشكال (آلة البوبية)  
تحتوي على مرآة مركزة بحيث إن  
الأشياء الصغيرة الملونة الموجودة معها  
في الأنبوب تتحرك فتولد رسوماً  
مختلفة الأشكال والألوان .

قلبي ، أشنان القصارين \* *Kali sm. (Bos.)*  
( نبات عشبي من فصيلة السرمقيات ،  
رماده غني بالصودا ) .

**Karnala sm.** كَحْلَة (مسحوق برتقالي)  
اللون يؤخذ من شجيرات نوع من  
الشجار الهندية ويستعمل في الصباغة  
وعلاجاً لقرود القود.

كامي ( اسم يطلق على الآلهة في  
الديانة الشنتوية اليابانية • نبل بابائي )



**Kamichi sm. (Ois.)** كيني (طائر من  
طوال الساق يبلغ ارتفاعه ٨٠ سم . يألف  
الناقم والأنهار وبأكل الحشرات والأعشاب).

طائرة انتحارية ( طائرة Kamikaze sm. )  
 يابانية محملة بالمتفجرات كان يفترض  
 بها قتلها على مدف عسكري  
 انقضت ( انتحارية ) • بطل انتحاري  
 طيار انتحاري .

\* Kan ou Khan sm.      خان ، محطہ قراہل .

\* Kandjar, Kandjlar ou Kanglar sm.  
خَنْجَر وَخَنْجَر :



**Kangourou sm. (Zool.) قنغر (جنس)**  
حيوانات استرالية من رتبة الجرابيات ،  
لها أرجل طوال ، وايد قصار .

Kantien, de adj. كَنْطِيّ (متعلّق)  
بالفيلسوف كَنْطُ).

**Kantisme** sm. (*Philo.*) كَنْطِيَّة (مَذَهَبُ كَنْطُ الْفَلَسْفَى).

Kaoliang m. (Bot.) ذرة.

**Kaolin sm.** صَلْتَعَال صِنْفِيّ ( صَلْتَعَال آيْفِر )  
'بُستعمل في صناعة البورسلين' .

**Kaolinisation** cf. تَعَلُّمٌ (تحول الى  
تعلُّم).

**Капок см. (Bot.) v. Сапок.**

**Kapokier** sm. (Bot.) شَجَرُ القَابُوقِ  
[ او القطن الكاذب ].

- Kappa sm.** كَبَا (حرف الكاف في الابدانية اليونانية).
- Karakul sm. v. Caracol.**
- Karaté sm.** كَرَاتيه (تدريب رياضي مركّز على تربية الارادة والبطرة على الجسم ويستعمل بخاصة للدفاع عن النفس وهو شائع في اليابان).
- Karbau ou Kérabau sm. (Zool.)** جاموس الهند.
- Karité sm. (Bot.)** كَرِيْتِه (جنس من الشجر ينمو بخاصة في السودان وله حبوب تستخرج منها مادة دهنية).
- Karma ou Karman sm.** كَرْمَا . قَدَر . جَبْرِية (عقيدة أساسية في الديانات الهندية تقول بان كل عمل او تصرف يصدر عن الانسان هو مقدر له).
- Karstique adj. (Géog.) (Relief —)** تَحْرِيس صُلْصَالِي.
- Kart sm.** كَرْت (سيارة صغيرة جداً للسباق تكون بلا عجلة للسرعة، وبلا صندوق).
- Karting sm.** كَرْتِنْغَة (سباق سيارات من نوع الكرت).
- Kascher ou Cascher adj. v. Cawcher .**
- Kava ou Kawa sm. (Bot.)** قُفْلُفَلْ ؟ [بولونيزي] . قُفْلُفَلْ \* (شراب مسكر يتخذ من البولونيزيون من جنور القفل).
- Kayac ou Kayak sm.** كَيَاك (زورق صيد يصنع سكان القطب من جلد الفقمه ومن الواح خشبية • زورق شبه به يستعمل للسباق وهو خفيف الوزن سريع الحركة).
- Keepsake sm.** كَيفْ تَذْكَارِي (دفتر مخطوط او مطبوع مزخرف برسوم كان يهدى تذكراً في فرنسا عهد الرومانيين).
- Kéfir ou Képhir sm.** كَيفِر (شراب غازي يصنع من اللبن المخمر).
- Kelvin sm.** كلفان (وحدة الاساس في الحرارة).
- Kénotron sm.** مَقْوَمُ التَّيَّارِ (آلة الكهرونية لتقوم التيارات المتناوبة الضعيفة او العالية التوتر).
- Kentia sm. (Bot.)** تَنْجِيل اوستراليا (جنس من النخل الذي يزور للزينة داخل المنازل).
- Kentrophyllie sm. (Bot.)** قِرْطُيْم صَوْنِي (شوك كبير اصفر الزهر).
- Képi sm.** كَيَّيْتِه (قبعة عسكرية فرنسية الاصل).
- Kératine sf.** كَرْتِين (مادة ليفية تدخل في انسجة الجسم القرنية كالحوافر والأظافر والقرون الخ...).
- Kératinisé, e adj.** مُقَرَّتِن (يحتوي مادة القرتين).
- Kératite sf. (Méd.)** التَّهَابُ القَرْتِيَّة.
- Kératoplastie sf. (Chir.)** تَرْقِيعُ القَرْتِيَّة.
- Kératose sf. (Méd.)** قَرْتِ الخُلْد (مرض جلدي متميز بنمو نتيج قرني).
- Kératotomie sf. (Chir.)** اِسْتِصَالُ القَرْتِيَّة.
- \* Kermès sm. (Ins.)** قِرْمِيزِيَّة (انواع من الحشرات من رتبة نصفية الجناح). قِرْمِيز (جنس السديدان). — (Bot.) — اِسْمِيَّة (دواء لثفت مركب بخاصة من ملح الإند) • لَوْنُ قِرْمِيزِي.
- Kermesse sf.** سَوَاقُ عِبْرِيَّة • اِحْتِفَالُ شَعْبِي.
- Kérosène sm.** كِيروسين (سائل نفطي مائل الى الصفرة بقطر بين ١٥٠ و ٣٠٠ درجة).
- Kerris sf. (Bot.)** كَرِيَّة ، قَيْبُ اليابان (جنتية للترين صفراء الزهر، يابانية الاصل، من الفصيلة الوردية).
- Ketch sm. (Mar.)** كَتَش (سفينة بشرائع منلتي الزوايا وصار يقع أمام السكان).
- Ketchup sm.** كَتَشَب (صلصة تُعَدُّ من عصير الفطر والبندوري والبهارات الخ...).
- \* Ketmie sf. (Bot.)** خَيْطَمِيَّة (جنية كثيرة الانواع من فصيلة الحبابيات).
- Keynésien, ne adj.** كَيْنَسِي (متعلق بمنهج كينس الاقتصادي القائل بالتدخل الرسمي في سبل انتاج والوظيفة).
- kg.** كغ (رمز الكيلوغرام).
- kgf.** كغف (رمز الكيلوغرام قوة).
- kgm.** كغم (رمز الكيلوغرام متر).
- kg / m \*** كغ/م (رمز الكيلوغرام متر مكعب).
- kgp.** كفو (رمز الكيلوغرام وزن).
- Khagne sf. v. Cagne .**
- Khagneux, euse adj. et s. v. Cagneux .**
- \* Khalife sm. v. Calife .**
- Khan sm.** خَان (لقب اماره عند الترك المغول). — v. Kan .
- Khanat sm.** خَانَة (وظيفة خان • بلاد خان).
- \* Kharidjisme sm.** مَذْهَبُ الْخَوَارِج (وهم فرقة اسلامية خرجت على الإمام علي ابن ابي طالب في صفين).
- \* Kharidjite adj.** خَارِجِي (من فرقة الخوارج او متعلق بهم).
- Khédival ou Khédivial, e, aux adj.** خُدَيْوِي (متعلق بالخديوي).
- Khédivat ou Khédiviat sm.** خُدَيْوِيَّة (وظيفة خديوي • مدة حكم خديوي).
- Khédive sm.** خُدَيْوِي (لقب عرف به حكام مصر الحاضرون للدولة العثمانية وذلك من عهد اسماعيل الى بداية الحرب العالمية الاولى).
- Khi sm.** خِي (الحرف الثاني والعشرون في الابدانية اليونانية).
- Khmer, Khmère adj.** خَمِيرِي (متعلق بالخمير وهو شعب ينزل في الكمبودج).
- \* Khôl sm. v. Kohol .**
- Kibboutz sm.** كَيْبُوْتز (مزرعة جماعية يهودية).
- Kichenotte sf.** قَبْعَة ، رَأْسِيَّة.
- Kid sm.** قِرْوُ الجَنْدِي.
- Kidnappage ou Kidnapping sm.** خَطْفُ [شخص طمناً في رغبة].
- Kidnapper vt.** خَطَفَ [شخصاً طمناً في رغبة].
- Kidnappeur, euse s.** خَطْفَا [في سبيل رغبة].
- Kief sm.** قَيْبُولَة (راحة في منتصف النهار • كَيْف • غَيْطَة).
- \* Kief ou Kif sm.** كَيْف (مزيج من حشيشة الكيف والتبغ يُلْخَن فيخدر).
- Kieselguhr ou Kieselgur sm.** رَمَلْ خَنْقِي (نوع من التكتل الرملي المؤلف أصلاً من نبات الخث او المشطورات وهي نباتات مجهرية الخلية).

- Klesérite sf.** (*Chim.*) كَيْسَـرَيْـت (سلفات) التنغيبا الطبيعي).
- Kif-kif adv. inv. et s.** شبيه • مثيل. هذا الأمر نفسه. C'est du —
- Kiki sm.** حلتى • عتق.
- Kil sm.** كيلوبيد.
- Kilo sm.** كيلوغرام.
- Kilocalorie sf.** (*Phys.*) حريرة كبيرة (الف حريرة).
- Kilocycle sm.** كيلوبيسكل (وحدة الردد في الموجات الإذاعية).
- Kilogramme sm.** كيلوغرام (وحدة وزن تساوي الف غرام).
- Kilogramme-poids ou kilogramme-force sm.** كيلوغرام قوة (وحدة القوة وتساوي قوة جنب الأرض لوزن كيلوغرام).
- Kilogrammètre sm.** (*Phys.*) كيلوغرام متر (وحدة العمل وتساوي القوة المطلوبة لرفع كيلوغرام متر واحد).
- Kilométrage sm.** كميرة • تكسمر (راجع ما بعد).
- Kilomètre sm.** كيلومتر (الف متر). Bouffer du — سار بلا توقف.
- Kilomètre vt.** كمسمر (قاس بالكيلومتر • وضع شواخص كيلومتراً بعد آخر).
- Kilométrique adj.** كيلومترى (متعلق بالكيلومتر).
- Kilotonne sf.** كيلوطن (الف طن • وحدة تستعمل لقياس قوة مقلوفة نووية وتعاود قوة انفجار الف طن من ثالث نريت التولوين).
- Kilowatt sm.** (*Elect.*) كيلواط (قياس الطاقة تساوي الف واط).
- Kilowatt-heure sm.** (*Elect.*) كيلواط ساعة (وحدة عمل او طاقة وتساوي عملاً تؤديه في ساعة آلة قوتها واط واحد).
- Kilt sm.** كيلتيه (تتورة يلبسها الرجال في اسكتلند).
- Kimono sm.** كيمون (فستان فضفاض تلبسه النساء في اليابان • فستان يكون كناه متصلين به بلا خياطة).
- Kinase sm.** كيناز (مادة كيموية تنشط الحماض).
- Kinescope sm.** كينسكوب (آلة سينمائية لتسجيل الإذاعات التلفزيونية).
- Kinésique adj. v. Kinesthésique.** دلا ك طبي.
- Kinésithérapeute s.** تدليك طبي.
- Kinésithérapie sf.** احساس بالحركة.
- Kinesthésie sf.** (*Psycho.*) Kinesthésique ou Kinésique adj. حسي حركي (متعلق بالاحساس بالحركة).
- Kinkajou ou Kincajou sm.** كينكاج (حيوان ثديي لاحم يعيش في غابات امريكا الجنوبية).
- Kiosque sm.** كشك (ظلة في حديقة • ظلة في شارع لبيع الجرائد والكابري وسواها • ظلة مزججة على ظهر سفينة). —
- Kipper sm.** ركة مملحة.
- \* Kirach sm.** كيرش (مشروب كحولي من الكرز).
- Kitchenette sf.** مطبخ صغير.
- Kiwi sm. v. Aptéryx.** كلكنون (اسم مسجل لمبة في سيارة).
- Klaxon sm.** زمر [ بالكلكنون او بمنبه السيارة ].
- Klaxonner vt.** كم (رمز الكيلومتر).
- Km.** كم (رمز الكيلومتر المربع).
- km²** كم² (رمز الكيلومتر المكعب).
- km/h.** كم/س (رمز الكيلومتر ساعة).
- Knickerbockers sm.** بنطال الفولف.
- Knock-down sm. inv.** (*Sports.*) انطراح (حالة الملاكم الذي يطرح أرضاً ويظل مستمراً في المباراة).
- Knock-out sm. inv.** (*Sports.*) صرع (الخصم في الملاكمة). — adj. (*Sports.*) متضرع (صفة الملاكم عاجز عن متابعة المباراة).
- Knout sm.** سوط [ جلد المجرمين • جلد بالسوط ].
- K.-O. v. Knock-out.** كوال (حيوان منسلق يشبه الدب ويعيش في استراليا).
- Koala sm.** (*Zool.*) ميكانز • (قرم يرد ذكره في الاساطير الالمانية على انه يحافظ على كتوز الأرض).
- Koch** ( *Bacille de —* ) عصبة كوخ (عصبة السل منوية الى مكشفها).
- \* Kohol, Koheul ou Khôl sm.** كحل.
- Kola ou Kolatier sm. v. Cola.** فزو ابن عرس • فرو • كلب الماء.
- Kolinski sm.** كلخوز (مزرعة تعاونية في الاتحاد السوفياتي).
- Kolkhoz ou Kolkhoze sm.** كلخوزي (مشارك في كلخوز • متعلق بالكلخوز).
- Kolkhozien, ne s. et adj.** (نوع من الاتحاد الاقتصادي طبق في المانيا بعد حرب ١٩١٤ - ١٩١٨).
- Kopeck sm.** كوبك (نقد روسي يعادل واحداً من مائة من الروبل).
- Koppa sm.** كبا (حرف يوناني قديم يدل حالياً على الرقم ٩٠).
- Koré ou Coré sf.** نيمثال قاة (تمثال لفاتة في الفن اليوناني القديم).
- Korrigan, e s.** ريجي قزم (كائن اسطوري شرير يرد ذكره في التقاليد الشعبية الفرنسية).
- \* Koubba sf.** قبة (بناء يقام بشكل قبة على قبر ولي).
- Kouffs sm. v. Couffe.** مشوكة • (نوع من الحلوى الالزاسية بشكل تاج).
- Kouglof ou Kugelof sm.** غولاك (مزارع نري في روسيا قديماً).
- Koumys, Koumis ou Coomys sm.** لبن مختمر.
- Kouros sm.** نيمثال فتى (تمثال لفتى في الفن اليوناني القديم).

**Kr** (*Chim.*) كـ (رمز الكريبتون) .  
**Kraal** sm. قَرْيَة • حَظِيرَة [مَواشِر] .  
**Krach** sm. انْتِهَار مَالِيّ .  
**Kraft** sm. وَرَقٌ صَحْر .  
**Krak ou Crac** sm. حِصْنٌ [صَلِيبِيّ] .  
**Kraken** sm. مَسَخٌ بَحْرِيّ (كائن خياليّ يَرِدُ ذِكْرُه في الاساطير الاسكندنافية) .  
**Kreutzer** sm. كَرِيزَر (نقد الماني ونمساوي قديم) .  
**Kriss** sm. v. **Criss** .  
**Kronprinz** sm. وَلِيّ عَهْد [المانيا] .

**Kroumir** sm. خُفٌّ حَوَر (نوع من الحفّ الناعم) .  
**Krypton** sm. v. **Crypton** .  
**\*Kaar** sm. حِصَار (مكان مسوّر، واللفظة من كلمة قَصْر) .  
**Kûfique** adj. et sm. v. **Coufique** .  
**Kummel** sm. كَمُونِيَّة • كَحُولِيّ مَعَطَّر بِالْكَمُونِ .  
**Kurde** adj. et sm. كُرْدِيّ (متعلّق بالاكرد او من بلاد الاكرد) .  
**Le —** اللُّغَةُ الكُرْدِيَّة .  
**Kwas ou Kvas** sm. كَمَّاس (مشروب كحوليّ يصنع من القواكه المخمّرة) .

**Kymrique ou Cymrique** sm. et adj. ويلزِيَّة (لغة مقاطعة ويلز في انكلترا) .  
 • ويلزِيّ (متعلّق بويلز) .  
**Kyrie ou Kyrie eleison** sm. كِرِيَالَيْسُون (ابتهال يرتل في القداس • لحن الكِرِيَالَيْسُون) .  
**Kyrielle** sf. سُلْسِلَة ، مَجْمُوعَة .  
**Kyste** sm. كَيْسَة ، دُمْل • تَكْبَيْس (شكل يتخلله عدد من الأوليات) .  
**Kystique** adj. كَيْسِيّ ، دُمْلِيّ (متعلّق بالكيّة او بالدُمْل) .



# L

Lattaquié  
(Syrie)



**L sm.** (الحرف الثاني عشر في الأبجدية) لام، القرنسبة، وتايبع الصوامت) .  
— ٥٠ [ في الأرقام الرومانية ] .  
— ل. (رمز الليتر) .  
— ou L جنبه اسيرليني .  
**La art. f. v. le** ال (تعريف للمفرد والمؤنث) .  
— porte الباب .  
**L'histoire** التاريخ .  
**La pr. pers. sing. v. le** ها (ضمير الغائب للمفرد والمؤنث) .  
**Je — vois** أراها .  
**Nous l'apprenons** نتعلمها .  
**La sm. inv. (Mus.)** لا (المقام السادس في السلم الموسيقي) .  
— لا (الوتر الثاني في بعض الآلات الموسيقية كالكدان) .  
— لن (رمز اللثانوم) .  
**Donner le —** ضبط النغم • وجه .  
**Là adv.** هناك، هنالك، تم • تمته .  
**C'est — qu'il demeure** هناك يسكن .  
**De —** بسبب ذلك، من هذا .  
**D'ici —** في هذه الأثناء، الى ذلك الحين .  
**Ce garçon —** ذلك الغلام .  
— dessus بناء عليه .  
— dessous، — bas، — haut هناك تحت، هناك فوق .  
**Jusque —** حتى هذا المكان • حتى هذه اللحظة .  
— ou حيث .

**C'est — votre erreur** هذه هي غلطتك .  
**Il en est —** كذبه حاله .  
**Être —** هو حاضره .  
**Tout est —** هذا هو الشيء المهم .  
**S'en tenir —** اكتفى بهذا .  
**—, il interrompit son récit** وقطع سرده .  
**De — qqs années** بعد بضع سنوات .  
**Je n'entre pas — dedans** لا أدخل في ذلك .  
**Par —, loc. adv.** من هنا .  
**Qu'entends-tu par —?** ماذا تقصد بذلك؟  
**Par-ci, par- —** من الجانبين .  
**Je lui ai par-ci, par — donné un coup de main** ساعدته من وقت لآخر .  
**De-ci, de- —** في أماكن مختلفة .  
**Aller de-ci, de —, sans but précis** ذهب هنا وهناك، بلا هدف محدد .  
**Ça et —** في كل مكان .  
**Là, Là loc. inter.** على رسلك !  
**زويدك ! تمهل .**  
**Labadens sm.** رفيق [ القرائة ] .  
**Labarum sm.** راية الصليب [ في عهد الرومان ] .  
**Labdanum sm. v. Ladanum.** اشارة (ماركة) ، علامة تجارية .  
**Label sm.** اشارة (ماركة) ، علامة تجارية .  
**Labelle sm. (Bot. et Zool.)** شريطة ، شريطة .

**Labéon sm. (Poiss.)** لبس (جنس سمك من فصيلة الشبوطيات) .  
**Labour sm.** جد • عناه • كد • تعب .  
**Bêtes de —** حيوانات الحراثة .  
**— (Imprim.)** عمل طباعي كبير .  
**Labferment sm. v. Présure.** شقويات (فصيلة من ذوات الفلقتين) .  
**Labiacees ou Labiées sf. pl. (Bot.)** شقوي • شقوي .  
**Labial, e, aux adj. (Ling.)** شفوي .  
**Lettre — e** حرف شفوي .  
**Muscle — (Anat.)** عضلة شفوية .  
**Les — es** الحروف الشفوية .  
**Labialisation sf. (Ling.)** تشفيه • تشفيه (راجع المادة الآتية) .  
**Labialiser vt.** شفه (لفظ حرفاً على طريقة الأحرف الشفوية) .  
**Se —** تشفه (لفظ على طريقة الشفويات) .  
**Labie sf. (Ins.)** نهيك الحقل .  
**Labité, e adj. (Bot.)** شفوي الشكل .  
**Labile adj.** سقوط (قابل للسقوط ، للتغير) .  
**Fleur —** زهرة هرور .  
**Mémoire —** ذاكرة خزون .  
**Labiodental, e, aux adj. (Ling.)** شفسيثي (يلفظ بالشفة السفلى والسان الفك الأعلى) .  
**Labio-lecture sf.** قراءة شفوية .  
**Labilité sf.** سقوطية ، هرورية .  
**Labium sm. (Zool.)** شفة • شفوية .

**• Lablab sm. (Bot.)** . لَبْلَاب : لوبيا ليلية .  
**Laborantin, e s.** (مُسَاعِد) .  
 في مختبر .  
**Laboratoire sm.** مختبر • مختبر •  
 Le — de la nature . عوالم الطبيعة .  
 — (Techn.) . مَذْوَبة • ( جزء من )  
 فرن كيمائي توضع فيه المادة  
 المراد تلويبها ) .  
**Laborieusement adv.** . بجد • يعناء .  
**Laborieux, euse adj.** . جاهد • مجتهد •  
 متآمر • شاق • متعب .  
 C'est — (fam.) . هذا طويل .  
 Style — . أسلوب متكلف .  
 Les classes — euses . الطبقات الكادحة  
 ( الجماعات التي تعيش من عمل يدها ) .  
 Vie — euse . حياة جد •  
 Accouchement — . وضع عسير .  
**Labour sm.** . حَرْث • حرثة • حرثة •  
 فلاح • كَرْب •  
 Bœuf de — . ثور حرث •  
 Les — s . الأراضي المحروثة .  
 — Party . حزب العمال [ البريطاني ] .  
**Labourable adj.** . حَرْث • يحْرث •  
 قابل للفلاحة .  
**Labourage sm.** حرثة • فلاح • فن الزراعة .  
**Labouré, e adj.** . محروث • متلوح •  
 Le corps — de coups de griffes . الجسم  
 مجروح بفقرات المخالب .  
**Labourer vt.** . حَرْث • قلع • كَرْب •  
 أكثر •  
 La balle lui a labouré le visage . خدّث  
 الرصاصة وجهه .  
 Le bateau laboure le fond . المركب  
 يمتس القاع .  
**Laboureur sm.** . فلاح • حرث • أكار •  
 — de la mer . بحار •  
**Laboureuse sf.** . حرثة • عمّرات آلي •  
**Labrador sm.** . لابرادور ( معدن من )  
 فصيلة الفيلسبات ) .  
**Labre sm. (Poiss.)** . كسبم •  
**Labre sm. (Ins.)** . شفيتها فوقانية •  
**Labri ou Labrit sm.** . لبريت ( نوع من )  
 كلاب الرعاة باسم المنطقة الفرنسية  
 التي يعيش فيها ) .

**Labyrinthe sm.** متاهة • متاهة  
 — de Crète, de Fayoum etc... تيه  
 كريت • تيه فيوم الخ ...  
 — (fig.) . عقدة • مقفلة • مشكلة .  
 Se tirer d'un — . تخلص من ورطة .  
 — (Anat.) . تجويف الأذن • الأذن الباطنة .  
**Labyrinthique adj.** . تيهي • تجويفي •  
**Labyrinthodontes sm. pl.** • توهيات •  
 ( فصيلة من الحيوانات المتحجرة كانت  
 اسنانها تتميز بتراجات تيهية مقعدة ) .  
**Lac sm.** . بحيرة •  
 — lacrymal . قناة دمعية •  
 Tomber ou être dans le — . انحق •  
 قبض • كبة • وبرة . (fig.)  
**Lacage ou lacement sm.** . شبك • عقد •  
 ربط • أنشاك • أنقاد .  
**Laccase sf.** . لاکاز ( خميرة مؤكسدة  
 في الثمار ) .  
**Laccolite ou Laccolithe sf.** . انتفاخ  
 بركاني •  
**Lacé sm.** . عقد حرز •  
**Lacer vt.** . عقد • ربط • شد • [ يحيط ]  
 أو حبل أو شريط •  
 — la voile (Mar.) . شبك القلوع •  
**Lacération sf.** . خرق • مرق • تمزق •  
 [ كتاب ] •  
 — (Méd.) . تشترزم •  
**Lacérer vt.** . مرق •  
**Lacrie ou Lasserie sf.** . قشية • ( نسج )  
 دقيق من قش ) •  
**Lacertiens ou Lacertilien sm. pl.** .  
 (Zool.) . عظائيات •  
**Lacet sm.** . رباط • خيط • ربتن ( بریم )  
 شد به جذاء أو ثوب •  
 — (Mar.) . حبل •  
 — . جديلة زخرفة • أنشوة متحركة •  
 Route en — s . طريق متعرجة •  
 Mouvement de — . حركة ارتجاج •  
 — . فتح • شرک •  
**Laceur, euse s.** . ( صانع الشرک ) •  
**Lâchage sm.** . إرخاء • هجر • ترك •  
 — d'une barque . إبعاد قلوب •  
**Lâche adj.** . رخنو • مرتخ • جبان • خواف •  
 • نذل • خسيس • حقير •  
 — au travail . بليد • خريع •

Ventre — . بطن مائية •  
 Style — . أسلوب تقم •  
 Vêtement — . ثوب قضااض •  
 Être — devant la tentation . ضعف  
 أمام التجربة •  
**Lâché, e adj.** . مرتق • مهمل • ركب •  
**Lâchement adv.** . بجن • بدناءة • بذالة •  
**Lâcher vt.** . أرخي • ترك • قذ •  
 — des pigeons . أطلق حماما •  
 Ne pas — qq. d'une semelle . لا يتعد  
 عنه • لا يفارقه قيد خطوة •  
 — le ventre . أسهل البطن •  
 — l'école pour le labour . ترك الدراسة  
 للزراعة •  
 — la mesure . تفهّر أمام خصمه •  
 — pied . هرب • قر •  
 — de l'argent . أنفق •  
 — prise . أفلت •  
 — le morceau, le paquet . اعرف  
 بكل شيء •  
 Femme qui lâche son amant . امرأة  
 تهجر عشيقها •  
 — une parole . أفلت كلمة •  
 — les amarres (Mar.) . رمى القلوس •  
 La corde va — . الحبل يوشك أن ينقطع •  
 — vi . انقصص • أنكر •  
**Lâcher sm.** . إطلاق •  
**Lâcheté sf.** . جن • ذالة • ضعف • خور •  
 — devant l'effort . تخاذل أمام الجهد •  
 Commettre une — . ارتكب ذنب •  
**Lâcheur, euse s.** . هاجر • مهمل •  
**Lacinié, e adj. (Bot.)** . مقنود ( صفة )  
 جزء من نبتة مقطوع على غير اتساق  
 بشكل قدة رفيعة وطويلة ) •  
**Lacis sm.** . شبكة • شبكة طرقات •  
 — veinex (Anat.) . شبك وريدي •  
**Lack ou Lakh sm.** . لكة الف [ بالهندية ] •  
**Laconique adj.** . مختصر • موجز •  
 Style — . أسلوب وجيز •  
**Laconiquement adv.** . باقتضاب •  
 باختصار • بإيجاز •  
**Laconisme sm.** . اقتضائية • اختصارية •  
 إيجازية •  
**Lacrima-christi sm.** . دمة المسيح ( خمر )  
 تُصنع في جنوب إيطاليا ) •



Lacrymal, e, aux adj. دُمعيّ .

Glande — c. غُدّة دُماعة .

Conduits — aux. مَدَاميع ، مَجاري الدَّموع .

Lacrymatoire sm. مَدَمْعَة ،

دُمعية \* ( اناة كان ، كما يزعمون ،

يُجَمِّع فيه الدَّمع في المَدافن الرُّومانية ) .

Lacrymogène adj. مُسَبِّل الدَّموع .

Gaz — غاز مُسَبِّل الدَّموع .

Lacrymo-nasal adj. m. (Canal —)

قناة دُمعية أنفية .

Lacs sm. شِرَاك ، أَحْجولة ، قَح ،

أَنْشوطَة ، رَيْفَة .

— (Chir.) رِبْطَا [ لِقْد أو السَّجَب ] .

Tomber dans le — أَتَقَى .

— d'amour شَرَايط مُشَمَّنة ( شَرَايط

زُخرفية مُجَوَّدة بِشَكْلِ الثَّمَانِيَةِ بِالْفَرَنْسِيَّةِ ) .

Lactaire adj. لَبَنِيّ ( متعلِّق بِاللَّبَنِ ) .



— sm. لَبَنِيَّة ( مُطَرِّدو لَبَن ) .

Lactalbumine sf. زَلَال اللَّبَنِ .

Lactarium sm. مَجْمَع اللَّبَنِ [ فِي صَنْدُوقِ الْمَرْأَةِ ] .

Lactase sf. (Chim.) لَكْتَاز ، لَبَاز

( خَميرة تُحوَّل اللَّبَنُ إِلَى غُلُوكُوز ) .

Lactate sm. لَكْتَآت ، لَبَنَات ( ملح

الحَمَضِ اللَّبَنِيِّ ) .

Lactation sf. دَرّ ، دُرُور ، لِإَرْضَاع ، إِبَان .

Lacté, e adj. لَبَنِيّ ( مُؤَلَّف من لَبَن \* شَبِي

بِاللَّبَنِ \* متعلِّق بِالْإِبَانِ ) .

Farine — c. دَقِيق مُلَبَّن .

Veines — es, vaisseaux — s. بَنَات

لَبَن ، سَوَاعِد .

Régime — (Méd.) رِيْجِيَّة لَبَنِيَّة .

Fièvre — c. حُمَّى اللَّبَنِ .

Âge — سِنُ الرِّضَاع .

La voie — c (Astro.) المَجَرَّة .

Lactescence sf. تَلَبُّس ( صِفَة مَا هُوَ لَبَنِيّ

الْقَوَام أَوِ المَيَّة ) .

Lactescent, e adj. لَابِن ، مُلَبَّن ( صِفَة

سَائِل شَبِي بِاللَّبَنِ \* صِفَة سَائِل مُتَضَمِّن

عَصِيرًا لَبَنِيًّا ) .

Les lucurs — es de l'aube الحُظُط

الْأَفْقُص من القَجَر .

Lactifère adj. (Anat.) لَابِن ( نَاقِل اللَّبَنِ

أَوْ مُفَرِّزُهُ أَوْ مَحْتَوِيهِ ) .

Lactique adj. (Chim.) (Acide —)

حَامِض لَبَنِيّ .

Ferment — خَميرة لَبَنِيَّة .

Lacto-densimètre sm. مُسْتَكْتِف اللَّبَنِ

فِي تَامِين ب \* [ فِي اللَّبَنِ ] .

Lactomètre sm. v. Lacto-densimètre

Lactose sm. (Chim.) لَكُوز ، لَبَنُوز

( سَكَّر اللَّبَنِ ) .

Lactosérum sm. مُصَلِّ ، مُصَالَة .

Lactucarium sm. عَصَاة الحَمَضِ ( شَوِّم ) .

Lacunaire ou Lacuneux, euse adj.

ذُو قُجُوات ، ذُو خِلَال \* نَسِيّ ، نَسَاء .

Système — (Anat.) نِظَام ثُغْرِيّ

( مَجْمُوع الثُّغَرَات غَيْرِ الْمُتَوَاصِلَةِ الَّتِي تَغْلَى

فُجُوات الحَلَايا وَالْأَنْسِجَة وَالْأَعْضَاء ) .

Documentation — وَثَائِق نَائِقَة .

Lacune sf. قُجُوة ، ثُغْرَة \* ثُقْمَان

\* نُسْبَان .

Les — s d'une éducation نَوَاقِصُ

تَرْبِيَّة .

— (Géol.) طَبَقَة مَقْطُودَة .

— (Vétér.) قَفَا الحَاظِر [ فِي الفَرَس ] .

Lacustre adj. بَحِيرِيّ ( مَا يَعْشَى أَوْ يَقُومُ

عَلَى ضِفافِ البَحِيرَات ) .

Cités — s v. Palafitte .

Lad sm. سَائِس ، قَيِّ الْأَعْطِل .

Ladanum sm. لَادَن ، لَادَن ( صَمغ

رَاتَنِجِي يُسْتَعْمَلُ فِي صَنْعِ العُطُور ) .

Noir de fumée du — كَحْلُ اللَّادَن .

Ladin sm. مُلْتَقَنَة \* ( أَحَدِي مَجْمُوعَات

اللُّغَاتِ الرُّومَانِيَةِ الْمُتَعَمِّلَةِ فِي سُويسِرَة

وَالنَّمْسَا الْغَرْبِيَّةِ وَإِيطَالِيَا الْجَنُوبِيَّةِ

وَإِصْلَاهَا لِلاتِينِيّ ) .

Ladre adj. et s. أَبْرَص ، مَحْمُود .

Porc — خُزْزِير مُصَاب بِدَاءِ الْخَنَازِير .

Taches de — بَهَتِيّ ( بِيَاضُ الجِلْد فِي

الحِمَاة حَوْلِ الْأَنْفِ وَالْعَيْنِ ) .

— (fig.) نَجِيل \* قَلَر

Ladrenie sf. بَرَص ، جُنْدَام .

— مَسْجُنة ، مُتَشَقَّى الجُنَام .

— دَاءُ الْخَنَازِير .

— (fig.) شَح ، بَخْل شَدِيد .

Lady sf. لَدِي ( لَقَب السَّيِّدَةِ الْإِنْكَلِيزِيَّةِ

مِن الطَّبَقَةِ الْعُلْيَا ) .

— سَيِّدَة مُبَيَّرَة .

Lagan sm. حُطَام [ أَوْ قَبَابَا طَائِفَة ] .

Lagon sm. بَحِيرَة مَائِلَة \* بَحِيرَة مَرَجَائِيَّة .

Lagopède sm. (Ois.) عَقْد ، لَغْبَد

( حَبَلُ النَّوْج ) .

Lagotriche ou Lagothrix sm. (Zool.)

لَاغُوتْرِيش ( جِنْسُ قُرُودِ أَمْرِيكِيَّةِ ) .

Lagus sm. لَغَاف \* ( حَبْلُ يَنْتَهِي بِغُدَّةِ

الْكُرْمِي ، وَهِيَ نَوْعٌ مِنَ الْعَقْدِ الَّتِي يَشْدُهَا

وِزْنُ الجِسْمِ الْمُتَفَتَّةِ حَوْلَهُ ) .

Lagunaire adj. بَحِيرِيّ ( مَا يَتَّصِلُ

بِالْبَحِيرَات ) .

Lagune sf. بَحِيرَة شَائِطِيَّة ( مَسَاحَة مِنَ

المَاءِ تَقَعُ مَا بَيْنَ الْأَرْضِ الْجَامِدَةِ

وَالرَّصِيفِ وَتَتَّصِلُ عَادَةً بِالْبَحْرِ بِعَدَدٍ

مِنَ الْمَجَارِي ) .

Lai sm. قَصِيدَة [ وَصْفِيَّة أَوْ غَنَائِيَّة مِنَ

الْقُرُونِ الْوُسْطَى ] .

Lai, e adj. (Frère —) رَاهِب مُسَاعِد .

Sœur — e رَاهِبَة عَامِلَة .

Laise adj. et s. v. Laïque .

Laiche ou Laiche sf. (Bot.) v. Carex .

Laisiation sf. عِلْمِيَّة ( جَعْلُ الشَّخْصِ أَوْ

الشَّيْءِ لَادِينِيًّا ) \* تَمَلُّسُن .

Laisier vt. عِلْمَسُن ( جَعْلُهُ لَادِينِيًّا ) .

Laisisme sm. عِلْمَانِيَّة ( مَذْهَبُ انْصَارِ

الْأَدِينِيَّةِ فِي الْمَوْسُات ) .

Laisiste adj. et s. عِلْمَانِيّ .

Laisité sf. زِمَانِيَّة ، عِلْمِيَّة ( صِفَة مَا هُوَ

زِمَانِيّ أَوْ عِلْمَانِيّ ، نِظَامُ إِعَادَةِ الْكِنِيَّةِ عَنْ

مَسَارَةِ السُّلْطَةِ السِّيَاسِيَّةِ أَوْ الْإِدَارِيَّةِ ،

خَاصَّةً فِي التَّعْلِيمِ ) .

Laid, e adj. قَبِيح ، بَشِيع ، دُمِيم ، كَرِهِيّ

الْمَنْظَر ، مَسْجُح \* مُفَرَّز .

Rendre — شَوَّه ، بَشَّع .

Il est — de mentir الكَذِبُ مُرَدُّوْل .

— a. قَبِيح ، بَشَاعَة .

Laidement adv. بَشِيح ، بِشَاعَة \* بَذْنَاءَة .

Lalderon sm. قَنَاءَة [ أَوْ امْرَأَة ] قَبِيحَة .

Lalkeur sf. قَبَاحَة ، بِشَاعَة ، دُمَامَة ،

سَمَاجَة \* دَنَاءَة .

- du péché . شناعة الإثم .  
 — s de guerre . فظائع الحرب .  
 Une — . شئء ببيع • قدارة .  
**Laie sf. (Zool.)** أنثى الرث ، يخثريرة برّية .  
**Laie sf.** تحرقرة ( طريق بين الأشجار ) .  
 — . ملطاس ، قادم النحات .  
**Lainage sm.** قماش صوفي • ثوب صوفي .  
 Commerce de — s . تجارة الأصواف .  
 — d'un mouton . جرة خروف .  
 — . تصوف ( تنشيط البلوخ الصوفي )  
 لا إبراز الشعر أو الوبر .  
**Laine sf.** صوف .  
 — (Bot.) . زغب [ النبات ] .  
**La — habille chaudement** ثوب الصوف يبعث الدفء .  
 — cadrée et teinte . رعن متفوش ومصبوغ .  
 — de bois . ألياف خشبية .  
 — de rebut . قرد نفاية الصوف .  
 — de verre . سلك زجاجي [ يستعمل كعازل ] .  
**Se laisser manger la — sur le dos** ترك نفسه يجرد من غير مقاومة • استسلم ، سرق .  
**Lainer vt.** أوبر ، أزعب ( أوبر الوبر أو الزغب ) .  
 — le drap . صوف القماش .  
**Lainer sm.** صوبر .  
**Lainerie s.** صناعة الأصواف .  
 — صوفيات ( مصنوعات صوفية )  
 • مصوفة ، معمل صوف ( معمل التصوف ) • متجر صوف .  
**Laineur, euse s.** مصوف ( عامل يقوم بتصوف القماش ) .  
**Laineuse sf.** مصوفة ( آلة نسج الصوف ) .  
**Laineux, euse adj.** أصوف ( ذو صوف • كثير الصوف • شبيه بالصوف ) .  
 Plante — se . نبات صوبر .  
**Lainier, ère s et adj.** صوفي ( متعلق بالصوف )  
 صواف ( عامل الصوف أو بائعه ) .  
 Industrie — ère . صناعة الصوف .

- Laique ou Laic, ique adj. et s.** زمني ، دنيوي ، عايمي ( ليس الكليركيا ولا دينيا ) .  
**École —** مدرسة علمانية .  
**Enseignement —** تعليم لا ديني .  
**Laird sm.** صاحب قصر [ في اسكتلندا ] .  
**Lais sm.** مخصرة • ( أرض تنحير عنها مياه البحر أو النهر ) .  
 — (Agric.) . مرباة ، منقاة ( شجيرة باقية عند قطع الغابة ) .  
**Laisse sf.** رستن ، زمام ، مقود ، أربة .  
 — . منقطع غناتي .  
**Temir qqn en —** قاده ، قرض عليه إرادته .  
**Laisse sf.** خط البحر [ عند شاطئ ] .  
 — (Géog.) v. Lala .  
 — de basse mer . براح الجزر .  
**Laissées sf.** بعثر [ الخنزير الوحشي ] .  
**Laissé-pour-compte sm. (Comm.)** خليفة ( سلة في المتجر لم تبع ) .  
 — طراح • ( مقي أو شخص غير مرغوب فيها ) .  
**Laisser vt.** ترك ، ودع ، ودع • هجر • إترك .  
 — courir . لم يتدخل .  
 — voir son trouble . كفف عن اضطرابه .  
**Laissez des fruits pour ce soir** احتفظ ببعض الفاكهة لهذا المساء .  
**Il lui laisse le soin de...** عهد إليه في...  
**Il a laissé à ses enfants de grands biens** أورت أولاده أملاكاً كثيرة .  
**Laissons cela pour la prochaine fois** لنرجل هذا إلى المرة القادمة .  
**Il laissa son manteau au vestiaire** وضع معطفه في خزانة الملابس .  
 — là qqn . قطع به صلكه .  
**Il laisse la vie au combat** فقد حياته في المعركة .  
**Il laisse la terre en friche** يبور الأرض .  
**Il laissa le drap à moitié prix** باع القماش بنصف بعره .  
 — pour compte une marchandise . رفض بضاعة .  
 — une lettre à la concierge . سلم رسالة للبوابة .

- un ami dans la misère أبقى صديقاً له في الفاقة .  
 — la bride sur le cou à son cheval أرمى البنان على رقة حصانه .  
 — une trace . خلف أثرأ .  
**Laissons cela** دعنا من هذا .  
**Cela laisse beaucoup à penser** هذا يشغل البال كثيراً .  
**Ne rien — à dire, à faire** لا ينبغي مجالا للكلام .  
**Cela laisse beaucoup à désirer** هذا غير مرض ، غير كاف .  
**Cette réponse ne laisse pas de m'étonner** هذا الجواب لا يكف عن إدهاشي .  
**Cela ne laisse pas de** بالاجمال ، في آخير المطاف .  
**Laissez faire, laissez dire** دزهم • دزهم يقولوا .  
**C'est à prendre ou à —** إما أن تقبله • فكلنا أو ترفضه .  
**Cette fenêtre laisse voir la campagne** هذه النافذة تكشف الريف .  
**Laissez aller les choses** دع الأمور تجري في أمشها .  
 — tout aller . أهمل أموره .  
**Il a laissé sa montre chez lui** نسي ساعته في البيت .  
**Cela ne laisse pas d'être difficile** هذا صعب رغم كل شيء .  
 — qqn. debout . أبقاه واقفاً .  
**Laisse-moi tranquille** دعني وشأني .  
 — le champs libre à qqn. . أخل له الساحة .  
**Cette liqueur laisse un bon goût** هذا المشروب لذيد المذاق .  
**Laissez-le pour ce qu'il est** دزه • على حاله .  
**Il a laissé de ses plumes dans cette affaire** خسر في هذا الأمر .  
 — tomber l'ancre . رسا .  
**La mer laisse** البحر يتجزر .  
 — involontairement . نسي .  
**Laissez donc** إنشئه .  
 — un coureur derrière soi . تجاوز عداء .

Se — faire . لَمْ يَدَّ أَيَّةَ مُقَاوَمَةٍ .  
 Se — . اسْتَلَمَ لِوَعَايِهِ • تَهَاوَنَ .  
 Ce livre se laisse lire . هذا الكتابُ  
 تَلَدَّ قِرَاءَتَهُ .

Laisser-aller sm. تَلَقَّائِيَّةٌ ، عَقَبِيَّةٌ  
 • إِهْمَالٌ ، تَهَاوُنٌ .

Laisser-courre ou Laissez-courre  
 sm. مَطْلَقُ الْكِلَابِ (مكان إطلاق  
 الكلاب المقرونة لتبدأ الصَّيد)  
 • وَقْتُ أَطْلَاقِ الْكِلَابِ .

Laisser-passer sm. إِجَازَةٌ مُرَوَّرٌ .  
 — سَتَدُّ مُرَوَّرٌ (أذن خاص (Dr.)  
 للبضائع المعفاة من رسم الجمرك) .

Lait sm. لَبَنٌ • حَلِيبٌ • دَرَّ •  
 — caillé لَبَنٌ خَائِرٌ وَمُخَيَّرٌ ، رَائِبٌ •  
 Frères, sœurs de — إِخْوَةٌ • أَخَوَاتٌ •  
 الرَّضَاعُ .

Boire du — (fig.) أَحَسَّ بِالرَّضْعِ  
 الْكَبِيرِ • اغْتَرَّ بِالْمَدِيحِ .

C'est une soupe au — لهذا الرجل  
 سَرِيعُ الْغَضَبِ .

— de beurre مَخِيضٌ •  
 — végétal لَبَنٌ نَبَاتِيٌّ .

Se mettre au — اتَّبَعَ حِمِيَّةَ لَبْنِيَّةٍ •  
 Il avale cela doux comme — بَتَلَقَّى  
 بِشَرَاةٍ كُلَّ أَلْوَانِ الْمَدِيحِ .

Petit —, ou — clair مَصْلُ اللَّبَنِ •  
 Gros — لَبَنٌ صَافٍ .

Veau de — عِجَلٌ رَضِيعٌ •  
 Le — de l'œuf زَلَالُ الْبَيْضَةِ .

— de figuier, de coco, d'amandes  
 etc... لَبَنُ النَّبْتَةِ • لَبَنُ جَوْزَةِ الْهَنْدِ •  
 لَبَنُ النَّوْرِ الخ ...

— de chaux رَائِبُ الْكِلْسِ ، ماء الجير .  
 Garder une dent de — contre qqn.  
 حَقَّدَ عَلَيْهِ مِثْلَ الصَّقَرِ

Vache à — بَقَرَةٌ حَلَالَةٌ •  
 Sucrer avec le — une doctrine شَبَّ  
 عَلَى مَذْهَبٍ .

Laitage sm. لَبْنٌ • مَوَادُّ لَبْنِيَّةٍ •  
 Vivre de — عَاشَ بِاللَّبَنِ .

Laitance ou Laité sf. عُدَّةُ التَّذْكِيرِ  
 (غدة في السمكة تحتوي على الرُّوَلِ أو  
 المادة الملقحة) • رُوَلٌ .

Laité sf. (Bot.) v. Laiteron.  
 مَرْوَلٌ (راجع المادة السابقة)  
 Laité, e adj. ذَكَرٌ [لِلشَّكْلِ] .

Laiterie sf. مَبْنِيَّةٌ (مُجْتَمِعٌ لِبَنِّ  
 • مَعْمَلُ اللَّبَنِ • مَتَجَرُّ اللَّبَنِ)  
 • تِجَارَةُ اللَّبَنِ .

Laiteron sm. (Bot.) تَيْفَافٌ (عُشْبٌ حَوْلِي  
 أو مَعْمَرٌ فِي سَوَاقِ عِمَارَةٍ لَبْنِيَّةٍ بِيضَاءِ) .

Laitieux, euse adj. لَبْنِيٌّ (شَبِيهِ اللَّبَنِ)  
 • فِي لَوْنِ اللَّبَنِ) .

Maladies — cuses آمَرُاضُ الرَّضَاعِ •  
 Laitier, ère s. لَبَّانٌ (بَاطِعُ اللَّبَنِ ، مَوْزَعُهُ  
 عَلَى الْبُيُوتِ) .

— adj. لَبْنِيٌّ (مَتَلَقٌّ بِاللَّبَنِ) •  
 Vache — ère بَقَرَةٌ حَلُوبٌ .

Laitier sm. (Techn.) جَفَّافٌ (مَا يَتَخَلَّفُ  
 مِنْ خَبَثَاتٍ زَجَاجِيٍّ عِنْدَ  
 صَهْرِ الْمَعْدِنِ الْحَامِ) .

— adj. لَبْنِيَّةٌ (جِنْسُ فُطُورٍ يُؤْكَلُ) • (Bot.)  
 — صَفَرٌ ، شَبَّ وَشَبَّانٌ .

Laiton sm. سَهَرٌ ، شَبَّ وَشَبَّانٌ •  
 Laitonner vt. شَبَّهَ (زَيَّنَ) بِالشَّبَّانِ  
 أو بِالسَّلَاحِ النُّحَاسِ .



Laitue sf. (Bot.) خَسْرٌ • سَلْطَنَةُ خَسْرٍ •  
 Latus sm. خَطَابٌ • خُطْبَةٌ • تَقْصِيعٌ •

Latusser vi. خَطَبَ • تَقْصِيعَ •  
 Laisseur, euse adj. et s. خَطِيبٌ مُطِيلٌ •

Laize sf. عَرَضٌ نَسِيجٌ [أو وَرَقٌ] •  
 — (Mar.) سَبِيَّةٌ شِرَاعٍ •

Lakh sm. v. Lack •  
 Lakiste s. et adj. بَحِيرِيٌّ •

Les poètes — s. الشُّعْرَاءُ الْبَحِيرِيُّونَ  
 (الانكليز : وردورث •  
 كوليريدج الخ ...)

Lallation sf. لُثْغَةٌ • ثَغْثَغَةٌ [الأطفال] •  
 Lama sm. لَامَا (كَاهِنٌ لِلدِّينَةِ اللَّامِيَّةِ  
 عِنْدَ التُّرِّ والبُودِيِّينَ • وَالْكَلِمَةُ  
 تَعْنِي «أَمِينُ اللَّهِ» .)

Grand — ou Dalai شيخ الأُمَمَاءِ .



Lama sm. (Zool.) لَامَةٌ (جَمَلٌ أَمْرِيكَا) •  
 Lamaisme sm. لَامَاوِيَّةٌ (مَذْهَبٌ بُودِيٌّ  
 مَتَشَرِّفٌ فِي التَّيْبَتِ وَمَنْغُولِيَا) .

Lamaïste ou Lamaïte n. لَامَاوِيٌّ (مَنْ  
 اتَّبَعَ الْلامَاوِيَّةَ) .

Lamanage sm. هِدَايَةٌ ، لِرْشَادٌ (قِيَادَةُ  
 الْفِئَةِ فِي الْمَوَاقِي) • لِرْشَاءٌ •  
 — أَجْرَةُ الْمُرْشِدِ .

Lamaneur sm. هَادٍ ، مُرْشِدٌ [السُّفَرِ  
 فِي الْمَوَاقِي] •



Lamantin sm. (Zool.) خَرُوفُ الْبَحْرِ  
 (حَيَوَانٌ مَائِيٌّ لَبُونٌ يَكْثُرُ وَجُودُهُ  
 فِي الْمَحِيطِ الْأَطْلَسِيِّ) .

Lamarckisme sm. لَامَرْكِيَّةٌ (نَظَرِيَّةٌ  
 تَطْبُلُ تَطَوُّرَ الْكَائِنَاتِ الْحَيَّةِ بِتَأْوِيرِ  
 الْبَيْئَةِ فِي تَصَرُّفِهَا وَتَشَكُّلِهَا الْعَصْرِيِّ •  
 وَتَعْرِفُ هَذِهِ النَّظَرِيَّةُ بِاسْمِ صَاحِبِهَا  
 الْعَالِمِ لَامَرْكٍ) .

Lamartinien, ne adj. لَامَرْتِينِيٌّ (مَتَعَلِّقٌ  
 بِالشَّاعِرِ لَامَرْتِينِ أو نَاصِحٍ عَلَى مَنَوالِهِ) .

Lamaserie s.. دَيْرُ الْلامَاوِيَّاتِ •  
 Lambda sm. ل. حَرْفُ اللَّامِ (الحرف  
 الحادي عشر في الأبجدية اليونانية) .

Lambdacisme sm. لُثْغَةٌ •  
 Lambéau sm. مِزْقَةٌ • بَقِيعَةٌ •

— de papier قِصَاصَةٌ وَرَقٌ •  
 Les — x d'un empire تَقَابُلُ امْبَرَاطُورِيَّةٍ •

Vêtement en — x ثَوْبٌ سَمَلٌ •  
 ثَوْبٌ خَيْلِيٌّ •

Mettre en — x مَزَّقَ [إِرْبَا] إِرْبَا •  
 Tomber en — x نَشَزَقَ •

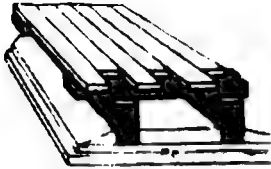
Des — x d'éloquence. شَذَرَاتُ فَصَاحَةٍ.

Il lui parvenait des — x de conversation. كَانَتْ تَبْلُغُهُ أَطْرَافُ مِنَ الْحَدِيثِ.

Lambic sm. جَعَّةٌ بَلْجِيكِيَّةٌ.

Lambin, e adj. et s. كَسُولٌ • بَغِيْلٌ • مَتَوَاحٍ • مَتَوَاحٍ.

Lambiner vi. تَبَاغَا • تَرَاخَى • تَكَاسَلَ.



Lambourde s. عَارِضَةٌ (سِنَادٌ) تُنْتَهِي إِلَيْهِ أَطْرَافُ الْأَوْلاَحِ الْخَشَبِيَّةِ فِي الْبِنَاءِ.

— خُصُوطٌ (عُصْنٌ دَقِيقٌ صَنِيرٌ (Agric.) يَظْهَرُ عَلَى فُرُوعِ الطَّحَاكِ وَالْكَمَثَرِيِّ وَيَنْحَوِلُ إِلَى بَرْعَمِ ثَمَرِيٍّ).

Lambrequin sm. شُرَافَةٌ (زِينَةٌ مِنَ الْخِيُوطِ الْمُقْتَرَلَةِ أَوْ نَحْوِهَا فِي أَطْرَافِ السَّجَادِ أَوْ سَوَاهِ).

— حَاقِقَةٌ مُهْدَبَةٌ (زَخْرَفٌ مِنْ قِمَاشٍ مُهْدَبٌ أَوْ خَشَبٌ عَرْمٌ يَسْتَمْلُ لَتَزْيِينِ أَعَالِي النُّوَافِذِ وَالْأَبْوَابِ وَالسُّورِ وَالْكِبَانِ).

— رَقَرَتْ ذِرْعٌ. شَرَارِيْفٌ خُوْدَةٌ (شَرَاظُ مِنْ قِمَاشٍ s. تَدَلَّى مِنْ خُوْدَةٍ).

Lambris sm. تَلْبِيْسَةٌ (كِسْوَةٌ مِنْ خَشَبٍ أَوْ رِخَامٍ يُلْبَسُ بِهَا الْجِدَارُ).

— تَسْتَفِيْفَةٌ (تَلْبِيْسَةٌ مُسَقَّفَةٌ).

Les célestes — السَّمَاءُ.

— dorés. زَخَارِفُ قَصْرِ • مُشَكَّنٌ قَحْمٌ.

— (Techn.) مِلَاطُ السَّقْفِ.

Lambrissage sm. تَلْبِيْسٌ • تَسْتَفِيْفٌ.

— طَلْيٌ • وَطْلَاءٌ.

Lambrisser vt. لَبَّسَ (كَأَ الْجِدَارِ أَوْ السَّقْفِ بِالْخَشَبِ أَوْ الرِّخَامِ).

— طَلَى [بِالطَّلِينِ].

— جَبَّصَ [طَلَى بِالْجَبْصِ].

Chambre lambrissée عَرَفَةٌ مَائِلَةٌ السَّقْفِ (حِجْرَةٌ مُنْحَدِرَةٌ السَّقْفِ وَمَقْطُوعَةٌ الْجِدَارَانِ وَفَقَ مِيلَ السَّقْفِ).

Lambruche ou Lambrusque sf. كَرْمَةٌ بَرَبَرَةٌ. (Bot.)

Lame sf. صَفِيْحَةٌ [مِنْ مَقْدَرٍ أَوْ زُجَاجٍ] • شَقْرَةٌ • نَصْلٌ • سَيْفٌ.

— حَادِثٌ مُفَاجِئٌ.

Navire secoué par une — سَفِيْنَةٌ يَهْتَزُّهَا — سَفِيْنَةٌ بِمَوْجِ الْمَوْجِ.

— de fond مَوْجَةٌ الْقَعْرِ.

Prendre la — debout دَسَرَ الْمَوْجَ.

— criblée (Anat.) صَفِيْحَةُ الْعَظْمِ الْفَرْبَالِيِّ الْمُثَقَّبَةِ.

— -chargeur (Milit.) مُشْطٌ [فِي الذَّخِيْرَةِ].

— spirale (Anat.) رَأْسُ حَلَزُونٍ الْأَذْنِ الْبَاطِنَةِ.

— de mica رُقَاقَةٌ مِيكَائِيلَ.

Une bonne — (fig.) مُسَابِفٌ مَائِرٌ.

Une fine — (fig.) امْرَأَةٌ مَائِرَةٌ مَائِرَةٌ.

Visage en — de couteau وَجْهٌ طَوِيلٌ دَقِيقٌ.

— -ressort (Techn.) نَصْلٌ نَابِضٌ.

Çi - git sous la — هَذَا ضَرَبَ فُلَانٍ.

La — use le fourreau (Prov.) حَيَوِيَّةٌ الرُّوحِ تُنْجِلُ الْجَنَمَ.

Lamé, e sm. صَفَاحَةٌ • (نَسِجٌ يَجْلَلُهُ خِيُوطٌ مِنْ صَفِيْحِ الْمَادَنِ).

— adj. مُدْهَبٌ • مُقَصَّصٌ.

Lamellaire adj. صَفِيْحِيّ (مَوْلَفٌ مِنْ صَفَائِحٍ).

Cassure — انْقِصَافَةٌ بَرَاقَةٌ (انْقِصَافَةٌ تَبْرُزُ وَجِيْهَاتُ لَمَاعَةٍ).

Lamelle s. صَفِيْحَةٌ • وَرِيْقَةٌ • نُصَيْلٌ • وَكِيْمَةٌ (رَأْيَةٌ صَغِيرَةٌ مِنَ الزُّجَاجِ تَسْتَمْلُ الْفَحْصَ تَحْتَ الْمَجْهِرِ).

— moyenne (Bot.) رُقَاقَةٌ مُتَوَسِّطَةٌ (طَبَقَةٌ دَاخِلِيَّةٌ فِي الْمَوَادِّ الْبَكْتِيْنِيَّةِ بَيْنَ طَبَقَتَيْنِ مِنَ السَّلِيلُوزِ فِي الْخَلَايَا الْبَاتِيَّةِ).

Lamellé, e ou Lamelleux, euse adj. صَفَائِحِيّ • رَقَافَتِيّ.

— مُسْتَصَفَّحٌ (قَابِلٌ لِلانْقِصَامِ إِلَى صَفَائِحٍ).

Lamellibranches sm. (Zool.) صَفِيْحِيَّاتٌ (الْخَيَاشِمُ طَائِفَةٌ مِنْ الرِّخْوِيَّاتِ ذَوَاتِ الْمَصْرَاعَيْنِ أَوْ الصَّدْفَتَيْنِ).

Lamellicornes sm. (Ins.) زَبَابِيَّاتٌ صَفِيْحِيَّاتُ الْقُرُونِ (فَصِيلَةٌ مِنْ رَتَبَةِ مَعْمَدَاتِ الْأَجْنَحَةِ).

Lamelliforme adj. صَفِيْحِيّ الشَّكْلِ.

Lamelliostres adj. et sm. pl. (Ois.) صَفِيْحِيَّاتُ الْمَنَاقِيرِ (رَتَبَةٌ طَيْرٌ مِنْ كَفَّيَّاتِ الْقَدَمِ كَالْوَرْدِ وَالْبَطِّ).

Lamentable adj. مُحْزَنٌ • دَاعٍ لِلرَّثَاءِ • مُبِيرٌ لِلشَّقَقَةِ.

Ton — هَجَّةٌ شَائِكَةٌ.

Spectacle — مَنَظَرٌ مُؤَلِمٌ.

Devoir — قَرَضٌ زِدِيٌّ.

Résultats — s. نَتَائِجٌ مُؤَيِّقَةٌ.

Lamentablement adv. عَلَى نَحْوِ مُحْزَنٍ • مُبِيرٌ لِلرَّثَاءِ.

Lamentation sf. نَوْحٌ • نَحْبٌ وَانْتِحَابٌ • عَوِيلٌ (شَكْوَى يَصْجُبُهَا آثِنٌ وَصَرَاحٌ).

Les — s de Jérémie مَرَاثِيْ إِرْمِيَا.

Lamentar (Se —) vp. نَاحَ • أَعْوَلَ • انْتَحَبَ • تَأَوَّاهَ • شَكَأَ [بِأَيْنٍ وَنَوَاحٍ].

— sur la mauvaise tenue de son fils تَأَلَّمَ لِسُلُوكِ ابْنِهِ.

Lamento sm. (Mus.) لَحْنٌ مُحْزَنٌ.

Lamie sf. مَصْصَاحِي الدَّمَاءِ (شَيْطَانٌ أَوْ عِغْرِيبٌ اسْطُورِيٌّ لَدَى الْقِدَامِيِّ زَعَمُوا أَنَّهُ يَفْوِي الْأَطْفَالَ لِيَسْتَصْصَ دِمَاءَهُمْ).

— قَصَصَ • لِيَا • (جَنَسٌ سَمَكٌ (Poiss.) مِنْ فَصِيلَةِ الْقَرَشِيَّاتِ قَدْ بَلَغَ طَوْلُهُ أَرْبَعَةَ أَمْثَالٍ).



Lamier sm. (Bot.) لَامِيُون (نَبَاتٌ عَشْبِيٌّ مِنَ الْفَصِيلَةِ الشَّفْوِيَّةِ يَزْرَعُ لَزَهْرِهِ).

Laminage sm. تَصْفِيْحٌ [الْمَعْيِنِ] • تَطْرِيْقٌ [الْمَعْيِنِ] • تَصْفَحٌ [الْمَعْيِنِ].

— de la vapeur سُقُوطٌ صَغُوطٌ الْخَارِ [عِنْدَ مُرُورِهِ بَفَتْحَةٍ صَغِيْرَةٍ].

- (Géol.) تَرْقِيقُ طَبَقَةٍ .  
 — مَطَّ [ غَبِط ] .  
**Laminaire sf. (Bot.)** أَشْنَة ، لَمْنَارِيَّة ، سُكْرِيَّة .  
**Laminaire adj.** رَقَائِقِي (مركب من رقائق متوازية) .  
**Régime** — نِظَامُ انْتِزَالِي (نظام في السبولة يحدث بطريق انزلاق طبقات سائل بعضها فوق بعض) .  
**Laminé, e adj.** مُصَنَّع ، مُرَقَّق .  
**Être** — par la vie سَحَقَتْهُ الْحَيَاةُ .  
 — s. صَنِيعَةٌ .  
**Laminectomie sf. (Chir.)** تَرْقِيقُ (خَرْخَر) الْعُضَائِلِ الْفَقَارِيَّةِ (العضلات الفقارية) .  
**Laminer** صَفَّحَ [ المَدَن ] ، طَرَّقَهُ ، رَقَّقَهُ .  
**Lamineur sm.** مُصَنَّعُ [ المَدَن ] ، مُطَرِّقُ .  
 Cylindre — أَسْطُوَانَةٌ مُرَقَّقَةٌ .  
**Lamineux, euse adj. (Anat.)** مُرَقَّقُ (صفة نسيج مُكوَّن من صفائح متوازية) .  
**Laminoir sm.** مُصَنَّعَةٌ (آلة لتصفيح المدن أو الورق المقوى) .  
 — صَقَالَةُ الْوَرَقِ .  
**Passer zu** — (fig.) أَخْضَعَ لِتَجَارِبِ قَائِيَةٍ .  
**Lampadaire sm.** شَمْعَدَانٌ .  
 • مِصْبَاحُ مُرَكَّزٍ .  
**Lampant, e adj.** مُوقِدٌ (صفة سائل لإيقاد المصباح) .  
**Pétrole** — نَقْطُ مُكَرَّرٍ لِلإِضَاءَةِ .  
**Lamparo sm.** مِصْبَاحُ الصَّيَادِينِ (مصباح لاجتذاب السمك) .  
**Lampas sm.** لِبَاسٌ (نسيج حرير صيني) .  
 — حُلَاقٌ • (انتفاخ غشاء الحلق لدى الحيوان) .  
**Humecter le** — شَرِبَ .  
**Lampe sf.** قِنْدِيلٌ • لَمْبَةٌ ، مِصْبَاحٌ كَهْرَبَائِيٌّ .  
 — à l'huile سِرَاجٌ ، مَسْرُجَةٌ .  
 — à alcool مَسْحَنَةٌ .  
 — à incandescence مِصْبَحٌ • (مصباح ذو تاجع) .  
 — de T.S.F. صِمَامَةُ الْهَازِ الْإِلَهِيكِيِّ .  
 — éclair مِخْطَافٌ • (مصباح ذو سَوْءٍ خافت ولكنه كثيف) .  
 — à souder مِلْهَامٌ ، مِصْعَارُ الْحَمِّ .

- S'en mettre plein la — أَكَلُ وَشَرِبَ بَقْرَاهُ .  
**Lampée sf.** جَرَّةٌ كَبِيرَةٌ .  
**Lamper vt.** حَبَّ ، جَرَعَ .  
**Lampion sm.** سُرْجٌ .  
 — فَاوُسُ الْبَلْبَقَةِ (قنديل من ورق ملون يستعمل في الأعياد) .  
**Lampiste sm.** مُصَايِغِي (بائع المصابيح أو صانعها • مسؤول عن تشغيل المصابيح في المؤسسات) .  
 — مُسْتَخْدَمٌ صَغِيرٌ .  
**Lampisterie sf.** مِصْبَاحَةٌ • (صناعة المصابيح • ورشة المصابيح) .  
**Lampourde sf. (Bot.)** شَبِيطُ (جنس نباتات عشبية من فصيلة المركبات) .  
**Lamprillon sm. (Pois.)** فَرْخُ الشَّلَقِ .  
 — دَعْمُوسُ الشَّلَقِ .  
**Lamproie sf.** شِلَقٌ ، جُلُكَا (سلك يشبه المنكليس يعيش في المياه الحلوة والمالحة) .  
**Lampyre sm. (Zool.)** حُبَابِجٌ ، بَرَاغَةٌ (حشرة تضيء ليلاً) .  
**Lance sf.** رُمْحٌ ، حَرْبَةٌ ، قَنَازَةٌ ، مِيزْرَاقٌ .  
 — à feu مِلْهَابٌ .  
 — poudre مِرْدَدَةٌ .  
 — de sonde مِصْبَارٌ .  
 — d'arrosage سَنَانُ الرَّشِّ .  
**Courir une** — اقْتَحَمَ بَرْمُحٌ .  
**Rompre des — s avec qqn.** تَنَاقَشَ مَعَهُ .  
**Rompre des — s pour qqn.** دَافَعَ عَنْهُ .  
**Lancé, e adj.** مُشْهُورٌ ، مَعْرُوفٌ .  
**Lance-bombes sm. (Mil.)** مِغْدَقَةٌ قَنَابِلٍ .  
**Lance-flammes sm. (Mil.)** قَاذِفَةُ لُحَبٍ .  
**Lancée sf.** الْيُفَاعَةُ ، قُوَّةُ الْيُفَاعِ .  
**Lance-fusées sm. (Mil.)** قَاذِفَةُ صَوَارِيخٍ .  
**Lance-grenades sm. (Mil.)** قَاذِفَةُ رُمَانَاتٍ .  
**Lancement sm.** قَذْفٌ ، دَفْعٌ .  
 — d'un navire انْتِزَالُ سَفِينَةٍ [ إلى البحر ] ، تَعْوِيحُهَا .  
 — d'un pont تَوَكُّزُ جِسْرِ .  
 — d'un journal اصْدَارُ جَرِيدَةٍ .  
 — d'un artiste إِطْلَاقُ فَنَانٍ .  
 — d'une marchandise تَرْوِيجُ بَضَاعَةٍ .

- Lancéolé adj. (Bot.)** سِنَانِيٌّ ، رُمَحِيٌّ (بشكل سنان أو رُمَح) .  
**Gothique** — قُوْطِيٌّ مُجَرَّبٌ (طرز من الأسلوب القوطي يمتاز بزخارف على شكل حُرْبَةٍ) .  
**Lance-pierres sm.** مِفْلَاحٌ .  
**Lancer vt.** رَمَى ، طَرَحَ • أَرْسَلَ • أَلْقَى .  
 — une flèche رَشَقَ سَهْمًا .  
 — des bombes قَذَفَ قَنَابِلَ .  
 — la balle à son ami أَرْسَلَ الْكُرَّةَ لِعَصْبِيهِ .  
 — ses bras en avant مَدَّ ذِرَاعَيْهِ إِلَى أَمَامِ .  
**L'âne lance quelques ruades** اِلْحَاكُ الْخَيْلِ .  
 — un navire أَنْزَلَ سَفِينَةً [ إلى البحر ] ، عَوَّيَهَا .  
 — un emprunt أَصْبَرَ قَرْضًا .  
 — un cri strident أَطْلَقَ صَرَخَةً حَادَّةً .  
 — un écrivain شَهِرَ كَاتِبًا .  
 — une accusation وَجَّهَ تَهْمَةً .  
 — des titres sur le marché طَرَحَ سِدَدَاتٍ فِي السُّوقِ .  
 — un cerf اشْتَارَ أَبْتَلًا .  
 — un nouveau produit sur le marché رَوَّجَ سِلْعَةً جَدِيدَةً فِي السُّوقِ .  
**Il a lancé son pays dans une folle aventure** دَفَعَ بِلَدَهُ فِي مُعَاوَرَةٍ حَفَّاءَ .  
**Se** — اِطْلَقَ ، اِدْفَعَ • اِشْتَهَرَ .  
**Se** — dans les affaires اقْتَحَمَ مِيدَانَ الْأَعْمَالِ .  
**Lancer sf. (Sports.)** قَذْفَةٌ ، رَمْيَةٌ .  
**Pêche au** — اِسْتِطْعَامُ (صيد السمك بقذف طعم بواسطة قَصَبَةٍ) .  
**Lance-roquettes sm. inv.** قَاذِفَةُ صَوَارِيخٍ .  
**Lance-torpilles sm. inv.** قَاذِفَةُ تَسَائِفٍ [ أو طَرِيدَاتٍ ] .  
**Lancette sf. (Chir.)** مِشْرَطٌ ، مِغْصَدٌ .  
 — قَوْسٌ مُحَرَّبَةٌ (قَوْسٌ (Archit.) بشكل حُرْبَةٍ) .  
**Lanceur, euse n.** مُطْلِقٌ ، رَامٌ .  
 — قَاذِفٌ (Sports.) .  
**Lancier sm.** رَمَاحٌ (جُنْدِي قَدِيمٌ كَانَ يَنْخُذُ الرَّمْحَ بِإِلَاحًا) .

— s ou quadrille des — s خُمَايَتهُ ( رَقصة فرنسية قديمة ).  
**Lancinant, e adj.** وَاخِر • مُضَاقٍ •  
 Souvenirs — s ذِكْرِيَّات مُعَذِّبَةٌ •  
**Lanciner vi.** وَخَرَّ • نَقَرَ •  
 Un souvenir qui lancine ذِكْرِيٌّ مُعَذِّبٌ •  
**Langon sm. (Poiss.)** سَمَكُ الرَّمْلِ •  
**Landau sm.** لَانْدَو ( مركبة أو عربة بأربعة دواليب ، باسم مدينة في ألمانيا ) •  
 — عَرَبَةٌ يَطْلُفُ •  
**Landaulet sm.** عَرَبَةٌ صَغِيرَةٌ •  
**Lande sf.** بَرَاخ ، أَرْضٌ بَازِيَةٌ •  
**Landgrave sm.** لَانْدَغْرَاف ( أمير ألماني • قاضٍ ألماني سابقاً ) •  
**Landgraviat sm.** لَانْدَغْرَافِيَّة ( إمارة ألمانية ) •  
**Landier sm.** أُنْفِيَّةٌ [ كَبِيرَةٌ ] •  
 — ( Bot. ) وَزَالٌ ، جَوَلِيٌّ •  
**Landolphie sf. (Bot.)** لَنْدُولْفِيَّة ( جنس اشجار برية وزراعية من فصيلة الدفليات ، واسمها مأخوذ من اسم البحار الفرنسي الذي اكتشفها ) •  
**Landsturm sm. (Milit.)** لَنْدْشْتُورْم ( فرقة تتألف في البلدان الجرمانية من الاحتياطيين المتقدمين في السن ) •  
**Landtag sm.** لَنْدْتَاغ ( هيئة للشاور • جمعية استشارية تتألف في معظم البلدان الجرمانية ) •  
**Landwehr sf.** لَنْدْوَهْر [ في البلدان الجرمانية ] •  
**Laneret sm. (Ois.)** لَانْرِيَّ ( نوع من الصقور ) •  
**Langage sm.** لَنْجَاغ • لُغَةٌ • لِسَانٌ • خُطْبَةٌ •  
 — intérieur ( Philo. ) تَعَصُّرٌ تَحْيَلِيٌّ •  
 — أَسْلُوبٌ • تَغْيِيرٌ •  
 — machine ( أوامر تعطى لآلة ) تعليمات آلة ( أوامر تعطى لحاسبة الكترونية تتيج لها القيام بعمليات برنامجية ) •  
**Langagier, ère adj.** لَنْجَاغِيٌّ ( متعلق باللغة ) •  
**Lange sm.** لَنْغَا • قِطَاعٌ •  
 Être dans les — في الأوائل • في المَهْدِ •  
**Langer vt.** قَطَطَ •  
**Langouressement adv.** بِأَنْحِطَاطٍ ، بِمُتَوَرِّدٍ •  
**Langoureux, euse ad.** دَفِيفٌ ، فَاثِرٌ •  
 — مَرْتَبِعٌ ، مُنْحَطٌّ •

Un regard — نَظَرٌ سَقِيمٌ •  
**Langouste sf. (Poiss.)** كَرَكَنْدٌ ، جَرَادٌ بَحْرِيٌّ •  
**Langoustier sm. ou Langoustière sf.** كَرَكَنْدِيَّةٌ • ( شبكة لصيد الكركند • قارب مجهز لصيد الكركند ) •  
**Langoustine sf.** لَنْغُوسْتِين ( حيوان مائي لنفوستين ) شِبْهُ سَرَّطَانِ الْبَحْرِ •  
**Langue sf.** لِسَانٌ •  
 Se mordre la — d'avoir... عَضَّ لِسَانَهُ ... نَدَمًا عَلَى ...  
 Il a la — pendue, bien affilée هُوَ تَرْتَارٌ •  
 Il a la — trop longue لَا يَحْتَفِظُ بِسِرٍّ •  
 Coup de — نَمِيَّةٌ • نَقْدٌ •  
 Il donne sa — aux chats يَكُفُّ عَنْ التَّحَنُّنِ •  
 Prendre — دَخَلَ فِي مَحَادَثَاتٍ •  
 Tenir sa — احْتَفَظَ بِسِرِّهِ •  
 Tirer la — كَانَ عَظِيشًا • كَانَ فِي فَاةٍ •  
 Tirer la — à qqn. احْتَقَرَهُ •  
 Il a avalé sa — لَزِمَ الْحَقِّ ( وهو الذي يتكلم كثيراً في العادة ) •  
 Il a une — de serpent, de vipère هُوَ مُوقِدٌ فِي شَمَتِهِ •  
 Il a la — délicate, bien pendue هُوَ ذَلِيّ اللِّسَانِ •  
 Être sujet aux — تَعَرَّضَ لِلنَّقْدِ •  
 C'est une — dorée هُوَ إِنْسَانٌ مُمَلِّقٌ •  
 Qui — a, à Rome va مَنِ يَغْيِرُ الْكَلَامَ يَتَوَجَّهُ إِلَى كُلِّ مَكَانٍ •  
 Il faut tourner sept fois sa — dans sa bouche avant de parler يَجِبُ التَّفَكُّرُ طَوِيلًا وَعَمِيْقًا قَبْلَ التَّكَلُّمِ •  
 — de terre رِلْسَانٌ [ أَوْ أَنْفٌ ] أَرْضٌ •  
**Langue sf.** لُغَةٌ • لَهْجَةٌ • تَعْبِيرٌ •  
 — vivante ou parlée لُغَةٌ حَيَّةٌ •  
 — vulgaire لُغَةٌ عَامِيَّةٌ •  
 — morte لُغَةٌ مَيِّتَةٌ ، مُسَانَةٌ •  
 — littéraire لُغَةٌ فَنَاصِيَةٌ •  
 La — mère اللُّغَةُ الْأُمُّ •  
 La — maternelle لُغَةُ مَسْقَطِ الرَّأْسِ •  
 — verte سَوْقِيَّةٌ ( عبارات الإحياء والشوارب والمكاتب الخ ... ) •

La — des dieux الشُّعْرُ •  
 La — d'un écrivain اسْلُوبُ كَاتِبٍ •  
 — d'une science, d'un art اصْطِلَاحَاتُ عِلْمٍ ، اصْطِلَاحَاتُ فَنٍّ •  
**Langue-de-bœuf sm. (Bot.)** فُطْرُ الكَبِدِ •  
**Langue-de-chat sm.** لِسَانُ الْهَرِّ ( رَقَاةٌ جافة وحلوة تشبه لسان الهر ) •  
**Langue-de-chien sf. (Bot.)** ذُنُّ الْأَرَبِ •  
**Languette sf.** لُغِيَّةٌ •  
 — ( Mus. ) رِلْسَانٌ [ آتَمٌ زَائِرَةٌ ] •  
 Morceau d'étoffe taillé en — قِطْعَةٌ قِمَاشٍ مُلَمَّسَةٌ •  
 — فَاصلُ الْمُدْمَخَةِ • لِسَانُ التَّمْشِقِ ( Techn. ) زَائِدَةٌ • ( Anat. ) دَنْفٌ ، فُتُورٌ ، وَفٌّ ، ذُبُولٌ •  
**Langueur** اِرْتِيَاءٌ ، اِحْطَاطٌ ، حُبُوطٌ •  
 Les — s de l'amour سَقَامُ الْعِشْقِ •  
 — كَاثَمَةٌ حَالِمَةٌ • خَدَرٌ نَفْسِيٌّ •  
 — du style رُسَاكَةٌ •  
**Langueage sm.** اسْتِلْسَانٌ ( راجع المادة التالية ) •  
**Langueyer vt.** اسْتَلْسَنَ ( كشف على لسان المختبر لمعرفة سلامته أو مرضه ) •  
 — لَسَنَ ( زَوَّدَ بِلِسَانَاتٍ ) •  
**Languide adj.** فَاثِرٌ ، ذَابِلٌ ، حَائِطٌ •  
**Languier sm.** شَجَرِيَّةٌ • ( حلبة بشكل شجرة ) • لِسَانُ الْخُزَيْرِ [ أو زُورُهُ الْمُنْحَنُ ] •  
**Languir vi.** سَقِمَ • وَهِنَ • ضَيَّ •  
 — اَحْطَى • حَبِطَ •  
 — d'ennui اِحْتِكَابٌ •  
 Cet arbre languit هذه الشجرة تَلْوِي •  
 L'affaire languit يَطْوِلُ أَمَدُ الْقَضِيَّةِ •  
 La conversation languit الْمَحَادَثَةُ تَقْصُرُ •  
 Le commerce languit التِّجَارَةُ تَكُنُدُ •  
 — d'amour pour qqn. ذَابَ حُبًّا لَهُ •  
 Ne le fais pas — لَا تَجْعَلْهُ يَنْظُرُ عَيْنًا •  
**Languissamment adv.** بِوَهْنٍ ، بِفُتُورٍ •  
 Il s'étend — dans un hamac يَسْتَرْحَاءُ فِي أَرْجُوحةِ التَّوَمِ •  
**Languissant, e adj.** ذَابِلٌ • وَاخِنٌ ، فَاثِرٌ •  
 — مُضَيٌّ ، أَرْوَبٌ ( مترامي العزيمة ) •  
 Regards — نَظَرَاتٌ مُضَيَّةَةٌ •

Commerce — تجارة رايكة .  
**Lanice** adj. صوفي . صوفاني ( مَنَاتِ من الصوف ) .  
 Bourre — خالة الصوف .  
**Lanière** sf. ستر ( قطعة جلد مُستطيلة ) قِدة .  
**Lanifère** ou **Lanigère** adj. صائف .  
 مُصَوِّف ( مغطى بزغب شبه بالصوف ) .  
 Puceron — ( Ins. ) أرقة الصّاح .  
**Laniste** sm. مُدَرِّب المَبارِزين [ قديماً ] .  
**Lanlaire** ( Envoyer faire — ) صرف .  
 • طرد .  
**Lanoline** sf. صُوفين ( مادة مستخرجة من رَشَع الصوف وتستعمل في اعداد المراهم والصابون ) .  
**Lansquenet** sm. جُنْدِي المَاني مُرتَرِّق [ قديماً ] .  
 — لشكبة ( نوع من لعب الورق كان قديماً منتشراً بين الجنود الألمان المرتزقين ) .  
**Lantanier** sm. ( Bot. ) حَشَمَة . كارة .  
 مُلْتَوِيَة ( جنس جنيات للزينة ) .  
**Lanterne** sf. فانوس . آلة قَدَف .  
 — d'Aristote طَحانة أَرِسْطو ( جهاز لطحن حيوانات أجنوس الصّديّة البحريّة ) .  
 — magique فانوس سِخريّ ( آلة لَنَفْذ صور مرسومة على زجاج وتكبيرها على شاشة ) .  
 — sourde فانوس أصمّ ( فانوس يُبَسِّر إِنْخاء صَوْنه ) .  
 — vénitienne فانوس البَنْدِيّة ( فانوس من وَرَق مُلَوّن شَفّاف ) .  
 — مُتَوَرِّقَت ( بُرج صغير ( Archit. ) مزجج في أعلى بناء لاضاءة داخله ) .  
 Se mettre en — أضاء القناديل الخفيفة [ في السّيارة ] .  
 Contre des — هذى . روى أساطير .  
 Prendre des vessies pour des — خلط خُطأ عَجيباً . قَلَّ شَيْئاً بِلَدّاً .  
**Éclairer la —** de qqn. أفادّه . قَدَّمَ له .  
 المُعلّومات الضّروريّة .  
**Éclairer sa —** وَصَح كلامه . جلا رأياً غامضاً .  
**La — rouge** الأخير في الصّفّ . الأخير في مُباراة .

Mettre à la — علّق على الشّقة .  
 Oublier d'allumer sa — نسي الأمر .  
 الجَوْهريّ ( في عَرَض رأيه ) .  
 مُسْتَن ( دولاب صغير ( Mécan. ) ذو أَسنان ) .  
 — d'aspiration مِصْفَاة .  
**Lanterneau** ou **Lanternon** sm. مَنَوَر .  
 دَوَّج . مِصْبَاح دَوَّج .  
**Lanternier** vi. تَنَكَّع . أَماع وقته .  
 — vt. سَوِّف . ماعل [ بوعود عايته ] .  
 Faire — qqn. حَمَلَه على الانتظار .  
**Lanternier** sm. فَوَانِيسِيّ ( صانع الفوانيس او موقعا ) .  
 — صايِب ماعور .  
**Lanternon** sm. v. **Lanterneau** .  
**Lanthane** sm. لانتان ( عنصر فلزيّ ) .  
**Lanturlu** sm. جاتر . ميهات .  
**Lanugineux, euse** صوفانيّ ( صوفيّ المظهر )  
 • أَرُغَب .  
**Lapalissade** sf. بداهة . تَحْمِيلُ حَاسِل .  
**Laparotomie** sf. ( Chir. ) شَقّ البَطن .  
**Lapement** sm. وَلَع وولوع .  
**Laper** vt. et vi. لَعَق . وَلَع .  
**Lapereau** sm. سَحَلَة . خِزْرِيّ ( صغير الأرنب ) .  
**Lapias** ou **Lapié** sm. سَريّ ( ساقية )  
 سَطْحِيّة تحفرها المياه في أرض جَصِيّة ) .  
**Lapicide** sm. نَقاش [ في الحجر ] .  
**Lapidaire** sm. جَوْهريّ . نَحَاتّ [ المجارة الكرّمة ]  
 • جَوَاهِريّ ( تاجر المجارة الكرّمة ) .  
 — مِصْفَل ( أداة صغيرة ( Techn. ) لَصْفَل الأحجار الكرّمة ) .  
 — adj. جَوْهريّ .  
 Musée — مِجْمُوعَة نَحَوّات .  
 Style — مُلُوب مَوْجَز . مُقْتَضِب .  
**Lapidation** sf. رَجَم .  
**Lapider** vt. رَجَمَ . هاجم بالمجارة .  
 — ( fig. ) أساء الماملة . اتَّقد بَقْوَة .  
**Lapidification** sf. ( Géol. ) تَصْخِير .  
 تَحْجِير . تَصْخَر . تَحْجَر .  
**Lapidifier** vt. ( Géol. ) صَخَّر . حَجَر .  
 Se — تَصْخَر . تَحْجَر .

Lapilli sm. pl.

حصى البركان .



Lapin, e sm. et f.

أَرْنَب .

— de clapier أَرْنَب دَاجِنَة .  
 — de garenne أَرْنَب بَرِيّة .  
 Un chaud رَجُل مُلْتَهَب حُبّاً .  
 Une mère — امْرَأَة وَلود .  
 Un fameux قَوِيّ البَنَة • دَاجِيَة .  
 زَجَل مَازِر • مَاجِر .  
 Pattes de — عَوَارِض قَصِيْرَة .  
 Poser un — تَحَلَّف عَنْ مَوْعد أعطاه .  
 Porter du — لَيس قَرُو أَرْنَب .  
**Lapiner** vi. وَصَعَت - الأَرْنَب .  
**Lapinière** sf. مَوَرَّثِيّة ( مكان تَرْبِيَة الأَرَاب ) .  
 تَنَسُّل ( إنسال بالغ فيه ) .

Lapinisme sm.

**Lapis** ou **Lapis-lazuli** ou **Lazurite** sf. لَازُورِد ( حَجَر كَرِيم سَماويّ الزَّرَقَة ) .

**Lape** sm. ( — de temps ) مُدَّة . رَدَح [ من الزَّمَن ] .

**Lape, Lapee** sm. مُرْتَدّ [ عن دينه بَدان ]  
 اعتنقه .

**Lapeus** sm. سَقَطَة . حَقَرَة . غَلَطَة .  
 — lingue زَلّة لسان .  
 — calami حَقَرَة قَلَم .

**Laquage** sm. لَكّ ( صَبغ باللك ) .  
 — du sang تَشْطِيَة الدَّم ( تَفْجِير الكُرَيَات الحَمراء فيه ) .

**Laque** sm. نَايِص . خَلايم . غَلام .  
 — مُتَضَمِّن .  
 Une âme de — نَفْس ذَلِيلَة .

**Laque** sf. لَكّ ( عَصارة راتنجية صمغية  
 حمرها تفرزها بعض الأشجار وتصبغ

بها الجلود ونحوها ) .  
 — sm. بَرْتِيْن صِنِّيّ • أثاث مُبَرَّتَق .

**Laqué, e** adj. مُلَكّ • مُبَرَّتَق .  
 — Sang دَم مُشْطَلِيّ ( دَم مُفَجَّرَة

الكريات الحمر فيه بحيث يتج  
 علولاً بجمورياً ) .

**Laquer** vt. لَكّ • ( غلى باللك )  
 • بَرَّتَق .

**Laqueur sm. (Techn.)** لَيْك (عامل) يصنع الآثاث باللك أو البريق .

**Laqueux, ense adj.** لَكِي (له مظهر اللك) .

**Larbin sm.** خايم .

— (fig.) شخص ذليل .

**Larcin sm.** خِلعة (سرقة، نشل) .

• ثِيء مُخْتَلَس .

— (fig.) أنيحال .

**Lard sm.** وَدَك، شَمْتَزِير (شحم يخترير) .

• شَحْم [إنساني] .

Faire du — سَمَن .

Tête de — رأس يخترير .

Être gras à — تَشَحْم .

Un gros — رَجُل شَحْم، سَمِن .

Pierre de — طَلْقُ الخِطَايُن (حجر من

مَشْحُوق أبيض يستعمله الخياطون) .

— شَكِير (خبث طري بين اللحم

والخشب الصلب في ساق النبات) .

**Larder vt.** شَمْتَزَر (أدخل في اللحم قطعة

من الشَمْتَزِير) .

— qqn. de coups d'épée نَقَذَه

بطلعات سيف .

— son livre de poésies شَدَّر كِتَابَه

بالأشعار .

Il l'a lardé d'épigrammes لاحَقَه

بالأهاجي .

**Lardoir sf.** مُشْمَتَزِيرَة (سفود مجوف

لتسليط اللحم بالشمترير) .

— رأس وِتْد .

**Lardon sm.** شَمْتَزِيرَة (شريرة شَمْتَزِير

تدخل الطعام لإعداده) .

— (Techn.) سِدَادَة [مطبخية] .

— صَي .

Les — s du poète قَوَائِص الشاعر .

**Lardonnier vt.** شَرَح الشَمْتَزِير .

**Lare sm. et adj.** لَار (إله البيت عند الرومان) .

Revoir ses — عاد إلى بَيْتِه .

Les dieux — كِلَة بَيْتِيَة .

**Largable adj.** سَقُوط (يشكك إسقاطه) ،

قَصُول (ممكن فصله) .

**Largage sm.** إسقاط، فصل [من طائرة

أو ما يشبهها] .

**Large adj.** عَرِيف، وَحْب • فَسِح .

Une — avenue جَادَة واسعة .

**Vêtement —** ثَوْب قَصْفَاض .

**Décrire un — cercle** رَسَم دَائِرَة كَبِيرَة .

**Faire de — s concessions** قَام بِتَازِلَات مُهْمَة .

**Dans une — mesure, il a raison** إِنَّه

عَلَى حَقٍّ، إِلَى حَدِّ كَبِير .

**Être — d'idées** هُوَ مُتَحَرِّر الْأَفْكَار .

• مُتَسَائِح .

**Mener une vie —** عَاش حَيَاة مَبْسُورَة .

**Il n'a pas été —** لَمْ يَكُن سَخِيًّا .

**Conscience —** زِمَة واسعة .

**Large sm.** عَرِيف، عَرْضُ الْبَحْر .

**Prendre le —** هَرَب .

**En long et en —** طَوَلًا وَعَرْضًا .

**Se promener de long en —** تَتَرَه

ذَهَابًا وَإِيَابًا .

**Être au —** هُوَ مَبْسُور • هُوَ ذُو سَعَة

[في المكان] .

**Voir —** هُوَ بَعِيد النَّظَر .

**Au —, loc. adv.** فِي سَعَة .

**Au — de, loc. prép.** فِي عَرْضِ الْبَحْرِ .

**Il n'en mène pas —** هُوَ فِي حَالَة حَرَجَة .

**Mesurer —** قَاسَ عَلَى الْقُرْب .

**Largement adv.** بِكَثْرَة • بِسَعَة .

**Le sel a été trop — utilisé** اسْتَعْمِلَ

الْمَلْح بَأَكْثَر مِمَّا يَنْبَغِي .

**Il gagne — sa vie** يَكْسِب حَيَاتَه جَسَدًا .

**Il donne — à ses enfants** يُعْطِي أَوْلَادَه

بِسَخَاء، بِإِلْجَاب .

**Il était — onze heures quand il est**

كَانَتْ السَّاعَة الْحَادِيَة عَشْرَة عَلَى

الْأَقْل حِينَ وَصَلَ .

**Tableau — dessiné** لَوْحَة مَرْسُومَة

بِرَافِقَة .

**Largesse sf.** كَرَم، سَخَاء، جُود .

**Il répand ses — s** يَبْرُؤُح حَيَاتَه السَّخِيَّة .

**Largeur sf.** عَرْض .

— d'un tronc d'arbre قَمَاقَة جَذْع شَجَرَة .

— de ses idées رَحَابَة أَفْكَارِه .

**Dans les grandes — s** بِكَثْرَة • بِسَعَة .

**Larghetto adv. (Mus.)** بِتَهْل .

— sm. (Mus.) مَاعِيل (لحن معتدل

الصهْل) .

**Largo adv. (Mus.)** زَوِيدًا، بَرِيثًا .

— sm. أَرِيث، رَوِيد (لحن واسع

عريض شديد البطء) .

**Largue adj. (Mar.)** مَرِخِي .

Vent — رِيح مَائِلَة [بالنسبة لِسَرِّ السَّفِينَة] .

**Largue sm.** دَفْعَة • (سبر سفينة تدفعها

الرياح من الخلف) .

**Larguer vt.** حَلَلَ .

— les amarres أَرْخَى الْقُلُوس .

— des bombes أَفْطَق قَابِل [من الطائرة] .

— un parachutiste أَهْبِطَ مُطْلَبًا .

**\* Larigot sm.** رُغْل .

Boire à tire — أَفْرَطَ فِي الشَّرَاب .

**Larme sf.** دَمْعَة، عَيْبَرَة .

— s de la vigne نُسْجُ الْكَرْمَة .

— (Archit.) قِطْرَة .

Avoir des — s dans la voix تَكَلَّمَ

بأنفعال، بتأثر .

Pleurer à chaudes — s بَكَى يُمِيزَارًا .

Cette vallée de — s هَذِهِ الدَّيَا .

Verser des — s de crocodile تَبَاكَى

ذَرَفَ دُمُوعَ الثَّاقِي .

Il a ri aux — s ضَحِكَ حَتَّى جَرَى دَمْعُه .

Vivre dans les — s عَاش حَزِينًا .

Il a toujours la — à l'œil هُوَ ذُو

حَسَابَة مُقَرَّطَة .

Une — de vin قِطْرَة خَمَر .

**Larme-de-Job ou Larme-du-Christ**

sf. (Bot.) دَمْعُ أَبُوتَب (عُشْبَة بَرِيَّة من

فَصِيلَةِ النَّجِيلِيَّاتِ يستعمل حبها

في صناعة السُّبُحات) .

**Larvair sm.** طُفُفِيَّة • (طُفْ يَفْعُ فَوْق

زخارف جدارية ليحول دون تسرب

الماء إليها) • زَاوِيَةُ الْعَيْنِ • مِدْمَعُ

الْأَيْل • صَدْعُ الْجِصَان .

**Larmolement sm.** دُمَاع (سِلَان المِع

اللاإرادي) .

— (fig.) تَهْمُج، تَبَاكَ .

**Larmoyant, e adj.** بَالِي، دَائِع • مُبْك،

مُثِيرُ الدَّمُوع .

Un ton — لَفَجَة مُتَبَاكِكَة .

Comédie — هَزْلِيَّة مُعْطَفَة .

**Larmoyer vi.** دَمِعَ، عَبَّرَ، بَكَى .

— تَهْمَج، تَبَاكَى .



**Larroun, onnesse s.** سارق، لارص.  
 Ils s'entendent comme — s en foire  
 يتراءون على القيام بأعمال ذنبية.  
 Le bon — ; le mauvais —  
 اللص، لارص الشمال.  
 Un troisième —  
 مفيد من خصومك شخصين.  
 L'occasion fait le —  
 المال السائب يعظم الحرام.  
 — d'honneur<sup>١</sup> منصف، مفصل.  
 — d'eau<sup>٢</sup> مصرف.  
**Larvaire adj. (Zool.)** يرشاني، دغوصي.  
 — (fig.) بدائي.  
**Larve sf.** يرشوع، دغوص - يرشانة  
 (شكل انتقالي تكون فيه بعض  
 الحيوانات والحشرات بعد فقها  
 وقبل بلوغها شكلها الكامل).  
 — (fig.) كالن بدائي.  
 — (fig.) شبح [في عقيدة  
 الرومان القدامى].  
 Vivre comme une —  
 عاش حياة نباتية.  
**Larvé, e adj.** منصف، مخفي، منشور.  
 Fièvres — ca<sup>٣</sup> حميات مضمضة.  
 Révolte — e<sup>٤</sup> ثورة كائنة.  
**Laryngé, e ou Laryngien, ne adj.**  
 حنجري (متعلق بالحنجرة).  
**Laryngectomie sf. (Chir.)** استئصال  
 الحنجرة.  
**Laryngite sf. (Méd.)** التهاب الحنجرة.  
**Laryngologie sf.** حنجريّة (بحث  
 الحنجرة وأمراضها).  
**Laryngologiste ou Laryngologue s.**  
 حنجري (مهم بدراسة الحنجرة وأمراضها).  
**Laryngoscope sm.** ميزوار (منظار  
 الحنجرة، مראה الحنجرة).  
**Laryngoscopie sf.** تنظير الحنجرة.  
**Laryngotomie sf. (Méd.)** فتح الحنجرة.  
**Larynx sm.** حنجرة.  
**Las! Inter. (Syn. de Hélas)** وآسف!  
**Las, se adj.** تعب، متعب.  
 Se sentir —  
 أحس نفسه مرهقا.  
 — de qqn, de qqc<sup>٥</sup> سئم، ضيق من  
 فلان، أو من شيء.  
 — de vivre<sup>٦</sup> متعب من الحياة.

Il est — d'attendre en vain لا يتحمل  
 الانتظار عبثاً.  
 De guerre — se<sup>٧</sup> في نهاية المقاومة.  
**Lasagne sf.** شريطية =  
 (مجموع غذائي بشكل شرائط عريضة).  
**Lascar sm.** داجية = شجاع، مفند  
 (أصلها العربي عسكر) = ماكر، خبيث.  
**Lascif, ive** شهواني.  
 Danse — ive<sup>٨</sup> رقصة خليعة.  
**Lascivement ad.** بخلاعة، بشهوانية، يثيق.  
**Lasciveté ou Lascivité** دغارة،  
 شبق، شهوانية.  
**Laser sm. (Phys.)** لاذر، مشعاع (نوع  
 إشعاعي يستعمل في المواصلات البعيدة  
 وفي علم الحياة الخ...)  
**Lassant, te adj.** متعب، مضجر، ممل.  
**Lasser vt.** أتعب، أعيا، أسأم، نفّر.  
 — ses lecteurs أضجر قراءه.  
 Il l'a lassé par ses questions<sup>٩</sup>  
 أرهقه بأسئلته.  
 Il a fini par — ma patience انتهى به  
 الأمر إلى استنفاد صبري.  
**Esprit lassé de tout** فكر سئم من  
 كل شيء.  
 Se —<sup>١٠</sup> تعب، عي.  
 Il parle des heures sans se — يتكلم  
 ساعات من غير أن يكل.  
**Lassis sm.** مشاقّة [حرير] = مشاقية =  
 (نسج مصنوع من مشاق الحرير).  
**Lassitude sf.** عياء، تعب، نصب،  
 كلال، فتار، توهم، ملل،  
 صبر، تقوّر.  
**Lasso sm.** وحش (حبل ذو أنشوطه لاقنص  
 الخيول البرية والابقار المترحّنة).  
**Lastex sm.** لستكس (خيط مطاط مختلف  
 بألياف نسج طبيعية أو صناعية  
 والكلمة اسم تجاري).  
**Latanier sm. (Bot.)** لاتانية (نخل المحيط  
 الهندي، وهي شجرة للترين).  
**Latence sf.** كمون، استئثار.  
 Période de —<sup>١١</sup> مرحلة الكمون  
 [في مرض].  
 Période de — de l'enfant (Psycho.)  
 مرحلة قبيل البلوغ.

Temps de — (Psycho.) زمن الكمون  
 (فترة فاصلة بين التنبه والاستجابة).  
**Latent, e adj.** كامن، مشير.  
 Vices — s<sup>١٢</sup> عيوب خفية.  
**Photo — e** صورة غير مطهرة.  
**Chaleur — e (Phys.)** حرارة كائنة  
 (كبة من الحرارة ضرورية لتبديل حالة  
 غرام من مادة بلا تغيير في حرارته).  
 Oeil — (Bot.) عين ثمرة.  
 تظل في الأشجار في طور الكمون).  
**Structure — e d'un groupe** تركيب  
 كوني في جماعة (عوامل مؤلفة  
 لتركيب هذه الجماعة).  
**Latéral, e, aux adj. et s.** جانبي  
 (متعلق بجانب).  
 Consonne — e (Ling.) صامت حاني.  
 Une — e (Ling.) صوت حاني.  
**Latéralement adv.** جانبياً، وعن جانب.  
**Latéralité sf.** جنبية = (سيطرة جانب من  
 الجسم على جانب).  
**Latere (A —) V. Léger à latere.**  
 توغين = (تحويل تربة إلى  
 وعنة، راجع المادة التالية).  
**Latérite sf.** وعنة (تربة صلبة حمراء اللون).  
**Latéritique adv.** وعني (متعلق بالوعنة).  
**Latex sm.** لبن النبات، لثي، حليب  
 (عصارة بعض النباتات).  
**Lathyrisme sm.** ثعلب (تسمم بالحبوبان).  
**Laticifère sm.** لاث، محلّيب (حامل اللثي  
 أو الحليب، وهو عصارة بعض النبات).  
**Latilave sm.** صدروية = قطعة قماش  
 أرجوانية ملصقة بصدر ثوب كان  
 الشيوخ الرومانيون يرتدونه = ثوب  
 ملصقة به هذه الصدروية).  
**Latifolié, e adj. (Bot.)** عريض الأوراق.  
**Latifundiaire adj.** عريض (متعلق  
 بالعزبة، راجع المادة التالية).  
**Latifundium sm.** عزبة (ملك كبير  
 يجره عمال زراعيون لحساب مالك غير  
 مقيم = ملك زراعي كبير وخاص يستمر  
 بطريقة بدائية).  
**Latin, e adj. et s.** لاتيني.  
 Le — اللغة اللاتينية.  
 — de cuisine لاتينية مرطنة.

Voile — e (Mar.) شراع لاتيني  
مثلث الزوايا كان شائع الاستعمال  
في البحر المتوسط .

Être au bout de son — تحير في أمره .  
Y perdre son — لم يبقه شيئاً  
[ من الأمر ] .

Latinisation sf. لتبنة (راجع المادة التالية) .

Latiniser vt. لتبّن (اعطى كلمة غير  
لاتينية صيغة لاتينية • أضفى على شعب  
طابعاً لاتينياً) .

— vi. لتلتبّن (أخذ الطقس اللاتيني) .

Latinisme sm. لاتينية (طريقة لاتينية  
في التعبير) .

Latiniste sm. متكلمين (عالم في اللاتينية) .

Latinité sm. لتبنة (أسلوب الكتاب  
أو الكلام باللاتينية) .  
• صيغة لاتينية • عالم اللاتين  
• حضارة اللاتين .

Basse — لاتينية ما بعد سقوط  
الامبراطورية الرومانية .

Latino-américain, e adj. امريكيني لاتيني  
(من امريكا اللاتينية أو متعلق بها) .

Latitude sf. خط العرض • مناخ • منطقة  
أدع لك حرية —  
التصرف كلية .

Il a toute — d'accepter ou de refuser  
له الخيار في القبول أو الرفض .

Hautes — s خطوط عرض قريبة  
من القطب .

Basses — s خطوط عرض قريبة  
من خط الاثنيواء .

Latitudinaire adj. خلاصيّ (نصير مذهب  
ديني يسطر الخلاص على الجنس البشري  
كله) • متسامح .

Latomie sf. سجن المحتجز .

Lato sensu بالمعنى الواسع .

Latrie sf. عبادة .

Culte de — عبادة الله الأحد .

Latrines sf. مرحاض • بيت الخلا .

Lattage sm. تلويع (تغطية بشرائع خشبية  
أو بالواح رقيقة) • تلويع (صنع منطى  
بشرائع خشبية أو بالواح خشبية رقيقة) .

Latte sf. لوح • لاطة • سيف خيالة  
(سيف بشفرة طويلة ومستقيمة) .

Latter vt. لَوّح (غطى بشرائع خشبية أو  
بالواح رقيقة) .

Lattis sm. تلويع (راجع ما قبل) .

Laudanisé, e adj. ملوّدَم (محتو على  
اللودانم • راجع المادة التالية) .

Laudanum sm. لودانم (عقار مزوج  
بروح الأفيون) .

Laudateur, trice s. مدّاح • مقرّط .

Laudatif, ve adj. مدّحي • تقرّطي .

Laudes sf. pl. تسابيح صباحية .

Lauracées ou Laurinées sf. غاريات  
(فصيلة من ذوات الفلقتين تشمل الغار  
والقرقة والكافور الخ ...) .

Laure sf. دِبر [ شرفي ] .

Lauré, e adj. مُكتمل بالغار .

Lauréat, e s. et adj. فائز [ في مباراة ]  
• حائز جائزة [ في مباراة ]  
• مُكتمل بالغار .



Laurier sm. (Bot.) غار • رتد .  
إكليل غار • أنصار • طقّس (fig.)

Se couvrir de — s تكلّل بالمجد .

Se reposer sur ses — s تمتّع براحة •  
يستحقّها .

S'endormir sur ses — s نام على أمجاده •  
اكتفى بنجاح سابق .

Laurier-cerise sm. (Bot.) كرز غاري .

Laurier-rose sm. دُفيل (جنينة للترين) .

Laurier-tin sm. (Bot.) أفلوس غاري .

Lavable adj. غسول • قابل للغسل .

Lavabo sm. صلاة غسل الأصابع (صلاة  
يتلوها الكاهن في القداس وهو يغسل أصابعه) .

— منشفة الكاهن .

— مغسل .

Lavage sm. غسل • تغسيل • اغتسال .  
— (Méd.) حقنة .

— de tête توييح .

Lavallière sf. لافتليارة (رباط عتي عريض  
يعرف باسم أحد الأعلام)  
— adj. مُصنّف الفون .



Lavande sf. (Bot.) لاوند •  
(جنس نبات برقي عطري)  
— ماء الخزامى • عطر اللاوند .

Lavandière sf. غسالة (امرأة تغسل الثياب)  
— دُغرة (جنس طير من (Ois.)  
رتبة البقوائم سريع الانتقال كثير  
حركة الذيل) .

Lavaret sm. (Pois.) لنور (سمكة نهريّة  
ومجرية من فصيلة السلمونيات) .

Lavasse sf. مبريق • خساء كثير الماء .

Lavatory sm. مرحاض عمومي .

Lave sf. حُصم • طفّغ (ما يفضله البركان  
عند ثورانه من المعادن المصهورة الملتبّه)  
• حَجَر طفّغ [ للبناء ] .

— torrentielle حَماء جُرّافية (كلّة  
من وجل تسيل في مجرى حاملة) .

Lavé, e adj. مغسول • مغوّب [ في الماء ] .  
Des yeux d'un bleu عَيْنان باهتتا  
الزرقاء .

Dessin habilement — رسم ملون  
تلويناً بارعاً [ بألوان مائية ] .

Lave-dos sm. مِظْهَرَة • (فرشة ذات ساعد  
طويل تستعمل لغسل الظهر) .

Lave-glace sm. غاميل الزجاج (جهاز يرسل  
دفقة ماء على زجاج سيارة لفضله) .

Lave-mains sm. طست وطشت .

Lavement sm. غسل • تغسيل .  
— حقنة شرجية .

— شخص مُزجج (fig.)

Lave-pont sm. مكينة [ لغسل الأرض ] .

Laver vt. غسل • رخص .

— un affront تآر لإهانة .

— qqn. d'une accusation برّاه من تهمة .  
Il lui a lavé la tête وبّخه توبيخاً  
شديداً .

- un dessin [لَوْنٌ رَسْمًا] [بالألوان المائية].  
 Eau qui lave ماءٌ يُطَهِّرُ .  
 — une tache أَزْالَ لَطْعَةً .  
 — ses péchés avec ses larmes بَكَى ذُنُوبَهُ .  
 — la figure d'un enfant نَظَّفَ وَجْهَهُ .  
 Une main lave l'autre (Prov.) الأَيْمَانُ يَغْتَابُ الْيَمِينُ .  
 Pierre à — حَجَرُ الْقَبِيلِ .  
 Machine à — مَغْسَلَةٌ ، غَسَّالَةٌ .  
 — une étoffe قَصْرَ قَمَاشَةٍ .  
 — son linge sale en famille حَلَّ الْمَصَابِيغَ الْبَيْتِيَّةَ دَاخِلِيًّا .  
 Se — اغْتَسَلَ .  
 Se — d'une accusation تَبَرَّأَ مِنْ نَهْمَةٍ .  
 S'en — les mains ... [من ...] نَفَقَسَ بَيْنَهُ .  
 [الأمر] • تَبَرَّأَ مِنْ كُلِّ مَسْئُولِيَّةٍ ...  
 Laverie sf. مَغْسَلٌ (مكان لغسل الثياب مزود بالآلات الحديثة) .  
 — مَغْسَلٌ [الغسل الخام] .  
 Lave-tête sm. مَغْسَلُ الرَّأْسِ (وعاء مركب على عمود يغسل فيه الحلاقون الشعر) .  
 Lavette sf. مِصْبَحَةٌ ، لَيْقَةُ الصُّحُونِ .  
 — (fig.) أَنَسَانُ خَسِرَ .  
 Laveur, euse s. غَسَّالٌ .  
 — cuse غَسَّالَةٌ (امرأة لغسل الثياب) .  
 — آلة لغسل الثياب .  
 Lave - vaisselle sm. غَسَّالَةُ الْأَوَانِي .  
 Lavis sm. تَصْوِيرٌ مَائِيٌّ (رسم بالألوان المائية) .  
 — صُورَةٌ مَائِيَّةٌ .  
 Lavoir sf. مَغْسَلٌ [ثياب أو معادن خام] .  
 — حَوْضٌ غَسِيلٍ .  
 Lavure sf. غَسَّالَةٌ (ماء غسيل به) .  
 — ou — de vaisselle (Fam.) • مَرِيحٌ (حساء كثير الماء) .  
 — s. نُثَارَاتُ مَغْسَلِيَّةٍ .  
 Lawrencium sm. لَاورَنْسِيُومُ (عنصر كيميائي يحمل الرقم الذري ١٠٣ وهو باسم مكتشفه لاورنس) .  
 Laxatif, ive s. مُلَيِّنٌ ، مُسَهِّلٌ [خفيف] .  
 Laxisme sm. تَسَاهُلِيَّةٌ ، تَسَاهُلِيَّةٌ (مذهب أخلاقي أو لاهوتي أو سياسي يدعو إلى التسامح والتصالح) .

- Laxiste adj. et s. تَسَاهُلِيٌّ ، تَسَاهُلِيَّةٌ (راجع المادة السابقة) .  
 Laxité sf. رَخَاوَةٌ وَإِرْخَاءٌ ، لَيُونَةٌ .  
 Layer vt. مَسَرَّبَ (فتح مسرباً في غابة) .  
 — عَلَّمَ (وضع علامة على الأشجار الواجب الحفاظ عليها عند القطع) .  
 — نَقَشَ حَجَرًا .  
 Layetier sm. صَانِعُ الصَادِقِ الخَشَبِيَّةِ .  
 Layette sf. جِهَازُ الْوَلَدِ (كمرة الطفل الوليد وأقمطته) .  
 — مَسْتَرَقَةٌ • دُرُجُ الْأَوْرَاقِ .  
 Lateur sm. مَسَرَّبٌ (فاتح مسرب في غابة) .  
 Layon sm. مَسَرَّبٌ • دَرْبُ الْعَيْدِ .  
 Lazaret sm. مَحْجَرٌ يَسْتَحْيِ .  
 Lazariste sm. لَازَرِيٌّ (كاهن من جمعية القديس فنسان دو بول) .  
 Lazuli ou Lazulite sf. v. Lapis .  
 Lazzarone sm. صُعْلُوكٌ .  
 Lazzi sm. مُزَاحٌ [ماجن] .  
 L.C.I. sm. (Milit.) ز. ا. م. (زورق لا تزال المشاة) .  
 Le, ms. La, fs., Les m. et f. pl. art ... (أداة تعريف) .  
 Le, La, Les pron. pers. أَذْ (التعريف) .  
 • • • هَا . هُمُ ، هُنَّ وَهَا (ضمير الغالب) .  
 Lé sm. v. Laize .  
 Leader sm. زَعِيمٌ ، رَئِيسُ جُزْبٍ ، نَاطِقٌ بِأَسْمِ جُزْبٍ .  
 — مَقَالٌ أَوَّلِيٌّ [في صحيفة] .  
 — مُجَلِّدٌ (أول في مباراة) . (Sports) .  
 — طَائِرَةٌ قَائِلَةٌ (في تشكيلة) . (Aeron.) .  
 — جَوِيَّةٌ .  
 Leadership sm. زَعَامَةٌ ، قِيَادَةٌ ، هَيْمَنَةٌ .  
 Lending sm. v. Crédit-bail  
 Lebel sm. لَوِبِلٌ (بنقطة فرنسية صغيرة ، باسم مخترعها) .  
 Lécanore sf. (Bot.) شَحْمَةُ الْأَرْضِ (نوع من الأشنة يوكل) .  
 Léchage sm. لَعَسٌ ، لَعَنٌ .  
 — d'un tableau إِنْقَانٌ لَوَحَةٍ .  
 Lèche sm. شُرْبَةُ طَعَامٍ .  
 — de pain قُدْبِيَّةٌ خَبِيزٌ .  
 Faire de la — تَمَلَّقَ بِدَنَاءَةٍ .

- Léché, e adj. مَتَمَلَّقٌ [الضغ] .  
 Ours mal — إِنْسَانٌ يَسْتَهْزِئُ الْزُبْيَةِ .  
 Lèche-frite sf. مِلْعَقَةٌ • (وعاء مطبخي لتقليص المصارة أو الشحم من المشويات) .  
 Lècheer vt. لَحَسَ ، لَعَنَ .  
 Les vagues venaient — le bas de la falaise كَانَتْ الْأَمْوَاجُ تَقِيلُ قَتْلَاسِيْنَ فَالَاسَةِ .  
 — un tableau أَقْرَبَ رَسْمٍ لَوَحَةٍ .  
 — les vitrines تَمَلَّقَ بِالنَّظَرِ إِلَى الْوَاجِهَاتِ .  
 — les pieds de qqn. تَزَلَّلَتْ لَهُ .  
 Il s'en lèche les doigts يَتَلَذَّذُ بِالطَّعَامِ كَثِيرًا .  
 Lèche-rie sf. نَهْمٌ ، شَرَاءَةٌ .  
 Lêcheur, euse s. لَحَّاسٌ (الكثير الأكل الحريص الذي يأكل كل ما يقدر عليه) ، شَرِيهٌ ، نَهْمِيٌّ .  
 — (fig.) مَتَمَلَّقٌ دَنِيٌّ .  
 — لَحَّاسَةٌ • (حشرة ذات مِرْشَفٍ) (Ins.) .  
 — تلحس به السوائل) .  
 Lèche-vitrines sm. تَمَلَّقَ الْوَاجِهَاتِ (التسكع أمام الواجهات والمتشع بالنظر إليها) .  
 Lécithine sf. لَبِثِينٌ (مادة دهنية في صفار البيض والأنسجة العصبية) .  
 Leçon sf. دَرْسٌ ، تَعْلِيمٌ • أَمْثَلَةٌ ، عِبْرَةٌ .  
 • تَعْلَمُ .  
 Faire la — à qqn. وَعَظَلَهُ ، أَمَلَى عَلَيْهِ سُلُوكَهُ وَبَيَّنَّهُ .  
 Infliger une terrible — أَنَبَّهُ تَأْنِيْبًا قَاسِيًّا .  
 Il se souviendra de la — سَوْفَ يَتَذَكَّرُهَا التَّعْنِيفُ .  
 Il lui donnerait des — هُوَ مُتَفَوِّقٌ عَلَيْهِ فِي هَذِهِ الْمَادَّةِ [في هذه المادة] .  
 Tirer une — اِغْتَبَرُ .  
 La — de cette fable مَعْرَى هَذِهِ الْحِكَايَةِ .  
 Réciter sa — زَدَّدَ بِأَمَانَةٍ مَا أَمَرَ بِقَوْلِهِ .  
 Leteur, trice s. قَارِئٌ • قَارِئَةٌ • قَرَّاءٌ (من يقرأ للأخرين) .  
 — قَارِئٌ (من درجات الكهنوت الصغرى) .  
 — مُصَحِّحُ التَّجَارِبِ .  
 — مُسَاعِدُ اسْتَاذٍ (استاذ اجنبي معاون في تدريس اللغات الحية) • مُعِيدٌ .  
 — مِيقَرَاةٌ (آلة تحوّل إلى نبضات كهربائية الاصوات المسجلة على اسطوانة أو شريط) .

Lecture sf. قِرَاءَةٌ ، تِلَاوَةٌ .

Achever la — d'une lettre .  
أَطْلَعَ عَلَى — دُونَهُ لَتْرَةً  
مُتَوْنَى رِسَالَةٍ .

Livre de — . كِتَابٌ لِيَتْلُمُ الْقِرَاءَةَ .

Les — s de qqn. . الْكُتُبُ الَّتِي يَقْرَأُهَا .

Salle de — . قَاعَةٌ مُطَالَعَةٍ .

Prendre — d'un contrat . اَطْلَعَ عَلَى عَقْدٍ .

Le texte du gouvernement est venu

en première — à la Chambre :

وَرَدَ نَصُّ الْحُكُومَةِ لِلْمُدَاوَلَةِ الْأُولَى

فِي مَجْلِسِ النُّوَابِ .

Légal, e, aux adj. . شَرْعِيٌّ ، قَانُونِيٌّ .

Fête — e . عِيدٌ رَسْمِيٌّ .

Médecine — e . طِبٌّ شَرْعِيٌّ .

Légalement adv. . شَرْعِيًّا ، قَانُونِيًّا .

Légalisation sf. . تَصْدِيقٌ .

Légaliser vt. . صَدَّقَ عَلَى .

De nouvelles élections légalisent

le régime . انْتِخَابَاتٌ جَدِيدَةٌ تَجْعَلُ

الْحُكْمَ شَرْعِيًّا .

Légalité sm. . شَرْعِيَّةٌ ( نَزْعَةُ الْاِئْتِمَامِ )

بِاحْتِرَامِ الشَّرْعِ بَدَنَةً ) .

Légaliste sm. . شَرْعَوِيٌّ ( رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .

Légalité sf. . شَرْعِيَّةٌ ، قَانُونِيَّةٌ .

Contester la — . نَازَعَ فِي الصَّحَّةِ .

Rester dans la — . اَلْتَزَمَ حُدُودَ الْقَانُونِ .

Légit am. . قَائِدٌ رَسْمِيٌّ .

— "a latere" . سَفِيرٌ أَلْبَابًا لَدَى دَوْلَةٍ أَوْ

تَجْمَعُ مَسْكُونِيٍّ .

Légataire sm. (Dr.) . مَوْصِيٌّ لَهُ .

— universel . مَوْصِيٌّ لَهُ بِمَجْمُوعِ مَوْصِيٍّ ،

بِكُلِّ الْمَالِ .

Légation sf. . قَسَادَةٌ ، رِسَالَةٌ ، مَدَّةٌ قَسَادَةٍ .

— . مَقْصُودِيَّةٌ ، دَارُ مَقْصُودِيَّةٍ .

Legato adv. (Mus.) . مُتَّصِلًا ، بِشَكْلٍ .

مُتَّصِلٌ .

Lège adj. . [ سَفِينَةٌ ] فَارِعَةٌ .

Légendaire adj. . أُسْطُورِيٌّ ، خُرَافِيٌّ ، شَهِيرٌ .

Un exploit — . انْتِصَارٌ شَهِيرٌ .

Un héros — . بَطْلٌ مَلْهَمِيٌّ .

— sm. . أُسْطُورِيٌّ ( مَوْلُفٌ أُسْطُورِيٌّ أَوْ

أَخْبَارُ الْقَدِيمِينَ ) .

Légende sf. . سِيرَةٌ قَدِيمَةٌ ، سِيرَةٌ قَدِيمَةٌ .

— . أُسْطُورَةٌ ، تَجْمُوعَةُ أُسْطُورٍ .

— . اخْتِلَاقٌ أُسْطُورِيٌّ .

— يُفْتَحُ ( تَفْسِيرُ رَسْمٍ أَوْ صُورَةٍ أَوْ خَارِطَةٍ )

• شَرْحٌ مُتَقَوِّشٌ عَلَى حَافَةِ نَقْدٍ أَوْ رِسَامٍ ) .

Léger, ère adj. . خَفِيفٌ .

Faute — ère . هَنَاءٌ ، غَلَطَةٌ طَفِيَّةٌ .

Aliment — . طَعَامٌ يَهْتَمُّ .

Esprit — . زَكَرٌ سَطَحِيٌّ .

Anecdote — ère . مَلْحَةٌ جَرِيَّةٌ .

Terre — ère . أَرْضٌ سَهْلَةٌ الْفَلَاحَةِ .

Femme — ère . امْرَأَةٌ طَائِفَةٌ .

Danse — ère . رَقْصَةٌ مُجَنَّبَةٌ .

Étoffe — ère . قَمَاشٌ نَاعِمٌ .

Différence — ère . فَرْقٌ ضَعِيفٌ .

Il a la main — ère . هُوَ سَرِيعٌ فِي الضَّرْبِ .

Touche — ère . لَمَسَةٌ دَقِيقَةٌ .

Ce chirurgien a la main — ère . هَذَا

الْجَرَّاحُ بَارِعٌ [ فِي إِجْرَاءِ الْعَمَلِيَّةِ ] .

Blessure — ère . جَرْحٌ بَسِيطٌ .

Peines — ères . مَسَاقِمَاتٌ مُحْتَمَلَةٌ .

Se sentir — après une heure de repos

أَحْسَنَ نَفْسَهُ مُرَاحًا بَعْدَ سَاعَةٍ اسْتِجْمَامٍ .

Elle a la taille — ère . قَامَتُهَا مَمْتَرَةٌ .

— ère couche de neige . طَبَقَةٌ تَلْجٍ رَقِيقَةٌ .

Il a été — de lui confier ce dossier

لَمْ يَكُنْ حَكِيمًا إِذْ أَطْعَاهُ هَذَا الْمَلَفَ .

J'ai le cœur — . لَيْسَ لَدَيْيْ هَمٌّ .

À la — ère . يَلَا تَفَكُّرًا ، يَلَا تَفَكُّيرًا .

Prendre les choses à la — ère . تَتَنَاوَلُ

الْأُمُورَ يَلَا تَحِيْرَاتٍ .

Légerement adv. . بِخِفَةٍ ، بِخَفَّةٍ ، بِطَيْشٍ .

Remuer — la tête . حَرَكَ رَأْسَهُ قَلِيلًا .

Agir — . تَصَرَّفَ يَلَا تَقَرُّوْرًا .

Manger — . أَكَلَ يَلَا إِفْرَاطًا .

Toucher — qqn. . لَمَسَهُ بِرَفَقَةٍ .

Légereté sf. . خِفَّةٌ ، دَقَّةٌ ، رَفَقَةٌ .

Elle danse avec — . تَرْتَقِصُ بِرَشَاقَةٍ .

Il fait preuve de — . إِنَّهُ يَدْلِيلُ عَلَى طَيْشَةٍ .

C'est une — indigne de vous . هَآءَا

حِمَاقَةٌ غَيْرُ جَدِيدَةٍ بِكَ .

— du style . سَلَاسَةٌ الْأَسْلُوبِ .

Legging sf. . طِيْمَاقٌ ( كِمَاقٌ لِمَاقٍ مِنْ

جِلْدٍ أَوْ قَمَاشٍ ) .

Leghorn sf. (Ois.) . لِيغُورُنْ ( جِنْسٌ دِجَاجٍ

كَثِيرُ الْبَيْضِ مِنْ بِلَدِ بِلْهَامِ الْأَسْمِ ) .

Légitimer vt. . اَشْرَعَ ، سَنَّى الْقَوَانِيْنَ .

— . قَعَّدَ ( أَمَلَى قَوَاعِدَ ) .

Légion sf. . فُتُوحٌ ، فَيْلَقِيٌّ ، جَيْشٌ .

La — étrangère . الْفِرْقَةُ الْأَجْنِبِيَّةُ .

— d'honneur . جَوْقَةُ الشَّرَفِ • وَسَامٌ

جَوْقَةُ الشَّرَفِ .

Une — de cousins . عِنْدَ كَبِيرٍ مِنْ أَبْنَاءِ الْمَعَمِّ .

Ils étaient — . كَانُوا كَثِيرِينَ .

Légionnaire sm. . مُبَلِّغِيٌّ ( جُنْدِيٌّ فَيْلَقِيٌّ أَوْ

فِرْقَةٌ أَجْنِبِيَّةٌ ) .

— . حَامِلُ جَوْقَةِ الشَّرَفِ .

Législateur, trice s. . مُشْرِعٌ ، شَارِعٌ ،

مُشْرِعٌ .

— . سُلْطَةُ تَشْرِيعِيَّةٌ • عَضْوٌ فِي

الْهَيْئَةِ التَّشْرِيعِيَّةِ .

Légalatif, ive adj. . تَشْرِيعِيٌّ .

Le Pouvoir — et le — . السُّلْطَةُ التَّشْرِيعِيَّةُ .

Assemblée — ive et la — . الْمَجْلِسُ

التَّشْرِيعِيٌّ .

Législation sf. . حَقُّ الشَّرْعِ • تَشْرِيعٌ .

— . تَجْمُوعُ الشَّرَائِعِ .

La — rurale . الْقَوَانِيْنُ الزَّرَاعِيَّةُ .

Législativement adv. . وَفْقَ الْقَوَانِيْنِ ،

وَفْقَ الشَّرَائِعِ .

Législature sf. . هَيْئَةُ تَشْرِيعِيَّةٌ • مَدَّةُ

سُلْطَةِ تَشْرِيعِيَّةٍ .

Légitime sm. . قَانُونِيٌّ ، عَلَامٌ فِي الْحَقُوقِ .

— . طَبِيبٌ شَرْعِيٌّ .

— . مُسْتَشَارٌ قَانُونِيٌّ [ لِلْمَلِكِ فَرَنَسَا قَدِيمًا ] .

Légitimation sf. . تَصْدِيقٌ قَانُونِيٌّ ، إِفْرَازٌ

شَرْعِيٌّ [ بِصِحَّةِ سُلْطَةٍ أَوْ وَثِيقَةٍ ] .

— . تَنْثِيثُ نَسَبٍ • الْإِفْرَازُ قَرْعًا

بِنُبُوَّةِ ابْنِ الْحَرَامِ .

La — de sa conduite . تَبَرُّرُ سُلُوكِهِ .

Légitime adj. . مَشْرُوعٌ ، شَرْعِيٌّ .

Il était en état de — défense . كَانِ فِي

حَالَةِ الدَّفَاعِ الْمَشْرُوعِ .

Des revendications — s . مَطَالِبٌ عَادِلَةٌ .

Une sévérité — . قَسْوَةٌ مُبَرَّرَةٌ .

Un enfant — . ابْنٌ حَلَالٌ .

— sf. . زَوْجَةٌ .

Légitimé, e adj. (Enfant) . ابْنٌ مَسْنُوبٌ

لِلْأَبَوَيْنِ ، وَلَدٌ مُعْتَرَفٌ بِهِ شَرْعًا .

Légitimement adv. . شَرْعًا • حَلَالًا

• بِعَدَلٍ .

**Légitimer vt.** حَدَّثَ ، أَقَرَّ [ شَرَعًا ] .  
— un enfant naturel أَقَرَّ يَتِيمًا وَلَدَ الشَّفَّاحَ لِأَيُّوهِ .

Tenter de — sa conduite حَاوَلَ تَبَرِيرَ سُلُوكِهِ .

**Légitimiste sm.** مَلِكِي ( متحزب الملوك )  
الشرعيين • مُدَّافِعٌ عَنْ حَقِّ الْمَلِكِ لِاسِرَةِ البوربون في فرنسا .

**Légitimité sf.** مَشْرُوعِيَّة ، شَرْعِيَّة .  
— du mariage صِحَّةُ الزَّوَاجِ .  
— d'un enfant شَرْعِيَّةُ انْتِسابٍ وَلَدَ .  
— d'une revendication عَدَالَةُ مَطْلَبٍ .  
— وِرَاثَةُ الْمَلِكِ [ بِحَقِّ الْمَوْلَدِ ] .

**Lega sm.** وَصِيَّةٌ ، هِبَةٌ بِالْوَصِيَّةِ .  
— à titre particulier وَصِيَّةٌ خُصُوصِيَّةٌ .  
— à titre universel وَصِيَّةٌ عُمُومِيَّةٌ .  
— pieux وَقَفٌ ، حُبْسٌ .

Le — du passé إِرْثُ الْمَاضِي .

**Léguer vt.** أَوْصَى وَوَصَّى بِـ .  
— ses vertus à ses enfants وَرَّثَ أَوْلَادَهُ فَضَائِلَهُ .

Traditions de métier qu'on se lègue  
de père en fils تَقَالِيدُ حِرَفَةٍ تَتَرَسَّلُ مِنْ أَبِيهِ إِلَى الْإِبْنِ .

**Légume sm.** بَقْلٌ ، خَضِرَةٌ .  
— سِنْفَةٌ ، قَرْنٌ ( ثَمَرَةُ نَبَاتَاتِ الْفَصِيلَةِ الثَّوَرِيَّةِ كَالْفُولِ وَالْوَبِيَا وَالْحَمَصِ ) .

Grosse — شَخْصِيَّةٌ مُهِمَّةٌ .

**Légumier, ère adj.** بَقْلِيٌّ .

Jardin — مَبْقَلَةٌ .

— sm. مَبْقَلٌ ( وَاعٍ لَوْضَعِ الْبَقْلِ ) .

**Légumine sf.** بَقْلِيَّينَ ، خَضَارَيْنِ ( مَادَّةٌ )  
ازَوْتِيَّةٌ تَكْثُرُ فِي بُزُورِ الْقَرْنِيَّاتِ .

**Légumineuses sf. pl. (Bot.)**  
قَطْعَانِيَّاتٌ ، قَرْنِيَّاتٌ ، سِنْفِيَّاتٌ ( فَصِيلَةُ نَبَاتِيَّةٌ مِنْ ذَوَاتِ الْفَلَقَيْنِ تَشْمَلُ الْفُولَ وَالطَّلَسَ وَالْحَمَصَ الخ .. ) .

**Légumineux, euse adj. (Bot.)** بَقْلِيٌّ  
( صِفَةُ النَّبَاتِ الَّذِي تَكُونُ ثَمَرَتُهُ سِنْفَةً )  
أَوْ قَرْنًا كَالْوَبِيَا مَثَلًا .

**Leishmanie sf.** لَيْشْمَانِيَا ( طَفِيلِي أَحَادِي )  
الْخَلِيَّةُ يَكْثُرُ فِي الْكُرُوبَاتِ الْبَيْضِ وَهُوَ بِاسْمِ مَكْتَشَفِهِ .

**Leishmaniose sf.** دَاءُ الْيَشْمَانِيَّاتِ ( مَرَضٌ )  
تَسَبَّبَتْ الْيَشْمَانِيَا ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ .

**Leitmotiv sm. (Mus.)** لَازِمَةٌ  
— مَحْطٌّ كَلَامٍ .

L'éloge du passé forme le — de ses  
propos اَمْتِنَاحُ الْمَاضِي يَشْكَلُ لَازِمَةً أَحَادِيثِهِ .

**Lemme sm. (Math. et Log.)** مَسْأَلَةٌ  
( قَضِيَّةٌ تَهْدِيئِيَّةٌ مَفْرُوضَةٌ صَحَّتُهَا يُؤْتَى بِهَا لِأَثْبَاتِ قَضِيَّةٍ أُخْرَى ) .

**Lemming sm. (Zool.)** لَامُوس ( جِنْسُ )  
حَيَوَانَاتٍ مِنْ فَصِيلَةِ الْقَارِيَّاتِ ) .

**Lemnacées sf. (Bot.)** عَدَسِيَّاتُ الْمَاءِ  
( فَصِيلَةُ عَدَسِ الْمَاءِ مِنْ وَحِدَاتِ الْفَلَقَةِ ) .

**Lemniscate sf. (Math.)** مُتَسَاوِيَةُ الْأَبْعَادِ  
( دَائِرَةٌ أَوْ شَكْلٌ مُمَدَّيٌّ تَسَاوَى مَسَافَاتُهُ بِالنِّسْبَةِ لِنَقْطَتَيْنِ ثَابِتَيْنِ ) .

**Lémure sm.** طَيْفٌ ، شَبَّاحُ الْأَمْوَاتِ  
[ عِنْدَ الرُّومَانِ ] .

**Lémuriens sm. pl. (Zool.)** لِيمُورِيَّاتٍ  
( رُبَّةُ حَيَوَانَاتِ لَبُونَةِ مِنَ الْقِرْدَةِ ) .

**Lendemain sm.** عَدُوٌّ ، يَوْمٌ قَادِمٌ ، يَوْمٌ تَالٍ .  
Il ne pense jamais au — أَنَّهُ لَا يَتَكَبَّرُ أَبَدًا بِالنَّاسِقِلِ .

Cette affaire a eu de sombres — s  
كَانَ لِهَذِهِ الْقَضِيَّةِ عَوَاقِبُ سَيِّئَةٍ .

Du jour au — يَوْمًا قَصِيرٌ • فُجَاءَةً • بَشْرَةً .  
بَشْرَةً . بَيْنَ لَيْلَةٍ وَمِنْهَا .

Au — de son mariage بُعِيدَ زَوَاجِهِ .

**Lendit sm.** سَوَقٌ [ فِي الْقُرُونِ الْوُسْطَى ] .

**Lénifiant, e adj.** مُهْدِئٌ ، مُسَكِّنٌ .

**Lénifier vt.** سَكَّنَ ، هَدَأَ .  
— (fig.) خَفَّفَ .

**Léninisme sm.** لَيْنِيَّةٌ (نَظَرِيَّةُ لَيْنِنِ الْمَارَكْسِيَّةِ) .  
**Lénitif, ve adj. (Méd.)** مُهْدِئٌ ، مُسَكِّنٌ .

Un — sm. دَوَاءٌ مُسَكِّنٌ .

**Lent, e adj.** بَاطِلٌ ، مَتَمَهِّلٌ .

Se montrer — تَتَأَقَّلُ .

Un remède — دَوَاءٌ بَاطِلٌ ، بَاطِلٌ .

Il a l'esprit — هُوَ بَلِيدُ الذَّهْنِ .

**Lente sf.** صَغِيَّةٌ ( ج. صُغَبٌ وَهُوَ )  
يَبِيضُ الْقَمَلِ .

**Lentement adv.** بَاطِلًا ، بَاطِلًا ،  
بَتَمَهِّلٍ ، عَلَيَّ الْهَوْنِ .

**Lenteur sf.** بَطْءٌ ، تَمَهُّلٌ ، تَوَانٌ .  
— d'esprit بَلَادَةٌ ذَهْنٍ .

— de la construction تَأَخُّرُ الْبِنَاءِ .

Les — s de la justice تَبَاطُؤُ الْقَضَاءِ .

**Lenticelle sf. (Bot.)** عُدَيْسَةٌ ( سُمْ فِي )  
قَشْرَةِ الشَّجَرِ لِلتَّهْوِيَةِ .

**Lenticulaire, ou lenticulé, e adj.** عَدَسِيٌّ  
الشَّكْلِ .

**Lenticule sf. (Bot.)** عَدَسُ الْمَاءِ ( جِنْسُ )  
نَبَاتَاتٍ عَشِيَّةٍ تَطْفُو عَلَى سَطْحِ الْمَاءِ .

**Lentiforme adj. v. Lenticulaire.**

**Lentigo sm. (Méd.)** نَمَشٌ ، بَرَنْشٌ .

**Lentille sm. (Bot.)** عَدَسٌ ، بُلْبُسٌ .  
— d'eau (Bot.) عَدَسُ الْمَاءِ ، طَحْلُبٌ .

— (Phys.) عَدَسَةٌ ، عَدَسِيَّةٌ .

— de l'œil (Anat.) عَدَسَةُ الْعَيْنِ .

— s شَامٌ ، شَامَاتٌ ، نَمَشٌ .

**Lentillon sm. (Bot.)** حَلْسٌ رَافِعٌ .

**Lentisque sm. (Bot.)** مُسْطَلِكَا ( شَجَرٌ )  
مِنَ الْفَصِيلَةِ الْبُلْبُجِيَّةِ يَسْتَخْرَجُ مِنْهُ  
حَلِكٌ تِجَارِيٌّ مَعْرُوفٌ .

**Lento adv. (Mus.)** بَاطِلٌ .  
— sm. رَاثٍ ( لَحْنٌ بَاطِلٌ ) .

**Léonin, e adj.** أَسَدِيٌّ ( مَتَلَقٌّ بِالْأَسَدِ ) .

Part — e حصَّةُ الْأَسَدِ ( حَصَّةُ الْأَقْوَى ) .

Clause — e شَرْطٌ تَحْكُمِيٌّ .

Contrat — عقدٌ جَائِزٌ ( عَقْدٌ يَصِيبُ أَحَدَ )  
طَرَفِيهِ النَّصِيبِ الْأَوْفَرِ ) .

**Société — e** مُجْتَمَعُ الْأَقْوِيَاءِ ( مَجْتَمَعٌ )  
تَكُونُ فِيهِ الْفَوَائِدُ بِيَدِ فَرْدٍ أَوْ قَلِيلَةٍ .

Vers — شِعْرٌ مَصْرُوعٌ .

**Léontine sf.** لَيْلِيَّةٌ سَاعَةٌ [ نَسَبَةٌ ] .

**Léonure sm. (Bot.)** قَالْبٌ .

**Léopard sm. (Zool.)** فَهْدٌ .  
— قُرُو الْفَهْدِ .

**Léopardé, e** مُنْهَدٌ ( مَنْقَطٌ كَيَجْلِدُ الْفَهْدَ ) .

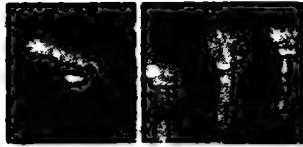
**Lépidodendron sm.** قِشْرِيَّةٌ ( شَجَرَةٌ )  
نَرْجِعُ إِلَى الْعَهْدِ الْأَوَّلِ وَقَدْ يَبْلُغُ  
طَوْلُهُ ٣٠ مَرًا ) .

**Lépidolithe ou Lépidolite** حَجَرٌ  
الْعَدْفِ .

**Lépidoptères** sm. pl. (Ins.) حُرُشِيَّاتُ الأَجْنِحَةِ (رَبَّة حشرات قشرية الاجنحة أشهر فصائلها الفراشات ) .

**Lépidostère ou Lépidostère** sm. كَسَل (سَمَكَة من طائفة مزدوجات التنفس تعيش عيشة كسل في فصل الخفاف ) .

**Lépidostée** sm. (Poiss.) لَامِيَّة (سمكة) غُضْرُوفِيَّة تعيش في بحيرات في الولايات المتحدة ) .



**Lépiote** sf. وَسَطِيَّة (فطر من الغاريقونيات ذات وَسَط رقيق ) .

**Lépisme** sm. (Ins.) شَحِيحَمَة (حشرة من فصيلة اللاحسات تفرض الأوراق والكب ) .

**Léporide** sm. (Zool.) أَرْنَب مَجِيئَة .

**Leporidés** sm. pl. (Zool.) أَرْنَبِيَّات (فصيلة الارانب القواضم ) .

**Lèpre** sf. جُذَام ، بَرَص • آيَكَلَة . — (fig.) آفَة ، قَر •

**Lépreux, euse** ad. أَجْدَم ، أَبْرَص . Murs — جُدُرَان مُبْتَضَّة .

**Leprosérie** sf. مُسْتَقْفَى الجُدَام .

**Lepte** sf. (Ins.) عَفَّة .

**Leptocéphale** sm. رُؤْيَس \* (بُسرُوع الانقليس الصغير الرأس ) .

**Leptospire** sm. (Ins.) بَرِيصِيَّة (حشرة من الاولوي بشكل برصية تسبب داء البريديات الرقيقة ) .

**Leptospirose** sm. داء البريديات (حمى المياه او المانع ) .

**Lepture** sm. (Ins.) لَسْتُورَة (جنس حشرات تعيش على الأزهار ) .

**Lequel, Laquelle, Lesquels,**

**Lesquelles** pr. rel. الَذِي • الَّتِي • الَذِينَ • الَّتَوَانِي • آي • مَن هُوَ ؟

— ؟ آيَهن تُحِب ؟ Laquelle aimes-tu ?

**Lérot** sm. (Zool.) فِرْتَب (جنس حيوانات لينة قاضمة مرقطة بالأسود كريمة الرائحة ) .

**Les art. et pro. plu.** رابِع • Le

**Lesbien, ne** adj. [أَمْرَاءة] سَحَابِيَّة .

**Lèse** adj. عَيْب ، ضَرَر • جُرْح •

— -majesté قَدْخ في الذَّات المَلِكِيَّة .

— -humanité عَمَلٌ غَيْر أنْصَافِي .

— -nation إهَانَة الوَطَن [أو الأُمَّة] .

**Lésér** vt. آذَى • جَرَح • أَضَر •

Être lésé dans un contrat غُيِبَ في عَقْد .

**Lésine, Lésinerie** sf. شَح • تَقْتِير •

**Lésiner** vi. قَسَرَ • بَخِلَ •

**Lésineur, euse** شَحِيح • مُقْتَر •

**Lésion** sf. (Méd.) جُرْح • آفَة • خَلَل •

— (Dr.) غُيِبَ • ضَرَر •

**Lésionnaire** adj. ضَار •

Contrat — عَقْد يَنْطَوِي على غُيْب •

**Lésionnel, le** adj. جُرْحِي • غُيْبِي •

**Lessivage** sm. غَسَل • اغْتِسَال •

— تَذْوِب •

**Lessive** sf. غَسُول • غِلَّة (محلول

القلي الذي يستعمل في الغسل

وصنع الصابون ) .

— غَسَل • تَغْسِيل • قَسِيل •

**Lessiver** غَسَل • غَسَل • (نظف

بالغسل ) .

Se faire — au baccara خَسِر كُلِّ مَا

تَمَلَّك بلَعْبَة البِكارَا .

Être lessivé أُرِيق •

**Lessiveuse** sf. مَسْقِل (وعاء لغلي الفيل

• غَسَّالَة .

**Leat** sm. صَابُورَة (ثقل يوضع في سفينة

او منطاد لحفظ توازنهما ) .

Navire sur — سَفِينَة تَعْمَل يَلَا أَمْر •

Jeter du — صَحَّحِي لِتَجْنِبَ إَخْفَاق •

Cet homme a besoin de — هَذَا الرَّجُلُ

يَنْصَرِفُ بِخَفَّة •

**Lestage** sm. تَعْصِير (وَضْعُ صَابُورَة في قاع

سفينة لتثقيلها ) .

**Leste** adj. رَشِيق • خَفِيف •

Un vicillard encore — عَجُوز لَا يَزَال

نَشِيطًا •

— en affaires مَنَاع (حاذق في الأعمال) .

Avoir la main — هُوَ سَرِيع الضَّرْب •

Propos — s كلامٌ تَخْلِيع •

**Lestement** adv. بِرَشَاقَة ، بِخَفَّة • بِخَيْذ •

**Lester** vt. نَقَلَ • صَبَّر (زود سفينة بصابورة )

— son estomac كَفَّط مَعِدَتَه •

Se — تَنَاولَ طَعَامًا تَقِيلًا •

**Let** adj. لَامَسَة (صمغ صرية تمس

بها الكرة الشبكة في لعبة التنس ، ويجب

اعادتها ) .

**Létal, e, aux** adj. مُهِلِك • مُسَبِّب (صفة

الجينة التي تؤدي إلى موت الكائن

الذي يحملها ) .

Dose — e مِقْدَار ذَائِعَة (كبة

قائلة من السم ) .

**Létalité** sf. (Méd.) مَوْت • وَفَاة • إِمَاتَة •

**Léthargie** sf. نَوَام • سَبَات • سَبَح •

— فَتُور • بَلَاة •

**Léthargique** adj. نَوَامِي • سَبَاتِي •

— تَلِيد • فَاتِر •

**Lettrage** sm. تَرْقِيمٌ بِالْمُرُوف •

**Lettre** sf. حَرْف [من حُرُوف الأَبْجَدِيَّة]

• رِسَالَة • كِتَاب • نِطَاب •

— (Imp.) حَرْف طِبَاعِي •

Écrire en toutes — s كَتَبَ بِالنَّصَر •

الكامل (بالحروف لا بالأرقام ) .

Pire en — s قَالَ بِغَايَةِ الصَّرَاحَة •

Être écrit en — s d'or هُوَ جَدِير بِأَنَّ

يُحَفَظَ في الذَّاكِرَة •

Être écrit en — s de sang هُوَ مَوْسُومٌ

بِيسْلِيلَة من الجُرَاهِم •

— s serviles (En arabe) حُرُوف الزَّيَادَة •

— s faibles حُرُوفُ الْيَلَّة •

S'attacher à la — de la loi تَعَلَّقَ بِالمَقْي في الذَّاكِرَة •

الصَّبِيحَتِ للقانون .

Exécuter à la — les ordres نَفَّذَ

الأوامر بِدَقَّة •

La — d'un traité حَرْفِيَّة مَعَاهَدَة •

Excuse qui passe comme une — عَذْرٌ يُقْبَل بِسُهولة •

à la poste بَقِي جِزْرًا على وَرَق •

Demeurer — morte حَرْف •

labiale, nasale, palatale etc. شَفَوِي • أَنْفِي • حَلْقِي الخ ...

La — rue et l'esprit vivifie الأُمُورُ

بِمَقَايِدهَا لَا بِأَفْظَالِهَا •

Avant la — قَبْلَ الْحَالَةِ النَّهَائِيَّة •

— apostolique رِسَالَة رَسُولِيَّة •

— d'avis كِتَابٌ إِشْعَار •

- chiffrée . مَرْمُوزٌ [ بالشفرة ] .  
 — circulaire . قُرْصِي .  
 — d'agrément . بالموافقة أو القبول .  
 — de cachet . رَقِيمُ الطَّابِ ( أَمْرٌ اِشْتِغَادِيٌّ بِالْحَقِّ اَوْ النِّصِّ ) .  
 — de change . كِبَالَةٌ ، شَفْتَجَةٌ .  
 — de change à vue . كِبَالَةٌ تَدْفَعُ عِنْدَ الطَّلَبِ .  
 — de chargement . تَدْفِرَةُ الشَّحْنِ .  
 — de concession . كِتَابُ مَتْنِ الاِشْتِزَاعِ .  
 — de convocation . دَعْوَةُ الحَضُورِ .  
 — de couverture . تَدْفِرَةُ تَأْمِينِ .  
 — de créance . اُزْوَاقُ الاِشْتِزَاعِ [ لِلسَّابِقِينَ ] .  
 — de crédit . خِطَابُ اَعْتِمَادِ .  
 — de grosse . عَقْدُ القَرْضِ البَحْرِيِّ .  
 — de marque . تَرْخِيسُ بَشَاطَةِ سَفِينَةِ حَرْبٍ .  
 — de mer . شَهَادَةُ السَّفِينَةِ .  
 — de récréance . وَثِيقَةُ اَهْلَاءِ مِهْمَةٍ الْمُعْتَمَدِ الشَّاسِغِ .  
 — de voiture . اِيصَالُ بِالشَّحْنِ .  
 — royale . بَرَاةٌ .  
 Les — s . الْاَدَبُ ، الْاَدَابُ .  
 Avoir des — s . يَمْلِكُ ثِقَافَةً اَدَبِيَّةً .  
 Homme de — s . كَاتِبٌ ، اَدِيبٌ .  
 Lettré, e adj. et s . اَدِيبٌ ، مُتَعَفِّفٌ .  
 Lettrine sf. رُؤُوسُ الحُرُوفِ • حُرُوفٌ مُتَرْخَرَفَةٌ .  
 Lettrisme sm. حُرُوفِيَّةٌ ( نَظَرِيَّةٌ فَنِّيَّةٌ وَاَدَبِيَّةٌ )  
 تحصر الشعر والجمال في موسيقى الحروف  
 او ترتيبها بشكل خاص ) .  
 Leu sm. ذَنْبٌ .  
 Ils marchaient à la queue leu leu  
 كانوا يمشون متقاطرين .  
 Leu sm. لو ( وحدة النقد الرومانية ) .  
 Leucanie sf. ( Ins. ) لُوقَانِيَّةُ ( فِرَاشَةٌ مِنْ  
 الفصيلة الليلية يعيش أسروها  
 على النجيليات ) .  
 Leucémie sf. ( Méd. ) اَبْيَاضُ الدَّمِ  
 ( تكاثر الكريات البيض وظهور خلايا  
 شاذة توحي الى سرطان الدم ) .  
 Leucémique adj. اَبْيَاضِيٌّ ( متعلق  
 بابيضاض الدم ) .  
 — s . مُصَابٌ بِاَبْيَاضِ الدَّمِ .

- Leucite sm. ( Bot. ) حَبَبِيَّةُ الحَبْلَةِ  
 ( بروتوبلاسمي في الخلايا النباتية ) .  
 Leucocyte sm. كَرِيضَةٌ ( كَرِيَّةٌ بَيْضَاءٌ ) .  
 Leucocytose sf. تَكَاثُرُ الكَرِيضَاتِ .  
 Leucophtalie sf. قِلَّةُ الكَرِيضَاتِ .  
 Leucoplasie sf. ( Méd. ) طَلَاوَةٌ ، تَقَرُّقٌ اَبْيَضٌ .  
 Leucorrhée sf. تَرِيَّةٌ ( سِيلَانٌ اَبْيَضٌ مِنْ  
 المهبل ) .  
 Leucose sf. ( Méd. ) تَكَاثُرُ الكَرِيضَاتِ .  
 Lende sm. تَابِعُ مَلِكٍ [ قَدِيمًا ] .  
 Leur pr. pers. pl. هُمْ ، هُنَّ ، هُنَّ .  
 — adj. au pl. leurs ... هُنَّ ... تَحْنُ  
 — Sm. le — مُلْكُهُمْ اَوْ مَالُهُمْ .  
 Les — s . اَهْلُهُمْ ، اَقَارِبُهُمْ .  
 Leurre sm. رَامِجٌ ( قِطْعَةٌ جِلْدٍ احْمَرٍ عَلَى  
 شكل طائر تُلْقَى فِي الْمَوَاءِ لاسْتِمَادَةِ  
 الصَفَرِ فِي الصَيْدِ ) .  
 — Fig طُغْمٌ ، فُتْحٌ ، خُدَيْعَةٌ •  
 Leurrier vt. رَمَجٌ ( اسْتَعْمَلَ الرَامِجَ ، رَاجِعٌ  
 الْمَادَّةُ السَّابِقَةُ ) • اَتَحَدَّ ، اسْتَفْرَى .  
 Se laisser — اَتَحَدَّ .  
 Lev sm. لَيْفٌ ( وَحْدَةٌ نَقْدٌ بِلْغَارِيَّةٌ ) .  
 Levage sm. رَفْعٌ ، اِعْلَاءٌ ، اِنْشَافٌ •  
 اختيار ، تَحْمِيرٌ •  
 Appareil de — مِصْعَدٌ ، آلَةٌ لِرَفْعِ الْأَثْقَالِ .  
 Levain sm. خَمِيرَةٌ • خَمِيرَةٌ [ الْعَجِينِ ] •  
 — de haine بِلْثَرَةٌ اِلْفُتْدُ .  
 Levant sm. شَرْقٌ ، مَشْرِقٌ ، يَلَادُ الْمَشْرِقِ •  
 Soleil — شَمْسٌ مُشْرِقَةٌ .  
 Levantina, e adj. et s. مَشْرِقِيٌّ •  
 Levé, e adj. قَائِمٌ ، نَاهِضٌ • مَرْفُوعٌ •  
 Voter par assis et — صَوَّتَ بِالْجُلُوسِ —  
 وَالْقِيَامِ .  
 Au pied — اَوْجِلَالًا ، بِلا اِعْدَادِ .  
 Tête — e, front — بِتَوَسُّعٍ ، بِاِقْدَامِ .  
 Temps — وَقْتُ التَّأَهُبِ [ لِقِيَامِ مَحْطُورَةٍ •  
 شَفِيَّةٌ فِي الرَّفْصِ ] .  
 Levée sf. رَفْعٌ ، تَرْزُوعٌ •  
 — de la séance رَفْعُ الْجَلْسَةِ .  
 — des impôts جِبَايَةُ الصَّرَافِ .  
 — ضَرِيَّةٌ [ مَتَجَنِّبَةٌ ] •  
 — des lettres سَحَبُ الرِّسَالِ [ مِنْ  
 الْعَلَبَةِ لِتَوْدِيْعِهَا ] .

- des troupes تَجْنِيدُ الْفِرَقِ .  
 — des boucliers تَمَرُّدٌ مُسَلَّحٌ .  
 — d'un siège اِهْلَاءُ حِصَارٍ .  
 — جِسْرٌ ، رَدَمٌ ، سَدٌّ .  
 — s d'une ferme مَحْصُولَاتُ مَرْزَعَةٍ .  
 — des scellés تَرْزُوعُ الْأَخْتَامِ .  
 — d'écrou اِطْلَاقُ السَّجِينِ .  
 — de la mer هَيْجَابُ الْبَحْرِ .  
 — de terre ثَلَّةٌ ، مَرْتَمَعٌ مِنَ الْأَرْضِ .  
 — en masse هَبَّةُ الشَّعْبِ [ لِلْفَتَاحِ ] •  
 — d'une punition اِسْقَاطُ عِقَابٍ .  
 — de compte اِقْطَاعُ مَبْلَغٍ [ مِنْ حِسَابِ ] .  
 — de jugement ( Dr. ) سَحَبُ صَوْرَةٍ  
 الْحُكْمِ .  
 — d'option ( Dr. ) اِشْتِغَالُ حَقِّ الْخِيَارِ .  
 Lever vt. رَفَعَ •  
 — les scellés تَرْزَعُ الْأَخْتَامِ .  
 — les glaces d'une voiture أَغْلَقَ  
 زُجَاجَ سَيَّارَةٍ .  
 — une cuisse de poulet قَطَعَ فُخْدَ دُرُفَةٍ .  
 — une armée جَمَدَ بَيْضًا •  
 — la main أَقْسَمَ .  
 — la main sur qqn. صَرَبَهُ .  
 Ne pas — le petit doigt لَمْ يُمْرِكْ  
 سَاجِدًا •  
 — l'ancre أَقْلَعَ ، أَجْمَرَ •  
 Femme qui lève son voile اِمْرَأَةٌ تُسْفِرُ  
 عَن وَجْهِهَا •  
 — la séance قَصَّ الاِجْتِمَاعِ .  
 — le pied قَرَّ عَفِيفَةً •  
 — les impôts جَبَّى الصَّرَافِ .  
 — le camp طَوَى الْخِيَامَ • ذَهَبَ •  
 حَرَبَ •  
 — les obstacles أزال العوائق •  
 — l'interdit أَلْفَى الحَظَرَ .  
 — les épaules عَبَّرَ عَنِ احْتِفَاذِهِ  
 [ بِرَفْعِ كَتِفَيْهِ ] •  
 — un lièvre أَتَارَ الْحَبْلِيَّةِ فِي مَنَاقِشَايَكِ .  
 — son verre شَرِبَ نَحْبًا •  
 — un plan رَسَمَ مَخْطُوطًا •  
 — le masque تَصَرَّفَ بِصَرَاحَةٍ •  
 — un protêt أَلْفَى الاِجْتِمَاعِ [ اَوْ  
 الْبُرُوتْسُو ] •  
 — un séquestre أَغْضَى حَارِسًا مِنْ مِهْمَةٍ  
 [ اَوْ حَزَلَهُ مِنَ الْحِرَاسَةِ ] •

- un jugement . سَحَبَ صَوْرَةَ الْحُكْمِ .  
 — une femme . خَطِيفَ امْرَأَةٍ .  
 Levez-vous . قُمْ ، اِنْهَضْ .  
 — le menton à qqn . سَاعَهُ .  
 — les cartes . اَلْقَطْ اَوْرَاقَ الْقَيْبِ .  
 — la correction d'une épreuve . تَجَمَّعَ الحُرُوفَ اللّازِمَةَ لِلتَّصْحِيحِ .  
 — les yeux sur . طَمَحَ ، نَاقَ إِلَى .  
 — vi. (Bot.) . نَبَتَ .  
 La pâte lèvera . سَيَخْتَبِرُ الْمَجِينُ .  
 Se — . اَرْتَفَعَ • نَهَضَ .  
 Le soleil se lève . الْقَسْبُ تَشْرُقُ .  
 Le vent se lève . الرِّيحُ تَهْبُ .  
 Le temps se lève . الْهَوُ يَمْتَفِ .  
 Lever sm. . قِيَامٌ ، نُهْوضٌ • شُرُوقُ .  
 Le — du rideau . رَفْعُ الشَّارِ .  
 Un — du rideau . تَنْشِيلَةُ أَفْتِيَاخِيَّةِ (مَسْرُوحَةٍ بِقَعْلٍ وَاحِدٍ يَبْدَأُ بِهَا فِي حُلَّةِ تَمْثِيلِيَّةٍ) .  
 — d'un astre . بُرُوحُ نَجْمٍ .  
 — v. Levé .  
 Levier sm. . عَطَلَةٌ ، رَافِعَةٌ ، مَوْثَرٌ • مَوْثَرُ .  
 L'argent est un puissant — المالُ .  
 — وسيلةٌ لِقُوَّةٍ .  
 Tenir les — s de commande . قَبَضَ زِيَامَ الْأَمْرِ .  
 Lévigation sf. . سَحْنٌ ، سَحْنٌ • تَنْدُوبٌ .  
 Léviser vt. . سَحَنَ ، سَحَنَ • دَوَّبَ .  
 Lévirat sm. . زَوَاجُ الشُّفَعَةِ (قَانُونُ عِبْرَانِي يَفْرَضُ عَلَى شَقِيحٍ أَنْ يَتَزَوَّجَ امْرَأَةً أُخِيهِ الْمَيُتِّ بِدَلِيلِهَا) .  
 Léviostre adj. et sm. (Ois.) . خَفِيفٌ .  
 — (الْمُنْفَارُ طَائِرٌ مِنَ الْقَوَاطِعِ) .  
 Lévitiation sf. . اسْتِثْنَاءٌ • (رَفْعُ جِسْمٍ بِقُوَّةٍ الإِرَادَةِ وَحْدَهَا) .  
 Léviste sm. . لَازِي (عَضُوٌّ مِنْ قَبِيلَةِ الْاَلَوِيِّ) .  
 — لِمَنْ اَلْاِسْرَائِيلِيِّينَ مِهْمَةُ خِدْمَةِ الْمَعْبَدِ .  
 — لَازِيَةٌ (سَرَّةٌ طَوِيلَةٌ تَنْبُهُ ثَوْبٌ — الكَهَنَةُ الْاَلَوِيِّينَ) .  
 Lévygyre adj. . مَيَاسِرُ (حَفَّةٌ مَادَّةٌ تُكَبِّرُ نَحْوَ الْبَسَّارِ خَطِّ اسْتِطَابِ الضَّوْءِ) .  
 Levraut sm. . خَرِيقٌ (وَلَدُ الْقَوَاقِ ، اَيِ الْأَرْبَابِ الْبَرِّيِّ) .  
 Lèvre sf. . شَفَتَةٌ ، يَرْشَفٌ .

- de la vulve (Anat.) . شَفَرٌ .  
 — de l'entonnoir . حَاقَةُ الْقَنْعِ .  
 — d'un cheval . جَمَحَلَةٌ قَوْسٌ .  
 — du chameau . مِشْقَرٌ بَعِيرٌ .  
 — épaisse . بِرْطَامٌ .  
 — de la brebis . مِرْمَةٌ الشَّاةِ .  
 — du chien . بِرْطِيلُ الْكَلْبِ .  
 — d'une feuille (Géol.) . أَصْوَمَةٌ صَدْعٌ .  
 — s. . حَوَافِ جُرُوحٍ .  
 Il a le cœur au bord des — s . يَحْسُ بِالْقِيَانِ .  
 Être suspendu aux — s de qqn . اُرْمَفَتْ يَدَايِي السَّعْ .  
 Du bout des — s . بِأَيْقَارٍ ، بِأَزْيِرَاءِ .  
 Se mordre les — s . نَدِمَ [عَلَى مَا قَالَ] .  
 — [أَوْ قَعْلٍ] .  
 Ne pas desserrer les — s . اَلْتَمَّ الصَّنَتَ .  
 Manger du bout des — s . أَكَلَ رِيْلًا شَائِعَةً .  
 Sourire du bout des — s . اِبْتَسَمَ عَلَى مَخْصَصٍ ، اِغْتَضَبَ بِسَنَةٍ .  
 Il a le cœur sur les — s . هُوَ أَنْيَضُ الْقَلْبِ ، صَرِيحٌ .  
 Levrette sf. . كَلْبَةٌ سَلَوِيَّةٌ .  
 Levretté, e adj. . خَدِيسٌ (خَاسِرُ الْبَطْنِ كَالسَّلَوِيِّ) .  
 Levretter vi. . وَصَمَتْ [لَأَثَى الْقَوَاقِ] .  
 Lévrier sm. . سَلَوِيٌّ ، سَلَوِيٌّ ، مَيْلَعٌ (سَلَالَةُ كَلَابٍ صِيدَ تَمَيِّزُ بِاسْتِطَالَةِ اجْسَامِهَا وَقَوَائِمِهَا) .  
 — جَبَرُو السَّلَوِيَّ .  
 Levron, ne s. . سَلَوِيٌّ صَغِيرٌ .  
 — .  
 Lévuose sm. (Chim.) v. Fructose . خَمِيرَةٌ (قُطْرُ مَجْهَرِيٌّ مَكُونٌ مِنْ خَلِيَّةٍ قَادِرَةٍ عَلَى تَحْوِيلِ الْمَوَادِّ الْعَضْوِيَّةِ) .  
 Levure sf. . خَمِيرَةٌ (قُطْرُ مَجْهَرِيٌّ مَكُونٌ مِنْ خَلِيَّةٍ قَادِرَةٍ عَلَى تَحْوِيلِ الْمَوَادِّ الْعَضْوِيَّةِ) .  
 Lévrier sm. . خَسَائِرِيٌّ (صَانِعُ الْخَمَائِرِ) .  
 — أَوْ بَالْعَمَا .  
 Lexème sm. . جَذَرٌ كَلِمَةٍ .  
 Lexical, e, aux adj. . مُعْجَمِيٌّ ، قَامُوسِيٌّ ، مُفْرَدَاتِيٌّ .  
 Lexicalisation sf. . مُعْجَمَةٌ (تَنْشِيلُ كَلِمَةٍ فِي مُعْجَمٍ) .  
 Lexicalisé, e adj. (Lang.) . مُمَفْرَدٌ (صِفَةُ عِبَارَةٍ مُسْتَعْمَلَةٍ كَمَفْرَدٍ ، اَيِ كَلِمَةٍ وَاحِدَةٍ) .

- Lexicaliser vt. . مُعْجَمَ (سَجَّلَ كَلِمَةً فِي مُعْجَمٍ) .  
 Lexicographe sm. . مُعْجَمِيٌّ (مَوْلَفٌ مُعْجَمٍ أَوْ قَامُوسٍ) .  
 Lexicographie sf. . مُعْجَمِيَّةٌ (صِنَاعَةُ الْمَاجِمِ ، عِلْمُ تَأْلِيفِ الْقَوَامِيسِ) .  
 Lexicographique adj. . مُعْجَمِيٌّ (مُتَلَقٌّ بِالْمُعْجَمَةِ) .  
 Lexicologie sf. . لِفَاظَةٌ • (عِلْمُ الْأَلْفَاظِ وَهُوَ قِسْمٌ مِنَ فَنِّ اللَّفْظِ يَعْنِي بِالْمُفْرَدَاتِ وَتَرَابُطِهَا مِنْ حَيْثُ عِلَاقَتُهَا بِالْمُجْتَمَعِ الَّذِي تَعْبَرُ عَنْهُ) .  
 Lexicologique adj. . لِفَاظِيٌّ (مُتَلَقٌّ بِاللِّفَاظَةِ) .  
 Lexicologue sm. . لِفَاظِيٌّ (عَالِمٌ بِاللِّفَاظَةِ) .  
 Lexie sf. . لَفْظَةٌ • عِبَارَةٌ .  
 Lexique sm. . مُعْجَمٌ • مُطْلَعٌ عَلَى [أَوْ فَنٍّ] • مُفْرَدَاتُ لَفْظٍ [أَوْ كَلِمَةٍ] .  
 Lexis sf. (Log.) . حُكْمٌ بِالْقُوَّةِ .  
 Lex ou Lès prép. . بِجَوَارٍ ، بِالْقُرْبِ مِنْ ...



- Lézard am. . عَطَابَةٌ (جَنْسٌ مِنْ حَيَوَانَاتِ زَحَافَةٍ مِنْ فَصِيلَةِ السَّقَابَاتِ) .  
 — يَحْلِدُ الْوِطَابَةِ .  
 Faire le — . تَلَقَّاهُ بِالشُّشْنِ فِي كَسَلٍ .  
 Lézarde sf. . صَدْعٌ ، شَقٌّ [فِي جِدَارٍ] .  
 — شَرِيطَةٌ وَاصِلَةٌ • شَرِيطَةٌ ضَاطِبُ الصَّفِّ — .  
 Lézardé, e adj. . مُتَشَقَّقٌ ، مُتَشَقَّقٌ .  
 Lézarder vt. . شَقَّ ، صَدَعَ .  
 Se — . تَشَقَّقَ ، تَشَقَّقَ .  
 — vi. . تَشَمَّسَ فِي كَسَلٍ .  
 Li . لِي (رَمَزُ الْيَتِيمِ) .  
 Li sm. . لِي (مِقْيَاسٌ صِينِي يَسَاوِي ٥٧٦ م.) .  
 Liage sm. . رِبْطٌ ، شَدٌّ .  
 Liais sm. . مُجَبِّرٌ • (خَبَرٌ جَوْرِيٌّ صَلْبٌ دَقِيقُ الْمَحَبِّ) .  
 Liaison sf. . رِبْطٌ ، وَصْلٌ • اُرْيَاطٌ ، اِتِّصَالٌ • حِلَّةٌ ، عِلَاقَةٌ .  
 — وَصْلَةٌ [بَيْنَ حَرْفَيْنِ] .  
 — حَرْفٌ خَلْفٌ .  
 — (Gramm.) .



- (Chim.) . ترابط ذرتين .  
 — (Techn.) . مزيج [ للحم ] .  
 — (Covstr.) . توصيل [ ججارة البناء ] .  
 • ملاط ، جص .  
 — مُعَقَّد ، مُكْتَشَف ( كل ما يستعمل لتعقيد المرق في الطعام ) .  
 — سبب التغيير [ في جسم مادي ] .  
 Officier de — ضابط ارتباط .  
 — maritime . خط بحري .  
 — (Mus.) . رباط .  
 — dans les idées . تتسلل في الأفكار .  
 — durable . عسكرة ، متودة دائمة .  
 En — avec . في اتصال بـ .  
 — de l'instance (Dr.) . أنيقاد الخصومة .  
 Liaisonner vt. ملط ، ملط .  
 Liane sm. (Bot.) . حليقة ، معشرة ،  
 مُنْقَلِقَة ( صفة الشجرة الطويلة الساق المحتاجة إلى ما ترتكز عليه ) .  
 Liant, e adj. لين ، رخيص ، مرن ،  
 لندن .  
 Un caractère — طبع لطيف ،  
 بشوش .  
 Liant sm. مَلِيط \* ( مادة تُضاف إلى  
 أخرى لتكثف اجزاها المركبة ) .  
 Le — de l'acier . مطايطية الفولاذ .  
 Il a du — هو ذو بشاشة .  
 Liard sm. قلنس • تبلغ ضئيل .  
 N'avoir pas un — لم يصغر الدينين .  
 Liard sm. (Bot.) . حوزر أسود .  
 Liarder vi. قشر .  
 Lias sm. (Géol.) . لياس ( طبقة أرضية في  
 أسفل الأراضي الجبلية ) .  
 Liasique adj. لياسي ( متعلق بالياس ،  
 راجع المادة السابقة ) .  
 Liasse sf. إضبارة ، حزمة أوراق ، رزمة .  
 — كدنة ، كدومة .  
 Libage sm. حصر ديش .  
 Libanais, e adj. لُبْنَانِي ( من لبنان أو  
 متعلق به ) .  
 Libation sf. إراقة الخمر [ إكراما  
 لآلهة الوثنية ] .  
 — (fig.) . إفراط في شرب الخمر .  
 Libelle sm. أمبجية ، نشرة هجائية .  
 — de divorce (Dr.) . ورة الطلاق .

- Libellé sm. نص • تحرير [ قانوني ] .  
 Libeller vt. حرز ، قون ، كتب •  
 [ نصاً قانونياً ] .  
 Libelliste sm. هجاء ( كاتب أماج ) .  
 Libellule sf. (Ins.) . يمشوب ( جنس  
 حشرات مفترسة شفالة الأجنته ) .  
 Liber sm. (Bot.) . نجب ( طبقة سفل من  
 اللحاء بين القشرة والخشب ) .  
 Libera sm. صلاة الأموات .  
 Libérable adj. بحرر ، قابل للتحرير .  
 — militaire . جندي يمكن تحريره .  
 Libéral, e, aux adj. كريم ، سخي •  
 ندي الكف •  
 — متحرر ، متساهل تجاه الزعات .  
 Idées — es . أفكار متساهلة .  
 Arts — aux . صنائع شريفة ( كالرسم  
 والنحت ) .  
 Professions — es . مهن حرة ( كالطب  
 والمحاماة ) .  
 — sm. متحرر ( نصير الحرية الفردية في  
 السياسة والاقتصاد ) .  
 Libéralement adv. بسخاء ، بكرم • بحرر .  
 Libéralisation sf. تحرير • تغيير ،  
 تسهيل .  
 Libéraliser vt. حرر ( جعل أكثر حرية ) .  
 — les échanges économiques . أطلق  
 حرية المبادلات الاقتصادية .  
 Libéralisme sm. تحررية ( منعب  
 التحرريين انصار الحرية السياسية  
 • منعب الحرية الاقتصادية المعارضة  
 لتدخل الدولة ) .  
 — تساهل ، تسامح .  
 — أظهر سعة — Manifeste un grand  
 نظر كبيرة .  
 Libéralité sf. كرم ، سخاء • عطية ،  
 هبة ، تبرع .  
 Libérateur, trice s. et adj. محرر ، مُنْقِلِد .  
 Guerre — trice . حرب تحرير .  
 Libération sf. تحرير • إفراج عن .  
 — des soldats . تسريح الجنود .  
 — d'un prisonnier . إخلاء سبيل  
 سجين [ أو أسير ] .  
 — d'une dette . إبراء من دين .  
 — des actions . تسليم قيمة الأسهم .  
 — de l'énergie . إطلاق الطاقة .

- Vitesse de — (Phys.) . سرعة التحرر  
 ( سرعة تبليها مقنونة لتحرر من  
 جاذبية الأرض وتقدر بـ 11,4 كم  
 في الثانية ) .  
 Libératoire adj. تحريري .  
 Paiement — وفاء مبري •  
 Force — de la monnaie قوة العملة  
 الإثرانية .  
 Libéré, e adj. مُحرَّر ، مُسَرَّح ، مُطْلَق .  
 Libérer vt. حرر • خلّص ، أُنقذ • أفرج عن .  
 — une action . سدّد ثمن سهم .  
 — un débiteur . أبرأ مدينا .  
 — un prisonnier . أخلّ سبيل سجين  
 [ أو أسير ] .  
 — un soldat . سرح جندي .  
 — sa conscience . أراح ضميره  
 [ بالاعتذار ] .  
 — qq. d'une responsabilité . أغنى  
 شخصاً من مسؤولية .  
 — ses instincts . أطلق غرائزه .  
 — un gaz (Chim.) . أطلق غازاً .  
 Se — تحرر ، تخلّص .  
 Se — d'une dette . وني ديناً عليه .  
 Libérien, ne adj. (Bot.) . متعلق  
 بالنجب .  
 Libéro-ligneux, se adj. (Bot.) .  
 تنجششسي ( مكون من النجب  
 والخشب معاً ) .  
 Libéraire s. et adj. نصيري ( نصير  
 الحرية المطلقة ) • إباحي .  
 Liberté sf. حرية • خيار .  
 Mettre un prisonnier en — أطلق  
 سراح سجين [ أو أسير ] .  
 Rendre la — à un esclave . أعثن عبداً .  
 Prendre — de contredire qq. أخذ  
 الحق في مناقضة شخص .  
 Il s'exprime avec grande — يتحدث  
 بصراحة كبيرة .  
 — d'alture . رشاقة مشية .  
 — civile . حرية مدنية .  
 — de conscience . حرية المعتقد .  
 — de mœurs . سجانة ، دعارة .  
 — individuelle . حرية فردية .  
 — de langage . جرأة الكلام ،  
 صراحة لسان .

- naturelle . حُرِّيَّةٌ طَبِيعِيَّةٌ .  
— de presse . حُرِّيَّةُ الصَّحَافَةِ .  
— d'expression . حُرِّيَّةُ التَّعْبِيرِ .  
— provisoire (Dr.) . إِضْرَاجٌ مُوقَّتٌ .  
— s des villes . اِسْتِثْلَالُ الْمَدَنِ الدَّائِمِيَّةِ .

Demander — . اسْتَأْذَنَ فِي .

Prendre des — s avec le texte . تَصَرَّفَ بِالنَّصِّ .

Prendre des — s avec qqn . تَجَسَّرَ عَلَى شَخْصٍ .

Avoir toute — pour faire qqc . لَدَيْهِ صَلاَحِيَّةٌ [ او القُدْرَةُ او السَّهْوَةُ فِي ] الإقْدَامِ عَلَى عَمَلٍ .

Reprendre sa — . تَحَسَّرَ [ وَبِخَاصَّةٍ مِنْ شَرِّكَ ] .

J'ai pris la — de . أَذِنْتُ لِنَفْسِي بِـ .

Combattre pour la — de sa patrie . قَاتَلَ فِي سَبِيلِ اِسْتِثْلَالِ وَطَنِهِ [ او تَحْرِيرِهِ ] .

— de pinceau , de crayon... . سَهْوَةٌ الرِّيشَةِ فِي الرَّسْمِ ، سَهْوَةٌ الْقَلَمِ فِي الْكِتَابَةِ .

— (Psycho) . حُرِّيَّةُ قُدْرَةِ عَلَى تَحْقِيقِ (Psycho) .

En —, Loc. adv. . بِحُرِّيَّةٍ ، بِلا تَقِيدَ .

Liberticide adj. et s. . خَائِفُ الحُرِّيَّةِ [ او الحُرِّيَّاتِ ] .

Libertin, e adj. . فَاجِرٌ ، فَاسِقٌ ، حَاصِرٌ .

— . زَنْدِيقٌ ، مُلْجِدٌ .

Cet élève est fort — . هَذَا التَّلْمِذُ طَائِشٌ جِدًّا .

Libertinage sm. . فَجُورٌ ، فِسْقٌ ، دَعَاةٌ .

— . إِسْخَاعٌ ، زَنْلَقَةٌ ، طَبِيشٌ .

Libertum veto sm. . حُرِّيَّةُ الاِغْتِرَاضِ [ فِي ] بُولُوِيَا الْقَدِيمَةِ .

Libidineux, euse adj. . شَهْوَانِيٌّ ، شَبِيقٌ ، غَلِيمٌ .

Regards — . نَظَرَاتٌ فَالِيقَةٌ .

Libido sf. (Philo.) . لِيْبِدُو (طَاقَةُ حَيَوِيَّةٍ) .

— . كَبِيَّةٌ فِي جَوْهَرِهَا تَمَثَّلُ فِيهَا غَرِيزَةُ الْحَيَاةِ ( شَبَقٌ ، شَهْوَانِيَّةٌ ، غُلْمَةٌ .

Libouret sm. . اِسْتِغْرَافٌ ( عَيْطٌ لِمَبْدِ ) اِسْتِغْرَافِيٌّ يَنْتَهِي بِعَدَّةِ شُخُوصٍ ) .

Libraire s. . كُتَيْبٌ ، بَائِعٌ كُتُبٍ .

— éditeur . كُتَيْبِيٌّ نَاشِرٌ .

Librairie sf. . مَكْتَبَةٌ • تِجَارَةُ الكُتُبِ .

Libération sf. (Astro.) . تَسَايُلُ (اِغْتِرَازُ) الْقَمَرِ حَوْلَ قَطْبِهِ .

Libre adj. . حُرٌّ • طَلِيقٌ .

Pays — . بَلَدٌ مُسْتَقِلٌّ .

Femme — . امْرَأَةٌ حُرٌّ مُتَزَوِّجَةٌ .

Acte — . عَمَلٌ اِخْتِيَارِيٌّ .

Passage — . مَرَّ سَائِكٍ .

Chambre — . غُرْفَةٌ خَالِيَةٌ .

Place — . مَكَانٌ شَاغِرٌ .

Il me reste du temps — . يَبْقَى عِنْدِي وَقْتُتٌ فَارِغٌ .

Être très — avec un ami . يَتَحَدَّثُ بِكُلِّ صَرَاحَةٍ مَعَ صَدِيقٍ .

Ses cheveux étaient — s . كَانَتْ شَعْرُهَا مُطْلَقًا .

Des propos — s . كَلَامٌ اِبَاحِيٌّ ، بَذِيءٌ .

Chansons — s . اَغَانٌ دَائِرَةٌ .

Je suis — de tout engagement . اِنْسِي مُتَحَلِّلٌ مِنْ كُلِّ اِلْتِمَامٍ .

Il est — d'agir comme il l'entend . لَهُ اَنْ يَتَصَرَّفَ كَمَا يَبْغِي .

— . مَفْرَسَةٌ خَاصَّةٌ .

École — . زَنْدِيقٌ • اِبَاحِيٌّ .

— penseur . دُخُولٌ مُسَمُوحٌ بِهِ [ مِنْ ]

Entrée — . تَغَيَّرَ دَفْعٌ او شِرَاءٌ [ .

Union — . مَعَاشِرَةٌ بِلا زَوَاجٍ .

— . اَلْجَوْحَالُ لَهُ .

Avoir le champ — . اَلْجَوْحَالُ لَهُ .

Il a ses entrées — s au ministère . يَمْلِكُ اِذْنًا بِدُخُولِ الْوِزَارَةِ مَعَ شَأْنٍ .

— . يَخْرُجُونَ فِي الْمَوَادِّ الطَّلُوقِ .

Ils sortent à l'air — . اَطْلَقَ لِنَفْسِهِ الْيَتَانَ .

Donner — cours à sa colère . تَرْجِمَةٌ بِتَصَرُّفٍ .

Traduction — . قَلَّ اَلْخِيَارُ فِي ...

— à vous de ... . قَلْبُهُ تَغَيَّرَ مَغْرَمٌ ، عَنَى الْقَلْبِ .

Il a le cœur — . قُدْرَتُهُ ، حُرِّيَّةُ اَلْاِخْتِيَارِ

— arbitre . ( قُدْرَةُ الْاِنْسَانِ عَلَى اِخْتِيَارِ اَعْمَالِهِ ) .

Propos — . خَلَبَتْ بَلْدِيءٌ .

— . وَرَقٌ عَادِيٌّ ( بِلا مُغْنَةٍ ) .

Papier — . حُرِّيَّةُ الشَّجَارَةِ .

— échange . أَشْجَارٌ حُرَّةٌ ( مِنْخَفَةُ الْأَوْزَانِ ) .

Vers — s . بِحُرِّيَّةٍ • طَوْعًا ، بِالْاِخْتِيَارِ

Librement adv. . بِصَرَاحَةٍ • بِجَسَارَةٍ • بِلا مَانِعٍ .

Libre-service sm. inv. . عِدْمَةُ ذَاتِيَّةٍ .

Librettiste sm. . مُؤَلِّفُ مُغْنَاةٍ .

Libretto sm. . كُرَاسُ مُغْنَاةٍ • مُغْنَاةٌ ، رِوَايَةُ مَلْحَنَةٍ .

Libyen, ne adj. . لِيْبِيٌّ ( مِنْ لِيْبِيَا او مُتَعَلِّقٌ بِهَا ) .

Lice sf. . حَلْبَةٌ ، مِضْطَارٌ ، مِثْدَانٌ .

— . مَسْرُوحٌ مُتَعَرِّكٌ .

Entrer en — . خَاضَ رِيفَاشًا .

Lice sf. . كَلْبَةٌ صَبْدٌ .

Lice sf. v. Licee

Licence sf. . لَيْسَنٌ ، اِبَاحَةٌ ( سُلُوكٌ مُتَافٍ لِلْجِسْمَةِ وَالْوَقَارِ ) .

Se permettre des — s avec qqn . تَجَسَّرَ عَلَيْهِ ، تَجَسَّرَ عَلَيْهِ .

— s poétiques . جَوَازَاتُ شِعْرِيَّةٍ .

— . اِجَازَةٌ ، لَيْسَنٌ ( رَتَبَةٌ جَامِعِيَّةٌ ) .

— . رُفْعَةٌ ، اِذْنٌ ، اِجَازَةٌ • شَهَادَةٌ • اِشْتِرَاكٌ [ فِي مَبَارَاةٍ رِيَاضِيَّةٍ ] .

Licencié, e adj. . مُجَازٌ ، لَيْسَنِيٌّ ( حَاطِرٌ اِجَازَةً لَيْسَنِيَّةً ) .

— . مُشَارِكٌ ( حَاطِرٌ اِذْنُ اِشْتِرَاكِ ) ( Sports ) .

— . فِي مَبَارَاةٍ رِيَاضِيَّةٍ ) .

Employé — . مُسْتَعْدَمٌ مُفْصُولٌ ، مَصْرُوفٌ .

Licencieux sm. . فَصْلٌ ، رَفْعٌ ، تَصْرِيحٌ .

Licencier vt. . فَصَلَ ، رَفَعَ ، سَرَحَ .

Licencieusement adv. . بَفِسْقٍ ، بِفُجُورٍ ، بِدَعَاةٍ .

Licencieux, euse adj. . اِبَاحِيٌّ ، فَاسِقٌ ، فَاجِرٌ .

Propos — . خَلَبَتْ بَلْدِيءٌ .

Ecrits —

كُتِبَتْ دَائِرَةٌ .



Lichen sm. (Bot.) حَتَرَز ، حَتَرَز الصُّخْر ،  
بَهَتْ الحَجَر (تَبَات يَطْلُو الصُّخْر) .

— (Méd.) حَكَاك [بَسِط مَزِين] .

Licher vt. شَرِب .

Lichette sf. قِطْعَةٌ صَغِيرَةٌ [ مِنْ خُبْزِ  
أَوْ طَعَام ] .

Licier sm. V. Lissier

Licitation sf. (Dr.) مَرْابِدَةُ الشَّاعِ (يَبِيعُ)  
العقار الشَّاعِ بالزاد لتعذر قسمته .

Licitatoire adj. مُزَابِدِي [مُعَذِّرُ الْقِسْمَةِ]  
(رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .

Licite adj. جَائِز ، مَبَاح ، مَشْرُوع .

Rendre —

Licitement adv. شَرَحًا ، مَبَاحًا ،  
بَوَاحٍ شَرْعِيٍّ .

Lichter vt. (Dr.) زَادَ فِي الشَّاعِ (بَاعَ)  
عَقَارًا شَاعًا بِالزاد لتعذر القسمة .

Licou ou Licou sm. زِمَام ، مَقْبُود .

Licorne sf. قَارَن \* (حَيَوَانُ اسْطُورِيٍّ يَحْسَمُ)  
حِصَانٌ كَانَ الْأَقْدَمُونَ يَفْرَضُونَ لَهُ  
قَرْنًا وَسَطَ الْجَبِينِ .

— de mer. حَرِيشُ الْبَحْرِ ، تَكْرُكُذُ الْبَحْرِ .

Licteur sm. قَاتِس \* (حَامِلُ الْفَأْسِ)  
عِنْدَ الرُّومَانِ .

Lido sm. (Géog.) بَحِيرَةٌ شَاطِئِيَّةٌ  
• لِسَانُ أَرْضِيٍّ .

Lie sf. ثَقُلُ ، حَثَالَةٌ ، ثَمَالَةٌ ، كَدَرٌ ، رَاسِبٌ .

La — du peuple رِجَاحُ الشَّعْبِ ،  
أَوْبَاشُهُ .

— de vin خَسِرِيٌّ ، دُرْدِيٌّ الْوَنُ .

Lied sm. لِيدَةٌ (أَغْنِيَةٌ شَعْبِيَّةٌ أَلْمَانِيَّةٌ)  
• لَحْنُ لِيدَةٍ .

Lie-de-vin adj. أَحْمَرٌ بَتَقْمَسَجِيٍّ .

Ligue sm. (Bot.) فُرْقٌ (مَادَّةٌ)  
تَخْفِيفَةُ مَطَاةٍ تَعْمُومُ فِي الْمَاءِ وَتَقْطَعُ مِنْ  
لَحَاءِ الْبَهْتِشِ أَيْ فُلَيْنِ الْمَاءِ .

Ligé, e adj. مُفَكِّلٌ (مَغْفَى بِالْقَلْبَيْنِ) .

Ligieux, euse adj. فَلَاحِيٍّ .

Ligement sm. رِبْطٌ .

Lien sm. رِبَاطٌ ، رَابِطَةٌ ، وَثَاقٌ ، قَبْدٌ  
• صِلَةٌ ، عِلَاقَةٌ .

— s. أَغْلَالٌ ، أَصْفَادٌ .

Les — s d'amitié عُرَى الصَّدَاقَةِ .

— du sang صِلَةُ الرَّحِمِ .

Le défenseur du — (Dr.) الْمُخَافِي  
الْمُضَافِ عَنِ وَثَاقِ الزَّوْجِ .

Lier vt. رَبَطَ ، أَوْثَقَ ، قَبَدَ ، شَدَدَ .

Elle lie ses cheveux avec un ruban  
تَحْصَبُ شَعْرَهَا بِقَرِيطٍ .

— conversation عَقَدَ الْحَدِيثَ .

— une bête par le pied عَقَلَ حَيَوَانًا .

— en paquet رَزَمَ ، حَزَمَ .

L'Intérêt nous lie الْمُصْلَحَةُ تُؤْخِذُ بَيْنَنَا .

— ses idées سَلَسَلَ أَفْكَارَهُ .

Il a les mains liées هُوَ عَاجِزٌ عَنِ الْعَمَلِ .

Il est livré pieds et poings — s à qqn.  
أَنَّهُ تَحْتَ رَحْمَتِهِ كَلِيَّةٌ .

— la langue à qqn. قَسَرَهُ عَلَى  
الصَّمْتِ .

— une sauce عَقَدَ سَرَقَةً .

— et délier (Théol.) حَلَّ الْخَطَايَا  
وَأَمْسَكَهَا .

Se — رُبِطَ ، أَوْثِقَ بِجَلٍّ .

Se — avec qqn. ارْتَبَطَ بِشَخْصٍ .

Se — par un serment التَزَمَ بِقَسَمٍ .

Lierre sf. (Archit.) صَبْلُجُ الْمُقَدِّ (فِي)

قُبَّةٍ قُوطِيَّةٍ ] .

— عَارِضَةُ الرِّبْطِ [فِي التَّجَارَةِ] .



Lierre sm. (Bot.) عَشَقَةٌ ، لَبْلَابٌ .

— terrestre كُفْنَةٌ (نَبَاتٌ عَشِيٌّ  
يَطْبِي مُعَمَّرٌ) .

Liesse sf. بَهْجَةٌ ، فَرَحَةٌ .

Une foule en — se répandait dans  
les rues كَانَ جُمْهُورٌ جَدَلَانٌ يَتَشَرُّ

فِي الشُّوَارِعِ .

Lieu sm. مَكَانٌ ، مَوْضِعٌ ، مَحَلٌّ ،  
خَبَرٌ ، مَقَامٌ .

— de naissance مَقْطَعُ الرَّأْسِ .

— de mouillage مَرْتَبِئٌ ، مَرْتَفَأٌ .

— de sûreté مَكَانٌ آمِنٌ • مَيْجَنٌ .

Le — d'origine الْمَصْنُوعُ .

— d'aisances مَسْرَاحٌ ، مِرْحَاضٌ ،  
بَيْتُ الْخَلَاءِ .

— de passage مَسَرٍّ .

— de stationnement مَوْقِفٌ .

— d'aile مَسْلُجٌ .

Ce n'est pas le — de parler de cela  
لَيْسَ هَذَا بِمَحَالِ الْكَلَامِ عَلَى ذَلِكَ .

— géométrique (Math.) مُتَقَلَّبِي النِّقَاطِ .

— d'un livre مَقْطُوعٌ .

De bon — مِنْ أَصْلٍ شَرِيفٍ .

De bas — مِنْ أَصْلٍ وَضِيعٍ .

Mauvais — مَاعُورٌ .

Avoir — حَدَّثَ ، وَفَّعَ .

Il y a — de se féliciter هُنَاكَ مَا يَدْعُو  
لِلتَّبَادُلِ التَّهْنِائِيِّ .

N'avoir ni feu ni — هُوَ فِي حَالَةِ الْفَقْرِ  
الْمَنْعِجِ وَالتَّشَرُّفِ .

Au — de بَدَلًا مِنْ ، يَوْضًا عَنْ .

En haut — لَدَى السُّلْطَانِ الْعُلْيَا .

La fête aura — demain غَدًا يُقَامُ  
الْإِحْتِفَالُ .

Lorsqu'il y a — عِنْدَ الْمُنَاسَبَةِ .

S'il y a — عِنْدَ الْإِقْبَاضِ .

Tenir — de [شَيْءٌ أَوْ شَيْءٌ] حَلَّ [إِنْسَانٍ أَوْ شَيْءٍ] .

Donner — أَتَاحَ الصَّرْفَةَ .

Voir les — s عَائِنُ الْأَحْيَانِ .

— s Saints (فلسطين) الْأَمَاكِينُ الْمُقَدَّسَةُ .

— s communes أَفْكَارٌ عَامَةٌ ، مُبْتَدَلَةٌ .

En premier — , en second — ،  
أَوَّلًا ، ثَانِيًا .

Au — que, loc. conj. بَيْنَمَا ، فِي

— propre d'une chose مُعْلَلُ الشَّيْءِ .

- En temps et — في الوقت والمكان  
المائتين .  
En dernier — في نهاية الأمر ، في  
آخر المطاف .  
Lieu-dit sm. مكان مستتب .  
Lieu sf. ( أربعة كيلومترات تقريباً )  
Long d'une — طويل جداً .  
Sentir qqn. d'une — توقع عجب شخص  
• حدس بنبأته .  
Il est à cent — s de ça . هو بعيد جداً .  
Lieur, euse s. حازم ، زارم .  
Lieuse sf. رازمة ( جهاز على آلة زراعية )  
لربط الزرم ) .  
Lienance sf. ( Milit. ) ملازمة • رتبة  
ملازم أول ) .  
— قائممقامية ، وكالة ، نيابة .  
Lienant sm. ملازم أول • قائممقام .  
Sous — ملازم .  
— de section ملازم أول لرفق [ في  
الطيران ] .  
— de tir ضابط الرمي .  
— de vaisseau نقيب بحري .  
— général فريق .  
Lienant-colonel sm. ( Milit. ) مقدم .  
Lienante sf. زوجة فريق • ملازمة أول .



- Lièvre sm. فواع بري .  
— آرنب السباق ( عداء مكلف )  
بتدريب بطل لنيل السبق ) .  
Lever le — آثار مسألة [ أو صوبة ] .  
Courir deux — s à la fois تابع  
أمرين معاً .  
C'est là que gît le — هنا تكمن العقدة .  
Courir le même — تراحسا على منصب .  
Mémoire de — ذاكرة صميمة .  
Liftier sm. صبي المصعد .

- Ligament sm. ( Anat. ) رباط عظم .  
Ligamenteux, se adj. رباطي ، ليفي .  
Ligature sf. ربط .  
— رباط • خفلة رابطة .  
— ( Imprim. ) شريط رابط .  
— ( Gramm. ) أداة وصل .  
Ligaturer vt. ربط ، أسر ، قدس .  
Lige adj. تابع ( في الماضي ، صاحب إقطاعية  
ملتم بمعاونة سيده ) .  
Terre — إقطاعية .  
Homme — ( fig. ) شخص شديد  
الإخلاص .  
Ligie sf. شاطئية ( قسرية تعيش على الشواطئ ) .  
Lignage sm. نسب ، نسل .  
— سبطية • ( عدد السطور المطبوعة ) .  
Lignard sm. ( Pop. ) جندي مشاة .  
— سبطي • ( صحفي يندفع  
له على السطر ) .  
Ligne sf. خط • سطر • حدة • صف .  
— ascendante أصول ، قرابة الأصول .  
— collatérale عمود الخواشي .  
— de charge سطر الشحن .  
— de chemin de fer خط حديدي .  
— de conduite منهج ، سيرة ، سلوك .  
— descendante فروع ، قرابة الفروع .  
— esthétique هندام .  
— visuelle شماع بصري .  
Bataillon en — كتيبة على نسق .  
Le bateau était dans sa — d'eau كان المركب مستقيماً .  
Le combat s'engagea sur toute la — دار القتال على طول الجبهة .  
Quitter la — خراج من الرقتل .  
À la — في أول السطر .  
Hors — ليس له نظير ، تسبق وحده .  
Première — المقدمة ، المحل الأول .  
Monter en — ذهب الى القتال .  
Vaisseau de — سفينة حربية كبيرة .  
Écrire ou mettre hors — كتب أو  
دبل بحاشية .  
Mettre en — de compte أدخل في  
الحساب .  
— d'architecte مخطط .  
— à pêcher خيط ذو صنادرة للصيد .

- à plomb ميزان البناء .  
Les — s magnétiques المغناطيسات  
المغناطيسية .  
Quelle est la — cette année dans  
la mode ? ما هو النسق هذا العام  
في الأزياء ؟  
Cette femme a de la — هذه المرأة  
ذات رشاقة .  
Elle a perdu la — لقد سمحت .  
Une tête de — محطمة الأنفلاق .  
Mettre la dernière — à l'article أسمى  
مقاله .  
Il lit entre les — s . إنه يترك المفسر .  
Ce journaliste tire à la — هذا الصحفي  
يطيل مقالاه [ ليقضي أكثر ] .  
Être battu sur toute la — هزم كتيبة .  
— d'horizon ( Br-arts ) خط الأفق  
( ملقى سطح لوحة مع السطح الأفقي  
المحتري عين الرسام ) .  
Lignée sf. سلالة ، ذرية ، نسل .  
Ligner vt. سطر .  
Lignerolle sf. خيط ، سلك .  
Ligneux sm. خيط مزق [ يتشمله  
الإشكاف ] .  
Ligneux, euse adj. ليفي ، مخشوب  
• خشبي .  
Lignicole adj. خاشب ( ساكن الخشب ) .  
Lignification sf. تصلب ، تحشيب  
واشغيباب • تحشيب .  
Lignifié, e adj. متصلب ، مخشوب ومخشوب .  
Lignifier ( Se — ) vp. تحشيب و اشغوب .  
Lignine sf. خشبين ( مادة تحدث  
التخشيب ) .  
Lignite sf. لبنيت ( خشب مضخم ) .  
Lignomètre sm. ( Arts graph. ) ميسطرة  
[ الصف ] .  
Ligot sm. إزالة ( حزمة من الخشب الصغير  
تستعمل لإشغال النار ) .  
Ligotage sm. ربط ، تقيد • أنرباط .  
Ligoter vt. ربط ، أوتق ، قيد .  
Ligue sf. رابطة ، جامعة ، عصبة .  
— des États Arabes جامعة الدول  
العربية .  
— des Nations عصبة الأمم .

**Liguer** vt. وَحَدَّ (أَشَأَّ تَحَالُفاً أَوْ تَحَاداً) .  
Se — تَحَالَفَ .  
**Ligueur, euse** s. مُؤْتَمِر (عضو رابطة أو جماعة) .

**Ligule** sf. (Bot.) لُسْبِن (هنة في ورقة النجيليات بين الصفيحة والغمد) .

**Ligulé, e** adj. مُلْتَسِّن (ذو لُسْبِن) ، راجع المادة السابقة) .

**Liguliflores** sf. لُسْبِنِيَّةُ الزَّهَر (فئة من فصيلة المركبات) .

**Lilas** sm. (Bot.) لَيْلَاج (جنس) جَنَبَات من الفصيلة الزيتونية تزرع للترتين ولزهرها العطر) .  
— adj. لَوْن لَيْلَاجِي .

**Liliacées** sf. (Bot.) زَنْبَقِيَّات (فصيلة نباتية من وحيدات الفلقة وتشمل الزنبق والبصل والثوم والمليون) .

**Lilial, e, aux** adj. زَنْبَقِي .  
**Lilliputien, ne** adj. قَصِيرٌ يَدًا ، قَرْنَم .



**Limace** sf. (Zool.) بَرَّاقِي (جنس حيوانات من الرخويات) .

**Limaçon** sm. (Zool.) حَلَزُون ، قَوْع (جنس حيوانات من الرخويات التي تعيش في صفة) .

**Escalier en —** سُلَّمٌ حَلَزُونِي .  
— osseux حَلَزُونٌ عَظْمِيٌّ فِي الْأُذُنِ الْبَاطِنَةِ .

**Limage** sm. بَرْدٌ • سَحْلٌ .

**Limaille** sf. بَرَادَةٌ ، نُحَاطَةٌ .  
— d'or ou d'argent سُحَالَةٌ .

**Limas** sm. مَصْبٌ نَهْرٌ .

**Limande** sf. (Poiss.) لَيْمَنْدَلَة (سَمَكَةٌ بَحْرِيَّةٌ) .  
من جنس سلك موسى) .

**Limbaire** adj. (Bot.) تَصَلِّي (متعلق بالنقل) .

**Limbe** sm. حَافَةُ كَوْكَب • حَدُّ دَائِرَةٍ [أو اسطوانة] .  
قَوْسٌ مُرَقَّمَةٌ .

— نَصْلٌ ، حَاشِيَةٌ ، شَفْرَةٌ • (Bot.) صَفِيحَةٌ .

Les—s sm. pl. (Théol.) الْيَسُوسُ

Les—s de la pensée humaine غُرُوضُ الْفِكْرِ الْبَشَرِيِّ .

**Lime** sf. مَيْتَرْد ، مَيْسَحَل .  
Un dernier coup de — عَمَلِيَّةٌ صَقْلٌ أُخِيرَةٌ .  
— (Poiss.) V. Limande .

**Lime ou Limette** sf. لَيْمٌ (نوع من الليمون الحامض) .

**Limer** vt. بَرَدُّ • صَقْلٌ .  
— des vers نَقَحَ أَشْجَاراً .

**Limettier** sm. شَجَرَةُ الْيَمِّ (راجع المادة قبل السابقة) .

**Liméur, euse** adj. et s. بَرَادٌ .  
— euse sf. بَرَادَةٌ (آلة البرد) .

**Limicole** adj. مُسْتَنْقِع (ساكن المستنقعات) .

**Limier** sm. ضِرْوٌ (كَلْبٌ كَبِيرٌ لَمَيِّدُ الْوُحُوشِ) .  
— (fig.) نَاصِصُ الْأَثَرِ • مُتَعَقِّبٌ • شُرْطِي ، جَاسُوسٌ .

**Liminaire** adj. تَسْنِيدٌ ، اسْتِهْلَالٌ .  
**Liminal, e, aux** adj. بَدَلِيٌّ ، اِطْلَاقِي (ما يختص بنقطة البدء أو الانطلاق) .

**Limitable** adj. يُحَدَّدُ ، قَابِلٌ لِلتَّحْدِيدِ .

**Limitatif, ve** adj. مُحَدَّدٌ .

**Limitation** sf. تَحْدِيدٌ ، حَصْرٌ • تَحَدُّدٌ ، اِخْتِصَارٌ .  
— des naissances خَبْطُ النِّسْلِ .

**Limitativement** adv. تَحْدِيدِيًّا ، بِالْقَبْطِ .

**Limite** sf. حَدٌّ ، نِهَايَةٌ • أُنْدٌ • تَحْتَمٌ .  
Dans la — de la bienéance ضَمْنُ نِطَاقِ الْإِيَّاقَةِ .

— extrême مُنْتَهَى .  
— d'âge مِنْ التَّاعُدِ .

— d'élasticité طَاقَةُ الْمَاطِيَةِ .  
Atteindre ses — s بَلَغَ أَقْصَى مَدَاهِ .

**Limité, e** adj. مَحْدُودٌ • مَحْصُورٌ .  
حدٌّ • تَحْتَمٌ .

**Limiter** vt. حَصَرَ ، قَصَرَ ، قَيَّدَ .  
— تَحَدَّدَ ، اِخْتَصَرَ .

Se — مُحَدَّدٌ (جهاز) (Techn.)

بَحْصَرِ عَمَلِ آلَةٍ ضَمْنِ نِطَاقِ مَعِينٍ كَمُحَدَّدِ السَّرْعَةِ مَثَلًا) .

**Limitrophe** adj. مُتَاجِرٌ ، مُجَاوِرٌ .



**Limnée** sf. (Zool.) قَوْقَمَةٌ ، حَلَزُونَةٌ .

**Limnologie** sf. عِلْمُ الْبُحَيْرَاتِ .  
**Limogeage** sm. اِبْتِغَادٌ ، فَصْلٌ (حِرْمَانٌ) ضَائِبٌ [أو مُؤَلَّفٌ] مِنْ وَطَنِهِ) .

**Limoger** vt. اِبْتَدَعَ ، فَصَّلَ • (حَرَّمَ ضَائِباً) [أو مُؤَلَّفاً] مِنْ وَطَنِهِ) .

**Limon** sm. غَرِينٌ ، طَمِيٌّ ، تَغَافَةٌ .  
— (Bot.) لَيْمُونٌ حَائِضٌ .

Les — s d'une voiture عَرِيشًا عَرَبَةٌ (إِزَارَاهَا) .  
نَوَاءُ السُّلَمِ (الجانب) (Constr.) — الذي تنتهي عنده الدَّرَجَاتُ وَبِرَكْزٍ فِيهِ الدَّرَازِينُ) .

**Limnade** sf. شَرَابُ الْيَمُونِ .

**Limnadier, ère** s. بَالِغُ شَرَابِ الْيَمُونِ .

**Limonage ou Limonement** sm. تَطْمِيَّةٌ ، تَشْقِيْقٌ (تغطية الأراضي البور بالطين أو التماسكة لتجود) .

**Limonaire** sm. لِيْمُونَارٌ (أُرْغُلٌ بِاسْمِ عَتَرَتِهِ) .

**Limonène** sm. لَيْمُونِينٌ (كاربور الهيدروجين الموجود في الليمون والبرغموت) .

**Limoneux, euse** adj. طَمِيٌّ ، غَرِينِيٌّ .

**Limonier** sm. شَجَرَةُ الْيَمُونِ الْحَائِضِ .

**Limonier** sm. عَرَّاشٌ • (حصان يملأ برعشي العربة) .

**Limonière** sf. عَرِيشًا هَرَبَةٌ • هَرَبَةٌ بِعَرِيشَيْنِ .

**Limonite** sf. لِيْمُونِيْتٌ (أكسيد الحديد الهيدراتي الطبيعي) .

**Limoselle** sf. (Bot.) حَبَشِيَّةُ الْوَحْلِ (نبات) يكثر وجوده في المناقع) .

**Limousin** sm. عَائِلُ بَنَاءٍ .

**Limousinage** sm. تَفْشِيمٌ • (بناء بالحجر الفخيم، أي غير المنحوت) .

**Limousine** sf. لِيْمُوجِيَّةٌ (مُعْطَفٌ مِنَ الصَّوْفِ يَرْتَلِبُهُ رِعَاةُ الْيُمُوجِ) .

— لِيْمُوزِيَّةٌ (مَيَّارَةٌ لِسِتَّةِ رُكَّابٍ) .

**Limousiner** vt. غَشِمَ • (بنى بالحجر الفخيم، أي غير المنحوت) .

**Limple** adj. صَافٌ ، رَاقٍ ، شَفَافٌ .  
— تَفْرَحٌ وَاضِحٌ .

**Limpidité** sf. صَفَاءٌ ، شَفَافَةٌ • تَقَاوَةٌ وَضُوحٌ .

**Limule sm.** نقاب (حيوان مفصلي بحري يتغذى بالأرض).



**Lia sm.** (Bot.) كُتَّان (جنس نبات يزورح الحاصل على اليافه، ويستخرج من بزوره زيوت تستعمل في الدهان).  
— تسبج كُتَّان.

**Linacées sf. pl.** كُتَّانِيَّات (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين تشمل الكُتَّان والكوكا).

**Linaligrette s.** مُقَنَّرَعَة (نبات متفهي من الفصيلة المعبدة ثماره مُقَنَّرَعَة بنطاء قطني).

**Linaire s.** (Bot.) كُتَّانِيَّة (جنس نباتات عشبية ذات ورق قطني كُتَّاني).

**Linceul sm.** كَفَن.  
Un — de neige وشاح من ثلج.

**Linçoir ou Linoir sm.** رَقَاد \* (كُتَّان).  
تَحْبِي مُوَازٍ لِمَدَارِ دَاخِمٍ تَجْمَعُ عَلَيْهِ رَوَافِدُ الْأَرْحَمِيَّةِ أَوْ السَّقْفِيَّةِ.

**Linéaire adj.** خَطِّي، خَطُوطِي.  
Dessin — رَسْمٌ خَطُوطِي.  
Fonction — تَابِعٌ خَطِّي.  
Propriétés — s (Géom.) خَصَائِصُ شَبِيهَة.

Feuilles — s. أَوْرَاقٌ مُسَطَّبَةٌ وَخَفِيفَةٌ.  
Un roman — رَوَايَةُ مُوجِزَةٌ.

**Linéal, e, aux adj.** خَطِّي، خَطُوطِي.  
— سَلَالِي، حُلٌّ عَمُودِ النَّب.

**Linéament sm.** سِرَارُ [الوجه] \* مَلَمَحٌ.  
— بَدَاءَةٌ كَائِنٌ رَسْمٌ أَوَّلِي.

**Linéature sf.** (Phys.) خَطِيطَةٌ \* (في التفريز، عدد الخطوط في الصورة الكاملة).

**Liner sm.** خَطِيطِيَّة \* (باخرة تعمل في خط مواصلات نظامي).

**Linette sf.** بَدْرَةٌ الكُتَّان.

**Linge sm.** بَيَاض (قماش قطني أو كُتَّاني يستعمل للملابس الداخلية وسواها).

— de lit قَرَضٌ سَرِير.  
— à laver غَسِيل.

Blanc comme un — بَايَضُ الْقَوْن.  
— sacré قَمَاشُ الْمَنَاح.

Il y a du beau — قَمَّةُ زِينَةِ أَنْفَاقِ الْمَلْبَسِ.

**Linger, ère s.** بَيَاضِي (صانع البياض وبالمها).

**Lingère sf.** قَبِيَّةُ الْبَيَاض (امرأة تكلف بتوزيع البياض والعناية به).

**Lingerie sf.** بَيَاضَة (تجارة البياض أو الملابس الداخلية).

— حَزَنُ الْبَيَاضِ.  
Porter de la — fine أَرْتَدِي مَلَابِسَ دَاخِلِيَّةٍ نَاعِمَةٍ.

**Lingot sm.** سَبِيكَةٌ.  
— قَلْبَجَةٌ أُسْطُوَانِيَّةٌ.

— نَسِيكَةٌ.  
— d'or ou d'argent حَشَرِي (ما يُحْمَى بِهِ بَيَاضُ (Impression).

— حَشَرِي (ما يُحْمَى بِهِ بَيَاضُ (Impression).  
— الأسطر من رصاص).

**Lingotière sf.** سَبَكٌ.

**Lingual, e, aux adj.** لِسَانِي.  
Lettres — es حُرُوفٌ ذَوَّلَقِيَّةٌ.

**Lingustale sf.** (Zool.) طَقَالَةٌ \* (حشرة مفصليّة تعيش طفليّة على اجسام الديدان والزواحف).

**Linguiforme adj.** لِسَانِي الشَّكْلِ.

**Linguiste s.** لُغَوِي، عَالِمٌ بِاللُّغَةِ.

**Linguistique adj.** لُغَوِي (متعلق بدراسة اللغات).

— sf. أَلْسُونِيَّة (علم اللغات).

**Linier, ère adj.** كُتَّانِي (متعلق بصناعة الكُتَّان).

**Linière sf.** مَكْنَنَةٌ (مزرعة الكُتَّان).

**Liniment sm.** مَرُوح، مَرَهَمٌ.

**Links sm.** مَلَقَبُ الْغُولِ.

**Linoléum sm.** مُتَمَمُّ الْأَرَضِيَّةِ.

**Linon sm.** شَبْت، قَصِي.

**Linotte sf.** (Ois.) زُقَيْقِي، قَفِيفِي.

Tête de — إِنْسَانٌ طَائِشٌ.

**Linotype sf.** لِينُوتَيْب، مُنْضَلَةُ سَطْرِيَّة (آلة لجمع حروف الطباعة وحسبها).

**Linotype sf.** تَنْضِيدٌ سَطْرِي (جمع الأحرف بالمنضلة السطرية أو اللينوتيب).

**Lynotypiste s.** مُنْضِدٌ سَطْرِي (عامل المنضلة السطرية أو اللينوتيب).

**Linteau sm.** سَاكِف (أعلى الباب الذي يقابل العتبة).

**Linter sm.** نُسَالَةُ الْقَطْن [بعد حنجه].

**Lion sm.** أَسَد، لَيْث.  
— (Astro.) بُرْجُ الْأَسَدِ.

— de mer (Zool.) عَجَلُ الْبَحْرِ.  
C'est un — هَذَا رَجُلٌ شَجَاعٌ.

La part du — الْحَقَّةُ الْكُبْرَى.  
Il a bouffé du — يَلْبِسِي شَاطِطًا غَيْرَ مَأْلُوفٍ.

**Lionceau sm.** شَبِلٌ.

**Lionne sf.** لَيْثَوَةٌ.  
— (fig.) امْرَأَةٌ أَنْفَقَةٌ.

**Liparis sm.** (Pois.) دَبَقِيَّة \* (سككة مستطيلة ذات بشرة دبقية تعيش في البحار الباردة).

— قَرْنَبَةٌ (حشرة فراشية ليلية تضر بالصنوبريات).

**Lipase sf.** شَحِيزَان (خميرة شحمية حالة للدهن).

**Lipide sm.** دَسَم (دهن، شحم).

**Lipolde adj.** دُهْنَوِي، شَحْمَوِي.

**Lipome sm.** وَرَمٌ شَحْمِي.

**Liposoluble adj.** ذَوَابٌ فِي الدَسَمِ.

**Lipothymie sf.** إِغْثَاء، فَقْدُ الْوَقْفِ.

**Lypovaccin sm.** (Med.) لَقَاحٌ دَسَمِي (لقاح مكون من مكروبات مفتولة باقية في سائل زبني).

**Lippe sf.** مِشْمَرٌ أَهْمَل (شفة مثل ضحمة).  
Faire la — قَطَبٌ لُفْتَةٌ.

**Lippée sf.** أَكْلَةٌ دَسَمَةٌ لَا تَكْلِفُ شَيْئًا.  
Franche — أَهْمَلٌ، هَدَلًا.

**Lippu, e adj.** إِذَابَةٌ، تَسْبِيحٌ مَمْلُوكٌ.

**Liquation sf.** مُسَبِّلَةٌ (آلة لتبيل غاز أو مائع في حالة بخار).

**Liquéfacteur sm.** إِسَالَةٌ، تَمْسِيحٌ.

**Liquéfaction sf.** بَسْبِلٌ، قَابِلُ التَمْسِيحِ.

**Liquéfiable** مُسَبِّلٌ، مَتَمِّحٌ.

**Liquéfiant, e adj.** أَسَالٌ، مَتَمِّحٌ.

**Liquéfier vt.** سَالٌ، مَاعٌ، تَمْسِيحٌ.

Se —

Se — (fig.) أنهار .  
 Liquette sf. قميص .  
 Liqueur sf. سائل ، مائع . مشروب روحي .  
 — — — — —  
 — normale محلول عياري .  
 Vins de — خمور عذبة .  
 Liquidable adj. يسيل ، يمتزج ، قابل للإسالة .  
 Liquidambar sm. (Bot.) عتبر دماغ ، مينة سائلة .  
 Liquidateur, trice adj. et s. مُصَنِّع (مأمور تصفية) .  
 Liquidatif, ive adj. مُصَنِّع (متعلق بالتصفية) .  
 Acte — de société عقد تعفية الشركة .  
 Liquidation sf. تصفية حساب .  
 — — — — —  
 — judiciaire (Dr.) إفلاس .  
 — d'un problème, d'une situation حل مشكلة ، تصفية وضع .  
 Liquide sm. سائل ، مائع • مشروب .  
 — adj. سائل ، مائع .  
 — — — — —  
 — معين المقدار • خالي من الزئاج .  
 Argent — سيولة (مال سائل ، مال نقدي) .  
 — nourricier des végétaux نضج .  
 — excrémentiel بول .  
 — céphalo - rachidien سائل دماغي شوكي .  
 — compressible سائل ضغوط (سائل قابل للانضغاط) .  
 — de knop محلول نوب (محلول من الاملاح المعدنية لتنمية نبتة خضراء) .  
 — de Raulin محلول رولان (محلول من الاملاح والسكر لتنمية النضجات) .  
 — de Ringer محلول رينجر (محلول لتفلية الخلايا والمضويات المنزلة) .  
 Le — empire البحر .  
 Le — élément الماء .  
 Liquider vt. صفى • أنهى ، قرع • من .  
 — — — — —  
 — باع السلع [بشئ مخفض] .  
 — — — — —  
 — حل مشكلة ، صفى وضعا .  
 — une visite (fam.) تخلف من زيارة .  
 Se — وفى ذبونه .

Liquidien, ne adj. سائلي (متعلق بسائل) .  
 Liquidité sf. سيولة • مائية [مالية] .  
 Liqueureux, euse adj. تخمري المذاق [مغذوبة] .  
 Liquoriste sm. بائع المشروبات [أو صانعا] .  
 Lire sf. لير (الوحدة النقدية الإيطالية) .  
 Lire vt. قرأ • تلا • طالع .  
 — dans la pensée أدرك ما يحول في الخاطر .  
 — entre les lignes فهم المضمّن .  
 Dans l'attente de vous — في انتظار ردكم .  
 — un discours ألقى خطابا .  
 Le chagrin se lit sur son visage تبدو على وجهه علامات الأسى .  
 Il a lu dans ton jeu لقد رأى مقاصدك .  
 Se laisser — بقرا بمتعة .



Lis ou Lys sm. زنبق • زهرة الزنبق .  
 زنبقية • (وسم بشكل زنبقة كان يطبع قديما على أكتاف عدد من المحكومين بالحرمان) .  
 Teint de — ناصع البياض .  
 Fleur de — زهرة الزنبق (شعار الملكية في فرنسا) .  
 Lisage sm. (Techn.) تحليل الثقوب (تحليل رسم قماش على مقوى لقيام من بعد بنقب المقوى حسب خطوط الرسم) .  
 — ثقبانة • (أداة تستعمل لتحليل والثقب) .  
 Lise sf. وعس الشاطي (رمل لين يصعب المشي فيه) .  
 Liséage sm. سلكية • (خيوط من حرير أو ذهب يحيط رسما مطرزا) .  
 Liséré ou Liséré sm. شريط الحاشية .

Listrer ou Liserer vt. حشى ثوبا [بشريط من حرير أو ذهب] .



Liseron sm. (Bot.) لبلاب (نبات عشبي أو نصف عشبي معظمه معرش) .  
 — épineux (Bot.) فشاغ (جنس جنات الزنبقة) .  
 Lisette sf. مسئلة هزلية • امرأة لعوب .  
 Liseur, euse s. قراء (محب القراءة) .  
 — (Techn.) ثقب المَقْوَى عامل يعمل على آلة ثقب المقوى .  
 Liseuse sf. علامة القراءة (قطاعة ورق صغيرة تستعمل لتعليم صفحة كتاب توقفت عندها القراءة) .  
 — — — — —  
 — غطاء يكتاب .  
 — — — — —  
 — مقراءة • (نوب نسوي داخلي يغطي الصدر والذراعين يلبس عند القراءة في السرير) .  
 Lisibilité sf. قروية (سهولة القراءة) .  
 Lisible adj. قروه (سهل القراءة) .  
 Ce roman n'est pas — هذه الرواية غير جديرة بالقراءة .  
 Lisiblement adv. بحيث يمكن قراءته بوضوح .  
 Lisière sf. حاشية ، طرف ثوب • حدة ، نخم .  
 — — — — —  
 — ماسكة • (شريطة معلقة بثوب طفل تمسكه دون الوقوع عند المشي) .  
 Tenir en — • قاد بليقة وصلابة • مارس وصاية .  
 Lisage sm. تمسيد ، تمليس ، صقل • ملاسة ، أنصاف .  
 — — — — —  
 — تشيئة (وضع أسنذية (Techn.) تول وفق نوع القماش المراد الحصول عليه) .  
 Lisse adj. أملس ، صقيل ، أسبل .  
 Eau — مياه راكدة .

**Lisse sf. (Mar.)** حاجزٌ سفينة .

— (Techn.) صفّالة الجِلْد

• صفّالة البناء .

— سدى . سداة (مأمد من حُبوب  
الذُّوب طولا) .

**Basse —** سدى أفضي .

**Haute —** سدى عمودي .

**Lissé sm.** سكرية • (درجة طهّر السكر  
الى حد الغليان) .

— adj. مُكسّس • مُرجّل .

**Amandes — es** لوزٌ ملبّس بالسكر .

**Lisser vt.** صفّل • ملس .

— un navire حَجَرُ سَفينة (وضع  
لها حواجز) .

**Lisseur, euse s.** صفّال . مثلاً من .

— euse sf. (Techn.) صفّالة [الورق  
او القماش او الجِلْد الخ ...] .

— euse sf. (Techn.) مقوِّبة  
الخَبَر المُزبّد .

**Lisier ou Licier sm.** سداة (عامل  
الأسدية في الأنوال) .

**Lissoir sm.** مصفّال (آلة زجاجية لصفّل  
الاقمّة او الورق • آلة لصفّل  
القطران في الشوارع) .

**Liste sf.** قائمة ، لائحة ، كشف ، جدول .  
— civile مصفّصات الملك [او  
رئيس الدولة] .

**Scrutin de —** اقتراع بالقائمة .

**Tête de —** في المقدمة .

— des pertes بيان الخسائر .

**Listel, Listeau ou Liston sm.**  
(Archit.) مقوِّبة • (ناثة صغيرة  
مسطحة او بارزة) .

— قِدّة التّأطير (قطعة خشب (Techn.)  
مستطيلة تستعمل لصنع الأطر) .

— شريطٌ مُوطّر (حافة بارزة نحيط  
باطار قطعة نقد او ما يشبهها) .

**Lit sm.** سرير ، فراش ، متّصِّع ، مرقد .  
**Enfant du premier — du second —**  
ولّد من الزّواج الأوّل ، من الزّواج الثّاني .

— de cailloux طبقة حصي .

— de repos كرتسي الاستراحة .

**Faire — à part** نام على حدة .

**Chasser de son —** طلّق .

**Garder le —** لا زَمَ الفِراش [ببب  
مرّض] .

**Dans le — du vent** في مَهَبِ الرّيح .  
— de justice جَلَسَ عَلَيّته [كان يقيدها  
الملك في فرنسا] .

**Au saut du —** عِنْد اليَقظة ،  
عِنْد الصّباح .

— بَطْن الحَجَر (الطرف الأملل غير  
الشاذب من حجر البناء) .

— du fleuve مَجْرى النّهر .

— de cendres طبقة من الرماد .

— mineur قاع النهر .

— majeur رَقّة (ساحة يغمراها  
النهر في قبضانه) .

— de table des anciens مَنكحاً .

**Aller au —** دَعَب لِيّام .

**Dormir dans son —** نام في بَيْته .

**Être au — de la mort** أَشرف على الموت .

**Mourir dans son —** مات مَوْتاً طَبيعياً .

**Litanies sf. pl.** صلوات ، يَلْبِية .

**Une — de réclamations** لائحة طويّة  
ومُيلة من المطالب .

**C'est toujours la même —** إنّها دائماً  
اللازمة المُصِجرة .

**Litchi ou Letchi sm. (Bot.)** لَشْبَة  
صينية تُطلّق على شجر مثمر من الفصيلة  
الصابونية له ثمر أحمر يحجم التفاح .

**Liteau sm.** كَنار ، زيق (حاشية ملوّنة في  
غطاء مائدة ونحوها) .

— سداة • قِدّة خَشَب [تعلّق بها  
لوحة في جدار] .

— مقبل الذّئب .

**Liteau sm.** مَجْموعُ حيوانات [في عُرين واحد] .

**Litée sf.** نَصَد السَّمك [الملّح في البراميل] .

**Liter vt.** عدّة السّرير .

**Literie sf.** لِيّام .

**\*Litham ou Litsam sm.** مَرْتك (أول أكسيد الرصاص) .

**Litharge sf.** رُمان (داء حصوي) .

**Lithiasse sf. (Méd.)** رُماليّ .

**Lithiasique adj.** لِيّين (أكسيد الليثيوم) .

**Lithine sf.** مُلتَيّن [يحتوي أكسيد  
الليثيوم] .

**Lithiné, e adj.** يَحتوي الليثيوم .

**Lithinifère adj.** يَحتوي الليثيوم .

**Lithium sm.** لِيثيوم (معدن قلوي) .

**Lithoblie sf.** لِيثوب (ام أربعة وأربعين) .

**Lithodome sm.** سَلْجَة البَحْر

(دودة تنخر الحجارة) .

**Lithographie sm.** طباعة حَجَرِيّة .

**Lithographie sf.** طباعة حَجَرِيّة

• مطبعة حَجَرِيّة .

— مطبوعة حَجَرِيّة .

**Lithographier vt.** طَبَعَ على الحَجَر .

**Lithographique adj.** طباعيّ حَجَرِيّ  
(مختص بالطباعة الحَجَرِيّة) .

**Lithologie sf.** حِجارة ، رَناجَة  
(علم الحجارة) .

— (Méd.) مَبْحَث الحَصَيات وعلاجها .

**Lithologue** حاجِر (عالم بالحجارة) .

**Lithophage adj.** قارِضُ الحجارة .

**Lithophanie sf.** اشْشَاف (طريقة  
للحصول على مظهر الشفافية في  
الزجاج السميك وسواه) .

**Lithophone sm.** لِيثوفون (مزيج من صفات  
الباريوم وسلفور الزنك) .

**Lithosphere sf.** قِشرة الأرض (الغلاف  
الباس للكرة الأرضية) .

**Lithotritie sf. (Méd.)** نَغْيَت الحِصاة  
(عملية نغيت الحِصاة في المثانة) .

**Lithotypographie sf.** نَقْش حَجَرِيّ  
(فن نقل اللوحات المطبوعة الى  
الألواح الحَجَرِيّة) .

**Litière sf.** فِراش الدّواب .

— مَحْصَل .

— لم يَكْتَوَث ...

**Faire — de ...** خُصومة ، خِلاف .

**Litige sm.** دَعْوَى .

— (Dr.)

— international

**Être en — avec** يَنازع دُولِيّ .

**Litigieux, euse adj.** مُنازَع فيه • يَخْصاميّ .

**Litispendance sf. (Dr.)** تَراوُط دَعْوَيَيْن (قيام نزاع واحد امام محكمتين) .

**Litorne sf.** جَنْثوم • (طير من الشّمائيات) .

**Litote sf. (Rhet.)** تَلْطِيف .

**Litre sm.** لِيتر • مَئْجوى لِيتر • قِيَمَةُ اللِّيتر .

— شريطُ الحَزْن (شريط يوضع في  
الكنائس او يخلعه الانسان على ذراعه  
او صدره دلالة على الحزن) .



**Litron sm.** لشر نبيذ .  
**Littéraire adj.** أدبي .  
 Le monde — عالم الأدباء .  
 Un — sm. أشاذ أدب • هاري الأدب .  
**Littérairement adv.** أدبياً ، على نحو أدبي .  
**Littéral, e, aux adj.** حرفي ، لفظي .  
 L'arabe — اللغة العربية الفصحى .  
 Traduction — e ترجمة دقيقة ، حرفية .  
 Preuve — e (Dr.) دليل خطي .  
**Littéralement adv.** حرفياً .  
 Il est — fou هو مجنون تماماً .  
**Littérateur sm.** معني بالأدب .  
**Littérature sf.** أدب • فن الأدب .  
 — كتاب أدب .  
 Faire de la — امتحن الأدب .  
 Tout le reste est — كل ما بقي مُقطّعت .  
**Littoral, e, aux adj.** ساحلي .  
 Le — السف ، الشاطئ ، الساحل .  
**Littorine sf.** ساحلية • رخوية توكل .  
 — وتكثر على السواحل .  
**Liturgie sf.** طقس (شعار في الديانة المسيحية) .  
**Liturgique adj.** طقسي .  
**Liturgiste sm.** طقوسي (عالم بالطقوس) .  
**Liure sf.** رباط ، حبل [ لتثبيت الأحشاء ] .  
**Livarot sm.** ليفاروت (جبن يصنع في ليفاروت من فرنسا) .  
**Livèche sp. (Bot.)** كاشيم ، كاشيم (نبات طلي من فصيلة المركبات) .  
**Livide adj.** كاب ، أذكن ، أكْهَب .  
**Lividité sf.** كابوة ، كَهْنَة ، دُكْنَة .  
 — cadavérique كَمْدة جيفة .  
**Living-room sm.** غُرْفَةُ الجُلوس .  
**Livable adj.** يسلم ، يُمكن تليمة .  
**Livraison sf.** تسليم [ بضاعة ] .  
 — تسليم • (كراس من كتاب يسلم تدريجاً للمكتتبين) .  
**Livre sm.** كتاب ، مؤلف ، مُصنّف .  
 • جزء من كتاب .  
 Le — المطبعة وما تنتجه .  
 — d'adresses سجل العناوين .  
 Les douze — s de l'Énèide أجزاء الانبياء • الاثنا عشر .  
 Grand — du commerçant (Comm.) دفتر الأستاذ .

— journal (Comm.) دفتر اليومية .  
 — de bord اليومية السفينة .  
 — de cartes أطلس .  
 Le — d'or السجل الذهبي .  
 Le — foncier السجل العقاري .  
 Les — s sacrés الكتب المقدسة .  
 Gens du — أهل الكتاب ، الدّيتون .  
 Traduire à — ouvert ترجم أريحالاً [ أو بسهولة ] .  
 Parler comme un — تحدث بعلم ومعرفة .  
**Livre sf.** ليرة (الوحدة النقدية في عدد من البلدان) .  
 — ليرة (٥٠٠ غرام) .  
**Livrée sf.** خيلعة (كمو الخدم الرسمية الموحد) .  
 Porter la — عميل خاوياً .  
 — وبتر ، شعر [ بعض الحيوانات ] .  
 • ريش [ بعض الطيور ] .  
**Livrer vt.** سلم .  
 — bataille شن حرباً ، قاتل .  
 — une ville au pillage ترك مدينة للنهب .  
 — un secret أفتي سراً .  
 — qq. au supplice أخضعه للذاب .  
 — un livre à l'impression دفع كتاباً إلى الطبع .  
 — qq. en pâture à ... جعله لقمة سائغة لـ ...  
 — bataille pour qq. أبد مصالحه بقوة .  
 — passage سمع بالمرء .  
 Se — اغتر .  
 Se — à la douleur استسلم للألم .  
 Cœur qui se livre قلب يب نفسه .  
 Se — à l'étude أكتب على الدرس .  
 Se — au commerce كرس نفسه للتجارة .  
**Livresque adj.** كُتي . مأخوذ من الكتب .  
**Livret sm.** كراس ، كُتَيْت ، دفتر • سجل .  
**Livreur, euse s.** سلم (عامل تجاري يسلم البضائع للشارين) .  
**Lixiviation sf. (Chim.)** تآشين ، حلحلة .  
 — حل بالترجيل ، ترجيل .  
**Llanos sm. pl.** لانوس (سهل عشبي في أمريكا الجنوبية) .

**Lloyd sm.** لويدي (اسم بعض شركات الملاحاة والتأمين) .  
**Loader sm.** نقابة (آلة للأشغال العامة تنقب الأرض) .  
**Lob sm.** قُوبَة • ضربة في التنس ترتفع بها الكرة فوق رأس اللاعب بحيث لا يتمكن من ردها .  
**Lobaire adj.** قصبي .  
**Lobby sm.** جماعة الضغط (مجموعة من الناس أو منظمة تمارس ضغطاً على السلطات العامة لإيجاج مصالح خاصة) .  
**Lobe sm. (Anat.)** فص • قلعة .  
 — de l'oreille رُوم (شُعْمَةُ الأذن) .  
 — قُوبَة (جزء من دائرة Arch.) الزيين في القناطر .  
**Lobé, e adj.** مُقصص • مقنوف .  
 — (Arch.) ذو قُوبسات .  
**Lobectomy sf. (Méd.)** استئصال فص [ في المخ أو الرئة ] .  
**Lobélie sf. (Bot.)** لوبيلية (جنس زهر باسم مؤصله النباتي الفلمنكي لوبل) .  
**Lober vt.** فاق • (أرسل ضربة فوقية في التنس) • خدع .  
**Lobotomy sf. (Méd.)** جراحة قُوبَة (جراحة تجرى في فصوص المخ الجبهية) .  
**Lobulaire ou Lobulé, e adj.** مُصْبغي • ذو مُصص .  
**Lobule sm.** مُلْبَغَة • مُصص .  
**Lobuleux, euse adj.** مُصص (منقسم إلى فصيصات) .  
**Local, e, aux adj. et s.** محلي • موضعي .  
 La couleur — e [ في اللون المحلي الآداب والفنون ] .  
 — sm. موضع • مكان • محل .  
**Localement adv.** موضعياً • محلياً • بشكل محلي .  
**Localisation sf.** موضعة ، مركزة • تموضع • تمركز .  
 — حصر • حد .  
 — s grassieuses تجمعات الشحم [ في اللحم ] .  
**Localiser vt.** موضع ، مركز (حصر في موضع أو مركز) .  
 — la place d'un mal عر موضع داء .

- un incendie: حَرِيقًا (أو حَصَرًا) حَرِيقًا  
 Le conflit s'est localisé. انْخَصَرَ النِّزَاعُ .  
**Localité** sf. جِهَةٌ ، نَاحِيَةٌ ، مَوْضِعٌ .  
**Locataire** s. مُسْتَأْجِرٌ ، مُكْتَرٍ .  
 Sous — (Dr.) مُسْتَأْجِرٌ مِنَ الْبَاطِنِ .  
**Locateur** sm. [مَلِكٌ] مُوَجِّرٌ .  
**Locatif, ive** adj. إِيجَارِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْإِيجَارِ) .  
 Valeur — ive قِيَمَةٌ تَاحِيرِيَّةٌ .  
 Réparations — ives تَرْمِيمَاتٌ إِيجَارِيَّةٌ .  
**Location** sf. تَأْجِيرٌ ، إِكْرَامٌ ، اسْتِئْجَارٌ .  
 — إِكْرَاءٌ .  
 — d'une place d'avion حَبْشَرٌ مَكَانٍ فِي طَائِرَةٍ .  
 — -vente إِيجَارٌ مُسَلَّكٌ .  
 Sous — إِيجَارَةٌ مِنَ الْبَاطِنِ .  
**Loch** sm. مِيسْرَاعٌ (مَسْجَلُ السَّرْعَةِ فِي سَفِينَةٍ) .



- Loche** sf. (Poiss.) بَيْسَوْتَةٌ \* (سَمَكَةٌ نَهْرِيَّةٌ شَدِيدَةُ بَيَاضِ الْعَمَمِ) .  
 — بَرَقَاقَةٌ .  
**Locher** vi. تَتَلَقَّقُ [تَقْلُ الْقَرَسَ] .  
 — vt. هَزَّ الشَّجَرَةَ [لِإِسْقَاطِ ثَمَرِهَا] .  
**Lock-out** sm. إِغْلَاقُ الْمَصَانِعِ [فِي وُجُوهِ الْعَمَالِ] .  
**Locomobile** adj. نَقُولٌ بِمَكْنَةِ الْأَنْضَالِ مِنْ مَكَانٍ لِآخَرٍ .  
 — sf. نَقَالَةٌ \* (آلَةٌ تَقْلُ بَحَارِيَّةٌ) .  
**Locomoteur, trice** حَزَّكَ .  
 Ataxic — trice (Méd.) اِخْتِلَاجُ الْأَعْصَابِ الْمُحَرَّكَ .  
**Locomotion** sf. تَنْقَلُّقٌ وَانْقِطَالٌ .  
 Moyens de — وَسَائِلُ التَّقَلُّقِ .  
**Locomotive** sf. قَاطِرَةٌ .  
**Locomotrice** sf. قَاطِرَةٌ كَهْرَبَائِيَّةٌ [أَوْ حَرَارِيَّةٌ] .  
**Locotracteur** sm. قَاطِرَةٌ سَاورَاتٌ .  
 — جَرَّارَةٌ قَاطِرَةٌ .

- Loculaire, Loculé ou Locueux** adj. ذُو خُلُودٍ (الْحُدُودُ فَجْوَةُ الْمِيضِ (Bot.) النَّبَاتِي حَيْثُ تَتَكَوَّنُ الْبُزْرَةُ وَتَبْقَى) .  
**Locuste** sf. (Ins.) جَرَّادَةٌ ، جَنْدَبٌ .  
**Locuteur, trice** s. (Ling.) مُتَكَلِّمٌ .  
**Locution** sf. عِبَارَةٌ ، تَغْيِيرٌ ، صِيغَةٌ .  
**Loden** sm. لُودَن (نَسِجٌ قَطَنِيٌّ سَمِيكٌ) .  
**Lods** sm. pl. (— et ventes) إِتَاوَةُ السَّبْتِ (ضَرَبَةٌ كَانَ يَقَاضَاهَا الْبَدَنُ عَنْ بَيْعِ الْأَرْضِ دَاخِلَ أَمَارَتِهِ) .  
**Lods** sm. (Géol.) طَسْمِيٌّ ، غَرِينٌ .  
**Lof** sm. (Mar.) مَرْوُوحٌ \* (جَانِبُ السَّفِينَةِ الْمَعْرُضُ لِلرِّيْحِ) .  
 Venir au — اقْتَرَبَ مِنْ تَهَبُّبِ الرِّيْحِ .  
 Virer — pour تَحَوَّلَ إِلَى الرِّيْحِ الْخِلَافِيَّةِ .  
**Lofer** vi. مَرْوُوحٌ قَرِيبُ السَّفِينَةِ مِنْ مَهَبِ الرِّيْحِ .  
**Logarithme** sm. (Math.) لُوغَارِيْتِمٌ (عِلْمُ أَنْشَابِ الْأَعْدَادِ) .  
**Logarithmique** adj. لُوغَارِيْتِمِيٌّ .  
**Loge** sf. رُواقٌ \* شُرْفَةٌ [فِي مَسْرَحٍ] .  
 — كُوخٌ ، خَعِيٍّ \* حَبِيرَةٌ بَوَّابٌ .  
 — مَقْصُورَةٌ الْمُتَكَلِّينَ (حَبِيرَةٌ صَغِيرَةٌ يَرْتَدِي فِيهَا الْمُتَحَلِّلُونَ ثِيَابَهُمْ) .  
**Être aux premières** — هُوَ مُطَّلِعٌ عَلَى الْأَمْرِ عَنْ كَتَبٍ .  
 — maçonnique عَقْلٌ مَاسُونِيٌّ .  
 — مَسْرُورٌ [طَلَّابُ الْفُنُونِ الْجَمِيلَةِ] .  
 — خَلِيَّةٌ تَحْمِلُ .  
**Logeable** adj. يَسْكُنُ ، صَالِحٌ لِلسُّكْنَى .  
**Logement** sm. سَكْنَى ، سَكَنٌ ، إِسْكَانٌ .  
 — سَكْنٌ ، مَأْوَى ، مَسْرُورٌ .  
 Billet de — بِطَاقَةٌ سَكَنٌ [لِلْجُنُودِ] .  
 — s de billes قَبُجَاتُ الْكُرَاتِ .  
**Loger** vi. سَكَنَ ، قَطَنَ ، أَقَامَ .  
 — à la belle étoile اقْتَرَسَ الْأَرْضَ .  
 — vt. آوَى ، أَشْكَنَ ، أَنْزَلَ .  
 — un ami pour la nuit اسْتَصَافَ صَدِيقًا لَلَّيْلِ .  
 — une balle dans la cible أَصَابَ الرَّمْيَ بِرَصَاصَةٍ .  
**Logette** sf. حَبِيرَةٌ ، زُنْتَرَانَةٌ .  
**Logeur, euse** s. مُوَجِّعٌ [الْفَرْقُ الْمَرْوُوشَةُ لِلسُّكْنَى] .

- Loggia** sf. رُواقٌ خَارِجِيٌّ (مَقْصُورَةٌ صَغِيرَةٌ بِأَعْمَدَةٍ) .  
**Logicien, ne** s. مَنْطِقِيٌّ ، هَالِمٌ بِالْمَنْطِقِ .  
 — مَنْطِقِيٌّ .  
**Logicisme** sm. مَنْطِقِيَّةٌ (فَلَسْفَةٌ قَائِمَةٌ عَلَى غَلَبَةِ الْمَنْطِقِ \* فِلَسْفَةُ بَرْتَرَانْدِ رَاسِلِ الْمَنْطِقِيَّةِ) .  
**Logique** sf. مَنْطِقٌ ، عِلْمُ الْمَنْطِقِ .  
 — كِتَابُ الْمَنْطِقِ .  
 — قُنُ الْإِقْنَاعِ ، دِيَالِكِيكٌ \* جَسٌّ .  
 — التَّفَكُّيرُ الصَّابِ .  
 — des passions مَنَهِجُ الْغَوَايِفِ .  
 — adj. مَنْطِقِيٌّ ، عَقْلِيٌّ .  
 Il reste — avec lui-même مَنَهِجًا مَعَ نَفْسِهِ .  
 Sa — implacable met ses adversaires مُحَاسِنُهُ الصَّارِمَةُ دَاخِلَ الْهَمَّاسِ .  
 — تَرْيِكُ خُصُومِهِ .  
**Logiquement** adv. مَنْطِقِيًّا .  
**Logis** sm. بَيْتٌ ، سَكَنٌ ، مَسْرُورٌ .  
 — نَزْلٌ مَوْقٌ .  
 Le corps de — الْقِسْمُ الرَّئِيسِيُّ مِنَ الْمَسْرُورِ .  
 La folle du — (Fig.) الْحَبِيلَةُ .  
**Logisticien** sm. مَنْطِقِيٌّ رِيَاضِيٌّ .  
**Logistique** sf. سَوَاقِيَّاتٌ (هِيَ الْفَنُّ الْمَسْكُورِيُّ الْمُتَعَلِّقُ بِتَمْوِينِ الْجُيُوشِ وَنَقْلِهَا وَإِبْوَانِهَا) .  
 — مَنَظَرٌ رِيَاضِيٌّ \* مَنَظَرٌ زَمَرِيٌّ (Philo.) .  
**Logographe** sm. خَطِّيبٌ [يَكْتُبُ الْمَطْلُوبَ وَالْمَوَاقِعَاتُ لِلْأَفْرَادِ] .  
 — مُوَجِّعٌ \* نَازِلٌ [قَدِيمًا فِي الْيُونَانِ] .  
**Logogriphe** sm. اِخْتِرَافٌ أَجْنَبِيٌّ .  
 — كَلَامٌ مُبْهِمٌ ، مُعَمَّى (Fig.) .  
**Logomachie** sf. سَفْسَافَةٌ ، مَسَاحَكَةٌ .  
 — جِدَالٌ لَفْظِيٌّ .  
**Logomachique** adj. شَكْلِيٌّ ، كَلَامِيٌّ .  
 — لَفْظِيٌّ .  
**Logopédie** sf. تَعْوِيمُ اللَّفْظِ (عِلْمُ تَصْحِيحِ اِخْطَاءِ النَّطْقِ لَدَى الْأَطْفَالِ) .  
**Logorrhée** sf. هَذَبَانٌ .  
**Logorrhétique** adj. هَلْدِيَانِيٌّ .  
**Logos** sm. لُوغُوسٌ ، عَقْلٌ أَوَّلٌ (كَانَ يَفْصَلُ بَيْنَ الْحَالِقِ وَالْكَوْنِ فِي الْإِفْلَاطُونِيَّةِ الْخَدِيدَةِ) .  
 — Le — كَلِمَةُ اللَّهِ ، الْمَسِيحُ .  
**Logotype** sm. مَسْبُوكَةٌ \* (مَجْمُوعَةُ حُرُوفٍ مَخْصُورَةٍ مِيْثُوقَةٍ فِي كَلِمَةٍ وَاحِدَةٍ لِتَسْهِيلِ الصَّفِّ) .

**Lol sf.** قانون • سلطنة ، سيادة .  
— divine شريعة الله .  
Homme de — فقيه • مشرع .  
Faire une — اشترع ، سن .  
Se faire une — أوجب على نفسه .  
Les — s de la grammaire قواعد النحو .  
La — martiale الأحكام العرفية .  
Les — s du beau شروط الجمال .  
— de la Nature ناموس الطبيعة .  
— du plus fort حكم القوي على الضعيف .  
N'avoir ni foi ni — لا دين له ولا شرف .

**Lol-cadre sf.** قانون — ملاك (Dr.) قانون  
يحدد مبدأ عاماً تاركاً للحكومة  
توضيح مده في التطبيقات .

**Loin adv. et sm.** بعيداً • بعيد .  
Bien — , fort — بعيداً جداً .  
Aller — تقدّم ، توجّل .  
Arme qui porte — سلاح بعيد المدى .  
Au — إلى سافة بعيدة .  
Le malade n'ira pas — لم يبق  
للمريض سوى أيام معدودة .

Revenir de — شفي من مرض خطير .  
Voir — هو ذو بصيرة نافذة ، هو شديد البصر .  
De — , loc. adv. من سافة بعيدة .  
De — en — نادراً ، على فترات طويلة .  
Je suis — de vous en vouloir كنت  
غائياً عليك في هذا .

Voir venir qqn. de — وقف على  
مقاييد الخفية .

Aussi — que s'étend la vue على  
مدى البصر .

Ce jeune homme ira — أمام هذا الشاب —  
مستقبل باهر .

Il va trop — إنه يبالغ .  
— de toi حاشاك .

Comme c'est — ! ما أقدم ذلك !  
— de là بمكس ذلك .

Il y a — هناك فرق كبير .  
C'est un conflit qui peut mener —  
هذا يروح يمكن أن تكون له نتائج خطيرة .

Être — هو غائب .  
C'est de — son meilleur roman  
أفضل رواياته بما لا يقاس .

Il était — de s'attendre à ça لم يكن  
يتوقع ذلك على الإطلاق .

— des yeux , — du cœur العائنون  
يُنسَوْنَ مريباً .

— de moi... استبعد أن ...  
Pas — de بالقرب من ..

D'aussi — que, du plus — que...  
ما أن ، منذ أن ..

Bien — que... بعكس . على قيفض ..

**Lolmain, e adj.** بعيد ، ناء ، قاصر .  
Passé — ماضٍ سحيق .

sm. — في مكان بعيد .  
— خفيفة لوعة .

**Lol-programme sf.** قانون — منهج  
( قانون يتناول منهجاً بعيد المدى لبيع  
للحكومة خاصة أن تغد نفقات ) .



**Loir sm.** قرقندون ، جرّة سينجاني .  
Dormir comme un — نام نوماً صيقاً  
طويلاً .

**Loisible adj.** منسوح به ، مباح .  
جائز ، سائغ .

**Lolair sm.** وقت الفراغ .  
لديّ متسع .  
J'ai tout le — de répondre من الوقت للإجابة .

À — على مهل . على هيئة .  
راحة الحلقوم ( حلوى ) .

**\*Loukoam sm.** (Méd.)  
فطان ، عجاج ، ألم القطن .

**Lombago ou Lumbago sm.** (Méd.)  
قطني . صلي ، حقوي .

**Lombaie adj.** ألم القطن .

**Lombalgie sf.** التهاب المفاصل  
القطنية .

**Lombarthrose sf.** (Méd.)  
قطن ، صلب ، حقو .

**Lombes sm. pl.** خرطون  
( دودة الأرض ) .

**Lombric sm.** (Ins.)  
ميطول ( رَسَن يُغَاد به الحصان ) .

**Lombrical, e adj.** (Muscles)  
نصف صلب الميجل .  
خرطواني ( شبه  
بالخرطون ) .

**Lombricolde adj.** حاذي ، حاذي .  
— une côte انتد على طول الساحل .

**Long, gue adj. et sm.** طويل ، مديد • بعيد .  
Il est — à comprendre هو بطيء الفهم .

Cet orateur est — dans ses discours  
هذا الخطيب مُشَب في كلامه .

Placement à — terme توظيف مال  
لأجل طويل .

Une table de deux mètres de —  
طاولة طولها متران .

Tomber de tout son — رقع على طوله .  
En savoir — (Adv.) يعرف كثيراً  
من الأشياء .

Il raconte au — ce qu'il a vu يزوي  
كلّ ما رأى تماماً .

À la — gue على التصادي .  
Tout s'use à la — gue كلّ شيء  
يتلف على مرّ الأيام .

De — طولاً .  
De — en large في كل اتجاه .  
Le — de la rivière بمحاذاة النهر .

Une — gue suite de noms لائحة  
لا تنتهي من الأسماء .

Vous êtes trop — إنك تتكلم أكثر  
مما ينبغي .

Nous sommes amis de — gue date  
نحن صديقان منذ وقت بعيد .

Il a le bras — هو ذو باع طويل ،  
إن له نفوذاً وسلطة .

Tout le — de sa vie, il n'a cessé de  
lutter طول حياته لم يكف عن النضال .

Son attitude en dit — سلوكه في ذلك  
يلعب الدلالة .

Lunette de — gue vue ou longue-  
vue ينظار بعيد المدى .

Une — gue مقطع طويل .  
Une belle fille — gue فتاة جميلة مشوقة .

Femme habillée trop — امرأة ترتدي  
توباً أطول مما ينبغي .

Longanimité sf حلم ، رحابة صدر .  
تصبر ( احتمال الشقاء والمصائب ) .

Long-courrier adj. بعيد المدى .  
سعية ( او طائرة ) بعيدة المدى .

Longe sf. ميطول ( رَسَن يُغَاد به الحصان ) .  
— d'un veau نصف صلب الميجل .

Longer vt. جانب ، حاذي .  
— une côte انتد على طول الساحل .

**Longeron sm.** عارضة • جاذب الجسر .  
**Longévitité sf.** تعمير • طول العمر • امتداد الأجل .  
 Tables de — لوائح مدة الحياة .  
**Longicorne sm.** (Zool.) قرنبي (حشرة) • تتميز بجسمها الكبير القصد المحذب الظهر .  
**Longilligne adj.** سَلَهَب (طويل الأعضاء) .  
**Longimétrie sf.** قياس الطول (بين نقطتين) • لا يمكن إدراكهما [ ] .  
**Longitude sf.** (Géog.) خط الطول .  
 Cercles de — دوائر الطول .  
**Longitudinal, e adj.** طولِي • طولاني .  
**Longitudinalement adv.** طولِيًا • طولانيًا .  
**Long-jointé, e adj.** [جصان] طويل [الرَّصْع] .  
**Longotte sf.** v. Calicot .  
**Longrine sf.** (Techn.) عارضة • مَعْرَضَة .  
**Longtemps adv. et sm.** زَمَانًا • طَوِيلًا • يَاقِيَةً .  
 Depuis — منذ عهد طويل • مِنْ زَمَنٍ بَعِيدٍ .  
 Il y a — que طَالَمَا .  
 Aussi — que vous vivrez مَا حَتَّى يَمُوتَ .  
 Pour — لِأَجْلِ طَوِيلٍ .  
**Longue sf.** حَرَكَة [أو مَقَطَع] طَوِيل .  
**Longuement adv.** طَوِيلًا .  
 Plaider — تَرَاوَعَ بِإِسْهَابٍ .  
**Longuet, te adj.** (fam.) مَقْطُوعٌ .  
 — sm. قَدُومُ الْبَانُو • رَغِيفٌ طَوِيلٌ .  
**Longueur sf.** طول • امْتِدَاد • مَدَى .  
 — d'onde طول الموجة .  
 La — des négociations رِبْطَةُ الْمَفَاوِضَاتِ .  
 Le saut en — القَفْزُ الطَوِيلُ .  
 — d'un discours إِسْهَابُ خِطَابٍ .  
 Éviter les — s. تَحْجُوبُ الْحُشْوَرِ .  
 À — d'années عَلَى تَوَالِي الْأَعْوَامِ .  
 Le procès traîne en — الدَّعْوَى تَأَخَّرَ — فَتَكْثُرُ تَأْجِيلُهَا .  
 Tirer les choses en — أَطَالَ الْأُمُورَ — بِالطَّوْلِ .  
 En — .  
**Longue-vue sf.** مِظْطَار • نَاطُور .  
**\*Loach ou Lok sm.** لَمُوق (كل ما يلحق كالسوء والصل ونحوهما) .  
**Loofa, Loofah, Louffa ou Luffa sm.** (Bot.) لُوف • لَيْف .

**Looping sm.** (Aéron.) انْقِلَاب (حركة) في الطيران .  
**Lophobranches sm. pl.** (Poiss.) خُصَلِيَّاتُ الْحَيَاسِيمِ .  
**Lophophore sm.** (Ois.) حَنَقِيط (جنس طير من فصيلة التدرجيات) .  
**Lopin sm.** قِطْعَةُ أَرْضٍ .  
**Loquace adj.** ثَرَاتَار .  
**Loquacité sf.** ثَرَثَرَة • هَذَر .  
**Loque sf.** خِرْقَة • مِرْقَة .  
 La peur en avait fait une véritable — جَعَلَهُ الْخَوْفُ رَحْوًا أَشَلَّ .



**Loquet sm.** مِزْلَاج • سَقَاطَة • لِيَان • ضَبَّة • — en fer .  
**Loquetteau sm.** زُلْبِيج • سَقَاطَة صَغِيرَة .  
**Loqueteux, euse adj.** رَثَّ الثَّيَابِ .  
**Loran sm.** (Long Range Aid to Navigation) طَرِيقَةُ لُورَان (طريقة راديوية تعين الملاح الجوي أو البحري في تحديد موقعه بالنسبة لثلاث محطات) .  
**Lord sm.** لُورد (لقب شرف بريطاني) • — maire عُمْدَة مَدِينَة لُنْدُن .  
 Chambre des — s. مَجْلِسُ الْأُمُورَاتِ .  
 Premier — de l'Amirauté وَزِيرُ الْبَحْرِيَّةِ الْبَرِيطَانِيَّةِ .  
 Premier — de la marine رَئِيسُ أَرْكَانِ حَرْبِ الْبَحْرِيَّةِ الْبَرِيطَانِيَّةِ .  
**Lordose sf.** نَفَوسُ [العمود الفقري] .  
**Lorette sf.** غَادَة مَاجَنَة .  
**Lorgner** لَمَحَ (نظر بطرف عينه في رغبة) • — une dot طَمِعَ فِي مَهْرٍ .  
**Lorgnette sf.** مِظْطَارٌ صَغِيرٌ .  
 Regarder par le petit bout de la — نَظَرَ التَّفَاصِيلَ الْإِضَافِيَّةَ • بِالْعَلَى .  
 Regarder par le gros bout de la — رَأَى الْأَشْيَاءَ مُصَغَّرَةً • اسْتَشْفَرَ .  
**Lorgneur, euse s.** (Fam.) مُخْطَلِسُ النَّظَرِ .  
**Lorgnon sm.** نَظَّارَة [بلا ماسكين] .  
**Lori sm.** (Ois.) بَيْغَاءٌ هِنْدِيَّةٌ .

**Loricaire sm.** (Poiss.) ذُو الدَّرَقَةِ .  
  
**Loriot sm.** (Ois.) صُفَّارِيَّة • صُفَّارِيَّة • صُفَّارِيَّة • نُفَّارِيَّة .  
**Loris sm.** (Zool.) قِرْدٌ هِنْدِيٌّ .  
**Lorry sm.** (Ch. de fer) لُورِي (عربة الرميحات) .  
**Lors adv.** حِينَئِذٍ • وَقْتِئِذٍ • آنَئِذٍ .  
 Dès —, loc. adv. مِنْذُ ذَلِكَ الْوَقْتِ .  
 Dès — que, loc. conj. مَا دَامَ .  
 — de, loc. prép. حِينَ أَوْ عِنْدَ .  
 — même que, loc. conj. حَتَّى وَلَوْ كَانَ .  
 Pour — بِنَاءً عَلَيْهِ .  
**Lorsque conj.** عِنْدَمَا • حِينَمَا • مَتَى .  
**Losange sm.** (Géom.) مُشَبَّهٌ .  
**Lot sm.** نِيسَة • حِصَّة • سَهْمٌ .  
 Un — de vêtements كِبَّةٌ مِنَ الْأَلْبَسَةِ .  
 Le gros — الحَافِظَةُ الْكَبِيرَى [في اليانصيب] .  
 La mort est le — commun de المَوْتُ نَصِيبُ الْبَشَرِ الْمَشْتَرَكِ .  
 Bon — حَقْلٌ • سَعْدٌ .  
**Loterie sf.** يَانِصِيبٌ .  
 — nationale أَوْرَاقُ الْيَانِصِيبِ الْوَطَنِيِّ .  
 Mettre en — اقْتَرَع .  
 Les biens de ce monde sont une véritable — خَيْرَاتُ هَذَا الْعَالَمِ مُثَالَةٌ حَقْلٌ .  
**Loti, e adj.** مُقَسَّمٌ • مَفْرُوزٌ .  
 Bien ou mal — مَحْفُوظٌ أَوْ مَقْبُوعٌ .  
**Lotier sm.** (Bot.) لُوطِسُ قُرْبِيِّ • قُرْنُ الْفَرَّالِ .  
**Lotion sf.** غَسْلٌ • رَحَضٌ .  
 — غَسُولٌ • غَسِيلٌ .  
**Lotionner vt.** غَسَلَ • رَحَضَ .  
**Lotir vt.** قَسَمَ • قَرَزَ • وَافَرَزَ .  
 — أَغْطَى حِصَّةً .  
**Lotissement sm.** تَحْصِيسٌ • قَرَزٌ • وَافَرَزٌ (تقسيم قطع الأرض لبيعها أو تأجيرها) .  
 Un — أَرْضٌ مُفْرَزة .  
**Lotisseur sm.** فَرَّازٌ [الأراضي] .

Loto sm. لوتو (نوع من لعب الورق) .  
Lotta sf. مُتَطَوِّعةٌ وفُتْدِيَّةٌ [ في الجيش ] .



Lotte ou Lote sf. (Poiss.) لُط (نوع من السلك الشهري) .

Lotus ou Lotos sm. (Bot.) زَهْرَةُ اللُّوطُس .  
او اللُّوتس . نيلوفر أبيض مصري .

Louable adj. حميد . محمَد .  
خلِّق بالشَّاء .

Louablement adv. بِنَاء ، بِحَثِّ بَسْطِيقِ الشَّاء .

Louage sm. إجارة . تأجير . يكره .  
Donner ou prendre à — أَجَّرَ [ أو ] أَشْأَجَرَ .

Louange sf. ثناء . مدح .  
Prodiguer des — أَجْرَلَ التَّهاني .

Ce fut un concert de — كَانَتْ حَلَّةٌ تَصْنِفُ .

Louanger vt. أَطْرَى . أَثْنَى عَلَى .

Louangeur, euse adj. مُطَرِّح .  
Poésie louangeuse — قَصِيدَةٌ مَدَح .

— s. مَدَّاح .  
Louche adj. et sm. مُرَبِّب . مُبْهَم .

Une conduite — سُلُوكٌ مُشْبِهُ .  
Vin — خَمْرٌ مُفْتَكِر .

Il y a du — dans cette affaire فِي هَذِهِ الْقَضِيَّةِ غُمُوضٌ .  
— أَحْزَل . أَشْوَص .

Louche sf. مِغْفَرَةٌ .

Loucher vt. حَوَّلَ . شَوَّصَ .  
— sur qqc. نَظَرَ إِلَيْهِ فِي طَمَعٍ .

Faire — qqn. أَثَارَ قُضُولَهُ [ أو حَسَنَهُ ] .

Loucherie sf. حَوَّل . شَوَّص .

Louchet sm. مِرْقَاف . مِجْرَفَةٌ . مِيعَرَق .

Loucheur, euse adj. أَحْزَل . حَوَّلَا .

Louer vt. أَطْرَى . مَدَحَ . أَثْنَعَ .  
— Dieu سَبَّحَ بِحَمْدِ اللَّهِ .  
Dieu soit loué حَمْدُ اللَّهِ !  
Se — هَنَأَ نَفْسَهُ . مَدَحَ نَفْسَهُ .  
Se — de qqn. رَضِيَ عَنْهُ .

Louer vt. أَجَّرَ . أَكْرَى . أَشْأَجَرَ .  
— sa place dans le train حَجَرَ مَكَانَهُ فِي الْقِطَارِ .

— un garçon de ferme أَشْأَجَرَ صَبِيٍّ مَزْرَعَةٍ .

Loueur, euse s. مُؤَجِّر . مُكْتَرٍ .

Loufiat sm. (Pop.) صَبِيٌّ مَتَمَيٍّ .

Loufoque adj. et sm. مُخْتَلِل . مَجْنُون .

Loufoquerie sf. اخْتِلَال . جُنُون .

Lougre sm. سَرَكَبٌ شِرَاعِيٌّ .

Louis sm. لَوِيْسِيَّة (لبيرة فرنسية ذهبية) .  
— قطعة ذهبية بقيمة ٧٠ فرنكاً .

Louise-bonne sf. ذَوَابَّةٌ (نوع من الإبحاص الحلوى الذي يذوب في الفم) .

\*Loukoum ou Rahat-loukoum sm. رَاحَتَةُ الحَلْقُوم .

Loulou sm. لُولُو (كلب صغير ذو وبر طويل) .

Loup sm. ذَيْب . سِرْحَان .

— de mer (Poiss.) قَارُوس .

— de mer (Fig.) بَحَّارٌ مَاجِر .

— قِنَاعُ الْعَيْنِ (قناع نصف من محمل) .  
— غَلَطَةٌ . خَطَأٌ فِي الْعَمَلِ .

Entre chien et — وَقْتُ الشَّقِّقِ ، عِنْدَ الثَّيْلِ المَاطِطِ .

Il est connu comme le — blanc بَعْرُهُ البَاصِج .

Froid de — بَرْدٌ شَدِيدٌ . زَمْهَرِير .

Hurler avec les — تَحَلَّقَ بِأَخْلَاقِ النَّاسِ .

Marcher à pas de — خَتَلَسَ الحَطَلِي .

Il a une faim de — هُوَ شَدِيدُ الجُوع .

Il fait noir comme dans la gueule du — الظَّلامُ شَدِيدٌ لَا يَرَى فِيهِ شَيْءٌ .

Quand on parle du — on en voit la queue « أَذْكَرُ الذِّيبِ وَهَيْتُ الْقَضِيبِ » (مَثَلٌ شائع) .

Mon — يَا عَزِيزِي . يَا عَزِيزَتِي (عِبَارَةٌ تُحِبُّ) .

Les — s ne se mangent pas entre eux الْأَشْرَارُ لَا يُفَرِّقُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا .

Tête de — قُرْشَةُ السَّقُوفِ (فرشة) .

— طويلة الذراع لتنظيف السَّقُوفِ .

Loup-cervier sm. (Zool.) أَوْس .

— طَمَاع . يُحِبُّ الرِّبَاحَ . (Fig.)

Loupe sf. (Opt.) مُكَبِّر . مُكَبِّرَةٌ .  
— عدسة مُكَبِّرَةٌ .

À la — (Fig.) بِشَكْلِ دَفِيقٍ .

— (Méd.) وَرَمٌ دُفِيقٌ . غُدَّةٌ . كَبَسَةٌ دُفِيقَةٌ .

— عَقْدَةٌ . عَجْرَةٌ (في الشَّجَرِ) .

Loupé, e adj. et sm. مُخْتَلِف . فَاثِل .

Louper vt. (Pop.) رَمَقَ . آسَأَ التَّنْقِيزَ .

— un train قَوَّتْ قِطَارًا .

Loupeux, se adj. (Bot.) عَجِيد .

Loup-garou sm. غُولٌ دُفِيقٌ (ساحر يحول ليلًا منكرًا بهيمة ذئب) .

— إنسان متوحش . (Fig.)

Loupot s. adj. صَبِيٌّ .

Lourd, e adj. ثَقِيلٌ . وَزُون .

— impôt ضَرِيَّةٌ فَايُذَّةٌ .

— es pertes خَسَارٌ كَبِيرٌ .

— e faute غَلَطَةٌ خَطِيرَةٌ .

— e tâche مُهِمَّةٌ شاقَّةٌ .

Il a la tête — e هُوَ مُصَابٌ بِضَدَاعٍ .

Il a la main — e أَنَّهُ يَضْرِبُ بِقَسْوَةٍ .

Des frais très — s نَفَقَاتٌ بِاهِظَةٌ .

De — es présomptions pèsent sur lui شُبُهَاتٌ مُرَوِّفَةٌ تَثْقِلُ كَيْفِيَّتَهُ .

Une phrase — e de menaces عِبَارَةٌ مُخَلَّطَةٌ بِالْتهديداتِ .

Un événement — de conséquences حَدَثٌ تَرْتَبُ عَلَيْهِ نَتَائِجٌ حِصَامٌ .

Des aliments — s مَا يَكُلُ صَعْبٌ مَقْصَمٌ .

Temps — جَوٌّ يَضْطَبُّ فِيهِ النَّفْسُ .

Une odeur — e رَائِحَةٌ قَوِيَّةٌ .

Esu — e أَكْسِدَ الدُّونِيرُومُ .

Il a l'esprit — هُوَ بَلِيدُ الذَّهْنِ .

Style — أُسْلُوبٌ آخَرٌ .

Phrase — e جُمْلَةٌ مُرَتَبَةٌ .

Terre — e أَرْضٌ كَثِيفَةٌ .

Cela ne pèsent pas — dans la balance لَنْ يَكُونَ لِهَذَا شَأْنٌ كَبِيرٌ عِنْدَ التَّنْقِيرِ .

Il n'en sait pas — (Fam.) إِنْ جَهَلَهُ لَكَبِيرٌ .

Lourdaut, e adj. بَطِيءٌ . آخَرٌ .

— ثَقِيلُ الظِّلِّ .

Lourdement adv. بِثَقَلٍ . بَطْءٍ .

Se tromper — أَخْطَأَ بِشَكْلِ فَطِيحٍ .

**Lourdeur** sf. ثَقَل ، بُطْء .  
**La — de l'esprit** بَلَادَة الذَّهْن .  
**Loure** sf. مِزْمَار القِثْرَة • رَقْصَة المِزْمَار .  
**Louder** vt. سَلَّلَ الأَلْحَان [ مَوْكِدًا عَلَى مَطْلَع كُلِّ مِنْهَا ] .  
**Loustic ou Loustig** sm. (Fam.) مَرْزَاح ، مَهْرَاج .  
**Loutre** sf. (Zool.) قُضَاعَة ، ثَغْلَب المَاء • قُنْشَس .  
**Louve** sf. (Zool.) ذَيْبَة .  
**—** كَلَّاب الرِّيح • ذَيْبِيَّة • (شِبْكَة — لَصِيد السَّمَك) .  
**Louver** vt. رَفَعَ — بِالْمُخَلِّ .  
**Louvet, te** adj. أَحْوَى ، حَوَاه (لَوْن شَمَر الذَّيْب المَصْفَر مع سَوَاد) .  
**Louveteau** sm. جُرْمُوز (الدُّمُور من أَوْلَاد الذَّيْب) .  
**—** جُرْمُوز (كُشَاف صَغِير) .  
**Louveter** vt. نَشَّطَ الذَّيْبَة (وَصَمَت) .  
**Louveterie** sf. صَيْدُ الذَّيْب • صَيْادُ الذَّيْبَان .  
**Louvettier** sm. ذَاآب (مَلَاك مُتَعَادِل مع جَمَاعَة لَصِيد الذَّيْب) .  
**Louvolement** ذَيْبِيَّة (سِير [بِذِي الرِّيح] مُخَاخَلَة فِي تَكْوِين) .  
**Louvoyer** vt. ذَيْبَذِب (سَار مَتَلَوِيًا بِذِي الرِّيح) .  
**—** تَدَاوَب ، تَمَوَّر ، تَلَوَّى • (Fig.) خَاخَل .  
**Il louvoie quelque temps avant de refuser** يَتَلَوَّى بِبَعْضِ الوَقْت قَبْلَ أَنْ يَرْفُضَ .  
**Lovelace** sm. فَتَان ، مُغْوِي .  
**Lover** vt. لَفَنَ ، الحَمَلَ .  
**Se —** التَّفَ عَلَى نَفْسِهِ .  
**Loxodromie** sf. سِيرٌ مُخْتَرَف [لِبَاحِرَة] .  
**Loxodromique** adj. ذُو سِيرٍ مُخْتَرَف .  
**Tables — s** جَدَاوِل خَطِّ السَّيْرِ .  
**Loyal, e, aux** adj. صَادِق ، مُسْتَقِيم .  
**—** صَرِيح • وَفَى .  
**Un adversaire —** تَحْصَمٌ شَرِيف .  
**User des procédés — aux dans la lutte** اسْتَعْمَلَ طَرِيقًا مَتَرَوِّعِي الرِّزَاع .  
**Loyaux coûts du contrat** (Dr.) مَصْرُوفَات العَقْد الصَّحِيحَة .

**Loyalement** adv. بِعِدْق ، بِأَمَانَة • بِإِخْلَاص ، بِشَرَف .  
**Loyalisme** sm. [لِقَهْدِ القَائِم] وِلَادَة ، إِخْلَاص .  
**Loyaliste** sm. [لِقَهْدِ القَائِم] مُوَال ، مُخْلِص .  
**Loyauté** sf. أَمَانَة ، صِدْق ، اسْتِقَامَة .  
**Loyer** sm. أَجْرَة ، إِجَار ، كِرَاه .  
**— de l'argent** سَعِيرُ القَائِلَة .  
**L. S. T.** sm. س . ل . د . (سَفِينَة أَثْرَال الدِّيَابَات) .  
**Lu** لو (رَمَز اللُّوتِيَوْم) .  
**Luble** sf. نَزْوَة ، هَوَى شَادٍ .  
**Lubricité** sf. شَبَق ، دَعَارَة .  
**Lubrifiant, e** adj. مَزَيَّت ، مَزَلَق .  
**— sm.** مَادَّة مَزَلَقَة (شَحْم ، دُهْن ، زَيْت) .  
**Lubrication** sf. تَشْحِيم ، تَزْيِيت • تَشْحُم ، تَزْيِيت .  
**Lubrifier** vt. شَحَّمَ ، زَيَّت (دَهْن لِسَهْلِ الحَرَكَة) .  
**Lubrique** adj. شَبَق ، دَاعِر .  
**Une femme —** امْرَأَة شَهْوَانِيَة .  
**Des danses —** رَقْصَات خَبِيْعَة .  
**Lubriquement** adv. بِشَبَق ، بِدَعَارَة • بِشَهْوَانِيَة .  
**Lucane** sm. (Ins.) عَنُظُوب ، قَرْنُ الأَيْل .  
**Lucarne** sf. مَسْتَوِّر ، رَوَّزَنَة (كُوَّة أو نافذة صَغِيرَة) .  
**Lucernaire** sm. قُدَّاسُ المَغْرِب [عَلَى صَوِّ الشَّمْسِ] .  
**Lucide** adj. وَاضِح ، جَلِي ، صَافٍ .  
**Le mourant était encore —** كَانَ المُحْتَضِر لَا يَزَال صَاحِيًا .  
**Intervalle —** فَتْرَة صَحْو .  
**Lucidement** adv. بِجَلَاء ، بِوُضُوح ، بِصَحْو .  
**Lucidité** sf. جَلَاء ، وَضُوح ، صَحْو .  
**Lucifériens** sm. pl. عِبَادَةُ الشَّيْطَان .  
**Lucille** sf. (Ins.) لَفْطَاعَة (حِشْرَة مَنِيرَة) .  
**Lucimètre** sm. مِشْعَاع (آلَة قِيَاس الشَّعَاع فِي نَقْطَة مَعِيْنَة) .  
**Luciole** sm. (Ins.) حَبَابِيْب ، قَطْرُوب .  
**Lucratif, ive** adj. مُرْبِيح ، مُكْتَسِب .  
**Lucrativement** adv. بِرَبِيح ، بِشَكْلِ مُرْبِيح .  
**Lucre** sm. كَسْب ، رِبْح ، فَائِذَة .

**Ludion** sm. رَقَاصُ الصُّفْط • (تَخَال صَغِير مَعْلَقٌ فِي كُرَة مَجْوَّة يَهْبُط وَيَصْعَد فِي وِعَاء مَمْلُوء مَاءً حَسْب الصُّفْط عَلَى الشَّاءِ المَطَاط الَّذِي يَخْطِي الوِعَاء) .  
**Ludique** adj. لَيْبِي (مَعْلَقٌ بِالْعَيْب) .  
**Laette** sf. (Anat.) غُلْصَمَة ، طَنْطَلَة (زَائِلَة لِحْمِيَة مَتَحَرِّكَة تَوْجَد عِنْد مَدْخَلِ الحَلْقُوم) .  
**Laeur** sf. ضَوْء ، وَمِضْ ، يَارِقَة .  
**La — de l'aurore** الخِطْبُ الأَبْيَضُ مِنَ القَمَر .  
**— d'espoir** بَرِيْقُ أَمَل .  
**— de raison** بَصِيصٌ عَقْل .  
**\*Luffa** sm. (Bot.) لُوف ، لَيْف (جَنْسُ نَبَاتَات عَشِيْبِيَّة مِنْ فَصِيلَةِ القَرَعِيَّات نَسِجُهَا هُوَ خَشْن اللَّيْفِ الخَاوِي الاسْفنجِي التَّرْكِيب) .  
**Luge** sf. لُوج (زَلَّاقَة صَغِيرَة لَتَرْحَلُ عَلَى الطَّلَح) .  
**Lager** vi. لُوج (تَرْحَلُ بِاللُّوج ، رَاجِع المَادَّة السَّابِقَة) .  
**Lugueur, euse** s. لُوج (مُدَارِس التَّرَحُّق رَاجِع المَادَّة السَّابِقَة) .  
**Lugubre** adj. مُسْهِم ، مُحْزِن • حِيدَادِي .  
**Atmosphère —** جَوٌّ مُسْهِج .  
**Chanson —** أَغْنِيَة كَثِيْبَة .  
**Lugubrement** adv. بِشَكْلِ مُسْهِرٍ [أَوْ مُهِم] .  
**Lui** pron. pers. de la 3ème pers. du sing. هُو ، هَا ، هَا .  
**Luire** vi. لَمَعَ ، سَطَعَ ، زَهَّأ ، ضَاءَ .  
**—** عَكَّس النُّور .  
**— au soleil** شَعَّ فِي نَوْرِ الشَّمْسِ .  
**Un espoir lui** أَمَلٌ يَشْرُق .  
**Luisance** sf. التَّيَاع ، بَرِيْق .  
**Luisant, e** adj. et sm. مُضِي ، لَامِيع .  
**Ver — (Ins.)** حَبَابِيْب .  
**Le — d'une étoffe** لَمْعَانُ قُمَاش ، رَوَّزَنَة .  
**Lumachelle** sf. حَصَرٌ مَحَارِي (حَجَر رُوسِي فِي بَنِيَة مَحَار) .  
**Lumbago** sm. v. **Lombago** .  
**Lumen** sm. (Phys.) لُومَن (وَحْدَة لِقِيَاس تَدْفِقِ الضَّوء مِنْ مَصْبَاح أو لَتَدْفِقِ الضَّوء عَلَى سَطْح) .

**Lumière** sf. نور • ضياء • ضوء • إشعاع .  
 La — cendrée التور المُرَمَد ( ضوء )  
 شمسِي تمكسه الأرض ويُتيح تمييز قُرص القمر حين يكون هلالاً .  
 — d'un tableau جزء مُبر في لوحة .  
 — مُشعة [ في آلة ] • ثقب [ لإشعاع البارود ] .  
 — (fig.) علم ، معرفة .  
 C'est la — de son siècle إنه زَمانُ عصره .  
 Faire la — sur un fait أراح البتار حن واقعة .  
 Mettre en — نشر ، أذاع • أبان .  
 Voir la — وليد .  
 Siècle de — s قرن الأنوار ( القرن الثامن عشر ) .  
 À la — de برايقة ، على ضوء  
 — noire, ou — de Wood أشعة فوقبنفسجية .  
 Habit de — ثوب مُبارع الثيران الكورس .  
**Lumignon** sm. قيراط ( ما اُحترق من طرف القنيلة ) .  
 — بيقة شسعة .  
 — مصباح خفيف التور .  
**Luminaire** sm. جهاز تنوير • أنوار كسبة [ أو بهو أو سواهما ] .  
 Les deux — s الشمس والقمر .  
**Luminance** sf. درجة الكثافة الضوئية .  
**Luminescence** sf. إضاءة ، إنارة (Phys.) [ بلا حرارة ] .  
**Luminescent, e** adj. مُضيء • مُنير [ بلا حرارة ] .  
**Lumineusement** adv. بضياء • بجلاء .  
**Lumineux, euse** adj. ساطع • مُضيء • مُنير .  
 Ondes — roses موجات ضوئية .  
 Idée — euses فكرة رائعة • فكرة توكيد .  
**Luminisme** sm. أضوائية ( نزعة توكيد المفارقة بين الأضواء والظلال في لوحة فنية ) .  
**Luministe** sm. أضوائي • ( رسام الأضواء ) .  
**Luminosité** sf. ثورانية • إشراق .  
**Lumitype** sf. (Impr.) صورة ضوئية ( آلة صف أحرف فوتوغرافية ) .

**Lunaire** adj. قَمَرِي • خيالي .  
 — sf. (Bot.) قمرية ، حقيفة القمر .  
**Lunaison** sf. إقمار ( فترة تنقضي بين قمرين جديدين متتابعين ) .  
**Lunatique** adj. شاذ ، غريب الأطوار • ممتوه .  
**Lunch** sm. وجبة خفيفة [ وخصوصاً الغداء ] .  
**Luncher** vi. تناول وجبة خفيفة .  
**Lundi** sm. يوم الاثنين .  
**Lune** sf. قمر .  
 Les phases de la — وُجوه القمر .  
 Nouvelle — هلال • غرة .  
 Pleine — بذر .  
 — rousse دور القمر بعد الفيض .  
 — de miel شهر المَل .  
 — (Poét.) شهر .  
 Il est dans la — هو شارد الذهن .  
 Tomber de la — فوجيء • بإحداث • تخبر متوقع .  
 Promettre la — بذل وعداً متجلباً .  
 Aller décrocher la — pour qqn حاول المتحيل من أجله .  
 Il veut prendre la — avec ses dents يريد ثباً متجلباً .  
 De vieilles — s أفكار بالية .  
 — d'eau (Bot.) تلوغر أنيس .  
 Poisson- — ضحفة .  
**Luné, e** adj. هِلالي .  
 Il est bien — ; mal — مزاجه طيب • مزاجه سيئ .  
**Lunetier, ère** adj. et s. نظاراني ( ذو علاقة بصناعة النظارات • صانع أو بائع النظارات ) .  
**Lunette** sf. منظار ، نظارة .  
 — s pl. عيونات ، نظاراتان .  
 — astronomique منظار فلكي .  
 — d'approche ou longue-vue منظار مُقرب .  
 — قمرية ( نافذة صغيرة في أعلى بناء ) • فتحة المرحاض .  
 — حلقية يقصلة لإعدام زجاج السيارة الخلفي .  
 — كوة القعد .  
 — (Archit.) أنظر بشكل أفضل .  
 Mettez vos — s

Regarder par le gros bout de la — رأى الأشياء مصغرة .

Mettre la — au point ضبط النظارة .

Serpent à — s (Zool.) صِل يندى .

**Lunette, e** adj. لايس نظارة .

**Lunetterie** sf. صناعة [ أو تجارة ] النظارات .

**Lunettier** sm. v. Lunetier .

**Luniforme** adj. قَمَرِي الشكل .

**Luni-solaire** adj. (Astro.) قَمَرِي شمسِي ( له علاقة بالقمر والشمس ) .

**Lunule** sf. هِلالية ( رسم هندسي بشكل هلالين ) .

— مُكَل ( بقعة بيضاء بشكل هلال عند أسفل الظهر لدى الإنسان ) .

**Lunure** sf. قُميرة • ( عيب في الخشب يكون في دوائر تبدو على الجذع ) .

**Lupanar** sm. مأخور .

**Lupercalia** sf. pl. لوبركوسيات ( أعياد سوية ١٥ شباط داعة كانت تقام في روما يوم ١٥ شباط على شرف لوبركوس ، إله أسطوري حامي الخفول والقطعان ) .



**Lupin** sm. (Bot.) ثورمس ، بيلة .

**Lupulin** sm. ou **Lupuline** sf. مسحوق الحنظل ( ذرور نبتة الحنظل يستعمل في تعطير الحة ) .

**Lupuline** sf. فصة • فيصصة • رطبة • قصب .

**Lupus** sm. قراض ( مرض جلدي ) .

**Lurette** sf. (fam.) ( Il y a belle — ) منذ زمن طويل .

**Luron, ne** s. (fam.) خكي ( أناس خال من الموم ) .

— ne امرأة جسور .

**Lusin** sm. حبيل مُزودج .

**Lustrage** sm. صقل • جللو • انصيفال .

— انجلاء .

Lustral, e, aux adj. مُطَهَّر .

Eau — e ماء طَهَر [عند القدماء] .  
ماء الممودية .

Lustration sf. تطهير (احتفالات وطقوس) .  
كان الأقدمون يطهرون فيها شخصاً  
او حقلاً او مدينة .

Lustre sm. ثُرَيَّا ، نَجْفة ، مشكاة .  
— جلاء ، لَمعان .

Le festival a redonné du — à la  
petite ville أَكْسَبَ الْمُجَرَّاءُ الْمَدِينَةَ  
الصغيرة رَوْقاً .

Lustre sm. حَسَّة أعوام • خَمِيبة .  
(تضحية تكفيرية كانت تقام في  
روما كل حَسَّة أعوام) .

Lustré, e adj. مُلَسَّح [من الأضيغال  
والحكك] .

Lustrer vt. لَحَّ .

Lustrerie sf. صُنْع الثَّرَيَات [وأجهزة  
الإضاءة] .

Lustrine sf. صَبِيَّة • (نسج صقيل من  
الحبر أو القطن) .

Lut sm. طِين .

Lutécium am. لوتيسيوم (يسم معنى) .

Lutéine sf. v. Progestérone .

Luter vt. طَبَّن .

Luth sm. عود ، مِزْهَر (آلة طَرَب) .  
— سُلْحَفَة بَحْرِيَّة .

Luthéranisme sm. لُوثَرِيَّة ، مَذْهَب لُوثَر .

Lutherie sf. عِبَادَة • (صناعة الأعود  
او الآلات الوترية) .

Luthier sm. عَوَاد (صانع او بائع الأعود  
او الآلات الوترية عامة) .

Luthiste sm. ضاربُ العود .

Lutin sm. عَفْرِيت ، شَيْطَان .  
— حَسِي شَيْطَان .

Lutin, e adj. مُتَبَيِّض .

Lutiner vt. عَذَّب ، ضَايَقَ [بَتَيْطَة] .  
• أَرْجَعَ امْرَأَةً .

Lutrin sm. مِغْرَأ [لِتَرْبِيل] .

Lutte sf. كِفَاح ، نِضال .  
— contre le cancer مُقَاوَمَة السَّرْطَان .  
— des classes صِرَاع الطَبَقَات .  
— (Sports.) مُصَارَعَة .

Des — s d'intérêts نِزَاعُ المَصَالِح .

Enlever de haute — une position  
ennemie أَتَزَع عِتْوَةً مَوْقِعاً لِلْعَدُوِّ .

— pour la vie تَنَازُعُ البَقَاء .  
— قتال ، مُحَارَبَة .

Lutter vi. صَارَعَ ، كَاتَفَ ، نَاضَلَ .  
— contre قَاوَمَ .

— تصَارَعَ ، تَنَازَعَ .  
Lutteur, euse s. (Sport.) مُصَارِع .

— مُنَاضِل ، مُكَافِح ، مُتَاوِي .  
Lux sm. لُوكْس (وَحدة إضاءة) .

Luxation sf. خَلْع • انْخِلَاع .  
البُؤَاء المَفْصِل .

Luxe sm. تَرْف • بَذَخ .  
أَصْنَاف كَمَالِيَّة .

Articles de —  
Raconter un accident avec un —  
de détails رَوَى حَدِثاً بِقِيَصَرٍ  
من التفاصيل .

Se payer le — de faire ...  
تَمَحَّ لِنَفْسِهِ ، عَلَّ غَيْرَ الْعَادَةِ ، أَنَّهُ يَقَع ...

Luxer vi. لَوَّى • خَلَعَ • ، فَكَّ •  
[عَظْم] .

Se — أَلَوَّى ، انْخَلَعَ ، انْفَكَّ  
[عَظْم] .

Luxmètre sm. مِضْوَاه • (جهاز لقياس  
الإضاءة على سطح) .

Luxeusement adv. بِبَذَخ ، بِتَرْف .  
بِإِذْخ • مُتَرْف • ، فَائِخَر .

Luxeux, se adj. مُتَرْف • ، فَائِخَر .  
مَقْرُوفَات كَمَالِيَّة .

Luxure sf. شَبَق • دَعَارَة ، فِسْق .  
وَفَرَة • غَرَارَة .

Luxuriance sf. وافر ، غَزِير .  
لُخْرِيَّة •

Luxuriant, e adj. دَائِر • ، فَائِجَر •  
شَبَق • ، شَهْوَانِي .

— مُثِيرٌ لِلدَّعَارَةِ وَالْفِسْق .  
Luxerne sf. (Bot.) رُزْيس ، فِصَّة ، رَطْبَة .

— قَضَب (بَات كَلْثِي) .  
Luxuriale sf. مَقْصَبَة (حقل قَضَب  
او بِرْيسِم) .

Luzule sf. (Bot.) لَزُولَة (عُشْبَة بَرِيَّة  
عَلْفِيَّة) .

Lycanthrope sm. ذَوُوب (مصاب بالذابة ،  
راجع المادة الآتية) .

Lycanthropie sf. ذَابَة (جنون يجعل المريض  
يتخيل أنه ذئب) .

Lycan sm. (Zool.) سِمِيع (حيوان  
مفترس من فصيلة الكلبيات) .

Lycée sm. لَيْسَة (مدرسة ابتدائية ثانوية  
رسمية او خاصة) ، ثَانَوِيَّة .

Lycéen, ne sm. تَلْمِذ [في لَيْسَة] .  
فَرَاشَة لَيْلِيَّة .

Lycène sm. لُيْخْنِيْس (جنس زهر من  
الفصيلة القرنفلية) .

Lycoperdon sm. (Bot.) قَمْع ، قَمْعُ الذَّبَب .

Lycoperdon (Bot.) قَمْع ، قَمْعُ الذَّبَب .  
(نوع من الفطر) .



Lycopode sm. (Bot.) خُذْرِيَّة • رَصَن •  
رِجْلُ الذَّبَب (نبات غريب الشكل من  
اللازهريات الوعائية) .

Poudre de — اليَكْبَرِيْت البَّيَازِي .

Lycopodiacees ou Lycopodiales sf.  
خُذْرِيَّات ، قَمِيلَة رِجْلُ الذَّبَب . (Bot.)

Lycose sf. خُذْرَق • عَشْكُوت ذَفِيَّة .

Lyddite sf. لِدَيْت (متفجر شديد) .

Lymphangite sf. الْتِهَاب الوِعَاء اللمفاوي .

Lymphatique adj. لَمْفَاوِي • كَسُول .

Lymphatisme sm. مِزَاج لَمْفَاوِي .

Lymphé sf. لَمْفَا • لَمْفَا • لَمْفَا (أخلط  
صفراء تنقل مع الكريات البيض في  
الأوعية اللمفاوية) .

Lymphocyte sm. كُرَيْبَغَاوَة • كُرَيْبَة  
لَمْفَاوِيَّة .

Lymphocytose sf. فَرْطُ الكُرَيْبَغَاوَات .  
(فَرْط الكُرَيْبَات اللمفاوية في الدم) .

Lymphogranulomatosose sf. لَمْفَاوِيَّة  
مُحَبَّبَة (داء لَمْفَاوِي عَجَب خبيث) .

Lymphorée sf. سَبْلَان لَمْفَا .



## Lymphographie

**Lymphographie** sf. مَشْعَايَةُ الْأَقْيَرِ  
الْمَغَاوِيَّةُ .

**Lympholide** adj. لَمْفَاوِي (متعلق بالمفا أو  
النسيج اللمفاوي) .

**Lynch** ( *Loi de* — ) قانون لَنْش ( قانون  
الاعدام من غير محاكمة قانونية . وهو  
منسوب إلى قاضٍ أمريكي بهذا الاسم ) .

**Lynchage** sm. تَلْشِيْش ( إعدام عَشْفِيّ .  
راجع المادة السابقة ) .

**Lyncher** vt. لَنْش ( عاقب بلا صفة ولا  
قانون . على غرار القاضي الأمريكي لنش )  
عاقَب [ مُعَاقَّةً قَضِيَّةً ] . ( *fig* ) —



**Lynx** sm. أَوْس ، وَشَق .

## 627

Il a des yeux de — له عَيْنَانِ ثَائِقَتَانِ .  
ثَائِقَتَانِ



**Lyre** sf. كَيْتَارَة . قَيْتَارَة . رِيَاب .

— ( *fig.* ) عَقْبَرِيَّةٌ شَجَرِيَّةٌ .

Ajouter une corde à sa — عَالَجٌ —  
مَوْضُوعاً جَدِيداً .

La — ( *Astro.* ) النَّسْرُ الْوَالِغُ .

**Lyrique** adj. غِنَائِيّ .

Poésie — قَصِيدَة غِنَائِيَّة ( قصيدة كانت  
في الماضي تُغَنَّى على القيثارة ) .

## Lysine

**Drame** — دراما غِنَائِيَّة ( دراما تُصَاحِبُهَا  
الموسيقى والغناء ) .

— sm. شَاعِرٌ وَجْدَانِيّ .

**Lyriquement** adv. غِنَائِيّاً .

**Lyrisme** sm. غِنَائِيَّة ( أسلوب الشعر الغنائي ) .

S'exprimer avec — sur son bonheur  
تَحَدَّثُ بِحَمَاسَةٍ عَنْ سَعَادَتِهِ .

**Lys** sm. v. **Lis** .

**Lys** sf. تَفْسِيخُ الْخَلَايَا .

**Lysimachie** ou **Lysimaque** sf. ( *Bot.* )

سَرْمَيْج . لَوْسِيمَاخُوس ( جنس نبات من  
الفصيلة الربعية يستعمل في الطب ) .

**Lysine** sf. ( *Chim.* ) لَيْزِين ( حَمَاضٌ  
أَمِينِيٌّ ضَرُورِيٌّ لِلنَّمُو ) .

# M

Majeur (Lac)  
(Italie)



M sf. et m. (الحرف الثالث عشر من  
الإنجليزية الفرنسية).  
— م (مختصر مذكور).  
— ١٠٠٠ (رقم روماني يساوي ١٠٠٠).  
— م (رمز المهر).  
— مختصر Monsieur.

Ma adj. poss. f. v. Mon.

\*Maboul, e adj. متهبول (كلمة عربية  
عامية شوهة من آله).

Maboulisme sm. بقة، غيبيل.

\*Macabre adj. مآثم، جنازتي، مخزون،  
مزعج (وأصل الكلمة العربي مقبرة).

Danse — رقصة الأومات (رسم من

القرون الوسطى يمثل الموتى من  
جميع الطبقات وهم يرقصون).

Humeur — مزاج متجهم.

\*Macache adv. (Pop.) لا إطلاقاً (تعبير  
عن نفى والأصل العربي العامي  
«ما كان شيء»).

Macadam sm. مكدم (رصف الطرق

بالحصى بطريقة ماك آدم).

— طريق مكدم.

Macadamisme sm. ou

Macadamisation sf. مكديم،

مكمنة (عملية تحبيب الطرق

بطريقة ماك آدم).

Macadamiser vt. مكدم (راجع  
المادة السابقة).

Macaque sm. (Zool.) مكاك (فرد أسوي).  
— (fig.) رجل قبيح جداً.



Macareux sm. (Ois.) بطّة الصخور.

Macaron sm. مكارون (قرص حلوى  
بالبز والسكر).

— دويّرة (زُهيرة أو زينة  
توضع في عروة السرة).

Macaroni sm. مكارونة.

Macaronique adj. (Poésie) — شبر  
خليط (شعر مضحك خليط من  
كلمات لاتينية وكلمات لغة وطنية).

Macassar sm. مكاسار (نخب أبوس أسمر  
مضلع بالأسود موطنه مكان بهذا الاسم  
في جزيرة سيلب).

Huile de — زيت المكاسار [لشعر].

Macchabée sm. (pop.) جثة.

Macédoine sf. مكدونية (طعام مركّب  
من فواكه أو بقول مقطعة).

— خليط (مزيج أشياء غير  
متجانسة).

Macérateur adj. s. ناقيم، مارت، مارتس،  
— منقّع، ميمرت، ميمرتس.

Macération sf. نفع، إنقاع،  
مرس، مرس.

— نقاعة (ماء ينقع فيه).  
— (fig.) إماعة، تنقش.

Macérer vt. نفع، مرس، مرس، مرس،  
عطن (غمر الأجسام في سائل  
مدة من الزمن لتفصل عنها الأجزاء  
القابلة للذوبان).

— son corps par le jeûne أنهك  
جسمه بالصوم.

— vi. انتفع.

Macaron sm. (Bot.) كرفس بري.

Macfarlane sm. مكفرلانية (مطف  
بلا أكمام ذو فتحتين يخرج منهما الذراعان  
وهو باسم مخترعه).

Mach (Nombre de —) عدد ماك (نسبة  
سرعة جسم متحرك، ككثافة أو  
طائرة، إلى نسبة الصوت في المجال  
الذي يتحرك فيه).

Machaon sm. (Ins.) ميثاب مقنون  
(فراشة كبيرة مذهبة كثيرة الألوان).

Mâche sf. (Bot.) حش النعجة.

Mâche-bouchon ou Mâche-  
bouchons sm. ملبنة (آلة لتلين  
السدادات).

Mâchefer sm. خبث الحديد.  
— زمام الفحم الحجري (رماد يستعمل  
في تخفيف الأمكنة الرطبة).

Mâchement sm. مضغ، لوك، علك.

**Mâcher** vt. علكك ، مضغ ، لأك .  
Outil qui mâche le bois آلة تقترض الخشب .  
Il lui mâche la leçon يشرح له الدرس كلمة كلمة .  
— la besogne à qqn. أعد له عمله .  
Ne pas — ses mots عبر عن رأيه بصراحة قايبة .

**Machette** sf. ساطور .  
**Mâcheur, euse** s. عاللك ، مضغ .  
— (Pop.) أكول .  
**Machiavélique** adj. مكيافيلي (معتمد) مبادئ مكيافيلي خاصة في السياسة .  
— (fig.) مخادع ، أنثياري ، وصولي .  
**Machiavélisme** sm. مكيافيلية (نزعة) قائمة على الخداع السياسي .  
— (fig.) خدياع ، أنثياري ، وصولية .  
**Mâchicoulis** sm. مرقى ، مقنط (شرفة) في حصن لرمي الحجارة أو صب السوائل المحرقة على المهاجمين .  
**Machin, e** s. (Pop.) فلان . علان • كذا (اسم الشخص أو الشيء الذي لا يبراد تشبيته أو نسي اسمه) .

**Machinal, e, aux** adj. عفوي ، آلي ، بلا تفكير .  
**Machinalement** adv. عفويًا ، آليًا ، حسب العادة .

**Machinateur** sm. كائد ، دسّاس .  
— d'intrigues مدبّر الدسائس [أو] المومرات .

**Machination** sf. دس ، دسيسة ، مكيبة .  
— s frauduleuses وسائل تدليسية .

**Machine** sf. آلة ، مكينة .  
— électrique ، — à calculer ، — à écrire etc ... آلة كهربائية ، آلة حاسبة ، آلة كاتبة الخ ...  
— animale [الإنسان أو الحيوان] .  
— de l'État جهاز الدولة .  
— de guerre سلاح الحرب [قديمًا] .  
— infernale آلة جهنمية (كل آلة تحتوي منغبرات تزوع الموت) .  
L'esclave n'était qu'une — لم يكن عبد الآ آلة طبعة .

**Une grande** — عمل ذو أعداد كبيرة (رسم أو تحت) .  
**Faire — arrière** أرتج ، سير إلى الوراء .  
**La — ronde** الكرة الأرضية .  
— قسمة ، مؤامرة .  
**L'animal — (Philo.)** الحيوان الآلة (الحالي من كل روح في فلسفة ديكرات) .

**Machine-outil** sf. أداة آلية .

**Machiner** vt. دس ، كاد ، تأمر .  
— une conspiration دبّر مؤامرة .

Il est en train de — un motif pour ne pas venir إنه يتبرّسبًا حتى لا يأتي .

**Machinerie** sf. آليات (مجموع الآلات القائمة لتنفيذ عمل معين) .  
— مرنّع الآليات [في سفينة] .

**Machine-transfert** sf. آلة منقولة .  
**Machinisme** sm. آلية (فن اختراع الآلات • تحويل الصناعات اليدوية إلى آلية • تعميم استعمال الآلات بدلًا من اليد العاملة) .

**Machiniste** sm. آلاي (مدبّر المكات) • عامل مكثت بتركيب آلات المسرح وتفكيكها) .  
— سائق باص .

**Machmètre** sm. مكثتر (آلة لقياس سرعة طائرة بالنسبة لسرعة الصوت في الجو الذي تتحرك فيه) .

**Mâchoire** sf. فك [عند الإنسان] .  
— أفك [عند الطائر] .  
Jouer des — s (fam.) أخذ في الأشكل .  
فك (في بعض الآلات ، قطعة حديد تنفتح وتنغلق لتحبس شيئًا وثيقه) .

**Mâchonnement** sm. منغضة (راجع المادة التالية) .  
— (Méd.) قرّض على الآياب .

**Mâchonner** vt. منغّص (منغّص يلهو أو بصعوبة أو بإغمال) .  
— des injures منغّص شتائم .

**Mâchouiller** vt. (fam.) v. •

**Mâchonner** نحللة (موضع منحول من القماش أو المخل) .

**Mâchure sf. سودة (لطيخ بالشواد) .  
**Mâchurer** vt. مرنّ لإرباب .**

**Macis** sm. بسباسة (قشرة داخلية في جوزة الطيب) .

**Mackintosh** sm. مكتوتش (معطف مُشعّ ، باسم مخترعه) .

**Maclage** sf. خنص (تحريك الاجزاء المتنافرة في زجاج لتسويتها) .

**Macie** sf. (Bot.) v. Macre .

**Macie** sf. تلافص بلوذي (تراصف بلورات من نوع واحد وباتجاهات مختلفة) .  
— مفئلة الدرة (شعائر) .

**Macier** vt. خنص (حرك الاجزاء المتنافرة في زجاج لتسويتها) .

**Mâcon** sm. ماكون (نوع من الخمر يصنع في ماكون بفرنسا) .

**Maçon** sm. بناء .  
Franc — ماسوني (من جماعة البنائين الاحرار . وهي جماعة سرية) .

**Maçon, ne** adj. شائد (صفة الحيوان الذي يبني مسكنه من التراب والشمع الخ ..)

**Maçonnage** sm. بناء ، عمارة .  
**Maçonner** vt. بنى ، عسّر .

— une fenêtre سد نافذة [بواسطة الحجارة] .  
— رمق (أساء القيام بعمل) . (Fam.)

**Maçonnerie** بناء ، نيابة ، عمارة .  
Franc — ماسونية .

**Maçonique** adj. ماسوني .  
**Macque ou maque** sf. مذقة الكتان [والقنب] .

**Macramé** sm. مكثم (حبيل مفنول) .

**Macre ou Macle** sf. عكتر ، تكاء (Bot.) الماء . قسّ الآلة



**Macreuse** sf. (Ois.) بط قضي .  
**Macreuse** sf. كشيبة (شربة لحم على كفت البقرة) .

**Macrocephale** adj. رأس (كبير الرأس) .  
**Macrocephalie** sf. تضخم الرأس .

**Macrocosme** sm. (Le —) العالم الأخر ، الكون .

**Macrocosmique** adj. كونّي • تركيبي .

**Macrocyte** ou **Macrocytis** sm. (Bot.) أشنة البُحور الباردة .

**Macro-économie** sf. اقتصاد جَسْمِيّ ( فرع في علم الاقتصاد يدرس الاحجام المجمعة متجاهلاً التصرفات الفردية ) .

**Macromoléculaire** adj. كبير الجزيئية .

**Macromolécule** sf. جزيئة كبيرة .

**Macrophage** sm. بلعُمة كبيرة ( كُرْبَة ) تأكل الخلايا الكبيرة القريبة .

**Macrophotographie** sf. تكبير صورة [ الأشياء الصغيرة ] .

**Macropode** adj. طويل الأرجل



**Macroscélide** sm. (Zool.) مُحَرَطَم ( حيوان ثديي يغتذي بالحشرات ذو خرطوم طويل متحرك ) .

**Macroscopique** adj. عياني ( ما يرى بالعين المجردة ) .

**Macrosporangium** sm. (Bot.) كيس البزغ ( كيس يحتوي على غبيرة مستورات الزهر ) .

**Macrospore** sf. بزغ كبير ( جسم في الزهر وظيفته إحداث التassel )

**Macroure** adj. طويل الذئيل .

**Macula** sf. بقعة صفراء [ في شبكية العين ] .

**Maculage** sm. ou **Maculation** sf. تلطيخ ، توسيع ، تقيع ، تلطيخ ، تقيع

**Maculature** sf. لطيفة ( ورقة طباعة مطبوعة تستعمل لاف ) .

**Macule** sf. لطفة ، بقعة ، ورق مبقع [ لفت ] .

— (Méd.) كلف ، نمش .  
— (Astro.) سفع الشمس .

**Maculer** vt. تلطيخ ، ببقع .

**Papier maculé d'encre** ورق مسود بالجبهر .

**Se** — تلطيخ ، توسيع .

**Madame** sf. سيدة .

— ربة البيت .

**Elle joue à la** — (Fam.) تتاعظم .

**Madapolam** sm. دبلان ( نوع من النسيج الهندي ) .

**Made in** مصنوع في ، من إنتاج ...

**Madeleine** sf. مادلين ( حلوى خفيفة ) .  
فاكهة صيفية ( عب ، إحصاء ، خوخ ) .

**Pleurer comme une** — بكى بفرارة .

**Madelonnettes** sf. ملونجات ( راهبات كانت يوهن ملجأ للألمات الثابتات ) .

**Mademoiselle** sf. آنية .

**Madère** sm. مابير ( خمر جزيرة مابير ) .

**Madone** sf. صورة العذراء .

**La** — السيدة .

**\*Madrague** sf. مزرية ( مجموعة شياك لصيد سمك الثون بالزرب ) .

**Madras** sm. مدراس ( نسيج خفيف من الحرير والقطن • لباس للرأس مصنوع من هذا النسيج ) .

**Madré, e** adj. et s. مُحْتال ، داهية ، سكار .



**Madrépores** sm. pl. عروق الثؤلؤ ، مرجان متشعب .

**Madréporique** ou **Madréporien, ne** adj. مرجاني ( مؤلف من المرجان المتشعب ) .

**Madrier** sm. رافدة ( لوح سبك من السديان أو الشوح ) .

**Madrigal** sm. غزلية ( قصيدة عاطفية صغيرة • قطعة موسيقية ) .

**Madrure** sf. رقيقة ( بقعة على جلد حيوان أو على خشب ) .

**Maelstrom** ou **Malstrom** sm. درودور ، دوامة .

**Maëri** ou **Meri** sm. طمني مايطي .

**Maestoso** adv. (Mus.) بتمهل وجلال .

**Maestria** sf. عظيمة ، جلال [ في الأعمال الفنية ] .

— براعة ، مهارة [ في تحقيق مشروع ] .

**Maestro** sm. مايسترو ( لقب تمجيد للموسيقار أو لرئيس الفرقة الموسيقية ) .

**Mafflu, e** adj. أنفجم ( صَحْم الخدين ) .

**Mafia** ou **Maffia** sf. مافيا ( جمعية سرية للأشرار والارهابيين ) .

**\*Magasin** sm. مخزن ، مستودع ، مرفي • دكان تجاري .

— مخازن عمومية .  
— مخزن للخرطوش [ في الأسلحة ] .

**Magasinage** sm. حزن • رسم الخزائن .

— مدة حزن [ يلعن ] .

**Magasinier** sm. قيس ، أمين مخزن .

**Magazine** sm. مجلة ( دورية مصورة غالباً ، تعالج مختلف الموضوعات ) .

**Magdalénien, ne** adj. ( L'époque — ne ) العهد المجدلي ( من عهود ما قبل التاريخ ) .

**Mage** sm. سحوي .

**Chef des** — s. مرزبان .

**Juge** — قاضي القضاة .

**Magicien, ne** s. ساحر ، راق .  
— (fig.) فائن ، ساجر .

**Magie** sf. سحر ، رقوة ، شعوذة .

— blanche سحر شيطاني .

— noire سحر الكلمات .

— des mots بشكل لا يقهر .

**Comme par** — سحري .

**Magique** adj. سحري .

**Baguette** — عصا سحرية .

**Lanterne** — فانوس سحري ( آلة تعكس الصور مكبرة ) .

**Carré** — مربع سحري ( لوحة وزعت فيها الاعداد بحيث تعطي المجموع نفسه في كل سطر وكل عمود وكل قطر ) .

**Pouvoir** — des mots قوة البيان السحرية .

**Magiquement** adv. بشكل سحري ( أو مذهش ) .

**Magister** sm. معلم مدرسة القرية ( في الماضي ) .

— مدعي العلم ، متفعر .  
— (Fam.)

**Magistère** sm. (Chim.) بلسم .

**Exercer un** — مارس سلطة عقائدية ( أو فخرية أو خلقية ) .

— استاذية ، ماجستير .

**Magistral, e** adj. عظيم .  
— لائق بتدبير ، حدير ، بآستاذ .

Une œuvre — عمل متقن . متقن .  
 Un ton — نبرة حازمة . متسلطة .  
 Médicament — دواء وصفي . غير  
 جازم (أي مجهز في الصيدلية  
 بوصفة الطبيب) .  
 Ligne — خط رئيسي [في مخطط] .  
 Magistralement adv. يتقن . بمهارة .  
 • بحزم .  
 Soutenir — دافع عن رسالة  
 دفاعاً مجيداً .  
 Magistrat sm. قاض . مأمور قضائي .  
 — وال . حاكم .  
 Le premier — de la République  
 رئيس الجمهورية .  
 Magistrature sf. منصب القاضي [أو الحاكم] .  
 — مدة ولاية القاضي .  
 — هيئة القضاة .  
 La — assise (ou de siège) القضاء  
 الجالس . قضاء المحاكم .  
 La — debout القضاء الواقف .  
 أعضاء النيابة .  
 Magma sm. ثفل . راسب .  
 — صهارة (كلمة معدنية (Géol.)  
 عجيبة متلبدة تحت القشرة الأرضية) .  
 — مزيج معقد . (fig.)  
 Magmatique adj. عجيبي . ثفلي .  
 Magnan sm. (Ins.) دودة القز .  
 Magnanarelle sf. مربية دود القز .  
 Magnanerie sf. شخص (سقيف من قصب  
 لتربية دود القز) .  
 — قزازة (فن تربية دود القز  
 لإنتاج الحرير) .  
 Magnanier, ère s. (مربي دود القز) .  
 Magnanime adj. شريف . شهيم .  
 كريم النفس .  
 Se montrer — envers les vaincus  
 بدا رحيماً تجاه المهزومين .  
 Il a un cœur — إن له قلباً نبيلاً .  
 Magnanimement adv. بشهامة .  
 بشرف . بكرم .  
 Magnanimité sf. أريحية . نبل . شهامة .  
 سمو النفس .  
 Magnat sm. عظيم سحري (شريف من  
 شرفاء المجر في الماضي) .

— قطب (شخصية هامة في الصناعة  
 أو المال الخ ..)  
 Magnésie sf. مغنيسيا . أكسيد المغنسيوم .  
 Magnésien, ne adj. مغنيسي .  
 Magnésite sf. (Minér.) رغوة البحر .  
 Magnésium sm. مغنيسيوم (معدن صلب  
 يستعمل في عدة مركبات صناعية) .  
 Magnétique adj. مغنطيسي . جاذب .  
 Fer — حديد مغنط .  
 Il a un pouvoir — إن له مقدرة عجيبة .  
 Magnétisable adj. يمتغنط . قابل للمغنطة .  
 Magnétisant, e adj. متغنيط .  
 Magnétisation sf. مغنطة . تمغنط .  
 Magnétiser vt. متغنط .  
 — عالي بالتكوين المغنطيسي .  
 L'orateur magnétisait la foule  
 استهوى الحطيب الجمهور .  
 Magnétiseur sm. متغنيط .  
 — منوم مغنطيسي .  
 Magnétisme sm. مغنطية .  
 — علم الخصائص المغنطية .  
 — animal مغنطيس حيواني (جاذبية  
 موهومة في بعض الناس) .  
 Magnétite sf. مغنتيت (أكسيد الحديد  
 المغنطيسي) .  
 Magnéto sf. يغنيط (مولد كهربيسي) .  
 Magnéto-électricité كهربطية .  
 Magnéto-électrique كهربطيسي (متعلق  
 بالكهربطية) .  
 Magnétohydrodynamique adj.  
 كهريدرودينامي (متعلق بالطاقة الناتجة عن  
 غاز مؤين على دوحه مرتفعة جداً) .  
 — sf. كهريدرودينامية (علم يبحث في قوة  
 اللوائح بحضور حقل مغنطيسي) .  
 Magnétomètre sm. مغنيطومتر (مقياس  
 المغنطية) .  
 Magnétométrie sf. مغنيطومترية (قياس  
 شدة المجالات المغنطية) .  
 Magnétophone sm. مسجل الصوت .  
 مغنيط (تسجيلي) (شريط)  
 مغنطيسي لتسجيل صور التلفزيون) .  
 Magnétostriction sf. تحصر مغنطيسي .  
 (خاصية تغير الأبعاد بالمغنطة) .

Magnétron sm. مغنطرون (صمام مفرغ  
 يكون تدفق الالكترونات فيه خاضعاً  
 لتأثير مجال مغنطيسي خارجي) .  
 Magnificat sm. inv. نشيخة البتول :  
 • فلعظم نفسي الرب .  
 Magnificence sf. بهاء . جلال . عظمة .  
 La — d'un spectacle روعة منظر .  
 Traiter qq. avec — عامله بكرم .  
 Étaler une ruineuse — ألقى إسرافاً .  
 مدماً .  
 Magnifier vt. عظم . مجد . أشاد .  
 Magnifique adj. رائع . بهي . بديع .  
 — سام . عظيم .  
 Un avenir — l'attend يتظره  
 مستقبل باهر .  
 Il nous exposa un projet — عرض  
 علينا مشروعاً طموحاً .  
 Magnifiquement adv. روعة . بحلال .  
 بهاء . بعظمة .  
 Magnitude sf. (Astro.) قدر (مقدار  
 النور في النجوم ويقال أيضاً مراتب العظمة) .  
 Magnolia sm. (Bot.) مغنولية (نبات  
 جميل الورق والزهر) .  
 Magnum sm. زجاجة كبيرة (للخمر) .  
 Magot sm. (Zool.) شديم . قرد القرب .  
 — de la Chine تمثال صيني (تمثال  
 صغير صيني مكون من  
 الخزف الخشن) .  
 — رجل قبيح . (fig.)  
 — مال مدفون .  
 Mahaleb sm. (Bot.) منقلب (نوع  
 من الكرز البري) .  
 Maharajah ou Maharadjah sm. مهراجا  
 (أمير من أمراء الهند) .  
 Mahatma sm. مهاتما (لقب الزهاد في الهند)  
 مهدي .  
 \*Mahdi sm. مهدي .  
 \*Mahdite مهداوي (تعبير المهدي) .  
 Mah-jong sm. مهجونج (لعبة صينية  
 قريبة من الدمينو) .  
 Mahométan, e adj. مسلم .  
 Mahométisme sm. دين الإسلام .  
 Mahonia sm. (Bot.) ماهونية (جنس  
 حشبية للتزيين) .

\* **Mahonne** sf. ماهون (مركب بحري للفل  
او للاحاة السواحل) • متدل .  
**Mai** sm. مايو ، آيار ، ثوار .  
**Mala** sm. (Zool.) سرطان كبير ،  
متكسبات البحر .  
**Maie** sf. متعجن • منقصة العصر .  
**Maleur** ou **Mayeur** sm. v. **Maire** .  
**Maleutique** sf. توليد (استخراج الحق من  
النفس بتوجيه الأسئلة في منهج سقراط) .  
**Maigre** adj. ضامر ، نحيف ، نحيل .  
Des aliments — s. مأكلا لا لحم فيها  
ولا دهن .  
**Filet** — (Typo.) شريط رفيع .  
**Terre** — أرض غير خصبة .  
**Jour** — يوم قطعة (يوم لا يؤكل فيه  
اللحم والدهن) .  
Les sept vaches — s. البقرات السبع  
اليعجاب .  
Les moissons sont bien — s. المحاصيل  
قليل جدا .  
Le résultat de ses efforts est — نتيجة  
مجهوده هزيلة .  
C'est — هنا قليل .  
— sm. لحم لا دهن .  
— sm. v. **Étiage** .  
Faire — انقطع عن أكل اللحم والدهن .  
Un style — إنشاء ركيك .  
**Maigrelet**, **te** adj. نحيف ، هزيل .  
**Maigrement** adv. بشكل هزيل .  
**Maigreux** sf. نحافة ، هزال ، ضмор .  
— d'un sujet فقر موضوع .  
**Maigrichon**, **ne**, **Maigriot**, **te** adj.  
(Fam.) نحيف [بعض الشيء] .  
**Maigrir** vi. نحيل ، هزل ، ضمور .  
— vt. أنحل ، أضمر .  
**Mail** sm. مطرقة ، قدم .  
— لعبة المطرقة .  
— ممر مشجير [تمارس فيه لعبة  
المطرقة عادة] .  
**Mail-coach** sm. حربة البريد (حربة  
مكشوفة تجرها أربعة أفراس) .  
**Maille** sf. زردة (عقطة نخط في  
النسيج) • ثقب .

— حلقة معدنية .  
**Cotte de** — زرد .  
— d'un treillage نايط المصفاة .  
Passer à travers les — s du filet نقتد  
من عيون الشبكة .  
— (Bot.) برعم .  
— sur la prune شاذية في الحديقة .  
— رقتة (بقعة على ريش الطيور) .  
**Maille** sf. فلس .  
Il n'a ni sou ni — هو معدم .  
Avoir — à partir وقع في نزاع • تنازع  
من أجل شيء غشيل .  
**Maille**, **e** adj. مدرع ، موزد (مكسو)  
بالزرد .  
**Plumage** — ريش متبع .  
**Maillechort** sm. ميتشور (معدن مركب  
من التوتيا والنيكل والنحاس ،  
باسمي مخترعه) .  
**Mailier** vt. شبك ، حبك .  
— une chaîne زرد سيلة .  
— une voile ربط شراعا بأخر .  
— vi. اشتبك .  
Un filet qui maille شبكة تمشك  
بالشبكة .  
Le raisin maille العنب برعم .  
Le perdreau maille جناح قرخ .  
الحجل يتبع .  
**Maillet** sm. بيتور (مطرقة خشبية ذات  
رأسين) • دبوس (سلاح يدوي) .  
— (Pois.) مطراق .  
**Mailleton** sm. (Bot.) برعم العام  
• رباط الكرمة .  
**Mailloche** sf. مطرقة كبيرة .  
— مدق [قتلاع الجبارة] .  
• مطرقة الطبل .  
**Maillo** sm. زرينة (حلقة في سيلة) .  
**Maillet** sm. قباط • لباس البحر .  
**Maillet** sm. منصورة الزيتون .  
**Mailleur** sf. بقعة [على الخشب] .  
— رقتة [على أجنحة الطيور] .  
**Main** sf. يد .  
Trouver une — secourable وجد عوناً .

**Prendre la** — أخذ دور في التوزيع  
[في ورق اللعب] .  
**Ne pas y aller de** — morte عمل  
بقسوة وخفت .  
**Il a la** — heureuse هو موفق عادة  
في الاختيار .  
**Avoir la** — légère يعمل على تهل ،  
من غير الحاح .  
**Il a les** — s libres هو حر التصرف .  
**Il a les** — s liées par un contrat très  
strict هو مقيد بقد صارم .  
**À pleines** — s بقرارة ، بساء ،  
بلا حساب .  
**Attaque à** — armée هجوم بالسلاح .  
**Renseignements obtenus de**  
première — معلومات مأخوذة  
مباشرة ، بلا وسيط .  
**Je soucrais des deux** — s au projet  
أحبب في حسنة  
في المشروع الذي تقدمه .  
**Le télégramme doit être remis en**  
— propre à son destinataire يجب  
أن تسلّم البرقية الى صاحبها بالذات .  
**Cette attaque a été préparée de**  
longue — هذا الهجوم أعيد متبعا .  
**Avoir la haute** — sur qqc. تمتع  
بالسلطة الرئيسية على شيء .  
**Être en bonnes** — s هو في أيدي أمينة .  
**Faire** — basse هب .  
**Première** — حاملة أولى في دار نباعة .  
**Petite** — حاملة مبتلة .  
**Mettre la** — à l'œuvre بأمر عملا .  
**Mettre la dernière** — à une chose  
أسمى الشيء ، أنجزه .  
**Passer la** — dans le dos de qqn. تملق .  
**Politique de la** — tendue سياسة المصالحة .  
**Une** — de fer dans un gant de  
velours شلطة حازمة تحت مظهر رقيق .  
**Battre des** — s صفق .  
**La ferme a changé de** — انتقلت  
المزرعة الى مالك آخر .  
**Demander la** — d'une femme طلب  
امرأة للزواج .  
**Forcer la** — أجبر ، قسر .

En venir aux — s. بَلَغَ الْأَمْرَ حَدَّ الْقِتَالِ .  
 Lever, porter la — sur qqn. تَبَيَّنَ لِفَعْلِهِ .  
 Passer la — . اسْتَحَالَ • نَقَلَ سُلْطَةً إِلَى آخَرٍ .  
 Ce tableau est passé par bien des — s  
 avant de venir dans le musée  
 هذه اللوحة تَبَدَّلَتْهَا الْأَيْدِي طَوِيلًا قَبْلَ  
 أَنْ تَبْلُغَ الْمَتَحَفَ .  
 S'en laver les — s... .. تَحَرَّزَ مِنْ رِيعةٍ ..  
 Je mettrais ma — au feu qu'il a  
 encore oublié. أَقِيمُ أَنَّهُ لَيْسَ مَرَّةً أُخْرَى .  
 La police a mis la — sur le criminel  
 أَلْقَتِ الشَّرْطَةُ الْقَبْضَ عَلَى الْمَجْرِمِ .  
 Perdre la — . فَقَدَ عَادَةً يَعْمَلُ بِهَا .  
 Ils peuvent se donner la — ; ils sont  
 aussi bêtes l'un que l'autre .  
 إِنْهَا فِي الْقِيَةِ سَوَاءٌ ، فَيَكِلَاهُمَا بَلِيدٌ .  
 Tendre la — . اسْتَعْمَلِي • أَعَانَ .  
 Avoir une chose bien en — . هُوَ قَائِمٌ بِشَيْءٍ .  
 De — en — . مِنْ شَخْصٍ إِلَى آخَرٍ .  
 J'ai versé au vendeur, de la — à la  
 — , une partie de la somme due  
 دَفَعْتُ لِلْبَائِعِ ، مِنْ خَيْرِ وَرَقَةٍ رَسْمِيَّةٍ ،  
 قِسْمًا مِنْ الْمَبْلَغِ الْمُرْتَجَبِ .  
 Prendre en — qqc. تَحَمَّلَ مَسْئُولِيَّةَ شَيْءٍ .  
 Reprendre en — [ يَتَوَقَّعُ ] .  
 به الضَّرَرُ [ .  
 Je n'ai pas sous la — les papiers  
 nécessaires .  
 لَيْسَتْ الْأَوْرَاقُ الْفَرَوُورِيَّةُ  
 تَحْتَ تَصَرُّفِي .  
 Votre demande est maintenant entre  
 les — s de la personne intéressée  
 طَلِبُكَ الْآنَ هُوَ فِي يَدِ الْعَهْدَةِ الشَّخْصِ الْمُنْعَى .  
 Agir sous — . عَمِلَ خَفِيَّةً ، بِإِذْنِ الْآخَرِينَ .  
 Coup de — . حَتْمًا • عَمَلٌ جَرِيءٌ .  
 Homme de — . عَمِيلٌ ( رَجُلٌ عَمَلٌ ) ،  
 لَا ضَمِيرَ لَهُ غَالِبًا ، فِي يَدِ عَمَلِهِ ( رَجُلٌ آخَرٍ ) .  
 En un tour de — . فِي طَرَفَةِ عَيْنٍ .  
 فِي وَقْتٍ قَصِيرٍ جِدًّا .  
 Peinture exécutée de — de maître  
 لَوْحَةٌ مَرْسُومَةٌ بِشَكْلِ مَاهِرٍ .  
 Haut les — s .  
 الْيَدَانِ فَوْقَ الرَّأْسِ .  
 ( عَلَامَةُ الْإِسْتِغْلَامِ ) .  
 Pas plus que sur la — .  
 لَيْسَ نَمَةً .  
 أَوْ لَيْفِي •

Se donner la — ; se tenir par la —  
 اتَّفَقُوا فِي أَمْرٍ ، أَجْمَعُوا عَلَى أَمْرٍ .  
 Donner les — s à qqn. خَصَّصَ لَهُ .  
 La — sur la conscience .  
 بِكُلِّ إِشْلَاصٍ .  
 Mettre la — à la pâte .  
 مَارَسَ الْأَمْرَ بِنَفْسِهِ .  
 Mettre à qqn. le marché à la —  
 بَيَّنَ إِعْطَاءَ الْعَهْدِ وَتَقْصَحَهُ .  
 Homme à toutes — s .  
 إِنْسَانٌ مُتَعَدِّدٌ .  
 Revenir les — s vides .  
 عَادَ يَصْنَعُ الْبَيْتَيْنِ .  
 Tout lui passe par les — s .  
 إِنَّهُ يُرَاقِبُ سَ كُلِّ شَيْءٍ .  
 Il a le cœur sur la — .  
 إِنَّهُ صَادِقٌ ، سَلِيمٌ الطَّوْبَةِ .  
 Il a une belle — .  
 هُوَ ذُو سَطَرٍ جَمِيلٍ .  
 Prendre à qqn. la — dans le sac .  
 خَسِطَهُ مُتَلَبَّسًا .  
 Tenir de première — .  
 عِلْمٌ مِنْ الْمَقْدَرِ نَقِيَّةٌ .  
 Mariage de la — gauche .  
 زَوَاجُ الْمُشْعَةِ .  
 Marchandise de première — .  
 بِضَاعَةٌ جَدِيدَةٌ .  
 Marchandise de seconde — .  
 بِضَاعَةٌ مُسْتَعْمَلَةٌ .  
 Se faire — .  
 تَحَرَّزَ ، تَمَرَّسَ .  
 Lâcher la — à qqn. أَطْلَقَ لَهُ الْحُرِّيَّةَ .  
 Cheval dans la — .  
 جَوَادٌ سَهْلُ الْبَيَادِ .  
 — .  
 رُزْمَةُ أَوْرَاقٍ ( ٢٥ وَرَقَةٍ ) .  
 Papier qui a de la — .  
 وَرَقٌ ذُو سَاكَةِ .  
 — courante .  
 مَسْنَدُ الدُّرَابَرِينَ .  
 — de justice .  
 صَوِّفَانُ الْعَدَالَةِ .  
 Main-d'œuvre sf. .  
 أَجْرُ الْعَمَلِ • يَدٌ عَامِلَةٌ .  
 — .  
 عَمَلُ الصَّانِعِ .  
 Main-forte sf. .  
 مُسَاعِدَةٌ ( وَبِخَاصَّةٍ لِلْمُسَلِّطَةِ ) .  
 Prêter — .  
 قَدَّمَ الْمَعُونَةَ الْمُشْكُرِيَّةَ .  
 Mainlevée sf. ( Dr. ) .  
 رَفْعُ الْيَدِ ، شَطْبُ ،  
 فَلَكَ الرَّهْنُ .  
 Mainmise sf. ( Dr. ) .  
 وَضْعُ الْيَدِ ، حَبْزٌ •  
 مُصَادَرَةٌ .  
 Mainmortable adj. ( Dr. ) .  
 غَيْرُ قَابِلٍ لِلتَّصَرُّفِ ، لَا يُبَاعُ وَلَا يُوَقَّبُ .  
 Mainmorte sf. ( Dr. ) .  
 وَقْفٌ ، مَرْقُوفٌ ،  
 مَحْبُوسٌ .  
 Biens de — .  
 أَمْوَالٌ مَرْصُودَةٌ .

Maint, e adj. .  
 عَدِيدَةٌ • عَدِيدٌ .  
 A — es reprises .  
 تَكَرَّرَ أَرَا • مَرَّاتٍ .  
 Maintenance sf. ( Milit. ) .  
 إِمْدَادٌ ،  
 دَعْمٌ • تَنْشِيطٌ .  
 — .  
 صِيَانَةٌ .  
 Maintenant adv. .  
 الْآنَ • حَالِيًّا .  
 — que, loc. conj. .  
 الْآنَ وَقَدْ .  
 Dès — .  
 مِنْذُ الْآنَ .  
 Mainteneur sm. .  
 مُنَبِّئٌ • مُدْعِمٌ .  
 Maintenir vt. .  
 بَيَّنَّ • أَبْقَى • حَافَظَ .  
 عَلَى ، صَانَ • .  
 — les mains derrière la tête .  
 اسْتَنْدَ رَأْسَهُ يَدَيْهِ .  
 — le jugement ( Dr. ) .  
 أَبَدَ الْحُكْمَ .  
 — l'ordre .  
 حَقَّقَ النِّظَامَ .  
 — qqn. en place .  
 حَبَزَ • أَسَكَّ .  
 شَخْصًا فِي مَكَانِهِ .  
 — son opinion .  
 أَصْرَ عَلَى رَأْيِهِ .  
 Se — .  
 بَقِيَ فِي الْحَالَةِ نَفْسَهَا .  
 Le candidat se maintient au second  
 tour .  
 وَاسَلَ الْمُرْشِعَ تَرْشِيحَهُ  
 فِي الدَّوْرَةِ الثَّانِيَةِ .  
 Il se maintient en bonne santé .  
 إِنَّهُ يَصُونُ صِحَّتَهُ .  
 Maintien sm. .  
 صِيَانَةٌ • حِفْظٌ ، إِثْبَاتٌ .  
 Les forces du — de l'ordre .  
 قُوَاتُ الشَّرْطَةِ .  
 — de la justice .  
 تَحْقِيقُ الْعَدَالَةِ .  
 — modeste .  
 هَيْئَةٌ مُتَوَاضِعَةٌ .  
 — de l'inscription ( Dr. ) .  
 احْتِفَاطٌ •  
 بِقَيْدِ الرَّهْنِ .  
 Il cherche à se donner du — .  
 يُجَاوِلُ أَنْ يَتَمَاسَكَ .  
 Perdre son — .  
 فَقَدَ وَقَارَهُ .  
 Maire sm. .  
 حَاكِمٌ مَدِينَةٍ ( أَوْ قَبِيلَةٍ ) .  
 • شَيْخٌ مَدِينَةٍ ( أَوْ قَبِيلَةٍ ) .  
 — .  
 مُخْتَارٌ ، عُمْدَةٌ .  
 Mairesse sf. ( Fam. ) .  
 زَوْجَةُ الْحَاكِمِ ( أَوْ )  
 الشَّيْخِ أَوْ الْمُخْتَارِ [ .  
 Mairie sf. .  
 دَارُ الْحَاكِمِ ( أَوْ الشَّيْخِ ) [ .  
 — .  
 مُخْتَارِيَّةٌ ، عُمْدِيَّةٌ .  
 — .  
 مَدَّةُ الْحَاكِمِ ( أَوْ الْعُمْدَةِ ) [ .  
 Mais conj. et adv. .  
 لَكِنْ ، بَلَى ، عَلَى .  
 أَنْ ، أَمَّا .





— (Mus.) v. Gamme .

Tierce — e (Mus.) موافقة من صوتين .

Tierce — e الآس والملك والسيدة [ من لون واحد ] .

L'axe — e (Geom.) المحور الأكبر .

Majeur sm. (Anat.) وسطي (اصبع بين البنصر والسبابة) .

Majeure sf. (Log.) حد أكبر [ في القياس ] .

Major sm. نقيب (بمياشي ، ماجور) .

— de garnison ناظر الموقع .

— général لواء .

Le — الأول [ في جيله المدرسي ] .

Le — الأول [ في سابقة ] .

Majorat sm. إقطاعية البكر (عقار متعلق بلبق شرف كان يرثه مع اللقب بكر الأبناء ولا يمكن التصرف فيه) .

Majoration sf. زيادة ، إضافة ، ضريبة ، علاوة .

— des prix رفع الأسعار .

Majordome sm. كبير الخدم [ عند المطاعم ] ، قهبرمان ، أستاذار .

Majorer vt. زاد القيمة ، رفع الشئ .

Majorette sf. طيالة \* (فتاة ترتدي زيًا عسكريًا مبتكرًا تموزي استعراض حاملة يلبها ضرابة طبل كبير) .

Majoritaire adj. et s. أغلبية ، أكثرية (متعلق بنظام اقتراع يكون الفوز فيه بالأغلبية المطلقة) .

Groupe — فريق الأغلبية المطلقة .

Gérant — (Dr.) مدير صاحب أكثرية الأسهم .

Majorité sf. رُشد \* أغلبية ، أكثرية .

La — des blessés survivent معظم الجرحى أحياء .

— absolue أغلبية مطلقة .

— relative أغلبية نسبية .

L'âge de la — civile est de 21 ans سن الرشد المدنية هي ٢١ عاماً .

— matrimoniale بلوغ السن الموافقة لزواج .

Se rallier à la — انقسم إلى الأكثرية .

Majuscule adj. et sf. (Lettre — et —) حرف البداية (حرف كبير يتخذ في الفرنسية ولغات أخرى شكلاً كبيراً ومختلفاً عن شكله العادي ، ويقع في بداية العبارات وأسماء الأعلام) .



Maki sm. (Zool.) مكي (جس فرود من فصيلة الليموريثات) .

Makila sm. سبيكة \* عصا حديدية قبضتها ذات سن .

Mal sm. شر \* ضرر ، أذى ، سوء \* ألم ، مَرَض .

Les maux de la guerre مصائب الحرب .

Le — est qu'il s'absente souvent يلبث أنه غالباً ما يغب .

Faire le — أخطأ ، أئيم .

On s trop — ici يعاني المرء هنا أكثر مما ينبغي .

Être — dans ses affaires سامت أعماله .

Dire du — de qqn. أشاء .

Prendre une chose en — اغتاض من شئ .

Tourner une chose en — أول الأمر .

Il supporte des maux cruels يتحمل معاناة قاسية .

Sa jalousie est la cause de tous ses maux غيبرته سبب كل مصائبه .

Il a du — à travailler le soir يشق عليه أن يعمل مساءً .

On n'a rien sans — لا شيء شيء بلا مشقة .

Je ne vois aucun — à ce qu'il exprime ses critiques لا أجد أي شيء في أن يعبر عن انتقاداته .

Avoir — à la tête برؤس .

Cela me fait — de l'entendre أن أسمعه .

Prendre — مَرَض .

Il ne songe pas à — لا يفكر في الأذى .

Mettre à — أنشأ .

Être en — de qqc. إشتاق إليه .

Le — de cœur الفتيان .

Le — de mer الدوار .

Un — blanc, — d'aventure داحس داحوس .

Le — d'amour الحوى .

Le — du pays الحنين إلى الوطن .

Le — du siècle داء العصر .

Le — du siècle خاص بجيل .

Le — de Naples الزهرري .

Le — d'enfant المحاض .

— sm, bon — عام شتوم ، عام سعيد .

N'être pas — (Fam.) هو راضٍ عن نفسه .

Se faire du — أذى نفسه .

— gré, bon gré كرهاً ، طوعاً .

Le — métaphysique (Philo.) النقضي الطبيعي في حزم الأشياء .

Honni soit qui mal y pense (Prov.) الخزي لمن أشاء الظن .

Aux grands maux les grands remèdes (Prov.) أكبر الدواء الكمي .

Chacun sent son — كل أدري بوجيته .

Qui — veut, — lui tourne ولا يحين المكر الشئ إلا بأهله .

Mal adv. بعكس الصواب [ أو العذل ] ، خطأ .

Écrire — كتب بشكل رديء .

Un mariage — assorti متجانس .

Tu as — fait بش ما فعلت .

Ce chapeau lui va — هذه القبعة لا تناسبه .

Pas — (Fam.) لا بأس .

Il n'y avait pas — d'amis كان غمة كبير من الأصدقاء .

— à l'aise منصرف المزاج .

Son échec s'explique — إخفاؤه صعب التفسير .

Le pied me fait — يوجعني رجلي .

Se trouver — أغص عليه .

Il est au plus — إنه مشرف على الموت .

Il est au plus — avec ses collègues إنه متخاصم مع زملائه .

Il est — avec un tel عَدَاوَةً هُوَ فِي مَعَ فُلَانٍ .  
 Elle a — tourné وَحَقَّتْ فِي الْأَخْلَاقِيَةِ .  
 Être — en cœur قَدَّ الحِطْوَةِ .  
 Il est — en femme زَوَّجَتْ رَدِيئَةً .  
 De — en pis مِنْ سَيِّئَةٍ إِلَى أَسْوَأَ .  
 Bien ou — بِطَرِيقَةٍ مَا ، كَيْفَمَا كَانَ .  
**Malabar** adj. et s. قَوِي ، شَدِيدُ الْبَاسِ .  
**Malachite** sf. دَهْنَج (كربونات النحاس الطبيعي المهدرت) .  
**Malacologie** sf. عِلْمُ الرُّخَوَاتِ (مبحث الحيوانات الرُّخَوَةِ واللِّبْنَةِ الجِسمِ) .  
**Malacoptérygiens** sm. pl. (Pois.) لَيْبَنَاتُ الزَّعَافِيفِ .  
**Malacostracés** sm. pl. لَيْبَنَاتُ الصَّدَفِ (حيوانات قشرية) .  
**Malade** s. et adj. مَرِيضٌ ، عَليْلٌ ، سَقِيمٌ .  
 Dent — سِنَّ مَسْوُومَةٍ .  
 Faire le — تَمَارَضَ ، تَظَاهَرَ بِالْمَرَضِ .  
 Faux — مُتَمَارِضٌ .  
 — d'inquiétude مَجْنُونٌ .  
 L'industrie est bien — الصَّنَاعَةُ مُخْتَلَةٌ .  
 Un monde — عَالَمٌ مُتَفَرِّشٌ .  
**Maladie** sf. مَرَضٌ ، دَاءٌ ، عِلَّةٌ ، سَقَمٌ .  
 • وَسَوَاسٌ ، هَمٌّ .  
 — du vin قَسَادُ النَّبِيذِ .  
 Dernière — مَرَضُ الْمَوْتِ .  
 En faire une — هُوَ مُتَظَاهِرٌ جِدًّا مِنْ ...  
 C'est une — chez elle de s'occuper des affaires des autres هُوَ مَرِيضٌ عِنْدَهَا أَنْ يَتِمَّ بِشُؤْنِ الْآخَرِينَ .  
**Maladif, ive** adj. مُعْتَلٌ ، مُسَقَمٌ ، مُفَرَّضٌ لِمَرَضٍ .  
 Une curiosité — ve فَضُولٌ مَرَضِيٌّ .  
**Maladivement** adv. بِسَقَمٍ ، بِأَعْتِلَالٍ .  
**Maladrerie** sf. مُسْتَشْفَى الْبَلَامِ [ فِي الْقُرُونِ الْوَسْطَى ] .  
**Maladrese** sf. خَرَقٌ ، رُحْوَةٌ ، عَدَمٌ ، مَهَاةٌ .  
 Il commet beaucoup de — يَرْتَكِبُ كَثِيرًا مِنَ الْأَخْطَاءِ .  
**Maladroit, e** adj. et s. أَنْعَرَقَ ، أَرْعَنَ ، عَلِيمٌ الْمَهَارَةِ .  
 Un mot — كَلِمَةٌ حَمَقَاءُ .

Une démarche — e مَسْعَى غَيْرُ مُوَفَّقٍ .  
**Maladroitement** adv. بِمَرْحُومَةٍ .  
**Malaga** sm. مَلْتَقِي (عَنْبٌ مِنْ مَلْتَقَةٍ بِيَنْجُوبِ اسبانيا • تَحْمَرُ مَصْنُوعَةٌ مِنْ عَنَبِ مَلْتَقَةٍ) .  
**Malaise** adj. وَجْئِي ، خَدْيِي .  
**Malaise** sm. تَوَعُّكٌ ، انْتِعَارُفُ الْمِزَاجِ ، قَلَقٌ ، ضِيقٌ ، انْتِعَاجٌ .  
**Malaisé, e** adj. شَاقٌّ ، عَسِيرٌ ، مُتَعَبٌ .  
 Une question — e à éclaircir مَسْأَلَةٌ حَوِصَةٌ .  
 Il est — dans ses affaires إِنَّهُ فِي ضِيقٍ مَالِيٍّ .  
 Chemin — طَرِيقٌ وَهْرَةٌ .  
**Malaisément** adv. بِصُعُوبَةٍ ، بِمُسَرٍّ .  
**Malandre** sf. قُبُوَاهُ الرُّكْبَةُ (مَرَضٌ يَجْلُدِي بَعَثَرِي رُكْبَةِ الْفَرَسِ) .  
 — تَسْوُسُ [ فِي تَحَبُّبِ الْبِنَاءِ ] .  
**Malandreux, euse** adj. [ يَحْصَانُ ] مُصَابٌ بِالْقُبُوَاهِ .  
**Malandrin** sm. لَبِصٌ ، قَاطِعُ طَرِيقٍ .  
**Malappris, e** adj. et s. فَظٌّ ، غَلِيظٌ ، وَفِيقٌ ، قَلِيلُ الْأَدَبِ ، وَفِيقٌ .  
**Malard** sm. (Ois.) مَرْعَةٌ ، لَوْزَةٌ بَرِّيَّةٌ .  
**Malaria** sf. حُمَّى الْمَلَارِيَا ، أَجْمِيَّةٌ ، بُرْدَاءٌ .  
**Malavisé, e** adj. طَائِشٌ ، أَنْعَرَقَ ، عَادِمُ الْقِطْعَةِ .  
**Malaxage** sm. عَسَجَنٌ ، جَبَلٌ .  
 — du beurre خَبِطَ الزُّبْدَةَ [أَوْ مَقْسَمَهَا] .  
**Malaxer** vt. عَسَجَنَ ، جَبَلَ ، مَرَّتَ ، دَنَكَ .



**Malaxeur** s. et adj. مِخْبِطٌ ، مِجْدَحٌ ، مَعْجِنٌ ، آلَةُ الْخَطِّ • جَبَّالَةٌ .  
**Malbâti, e** adj. et s. سَيِّئُ الْبَيْتَةِ .  
**Malchance** sf. سُوءُ الْحَظِّ ، تَكْدُّ الْطَّلَاعِ .  
**Malchanceux, euse** adj. et s. سَيِّئٌ الْحَظِّ ، تَكْدِيذُ الْطَّلَاعِ .

**Malcommode** adj. غَيْرُ عَمَلِيٍّ • تَغْيِيرُ مَرْبِحٍ .  
**Maldonne** sf. سُوءُ الْإِعْطَاءِ (غَلَطٌ فِي تَوَزِيعِ وَرَقِ اللَّعِبِ) .  
 Il y a — فِي الْأَمْرِ سُوءُ تَقَاظُهُمْ .  
**Mâle** adj. et s. ذَكَرٌ .  
 Fleur — زَهْرَةٌ فَحْلٌ .  
 Une voix — صَوْتُ رَجُولٍ .  
 Beauté — جَمَالُ الرُّجُولَةِ .  
 — adj. مُذَكَّرٌ .  
 Une — résolution قَرَارٌ حَازِمٌ .  
 — (Techn.) وَالِيجَةُ (قِطْعَةٌ مِنْ آلَةٍ) .  
 تُعَدُّ لِلدِّخْلِ فِي جِزْمٍ مَجْزُوفٍ .  
**Malédiction** sf. لَعْنٌ • لَعْنَةٌ .  
 — j'ai oublié de fermer le gaz بِاللَّصْصِيَةِ ! لَقَدْ نَسَيْتُ إِغْلَاقَ يَمْتَاخِ الْغَازِ .  
**Maléfice** sm. رُفِيَّةٌ مُؤْذِيَّةٌ ، أُوذِيَّةٌ .  
**Maléfique** adj. شَرِيرٌ ، مُؤْذٍ • ذُو تَأْثِيرٍ سَيِّئٍ .  
 Né sous une étoile — سَيِّئُ الْطَّلَاعِ .  
**Malencontreusement** adv. لِسُوءِ الْحَظِّ ، بِسُوءِ مُصَادَفَةٍ .  
**Malencontreux, euse** adj. مُزْعِجٌ ، مُكَدِّرٌ ، مُعَاكِسٌ .  
**Malendurant, e** adj. قَلِيلُ الصَّبْرِ [ وَالْجَلْدِ ] .  
**Mal-en-point** lot. adj. inv. فِي حَالَةِ سَيِّئَةٍ [ مِنْ الصَّحَّةِ وَالْوَضْعِ ] .  
**Malentendant** adj. et sm. سَيِّئُ السَّمْعِ .  
**Malentendu** sm. سُوءُ تَقَاظُهُمْ • سُوءُ فَهْمٍ ، خِلَافٌ دِلُّوْمَاسِيٌّ .  
 — diplomatique عَيْبٌ [ فِي الصَّنْعَةِ أَوْ الْعَمَلِ ] .  
**Malfaçon** sf. أَسَاءُ [ صُنْعًا ] .  
**Malfaire** vi. حُبُّ الْإِثْمَانِ ، إِسَاءَةٌ .  
**Malfoisance** sf. سُوءُ اسْتِيعْمَالِ الْوُطَيْفَةِ .  
 — (Dr.) مُؤْذٍ ، شَرِيرٌ .  
**Malfoisant, e** adj. مُجِبُّ لِلْإِثْمَانِ ، مَيَّالٌ لِفَسَادٍ .  
 Il a une influence — e تَأْثِيرٌ ضَارٌّ .  
**Malfauteur, trice** s. شَرِيرٌ ، شَقِيٌّ ، جَانٌ .  
**Malfamé, e** ou mal famé adj. سَيِّئُ السَّمْعَةِ ، مَذْمُومٌ .  
**Malformation** sf. تَشَوُّهُ [ قَابِلٌ لِلْمُجَاوِزَةِ ] .  
 — congénitale (Méd.) سُوءُ التَّوَكُّبِ الْخَلْقِيِّ .

**Malgache** adj. et s. مَدْعَشَقَرِي (متعلق بمدعشقر أو منها).

**Malgracieux, euse** adj. خَشِن ، فَظ ، غَلِيظ ، قَلِيلُ الْأَدَب .

**Malgré** prép. رَغْمًا ، عَلَى الرَّغْم ، بِرَغْم .  
— soi. عَلَى كَرَاهِيَّتِهِ .

— que . مَعَ أَنْ ، وَإِنْ ، وَلَوْ .

**Malhabile** adj. أَخْرَق ، عَدِيمُ الْمَهَارَةِ ، غَيْرُ حَافِظٍ .

**Malhabillement** adv. بِخَرَقٍ ، بِغَيْرِ مَهَارَةٍ .

**Malheur** sm. نَعَامَةٌ ، شَقَاءٌ ، نَحْسٌ ، شَوْمٌ .

Il lui est arrivé un — . أَصَابَهُ مُصِيبَةٌ .

Il fait le — de toute sa famille . إِنَّهُ سَبَّ بَوَاسِ أَمْرِهِ كُلِّهَا .

Retenez-vous, ou je fais un — . كَيْفَ أَوْ أَرْتَكِبُ زِلَّةً .

Jouer de — . لَازِمَهُ النَّحْسُ دَائِمًا .

Oiseau de — . طَائِرُ الشَّوْمِ (شَخْصٌ يَحْمِلُ النَّحْسَ) .

Par — . بِسُوءِ الْحَظِّ .

— ! . يَا لِلْمُصِيبَةِ !

— à ... . وَيَبِيعُ ، وَيَبِلُ ! .

Dans le — et la prospérité . فِي الْفُرْشَاءِ وَفِي الْبَرْقَاءِ .

À qqc. — est bon . لِكُلِّ مَشَقَّةٍ عَوَظٌ .

Le — des uns fait le bonheur des autres . مَصَابِيحُ قَوْمٍ يَحْدُ قَوْمٌ قَوَائِدُ .

**Malheureusement** adv. لِسُوءِ الْحَظِّ ، لِلْأَسَفِ .

**Malheureux, euse** adj. نَعِيسٌ ، شَقِيٌّ ، سَيِّئُ الْحَظِّ .

Ce n'est qu'un — ivrogne . كَيْسَ هُوَ إِلَّا يَكْبُرُ بِشَكْنٍ .

Petit — ! . يَا لِلْمَشْكُودِ !

Il prend un air — pour avouer sa faute . يَتَّخِذُ مَظْهَرًا خَرِبًا لِيَعْرِفَ بِغَلْطِهِ .

**Mener une vie — euse** . عَاشَ عَيْشَةً عَسِيرَةً .

Un jour — . يَوْمٌ مَشْوُومٌ .

Avoir un geste — . أَمَى حَرَكَةً مُؤَيِّقَةً .

Être — au jeu . لَا حَظَّ لَهُ فِي الْقِمَارِ .

Il se met en colère pour une — euse petite erreur . يَغْضَبُ بِسَبَبِ غَلْطَةٍ صَغِيرَةٍ تَافِهَةٍ .

**Avoir la main — euse** . يَخْشَرُ فِي الْقِمَارِ بِخَيْرٍ .  
— comme les pierres . يَخْطُمُ كُلَّ مَا يَمْسُهُ .

— comme les pierres . نَعِيسٌ جِدًّا .

**Malheureux** sm. بَعِيسٌ ، مُعْوِزٌ .

**Malhonnête** adj. لَئِيمٌ ، شَرِيرٌ ، غَيَرٌ ، شَرِيفٌ ، عَادِمُ الْأَيْقَانَةِ .

Un livre — . كِتَابٌ غَيْرُ مُحْتَمٍ .

Réponse — . رَدٌّ غَيْرُ مَهْدَبٍ .

**Malhonnêtement** adv. بِلُؤْمٍ ، بِخِلَافَةٍ .

— . لِلْإِيْقَانَةِ ، بِخِلَافٍ لِلشَّرَفِ .

**Malhonnêteté** sf. عَدَمُ الْأَيْقَانَةِ ، أَنْهَادُ الشَّرَفِ .

— . الشَّرَفُ ، أَنْهَادُ الْأَدَبِ .

**Malice** sf. خَبِيْثٌ ، مَكْرٌ ، تَمَسُّدُ الْأَذَى .

Sa réponse était pleine de — . كَانَ جَوَابُهُ مَلِيْنًا بِالسُّخْرِيَةِ .

Ne pas entendre — à qqc. لَا يَرَى فِيهِ خَبِيرًا .

Un sac à — . شَخْصٌ فِي جَبَّتِهِ دَعَاءٌ كَثِيرٌ .

Dire des — s . تَقَعُّقَةٌ ، مَتَرَجٌ .

**Malicieusement** adv. بِخَبِيْثٍ ، بِمَكْرٍ ، بِمُزَاحٍ ، بِنَهَاءٍ .

**Malicieux, euse** adj. خَبِيْثٌ ، رَدِيٌّ ، مَازِكٌ ، حَقُودٌ .

Un enfant — . صَبِيٌّ لَعُوبٌ .

Un regard — . نَظْرَةٌ سَائِغَةٌ .

Réponse — euse . جَوَابٌ لِاذْعٍ .

**Malignement** adv. بِأَذَى ، بِخَبِيْثٍ ، بِلُؤْمٍ .

**Malignité** sf. لُؤْمٌ ، خَبِيْثٌ ، إِضْرَارٌ ، مِثْلُ الْإِلْأَذَى ، دَعَاءٌ ، مَكْرٌ .

La — d'une tumeur . خَبَاثَةُ وَرَمٍ .

**Malin, igne** adj. مَازِكٌ ، مَهِيرٌ ، ذَكِيٌّ ، مُؤَذٌّ ، خَازٍ .

— . وَرَمٌ خَبِيْثٌ .

L'esprit — . إِبْلِيسٌ ، الشَّيْطَانُ .

Quel — ! . يَا لِلخَبِيْثِ !

Ce n'est pas bien — . كَيْسَ الْأَمْرُ بِالصَّغْبِ .

Influence — igne . تَأْثِيرُ خَطِيرٍ .

**Malin** sm. (Le —) . إِبْلِيسٌ .

**Malingre** adj. نَحِيفٌ ، ضَعِيفٌ ، هَزِيلُ الْبَنَةِ .

**Malinois** sm. مَكْنِيٌّ (كَلْبٌ بَلْجِيكِي ذُو وَبَرٍ) .

— . قَاسٌ بِاسْمِ مَدِينَةِ بَلْجِيكِيَةِ .

**Malintentionné, e** adj. et s. سَقِيٌّ الْيَةِ .

**Malique** adj. (Chim.) . تَفَاحِيكٌ .

Acide — . حَمِضُ التَّفَاحِ .

**Mai-jugé** sm. (Dr.) . حُكْمٌ غَيْرُ صَائِبٍ ، خَطَأٌ فِي الْقَضَاءِ .

**Malle** sf. مَسْلُوقٌ ، حَقِيْبَةٌ [لِنَقْلِ الْأَشْئَةِ] .

La — arrière . الصُّلُوقُ الْخَلْفِيُّ .

La — poste . سَيَّارَةٌ تَقْلِي الْبَرِيدِ .

Faire sa — . تَأَهَّبَ لِلدَّهَابِ .

Boucher sa — . قَضَى نَجَبَهُ .

**Mallicabilisation** sf. تَطْطِيرٌ ، تَصْفِيحٌ .

**Mallicabiliser** vt. طَرَّقَ ، صَفَّحَ .

**Mallicabilité** sf. تَصْفِيحٌ ، لَدَانَةٌ ، مُرَوْنَةٌ ، لِينٌ .

— du fer . طَرَوْقَةُ الْحَدِيدِ .

**Mallicable** adj. طَرُوقٌ ، قَابِلٌ لِلتَّطْرِيقِ ، يُطَرَّقُ ، يُصَفَّحُ .

Un caractère — . طَبْعٌ طَلِيحٌ ، لِينٌ .

**Mallicolaire** adj. (Anat.) . كَعْبِيٌّ (مَتَلَقٌ بِكَعْبِ الْإِنْسَانِ) .

**Mallicole** sf. (Anat.) . كَعْبٌ ، عَقِبٌ [الْإِنْسَانِ] .

**Mallette** sf. صُنْدُوقٌ صَغِيرٌ .

**Malmener** vt. قَسَا ، بِالْمُحَامَلَةِ ، آسَاءَ ، أَلَامَ .

Le champion malmene son adversaire . أَرْهَقَ الْبَطْلُ أَضْرَبَ أَمَامَهُ .

dès le premier round . تَحَقَّصَهُ مِنْذُ الْجَوْلَةِ الْأُولَى .

**Malmignate** sf. لَدَاغٌ (عَنْكَبُوتٌ خَطِيرٌ لِلدَّفْعِ) .

**Malnutrition** sf. إِسَاءَةُ تَغْذِيَّةٍ ، سُوءُ تَغْلِيَةِ .

**Malodurant, te** adj. نَشِيزٌ ، كَرِيْهٌُ ، الرَّائِحَةِ ، مُجِغٌ .

**Malotru, e** adj. فَظٌ ، سَيِّئُ الْخُلُقِ ، سَمِيجٌ .

**Malpighie** sf. (Bot.) . مَلْطِيْبِيَّةٌ (جَنْسٌ جَنِيَّاتٍ بِاسْمِ عَالِمِ إِيْطَالِي تَمَارِهَا كَالْكَرْزِ) .

**Malpropre** adj. قَذِرٌ ، وَسَخٌ ، قَلْبَرٌ ، دَائِرٌ .

Propos — s . كَلَامٌ دَائِرٌ .

Conduite — . سُلُوكٌ مُتَحَرِّفٌ .

**Malproprement** adv. بِقَذَارَةٍ .

**Malpropreté** sf. قَذَارَةٌ ، وَسَخٌ ، فَجُورٌ ، انْخِرَافٌ .

**Malsain, e** adj. مُفْسِدٌ ، مُتَحَرِّفٌ ، غَيْرُ صَحِيحٍ ، ضَارٌّ بِالصَّحَةِ .

Côte — c. شاطئه مَرَبُوه .  
 Doctrine — c. مَذْهَبٌ مُصِلٌ .  
 Livre — [ على الأخلاق ] . كتابٌ خَطِرٌ  
 Malséance sf. مَذَمُّ الثَّيَابِ .  
 Malséant, e adj. غَبِيرٌ لَاقٍ .  
 Malsonnant, e adj. قَطَطٌ ، مُخَالِفٌ  
 للاخْتِشَامِ ، مُخَالِفٌ لِلْأَخْلَاقِ .  
 Maelstrom sm. v. Maelstrom .  
 Malt sm. مُشْتَقَّةٌ ، مَلْتٌ (حبوب نابتة  
 صناعية) ولا سيما حبوب الشعير  
 في صناعة البيرة) .  
 Maltage sm. إِنْشَاءٌ ، إِمْلَاتٌ (راجع  
 المادة السابقة) .  
 Maltase sf. مُشْتَبِزٌ ، مَلْتَازٌ (خبيزة قابلة  
 للذوبان تحول المشتمل الى غلوكوز  
 قابل للاختصار) .  
 Malte (Fièvre de —) V. Brucellose .  
 Malter vt. تَنَشَّقُ ، مَلَّتْ .  
 Malterie sf. نَبَاتَةٌ (مصنع التبنية  
 او الملتت • صناعة التبنية) .  
 Malthusianisme sm. مَالْتُوسِيَّةٌ (مذهب  
 الاقتصادي البريطاني مالتوس ١٧٩٦ —  
 ١٨٣٤ الذي يقول بأن السكان يتزايدون  
 بنسبة تفوق الموارد الغذائية وبأن النسل  
 يجب أن يحد أو يضبط) .  
 Malthusien, ne adj. et s. مَالْتُوسِيٌّ (من  
 أنصار نظرية مالتوس) .  
 — مُعَارِضُ التَّوَسُّعِ الاقتصادي .  
 Maltose sm. مُشْتَبِزٌ ، مَلْتُوزٌ (سكر  
 قابل للاختصار يحصل في صناعة التبنية) .  
 Maltôte sf. ضَرْبَةٌ غَيْرُ قَانُونِيَّةٍ .  
 Maltraiter vt. عَامِلٌ بِقَسْوَةٍ ، أَسَاءَ الْعَامِلَةَ .  
 — أَسَاءَ إِلَى ، أَضْرَبَ .  
 — أَذَلَّ ، أَهَانَ . (fig.)  
 Maltre sm. (Ois.) دُخْلَةٌ أَسْرَالِيَّةٌ .  
 Malvacées sm. pl. (Bot.) خُبَازِيَّاتٌ  
 (فصيلة من ذوات الفلقتين تشمل  
 الحيازة والمخرجة وسواهما) .  
 Malveillance nf. رِيَّةُ الْإِنْفَاءِ ، سُوءُ الْيَتَةِ .  
 — عَدُوِّيَّةٌ (شعور العداوة)  
 • رُوحُ التَّخْرِيبِ .  
 Malveillant, e adj. et s. عَدُوِّيٌّ • مَبْشِيٌّ .  
 التَّبَّةُ ، مَبَالٌ إِلَى الْإِذْيَاءِ .  
 Malvenu, e adj. بِلَا أَسَاسٍ • نَاقِصٌ .

Héritier — à se plaindre وَاِرِثٌ  
 لا حَقَّ لَهُ فِي الشُّكْوَى .  
 Malversation sf. إِغْتِيَابٌ (خيانة في  
 الوظيفة) ، إِخْلَاسٌ .  
 Malverser vi. إِخْشَكَسَ ، خَانَ [في الوظيفة] .  
 Malvoisie sf. مَالْفَوَازِي (خَمْرِيُونَانِيَّةٌ عَدْبَةٌ  
 من شبه جزيرة مالفوازي) .  
 Maman sf. مَامَا ، أُمِّي [في لغة الأطفال] .  
 Mambo sm. مَامِبُو (نوع من الرقص السريع) .  
 Mamelle sf. تَدْنِي .  
 — des vaches, des brebis ضَرْعٌ .  
 Enfant à la — رَضِيعٌ .  
 Il n'a rien sous la — gauche هُوَ فَاقِدٌ  
 العَاطِفَةِ .  
 Mamelon sm. حَكْمَةٌ ، أَسْتَمٌ .  
 — أَكْمَةٌ ، رَيْبَةٌ ، تَلٌّ .  
 Mamelonné, e adj. حَكْمِيٌّ [الشكل] ،  
 ذُو تَلَاتٍ .  
 \*Mamelonak sm. مَسْلُوكٌ (من المالك) .  
 Mamein, e ذُو [او ذات] تَلَيْنِينِ كَبِيرَيْنِ .  
 M'amie ou M'amie صَدِيقَتِي  
 (مختصر ma amie) .  
 Mamillaire sf. (Bot.) ضَرْعِيَّةٌ ، صَبَّارٌ  
 الضَّرْعُوعِ (جنس نباتات لحمية للتزين) .  
 Mammaire adj. تَدْنِيٌّ (للإنسان) .  
 — ضَرْعِيٌّ (للحيوان) .  
 Mammalogie sf. عِلْمُ التَّلْنِيَّاتِ [أو  
 الضَّرْعِيَّاتِ] .  
 Mammifère adj. تَدْنِيَّاتٌ ، ضَرْعِيَّاتٌ ،  
 لَبُونَاتٌ .  
 Mammite sf. (Méd.) إِنْتِهَابُ الضَّرْعِ .



Mammoth sm. مَامُوثٌ (فيل عظيم  
 منقرض) .  
 Mamours sm. pl. مُدَاعِبَاتٌ .  
 Faire des — s à qqn. دَاعَبَهُ .  
 Mam'selle ou Mam'selle sf. آنِيَّةٌ .

Mane sm. نَوَى الطَّبِيعَةِ (في الأدب البائنية ،  
 قوة خفية هي في رأي علماء الاجتماع  
 أصل فكرة السب) .  
 Manade sf. [بقر أو ثيران أو أفراس] .  
 Management sm. [علم] الإدارة .  
 Manager sm. مُدِيرُ أَعْمَالٍ مُؤَسَّسَةٍ أو فريقٍ .  
 أو بَطْلٌ رِيَاضِيٌّ .  
 Manant sm. قَرَرَوِيٌّ [في الماضي] .  
 — قَطَطٌ ، قَلِيلٌ الْأَدَبِ . (fig.)  
 Mancelle sf. مَسْدَدَةٌ • (مسلة تشد الحصان  
 الى عريشتي العربة) .  
 Mancoffier sm. (Bot.) شَجَرَةُ الْمَوْتِ ،  
 شَجَرَةُ التَّمِّ (شجرة ثمارها كالتفاح  
 الصغير تفرز نفاً ساماً) .  
 Manche sm. تَبَسُّعَةٌ ، مِقْبِضٌ ، يَدٌ .  
 — d'un couteau نِصَابٌ .  
 — à balai عَصَا الْإِقْيَادَةِ [في الطائرة] .  
 — à incendie خَرْطُومُ الْإِطْفَاءِ .  
 Jeter le — après la cognée V. cognée .  
 Retroussons nos — s لنَشْرُعْ  
 سَاعِدَ الْجِدَّةِ .  
 Manche sf. كُمٌّ ، كُمٌّ رِيْعِيٌّ .  
 — à air (Aéro.) خَرْطُومُ الشَّهْوَةِ .  
 — à air (Mar.) مَضِيقٌ .  
 — (Géog.) لَهْجَتُهُ حُطُوتَةٌ .  
 Avoir qqn. dans sa — هُوَ رَهْنٌ .  
 Être dans la — de qqn. إِنْشَارَتُهُ  
 أَلْتَمَسَهُ • اسْتَرْعَى نَظْرَهُ .  
 Tirer la — à qqn. هُنَا شَيْءٌ —  
 C'est une autre paire de — مَخْتَلِفٌ تَمَامًا .  
 Mancheron sm. كُمِّينٌ (كُمٌّ قَصِيرٌ) .  
 — مِقْبِضٌ (المخراش) .  
 Manchette sf. رِدْدَانٌ (حاشية قميص) .  
 — ضَرْبَةٌ بِالْمَسَاعِدِ [في المصارعة] .  
 — عُنْوَانٌ كَبِيرٌ [في صَدْرِ صَحِيفَةٍ] .  
 — جَانِبِيَّةٌ [في كتاب] .  
 — أَغْلَالٌ ، أَصْفَادٌ .  
 Manchon sm. قُرْوَةُ الْيَدَيْنِ (غطاء اسطواني  
 طويل مَكْسُوفٌ بِالْفَرَاةِ لِتَدْفِئَةِ الْيَدَيْنِ) .  
 — كُمِّيَّةٌ • غِلَافٌ ، قِرَابٌ .  
 — قَالَبٌ [لِصَبِّ الزُّجَاجِ] .  
 — رَتِينَةٌ (غطاء مخروم غير قابل للاحتراق  
 يوضع فوق الشعلة فينوقح ويضيء) .

جَلْبَة (جَزءٌ أبَوِيٌّ مَقْلَقٌ) (Techn.)  
يَكْتَفِ قَضِيًّا .

قَابِض (جِهَازٌ تَعْشِيقٌ)  
الروس في سِتَارَةٍ .

مُدْرَج (أَسْطُوَانَةُ لِبَادِيَةٍ)  
يَصنع عليها الورق .

Manchot, e adj.  
أَقْلَع ، أَكْتَفَعَ .  
هو ماير [ في العَمَلِ ]  
الْبَدَوِي [



طُرْسُوح (طَيْرٌ بَحْرِيٌّ) . (Ois.) sm.

Manie sf.  
هِرَاقَةٌ ، تَكْتَهَنُ .

Manicipation sf. (Dr. rom.)  
عَقْدٌ  
نَقْلُ الْمَلِكِيَّةِ .

Mandant sm. (Dr.)  
مُوكِّل .

Mandarin sm.  
مُؤَلَّفٌ كَبِيرٌ [ في ]  
الامبراطورية الصينية القديمة [

—  
مُتَّخَفٌ مُتَّفَذٌ .

Mandarinat sm.  
وَلِيَّةٌ كَبِيرَةٌ [ في ]  
الامبراطورية الصينية القديمة [

Mandarine sm. (Bot.)  
مَنْدَرِينَةٌ ، يَوْسُفِيٌّ .  
لَيْمُونٌ أَفَنْدِيٌّ .

Mandarinier sm. (Bot.)  
مَنْدَرِينٌ ،  
شَجَرَةُ الْيَوْسُفِيِّ .

Mandat sm.  
تَوْكِيلٌ ، وَكَالَةٌ ، تَقْوَضٌ  
• إِنْتِدَابٌ .

— ad litem  
تَوْكِيلٌ فِي الْخُصُومَةِ .

—  
حَوَالَةٌ بِالذَّقِ .

— postal  
حَوَالَةٌ بَرِيدِيَّةٌ .

—  
نِيَابَةٌ .

— d'amener  
أَمْرٌ بِإِحْضَارِ .

— d'arrêt  
مُدَّكَّرَةٌ بِالْقَبْضِ .

— de comparution  
تَكْلِيفٌ بِالْحُضُورِ .

— de paiement  
إِذْنٌ بِالصَّرْفِ .

— de perquisition  
أَمْرٌ بِالْتَفْتِيشِ .

— dissimulé  
وَكَالَةٌ مَخْتَبِرَةٌ .  
— expresse  
وَكَالَةٌ صَرِيحَةٌ .

Pays sous —  
بِلَادٌ وَاقِعَةٌ تَحْتَ الْإِتْدَابِ .

Mandataire sm.  
مُقَوَّضٌ  
• مَسْنُوبٌ .

Puissance —  
سُلْطَةٌ مُتَّخَذَةٌ .

Mandat-carte sm.  
حَوَالَةٌ بَرِيدِيَّةٌ  
[ بِشَكْلِ بَطَاقَةٍ ] .

Mandat-contributions sm.  
حَوَالَةٌ بَطَاقَةٍ  
[ لِلْعَمَلِ الْفَرَائِبِ الْمُبَاشِرَةِ ] .

Mandatement sm.  
تَحْرِيرُ إِذْنِ الصَّرْفِ .

Mandater vt.  
وَكََّلَ شَخْصًا .

—  
حَرَّرَ إِذْنًا بِالصَّرْفِ .

Mandatif, ive adj.  
تَوْكِيلِيٌّ ، تَقْوَضِيٌّ .

Mandat-lettre sm.  
حَوَالَةٌ بِرِسَالَةٍ [ حَوَالَةٍ ]  
بَرِيدِيَّةٍ مُرَفَّعةٍ بِقِسْمَةِ مُزْدَوِجَةٍ لِلْإِجَابَةِ  
عَنْ رِسَالَةِ الْمُرْسَلِ [

—  
عَمْرٌ • أَمْرٌ [ أَوْ ]

Mandement sm.  
إِذْنٌ [ صَرَفٌ ] .

— d'un évêque  
مَشْخُورٌ رَعَايِيٌّ .

Mander vt.  
اسْتَدْعَى ، اسْتَحْضَرَ .

—  
أَعْلَمَ ، أُنْبَأَ .

On mande de Paris  
عُلِمَ مِنْ بَارِيسَ .

Mandibulaire adj.  
فَكِّيٌّ .

Le muscle —  
الْعَصَلَةُ الْمَاضِغَةُ .

Mandibule sf. (Anat.)  
فَكٌّ أَسْفَلُ [

—  
[ لَدَى الْإِنْسَانِ ] .

— de l'oiseau  
مِخْطَمٌ ، أَفْكٌ .

— de l'insecte  
نَاصِيَةٌ .

Jouer des — s  
أَكَلَ .

Mandille sf.  
مِعْطَفٌ قَصِيرٌ [ كَانَ يُرْتَدِيهِ ]  
الْخَلْمُ وَسَوَاهِمُ [

Mandole sf.  
مَنْدُولَةٌ (مَنْدُولِيَّةٌ كَبِيرَةٌ)  
اسْتَمَلَتْ حَتَّى الْقَرْنِ الثَّامِنِ حَشَرٌ [

Mandoline sf.  
مَنْدُولِيَّةٌ (آلَةٌ)  
مَوْسِيقِيَّةٌ وَتَرِيَّةٌ [

Mandoliniste sm.  
مَنْدُولِيَّي (عَازِفٌ)  
الْمَنْدُولِيَّةِ [

Mandore sf.  
مَنْدُورٌ (آلَةٌ طَرَبٌ)  
نَشَبِ الْعُودِ [

Mandorle sf.  
هَالَةٌ [ حَوْلَ صُورَةِ الْمَسِيحِ ] .

Mandragore sf. (Bot.)  
لَفْئَاحٌ ، يَبْرُوحٌ .  
(نَبَاتٌ عَشْبِيٌّ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْبَاذَنْجَانِيَّةِ) .



Mandrill sm.  
مَنْمُونٌ ، قُرْدُوحٌ (فَرْدٌ)  
أَفْرِيقِيٌّ كَبِيرٌ [

Mandrin sm.  
مِنْقَبٌ الْحَدِيدِ • مِلْفَاطٌ .  
— (Techn.)  
أَسْطُوَانَةُ خَشَبٍ [ أَوْ حَدِيدٍ ] .

Manducation sf.  
أَكَلَ .

Manège sm.  
تَرْوِيضُ الْخَيْلِ • لُعْبَةٌ  
الْخَيْلِ الْخَفِيَّةِ .

—  
مَضْمَارٌ (مِيدَانٌ تَرْوِيضُ الْخَيْلِ) .

—  
مَدْرَسَةُ الْفَرُوسِيَّةِ (لِتَعْلِيمِ  
رُكُوبِ الْخَيْلِ) .

—  
مَلُورَةٌ ، مَدَارٌ (أَدَاةٌ لِدِيرِهَا  
الدُّوَابِّ فَتَحَرِّكُ آلَاتَ ثَابِتَةٍ) .

—  
رَفْصٌ دَائِرِيٌّ .

—  
جِلَّةٌ [ لِلْحُصُولِ عَلَى شَيْءٍ ] ، (fig.)  
مُتَاوَرَةٌ .

—  
أَفْلَحَ

Réussir à force de — s  
بِقُضَلِ مَكَائِدِهِ .

Mânes sm. pl.  
أَرْوَاحُ الْمَوْتَى [ عِنْدَ الرُّومَانِ ] .

Maneton sm.  
عَقْفَةٌ • مِقْبَضٌ صَغِيرٌ .

Manette sf.  
قَبْضَةٌ ، مِقْبَضٌ ، رَالِدٌ .

Manganate sm.  
مَنْغَنَاتٌ (أَمْلاحٌ)  
الْحَامِضِ الْمَنْغْنِيكِيِّ [

Manganèse sm. (Chim.)  
مَنْغَنِيزٌ (مَعْدَنٌ)  
أَشْبَهُ اللَّوْنِ شَدِيدَ الصَّلَابَةِ [

—  
أَكْسِيدُ الْمَنْغَنِيزِ .

Manganoux adj. (Chim.)  
أَكْسِيدُ الْمَنْغَنِيزِ .

Manganin sm.  
مَانغِنِينَ (مَزِيجٌ مِنَ النِّحَاسِ  
وَالْمَنْغَنِيزِ وَالنِّكَلِ) .

Manganique adj.  
مُغْنِيزٌ (بَحْرِيٌّ)  
عَلَى مَغْنِيزِ [

—  
مَنْغِنِيطٌ (أَكْسِيدُ الْمَنْغَنِيزِ الْمَائِيّ) .

Mangeable adj.  
يُؤْكَلُ ، يَتَلَعَّحُ لِلْأَكْلِ .

Mangeaille sf.  
عَلَفٌ ، عَلِيقٌ .

— (Fam.)  
طَعَامُ الْإِنْسَانِ .

Mangeoire sf.  
مَعْلَفٌ ، مِفْوَدٌ .

—  
عَمِلَ

Tourner le dos à la —  
بَعَثَ الْخَصْرَ .

**Mangeotter vt.** أَكَلَ [ بلا قابلية ، بلا مبالاة ] .

**Manger vt.** أَكَلَ ، تناول الطعام .

Il mange comme quatre . هُوَ شَرِه ، هِم .

Il ne mange rien . يَأْكُل قَلِيلاً جِدّاً .

— du bout des dents . أَكَلَ بلا شهوة .

Les souris ont mangé la couverture . قَرَصَتِ الفُئْرَانُ الوِطَاءَ .

Le poêle mange trop de charbon . الموقد يَتَلَهَمُ مِنَ الفحمِ أَكْثَرَ مِمَّا يَنْبَغِي .

Ces discussions inutiles ont mangé toute ma soirée . الأَمْجَدِيَةُ أَهْنَيْتِ كُلَّهَا .

Il a mangé toute sa fortune . بَذَرَ ثَرَوَهُ كُلَّهَا .

Il a mangé beaucoup d'argent dans cette affaire . خَسِرَ كَثِيراً مِنَ المَالِ فِي هَذِهِ القَضِيَّةِ .

Il a mangé la consigne . نَبَسَ الأَوَامِرَ ، خَالَفَهَا .

— des yeux . تَلَهَمَ بِنَظَرَاتِهِ .

— ses mots . أَهَادَ النُّطْقَ بِكَلَامِهِ .

— de baisers . غَطَّى بِالْقَبَلَاتِ .

Le cheval mange le chemin . الجُودُاءُ يَنْهَبُ الأَرْضَ نَهْباً .

Il ne vous mange pas . لَا تَكُنْ عَوِيلاً .

— du curé (Pop.) . يُعَادِي الأَكلِيرُوسَ .

On mange bien chez cette personne . الطَّعَامُ لَذِيذٌ عِنْدَ هَذَا الشَّخْصِ .

À quelle sauce sera-t-il mangé ? كَيْفَ السَّبِيلَ إِلَى تَجْزِيئِهِ ، إِلَى القَضَاءِ عَلَيْهِ ؟

Les grands poissons mangent les petits . القَوِيُّ يَغْلِبُ الضَّعِيفَ .

— son pain blanc le premier . بَاشَرَ قَضِيَّةً مِنْ أَهْلَبِ جَوَانِبِهَا .

Il y a à boire et à — . فِي الأَمْرِ حَسَنٌ وَسَيِّئٌ .

— le morceau . اعْرِفَ ، وَشَى بَشْرَكَاهُ فِي الجُرْمَةِ .

— de la vache enragée . عَانِي ضِعْفاً فِي العَيْشِ .

— de la prison . سَجِنَ طَوِيلاً .

— à sa faim . شَبِعَ .

— sm. طَعَامٌ ، مَأْكَلٌ .

Perdre le boire et le — . اسْتَلْصَمَ لِلْحَرُونِ ، أَوْرَلَهُمْ مِنَ الهُمُومِ .

**Mangerie sf.** أَكْلٌ مُفْرَطٌ .

— تَبَادُلُ الإِبْدَاءِ .

**Mange-tout s. et adj.** مُبَذِّرٌ ، مُسْرِفٌ .

— فاصولياء خَضْرَاءَ .

**Mangeur, euse s.** مُبَذِّرٌ ، أَكُولٌ .

— de viandes apprêtées . كَسُولٌ ، قَمْعَةٌ .

**Mangeure sf.** قَرَاعَةٌ ، مَوْضِعٌ مَقْرُوضٌ مِنْ خَبَزٍ أَوْ نَسِيجٍ .

**Manglier sm. (Bot.)** قَرَامٌ (جِنْسُ أَشْجَارٍ) مَقْعِيَّةٌ يَسْتَخْرِجُ مِنْ ثَمَارِهَا نَوْعٌ مِنَ الخَمْرِ .

**Mangonseau sm.** مَسْجَنِيَّةٌ (آلَةٌ قَدِيمَةٌ) لِقَذْفِ الحِجَارَةِ عَلَى الأَشْوَارِ .

**Mangoustancier sm. (Bot.)** جَنْدَمٌ مُنْقَسَطَانٌ ، جَوْزُ جَنْدَمٍ .



**Mangouste sf. (Zool.)** نَمِيسٌ .

**Mangrove sf. (Bot.)** مَسْجُونُفٌ (شَجَرٌ) اسْتَوَالِيٌّ يَتَنَبَّضُ مِنْ أَغْصَانِهِ جُلُودٌ جَلِيدَةٌ .

**Mangue sf. (Bot.)** مَسْجَاةٌ ، أَنْبَجَةٌ (ثَمَرَةُ شَجَرِ المَنْجَا) .

**Manguier sm. (Bot.)** مَسْجَاةٌ ، مَسْجُو (شَجَرَةُ الأَنْبَجِ أَوْ العَبَاءِ) .

**Maniabilité sf.** سُهُولَةُ الاسْتِغْثَالِ ، مَرُوءَةٌ ، طَوَاعِيَّةٌ .

**Maniable adj.** سَهْلُ الاسْتِغْثَالِ ، مَرِنٌ ، طَيعٌ لِقِيَادَةِ .

Caractère — لَبِنُ العَرِيكَةِ ، سَهْلُ المَرَاسِ .

**Maniaque adj. et s.** مَسْنُونٌ ، مَسْنُونٌ ، أَهْوَسٌ .

**Maniaquerie sf.** هَوَسٌ .

**Manichéen, ne adj. et s.** مَانَوِيٌّ (أَحَدُ) اتِّبَاعِ مَانِي الفَارِسِيِّ .

**Manichéisme sm.** مَانَوِيَّةٌ (مَذْهَبُ مَانِي) الفَارِسِيِّ صَاحِبِ عَقِيدَةِ الصَّرَاحِ بَيْنَ النُّورِ وَالظُّلَامِ .

**Manicle ou Manique sf.** قَفَّازٌ جِلْدِيٌّ [ لَوَاقِيَةٌ يَدِ المَعَالِ ] .

مَقْبَضٌ [ بَعْضُ الأَدَوَاتِ ] . (Techn.)

**Manicordion ou Manicorde sm.** مَانِكُورْدٌ (آلَةٌ مَوْسِيقِيَّةٌ قَدِيمَةٌ) . (Mus.)

**Manicure ou Manucure sf.** تَطْرِيفٌ ، تَدْرِيبٌ ، تَعْنِيمٌ (تَوْبَةُ) الأظْفَارِ وَصَبْغُهَا .

**Manie sf.** هَوَسٌ ، عَادَةٌ مَسْتَهْجَنَةٌ ، هَوَى مُصَادٌّ لِلْعَقْلِ .

Chacun a ses petites — لِكُلِّ مَبُولَةٍ ، المُرْطَةُ الصَّغِيرَةُ .

— مَسٌّ ، جُنُونٌ .

**Maniement sm.** حَسٌّ ، جَسٌّ ، مَسٌّ ، إِدَارَةٌ ، قِيَادَةٌ ، اسْتِغْثَالٌ ، تَدْبِيرٌ .

— مَسْجَسٌ ، مَسْجَسَةٌ (مَا يُجَسَسُ) بِالْيَدِ مِنْ جِسْمِ المَهِوِيَّانِ لِمَرَّةٍ سَمَنَةٍ أَوْ مَرَّالَةٍ .

**Manier vt.** حَسَّ ، مَسَّ ، اسْتَمْتَلَ ، أَهْدَرَ ، قَبَّرَ ، مَارَسَ .

— les affaires . عَالَجَ الأُمُورَ .

Savoir — la foule . يُحَسِّنُ قِيَادَةَ المَجْمُوعِ .

Bien — la plume . يُجَيِّدُ الكِتَابَةَ .

**Manière sf.** ضَرِيقَةٌ ، أَسْلُوبٌ ، نَمَطٌ ، نَهْجٌ ، كَيْفِيَّةٌ ، شَكْلٌ .

— de voir . مَقْهُومٌ .

— d'agir . سُلُوكٌ .

— de parler . تَقْيِيرٌ .

Employez la — forte . اسْتِغْثَالُ القُوَّةِ .

C'est une — de parler . لَا يَنْبَغِي أَنْ تَأْخُذَ ذَلِكَ حَرْفِيّاً .

D'une certaine — , il a raison . هُوَ مُبِيتٌ ، مِنْ زَاوِيَةٍ مَا .

L'accident ne s'est pas produit de cette — لَمْ يَقَعْ المَحَادِثُ عَلَى هَذَا النُّحْوِ .

De toute — , il réussira . سَيَنْجَحُ عَلَى أَيِّ حَالٍ .

C'est une — de roman philosophique . هَذَا نَوْعٌ مِنَ الرِّوَايَةِ الفَلَسَفِيَّةِ .

À la — de . عَلَى يَتَوَالٍ ، عَلَى غَيْرِارٍ .

De — à (Loc. prop.) . بَحْثٌ .

De telle — que . عَلَى نَحْوِ .

Suivre la — de qqm . حَافِئاً حَقْوُ فُلَانٍ .

D'aucune — . مَطْلَقاً ، أَبْداً .

Il a été sonné de la belle — عُنْفٌ بِشِدَّةٍ .

Il a pris de mauvaises — s عُنْفٌ عَادَاتٍ سَيِّئَةٍ .

Manquer de — s تُعْزِزُهُ مَعْرِفَةُ الْبَيَّاقَةِ وَالْأَدَبِ .

Il en a fait des — s pour accepter notre invitation تَرَدَّدَ طَوِيلًا فِي قَبُولِ دَعْوَتِنَا .

Sans — s (Fam.) بِلَا تَكَلُّفٍ .

Maniéré, e adj. مُتَكَلِّفٌ ، مُتَعَنَّعٌ .

Maniérisme sm. تَكَلُّفٌ ، تَعَنَّعٌ [ فِي الْأَدَبِ وَالْفَنِّ ] .

— (Psycho.) تَعَنَّعٌ انْفِصَامِيٌّ .

Maniériste adj. et s. تَكَلُّفِيٌّ ، تَعَنَّعِيٌّ (مَوْثِدٌ طَرِيقَةَ التَّكَلُّفِ فِي الْأَدَبِ وَالْفَنِّ) .

Manieur sm. كَثِيرُ الِاسْتِغْمَالِ .  
— d'argent, de fonds رَجُلٌ أَهْمَالٌ أَوْ مَالٍ .

Manifestant, e s. مُظَاهِرٌ (مُشَارِكٌ فِي مُظَاهَرَةٍ) .

Manifestation sf. تَجَلِّيٌّ [ الرَّبِّ ] .  
— إظهارٌ ، إِبْرَازٌ ، جَلَاءٌ .

— مَظْهَرٌ ، مَظْهَرٌ .

— مَظَاهِرَةٌ ، مَظَاهِرَةٌ .

S'abandonner à des — s de joie أبدى دَلَالِ مَفْرَحٍ .

La — de la vérité تَعْبِيرُ الْحَقِيقَةِ .

La — soudaine de la maladie a surpris ses proches طُهِورُ الْمَرَضِ ظَهَرَ مُفَاجِئًا أَفْعَشَ أَقْرَبَاءَهُ .

— sportive سَحْلٌ [ أَوْ عَرْضٌ ] رِیَاضِيٌّ .  
Première — بَازِدَةٌ .

Manifeste adj. ظَاهِرٌ ، وَاضِحٌ ، جَلِيٌّ ، أَكِيدٌ ، يَبِينُ .

Manifeste sm. بَيَانٌ حَامٌّ ، مَشْهُورٌ .  
— d'un navire قَائِمَةٌ بِمَحْمُولَةٍ سَفِينَةٍ .

— d'entrée بَيَانُ الْوُرُودِ (شَهَادَةُ الْبَضَائِعِ الْبَاطِلَةِ أَوْ الْوَارِدَةِ) .

— de sortie بَيَانُ الصُّكُورِ (شَهَادَةُ الْبَضَائِعِ الْخَارِجَةِ) .

Manifestement adv. بَوْضُوحٍ ، بِجَلَاءٍ ، عَلَنًا ، جَهَارًا .

Manifester vt. أبدى ، أظهر ، أبان ، جَهَرَ ، أعلن .

— à haute voix son indignation عَبَّرَ عَنْ غَيْظِهِ .

— clairement son opinion أَكَّدَ رَأْيَهُ بَوْضُوحٍ .

Ses traits manifestent une grande fatigue مَلَاحِيحُهُ تَمَّ عَنْ تَعَبٍ كَثِيدٍ .

Ces contradictions manifestent un grand désarroi هَذِهِ التَّنَاقُضَاتُ تَكْشِفُ عَنْ أَصْطِرَابٍ كَبِيرٍ .

Se — تجلَّى • بَنَّا ، ظَهَرَ ، بَانَ ، انْكَشَفَ .

— vi. تَظَاهَرَ • قَامَ بِمُظَاهَرَةٍ .

Manifold sm. دَفْتَرُ قَوَاتِيرِ (دَفْتَرُ حَسَابَاتٍ بِسِمَحٍ بِاسْتِخْرَاجِ نَسَخٍ) .

Manigance sf. تَلَاغِبٌ ، دَسِيسَةٌ .

Manigancer vt. دَسَّ • مَكَّرَ •

Maniguette sf. (Bot.) هَالٌ ذَكَرٌ .

Manille sf. مَانِيلٌ (لَبَّةٌ وَرَقٌ يَلْبِهَا أُرْبَعَةٌ) .  
— حَلْقَةٌ رِبْطٌ .

— sm. سِجَارٌ فَائِزٌ [ مِنْ مَنَاحِيظٍ ] .

— قُنْبٌ مَانِيلِيٌّ .

Manilleur sm. لَاعِبُ الْمَانِيلِ .



Manioc ou Manihot sm. (Bot.) مَنِيَهَوْتُ (جَنَسٌ جَنْبِيَّاتٌ يَسْتَخْرِجُ مِنْ جُلُودِهَا دَقِيقٌ نَشْوِيٌّ) .

Manipulateur sm. بَدَوِيٌّ (مُحَالِجٌ بِالْيَدِ) .  
— صِبْرَاقٌ ، مَرَسِيلَةٌ .

— عَائِلُ الْبَرْقِ .

Manipulation sf. مُحَالِجَةٌ بِالْيَدِ ، اسْتِغْمَالٌ • تَغْلِيْبٌ .  
— خَفَقَةٌ يَدٌ [ فِي أَلْعَابِ الْحُرَاةِ ] .

— تَلَاغِبٌ فِي الْاِتِّخَاذَاتِ .

— مَنَاوَرَةٌ تِجَارِيَّةٌ [ لِتَأْثِيرِ عَلَى الْأَشْعَارِ ] .

— تَحْرِيكُ الْمَقَابِلِ [ لِجَانِبَةٍ ] .

— بَعْضُ الْاِتِّخَاذَاتِ الطَّعْنِيَّةِ [ ] .

cahier de — s دَفْتَرُ الْاِتِّخَاذَاتِ الْكِيَامِيَّةِ .

Manipule sm. شَرْذَمَةٌ رُومَانِيَّةٌ .  
— شَارَاةٌ ، رَايَةٌ [ فِي الْجَيْشِ الرُّومَانِيِّ ] .

— ذِرَاعَةٌ (جُزْءٌ مِنْ ثِيَابِ الْقُدَّاسِ يَوْضَعُ عَلَى التَّرَاعِ الْيُسْرَى) .

Manipuler vt. عَالِجٌ بِالْيَدِ • نَقَلَ •  
— مَزَجَ الْمَوَادَّ الْكِيَامِيَّةَ .

— les statistiques تَلَاغَبَ بِالْاِحْصَانِيَّاتِ .

Manique sf. v. Manicle .

Manitou sm. مَانِيْتُو (إِلَهُ أَوْ رُوحٌ سَيِّطَرُ عَلَى قُوَى الطَّبِيعَةِ عِنْدَ الْهِنْدُوسِ الْخَمَرِ) .  
— مُتَعَنَّدٌ ، ذُو سُلْطَانٍ (fig.) .

Manivelle sf. رَايِدٌ ، مَسْكَةٌ ، مَسَاكٌ (مِقْبَضٌ لِادَارَةِ آلَةٍ) .

— قَضِيبُ الْمَدُوسِ [ فِي دِرَاجَةٍ ] .

Premier tour de — أَوَّلُ جُلْسَةٍ لِنُصُورِ فِيلِمٍ .

Arbre — v. Vilebrequin .

Mamme sf. مَمَّةٌ (طَعَامٌ عَجَائِيٌّ أُنْزِلُ عَلَى بَنِي إِسْرَائِيلَ) .

— أُعْطِيَةٌ ، هِبَةٌ سَمَاوِيَّةٌ .

— تَرْجَمِينٌ ، تَرْجَمِينٌ • عَسَلُ النَّدَى .

— دُبَابَةُ الصِّيَادِينَ .

— des pêcheurs سَقَطٌ ، سَلَّةٌ ، قَفَّةٌ كَبِيرَةٌ .

Manne sf. عَارِضَةُ الْأَرْيَاءِ .

Mannequin sm. مَنَاقِلٌ ، مَائِلٌ (تَمَثَّلُ لِعَرْضِ الْمَلَابِسِ) .

— سَلَّةٌ ، قَرِطَلٌ صَغِيرٌ .

— إِمَامَةٌ (أَنْسَانٌ مُتَفَادٍ عَائِدٌ (fig.) .

— التَّخَصُّصُ ) .

Mannequiner vt. نَصَبَ مُتَمَثِّلًا •

— ses personnages جَمَدَ أَشْخَاصَهُ .

Mannette sf. سَلَّةٌ صَغِيرَةٌ .

Mannite sf. مَنَّيْتٌ (مَادَّةٌ سَكَّرِيَّةٌ تُسْتَخْرَجُ مِنْ بَعْضِ النَّبَاتَاتِ) .

Manodétendeur sm. مِخْفَاضٌ (جِهَازٌ لِنَخْفِيزِ ضَغْطِ سَائِلٍ مِنْ أَجْلِ اسْتِعْمَالِهِ) .

Manœuvrabilité sf. قَابِلِيَّةُ الِاسْتِغْمَالِ • قَابِلِيَّةُ الْمَنَاوَرَةِ .

Manœuvrable adj. قَابِلٌ لِلِاسْتِغْمَالِ • قَابِلٌ لِلْمَنَاوَرَةِ .

Manœuvre sf. حَرَكَةٌ • مَحَلٌّ يَدَوِيٌّ • تَغْلِيْبٌ ، تَحْرِيكٌ .

— d'un navire قِيَادَةُ سَفِينَةٍ .

## Manœuvre

- **Manœuvres** [خربة] • قُلُوس • **Manœuvres** [السفينة]
- **Manœuvres** (Dr.) • طُرُق التَّدْبِير • **Manœuvres** (fig.) • حَيْل ، مَسَائِل • **Manœuvres** — • عَمَل آخَر • **Manœuvre s.** • عَامِل • بَلَوِي • عَامِل • عَمَل مَاهِر • **Manœuvre** — **Manœuvre** • عَامِل مُتَخَصِّص • **Manœuvrer vt.** • آوَر ، حَرَك ، شَغَلَ • نَاوَر • — • قَاد حَرَكَات الْجَبُوش • — • دَسَّ [الدَّاسِس] • — • تَصَرَّف بِبَهَاء [لِإِجْحَاق عَمَل مَا] • — **Manœuvrier sm.** • مَنَاوَر • مَاهِر فِي إِدَارَةِ [سَفِينَةٍ أَوْ جَيْشٍ] • — • مُوجِّه [مُفَوِّد جَمْعِيَّةٍ يُوَجِّهُهَا] • — • مُنَظِّمَ بَارِعَةٍ [أَلَى حَيْثُ بَشَاء] • **Manoir sm.** • قَصِير رَيْفِي • **Manomètre sm.** • مِضْطَظ (مِقْيَاس ضَغْط سَائِل) • **Manométrie sf.** • ضِغَاظَة (مِقْيَاس ضَغْط السَّوَالِل) • **Manométrique adj.** • مِضْطَظِي • **Manoque sf.** • مِكَتَب • — • صَقَطَة ، بَارَء (ضَمَّة أَوْرَاق التَّبَع) • **Manouvrier sm.** • عَامِل [بِلَا اِخْتِصَاص] • **Manquant, e adj.** • نَاقِص • غَالب • **Manque sm.** • نَقْص • نَقْصَان • — • عَدَم • انْعِدَام • — **de parole** • حَثَث فِي الرَّعْد • — **de mesure** • هَوَس • هَوَز • — **d'attention** • سَهْو • **À la —** • رَدِيَه • خَلَب • — **de, loc. prép.** • لِعَلَم [أَوْ لِقِلَّة] • **Manqué, e adj.** • نَاقِص • خَاطِب • **Gain —** • كَسَب قَائِل • **Projet —** • مَشْرُوع قَاشِل • **Manquement sm.** • تَقْصِير • عَدَم • — **à la discipline** • مُخَافَة النِّظَام • — **à une obligation** • نَكْثٌ بِالْإِثْرَام

## 642

- Manquer vi.** • نَقَصَ • عَابَ • أَخْطَأَ • — • أَعْفَقَ • — **à sa parole** • أَخْلَفَ الرَّعْدَ • — **à ses engagements** • لَمْ يَفِ بِتَعَاهِدَاتِهِ • — **à un supérieur** • لَمْ يَحْتَرِم رَئِيسَهُ • — **d'argent** • أَمَوَزَهُ الْمَالُ • — **Il ne manque de rien** • بِحَيْثُ كُلِّ مَا • — **Il a manqué son coup** • فَاتَتْهُ الشَّجَاعَةُ الْمُنْظَرُ • — **une occasion** • قَوَّتْ فُرْصَةً • — **Vous n'avez rien manqué** • لَمْ تَخْشَرْ شَيْئًا • — **Il a manqué de se faire écraser** • كَادَ يَسْتَحَقُّ • — **Je ne manque pas de l'avertir** • لَنْ أُنْسِيَ إِنْذَارَهُ • — **Il ne manque pas d'être surpris** • كَانَ مُتَدَمِّسًا بِالتَّأْجِيدِ • — **Ça n'a pas manqué d'arriver** • كَانَ لَا يَدْرِي لَلْكَ مِنْ أَنْ يَحْدُثَ • — **Le cœur lui manque** • أَعْمَى عَلَيْهِ • — **Mes enfants me manquent beaucoup** • أَنَا مُشْتَاقٌ كَثِيرًا لِأَوْلَادِي • — **Le pied lui a manqué** • زَلَّتْ بِهِ الْقَدَمُ • — **Les mots lui manquent** • أَرْبَحَ عَلَيْهِ • — **La voix me manque** • لَا أَطْلُعُ الْكَلَامَ • — **Il m'a gravement manqué** • لَقَدْ أَهَانَنِي أَخْطَأَ أَرْنِيَا بِرِيَّةٍ • — **un lièvre** • فَاتَتْهُ الْفُرْصَةُ • — **Il l'a manqué belle** • فَاتَتْهُ الْفُرْصَةُ • — **S'il venait à —, sa famille serait ruinée** • إِذَا مَاتَ ، أَهَارَتْ أَسْرَتُهُ • — **Il s'en manque** • هَيَّاهُ أَنْ • — **Manœuvre sf.** • سَقِيفَة (عَرَفَة فِي أَمَلِ بَيْتِ فَاتِ سَفَفِ مُنْخَصِر) • — **Manardé, e adj.** • مُسَقَّف (ذُو عَرَف) • — **Manse sm.** • إِقْطَاعَة (مِلْكٌ إِقْطَاعِي صَغِير) • — **Manston sf.** • مَكَانُ الشَّرْحِ [فِي الْقُرُونِ الْوُسْطَى] • — **Manstude sf.** • حِلْمٌ ، وَدَاعَة ، ذِمَاتَة

## Manufacturer

- Mante sf.** • عِمَاءَة (رِدَاءٌ قِشَاءٌ فُضْفَاسٌ وَلَا كَمِينَ) •  **Mante sf.** • شُرْهَوْفَة ، رَايِبَة (حَشْرَة مَفْرُوسَة تَكْمُنُ عَلَى النَّبَاتِ) • **Manteau sm.** • مِغْطَف • — • بُرُوقُ الْمَلْحَمَةِ • — **(fig.)** • رِدَاء • حِجَاب • — **(Zool.)** • عَائِق • — **d'Arlequin** • زِينَةُ الْمَسْرُوحِ • — **Sous le —** • بِسَرٍّ ، بِالْخَفِيَّةِ • **Mantel, e adj.** • مُخْتَلِفٌ لَوْنُ الظَّهْرِ [لِلطَّيْرِ وَالْحَيَوَانِ] • **Mantelet sm.** • دِيَار (كِسْوَة قَصِيرَة لِلنِّسَاءِ بِلَا كَمِينَ) • — • وَقَاءُ نَقَالِ [كَانَ الْمُحَاصِرُونَ يَسْتَعْمِلُونَهُ عِنْدَ الْهَجُومِ فِي الْقُرُونِ السَّابِقَةِ] • — **(Mar.)** • مِصْرَاعُ كَوْفَةٍ • **Mantelure sf.** • وَبَرٌ مُبْطَعٌ (وَبَرٌ ظَهَرَ الْكَلْبُ الْمُتَلَوِّنُ بِلَوْنٍ غَيْرِ لَوْنِ سَائِرِ جَسَمِهِ) • **Mantille sf.** • خِيَامَر ، طَرْمَحَة (وَشَاح تَرْتِمِيهِ النِّسَاءُ) • **Mantique sf.** • عِرَافَة (فَنٌّ مَعْرِفَةِ الْغَيْبِ) • **Mantisse sf. (Math.)** • جِزْءٌ عَشْرِيٌّ [مِنْ اللُّوْغَارِيْتَمِ] • **Manicure s. v. Manicure** • بَلَوِي • **Manuel, le adj.** • مُوجِّزٌ ، كِتَابٌ وَجِيزٌ • **Manuel sm.** • يَتْلُوْنِيًا ، بِالْيَدِ أَوْ بِالْأَيْدِي • **Manuellement adv.** • يَصْنَعُ ، قَائِلُ الصَّنْعِ • **Manufacturable adj.** • يَصْنَعُ ، قَائِلُ الصَّنْعِ • **Manufacture sf.** • مَصْنَعٌ ، مَصْنَعٌ • عَمَالُ مَصْنَعٍ • صِنَاعَةٌ بِالْجُمْلَةِ • — • مَصْنُوعٌ • **Manufacturé, e adj.** • المُنْتَجَبَاتُ الصَّنَاعِيَّةُ • **Les produits —** • صَنَعٌ • **Manufacturer vt.** • صَنَعَ



**Manufacturier, ère s.** مصنّعي (صاحب مصنع أو معمل).  
— **adj.** صناعي (مختص بالصناعة).  
**Manufacture sf.** إنتاج، تحرير الأرقام.  
**Manuscrit, e adj.** مخطوط باليد.  
— **sm.** مخطوطة.  
**Manutention sf.** نقل بضائع • تغريب بضائع  
— مستوفع أرزاق.  
**Entreprise de —** مقاولّة تغريب البضائع.  
**Manutentionnaire** سيّد، موادّ.  
— رئيس مخبّر، رئيس مصلحة الإغاثة.  
— عامل في مخبّر.  
**Manutentionner vt.** نقل بضائع • فرغ بضائع.  
**Manuterge sm.** ماسحة (فوطه يمسح بها الكاهن أصابعه في القداس).  
**Manzanilla sm.** مانزىلا (خمر إسبانيّة مطعّرة ومرة بعض الشيء).  
**Maoïisme sm.** ماوية (نظريّة تستوحى فكر ماوتسي تونغ).  
**Maoïste adj.** ماوي (معنى النظرية الماوية).  
**Mappemonde sf.** خارطة نصف الأرض.  
— كوكبة أرضيّة.  
— خريطة فلكيّة.  
— **océane**  
**Maquerason sf.** إسمُمار = فصل صيد سمك الاسقمري).



**Maquereau sm. (Pois.)** إسمُمرى. طراخور (جنس سمك من العظمايات الشائكات الزعانف).  
**Maquereau, Maquerelle s.** فتّواد، فتّودة.  
**Maquette sf.** تصميم (نموذج تمهيدى صغير لعمل من أعمال النحت أو الرسم أو صنع كتاب).  
**Maquettiste s.** مصمّم (راجع المادة السابقة).  
— مركّب [في مطبعة].  
**Maquignon sm.** نخّاس، جنّياز (بائع الخليل أو وسط يميها).  
— (fig.) وسيط ملهم [في الأعمال].

**Maquignonage sm.** نخّاسة، جنّيزة (بيع الخليل).  
— (fig.) تدليس، غش.  
**Maquignonner vt.** دلّس (تحايل لإشغاف).  
— (fig.) غش (استعمل طرقاً معيّة لانجاح مسألة).  
**Maquillage sm.** تطريّة (طلّي بالمساحيق أو بمحضرات التجميل).  
**Maquiller vt.** طرّى (طلّي بالمساحيق أو بمحضرات التجميل).  
— (fig.) زيف، موه.  
— **un bilan** وضع ميزانيّة مضطّعة.  
**Maquilleur, euse adj. et s.** مطرّ، مشكّل (من يتعاطى مهنة التطرية أو الطلي بالمساحيق).  
**Maquis sm.** مكان دُفل، غبّة هرجال المقاومة.  
**Prendre le —** أدخل (التجأ إلى الأفعال، هرباً من العقلة أو لكفاح ضد المنتصب).  
**La résistance du —** رجال المقاومة (التّربية الفريقيّة [ضد المحتلّين الألمان في الحرب العالميّة الثانية]).  
— (fig.) تعقيدات.  
**Le — de la procédure** تعقّد الإجراءات.  
**Maquisard sm.** مقاوم (أحد جماعة المقاومة في الحرب العالميّة الثانية).  
**\*Marabout sm.** مرباط (ناسك أو وليّ مسلم).  
— قُبّة • مزار • مسجد صغير.  
— إبريق قهوة (وابع البطن).  
— تحيّة محروطة.



— أرغل، ابو سمن (طير من القاقز).

**Maracher, ère s.** سبّاح (زارع البقول في السبّاح).  
— سبّاحة (زراعة البقول).  
**Culture — ère** سبّاحة (زارع البقول في السبّاح).  
**Marais sm.** مستنقع، سبخة.  
— **salant** ملاحّة.  
**Marantacées sf. (Bot.)** مرنتطيات.  
**Marante ou Maranta sf.** مرنتطة (جنس نباتات عشبيّة باسم طبيب يستخرج منها نشاء غلاتي).  
**Marasme sm.** رمود • تقهّل • هزال، ضوى.  
**Le commerce est dans le —** ثعاني التجارة الكساد.  
**Marasque sf. (Bot.)** ماراسكا (نوع من الكرز).  
**Marasquin sm.** ماراسكي (خمر مصنوعة من الماراسكا).  
**Marathon sm.** ماراتون (سباق طويل المسافة، 42,5 كلم، باسم مدينة يونانيّة).  
**Marâtre sf.** زوجة الأب. أم شريرة.  
— مستعتر، حقيّر.  
**Maraud, e adj.** مستعتر، حقيّر.  
**Maraudage sm. ou Marande sf.** سلب، نهب (سرقة الجنود لفلّات الأرض).  
— نهب المحاصيل أو الثمار [قبل أن تفصل عن أشجارها].  
**Taxi en —** سيّارة خطّاطة (سيّارة تسيّر ببطء لالتقاط الزبائن).  
**Marander vt.** أغار [السلب].  
— سرق، نهب.  
**Marandeur, euse s.** مغير (بقتصد السلب).  
— سارق، نهاب.  
— سائق خطّاط (سائق سيّارة عموميّة بلطف الزبائن في الشوارع).  
**\*Maravédis sm.** مرباطي (عملة إسبانيّة تساوي مليماً).  
— أصبح فقيراً ممّماً.  
**N'avoir pas un —** رخام، مترنر.  
— لوح رخاميّ.  
— نبتة رخاميّة.  
**Un visage de —** وجه قاس.  
**Un cœur de —** قلب متعجّر.  
— رخامة (طاولة توضع عليها صفحات المطبعة لإخراج التجارب عنها).

Livre sur le — . كِتَابٌ تَحْتَ الطَّيْحِ .  
**Marbré, e adj.** [الشكل] . مَرْمَرِيّ ، رُخَامِي .  
 — . مُجْتَرَع ، مَرْقُط ، مُبْتَع .  
**Marbrer vt.** مَرْمَر ، رَخَم ( عَرَقَ او )  
 ( نَقَشَ بِلَوْنِ الرُّخَامِ ) .  
**Marbrerie sf.** رُخَامَة ( صِنَاعَةُ الرُّخَامِ )  
 • مَرْخَم ( مَصْنَعٌ لِحَوِيلِ الرُّخَامِ ) .  
**Marbreux, euse s.** مَرْخَم ( ملون الورق )  
 بلون الرخام او المرمز .  
**Marbrier, ère adj.** رُخَامِي ، مَرْمَرِيّ .  
 — sm. رَخَام ( صَانِعُ الرُّخَامِ او عَامِلُهُ ) .  
 — ère sf. مَرْخَم ( مَقْلَعُ الرُّخَامِ ) .  
**Marbrure sf.** رُخْمَة • ( بَقْعَةٌ عَلَى الْجِلْدِ تُشَبِّهُ  
 لَوْنُ الرُّخَامِ ) .  
**Marc sm.** مَارِك ( وَزَنٌ قَدِيمٌ يُسَاوِي  
 ٢٤٤,٧٥ غراماً • قَدَمٌ قَدِيمٌ ) .  
**Au — le franc** رُخْمَةُ غُرْمَاءِ حَصَّةِ  
 مَعِينَةٍ بِنِسْبَةِ الدِّينِ ) .  
 — . ثَجِير ( قُطْعٌ مَعْصِرِ الْفَاكِهِ ) .  
 — . شَرَابٌ مُسَكَّرٌ [ يُصْنَعُ مِنْ  
 مَعْصِرِ الْفَاكِهِ ) .  
 — . قُطْعُ الْمَوَادِّ الْخَشَبِيَّةِ .  
**Marcaissin sm.** دَوْبَلٌ ، خَيْشُومٌ  
 وَخَشِي .  
**\*Marcaissite ou Marcaissite sf.** مَرْقَشَيْتَا  
 ( مَرْكَبٌ مِنْ كَبْرَيْتَوِ الْحَدِيدِ الطَّبِيعِيِّ ) .  
**Marcescence sf.** ذُبُولُ الزَّوْهِرِ [ وَالنَّبَاتِ ] .  
**Marcescent, e adj.** ذَابِلُ [ فِي النَّبَاتِ ] .  
**Marchand, e s. et adj.** تَاجِرٌ ، بَالِيعٌ .  
**Denrée — e** مَوَادٌّ رِغَالِيَّةٌ [ او يَبْلَعُ  
 تِجَارِيَّةٌ ] يَسْتَهْلِكُ بِهَا .  
**Marine — e** أَسْطُولٌ تِجَارِيٌّ .  
**Valeur — e** سِيَرُ السُّوقِ .  
**Être le mauvais — de** لَا يَجِيئُ  
 إِلَّا الْمُنَاجِبُ .  
**Marchandage sm.** مَسَاوِمَةٌ .  
 — . مَقَاوِلَةٌ مِنَ الْبَاطِنِ .  
**Marchander vt.** سَاوَمَ .  
 — . قَاوَلَ مِنَ الْبَاطِنِ .  
 — les consciences . حَاوَلَ شِرَاءَ الدُّنَى .  
 — les éloges . مَدَحَ عَلَى مَضَضٍ .  
**Il n'a pas marchandé sa peine** كَمْ يَأَلُ  
 جَهَنَّمَ .  
**Il n'a pas marchandé sa vie** كَمْ يَرُدُّ  
 فِي الْمَخَاطَرَةِ بِحَيَاتِهِ .

**Ne pas — qqn.** لم يُرَاحِهِ ، لم يُشْفِقْ عَلَيْهِ .  
**Marchandeur, euse adj. et s.** مَسَاوِمٌ  
 — . مَقَاوِلُ مِنَ الْبَاطِنِ .  
**Marchandise sf.** بِضَاعَةٌ ، سِلْعَةٌ .  
**Faire valoir sa —** رَوَّجَ بِضَاعَتَهُ ،  
 تَبَيَّنَ تَوَاضُعَهُ .  
**Marchant, e adj.** مَاشٍ ، سَاطِرٌ .  
**Marchantie ou Marchantia sf.** مَرْشَتِيَّةُ  
 ( نَبَاتٌ مِنْ طَائِفَةِ الْكَلْبِيَّةِ )  
 ( Bot. ) بِاسْمِ نَبَاتِيٍّ فَرَنْسِيٍّ ) .  
**Marche sf.** سِيرٌ ، مَشْيٌ • زَحْفٌ .  
 — . خُطْوَةٌ • مَسِيرٌ ، مَسِيرَةٌ .  
**Ouvrir la —** تَقَدَّمَ الصُّفُوفِ الْأَوَّلَى  
 مِنَ الْمُؤَكَّبِ .  
**Poursuivre sa —** وَاصَلَ طَرِيقَهُ .  
**— d'un navire** سَرَّعَتْ سَفِينَتُهُ .  
 — . لَحَنَ السَّيْرَ .  
**— d'un cavalier** دَرَجَتْ سُلُومُهُ .  
**Les — s d'un animal** أَكْثَارُ حَيَوَانٍ .  
**Faire — arrière** تَقَهَّرَ • عَدَلَ .  
**Gagner une — sur l'ennemi** سَبَقَ  
 الْعَدُوَّ بِمَرْحَلَةٍ .  
 — au pas gymnastique . هَرَوَلَةٌ .  
**Mettre le moteur en —** أَدَارَ الْمَحْرَكَ .  
**Être sur les — s du trône** لَهُ الْحَقُّ  
 فِي خِلَافَةِ الْمُلْكِ .  
**La — de la science, d'une affaire...**  
 تَقَدَّمَ الْعِلْمُ ، تَقَدَّمَ الْأَعْمَالُ ...  
 — . مَرَّتِي ، مَرْفَاقَةٌ • قُوَاةٌ .  
 — . تَخَمُّمٌ • نَقَرٌ .  
**Marché sm.** سَوْقٌ • مَوْضِعُ سَوْقٍ .  
 — . جُمُهورُ الْبَايَعَةِ وَالْمَشْتَرِينَ .  
**Faire son —** تَسَوَّقَ ، اتَّبَعَ حَاجَاتِهِ .  
**Économie de —** اقْتِصَادُ الْمَرْصُوعِ وَالطَّلَبِ .  
**Le —** السَّعْرُ الْجَارِي ، التَّخَمُّنُ .  
 — . صَفْقَةٌ ( عَقْدُ بَيْعٍ او شِرَاءٍ ) .  
 — de gré à gré . صَفْقَةُ الْمَارَسَةِ .  
**Mettre le — en main (ou à la main)**  
 خَيَّرَ بَيْنَ أَنْعَامِ الصَّفْقَةِ او قَسَمَهَا .  
 — au comptant . بَيْعٌ قَدَمًا .  
 — à forfait . بَيْعٌ جُزْأً .  
 — noir . سَوْقٌ سَوْدَاءُ .  
 — à terme . بَيْعٌ بَنِيَّةٌ ( او بَاخِرَةٌ ) .  
 — ferme . بَيْعٌ مَعَ التَّكْلِيمِ .

— commun . سَوْقٌ مُشْتَرَكَةٌ .  
 — de dupe . صَفْقَةُ الْخُيْبَانِ .  
**Bon —** بَيْعٌ رَخِيصٌ .  
**— du travail** وَضْعُ الْعِمَالَةِ [ فِي  
 مَكَانٍ مُعَيَّنٍ ] .  
**Être quitte à bon —** تَخَالَصَ بِسُهُولَةٍ ،  
 بِلَا عَنَاءٍ .  
**Faire bon — de sa vie** بَدَّلَ قَسَمَهُ ،  
 جَادَ بِحَيَاتِهِ .  
**Par dessus le —** فَضْلًا مِمَّنْ ذِكْرُ .  
**Avoir bon — de qqn.** انْتَصَرَ عَلَيْهِ  
 بِسُهُولَةٍ .  
**S'en tirer à bon —** لَمْ يَخْرُجْ بِضَائِرٍ  
 كَبِيرَةٍ .  
**Marchepied sm.** مِرْقَاقَةٌ ، مَوْطِيَّةٌ .  
 — . مَدْرَجَةٌ ، سُلُومٌ ضَخِيمٌ .  
**Cet emploi lui a servi de —** اسْتَعْمَلَ  
 هَذِهِ الْوِظْفَةَ وَبَيْلَةً لِّلرَّفَقَةِ .  
**Marcher vi.** مَشَى • سَارَ • سَـى .  
 — sur . زَحَفَ .  
 — sur les doigts de qqn. دَاسَ عَلَى قَدَمِهِ .  
**Cette montre marche —** هَذِهِ السَّاعَةُ تَعْمَلُ  
 عَمَلِيَّةً نَاجِحَةً .  
**Affaire qui marche** سَارَ فِي صَنْتٍ .  
**— à pas de loup** التَّلَامِيذُ  
 يَتَقَدَّمُونَ صَفًّا .  
**Les écoliers marchent en rang** إِنَّهُ يَرْتَضِطُّ الطَّلَامَةُ .  
**Il refuse de —** تَخَلَّاهُ حَلْوُهُ .  
**— sur le pas de qqn.** اخْتَدَى عَمَلُ  
 سَهْلُهُ .  
**— sur les brisées de qqn.** — sur des charbons ardents ; — sur  
 la corde raide ; — sur les oeufs  
 مَشَى فِي حَذَرٍ .  
**— à l'ennemi** زَحَفَ عَلَى الْعَدُوِّ .  
**— droit** أَطَاعَ الْأَوَامِرَ .  
**Vous pouvez lui proposer, il marchera**  
 تَسْتَطِيعُ أَنْ تَقْرَحَ عَلَيْهِ ، فَيُؤَلِّفَ .  
**Il n'a pas marché dans cette histoire**  
 لَمْ يَصِدِّقْ بِحِكَايَةِ  
 de retard du train . تَأَخَّرَ الْبُطَارُ هَذِهِ .  
**Il n'a pas marché sa peine** لَا يُجَاوِلُ —  
 أَنْ تَحْدِثَنِي .  
**Le temps marche** الزَّمَنُ يَنْقُضُ .  
**— l'argile** وَطَى الطِّينَ .



- (Mar.) حَبْلٌ مَقْدُودٌ .  
 — (Techn.) مَسْجُودَةٌ (آلةٌ يُسَجَّدُ بِهَا) .  
**Marguillier sm.** وَكِيلُ إِدَارَةِ أَمْلَاقٍ كَتَبَةٍ .  
**Marl sm.** زَوْجٌ ، يَمَلُّ .  
**Mariable adj.** صَالِحٌ لِلزَّوْجِ .  
**Marriage sm.** زَوْجٌ ، قِرَانٌ .  
 — حَفْلَةُ الْعُرْسِ .  
 — وَرَقٌ لَعِبٍ .  
 — de mots اِتِّحَادُ كَلِمَاتٍ .  
 — de couleurs تَأْلُفُ أَلْوَانٍ .  
**Marial, e adj.** مَرْيَمِيٌّ (نسبة إلى مريم العذراء) .  
**Marlé, e s.** مَسْرُوجٌ ، مَتَأَهَّلٌ .  
 Nouvelle — e عُرُوسٌ .  
 Nouveaux — s عُرُوسٌ وَعُرُوسٌ .  
**Marier vt.** زَوَّجَ ، أَمَلَّ .  
 — des couleurs أَلَوَّنَ بَيْنَ أَلْوَانٍ .  
 — sa voix au son d'un instrument ضَمَّنَ صَوْتَهُ إِلَى حَرْفٍ قِطْعَةٍ مُوسِيقِيَّةٍ .  
 Se — تَزَوَّجَ ، تَأَهَّلَ .  
 Couleur qui se marient أَلْوَانٌ تَتَأَلَّفُ .  
**Marie-salope sf.** زَوْرَقُ الْحَمَّاءِ (مَسَدَلٌ لِقُلُوبِ الطِّينِ أَوْ الرِّجْلِ الْمَجْرُوفِ) .  
 — جَسْرَافَةٌ بَحْرِيَّةٌ .  
**Marieur, se s.** خَطَّابٌ ، خَطَّابَةٌ (وَسِيطٌ فِي عَقْدِ الزَّيْجَاتِ) .  
**Marigot sm.** خَلِيجٌ .  
**Marihuana ou Marijuana sf.** مَرْهُونَةٌ (قَنْبٌ هِنْدِيٌّ خَدَرٌ) .  
**Marin, e adj.** بَحْرِيٌّ ، مِلاَحِيٌّ .  
 — مُخْتَصِّصٌ بِالْبَحْرِ ، مُجِيبُ الْبَحْرِ .  
 Avoir le pied — هُوَ ثَابِتُ الْقَدَمِ فِي السَّيْفِ (رَغْمَ اضْطِرَّاطَاتِ الْبَحْرِ) هُوَ الرَّابِطُ الْجَلَّاسِ فِي الْمَوْقِفِ الصَّعْبِ .  
**Marin sm.** بَحَّارٌ ، بَحْرِيٌّ ، مِلاَحٌ ، نَوَّيٌّ .  
 — رِيحٌ جَنُوبِيَّةٌ شَرْقِيَّةٌ .  
**Marinade sf.** مِلاَحٌ (مَاءٌ مَمْلُوحٌ مَزُوجٌ بِالْخَلِّ وَالزَّيْتِ وَالتَّوَابِلِ لِإِذْخَارِ الْحَمِّ فِيهِ) .  
 — مِلْحِيَّةٌ (لَحْمٌ مَسْفُوحٌ فِي الْمِلاَحِ) .  
**Marinade sm.** تَمْلِيحٌ (نَقْعُ الْحَمِّ فِي الْمَاءِ الْمَمْلُوحِ الْمَبْتَلِ) .  
**Marine sf.** مِلاَحَةٌ ، بَحْرِيَّةٌ .  
 — بَحْرٌ ، مَاءُ الْبَحْرِ ، شَاطِئُ الْبَحْرِ .  
 — بَحْرِيَّةٌ (صُورَةٌ أَوْ لَوْحَةٌ زِينِيَّةٌ تَمَثَّلُ مَوْضُوعًا بَحْرِيًّا) .  
 — إِدَارَةٌ بَحْرِيَّةٌ .  
 — national ou — de guerre أُسْطُولٌ حَرْبِيٌّ بَحْرِيٌّ .  
 — commerciale أُسْطُولٌ تِجَارِيٌّ .  
 Bleu —, ou — لَوْنٌ كَحْلِيٌّ .  
**Marine sm.** رَامٌ بَحْرِيٌّ (جُنْدِيٌّ فِي الْبَحْرِ) .  
**Mariner vt.** مَلَحَّ (نَقَعَ اللَّحْمَ فِي الْمِلاَحِ) .  
 — رَاجِعٌ (Marinade) .  
**Marines sm. pl.** رُمَاةٌ بَحْرِيَّةٌ (جُنُودُ رُمَاةٍ فِي الْبَحْرِ الْبَرِيطَانِيَّةِ وَالْأَمْرِيكِيَّةِ) .  
**Marinoguin sm. (Ins.)** بَحْرُوسٌ .  
**Marinier, ère adj.** بَحْرِيٌّ (مَخَصَّصٌ بِالْبَحْرِ) .  
 Officier — ضَابِطٌ بَحْرِيٌّ .  
**Marinier sm.** نَوَّيٌّ ، تِجَّارٌ .  
**Marinière sf.** جَنْبِيَّةٌ (طَرِيقَةُ الْمُبَاحَةِ عَلَى الْجَنْبِ) .  
 — قَمِيصٌ .  
 À la — حَمَاءُ الصَّيَّادِينَ (حَمَاءٌ يُصْنَعُ مِنْ مَرَقِ الْمَحَارِ وَالْبَيْضِ وَالْحَمْرِ) .  
**Marinisme sm.** مَارِينِيَّةٌ (تَمَتُّعٌ فِي الْإِسْلَوبِ عَلَى غَرَارِ الْكَاتِبِ الْإِيطَالِيِّ مَارِينُو) .  
**Mariol ou Mariolle adj. et s. (Pop.)** خَفِيفٌ ، مَاهِرٌ .  
 Faire le — اجْتَنَّبَ إِلَهَ الْأَنْظَارِ .  
**Marioulette sf.** عُرُوسَةٌ (دُمِّيَّةٌ مُتَحَرِّكَةٌ بِالْخَيْطَانِ) .  
 Théâtre de — s مَسْرَحُ الْعُرَائِسِ .  
 Personne — إِمْرَأَةٌ [أَوْ] إِمْرَأَةٌ (مَنْ لَا شَخْصِيَّةَ وَلَا رَأْيَ لَهُ) .  
**Mariouettiste s.** صَاحِبُ الْعُرَائِسِ .  
**Marique sf. (Méd.)** بِاسْمُورٌ مُتَلَفٌ .  
**Marital, e, aux adj. (Dr.)** زَوْجِيٌّ .  
**Maritalement adv.** زَوْجِيًّا ، كَزَوْجِيْنٍ .  
**Maritime adj.** بَحْرِيٌّ ، سَاحِلِيٌّ .  
 Arsenal — تَرْسَانَةُ لِبْنَاءِ السُّفُنِ .  
 Sauvetage — انْقَادُ السُّفُنِ .  
**Maritime sf.** امْرَأَةٌ قَدْرَةٌ .  
**Marivaudage sm.** كَلَامٌ مُصْطَنَعٌ .  
 — لُطَافَةٌ مُتَكَلِّفَةٌ .  
**Marivauder vi.** تَمَتَّعَ فِي الْإِنْتِشَاءِ [أَوْ] فِي اللَّطَافَةِ .  
**Marjolaine sf. (Bot.)** مَسْتَقِيٌّ ، مَرْهَقُوشٌ ، صَحْتَرُ بَرِّيٌّ .  
**Mark sm.** مَارِكٌ (وَحْدَةُ النِّقْدِ الْأَلْمَانِيِّ) .  
**Marketing sm.** دِرَاسَةُ السُّوقِ .  
**Maril sm.** شَفْةُ الصَّخْرِ (حَافِظَةُ الدَّاحِلِيَّةِ الْمَبْسُوطَةِ وَعَلَيْهَا زَخَارِفٌ) .  
**Marmaille sf.** جَمَاعَةُ أَطْفَالٍ .  
**Marmelade sf.** رُبٌّ ، مَرْبِيٌّ ، مَرَبِسٌ .  
 الفَوَاكِحُ ، خَبِيصٌ .  
 Avoir la figure en — (Fam.) هُوَ مُشَخَّنُ الْوَجْهِ .  
 Être dans la — هُوَ فِي وَضْعٍ مَالِيٍّ حَرِجٍ .  
**Marmonteu sm. et adj.** خَبِيرُ الْخَشَبِ .  
**Marmitage sm. (Fam.)** قَصْفٌ بِالْقَتَابِلِ .  
**Marmite sf.** قِدْرٌ ، مِرْجَلٌ .  
 — مُحْتَوِي الْقِدْرِ .  
 — hermétique قِدْرٌ كَائِمَةٌ .  
 Faire bouillir la — أَمْسَ الْبَيْضِ .  
 — (Fam.) قُشْبَةٌ ، قَلْبَفَةٌ .  
 — de géants, ou — torrentielle حَفْرَةٌ الْعَمَالِقَةِ (حَفْرَةٌ يَحْدِثُهَا تَأْكُلُ جَرَى مِيَاهٍ فِي صَخَرٍ) .  
 — norvégienne قِدْرٌ تَرْوِجِيَّةٌ (مَسْدُوقٌ نَوْرَيجِيٌّ مَوْلَدٌ لِلْحَرَارَةِ يَحْتَوِي قِدْرًا فِي حَالَةِ الْعُلْيَانِ يَسْتَمِرُّ فِيهَا السَّلْمُ بِلَا نَارٍ) .  
 — de Papin قِدْرٌ بَابِيْنٍ (قِدْرٌ تَعْمَلُ عَلَى الصَّنَطِ) .  
**Marmittée sf.** مُحْتَوَى الْقِدْرِ .  
**Marmiter vt.** قَتَبَلَ ، قَدَفَ .  
**Marmiton sm.** مُسَاعِدُ طَبَّاحٍ .  
**Marmotiser vt.** هَمَمَ ، تَمَتَّعَ .  
**Marmorées, se adj.** مَرْمَرِيٌّ ، رُخَامِيٌّ .  
 Un cœur — قَلْبٌ يَارِدٌ ، قَامِسٌ .  
**Marmoriser vt.** مَرْمَرَمَ (حَوَّلَ إِلَى مَرْمَرٍ) .  
**Marmot sm. (Fam.)** صَبِيٌّ ، وَلَدٌ .  
 — صُورَةٌ مُضْحِكَةٌ .  
 Croquer le — انْظَرَّ طَوِيلًا ، نَادَ صَرَ .  

**Marmotte sf. (Zool.)** مَرْمُوطٌ (حَيَوَانٌ لَبُونٌ قَاضِمٌ بَنَامٌ طَوِيلُ الشَّاهِ) .

- Dormir comme une — نام نوماً عسيفاً .  
 — رأيت \* ( غطاء الرأس تلبه المرأة مقفود فوق الجبين ) .  
 — صنوبران متداخلان .  
 — حلبة حيتات [ وكلاء السر ] .  
 Marmottement sm. دنقلة ، هسهسة .  
 Marmotter vt. دنقل ، هسهس .  
 Marmotteur, euse adj. مدنقل ، مهسهس .  
 Marmouset sm. صبي ، ولد .  
 — رجل قصير .  
 — شوية ( ملعة من الصلب أحد طرفيها مزين بصورة مشوهة ) .  
 Marnage sm. جمرعة ( إصلاح الأرض بالسجيل ) .  
 Marnage sm. ارتفاع البحر [ بسبب المد ] .  
 Marne sf. جمر ( تراب أصفر اللون تكثر فيه نية الناصر الصلابة ) .  
 Marner vt. جمر ( أصلح الأرض بالسجيل ) .  
 La marée marne à peine en Méditerranée لا يكاد المد يرتفع في البحر المتوسط .  
 — (Pop.) حبل .  
 Marneur s et adj. جمر ( مصلح الأرض بالسجيل ) .  
 Marneux, euse adj. سجيلي .  
 Marrière sf. مريجة ، مرسلة ( مقلع السجيل ) .  
 Marocain, e adj. et s. مغربي .  
 Maroilles sm. مريوال ( جبن مصنوع في مدينة ماروال بشمال فرنسا ) .  
 Maronite adj. ماروني .  
 Maronner vi. (Fam.) هسهس [ في غضب ] .  
 Marquin sm. سيخيان ( جلد ماعز مذبوغ وملون ) .  
 — (Fam.) حبة وزارية .  
 Marquillage sm. سخته ( دبع السخيان ) .  
 Marquiner vt. سخته ( دبغ السخيان ) .  
 Marquinerie sf. سخانة ( فن دباغة السخيان ) \* مدبغة .  
 — تجارة السخيان .

- Marquisier s. et adj. سيخيان ( دايع الجلود المدبوة ) .  
 Marotte sf. صوبان المجانين [ أو المهرجين ] .  
 — رتمال رأسي ( رأس امرأة ، من خشب أو ورق مقوس ، يستعمله الحلاقون ) .  
 — هوتس ، فكرة ثابته . (fig.)  
 Marouette sf. (Ois.) مرحة شائعة .  
 Marouflage sm. تغرية ( إلصاق بالغراء ) .  
 Maroufle sm. [ أنسان ] قط ، خبير .  
 Maroufle sf. غراء .  
 Maroufler vt. غري ( ألصق بالغراء ) .  
 Maroune ou Marouette sf. (Bot.) مارون ( أفخون ننتين ) .  
 Marquage sm. طبع ، رسم ، رسم ، ترقيم .  
 Marquant, e adj. جليل ، سليم .  
 Couleur — e لون طلق .  
 Personnage — شخصية بارزة .  
 Carac — es أوراق لعب مهمة .  
 Marque sf. طابع \* رسم ، رسم ، إشارة \* دمة .  
 — de fabrique علامة المصنع .  
 — déposée علامة مسجلة .  
 Les — s d'une fonction ميزات وظيفة .  
 Des — s de pas dans la peigne آثار أقدام في الثلج .  
 Donner des — s de sa confiance أعطى أدلة على ثقته .  
 Cette attitude est la — de son caractère هذا الموقف هو عنوان شخصيته .  
 La — , à la mi-temps, est de deux à zéro النتيجة في منتصف الوقت هي اثنان مقابل صفر .  
 Je reconnais ici, la — de Hugo أنعرف هنا على أسلوب هوغو .  
 Produits de — منتجات وقيمة .  
 Personnage de — شخصية ذات مخطط .  
 — de citoyenneté مناصفة [أو مشاركة] في الجدار .  
 — d'infamie وصمة عار .  
 — distinctive شعار مميز .  
 — de repérage شارة التخليص .  
 — de respect مظاهر الاحترام .  
 — sur la peau وتشم .

- Lettres de — (Dr.) إذن بالتأثر النفس .  
 Marquer vt. رسم \* طبع \* رسم ، أشار ، حدد \* دمع .  
 Montre qui marque les secondes ساعة تقيس الثاني .  
 — au crayon un passage d'un livre علم بالقلم مقلماً من كتاب .  
 — un rendez-vous sur un agenda سجل موعداً على مفكرة .  
 Elle a le visage marqué. وجهها متفحم .  
 Cette réflexion marque bien que vous avez compris mes intentions: هذه الفكرة تدل على أنك قد أدركت مقاصدي .  
 — son désaccord عبر عن عدم موافقته .  
 — un point أحرز نقوفاً .  
 — les points أحصى النقاط [ في أثناء اللعب ] .  
 — un joueur راقب لاعباً ليحسب من التقدم نحو الهدف .  
 — le pas وقع بقدمه \* راح في مكانه .  
 — le coup أظهر أعبه ثمة .  
 — un but (Sport.) سجل إصابة .  
 Son habit marquait une taille mince كان ثوبها يبرز قامة نحيلة .  
 Ces événements ont marqué dans ma vie هذه الأحداث تركت أثرها في حياتي .  
 — un livre de points discreetus شكّل كتاباً .  
 — la conduite à tenir بين السلوك الواجب إتباعه .  
 Cet homme ne marque point الرجل لا يتميز قط .  
 — au fer rouge وتشم .  
 Marqueter vt. نقش ، نقط ، برقش ، ينع .  
 — زين بالمرصعات .  
 Marqueterie sf. تغشية ، تلييس \* ترصيع \* مرصعات .  
 Marqueteur s. et adj. ملبس \* مرصع ، عامل ترصيع .  
 Marqueur, euse s. مسجل نقاط [ في صيد الحمام أو في كرة القدم ] .  
 Marquis sm. مرسيز ( لقب شرف ) .  
 — (fig.) متعاطف .



**Marxisme, e adj.** ماركسي (نزاع لماركسية).  
**Marxisme sm.** ماركسية (مذهب ماركس وانجلز الاشتراكي).  
**Marxisme - Léninisme sm.** ماركسية لينينية.  
**Marxiste sm.** ماركسي (منسوب الى ماركس او من انصاره او متعلق بالماركسية).  
**Maryland sm.** ماريلاند (تبلغ شتار مَصْدَره ماريلاند).  
**Mas sm.** مَسْة (بنت ربي).  
**Mascarade sf.** تَمَتُّع (تَنَكُّر بواسطة الأقنعة).  
 — مَتَمَتُّعُونَ (جماعة متنكرون بالأقنعة).  
 — تَنَكُّر • نفاق • رِيَاء. (Fig.)  
**Mascaret sm.** مَرَج عالٍ (عنه مَصَب النهر في البحر).  
**Mascaron sm.** قِنَاع سائر (قناع تحفور غريب او منحبت يزِين النوافذ او الداخل).  
**Mascotte sf.** مَسْخُوطَة • تَمِيَّة • جَلَاة الحظ • بَرُوكَة.  
**Masculin, e adj.** ذُكُورِي (مُخَصَّر بِالذَّكُور).  
 — مُذَكَّر. (Gramm.)  
 — Le — sm. المذَكَّر.  
**Masculiniser vt.** مَذَكَّرَ (أعطى صفات مذكرة).  
 — ذَكَرَ (حول أنثى الى ذكر). (Biol.)  
**Masculinité sf.** ذُكُورَة.  
**Masér sm.** مَازَر (مَكْبَر إشعاعي، والكلمة مأخوذة من عبارة انكليزية مختصرة).  
**Masochisme sm.** مازوخية [او] ماسوشية (انحراف جنسي يلتمس فيه المرء اللذة بالعباد وهي من اسم روائي نموي).  
**Masochiste sm.** مازوخي [او] ماسوشي.  
**Masouage sm.** تَمَتُّع (وضْع قِنَاع).  
**Masque sm.** قِنَاع • وَجْه مُسْتَعَار • كَيَّة • مَظْهَر.  
 — شَخْص مُتَمَتِّع.  
 — قِنَاع المَوْت (صورة عن الوجه تؤخذ بضغط الشَّع أو الطين على وجه شخص ميت).  
 — كِمَامَة (أداة للوقاية من الغازات او لتسهيل التنفس).  
 — قِنَاع التَّجَمُّل (طلاء للوجه يَمُنَّ • يَشْدُ البشرة).

— à pièces يَنَارُ الأَظْلَحَة.  
 — (Zool.) شَقَّة سَقْل (من حَقَرَة اليَسُوب).  
 — (fig.) مَظْهَر كاذِب [او] مُخَادَع، رِيَاء.  
 — Lever le — بَدَأَ على حَقِيقَتِهِ.  
 — Arracher le — à qqn. كَشَفَ رَيفَهُ.  
**Masqué, e adj.** مُقَنَّع.  
 — Bal — حَمَلَة راقِصَة تَنَكُّرِيَّة.  
 — Tir — (Milit.) إِطْلَاق مِن وَرَاء حِجَاب.  
**Masquer vt.** قَنَّع (أَلَسَ وَجْهًا مُسْتَعَارًا).  
 — مَوَّه.  
 — ses profins أَخْفَى أَرْبَاحَهُ.  
 — une fenêtre حَتَبَ نافِلَتِهِ.  
 — Se — تَقَنَّع، تَنَكَّرَ، أَخْفَى نِيَّاتِهِ.  
**Massacrant, e adj.** لَا يَحْتَسِلُ.  
**Massacre sm.** مَذَبْحَة • مَلْحَمَة • تَقْتِيل.  
 — دَبْحَ الحَيَوانات بِالْحِمْلَةِ.  
 — (fig.) إِتْلَاف • إِسَاءَة العَمَل.  
 — Jeu de — لُعبَة قَلْب الدُّمَى [بالأكُر].  
**Massacrer vt.** دَبَحَ • قَتَلَ • قَتَلَ.  
 — Le boxeur massacre son adversaire أَتَمَّنَ المَلَايِكَمُ خَفْصَهُ.  
 — أَنفَسَ، أَنْتَفَسَ، شَرَّهَ (حَتَلَا).  
**Massacreur sm.** قَتَال • دَبَّاح • جَزَّار.  
 — مُتَلَبِّ [او] مُفْسِد [العَمَل].  
**Massage sm.** تَدْلِيك • تَمْشِيد.  
**Massé sf.** كُثْلَة • جِزْم • جِيسْم.  
 — La — d'œu retenue par un barrage كَيْتَة المَاء المَحْجُوزَة بالسَّد.  
 — Des — s de lettres رُكَّام من الرِّسَالَت.  
 — Des — s de touristes جُيُوع من السَّيَّاح.  
 — La — des électeurs أَغْلِيَّة التَّائِخِين.  
 — Il s'efforce de plaire à la — يَرُوقُ لِجَمْهُور.  
 — طَبِيقَة العُشَال • طَبَقَات شَعْبِيَّة.  
 — La — du sang جُمَاع الدَّم.  
 — active كَلَّة دَائِيَّة.  
 — passive كَلَّة مَدْبِيَّة.  
 — à partager تَجْمُوع الأَمْوَال المَطْلُوب.  
 — قَسَمَتَهَا.  
 — تَجْمُوع دَائِي مُفْلَس.  
 — (Aréol.) تَجْمُوع حَمَل.

— مَوَصَلَات (مجموع يقطع موصلة).  
 — مَوَاعِل الكَثَافَة. (Mécan.)  
 — مَوَاعِل جُمُود جِيسْم.  
 — Nombre de — تَجْمُوع الجُزْأِيَّات [المَكُونَة نَوَافِدَة].  
 — Rapport de — رِئْبَة تَجْمِيعَة (نسبة في قنيفة بين الوزن عند المنطلق والوزن عند الوصول).  
 — رأس مَال الشَّرِكَة.  
 — Levée en — حَسَل الأَمَالِي السَّلَاح لِصَدِّ العَدُوِّ (عن البلاد).  
 — Production en — أَتَاج بِالْحِمْلَة.  
**Masse sf.** مِطْرَقَة صَخْصَة.  
 — صَوْبُحَانَة.  
 — d'armes مِفْصَلَة (دبوس صغير لظواهر كَلَّة مَعْدِيَّة).  
**Masné sm.** نَغَرُ الأَكْرَة [في لعبة البلياردو].  
**Mascelotte sf.** رِجَازَة • مَحْصَة (كَلَّة من حديد).  
**Mascepain sm.** لَوْرِيَّة (حلو من لَوْر وشُكَّر).  
**\*Masseur vt.** مَسَّدَ (وأصلها العربي مَسَّ).  
 — دَلَّكَ • دَلَّكَ.  
**Masser vt.** كَتَلَ • جَمَعَ.  
 — des troupes حَشَدَ جُيُوشًا.  
 — نَغَرُ الأَكْرَة [في لعبة البلياردو].  
 — Se — تَجَمَّعَ • اخْتَلَدَ.  
**Maséter s. et adj. (Anat.)** عَصَلَة • مَاضِغَة.  
**Maslette sf. (Bot.)** بَرِيكِيَّة • بوط • عَصَوِيَّة المَرُوج.  
 — مِطْرَقَة • مِهْدَة.  
**Masseur, euse s.** مَسَّد • مَسَّد.  
**Maslicot sm.** مَسْكُوت (أول أكسيد الرصاص).  
**Maslicot sm.** مَقْطَع • قَاطِعَة (آلة لقطع الورق في المطابع).  
**Maslicoter vt.** قَطَعَ الوَرَق [في المطابع].  
**Masler sm.** حَاطِل العَصَا (حاجب يحمل في الحفلات عصا ذات رأس فضي).  
**Masler, ère s.** جَائِعُ الاغْتِرَاكَات (طالب في مرسوم مكلف بجمع الاشتراكات).  
**Massif sm.** كُثْلَة (بناء ضخمة وصلب).  
 — d'arbres أَجَسَة • شَجَرَاء.  
 — جُمْلَة مَرْتَفَعَات.

- Massif, ve adj.** ثقيل ، ضخم .  
**Or —** دَقَبٌ مُضَتٌّ ( دَقَبٌ مُتَنَلِّهِ )  
 مُتَسَاكٌ لَا يُجَوِّدُ لَهُ .  
**Manifestation — ve** مَظَاهِرَةُ حَقِيقَةٍ .  
**Un esprit —** ذَهْنٌ غَلِيظٌ .  
**Massique adj. (Phys.)** كَتَلِيٌّ .  
**Massivement adv.** بِكَثَافَةٍ ، بِضَخَامَةٍ .  
 • بِقَافَةٍ .  
**Masse Média sm. pl.** وسائلُ اتِّصَالِ الشَّيْءِ .  
**Massore ou Massorah sf.** مَسُورٌ ( بِحَثٍ )  
 انْتِزَاعِيٌّ فِي نَصِّ التَّوْرَةِ أَجْرَاهُ  
 بَعْضُ عُلَمَاءِ الْيَهُودِ )



- Massue sf.** هِرَاوَةٌ ، دَبُوسٌ .  
 — دَبُوسَةٌ ( آلةُ رِيَاضَةٍ بِشَكْلِ دَبُوسٍ ) .  
**Coup de —** حَادِثٌ طَارِئٌ .  
**\*Mastaba sm.** مَسْتَبَئَةٌ ( قَبْرُ فَرُوهِي )  
 مَسْتَلِيٌّ .  
**\*Mastic sm.** [ مَسْمُوعٌ ] المَصْطَلَكُ .  
 — مِلَاطٌ [ مِنْ أَجَرٍ وَرَابِيحٍ لَدَى ]  
 التَّقْوَبِ [ .  
 — مَغْبُونٌ [ تَلَبَّتْ أَلْوَابُ الرِّجَالِ ]  
 عَلَى التَّوَالِدِ [ .  
**Mastic sm.** غَطٌّ [ فِي التَّرْكِيبِ ، فِي الْمَلْبَمَةِ ] .  
**Masticage sm.** تَضْمِيعٌ ، تَغْلِيظٌ .  
**Masticateur adj. et s. (Anat.)** مَاضِغٌ .  
**Mastication sf.** مَضْغٌ ، مَكَلَكٌ ،  
 لَوْكٌ • أَمْغَاغٌ .  
**Masticatoire sm. et adj. (Méd.)**  
 عِلَكٌ [ يُسْتَعْمَلُ لِقَرْصِ الْعُلَابِ ] .  
**Mastiff sm.** دِرْوَاسٌ ( كَلْبٌ ضَخْمٌ مِنْ  
 كَلَابِ الْحِرَاسَةِ ) .  
**Mastiquer vt.** صَمَّغَ ، مَلَطَ .  
 — لَاقَ ، مَضَغَ ، مَكَلَكَ .  
**Mastite sf. (Méd.)** انْتِهَابُ الدَّائِي .  
**Mastoc adj.** ثَقِيلٌ ، نَقْظٌ .  
**Mastodont sm.** مَاسْتُودُونٌ ( حَيَوَانٌ بَالِكٌ  
 شَبِيهُ الْفِيلِ ) .  
 — شَخْصٌ [ أَوْ شَيْءٌ ] هَائِلٌ الْحَجْمِ . ( fig. )

- Mastoidic adj. (Anat.)** حَلَتِيّ الشَّكْلِ .  
**Apophyse —** خُشْشَاءُ ( التَّوَهُ الْخَلَتِي ) .  
**Mastoidica, ac adj.** خُشْشَائِي ( مُتَعَلِّقٌ  
 بِالْخُشْشَاءِ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .  
**Mastoidite sf. (Méd.)** انْتِهَابُ الخُشْشَاءِ .  
**Mastroquet sm. (Pop.)** بَائِعُ القَمَرِ  
 بِالْمُفَرَّقِ [ .  
**Masturbation sf.** اسْتِمْنَاءٌ ، جَلْدُ عَمِيرَةٍ  
 ( مَاسَرَةُ الْعَادَةِ الْفَرَسِيَّةِ ) .  
**M'as-tu vu? s.** مَفْرُورٌ ، مُتَفَتِّحٌ .  
**Measure sf.** كُوخٌ ، تَسَكُّنٌ مُتَنَاعٌ .  
**Masurium sm. (Chim.)** مَاسُورِيُومٌ  
 ( عُنْصُرٌ كِيمَاوِيٌّ ) .  
**\*Mat sm.** مَاتٌ ( فِي لَبِ الشُّطْرَانِ ، هِجْرَمٌ  
 عَلَى الشَّاهِ لَا تَمَكُنُ مَقَامَتِ نِيَمَتِ ) .  
**Etre —** خَسِرَ اللَّيْبَ .  
**Mat, e adj.** كَامِدٌ ، قَبْرٌ لَامِعٌ .  
**Son —** صَوْتٌ مَكْتُومٌ .  
**Mât sm.** مَاسِرِيَّةٌ ، صَارِي السَّيْفَةِ .  
 — ( Ch. de fer. ) عَمُودُ الْإِشَارَاتِ .  
 — عِمَادُ [ الْأَعْلَامِ ] .  
**Matador sm.** مَاتَدُورٌ ( مَصَارِعُ الْبَرَّانِ ) .  
 — رَجُلٌ رَفِيعُ الشَّانِ .  
 — وَرَقَةٌ رَئِيسَةٌ [ فِي بَعْضِ أَلْعَابِ الْوَرَقِ ] .  
**Matage sm.** تَطْرِيقٌ ، تَحْتٌ .  
**Mâtage sm.** رَفْعُ الصَّوَارِي .  
**Matamore sm.** جَنَحَافٌ ، مُتَبَسِّعٌ ،  
 شُجَاعٌ مُزَيَّفٌ .  
**Match sm.** مُبَارَاةٌ .  
**Matcher vt.** تَبَارَى .  
**Maté sm. (Bot.)** بَهْشِيَّةُ الشَّاي .  
**Matchaim sm.** دَسِيمَةٌ • ( ضَرْبٌ مِنْ  
 الْحُلُوى الْمَحِيئَةِ الشَّيْئَةِ النِّسْمِ ) .  
**Matchas sm.** حَقِيقَةٌ ، مَرَقِيَّةٌ ، فِرَاشٌ .  
**Matchasser vt.** حَفَّا ، بَطَّنَ .  
**Matchassier, ère s.** مُنَجِّدٌ ( صَانِعٌ )  
 الْحَشَايَا أَوْ الْفُرَشِ [ .  
**Matchassure sf.** حَشْوَةٌ ، حَشْوَةٌ .  
**Matelot sm.** مَتَلَّاحٌ ، بَحْرِيٌّ ، نَوَّيْ .  
 — بَحَّارٌ [ فِي يِلَاحِ الْبَحْرِ ] .  
 — سَفِينَةٌ سَابِقَةٌ — d'avant ، — d'arrière  
 أَوْ مَقْلَمَةٌ ، سَفِينَةٌ مُتَأَخِّرَةٌ .  
**Matelotage sm. (Mar.)** فَنُّ الْيَحَارَةِ .

- Matelote sf.** زَوْجَةُ الْبَحْرِيِّ .  
 — سَمَكِيَّةٌ ( طَعَامٌ مَرْكَبٌ مِنْ أَسْمَاكٍ  
 مَخْطُفَةٍ مَطْبُوخَةٍ بِالسَّمَنِ وَالْعَجِينِ وَالْخَمْرِ ) .  
**À la —, loc. adv.** عَلَى طَرِيقَةِ اللَّاحِينَ .  
**Matier vt.** غَلَبَ [ فِي لَبِ الشُّطْرَانِ ] .  
 — qqn. قَهَرَهُ ، أَذَلَّهُ .  
 — une révolte قَسَمَ قُوْرَةً .  
 — son corps أَمَاتَ جَسَدَهُ .  
**Matir vt. v. Matir .**  
**Matir sf.** أَمٌّ ، وَلَدَةٌ .  
**Mâter vt. (Mar.)** صَرَّيْ ( جَهَّزَ مَرْكَبًا  
 بِالْصَّوَارِي ) .  
**Mater dolorosa s. (La —)** الْحَزِينَةُ ( —  
 السَّيِّئَةُ الْعَلَاءُ ) .  
**Mâtresse sm. (Mar.)** صَارٍ صَغِيرٌ .  
**Matérialisation sf.** تَجَسُّدٌ ، تَجَسُّمٌ ،  
 تَمَلُّبَةٌ ( جَعَلَ الشَّيْءَ مَادِيًّا ) .  
**Matérialiser vt.** مَدَّى ( جَعَلَ الشَّيْءَ مَادِيًّا )  
 جَسَّمَ ، جَسَّدَ .  
 — ses promesses وَفَّى بِوَعْدِهِ .  
 — un projet حَقَّقَ مَشْرُوعًا .  
 — Se — تَمَحَّضَ ، تَجَسَّدَ .  
**Matérialisme sm.** مَادِيَّةٌ ( مَذْهَبٌ فِلْسَافِيٌّ  
 يَعْتَبِرُ الْمَادَّةَ الْوَاقِعَ الْوَحِيدَ وَيَنْكُرُ وُجُودَ  
 الرُّوحِ وَالْعَالَمِ الْآخَرِ وَاهُ • سُلُوكُ  
 الْبَلِينِ لَا يَفَكِّرُونَ إِلَّا بِمَلَكَاتِ الْبَلَدِ ) .  
**Le — historique** الْمَادِيَّةُ التَّارِيخِيَّةُ .  
**Le — dialectique** الْمَادِيَّةُ الْجَدَلِيَّةُ .  
**Matérialiste adj.** مَادِيٌّ ( رَاجِعُ الْمَادَّةِ  
 السَّابِقَةِ ) .  
**Matérialité sf.** مَادِيَّةٌ ( صِفَةُ الشَّيْءِ الْمَادِيِّ ) .  
 — d'un fait حَقِيقَةُ أَمْرٍ .  
**Matériau sm.** مَادَّةٌ بِنَاءٍ .  
**Matériaux sm. pl.** مَوَادٌّ ، لَوَازِمٌ ،  
 أَجْزِئَةٌ .  
 — de construction مَوَادُّ الْبِنَاءِ .  
 — Les — d'un dictionnaire وَثَائِقُ مُعْجَمٍ .  
**Matériel, le adj.** مَادِيٌّ ، قَبُولِيٌّ ، طَبِيعِيٌّ .  
**Les jouissances —** الْمَلَذَّاتُ الْحَسَنِيَّةُ .  
**Erreur — le** غِلَطٌ مَادِيٌّ ( مَفْهُومٌ  
 غَيْرٌ مَقْصُودٌ ) .  
**Il n'a pas le temps — d'accomplir**  
 cette action لَيْسَ لَدَيْهِ الْوَقْتُ  
 الْفَرُورِيُّ لِأَنْجَازِ هَذَا الْعَمَلِ .



**Matériel sm.** لوازم ، مواد .  
 — أجهزة عسكرية ، حاد ، أسلحة .  
**Le — humain** القوى البشرية .  
**Service du —** مصلحة المعدات .  
**Gagner sa — le (Pop.)** كسب قوته .  
**Matériellement adv.** ماديًا • جديديًا .  
 — أكيدًا ، حقا ، حقيقة .  
**C'est — impossible** هذا ، حاليًا ، مستحيل .  
**Maternel, le adj.** أمومي ( ذو علاقة بالأم ) .  
**Bien — s** أموال الأم أو الوالدة .  
**Langue — le** لغة الأم [ أو لغة الوطن الأصلي ] .  
**Parents — s** آقارب من جهة الأم .  
**Maternelle sf.** حضانة ( مدرسة اولاد سنهم بين الرابعة والسادسة ) .  
**Maternellement adv.** بأمومة ، مثل الأم ، ببيعة أم ، بحنان .  
**Maternité sf.** أمومة .  
 — حنان ، عطفت .  
 — ولادة • دار التوليد .  
 — صورة أم ويطلقها .  
**Assurance —** ضمان الأمومة .  
**Math v. Mathématiques .**  
**Mathématicien, ne s.** رياضي ، عالم بالرياضيات .  
**Mathématique adj.** رياضي ( مختص بالرياضيات ) .  
**Précision —** دقة كثيرة .  
**Réserve —** احتياطي حيائي .  
**C'est —** هذا ضروري ، لا مفر منه .  
**Mathématiques sf. pl.** رياضيات ، علم الرياضيات .  
 — financières رياضيات مالية .  
**Les — appliquées** الفلك والميكانيكا .  
**Mathématiquement adv.** رياضيا • بدقة الرياضيات .  
**Matheux, euse s.** معترف بالرياضيات .  
**Matière sf.** مادة ، هيولى .  
 — مادة الشيء ، عنصره .  
 — d'un livre محتوى كتاب .  
**Les — s premières** المواد الأولية .  
 — à discussion موضوع المناقشة أو البحث .

— à procs سبب لقصية .  
 — s d'or et d'argent تعادن الذهب والفضة .  
 — impossible وعاء الصرية .  
 — sommaire مادة جزئية .  
**Table des — s** فهرس .  
**Entrée en —** اشتغال الكلام .  
**En — de** بمقدد كنا ، في شأن كنا .  
**Matin sm.** صبح ، صباح .  
**Du — jusqu'au soir** بين الغداة والعشي .  
**Le — de la vie** القباب .  
**L'étoile du —** الزهرة .  
**De bon —** باكرًا جدًا .  
**Un beau —** ذات يوم .  
**Être du —** صبحًا كثيرًا .  
**Du soir au —** طول الليل .  
**Du — au soir** طول النهار • دايما .  
**Les joudin — s** قبل ظهر أيام الخميس .  
**Mâtin sm.** كلب الجراسة .  
 — (fig.) قط .  
**Mâtin, ne s. (Fam.)** داعية • شخص قط .  
**Mâtin !** عجبًا !  
**Matinal, e, aux adj.** صبحي .  
 — مبكر ( من ينهض من الفرائض باكرًا ) .  
**Matinalement adv.** مبكرًا ، باكرًا ، منذ الصبح .  
**Mâtiné, e adj.** [ كلب ] متجبن .  
**Matinée sf.** صبيحة .  
 — حفلة تبارية ( وخاصة بعد الظهر ) .  
**Paire la grasse —** نام إلى الضحي ( نؤوم الضحي ) .  
**Mâtiner vt.** متجن .  
**Matinee sf. pl.** صلاة السحر .  
**Matineux, euse adj.** مبكر ( من ينهض باكرًا عند الصباح ) .  
**Matinier, ère adj. (L'Etoile — ère)** الزهرة • كوكب الصبح .  
**Matir ou Mater vt.** أكسد ، أزال اللثمان • سطح [ بالطريق ] .  
**Matité sf.** صسم ، عتم الرنين .  
**Matoir sm.** مطرقة الشطح .  
**Matols, e adj.** داعية ، مختال .

**Matron sm.** صيون ( يظا ذكر ) .  
 — إنسان كربة .  
**Matraquage sm.** مطرقة ( ضرب بالمطرقة ) .  
**Matraque sf.** دبوس ، مطرقة ، مضغمة .  
**Matraquer vt.** مطرق ( ضرب بالمطرقة ) .  
**\* Matras sm.** مطربة ( إناء زجاجي طويل العنق يستعمله الكيميائي واصلها العربي مطرقة بمعنى قربة ) .  
 — سهم [ قذافة ] .  
**Matricial, e, aux** أمومي ( متعلق بنظام الأمومة ) .  
**Coutumes — es** عادات أموية ( عادات عند بعض الشعوب ينسب فيها الولاد لأمتهم وتكون فيها الولاية لهم عليهم ) .  
**Matricat sm.** نظام الأمومة ( نظام أسرة قائم على سلطة الأم ) .  
**Matricage sm.** قولية .  
**Matricaire sf. (Bot.)** أفضوان ، بابونج .  
**Matrice sf.** رحم • قالب ، طابع .  
 — cadastrale دفتر المساحة .  
 — du rôle des contributions سجل الضرائب .  
**Matricer vt.** قولت .  
**Matricide sm. (Dr.)** قتل الأم [ بيد ] .  
 — قاتل أم • قاتلة أمها .  
**Matriciel, le adj.** سيجلي ( متعلق بالسجلات الادارية ) .  
**Matricule sf.** سجيل [ قيد الأسماء في جمعية أو مستشفى أو سجن ] .  
 — رقم قيد [ في سجيل ] .  
 — نسخة [ من سجيل ] .  
**Matriculer vt.** سجيل [ اسم شخص ] .  
 — أدخل رقمًا [ في سجيل ] .  
**Matrilineaire adj.** نسومي ( متعلق بنظام النسب ) .  
 — البنوة والنظام الاجاهي يؤخذ فيه بعين الاعتبار النسب الأمومي وحده ) .  
**Matrimonial, e, aux adj.** زواجي ، متعلق بالزواج .  
**Droits — aux** حقوق الزوجية .  
**Matrimonialement adv.** زواجيًا ، من جهة نظر الزواج .

**Matrone** sf. سَيِّدَة [ عند الرومان ] .  
 — أُمُّ رَأْسِ سَيِّدَةٍ [ مَهْبِيَة ] .  
**Matte** sf. مَتَّ ( غُلِيطٌ مُقَلِّبٌ مِنْ نَحَاسٍ وَرَصَاصٍ وَنِيْكَلٍ ) .  
**Matthiolo** sf. ( Bot. ) مَتْبُولَا ( نَوْعٌ مِنَ الْقُرْتُلِ الْأَخْضَرِ ) .  
**Maturation** sf. نَضْجٌ ، إِنْجَاعٌ .  
**Mature** adj. بَانِجٌ .  
**Mature** sf. ( Mar. ) صَوَارِي سَيِّدَةٍ .  
 — تَقْصِيرَةٌ ( فَنٌّ يَجْهِّزُ سَيِّدَةً بِالصَّوَارِي ) .  
 — مَخْزُونُ الصَّوَارِي .  
**Maturité** sf. نَضْجٌ ، إِنْجَاعٌ • إِفْرَاكٌ .  
 — كَهُولَةٌ ، كَهُولِيَّةٌ .  
 — d'esprit حَيَكَةٌ ، حَصَاةٌ .  
 Défaut de — غَرَارَةٌ .  
 Il a atteint la — بَلَغَ أَشَدَّهُ .  
**Matutinal, e, aux** adj. صَبَاحِيٌّ ، سَحَرِيٌّ ، سَبَكْرِيٌّ .  
**Mauvêche** sf. ( Ois. ) جَهْلُولُ الْقَطْلَبِ .  
**Maudire** vt. لَعَنَ ، دَعَا ، حَلَّ .  
 Les mères maudissent la guerre  
 الْأُمّهَاتُ يَكْرَهُنَّ الْحَرْبَ .  
**Maudit, e** adj. مَلْعُونٌ ، لَعِينٌ .  
 — مُزْجِعٌ جَدًّا ، كَرِيهٌ ، سَيِّئٌ .  
 L'amour — الْحُبُّ الْمَحْرَمُ .  
 Le — الشَّيْطَانُ الرَّجِيمُ .  
 Les — s المَلَاعِينُ ، الْأَقْرَارُ .  
**Mangréer** vi. et t. تَدَمَّرَ ، حَبِرَ عَنْ ، سَخَّطَهُ ، بَرَّطَهُ .  
**Maurandie** sf. ( Bot. ) مَوْرَنْدِيَّةُ ( مِنْ أَسْمِ أَحَدِ الْأَعْلَامِ ، جَنْسُ زَهْرٍ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْخَنَازِيرِيَّةِ ) .  
**Mauritanien, ne** adj. مَوْرِيْتَانِيٌّ ( مِنْ مَوْرِيْتَانِيَا ) .  
**Mauscr** sm. مَوْزَرٌ ( بِتَلْقِيَةٍ بِأَسْمِ مَخْرَعِهَا الْأَلْمَانِيَّ ) .  
**Mausolée** sm. ضَرْبٌ ، قَبْرٌ ضَخْمٌ .  
**Mausade** adj. مُقَلِّبٌ ، عَبُوسٌ .  
 Le temps est — الْحَوُّ كَالْيَدِ .  
 Une ville — مَدِينَةٌ تَكْتَبِيَّةٌ .  
**Mausagement** adv. بِتَقْلِيْبٍ ، بِعُبُوسٍ ، بِكَأَبَةٍ .  
**Mausanderie** sf. تَقْلِيْبٌ ، عُبُوسٌ ، كَأَبَةٌ .

**Mauvais, e** adj. سَيِّئٌ ، رَدِيٌّ ، شَرِيْعٌ ، شَرِيْرٌ .  
 Quel — homme ! يَقْسُ الرَّجُلُ !  
 La mer est — e الْبَحْرُ هَالِجٌ .  
 Né sous une — e étoile هُوَ سَيِّئٌ الْطَالَعِ .  
 Le — oeil الْعَيْنُ الْأَمَةُ .  
 Il s'est décidé au — moment عَزَمَ فِي اللَّحْظَةِ غَيْرِ الْمُنَاسِبَةِ .  
 Passer un — quart d'heure قَضَى رُبْعَ سَاعَةٍ شَالَةً .  
 Faire un — calcul أَجْرَى حِسَابًا خَاطِلًا .  
 Cette automobile n'est pas — e. هَذِهِ السَّيَّارَةُ لَا بَأْسَ بِهَا .  
 — e tête رَجُلٌ ضَعِيفٌ .  
 — e langue قَارِصُ اللِّسَانِ .  
 Actions — ses قَبَائِعٌ .  
 — livre كِتَابٌ ضَارٌّ .  
 Femme de — se vic مَوِيْسٌ .  
 — sujet رَجُلٌ فَاجِرٌ .  
 Les — anges الْمَقَارِيْتُ .  
 Avoir — se mine هُوَ يَبْلُوُ تَرِيضًا .  
 Faire — visage à qqn. عَامَلَهُ بِرُودَةٍ .  
 Prendre en — e part حَمَلَهُ عَلَى مَحْمَلِ رَدِيٍّ .  
 Le — et le bon الشَّرُّ وَالْخَيْرُ .  
 Sentir — ( Adv. ) نَشِنَ وَأَقْسَنَ .  
 Trouver — لَمْ يُولِجْ عَلَى ... الْحَوِّ رَدِيٍّ .  
 Il fait — خُبَّازَةٌ ، خُبَّازِيٌّ .  
**Mauve** sf. ( Bot. ) خُبَّازِيٌّ ، خُبَّازِيَّةٌ .  
 — adj. خُبَّازِيٌّ .  
 Couleur — لَوْنٌ خُبَّازِيٌّ .  
**Mauvêine** sf. ( Chim. ) مُوَفِينٌ ( مَادَّةٌ مَلَوْنَةٌ مِنَ مَشْتَقَاتِ الْإِنْدِيَانِ ) .  
**Mauviette** sf. قُبْرَةٌ سَمِينَةٌ .  
 — ( Fam. ) شَخْصٌ ضَعِيفُ الْبَنَةِ .  
**Mauvis** sm. v. Grive .  
**Maxillaire** adj. فَكِّيٌّ ( مَا هُوَ مَخْصُصٌ بِالْفَكِّ ) .  
 — sm. عَظْمُ الْفَكِّ .  
**Maxille** sm. ( Zool. ) فَكُّ الْحَشَرَاتِ .  
**Maxima** sm. pl. ( Thermomètre — ) تَرْمُومَرُ النِّهَايَةِ الْقَصْوَى .  
 Valeur — قِيَمَةٌ عُلْيَا .  
**Maximal, e, aux** adj. أَكْثَرُ ، أَكْثَرُ .

**Maximaliste** s. شُبُوعِيٌّ مُطَّرَفٌ ، بُولْشَيفِكِيٌّ .  
**Maxime** sf. نَبْذًا أَسَاسِيًّا • حَقِيقَةٌ عَامَّةٌ .  
 — حِكْمَةٌ • مَثَلٌ سَائِرٌ .  
**Maximiser** vt. أَوْجَعَ ( أَطْعَمَ إِلَى أَكْثَرِ دَرَجَةٍ ) .  
**Maximum** sm. حَدُّ أَكْثَرٍ • ذُرْوَةٌ .  
 Au — فِي الْأَوْجَعِ • كَحَدِّ أَكْثَرٍ .  
**Maxwell** sm. ( Elect. ) مَكْسْوِيلٌ ( وَحْدَةٌ التَّدْفِيقِ الْغُنْطِيَّيِّ ) .  
**Maya** sf. مَايَا ( شُعْبٌ يَقطنُ هِنْدُوْرَاسَ الْبَرِيْطَانِيَّةِ وَغَوَايِمَالَا الشَّمَالِيَّةِ ) .  
 — مَايَا ( فِي فِلَسْفَةِ شُوبِنَهَاوَرِ ، مَجْمُوعُ الْأَوْهَامِ الَّتِي تَخْفِي عَنْهَا قُدْرَتُنَا الْحَقِيقِيَّةُ ) .  
**Mayennaise** sm. مَابُونِيْزٌ ( صِلَصَةٌ كَيْفِيَّةٌ مِنْ صَفَارِ الْبَيْضِ الْمَخْفُوقِ وَالْمُحْلِ وَالزَيْتِ وَالتَّوَابِلِ ) .  
**Mazagran** sm. نَهْوَةٌ [ تَقْدَمُ فِي كَأْسِ ] .  
 — كَأْسُ الْقَهْوَةِ .  
**Mazdisme** sm. مَزْدَكِيَّةٌ ، مَجُوسِيَّةٌ .  
**Mazette** sf. قَلَنْجَرَمٌ ( جِصَّانٌ ضَخِيمٌ رَدِيٌّ ) .  
 — ضَعِيفٌ ، خَائِدٌ الْهَيْمَةُ .  
 — إِنْسَانٌ أَفْرَقَ ، عَائِدٌ الْمَهَارَةِ .  
**Mazout** sm. مَازُوتٌ .  
**Mazouter** vi. تَمَزَّتْ ( اِسْتَلْأَ بِالْمَازُوتِ ) .  
**Mazurka** sf. مَازُورْكََا ( رَقْعَةٌ بُولُونِيَّةٌ ) • مَوْسِيقَى الْمَازُورْكََا .  
**Me** pron. pers. de la 1ère pers. du sing. نِي ، لِإِنْسَانِيٍّ ، لِي ، إِلَيَّ .  
**Mea-culpa** sm. ( Faire son — ) نَدَمٌ ، تَابٌ ، اِقْرَافٌ بِلُغَتِهِ .  
**Méandre** sm. تَعَرُّجٌ نَهْرٍ .  
 — مَشْرَعَةٌ ( رَسْمٌ يُمَثِّلُ تَعَرُّجَ نَهْرٍ ) .  
 — ( Fig. ) حِيلَةٌ ، مَوَارِدَةٌ .  
**Méandrine** sf. ( Zool. ) سَرَّجَانِيَّةٌ .  
**Méat** sm. فَجْوَةٌ ، فَتْحَةٌ .  
 — وَتِيحَةٌ ( فَجْوَةٌ بَيْنَ غُلَايَا ) ( Bot. ) النَّسِيجِ النَّبَاتِيَّةِ .  
**Mécanicien, ne s. et adj.** آلِيٌّ ، مِيكَانِيكِيٌّ .  
 ( مُلَمٌّ بِصِنَاعَةِ الْأَلَاتِ وَادَارَتِهَا ) .  
 — صَانِعُ الْأَلَاتِ ( أَوْ مُلْمِرُهَا ) .  
 — أَوَالٌ ( بَارِعٌ فِي الْأَلْيَاتِ ) .  
 — سَائِقُ آلِيَّاتٍ [ وَبِخَاصَّةِ الْقَاطِرَاتِ ] .  
**Mécanicienne** sf. خِطَابَةٌ [ تَتَمَسَّلُ ] .  
 — آلَةُ الْخِطَابَةِ [ .  
**Mécanique** sf. لِوَالَةِ ( عِلْمٌ يَحْكُمُ الْاِتِّحَالَ وَتَرْكِيبَ الْأَلَاتِ ، عِلْمُ الْمِيكَانِيكِ أَوْ عِلْمُ الْأَلَاتِ ) .

- كتاب الإزاحة ( كتاب يعالج موضوعات علم الآلات ) .  
دراسة الآلات [ وتزكيها وتشغيلها ] .  
La — d'une montre تركيب آلات الساعة .  
— آلة .  
La — céleste الإزاحة السماوية ( علم حركات الكواكب ) .  
— ondulatoire إزاحة تموجية .  
Mécanique adj. آلي ، ميكانيكي ( مختص بالآلات ) .  
— آلي ( ما يقتضي شغل اليد أو الآلة ) .  
Un geste — حركة آلي .  
Mécaniquement adv. آلياً ، بطريقة ميكانيكية .  
Mécanisation sf. مكننة ( جعل الشيء ميكانيكياً أو آلياً ) . تمكين .  
Mécaniser vt. مكنن ، آلى ( جعل الشيء ميكانيكياً أو آلياً ) .  
— أدخل استعمال الآلات .  
Mécanisme sm. إزاحة ( طريقة عمل الآلات ويبحث سر الحركة ) .  
— جهاز آلة .  
— إزاحة فلسفية ( مذهب ( Philo. ) قائل بأن جميع حركات الكون ناشئة من القوة الآلية ) .  
Le — d'une montre آلات ساعة .  
— de la procédure سير إجراءات المرافعة .  
— du change حركة المبادلة [ أو الصرف ] .  
Mécaniste adj. et s. إزاحي ( قائل بالمذهب الآلي ) .  
Le matérialisme — المادية الإزاحية .  
Mécano sm. ( Fam. ) ميكانيكي ، مُلم بصناعة الآلات .  
Mécanographe s. et adj. كاتب آلي ( اختصاصي في اصال الكتابة الآلية ، راجع المادة التالية ) .  
— حاسب ( اختصاصي في أعمال الحساب الصناعية أو التجارية بواسطة آلات حاسبة ) .  
Mécanographie sf. كتابة آلية ( استعمال الآلات الكاتبة أو الحاسبة ذات البطاقات المثقوبة لتنفيذ الأعمال المكتبة ) .  
Mécanographique adj. كتابي آلي ( راجع المادة السابقة ) .

- Mécanothérapie sf. معالجة آلية ، مداواة بالحركة .  
Mécanat sm. رعاية الآداب [ والعلوم والفنون ] .  
Mécanie sm. نصير الآداب [ والعلوم ] .  
Méchage sm. كثرة .  
— ( Méd. ) وضع قنب .  
Méchamment adv. بحسب ، بسوء نية .  
Méchanoceté sf. خبيث ، رذالة ، سوء نية .  
— أذية ، أذى .  
Méchant, e adj. خبيث ، شرير ، سيئ النية .  
Un homme — رجل كره .  
Être — caver les faibles هو فقط يهاجم الضعفاء .  
Les justes et les — العادلون والمجرمون .  
Une critique — نقد لاذع .  
Faire le — عقيب ، عارض يقف .  
Il fait de bien — s vers يتعلم شيئاً رديئاً .  
Être de — e humeur هو ذو مزاج كئيب .  
Mèche sf. فتيل ، قيلة ، ذبالة • مشعل .  
— de foux عذبة السوط .  
— de taritre نضلة البريمة .  
— de cheveux خضلة .  
— ( Chir. ) فتيلة غزري .  
— lente v. Bickford .  
— مشق • ميخور سكان [ سفينة ] .  
Éventer la — اكتشف مؤامرة رزية .  
Vendre la — وتى .  
Être de — avec qqn هو ضائع معه .  
— في عمل مشبه .  
Y a pas de — ( Pop. ) لا سبيل [ الى ] النجاح [ ، هذا مستحيل ] .  
Méchef sm. حادث مؤسيع .  
Mécher vt. كبرت ( أشعل في برميل فتيل ) .  
— مكبراً لقتل المواد الخيمرية .  
— une plaie وضع فتيلاً لجرح .  
— أهدب .  
Mécheux, euse adj. [ لحم ] مشوي .  
\* Méchoui sm. مشوي [ في الجزائر وتونس ] .  
\* Mechts sf. غلط [ في حساب ] .  
Mécompte sm. عيبة أمل .  
—

- Mécomtum sm. عقي ( برز الطغل ) .  
Méconnaissable adj. لا يعرف [ بسهولة ] ، متغير .  
Cadavre — جثة ضالعة المعالم .  
Méconnaissance sf. عدم إقرار ، إنكار .  
Méconnaître vt. أنكر ، تنكر • تجاهل .  
Il méconnaît les principes de la méthode scientifique إنه يتخلف ببادئ النهج العلمي .  
Je ne méconnois pas les difficultés إني لا أنسى صعوبات ...  
Méconnu, e adj. et s. غير مقدر .  
Un amour — حب مهمل .  
Les génies — s المبررات التي لم يعرف قدرها .  
Mécontent, e adj. مستاء ، غير راض .  
Le parti des — s فريق السائطين .  
Mécontentement sm. استياء ، عدم الرضى • سخط .  
Mécontenter vt. ساء • لم يرض .  
— tous les partis أغضب كافة الأحزاب .  
Mécréant, e s. et adj. كافر ، فاضل الإيمان .  
Médaille sf. نوط ، وسام ، ميدالية .  
— d'honneur وسام الشرف .  
— ( Monnaie ) سكة .  
Les revers de la — عيوب النسي .  
— ( Bot. ) حشيشة القمر الحولية .  
Médailié, e adj. مؤسس ( حامل وسام ) .  
Médailier vt. وسّم ( قلّد وساماً ) .  
— منحه نوطاً .  
Médailleur sm. وسام ( ناقل الأوسمة ) .  
Médaillier sm. مجموعة أنواط [ أو أوسمة ] .  
• خزانة الأوسمة .  
Médaillette s. et adj. هاوي الأوسمة .  
— وسام ( ناقل الأوسمة أو صانها ) .  
Médailillon sm. رصعة ( نوط كبير عليه رسم ) .  
— نقيرة • ( رسم نافر في جدار أو نافذة ) .  
— حلقة بيقصوة .  
— طبيب .  
Médecin sm. اختصاصي بالأمراض العقلية .  
— aliéniste طبيب استشاري .  
— consultant طبيب شرعي .  
— légiste رئيس أطباء .  
— chef طبيب معالج [ في أثناء المرض ] .  
— traitant

— des âmes . رَقِيس ، رَجُل دِين .  
**Médecine** sf. طِب [ ر ] طَب .  
 Exercer la — . طَب ، طَب .  
 — légale . طِب شَرْعِي .

**Médecine ball** ou **Medicine ball**  
 كُرَّة الرِّبَيس ( كُرَّة كَبِيرَة صلبة  
 مَكسُوة بِالْجِلْد بِقِلْدِهَا شَخْصٌ إِلَى آخِرِ  
 حُلِّ سَبِيلِ الرِّيَاضَةِ ) .

\* **Médéree** sf. مَدْرَسَة (أو مَعْتَدِ إِسْلَامِي حَال) .  
**Médiale** sf. مُوسِطَة \* ( قِيَمَة تَوْزِيعِ أَصْحَابِي  
 تَقْسِمُهُ إِلَى ثَنَيْنِ مُتَسَاوِيَيْنِ ) .

**Médian**, e adj. أَوْسَط ، مُتَوَسِّط .  
 Nœuf — (Anar.) عَصَب مُتَوَسِّط .  
 La veine — e الأَكْتَحِل ( الْوَرِيد  
 الْمَوَسِّط ) .

— sf. (Math.) مُتَصَفِّ الْأَصْلَاح .  
**Médianoché** sm. سَحُور ( رَجِيَّة دَسَمَة  
 تَتَاوَل بِمَدِّ مُتَصَفِّ الْبَلِّ ) .

**Médiane** sf. (Mus.) دَرَجَة ثَالِثَة .  
**Médianetia** sm. مَنَظَف ( حَيَّزٍ مُشْتَمِل  
 عَلَى الْقَلْبِ وَكُلِّ مَا فِي الْمَدْرِ  
 بِاسْتِثْنَاءِ الرِّفْتَيْنِ ) .

**Médial**, e adj. بَوَاسِطَة ، غَيْرُ مُبَاشِر ،  
 مُتَعَلِّقٌ بِغَيْرِهِ .

**Médiateur**, trice adj. et s. وَسِيط ،  
 مُوَفِّق ، مُصْلِح . عُمُودُ مُتَصَفِّ .

— de la paix وَسِيطُ السَّلَام .  
**Médiation** sf. وَسَاطَة ، تَوَسُّط .

**Médiation** sf. (Philo.) تَوَسُّطٌ وَتَوَسُّطٌ .  
**Médianiser** vt. (Philo.) وَسَّط .

**Médiateur** sm. مُبْضَرْب ، ضَاغِطَة .  
**Médiatrice** sf. (Math.) وَسِيطَة ( حِطَّ  
 عَمُودِي يَقَامُ وَسَطَ حِطِّ أَقْصَى ) .

**Médical**, e, aux طِبِي .  
 Acte — حَصْلَةُ جِرَاحِيَّة .  
**Médicalement** adv. طِبِيًّا ، مِنْ  
 حَيْثُ الطَّب .

**Médicament** sm. دَوَاء ، عَقَار .  
**Médicamenter** vt. دَاوَى ، وَصَفَ .

Se — دَوَّاه ، حَالَج .  
 طَبَّبَ نَفْسَهُ .  
**Médicamenteux**, euse adj. عِلَاجِي ،  
 صَالِحُ الْمَدَاوَاةِ .

Plante — euse نَبَاتٌ طِبِي .

**Médecastre** sm. طَبِيبٌ دَجَّال .  
**Médication** sf. مُعَالِجَة ، تَطْطِيب ،  
 مُدَاوَاة ، أَسَاوَة .

**Médicinal**, e, aux adj. دَوَائِي ، عِلَاجِي ،  
 طِبِي ، شِفَائِي .  
**Medicine ball** sm. v. **Medecine ball**.

**Médecinier** sm. (Bot.) دَنَدَن ، حَبُّ الْمُلُوك .  
**Médico-légal**, e, aux adj. طِبِي شَرْعِي .  
**Médico-social**, e adj. طِبِي أَجْنَائِي .

**Médiéval**, e, aux adj. قُرُوسِي ( مُتَعَلِّقٌ  
 بِالْقُرُونِ الْوَسْطَى ) .  
**Médiévisme** sm. قُرُوسِيَّة ( دِرَاسَة  
 الْقُرُونِ الْوَسْطَى ) .

**Médiéviste** s. عَالِمُ قُرُوسِي ( مُتَخَصِّصٌ  
 بِتَارِيخِ الْقُرُونِ الْوَسْطَى وَأَدْبَارِهَا ) .  
 مَدِينَة .

\* **Médina** sf. بَيْتٌ بَيْنَ دُونِ الْمُتَوَسِّط .  
**Médiocre** adj. et s. رَجُلٌ قَلِيلُ الذَّكَاءِ .  
 Homme — لَهُ مَزُودٌ زَمِيد .

Il a des ressources — هُوَ فِي وَضْعٍ  
 هُوَ فِي وَضْعٍ مُتَوَاضِعٍ .  
 Il a une situation — رَوَايَة رَدِيئَة .

Un — roman الإِنْعَامَةُ ضَعِيفَة .  
 L'éclairage est bien هُوَ قَصِيرُ الْقَامَةِ .  
 Il a une taille —

**Médiocrement** adv. بَيْنَ بَيْنٍ ، دُونَ  
 الْمُتَوَسِّط ، بَرْدَاة .

**Médiocrité** sf. كِفَاف ، دُونَ الْمُتَوَسِّط .  
 Vivre dans la — عَاشَ حَيَاةً خَاطِئَة .  
 Homme d'une grande — إِنْسَانٌ قَلِيلُ  
 الذَّمِّكَاءِ .

La — d'une pièce de théâtre سَطْحِيَّةٌ  
 مَسْرُوحِيَّةٌ .  
 — شَخْصٌ دُونَ الْمُتَوَسِّط .

**Médire** (de) vt. أَكْثَب ، ثَلَبَ ، عَابَ .  
**Médiance** sf. غَيْبَة ، أَقْيَاب ، ثَلَب .

**Médiant**, e adj. مُتَعَلِّق ، مُتَمَام ، تَالِب .  
**Méditatif**, ive adj. تَأَمُّلِي ، مُوَلِّعٌ بِالتَّأَمُّلِ .

Un air — هَيْئَة تَيَمُّنٌ عَنْ التَّأَمُّلِ .  
**Méditation** sf. تَفَكُّر ، تَأَمُّل .

**Méditer** vt. تَفَكَّرَ ، تَوَقَّو ، تَبَصَّرَ .  
 تَفَكَّرَ بَلَاءًا ، تَفَكَّرَ  
 تَأَمَّلَ ، تَوَقَّو .

— une évasion دَبَّرَ طَرِيقَةَ الْهَرَبِ .  
 — contre qqn أَضْمَرَ لَهُ الشَّرَّ .

**Méditerranéen**, ne adj. مَتَوَسِّطِي ( فَوْ  
 عِلَاقَة بِالْبَحْرِ الْاَبْيَضِ الْمَوَسِّطِ أَوْ بِشَعْرِيهِ ) .

**Médium** sm. وَسِيط ( صِلَة بَيْنَ الْبَشَرِ  
 وَالْأَرْوَاحِ فِي التَّوَسُّطِ الْمَغْنَطِيسِيِّ ) .  
 — (Mus.) صَوْتٌ مُتَوَسِّط .  
 — (Peint.) V. Liant.

**Médiunmique** adj. وَسِيطِي ( خَاصٌّ  
 بِالْوَسْطَاءِ ) .

**Médiunmité** sf. تَوَسُّطِيَّة ( قَابِلِيَّةُ التَّوَسُّطِ ) .  
**Médus** sm. وَشَطِي ( لِاصِّعِ الْوَسْطِ ) .

**Médus** sm. مَيْلُوك ( ضَرْبٌ مِنْ غُصْنٍ بُورْدُو ) .  
**Médullaire** adj. نَخَاجِي ، مُخَيَّ ، لُجْبِي .  
 مَكْنَاكِي ، جُسَامِي ( فَوْ عِلَاقَة  
 بَلْبُ الْبَنَاتِ ) .

**Médulleux**, euse adj. مُنْخَع ( فَوْ غُدَّة  
 نَخَاجِي ) .

**Médullo-surrénale** sf. لُبُّ الْكَظَر .



**Méduse** sf. (Bot.) مِلُوس ( جَنْسُ حَيَوَانَاتٍ  
 هَلَابِيَّةٍ بَحْرِيَّةٍ تَضِيءُ فِي اللَّيْلِ ) .

**Méduser** vt. أَذْهَلَ ، جَعَلَ .

**Meeting** sm. اجْتِمَاع [ لِبَحْثِ التَّيَامَةِ  
 أَوْ الْإِشْجَاعِ ] .

— حَلَّةٌ رِيَاضِيَّةٌ .  
**Méfait** sm. إِسَاءَة ، شَرٌّ ، قَتْلٌ شَيْءٍ .

Les — s de l'alcoolisme أَشْرَارُ  
 تَعَاطِي الْكُحُولِ .

**Méfiance** sf. رَيْبَة ، حَذَرٌ ، عَذَمٌ  
 يَقَّة ، مَظَنَّة .

**Méfiant**, e adj. مُتَحَرِّزٌ ، مُرْتَابٌ ، حَذِرٌ .

**Méfier** (Se —) v. pr. تَوَقَّى ، ارْتَابَ ،  
 حَذَرَ ، دَاخَلَ الْكَلَّ .

سَلْبُون .  
**Méga** ou **Meg** خَلِيَّةُ الشَّعَاعِ .

**Mégacaryocyte** sm. مِيغَايَرُوس ( مِجْرَاءٌ بَالِدٌ ) .  
**Mégacéros** sm. تَوْسَعُ الْكُحُولِ .

**Mégacycle** sm. مِيغَايَكِل ( مِلْيُونُ دَوْرَةٍ  
 فِي الثَّانِيَةِ ) .

**Mégalithe** sm. مَعْلِيْث ( حجر غير منحوت مستعمل في الآثار الرأقية ما قبل التاريخ ) .  
**Mégalithique** adj. مَعْلِيْثِيّ ( متعلق بالآثار السابقة لتاريخ المبنة على الحجارة الصخرة ) .  
**Mégalomane** adj. مَعْلَاطِم ، مُصَابِ s. مَعْلَاطِمِيّ ( مَرَضُ العظمة • مُتَكَبِّرٌ ) .  
**Mégalomane** sf. جُنُونُ العظمة • مَعْلَاطِمٌ .  
**Mégaphone** sm. بوق ، صور • مُصَوِّمٌ صَوْتٌ .  
**Mégapètre** sm. كَتَبٌ ( جنس حيطان يشبه البابل ) .  
**Mégarde** (Par —) loc. adv. عَقْلَةٌ ، سَهْرًا ، خَفْلًا .



**Mégathérium** sm. مَعْلَاطِمٌ ( بهيمة صَخْنة مفرضة من البرداوات ) .  
**Mégatonne** sf. مِغَاتُون ( قوة انفجارية تعادل قوة انفجار مليون طن من ثالث نريت التولين ) .  
**Mégère** sf. امْرَأَةٌ شرسة .  
**Mégie** sf. مَرَطٌ ( دِيعُ الجلود بالأفلاج الملعنية ) .  
**Mégir** ou **Mégiser** vt. مَرَطَ ( دَبَعَ ) .  
**Mégis** sm. et adj. مَرَطٌ ( نقاعة من الشب والماء والرَّمَادُ تُستعمل للدبغ ) .  
**Veau, mouton** — جِلْدٌ مَرَطٌ .  
**Mégisserie** sf. مِرَاطَةٌ ( صناعة دبغ الجلود الرقيقة ) .  
**Mégissier** s. et adj. دَبَّاحٌ .  
**Mégheon** sm. (Phys.) مِغْهَوْن ( مليون اوم ) .  
**Mégohmmètre** sm. مِغْهَوْمٌ ( آلة لقياس المقاومة الكهربائية المرفوعة ) .  
**Mégot** sm. (Pop.) عَقِبٌ سِكَاوَةٌ .  
**\* Méhari** sm. مَهْرِيّ ( سلالة من الإبل ) .  
**Meilleur**, e adj. أَحْسَنُ ، أَفْضَلُ ، خَيْرٌ ، أَجْوَدُ .  
**C'est une femme du — monde** هذه سَيِّدَةٌ مِنَ الْمُجْتَمَعِ الرَّاقِي .

**Ils sont unis pour le — et pour le pire** اتَّحَدُوا فِي الشَّرِّ وَالْفَسَادِ .  
**Au — marché**, loc. adv. بِسُوقِ أَقْلَى .  
**De — e heure** فِي سَاعَةِ الْبَكْرِ .  
**De — e grâce** بِرِضَى وَطَوَاحِيَةٍ .  
**J'en passe et des — es** لَا اتَّخَذْتُ مِنَ الْمَافِرَاتِ الْمَجِيْبَةِ الْآخَرَى الَّتِي حَدَّثْتُ .  
**Prendre le — sur qqn.** تَفَوَّقَ عَلَيْهِ .  
**Les — s de l'humanité** النَّحْبَةُ .  
**Méiose** sf. تَنْصِيفٌ ( انقسام نصف في الخلية الحية ) .  
**Méjanage** sm. تَصْنِيفُ الْجُلُود [ حَبْ طول القتر ودفعة ] .  
**Méjager** (Se —) v. pr. أَسَاءَ الْمُحْكَمَ عَلَى نَفْسِهِ .  
**Méliane** ou **Mélèné** sm. (Méd.) تَفْطُوقٌ دُمُويٌّ .  
**Méliampyre** sm. (Bot.) مُرْطَبٌ ( جنس نبات بري من فصيلة الخنازيريات ) .  
**Mélianémie** sf. اِثْرَادُ الدَّمِ .  
**Mélancolie** sf. مِرَّةٌ ، سَوَادٌ ، سَوَادِيَّةٌ ، مَالْخَوَلِيَّةٌ .  
**—** كِتَابَةُ مِبْهَمَةٍ • خَتِنٌ .  
**Ne pas engendrer la —** هُوَ جَدَلٌ ، مَرِيحٌ .  
**Mélancolique** adj. et s. سَوَادَوِيٌّ ، مَسْرُورٌ ، مَالْخَوَلِيٌّ .  
**—** كَتِيبٌ ، حَزِينٌ .  
**Chant —** غِنَاءٌ مُحْزَنٌ .  
**Mélancoliquement** adv. بِسَوَادَوِيَّةٍ ، بِحُزْنٍ ، بِمِرَّةٍ .  
**Mélange** sm. مَرْجٌ • مَرْبِيعٌ ، خَلِيطٌ ، اِمْتِزَاجٌ ، اَلْخِلَاطُ .  
**—** أَوْبَاشٌ ، أَشَابٌ .  
**d'individus** مَرْبِيعٌ مُتَجَمِّرٌ .  
**détonant** خَلِيطٌ مُبْرَدٌ .  
**d'intérêts** مَشْغُورَاتٌ ( مجموع مقالات في موضوعات مختلفة ) .  
**Se méfier des — s** حَذَرُ الْمُشْغُورَاتِ اَلْمُخَازِجَةِ .  
**Bonheur sans —** سَعَادَةٌ لَا تَشْوَيا لِشَيْءٍ .  
**Mélangé**, e adj. مَمْزُوجٌ • خَلِيطٌ .  
**Mélanger** vt. مَرْجَ ، خَلَطَ .  
**— les bons et les méchants** جَمَعَ الْبُحْرَاءِ وَالْأَشْرَارَ .

**— les douiers** بَعَثَ الْمَقَاتَ .  
**— des idées** شَوَّشَ الْفِكَارَ .  
**Se —** اِخْطَلَطَ ، اِشْتَرَجَ .  
**Mélangeur**, euse s. مِخْلَطٌ ، مِزْجٌ ( آلة تستعمل لخلط الأشياء ) .  
**Mélanine** sf. قُتَامِين ( صبغ سافع ) .  
**Mélanite** sm. مِلَانِيْت ( عَفِيقُ اسود ) .  
**Mélanoderme** adj. زَنْوُجَةٌ ( صفة للأجناس السوداء البشرة ) .  
**Mélanome** sm. (Méd.) وَرَمٌ قُتَامِيٌّ .  
**Mélanose** sf. (Biol.) قُتَامٌ ( مرض الاثوداد ) .  
**— de la vigne** نَغِظَةُ الْكُرْمَةِ ( فطر يصيب الكرمة فيسودها ويؤذيها ) .  
**Mélanse** sf. ثَغْلٌ قُتَبِ السُّكَّرِ .  
**— de betterave** دِيشُ الشُّوْتَلَرِ .  
**Meiba** adj. inv. (Pêches —) خَوْخٌ مِلْبَا ( خَوْخٌ بمشروب مع مثجات ، باسم إحدى المُنْيَاتِ ) .  
**Meichite** sm. مَلِكِيّ ( احد المسيحيين الملكيين اي الارثوذكس الشرقيين ) .  
**Mêlé**, e adj. خَلِيطٌ ، مَرْبِيعٌ وَمَمْزُوجٌ .  
**Joie — e de douleur** قَرْحٌ شَوْبٌ بِالْأَلَمِ .  
**Sang —** خِلَاصِيٌّ .  
**Style —** أُسْلُوبٌ مُشْتَرَجٌ .  
**Mélagrine** sf. (Zool.) لَوْحُوْنَةٌ ( نوع من المحار يبري فيه اللؤلؤ ) .  
**Méla-casse** ou **Mélécasse** sm. كَيْشْمَاشٌ ( مشروب كحولي مزوج بالكيشيش الأسود ) .  
**Voix de — (Pop.)** صَوْتُ أَبْعٍ ( بسبب الإتراف في الشراب ) .  
**Mêlée** sf. عِبْرَاكٌ ، شِجَارٌ صَايِبٌ .  
**—** مَرْبِيعٌ مُشَوَّشٌ .  
**— des combattants** تَلَاَحُمُ الْمُقَاتِلِينَ .  
**Se jeter dans la —** اِرْتَمَى فِي الْمَعْرَاكِ .  
**d'intérêts** تَنَاضُرُ الْمَصَالِحِ .  
**—** تَشَابُكُ الْأَعْيُنِ [ في الرُّمُكِي ] .  
**Mêler** vt. مَرْجَ ، خَلَطَ .  
**Il mêle qqn. dans une accusation** يَشْرِكُهُ فِي تَهْمَةٍ .  
**— l'utile à l'agréable** جَمَعَ بَيْنَ الْمُفِيدِ وَالْمُتَنَبِّهِ .  
**Il mêle la sévérité à un souci de justice** يَبْغُرُنُ الْقَسْوَةَ بِهَمِّ الْعَدَالَةِ .

Joie mêlée de tristesse هَمَاءٌ يَشْرِبُهُ  
الكثير .  
Elle mêle ses cheveux تَشَبَّكَ شَعْرَهَا .  
Mêlez-vous de vos affaires لَا تَتَدَلَّعَلْ  
بشؤون سواك ، لهذا لَا يَتَنَبَّك .  
— les cartes خَلَطَ وَرَقَ اللَّيْلِ  
• عَقَدَ الْأُمُور .  
Se — امْتَزَجَ ، ائْتَلَطَ • ائْتَمَّ بـ .  
Se — de politique تَعَاوَى التِّيَّاسَةَ .  
Se — à une querelle تَدَخَّلَ فِي خُصُومَةٍ .  
Se — à un cortège انْقَسَمَ إِلَى تَوَكُّبٍ .  
Le diable s'en mêle فِي الْأَمْرِ تَأْيِيرٌ خَفِيّ  
( قَبِيرٌ مَقْهُومٌ ) .  
Mélèze sm. (Bot.) أَرْزِيَّة ( شَجَرَةٌ  
حَرْجِيَّةٌ ) .  
Mélis sm. (Bot.) لَزَقْرَعَتٌ .  
Mélilot sm. (Bot.) حَنْشَقُوق ( جَنْسٌ  
نباتات حَلَفِيَّةٌ ) .  
Méli-mélo sm. fam. مَزِيحٌ ، خَلِيطٌ .  
Mélite sf. مَلِكِيَّةٌ ( مُضَجَّرٌ قَوِيٌّ ) .  
Mélioratif, ive adj. تَحْسِينِيٌّ .  
Mélique adj. غَنَائِيٌّ .  
Mélisse sf. (Bot.) تَرْوِيحَانٌ ، بَقْلَةُ الْغُبِّ .  
Eau de — ماء التَرْوِيحَانِ ( ماء مَسْطَرْمَن ) .  
الرَّيْحَانِ لِمُجَالَةِ الدَّوَارِ ) .  
Mélitte sf. (Bot.) بَكَّةٌ ( تَرْوِيحَانٌ نَتْنٌ ) .  
Melkite s. v. Melchite .  
Mellifère adj. عَسَالٌ ( مَوْلَدُ الْعَسَلِ )  
• عَسَلِيٌّ .  
Mellification sf. تَعْسِيلٌ ( مَشْعُ الْعَسَلِ  
بواسطة التحل ) .  
Mellifique adj. مُعَسِّلٌ ( مَوْلَدُ الْعَسَلِ ) .  
Mellite sm. دَوَاءٌ عَسَلِيٌّ .  
Mélo sm. v. Mélodrame .  
Mélodie sf. (Mus.) أَذَنٌ ( سَمَاعٌ مَا  
يُطْرَبُ ) • لَحْنٌ ، نَغَمٌ .  
— اِتِّسَاقُ الْأَصْوَاتِ .  
La — des vers رَخَامَةٌ ، إِطْرَابُ الشَّعْرِ .  
Mélodieusement adv. بِتَنْغِيمٍ ،  
بِإِطْرَابٍ ، بِشَجْوٍ .  
Mélodieux, euse adj. رَعيِمٌ ، شَجِيحٌ ،  
مُطْرَبٌ .  
Mélodique adj. لَحْنِيٌّ ( ذُو عِلَالَةٍ بِاللَّحْنِ ) .  
Mélodiste s. مَلْحِنٌ ، مَوْلِّدُ أَنْغَامٍ .

Mélodramatique adj. مِيلُودْرَامِيٌّ ، مُتَشَجَّجِيٌّ .  
— مُشْبِرٌ .  
Mélodrame sm. مِيلُودْرَامَا ، مُتَشَجَّجَةٌ  
( تَحْسِيلِيَّةٌ عَاطِفِيَّةٌ مَثْرِيَّةٌ ) .  
Mélot sm. (Ins.) مِلُوتُود ( جَنْسٌ حَشْرَاتٍ  
يَكْثُرُ وَجُودُهُ عَلَى الْأَشْجَابِ ) .  
Méliomane s. et adj. مَوْلِعٌ بِالْمُوسِيقَى .  
Melon sm. (Bot.) قَاوُون ( شَمَامٌ أَوْ  
بَطِيخٌ أَصْفَرٌ ) .  
Chapeau — قُبَّةٌ مُتَشَبِّهَةٌ وَمُتَشَبِّهَةٌ .  
— d'emu بَطِيخٌ أَصْفَرٌ .  
Mélomane sf. (Bot.) بِأَيْبَاجَانٍ .  
Mélonide adj. تَغَاغِيٌّ الْفَتَكَلَّ .  
Mélonnier sf. مَبْطَخَةٌ ( حَقْلُ زَرْعٍ  
بِالْبَطِيخِ ) .  
Mélopée sf. أَنْشُودَةٌ .  
— غِنَاءٌ رَتِيبٌ .  
Mélophage sm. (Ins.) شَمْرَاءُ الْغَنَمِ ( نَوْعٌ  
مِنَ الذَّبَابِ ) .  
Mélomane sf. لُبَّادَةٌ ( ذَاتُ شَعْرِ طَوِيلٍ ) .  
Membrane sf. غِشَاءٌ ، غِلَافٌ .  
— (Phys.) صَفِيحَةٌ رَقِيْقَةٌ .  
— du tympan طَبْلَةُ الْأُذُنِ .  
Membraneux, euse adj. غِشَائِيٌّ .  
Membre sm. حُضْوٌ ( فِي جَمَدٍ ) ، جَارِحَةٌ .  
جزءه [ مِنْ جُمْلَةٍ ] .  
— حُضْوٌ جَمْعِيَّةٌ .  
— viril ou — قَضِبٌ ( حُضْوٌ الذَّكَوْرَةِ ) .  
— (Archit.) قَوَلْبٌ ، نَائِيَّةٌ زُخْرُفِيَّةٌ .  
Les États — s des N. U. الدَّوَلُ  
الْأَحْضَاءُ فِي الْأَمَمِ الْمُتَّحِدَةِ .  
— s de l'équation طَرَفَا الْمَعَادَلَةِ .  
Membré, e adj. (Bios) سَوِيٌّ ( —  
الْأَحْضَاءُ ) .  
Membron sm. قَضِبُ الْخَالِزِ ( فِي سَقْفٍ ) .  
Membru, e adj. غَلِيظُ الْأَحْضَاءِ .  
Membrure sf. أَطْرَافُ [ الْإِنْسَانِ ] .  
— قَفَصُ [ سَفِينَةٍ أَوْ طَائِرَةٍ ] .  
Même adj. نَفْسٌ ، عَيْنٌ .  
Lui — هُوَ هَيْهَ ، هُوَ نَفْسَهُ ،  
بَعِيَّتَهُ ، بَنَفْسَهُ .  
De lui — مِنْ تِلْقَاءِ نَفْسِهِ .  
Ceci ou cela, c'est la — chose pour  
lui سَيِّانٌ مِنْهُ هَذَا أَوْ ذَاكَ .

— s'il est ennemi وَلَوْ كَانَ مِنَ الْأَعْدَاءِ .  
Ils sont arrivés en — temps وَصَلُوا مَعًا .  
Il est la bonté إِنَّهُ الطَّيِّبَةُ بِالذَّاتِ .  
C'est du pareil au — إِنَّهُ الشَّيْءُ .  
نَفْسُهُ تَمَامًا .  
Cela revient au — النَّبِيَّةُ ذَاتُا تَبَيَّنَ  
عَلَى هَذَا التَّحْوِ .  
— adv. حَتَّى ، بَلْ .  
Il est réservé et — timide إِنَّهُ مُتَحَفِّظٌ ،  
بَلْ خَشِيْلٌ .  
Dans le bateau — lui était malade  
فِي الْبَارِكَةِ كَانَ هُوَ أَيْضًا مَرِيضًا .  
Je le ferai quand — سَأَقْصِدُكُمْ كُلَّكُمْ .  
Il est quand — honnête إِنَّهُ ، مَعَ  
ذَلِكَ ، شَرِيفٌ .  
Il exagère quand — ! يَجِبُ الْإِثْرَافُ !  
بِأَنَّهُ يُبَالِغُ .  
Il a réussi tout de — لَقَدْ نَجَحَ بَعْدَ  
كُلِّ جَسَابٍ .  
À — مُبَاشَرَةً ، رَأْسًا .  
Boire à — la source شَرِبَ مِنْ  
الْبَيْوَعِ رَأْسًا .  
Je ne suis pas à — de vous renseigner  
لَسْتُ جَدِيرًا بِأَنْ أَرْشِدَكَ .  
Il en va de — des autres cas قِيسٌ  
عَلَى ذَلِكَ سَائِرِ الْأَحْوَالِ .  
Mettre à — سَهْلُ الرِّسَالِ .  
Mémé sf. جَدَّةٌ [ بِلُغَةِ الْأَطْفَالِ ] .  
Même adv. كَذَلِكَ ، أَيْضًا ،  
عَلَى هَذَا التَّحْوِ .  
Memento sm. تَذَكُّرَةٌ ( مَا يُذَكَّرُ  
أَوْ يُحَذَّرُ ) .  
— يَذَكِّرُ الْأَحْيَاءَ أَوْ الْمَوْتَى [ فِي الْهَدَاسِ ] .  
— ذَفَرٌ مُذَكَّرَاتٍ .  
— مُوَسِّزٌ ( كِتَابٌ يَجُودِي مَخْصَرٌ  
قَضِيَّةٌ أَوْ مَوْضُوعٌ ) .  
Membre sf. جَدَّةٌ • ائْرَاءٌ مُبِيْنَةٌ .  
Mémoire sf. حَافِظَةٌ ، ذَاكِرَةٌ  
• تَذَكُّرٌ ، تَذَكُّرَةٌ .  
Perdre la — de qqc. نَسِيَ ذِكْرِي  
شَيْءٍ مَا .  
— à disques ذَاكِرَةٌ اسْطَوَانِيَّةٌ ( جِهَازٌ  
تَسْجِيلٌ فِي الْحَاسِبَاتِ الْإِلِكْتَرُونِيَّةِ ) .

Laisser une — honorée خلف ذكرًا مكرمًا  
 مكرمًا.  
 Pour — لذكرى، اذكر، على  
 سبيل التذكار.  
 De — عن ظهر قلب، استظهارًا، غنبا.  
 De — d'homme إلى أقصى ما أتته الذاكرة.  
 Il n'a aucune — إنه لا يذكر شيئًا.  
 Réhabiliter la — d'un défunt رد إلى  
 الكبر ائتماره.  
 Curateur à la — ممثل الميت في  
 دعوى رد الاثبات.  
 Mémoire sm. (Dr.) مذكره.  
 — بحث، مبحث.  
 — بيان حساب (مبالغ يجب دفعها).  
 — spl. مجموعة أعمال جمعية أدبية أو علمية.  
 — spl. مذكرات [عن سيرة].  
 Méorable adj. جدير بالذكر،  
 يستحق الذكر.  
 Mot — كلمة مأثورة.  
 Un jour — يوم مشهود.  
 Méorablement adv. على نحو جدير  
 بالذكر.  
 Méorandum sm. مذكره [وبخاصة  
 دبلوماسية].  
 — بيان طلب [يجاري].  
 — دفتر مذكرات.  
 Méoration sf. (Psycho.) تذكير  
 (توحيد الذكريات بالشخصية).  
 Méorial sm. مذكره • كتاب مذكرات.  
 — نصب تذكاري.  
 — administratif تقرير إداري.  
 Méorialiste sm. مذكراتي (مؤلف  
 مذكرات تاريخية أو أدبية).  
 Méorisation sf. تذكير، استذكار.  
 — ترسيخ في الذاكرة.  
 Méoriser vt. حفظ [عن ظهر قلب]،  
 استظهر.  
 Menaçant, e adj. متهدد، متوعد،  
 مثير.  
 Un présage — نذير.  
 Menace sf. وعيد، تهديد، إنذار.  
 — de pluie نذير مطر.  
 Ca constitue une — pour la santé  
 هذا يشكل خطرًا على الصحة.

Menacé adj. متهدد، في خطر.  
 Menacer vt. تهدد، أهدد • أهدد، تخوف.  
 — تعرض للخطر.  
 La maison menace ruine. يتهدد البيت.  
 La pluie menace. يوشك المطر أن يتجلى.  
 Ménade sf. سيكرة • فاجيرة.  
 Ménage sm. تدبير المنزل، إدارة البيت.  
 — أثار بيت • أسرة، عائلة.  
 Faire le — تظف البيت.  
 Faire des — خدم في البيوت الأخرى.  
 La femme de — الخاتمة المياومة.  
 Jeune — زوجان قبان (زوج وزوجة  
 حديث العهد بالزواج).  
 Un — à trois زوج وزوجة وعقبين.  
 Se mettre ou entrer en — تزوج،  
 تأهل.  
 Des querelles de — منازعات الزوجين.  
 Faire bon —; mauvais — avec qqn.  
 عاشا بوفاق، عاشا بخلاف.  
 Vivre de — اتفق بحساب.  
 Pain de — خبز بيتي.  
 Ménagement sm. حسن الإدارة،  
 تدبير المنزل.  
 — تحفظ، تحرز.  
 — مراعاة، ملاحظة.  
 Parler sans — تحدث بصراحة قافية.  
 Traiter un malade avec grands — s  
 عالج مريضًا بكثير من العناية.  
 Ménager vt. هيا • دبر • صان • وفر •  
 جامه، راعى جانبه.  
 — qqn.  
 Il ménage la susceptibilité de ses  
 ائدري حساسية أشدقائه.  
 — son argent, ses vêtements اقتصد  
 في ماله، ولباسه.  
 — son temps لم يضع وقته.  
 Il ne ménage ni son temps ni son  
 لا يتخير وقته ولا ماله.  
 — ses paroles تكلم قليلًا.  
 — ses forces لم يريق نفسه.  
 Je n'ai rien à — ليس لدي أي  
 حيلة أتمناها.  
 Ménager vos expressions احتدل في  
 كلامك.

Elle n'a pas ménagé le sel dans la  
 soupe. أكرمت من الملح في الحساء.  
 — la vie de ses hommes تجب  
 تعريض رجاله للخطر.  
 Je lui ménage une surprise. أعد له  
 مفاجأة.  
 — une fenêtre dans le mur قف نافذة  
 في الجدار.  
 Se — une porte de sortie آمن نفسه  
 مسبقًا بابًا للخروج من مشكلة.  
 Se — راعى صحته.  
 Se — اشعرس، تحرز.  
 Ménager, ère adj. بيتي، منزلي.  
 — مراعى، ملاحظ.  
 Les vertus — ères الفضائل الزوجية.  
 — ère sf. عدة المائلة (ملاعق  
 وسكاكين الخ ...).  
 — مديرة (خادمة تدبر شؤون المنزل).  
 Ménagerie sf. معرض وحوش  
 • وحوش العرض.  
 Mendicéium sm. مندليفيوم  
 إشعاعي النشاط ينتج صناعات.  
 Mendicien adj. مندلي (متعلق بقانون  
 مندلي).  
 Mendicisme sm. مندلية (مذهب مندلي  
 في الوراثة، وملخصه أن النبات يتوارث  
 صفات معينة دون غيرها بنسب محدودة  
 منضبطة لا شذوذ فيها).  
 Mendiant, e sf. مندول، مُسْتَجِد، شحاذ.  
 Les quatre — s (ou —) أربعة مؤلفة (و) من  
 تين وبندي وعقب ولوز.  
 Ordres — s (adj.) جماعات الصدقة  
 (جميعيات دينية كانت تعيش  
 على الصدقات).  
 Mendicité sf. مندول، استجداء، شحاذة.  
 Mendier vt. et vi. مندول، استجدى،  
 طلب الإحسان.  
 — des compliments أقتس التهانئ.  
 Mendigot sm. مندول، شحاذ.  
 Mendigoter vt. et vi. مندول، استجدى.  
 Mendole sf. (Pois.) مندول (جنس  
 أسماك بحرية).  
 Meneau sm. (Constr.) مغبنة • قاعة  
 داخلية تقسم كوة إلى عيون).

**Menée** sf. مَسَلَكُ الْمَجْدِ .  
— دَسِيَّة ، مَكِيَّة .

Déjouer les — s d'un intrigant  
أَسَدَتْ مَأَوِرَاتِ مَسَاس .

**Menner** vt. قَادَ ، أَوْحَلَ ، هَدَى .

La voiture vous mènera au village  
سَتَحْمِلُك [ او سَتَنْقِلُك ] السَّيَّارَةُ إِلَى الْقَرْيَةِ .

Cela ne vous mène à rien  
لَا يَجْتَوِي مِنْ ذَلِكَ ، أَنْ يَقْضِي لَهَا يَدُكَ إِلَى شَيْءٍ .

Sa femme le mène par le bout du nez  
رَوَّجَتْهُ تَحْضِيضُهُ لِإِرَادَتِهَا .

Il mène le jeu  
إِنَّهُ سَيِّدُ السَّاحَةِ .

Il vous a mené en bateau  
لَقَدْ خَدَعَكَ .

— grand train  
عَاشَ مِهْنَةً بَلُغَ .

Il mène bien sa barque  
يُدِيرُ أَهْوَالَهُ بِجَيِّدٍ .

Ça mène loin  
أَنَّ لِبَلِّكَ نَتَاجِجَ خَطِيرَةٍ .

— à bonne fin son travail  
أَمَّى عَمَلَهُ إِلَى خَيْرٍ .

— les bêtes aux champs  
سَاقَ الدَّوَابَّ إِلَى الْحَقُولِ .

— de front deux activités  
قَامَ بِشَتَاوَتَيْنِ فِي وَقْتٍ وَاحِدٍ .

— le deuil  
تَرَأَسَ الْأَمَمَ .

— grand tapage autour d'une affaire  
أَثَارَ صَجَّةٍ كَبِيرَةٍ حَوْلَ نَفْثَةٍ .

— une vie honnête  
عَاشَ عَيْشَةً كَرِيمَةً .

— la vie dure a qqn.  
مَارَسَ حَالِيَهُ شُلُوعَةً قَائِيَةً .

Ne pas en — large  
هُوَ فِي وَشَحِّ قَلْبٍ ، خَائِفٍ .

— une circonférence  
رَسَمَ دَائِرَةً .

L'équipe mène à la mi-temps par deux buts à zéro  
فِي مَتَصَفِّ فِي الْوَقْتِ كَانَتِ الْفِرْقَةُ مَتَصَفَّةً بِهَدَفَيْنِ مُقَابِلَ لَاحِقِيٍّ .

**Ménestrel** sm. شَاحِرُ مُوسِيْقِيٍّ ( شَاحِرُ كَانِ )  
يَنْشُدُ شِعْرَهُ عَلَى آلَةِ طَرَبٍ فِي الْقُصُورِ ،  
بِالْقُرُونِ الْوَسْطَى .

**Ménestrier** sm. عَازِفُ كَانٍ [ فِي ]  
الْقُرَى الْوُاقِعِ .

**Meneur**, euse s. قَائِدٌ ، رَئِيسُ جُزْبٍ .

— de jeu مَشْهُورٌ عَلَى بَرَامِجٍ إِذَاعِيٍّ [ او تَلْفِيزِيُونِيٍّ ] .



**Menhir** sm. مَسْتَهِيرٌ ( نُسْبٌ جَبَرِيٌّ عَمُودِيٌّ )  
قَدْ يَبْلُغُ ٢٠ مِثْرًا بِالْأَرْتَفَاقِ .

**Menin** sm. مُرَافِقٌ [ أَوْلَادُ الْمُلُوكِ او الْأَمْرَاءِ ]  
رَافِقٌ وَلِيٌّ الْعَهْدِ .

**Méninge** sf. سِيحَاءَةٌ ، أُمُّ الدَّمَاعِ ،  
أُمُّ الرَّأْسِ .

**Méningé**, e adj. سِيحَاقِيٌّ ( مَتَلَقٌّ بِالسَّحَابِ ) .

**Méningiome** sm. ( Méd. ) دُمَلٌ سِيحَاقِيٌّ .

**Méningite** sf. ( Méd. ) الْتِهَابُ السَّحَابِ .

**Méningocoque** sm. سَكُورَةٌ سِيحَاقِيَّةٌ .

**Ménisque** sm. حَدْسَةٌ مُقَمَّرَةٌ مُخَدَّعَةٌ .

— سطحٌ مِلَاقِيٌّ ( سَطْحُ السَّائِلِ الْقَمَرِ )  
او الْمَحْدَبُ الْمَوْجُودُ دَاخِلَ أَنْبُوبٍ .

— هِلَالِيَّةٌ « جَوْهَرَةٌ بِشَكْلِ هِلَالٍ » .  
— عُصْرُوفٌ مُقْصِلِيٌّ [ يَوْجِدُ بَيْنَ الطَّامِ ،  
دَاخِلِ الْمَفَاصِلِ ] .

**Ménologe** sm. مِينَايُونٌ ( جِنُودُ الشَّهَادَةِ فِي  
الْكَنِيسَةِ الْيُونَانِيَّةِ ) .

**Ménopause** sf. لِيَاسٌ ، قُعود ( سَنَ انْقِطَاعِ  
الْعَلَسَةِ عِنْدَ الْمَرَأَةِ ) .

**Mémoragie** sf. ( Méd. ) نَزْفُ الطَّسْتِ .

**Menotte** sf. يَدٌ [ بِلُغَةِ الْأَطْفَالِ ] .  
— s pl. قُبُودٌ ، أَصْفَادٌ ، أَغْلَالٌ .

Mettre les — s à qqn. عَمَلَ يَدِيهِ .

**Ménse** sf. دَخَلٌ دَقِيرٌ .

**Mensonge** sm. كَذِبٌ ، أَكْذُوبَةٌ .  
« إِنْكَ ، بَهْتَانٌ .

C'est vrai, ce — là ? أَصَحِّحَةٌ هِيَ ،  
هَذِهِ الْقِصَّةُ ؟

Un pieux — كَلِمَةٌ مُقْبُولَةٌ [ بِغَايَةِ إِتْقَانٍ ]  
خَفِيقَةٌ شَاقَّةٌ او جَارِيحَةٌ .

Un — criminel اِخْتِلَاقٌ ، زَيْفٌ .

Il est victime d'un — هُوَ صَحِيحَةٌ —  
خُدْعَةٌ .

Vivre dans le — يَعِيشُ فِي الْمَرْيَاءِ .  
Le père du — أَلَيْسَ ، السَّيِّطَانُ .

Songe, — s. الْأَحْلَامُ خُدَاعَةٌ .

**Mensonger**, ère adj. كَاذِبٌ ، خَادِعٌ .

Un récit — أُسْطُورَةٌ .

**Mensongèrement** adv. بِكَذِبٍ ، بِخُدَاعٍ ،  
زُورًا وَبَهْتَانًا .

**Menstruation** sf. حَيْضٌ ، طَمَثٌ .

**Menstruel**, le adj. طَمَثِيٌّ ، حَيْضِيٌّ .

**Menstrues** sf. حَيْضٌ ، طَمَثٌ ( عَابَةٌ  
النِّسَاءِ الشَّهْرِيَّةِ ) .

**Mensualité** شهرِيَّةٌ ( قِطْعٌ او دَفْعَةٌ شَهْرِيَّةٌ ) .  
شَاحِرٌ ( سَدَدٌ عَلَى  
أَقْصَا شَهْرِيَّةٍ ) .

**Mensualiser** vt. شَاحَرَهُ .  
شَهْرِيٌّ .

**Mensuel**, le adj. شَاحِرٌ ( مُؤَلَّفٌ شَهْرِيٌّ ) .  
— s. شَهْرِيَّةٌ .

**Mensuellement** adv. فِي كُلِّ شَهْرٍ .

**Menseur** sf. مُبَارِزَةٌ طَلَابِيَّةٌ .

**Mensuration** sf. قِيَاسَةٌ ( وَسِيلَةٌ اسْتِفْعَاءٌ  
فِي الطَّبِّ وَالْعُلُومِ لِتَحْدِيدِ بَعْضِ الْقِيَاسَاتِ  
وَتَقْدِيرِ مَوَاقِعِ بَعْضِ الْأَعْضَاءِ وَاحْتِجَامِهَا ) .  
— قِيَاسَاتٌ .

**Mental**, e, aux adj. عَقْلِيٌّ ، ذَهْنِيٌّ .

**Aliénation** — e اِخْتِلَالُ الْعَقْلِ ، جُنُونٌ .

**Hygiène** — عِلْمُ الصَّحَّةِ الذَّهْنِيَّةِ  
وَالْقَلْبِيَّةِ .

**Restriction** — e تَحْفِظٌ ضَيْقِيٌّ .

**Mentalement** adj. عَقْلِيًّا ، ذَهْنِيًّا .

**Mentalité** sf. عَقْلِيَّةٌ ، ذَهْنِيَّةٌ .

**Menterie** sf. ( Pop. ) كِذْبَةٌ .

**Menteur**, euse adj. et s. كَاذِبٌ ، كَذَّابٌ .  
— خَادِعٌ ، مُقْصِلٌ .

**Menthe** sf. ( Bot. ) نَعْنَاعٌ .  
— شَرَابُ النَّعْنَاعِ .

**Menthol** sm. مَنْتُولُ ( مَادَةٌ تُسْتَخْرَجُ مِنْ  
زَيْتِ النَّعْنَاعِ وَتُسْتَعْمَلُ لِتَخْفِيفِ الْاَوْجَاعِ ) .

**Mentholé**, e adj. مُسْتَنْشَلٌ ( مَحْمُولٌ عَلَى  
مَتَوَلٍ او مُشْبَعٌ بِهِ ) .

**Mention** sf. ذِكْرٌ ، إِشَارَةٌ ، تَنْوِيهِ .

Faire — d'un événement قَدَّمَ تَقْرِيرًا  
عَنْ حَادِثٍ .



- en marge . تهخيص ، تأشير في الهامش .  
 — honorable . تَقْرِيط .  
 — s substantielles . بيانات جوهرية .  
 — s accessoires . بيانات تبعية .  
 — très bien, honorable etc. قَرَجَةٌ تَبِيد .  
 رَجَدًا ، قَرَجَةٌ مُقَرَّفة .

**Mentionner** vt. ذَكَرَ ، بَيَّنَّ ، أَشَارَ ، نَوَّهَ .  
 — sur un registre . قَبَدَ فِي سِجِلٍّ .

**Mentir** vi. كَذَبَ . أَطْلَقَ . افْتَرَى .  
 Sans — , la salle était comble . الْحَقِيقَةُ  
 أَنَّ الْقَاعَةَ كَانَتْ غَامَّةً .

Se — . كَذَبَ عَلَى نَفْسِهِ .

**Mentisme** sm. هَذْيَان .

**Menton** sm. ذَقْن .

**Mentonnet** sm. (Techn.) مِسَالِكُ الزَّلَاج .  
 — . حَمَلَةٌ [ فِي الْأَيْلِيقَةِ ] .

**Mentonnière** sf. بَخْنُوقُ (رِبَاطُ الذَّقْنِ) .  
 عَصَاةُ الذَّقْنِ .

**Mentor** sm. مُرْشِد . نَاصِح .  
 مُعَلِّمٌ مُخْلِصٌ .

**Menu, e** adj. دَقِيق . رَفِيق .

Une voie — e . صَوْتٌ خَفِيفٌ .

De — s frais . نَفَقَاتٌ زَاهِيَةٌ .

Faire face à de — es difficultés .  
 وَاجَهَ صُعُوبَاتٍ يَبِيرة .

Raconter une aventure dans le —  
 détail . رَوَى مُعَامَرَةً فِي أَدَقِّ تَفَاصِيلِهَا .

La — e monnaie . عُقْلَةُ النُّحَاسِ .

— s plaisirs . نَفَقَاتُ الْبَلِيَّةِ لِلْهُوَى .

— es avarices . مَقَارِمُ عَادِيَةٍ .

**Menu** sm. قَائِمَةُ الطَّعَامِ [ فِي مَطْعَمٍ ] .  
 وَجَبَةُ الطَّعَامِ .

**Menuet** sm. ثَلَاثِيَّةُ (رَقْصَةٌ مِنْ رَقَصَاتِ)  
 الْقَرْنِ السَّابِعِ عَشَرَ بِثَلَاثَةِ أَوْقَاتٍ  
 • قِطْعَةُ مُوسِيقِيَّةٍ ثَلَاثِيَّةٍ .

**Menuise** sf. خَرْدَقُ الْعَبْدِ .  
 • خَقَبٌ صَغِيرٌ .

— . سُبَيْكَةٌ [ قَلْبِي ] .

**Menuisier** vi. نَجَّارٌ .

**Menuiserie** sf. نِجَارَةٌ ، صُنْعُ النِّجَارِ .  
 — . مَصْنُوعَاتُ خَقِيقَةٍ .  
 — . مَشْرِقَةٌ .

**Menuisier** sm.



**Ménure** sm. (Ois.) طَيْرُ الْقِيَارَةِ (طَيْرُ ذُو  
 رِيشتَيْنِ ذَنَبَيْنِ مَعْقُوفَيْنِ عَلَى شَكْلِ قِيَارَةٍ) .

**Menu-vair** sm. سِنَجَابِيَّةُ (فِرُّو مَصْنُوعٌ  
 مِنْ جِلْدِ السِّنَجَابِ) .

**Ményanthe** sm. (Bot.) نَبَاتُ الْمَاءِ  
 طَبِيْعِيٍّ عَشْبِيٍّ مُعَمَّرٍ .

**Méphistophétique** adj. شَيْطَانِيَّةٌ .

**Méphitique** adj. مُسْتَنِيٌّ وَسَامٌ .

**Méphitisme** sm. نَتَانَةٌ ، وَخَمٌ .

**Méplat, e** adj. مُسْتَعْرَضٌ (مَا لَهُ مِنْ  
 الْعَرَضِ أَكْثَرَ مِنَ السَّامِكَةِ) .

**Lignes — es** خُطُوطُ الْمُسْتَوَى  
 (خُطُوطُ تَحْدُدُ الْإِنْتِقَالَ مِنْ مَسْتَوًى  
 إِلَى آخَرٍ فِي الرَّسْمِ) .

**Méplat** sm. مُسْتَوًى مِسَاحَةٌ • مُسْتَوًى  
 وَسِيطٌ (مُسْتَوًى يَصِلُ بَيْنَ مَسَاحَتَيْنِ) .

**Méprendre** (Se) v. pr. غَلَطَ . أَغْلَطَ .  
 [ بَيْنَ الْأَشْخَاصِ وَالْأَشْيَاءِ ] .

Il s'est mépris sur ses intentions  
 أَسَاءَ الظَّنَّ بِنِيَّاتِهِ .

Ils se ressemblent que c'est à s'y —  
 انْتَهَمَا مُتَشَابِهَانِ حَتَّى لَيْتَيْسَ الْأَمْرُ .

**Mépris** sm. احْتِقَارٌ ، اِزْدِرَاءٌ .  
 شَتَامٌ .

Des termes de — .  
 Le — des convenances, des traditions  
 الْاِسْتِخْتِفَافُ بِالْمُؤَافَقَاتِ وَالْتَقَالِيدِ .

Le — de la mort . اِسْتِهْزَاءُ بِالْمَوْتِ .

Au — de ... بِالرَّهْمِ مِنْ ...

En — de ... اِخْتِيَارًا ...

Encourir le — public . اُصْطَبَحَ يُخْتَقَرُ  
 مِنَ النَّاسِ .

**Méprisable** adj. جَدِيرٌ بِالْاِخْتِيَارِ • حَقِيرٌ .

**Méprisant, e** adj. مُحَقِّقَرٌ ،  
 مُزْدَوَّرٌ .

Sourire — بِسَمَةِ مُسْتَعْلِيَةٍ ، مُسْتَفِخَةٍ .

نِجَارٌ .

**Méprise** sf. خَطَاٌ ، غَلَطَةٌ .

Victime d'une — ضَحِيَّةٌ سِوَةِ تَقَاتُومٍ .

**Mépriser** vt. احْتَقَرَّ ، اِزْدَرَى .

— la fortune . اِسْتَحَقَّتْ بِالْفَرُوقَةِ .

— la mort . اِسْتِهْزَأَ بِالْمَوْتِ .

— les traditions . اَهْمَلُ التَّقَالِيدِ .

**Mer** sf. بَحْرٌ ، بَسَمٌ .

Un coup de — عَاصِفَةٌ عَابِرَةٌ .

Basse — , haute — جَنْزَرٌ ، مَدَنٌ .

Il a le mal de — إِنَّهُ مُصَابٌ بِالْأَوَارِ .

Les gens de — الْمَلَّاحُونَ ، الْبَحَّارَةُ .

Armée de — الْقُوَاتُ الْبَحْرِيَّةُ .

C'est une goutte d'eau dans la —  
 هَذَا جُفْدٌ قَرِيبٌ • شُرَاكَةٌ غَيْرُ كَافِيَةٍ .

Ce n'est pas la — à boire  
 لَيْسَتْ هَذِهِ مُسْتَحْبَلَةً .

Un homme à la — إِبْسَانٌ تَاهٌ .

Porter de l'eau à la — أَغْلَى غَيْرَ مُتَحَاجٍّ .

— de sable صَحْرَاءٌ .

Paquet de — مَوْجَةٌ رَاشِقَةٌ (مَوْجَةٌ  
 تَعْلُو السَّفِينَةَ) .

**Mercanti** sm. تَاجِرٌ غَشَّاشٌ .

**Mercantile** adj. مَرْكَتَنْبَلِيٌّ (تِجَارِيٌّ) .  
 خَاصٌّ بِالتِّجَارَةِ .

Esprit — رُوحٌ تِجَارِيَّةٌ جَشِيعَةٌ .

Opérations — s . مَصَنَّفَاتُ تِجَارِيَّةٍ .

**Mercantilisme** sm. مَرْكَتَنْبَلِيَّةٌ (نِظَامُ)  
 اِقْتِصَادِيٍّ نَشَأَتْ فِي أَوْرُوبَةِ خِلَالِ تَفْسُخِ  
 الْاِقْطَاعِيَّةِ لِتَعْزِيزِ ثَرَوَةِ الدَّوْلَةِ بِتَنْظِيمِ  
 الْاِقْتِصَادِ وَاعْتِبَارِ الْمَادَنِ الثَّمِينَةِ ثَرَوَةً  
 الدَّوْلَةِ الْاِسَاسِيَّةَ) .

تِجَارِيَّةٌ (مَذْهَبُ التَّجَارِيْنِ) ، —  
 وَلَعَّ بِالرَّيْبِ) .

**Mercantiliste** adj. مَرْكَتَنْبَلِيٌّ (تِجَارِيٌّ) ،  
 خَاصٌّ بِالتِّجَارَةِ) .

تِجَارِيٌّ (مِنْ أَتْبَاعِ مَذْهَبِ التَّجَارِيْنِ) . —

**Mercaptan** sm. مَرْكَتَنْ (غَوْلٌ كَبِيرِيٌّ)  
 وَهُوَ رَكِبٌ كِيمَاوِيٌّ .

**Mercenaire** adj. أَجِيرٌ ، عَامِلٌ بِالْأُجْرَةِ .

Âme — رُوحٌ تِجَارِيَّةٌ جَشِيعَةٌ .

**Merceaire** sm. [جَنْبَلِيٌّ] مَرْوَرَقٌ .

Travailler comme un — اِسْتَعْلَلَ خِلَالَ —  
 مُجْهِدًا .

**Mercerie sf.** بزازة ، عقادة ( تجارة الأقمشة والخردوات ) .  
— دكان البزاز .

**Mercerisage sm.** مرسرة ( صقل الخيوط والأقمشة وتثبيتها كيميائياً ) والكلمة باسم صناعي يُسمى مرسر .

**Merceriser vt.** مرسّر ( صقل الخيوط والأقمشة القطنية كيميائياً ) .

**Mercriseuse sf.** مرسّرة ( آلة صقل الأقمشة كيميائياً ) .

**Merci sf.** رَحْمَة ، شَفَقَة .

Ne restez pas ainsi à la — des courants لا تبقَ هكذا عرضة للتيارات .

Ce petit navire est à la — des flots هذه السفينة الصغيرة هي للعبة الأمواج .

Combat sans — معركة ضارية .

**Merci sm.** شكر ، تشكر .

—, grand — شكراً ، شكراً جزيلاً .  
Dieu — حمدًا لله .

**Mercier, ère s. et adj.** بزاز ، عقّاد ( تاجر خردوات ) .

**Mercredi sm.** [يَوْمُ] الأربعاء .

**Mercuré sm.** زئبق .

Lampe à vapeur de — مصباح زئبق — بخاري .

La planète — عطارد .

**Mercurieux adj.** زئبقي ( صفة أكسيد الزئبق ) .

**Mercuriale sf.** أربعائية ( خطبة رؤساء المحاكم عند افتتاح الجلسات يوم اربعاء بعد انقضاء العطلة القضائية قديماً ) .

— تسعيرة أسبوعية ( جدول أسعار السوق ) .

— (fig.) توبيخ ، تعنيف .

**Mercuriale sf.** حريق ، حبوب ، حشيشة الزئبق ( نبات طبي ) .

**Mercuriel, le adj.** زئبقي ( مُضَمَّن زئبقاً — أحادي التكافؤ ) .

**Mercurique adj.** (Acide) — حمض الزئبق .

**Merde sf.** غائط ، براز .

— ! (Interj.) طُرْ • • • ثُفْ • • • عَجَباً • • • يفسد ...

**Merdeux, euse adj.** (Pop.) — ملوث بالغلط .

Bâton — (Fam.) شخص حقير .

— s et adj. سوقي • لا يَسْتَحِقُّ الاِقتِصام .

**Merdier sm.** مَغَاط ( مكان مليء بالغلط ) .  
— (fig.) قوضى ، تشوش .

**Merdoyer vi.** تَعَثَّر ، اضْطَرَب [ في شَرَح او مَسَى ] .

**Merdole adj. inv.** مُخَضَّر ( لون الأخضر والأصفر ) .

**Mère sf.** أم ، والدة .  
— أمّ الحيوان .

— رئيسة دَيْر .

— امرأة مُسِنَّة .

La — Untel

L'oisiveté est la — de tous les vices البطالة مُعَدِّر لجميع الشرور .

La maison — المَوْسَة الأمّ [ بالثقة ]  
[ للفروع ] .

La langue — اللغة الأصلية .

L'idée — d'un ouvrage فِكْرَة الكتاب الرئيسية .

Notre — commune الأرض .

La — des fidèles الكنيسة .

La — patrie الوطن الأصلي ( البلد المستعمر بالنسبة لمستعمراته ) .

Belle — زَوْجَة الأب ، الحَمَاة .

La Grèce, — des arts اليونان مهد الفنون .

— de vinaigre أمّ الخَلِّ ( غشاء من خميرة وخلايا بكتيرية يتكوّن على سطح الموائل ) .

— غصن الخَلِّ ( غصن ضخم — ينبت من الجذع ) .

— laine صوف طَهر الغنم .

— perle حَبْرَق اللؤلؤ ( مادة صلبة تشكل بطلانة بعض الاصدف وتستخدم في صنع الازوار والحلى ) .

— قالب نموذج ( قالب من (Techn.) جص تُصنَع عليه قوالب صغيرة للأواني الخزفية وسواها ) .

**Mère adj.** ( — goutte ) أول الخَمَر ، أول الزيت ( ما يقطر من الخمر أو الزيت قبل عصرهما ) .

**Mère-grand sf.** (Fam.) جدّة .

**Mergule sm.** (Ois.) مَرَجُول ( طير يشبه البطريق قصير المنقار ) .

**Méridien, ne adj.** طُهرِي ، هاجِرِي .

**Hauteur — ne (Astro.)** ارتفاع هاجِرِي ( ارتفاع كوكب في الأفق عند حروبه بالهاجرة ) .

Lunette — ne منظار العُيُور .

Ombre — ne ظِلّ الهاجرة .

**Méridien sm.** هاجِرَة ( خط نصف النهار ) .

— odicste d'un lieu خط الزوال السّاري .

— magnétique خط الزوال المغنطيسي .

Le — origine ou premier الهاجرة — الأصلية [ لقياس درجات طول الأكنة ] .

— (Math.) خط التنصيف .

**Méridienne sf.** قَبْلُولَة .

— أريكة القَبْلُولَة .

**Méridional, e, aux adj.** هاجِرِي ، زَوَالِي .

— جنوبي .

Les — aux الجنوبيون ( سكان اوروبا الجنوبية وبخاصة فرنسا الجنوبية ) .

**Meringue sf.** مَرَنُغ ( مزيج من السكر وبياض البيض نكسي به الحلوى ) .

— كعكة المَرَنُغ ( كعكة ممدّة — من المرنغ ) .

**Meringuer vt.** مَرَنُغ ( غطى بالمَرَنُغ ) .

**Mérinos sm.** مَرِينوس ( ضأن بني مرين وهو نوع من غنم اسباني • قماش مصنوع من صوف المرينوس ) .

**Mérise sf. (Bot.)** كَرَز الطير ( كرز بري ) .

**Méristier sm. (Bot.)** شَجَرَة كَرَز الطير .

**Méristème sm.** باروض ، متس ( نسيج انشائي في النبات ) .

**Méritant, e adj.** فاضل ، مُسْتَحَقّ ، مُسْتَأْهِل .

**Mérite sm.** جدارة ، استحقاق ، أهلية .

— مقدرة • مزية ، قيمة .

Se faire un — d'une chose اغترّ • اخترع به .

Il a le — de له الفضل في ...

— agricole وسام الاستحقاق الزراعي .

**Mériter vt.** استحق • استأهل .

Il ne mérite pas qu'on se fasse du souci pour lui هو غير جدير بأن يهتموا له .

— يُطْلَق عليه .

La nouvelle mérite confirmation الشّابّ يفتقر إلى تأكيد .

Une telle opinion mérite réflexion مِثْلُ هذا الرّأي يَتَطَلَّب التفكير .

Bien — de la patrie. اشتهر بجملة وطنه.  
Méritoire adj. أهل التقدير.



Merlan sm. (Pois.) غُبَر (جنس أسماك مفترسة من فصيلة الغامسيات).  
— (Pop.) حَلَّاق.



Merle sm. (Ois.) شُحُرور.  
Fin — (fig.) [أسان] غيبت جداً.  
— blanc ضائع (أسان أو شيء لا يُعْتَر عليه).  
Vilain — ou beau — شخص قبيح [أو] قليل.

Mérleau sm. (Ois.) فَرْخُ شُحُرور.  
Merlette sf. (Ois.) شُحُرورة (أنثى الشحورور).

Merlia sm. مطرقة الجزار.  
— بلطعة. فأس [لتنق الخشب].  
— حيلة ثلاثية.

Merlion sm. (Archit.) شُرَافَة (مُشَكَّاة فاصل بين شرفتين أو مراسين في حصن).

Merluche sf. ou Merlu sm. نازلي (مسك من جنس القد).  
— رنكة مُقَدَّدة.

Mérestomes sm. pl. (Zool.) مَفْصِلِيَّاتُ الأَرَجُل.

Mérou sm. (Pois.) مارو (مسك ضخمة قد يبلغ المئين طولاً، للذي الطعم).

Merrein sm. ضليع يرميل (لوح خشب تُصنع منه البراميل).

— قَرَنُ المَحْجور (قرن رئيس يتوسط مجموعة قرون الأيتل).

Merule sm. ou sf. فطر الخشب.

Merveille sf. عَجَبِيَّة : آية.  
Les — s de la nature عَجَابُ الطَّبيعة.

Les sept — s du monde عَجَابُ الدُّنْيَا السَّبْع.

Cette œuvre est une — de beauté هذا العمل مُعْجِزة في الجمال.

Il est la — de son temps هو فَرِيدٌ مَقَرَّهُ.

Promettez-moi et — s بَدِّلْ وُعوداً بَرَّاقَة.

Au pays des — s في عَالَمِ الخيِّ.

Faire — أَثَّرَ تَأْثِيراً بَلِيغاً.

Faire des — s تَمَيَّزَ بَبَاطَةٍ أو بِمَهَارَةٍ خَارِقَةٍ.

Ils s'entendent à — أَهْمُ مُتَّفَاعِمُونَ أَحْسَنُ التَّفَاعُمِ.

Je me porte à — أَنْتِي في حَالَةٍ مُتَنَازَةٍ عِلَّ وَجْهٍ رَائِعٍ عَجِيبٍ.

Merveilleux, euse adj. عَجِيبٌ مُدْهِشٌ مُدْهِلٌ.

Un acteur — مُمَثِّلٌ مُعْجِبٌ بَارِعٌ الخارق (مُتَصَوِّرُ الشَّخَر).

Le — sm. خَارِقَة (امْرَأَة أُنِيقَة، وَمَنْظَرَة في تصرفها، كَثُرَ ظُهُورُ امثالها في فرنسا في خِلالِ القَرْنِ الثَّامِنِ عَشَرٍ وَبَدَايَةِ الثَّاسِعِ عَشَرِ).

Mérycisme sm. (Méd.) جَشَاءٌ قَلَسَ (ارتداد الطعام من المعدة إلى الفم).

Mes adj. poss. plur. de mon, ma ي (إضافة) ياء التكلّم إلى جمع).

Mesa sf. مَبْنَى (مُصَنَّبَة مَبْنُوءَة السَّلَاحِ متحدرة الجوانب متخلعة عن ثوران بركاني).

Mésa sf. مَبْنَى (مُصَنَّبَة مَبْنُوءَة السَّلَاحِ متحدرة الجوانب متخلعة عن ثوران بركاني).

Mésaise sm. ضيق، انزعاج.

Mésalliance sf. زَواجٌ غَيْرُ مُتَكَافِئٍ.

Mésallier vt. عَقَدَ زَواجاً غَيْرَ مُتَكَافِئٍ.

Se — تَتَزَوَّجُ مِنْ غَيْرِ مَتْلَبٍ.



Mésange sf. (Ois.) مُرْقُفٌ (جنس طير من الجواهر).

Mésangette sf. فَخَّ الصَّافِرِ.

Mésaventure sf. مُعَاوَرَة، حَادِثَة مُزْعِجَة.

Mescaline sf. مِسْكَالِين (شبه قلوئي مُسْتَخْرَجٌ مِنْ مُسْكَرٍ مَكْسِيكِ يَحْدُثُ هَلْوسَاتٍ نَظَرِيَّةً كَثِيفَةً).

Mesdames, Mesdemoiselles sf. pl. سَيِّدَاتٍ، أَيْسَاتٍ، سَيِّدَاتِي، أَيْسَاتِي.

Mésembryanthème sm. (Bot.) مُلَاح (جنس نباتات لحمية تُزْرَعُ لَزَهْرَها).

Mésentente sf. خِلَافٌ، عَدَمُ اتِّفَاقٍ، سَوَاءٌ تَفَاهُمٍ.

Mésentère sf. (Anat.) مِيسَارِيَّة (غشاء يُلْغَفُ الأَمْعَاءَ وَيَرْبُطُها بِالْجدارِ البَاطِنِ).

Mésentérique sf. (Méd.) مِيسَارِيَّة.

Mésentérite sf. (Méd.) الَّتِيَابُ المِيسَارِيَّة.

Méscostimation sf. انْتِفَاقٌ، غَشَنٌ مُتَقَدِّرٌ خَاطِئٌ.

Méscostime sf. احْتِفَاقٌ، اسْتِخْفَافٌ، زِيَارَة، احْتِفَاقٌ، اسْتِخْفَافٌ.

Méscostimer vt. أَزْدَرَى، اسْتَصْفَرَ شَأْنَ جَوْهَرَةٍ.

— un bijou خِلَافٌ، انْتِفَاقٌ، سَوَاءٌ تَفَاهُمٍ.

Mésintelligence sf. مَسْمَرِي (مُتَعَلِّقٌ بِالمسمرية).

Mesmérisme sm. مَسْمَرِيَّة (تَنوِيمٌ مُنطَبِئِيٌّ عَلَى طَرِيقَةِ مِيسْمَرِ).

Mésoblaste ou Mésoderme sm. مُصَنَّفَةٌ وَسِيطَةٌ (طَبَقَةٌ مُصَنَّفَةٌ تَحْتَ (Anat.) بَيْنَ الأَدَمَةِ البَاطِنِيَّةِ وَطَبَقَةِ الظَّاهِرَةِ فِي الجَنِينِ وَتَتكوّنُ مِنْهَا العِضَلَاتُ وَالدَّمُ وَالهَيْكَلُ العَظْمِيّ وَالكَلِيَّان).

Mésocarpe sm. لَبُّ الثَّمَرَةِ، سَوْدَقُ (الجُزءِ اللحمي في الثمار المأكولة).

**Mésoderme** sm. (Anat.)

v. **Mésoblaste**.

**Mésolithique** sm. ميزوليثي (خاص بالعصر الحجري الأوسط).

**Méson** sm. ميزون (دقيقة مكهترية ذات كتلة وسط بين الالكترون والبروتون).

**Mésosphère** sm. ميزوسفير (طبقة جوية تمتد فوق الستوسفير).

**Mésothorax** sm. (Zool.) برزخاد الحلقة الصدرية الثانية في الحشرات).

**Mésozoïque** adj. (Géol.) وسيلي (منملىق بالدهر الوسيط).

**Mesquin, e** adj. حقير، ذني، بسيل، شحيح.

**Mesquinement** adv. بحقارة، بدقاة، بخص، بيخل.

**Mesquinerie** sf. حقارة، دقاة، خصية، صغار.

**Mess** sm. ميس (قاعة يتناول فيها الضباط طعامهم).

**Message** sm. رسالة • تبليغ. مغزى، غاية [أقرب أدبي أو فني].

**Messenger, ère** s. رسول، مبشّر • مبشّر • بريد، ساع، حامل البريد.

Le — des dicux عطارد.

Pigeon — حمام الزاجل.

La — ère du jour القجر.

La — ère du printemps السنو.

**Messagerie** sf. بريد • وكالة ستر • مكتب ستريات.

— نقل سريع [بالواخر أو القطار].

— بضائع منقولة [في البواخر والقطارات].

**Messe** sf. قداس.

— basse قداس غير صارخ.

— chantée ou grand- — قداس صارخ أو احتفالي.

— pontificale قداس حبري.

— musical قداس (موسيقى لا يرتل في القداس الصارخ).

Dire, faire des — s basses تحدث بصوت خافت.

Ceux qui vont à la — الكاثوليك.

**Messoir** vi. لا يلق، لا يثايب.

**Messier** sm. سيد، مولى • معيدة.

**Messianique** adj. مسيحي (منملىق بالمسيح).

**Messianisme** sm. مسيحية (اعتقاد بالمسيح • انتظار مجيء المسيح).

**Messidor** sm. شهر الحصاد شهر العاشر في روزنامة الثورة الفرنسية).

**Messie** sm. مخلص، منقذ.

— يسوع المسيح.

Il est attendu comme le — إنه متظر — بشوق شديد.

**Messier** sm. خفير الزراعة.

**Messieurs** sm. pl. de Monsieur سادة • سادق.

**Mesure** sm. سيد.

**Mesurable** adj. يقاس، قابل للقياس.

[أو للكيل].

**Mesurage** sm. قياس • كيل • مساحة.

**Mesure** sf. قياس، مقاس • عيار.

— de poids وزن.

— de capacité كيل، ميكيل، ميجلة.

— juste قسط.

Mauvaise — سوء الكيلة.

— pour les graines صاع، مد.

La — est comble ملغ الكيل.

Jouer en — عارف وفق الإيقاع.

— d'un vers وزن بيت من الشعر.

Il donne toute sa — أظهر كل ما هو قادر عليه.

L'habit est à la — انقدر الثوب.

Avoir deux poids, deux — s عامل.

شخصين متساوين معاملة مختلفة.

Faire bonne — أعطى [التاجر] الشاري.

أكثر مما يجز له.

Il n'y a pas de commune — entre لا سبيل إلى مقارنة

ces deux choses هذين الشيئين.

Je ne suis pas en — de vous لت قايروا على إجابتي.

À — قدر، يقدر.

À — que كلما.

Au fur et à —, au fur à — تدريجياً، كيتاً فكتياً.

Des rêves qui ne sont pas à la — de الحلم كيت على مشنوى

الإنسان.

Dans la — du possible في نطاق الممكن.

Comblir la — جاوز الحد، غالى.

Outre —, sans — بإفراط.

Dans une certaine — إلى حد ما.

Qui n'a pas la — ناقص.

Agir avec poids et — تصرف بضعة.

— رزاة، احتيال.

Garder la — التزم الحذر.

Passer toute — تجاوز الحدود.

— إجراء، تدبير، احتياط.

— de protection وسيلة الحماية.

— de preuve دليل إثبات.

— de représailles مقابلة العدوان بالعدوان.

— s utiles خطوات منافية.

Par — d'économie على سبيل التوفر.

**Mesuré, e** adj. مقيس، قياسي • لائق.

Pas — خطوة مميزة.

Ton — لهجة مختلفة.

**Mesurement** adv. بأعتدال.

**Mesurer** vt. قاس، قدر • وزن.

• كال.

— حدد طول قامت.

— la profondeur d'une plaie سبر جرحاً.

— sa dépense نظم نفق.

— le châtement à l'offense جعل العقاب بقدر الإهانة، عادل بينها.

— la nourriture à qqn. قشر عليه الطعام.

Il n'a pas mesuré la portée de ses paroles لم يقدر نتائج كلامه.

— ses forces اخبر قواه.

Il mesure un mètre quatre-vingts طوله متر وثمانون سم.

Se — avec qqn. قارن نفسه به، تبارى معه.

Se — تلاحظ.

**Mesureur** sm. مقياس، آلة قياس.

— كمال • قياس • وزن.

**Mésuser (de)** vt. ind. أساء الاستعمال.

**Méta** sm. ميتا (وقود صلب يحترق بلا رماد).

**Métabolisme** sm. إنسجام، إيقاع.

أيض، تحول يغناي (قوة التجدد والدور والبناء والهدم في الكائن الحي).

أيض أساسي (تاج الحرارة — في الجسم البشري).

**Métabolite** sm. أبضعة (مادة ناشئة عن الأيض).

**Métacarpe** sm. (Anat.) مَتَّع (مُثَقِّط اليد).  
**Métacarpien, ne** adj. مَتَّعِي، مَثَقِطِي.  
**Métacentre** sm. نَقْطَةُ الْإِسْتِقْرَار، مَرَكَزُ الطَّفْوَ.  
**Métairie** sf. إِكَارَةُ (أَرْضِ مَسَاجِرَةٍ بِطَرِيقِ الْمَزَارَعَةِ تُقَسَّمُ غُلَّتُهَا بَيْنَ الْمُؤَجَّرِ وَالْمَسَاجِرِ).  
**Métal** sm. مَتَّعَدَن، فِلَاز.  
**Métaux précieux** مَهْلُ دَقَبٍ وَفِضَةٍ وَبِلَاتِينَ.  
**Métalangue** sf. ou **Métalanguage** sm. تَقْعِيدُ لُغَةٍ (لُغَةٍ تُتَّخَذُ مِنْ لُغَةٍ أُخْرَى مَوْضُوعًا لِلدَّرْسِ وَتَقْرِيرِ قَوَاعِدِهَا).  
**Métaldéhyde** sm. مِتَالْدِيد (مَادَّةٌ كِيَامِيَّةٌ فَعَالَةٌ تُسْتَعْمَلُ فِي الْقَضَاءِ عَلَى أَنْوَاعِ الرُّخُوبَاتِ).  
**Métallifère** adj. مُتَمَتِّعِدَن، مُتَمَتِّعِن مُتَعِينًا.  
**Métallique** adj. مَتَّعَدَنِي، فِلَازِي.  
 Un son — صَوْتُ رَتَانٍ.  
 La réserve — الْإِسْتِطَاعَةُ الذَّهَبِيَّةُ.  
**Métallisation** sf. اسْتِعْيَانُ (اسْتِخْرَاجُ الْمَدَنِ مِنَ التُّرَابِ).  
**Métallisé, e** adj. مُتَمَتِّعَدَن.  
**Métalliser** vt. اسْتَعْيَدَن (اسْتِخْرَجَ الْمَدَنَ مِنَ التُّرَابِ).  
 مَتَّعَدَن (غَطَّى بِطَبَقَةٍ رَقِيقَةٍ مِنَ الْمَدَنِ). —  
**Métallo** sm. عَامِلٌ مُتَعِينٌ.  
**Métallochromie** sf. تَلَوُّنُ الْمَادَنِ.  
**Métallographie** sf. (Tech.) مَتَّعْدُغَرَاْفِيَا (دَرَاْسَةُ الْمَادَنِ، وَبَخَاصَةً مَجْهَرِيًّا).  
**Métallographique** adj. مَتَّعْدُغَرَاْفِي.  
**Métalloïde** sm. لَافِلَاز، شِبْهُ الْهَلِيزِ، شِبْهُ الْمَدَنِ.  
**Métalloplastique** adj. مَتَّعْدُ بِلَاسْتِيكٍ (مَا يَحْمِلُ خِصَاصَاتِ الْمَدَنِ وَالْبِلَاسْتِيكِ).  
**Métallurgie** sf. عِمَادَةُ (صَنَاعَةُ اسْتِخْرَاجِ الْمَادَنِ وَتَقْنِيَتُهَا).  
**Métallurgique** adj. عِمَادِي (لَهُ عِلَاقَةُ بِاسْتِخْرَاجِ الْمَادَنِ).  
**Métallurgiste** sm. مَتَّعَدَن (عَالِمٌ أَوْ خَبِيرٌ بِالْمَادَنِ).  
**Métalogique** adj. قَاعِدِي الْمُنَطِقِ.  
**Métamathématique** sf. v. **Métathéorie**.

**Métamère** sm. فِطْرَةٌ أَوَّلِيَّةٌ، سَيِّ قِطْعَةُ حَلَقِيَّةٍ.  
**Métamorphique** adj. مَتَّخَرِي • مَتَّحَوَّل.  
**Métamorphiser** vt. مَتَّخَر، غَيَّرَ، حَوَّلَ [بَيْنَةَ الصَّخَرِ].  
**Métamorphisme** sm. تَحْوِيلِيَّة (تَغْيِيرٌ فِي بِنْيَةِ الصَّخَرِ نَاشِئٌ عَنِ الضَّغْطِ وَالْحَرَارَةِ).  
 — انسِلَاقِيَّة (تَحْوِيلٌ فِي الْحَشَرَاتِ). —  
**Métamorphosable** adj. يُحَوَّلُ، قَابِلٌ لِلتَّحْوِيلِ.  
**Métamorphose** sf. مَتَّخ • انْتِسَاخ. تَحْوِيلٌ، اسْتِحَالَةٌ (تَغْيِيرٌ فِي الْمَظْهَرِ أَوْ الصِّفَةِ وَالظُّرُوفِ).  
 — انْتِسَاخ [فِي الْحَشَرَاتِ]. —  
 Une véritable — s'est opérée en lui تَحْوِيلٌ حَقِيقِي حَدَثَ فِيهِ.  
**Métamorphoser** vt. حَوَّلَ، غَيَّرَ. Se — تَحَوَّلَ، تَغْيِيرٌ.  
**Métaphase** sf. مَرَّحَلَةُ انْتِسَالِيَّة (مَرَحَلَةُ ثَانِيَّةٌ مِنْ مَرَاحِلِ انْقِسَامِ الْخَلِيَّةِ).  
**Métaphore** sf. اسْتِعَارَةٌ، مَسَاجِرٌ.  
**Métaphorique** adj. مَسَاجِرِي، اسْتِعَارِي.  
**Métaphoriquement** adv. مَسَاجِرًا، اسْتِعَارَةً، عَلَى سَبِيلِ الْمَجَازِ.  
**Métaphysicien, ne** s. مَا وَرَائِي (صَلِاحٌ فِي عِلْمِ مَا وَرَاءَ الطَّبِيعَةِ).  
**Métaphysique** sf. مِتَافِيزِيْقَا، مَا وَرَاءَ الطَّبِيعَةِ. نَظَرِيَّةٌ عَامَّةٌ وَمَجَرَّدَةٌ، تَقْسِيمٌ قَلَسْفِيٌّ. —  
 Il y a trop de — dans cet ouvrage فِي هَذَا الْكِتَابِ إِفْرَاطٌ فِي التَّجَرِيدِ.  
 — adj. مَا وَرَائِي، غَيْبِي. —  
 — تَجَرِيدِي، ثَلِيدُ التَّعْقِيدِ. —  
**Métaphysiquement** adv. مَا وَرَائِيًّا، مِتَافِيزِيْقِيًّا • تَجَرِيدِيًّا.  
**Métopsyche** adj. مَا وَرَاءَ النَّفْسِ مَا يَتَعَلَّقُ بِالظَّاهِرَاتِ النَّفْسِيَّةِ غَيْرِ الْمَعْرُوفَةِ عِلْمِيًّا.  
**Métastase** sf. (Méd.) انْتِسَالٌ (تَغْيِيرٌ مَرَكَزِ مَرَضٍ).  
**Métatars** sm. (Anat.) وَطِيف (مُثَقِّطُ الْقَدَمِ).  
 — رُسْتِيغ (فِصْلَةُ الرَّسْغِ الْأَوَّلَى فِي الْحَشَرَاتِ).  
**Métatarsien, ne** adj. وَطِيفِي، مَثَقِطِي.

بُوع (عَظْمٌ يَلِي إِبْهَامَ الرَّجُلِ). — sm.  
**Métathèse** sf. (Ling.) إِبْدَالٌ [أَوْ قَلْبٌ (تَغْيِيرٌ حَرْفٍ فِي كَلِمَةٍ بِالتَّضْمِينِ أَوْ التَّأخِيرِ)].  
**Métathorax** sm. (Zool.) بَرْتِجَادُ الصَّدْرِيَّةِ الْآخِرَةِ أَوْ الثَّالِثَةِ فِي الْحَشَرَاتِ.  
**Métayage** sm. مُؤَاكِرَةٌ، مَزَارَعَةٌ، مُخَابَرَةٌ (عَقْدُ اسْتِجَارِ أَرْضٍ يُقَاسَمُ بِهِ الْمَسَاجِرُ وَالْمُؤَجَّرُ غُلَّتُهَا).  
**Métayer, ère** s. مُؤَاكِرٌ، مَزَارِعٌ، مُخَابِرٌ.  
**Métozoaires** sf. pl. (Zool.) نَوَالٌ، خَلُكُوبَاتٌ (حَيَوَانَاتٌ دُنْيَا مِنْ ذَوَاتِ الْخَلَايَا الْمُتَعَدَّةِ).  
**Métzill** sm. غُلِيثٌ (خَلِيطُ الْقَمْحِ وَالسَّلْتِ).  
**Métepsycose** sf. تَقْسُّسٌ، تَنَاسُّخٌ.  
**Métencéphale** sm. دِمَاجٌ خَلْفِيٌّ، مَتَّعٌ مُتَأَخَّرٌ.  
**Météore** sm. نَيْزِكٌ، شِهَابٌ، ظَاهِرَةٌ جَوِّيَّةٌ [كَالْبَرْقِ وَقَوْسِ قُزَحٍ].  
 — بَرَاقٌ (شَخْصٌ أَوْ شَيْءٌ يَلْمَعُ (Fig.) — بِرَبِيعِ عَابِرٍ).  
**Météorique** adj. نَيْزِكِي، شِهَابِي، جَوِّي.  
**Météorisation** sf. حَبَاطٌ (انْقِضَاعٌ فِي كَرَشِ الْمَجَرَّاتِ مِنْ تَجْمَعِ الْغَازَاتِ).  
 — تَمَتُّخٌ • (تَغْيِيرٌ يَهْبِصُ الصَّخُورَ بِتَأْوِيلِ النَّاسِ).  
**Météoriser** vt. حَبَّطَ (تَمَتَّخَ بِسَبَبِ تَجْمَعِ الْغَازَاتِ).  
**Météorisme** sm. حَبَّطٌ (تَطَبُّلُ الْبَطْنِ).  
**Météorite** sf. نِشَابٌ، رَجْمٌ، حَجَرٌ نَيْزِكِي.  
**Météorologie** sf. جَوِّيَّاتٌ، أَرْصَادُ جَوِّيَّةٍ (عِلْمُ التَّغْيِيرَاتِ وَالظَّوَاهِرِ الْجَوِّيَّةِ).  
**Météorologique** adj. أَرْصَادِي (مَخْصَصٌ بِالتَّغْيِيرَاتِ الْجَوِّيَّةِ).  
**Météorologiste ou Météorologue** s. أَرْصَادِي (عَالِمٌ بِالْأَرْصَادِ الْجَوِّيَّةِ).  
**Météque** sm. مُسْتَأْمِنٌ (أَجْنَبِيٌّ مَقِيمٌ أَوْ مَسْوَطِنٌ فِي غَيْرِ بِلَدِهِ) • دَحِيلٌ.  
**Méthacrylique** adj. حَمَضُ مِتَآكْرِيلِيكٍ (مَرَكَّبٌ عَضْوِيٌّ مُسْتَعْمَلٌ فِي صَنْعِ زُجَاجِ الْوَقَائِدِ).  
**Méthane** sm. مِثَانٌ (غَازُ الْمَنَاقِعِ وَالنَّاجِمِ).  
**Méthanier** sm. مِثَانِيَّةٌ (صَفِيَّةٌ لِقُلِّ الْمِثَانِ).

**Méthanol** sm. v. **Alcool méthylique**.

**Méthode** sf. منهج، نهج • طريقة، أسلوب • نظام.

منهج (كتاب يفسر عناصر علم من العلوم).

تصفيف [النباتات]. (Bot.)

Parler avec — تحدث في مطلق.

Les — s de l'architecture قوانين الهندسة النائية.

— de violon أصول العزف على الكمان.

Il a trouvé la bonne — pour s'enrichir عثر على الوسيلة الفضلى للاغتناء.

**Méthodique** adj. منهجي، نظامي.

مرتّب، منسّق.

**Méthodiquement** adv. منهجيًا، بنظاميًا، بأسلوب منطقي.

**Méthodisme** sm. ميتودية (نظرية كنيسة الميثوديين أو تعاليمها، وهي حركة دينية إصلاحية قادها في أكسفورد عام ١٧٢٩ تشارلز وجون ويزلي محاولين فيها إحياء كنيسة الكثرة).

**Méthodiste** s. ميتودي (أحد اتباع نظرية الميثودية — راجع المادة السابقة).

**Méthodologie** sf. منهجية، ميتودولوجيا، علم المنهج.

**Méthyle** sm. (Chim.) ميثيل (أحد مشتقات البتان).

**Méthylène** sm. ميثيلين (جذر هيدروكربوني ثنائي التكافؤ مشتق من البتان).

Bleu de — أزرق الميثيلين (كحول مستعطر من الخشب).

**Méthyllique** adj. ميثيلي.

**Méticuleusement** adv. بتلقين مفرط، بدقة متناهية.

**Méticuleux, euse** adj. مؤسّس، شليد (التلقين في التفاصيل).

**Méticulosité** sf. تدقيقية (إفراط في التلقين).

**Métier** sm. حرفة، صناعة، مهنة • فنّ، نول.

— à tisser جيش محرف.

Armée de — أسرف.

Faire le — أكسد المصنّعة • باع أنتاجه.

Gâter le — بقنّ بحس.

Il est du — إنه إخصاصي في هذا العمل.

Le roman policier demande du — الرواية البوليسية تتطلب خبرة.

Mettre qq. sur le — باشر تحقيقه.

C'est un homme de tous — هنا رجل تسانس.

Apprendre à qq. son — عاقبه.

Faire — et marchandise d'une chose حرّث شيئًا.

**Métia, se** adj. مؤلّد، ملوّن، خلّاصي، حجين، مفرف، أذرع.

**Métissage** sm. تهجين، تخلط، إنغال.

**Métisser** vt. هجن، خلط.

**Métonien** adj. (Le cycle —) الميثوني [أو] قور ميثون (وهو دور قمري مدته ١٩ سنة شمسية أو ٢٣٥ شهرًا قمريًا).

**Métonymie** sf. كناية، تعريض، تلويح • مجاز مرسل.

**Métonymique** adj. كنائي، تعريض.

**Métope** sf. حقل المنحوتات (فسحة فاصلة بين واجهتين في إفريز مزدانة بصورة منحوتة).

**Métrage** sm. تمثيل (قياس بالتر).

Court — فيلم طوله حوالي ٦٠٠ متر.

Long — فيلم طوله حوالي ٢٥٠٠ متر.

**Mètre** sm. ميثر (وحدة القياس) • بحجر (وزن الثقل).

**Mètre - kilogramme** sm. متركيلوغرام (وحدة قياس في القوى).

**Métré** sm. تمثيل (قياس بالتر) • قيد بالامتار d'un travail

Inscrire le — ما أعجز من عمل.

**Métrér** vt. مثر (قاس بالمتر).

**Métreur** s. et adj. مثار (قياس أو مساح بالتر).

**Métricien, se** s. عروضي (علم العروض).

**Métrique** adj. ميثري (متعلق بالقياس بالتر) • بحري (مخصص بوزن الشعر).

Le système — النظام الميثري.

La tonne — الطن الميثري.

**Métrique** sf. علم العروض.

**Mérite** sf. (Méd.) رُحام (التهاب الرحم) • عقب الولادة.

**Métro** sm. مترو (قطار تحت الأرض).

**Métrologie** sf. قياسية (علم المقاييس والموازين).

**Métrologique** sf. قياسي (مخصص بالمقاييس والموازين).

**Métrologiste** sm. عالم بالمقاييس والموازين.

**Métromane** sm. مولع بالنظم.

**Métromanie** sf. ولع بالنظم.

**Métronome** sf. مسرع (سوّقة موسيقية).

**Métropole** sf. عاصمة، حاضرة. البلد الأصلي (أي الدولة بالنسبة لمستعمراتها).

— مدينة أصفية (مدينة تكون مقرًا لكومي رئيس أساقفة).

**Métropolitain, e** adj. حاصبي (مخصص بالعاصمة).

— أسقفّي (مخصص بكومي رئيس الأساقفة).

— رئيس أساقفة.

Chemin de fer —, ou — sm. مترو (سكة حديد تحت الأرض أو فوقها).

**Métropolite** sm. رئيس أساقفة (لقب ارتوذكسي يلي البطريك).

**Métrorrhagie** sf. (Méd.) نزف الرحم.

**Mets** sm. طعام، مأكل.

**Mettable** adj. بليّس، متين، ثاب.

**Metteur** sm. (— en œuvre) مركّب [أو مروض] الجواهر.

— en ondes • (اختصاصي في الإذاعة بالتعبير عن فكرة مؤلف ما).

— en pages • مركّب [صفحات الطباعة].

— au point • مركّب كهربائي.

— en scène • صغير.

**Mettre** vt. وضع • • نظم، رتب • • عرض.

— sa tête à la portière • مثر.

— une question sur le tapis • حالج مشكلة.

— la clé dans la serrure • أدخل المفتاح في القفل.

— bas les armes • ألقي السلاح.

— un enfant au lit • شرير.

— sous-clé un dossier • أغلق الخزانة.

— ses enfants dans le train • صحب أولاده إلى القطار.

— أولاده إلى القطار.

- qqn. dans le bon chemin **هَدَاهُ إِلَى الطَّرِيقِ الصَّحِيحِ**.
- un vêtement **لَبَسَ ، اِثْمَرَسَ**.
- en liberté **سَرَّحَ ، أَطْلَقَ [سَرَاحَ]**.
- en colère **أَغْضَبَ**.
- son argent à **وَضَعَ مَالَهُ فِي**.
- Il a mis plusieurs jours à venir **قَضَى بِضَمَّةِ أَيَّامٍ حَتَّى وَصَلَ**.
- des capitaux dans une affaire **وَضَعَ رَسَامِيلَ فِي مَشْرُوعٍ**.
- obstacle **حَالُ دُونَ ، مَنَعَ**.
- sa signature au bas d'une lettre **وَضَعَ عَلَى رِسَالَةٍ**.
- sur scène **أَخْرَجَ**.
- de l'huile sur le feu **أَلْهَبَ خِلَافًا**  
**أَوْ يَزْعَاهُ**.
- sous les yeux, sous le nez **أَرَى ، أَطْلَعَ**.
- sur le dos de qqn. **حَمَلَتْهُ بَعْدَهُ**.
- En — plein la vue (Fam.) **اشْتَقَرَضَ**  
**الْمَزَايَا [بِقَصْدِ إِثَارَةِ الْمَجْدِ]**.
- les points sur les **أَلْعَ • أَوْضَحَ**.
- à l'épreuve **اِثْمَرَسَ ، جَرَّبَ**.
- la main sur qqn. **أَوْقَفَ ، اِخْتَلَّ**.
- en présence **قَابَلَ**.
- à même de ... **مَنَعَ الْوَسَائِلَ لـ**.
- de côté **اِدْخَرَ ، اِحْفَظْ بـ**.
- dans une langue **تَرْجَمَ ، نَقَلَ إِلَى لُغَةٍ**.
- au monde **وَضَعَتْ [الرَّأْيَ]**.
- à l'abri **حَسَى ، جَعَلَ يَمْنَحِي**.
- de l'eau dans son vin **اِخْتَدَلَ**.
- Il y met du sien **هُوَ رَاغِبٌ فِي ...**.
- à pied **طَرَدَ ، فَصَلَ**.
- Mettez que **اِفْرَضْ أَنَّهُ ...**.
- à jour **أَتَمَّ ، اِسْتَوْفَى • رَحَّلَ الْفَيُودَ**  
**فِي الدَّقَائِرِ [حَتَّى لَا يَرَى يَوْمَ]**.
- à la charge de **وَكَّلَ إِلَيْهِ ...**.
- à l'amende **حَرَّمَ ، قَتَلَ ، أَعَدَمَ**.
- à mort **أَفَادَ ، اِسْتَفَادَ**.
- à profit **بِأَثَرٍ عَمَلًا**.
- la main à **أَدْرَجَ فِي جَدُولِ**.
- à l'ordre du jour **الْأَحْصَاءِ**.
- au pied du mur **أَخْرَجَ ، قَطَعَ عَلَيْهِ**  
**كُلَّ سَبِيلٍ**.

- aux enchères **عَرَضَ بَيْعَ فِي الْمَرَادِ**.
- en cause **اِخْتَصَمَ ، اِدْخَلَ فِي الدَّعْوَى**.
- en commun **اِشْتَرَكَ بِهِ**.
- en danger **عَرَضَ لِلْخَطَرِ**.
- en doute **شَكَّكَ**.
- en gage **رَهَنَ**.
- en pièces **حَطَّمَهُ**.
- en vigueur **جَلَدَهُ سَارِيًا أَوْ نَافِلًا**.
- sens dessus dessous **قَلَبَ رَأْسًا**  
**عَلَى قَبِيبَ**.
- à bout **اِسْكَنَ ، اِفْصَحَمَ**.
- en déroute, en fuite **هَرَمَ**.
- à feu et à sang **عَرَقَ وَقَتَلَ**.
- à la voile **اِجْمَرَ**.
- au rebut **رَفَضَ ، نَبَذَ**.
- en batterie **اِرْتَبَضَ**.
- en état de siège **أَعْلَنَ حَالَةَ الْحِصَارِ**.
- en joue **سَدَّدَ**.
- en tension **أَطْلَقَ النِّجَارَ**.
- hors de soi **أَخْرَجَهُ عَنْ طَوْرِهِ**.
- le feu **أَحْرَقَ ، أَشْعَلَ**.
- Se — **اِتَّخَذَ كَنَانًا**.
- Se — debout **نَهَضَ ، وَقَفَ**.
- Se — à l'abri **اِحْتَسَى**.
- Se — à l'eau **اِحْتَمَلَ**.
- Se — au lit **اِسْتَقَى فِي الشَّرِيرِ**.
- Se — à table **جَلَسَ لَطْعَامٍ**.
- Se — de la partie **شَارَكَ**.
- Se — dans la peau de qqn. **حَلَّ تَحْلَهُ**.
- Il s'est mis dans de beaux draps **هُوَ فِي وَضْعٍ مُخْزَنٍ**.
- Il ne sait plus où se — **يَشْكُرُ بِالْمُجَلِّ**.
- Se — à son aise **تَجَرَّدَ مِمَّا هُوَ مُزَعَجٌ**.
- Se — en tête **عَزَمَ ، أَصَرَ عَلَى**.
- Le temps se met au froid **أَصْبَحَ الْهَوَاءُ**  
**بَارِدًا**.
- Se — en colère **غَضِبَ**.
- Il se met bien **يَتَأَثَّرُ فِي رِيَاثِهِ**.
- Se — de côté **تَنَحَّى**.
- Mettez-vous en communication avec **اِتَّصَلَ بِهِ**.
- lui **اِتَّفَقَ**.
- Se — en frais **بَدَّلَ جُهْدَهُ**.
- Se — en quatre **بِأَثَرِ الْعَمَلِ**.
- Se — au travail **أَعْدَلَ بِقَصْحِكَ**.
- Se — à rire

Quelle drôle d'idée il s'est mise  
dans la tête **أَيُّ يَكْرَةِ غَرِيبَةٍ حَشَرَهَا**  
**فِي رَأْسِهِ**.

Elle n'a plus rien à se — **لَمْ يَبْقَ لِلْبَيَا —**  
**لِبَاسٌ مُنَاسِبٌ تَرْتَدِيهِ**.

Il faut se — la ceinture **يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ**  
**أَنْ يَتَّقَشِفَ**.

Qu'est-ce qu'ils se sont mis à  
تَفَاتَلُوا [أَوْ تَارَعُوا] !

Meublant, e adj. **صَالِحٌ لِقَائِمَتِهِ**.

Meubles — **أثاثُ الْمَنْزِلِ ، الْمَقْرُوشَاتُ**  
**وَالزُّبَائِشُ**.

Meuble sm. **أثاث**.

Bien — **مَنْقُولٌ (ج. مَنْقُولَاتُ)**.

— s par nature **مَنْقُولَةٌ بِطَبِيعَتِهَا**.

— s incorporels **مَنْقُولَاتٌ مَعْنَوِيَّةٌ**.

Les — s par anticipation **الْمَنْقُولَاتُ بِالْمَالِ**.

Roche — **صَخْرٌ سَهْلٌ تَقَشَّتْ**.

Terre — **أَرْضٌ سَهْلَةٌ لِلْهَرَاةِ**.

Vieux — **رَتٌّ ، رِيَّةٌ**.

En fait de — possession vaut titre **جِيَازَةُ الْمَقُولِ سَنَدُ الْمِلْكِيَّةِ**.

Meublé, e adj. **مَوْثَلٌ**.

— sm. **مَنْزِلٌ مَقْرُوشٌ [لِلإِبْجَارِ]**.

Meubler vt. **أَثَر ، فَرَشَ**.

Étoffe qui meuble bien **قُمَاضَةٌ تَزِينُ**.

— sa mémoire **أَغْنَى ذَاكِرَتَهُ [بِالْمَعَارِفِ]**.

Meuglement sm. v. Beuglement.

Meugler vi. v. Beugler.

Meulage sm. **شَحْدٌ ، سَحَقٌ**.

Meule sf. **مِسْحَقٌ • رَسِي • مِسْنَنٌ**.

— de fromage **قُرْصُ جُبْنٍ**.

— de gerbes **كُلْسٌ ، عَرْمَةٌ ، كَوْمَةٌ**.

Meuler vt. **شَحَدَ ، طَحَنَ ، سَحَقَ**.

Meulette sf. **عَرْمَةٌ صَغِيرَةٌ**.

Meulier, ère adj. **مُرْتَمِيٌّ ، مَخْنَصٌ بِالرَّسِيِّ**.

— **نَسَمَةٌ (صَخْرَةٌ صَوَانِيَّةٌ تَسْتَعْمَلُ كَرَحِي)**.

— ère sf. **مَقْلَعُ التَّنْفَةِ**.

Meulier sm. **رَحَاءٌ (صَانِعُ الْأَرَحِيَّةِ)**.

Meulon sm. v. Meulette.

Meumerie sf. **طِحَانَةٌ (نَجَارَةُ الْعَلَنِ)**.

— **طِحَانُونَ**.

Meunier, ère s. **طِحَانٌ**.

La — ère **زَوْجَةُ الطِحَانِ**.

- Garçon — خادِم الطَّاحُون .  
 Meunier sm. (Poiss.) قَدَّ .  
 — (Ois.) قُرْفُفٌ ، أَذْيَلٌ .  
 — عَقَنَ طَحِيحِي (امراض تحببها لَطُورٌ — عَقْنِيَّةٌ) .
- Meur-de-faim s. inv. قَبْرٌ مَلْتَمِعٌ .  
 Meurtre sm. قَتْلُ إِنْسَانٍ ، اغْتِيَالٌ .  
 Meurtrier, ère adj. et s. قَاتِلٌ ، مُغْتَالٌ .  
 Une main — être a frappé dans l'ombre يَدٌ مُجَرَّمةٌ عَرَبَتْ فِي الظَّلَامِ .  
 Une épidémie — être وَبَاءٌ قَتَالٌ .  
 Des combats — s. تَمَارُكٌ دَابِيَّةٌ .  
 Une arme — être سِلَاحٌ لِقَتْلٍ .  
 Meurtrière sf. مَرْمِيٌّ ، كَوْرَةٌ رَمِيَّةٌ [ في الحَصُونِ تَطْلُقُ مِنْهَا الْقَذَائِفُ ] .  
 Meurtir vt. رَمَى ، حَذَرَ ، أَحَذَرَ .  
 Les reproches lui meurtrissaient le cœur كَانَتْ التَّوْبِيخَاتُ تَمَزَّقُ قَلْبَهُ .  
 Se — حَذَرَ .  
 Meurtrissure sf. انْحِيضَادٌ ، حُدُورٌ ، رَمَسٌ .  
 Les — s de la vie جُرُوحُ الْحَيَاةِ .  
 Meute sf. رَقَطٌ (سَرِبٌ مِنْ كِلَابِ الصَّيْدِ) .  
 — (fig.) ضُرَاةٌ (جَمَاعَةٌ مِنْكَالِبُونَ (fig.) — ضَدَّ أَحَدُهُمْ) .
- Méviendre vt. بَاعَ بِتَحَاةٍ .  
 Mévente sf. بَيْعٌ وَسَخْسٌ (بَيْعُ شَيْءٍ بِتَحَاةٍ) .  
 Mezzanine sf. نِصْفِيَّةٌ (طَائِقٌ صَغِيرٌ بَيْنَ طَائِقَيْنِ كَبِيرَيْنِ) .  
 — شُرْفَةُ الْمَسْرَحِ النِّصْفِيَّةِ .  
 — نَائِلَةٌ صَغِيرَةٌ (فِي الطَّائِقِ الْأَرْضِيِّ) [ .  
 Mezza-voce loc. adv. بِصَوْتٍ خَافِتٍ .  
 Mezzo-forte adj. (Mus.) مَرْتَمَعٌ بِأَعْيُنِ الدَّلَالِ .  
 Mezzo-piano adj. (Mus.) بِرَخَاةٍ .  
 Mezzo-soprano sm. (Mus.) أَبْطَلٌ مِنَ السُّورَانُو .
- Mezzo-tinto sm. نَقَشٌ تَطْلِيلِيٌّ [ حُلٌّ لِلتَّحَاةِ أَوْ الْفُتُولَادِ ] .
- Mg مَالِزَمُ الْمَازِيَرِيَّةِ .
- Mi sm. inv. نِصْفٌ ، وَسَطٌ .  
 À — chemin فِي مَتَسَفِّ الطَّرِيقِ .  
 La — carême مَتَسَفِّ الصَّوْمِ الْكَبِيرِ .
- Mil sm. inv. مِي (الدرجَةُ الثَّالِثَةُ مِنَ السَّيَمِ الْمَوْسِيْقِيِّ) .
- Minau sm. مَوَاءٌ [ الْهَرَّةِ ] .
- Miasmatique adj. فَايِدُ الْأَجْرَةِ ، نَتْنِ الرَّائِحَةِ .
- Mariages — s. مَتَنَقِّعَاتٌ وَخِيَمَةٌ .
- Miasme sm. وَخَسٌ (مُجَارٌ فَايِدٌ ، رَائِحَةٌ نَتْنَةٌ بِسَبَبِ التَّعَفُّسِ) .
- Miaulement sm. مَوَاءٌ ، نَعَاءٌ .
- Miauler vi. مَاءٌ ، نَعَاءٌ .
- Mi-bas sm. جِرَابٌ نِصْفِيٌّ .
- Mica sm. مَلْتُقٌ ، بَلْتُقٌ ، مِيكَأ (حِجَرٌ لَامِعٌ ذُو مَصَالِحٍ) .
- Micacé, e adj. مَلْتُقِيٌّ ، مِيَكِيٌّ .
- Mi-carême sf. v. Mi. مَلْتُقٌ مَتَسَفٌّ .
- Micaschite sm. قَرَاتِيٌّ (مَوْلُفٌ مِنَ الْفَرَاتِ الْحَكْسِيَّةِ) .
- Micellaire adj. قُوَّةٌ حَكْسِيَّةٌ (مَجْمُوعَةٌ مِنَ الذَّرَاتِ الْمَائِلَةِ الْمُسَاوِيَةِ وَالْمُتَجَانِسَةِ الْمَحْلُولِ) .
- Micelle sf. رَغِيفٌ ، قُرْصٌ خَبِزٍ .
- Miche sf. مِيَشَلِينَ (قَاطِرَةٌ كَهْرَبَائِيَّةٌ بِاسْمٍ مَحْتَرَمٍ) .
- Micheline sf. مِيَشَلِينَ (قَاطِرَةٌ كَهْرَبَائِيَّةٌ بِاسْمٍ مَحْتَرَمٍ) .
- Mi-chemin (A —) loc. adv. v. Mi. نِصْفُ مَلْتُقٍ .
- Mi-clos, ose adj. دَسِيَّةٌ خَفِيَّةٌ ، مَكْبَدَةٌ .
- Micmac sm. مِيَسٌ ، نَشْمٌ (جِنْسُ أَشْجَارٍ حَرَجِيَّةٍ لِلزَّرِينِ) .
- Micocoulier sm. (Bot.) فِي مَتَسَفِّ الْجِسْمِ .
- Mi-corps (A —) loc. adv. فِي مَتَسَفِّ الْجِسْمِ .
- Mi-côte (A —) loc. adv. مُنْخَدَرٌ جَبَلِيٌّ .
- Micr, Micro جُزْءٌ مِنْ مَلْيُونٍ [ مِنْ وَحْدَةٍ مَعِيْنَةٍ ] .
- Micro sm. inv. مِيَكْرُوْفُونٌ ، مِيَذْبَاعٌ .
- Microampère sm. (Elect.) جُزْءٌ مِنْ مَلْيُونٍ مِنَ الْأَمْيِيرِ .
- Micronalyse sf. تَحْلِيلُ دَقِيقٍ [ لِمَوَادٍّ قَلِيلَةٍ تَحْتَاجُ إِلَى جِهَازٍ خَاصٍّ ] .
- Microbalance sf. مِيزَانُ الدَّقَقَةِ [ لَوْزَنِ الْمَوَادِّ الدَّقِيقَةِ ] .
- Microbe sm. حَيَّيٌّ ، مِيَكْرُوبٌ ، جُرْثُومٌ .
- Microbicide adj. et s. مُبِيدُ الْجُرَاثِيمِ .
- Microbien, ne adj. جُرْثُومِيٌّ ، مِيَكْرُوبِيٌّ .
- Maladie — مَرَضٌ جُرْثُومِيٌّ .
- Microbiologie عِلْمُ الْجُرَاثِيمِ ، عِلْمُ الْأَحْيَاءِ الْمِيَكْرُوبِيَّةِ .
- Microcéphale adj. صَغَلٌ (صَاحِبُ الْجُنْتَمَةِ) .
- Microcéphalie sf. صَغَلٌ (صُورُ الْجُنْتَمَةِ) .
- Microclimat sm. مَنَاحٌ مَحَلِّيٌّ .
- Microcline sf. مِيَكْرُوكَلِينٌ (مَعْدَنٌ مِنَ الْجَمْعُوَّةِ الْقَلْبَارِيَّةِ) .
- Microcoque sm. مَكْتُورَةٌ دَقِيقَةٌ (جُرْثُومَةٌ صَغِيرَةٌ مَكْتُورَةٌ فِي الزَّلَالِ أَوْ الْخَلِّ الْخ ..) .
- Microcoque sm. عَالَمٌ صَغِيرٌ .
- Microcosme sm. إِنْسَانٌ (بِوصْفِهِ صُورَةٌ مُصَغَّرَةٌ عَنْ الْعَالَمِ) .
- Microcosmique adj. مُخْتَصٌّ بِعَالَمٍ صَغِيرٍ .
- Microdissection sf. تَشْرِيعٌ مِيَكْرُوبِيٌّ [ الْخَلَايَا ] .
- Micro - économie sf. إِقْتِسَادُ أَفْرَادِيٍّ (فِرْعٌ مِنَ عِلْمِ الْاِقْتِسَادِ يَتَنَصَّرَفُ الْأَفْرَادُ عِنْدَ التَّحَوُّلَاتِ الْاِقْتِسَادِيَّةِ) .
- Microfarad sm. مِيَكْرُوفَارَادٌ (وَحْدَةُ الطَّاقَةِ أَوْ السَّعَةِ الْكَهْرَبَائِيَّةِ) .
- Microfiche sf. بِطَيِّقَةٌ (صُورَةٌ تَمَثَّلُ بِشَكْلِ مَصْغَرٍّ جَدًّا وَثِيْقَةٍ مَلْفٍ) .
- Microfilm sm. فِلْمِيْنٌ .
- Microgamète sm. نَسِيجٌ صَغِيرٌ (أَيُّ الْحَيَّاتِيِّ النَّوِيِّ) .
- Microglossaire مُعْجَمٌ خَاصٌّ .
- Micrographe sm. مَرْمِيَّةٌ مِيَكْرُوبِيَّةٌ .
- Micrographie sf. عِلْمُ التَّجْهِيرِ (مَبْحَثٌ فِي كَيْفِيَّةِ الْأَعْمَالِ الْمِيَكْرُوبِيَّةِ وَطَرَفِ تَنْفِيْلِهَا) .
- Micrographique adj. تَجْهِيرِيٌّ .
- Microgrena, e adj. (Roche — e) صَخْرَةٌ بَرْكَانِيَّةٌ .
- Microhm sm. مِيَكْرُومٌ (وَحْدَةُ الطَّاقَةِ الْكَهْرَبَائِيَّةِ ، جُزْءٌ مِنْ مَلْيُونٍ مِنَ الْأُومِ) .
- Microlithique ou Microlitique adj. صَخْرَةٌ بَرْكَانِيَّةٌ .
- Micromanipulateur sm. مَشْرَحَةٌ مِيَكْرُوبِيَّةٌ .
- Micromanipulation sf. تَشْرِيعٌ مِيَكْرُوبِيٌّ .
- Micromètre sf. مِيَكْرُومِتْرٌ ، مِيَشَالٌ (مِقْيَاسٌ لِلجُرْثُومَاتِ أَوْ الْمَسَافَاتِ الدَّقِيقَةِ) .
- Micrométrie sf. مِيَشَالِيَّةٌ (فَنُّ الْقِيَاسِ بِالْمِيَشَالِ) .
- Micrométrique adj. مِيَشَالِيٌّ (رَاجِعٌ مَا قَبْلُ) .
- Micromodule sm. دَارَةٌ رِصَاطِيَّةٌ [ فِي حَاضِرَةِ الْكُتُونِيَّةِ ] .



- Micron sm.** ميكرون (وحدة قياسية تساوي جزءاً من ألف من المليمتر).
- Micro-organisme ou Microorganisme sm.** حيوي، جرثومة، ميكروب.
- Microphone sm.** ميكافون، ميكبة الصوت.
- Microphotographie sf.** صورة ميكبترية (صورة صغيرة جداً).
- Microphysique sf.** فيزياء ميكبترية.
- Micropyle sm.** سم (تقرب البيضاء النباتية).
- Microscope sm.** ميكسكوب، مجهر (جهاز بصري يستخدم في تكبير المربيات وتوضيحها).
- Microscopie sf.** إجهارية (فحص بالمجهر).
- Microscopique adj.** ميكسكوبي (بواسطة المجهر لا يرى إلا بالمجهر).
- (fig.) صغير جداً.
- Microseconde sf.** ميكروثانية (وحدة زمنية تساوي جزءاً من مليون من الثانية).
- Microsillon sm.** ميكروسيون (اسطوانة تتبع وقتاً طويلاً للاستماع).
- Microsociologie sf.** اجتماعية الفرق الصغيرة (دراسة أشكال الحياة الاجتماعية في الفئات الصغيرة).
- Microsporangium sm. (Bot.)** حاملة البويض (شبيهة بكيس الجنين في الزهوريات).
- Microspore sf. (Bot.)** بويض، بويض صغير (بويض دقيقة شبيهة بحبة القمح في الزهوريات).
- Microthermie sf v. Calorie.** ميكروثيرمية.
- Microtome sm.** مقطع ميكبترية.
- Miction sf.** بول، تبويل.
- Midi sm.** ظهر، ظهيرة، هاجيرة.
- جنوب.
- Chercher — à quatorze heures** بحث عن المصائب حيث لا توجد.
- En plein —** جهاراً، في وضع النهار.
- Le — de la vie** ربيع الحياة.
- Midinette sf.** فتاة طليقة، غيابة، بائمة [في مخزن].
- Midshipman sm.** مرشح البحرية، ضابط صف بحري.
- Mie sf.** لب الخبز.
- À la — du pain** بلا قيمة.
- Mie sf. (Abrév. de Mie)** صديقة.
- Miel sm.** عسل، آري.
- (fig.) حلاوة.
- Des paroles de —** كلمات مقسولة.
- Doux comme le —** حلوا كالشهد.
- Lune de —** شهر العسل.
- Récolter le —** ثار، اثمار.
- Miellé, e adj.** ميسول، ميسل • عسلي.
- Miellée ou Miellure sf.** ميسر الزهر، عسل الزهر.
- تغسيل (الزمن الذي تكثر فيه الازهار — المغربة التي يجرسها النحل).
- Miellusement adv.** ميسولاً، بليهة.
- Mieux, ense adj.** عسلي.
- (fig.) ميسول، منافي.
- Mien, ne pro. poss.** لي، ميسن • لي، ميسن.
- sm. ما يخصني.
- Les — s** أهلي، أقاربي.
- J'ai fait des — s** ركبتي رأسي.
- Miette sf.** ثبات الخبز، نقلة.
- Mettre en — s** هتم.
- s. بقايا.
- Il n'a pas perdu une — du spectacle** لم يفوت شيئاً من البرنامج.
- Il ne s'en fait pas une —** لا يهتم أقل اهتمام.
- Mieux adv.** أحسن، أفضل، أولى، خير.
- Il a changé en —** لقد تحسن.
- Le médecin a constaté un —** لاحظ العيب تحسناً.
- Faire de son —** بذل أقصى جهده.
- Aimer —** فصل، آخر.
- Vous ferez — de vous taire** أجدر بك أن تصمت.
- À qui —, Loc. adv.** بالتناقص.
- Vendre au —** باع بالسعر الأدنى.
- De — en —** تدريجياً، بصورة أفضل.
- Faute de —** إذا لم يكن هناك ما هو أفضل.
- Tant —** تمت حدت.
- Le — sm.** الأفضل.
- Mieux-être sm.** تحسن الوضع المادي، تحسن الصحة الخ...
- Mievre adj.** متصنح، ذو لطيف متكلف.
- بايت، غث.
- Mievrement adv.** بلطف متكلف.
- بيهوت.
- Mievrierie sf.** لطيف متكلف • بيهوت.
- Mi-fer (A —) loc. adv. (Techn.)** بتعشيق (حالة قطعيتين مغنيتين ملحومتين بتعشيق الطرفين).
- Migmatite sf.** صخر تحول.
- Mignard, e adj.** متلاطف (متكلف).
- اللطف.
- Mignarder vt.** دلل، عامل برقة.
- Mignardise sf. et adj.** رقة متكلفة.
- Ocillet —** قرفل الحافى (نوع من القرفل الصغير الأرج الذي يزرع عادة على الحافى).
- Mignon, ne adj.** صغير وظريف، لطيف.
- Péché —** خطيئة صغيرة [مقبولة].
- Argent —** مصروف الحبب.
- sm. محبب، مقرب.
- Mignonne sf.** تطريز دقيق.
- فلفل الحار (فلفل ناعم يطبخ به المحار).
- سقرس الظل (قرفل الحافى). (Bot.)
- إنباء برقة. (Bot.)
- حصي صغير.
- Mignoter vt.** دلل، عامل برقة.
- Se —** تأنى، تزين.
- Migraine sf.** شقيقة (صداع نصف الرأس).
- Avoir la —** صدع وصدع.
- Migraineux, euse adj.** رداي • مصلود.
- Migrant, e adj. et s.** مهاجر.
- Migrateur, trice adj. et s.** مهاجر، رحال.
- Oiseaux —** طيور قوايط.
- Migration sf.** مهاجرة، رحيل • أنقال.
- des populations نزوح السكان.
- Migratoire adj.** هجري، ترحلي.
- \* Mihrab sm.** محراب.
- Mi-jambe (A —) loc. adv.** في منتصف الساق.
- Mijaurée sf.** امرأة متصنعة.
- Mijoter vt.** طها على مهل، طبخ على نار خفيفة.

— un complot . قِبَر مُؤَامَرَة .  
— vi. . تَطْلُعُ عَلَى مَهَلٍ ، تَحُلُّ بِهَدْوٍ .

Mikado sm. ميكاڊو ( القصر الإمبراطوري الياباني • لَقَبُ إمبراطور اليابان ) .

Mil sm. (Bot.) دُخْنٌ ، ذُرَّةُ بَيْضَاء .

Milady sf. مِيلَادِي ( امرأة انكليزية كريهة المحتد ) .

Mil - laine adj. et sm. (Tissu) قُمَاشٌ بَصْفُهُ صَوْفٌ وَبَصْفُهُ قَطَنٌ .



Milan sm. (Ois.) ابُو الخَطَافِ . حِدَاةٌ .

Mildiou sm. (Bot.) تَشَنُّةٌ ( مَرَضُ العُفُونَةِ الفُطْرِيَّةِ ) .

Mildioussé, e adj. مُشَنَّسٌ ( مُصَابٌ بالتشنَّة ، راجع اعلاه ) .

Mile sm. مِيلٌ ( وَحْدَةُ طَوَلٍ تَسَاوِي ١٦٠٩,٣٥ مِترًا ) .

Miliaire adj. دُخْنِيَّةٌ ( التَّهَابُ جُلْدِيٌّ يَتَسَمُّ بِالْحَلَكِ والتَّعَرُّقِ ) .

Fièvre — حُمَّى دُخْنِيَّةٌ ( حُمَّى يَصْحَبُهَا خُرُوجُ حَيَوبٍ كَالدُّخَانِ ) .

Tuberculose — تَدْرُنٌ جَاوِرِيٌّ .

Milice sf. مِيلِيْشِيَا • جَيْشٌ وَقْفِيٌّ • جَيْشٌ شُعْبِيٌّ .

— شُرْطَةٌ إِضَافِيَّةٌ ( فِي بَعْضِ الْبِلَادِ ) .

— حَرَسٌ وَطَنِيٌّ .

— فِرْسُ الْحَرْبِ .

Les — s célestes المَلَائِكَةُ .

Milicien, ne s. مِيلِيْشِيٌّ ، جُنْدِيٌّ فِي جَيْشٍ مُوقَّتٍ .

Milieu sm. وَسْطٌ وَوَسْطٌ .

Le — de la route مُنْتَصَفُ الطَّرِيقِ .

Les — s autorités الأَوْسَاطُ الْمَسْئُولَةُ .

Les — s politiques الدَّوَاوِرُ السِّيَاسِيَّةُ .

— social بَيْتَةُ الْجَمَاعِيَّةِ .

Juste — بَيْنٌ بَيْنَ .

Garder le juste — لَازِمُ الْإِحْتِدَالِ .

Trouver un — pour arranger une affaire . وَجَدَ حَلًّا وَسَطًا لِتَقْرِيبِ مَسْأَلَةٍ .

Au —, loc. adv. فِي وَسْطٍ ، فِي مُنْتَصَفٍ .

Au — du ciel فِي كَيْدِ السَّمَاءِ .

Le — أَوْبَاشٌ ( مَسْأَلَةُ النَّاسِ وَخِلَاطُهُمْ ) .

— intérieur (Anas.) أَخْلَاطٌ .

Au — de, loc. prép. بَيْنَ ظَهْرَانِيٍّ .

Militaire adj. عَسْكَرِيٌّ • حَرْبِيٌّ .

Peuple — شُعْبٌ حَيْجٌ لِلْحَرْبِ .

Heure — سَاعَةٌ مُحَدَّدَةٌ ، دَقِيقَةٌ .

Victoire — انْتِصَارٌ بِالسَّلَاحِ .

Un — sm. جُنْدِيٌّ .

Le — الْمُشْكِرِيُّونَ • الْمُحَنَّدِيَّةُ .

Militairement adv. عَسْكَرِيًّا • حَرْبِيًّا .

Militant, e adj. مُكَافِحٌ ، مُسَاهِلٌ ، مُجَاهِدٌ • مُحَارِبٌ .

Église — e كَنِيسَةٌ مُجَاهِدَةٌ .

Militarisation sf. عَسْكَرَةٌ ( تَنْظِيمُ هَيْئَةٍ أَوْ سِوَاهَا تَنْظِيمًا عَسْكَرِيًّا ) .

Militariser vt. عَسْكَرَ ( أَضْفَى الْعَصَمَةَ الْعَسْكَرِيَّةَ ، ادْخَلَ النُّظُمَ الْعَسْكَرِيَّةَ ) .

Militarisme sm. عَسْكَرِيَّةٌ ( نِظَامٌ سِيَاسِيٌّ عَمَادَةُ الْجَيْشِ • تَقْدِيسُ الْفَضَائِلِ وَالْمُثُلِ الْعَسْكَرِيَّةِ ) .

— احْتِرَابٌ ( رُوحُ الْحَرْبِيَّةِ ) .

Militariste adj. et s. عَسْكَرِيٌّ ( مُتَطَلِّقٌ بِالْعَسْكَرِيَّةِ ) .

Militer vi. نَاضَلَ • كَافَحَ ، جَاهَدَ .

Son passé milite en sa faveur مَاضِيٌّ يَشْهَدُ فِي صَالِحِهِ .

Milk-bar sm. حَانَةٌ حَلِيبٍ ( مَقْعٌ يُقَدِّمُ مَشْرُوبَاتٍ غَيْرَ كَحُولِيَّةٍ ) .

Mille adj. num. أَلْفٌ ( عَشْرُ مِائَاتٍ ) .

Gagner des — s et des cents رَاحَ • كَثُرَ مِنَ الْمَالِ .

Je vous le donne en — لَيْسَ لَكَ إِلَّا حَقٌّ قَسِيلٌ بِكُتُبِ رِيحَانِكَ .

Mille sm. مِيلٌ ( ١٨٥٧ مِترًا ) .

Mille-feuille sf. (Bot.) حُتُونِيَّةٌ مُتَفَتِّحَةٌ ، أَخْلِيَّةٌ ذَاتُ أَلْفِ وَرَقَةٍ .

— حَلَوَى الْأَلْفِ ( حَلَوَى مِنَ الرِّقَاقِ كَانَهَا مُوَلَّفَةٌ مِنَ أَلْفِ طَبَقَةٍ ) .

— أَلْفِيٌّ .

Millemaire adj. أَلْفُ سَنَةٍ [ أَوْ عَشْرَةُ قُرُونٍ ] .

Millemaire sm. أَلْفُ سَنَةٍ [ أَوْ عَشْرَةُ قُرُونٍ ] .

— أَلْفٌ [ رَتْبِيَّةٌ ] .

— جزءٌ مِنَ أَلْفٍ .

— مِلْيَمٌ .

— أَلْفٌ • مَا يُقَارِبُ الْأَلْفَ .

— عَدَدٌ كَثِيرٌ مِنَ النَّاسِ .

— أَلْفِيَّةٌ ( نَظَرِيَّةُ بَعْضِ الْكُتُبِ الْمَسِيحِيَّةِ الْقَائِلِينَ بِمُلْكِ الْمَسِيحِ عَلَى الْأَرْضِ مَدَّةَ أَلْفِ سَنَةٍ قَبْلَ قِيَامَةِ الْمَوْتَى ) .

— أُمٌّ أَرْبَعٌ وَأَرْبَعِينَ ، (Ins.) حَرِيْشٌ .

— أَوْفَارِيْقُونٌ ( جنس ) (Bot.) مِلِلِپَرْتُوْلِسُ .

— نَبَاتَاتٌ طَبِيعِيَّةٌ وَتَرْبِيئِيَّةٌ .

— أَلْفِي الْمَاسِ ، غَابُ الْبَحْرِ .

— جَبْدٌ ( صِفَةُ الْعَنْبِ الصَّغِيرِ الْمُقْتَفِ الَّذِي لَا يَنْعَقِدُ بَعْضُ زَهْرِهِ ) .

— تَأْرِيبُ الضَّرْبِ ( لِلْمَشْكُوكَاتِ ) .

— مَرْقَمٌ أَوْ مُوَرَّخٌ [ لِلنَّقْدِ ] .

— دُخْنٌ ، ذُرَّةُ بَيْضَاء .

— زَوَانِيَّةٌ ( حَبَّةٌ صَغِيرَةٌ ) .

— بادئَةٌ مَعَهَا : جُزْءٌ مِنَ أَلْفٍ .

— نُعْبَةُ الْأَمْيَالِ ( عُمُودٌ يَدُلُّ عَلَى الْأَبْعَادِ بِالْأَمْيَالِ ) .

— يَلْمِيزُ ( وَحْدَةُ كَثَافَةِ الْتِيَارِ الْكَهْرِبَائِيِّ وَتَسَاوِي الْجُزْءِ مِنَ الْأَلْفِ مِنَ الْأَمْيَرِ ) .

— مِقْيَاسٌ (Milliampère) (Élect.) أَمِيرٌ [ شَدِيدُ الْحَسَاسِيَّةِ ] .

— مِلْيَارٌ ( أَلْفُ مِلْيُونٍ ) .

— مِلْيَارْدِيرٌ ( مَالِكٌ مِلْيَارٍ عَلَى الْأَكْلِ ) .

— عَدَدٌ كَبِيرٌ • كَتَبَةٌ هَالِكَةٌ .

— ذُرِّيَّةٌ • ( حَلَوَى ) (Milles ou Millas) مِنْ دَقِيقِ الدَّوَرَةِ .

— يَلْمِيَارٌ ( وَحْدَةُ ) (Phys.) لِقْيَاسُ الضَّغْطِ الْجَوِيِّ تَسَاوِي جُزْءًا مِنَ أَلْفٍ مِنَ الْبَارِ .

— أَلْفٌ [ رَتْبِيَّةٌ ] .

— جُزْءٌ مِنَ أَلْفٍ .

— مِلْيَمٌ .

— أَلْفٌ • مَا يُقَارِبُ الْأَلْفَ .

— عَدَدٌ كَثِيرٌ مِنَ النَّاسِ .



**Milligramme sm.** ميليغرام (جزء من ألف من الغرام).

**Millimètre sm.** ميليمتر (جزء من ألف من المتر).

**Millimétrique adj.** ميليمترى (مقسم إلى ملليمترات).

**Millimicroon sm.** ميليمكرون (جزء من ألف من الميكرون).

**Million sm.** مليون (ألف ألف).

**Riches à — s.** ثرى، غنى جداً.

**Des — s.** عند ضخم.

**Millionième adj. num.** مليون (رتبة) — sm. جزء من مليون.

**Millionnaire adj. et s.** مليونير (صاحب ملايين).

**Millithermie sf.** ميلثيرمى (وحدة لقياس الحرارة).

**Millivolt sm.** ميليفولت (جزء من ألف من الفولت).

**Millivoltmètre sm.** ميليفولتمتر (جهاز لقياس الفولت في الطاقة الكهربائية).

**Milord sm.** ميلورد (انكليزي كريم المحدث).

**—** رجل غنى جداً، أنيق جداً.

**—** ميلوردية (مركبة ذات أربع عجلات ومقعدتين).

**Milouia sm. (Ois.)** غيرة (نوع من البط).

**Mime sm.** مومي (مثل رواية مضحكة بطريفة الإيماء).

**—** إيمائية (رواية بالإيماء).

**Mimer vt. et vi.** ومأ (مثل بالإيماء، يلا كلام).

**Les élèves miment leur professeur.** التلاميذ يقلدون أستاذهم.

**Mimétique adj.** تخليقي (منطقى بالتخليقية).

**Plante —** شادل (نبت تربيته للنبات الذي ينجم شكلاً ولوناً مع بيته).

**Mimétisme sm.** تخليقية، تكييفية (شبه يأخذه بعض الكائنات الحية إما مع البيئة التي يعيش فيها أو مع الأجناس الأفضل حماية أو الأجناس التي يعيش حالة عليها).

**— (fig.)** محاكاة، تقليد إيمائي.

**Mimi sm.** ميمية [بلغة الأطفال].

**— adj.** لطيف.

**Mimique adj.** إيمائي (مختص بمثالي الروايات المزلية الحركية).

**Mimique sf.** إيمائية (فن التمثيل الإيمائي).

**Mimodrame sm.** مأساة إيمائية.

**Mimographie sm.** مؤلف إيمائي.

**Mimologie sf.** تقليد إيمائي [وخاصة بالقصص].



**Mimosa sm. (Bot.)** ميموزا، سنط، مستحية.

**Mimosées ou Mimosacées sf. pl.** سنطيات (أشجار وجنات وأعشاب معمرة).

**Minable adj.** ينس، أهل لثراء.

**Résultat —** نتيجة رديئة.

**Minage sm.** لغنم.

**Minahouet sm.** مطرفة الحبال.

**Minaret sm.** منارة.

**Minauder vi.** تطارف، تتحال، غشج، تتنج.

**Minauderie sf.** تطارف، تنقل، غشج.

**Minaudier, ère adj. et s.** متدكّل، معشاج.

**Mince adj.** رقيق، دقيق، رهيف.

**Jeune fille —** فتاة هيفاء.

**Un — résultat** نتيجة هزيلة.

**Le prétexte est —** الحجة ضيقة.

**—** حجاب!

**Ahl tu parles! — de rigolade!** آه! ماذا تقول! إن هذا لا أهمية له!

**Minceur sf.** رقة، دقة، رفاقة، ضور.

**Mine sf.** منظر، هيئة، مباء.

**Il a une sale —** هو مريض.

**Il lui fait bonne —** يبتسّم له، يرحّب به.

**Il lui fait triste —** يظهر له ضجره.

**On l'a privée de gâteau et elle fait —** حرمت من الحلوى فقلّبت وجهها.

**Ne jugez pas les gens sur la —** لا تحكم على الناس بظواهرهم.

**Il a la — de** إنه يشبه ...

**Ce plat a vraiment bonne —** هذا الطعام شهى.

**Faire — de** تظاهر.

**Ne pas payer de —** لا يبرسي الثقة بظاهره.

**Faire bonne — à tous** احتشى بالجميع.

**Faire grise —** اشتغل بمرودة.

**— de rien** كأن شيئاً لم يكن.

**Elle fait des — s pour attirer l'attention** تنصنع الحركات لتجذب الانتباه.

**Mine sf.** منجم، لغنم.

**—** مبن (مئة درخمة لدى قدماء الإغريق).

**—** دمية.

**(fig.)** أحبط المرأة.

**Éventer la —** رصاص القلم، كبّل.

**—** منغوم، سلمي بالألغام.

**Miner vt.** لغنم.

**—** حفر [شيئاً فشيئاً].

**Le chagrin le —** الحزن يأكّله.

**Mineral sm.** ركاز (معدن غير خالص).

**Minéral, e, aux adj.** معنني.

**Eaux — les** مياه معننية.

**Règne —** مملكة الحيوانات.

**— sm.** جناد.

**Minéralier sm.** معدنية (مفينة لنقل المادن).

**Minéralisateur, trice adj.** مسعدن (محوّل لمعدن خالص إلى معدن مشوب).

**Minéralisation sf.** معدنة، تغليز.

**—** معدن، تمعدن.

**Minéraliser vt.** معدن، معدن (حوّل معدناً خالصاً إلى معدن مشوب).

**Minéralogie sf.** عيانة (علم المادن).

**Minéralogique adj.** عيدائي (مختص بعيلم المادن).

**Minéralogiste s.** عيدائي (مختص بعيلم المادن).

**Minerve sf.** مطعة صغيرة.

**—** قوام الحق (جهاز تجييري).

**Minerviste sm.** عامل طباعة.

**Minestrome sm.** قورباة مختصر حساء.

**—** كيف من أرز وملفوف وفصولا ومكرونة.

**Minet, te s (fam.)** قط صغير.

- Minette sf.** لورين (حَرْب من الحديد يُستخرج من اللورين).  
— (Bot.) فصيصة صغيرة.
- Mineur s et adj.** مُعَدَّن (عامل من عمال المناجم).  
— لَقَام (واضع الألقام).  
**Insectes — s.** حشرات حافرة.
- Mineur, e adj.** أصغر.  
**Les ordres — s.** الرُتَب الكَنَسية الدُّنيا.  
**Frère —** رَاحِب قَرَتسِي.  
— adj. et s. قاصر.  
— (Mus.) سَلَم موسيقي ثانوي.  
**La — e (Philo.)** مُقدِّمة صُغرى، الصُغرى.
- Miniature sf.** مُصَغَّنة (رسم صغير على عاج أو معدن).  
— مُصَغَّرَة (نسخة مصغرة جداً من صورة).  
— مُصَغَّنة (فن رسم المُصَغَّرات).  
**Bn —** مُصَغَّر، مُصَغَّر.  
— adj. صغير جداً.
- Miniaturisation sf.** مُصَغَّنة (راجع المادة التالية).
- Miniaturiser vt.** مُصَغَّر (صَمَّم أو أنشأ بحجم صغير).
- Miniaturiste s et adj.** مُصَغِّم (رَسَّام الصُّور المُصَغَّنة).
- Minier, ère adj.** مُنَجِّم (مُتعلِّق بالمناجم أو مُنْصَنِّع مناجم).
- Minière sf.** مُنْجَم مُكْشَف • مُنْجَم قَلِيل المُعْش.
- Minijupe sf.** تَنْوَرَة قَصِيْرَة (تَنْوَرَة تَقْصُرُ عن الرُكْبَة).
- Minima (A —) loc. adv. (Appel —)** اِشْتِاف الحَدِّ الأَدْنَى (اِشْتِاف النِّبَاة لِقَلَّة القُوَّة المُقْضِي بها).
- Thermomètre —** مِيزَان الدَّرَجَة الدُّنيا (مِيزَان الحَرَارَة يَسْجَلُ أدنى درجة في جَوِّ مَعِيْن).
- Minimal, e, aux adj.** أَدْنَى، أَقْصَل (مُتعلِّق بِالْحَدِّ الأَدْنَى).
- Minime adj.** صَغِيرٌ جِدًّا، دَقِيقٌ جِدًّا، زَهِيْد، طَقِيف.
- Minime sm.** رَاحِب قَرَنَسِي (من رهبان القديس فرنسيس).
- Minime s. (Sports.)** قُتِي رِيَاثِي [بين ١٣ و ١٥ عاماً].
- Minimiser vt.** حَقَقَص [إلى الحَدِّ الأَدْنَى]، صَغَّر، قَلَّل.  
— اِنتَقَص [من قِيَمَة شَيْء].
- Minimum sm.** حَدِّ أَدْنَى، نِهَايَة صُغْرى، دَرَجَة سَفْل.  
**Le — vital** الحَدِّ الأَدْنَى لِلْمَعِيَة.  
**Au —, loc. adv.** عَلَى الأَقْصَل • بِأَقْصَل شَيْء مُمَكِّن.
- Ministère sm.** وَطِيقَة، مُنْصَب، رُتْبَة، وَزَارَة • مَكْتَب وَزَارَة • مُنْطَاق وَزَارَة • أَعْضَاء وَزَارَة.  
— كَهَنُوت، بَيْتْمَة كَهَنُوتِيَّة، وَطِيقَة الوَحْط.  
**Le — public** النِّبَاة العامَّة.
- Ministériel, le adj.** وَزَارِي.  
**Officiers — s.** مَأْمُورُون رَسْمِيُون.  
— sm. مُنْخَرِب لِي وَزَارَة.
- Ministrable adj et s. (fam.)** مُسْتَوْزِر • وَزِير.
- Ministre sm.** رَئِيس الوُزَرَاء.  
— **plénipotentiaire** وَزِير مُطْلَق • الصَّلَاحِيَّة.  
**Le — des autels, de Dieu** الكَاهِن.  
— **d'un sacrement** خَادِم يَرِّ.  
— **d'une religion, d'un couvent** رَئِيس دِينِي، مُدِير دَيْر.
- Minium** زِنْجَفَر (أكسيد الرصاص الأحمر).
- Minnessang sm.** مِينَسَان (قَصِيدَة غَزَل المَانِيَة من القرن الثالث عشر).
- Minnesanger ou Minnesenger sm.** شَائِر جِنُوَال [وَبِخَاصَة في المَانِيَا].
- Minois sm.** وَجْهٌ طَليْف [عند طِفْل أو فَتَاة].
- Minorer vt.** اِنْقَص [قِيَمَة شَيْء].
- Minoritaire adj.** أَقْصِي (مُتعلِّق بِالْأَقْصِيَّة).
- Minorité sf. (Dr.)** قُصُور شَرْعِيَّة، سِيْن القُصُور.  
— أَقْصِيَّة [مُقَابِل أَكْثَرِيَّة].
- Minot sm.** مِينُوت (نصف مِين، أي عَمْسُون دُوخْمَة).
- Minoterie sf.** مَطْحَنَة • مِهْنَة الطَّحَان.
- Minotier sm.** طَّحَّان.
- Minuit sm.** مُنْتَصَف اللَّيْل.
- Messe de —** قُدَّاس رُصِف اللَّيْل (ليلة الميلاد).
- Minuscule adj.** صَغِيرٌ جِدًّا.  
— sf. حَرْفٌ صَغِير.
- Minus habens s. inv.** مَحْلُودُ الدَّكَاة، ضَعِيفُ الإِدْرَاك.
- Minutage sm.** تَدْقِيق (تَحْلِيد مَدَّة لَحْظَة أو خُطَاب).
- Minutaire adj.** بَيْتْمَة أَصْلِيَّة.
- Minute sf.** دَقِيقَة (سُتُون ثَانِيَة).  
**Je reviens dans une —** اِنَا عَائِد عَمَّا قَلِيل.  
— **(Interj.)** اِنْتَظِرْ! • عَلَى مَهَل!
- Minute sf. (Dr.)** أَصْلِيَّة (نسخة الحكم الأصلية).  
**Faire la — d'un acre** حَرَّرَ مَسُودَة عَقْد.
- Minuter vt.** حَرَّرَ [نُسخَة] أَصْلِيَّة.
- Minuter vt.** دَقَّق (حَدَّد مَدَّة خُطْبَة أو مَوْضِع أو خُطَاب).
- Minuterie sf.** مُقَسِّمَة الوَقْتُ.
- مَوْقِفَة الإِنَارَة (جِهَاز كَهْرَبَائِي يَوْضَعُ النَّمَاسَ لَعَدَة دَقَاقِي وَبِخَاصَة في دَرَج المَانِيَا).
- Minutle sm.** دَقَّة، ضَبْط.
- Minutier sm.** سِجِلَّ الشَّخْصِ أَصْلِيَّة [لدى الكاتب العدل].
- Minutisamment adv.** بِدَقَّة.
- Minutieux, euse adj.** مُدَقِّق، مُكَبِّر التَّدْقِيق. مُسْتَفْصِل (مُتَمِّم بِالْإِهْتِمَام البَالِغ بالتَّضَاوِيل).
- Miocène sm. (Géol.)** مِيَاثِي (مُتعلِّق بِالْعَصْرِ الثَّلَاثِي المُتَوَسَّط).
- Mioche s. (Fam.)** طِفْلٌ، وَلَد.
- Mi-parti, e adj.** مُنْقَسِم (مُوَلَّف من قَسَمَيْن مُتَاوِيْن، وَلَكِنْ مُخْتَلِفِيْن).
- Mi-partition sf.** اِنْقِسَام [إلى بَيْتَيْن].
- Mir sm.** مِير (مِلْكِيَّة الأَرَاضِي الجُمَاعِيَّة في المَعْد القِيصَرِي بَرُوسِيَا).
- Mirabelle sf. (Bot.)** جَانِرْكَة (ثَمَرَة الجَانِرْكَ).
- Mirabellier sm. (Bot.)** شَجَرَة المَانِرْكَ.
- Mirabilis sm. (Bot.)** شَبُّ اللَّيْل (جَنَس زَهْر يَضْحَق قَبْلُ الغَيْبِ وَبَعْدَهُ).

**Miracle** *sm.* معجزة • أعجوبة .  
 — درامة دينية [ في القرن السابع عشر ] .  
**Crier** — أفتى إعجاباً ، دُهِش .  
 Elle est un — de bonté إنها ذات طيبة متجيزة .  
 à — حَسَنًا جدًا .  
**Miraculé, e** *adj et s.* متوضوع أعجوبة .  
 • ناج بأعجوبة .  
**Miraculeusement** *adv.* بمعجزة .  
 • بأعجوبة .  
**Miraculeux, euse** *adj.* إعجازي ، أعجوبي ، خارق .  
 — (*fig.*) رائع ، متعجب .  
**Mirador** *sm.* شرفة • نافذة بارزة .  
 — مرتقب ، عِرْزال .  
**Mirage** *sm.* سراب ، آل ، خَبْدَع .  
 — (*fig.*) وهم خادع .  
**Mirbane** *sf* (*Essence de* —) مِطْر مِلْح .  
 البارود الجواوي .  
**Mire** *sf.* علامة التَّسْدِيد • سَطْرَة الارتفاع .  
 — صُور البَثْ [ في التلفزيون ] ( صور — لتحقيق من جودة البَثْ ) .  
**Cran de** — قُرْمَة التَّسْدِيد .  
**Ligne de** — خط التَّسْدِيد .  
**Point de** — هدف .  
**Être le point de** — هو قِبْلَة الأنظار .  
**Le point de** — الهدف المراد بُلُوْغُه .  
 — ناب الخِزْزِير البرِّي .  
**Mire-oeufs** *sm. inv.* مُسْتَحْجِل ( أداة خاصة بفحص البيض على الضوء الصناعي لمعرفة جودته ) .  
**Mirepoix** *sf.* بَصَلَة ( مرق مؤلف من البصل والجَزَر وسواهما ) .  
**Mirer** *vt.* سَدَد [ البِنْدَقَة أو المِنْع ] .  
 — un œuf استجِل بَيْضَة .  
**Se** — تَمَرَّى ، تَرَأَى .  
**Se** — dans son ouvrage تَمَلَّى عَمَلُه بإعجاب .  
**Mireux, euse** *s.* مُسْتَحْجِل .  
**Mirifique** *adj.* عَجِيب ، مُدْهِش .  
**Mirifiquement** *adv.* على تَحْوِ مُدْهِش .  
**Miriflore** *sm. (Fam.)* شَابْ عِطْرَس .  
**Mirliton** *sm.* زَمَارَة قَصَب .  
**Vers de** — شِعر رَدِيه .

**Mirillon** *sm.* مُصَارِع روماني .  
**Mirobolant, e** *adj. (Fam.)* مُدْهِش ، عَجِيب .  
**Miroir** *sm.* مِرْآة .  
**Le** — des eaux صَفْحَة المِياه .  
 — ardent مِرْآة مُخْرِقَة .  
 — à alouettes مُجَنَّدِيَة ( آلة لاجتذاب القِطَرَات والمِصَافِر ) • بَرَق خَلْب .  
**Oufs au** — بَيْض مُقْلِي .  
**Miroitant, e** *adj.* لَاحِظ ، مُتَنَبِّح .  
**Miroité, e** *adj. (Cheval)* حِمَاز • مُتَنَبِّح العَجَز .  
**Miroitement** *sm.* التَنَاح ، لَمَاز ، بَرِيق .  
**Miroiter** *vi.* تَلَحَّ ، التَنَبَّح ، بَرِيق .  
**Faire** — وَعَد ، أَهْرَى بـ .  
**Miroiterie** *sf.* صِنَاعَة المِرايا .  
**Miroitier** *sm.* صَانِع المِرايا [ أو بِالْمِياه ] .  
**Mironton, Mirontaine** *sf.* لَازِمَة [ في الأغاني الثَّقِيْبَة ] .  
**Miroton ou Mironon** *sm.* عِجْلِيَّة • ( طعام من شرائع العِجَل والبِصَل الخ ... ) .  
**Mis, e** *adj.* متوضوع ، متضوب • مُرْتَدِّد ، لا يَس .  
**Misaine** *sf.* شِرَاع المِيزَان ( شِرَاع مُقَدَّمَة السَّفِيْنَة ) .  
**Misanthrope** *adj et s.* مُبْغَض البَشَر ، كَارِه المُنْجَم .  
 — فَظ ، شَرِس الخَلْق .  
**Misanthropie** *sf.* بُغْض البَشَر ، كُرْه المُنْجَم .  
 — فَظَاظَة ، شَرَامَة .  
**Misanthropique** *adj.* مُبْغَض البَشَر .  
**Miscellanées** *sf. plu.* مُتَنَخِبَات ثَرِيَّة [ أو شِعْرِيَّة عِلْمِيَّة أو أدبِيَّة ] .  
**Miscible** *adj.* مَزُوج ( قابل للامتزاج ) .  
**Misc** *sf.* وَضْع • جَمَل .  
 — رَأْس مَال .  
 — حَقِيقَة الثَّرِيك في رَأْس المَال .  
 — رَهَن في القِيار .  
 — élégante لِبَاس أنيق .  
 — en demeure إِقْدَار .  
 — en disponibilité إِحَالَة عَلَى الاسْتِيعَاد .  
 — en jeu اسْتِيعَال .

— en œuvre بَدَأ التَّنْظِيذ .  
 — à pied وَكَّف عَنِ العَمَل .  
 — en eau d'un barrage تَجْمِيع مَآءٍ سَلْد .  
 — à feu إِشْعَال [ تَوَقَّد أو سَوَاه ] .  
 — au point إِضْباح .  
 — à la retraite إِحَالَة عَلَى العَاشِر .  
 — en pages تَرْكِيب صَفْحَات الطَّبْع .  
 — en ondes تَنْظِيذ بَرْنَامِج إِذَاعِي .  
 — en scène إِخْرَاج .  
 — à jour مُسَنَوِي ، مُرَحَّل [ حَتَّى ] .  
 — le jour [ الحَارِي ] .  
 — à bord وَضْع البَصَائِع في السَّفِيْنَة .  
 — à l'index تَحْرِيم ، حَرَم .  
 — à néant d'un jugement إِلْغَاء حُكْم .  
 — au rôle قَبْد في الجَدْوَل .  
 — au secret عَزَل السَّجِين • حَبَسَه بِمُفْرَدِه .  
 — aux enchères طَرَح في الزَايِدَة .  
 — bas اِنْتِاج [ للْعِبَائَات ] .  
 — de fonds تَوَطُّيف [ أو اِبْدَاع ] مَال .  
 — en arrestation قَبْض .  
 — en cause اسْتِيعَام ( ادْخَال في الدَّعْوَى ) .  
 — أو في المَصْرُوفَة .  
 — en circulation عَرَضُ الشَّيْء لِلتَّحَاوُل .  
 — en délibéré عَرَضُ الأَمْرِ أو الدَّعْوَى لِلْمُدَاوَلَة .  
 — en état تَهْيِئَة الدَّعْوَى ، تَحْفِظُ الدَّعْوَى .  
 — en faillite شَهْرُ الإِفْلَاس .  
 — en gage رَهَن .  
 — en jugement إِحَالَة عَلَى المُحَاكَمَة .  
 — en liberté إِفْرَاج ، إِطْلَاق سَرَاح .  
 — en pli تَجْعِيد الثَّغَر .  
 — en possession تَمْلِيك .  
 — en recouvrement قَرَار التَّحْصِيل .  
 — en régie احْتِكَار .  
 — en réserve إِضَافَة إِلَى الإِحتِيَاظِي .  
 — en risque تَاسِيْن .  
 — en sécurité تَاسِيْن .  
 — en service تَجْرِيَة آلَة .  
 — en valeur تَحْنِيْن ، زِيَادَة الثَّقِيْبَة .  
 — en vente بَيْع .  
 — en vigueur تَنْظِيذ ، تَطْبِيق .  
 — sous séquestre وَضْع تَحْتَ الحِرَاسَة .

- sous tension . إقام آلة بيار كهربائي .  
Ceci n'est pas de — هذا ليس جازراً  
او مقبولاً .  
Miser vt. وضع الرهن [ في القمار ]  
• راهن على .  
— sur les deux tableaux سعى للإفادة  
من الطرفين .  
— sur qqn. توقع نجاحه .  
Misérable adj et s. يقس ، شقي  
• فقير ، معلوم .  
Fin — نهاية برئى لها .  
Il faut être — pour agir ainsi إن تم  
بتصرف على هذا النحو لا بد أن  
يكون خبيراً .  
— saire راتب متزبل .  
Misérablement adv. ببؤس ، على نحو  
برئى له .  
Misère sf. بؤس ، شقاء .  
La — de l'homme العجز البشري .  
La — morale القلق المعنوي .  
Les — s de la guerre مصائب الحرب .  
Repandre son collier de — امتداد  
حقله الشاق .  
Crier — الشكى من الفاقة .  
Faire des — s à qqn. أزعجه ،  
ضايقه .  
Il a eu cette maison pour une —  
حصل على هذا البيت ببلغ زهيد .  
Misere ou Misérére sm. inv. شكوى  
( Fam. )  
Mistèreux, euse adj. et s. مغمم .  
Mistricorde sf. رحمة ، شفقة ، رافة .  
خشنجر [ كان يستعمل في القرن الرابع  
مقر ] .  
— مقعد [ داخلى كنية ] .  
Crier — استرحم .  
L'ancre de — ( Mar. ) الأنجر الرئيسي .  
— حبباً ا  
Misericordieusement adv. برحمة ،  
بشفقة .  
Misericordieux, euse adj. رحيم ، رؤوف .  
Misogyne adj et sm. مبغض النساء ،  
حقو المرأة .  
Misogynie sf. بغض النساء ، عدواة المرأة .  
Miss sf. آنية • ملكة جمال .

- Missal sm. كتاب القداس .  
Missal dominical sm. plu. رسل ولي الأمر .  
Missile sm. ( Milit. ) صاروخ ، قذيفة .  
Mission sf. مهمة ، رسالة .  
— مقر المرسلين .  
— d'un prophète بعث ، مبعث .  
— religieuse بعثة .  
Prêcher une — ألقى مواظ رياضية .  
Missionnaire sm. مرسل • مبشر .  
Missive sf. رسالة .  
Misselle sf. عصير مغوّل ( عصير العنب  
المزج بالكحول لوقت تخمره ) .  
Mistigri sm. ( Fam. ) قطعة .  
Mistouffe sf ( Pop. ) بؤس .  
Mistral sm. سيترال ( ريع شمالية متيفة  
باردة جافة تهب على المقاطعات الفرنسية  
الواقعة على البحر الأبيض المتوسط ) .  
Mistress sf. سيدة متروجة .  
Mitaine sf. قفاز [ بلا أصابع ] .  
Mite sf ( Ins. ) حشرة .  
— des fourrures قنوعة الفراء .  
— du fromage قسل الجبن .  
— rouge ليت .  
Mitée adj. مكروى بالث .  
Mi-temps sf. نصف وقت .  
— استراحة [ في الدورات الرياضية ] .  
Miteux, euse adj. يقس ، جدير بالرافة .  
Mithraisme sm. عبادة ميثرا ( وهو إله  
النور وحامي الحقيقة عند الفرس ) .  
Mithraïque adj. ميثراوي ( متعلق  
بعبادة ميثرا ) .  
Mithridatier vt. مشردّ ( عود على تعاطي  
السّم ، والقمل متعلق بالملك مريدات ) .  
Mithridatisme sm. مشردة ( مناعة  
سلبية ( مناعة Mithridatisation  
تكتسب بأخذ جرعات من السّم  
متزايدة تدريجياً ) .  
Mitigation sf. تخفيف ، تكليف .  
Mitigé, e adj. مخفف ، ملطف ، معتدل .  
Mitiger vt. لطف ، سكن .  
— les peines خفف العقوبات .  
Mitochondrie sf. منية الخلية ( مجموعة  
الكاس التي تألف منها الحبيبة الحيوانية  
او الخلية النباتية ) .

- Miton sm. كمن قصير .  
Mitranner vi. طبع [ على نار تخفية ] .  
— une affaire أعدّ أمراً بناية .  
Se — دلت نفسه .  
Mitose sf. انقسام غير مباشر ( انقسام الخلية  
في خلية النباتات الراقية ) .  
Mitoyen, ne adj. متوسط .  
Mur — حايط مشترك ، فاصل .  
— ne sf. رباحية ( من الانسان القاطنة  
الامامية ) .  
Mitoyenneté sf. اشتراك بالفايل .  
Mitraille sf. رشقة [ رصاص ] ،  
قذيفة ( اطلاق مدافع خشوة بقطع حديد ) .  
Mitrailage sm. ( Milit. ) رش [ بالرشاش ] .  
Mitraille sf. ( Milit. ) شظايا ، قطع حديدية .  
Obus à — قذيفة شظايا .  
Charger à — حشا بقطع حديدية .  
Mitrailleur vt. ( Milit. ) رش [ بالرشاش ] .  
— ( Fam. ) صور [ عذّة مرات ] .  
— de questions أرهق بالأسئلة السريعة .  
Mitraillette sf. ( Milit. ) رشيشة .  
Mitrailleur sm. ( Milit. ) راشر ( رام  
بالرشاش ) .  
Mitrailleuse sf. ( Milit. ) رشاش  
مصفحة ، تياره ( Milit. )  
Auto — رشاش .  
Mitrail, e, aux adj. تاجي [ الشكل ] .  
Valvule — c صمام فلكسي .  
Mitre sf. تاج أسقف .  
La — ( fig. ) السلطة الدينية .  
Recevoir la — رسيم أسقف .  
— d'une cheminée غطاء قمة المدخنة .  
Mitré, e adj. صاحب تاج أسقفي .  
Mitron sm. صبي تجاز .  
— عود غطاء المدخنة . ( Constr. )  
Mi-voix ( A — ) loc. adv. بصوت  
منخفض .  
Mitage sm. تسجيل الأصوات المختلفة [ على  
شريط صوتي في وقت واحد ] .  
— مزج ، خلط .  
— مزج ، خلط .  
Mixer vt. مزج ، خلط .  
Mixer ou Mixeur sm. مازجة ، خالطة .  
Mixte adj. مخلوط ، متزوج • وسط .  
Ligne خط ذو خطوط مستقيمة ومتغيرة .

**Bk** — قَمَحٌ مُسَيِّط .  
**École** — مَعْرِسَةٌ مُخَطَّطَةٌ .  
**Nombre** — عِدَدَةٌ مُرَكَّبَةٌ مِنْ تَامٍ وَكُوسٍ .  
**Mixtilligne adj. (Geom.)** ذو خُطوط مُتَعَيِّمَةٍ وَمُتَعَيِّبَةٍ .  
**Mixtion sf.** مَزْجُ الْمَقَائِرِ • عَقَار .  
**Mixtionner vt.** أَهَدَ مَزْجًا مِنْ ...  
**Mixture sf.** مَزْجٌ [ مِنْ الْحُلُولَاتِ الْكُحُولِيَّةِ وَالْمَقَائِرِ وَبِوَاهَا ] .  
 — (fig.) خَلِيطٌ .  
**Ma** دَقُّ (رِزْمِ الدَّقِيقَةِ) .  
**Ma** مَنَعُ (الرِّزْمِ الْكِيمَانِيِّ لِلْمَنْغِيزِ) .  
**Mnémomique adj.** فَكَاكِرِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِاللَّامَكَةِ ، مُسَاعِدٌ لِلذَّاكِرَةِ) .  
**Mnémotechnie ou Mnémotechnique sf.** تَكْوِينَةُ الذَّاكِرَةِ [ بِتَسَارِينِ خَاصَةٍ ] .  
**Mnémotechnique adj. et s.** مَعْوِيٌّ الذَّاكِرَةِ .  
**Mo (Chim.)** مُو (رِزْمُ الْوَالِيدِينِ) .  
**Mobile adj.** مُتَحَرِّكٌ (قَابِلٌ لِلْحَرَكَةِ أَوْ لِلتَّحَرُّكِ) .  
 — (fig.) مُتَحَوِّلٌ ، مُتَغَلِّبٌ ، مُتَغَيِّرٌ .  
 — جَنْدِيٌّ فِي الْحَرَسِ الْوَطَنِيِّ .  
**Garde** — دَرَكٌ لِحِفْظِ الْأَمْنِ .  
**Fêtes** — سَ أَيَّامٌ غَيْرُ ثَابِتَةٍ التَّارِيخِ .  
**Caractère** — طَبِيعٌ لَا يَتَغَيَّرُ عَلَى حَالٍ .  
**Caractères** — حُرُوفٌ مُتَفَيِّلَةٌ [ تُجْمَعُ ] وَاحِدًا .  
**Mobile sm.** بَاعِثٌ ، دَافِعٌ ، سَبَبٌ .  
 — جِسْمٌ مُتَحَرِّكٌ .  
 — مُتَحَرِّكٌ (شَكْلٌ قَبْلَ أَنْ يَنْتَقِلَ مِنْ مَقَامٍ خَفِيفٍ إِلَى مَقَامٍ أَثْقَلٍ نَفْثَةُ هَوَاءٍ ، مِنْ صَنَعِ النِّعَاطِ الْأَمْرِيكِيِّ كَاللِّدْرِ) .  
**Mobilier, ère adj.** مُتَعَوِّلِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْمَنْقُولِ) .  
**Saisie** — سَ حِجْرُ الْأَنْقُولَاتِ .  
**Succession** — سَ ارِثٌ مُتَقَوِّلٌ .  
**Vente** — بَيْعُ الْمَنْقُولِ [ بِسُلْطَةِ الْمَحْكَمَةِ ] .  
**Mobilier sm.** أَسْبَعَةٌ ، مَتَاعٌ ، أَثَرٌ .  
**Mobilisable adj. (Mil.)** يُعْمَلُ بِمَعْنَى تَحْوِيلِهِ .  
**Mobilisation sf.** تَحْوِيلٌ ، حَشْدٌ .

— des capitaux تَسْهِيلُ تَدْوُلٍ .  
 — رؤوس الأموال .  
**Mobiliser vt.** عَمَّا ، جَمَعًا .  
 — un immeuble اسْتَنْقَلَ عَقَارًا (جَمَعَ الْعَقَارَ فِي حُكْمِ الْمَنْقُولِ) .  
 — des credits سَقَّطَ بِالْإِغْيَادَاتِ .  
 — qqn. جَنَّدَهُ لَعَايَةِ .  
**Mobilité sf.** حَرَكِيَّةٌ (سَهُولَةُ الْحَرَكَةِ ، عَدَمُ ثَبَاتٍ) .  
 — d'esprit خَفَافَةٌ ، طَبِيعَةٌ .  
**Mecanica sm.** مَوَكَّاسَانُ (حِلَاءُ هِنْدُ أَمْرِيكَا الشِّمَالِيَّةِ • حِلَاءُ وَاطِيٍّ بِلَا سِيورِ) .  
**Moche adj. (Pop.)** قَبِيحٌ • رَدِيٌّ .  
**Modal, e, aux adj. (Gramm.)** صِيغِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِصِيغَةِ الْقَوْلِ) .  
 — (Dr.) مَشْرُوطٌ ، تَكْنِيٌّ .  
 — (Philo.) حَاصِرٌ ، مُقَيَّدٌ .  
**Logique** — عَ (نُظْمٌ مُوجَّهٌ (ذُو جِهَةٍ) .  
**Modalité sf.** طَرِيقَةٌ ، كَيْفِيَّةٌ ، وَضْعٌ .  
 — (Mus.) نَمَطٌ (التَّحْوِيلُ الَّذِي تُكْتَبُ بِهِ قِطْعَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ) .  
 — s d'un contrat اشْتِرَاطَاتُ عَقْدٍ .  
**Mode sf.** دُرُجَةٌ (مَا يُلْبَسُ عَلَيْهِ مِنْ عَادَاتٍ وَلَا سِيَمَا فِي الْقَبَسِ) .  
**À la** — مُطَابِقٌ لِنُظْمِ الْعَصْرِ ، وَفْقُ الْمَادَّةِ الْحَارِيَّةِ .  
 — نُورُ الْخِيَاطَةِ .  
**Magasin de** — مَحَلٌّ لِبَيْعِ الْمَلَابِسِ وَبِوَاهَا .  
**Chacun vit à sa** — لِكُلِّهِ طَرِيقَتُهُ ، لِكُلِّهِ هَوَاهُ .  
**Bouf à la** — ، ou bouf — قَمِّمْ بَقَرٍ بِالشَّحْمِ وَالْجُزْرِ .  
**Mode sm.** طَرِيقَةٌ ، كَيْفِيَّةٌ ، شَكْلٌ ، حَالٌ .  
 — d'un verbe صِيغَةُ فِعْلٍ .  
 — musical مَقَامُ الْأَلْحَانِ .  
**Modelage sm.** قَوَلِيَّةٌ (صُنْعُ الْقَوَالِبِ أَوْ النَّمَاذِجِ) .  
 — تَنْسِيْجٌ ، تَشْكِيْلٌ .  
**Modèle sm.** نَمُوذَجٌ ، غَيْرَارٌ ، أَسْرَةٌ ، قُدْوَةٌ • قَالِبٌ .  
**Un écolier** — طَالِبُ تَعْوِذِيٍّ ، رِثَالِيٌّ .  
**Donner un** — à la jeunesse أَعْطَى الشَّبَابَ مِثَالًا .

— مَوْدِلٌ (شَخْصٌ يُمَثِّلُ أَمَامَ الرِّسَامِ أَوْ النِّعَاطِ لِيَرْسُمَ مِثْلَهُ) .  
 — d'une voiture طِيرَارُ سَيَّارَةٍ .  
 — patron قِطَاعٌ (مِثَالٌ يَتَّبَعُوهُ عَلَيْهِ الْخِيَاطُ) .  
**Modèle sm.** نَمُوذَجٌ بِجِسْمٍ .  
**Modeler vt.** شَكَّلَ ، سَوَّى • طَاوَعَ .  
 — sa conduite sur celle des gens de bien كَيْفَ سَكَّنَهُ مَعَ مَسَلِّكِ الْأَخْيَارِ .  
 — le terrain جَسَمَ الْأَرْضَ .  
 — قَوَلِبٌ (صَنَعَ قَالِبًا أَوْ مِثَالًا مُصَنَّعًا مِنْ الرِّبَابِ أَوْ الْقَشْعِ) .  
 — Se — اخْتَلَى ، أَتَقَدَّى بِهِ ...  
**Modeler, euse s et adj.** مُشَكِّلٌ ، مُسَوِّ .  
 — مُقَوَّلِبٌ (فَتَانٌ يَصْنَعُ قَوَالِبَ أَوْ تَمَائِيلَ مُصَنَّعَةً مِنْ تَرَابٍ أَوْ شَعٍ • عَامِلٌ يَصْنَعُ نَمَاجَ مِنْ خَشَبٍ أَوْ جَصٍّ) .  
**Modélisme s.** رَاسِمٌ [ أَوْ مُتَبَكِّرٌ ] آرِيَاءُ .  
 — صَانِعٌ [ أَوْ رَسَامٌ ] تَمَازِجٍ .  
**Modénature sf.** ظِلَالٌ (رُسُومٌ نَعْمَتْ ظِلَالًا وَأَنْوَارًا ذَاتُ أَهْمِيَّةٍ لَتَعْيِينِ عَصْرِ بِنَاءِ الْعِلَالِ) .  
**Moderantisme sm.** اِعْتِدَالِيَّةٌ (رَأْيُ الْمُتَعَدِّلِينَ وَخَاصَةً فِي السِّيَاسَةِ) .  
**Moderantiste adj. et s.** اِقْتِدَالِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِرَأْيِ الْمُتَعَدِّلِينَ • نَصِيرُ الْاِعْتِدَالِيَّةِ) .  
**Moderateur, trice adj et s.** مُعَدِّلٌ ، مُنَظِّمٌ .  
 — sm. مُعَدِّلَةٌ (آلَةٌ مُعَدِّلَةٌ لِلسَّرْعَةِ) .  
 — de la lumière مُعَدِّلُ النُّورِ .  
 — مُرْسَلٌ (مَادَّةٌ كَالْفَرَاغِيَّتِ تُسْتَعْمَلُ لِتَطْيِئِ النُّبُوتِ وَالنُّبُوتَاتِ فِي مَفَاعِلِ نَوِيٍّ) .  
**Moderation sf.** اِعْتِدَالٌ .  
 — d'une peine, d'un impôt تَخْفِيفٌ مِنْ عَذَابٍ ، تَخْفِيفٌ ضَرِيءٌ .  
**Moderato adv. (Mus.)** رَسَلًا .  
**Moderé, e adj.** مُعْتَدِّلٌ .  
 — اِعْتِدَالِيٌّ (ذُو آرَاءٍ مُعْتَدِّلَةٍ فِي السِّيَاسَةِ) .  
**Moderément adv.** بِاِعْتِدَالٍ ، بِلَا تَغَرُّفٍ .  
**Moderer vt.** هَدَأَ ، لَطَّفَ • خَفَّفَ .  
 — Se — تَمَلَّكَ نَفْسَهُ .  
**Moderne adj.** عَصْرِيٌّ ، حَدِيثٌ • مُتَأَخِّرٌ .  
 — (Gramm.) مُؤَلَّدٌ .  
 — Le — sm. الْحَدِيثُ .

Les —	المُحلَّلون .
Modernisation sf.	تَحْصِير ، تَحْصِير ( تجلبد على قوَى العَصَر ) .
Moderniser vt.	حَدَّث ، عَصَّرَن • جَدَّد .
Se —	نَحْصِرَن ، نَحْصِر .
Modernisme sm.	عَصْرِيَّة ، عَصْرَانِيَّة • حداثيَّة .
—	حُبُّ التَّجَلِيد .
—	تَجَلِيدِيَّة ( حركة في الفكر الكاثوليكي —
—	سعت الى تأويل تعاليم الكنيسة على ضوء
—	المناهج الفلسفية والتاريخية العصرية ) .
Moderniste sm.	عَصْرِي ، عَصْرَانِي .
—	تَجَلِيدِي ( من اتباع حركة (Relig.) —
—	تجلبد تعاليم الكنيسة ) .
Modernité sf.	عَصْرِيَّة .
Modern style sm. et adj. inv.	أَسْلُوبٌ
—	تَرْيِيزِي ( صيغة فن تَرْيِيزِي كان حوالى
—	عام ١٩٠٠ يُمَيِّزُ بِكثرة الترين ) .
Modeste adj.	مُتَوَاضِع .
Il est — dans ses prétentions	هُوَ مُتَّعَدِّل في تَطَالِبِهِ .
Misc —	لِبَاسٌ بَسِيط .
Aide —	مَعُونَةٌ قَشِيَّة .
Modestement adv.	بِتَوَاضُع .
Modestie sf.	تَوَاضُع • اعْتِيَاد • احتشام .
Modicité sf.	بَخْسٌ ، قِلَّةٌ .
Modifiable adj.	يُغَيَّر ، مُتَغَيِّرٌ قَتِيرُهُ .
Modifiant, e adj.	مُغَيِّر ، مُعَوِّل .
Modificateur, trice adj.	مُغَيِّر ، مُعَوِّل .
Modification sf.	تَغْيِير • تَغْيِير .
Le manuscrit a subi plusieurs —	أُذِلَّت على المخطوطة عِدَّةُ تَعْدِيلَات .
Modifier vt.	غَيَّر ، حَوَّل ، عَدَّل .
— sa ligne de conduite	قَوَّمَ حَسَبَ سُلُوكِهِ .
Se —	حَال ، تَغْيِير . تَطَوَّر .



Modillon sm. (Archit.)	حَامِلَةٌ (مَسَد)
—	بارز في جدار يعمل الطنف أو التماثيل .
Modique adj.	قَلِيل ، زَعِيد ، يَسِير .
Modiquement adv.	بِقِلَّة ، بِقَسْرٍ يَسِير .

Modeste s. et adj.	صَانِعَةٌ قَتِيْعَات • نَاجِرَةٌ قَتِيْعَات .
Modulation sf. (Mus.)	تَغْيِير [ أو تَغْيِير ( في طَبَقَةِ الصَّوْت ) ]
—	تَرَكُّم ( تَنْتِيم في الصَّوْت ) .
—	ظِلَالُ الْأَلْوَان [ في لَوْنَةٍ ] .
— (Elect.)	تَعْمِيل ، تَضْمِين .
Module sm.	مِجَال ، قِيَادَة ( وَحْدَةُ قِيَاس ) .
—	مِقْيَاسُ التَّنَاسُب [ في الْبِنَاء والتَّحْت ] .
—	مُغَايِر [ لِلْيَاسِ الْجَارِيَةِ ] • مُعَدَّل .
— de médaille	مُطَرِّ دَائِرَةِ نُوْط .
Moduler vt.	قَبَّر ، عَدَّل [ طَبَقَةِ الصَّوْت ] .
— vi.	أَنْقَلَّ مِنْ نَقْصَةٍ إِلَى أُخْرَى .
— (Elect.)	ضَمَّن .
Modus vivendi sm. inv.	طَرِيقَةُ الْعَيْشِ
—	( تَسْوِيَّةُ مُرَاضِيَةٍ لِمُطَرِّفِيْن أو مَوْفَقَةٌ بَيْنَهُمَا ) .
Moelle sf.	سُخْ ، مَسَاك ، نَفْي • لَبٌ .
— épinière	صَهَارَةٌ ، نَخَاعُ شَرِيْخِي .
Le froid me pénétrait jusqu'à la	كَانَ الْبَرْدُ يَخْتَرِقُنِي حَتَّى أَغْصَانِي .
— des os	اِسْتَخْرَجَ زُبْدَةَ مَوْضُوع .
Tirer toute la — d'un sujet	اِسْتَنْفَدَ اِتِّعَابَ قُوَاهُ .
Être vidé jusqu'à la —	بُشِعِمَ ، بَلِنَ .
Moelleusement adv.	كَثِيرُ الْمَخِّ [ أو أَلْبٌ ] .
Moelleux, euse adj.	نَاعِمُ الْمَلْسِ ، لَيِّن .
—	صَوْتٌ مُعْتَلٍ ، عَلَب .
Voix — euse	لَوْنٌ ذُو طَلَاوَةِ .
Couleur — euse	قُشَاعَةٌ رَفِيْقَةٌ .
Étoffe — euse	خَمَرٌ وَسَطٌ [ بَيْنَ الْعُدُوَّةِ ] .
Vin —	وَالْحُسُونَةُ [ ] .
Moellon sm.	دَبْنَش ( الْحِجَارَةُ كَمَا تُسْتَخْرَجُ مِنْ الْقَطْعِ الْبِنَاءِ ) .
Mœurs sf. pl.	آدَاب • أَخْلَاق • سُلُوك .
—	شَيْمٌ ، طَبَالِيع .
Une femme de — faciles	عَاهِرَةٌ ، بَنِي .
Certificat de bonnes —	شَهَادَةُ خَيْرٍ — سُلُوك .
Les — des peuples primitifs	عَادَاتُ الشُّعُوبِ الْبَدَائِيَّةِ .
Il a de drôles de —	لَهُ عَقْلِيَّةٌ قَبِيْحَةٌ .
Science des —	عِلْمُ الْاِتِّجَاعِ .
— oratoires	فَنُّ اِتِّجَاعِ رَفَقَةِ السَّامِعِيْنَ [ في الْخُطَابَةِ ] .

Les —	شُرْطَةُ تَنْظِيمِ الْبِنَاءِ .
Mofette sf.	مَرْفَ ( مَتَغَلِّدٌ فِي الْأَرْضِ )
—	يَنْبُتُ مِنْهُ ثَانِي اِكْبِدُ الْكَرْبُونِ
—	وَبَعْضُ الْأَكْسِجِينِ ) .
— (Zool.) v. Mouflotte .	
* Mohair sm.	مُغَيِّر ( تَسِيجٌ مِنْ وَبَرٍ )
—	مِغْرَاةُ أَقْرَةِ الْحَرِيرِيِّ ( الطَوِيلِ ) .
—	مُوْهَر ( قُمَاشٌ مُصْنُوعٌ مِنْ هَذَا الْوَبَرِ ) .
Moi pron. pers. de la 3 <sup>e</sup> pers. sing.	أَنَا .
À moi !	إِلَيَّ ! اَلتَّجَلُّدُ !
Le — (Philo.)	الْأَنَا .
Le — est haïssable	الْأَنَاةُ شَقِيَّةٌ تَكْرِيه .
Le chez —	الْبَيْتُ ، الدَّار .
De vous à —	بَيْنَنَا .
Moisson sm.	جَدْعَةٌ ( مَا يَبْقَى مِنَ الْمَوْصُورِ )
—	أَوْ الْجَزْءُ الْمُقَطَّوعُ ) .
— d'un arbre	جِدْلٌ .
Moindre adj.	أَقَلُّ ، أَذْنَى ، أَضْعَفُ .
Les gens — s que lui	مَنْ هُمْ دُونَهُ .
Entre deux maux, il faut choisir le —	مِنْ شَرِّ مَنَ يَجِبُ اخْتِيَارُ أَحَدِهِمَا .
Moindrement adv.	بَاقِلٌ ، أَقَلُّ .
Moine sm.	رَاهِبٌ ، نَاسِكٌ .
Habit de —	إِسْكِيم .
—	مِغْلَافَةُ الْفِرَاشِ .
— (Zool.)	شَبْنَجُ الْبَحْرِ ، أَبُو مُرِيَّةِ
—	( نَوْعٌ مِنَ الْفَقَسَةِ ) .
Moineau sm. (Ois.)	دُورِي .
Un vilain — (Fam.)	شَخْصٌ تَكْرِيه .
Moinesse sf.	رُهْبَانٌ وَرَاهِبَات .
Moineillon sm. (Fam.)	رَاهِبٌ صَغِير .
Moins adv.	أَقَلُّ ، دُونَ .
— bon	أَقَلُّ جُودَةٍ .
— cher	أَرْخَصُ سِعْرًا .
— il travaille — il gagne	كُلَّمَا قَلَّ عَمَلُهُ قَلَّ رِجْهُ .
15 — 8 = 7	١٥ — ٨ = ٧ .
À —, loc. adv.	بِيسْرٍ أَقَلُّ .
Au —, du —, à tout le —	عَلَى أَيِّ حَالٍ .
À — que	إِلَّا إِذَا .
En — d'une seconde	فِي لَحْمَةٍ قَتْنٍ .
Rien — que, loc.	عَلَى الْاِطْلَاقِ .
Rien de — que	حَقًّا ، وَفِعْلًا .



Pas le — du monde . أبداً ، إطلاقاً .  
De — en — في تناقض .  
Moins-perçu sm. مُتَعَمِّر ، غَيْرُ مَكْتَبُوس .  
Moins-value sf. نَقْصُ الْقِيَمَةِ .  
Moirage sm. تَنْوِيج • التَّبَاع .  
\* Moire sf. مُخَيَّر ( نَسِجٌ مُنَوَّجٌ المظهر ) .  
— تَلْبِيع ، تَمْوِج النسيج .  
\* Moiré, e adj. ( *Ettoffe* ) مُخَيَّر ، مُنَوَّج .  
Le — sm. تَمْوِج النسيج .  
— تَوْنِيَاء .  
Moirer vt. تَوَجَّ [ تَجَبَّأ ] ، لَمَعَ .  
Moirure sf. v. Moirage .  
Mole sm. شَهْر ( ثلاثون يَوْماً ) • رَأَيْبُ شَهْر .  
Molae sf. مُوَاوِزَان ( غُشْبَتَانِ مُوَاوِزَتَانِ لِرَبْطِ فِي الصَّفَاتِ وَنَحْوِهَا ) .  
Molae vt. تَهَدَّ [ التَّوَالِد ] .  
Molier vt. مُوَوِّزَن • ( جَمَعَ بَيْنَ مُوَاوِزِينَ لِمَتْنَيْنِ هِكَلِ بَنَاءٍ ) .  
Molai sm. عَقْن ، مُتَعَمَّن .  
Viande — e حَمَّ أَيْضَ .  
Molair vt. عَقَّن .  
— vi. عَقَّنَ ، تَعَمَّنَ .  
— quelque part بَقِيَ طَوِيلًا فِي مَكَانٍ • ظَلَّ لَا تَعْمَلُ وَلَا يَنْجَا .  
Molassure sf. عَقْن ، عُقُونَة .  
Molassine sf. حُصْنٌ كَرَمٍ [ مَعَ عَنَاقِيدِهِ ] .  
Molasson sf. حَصَاد ، حَقِيد ، جِزَار .  
Une riche — de documents وَفَرَّةٌ مِنَ الْوَكَائِلِ .  
Molassonnage sm. حَصَادٌ • طَرِيقَةُ الْحَصَادِ .  
Molassonner vt. حَصَدَ ، حَصَدَ ، دَمَّرَ ، أَهْلَكَ .  
— des lauriers نَالَ قَصَبَ السَّيْفِ .  
Molassonneur, euse adj. حَامِد ، حَصَاد .  
Molassonneuse sf. حَصَادَة ، مِحْصَد ، مِحْصَدَة .  
Molassonneuse - batteuse sf. حَصَادَة دَارِيَّة ، مِحْصَد دَارِس .  
Molassonneuse-lieuse sf. حَصَادَة جَائِمَة .  
Moite adj. رَطِيب ، نَمِيط ، قَبِيض .  
Moiteur sf. رَطُوبَة ، نَدَاوَة .  
Moitié sf. نِصْف .  
Être de — اشْتَرَكَ مَعَهُ مُنَاصَفَة .

La — ( *fam.* ) النِّصْفُ الْأَفْضَلُ ( الْمَرَاة ) .  
À — بِالنِّصْفِ أَوْ زَيْفًا .  
À — chemin فِي مَسْتَوْتِ الطَّرِيقِ .  
De — بِنِيشَةٍ وَاحِدَةٍ لِأَتَيْنِ .  
À — prix بِنِصْفِ ثَمَنِ .  
Mottir vt. رَقَّبَ ، نَدَى ، خَصَصَل .  
\* Moka sm. قَهْوَةٌ بِنِيشَةٍ ( مَأْخُودَة ) .  
— مِنْ اسْمِ مَدِينَةٍ مُخَا .  
— قَهْوِيَّة ( نَوْعٌ مِنَ الْحَلْوَى مَطْرُوقَةٌ بِالقَهْوَةِ ) .  
Mol, le adj. V. mou .  
Molaire adj. et sf. غَرِيسٌ ، طَالِحَة ، نَاجِد .  
Molaire adj. كُفْلُوي ( مَعْلَقٌ بِكَلَّةِ الْمَادَّةِ ) .  
Molasse ou Mollasse sf. حَبْثٌ ( نَوْعٌ مِنَ الْحَبَرِ الرَّمْلِيِّ الْكَلْسِيِّ الرَخْوِ ) .  
Mole sf. V. Molécule-gramme .  
Môle sm. مَكْتَرُ الْأَمْوَاجِ • رَصِيفٌ حَاجِزٌ [ فِي مِيْنَاءٍ ] .  
Môle sf. ( *Pois.* ) ضُحْمَةٌ ( جَنْسُ أَسَاكٍ خَلِيطَةُ الْفُرْعَانِ ) .  
Môle sf. ( *Pathol.* ) جَنْبَيْنِ كَاذِبٍ .  
Moléculaire adj. جَزَائِي ، ذَرِّي ( مَعْلَقٌ بِالذَّرَّةِ ) .  
Molécule sf. جَزَائِيَّة ، جَزَائِيَّة ، ذَرَّة .  
— gramme جَزَائِيَّةٌ غَرَامِيَّةٌ .  
Molène sf. ( *Bot.* ) بُوصِير ، أَذَانُ الثَّيْبِ ، مُسْكِرُ الْحَوْتِ .  
Molénine sf. قَرُو الْخَلْدِ .  
— زَاغِبٌ • ( قُمَاشٌ قَطُوعِيٌّ مَبْنِيٌّ يَزْدَانُ أَحَدَ وَجْهَيْهِ بِزَرْعٍ عَمَلِيٍّ قَصِيرٍ • ثَوْبٌ مَصْنُوعٌ مِنْ هَذَا الْقَمَاشِ ) .  
Molestation sf. لَزْعَاج ، تَنْكِيْدٌ ، لَزْهَاق .  
Molester vt. أَرْعَجَ ، كَدَّرَ ، أَرْهَقَ .  
Molestage sm. تَمْلِيْسٌ بِالْمَدَقَّةِ .  
Moleter vt. مَلَسَ بِالْمَدَقَّةِ [ أَوْ الْحَاوِنِ ] • حَزَزَ دَوْلَابًا .  
Molette sf. مِدْقَةٌ رُخَامٌ • هَاوَنٌ .  
— دَوْلَابٌ قَدَاحَةٌ • شَوْكَةٌ مِهْنَز .  
Clef à — يَفْتَاخٌ أَنْكَلِيزِي .  
\* Mollah ou Mullah sm. مُلَا ( وَأَصْلُهَا مَوْلَى ) .  
— مَوَلَى .  
Mollard sm. بَصَقَّة .  
Mollasse adj. et s. رَخْوٌ ، خَرَجٌ .  
— فَاتِرٌ لِهَيْمَةٍ ، خَامِد .

Mollasse v. Molasse .  
Mollasserie sf. رَخَاوَة ، فَتُورَة الْهَيْمَةِ .  
Mollasson, ne adj. كَثِيرُ الرَخَاوَةِ .  
Mollement adv. بِرَخَاوَةٍ ، بِاسْتِرْخَاءٍ .  
Travailler — عَمِلَ بِفُتُورٍ .  
Mollasse sf. رَخَاوَة ، لُذُونَة ، لِين .  
— de caractère صِفَتُ الشَّخْصِيَّةِ .  
— تَمَوُّجٌ ، تَخَنُّتٌ .  
Mollet sm. رِبْلَةُ السَّاقِ .  
Mollet, te adj. رَخِصٌ ، نَاعِمٌ .  
Ouf — بَيْضٌ • بَرِشْتٌ • .  
Pain — خَبِيزٌ خَفِيفٌ أَبْيَضٌ .  
Molletière sf. رَان ، مِسْمَاةٌ ( عَصَابَةُ السَّاقِ ) .  
Molleton sm. رَاخِيَّةٌ • ( قَمَاشَةٌ نَاعِمَةٌ مِنْ قُطْنٍ أَوْ صُوفٍ ) .  
Molletonné, e adj. مُرْتَخِي ( مُنْطَوِيٌّ بِالرَّائِيَةِ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .  
Molletonner vt. رَخَى ( غَطَّى بِالرَّائِيَةِ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .  
Molletonneur, euse adj. قُطْعَتِي • صَوْفِي .  
Mollir vi. ارْتَخَى ، اسْتَرَخَى .  
Le vent mollit الرِّيحُ تَهِنُ .  
La résistance de l'ennemi mollit مُقَاوَمَةُ الْعَدُوِّ تَنْصُفُ .  
— son cordage . أَرْخَى تَجَلَهُ .  
Molluscum sm. ( *Méd.* ) خُرْجُ الْبَشَرَةِ .  
Mollusques sm. pl. رِخْوِيَّاتٌ ( شُعْبَةٌ مِنْ حَيَوَانَاتٍ تَحْوِي عَارًا أَوْ صَدَفًا كَلْسِيًا ) .  
Moloch sm. ( *Zool.* ) عَطَايَا اسْتِرَالِيَّةٌ يَنْطَلِقُهَا الشَّوْكُ .  
Molosse sm. ( *Zool.* ) مَوْلُوسِي ( كَلْبٌ حِرَاسَةٌ مِنْ بِلَادِ الْمَوْلُوسِ ) .  
Molto adj. ( *Mus.* ) كَثِيرًا ، يَدًّا .  
Molybdène sm. مَوْلِيدِين ( فِلْزٌ أَبْيَضٌ كَالْفِضَّةِ ، قَابِلٌ لِلْكَثَرِ ) .  
Même s. ( *Pop.* ) وَلَدٌ صَغِيرٌ ، طِفْلٌ .  
— sf. صَبِيَّةٌ .  
Moment sm. وَقْتُ قَصِيرٍ ، لَحْظَةٌ ، بَرْهَةٌ ، آوَنَةٌ .  
Il a saisi le — favorable انْتَهَزَ الْفُرْصَةَ الْمُنَاسِبَةَ .  
Un — ! أَنْظِرْ ! اِسْتَعْ !  
La mode du — الرِّيَاسَةُ الرَّائِجَةُ حَالِيًا .  
Je lis à mes — s perdus أَقْرَأُ فِي أَوْقَاتٍ قَرَاغِي .

Je reviendrai dans un — سأعود عَمَّا قَلِيل .  
 — de force (Phy) عَزَمُ الْقُوَّة .  
 — d'un vecteur par rapport à un point عزم متجه بالنسبة إلى نقطة .  
 — d'un couple عَزَمُ مُزْدَوِج .  
 — d'inertie d'un corps عَزَمُ قُصُور .  
 — magnétique عَزَمُ المَغْنَطِيس .  
 — psychologique لَحْظَةُ نَفْسِيَّة (فكرة أو عاطفة قادرة على الدفع إلى العمل) .  
 A tout —, loc. adv. دَائِمًا ، بلا انقطاع .  
 Au — de عَلَى وَثَاقٍ أَنْ .  
 De — en — فِي أَوْقَاتٍ مُتَتَابِعَةٍ .  
 Au — où, au — que حِينَ .  
 D'un — à l'autre قَرِيبًا جِدًّا .  
 Par — s. اِثْنَانًا .  
 Pour le — الْآنَ .  
 En ce — حَالِيًّا .  
 Sur le — لِأَوَّلِ وَحَلَةٍ .  
 Du — que vous vous connaissez, je ne vous présente pas مَا دَعَّمَا مُتَعَارِفَيْنِ ، فَلَنْ أَقْدِمَ أَحَدَكَا لِلآخَرِ .  
**Momentané, e adj.** مُوقَّت ، وَقْتي .  
**Momentanément adv.** مُوقَّتًا ، وَقْتيًّا .  
**Momerie sf.** تَصَعُّع ، تَكَلُّف .  
**\* Momie sf.** مومياء (جُثَّةٌ مُعْظَنَةٌ) .  
 — (fig.) إِنْسَانٌ جَافٌ هَزِيل .  
 — إِنْسَانٌ خَيْرٌ مُبَال .  
 — إِنْسَانٌ مُتَخَلِّفٌ [فِكْرِيًّا] .  
**Momification sf.** تَحْنِيط .  
**Momifier vt.** حَنَطَ ، صَبَّرَ .  
 Se — تَحْنِطُ ، هَزُلُ ، ضَمَرُ .  
**Momordique sf. (Bot.)** مَعْقُوضَةٌ (جنس نباتات عشية للترتيب) .  
**Mon adj. poss. mas. sing. Ma fém. sing. Mes pl. (— livre)** بَكْتَابِي .  
**Monacal, e, aux adj.** رَهْبَانِي .  
**Monachisme sm.** رَهْبَنِيَّة .  
 — مُوسَّسات رَهْبَانِيَّة .  
**Monade sf.** جَوْهَرٌ قَرَدَ (أحد عناصر الوجود الأولية ، وبخاصة في فلسفة ليبتر) .

**Monadelphie adj. (Bot.)** أَحَادِيَّةُ الْأَخَوَةِ (تُطلق على الأسدية المتحدة في أنبوب واحد أو حزمة واحدة) .  
**Monadisme sf.** أَحَادِيَّةِيَّةٌ ، (ملعب الاحادات ، وهو نظرية ليبتر الفلسفية المومنة بأن الكون مؤلف من عناصر أولية) .  
**Monandre adj. (Bot.)** وَحِيدُ السَّادَةِ .  
**Monarchie sf.** مَلَكِيَّة ، سُلْطَنَة ، نِظام مَلَكِي .  
 — absolue مَلَكِيَّةٌ مُطْلَقَةٌ .  
 — constitutionnelle مَلَكِيَّةٌ دُسْتُورِيَّةٌ .  
**Monarchique adj.** مَلَكِي ، سُلْطَانِي .  
**Monarchisme sm.** مَلَكِيَّانِيَّةٌ (تَحَرُّبٌ لِلْمَلَكِيَّة) .  
**Monarchiste sm.** مَلَكِي (مُتَحَرِّبٌ لِلْمَلَكِيَّة) .  
**Monarque sm.** مَلِك ، عَامِل ، سُلْطَان .  
**Monastère sm.** صَوْمَعَةٌ ، دَيْر .  
**Monastique adj.** رَهْبَانِي .  
**Monaural, e, aux adj.** v. Monophonique .  
**Monazite sf.** مونايزيت (فوسفات السيريوم والثانوم) .  
**Monceau sm.** كُومَةٌ ، كَدَمَةٌ .  
 Un — de preuves جَمْلَةٌ مِنَ الْحُجَج .  
**Mondain, e adj. et s.** اِجْتِمَاعِي ، حَيَاة .  
 Vie — e, et vie monastique مَدَنِيَّةٌ وَحَيَاةٌ رَهْبَانِيَّةٌ .  
 Femme — e سَيِّدَةٌ مُجْتَمَع .  
 Police — e شُرْطَةُ الْمُخَدَّرَات .  
**Mondanité sf.** حُبُّ الْعَالَم .  
 — s. خَيْرَاتِ الْعَالَم .  
 — s. أَتَحْيَارِ الْمُجْتَمَع ، اِجْتِمَاعِيَّات .  
**Monde sm.** عَالَم ، دُنْيَا ، كَوْن .  
 L'Ancien — آسِيَا وَأُورُوبَا وَافْرِيقِيَا .  
 Le Nouveau — آمَرِيكَا وَجَزُرُ الْاَوْقِيَانُوسِ الْكَبِيرِ .  
 Le demi — الْأَوْسَاطُ الْقَائِمَةُ الْاِخْلَاق .  
 Le — الْأَرْضُ ، النَّاسُ .  
 Grand — طَبَقَةُ الْأَغْنِيَاء ، الْأَعْيَان .  
 À la face du — جَهْرًا ، عَلَانِيَةً .  
 Il arrive à tout le — de se tromper يَحْتَمِلُ لِحُظْمِ النَّاسِ أَنْ يَظُنُّوا .  
 Venir au — وَلِدَ .

Mettre au — وَلَدَ .  
 Passer dans l'autre — تَوَقَّتِي .  
 Envoyer dans l'autre — قَتَلَ .  
 Le — d'ici-bas الْأَرْضُ .  
 Le pauvre — الْمَلَكَةُ الْفَقِيرَةُ .  
 Ils sont du même — انْتَهَمُ مِنْ وَسْطٍ وَاحِدٍ .  
 Il y a du — هُنَاكَ جَمِيعُ غَنَبَرٍ .  
 Avoir du — chez soi لَدَيْهِ مَقْعُودُونَ .  
 Son — lui est très dévoué أَتْبَاعُهُ مُخْلِصُونَ لَهُ .  
 Pour rien au — إِبْطَالًا ، أَبَدًا .  
 Se faire un — de qqc. أَوْلَاهُ أَمْنِيَّةً مُبَالِغًا بِهَا .  
 Quitter le — تَرَهَّبَ .  
 C'est se moquer du — هَذَا فَحْشٌ عَلَى الْقَوْلِ .  
 Connaitre son — عَرَفَ أَخْلَاقَ عَشِيرَتِهِ .  
 Courir le — طَافَ الْبِلَادَ .  
 Un — de نَكْبَةٍ كَثِيرَةٍ مِنْ .  
 Homme du — رَجُلٌ مُجْتَمَع .  
 Le petit — الْأَطْفَالُ ، الْعَامَّةُ .  
 Test du — رَاسِخُ الْعَالَمِ (اختبار يُطلب فيه من طفل أن يرتب ١٥٠ قطعة تمثل بيوتًا وأشجارًا وسيارات) .  
**Monder vt.** غَرَبَلَ ، نَقَطَ ، نَقَّى .  
**Mondial, e, aux adj.** عَالَمِي .  
**Mondialement adv.** عَالَمِيًّا .  
**Mondovision sf.** مَنَدُوفِيزِيُون (نقل صور التلفزيون إلى مختلف الأنحاء بواسطة محطات راديوكهربية حول الأرض) .  
**Monel sm.** مُونِيل (مزيج من النيكل والنحاس والحديد والقصدير) .  
**Monème sm. v. Morphème.** أَحَادِيَّةُ الْمَلَكِيَّة (كائن تركيبية) .  
**Monère sf.** حَيٌّ مَكُونٌ مِنْ خَلِيَّةٍ بِلَا نَوَاةٍ هِيَ أَبْطَ أَشْكَالُ الْمَادِيَّةِ الْعَضْوِيَّةِ .  
**Monétaire adj.** نَقْدِي (خاص بالعملة أو النقد) .  
**Monétiser vt.** نَقَّدَ (حوَّلَ إلى نقد) .  
**Mongol, e adj. et s.** مُنْغُولِي ، مُنْغُولِي .  
 Le — اللُّغَةُ الْمُنْغُولِيَّة .  
**Mongolisme sm.** مُنْغُولِيَّةٌ (بِلَامَةِ خِلْفِيَّةٍ تُصيب الطفل عند ولادته بانحراف العينين وتسطح الجمجمة) .

**Moniale** sf. راهبة متوحدة .  
**Monilia ou Monilie** sf. مونيليا (تفحم .  
 يُصيب التفاح والإجاص في الخريف ) .  
**Monisme** sm. واجيلية ، أحدية ،  
 وحدة الوجود .  
**Moniste** sm. واحدِي ( مؤمن بالواحدية ) .  
**Moniteur, trice** s. مُدرّس ، مُعلّم ، مُدرّس .  
 — مُتَبِّه ، مُشَبِّه ، مُرْشِد .  
**Monition** sf. (Dr.) إخطار (تنبيه لِمَنْ )  
 ارتكب جُنْحَةً أو هو بسبيل ارتكابها ) .  
**Monitoire** adj et sm. (Dr.) شهادَة  
 إحتفار ( استدعاء امام محكمة دينية  
 للدلاء بشهادة ) .  
**Monitor** sm. (Mar.) مونيتر ( مدّعة  
 متوسطّة الوزن ) .  
**Monnaie** sf. عملة ، نقد ، مال .  
 — d'appoint نفود تكبيلية [ أو نفود  
 مساعدة ] .  
 — de compte عِمْلَة للحساب ، نفود  
 حسابية .  
 — fiduciaire عِمْلَة ائتمانية .  
 Fausse — عِمْلَة زائفة .  
 — forte عِمْلَة صعبة .  
 Battre — سكّ عِمْلَة ، ضرب نفوداً .  
 Payer en — de singe بَحْسه حَقّه .  
 Rendre à qq. la — de sa pièce عاقبه ، جازاه .  
**Monnaie-du-pape** sf. (Bot.)  
 v. Lunaire.  
**Monnayage** sf. سكّ النقود ، ضرب العِمْلَة .  
**Monnayer** vt. سكّ النقود ، ضرب العِمْلَة .  
 — حوّل الى عِمْلَة .  
 — ses efforts قدّر جهده ببلوغ من المال .  
**Monnayeur** sm. سكّكّ ، ضارب النقود .  
 Faux — مُزَيّف النقود .  
**Mono** بادئة يونانية معناها واحد .  
**Monoside** adj. (Chim.) أحادي الحَمْض .  
**Monostomique** adj. أحادي الفَمّ .  
**Monobloc** adj. أحادي الكتلة .  
**Monocamérisme** sm. أحادية التَشَرُّع  
 ( نظام سياسي ذو مجلس تشليبي واحد ) .  
**Monocarpica, ne** adj. (Bot.) أحادي  
 القُصْرَة [ أو الزهرة ] .  
**Monocellulaire** adj. أحادي الخلية .

**Monochromatique** adj. (Phys.) أحادي  
 الطول الموجي .  
**Monochrome** adj. أحادي اللون .  
**Monochromie** sf. أحادية اللون .  
**Monocle** sm. مونوكل ( نظارة أحادية  
 الزجاج ) .  
**Monoclinical, e, aux** adj. (Géol.) أحادي  
 الميل ( ذو انحدار مائل مُفَرَّد ) .  
**Monoclinique** adj. v.  
 Clinorhombique .  
**Monocoque** adj. أحادي المَبْنَى [ بالنسبة  
 لمركبة أو طائرة أو سفينة ] .  
**Monocorde** sm. [ آلة ] أحادية الوتر .  
 Plaintes — شكواى رتيبة .  
**Monocotylédone** adj. (Bot.) أحادي  
 القلقة .  
**Monoculaire** adj. أحادي العين .  
**Monoculture** sf. زراعة أحادية ( اكفاء  
 بزراعة محصول واحد ) .  
**Monocyclique** adj. أحادي الدّوْرَة .  
 Espèces — أنواع ذات قوْرَة جنسية  
 واجلة في العام .  
**Monocylindrique** adj. أحادي الأسطوانة .  
**Monodie** sf. (Mus.) أغنية مُنفردة (قصيدة)  
 بنشدها صوت واحد ) .  
**Monocie** sf. (Bot.) وحدة المسكن .  
**Monogame** adj. أحادي الزّواج ( للمرأة  
 والرجل ) .  
**Monogamie** sf. زواج أحادي ( للمرأة  
 والرجل ) .  
**Monogamique** adj. أحادي الزّواج ( متعلق  
 بنظام الزّوج الواحد ) .  
**Monogéisme** sm. وحدة السّلالة  
 [ أو الأصل ] ( تحدر الكائنات من  
 خلية واحدة ) .  
**Monogramme** sm. طغراء • مُشَبَّكة •  
 ( اسم مُشَبَّك الأحرف ) .  
**Monographie** sf. دراسة أحادية ( دراسة  
 تتعلق بموضوع واحد ) • دراسة وافية .  
**Monographique** adj. أحادي الموضوع  
 ( راجع المادة السابقة ) .  
**Monoldéisme** sm. أحادية الفِكْرَة ( حالة  
 الذهن المنفي بفكرة واحدة ) .

**Monolique** adj. (Bot.) وحيد المسكن  
 لا تحمل سوى ازهار جنسية واحدة ) .  
**Monolingue** adj et s. أحادي اللغة .  
**Monolinguisme** sm. أحادية اللغة .  
**Monolithe** adj et s. أحادي الحجر ( صفة  
 تُطلق على الأعمدة أو السّلات المنحوتة  
 من كتلة حجر واحدة ) .  
**Monolithique** adj. أحادي الحجر  
 • مُتْرَاص .  
**Monolithisme** sm. تراسية • ( نظام في  
 البناء بمجر واحد أو بعدد قليل من  
 الحجارة • حالة التكتل والراس ) .  
**Monologue** sm. مونولوج ( مناجاة المراء  
 نفسه على المسرح ) .  
 — مُسَارَة النفس .  
 — intérieur (Psycho.) مونولوج داخلي .  
**Monologuer** vi. ناجى [ المراء ] نفسه .  
**Monologueur** sm. مُناجِي نفسه [ في رواية ] .  
**Monomane ou Monomaniaque** s  
 مَهْرُوس أحادي ( راجع المادة الآتية ) .  
**Monomanie** sf. مَهْرُوس أحادي ( جنون في  
 أمر واحد ) • فِكْرَة مُنْطَلِقة .  
**Monôme** sm. (Math.) ذات الحد  
 مُظاهرة طَلاب صائغة .  
**Monomère** adj. et sm. (Chim.) بسيط  
 الجُزْئيات .  
**Monométallisme** sm. أحادية المعين  
 ( اصطلاح معدن واحد في العملة ) .  
**Monométalliste** adj. أحادي المعين  
 مُنْتَحِبْز لأحادية المعين .  
**Monomètre** adj. أحادي الوزن .  
**Monomoteur** adj. et s. [ طائرة ] أحادية  
 المُحَرَّك .  
**Mononucléaire** sm. أحادي النواة .  
**Mononucléose** sf. داء وحيدات النواة .  
**Monophasé** adj. et s. (Elect.) أحادي  
 الطّوْر .  
**Monophonique** adj. أحادي الصّوت .  
**Monophysisme** sm. طبيعة واحدة ( مذهب  
 القائلين بطبيعة واحدة في المسيح ) .  
**Monoplace** adj. et s. أحادي المكان .  
**Monoplan** sm. (Aéron.) طائرة أحادية  
 السّطح .  
**Monoplégie** sf. أحادية الشّكل .

**Monopole sm.** احتكار ، احتياز تجاري .  
— (fig.) احتكار .

**Monopolisation sf.** مزاولة الاحتكار ، إقامة نظام الاحتكار .

**Monopoliser vt.** احتكر .  
— (fig.) استأثر به .

**Monopolisme sm.** احتكارية ( نزعة إلى تجميع المشاريع في تروستات ) .

**Monopsonie sm.** احتكار الشراء .

**Monoptère adj et sm.** [تَيْكَل] أحادي الجناح ( بناء دائري يقوم سفنه على أعمدة بلا جُلُوران ) .

**Monorail adj et sm.** خط أحادي ( خط حديد مُفرد ) .

**Monorime adj.** وحيد القافية .

**Monosaccharide sm.** (Chim.) مونوسكريد ( سكر بسيط لا ينحل بالتحليل المائي ) .

**Monosépale adj.** (Bot.) أحادي الفصلة .

**Monosperme adj.** أحادي البزرة .

**Monostigmaté, e adj.** أحادي البقعة .

**Monostyle adj.** أحادي البذيع ( عمود بذييع واحد ) .

**Monosyllabe sm.** (Ling.) [كَلِمَة] ذات مقطع واحد .

**Monosyllabique adj.** (Ling.) أحادي المقطع .

**Monosyllabisme sm.** (Ling.) أحادية المقطع .

**Monothétique adj.** توحيدية .

**Monothéisme sm.** وحدانية ، توحيد ( إيمان بـإله واحد ) .

**Monothéiste adj.** وحداني ، توحيدي .  
— s. موحّد .

**Monotone adj.** رتيب ، مُمِل .  
Fonction — (Math.) دالةً وحيدةً (تغيير في الإيماء) .

**Monotonie sf.** رتوب ، رتابة (وحدة التّم أو التّعب) .

— (fig.) عَمَم التّوَع • تَمَثُل مُمِل .

**Monotrace adj.** (Aéron.) أحادي الأثر ( صفة جهاز المبوط المزود بمجلتين في محور الطائرة ) .

**Monotrèmes sm. pl.** (Zool.) وحيدات المسلك ( رتبة من الثدييات لأعضائها التاسلية والبولية والمفصية خرج أو مسلك واحد ) .

**Monotype sf.** مونوتيب ( سايكة أو مُنْطَعة للحروف الطباعة أحاديًا ) .

**Monovalent, e adj.** (Chim.) أحادي التكافؤ .

**Monoxyde adj.** أكسيد أحادي (محتوي على ذرة من الأكسجين في الجزيء) .

**Monoxyle adj.** أحادي الخشب (مصنوع من قطعة خشب واحدة) .

**Monsieur sm.** سيّدنا ، سيّداة ... سيّد ، سيّدي .

**Monsieur sm.** سيّد ، سيّدي .  
Faire le — تعاطف .  
C'est un — هو شخصيّة غداة .

Devenir gros — أنثرى ، اغثنى .  
Un vilain — امرؤ حقير .

**Monsignore sm.** حَبْر .

**Monstre sm.** مَسْح ، شاذّ الخلقَة .  
— غول ، شيء مخيف .

Les — s des forêts وحوش الغابات .  
— سَيِّء الأخلاق ، وَخْشِي الطّباع .

— (fig.) شخص قبيح لقافية .  
Dîner — عشاء فخّم .  
Travail — عَمَل هائل .

**Monstrucusement adv.** بَشَاعَة • بَطَرُف .

**Monstrueux, euse adj.** هائل ، ضخم جدًا .  
— مَسْح ، مُشوّه الخلقَة .

— مُخيف ، وَخْشِي ، قبيح .  
Crime — جريمة قتل .

**Monstruosité sf.** مَسْح ، تشوّه التكوّن .  
• سوء الخلقَة .

— فظاعة ، وَخْشِيَة .  
— بشاعة فائقة .

**Mont sm.** جبل .  
Promettre — s et merveilles بذلك وعوداً مُبالَغاً فيها .

Par — s et par vaux, loc. adv. من جميع الجهات .

Des — s d'or مبالغ فائقة من الذهب .

**Montage sm.** إعلاء ، رفع ، إصعاد • جَمْع ، وصل .  
Le — d'une machine تركيب آلة .

مونتاج ( اختيار وترتيب مشاهد مصوّرة فوتوغرافية لشريط سينمائي ) .

**Montagnard, e adj. et s.** جبلي .

**Montagne sf.** جبل .  
Grand comme une — كبير جدًا .  
Se faire une — d'une شروط • تحقّقه ، أو أهميته .

Soulever les — s تتخلّب على العقبات .  
Il ferait des — s سيّذّر الشقاق في كل مكان .

Une — de livres كدّة كتب .  
— s russes جبال روسيّة ( سلسلة مرتفعات وسنطدرات تُرقى بواسطة مركبة في مدينة الألعب ) .

**Montagneux, euse adj.** كبير الجبال • جبلي .

**Montaison sf.** فصل البَيْض [للأماك] .

**Montant sm.** قائمة ، ركيزة ، دعامَة • مجموع ، قيمة ، مبلغ ، حاصل .  
— حكمَة ( قسم من البناء ) .  
— طعام حادّ ، نكهة نقّادة .

**Montant, e adj.** صاعد ، مُرتفع .  
Robe — c ثوب مُرتفع [يُغطّي الصدر والكفّين] .

**Mont-blanc sm.** كَسَنَاطِيَة • ( حُلْوَى بالكشانة ) .

**Mont-de-piété sm.** بَنْكُ الإِسْأَف ( مصرف لتسليف بغائلة مقفولة وبخاصّة للفقراء ) .

**Monte sf.** ركوب الخيل .  
ضيراب ، سفاد ( نزو الذكر على الأنثى في الحيوانات والدواجن ) .

**Monté, e adj.** مُزوّد به ، مُجهّز به ...  
Être bien —, mal — لديه عيضان • جيّد ، أو رديء .

Troupes — cs فرق الضُرّبان .  
Coup — عَمَلَة مُبَدَّرة [ بالحقبة ] .

Être — هو غايض .  
Il a la tête — c أنه مُتَحَمّس .

**Monte-charge sm.** رافعة ( آلة لرفع الأحمال ) .

**Montée sf.** صعود ، ارتقاء .  
— طلعة ، مُرتَفَع .  
— ارتفاع قبة .

— d'une voûte ارتفاع قبة .

**Monte-pente sm.** مِصْنَعَة تَنْزَلُج (آلة لرفع التزلجين على الثلج).

**Monte-plats sm.** رافعة صحاف (رافعة لنقل الصحاف من المطبخ الى غرفة الطعام).

**Monter vi.** صعد، ارتقى، أرفع، علا.

— sur un mur. تسلق جداراً، تتوّر.

— sur un cheval, un navire. ركب حصاناً، سفينة.

— à l'assaut. أقصم.

— en grade. ترقى.

Le ton monte. المناقشة تتحول الى منازعة.

La dépense monte à mille livres. التكلفة تبلغ ألف ليرة.

L'arbre monte. الشجرة تنمو.

— sur le trône. تولى العرش، أصبح ملكاً.

— [لعنوان]. نزا.

Danseuse qui monte sur ses pointes. رافعة تتصيب على رؤوس أصابعها.

— sur les planches. أصبح شاعراً.

— vt. أصفد، رفع.

— une machine. ركب آلة.

— sa maison. جهّز بيته.

— un diamant. أطر ماسة.

— une entreprise. أمد مشروعاً.

— la tête. أثار، هاج.

— خفّق آح البيض [لزيادة حجمه].

— la garde. حرس.

— le coup à une personne. جله.

— يصفق امرأة زانها.

— une pièce de théâtre. أخرج تمثيلية.

— une cabale. أثار فتنة.

— un complot. دبّر مؤامرة.

— une montre. قور ساعة.

Se — تجهّز ب...

Se — la tête. اتخذ، اهتم، اتحمس.

**Monte-sacs sm.** رافعة محافظ.

**Monteur, euse s.** مدبّر، مرتّب.

• مركّب [الآلات أو الجواهر الخ...]

— منحّرج (اختصاصي في اخراج

التشيلات أو الافلام).

**Montgolfière sf.** منطاد [على الطيران

الذي صنعه مونغولفييه].

**Monticole adj.** جبلي (ينمو يعيش

في الجبال).

**Monticule sm.** تلّ، آكة، كتيب.

**Mont jole sm.** صوة (نصب حجري

للارشاد الى الطريق).

**Montmorency sf. (Bot.)** مونمورانسي

(نوع من الكرز الحامض يزرع

في بلدة بهذا الاسم).

**Montoir sm.** مرفأة الركوب (حجر أو

موطء لركوب الخيل).

Le côté — الجهة اليسرى من الحصان.

— (Techn.) سرّكة (جهاز لركوب

القطع المعلقة).

**Monstrable adj.** جدير بأن يرى [أو يتعرّضاً].

**Montre sf.** ساعة.

— marine. مبيّنة.

— à répétition. ساعة تنق.

— antichoc. ساعة لا يتأثر بها الصدم.

— waterproof. ساعة لا يتغلغلها الماء.

— en main. بقياس الزمن، ببطقة، بالبطقة.

**Course contre la — (Sports.)** عدو

وقف الوقت (ركض يطلق فيه كل

عداء وحده، على ان يغلب

ترتيب العدائين وفق الوقت الذي قضاه

كل منهم).

**Course contre la — (fig.)** مشروع

يجب ان يتسجّر في وقت قصير.

**Montre sf.** معروض [من الصّائع].

— واجبة [لعرّض الصّائع].

**Faire — de** أبلد متباهاً • كشف.

— معبّنة الحرارة (قطعة من تراب قابلة

للدوبان لتبين حرارة فرن).

**Montre-bracelet sf.** ساعة يد.

**Montrer vt.** أظهر، عرّض، أبلى.

— du doigt. دلّ، أشار.

— ses papiers. أبرز أوراقه.

— qu'on a raison. أثبت أنه على حق.

— les dents. أبلى اشتداداً للمقاومة.

— ses talons. ولى هارباً.

— son nez. أطلّ.

— le chemin aux autres. صار قدوة

للآخرين.

— à qqn. à écrire. علّمه الكتابة.

**Robe qui montre les bras** ثوب

يكشف عن الذراعين.

Se — بدا، أظهر نفسه.

**Montreur, euse s.** عارض.

**Montreur, euse adj.** غير متساو.

**Monture sf.** منطبة، دابة، ركوب.

— d'un instrument. حاضن آلة.

— d'un fusil. خشبة بندقية.

— d'un diamant. هيكل لؤلؤة.

— عسيلة الركوب.

**Monument sm.** نصب، أيلة، أثر تذكاري.

— صرح (بناء فني عظيم).

— صريح، رئيس.

— أثر تذكاري تاريخي.

— public. مبنى عام.

— آيات، زوايا، بدائع.

**Monumental adj.** تذكاري، نصبي.

— هائل، فخم، عظيم الحجم.

— مدّحيش، غريب. (fig.)

**Monumentalité sf.** تذكارية (صفة

أثر من الآثار التذكارية).

**Moque sf. (Mar.)** نكبة •

كتلة خشب

في داخلها ثقب يمر فيه حبل.

— كتيل، كوز.

**Moquer (Se —) v. pr.** سخر،

هزأ، استهزأ.

— استخفّ ب، استخفّ، ازهدى.

— مزح (تكلم أو تصرف بلا جد).

**Moquerie sf.** سخرية، هزء، تهكم.

**Moquette sf.** موكت (سباط أو نسيج

مخملتي الوبر).

**Moqueur, euse adj, et s.** ساجر،

هزأ، طائر يشبه

الشحرور يقلد غناء الطيور الأخرى).

**Moracées sf. (Bot.)** ثويات

فصيلة الانجريات أشهره التوت).

**Morailles sf. pl.** زيار (كلابة ليد

منخري حسان تصعب يطره).

**Morillon sm.** دلاءة، سايلة (قطعة

حديد مضوبة تدخل بها الحلقة التي

يركب بها قفل صندوق).

**Moraine sf.** جرانة • (ركام حجارة

يمرّه نهر جليدي).

**Moral, e, aux adj.** أخلاقي، متافقي.

— أدبي، معنوي.

— فاضل، صالح.

Courage — شجاعة أدبية.

- Certitude — c. شبه يقين .  
 Personne — c. شخص اختياري أو مستعري .  
 Le — sm. المقتوي ، الرزقي .  
 Remonter le — رجع المستويات .  
 Le physique influe sur le — المادة تؤثر في الروح .
- Morale** sf. علم الأخلاق .  
 Traité de — كتاب علم الأخلاق .  
 — publique الآداب العامة .  
 Faire la — à وبيع ، أنب . وعظ .  
 La — d'un conte مغزى قصة ، مغبرة .
- Moralement** adv. أخلاقياً • مغتبياً .
- Moralisateur, trice** adj. تنهيني ( جليز )  
 بتعليب الأخلاق ( ) .
- Moralisation** sf. تنهيب الأخلاق ،  
 إصلاح الأخلاق .
- Moraliser** vt. فسر [ أو أول ] أخلاقياً .  
 أدب ، هدب ، أصلح • أنب ، وبيع .  
 — vi. وعظ ، عبر عن خواطره  
 في الأخلاق .
- Moraliseur, euse** s. مدعي التهذيب .
- Moralisme** sm. أخلاقي ( غلبة الزعة  
 الأخلاقية في نظرية من النظريات ) .
- Moraliste** s et adj. [ كاتب ] أخلاقي .
- Moralité** sf. سيرة ، سلوك ، خلقية .  
 — مغزى ، درس أخلاقي ( اثر أدبي )  
 — سطو على درس أخلاقي ( ) .  
 — أخلاقية ( انسجام مع الشئ  
 الأخلاقية العليا ) .  
 — تمثيلية أخلاقية ( في الفنون الوسطى ) .
- Morasse** sf. مسودة أخيرة [ لصفحة  
 جريدة قبل الطبع ] .
- Moratoire** adj. ( *Interdits* — s )  
 فواتئ • عن التأخير .
- Moratoire** sm. ( *Dr.* ) قرار  
 بتأجيل دفع الديون المستحقة عند اشتداد  
 الأزمة الاقتصادية ( ) .
- Morbide** adj. مرمضي ، مرمضاني .  
 Symptômes — أعراض مرمضية .
- Morbidese** sf. رقة البشرة ( في رسم ) .
- Morbidité** sf. مرمضية ، مرمضانية .  
 La — نسبة انتشار المرض في منطقة ما ( ) .
- Morbilleux, euse** adj. حصتي .

- Morbide** ( *Interj.* ) تبتأ له ! ( شتمية تعبر )  
 عن الغضب وفظا العير ( ) .
- Morceau** sm. قطعة ، فلذة ، كيسة  
 • أثر قتي .  
 — x choisis مشتقيات ، مشتقيات  
 [ من كتاب أو كتب ] .
- Mettre en — x** كسره قطع لإدراكاً •  
 أحب الطعام القليل • x .
- Aimer les bons — x** أحب القليل .  
 Manger un — ( *Fam.* ) رجع الصلقة • عضر  
 Empporter le — بعث • تكلم [ أو تصرف ] بعث .  
 Être fait de pièces et de — x هو قليل  
 الانسجام .
- Pour un — de pain** بغير زهد •  
 صارحه تخلياً • x .
- Casser le — à qqn.** [ وعلى نحو مزعج ]  
 اعترف بكل تقبي .
- Manger le —** حرم نفسه  
 S'ôter le — de sa bouche القوت اللازم لإعفاء لغير .  
 C'est un — de roi هذه قطعة مثابة .  
 Un beau — de femme امرأة جميلة .
- Morcelable** adj. جزؤ ، يجرأ ، يقسم  
 قابل للتجزئة .
- Morceler** vt. قسم ، جزأ ، قطع .
- Morcellement** sm. تجزئة ، تقسيم ،  
 تقطيع .  
 — des forces تبليد القوى .
- Mordache** sf. عفاضة • ( قطعة غشب  
 نلصق بفكي كاشة لتض شتأ  
 دون ان تلفه ) .  
 — طرف كاشة .
- Mordacité** sf. قروضية ( صفة الشيء  
 القارض ) .  
 — d'un discours لذع خطاب .
- Mordançage** sm. تخفيف ( عملية  
 تحضيرية تؤهب المادة لاقبال الألوان ) .
- Mordançer** vt. خضب ( راجع المادة السابقة ) .
- Mordant, e** adj. ضارص ، حاض •  
 صوت قاذ .  
 — أكال ، قارص .  
 — لاذع ، قارص .  
 — ( *Fig.* ) مرميخ ( مادة كيميائية تبت  
 اللون أو الصبغة ) .
- Le — de Molière** لذك مولير .

- Équipe qui a du —** فريق ذو حيوية  
 وأندفاع .
- (Mus.)** مقطوع غنائي .
- Mordicus** adv. باصرار ، بعناد .
- Soutenir — une opinion** أصر على  
 تأكيد رأي .
- Mordillage** sm. عصفقة ( عضر خفيف  
 مشكور ) .
- Mordiller** vt. عصفق ( عضر عضا  
 خفيفاً مشكوراً ) .
- Mordoré, e** adj. أسمر ذهبي .
- Mordorer** vt. ستر ( أضفى لونا  
 أسمر ذهبياً ) .
- Mordorure** sf. سفرة ذهبية .
- Mordre** vt. عضر • • • • •  
 — لسع ، نهش [ للحية ] .  
 — أكل ، قترص .
- Pignon qui ne mord pas assez** مسنة  
 لا تشبك تشبكا كافياً .
- Les illustrations mordent sur la marge**  
 الرسوم تتجاوز الهامش .
- la poussière** وانطرح أرضاً  
 • أصيب بهزيمة .
- L'élève commence à — aux mathématiques**  
 بدأ الطالب يلهم الرياضيات .
- Ils se mordent les doigts d'avoir fait appel à vos services**  
 إنهم نادى على طلب معونتك .
- Se — la langue** تديم على أنه قال شيئاً .
- Se — les lèvres** اشتنع عن التحريك  
 • تديم .
- Mordu, e** s. ( *Fam.* ) مكدوغ  
 • عاشق • مهروس .
- Morean, euse** adj. آدمهم حالك .
- Morelle** sf. ( *Bot.* ) أغاية ، ثلثان ، مغد  
 ( نوع من الباذنجان ) .
- Marfil** sm. شعرة الشحلل ( ذوات دفة  
 على حد آلة أو شعرة بعد منها ) .  
 — عاج خام .
- Morfondre** ( *Se —* ) v. pr. برؤ • • •  
 تفجهر .
- Il reste à se — dans sa chambre**  
 لبث في غرفته يعاني اليأس والملل .

**Morganatique** adj. (Dr.) غير متكافئ (صفة زواج بين ملك وامرأة من الشعب مع علم إشرافه أباه في حقوقه السياسية).

**Morgeline** sf. (Bot.) حشيشة القزاز، عشبة العلق.

**Morgue** sf. عجرفة، تعاطف.

**Morgue** sf. معترض الحث [المجهولة الهوية].

**Moribond, e** adj. مُحْتَضِر، مُتَأَرِّع (مُشْرِف على الموت).

**Moricaud, e** adj. شديد البُسرَة • مُتَلَوِّن.

**Morigéner** vt. رَبَّنَى • أَتَب، وَبَّخ.

**Morille** sf. (Bot.) غَوْشَنَة (نوع من الفطر).

**Morillon** sm. عَيْبُ أَسَد.

— (Ois.) بَطِّيْرِي.

— s. زُمُرْدُ خَام.



**Morio** sm. سَمَرَاء (ضَرْب من الفُراش).

**Morion** sm. خُوْدَة عَالِيَة.

**Mormon, e** s. مَورْمُونِي (عَضُو في طَائِفَة دِينِيَة امْرِيكِيَة اُنْشَأَهَا جُوزِيْف سَمْت عام 1830 وأباحت تعدد الزوجات في البدء).

**Mormonisme** sm. مَورْمُونِيَة (رَاجِع المَادَّة السَّابِقَة).

**Morne** adj. مُقْطَب، كُتَيْب.

Temps — جَوٌّ مُغِيْم.

**Morne** sm. جَبَلٌ صَغِير [في جُزُرِ الْاِنْدِي].

**Morne** sm. غِيَامَة الرُّمُح.

**Mornifle** sf. (Pop.) صَفَقَة، لَطْفَة.

**Morose** adj. مُقْطَب، كُتَيْب • نَكِيْد المِزَاج.

**Morosité** sf. كَابِيَة، تَقْطِيب • نَكِيْد إلِزَاج.

**Morphème** sm. (Lang.) كَلِمِيَّة

**Morphine** sf. مَورْفِين (مَادَة مُخْدَرَة).

**Morphinisme** sm. مَورْفِينِيَة (حَالَة مَرَضِيَّة يُحْدِثُهَا إِدْمَانُ المَورْفِين).

**Morphinomane** adj. et s. مُدْمِنُ المَورْفِين.

**Morphinomane** sf. إِدْمَانُ المَورْفِين.

**Morphogène** adj. (Physiol.) تَخَلُّق، تَكْوِين تَشَكُّلِي.

**Morphologie** sf. عِلْمُ التَّشَكُّل (فَرْع من عِلْم يَبْحَث في شَكْل الحَيَوَانَات والنباتات)

La — (Gramm.) الصَّرْف.

**Morphologique** adj. تَشَكُّلِي.

— صَرْفِي.

**Morphopsychologie** sf. عِلْمُ النَّفْس التَّشَكُّلِي (عِلْمُ نَفْس قَائِم على البَيَات التَّشَكُّلِيَة).

**Morpon** sm. طَبُوع (قَمَلُ العَانَة).

— صَبِي • لُغْمَة وَرَق.

**Mors** sm. شَكِيكَة، خِيْطَام.

— فَنَكُ الكَمَافَة.

Prendre le — aux dents غَضِبَ فَجْأَة.

**Morse** sm. (Zool.) قَطَّ (فِيلُ البَحْر).

**Morse** sm. مَورْس (رُومُز من نُقْط وقَوَاطِع تُسْتَعْمَل لتَوَجِيه الرِّسَالِ الْبَرِيَّة وسَوَاهَا).

— آلَة مَورْس • الْفِيَاء مَورْس.

**Morsure** sf. عَضَّة، نَهْشَة.

— d'un serpent لَدَغَة أَفْئِي.

— (fig.) هُجُوم عَنِيْف.

**Mort** sf. مَوْت، مَيِّتَة، أَجَل، وَفَاة.

— هَيِّكَل [عَارِ او مَعْطَى] مُكْتَفَّن.

Être à deux doigts de la — ; être à l'article de la — هو في فِرَاشِ المَوْت.

Il pousse des cris de — يُطْلِق صَرَخَات عَدَائِيَّة.

— volontaire اُنْتِحَار.

Souffrir mille — s عَانِي آلَامًا قَطِيْعَة.

Un silence de — صَمْتُ مُطْلَق.

Être amis à la vie et à la — هُمَا صَلِيْقَان أَبَدِيَّان.

Donner la — أَمَات.

Frapper à — ضَرَبَ حَتَّى المَوْت.

En vouloir à — à qqn. يَحْتَدُّ عَلَيْهِ حَتَّى يَتَمَنَّى مَوْتَهُ.

Être entre la vie et la — جَوٌّ فِي خَطَرِ المَوْت.

La — de l'âme, la — éternelle المَحْيَمِ الْأَبَدِي.

La — civile (Dr.) الْحَرَمَان من الْحَقُوقِ الْمَلَكِيَّة.

La — du commerce بَوَارِ التَّجَارَة.

Condamner à — حَكَمَ بِالْإِعْدَام.

Être condamné à — حُكِمَ بِالْإِعْدَام.

Se donner la — اُنْتَحَرَ.

Mourir de sa belle — مَاتَ حَتْفَ أَفْئِهِ.

— أعداءُ الْإِدَاء.

Ennemis à —

**Mort, e** adj. مَيِّت، مُتَوَفَى.

Être plus — que vif هُوَ مَذْءُور.

Espoirs — s آمَالٌ خَائِيَة.

Ville — e مَدِينَة بِلا حَرَكَة.

Langue — e لُغَة مَيِّتَة، مُمَاتَة.

Eau — e مَاءٌ رَاكِد.

Angle — (Milit.) مِثْقَلَة غَيْر مَرْتَبَة [فَلا تَبْلُغْهَا التَّيْرَان].

Nature — e طَبِيعَة جَائِدَة (رَسم يُمَثِّل الْأَشْيَاءَ الْخَامِدَة).

Yeux — s عَيْنَانِ مُتَفَلِّتَان.

Argent — دَرَاهِمٌ غَيْر مُتَحَرَة.

Papier — وَرَقٌ بِلا طَوَائِع.

Point — نُقْطَة مَيِّتَة (مَكَان في آلَة وَبَخَاة في سِيَّارَة لَا يَنْفَلِئ دَفْعَة المَحْرَك).

Temps — لَحْظَة لَا حَرَكَة فِيهَا.

Faire le — تَمَاتَو (تَصْنَعُ المَوْت) • لَمْ يُظْهَرِ وُجُودَهُ.

— sm. (Jeux) لَا عَيْبَ لَا يَلْقَب.

**Mortadelle** sf. سُجُوق، مَورْتَدِلَا، تَشَارِيْق، وَرْزِي (مِزِيج من لَحْمِ الْخَنْزِيرِ وَالبَقَر).

**Mortalage** sm. تَنْقِير (رَاجِع المَادَّة التَّالِيَة).

**Mortaise** sm. نُقْرَة الْعُشْبِيْن (فَحْه في خَشَب تَلْقَى لِسَانًا خَشِيَاءً آخَر).

**Mortaiser** vt. نَقَر • (فَتَحَ نُقْرَة لِلْعُشْبِيْن).

**Mortalaiseuse** sf. نَقَّارَة.

**Mortalité** sf. عَدَدُ الْوَقَايِت.

Tables de — جَدْوَالُ التَّعْمِير (جَدْوَال مَبْنِيَة على إحصائِيَّاتٍ خَاصَّة بِالْوَقَايِت خلال مَدَّة مَعِيْنَة).

Taux de — générale d'un pays مُعْدَلُ الْوَقَايِت في أَلْف نَسَمَة [خِلَال فَرَّة مَعِيْنَة].

**Mort-aux-rats** sf. مُيِدُ الجُرَذَان.

**Mort-bois** sm. هَشِيم، نَخَب زَهِيْد القِيَّة.

**Morte-can** sf. جَزَرُ جَزْزِي.

**Mortel, le** adj. فَان، بَائِد، قَابِلُ المَوْت.

— مُمَيِّت، قَاتِل.

Dépouille — le جَنَّة، رُفَات.

Ennemi — عَدُوٌّ لِّلْوَد.

Péché — خَطِيئَة مُمَيِّتَة.

Coup — ضَرْبَة قَاتِلِيَّة.

Douleur — le أَلَمٌ بَالِغ.

Vacances — les (Fam.) عَطْلَة.

— مُتَعَبَة، مُمَلَّ.

Les — s.	أناس ، البشر
Voici un heureux —	هذا أناس سعيد بأن يجيا .
Mortellement adv.	حتى الموت .
Blessé —	مصاب بجرح قاتل .
Discours — ennuyeux	خطاب مقصير للغاية .
Morte-saison sf.	فصل [ أو موسم ] كاسيد .
Mort-gage sm. (Dr.)	رهن ميت (رهن) يقبض الدائن المرتهن لمخاره ولا يسحها من الدين .
Mortier sm.	ميلاط ، لباط (خليط من الرمل والكلس) .
—	هاون ، جرن .
—	مدفع هاون .
—	قبعة [ رؤساء المحاكم ] .
Mortifiant, e adj.	مُتَب . مُعَذِّب . مُذَلِّ (fig.) .
Mortification sf.	إماتة الجسد [ بالتعذيب الذاتي أو بكبح الشهوات ] .
— (fig.)	إذلال .
— (Méd.)	غشقة .
Mortifier vt.	أما الجسد [ بالتعذيب الذاتي أو بكبح الشهوات ] .
—	أذل ، أغرى .
— la viande	طهى اللحم ، لته .
La gangrène mortuë la chair	الفتنة الميتة اللحم .
Mortinatalité sf.	إملاص (حالة الأولاد المولودين أمواتاً) .
—	نسبة الملتصاء (نسبة المولودين أمواتاً) الى الأولاد الطبيعيين .
Mort-mé, e adj. et s.	ميتس (مولود ميت) .
Projet —	مشروع حابط [ منذ البدء ] .
Mortuaire adj.	جنازي ، متعلق بالوفاة .
Maison —	دار الميت .
Registre —	سجل الموتى .
Extrait —	مستخرج من سجل الموتى .
Service —	تشيع الجنازة .



Morue sf. (Pois.) . خادس ، مورة .

Morale sf.	ثوتية (كلمة الخلايا الناشئة عن اقسام البينة عند كثير من الحيوانات في مراحل تطورها الاول) .
Morantier adj. et sm.	خداس * (صيد) سمك الغادس .
—	غادسية * (سفينة صيد الغادس) .
Morve sf.	خشب ، رغام ، سقاوة (التهاب البليلة المخاطية في الحيوانات ذات الحوافر) .
Morveux, euse adj.	خائب ، راعم (راجع المادة السابقة) .
Enfant —	مخاطي ، أذن .
— (fig.)	مدع يلد .
Mosaique adj.	موسوي .
La loi —	الشريعة الموسوية .
Mosaique sf.	فسيقية .
— (fig.)	فسيقياتي (مركب من عناصر مختلفة) .
—	سرتج (داه فيروسي يعيب النباتات فينقط أوراقها بالوان مختلفة كالفسيفساء) .
Text —	رائر المشتوي (اختبار على اشخاص مختلفين ومتوعين للتعرف على ستواهم الفكري) .
Mosallame sf.	موسوية (شريعة موسى) .
Mosalliste adj. et s.	فسيقياتي (مُصمم الفسيقية • عامل الفسيقية) .
Moscovite adj. et s.	موسكوي (ساكن موسكو) .
Mosquée sf.	مسجد • جامع .
Mot sm.	كلمة .
Il cherche ses — s.	يتردّد وهو يتكلم .
Manger ses — s.	يتكلم بغير وضوح .
Je m'en vais lui dire deux — s.	سأعابه ، سأريه .
C'est mon dernier —	هذا اقتراسي الأخير .
Il ne mâche pas ses — s.	يتكلم بصراحة قلّة .
Avoir le — pour rire	مزح .
Se donner le —	اتفق .
Il a son — à dire	منح له ابتداء رأي .
Se payer de — s.	الغنى بالخطب ، من غير عمل .
Grand —	كلمة ضخمة (كلمة هي اكبر مما يتحمل المقام) .
Gros —	شتيمة .

Bon —, — d'esprit	نكتة ، مزاح .
Le fin — de l'histoire	سر ما حدث .
Jeu de — s.	تورية [ أو جناس ] .
Jouer sur les — s.	قال كلاماً ملتباً .
Le dernier — de la sagesse	أروع آيات الحكمة .
Ne pas avoir dit son dernier —	لم يظهر بعد كل ما في قدرته .
Placer son —	تدخل في مناقشة .
Avoir le dernier —	انتهى في مناقشة .
Prendre au —	فيل اقتراحاً على الفور [ بلا تردد ] .
Trancher le —	تكلم بوضوح قاس ، بلا مراعاة .
— à —	حرفياً .
En un —	باختصار .
À — s couverts	بالشمع .
Au bas —	على الأقل .
— s croisés	كلمات متقاطعة .
— d'ordre	أمر .
Comprendre à demi —	فهم بسرعة .
Pas un — !	سكوناً ! صمتاً !
Ce sont des — s	هذا كلام فارغ .
— de passe	كلمة السر (كلمة المرور) .
Qui ne dit — consent	الشكوت ثلاثة الرضى .
Écrire un —	كتب رسالة قصيرة .
Motard sm. (Fam.)	فراجة بخارية [ الجيش ] .
—	او الشرطة • جندي فرّاج .
Motel sm.	موتيل (فندق على الطريق العام بيت فيه الرحالون ليقيم ويوقفون في ساحته سياراتهم) .
Motet sm.	ترنية جماعية .
Moteur, trice adj.	محرك .
La force — trice	القوة المحركة .
— sm.	محرك .
— à combustion interne	محرك داخلي .
— à explosion	محرك انفجاري .
— à réaction	محرك قنات .
— électrique	موتور ، محرك كهربائي .
— (fig.)	دافع ، حافز ، محرك .
Moteur-fusée	محرك قنات [ لفضيان وإزياد الفضاء ] .



**Motif sm.** دافع ، باعث ، حافظ • علة ، سبب • حجة ، حذر .  
 — متوصع ( فكرة رئيسية في عمل أدبي )  
 أو في أو موسيقي ) .  
**Travailler sur le** — اشتغل على التودج .  
**Tissu imprimé à grands — s de fleurs**  
 نسيج مطبوع بزخارف كبيرة من زهور .  
 — ( Mus. ) لازمة ، مقطع بارز .  
**Motilité sf.** قدرة التحرك .  
**Motion sf.** اقتراب • مذكرة .  
 — حركة • احتياز ، حانة .  
**Motivation sf.** تشبيب ، تعليل .  
 — ( Psycho. ) حافظ .  
 — ( Econ. ) مميزات ( مجموع العوامل المحددة لسلوك المستهلك ) .  
**Motiver vt.** عكّل ، أورد السبب .  
 Rien ne motive cette mesure ليس شيء ما يبرّر هذا التدبير .  
**Moto sf. v. Motocyclette** .  
**Motociste sm.** بائع دراجات بخارية .  
**Moto-croas sm.** سباق الأوتو ( سباق العربات البخارية على أرض وعرة ) .  
**Motoculteur sm.** حرّاة آليّة .  
**Motoculture sf.** حرّاة آليّة .  
**Motocycle sm.** دراجة نارية .  
**Motocyclette sf.** دراجة بخارية [ صغيرة ] .  
**Motocyclisme sm.** دراجة بخارية .  
**Motocycliste s.** دراج ناري ، سائق دراجة بخارية .  
**Motogodille sf.** محرك قارب .  
**Motonautique adj.** تزلّجي مائي .  
**Motonautisme sm.** تزلّج مائي .  
**Motopompe sf.** مضخة آليّة .  
**Motorisation sf.** محرك ( تجهيز بمحرك ) .  
**Motoriser vt.** محرك ( تجهيز بمحرك ) .  
**Motorists sm.** مصلح الحركات .  
**Motorship sm. ( Mar. )** باخرة ديزل .  
**Mototracteur sm.** جرّار آلي .  
**Motrice sf.** قاطرة ( مركبة تجر عربات أخرى ) .  
**Motricité sf.** قوة حركيّة .  
**Mots-croisés sm.** هادوي الكلمات المتقاطعة .  
**Motte sf.** مدّرة ، تلمّة .  
**Motter ( Se ) — v. pr.** تتدّر ( اختياراً )  
 [ الحيوان ] بين الدّر .

**Motteux sm. ( Ois. )** طير الدّر .  
**Motu proprio loc. adv.** تلقائيّ ، برّام .  
 — الإمادة .  
 — sm. رسالة بايوتية تلقائية .  
**Motus I ( Interj. )** صدّ ! صتاً ! ( ليعت )  
 انسان على كتمان أمر ) .  
**Mou, Molle adj.** طريّ ، ليّس ، رخو ، هنيئ .  
 — جوف حارّ ورطب .  
 — حياة سخيّة .  
 — أرخي .  
 — رة الذبائح .  
**Mou sm.** —  
**Mouchage sm.** تنخيط • تنخيط .  
**\* Moucharabieh sm.** مشربية ( شباك )  
 يسمح بالرؤية دون ان يرى من وراءه ) .  
**Mouchard, e adj. et s.** جاسوس • واش .  
**Mouchard sm.** جهاز مراقبة .  
 — ( Milit. ) طائرة مراقبة .  
**Mouchardage sm.** تجسس • وشاية .  
**Moucharder vt. et vi.** تجسس • وشى .  
**Mouche sf.** ذبابة .  
 — du vinaigre حمّة .  
 — à miel نحلة .  
 — زرة السيّف ( حلبة صغيرة في رأس سيف لتعقّب نغمة ) .  
 — عتقة ( حلبة شتر تحت الشفاعة ) .  
 — نقطة المدف ( نقطة سوداء في مركز المرئي ) .  
**Poids — ( Sports. )** وزن الذبابة .  
 — طعم ( لعيّة السمك ) .  
 — d'escadre طائرة ( أو باخرة ) استكشاف .  
**Faire la — du coche** تحرك كثير بلا فائدة .  
**Faire —** أصاب هدفه .  
**Faire d'une — un éléphant** جعل من الحبة قبة .  
 — جاسوس • واش .  
 — s. آلام حقيقة .  
**Fine —** داهية .  
**Gober des — s** أصاع الوقت عبثاً .  
**Tomber comme des — s** تساقطوا بكثرة .  
**Pattes de —** كتابة دقيقة زديّة .  
**Prendre la —** احتاط بلا داع .  
**On aurait entendu une — voler** كان يسود شكوك شمل .

**Quelle — le pique ?** لماذا هو غائب ؟  
**Moucher vt.** منخط • منخط .  
 — du sang نزفّ تما [ من أنفه ] .  
 — une chandelle قطف ، قصّ رأس شمعة .  
 — أنب ، وبيخ .  
**Il ne se mouche pas du pied** ليس هو بأحق .  
**Moucheron sm.** ذبابة صغيرة .  
 — صبي • ذبابة ( رأس قيلة ) .  
**Moucheronner vi.** تلقتف [ الحشرات ]  
 ( الضف [ السك ] الحشرات على سطح الماء ) .  
**Moucheté, e adj.** منقّط ، منقّط .  
**Moucheter vt.** رقتش ، نقت ، ينع .  
**Mouchetis sm. ( Contr. )** تنقيط بالملاط  
 [ على الجدران الخارجية ] .  
**Mouchette sf.** مفراس ( يقصّ لفرص الذبالات ) .  
 — ( Arch. ) حدّ إفريز .  
**Moucheture sf.** ترقتش • رقطة ، نثرة .  
**Mouchoir sm.** منديل .  
 — de cou شال .  
**Mouchure sf.** منخاط ، نخامة .  
 — ذبالة [ مقصورة ] .  
**Moudre vt.** طحن • سحن .  
**Moue sf.** برمسة ( مطا الثفنين اثثيراً )  
 أو غصاً )



**Mouette sf. ( Ois. )** زُمج الماء • نورس • نورس • نورس .  
 — قارب أفاذ [ من مطاط ] .  
**Mouffette ou Moufette et Mofette sf.** ظربان امريكي ( حيوان من التواحم ) ( Zool. )  
 صغير الحفّة ، منثين الرائحة .  
**Moufle sm.** منسختة ( إنا من طين لنسحق الأجسام ) .  
 — قرن [ بين البورسلين ] .

**Moufle sf.** مُفْلاز [ لا يبدو منه إلا الإجماع ].  
— ذات البكثر ، بكثرة ( مجموع بركات لرفع الأقال ) .



**Mouflon sm.** (Zool.) أُرُويّة (نوع من الماعز) .

**Mouillage sm.** بَلّ ، إختصال ، ترطيب .  
— d'une boisson تخمير (عش) المشروب بإضافة الماء إليه .  
— لإضاءة • مرمى ، مرفأ .

**Navire au —** سفينة رابطة .  
— زرع الأغنام .  
— du capital زيادة رأس المال .

**Mouillant, e adj.** مُخَفِّض الضَّغْط (صفة) .  
مُتَحَضِّرات تُخَفِّض ضَغْط سائل ما  
لِيُصْبِحَ أَهْلًا نَفَاقًا .

**Mouille sf.** مَسْجَرى السَّيْلِ .  
ثَلْث حُمُولَة [ يَفْعَل الرُّطْبَة أو الماء ] .

**Mouillé, e adj.** مَبْلَل ، مَرطَب .  
Yeux — s حَيَّان مُخَفِّضَان .  
Voix — e صَوْت مُخَفِّيل .

**Mouillement sm.** بَلّ ، ترطيب .  
— (Ling.) تَحْلِيْق [إمالة نحو الحلق في لفظ الأصوات] .

**Mouiller vt.** بَلّ ، رَطَب ، نَدَى .  
— حَمَل (مَرْجَ الحَمَر بالماء) .  
— مَرَق (أضاف مَرَقًا إلى طَعَام) .  
— أَرَمَى ، ألقى المِرْصَاة .  
— زَرَعَ الأغْنام .

— حَلَقَ صائِنًا (Ling.)  
— (أمال لَنَقْطَه نحو الحَلَق) .  
— تَرطَب • اغْتَسَل .  
Se — لم يَتَوَرَّط ،  
— (Fam.) لم يَتَجَبَّج لَفْسًا .

**Mouillère sf.** رُطْبَة • (قِسم من حُفْل يكون رُطْبًا) .

**Mouillette sf.** رُطْبِيَّة • (عُطْمَة خَبِر طَوِيلَة ودَقِيقَة تُرطَب في البِيض بِرَشْت) .

**Mouilleur sm.** مَبْلِلَة (جهاز لِرطْب الطَوابع وسواها) .

— de mines [ سفينة ] زَارِعَة الأَغْنام .  
— مَرْتَبَة (جهاز انزال المِرْصَاة) .

**Mouilloir sm.** مَبْلِل (إِناء تَبَل فيه الغَزَالَات أَصَابِهُنَّ) .

**Mouillure sf.** بَلّ ، تَرطَب .  
— مَبْتَل ، مَرطَب .

— (Ling.) v. Mouillement .

**Mouise sf.** بوس .

**Moujik sm.** مَوِجِيك (فلاح روسي) .

**Moujigue s.** صَيّ .

**Moukire ou Mouquère sf.** امْرَأَة .

**Moulage sm.** قَوَلْبَة (صَبّ أو إِفْرَاق في قالب) • تَقَوُّب .  
— أَنتَاج قَوَالِب .

**Moulage sm.** طَحْن ، سَحْر .

**Moule sm.** قالب .

— (fig.) نَمُودَج ، مِثَال .

**Moule sf.** مَبِيدَة ، بَلْخَ البَحْر (نوع صَدَف) .  
— خَرْع • أَخْرَق .  
— (fig.) مَقَوُّب • مُعْجَم الصَّغَر .

**Moulé, e adj.** مُقَوَّب • مُعْجَم الصَّغَر .  
Un homme bien — أَشْان مُعْتَدِلٌ

الْجَسَامَة .

Lettre — e حَرْف مَطْبُوع .

Écriture bien — e نَظْ واضح جَدًّا .

Colonne — e عَمُود مُزْدَان بِالنَّوَاتِي .

**Mouler vt.** قَوَلَّب (صَبّ) أو أَفْرَق في قالب) .  
— بَنَصَم (أَنَدَ بَنَصْمَة شَيْء) .

— صَدْرَة Corset qui moule le buste

يُصَفِّيَة [صَدْرَة تُبْرِزُ يَصْفُ الجِثَمَ الأَظْل] .

Sa robe moule exactement sa taille

تَوْبِهَا يَشُدُّ قَامَتَهَا شَدًّا .

— une lettre جَوْد في كِتَابَة حَرْف .

Se — أَقْنَدَى بَ ، تَقَبَّه .

**Mouleur s et adj.** مُقَوِّلِب (عامل يُغْرِغ مصنوعات النَحَات في قَوَالِب) • مَبَاك .

**Moulière sf.** مَرْتَبِي المَبِيدَة (مكان بِحَرِي يَرْتَبِي فِيهِ بَلَح البَحْر) .

**Moulin sm.** طاحونة ، مَبْطَحَة .  
— à vent طاحونة هَوَائِيَّة .  
— à vent (Bot.) نَرَجِس الشَّعْرَاء غَقْمُو .

Bruit du — جَمَجَمَة .

— à paroles أَشْان تَرْتَاثَر .

**Moulinage sm.** جَدَلُ الحَرِير [أَلْبَن] .

**Mouliner vt.** جَدَلُ الحَرِير [أَلْبَن] .  
— قَرَص .  
— طَحَن .

**Moulinet sm.** طاحونة صَغِيرَة .  
— بِكَرَة قَصَبَة الصَّيْد • رُحْبَة .

— دَوَارَة [لَمُور النَّاس وَهَدَّهم] .  
— عَدَادَة (جهاز لِقِيَاس شَرْعَة المِاء) .

— اِشْتِبادَة (وَجْه في الرُّقْص (Danse) — يَمُور فِيهِ رَاقِصَان أو أَرْبَعَة حَوْل مَحُور

بِشَكْلُونِهِ بِأَيْدِيهِم المَضْمُومَة) .  
Faire le — أَدَار حَوْل رَأْسِهِ سَيْفًا أو عَصَا —

**Moulineur, euse ou Moulinier, ère sm.** جَدَّال (عامل يَجَدُّلُ الحَرِير [أَلْبَن] .

كَثِيرًا • جَدًّا .  
**Moult adv.** مَطْحُون • مَحْطَم ،  
— مَرَهَق [من التَّعب] .

**Moulu, e adj.** دَقَب مَحْشُوق [لِلدَّهَبِ المَّادَان] .  
Or —

**Moulure sf.** نَاتِيَة (بُرُوز لَزِيْظَة بِنَاء أو أَثَار) • مَقَوِّلَة

نَشَأ [زَيْن بِنَاتَة] .  
**Mouler vt.** شَعَّر مَسْتَار .

**Moumoute sf.** رَجَم (حِجَارَة القُبُور • وَتُسَمَّى الكَلِمَة في تَعَابِير آثَار ما قَبْل التَّارِيخ) .

**Mourant, e adj. et s.** مُخَفِّض ، مُشْرِف على المَوْت .

— Regards — s نَظَرَات نَاعِيَة .  
— Voir — e صَوْت بَعْلِي خَافِي .

— مَبْلِل ، قَائِل .  
— مات ، تُوفِّي ، قُتِلَ • نَحِبَه .

**Mourir vi.** — de mort naturelle, de sa belle mort مات حَتَفَ أَتَفَه .

— de faim نَقَصَ جُوعًا .  
— de rire قَهَقَه .

Il est triste à — يَكَادُ يَمُوتُ حُزْنًا .  
— انْطَقَا ، تَلَاثَى .

Les civilisations peuvent — يُشَكَّن لِلعَضَارَات أَنْ تَزُولَ .

Se — أَشْرَفَ على المَوْت .

Sc — de peur

اشتدَّ خَوْفه



**Mouron sm. (Bot.)** بُبْنُون (جنس نبات من فصيلة الربيبات).

Se faire du —

تَلَيَّنَ

**Moucaille sf. (Être dans la —)**

هو مُدَقِّع • هو بَتِيسَ .

**Moumê sf.** غَادَة [يابانية] .

**Mousquet sm.** بُنْدُوقِيَّة القَتِيلَة (بنديفة من نوع قديم كانت تُطلق بنفيلة مُلتهبة) .

**Mousquetade sf. v. Mousqueterie .**

**Mousquetaire sm.** فَارِيس مَلِكِيّ [يحمل بنديفة القتيلا] .

**A la —** [لباس] على طريقة الفارس المَلِكِيّ .

**Col —** بَاقَة تَسْوِيَة عَرَبِيَّة .

**Poignet —** رَدَن مَقْلُوب .

**Mousqueterie sf.** رَشَقَة (إطلاق عدة بندقية في وقت واحد) .

**Mousqueton sm.** بُنْدُوقِيَّة قَصِيرَة .  
— فَتْحَة نابض .

**Moussaillea sm.** نَوْي صَغِير .

**Mousse sm.** نَوْي حَدَث (بحار في الخامسة عشرة) .

**Mousse sf. (Bot.)** طُحْلَب ، حَرَّاز (نباتات لها سوق وورق وليس لها جُلُور حَقِيقَة) .

**Pierre qui roule n'amasse pas —** لَا تَجْلُو فِي التَّحَلُّبِ والتَّغْيَرِ .

**Mousse sf.** زَيْد ، رَغْوَة • قِشْلَة مُطَّرَة .  
— de plume بَلَاتِين اسْتَقْنِي .

**Mousse adj.** مُتَعَلِّم (ما ليس حادًّا ولا قاطعًا) .

**Mousseau ou Moussot adj. s.** عَجَزُ البَرَّخُل (خبز مصنوع من دقيق البرغل) .

**\* Mousseline sf.** مَوْصِلِيّ (نسيج شفاف من الموصل) .

**Verre — (adj.)** زُجَاج دَقِيق جَدًّا .

**Pommes —** بَطَاطَا عَفْوَقَة .

**Mousser vi.** رَغَا • أَرغَى ، أَرَبَدَ .

**Faire — ses amis** اسْتَنَحَ أَصْهَاءَه .

**Faire — qqn.** أَغْفَبَه .

**Mousseron sm.** طُحْلِيَّة • (ضرب من القطر) .

**Mousseux, euse adj.** رَاغ ، مُرَغ ، مُزِيد .  
**Vin —** خَمْرُ فَوَاكِرَة .

**Moussoir sm.** مِرْغَاة ، مِخْفَقَة [البَيْض] .  
**\* Mousson sf.** رِيحٌ مَوْصِيَّة (وأصلها العربي موسم) .

**Moussu, e adj.** مُطْحَلَب (مُغْلَى بالطَّحْلَب) .  
**Moustache sf.** شَارِب ، سَبْكَة (ما يَنْتُ على الشَّعْة العليا من شعر) .

**Moustachu, e adj. et s.** مُشَوَّرَب (ضارب كثيف) .

**Moustiquaire sf.** كِلَّة مَأمُوسِيَّة .

**Moustique sm. (Ins.)** بَعُوضَة ، نَامُوسَة ، بَرْخَفَة .

**Moût sm.** مُسْطَار (عصير الخمر قبل طبخه) .  
• سَلَاة العَيْب • عَصِير القَوَاكِر .

**Moutard sm.** صَبِيّ ، وَلَد .

**Moutarde sf.** خَرْدَل • لَوْن الخَرْدَل .  
دُقَّة الخَرْدَل (توابل من الخردل والأزهار) .

**Grain de —** خَرْدَلَة .

**— blanche** أَسْفَد .

**La — lui monte au nez** أَخَذَ يَتَغَبَّز .

**Moutardier sm.** إِنَاء الخَرْدَل .  
خَرْدَلِيّ (صانع الخردل) .

**Il se croit le premier — du pape** هُو شَدِيدُ الِاعْجَاب بِنَفْسِه .

**Moutier sm.** دَبِير .

**Mouton sm.** خَرُوف ، ضَائِن • قَرُوفُ خَرُوف .

**Il mange du —** يَأْكُل اللَّحْم الضَّائِن .

**C'est un — (Fig.)** إِنَّهُ إِنْسَانٌ وَدِيع .  
رَفِيقُ الأَسِير (رفيق يصعب أسيرًا — ليحصل منه على اعترافات) .

**Revenons à nos —** لِنَعُدْ إِلَى مَوْضُوعِنَا .

**Être comme les — s de Panurge** اقْتَادَ اقْتِيَادًا أَمَى .

**Un — à cinq pattes** ظَاهِرَة عَجِيَّة .

خَشْبَة الجُرْس (خشبة) (Techn.)  
تُطْلَقُ بِهَا عُرُوة جُرْس .

— فُطَيْس (مِطْرَقَة مَمْدَنَة) .

— صَائِنَة • (عملة ذهبية قديمة) .

— غَبْشَة بَشْفَاء • مَوْجَة مُزِيدَة

• حَبْلُ شِرَاع .

— s pl. كَوْنَة غَار [ذات مظهر صوتي] .

**Moutonné, e adj.** مُجْتَمَد [على غرار صوف الغنم] .

**Ciel —** سَمَاءٌ يَطْلُبُهَا السَّحَابُ الأَبْيَضُ الصَّغِير .

**Roches — es** صُخُورٌ وَعُرَة [ذات ثَوَاهِد وَتَجَاوِيف] .

**Moutonnement sm.** إزْباد ، إزْغَاء .

**Moutonner vt.** جَعَدَ ، لَبَّدَ .

— vi. أَرغَى ، أَرَبَدَ .

**Les vagues moutonnent** الأَمْوَاجُ تَزِيدُ وَتُزْغِي .

**Moutonnerie sf.** وَدَاعَة ، سَلْجَاة • رُوحُ الاِقتِدَاء .

**Moutonneux, euse adj.** مُزِيد ، مُرَغ • عَشْبِيّ، مُفَكَّدٌ وَدِيع .

**Mouture sf.** طَحْن .  
عَبْزُ خَلِيط (خبز يتألف

من مزيج القمح والشعير والجاودار) .  
نَصْرٌ مُعَادٌ مُعَدَّل (موضوع عولج — من قبل وهو يُقدَّم بشكل مختلف) .

— أَجْرَة الطَّحَّان .

**Tirer d'un sac deux — s** صَادَ عَصْفُورَيْن بِحَبْرٍ وَاحِد .

**Mouvance sf.** تَسَبُّعَة (حق الاقتطاع في القمار الذي كان تابعًا له) .

**Mouvant, e adj.** مُتَحَرِّك • مُتَحَرِّك .

**Terres — es** أَخَاصِف ، أَخَاصِيف .

**Situation — e** مَوْقِفٌ غَيْرُ ثَابِت .

— تَابِعٌ لَهُ ، مُتَطَلِّقٌ بِهِ .

**Mouvement sm.** حَرَكَة ، تَحَرُّك ، انْتِفَال .  
حَرَكَة ، أَدَار ، سَبَر .

**Il est toujours en —** هُو فِي حَرَكَة

مُسْتَبْرَة • لَا يَفْرَ لَهُ قَرَار .

**Des — s de gymnastique** تَمَرِّنَاتٌ رِيَاضِيَّة .

**En deux trois — s** سَرِيعًا جَدًّا .

**La phrase a du —** لِلجُمْلَةِ حَيَوِيَّة .

Une peinture sans — رَسْمٌ بِلَا حَيَاةٍ .  
 — ondulatoire حَرَكَةٌ تَوَجُّعِيَّةٌ (اِنْشَارٌ رَعِشَةٌ دَوِيرِيَّةٌ مَعَ اَحَدَى الطَّاقَاتِ) .  
 — oratoire مَقْطَعٌ مُقَحَّمٌ [مِنْ يَخْطُبُ] .  
 En proie à des — s divers قَرَبَةٌ شَاخِرَةٌ مُخْتَلِفَةٌ .  
 Il a agi de son propre — تَصَرَّفَ بِمُبَادَرَةٍ شَخْصِيَّةٍ .  
 Les — s de population زِيَادَةُ السَّكَّانِ وَنَقْصَانُهُمْ .  
 — des corps célestes دَوْرَانُ الْأَجْرَامِ السَّائِرَةِ .  
 — du sang جَرَيَانُ الدَّمِ [أَوْ سَرْيَانُهُ] .  
 — de troupes زَحْفُ الْجُنُودِ .  
 — (Mus.) حَرَكَةٌ (جُزْءٍ رَاسِيٍّ فِي (Mus.) عَمَلُ مُوسِيقِيٍّ طَوِيلٍ) .  
 — نَبَارَ أَفْكَارٍ .  
 — du marché تَقَلُّبَاتُ السُّوقِ .  
 — de l'âme مَبِلُ النَّفْسِ [أَوْ هَوَاهَا] .  
 — populaire هَيِّجَانٌ شَعْبِيٌّ .  
 Mouvementé, e adj. مُتَقَلِّبٌ ، قَلْبِيٌّ ، كَثِيرُ الْحَرَكَةِ .  
 Terrain — أَرْضٌ غَيْرُ مُسَاوِيَةٍ .  
 Mouvementer vt. حَرَكَهُ . أَحْبَاهُ .  
 Meuvrir vt. حَرَكَهُ . نَقَلَ .  
 — (fig.) دَفَعَ ، حَثَّ .  
 Se — تَحَرَّكَ .  
 Moviola sf. مَوْيُولَا (جِهَازٌ عَرْضُ صَفِيرٍ لِرَكِيبِ الْأَفْلامِ) .  
 Mixa sm. كَمِيٌّ . مَادَّةُ الْكَمِيِّ .  
 Moye ou Moie sf. بَعْضَرَةٌ (قِسْمٌ رَخِصٌ مِنْ حَجَرٍ صَلْبٍ) .  
 Moyé, e adj. مُبْصَرٌ (يَخْرُجُ بِصَارٍ) .  
 Moyen sm. وَسِيلَةٌ ، وَاسِطَةٌ ، ذَرِيَّةٌ .  
 — طَائِلَةٌ ، قُدْرَةٌ ، إِمْكَانٌ .  
 — عَوْنٌ ، مُسَاعَدَةٌ .  
 — طَرِيقَةٌ ، كَيْفِيَّةٌ .  
 Il vit selon ses — s يَعِيشُ وَفِي مَوَارِدِهِ .  
 Cet élève manque de — s هَذَا الطَّالِبُ يَنْقُصُ إِلَى مَبْلَكَاتٍ .  
 La fin justifie les — s الغَايَةُ تُبْرِزُ الْوَاسِطَةَ .  
 — d'appel (Dr.) وَجْهٌ الْاِسْتِثْنَاءِ .  
 — d'atteindre le but سَبِيلٌ لِتَحْقِيقِ الْمَقْدَفِ .

— s de communication طَرِيقُ الْمَوَاصِلَاتِ .  
 — de crédit أَدَاةُ ائْتِمَانٍ .  
 — s de faux أَدَلَّةُ التَّزْوِيرِ .  
 Il y a — de مِنْ الْمُتَكَيَّنِ أَنْ .  
 Au — de, loc. prép. بِوَاسِطَةٍ ، بِاِسْتِعْمَالِ .  
 Moyen, ne adj. وَسَطٌ ، مُتَوَسِّطٌ ، مُتَعَدِّلٌ .  
 Intelligence — ne ذَكَاةٌ عَادِيَّةٌ .  
 La température — ne d'un pays مَعْدَلُ حَرَارَةِ بَلَدٍ .  
 Le — terme (Log.) الْحَدُّ الْوَسْطَى .  
 Moyen âge ou Moyen-âge (La — ) الْقَرْنُ الْوَسِيطُ • الْقُرُونُ الْوَسْطَى .  
 sm. قَرَوَسْطِيٌّ (مُتَمَلِّقٌ بِالْقُرُونِ الْوَسْطَى) .  
 Moyenâgeux, euse adj. بَالٍ .  
 — (fig.) طَائِرَةٌ .  
 Moyen-courrier sm. et adj. مَتَوَسِّطَةُ الْمَسَافَاتِ .  
 Moyennant prép. بِ... أَوْ بِوَاسِطَةِ ال... بِشَرْطِ أَنْ .  
 Moyenne sf. مَعْدَلٌ ، مُتَوَسِّطٌ ، وَسَطٌ الْوَسْطُ الْجِبَاسِيُّ [أَوْ الْمَعْدِي] .  
 — s pondérées أَرْقَامٌ قِيَاسِيَّةٌ تَفَاضُلِيَّةٌ .  
 La — proportionnelle الْمُتَنَاسِبُ الْوَسْطُ فِي الْمُتَوَسِّطِ .  
 En — عَلَى وَجْهِ مُتَوَسِّطٍ ، مَعْدَلٌ .  
 Moyennement adv. دَبُرٌ .  
 Moyenner vt. كَدَسَ ، كَدَسَ .  
 Moyette sf. قُبْ (قُبٌّ فِي وَسْطِ الْبِكْرَةِ أَوْ الدُّوَلَابِ) .  
 Moyen sm. مُزَابِيٌّ (مُتَمَلِّقٌ بِالْمَزَابِ) .  
 Le — لُغَةُ الْمَزَابِ .  
 \* Mozarabe adj. et s. مُسْتَعْرَبٌ (أَحَدٌ نَصَارَى الْأَنْدَلُسِ الَّذِينَ خَضَعُوا لِحُكْمِ الْعَرَبِ) .  
 مُسْتَعْرَبِيٌّ (صِيفَةٌ مِنْ اِسْبَانِيٍّ مُتَأَثِّرٍ بِالْفَنِّ الْاِسْلَامِيِّ) .  
 Monette ou Mosette sf. مُفَكَّنَسٌ (رِدَاءٌ قَصِيرٌ يَطْرَحُ عَلَى الْكَيْفَيْنِ ذُو فَلَكْسُوَّةٍ مُزَعْرَعَةٍ يَرْتَمِيهِ الْكَرَادَلَةُ) .  
 M. T. S. م . ط . ث . (نِظَامُ الْوَحْدَاتِ الرَّاسِيَّةِ الْمَرَّةِ وَالطَّنِّ وَالثَانِيَةِ) .

Mu sm. م ، مُو (حَرْفُ الْمِيمِ فِي الْاِيجْلِيَّةِ الْيُونَانِيَّةِ) .  
 مُحَرَّكٌ ، مُتَحَرِّكٌ .  
 Mû, e adj. تَغْيِيرُ الصَّوْتِ (Mus.) تَغْيِيرُ الصَّوْتِ (عِنْدَ الْمَرَاةَةِ) .  
 Muche-pot (A — ) loc. adv. v. مُنْصَعَفٌ .  
 Musée-pot (A — ) .  
 Mucher vt. أَنْغَضَى .  
 Mucilage sm. لُغَابُ النَّبَاتِ .  
 — مَزِيجٌ صَنْعِيٌّ .  
 Mucilagineux, euse adj. مُخَاطِيٌّ ، لُغَابِيٌّ ، لَتْرَجٌ .  
 Mucor sm. (Bot.) عَفُونَةٌ .  
 Mucoracées ou Mucorinées sf. pl. عَفُونِيَّاتٌ (فَصِيلَةُ نَبَاتَاتٍ جَهْرِيَّةٍ مِنْ رُبَةِ الْقُطُورِ الْبَيْضَةِ) .  
 Mucosité sf. مُخَاطٌ ، نَخَامَةٌ ، نَخَامَةٌ .  
 Micron sm. (Bot.) شَوْكَةٌ ، أَسَلَةٌ .  
 Mucos sm. مُخَاطٌ ، مَادَّةٌ مُخَاطِيَّةٌ .  
 \* Mndéjar ou Mndéjare s. et adj. مُدَجَّجٌ (صِفَةُ مُسْلِمٍ اِسْبَانِيٍّ الَّذِي أَصْبَحَ مَوْلًى لِلْمَسِيحِيِّينَ بَعْدَ سُقُوطِ الْأَنْدَلُسِ) .  
 فنٌ مُدَجَّجٌ (فَنٌّ مَسِيحِيٌّ مُتَأَثِّرٌ بِالْاِسْلَامِ فِي اِسْبَانِيَا) .  
 Mue sf. نُسُولٌ ، تَحْمِيرٌ (اِسْتِدَالُ الرِّيشِ عِنْدَ الطَّيْرِ) .  
 — اِنْسِلَاحٌ (تَبَدُّلٌ فِيزِيُولُوجِيٌّ يَحْصُلُ كُلَّمَا غَيَّرَتِ الْحَشَرَاتُ أَغْشِيَتَهَا) .  
 — تَغْيِيرُ الصَّوْتِ (عِنْدَ سِنِّ الْبُلُوغِ) .  
 — قَقْصٌ دُجَاجٌ .  
 — مَعْلَفُ الطَّيْرِ .  
 Mue f. (La rage — ) الشَّرُّ الصَّائِتُ .  
 Muer vi. حَسِرَ ، تَحَسَّرَ ، نَسَلَ • اِنْتَلَخَ .  
 La voix mue [عِنْدَ الْبُلُوغِ] .  
 Se — تَغَيَّرَ ، تَحَوَّلَ .  
 Muet, te adj. أَبْكَمٌ ، أَغْرَسَ .  
 Être — de terreur اِلْتَجَمَ مِنَ الرُّعْبَةِ .  
 Les grandes douleurs sont — tes الْأَلَامُ الْكَبِيرَةُ صَائِتَةٌ .  
 Lettre — te حَرْفٌ لَا يُلْفِظُ .  
 Film — فِيلْمٌ صَائِتٌ .  
 Jeu — تَمَثِيلٌ صَائِتٌ .  
 Muette sf. بَيْتُ الصَّيَّادِينَ .  
 \*Muezzin sm. مُؤَذِّنٌ .

**Muffin sm.** موفينة (قطيرة رقيقة  
شظية ملونة).  
**Muffle sm.** غطس، مغطس.  
— (fig.) شحص قظ.  
**Mufflerie sf.** قظاظنة.  
**Muffler sm. (Bot.)** سبسم، آلف العجل  
(نبات بزروع لزهره).



**Muge ou Mulet sm. (Pois.)** بورى، بياح.  
**Mugir vi.** جأر، عأر، عج.  
Les vents mugissent الرياح تئن.  
**Mugissant, e adj.** جائر، خائر.  
**Mugissement sm.** عجبج، خوار،  
— des vagues مدبر الأمواج.  
**Muguet sm. (Bot.)** زنبق الوادي،  
مضمتف.  
— (Med.) قلاع (التهاب فطري في الفم).

**Muguetier vt.** غازل.  
**\*Muld sm.** مد (كبل للحبوب).  
**Mulard, e s et adj. (Ois.)** بط قجين.  
**Mulassier, ère adj.** بشقي (متعلق  
بانتاج البغال).  
**Mulâtre s et adj.** مولد، غلامي.  
(مولود من أبوين أبيض وأسود).  
**Mule sf.** بابوج، خف.  
**Mule sf.** بغلة.  
**Mule-jenny sf.** مغزل قطني (نول  
لفزل القطن).



**Mulet sm.** بغل.  
**Mulet sm. (Pois.)** بورى.  
**Muleta sf.** سرهقة (قطعة قماش حمراء  
يستعملها مصارع الثيران لإرهاق الثور  
قبل القضاء عليه).  
**Muletier, ère adj.** بغالي (ما يتعلق بالبغال).  
— sm. بغال.

**Mulette sf. (Zool.)** رخرية نهريّة.  
**Mulon sm.** عرمة محفوفة (كومة ملح  
يغطيها الصلصال للمحافظة عليها في  
البحيرات اللجة).



**Mulot sm. (Zool.)** دكيمة (فأرة الخراج).  
**Mulsion sf.** حلب، احتلاب.  
**Multibroche adj. (Tour —) (Tech.)**  
مخزطة متعدّدة المشابك.  
**Multicaule adj. (Bot.)** متعدّد القروص.  
**Multicellulaire adj.** متعدّد الخلايا.  
**Multicolore adj.** متعدّد الألوان.  
**Multicouche adj.** متعدّد الطبقات.  
**Multifilaire adj.** متعدّد الخيوط.  
**Multiforme adj.** متعدّد الأشكال.  
**Multiloculaire adj. (Bot.)** متعدّد الجيوب.  
[او الساكن].

**Multimillionnaire adj.** صاحب ملايين.  
**Multinational, e, aux adj.** متعدّد  
الجنسيات.  
**Multipare adj et sf.** ثور، ولود.  
**Multiparité sf.** تعدّد المواليد.  
**Multiple adj.** متعدّد، تكثير الأجزاء.  
[او الصّائر].  
— sm. مضاعف، مركّب.  
— commun مضاعف مشترك.  
Le plus petit commun — المشترك  
الأصغر، المضاعف البسيط.

**Multiplex adj. et sm. inv. (Tech.)**  
مضاعف الإرسال (متعلق بنظام إرسال  
متميّز بتوجيه عدّة رسائل في آن واحد  
على الموجة نفسها).

**Multipliable adj.** ضروب، مضروب.  
قابل الضرب.  
**Multipliant, te adj.** ضارب.  
**Multiplicande sm.** عدد مضروب.  
[بعد آخر].  
**Multiplicateur, trice adj. et sm.**  
مضاعف.  
Le — العدد المضروب فيه.

**Théorie du —** نظرية المضاعف  
(نظرية اقتصادية تنص على أن كل  
زيادة في الاستثمارات الإنتاجية تحدّد  
زيادة في طلب المستهلكين أكثر ارتفاعاً  
من سعر تكلفة الاستثمارات).

**Multiplicatif, ive adj.** مكثّر، مضاعف.  
**Multiplication sf.** ضرب، تكثير، تكثير.  
جداول الضرب.  
— par génération تناسل.  
La — des crimes ازدياد عدد الجرائم.

**Multiplicité sf.** كثرة، وفرة، تعدّد.  
**Multiplier vt.** ضرب، عدّد في عدد.  
— كثر، ضاعف.  
— vi. et Sc. تناسل، تكاثر، تعدّد.  
Sc — (Fig.) تواجد (أعطى الشعور بأنه  
موجود في عدة أمكنة).

**Multipolaire adj. (Elect.)** متعدّد الأقطاب.  
**Multistandard adj. inv.** متعدّد القسّم.  
(صفة جهاز استقبال تلفزيوني يسمح بتلقّي  
صور صادرة عن أجهزة مختلفة المعايير).  
**Multitube adj.** متعدّد الأنابيب.  
**Multitubulaire adj. (Tech.)** [سحانة]  
متعدّد الأنابيب.

**Multitude sf.** جمهور، عدد، والفير،  
كثرة، حشد.  
— d'oiseaux سرب من الطيور.  
بلدي.

**Municipal, e, aux adj.** بلدي.  
Conseil — مجلس بلدي.  
Officiers — aux أعضاء المجلس البلدي.  
**Municipalité sf.** بلدية، مجلس بلدي.  
• أعضاء مجلس بلدي.

**Municipie sm.** مستنقحة (مدينة استحدثها  
روما في إيطاليا القديمة).

**Munificence sf.** سخاء، جود،  
كرم، أريحية.

**Munificent adj.** سخّي، جواد، كريم.  
**Munir vt.** زود، جهّز، أمدّ ب.  
Se — تجهّز، اعتدّ ب.  
Se — de patience تدبّر بالصبر،  
اشتدّ للاختمال.

**Munition sf.** ذخيرة، عتاد حربي، مونة.  
**Munitionnaire sm.** مئون الجنود.

**Munster sm.** مستر (نوع من الجبن يصنع  
في مدينة منستر بالأكراس).

\*Muphti ou Mufti sm. [ المُفتي ] مفتي  
Muqueux, euse adj. مخاطي .

— se ou membrane — se غشامخاطي .

Mur sm. جدار ، حائط .

— (fig.) حاجز .

— bahut جدار سور لا يتجاوز ارتفاعه ارتفاع كرمي .

— d'assaut جدار التمارين الرياضية .

— s de soutènement دعائم البناء .

— mitoyen حائط مشترك .

Mettre au pied du — أحرج ، سدّ الدروب على .

Les — s ont des oreilles قد نشع من غير أن نري .

Sauter le — , faire le — تسلّل ، قرق .

— de son جدار الصوت .

— s. أسوار مدينة • مدينة .

Mûr, e adj. ناضج ، بالغ ، يانع .

Abcès — دمل على وَشك الانقياء .

Âge — سن النضج .

Esprit — ذهن حبيب .

Projet — مشروع مدروس .

Murage sm. تصوير ، تعويط .

Muraille sf. سور .

Couleur de — لون رمادي .

— (Mar.) سكاكة أطراف سفينة .

— s. أسوار مدينة .

Mural, e, aux adj. جداري ، حائطي .

Peintures — es جداريات ، رسوم .

— جدارية .

Couronne — e إكليل الأسوار ( إكليل كان يُسَنَح لأول جندي روماني )

— يفنم سور مدينة مُهاجمة .

Carte — e خارطة [ تعلق أو تُرسم على ] حائط .

Mûre sf. (Bot.) نوت ، قمر القوت .

— de nince مضمة ( ثمر العليق ) .

Mûrement adv. بتأمل ، بتفكير ، بنضج .

— بانظام نظر .



Murène sf. (Poiss.) أبو مربة ، شين .

Murer vt. سور ، حوط بور ، سدّ .

— une porte طلق باباً .

— ألق على • أخفى ، ستر .

Muret, Muretin sm. ou Murette f. جدار صغير .

Murex sm. (Zool.) مَرَق ( ضرب من الرخويات البحرية يُسَنَح صفاً أرجوانياً ) .

Muriate sm. موريات ( ملح الحامض المورياني ) .

Muriatique adj. ( Acide — ) حامض مورياتي .

Mûrier sm. (Bot.) نوت ، شجرة نوت .

Mûrir vi. نضج .

Les blés mûrissent السبيل تنمو .

Abcès qui mûrit خراج يكمل ، يتم نومة .

Idée qui mûrit فكرة تتمسّق .

— vt. نضج ، أنضج • أمّن في التفكير .

— une pensée عتق فكرة .

— un projet فكر ملياً .

Se — (Pop.) سكر ، تسيل .

Mûrisage ou Mûrisement sm. نضج • إنضاج .

Mûrissant, e adj. آخذ بالنضج • متضج .

Raisin — عنب مُكَلَّل .

Mûrisserie sf. متضج .

( مكان لإنضاج الفاكهة ) .

Murmel sm. مرموط • قمر المرموط .

Murmurant, e adj. خرار ، ذو خمرير .

• هامس .

Murmure sm. همس ، تمسّم • جلبة .

— de l'eau خرير ، هدير .

— du vent هفيف ، هزيز • هيمنة .

— véculaire صوت الزّقة .

Exciter le — de la foule آثار تدمر الجُمهور .

Murmurer vi. همس ، تمسّم .

— جرس ، دمل • ضجّ ، أضجّ .

— تدمر ، همهم .

Mûron sm. (Bot.) نوت العليق .

Murria, e adj. سوران ( صفة آنية قديمة ) .

— ثنية قد تكون مادتها الفلورين .

Mur-rideau sm. جدار واجهة [ ليس فيها ألواح خشبية ] .

Muscées sf. pl. (Bot.) موزيات ( فصيلة )

— نباتية من وحيدات الخلية .

Musagète adj. et s. ملهم الشعراء ( دليل عرائس الشعر والأدب اليوناني ) .



Musaraigne sf. (Zool.) زبابة ، فأر الزباب ، فأر السم .

Musard, e adj. عابث ، مُستهتر .

Musarder vi. v. Muser .

Musarderie ou Musardise sf. عبث ، استهتار .

Musc sm. ميسك ، قلو • قزال الميسك • عطر الميسك .

— végétal زيت الجوز اليسكي .

Muscade sf. (Bot.) جوزة الطيب .

— كزرة المشغوفين .

— تجبّها ! ( عبارة يستعملها المشرّفون كتابة عن نجاح عملهم ) .

Muscadelle sf. مسكبة ( إحصاء شتوي )

— (و نكهة مسكية ) .

Muscadet sm. مسكبة • ( خمر مُسَكَّة ) .

Muscadier sm. (Bot.) جوز الطيب .

Muscadin sm. شاب أبيض .

Muscardin sm. (Zool.) زغبة ( جنس حيوانات قاضية من فصيلة القروديات ) .

Muscardine sf. داء القرّية ، داء دودة الحرير ، شلل وزدي .

Muscari sm. (Bot.) بلبوس ، بصل الزيز .

Muscarine sf. (Chim.) مسكرين ( شبه فلوئي سام ) .

Muscat s. et adj. عنب مسكي .

— خمر العنب المسكي .

Muscidés sm. pl. (Ins.) ذبابيات .

Musciniées sf. pl. (Bot.) طحلييات .

Muscle sm. عضلة .

Musclé, e adj. عاضل ( ذو عضل ) .

Muscler vt. عضّل ( قوّى العضلات ) .

— عضلي .

Musculaire adj. تشفيل ( مجموع النارين المؤدية إلى تنمية الجهاز العضلي ) .

Musculature sf. جهاز عضلي .

— مجموع عضلات .

Muscleux, euse adj. عضيل ، كثير العضل .

**Muse sf.** رَبَّةُ الْفَنِّ (كلّ إلهة من الإلهات .  
التّسع الشّقيقات الفّاني يحمين الفناء والشعر  
والفنون والعلوم والتّكنولوجيا الاغريقية ) .  
**Invoquer les — s** . طَلَبَ الوَحْيَ .  
**Cultiver les — s** . مارَسَ الشّعرَ .  
**Les favoris des — s** . الشّعراء .  
**Museau sm.** خَطْمٌ ، خُرْطوم .  
**— du porc** . رُفْطِيَّةٌ وَفَرْطِيَّةٌ .  
**— (Pop.)** . وَجْهٌ .  
**Musée sm.** مُنْتَعَفٌ ، دارُ الآثَارِ .  
**Muscler vt.** حَجَمَ ، كَمَّ ، خَطَمَ .  
**— la presse** . كَمَّ الصّحافةَ .  
**Muscle sm.** شَرِيطَةُ الشّدادة ( سِلْكٌ من  
حديد يشدّ سدادة زجاجة الشّراب ) .  
**Musclière sf.** كِمَامَةٌ ، حِجَامٌ ، خِيطَامٌ .  
**Muscllement sm.** حَجْمٌ ، كَمٌّ .  
**Muséologie ou Muséographie sf.**  
تِجافَةٌ ( علم تنظيم المتاحف ) .  
**Muser vi.** عَثَّ ، اسْتَهْزَأَ .  
**Musculole sf.** أَلْيَفَةٌ ( جزء الرّسّ الذي  
يعرض قِصَّةَ الألف ) .  
**Musette sf.** مِزمارُ القِربَةِ .  
**—** حَقْلَةٌ رافِعةٌ ( حلّ الحان الزّمار ) .  
**—** مِزْوَدَةٌ ، مِغْبٌ ، كَبَسٌ .  
**— (Zool.)** . زَبَابَةٌ شائمةٌ .  
**Muséum sm.** مُنْتَعَفُ العِلْمِ الطّبيعيّ .  
**Musical, e, aux adj.** موسيقيّ .  
**—** مُنْجِمٌ ، مُطْرِبٌ .  
**Musicalement adv.** موسيقيّاً . وَفَقاً  
لقواعد الموسيقى .  
**Musicalité sf.** موسيقيّةٌ ( صفةٌ ما هو  
موسيقيّ ) .  
**Music-hall sm.** مَسْرَحُ المُنوَّعات [ للرّقص  
والغناء والألعاب البهلوانيّة ] .  
**Musicien, ne adj. et s.** موسيقار .  
**—** عازِفٌ ( على آلة موسيقيّة ) .  
**Musicographe s.** مُرَوِّفٌ موسيقيّ .  
**Musicologie sf.** عِلْمُ الموسيقى .  
**Musicologue s.** باحثٌ في الموسيقى .  
**Musique sf.** موسيقى ، عِلْمُ الموسيقى .  
قَنَ الأَلحانِ .  
**— de chambre** موسيقى الفُرَق (موسيقى  
موضوعة لعدد قليل من الآلات ) .

**— chiffrée** موسيقى مُرَقَّعة ( نظام  
تُكْتَبُ فيه الموسيقى بالأرقام  
والخطوط ) .  
**— instrumentale** موسيقى آليّة .  
**— militaire** فِرْقَةٌ موسيقيّة عسكريّة  
( فريق من الموسيقيّين ملحق بالجيش ) .  
**— vocale** موسيقى رِغائيّة .  
**Chef de —** رَيسُ جَوْقةٍ موسيقيّة .  
**Connaitre la — (fig.)** عَرَفَ أدقّ الجِليلِ .  
**Musiquer vi.** مَوَسَّقَ ، أَلَفَ موسيقى .  
**Musiquette sf.** موسيقى رَكيكَةٍ .  
**Musoir sm.** طَرَفُ رَصيدٍ [ أو سدّ ] .  
**Musqué, e adj.** مُسَكٌّ .  
**Paroles — es** كلامٌ مُقول .  
**Musée-pot (A —) loc. adv.** سرّاً ، بَاطِناً .  
**Muser (Se —) v. pr.** تَتَقَبَّى ، اِخْتَبَأَ .  
**Musself, ive adj. m. (Or —)** دَهَبِيّ  
مُبَرِّزٌ ( سلفور القصدير لبرنزة  
التّسائيل ) .  
**Mussetation sf.** دَمْدَمَةٌ [ بلا صَوْتٍ ] .  
**Mustang sf.** مُنْتَنَغٌ ( فرس السهول  
الامريكية البرّيّة ) .  
**Mustélidés sm. pl. (Zool.)** سَمُورِيَّاتٌ .  
عِرسِيَّاتٌ .  
**Musulman, e adj. et s.** مُسْلِمٌ .  
**Mutabilité sf.** تَغْيِيرِيّةٌ ، لا اِسْتِقرارِيّةٌ .  
**Mutage sm.** إيقاف الاختصار [ بإضافة مادة  
مضادّة لتفكّر على العَصارة لحفظها  
مُدّة من الزمن ] .  
**Mutation sf.** تَبَدُّلٌ ، تَغْيِيرٌ ، تَحَوُّلٌ ، تَبْدِيلٌ ،  
تَغْيِيرٌ ، تَطْوِيرٌ .  
تَغْيِيرٌ إحتيائيّ ( تَغْيِيرٌ فجائيّ في الوراثة —  
يُحدث مواليد جديدة مختلفة عن الأبوين ) .  
**—** نَقْلٌ حيّازةٌ • اِنْتِقَالٌ حيّازةٌ .  
ضَرَبِيّةُ النَقْلِ [ أو ] اَلانْتِقَالُ .  
**Droits de —** عَرَفٌ على الأَرَضَنَ [ يستعمل —  
أنايب ذات طول مختلف لنفمة واحدة ] .  
**Mutationnisme sm.** تَحَوُّليّةٌ ( نظريّة  
التطوّر . لصاحبها « فري » التي تنب  
للتحوّلات الدور الاساسي في ظهور  
الاجناس الجديدة ) .  
**Mutationniste adj et s.** تَحَوُّليّ ( ما يتعلّق  
بنظريّة التحوّليّة • معتنق نظريّة التحوّليّة ) .

**Muter vt.** أَوَقَفَ الاختصار [ بإضافة مادة  
مضادّة لتفكّر على العَصارة لحفظها ] .  
**Muter vt.** بَدَّلَ ، غَيَّرَ ، نَقَلَ .  
**Mutillant, e adj.** مُسَبِّبٌ للبشر • جادِعٌ ،  
باطِرٌ ، قاطِعٌ .  
**Mutisateur sm.** مُشَوِّهٌ .  
**Mutilation sf.** جَدْعٌ ، بَشْرٌ ، قَطْعٌ عُضْوٍ .  
**—** تَشْوِيهٌ ، تَشْيِيلٌ .  
**Mutilé, e s. et adj.** مُشَوِّهٌ ، أَبْشَرٌ ،  
أَجْدَعٌ ، أَجْدَعٌ .  
**Mutiler vt.** قَطَعَ عُضْواً ، بَثَرَ ، جَدَمَ .  
**— un texte** حَذَفَ أجزاء من نصّ .  
**Mutin, e adj.** كَبَسٌ ، نَبِيّ .  
**Mutin sm.** مُتَعَرِّدٌ ، فائِرٌ .  
**Mutiner (Se —) v. pr.** تَمَرَّدَ ، عَصِيَ .  
**Mutinerie sf.** تَمَرُّدٌ ، عِصْيَانٌ .  
**Mutisme sm.** بَكْمٌ ، خَرَسٌ • صَمْتُ .  
**Mutité sf. v. Mutisme** .  
**Mutualiste sm. adj.** تَعَاوُفيّ ، تَشَارُكيّ  
( متعلّق بالتعاون والشارك • عُضْوٌ  
في شركة تعاون ) .  
**Mutualité** تعاونٌ ، تبادُلُ المَعونة • تَشَارُكٌ .  
**—** شَرِكاتُ التَّضامِنِ .  
**Mutuel, le adj.** مُتَبَادَلٌ ، مُشْتَرَكٌ .  
**Assurance — le** شَرِكَةُ تَأْمِينٍ ( لا غايّة له  
تجارة لها ) .  
**Mutuellement adv.** بَاتِّفَاقٍ ، بَاتِّفَاقٍ  
الطَّرَفَيْنِ .  
**Mutule sf. (Archéol.)** لسان الرافعة .  
**Myalgie sf. (Méd.)** وَجَعٌ عَضَلِيّ .  
**Myasthénie sf.** عُضالٌ • داءٌ  
يُصيب العضل بوهن شديد ) .  
**Mycélien, ne adj.** سَيجِيّ فُطرِيّ .  
**Mycélium sm.** شَجَبَةُ الفُطر .  
جُزْأُومَةُ الفُطر .  
**Mycétome sm. (Méd.)** وَرَمٌ فُطريّ .  
**Mycoderme sm.** خَميرةٌ مُحاطِبةٌ ( أو  
فُطريةٌ ) .  
**Mycologie sf.** عِلْمُ الفُطريّات .  
**Mycologue s.** عالِمٌ بالفُطريّات .  
**Mycorhize sf.** تَغَطُّرٌ مُجَدَّرٌ ( الضاء  
فُطرٍ يجنود نبتة أخرى ) .  
**Mycose sf.** فُطارٌ ( داءٌ يسبب فطر ما ) .

**Mydriase** sf. (Méd.) . تَمَدُّدُ الْحَدَقَةِ .  
**Mydriatique** adj. . تَمَدِّدِي حَدَقَةٍ .  
**Mye** sf. . رَحِيَّةٌ صَحِيحَةُ الْحَيَاشِيمِ .  
**Myéline** sf. . نَحَاجِينَ .  
**Myélite** sf. . الْتِهَابُ الشَّخَاعِ الشَّوْكِي .



**Mygale** sf. (Zool.) . عَشَكِبُونَةٌ ، رَتِيلَاءُ .  
**Myocarde** sm. . نَسِيجُ الْقَلْبِ الْقَصَلِيِّ .  
**Myocardite** sf. . قَلَابُ (الْتِهَابِ الْمُضَلَّةِ الْقَلْبِيَّةِ) .

**Myographe** sm. . رَاسِمَةُ عَقَلِيَّةٍ (آلَةٍ لَسَجِلِ الْإِنْفِاضَاتِ وَالْإِسْرَخَاءَاتِ الْعَضَلِيَّةِ) .  
**Myographie** sf. . وَصْفٌ تَسْجِيلِيٌّ لِلْعَقَلَاتِ .  
**Myologie** sf. . مَبِثَّةُ الْعَقَلَاتِ .  
**Myome** sm. (Méd.) . وَرْمٌ عَقَلِيٌّ .  
**Myopathie** sf. (Méd.) . الْتِهَابُ الْعَقَلَاتِ .  
 — . تَقَلُّصُ عَقَلِيٍّ خَطِيرٍ .

**Myope** adj. et s. . أَحْصَرُ ، حَصِيرُ النَّظَرِ .  
 — . قَصِيرُ الْبَصَرِ .

**Myopie** sf. . حَصَرٌ ، قِصَرُ الْبَصَرِ .  
**Myopotame** sm. (Zool.) . قُدْسُ الشَّيْلِ .

**Myosis** sm. . انْقِصَاصُ الْحَدَقَةِ .  
**Myosotis** sm. (Bot.) . أُذُنُ الْهَارِ .

**Myria** . بَادِيَةٌ مَعْنَاهَا عَشْرَةُ آلَافٍ .  
**Myriade** sf. . عَشْرَةُ آلَافٍ ، وَبَدَةٌ .

Des — s d'étoiles . عَدَدٌ لَا يُحْصَى مِنْ النُّجُومِ .

**Myriagramme** sm. . عَشْرَةُ آلَافِ غَرَامٍ .  
**Myriamètre** sm. . عَشْرَةُ آلَافِ مِثْرٍ .

**Myriapodes** sm. (Zool.) . دُخَانِيَّاتٌ ، كَثِيرَةُ الْأَرْجُلِ .

**Myrmécophile** adj. et s. . أَلِفُ النَّمْلِ .

**Myrmidon** sm. . قَزَمٌ ، رَجُلٌ قَصِيرُ الْقَامَةِ .  
 — (Fig.) . شَخْصٌ تَافَهُ .

**Myrobalan** sm. (Bot.) . جَنْسُ شَجَرٍ هِنْدِيٍّ ذِي ثَمَرٍ .

**Myrosine** sf. . مِيْرُوزِينَ (دِيَّاسَازٍ يُشْرِفِي نَقِيعَ الْخُرْدِ رَاحَةً قَوِيَّةً) .

**Myroxylon** sm. (Bot.) . شَجَرَةُ الْبَلَسَمِ .  
**Myrrhe** sf. . مَرْمَكَاوِيٌّ ، صَبْرٌ .

**Myrtacées** sf. pl. (Bot.) . أُسْبَاتُ (فَصِيلَةُ مِنْ ذَوَاتِ الْقَلَقَتَيْنِ تُشْمَلُ الْأَسْوَاقُ وَالْقَرَنْفَلُ الْخ ..) .



**Myrte** sm. (Bot.) . آسٌ ، رَيْحَانٌ شَامِيٌّ ، رَنْدٌ .  
**Myrtiforme** adj. . أَسِيُّ الشَّكْلِ .

**Myrtille** sf. (Bot.) . قِيَامُ آسِيٍّ .  
**Mystagogie** sf. . تَقْرِيبُ الْأَسَاطِيرِ • تَقْرِيبُ عَلَمِ الْأَشْرَارِ .

**Mystagogue** sm. . مُتَلَمِّمُ الْأَشْرَارِ (كَامِنٌ بُونَانِيٌّ قَدِيمٌ كَانَ يُدْرِبُ عَلَى أَسْرَارِ الدِّينِ) .

**Mystère** sm. . سِرٌّ خَفِيٌّ (سِرٌّ مِنْ أَسْرَارِ الدِّينِ يَعْرِفُ بِالْوَحْيِ وَلَا يُفْهَمُ فَهْمًا كَامِلًا) .

— . مَلَكُوسٌ دِينِيٌّ [يُحَدِّثُ أَنَّهُ يَوْعِدُ بِوَقْعِ السَّاعَةِ] .  
 — . النَّامَةُ فِي قُلُوبِ الدَّاخِلِينَ لِجِدَدٍ .

— . خَافِيَةٌ ، غَامِضَةٌ .  
 — . عَجَبِيَّةٌ ، غَرِيبَةٌ • أَحْجِيَّةٌ ، لُفْزٌ .

— . أَخْفَى ، كَتَمَ .  
**Faire — de** . سِرِّيَّةٌ (اسْمُ كَانَ يُطْلَقُ عَلَى تَعْمِيلَةٍ دِينِيَّةٍ فِي الْقُرُونِ الْقَدِيمَةِ يَدْخُلُ فِيهَا الْأَلَهَةُ وَالْقُدْسِيُّونَ وَالشَّيَاطِينُ) .

**Mystérieusement** adv. . خَفِيفَةً ، بِغُضُوضٍ ، سِرًّا .

**Mystérieux, euse** adj. . خَفِيٌّ ، غَامِضٌ ، مُلْفَظٌ ، سِرِّيٌّ (مُكْتَفٍ بِالْأَسْرَارِ) .

— . تَصَوُّفٌ ، صَوِيفَةٌ • اتِّحَادٌ بِالْخَافِيَةِ .

**Mysticisme** sm. . صَوِيفَةٌ • تَقْيُّ شَدِيدٌ .

**Mysticité** sf. . صَوِيفَةٌ • تَقْيُّ شَدِيدٌ .

**Mystifiable** adj. . يُخَدِّعُ ، قَابِلُ الْخِدَاعِ .

**Mystificateur** adj. et sm. . مُخَادِعٌ ، مُخَاتِلٌ بِالسُّخْرَةِ • مُتَلَاعِبٌ .

**Mystification** sf. . خِدَاعٌ ، مُخَاتَلَةٌ .

**Mystifier** vt. . خَادَعَ ، خَاتَلَ ، قَلَسَ .

**Mystique** adj. . صَوِيفٌ ، تَقْيٌّ مُتَرَهِّدٌ .  
 — . زَمْرِيٌّ ، تَجَازِيٌّ ، اِسْتِعَارِيٌّ .

— s. . عَالِمٌ رُوحَانِيٌّ .  
 La — . الْعِلْمُ الرُّوحَانِيُّ .  
 — . اِيْمَانٌ [يَتَكُونُ حَوْلَ فِكْرَةٍ أَوْ عَاطِفَةٍ أَوْ شَخْصٍ] .

**Mystiquement** adv. . بِطَرِيقَةٍ صَوِيفَةٍ ، صَوِيفًا .

**Mythe** sm. . اِسْطُورَةٌ ، خُرَافَةٌ • وَهْمٌ ، تَرَهُّةٌ .  
 — . شَخْصٌ [أَوْ شَيْءٌ] اِلْخِرَافِيُّ .

**Mythique** adj. . اِلْخِرَافِيُّ ، اِسْطُورِيٌّ • وَهْمِيٌّ .  
**Mythographe** sm. . اِسَاطِيرِيٌّ .

(مُؤَلَّفٌ كُتِبَ عَنْ الْأَسَاطِيرِ) .  
**Mythologie** sf. . مِثُولُوجِيَا (قِصَّةُ الْأَسَاطِيرِ وَالْخُرَافَاتِ الْمُتَعَلِّقَةِ بِالْأَلَهَةِ وَانْصَافِ الْأَلَهَةِ وَالْإِبْطَالِ الْخِرَافِيِّينَ عِنْدَ شَعْبٍ مَا) • عِلْمُ الْأَسَاطِيرِ .

**Mythologique** adj. . مِثُولُوجِيٌّ (ذُو عِلَاقَةٍ بِالْأَسَاطِيرِ أَوْ بِعِلْمِ الْأَسَاطِيرِ) • اِلْخِرَافِيُّ .

**Mythologue** sm. . مِثُولُوجِيٌّ (عَالِمُ الْمِثُولُوجِيَا) .  
**Mythomane** sf. . مُوَلِّعٌ بِالْكَذِبِ .

**Mythomane** sf. . وَلَّعٌ بِالْكَاذِبِ .

**Mytilculteur** sm. . مَرْبِيُّ الْمَحَارِ .

**Mytilculture** sf. . تَرْبِيَّةُ الْمَحَارِ .

**Mytilotoxine** sf. . سَمٌّ صَدَنِيٌّ (مَادَّةٌ سَامَةٌ فِي كَبِدِ الْمَحَارِ) .

**Myxodémateux, euse** adj. . مَسْخُورِبٌ (مُصَابٌ بِالْمَخْرَبِ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ) .

**Myxodème** sm. . خَزْرَبٌ ، اِسْتِشْفَاءٌ لَحْمِيٌّ (مَرَضٌ جِلْدِيٌّ نَاشِئٌ مِنْ قُصُورِ الْغُدَّةِ الدَّرْقِيَّةِ) .

**Myxomatose** sf. . اَلْتِهَابُ فِي أَنْسَجَةِ الْأَرْنَبِ .

**Myxomycètes** sm. pl. (Bot.) . هَلَامِيَّاتٌ ، مُخَاطَبَاتٌ (فُطُورٌ تَعِيشُ عَلَى الْاِخْتِصَابِ الْعَقِيَّةِ) .

**Mzabite** adj. et s. v. Mozabite .



# N

Naples



N sm. (الحرف الرابع عشر من الحروف الهجائية القرينية).	Nage sf. سياحة ، عوم • تجذيف .	Naissance sf. مولد ، ميلاد ، ولادة .
N (Nord) ش (رمز الشمال) .	À la — سياحة .	— أصل ، منشأ .
N (Chim.) ا (رمز الآزوت) .	Se jeter à la — ارتقى في الماء للسياحة .	— نشأة ، بدء ، أول .
N. فلان (تُستعمل في الكب للإشارة إلى شخص لا تُراد تسميته) .	Être tout en — (fig.) عرق ، تفصح عرقاً .	Acte de — شهادة الميلاد .
Na (Chim.) سو (رمز السديوم) .	Nageoire sf. زعنفة (جناح السمكة) .	Donner — ولد ، أنجب ، أنشج .
Na! لا ! (بلغة الأطفال) .	Nager vi. سبح ، عام .	Prendre — بدأ ، نشأ .
* Nabab sm. نباب (من العربية ثواب ، حاكم إقليمي من حكام الامبراطورية المولوية في الهند) .	— جلف ، قذوف .	De — بالولادة . منذ الولادة .
— (fig.) ثري عظيم .	— entre deux yeux راسي العينين [او الخفضين] .	— après terme ولادة طبيعية . في موعدها .
Les — s de la finance أمراء المال .	— ارتبك ، لم يفهم . (fam.)	— avant terme خداج (ولادة غير طبيعية ، قبل اقضاء مدة الحمل) .
Nabot, e s. قزم ، زعنفة .	Nageur, euse s. سباح ، عائم .	De haute — شريف الأصل .
Nacarast adj. inv. صدق القون ، أحمر برتقالي .	— de combat v. homme-grenouille .	Registre des — s. سجل المواليد .
Nacelle sf. زورق ، قارب .	Naguère adv. منذ قليل ، منذ عهد قريب ، حديثاً .	Naisant, e adj. متولد ، ولد .
— سكة النشاط (حجرة مغلقة في منطاد تُفرد قداماً حين) .	Nalade sf. ربة البايح ، حورية الماء (ترجم الاساطير اليونانية انها تقيم في البحيرات والانهار وتمنحها الحياة) .	• نايه ، حديث .
Nacre sf. صدق ، عرق لؤلؤ .	— سايحة ، مستحيمة .	Le jour — النهار الطالع .
Nacré, e adj. صدق (شبه بالصدف او برق اللؤلؤ بمظهره ولماته) .	— غروس الماء . (Bot.)	• نايه ، حديث .
Nacrer vt. صدق (اضى لمان الصدق او عرق اللؤلؤ وشكله) .	Naff, ive adj. et s. ساذج ، بسيط .	Le jour — النهار الطالع .
* Nadir sm. (Astro.) نظير (تغير السمات) .	— صافي القلب .	• نايه ، حديث .
Naevis sm. شامة (وحمة) .	— سريع التعلين • عز خالص ، غير متور .	Le jour — النهار الطالع .
	Art — فن شعبي ، فولكلوري .	• نايه ، حديث .
	Naba, e adj. et s. قزم ، بعثر .	Le jour — النهار الطالع .
	Naissein sm. دغوس الصدق .	• نايه ، حديث .
		Le jour — النهار الطالع .

Naïveté sf. سَنَاجَة ، بَسَاطَة • صَفَاء  
قلب ، سَلَامَة طَوِيَّة



\* Naja sm. (Zool.) صِيل ، بَجَا •  
كُوبَرَا ، نَاجِرَان

Nanan sm. نَحْ (حَلَوَى فِي لُغَةِ الْأَطْفَالِ) •  
شَيءٌ لَذِيذٌ (fig.)



Nandou sm. رُوحَاء • رِيَّة (تَعَامَة أَمْرِيكِيَّة)

Nanisme sm. قَرَم ، قَسَادَة

Nankin sm. نَانِكِين (قَمَاشٌ قَطَنِيٌّ مَتِينٌ كَانَ  
يُصَنِّعُ فِي نَانِكِين)

Nano بادئة معناها : جُزءٌ مِنْ بِلْيُون

Nanaouk sm. نَانُوك (قَمَاشٌ قَطَنِيٌّ خَفِيفٌ  
حَرِيرِيٌّ الْمَظْهَرُ هِنْدِيٌّ الْأَصْلُ)

Nantir vt. رَهَنْ ، أَطْعَمَ رَهْنًا •  
جَهَّزَ ، أَمَدَ ، زَوَّدَ

Se —

Nantissement sm. (Dr.) رَهْنُ الْهِيَازَةِ •  
— mobilier رَهْنُ الْمَقْوَلِ

Prêt sur —

Naos sm. نَاوَس (جُزءٌ دَاخِلِيٌّ مِنْ  
مَتَبَعٍ رَوَاعِيٍّ)

Napalm sm. نَابَالْم (مَادَّةٌ شَدِيدَةُ الْإِلْتِهَابِ  
تُسْتَعْمَلُ فِي صُحُفِ الْقِتَالِ الْمُحْرِقَةِ)

Napté sf. (Myth.) عَرُوسُ الْحَقُولِ

Napel sm. (Bot.) بِيَشُ الْبَيْرِ ، قَائِلُ النَّيِّرِ

Naphtaline sf. ou Naphtalène sm.  
نَفْتَالِين (مَادَّةٌ كِيمَاوِيَّةٌ تُسْتَعْمَلُ فِي صِنَاعَةِ  
الْأَصْبَاغِ وَالْمَطْبُورِ)

Naphte sm. نَفْطٌ ، نِفْطٌ ، زَيْتٌ مَقْدُونٌ

Naphtol sm. نَفْتُول (فِينُولٌ مُشَقٌّ  
مِنِ الْفَنْتَالِينِ)

Napoléon sm. نَابُولِيُون (عَمَلَةٌ فَرَنْسِيَّةٌ ذَهَبِيَّةٌ)

Nappage sm. غِطَاءُ الْمَائِلَةِ [وَقُوطُهَا]

Nappe sf. سِجَاطٌ • غِطَاءُ الْخِيَوَانِ

— مَسْتَوِي الْمِيَاهِ

— d'autel غِطَاءُ الْمَذْبَحِ

— d'eau طَبَقَةُ مَائِيَّةٍ

— de gaz سَحَابَةٌ غَازٍ

— (Géom.) جُزءٌ مُشَقَّقٌ [مِنْ مِيَاكِة]

— (Techn.) شَرِيْطٌ عَرِيضٌ

— de feu مِيَاكِةٌ وَاسِعَةٌ مُسْتَهْبَةِ

Napper vt. غَطَّى بِسِجَاطٍ •  
— غَطَّى بِمَرَقٍ [أَوْ هَلَامٍ]

Napperon sm. سِجَاطٌ صَغِيرٌ

Narcotine sf. نَارِكُوتِين (مَادَّةٌ  
تُسْتَعْمَلُ لِلتَّخْدِيرِ)

Narcisse sm. (Bot.) نَارِكِسِسْ ، قَهْدَرُ عَيْبَرِ •  
— (fig.) عَاشِقٌ ذَاتِهِ

Narcissique adj. نَارِكِسِسِي

Narcissisme sm. نَارِكِسِسِيَّة (وَلَعٌ بِالذَّاتِ •  
عُشْرُ الذَّاتِ)

Narco-analyse sf. (Méd.) تَحْلِيلُ  
التَّخْدِيرِ (تَحْلِيلُ اللَّادِعِي لَدَى شَخْصٍ  
مُخَدَّرٍ أَوْ مُتَوَمِّمٍ مَغْطِيًّا)

Narcolepsie sf. (Méd.) خُذَارٌ (حَالَةٌ  
مَرَضِيَّةٌ تَتِمَّيزُ بِنَوَابَاتِ نَوْمٍ عَمِيقٍ قَصِيرَةٍ)

Narcose sf. خُدْرٌ (تَخْدِيرٌ مِنْ أَثَرِ  
مَادَّةٍ مُخَدِّرَةٍ)

Narcotine sf. نَارِكُوتِين (مَادَّةٌ مُخَدِّرَةٌ)

Narcotique adj. et sm. مُخَدِّرٌ ، مُتَوَمِّمٌ •  
خُدْرٌ

— une potion أَصَافُ مُخَدِّرًا إِلَى قَوَاءِ

Nard sm. (Bot.) نَارْدِين (سَبُلُ الطَّيِّبِ) •  
— عِطْرُ النَّارْدِينِ

Narguer vt. احْتَقَر ، أَزْدَى بِـ •  
Narguile ou Narguileh sm. نَارِجِيلَة ، شِيشَة

Narine sf. مِشْقَرٌ وَمَشْقُورٌ ، خِيَابَة

Narquois, e adj. خَذَّاعٌ ، مَكْتَارٌ •  
— Un air — هَيْئَةٌ سَخِرَةٌ

Narquoisement adv. بِمَكْتَرٍ ، بِسَخِرَةٍ

Narrateur, trice s. رَاوِي ، حَاكٍ ، قِصَّاصٌ

Narratif, ive adj. رَوَاوِيٌّ ، حِكَايِيٌّ ، قِصَّاصِيٌّ •  
Narration sf. قِصَّةٌ ، حِكَايَةٌ ، سَرْدٌ

— [تَارِيخِيٌّ أَوْ شِعْرِيٌّ] •  
— إِنْشَاءٌ (تَمْرِينٌ مَقْرُوءٌ بِكِتَابَةٍ

— مَوْضُوعٌ مَعْيْنٌ) •  
Narrer vt. قَصَّ ، رَوَى • سَرَدَ

— خَبَّرَ ، حَكَى •  
Narthex sm. سَجَاز [يُؤَدِّي إِلَى مَتْنِ كَنِيسَةٍ]



Narval sm. (Pois.) كَرَكَنْدَنُ الْبَحْرِ •  
حَرِيرِشُ الْبَحْرِ ، قُوفِيٌّ

Nasal, e, aux adj. أَنْفِيٌّ ، خَيْشُومِيٌّ •  
مِشْقَرِيٌّ

Fosses — les مِشْقَرَان •  
— حُرُوفٌ أَنْفِيَّةٌ

Une voix — c صَوْتُ مِغِينٍ

Nasalisation sf. خَنْتِين (تَكَلُّمٌ مِنَ الْأَنْفِ) •  
Nasaliser vt. خَنْ ، تَكَلَّمَ مِنَ الْأَنْفِ

Nasalité sf. خَنْتَةٌ ، خَنْتَخَتَةٌ

Nasard sm. (Mus.) أَرْغَنَةٌ • (تَلَاعِبٌ  
بِالْحُلَانِ الْأَرْضِيِّ)

Nasarde sf. ضَرْبَةٌ عَلَى الْأَنْفِ •  
— (fig.) إِهَانَةٌ

Nasau sm. مِشْقَرُ الْبَيْهَمَةِ

Les — x (fam.) الْأَنْفُ •  
Nasillard, de adj. أَخْشَنٌ ، أَغْنٌ •  
مُخْتَنِّخٌ

Nasillement sm. خَنْتَةٌ وَخَنْتِين • غَنْتَةٌ

Nasiller vi. خَنْ ، غَنْ •  
خَنْخَنَ ، خَنْخَنَ

Nasilleur, euse s. v. Nasillard



Nasique sm. (Zool.) نَزْبَكٌ ، كَاكُو •  
(نَوْعٌ مِنَ الْقُرُودِ)

- حَبَّة عُنَيْبِيَّة [غير سامة] .  
**Nasitort sm. (Bot.)** رَشَاد ، حُرْف (بقلة) .  
 حَوْلِيَّة من فصيلة الصليبيات .  
**Nasonnement sm.** حَوْتٌ سُخِينٌ • خَسَنَتَةٌ .  
**Nasae sf.** نَعْفَةٌ [لَقَبُ السَّمَكِ] • شَبَكَةٌ [لَقَبُ الطَّيْرِ] .  
 — دَوْدَةُ شَائِبِيَّة .  
**Natal, e adj.** مَوْلَدِي .  
**Pays —** مَسَقَطُ الرُّأْس .  
**Jour —** يَوْمُ الْمَوْلِد .  
**Nataliste adj.** مَوْلَدِي (ما أو مَنْ يَشْجَعُ على زيادة المواليد) .  
**Natalité sf.** نِسْبَةُ الْمَوْلَادِ [إلى مجموع السَّكَّانِ] .  
**Natation sf.** سِبَاحَةٌ ، فَنُّ السَّبَاحَةِ .  
**Natatoire adj.** سَبَّحِي • سِبَاحِي (ذو علاقة بالسَّبَاحَةِ) .  
**Vessie —** حَمَاطَةُ السَّكَّة .  
**Natrice sf.** قَوْزَقِيَّةٌ • (رَخْوِيَّةٌ ذات قَوْزَقَةٍ) .  
**Natif, ive adj. (— de)** مَوْلُودٌ بـ ..  
**État — de l'homme** جِيلَةٌ .  
**Vertu — ive** فَضِيلَةُ طَبِيعِيَّة .  
**Argent —** فِصْفَةٌ مَعْلِيَّة .  
**— s.** رِيشُ مَوْلَادٍ .  
**Nation sf.** أُمَّةٌ • قَوْمٌ .  
**National, e, aux adj.** قَوْمِيٌّ .  
**Assemblée — e** مَجْلِسُ الْأُمَّة .  
**Les — aux** الْوِطَانِيُّونَ .  
**Nationalisation sf.** تَأْميمٌ .  
**Nationaliser vt.** أَسَمَ .  
**Nationalisme sm.** قَوْمِيَّةٌ ، نَزْعَةُ قَوْمِيَّة .  
**Nationaliste adj et s.** قَوْمِيٌّ .  
**Nationalité sf.** جَنَسِيَّةٌ ، تَابِيعِيَّة .  
**National - socialisme sm.** إِشْتِرَاكِيَّةٌ وَطَنِيَّة (نَازِيَّة) .  
**National - socialiste adj. et s.** إِشْتِرَاكِيٌّ وَطَنِي (نَازِي) .  
**Nativement adv.** بِالْوِلَادَةِ ، بِالطَّبِيعَةِ ، بِالْفِطْرَةِ .  
**Nativisme sm. (Psycho.)** فِطْرِيَّةٌ .  
**Nativiste adj et s.** فِطْرِيٌّ .  
**Nativité sf.** مَوْلِدٌ ، مِيلَاد .  
 — مِيلَادُ الْمَسِيحِ ، عِيدُ الْمِيلَاد .  
**Natron ou Natrum sm.** نَطْرُونٌ (كربونات الصوديوم) .  
**Nattage sm.** ضَفَرٌ وَتَضْفِيرٌ • تَسْجُجٌ .  
**Natte sf.** بُورِيَّةٌ ، بُورِيَاء (حَصِيرٌ مَنْسُوجٌ من قَصَبٍ) .  
 — ضَفِيرَةٌ ، غَدِيرَةٌ .  
**Natter vt.** ضَفَرَ ، ضَفَّرَ .  
 — قَطَعَ بِحَصَائِرٍ .  
**Nattier, ère s.** مُضَفِّرٌ (عَامِلٌ لِتَضْفِيرِ الحَصَائِرِ وَالْجَنَادِ) .  
**Naturalisation sf.** تَجَنُّسٌ .  
 — تَطْبِيعٌ ، تَبْلِيدٌ ، تَأْثُلُمٌ • تَطْبِيعٌ ، تَبْلِيدٌ ، أَقْلَمَةٌ ، إِبْلَانٌ .  
 — اسْتِغْيَاءٌ (فَنُّ [كَسَابِ حَيَوانٍ أو نَبَاتٍ مِن مِثْلِ مَظْهَرِ الْحَيَاةِ] ) .  
 — اتِّبَاسٌ لِقَفَّةٍ [إِدْخَالٌ لِقَفَّةٍ إِلَى بِلَدٍ مَا أو لِقَفَةٍ مَا] .  
**Naturalisé, e s.** مُتَجَنِّسٌ .  
**Naturaliser vt.** جَنَسَ (مَتَّحَ جَنَسِيَّةً) .  
 — طَبَعَ ، بَلَّدَ ، أَقْلَمَ [حَيَوانًا] أو قَبَّأَ [ ] .  
 — اسْتَحْيَا (أَكْبَى حَيَوانًا أو نَبَاتًا مِن مِثْلِ مَظْهَرِ الْحَيَاةِ) .  
 — أَقْبَسَ كَلِمَةً .  
**Naturalisme sm.** طَبِيعِيَّةٌ ، نَزْعَةُ طَبِيعِيَّة .  
**Le** الْمَلْعَبُ الطَّبِيعِيُّ (مَلْعَبَةٌ أدَبِيَّةٌ تُنَادَى — بِتَقْلِيدِ الطَّبِيعَةِ فِي كُلِّ أَشْكَالِهَا) .  
**Le — (Philo.)** الْمَلْعَبُ الطَّبِيعِيُّ (نَظَرِيَّةُ) (الَّذِينَ يَمْتَرُونَ بِطَبِيعَةِ الْمَبْدَأِ الْأَوَّلِ) .  
**Naturaliste sm.** طَبِيعِيٌّ ، عَالِمٌ بِالطَّبِيعَاتِ (النَّبَاتِ وَالْحَيَوانِ وَالْمَعَادِنِ) .  
 — مَحْسُطٌ [الْحَيَواناتِ وَالطَّيْرِ] .  
 — طَبِيعِيٌّ (مَنَادٌ بِالْمَلْعَبِ الطَّبِيعِيِّ أو مَسَارِسَ لَهُ) .  
 — طَبِيعِيٌّ (ذُو عِلَاقَةٍ بِالطَّبِيعَةِ فِي الْفَلَسَفَةِ أو الْأَدَبِ) .  
**Nature sf.** طَبِيعَةٌ ، طَبْعٌ ، سَلَفَةٌ ، جِيلَةٌ .  
**La —** الطَّبِيعَةُ ، الْكَوْنُ ، الْخَلْقَةُ .  
**Les lois de la —** قَوَامِيسُ الطَّبِيعَةِ .  
**Homme d'une — violente** إِنْسَانٌ ذُو بَرَاجٍ حَادٍ .  
**Payer en —** دَفَعَ عَيْنًا .  
**Peindre d'après —** رَسَمَ رَقْعًا لِمَوْجُودٍ طَبِيعِيٍّ .  
**État de —** حَالَةُ الْفِطْرَةِ .  
**Forcer la —** تَنَكَّلَفَ فَوْقَ الطَّاقَةِ .  
**— morte** طَبِيعَةٌ مَيِّتَةٌ (رَسْمٌ كُلٌّ فَاقِدٌ لِلْحَيَاةِ مِنَ الْحَيَوانِ أو النَّبَاتِ) .  
**Objets de différente —** أَشْيَاءٌ مِنْ أَنْوَاعٍ مُخْتَلَفَةٍ .  
**Payer le tribut à la —** مَاتَ ، تَوَفَّى .  
**Faire de — à nous étonner** أَمُورٌ مِنْ شَأْنِهَا أَنْ تُفْهِرَ دُمُغَتُنَا .  
**Il est généreux de —** طَبِيعٌ عَلَى الْكَرَمِ .  
**C'est une heureuse —** إِنَّهُ إِنْسَانٌ مُخَالِفٌ .  
**Le cri, la voix de la —** صَرَخَةٌ [أو] صَوْتُ الدَّمِ .  
**Du café —** قَهْوَةٌ عَادِيَّةٌ .  
**Il est —** إِلَهٌ يُقَالِي ، بَلَا تَصْنَعُ .  
**Naturel, le adj.** طَبِيعِيٌّ ، غَرِيزِيٌّ ، فِطْرِيٌّ .  
**Il est — de** مِنَ الطَّبِيعِيِّ أَنْ ...  
**Enfant —** ابْنُ سِفَاحٍ .  
**Don —** اسْتِغْيَاءٌ سَوِيَّةٌ .  
**Vin —** خَمْرٌ خَالِصَةٌ غَيْرُ مَشْوَبَةٍ .  
**Mort — le** مَيِّتٌ بِسَبَبِ الْمَرَضِ [أو التَّنَفُّسِ] .  
**Histoire — le** مَادَّةُ التَّارِيخِ الطَّبِيعِيِّ .  
**Sciences — les** عُلُومٌ طَبِيعِيَّةٌ .  
**Langage —** كَلَامٌ فِطْرِيٌّ .  
**Ton —** نَجْمَةٌ ثَقَلَانِيَّةٌ (نَجْمَةٌ خَالِصَةٌ مِنَ التَّصْنَعِ) .  
**Naturel sm.** طَبِيعَةٌ ، طَبْعٌ ، فِطْرَةٌ .  
 — خَلْقٌ ، سَجِيَّةٌ .  
**D'un — doux** لَيِّنٌ الرَّبَكَةِ .  
**Chassez le —, il revient au galop** الْخَلْقُ أَغْلَبُ .  
**Les — s** أَهْلُ الْبَلَدِ .  
**Au —, loc. adv.** بِحُبِّ الطَّبِيعَةِ • بِعَيْقٍ ، بِإِخْلَاصٍ .  
**Naturellement adv.** طَبِيعًا ، طَبِيعِيًّا .  
 — بِالطَّبْعِ ، غَرِيزَةً ، سَلَفَةً .  
**Il parle —** بِتَكَلُّمٍ يَلَا تَصْنَعُ ، بِبَاطِلَةٍ ، بِسُهولة .  
**Naturalisme sm.** طَبِيعِيَّةٌ (نَزْعَةٌ إِلَى اتِّبَاعِ الطَّبِيعَةِ عَنْ كُتُبٍ • مَذْهَبٌ صَحْفِيٌّ وَرِيَاضِيٌّ يُطَبِّقُ هَذِهِ النَزْعَةَ) .  
 — عَرُويٌّ (مَذْهَبُ الْعُرَاةِ) .  
**Naturaliste adj.** طَبِيعِيٌّ (ذُو عِلَاقَةٍ بِنَزْعَةٍ إِلَى اتِّبَاعِ الطَّبِيعَةِ • مِنْ اتِّبَاعِ مَذْهَبِ الطَّبِيعَةِ) .  
 — عَرُويٌّ (مِنْ اتِّبَاعِ مَذْهَبِ الْعُرَاةِ) .

**Naucore sf. (Ins.)** بَعَثَ الْمَنَاقِبَ .  
**Naufrage sm.** غَرَقَ سَفِينَةً .  
 Le — de mes espoirs خيبة آمالي .  
 Assister au — de sa fortune شاهد زوال ثروته .

**Naufragé, e adj. et s.** غارق ، غرق .  
**Naufrager vi.** غرق .  
**Naufrageur, euse s.** مغرق (ساكن الشواطئ الذي يعتال لاغراق السفن) .  
 — (fig.) مُحَرَّب [الآخرين] .  
**Naumachie sf.** معركة بحرية صورية .  
 — حوض مغرق .

**Nauplius sm.** دُعُومُوس (شكل أول من أشكال حياة بعض القشريات) .

**Nauséabond, e adj.** مُغْت ، مُغْزَز .  
 — (fig.) مُغْتَر ، مُغْتَرِ [الاشمئزاز] .

**Nausée sf.** غشيان ، تهوع ، مقس .  
 — (جيشان النفس) .  
 — (fig.) نفور شديد ، اشمئزاز .  
**Nauséux, euse adj.** مُغْت ، مُغْتَر ، مُغْتَرِ ، مُغْتَرِ .



**Nautilé sm.** قنوقنة .  
**Nautique adj.** نوتي ، ملاحية .  
 Ski — تزلج على الماء .  
 Les sports — s الرياضة المائية .  
**Nautisme sm.** رياضة مائية .  
**Nautonier sm.** ملاح ، نوتي .  
**Navaja sf.** نافاجا (سيف إسبانية طويلة) .  
**Naval, e, als adj.** بحري (مخصص بالسفن الحربية) .  
 École — e مدرسة بحرية .

**Navarin sm.** نافارين (طبخ من لحم الضأن مع الفستق ، باسم مكان وقت فيه معركة) .  
**Navarque sm.** قائد أسطول بحري [قديم] .  
**Navet sm.** ليفت ، سلجم .  
 — (fig.) عمل أدني [وتفني] بلا قيمة .  
**Navette sf. (Bot.)** سلجم تحلي .  
**Navette sf.** حفة البخور ، مَكُوك .  
 Faire la — أقبل وأدبر مرآت عديدة .  
 — مركبة [للسافات القصيرة] .

**Navicert sm.** إذن الملاحة (ترخيص تعطي الحكومة لسفينة تجارية في أثناء حصار) .  
**Naviculaire adj.** زورقي الشكل .  
 Os — عظم زورقي .

**Navicule sf. (Bot.)** مشطورة (نوع من الطحلب الأسمر) .

**Navigabilité sf.** ملاحية (صلاحية الملاحة البحرية أو الجوية) .

**Navigable adj.** صالح للملاحة .  
**Navigant, e adj.** مانير (ما يبحر البحر أو الجو) .

**Navigateur sm.** ملاح (ربان سفينة أو طائرة) .  
 — أخصائي ملاحة (ملاح يرود البحار بغية الاستكشاف) .

**Peuple —** شعب ملاحة .  
**Navigation sf.** ملاحة ، إبحار .  
 — aérienne ملاحة جوية .  
 — intérieure ملاحة في الأنهار [أو البحيرات] .

**Naviguer vi.** سافر بحراً [أو جوا] .  
 — قاد سفينة [أو طائرة] .

**Navire sm.** سفينة ، باخرة ، مركب .  
**Navire-citerne sm.** سفينة صهريج (سفينة لنقل السوائل) .

**Navire-hôpital** سفينة مستشفى .  
**Navire-jumeau sm.** سفينة توأم .

**Navisphère sf.** كرة الملاحة (آلة بشكل كرة تمثل القبة السماوية يستطع الملاح ان يعرف فيها على النجم الذي قاس ارتفاعه) .

**Navrant, e adj.** مؤسف ، مُحْزِن ، مؤلم .  
**Navrement sm.** يأس ، قنوط ، حزن شديد .

**Navrer vt.** أحزن ، ألم ، أذى القواد .

**Nazaréen, ne adj.** ناصري .  
 Le — الناصري ، المسيح .

**Nazi adj. et s.** نازي .  
**Nazisme sm.** نازية .

**Ne adv. de nég.** لا ، لَمْ ، ما ، لَمْ ، لا .

**Il — cesse de parler.** لا يترك عن الكلام .  
**Si je — me trompe.** إن لم أكن مخطئاً .

**Il n'est pas de porte qu'il n'ait frappée** ليس من باب لم يطرقة .

**À Dieu — plaisir** لا سح الله .  
**Il n'est pas encore revenu** لم يعد .  
**Je crains qu'il — vienne** أخشى أن يأتي .

**De crainte qu'il — me voie** خشية أن يراي .

**Peu s'en fallut qu'il — tombât** أوشك ان يسقط .

**Je — nie pas que cela — soit vrai** ما أنكر صحة ذلك .

**Avant que l'heure — sonne** قبل أن تازف الساعة .

**Il parle autrement qu'il n'agit** يقول غير ما يفعل .

**Je — le ferai jamais** لن أفعله أبداً .  
**Ce n'est qu'un songe** إن هذا آلا حلم .

**N'est-il pas mort?** ألم يمت .  
**Je — puis pas — pas croire que...** أنا مستجير على ان أصدق أن ...

**Né, e adj.** مولود ، بالولادة .  
 — pour هو مرصود لـ .

**Bien —** كريم النسب .  
**Nouveau —** وليد .

**Aveugle —** أكمه ، أعمى بالولادة .

**Néanmoins adv.** مع ذلك ، بيد أن ، غير أن ، إلا أن .

**Néant sm.** عدم ، لا شيء .

**Le — (Philos.)** العدم .  
**Réduire à —** ألقى .

**Mettre à —** ألغى ، أبطل .  
**Tirer du —** خلقت ، صنع .

**Tirer qq. du —** رفعه من حالة متواضعة الى وضع تيل .

**\* Nebka sf.** نبكة (نل صغير) .

**Nébulieuse sf. (Astro.)** سديم نجوم .  
 بعيدة تظهر كأنها سحابة رقيقة .

**— (fig.)** ركام خلط .

**Nébulosement adv.** سديمياً ، بغموض .

**Nébuloux, euse adj.** سديمي ، غام ، ضبابي .  
 — (fig.) غامض ، غير واضح .

**Front —** جبين مكفهف .  
**Nébulosité sf.** سديمية ، ضبابية .  
 — (fig.) غموض .

Nécessaire adj. لازم، ضروري، لا بد منه.

Cette maison m'est — لا غنى لي

عن هذه الدار.

La mort est une chose — الموت

أمر مستحوم.

Il est — de ... يجب أن

Le — s. الضروري.

Le — (Philo) الواجب الوجود.

Le — de voyage حقبة [ أو خروج أو  
مستلوق ] السفر.

Nécessairement adv. ضرورة،

بالضرورة، حتماً، لا محالة.

Nécessitant, e adj. مُجبر، موجب،

مُحتَم، مُستلزم.

Nécessité sf. لزوم، احتياج،

ضرورة، اقتضاء.

Les choses de première ضروريات—  
الحياة.

Il obéit par — أطاع على مضض.

Être dans la — افتقر، كان في عوز.

Par — من باب الحاجة.

Sans — بلا داع [ أو مُقتضى ].

Nécessiter vt. اقتضى، أوجب، استلزم.

Nécessiteux, euse adj. فقير، معوز،

مُحتاج، مُفسر.

Nec plus ultra sm. inv. et adv. أوج،

ذروة.

Nécrobie sf. (Ins.) ابو غوف، دكُم

(خضاء).

Nécrologe sm. سجل أنوفات.

Nécrologie sf. ترجمة الأموات (بيان عن

الشخصيات التي توفيت خلال فترة معينة).

Nécrologique adj. أنوفاتي (مُختص

بتراجم الموتى).

Nécrologue sm. مترجم الموتى،

مؤرخ الوفيات.

Nécromancie sf. مناجاة الأرواح،

استحضار الموتى.

— سحر، عرافة.

Nécromancien, ne s. ou

Necromant sm. مناجي الأرواح،

مُستحضر الموتى.

— ساحر، عراف، راق.

Nécrophage adj. أكَلُ الجيف [ أو

جُثث الموتى ].

Nécrophore sm. (Ins.) دافنة (حشرة

قوتها الجيف تبيض وتبيض عليها).

Nécropole sf. مدينة الأموات، مقبرة كبيرة.

Nécropole sf. v. Autopsie.

Nécrose sf. نخر (موت موضعي) بخل

بالتييج الحي).

Nécroser vt. نخر—

Se — انتخر.

Nectar sm. (Bot.) غُدَّة الرحيق،

عسالة الزهرة.

Nectar sm. رحيق، أري الزهر [ أو عسل ].

— شراب الآلهة، كوكثر، ماء الحياة.

— خمر ممتازة، شراب لذيق. (fig.)

Nef sf. سفينة ثيرائية [ في القرون الوسطى ].

— جناح كنية.

Néfaste adj. أشام ومُشؤوم، نحس.

Néfle sf. (Bot.) زُعرور جيرماني،

زُعرور بُستاني.

— لاشي.

Néflier sm. شجرة الزُعرور الجيرماني.

Négateur, trice adj. et s. مُنكير، ناف،

سالب وسكتي، ناف، إنكار.

Négatif, ive كهرباء سالبة.

Electricité —

Signe — علامة السلب (—).

Particule — أداة النفي.

Épreuve — تجربة سلبية

(من كليش أو صورة).

La — ive sf. الرقص.

Se tenir sur la — vc الثبات على الرقص.

Négation sf. إنكار، رفض، سلب.

Particule de — حرف النفي.

Négativement adv. سلباً، رفضاً،

نفيًا، إنكارًا.

Négativisme sm. سكتية (نظام فلسفي

وأخلاقي يتميز برفض كل حقيقة ومعتقد).

Négation sm. (Phys.) كهتروب سكتي.

Négatoscope sm. شاشة مُضيفة (شاشة

لتبصير الصور المعكوسة

الأضواء والظلال).

Négligé sm. مبذل، وبذلة، فضلة

(ثوب البيت).

— إهمال، شخص مهممل، مشرّوك.

Négligeable adj. يُهمل، يمكن إهماله.

— لا يستند به.

Quantité — كمية لا أهمية لها.

Négligemment adv. بإهمال، بتهاون.

— بلا مبالاة.

Négligence sf. إهمال، تهاون،

توان، تقصير.

— de style هفوة، هنة، خطأ بسيط.

Négligent, e adj. مُهمل، متهاون،

مُقصّر.

Négliger vt. أهمل، تهاون، توانى،

تغاضى عن.

— de faire تغاضى.

— l'occasion فوت الفرصة.

— ses amis اقتطع عن أصحابه.

Se — أهمل نفسه، تهاون في أمر نفسه.

Négoce sm. تجارة كبيرة، عمليات تاجر.

Vous faites un vilain — تأني بقل منك.

Négociabilité sf. تفاوضية (صلاحية أو

إمكانية التبادل أو الاتجار أو المفاوضة).

Négociable adj. صالح للتبادل [ أو

التفاوض فيه ].

Négociant, e s. تاجر.

Négociateur, trice s. مُفاوض، وسيط.

Négociation sf. مُفاوضة، تفاوض، تناول.

— مُعاملة.

— d'un effet تحويل ورقة تجارية.

Négocier vt. فاض، تفاوض.

— une lettre de change حوّل سنداً.

— un virage تدبّر الأمر للانعطاف.

Nègre, négresse s. زنجي، أسود.

— عبد أسود.

— مساعد [ يُعدّ أو يُكَبّ أترأ

أديباً أو قتيلاً لغيره ].

Petit — لغة قرنية رديئة.

Motion — مذكرة مُلينة العبارات.

— blanc أمهت زنجي.

Travailler comme un — اشتغل بلاهودة.

— en chemise حلوى بالشوكولا.

Négrier adj. et sm. زنجية، (مركب

لنقل البعيد).

— تخفاس، تاجر عبيد.

Négril sm. (Ins.) نغريل (خضاء).

Négrille sm. v. Pigmée.

**Négrillon, ne s.** زَنْجِيّ صَغِير .  
**Négritude sf.** زَنْجِيَّة ( وضع الزنوج او طبيعتهم ) .  
**Négroïde adj.** زَنْجِيّ الشَّكْل .  
**Négro-spiritual sm.** تَرْبِيَّة زَنْجِيَّة ( نشيد ديني لزنوج امريكا ) .

**Négus ou Négous** نَجاشي ( لقب امبراطور الحبشة ) .

**Neige sf.** ثَلْج ، سَقَط • نَصَاعَةُ بَيَاض .  
**Tempête de —** دُمُتْ ، عاصفة ثَلْجِيَّة .  
**Oeufs à la —** آخ ( بَيَاضُ البَيْض بعد تَصْرِيبه ) .

— كوكابين .  
 — carbonique غاز كَرْبُونِيك .

**Neiger vi** اَنْثَج ، سَقَط الثَّلْج .  
**Neigeux, se adj.** سَلْج ، مُمْطَى بالثَّلْج .  
**Temps —** جَوٌّ نَالِج ومُثْلِج



**Nélumbo ou Nelumbo sm. (Bot.)** نِيلُوفَر ، بَاقِلِيّ قَيْطِيّ .

**Némalion sm. (Bot.)** طَحْلَبْ أَحْمَر .

**Némathelminthes sm. pl. (Zool.)** خَيْطِيَّات ( دُمَان خَيْطِيَّة ) .

**Nématocyste sm.** كَيْس سِلْكِيّ ( حُتَّة لاسعة في الحيوان اللاصقوي ) .

**Nématodes sm. pl. (Zool.)** سِلْكِيَّات ، خَيْطِيَّات .

**Nenni adv. de nég.** لَا ، لَا ، أَيْنَا !

**Nénuphar sm. (Bot.)** نِيلُوفَر وَنِيلُوفَر عَرَائِس التَّيْل .

**Néo-classicisme sm.** كَلَّاسِيكِيَّة حَدِيَّة .

**Néo-colonialisme sm.** اسْتِغْمَار جَلِيد ( استعمار يقصد الى السيطرة الاقتصادية على البلدان النامية ) .

**Néo-criticisme** اِنْشَادِيَّة حَدِيَّة ( مذهب كانط ، وقد جدده رونوفيه الفرنسي ) .

**Néo-darwinisme sm.** داروينيَّة حَدِيَّة ( نظرية تقول بان الاصطفاء الطبيعي هو العامل الاساسي في التطور ) .

**Néodyme sm.** نِيُودِيْم ( عُنْصُر فلزي ) .

**Néogène sm. (Géol.)** نَجِين ( • كان حديث العهد من طبقات الأرض السطحية ) .

**Néo-libéralisme** تَحَرُّرِيَّة جَدِيدَة ( شكل جديد من التحررية يترك مجالاً لتدخل محدود للدولة على الصعيد الحقوقي والاقتصادي ) .

**Néolithique adj.** نِيُولِيّ ( غُصْنٌ بِالْعَصَر الحجري الأخير ) .

**Époque —** عَصْر الحَجَرِ العَقُول .

**Néologie sf. (Ling.)** تَوَلِيد ( إحدَث مفردات جديدة في اللغة ) .

**Néologisme sm. (Ling.)** لَفْظَة جَدِيدَة • تَعْبِير جَدِيد .

**Néoménie sf.** عِيد القمر الجديد [ عند اليونان القدامى ] .

**Néon sm.** نِيُون ، غاز النيون .

**Néophyte s.** حَدِيثُ التَّصَوُّر .  
 — عَضُو جَدِيد ( مُضَمَّنٌ حَدِيثًا الى مَذْهَبٍ او حِزْبٍ ) .

**Néoplasme sm. ou Néoplasie sf.** تَنْشُو وَرَمِيّ ( تَكُونُ الأورام الخبيثة ) .

**Néo platonisme sm.** افلاطونية مُحدَّثة ( نظرية فلسفية نشأت في الاسكندرية في القرن الثالث للميلاد كان مُتَتَفِقوها يمزجون بعض الافكار الصوفية ببعض افكار افلاطون ) .

**Néo-positivisme sm. (Philo.)** وَصْفِيَّة مُحَدَّثَة .

**Néoprène sm.** مَطَّاط صِنَاعِيّ .

**Néo-réalisme sm.** واقعية مُحدَّثة ( مدرسة ايطالية في الفن السينمائي الواقعي ) .

**Néoténie sf. (Biol.)** تَدْعُصُص ( اِشْتِرَار الحالة الدعوصية عند بعض الحيوانات البالغة ) .

**Néo-thomisme sm. (Philo.)** تومانية مُحدَّثة .

**Néottie sf. (Bot.)** سَحْلِيَّة [ بلا يَحْضُور ] .  
**Néo-vitalisme** حَيَوِيَّة مُحدَّثة .



**Nèpe sf.** عَقَرَبُ المَاء ( جنس حشرات مائية ) .

**Népenthe et Népenthes sm.** شَرَابُ السَّلْوَان .

سَلْوِيّ ( نبات تحوي اوراقه ( Bot. ) — سائلا مُكْرَبًا يمكن شربه ) .

**Népérien adj. (Math.)** نِيْبِيرِيّ ( متعلق بنهر مخترع اللوغاريتمات الطبيعية ) .

**Népète ou Népéta sf. (Bot.)** قَطْرَم ( عشب عطري ) .

**Néphélémétrie sf.** مِكْيَاف ( مقياس كثافة مُتَحَلِّب من حيث شفافيته ) .

**Néphélion sm. (Pathol.)** سَحَابَة التَّرَبِيَّة .

**Néphrectomie sf. (Méd.)** اسْتِغْمَال الكَلْبِيَّة .

**Néphrétique adj.** كَلْبُوِيّ . غُصْنٌ بالكَلْبِيَّة .  
**Néphrite sm. (Méd.)** التَّيْهَاب الكَلْبِيَّة .

— chronique مَرَضٌ بَرَات .

**Néphrite sf.** حَجَرُ الشَّيْب ( او الشَّم ) .

**Néphrologie sf. (Méd.)** مَبْهَثُ الكَلْبِيَّات .

**Néphropathie sf. (Méd.)** مَرَضُ الكَلْبِيَّة [ اجمالاً ] .

**Néphropexie sf. (Méd.)** تَضْيِيق الكَلْبِيَّة .

**Néphrose sf. (Méd.)** حَوُول الكَلْبِيَّة .

**Népotisme sm.** مُحَابَاة الأَقْرَاب [ في التَّوَلُّفِ وسواه ] .

**Neptunium sm.** نِيُوتُونِيُوم ( عُنْصُر فلزي اشعاعي النشاط شبه باليورانيوم ) .

**Néréide sf. ou Néréis sm.** دُودَة بَحْرِيَّة عَصَبٌ • وَتَر .

**Nerf sm.** خَيْطُوط ظَهْر كِتَاب .  
 — هَزَّة عَصَبِيَّة .

Il a ses — s . أنه مُتَزَعِّج .

**Être, vivre sur les — s** واصلَ عَمَلَه [ بدافع من إرادته وحدها ] .

**Paquet de — s** شَخْصٌ ثَائِر الأعصاب .

**Donner, taper, porter sur les — s** أَرْعَجَ ، أثارَ الأعصاب .

**Guerre des — s** حَرْبُ الأعصاب .  
 — de bœuf طَبْطَب ، دِرَّة ، سَوَط .

**L'argent est le — de la guerre** المالُ عاملُ الحَرْبِ الرَّئِيسِيّ .

Il a du — هو ذو قُوَّة وبأس .

Il a les — s à toute épreuve إِنْهُ ذو مُلُوكٍ عَجِيب .

Il à les — s tendus إنّه في أنظار مُنتَشَج .  
**Néritique adj.** ( *Dépot* — s ) رُسوبات ( *Dépot* — s ) رُسوبات .  
**Nérolol sm.** دهن النارج [ والبرتقال وعطره ] .  
**Nerprun sm.** ( *Bot.* ) نبتة ( جنس نبات برية ) .  
**Nervation sf.** تفرق ( توزيع العروق في اوراق النبات او اجنحة الحشرات ) .  
**Nerveusement adv.** بعصبية ، باضطراب .  
**Nerveux, euse adj.** عصبي .  
 Personne — se عصبى المزاج .  
 — سريع التأثير والانفعال .  
 Moteur — محرك سريع الانشجاجة .  
 Système — جهاز عصبي .  
 Centres — مراكز عصبية .  
 — مُتشدّد الفكر [ او الشعور او الأسلوب ] .  
**Nervi sm.** قاطع طروق .  
**Nervin s. et adj.** مُسكّن للأعصاب .  
 — مُنقّح الأعصاب .  
**Nervosisme sm.** عصبية ، توتر الأعصاب .  
**Nervosité sf.** حالة عصبية ، تهيج .  
 — الأعصاب .  
**Nervure sf.** عروق ، ضلع [ في ورق الشجر ] .  
 — s ( *Archit.* ) تعاريق ( زخارف ) .  
 — فاتحة العروق .  
 — نواتات تظهر كجبال • عروق • جناح الحشرة .  
 — غطاء مُنقّح .  
**Couvercle à — s** غطاء مُنقّح .  
**Nervurer vt.** ضلع ، زين بفلوع .  
**Nestorianisme sm.** نسطورية ( المذهب النسطوري ) .  
**Nestorien, ne** نسطوري .  
**Net, te adj.** نظيف ، نقي .  
 — واضح ، جلي .  
 Vue — te نظّر صاف .  
 Poids — , prix — وزن صاف ، سعر صاف .  
 Avoir la conscience — te هو تقى الصمير .  
 Je voudrais en avoir le cœur — أريد أن أقتل على جليّة الأمر .  
 Faire place — te أحلى المكان .  
 Il s'est cassé — انكسر على الفور .  
 Mettre une lettre au — يَبْسُر رسالة .

**Parler —** تكلّم بصراحة .  
 — d'impôt مُعفى من الضريبة .  
**Nettement adv.** بنظافة ، بنقاوة .  
 — بوضوح ، بصراحة .  
**Netteté sf.** نظافة ، نقاوة • وضوح • صراحة ، جلاء .  
 — de l'esprit بصيرة ، ذكاء .  
**Nettoyage ou Nettolement sm.** تنظيف ، تطهير ، تنقية .  
**Nettoyer vt.** نظف ، جلا ، تقى ، طهر .  
 — le grain غرّبل الحب .  
 — le coton حلق القطن .  
 — qqn جرّده من ماله ، أفرغ جيبه .  
**Nettoyeur, se s.** مُنظّف .  
**Neuf adj. num.** تسعة • تاسع .  
**Neuf, ve adj.** جديد ، حديث العهد .  
 Des idées — ves أفكار مُبتكرة .  
 Qu'est-ce qu'il y a de — أي جديد هناك ؟  
 Habillé de — مُرتّب زياً جديدة .  
 Écrire un article à — أعاد كتابة مقالة .  
 Cœur — قلب يكثر [ لم يزه العواطف ] .  
**Neufchâtel sm.** جبن نوشاتيل .  
**Neume sf.** أنغام • نغمات • أغنية قصيرة .  
**Neural, le adj.** عصبي ، شوكي .  
**Neurasthénie sf.** ( *Méd.* ) نوراستينيا ( تَهكّك عصبي • خور ) .  
**Neurasthénique adj.** مُصاب بالنوراستينيا ، مُتهكّك عصبي .  
 — نوراستيني ( ذو علاقة بالنوراستينيا ) .  
**Neurochirurgie sf.** ( *Méd.* ) جراحة الأعصاب .  
**Neuroleptique adj.** مُهدّئ الأعصاب .  
**Neurolinguistique sf.** مُنقّح اضطرابات اللغة .  
**Neurologie sm.** ( *Méd.* ) مُبحث الأعصاب .  
**Neurologue ou Neurologue** طبيب الأمراض العصبية .  
**Neurone sm.** عصب ، خلية عصبية .  
 — وحدة الجهاز العصبي .  
**Neurophysiologie sf.** فزيولوجية الجهاز العصبي .  
**Neuropsychologie sf.** سيكولوجية الجهاز العصبي .

**Neurotrope adj.** مُنحاز للأعصاب .  
**Neuro-végétatif, ive adj.** عصبي نباتي .  
 ( متعلّق بالجهاز العصبي الذي يُنظّم الحياة النباتية ) .  
**Neurula sf.** نورولا ( مرحلة الفاريات الجنينية ) .  
**Neutralisant, e adj.** مُبطل التأثير .  
 مانع المفعول ، مُعادِل .  
**Neutralisation sf.** تَعْدِيل ، إبطال التأثير .  
 • تحييد • مُحايطة • تعادُل .  
**Neutraliser vt.** عَادَل ، أزال المفعول .  
 — حَبَد ( جعل على الحياد ) .  
 — les projets de qqn. أَضَمّت مشاريعه [ بَعْل مَضاد ] .  
 Se — أَبطل أَخْلَصَ مَفْعُول الآخر .  
**Se —** مُحايطة ( موقف حيادي ) .  
**Neutralisme sm.** حيادية ( موقف حيادي في السياسة ، سياسة الحياد ) .  
**Neutraliste adj.** حيادي ، مُحايد .  
**Neutralité** حياد .  
 — positive حياد إيجابي .  
 Garder la — وَقَف على الحياد .  
**Neutre adj.** مُحايد ، حيادي .  
 مُتعادِل ( للاحماض والقلوي ) . ( *Chim.* )  
 Le genre — لا مُذكر ولا مؤنث .  
 Fleur — زهرة عقيمة .  
 Abeille — نحلة عاملة .  
 Axe — محور التّعادُل .  
**Neutrino sm.** دَقِيقَة أوليّة مُتعادلة [ ذات كتلة أصغر من كتلة الالكرون ] .  
**Neutron sm.** كَهْتِرَب مُحايد ( دَقِيقَة أوليّة مُتعادلة ذات كتلة تعادل كتلة البروتون ) .  
**Neuvaine sf.** تُساعية ( طقوس تقوية لمدة تسعة ايام ) .  
**Neuvième adj.** تاسع .  
 Il est le — de sa classe هو التاسع في صفّه .  
 Le — التّسع .  
**Neuvièmement adv.** تاسعاً .  
**Névé sm.** ثلج جَبيني .  
**Neveu sm.** ابن الأخ • ابن الأخت .  
**Névralgie sf.** ( *Méd.* ) ألم عصبي .  
**Névralgique adj.** عصبي ، مُختصّ بالألم الأعصاب .  
 Point — نقطة حسّاسة .

Névrite sf. (Méd.) التهاب العصب.

Névritique adj. التهابي عصبي ( ذو علاقة بالتهاب العصب ).

Névrogile sf. مَوْتَقْ عَصَبِي ( نَجج يشد الأعصاب الرقيقة في الدماغ والحبل الشوكي ).

Névrologie sf. v. Neurologie.

Névropathe sm. مَعْصُوب ( مُصَاب بمرض عصبي ).

Névropathie sf. (Méd.) عَصَابِيَّة.

Névroptères sm. pl. (Ins.) عَصَبِيَّاتُ الحنَّاق.

Névrose sf. (Méd.) عَصَابُ نَفْسِي • عَصَابُ جِئْسِي ( داء الجهاز العصبي ).

Névrosé, e adj. مُعْصَابُ بالعصاب.

Névrosique adj. عَصَابِي ( ذو علاقة بالعصاب ).

Névrotique adj. et s. مُعْصَابُ بِعَصَاب.

Névrotomie sf. قَطْعُ عَصَب ، تشريح الأعصاب.

New-look sm. et adj. دُرُجَةٌ جَدِيدَةٌ ( أسلوب جديد في الأزياء أو السياسة أو الاقتصاد ).

Newton sm. نِيوتُن ( وحدة القوة في نظام الم - كيلوغرام - ثانية ).

Nez sm. أَنْف ، مِشْخَر • عَظْمُ أن هذا الكلب حاسه — شَمُّ قَوِيَّة.

Ce chien a du — à la fenêtre يَنْصَحُ وَجْهَهُ عَلَى النَّافِذَةِ.

Il met le — à la fenêtre حَيَزُوم ( مُقَدِّمُ السَّفِينَةِ أو الطائفة ).

Pied de — سُحْرِيَّةُ الْأَنْفِ ( حَرَكَةٌ ) استهزاء تتكوّن من وضع طرف الإبهام على الأنف وإبقاء أصابع اليد متباعدة.

Sur le — مُتَقَلِّدَةُ الْأَنْفِ ( صفة سفينة مُعَمَّلَةٌ في مقدمتها أكثر مما ينبغي ).

— (Géog.) رَأْسُ إِنْهُ فَوْ بَصِيرَةٍ.

Il a le — fin قَادَةٌ — à la fenêtre حَيْثُ أَرَادَ.

Mener qqn. par le bout du — تَسْخُلُ فِي .

Mettre le — dedans اسْتَهْزَأَ بِهِ مُرَاجَعَةً.

Rire au — de qqn. تَلَايَا وَجْهَهُا لَوَجْهَ .

Se trouver — افتَرَعَ يَرَأً بِطَرَحٍ — أشْهَلَةٌ بَارِعَةٌ.

Se casser le — وَجَدَ بَابَ الشَّخْصِ المقصود مُعْلَقًا.

Qui sait ce qui nous prend au — مَنْ يَظُنُّ مَا يَتَظَنُّنَا ؟

Ton — branle ! أَنْتَ تَكْذِيبُ !

Avoir un pied au — طَأَا الرَّأْسَ .

Regarder sous le — نَظَرَ بِأُذْرَاهُ .

Cela n'est pas pour ton — هَذَا لَيْسَ لَكَ .

Ils se mangeaient le — كَانَا يَتَشَاوِرَانِ .

Le bout du — أُرْتَبَةُ الْأَنْفِ .

Les deux ailes du — الْخُتَابَانِ .

Canal du — خَيْشُوم .

Cartilage du — عِرْنِين .

Beauté du — شَمَم .

Qui a le — aquilin أَقْنَى .

Ni (Chim.) نِي ( رمز النيكل ) .

Ni conj. لَا ، وَلَا .

Niable adj. يَنْكَر • مُمَكِّنُ لِنَكَارِهِ [ أو دَحْضِهِ ] .

Niais adj. أَبْلَه • غَبِيّ ، أَحْسَنُ .

Niaisement adv. بِلَاهَةٍ ، بِغَيَاةٍ .

Niaiserie sf. بِلَاهَةٌ ، حَقَاقَةٌ ، غَبَاوَةٌ .

Ce sont des — هَذِهِ تُرَهَاتٌ .

Nisouli sm. نِيَاوَلِي ( شُجْبِينَةٌ تُشَجُّ نَوْعًا مِنَ العُطَر ) .

Niche sf. مِشْكَاة ( كُوَّةٌ فِي الْحَائِطِ غَيْرِ نَافِذَةٍ يَوْضِعُ فِيهَا تَمَثَالٌ أَوْ زَهْرِيَّةٌ ) .

— d'un chien حُجْبُرَةٌ كَلْبٍ .

Niche sf. خِدْعَةٌ ، حِيلَةٌ .

Nichée sf. حُصْنَةٌ ( أَفْرَاقُ عُشٍّ ) .

— قَرِيقُ صَبِيَّةٍ [ مِنْ أُمَرَةٍ وَاحِدَةٍ ] .

Nicher vi. عَشَّشَ .

— vt. قَطَّنَ ، نَزَلَ .

Qui vous a niché là ؟ مَنْ وَضَعَكَ هُنَا ؟

Se — عَشَّشَ ، اخْتَبَأَ .

Nichet sm. بَيْتُةُ الْعَيْنِ .

Nichoir sm. مَحْفِظٌ ، مَقْرُوحٌ ، مَوَكِّنٌ .

Nichrome sm. نِيْكْرُوم ( مَزِيجٌ مِنَ الْحَدِيدِ وَالْكُرُومِ وَالنِّكَلِ ) .

Nickel sm. نِيْكَل ( مَعْدَنٌ أَبْيَضٌ ) .

Nickelage sm. تَنْكِيلٌ .

Nickeler vt. تَنْكَلُ ( طَلَى بِالنِّكَلِ ) .

Nickellifère adj. نِيْكَلاوِي ( يَحْتَوِي عَلَى نِيْكَلٍ ) .

Nicodème sm. أَبْلَهٌ ، مَادِحٌ .

Nicol sm. نِيْكُول ( بُلُورُ إِسْلَنْدَا ) .

Nicotiane sf. نِيْكُوتِيَان ( ضَرْبٌ مِنَ التَّبَاقِ ) .

Nicotine sf. نِيْكُوتِين • تَبَاقِين ( مَادَّةٌ سَامَةٌ فِي التَّبَاقِ ) .

Nicotinisme ou Nicotisme sm. تَسَمُّمٌ بِالنِّكُوتِينِ .

Nictation ou Nictitation sf. عَمَزٌ • اخْتِلَاجُ الْحَفْنِ .

Nictitant, e adj. (Paupière — e) جَفَنٌ مُخْتَلِجٌ ( جَفَنٌ ثَالِثٌ عِنْدَ الطُّبُورِ يَحْفَظُ الْعَيْنَ مِنَ الضَّوِّ السَّاطِعِ ) .

Nid sm. عَشْرٌ • وَكْرٌ ، وَكْنٌ .

— مَسْكَنٌ .

— de - poule ثَقْبٌ فِي عَجَلَةٍ .

Nidation sf. تَعْمِيشٌ ، إِغْرَازٌ .

Nidification sf. صَنْعُ الْأَعْشَاشِ .

Nidifier vi. عَشَّشَ ، بَنَى عَشًّا .

Niece sf. ابْنَةُ الْأَخِ • ابْنَةُ الْأُخْتِ .

Niellage sm. نَقْشُ الْمَصَوِّغَاتِ .

Nielle sm. نَقْشٌ عَامِيٌّ [ فِي الْمَصَوِّغَاتِ ] .

Nielle sf. (Bot.) بَرَقَانٌ • حَبَّةٌ سَوْدَاءٌ ، خَرْمُ الْحِنْطَةِ ( مَرَضٌ جُرْثُومِيٌّ ) .

Nieller vi. نَقَشَ الْمَصَوِّغَاتِ .

Nieller vt. أَشَدَّ بِالْبَرَقَانِ .

Niellure sm. نَقَاشُ الْمَصَوِّغَاتِ .

Niellure sf. [ صِنَاعَةٌ ] نَقْشُ الْمَصَوِّغَاتِ .

Niellure sf. قَنَاءُ الْبَرَقَانِ .

Nier vt. نَقَى ، أَنْكَرَ • جَدَّدَ .

• كَذَّبَ ، دَحَضَ .

Nifé ou Nife sm. نَوَاةُ الْأَرْضِ [ الْمَكُونَةُ مِنْ نِيْكَلٍ وَحَدِيدٍ ] .

Nigaud, e adj. et s. غَبِيٌّ ، أَبْلَهٌ .

— sm. (Ois.) أَطْيِيشٌ .

Nigauderie sf. حَقَاقَةٌ ، بِلَاهَةٌ .

Nigelle sf. (Bot.) شُونِيز ( نَبَاتٌ مِنْ فِصْلَةِ الشَّقِيَّاتِ ) .

Nigritique adj. زَنْجِي ( ذُو عِلَاقَةٍ بِالزَنْجِ ) .

Nihilisme sm. عَدَمِيَّةٌ ( نَظَرِيَّةٌ تَقَرَّرُ أَنَّهُ لَيْسَ يَوْجِدُ شَيْءٌ عَلَى الْإِطْلَاقِ • نَظَرِيَّةُ تَنْكِيرِ الْقِيَمِ الْإِخْلَاقِيَّةِ • نَظَرِيَّةُ حَزْبِ سِيَاسِيٍّ فِي رُوسِيَا تَدُورُ عَلَى تَحْوِيرِ الْفَرْدِ مِنْ كُلِّ سُلْطَةٍ ) .



Nihiliste s. et adj. عَدَمِيّ ( راجع المادة السابقة ) .



Nilgaut sm. (Zool.) نِيلْغَاو (ظبي اسيويّ) ذو قرنين قصيرين .

Nille sf. بَكْرَةٌ مُدَوَّرَةٌ .

Nilotique adj. نِيلِيّ (متعلّق بنهر النيل) .

Nimbe sm. هَالَةٌ [كليل شمعيّ للقدّيسين] .

Nimber vt. أَحَاطَ بِهَالَةٍ .

Nimbo-stratus sm. غُصْبٌ (طبقة من السحب الخفيفة ذات لون رماديّ داكن) .

Nimbus sm. دِجَّةٌ ، مُزْنَةٌ ، مُغْصِرَةٌ .

Ninas sm. نِينَاس (سيكار أسطوانيّ قصير) .

Niobium sm. نِيُوبيُوم (عنصر فلزيّ) .

Nipper vt. (fam.) جَهَّزَ ، كَسَّأَ .

Nippes sf. أَطْشَارٌ ، رِيَابٌ رَثَّةٌ .

Nippon, ne adj. et s. يَابَانِيّ .

Nique sf. (Faire la — à qqn.) سَخِرَ بِهِ ، هَزَّاهُ مِنْ ...

Nirvana sm. نِيرْفَانَا ، فَنَاءٌ مُطْلَقٌ .

Nitouche sf. (Sainz —) خَيْثٌ مُتَظَاهِرٌ بِالتَّقْوَى .

Nitratation sf. نَتْرَاقَةٌ (معالجة بمحاض النتريك أو تحويل مركّب عضويّ الى نترات) .

Nitrate sf. (Chim.) نَيْتْرَات ، أَزُوتَات .

Nitrater vt. نَتَّرَتَ ، أَضَافَ النِّتْرَات .

Nitre sm. مِلْحُ الْبَارُود ، بَارُودٌ أَبْيَضٌ .

Nitreux, se adj. نَيْتْرُويّ ، مُتَتَبِّعٌ بِمِلْحِ الْبَارُود .

Nitrière sf. مَنَازِنَةٌ (مكان يُصَنَعُ فِيهِ الْأَزُوتُ أو يتحوّل فيه الى نترات) .

Nitrifiant, e adj. مُنْتَرِجٌ [أو مُنْتَرِجٌ] .

Nitrification sf. (Chim.) نَتْرَقَةٌ أو نَتْرَاقَةٌ (تفاعل جُزْئِيّ كِيْمَاوِيّ يحوّل الأمونيّك وأملاحه الى نترات) .

Nitrifier vt. (Chim.) نَتَّرَتَ [أو نَتَّرَجَ] .

Nitrique adj. m. (Chim.) نَيْتْرِيك ، أَزُوتِيك .

Acide — ماء المَعْدَن ، حَامِضُ نَيْتْرِيك .

Nitrite sm. (Chim.) نَيْتْرِيْت (مِلْحُ الحامض النتريّ) .

Nitrobacter sm. بَيْكْتِيرِيَّةُ النَتْرَاقَةِ .

Nitrobenzène sm. نَيْتْرَاتُ الْبَنْتْرِين (زَيْتُ سَامٍ) .

Nitrocellulose sf. سَلِيلُوزٌ مُنْتَرَجٌ .

Nitrogène sm. نَيْتْرُوجِين ، أَزُوت .

Nitroglycérine sf. نَيْتْرُوْغَلِيْسِيرِين (زَيْتٌ عديم اللون شديد الضجّر) .

Nitrophile adj. نَيْتْرُوفِيل (نَمَتْ لِكُلِّ نَبَاتٍ يَرْغَبُ فِي الْأَثَرَةِ الْغَنِيَّةِ بِالنَيْتْرَات) .

Nitrosation sf. نَتْرَاقَةٌ (تحويل الأمونيّك الى حامض النيتريك في الأرض) .

Nitrosomonas sm. نَيْتْرَاز (خميرة تُؤَدِّي إِلَى النَتْرَاقَةِ) .

Nitruration sf. نَتْرُوقِيَّةُ الْفُولَادِ [بتسخينه في جوّ من الأزوت] .

Nitrure sm. مَرْجُ الْأَزُوتِ [بمعنى آخر] .

Nitruré, e adj. [فولاد] مَسْتَقْبَلٌ بِالْأَزُوت .

Nival, e, als adj. نَلْجِيّ ، ذُو عِلَاقَةٍ بِالتَّلُوج .

Régime — نِظَامُ الْمَجَارِي الَّتِي تُغْذِيهَا التَّلُوج .

Nival, e, aux adj. شَتَوِيّ ، مَرْهَبٌ فِي الشِّتَاء .

Niveau sm. مِقْيَاسُ الْأَسْتَوَاء • مُسْتَوًى • مِسْوَاة • فَادِنٌ .

— de maçon فَادِنٌ .

À — de... عَلَى ارْتِفَاعٍ ، عَلَى ارْتِفَاعٍ مُتَسَاوٍ مَعَ ...

Mise à — تَمْهِيدٌ ، تَسْوِيَةٌ .

Passage à — مَرْقَلَانِ (مَكَانُ تَقَاطُعِ الطَّرِيقِ وَمَسْكَةِ الْحَدِيدِ) .

— de la vie مُسْتَوًى الْحَيَاةِ .

— de l'eau مُسْتَوًى الْمَاءِ .

— de base مُسْتَوًى قَاعِدِيّ (حَدٌّ نَظَرِيّ تَكُنْفُ الْمَجَارِي تَحْتَهُ عِنَ الْحَمَلِ وَالْقَلِّ) .

— à bulle d'air مِسْوَاةٌ بِقَفَاقَةِ هَوَاءٍ حَقِّ الدَّرَكِ الْأَسْفَلِ —

Jusqu'au plus bas عَلَى الْمُسْتَوًى

De —, Loc. adv. الْأَقْفَى نَفْسَهُ .

Nivelage sm. تَسْوِيَةٌ ، تَمْهِيدٌ ، تَوَطِينٌ .

Niveler vt. سَوَّى ، مَهَّدَ ، وَطَّنَ • عَدَّلَ .

— le terrain وَطَّنَ (بسط الأرض) .

— قَاسُ الارتفاعات .

— les classes sociales عَادِلٌ بَيْنَ الطَبَقَاتِ الْاجْتِمَاعِيَّةِ .

Se — تَسَاوَى ، تَعَادَلَ ، تَوَازَنَ .

Nivelette sf. شَاخِصٌ الشَّوْبَةِ .

Niveleur, euse s. مَوَطِّيٌّ • مَسْلُفَةٌ صَنِيعَةٌ • مِسْجَاةٌ .

Nivellement sm. قِيَاسُ الارتفاع .

— تَسْوِيَةٌ ، تَمْهِيدٌ ، مُعَادَلَةٌ .

— تَقْدِيرُ (تعيين الارتفاع النسبيّ لمختلف أجزاء الأرض) .

Nivéole sf. (Bot.) عَشْبَةٌ (نَبَاتٌ مِنْ فصيلة الرُجِسِيَّاتِ) .

Nivo-glaciaire adj. (Régime —) نِظَامُ الْمَجَارِي الَّتِي تُغْذِيهَا التَّلُوج .

Nivo-pluvial, e, aux adj. (Régime —) نِظَامُ الْمَجَارِي الَّتِي تُغْذِيهَا الْأَمْطَارُ .

Nixe sf. حُورِيَّةُ الْمَاءِ [في الميثولوجيا الجرمانية] .

\*Nizam sm. نِظَامٌ (لقب حَكَّامِ حِيلَرَأَبَادَ فِي الْهِنْدِ) .

Nizéré sm. عِطَرُ الْوَرْدِ الْأَبْيَضِ .

Nô sm. نُو (درامة غنائية يابانية) .

Nobiliaire adj. أَشْرَافِيّ (خاصّ بطبقة النبلاء والشرّفاء) .

— sm. أَشْرَافِيَّةٌ (سَجِلُ الشَّرْفاء فِي بِلَدٍ مَا) .

Nobliaillon sm. v. Nobliou .

Noble adj. et s. نَبِيلٌ • شَرِيفٌ ، كَرِيمٌ النَّسَبِ • شَهْمٌ ، كَرِيمٌ .

Style — أَسْلُوبٌ رَقِيعٌ ، جَزِيلٌ .

Métal — مَعْلِنٌ كَرِيمٌ [أو تَمِينٌ] .

Noblement sm. بِشَهَامَةٍ ، بِشَرَفٍ .

Noblesse sf. نَبَالَةٌ وَثْبِيلٌ ، شَرَفٌ ، النَّسَبُ ، أَصَالَةٌ .

— de caractère كَرَمُ الْأَخْلَاقِ ، عِزَّةُ النَّفْسِ .

— de cœur شَهَامَةٌ .

— de style جَزَالَةُ الْأَسْلُوبِ .

— oblige الثَّابِتَةُ تَقَرُّضُ [أو تَقَضِّي] .

Nobliou ou Nobliaillon sm. نَبِيلٌ مُزَيَّفٌ .

Noce sf. عُرْسٌ ، حَفْلَةُ زَوَاجٍ .

La — d'argent, d'or, de diamant العُرْسُ الْفِضِّيّ ، الذَّهَبِيّ ، الْمَاسِيّ .

Épouser en secondes — s اقترنَ في زواج ثانٍ .

Faire la — تَهَمَّرَ ، فَجَّرَ ، فَتَقَّ .

Ne pas être à la — هُوَ في حالة سَيْتَة .

Noceur, euse s. عَرِيدٌ ، مُتَحَلِّلٌ .

Nocher sm. نَوَّيْ ، بَحَّارٌ .

Noctif, ive adj. سَوْدٌ ، غَارٌ ، وَبِيلٌ .

Noctivité sf. أَدْيَتٌ ، مَقْصَرَةٌ ، وَبَالَةٌ .

Noctambule adj. et s. مُتَرَوِّبٌ ، مُتَرَنِّمٌ . ( يسير في التَّوَمِ ) .

Noctambullisme sm. رَوَّابَةٌ ، سَرْنَتَةٌ . ( سَبَّير في التَّوَمِ ) .

Noctiluaque sf. مُشَيِّعٌ ( حيوان من الأولي ) يعيش في البحر ويصدر نوراً مشعاً ) .



Noctuelle sf. (Ins.) قَرَّاقَةٌ [ او دَوْدَةٌ ] غَسَّاءٌ ، دَوْدَةٌ مَقْوَسَةٌ .

Noctule sf. (Zool.) وَطَّوْاطٌ ، خُشَّافٌ اللَّفْطَسِيُّ .

Nocturne adj. لَيْلِيٌّ ( يحدُث في اللَّيْلِ ) .

Nocturne sm. فَجْرِيَّةٌ ( جزء أساسي من صلاة الفجر ) .

— لَيْلِيَّةٌ ( قِطْعَةٌ موسيقية حالية تُعزَف على البيانو • لوحة تمثل منظرًا يضيئ القمر والنجوم ) .

Nodal, e, aux adj. عُقْدِيٌّ ، حَاجِزِيٌّ .

Points — aux نِقَاطُ التَّطَاطُعِ .

Nodosité sf. عُجْبَرِيَّةٌ ، عُقْدِيَّةٌ ( كَثْرَةُ العُجْبَرِ او العُقَدِ ) .

— (Bot.) دَوْرَتَانِ أَزْوَجَتِيَّةٌ .

Nodulaire adj. عُجْرِيٌّ ، عُقْدِيٌّ .

Nodule sm. عُجْبَرَةٌ ، عُقْبَلَةٌ ( عُجْبَرَةٌ او عُقْبَلَةٌ صَغِيرَةٌ ) .

— دَوْرِيَّةٌ .

Noduleux, euse adj. ذُو عُجْبَرِيَّاتٍ [ او عُقْبَلَاتٍ ] دَقِيقَةٍ .

Noël sm. عِيدُ الْمِلَادِ • أُنْشُودَةُ الْمِلَادِ .

Arbre de — شَجَرَةُ الْمِلَادِ .

Nœud sm. عُقْبَلَةٌ • شَرِيطٌ مَقْشُودٌ .

— عِلَاقَةٌ ، مُعَاسَرَةٌ ، أُلْفَةٌ .

— مُفَصِّلٌ .

— مُشَكَّلٌ ، مُشَكَّلَةٌ .

— coulant رِيْقَةٌ ، أُنْشُودَةٌ .

Les — s de l'amitié عَمْرَى الْعِدَّةِ .

— عُجْبَرَةٌ ( تَوَهَّ عَشِيٍّ في سوقِ بَعْضِ الْأَشْجَارِ ) .

— كَعْبٌ ، كَعْبَرَةٌ ( طَرَفُ الْإِثْيُوبِ ) — النَّاشِزِ ) .

— gordien أَرْبَعَةٌ ( عُقْبَلَةٌ لَا تُحَلَّ ) .

— d'une question بَيِّنَةُ الْقَصْدِ .

— d'un roman عُقْبَلَةٌ رِوَايَةٍ .

— marin عُقْبَلَةٌ بَحْرِيَّةٌ ( ١٧ من المِل ) .

— vital مَرَكَزُ النَّفْسِ .

— de communication مَقَرُّ طَرَفٍ .

— s des doigts بِرَاجِمٍ .

Filer son — رَحَلٌ ، انْصَرَفَ .

Noir, e adj. أَسْوَدٌ ، أَدْهَمٌ ، أَسْجَمٌ • زَنْجِيٌّ • مَظْلَمٌ .

Nuit — e لَيْلٌ ، لَيْلٌ .

Mains — es يَدَانِ قَلْبَرَتَانِ .

Idées — es أَفْكَارٌ خَزَنَةٌ ، كَتِيبةٌ .

Âme — e رُوحٌ شَرِيرةٌ .

Bête — e شَخْصٌ يُكَنَّى لَهُ أَعْظَمُ الْكُرهِ .

Caisse — e مَخْدُوقُ الطَّوَارِي .

Marché — سوقٌ سَوْدَاءٌ ( أي يَرْتَبِعُ ) .

Enfant qui a peur dans le — صَبِيٌّ يَخَافُ فِي الظَّلَامِ .

Nuage — سَحَابٌ مُلْجِمٌ .

Cheveux — s شَعْرٌ فَاحِمٌ .

Oeil — عَيْنٌ دَعْنَاءٌ .

Le — sm. السَّوَادُ ( اللونُ الْأَسْوَدُ ) .

Broyer du — اغْنَمَ ، أَخَذَهُ السَّوْدَاءُ .

— de fumée مَيْيَابٌ ، دُخَانٌ ، سُحَابٌ .

Prendre le — لَبِيسُ ثَوْبِ الْحِيدَادِ .

Une misère — e قَفَرٌ مُدْنِجٌ .

Être — هُوَ سَكْرَانٌ .

— animal فَحْمُ الْحَيَوَانِ ، قَحْمُ الْعِظَامِ .

— de jais أَدْهَمٌ غَشِيبٌ ( الْأَسْوَدُ الَّذِي يَلْمَعُ مِنْ فَرْطِ سَوَادِهِ ) .

— d'ivoire أَسْوَدُ الْمَاجِ .

Voir tout en — يَرَى الدُّنْيَا سَوَادًا .

Mettre dans le — أَصَابَ الْعُقْبَةَ السَّوْدَاءَ .

— ( أي الْمَدَقَّةُ ) .

Noirâtre adj. سَوْدَةٌ ، قَاتِمٌ ، ضَارِبٌ إِلَى السَّوَادِ .

Noiraud, e adj. et s. أَسْمَرُ الْوَلَدِ ، أَصْحَمٌ .

Noirceur sf. سَوَادٌ وَاسْوَدٌ ، حُلْكَةٌ ، دُخْمَةٌ .

Il a des — s au visage في وَجْهِهِ بَقَعٌ .

La — d'un crime قِطَاعَةٌ جَرِيمَةٍ .

Noircir vi. سَوَّدَ ، وَاسْوَدَّ ، سَحِمَ .

— vt. سَوَّدَ ، سَحِمَ .

— la réputation آسَأَ إِلَى سَمْعَتِهِ .

— du papier كَتَبَ .

Se — اسْوَدَّ ، قَتَمَ • انْتَهَمَ نَفْسَهُ .

Noircissement sm. تَسْوِيدٌ .

Noircissure sf. لَطْفَةٌ سَوْدَاءٌ ، سَوَادٌ .

Noire sf. (Mus.) سَوْدَاءَةٌ .

Noise sf. خِصَامٌ ، شِجَارٌ .

Noiseraie sf. بُشَانُ الْبُحُوزِ [ او الْبُنْدَقِ ] .

Noisetier sm. شَجَرَةُ الْبُنْدَقِ .

Noisette sf. بُنْدَقَةٌ .

Couleur — لَوْنٌ زَمَادِي أَخْمَرٌ .

Noix sf. جَوْرَةٌ ، خُشْفَةٌ .

— de coco نَارِجِلَةٌ ، جَوْرَةٌ عُنْدَبَةٌ .

— de muscade جَوْرَةُ الطَّيْبِ .

— vomique جَوْرَةُ الْقَهْيِ .

— de galle عَقْفَصَةٌ .

— مَحْشُورٌ عَجَلَةٌ .

— رَضْفَةٌ ، دَاغَصَةٌ ( صَابُونَةُ الرِّكْبَةِ ) .

— لَوْلُبٌ يَنْدَقِيَّةٌ .

Une — de beurre قِطْعَةٌ زَبْدَةٍ .

— عَاوِلٌ [ من الْبُورْسِلِينَ او الزَّجَاجِ ] .

À la — , à la — de coco بِلَا أَقِيمَةٍ .

— لَوْرَةٌ فِي كَيْفِ الْعِجْلِ .

— أَيْلَةٌ .

— (fig.) .

Noli me tangere sm. لَا تَمَسَّنِي ( يُقَالُ )

— عَنْ نَبَاتِ الْبَلْسَمِينَ الَّذِي تُنْتَفَرُ

حُبُوبُهُ عِنْدَ الْمَرِّ ) .

— قُرْقُوعَةٌ جَلْدِيَّةٌ .

—

Nolis sm. v. Fret .

Nollissement sm. اسْتِشْجَارٌ سَقِينَةٌ .

Nolliser st. اسْتَأْجَرَ سَقِينَةً .

**Nom sm.** اسم .  
 Le petit — الاسم الشخصي [ او الاسم الأول ] .  
 Le — de famille لقب ، اسم الأسرة .  
 — de guerre اسم مُنتحل [ اوستعار ] .  
 — commun اسم عام [ او مُشترك ] .  
 — social اسم الشراكة ، عنوان الشركة .  
 On a mêlé son — à de tristes aventures نُسب الى شخصه مغامرات مُحزنة .  
 De — إسماء .  
 Traiter qqn. de tous les — أشبعه سُمًا .  
 Se faire un grand — انتزع لنفسه نجداً كبيراً .  
 Décliner son — عَرَفَ نفسه ، اشتهر .  
 Appeler les choses par leur — عَبرَ عن زُله بصراحة .  
 Au — de باسم ، من قبل .  
**Nomade adj. et s.** بدوي ، راحل ، مُتجول .  
 — (fig.) هام على وجهه .  
**Nomadiser vi.** تَبَدَّى (عاش حياة البداوة والترحل) .  
**Nomadisme sm.** بدَاوة ، حياة الترحل .  
**No man's land sm.** مِنطقة حَرَام • مِنطقة مُحايِلة (مكان مُجرَّد من السلاح) .  
**Nombrable adj.** يُعدّ ، قابل للعد .  
**Nombre sm.** عدد .  
 Sans — بَدَدَ وافر .  
 Au — de, loc. prép. في صفّ كذا .  
 En — بَدَدَ كثير .  
 — abstrait عدد غير مُسمّى .  
 — s aimables أَعْدَاد مُتَحَابّة .  
 — algébrique عدد جبري .  
 — arithmétique عدد حسابي .  
 — cardinal عدد أصلي .  
 — complexe عدد مُركَّب .  
 — concret عدد مُسمّى .  
 — décimal عدد عشري .  
 — entier عدد صحيح .  
 — fractionnaire عدد كسري .  
 — impair عدد فردي .  
 — incommensurable ou irrationnel عدد بلا وحدة .

— s indices أرقام قياسية .  
 — négatif عدد مُضاد إليه علامة — .  
 — d'or دَوْرَة قَمَرِيّة مُدتها ثَمَنَة عَشَر عاماً .  
 — ordinal عدد ترتيبي .  
 — pair عدد زوجي .  
 — parfait عدد تام .  
 — positif عدد مُضاد إليه علامة + .  
 — s premiers entre eux أَعْدَاد أوليّة بالتصايف .  
 — rationnel ou commensurable عدد يوحد .  
 Bon — de عدد كثير من ..  
 Le plus grand — الأعلى ، الأكثرية .  
 Il est au — des êtres هو في عداد المُختارين .  
 Un petit — عدد قليل ، تَزر .  
 Faire — بَدَا بلا فائدة حَقِيقَة • كان ذا قيمة كَمِية الآخرين .  
 — السجام الكلام ، حُسن الشك .  
**Nombreur vt.** عدد ، حَسَب .  
**Nombreux, euse adj.** عديد ، كثير ، غزير ، وافر .  
**Nombril sm.** سُرّة ، بُجُرّة ، مَأْتة ، جَنَابَة .  
 — (Bot.) سُرّة ، عَين .  
 Se prendre pour le — du monde عَزَا لِنَفْسِهِ أَهَمِيّة مُبالغاً فيها .  
**Nomenclateur, trice adj. et s.** مُدَوِّن .  
**Nomenclature sf.** مُدَوْنَة (مجموع اصطلاحات في علم أو فن) ، مُصطلحات .  
**Nominal, e, aux adj.** إسمي .  
 Appel — مُناداة بالاسم .  
 Valeur — e قِيَمَة إسميّة .  
**Nominalement sm.** إسميّاً ، بالاسم .  
**Nominalisme sm.** إسميّة ، إسمانيّة (مذهب فلسفي يقول بأن المفاهيم المجردة أو الكليات ليس لها وجود حقيقي ، وإنما مجرد أسماء ليس غير) .  
**Nominaliste adj. et s.** إسمي ، إسماني (متعلق بمذهب الإسمية أو الإسمانية) .  
**Nominatif, ive adj.** إسمي .  
 Action — ive سَهْم إسمي .  
 Titre — سَند إسمي .  
 Le — sm. (Gramm.) الرَّفْع .

**Nomination sf.** تسمية ، ترفيع ، تعيين .  
 — à un poste supérieur ترفيع ، ترفيع .  
**Nominativement adv.** إسمياً [ او بالاسم ] .  
**Nommé, e adj.** مَدْعُو ، مُسمّى ، مُكَتَب بـ .  
 À point — (Loc. adv.) في حينه ، في وقته .  
 À jour — في اليوم الميعن .  
**Nommément adv.** بِمَنوع خُصُوصِيّ ، بِمَخَاصِة ، لا سِمْما .  
 — بتعيين الاسم .  
**Nommer vt.** سَمَى ، دَعَا ، لَقَّب • عَيَّن .  
 — ses complices دَلَّ على شركائه .  
 Se — دُعِيَ ، سُمِّي • أعلَن اسمه .  
**Nomogramme sm. (Math.)** مُخَطَّط بياني .  
**Nomographie sf.** دِرَاسَة القَوَانِين ، عِلْمُ القَوَانِين والشَّرَاح .  
 — مُنَوِّج الرُّسُوم التَّخْطِيطِيّة .  
**Non adv.** لا ، كَلَّا ، إعلَافاً ، البَتّة .  
 — conforme غير مُوافِق .  
 Répondre par un — أَجَابَ بِالرَّفْض .  
 — plus, loc. adv. تَلكَ .  
 — que je le craigne هذا لا يَعتَني .  
 — آتَني أَنفَاسُ .  
 — — et — كَلَّا ثُمَّ كَلَّا .  
 — loin de على مُقَرَّبَة من .  
 — seulement لَبَسَ قَطَط .  
 Il se fâche pour un oui ou pour un — يَغْضَبُ لِأَدْنَى سَبَب .  
**Non-activité sf.** اِسْتِدَاع ، عَدَمُ مُمارَسة .  
 Mettre en — أَحالَ لِلإِسْتِدَاع .  
**Nonagénnaire adj. et s.** تِسْعُونِي (في التسعين من عُمره) .  
**Non-agression sf.** عَدَمُ اغْتِيلَاء .  
**Non-alignement sm.** عَدَمُ اخْتِيَار .  
**Nonante adj. num.** تِسْعُون .  
**Non-assistance sf.** عَدَمُ اِعَاةة .  
**Non-belligérance sf.** عَدَمُ تَنَحُّل [ ظاهري ] .  
**Non-belligérant, e s.** غيرُ مُتَنَحِّل .  
**Nonce sm.** نَائِب • سَفِير .  
 — apostolique قاصِد رَسُولِيّ .

**Nonchalamment** adv. بلا مبالاة ، بعدم اكتراث .

**Nonchalance** sf. لا مبالاة ، عدم اكتراث • رخاوة ، فتور .

**Nonchalant, e** adj. et s. لا مبالي ، لا مكثرت • فاطر ، سهيل .

**Nonchalant** sm. إهمال ، كسل .

**Nonciature** sf. قضاة [ أو سفارة بابوية ]  
— مركز السفارة البابوية .  
— apostolique قضاة رسولية .

**Non-combattant** sm. لا محارب [ كالأطباء والممرضين المتكربين ] .

**Non-comparant, e** s. (Dr.) غائب .

**Non-comparution** sf. (Dr.) غياب .

**Non-conciliation** sf. لا مصالحة .

**Non-conformisme** sm. انشقاقية  
( خروج على أعراف كنيسة ما )  
— لا أمثالية ( نزعة عدم الامتثال لعقيدة أو عرف ) .

**Non-conformiste** s. منشق [ وبخاصة عن كنيسة انكلترا ]  
— لا أمثالي ، منقل .

**Non-conformité** sm. عدم مطابقة .

**Non-contradiction** sf. عدم التناقض .

**Non-engagé** sm. غير ملتزم ، غير متحاز .

**Non-engagement** sm. عدم الالتزام ، عدم الانحياز .

**Non-être** sm. (Philo.) عدم وجود ، لا وجود .

**Non-exécution** sf. (Dr.) عدم نفاذ [ أو تنفيذ ] .

**Non-existence** sf. عدم وجود .

**Non-inscrit** sm. نائب حر ( نائب غير مسجل في فريق برلماني أو حزب سياسي ) .

**Non-intervention** sf. عدم تدخل  
Politique de — سياسة عدم التدخل .

**Non-interventionniste** adj. et sm. متحيد [ لسياسة ] عدم التدخل .

**Non-jouissance** sf. (Dr.) عدم تمتع [ أو انبفاع ] .

**Non-lieu** sm. (Dr.) عدم وجود وجه [ لإقامة دعوى ] .

**Ordonnance** de — قرار بالآ وجه [ لإقامة الدعوى ] .

**Non-moi** sf. (Philo.) اللأنا ( كل ما سواي )  
— راهبة .

**Nonne** sf. راهبة قتيبة .

**Nonnette** sf. راهبة • ( حنوى من طحين وعسل وتوابل كانت تصنع في الاديرة )  
— قُرُف ، سن الجبل . (Oir.)

**Nonobstant** prép. رغمًا عن ، على رغم .  
— adv. ومع ذلك .

**Non-paiement** sm. عدم دفع ، عدم تأدية ، عدم وفاة .

**Nonpareil, le** adj. فريد ، لا مثيل له .  
— le sf. مُلَبَّسَة [ صغيرة جدًا ] .

— le شريط رفيع .  
— le (Bot.) قمرنفل .

**Non-prolifération** sf. ( — des armes nucléaires ) لا انتشار ( — الأسلحة النووية )  
( سياسة ترمي إلى منع امتلاك الأسلحة النووية بالنسبة للبلاد التي لا تملكها بعد ) .

**Non-recevoir** sm. (Dr.) عدم استلام ، عدم قبول الدعوى .  
Fin de — حكم بعدم قبول الدعوى .

**Non-réussite** sf. إخفاق ، عدم نجاح .

**Non-sens** sm. لغو ، انعدام المعنى  
• لا معنى له .

**Non-usage** sm. (Dr.) عدم استعمال .

**Non-valeur** sf. أرض [ أو بيت ] لا يُبَلّ قِيَتًا .  
Dette de — دين لا يمكن تحصيله .

**Marchandise** de — بضاعة كاسية .  
Éliminer les — قضي على الأشخاص الذين لا فائدة منهم .

**Non-violence** sf. لا عنف .

**Non-violent** sm. لا عنفي ( نصير سياسة اللاعنف ) .

**Nopal** sm. (Bot.) تين الهند ، صبار الهند .

**Nord** sm. شمال ، الشمال .

Perdre le — ضل ، أضاع الطريق .

**Nord-africain, e** adj. et s. شمالأفريقي  
( من سكان افريقيا الشمالية ) .

**Nord-américain, e** adj. et s. شمالأمريكي  
( من امريكا الشمالية ) .

**Nord-coréen, ne** adj. et s. شمالكوري  
( من كوريا الشمالية ) .

**Nord-est** sm. شمال - شرق  
• الشمال - الشرقي .

**Nordique** adj. شمالي ، من البلدان الشمالية .  
Les langues — لغات إسكندنافية والدايمرك والزوج والتويد .

**Nordir** vi. (Mar.) أشمَل ( اتجه الى الشمال ) .

**Nordiste** sm. مؤيد دول الشمال الأمريكي  
( في حرب التحرير ) .

**Nord-ouest** sm. شمال - غرب  
• الشمال - الغربي .

**Nord-vietnamien, ne** adj. et s. فيتنامي شمالي ( من فيتنام الشمالية ) .



**Noria** sf. ناعورة • ساقية .

**Normal, e, aux** adj. سوي • طبيعي .  
عادي • قياسي • قانوني .

**École** — e دار المعلمين .  
École — e supérieure دار المعلمين العليا • معهد المعلمين العالي .

**Solution** — e تحلول يجاري نموذجي .  
La — e العمود ، الخط العمودي .

**Normalement** adv. سويًا ، طبيعيًا ، عاديًا .

**Normalien, ne** s. طالب في دار معلمين .

**Normalisation** sf. ضبط ، سن ضوابط ، تسوية • توحيد .

توحيد المتغيرات الصناعية .

**Normaliser** vt. ضبط ، سن ضوابط .

سوى ، جعل سويًا • وحد .  
— أنضَح لقاعدة [ أو قانون ] .

**Normalité** sf. استواء ، سواء ، حالسوية .  
تركيز محلول . (Chim.)

**Normatif, ive** adj. معياري .

**Norme** sf. ضابط ( ج. ضوابط ) ، قانون ، معيار ، نموذج ، قاعدة .

**Noroît** ou **Norois** sm. ربح الشمال .  
**Norvégien**, ne adj. et s. نرويجي .  
 من النرويج .  
**Marmite** — ne قدر نرويجية .  
**Nos** adj. poss. pl. de **Nôtre** لنا ، خاصتنا .  
**Nosémose** sf. مرض الجهاز الهضمي .  
 [ عند التحل ] .  
**Nosographie** sf. وصف الأمراض .  
**Nosologie** sf. علم تصنيف الأمراض .  
**Nostalgie** sf. وطان ، آباءة (حنين إلى الوطن) .  
 — توتق إلى الماضي .  
**Nostalgique** adj. وطيني (متعلق بالوطن) .  
 أو بالآباءة ) .  
**Une chanson** — أغنية مُحزنة .  
**Nostoc** sm. (Bot.) بَرَقَّة القَسَر . زهرة السماء .  
**Nostras** adj. كوليرا متوطنة .  
**Nota** ou **Nota bene** sm. حاشية .  
 ملاحظة استبرائية .  
**Notabilité** sf. شأن ، وجاهة ، شهرة .  
**Les — s de la ville** أعيان المدينة .  
**Notable** adj. فذ ، بارز • يتحقّق الذّكر .  
**Préjudice** — ضرر جسم ، بالغ .  
**Les — s** الوجهاء ، عليّة القوم .  
**Assemblée des — s** مجلس الأعيان .  
**Notablement** adv. جيداً ، كبيراً .  
**Notaire** sm. كاتب عدل ، مؤثّق المعود ، كاتب شرعي .  
 أمام مؤثّق .  
**Par devant** — أمام مؤثّق .  
**Notairesse** sf. زوجة الكاتب العدل .  
**Notamment** adv. خصوصاً ، بخاصّة ، لا سيما .  
**Notarial**, e, aux adj. توثيقي ، متعلق بالتوثيق .  
**Charges — es** وظيفة كاتب عدل .  
 — مجموع كُتاب عدل [أو مؤثّقين] .  
**Notariat** sm. كتابة عدل • مجموع المؤثّقين .  
**Notarié**, e adj. محرّر أمام مؤثّق .  
**Notation** sf. تأثير ، ترتيب ، ترتيب .  
**La — musicale** لتدوين الموسيقى .  
**La — (Math.)** الدّالّ الوُصفي .  
**Note** sf. إشارة ، علامة • ملاحظة .  
 • أمارّة • مُدوّة .  
 — marginale حاشية ، تعليل على الهامش .  
 — additionnelle مُلحق .

— circulaire مُذكّرة دورية .  
 — d'achat إخطار بالشراء .  
 — de chargement إشعار بالشحن .  
**Prendre — de** دَوّن ، قَيّد .  
**Payer sa —** دَفَع حسابها .  
**Présenter une —** قَدّم مُذكّرة .  
 — musicale علامة موسيقية .  
 — s trimestrielles علامات فصلية .  
**Chanter toujours la même —** رَدَدَ دائماً الشيء نفسه .  
**Être dans la —** فَعَلَ ما ينبغي .  
**Forcer la —** بالغ .  
 — diplomatique مُذكّرة دبلوماسية .  
**Régler une —** سَدّد قائمة حساب .  
**Noter vt.** وَضَعَ علامة على ، قَوّن ، لاحظ .  
 — un air وَضَعَ علامات لحّن .  
 — la conduite de qqn. قَدَّر سلوكه .  
**Être bien noté, mal noté** كان جيّداً / سيّئاً .  
 العلامات ، نتيجة العلامات .  
**Notice** sf. ملخص ، موجز • إعلان .  
 — biographique لمحة عن سيرة .  
**Notification** sf. تبليغ ، إشعار .  
 إخطار ، إعلام .  
**Notifier vt.** بلّغ ، أشعر ، أخطر ، أعلم .  
**Notion** sf. مفهوم • فكرة ، علم .  
 معرّفة • إلمام .  
**Quelques — s d'histoire** بعض المعلومات التاريخية .  
 — s d'arithmétiques مبادئ حساب .  
**Avoir la — du bien et du mal** ميّز بين الخير والشرّ .  
**Notionnel**, le adj. مفهومي (متعلق) .  
 بمفهوم • بفكرة ) .  
**Notoire** adj. مشهور ، معلوم ، ذائع الصيت .  
**Soit — à tous (Dr.)** ليكون معلوماً لدى الجميع .  
**Notoirement** adv. علناً ، علانية .  
 جهراً ، بصرامة .  
**Notonecte** sm. (Ins.) ذبابة النافع .  
**Notoriété** sf. شهرة ، اشتهار .  
 • جهنّ • علانية .  
**Acte de — publique** إشهار رسمي .  
**Il est de — publique** إنّهُ معلوم .  
 [ أو شائع ] للكافة .

**La — d'un écrivain** ذبوع صيت كاتب .  
**Notre** pr. poss. لنا ، خاصتنا .  
**Nôtre (Le —, la —) pro. poss.** لنا ، خاصتنا .  
**Les — s** ألقنا .  
**Notre-Dame** sf. مريم العذراء .  
 • كنيسة العذراء .  
**Notule** sf. حاشية ، تعليل وجيز .  
**Nouage** ou **Nouement** sm. عقد ، ربط .  
**Nouaison** sf. إبرام ، انعقاد ، فصول .  
 (أول نموّ الشجرة) .  
**\* Nouba** sf. نوبة (موسيقى فرقة عسكرية جزائرية) .  
 تماجن .  
**Faire la —** —  
**Noue** sf. أمروعة (أرض مربة) .  
**Noue** sf. (Constr.) زاوية المُسَمّ .  
 — ميزاب [في زاوية المُسَمّ] .  
**Noué, e** adj. متعود .  
**Il a la gorge — e** هو مُشتنّج الحلق .  
**Articulations — es** مفاصل جاسّة .  
**Enfant —** ولد كسّج .  
**Goutte — e** نفوس مزمّنة .  
**Fruit —** ثمرة مُلقحة .  
**Nouement** sm. عقد ، ربط .  
**Nouer vt.** عقد ، نطقت ، ربط .  
 — des relations أقام علاقات .  
 — une intrigue دبر دسيسة .  
**Se —** انعقد [لشئ] .  
**Nouet** sm. صرة عقاير .  
**Noureux, se** adj. أعقد ، أعجز ، كثير العقد .  
**Rhumatisme — se** التهاب المفاصل .  
**Nougat** sm. نوغا (حلوى بيضاء معجونة بالفستق والجوز) .  
**Nougatine** sf. نوغاتين (حلوى بالفستق والسكر) .  
**Nouille** sf. أطرية (مكرونة شريطية) .  
 — (fam.) إنسان رخو ، بليد .  
**Noulet** sm. ميزاب .  
**Noumène** sm. مفهوم الشيء [في ذاته أو كما يبدو للمقلّ المعصّر في الفلسفة الكانتيّة] .  
**Nourrain** sm. صغار السمك .  
 — خبزير مُسمّن .

Nourri, e adj. سَمِين، مُغَذَى، مُشْبَع.

Style — أسلوب مُطَنَّب.

Feu — نارٌ كَثِيفَةٌ.

Nourrice sf مَرْضُوع، حَاضِيَةٌ.

Mettre un enfant en رَضَعَ.

— sèche امرأة تُرَبِّي الطِفْلَ بِالمَصَاعَةِ.

— (Mécen.) صَفِيحَةٌ.

— مُشْتَوِّع إضافي [ لِتَضْيَةِ مِدْفَاعٍ ]

— أو مُحَرَّكَ [ ]

— مُوقَلِّب (وَعاءٌ تَخْرُجُ مِنْهُ أَنْيَابٌ)

— مُتَبَاعِدَةٌ.

Nourricerie sf مَرْضُوع.

Nourricier, ère adj. مُغَذِّ، مُغَذِّ لِالأَغْذِيَاءِ.

Père — رَأَبٌ، مُعِيل.

Nourrir vt. غَذَّى، قَاتَ، أَطْعَمَ.

C'est lui qui nourrit toute la famille

هو الَّذِي يَغِذُّ الأُسْرَةَ كُلَّهَا.

— les bestiaux عَلَفَ الماشِيَةَ.

— un enfant أَرْضَعَ طِفْلاً.

— un espoir عَمَلَلِ النَّفْسَ.

La lecture nourrit l'esprit

المُطَالَعَةُ تُغْنِي الذِّهْنَ.

— un projet فَكَّرَ مَلِكِيًّا فِي مَقْرُوعٍ.

— un texte أَغْنَى نَصّاً.

Se — تَغَذَّى، أَقَاتَ.

Nourrissage sm. تَرْيِيَةُ المَواشِي.

Nourrissant, e adj. مُغَذِّ.

Nourrissageur sm. مُغَذِّ المَواشِي.

Nourrison sm. رَضِيع، رَيْب.

Nourriture sf. غِذَاء، قُوَّة، طَعَام.

La science est la — de l'esprit

العِلْمُ غِذَاءُ الذِّهْنِ.

Nous pro. pers. de la 1ère pers. du pl. نَحْنُ.

— l'avons vu رَأَيْنَاهُ.

Il — a vus رَأَانَا.

C'est à — maintenant جَاءَ قَوْرُنَا الآنَ.

Nouure sf. كَسَح.

— (Agric.) انْتِفَادُ الثَّمَرَةِ.

Nouveau ou Nouvel, le adj. جَدِيد.

— حديث، طَرِيفٌ أَوْ طَارِفٌ.

Un mot — كَلِمَةٌ مُؤَلَّدة.

Quoi de — ? أَي جَدِيدٍ ؟

— riche حَدِيثُ الثَّعْمَةِ.

Le — Monde أَمْرِيكََا.

Le — Testament الإِنْجِيل.

Il est — dans son métier هو حَدِيثٌ

العَهْدِ فِي مِهْنَتِهِ.

Jusqu'à nouvel avis حَتَّى إِشْعَارِ آخَرٍ.

Une — le crise نَوْبَةٌ أُخْرَى.

La — le lune الهَيْلَال.

Le nouvel An رَأْسُ السَّنَةِ.

Une — le doctrine بَدْعَةٌ.

La saison — le الرَّبِيع.

Robe — le ثَوْبٌ مِنْ طَيْرَازٍ حَدِيثٌ.

— le robe ثَوْبٌ جَدِيدٌ.

De —, loc. adv. مَرَّةً ثَانِيَةً.

À —, loc. adv. مِنْ جَدِيدٍ.

Le — sm. الجَدِيد.

Étudier une question à — أَعَادَ

دِرَاسَةَ مَوْضُوعٍ.

Nouveau-né sm. وَلِيد، مَوْلُودٌ جَدِيدٌ.

Nouveauté sf. جِدَدَةٌ، حَدَثَانَةٌ.

— شَيْءٌ جَدِيدٌ، طَرِيقَةٌ وَأُطْرُوقَةٌ.

— كِتَابٌ مُشْتَوِّعٌ حَدِيثٌ.

— سِلْعَةٌ مُسْتَحْدَثَةٌ (بِضَاعَةٍ تِجَارِيَّةٍ)

مَقْرُوعَةٌ حَدِيثًا.

Nouvelle sf. غَبَرٌ، نَبَأٌ.

Donnez-moi de vos — s حَدِّثْنِي عَنْ

قُورُنِكَ.

Bonne — بَشْرَى.

Mauvaise — خَبَرٌ سَوَاءٌ.

Aller aux — s اجْتَسَّ الأَخْبَارَ.

Nouvelle sf. قِصَّةٌ، أَقْصُوصَةٌ (فَنٌ أدَبِيٌّ)

بَيْنَ الحِكَايَةِ وَالرَّوَايَةِ.

Nouvellement adv. حَدِيثًا، مُنْذُ حِينٍ.

Nouvelliste sm. قِصَّاصِي، قِصَّاصٌ.

Nova sf. (Astro.) جَدِيدٌ (وَصَفٌ لِكُلِّ

نَجْمٍ جَدِيدٍ وَقَتِيٍّ).

Novateur, trice adj. ct s. مُجَدِّدٌ، مُشْتَدِعٌ.

Novation sf. تَحْدِيدٌ، إِسْتِدْالٌ، اسْتِبْدَالٌ.

Novatoire adj. تَحْدِيدِيٌّ، اسْتِبْدَالِيٌّ.

Novelles sf. دُسْتُورُ أَبَاطِرَةِ الشَّرْقِ.

Novembre sm. نِشْرِينِ ثَانٍ (الشَّهْرُ

الحَادِي عَشَرَ مِنَ العَامِ)، نَوَقْمَبَرُ.

Nover vt. (Dr.) اسْتَبْدَلَ دِينًا.

Novice s. مُتَرْهِنٌ (مُتَدَبِّعٌ فِي الرِّهَابِيَّةِ)

حَدِيثٌ فِي التَّوَهُّبِ.

— نَوْتِي مُتَدَبِّعٌ.

— adj. حَدِيثٌ عَهْدٌ، نَائِضٌ الحَيَرَةِ، غَيْرٌ.

Noviciat sm. نَتْرَهِنٌ (حَالَةُ الرَّاهِبِ

قَبْلَ التَّائِبَةِ).

— بَيْتُ المَتَرْهِنِينَ.

L'enseignement demande un long —

التَّعْلِيمُ يَطْلُبُ نَتْرَهِنًا طَوِيلًا.

Noyade sf. غَرَقٌ، إِغْرَاقٌ وَتَغْرِيقٌ.

Noyau sm. نَوَاةٌ، عَجَمَةٌ، مَرَكَزٌ، مَحْوَرٌ.

— جَبَلَةٌ (الْجُزْءُ الحَمِي الْقَابِلُ التَّكَاثُرِ

فِي الخَلِيَّةِ).

— de la cellule نَوَاةُ الخَلِيَّةِ.

— d'une comète (Astro.) نَوَاةُ مُذْتَبِّ.

— محْوَرٌ سَلَمٌ [ دَائِرِيٌّ ].

— قَلْبُ النُّورَةِ. (Phys.)

Le — d'une colonie العُنَاصِرُ الأَوَّلَى

بِالْخَلِيَّةِ.

Noyautage sm. تَنْشِيطَةُ (إِنْشَاءُ نَوَاةٍ أَوْ خَلَايَا).

Noyauter vt. نَوَّى (أَنْشَأَ نَوَاةً أَوْ خَلَايَا).

Noyé, e adj. et s. غَارِقٌ، غَرِيقٌ.

— dans les dettes غَارِضٌ فِي الدَّيُونِ.

— d'ombre مَغْمُورٌ بِالظِّلِّ.

Noyer vt. أَغْرَقَ، غَرَّقَ.

— مَرَّجَ [ بِكَمِيَّةٍ كَثِيرَةٍ مِنَ المَاءِ ].

— son chagrin dans le vin قَضَى عَلَى

حُزْنِهِ بِالنَّخَمِ.

— dans le sang قَضَعَ (بَارَكْتَابَ القَطَاعِ).

— le poisson أَثْنَبَ خَصْمَهُ قَبْلَ أَنْ

يُوجِبَهُ إِلَيْهِ الضَّرْبَةَ الحَاسِمَةَ.

Se — غَرَّقَ فِي المَاءِ.

Se — dans un raisonnement ضَاعَ

فِي مُحَاكَمَةٍ.

Il se noie dans un verre d'eau يُخْفِقُ

إِذَا أَقْلَ عَقَبَةً. هُوَ شَدِيدُ الخَرَقِ.

Noyer sm. (Bot.) شَجَرَةُ الجُنُوزِ، جَوَزَةٌ.

— خَشَبُ الجُنُوزِ.

NP (Chim.) نَب (رَمَزُ النِّيُوتْرِيُومِ).

Nu, e adj. عَارٍ، عُرْيَانٌ، مُجَرَّدٌ.

[ مِنْ التَّيَّابِ ].

Aller pieds — s مَشَى حَافِيًا.

Aller tête — e مَشَى مُكْشُوفَ الرَّأْسِ.

Visible à l'œil — يَرَى بِالْعَيْنِ المُجَرَّدَةِ.

Un arbre — شَجَرَةٌ جُرْدَاءُ.

Vérité toute — e حَقِيقَةٌ صَرِيحَةٌ.

- Épée — e** . حُسام مُتَّعَدٌ مِنْ غِيَمِهِ .  
**À —, loc. adv.** . عَلَنًا ، بِصَرَاحَةٍ .  
**Monter un cheval à —** رَكِبَ جِمَانًا .  
 — بلا سَرَجٍ .  
**Mettre qqn. tout —** جَرَدَهُ مِنْ زِيَابِهِ .  
**Un — sm.** عُرْبِيَّةٌ (صورة جِشَمِ عَرَبَانٍ) .  
**Nuage sm.** سَحَابَةٌ ، سَحَابٌ ، غَيْمَةٌ ، غَمَامَةٌ .  
**Attends que ce — soit passé** اصْبِرْ .  
 حَتَّى تَنْجَلِي هَذِهِ الْغَمْرَةَ .  
**Un bonheur sans — s** سَعَادَةٌ .  
 لَا يَكُونُ زَاهَا قِيَمًا .  
**— de lait** كَيْبِيَّةٌ لَبَنٌ صَغِيرَةٌ [ تَوْضَعُ فِي الشَّيْءِ ]  
 — الشَّيْءِ أَوْ الْقَهْوَةِ .  
**Il a un — devant les yeux** فِي عَيْنَيْهِ ضَيَابَةٌ .  
**Être dans les — s** نَاهٍ فِي تَأَمُّلَاتِهِ .  
 كَانَ شَارِدَ الْفِكْرِ .  
**Nuageux, euse adj.** غَائِمٌ ، مُغَيِّمٌ .  
 كَثِيرُ السَّحَابِ .  
**Une pensée — euse** فِكْرَةٌ غَامِغَةٌ .  
**Nuaison sf.** مُدَّةٌ هَيُوبٌ رِيحٍ .  
**Nuance sf.** دَرَجَةُ لَوْنٍ • فَارِقٌ دَقِيقٌ .  
 تَفَرُّدٌ [ فِي الصَّيْرِ الْمَوْسِقِيِّ أَوْ الْأَدَبِيِّ ] .  
 — ظِلَالٌ مِنَ الْفُرُوقِ بَيْنِ الْأَرْاءِ .  
**Je ne vois pas la —** لَا أَرَى الْفَرْقَ .  
**Nuancer vt.** دَرَجَ الْأَلْوَانَ • أَطَهَرَ الْفُرُوقَ الدَّقِيقَةَ .  
 — نَوَّعَ أَفْكَارَهُ .  
**Nubile adj.** بَالِغٌ ، مُدْرِكٌ ، صَالِحٌ لَزَوَاجٍ .  
**Nubilité sm.** بُلُوغٌ ، أَهْلِيَّةُ النِّزَاجِ .  
**Nucelle sf.** جَوَيْزَةٌ (جِزْءُ البَيْضَةِ الْمَرْكَزِيَّةِ الَّذِي يَكْتَنِفُ الْكَيْسَ الْجَنِينِيَّ) .  
**Nucléaire adj.** نَوَوِيٌّ .  
**Physique —** فِيزِيَاءُ نَوَوِيَّةٌ .  
**Nucléé, e adj.** مَسْوِيٌّ ، مُتَّعَدُ النَّوَاةِ .  
**Nucléine sf.** نَوَاتِينُ (عُنَاصِرُ نَوَاةِ الْخَلِيَّةِ) .  
**Nucléole sm.** مَسَّةٌ (نَوَاةٌ ذَرِيَّةٌ رِيسِيَّةٌ) .  
**Nucléon sm.** نُوتُونِيَّةٌ (بَرُوتُونٌ أَوْ نَوُتْرُونٌ وَبِخَاصَّةٍ فِي نَوَاةِ الذَّرَةِ) .  
**Nucléonique adj.** نُوتُونِيٌّ (مَتَعَلِّقٌ بِالنُّوتُونِ) .  
**Nucléonique sf.** نُوتُونِيَّةٌ (مَسْبُوحَةٌ فِي الْإِلِكْتَرُونِيكِ يَتَعَلَّقُ بِمَسَائِلِ التَّسْرِيعِ وَالْكَشْفِ وَالْعَدِّ وَفَصْلِ الْجُزْئِيَّاتِ)

- Nucléoprotéine sf.** بَرُوتِينُ نَوَوِيٌّ (بَرُوتِينٌ يَكُونُ فِي نَوَى الْخَلَايَا الْحَيَّةِ) .  
**Nudisme sm.** عُرْيِيَّةٌ (مَذْهَبُ الْعُرْيِ) .  
**Nudiste adj. et s.** عُرْيِيٌّ (قَائِلٌ بِمَذْهَبِ الْعُرْيِ) .  
**Nudité sf.** عُرْيٌ وَعُرْيِيَّةٌ .  
**Cacher sa —** سَتَرَ عُرْيَتَهُ .  
**— s pl. (Peint.)** رُسُومٌ عَارِيَّةٌ .  
**Nue sf.** غَسَامَةٌ ، سَحَابَةٌ .  
**Porter qqn. aux — s** رَفَعَهُ إِلَى الْأَوَجِ • أَطْنَبَ فِي إِطْرَائِهِ .  
**Tomber des — s** ذَهَلَ ، انْتَعَشَ .  
**Nuée sf.** سَحَابَةٌ جَشَاءٌ ، عَرَاصَةٌ .  
 — de sauterelles أَرْجَالٌ مِنَ الْجَرَادِ .  
 — d'oiseaux سِرْبٌ مِنَ الطُّيُورِ .  
 — d'ennemis جَنْجٌ مِنَ الْأَعْدَاءِ .  
**Nue-propriété sf.** مِلْكُ الرِّقَّةِ .  
**Nuer vt.** وَفَّقَ الْأَلْوَانَ [ فِي تَسْجِيعٍ ] .  
**Nuire (à) vt.** آذَى ، غَسَّرَ ، أَلْهَقَ .  
 خَسَّرَ رَأْيَهُ ، سَاءَ .  
**Il cherche à —** إِنَّهُ يُغْضِرُ قَرَأً .  
**Nuisance sf.** آذِيَّةٌ ، إِضْرَارٌ .  
**Nuisible adj.** مُؤَذٍ ، ضَارٌّ وَمُغْضِرٌ .  
**Nuisiblement adv.** بِأَذَى ، بِغَضَرٍ .  
**Nuit sf.** لَيْلٌ • لَيْلَةٌ .  
**Il se fait —** أَقْبَلَ اللَّيْلُ .  
**La — des temps** اسْتَحَقَّ عَهْدُ النَّارِخِ .  
**Passer une — blanche** قَضَى اللَّيْلَ سَاهِرًا .  
**De —, loc. adv.** لَيْلًا ، فِي اللَّيْلِ .  
**— et jour** بِاسْتِمْرَارٍ .  
**Nuitamment adv.** لَيْلًا ، فِي اللَّيْلِ .  
**Nuitée sf.** مُدَّةٌ لَيْلَةٌ • أَجْرَةٌ لَيْلَةٌ [ مِنْ الْعَمَلِ ] .  
**Nul, le adj. ind.** لَا أَحَدٌ ، لَا وَاحِدٌ .  
**— n'est venu** لَمْ يَجِيءْ أَحَدٌ .  
**Un argument —** بَرْهَانٌ بَاطِلٌ .  
 لَا قِيَمَةَ لَهُ .  
**Un contrat —** عَقْدٌ لَاغٍ .  
**Faire match —** تَعَادَلَ الْقَرِيفَانِ .  
**— n'est prophète en son pays** لَا كَرَامَةَ نَبِيٍّ فِي وَطَنِهِ .  
**Nullard, e adj. (Pop.)** إِنْسَانٌ بِلا قِيَمَةٍ .  
 — بِلا كَمَاءَةٍ .

- Nullément adv.** إِبْطَالًا ، قَطْعًا ، لَا يَوْجُهُ مِنَ الْوُجُوهِ .  
**Nullité sf.** بَطْلَانٌ [ وَبِخَاصَّةٍ مِنْ وَجْهَةِ النَّظَرِ الْقَانُونِيَّةِ ] ، عَدَمٌ صَحَّةٍ • عَجْزٌ .  
**—** عَدَمٌ كَمَاءَةٍ ، عَدَمٌ أَهْلِيَّةٍ .  
**C'est une —** هُوَ عَادِمٌ الْأَهْلِيَّةِ .  
**Nûment adj.** بِلا تَصْنُوعٍ ، عَلَى الْمَكْشُوفِ .  
**Raconter — les choses** رَوَى الْأُمُورَ كَمَا هِيَ .  
**Numéraire sm.** نَعْدُودٌ عَشِيَّةٌ ، عُمْلَةٌ ، دَرَاهِمٌ .  
**—** قِيَمَةٌ [ أَوْ يَبْعَرُ ] التَّغْوَدِ .  
**Payer en —** دَفَعَ نَعْدًا .  
**Numéral, e, aux adj.** عَدَدِيٌّ .  
**Numérateur sm. (Math.)** بَسْطٌ .  
 صورة الْكُتْرِ .  
**Numération sf.** عَدَدٌ ، إِحْصَاءٌ .  
**— décimale** عَدَدٌ عَشْرِيٌّ .  
**— mathématique** عَدَدٌ لَقْطِيٌّ .  
**— écrite** عَدَدٌ مَكْتُوبٌ .  
**— parlée** عَدَدٌ مَتَكَلَّمِيٌّ .  
**Numérique adj.** عَدَدِيٌّ ، كَتْمِيٌّ ، رَقْمِيٌّ .  
**Supériorité —** تَفَوُّقٌ عَدَدِيٌّ .  
**Numériquement adv.** عَدَدِيًّا ، كَتْمِيًّا ، بِالْعَدَدِ .  
**Numéro sm.** رَقْمٌ ، عَدَدٌ .  
**— d'une revue** عَدَدٌ مِنْ مَجَلَّةٍ .  
**J'habite au — 10 de cette rue** اسْكُنُ فِي الرَّقْمِ ١٠ مِنْ هَذَا الشَّارِعِ .  
**—** مَشْهُدٌ [ مِنْ عَرَضٍ ] .  
**Le — un** الرَّيْسِيُّ .  
**Un drôle de —** شَخْصٌ فَرِيدٌ .  
**— d'ordre** رَقْمٌ مُسْتَلَمٌ .  
**Numérotage sm.** رَقْمٌ ، تَرْقِيمٌ .  
**Numéroter vt.** رَقَّمَ ، رَقَّمَ .  
**Machine à —** مَرْقُمَةٌ .  
**Numéroteur sm.** مَرْقُمَةٌ ، آلَةٌ تَرْقِيمٌ .  
**Numerus clausus sm.** عَدَدٌ مُحَدَّدٌ (فَتْةٌ مِنْ أَشْخَاصٍ مَقْبُولِينَ بِعَدَدٍ مُحَدَّدٍ فِي عَمَلٍ أَوْ رَتَبَةٍ وَفَقًا لِقَانُونٍ أَوْ قَرَارٍ مِنَ السُّلْطَةِ) .  
**Numismate s.** عَالِمٌ بِالسُّكُوكَاتِ وَالْمَدَالِيَّاتِ .  
**Numismatique adj.** سُكُوكِيٌّ (ذُو عِلَاقَةٍ .  
**— sf.** عِلْمُ السُّكُوكَاتِ .  
**Nummulites sf. pl.** نَمِيَّاتٌ ، أَصْدَافُ نَمِيَّةٍ .

**Nummulitique** adj. et sm. v. **Eocène**

**Nu-propriétaire** s. et adj. (*Dr.*) مالك (مالك عقار يمارس عليه شخص آخر حق الامتياز).

**Nuptial, e** adj. زواجي وزيجي ، زفاني ، عرسى .

**Couronne — e** إكليل العرس .

**Nuptialité** sf. نسبة الزيجات [ في بلد ما ] .

**Nuque** sf. رقبة . قنقن ، قذال .

**Nurse** sf. حاضنة ، مربية • ممرضة .

**Nursery** sf. بيت الحضانة .

— حجرة نوم طفل .

**Nutation** sf. كَبُو (تأيل مبحور الأرض بفعل الشمس والقمر معا) .

— تأيل الرأس • حركة نمو النبات .

**Nutricier, ère** adj. مغذ .

**Sève — ère** نسج .

**Nutritif, ive** adj. مغذ • غذائي .

**Nutrition** sf. تغذية • استمراء الغذاء .  
— غذاء • أقيات .

**Nutritivité** sf. غذائية ، قيمة غذائية .

**Nyctaginacées** sf. pl. (*Bot.*) شبَّيات .  
شواقيات ( فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين تشمل شب الليل والزهرة الرشيق الخ ... ) .

**Nyctalope** adj. آجهر • أخفش (من لا يبصر إلا في الليل) .

**Nyctalopie** sf. جهر • خفتش (عنى نهاري) .

**Nyctémère** sm. يوم كامل • مدة أربع وعشرين ساعة (نهار وليل) .

**Nylon** sm. نيلون (مادة صناعية تُعد منها خيوط ذات متانة ومرونة) .

**Nymphal, e, als** adj. حورائي • شرنقي .

**Nymphe** sf. حورية (إلهة الماء أو الغاب) • جنية .  
— غادة .  
— (fig.) حوراء (حشرة في الطور الانتقالي بين اليرقانة والحشرة الكاملة) .

**Nymphéa** sm. (*Bot.*) نيلوفر ونيلوفر .

**Nymphéacées** sf. pl. (*Bot.*) نيلوفرينات (فصيلة من ذوات الفلقتين) .

**Nymphée** sm. غار الحوريات .  
— متحف الحوريات .

**Nymphomane** adj. et sf. مغيلم .

**Nymphomanie** sf. اغتلام • شبق .

**Nymphose** sf. خنثارة (طور انتقالي تمر به اليرقة قبل ان تتحول الى حشرة كاملة) .

**Nystagme et Nystagmus** sm. رأرأة (اختلاج المغلة السريع) .





Opéra  
(Paris)



O ( الحروف الخماس عشر من حروف الهجاء الفرنسية ) .

O أو ( رمز كيميائي للأوكسجين ) .

O! interj. يا . آ . !

Ô mon fils! يا بُنْتِي !

Ô ciel! أَيَسُّهَا السَّمَاءُ !

Oasis, ne adj. واحة

— s. ساكنة الواحة .

Oasis sf. واحة ، غوطة ( روضة صحراوية ) .

— (fig.) نجعة ، واحة .

Obédience sf. طاعة رهبانية .

— سُلْطَةُ الانشقاق ( ذن يُعطى لراهب — بالانشقاق من دير الى آخر ) .

— Lettre d' — إجازة تعليلية

[ يُعطى لراهب ] .

Obédiencier sm. راهب مؤظف .

Obédienciel, le adj. رهباني ( ذو علاقة بال طاعة الرهبانية ) .

Obéir (à) vt. أطاع . أَذَعَن . إِنْقاد .

أَسْقَطَ الأَمْرَ .

— خَفَعَ لِقُرُورَةٍ .

— à la nécessité .

Obéissance sf. طاعة ، إِذْعَان ، انْقِيَاد .

اِسْتِثْنَال . خُضُوع .

— طاعة عبياء .

— passive ou aveugle .

Sous l' — paternelle تحت سُلْطَةِ

الوالد .

Jurer — أَقْسَمَ بِتَمِينِ الطَّاعَةِ .

Obéissant, e adj. طائع ، مُطِيع ، مُذْعِن .

• مُسْتَشِيلَ الأَمْرَ ، خاضِع .

Cheval — à la main حصان سكيل

القياد .

— au frein طرُوع العنان .



Obélique sf. مَيْلَة ( نُعْصَبَ عَمُودِي مِعْصَرِي ) .

Obéré, e adj. مُثَقَّلَ بالدُّيُون .

Obérer vt. أَثَقَّلَ بالدُّيُون .

Obèse adj. et s. سَمِين ، بَدِين ، وَبِيل ، حَادِر .

Obésité sf. بَدانة ، سُمْنَة ، رِبَالَة .

Obi sf. اوبى ( زُتَار حَرِيرِي طَوِيل يلبه اليابانيون ) .

Obier sm. (Bot.) فُلُوسُ أَمْرَد . خَسَنُ الماء . بَلْكَانُ الماء .

Obit sf. فُتُورُ سَتَوِي [ لراحة نفس ميت ] .

Obituaire adj. et sm. سِجِلُ الوَقَائِت .

— نَعْنِي ( ذو علاقة بالوقائت ) .

Objectal, e, aux adj. (Psycho.) غَيْرِي .

Relations — es عِلَاقَاتُ بَيْنَ الذَّاتِ

والموضوع .

Objecter vt. اعترضَ عل ، عارضَ . رَدَّ عل .

— أَخَذَهُ [او لأمه] opinions

عل آرائه .

Objecteur sm. مُعْتَرِض . مُعَارِض .

— de conscience مُسْتَكْبِفَ صَمِيرِي .

( مُعَارِضُ الخِطْمَةِ المُسَكَّرَةِ لأحباب

سياسة او دينية ) .

Objectif, ive adj. هَدَفِي ( ذو علاقة بالهدف ) .

مَوْضُوعِي . غَيْرُ ذَاتِي ، غَيْرُ مُتَحَيِّر .

Objectif sm. هَدَف . غَرَض ، قَصْد .

شَيْئِي ( ذو علاقة بالشيء ) .

— شَبَحَة ، عَدَسَة مَرَبِيَة . ( Phys. )

— شَبَحَة مَقْصُورَة .

Objection sf. مُعَارَضَة ، اعْتِرَاض ، رَفْض .

• دَخْض ، تَقْنِيد .

Objectivation sf. تَوْضِيع • اسْقَاط .

Objectivement adv. مَوْضُوعِيًا .

Objectiver vt. وَضَعَ ( جعل الأمر

مَوْضُوعِيًا ) • اسْقَطَ .

**Objectivisme** sm. موضوعانية (نظرية) .  
توسّك على الحقيقة الموضوعية التمييزة  
عن الخيرة الذاتية • نظرية اخلاقية  
تقول بان الخير حقيقي على نحو موضوعي  
• الموضوعية في الادب والفن وتطبيقها).

**Objectiviste** adj. موضوعاني ( ذو علاقة  
بالموضوعية ، راجع المادة السابقة ) .

**Objectivité** sf. موضوعية • موضوعية  
شيعية .

— d'un jugement . نزاعة حكم .

**Objet** sm. موضوع • شيء محسوس .  
مادة ، جسم .

— de mes méditations . موضوع تأملاتي .

— d'une querelle . سبب نزاع .

— de la preuve . سبب الإثبات .

— de valeur . شيء ذو قيمة .

L' — de la visite . الغرض من الزيارة .

Devenir sans — صار غير ذي موضوع .

— d'art . أثر فني ، طرفة .

— précieux . ثمن .

— d'une science . مادة علم .

— d'espérance . سبب الأمل .

Atteindre son — . بلغ مرآته .

Complément d' — direct . مقول به .

— (Philo.) . موضوع ( في مقابل الذات ) .

**Objurgation** sf. توبيخ ، تأنيب .  
تنعيت • إلحاح .

**Oblat**, e s. متناول للخدمة ( شخص  
يكرس نفسه وما يملكه لربانية  
من غير ان ينتمي اليها ) .

— . عضو في بعض الرهبانيات .

**Oblation** sf. قربان ، تقديم .  
ضحية ، نسكة .

**Obligataire** sm. حامل [ او صاحب ] سند .  
دين مقابل لقيمة السندات .

**Obligation** sf. التزام ، ارتباط • فرض .  
فريضة ، واجب .

Je me vois dans l' — . أرى لزاماً عليّ .

— . تعهد ، سند .

— alimentaire . التزام الثقة .

**Obligatoire** adj. ملزم ، موجب ، مجبر .  
تعليم إلزامي .

Enseignement — . تعليم إلزامي .

Clauses — s . شروط إجبارية .

**Obligatoirement** adv. إجبارياً ، إلزامياً .

**Obligé**, e adj. et s. ملزم ، متحمل بالفضل .

Je vous suis — . إني آسر بفضلك .

Je suis votre — . لك عليّ فضل .

Résultat — . نتيجة محتومة .

**Obligement** adv. بضرورة ، بجمل .

**Obligeance** sf. فضل ، منة ، جميل ، إحسان .

Homme d'une extrême — . رجل  
مفضل .

**Obligéant**, e . مفضل ، كريم ، مجامل .

Paroles — es . كلام لطيف .

**Obliger** vt. ألزم ، أجبر ، أوجب عليّ ، أرغم .

Je suis obligé de partir .  
لذا هاب .

— ses amis . خدم أصدقاءه .

**Obligé** adj. مائل ، منحرف ، منحرف .

Conduite — (fig.) . سلوك ملتوي .

Action — . دعوى غير مباشرة .

Le grand — (sm.) . المسألة المشترقة العليا .

Ligne — (Math.) . خط منحرف .

**Obligé** adv. يميل ، بانحراف .

— . بجملة ، بموازاة .

**Obliquer** vi. مال ، انحرف .

Le chemin oblique à gauche .  
الطريق تنحرف يساراً .

**Obliqué** sf. ميل ، انحراف • انحناء ، انواء .

— de l'écliptique (Astro.) .  
مائل .

— . فلك البروج .

**Oblitérateur**, trice adj. طامس ، ملغ .

— . مسطّل .

Le timbre — . الختم الطامس [ او الملقى ] .

**Oblitération** sf. طمس ، إلغاء ، تعطيل .

— . سند ، إنباد ، إنغلاق .

**Oblitérer** vt. طمس ، محو .

— un timbre . عطل طابعاً .

— un conduit (Méd.) . سد مجرى .

— . نلشي ، امحي ، إند .

**Oblong**, gue adj. مستطيل • مطاول .

**Obnubilation** sf. إظلام ، تعشية .

**Obnubiler** vt. غطى ، غشى .

Esprit obnubilé par les préjugés .  
ذهن ملغ بالأحكام المسبقة .

**Obole** sf. اوبول ( وحدة وزن وقدر في  
اليونان القديمة ) .

Apporter son — à une souscription  
أسهم بقطعة الصغير في اكتتاب .

**Obombrer** vt. ظلّل ، غشى .

**Obécène** adj. فاحش ، مغلّ بالحياء ، قذع .

Propos — . هجر ( كلام يذم ) .

Conduite — . سلوك داعر .

**Obécénité** sf. فحش ، فجور ، قذبة ،  
هجر .

— . صورة [ او عمل او كلمة ] بذيئة .

**Obscur**, e adj. مظلم ، مغمى .

Couleur — e . لون باهت .

Mener une vie — e . عاش حياة غامضة .

Pensée — e . فكرة مبهمّة .

Nuit — e . ليل دامس .

Un écrivain — . كاتب خامل الذمّر .

Condition — e . حالة وضعية .

**Obscurantisme** sm. ظلامية ( نزعة الى  
اعاقة التقدم وانتشار المعرفة ) .

**Obscurantiste** adj. et s. ظلامي ( من  
يعارض تنقيت العامة ) .

**Obscurcir** vt. عتم ، أظلم ، حجب النور .  
Ce commentaire obscurcit le texte .  
هذا التعليق يجعل النص غامضاً .

S' — . اسودّ ، اغمى ، قجا .

Sa gloire s'est obscurcie .  
بهت مجده .

**Obscurcissement** sm. إظلام ، تعميم .  
بهرت شهرة .

L' — d'une réputation .  
حسور النظر .

— de la vue .

**Obscurément** adv. بإبهام • بغموض .

**Obscurité** sf. ظلام وظلمة .

— . دجنة ، عتمة .

— . غموض ، إبهام .

Sortir de l' — . اشتهر ، ذاع صيته .

Vivre dans l' — . عاش في الخمول .

**Obsécration** sf. استغاثة ، استنصال • توسّل .  
صلوات الاستغاثة [ عند الرومان ] .

**Obsédant**, e adj. ملّح ، ملازم ، لتجوج .

**Obsédé**, e adj. et s. متحصر ( من  
تسبب به فكرة على نحو غير سوي ) .

**Obséder** vt. لازم ، لاصق • حاصر ،  
أزعج بالإلحاح .

— . عذب ، أزعج .

Le démon l'obsède .  
الشيطان يؤسوس له .

**Obsèques** sf. pl. جنازة • ماتم .

**Obséquieusement** adv. بمُراعاة بالغة ، بمُجاملة مُقَرَّطَة .  
**Obséquieux, euse** adj. مُجَابِل [بإفراط] .  
 — مُتَدَلِّل ، خَتِوع .  
**Obséquiosité** sf. مُراعاة مُقَرَّطَة ، مُجاملة بالغة .  
 — تَدَلُّل ، زُلْفَى .  
**Observable** adj. يُمْلَحَظ ، يُرَاقَب .  
 تَمَكِّن مُلَاحَظَته [ أو ] مُرَاقَبَته .  
**Observance** sf. تَقِيد بـ ، مُراعاة ...  
 • رَهْبَانِيَّة .  
 — قاعدة ، قانون .  
**Observateur, trice** s. مُرَاقِب • مُرَاعٍ .  
 مُحَافِظ عَلَى • مُتَرَصِّد .  
**Oeil** — عَيْن ذَقِيقَة المُلَاحَظَة .  
**Les — s de l'O.N.U.** مُرَاقِبِي الأُمَمِ .  
 التَّجَنُّدَة الدَّوْلِيَّة .  
**Observation** sf. مُرَاقِبَة ، رَصَد • مُلَاحَظَة .  
 مُرَاعَاة وَرِعَايَة ، تَقِيد بـ .  
**Esprit d' —** رُوح المُلَاحَظَة .  
**— astronomique** رَصَد جَوِّي .  
**Faire une — à un enfant** وَبَّخ • عَشَّتْ طِفْلاً .  
**Se tenir en —** تَرَصَّد أَحداً [ أو شَيْئاً ] .  
**Mettre un malade en —** وَضَعَ مَرِيضاً —  
 تَحْتَ المُرَاقَبَة .  
**Corps d' — (Milit.)** طَلِيعَة .  
**Poste d' —** مَرَقِب .  
**Observatoire** sm. مَرَصَد • مَرَقِب .  
**Observer** vt. لَاحَظ • رَاقَب ، عَاقَب .  
 رَصَد وَتَرَصَّد .  
**— la loi** رَاعَى القَانُون .  
**— le silence** لَزِم الصَّمْت .  
**Observez que** لَاحَظْ ، تَنَبَّأ ...  
**S' —** تَحَرَّزْ ، احْتَرِزْ .  
**Les armées s'observent** الجُيُوش  
 يَرَاقِب بَعْضُهَا بَعْضاً .  
**Obsession** sf. حَصْرَة وَانْخِصَار .  
 اسْتِحْوَاذ ، وَتَسَّوَس (تَلَطَّ شُعُور  
 أو فِكْرَة) .  
**— (Psycho.)** فِكْرَة ثَابِتَة ، تَصَوُّر قَسْرِي .  
**Obsessif, le** adj. حَصْرِي .  
 اسْتِحْوَاذِي .  
**Une névrose — le** عَصَاب اسْتِحْوَاذِي .

**Obaldienne** sf. سَبَّح (حَجَر زُجَاجِي أَسْوَد) .  
**Obsidional, e, aux** adj. حِصَارِي (ذو  
 علاقة بِحِصَار مَدِينَة) .  
**Couronne — e** لُكْلِيل الحِصَار (لُكْلِيل  
 من المُنْتَبِث كَانَ الرُّومَان يَدْعُوْنَهُ لِقَائِد  
 الَّذِي يَرْقَع الحِصَار عَنْ مَدِينَة) .  
**Mornie — e** عُمْلَة حِصَارِيَة (عُمْلَة  
 تُسَكَّ في مَدِينَة مُحَاصَرَة  
 لِمُجَالَة نَقْص التَّغْد) .  
**Délire —** جُنُون الحِصَار (جُنُون من  
 يَظُنُّ أَنَّهُ مُحَاصَر) .  
**Obsolescence** sf. عَفَا ، بُلْطَان .  
**Obsolète** adj. مَتَهَجُور ، مُهْمَل .  
**Mot —** كَلِمَة مُتَايَة .  
**Obstacle** sm. عَقَبَة ، عَائِق ، مَانِع .  
 حَوَاجِيز .  
**Obstétrical, e, aux** adj. قِيَالِي (مُخَصَّص  
 بَقَرْن القِيَالَة أو التَّوْلِيد) .  
**Obstétrique** sf. عِلْم القِيَالَة ، قَرْن التَّوْلِيد .  
**Obstination** sf. عِنَاد ، إِصْرَار .  
 تَصَلُّب الرَّاي .  
**Obstiné, e** adj. et s. عَنِيد ، مُتَصَلِّب الرَّاي .  
**Travail —** عَمَل مُثَابِر • مُسْتَمِر .  
**Maladie — e** مَرَض عَضَال .  
**Obstinément** adv. بِعِنَاد ، بِإِصْرَار .  
 بِتَثَبُّث .  
**Obstiner (S' —) v. pr.** عَتَد وَعَانَد .  
 تَثَبَّث بِرَأْيِهِ ، رَكِب رَأْيَهُ .  
**Obstructif, ive** adj. سَاد • عَائِق .  
 • حَاجِب لِلنَّظَر .  
**Obstruction** sf. سَد • انْسِلَاد .  
 احْتِقَان ، كِبْطَان .  
**— d'une rue** إِعَاقَة المُرُور فِي شَارِع .  
**Faire de l' —** قَام بِعَرَقْلَة العَمَل ..  
**Obstructionnisme** sm. تَعْوِيقِيَّة (عَرَقْلَة  
 الأَعْمَال السَّيَاسِيَّة) .  
**Obstructionniste** adj. مَعْوِق (مَنْ يُمَارِس  
 عَرَقْلَة الأَعْمَال السَّيَاسِيَّة) • تَعْوِيقِي .  
**Obstruer** vt. سَدَّ • كَطَم .  
 — عَاق • اعْتَرَض سَبِيلَهُ .  
**S' —** ائْتَد .  
**Obtemperer (à) vt.** أَطَاع • أَذْعَن .  
 امْتَثَل .  
**— à un commandement de payer**  
 تَغَدَّ تَتَبُّهَاً بِالدَّفْع .

**Obtenir** vt. أَحْزَرَ ، نَالَ ، حَصَلَ .  
 عَلَى وَحَصَل ، فَازَ بـ .  
**Il obtient de partir** أَذِنَ لَهُ بِالانْخِرَاف .  
**— gain de cause (Dr.)** كَسَب  
 الدَّعْوَى .  
**Obtention** sf. تَبَلُّ ، ظَفَر بـ ، تَحْصِيل .  
 وَحْصُول عَلَى ..  
**Obturator, trice** sf. سَادَة • سِدَاد .  
 وَسِيدَادَة ، سَطَام .  
**Un —** صِيَام الخَنْزِ ، صِيَام مَوْقِف .  
**Obturation** sf. سَد • سَطْم .  
**— des dents** خَتَمُ الأَسْنَان .  
**Obturé, e** adj. مَسْتُود ، مَسْطُوم .  
 • مَحْشُور .  
**Obturer** vt. سَدَّ • سَطَم • خَتَمَ .  
**Obtus, e** adj. مُنْفَرَج .  
**Angle — (Géom.)** زَاوِيَة مُنْفَرَجَة .  
**Feuille — e** وَرَقَة كَلْبَة (مُسْتَدِير فَالْعُرْف) .  
**Son —** صَوْت خَامِد .  
**Esprit —** عَقْل بَلِيد .  
**Obtusangle** adj. مُنْفَرَج الزَّاوِيَة .  
 ذُو زَاوِيَة مُنْفَرَجَة .  
**Obus** sm. قَنْبَلَة ، قَنْبَلِيَّة مِدْفَع .  
**Obusier** sm. قَنْذَاف (مِدْفَع حِصَار) .  
**Obvenir** vi. (Dr.) آَلَ [ بِطَرِيق  
 المِيرَاث أو سِوَاه ] .  
**Obvers et Obverse** sm. وَجْه العُمْلَة .  
**Obvie** adj. وَاصِح .  
**Obvier (à) vt.** تَدَارَكَ ، تَقَادَى .  
 تَحَاثَى ، تَحَتَّب .



**Ocarina** sm. أوكارينا (آلة موسيقية بسيطة  
 من آلات النفخ) .  
**Occasion** sf. فُرْصَة ، مُنَاسَبَة ، نَهْزَة .  
**— de dispute** مَوْضُوع [أو سَبَب] حِصَام .  
**À l' —** عِنْد الحَاجَة .  
**D' —** مُسْتَعْمَل .  
**Occasionnalisme** sm. مَذْهَبُ المُنَاسِبَات  
 (مَذْهَب قَائِل بِأَن المَخْلُوقَات هي وَأَفْعَالُهَا  
 • مَنَاسِبَات • لَوْجُود مَوْجُودَات وَأَفْعَالُهَا  
 أُخْرَى يَفْعَلُهَا) .

**Occasionnel, le adj.** إيتقائي (ما يحدث بالاتفاق أو المصادفة) .  
Cause — le سبب موجب .  
**Occasionnellement adv.** بالمصادفة بالاتفاق .  
**Occasionner vt.** سبب، أحدث، أوجب .  
La malpropreté occasionne les maladies القذارة تجلب الأمراض .  
**Occident sm.** غروب ومغرب .  
— دول الحلف الأطلسي .  
**Occidental, e, aux adj. et s.** غربي .  
Les — aux القريبون، سكان الغرب .  
**Occidentaliser vtr.** غرب (جعل أمراً غربي السمة أو الثقافة) .  
**Occipital, e, aux adj.** قذالي، قفائي (معلق بالقذال أي مؤخرة الرأس) .  
L'arrière — e الأخميم، الشريان القفائي .  
L'os — sm. العظم القذالي .  
**Occiput sm.** قذال، قفا (مؤخرة الرأس أو الجمجمة) .  
**Occire vt.** قتل .  
**Occlure vt.** سد، أفل، حبس .  
**Occlusif, ive adj.** ساد، مقيفل .  
**Occlusion sf.** سد، إقفال، اغلاق • انسداد .  
— intestinale انغلاق الأمعاء .  
— d'un gaz امتصاص غاز .  
**Occultation sf.** ستر، حجب .  
• استتار، احتجاب .  
— انخفاف (غياب نجم وراء القمر) .  
**Occulte adj.** خفي، مشور، سري .  
Sciences — s علوم السحر والتنجيم .  
**Occultement adv.** سراً، بنموض .  
**Occulter vi.** أخفى، حجب، ستر .  
**Occultisme sm.** إخفاكية • (إيمان بالقوى الخفية وبإمكان إخضاعها للبطرة البشرية) .  
تنجيم (ممارسة علوم السحر والتنجيم) .  
**Occultiste adj. et s.** إخفاقي (مؤمن بالإخفاكية وممارسها) .  
**Occupant, e adj. et s.** مالك، محتل .  
شاغل، مسئول على .  
Premier — واضح اليد الأول .  
— de bonne foi شاغل مكان بلا عقد أجار .  
L'avocat — المحامي المرافع عن الخصم .

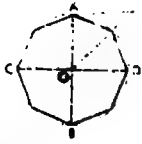
**Occupation sf.** احتلال، استلاء على .  
— ملك وتملك .  
— شغل لنزل .  
Avoir de nombreuses — s لديه مشاغل كثيرة .  
Ce genre d' — lui convient bien هذه المهنة تناسبه .  
**Occupé, e adj.** مشغول (كثير الأشغال) .  
— محتل .  
**Occuper vt.** احتل، استول على، فتح .  
— شغل، ملأ، وضع يده على .  
Cette discussion a occupé toute la séance اشغرت هذه المناقشة كل الجلسة .  
— une chambre سكن غرفة .  
— un emploi مارس عملاً .  
— des ouvriers أشغل عمالاً .  
— ses loisirs خصص أوقات فراغه لـ .  
Son travail l'occupe beaucoup عمله يشغله كثيراً .  
— la place de qqn. حل محله .  
— la première place تصدر .  
— pour le demandeur (Dr.) حضر عن المدعي .  
S' — اشتغل بـ، كرس وقته لـ .  
Ne vous occupez pas de moi لا تهتم بأمرى .  
**Occurrence sf.** حادثة، مصادفة، اتفاق .  
En l' — والحالة هذه، بالنظر إلى ذلك .  
**Occurent, e adj.** حادث، واقع .  
عرضي، بالمتعة .  
Fêtes — es أعياد متوافتة (أعياد واقعة في يوم واحد) .  
**Océan sm.** محيط، أوقيانوس .  
— (fig.) رحب، رحابة، سعة .  
Un — de verdure مدى من خضرة .  
**Océanide sf. (Myth.)** أوقيانيدة (حورية البحر) .  
**Océanien, ne** أوقياني (ساكن إحدى جزر أوقيانيا) .  
**Océanique adj.** أوقيانوسي، محيطي .  
Climat — مناخ محيطي .  
**Océanographe s.** أوقيانوغرافي (عالِم بالمحيطات أو الأوقيانوسات) .

**Océanographie ou Océanologie sf.** خضامة، أوقيانوغرافيا (علم المحيطات أو الأوقيانوسات) .  
**Océanographique** خضامي، أوقيانوغرافي .  
**Ocelle sf.** زرق (عين الحشرة) .  
— قاشرة (بقعة شبيهة بعين الحشرة تكون على ريش طير) .  
**Ocellé, e adj.** عيني (على شكل عين) .  
Ailes — es أجنحة مبقعة بالعيونات .



**Ocelot sm. (Zool.)** أسلوت (حيوان أمريكي يشبه النمر) .  
**Ocre sf.** مغرة، جتاب (تراب صلصالي يستعمل في التخبيب) .  
— adj. لون أصفر .  
**Ocrer vt.** سقر (صنع بالمغرة) .  
**Ocreux, euse adj.** أصفر، أجاب .  
**Octaèdre sm. et adj. (Géom.)** ثماني الأوجه .  
**Octaédrique adj.** ثماني الأوجه .  
**Octane sm.** أوكتان (هيدروكربون برباعي في جزيئته ثماني ذرات من الفحم) .  
Fièvre — حمى ثمانية .  
**Octant sm.** ثمن الدائرة (زاوية مقدارها 45 درجة) .  
— ثمانية (آلة لقياس ثمن الدائرة) .  
**Octante adj. num.** ثمانون .  
**Octastyle ou octostyle adj. (Archit.)** ثماني الأعمدة .  
**Octave sf.** ثمانية أيام عيد .  
L' — اليوم الثامن بعد العيد .  
— (Mus.) مجموعة من ثماني وحدات .  
**Octavin sm.** ميزمار صغير .  
**Octobre sm.** تشرين الأول (أكتوبر) .  
**Octocorallaires sm. pl. (Zool.)** مرجانيات ثمانية القوامس .  
**Octogénaire adj. et s.** ثمانوني (ابن ثمانين سنة) .

Octogonal, le, aux مُثَمَّن الزَّوَايَا ،  
مُثَمَّن الْأَمَلَاع .



Octogone sm. مُثَمَّن الزَّوَايَا .

Octopode adj. ثَمَانِي الْأَرْجُل . أخطبوط .  
— s. (Zool.) أخطبوطيات .

Octostyle adj. v. Octastyle .

Octosyllabe adj. (Ling.) ثَمَانِي الْمَقَاطِع .

Octroi sm. رُخْصَة ، مِثْنَة ، حِجَة ، امتياز .  
مَكْس ، جُمْرُك ، رَسْم الدُّخُول . —

Octroyer vt. مَنَحَ ، وَهَبَ ، أَنْعَمَ عَلَى .  
S' — مَنَحَ نَفْسَهُ .

Octuor sm. (Mus.) ثَمَانِيَة .

Oculaire adj. عَيْنِي (فَوْعَلَاةٌ بِالْعَيْنِ) .  
بَصَرِي .

Témoin — شَاهِدٌ عَيْنًا .  
— sm. (Techn.) عَيْنِيَة .

Oculariste sm. صَالِحُ الْعُيُونِ الرَّجَائِيَة .

Oculiste sm. طَبِيبُ عُيُونٍ .

Oculus sf. كَوْكَبٌ (نَافِذَةٌ مُسْتَدِيرَةٌ) .

Ocytocine sf. أَوْسِيْتُونِيْن (هَرْمُونَاتٌ  
تُسَهِّلُ الْوَلَادَةَ) .

Odallique sf. جَارِيَة الْحَرَمِ • حَظِيَّةٌ  
[فِي الْحَرَمِ] .

Ode sf. قَصِيدَةٌ غَنَائِيَّةٌ • نَشِيدٌ .

Odelette sf. قَصِيدَةٌ غَنَائِيَّةٌ صَغِيرَةٌ .

Odéon sm. قَاعَةٌ طَرَبٌ [فِي آيْنَا قَدِيمًا] .

Odeur sf. رَائِحَةٌ .

— agréable شَدِيدًا ، أَرِيحٌ ، نَفِثَةٌ .

Mourir en — de sainteté مَاتَ بِعَبْتٍ  
اِقْتِدَاسًا .

Odieusement adv. بَقِيحٌ ، بِشَاعَةً .

Odieux, euse adj. كَرِيهٌ ، مَقِيحٌ ، شَتِيعٌ .  
L' — d'une action قَبِيحٌ عَمَلٌ .

Odomètre sm. عَدَادُ الْمَسَافَاتِ [لِلْمَشَاةِ] .

Odomates sm. pl. (Ins.) رَعَاشَاتٌ (قِيسٌ  
حَشَرَاتٍ) .

Odontalgie sf. ضُرَاسٌ (وَجَعُ الْأَسْنَانِ) .

Odontalgique adj. ضُرَاسِي (مَمْلُوكٌ بِوَجَعِ  
الْأَسْنَانِ • نَافِعٌ لِمَا الْوَجَعُ) .

Odontologie sf. ضِرَاسَة (مِثْنُتُ الْأَسْنَانِ ،  
عِلْمُ الْأَسْنَانِ) .

Odorant, e adj. فَوْ رَائِحَةٍ • عَطِيرٌ  
وَعِطْرِي ، أَرِيحٌ .

Odorat sm. شَامَةٌ ، شَمٌّ (حَاسَةُ الشَّمِّ) .

Odoriférant, te et Odorifique adj.  
طَبِيبُ الرَّائِحَةِ ، عَطِيرٌ ، زَكَمِي .

Odysée sf. أَوْدِيسِيَّة (مَكْنَعَةٌ مِنْ تَأْلِيفِ  
هُومِيرُوسَ) .

— (fig.) رِحْلَةٌ مُضَامَرَةٌ .

Sa vie fut une extraordinaire —  
كَانَتْ حَيَاتُهُ يَلِيقَةً مِنَ الْأَحْصَاثِ الْعَجِيبَةِ .

Ecuménicité sf. مُسْكُونِيَّةٌ .

Ecuménique adj. مُسْكُونِيٌّ .

Concile — مُجْلِسٌ مُسْكُونِيٌّ .

Ecuménisme sm. كِتَابِيَّةٌ (نَزْعَةٌ إِلَى  
تَوْحِيدِ جَمِيعِ الْكَنَائِسِ) .

Edémateux, euse adj. مُصَابٌ بِالْأَوْدِمَا .

Edème sm. أَوْدِمَا ، وَذَمَةٌ ، غَرَبٌ  
(اِسْتِشْقَاءٌ مَوْثِيْعٌ) .

Edicnème sm. (Ois.) بُرْهَنِيْدٌ ، كَرَوَانٌ  
الْجَبَلِ .

Edipe (Complexe d' —) عَقْلَةٌ أَوْدِيبَ (عَقْلَةٌ  
نَفْسِيَّةٌ تَسْمُ بِحُبِّ الْإِبْنِ لِأُمِّهِ  
وَالْبِنْتِ لِأَبِيهَا حُبًّا مُغْرَظًا مُضْغَوِيًّا  
بَحْتِيْرٌ ضَدَّ الْآبِ فِي الْحَالَةِ الْأُولَى وَضَدَّ  
الْأُمِّ فِي الْحَالَةِ الثَّانِيَةِ) .

Oeil sm. عَيْنٌ ، بَاصِرَةٌ ، مُقَلَّةٌ .

Jeter les yeux sur أَلْفَى نَظْرَةً عَلَى .

Cette perle a un bon — لِهَذِهِ الْهَوَاهِرَةِ —  
بَرِيْقٌ جَمِيْلٌ .

— بُرُوزُ الْحُرُوفِ الطَّبَاعِيَّةِ .

L' — d'un marteau عَيْنٌ قَدُومٌ .  
بُرْعَمٌ [الرَّهْرُ] • نَقَبٌ [الْحَبِيْرُ] —  
أَوْ الْجَبِيْنُ] .

— réduit عَدَسَةٌ .

— (Mar.) حَلَقَةٌ [فِي طَرَفِ حَبْلِ] .

— spirituel, dur, méchant فَوْ لَطَافَةٍ ،  
أَوْ قَسْوَةٍ ، أَوْ خُبِيْثَةٍ .

Coup d' — نَظْرَةٌ .

Il a le coup d' — sûr هو سَرِيْعُ الْإِثْرَاكِ .

Entre quatre yeux بَيْنَ اثْنَيْنِ وَحَدَمَا .

Pour les beaux yeux de qqn. مِنْ  
أَجْلِهِ ، بِلا غَايَةٍ .

L' — du maître رَقَابَةُ السَّيِّدِ ،  
بِنَقْطَةِ وَلِيِّ الْأَمْرِ .

Il a l' — américain بِكَتْمَتِ مَنْ  
النَّظْرَةِ الْأُولَى .

Être tout yeux أَنْعَمَ النَّظْرُ .

Fermer les yeux مَاتَ ، تَوَفَّى .

Il m'a dessillé les yeux كَفَفْتُ لِي  
مَا لَمْ أَكُنْ أَعْرِفُهُ .

Avoir l' — à اغْتَنَى ، اِقْتَمَسَ بِـ .

Avoir l' — sur qqn. رَاقَبَهُ ، تَرَصَّدَهُ .

Ouvrir l' — تَفَتَّحَ ، تَبَهَّهَ .

Ouvrir les yeux à qqn. تَفَتَّحَ ، تَبَهَّهَ .

Ouvrir de grands yeux حَدَّثَنِي ، حَسَّنَنِي .

Voir tout par ses yeux رَأَى بِنَفْسِهِ .

Dévorer des yeux نَظَرَ بِشَرَاهَةٍ .

Fermer les yeux sur تَغَاضَى ، تَغَاضَرُ  
بَعْدَ رُؤْيَا .

Ne pouvoir fermer les yeux استَمْسَكَ  
عَلَيْهِ النَّوْمُ .

Fermer les yeux de qqn. سَهَرَ عَلَيْهِ  
فِي لَحَظَاتِهِ الْأَخِيرَةِ .

Cela saute aux yeux, crève les yeux  
هَذَا وَاضِحٌ كَمَنْ شَمْسٍ .

Avoir un bandeau sur les yeux تَغَشَّى  
عَيْنِيَةَ غَشَاوَةً .

Avoir bon pied, bon — هُوَ نَشِيطٌ ،  
يَقِظُ .

N'avoir pas froid aux yeux هُوَ فَوْ  
حَيَوِيَّةٌ وَشَجَاعَةٌ .

Ne pas avoir les yeux dans sa poche  
هُوَ قَوِيٌّ الْمَلَاَحِظَةِ • هُوَ عَتِيدٌ .

Avoir le compas dans l' — قَدَّرَ —  
الْمَسَاحَاتِ بِمَجَرَّدِ النَّظَرِ .

Voir avec les yeux de la foi آمَنَ  
بِلَا شَكٍّ .

Se rincer l' — تَلَعَّصَ عَلَى مَشْهَدٍ مُسَلٍّ .

Taper dans l' — رَاقَى ، لَذَّ .

S'en battre l' — لَمْ يَبَالِ بِهِ .

À l' — مَجَانًا ، بِلا تَمَنٍّ .

Visible à l' — nu يَرَى بِالْعَيْنِ الْمُبْجَرَدَةِ .

Mauvais — لَامَةٌ ، عَيْقٌ يَزِيرُهُ .


Faire des yeux نَظَرَ بِعَيْنِ الْغَرَامِ .

Clin d' — طَرَفَةٌ عَيْنٍ ، لَمَحَةٌ .

À vue d' — برُعة  
Avoir sous les yeux. كان نصب عينيه.  
Voir de bon — استحسن.  
Voir de mauvais — استقبح.  
**Œil-de-bœuf** sm. كُرَّة مُستديرة [ أو بَيْضِيَّة ].  
**Œil-de-chat, Œil-de-tigre** sm. عَيْنُ الحِرّ ( نوع من الحجارة الكريمة ).  
**Œil-de-perdrix** sm. ثَعْن [ في أصابع القطة مِثْل ].  
— عَيْنُ الحَبَّال ( نوع من الشج ) .  
**Œil-de-pie** sm. (Mar.) ثَعْب [ في شراع ].  
**Œillade** sf. غَمَزَة ، لَمَحَة • نَظَرَة قَرَام .  
**Œillard** sm. عَيْنُ الرَّحَى ( ثَعْب في وسط رحي يدخل فيه عود حديد ) .  
**Œillère** sf. عَيْنِيَّة ( اناه لِفَسَل العِشْبِيْن ) .  
— غِيَامَة ( كَامَة العين للحصان ) .  
Il a des — هو قَصِير النَّظَر ( لا يريد أن يرى إلا جانباً من الأشياء ) .  
**Œillet** sm. (Bot.) قَرْنَفَل .  
— d'Inde مُخْمَلِيَّة جِيلَة .  
— حَوْضُ بَحِيرَة مَالِحَة • عَيْن ، ثَعْب .  
**Œillette** sm. نَابِيَّة ، خَلْف ، قَرْنَح ( ملح صغير مُشْرِش يُفَعَّل عن اروت لِيُرْعَ ) .  
**Œilletonnage** sm. (Agric.) تَخْلِيف ، تَرْقِيد ( فصل النوامي وزرعها ) .  
**Œilletonner** vt. (Agric.) خَلَف ، مَلَح ، رَقَد ( فصل النوامي وزرعها ) .  
**Œillette** sf. (Bot.) أَبُو النُوم .  
— خَشَخَاش مُنُوم .  
— زَيْتُ الحَشَخَاش .  
**Œkoumène** ou **Écoumène** sm. مَعْمُورَة ( الجزء المَكُون من الأَرْض ) .  
**Œnanthe** sf. (Bot.) رَايَاة ، مَشْفِيل ( نَبَة سَامَة الجَنُور ) .  
**Œnanthique** adj. خَمَرِيّ ( ذو عَلاقَة بالخمر ) .  
**Œnisme** sm. إِنْسِيَام خَمَرِيّ .  
**Œnolique** adj. مُذِيب ، بَوَاسِطَة الخَمَر .  
**Œnologie** sf. صُحْبَة ، مُدَامَة ( علم الخمر ) .  
**Œnologique** adj. مُدَامِيّ ( متعلق بالمُدَامَة أو بعِلْم الخمر ) .

**Œnométrie** sf. كُحُولِيَّة ( تَحْدِيد نِسْبَة الكحول في الخمر ) .  
**Œnométrieque** adj. كُحُولِيّ ( متعلق بنسبة الكحول في الخمر ) .  
**Œnothéracées** sf. pl. (Bot.) أَخْلُويَات ( فصيلة نباتية من فوات الفسقين ) .  
**Œnothère** sm. (Bot.) أَخْلُويَّة ( جنس زهر من الفصيلة الاخلدية ) .  
**Œrsted** sm. (Elect.) أَرْسْتَد ( وحدة الكثافة المغناطيسية ) .  
**Œrstitute** sf. اورستيت ( نوع من القوالب ) .  
**Œsophage** sm. مَرِيء ، بُلْعُوم ، مِشْرِط .  
**Œsophagien, ne** ou **Œsophagique** adj. بُلْعُوميّ .  
**Œsophagite** sf. (Méd.) التَّهَابُ البُلْعُوميّ .  
**Œsophacoscope** sm. بُلْعُوميَّة ( انبوب خاص لفحص البُلْعُوم ) .  
**Œstral, e, aux** adj. ( Cycle — ) دَوْرَة وَدَقِيَّة .  
**Œstre** sm. (Ins.) نِير ، شَعْرَاة ( جنس ذباب كبير ) .  
**Œstrus** sm. دَوْرَة تَرْوِيَّة ( عِنْد الحَيَوان ) .  
**Œuf** sm. بَيْضَة .  
Jaune d' — مُعْ وَمَحَّة .  
Blanc d' — آح ، بَيَاضُ البَيْض .  
— بَيْضَة ( قطعة خشب بشكل البَيْضَة — توضع في الجُورَب لوقه ) .  
Marcher sur des — s. مَشَى بِحَذَر .  
Écraser une révolution dans l' — سَحَقَ قُوَّةً في مَهْلِكِهَا .  
Plein comme un — مُمْتَلِئٌ تَمَاماً .  
— s de Pâques بَيْضُ الفِصح .  
— à la coque بَيْضُ بَرَشْت .  
— sur le plat بَيْضُ مَقْلِيّ .  
— dur بَيْضُ مَلُوق .  
Mettre tous ses — s dans le même panier وَضَعَ كُلَّ مَوَارِدِهِ في مَشْرُوعٍ وَاحِدٍ .  
**Œufrier** sm. إِنْاءُ البَيْض .  
**Œuvé, e** adj. بَيُوض . سَرُود ( صفة الحيوان الممتلئ بالببيض أو بالسره ) .  
**Œuvre** sf. عَمَل . صُنْعَة • مِهْمَة .  
Faire — d'ami تَصَرَّفَ تَصَرَّفَ صَدِيق .  
— نِتَاجُ أدَبِيّ .

Mettre en — اسْتَعْمَل ، اسْتَعْدَم .  
Mettre à l' — بَاشَر عَمَلًا .  
— de bienfaisance مُوَسَّعَةٌ بِر .  
— s vives, — s mortes غَاطِسٌ سَفِينَة ( جزء سَفِينَة تحت مَسْتَوِي النُوم أو قَرَفَه ) .  
L' — d'un écrivain آثارُ كَاتِب .  
Exécuteur des hautes — s جَلَّاد .  
Les bonnes et les mauvaises — s الحَسَنَاتُ وَالسَّيِّئَات .  
**Œuvre** sm. آثارُ فَنَان .  
L' — gravé de Raphaël مَجْمُوعَةٌ مِن تَسَاوِيلِ رَافَائِيل .  
Le grand — حَجَرُ القَلَائِصَة .  
Le gros — d'un bâtiment المِيطَانُ الضَخْمَة في بِنَاء .  
Escalier dans l' — سُلَّمٌ دَاخِلِيّ .  
Hors-d' — (Loc. adv.) خَارِجُ البِنَاء .  
Hors d' — مُشْهَيَات ، مُقَبَّلَات .  
À pied d' — قُرْبُ مَكَانِ العَمَل .  
**Œuvrer** vi. عَمِلَ .  
**Offensant, e** adj. مُهِن ، قَادِح .  
Des propos — s كَلَامُ جَارِح .  
**Offense** sf. إِهَانَة ، إِسَاءَة ، قَذَح .  
Seigneur, pardonnez-nous nos — s إِنْأ . إِيغْفِرْ لَنَا خَطَايَانَا .  
**Offensé, e** adj. مُهَان . مُذَلّ .  
**Offenser** vt. أَهَانَ ، شَتَمَ ، أَسَاءَ إِلَى .  
— Dieu أَثِمَ ، خَطِيئَ .  
— un organe كَلَّمَ [ أو جَرَحَ ] عَضْوًا .  
S' — اغْتَابَ مِنْ .  
**Offenseur** sm. مُهِن ، قَادِح .  
**Offensif, ive** adj. مُهْجُوميّ .  
Alliance — ive et défensive مُعَاهَدَة مُجُومِيَّة دَفَاعِيَّة .  
**Offensive** sf. مُجُوم . مُهَاجَمَة .  
— diplomatique حَمْلَة دِپْلُومَاسِيَّة .  
— de l'hiver فَنَرَة البَرْدِ الأشَدّ .  
**Offensivement** adv. مُجُومًا وَمُهَاجِمَةً .  
**Offertoire** sm. صَلَاةُ التَّقْدِيمِ [ أو التَّقْدِيمُ في القُدَّاس ] .  
— موسيقى أو تَرَانِيم [ في صَلَاةِ التَّقْلَمَة ] .

يا ، أيا ، أي .  
 Ohm sm. (وحدة المقاومة الكهربائية) .  
 Ohmique adj. ( ذو علاقة بالأوم ) .  
 Ohmmètre sm. ( مقياس المقاومة الكهربائية ) .  
 Oldium sm. (Bot.) . فطر العنب .  
 Oie sf. دُرَّ وَاوَرَّ .  
 — (fig.) أَبْلَه ، غَيَّي .  
 — blanche فتاة بَرِيَّة .  
 Contes de ma mère d' — قصصُ أُمِّي .  
  
 Oignon sm. (Bot.) بَصَل .  
 Péture d' — قِشْرَةُ البَصَل .  
 En rang d' — على صَفٍّ واحد .  
 Occupez-vous de vos — s إهْمَمْ بِمَا يَعْنيكَ .  
 Oignonade sf. بَصَلْبَة (طعام يحتوي كثيراً من البصل) .  
 Oignonnière sf. مَرَزَعَةُ بَصَل .  
 Oindre vt. دَهَنَ . مَسَحَ . مَرَحَ .  
 — d'huile sacrée مسح بالزيت المقدس .  
 — de goudron طلى بالقطران .  
 S' — دَهَنَ يَدَهُ .  
 Oing sm. شَحْم (يُسْمَعَل للدَّهْن) .  
 Oint adj. et sm. مَسِيح ، مَدْهُون .  
 L' — المسيح .  
 Les — s du Seigneur الكهنة والملوك .  
 Oiseau sm. طَيرٌ وطائِر .  
 Petit — عَصْفُور .  
 Les — x domestiques الدواجن .  
 — de bon augure رَسَوْنٌ يَسُنُّ .  
 — de mauvais augure رَسَوْنٌ شُرُم .  
 Être comme l' — sur la branche يجْهَلُ مَسيْرَهُ • يَنْقُضُ مَدَّةَ قَصْبَةٍ في مكان .  
 À vol d' — على حَظٍّ مُسْتَقِيم .  
 À vue d' — مَظْهُور إليه من قَوْق .  
 Oiseau-lyre sm. v. Ménure .  
 Oiseau-mouche sm. v. Colibri .





**Oiseler** vi. شَرَك (نَسَبَ الشَّرَاكَ لَصِيدِ المصافير) .  
**Oisilet** sm. طَيْرٌ صَغِيرٌ ، عُصْفُورٌ .  
**Oiseleur** sm. قَتَّاصٌ طُيُورٍ [ او صَيَّادُهَا ] .  
**Oiseller** sm. طُيُورِيٌّ ( مُرَبِّي الطُيُورِ او بَانِعُهَا ) .  
**Oisellerie** sf. تِجَارَةُ الطُيُورِ • مَكَانُ بَيْعِ الطُيُورِ .  
**Oiseux, euse** adj. عَصِيمُ الْفَائِدَةِ ، لَا تَنْفَعُ فِيهِ .  
 Paroles — euses لغو .  
**Oisif, ive** adj. بَقَالٌ ، عَاطِلٌ ، فَارِغٌ .  
 Capital — رَأْسَالٌ غَيْرُ مُسْتَقَرٍّ .  
 Talent — مَلَكَهٌ مُعْطَلَةٌ .  
**Oisillon** sm. طُيْبِيرٌ .  
**Oisivement** adv. بِيْطَالَةٍ .  
**Oisiveté** sf. بِيْطَالَةٌ ، تَعَطُّلٌ ، فَرَاغٌ .  
 L' — est la mère de tous les vices الفَرَاغُ مُنْتَسِدَةٌ .  
**Oison** sm. فَرَحٌ أَوْزٌ .  
 — (fig.) أَبْنَى ، بَلِيدٌ .  
**O.K!** interj. حَسَنًا ، أَنَا مُوَاظِقٌ .  
**Okapi** sm. (Zool.) أَكَّاب (حَيَوانٌ أَفْرِيقِيٌّ) .  
 من فَصِيلَةِ الزَّرافَةِ وَلَكِنَّهُ غَيْرُ طَوِيلِ الْمُنْقِ .  
**Okoumé** sm. (Bot.) أُوْكُومَةُ (شَجَرَةٌ مِنْ أَفْرِيقَا الْأَسْتَوَانِيَّةِ ذَاتُ خَشَبٍ وَرْدِي يُسْتَعْمَلُ فِي التِّجَارَةِ) .  
**Olé!** interj. أَوَّلِيهِ ! (نَدَاءُ لِتَجْمِيعِ) .  
 Olé, olé (Adj.) خَفِيفٌ ، طَائِلٌ .  
**Oléacées** sf. pl. (Bot.) زَيْتُونِيَّاتُ (فَصِيلَةُ مِنْ ذَاتِ الثَّلَاثَيْنِ) .  
**Oléagineux, euse** adj. مَزَيُّوتٌ ، زَيْتِيٌّ ، زَيْتُونِيٌّ .  
**Oléate** sm. أَوَّلِيَّاتُ (زَيْتَاتُ) .  
**Oléocrane** sm. زُجٌّ (طَرَفُ الْمِرْفَقِ) .  
 إِبْرَةُ الذَّرَاعِ .  
**Oléfiant, e** adj. زَيْتِيٌّ (مَا يَبِيعُ الزَّيْتَ) .  
 Gaz — أَبْيَلِيْنٌ .  
**Oléiculteur** sm. زَارِعُ الزَّيْتُونِ • صَانِعُ زَيْتِ الزَّيْتُونِ .  
**Oléiculture** sf. زِرَاعَةُ الزَّيْتُونِ • صِنَاعَةُ زَيْتِ الزَّيْتُونِ .  
**Oléifère** adj. زَيْتِيٌّ • مُنْبِجُ الزَّيْتِ .  
**Oléiforme** adj. زَيْتِيٌّ (لَهُ كَثَافَةُ الزَّيْتِ) .  
**Oléine** sf. (Chim.) زَيْتِينٌ ، دُهْنِينٌ .

**Oléique** adj. زَيْتِيٌّ ، زَيْتِيكٌ .  
**Oléoduc** sm. v. Pipe-line .  
**Oléolat** sm. مَحْلُولُ زَيْتِيٍّ .  
**Oléomètre** sm. مُسْتَرَيِّتَةُ (مِقْيَاسُ الْأَدْمَانِ) .  
**Oléum** sm. (Chim.) حَمَضُ السُّفُورِ .  
**Oléatif, ive** adj. شَعْبِيٌّ .  
**Oléfaction** sf. شَمٌّ .  
**\*Oliban** sm. لُبَانٌ ، بَخُورٌ .  
**Olibrius** sm. مُصَنِّعُ الشَّجَاعَةِ ، شَجَاعُ زَائِفٌ .  
**Olifant** sm. بُوْقٌ عَاجِيٌّ [ يَسْتَعْمَلُ الْقُرْسَانَ ] .  
**Oligarchie** sf. أُولِيَّغَارَشِيَّةُ (حُكْمُ الْقَلَّةِ) .  
 • حُكُومَةُ يُهَيِّمُ عَلَيْهَا جَمَاعَةٌ صَغِيرَةٌ نَافِلَةٌ عَنْهَا الْأَسْتِقْلَالُ .  
**Oligarchique** adj. أُولِيَّغَارَشِيَّةُ (ذُو عِلَاقَةٍ بِحُكْمِ الْقَلَّةِ) .  
**Oligarque** adj. أُولِيَّغَارِكٌ (عَضُوٌّ فِي حُكُومَةِ الْقَلَّةِ • مُؤَيَّدٌ لِحُكُومَةِ الْقَلَّةِ) .  
**Oligiste** sm. v. Hématite .  
**Oligocène** sm. et adj. ضُحُوْرِيٌّ (عَمَرٌ حَدِيثٌ لَاحِقٌ) .  
**Oligochètes** sm. (Zool.) حَكَمِيَّاتٌ (صَنَفٌ مِنَ الِئِلْدَانِ) .  
**Oligo-élément** sm. ضَرُورِيَّاتُ (مَادَّةٌ ضَرُورِيَّةٌ لِمَعْمَلِ الْأَجْسَامِ الْحَيَّةِ كَالْفَيْتَامِيَّاتِ) .  
**Oligophrénie** sf. تَحَلُّفٌ عَقْلِيٌّ .  
**Oligopole** sm. احْتِكَاكُ الْأَقْلِيَّةِ [ فِي سَوْقٍ ] .  
**Oligurie** sf. نَزَاوَةُ الْبُولِ .  
**Olivacé, e** adj. زَيْتُونِيٌّ اللَّوْنُ .  
**Olivale ou Olivéale** sf. بُسْتَانُ زَيْتُونٍ .  
**Olivaison** sf. قِطَافُ الزَّيْتُونِ • فَصْلُ قِطَافِ الزَّيْتُونِ .  
**Olivâtre** adj. مُخْفَضَرٌ ، زَيْتُونِيٌّ اللَّوْنُ .  
**Olive** sf. زَيْتُونَةٌ (ثَمَرَةُ الزَّيْتُونِ) .  
 زَيْتُونِيَّةٌ • (شَكْلٌ مُتَشَبِّهٌ لِلزَّيْتَةِ) — شَبِيهُ بِالزَّيْتُونِ • رِغْوِيَّةٌ اِهْلِيلِيَّةٌ الصَّلْدَةُ) .  
 — شَبِيهُ زَيْتُونِيٍّ الشَّكْلَ .  
 — قَاطِعٌ كَهْرَبَائِيٌّ .  
 Vert — أَخْضَرُ مُنَمَّرٌ .  
**Olivéale** sf. v. Olivale .  
**Olivette** sf. v. Olivale .

عَنْبَ زَيْتُونِيٍّ (نَوْعٌ مِنَ الْعَنْبِ يُشَبِّهُ الزَّيْتُونَ) .  
 زَيْتُونَةٌ (لَوْوَةٌ اِصْطِنَاعِيَّةٌ بِشَكْلِ الزَّيْتُونَةِ) .  
**Olivier** sm. شَجَرَةُ الزَّيْتُونِ .  
**Olivine** sf. زَبَرْجَدٌ زَيْتُونِيٌّ .  
**Ollaire** adj. (Pierre —) بَصْرَةٌ (سَهْلُ التَّحَنُّتِ) .  
**Olla-podrida** sf. مُنَوَّعَةٌ (طَبَقٌ مِنَ الْحَمِّ وَخُضْرٌ مُنَوَّعَةٌ) .  
 مَزْجٌ ، كَتَشْكُولُ (fig.) —  
**Olographe** adj. بِخَطِّ الْيَدِ .  
 Testament — وَصِيَّةٌ بِخَطِّ الْيَدِ .  
**Olympe** sm. جَبَلُ الْأُولَمِ .  
 — أَلْفَةُ الْأُولَمِ .  
 L' — (fig.) السَّمَاءُ .  
**Olympiade** sf. أُولَمِيبِيَّادٌ (مِهْرَجَانٌ يُقَامُ كُلَّ أَرْبَعِ سَنَوَاتٍ وَتُجْرَى فِيهِ مَبَارِيَاتُ دُولِيَّةٌ فِي الْأَعْلَابِ الرِّيَاضِيَّةِ) .  
**Olympien, ne** adj. أُولَمِيبِيٌّ (ذُو عِلَاقَةٍ بِمَنْطَقَةِ أُولِيمِپَا) .  
 Dicux — s لَمَّةُ الْيُونَانِ الْإِثْنَا عَشَرَ .  
 Regard — (fig.) نَظْرَةٌ يَلِكِيَّةٌ ، تَجَلِيلَةٌ .  
**Olympique** adj. (Jeux — s) أُولَمِيبِيٌّ .  
 أُولَمِيبِيٌّ (ذُو عِلَاقَةٍ بِالْقَوَاعِدِ الْأُولَمِيبِيَّةِ) . —  
**Ombelle** sf. خَبِيَّةٌ ، خَبِيَّةِيَّةٌ (نَظَامُ إِزْهِيرَارٍ تَكُونُ فِيهِ الْأَزْهَارُ عَلَى شَكْلِ مِظَلَّةٍ مَحْمُولَةٍ عَلَى عِلَاقَاتٍ تَتَنَطَّلِقُ جَمِيعُهَا مِنْ نَقْطَةٍ وَاحِدَةٍ) .  
**Ombellé, e** adj. مُخَيِّمٌ (بِشَكْلِ أَكْلِيلٍ زَهْرِيٍّ) .  
**Ombelliféracées ou Ombellifères** sf. pl. (Bot.) خَبِيَّيَّاتٌ ، صِبْوَانيَّاتٌ (فَصِيلَةُ مِنْ ذَوَاتِ الثَّلَاثَيْنِ فِيهَا الْخَزَرُ وَالْكَمْثُونُ وَالْكُزْبَرَةُ) .  
**Ombelliforme** adj. خَبِيَّيِّ الشَّكْلِ .  
**Ombellule** sf. (Bot.) خَبِيَّةِيَّةٌ (فِي النَّبَاتِ) خَبِيَّةٌ صَغِيرَةٌ تَوْلَفُ مَعَ رَفِيفَاتِهَا خَبِيَّةَ مَرْكَبَةٍ .  
**Ombilic** sm. (Anat.) سُرَّةٌ .  
 — وَسَطٌ ، مَرَكَزٌ (fig.) —  
 — سُرَّةٌ (حَدْبَةٌ فِي وَسْطِ ظَهْرِ التَّرْسِ) ، —  
 — أَوْ مَرَكَزٌ كُلِّ صَحْفَةٍ مَعْدِنِيَّةٍ .  
 — مُنْخَقَقٌ (Géog.) .



- (Bot.) انبعاث [شجرة] • تنفّخ [في رأس فطر] .  
 — (Bot.) سرّة السحّر (بنة جميلة الزهر) .  
**Ombilical, e, aux** adj. سرّي (مختصّ) بالسرّة .  
 Cordon — حبل سرّي .  
 Région — e مأنة .  
**Ombiliqué, e** adj. ذو سرّة .  
**Omble** sm. (Pois.) اومبل (نوع من السك التهرّي) .  
**Ombrage** sm. ظلال وظلّ، قيه .  
 Porter, faire, donner — أوحى الشكّ والتلقّ .  
 Prendre — قلق، حزن، استاء .  
**Ombragé, e** adj. مظلل وظليل، مظيّا .  
**Ombrager** vt. ظلل وأظّل، قبا .  
**Ombrageux, euse** adj. جافل وجفول، تنفور .  
 — (fig.) مرّباب، متشكّك .  
**Ombre** sf. ظلّ، قيه، خيال .  
 Il n'y a pas l' — d'un doute ليس ثمة ظلّ من شكّ .  
 L'Empire des — s مملكة الأشباح .  
 Courir après une — استلم للأوام .  
 Les — s de la mort دُور الموت .  
 Les — s de la nuit ظلمات الليل .  
 — s chinoises أخيلة الظلّ .  
 Passer comme une — مرّ سريعاً كالخيل .  
 Vivre dans l' — عاش في الوحدة .  
 • عاش خاميل الذكّر .  
 Agir dans l' — [أو خيفة] — عمل سراً [أو خيفة] .  
 — (Peint.) لون مظنّ .  
 Il y a une — au tableau ثمة عنصّر في المظنّ .  
 À l' — de, loc. adv. في ظلّ ...  
 À l' — (fig.) في حياية .  
 Ils sont comme l' — et le corps اتّهما لا يمتّرتان .  
 Il n'est plus que l' — de lui-même ما فيه إلا ظلّ ما فيه .  
 Il a peur de son — انه فرّعة .  
**Ombre** sf. ثراب قاتم [للتلوين] .  
**Ombre** sf. (Pois.) شيفش (سكّ نهريّ) .

- Ombre, e** adj. مظلل .  
**Ombree** sf. v. Ubac .  
**Ombrelle** sf. مظلة، شمسية .  
**Ombrier** vt. ظلل، وضع الظلال، قبا .  
 — un dessin عتم رسماً .  
**Ombrette** sf. (Ois.) ظلال (نوع من الطيور الأفريقية) .  
**Ombreux, euse** adj. مظلل وظليل ومظيل .  
**Ombrine** sf. (Pois.) شغشف (سكّ من البهاريات) .  
**Oméga** sm. اوميغا (آخر حروف الأبجدية اليونانية) .  
 L'alpha et l' — (fig.) البداية والنهاية .  
**Omelette** sf. عجة بيض .  
**Omettre** vt. حذف، أسقط، أهمل، تركّ، أغفل .  
 Ne rien — pour لم يتألّ جهلداً في .  
 Il a omis de سها عن .  
**Omis** sm. (Milit.) متسّي (شابّ أهمل، بدافع النسيان، تصنيفه مع صفّ عمره) .  
**Omission** sf. حذف، إسقاط، إهمال، إغفال، محذوف .  
 Signe d' — [في الطباعة] علامة سهو .  
**Omnibus** sm. et adj. عربّة عامة .  
 Train — قطار بطنيّ .  
 Barre — (Elect.) موصل ضخّم .  
**Omnicolore** adj. متنوع الألوان .  
**Omnidirectionnel, le** adj. (Techn.) واحد الخصائص [في جميع الاتجاهات] .  
 محطة موحّدة الاتّجاه (محطة راديو كهربية تُشعّ الطاقة نفسها في جميع الاتجاهات) .  
**Omnipotence** sf. كليّة القُدرة (قُدرة على كلّ شيء) .  
 — سلطان مطلق .  
**Omnipotent, e** adj. كليّ القُدرة (قادر على كلّ شيء) .  
 Monarque — عاهل مطلق السُلطة .  
**Omnipraticien, ne** adj. et s. طبيب عام (طبيب يُمارس الطبّ العام) .  
**Omaiprésence** sf. كليّة الوجود (وجود في كلّ مكان) .  
**Omniprésent, e** adj. كليّ الوجود (موجود في كلّ مكان) .

- Omniscience** sf. عليم بكلّ شيء (إحدى صفات الله) .  
**Omniscient** adj. كليّ العليم (إحدى صفات الله) .  
**Omnium** sm. مباراة على التّراجعات [في رياضة مراحيل] .  
 سباق عام (سباق يشترك فيه جميع الخيول) .  
 مؤسسة عامة (مؤسسة مالية أو تجارية تُمارس جميع الأعمال) .  
**Omnivore** adj. قارِت (أكل كلّ شيء) .  
**Omophage** sf. أكمل اللحم النّهيّ .  
**Omoplate** sf. (Anat.) لوح (الكفّص) .  
 Les deux — s الرأبيلان .  
**On** pron. indéf. ناس، أحد الناس .  
 — dit يُقال .  
 — ne sait jamais? منّ يدرّي؟  
 — était en hiver كان الوقت شتاء .  
 — a l'habitude من عادة الناس .  
**Onagrace** sf. ou **Onagre** sm. v. **Oenothère** .  
**Onagrariacées** sf. pl. v. **Oenothéracées** .  
**Onagre** sm. (Zool.) أحفب (حمار الوحش) .  
 — متّجّين .  
**Onanisme** sm. جلد عميرة، استمناء .  
**On** ou **Onques** adv. أبداً، إطلاقاً .  
**Once** sf. أوقية، مثقال قديم (وزنه ٣٨,٣٥ غراماً) .  
 Il n'a pas une — de bon sens ليس لديه قُدرة من الفطنة .



- Once** sf. (Zool.) برّيس، تمرّ أبيض، عُسّر التّلعّ .  
**Oncle** sm. عمّ (أخو الأب) .  
 — خال (أخو الأم) .  
 Grand — أخو الجدّ (أو الجدّة) .  
 — d'Amérique عمّ [أو خال] قرويّ .

- à la mode de Bretagne ابن عم [ أو ابن خال ] حقيق .
- Oncotique** adj. ( *Pression* — ) ضغط .  
تناصفي ( ضغط اليرسينات في محلول ) .
- Oncion** sf. دهن ، مسح • مَرُوخ .
- Extrême** — مسحة المرضي ،  
مسحة أخيرة .
- Parler avec** — تكلم بعلوبة .
- Oncueusement** adj. بطلاوة ، بعلوبة .
- Oncueux, euse** adj. دهن ، زيتي ،  
مرصفي .
- Chocolat** — شوكولا لذبة .
- Discours** — كلام عذب .
- Oncuosité** sf. دسسية ، دهنية .
- طلاوة الكلام ( وعلوبه ) .
- Ondatra** sm. ( *Zool.* ) فأر البسك .
- Onde** sf. موجة وموج .
- L'** — الماء ، السّم ، البحر .
- sonore ( *Phys.* ) موجة صوتية .
- Longueur d'** — طول الموجة .
- amortie موجة مخفلة .
- de bouche موجة صوتية تحدث  
لدى أفجيار بارود ميلاح .
- de choc ذبذبة .
- courte, moyenne, grande موجة قصيرة ، متوسطة ، طويلة .
- entretenue موجة مددّة ،  
موجة مصونة .
- porteuse ondulée موجة حاملة  
موجة .
- stationnaire موجة مستقيمة .
- calorifique موجة حرارية .
- Ondé, e** adj. متسوّج .
- Ondée** sf. مطرة ، هصرّة ، مزنّة .
- Ondemètre** sm. مقياس الموجات  
الكهرطيسية .
- Ondin, e** s. حورية البحر [ في الميثولوجيا  
الجرمانية والسكندنافية ] .
- On-dit** sm. إشاعة ، خبر ، تقولات .
- Ondolement** sm. تسوّج .
- عماد بسيط [ في حالة الخطر ] .
- Ondoyant, e** متسوّج .
- ( *fig.* ) متقلب ، متذبذب .
- Ondoyer** vi. ماج • وتسوّج .
- vt. عمّد [ يلا رتبة ] .
- Ondulant, e** adj. مائج ومتسوّج .
- Fievre** — e حمى متوجّة .
- Ondulation** sf. تسوّج ، تسوّر .
- Ondulatoire** adj. تسوّجي ، متسوّج .
- Mécanique** — إوالة تسوّجية .
- Ondulé, e** adj. متسوّج .
- Onduler** vi. تسوّج وماج .
- vt. تسوّج .
- Onduleux, euse** adj. مائج ومتسوّج .
- متسوّج .
- Onéreusement** adv. بكلفة ، بيهاطة .
- Onéreux, euse** adj. باهظ ، ثقليل ،  
مكلف .
- A titre** — بمقابل ، بيوض .
- One-step** sm. رقصة الخطوة الواحدة  
( رقصة أمريكية ، ذات أصل زنجي ) .
- Ongle** sm. ظفر • ميخيل ، ظلف .
- Coup d'** — خدش ، خمش .
- Rogner les** — s à qq. حدّ من قفله .
- [ أو نفذه ] .
- Donner sur les** — s à qq. أنبه ،  
وبّخه .
- Avoir les** — s crochus كان جشعا .
- Savoir qq. sur l'** — عرف الشيء .
- حقّ المعرفة .
- Il a de l'esprit jusqu'au bout des** — s  
هو كثير الذكاء والمهارة .
- Onglé, e** adj. أطفر ( ذو أطفار ) .
- Onglée** sf. خدر الأنايل .
- Onglet** sm. شفة قرطاس [ في كتاب ] .
- زاوية أو ضلع [ في طرف لوح ] .
- حرة [ في شفرة سكين ] .
- طرف لوح [ أو قالب خشبي ] .
- منقش صغير .
- ظفير ، زائدة . ( *Bot.* )
- Onglette** sf. منقش صغير .
- Onglier** sm. ظفريّة • ( علبة تحتوي  
أوايل الأطفار ) .
- s pl. ميفس للأطفار .
- Onguement** sm. دهان ، مرهم ، مَرُوخ .
- Onguicule** sm. ظفير ( ظفر صغير ) .
- Ongululé, e** adj. ( *Zool.* ) مظفور  
ظفر في كل أصبع .
- Onguliforme** adj. ظفري الشكل ،  
حافيري الشكل ، ظلفي الشكل .
- Ongulés** sm. pl. حافريات ( ذوات الخفّ  
وذوات الظلف ) .
- Onguligrade** adj. [ الحيوان ] ذو الخفّ  
[ كالفيل ] .
- Onirique** adj. حلمي ( ذو علاقة بالحلم ) .
- Onirisme** sm. هلوسة بصرية [ ترتبط  
بالحلم ] .
- Onirologie** sf. علم الأحلام .
- Oniromancie** sf. استخارة بالحلم  
• تناول من الروى .
- تفسير حلم .
- Oniromancien, ne** adj. متعلّق بتفسير  
الأحلام .
- s. مفسّر الأحلام .
- Onomastique** adj. أعلامي • مختص  
بأسماء الأعلام ) .
- sf. أعلاميات ( دراسة أسماء الأعلام ) .
- Onomatopée** sf. حاكبة صوتية ( كلمة  
يحاكي صوتها صوت الشيء الذي تعفه ) .
- Onques** adv. v. Onc
- Ontogenèse ou Ontogénie** sf. تطوّر  
الكائن الفرد .
- Ontologie** sf. ( *Philo.* ) علم  
الكائن ) .
- Ontologique** adj. أونتولوجي ( مختص  
بعلم الكائن ) .
- Preuve** — برهان وجود الله .
- Ontologiquement** adv. من حيث  
علم الكائن .
- Ontologisme** sm. حجة قائمة على  
علم الكائن .
- Onychomycose** sf. ( *Méd.* ) التهاب  
الأظفار [ بسبب فطر طفيلي ] .
- Onychophagie** sf. [ عادة ] قرض الأظفار .
- Onyx** sm. جَزَع ( عقيق يمان ) .
- Onyxis** sm. ( *Méd.* ) التهاب تثبيظ الظفر .
- Onzain** sm. أحد عشري ( مقطع شعري  
من أحد عشر بيتا ) .
- Onze** adj. num. et s. أحد عشر ،  
إحدى عشرة .
- Le — du mois** الحادي عشر من الشهر .
- Onzième** حادي عشر ، حادية عشرة .

Le — sm. الحزبه الحادي عشر .  
**Onzièmement** adv. حادي عشر .  
**Oogone** sf. نَمِيَّة ( خَلِيَّة نباتية تحضن الأجزاء الانثوية وتربيتها ) .  
**Oolithe ou Oolite** sm. سَرْتِيَّة ( أثرية ) وصخور كلسية ذواتها كسره السمك .  
**Oolithique** adj. سَرْتِي .  
**Oosphère** sf. بَيْسُفَة غير مَلَقَّحة .  
**Oosporées** sf. pl. نُوَسِيَّات ( نوع من الفطور المجهرية ) .  
**Oothèque** sf. إنظام أو أنظمة ( مجموعة البيض التي تلقيها الجرادة وأمثالها عندما تفرز ) . غلاف البيض [ في بقع الحشرات ] . —  
**Opacifier** vt. كَثَّفَ ( جعل غير شفاف ) .  
**Opacimètre** sm. مِقْيَاس اللآشفافية [ في بعض المواد ] .  
**Opacimétrie** sf. قياس اللآشفافية .  
**Opacité** sf. كُمُتَة ، عتامَة ، كثافة . —  
**Opale** sf. عَيْنُ الحِرّ ( حجر لوني كريم متغير الألوان ) .  
 — adj. لَبَنِي القَوْن .  
**Opalescence** sf. غَبَش ( تَلَوُّ لَبَنِي ) .  
**Opalescent** adj. أَغْبَش ، مُتَلَوِّ .  
**Opalin, e** sm. adj. لَبَنِي القَوْن .  
**Opaline** sf. أوبالين .  
**Opalisation** sf. لَبْلَافَة .  
**Opaliser** vt. لَبْلَاف .  
**Opaque** adj. أَكْمَد ، غَيْر مُنْفَذ ، كَثِيف ، مُعْتَم .  
 Esprit — ذَهْن بَلِيد .  
**Ope** sm. ثَقْبُ في جدار [ لإدخال عمود أو جسر ] .  
**Openfield** sm. حَقْل .  
**Opéra** sm. أوبرا ( مَنَافَة ، تمثيلية غنائية ) .  
 — sérieux, ou grand — مَنَافَة ذاتُ مُحْتَوَى تراجيدي .  
 — bouffe — مَنَافَة هَزْلِيَّة .  
 — — أَحْمَر أَرْجَوَانِي .  
**Opérable** adj. بَضْع ( قابل البضع ، يتحمل عملية جراحية ) .  
**Opéra-ballet** sm. أوبرا باليه ( مسرحية مولفة من أغاني ورقص ) .

**Opéra-comique** sm. مَنَافَة هَزْلِيَّة ( مَنَافَة تتفاوت بين الفناء والكلام ) .  
**Opérant, e** adj. فاعِل ، مُؤَثِّر .  
**Opérateur, trice** s. جَرَّاح .  
 — عَامِل ميكانيكي ، مُعَيِّر آلة .  
 — à la baisse — مُضَارِب على القُرُول .  
 — (Math.) — رَمَز حسابي ( علامة + )  
 — مثلاً هي رمز الجمع ) .  
**Opération** sf. فِعْل ، عَمَل ، إِجْرَاء .  
 — عَمَلِيَّة جراحِيَّة .  
 — commerciale — صَفَقَة تجاريَّة .  
 — au comptant — عَمَلِيَّة تَقْصِيَّة .  
 — de bourse — عَمَلِيَّة بَورْصَة .  
 — juridique — تَعاقُد قانوني .  
 — s militaires — أَعْمَال حَرْبِيَّة .  
 — mathématique — عَمَلِيَّة حِسَابِيَّة .  
 Par l' — du Saint-Esprit — بَوسِلَة سِرِّيَّة .  
**Opérationnel, le** adj. عَمَلِيَّاتِي \* ( ذو علاقة بالمعمليات الحربية ) .  
 Recherche — le — تَحْلِيل قَفِيَّة إداريَّة [ او تجاريَّة او صناعيَّة ] بالمتهج الحسَابِي .  
**Opérationnisme** sm. تَصَرُّفِيَّة \* ( فَرْقَة بعض عُلَمَاء النفس الامريكيين الى اعتبار علم النفس دراسة لتصرفات السلوك ، مُهْمَلين معطيات الشعور غير الظاهرة ) .  
**Opératoire** adj. بَضْعِي ، جِرَاحِي ( متعلق بالتعمليات الجراحية ) .  
 Bloc — مَبْنَى المِخْرَافَة .  
**Operculaire** adj. غِطَائِي ، صِمِّي ، طِيَائِي .  
**Opercule** sm. سَهْفَة ( غلاف رقيق يَدُ نَخَارِب التحل ) .  
 — طِيَائِي ، صِمَّة ، مُدْبِد .  
 — غِطَاء غِيَاثِيم السَّمَك .  
**Operculé, e** ذو غِطَاء ، ذو صِمَّة .  
**Opéré, e** adj. ct s. مَبْضُوع ( مَجْرَى له عَمَلِيَّة ) . مَصْنُوع ، مَعْمُول .  
 Avis d' — (Comm.) — إِشْعَار بِالتَّغْيِيز .  
**Opérer** vt. صَنَعَ ، عَمِلَ ، أَدَار .  
 — حَسَب ، قَام بِعَمَلِيَّة حِسَابِيَّة .  
 — بَضَعَ ( أَجْرَى عَمَلِيَّة جِرَاحِيَّة ) .  
 Le remède commence à — بَدَأَ التَّوَاد — بِفَعْل فِعْلُهُ .  
 S' — حَدَّثَ ، تَمَّ .

**Opérette** sf. أوبريت ( مَنَافَة هَزْلِيَّة قَصِيرَة ) .



**Ophicléide** sm. أَوْفَكْلِيد ( آلة موسيقية ) .  
**Ophidien, ne** adj. أَوْفِدَانِي ، ثُعْبَانِي ( ذو علاقة بالحيات ) .  
 Les — s sm. pl. الحَيَّات ، الثُعْبَانِيَّات .  
**Ophioglossae** sm. (Bot.) لِسَان الحَيَّة ( جنس من السراخس ) .  
**Ophiographie** sf. حِينَافَة ( علم الحيات ) .  
**Ophiolâtre** sm. — عَابِد الأَفَاعِي [ او الحيات ] .  
**Ophiolâtrie** sf. — عِبَادَة الأَفَاعِي [ او الحيات ] .  
**Ophiologie** sf. v. **Ophiographie** .  
**Ophite** s. حِينَافِي ( عضو جماعة دينية كانت تعتبر الأفعى رسول الحكمة الملقاة الى البشر ) .  
**Ophite** sm. حَجَر الحَيَّة ( نوع من الرخام الأخضر المُبَقَّع ) .  
**Ophiure** sf. (Zool.) أَوِيور ( جنس حيوانات بحريَّة ) .  
**Ophrys** sm. (Bot.) حَاجِيَّة ( جنس نباتات عشبية تشبه ازهارها التحل والدباب ) .  
**Ophthalmie** sf. رَمَد ، التَّيَّاب العَيْن .  
**Ophthalmique** adj. عَيْنِي ( ذو علاقة بالعين ) .  
**Ophthalmologie** sf. طِبُّ العُيُون .  
**Ophthalmologique** adj. عُيُونِي ( ذو علاقة بطب العيون ) .  
**Ophthalmologiste ou Ophthalmologue** s. طَبِيبُ عُيُون .  
**Ophthalmomètre** sm. مِقْيَاس انحناءات القرنية .  
**Ophthalmoscope** sm. مِعْيَان ( أداة لفحص باطن العين ) .  
**Ophthalmoscopie** sf. مِعْيَانِيَّة ( فحص باطن العين بالمعيان ) .  
**Ophthalmotomie** sf. تَشْرِيع العَيْن .  
**Opiacé, e** adj. مُوَقِّف ( حار الأفيون ) .  
 • مُوَمَّ ، مُكْنَم .

**Opiacer** vt. (Techn.) أْفَسَنَ (عالج بالآفيون أو بإضافة الآفيون).

**Opiat** sm. مَعْجُون الآفيون.  
— مَعْجُون.

**Options** sm. pl. (Zool.) عَنَكَبُوتِيَّات الحفَل.

**Opimes** adj. f. pl. (Dépouilles —) سِلَاح القاتل العَمَلُ المَقْتُول.

— غَنِيَّة عَظِيمَة • كَسَبَ وافر (fig.).  
**Opiner** vi. ارْتَأَى، مَبَّرَ عَن رَأْيِهِ.  
— du bonnet وافَقَ دَائِمًا عَلى رَأْيِ الآخرين.

**Opiniâtre** adj. مَعْصَلَبُ الرَأْيِ.  
Enfant — صَبِي عَنِيد.

Travail — عَمَلٌ مَعْصَلَبٌ، عَمَلٌ مُثَابِر.

Combat — قِتَالٌ مُسْتَمَر.

Rhume — زُكامٌ عَمِي [على الأَنْفِية].

**Opiniâtrément** adv. بِعِصْلَاةٍ، بِعِنَادٍ، بِتَشَبُّثٍ.

**Opiniâtrer** (S' —) v. pr. تَمَصَّلَبَ بِرَأْيِهِ، عَانَدَ، كَابَرَ.

**Opiniâtré** sf. تَمَصَّلَبٌ، عِنَادٌ، مُكَابَرَةٌ.

**Opinion** sf. رَأْيٌ، اِعْتِقَادٌ.  
L' — publique الرَأْيُ العَامُّ.

Partage d' — أقْصَامُ الآرَاءِ، تَفَرُّقُ الآصْوَاتِ.

Sondage d' — تَحْقِيقٌ لِسَبَرِ الرَأْيِ العَامِّ.

**Opiomane** sm. مُدْمِنُ آفِيُونٍ.

**Opiomanie** sf. إِدْمَانُ آفِيُونٍ.

**Opisthobranches** sm. pl. (Zool.) خَلْقِيَّاتُ الخَيْشُومِ.

**Opisthosome** sm. مَوْخَرَةٌ المَيْكَلِ (جزء خلقي من مبد).

**Opisthographie** adj. مَرْدُوجَةُ الكِتَابَةِ (صفة مخطوطة مكتوبة على وجه الورقة وقهاها).

**Opium** sm. آفِيُون (مُخَدَّرٌ يُسْتَخْرَجُ من الحَشَاخِش).

— (fig.) مُخَدَّرٌ.

**Opodeldoch** sm. مَرْهَمُ العَابُونِ المَكُونُفَر.

**Oponce ou Opuntia** sm. (Bot.) تِين شَوْكِي، صَبَار.

**Opopanax ou Opoponax** sm. (Bot.) كَاوْشِير، حَكْبُ البَقَرِ (نبات طَيِّب).

— عِطْرُ الكَاوْشِيرِ.

**Opossum** sm. (Zool.) اوبوسوم (حيوان امريكي من ذوات الجراب يظاها بالموت عندما يَخْلِقُ بِهِ الخَطَرُ).

**Opothérapie** sf. اسْتِمْصَاءُ (مُدَاوَاةٌ بِالْمَصُوعِ).

**Oppidum** sm. مَدِينَةٌ مُحَصَّنَةٌ [قَلْبِيًا].

**Opportun, e** adj. مُلَاقِمٌ، مُنَاسِبٌ، فِي أَوَانِهِ.

**Opportunément** adv. فِي أَوَانِهِ، فِي مَحَلَةٍ، بِمُنَاسَبَةٍ.

**Opportunisme** sm. انْتِهَازِيَّةٌ.

**Opportuniste** adj. انْتِهَازِيٌّ، بِيَّاسَةٌ انْتِهَازِيَّةٌ.

Politique — فُرْصَةٌ، ثَهْرَةٌ، مُنَاسَبَةٌ.

**Opportunité** sf. حُجْبَةٌ (وسيلة (Dr.) دِفَاعٌ يُمْكِنُ التَّحَجُّجُ بِهَا ضِدَّ عَصَمِ).

**Opposable** adj. يُعَارَضُ [أو يُقَاوَمُ]، مُسَكِّنٌ مُعَارَضَتِهِ [أو مُقَاوَمَتِهِ].

يُحْتَجُّ بِهِ، يُتَكَيَّنُ الاِخْتِجَاجُ بِهِ.

**Opposant, e** adj. et s. مُعَارِضٌ، مُقَاوِمٌ، مُخَالِفٌ.

**Opposé, e** adj. et sm. مُقَابِلٌ، مُوَاجِهٌ، مَصَالِحٌ مُعَارَضَةٌ [أو مُتَاقِضَةٌ].

Intérêts — عَدَدٌ تَقَابُلِيٌّ.

Nombre — زَاوِيَتَانِ مُتَقَابِلَتَانِ.

Angles — اضْلاَدٌ مِنَ الأَلْفَافِ.

Termes — الحَيَظُ.

Le bien est l' — du mal قِيَاضُ الشَّرِّ.

À l' — de, loc. prép. عَلَى مُقَابِلِ • عَلَى التَّقَابُلِ، مِنْ، بِخِلَافٍ، بِعَكْسٍ ... قَاوِمٌ، نَاوَأٌ.

**Opposer** vt. وَاجَهَ، جَعَلَ مُقَابِلًا ... قَابَلَ.

— les Anciens aux Modernes [أو قَارَنَ] اَلْقَدَامِيَّ بِالمُحَدِّثِينَ.

— une grande résistance مُقَاوَمَةٌ كَثِيرَةٌ.

— une exception وَجَهَةٌ دَفْعًا.

— de bonnes raisons عَارَضٌ بِأَسْبَابٍ وَجِيهَةٍ.

S' — à اعْتَرَضَ، قَاوَمَ.

**Opposite** (À l' —) loc. adv. إِزَاءَ، قِبَالَةَ.

**Opposition** sf. مَانِعٌ، عَقَبَةٌ • مُعَارَضَةٌ.

— de couleurs تَنَاقُضُ الأَلْوَانِ.

— (Astro.) اسْتِقْبَالٌ، مُقَابَلَةٌ (جِيرْمَانِ فِي الاسْتِقْبَالِ).

— à mariage (Dr.) مُعَارَضَةٌ فِي الزَّوْاجِ.

Faire — (Dr.) قَدَّمَ مُعَارَضَةً.

Le parti de l' — حِزْبُ المُعَارَضَةِ.

**Oppositionnel, le** adj. مُعَارِضٌ (مُسْتَمَرٌّ) إِلَى حِزْبِ المُعَارَضَةِ.

**Oppresser** vt. ضَايَقَ، ضَيَّقَ عَلَى، أَضْغَرَ صَفْرَهُ.

Ce souvenir m'opprime هذه الذِّكْرَى تُعْظِئُنِي.

**Oppresseur** sm. طَاغٍ، مُضْطَهِّدٌ، ظَالِمٌ، جَائِرٌ.

**Oppressif, ive** adj. جَوْرِيٌّ، عَظْمِيٌّ.

**Oppression** sf. حَضَرُ الصَّدْرِ، غَمٌّ، ضَيْقٌ، إِحْسَاسٌ بِالْاِخْتِنَاقِ.

— اضْطِهَادٌ، جَوْرٌ، ظُلْمٌ، طَيْفَانٌ.

**Opprimé, e** adj. مُضْطَهِّدٌ، مُظْلُومٌ.

**Opprimer** vt. اضْطَهَّدَ، ظَلَمَ، جَارَ عَلَى، أَضْغَعَ، طَغَا عَلَى.

**Opprobre** sm. خِزْيٌ، شَيْنٌ، شَارٌ.

Il est l' — de sa famille. إِنَّهُ عَارُ أُسْرَتِهِ.

**Optatif, ive** adj. اخْتِيَارِيٌّ • دَالٌ عَلَى التَّمَنِّيِّ.

— sm. (Gramm.) صِيغَةُ التَّمَنِّيِّ.

**Opter** vi. اخْتَارَ، آخَرَ.

**Opticien** sm. نَظَّارِيٌّ (صَانِعٌ أَوْ بَائِعٌ الأَدْوَاتِ البَصَرِيَّةِ).

**Optimal, e, aux** adj. أَحْسَنُ، أَفْضَلُ، أَشْثَلُ.

**Optimiser** vt. حَسَّنَ [أَوْ أَفْضَلَ] حَدًّا مُسَكِّنًا.

**Optimisme** sm. تَفَاوُلِيَّةٌ (إِيمَانٌ بِأَنَّ هَذَا الْعَالَمَ خَيْرُ الْعَوَالِمِ الْمُمْكِنَةِ، أَوْ أَنَّ مَجْمُوعَ الْخَيْرِ يَطْلُبُ مَجْمُوعَ الشَّرِّ).

**Optimiste** adj. et s: مُتَفَاوِلٌ، تَفَاوُلِيٌّ.

**Optimum** sm. أَشْثَلُ، أَفْضَلُ.

**Option** sf. اخْتِيَارٌ، خِيَارٌ.

Droit d' — حَقُّ الْخِيَارِ.

Levée d' — مَرَاوَلَة حَقَّ الْخِيَار .  
 Optique adj. عَيْنِيّ، بَصَرِيّ، تَطَرِّي .  
 Angle — زَاوِيَة بَصَرِيَّة .  
 Le nerf — الْعَصَبُ الْبَصَرِيّ .  
 — sf. الْبَصَرِيَّات ( عِلْمُ الْبَصَرِيَّات ) .  
 — (fam.) وَجْهَة نَظَر .  
 Optométrie sf. مِيقَاة ( قِيَاس مَدَى الْبَصَرِ بِالْمِيقَاةِ ) .

— مَبْنَعُ الْعِلَلِ الْمَبْنِيَّة ( فَحْصُ الْعَيْنِ — بِحَثٍّ عَنْ عِلَلِهَا أَوْ عِيُوبِهَا وَوَصْفُ الْعِلَلِ الْمُسَاعِدَةِ فِي التَّفَقُّبِ عَلَيْهَا ) .

Opulence sf. رَخَاء، سَعَة، ثَرَوَة، غِنَى، وَفْرَة .

Opulent, e adj. غَنِيّ، مُوسِر، ثَرِيّ .



Opuntia sm. (Bot.) ثَن شوكيّ، صِبَار .  
 Opus sm. قِطْعَة [ أَوْ مَجْمُوعَة قِطْع ] مَوْسِيقِيَّة .

Opus incertum sm. (Constr.) رَكْمٌ كَيْفَلْ حَجَرِيَّة [ عَلَى طَرْن ] .

Opusculum sm. كَتِيبٌ [ عَلَمِيّ أَوْ بَنِيّ ] .

Or sm. ذَهَب، عَسَجَد .  
 — عَسَلَة ذَهَبِيَّة .

— pur لَابَرِيز .  
 Valeur — قِيَمَة ذَهَبِيَّة ( قِيَمَة شَيْء )  
 مُعَبَّر عَنْهَا بِوَحْدَةِ ثَقَلِيَّة قَابِلَة لِتَحْوِيلِ إِلَى ذَهَب ) .  
 Clause — شَرْطُ الذَّهَب ( شَرْطُ اتِّفَاق )  
 بَصَرٌ عَلَى أَنْ يُلْفَغَ الْمَدِينُ بِالذَّهَب ) .

La soif de l' — التَّطَلُّشُ لِلْعَيْنِ .

Adorer le veau d' — لَا يَحْلُمُ إِلَّا بِالْثَّرَاءِ .

Marché d' — صَفْقَة رَايِحَة .

Lingot d' — سِيكَة .

— gris ذَهَب رَمَادِيّ ( مَزِيجٌ مِنْ ذَهَبٍ وَحَلِيدٍ وَفَصَّةٍ وَنَعَاسٍ ) .

L'âge d' — الْعَصْرُ الذَّهَبِيّ .

C'est de l' — en barres أَنَّهُ ذَوْ قِيَمَة حَقِيقِيَّة .

Cœur d' — طَبَقُ الْقَلْبِ .

Être cousu d' —, rouler sur l' — هُوَ وَابِعُ الثَّرَاءِ .  
 Livre d' — كِتَاب [ أَوْ يَسِيل ] ذَهَبِيّ .  
 L' — noir التَّظْطُ .  
 Parler d' — أَحْسَنُ الْكَلَامِ .  
 Payer au poids de l' — دَقَّعَ الثَّمَنَ غَالِيًا جِدًّا .  
 Tout ce qui brille n'est pas — مَا كُلُّ لَمَاعٍ ذَهَبٌ .

Or, Ore, Ores conj. inv. et adv. وَالْحَالَةُ هَذِهِ . وَالْحَالُ أَنَّ .

D'ores et déjà مِّنْذُ الْآنَ، مِّنْذُ الْيَوْمِ .

Oracle sm. وَاسِطُ الْوَحْيِ ( كَاهِنٌ أَوْ كَاهِنَة )  
 عِنْدَ الْإِغْرِيقِ، يُعْتَقَدُ أَنَّ الْإِلَهَ يُجِيبُ بِوَاسِطَتِهِ عَنْ سُؤَالٍ حَوْلَ أَمْرٍ مِنْ أُمُورِ الْعَالَمِ ) .

Consulter l' — اسْتَشَارَ الْإِلَهَ .  
 L' — الْوَحْيُ الْأَلَمِيّ ( جَوَابُ الْإِلَهِ عَنْ السُّؤَالِ الْمُوْجَّهَةِ إِلَيْهِ ) .

L' — de l'Université قَرَارُ الْخَلَايِمَةِ .  
 Parler comme un — تَكَلَّمَ بِفِيْطْنَةٍ .  
 Ton d' — لَهْجَة حَاسِيَّة .

Orage sm. عَاصِفَة، إِعْصَار، زَوْبَعَة .

— magnétique زَوْبَعَة مَقْطِيبِيَّة .

— s politiques فِتْنٌ سِيَّاسِيَّة .

Les — s de la vie كَوَارِثُ الْحَيَاةِ .

Les — s du cœur اَشْطِرَابَاتُ الْقَلْبِ .

Orageusement adv. بِفَلْتَنٍ، بِهَيْجَانٍ،  
 بِاضْطِرَابٍ .

Orageux, euse adj. عَاصِفٌ، زَوْبَعِيّ .

Mer — se بَحْرٌ هَالِيجٌ .

Séance — se جَلْسَة حَاسِيَّة الْوَطَنِ .

Oraison sf. مَلَاة، دُعَاء، تَضَرُّع .

— funèbre رِثَاء، تَأْنِيْن .

Oral, e, aux adj. شَفَهِيّ، مَكْتُوُوع .

— قَمِيّ وَفَسْوِيّ .

— sm. تَحْصَنُ شَفَهِيّ .

Oralement adv. شَفَهِيًّا، مُشَافَهَةً .

\*Orange sf. بَرْتَقَالَة ( ثَمَرَة الْبَرْتَقَالِ )  
 أَوْ النَّارَنْج ) .

— sm. لَوْنٌ بَرْتَقَالِيّ .

Orangé, e adj. بَرْتَقَالِيّ الْقَوْن .

L' — sm. الْقَوْنُ الْبَرْتَقَالِيّ .

Orangéade sf. شَرَابُ الْبَرْتَقَالِ [ أَوْ عَصِيرُهُ الْمُحَلَّلِي ] .

Orangeat sm. مَرُوتِيّ قِشْرُ الْبَرْتَقَالِ .  
 Oranger sm. شَجَرَة الْبَرْتَقَالِ .  
 Oranger vt. لَوْنُ بَلَوْنِ الْبَرْتَقَالِ .  
 Orangeraie sf. بَشَانُ بَرْتَقَالٍ • بَيَّارَة .  
 Orangerie sf. دَقِيقَة الْبَرْتَقَالِ • بَيَّارَة .



Orang-outan ou Orang-outang sm. إِنْسَانُ الْغَابِ ( نَوْعٌ مِنَ الْفَرْدَةِ )، سَيْمَلَة .

Orant, e s. et adj. مُصَلِّ ( شَخْصٌ فِي هَيْئَةِ الْمُصَلِّي ) .

Orateur sm. خَطِيب .  
 C'est un — أَنَّهُ قَصِيصٌ • بَلِغٌ .

— sacré خَطِيبٌ يُلْقِي الْمَوَاعِظَ [ أَوْ سَاحِرٌ — خُطْبَتِ التَّائِبِينَ ] .

Oratoire adj. خُطْبِيّ، أَوْ خُطْبَائِيّ .

L'art — فَنُّ الْخُطْبَاءِ .

Style — أَسْلُوبٌ بَلِغٌ .

Oratoire sm. زَاوِيَة • مُصَلًى [ فِي بَيْتِ ] • كَتِيبَة صَفِيَّة .

Oratorio sm. مَوْسِيقِيَّةٌ دِينِيَّة ( قِطْعَة مَوْسِيقِيَّةٌ ذَاتُ مَوْضُوعٍ دِينِيٍّ ) .

Orbe adj. طَائِقٌ زُخْرُفِيّ ( جِدَارٌ لَا فَتْحَةَ فِيهِ وَلَا بَابَ وَلَا نَافِذَةَ ) .

Orbe sm. فَلَكَ، مَدَارٌ، دَائِرَة .

Orbulaire adj. كُرُوِيّ • دَائِرِيّ .

Muscle — عَضَلَة الْمَلَاغِيمِ .

Orbitaire adj. وَفَقِيّ • مِجْجَرِيّ ( ذُو عِلَاقَةِ بِالْمِجْجَرِ ) .

Orbital, e, aux adj. فَلَكَيّ، مَدَارِيّ .

Orbite sf. مَدَارٌ، مَسَارٌ، فَلَكَ .

— مَحْجَرٌ، وَقَبٌ، حَتَاجُ الْعَيْنِ .

Orcanète ou Orcanette sf. (Bot.) شِجَارَةٌ ( جَنْسُ نَبَاتٍ يَزْرَعُ لَزَهْرِهِ ) .

Orchestral, e, aux adj. جَوْفِيّ ( ذُو عِلَاقَةِ بِجَوْقَةِ الْمَازِفِينَ أَوْ بِالْأُورْكِسْتَرَا ) .

Orchestration sf. تَنْجُونِيقٌ مَوْسِيقِيّ ( نَظْمُ الْأَلْحَانِ بِلَوْحَةٍ ) .

- (fig.) مَرَجْ أَلْوَان [ في لَوْحَة ] .  
 — تَنْظِيم مَظَاهِرَة [ أو حَمَلَة أو نِفَاش ] .  
**Orchestre sm.** جَوْقَة ( فرقة موسيقية ) .  
 — مَعْرِف ( مكان جَوْقَة العازفين  
 في مَسْرَح ) .  
 — المَقَاعِد الأَمَامِيَّة [ في مَسْرَح أو صَالَة ] .  
 — de chambre جَوْقَة غُرْفَة ( جَوْقَة  
 صغيرة تَعزف في مَسْرَح صَغِير ) .  
**Orchestrer vt.** جَوَّقَ ( نَظَّمَ الأَلحَان لِحَوْقَة  
 أو لِحَن لِحَوْقَة ) .  
 — تَسَقَّى أو زَاوَجَ [ بِجَهْتِ يَحْيَى (fig.)  
 أَقْصَى مَا يُمْكِن مِنَ التَّأثير ] .  
 — مَرَجْ أَلْوَانًا [ في لَوْحَة ] .  
**Orchidacées sf. pl. (Bot.)** سَحَلِيَّات  
 شَعْرِيَّات ( نبات من وَحِدَات الفَلَقَة ) .  
**Orchidée sf. (Bot.)** سَحَلِيَّة ، خُصَى  
 الزَّيْب .  
**Orchis sm. (Bot.)** بوزِيدَان ، سَحَلَب  
 ( نبات ثَرَيَّيْنِ جَمِيل الزَّهَر ) .  
**Orchite sf. (Méd.)** ذَات الخُصْيَة  
 ( النِّبَاب الخُصْيَة ) .  
**Ordalie sf.** تَحْكِيم لِيْمِي ، مَحَاكِمَة  
 بِالْتَعَذِيب [ قَدِيمًا ] .  
**Ordinaire adj.** عَادِي وَأَعْيَادِي . مَأْلُوف .  
 — رَجُلٌ مُتَعَدِّل القَامَة — Homme de taille  
 — sm. العَادَة والمُعْتَاد ، المَأْلُوف .  
 — (Milit.) إِطْعَام مُشْتَرَك .  
 — أَسْفُف سَحَلِي .  
 — L' — de la messe صَلَوَات القُدَّاس  
 اليَوْمِي .  
 — رَاقِل (Dr.) — Régler une affaire à l' —  
 دَعَاوِي مِنْ مَحْكَمَة الحَيَاثَات الـ  
 المَحْكَمَة المَدَنِيَّة .  
 — غَالِيًا ، — selon l' — ، d' — ، à l' —  
 أَعْيَادِيًا ، عَادَة .  
**Ordinairement adv.** عَادَة ، غَالِيًا .  
**Ordinal, e, aux adj.** تَرْتِيبِي ، نِظَامِي .  
 — كِتَاب الرِّسَالَة ( كِتَاب بَشَنبِل  
 عَلَى مَجْمُوعَة صَبِيحٍ تُسَمَّي بِـ  
 رِسَالَة الكَاهِن ) .  
**Ordinand sm.** كَاهِن مَرْسُوم .  
**Ordinant s. et adj.** [ أَسْفُف ] رَاسِمٌ  
 • أَسْفُف يُعْطَى الدَّرَجَات الكَتَبِيَّة .

- Ordinateur sm.** نَاطِقَة آيَّة .  
**Ordination sf.** سِيَامَة ، رِسَامَة كَاهِن .  
**Ordo sm.** تَقْوِيم الطُّقُوس [ والأَعْيَاد ] .  
**Ordonnance sf.** تَرْتِيب ، تَنْظِيم .  
 — (Archit.) تَنَاسُق • تَنْشِيق .  
 — مَرْسُوم ، قَانُون .  
 — de police تَعْلِيمَات الشَّرْطَة .  
 — قَرَار مِنْ حَاكِم قَرَد • وَصْفَة طَبِيب .  
 — de payment أَمْر بِالْدَفْع .  
 — Officier d' — ضَابِط مِرَافِقِي .  
 — Soldat d' — جُنْدِي وَصِيف .  
 — de non-lieu (Dr.) قَرَار بِاتِّفَاء  
 وَجْه الدَّعْوَى .  
**Ordonnancement sm.** أَمْر بِالْدَفْع  
 [ أو بِالْمَصْرَف ] .  
 — مَلَاخِظَة طَلَب ( مُتَابَعَة طَلَب بِضَاعَة  
 خِلَال إِعْدَادِهِ ) .  
**Ordonnancer vt.** صَرَّحَ بِالْدَفْع ،  
 صَرَّحَ بِالْمَصْرَف .  
**Ordonnateur, trice adj. et s.** مُرْتَب ،  
 مُنَظَّم ، مُنَظِّم .  
 — sm. أَدِن [ أو أَمِير ] بِالْمَصْرَف .  
**Ordonné, e adj.** مُرْتَب ، مُنَظَّم ، مُعْجَب  
 لِلنَّظَام [ أو التَّرتِيب ] .  
 — Couple — (Math.) مُزْدَوِجَة مُعْتَبَرَة  
 ( مَجْمُوع مِنْ عُنْصُرَيْنِ مُتَحَبِّلَيْنِ  
 حَسَب نِظَام مُعْيَّن ) .  
**Ordonnée sf. (Math.)** إِحْدَاثِيَّة نُقْطَة .  
**Ordonner vt.** رَتَّبَ ، نَظَّمَ ، نَسَقَ .  
 — أَمْر ، طَلَب .  
 — وَصَف دَوَاء .  
 — un prêtre سَامَ كَاهِنًا .  
**Ordre sm.** نِظَام ، نَسَق • تَرْتِيب •  
 تَنْظِيم ، تَنْشِيق .  
 — فَنَة ، طَبَقَة ، جَمَاعَة • مُنَظَّب .  
 — نَحْرَ قَرَار [ يُصَدَّر مِنْ مَجْلِسِ النُّوَاب ] .  
 — نِقَابَة .  
 — دَرَجَة [ أو يَرَّ الكَهَنُوت ]  
 • أَخَوِيَّة ، رَهْبَانِيَّة .  
 — رُبِّيَّة ، قِصِيلَة . (Hist. nat.)  
 — مَنَزَل . (Arieth.)  
 — طِرَاز مَعْمَارِي . (Archit.)  
 — عَكَّرَ صَفْو الأَمْن social. Troubler l' —  
 الرِّقْم المُنْتَسِل . Le chiffre d' —

- Mettre en —** تَقَمَّ ، رَتَّبَ .  
**Mettre l' — à** أَمْلَحَ الأُمُور .  
 — hiérarchique نِظَام المَرَاتِب .  
 — amiable قِسْمَة وَدُئِيَّة .  
 — de route جَوَاز الطَّرِيق .  
 — de virement إِذْن التَّحْوِيل .  
 — dans les dépenses اقْتِصَاد .  
 — du jour جَدْوَل الأَعْمَال .  
 — À l' — du jour مَوْضِع أَهْيَام وَعِيَاة .  
 — C'est dans l' — des choses هَذَا طَبِيبٌ  
 لَا مَقَرَّ مِنْهُ .  
 — dans les affaires دَقَّة ، اِتِّقَان  
 [ في الأَعْمَال ] .  
 — De premier — مِنَ الطَّرَاز الأَوَّل .  
 — Recevoir un — تَلَقَّى أَمْرًا .  
 — serré (Milit.) نِظَام مُنَظَّم .  
 — de bataille (Milit.) تَرْتِيب القَطْعَات  
 [ أو الوَحَدَات ] .  
 — Citer un militaire à l' — du jour نَوَّه بِمُجْدِي ،  
 نَادَى بِهِ تَحْجِيدًا .  
 — Mot d' — كَلِمَة التَّرَّ ، شِعَار .  
 — Billet à — سَتَد إِثْنِي .  
 — au mieux أَمْرٌ بِالسَّعْرِ الحَسَن [ لِلشَّرَاء  
 أو الِيع في البُورْصَة ] .  
 — À l' — de tel لِأَمْر فُلَان .  
 — D' — économique ذُو طَائِعِ اقْتِصَادِي .  
 — Dans cet — عَلَى هَذَا الأَسَاس .  
 — Jusqu'à nouvel — حَتَّى إِشْعَار آخَر .  
 — Par — de date حَسَب التَّارِيخ .  
 — Mettre bon — à — عَالِج وَضْعًا مُوَسِّعًا .  
**Ordure sf.** قَدَّر ، وَصَح ، دَنَس .  
 — Dire des — s. تَلَفُظ بِكَلَام بَدِيء .  
 — s ménagères قُصَاة بَيْتِيَّة .  
 — Il s une — dans l'œil بَعِيْثُهُ قَلْبِي .  
**Ordurier, ère adj.** بَدِيء ، قَدَّر الكَلَام .  
**Ore sm.** اُور ( وَحْدَة ثَقَلِيَّة فِي التَّرْوِج والسُّوِد ) .  
**Oréade sf.** إِرِيَادَة ( حُورِيَّة الجِبَال والمِضَاب ) .  
**Orée sf.** طَرَف غَابَة .  
**Oreillard, e adj.** أَدِن وَأَدَانِي ( طَوِيل  
 الأَذُنَّيْنِ ) .  
 — sm. (Zool.) طَمْرُوق ( جِنْسُ حَيَوَان  
 مِنْ فِصْلَةِ الخَفَاشِيَّات يَتَمَيَّز بِكَبَرِ أَذَانِهِ  
 المُتَدَحِّمَةِ فَوْقَ الجَنْبَةِ ) .

**Oreille** *sf.* أذن ، منبوع وسامعة .  
 Il a l' — fine إن له سمعاً مرفهاً .  
 Avoir de l' — يملك أذناً موسيقية .  
 Prêter l' — أسمى ، استمع إلى .  
 Dire un secret à l' — همس له بسر .  
 Avoir l' — basse أذل .  
 Échauffer les — s أثار ، غاظ ، أثار .  
 Faire la sourde — تظاهر بالصمم .  
 • تفاقل عن .  
 Être tout — أسمى كل الإصغاء .  
 Protter, tirer les — s de qqn عاقبة ، خان نفسه .  
 Casser les — s أحدث ضجيجاً هائلاً .  
 Ouvrir les — s استمع بانسيان .  
 Se faire tirer l' — لم يستجيب .  
 بسهولة • ارتضى الأمر سكرها .  
 Montrer le bout de l' — كشفت عن .  
 قمعه • خان نفسه .  
 Charmer l' — شغل الأذن ، أطرب .  
 Il est dur d' — هو ضعيف السمع .  
 Dormir sur les deux — s كان مطمئناً بالبال .  
 L' — d'une cruche عروة لأثرين .  
**Oreille-d'âne** *sf.* (Bot.) آذان الجمار ( نبات )  
 عشبي طبي .  
**Oreille-de-mer** *sf.* (Zool.) أذن البحر ،  
 حلكزون بحري .  
**Oreille-d'ours** (Bot.) بوسير ، آذان الدب .  
**Oreille-de-souris** *sf.* (Bot.) عيش ،  
 الهدد ، آذان الفأر .  
**Oreiller** *sm.* وساد ووسادة .  
 Sur l' — (fig.) في جو حميم .  
**Oreillette** *sf.* (Anat.) أذنين القلب ،  
 منبوعة الأذن .  
 — طرف قبعة [ يعني الأذنين ] .  
**Oreillons** *sm. pl.* أذنية ( عروة صغيرة  
 على شكل أذن ) .  
**Oreillons** *sm. pl.* (Méd.) نكاف ،  
 أبو كعيب .  
 — طرقات قبعة [ تغطيان الأذنين ] .  
**Orémas** *sm.* صلاة ، تقسرع .  
**Ores** *adv.* حالياً .  
 D' — et déjà (Adv.) منذ الآن .  
**Orfèvre** *sm.* صانع .

**Être — en la matière** هو أخصامي خبير .  
 Vous êtes —, monsieur أنت ذو  
 غرض !  
**Orfèvrerie** *sf.* صياغة (فن الصياغة وتجارتها) .  
 Acheter de l' — اشترى مصوغات .  
**Orfèvre, e** *adj.* مصوغ ، من صنع الصانع .  
**Orfraie** *sf.* (Ois.) عقاب منسوري .  
**Orfroi** *sm.* ضفيرة ذهبية .  
**Organdi** *sm.* اورغندي ( نوع من الموصلين  
 الرقيق الشفاف ) .  
**Organe** *sm.* عضو .  
 Il a un bel — له صوت جميل .  
 Les — s d'une machine جهاز آلة  
 [ أو أجزاءها ] .  
 Journal qui est l' — d'un parti صحيفة هي لسان حال حزب .  
 Le juge est l' — de la loi القاضي  
 وسيلة القانون .  
 Par l' — de son mandataire بلإذن  
 وكيله .  
**Organeau** *sm.* حكة لرساء .  
**Organicisme** *sm.* عضوية ( نظرية  
 طبية تربط كل مرض بجرح عضو  
 من الأعضاء • نظرية فلسفية تبجل  
 الحياة صادرة عن الأعضاء ) .  
**Organigramme** *sm.* خطة عضوية ( خطة  
 إجمالية لتنظيم إدارة أو مصلحة ) .  
**Organique** *adj.* عضوي .  
 Fonctions — وظائف التخلية .  
 Chimie — كيمياء عضوية .  
 Loi — قوانين نظامية [ أو أساسية ] .  
**Organiquement** *adv.* عضوياً • نظامياً .  
**Organisable** *adj.* ينظم ، قابل للتنظيم .  
**Organisateur, trice** *s. et adj.* منظم ،  
 مدبر ، منشي .  
**Organisation** *sf.* تنشيط • تنظيم ، إعداد .  
 — منظمة .  
 Une frêle — بنية نحيفة .  
 — judiciaire نظام القضاء .  
**Organisé, e** *adj.* منمق ، ذو أعضاء .  
 — منظم ، مرتب .  
 Tête bien — e عقل سليم .  
**Organiser** *vt.* عصى • نظم ، رتب ، نسق .  
 — un complot دبّر مؤامرة .

**S' —** تنقش .  
**S' —** تنظم .  
**Organisme** *sm.* جسم ، منجوع  
 الأعضاء ، جهاز عضوي ، بنية .  
 هبة ، منظمة ، جهاز ، مؤسسة .  
**Organiste** *s.* عازف الأرغن .  
**Organite** *sm.* كينيج ( كل عنصر من  
 العناصر التي تألف منها الخلية ) .  
**Organothérapie** *sf.* استعضاء ( معالجة  
 المرض باستعمال أعضاء الحيوان  
 أو خلاصاتها ) .  
**Organin** *sm.* (Techn.) خيط حرير مفتول .  
**Organisme** *sm.* قتل الحرير .  
**Organiser** *vt.* قتل [ الحرير ] .  
**Orgasme** *sm.* انبعاث ( هزة الجماع ،  
 ذروة الشهوة الجنسية ) .  
**Orge** *sf.* (Bot.) شعير ، شبنور .  
**Orgeat** *sm.* شراب اللوز .  
**Orgelet** *sm.* (Méd.) شعيرة ، شعاعة العين .  
**Orgiaque** *adj.* نهكي .  
**Orgie** *sf.* فصول وقصص ، سكر  
 وعزبة ، تهتك • طقوس العزبة .  
 — de lumières فيض من الأنوار .  
**Orgue** *sm.* أرغن .  
 — مبشر الأرغن [ في الكنيسة ] .  
 — de Barbarie أرغن صغير متقل .  
 — s de Staline قلائد ستالين .  
**Orgueil** *sm.* زهو ، كبرياء وتكبر ،  
 عجزرة ، خطرسة ، عجب ، خيلاء .  
 — شعور بالكرامة • موضع فخر .  
**Orgueilleusement** *adv.* بكبرياء ،  
 بعزيرة ، بزهو ، بخيلاء .  
**Orgueilleux, euse** *adj. et s.* متكبر ،  
 متعجرف ، غطريرس ، صلف .  
**Orichalque** *sm.* معدن القدامى الأسطوري .  
**Orient** *sm.* شرقي ومشرق .  
 — تآلق لؤلؤة .  
 Le Proche —, le Moyen —  
 الشرق الأدنى ،  
 الشرق الأوسط ، الشرق الأقصى .  
**Grand-Orient** منبعل الشرق الأعظم  
 [ الماسوني ] .  
**Orientable** *adj.* بوجه ، مسكين التوجيه .  
**Oriental, e, aux** *adj.* شرقي ومشرقي .

Les — aux, sm. الشَّرْقِيَّونَ ، أهلُ الشَّرْقِ .

**Orientalisme** sm. اسْتِشْراق .  
— حُبُّ الأَشْيَاءِ الشَّرْقِيَّةِ .

**Orientaliste** s. مُسْتَشْرِق (عالم باللُّغات والآداب الشَّرْقِيَّة) .

**Orientation** sf. تَوَجُّه أو أَشْجَاء [تَعَوُّ الشَّرْقِ] .  
— أَشْجَاء ، تَوَجُّه .  
— des voiles : تَوَجُّه القُلُوع [إلى الرِّيح] .

L' — professionnelle : التَّوَجُّهِ المِهْنِي .

**Orienté, e** adj. : مُوجَّه (ذو اتِّجاه مُعيَّن) .

**Orientement** sm. تَوَجُّهُ سَفِينة [أو شِراع] .

**Orienter** vt. وَجَّهَ [إلى الشَّرْقِ] .  
— وَجَّهَ ، قاد .  
— وَجَّهَ القُلُوع [إلى الرِّيح] .

S' — تَوَجَّهَ شَطْرَ ، وَلَّى وَجْهَهُ شَطْرَ .

**Orienteur, trice** : مُوجَّه (في التَّوَجُّهِ المِهْنِي) .

— (Techn.) آلة مُوجَّهَة .

**Orifice** sm. ثَقْبٌ ، فَتْحَةٌ ، فَوْهَةٌ ، مُنْفَذٌ .



**Oriflamme** sf. رَايَةُ الحَرْبِ (عَلَمٌ بِشَكْلِي النُّعْلة) .

**Oriforme** adj. فَوْهِي الشَّكْلِ .

**Organ** sm. v. *Marjolaine* .

**Originaire** adj. مُنْتَسِبٌ إِلَى ، أَصْلُهُ مِنْ .  
Membre — عُضْوٌ مُؤَسَّسٌ .  
Défaut — خَطَأٌ أَصْلِيٌّ .

**Originellement** adv. فِي الْأَصْلِ ، بِدَءٍ .

**Original, e, aux** adj. أَصْلِيٌّ .  
— مُبْتَكَّرٌ ، طَرِيفٌ ، جَدِيدٌ .

Écrivain — كَاتِبٌ أَصِيلٌ .

Caractère — طَبْعٌ قَرِيدٌ [أو شاذٌّ أو غَرِيبٌ] .

Édition — e . [من كِتَابٍ] .  
— sm. أَصْلٌ ، نُسخَةٌ أَصْلِيَّةٌ .  
— s. شَخْصٌ غَرِيبُ الْأَطْوَارِ .

**Originellement** adv. بِأَصَالَةٍ ، بِطَرَفَةٍ ، بِابْتِكَارٍ .

**Originalité** sf. أَصَالَةٌ • مُرَادَةٌ ، جِدَّةٌ ، طَرَفَةٌ ، ابْتِكَارٌ .

Se faire remarquer par son — يَكْتَفِ التَّنَظَّرَ بِقَرَابَتِهِ [أو بِفَرْدِهِ أو بِشُدُوذِهِ] .

**Origine** sf. أَمَلٌ ، مَعْلَمٌ ، مَنشَأٌ ، مَنبَتٌ .  
— أَرُومَةٌ ، مَحْتَدٌ .

L' — d'une maladie : سَبَبُ مَرَضٍ .  
Il est d' — modeste : هُوَ مِنْ وَسَطٍ مُتَوَاضِعٍ .

Certificat d' — شَهَادَةُ المَعْدَرِ .  
— أَصْل (نُقْطَةُ تَقاطُعٍ عَادٍ (Math.) — الإِحْدَائِيَّاتِ) .

À l' — فِي البَدَءِ .

**Originel, le** adj. أَصْلِيٌّ ، بَدَائِيٌّ .

Péché — خَطِيئَةٌ أَصْلِيَّةٌ .

Tâche — le : لَطْفَةٌ وَرَائِيَّةٌ .

**Originellement** adv. أَصْلِيًّا ، مِنْ الْأَصْلِ ، مِنْ البَدَءِ .

**Original** sm. (Zool.) أَتَيْلٌ تَكْتَلُ .

**Orillon** sm. أُذُنٌ ، عُرْوَةٌ .

**Orin** sm. (Mar.) حَبْلُ المَوَاقِدِ .

**Oripeau** sm. بَهْرَجٌ • صُفْرٌ مُصَفَّحٌ لَامِعٌ .

**Orle** sm. (Archit.) عِرْقِيَّةٌ • عِرْقٌ فِي (تاجِ عَمُودٍ) .

**Orion** sm. أَوْرِلُون (غَرْبٌ مِنَ النَّابِلُونِ) .

**Ormale** ou **Ormoie** sf. حَقْلُ الدَّرْدَارِ .

**Orme** sm. (Bot.) دَرْدَارٌ ، بُوَيْصَاءٌ ، شَجَرُ البَيْتِ ، أَلْمٌ • خَشَبُ الدَّرْدَارِ .

Attendez-moi sous l' — انتَظِرْنِي تَحْتَ النَّوْدَارِ (عِبَارَةٌ يَوقُها بِسُخْرِيَّةٍ مَنْ يَحْطِي مَوْعِدًا لَا يَتَوَيَّ الوَفَاءَ بِهِ) .

**Ormeau** sm. (Bot.) صَغِيرُ الدَّرْدَارِ .  
— (Zool.) v. *Halotide* .

**Ormillé** sf. غُرْسُ الدَّرْدَارِ .

**Orne** sm. (Bot.) مُزْنَانٌ ، شَجَرَةٌ لِسَانِ المَصَافِيرِ .

**Orne** sm. نَتَمٌ صَغِيرٌ [يَتَفَصَّلُ بَيْنَ صُفُوفِ الدَّوَالِي] .

Faire — قَطَعَ الأشْجَارَ [فِي الطَّرِيقِ] .

**Ornemaniste** s. مُزْخَرِفٌ ، مُزَيِّنٌ بِالنَّقُوشِ .

**Ornement** sm. تَزْيِينٌ • حِلْيَةٌ ، زِينَةٌ ، زَخْرَفَةٌ ، نَقْشٌ .

— حِلَّةُ الكَاهِنِ .

— نَغَمٌ إِضافِيٌّ [مَوْسِيقِيٌّ أو صَوْتِيٌّ] .

Les — s du style : مُحَسَّنَاتُ الأسْلُوبِ .

**Ornemental, e** adj. زِينِيٌّ ، زُخْرَفِيٌّ .

**Ornementation** sf. مَنَ التَّزْيِينِ ، زَخْرَفَةٌ .

**Orner** vt. زَيَّنَ ، زَخْرَفَ .

La lecture orne l'esprit : المُطَالَعَةُ تُجَمِّلُ الرُّوحَ .

**Ornière** sf. ثَلَمٌ ، أَخْلُودٌ .  
Sortir de l' — خَرَجَ مِنْ وَضْعٍ شاقٍّ • تَخَلَّى عَنْ عَادَتِهِ القَدِيمَةِ .

**Ornithogale** sm. (Bot.) إِشْرَاسٌ ، صَاصِلٌ ، صَوْلَاحٌ (نَبَاتٌ بِصَلْبِيٍّ) .

**Ornithologie** sf. (Zool.) مِثْبَحٌ (عِلْمُ الطُّيُورِ) .

**Ornithologiste** ou **Ornithologue** s. طُّيُورِيٌّ (عَالِمٌ بِالطُّيُورِ) .

**Ornithomancie** sf. طَيِّرَةٌ (مَعْرِفَةٌ الطَّالِعِ بِوَاسِطَةِ الطُّيُورِ) .

**Ornithorynque** sm. (Zool.) خُلْدُ المَاءِ .

**Orobanche** sf. (Bot.) جَعْفَلِيٌّ ، سَبَّحٌ ، حَامُولٌ ، هَالُوكٌ (جِنْسُ نَبَاتَاتٍ طَفِيلِيَّةٍ تُنْشِبُ أَجْزَامَهَا الأَرْضِيَّةَ فِي جُلُودِ المَزْرُوعَاتِ وَتَحْصِرُ نَسْجَهَا) .

**Orobe** sf. (Bot.) كِيرْمَسَةٌ (نَبَاتٌ مِنَ الفَصِيلَةِ القَرْنِيَّةِ يَزْرَعُ أحيانًا لِزَهْرِهِ) .

**Orogénèse** sf. تَكُونُ الجِبَالِ .

**Orogénie** sf. تَشَقُّقِيَّةٌ (مِثْبَحٌ تَشَقُّقُ قَشْرَةِ الأَرْضِ وَبِخَاصَّةِ الجِبَالِ) .

**Orogénique** adj. تَشَقُّقِيٌّ (ذو عِلَاقَةٍ بِتَشَقُّقِ قَشْرَةِ الأَرْضِ) .

**Orographie** sf. عِلْمُ الجِبَالِ .

**Orographique** adj. جِبَالِيٌّ (ذو عِلَاقَةٍ بِالْجِبَالِ) .

**Orange** sf. أَمَانِيْتُ أَحْمَرٌ ، طُفْرُ بُرْتُقَالِيٍّ .

**Orpailage** sm. التُّقَاطُ الذَّهَبِ مِنَ التُّرَابِ • بَحْثٌ عَنِ الذَّهَبِ .

**Orpailleur** sm. مُتَلَقِّطُ الذَّهَبِ مِنَ التُّرَابِ • بَايِثٌ عَنِ الذَّهَبِ .

**Orphelin, e** adj. يَتِيمٌ .

**Orphelinat** sm. مَيْتَمٌ (دَارُ الأَيْتَامِ ، مَلْجَأُ الْيَتَامَى) .

**Orphéon** sm. جَوْقَةٌ مَوْسِيقِيَّةٌ [أو غِنَائِيَّةٌ] .

**Orphéoniste** s. مَوْسِيقِيٌّ .



**Orphie** sf. (Poiss.) بَرَاك ، خرمان .  
**Orpiment** sm. رَهَج أَصْفَر ( كبريتور الزرنيخ الأصفر ) .  
**Orpin** sm. (Bot.) حَبُون ، حَبِي العالم ، حَبِي ( جنس نباتات مُعمرة للترين ) .  
 — (Techn.) v. Orpiment .  
**Orque** sm. أَرْكَة ( جنس دلافين كبيرة ) .  
**Orseille** sf. أَشنة الصَّبَاغين ، سادروان ( نوع من الحزاز يعيش على صخور شواطئ البحار ويُسْتَخْرَج منه صبغ أحمر ) .  
**Orteil** sm. إصْبَع الرَّجْلِ .  
 Gros — إِبْهَامُ الرَّجْلِ .  
**Orthocentre** sm. (Géom.) مُلتَقَى ثَلَاثَةِ أَوْقَاعَاتٍ فِي الْمُنْتَقِ .  
**Orthochromatique** adj. أَوْتُو كرومَاتِي ( حَسَّاسٌ لِجَمِيعِ الْأَلْوَانِ مَا عدا الأحمر ) .  
**Orthodoxe** adj. et s. مُسْتَقِيمُ الرَّأْيِ ، رَاشِدٌ .  
 — أَوْتُوذَكْسِي (مُتَعَلِّقٌ بِالْكَائِنَاتِ الشَّرْقِيَّةِ) .  
 Conduite — سُلُوكٌ تَقْلِيدِي .  
**Orthodoxie** sf. صِحَّةُ الرَّأْيِ ، اسْتِقَامَةُ الْمُتَقَدِّمِ ، أَوْتُوذَكْسِيَّة .  
 — d'un jugement littéraire تَقْلِيدِيَّةٌ حُكْمٌ أَدَبِي .  
**Orthodromie** sf. مِيلَاةٌ مُسْتَقِيمَةٌ [ فِي الْبَحْرِ أَوْ الْجَوِّ ] .  
**Orthodromique** adj. مُسْتَقِيمُ الْمِلَاةِ .  
**Orthoépée** sf. غَيْطُ الْقَطْعِ .  
**Orthogénèse** sf. تَكْوُنٌ قَوِيمٌ ( سِلْسِلَةٌ تَغْيِيرَاتٍ تَحْدُثُ فِي الْإِتِّجَاهِ نَفْسَهُ عَنِ عِدَّةِ أَنْوَاعٍ أَوْ فَصَائِلٍ خِلَالِ التَّطَوُّرِ ) .  
**Orthogonal, e, aux** adj. (Géom.) مُتَعَامِدٌ .  
 Projection — e مُنْقَطِعٌ عَمُودِي .  
**Orthogonalement** adv. (Géom.) مُتَعَامِدِيًا .  
**Orthographe** sf. كِتَابَةٌ ، إِسْلَاءٌ .  
 — غَيْطُ الْخَطِّ .  
**Orthographie** sf. مُنْقَطِعٌ عَمُودِي .  
 • رَسْمٌ وَاجِبُهُ بِنَاءٌ .  
**Orthographier** vt. كَتَبَ ، بَغَضَطَ .  
**Orthographique** adj. إِسْلَائِي ( مُخْتَصَرٌّ بِغَيْطِ الْإِمْلَاءِ ) .  
 Projection — v. Projection orthogonale .

**Orthopédie** sf. جِيكَارَةٌ ، تَجْبِيرٌ ( فَنٌّ تَقْوِيمُ اَعْوِجَاجِ الْأَعْضَاءِ ) .  
**Orthopédique** adj. تَجْبِيرِي ( مُتَعَلِّقٌ بِتَقْوِيمِ اَعْوِجَاجِ الْأَعْضَاءِ ) .  
**Orthopédiste** adj. et s. مُجَبِّرٌ ( مَقْوَمُ الْأَعْضَاءِ ) .  
**Orthophonie** sf. نَطْقٌ [ أَوْ تَلَفُظٌ ] صَحِيحٌ .  
**Orthoptères** sm. pl. (Zool.) [ حَفَرَاتٌ ] مُسْتَقِيمَاتُ الْأَجْنَحَةِ .  
**Orthorhombique** adj. ( Cristal — ) بِلُورٌ مُسْتَقِيمُ الْمُبْنَى .  
**Orthoscopique** adj. ( Objectif — ) شَبَعِيَّةٌ قَبَرٌ مُسَوَّمَةٌ .  
**Orthose** sf. حَجَرٌ مُسْتَقِيمٌ ( فِلْدَسِيَّاتٌ ) .  
 — بُونَامِي ( يَكْثُرُ فِي الْفَرَانِثِ ) .  
**Orthostatique** adj. (Méd.) وَاقُوِي ( مُتَعَلِّقٌ أَوْ حَاصِلٌ فِي حَالَةِ الرُّقُوفِ ) .  
**Orthosympathique** adj. v. Grand Sympathique .  
**Orthotrope** adj. (Bot.) مُسْتَقِيمُ الْبَذِيرَةِ .  
**Ortie** sf. (Bot.) حَرَقِي ، قُرَاصٌ ( جنس نباتات ذات شوك ينشأ في اليد إذا مسه ) .



**Ortolan** sm. (Ois.) أَرْطُلَان ، بُلْبُلُ الشَّعِير ، صَعْوَةُ الْحَطَبِ .  
**Orvale** sf. (Bot.) كَفُّ الدَّبِّ ، قُرْبِيَّةٌ قَاسِيَةٌ .  
**Oryet** sm. (Zool.) بَدْعَةٌ ، حَيَّةُ الرَّجَاجِ ( جنس زحافات من العظاء تشبه الحية ) .  
**Oryétan** sm. أَوْرِيَاتَان ( ضَرْبٌ مِنَ التَّرْيَاقِ أَخْرَجَهُ دَجَالٌ مِنَ الْمَدِينَةِ الْإِيطَالِيَّةِ أَوْرِيَاتَانِ ) .  
 Marchand d' — مُسَخَّرٌ ، دَجَالٌ .  
**Orycte** sm. (Zool.) عَرِيْقَعَةٌ ( دَوْبِيَّةٌ عَرِيْقَعَةٌ ) .  
**Oryctérope** sm. خَنْزِيرُ الْأَرْضِ ، أَبُو أَظْلَافٍ ، أَبُو دَقَنٍ .  
**Os** sm. عَظْمٌ .  
 En chair et en — (fig.) هُوَ شَخْصِيَّةٌ .  
 Jusqu'à la moelle des — يَغْمُضُ .  
 N'avoir que les — et la peau ضَرَبَ نَحْلٍ .  
 Il a la peau collée aux — إِنْهُ شَدِيدٌ الْهَرَالُ .

**Donner un — à ronger à qqn.** أَعْطَاهُ شَيْئًا مُوقِنًا .  
**Ne pas faire de vieux —** مَاتَ شَابًا .  
**Il y a laissé ses —** لَاقَى حَقْفَةً .  
**Dépouiller un —** لَحِمَ عَظْمًا .  
**Il y a un —** هُنَاكَ صَعُوبَةٌ .  
**Oscabriel** sm. (Zool.) حَيَوَانٌ رَخْوِي [ لَا مَقَرِّي ] .  
**Oscar** sm. جَائِزَةُ أَوْسْكَار ( تَمَالُ ذَهَبِيٌّ صَغِيرٌ يُنْصَحُ تَقْدِيرًا لِلجَّادَةِ فِي صِنَاعَةِ السِّنَا ) .  
**Oscillant, e** adj. مُتَدَبِّدٌ ، مُتَرَجِّعٌ ، نَائِسٌ .  
**Oscillateur** sm. تَوَاسٌ ( آلَةٌ تُحْدِثُ تِيَارَاتٍ كَهْرَبَائِيَّةً مُتَدَبِّدِيَّةً ) .  
**Oscillation** sf. تَدَبُّدٌ ، تَوَسَانٌ ، تَرَجُّعٌ ، اِهْتِزَازٌ .  
 — (fig.) تَغْيِيرٌ ، اضْطِرَابٌ .  
**Oscillatoire** adj. تَدَبُّدِيٌّ ، اِهْتِزَازِيٌّ .  
**Osciller** vi. تَدَبَّدَ ، نَاسَ ، تَرَجَّعَ ، اِهْتَزَّ .  
 — اضْطَرَبَ ، تَغَلَّبَ ، تَرَدَّدَ . (fig.)  
**Oscillogramme** sm. رَسْمٌ تَدَبُّدِيٌّ .  
**Oscillographe** sm. (Élect.) مُسَجِّلُ الدَّيْدَانَةِ .  
 — cathodique مُسَجِّلُ الدَّيْدَانَةِ بَاشِعَةٌ مَهَيِّبَةٌ .  
**Oscillomètre** sm. مِسْوَسَةٌ مِقْيَاسُ الدَّيْدَانَةِ .  
**Oscilloscope** sm. مَكْشَفَاتُ الدَّيْدَانَةِ .  
**Osculateur, trice** adj. (Géom.) مُسَاسٌ .  
**Osculation** sf. (Géom.) مُسَاسَةٌ .  
**Oscule** sf. (Zool.) قُوْبَةٌ .  
**Ose** sm. سَكْرٌ .  
**Osé, e** adj. جَرِيءٌ ، جَسُورٌ ، مِقْدَامٌ .  
**Oseille** sf. (Bot.) حَمِيْضٌ ( جنس نباتات عشبية من البقول الزراعية ) .  
**Oser** vt. جَسَرَ ، وَتَجَاسَرَ ، تَجَرَّأَ وَاجْتَرَأَ .  
 • أَقْدَمَ عَلَى .  
 Si j'ose dire . إذا سَحَحْتُ لِنَفْسِي أَنْ أَقُولَ .  
**Oseraie** sf. مَسْحَرَةٌ ( حَقْلُ الْوَحَرِ أَوْ الصَّفْصَافِ ) .  
**Oxide** sm. (Chim.) v. Glucide .  
**Osier** sm. (Bot.) سَوْحَر ( نوع من الصَّفْصَافِ ) تُسَمَّلُ اغْصَانُهُ السَّهْلَةَ الَّتِي فِي صِنَاعَةِ السَّلَالِ ) .

- Ostéiculture** sf. زراعة العظام .  
**Osmique** adj. (Chim.) أوسميوي (منسوب إلى عنصر الأوسميوم) .  
**Osmium** sm. (Chim.) أوسميوم (عنصر فلزي قاس ثقيل) .  
**Osmomètre** sm. مقياس التناقل .  
**Osmonde** sf. (Bot.) سرخس مزهر .  
**Osmose** sf. تناضح، ارتشاح غشائي .  
 — (fig.) تناقل، تأثير متبادل .  
**Osmotique** adj. تناضحي • تناقلي .  
**Ossature** sf. هيكل، مجموع العظام .  
 L' — d'un pont هيكل جسر .  
 L' — d'un parti بنية حزب .  
**Osséine** sf. (Chim.) عظمين (بروتين العظام) .  
**Osslet** sm. عظمية، شُرْة .  
 — à jouer كعب .  
**Osséments** sm. pl. عظام ميتة .  
**Osseux, euse** adj. عظمي .  
 La charpente — عظام الهيكل العظمي .  
**Ossification** sf. تعظم (تحويل النسيج العظمي أو الضروفي إلى عظم) .  
**Ossifier** vt. تعظم (حوّل إلى عظم) .  
 S' — تعظم (تحوّل إلى عظم) .  
**Ossuaire** sm. مقبرة، مستودع تحفظ فيه عظام الموتى .  
**Ost** sm. جيش [في القرون الوسطى] .  
**Ostéalgie** sf. آلم العظام .  
**Ostéite** sf. التهاب العظم .  
**Ostensible** adj. حكّي، ظاهر، بين، يمكن إظهاره .  
**Ostensiblement** adv. علانية، جهاراً .



- Ostensoir** sm. معرض القربان المقدس .  
**Ostentation** sf. تفاخر، تباه، فخرفة .  
**Ostentatoire** adj. تفاخري .  
**Ostéoblaste** sm. علية العظم .

- Ostéogénèse ou Ostéogénie** sf. v. عظم العظام، مبيحت العظام .  
**Ossification** - عظم العظام، مبيحت العظام .  
**Ostéologie** sf. عظامي (فوق علاقة بعلم العظام) .  
**Ostéologique** adj. وعقدة (لن العظام) .  
**Ostéomalacie** sf. التهاب التقي (وهو منح العظام) .  
**Ostéomyélite** sf. تبج [أو حرّان] عظمي (زائلة عظمية) .  
**Ostéophyte** sf. ترقيع العظام .  
**Ostéoplastie** sf. ورم عظمي .  
**Ostéosarcome** sm. تجبير العظم المكور .  
**Ostéosynthèse** sf. قطع العظم [أو استئصال جزء منه] .  
**Ostéotomie** sf. فتحة، فورية .  
**Ostiole** sm. (Bot.) تقني، إبعاد .  
**Ostracisme** sm. • طرد، تبذ .  
**Ostréicole** adj. مختص بتربية المحار .  
**Ostréiculteur** sm. مربّي المحار .  
**Ostréiculture** sf. تربية المحار .  
**Ostrogoth ou Ostrogot, e** adj. et s. بربري، متوحش .  
**Otage** sm. رهن، رهينة .  
**Otalgie** sf. (Méd.) آلم الأذن .



- Otarie** sf. (Zool.) أسد البحر • قرو أسد البحر .  
**Ôté** part. pass. ما عدا، باستثناء .  
**Ôter** vt. نزع، وانزع، رفع .  
 Il ôta son manteau خلع معطفه .  
 — deux de quatre طرح اثنين من أربعة .  
 — la fièvre أوقف الحمى .  
 S' — انسحب .  
**Otite** sf. التهاب الأذن .  
**Otocyon** sm. (Zool.) أذاني (كلب طويل الأذنين) .  
**Otolithe** sm. حصية الأذن .  
**Otologie** sf. مبيحت الأذن [وأمراسها] .

- Oto-rhino-laryngologie** sf. مبيحت أمراض الأذن والأنف والحنجرة .  
**Otorragie** sf. نزف الأذن .  
**Otorrhée** sf. سيلان أذني: تبيج الأذن .  
**Otoscope** sm. منظار قناة الأذن .  
**Ottoman, e** adj. et s. عثماني (تُركي) .  
 — sm. قماش عثماني [من حرير] .  
 — sf. متكا .  
**Ou** conj. أو، أم، وإلا .  
**Où** adv. أين، في أي مكان، حيث .  
 Le jour — je vous ai rencontré يوم التقيت بك .  
 D' — ? من أين؟ .  
**Ouabaine** sf. واباين (كلوكوز طبي) .  
**Ouailles** sf. pl. رعية .  
**Ouail interj.** هاه يا هاه !  
**Ouate** sf. قطن متنوف، سبيخ .  
 — hydrophile قطن ممتلي، منطف .  
**Ouster** vt. بطّن [أو حشا] بطّن متنوف .  
 — un habit وضع ثوبا .  
**Ouatine** sf. بطانة قطنية .  
**Ouatiner** vt. بطّن [أو حشا] بطانة قطنية .  
**Oubli** sm. نسيان ونسي .  
 L' — de soi الكفر بالذات .  
 Réparer un — عوّض عن إهمال .  
 Par — سهواً .  
**Oubliable** adj. ينسى، قابل للنسيان .  
**Oublie** sf. مقسمة • (ضرب من الخنول الملقوفة على شكل قمع) .  
**Oublier** vt. نسي • أهمل، سها • عن .  
 Il est complètement oublié صار نسياً متنباً .  
 — ses promesses أخلف وعده .  
 — les bienfaits نكر البذل .  
 S' — قسّر في واجباته، نسي نفسه .  
**Oublette** sf. زنتارة [نحت الأرض] .  
 — سجن مظلم [مؤبد] .  
 Jeter, mettre aux — s ترك، أهمل .  
**Oublieux, euse** adj. نسي (النيان)، عادم الذاكرة .  
**Ouche** sf. مرعى • بستان قريب من البيت .  
 — أرض خصبة [تزرع بمختلف الزرع] .  
**\* Oued** sm. واد .

Ouest sm. غَرْب • مغْرَب .  
— قول حلف الأطلنسي .

Ouest-allemand, e adj. ألماني غربي .  
(معلق بجمهورية ألمانيا الغربية الاتحادية) .

Ouf! interj. أف .

Oui adv. نعم ، أجل ، بلى ، إي .  
— da بكل رضى .

Dire, prononcer le grand — تزوج —

Se fâcher pour un —, pour un non غصَب بلا سبب وجه .

Ouf-dire sm. ما يُسمع ، خبر ، رواية .  
Par —, loc. adv. لسماعه إياه .

Ouille sf. سمع ، حاسة السمع ، مسمع .  
— s. تخاشيش . خياشيم السمك .

Les — s d'un violon النافذتان الصورتيتان للكنزان .

Ouille ou Ouille! interj. آخ ! (لتصير عن الألم) .

Ouillage sm. ملء يرميل خسرأ .

Ouiller vt. ملأ يرميلأ [بالخمر] .

Ouir vt. سمع . واستمع .  
— les experts تلقى تقرير الخبراء .



Ouistiti sm. (Zool.) هَبَال (جس) .  
فروود امريكية) .

Un drôle de — ما أغربته من شخص !

Oukase sm. v. Ukase .

Ouillère sf. مسمّر [بين صفوف الدوالي] .

Ounce sf. أونس (وحدة وزن تساوي ٢٨,٣٥ غراما) .

Ouragan sm. إعصار ، عاصفة هتوجاء .  
— politique زوبعة سياسية .

Arriver comme un — وصل بالنيطاع .

Ourdire vt. سَدَ وأَسَدَى ، أقام سدا .  
— un complot دبر مؤامرة .

Ourdissage sm. إسداء وتسلية ، إقامة السدى .

Ourdisseur, euse adj. مُسَدِّ ، مُقيم السدى .

— (fig.) مُدَبِّر مكيدة .

Ourdisssoir sm. مسداة .

Ourdou sm. لغة أردوية (لغة الباكستان) .

Ourler vt. كَفَّ ، غَبَنَ ، عَطَمَ .

Ourllet sm. حاشية ، كيفاف ، هُذْب .

Ourlien, ne adj. نكافي (معلق بالنكاف أو باني كعيب) .



Ours sm. (Zool.) دُب .

— blanc دُب أبيض .

— brun دُب أسمر .

— des cocotiers دُب ماليزي .

— marin دُب من القفصيلة الاوتارية .

— (fig.) مُشْعَرَل (أسان ينجب المجتمع) .

Ourse sf. (Zool.) دُبَة .

La grande — (Astro.) الدبُّ الأكبر ، نبات نعش الكبرى .

La petite — (Astro.) الدبُّ الأصغر ، نبات نعش الصغرى .

Oursin sm. (Zool.) أعينوس ، توتياة البحر ، سَقُور .

Oursine sf. (Bot.) وجبل الثب .

Ourson sm. جيس ، ديسم (صغير الدب) .

Oust! ou Ouste! interj. هيا ، أسرع !  
[أو أخرج !] .

Out adv. خارجا (في لعبة التنس) . خروج الكرة عن الحدود) .



Outarde sf. (Ois.) حباري ، حيراية .

Outardeau sm. (Ois.) جنبتر ، حبرود (قرع الحباري) .

Outil sm. آلة ، أداة .

Outilsage sm. مجموعة أدوات ، آلات .

Outille, e adj. مجهزة بالآلات .

Outilsier vt. تجهز بالآلات ، أمد بالآدوات .

— (fig.) أمد ، ساعد .

S' — تجهز بالآدوات .

Ouilleleur sm. الآلي (صانع آلات) .

Outlaw sm. خارج على القانون ، طريد العدالة ، مُجرِم مُحْتَرَف .

Outrage sm. إهانة ، قذبة ، شتمة .  
— إهانة القضاء .

— aux bonnes mœurs انتباهك حرمة الآداب العامة .

— public à la pudeur فِعْل فاضح .

Outrageant, e adj. مهين ، شائن ، مُحْتَرَف .

Outrager vt. أهان ، شتم .  
قذع ، حقّر .

Outrageusement adv. بشكل مهين .

Outrance sf. مبالغة ، مغالاة ، إفراط .

À —, loc. adv. بإفراط ، إلى أبعد حد .

Guerre à — حرب إبادة .

Plaidoir à — خصم للود .

Outrancier, ère adj. et s. مفرط ، مبالغ .  
مجاور الحد .

Outre sf. قربة ، مقطرة ، جيلف ، زفر .

Outre prép. علالة على .

بالإضافة إلى .

— mesure بإفراط ، فوق الحد .

— mer ما وراء البحار .

Passer — صرّف النظر عن . تجاوز .

En —, loc. adv. فوق ذلك .

بالإضافة إلى ذلك .

D' — en — من طرف إلى طرف .

— que, loc. conj. زد على ذلك أن .

Outrè, e adj. مبالغ فيه ، مجاوز الحد .

— مُغتَاط ، مُشاء .

Outre-Atlantique loc. adv. فيما وراء الأطلنطي .

Outrecuidance sf. زهو ، صلف .  
عجب ، تكبر .

Outrecuidant, e adj. مزهو ، صلف .  
مُعجَب بنفسه . مُتَمَجِّرف .

Outremer sm. v. Lapis-lazuli .

Outrepasser vt. جاوز وتجاوز الحد ، تعدى .

**Outrer** vt. أفرط ، بالغ ، تجاوز الحد .  
— أمان ، جرح ، أغضب .

**Outre-tombe** loc. adv. فيما وراء القبر ،  
فيما وراء الموت .

**Outrigger** sm. سباق \* ( زورق سباق  
مسطح وضيق ) .

**Outsider** sm. منافس [ ضيق الحظ ] .  
— قس غيل الحظ [ من الفوز  
في سباق ] .

**Ouvert, e** adj. مفتوح .  
Ville — e. مدينة مفتوحة ، غير محصنة .  
Port — مرفأ مباح .  
Rade — e مرفأ معرض للرياح  
[ والأمواج العالية ] .

**Compétition très — e** مباراة غير  
معرفة الناتج .

**Caractère —** طبع صريح .  
**Esprit —** عقل ذكي ، سريع الفهم .  
**Fleur — e** زهرة مفتحة .  
**Guerre — e** حرب معلنة .  
**Morale — e (Philo.)** أخلاق مبنية  
على قيم مشتركة بين الجميع .

**La chasse est — e** الصيد ممنوع به .  
**À cœur —** بصراحة ، بإخلاص .  
**À bras — s** بمودة ، بمحبة .  
**À livre —** بلا إغداد .  
**Tenir table — e** استقبال جميع  
من حضر .  
**À guichet —** دفع بلا قيد .

**Ouvertement** adv. بصراحة ، جهراً ،  
علانية .

**Ouverture** sf. فتح • افتتاح .  
— فتحة ، ثغرة ، ثقب ، فرج وفرجة ، قم .  
— كوة ، نافذة ، باب .  
— (Chir.) شق .  
— (Mus.) استهلال ، افتتاحية .  
— d'une séance افتتاح جلسة .  
— d'esprit راحة فكير .  
— du cœur إخلاص القلب .  
**Faire des — s de paix** قدم عرضاً  
للمفاوضة بالصالح .  
— d'un angle (Geom.) انحراف زاوية .

**Loi portant — de crédits** قانون ينص  
على اعتماد .

— d'une succession فتح تركة .  
— du feu بدء إطلاق النار .  
**Il y a — à cassation** هناك وجه  
للطعن بطريق النقض .

**Ouvrable** adj. مخصص للعمل ،  
يجوز العمل فيه .

**Jour —** يوم عمل .

**Ouvrage** sm. عمل ، شغل ، صنع .  
— مصنعة ، عملة .  
— تصنيف ، تأليف ، مؤلف .  
— public مبني عام .

— s en bois منشآت خشبية .  
— s d'art des ports منشآت الموانئ .  
— de défense منشأة دفاعية .  
— حصون .  
Se mettre à l' — باشر العمل .  
Avoir le cœur à l' — عمل بنشاط .  
Les gros — s جذران البناء .

**Ouvragé, e** adj. دقيق ، متقن [ الصنع ] .  
• متقوش [ للعقب ] .  
**Ouvrager** vt. اتقن [ الصنع ] .  
**Ouvraison** sf. تزئين .  
**Ouvrant, e** sm. غطاء لوحة • مضراع .  
— adj. قابل لفتح [ في التجارة ] .  
**À jour — (Dr.)** عند انتهاء الجلسة .  
**À porte — e** في موعد فتح  
أبواب المدينة .  
**Voiture à toit —** سيارة ذات سقف  
يُفتح .

**Ouvré, e** adj. مصنوع .  
— متقوش [ الخشب ] .  
**Étoffe — e** قماش مزهر .  
**Ouvreau** sm. (Techn.) كوة [ فون ] .  
**Ouvre-boîtes** sm. فتاحة ، ومفتاح علب .  
**Ouvre-bouteilles** sm. فتاحة زجاجات .  
**Ouvre-gants** sm. فتاحة قفازات .  
**Ouvrer** vi. انصرف للعمل .  
— vt. صنع .  
— du tissu زهر نسيج .  
— la monnaie ضرب النقد .

**Ouvreur, euse** s. فاتح .  
— مفتتيع ( بادئ المزاينة في بعض  
لعب الورق ) .

**Ouvreuse** sf. ( عاملة المسرح التي  
تُرشد الحضور الى اماكن جلوسهم ) .  
— مفتحة • ( آلة لفتح القطر او  
الصوف بغية تنظيفهما ) .

**Ouvrier, ère** s. عامل ، صانع .  
— spécialisé عامل متخصص .  
— qualifié ou professionnel عامل  
مبني .  
— adj. عمالي .

**Abeille — ère** نحلة عاملة .  
**L' — , ou la classe — ère** الطبقة  
العاملة .

**Jour —** نهار عمل .  
**Train —** قطار خاص للعمل .  
**Législation — ère** تشريع عمالي .  
**Cheville — ère v. cheville** .

**Ouvrierisme** sm. عمالية ( نظام يعتبر  
المسال وحدهم قادرين على قيادة  
الحركة الاشتراكية ) .

**Ouvrieriste** sm. عمالي ( راجع المادة  
السابقة ) .

**Ouvrir** vt. فتح • وافتح ، شرع ، فتر .  
— une porte toute grande شرع باباً  
على مضراجه .  
— une route شق طريقاً .  
— la bouche فتر فاه .  
Il n'a pas ouvert la bouche لم ينسب شفة .  
— sa maison à قري ، آصاف .  
— la porte aux abus ترك سبيلاً  
للتجاوز .  
— les rideaux أزاح الستار .  
— un abcs بنص خرأجا .  
— son cœur à qqn كاشفه ، باح له  
بأسرار عواطفه .  
— la lumière أضاء النور .  
Lui — sa bourse أعطاه مالا .  
— les yeux استيقظ .  
— une lettre فصر رسالة .  
— une veine فصد .  
— le feu بدأ بإطلاق النار .  
— les rangs فصر في الصفوف .  
— une parenthèse تكلم على هامش  
الموضوع .

La chambre ouvre sur un jardin  
الغرفة تطلّ على حديقة .  
— l'esprit استفتح الذهن ( جملة أقدر على التفهم ) .  
— l'oreille, les oreilles أُرْهِف السَّمْعَ .  
— les yeux d'un autre أُرْشَهُ .  
S' — بدأ وابْتَدَأَ .  
S' — à qqn. كاشَفَهُ ، كَشَفَ لَهُ عن أفكاره .  
Ouvroir sm. مَشْغَلٌ ، مَشْغَلٌ .  
Ovaire sm. مَبِيضٌ ، جُرْنُ المَبِيضِ .  
— (Bot.) حَمَاقَةُ البُرُورِ ، عَصَوُ الثَّائِبِ ، مَبِيضٌ .  
Ovalbumine sf. (Biol.) زَلَالُ المَبِيضِ .  
Ovale adj. بَيْضَوِيٌّ ، بَيْضِيّ الشَّكْلُ ،  
— sm. شَكْلٌ بَيْضَوِيٌّ .  
Ovalisation sf. (Techn.) تَأْكُلُ جُلْتَرَانِ (الآلات) .  
Ovaliser vt. بَيَّضَ (جَمَعَ بَيْضِيَّ الشَّكْلِ) .  
Ovariectomie sf. اسْتِئْصَالُ المَبِيضِ .  
Ovarien, ne adj. مَبِيضِيٌّ ، مُخْتَصِرٌ بالمَبِيضِ .  
Ovarite sf. الَّتِيَابُ المَبِيضِ .  
Ovation sf. انْتِصَارٌ ثانَوِيٌّ [عِنْدَ الرُّومَانِ] .  
— هَتَافٌ حَمَاسِيٌّ ، تَرْجِيْبٌ ، اخْتِفَاءٌ .  
Ovationner vt. احْتَفَى ، حَيَّا [بِالْهَتَافِ] الحَمَاسِيَّ [ .  
Ove sm. (Archit.) زُخْرُفٌ بَيْضِيٌّ .  
Ové, e adj. بَيْضِيّ الشَّكْلُ .  
Ovibos sm. (Zool.) ثَوْرُ المَيْسِكِ .  
Oviducte sm. (Anat.) قَنَاةُ المَبِيضِ .  
Ovin, e adj. عَنَسِيٌّ ، عَنَائِيٌّ .  
La race — e الفَصَّانُ ، الفَتَمُ .  
Ovinés sm. pl. (Zool.) ضَائِنَاتٌ .  
Ovipare adj. بَيْضَوِيٌّ ، مَرُوءٌ .  
Oviparité sf. وَضْعُ المَبِيضِ .  
Ovipositeur sm. حَامِلُ المَبِيضِ [عِنْدَ الحشرات] .  
Oviscapte sm. أَشْرَةٌ ، مَرَزٌ ، طَوِيٌّ (العَصُو الذي يستعمله بعض الحشرات لتغرز بيوضها في التربة) .

Ovogenèse sf. تَبْيِضُ (تَكُونُ البِيضَةُ لدى الحيوانات) .  
Ovoidal, e adj. بَيْضَوِيٌّ (شَبِيهٌ بِشَكْلِ البِيضَةِ) .  
Ovoide adj. بَيْضَائِيٌّ (شَبِيهٌ البِيضِ) .  
Ovovivipare adj. سَرُودٌ (نَمَتْ الحشرات البيوضة الولودة التي يَمُوتُ حَضَنُ بِيضِهَا ونَقَعَهُ دَاخِلَ الجِسمِ) .  
Ovulaire adj. بُوَيْضِيٌّ .  
Ovulation sf. إِبَاضَةٌ (خُرُوجُ البَيْضَةِ من المَبِيضِ) .  
Ovule sm. (Zool.) بَيْضِيَّةٌ [وَبِجَامَةِ فِي مَرَاكِلِ النَمُو الْأَوَّلِ] .  
— (Bot.) بَذِيرَةٌ .  
Oxacide ou Oxyacide sm. حَامِضٌ اوكسِيَجِنِيٌّ .  
Oxalate sm. حَمَاضَاتٌ (مِلْحُ الحَامِضِ الحَمَاضِيّ) .  
Oxalide sf. ou Oxalis sm. (Bot.) حَمَاضٌ ، حَمِضِيٌّ .  
Oxalique adj. حَمَاضِيٌّ .  
Oxford sm. اوكسفورد (نَجِيحٌ قَطْعِيٌّ مُخَطَّطٌ أَوْ سُرْعَةٌ مِنْ مَنَاحِيظِ مَدِينَةِ اوكسفورد بَانْكَلَتْرَا) .  
Oxydrique adj. اوكسيدريك (مَزِيْجٌ مِنَ المِيدْرُوجِيْنِ وَالاوكسِيْجِيْنِ) .  
Oxydryle sm. v. Hydroxyle .  
Oxyacétylénique adj. اوكسِيْئِيْلِيٌّ (فُوْةٌ عِلَاقَةٌ بِمَزِيْجِ الاوكسِيْجِيْنِ وَالاَسِيْئِيْلِيْنِ) .  
Oxycarboné, e adj. مُتَفَحِّمِيْنٌ .  
Oxychlorure sf. اوكسِيْكلُورِيْدٌ (مَزِيْجٌ جِسمٌ بِالاوكسِيْجِيْنِ وَالكلُورِ) .  
Oxycoupage sm. تَقْطِيعُ المَعَادِنِ [بِاَكْسِيْدَاتِهَا] .  
Oxycrat sm. اوكسِيْكرَاتٌ (مَزِيْجٌ مَرطَبٌ مِنَ المَاءِ وَالْحَمْرِ) .  
Oxydable adj. قَابِلٌ لِتَأْكُودِ .  
Oxydant, e adj. مُؤَكْسِدٌ .  
Oxydase sf. خَمِيرَةُ التَّأْكُودِ .  
Oxydation sf. اَكْسِدَةٌ ، تَأْكُودٌ .  
Oxyde sm. اَكْسِيْدٌ .  
Oxyde vt. اَكْسَدَ .  
S' — صَدِيَ ، تَأَكْسَدَ .

Oxydoréduction sf. اَكْسِدَةٌ تَحْوِيلِيَّةٌ .  
Oxygénation sf. اَكْسِجَةٌ وَاكْسِدَةٌ .  
Oxygène sm. اُكْسِجِيْنٌ .  
Oxygéné, e adj. مُتَأَكْسِجٌ ، مَمَزُوجٌ بِالاُكْسِجِيْنِ .  
— مُتَغَيِّرُ اللَّوْنِ بِالاُكْسِجِيْنِ .  
Oxygèner vt. اَكْسَجَ ، مَزَجَ بِالاُكْسِجِيْنِ .  
S' — (Fam.) خَرَجَ مِنَ المَدِينَةِ [تَجَنَّبًا] لاِشْتِشَاقِ الهَوَاءِ القَائِدِ [ .  
Oxygénotherapie sf. اسْتِئْصَاجٌ (مُدَاوَةٌ بِالاُكْسِجِيْنِ) .  
Oxyhémoglobine sf. اُكْسِيْمُوْغْلُوْبِيْنٌ (هِمُوْغْلُوْبِيْنٌ مُشْتَمِلٌ عَلَى اُكْسِجِيْنٍ يَزُوْدُ بِهِ الْأَنْسِجَةُ) .  
Oxylithe sm. (Chim.) بِيُوْتِكِيْدُ الثُّوْدِيَوْمِ .  
Oxymel sm. مُعْتَمَلٌ (شَرَابٌ فِيهِ نَخْلٌ وَعَسَلٌ وَمَاءٌ) .  
Oxymétrie sf. اسْتِئْصَاضٌ (تَحْدِيدُ كِيَّةِ الحَمِضِ فِي مَادَّةٍ مَا) .  
Oxysulfure sf. اوكسِيْفلُورٌ (مَزِيْجٌ مَادَّةٌ بِالاوكسِيْجِيْنِ وَسُلفُورِ الكَرْبُونِ) .  
Oxyton sm. (Gramm.) مُشَدَّدُ الْمَقْطَعِ الْأَخِيرِ .  
Oxyure sm. اَقْصُورٌ ، حَادَّةُ الذَّيْلِ (جِنْسٌ دِيْدَانٌ تُصِيبُ الْإِنْسَانَ وَالْأَوَاجِيْنَ) .  
Oyat sm. (Bot.) عُلَاقٌ ، أَلْيُوسُ الكُثْبَانِ .  
Ozène sm. نَقْلَةٌ (ثَنَانَةُ الْأَنْفِ) .  
Ozokérite ou Ozocérite sf. اوزُوكِرِيْتٌ (شَمْعٌ مَعْدَنِيٌّ) .  
Ozone sm. اوزُونٌ (نَوْعٌ مِنَ الاكْسِجِيْنِ يَسْتَمْتَلُ فِي تَطْهِيرِ مِيَاهِ الشَّعَةِ) .  
Ozoné, e adj. اُوزُونِيٌّ (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ) .  
Ozonisation sf. تَأْزُونٌ • اُزُوْتَةٌ (تَحَوُّلٌ أَوْ تَحْوِيلٌ إِلَى اوزُونٍ ، رَاجِعٌ مَا سَبَقَ) .  
— تَعْمِيقُ المَاءِ بِالاُوزُونِ .  
Ozoniser vt. اُزُونَ (حَوَّلَ الاكْسِجِيْنَ إِلَى اوزُونٍ ، رَاجِعٌ مَا سَبَقَ) .  
Ozoniseur ou Ozonateur sm. مُوزُونٌ (جِهَازٌ لَاعْدَادِ الاوزُونِ) .  
Ozonomètre sm. مُوزُونَةٌ (مِقْيَاسُ الاوزُونِ) .

# P

## Pyramides



**P** ب (الحرف السادس عشر من حروف  
المجاء الفرنسية).

**P. (Chim.)** ف (رمز الفسفور).

**p.** ص (رمز صفحة).

**Pacage sm.** رعي • مرعى، مكلأ.

**Changement de —** نجمة، انجاء.

**Droit de —** حق الإرعاء.

**Pacager vt. et vi.** رعى • وأرعى.

**Pacifug sm.** بكفوف (مزيج من النحاس  
والنيكل والزنك له مظهر الفضة  
ويستعمل في العين).

**Pacha sm.** باشا.

**Mener une vie de —** عاش حياة باذخة.

**— (Arg. milit.)** قائد سفينة حربية.

**Pachalik sm.** جقنيلك، ولاية باشا [في  
النظام العثماني].

**Pachyderme adj. et s.** جثني  
(صقيل الجلد).

**Les — s.** الجثنيات (صققات المولود  
من الثدييات كالفيل وسواه).

**Pacificateur, trice adj. et s.** مُصلح،  
صانع السلام • مُخمد القيتن،  
سكنن، مُهدئ.

**Pacification sf.** إعادة السلام • إخماد  
الجهنن، تهدئة، تسكين.

**Pacifier vt.** أعاد السلام، أخمَد القيتن،  
• مدأ، أمْلَح بَيْتَن.

**Pacifique adj.** مُسالم، مُحب السلم،  
• سلمي.

**— (fig.)** هادئ، ساكن.

**L'Octon —** المحيط الهادئ [أو  
الباسيفيكي].

**Pacifiquement sm.** سلمياً، بطريقة  
سلمية.

**Pacifisme sm.** سلمية، مسألة، حب  
السلم، لامتنية.

**Pacifiste s. et adj.** سلمي، مُسالم،  
• مُحب السلم.

**Pack sm.** طوف جليد، جليد ساحلي.  
• حبل الاشاع [في الركني].

**— (Sports)** مشحونات متجانية (بفاعه  
خاصة برجال السفن يقلونها بدون أجر  
ويشجعون فيها لمهايم).

**Marchandises de —** بفاعه زهينة  
القيمة.

**Un hérosme de —** بطولة رخيصة.

**Pacquage sm.** برمكة السك (كيس  
السك في البراميل).

**Pacquer vt.** برمّل السك (كيس  
السك في البراميل).

**Pacte sm.** بياق، عهد، اتفاق، عقد  
• وثيقة عقد.

**— de préférence (Dr.)** عهد بالتفصيل.

**— fédéral** دستور سويسرا.

**Pactiser vi.** حالف، اتفق، عاهد،  
صالح، واتق.

**— avec l'ennemi** ترواطع العدو.

**Pactole sm.** منيع غني، مورد إثمراء.

**Paddock sm.** مُستَرد (حق صغير قُرب  
مزرل لترويض الخيل).

**— (Pop.)** سرير.

**Paddy sm.** أرز [غير مقشور].

**Padiachah sm.** باديشاه، عاهل، ملك،  
سلطان عثماني.

**Padine sf. (Bot.)** أشنة ستمراء.

**Padou sm.** بادو (شريط من مشاة القطن  
والحرير كان يُصنع في مدينة بادو).

**Pafra sf.** سَمَكِيَّة • طعام اسباني مكون  
من أرز ولحم وخضف وأنواع  
مختلفة من الأسماك.

**Paf ! interj.** بُم ! (صوت طلقة).

**— adj.** قمل.

**Pagale sf.** غادوف، مجلف.

**Pagale, Pagaille ou Pagaye sf.** اختلال، اضطراب، بلبلة.

**En —** بكنية كثيرة.

**Paganiser vi.** توثن (صار وثنياً).

**— vt.** وثن (صير وثنياً).

**Paganisme sm.** وثنية (عبادة الأصنام).

**Pagaye V. Pagale.**

**Pagayer vi.** جلدف [بالمجلف].

**Pagayer, euse s.** مُجلدَف.

**Page sf.** صفحة، وجه.

**—** كتابة [على صفحة].

**—** قطعة موسيقية.

**Déchirer une —** مرق ورقه.

**Mise en — s. (Type.)** تركيب صفحات.

- Belle — صفحة يُبنى [من كتاب] .  
 Fausse — صفحة يُسرى [من كتاب] .  
 Les plus belles — s de l'histoire  
 أجمل عهود التاريخ .  
 Les plus belles — s d'un auteur  
 أجمل آثار مؤلف .  
 Être à la — هو مُطَّلِع على كُلِّ شَيْءٍ .  
 • هو يَتَّبِعُ الدَّرَجَةَ (أي الموضة) .  
 Tourner la — انتقل إلى شَيْءٍ آخر .  
 Page sm. غلام [في خِطْمَةِ أمير] .  
 — V. Pageot .  
 Efronté comme un — جريء حتى  
 الوقاحة .  
 Pagel ou Pagelle sm. (Poiss.) فَرِيدِي  
 مَرَجَان .  
 Pageot ou Pajot ou Page sm. سَرِير .  
 Pagination sf. تَرْقِيمُ الصَّفَحَاتِ • تَرْقُمُ  
 الصَّفَحَاتِ .  
 Paginer vt. رَقَّمَ صَفَحَاتِ [كِتَاب] .  
 Pagne sm. وَرْدَةٌ ، تَنْوَرَةٌ .  
 Pagnon sm. بَشِيون قِشَاشِ اسود دَقِيق  
 وهو باسم صانعه .  
 Pagnot sm. سَرِير .  
 Pagnoter (Se —) v. pr. اضْطَجَعَ لِلنَّوْمِ .



- Pagode sf. باغود (هَيْكَل أو مَعْبَد صِينِي)  
 أو ياباني متعدد الأدوار) .  
 — باغودة (هَيْكَل صِينِي صَغِير ذو  
 رأس مَحْكَوكة) .  
 — باغودة (عَمَلَة المِنْد الذهبية القديمة) .  
 Manche — كَمٌّ عَرِيض [لدى الرِّسْخ] .  
 Pagodon sm. هَيْكَل [أو مَعْبَد] صَغِير .  
 Pagne sm. (Poiss.) قُجَاج .

- Pagure sm. (Zool.) مَقَرَّانُ الذَّنَبِ  
 (قَشْرِيَّة ذات ذَنْب بِشَكْلِ قَرْن) .  
 Pagus sm. مَقاطعة ريفية (مقاطعة ليس  
 فيها مجلس بلدي ولكنها مُحْتَفِظَة  
 بشخصيتها الاعتبارية) .  
 Pahlavi sm. v. Pehlavi .  
 Paidologie sf. v. Pédologie .  
 Paie ou Paye sf. أَجْرَةٌ ، أَجْر .  
 Jour de — يَوْمُ الدَّفْعِ .  
 Paiement ou Payement sm. دَفْع ،  
 تَسْلِيمٌ وَتَدَاد ، وَقَاء .  
 — comptant أداء ناجيز .  
 — مبلغ مدفوع .  
 Païen, ne adj. et s. وَتَنِي (عابِد الأصنام) .  
 — كافِر ، مُلْحِد ، زَنْدِين .  
 Païerie sf. مَكْتَبَ آمِنِ المِرْزاة .  
 Paillage sm. تَغْشِيش .  
 — تَجْلِيل (سِتْر الأرض بالجل أو القش) .  
 Paillard, e adj. et s. مُتَحَلِّل ،  
 فَاسِق ، دَاعِي .  
 Chansons — es أَغَانٍ بَدِيعَةٍ .  
 Paillardise sf. تَحَلُّل ، فِسْق ،  
 دَعَاة ، فَجُور .  
 — كلمة [أو فِعْلَةٌ] بَدِيعَةٍ .  
 Paillasse sf. فِرَاشٌ قَشٌّ [أو تَبْن] .  
 Crever la — à qqn. بَقَرَ بَطْنَهُ ، قَتَلَهُ .  
 Paillasse sm. مَهْرَج .  
 Paillasson sm. حَصِير ، باتور ، ياري  
 • قُبْعَةٌ قَشٍّ .  
 — مِسْحَة الأَرْجُلِ .  
 — مَنَزَلَتْ ، زاحِف . (fig.)  
 Mettre la clef sous le — ذهب ، رَحَلَ .  
 Paillassonnage sm. تَحْصِير (نَطْلَةٌ بِحَصِير) .  
 Paillasonner vt. حَصَرَ (غَطَّى بِحَصِير) .  
 Païlle sf. قَشٌّ ، تَبْن ، مَوْص .  
 — بَقْعَةٌ [في لَوْلُوة] (Techn.)  
 • اخْتِلَالٌ [في قِطْعَةٍ مَعْدِنِيَّة] .  
 — de fer شَرِيطٌ حَدِيدٌ [لتنظيف] .  
 Être sur la — السَّجْن .  
 La — humide des cachots عَاطِفَةٌ سَرِيمَةُ الزُّوَالِ .  
 Feu de — مَات مُدَقِّمًا .  
 Mourir sur la — مُسَخَّرٌ • رَجُلٌ  
 Homme de — بِلَا قِيَمَةٍ ، قَائِدُ الشَّخْصِيَّةِ .

- Paille-en-queue v. Phaéton .  
 Tirer à la courte — اقْتَرَعَ [بواسطة  
 قَشٍّ مُخْتَلِف الطول] .  
 Avoir une — اِنْتَشَى ، تَرَنَّجَ .  
 Rompre la — نَقَضَ اِثْمَانًا .  
 Vin de — خَمَرُ العِنَبِ المُجْمَعِ  
 [على التَّبْن] .  
 — adj. لَوْنٌ تَبْنِي .  
 Paillé sm. زَبَلٌ خام [زَبَلٌ لم يَتَحَلَّل  
 تَبْنُهُ بَعْدًا] .  
 Paillé, e adj. تَبْنِي اللَّوْنِ .  
 Acier — فولاذ مُفَرَّج ، فَوْفُج .  
 Chaise — كُرْسِيٌّ مُقَشَّش .  
 Paille-en-queue sm. (Ois.) مُنْقَلَبٌ  
 (طَيْرٌ يَجْرِي) .  
 Pailler sm. كَدَمَةٌ تَبْنٍ • مَتَبَّن .  
 Pailler vt. تَبَّنَ (غَطَّى أو حَمَّاهُ بِالتَّبْنِ) .  
 — des chaises قَشَّش كُرَاسِي .  
 — des arbres fruitiers حَصَرَ أَشْجَارًا  
 مُفْصِرَةً .  
 Paillet sm. (Mar.) حَصِيرُ المَعَادِمَةِ .  
 — (Techn.) لِسَانٌ سَقَاطَةٌ .  
 — s et adj. نَبِيذٌ فَاتِحٌ [اللَّوْن] .  
 Pailletage sm. تَشْدِيدٌ ، تَشْرِيْقٌ (زَرْكَشَة  
 بِالشَّلَرِ أو بِالْبَرَقِ أو التَّرْتَرِ) .  
 Paillété, e adj. مُشَدَّرٌ ، مُبَرَّقٌ (مُزَرَّكَش  
 بِالشَّلَرِ أو بِالْبَرَقِ أو التَّرْتَرِ) .  
 Pailléter vt. شَدَّرَ ، بَرَّقَ (زَرْكَشَ  
 بِالشَّلَرِ أو بِالْبَرَقِ أو التَّرْتَرِ) .  
 Pailllette sf. شَدْرَةٌ (لَوْلُوةٌ صَغِيرَةٌ أو  
 قِطْعَةٌ ذَهَبٍ) .  
 — بَرَّقَ ، تَرَنَّنَ .  
 — بَقْعَةٌ [في لَوْلُوة] .  
 Paillieur, euse s. بَايِعُ التَّبْنِ ، مَوْص .  
 Paillieux, euse adj. مُتَبَّنٌ (فِي تَبْنِ) .  
 Acier — فولاذ مُفَرَّج .  
 Fumier — زَبَلٌ لم يَتَحَلَّلْ تَبْنُهُ بَعْدًا .  
 Paillis sm. قَشِيشَةٌ • طَبَقَةٌ قَشٍّ تُغَطِّي  
 النباتات لوقايتها من البرد أو الحر .  
 Paillon sm. قَشِيشَةٌ (غِطَاءٌ مِنْ قَشٍّ لِلْقَيْنَةِ) .  
 — رَقَاقَةُ الذَّنَبِ (صَفِيحَةٌ مَعْدِنِيَّةٌ  
 تُسْتَعْمَلُ فِي التَّذْهِيبِ) .  
 Paillote خُصٌّ (كُوخٌ مِنْ قَشٍّ ، فِي  
 البلاد الحارة) .

**Pain sm.** خُبْز • غِذَاء .

Gagner son — à la sueur de son

front كَسَبَ قُوَّتَهُ بِمَرَقِ جَبِينِهِ .

— complet خُبْزٌ كَامِلٌ (خُبْزٌ مُكُونٌ من الدقيق والتخالة) .

— bis خُبْزٌ من اللَّحْمِ الكَامِلِ .

— noir خُبْزٌ من الحنطة السوداء [ أو السُّلْت ] .

— de fantaisie خُبْزٌ بِالْقِطْعَةِ (خُبْزٌ بِإِعْجَابٍ بِالْقِطْعَةِ لَا بِالزُّوْنِ) .

— anglais خُبْزٌ أَنْكَلِيزِيٌّ (نوع من الخُبْزِ الشَّدِيدِ الْإِخْيَارِ) .

— d'épice كَعْكُ الْأَبَازِيرِ .

— de munition جَرَاةُ الْجُنُودِ .

— perdu خُبْزٌ مَقْلِيٌّ [ مع الحليب والسُّكَّر ] .

— à cacheter مَعْجُونٌ لِحَتْمِ الرِّسَالِ .

Arbre à — (Bot.) جَاكَا، شَجَرَةُ الْحَبِزِ .

— de savon كُتْلَةُ صَابُونٍ .

— de sucre قَالِبُ سَكَّرٍ .

— de sucre (Géog.) كُتْلَةُ غَرَانِيْتِ [ تتشكّل من التَّكْمَلِ ] .

Avoir du — sur la planche أَمَانَةٌ

عَمَلٌ كَثِيرٌ يَقُومُ بِهِ .

Manger son — dans sa poche كَانَتْ

أَمَانَتُهُ .

Manger son — blanc le premier كَانَتْ

بِدَايَةِ عَمَلِهِ نَاجِحَةً .

Pour une bouchée de — بَشَنٌ

زَهْدٌ جِدًّا .

Long comme un jour sans — لَا

يَنْتَهِي .

Pair sm. عَيْنٌ • عَظِيمٌ • عُضْوٌ مُجْلِسٌ

الزُّوْدَاتِ [ في التَّكْلِفِ ] .

— صاحبُ إِطَاعَةٍ .

Pair sm. سِمَرٌ أَسْمَى [ لِقِيَمَةٍ مَنَقُولَةٍ ] .

— تَكَافُؤُ قِيَمَةٍ (مِثَالَةِ بَيْنِ قِيَمَةٍ عَمَلَةٍ

وَسِمَرِهَا الْجَارِي) .

— سِمَرُ التَّعَادُلِ [ بَيْنَ عُمَلَتِي بِلَدَيْنِ ] .

Être au — dans une maison سَكَنَ

وَأَكَلَ فِي بَيْتٍ [مُقَابِلِ عَمَلَاتِ يَوْذِهَا] .

Rente au — مَرْدُودُ مُعَادِلِ الشَّرِّ الْأَسْمَى .

Titre au — سَمْتٌ تَعَادُلِيٌّ [ قِيَمَةٍ

مَنْقُولَةٍ يُعَادِلُ سِمَرُهَا الْبُورْصِي

سِمَرُهَا الْأَسْمَى ] .

De —, loc. adv. فِي مَصَافٍ • عَلَى

الْمُتَوَى نَفْسِهِ .

Au — مَسْكَنَاتٌ • مِثَالِيَّةٌ لِلْقِيَمَةِ الْإِسْمِيَّةِ .

Pair adj. تَنْظِيرٌ • مُعَادِلٌ • نَدٌّ • مِثَالٌ

— قِسْمٌ (يَنْتَقِصُ عَلَى اِثْنَيْنِ) .

Fonction — e (Math.) دَالَّةٌ مُعَادِلَةٌ .

Nombre — شَعْبٌ • عَدَدٌ زَوْجِيٌّ .

Hors de —, ou hors — مُنْقَطِعٌ التَّنْظِيرِ .

Il s'est tiré du — فَازَ عَلَى أَثَرِهِ .

Pairage sm. تَشَابُكٌ عَمُودِيٌّ (عَيْبٌ فِي

تَشَابُكِ الْخَطُوطِ يَنْشُجُ عَنْ ضَعْفِ الصُّورَةِ

التَّلَفُوزِيَّةِ فِي الْإِتِّجَاهِ الْعَمُودِيِّ) .

Paire sf. زَوْجٌ (اِثْنَانٌ) .

— de borufs زَوْجٌ ثِيرَانٍ .

— d'amis صَدِيقَانِ مُتَلَازِمَانِ .

— de ciseaux مِقْصَرٌ .

Par — زَوْجًا • زَوْجًا .

Les deux font la — هُمَا شَيْهَانِ فِي

التَّغَانِيصِ .

Se faire la — ذَهَبٌ .

Pairement adv. شَعْبًا • مَرْدُودًا

بِازْدِوَاجٍ .

Pairese sf. نَيْلَةٌ (زَوْجَةٌ نَيْلٌ • صَاحِبَةٌ

إِطَاعَةٍ) .

Pairie sf. نَيْلَةٌ (رُتْبَةُ الْأَمْرَاءِ أَوْ الْأَشْرَافِ

• إِطَاعَةُ الْأَمْرَاءِ أَوْ الْأَشْرَافِ) .

Pairs sm. pl. أَنْثَادٌ .

Paisible adj. هَادِئٌ • سَاكِنٌ • وَدِيعٌ .

Possession — رِيَاذَةُ هَادِيَةٍ (خَالِيَةٍ

مِنَ التَّرَاوُعِ) .

Règne — حُكْمٌ يَسُودُهُ السَّلَامُ .

Paisiblement adv. يَهْلُوهُ • بِسُكُونٍ •

بِسَلَامٍ .

Paissance sf. إِدْعَاءٌ بِالْإِخْتِدَادِ (إِدْعَاءُ

الْحَيَوَانَاتِ فِي غَايَةِ بَغْيٍ إِذْ صَاحِبَهَا) .

Paisseau sm. سِمَاكٌ وَمِشْمَاكٌ .

— مِرْزُوحٌ • مِشْحَطٌ .

Paitre vt. رَعَى • وَارْتَعَى .

Faire — أَرْعَى .

Envoyer — طَرَدَ .

Paix sf. سَلَامٌ وَسَلَامٌ • صُلْحٌ •

مُعَاهِدَةٌ صُلْحٌ .

— عَاشَ فِي — avec ses voisins وَلَامَ

مَعَ جِيرَانِهِ .

La — des braves سَلَامٌ مُشْتَرَفٌ .

Laisser qq. en — تَرَكَهُ وَنَآئَهُ .

— des champs هُلُوهُ الْحُقُولِ .

Il est en — avec sa conscience مُرٌّ

قَرِيرُ الْعَيْنِ .

Faire la — تَصَالَحَ .

Juge de — قَاضِي صُلْحٍ .

— ! (Interj.) صَهْ !

Pakistanaï, e adj. بَاكِسْتَانِيٌّ (مِنْ بِلَادِ

الْبَاكِسْتَانِ أَوْ مُتَلَقٍّ بِهَا) .

Pal sm. وَبْدٌ • رَكَاسَةٌ .

— خَازِقٌ • خَوَزَقَةٌ (تَعْذِيبٌ بِوَاسِطَةٍ —

الْخَازِقِ) .

— injecteur (Agric.) مِرْزُ حَقْنٍ (أَدَاةٌ

تُحَقِّنُ بِهَا التُّرْبَةَ لِلتَّطْهِيرِ وَالتَّسْمِيدِ) .

Palabre sf. نِقَاشٌ مُبِيلٌ .

Palabrer vi. خَطَبٌ • طَوِيلٌ • مَاحِكٌ .

— فَتْدُقُ قَشْمٌ .

Palace sm. بَالَادِينٌ (سَيِّدٌ مِنْ حَاشِيَةِ شَارْلَمَانِ) .

— فَارِسٌ تَائِهٌ • مَغَامِرٌ .

Palafitte sm. نَجِيرَةٌ (كُوخٌ كَانَ يُقَامُ عَلَى

أَوْتَادٍ فِي الْمُسْتَنْقَعَاتِ وَالْبَحِيرَاتِ) .

Palais sf. قَصْرٌ • دَارٌ .

— مَسْكَنٌ زُورَاءُ الدُّوَلِ .

— présidentiel قَصْرُ الرِّئَاسَةِ .

— de justice قَصْرُ الْمَدَلِ • دَارُ الْقَضَاءِ .

Gens du — وَسَطُ الْمَحَاكِمِ .

— nationaux نِيَابِيُّ الْحُكُومَةِ .

— حَتْلُكٌ .

Palais sm. (Anas.) حَتْلُكٌ .

Il a le — fin لَهُ مَنَاقٍ مُرْهَفٌ .

Palan sm. رَافِعَةٌ بَحْرِيَّةٌ .

Palanche sf. حَمَالَةٌ مَرْدُودَةٌ (قَضَبٌ

خَشَبِيٌّ يَحْمِلُ ثِقَلَيْنِ فِي طَرَفَيْهِ) .

Palançon sm. حَامِلَةُ السَّيَاحِ (خَشَبَةٌ تَحْمِلُ

خَلِيطَ الطِّينِ وَالتَّبِيْنِ الْمُسْتَعْمَلِ فِي الْبِنَاءِ) .

Palangre sf. صَنْوَرٌ • (حَبْلٌ تَعْلَقُ

فِيهِ الصَّانِيرُ) .

Palanque sf. مِثْرَاسٌ جُلُودٌ (مِثْرَاسٌ مِنْ

جُلُودِ أَشْجَارٍ مُتَرَاةٍ لِقَتْحَصِينِ) .

Palanquée sf. رُفَاعَةٌ • (مَجْمُوعَةٌ رَزَمَ

أَوْ بَضَائِعَ تُرْفَعُ بِالرَّافِعَةِ) .

Palanquer vi. تَرَسَسَ [ بِجُلُودٍ ] .

— رَفَعَ [ بِرَافِعَةٍ ] .



**Palanquin** sm. مَحْمَلٌ ، مَحْمَلَةٌ ، مَحْمَلَةٌ  
هَتْدُوج [ في الهند والصين ] .

**Palastre ou Palâtre** sm. حَلْبَةُ الْقَتْلِ .

**Palatal, e, aux** adj. et sf. حَتَكِي .

Os — عظام حَتَكِيَّة .

Lettres — es حُرُوف حَتَكِيَّة .

**Palatin, e** adj. بِلَاتِين (مَوْطَفٌ كَبِيرٌ فِي  
بِلَاطِ امْبِرَاطُورِي) .

بِلَاطِي (مَتَعَلِّقٌ بِبِلَاطِ امْبِرَاطُورِ رُومَانِي) . —

**Palatin, e** adj. (Anat.) حَتَكِي .

**Palastre** sm. V. **Palastre** .

**Pale** sf. (mar.) لَوْحُ الْمِجْلَافِ .

— شَقْرَةُ الْمِرْوَحَةِ .

— سِكْرٌ ، حَاجِزٌ .

**Pale** sf. نَافُورٌ صَغِيرٌ (غِطَاءُ الْكَاسِ  
فِي الْقُدْسِ) .

**Pâle** adj. شَاحِبٌ ، بَاهِتٌ ، مُنْتَضِعٌ ،  
مُضْفَرٌ .

Couleur — لَوْنٌ كَالِدِ .

Style — أُسْلُوبٌ عَادِمُ الرُّوْتَقِ .

**Pale-ale** sm. جَمْعَةُ الْإِنْكَلِيزِيَّةِ .

**Palée** sf. صَفٌّ أَوْتَادٌ .

**Paléfrenier** sm. سَائِسٌ .

**Paléfroi** sm. جَوَادُ الْحَقَالَتِ (جَوَادُ كَانِ  
يُرْكَبُهُ الْمُلُوكُ فِي الْأَحْفَالَتِ) .

**Palémon** sm. (Zool.) قُرَيْنِسٌ ،  
وَرْدِي .

**Paléobotanique** sf. عِلْمُ الثِّبَاتِ الْإِحَاثِيِّ  
(عِلْمُ يَبْتَغِي فِي الْمَسْتَحَاتَاتِ أَوْ الْأَحَاوِيرِ  
أَوْ الْمَتَحَجَّرَاتِ الْبَائِيَّةِ) .

**Paléoclimat** sm. مَنَاحٌ عَمْدٌ جِيُولُوجِيٌّ قَدِيمٌ .

**Paléogène** sm. نَيْمَتِلِيٌّ (النِّصْفُ الْأَوَّلُ  
مِنَ الْعَصْرِ الثَّلَاثِيِّ) .

**Paléogéographie** sf. جُغْرَافِيَّةٌ جِيُولُوجِيَّةٌ  
(مَبْحَثٌ فِي الْجُغْرَافِيَّةِ يَتَعَلَّقُ بِتَوْزِيعِ الْبَحَارِ  
وَالْقَارَاتِ عِبْرَ الْمَرَاهِلِ الْجِيُولُوجِيَّةِ) .

**Paléographe** adj. et s. بَالِيُوغْرَافِيٌّ ، عَالِمٌ  
بِالنِّصُوصِ الْقَدِيمَةِ .

**Paléographie** sf. بَالِيُوغْرَافِيَّةٌ (عِلْمُ قِرَاءَةِ  
النِّصُوصِ الْقَدِيمَةِ) .

**Paléographique** adj. بَالِيُوغْرَافِيٌّ (ذُو  
عِلَاقَةٍ بِعِلْمِ قِرَاءَةِ النِّصُوصِ الْقَدِيمَةِ) .

**Paléolithique** sm. عَصَرُ حَجَرِيٍّ قَدِيمٌ .  
— adj. مَتَعَلِّقٌ بِالْعَصْرِ الْحَجَرِيِّ الْقَدِيمِ .

**Paléontologie** sf. عِلْمُ الْإِحَاثَةِ (عِلْمٌ  
يَبْتَغِي فِي أَشْكَالِ الْحَيَاةِ فِي الْعَصُورِ  
الْجِيُولُوجِيَّةِ السَّالِفَةِ كَمَا تَحْتَلِّقُهَا الْمَتَحَجَّرَاتُ  
أَوْ الْمَسْتَحَاتَاتُ الْحَيَوَانِيَّةُ وَالتَّبَائِيَّةُ) .

**Paléontologique** adj. إِحَاثِيٌّ (مَتَعَلِّقٌ بِعِلْمِ  
الْإِحَاثَةِ ، رَاجِعٌ إِلَى الْمَادَّةِ السَّالِفَةِ) .

**Paléontologiste** sm. عَالِمُ إِحَاثِيٍّ (وَاجِعٌ  
مَا سَبَقَ) .

**Paléozoöl** sm. تَرْبِيَةُ مَسْطُورَةٌ .

**Paléothérium** sm. بَالِيُوتِيرِيُومٌ (حَيَوَانٌ  
لَبُونٌ مَتَحَجَّرٌ عَاشَ فِي مَطْلَعِ الْعَصْرِ الثَّلَاثِيِّ) .

**Paléozoïque** sm. et adj. دَهْرٌ قَدِيمٌ .

**Paleron** sm. مَجَسَّةُ رَأْسِ الْكَثِيفِ .

**Palestinien, ne** adj. فِلَسْطِينِيٌّ (مَنْ فِلَسْطِينِ  
أَوْ مَتَعَلِّقٌ بِهَا) .

**Palestre** sf. مِيدَانُ الرِّيَاضَةِ (عِنْدَ قَدَامَى  
الْيُونَانِ) .

— تَحَارِيرٌ رِيَاضِيَّةٌ .

**Palet** sm. رِيشَةٌ ، حَجَرٌ أَوْ قِطْعَةٌ مَسْطُوحَةٌ  
وَمُسْتَعْدِدَةٌ تُرْمَى إِلَى أَقْرَبِ مَكَانٍ مِنْ  
هَدَفٍ مُعَيَّنٍ .

**Paletot** sm. سِيْرَةٌ (بِالطَّرِيقِ) .

**Palette** sf. مِضْرَبٌ (لَوْحَةٌ خَشَبِيَّةٌ  
مَسْطُوحَةٌ لِلضَّرْبِ أَوْ لِحَقْنِ) .

لَوْحٌ تَحْمِيلٌ [ الْبَضَائِعِ ] • شَقْرَةٌ —  
[ فِي مِرْوَحَةِ دَوْلَابِ ] .

— لَحْمُ الرَّاسِلِينَ .

— مَلَكُونٌ (لَوْحَةُ أَلْوَانِ الرَّسَامِ)  
• مَجْمُوعَةُ أَلْوَانِ رَسَامٍ .

— أَطْوَاةُ الْإِرْشَادِ  
(أَسْطُوَاةٌ مَمْلُوءَةٌ بِقِصَصِ لُتْرُشِيدِ الرَّامِي  
إِلَى الْهَلْفِ الْمَمْنُونِ عَلَى الْمَرَمَى) .

**Palettisation** sf. إِنْوَاغٌ (وَضْعٌ عَلَى الْوَاغِ) .

**Palettiser** vt. أَنْوَغَ (وَضَعَ عَلَى الْوَاغِ) .

**Palétuvier** sm. (Bot.) شَجِيرَةٌ  
مَقْمِيَّةٌ ذَاتُ قُشُورٍ طَيِّبَةٍ .

**Pâleur** sf. شُحُوبٌ ، صَفْرَةٌ ، اِمْتِنَاعٌ .

**Pâlichon, ne** adj. شَاحِبُ اللَّوْنِ ،  
مُنْتَضِعُ الْوَجْهِ .

**Pâlier** sm. مِسْطُوحَةٌ ، قُرْصُ الدَّرَجِ .  
مُنْتَضِعٌ (جِزءٌ مَسْطُوحٌ مِنْ خَطِّ —  
حَدِيدِيٍّ أَوْ مِنْ طَرِيقٍ) .

— مَحْمِلٌ ، كَرْمِيٌّ التَّحْمِيلِ (Méc.) .  
طَيْرَانٌ أَفْقِيٌّ .

Vol en —

— (fig.) دَرَجَاتٌ .

**Par** — تَدْرِيجِيَّةٌ .

**Les** — s de la société طَبَقَاتُ الْمَجْتَمَعِ .

**Palière** adj. f. (Porte —) بَابُ  
الْمَسْطُوحَةِ .

**Marche** — أَعْلَى دَرَجَةٍ فِي سُلْمٍ .

**Palikare** sm. جُنْدِيٌّ يُونَانِيٌّ [ كَانِ  
يُحَارِبُ ضِدَّ الْاِتْرَاقِ فِي اثْنَاءِ حَرْبِ  
الْاِسْتِغْلَالِ الْيُونَانِيَّةِ ] .

**Palilalie** sf. تَأْتِئَةٌ .

**Palimpeste** sm. طَبْرَسٌ (رَقٌّ مَسُوحٌ  
ثُمَّ مَكُوبٌ عَلَيْهِ ثَابِتَةٌ) .

**Palindrome** sm. et adj. لَمْفَةٌ تُقْرَأُ  
طَرْدًا وَعَكْسًا .

**Palingénésie** sf. وِلَادَةٌ ثَانِيَّةٌ ، تَجَسُّصٌ  
[ أَوْ تَنَاسُخٌ ] .

**Palingénésique** adj. تَجَسُّصِيٌّ (ذُو عِلَاقَةٍ  
بِالتَّجَسُّصِ أَوْ التَّنَاسُخِ) .

**Palinodie** sf. قِصِيدَةٌ تَرَاجُيْعِيَّةٌ (قِصِيدَةٌ  
يَتَرَاجَعُ فِيهَا شَاعِرٌ عَنْ شَيْءٍ قَالَهُ مِنْ قَبْلُ) .  
— تَرَاجُعٌ ، اِسْتِدْرَاكٌ .

Chanter la — أَنْكَرْتُ نَفْسِي .

**Palinodique** adj. تَرَاجُيْعِيٌّ (رَاجِعٌ  
إِلَى الْمَادَّةِ السَّالِفَةِ) .

**Pâlir** vi. اِمْتَضَعَ ، شَتَبَ ، أَصْفَرَ .

Son étoile pâlit بَدَأَ تَجَسُّصُهُ يَجْهَرُ .

Son œuvre pâlit à côté de la vôtre  
يَبْلُغُ عَمَلُهُ بِلَا قِيَمَةٍ إِذَا جُمِعَ مَعَكَ .

— sur ses livres دَرَسَ بِلَا انْقِطَاعٍ .

Faire — أَوْسَى بِالْخَوْفِ • كَسَفَ .  
الْتَفَى فِي الظِّلِّ .

**Pâlis** sm. سَوْرٌ أَوْتَادٌ .

**Palissade** sf. حِجَاكٌ (حُظِيرَةٌ مِنْ نَصَبٍ  
شَدَّ بَعْضُهُ إِلَى بَعْضٍ) .

**Palissader** vt. حَبَكَ (أَحَاطَ بِحِجَاكٍ ،  
رَاجِعٌ إِلَى الْمَادَّةِ السَّالِفَةِ) • سَبَّجَ بِأَوْتَادٍ .

**Palissadique** adj. (Bot.) نَسِجٌ الْأَغْشَاءِ  
[ فِي تَعْمَلِ الْوَرَقَةِ ] .

**Palissage** sm. دَعْمٌ ، تَنْبِيدٌ .

**Palissandre** sm. بَلِيَّانْدَرٌ (خَشَبٌ فَاحِشٌ  
يَتَنَسَّجِي اللَّوْنُ) .

**Pâissant, e** adj. مُنْتَضِعٌ ، شَاحِبُ اللَّوْنِ .

**Palisser** vt. دَعَمَ ، سَدَّدَ .

**Palisson** sm. مَدْبُوعٌ .

**Palissonner** vt. دَبَّحَ - جَلَّدَ .  
**Palissonneur** s. et adj. m. دَبَّاحُ .  
**Paliure** sf. (Bot.) شُبَّانٌ ، صامور ( جنس جنَّبات شائكة تُصنع منه السِجَّات ) .  
**Palladium** sm. بَلَّادِيومُ ( تمثال بالاس ، الآلهة الحكيمَّة عند الاغريق ، وكانوا يعتقدون ان سلامة مدينة طروادة مرهونة به ) .  
 حِرْزٌ ، حافظٌ ، وافي . (fig.)  
 Les lois sont le — de la liberté  
 القوانين هي حصن الحرية .  
**Palladium** sm. بَلَّادِيومُ ( عنصر فلزي من المجموعة البلاتينية ) .  
**Palléal, e, aux** adj. (Zool.) وتَحَوِّي ( متعلق بوقاه الرخويات ) .  
 Chambre — c تنجويَّة الرخويات التنكسية .  
**Palliatif, ive** adj. مُلَطِّفٌ ، مُخَفِّفٌ .  
 Un — دواء مُسَكِّنٌ .  
 Un emprunt n'est jamais qu'un — ليس القرض الا وسيلة وقية .  
**Pallier** vt. سَتَرُ ، أَغْنَى ، مَوَّهَ .  
 — هَدَأَ مَوْكِنًا ، لَطَّفَ .  
**Pallium** sm. باليوم ( رداء رجالي مُستطيل عند الاغريق ) .  
 — طَيِّلسان الاساقفة .  
**Palma-christi** sm. (Bot.) خِرْقَتِجٌ ، شُشْعٌ .  
**Palmaire** adj. راحي ( ذو علاقة براحة اليد ) .  
 Arcade — قوس راحية .  
**Palmarès** sm. قائمة الجوائز ( لائحة توزيع الجوائز في مدرسة او مباراة ) .  
**Palmarium** sm. دَفينة النخل .  
**Palmas** sf. pl. صفق الراحتين [ في رقصة الفلامنكو ] .  
**Palmetifide** adj. مُشَعَّقَةٌ \* حِفَّةُ الورقة ( ذات العروق السفية الشكل ) .  
**Palmatore** sf. (Anat.) تكسُّفُ ( التيمام الاصابع ) .  
**Palme** sf. جريفة [ او ] سَفَّة نخل ، خوصة نخل .  
 — نخل .  
 — صِبَّاحٌ \* ( ميجذاف من المطاط — يوضع في القدم لتسهيل السباحة ) .

**Rempoter la** — انقصر ، احرز النصر .  
**Le — du martyr** [ كليل ] او [ كليل ] الانتشهاد .  
**Ordre des — s académiques** اوسمة الأكاديميين ( اوسمة تُمنح للأدباء والعاملين على نشر الثقافة الفرنسية ) .  
**Recevoir les — s** نال وساما ، ذا سَف .  
**Palme** sm. شِبْر ( مقياس روماني قديم بطول راحة اليد ) .  
**Palmé, e** adj. (Bot.) ( Feuille — e ) ورقة راحية .  
 — راسي القدمين . (Zool.)  
**Palmer** sm. مقياس بلمير ( مقياس دقيق لقياس الشغل او الاكلار ) .  
**Palmer** vt. (Techn.) سَطَح [ رأس الإبرة ] .  
**Palmeraie** sf. صرعة ، حائش ، سَفَّيَّة ( جماعة النخل او بستان النخل ) .  
**Palmette** sf. عصفيد ( شكل من اشكال تعليم الاشجار المنسورة ) .  
 — سَعْفَة ( زخرف بشكل (Archit.) سَف النخل ) .  
**Palmier** sm. (Bot.) نخل وتخليل .  
 — سَعْفَة \* ( حُلوى بشكل السَف ) .  
 — sm. pl. (Bot.) نخليات .  
**Palmiforme** adj. (Bot.) كَفِّي الشكل .  
**Palmifide** adj. (Feuille — e) مُشَعَّقَةٌ ( ورقة ذات عروق تمتد اقسامها حتى النصل ) .  
**Palmilobé, e** adj. (Feuille — e) مُشَعَّقَةٌ ( ورقة ذات عروق مستديرة ( ورقة ذات عروق مستديرة الاقسام ) .  
**Palmiparti, te** adj. (Feuille — te) مُشَعَّقَةٌ وَسَطِيَّة ( ورقة تمتد عروقها حتى قُرب وسط النصل ) .  
**Palmipèdes** sm. pl. كَفَّيات القدم ( رتبة من الطير لها اصابع متصلة كَفَّيَّة ) .  
**Palmiséqu, e** adj. (Feuille — e) مُشَعَّقَةٌ قاعيدية ( ورقة تمتد عروقها حتى قاعيدة النصل ) .  
**Palmiste** sm. نخل كرنبي .  
**Rat — (Zool.)** سنجاب النخل .  
**Palmit** sm. جَمَّار ، جامورة ( قلب النخلة اي برعها النهائي يتكون من مادة بيضاء لينة الطعم ) .

**Palmitine** sf. تخلين ( مادة بلورية توجد في الدهن ويكثر وجودها في حامض النخل وقد تُستحضر بتألف الحامض النخلي والجليرين ) .  
**Palmitique** adj. (Acide — ) حامض نخليك .  
**Palmure** sf. حِطاب . شُتْرَة (مادة جلدية او غشروفية تجمع ما بين اصابع الطير) .  
**Palombe** sf. (Ois.) وَرْشَان ، بِسَام ، حَمَام بَرِّي .  
**Palonnier** sm. ميزان ، ناظم ( قطعة من خشب او حديد مركزها في مقدمة العربة او المحراث تعلق بها سيور الجر ) .  
 — مُوجِّه السَّكَّان ( جهاز لادارة سَكَّان الترومب ) \* عَتَلَة .  
**Palot** sm. مِفْطَب [ يُستخرج به السمك من الرمال ] .  
**Palot, te** adj. مُصَفِّع القَوْن ، شاحِب .  
**Palourde** sf. (Zool.) v. Clovisse .  
**Palpable** adj. يُمْسِكُ جَسَدَهُ ، يُلْمَسُ ، واضح ، بَيِّن ، جَلِّي .  
 — بُرْهان جَسِي .  
 Preuve —  
**Palpation** sf. جَسَ ، لَمَسَ ، مَسَ .  
**Palpe** sm. (Zool.) مَلْمَسٌ ، مِلْماس .  
**Palpebral, e, aux** adj. جَفْنِي ( مُخَصَّص بالجنفون ) .  
**Palper** vt. جَسَ ، واجتسَ ، مَسَ .  
 — لَمَسَ .  
 — قَبَضَ مَالًا . (fig.)  
**Palpeur** sm. (Techn.) مِجْجَس ( شريط معلمي لأخذ قياسات دقيقة ) .  
**Palpitant, e** adj. خافق ، مُخْتَلِج .  
 Roman — de vie رواية نابضة بالحياة .  
 Le — sm. القلب .  
**Palpitation** sf. خَفَقان ، اختلاج ، وَجِب .  
**Palpiter** vi. خَفَقَ ، اختلج ، رَجَفَ ، وَجَبَ .  
 — de peur ارتعش خوفاً .  
**Palplanche** sf. لوح تخشب [ لتدعيم أروقة المناجم ] .  
**Paltoquet** sm. انسان قَطْ \* انسان بلا قيمة .  
**Paluche** sf. (Pop.) يَد .  
**Paludarium** sm. مُصَفِّدَةٌ \* ( حوض لثربة الضفادع ) .

**Paludéen, ne adj.** سبخ ، مُستنقعي .  
 Fièvre — ne برداء ، حمى بُردائية .  
**Paludier sm.** سبّاح ( عامل في المستنقعات المملحة ) .  
**Paludine sf.** صبيخة ( رطوبة تعيش في المستنقعات ) .  
**Paludisme sm.** أجمية ، حمى المستنقعات ، بُرداء ، ملاريا .  
**Palustre adj.** عُذْراني ، عُذيري ، متقي .  
 Fièvre — برداء .  
**Pâmer ( Se — ) v. pr.** غشي ، غيبي .  
 — وغشي عليه .  
 — de rire, de joie أفرط في الضحك ، ابتهج الى أبعد حد .  
**Pâmoisson sf.** إغشاء ، غشيان .  
**Pampa sf.** سهل مُعشوشب [ بامريكا الجنوبية ] .  
**Pamphlet sm.** مقالة نقد ، رسالة هجاء .  
**Pamphlétaire sm.** هجاء ( صاحب رسالة هجاء ) .  
**Pampille sf.** زُخرف التوط ( زينة من البريم أو الآلي ) .  
**Pamplemousse sm.** ليمونة مئونة .  
**Pamplemoussier sm.** شجرة الليمون .  
 الهندي ، فراكين .  
**Pampre sm.** حبة قضيب قصير يحمل عُقود عنب .  
 زُخرف السُرع ( زينة ) ( Archit. ) — بشكل عُقود عنب وأوراقه .  
 Le — العنب ، الكرمة .  
**Pan sm.** ذيل ، هُذْب ، رِفْل .  
 — de mur شفة جدار .  
 — de canon جانب المدفع .  
 — de ciel رفعة من السماء .  
 — v. Empan مكشور الزوايا .  
**À — s coupés** بسم ( صوت طلق ) .  
**Pan! (Interj.)** تزيق ( دواء يزعمون أنه لجميع الأمراض ) .  
**Panacée sf.** منج ، خلط .  
**Panachage sm.** قشيرة ، قشُرعة ( ريش في القُبعة الزينة ) .  
**Panache sm.** قشيرة ، قشُرعة ( ريش في القُبعة الزينة ) .  
 — قُبعة مصباح كنيّة .  
 — de fumée دخان مُنمّوج .

**Il a du —** يتختر في مشيه .  
**Aimer le —** أحبّ الأديفاح والحماة .  
**Panaché, e adj.** مُختلِف الألوان .  
**Style —** إنشاء مُدبّج .  
**Légumes — s** خضر مخلوطة .  
**Demi —** جعة مشروجة بعصير الليمون .  
**Foule — e** خلط من الناس .  
**Oiseau —** طائر ذو قشيرة .  
**Panacher vt.** قشُر ( زين بقشُرعة أو بصمّة ريش ) .  
 — لون ( زين بألوان متعددة ) .  
 — une liste électorale نوع لائحة الانتخابية ( بتأليفها من عناصر مُختلفة ) .  
 Se — اتّخذ ألواناً مُتعددة .  
**Panachure sf.** شريط ملون [ على رفعة من لون مُختلف ] .  
 رفعة ( يفتح يفض في خضرة النبات ) .  
**Panade sf.** توريد ( حساء من ماء وغبّر وزبدة مغلية معا ) .  
 — بؤس ، شقاء . ( Pop. )  
**Panafricanisme sm.** افريقيّة ( وحدة الشعوب الافريقية ) .



**Panais sm. (Bot.)** سبارون كثير .  
 جزر أبيّض ( يفل من القصلة الجيبة تطبخ جفوه ) .  
**Panama sm.** باناما ( قبعة خفيفة من قش ملون ) .  
**Panaméricain, e adj.** خاص ببلاد الأمريكين .  
**Panaméricanisme sm.** امريكانية ( حركة الجامعة الامريكية التي تطّارح كل تدخل للشعوب الاخرى في شؤون امريكا ) .  
**Panarabisme** جامعة العربوة ( نظرية سياسية تدعو الى وحدة البلاد العربية ) .  
**Panard, e adj.** اصْدَف ( صفة القُرس الذي التوى سبكا الى الخارج ) .  
 — قدم . ( Pop. )

**Panaris sm. (Méd.)** داحس وداحوس .  
**Panatela sm.** سكار هافاني .  
**Panathénées sf. pl.** اعياد أثينا .  
**Panax sm. (Bot.)** جنين ( نبات زراعي طبي معمر من القصلة البلباية ) .  
**Pancalisme sm. (Philo.)** استجسالية ( نظرية فلسفية تجعل المقولات جميعاً متعلقة بالجمال ) .  
**Pancarte sf.** لافتة ، لوحة إعلانية [ من خُطب أو ورق مقوى ] .  
**Panchromatique adj.** بانكروماتي ( حساس لجميع الألوان المرئية في الطيف ) .  
**Panciastite sf.** مُتخسّر سائل .  
**Pancosmisme sm. (Philo.)** مادوية ( نظرية فلسفية تنص على ان كل حقيقة موجودة في العالم بشكل مادي ) .  
**Pancrace sm.** مصارعة يونانية [ قديمة ] .  
**Pancratiaste sm.** مصارع يوناني [ قديم ] .  
**Pancréas sm.** غدة حلوة ، معقد ، بنكرياس ، معنكة .  
**Pancréatique adj.** معقدي ( مُختص بالمعقد أو بالغدة الحلوة ) .  
 العصارة المعقدية .  
**Pancréatite sf. (Méd.)** التهاب المعقد .  
**Panda sm. (Zool.)** بندا ( حيوان قريب الشبه من السنور ، مرقه جبال الحملايا ) .  
**Pandanus sm. (Bot.)** كاذي ( شجر تزييني جميل رائحة الزهر ) .  
**Pandectes sf. pl. (Dr.)** فتاوى ( مجموعة قوانين يونانية ) .  
**Pandémie sf.** وباء عام .  
**Pandémonium sm.** جحيم ( عاصمة « القردوس المغود » للجن ، مقرّ الأرواح الشريرة ) .  
 بورة الشر والفساد ( fig. ) .  
**Pandiculation sf.** تمطّ .  
**Pandit sm.** بتليت ( فيلسوف أو عالم ديني في الهند ) .  
**Pandore sf.** بتنور ( آلة موسيقية تُشبه القيثارة ) .  
**Pandore sm. (Fam.)** شرطي ، ذركي .  
**Pandour sm. (Fam.)** رجل قنّه سلاب .  
**Pané, e adj.** مُخبّر ( مُغطي بمسحوق الخبز ) .

**Panegyrique** sm. مدح، تَقْرِيط، إطراء.  
— d'un mort. تَأْيِينَ، رثاء.

**Panegyriste** sm. مَداح، مَقَرِّط.

**Panel** sm. (Psycho. Soc.) تحقيق الجدول  
(نموذج من التحقيق تخضع فيه عبئة  
واحدة من الأشخاص لمقابلات  
مكررة فترة معينة من الزمن).

**Paner** vt. خَبَّرَ (قَتَّ خَبِيرًا على،  
غَطَّى بِمَحْضوق الخبز).

**Panérée** vt. مِلءَ سَلَّةَ.

**Paneterie** sf. مَخْبِز، مَخْبَزُون الخُبْز.

**Panetier** sm. مَوْرَع الخُبْز.

**Panetière** sf. جِرَاب الرأعي.  
— خِزَانَةُ الخُبْز.

**Paneton** sm. سَلَّة الخَبَاز (سَلَّة مُطَبَّنة  
بِقِشاش يضع فيها الخَبَازون العجين).

**Pangermanisme** sm. جِرمَانِيَّة  
(الحامَّة الجِرمَانِيَّة).

**Pangolin** sm. (Zool.) أَم قِرْفَة (حيوان  
من آكِلَات التَّل).

**Panicaut** sm. (Bot.) قِرْمَعَة (نات  
عُشْبِي شائك ولقترين).

**Panicule** sf. (Bot.) عُنُقُول، سُنْبِلَة،  
عُنُقُود زَهْرِيَّة.

**Paniculé, e** adj. عُنُقُولِي، مُعْتَكِل.

**Panier** sm. سَلَّة، قَهْط، قَرَطْل.  
— مُحتَوِي السَلَّة.

— à ouvrage. سَلَّة الشَّعْل (للسَّاع).

— هدف [في لُعْبَة كُرَّة السَّلَّة].

Faire un —. سَجَل هَدَفًا [في كُرَّة السَّلَّة].

— تَتَوَرَّع مُنْتَفِخَة [قَدِيمًا].

Le dessus du — (fig.). الحِيار،  
الصَّفْوَة، الأَفْضَل.

— percé (fig.). مَبْدَر، مِثْلَاف.

— de crabes (fig.). مَتَضَارُون (فئة من الافراد  
يريد بعضهم الأذى ببعضهم الآخر).

— à salade (fig.). عَرَبَة السَّجْن.

**Panière** sf. سَلَّة كَبِيرَة (ذات عُرْوَتَيْن).

**Panifiable** adj. يَخْبِز، يُمْكِن خَبْزُهُ.

**Panification** sf. خَبَازَة، إِبْخِشَاز.

**Panifier** vt. خَبَزَ، حَوَّلَ إِلَى خَبْز.

**Panique** adj. رُعْب، هَلَج.  
Terreur — ذُعر مُفاجِئ عَنيف.

**Paniqué, e** adj. مَدْعُور، مَدْعُورٌ  
مُصاب بالرَّعب.

**Panislamisme** sm. جَامِعَة إِسْلَامِيَّة.

**Panka ou Punks** شَاشَة مِرْوَحَة (شَاشَة  
تُملَأُ بِالسَّف و تُحرَّكُ لِتَهْوِيَة).

**Panlogisme** sm. (Philo.) مَقْهُومِيَّة  
(نَظَرِيَّة تُشَوِّعُ عَلَى أَنَّ كُلَّ مَا هُوَ  
حَقِيقِي مَفْهُومٌ بِأَكْلِهِ).

**Panne** sf. قَطِيفَة (مَخْمَل أو أَطْلَس حَرِيرِي).

**Panne** sf. شَحْم جِلْد الخَبْزِير.

**Panne** sf. (Mar.) تَعَطُّل، تَوَقُّف  
طَارِيء [وَأَنِّي].

— دَوْر ثانَوِي [في تَسْرِجَة].

Être en — استحَال عَلَى الإِسْتِمْرَار.

Être en — de qqc. حُرْمٌ مِنْ شَيْءٍ.

Être dans la — هُوَ فِي البُؤْس.

— sèche. تَوَقُّف [مُحرَّك] لِغَاد الرُّقُود.

Mettre en — (Mar.) وَجَّهَ القِرَاع  
بِحَيْث تَقِف السَّفِينَة.

— de barrage. حَاجِز عَائِم [في  
مَدخل مَرْمَأَة].

— de nuages. رُكَام مِنَ الغُيُوم  
في الأفق.

**Panne** sf. حَدَّ المِطْرَقَة.  
— حَامِلَة الرُّوَايِد [في بِنَاء].

**Panné, e** adj. et s. (Pop.) مُعْدَم،  
مُفْلِس.

**Panneau** sm. مَاطُورَة (لِوَحَة أو لَوْح  
نُورِ إِطَار).

— قِطْعَة ثَوْب [مِخِيطَة].

— صَفِيحَة إِعْلَان، لَافِتَة.

— حَدَّ حَجَرٍ [مَخْرُوط].

Peinture sur — رَسَمٌ عَلَى الخَشَب.

— x du navire. كَوَى السَّفِينَة.

— شَرَك، أَجْوَلَة.

Tomber dans le — وَقَعَ فِي الفَسْخ، خَلِيعَ.

**Panneautage** sm. صَبَدٌ بِالْحَبَائِل.

**Panneauter** vi. صَادَ بِالْحَبَائِل.

**Panneton** sm. لِسَان المِفْتَاح.

**Pannicule** sm. (Anat.) (— adipeux)  
طَبَقَة الجِلْد الدَّهْنِيَّة.

**Panoncean** sm. شِعَارُ الكَاتِبِ المَدَدَل.  
• لَافِتَة.

**Panoplie** sf. شِكَّة (مَجْمُوعَة سِلَاح فَارِس).  
— مَجْمُوعَة أَصْلِحَة [مُطَلَقَة عَلَى مَاطُورَة].  
— مَجْمُوعَة أَكْأَاب [عَلَى وَرَقٍ مَقْرُوع].

**Panoptique** sm. et adj. مُشْتَمَل  
(بِنَاء مَصْنُوع بِشَكْلٍ يُمْكِن اِشْتِمَال  
دَاخِلِيهِ بِنَظَرَة وَاحِدَة).

**Panorama** sm. بَانُورَامَا (مَنْظَر شَامِل  
عَرِيض، مَنْظَر كَامِل فِي كُلِّ اتِّجَاه).

— نَظَرَة شَامِلَة [إِلَى مَوْضُوع مَا].

**Panoramique** adj. بَانُورَامِي، شَامِل الرُّؤْيَا.

**Panoramique** sm. اِسْتِخْوَار • (طَرِيقَة  
إِدَارَة آلَة التَّصْوِير عَلَى مِخْوَرٍ أَفْقِيٍّ أو  
عُمُودِيٍّ فِي أَثْنَاء التَّصْوِير).

**Panorpe** sf. (Ins.) ذُبَاب عَقْرَبِي (ضَرْب  
مِنْ حَشَرَات الغَابَات).

**Panoufle** sf. مَدَفَّة الحِذَاء (قِطْعَة مِنْ جِلْد  
الْمُرُوف بِصُورِهَا تُلْمَصَّتْ دَاخِلِ الأَحْدِيَّة).

**Panpsychisme** sm. (Philo.) نَفْسِيَّة  
(نَظَرِيَّة تُشَوِّعُ عَلَى أَنَّ لِكُلِّ مَادَّةٍ  
طَبِيعَة نَفْسِيَّة).

**Pansage** sm. قَرْمِجَة (تَنْظِيف جِلْد  
الْحَيَوَان مَعًا عَلَيْهِ مِنْ أَوْسَاح).

**Panse** sf. كِيرَش، يَغْلَن، جَنُوف  
• بَطْنُنُ آتِيَّة.

La — d'une lettre (a, d, b, etc.)  
اِسْتِدَارَة حُرُوف.

Il n'a pas fait une — d'o. لَمْ يَفْعَلْ  
كَيْفَاً الْبَتَّةَ.

**Pansement** sm. ضَمَدٌ وَتَقْصِيد.  
— ضِمَادَة، رِفَادَة.

Faire un — ضَمَدٌ [أو لَام] جُرْحًا.

**Panser** vt. ضَمَدَ [أو لَام] جُرْحًا.

— un cheval. فَرَجَنَ حَيْصَانًا.

**Panslavisme** sm. جَامِعَة سَلَافِيَّة (نِظَام  
سِيارِي يَنْزِعُ إِلَى تَجْمِيعِ الشُّعُوبِ السَلَافِيَّةِ  
تَحْتَ سَبْطَرَة رُوسِيَا).

**Pansu, e** adj. et s. دَحِيل، كَبِير البَطْن.

**Bouteille** — e زُجَاجَة مُنْتَفِخَة.

**Pantalon** sm. بَنْطَال، سَرَاوِيل.

— سَرَاوِيل المَرَاة.

— فَرَجَنَة دِيكُور (جِزء مِنْ دِيكُور  
مُسَرَّحٌ مُخْتَصَمٌ لِنَحْظِ مَنْظُورٍ مُعَيَّن).

— فِي كُرَّةِ نَافِلَة (أَوْ بَاب).

**Pantalonnade** sf. تَهْرِيجٌ • عَدَارٌ مُضْحِك.

**Pante** sm. (Arg.) رَجُلٌ، قَرْدٌ [يُسْتَفْتَل].

**Pantelant, e** adj. لَاهِثٌ، خَافِظٌ، مَبْهُورٌ.

Chair — c. لحم مُخْتَلِج (لحم حيوان  
مقتول ما يزال يخلج).

Panteler vi. اختلج [لحم الحيوان  
المذبوح].

Pantenne ou Pantène sf.

v. Pantière .

En —, loc. adv. في بكلة وتشوش .

Vergue en — (Mar.) سارية مائلة .

Panthéisme sm. (Philo.) حلولية ،  
أحدية ، وحدة الوجود (المذهب  
القاتل بان الله والطبيعة شيء واحد ،  
وبان الكون المادي والانسان ليس الا  
مظاهر للذات الإلهية) .

Panthéiste adj. حلولي ، أحدي القائل  
بوحدة الوجود أو ذو علاقة بمذهب وحدة  
الوجود ، راجع المادة السابقة .

Panthéon sm. بانتيون (مجتمع الأرباب  
عند القدماء) .

— مدفن عظماء الأمة .  
— آلهة شعب ما .



Panthère sf. (Zool.) نمر ، عنبر .  
— أرقط ، فهد • قرو الفهد .

Ma — زوجتي .

Pantière sf. حباله وأحبولة [لصيد  
العصافير] .

Pantin sm. دُمَيَّة مُتَحَرِّكة (يمثل انسان  
خشبي أو كرتوني تُحرك أعضاؤه بـمِخْطَ .  
مُهْرَج (انسان يأتي حركات مُضْحَكَة) .  
— رَجُل مُتَقَلِّب ، مُتَنَبِّذ . (fig.)

Pantographe sm. مِخْطَ (أداة لتسخين  
التصاميم والرسوم البنيانية مُكَبَّرَة  
أو مُصَغَّرَة) .  
— لاقط التيار (جهاز لالتقاط التيار  
على المحركات الكهربائية في القطارات) .

Pantoire sf. طرف حبل [معتود] .

Pantois adj. لاهث • مبهوث ،  
— مُتَدَهِّل ، مُتَلَوِّه .

Pantomètre sm. ميزواة (جهاز يُستعمل  
في قياس جميع الزوايا والأبعاد) .

Pantomime sf. إيمائية (تمثيل بالأيماء أي  
بالإشارات الصامتة) .

— تمثيلية إيمائية (تمثيلية يُعَبَّر فيها  
الممثلون عن عواطفهم بالحركات) .  
— (fig.) سلوك مُضْحِك .

Pantonflard sm. (Fam.) [رَجُل] قَمَدَة .

Pantoufle sf. بابوج ، خُف .  
— سيم ماجوس ، تم السكة . (Bot.)

Pantoufflier, ère s. بوابيجي (صانع  
البوابيج أو بانها) .

Pantoum sm. قصيدة رباعية .

Panure sf. v. Chapelure .

Panzer sf. دَبَابَة .

Panzerdivision sf. فِرْقَة مُدَرَّعَة .



Papou sm. (Zool.) طاووس .  
— طاووسية (ضرب من الفراش يُلقب  
بأبي الحسن أو أبي الوشي) .

— مدع ، مُتَعَجَّر . (fig.)  
— ازدهى .

Se parer des plumes du — بما استعاره من غيره .

Papou sm. طاووسة (أنثى الطاووس) .

Panneau sm. قَرَح الطاووس .

Papa sm. بابا (أب في لغة الأطفال) .

— رجل كبير السن .

A la — (Pop.) بلا عجلة ، ببساطة .

Papaine sf. (Bot.) دُبَّائين (خميرة  
عصارة نبات دُبَّاء الهند) .

Papal, e, aux adj. بابوي .

Papalin sm. جُنْدِي البابا .

Papes sm. باباس (لقب يُطلقه مسيحيو  
الشرق على الرهبان) .

Papauté sf. بابوية • حكومة بابوية .

Papaver sm. v. Pavot .

Papavéracées sf. pl. (Bot.) خَشخاشيات  
(فصيلة من فوات الحقلية كثيرة التوزيعات) .

Papavérine sf. خَشخاشين .

Papayacées sf. pl. (Bot.) بابايات ،  
باباويات .

Papayer sm. (Bot.) بباط زراعي ، كريكه  
بببا ، دبَّاء الهند ، عنب هندي .

Pape sm. بابا ، حَبْر أعظم .

\*Papagai ou Papegai sm. (Ois.)  
ببَّغاء .

— طائر هَدَف (طائر من خشب يُجسَل —  
هدفا للرمية) .

Papelard, e adj. مُنَاق ، مُرَاء .  
— مُتَظَاهِر بالتقوى .

Papelard sm. ورقيقة .

Papelardise sf. مُرَاة ، نفاق .

Papirasse sf. ورق قديم (وثائق قديمة  
لا قيمة لها) .

Papirasserie sf. رُكَّام ورق قديم (كتب  
كثيرة من وثائق وأوراق لا قيمة لها) .

Papirassier, ère s. مُصَنِّع أوراق قديمة .

Papeterie sf. ورقية (صناعة الورق) .  
— نجارة الورق [والقسطاسية] .

Papetier, ère s. et adj. ورقاني (صانع  
الورق أو باله) .

Papier sm. ورق ، قسطاس .

— ورقة مكتوبة (أو مطبوعة) .  
— مخطوطة ، وثيقة .

— مقال للمصنف . (Typo.)  
— سند .

— ورق مثبني [لغة] .

— ورق رقيق جداً .

— ورق أصفر [يُستعمل  
في الإدارات] .

— نشافة ، ورق نشاش .

— ورق خفاف .

— ورق الشاملة .

— ورق ممتاز [مصنوع من  
الخيزر] .

— ورق لف السكاير .

— ورق مصغ .

— ورق شفاف .

— ورق طلاءي .

— ورق مصغرة .

— ورق التريش .

— ورق مصغ .

- hygiénique ورقٌ مُستريح .  
 — journal ورقٌ صحفِيّ .  
 — libre ورقةٌ ليس عليها طابع دمنّة .  
 — maché ورقٌ مُمتجّن ، ورقٌ ملوّّن .  
 — monnaie ورقة نقد ، عملة ورقية .  
 — pchure ورق الأورز ( ورق رقيق جداً شديد البياض ) .  
 — peint ورق مُرسوم [لتنطية الجدران] .  
 — sensible ورقٌ للتصوير .  
 — timbré ورقة مُموّغة .  
 — de verre ورقٌ زجاج .  
 Presse — مضغّة .  
 Coupe — عفاية .  
 Sur le — نظريّاً .  
 Être dans les petits — s de qqn. هو أكبر لديه .  
 Présenter ses — s أوراق إثباتٍ الشّخصية .  
**Papillonacé, e adj. (Bot.)** قرشيّ ، بشكّل قراشة .  
 Les — es sf. pl. (Bot.) القراشيات ( قبيلة من القبيلة القرشيّة ) .  
**Papillaire adj. (Anat.)** حلبيّ ، حلبيّ (يشي الحلمات) .  
**Papille sf. (Anat.)** حلبيّة ، حلبة صغيرة .  
 تُعملون (كلّ زائدة طبيعية تعملو — سطح الجسم) .  
**Papilleux, euse adj.** مُحلّم (مُتلوّ — حلبيّات • مُغطّى بحلبيّات) .  
**Papillifère adj.** ذو حلبيّات .  
**Papilliforme adj.** حلبيّ الشكل .  
**Papillome sm.** ورم حلبيّ .  
**Papillon sm.** قراشة .  
 Coller des — s إعلانات صغيرة .  
 — ورقة مخالفة (مذكّرة توضع تحت مساحة السيارة لعلام الائق بارتكاب مخالفة) .  
 — صمام مدخنة • قنديل غاز .  
 — (Mar.) شراع صغير .  
 — (Techn.) حُرقة مُجنّحة .  
 Nœud — عقدة قراشية .  
 — s noirs أفكار سوداء .  
 C'est un — هو طائش [أو قرفار] .  
 Minute —! انتظر دقيقة .  
**Papillonnage sm.** رقرقة ، قرقرّة .

- Papillonner vi.** رقرق ، قرقر .  
 — (fig.) طاش .  
**Papillotage sm.** تنجهر ، تنزعّثل (تحرك النظر تلقائياً) .  
 — انبهار (تمب في النظر بسبب الانبهار) .  
**Papillotant, e adj.** باهر [بكثير من الأعواء] • خافق ، متزعّج .  
**Papillote sf.** مُجمّدة • قفاصة ورق • يلف بها الشعر لتجديه .  
 ورق الثّبي (ورق مزيت يلف به اللحم عند شيّه) .  
 Tu peux en faire des — s هذا لاقيمة له .  
**Papillotement sm.** انبهار البصر .  
**Papilloter vi.** سدر ، جهرة .  
 تنزعّثل بصره .  
**Papion sm. (Zool.)** رُبّاج ، قردوح وقردوح (جنس قرد) .  
**Papisme sm.** اتباع البابا .  
**Papiste sm.** بابوي (خاضع للبابا) .  
**Papotage sm.** ترفرة تخفيف .  
**Papoter vi.** ترفّر .  
**Papouille sf.** دغدغة .  
**Paprika sm. (Bot.)** فلفل حلو .  
**Papule sf.** حطاطة ، بثرة .  
**Papuloux, euse adj.** حطاطيّ ، بثرّي .  
**Papyrologie sf.** برديفرايا (دراسة لفوية لمخطوطات البرديّ) .  
**Papyrologue sm.** برديفراي (اختصاصيّ في دراسة مخطوطات البرديّ) .  
**Papyrus sm. (Bot.)** برديّ ، كولان • فيلكون .  
 — ورق برديّ .  
 — مخطوطة .  
**Pâque sf.** عيد الفصح [عند اليهود] .  
 Manger la — أكل من حروف الفصح .  
**Paquebot sm.** سفينة نقل ، باخرة .  
**Pâquerette sf. (Bot.)** بليبي . زهر • اللولو ، زهرة الربيع .  
**Pâques sm.** عيد الفصح ، عيد القيامة [عند النصارى] .  
 — fleuries أحد الثّمانين .  
 Faire ses — تناول القُربان زمان الفصح .  
 A — ou à la Trinité أبداً .  
 Fleur de — (Bot.) شقار ، شقار .

- Paquet sm.** رزمة ، حزمة ، صرة • محتوي صرة .  
 — de كمية كبيرة من .  
 Un — de fleurs باقة زهر .  
 Un — de cigarettes علبة سكاير .  
 — (Arts graph.) الشّيف [التي تعطى للمركّب] .  
 — de mer موجة ضخمة [تضرب جسر السفينة وتغطيه] .  
 Des — s de neige ركام من الثلج .  
 Faire son — انتعد للرحيل .  
 Mettre le — بذل جهداً كبيراً .  
 C'est un — de nerfs هو كئيلة أعصاب .  
 Il a eu son — قلت له رأيي فيه .  
 Donner son — à qqn. نقده نقداً لاذعاً .  
 Faire ses — s sur ou contre اغتاب ، طعن في .  
**Paquetage sm.** حزم ، رزم ، صرة .  
 — قناع الجنديّ .  
**Paqueteur, euse s.** رزام ، حزام (اختصاصيّ في الرزم أو الحزم) .  
**Par prép.** بر . على أو عن يد ، من .  
 من خلال ، في .  
 Regarder — la fenêtre نظّر عبر النافذة .  
 Voyager — mer سافر بحراً .  
 Arriver — bateau وصل بالباخرة .  
 Agir — intérêt تصرف بِنافع المصلحة .  
 Il gagne tant — mois يربح كلّا في الشهر .  
 — ici من هنا .  
 — là من هناك .  
 Je jure — Dieu أقسم بالله .  
 De —, loc. prép. بأمر من ..  
**Para sm.** بارة (وحدة نقلية تركية) .  
 جزء من أربعة آلاف البيرة • جزء من مئة من الدينار اليوغسلافيّ .  
 — مظليّ (مختصر كلمة Prachutiste) .  
**Parabase sf.** مواجهة (جزء من تمثيلية يونانية يتوجّه فيها الممثل الى الحضور) .  
**Parabeium sm.** بارابليوم (مُدس آلي) .  
**Parabole sf.** حكمة ، مثل • رمز .  
 Parler par — s تكلم بمفوض .

**Parabole** sf. (Math.) قطع مكافئ .  
**Parabolique** adj. حيكمتي ، مكلفي .  
 — (Math.) قطعتي مكافئ .  
**Paraboliquement** adv. حيكمتياً ، بالأمتال .  
 — (Math.) بشكل مكافئ .  
**Parabololde** sm. (Geom.) جسم مكافئ .  
 دوراني .  
**Paracentèse** sf. (Chir.) بزل .  
**Parachèvement** sm. إتمام ، إنجاز ، اكتمال .  
**Parachever** vt. أنهى ، أكتمل .  
 أنجز ، أكمل .  
**Parachronisme** sm. تأخير (خطأ في التوقيت بتأخير حادث عن الوقت الذي وقع فيه) .  
**Parachutage** sm. إسقاط مظليين ، إلقاء بالمظلات .  
**Parachute** sm. مظلة .  
**Parachuter** vt. أنزل بالمظلات [جنوداً وعناداً وموتناً] .  
 — qqn. dans un ministère ارتحل في وزارة .  
**Parachutisme** sm. هبوطية (فن الهبوط بالمظلة) .  
**Parachutiste** s. مظلي .  
 Troupes — s. وحدات المظلات .  
**Paraclet** sm. (Théol.) بارقليط ، روح القدس .  
**Parade** sf. عرض ، استعراض .  
 • احتفال • متوكب .  
 — توقف حسان متجاف . • تجنب ضربة .  
 — حفلة اجتذاب (تميلية تهرجية تقام عند باب مسرح لاجتذاب الناس) .  
 Faire la — عرض الجيش .  
 Faire — de ازدهى ، تباهى بـ .  
 De — للزينة (أكثر مما هو للنفع) .  
 Lit de — فراش الميت .  
**Parader** vi. لعب الجواد .  
 — استعرض الجيش .  
 — vi. تبختر .  
**Paradeur** sm. متبختر .  
**Paradigmatique** adj. مثالي ، نموذجي .  
**Paradigme** sm. مثال ، نموذج .  
 — جنود (مجموع الصبغ الصريفة — لحدز معين) .

**Paradis** sm. فردوس ، جنة • نعيم .  
 Le — terrestre الفردوس الأرضي ، جنة عدن .  
 — (fig.) بلد ساحر .  
 — مقصورة علياً [في تشرح] .  
 — فردوسية • (نوع من شجر الضاح) .  
 Ne pas l'emporter au — سوف ينتقم منه .  
 Oiseau de — v. Paradisier .  
 Graine de — v. Maniguette .  
**Paradislaque** adj. فردوسي ، نعيمي .



**Paradisier** sm. (Ois.) طائر الفردوس .  
**Parados** sm. شرة ظهريّة (ركم ثرابي) .  
 لتوقي الغسرات التي قد توجه الى جنود الخلق من ظهورهم) .  
**Paradoxal, e, aux** adj. مفارق (مخالف لرأي الكافة) .  
 غريب • لا متفول • ظاهري تناقض .  
**Paradoxalement** adv. مفارقاً .  
 • بشكل متناقض .  
**Paradoxe** sm. متناقضة ، تناقض (رأي مخالف لرأي الكافة) .  
 — تناقض ظاهري .  
 — مفارقة .  
 — (Philo.)  
**Parafe** sm. v. Paraphe .  
**Parafer** vt. v. Parapher .  
**Paraffinage** sm. برقنة (دهن بالبرافين) .  
**Paraffine** sf. برافين (نوع من الشمع الأبيض يستخرج من النفط) .  
**Paraffiner** vt. برقن (دهن بالبرافين) .  
**Parafiscal, e, aux** adj. ضرائبي (ذو علاقة بضرائب الإدارات المستقلة) .  
**Parafiscalité** sf. ضريبة مستقلة (مجموع ضرائب تجبها الدولة لصالح إدارات مستقلة) .  
**Parafoudre** sm. دافع الصاعقة ، وقاء من الصاعقة .

**Parage** sm. أصل ، تحدّر ، متولد .  
 Personne de haut — شخص شريف .  
 المحيد .  
**Parage** sm. قشر اللحم .  
**Parage** sm. منطقة بحر ، ناحية .  
 — s pl. أنحاء ، نواح .  
**Parage** sm. (Agric.) حرث الدوالي [قبل الشتاء] .  
**Paragraphe** sm. فقرة ، بند ، مقطع .  
**Paragrèle** sm. دافع البرد ، واق من البرد .  
**Paratre** vi. بدأ • بان • ظهر • برز .  
 Ce livre a paru l'an dernier صدر هذا الكتاب في العام الماضي .  
 Chercher à — (fig) يسعى الى الشهرة .  
 Il parait que... يبدو أن ...  
**Parallactique** adj. اختلافي (ذو علاقة باختلاف المنظر) .  
**Parallaxe** sf. (Astro.) اختلاف المنظر .  
 زاوية الاختلاف (تتغير ظاهري في موقع الشيء ، وبخاصة الجرم السماوي ، المنظور ، بسبب من التباعد أو الاختلاف في مكان الناظر) .  
**Parallèle** adj. مواز ومتوازي .  
 Marché — سوق سوداء .  
 Droites — s. متجهان متوازيان .  
 Il mène une action يقوم بعمل مشابه .  
 Tirer une — خطاً خطاً موازياً .  
 En — بالتوازي .  
 — خندق .  
 — دائرة موازية (Math.) .  
 — لخط الاستواء .  
 — مقابلة ، مقابلة ، مفارقة بين ..  
**Parallèlement** adv. متوازياً وموازياً .  
 بشكل مواز .  
**Parallépipède** ou **Parallépipède** sm. (Geom.) متوازي السطوح .  
 — rectangulaire متوازي المستطيلات .  
**Parallélisme** sm. توازي الخطوط [أو السطوح] .  
 — (fig.) اشياء مماثل .

نظريّة التّوازي (نظريّة) (Psycho) —  
تقول بأن العمليات العقلية والجسدية  
متلازمة وإن إحداها تتغير بتغير  
الأخرى من غير علاقة سببية .

Parallélogramme sm. (Géom.)

متوازي الأضلاع .

Paralogisme sm. (استدلال زائف) .

Paralyse, e adj. شالّ ، مُبَسِّد الشَّكْل .

Paralysé, e adj. et s. مشلول ، أشلّ .

Paralyser vt. شلّ ، سبب الشلل .

— les efforts de qqn. عطل جهوده .

Paralyse sf. فالج ، شلل .

— (fig.) عجز ، تمطل ، ركود .

— agitante شكل رعاشي ، شكل هاز .

Paralytique adj. et s. مشلول ،

مفلوج ، مُعَمَد .

Paramagnétique adj. (Elect.)

متوازي المغنطية .

Paramécie sf. (Zool.) متطاول (حيوان من)

الأوالي طويل الجسم يعيش في المياه العذبة) .

Paramètre sm. (Math.) ثابتة

معددة توفت عليها دالّ من المتغيرات المستقلة) .

Paramétrique adj. ثابتي (راجع المادة

السابقة) .

Paramidophénol sm. كاشف (مشتقّ

من الفينول يستعمل ككاشف تصويري) .

Paramilitaire adj. شبه عسكري .

Paramésie sf. اعتلال الذّاكرة (حالة

يتعدّى معها تذكر معاني الكلمات الحقيقية) .

— توهم خطأ المعلومات .

Parangon sm. نموذج ، مثل .

— رُخام أسود • جوهرّة ، لؤلؤة

[لا عيب فيها] .

— حروف الطباعة . (Techn.)

Parangonnage sm. توحيد العُتْف (تضيد

الحروف المختلفة على صف واحد) .

Parangonner vt. وحدّ العُتْف (نقد

الحروف المختلفة على صف واحد) .

Paranoïa sf. ذهان هكّياتي (ذهان مزمن

من أمراض الرّبيّة المياد الثابت النظم .

مع نزعة للشك والارباب) .

— ذهان تأويلي (جنون (Psycho) —

هلاني من أمراض الاسمية المياد

الثابت الذي لا يصحبه اضطراب

عقلي من نوع آخر) .

Paranoïaque sf. ذهانيّ هكّياتي (ذو

علاقة بالذهان الميادي أو مُصاب به ،

راجع المادة السابقة) .

Parapet sm. درابزين ، حاجز .

— مئراس .

Paraphe ou Parafe sm. تأشير ، إضافة

مختصر (توقيع بالحروف الأولى من الاسم) .

— توقيع القاضي [على صفحات السجلات —

المركمة متناً لتزوير] .

Parapher ou Parafer vt. أشر ، وقع

بالأحرف الأولى .

Paraphernal, e, aux adj. (Dr.)

خاص بالزوجة .

— Bienes — aux أموال الزوجة الخاصة ،

أموالها الحرّة أو المملّكة .

Paraphrase sf. [أو تفسيره] .

— كلام مُسَبِّب .

— قطعة موسيقية .

Paraphraser vt. قسّر ، شرح .

— أسهب في الكلام .

Paraphraseur, euse s. مُطَبِّب [أو

مُسَبِّب] في الكلام .

Paraphrastique adj. تفسيري ، إسهائي .

Paraphyse sf. (Bot.) نكّاة (غلبة

مُستطيلة في نكّة القنطور) .

Paraplégie sf. كساحة (شكل يُعَبِّب

النصف السفلي من الجسد) .

Paraplégique adj. et s. أكمّح ، أطرق .

Parapluie sm. ظلّة ، مظلة ، ششبة .

Parapsychologique adj.

v. Métapsychique .

Parasève sf. سهرة السبّث [لدى اليهود] .

Parasitaire adj. طفيليّ (مُخصّص

بالطفيليات) ، راشي .

Maladie — مَرَض الطفيليات .

Parasite sm. طفيليّ ، مُتطلّص (من

يعيش حالة على غيره) .

— بُرقي ، شيفنّ (الطفيلي من (Bot.) —

القنطور والثبات) .

— تشويش (ضجة تشويش

الاشباح الاذاعي) .

Parasiter vt. تطلّص على ، عاش حالة على .

— تشويش [إذاعياً] .

Parasiticide adj. مُبِيد الطفيليات .

Parasitisme sm. تطلّص ، طفيلية .

Parasitologie sf. علم الطفيليات .

Parasol sm. مظلة كبيرة [لوقاية من

الشمس] .

Parasympathique adj. et sm. (Anat.)

نظير الوديّ .

Le système — الجهاز العصبيّ

نظير الوديّ .

Parathormone sf. (Biol.)

مُلتحقّات الدرق .

Parathyroides sf. pl. غُدَد جَنِبُورقيّة

(أحدى أربع غُدَد صَمّ مجاورة للغدّة

الورقية أو دفيئة فيها) .

Paratonnerre sm. حرّنة ، دافع

الصواعق ، واقية الصواعق .

Paratyphique adj. باراتيفي (مُصاب

بنظيرة حمى التيفويد) .

Paratyphoïde adj. et s. باراتيفويد

(نظيرة حمى التيفويد) .

Paravent sm. حاجز واقٍ [من الهواء]

• حجاب ، ستار .

Parbleu! interj. قسّاً! (بمعنى مُعَبِّر

عن التأكيد والمواقفة) .

Paraxis sf. (Philo.) مُمارسة .

Parc sm. مُنقَرَه ، وُوضة ، بُستان

— مبرند ، سراج ، زريبة .

— شيك صيد السكّ .

— حاجز [يُكَلِّب الأطفال داخله] .

— حوض لتربية المحار .

— رَحبة السّلاح والعتاد .

— آليات بيكّة الحلب .

— مرآب (حظيرة السيارات) .

— متجبر (مرعى مُنخفض) .

Parcage sm. حظّر ، زوّب .

Parcelaire adj. مُجَرّاً (مُقسّم ال

قطع صغيرة) .

Parcelle sf. قطعة صغيرة ، جُزء صغير .

— قطعة أرض .

Une — de terrain دفع بأفراط صغيرة .

Payer par — s. لأنّ ، ذلك لأنّ ،

لأنّ ، لأنّ ، إذ .

Parce que loc. conj. رَقّ ، مُهرَقّ ، قصب .

Parchemin sm. شهادات جليمة .

— s. —



Être fier de ses — **س** ، تنباهي بـشبهه ،  
فخر بأجنداه  
**Parcheminé, e adj.** شبه بالرق ،  
**Parcheminer vt.** جعل - شبه بالرق ،  
**Parchemineux, euse adj.** بشكل الرق ،  
**Parcheminier sm.** رقوقي ( صانع الرقوق ،  
بائع الرقوق ) .  
**Parcimonie sf.** شع ، تغش ، بشغل ،  
مفرط ، إسك .  
**Parcimonieusement adv.** بشع ، بتغش ،  
**Parcimonieux, euse adj.** شحيح ،  
مفرط ، مسك .  
**Parcourir vt.** جاب ، طاف ، صاح ،  
عبّر ، جاز .  
— les bois ضرب في الغابات .  
— (fig.) تصفح بسرعة .  
**Parcours sm.** مسافة ، سير ،  
— مجرى .  
Droit de — حق المرور [ أو الأتقال ]  
من إسطاعة إلى أخرى .  
Libre — إذن مرور .  
**Par-delà loc. adv. v. Delà .**  
**Pardessus sm.** مغطى ، رداء .  
**Pardil! Pardieu! interj.** طبعاً ، بالتأكيد .  
**Pardon sm.** صفح ، مغفرة ،  
عفو ، سحاح .  
Je vous demande — عفواً ،  
استغفرك عذراً .  
**Pardonnable adj.** يصفح عنه ، يغفر ،  
ممكن اغتياره .  
**Pardonner vt.** صفح - عن ، سامح ،  
غفر - ل .  
La mort ne pardonne personne  
الموت لا يؤفر أحداً .  
Maladie qui ne pardonne pas  
مرض قاتل .  
Dieu me pardonne! استغفرك الله .  
**Paré, e adj.** مزين ، مجمل .  
Bal — حفلة راقصة بياض الرقص .  
Viande — e لحم معد للظهور .  
— مستعد ! جاهز !  
**Partage v. Pariage .**  
**Partie-balles sm.** واية الرصاص ( لوحة  
لانتقاء الرصاص ) .

**Pare-boue sm.** واية الوحل .  
**Pare-brise sm.** درامة ( واية الزجاج ) .  
**Pare-chocs sm.** رادة ( واية الصدمات ) .  
**Pare-éclats sm.** واية الشظايا ( منفراس  
من رمل للحماية من شظايا القنابل ) .  
**Pare-étincelles sm.** واية الشرر .  
**Pare-feu sm.** واية النار [ أو الحريق ] .  
**Pare-fumée sm.** مفتي الدخان [ في آلة  
محرك ] .  
**Parégorique adj. ( Élixir — )** اكبر  
مهدئ ( صبح الايون الكافوري  
لتهلته آلام الأمعاء والزحار ) .  
**Pareil, le adj. et a.** شبه ، نظير ، مسائل  
ومثيل ، مساو .  
En — cas في مثل هذه الحالة .  
Sans — فريد ، منقطع النظير .  
Ils sont — مساوين .  
Mes — أقرباني ، أقربائي .  
Rendre la — le عامل بالمثل .  
Il a reçu la — le كال له بكتيله .  
C'est du — au même إنه الشيء نفسه .  
**Pareillement adv.** بالطريقة نفسها ،  
بالمثل ، أيضاً ، كذلك .  
**Parélie sm. v. Parhélie .**  
**Parement sm.** تزئين ، زخرفة .  
— ظهر أكرام [ بعض الألبه ] .  
— d'autel بهجة المذبح .  
— (Contr.) واجية جدار .  
— أحجار الحافة ( مجموع الأحجار التي  
تحف طريقاً مرصوفاً ) .  
**Parementer vt.** زين ، بهرج ، زخرف .  
**Parémiologie sf.** منعت الأمثال .  
**Parenchymateux, euse adj.** وتني ،  
خشوي ، لحمي .  
**Parenchyme sm.** وتني ، ملحمة ،  
نسيج خشوي ( نسيج الاختفاء في  
نصل الورقة النباتية ) .  
— نسيج الرئة الاستنقي .  
**Parent, e s.** قريب ، نسب .  
Les — الواليدان ( الأب والأم ) .  
Sans — يتيم .  
Traiter qq. en — pauvre عامله  
باحتقار .

Issu de — s illustres متفخر من  
أجنداء مشهورين .  
Nos premiers — آتم وخواء .  
— (fig.) مسائل ، شبه .  
**Parentales ou Parentables sf. pl.** عهد الأموات [ قديماً ] .  
**Parenté sf.** قرابة وقربى ، أسرة ،  
واشجة .  
Lien de — لحمة ، رجم .  
— spirituelle قرابة روحية ( قرابة  
تجمع بين الاشين والاشينة  
وابنهما بالممودية ) .  
— des deux opinions تشابه رأيين .  
**Parentèle sf.** اقارب وأهل .  
**Parentèse sf.** منقترضة ( عبارة بين  
هلالين أو قوسين ) .  
Mettre entre — s وضع بين قوسين ( ) .  
Ouvrir une — انقطرة .  
Il a les jambes en — ساقيه مقوستان .  
Entre — s, par — s loc. adv. بالنسبة .  
**Parer vt.** بهرج ، زين ، جعل ، حسن .  
— تفادي ، تجنب ، اتقي .  
— la viande قشر اللحم .  
— les légumes قش الخضفر .  
— un cheval كبح جواداً .  
— une ancre أعد سرسى [ للإرساء ] .  
— la vigne حرث الكرمة [ قبل الشتاء ] .  
— à toute éventualité احتج جميع  
الاشياعات اللازمة .  
— à un danger تدارك خطرأ .  
— aux différents عالج أسباب النزاع .  
Se — تزين ، تجمل .  
Se — (fig.) تنباه ، ازدهى .  
**Parère sm.** شهادة العادة ( شهادة من فرقة  
تجارية بآيات عرف تجاري منتج ) .  
**Parésie sf.** خذل ، شكل ناقص .  
**Pare-soleil sm.** واية الشمس [ وخاصة  
في سيارة ] .  
**Parésie sf.** كسل وتكاسل • توان ،  
استرخاء .  
— d'esprit بطء الفهم ، بلاءة .  
Solution de — حل الجهد الأدنى .  
**Paresse vi. (Fam.)** كسل وتكاسل  
• تواني .  
**Paresseusement adv.** كسل • بتوان ،  
باسترخاء .

**Paresseux, euse** adj. كسل وكسلان  
وكسل • متوان .  
**Estomac** — معدة بطيئة الهضم .  
— **sm. pl. (Zool.)** دبابات ، كتالي  
(حيوانات شاذة ذات حركات بطيئة).  
**Parésie** *sf.* (Psycho.) تشوش الحس .  
**Pareur, euse** s. مُعد (عامل يُعدّ عملاً)  
ما بشكله النهائي) .  
**Parfaire** *vt.* أتم ، أكمل ، أنجز • جود .  
— **une somme** كسل مبلغاً .  
**Parfait, e** adj. كامل ، تام ، ناجز .  
— ممتاز ، خال من العيوب .  
**Tranquillité** — **e** هلوه مطلق .  
**Jusqu'à — paiement** الى تمام الوفاء  
او السداد .  
**Nombre** — عند تام .  
**Le — (Gramm.)** الماضي .  
**Preuve par l'idée du — (Philo.)**  
برهان وجود الله .  
**Parfaitement** *adv.* على الوجه الأكمل .  
بالحكام ، بالتمام .  
— نعم ، بالطبع .  
**Parfilage** *sm.* مزج خيوط [مختلفة  
الألوان] .  
**Parfiler** *vt.* مزج خيوطاً [مختلفة الألوان] .  
**Parfois** *adv.* أحياناً ، في ظروف معينة .  
**Parfondre** *vt.* أذاب الألوان .  
**Parfum** *sm.* عطر ، أريج ، شذى ، غير .  
**Un — de bonheur** ذكري سعادة  
عاطرة .  
**Parfumer** *vt.* عطر ، قيب ، ضمخ بالطيب .  
**Parfumerie** *sf.* عطارة ، تجارة العطور .  
— معطرة .  
**Parfumeur, euse** s. et adj. عطار .  
**Parhélie ou Parhélie** *sm.* شمس  
شمس كاذبة (صورة الشمس على سحابة) .  
**Pari** *sm.* رهان ومراهنة • قيمة الرهان .  
**Tenir un —** قيب رهاناً .  
— **mutuel** رهان مشترك (رهان  
مُرخص به) .  
— **de Pascal (Philo.)** رهان باسكال  
على وجود الله .  
**Paria** *sm.* متبذو (عضو في طبقة اجتماعية  
دنيا في بورما وجنوبي الهند) .  
— انسان مُحترق (متبذو من المجتمع) .

**Parlade** *sf.* وكع (مقاد العيور) .  
— فصل الوكع .  
— زوج طيور .  
**Parlage ou Partage** *sm.* مشاركة  
إقطاعية (تشارك إقطاعي مع أكثر أقوى  
منه ، في القرون الوسطى) .  
**Parian** *sm.* باروس (نوع من الخرف  
الأيض ، إنتاج جزيرة باروس اليونانية) .  
**Paridés** *sm. pl. (Zool.)* فرفريات  
(طيور من الحيوانات الفريضة) .  
**Paridigitidé** *adj. et sm. (Zool.)* شائبي  
الإصبع (صفة حيوانات لينة لها إصبعان  
اثان في كل قدم) .  
**Parier** *vt.* راعى • أكد .  
**Parietaire** *sf. (Bot.)* حشيشة الرجاج  
(نبات عشبي ينمو قرب الجدران) .  
**Parietal, e, aux** *adj. (Anat.) (Os —)*  
عظم جداري [في الجمجمة] .  
**Les — cs (Bot.)** جذرانيات المشيمة  
(فصيلة النباتات ذوات الفلقتين التي  
تقع مئمتها على جدران المذقة) .  
**Peinture** — رسم جداري [في الكهوف] .  
**Parieur, euse** s. مُراهين • مُراهين في سباق .  
**Paripennée** *adj. (Bot.)* شحمية التركيب  
(نعت للأوراق المركبة المشعبة  
بوترتين متقابلتين) .  
**Parlette** *sf. (Bot.)* فتاة ، عنب الثعلب  
(نبات عشبي جلوره مئة) .  
**Parisianisme** *sm.* عادات الباريسيين .  
**Parisien, ne** s. et adj. باريسي (من سكان  
باريس أو متعلق بباريس) .  
**Parissyllabique** *adj. et sm. (Gramm.)*  
ثابت المقاطع [في التصريف] .  
**Paritaire** *adj.* تعادلي التمثيل (صفة ما هو  
مساو في عدد الممثلين في لجنة أو جمعية) .  
**Parité** *sf.* تساو ، تكافؤ ، تعادل .  
— **d'un nombre** شحمية عدد .  
**Établir une —** فارن .  
— **entre deux cours** تكافؤ بين سحرين .  
**Parjure** *sm.* يتين غموس ، يتين زور .  
— حنت باليمن .  
**Ami —, adj. et s.** صديق كاذب اليمين .  
**Parjurer (Se —) v. pr.** حلف زوراً  
[أو كذباً] • حنت يمينه .

**Parikérization** *sf.* برمكة (حماية الحديد  
بطبقة من الأكسيد لا تُحترق) .  
**Parking** *sm.* متوقف (باحة مُخصصة  
لوقوف السيارات) .  
**Parkinson (Maladie de —)** مرض  
باركنسون (شلل اهتزازي مع  
تضخم عصبي) .  
**Parlant, e** *adj.* ناطق • متكلم .  
**Film —** فيلم ناطق .  
**Portrait —** رسم مطابق .  
**Geste —** إشارة بليغة .  
**Généralement —, loc. adv.** اذا تكلمنا  
بصورة عامة .  
**Parlé, e** *adj.* متحكمي ، متطوق .  
**Parlement** *sm.* برلمان ، مجلس  
النواب ، مجلس الأمة .  
**Le —** المحكمة العليا [في إحدى  
مقاطعات فرنسا قبل الثورة] .  
**Parlementaire** *adj.* برلماني ، نيابي .  
**Régime —** حكم نيابي (حكم يكون  
فيه الوزراء مسؤولين امام البرلمان) .  
— **sm.** عضو البرلمان .  
— **sm.** رسول الملع (مندوب  
مفاوض في اثناء الحرب) .  
**Parlementairement** *adv.* برلمانياً .  
**Parlementarisme** *sm.* برلمانية  
(النظام البرلماني) .  
**Parlementer** *vi.* فاونس ، تفاوض مع العدو .  
— ناقش [قبل الاستسلام] .  
**Parler** *vi.* تكلم ، نطق • فاه .  
— **à un ami** تحدث الى صديق .  
— **en public** خطب .  
**L'honneur parle** الشرف يأمر .  
**Faire — de soi** أصبح ذا صيت حسن  
[او سيء] .  
— **d'abondance** ارتجل .  
**Les muets parlent par signes** البكم  
يتحدثون بالإشارات .  
— **en l'air** تكلم بجهن ، بلا وثوق .  
— **d'or** احسن الكلام ، قال أفضل ما يقال .  
— **au cœur** أثر في ، حرك .  
— **à son bonnet** خاطب نفسه .  
— **en maître** تكلم عن معرفة .  
— **d'après** نقل او حكى عن .

- Trouver à qui — لاقي مُعارضة .  
 Tu parles !, vous parlez ! أصدق ذلك .  
 — de — تكلّم على ، تحدّث عن .  
 — de la pluie et du beau temps تحدّث عن أشياء مختلفة .  
 — Parabe vt. تكلّم الرّيبة .  
 — politique تحدّث في القيامة .  
 Le français se parle partout القرنّية تُحكى في كلّ مكان .  
 Des amis brouillés qui ne se parlent pas أصدقاء متخاصمون لا يتبادلون الكلام .  
 Sans parler de , loc. prép. بصرفه النظر عن .  
 Parler sm. لغة ، نطق ، تكلّم .  
 — لهجة .  
 Parleur, euse s. خطيب • ثرثار ، كثير الكلام .  
 Beau — ذو حديث جذاب .  
 Parloir sm. ندوة • ردة ، غرفة استقبال .  
 Parlotte sf. (Fam.) تشرير الخطاب (تربّ) .  
 — المحامين المبدّد على المرافعات والخطابة .  
 — تشريرة .  
 Parmétie sf. (Bot.) جنس خرفّ العصور (من الحزاز يعيش على المواد المتحلّلة) .  
 Parmenture sf. ثنية القنينة [في مغطى] .  
 Parmesan sm. جبّنة بارم (جبّنة جاف حريف) .  
 Parmi prép. بين • ما بين • وسط .  
 Parnasse sm. شعراء • شعراء .  
 — برنّاسية (حركة أدبية تؤمن بنظرية الفنّ للفنّ) .  
 Parassien, ne sm. برنّاسي (ذو علاقة بملوسة شرعية فرنسية في النصف الثاني من القرن التاسع عشر أكّد رجالها على الشكل الشعري أكثر منهم على العاطفة) .  
 Parodie sf. محاكاة ساخرة ، تحريف [على سبيل السخرية] ، صورة ساخرة .  
 Parodier vt. حاكى بسخرية ، حرّف [ساخرًا] .  
 Parodiste sm. مُحَرِّف [على سبيل السخرية] ، مُقلّد ساخر .  
 Parol sf. حائط ، جدار ، حاجز .  
 — جانب داخلي [من إزاء] .

- جول (الحاجز الجبّريّ) (Bot.) — أو الخليوي .  
 Paroisse sf. خورّية (قرية يعلّمها كاهن) .  
 — رعية الخورّية • كنيسة الخورّية .  
 Paroissial, e, aux adj. خورّي (مُخصّص بالخورّية أو بالرعية) .  
 Paroissien, ne s. ساكن الخورّية [أو] الرعية ، ابن الرعية .  
 — فرد ، شخص .  
 — (Fam.) كتاب صلوات [الأهل الخورّية] .  
 — sm. كلمة ، لفظة ، كلام .  
 Parole sf. كلام • الله .  
 La — de Dieu الكتاب المقدّس .  
 — donnée وعد ، عهد .  
 Avoir la — douce هو ذو لهجة رقيقة .  
 — intérieure (Philo.) كلمة باطنة .  
 Accorder la — سمح بالكلام .  
 Avoir deux — s. هو مدّبدب ، غير صادق الوعد .  
 Croire sur — صدّق بغير دليل .  
 Demander la — استأذن في الكلام .  
 Amuser qqn. de belles — خدعه • بوعد كاذبة .  
 N'avoir qu'une — كان عندك كلمة الأولى .  
 Couper la — قاطع .  
 Droit de — حقّ الكلام [في جمعيّة] .  
 — أو لجنة .  
 Le don de la — البلاغة .  
 Homme de — رجل صادق الوعد .  
 Libérer sur — أفرج بناءً على وعد .  
 — بالعودة إلى الشّحن .  
 Manquer à sa — أخلف وعده .  
 Ma — d'honneur بشرتي .  
 Perdre la — فقد النطق ، خرس .  
 Porter la — تكلّم باسم كثيرين .  
 Prendre la — تكلّم ، خطب .  
 Rendre sa — à qqn. أحله من وعده .  
 Tenir — وثق بوعده .  
 En — s et en actes بالقول والقيام .  
 — mémorable حكمة .  
 Paroli sm. بارولي (مُضاعفة الرّهان في القمار) .  
 Parolier sm. كلام • (مؤلف كلمات أوبرا ، أو أغنية) .  
 Paronomase sf. جناس ومُجانسة .

- Paronyme sm. كلمة مُجانسة .  
 Paronymie sf. جناس .  
 Paronymique adj. جناسي .  
 Paronyque sf. (Bot.) نبات داحوسية • سوي كان يُقال أنه يشفي الناحوس) .  
 Paroptique adj. خارج النظر .  
 Paros sm. باروس (رُحام أبيض من « باروس ») .  
 Paretide s. et adj. نكفة (الغدة) (Anat.) .  
 — النكفة أو بنت الأذن .  
 Paretidien, ne adj. نكفي (ذو علاقة بالنكفة ، راجع المادة السابقة) .  
 Paretidite sf. نكاف (التهاب النكفة ، راجع المادة السابقة) .  
 Parousie sf. رجعة المسيح .  
 Paroxyse sm. توبة ، حدة ، برّحاء ، اشتداد المرض .  
 Le — de la colère ذروة الغضب .  
 Le — de la peur منشئ الرعب .  
 Paroxysmique ou Paroxysmal, e, aux adj. تولّي (خاص بشدة المرض) .  
 Paroxysm adj. et sm. مُشدّد ما قبل الأخير (صفة الحرف قبل الأخير المُشدّد النطق) .  
 Parpaing sm. حَجَر رباط ، حَجَر الزاوية .  
 Parquer vt. زرب • ، حوّش ، أدخل في حظيرة .  
 — une voiture et se — أوقف سيارة — في موقف .  
 Parquet sm. صحن المحكمة .  
 Le — القابلية العامة • مبنى القابلية العامة .  
 — صحن بورصة الأسهم • شركة — وكلاء البورصة .  
 Petit — متحكّم صغرى (مكب يُديره قاض في المدن الكبرى لحاكمة الموقوفين) .  
 — d'une chambre أرضية خفية .  
 — de chargement أجزاء عبّر السفينة [المُخصّصة لشحن الجيوب بلا أكياس] .  
 — d'élevage مزرعي الثّربية (مزرعي تربية السّجاج وسواه) .  
 Parquetage sm. تخشيب (تقطيع أرض غرفة بالخشب) .  
 Parqueter vt. خشّب (غطى أرض غرفة بالخشب) .  
 — un tableau كتبت دعام لوحة .

**Parqueterie** sf. خشابة • (صناعة الأرض الخشبية، فن التبيط).

**Parqueteur** sm. خشّاب، بِلّاط ومُبلّط (مُطعني الأرض بالخشب أو بالبلاط).

**Parqueur, euse** s. مربّي الحيوانات [في حظيرة].

**Parrain** sm. إشيّن، حُرّاب، كفيل • مُقدّم.

**Parrainage** sm. عرابة، صفة الإشيّن، رعاية • كفالة. (fig.)

**Parrainer** vt. عرّب.

**Parricide** s. et adj. قاتل أبيه [أو أمّه]، جريمة قتل الوالدين (أو أحدهما). sm.

**Parsec** sm. (Astro.) فرسخ نجمي (وحدة لقياس المسافات بين النجوم تُعادل ثلاث سنوات ضوئية وثلاثة أعشار السنة).

**Parsemer** vt. ونش • نثر على...  
Les étoiles parsement le ciel النجوم تُرّصع السماء.

**Parse, e ou Parse** s. et adj. فارسي، مسجوسي، عابد النار.

Le — السنة الفارسية.

**Parseme** sm. مسجوسية، عبادة النار.

**Part** sm. (Dr.) مَوْلود.

Suppression de — جُحْنة جزائية، باعْضاء المولود من السجل الرسمي.

Supposition de — جُحْنة جزائية، بدل المولود.

— نتاج الحيوان، وضع الحيوان.

**Part** sf. نصيب، حصّة، سهم، جزء، قِسمَة.

Pour ms — أنا أنا...

De la — de من قِبَل...

Je l'ai vu quelque — رأيته في جهة ما.

Avoir — au gâteau (fig.) شارك في متاع قِسمَة ما.

— bénéficiaire حصّة استفادة.

— de fondateur حصّة تأسيس.

— divine حصّة مكرّوة.

— virile قِسمَة مَسْلوّة [في تركة].

Billet ou lettre de faire — بِلّاقَة زواج • بِلّاقَة نهي الخ.

La — du lion أكبر المخصّص، حصّة الأسد.

Faire — d'une chose أبْلَغَه.

Faire la — d'une chose حساب شيء.

Faire la — du feu ترك شيئاً حتى لا يَحْترق كل شيء.

Prendre — à اشترك.

Prendre — à la joie de qq. شاركه أفراحه.

Prendre en bonne ou en mauvaise — أحسن أو أساء الظن بـ.

Il n'y a pris aucune — لم يَكُنْ له في ذلك ضِلَع.

Savoir de bonne — عليم من.

À — مُشْتَرِكاً، مُتَقَبِلًا.

À — moi, à — lui في ذاتي، في ذاته.

De toutes — من كل جهة.

De — et d'autre من الجهتين.

De — en — من جهة إلى أخرى.

Mettre à — وضع جانباً.

À — le transport ما عدنا النقل.

Qui l'a dit à — moi من قال هذا.

À — cela لولا هذا الأمر.

**Partage** sm. قِسمَة وقسم وتقسيم.

— de labour تجزئة، توزيع.

— d'opinion توزيع الفتل.

— d'ascendant اختلاف الآراء.

— d'ascendant قِسمَة الأصول.

Tomber en — à كان من نصيب.

Ligne de — des eaux مَقْسم المياه.

— de voix تُعادل [أو تساوي] الأصوات.

Sans — بلا شريك.

**Partagé, e** adj. مُقسَّم، مُشْطور.

Les juges sont — انْطَقَتْ آراءهم.

Être mal — par la fortune ساء حظّه.

**Partageable** adj. يَجْزأ، يَقسَم.

— مُمكن تقسيمه.

**Partageant** sm. قسيم، مُقسّم.

**Partager** vt. قَسَم، وقَسَم، جَزأ، وَزَع.

Ils se partagent l'héritage يتقاسمون الميراث.

— en deux شطر شطرين.

Les avis se sont partagés تضاربت الآراء.

— la joie d'un ami شارك صديقاً فرحه.

Amour partagé حبّ مُتبادل.

— l'avis de شاطرته رأيه.

**Partageux, euse** s. et adj. مُطالِب، يتقسّم جميع الثروات.

**Partance** sf. إقلاع، أهبة الإقلاع.

Navire en — سَفينَة على سَفر.

**Partant** sm. ذاهب، مُسافر، راحل.

Les — et les arrivants الداهيون والقادمون.

**Partant** conj. بناءً عليه، بالنتيجة، لهذا، بالتالي.

**Partenaire** s. شريك، رفيق • مُرافق.

**Parterre** sm. روضة (حديقة تُفصل بين أحواض الزرع مخصصة للزهود).

— ردة المسرح.

Le — المُشاهدون في ردة من المسرح.

**Parthénogénèse** sf. تولّد عُلويّ (حُمل).

— من غير إخصاب أو إلقاح.

**Parthénogénétique** adj. عُدريّ التوالّد.

**Parti** sm. حزب، شعبة، طائفة، فريق.

Esprit de — تعصب، تحزّب.

Prendre un — اتّخذ قراراً.

Hésiter entre deux — تردّد بين — أمرتين.

Tirer un bon — de استغلّ، أفاد من.

Excellent — طالب زواج.

Faire un mauvais — à qq. أساء معاملته.

Prendre le — de qq. انْضاح إليه.

Prendre son — رأي مُبْتَسَر. رأي قَبْلِيّ.

**Partial, e, aux adj.** مُتَحَيِّزٌ، مُحَابٍ، مُفَرِّضٌ، مُتَقَرِّضٌ لـ .

**Partialement adv.** بِتَحَيُّزٍ، بِمُحَابَةٍ .

**Partialité sf.** تَحَيُّزٌ، مُحَابَاةٌ، تَقَرُّضٌ .

**Partibilité sf.** شَكَاةٌ، قَائِلِيَّةُ الْأَقْسَامِ .

**Participant adj. et s.** مُشَارِكٌ أو مُشْتَرِكٌ، مُشْتَهَمٌ • مُتَافِسٌ .

**Participation sf.** اشْتِرَاكٌ ومُشَارَكَةٌ، إِسْهَامٌ، مُشَاوَرَةٌ .

**Association en —** شَرِكَةٌ مُحَابَاةٌ .

**Compte en —** حِسَابٌ مُشْتَرَكٌ .

**Participe sm. (Gramm.)** اسْمُ الْفَاعِلِ [أو المفعول] .

— présent اسْمُ الْفَاعِلِ .

— passé اسْمُ الْمَفْعُولِ .

**Participer ( à ) vt.** شَارَكَ أو اشْتَرَكَ، اسْتَهَمَ .

**Faire —** أَشْرَكَ .

— à la joie de qqn. شَاطَرَهُ قَرَحَهُ .

— تَعَاوَنَ مَعَ .

— قَبِلَ حَقِيْقَةً وَزَارِيَةً .

— de كَانَ مِنْ تَوْجَعٍ ...

**Participial, e, aux adj.** فَاعِلِيٌّ [أو] مَفْعُولِيٌّ (ذو عِلَاقَةٍ بِاسْمِ الْفَاعِلِ أو اسمِ الْمَفْعُولِ) .

**Particularisation sf.** تَخْصِيسٌ، تَنْبِيْزٌ • تَخْصِصٌ، تَنْبِيْزٌ .

**Particulaire adj.** سَوَّلَتْ مِنْ ذَرَاتٍ [أو مِنْ جُزْئِيَّاتٍ] .

**Particulariser vt.** خَصَّصَ • قَبَّلَ، دَقَّقَ .

**Se —** اسْتَخَذَ، اخْتَصَّ بِـ .

**Particularisme sm.** فَائِئِيَّةٌ، مَعْلَكَةٌ خَاصَّةٌ .

— إِقْلِيمِيَّةٌ (نَظَرِيَّةُ الَّذِينَ يُرِيدُونَ الْإِحْفَاطَ بِتَقَالِيدِهِمْ وَحُرِيَّاتِهِمْ الْخَاصَّةِ ضِمْنَ الدَّوْلَةِ) .

— تَخْصِصِيَّةٌ (نَظَرِيَّةُ لَاهُوتِيَّةٍ قَوْلَ بَانَ الْخَلَّاسِ بِالسَّبْحِ مَقْصُورٌ عَلَى التَّخْبَةِ قَطْرًا) .

**Particulariste adj. et s.** ذَاتِيٌّ • إِقْلِيمِيٌّ • تَخْصِصِيٌّ .

**Particularité sf.** خَاصِيَّةٌ وَخُصُوصِيَّةٌ، مِيزَةٌ، تَفَرُّدٌ .

— ظَرْفٌ، حَالٌ .

شَيْءٌ (كُلُّ لَوْنٍ يُخَالِفُ اللَّوْنَ الشَّامِلَ فِي الْحَيَوَانَاتِ) .

**Particule sf.** جُزْئِيَّةٌ، دَقِيقَةٌ • ذَرَّةٌ .

— (Gramm.) أَدَاةٌ .

— (Phys.) هَيْئَةٌ (كُلُّ جُزْءٍ مِنَ الْأَجْزَاءِ الثَّلَاثَةِ، الْكَتْرُونَ، الْبَرُوتُونَ، تَتَرَوْنَ الَّتِي يَتَرَكَّبُ مِنْهَا الْأَتُومُ) .

**Particulier, ère adj.** خَاصٌّ وَخُصُوصِيٌّ، مُخْتَصٌّ بِـ .

— مُفَرَّدٌ، مُسْتَقِلٌّ، شَخْصِيٌّ .

— تَفْصِيلِيٌّ، دَقِيقٌ .

**Signe —** عَلَامَةٌ فَارِقَةٌ .

**Des mœurs — êtres** أَخْلَاقٌ شَاذَةٌ .

**Voilà qui est —** هَذَا أَمْرٌ غَرِيبٌ [أو قَرِيدٌ] .

**Agir en tant que —** تَصَرَّفَ بِاعْتِبَارِهِ مُفَرَّدًا .

**En —** عَلَى حِدَةٍ • عَلَى انْفِيرَادٍ • خَاصَّةً .

**En son —** فِي قَرَارَةٍ تَعْنِيهِ .

**Particulièrement adv.** بِوَجْهِهِ خَاصٍّ، بِخَاصَّةٍ، خُصُوصًا .

**Partie sf.** جُزْءٌ، قِيسَمٌ • قَرَعٌ .

**Il est très fort dans sa —** هُوَ بَارِعٌ فِي مِهْنَتِهِ، فِي اخْتِصَاصِهِ .

— adhérente (Dr.) طَرَفٌ مُذْعَمٌ أو مُتَضَمٌّ .

— adverse (Dr.) خَصَمٌ .

— civile (Dr.) مُذْعَمٌ بِالْحَقِّ الْمَدَنِيِّ .

— s belligérantes مُتَحَارِبُونَ .

— de jeu لُعْبَةٌ، مَبَارَاةٌ فِي الْغَيْبِ .

**La comptabilité en — double** الْحَاسِبِيَّةُ الْقِيَمِيَّةُ [أو] ذَاتُ الْعَيْدِ الْمَزْدُوجِ .

— de chasse نَزْمَةٌ مَبْدُ .

**Avoir affaire à forte —** لَهُ خَصَمٌ مُخِيفٌ .

**La — n'est pas égale** قُوَى غَيْرٌ مُتَكَافِئَةٍ .

— s nobles كَرَامَاتٌ (أَعْضَاءُ الْجَيْشِ الْفَرُودِيَّةِ لِلْحَيَاةِ كَالْقَلْبِ وَالرَّقَّةِ وَالْمَخِ) .

— nulle مُبَارَاةٌ مُتَعَادِلَةٌ .

— remise تَأْجِيلُ الْأَمْرِ .

**Avoir — liée avec** اتَّفَقَ مَعَ ... لِإِجْرَاءِ عَمَلٍ .

**Faire — de** كَانَ فِي عِيَادٍ ...

**Être juge et —** كَانَ خَصَمًا وَحَكَمًا فِي الْوَقْتِ قَعَهُ .

**Prendre à —** خَاصَمَ .

**En —** جُزْئِيًّا .

**Cela n'est pas de ma —** لَيْسَ هَذَا مِنْ اخْتِصَاصِي .

**Dîner en — fine** عَشَاءٌ عَائِلِيٌّ .

**Jouer sa — (Mus.)** لَعِبَ دَوْرَهُ [فِي الْمَرْفَعِ] .

**Se mettre de la —** انْقَسَمَ إِلَى .

**En tout ou en —** كَلِيًّا أو جُزْئِيًّا .

**Partiel, le adj.** جُزْئِيٌّ .

**Partiellement adv.** جُزْئِيًّا .

**Partir vi.** سَافَرَ، رَحَلَ، ذَهَبَ، رَاحَ، مَضَى .

— انْتَفَجَرَ، انْطَلَقَ .

**Une route qui part du village** طَرِيقٌ تَبْدَأُ مِنَ الْقَرْيَةِ .

**Cela part d'un bon cœur** هَذَا يَخْرُجُ مِنْ قَلْبٍ طَيِّبٍ .

**Avoir maille à — avec qqn.** كَانَ فِي خِصَامٍ مَعَهُ .

**Le navire va —** سَتَقْلَعُ الْبَيْتَةَ .

— de ce monde مَاتَ، تَوَفَّى .

— à بَنَى، شَرَعَ .

**À — d'aujourd'hui** الْيَوْمَ مُتَعَادِلًا .

**Faire — un moteur** أَدَارَ مُحَرَّكًَا .

**La tache ne part pas** اللَّطْعَةُ لَا تَنْتَحِي .

**Partisan, e s. et adj.** مُشَافِعٌ، مُوَالٍ لـ .

— تَصِيرَ (مُحَارِبٌ مُتَطَوِّلٌ) .

**Querelles — es** نِزَاعَاتٌ جِزْئِيَّةٌ .

**Les — s de** أَنْتَبَاحٌ، أَنْصَارٌ .

**Partiseur sm.** مُوَزَّعَةٌ • (آلَةُ نَوَزَجٍ مِيَاهِ الْهَرِيِّ) .

**Partitif, ive adj. et sm.** تَقْسِيمِيٌّ .

**Partition sf.** تَجْزِئَةٌ، قَسَمٌ وَتَقْسِيمٌ .

— (Math.) قِسْمٌ .

— توليفة (أَقْسَامُ فِطْمَةٍ) .

— (Mus.) مُوسِيقِيَّةٌ .

**Partout adv.** فِي كُلِّ مَكَانٍ، حَيْثُ كَانَ .

**De —, loc. adv.** مِنْ كُلِّ مَكَانٍ .

**Parturiente sf.** وَاضِيَةٌ (امْرَأَةٌ تَضَعُ وَلِيدَهَا) .

**Parturition sf.** مَخْضٌ، وَضْعٌ، وَلَادَةٌ .

— أَرْجَاءٌ، إِضْرَاعٌ، تَرْمِيدٌ [لِغَيْرِ بَرٍّ] .

**Parallie sf.** خُرَاج [ أو بشفرة ] في القشة .  
**Parure sf.** زينة ، حليّة .  
 — طقم مجوهرات .  
 — مباديل ( ثياب المرأة الداخلية ) .  
 — قضاة اللحم .  
**Parurerie sf.** مجوهرات باذخة .  
**Paruriers, ère s.** جواهريري ( بائع الزينة والمجوهرات النسيجية ) .  
**Parution sf.** ظهور ، صدور كتاب .  
**Parvenir vi.** وصل ، بلغ ، أدرك .  
 — نجح ، وفق إلى .  
 — (fig.) ارتفع ، اغتنى .  
**Parvenu, e s.** محدث نعمة .  
**Parvis sm.** رحبة ( فناء أو ساحة أو حوش كنيّة ) .  
 Les célestes — النجم .  
**Pas sm.** خطوة • مضيق • حَزْز .  
 — à — خطوة خطوة .  
 Aller d'un — rapide هزول ، جدّ في السير .  
 Être sur le — de sa porte هو على عتبة بابه .  
 Marcher d'un — chancelant تهادي .  
 À — comptés ببطء شديد .  
 À grands — بسرعة .  
 Faire les cents — ذرع ( ذهب وجاء ) .  
 À — de loup بلا ضجة .  
 Faire un faux — زك ، كذب ، عثر • انحراف .  
 Marquer le — رواج .  
 Mauvais — ورطة ، موقف صعب .  
 — de charge خطوة سريعة جداً .  
 — de course عدو ، ركض .  
 Avoir le — سبق ، تصدّر ، تقدّم .  
 Mettre qqn. au — أعاده إلى الصواب ، أنزله إلى الاستقامة .  
 Relever des — sur le sable عابث أثر على الرمال .  
 Salle des — perdus ضعة ، ردعة .  
 Il n'y a que le premier — qui coûte كل الصوبة في البداية .  
 Il a fait un grand — تقدّم تقدّمًا • مكسومًا .  
 Disputer le — à زاحم .

À deux — d'ici على قاب قوسين ، على مرمى حجر .  
 Vous y perdez vos — تذهب أثمانك — أذراج الرياح .  
 Revenir sur ses — رجّع أذراجته .  
 Marcher sur les — de اقتفى أثره .  
 De ce — الآن . قوّرأ .  
 Faire les premiers — بادّر ، قام • تقدّم بالمعرض .  
 Franchir, sauter le — قفز أخيراً • ان يقوم بعمل .  
 Marcher à — de géant حقق تقدّمًا كبيرًا .  
 Prendre le — sur qqn. تقدّمه .  
 — de — porte — (خلو رجل) .  
 Le — gymnastique السير الموفق .  
 Remboiter le — لاحق • تعقب .  
 Se tirer d'un mauvais — تخلّص من عقبة .  
 Le — cadencé السير الموزون .  
 — de route ! طليقًا سير .  
**Pas adv.** ليس ، لم ، لا . ما .  
 — du tout مطلقًا ، أبدًا .  
 Pourquoi — لم لا ؟  
 — même حتى ولا .  
 N'est-ce — ؟ أليس كذلك ؟  
 — mal de كثير من .  
**Pascal sm.** باسكال ( وحدة ضغط ) .  
**Pascal, e, als ou aux adj.** فيضيحي .  
 L'agneau — الحمل الفيضيحي ( حمل يضيحي ويوكل في عيد الفصح عند اليهود ) .  
**Pas-d'âne sm. (Bot.)** حشيشة السعال ، قزفاوة .  
 — مضغرة • ( آلة للإبقاء على قسم الحصان فاغبرأ لدى فتحه ) .  
**Pas-de-géant sm.** خطوة الميلاق ( آلة رياضية تُنجز القيام بخطوات واسعة عند الاستدارة ) .  
**Pas-de-porte sm.** بَدْكَ خُلُو [ ماجور ] .  
**Paso doble sm.** خطوة مضاعفة ( نوع من الرقص السريع ) .  
**Pasquin sm.** مهزج .  
**Passable adj.** مقبول ، متوسط .

**Passablement adv.** يتوّع مقبول [ أو متوسط ] .  
**Passacaille sf.** بطامة • ( نوع من الرقص البليط ) .  
**Passade sf.** هوى عابر ، رغبة وقتية .  
**Passage sm.** ستر ، مجاز ، سلك .  
 — مرور ، اجتياز ، عبور .  
 — رحلة بحرية .  
 — souterrain نفق .  
 Livrer — à فسح المجال لـ ...  
 Les oiseaux de — الطيور المهاجرة .  
 Il est de — هو عابر سبيل .  
 Le — de la crainte à l'espérance الانتقال من الخوف إلى الأمل .  
 Plaisir de — مَلَذَات فانية .  
 Droit de — حق المرور .  
 — interdit مرور ممنوع .  
 Droits de — رسم العبور .  
 Il y a du — هناك مارة كثيرون .  
 — de peaux ذبّح الجلود .  
 — dans la montagne نقب ، شطب .  
 — مقبر .  
 — clouté ستر مُستَر .  
 — (Astro.) مرور في خط الزوال .  
 — à niveau مزلتان .  
 — supérieur ستر علوي [ في خط سكة الحديد ] .  
 — inférieur ستر سفلي [ في خط سكة الحديد ] .  
 La vie n'est qu'un — لبست الحياة — ( في مقال أو كتاب ) .  
 — فغرة ، مقطع [ في مقال أو كتاب ] .  
 Attendre qqn. au — تتربص له .  
 Billet de — تذكرة سفر .  
 Servitude de — ارتفاق المرور .  
**Passager, ère adj.** مسافر • عابر ، زائل ، موقت .  
 Bonheur — سعادة سريعة الزوال .  
 Une rue — شارع كثير العبور .  
**Passagèrement adv.** وقتيًا ، لزمان قصير .  
**Passant, e adj.** مار ، عابر سبيل ، ابن سبيل .  
 Rue très — شارع كثير العبور .  
 En —, loc. adv. بالارتفاق • بلا توقف .  
 — بلا إلتاح .

**Passation sf.** تحرير ، قيد .  
 — comptable . تشطب .  
 — d'écriture . ترحيل حساب .  
 — d'ordres [ او تعليمات ] . إعطاء أوامر .  
 — des pouvoirs . نقل السلطات .  
 Contre — . قيد عكسي .  
**Passavant sm.** مسرّ طوليّ [ في الباخرة ] ، سلم الباخرة .  
 — . مسدّد مرور ، رخصة نقل .  
**Passer sf.** مرور • زمن المرور .  
 — . مرور الطيور .  
 — . مضيق بحريّ .  
 — . إذن مرور .  
 — . هجوم [ في الرياضة ] .  
 — . تنزيم • ( حركة يد المنوم المختطي )  
 — . لتنظيم الأشخاص .  
 — . قيمة الزمان [ في بعض ألعاب القمار ] .  
 — (Méc.) . دَوْرَة آليّة .  
 — . قناة الملاحة [ بين مرتقتين ] .  
 — . رفوف قبة .  
 — . تمرير الكرة ( اساعها من لاعب الى آخر ) .  
 Être en — de ... وضع ... في حالة ، هو في  
 Être dans une belle — هو في وضع — جميلة حسن .  
 Mauvaise — . ورطة .  
 Exemplaires de — . نسخ زائدة .  
 Maison de — . بيت دعارة .  
 Mot de — . كلمة السرّ .  
 — de caisse . تغليط الصندوق ( مبلغ )  
 — . تغليط به اخطاء الصندوق .  
**Passé prép.** بعد .  
**Passé, e adj.** ماض .  
 Le — sm. الماضي ، الزمان الماضي .  
 Il a le culte du — . هو محافظ ، رجعيّ .  
 Concours — es . ألوان حائلة .  
 Les temps — s . المصور الحالية .  
 Le — (Gramm.) . القيسل الماضي .  
 Par le — . آنفاً ، سابقاً .  
**Passer-boules sm.** فاعرة القم • ( لعبة )  
 — . تمثيل وجهها قطعاً تمّ فاعراً ليتقن  
 الكرات التي يفقدونها لاعب .  
**Passer-carreau sm.** لوح الخياط .  
**Passer-cramane sf. (Bot.)** إجناس الشتاء .

**Passer-droit sm.** ترفيّة غير قانونيّة .  
 — . امتياز بغير حقّ .  
**Passée sf.** ساعة الرّجّل ( ساعة الماء التي  
 — . تنقل فيها الطيور الى الرّيف ) .  
 — . أثر [ تحلقه الدابة ] .  
**Passéisme sm.** ماضويّة ( نزعة طاقية  
 — . الى الماضي ) .  
**Passer-lacet sm.** ميتك .  
**Passement sm.** جديلة ، قطان .  
**Passementer vt.** زركش بالجدائل .  
**Passementerie sf.** زركش قطانيّ .  
 — . ( مبيعك من غيوط حريرية ومعدنية  
 — . تزركش به اطراف الثوب ) .  
 — . تجارة القياطين .  
**Passementier ère s.** قياطينيّ ( صانع  
 — . القياطين • تاجر القياطين ) .  
**Passer-montagne sm.** عنقبة • قلنسوة .  
 — . تغطي المتى والأذنين ) .  
**Passer-partout sm.** مفتاح عموميّ .  
 — . حاشية الصورة تكون بين  
 — . الصورة وإطارها ) .  
 — . منشار كبير .  
 L'argent est un bon — المال يفتح  
 — . جميع الأبواب .  
**Passer-passe sm.** شعوذة ، شعبة .  
 — (fig.) . خداع ، مراوغة .  
**Passer-pied sm.** رقصة الرجل ( نوع  
 — . من الرقص ) .  
**Passer-pierre sf. (Bot.)** شجرة بحرية .  
**Passer-plat sm.** كوة الصّحون ( فتحة في  
 — . جدار بين المطبخ وغرفة الطعام  
 — . لنقل الصحون ) .  
**Passer-poil sm.** صفيرة ، حاشية .  
**Passerport sm.** جواز سفر .  
 — . إجازة مرور [ او إقامة ] .  
 — maritime . جواز الإبحار .  
 Demander ses — طلب مغادرة البلاد •  
 — (تقال لغير عند توتر العلاقات الدوليّة) .  
 L'or est un — universel الذهب  
 — . يفتح جميع الأبواب .  
**Passer vi.** مرّ ، قطع • عبّر .  
 — . جاز • انتقل .  
 La beauté passe (fig.) الجمال يزول .  
 Il vient de — لقد مات .

Il est passé maréchal . رقي الى مشير .  
 Ce mot a passé dans notre langue دخلت هذه الكلمة لغتنا .  
 Passons au bureau . انتقل الى المكتب .  
 Cette couleur passera هذا اللون  
 — . سيتحول .  
 — . استنكف عن اللعب [ في القمار ] .  
 Cela lui a passé par la tête لقد خطر  
 — . له ذلك .  
 Cela peut — هذا محتمل .  
 Cette mode passera هذا الطراز لن  
 — . يندوم طويلاً .  
 En — par . أذن ، قسّر على .  
 — sur une faute . تنافى عن غلطة .  
 Laisser — لم يضرّ ، لم يصحّ ،  
 — لم يلاحظ .  
 Il a passé par de rudes épreuves عانى  
 — . محنةً قاسية .  
 — par dessus les difficultés لم  
 — . يتوقّف عند الصّعب .  
 — pour . عرف ، اشتهر بـ ...  
 Toute sa fortune y a passé انفق  
 — . كل ثروته في ذلك .  
 Nous allons tous y — سنوت جميعاً .  
 Voiture qui passe des voyageurs سيارة  
 — . تنقل مسافرين .  
 — de la contrebande أدخل [ او  
 — . تلقى ] بضائع مهربة .  
 — un vêtement ارتدى ثوباً .  
 — un contrat عقد اتفاقاً .  
 — un bouillon صقّى حساء .  
 — un article en compte رحل سلعة  
 — . الى الحساب .  
 — le but تجاوز الهدف .  
 — qqn. à la course سبقه .  
 — le temps à قضى الوقت في ..  
 Il a passé brillamment son examen قدّم  
 — . امتحانه بنجاح كبير .  
 — une envie أفسح رغبة .  
 — son chemin مضى بسبيله .  
 — un fait استطاع واقعة .  
 — une faute اغتفر زلة .  
 Cela passe mes forces هذا فوق طاقتي .  
 — qqn. par les armes أعدته  
 — . بالرصاص .

- au fil de l'épée . قتل بالسيف .  
 — en revue . استعرض .  
 Cette pièce a passé la rampe . تجتجت هذه المسرحية .  
 — à la postérité . خلد ذكره .  
 — à l'ennemi . انضم إلى العدو .  
 — commande . أوصى على شراء .  
 — de bouche en bouche . تداركته الألسن .  
 — en force de loi . أصبحت له قوة القانون .  
 — en jugement . حوكم .  
 — un bail . حرر إجارة .  
 — outre . صرف النظر عن .  
 Passons ! لا نلجأ • لا بأس .  
 — une fausse nouvelle dans un journal . دس نأ كاذبا في صحيفة .  
 Mon déjeuner ne passe pas . لم أنضم غدائي .  
 Mot qui passe en proverbe . كلمة جرت مجرى المثل .  
 Il passe pour une autre personne . حباه شخصاً آخر .  
 La loi a passé . صدق القانون .  
 Monnaie qui ne passe plus . عملة خرجت من التداول .  
 En passant . عابراً .  
 Se — . وقع ، حدث .  
 Le temps se — . الوقت يتقضي .  
 Se — de . امتنع عن ، امتنق عن .  
 Passerage sm. (Bot.) . عصابة ، ميوك (السيوك) ، الرامي ، شيطرج .  
 Passereaux sm. pl. (Ois.) . جواثيم (رؤية من الطير) .  
 Passerelle sf. . عتبة ، جسر ضيق .  
 — . جسر لنزول [بين الباغرة والأرض] .  
 — . طبقة ملبأ [في بلنيرة] .  
 — . حائل كشف الثور [في المسرح] .  
 Passerine sf. (Ois.) . بابا (طير امريكي من الجواثم يشبه الدوري) .  
 — (Bot.) . حشيشة الصمغ .  
 Passerinetto sf. (Ois.) . طائر الكنعلاء ، قرقنة .  
 Passer-rose sf. (Bot.) . عبيزي فرنجية .

- Passer-trappe sm. . ألهوة ، تسلية خفيفة .  
 Passer-thé sm. . مصفاة الشاي .  
 Passeur sm. . ممد (من يتود سفينة لعبور البحر) .  
 — . مشرب ضيق في البحر .  
 — . مشرب الأشخاص [على الحدود] .  
 Passe-velours sm. (Bot.) . عرف الديك ، عهنة عملية .  
 Passe-volant sm. . جندى احياطي [سابقاً] .  
 Passible adj. . مستحق • قابل التأثر .  
 Tout coupable est — d'une peine . كل ملذب يستحق العقاص .  
 — au droit d'un timbre . خاضع للتممة .  
 Passif sm. (Gramm.) . سبني المعجول .  
 Participe — . اسم المعول .  
 — (Dr.) . غرم ومغرم ، ديون .  
 — exigible . ديون قصيرة الأجل .  
 — fixe . خصوم ثابتة .  
 — social . ديون الشركة .  
 Actif et — . أصول وخصوم .  
 Passif, ive adj. . متقبل ، مطاوع ، متسلم .  
 — . موجود [ولكنه غير فعال] .  
 Il a un rôle tout — . له دور سلبي .  
 Obéissance — ive . طاعة عتباء .  
 Commerce — . استيراد .  
 Passiflore sf. (Bot.) . الآلية ، زهرة الآلام .  
 Passim loc. adv. . هنا وهناك ، في مواضع متقطعة .  
 Passion sf. . انفعال • هوى ، شهوة ، وجد ، شغف .  
 La — de Jésus-Christ . آلام المسيح .  
 — . رواية الانجيل لآلام المسيح .  
 — pour la musique . ولع بالموسيقى .  
 N'agissez jamais dans la — . لا تصرف أبداً وأنت غاضب .  
 Se livrer à ses — s . استسلم لأهوائه .  
 Parier sans — . تكلم بلا تعبير .  
 Passionnaire sm. . كتاب آلام المسيح .  
 — . آلام الشهداء ، كتاب قديم يصور آلام الشهداء .  
 Passionnant, e adj. . أخاذ ، مثير عاطفة والاهتمام .  
 Passionné, e adj. . متشوب العاطفة ، متفقد ، هائم .

- . شغف ، انفعالي .  
 Passionnel, le adj. . غرامي ، عاطفي .  
 Passionnément adv. . بشغف ، بولته ، بولع .  
 Passionner vt. . استهوى ، فتن ، علب .  
 — une discussion . أذكي مناقشة .  
 Se — pour . تحمس ل ، شغف ب .  
 Passionnette sf. (Fam.) . غرام وكثي .  
 Passivation sf. . تسفطة (معالجة وجوه المادن بالانوسقاط قبل دهنها) .  
 Passivement adv. . سلباً .  
 Passivité sf. . تأثرية ، انفعالية .  
 — . سلبية ، جمود ، قصور ذاتي .  
 Passoire sf. . مصفاة ، فلام .  
 Pastel sm. . بشيل (عجينة من صبغ مسحوق تستعمل في صنع الاقلام الملونة) .  
 — . قلم بشيل .  
 — . بشيلة • (صورة مرسومة بقلم بشيل) .  
 Pastel sm. (Bot.) . وشة (نبات حشيش زراعي الصباغ) .  
 Pasteller vt. . بشيل (رسم بقلم بشيل) .  
 Pastelliste sm. . مبشيل (رسم بقلم بشيل) .  
 Pastenade sf. (Bot.) . جزر بري .  
 Pastenague sf. (Pois.) . شحنين بحرّي (سمك عريض يملك في ذنبه إبرة سامة) .  
 Pastèque sf. (Bot.) . بطيخ أحمر ، جنس ، رقي .  
 Pasteur sm. . راع ، خنّام • قس .  
 Les rois — s . الملوك الرعاة .  
 Le Bon — . الراعي الصالح (المسيح) .  
 Pastourisation sf. . بشقرة (تعقيم الحليب او يواه بخرارة تقتل المتعضيات المؤذية) .  
 Pasteuriser vt. . بشتر (راجع المادة السابقة) .  
 Pastiche sm. . محاكاة (أثر أدبي أو فني أو موسيقي يحاكي فيه صاحبه أسلوب أثر سابق) .  
 — . توليفة (لحن موسيقي مؤلف من مختارات لعدد من الموسيقيين) .  
 Pasticheur vt. . عارض (يعني قلد وحاسي) ، نقل .  
 Pasticheur, euse s. . محارص (مجتدي) ، مقلد أثر ما .



**Pastillage** *sm.* تَقْرِيس \* (تَقْلِيد صُنْع أَقْرَاصِ الْحَكْلَى) .  
 — طَبِيخَة \* (أَكْبَة مِنْ طِين مَضْرُوعَة بِالْيَد) .  
**Pastille** *sf.* مَسْطُحِي \* (قِرْصٌ ذُو حَلَاوَة وَعِطْرٌ مُسْتَعْدِدٌ عَادَةً) .  
 — قِرْصٌ طَبِيخِي .  
 — كُرَّةُ التَّبَخِيرِ (كُنْثَلَة صَغِيرَة مِنْ مَضْجُونٍ عَطْرِي لِتَبْخِيرِ الْمَوَاهِ) .  
**Pastilleur** *sm.* قَرَامِصَة \* (أَدَاةُ تَنْصَعِ الْأَقْرَاصِ الْمُحَلَاةِ) .  
 — أَقْرَامِي \* (صَانِعُ الْأَقْرَاصِ الْمُحَلَاةِ) .  
**Pastille** *sm.* خَلِيطٌ مُعْجَنٌ .  
 — بَسْبَسِي (مَشْرُوبٌ مُعْطَرٌ بِالْأَبْيُونِ) .  
 — وَرْقَةٌ . (Fig.)  
**Pastoral, e, aux** *adj.* رَعَوِيٌّ (خَاصٌّ بِالرَّعَاةِ أَوْ بِتَرْبِيَةِ الْمَاشِيَةِ) .  
**Poésie** — *c* قَصِيدَةٌ رَعَوِيَّةٌ .  
 — رَعَائِي (خَاصٌّ بِرِعَايَةِ الْكَامِينَ لِأَنْشَاءِ أَيْرِيَّةٍ) .  
**Pastorale** *sf.* رَعَوِيَّةٌ \* (مُسَرَّجِيَّةٌ أَنْطَلَقًا مِنَ الرُّعَاةِ) .  
**Pastoralement** *adv.* رَعَوِيًّا ، حَلَّ طَرِيقَةِ الرُّعَاةِ .  
**Pastorat** *sm.* رَعَوِيَّةٌ (وَلِيْفَةٌ رَاعِي الْأَبْرِشِيَةِ \* مَدَّةُ وِلِيْفَةِ رَاعِي الْأَبْرِشِيَةِ) .  
**Pasteuriser** *vt. v.* **Pasteuriser** .  
**Pasteuriser** *sm.* رَاعٍ صَغِيرٌ .  
**Pasteurille** *sf.* رَاعِيَةٌ صَغِيرَةٌ .  
 — رَعِيَّةٌ \* (قَصِيدَةٌ غَنَائِيَّةٌ فِي عَوَائِدِ الرُّعَاةِ) .  
**Patache** *sf.* سَيَّارَةٌ رَدِيَّةٌ .  
 — خَفَّارَةٌ \* (زَوْزَقُ الْخَفَرِ وَالْمُرَاقَبَةِ) .  
**Patachon** *sm.* قَائِدٌ خَفَّارَةٌ .  
**Mener une vie de** — عَاشَ حَيَاةً مُفْطَرَّةً .  
**Patafolier** *vt.* (Que le bon Dieu te patafolie) بَارَكَ اللهُ بِكَ ! .  
**Que le diable te patafolie** لِيُفْطَحَكَ الشَّيْطَانُ .  
**Patapouf** *sm.* بَتْمِيْنٌ .  
**Pataque** *sm.* غَلْطَةٌ لَمَاطِيَّةٌ .  
**Pataras** *sm.* (Mar.) حَبْلٌ إِضَافِيٌّ .  
**\*Patarde ou Patar** *sm.* بَتَار (عَمَلَةٌ قَدِيمَةٌ مِنْ كَلِمَةِ بَاطَا) .

**Potato** *sf.* (Bot.) بَطَاطَاةٌ .  
 — (Pop.) رَجُلٌ بَكِيدٌ ، أَبْلَهٌ .  
**Potard, e s. et adj.** جَرَّوْ غِلِظُ الْأَرْجُلِ .  
 — (Fam.) إِنْسَانٌ مَسْجُوعٌ ، بَكِيدٌ .  
**Potage ou Potagement** *sm.* نَخِيطٌ ، تَعَثَّرٌ فِي الْوَحْلِ .  
**Potager** *vi.* [ فِي الْوَحْلِ ] تَعَثَّرَ ، ارْتَبَكَ . (Fig.)  
**Potageur, euse s.** مُنْخَبِطٌ ، مُتَعَثِّرٌ [ فِي الْوَحْلِ ] .  
**Patchouli** *sm.* (Bot.) بَنْشُولِي (عُطْبٌ عَطْرِي) .  
 — عِطْرُ الْبَنْشُولِي .  
**Pâte** *sf.* عَجِينٌ وَخَبِيَّةٌ ، طَبِيخٌ .  
 — \* **alimentaires** إِطْرِيَّةٌ ، عَجَائِيْنٌ غَذَائِيَّةٌ (مَسْكُونَةٌ) .  
**Mettre la main à la** — حَقَّقَ عَمَلًا — بَنَفَسَ .  
**Il est de la** — **dont on fait les héros** هُوَ مِنْ جَبَلَةِ الْأَبْطَالِ .  
**C'est une bonne** — هُوَ رَجُلٌ طَيِّبٌ .  
**Vivre comme un coq en** — عَاشَ فِي رَحَاةٍ .  
 — **de carton** وَرَقٌ مَضْفُوطٌ ، مَقْفُودٌ .  
 — **dentifrice** مَضْجُونُ الْأَسْنَانِ .  
 — (Art.) مَضْجُوتَةٌ .  
**Pâté** *sm.* فَطِيرَةٌ مَخْشُوءَةٌ .  
**Petit** — سَتَبُوسَكٌ .  
 — **d'encre** لَطِخَةٌ خَبِيرٌ .  
 — **de caractères** غِلْظٌ مِنْ حُرُوفٍ الطَّبَاعَةِ .  
 — **de maisons** هَيْدَقَةٌ (مَجْمُوعَةُ بُيُوتٍ) .  
**Un gros** — (Fig.) طِفْلٌ سَمِينٌ .  
**Pâte** *sf.* خَبِيصَةٌ [ أَوْ عَصِيَّةٌ ] الدَّوَابِّجِ : طِمَامُ الْكِلَابِ وَالْقُطَطِ [ مِنْ خَبِيرٍ وَلَحْمٍ مَسْزُوجِينَ ] .  
 — تَأْدِيبٌ . (Fig.)  
**Pâtin** *sm.* (Pop.) مَعِينَةٌ صَخِيرَةٌ ، قَرِيَّةٌ .  
**Pâtin, e adj. et s.** مَرِينٌ ، ذَلِيقٌ .  
**Voix** — *c* صَوْتٌ مُتَمَلِّقٌ .  
**Patchouli ou Patchouli** *sf.* كَلَامٌ مَقْشُورٌ ، وَعُودٌ فَارِغٌ .  
**Patchouli** *vi.* مَالَتْقٌ وَتَمَلِّقٌ .

**Patelle** *sf.* مَحَنٌ طَبِيخِي [ يُسَمَّى الْمَحَارَةُ ] .  
 — (Zool.) **v. Bernicle** .  
 — دَاخِصَةٌ ، رَضَقَةٌ (الْمَعْطَمُ) — (Anat.)  
 — الْمَدْبُورُ الْمُتَحَرِّكُ فِي رَأْسِ الرِّكْبَةِ) .  
**Patine** *sf.* مَسِينَةُ الْكَأْسِ ، طَبَقٌ .  
**Patinoire** *sf.* سَلَاةٌ رِيَابِيَّةٌ .  
 — كَلَامٌ فَارِغٌ ، ثَرَقَرَةٌ .  
**Patent, e adj.** جَلَكِيٌّ ، صَرِيحٌ ، وَاضِحٌ لِلْبَيَانِ .  
**Letres** — **cs** بَرَاءَةٌ [ أَوْ شَهَادَةٌ ] صَائِدَةٌ مِنْ مَلِكٍ .  
**Patentable** *adj.* خَاضِعٌ لِضَرِيَةِ الْمِهْنَةِ .  
**Patentage** *sm.* (Tache.) سَفَايَةُ الْقَوْلَادِ .  
**Patente** *sf.* ضَرِيَّةُ الْمِهْنَةِ \* شَهَادَةٌ ، بَرَاءَةٌ .  
 — بَرَاءَةُ الْاِخْتِرَاعِ .  
 — **de santé** شَهَادَةٌ صِحِّيَّةٌ .  
 — **nette** شَهَادَةٌ صِحِّيَّةٌ نَظِيفَةٌ [ تَعْمَلُ ] لَيْسَتِ عَلَى أَهْلِ الْإِنْحَارِ [ .  
 — **suspecte** شَهَادَةٌ صِحِّيَّةٌ مُرَبِيَّةٌ .  
**Patenté, e adj. et s.** مُبَرَّرٌ (حَاصِلٌ عَلَى بَرَاءَةٍ أَوْ شَهَادَةٍ) .  
**Commerçant** — تَاجِرٌ خَاضِعٌ لِضَرِيَةِ [ عَلَى الْمِهْنَةِ التَّجَارِيَةِ ] .  
**Patenter** *vt.* اِخْتَرَعَ لِضَرِيَةِ الْمِهْنَةِ .  
 — بَرَّرَ [ مَتَّحَ بَرَاءَةً أَوْ شَهَادَةً ] .  
**Pater** *sm.* سَلَاةٌ رِيَابِيَّةٌ .  
 — شَوَاهِدُ الْمَجْبَةِ .  
 — (Fam.) أَبٌ .  
**Patère** *sf.* مِعْلَاقٌ ، شِبَابٌ وَمِشْجَبٌ .  
**Pater familias** *sm.* رَبُّ أَسْرَةٍ [ رُومَانِيَّةٌ ] \* وَالِدٌ مُتَعَلِّطٌ .  
**Paternalisme** *sm.* أَبَوِيَّةٌ (طَرِيقَةُ عَائِلَةٍ رَحِيمَةٍ تَنْتَهِيهَا الْحُكُومَةُ فِي إِدَارَةِ الْبِلَادِ أَوْ تَنْتَهِيهَا هَيْئَةٌ أَوْ شَخْصٌ ذُو سُلْطَانٍ فِي مُعَامَلَةِ الْجَمَاعَاتِ وَالْأَفْرَادِ) .  
**Paternaliste** *adj.* أَبَوِيٌّ (ذُو عِلَاقَةٍ بِالطَّرِيقَةِ الْأَبَوِيَّةِ ، رَاجِعٌ إِلَى الْمَادَةِ السَّابِقَةِ) .  
**Paternel** *adj.* أَبَوِيٌّ ، يَتِمُّ عَنْ حُتْوٍ .  
**Paternel, le adj.** أَبَوِيٌّ ، وَالِدِيٌّ .  
 — مِنْ جِهَةِ الْأَبِ .  
**Ton** — لَهْجَةٌ رَحِيمَةٌ .  
 — *sm.* أَبٌ .  
**Paternellement** *adv.* أَبَوِيًّا ، وَالِدِيًّا \* بِطَبِيعَةٍ نَحِيمَةٍ .

**Paternité** sf. أبوة .  
 — légitime . أبوة شرعية .  
 — naturelle . أبوة طبيعية .  
 — adoptive . أبوة بالتبني .  
 Désavouer la — d'un livre . نفي نسبة كتاب إليه .  
**Patéux, euse** adj. عَجَبِيّ • دَبِيح .  
 Pain — . خُبْز نَيِّء .  
 Chemin — . طريق وحل .  
 Encre — euse . حبر كثيف .  
 Style — . أسلوب ثَقِيل .  
**Pathétique** adj. et s. مؤثّر، مثير للعواطف .  
 — . مُحْزِن ، مُشْجِع ، مُحَرِّك للشَّعْفة .  
 — . عَقْلَة العَيْن [ المُحَرَّكة ] . (Anat.)  
**Pathétiquement** adv. بطريقة تُثير .  
 — . الشَّعْفة ، بِاشْجَاء .  
**Pathétisme** sm. استيهواء، تأخيد، إتيلاء .  
**Pathogène** adj. وَاِصَم ، مُضَرِّع . يُسَبِّب المرض كالجرثوم .  
**Pathogénie** sf. إمراض (تولّد الأمراض) .  
**Pathogénique** adj. إمراضي (مُعلّق) .  
 — . بِشْوَ المرض .  
**Pathognomonique** adj. واسم مُضَرِّع ،  
 — . مُشِير لمرض مُعَيَّن .  
**Pathologie** sf. وَصَامَة ، نَظْمَة (عِلْم الأمراض ، طب باطني) .  
**Pathologique** adj. مُضَرِّع (مُخْتَصّص) .  
 — . بِعِلْم الأمراض .  
**Pathologiquement** adv. مُضَرِّعاً (من وجهة نظر عِلْم الأمراض) .  
**Pathologiste** sm. أمراضيّ (أخصائي في علم الأمراض) .  
**Pathos** sm. تَفْخِيم • كَلَام مُهَيِّج .  
**Patibulaire** adj. مِشْنَقِيّ (مُخْتَصّص) .  
 — . بِالْمِشْنَقَة .  
 Mine — . وَجْه شَاخِب .  
**Patiemment** adv. بِعَبْر ، بِأَنَاء .  
**Patience** sf. صَبْر ، أَفَاء ، حِلْم ، جَلَد .  
 La — vient à bout de tout الصبر يفتاح القصرج .  
 Prendre en — . اسْتَبْرِيلاً شَكْوَى .  
 Perdre — . عِلَّ صَبْرَهُ .  
 — . لُغْبَة الصَّبْر (نوع من لعب الورق) .  
 — . لَوِثْمَة صَقَل الأزرار .

— l (Interj.) . صَبْرًا .  
 — (fig.) . عَمَل دَقِيقٌ جَدًّا .  
**Patience** sf. (Bot.) . حُشْبِيص .  
**Patient, e** adj. صَبُور ، جَلُود ، حَكِيم .  
 — . مُعَالِج (مريض خاضع للمعالجة الطبية أو الجراحية) .  
 — . مُعَذِّب (خاضع للتعذيب) .  
 L'agent et le — . العاَمِل والْجَاوِد .  
**Patiente** vi. صَبَرَ ، تَجَلَّد .  
**Patin** sm. مِرْزَلِج .  
 — à roulettes . مِرْزَلِج ذو بَكَرَات .  
 — . خُفّ [ من قماش ] .  
 — (Techn.) . سَنَاد .  
 — . قَاعِدَة خَطّ [ في سِيكَة خَلْد ] .  
 Faire du — . تَرْزَلِج .  
**Patinage** sm. تَرْزَلِج ، تَرْحَلِيق .  
 — . تَرْحَلِيقُ مَبَارَة .  
**Patine** sf. أَكْسِيد البُرُوف .  
 — زَنْجَار (لون الأكسيد الذي تتخيله بعض الأشياء على مسر الزمن) .  
**Patiner** vi. تَرْزَلِج ، تَرْحَلِيق .  
 — vt. دَاخَب .  
 — . زَنْجَبَر (طلى إطاراً بالأكسيد) .  
**Patinette** sf. v. Trotinette .  
**Patineur, euse** s. مُتَرْزَلِج ، مُتَرْحَلِيق .  
**Patinoire** sf. مِرْزَلَقَة ، مِيدَان التَّرْزَلِج .  
**Patio** sm. صَحْن الدَّار .  
**Pâtir** vi. تَعَذَّب ، تَأَلَّم .  
 — de . عَانِي .  
**Pâtis** sm. مَرْمِي .  
**Pâtisser** vt. عَجَنَ • صَنَعَ - الحَلْوَى .  
**Pâtisserie** sf. حَلْوَى .  
 — . صِنَاعَة الحَلْوَى • دُكَّان الحَلْوَى .  
**Pâtissier, ère** adj. et s. حَلْوَالِيّ (صانع الحَلْوَى أو بِالْعَمَا) .  
**Pâtissoire** sf. طَاوِلَة الحَلْوَى .  
**Pâtisson** sm. (Bot.) . يَحْطِيق أَفْرَع ، قَاوُون المِير .  
**Patoche** sf. (Fam.) . يَدَ صَخْمَة .  
**Patois** sm. لَهْجَة إقْلِيْبِيَّة .  
**Patois, e** adj. فَو لَهْجَة إقْلِيْبِيَّة .  
**Patoiser** vi. تَكَلَّمَ بِلَهْجَة إقْلِيْبِيَّة .  
**Pâton** sm. قِطْمَة عَجِين .  
**Patouillard** sm. (Fam.) . سَكِينَة بَطْنِيَّة .

**Patouiller** vi. (Fam.) v. Patnager .  
**Patraque** adj. et sf. (Fam.) آلَة قَدِيمَة .  
 — . سَاعَة مُعْطَلَة .  
 — (fig.) . حَلِيل • مُنْخَرِف الزَّجَاج .  
**Pâtre** sm. رَاع .  
**Patriarcal, e, aux** adj. بَطْرِيَرِكِيّ .  
 — . أَبَوِيّ (مُخْتَصّص بالأبوة) .  
 Régime — . نِظَام الأبوة .  
 Le siège — . الكُرْسِيّ البَطْرِيَرِكِيّ .  
**Patriarcalement** adv. بَطْرِيَرِكِيًّا .  
 — . أَبَوِيًّا .  
**Patriarcat** sm. بَطْرِيَكِيَّة وَبَطْرِيَرِكِيَّة .  
 — . بَطْرِيَكَة (مُدَّة ولاية بَطْرِيَك) .  
 — . مِهْمَة بَطْرِيَرِك .  
 Le — . الكُرْسِيّ البَطْرِيَرِكِيّ .  
 — . نِظَام الأبوة (نظام أسرة قائم على سُلْطَة الأب) .  
**Patriarche** sm. أَب ، رَبّ عَائِلَة .  
 — . شَيْخ جَدِيل .  
 — . بَطْرِيَرِك وَبَطْرِيَك .  
 — . مُشْتَلِجَمَاعَة [ أو اكبر أَعْضَاءهَا سِنَاء ] .  
**Patrice** sm. بَطْرِيَق (كبير الأشراف عند الرومان) .  
**Patricial, e, aux** adj. بَطْرِيَقِيّ (ذو علاقة بالبطارقة) .  
**Patriciat** sm. بَطْرِيَقَة (رتبة البطريرق) .  
 — . طَبَقَة الأَشْرَاف [ أو الشُّيُوخ ] .  
**Patricien, ne** s. شَرِيف رُومَانِيّ .  
 — . نَبِيل ، شَرِيف .  
**Patrie** sf. وَطَن ، مَسْقَط الرَّأْس .  
 La mère — . الوَطَن الأم .  
 Céleste — . جَنَّة [ المَسْجُون ] .  
**Patrimoine** sm. إِرْث ، مِيرَاث .  
 — (Dr.) . ذِمَّة مَالِيَّة .  
 — de la nation . ثَرَاث الأُمَّة .  
**Patrimonial, e, aux** adj. مَوْرُوث ،  
 — . مَوْرُوث ، لِذِيّ .  
 — . مُعْطَل بالذِمَّة المَالِيَّة .  
 Les droits, — aux . الحَقُوق المَالِيَّة .  
**Patriotard** adj. (Fam.) وَطَنِيّ (ذو وطنيّة صاخبة) .  
**Patriote** adj. et s. وَطَنِيّ ، مُحِبّ لوطَنه .  
**Patriotique** adj. وَطَنِيّ (مُعلّق بِحُبِّ الوَطَن) .  
 Chant — . نَشِيد وَطَنِيّ .

<b>Patriotiquement</b> adv. وطنياً، حباً بالوطن، في سبيل الوطن.	— وصلة (قطعة فماش تعمل بين طرفي ثوب).
<b>Patriotisme</b> sm. وطنية، حب الوطن.	<b>La — d'un peintre</b> مهارة رسام.
<b>Patriotique</b> sf. آباءية (دراسة علم آباء الكنيسة).	<b>— de soutien</b> دعامة، سند، عماد.
<b>Patrologie</b> sf. علم آباء الكنيسة.	<b>—</b> لسان الحذاء (أو لسان المحفظة).
<b>—</b> مؤلفات آباء الكنيسة.	<b>—</b> ذراع المروسة.
<b>Patron, ne</b> s. قديس شفيع.	<b>—</b> مسار طويل.
<b>—</b> حام، مدافع.	<b>— de velours</b> أغنثار القبط الخفيفة.
<b>—</b> رب عمل، معلم.	<b>Faire — de velours</b> لطف، أظهر المودة.
<b>— d'hôtel</b> فندق (صاحب فندق أو مديره).	<b>Avoir une — folle</b> عرج قليل.
<b>—</b> رُبان سفينة، قائد مركب.	<b>Coup de — (fig.)</b> انشقاق خيث.
<b>Patron</b> sm. مثال، نموذج الصنع [من خشب أو زنك أو ورق مقوى الخ].	<b>— s de mouche</b> كتابة زكية مخربشة.
<b>Patronage</b> sm. شفاعت قديس، رعاية، حماية، عناية.	<b>— s de lapin</b> سرائف قصيرة.
<b>—</b> رعاية الجانحين (مؤسسة خاصة للعناية بشؤون الجانحين).	<b>— d'attache</b> متشبك.
<b>— scolaire</b> جمعية مدرسية، مركز جمعية مدرسية.	<b>— d'habit</b> عروزة.
<b>Le — judiciaire</b> المساعدة القضائية.	<b>Tirer dans les — s de qqn.</b> سبب له مصائب.
<b>—</b> مركز الجمعية.	<b>Marcher à quatre — s</b> مشي على يمينه وقدميه.
<b>Patronal, e, aux</b> adj. شفعي (شفيع).	<b>Tomber sous la — de qqn.</b> وقع تحت سلطه، أصبح تحت رحمته.
<b>—</b> مختص بأزباب المهنة.	<b>Retomber sur ses — s</b> عرج سليماً من ورطة.
<b>Patronat</b> sm. مهنيين (مجمع).	<b>Graisser la —</b> رشا.
<b>—</b> أزباب العمل.	<b>Montrer — blanche</b> تملق.
<b>Patronner</b> vt. رعى، ساند، عقد.	<b>— (Bot.)</b> أرومة، جملر.
<b>—</b> تمذج (فعل بواسطة نموذج).	<b>—</b> مقنب (تحت الأسد أو مخلبه).
<b>Patronnase</b> adj. f. (Dams) ربة جمعية خيرية.	<b>— de bon (Bot.)</b> عسلج.
<b>Patronymique</b> adj. لقصي (خاص باللقب).	<b>Patte-d'oie</b> sf. ملتقى طرف.
<b>—</b> سلق (مُعلق بالأباء والأجداد).	<b>— (Fam.)</b> تفضن المأقي.
<b>Nom —</b> اسم الأسرة.	<b>—</b> حبل مُتمدد العرى.
<b>Patrouille</b> sf. مَهْمَة دورية، دورية.	<b>— (Bot.)</b> هرقلية نافعة، غيطل.
<b>Patrouiller</b> vi. عس، قام بدورية.	<b>Pattemouille</b> sf. خريقة الكمي.
<b>Patrouilleur</b> sm. طواف (جندى أو طائرة أو سفينة تعمل في دورية).	<b>Pattara</b> sm. مثال، نموذج.
<b>Patte</b> sf. رجل، قدم، قائمة [حيوان].	<b>Pattinsonage</b> sm. يفتنة استعمال.
<b>— (Fam.)</b> قدم الإنسان [أو يده].	<b>—</b> طريقة الكيمائي البريطاني يتشون لفصل القصة عن الرصاص.
	<b>Pattu, e</b> adj. غليظ الرجلين.
	<b>Figeon —</b> حمام مسرول.
	<b>Pâturable</b> adj. يرعى، يمكن رعيه.
	<b>Pâturage</b> sm. مرعى، مرتع.
	<b>Droit de —</b> حق الإزعاء.

<b>Pâturage</b> sf. طعام الحيوانات.	<b>Pâturer</b> vi. رعى، وارتعى [الحقول].
<b>—</b> مرعى.	<b>Pâturin</b> sm. (Bot.) تنف (عشبة الكلأ).
<b>— (Fam.)</b> غذاء الإنسان.	<b>Paturon</b> sm. رُسخ الفرس.
<b>— (fig.)</b> غذاء ثقافي.	<b>Pauciflore</b> adj. مُحاح (قليل الزهور).
<b>Droit de vaine</b> — حق الإزعاء المسمى.	<b>Paulette</b> sf. بوليت (رسم سنوي كان القضاء ورجال المال يدفعونه للملك، وهو باسم أول مستفيد).
<b>Pâturer</b> vi. رعى، وارتعى [الحقول].	<b>Paulien, ne</b> adj. فسخي (صفة دعوى فتح العقود الصادرة من المدينين إضراً بملاتهم).
<b>Pâturin</b> sm. (Bot.) تنف (عشبة الكلأ).	<b>Paulownia</b> sm. (Bot.) باولونيا (شجرة تزيينية).
<b>Paturon</b> sm. رُسخ الفرس.	<b>—</b> تزيينية).
<b>Pauciflore</b> adj. مُحاح (قليل الزهور).	<b>Paume</b> sf. راحة، كف.
<b>Paulette</b> sf. بوليت (رسم سنوي كان القضاء ورجال المال يدفعونه للملك، وهو باسم أول مستفيد).	<b>—</b> راحية (ضرب من لعبة التيس).
<b>Paulien, ne</b> adj. فسخي (صفة دعوى فتح العقود الصادرة من المدينين إضراً بملاتهم).	<b>Pauvre, e</b> adj. فقير، ضائع، قائم.
<b>Paulownia</b> sm. (Bot.) باولونيا (شجرة تزيينية).	<b>Pauvresse</b> sf. شغل (ضرب من الشعر).
<b>—</b> تزيينية).	<b>— (Tech.)</b> مُعملة.
<b>Paume</b> sf. راحة، كف.	<b>—</b> كف جلد (لنوقي حرز الإبره).
<b>—</b> راحية (ضرب من لعبة التيس).	<b>Pauvre</b> vt. صغ.
<b>Pauvre, e</b> adj. فقير، ضائع، قائم.	<b>—</b> أضع، خسر.
<b>Pauvresse</b> sf. شغل (ضرب من الشعر).	<b>— (Pop.)</b> راحي (عريف لعبة الراحية).
<b>— (Tech.)</b> مُعملة.	<b>Pauvreté</b> sf. سحب، حبل.
<b>—</b> كف جلد (لنوقي حرز الإبره).	<b>—</b> طرى الجلد.
<b>Pauvre</b> vt. صغ.	<b>Paupérisation</b> sf. إفقار [سكان أو طبقة اجتماعية].
<b>—</b> أضع، خسر.	<b>Paupérisme</b> sm. فقر، إلقاء، عز.
<b>— (Pop.)</b> راحي (عريف لعبة الراحية).	<b>Paupière</b> sf. جفن.
<b>Pauvreté</b> sf. سحب، حبل.	<b>Ouvrir les —</b> أفاق، استيقظ.
<b>—</b> طرى الجلد.	<b>Fermer la —</b> نام [أومات].
<b>Paupérisation</b> sf. إفقار [سكان أو طبقة اجتماعية].	<b>Fermer les — s à qqn.</b> حصر مونه.
<b>Paupérisme</b> sm. فقر، إلقاء، عز.	<b>Pauvrette</b> sf. لقيقة (قطعة لحم مسلوقة ومخلوطة).
<b>Paupière</b> sf. جفن.	<b>Pause</b> sf. وقف ووقفه وتوقف، صمت.
<b>Ouvrir les —</b> أفاق، استيقظ.	<b>—</b> فترة، استراحة.
<b>Fermer la —</b> نام [أومات].	<b>—</b> توقف، سكت.
<b>Fermer les — s à qqn.</b> حصر مونه.	<b>Pauvre</b> vi. جعله يتنظير.
<b>Pauvrette</b> sf. لقيقة (قطعة لحم مسلوقة ومخلوطة).	<b>Faire — qqn.</b> جعله يتنظير.
<b>Pause</b> sf. وقف ووقفه وتوقف، صمت.	<b>Pauvre</b> adj. فقير، مغرور، مُحاح.
<b>—</b> فترة، استراحة.	<b>Un — orateur</b> خطيب مكي.
<b>—</b> توقف، سكت.	<b>Un — budget</b> ميزانية هزلة.

Un — sourire	بَسْمَةٌ حَزِينَةٌ
Langue —	لُفَةٌ رَكِيكَةٌ
— homme	رَجُلٌ عَادِمُ الْأَهَمِّيَّةِ
— de moi !	يَا لَتَعْلَسَتِي !
Pauvrement adv.	بِفَقْرٍ ، بِحَالَةٍ فَاقَةٍ
Pauvresse sf.	سُتْعَطَلَةٌ ، فَقِيرَةٌ
—	مِسْكِينَةٌ
Pauvret, te adj.	فَقِيرٌ ، مِسْكِينٌ
Pauvreté sf.	فَقْرٌ ، فَاقَةٌ
— n'est pas vice	لَيْسَ الْعَوَزُ زَدِيْلَةً
Pavage sm.	بِكَلْطٍ وَتَبْلِيْطٍ • رَصْفٌ
Pavane sf.	بَاقَانِيَّةٌ ( رَقْصَةٌ قَدِيْمَةٌ أَوْ مَوْسِقَاهَا )
Pavaner ( Se — ) v. pr.	تَبْتَخْتَرُ ، تَطْلُوْسُ ( مَشَى مِثْلَةَ الطَّاوُوسِ )
Pavé sm.	بِيْلَاطٌ ، حَجَرُ التَّبْلِيْطِ
—	مُبْلَاطٌ • ( جِزءٌ مِنْ شَارِعٍ مُبْلَاطٌ )
— ( Fam. )	مَقَالَةٌ ثَقِيْلَةٌ
Battre le — ( fig. )	جَاءَ وَرَاحَ بِلَا غَايَةٍ
Être sur le —	هُوَ يَلَا مَأْوًى وَلَا عَمَلَ
Tenir le haut du —	تُعَدُّوْهُ
Pavé, e adj.	مُبْلَاطٌ
Pavée sf. ( Bot. )	بَيْبِجِيَالُ أَحْمَرٌ ، قَيْشَبَةُ
Pavement sm. v. Pavage	
Paver vt.	بِكَلْطٍ ، وَبِلَاطٍ ، رَصَفَ
Paveur sm.	بِلَاطِيٌّ ، رَاصِفٌ
Pavie sf. ( Bot. )	بَالِيَّةٌ ( عَشْرَبٌ مِنَ الدَّرَاقِ )
—	يُزَوِّجُ فِي بَاقِيٍّ
Pavillon sm.	سُرَادِقٌ ، صِيَوَانٌ ، فُسْطَاطٌ
—	جَنَاحٌ [ مِنْ مَسْنَى أَوْ مَعْرُضٍ ]
—	بَيْتٌ صَغِيرٌ • مَقْصُورَةٌ
—	أَعْلَى هَيْكَلٍ مَبْنِيٍّ
—	حَوْضٌ ، أَدْبِيَّةٌ ( مَحَارَةٌ أَوْ ) ( Anas. )
—	صِيَوَانُ الْأُذُنِ
— d'un cor	فُتْحَةٌ بِوَقْ
— d'un bateau	رَايَةٌ ، عِلْمٌ ، بَيْتَرَقٌ
Amener —	اسْتَقْلَمَ
Hincer, arborer	تَحَدَّى الْعِلْوَ لِقَتَالِ
Montrer son —	كَشَفَ جَنِيْبَهُ [ يَرْتَفِعُ ]
—	الرَايَةَ الْوَطَنِيَّةَ فِي مَعْرَكَةٍ بِحَرِّيَّةٍ
Baiser —	أَذْعَنَ ، اعْتَرَفَ
—	بَعَدَمَ تَقَرُّبِيٍّ
Pavillonnerie sf.	مَعْنَعُ الْأَعْلَامِ
—	• مَخْزَنُ الْأَعْلَامِ
—	دِرَاسَةُ الْأَعْلَامِ

Pavimenteux, case	بِيْلَاطِيٌّ ( شَيْءٌ بِالْبِلَاطِ )
Pavols sm.	تَرَمَسٌ كَثِيرٌ ، مَجْنَنٌ
Élever sur le —	مَجَّدَ ، شَهَّرَ
Grand —	رَايَاتُ الْعِيدِ ( مَجْمُوعَةُ الرَايَاتِ )
—	الرَّفُوعَةُ عَلَى مَسِيْفَةٍ فِي يَوْمِ عِيدٍ
Petit —	رَايَاتُ الْجَنِيْبَةِ ( مَجْمُوعَةٌ )
—	الرَايَاتُ الرَّفُوعَةُ عَلَى سَعِيْفَةٍ
—	لِتَحْلِيْدِ جَنِيْبَتِهَا
Pavoisement sm.	تَزْيِينٌ بِالْأَعْلَامِ
Pavoiser vt.	زَيَّنَ بِالْأَعْلَامِ
— ( fig. )	أَظْهَرَ فَرْحًا كَبِيرًا
Pavot sm. ( Bot. )	عَشَشَخَاشٌ
Payable adj.	وَاجِبُ الْإِدَاءِ ، مُسْتَحِقٌّ
—	السَّدَادُ
Payant, e adj.	دَافِعٌ
Spectacle —	حَقْلَةٌ يُلْفَعُ أَجْرُهَا
Une affaire — e	عَسَكِيَّةٌ رَابِيَةٌ
Paye sf. v. Paie	
Payement sm. v. Paiement	
Payer vt. et vi.	دَفَعَ ، سَدَّدَ ، آدَى
— une dette	قَضَى [ أَوْ قَنَى ] دَيْنًا
— un service	جَزَى خِدْمَةً
— cher une victoire	دَفَعَ غَالِيًا
—	قَتَلَ تَضَرَّرَ
Il n'a pas été payé de ses efforts	لَمْ يُعَوِّضْ عَنْ جُھُودِهِ
On l'a payé de son insolence	عَوِّبَ عَنْ قَوْبِهِ
—	عَلَى وَقَاحَتِهِ
— d'audace	دَكَّلَ عَلَى الْجُرْأَةِ
— d'ingratitude	نَكَّرَ الْجَسِيلَ
—	جَازَى بِعَدَمِ الْعِرْفَانِ
— de mots	عَلَّلَ بِالْوَعْدِ
— de sa personne	تَعَرَّضَ تَعَرُّضًا خَطِرًا
— de retour	اعْتَرَفَ بِصَنِيْعِ الْغَرِّ
— le tribut à la nature	مَاتَ ، قَضَى
Il ne paie pas de mine	بَاطِنُهُ خَيْرٌ مِنْ ظَاهِرِهِ
—	سَانَقَمَ مِنْهُ
Il me le payera	نِجَارَةٌ رَابِيَةٌ
Commerce qui paie	اِشْتَرَى ، ابْتَاعَ
Se —	اِكْتَنَى ، اجْتَنَرَأَ
Se — de	اسْتَهْزَأَ بِهِ [ أَوْ عَدَمَهُ ]
Se — la tête de —	دَالَعَ ، وَافَ
Payeur, case s.	سَتِيَّةُ الْمُعَامَلَةِ
Mauvais —	حَسَنُ الْمُعَامَلَةِ
Bon —	

Treancier - payeur	أَمِينٌ مُتَوَقِّفٌ
Pays sm.	بَلَدٌ ، قَطْرٌ ، مِصْرٌ
—	سُكَّانُ الْبَلَدِ
Mal de —	حَتْنٌ ، أَبَاةٌ
— perdu	بَلَدٌ بَعِيدٌ
Voir du —	سَافِرٌ ، سَاحٌ
Être en — de connaissance	كَانَ بَيْنَ مَعَارِفِهِ
C'est un — ( Fam. )	هَذَا مُوَاطِنٌ
Cela fait bien dans le —	هَذَا يَجْدُثُ فِي تَأْمِيْنِ أَطْبِيْبٍ
—	مَشْهُدٌ طَبِيْعِيٌّ
Paynagie sm.	مَنْظَرٌ مَدَنِيٌّ [ أَوْ حَضَرِيٌّ ]
— urbain	لَوْحَةٌ طَبِيْعِيَّةٌ
Un —	رَسْمٌ الطَّبِيْعَةِ
Le —	رَسَامُ الطَّبِيْعَةِ
Paynagiste sm. et adj.	فَلَاحٌ ، قُرُوِيٌّ ، مَزَارِعٌ
Payan, ae s.	رَجُلٌ قَطْرٌ ، قَاسِيٌ
— du Danube	الْمَرَّاحَةُ
Payannat sm.	مَزَارِعُونَ ( مَجْمُوعٌ )
—	مَزَارِعِي مِثْلَقَةٍ
—	طَبَقَةُ الْفَلَاحِيْنَ
Payannerie sf.	قُرُوِيَّوْنَ ، طَبَقَةُ الْفَلَاحِيْنَ
—	فَلَاحِيَّةٌ • ( رِوَايَةُ تَصَوُّرِ أَنْخِلَاقِ الْفَلَاحِيْنَ )
Payse sf. v. Pays	ف. ك. ب. ( مُخْتَصَرٌ شَهَادَةٍ )
P. C. B. sm.	الدَّرُوسُ الْفِيْزِيَايِيَّةُ وَالْكِيْمَايِيَّةُ وَالْيُولُوجِيَّةُ
Péage sm.	مَكْسُوسٌ ( رَسْمُ الْمُرُورِ أَوْ الْمُبُورِ )
Péager, ère s.	مَكْسَاسٌ ( جَانِبِي رُسُومِ الْمُرُورِ )
Péan sm.	نَشِيدُ الْحَرْبِ [ أَوْ النُّصْرَةِ ]
Peau sf.	جِلْدٌ ، بَشْرَةٌ
— d'un animal	إِهَابٌ
—	قُرُوَّةٌ
—	فِشْرَةٌ ، غِشَاءٌ
— d'âne ( Fam. )	شَهَادَةٌ ، دُبْلُومٌ
Entrer dans la — de son personnage	مَقَلَّ دَوْرَهُ خَيْرَ تَمَثُّلٍ [ فِي مَسْرَحٍ أَوْ فِيلْمٍ ]
Vendre cher sa —	فَارَمَ مَقَاوِمَةً
—	الْأَبْطَالُ قَبْلَ أَنْ يَمُوتَ
Faire — neuve	تَغَيَّرَ سُلُوكُهُ [ أَوْ ] آرَامُهُ [ تَغْيِيرًا تَامًا ]
A fleur de —	سَطْحِيٌّ ، غَيْرُ عَمِيقٍ

Il n'a que la — et les os ، هو ضامر ، هزيل .

Crever dans sa — ، ستن كثيراً .

Ne pas tenir dans sa — ، طار فزحاً .

Il mourra dans sa — ، لن يفلح عن عادته .

Femme en — ، امرأة ترتدي ثياب الشهرة .

Démangeaison de la — ، ككة ، حكة .

Sauver sa — ، نجا بعباته .

Il a la — courte ، هو كسول [ أو ] قاعد الجسم .

Avoir qqn. dans sa — ، كلف وأولع بفلان .

Entrer dans la — de .. ، تطع بأطباق ..

Avoir la — de qqn. ، ظفر بفلان .

Travailler pour la — ، ذهبت أنماهه أدرار الرياح .

Peaucier sm. (Anat.) ، عفلة تحنجللبة ( العفلة المنتشرة تحت الجلد ) .

Peaufiner vt. ، غطى بجلد خزال . (Fig.) زين .

Peau-rouge s. ، هيندي أمريكي .

Peausserie sf. ، دباغة الجلود • تجارة الجلود .

— ، دسكان بيع الجلود .

Une — ، جلد مدبوغ .

Peaussier s. et adj. ، دباغ ، دايغ الجلود . تاجر [ أو بائع ] الجلود .

Pébrine sf. ، تكفل ( مرض دود القز ) .

Pec adj. m. ( Harag — ) ، ركة حليقة الشلح .



Pécaré sm. (Zool.) ، بيكاري ( خنزير بري أمريكي ) .

Peccable adj. ، غير مقصوم ، قابل الخطأ [ أو الزلل ] .

Peccadille sf. ، حقوة ، زكة .

Pechblende sf. ، بشيلاند ( فلز كبير الأورانوم ) .

Pêche sf. (Bot.) ، دراقنة .

Pezu de — ، جلد مخلي .

— (Pop.) ، صقعة • صرنة .

Pêche sf. ، صيد السمك • مكان الصيد .

— (Dr.) ، حق صيد السمك .

Vendre sa — ، باع سمكه .

Pêché sm. ، خطية ، معصية ، إثم ، ذنب .

— mortel ، خطية سيئة .

Le — originel ، الخطية الأصلية .

— mignon ، عادة سيئة .

— véniel ، خطية عَرَضية .

À tout — miséricorde ، لكل خطية عفوان .

Pêcher vi. ، عطيء ، أذنب .

— contre la politesse ، اعتل بالأدب .

Il ne pêche pas par la modestie ، لا يتقصه التواضع .

Il pêche par la base ، هو فاسد من أساسه .

— par excès ، أفرط .

— par défaut ، قصر .

Pêcher sm. (Bot.) ، دراقين .

Pêcher vt. ، صاد • اعتاد [ السمك ] .

Où a-t-il pêché cette nouvelle ؟ من أين جاء بهذا الخبر ؟

— en eau trouble ، استغل القوضى [ ليحصل على غايته خاصة ] .

Pêchère! ou Pêchère! ou Pêchère! ، عفو! احتاتيك !

Pêcherie sf. ، معبدة ( محل صيد السمك ) .

— de perles ، مخاص اللؤلؤ .

Pêchette sf. ، ميزان السراطين .

Pêcheur, creuse adj. et s. ، خاطيء ، آثم ، مذنب .

— ، مبال للإثم .

Pêcheur, cause adj. et s. ، صياد سمك .

Bateau — ، سكاكة • سقبة ( لصيد السمك ) .

Péceptéris sm. ، نوع • ملحلب فحمي ( نوع من الطحالب المتحجرة والمضخمة ) .

Pécore sf. (Fam.) ، بكيلة ، بكلاه .

Pecque sf. v. Pécore .

Pectine sf. ، بكتين ( مادة هلامية التركيب تشبه الصمغ الشفاف توجد في الثمار ) .

Pectiné, e adj. (Bot. et Zool.) ، عاني ، منطفي ، كاسنان المنط .

Pectique adj. ، هلامي .

Pectoral, e, aux adj. ، صدري ، مستحسن بالصدر .

— ، نالغ الصدر .

Fleurs — es ، زهور مفيدة الصدر .

Croix — e ، صليب ( صلب ) .

— sm. ، صدرة حبر الأخبار • والية الصدر [ في الذراع ] .

Péculat sm. ، ابتزاز [ أموال الأمة ] .

Pécale sm. ، وقتر • مال مستقل .

— ، كتب القاصير .

— ، نافلة ( ما زاد على التصيب أو الحق أو القرض ) .

— ، تغريص [ يطلع لشكري حين يترك الجيش ] .

— ، مكتيب السجين ( ما يكبه السجين من عمله في السجن ) .

Pécuniaire adj. ، مالي ، نقدي .

Embarras — ، ارتباك مالي .

Pécuniairement adv. ، مالياً ، نقدياً .

Pédagogie sf. ، علم التربية • علم أصول التدريس .

Pédagogique adj. ، تربوي ( مستحسن ) .

— ، بفن التعليم والتربية .

Pédagogiquement adv. ، تربوياً • تعليمياً .

Pédagogue s. ، مربب ، مدرّس ، معلم • عالم تربية .

Pédale sf. ، قواسة ، مدبوس ، دفعة .

— ، ركوب الدراجات .

— ، أنبوب أرغن [ يخرج النغم الموسيقي بالضغط على مدبوس ] .

— ، لحن مكرّر .

— ، قواسة البيانو .

Perdre les — s. ، فقد توازنه • تخبط في تفسير .

Pédaler vi. ، دوس [ أدار أو سير باللواسة ] .

— ، ركب دراجة .

— ، ركض ، عدا .

— (Pop.) ، راكب دراجة .

Pédaler, cause s. (fam.) ، ملايس اللواسات [ في آلة موسيقية ] .

Pédaler sm. ، متجوع اللواسات [ في الدراجة ] .

— ، متحدثين ، مدّعي المعرفة .

**Pédanterie** sf. ou **Pédantisme** sf.  
تَحَدُّثِيّ، ادِّعَاءُ الْعِلْمِ، تَظَاهُرٌ بِالْمَعْرِفَةِ.

— de style . تَكَلُّفُ الْأُسْلُوبِ .

**Pédantesque** adj. حَدَثِيّ .

**Pédéraste** sm. لَوَطِيّ ( مُصَابٌ بِشُلُودٍ جِنْسِيّ ) .

**Pédérastie** sf. لَوَاطٍ، سَيَاءٌ، شُلُودٌ جِنْسِيّ .

**Pédestre** adj. نِسْتَالٌ رَاجِلٌ .

Promenade — نَزْوَةٌ عَلَى الْأَقْنَامِ .

**Pédestrement** adv. مُتَبِعًا، عَلَى الْأَقْنَامِ .

**Pédiatre** sm. طَبِيبُ أَطْفَالٍ .

**Pédiatrie** sf. طِبُّ الْأَطْفَالِ .

**Pédicellaire** sm. (Zool.) مِلَقِطُ الْأَخْيُونِ ( تَوْبِيَاهُ الْبَحْرِ ) .

**Pédicelle** sm. رُجَيْلَةٌ، سُوَيْفَةٌ، زُنْبُدَةٌ .  
— (Bot.) إِهَانُ الْقَسْرَةِ ( أَيْ عُنُقُهَا ) .

**Pédicellé, e** adj. (Bot.) ذُو إِهَانٍ .

**Pédiculaire** adj. مُقْبِلٌ، ذُو قَمَلٍ .

Maladie — دَاءُ الْقَمَلِ .

— sf. (Bot.) حَبِيشَةُ الْقَمَلِ .

**Pédicule** sm. سُوَيْفَةٌ، ذُنُوبٌ .

— (Anat.) سُوَيْفَةُ رِقْوَةٍ .

— (Archit.) رُكْبِيْزَةٌ ( قَاعِدَةٌ مَعْبُورَةٌ ) .

**Pédiculé, e** adj. مُسَوَّقٌ، مُعْتَقٌ .

**Pédicure** s. مُطَبِّبُ الْأَرْجُلِ .

**Pédieux, euse** adj. رَجُلِيّ، قَدَمِيّ .

**Pédigree** sm. نَسَبٌ، أَصْلٌ، سُلَالَةٌ .  
[ حَيَوَانٌ أَصِيلٌ ] .

**Pédimane** adj. (Zool.) يَنْوِي الرُّجُلَيْنِ .

**Pédiment** sm. (Géol.) أَحْدَوْرٌ مُصَخَّرٌ .

**Pédogenèse** sf. تَكْوُنُ الثَّرْبَةِ .

**Pédologie** ou **Paidologie** \* طِفَالَةٌ .  
( دَرَاةُ حَيَاةِ الْأَطْفَالِ وَتَطَوُّرِهِمْ ) .

**Pédologie** sf. عِلْمُ الثَّرْبَةِ .

**Pédologue** sm. اِخْتِصَاصِيٌّ بِعِلْمِ الثَّرْبَةِ .

**Pédonculaire** adj. مُسَوَّقٌ ( ذُو سُوَيْفَةٍ ) .  
أَوْ نَامٍ عَلَى سُوَيْفَةٍ .

**Pédoncule** sf. سُوَيْفَةٌ [ تَحْمِيلُ زَهْرَةٍ أَوْ عُنُقُوْدَاً ] .

— رُجَيْلَةٌ، ذُنُوبٌ .

**Pédonculé, e** adj. ذُو سَاقٍ وَعِلَاقِيَّةٍ .

**Pedum** sm. مِشَاةٌ (عَصَا مَعْقُوفَةٌ كَانَ يَحْمِلُهَا رِعَاةُ الرُّومَانِ وَهِيَ تَرْمِزٌ إِلَى أَرْوَاحِ الْمَرَامِيِّ) .

**Peeling** sm. قَشْرٌ، تَقْشِيرٌ، قَشَارَةٌ .



**Pégnac** sm. (Pois.) يَغَاز (سَمَكٌ شُجْنِيّ) .

Le — (Astro.) الْقَرَسُ الْأَعْظَمُ .

**Pegmatite** sf. بِغْمَاتِيْتٌ ( ضَرْبٌ مِنَ الصُّوَانِ أَوْ الْفَرَاثِيْتِ ) .

**Pègre** sf. طَبِيقَةُ الْخُصُوفِ .

**Pehlvi ou Pahlavi** sm. اللُّغَةُ الْبِهْلَوِيَّةُ .

**Peignage** sm. تَشْطِيطٌ، حِلَاجَةٌ، نِدَاقَةٌ .

— مَحَلَّةٌ، مَكَانُ الْحِلَاجَةِ .

**Peigne** sm. مِشْطٌ، مِشْرَحٌ .

— de Vénus (Bot.) مِشْطَةُ إِبْرَةٍ .

الرَّامِي .

— (Zool.) مِشْطِيَّةٌ ( رَخْوَةٌ تُوَكَّلُ ) .

— de tissand . مِشْطٌ، قَوْلٌ .

— à cordes . مِشْطٌ .

Passer au — fin . دَرَسَ بِالتَّفْصِيلِ .

**Peigné** sm. مِشَاطٌ ( نَوْعٌ مِنَ التَّسْيِجِ النَّاصِعِ ) .

**Peignée** sf. (Fam.) ضَرْبٌ [ أَوْ ] تَضَارُبٌ .

**Peigner** vt. مَشَطَ، وَشَطَطَ، سَرَحَ .

— نَدَفَ، حَلَجَ .

— son style . نَقَعَ أُسْلُوبَهُ .

Se — (fig.) تَضَارَبَ .

**Peigneur, euse** adj. et s. نَدَافٌ، حِلَاجٌ .

— euse sf. مِشْطَقَةٌ، حِلَاجَةٌ .

**Peignier** sm. أَشْطَاطِيٌّ ( صَانِعُ الْأَشْطَاطِ ) .

أَوْ بَاتِمَا .

**Peignoir** sm. مِشْرَرٌ، قَبِيصُ الْحَمَامِ .

**Peignures** sf. pl. مَشَاطَةٌ ( مَا يَخْلُقُهُ الشَّعْرُ بَعْدَ التَّشْطِيطِ ) .

**Peilles** sf. pl. وَرَاقَةٌ ( غَيْرُ قِشْرٍ تُسْتَعْمَلُ فِي خُصِّ الْوَرَقِ ) .

**Peinard, e** adj. (Pop.) قَرِيرُ الْعَيْنِ، غَيْرُ مُجْتَهِدٍ .

**Peindre** vt. رَسَمَ ( أَوْ صَوَّرَ بِالْأَلْوَانِ ) .

— دَخَنَ، طَلَى بِالْكَلِيسِ .

— (fig.) وَصَفَ، صَوَّرَ .

Sa douleur ne saurait se — لَا يُمْكِنُ .

وَصَفَ آلَهُ .

Son action le peint — عَمَلُهُ يَنْصِفُ عَنْ خَلْقِهِ .

Se — ظَهَرَ، تَجَلَّى .

**Peine** sf. قِصَاصٌ، عِقَابٌ وَعُقُوبَةٌ، جَزَاءٌ .

— حُزْنٌ، غَمٌّ، أَلَمٌ .

— مُشَقَّةٌ، جُهْدٌ .

— صُعُوبَةٌ، عَقَبَةٌ .

— de cœur . عَنَاءُ الْحُبِّ .

— proportionnée à la faute . جَزَاءٌ .

من جِنْسِ الْعَمَلِ .

Laisser qq. dans la — تَرَكَهُ فِي .

الْأَرْتِيَاكِ، فِي الْبُؤْسِ .

Donnez-moi la — de... تَعَمَّلْ وَ... .

Il est bien en — de... إِنَّهُ مُهْتَمٌّ بِـ .

فَلْيَنْقِ عَلَى .

Faire de la — أَحْزَنَ، أَغَمَّ .

Mourir à la — مَاتَ وَهُوَ يَمُتِلُ .

Il n'est pas au bout de ses — لَا تَرَالُ .

أَمَامَهُ صُعُوبَاتٌ .

— capitale, de mort . حُكْمُ الْإِعْلَامِ .

— infamante . قِصَاصٌ شَائِلٌ .

— s éternelles . عَذَابٌ جَهَنَّمِ .

Perdre sa — عَمِلَ بِلَا طَائِلٍ .

Porter la — de la célébrité دَقَعَ .

جِزْيَةُ الشُّهُرَةِ .

Les âmes en — النُّفُوسُ الْمَطْهُرَةُ .

Il n'a pas ménagé sa — لَمْ يَبَالِ جُهْدًا .

Se donner beaucoup de — أَعْيَا .

تَعَتَّى .

En vous donnant un peu de — يَقْتُلُ مِنَ الْعَنَاءِ .

En être pour sa — أَنْخَفَقَ فِي سَعْيِهِ .

Cela en vaut la — هَذَا أَمْرٌ لَهُ .

وَزَنٌ وَبِقِيَّةٍ .

Ce n'est pas la — de... لَا حَاجَةَ لـ... .

J'ai — à croire que... يَشَقُّ عَلَيَّ تَصْدِيقُ... .

Avoir — à retenir ses larmes لَا يَسْمَاكُ عَنْ ذَرْفِ الدَّمُوعِ .

Avec —, à grande — بِكَدٍّ، بِجَدٍّ، .

بعدَ لَآيٍ .

Sans — بِسَهْلَةٍ، بِبُسْرٍ .

A — était-il parti مَا كَادَ يَذْهَبُ .

Savoir à — lire يَكَادُ لَا يَحْفَرُ الْقِرَاءَةَ .

Sous — de تَحْتَ طَائِلَةٍ... .

**Peiné, e** adj. مُتَأَلِّرٌ، مُغْتَمٌّ، حَزِينٌ .

**Peiner** vt. أَغَمَّ، أَحْزَنَ .

— vi. عانى التعب .  
— pour réussir . جهد ليشتج .  
**Peintre sm.** رَسَّام ، مُصَوِّر .  
— دَهَّان ، مَزُوق .  
Il fut un — fidèle des mœurs وصَفَ الأخلاق وصفاً أميناً .  
**Peintre-graveur sm.** نَحَّات أميل (نحات يَخْلُق موضوع منحوتاته) .  
**Peinture sf.** قَن الرِّسْم .  
— رَسْم ، صُورَة .  
Des — s sur bois رُسُوم على خَشَب .  
— دَهْن ، دِهَان .  
La — des mœurs تَصَوِير الأخلاق .  
Je ne peux pas le voir en — لا أَسْتَطِيع اِخْتِمَالَه .  
**Peinturer vt.** دَهَّنَ ، لَطَّح بالألوان .  
**Peinturlurer vt. (fam.)** خَرَبَشَ ، رَسَمَ بِلَا قَن .  
— لَطَّح بالألوان .  
**Péjoratif, ive adj.** حَاظ ، مُحَقَّر .  
مُنْتَقِص [من قَدْرَ عَظَمَةٍ] .  
**Péjoration sf.** تَحْقِير (إِضْطَاء قِيَمَة) .  
مُحَقَّرَة على كَلِمَة) .  
**Péjorativement adv.** بِشَكْل حَاظ ، على نَحْوِ مُحَقَّر .  
**Pékan sm. (Zool.)** سَمُور كَبِير أَمْرِيكِي .  
— جِلْد السَمُور الأَمْرِيكِي .  
**Pékin ou Péquin sm. (fam.)** مَدَنِي (مُقَابِل السَّكْرِي) .  
**Pékin sm.** بَكِينِي (قُمَاش حَرِيرِي لَامِع) .  
وَجاف بالْتَوَاب يُصَنَع أَمْلًا في بَكِين) .  
**Pékiné, e adj.** مُبَكَّن (صَفَة النَّسِج) .  
البَكِينِي ، راجع المادَّة السَّابِقَة) .  
**Pékinois, e sm. (Zool.)** كَلْب بَكِين (كَلْب صَغِير ذو شَعْر طَوِيل) .  
— القَهجَة البَكِينِيَة .  
**Pelade sf.** سَقُوط الشَّعْر ، داء الثَّلَعْلَب .  
**Pelage sm.** شَعْر ، جِلْد الحَيَوَان • قَرُو .  
**Pelage sm.** مَعَط (نَشَف الشَّعْر أو الوَر) .  
**Pélagianisme sm.** بِلَاجِيوسِيَة (نَظَرِيَة الرَّاغِب بِلَاجِيُوس ٣٦٠ - ٤٢٠ م) .  
الَّذِي أَتَكَر المَخْطِطَة الأَصْلِيَة وَقَالَ بِحَرِيَة الإِرَادَة التَّامَة) .

**Pélagien, ne adj.** بِلَاجِي (مَا يَتَلَقَّى بِلَاجِيُوس) .  
وَنَظَرِيَّتَه ، راجع المادَّة السَّابِقَة) .  
**Pélagique adj.** أَوِقْيَانُوسِي (مُتَلَقِّ بالَأَوِقْيَانُوس) .  
الحَيَوَانَات المُحيطِيَة .  
La faune — مُتَوَدِّعَات اليَحَار العَبِيْقَة .  
**Dépôts — s** **Pélamide ou Pélamyde sf. (Poiss.)** بَكُورَة .  
**Pelard adj. et sm. (Bois — )** [خَشَب] مَقْشُور .  
**Pélargonium sm. (Bot.)** عَيْبَهُون (نَبَات يُزَوِّج لِحْمَال أَزْهَارَه) .  
**Pélasgien, ne ou Pélasgique adj.** بِنَاء مَرَّضُون (بِنَاء (Construction — ) مَرَكَبَة حِجَارَتَه بِلَا نَحْت وَلَا مِلَاط) .  
**Pelé, e adj.** مَعِط ، مُجَرَّد وَمَجْرُود ، مَنَوِّف الشَّعْر .  
Une campagne — e ريف أَجَرَّد .  
— s. أَصْلَح ، أَجْلَح .  
**Pélécy-podes sm. pl. (Zool.)** صَقِيحِيَّاتُ الحَيَاشِيم .  
**Pêle-mêle sm.** خِلْط مِلْط ، اِخْتِلَاطُ الحَايِلِ بِالتَّابِل ، بِلَا نِظَام .  
إِطَار جَامِع (إِطَار يَحْتَوِي عِدَّة صُور) .  
— loc. adv. بِخَلِيط .  
**Peler vt.** قَشَّر ، وَقَشَّر ، سَحَل ، جَرَّد .  
— vi. انْقَشَّر ، تَجَرَّد .  
**Pèlerin, e s.** حَاج ، زَائِر • مُسَافِر ، سَائِح .  
— sm. (Ois.) شَاهِين .  
— (Poiss.) قِرَش ، كَوَسَج .  
— جِرَاد رَحَال .  
**Pèlerinage sm.** حَجَّج .  
مَزَار ، مَحَجَّج (المَكَان الَّذِي يُحَجُّ إِلَيْه) .  
**Pèlerine sf.** بَلُورِيَة ، لِفَاف (وِشَاح نِسَوِي طَوِيل الأَطْرَاف) .  
**Pélinde sf.** دَكِينَة • (أَفْعَى دَكْنَاء القَوْن ذات خَطَط مُشْتَبِه) .



**Pélican sm. (Ois.)** بَسَج ، أَبُو جَرَاب ، حَوْصَل .

**Pellis sf.** قَرُونِيَة • (عِبَاءَة مُبَطَّنَة بِقَرُو) .  
**Pellagre sf.** حَصَّاف ، داء الدُّورَة ، بَرَص إِيْطَالِي .  
**Pellagreu, euse adj.** مَحْصُوف (مُصَاب بِالحَصَّاف أو بِلَء الدُّورَة) • حَصَّافِي .  
**Pelle sf.** مِجْرَقَة ، رَفَش ، مِشْحَة .  
— مِجْرَقَة آلِيَة .  
Remuer l'argent à la — هُو عَنَى يَدَأ .  
Ramasser une — سَقَط • أَخْفَقَ .  
— (Mar.) صَفْحَة المِجْدَاف .  
**Pelle-bêche sf.** مِجْرَقَة قَصِيرَة .  
**Pelle-pioche sf. (Techn.)** رَفَش مِيعُول ، مِشْكَاش .  
**Pellet sm. (Méd.)** [أَوْحِيَة لِلتَّخْرِيز] .  
**Pelletage sm.** تَقْلِب بِالرَّفَش .  
**Pelletée sf.** جُرَافَة • (مِلْ المِجْرَقَة أو الرَّفَش) .  
— (Fig.) ثَقِيْبَة كَثِيرَة .  
**Pelletier vt.** جَرَفَ (قَلَب بِالْمِجْرَقَة) .  
**Pelleterie sf.** فِرَاوَة • (صِنَاعَة الفِرَاء) .  
وَالْجُلُود أو تِجَارَتِهَا) .  
La — الجُلُود ، الفِرَاء .  
**Pelleteur sm.** جَرَّاف (عَامِل يَمَلُ بِالمِجْرَقَة) .  
**Pelleteur sm. ou Pelleteuse sf.** رَقَاش ، رَقَاشَة .  
**Pelletier, ère s.** فِرَّاء (صَانِع الفِرَاء) .  
بَائِع الفِرَاء) .  
**Pelliculage sm. (Photo.)** إِسْتِهْلَام (فَعْلُ الطَّبَقَة المَلَابِيَة أو الحَاسَة عَنْ قَاعِطِهَا) .  
**Pelliculaire adj.** قِشْرِي ، جُلِّيْلِي .  
**Pellicule sf.** سَحَاة وَسَحَامَة وَسَحَابَة ، قِشْرَة رَقِيْقَة ، غِشَاء رَفِيْق .  
— s du cuir chevelu قِشْرَة الرَّأْس ، مِيزْرَة .  
— (Photo.) فِلم .  
— lavande فِلم إِيْجَانِي [يَنْشَع بِسَيِّخْرَاج نَسْج سَلِيَة] .  
**Pelliculeux, euse adj.** قِشْرِي ، ذُو قَشُور .  
**Pellucide adj.** شَفَّاف ، صَافٍ ، رَائِق .  
**Pélobate sm. (Zool.)** وَحَلْبَة • (نَوْع من الضَّفَادِع يَعيش في الوُحُول) .  
**Péloodyte sm. (Zool.)** حَافِرَة • (نَوْع من الضَّفَادِع يَحْضُر ثَقُوبًا في الأَرْض) .

**Pelotage** sm. كَبَّة (لف الحُيُوط على مكب).  
**Pelote** sf. كَبَّة غَزَل، لَعِيقَة، كُثْلَة.  
 — مَدْبَسَة، مَغْرَز، الإبر.  
**Paire** sa — (fig.) جَمْع الأَمْوَال.  
**Avoir les nerfs en** — تَوَثَّرَتْ أَعْصَابُهُ.  
**Peloter** vt. كَبَّ (لف على المكب).  
 — (Pop.) لَامَسَ، جَسَّ.  
 — un homme influent تَمَلَّقَ رَجُلًا مُتَمَلِّدًا.  
**Peloteur, euse** adj. et s. كَبَّاب (مَن يَلْفُ على المكب).  
 — (fig.) مُتَمَلِّق.  
 — euse كِتَابَة «آلة لَف الحُيُوط» على المكب).  
**Peloton** sm. كَبَّيَّة (كَبَّة غَزَل صَغِيرَة).  
 — فَصِيلَة، مَغْرَزَة.  
 — كُثْلَة، كُتْمَة [من الحشرات].  
 — مُجَارُون (جَمَاعَة من المُتَسَابِقِينَ في سَبَاحَة سِبَاق الخَيْل).  
**Être dans le** — de tête كَانَ في عِدَادِ المُجَلِّين.  
 — d'exécution فَتَصِيلَة تَنْفِذِ الإِعْدَام.  
**Pelotonnement** sm. كَبَّة [أو لَف].  
 — تَجَمُّع، تَكْبُّب.  
**Pelotonner** vt. كَبَّ، لَفَّ.  
 Se — تَكْبَّبَ، تَجَمَّعَ.  
**Pelouse** sf. مَرْتَجَة، أَرْضُ خَضِرَاءَ.  
 — مَحَلُّ المَجْهُودِ [في مِيدَانِ السِّبَاق].  
**Pelta** sm. تَرَسٌ صَغِيرٌ [بشَكلِ مِيلَال].  
**Peltaste** sm. تَرَاسٌ (جُنْدِي كَانَ يَحْمِلُ التَّرَسَ قَدِيمًا).  
**Pelte** sf. تَرَسٌ، دِرْعٌ، دَرَقَة.  
 — حَصَقَة (تَرَسٌ لِيَفِي أو خَشَبِي يَحْمِلُ بَعْضُ الأَهْصَاءِ النَّبَاتِيَّةِ).  
**Pelté, e** adj. (Bot.) تَرَسِي الشَّكْلَ، خَشَبِي، دَرَقِي.  
**Peluche** sf. قَطِيفَة (نَسِجٌ مُخَشَّبِي).  
**Peluché, e** adj. أَشَقَّتْ، كَثَّتْ، هَلَبَ.  
 — (Bot.) وَبَرٌ، أَزْهَبَ.  
**Pelucher** vi. سَمَلَّ، لَوَّثَر، نَزَعَبَ.  
**Pelucheux, euse** adj. مَخْوَّشٌ، مُنَزَّعِبٌ.  
**Pelure** sf. et adj. قَشَارَة، قَلَافَة.  
 — (fig.) مَغْطَفٌ.  
**Papier** — رَوَقٌ رَقِيقٌ جَدِيدٌ.

**Pelvic, ne** adj. حَوْضِي (مُخْتَصِرٌ بالأَحْوَاضِ).  
**La ceinture** — ne النِّطَاقُ الحَوْضِي.  
**Pelvis** sm. (Anat.) حَوْضٌ.  
**Pemmican** sm. بَمِيكَان (طَعَامٌ من دَكِيقٍ وَلَحْمٍ بِقَرْمَقَدٍ).  
**Pénal, e, aux** adj. جَزَائِي، عِقَابِي، قِصَامِي.  
**Code** — قَانُونُ الجَزَاءِ.  
**Sanction** — c عَقُوبَة جِنَائِيَّة.  
**Pénalement** adv. (Dr.) جَزَائِيًّا، عِقَابِيًّا، مُعَاقِبَة.  
**Pénalisation** sf. مُعَاقِبَة لِأَعْيَابٍ [أو تَكْبِخَاتٍ] (Sports).  
**Pénaliser** vt. عَاقَبَ، جَازَى.  
**Pénalité** sf. عَقُوبَة، جَزَاءُ.  
**Penalty** sm. عِقَابٌ رِيَاضِي (جَزَاءٌ يُنْزَلُ بِاللَّأْثِمِ الرِّيَاضِيِّ لِخُلُوفِهِ قَوَاعِدِ اللَّعِبِ).  
**Pénates** sf. pl. أَرْبَابُ المَسَاكِينِ [عِنْدَ الرُّومَانِ وَالْأَتْرُوسِكِ].  
 — (fig.) بَيْتٌ، مَنَازِلٌ.  
**Pensand, e** adj. مُرْتَبِكٌ، خَجِلٌ، مَلْغُولٌ.  
**Pence** sm. pl. v. Penny مُنْعَدَّرٌ، مَبَّ.  
**Penchant** sm. مَبَلٌ، نَازِعٌ، إِيْجَاهٌ.  
 — (fig.) مَائِلٌ.  
**Penché, e** adj. حَتَّى، أَمَالٌ، تَنَتَّى.  
**Pencher** vt. انْحَنَى، جَنَحَ.  
 — vi. مَالَ إِلَى الرَّحْمَةِ.  
 — à l'indulgence انْحَنَى.  
 Se — أَكَبَ، عَكَبَ عَلَى مُشْكِلَةٍ.  
 Se — sur un problème عَلَى مُشْكِلَةٍ.  
**Pendable** adj. يُشَقَّقُ، يُسْتَحَقُّ الشَّقُّ.  
**Tour** — فِعْلٌ قَبِيحٌ، شَيْخٌ جَدًّا.  
**Pendage** sm. (Géol.) مِيلَانٌ (دَرَجَة مَبَلِ طَبَقَة رُوسِيَّة).  
**Pendaison** sf. شَقُّ، صَلْبٌ، تَعْلِيقٌ.  
 — انْشِجَارٌ [بِالشَّقِّ].  
 — عَذَابُ المَشْقُوقِ.  
**Pendant, e** adj. مَعْلَقٌ، مُدَلَّى، مُتَدَلِّلٌ، مُتَدَلِّلٌ.  
**Fruits** — s par branches et par racines ثَمَارٌ قَائِمَةٌ.  
**La chose est encore** — e لَا تَزَالُ الْقَضِيَّةُ بِلَا حَلٍّ.

**Pendant** sm. حَبْلَةٌ [السَّبْفِ].  
 — نَدَّةٌ، تَطْيِيرٌ، مَبَلٌ.  
 — s d'oreilles قُرْطٌ، شُفْطٌ.  
**Pendant** prép. حِينَ، فِي أَثْنَاءِ، فِي غُضُونِ.  
 — que بَيْنَمَا، فِيمَا.  
 — que j'y pense مَا دُمْتُ أَفَكَّرُ فِي هَذَا..  
**Pendard, e** s. (fam.) رَجُلٌ شَرِيرٌ، وَغْدٌ.  
**Pendeloque** sf. نَوَظٌ (جَوْهَرٌ مُتَدَلِّلٌ من قُرْطٍ).  
 — s فَوَائِصُ الثَّرَيَّا (بَلُورَاتٌ مُخْتَطِفَةٌ تَدَلَّى من الثَّرَيَّا).  
**Pendentif** sm. (Archi.) مُتَلَتِّقُ القَبَّةِ (مُتَلَتِّقٌ كُرُورِيٌّ بَيْنَ الأَفْوَاسِ الَّتِي تَقُومُ عَلَيْهَا القَبَّةُ).  
 — مَبْشَدٌ (جَوْهَرَةٌ مُعَلَّقَةٌ بِسِلْسِلَةٍ تَلْبَسُ فِي العُنُقِ).  
 — électrique مِصْبَاحٌ كَهْرَبَائِيٌّ مُتَدَلِّلٌ.  
**Penderie** sf. حَافِظَةُ الثِّيَابِ (خِزَانَة تَعْلَقُ فِيهَا الثِّيَابُ).  
**Pendiller** vi. تَدَلَّى، تَرَجَّعَ.  
**Pendillon** sm. (Techn.) جِهَازُ الحَرَكَةِ (عَمُودٌ يَنْقُلُ الحَرَكَةَ إِلَى رَقَاصِ سَاعَةٍ).  
**Pendoir** sm. مَبْلَقٌ، عُلْبِيَّةٌ.  
**Pendouiller** vi. (Pop.) تَدَلَّى بِزَعَاوَةٍ.  
**Pendre** vt. عَلَّقَ، دَلَّى، نَاطَ، وَأَنَاطَ.  
 — شَقَّقَ.  
**Être pendu à** — هو شَدِيدُ التَّنَبُّهِ لـ..  
**Il ne vaut pas la corde pour le** — لَاشَيْءٌ يَنْفَعُ فِي تَحْمِينِ وَضْعِهِ.  
**Dire pis que** — de qqn. كَالِ هَذَا عِبَارَاتُ القَدْحِ وَاللَّيْمِ.  
 — vi. تَدَلَّى.  
**Cela lui pend au nez** (fam.) هَذَا يَهْدَدُهُ.  
 Se — تَعَلَّقَ شَقُّ قَضِيَّةٍ.  
**Pendu, e** adj. (fam.) مَعْلَقٌ.  
**Avoir la langue bien** — e هُوَ مُطَلِّقٌ اللِّسَانِ، يَتَكَلَّمُ بِسَهُولَةٍ [أو بِلا انْقِطَاعٍ].  
 — sm. مَشْقُوقٌ.  
**Pendulaire** adj. بَتْلُولِي، نَوَاسِي.  
**Pendule** sm. بَتْلُولٌ، رَقَاصُ السَّاعَةِ.  
 — balistique جِهَازٌ لِتَحْدِيدِ سُرْعَةِ قَلْبِيَّةٍ.



**Pendule** sf. ساعة دقاقة .  
**Pendulette** sf. ساعة صغيرة .  
**Pêne** sf. مزلاج ، لسان القفل .  
**Péninsule** sf. شبه ( بقعة جبلية حوتها عوامل التربة الى شبه سهل ) .  
**Pénétrabilité** sf. مسخرية ( كون الشيء قابلاً للاختراق ) .  
**Pénétrable** adj. يخترق ، قابل للاختراق .  
 — بدرك ، ينفذ .  
**Pénétrant, e** adj. داخل ، نافذ ، مسخرق .  
**Esprit** — عقل ثاقب .  
 — e, sf. طريق مواصلات كبير .  
**Pénétration** sf. اختراق ، دخول ، توغل .  
 — (fig.) فطنة ، ذكاء .  
**Pénétré, e** adj. متفهم بـ .  
**Parler d'un ton** — تكلم بلهجة واثقة .  
**Pénétrer** vt. دخل ، ولج ، خرق .  
 — اجتنب ، أدرك ، فهم .  
 — dans les détails تعمق التفاصيل .  
**Sa douleur me pénètre le cœur** آله يؤثر في تأثيراً عميقاً .  
 — افتتح ، آمن بـ .  
 — vi. تغلغل .  
**Se** — تشبع ، افتتح .  
**Pénibilité** sf. إضباب ، إضناء .  
**Pénible** adj. شاق ، شعب ، مضن .  
**Nouvelle** — خبر مكدور .  
**Chemin** — طريق وغمر .  
**Il m'est — de** يشق علي أن .  
**Il est —** هو صعب الاحتمال .  
**Péniblement** adv. بعناء ، بمشقة .  
**Respirer** — تنفس بصعوبة .  
**Péniche** sf. قارب ، زورق .  
 — de débarquement زورق إنزال .  
**Pénicillé, e** adj. فلكي ( حل شكل قلم او ريشة ) .  
**Pénicilline** sf. بنيلين .  
**Pénicillium ou Pénicille** sm. بنيلوم ( فطر بعض انواعه تستعمل في صنع الجبن وبعضها يستخرج منها البنيلين ) .  
**Pénicillo-résistant, e** adj. مقاوم البنيلين ( صفة الجرثوم الذي فقد حساسية لزاء البنيلين ) .  
**Pénil** sm. (Anat.) نؤة العانة .

**Péninsulaire** adj. شينجيري ( متعلق بشبه جزيرة او بكثانها ) .  
**Péninsule** sf. شبه جزيرة .  
**Péris** sm. قضيب ( آلة الرجل ) .  
**Pénitence** sf. توبة ، ندم .  
 — سيرة التوبة ( احد أسرار التوبة البعة ) .  
**Accomplir sa —** كفى عن ذنوبه .  
**Mettre un enfant en —** عاقب ، قاص ولداً .  
 — عقوبة ( جزية صغيرة تفرض في بعض الألعاب لمخالفة القواعد ) .  
**Pénitencerie** sf. متابة \* (ديوان او مسجس التوبة الرسولي) .  
 — رتبة رئيس المتابة .  
**Pénitencier** sm. إصلاحية ، سجن الإصلاح .  
**Confessionnaire** — غافر ( كاهن مولى بمنح الغفران ) .  
**Pénitent, e** adj. نادم ، تائب عن خطايه .  
 — أخ ( عضو في أخوية دينية ) .  
**Pénitencière** adj. إصلاحية ، تكفيرية .  
**Administration** — مصلحة السجون .  
**Pénitenciaux** adj. m. pl. (Psaumes) مزامير التوبة ( مزامير تقرأ في حال التوبة ) .  
**Pénitentiel** sm. كتاب التوبة .  
**Pennage** sm. ريش الطيور المخارج .  
**Penne** sf. ريشة كل ريشة طويلة من ريش ذنب الطائر وجناحه ) .  
**Penne** sf. رأس الهوائي ( الطرف الأعل من الهوائي ) .  
**Penne** sf. ريش السهم .  
**(Archéol.)** — ريشي .  
**Penné, e** adj. ريشي .  
**Penniforme** adj. ريشي الشكل .  
**Pennon** sm. راية صغيرة [ مثقلة ] .  
 — ريشة السهم .  
**Penny** sm.  $\frac{1}{11}$  من الشلن او  $\frac{1}{11}$  من الجنيه الانكليزي ) .  
 — بنس ( قطعة نقدية صغيرة بقيمة بنس ) .  
**Pénologie** sf. عقوبة ( علم يدرس العقوبات التي تجازي المخالفات الجزائية وطرق تطبيقها ) .  
**Pénombre** sf. ظليل ( هو الظل الخفيف او شبه الظل ) .  
 — نقلة ( انتقال من النور (Peint.) الى الظل ) .

— نور خفيف ، غيبس .  
 — غيبس المسند [ او الدعامة ] .  
**Pennon** sm. أجنون [ من ريش ] .  
**Pensant, e** adj. مفكر ، عاقل .  
**Bien** — مستقيم الرأي ، صائب الرأي .  
**Mal** — هرطوني ، أهنج الرأي .  
**Pense-bête** sm. تذكيرة ( ما يذكر الانسان عما كان قد نوى القيام به ) .



**Pensée** sf. (Bot.) يتفلسف الفلوت .  
**Pensée** sf. فكر ، فكرة ، رأي ، رية .  
**Il me vient dans la —** يتخطر في ذهني ، في بالي .  
**—** تأمل ، أحلام ، حكمة ، مثل .  
**Je l'ai fait dans la — de** علمته بقصد أن ...  
**Penser** vi. فكر في ، تصور ، أمل ، رجاء . أن .  
 — اعتقد ، حكمت .  
**Je pense que** عني أن ، أرى أن .  
**Nous pensons partir bientôt** ننوي أن نذهب عما قريب .  
**Mal** — أساء الظن .  
**Sans — à mal** ببرائة .  
**Bien** — أحسن الظن .  
**Vous avez des ennemis, pensez à vous** إن لك أعداء ، فحاذر !  
**Les médecins ont pensé de me tuer** كاد الأطباء أن يقتلوني .  
**Penser** sm. (Poét.) فكرة .  
**Penseur** sm. مفكر ، متأمل .  
**Libre** — حر التفكير .  
**Pensif, ive** adj. متأمل ، مفكر في أمر .  
**Pension** sf. نفقة ، معاش ، أجر وأجرة .  
 — familiale فتدني عايلي .  
 — مدرسة داخلية .  
 — طلاب المدرسة الداخلية .  
**Prendre une chambre sans** استأجر غرفة بلا طعام .

**La** — alimentaire . النِّعْمَةُ  
— voyage . معاش مدى الحياة .  
— d'invalidité . معاش العجز عن العمل .  
— de retraite . معاش التقاعد .  
**Pensionnaire** s. [أو راتب] . صاحب راتب .  
— طالب داخلي .  
— ممثل متقاعد .  
**Pensionnat** sm. مدرسة داخلية .  
— طلاب مدرسة داخلية .  
**Pensionné, e** adj. et s. صاحب معاش .  
— محال على التقاعد .  
**Pensionner** vt. أجرى معاشاً لـ .  
**Pensivement** adv. بتفكير ، بتأمل .  
**Pensum** sm. عقاب ( عمل إضافي يُعطى لتبليد على سبيل التقاص ) .  
— عمل كتابي مُبيل .  
**Pentacle** sm. نجمة خماسية .  
**Pentacorde** sm. قيثارة الخماسية ( آلة موسيقية ذات خمسة أوتار ) .  
**Pentacrine** sf. (Zool.) شوكية بحرية ( حيوان قنفذ يعيش في أعماق البحر ) .  
**Pentadactyle** adj. خماسي الأصابع .  
**Pentadécagone** sm. خمسينقروي ( مضلع ذو خمس عشرة زاوية ) .  
**Pentagone** sm. خماسي السطوح المتساوية .  
**Pentagonal, e, aux** adj. خماسي الزوايا .  
**Pentagone** adj. et sm. (Math.) خمسين الزوايا .  
**Le** — وزارة الخارجية ( في حكومة الولايات المتحدة ) .  
**Pentamère** adj. et sm. خماسي الأجزاء ( نمت للحشرات والنباتات الخماسية الأجزاء ) .  
**Pentamètre** sm. خماسي التفاعيل ( قصيدة ذات خمس تفاعيل في القصيدة اليونانية واللاتينية ) .  
**Pentane** sm. (Chim.) بارافين ( هيدروكربون مُشبع ) .  
**Pentapétale** sm. et adj. (Bot.) خماسي البتلات .  
**Pentapole** sf. خماسي المدن ( مقاطعة ذات خمس مدن رئيسية ) .  
**Pentarchie** sf. حكومة الخمسة .  
— وحدة خماسية .

**Pentateuque** sm. أسفار موسى الخمسة .  
**Pentathlon** sm. سبارة خماسية ( مباراة رياضية يطلب من المتباري فيها الاشتراك في خمس مسابقات مختلفة ) .  
**Pentatome** sm. (Ins.) فاسية ، فاسية ( جنس حشرات ) .  
**Pentatonique** adj. (Mus.) خماسي الصوت [ أو النحن ] .  
**Pente** sf. شمال ومثل . انحدار ومُنحدر ، مَهَيْط .  
— d'une droite . مثل القائمة ( زاوية قائمة مع مستقيها ) .  
Avoir une — dans le gosier . تعرّد على السكر .  
Remonter la — . كَفَّ عن الاستيلاء .  
Être sur la mauvaise — . هو ذو سيول خبيثة .  
Indicateur de — . مقياس الميل [ أو الانحدار ] .  
**Pentecôte** sf. عيد العنصرة ، عيد الخمسين .  
— عيد الجصاد ( عند اليهود ) .  
**Pentadécagone** sm. v. **Pentadécagone** .  
**Penthiobarbital** sf. مُخدّر [ يحقن في العضل ] .  
**Pentode** ou **Penthode** sf. (Elect.) صمام مخمس .  
**Pentothal** sm. v. **Penthiobarbital** .  
**Penture** sf. مفصلة .  
**Pénultième** sf. et adj. قَبْل الأخير .  
**La syllabe** — . المقطع قَبْل الأخير .  
**Règle de la** — année . قاعدة السنة السابقة للأخيرة .  
**Pénurie** sf. نقص ، قِلَّة ، قَحْط ، حاجة .  
**Péon** sm. عامل كادح [ في أمريكا الجنوبية ] .  
**Péotte** sf. غُثُلون خفيف [ في بحر الادرياتيك ] .  
**Pépère** sm. جدّ [ في لغة الأطفال ] .  
— (fam.) رجل مُسن .  
— adj. (fam.) هادئ .  
**Pépettes** sf. pl. (Pop.) مال .  
**Pépie** sf. وِزَم لسان ( سرّس في لسان الطيور ) .  
Avoir la — (fig.) هو شديد العطش .

**Péplement** sm. زَقَزَقَة [ الطيور ] .  
**Pépier** vi. زَقَزَقَ .  
**Pépin** sm. حبة ، بذرة .  
— (fam.) مظلة .  
— (Pop.) غرام ، هوى .  
Il a un — . وقع له حادث .  
**Pépinère** sf. مغرس ، مشتل ، مُسْتَنْبَت .  
— (fig.) مشج ( مكان لإعداد الاختصاصيين في مهنة ما ) .  
**Pépinériste** s. et adj. مشتل ( صاحب مشتل أو مغرس ) .  
**Pépîte** sf. نير .  
**Pépium** ou **Péplos** sm. ميثقال ( ميثقال كانت تشتمل بها نساء الاغريق ) .  
**Pépon** sm. ou **Péponide** sf. بطيخية ( نمت للتأمر القرعية الشكل ) .  
**Peppermint** sm. شراب النعنع .  
**Pepsine** sf. بيبسين ، مضمّين (خيمرة المضم في عصارة المعدة) .  
**Péptone** sf. بيبتون ، مضمّون (الموادّ الأحياء المهضومة ، أو التي حولتها خيمرة المضم) .  
**Péquenot** sm. (Pop.) فلاح .  
**Perçage** sm. ثقب ، نقب .  
**Percale** sf. برّكال ( نسيج قطني رقيق ) .  
**Percallae** sf. برّكالين ( قماش قطني لتجليد الكتب ) .  
**Perçant, e** adj. ثاقب ، نافذ .  
**Voix** — e . صوت حادّ .  
**Esprit** — . ذهن متبصر .  
**Perce** sf. مشقّب ، خرامة .  
— ثقب [ في انبوب آلة هوائية ] .  
**Tonneau en** — برّميل متفوّب .  
— لاستخراج محتواه .  
**Percée** sf. فرجة ، منقذ ، فتحة .  
— (Mil.) خرق خطوط العدو .  
— (Sports.) خرق دفاع الخصم .  
**Faire une** — فتق ثغرة .  
**Percement** sm. ثقب ، اختراق .  
— de l'isthme de Suez شق قناة السويس .  
**Perce-muraille** sf. (Bot.) حشيشة الزجاج .  
**Perce-neige** sf. (Bot.) دميكة ، زهرة الثلج .

**Perce-oreille** sm. (Zool.) تهيك ، ثاقب الأذن ، أبو يقص .

**Perce-pierre** sf. (Bot.) شجرة بحرية .

**Percept** sm. (Philo.) مدرك حسي .

**Percepteur** sm. جاب .

Les organes — s. (adj.) الحواس الملوكة .

**Perceptibilité** sf. مدركة حسية ، قابلية الحس ، حسوبة .

**Perceptible** adj. يتدرك بالحواس ، ممكن إدراكه [حسباً أو عقلياً] .

**Perceptiblement** adv. بشكل محسوس .

**Perceptif, ive** adj. مدرك ، حاس .

**Perception** sf. إدراك حسي ، تمييز ، إحساس . جياة ، تحصيل الضراب .

**Perceptionnisme** sm. إدراكية (نظام فلسفي قائم على الإدراك) .

**Perceur** vt. ثقب ، خرق ، اخترق .

Vous me percez les oreilles إنك تُصم أذني .

— qq. de coups جرحه • قتله .

La lumière perce les ténèbres النور يبدد الظلمات .

— un mystère اكتشف سراً .

Les os lui percent la peau إنه شديد الهزال .

Ces plaintes me percent le cœur هذه الشكاوى تُحزّنيني .

L'abcès a percé انثقاب الخراج .

Sa méchanceté perce dans tous ses propos يظهر خبئه في كل أحاديثه .

Cet artiste commence à — بدأ هذا الفنان يلعب نجمه .

**Perceur** sf. برؤنة .

**Perceur, euse** s. et adj. ثاقب ، ناقب ، خارق .

— euse, sf. ثقابة ومثقب .

**Percevable** adj. يُجس ، ممكن جياه .

**Percevoir** vt. جسى .

**Percevoir** vt. أدرك ، التقط .



**Perche** sf. (Poiss.) قرح (مسك نهري) .

**Perche** sf. عصا طويلة .

— (fig.) شخص طويل وقزبل .

Tendre la — à qq. مد له يد المساعدة .

— تحس ياردات ويصف الباردة .

— عصا الميكروفون .

Le saut à la — القفز العالي بالمصا .

**Perchée** sf. ثلثم الدوالي .

**Percher** vi. ou se percher v. pr. جثم ، خط على حصن .

— أقام ، سكن .

— vt. نصب (علّق في مكان مرتفع) .

**Percheron** sm. حصان حراة .

**Percheur, euse** adj. جنوم (من عادته ان يجثم على الأغصان) .

**Perchis** sm. أجنة .

**Perchiste** s. قافز بالمصا .

**Perchlorate** sm. بركلورات (ملح الحامض البركلوريكي) .

**Perchlorure** sm. بركلورور (هو الكلورور الذي يحوي أكبر كمية ممكنة من الكلور) .

**Perchoir** sm. ميجثم (مسطح الطيور) .

**Perclus, e** adj. كسح ، مقعد ، مقنوج .

**Perenoptère** sm. (Ois.) رنسة ، شوحه .

**Perfoir** sm. مثقب ، مخرز .

**Percolateur** sm. مصفاة ، راووق ، مرشح .

**Percussion** sf. قرح ، صدم ، طرق ، دق .

Instruments de — آلات التقر [أو آلات الإيقاع] .

— قذح الكتسولة لإطلاق النار من بندقية .

— قرح .

— (Med.)

**Percussionniste** sm. ناقير (قارع الآلات الإيقاعية) .

**Percutant, e** adj. قارع ، ناقير ، مصادم .

Projectile — c. قذيفة متفجرة .

Tir — رمي مصادم .

Un argument — حجة مقنعة .

**Perceur** vt. قرح ، نقر ، صدم .

La voiture a percuté contre un arbre اصططت السيارة بشجرة .

**Perceur** sm. قارع (إبرة القدح) .

**Perceur-réaction** sf. رد الفعل الصادر (طريقة طيبة للتعرف الى الحسية السلبية) .

**Perdable** adj. يتبع ، يمكن ضاعه .

**Perdant, e** adj. et s. خاسر .

**Perdurance** sf. توصيل مقاوامات العزل [في منشأة كهربائية] .

**Perdition** sf. جنوح سنية [واشرافها على الفرق] .

— هلاك النفس ، هلاك أبدي (fig.) .

**Perdre** vt. فقد ، خسر ، أضاع ، عديم .

La pluie a perdu mon chapeau أنثفت المطر قبعتي .

— haleine ضاع نفسه .

— la vie مات ، قضى نحيه .

Le jeu le perdra القمار سيدهره .

Les mauvaises fréquentations عشرة السوء perdent la jeunesse تفسد الشباب .

Vous allez me — سبب خرابي .

— l'occasion فوت الفرصة .

— la face فضيح ، كشف أمره .

— une mauvaise habitude تخلى عن عادة سيئة .

— la carte, le nord جن ، أصب .

— le nord بالجنون .

— le fil d'un discours خاتته ذاكرته .

— pied لا يعرف بعد ماذا يفعل .

— [او يقول] .

— du terrain تراجع ، تقهقر .

— la tête أضاع رأسه ، جن .

— patience هيل صبره .

— de vue نسي ، خرب عن باله .

Vous ne perdez rien pour attendre سناقب عاجلاً او اجلاً .

Les grains perdent en vieillissant الحبوب تفقد من قيمتها إذ تشيخ .

— sur une marchandise أصب بالخسارة في بيع بضاعة .

Le guide l'a perdu أضله الدليل .

— qq. سبب هلاكه .

— sur ses concurrents — تأخّر عن منافسيه .

— dans l'estime des gens — صغر في عيون الناس .

Se — — اضطلع ، تلاشى ، تلف ، تاه .

Le navire se perd corps et biens — يفتقر المركب بمن فيه .

Cette mode se perd — هذه الدارجة تبطل .

Coutumes qui se perdent — عادات تزول .

Ma tête s'y perd — يحار فيه عقلي .

Jeune homme qui se perd — شاب يعيش حياة المجون .

**Perdreau sm.** — ( قرق الحجل ) .

**Perdrigou sm.** ( Bot. ) — ( ضرب ) حنطية . من الخوخ يشبه الحجل لونا .



**Perdrix sf.** ( Ois. ) — حنجل .

— femelle — سيكة .

— de mer — ابو البسر ، سيرة الموتى .

**Perdu, e adj.** — مفقود ، ضائع .

— dans ses réflexions — مشتغق في تأملاته .

Pays — بلد بعيد .

Malade — مريض هالك ، ميثوس منه .

Homme — رجل مفلس .

Peine — e — جهد لا طائل تحته .

À mes moments — في أوقات فراغي .

Balle — e — رصاصة طائفة .

Courir comme un — عدا بسرعة كبيرة .

À corps — بنشاط وانديفاع .

**Père sm.** — أب ، والد .

Le — adoptif — الأب المتبني .

— de famille — رب أسرة .

Le Saint — قناسة الاباء ، الحبير الأعظم .

Gérer en bon — de famille — أدار إدارة حريصة .

Placement de — de famille — تنويعات حريص للأموال .

De — en fils — عكفا عن سكف .

Le — Jean — الأب يوحنا .

Grand — جد .

Nos — s — أجدادنا .

Le — spirituel — الأب الروحي .

Les — s de l'Église — آباء الكنيسة .

Le — Éternel — الرب .

Les — s conscris — الشيوخ الرومانيون .

— nourricier — مرب .

**Pérégrination sf.** — تجول ، سياحة ، رحلة وارتيحال .

— — هجرة [ إلى البلاد البعيدة ] .

**Pérégrinateur, trice s. ou Pérégrin** — متجول ، سائح ، مغترب .

**Péremption sf.** ( Dr. ) — سقوط ، بطلان .

**Péremptoire adj.** — حاسم ، قاطع ، بات . سقوتي ( ذو علاقة بالسقوط او البطلان ) .

**Péremptoirement adv.** — يحتم ، بقطع .

**Pérennant, e adj.** ( Bot. ) — عروة ( صفة النبات الذي يعيش بضعة أعوام ) .

**Pérene adj.** — دائم الثبات ( صفة النهر او النبع الذي لا يجف ماؤه ) .

**Pérenier v.t.** — خلد ، استند وظيفة .

**Pérenité sf.** — بقاء ، خلود ، دوام .

**Péréquation sf.** — توزيع الضرائب [ او الأجور ] . تمثيل قيمة الأجور .

— — معادلة الأسمار ( سياسة اقتصادية — تقدم للمستهلك بأسعار متقاربة لمعا تغلوت أسعار كلغتها وقها لمصبرها ) .

**Perfectibilité sf.** — التحمالية ، قابلية .

— — الكمال ، استحكمال .

**Perfectible adj.** — كمول ( ممكن بلوغه ) .

— — [ لو تحينه حتى يبلغ ] مرتبة الكمال .

**Perfection sf.** — كمال ، خلو من العيب .

— — [ إتقان ] .

— ( Thol. ) — قلمة .

— d'un contrat — إتمام عقد .

À la — , dans la — — باتقان ، على غاية .

— — الكمال .

**Perfectionnement sm.** — [ إتقان ] ، إصلاح ، تحين .

— — تحين ، انصلاص ، تحسن .

**Instruction de —** — تربية عسكرية اختيارية للاكالات الاحياط .

**Perfectionner vt.** — أكمل ، أنقن . حسن ، أصلح .

**Perfectionnisme sm.** — استكمالية . ( رغبة مرضية في بلوغ الكمال ) .

**Perfide adj. et s.** — خادع ، ختوون ، غادر بطنه .

**Moyens —** وسائل خيداع غير مشروعة .

**Perfidement adv.** — بخيداع ، بفذر .

**Perfidie sf.** — غدور ، خيانة ، خيداع ، مكر .

**Perfolié, e adj.** ( Bot. ) — مسوقة ( مشيرة ) . ( مرور الساق من خلالها ) .

**Perforage sm. V. Perforation .**

**Perforant, e adj.** — ناقب ، خارق .

**Perforateur, trice adj.** — ناقب ، ناقب . مشقب ، ميجوب .

**Perforation sf.** — نقب ، خرم ، خرز . انثقاب ، انخرام .

**Perforatrice sf.** — ناقبة ( آلة نقب ) .

**Perforer vt.** — خرق ، نقب ، نقب .

**Performance sf.** — نتيجة سبق .

— — انصار ، تبعية .

— a — نتائج المباريات .

**Test de —** — رايخ الخصائص ( امتحان ) . غايه تقدير الخصائص الفكرية ) .

**Perfusion sf.** ( Méd. ) — زرق ، حقن . متواصيل .

**Pergélisol sm. v. Permafrost .**

**Pergola sf.** — ظلة ، تدرشة ( ممتشي ) . مظلل تلتف الورود حول أعمدته ) .

**Périanthe sf.** ( Bot. ) — كتم ، غلاف الزهرة .

**Périarthrite sf.** ( Méd. ) — التهاب ما حول المفصل .

**Périgole sm.** — سور المعبد ( ساحة تحيط بهيكل عند قدمي اليونانيين ) .

**Péricarde sm.** ( Anat. ) — شفاف ، تأمور ( قيس القلب ) .

**Péricardite sf.** ( Méd. ) — التهاب التأمور [ او الشفاف ] .

**Péricarpe sm.** ( Bot. ) — سيف ، جث ( غلاف القمرة ) .

**Périchondre sm.** ( Anat. ) — غلاف الغضروف .

- Périchondrite** *sf.* (Méd.) التهاب غلاف الفصروف.
- Périlcliter** *vi.* أُنْهَارَ ، خَسِرَ • أَصْبَحَ في خَطَرٍ .  
آل الى المَهْطَر [او السُّطُوط او التَّأخُرُ] . —
- Périclone** *sf.* (Anat.) مِلْطًا ، شَوَاة ( غِلَاف التَّحَنف ، مَسْحاق الجُنْجَمَة ) .
- Péricycle** *sm.* (Bot.) إطلال الدَّائِرَة ، حَوَاقِ الدَّائِرَة ( طبقة من الخلايا في الجذَر بين الأدمة الباطنية والتهاء ) .
- Péridermie** *sf.* (Bot.) أَدَمَة مَحْطِطَة ( نَسِج في أطراف السُّوق والجُلُود البالغة )
- Péridiniens** *sm. pl.* (Zool.) قَرُطِيَّات ( كائِنَات أولِيَّة بِحَرِيَّة ) .
- Péridot** *sm.* (Minér.) زَبَرْجَد ( حَجَر كَرِيم شَفَاف أَخْضَر مُصَفَّر ) .
- Périgée** *sm.* (Astro.) حَضَبُض ( أَقْرَب نُقْطَة الى الأرض من فلك القَمَر ) .  
مَهْوَى ( أَقْرَب مَحَلِّ لِسِيَّارَة من الأرض ) .
- Périglaciaire** *adj.* (Zone —) مِشْطَلَمَة مَحَلَّدِيَّة ( منطقة قَرِيبَة من المِجَالَة وتَسِير بِكَفَاة الحَلِيد وتأثيره على تَطَوُّر الشُّوْمَات ) .
- Périgieux** *sm.* مِصْغَال ( حَجَر صُلْب أَسْوَد يَنْتَشِلُه الرِّجَالُونَ لِمَقْتُل ) .
- Périléite** *sm.* نُقْطَة الرُّأْس ( أَقْرَب قِطْعَة من فلك سِيَّار او مُدَّكَب الى الشَّمْس ) .  
خَطَر .
- Péril** *sm.* أَمْر إِيْخْلَاء بِنَاء (Dr.) يَهْدَدُ بالسُّقُوط .  
أَمْر — de sa vie مِجَارَفًا بِحَيَاتِهِ .  
على مَسْئُولِيَّتِهِ ، — s — مَحْتَمَلًا كُلَّ النِّجَامَات .  
يُسْكِن — en la demeure بِخَطَرٍ .  
الانْتِظَار بِلا خَطَرٍ .
- Périlleusement** *adv.* يَخْطَرُ ، تَحْتَرُ الخَطَر .
- Périlleux, enee** *adj.* خَطِر ، مَحْغُوف بالخطاير .  
قَمَرَة المَوْت .  
سُوء — مَهَالِك ، مَهَاوٍ .  
Licux —
- Périmer** (Se —) *v. pr.* ou *Être périmé* *v. passif.* سَقَطَ [لَاثِيَاء المَدَّة ] .
- Billet périmé** تَذَكُّرَة لَائِيَّة .
- Méthode périmée** طَرِيقَة بَالِيَّة .
- Laisser se — une procédure** تَرَكَ الاجْرَاء بِسَقَطَ .
- Périmètre** *sm.* (Math.) مَحْط ، حَظْ قَاتِرِي .  
— طُول المَحْط .  
— de la ville حَلُود المَدِينَة الخَارِجِيَّة .
- Périnéal, e** *adj.* (Anat.) عِجَانِي ، شَرِجِي .
- Périnée** *sm.* (Anat.) عِجَان ( المَسَاة بَيْن عَضْو التَّمَنُّل والشَّرْج ) .
- Périnéorrhaphie** *sf.* (Chir.) رَقْمُ العِجَان .
- Période** *sf.* مَدَّة ، حِقْبَة ، وَقْت ، زَمَن ( دَوَّر [ المَدَّة الَّتِي يَسْتَوْرِقُهَا (Astro.) دَوَّار قَمَر حَوْل كَوْكَب سِيَّار ) .  
فَتْرَة الاِشْتِيَاء (Dr.) — suspecte في الإِفْلَاس .  
— (Géol.) عَمَر ( قِسْم من أَفْئَام الاِخْتِلَاف الجيولوجِيَّة ) .  
عَدَد دَائِر [ في الكَمَر (Math.) غير المُتَّامِي ] .  
— (Méd.) دَوَّر ، تَوْبَة .  
— (Milit.) دَوَّرَة .  
— (Phys.) فَتْرَة التَّدْبُدْب .  
— (Lang.) دَائِرَة الكَلَام ( عِبَارَة مَكُونَة من عَدَّة مَقَاطع مُسَلَّكَة ) .  
— de développement أَوَج الشُّوْمَات [ او ذُرُوت ] .  
— s d'un peintre مَرَاثِل تَطَوُّر رَسَام .
- Périodicité** *sf.* (صفة ما هو دَوَّرِي) دَوَّرِيَّة ( صِفَة ما هو دَوَّرِي ) .
- Périodique** *adj.* دَوَّرِي ( مُتَكَرِّر في فترات نِظَامِيَّة ) .  
داء نَوْمِي .  
— Maladie عَدَد دَائِر .  
— (Math.) مَجَلَّة [ او نَشْرَة ] .  
— Revue — et — sm. دَوَّرِيَّة .
- Périodiquement** *adv.* دَوَّرِيًا ، بِأَوَقَات مَعْلُومَة .
- Périoste** *sm.* (Anat.) سِيْحَاق ( غِشَاء العَظْم ) .
- Périostite** *sf.* اَلْتِهاب السِّحَاق .
- Périostose** *sf.* تَوَرُّم السِّحَاق .
- Périostéclen, ne** *adj.* مَشَاقِي ( مَعْلَق بِالْأَرِثُوطَالِيَّة ) .
- أرِثُوطَالِيَّة** .  
— ne *sf.* (fam.) رَصِيْفَة • ( مومس ) تَنَزَّه على الرَصِيْف .
- Péripatétique** *adj.* مَشَاقِي ، أَرِثُوطَالِيَّة .
- Péripatétisme** *sm.* مَشَاقِيَّة ( فِلَسَفَة أَرِثُوطَ ) .
- Péripécie** *sf.* اِنْقِلَاب ( تَغْيِير فُجَائِي في وَضْع بَظَل مَسْرُوحِي او رَوَائِي ) .  
طَارِي ( حَادِث غير مُتَوَقَّع يَغْيِر حالة الأُمُور ) .
- Après plusieurs** — s. بَعْد مُعَامِرَات عَدَّة .
- Périphérie** *sf.* (Géom.) مَحْط دَائِرَة [ او نَحْوَهَا ] .  
— سَطْح خَارِجِي .  
أَرْبَاض المَدِينَة — ( الاحياء الواقعة في ضَوَاحِيهَا ) .
- Périphérique** *adj.* مَحْطِي ، مَعْلَق بِمَحْط .  
خَارِجِي ( وَاَقْع بَعِيدًا من المَرْكَز ) .
- Périphlébite** *sf.* اَلْتِهاب ما حَوْل الوَرِيد .
- Périphrase** *sf.* تَوَرِّيَّة ، تَلْجِيس ، تَعْرِيف [ في الكَلَام ] .
- Périphraseer** *vi.* وَرَّى ، لَسَح ، عَرَّض في الكَلَام .
- Périphrastique** *adj.* تَعْرِيفِي ، تَلْجِيسِي .  
— غَنِيَّ بِالتَّوَرِّيَّات .
- Péripie** *sm.* رِحْلَة بِحَرِيَّة • رِحْلَة سِيَّاحِيَّة .
- Péripète** *sm.* مَعْتَد ( بِنَاء تُحِيط بِهِ أَعْيِدَة مُتَفَرِّدَة ) .
- Périr** *vi.* هَلِكَ ، بَادَى ، تَلَفَّ نِثْلَانِي .  
Le bateau a péri غَرِقَت السَّفِينَة .  
Ils ont péri jusqu'au dernier اِنْقَرَضُوا عن آخِرِهِمْ .  
Des États ont péri دَوْل دَالَتْ .  
— d'ennui (Fig.) أَهْيَاء الفُجَر .
- Périscolaire** *adj.* إِضَافِي مَدْرَسِي ( ما يُضَاف الى التَّعْلِيم المَدْرَسِي لِإِكْمَالِهِ ) .
- Périscopes** *sm.* مِشْغَاق ( مِشْطَار الأَفْئُق وَيُسْتَخْدَم في الفَوَاصِلِ والتَّارِيصِ ) .
- Périscopique** *adj.* مِشْغَاقِي .
- Périsperme** *sm.* (Bot.) سُوَيْدَاء ( مَادَّة نَشْرِيَّة او دُهْنِيَّة في البِزْرَة ) .
- Périsprit** *sm.* غِشَاء مَاعٍ [ يُقَال إنه يَعْمَل بَيْن الجِيسْم والروح ] .
- Périssable** *adj.* عَرْمَة لِلَهْلَآك ، قَابِل لِلتَّلَف . بَائِد .

**Dentées** — s. سِلَعٌ مَحْفُوزَةٌ (بضائع) سريعة التلف كالفاكهة والخضار .

**Périassodactyles** sm. pl. مَفْرَدَاتُ الْأَمِاعِ ( رُتْبَةٌ مِنَ الْحَيَوَانَاتِ ذَاتِ أَمِاعٍ مَفْرَدَةٍ ) .

**Périssoire** sf. مِجْنَانِيَّةٌ \* قَارِبٌ طَوِيلٌ ضَيْقٌ يُسَبِّرُ بِالْمِجْنَذِ .

**Périsologie** sf. حَشَوٌ ، طِنَابٌ .

**Péristaltique** adj. ( *Mouvement* — ) تَقَلُّصٌ اسْتِنْدَارِيٌّ ( حَرَكَةٌ لَوْلِيَّةٌ خَاصَةٌ بِالْجَهَارِ الْفَضِيّ عِنْدَ انْقِيَاظِهِ اثناءَ الْبَلْعِ وَالْمَقْصُ ) .

**Péristome** sm. ( *Zool.* ) مَكْلَمٌ ( مِطْلَقَةٌ ) مُحِيطَةٌ بِالْقَمَرِ فِي مَخْطَفِ الْاَلَقَارِيَّاتِ ( شَقَّةٌ مَشْرُشْرَةٌ ) حَاقَةٌ ( *Bot.* ) شَيْهَةٌ بِالْأَسْنَانِ تُحِيطُ بِفَتْحَةِ غِلَافِ بَلُورِ الْحَلْطِ .

**Péristyle** sm. ( *Archit.* ) بَايْتَةٌ مَعْمَلَةٌ أَضْعَادٌ وَاجِبَةٌ .

**Périsystole** sf. ( *Méd.* ) فَتْرَةٌ الْاِنْقِيَاظِ [ فِي الْقَلْبِ ] .

**Périthèce** sm. ( *Bot.* ) ثَمَرَةٌ مُطَرَّبَةٌ .

**Péritoine** sm. ( غِشَاءُ الْكُرْشِ ) .

**Péritonite** sf. ( *Méd.* ) اَلْتهَابُ الصَّمَقِ .

**Perle** sf. لَوْلُؤَةٌ ، دُرٌّ ، جُمانَةٌ .

**Jeter des — s devant les pourceaux** لا يَعْرِفُ قِيَمَةَ مَا يُقَدِّمُ لَهُ .

**Je ne suis pas ici pour enfiler des — s** لَئْتُ هُنَا لَأَتَمَيِّعَ وَتَمِيَّ فِي التَّغَاهَاتِ .

**C'est la — des hommes** اِنْتَعَرِيدُ عَصَرِهِ .

**Les — s de l'aurore** نَدَى الصَّبَرِ .

— غَطْلٌ مُضْحَكٌ .

— s ( *fig.* ) أَسْنَانٌ جَمِيلَةٌ .

— s ( *Imprim.* ) أَصْفَرُ الْخُرُوفِ .

— ( *Archit.* ) لَوْلُؤَةٌ ، زُخْرُفُ الْاَوَلُؤِ .

— ( *Pharm.* ) كَرْبَةِ .

**Perlé, e** adj. مَجُوزٌ ، مَرْتَعٌ بِالْجَوَاهِرِ .

**Travail — (fig.)** عَمَلٌ مُتَقَنَّ .

— لَوْلُؤِيَّ الشَّكْلِ .

**Orge — e** شَعِيرٌ مَقْشُورٌ .

**Sucre —** سَكَّرٌ مَقْشُودٌ .

**Grève — e** اِضْرَابٌ بَطَلٌ ( نَوْعٌ مِنَ الْاِضْرَابِ يَقُومُ عَلَى تَكَاسُلِ فِي الْعَمَلِ ) .

**Cadence — e (Mus.)** اِرْقَاعٌ مُقَطَّعٌ .

**Perlièche ou Pourlièche** sf. تَقْيِيحٌ زَاوِيَةُ الشَّقَتَيْنِ .

**Perlier** vt. رَصَعَ بِالْجَوَاهِرِ .

— l'orge . قَشَّرَ الشَّعِيرَ .

— un ouvrage . أَتَقَنَّ عَمَلًا .

— le sucre . عَقَّدَ السُّكَّرَ .

— ( *Mus.* ) قَطَعَ اِرْقَاعًا .

**La sueur lui perlait au front** كَانَ الْعَرَقُ يَقَطُرُ مِنْ جَبِينِهِ .

**Perlier, ère** adj. ذَاتُ لَوْلُؤَةٍ [ لِلْمَحَارَةِ ] .

**Perlimpimpin** sm. مَسْحُوقُ الدَّجَالَيْنِ [ التَّحَرِّي ] .

**Periot** sm. مَلَأَ \* ( مَدَدٌ صَغِيرٌ عَلَى شَوَاطِيءِ الْمَاتِي ) .

— ( *Pop.* ) تَبَيُّعٌ .

**Permafrost** sm. مَسْجَلَةٌ أَرْضِيَّةٌ ( طَبَقَةٌ تَحْتَأَرْضِيَّةٌ مَسْجَلَةٌ دَائِمًا ) .

**Permalloy** sm. بِرْمَالُوَا ( مَزِيجٌ مِنَ الْبِكَلِ وَالْحَلِيدِ ) .

**Permanence** sf. دَوَامٌ ، اسْتِثْبَارٌ ، بَقَاءٌ ، ثَبَاتٌ .

— عَمَلٌ دَائِمٌ \* مَكَانُ الْعَمَلِ الدَّائِمِ .

— قَاعَةُ الْمُرَاقَبَةِ ( قَاعَةٌ يُرَاقَبُ فِيهَا الطَّلَابُ الَّذِينَ لَا يَتَلَفُّونَ دُرُوسَهُمْ لِسَبِّ مَا ) .

— اسْتِقْرَارٌ فِي مَوْطِنٍ .

**En —** دَوْمًا ، بَلَا انْقِطَاعٍ .

**Permanent, e** adj. دَائِمٌ ، مُسْتَمِرٌّ ، بَاقٍ .

**Armée — e** جَيْشٌ نَظَامِيٌّ .

**Spectacle —** عَرْضٌ مُتَقَبَّلٌ .

— sm. مُتَكَرِّرٌ ( عَضُوٌّ ذُو رَاتِبٍ بِتَكَرُّسٍ لِمِلْعَةِ فَرِيْقٍ ) .

— sf. تَمَوُّجٌ دَائِمٌ ( تَمَوُّجٌ فِي الشَّعْرِ يُحْدِثُ بِوَسَائِلِ آيَةٍ وَيَدُومُ عِدَّةُ أَشْهُرٍ ) .

**Permanganate** sm. بِرْمَنْجَانَاتٌ ( مَرْكَبٌ مُتَبَكِّرٌ اِرْجَوَانِيٌّ دَاكِنٌ يُسْتَمْعَلُ فِي التَّطْهِيرِ مِنَ الْجَرَائِمِ ) .

**Perméabilité** sf. نَفُوذِيَّةٌ ، قَابِلِيَّةُ النُّفُوذِ .

— sélective نَفُوذِيَّةٌ اِتِّصَاحِيَّةٌ ( قَابِلِيَّةٌ اَلْخَلَايَا اَلْحَيَّةُ لِامْتِصَاعِ بَعْضِ الْمَوَادِّ وَلَقَطْ أُخْرَى ) .

— magnétique نَفُوذِيَّةٌ مَغْنَطِيَّةٌ ( قَابِلِيَّةٌ جَسْمٌ أَنْ تَتَقَبَّذَ فِي سَيَّالَةٍ مَغْنَطِيَّةَةٍ ) .

**Perméable** adj. نَقِيذٌ ، قَابِلُ النُّفُوذِ [ اَوِ الْاِخْتِرَاقِ ] .

— à la lumière شَعَافٌ .

— à la pitié تَجَدُّ الشَّفَقَةِ اِلَى قَلْبِهِ سَيِّلًا .

— à certaines opinions يَتَأَثَّرُ بِبَعْضِ الْاَرَاءِ .

**Terre —** اَرْضٌ رَغَابٌ [ اَوْ زَهَامٌ ] .

**Permettre** vt. سَمَحَ ، اَذِنَ ، اَجَزَ \* سَوَّغَ .

**La loi permet** الْقَانُونُ يَبِيحُ .

**Si mes occupations me le permettent** اِذَا اَتَّاحَتْ لِي اَعْمَالِي ذَلِكَ .

**Permis à vous de ne pas me croire** لَكَ اَلَا تُصَدِّقُنِي .

**Permettez!** عَفْوُكَ !

**Si Dieu le permet** اِنْ شَاءَ اَللَّهُ .

**Se —** سَمَحَ لِنَفْسِهِ ، اَجَزَ لِنَفْسِهِ .

**Permien** sm. et adj. بَرْمِيٌّ ( مُتَعَلِّقٌ بِالْعَصْرِ الْجِيُولُوجِيِّ الْاَخِيرِ مِنَ الدَّهْرِ الْقَدِيمِ ) .

**Permis** sm. اِجَازَةٌ ، رُخْصَةٌ ، تَصْرِيحٌ .

**Permission** sm. اِباحَةٌ ، اِذْنٌ .

— تَرْغِيصٌ . سَمَاحٌ .

— مَأْذُونِيَّةٌ . اِجَازَةٌ .

**Avec votre —** اَسْتَأْذِنُكَ ، بِاِذْنِكَ .

**Permissionnaire** s. ( *Milit.* ) مَأْذُونٌ ، مُجَازٌ ، مَرْتَعِصٌ لَهُ .

**Permutabilité** sf. قَابِلِيَّةُ التَّجْدِيلِ [ اَوْ ] التَّجَادُلِ اَوِ الْاِسْتِثْدَالِ .

**Permutable** adj. بَلُولٌ ( قَابِلٌ لَلتَّجْدِيلِ اَوْ التَّجَادُلِ اَوِ الْاِسْتِثْدَالِ ) .

**Permutant, e** s. مُبَادِلٌ ، مُتَبَادِلٌ .

**Permutation** sf. تَبَادُلٌ ، مُبَادَلَةٌ ، اِسْتِثْدَالٌ .

— تَعْدِيلٌ . تَحْوِيرٌ .

— قَلْبٌ حَرْفٍ اِلَى حَرْفٍ ( *Gramm.* ) .

— تَبْلِيلٌ مَحَلٍّ اَوْ مَوْقِعٍ اَلْ... ( *Math.* ) .

**Permuter** vt. بَدَّلَ وَاسْتَبَدَّلَ .

— vi. تَبَادَلَ .

**Pernicieusement** adv. بَايْذَاءَ ، بِضَرَرٍ .

**Pernicieux, euse** adj. ضَارٌّ ، مُؤَذٍ \* مُفْسِدٌ .

**Une invention — se** اِخْتِرَاعٌ مُضَرٌّ .

**Fèvre — se** حُمَّى خَبِيْثَةٌ .

**Perniciosité** sf. اِيْذَاءٌ ، ضَرَرٌ ، خَبْثٌ .

**Péroné** sm. ( *Anat.* ) شَيْطِيَّةٌ ( قَعْبَةٌ اَلسَّاقِ الصَّغْرَى ) .

**Péronier** adj. et s. شطبيّ ( ذو علاقة بالشطبة او واقع قريبا ) .

**Péronnelle** sf. امرأة [ او فتاة ] بلهاء وثائرة .

**Péronsporacées** sf. (Bot.) صَيَابَات ( فصيلة من الفطور ) .

**Péroraison** sf. خاتمة الكلام .  
— (Mus.) نهاية مسغونية .

**Pérorer** vi. خطب . بلطاب .

**Pérorer** sm. (fam.) رصاص كلام .  
خطب مطب .

**Pérot** sm. مضاعفة ( شجرة منها ضعا من قطعها ) .

**Péroxyde** sm. فوق أكسيد . أكسيد فوقي ( أكسيد محترق على نسبة عالية من الاكسجين ) .

**Péroxyder** vt. فوقأكسد ( حول الى اكيد فوقي ) .

**Perpendiculaire** adj. عمودي . قائم . رأسي .

**Droite** — à une autre ou — sf. (Géom.) خط متعايد .

**Style** — طراز عمودي المخطوط ( نوع من الاسلوب القوطي في العمارة ) .

**Perpendiculairement** adv. عموديا .  
تعامليا .

**Perpétration** sf. ارتكاب . اقتراف . اجترام .

**Perpétrer** vt. ارتكب . اقترع . اجترم .

**Perpette** (A —) loc. adv. (Pop.) مؤبد ، الى الأبد .

**Perpétuation** sf. تأييد ، تخليد ، إدامة .  
خلود . تأبد .

**Perpétuel, le** adj. أبدي ، سرمدي ، خالد .  
— دائم ، ثابت ، مستمر .

**Combats** — s معارك متجددة .

**Emprisonnement** — سجن مؤبد .

**Secrétaire** — أمين يرشد الحياة .

**Perpétuellement** adv. دائما . أبدا .  
بلا انقطاع .

**Perpétuer** vt. أبَد . خلد . آدم .  
Se — تأبد . دام .

**Perpétuité** sf. خلد وخلود . تأبد .  
دوام . استمرار .

**À** — مدى الحياة ، أبدا والى الأبد .

**Travaux forcés à** — أشغال شاقة مؤبدة .

**Perplexe** adj. حائر ومتحير ، متردد ، مرتبك .

**Perplexité** sf. حيرة وتحير . ارتباك ، تردد .

**Perquisiteur** adj. مفتش . مدقق في البحث .

**Regard** — نظرة فاحصة .

**Perquisition** sf. تفتيش دقيق ، تنقيب .  
**Mandat de** — إذن [ او أمر ] تفتيش .

**Perquisitionner** vi. فتش ، نقب .

**Perré** sm. وقاء ساند ( غطاء من حجر لحماية اطراف جسر ) .

**Perrière** sf. عرادة ( منجنيق صغير ليرمي الحجارة ) .

**Perron** sm. درج متخل .



**Perruquet** sm. (Ois.) ببغاء .  
ببغاء ( إنسان يتكلم او يردد ما يقوله الآخرين بلا تفكير ) .

— شراع مربع .

— (Mar.) دُرَّة البحر .

— de mer (Pois.) دُرَّة ( أنثى الببغاء ) .

**Perruche** sf. شراع .  
— (Mar.) شعير مستعار .

**Perruque** sf. رجعي ( إنسان متعلق (fig.) بعبادات او افكار قديمة ) .

**Cela est** —, adj. هنا قديم باطل ، زائل الأثر .

— مشهر البتري . تصعد شبكة — [ صيد ] .

**Perruquier** sm. مزين ، حلاق .  
مزيف الشعر ( صانع او باع الشعر المستعار ) .

**Pers**, e adj. مرزوق ( بين الأخضر والأزرق ) .

**La déesse aux yeux** — es. الإلهة ميرفانا .

**Persan, e** adj. فارسي .  
**Persé** sf. ( نوع من القماش المدون مصدرة فارس ) .

**Persécuté, e** s. et adj. مضطهد ، مظلوم ، معذب .

**Persécuter** vt. اضطهد ، عذب .  
— son débiteur أرهق [ او ضيق ] أو أرعج [ مدينه ] .

**Persécuteur, trice** s. ou **Persécutant, e** adj. مضطهد ، معذب .  
— مرهق ، مضيق .

**Persécution** sf. تعذيب ، اضطهاد .  
**Manie de la** — جنون الاضطهاد .

**Délire de la** — هذيان الاضطهاد .

**Accabler qqn. de ses** — أرهقه بمضايقه .

**Perséides** sf. pl. نجوم مذنبه .

**Persel** sm. بلعج الأكسجين ( ملح يشتق من الأكسيد ويشتق ماء موكلتا حين يمس الماء ) .

**Persévérance** sf. دأب ، مثابرة ، مواظبة .  
صلابة ، ثبات [ في الرأي والمعتقد ] .

**Persévérant, e** adj. مواظب ، مثابر ، دأيب .

**Persévération** sf. تكرار آلي ( نزعة لدى المشبهين لتريد حركة بعد زوال ما يسببها ) .

**Persévérer** vi. واظب ، ثابت ، دأب .  
— دام ، استمر .

**Je persévère** ما زلت على رأيي .

**Persicaire** sf. (Bot.) عصا الراعي .

**Persicot** sm. شراب نوى التفاح .

**Persienne** sf. متعلق شبك .

**Persiflage** sm. سخيرة ، تهكم ، مزو .

**Persifler** vt. سخر ، استهزأ ، تهكم .

**Persifleur, euse** adj. et s. متهمك ، ساخر ، هازي .

**Persil** sm. (Bot.) بقدونس .

**Persillade** sf. بقدونسية ( قطع من لحم البقر البارد المتبل بالبقدونس ) .

**Persillé, e** adj. مخضر ( مبعق ببق خضراء ) .

**Persillère** sf. وعاء البقدونس .

**Persique** adj. فارسي .

**Ordre** — (Archit.) طراز فادسي  
(طراز في البناء يقوم فيه تماثيل  
الأرضى مقام الأعمدة).  
**Persistence** sf. متابرة، إصرار، ثبات.  
— du mauvais temps استمرار  
زدانة الجوّ.  
**Persistant, e** adj. مُستمر، ثابت، باقي.  
**Feuilles** — es (Bot.) أوراق دائمة  
(أوراق مُستمرة الاخضرار في الشتاء).  
**Persister** vi. ثابر، ثبت على،  
تثبت، أصر.  
Douleur qui persiste ألم مُستمر.  
**Persona grata** مرغوب فيه (عبارة  
لاينية تعني الشخص المقبول أو المحبب،  
وبخاصة دبلوماسي مرغوب فيه عند حكومة).  
**Personnages** sf. pl. (Bot.) نخازيريات (فصيلة  
من ذوات الفلقتين).  
**Personnage** sm. شخصية [بارزة]، وجيه.  
— شخص، فرد.  
— شخصية مسرحية [أو روائية أو  
تاريخية].  
C'est un — de roman رجل مُنتزعة  
حياته بالمخائلات.  
— دور تمثيلي.  
— كاتين ميثايزي [يُسمّاه allégorique  
الشعر أو الرّسم].  
C'est un triste هذا إنسان يشكين.  
Se mettre dans la peau de son —  
تلبس دوره تماماً.  
Jouer un — تكلّف، نصنّع.  
تصرف وفق رغبة الآخرين.  
**Personnalisation** sf. تمييز، شخصنة  
(راجع المادة التالية).  
**Personnaliser** vt. شخصن (أضفى صفة  
الشخص على مُجرّد).  
— l'impôt جعل الضريبة شخصية.  
— un appartement مبزّ شقة (جعل  
لها صفة مُستقلة).  
**Personnalisme** sm. شخصانية (مذهب  
يؤكد على أهمية الشخصية وعلى أنه  
لا يجوز انتهاك حرّيتها).  
**Personnalité** sf. شخصية (وجود  
شخصي، هوية شخصية).  
— ذاتية، تطلق بالذات.

— نقد، تجريح، هجاء.  
**Les** — s de la ville وجوه المدينة.  
**Il a de la** — يتميز بقوة الشخصية.  
**Dédoulement de la** — ازدواج  
الشخصية (اضطراب يُصيب الآلية  
فيشر الشخص بتغير ذاته وتفككها).  
**Culte de la** — عبادة الشخصية  
[أو الفرد].  
**Personne** sf. شخص، إنسان، كاتين  
بشري، فرد.  
**Une grande** — [بالثقة للمفاز].  
**Il est bien fait de sa** — هو جذاب  
المنظر.  
**Il soigne sa** — يُعبد لذاته.  
**Le ministre viendra en** — سيأتي  
الوزير شخصياً.  
**Payer de sa** — لا يوفر شيئاً من جهده  
لا يخطئ الخطر.  
— civile (Dr.) شخص مدني.  
— morale شخص معنوي، اختياري.  
**Sans acception de** — بلا تفضيل لأحد.  
**La première** — (Gramm.) الشخص  
الأول، المتكلم.  
**La seconde** — (Gramm.) الشخص  
الثاني، مخاطب.  
**La troisième** — (Gramm.) الشخص  
الثالث، الغائب.  
**Tierce** — شخص ثالث، الغير.  
**Signification à** — إعلان الورقة إلى  
الشخص نفسه.  
**Personne** pron. indéf. لا أحد.  
— n'est venu لم يأت أحد.  
— osera-t-il nier? هل ثمة من  
يجرؤ على الإنكار؟  
**Personnel, le** adj. شخصي، ذاتي.  
**Un homme très** — رجل أناني.  
**J'ai des raisons** — les de me méfier  
لي أسباب خاصة للاختراس منه.  
**Un devoir riche en idées** — les  
فرص غني بالأفكار الأصلية.  
**Pronom** — ضمير، اسم مُستتر.  
— sm. ملاك (مجموعة المواقفين أو  
المستخدمين في مؤسسة).  
**Personnellement** adv. شخصياً  
بالذات.

**Personnification** sf. تمثيل، تجسيد  
تجسيد، شخص، تجسد.  
**Un tel fut la** — de la bonté فلان  
هو الطيبة مُجسدة.  
**Personnifier** vt. شخص، مثل، جسد.  
**Perspectif, ive** adj. نظري، بصري.  
— شخص بالمتصورات.  
**Perspective** sf. رثابة (فن الرسم  
المنظوري)، منظور.  
— رسم منظوري.  
— جادة كثيرة [مُسقبة].  
— إكثانية، احتمال.  
— cavalier منظور متساوي  
الحجم والقياس.  
**Il a la** — d'un bel avenir هو متفائل  
بمُستقبل جميل.  
**Il manque de** — pour juger un  
événement يؤمره البُعد ليحكم  
على حادث.  
**Des** — s d'avenir آفاق مُستقبلية.  
**En** — بالأمل، في المُستقبل.  
**Perspectivisme** sm. منظورية (نظرية  
تلخص في أن كل معرفة هي نسبة  
للموضوع العارف وحاجاته).  
**Perspicace** adj. نافذ البصر، حاد الذهن.  
ناقب الفكر.  
**Perspicacité** sf. نفوذ البصر، حدة  
الذهن، ثقوب الفكر.  
**Perspiration** sf. تعرق، ترشح العرق  
[من الجسم].  
**Persuader** vt. أفتنع، حمل على.  
**Nous sommes persuadés que**  
نحن وافقون على أن.  
**Se** — اعتقد، ظن، تصوّر.  
**Persuasif, ive** adj. مُقنع.  
**Persuasion** sf. إقناع، قدرة على الإقناع.  
— إفتناع، يقين.  
**Persuasivement** adv. بإقناع، بافتناع.  
**Persulfate** sm. (Chim.) فوق الكبريت.  
**Persulfure** sm. (Chim.) برسلفور  
(مركب يحتوي من الكبريت أكثر  
ما يحتوي من سلفور الكبريت).  
**Perte** sf. خسارة، ضياع، فقد، هلاك.  
— brute مُجمل الخسارة.



— d'un navire . غرق سفينه .  
 — nette . صافي الخسارة .  
 — sèche . خسارة المال بلا أي أثر تقويض .  
 — de vitesse (Aéron.) . فقدان التوازن .  
 — des cheveux . سقوط الشعر .  
 — de sang . نزف .  
 — d'un droit . سقوط حق .  
 Il court à sa — . يتسرع إلى حثفه .  
 À —, et avec — . بخسارة .  
 Il a été mis à la porte avec — et fracas . طرد على نحو نموذجي .  
 À — de vue . على مدى البصر . على حد النظر .  
 Discuter à — de vue . ناقش بلا نهاية .  
 • ناقش من غير بلوغ أية نتيجة .  
 — de l'occasion . تفويت الفرصة .  
 — s blanches (Méd.) v. Leucorrhée .  
 En pure — . هدرًا ، فتنًا ، سقي .  
 La — d'un fleuve (المكان) . متعاقب نهري  
 الذي يصب فيقبل أن يظهر مرة أخرى .  
 La — de l'âme . هلاك النفس .  
 À — d'haleine . حتى يتعبق النفس .  
**Pertinemment** adv. . عن عليم ، بتسوية .  
 • ببطء . بكفاءة .  
**Pertinence** sf. . ملائمة ، موافقة ، وثاقة .  
 الصلة بالموضوع .  
 — . مناسبة الصلة [ بين الحجة (Dr.)  
 والموضوع ] .  
**Pertinent, e** adj. . ملائم .  
 • وثيق الصلة بالموضوع .  
**Pertuis** sm. . ثقب ، غرق .  
 — . فتحة في سد [ لمرور السفن ] .  
 — . مضيق .  
**Pertuisane** sf. . حربة .  
**Perturbateur, trice** adj. et s. . مقلق .  
 • مخيل [ بالنظام ] ، مشوش .  
 — de la paix . معكر صفو الأمن .  
**Perturbation** sf. . إقلاق ، لزعاج ،  
 إخلال ، تشوش .  
 — . ارتباك ، اضطراب .  
 — . انقلاب في دولة .  
 — . اضطراب . نزعاج (Astro.)  
 (اضطراب الجرم السماوي في  
 حركته المارئة) .

— s atmosphériques . عواصف جوية .  
 — magnétique . عكسل مغناطيسي .  
**Perturber** vt. . شوش ، أخل ، بالنظام .  
**Pervenche** sf. (Bot.) . قناب ،  
 (جنس زهر من القبيلة النقية) .  
**Pervers, e** adj. et s. . منحرف ، ضال .  
 Les — sm. . الأشرار .  
 Goûts — . أذواق فاسدة .  
**Perversement** adv. . بفساد ، بانحراف .  
**Perversion** sf. . إفساد ، إخلال ، تحريف .  
 — . انحراف ، فساد ، خلل .  
 — (Méd.) . تمكير حاسة طبيعية .  
**Perversité** sf. . شر . انحراف .  
 — . فساد ، خلل .  
 — . دعارة ، نسي .  
**Pervertir** vt. . أفسد ، أخل .  
 — un texte . حرّف نصًا .  
 — l'ordre des choses . شوش نظام  
 الأشياء .  
 Se — . انحلت ، تسدت أخلاعه .  
**Pervissement** sm. . إفساد ، إخلال .  
 — . فساد ، انحراف .  
**Pervitisseur, euse** adj. et s. . مُفسد .  
**Pesade** sf. . توتب (حركة الجواد في وفوه  
 على قائمتيه الخلفيتين) .  
**Pesage** sm. . وزن ، زنة .  
 — . موزن (مكان وزن راكبي الخيل في  
 ميدان السباق) .  
**Pesamment** adv. . بشغل ، بتأكل .  
**Pesant, e** adj. . ثقل ، باهظ ، وازن .  
 Allure — e . مشية متثقلة .  
 Un joug — (fig.) . نير لا يحتمل .  
 Esprit — . ذهن بكيد .  
 Style — . أسلوب جامد .  
 Il vaut son — d'or . يساوي وزنه ذهبًا .  
 Il a le bras — . هو قوي الساعد ، صلب .  
 Il a la main — e . يحنث ثأره .  
**Pesantier** sf. . ثقل وثقالة .  
 — . جاذبية الأرض .  
 — . بطنه ، تمهل .  
 — de l'estomac . بطن ، ثخنة .  
 — de l'esprit . بكلاءة الذهن .  
 La — spécifique . الثقل النوعي .

**Pèse-acide** sm. . مِحْضاس (ميزان  
 قوة الحموضة) .  
**Pèse-alcool** sm. . مِكْشال (مقياس الكحول) .  
**Pèse-bébé** sm. . ميزان الأطفال .  
**Pesée** sf. . زنة ووزنة .  
 — زودة . قطعة تُضاف إلى رغيف .  
 — خبيرة لتكملة وزنه .  
 — ثقلة . جهد لرفع شيء بعتلة .  
**Pèse-esprit** sm. . مِحْضار ، مِكْشال .  
**Pèse-lait** sm. . مِشْخاب (ميزان الحليب) .  
**Pèse-lettre** sm. . ميزان الرسائل .  
**Pèse-liqueur** sm. v. **Pèse-alcool** .  
**Pèse-moit** sm. . مقياس القلو كوز .  
**Peser** vt. . وزن ، قس .  
 — le pour et le contre . وازن بين  
 الدليل وعكسه .  
 — ses paroles . تكلم بوزنة .  
 — sur l'estomac . ثقل على المعدة ،  
 عسر قضمه .  
 — sur un levier . شغل على رافعة .  
 Sa présence me pèse . حضوره يزعجني .  
 Il ne pèse pas une once (fig.) .  
 يستغفه القرح [ أو النشاط ] .  
 Le vent pèse . الريح تُبيل السبنة .  
 — (fig.) . أثر .  
**Pesons** davantage sur cette parole .  
 لنسج على هذه الكلمة .  
**Pèse-sel** sm. . مِسْلاح (مقياس السوائل المالحة) .  
**Pèse-sirop** sm. . مِكْشاس (مقياس  
 كثافة الشراب) .  
**Peseta** sf. . بيزتا (وحدة النقد الإسباني) .  
**Pesette** sf. . ميزان صغير [ للنقد والجواهر ] .  
**Peseur, euse** s. . وازن ، قبان .  
**Pèse-vin** sm. . مقياس الخمر .  
**Peso** sm. . بيزو (وحدة النقد في عدد من  
 بلدان أمريكا اللاتينية) .  
**Peson** sm. . قبان .  
**Pesaire** sm. . فيزجة (كسكة ، تُفحم  
 في الهبل لنح الحمل أو لتصحح  
 وضع الرحم) .  
**Pesse** sf. (Bot.) . آية سمية .  
**Pessimisme** sm. . تشاؤم ، تطير .  
**Pessimiste** adj. et s. . متشايم ، مطير .  
 • تشاؤمي .

**Peste** sf. طاعون ، وباء .  
 — شخص [ أو مذهب ] ضار . (fig.)  
 — ولد مزعج • قاة مزعجة . (fam.)  
 — soit de ..  
 Dire — et rage de qqn. تحدث عنه بكل سوء .

**Pester** vi. أرغى وأزبد .  
 — entre cuir et chair استاء من غير أن يظهر ذلك .

**Pesteux, euse** adj. طاعوني ، وبائي • متروبه .

**Pesticide** adj. et sm. مُمقوم الطفيليات ( صفة أو اسم لكل نتاج غايته مقاومة الطفيليات الحيوانية والنباتية المزروعات ) .

**Pestiféré, e** adj. مُصاب بالطاعون ، متروبه .

**Pestilence** sf. v. Peste .

— رائحة تينة .

Chaire de — . تعليم فاسد [ أو كاذب ] .

**Pestilential, le** adj. طاعوني ، وبائي ، مُفسد .

Air — هواء تفسد .

**Pet** sm. ضراط وضرب .

**Pétale** sf. (Bot.) بتلة ، ثورنية • قعالة ، ثورنة ( ورقة تؤنح الزهرة ) .

**Pétalisme** sm. حُكم بالثني .

**Pétaloïde** adj. (Bot.) بتلاني ( يشبه البتلة ) .

**Pétanque** sf. لعبة الكرة .

**Pétarade** sf. ضراط الجصان • فرقة .

**Pétarader** vi. ضراط [ ضراطاً متواصلًا ] .

— فرقع ، فجع .

**Pétard** sm. مُفرقة ، صاروخ .

Nouvelle qui a fait du — خبر خبير أحدث ضجة .

**Pétase** sm. قبة [ رجال ] .

**Pétardière** sf. (fam.) اجتماع قوضي .

— مؤسسة سبحة الإدارة .

**Pétauiste** sm. (Zool.) قرقطان أسترالي .

**Pet-de-loup** sm. معلم مضحك .

**Pet-de-noise** sm. سلقوفية • ( نوع من الرلاية بالمفوف ) .

**Pétéchial, e, aux** adj. تشمي .

**Pétéchie** sf. (Méd.) تشم .

**Pet-en-l'air** sm. (fam.) سيرة قصيرة .

**Péter** vi. ضراط • فرقع .

— (fam.) انتفج ، انكسر .

**Pète-sec** sm. قطة ( انسان مُسلط ) .

**Péteur, euse** s. ضراط .

**Péteur, euse** s. (fam.) جبان .

**Pétillant, e** adj. مُعتد • متلالي .

Yeux — s. عيون برآة .

— d'esprit مُتوقد الذهن .

**Pétilllement** sm. احتدام • تلاؤلؤ • فرقة .

**Pétiller** vi. فرقع • تلاؤلؤ • غلي .

Des yeux qui pétillent عيوان برآة .

— d'ardeur التهاب نشاط .

— d'esprit توقد ذكاء .

— de joie تتجبر فرحاً .

**Pétiole** sm. (Bot.) سويقة ، عناق • ذئيب .

**Pétiolé, e** adj. مُعناق ( ذو ساق أو ذئيب ) .

**Petiot, e** adj. et s. (fam.) صغير .

**Petit, e** adj. صغير • ضئيل .

— de taille قصير القامة .

Une — e pluie مطر خفيف .

Se faire — devant les grands تضامل أمام الكبار .

Soulier trop — حذاء ضيق .

Les — es gens الطبقة الدنيا .

Le — peuple عامة الناس .

Le — monde الأطفال .

— esprit ضيق الأفكار .

— e main خياطة متدربة .

— s soins هموم دقيقة .

Les — es choses الأشياء الثمينة .

Une — e constitution بنية ضعيفة .

— marchand تاجر بالمفرق .

Ce procédé est — في هذه الطريقة ضار • مضطرباً .

En — تدريجياً ، شيئاً فشيئاً .

— à — ولد ، طفل .

— sm. وضع .

Faire des — s .

**Petit-beurre** sm. مربيعة • ( نوع من الحلوى الجافة المصنوعة بالزبدة ) .

**Petit-bote** sm. إطار الزجاج ( قائمة القائمة الزجاج ) وعارضها اللتان تحويان الزجاج .

**Petit-bourgeois** sm. et adj. بورجوازي .

صغير ( من البورجوازية الصغيرة أو متعلق بالبورجوازية الصغيرة ) .

**Petite-fille** sf. حفيدة .

**Petitement** adv. بقلّة أو قليلاً • بشع .

— على نطاق ضيق ، بتواضع .

— بصطارة ، بدفاعة ، بجسّة .

**Petites-maisons** sf. pl. سُنتش المجانين .

**Petitesse** sf. صغر • قساة .

— صغرة ، حقارة ، خسة .

Commettre des — s ارتكب ذنباً .

— de taille قصر القامة .

**Petit-fils** sm. حفيد .

**Petit-gris** sm. (Zool.) شجّاب روسي .

— قزو الشجّاب .

— برآة .

**Pétition** sf. عريضة ، طلب .

— de principe (Dr.) قياس دائر ، مصادرة على المطلوب ( افراض ما يطلب إثباته ) .

— d'hérédité دعوى الميراث .

**Pétitionnaire** s. مُقدّم عريضة .

— موقع عريضة .

**Pétitionner** vi. قدّم عريضة .

**Petit-lait** sm. مصالة ، مصل ( الماء الذي يخرج من الحلب المجبن عند اصطناع الجبن ) .

**Petit-maitre** sm. Petite-maitresse sf. متأنق [ مُختال بنفسه ] .

**Petit-nègre** sm. (fam.) لغة مُختصرة [ وغير صحيحة يستعملها بعض الزوج ] .

**Petit-neveu** sm., Petite-niece sf. ابن أو ابنة الأخ أو الأخت .

**Pétitoire** sm. دعوى الملكية .

**Petits-enfants** sm. pl. أبناء الابن [ أو البنت ] .

**Petits-fours** sm. pl. فريشيات ( نوع صغير من الحلوى يُصنع غالباً من عجينة الدّور ) .

**Petit-suisse** sm. مثلث القشدة ( نوع من الجبن ) .

**Pétoire** sf. بدقيّة رديّة .

**Peton** sm. (fam.) قدم صغيرة .

**Pétoncle** sf. محارة ميروحية .

**Pétré, e** adj. صخري ، حجري .



**Pétrel** sm. (Ois.) طائر الثور .

**Pétreux, euse** adj. (Anar.) صَخْرِيّ .  
 العظم الصخري الصلبي .  
**Pétri, e** adj. معجون .  
 — d'orgueil (fig.) مُتَكَبِّرٌ زَمْوًا .  
**Pétrifiant, e** adj. مُصَبِّحٌ ، مُصَلِّبٌ .  
**Pétrification** sf. تَحْجِيرٌ (تحويل إلى حجر) .  
 — تَحْجِيرٌ .  
 — شَيْءٌ مُصَبِّحٌ .  
**Pétrifier** vt. حَجَّرَ (حول إلى حجر) .  
 — أَذْهَلَ ، أَذْهَنَ .  
 — تَحْجَرُ .  
 — مِعْجَنٌ .  
**Pétrin** sm. مِعْجَنٌ .  
 Être dans le — وَقَعَ فِي وَرَقَةٍ .  
**Pétrir** vt. عَجَنَ .  
 — l'argile جَبَلَ الطِين .  
 Ils sont pétris dans une même pâte .  
 أيها المخلوقون من أديم واحد .  
 — une serviette دَعْلَكُ شَفْطَةٍ .  
 — les muscles ذَلِكَ الْعَفَلَاتُ .  
 On pétrir aisément les jeunes esprits .  
 يَسْهَلُ تَكْوِينُ الْمُفَوَّلِ الْفَتِيَّةِ .  
**Pétrissable** adj. عَجِنٌ ، قَابِلٌ لِلْعَجْنِ .  
 • قَابِلٌ لِلتَّكْوِينِ .  
**Pétrissage** sm. عَجْنٌ ، جَبَلٌ .  
 تَدْلِيكَةُ (حركة من حركات التَدْلِيكِ) .  
**Pétrisseur, euse** adj. عَجِنٌ ، وَعَجَنَانٌ .  
 — d'argile جَابِلٌ طِين .  
 — euse, sf. عَاجِيَةٌ (آلة العَجْنِ) .  
**Pétrechimie** sf. بَرُوكِيمِيَاةٌ (علم وصناعة المواد الكيميائية المشتقة من البترول) .  
**Pétrechimique** adj. بَرُوكِيمِيَاةٌ .  
**Pétregraphie** sf. صِنَاعَةُ (علم الصخور وتتركيبها) .  
**Pétregraphique** adj. صِنَائِيٌّ (مُشْعَلٌ) .  
 بالصناعات أي بعلم الصخور .  
**Pétrele** sm. بَرُولٌ ، نَقَطٌ .  
 Essence de — رُوحُ النَقَطِ ، بَرُولٌ .  
 Gondron de — قَطْرَانُ البَرُولِ ، مَازُوتٌ .  
 — brut بَرُولٌ خَامٌ .  
 — lampant زَيْتُ الْإِسْتِصْبَاحِ .  
 (زَيْتُ الْكَازِ) .  
 Bleu — أَزْرَقٌ مُخَفَّرٌ .  
**Pétrole** sf. (fam.) قَرَاةٌ نَارِيَّةٌ صَغِيرَةٌ .  
**Pétroleur, euse** adj. مُشْعِلُ النَّارِ .  
 بالبترول ، مُشْعِدُ الْحَرَارَةِ بِالْبَرُولِ .

**Pétrolier, ère** adj. بَرُولِيٌّ ، نَقَطِيٌّ .  
 (خاص بالبترول أو بالنقط) .  
**Industrie — ère** صِنَاعَةُ النَقَطِ .  
 — sm. [سَقِيَّةٌ] نَاقِلَةٌ بِرُولٍ .  
 — إِيصَافِيٌّ الْبَرُولِ .  
**Pétrolier** adj. نَقَطِيٌّ (يَحْمِي النقط) .  
 — أو يَنْشِجُهُ .  
**Pétulance** sf. نَزَقٌ ، حِدَّةٌ .  
**Pétulant** adj. نَزَقٌ ، حَادٌّ الطَّبَعِ .  
**Pétun** sm. تَبَاقُ .  
**Pétuner** vi. دَخَنَ التَّبَاقُ .  
**Pétunia** sm. تَبَنِيَّةٌ (نبت امريكى من الفصيلة الباذنجانية) .  
**Pétunisé** sm. (Min.) بَتْنَسَةٌ (نوع من الفلسبات) .  
**Peu** adv. et s. قَلِيلاً ، طَفِيفاً ، زَجِداً .  
 Se contenter de — اِكْتَفَى بِالْقَلِيلِ .  
 À — près, à — de choses près حَوَالِي ، تَقْرِيباً .  
 Dans —, sous —, en —, sur —, à —, près —, loin —, etc. عَنْ قَرِيبٍ ، عَمَّا قَلِيلٍ .  
 Depuis — مُنْذُ قَلِيلٍ ، حَدِيثاً .  
 — يَهْلُوهُ ، بِشَكْلِ غَيْرِ مَحْسُوسٍ .  
 — نَوْعاً مَا .  
 Quelque — قَلِيلاً يَدَاً .  
 Tant soit — سَهْلاً كَانَتْ قَلِيلاً (أو ضِعْفاً) .  
 Pour — que — وَلَا يَشْكُلُ مِنَ الْأَشْكَالِ .  
 Ni —, ni prou لَوْ لَا قَلِيلٌ .  
 Il s'en est fallu de — فَالْكَثْرَةُ مِنَ الضَّعْفَةِ .  
 Mon — de mémoire رَجُلٌ بَلَا أَمْنِيَّةٍ .  
 Homme de — هَذَا مُبَالِغٌ فِيهِ .  
 C'est un — fort بُوْسِيدَانٌ (جنس بوسيدان نباتات معمرة من فصيلة الصيوانيات) .  
**Peuch!** interj. تَبَاهُ لَهْ ! (عبارة استهجان) .  
**Peulven** sm. v. Menhir .  
**Peuplade** sf. قَوْمٌ ، عَشِيرَةٌ ، قَبِيلَةٌ .  
**Peuple** sm. شَعْبٌ .  
 Le petit —, le menu —, le bas — الطَّبَقَةُ الدُّنْيَا .  
 — (fam.) نَاسٌ • جَمْعٌ .  
**Peuplé, e** adj. مَعْمُورٌ ، مَسْكُونٌ .  
 كثير الناس .  
**Peuplement** sm. تَعْمِيرٌ ، إِعْشَارٌ .  
**Peuplier** vt. عَمَّرَ وَأَعْمَرَ ، أَسَكَّنَ .  
 — vi. تَنَاسَلَ ، تَكَاثَرَ .

Se — عَمَّرَ .  
**Peupleraie** sf. مَعْمُورَةٌ (مَعْمَرُ الْحَوْر) .  
**Peuplier** sm. (Bot.) حَوْرٌ (جنس شجر من الفصيلة الصفصافية يزرع حول الجداول لحشبه) .  
**Peur** sf. خَوْفٌ ، رُعبٌ ، هَلَجٌ ، فَرَقٌ ، وَجَلٌ .  
 J'ai — de vous gêner اِغْتَشَى أَنْ أَزْجِجَكَ .  
 En être quitte pour la — أَفْلَتَ مِنَ الْخَطَرِ .  
 Laid à faire — شَدِيدُ الْقُبْحِ .  
 Une — bleue ذُعرٌ ، خَوْفٌ عَظِيمٌ .  
 De — de, de — que خَوْفاً مِنْ ، خَشْيَةً أَنْ ...  
**Peureusement** adv. بِخَوْفٍ ، بِوَجَلٍ .  
**Peureux, euse** adj. et s. خَائِفٌ ، خَوْفٌ ، مَذْمُورٌ .  
**Peut-être** loc. adv. رُبَّمَا .  
 — viendra-t-il لَمَّا يَأْتِي .  
 — me pardonnera-t-il عَمَّا يَسْأَلُنِي .  
**Peyotl** sm. (Bot.) بَيْتُول (نبت صباري من الكيك) .  
**Pezize** sf. (Bot.) كَعْبَةٌ (جنس فطور) .  
**Pfennig** sm. بَتْنِيغٌ (جزء من مئة من المارك الألماني) .  
**Phacochère** sm. (Zool.) هُلُوفٌ ، خِنْزِيرٌ أَبُو قَرْنَيْنِ .  
**Phacomètre** sm. مِقْيَاسُ الْعَمِيَّةِ (آلة لتجديد عدد وحدات الانكسار العيني في زجاج نظارة) .  
**Phaéton** sm. (Dis.) مُتَغَلِّبٌ (طير بحري) .  
**Phaéton** sm. مَرْتَكِبَةٌ مَكْشُوفَةٌ ، عَرَبَةٌ خَفِيفَةٌ .  
**Phagédénique** adj. أَكْثَالٌ ، قَارِضٌ .  
**Phagédénisme** sm. تَأْكُلٌ .  
**Phagocytaire** adj. بَلْعَمِيٌّ .  
**Phagocyte** sm. مَضَامَةٌ ، بَلْعَمٌ (خلية تبتلع الأجسام الغريبة والكثيرات وتفتتي عليها) .  
**Phagocytose** sf. بَلْعَمَةٌ (ابتلاع البلاعم للأجسام الغريبة والقضاء عليها) .  
**Phalange** sf. كَتِيبةٌ ، حَتِفَلٌ ، جَيْشٌ .  
 — جَمْعٌ سِيَاسِيٌّ قَاشِسِيٌّ .

— سَلَامِي (عَظَم من عظام) (Anat.)  
أصابع اليَد والرجل في الحيوان الفقاري.

**Phalanger sm. (Zool.)** فَلَنتَنجَر (حيوان)  
استرالي يراوح حجمه بين القارة والقطعة.

**Phalangette sf.** أنثى السَلَامِي (الأخيرة).

**Phalangien, ne adj.** سَلَامِي.

**Phalangine sf.** بُرْجُمة وَسَطِي،  
سَلَامِي مُوسَّطَة.

**Phalangiste s.** كَتَانِيّ (عُضُو الكَتَانِيّ  
الاسبانية).

**Phalanstère sm.** مَشْرَكَ \* (تَجَمُّع انتاجي)  
دعا الى اقامته الفيلسوف الاشتراكي فورييه،  
وفيه يعيش العمال عيشة مُشْرَكَة.

**Phalanstérien, ne** مَشْرَكَي \* (ساكنين)  
في التَجَمُّع الانتاجي الاشتراكي • احد  
أنصار نظرية الفيلسوف فورييه في  
التَجَمُّع الاشتراكي).



**Phalène sf. (Zool.)** أَرْفِيَة، ذَاوِعَة  
(جنس من الفراش).

**Phalère sf. (Zool.)** فَرَاثَة اللَّيْل.

**Phalline sf.** عُصْفُر السَّم [في القَطَر].

**Phallique adj.** قَضَبِي (مُخَصَّن بالقَضَب)  
او بَعْضُو التَّدْكِير.

**Phalloïde adj.** قَضَبِي (بشكل القَضَب،  
عُصْفُر التَّدْكِير).

— قَضَاب \* (نوع من القَطَر الصَّيْفِي).

**Phanère sm.** بَوَارِيز الجِلْد (هي الاعضاء  
التي تَبْرُز من الجِلْد لحمايته كالشعر).

**Phanérogame sf. pl. (Bot.)** باديات الزَّهَر  
(النبات الزَّهْرِيّ او الزَّهْرِيّ).

**Phanie sf.** فَيَوَارَة (وَحْدَة يُحَدِّدُهَا  
الاحساسُ بالنور).

**Phantasmagorie sm. v.**

Fantasmagorie.

**Phantasma sm. v. Fantasma.**

**Pharamineux, euse adj. v.**

Faramineux.

**Pharaon sm.** فِرْعَوْن.

— فِرْعَوْنِيَة (نوع من لُب الورق).

**Pharaonica, ne ou Pharaonique adj.**  
فِرْعَوْنِيّ.

**Phare sm.** مَنَارَة.

— [مجموع] لَشْرَعَة صَار.

— سِرَاج، مِصْبَاح [سَبَارَة].

— دَلِيل، هَاد. (fig.)

**Pharillon sm.** مَجْدَب \* (مَوْقِد او

مِصْبَاح لِاجْتِنَاب السَّم).

— صَبَد المَجْدَب (صَبَد السَّم)  
بواسطة المَجْدَب).

**Pharisaïque adj.** فَرِيسِيّ (نوع عِلَاقَة  
بالفرسيّة).

— مُتَافِق، مُرَاف. (fig.)

**Pharisaïsme sm.** فَرِيسِيَة.

— نِفَاق، مُرَادَة. (fig.)

**Pharisien sm.** فَرِيسِيّ (من شِيعَة الفَرِيسِيّين).

— مُرَاف، مُتَظَاهِر بِالتَّقْوَى.

**Pharmaceutique adj.** صَبْدَلِيّ (نوع  
عِلَاقَة بِالصَبْدَلَة).

Produits — عَقَاقِير، أَدْوِيَة.

**Pharmacie sf.** صَبْدَلِيَة، أَجْرَانِيَة، أَجْرَانَة  
صَبْدَلَة (مِهْنَة الصَبْدَلَة).

— قَنّ تَرْكِيب الأَدْوِيَة.

— مَجْمُوعَة عَقَاقِير.

**Pharmacien, ne s.** صَبْدَلِيّ، عَقَاقِيرِيّ.

**Pharmacodynamie sf.** [مَتَحَت]  
تَأْثِير الأَدْوِيَة.

**Pharmacologie sf.** عِلْم الصَبْدَلَة.

— عِلْم تَرْكِيب العَقَاقِير.

**Pharmacologique adj.** عَقَاقِيرِيّ.

**Pharmacopée sf.** أَقْرَابَاذِين (مَسْتَوْر الصَبْدَلَة  
او الأَدْوِيَة).

**Pharyngien, ne adj.** بَلْعُومِيّ، حَلَقُومِيّ.

**Pharyngite sf. (Méd.)** دُغَام (التهاب اللَّعُوم).

**Pharyngo-laryngite sf. (Méd.)** التَّهَابُ  
الْبَلْعُوم والمُخَنَجَرَة.

**Pharynx sm.** بَلْعُوم (مَجْرَى الطَّعَام  
في الحَلَق).

**Phase sf. (Astr.)** وَجْه [من أَوْجُه القَمَر].

Les — s d'une maladie أَطْوَار مَرَض.

— مَرَّحَلَة، حَالَة، صُورَة، شَكْل، مَظْهَر.

**Phasianidés sm. pl. (Ois.)** تَغْرِيجَات  
(فَصِيلَة طُيُور فِيهَا الدِّيَكَة والمَجَالِخ ...).

**Phasme sm. (Ins.)** عَصَوِيَة (حَثَرَة تُشَبِّه  
العِرَق او الوَرَقَة التي تَمِيش عَلَيْهَا).

**Phelloderme sm. (Bot.)** أَدَمَة نَجِيَّة  
[او قَلْبِيَّة].

**Phellogène adj.** قَلْبِيّ، بَهْشِيّ (نَمَتْ  
الشَّجَر البَايَة القَلْبِيَّة الرِّكِيْب).

**Phénakistiscope sm.** مِشْطَرَة الأَوْرَال.

**Phénate sm.** فِينَات (مَزِيج من فِينُول مع قَاعَة).

**Phénicien, ne adj.** فِينِيّ.

Le — اللُّغَة الفِينِيَّة.

**Phénique adj. (Acide —)** حَامِض فِينِيّ.

**Phéniqué, e adj.** مُضَاف إِلَيْهِ  
حَامِض الفِينِيّ.



**Phénix sm.** عَسْفَاء، فِينِيّ (طَائِر خُرَافِيّ)  
زُحِمَ أَنَّهُ يَحْمَرُّ خَمْسَة قُرُون، وبعْد انْخِرَاق  
نَفْسِهِ يَبْثُث من رَمَادِهِ أَمَمَ شَبَابًا وَجَمَالًا).

— أَنْسَان مَضُوق، فَذ في نَوْعِهِ. (fig.)

— فُئُوس (نَوْع) (ou Phoenix Bot.)  
من التَّحِيل).

Coq — دِيك اليابان.

**Phénol sm. (Chim.)** فِينُول، حَامِض كَرْبُولِيّ.

**Phénoménal, e, aux adj.** ظَاهِرَاتِيّ (نوع  
عِلَاقَة بِالظَّاهِرَات لا بِالْفَرَضِيَّات).

— مُدْهَش، اِسْتِثْنَائِيّ، عَجِيب. (fam.)

**Phénoménalement adv.** بِشَكْل  
مُدْهَش، عَجِيب.

**Phénoménalisme sm. (Philo.)** ظَاهِرَاتِيَّة  
(نَظَرِيَة تَقْصُر المَعْرِفَة عَلَى الظَّاهِرَات  
عَلَى أَنهَا وَحْدَهَا الحَقَاق).

**Phénomène sm.** ظَاهِرَة (وَاقِعَة او حَادَثَة  
يُمْكِن مَلَاحَظَتَهَا).

Les — s de la nature ظَاهِرَات العَالَمِيَّة.

— عَجَبِيَّة (شَخْص أو حَادَث أو شَيْء)  
اِسْتِثْنَائِيّ بِمُتَحَقِّق الدُّرُوس).

C'est un — de vous voir إِنْهُ لَقِيْهِ  
نَادِرٌ أَن تَرَكَ هُنَا.

**Phénoménisme sm. (Philo.) v.**

Phénoménisme.

**Phénoménologie** sf. طاهرانية، علم الظواهر (دراسة الظواهر كما تبدو بصرف النظر عما وراءها من حقائق).

**Phénoménologique** adj. فينومولوجي، ظاهري.

**Phénoménologue** sm. ظاهراتي (فيلسوف يستعمل الطريقة الفينومولوجية).

**Phénoplaste** sm. فينوبلاست (مترادف البلاستيك المشتقة من الفينول).

**Phénotype** sm. (Biol.) طبع وراثي.

**Phényle** sm. (Chim.) فثيل (مادة من مشتقات البترين).

**Phéophycées** sf. pl. (Bot.) أليفات (النبات المستور الزهر الذي لا تتميز فيه الجنور والسوق والأوراق).

**Philanthe** sm. إلى النحل، دثر النحل.

**Philanthrope** s. محب البشر، إنساني، وصول، خير.

**Philanthropic** sf. حب البشر، بذل (في سبيل الإنسانية).

**Philanthropie** sf. تجرد، مؤسنة إحسان.

**Philanthropique** adj. بشري، شخص، بحب البشر، عمل إنساني.

Oeuvre —

**Philatélie** sf. طراوية (جمع الطوايع البريية ودراسها).

**Philatéliste** s. طراويجي (جامع الطوايع البريية ودارسها).

**Philharmonie** sf. حب الموسيقى، جمعية موسيقية.

**Philharmonique** adj. موسيقي (صفة بعض الجمعيات الموسيقية).

**Philhellène** sm. صديق اليونان [المحدثين].

**Philhellénisme** sm. صداقة اليونان (عاطفة اصداغ اليونانيين المحدثين او موقفهم السياسي).

**Philibeg ou Filibeg** sm. تنورة قصيرة [يرتديها الجلبون].

**Philippin, e** adj. فليبي (من جزر الفلبين).

**Philippiques** sf. pl. فليبينات (مجموعة خطب ديموسين ضد فيليب المقدوني، خطب شيشرون ضد مارك انطون).

خطاب تغريغ [ومجاء].

**Philistin** sm. (fam.) خير متعفف، خير مستنير.

**Philologie** sf. لغة اللغة، دراسة النصوص [وطرق اتقانها].

**Philologique** adj. فيقي لغوي (يتعلق بفتح اللغة).

**Philologiquement** adv. فيقياً لغوياً (من وجهة لغة).

**Philologue** s. فيقي لغوي، لدني.

**Philomèle** sf. (Ois.) هزار، عتدلب.

**Philosophale** adj. f. (Pierre — حجر) الفلاسفة (حجر كيميائي خيالي اعتقد أصحاب الكيمياء القديمة انه قادر على تحويل المعادن الخسنة الى ذهب او فضة والى إطالة الحياة).

شيء عزيز المثال. (fig.)

**Philosophe** sm. فيلسوف، حكيم، يعيش حياة هادئة [وزاهيدة].

Vivre en —

**Philosopher** vi. فلفس (بحث في الفلسفة)، ناقش، تأمل في...

**Philosophie** sf. فلسفة، حب الحكمة، فلسفة (منح خاص لفيلسوف معروف او لمدرسة).

واجبة —

Prendre son mal avec —

مسيئة بعين.

Faire sa —

أني القرامة في صف الفلسفة.

مفهوم خاص [لشؤون الحياة].

**Philosophique** adj. فلفسي.

**Philosophiquement** adv. فلفسياً، من وجهة نظر الفلسفة.

واجبة —

Accepter — une déception

الخيبة بالمستلزام.

**Philosophisme** sm. فلفس، فلسفة كاذبة.

**Philotechnique** adj. حب الفنون.

**Philtre** sm. شراب المحبة (شراب ذو قدرة على إحداث الحب او سواه من العواطف).

**Phimosi** sm. ضيق القلفة.

**Phlébite** sf. التهاب الوريد.

**Phléborragie** sf. نزف وريدي.

**Phlébotome** sm. (Ins.) سكيت، قرقس.

**Phlébotomie** sf. قص، فساد، شق الوريد.

**Phlegmasie** sf. التهاب داخلي.

**Phlegmon** sm. قلفنون (خراجة منتشرة).

حين (التهاب موضعي حاد).

**Phlegmoneux, euse** adj. قلفنوني، حبيبي.

**Phlogistique** sm. معدن الذهب (سائل تصوره الكيميائيون القديم لشرح الاحتراق).

**Phlox** sm. (Bot.) قيس، شواطة، فلوكرس.

**Phlyctène** sf. نقطة، فقاعة، حوصلة.

**Phobie** sf. رهاب (قلق او دعر شديد مرضي من شيء معين).

**Phoenix** sm. v. Phénix.

**Pholade** s. حفارة (نوع من الصدف بحجر مكانه في التربة).

**Pholiote** sf. عقاب (شرب من القطر يعيش على أعقاب الشجر).

**Phonateur, trice** adj. (ing) فونيسي.

**Phonation** sf. لفظ، صوت.

**Phone** sf. صوتة (وحدة الطاقة الصوتية التي تشمل في قياس كثافة الأصوات).

**Phonématique** sf. v. Phonologie.

**Phonème** sm. صوت (من أصوات الكلام).

**Phonémique** adj. صوتي.

**Phonétique, ne** s. أصراتي (عاليم بتشيل الأصوات او تصويرها).

**Phonétique** adj. صوتي، لفظي، علم الأصوات.

— sf.

**Phonétiquement** adv. أصواتياً (من وجهة نظر علم الأصوات).

**Phoniatre** s. طبيب أصراتي (طبيب اختصاصي باضطرابات الصوت).

**Phoniatric** sf. طبابة الصوت (مبحث طبي يدرس اضطرابات الصوت).

**Phonique** adj. صوتي، لفظي.

Signal —

إشارة صوتية.

**Phono** sm. v. phonographe.

**Phono-film** sm. شريط ناظف.

**Phonogénique** adj. تسجلالي (صوت ملائم لتسجيل).

**Phonographe** sm. حاك، فونوغراف.

**Phonolite ou Phonolithe** s. ميسان (صخر بركاني يصلي عند المعدن).

**Phonolitique ou Phonolithique** adj. ميسانتي (مكون من الميسان، راجع المادة السابقة).

**Phonologie** sf. صواتة (علم الأصوات الكلاسيكية).

**Phonologue sm.** صَوَانِي ( اِصْصَانِي )  
بِالْأَصْوَاتِ الْكَلَامِيَّةِ .

**Phonomètre sm.** مِصْوَات \* ( مِقياس  
الكتابة الصوتية ) .

**Phonométrie sf.** مِصْوَاتِيَّة \* ( قياس  
كتابة الأصوات ) .

**Phonothèque sf.** مِصْوَات \* ( خِزَانَةُ الْوَقَائِعِ  
الصَّوْتِيَّةِ مِنْ تَسْجِيلَاتٍ وَاسْطَوَانَاتٍ ) .

**Phoque sm. (Zool.)** فُكَّة ، عِجَلُ الْبَحْرِ .

**Phormion ou Phormium sm. (Bot.)**  
شَجَرَةُ كَبَّان .

**Phosgene sm.** فَوْسْجِين ( غازٌ عَالِمُ الْوُثُونِ  
كَرِيمِ الرَّائِحَةِ كَانَ يُحْتَضَرُ أَصْلًا  
بِالْإِسْتِمَاعَةِ بِأَشْعَةِ الشَّمْسِ ) .

**Phosphatage sm.** نَفْثَةٌ ( تَسْبِيدُ التُّرْبَةِ  
بِالْفُسْفَاتِ ) .

**Phosphate sm.** فُسْفَات ، يُلْحَقُ فُسْغُورِي .

**Phosphaté, e adj.** مُفُتَّت ( حَامِيُ الْفُسْفَاتِ ) .

**Phosphater vf.** فَتَّت ( سَمَدُ التُّرْبَةِ  
بِالْفُسْفَاتِ ) .

**Phosphaturie sf.** بِلَّةُ فُسْفَاتِيَّة .

**Phosphène sm.** تَوَاضُ ( صُورَةٌ مُضَيِّئَةٌ  
نَاشِئَةٌ مِنَ الْإِثَارَةِ الْيَكِيَانِيَّةِ لِلشَّبَكَةِ ،  
كَانَ يُفَسِّطُ عَلَى الْعَيْنِ حِينَ يَكُونُ  
الْحَقْنُ مُفَسِّطًا ) .

**Phosphines sf. pl.** غَازَاتُ مُلْتَهِيَةِ سَامَةٍ .

**Phosphite sm.** فَوْسْفِيَّت ( مِلْحُ الْحَامِضِ  
الْفَوْسْغُورِيِّ ) .

**Phosphore sm.** فُسْغُور .

**Phosphoré, e adj.** مُفُتَّغَر ( حَامِيُ الْفُسْغُورِ ) .

**Phosphorescence sf.** تَفُتُّغَر ( وَبِضْ  
فَوْسْغُورِي يَنْشَأُ عَنْ امْتِصَاصِ الْإِشْعَاتِ ) .

**Phosphorescent, e adj.** مُتَفُتُّغَر ،  
مُتَأَلِّقٌ ، مَوْبِضْ .

**Phosphoreux, euse adj.** فُسْغُورِي .

**Phosphorique adj.** فَوْسْغُورِي ، حَامِيُ الْفُسْغُورِ .  
Acide — حَامِضُ فَوْسْغُورِيك .

**Phosphorisation sf.** فَتُّغَر ( تَشَكُّلُ  
الْقَوْسَفَاتِ فِي الْجِسْمِ الْحَيَوَانِيِّ ) .

**Phosphorisme sm.** تَتَمُّمٌ بِالْفُسْغُورِ .

**Phosphorite sf.** فُسْغُورِيَّت ( نَوْعٌ مِنَ  
فُسْفَاتِ الْكَلْسِ الطَّبِيعِيِّ الْمُتَجَجِّجِ ) .

**Phosphure sm.** مُرْكَبُ الْفُسْغُورِ .

**Phot sm.** فُوت ( وَحْدَةُ التَّفَدُّقِ الصَّوْتِيِّ ) .

**Photo sf. v. Photographie .**

**Photocalque sm.** كَرْزَةٌ صَوْتِيَّةٌ ( نَسْخَةٌ  
مَكْرُوزَةٌ تَحْصُلُ مِنْ تَأْثِيرِ الضَّوءِ ) .

**Photachimie sf.** كِيَمَاءٌ صَوْتِيَّةٌ .

**Photochimique adj.** كِيَمَائِيٌّ صَوْتِيٌّ .

**Photoconducteur, trice adj.** مِصْغَوَاءُ  
( ذُو مَوْصَلَةٍ صَوْتِيَّةٍ ) .

**Photocopie sf.** نَسْخَةٌ فُوتُغَرَفِيَّةٌ [ عَنْ  
شَيْءٍ مَكْتُوبٍ أَوْ مَطْبُوعٍ ] .

**Photocopier vf.** نَسَخَ \* ( اسْتَخْرَجَ نَسْخَةً  
فُوتُغَرَفِيَّةً عَنْ شَيْءٍ مَكْتُوبٍ أَوْ مَطْبُوعٍ ) .

**Photocopieur sm.** نَاسِخَةٌ فُوتُغَرَفِيَّةٌ .

**Photo-élasticimétrie sf.** مَبْتَحَتُ  
الْإِرْهَاقَاتِ ( دِرَاسَةُ بَصَرِيَّةٍ لِلْإِرْهَاقَاتِ  
الْمُصَاطِبَةِ بِهَا قِطْعَةٌ مَعْدِنِيَّةٌ أَوْ سَوَاهَا ) .

**Photo-élasticité sf.** مَطَاطِيَّةٌ صَوْتِيَّةٌ  
( خَاصِيَّةُ بَعْضِ الْمَوَادِّ الشَّفَافَةِ بِأَن  
تُصْبِحُ كَاسِيَةً مُضَاعَفَةً لِلضَّوْرِ نَحْتِ  
تَأْثِيرِ التَّشْوِيهِاتِ الْمَطَاطِيَّةِ ) .

**Photo-électricité sf.** كَهْرَصَوْتِيَّةٌ  
( الْكَهْرِبَاءُ الصَّوْتِيَّةُ ) .

**Photo-électrique adj.** كَهْرَصَوْتِيٌّ  
( كَهْرِبَائِيٌّ صَوْتِيٌّ ) .

**Cellule —** خَلِيَّةٌ كَهْرَصَوْتِيَّةٌ .

**Photo-finish sf.** مَصَوِّرُ الشَّهَادَةِ ( جِهَازٌ  
يُسْجَلُ آليًا تَرْتِيبَ مُتَابِقِينَ فِي نَهَاجَةِ  
الْمُبَارَاةِ بِأَخْذِ صُورَةٍ لَمْ ) .

**Photogène sf.** مَوْلِدُ الضَّوءِ .

**Photogénie sf.** تَوَلِيدُ الضَّوءِ .

**Photogénique adj.** ضَوْتِيٌّ ، مَحْدَثُ الضَّوءِ .  
نَبَرٌ ، مُتَأَلِّقٌ .

— تَصَوَّارِي \* ( مَلَامَتُ التَّصْوِيرِ مِنْ  
وَجْهَةِ النَّظَرِ الْجَمَالِيَّةِ ) .

**Photoglyptie sf.** نَحْتٌ صَوْتِيٌّ ( قَنْ  
النَّحْتِ بِوَسْطَةِ الضَّوءِ ) .

**Photogrammétrie sf.** تَصَوِيرٌ مِلَامِيٌّ صَوْتِيٌّ .

**Photographe s.** مُصَوِّرٌ [ شَيْئًا ] .

**Photographie sf.** تَصَوِيرٌ شَيْئًا .  
— صُورَةٌ شَيْئِيَّةٌ .

— صُورَةٌ مِنْ الْجَمْرِ .

**Photographieur vf.** صَوَّرَ تَصَوِيرًا شَيْئِيًّا .

• احْضَظْ [ فِي ذَهْنِهِ ] بِصُورَةٍ شَيْئًا .  
وَصَفَ [ أَوْ صَوَّرَ ] بِلِقَّةٍ شَيْئِيَّةٍ . ( fig. )

**Photographique adj.** تَصَوِيرِيٌّ .

**Photographiquement adv.** فُوتُغَرَفِيًّا ،  
تَصَوِيرًا شَيْئِيًّا .

**Photographeur sm.** حَافِرُ الْكَلِشَهَاتِ .

**Photogravure sf.** حَقْفَرٌ صَوْتِيٌّ ،  
حَقْفَرُ الْكَلِشَهَاتِ .

**Photolithographie sf.** طِبَاعَةُ حَجَرِيَّةٍ  
تَصَوِيرِيَّةٍ .

**Photoluminescence sf.** إِشْعَاعِيَّةٌ صَوْتِيَّةٌ  
( مَلُورُ الضَّوْرِ مِنْ بَعْضِ الْأَجْسَامِ  
نَحْتِ تَأْثِيرِ إِثَارَةٍ صَوْتِيَّةٍ ) .

**Photolyse sm.** تَحْلِيلُ كِيَمَائِيٍّ [ بِالضَّوءِ ] .

**Photomécanique adj.** طَبْعٌ مِيَكَنِيٌّ صَوْتِيٌّ .

**Photomètre sm.** مِصْغَوَاءُ ( مِقياسُ الضَّوءِ ) .

**Photométrie sf.** مِصْغَوَاتِيَّةٌ ( عِلْمٌ فِي قِيَاسِ  
الشَّدَّةِ الضَّوْتِيَّةِ ) .

**Photométrique adj.** مِصْغَوَاتِيٌّ .

**Photomontage sm.** تَشَكِيلُ مَصَوَّرٍ  
( جَمْعُ صُورٍ تَشَكُّلُ مَوْضُوعًا أَوْ نَعْمُ  
عِدَّةَ مَوْضُوعَاتٍ ) .

**Photon sm. (Phys.)** ضَوْتِيٌّ \* ( جُزْءِيٌّ  
مِنَ الطَّاقَةِ الصَّوْتِيَّةِ فِي نَظَرِيَةِ الْكَمَّاتِ ) .

**Photonique adj.** ضَوْتِيٌّ ( مُتَعَلِّقٌ بِالضَّوءِ ) ،  
رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ .

**Photopériodisme sm.** دَوْرِيَّةٌ صَوْتِيَّةٌ  
( رَدُّ الْعَمَلِ لَدَى نَبْتَةٍ عَلَى تَابَعِ الضَّوءِ  
وَالظَّلَامِ مِنْ أَجْلِ نُضْجِهَا ) .

**Photopériodique adj.** دَوْرِيٌّ صَوْتِيٌّ  
( رَاجِعُ الْمَادَّةِ أَعْلَاهُ ) .

**Photophobie sf.** رُغَابُ الضَّوءِ ( الْخُوفُ  
الْمَرَضِيُّ مِنَ الضَّوءِ ) .

**Photophore sm.** مِصْبَاحُ الْمَنَاجِمِ ( طَاقِيَّةٌ  
حَامِلَةُ الضَّوءِ يَنْتَمِلُهَا عَمَلُ الْمَنَاجِمِ  
وَالْمُتَقَبِّينَ فِي الْكُهُوفِ ) .

**Photopile sf.** مِصْبَاحٌ تَلَوَّارِيٌّ ( نَوْعٌ مِنَ  
مِصْبَاحٍ كَهْرِبَائِيٍّ يَنْتِجُ تِيَارًا  
نَحْتِ تَأْثِيرِ الضَّوءِ ) .

**Photo-robot sf.** صُورَةٌ شَهَوْدِيَّةٌ ( صُورَةٌ  
تُصَنَعُ وَقَفًا لِمَوَاصِفَاتِ شَهُودٍ ) .

**Photosensible adj.** حَسَّاسُ الضَّوءِ .

**Photosphère sf.** سَطْحُ الشَّمْسِ الْبَرِّ .

**Photostat sm.** نَسْخٌ بِالتَّصْوِيرِ ( فُوتُغَرَفِيٌّ ) .

**Photostoppeur, euse adj.** مَصَوِّرٌ اِشْتِيَاقِيٌّ  
( مَصَوِّرٌ يَنْتَوِيضُ الْمَارَّةَ لِيُصَوِّرَهُمْ  
وَيُضَرِّضَ عَلَيْهِمْ بَيْعَ صُورِهِمْ ) .

**Photosynthèse** sf. (Bot.) تخليق [أو] تركيب [تكوين] كيميائي ذي مادة متفتنة، بواسطة الطاقة الضوئية، مع النباتات الكلوروفيلية.  
**Photosynthétique** adj. تخليقي، تكويني (راجع المادة السابقة).  
**Phototactisme** sm. حركة ضوئية (رد فعل الحيلة على الضوء).  
**Photothèque** sf. خزانة الصور (خزانة الوثائق الفوتوغرافية).  
**Photothérapie** sf. معالجة ضوئية (معالجة الأمراض بأشعة الضوء).  
**Phototropisme** sm. انحناء ضوئي (تأثر نمو النبات بالضوء وميله عنه أو إليه).  
**Phototropique** adj. انحنائي، ضوئي (معلق بالانحناء الضوئي، راجع المادة السابقة).  
**Phototype** sm. صورة نموذجية (صورة فوتوغرافية مأخوذة مباشرة في الغرفة السوداء).  
**Phototypie** sf. طباعة تصويرية (طريقة للطباعة بالحبر السيك بواسطة الجلاتين).  
**Photovoltaïque** adj. v. Photopile  
**Phragmite** sm. (Bot.) قصب الكانيس (Zool.) هازجة الماء.  
**Phrae** sf. جئلة، عيارة، مقطع موسيقي، musicale  
**Faire des —** صاغ جملًا رثانة فارغة.  
**Phrasologie** sf. تركيب الجمل، أسلوب مميز (لغة أو كتاب)، تشدق كلامي (مجموعة كلمات، رثانة فارغة).  
**Phraséologique** adj. رثان، فارغ.  
**Phraser** vi. تحذلق (أو تكلم) بكتلف.  
**Phraseur, euse** s. متشدق (صاف كلام).  
**Phratric** sf. عشيرة، بطن، فرع من قبيلة.  
**Phréatique** adj. (Nappe) حقل ماء، جوفي.  
**Phréatique** adj. et s. (Anat.) حجابي (خاص بالحجاب الحاجز).  
**Phréologie** sf. فريسة الدماغ (دراسة شكل المستجمعة بومته بدل عن الشخصية والمذكات العقلية).

**Phréologique** adj. فريسي، دماغي (خاص بفريسة الدماغ).  
**Phréologiste ou Phréologue** s. عالم بفريسة الدماغ.  
**Phrygane** sf. (Ins.) جارة الحطاب، حشرة عمية الجناح بني دعومها حولها اغلفة من النباتات والرمل والمحار).  
**Phthaléine** sf. افثالين (صينغ عضوي صني).  
**Phthalique** adj. حامض افثاليك. (Acide —)  
**Phthirase** sf. ou Phthiriasis sm. تقمل (ابتلاء الجسم بالقمل).  
**Phthia** sf. سل، رئوي، سل حاد، سريع، — galopante  
**Phthiologie** sf. بحث السل.  
**Phthisique** adj. متسلول، متصاب بداء السل.  
**Phthiologue** sm. عالم بالسل.  
**Phycomycètes** sm. pl. (Bot.) بيشيات (فطور بيشية).  
**Phylactère** sm. تميمة، تمويذة، حجاب، عصاية مكتوبة (توجد على آثار القرون الوسطى والتهنئة).  
**Phylarque** sm. رئيس قبيلة [قدما].  
**Phylétique** adj. عرقي، تنوعي.  
**Phyllade** sm. مؤرق، (نوع من حجير النضيد ذو مظهر حريري).  
**Phyllie** sf. (Ins.) ورقية، حشرة من مستعيمات الأجنحة شبيهة بورقة خضراء).  
**Phyllopede** adj. (Zool.) ورقي، الأقدام.  
**Phylloxéra** sm. فيلوكسرا (نوع من قمل النبات).  
**Phylloxéré, e** adj. مقمل (مصاب بقمل النبات).  
**Phylloxérien, ne** adj. قمل، فيلوكسري.  
**Phylogénèse ou Phylogénie** sf. نسالة، (مبحث تكوين الأنسال (Biol.) وتطورها).  
**Phylum** sm. عرق، نوع (الفئة أو الشعبة في تصنيف الحيوان أو النبات).  
**Physalie** sf. (Zool.) حويصلة، من مجوفات البطن مكون من حويصلة عائمة ذات امتدادات).  
**Physalis** sm. (Bot.) كاتنج (جنس نباتات عشية تنزرع لزهرها وغارها العنية).

**Physé** sf. مياسرة، (رخوة تعيش في المياه العذبة ذات محارة مياسرة الاتياع).  
**Physicalisme** sm. ميزابوية (نظرية حديثة تنزع الى جعل لغة الفيزياء اللغة الشاملة المناسبة لجميع العلوم).  
**Physicien, ne** s. ميزاباني، عالم الفيزياء.  
**Physico-chimie** sf. كيمياء فيزيائية.  
**Physico-mathématique** adj. فيزي رياضي (ما يتعلق بالفيزياء والرياضيات معاً).  
**Physico-théologique** adj. (Preuve —) دهرهان فيزيائي لاهوتي على وجود الله.  
**Physiocrate** s. et adj. فيزيوقراطي (أتباع المذهب الفيزيوقراطي).  
**Physiocratie** sf. فيزيوقراطية (مذهب الاقتصاديين الذين يعتبرون الزراعة مصدر الثروة الوحيد).  
**Physiognomonie** sf. علم القيراسة (معرفة المزاج والخلق من ملامح الانسان).  
**Physiognomonique** adj. فريسي (راجع المادة السابقة).  
**Physiognomoniste** s. فرياس (عالم بالقيراسة).  
**Physiologie** sf. فيزيولوجيا، فلسفة (علم وظائف الأعضاء).  
**Physiologique** adj. فيزيولوجي، فلسفي، وظائف.  
**Physiologiquement** adv. فيزيولوجياً، وظائفياً.  
**Physiologiste** s. وظائفى، عالم بالفلسفة.  
**Physionomie** sf. هيئة الوجه، سحنة، سباه، مهيأ، مظهر، تنقصة الشخصية، Il manque de — المهيأة.  
**Physionomique** adj. هيئي، مظهري (مختص بالهيئة أو بالمظهر).  
**Physionomiste** adj. cf s. عالم بالقيراسة، دكاره (من يتذكر هيئة وجوه الناس).  
**Physiopathologie** sf. فيزياء مرتبطة (دراسة وظائف الاعضاء في حال المرض).  
**Physiothérapie** sf. مداواة طبيعية (معالجة المرض بالوسائل البدنية والميكانيكية كالضوء والحرارة والكهرباء الخ...)  
**Physique** sf. فيزياء، طبيعيات، علم الطبيعة، كتاب الطبيعيات، فيزياء تجريبية، — expérimentale

- mathématique . فيزياء رياضية .  
— amusante . تجارب مَسْلِيَّة (مجموعة تجارب فيزياء او سحرية لتسلية الاطفال).
- Physique adj.** . مادي . طبيعى .  
**Impossibilité —** . استحالة مادة .  
**Exercices — s** . تمارين بدنية .  
**Plaisirs — s** . تملذات حسية .  
— sm. . بنية الجسم (من حيث التكوين او المظهر) .  
**Le —** influe sur le moral . المادي يؤثر morale في المعنوي .  
**Il a le — de l'emploi** . مظهره يوحى بمهته .  
**Au — et au moral** , il a été très atteint . أصيب جسدا وروحا .
- Physiquement adv.** . فيزيائيا . جسديا . مادي .
- Physostigma sm. (Bot.)** . فول الحيكمة .  
**Physostigmine sf.** . فيزوستغمين (مادة شبه قلوية سامة) .
- Phytobiologie sf. (Bot.)** . علم حياة النبات .  
**Phytoclimogramme sm.** . بيان النمو (رسم بياني يشير الى الظروف الجوية الفضلى لنمو نبتة ما) .
- Phytogéographie sf.** . جغرافيا نباتية .  
**Phytohormone sf.** . حاثات نباتية .  
**Phytopathologie sf.** . علم امراض النبات .  
**Phytophage ad.** . نباتي (مفترسات بالنبات) .  
— s . آكلات الورق . خاضيات .
- Phytopharmacie sf.** . مكافحة امراض النبات (دراسة المواد المكافحة للطفيليات والمعدية لمعالجة امراض النبات) .
- Phytophthora sm.** . فطر النباتات الطفيلي .  
**Phytopse sm. (Bot.)** . قمل الكرم .
- Phytosociologie sf.** . علم الاجتماع النباتي (دراسة التجمعات النباتية) .
- Phytotron sm.** . مُحْتَبَر النبات .
- Phytozoaire sm.** . حيوان نباتي [كالاغنج والمرجان] .
- Pi sm. (Math.)** . بي (رمز يمثل نسبة مُحِيط دائرة الى قطرها . اي ٣.١٤١٦) .
- Piaculaire ad.** . تكفيرى .  
**Piaf sm. (Ois.)** . دوري .  
**Piaffement sm.** . كدقة [الفرس] .  
**Piaffer vt.** . أكدفت [الفرس] .
- d'impatience (fig.) . تحرك بشدة [من قُرط نقاد صيره] .
- Piaffeur ad.** . [جصان] مكدفت .
- Piaillard, de s. et ad.** . مفرق , مصني .
- Piaillage sm.** . زقزقة . صني .
- Piailler vi.** . زقزق , صاى .  
— (fig.) . صاح بلا انقطاع .
- Piaillerie sf.** . صراخ , صياح .
- Piailleur s.** . مفرق , صياح .
- Pian sm.** . داه مصني . داه عليقي .
- Pianissimo adv. (Mus.)** . في غاية الرقة .
- Pianiste s.** . عازف البيان .
- Pianistique adj.** . بياني (متعلق بموسيقى البيان) .
- Piano sm. (Mus.)** . بيان , يانو .
- Piano adv. (Mus.)** . برقة .
- Pianotage sm.** . عزف ردي على البيانو .
- Pianoter vi.** . عزف على البيانو عزفا رديا .
- Piassava sm.** . ليف النخل البرازيلي .
- Piastre sf.** . قروش (وحلة نقدية في عدة بلدان) .
- Piaule sf. (Pop.)** . غرفة .
- Pialement sm. (Pop.)** . صني , قرقاة .
- Piauler vi.** . صاى . قرقا .
- Pibale sf. (Zool.)** . فرخ أنقليس .
- Pible (A —) loc. adv.** [شرايع ب] . قطعة واحدة .
- Pibroch sm.** . ميزمار قربة اسكتلندية .  
— . لمن ميزمار قربة .
- Pic sm.** . ميعول , ميعتر , مينكس .  
— . شقعة الجبل [او قمته] .  
— (Mar.) . رأس صاري المؤخرة .
- À —** . عموديا , شاقوليا .  
**Vous arrivez à —** . تصل في اولئك .
- Pic sm.** . ذراع .
- Pic sm. (Ois.)** . قراع . نقار . ناقوة .
- Pica sm. (Méd.)** . شهوة الطين . وحس . غير طبيعي .
- Picador sm.** . بيكادور (فايس يهيج ثيران المصارعة يوتخر الزماح) .
- Picage sm.** . تتأفف (مرض في الدجاجات البينة التغنية نجملها يشق بعضها ريش بعض) .
- Picaillons sm. pl. (Pop.)** . مال . قراهم .
- Picardan sm.** . خسر التخنوك .
- Picarel sm. (Poiss.)** . صيريس .
- Picaresque ad.** . تشردى (فو علاقة برواية او مسرحية تصور حياة المغامرين والمشردين) .
- Picaro sm.** . محتال . مشرد . أفاق .
- Piccolo sm.** . سُرناي (فلوت صغير) .  
— . بيكولو (نوع من الخمر) .
- Pichenette sf.** . نقف (نقرة بظفر الإصبع) .
- Pichet sm.** . نايل . نبطل [إبريق تكال به الخمر وتحتفظ فيه] .
- Picholine sf.** . زيتون أخضر .
- Pickles sm. pl.** . مخلل .
- Pickpocket sm.** . نشال . سراق الجيوب .
- Pick-up sm.** . بيكاب . لاقط صوت (جهاز يحول صوتا مسجلا على اسطوانة الى موجات كهربائية ومن ثم الى موجات صوتية) .
- Pick-up sm.** . لاقطة (آلة زراعة للاقط الثين وعصره) .  
— . شاحنة مكتسوفة .
- Picoler vi. (Pop.)** . أفرط في الشراب .
- Picorer vi.** . سعى الى الزق [في الكلام عن الطير والنخل] .  
— . نقر (أخذ من هنا ومن هناك) .
- Picot sm.** . شظية , قلعة , كسرة .  
— . منقر [لفك وصلات بناء] .  
— . مطرقة [قلاع الحجارة] .  
— . سين [في تخريجة ثوب] .  
— . شبكة [لسمك] .  
— . قش رقيق [يستعمل للقبعات] .
- Picotage sm.** . ونخر , نخر . نقند .  
— . نقر , ضرب بالبنقار .  
— . لزجاج , إقلاق .
- Picote sf.** . خشنان (نسيج صوتي خشن) .  
— . حُميرة .
- Picoté, e adj.** . مشقَب .
- Picotement sm.** . إكال , حكة . ونخر .  
— . نخر , تشمل .  
— . ونخر , نخر .
- Picoter vt.** .  
**L'oiseau picote les fruits** . الطير ينفخ الفواكه .  
— du papier . نقب الورق .  
— (fig.) . أزعج . أفلت .



- Picotin sm.** علوفة ، علقين .  
 — ميكبال العلقين .  
**Picpouille ou Picpoule sm.** جفّون .  
 كرمّة • خمر .  
**Picrate sm.** يكرات ( ملح حامض يكريك ) .  
 — ( Pop. ) خمر .  
**Picridium sm. (Bot.)** نبات يكريدوم ( مركّب ذو نُسج مرّ ) .  
**Picrique adj. (Chim.)** ( Acide — )  
 حامض يكريك .  
**Pictural, e, aux adj.** رسني ( مختصر )  
 بالرسم والصور ( .  
**Pidgin ou Pidgin-english sm.** رطانة  
 أنكليزية [ تُستخدَم في الأغراض  
 التجارية في الموانئ الصينية ] .



- Pie sf. (Ois.)** مَعَفَق ، فندُس ، كندُس .  
 — ثرثار ، هذّار .  
**Jaser comme une —** ثرثر .  
**Trouver la — au nid** اُكتشف شيئاً  
 رائعاً ( بلهجة سخرية ) .  
**Cheval — adj.** حصان أبقع .  
**Une œuvre —** حَسَنَة • عمل صالح .  
**Pièce sf.** قطعة ، جزء .  
 — حَجَرَة • غُرْفَة .  
**Mettre en — s** حطّم • مرّو .  
 — de vêtement ثوب .  
 — مسرحية ، تمثيلية .  
**Un deux —, un trois —** ثوب من  
 قطعتين • أو ثلاث .  
 — anatomique جزء من جسم حيّث  
 [ مُعدّ للدراسة ] .  
**Il est payé à la —** يتقاضى بالمقاولة  
 [ أو بالقطعة ] .  
**Armé de toutes — s** مُلحّج من  
 الرأس حتى القدم .  
**Donner la —** تصدّق .  
**Faire — à qqn.** خدعه ، أضله .

- de charpente خشب مصنوع .  
 — d'eau حوض صغير • مُنفتح صغير .  
 — de terre حقل .  
 — de monnaie قطعة نقدية .  
 — de résistance لَوْن رَفيسي [ من  
 ألوان الطعام في مادّة ] .  
 — de vin برميل خمر .  
**Tout d'une —** بلا مرونة ولا جمال .  
**Fait de — s et de morceaux** مصنوع  
 من أجزاء متناثرة .  
 — s de procédure أوراق الإجراءات .  
 — à l'appui مؤيد • مُتّيد .  
 — de rechange تبديل • قطعة غيار .  
 — frusse مُستند مرّو .  
**De toutes — s** مُختلّق • مُصنّع .  
**Ensemble des — s à conviction** متجموع  
 الأدلة المثبتة .  
 — مدفع ، سلاح .  
**Chef de —** رئيس جماعة ، رئيس زمرة .  
 — d'embarquement وثيقة إبحار .  
 — de raccommodage رُقعة • رُوْبَة .  
**En — s** إدباً • إدباً .  
 — de cabinet ثخفة .  
 — de bétail رأس .  
**Le pêcheur a pris une belle —** اصطاد  
 الصياد سمكة كبيرة .  
 — d'artifice مفرقة .  
 — montée قالب حلقى .  
**Tailler en — s une armée** هزَم جيشاً .  
**Rendre à qqn. la monnaie de sa —**  
 كَالْ لَه بِكَيْلَه .  
**Piécette sf.** قطعة نفود صغيرة .  
 — بيزيتا ( قطعة نفود اسبانية ) .  
 — زخارف الأقراص .  
**Pied sm.** رجل ، قدم .  
 — plat [ أو مسطح أو قلعاء ] .  
 — bot قدم مشوّمة .  
**De — en cap** من القدمين حتى الرأس .  
 — قدم ( وحلة قياس ناوي ٣٢ سم ) .  
 — de montagne سفح جبل .  
**Vers de six —** بيت شيعري ذو ستة أجزاء .  
**Acheter du blé sur —** اشترى قمحاً .  
 — قبل الحصاد .  
**Il est sur —** على طرف • على قدم .

- Lâcher —** تَقَهّتر ، فَرّ .  
**Mettre à —** طرّد .  
**Mettre les — s quelque part** ذهب إلى .  
**Mettre — à terre** ترَجّل .  
**Mettre une armée sur —** جهّز جيشاً .  
**Peindre qqn. en —** رَسَم صورة  
 لشخصه الكامل .  
 — à coulisse مقياس ، آلة لقياس  
 سماكة الأشياء .  
 — de guerre, — de paix على أفة  
 الحرب ، على أفة السلم .  
**Ne savoir sur quel — danser** لا يتري  
 على أي جانب يأخذ .  
**Sécher sur —** أَضْهأ المثل [ أو الحُرْن ] .  
**De — ferme** بنية الصمود والمقاومة .  
**À — d'œuvre v. Oeuvre** .  
**Sur le — de** تعادل ، تساوى .  
**Au petit —** بالاعتصار .  
**Sur un grand —** في البَذخ والرّف .  
**Partir du — gauche** أحسن البداية .  
**Coups de —** ركلة .  
**Aller bien du —** أسرع في السير .  
**Il a toujours un — en l'air** هو دائماً  
 على أفة الرّحيل .  
**Composer un poème au — levé**  
 ارتجل قصيدة .  
**Prendre —** تَسَكّن ، توطّد .  
**Perdre —** زَلّت به القدم .  
**Tenir — à** قاوم .  
**Payer sur le — de** دفع بمُعدّل ...  
**Nu —** حاف .  
**Se jeter aux — s de qqn.** ركَع أمامه .  
 — d'une perpendiculaire موقع عمود .  
**Mettre qqn. au — du mur** أحرّجه .  
**Au — de la lettre** بالمعنى الحرفي .  
 — à —, loc. adv. خطورة خطورة ،  
 على مهل .  
**D'arrache —** يلا انقطاع .  
**À —** متنبأ .  
**Avoir bon — bon œil** هو في  
 صِحّة مُنازاة .  
**Il vit sur le — d'un homme d'affaires**  
 يبعث على موارد رجل أعمال .  
 — s et poings liés في عَجْز تام .

Il a le — marin هو قاطر على تحمّل  
أهتزازات السفينة .  
Marcher sur les — s de qqn. حارل  
ان يمشي عليه .  
Faire du — à qqn. عبر له عن  
زغبة غرامية .  
Cela lui fait le — في هذا غير له .  
Faire des — s et des mains استعمل  
جميع الوسائل .  
Mettre les — s dans le plat ارتكب  
غلطة • تكلم بصراحة قاسية .  
Retomber sur ses — s. تخلص من ورطة .  
Lever le — هرب بضيق المال .  
Se lever du — gauche هو ذو  
مزاج سيئ .  
Valet de — خادم مقصورة [ مكلف  
بإذخال المدعوين ] .  
Au — levé. بلامهيد او استبعاد ، في الحال .  
Lâcher — خضع . أذعن .  
Pied-à-terre sm. مخطط . استراحة .  
منزل وقفي .  
Pied-bot sm. [ إنسان ] ذو قدم مشوكة .  
Pied-d'alouette sm. (Bot.) عائق ، مهباز .  
Pied-de-biche sm. [ الباب ] قبضة  
مطرقة • كلاب • مغلغ [ طيب الانسان ] .  
Pied-de-cheval sm. متعارة كبيرة .  
Pied-de-chèvre sm. (Bot.) لبنين  
حشيشة المعزى .  
— sm. رافعة .  
Pied-de-loup sm. (Bot.) فرايبون مائي .  
Pied-de-poule sm. فئاش مقفص [ نسج  
من صوف مرنع ] .  
Pied-de-veau sm. (Bot.) نرباق أبيض .  
Pied-d'oiseau sm. (Bot.) ريبدان .  
Pied-droit ou piédroit sm. (Archit.)  
عضادة [ باب او عقد ] .  
— حائط عمودي .  
Piédestal sm. قاعدة تمثال .  
Mettre qqn. sur un — أظهر له  
[ أصباها ] شديداً .  
— مرتقى ( واسطة للارتقاء او الظهور ) .  
Pied-fort ou Piéfort sm. نقد نموذجي  
( قطعة نقد سبكة مسكوكة  
كمؤدج ) .

Pied-noir sm. (fam.) أوروبى الجزائر  
( ساكن الجزائر من أصل أوروبى ) .  
Piédouche sm. قويمينة (قاعدة تمثال صغيرة) .  
Pied-plat sm. إنسان كربه .  
Piège sm. قنح • شرك • أحبولة .  
— (fig.) مكيكة • خدعة .  
Les ennemis furent attirés dans un —  
سبق الأعداء الى كمين .  
Piégeage sm. صيد بالفتح .  
Piéger vt. نصب قنح • أوقع في الشرك .  
— أخفى قنبلة [ في مكان ] .  
Piéteur sm. صياد بالفتح .  
Pie-grièche sf. (Ois.) ضرب • صرد .  
— (fig.) اثرأة سلطة .  
Pie-mère sf. (Anat.) أمحنون ( الأم  
الحنون ) • أم الدماغ .  
Piémont ou Piedmont sm. بيامون (سهل)  
واقع في سفوح الجبال • وهو  
باسم منطقة في إيطاليا ) .  
Piéride sf. قراشة الكرنف .  
Pierraille sf. حصى .  
Pierre sf. حجر • صخر .  
— à aiguiser, à repasser ميشحن  
مسن .  
— حصاة [ في المثانة ] .  
— d'autel بلاط المذبح .  
— s branlantes أحجار متوازنة على  
قاعدة ضيقة .  
— à chaux كربونات الكلسيوم .  
— s fines أحجار نقية .  
— à fusil صوانة [ او قداحة ] البندقية .  
— fondamentale حجر أساسي .  
— infernale حجر جهنم [ او  
حجر الكتي ] .  
— à plâtre جبس .  
— ponce حجر كدان • حجر هش .  
— précieuse جواهر • حجر كريم .  
— sépulcrale شاهدة .  
— de taille حجر مقصوب .  
— de touche محلك • مصفاق .  
Ne pas laisser — sur — فلم كلياً .  
Jeter la — à qqn. اتهمه ، وبّحه .  
Faire d'une — deux coups أصاب  
مهدفين برمية واحدة .

L'âge de — العصر الحجري .  
Tomber comme une — سقط بشقل .  
Geler à — fendre تتجمد بشدة .  
Un visage de — وجه بارد جامد .  
Jeter une — dans le jardin de qqn.  
اتهمه • وبّحه .  
Apporter une — à une œuvre شارك  
في عمل .  
Pierree sf. قناه حجرية .  
Pierrieres sf. pl. جواهر • أحجار كريمة .  
Pierrette sf. حبيب ( حجر صغير ) .  
Pierreux, cuse adj. منحجر ( كثير الحجارة )  
حجري .  
Pierrier sm. منجنيق • مدفع حجري .  
— ينثر ترصية .  
Pierrot sm. بيارو ( رجل متشكر بلباس  
مهرج في المسرحيات الابدائية ) .  
— عشقور دوري .  
— (Ois.) متحبة ( اسم يطلق على عدد  
من اللوحات التي تمثل العذراء  
تستحب فوق جثمان المسيح ) .  
Piétaille sf. (fam.) جنود مشاة .  
Piété sf. تقوى • وزع • تدين .  
— filiale حب الوالدين .  
Piétement sm. واحدة ( مجموع العوارض  
التي تصل أرجل خزانة ) .  
Piéter vi. انتصب ( وقف في المحل المعبود  
عند لعب الكرة ) .  
L'oiseau piète بذارج الصفور [ قبل  
أن يطير ] .  
Piétin sm. مرض الظلف • تعفن الظلف  
( مرض ممد يصيب أظلاف الضأن ) .  
— صوجان أبيض ( فطر مبيهرى  
يُصيب الحنطة وسواها فيشل  
فيها الحركة النسيجية ) .  
Piétinement sm. دغس ، دوس ،  
وطء بالأقدام .  
Piétiner vi. راوح ( حرك قدميه دون  
ان يتقدم ) .  
— التحقن لا يتقدم .  
L'instruction piétine داس ، وطيء بقلبيته .  
— vt. —  
Piétisme sm. تقوى ( حركة دينية نشأت  
في ألمانيا في القرن السابع عشر وأكثرت  
على دراسة الكتاب المقدس ، والخبرة  
الدينية الشخصية ) .

**Plétiste sm.** تقوي (تابع الحركة القوية ، راجع المادة السابقة) .  
**Piéton sm.** جُنْدِي من المشاة .  
 — راجل ، ماش .  
**Piètre adj.** تافه ، لا قيمة له .  
 Il a une — santé صحته رديئة .  
 C'est une — consolation que de le savoir aussi malheureux que toi لعزاء غثيل ان تعرف انه في مثل شقتك .  
**Piètrément adv.** بتفاهة ، برداءة .  
**Pieu sm.** وتد .  
 — enfoncé en terre ركاسة .  
 — de bêtes de somme لذي آدي .  
 — (Pop.) سرير .  
**Pieusement adv.** بشقي وتقوى ، بورع .  
 — بشور من الإجلال والحب .  
**Pieuvre sf.** أحطبوط . دولة .  
 — [إنسان] جشع ، [إنسان] لا يروى . (fig.)  
**Pieux, euse adj.** تقي ، ورع ، دين .  
 Fils — ابن بار .  
 Fondation — euse مبرة .  
 — مؤسسة خيرية .  
 Legs — وصايا لجهة البر .  
**Pièze sf.** وحدة الضغط .  
**Piézo-électricité sf.** كهربائية ضغطية .  
**Piézo-électrique adj.** كهربائي ضغطي .  
**Piézographe sm.** مقياس ( آلة لقياس الضغط ) .  
**Piezomètre sm.** مقياس ( آلة قياس ضغط السوائل او عسرها ) .  
**Pif sm.** أنف .  
**Pif-paf** طق ! ( كلمة تعتبر عن صوت انفجار ) .  
**Pifferaro sm.** موسيقي كوار .  
**Pige sf.** مقياس ، وحدة قياس .  
 — عمل قياسي ( عمل يقوم به صحفي او صاف حروف ويتخذ مقياساً في تعيين الأجر ) .  
 Faire la — à qqn. فاز عليه ، سبقه .  
**Pigeon sm.** حمامة ، قشري .  
 — وريقة ( ورقة صغيرة القياس ) .  
 — قنبلة من الحص .  
 — ramier يسم .  
 — à collier لائحة . حمام مطوق .

— mondain حمام داجين .  
 — voyageur حمام الزاجيل .  
 — vole طير يا حمام ( ضرب من لعب الأطفال ) .  
 Aile-de — قفتر الحمامة ( قفزة ثققل فيها الساقان خفتي أجنحة الطير ) .  
 — أبله ، سريع الانخداع . (fig.)  
**Pigeonne sf.** عكرمة ، حمامة ( أنثى الحمام ) .  
**Pigeonneau sf.** جوزل . زغلول .  
 — فرخ حمام .  
 — شاب متخفوع . (fig.)  
**Pigeonner vt. (fam.)** خدع .  
**Pigeonnier sm.** تيراد ( بروج الحمام ) .  
 — بيت سرفتح ، مأخور ، بيت الدعارة .  
**Piger vt. (Pop.)** نظر ، تأمل باعجاب .  
 — أصيب بركام .  
 Ne rien — لا يفهم شيئاً .  
**Pigiste adj. et s.** صحافي بالصفحة ( صحافي يتقاضى تعويضاً على المقالة بالصفحة ) .  
**Pigment sm.** صيغ وصباغ .  
 — غيب وغيض ( مادة ملوثة في أنسجة الحيوان والنبات ) .  
 — مادة ملوثة [ لا تلوب في الماء ] .  
**Pigmentaire adj.** صباغي ، غيضي .  
**Pigmentation sf.** اصطياع .  
 — اختصاف ، تلون .  
**Pigmenter vt.** لون بغيض .  
**Pignade sf.** غابة صنوبر بحري .  
**Pigne sf.** كوز صنوبر .  
**Pignocher vi.** أكل بلا شهوة .  
**Pignon sm. (Constr.)** جنبته جملكون .  
 — مستنة .  
 Avoir — sur rue ملك بيتاً .  
**Pignon sm.** شجر الصنوبر ، نواة الصنوبر .  
**Pignoratif, ive adj.** رهني ( خاص بالرهن ) .  
 Contrat — عقد قرض في صورة بيع وقاء .  
**Pilaf, ou Pilau ou Pilaw sm.** بيلاف ( طعام شرقي من أرز ولحم وتوابل ) .  
**Pilage sm.** دق ، سحق ، هرس .  
**Pilaire adj.** شجري ( متعلق بالشجر ) ، وبري .  
**Pilastre sm.** طير ، عماد ( عمود مستطيل ناتئ ، بعض الشيء من جدار ) .  
 — ركيزة درابزون .  
 — d'escalier

**Pile sf.** نصد ، كومة ، كدس ، عرمة .  
 — galvanique ou voltaïque عمود كهربائي ، نابية كهربائية .  
 — بطارية ، حاشية . (Elect.)  
 — عمود ، ركيزة ، دعامة .  
 — مفاعيل ذري .  
 — آلة غسل الحريق [ في مصنع الورق ] .  
 Donner une — à qqn. لطمه .  
**Pile sf.** ميدق [ من الحجر ] .  
 — وجه [ في المسكوكات ] .  
 — ou face الوجه أم القفا [ لثبة رهان ] .  
 S'arrêter — توقفت فجأة .  
 Tomber — وجد ما يجب وصل .  
 — في الأوان .  
**Piler vt.** دق ، سحق ، هرس .  
 — ضرب ، هزم . (fam.)  
**Pilet sm. (Ois.)** بلبول ( طائر من البطيات ) .  
**Pileur, euse adj. et s.** سحاق .  
**Pileux, euse adj.** شعري ، وبري .  
**Pilier sm.** دعام ( عمود للدعم ) .  
 — ركيزة .  
 Un — de cabaret (fig.) ألب حانة .  
 Un — de la religion حامي الدين .  
**Pilifère adj.** مشعر .  
**Pillage sm.** نهب ، سلب .  
 — غصارة ( ناجمة عن السلب ) .  
**Pillard, de adj. et s.** سلاب ، نهاب .  
**Piller vt.** سلب ، نهب .  
 — une idée انتحل فكرة .  
 — les finances de l'État اختلس أموال الدولة .  
**Pilleur, euse adj. et s.** مخنكس .  
 — سلاب ، نهاب .  
**Pilocarpine sf. (Chim.)** بيلوكارين ( مادة شبه قلوية مستخرجة من الجابوروندي ) .  
**Pilon sm.** مبق ومبقة ، بد هاو .  
 — أثقل الكتاب .  
 Mettre un livre au — أسفل السخ [ في طائر ] . (fam.)  
 — رجل غشية .  
 دق ، دك .  
**Pilonnage sm.** قصف كلف بالفتال . (Milit.)  
**Pilonner vt.** دق ، دك .  
 — les lignes ennemies قصف خطوط الأعداء ، دكها .

**Pilori sm.** عمود الشَّهير (عمود يُرَبَّط به المتهم أو المحكوم لعرشه على الناس).

**Clouer au —** قنص، شَهْرَب.

**Pilo-ébaccé, e adj.** شَعْرِي غُدْوِي (ذو علاقة بالشعر وبالغدة الدهنية).

**Piloselle sf. (Bot.)** طَفْرَة، آذان القار.

**Pilosisme sm.** عَزَاة الشعر.

**Pilosité sf.** نُشُو الشعر على الفشاء.

**Pilot sm.** وَتِد الأساس • قَاعِيَة.

— de pont رَكْبَة جِسْر.

**Pilotage sm.** إِرْشَاد سَفِيْنَة [أو طَائِرَة أو قِيَادَتِهَا].

— sans visibilité قِيَادَة طَائِرَة مِنْ غَيْر رُؤْيَة مُبَاشِرَة لِلأَرْض.

**Pilote sm.** رُبَّان، مُرْشِد، دَلِيل، قَائِد.

— automatique طَبَّار تَقْنَانِي • جِهَاز الطَّيْرَان التَّقْنَانِي.

— hauteurier مُرْشِد بَحْرِي، مُرْشِدُ أَعْمَالِي الْبَحَار.

— d'essai طَبَّار التَّحْقِيق (طَبَّار كَلَّفَ بِالْتَّحْقِيقِ مِنْ سَلَامَةِ الطَّائِرَة الْجَلِيدَة).

— de ligne طَبَّار عَلَى خَطِّ بَحَارِي.

— navigateur طَبَّار مَلَّاح.

— lamaneur مُرْشِد سَاحِلِي.

— (fig.) دَلِيل.

— (Zool.) زَامُور (سَمَكَة صَغِيرَة تَتَّبِعُ السَّمْنَ).

**Classe —, ferme —** صَفٌّ مُوَدَّعِي، مَرْزُوعَة مُوَدَّعِيَة.

**Bateau —** سَفِيْنَة مُرْشِدَة.

**Piloter vt.** وَتَدَ وَأَوْتَدَ (عَرَّسَ أَوْتَادًا).

**Piloter vt.** قَادَ سَفِيْنَة [أو طَائِرَة أو سَبَّارَة].

— un étranger أَرْشَدَ أَعْجَنِيًّا.

**Pilotein sm.** طَالِبُ بَحَار (طَالِبُ يَتَلَمَّ قِيَادَة السَّمْنَ التَّجَارِيَة).

**Pilotein sm.** مَوْتَلَة (مَجْمُوع أَوْتَادُ يَوْمٍ عَلَيْهَا يَبْنَاءُ فَوْقَ الْمَاءِ).

**Pileu sm.** قُمَاشٌ تَشَاف (نَسِجٌ قُطْنِي طَوِيلُ الْوَتَرِ يَحْصُلُ تَنْشِيفُ الْبِجْسِ).

**Pilinaire adj.** حَبَّانِي (بِشْكَلِ حَبَّةٍ).

— مَلَكْفَتَة (آلة لِإِقَامِ الْحَيَوَانَاتِ حُبُوبِ الدَّوَاءِ).

**Pilule sf.** قُرْص • حَبَّة.

**Avaler la — (fig.)** صَدَّقَ الْكَذِبَة • قَرَّرَ الْقِيَامَ بِعَمَلٍ شاقٍّ.

**Dorer la —** زَيَّنَ الْقَتِيحَ.

**Prendre une — (Pop.)** أَصِيبَ بِهَزِيمَة.

**Pilulier sm.** مَقَرَّصَة (آلة لِصُنْعِ الْكُثْرَامِ).

**Pilum sm.** مِزْرَاق رُومَانِي.

**Pimbèche sf.** [أَمْرَاء] سَلْبَة وَتَبَعَة.

**Piment sm. (Bot.)** فُلْفُلُ حُلُو.

**Pimenter vt.** فُلْفُلَ (تَبَّلَ بِالْفُلْفُلِ).  
— un discours لَدَّعَ بِطَبَاقٍ (جَلَّه لِإِدْعَاءِ الْهَمَجِ).

**Pimpant, e adj.** أَنْيَق، لَطِيف.

**Pimprenelle sf. (Bot.)** بَلَّان، كَرْزَة التَّمَلَب.

**Pia sm. (Bot.)** صَنْوَبَر.

**Pomme de —** جَمُوز [أو كُوز] الصَنْوَبَر.

**Pinacle sm.** ذُرُوءَة، بُرْج، قُبَّة بِنَاء.

— (Archit.) تَاجُ الرُّكْبَة.

**Être sur le —** هُوَ فِي مَرَكِّزِ رَفِيع [أو فَوْقُ خُطُوءَةٍ].

**Porter qq. au —** مَحَلَّه وَعَقَلَه.

**Pinacothèque sf.** مَعْرُضُ رُسُوم.

**Pinailler vi. (fam.)** تَحَدَّثَ، تَمَحَلَّك • تَصَرَّفَ بِتَضَعٍ كَبِيرٍ.

**Pinaillieur, euse adj. et s.** مُتَحَدِّثٌ، مُتَمَحَلِّكٌ • مُتَضَعٌ.

**Pinard sm. (Pop.)** خَمْر.

**Pinasse sf.** قَارِبٌ صَبَد.

— خَفَافٌ • قَارِبٌ مُسْتَطِيلٌ وَخَفِيفٌ.

**Pinastre sm.** صَنْوَبَرُ الْكُثْبَانِ.

— صَنْوَبَرٌ بَحْرِي.

**Pinade sf.** قُرْص، قَرَز.

**Pinage sm. v. Pincement.** أَفْقَدَ (فَرَسَ بِشِدَّةٍ فِي الشَّيْءِ إِلَى طَرَفِ شُبْكَةٍ).

**Pinard, e adj.** قَبْضٌ، إِسْكَ.

— مُقَدَّمُ تَعْلَةٍ • مِلْقَطٌ.

— مِشْك، كَلَابَة.

— à épiler مِشْطَاس، مِشْطَاف.

— à ongles مِقْلَام.

— faite à une étoffe ثَنِي، مَطْوَى.

— d'un herbivore ثَنِيَة.

— d'un cheval سُنْبُك.

**Avoir la — forte** أَمْسَكَ بِقُوَّةٍ مَا فِي يَدِهِ.

**Pincé, e adj.** مُتَضَعٌ، مُتَكَلِّفٌ.

— بارد، جاف.

**Lèvres — es** شَفَتَانِ مُضْغَمَتَانِ.

**Pinceau sm.** رِيشَةُ الرَّسَامِ • مِرْقَاشٌ طَرِيقَةُ الرَّسْمِ.

— (fig.) أَشِعَّة نُورٍ [ضَبْطَةُ الْفَتْحَةِ].

**Donner le dernier coup de — à** أَنْهَى، أَنْجَزَ.

**Pincte sf.** قَبْضَة.

**Pincelier sm.** مِرْقَاشِيَّة (إِنَاءٌ يَرَشُّ الرَّسَامُ).

**Pince-maille sm.** بَحْخِل، شَحْج.

**Pincement sm.** قَبْضٌ، إِسْكَ.

— جَلَمٌ، قَرَطٌ، قُرْصٌ (قَطْعٌ) — رُؤُوسُ الْأَعْصَانِ.

**Pince-monseigneur sf.** كَلَابَة الْأَعْصُوسِ (عَنْتَلَة يَسْتَمْلِكُهَا الْأَعْصُوسُ لِكَثْرَةِ الْأَبْوَابِ).

**Pince-nez sm.** نَظَّارَةُ أَنْفَةٍ.

**Pincher vt.** قُرْصَ، مَرَزَ.

— les lèvres زَمَّ الشَّفَتَيْنِ.

— la vigne جَلَمَ [أو قَرَطَ] الدَّالِيَّةَ.

— نَقَرَ [أَوْتَارَ آلةٍ مُوسِيقِيَّةٍ].

— un voleur قَبْضَ عَلَى لَصٍّ، أَمْسَكَ.

— sans rire آذَى دُونَ أَنْ يَبْدُو عَلَيْهِ ذَلِكَ.

— قَبْضَ بِالْكَشَافَةِ.

**Cette robe lui pince la taille** هَذَا الثَّوْبُ يَشُدُّ قَامَتَهَا.

**La porte lui pince le doigt** الْبَابُ يَطْلُبُّ عَلَى إِصْبَعِهِ.

**En — pour qq.** أَغْرَمَ بِهِ.

**Le froid commence à —** بَدَأَ الْبَرْدُ يَصْبِحُ قَارِصًا.

**Pince-sans-rire s. inv.** مُتَجَاهِلٌ الْأَذَى (شَخْصٌ يُوَدِّي أَوْ يَسْتَحِرُّ دُونَ أَنْ يَبْدُو عَلَيْهِ ذَلِكَ).

**Pincette sf.** مِلْقَطٌ صَغِيرٌ.

— à feu شِبَّاتٌ.

**Il n'est pas à prendre avec des — s** إِنَّهُ قَدِيرٌ [أو فَوْقُ زِجَاجِ شَيْءٍ].

**Pinceur, euse adj. et s.** قَارِصٌ.

**Pinchard, e adj. et s.** [جِصَانٌ] رَمَادِي اللَّوْنِ.

**Pinçon sm.** قُرْصَة (أَنْتَرُ الْقُرْصِ).

**Pinçure sf.** قُرْصٌ.

**Pindariser vi.** فَحَمَ كَلَامَهُ [أو إِنْشَادَهُ].

**Pinéal**, e, aux adj. . صَنْوِيرِي الْفُكُل .  
**La glande** — e . الْغُدَّة الصَّنَوِيرِيَّة .  
**Pinéau** sm. عَنْبِ اسْوَد .  
 — . نَوْعٌ مِنَ الْخَمْرِ .  
**Pinède ou Pinaie** sf. v. **Pinière**



**Pingouin sm. (Ois.)** بطريق ، أكنع .  
**Ping-pong sm.** [ لَبَّةُ ] كُرَّةُ الطاولة .  
**Pingre s. et adj.** شحيح ، شديد البخل .  
**Pingrerie sf.** شح ، بخل شديد .  
**Pinière, Pinède ou Pincraie sf.** غابة صنوبر .  
**Pinnel ou Pinné adj. (Bot.)** شطبي ( شتكر من أشكال أوراق النبات يشبه الشط ) .  
**Pinne sf.** مئذنة المدقة ( ضرب من المعار ) .  
**Pinnipèdes sm. pl. (Zool.)** زعنفيات الأنعام .  
**Pinnothère sm.** عقرب صغير يعيش في المدف [ وريقة ، ريشة ثانوية ، مدقة .  
**Pinote sm. v. Pineau** .  
**Pinson sm. (Ois.)** برزقش ، حُرْشور .



**Pintade** sf. (Ous.) حَيْشُشْ . غَيْرِغِيرْ  
 ذجاج يُؤْكَلُ فِي عَوْنِي . ذجاج يَنْدِي .  
**Pintade** sf. (Bot.) عَرَارِ الغَابِ .  
 تُولِبُ المُرُوجِ .  
**Pintadeau** sm. قَرْنُ الغَيْرِغِيرِ .  
**Pintadine** sf. تَمْفَعُ ( حَصْدَةُ لَوْلُونِي ) .  
**Pinte** sf. بَنْتَهْ ( كَيْبَلُ السَّوَابِلِ بَنَعَ  
 ٥٠٠٦٨ من اللِّتْرِ ) .  
 — مِلْهْ بَنْتَهْ .  
 Se faire une — de mauvais sang  
 انْتَزَعَمَ كَثِيرًا .

Se faire une — de bon sang **اِبْتَهَجَ** كثيرًا .  
Boire — **سَكِرَ** ، **ثَمِلَ** .  
Pinter vi. (Pop.) **افطَرط** في الحَمْسَر .  
Pin-up sf. **فَتَاةٌ** غَانِمَةٌ .  
Piocage sm. **حَقَرُ** بِالْمِعْوَل ، **نَكش** .  
— (fig.) **عَمَلٌ** جَاد .  
Pioche sf. **مِعْوَل** ، **مِنكاش** ، **مِحْقَر** .  
Piocement sm. **نَكش** ، **حَقَر** .  
Piocher vt. **حَقَرُ** ، **نَكش** : **الْأَرْضَ بِالْمِعْوَل** .  
— **عَمِلَ** بِجِدِّ وَنَشَاط .  
Piocheur, euse adj. **حَقَّار** ، **نَكَّاش** : **اِجْزَ** .  
— **دَارِس** [ او **بَاحِث** ] **نَشِيط** .  
— **حَقَّارَةٌ** (آلة **حَقَر** ) .  
Piochon sm. **مِحْقَر** .  
Piolet sm. **نَبَاتٌ** بِمِعْوَل .  
Pion sm. **يَبْلُق** ، **كَلْب** .  
Damer le — à qq. **سَبَقَ** ، **تَجَاوَزَ** .  
— **مُنْتَفِجٌ** أَحْسَنُ ، **نَاطِر** .  
— **مُعَلِّمٌ** مَدْرَسَةٍ .  
Pionner vi. (Pop.) **نَامَ** .  
Pionne sf. (fam.) **نَاطِرَةٌ** مَدْرَسَةٍ ، **مُعَلِّمَةٌ** .  
Pionner vi. **بَيِّدَ قَـ** (ربيع وغدير كبير) .  
— **مِنَ الْبَيَادِقِ فِي لُغَةِ الشُّطْرَنِجِ** .  
Pionnier sm. **رَاثِد** (جُنْدِيٌّ يَمْشِي الطَّرِيقَ) .  
— **جُنْدِيٌّ** هَمْدَنِي • **عَامِلٌ** مُجِيد .  
— (fig.) **سَابِقٌ** ، **رَاثِد** .  
Plot sm. (Pop.) **غَمْسَر** .  
Pioupiou sm. (Pop.) **جُنْدِيٌّ** .  
Pipe sf. **يَكْبَال** (وحدة وَزَن قَدِيمَةٌ لِلسَّوَالِ) .  
— **بَرْمِلٌ** كَبِير [ **لَحْضَر** او **الرِّبْتَ** ] .  
— **يَبِيَّة** (غُلِيون لَتَمْدَحِينَ) .  
— **نَبْخُ** الْفُلُيُون (يَقْفَارُ النَّبْخِ الَّذِي

Pipelet, te s. (*Pop.*) حارس بناية .  
 — adj. ثرثار . مهتدار .  
 Pipe-line sm. خط أنابيب .  
 Piper vt. صاد بالزفرقة (اصطاد الطيور  
 باجسادها الى الاشراك بتقليد أصواتها) .  
 — (*fig.*) خدع ، غش ، خاتل .  
 Ne pas — (*fam.*) لا ينيس بينت شقة .  
 — des cartes [ أو علم ] أوراق اللعب .  
 Pipéracées sf. pl. (Bot.) قلمليات  
 ( فصيلة نباتية من ذوات القلتقتين  
 منها القلقل ) .  
 Piperade sf. طمطنية \* (طعام مؤلف  
 من طماطم بالتوابل والبيض) .  
 Piper-cub sm. (*Milit.*) طائرة مراقبة .  
 Piperie sf. غش في اللعب .  
 Pipérine sf. قلملين (مادة شبه قلوية  
 متبلرة تشكل المصفر القمالي في القلقل) .  
 Pipéronal sm. بيرونال (مادة تستعمل في  
 صناعة العطور) .  
 Pipette sf. حليون صغير .  
 — ماصة ، شفاعة ، طارحة (أنبوب —  
 مخبري لنقل السوائل من وعاء الى  
 آخر بواسطة المص) .  
 Pipeur sm. غشاش [ في اللعب ] .  
 — خادع ، مخاتيل ، مضلل .  
 Pipi sm. بول [ بلغة الأطفال ] .  
 Faire — بال [ بلغة الأطفال ] .  
 Pipier, ère adj. حليوني ( ذو علاقة  
 بصناعة الغلايين ) .  
 — s. غلاييني ( صانع الغلايين ) .  
 Pipistrelle sf. (*Zool.*) خفاف المتوسط  
 ( وطيوط صغير ) .



**Pipit sm. (Ois.)** جُفْنَة، عُرْيَاة (طائر)  
بُشْبَة الصَّيْرَة .  
**Plaque sm.** شَكْ، غَرَز [ ولا سَبَا  
بَاة الحِطَاة ] .  
نَحَتْ [ نَحَاسَ لِلْأَحْجَارِ ] . (Const.)  
انْقِضَاضُ الْعَلَائِزَات . (Mett.)

**Piquant, e adj.** . لاذع ، لاسع .  
 . شائك ، قارس .  
 Sauce — c . صالصة حريفة .  
 Froid — . برّد قارس .  
 Mot — . كلمة جارحة .  
 Conversation — c . محادثة حاذقة .  
 Beauté — e . جمال مثير .  
 Détail — . تفصيل مُسلٍ .  
 — sm. . طريف .  
 Le — de l'aventure . الطريف [ او ]  
 الشير [ في المغامرة ] ...

**Pique sm.** . عترة ( رُشع قصير ) .  
 — . بستوني [ في لعبة الورق ] .  
 Lancer des — s à qqn. رماء بالكلام .  
 الجراح .  
 Vous en êtes à cent — s . أنت بعيد  
 عن إدراك الأمر .  
 Il y a de la — entre eux . هما على  
 خلاف شديد .

**Piqué sm.** . مُقَرَّب ( نسيج قطني او حريري )  
 مُطعّ ( تتخذ منه الملابس ) .

**Bombardement —, ou en —** . قصف  
 انقضائي .

**Piqué, e adj.** . مَلْسُوع ، مَقْرُوص .  
 Vin — . نبيذ حاذق او ماضٍ ( خمر تجبّه )  
 نحو التخلل او الفساد ) .

**Papier —** . ورقة مُتَقَمّة .  
 — (fam.) . أحسن ، شيء متجّون .

**Il n'est pas — des vers** . قيل بطريقة مُثيرة .

**Pique-assiette sm. (fam.)** . طِفْطِلِي .

**Pique-bœuf sm. (Ois.)** . نَعَّاف ، أُمّ  
 شُفْقونة ( طائر يلتقط عن الأبقار  
 والمجترات الذباب والقراد وسواها ) .

**Pique-feu sm.** . مسعّر ، محرّك النار .

**Pique-nique sm.** . نَزْعة [ يتناول فيها  
 المُتَزَهِّون طعاماً في الهواء الطلق ] .

**Pique-niquer vi.** . شارك في نَزْعة .

**Pique-niqueur, euse s.** . مشارك في نَزْعة .

**Pique-notes sm. inv.** . مِشْك ورَق .

**Piquer vt.** . غَرَزَ ، نَحَرَ ، وَخَزَ .  
 — (Mdd.) . لَقَعَ ، غَرَزَ ، أْبَر .

**Le serpent l'a piqué** . لدغته الحية .  
 — la viande . شَعَم اللحم .

**La mite pique la laine** . العتة تَلْحَس  
 الصوف .

**Le vent froid pique la peau** . الهواء  
 البارد يَقْرُص الجلد .

**Ce vin pique** . هذه الخمر ماضية .

**Les mouches piquent** . الذباب يَلْكع .  
 — l'artère . شَرَط الشريان .

**Ce cavalier pique bien** . هذا الفارس  
 يجيد الهنر .

— une pierre . نَقَر حجراً .

— le papier . خَرَم [ او نَقَب ] الورق .

— une note (Mus.) . نَقَر نغمة  
 موسيقية .

— la curiosité . أثار الفضول .

— le marbre . جلى الرخام .

— un habit . ضَرَب ثوباً .

**La moindre chose le pique** . أقل شيء  
 يُغْضبه [ او يَجْرحه ] .

— un dessin . رَسَم بِشُغوب صغيرة .

— qqn. au vif . أَسْخَطه ، أَغْضَبه .

— une tête . غَطَس رأسه أولاً .

— un galop, — un cent mètre . اندفع فجأة .

— une colère . أصيب بِغَضب مفاجئ .

**Avion qui pique** . طائرة تَقْطُص .

— qqn. . هَجَّاه • قَبَض عليه .

**On lui a piqué son portefeuille** . سُرقت  
 مَحْفَظَتُهُ .

— l'assiette ou les tables . تَطَقَّل .

**Cette femme le pique** . هذه المرأة  
 تُجْجبه وتُجْتدبه .

— un chien, ou — son chien . نام .

**C'est une affaire où il faut — des**  
 deux . هذه مسألة تَقْضِي الهِمّة .

— les ouvriers ou les employés . لَاحَظ [ او رَاقِب ] السَّالَم .

**Se —** . اعتَزَ ، اقْتَصَرَ ، تَبَاهى ، تَجَاهَى .

**Linge qui se pique** . قماش يَتَلَطَّخ .

**Boisson qui se pique** . شراب يَحْمَضُ .

**Se — le nez** . سَكِر ، شَمِل .

**Se — pour une femme** . تَتَقَيَّم بِأمرأة .

**S'en —** . ادَّعى الكَمَال في ...

**Se — au jeu** . عاند . أصرّ .

**Piquer sm.** . وَتَد .

انتصاب ( فصاص لتلميذ يوجب  
 عليه الوقوف في مكان من غير حركة ) .

— . مَقْرَزة طَواري .

— de grève . فِرْقَة مَضْرُوب ( جماعة )  
 تَقِف على تدخل مكان العمل لتسهر  
 على تنفيذ أوامر الاضراب ) .

**Attacher un cheval au —** . رَبط فرساً  
 بِأَخِيّة .

**Lever le —** . قَرَض المَخِيَم . ارتحل .  
 لَعِبَة وَرَق .

**Piquet sm.** . تَوْتِد .

**Piquetage sm.** . تَوْتِد ( غَرَز الأوتاد ) .  
 — . تَحْطِيط بالأوتاد .

— . تَشْبِيل ( نقل القُرْعة من المشتل  
 الى مَقْرَها ) .

**Piqueter vt.** . نَقَط • وَنَقَط .  
 — . وَتَد ( غَرَز أوتاداً ) .

— . خَطَط بالأوتاد .  
 — le chemin de gouttes de sang . بَسَح  
 الطريق بِنَقَط دَم .

**Piquette sf.** . تَطَل ( عَصارة العنب حين  
 يَمُص عليها الماء ) .

— . خَمَر مَسبوبة . شراب دون .

**Ramasser une —** . أَصَب بِهَرِيعة مُخْجِلة .

**Piqueur sm.** . سائِس ، رائِض الخيل .

— . قائد كلاب صَيْد [ على فرس ] .

— . ناظِر المُسَال .

— d'assiettes, de tables . طِفْطِلِي .

— de vin . قَوَاق نَبِيذ ، خَبِير في الأُنْبِيَة .

**Piqueur, euse s.** . مُقَرَّب ، عامل تَضْرِب .  
 [ للأقمشة او للأحذية ] .

**Insecte —** . حَشَرَة لَسَاعَة .

**Piquer sm.** . رَمَاح ( جُنْدِي يَعمل رُمُحاً ) .

**Piquoir sm.** . مِخْخَس ، شُوْخَة .

**Piqure sf.** . شَكَة ، غَرَزَة ، وَخْزَة .

— . لَدَغَة ، لَسْعَة .

— . دَرَز .

— [ إِبْرَة ] . جَفَن [ إِبْرَة ] .

— (fig.) . أَلَم نَفْسِي [ شيء باللسع ] .

— مُقْور ( وسم فطري يُعْيب الخمر  
 تُسَبِّه خميرة الخَل المُخاطِبة ) .

**Piranha ou Piraya sm. (Poiss.)** . ضار  
 ( سمك صغير ضار بِجنوبي امريكا ) .

**Pirate sm.** . قُرْصان ( لص البحار ) .

— . سَيِّفَة القُرْصانة .

— (fig.) . سَلَاب ، نَهَاب ( كل من  
 يَظْنِي على حِساب الآخرين ) .

**Pirater** vi. قَرَصَنَ ، سَرَقَ فِي الْبَحْرِ .  
**Piraterie** sf. قَرَصَنَة .  
 — أنشال (سَرَقَة أَعْمَالِ الْآخَرِينَ) . (fig.)  
**Pire** adj. أَسْوَأَ ، أَرْدَأَ ، أَفْجَحَ ، شَرُّ مِنْ ...  
 La guerre est le — des maux الْحَرْبُ هِيَ مِنْ الشَّرِّ أَسْوَأُهَا .  
 Le — sm. الْأَسْوَأُ ، الْأَرْدَأُ .  
 Pour le meilleur et pour le — فِي السَّرَّاءِ وَالضَّرَّاءِ .  
**Piriforme** adj. كَمَثَرِي الشَّكْلِ .  
**Pirogue** sf. جِدْعِيَّةٌ • (زَوْزِقٌ يُصْنَعُ بِنَجْوَيْ جَذَعِ شَجَرَةٍ) .  
**Pirouguer** sm. مَلَّاحٌ جِدْعِيَّةٌ .  
**Pirojki** sm. pl. بِيروجِكِي (طَعَامٌ رُوسِيٌّ) مُكَوَّنٌ مِنْ مَعْجَنَاتٍ مَحْنُوَّةٍ بِاللَّحْمِ أَوِ السَّمَكِ .  
**Pirole** sf. (Bot.) رُطْبِيَّةٌ • نَبْتَةٌ صَغِيرَةٌ تَكْثُرُ فِي الْأَمَاكِنِ الرُّطْبَةِ .  
**Pirouette** sf. اسْتِدَارَةٌ (دَوْرَةٌ كَامِلَةٌ عَلَى قَدَمٍ وَاحِدَةٍ) .  
 — d'un cheval دَوْرَةُ الْفَرَسِ فِي مَحَلَةٍ .  
 — فُرْتِيرَةٌ (صَفِيحَةٌ خَشَبٌ مُنْدَبِرَةٌ تَدُورُ حَوْلَ قَصْبَةٍ) .  
**Répondre par des —** • أَجَابَ عَنِّ • كَلَامَ رَصِينٍ بِالْمَزَاحِ .  
**Payer ses créanciers par des —** • تَمَلَّصَ مِنْ دَائِيهِ بِالْحِيلِ .  
 — انْتِقَالٌ مُنَاجِيٌّ [ فِي الرَّأْيِ ] . (fig.)  
**Pirouettement** sm. دَوَّرَاتٌ مُتَوَاتِرَةٌ .  
**Pirouetter** vi. اسْتَدَارَ (دَارَ عَلَى رِجْلٍ وَاحِدَةٍ) .  
 Il n'a fait que — pendant deux heures لَمْ يَكُفَّ عَنْ تَرْدِيدِ الْأَشْيَاءِ نَفْسَهَا .  
 Un ouragan fit — le navire إِعْصَارٌ جَعَلَ الْغَيْبَةَ تَدَوُّمًا .  
 — غَيَّرَ رَأْيَهُ . (fig.)  
 Un juge qui pirouette قَاضٍ مُتَدَبِّبٌ .  
 — تَاهَ هُنَا وَهُنَاكَ . (fam.)  
**Pis** sm. خَرَجٌ • خِلْفٌ (حَلْمَةُ الْبَقَرَةِ وَالْعِثْرَةُ الْخَفِيَّةُ ...) .  
**Pis** adv. أَرْدَأَ ، أَسْوَأَ ، شَرًّا .  
 — sm. الْأَرْدَأُ ، الْأَسْوَأُ .  
 Qui — est وَالْأَسْوَأُ مِنْ ذَلِكَ .  
 Au — aller, loc. adv. بِأَقْوَرِ الْأَسْوَأِ .  
 De mal en — مِنْ شَيْءٍ إِلَى أَسْوَأَ .

**Dire à qqn. — que son nom** شَتَمَهُ ، أَهَانَهُ .  
**Tant — v. Tant.**  
**Pis-aller** sm. inv. مَا تَبَقَّى (الْيَلِيلِ الْوَحِيدِ الْبَاقِي) .  
**Piscicole** adj. سَمَكِي (مُتَعَلِّقٌ بِفَنِّ تَرْبِيَةِ السَّمَكِ) .  
**Pisciculteur** sm. مُرَبِّي الْأَسْمَاكِ .  
**Pisciculture** sf. تَرْبِيَةُ الْأَسْمَاكِ .  
**Pisciforme** adj. سَمَكِي الشَّكْلِ .  
**Piscine** sf. حَوْضُ السَّاحَةِ • حَوْضُ السَّمَكِ • جُرْنُ الْمَمْنُونِيَّةِ .  
 — مَقْسِلٌ (مَحَلٌّ يُلْقَى فِيهِ السَّاحِدَةُ) .  
 — ماءُ الْفَسْلِ .  
**Piscivore** adj. et s. سَمَكِي (مُتَعَلِّقٌ بِالْأَسْمَاكِ) .  
**Pisé** sm. أَجْرٌ ، تُرَابٌ مَدْمُوكٌ .  
**Piaforme** adj. et sm. جَيْمِي الشَّكْلِ .  
 L'os — (Anat.) الْعَظْمُ الْحَمَصِي .  
**Pisolite** sf. صَرَجٌ (حَبِيرٌ كِلْسِيٌّ يَجْتَمِعُ حَبَّةُ الْحَمَصِ) .  
**Pisolithique** adj. صَرَجِي (مُتَعَلِّقٌ بِجَمْعِ كِلْسِي) .  
**Pissaladière** sf. بَصَلِيَّةٌ • (فَطِيرَةٌ مَكُونَةٌ مِنَ الْبَصَلِ وَالْأَشْوَقَةِ وَالزَّيْتُونِ) .  
**Pissat** sm, Pissac sf. بَوْلٌ .  
**Pisse-froid** sm. inv. بَارِدٌ (رَجُلٌ ذُو مَزَاجٍ بَارِدٍ يَمْنَعُ الْآخَرِينَ مِنَ الضَّحْكِ) .  
**Pisacement** sm. بَوْلٌ وَتَبْوِيلٌ • شَتَحٌ .



**Pissenlit** sm. (Bot.) طَرَحْشَقُونٌ • هِنْدَبٌ وَهِنْدَاءُ بَرِّيَّةٌ .  
**Manger les — s par la racine** دَفِنَ .  
**Pisser** vt. et vi. بَالَ • شَتَحَ .  
**Pissette** sf. طَارِيحَةٌ (أَدَاةٌ مِيخْرِيَّةٌ تُسْتَعْمَلُ فِي الْقَاءِ السَّوَائِلِ الْمُفْتَنَةِ) .  
**Pisseur, euse** s. كَثِيرُ الْبَوْلِ ، شَتَّاحٌ .

**Pisseux, euse** adj. مُبْتَلٌ بِالْبَوْلِ • بَوْلِيٌّ (لَهُ شَكْلُ الْبَوْلِ) .  
**Pissoir** sm. مِبْثُولَةٌ عَامَّةٌ .  
**Pissotière** sf. (fam.) مِبْثُولَةٌ عَامَّةٌ .  
**Pistache** sf. فَسْتَقَّةٌ (ثَمَرَةُ الْفُسْتَقِ) .  
**Pistachier** sm. (Bot.) شَجَرَةُ الْفُسْتَقِ .  
**Pistage** sm. نَعْمَقٌ ، نَتِيقٌ ، أَقْفَاءُ الْأَثَرِ .  
**Pistard** sm. عَدُوٌّ عَلَى النَّزَاجَةِ .  
**Piste** sf. أَثَرُ الْقَدَمِ • سَوَاطِي .  
 Il est à la — de qqn. أَنَّهُ يَتَّبِعُهُ .  
 Suivre la — de qqn. اتَّقَى أَثَرَهُ ، قَلَّدَهُ .  
 — دَرْبٌ ، طَرِيقٌ مَرْتَمُومٌ .  
 — سَنَتْ ، مَدْرَجٌ . (Aéro.)  
 — de courses مَيْدَانُ سِيَاكِ الْخَيْلِ .  
 — de danse حَلْمَةُ الرَّقَصِ .  
 — sonore مِصْنُوتٌ (جُزْءٌ مِنْ شَرِيطِ فِيلْمٍ تُسَجَّلُ عَلَيْهِ الْأَصْوَاتُ) .  
**Pister** vt. افْتَقَى الْأَثَرَ • هَرَّبَ .  
**Pistil** sm. وَرْبِمٌ ، مِدْقَةٌ (طَرَفُ عُنْقُرِ الثَّالِثِ فِي الزُّهْرَةِ) .  
**Pistole** sf. بَسْتُولٌ (عَمَلَةٌ ذَهَبِيَّةٌ اسْبَانِيَّةٌ أَوْ أَوْرُوبِيَّةٌ) .  
 — حَبْسٌ خَاصٌّ (قِسْمٌ مِنْ سِجْنٍ مُخْتَصَّصٌ لِمَعْصُومِي الْمُسْتَعْلِكِينَ الذِّينَ يُخَدَّمُونَ عَلَى حَبَابِهِمْ) .  
**Pistolet** sm. مُسَدَّسٌ ، طَبَشْجَةٌ ، غَدَاةٌ • رُشِّيَّةٌ .  
 — فَرْدُ الدَّاهِنِ . (Techn.)  
 — مِشْطَرَةُ الرِّسَامِ .  
 — مِشْطَرَةُ الْمُتَحَنِّاتِ .  
 — خَيْزُرٌ بِحَلِيبٍ .  
 Il a tiré son coup de — قالَ كَلِمَةً • أَذَلَّ بِدَلْوِيهِ فِي نِقَاشٍ .  
**Tirer des coups de — dans la rue** سَعَى لِاجْتِنَابِ الْأَنْظَارِ بِالْمُفَارَقَاتِ .  
 — [ رَجُلٌ ] شَاذٌ ، غَرِيبُ الْأَطْوَارِ .  
 — ذِرَاعٌ حَمَلٌ قَوَارِيبُ السَّفِينَةِ .  
 — d'embarcation إِرْطَعِ الْمُسَدَّسَ !  
**Piston** sm. مِكْبَسٌ وَكَبَاسٌ [ فِي الْمَضَخَاتِ وَالْآلَاتِ الْبُخَارِيَّةِ ] .  
**Cornet à — (Mus.)** شِيَاخٌ .  
 — تَوْصِيهِ وَوَصَايَا ، دَعْمٌ ، حِمَايَةٌ . (fig.)

**Pistonner** vt. (*fam.*) أَوْصَى وَوَصَّى بِهِ ، دَعَمَ ، دَعَمَ . . . حَتَّى . . .

**Pistou** sm. حَبَقَّة (خَمَاء بِالْحَبَقِ الطَّحُونِ) .

**Pitance** sf. زَاد ، رِزْق .

— تَعَاشَ بِتَوْنِي .

**Pitchpin** sm. (*Bot.*) صَنْبُورِ الْمَتَاعِ .

**Pite** sf. (*Bot.*) خُودُ الشَّجَرِ الْأَمْرِيكِيِّ .

**Piteusement** adv. عَلَى تَحْوٍ مُزْجَعٍ .

[ أَوْ مُسْتَعِجٍ ] .

— بِاشْتَاقٍ ، بِشَكْلِ مُثِيرٍ لِلشَّفَقَةِ .

[ أَوْ لِلْإِحْتِقَارِ ] .

**Piteux, euse** adj. يَدْعُو الْفَرَاءَ ، يَرْثِي لَهُ .

Résultats — نَتَائِجُ سَيِّئَةٍ .

Faire une — cuse mine ذَوِيهِجَةٌ خَزِينَةٍ .

Faire le —, sm. انْتِشَبَ وَأَشْتَكَى .

[ بَلَا دَاعٍ ] .

Faire — cuse chère تَنَاوَلَ عَشَاءَ زَدِيثٍ .

**Pithécanthrope** sm. إِنْسَانُ جَاوَةٍ (إِنْسَانٍ)

بِلَهَائِي مُقْتَرَضٍ وَجُدْتَ بَقَايَاهُ فِي جَاوَةٍ .

**Pithiatique** adj. et s. هَرَعِي ، إِفْشَاعِي .

**Pithiatisme** sm. هَسْتِرِيَا (مَجْمُوعُ

الاضْطِرَابَاتِ الْعَصِيَّةِ الَّتِي تُشْفَى

بِالْإِبْهَامِ وَالْإِقْطَاعِ) .

**Pitié** sf. شَفَقَةٌ ، رَأْفَةٌ ، عَطْفٌ ،

حَنَانٌ ، رَحْمَةٌ .

Aie — de moi حَتَانِيكَ وَرَحْمَاكَ .

Implorer la — اسْتَغْرَحَ .

Faire — أَوْصَى بِالشَّفَقَةِ .

À faire — يَدْعُو الْفَرَاءَ .

Quelle — ! يَا لَهُ مِنْ مَنَظَرٍ كَبِيبٍ !

Quelle — ! نَحِيءٌ لَا يُشْفَقَرُ !

Le prendre en — احْتَقَرَهُ .

**Piton** sm. رِزَّة (مِيسَارُ أَجْنُوفِ الرَّأْسِ) .

— رَحْنٌ ، شَقْعَةٌ (رَأْسُ الْجَبَلِ) .

**Pitoyable** adj. مُشْفِقٌ ، يَدْعُو الْفَرَاءَ .

Auteur — كَاتِبُ رَدِيءٍ .

Il est dans une situation — هُوَ فِي وَضْعٍ مُحْزِنٍ .

**Pitoyablement** adv. بِطَرِيقَةٍ تُثِيرُ الشَّفَقَةَ ،

يَرْثِي لَهَا .

**Pitre** sm. مُهَرَّجٌ (مُضْحِكُ الْمَسَارِحِ

وَالْمَلَايِبِ) .

**Pitreserie** sf. تَهْرِيجٌ (أَعْمَالُ الْأَضْحَاكِ

فِي الْمَسَارِحِ) .

**Pittoresque** adj. رَسَمِيٌّ (مُخْتَصَرٌّ

بِفَنِّ الرِّسْمِ) .

— رَسُومٌ (جَدِيرٌ بِالرَّسْمِ وَالتَّصْوِيرِ) .

Site — مَوْقِعٌ رَائِعٌ .

Revue — مَجَلَّةٌ مُصَوَّرَةٌ .

Faire un récit — de ses aventures رَوَى مَخَاوِرَهُ رِوَايَةً مُثِيرَةً ، جَذَابَةً .

— sm. أَصِيلٌ ، مُثِيرٌ لِلْإِعْجَابِ .

**Pittoresquement** adv. عَلَى تَحْوٍ مُثِيرٍ .

جَذَابٍ .

**Pittospor** ou **Pittosporum** sm.

حَبَصٌ ، عِلَّاكٌ (جِنْسُ أَشْجَارٍ (*Bot.*)

وَجَنَابَاتٍ لِلتَّرْتِينِ) .

**Pituitaire** adj. نُخَامِيٌّ ، بِلُغْمِيٍّ .

Glande — غُدَّةٌ نُخَامِيَّةٌ (غُدَّةٌ صَمَاءٌ

فِي قَاعَةِ الدِّمَاغِ تَفْرُزُ هَرْمُونَاتٍ مَنِيَّةً) .

**Pituite** sf. نُخَامَةٌ ، بِلُغْمٌ ، دُمَانٌ ، مُخَاطٌ .

**Pituitier** vi. صَاتَتِ السَّمَانِي .

**Pityriasis** sm. نُخَالِيَّةٌ (دَاءٌ جُلْدِيٌّ) .

**Pivert** sm. (*Ois.*) شُتْنَةُ خُمْرَاءَ .

نَقَّارُ أَنْخَضَرٍ .

**Pivoine** sf. (*Bot.*) عُودُ الصَّلْبِ ، فَوَانِيَا ،

وَدَحْ (عُشْبٌ لِلتَّرْتِينِ) .

— (*Ois.*) صَمُو ، دَقْنَشُ .

**Pivot** sm. مِخْنُورٌ ، مَدَارٌ ، قُطْبٌ ، مَرْتَكُزٌ .

جِيثٌ (الْعِرْقُ الْمُسْتَقِيمُ أَوْ (*Bot.*)

الْجَذَرُ الْوَلَدِيُّ الَّذِي يَكُونُ امْتِدَادَ

السَّاقِ فِي الثَّرِيَةِ) .

— d'une affaire قِيَامُ قَضِيَّةٍ .

— d'une action مُثَلُّ رَيْسِيٍّ لِعَمَلٍ .

Tourner toujours sur le même —

عَاشَ حَيَاةً مُشَّابِهَةً .

**Pivotant, e** adj. ذُو جِيثٍ ، ذُو جَذَرٍ وَتَدِيٍّ .

دارُ [ عَلَى مَدَارِهِ ] .

**Pivoter** vi. الثَّنْيَانَةُ تَمُدُّ جِيثَهَا

فِي الثَّرِيَةِ .

**Pizza** sf. رِثْرَةٌ (قَطِيرَةٌ مِنْ طَعَامٍ وَجِبْنٍ

وَلَحْمٍ مَقْرُومٍ) .

**Pizzicato** sm. (*Mus.*) مَتَقَوَّرَةٌ (نَغْمَةٌ

مَعْرُوفَةٌ بِنَقْرِ أَوْتَارِ آلَةِ الْمَرْسِيَّةِ بِالْإِصْبَعِ) .

**Plaage** sm. تَضْفِيعٌ .

Livre composé de — كِتَابٌ مُشْتَدَّرٌ .

**Placard** sm. خِزَانَةٌ [فِي حَائِطٍ] .

— إِعْلَانٌ ، لَوْحَةٌ إِعْلَانَاتٍ .

— مَسْوَدَةٌ أَعْمَلَةٌ (مَسْوَدَةُ طَبَاعَةٍ عَلَيْهَا

أَعْمَلَةٌ مُتَبَاعِلَةٌ لِتَسْهِيلِ الصَّحِيحِ) .

**Placarder** vi. عَلَنَ إِعْلَانًا [ عَلَى جِدَارٍ ] .

— qqn. عَلَنَ بَيَانًا مُهَيِّئًا لَهُ .

— طَبَعَ أَعْمَلَةً مُتَبَاعِلَةً [ لِتَضَحِيحِهَا ] .

**Place** sf. مَكَانٌ ، مَوْضِعٌ ، مَحَلٌّ ، سَاحَةٌ .

Perdre sa — فَتَقَدَّ عَمَلُهُ ، خَسِرَ وَطَنَهُ .

— رُثْبَةُ طَالِبٍ [ فِي صَفِّهِ ] .

— مَبْدَانُ الْعَرَضِ .

— de garnison مَوْضِعٌ عَسْكَرِيٌّ .

— forte ou de guerre مَوْضِعٌ مُحَصَّنٌ

• مَدِينَةٌ مُحَصَّنَةٌ .

Marchandises achetées sur —

مُشْتَرَايَاتٌ مَحَلِّيَّةٌ .

Voiture de — سَيَّارَةٌ أَجْرَةٌ [فِي مَوْقِفٍ] .

Remettre les choses en — أَعَادَ الْأُمُورَ

إِلَى نِصَابِهَا .

Son nom a pris — dans l'histoire

دَخَلَ اسْمُهُ فِي التَّأْرِيخِ .

Prendre — جَلَسَ ، قَعَدَ .

Demeurer en — لَزِمَ السُّكُونُ .

— لَمْ يَتَحَرَّكْ .

Faire — à أَخْلَى الْمَكَانَ لـ .

Prendre la — de حَلَّ مَحَلِّ غَيْرِهِ .

Tenir sa — أَدَّى دَوْرًا مُنَاسِبًا .

J'ai signé à sa — وَقَعْتُ بِالتَّيْبَةِ عَنْهُ .

Vérité qui ne laisse — à aucun doute

حَقِيقَةٌ لَا تَدَعُ مَجَالَ "لَا يَشْكُ" .

Occuper la — d'honneur تَصَدَّرَ .

Les grandes — s. المَنَاصِبُ الرَّفِيعَةُ .

— marchande سَوَاقُ بَيْعَارِيَّةٍ .

— ! — ! أَفْشَحُوا الطَّرِيقَ !

Il tient une grande — هُوَ فِي مَقَامٍ رَفِيعٍ .

Par la — فِي الْأَرْضِ ، أَرْضًا .

Ne pas tenir en — هُوَ يُجِيبُ السَّفَرِ

[ أَوْ يَمْشِي بِتَفَادٍ صَرٍ ] .

Faire — nette أَخْلَى الْمَاجِرَ .

Il a du crédit sur la — لَهُ حُظْرَةٌ

فِي الْمَصَارِفِ .

هيئة التَّجَارِ أَوْ الْمَصْرَفِيِّينَ [ فِي مَدِينَةٍ ] .

— بَدَلًا مِنْ .

À votre —, je ne répondrais pas à

لَوْ كُنْتُ فِي حَالِكَ ،

cette lettre لا أَجِيبُ عَنْ هَذِهِ الرِّسَالَةِ .



**Placé, e adj.** مَوْضُوع • في مكان .  
 Être bien — pour هو في وضعٍ يَسْكُنُهُ من ...  
 Cheval — حصان مُجَلَّب .  
 Confiance mal — e ثقة في غير محلِّها .  
**Placebo sm.** علاج بديل .  
**Placement sm.** تَوْظِيف .  
 — de vin بَيْع الخمر .  
 — de capitaux تَوْظِيف رُؤُوس الأموال .  
 — مال مُوْظَف .  
 — d'un meuble وَضْع أثاث في محلِّه .  
 — des sentinelles نَصَب الحُرَّاس .  
**Placenta sm. (Anat.)** سَلْبَة ( غشاء الجنين الذي يخرج منه عند الولادة ) .  
 — (Bot.) مَبْدَر • ( جزء من سطح المبيض تقوم البُدْبُيرات عليه ) .  
**Placentaire adj.** مَشْبِي ، مَسْخَدِي .  
 — sm. pl. مَشْبِيَّات ( شُعْبَة من الفُرْعَانِ ) .  
**Placentation sf. (Anat.)** تَشْبِيم ( تَكُونُ ) ( المَشْبِي ) .  
 — (Bot.) نِظَام مَشْبِي ( شَكْلُ اتِّصَال البُلْبُيرات بالمبيض في الزهرة ) .  
**Placer vt.** وَضَعَ • مَوْضَعَ .  
 — des invités à table أَجْلَس المدعوين إلى المائدة .  
 — وَطَّفَ ، قَلَّدَ وَطِيقَةً .  
 — des marchandises باع بَصَانِع [ لِحِساب القِيمِ ] .  
 — de l'argent وَطَّفَ مَالًا بِقَالِدَةٍ .  
 — sur le trône نَصَّبَ على العَرْشِ .  
 — un mot أَلْفَى كَلِمَةً .  
 — la balle قَدَفَ بِالكَرَّةِ [ حَيْثُ يَشَاء ] .  
 Se — أَخَذَ مَكَانَهُ .  
 Ce cheval s'est placé هذا الحصان كان مُجَلَّبًا .  
**Placer sm.** مُفْخِر ( رَأْسُ غَرْنِي مُخْتَرٍ على دَلَاتِ من الذَّهَبِ أو سِوَاهِ من المعادن الثَّمِينَةِ ) .  
**Placet sm.** عَرِيضَةٌ • مَذْكُرَةٌ اِسْتِزْهَامٍ • موجز من صحيفة الدعوى ، (Dr.) بيان بالطلبات الخِطَابِيَّةِ .  
**Placets sf.** سَاعَةِ صَغِيرَةٍ .  
**Placeur, euse s.** مُسَبِّح ( مَسْبِيْن ) مَسْكِين • المحلوس في المارح ودور السبنا .

— des domestiques مُخْدَم • هَادِي ، سَاكِن • وَدِيع ، مُسَالِم •  
**Placide adj.** بهلوه ، بسكية ، بدعة .  
**Placidement adv.** هَلْوَةً ، سَكُونًا ، دَعَةً •  
**Placidité sf.** مُسَالَمَةٌ •  
**Placier sm.** وَسِيطُ بِنْدَارِي ( لتسريف البضائع ) .  
 — مُوَجِّعُ السَّاحَاتِ ( في سوق تجارية ) .  
 — عَرَاضُ (شخص يعرض السلعة ليعملها) .  
**Plafond sm.** سَقْف • غِيَاء • حَدٌّ أَعْلَى • سَقْفِيَّة • ( زخرف ) (Archit.) يَزِينُ سَقْفًا •  
 — سَقْفُ مُسْتَار ( يقصد منه تخفيض الارتفاع ) .  
 — ارتفاع أقصى [ لظاهرة ] .  
 — سُرْعَةُ قُصْوَى [ لركبة ] .  
 — حَدُّ أَعْلَى لِلْإِنْدَار • تجاوز الحد الأعلى .  
 Crever le — يَغْرُ أَعْلَى [ يجب ألا يتجاوز ] .  
 Prix — هو مستجنون .  
 Avoir une saignée au — سَقَفَ وَتَسْقِفَ • سَقَّاف • سَقَّافَةٌ •  
 — سَقَفَ وَسَقَفَ ( بنى سَقْفًا ) .  
**Plafonner vt.** زَخَرَفَ السَقْفَ • صورة تناسب السقف .  
 Figure qui plafonne bien — vi. يَلْتَمِزُ الارتفاع الأقصى .  
 — يَلْتَمِزُ السُرْعَةَ القُصْوَى • الانتاج يبلغ حدَّه الأعلى .  
**La production plafonne** — saif وُسْقَفَ • وسقاف .  
**Plafonneur s. et adj.** مِصْبَاح سَقْفِي •  
**Plafonner sm.** مَحْطَ مَتَوَهِّم •  
**Plagal, e, aux adj. ( Cadence — e )** شاطيء وشط •  
 (Mus.) سطح سَكِينَةٍ حَرَوِيَّةِ •  
 — مَقَاطِعَةٌ ، مَنَاطِقَةٌ •  
 — مَوْخَرَّةٌ مَرَكَبِيَّةٌ •  
 — الجِهَاتُ — s du ciel الأَرَبَعُ •  
**Plagiaire sm.** مُنْخَبِل [ لِكُتُبٍ غَيْرِهِ ] • أو آوَاهُ •

**Plagiat sm.** انْشِحَال ، سَرَقَةُ أدَبِيَّةِ •  
**Plagier vt.** انْشَحَلَ ، ارْتَكَبَ سَرَقَةَ أدَبِيَّةِ •  
**Plagioclase sm. s.** بلاجيوكلاز ( نوع من الفلْسابَر ) •  
**Plagiste s.** شَوَاطِيِي ( شَخْصٌ يَسْتَنْمِرُ الشَوَاطِيَّ ) •  
**Plaid sm.** مَحْكَمَةٌ رِيسَابِيَّةٌ [ أو حَقَوِيَّةٌ ] قَدِيمَةٌ • مُرَاقَعَةٌ ، دِفَاع •  
**Plaid sm.** مِغْطَلَف [ مَرَبَّعُ النَقْشِ ] • غِطَاء [ يَسْتَعْمَلُ فِي السَّرَفِ ] •  
**Plaidable adj.** يَدْلَفُ عَنْهُ ، مُسَكِّنُ الدَّفَاعِ • عَنَّهُ ، يُلَافِعُ بِهِ •  
**Plaidant, e adj.** صَاحِبُ دَعْوَى ، مُتَرَفِّع • المَحْصُومُ الْمُتَنَازِعُونَ أو المُتَرَفِّعُونَ •  
**Plaidier vi. et vt.** تَرَفَّعَ وَرَافَعَ ، خَاصَمَ إلى القاضي •  
 — contre qqn. أَقَامَ عَلَيْهِ الدَّعْوَى •  
 — au fond تَرَفَّعَ فِي الْمَوْضُوعِ •  
 — coupable تَرَفَّعَ عَلَى أَسَاسِ الاِغْتِرَافِ بِالْجَرِيْمَةِ •  
 — les circonstances sténantes طَالَبَ بِتَخْفِيفِ الْعُقُوبَةِ •  
 — l'innocence طَلَبَ الْحُكْمَ بِالْبَرَاءَةِ •  
 — l'inexpérience تَرَفَّعَ عَلَى أَسَاسِ تَحَدُّمِ الدَّرَازِيَةِ •  
 — pour qqn. تَرَفَّعَ فِي صَالِحِهِ •  
 — une cause حَامَى ، تَرَفَّعَ فِي دَعْوَى •  
 — le faux pour savoir le vrai اتَّخَذَ سَبِيلَ الْبَاطِلِ لِيَلْغُ الْحَقِيقَةَ •  
 La cause s'est plaidée hier نُظِرَ فِي الدَّعْوَى أَمْسَ •  
 Le passé de l'honnête homme مَاضِي الْأَسَانِ plaide pour lui الشَّرِيفُ يَشْهَدُ فِي صَالِحِهِ •  
**Plaideur, euse s.** مُتَرَفِّع ، صَاحِبُ دَعْوَى • مُجِيبُ الدَّعَاوَى •  
**Plaidoirie sf.** فَنُّ الْمُرَافَعَةِ ، دِفَاع •  
**Plaidoyer sm.** مُرَافَعَةٌ مُشَامَ [ فِي الْمَحْكَمَةِ ] • دِفَاع [ عَنْ رَأْيٍ أَوْ قَضِيَّةٍ أَوْ شَخْصٍ ] •  
**Plaie sf.** جَرْحٌ ، كَلْمٌ • مُعْطَرَأَتَم •  
 — (Fig.) عَرَفَ • Mettre le doigt sur la — مَوْضَعَ الدَّاءِ •

Rouvrir d'anciennes — s. تَكَتَا جُروحاً قديمة .  
 Quelle — ! (fam.) أَيْهَ مُصيبة !  
 — d'argent n'est pas mortelle غَمارةُ المالِ تَمُوتُ .  
**Plaignant, e adj.** مُدْعٍ . شاكٍ .  
 La partie — e الطرفُ الشاكِي . صاحبُ الشكوى .  
**Plain, e adj.** مُستَوٍ . سهلٍ .  
 De — pied على مُستَوٍ واحدٍ .  
 De — pied بسهولة ، بلا مُصوبة .  
 Cet oiseau va de — هذا الطائرُ يَحُلِقُ — .  
 Le — sm. مَدَّ البَحْرِ .  
**Plain-chant sm.** تَرْتِيلٌ كَنَسِي .  
**Plaindre vt.** رَكَى لـ ، أَشَقَى على • أَسَفَ لـ .  
 Il est à — هو جَدِيرٌ بالشُّقَّةِ ، هو في — حالةٍ يَرتَمِي لها .  
 — qqc. اشْتَكَى من ...  
 Ne pas — sa peine, son temps لم يَدْخِرْ جُهْداً ولا وَقْتاً .  
 — son argent أَشَقَى على مُضَيِّعٍ ، قَتَرَ في بَدَلِ ماله .  
 Se — une chose اسْتَقْنَى عن شيءٍ [ يَدافعُ البُغْلُ ] .  
 Se — sa peine عَمِلَ بلا جُهدٍ .  
 Se — شَكَى ، تَشَكَّى ، تَذَمَّرَ .  
 Se — d'une douleur تَوَجَّعَ .  
**Plaine sf.** سَهْلٌ ، أَرْضٌ مُسَبَّطةٌ .  
 La — liquide البَحْرُ .  
**Plainte sf.** أَيْنٌ ، نَوْحٌ ، ضَوِيلٌ . شَكْوَى ، ظَلَامَةٌ .  
 — قَدَّمَ شَكْوَى .  
 Déposer une — اشْتَكَى أمامَ القاضِي المُخْتَصَّصِ — .  
 Porter — تَوَضَّعَ ، تَحَيَّيَ .  
**Plaintif, ive adj.** لَهْجَةً نالِحَةً .  
 Ton — بَنَوْحٌ ، بَأْيَنٌ .  
**Plaintivement adv.** طابَ بـ ، أَرْغَمَ بـ ، أَغْجَبَ بـ .  
**Plaire (A) vt.** إِنْهَ يَسْعَرُ بِالسَّخَرَةِ بِكَرَمِهِ .  
 Il plait par sa générosité سَأَعْلُ ما تُريدُهُ .  
 Je ferai ce qu'il vous plait إذا شِئْتَ ، إذا طابَ لك .  
 S'il vous plait العَفْوُ . ماذا قُلْتَ ؟  
**Plait-il ?** إِنْ شَاءَ الله .  
 Plaise ou plût à Dieu

À Dieu ne plaise لا سَمَحَ الله .  
 Plaise au tribunal adopter عَسَى أَنْ تَأْخُذَ المَحْكَمَةُ ...  
 Se — سَرَّ ، انشَرَحَ ، راقَ له .  
 Se — تَحَابَبُوا ، تَبَادَلُوا الحُبَّ .  
 Il se plaît à me nuire يَلْذُّهُ لِي أَنْ يُوَفِّيَنِي .  
 Elle se plaît aux mathématiques إِنَّاها بِالمُتَرَايَعِيَّاتِ .  
 La vigne se plaît sur les coteaux الكَرْمَةُ تَزْكُو على التَّلَالِ .  
**Plaisamment adv.** على نَحْوِ لَذِيذٍ . بطَرافة • بِشَكْلِ مُضْحِكٍ .  
 — أساءَ الإجابة .  
**C'est — répondre** **Plaisance sf.** (Maison de —, bateau منزلُ التَّزْهِةِ ، سَفِينَةُ التَّزْهِةِ .  
 de — سَفِينَةُ بَحْرِيٍّ (قائدِ رحلاتِ التَّزْهِةِ البَحْرِيَّةِ) .  
**Plaisancier sf.** مُسْتَعْتَبٌ ، مُرَضِّعٌ ، سَارٍ . مُسْتَعٍ ، طَرِيفٌ .  
**Plaisant, e adj.** — سَمَحٌ ، طَرِيفٌ . إقامةٌ لَذِيذَةٌ .  
 Séjour très — مَزَاحٌ قَبيلٌ .  
 Mauvais — الجانبُ المُشِيرُ في مُغامَرَةٍ .  
 Le — d'une aventure مَسْجَنٌ ، تَقْصِيَّةٌ ، هَزَلٌ ، مَزَاحٌ .  
**Plaisanter vi.** — مَزَحَ ، دَاعَبَ .  
 — avec هَذَا رَجُلٌ جَادٌ ، صارِمٌ .  
 C'est un homme qui ne plaisante pas سَخِرَ مِنْهُ .  
 — qqn. فُكَاكَةٌ ، دُعَابَةٌ ، مَزَاحٌ .  
**Plaisanterie sf.** — سُخْرِيَّةٌ خَفِيفَةٌ ، هُزْءٌ .  
 — لَنَدَعُ المَزَاحَ جَانِباً .  
 — à part C'est une — pour lui de faire ça يَسِيرُ عَلَيْهِ أَنْ يَفْعَلَ ذَلِكَ .  
 Cela passe la — هَذَا أَمْرٌ يَتَجَاوَزُ حَدَّهُ — .  
**Plaisantin sm.** مَزَاحٌ .  
**Plaisir sm.** لَذَّةٌ ، سُرُورٌ ، جُبُورٌ . انشِرَاحٌ • شَهْوَةٌ .  
 — de la chasse مُتْعَةُ العَيْدِ .  
 C'est un — pour moi de... يَسُرُّنِي أَنْ...  
 Il rougit de — احْمَرَّتْ مِنْ قَرُطِ السَّعَادَةِ .  
 Le bon — de qqn. رَغْبَتُهُ ، هَوَاهُ .  
 Faites-moi le — de passer la soirée أسْعِدْني بِقضاءِ اللَّيْلِ مَعِي .  
 avec moi

Se faire un — de faire qqc. فَعَلْتُ الشَّيْءَ بِكُلِّ رِضَى .  
 Je vous souhaite bien du — أَغْنَى لَكَ — النِّجَاحَ فِي مِهْمَتِكَ الشَّاقَّةِ !  
 Pour vous faire إِنْشَاءً لَكَ .  
 Il est bête à faire إِنْهَ بَلِيدٌ إِلَى أَقْصَى حَدٍّ .  
 Avec — بِكُلِّ سُرُورٍ : بِطَبِيعَةِ خَاطِرٍ .  
 Le — des yeux بِهَيْجَةِ العُيُونِ .  
 — s. مَلَذَّاتٌ .  
 Les — s du roi مُتَزَهَّاتُ المَلِكِ .  
 Jouer pour le — قَامَرٌ بِلا مالٍ .  
 Homme de — رَجُلٌ مَبَاهِجٌ .  
 Tel est notre — ذَلِكَ مَا اقْتَضَتْ إِرَادَتُنَا [ بِالنَّسَبَةِ لِلْمَلِكِ ] .  
**Régime de bon** نِظَامُ الإِرَادَةِ المُطَلَّقةِ .  
**Menuiserie faite à —** نِجَارَةٌ مُنْفَعَةٌ .  
**Se tourmenter à —** عَذَّبَ نَفْسَهُ بِلا دَاعٍ .  
**Vous en avez à —** لَكَ مِنْهُ مَا تَشَاءُ .  
**Histoires inventées à —** قِصَصٌ مُفَلَّطَةٌ .  
**Partie de —** تَزْهِةٌ .  
**Lieu de —** مَلْهُى .  
**Les — s de la table** مَائِدَةٌ وَطَابُ يَنْ المَأْكَلِ .  
 Lisons par — ce discours لِنَقْرَأْ هَذَا الخِطَابَ حَتَّى نَرَى ...  
**Plaisir sm.** لَذِيذَةٌ • (خُزْبٌ مِنَ المَحْلُوقِ) .  
**Plan sm.** (Math.) سَطْحٌ .  
 — méridien خَطُّ التَّنْصِيفِ .  
 — خريطةُ [ لِمَدِينَةٍ أَوْ أَرْضٍ ] .  
 — تَقْسِيمٌ ، رَسْمٌ بَيَانِي [ لِأَجْزَاءِ آتَةٍ ] .  
 — incliné حَلِيزٌ ، حَدَرٌ .  
 Lever un — وَضَعَ رَسْماً هَنْدَسِيّاً [ لِبِنَاءِ أَوْ أَرْضٍ ] .  
 — d'eau مُسْتَوَى المَاءِ .  
 — de travail خُطَّةٌ عَمَلٍ .  
 — cadastral مِخْطَاطُ المِسَاحَةِ .  
 — d'études مَتَهَجُ الدَّرُوسِ .  
 — parcellaire خَرِيطَةُ تَقْسِيمِ قِطْعِ الأَرْضِ .  
 — بُعْدٌ ، مُسْتَوَى .  
 Sur le — de عَلَى صَعِيدٍ ...  
 Faire le — d'un voyage وَضَعَ مَشْرُوعَ رَحْلَةٍ .  
 Arrêter un — عَزَمَ عَلَى ، صَمَّمَ عَلَى .  
 — de sustentation (Aéro.) جَنَاحُ طَائِرَةٍ .

Reléguer certaines préoccupations  
au deuxième — أراح بعض الهُوم  
إلى المحل الثاني .

Rester en — بقي معلّماً .

Laisser en — ترك .

Sur le — de من وجهة نظر، من حيث .

— musculaire (Anat.) أفتى عضلي .  
— d'épreuve (Elect.) مخبرة .

Il a une personnalité de tout premier — هو ذو شخصيّة مهمّة للغاية .

C'est un échec sur tous les — s إنها هزيمة من جميع الجوانب .

— perspectif رَسْم منطوّر .

Plan, e adj. مُسطّح، مُوحّد المُستوى .

Angle — زاوية مُستوية .

Géométrie — c هندسة مُستوية .

Planage sm. صُقل، صَحْل • تسوية .

Machine de — مِسْحَلَة .

Planaire sf. علقة مُسطّحة، دودة صغيرة .

Planche sf. لوح خشب • دَف • لوحة .

— كود، سَكِيّة، مَسَكِيّة، حَوْض .

Livre orné de — s كتاب مُزَيَّن •

— بلوحيات .

Jour de — (Mar.) وقت تفرّغ سفينة .

Faire la — سَبَّح على ظهره .

— de salut (fig.) أمل أخير للشّاة .

Cela fait une — à sa fortune هذا ما يزيد في ثروته .

— pourrie عوّن خَطِر ومُشكوك فيه .

Avoir du pain sur la — أمامه عمل كثير .

— à pain, — à repasser امرأة قزيلة .

— s مُسرح .

Monter sur les — s أصبح مُستللاً .

Planchéage sm. دَف [بألواح خشبيّة] .

— غطاء خشبي .

Planchéier vt. دَف [بألواح خشبيّة] .

Plancher sm. سفينة • أرضية البيت .

Faux — أرضية إضافية [توضع فوق

الأصلية لخفض ارتفاع الطابق] .

Le — des vaches الأرض، البايّة .

Prix — سعر أدنى مُشروح به .

Vous me feriez sauter au — إنك تشتغل صبري .

Débarrasser le — (fam.) صُرِف • دَقَب .

— pelvien قاع الحوض .

Plancher vi. امتحن على اللوح [لطالب] .

Planchette sf. لوحة، لوحة صغيرة .

— آلة مسح، طاولة رَسْم الخِطط .

Plançon ou Plantard sm. نسل (قصب القُرْس) .

Plan-concave adj. مُقرّو التّقعّر .

Plan-convexe adj. مُقرّو التّحدّب .

Plancton sm. علقن البحر .

Plane sf. مِسْقَل، مِسْحاج، مِسْجَل .

Planité sf. تسطح .

Planer vt. صَحْل، جَلّ، صَحْل •

— تَحَفّ .

Planer vi. حلق، حام، وحوم، صفّ وصفّ .

— أشرف على، شازف .

— sur les difficultés سيطر على المصاعب .

Un danger mortel plane sur la ville خطر مُبْت يرفّ على المدينة .

Il plane au-dessus de ses collègues يَفوق زملاءه .

Planétaire adj. كوكبي، سَبّاري .

Système — مجموع سَبّارات .

— (Mécan.) مُنْة مَحروطة .

Planétarium ou planétaire sm. مُحرّكة السَبّارات [آلة تبيّن حركة السَبّارات والكواكب • القبة الفلكيّة الاصطناعيّة] .

Planète sf. سَبّارة، كوكب مُنْجَبَر .

— الجوّاري الكُتْس .

Les — s طائيرة شراعية .

Planeur sm. (Aéro.) صَقّال .

Planeur sm. صَقّالة .

— cune sf. صَقّالة .

Planse sf. مَفْة بِرْمكانية [من حَجَر البَرَك] .

Planificateur sm. مُصمّم، مُخطّط .

Planification sm. تَصميم، تَخْطيط .

Planifier vt. صمّم، خَطّط .

Planimètre sm. مِسْجاح، مِسْجاس السُّلوح .

Planimétrie sf. مِسْجحية [قياس السُّلوح] .

Planisme sm. تَخْطيطيّة (نظرية تؤكد أن الازدهار الاقتصادي لا يمكن أن يتمّ بغير التخطيط) .

Planisphère sm. خارطة نصفَي الكُرّة السَّائِيّة [أو الأرضيّة] .

Planning sm. تَنْهيج (وَضْع منهج لعمل صناعي يتكوّن من اعداد ومراقبة كلّ مرحلة من مراحل برنامج صناعي معين) .

— familial تَحديد النسل .

Planoir sm. مِقْص [ذو حَدّ] مُطّح .



Planorbe sf. مُتَقَبّة (نوع من الصّدَف) .

Plaque sf. مَسْجَلَة .

— مَسْجَلَة [في أيام الحرب] .

— عمل سهل [ذو رايب جيّد] .

Planquer vt. (Pop.) أخفى، جَمَل •

— في مَسْجَل .

Se — اسْتَقَر، اسْتَقْبَل، اسْتَقْبَل .

Plant sm. شتلة، عُمرّة وغريّة، نَعْبَة .

— مَسْجُوع شَتال [أو قُرْصات] .

— مَسْجَلَة، مَقْرَمَة .

Plantage sm. غَرْس، نَعْب .

Plantain sm. (Bot.) لِسَان العَصَل، لَأَصَف (جنس نباتات عشبيّة مُعمّرة طيبة) .

— d'eau ميزار الرّاعي المائي .

Plantaire adj. (Anat.) مُخَصّص .

— بأخصص القَدم .

Plantation sf. غَرْس، نَعْب، زَرْع .

— مَقْرَمَة، مَسْجَلَة .

— de café مَزْرَعَة بَنّ .

Planté sf. نَبات وثْبَة، عَشْبَة، زَرْع .

Jardin des — s حَلِيفَة نَباتات .

Une jeune — فَتَى يَتْم .

Plante sf. أَخْصَص القَدم، باطن القَدم .

Planter vt. زَرْع، غَرْس، نَعْب .

— غَرَز وُتِيَا .

— un pieu رَقَعَ رَاية .

Un garçon bien planté sur ses jambes فَتَى صُلْب .

Il resta planté devant une vitrine بَقِيَ جَايداً أمام واجهة .

— son regard, ses yeux sur qqn. حَدَقَ فِيهِ بِالْمَحَاج .

— un baiser sur ses joues طبع قُبلة على خديته .  
— là qqn. تركه قُبلة .  
Je suis décidé à tout — أنا عازم على أن أتخطى عن كل شيء .  
— des choux انتسب إلى الريف .  
— le piquet عسكر .  
— qqc. au nez de qqn. عاتبه صراحة .  
Se — انتسب ، وقف .  
La bulle se planta dans sa tête استقرت الرأفة في رأسه .  
**Planteur sm.** زراعي ، زارع ، آثار ، حرث ، غارس .  
— صاحب مزرعة .  
Un — de choux (fig.) رجل يعيش في الريف .  
**Plantrose sf.** غارسة ، آلة غرس .  
**Plantigrade adj. et sm.** أخمص السير ( من يمشي على باطن قدمه ) .  
Les — s (Zool.) راحيات القدم .  
**Plantoir sm.** شاول وميشلون ، ميفرس .  
**Planton sm.** حاجب ، آذن ، رسل .  
— جندي مرأسلة .  
Être de — عيّن حاجباً ، استخديم رسل .  
— postal ساعي بريدي .  
Faire le — ظل واقفاً مدة طويلة ينتظر .  
**Plantule sf.** شتلة ، نبتة .  
**Plantureusement adv.** بغيرارة ، بوفرة .  
**Plantureux, euse adj.** غزير ، وافر ، كثير .  
Une femme — euse امرأة سمين .  
Terre — euse أرض خصبة .  
**Plaquage sm.** ترك ، هجر .  
**Plaque sf.** صفيحة معدنية .  
— commémorative لوحة تذكارية .  
— رصية ، رسام .  
— tournante صينية دوارة [ في سكة الحديد ] .  
— tournante ممر توزيع ، منطلق .  
— tomale شاهدة .  
— de cheminée لوح الموقد .  
— de police شارة رجل الشرطة .  
— sanguine قرص دموي .

— muqueuse لينة مخاطية .  
— (Elec.) قطب كهربائي .  
— d'accumulateur لاحتياطي مبرك .  
— (Photo.) لوحة حساسة ( لوحة زجاجية مغطاة بمادة حساسة للضوء ) .  
**Plaqué sm.** مموه ( معدن ملبس بمعدن آخر ثمين من فضة أو ذهب ) .  
— تليس الجواهر .  
— خشب ملبس [ بصفحة من خشب ثمين ] .  
**Plaquemine sf. (Bot.)** [ ثمرة ] الخاكي [ أو الكاكي ] .  
**Plaquemier sm. (Bot.)** شجرة الكاكي ، بيشيش اليابان .  
**Plaquer vt.** صقع ، لبس .  
— غلّف ( أطلق صفائح من خشب ثمين على خشب أبيض ) .  
Il plaque ses cheveux sur le front يلمس شعره على جبينه .  
— des accords (Mus.) وقع اتفاقاً موزلفة .  
— أسقط خشمه [ في لعبة الرشي ] .  
— qqn. تركه قُبلة .  
— un métal موه ، طلي مقلداً .  
— un soufflet صقع .  
— qqc. au nez de qqn. عاتبه صراحة .  
**Plaquette sf.** كتيب .  
— رقيقة ، صفيحة .  
— لويحة تذكارية .  
— sanguine v. Globulin .  
Cela ne vaut pas une — هذا لا قيمة له .  
**Plaqueur sm.** مصقع ، ملبس .  
**Plasma sm. (Bot.)** بلاسما ، أنكة ( مادة هوائية مائنة تحضر نواة الخلية ) .  
— جيلة ، مصل الدم .  
— غاز موش ( غاز مشوي على ايونات والكروونات موجبة ) .  
**Plasmatisque adj.** بلاسي ( ذو علاقة بالأكلة أو بالجيلة ) .  
**Plasmode et Plasmodium sf.** v. Hématozoaire .  
**Plasmolyse sf.** انقباض البروتوبلازما [ عند انقطاعها عن النشاء الخلوي ] .

**Plasmopara sm. (Bot.)** بلاسوبارا ( فطر ) الكرمة الطفيلية .  
**Plaste et Plastide sm.** جبلة ( جيلة أو بروتوبلازما صغيرة ) .  
**Plastic ou Plastique sm.** قبة البلاستيك ( مستحضر مركب من البترت أو الاكوجين ) .  
**Plasticité sf.** مطاوعة ، لمونة ولدانة ، لسان ، قابلية التشكل .  
— du caractère لينة الشخصية .  
**Plastifiant sm.** ملدن ( مادة تُضاف إلى أخرى لزيادة لدونتها ) .  
**Plastique adj.** مطيع ومطواع ، لدن ، قابل التشكل .  
**Matière —** مادة لدائنة .  
**Arts — s** فنون تشكيلية ( رسم ونحت وهنسة معمارية .. ) .  
**Force —** قوة حيوية .  
**Chirurgie —** جراحة تقويمية .  
**— sm.** لدانة ( فن تشكيل مادة لدائنة ) .  
**La — sf.** التخت .  
**Une belle —** خيلقة جميلة .  
**Plastiquage ou Plastilage sm.** تدمير بالبلاستيك .  
**Plastiquer vt.** دمر بالبلاستيك .  
**Plastiqueur sm.** مدمر بالبلاستيك .  
**Plastron sm.** واقي الصدر [ في الدرع ] ( fig. ) .  
— واقي ، حاية .  
— مقدم قميص [ الرجل ] .  
— مشتل العدو [ في تمرين عسكري ] .  
— كتف ( جزء امامي من جناح طائر ) .  
— nautique صدرية النجاة .  
— Servir de — كان أفضوحة .  
**Plastronner vt.** التمس الصدر الوافي .  
— تتعرجف .  
— (fig.) طبق ، صحن ، صحفة .  
**Plat sm.** ملء ، صحفة [ أو صحن ] .  
— صحن ( لون من ألوان الطعام المقدمة على المائدة ) .  
— de balance كفة الميزان .  
En faire tout un — أعطى شيئاً ما أهمية مبالغاً فيها .  
**Mettre les petits — s dans les grands** قدم طاماً وافرأ بشير الإعجاب .

- Il ne le sert pas à — s. **couverts** .  
يُؤَدِّيهِ صَرَاحَةً .
- Mettre les pieds dans le — **تَصَرَّفَ** .  
بِمَا يَخَرُفُ الْعَادَةَ أَوْ الْعُرْفَ .
- Plat, e adj.** مُنْبَسَطٌ وَمُنْبَسُوطٌ ،  
مُسَطَّحٌ ، مُسْتَوٍ .
- Cheveux — s. شَعْرٌ سَبَطٌ [ أَوْ سَابِلٌ ] .
- À — ventre مُنْبَطِعٌ .
- Se mettre à — ventre devant qqn. تَدُلُّ أَمَامَهُ .
- Assiette — e طَبَقٌ مُسَطَّحٌ .
- Pied — قَدَمٌ رَحَاءٌ [ أَوْ كَرَّشَاءٌ ]  
أَوْ قَطْعَاءٌ [ .
- Os — عَظْمٌ رَكِيئٌ .
- Poser qqc. à — وَضَعَهُ أَفْقًا .
- Tomber à — لَمْ يَجِدْ أَيَّ صَدَى .
- Pneu à — عَجَلَةٌ مُسَطَّحَةٌ .
- Être à — قَعَدَ حَيَاتِهِ • هُوَ مُنْزَوِعٌ [ أَوْ مُزْزَعٌ ] .
- Mer — e بَحْرٌ هَادٍ .
- Pays — سَهْلٌ [ مِنْ الْبِلَادِ ] .
- Angle — (Math.) زَاوِيَةٌ مُسَطَّحَةٌ .
- Style — (fig.) أَسْلُوبٌ نَاهٍ .
- personnage شَخْصٌ عَادِمُ الْأَهَمِّيَّةِ .
- sm. صَفْحُ الشَّيْءِ [ أَوْ عُرْفُهُ ] .
- de la main رَاغَةُ الْيَدِ [ أَوْ بَاطِنُهَا ] .
- (Constr.) صَفِيحَةٌ مَعْبُودِيَّةٌ .
- (Techn.) غِلَاظٌ كِتَابٌ وَجْهٌ  
الْغِلَافِ وَظَهْرُهُ .
- de côtes شَرِيعَةٌ مِنْ لَحْمِ الْبَقَرِ .
- Faire du — (fam.) تَمَلَّكٌ ، تَزَكَّفٌ .
- Labour à — حَرَثٌ مُسَطَّحٌ (حَرْثٌ)  
يُقَلَّبُ فِيهِ التُّرَابُ إِلَى جِهَةٍ وَاحِدَةٍ .
- Il a le ventre — لَمْ يَأْكُلْ مُنْذُ  
وَقْتُ طَوِيلٍ .
- Avoir la bourse — e هُوَ مُفْلِسٌ .
- Vaisselle — e صُحُونٌ مِنْ فِصَّةٍ [ أَوْ ]  
مِنْ ذَهَبٍ [ .
- Le — de la langue الشَّرِيقَةُ ، الْهَنْدَرُ .
- Refuser tout à — رَفَضَ كُلَّيْهَا ،  
رَفَضَ رَفْضًا بَاتًا .
- Platane sm. (Bot.)** دَلْبٌ ، حِصَارٌ ، عَيْثَامٌ  
(جَسَسُ شَجَرٍ لِلتَّزْيِينِ) .
- Faux — v. Sycamore .
- Plat-bord sm. (Mar.)** كَفَّةُ السَّفِينَةِ  
[ أَوْ حَافَتُهَا ] .
- Platte sf. (Archéol.)** شِكَّةٌ [ مِنْ صُلْبٍ ] .
- Plateau sm.** صِيْبَةٌ ، طَبَقٌ .
- كَفَّةُ الْمِيزَانِ .
- عَشْقِيَّةُ الشَّرَحِ [ أَوْ حُلَّةُ الْمُتَكَلِّينِ  
فِي الْبِنَاءِ ] .
- تَجَدُّ ، مَقْبَعَةٌ ، مَرْدَدٌ .
- شَاخِصَةٌ حَبْلِيَّةٌ (عَرَبِيَّةٌ مُسَطَّحَةٌ لِنَقْلِ  
الْبَضَائِعِ فِي سِكَّةِ الْحَبْلِ) .
- de moteur سَرِيرُ الْمُحَرِّكِ [ أَوْ  
صَفِيحَتُهُ ] .
- du tourne-disque قُرْصُ الْأَسْطُوَاةِ  
فِي الْحَاكِي .
- (Bot.) نَوْرٌ أَصْفَرٌ .
- Plate-bande sf.** مَسْكَنَةٌ ، كَوْدٌ .
- حَاشِيَةٌ ، طَنْفٌ .
- (Archéol.) نَقْشٌ مُسَطَّحٌ .
- Marcher sur les — s de qqn. تَعَدَّى  
عَلَى اخْتِصَامِهِ .
- Platte sf.** مِلَّةٌ صَحْنٌ طَامٌ .
- (Const.) رُكْنٌ مِنَ الْإِسْتِنْتِ .
- Plate-forme sf.** مَسَطِّحٌ ، مَسَطَّحَةٌ ،  
مَصْطَبَةٌ .
- رَصِيفٌ ، طَوَارٌ .
- شَاخِصَةٌ مُسَطَّحَةٌ [ لِنَقْلِ السَّلَحِ ] .
- مَوْقِفٌ (مَكَانٌ يَقِفُ فِيهِ الرُّكَّابُ  
فِي حَافِلَةٍ أَوْ سَيَّارَةٍ) .
- مِصْبَفُ الْمَنَافِعِ .
- d'abrasion مَسْحُورٌ شَاطِئِيٌّ .
- بَرَزَامِجٌ بِيَّاسِيٌّ [ لِمُرْشَحٍ أَوْ حَزْبٍ ] .
- Platelage sm.** أَرْضِيَّةٌ خَشَبٌ .
- Plate-longe sf.** مِطْوَلٌ قَرِيضٌ ، مِقْوَدٌ .
- Platement adv.** بِمَرْدَدٍ ، بِمُسَطَّحٍ ، بِخُشُونَةٍ .
- بِتَقَاهَةٍ ، بِفُتُورٍ .
- Plathelminthes sm. pl. (Zool.)** عَرِيضَاتُ  
(فَتَةُ الدَّيْدَانِ الْعَرِيضَةِ) .
- Plâtre sf.** خَيْثَفٌ (مَا انْحَدَرَ مِنَ الْجِلْدِ  
وَارْتَفَعَ عَنْ سَبِيلِ الْمَاءِ) .
- Platinage sm.** تَصْفِيحٌ بِالْبِلَاتِينَ .
- Platine sf.** بِلَاتِينَ ، ذَهَبٌ أَيْضٌ .
- Mousse de — بِلَاتِينَ اسْفَنْجِيٌّ .
- Platine sf.** صَفِيحَةٌ آلِيَّةٌ الْقَدْحِ .
- صَفِيحَةٌ آلِيَّةٌ السَّاعَةِ .
- كَفَّةُ آلَةِ هَوَايَةِ .
- صَفِيحَةٌ قِفْلُ الْبَابِ .
- مِكْرَاةٌ .
- Il a une fameuse — (Pop.) هُوَ طَلَقُ  
اللِّسَانِ .
- Platiné, e adj. (Chim.)** شَعْرٌ  
أَشْفَرٌ رَمَادِيٌّ .
- Vis — e آلَةُ الْإِصَاةِ فِي السَّيَّارَةِ .
- Platiner vt.** يَكْتَسِرُ (صَفْحٌ أَوْ طَلٌّ أَوْ  
لَبْسٌ بِالْبِلَاتِينَ) .
- أَكْتَسَبَ لَوْنَ الشَّعْرِ الرَّمَادِيِّ .
- Platinifère adj.** مُبْلُتَنٌ (مُسَحَّرٌ عَلَى بِلَاتِينَ) .
- Platinite sf.** بِلَاتِينِيَّتٌ (مَزِيجٌ مِنَ الْحَبْلِ  
وَالنِّيكَلِ) .
- Platinotype sf.** طِبَاعَةٌ بِلَاتِينِيَّةٌ (طِبَاعَةٌ  
فُوتُوغَرَفِيَّةٌ تَسْمُ بِتَأْثِيرِ النُّورِ عَلَى  
أَسْلَاحِ الْبِلَاتِينَ وَالْحَبْلِ) .
- Platitide sf.** تَقَاهَةٌ ، بِلَادَةٌ ، مَسَطَّحِيَّةٌ .
- خَيْثَفٌ ، حِجَّةٌ ، دَقَامَةٌ .
- du vin تَقَاهَةُ الْخَمْرِ .
- du style إِسْطِافُ الْأَسْلُوبِ .
- Platonicien, ne adj.** أَفْلَاطُونِيٌّ (فِي عِلَاقَةِ  
بِفَلَسَفَةِ الْفَلَاطُونِ) .
- s et adj. أَفْلَاطُونِيٌّ (مَنْ اتَّبَعَ الْفَلَاطُونِ) .
- Platonique adj.** أَفْلَاطُونِيٌّ (مُسَمَّلٌ  
بِفَلَسَفَةِ الْفَلَاطُونِ) .
- Amour — حُبٌّ أَفْلَاطُونِيٌّ ، حُبٌّ  
عَذْرِيٌّ (حُبٌّ شَدِيدُ الْمَتَالَةِ) .
- غَيْرُ عَمَلِيٍّ ، بِلَا فَعَالِيَةٍ .
- Protestations — s احتِجَالَجَاتٌ غَيْرُ  
مُجْلِدَةٍ .
- Platonisme sm.** أَفْلَاطُونِيَّةٌ (فَلَسَفَةٌ  
أَفْلَاطُونِيَّةٌ وَأَتْبَاعُهَا) .
- Plâtrage sm.** تَجْمِيعٌ ، تَشْفِيدٌ .
- مُجْتَمَعٌ (شَيْءٌ مَصْنُوعٌ مِنْ جِصٍّ) .
- Plâtras sm.** خُشَارَةُ الْجِصِّ (بَقَايَا مَوَادِّ الْبِنَاءِ) .
- Plâtre sm.** جِصٌّ ، جِيسِيٌّ .
- مُجْتَمَعٌ (شَيْءٌ مَصْنُوعٌ مِنْ جِصٍّ) .
- Battre qqn. comme — ضَرْبُهُ ضَرْبًا  
عَنِيْفًا .
- Battre le — طَحَنَ الْجِصَّ .
- s. جِصِّيَّاتٌ (مَصْنُوعَاتٌ خَفِيفَةٌ  
مِنْ الْجِصِّ) .
- s. حُطْرَانٌ جَدِيدَةٌ .

- Essuyer les — s. كَانَ أَوَّلَ مَنْ يَسْكُنُ  
تَيْتًا جَدِيدًا .  
De — مَا لَيْسَ لَهُ إِلَّا الْمَظْهَرُ . مَوْنُ الْحَقِيقَةِ .  
**Plâtrer** vt. جَمَّعَ ، جَبَّسَ .  
— أَصْلَحَ أَرْضًا بِالْجِصِّ .  
— جَمَّعَ الْخَمْرَ ( أَحْيَا لَوْنَهَا بِإِضَافَةِ  
الْجِصِّ إِلَيْهَا ) .  
— جَسَّدَ [ أَوْ ثَبَّتَ ] بِالْجِصِّ . ( *Chir.* )  
**Plâtrerie** sf. أَشْفَالٌ جِصِّيَّةٌ .  
**Plâtreux, euse** adj. جِصِّي ، جِصِّيٌّ .  
— مُخْتَلِطٌ عَلَى جِصٍّ .  
**Plâtrier** adj. et sm. مُجَمِّعٌ ، مُثَبِّتٌ .  
— جَمَّاعٌ ( بِالْعَيْنِ وَالْجِصِّ وَصَانَهُ ) .  
**Plâtrière** sf. مَسْجَمُ الْجِصِّ .  
— جَمَّاعَةٌ ( فَرْنُ الْجِصِّ ) .  
**Platyrrhiniens** sm. pl. ( *Zool.* )  
خَشَافَاتُ ، فَطَاسِيَّاتُ ( مَجْمُوعَةُ قُرُودِ  
العَالَمِ الْجَدِيدِ ذَاتِ الْأَنْوْفِ الْمُشْتَعْرِفَةِ ) .  
**Plausibilité** sf. مَقْبُولِيَّةٌ ، اِحْتِمَالٌ .  
التَّصَلُّقُ .  
**Plausible** adj. مَقْبُولٌ ( أَوْ مَقْبُولٌ ظَاهِرًا ) ،  
مُحْتَمَلٌ ، مُتَشَاكِكٌ .  
**Plausiblement** adv. اِحْتِمَالًا ، بِشَكْلِ  
مَقْبُولٍ ظَاهِرِيًّا .  
**Plèbe** sf. عَامَّةٌ ، دَعْمَاءُ [ فِي رُومَا الْقَدِيمَةِ ] .  
**Plébéien, ne** adj. et s. عَامِيٌّ ، أَعَدُ الْعَامَةِ .  
[ فِي رُومَا الْقَدِيمَةِ ] .  
— رَجُلُ الشَّعْبِ [ الْيَوْمَ ] .  
**Plébiotaire** adj. امْتِنَاعِيٌّ ( مُتَعَلِّقٌ  
بِاسْتِغْنَاءِ الشَّعْبِ ) .  
**Plébiote** sm. اسْتِغْنَاءُ شَعْبِيٍّ ، اسْتِغْنَاءُ عَامٍ .  
**Plébioter** vt. اسْتَعْنَى ( اِتَّخَذَ بِطَرِيقِ  
الِاسْتِغْنَاءِ الشَّعْبِيَّ ) .  
**Plectre** sm. رِيشَةُ الْعَازِفِ ، مِضْرَابٌ .  
**Pléiade** sf. كَوْكَبَةٌ ( جَمَاعَةٌ مِنَ الشُّعْرَاءِ أَوْ  
الْكَتَّابِ أَوْ الْفَنَّانِينَ الْمَشْهُورِينَ ) .  
الْثَّرِيَّا .  
Les — s. ( *Astro.* )  
**Plein, e** adj. سَكِيٌّ ، مَسْلُوكٌ ، مُمْتَلِئٌ .  
وَمَلآنٌ ، مُمْتَمِعٌ .  
Un verre — قَدَحٌ مُمْتَمِعٌ .  
Le théâtre est — الْمَسْرَحُ غَاصِيٌّ .  
— comme un œuf مُتَمَلِّئٌ حَتَّى الشَّفَةِ .

- L'argent coulait à — s. بORDS كَانَ  
الْمَالُ يَنْفُتِقُ بِسَخَاءٍ .  
Ça sent le tabac à — nez رَائِحَةُ  
التَّبَاقِ قَاعِيَّةٌ .  
Crier à — e gorge صَاحَ بِكُلِّ قَوَاهِ .  
Travailler à — bras عَمِلَ بِنَشَاطٍ .  
Avoir le ventre — اِكْتَنَزَ مِنَ الطَّعَامِ .  
Prendre qq. à — es mains أَخَذَهُ  
أَخْذًا مُعْتَمِدًا .  
Donner à — es mains أَجَزَلَ الْمَطَاءِ .  
Un devoir — de fautes d'orthographe  
فَرَضَ مَحْضُورًا بِالْأَخْطَاطِ الْإِثْمَانِيَّةِ .  
Il est — de bonne volonté بِمَقْصُودٍ  
بِالْإِرَادَةِ الطَّيِّبَةِ .  
— par dessus les bords طَافَحَ ، فَائِضٌ .  
— de soi-même مُتَعَطِّلٌ ، مَزْهَوٌ .  
Visage — وَجْهٌ مُلْحِمٌ ( أَوْ سَمِينٌ ) .  
Remporter une — e victoire احْرَزَ  
نَصْرًا كَامِلًا .  
En — jour فِي وَضْعِ النَّهَارِ .  
En — air فِي الْمَوَاءِ الطَّلَقِ .  
— s. pouvoirs سُلْطَاتٌ مُطْلَقَةٌ .  
— ( *pop.* ) سَكْرَانٌ ، تَمِيلٌ .  
— e mer مَدُّ الْبَحْرِ .  
— e حَامِلٌ ، نَتُوجٌ .  
Voix — e صَوْتٌ قَوِيٌّ رَنَانٌ .  
— e lune بِدَرِّ نَعَامٍ .  
Bois — خَشَبٌ مُصْنَعٌ ، مُشْتَكٌ .  
En — e ville فِي قَلْبِ الْمَدِينَةِ .  
En — e rue فِي وَسْطِ الشَّارِعِ .  
En — e bataille فِي غَسَرَةِ الْقِتَالِ .  
— pouvoir حَزْبِيَّةُ التَّصَرُّفِ .  
Respirer à — s. poumons تَنَفَّسَ  
بِمِلْءِ رَتْنِيَّةٍ .  
À — es voiles جَمِيعُ الْقُلُوعِ مَشْفُورَةٌ .  
Faire le — مَلَأَ خَزَانًا .  
Le — de l'eau بَلَّغَ الْمَدَّةَ أَوْجَهَةً .  
Battre son — كَانَ فِي أَثَدِّ نَشَاطِهِ .  
À —, loc. adv. فِي الصَّيْفِ .  
Arbre de — -vent شَجَرَةٌ مَعْرِفَةٌ لِرِيحِ  
[ مِنْ كُلِّ جَانِبٍ ] .  
Il s'est arrêté en — su milieu de la  
place تَوَقَّفَ فِي وَسْطِ السَّاحَةِ تَمَامًا .  
Tout — ( *fam.* ) تَمَامًا ، تَكْبِيرًا جَدِيدًا .

- Il a des bonbons — les poches جَبُرِيَّةٌ  
مَلَأَى بِالْمَلْيَسِ .  
En avoir — la bouche de qq. يَتَحَدَّثُ عَنْهُ بِلَا انْقِطَاعٍ . وَفِي تَقْدِيرٍ .  
En avoir — le dos هُوَ مُرْهَقٌ بـ ...  
بَهْرَةٍ .  
En mettre — la vue à qq. بَطِيَّةٌ خَاطِرٍ .  
De — gré بِقُوَّةِ الْقَانُونِ .  
De — droit الشَّيَارَةُ كَامِلَةٌ .  
La voiture a son — الحَمُولَةُ .  
**Pleinement** adv. تَمَامًا ، كُلِّيًّا .  
بِلَا تَحْفَظٍ .  
**Plein-emploi** sm. تَوَظُّفٌ كَامِلٌ  
[ لِلدَّيْنِ الْعَامِلَةِ ] .  
**Plein-temps** sm. مُكْرَسُ الْوَقْتِ ( مَوْظَفٌ  
فِي مَسْتَشْفَى يَكْرَسُ وَقْتُهِ كُلَّهُ لِلْعَمَلِ فِيهِ ) .  
**Plein-vent** sm. شَجَرَةٌ مُطْلَقَةٌ .  
شَجَرَةٌ مُفْرَدَةٌ .  
**Pléistocène** adj. et sm. [ أَرْضُ ]  
بِلَسْتُوسِيَّةٍ ( أَرْضُ أَوْ صِفَةُ  
أَرْضٍ مِنْ بَدَايَةِ الْعَهْدِ الرَّابِعِ ) .  
**Plénier, ère** adj. تَامٌ ، مُطْلَقٌ ،  
غَيْرُ مَحْنُودٍ .  
جَمْعِيَّةٌ [ مُتَمَكِّنَةٌ ]  
بِكَامِلِ هَيْئَتِهَا .  
Indulgence — ère غُفْرَانٌ كَامِلٌ .  
Cour — ère مَجْلِسٌ عَامٌ [ كَانَ الْمَلِكُ  
فِي الْقُرُونِ الْوَسْطَى يَتْرَاهُ ] .  
**Plénipotentiaire** sm. et adj. مُطْلَقٌ  
الصَّلَاحِيَّةِ ، مُطْلَقُ التَّفْوِيزِ .  
Ministre — وزيرٌ مُفَوَّضٌ مُطْلَقٌ  
الصَّلَاحِيَّةِ .  
**Plénitude** sf. اِمْتِلَاءٌ ، كَمَالٌ ، تَمَامٌ .  
— d'estomac شَبَعٌ .  
Conserver la — de ses forces احْتَفَظَ  
بِكَامِلِ قَوَاهِ .  
— غَرَارَةُ الدَّمِّ وَالْأَخْلَاطِ .  
— du cœur فَيْضُ الْقَلْبِ بِالْمَوَاطِفِ .  
**Plénium** sm. جَلْسَةٌ مُكْمِلَةٌ .  
**Pléonaste** sm. حَشَوٌ ، لَغْوٌ .  
**Pléonastique** adj. حَشَوِيٌّ ( فِيهِ حَشَوٌ  
أَوْ لَغْوٌ ) .

Pléonastiquement adj. بحتو، بحتو.



Plésiosaure sm. بلسور ( زحافة بحرية مُفترسة ) .

Pléthore sf. وفرة، زيادة .  
— (Méd.) كثافة الدم .  
— (Bot.) غصارة (فرط النمو في النبات) .  
— des capitaux تكديس رؤوس الأموال .

Pléthorique sf. وافر، غزير .

Pleur sm. دمع .  
Essuyer les — s de qq. عزاه سلاً .  
— نفع، دماح (ما يسيل من العُشْن) .  
— اذا قُطيع .  
Les — s de la vigne عصارة الكرمة .  
Les — s de l'aurore الندى .  
— s. آين، نجيب .

Pleural, e, aux adj. غشائي جيني (خاص بفشاء الجنب) .

Pleurant adj. باك، نايب .  
Les — s (صُور رجال أو نساء بلباس الحيداد يندبون على قبر) .

Pleurard, e s. بكاء .  
— adj. نايح، شاك .

Pleure-misère s. inv. شاكى البرؤس (شخص كثير التلمُّز من فقر الحال) .

Pleurer vi. بكى، ذرف الدمع .  
— sur V. déplorer  
— un père بكى أباه .  
— ses péchés تدم على آثامه .  
— comme une Madeleine بكى بقراءة .  
L'histoire de cette veuve est triste قصة هذه الأرملة حزينة جداً .  
— après qq. طلبه بالحاج .  
— misère تدمر من فقر حاله .  
Ne pas — son argent لا يكون ماله .  
On ne l'a pleuré que d'un œil بكوا له عليه ظاهراً

Pleurésie sf. جنب، ذات الجنب .  
برسام .

Pleurétique adj. et s. سجنوب .  
مُبرَّسم (مصاب بداء الجنب) .

— برسامي، جنائي .

Pleuréur, euse adj. بكاء . كثير البكاء .  
صمصاف مُتهدل .  
Saul — (Bot.)  
— euse, sf. نادية، نائحة .

Pleurite sf. برسام ناشف .

Pleurinicher vi. تباكي، تنهع .  
— بكى بلا داع .

Pleurinicherie sf. تباك، تنهع .  
— ألم مُتكلّف، بلا سبب .

Pleurinicheur, euse adj. et s. مُتباك .  
— تنهع . بكاء .

Pleurodynie sf. حidar، ألم جنيني .

Pleuronecte sm. (Pois.) [سمكة] مُفكطحة .

Pleuronectidés sm. pl. (Zool.) مُفكطحات، جانبيات الصوم (فصيلة من الاسماك الملساوات) .

Pleuropneumonie sf. ذات الرئة السارية .  
(التهاب الجنب والرئة) .

Pleurote sm. خشية، (نوع من الفطر يعيش على الخشب) .

Pleurotomie sf. (Méd.) شق عشاء الجنب .

Pleutre sm. [إنسان] عديم الكرامة .

Pleutrerie sf. ندالة، جبن .

Pleuvasser, Pleuviner vi. رذت (أمطرت) السماء رذاذاً .

Pleuvir vi. أمطرت [السماء]، هطل المطر .

Les bombes pleuvaient sur la ville كانت القنابل تنهجر على المدينة كالطمر .

Il pleut des cordes المطر يهطل يثراً .

Plèvre sf. غشاء الجنب، غشاء الرئة المصلي .

Plexiglas sm. زجاج الوقاية (راتنج تركيبي يُصنع كزجاج للوقاية) .

Plexus sm. (Anat.) فقرة (مجموعة عصبية عضلية متحابكة) .

Pleyon ou Pilon sm. عُصن مقوس .  
رباط خيزوران (لربط اغصان الكرمة) .

Pli sm. ثنية وثني، طية، وطي .  
• أثر الطية .

— طرف، مُطلف وغلان • رسالة .  
Sous — recommandé داخيل مطروف موسى عليه .

— (Géol.) ثنية أرضية .

Les — s du front عُضون الجبين .

Ce jeune homme prend un mauvais — هذا الشاب يتخذ عادة رديئة .

Faux — غبنة في غير محلها .

Mise en — s تجعيد الشعر .

Ça ne fait pas un — ليس في ذلك صوبة [او شك] .

Les — s et les replis du cœur أسرار القلب وخفاياه .

Donner un bon — à une affaire وجهه المسألة وجهة حسنة .

Il a pris son — تطبع على ...

Pliable adj. يثنى، يطوى، قابل الثني [او الطي] .

— طوي، مليح، آتين المريكة . (Fig.)

Pilage ou Pliement sm. ثني، طي، عطف • انطواء .

Pilant, e adj. سهل الطي [او الثني] .  
— sm. كرمي يطوى .



Plie sf. (Pois.) هَوْضَع .  
طية (حركة ثني الركبتين) .

Plié sm. في الرقص .

Pliement sm. طي • انطواء .

Plier vt. طوى، ثنى، عطف .

— حتى، لوى .

— à la discipline أخضع النظام .

— les genoux ركع .

— bagage حزم امثعته • ارتحل .

— qq. à sa volonté طوعه لإرادته .

— un cheval روض قرساً .

— vi. انثنى، انطوى وخضع .

— sous le poids de la maladie رزح تحت ثقل المرض .

C'est un homme qui plie à tout vent  
هو إنسان لا ثبات له .

L'armée plia sous les coups de  
لجنت الجيش أمام العدو .

Le navire plie .  
جثت السفينة .

Se —  
خضع ، امتثل .

Pleur, cuse s.  
لغاف ، طواء .

— cuse, sf.  
ملوابة (آلة طلي) .

Plinthe sf.  
وطيلة (جزء منخفض مرفوع من قاعدة عمود) .

—  
عقيد (مطح مرفوع في تاج عمود) .

—  
تعل الجدار (صفيحة خشبية في أسفل الجدار) .

Pliocène sm. (Géol.)  
بلويسيني (مطلع) .

—  
بالعصر الحديث القريب .

Plioir sm.  
ميطوى ومطواة .

—  
ملفوفة (لوحة تلفت عليها شبكة الصيد) .

Plique sf.  
قطط (داه الشعر المتلبد المتشابك) .

Plisage sm.  
ثني ، غبن ، غبن • اثنياء .

Plissé, e adj.  
مستوج .

Plissé sm.  
قماس [مفمف] .

Plissement sm.  
ثني ، غبن ، تغفن .

— (Géol.)  
تعرج ، تكون التعارج .

Plisser vt.  
ثني ، غبن ، غفن .

— son front  
قطب جبينه .

— vt.  
تغفن .

Plisseur, cuse s.  
ثان ، طاو ، خابن .

— cuse, sf.  
ثنياء (آلة لثني الأقمشة) .

Plissure sf.  
ثنية ، طية .

—  
مجموع طيات .

Pliure sf.  
طلي الورق .

—  
مشفط طلي الورق .

Pluel interj.  
طلق (صوت سقوط شيء على الأرض أو في الماء) .

Pluement sm.  
لتي • الثواء .

Plomb sm.  
رصاص .

Balles de —  
بندقي .

Grains de —  
خردقي .

— (Imprim.)  
حرف رصاص .

Mine de — v. Plombagine .

— de sonde  
ميرجاس . رصاص المسبر .

—  
قاطع نيار رصاصي (شريط (Elect.)

—  
تعدني ، في دارة كهربائية ، بنوب حين يقوى التوتر .

ختم رصاص [يربط برزمة بريدية حتى لا تفتتح] .

Fil à —  
ميطار . شاول . فادين .

(ميزان البناء) .

— de sûreté  
صهيرة أمن (رصاصية) .

—  
ثقالة رصاصية [تربط بشبكة الصيد] .

N'avoir pas de — dans la tête  
هو طائش ، خفيف .

Il a du — dans l'aile  
هو في حالة صعبة [أو قبيحة] رديئة .

Soleil de —  
حرارة ساحقة .

Sommeil de —  
نوم عميق وقيل .

Il a un — sur l'estomac  
يُعاني عسراً في المضم .

De couleur de —  
رصاصي اللون .

Lire sur le —  
قرأ رصاص المطبعة نفسه .

À —, loc. adv.  
عمودياً .

Plombage sm.  
ترصيص .

Plombaginacées sf. pl. (Bot.)  
رصاصيات (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين) .

Plombagine sf.  
أشرب (حياء رصاصي) .

—  
يُصنع منه رصاص الأكلام .

— (Bot.)  
رصاصية ، حشيشة الأسنان .

Plombé, e adj.  
مرصص .

—  
أدكن . رصاصي اللون .

Plombée sf.  
ثقالة رصاصية [في شبكة الصيد] .

—  
هراوة رصاصية .

Plombémie sf. (Méd.)  
ترصص في الدم .

Plomber vt.  
رصص ، غطى بالرصاص .

—  
ختم بالرصاص [ورمة أو سواها] .

— une dent  
رخص ميناء .

— un mur  
استمعد جداراً (تحقق) .

—  
بواسطة الفادن من عموديته .

—  
رص التربة [لتقويتها] .

Se —  
ترصص (اتخذ لون الرصاص) .

Plomberie sf.  
رصاصية (صناعة الرصاص) .

—  
مصنوع رصاصي .

—  
ميرصاص (مصنع الرصاص) .

Plombier sm.  
رصاص (معلق أختام الرصاص على البضائع) .

Plombier sm.  
مرصص (عامل الرصاص) .

بلومبير (نوع من الملحجات بالفاكهة المرببة وهي باسم مدينة) .

Plombifère adj.  
مرصص (محتوي على رصاص) .

Plomboir sm.  
مرصصة (آلة ترصص الأسنان) .

Plombure sf.  
رصاصية • (مجموع القطع الرصاصية التي تكون هيكل واجهة زجاجية) .

Plommée sf.  
قلبية رصاص • هراوة [أو مبرقة] رصاصية .

Plonge sf. (Faire la —)  
غسل الأواني [في مطعم] .

Plongeant, e adj.  
غاطس ، نازل .

Le tir —  
الرقي الغاطس .

Vue — e  
نظر من عل .

Plongée sf.  
غطس ، غوص .

Sous-marin qui navigue en —  
غواصة تجير تحت الماء .

—  
غطسة (التقاط صورة من فوق إلى تحت) .

— de catastrophe raide  
انفضاض تصادمي مهلك [في الطائرات] .

—  
منحدر استعجالي .

Plongement sm.  
غطس ، غوص .

—  
عشر ، تغطس في سائل .

Plongeur sm.  
شرفة الغطس .

Plongeon sm.  
غطس ، غوص .

—  
غطسة (وثبة في الماء (Sports) • فقرة أفقية يقوم بها حارس مرمى لالتقاط الكرة) .

—  
غماس (جنس طيور مائية) . (Ois.)

Faire le —  
فر ، اختفى .

Faire le —  
وهن ، تخاذل .

Plonger vt.  
غمس ، غطس ، غمر .

— la main dans un sac  
أدخل يده في غصقة .

— un poignard dans le cœur  
غرز خنجر في القلب .

— dans un cachot  
ألقي في زنزانة .

Il est plongé dans une méditation  
هو مستغرق في تأمل .

— son regard sur qqn.  
حدق فيه .

—  
بتفحصه .



Être plongé dans le sommeil هو غارق في النوم .  
 — qqn. dans la misère كان سبب إفلاسه .  
 — vi. غطس ، غاص .  
 Le vautour plonge sur sa proie اقتطع السحاب على قرصه .  
 — شارب ، أشرف على .  
 Les rochers plongent : الصخور تنحدر .  
 Se — استغرق .  
 Se — dans le sang ارتكب جريمة قتل .  
 Plongeur, euse adj. غواص ، غطاس .  
 — sm. غاسل الآواني [ في مطعم ] .  
 — v. Scaphandrier غطاس صير ( نوع من الطيور الصغيرة ) .  
 Plot sm. قنبر ( قطعة معدنية تؤمن التماس الكهربائي ) .  
 — كورة النشر الحثيية .  
 Ploutocrate sm. ثري متنفذ ، بلوتوقراطي ( رجل قوي بثروته ) .  
 Ploutocratie sf. تسلطية الأثرياء ، بلوتوقراطية ( حكومة الأثرياء ) .  
 Ploutocratique adj. بلوتوقراطي ( ذو علاقة بالبلوتوقراطية ) .  
 Ployable adj. بشي ، يطوى ، طبع .  
 Ployage sm. ثني ، طي .  
 Ployer vt. ثنى ، طوى ، لوى .  
 — qqn. أخضعه ، حطّم مقاومته .  
 — les genoux (fig.) رضع ، ذل .  
 — vi. التقوى .  
 Le peuple ploie sous des impôts écrasants الشعب يَرْزَح تحت الضرائب الساحقة .  
 Se — نهبا ل... استعبد ل...  
 Pluche sf. v. Péluche .  
 Pluie sf. مطر .  
 Un jour de — يوم مطير .  
 — de feu وابل من نار .  
 Il fait la — et le beau temps انه ذو سُلطة ونفوذ .  
 Parler de la — et du beau temps تكلم في أمور تافهة .  
 Ennuyeux comme la — مضجّر جدّاً .

— d'or — غني فاحش .  
 Après la —, le beau temps إن بعد العسر يسرا .  
 Plumage sm. ريش طائر .  
 Plumail et Plumard sm. منقضة [ من ريش ] .  
 Plumaison sf. تنف الريش .  
 Plumard sm. سرير .  
 Plumasserie sf. رياضة ( تجارة الريش ) .  
 Plumassier, ère adj. et s. ريش ( بائع الريش ) .  
 Plum-cake sm. كعكة الزبيب .  
 Plume sf. ريشة .  
 Lit de — s. فراش من ريش .  
 — ريشة [ للكتابة ] .  
 Guerre de — حرب أقلام .  
 — facile قلم سيال .  
 Homme de — كاتب .  
 Soulever un fardeau comme une — رفع حملاً بسهولة .  
 Y laisser des — s أصيب بخسائر في ظرف معين .  
 Perdre ses — s (fam.) صلح ، أصبح أصلح .  
 Voler dans les — s de qqn. هاجسه .  
 Arracher à qqn. une — de l'aile أفاد منه .  
 Paré des — s d'autrui مُتَحِيل آراء الآخرين .  
 N'être pas de — هو شديد الثقل .  
 Poids — (Sports.) وزن الريشة .  
 Plumeau sm. منقضة ريش .  
 Plumée sf. تنف ريش [ طائر ] .  
 — نقطة ريش .  
 Plumer vt. تنف الريش .  
 — qqn. جرّده ، سلبه ماله .  
 Se — نام .  
 Plumet sm. قنطرة ( ريش الصبغة ) .  
 Plumeté, e adj. مريش ( ذو ريش ) .  
 — معلق برسوم ريشية .  
 Plumetis sm. تطريز يتوي • قماش مطرّر .  
 Plumeur, euse s. نابت [ الريش ] .  
 Plumeux, euse adj. أريش ( غني بالريش ) .  
 Plumier sm. مغلّمة ، مريشة .

Plumitif sm. ورقة الجلّة ، مسودة حكم .  
 — بوروبراطي • كاتب ردي . (fam.)  
 Plum-pudding sm. v. Pudding زغب .  
 Plumule sf. (Zool.) سبّ ( الجزء الطالع من البذر ) . (Bot.)  
 Plupart ( La — ) sf. معظم ، أغلب ، أكثر ( السواد الأعظم ) .  
 Pour la —, loc. adv. بالنسبة لمعظمهم .  
 La — du temps غالباً ، في الغالب .  
 Plural, e, aux adj. جمعي .  
 Vote اقتراع جمعي ( نظام انتخابي ) — يمنع عدة أصوات للناخب نفسه .  
 Pluralisme sm. تعدّد ، تعددية .  
 — تعددية ( نظرية فلسفية لا تقرّي — العالم الوجود ككائنات متعددة وفردية • نظام سياسي يركّز على تمايز الجماعات المختلفة والمُتَنَفِّد في الإدارة أو التشيل ) .  
 Pluraliste adj. تعددي ( ذو علاقة بالتعددية ) .  
 Pluralité sf. أكثرية ، أغلبية ، مُعْظَم .  
 — تعدّد .  
 Signe de la — (Gramm.) علامة الجمع .  
 Pluriannuel, elle adj. مُعَدّد السنوات .  
 Pluricellulaire adj. مُعَدّد الخلايا .  
 Pluridisciplinaire adj. مُعَدّد الاختصاص .  
 Pluriel, le adj. جمعي ( دال على الجمع ) .  
 — sm. جمع ، صيغة الجمع .  
 Plurivalent, e adj. (Chim.) التكافؤ .  
 — مُعَدّد الأشكال . (Philo.)  
 Plus adv. أكثر ، أوفر .  
 Une table, — dix chaises طاولة ، بالإضافة إلى عشر كراسي .  
 Il n'est — fatigué ليس هو بعد مُتعباً .  
 — d'un village a été détruit أكثر من قرية قد هُدمت .  
 Bien —, de —, qui — est بالإضافة إلى ذلك .  
 Tant et — بفرارة ، بوفرة .  
 D'autant — من باب أولى • لا يبيّنا .  
 De — en — أكثر فأكثر .

— ou moins . تقريباً .  
 Sans — . لا أكثر .  
 Tout au —, au — . في الأكثر .  
 Il ne manque — que ça . لقد قُطِعَ الكَيْل .  
 Qui peut le — peut le moins . من استطاع الكثير ، أمكنه اليسير .  
 — (Math.) . + (علامة الجمع) .  
 En — ou en moins . زيادة أو نقصان .  
 Plusieurs adj. ind f. . عدة ، جملة .  
 — pensent que ... . كثرةً يُفكر بأن ...  
 Plus-value sf. . زيادة القيمة (ارتفاع قيمة سلمة بين تقديرين متالين • ارتفاع ثمن الأشغال بسبب بعض الصعوبات • فرق إيجابي بين حصيلة ضريبة والتقدير الميزاني لها) .  
 — فائض القيمة (في النظرية الماركسية ، — فرق بين قيمة البضائع المنتجة وسعر الأجور المُطَاوعة للعمال ، وهو الفرق الذي يُفيد منه الرأسماليون) .  
 Plutonique, ne adj. (Géol.) . جوفي (دال) .  
 على سُخور بُركانية تحتجرت في باطن الأرض) .  
 Plutonigène adj. . بلوتوني (مؤلف للبلوتونيوم) .  
 Plutonisme sm. . نرجسية (نظرية تشرح تشكل القشرة الأرضية بفعل النار الجوفية) .  
 Plutonisme sm. . بلوتونيوم (عنصر إشعاعي النشاط يُستخدم في صنع القنابل الذرية) .  
 Plutôt adv. . أول ، أجدر ، أخرى .  
 Il est gentil ou — il préfère ignorer la méchanceté . إنه لطيف ، أو على الأصح يُفضل تجاهل الخُبث .  
 Il se distrait — qu'il ne travaille . يتلهى أكثر مما يعمل .  
 — que de vous obstiner ... . بدلاً من أن تُعاند ...  
 — souffrir que mourir . أن يتألم المرء أفضل من أن يموت .  
 Pluvial, e, aux adj. . مطري ، شتوي .  
 Régime — . نظام مطري (نظام المجاري التي تتغذى بالمطر) .

Pluvian sm. (Ois.) . تُوَرَم مِصرِي .  
 أبو ظفر (طير يلتصق طعامه حتى في أشدّاق التماسيح) .  
 Pluvier sm. (Ois.) . أبو الرووس ، زَقْرَاق ، دَشَق (طير يُشتر بالمطر) .  
 Pluvieux, euse adj. . مطير ، مُمَطِر ، شات .  
 — . مِمَطَر (تكثر المطر) .  
 Pluviomètre sm. . مِفْيَاث (مقياس المطر) .  
 Pluviométrie sf. . مِفْيَاثِيَّة (علم قياس الغيث أو المطر) .  
 Pluviométrique adj. . مِفْيَاثِي (مُتعلّق بقياس الغيث) .  
 Pluviôse sm. . شهر المطر .  
 Pluviosité sf. . إنطار • كمية مطر .  
 Pneu sm. . حَوَق (إطار المطاط أو طَوَقة) .  
 Pneumatique adj. . غازي • هوائي .  
 — . عامل بالمُواء المُضغوط .  
 — . مملوء بالمُواء المُضغوط .  
 Carte — (ou — ou pneu) . رسالة مُضغوطة (رسالة مُتعلّجة تُرسل بالمُواء المُضغوط) .  
 Machine — . مِسْطَاف (آلة تُضفط المُواء من آية) .  
 Pneumatique sm. v. Pneu . غازيات (علم خصائص الغازات) .  
 Pneumatique sf. . علم الطَوَائِر (Philo.) الروحية .  
 Pneumatologie sf. (Philo.) . علم النفس • عضو .  
 تنفّس • يُخرج من جُلُود الأشجار المنعجة) .  
 نفّانة ، حَوامة . (Zool.) .  
 Pneumatothérapie sf. (Méd.) . علاج بالمُواء .  
 Pneumectomie sf. v. Pneumonectomie .  
 Pneumocoque sm. . مَكْوَرَة رَقَوِيَّة (جرثوم ذات الرئة) .  
 Pneumoconiose sf. . نَفِير الرئة (داء رئوي ينشأ عن استنشاق الدقائق المعدنية) .  
 Pneumogastrique sm. et adj. (Anat.) . عَصَب مِهْم .  
 Pneumographie sm. . تَسْجِيل حَرَكَاتِ التَّنَفُّس .  
 Pneumologie sf. . مَبَحَث أمراض الرئة .

Pneumologue sm. . طَبِيب [مُخْتَصَر] بأمراض الرئة .  
 Pneumonectomie ou pneumectomie sf. . استئصال الرئة .  
 Pneumonie adj. . ذات الرئة ، التهاب الرئة .  
 Pneumonique adj. . مُصَاب بذات الرئة .  
 Remède — . دَوَاء لذات الرئة .  
 Pneumopéritoine sm. (Méd.) . رِبْع الصَّفَاق .  
 Pneumothorax sm. (Méd.) . اسْتِرْوَاخ صَدْرِي ، رِبْع جَنْثِيَّة .  
 استنْهَوَاء جَنْثِيَّة (طريقة معالجة السل — الرئوي بادخال الأوزون والمُواء في التجويف الجنبي) .  
 Pochade sf. . رَسْم مُخَطَّط .  
 — . أَثَر مَرْمَق (تأليف أدبي مكتوب بسرعة) .  
 Pochard, e s. et adj. . سِكْبَر .  
 Pochardie sf. . تَعَاظِي السُكْبَرَات .  
 Poche sf. . جَب • حِرَاب ، كِيس .  
 — . جَنْثِيَّة (شبكة صيد بشكل جب) .  
 — . وَرَم ، انْثِطَاف .  
 — . جَنْثِي .  
 — de couler . وِعاء الصَّهِير [أو السَّيِّكة] .  
 — . مِلْعَقَة طَوِيلَة [للذَّراع] .  
 Argent de — . مَضْرُوف الجَنْب .  
 — des eaux . حِيَوَلاء (جَنْب المِاء) .  
 Couteau de — . مِدْيَة تُطَوَّى .  
 — à douille . رَقَم التَّزْوِين (يُجمع بِسَلَا بالقشدة وتزوين به الحلوى) .  
 Faire les — s de qq. . فَنَس جُيُوه .  
 Avoir qq. en — . اِمْتَلَكه نِهَاباً .  
 Connaitre qq. (ou qq.) comme sa — . عَرَفه مَعْرِفَة جَيِّدَة .  
 Mettre qq. dans sa — . مَارَسَ عليه سُلْطَة مُطْلَقَة .  
 Se remplir les — s . رِبَحَ كَثِيراً بِوَسَائِلٍ غَيْر قَانُونِيَّة .  
 En être de sa — . أَصِيب بِمُخَاة .  
 Il n'a pas sa langue dans sa — . ثَرَنَار ، كَثِير الكلام .  
 Avoir ses mains dans ses — s . لَا يَفْعَل شيئاً .

Se mettre dans la — de qqn. لازمة لا يتركه .  
 Acheter chat en — v. Chat .  
 Pochée sf. مِلَّةٌ جَبِيْبٌ .  
 Pocher vt. حَذَرَ ، وَوَمَ .  
 — رَسَمَ بِحُطُوْطٍ قَلِيْلَةٍ .  
 — des œufs . سَكَنَ بَيْتَهُ فِي مَاءٍ غَالٍ .  
 Pochette sf. v. Pochée .  
 — (Pop.) بِلَاعَةٌ ، سَنَاجَةٌ .  
 — سَازَجٌ ، أَيْلَةٌ .  
 Pochette sf. جَبِيْبٌ (جَبِيْبٌ صَغِيرٌ) .  
 — مِثْبَلُ الْجَبِيْبِ (مِثْبَلٌ صَغِيرٌ يَوْضَعُ —  
 — فِي الْجَبِيْبِ الْأَعْلَى) .  
 — عُلْبَةُ الْقُرْجَانِ .  
 — كَبَابٌ صَغِيرٌ .  
 — جَبِيْبَةٌ ، (شَبَكَةٌ صَغِيرَةٌ لِلصَّبَدِ —  
 — بِشَكْلِ جَبِيْبٍ) .  
 Pocheuse sf. مِثْبَلَةٌ (وَعَاءٌ لَطِيخِ الْبَيْضِ) .  
 Pochoir sm. مِرْسَامٌ ، (صَفِيْحَةٌ مِنْ وَرَقٍ —  
 — مَقْنُوْةٍ أَوْ مِنْ مَعْدِنٍ تُسَرَّرُ عَلَيْهَا فَرَشَةٌ  
 — أَوْ رِشْقَةٌ لِرَسْمِ صَوْرٍ) .  
 Poco a poco (Mur.) قَلِيْلًا قَلِيْلًا ، بِيْطَءَ .  
 Podagre adj. et s. مُتَقَرِّسٌ الْقَدَمَ .  
 — (مُصَابٌ بِتَقَرُّسِ الْقَدَمِ) .  
 — sf. نَقَرَسُ الْقَدَمِ .  
 Podestat sm. مُحَافِظٌ مَدِيْنَةٍ [فِي إِيطَالِيَا] .  
 — سَاطِطٌ عَلَيَّ [فِي إِيطَالِيَا قَدِيْمًا] .  
 Podium sm. دَكَّةٌ ، حَاجِزٌ مَكْبَرٌ .  
 — حَاجِزٌ خَفِيْفٌ .  
 — مِئْذَنَةُ الْقَائِزِيْنَ (مِئْذَنَةٌ يَقِفُ عَلَيْهَا —  
 — الْقَائِزُونَ فِي مَبَارَاةٍ رِيَاضِيَّةٍ) .  
 Monter sur le — أَصْبَحَ يَطْلُلُ .  
 Podomètre sm. مَقْيَاسُ سُرْعَةٍ .  
 — الْعَدَدُ وَالْمَسَافَةِ .  
 Podzol sm. رَمْدَةٌ ، (تُرْبَةٌ رَمَادِيَّةٌ وَبِخَاصَّةٍ  
 — فِي شِمَالِ رُوسِيَا) .  
 Podzolique adj. رَمْدَوِيٌّ (مَتَعَلِّقٌ بِالرَّمْدَةِ ،  
 — رَاجِعٌ الْمَادَّةُ السَّابِقَةُ) .  
 Poëlle sm. رَوَاقِ الرُّسُومِ (رَوَاقِ مَزِيْنٌ  
 — بِالرُّسُومِ لَدَى الْيُونَانِ) .  
 Poëlle sm. نِقَابُ الْعُرُوسِيْنَ .  
 — بَسَاطُ الرِّحْمَةِ .  
 — مَقَالَةُ الْقُرْبَانِ الْمُقَدَّسِ .  
 Poëlle sm. مَوْقِدٌ ، تَقْتُوْرٌ ، مِدْقَاةٌ .

Poëlle sf. مِقْلَى وَمِقْلَاةٌ ، طَائِيْقٌ .  
 Tenir la queue de la — عَادَ إِلَيْهِ .  
 — تَتَبَّرُ الْأُمُورَ .  
 Être dans la — هُوَ فِي حَيْرَةٍ وَأَرْثَاكٍ .  
 Poëlée sf. مِلَّةٌ مَقْلَاةٌ .  
 Poëlier sm. مَوَاقِدِي (صَانِعُ الْمَوَاقِدِ  
 — أَوْ بَالْمِهَا) .  
 Poëlon sm. مَوْقِدٌ صَغِيرٌ ، مِقْلَاةٌ فَخْخَارٌ .  
 Poème sm. قَصِيْدَةٌ .  
 — قَصِيْدَةٌ نَفْسِيَّةٌ .  
 C'est tout un — هَذَا كَيْفٌ عَظِيْمٌ .  
 Poésie sf. شِعْرٌ ، شَاعِرِيَّةٌ .  
 — [فَنٌّ] نَظْمُ الشَّعْرِ .  
 Réciter une — أَنْشَدَ قَصِيْدَةً .  
 Recueil de — ديوان شِعْرٍ .  
 Poète sm. شَاعِرٌ .  
 Poëtereau sm. شُعْرُوْرٌ ، شَاعِرٌ رَكِيكٌ .  
 Poëtesse sf. شَاعِرَةٌ .  
 Poétique adj. شِعْرِيٌّ ، نَظْمِيٌّ .  
 Sujet — مَوْضُوعٌ شَاعِرِيٌّ .  
 — مُؤَثِّرٌ ، مُحَرِّكٌ .  
 Licences — جَوَازَاتُ شِعْرِيَّةٍ .  
 La — sf. الْغُرُوضُ ، الْمَلَقُ الشَّعْرِيُّ .  
 — [لِكَاثِبِ أَوْحَقَّةٍ أَوْ بَلَدٍ] .  
 Poétiquement adv. شِعْرِيًّا ، بِشَكْلِ  
 — شِعْرِيٍّ .  
 Poëtiser vi. نَظَّمَ الشَّعْرَ .  
 — شَعَّرَ (جَعَلَ عَلَى طَرَاظٍ —  
 — الشَّعْرَ) . جَسَلَ ، زَيَّنَ .  
 Pognon sm. (Pop.) مَالٌ ، دِرَاهِمٌ .  
 Pogrom ou Pogrome sm. ذَبْحُ الْيَهُودِ .  
 — (حُرُوكَةٌ قَامَتْ بِهَا السُّلْطَاتُ الْقَيْصَرِيَّةُ  
 — لِمُتَنَصِّلِ الْيَهُودِ) .  
 Poids sm. ثِقَلٌ ، وَزَنٌ وَزْنَةٌ .  
 Le — atomique d'un élément الْوَزَنُ  
 — الذَّرِّيُّ بِالْقَرَامِ لِمُتَصَغَّرٍ مَا .  
 — brut وَزَنُ أَجْمَالِيٍّ [أَوْ عَائِمٍ] .  
 Le — moléculaire d'un corps الْوَزَنُ  
 — الْجَزِيئِيُّ لِجِسْمٍ مَا .  
 — net وَزَنُ صَافٍ .  
 Le — spécifique ou volumique d'un  
 — corps الْوَزَنُ التَّوَعِيُّ لِجِسْمٍ مَا .  
 — مِثْقَالٌ ، عِيَارٌ .  
 Les — s et mesures الْمَوَازِيْنُ وَالْمَكَايِلُ .

— de l'horloge نَقَالَةُ السَّاعَةِ .  
 — مِثْقَالَةٌ (حَجَرٌ كُرُوِيٌّ) (Sports.) .  
 — بَلْقَى بِالْبَدِ بَعِيْدًا .  
 — lourd شَاحِنَةٌ آيَلِيَّةٌ كَثِيْرَةٌ .  
 Au — de l'or بَشَرٌ غَالٍ يَحْنَأُ .  
 — (fig.) عِيَاءٌ ، حِمْلٌ .  
 Tout le — du projet repose sur ses  
 — épaules كُلُّ تَبِيْعَةِ الْمَشْرُوعِ تَقَعُ  
 — عَلَى كَتِفَيْهِ .  
 Il a un — sur la conscience بُعَايَ  
 — تَبِيْكِيَّتَا فِي صَمِيْرِهِ .  
 On ne peut pas méconnaître le —  
 — d'un tel argument لَا يُمْكِنُ إِنْكَارُ  
 — قِيَمَةِ بَرَهَانٍ كَهَذَا .  
 C'est un homme de — رَجُلٌ ذُو أَهْمِيَّةٍ .  
 Prendre du — ; perdre du — سَمِنَ ،  
 — هَزَلَ .  
 Il ne fait pas le — لَيْسَ كَمَا لَدُنْ ...  
 — Avoir deux — deux mesures بَرَزَيْنِ  
 — بَوَزَيْنِ ، يَكْتَلِ بِبِكَايِلِيْنِ (أَيِ  
 — يَحْكُمُ وَيَقْرَضُ) .  
 Faire bon — كَانَ مُقْلَاطًا أَوْ عَادِلًا  
 — فِي الْوَزَنِ .  
 Faire mauvais — طَقَفَ الْوَزَنُ  
 — [أَوْ أَضْمَرَ] .  
 — mort وَزَنٌ مُعْطَلٌ (وَزَنٌ آتٍ أَوْ  
 — شَاحِنَةٌ تَنْصَرُّ جِزْمًا مِنَ الْعَمَلِ الْمَقْبَدِ)  
 — شيءٌ [أَوْ شَخْصٌ] غَيْرُ مَقْبَدٍ .  
 Porter le — du jour et de la chaleur  
 — عَانِيَ الْمَشَقَّةَ كُلَّهَا ، قَامَ بِالْعَمَلِ كُلِّهِ  
 — [بَيْنَمَا الْآخَرُونَ مُرْتَاحُونَ] .  
 Poignant, e adj. حَادٌ ، مُؤَلِمٌ ، مُوجِعٌ .  
 Situation — e مَوْقِفٌ مُصِيبٌ .  
 Regard — نَظْرَةٌ مُؤَثِّرَةٌ .  
 Poignard sm. خَنْجَرٌ ، مِدْبَةٌ .  
 Coup de — طَعْنَةٌ خَنْجَرٌ ، ضَرْبَةٌ مُؤَلِمَةٌ .  
 Mettre, tenir à qqn. le — sous la  
 — gorge قَتَرَهُ عَلَى فِعْلِ شَيْءٍ .  
 Tourner le — dans la plaie أَلْعَ عَلَى  
 — مَا يَجْرَحُ [أَوْ يُولِمُ] .  
 Poignarder vt. خَنْجَرَ (طَعَنَ بِالْخَنْجَرِ) .  
 — (fig.) أَلَمَ ، عَذَّبَ .  
 Poigne sf. قُوَّةُ الْمَغْصَمِ .  
 Il a de la — هُوَ شَدِيدُ الزُّدِّ .

Homme à — رجل حازم .  
**Poignée sf.** قبضة ، حفنة ، ميله اليد .  
 — مقبض ، يد .  
 Une — de main مصافحة .  
 Une — de soldat عندق قليل من الجنود .  
 Un levier — عتلة .  
 A — par — s بجله اليدين ، بكثرة .  
**Poigner sm.** نبح ، مقبض اليد ،  
 معصم ، رنح ، زندق .  
 — de chemise رذن .  
 Fortune acquise à la force du — ثروة مكتسبة بقرق البين .  
**Poikilotherme ou Poecilotherme adj.** متغير الحرارة ( ذو حرارة جبلية تغير وفقاً لحرارة البيئة ) .  
**Pail sm.** شعر البدن ، وبر .  
 — follet زغب .  
 Étouffe à long — فاش ذو زغب طويل .  
 — et — glanduleux مشربة عضو ليفاني عملي ينشأ على البات ) .  
 À — عابر .  
 Ne pas avoir un — sur le caillou هو أصلع .  
 Monter un cheval à — ركب قوساً .  
 — تغير منزعج .  
**Brave à trois — s (fig.)** شجاع لا يخشى شيئاً .  
 Il est de mauvais — ذو مزاج سيئ .  
 Faire le — حلق دقة .  
 Reprendre du — de la bête استعاد قواه .  
 Il a un — dans la main هو كسول .  
 Pousser le tableau un — plus à droite إدفع اللوحة قليلاً إلى اليمين .  
 À un — près تقريباً .  
 Ça a changé de — تحسن مظهره .  
 Une fille au — فتاة جميلة ، لليلة .  
 Cette histoire est au — هذه القصة طريفة جداً .  
 Un travail au — عمل كامل ، ممتاز .  
 Un homme à — رجل حازم .  
 De tout — من كل شيء .  
**Pollant, e adj.** ظريف جداً .  
**Poiler (Se —) v. pr.** قهقهة .

**Poilu, e adj.** أشعر . مشعر .  
 — sm. رجل قوي وشجاع .  
 — شعرائي ( لقب الجندي الفرنسي في الحرب العالمية الأولى ) .  
**Poinçon sm.** ميخترز ، مثقب ، ميخضف .  
 — de graveur منقش ، منحت .  
 — سكة ( دقة المادن ) .  
 — قالب [ سك النقود ] • ختم دقة .  
 — عباد ، ركيزة [ في بناء ] .  
**Poinçonnage ou Poinçonnement sm.** ثقب ، خترز .  
 — سك ( ضرب بالسكة ) .  
**Poinçonner vt.** خترز ، ثقب • دمع .  
 — سك ( ضرب بالسكة ) .  
 — ثقب تناكير [ القطار الحديدى ]  
 أو الثرو [ .  
**Poinçonneur, euse s.** خراز ، ثقاب .  
 — ثقاب تناكير [ السكة الحديدية ]  
 أو الثرو [ .  
 — euse مجنوب ، مثقبة .  
**Poindre vi.** بزع ، طلع ، تبلج .  
 — نبت .  
 Un sourire point sur ses lèvres أفرزت كفتاه عن بشمة .  
**Poing sm.** قبضة ، جمع الكف .  
 — معصم ، زندق .  
**Pieds et — s liés** في عجز مطلق .  
**Livrer qq. pieds et — s liés** جعله تحت رحمة .  
**Frapper du —** لكم .  
**Dormir à — s fermés** نام نوماً عميقاً .  
**Coup de — sur la table** ضربة على منضلة ( حركة انسان يفرض ارادته بفسوة ) .  
**Faire le coup de —** شارك في معركة .  
 بالكلم والركل ...  
**Serrer les — s** جمع كل قواه .  
**Montrer le — à qq.** هدده .  
**Se ronger les — s** كان صعبة قلتي أو ندم ، أخذ نفسه على شيء .  
**Flambeau de —** مشعل يدوي .  
**Il ne vaut pas un coup de —** هو شخص ضيف سريع السقوط .  
**Coup de —** سدس جنب .

**Manger sur le — (fig.)** هو تلبد الألفة .  
**Point sm.** نقطة .  
 Mettre les — s sur les « i » وضع النقاط على الحروف ( ألح في الإيضاح لإزالة كل لبس ) .  
 — final نقطة النهاية .  
 — virgule ( ; ) نقطة وفاصلة .  
 — d'interrogation ( ? ) علامة استفهام .  
 — d'exclamation ( ! ) علامة تعجب .  
 — s de suspension ( ... ) ثلاث نقاط .  
 — حرف . بنط . ( *Imprim.* )  
 Lettre marquée de — حرف منجم .  
 — voyelle حركة ، شكل .  
 Mettre un — final à une discussion أنهى مناقشة [ أو ختمها ] .  
 — نقطة الإطالة ( — ) ( علامة Orgue ) .  
 نوض على نغمة موسيقية لإطالة مدتها .  
 — نقطة ، متركر . ( *Math.* )  
 Mettre au — ( *Opt.* ) ضبط ، ركز .  
 — de départ, d'arrivée, d'arrêt نقطة الانطلاق ، نقطة الوصول ، نقطة التوقف .  
 — d'appui متركر .  
 La justice est le — d'appui de العدل ركيزة السلطة .  
 l'autorité سلطة .  
 — d'attache ملتقى ، متراد .  
 — d'eau تبع ( في منطقة جافة ) .  
 — de vue مشرف ، منظر .  
 — de vue ( *fig.* ) وجهة نظر .  
 D'un certain — de vue, vous n'avez pas tort من زاوية ما ، أنت على خطأ .  
 — de discussion موضوع المناقشة .  
 Cette hypothèse ne vaut rien au — علمياً ، لا قيمة لهذا الافتراض .  
 — mort نقطة العطالة ( وضع مغير )  
 السرعة في سيارة حين يكون متوقفاً .  
 Cette affaire est au — mort ( *fam.* ) هذه القضية كتلت عن التقدم .  
 Faire le — ( *Mar.* ) حدد وضع سبينة .  
 Faire le — ( *fig.* ) سعى للأشراف على الوضع في منجمه .  
 — بتد في مسألة ، عنصر في مجموع .  
 Un discours à trois — s خطاب في ثلاثة أقسام .

Débattre une affaire — par ناقش —  
قضية على نحو منتهجي .

Se faire un — de علقق أهمية  
كبيرة على ...

— faible موزن الضعف .

— de détail أمر ثانوي .

Reprendre son discours au — où  
il l'a laissé استأنف خطابه من  
حيث تركه .

La situation en est toujours au  
même — لم يتغير الوضع .

— درجة ، علامة [ في امتحان أو مباراة ] .

Vainqueur aux — منقصر بالدرجات .

Marquer un — سجل أنصاراً  
[ على خصمه ] .

Équiper un homme de tout —  
بكل ما يلزمه .

— دُرر ، غرزة .

— de Venise, de Gênes etc... تخرية .  
البندقية أو جنوى الخ ( نوع من التواريخ  
أو من المصنوعات بالإبرة ) .

Faire un — رقق ، لقق .

— à battre مدق .

Les — s cardinaux الجهات الأربع  
[ الأصلية ] .

— culminant ذروة .

— d'appui de la flotte قاعدة بحرية  
للأطول .

— d'ébullition درجة التكوين .

— de la boussole وجهة البوصلة .

— de munitions مركز الذخيرة .

— de repère صورة ، معلّم .

— sensible مشاة أساسية [ في اقتصاد بلد ]  
• قضية ، مأخذ .

— du jour مطلق التجر .

— focal بؤرة .

— de droit مسألة قانونية .

— de litige مشاة الدعوى .

— d'honneur نخوة .

— وتغر ، آثم .

— de côté ذات الجنب ، وجع الخاصرة .

— de direction صوب ( نقطة الاتجاه ) .

— de pivot نقطة ( وسط الشيء أو النقطة  
المحورية التي ترتكز عليها  
قياسات المدار ) .

— noir سحابة عاصفة .

— noir ou rouge (Box) وكنته ( نقطة  
سوداء أو حمراء في أوراق التبات ) .

— de mire برؤجاس .

Ces deux personnes ne chaussent pas  
à même — هذان الشخصان  
سحقفا المزاج .

À —, loc. adv. في محله ، في وقته .

Des abricots bien à — ميشمشات  
ناضجة .

À — nommé في الموعد المصروب .

Vous êtes arrivé à — nommé pour  
sauver la situation وصلت في الوقت  
النائب لإنقاذ الوضع .

Au —, loc. adv. et adj. في وضع .

— سليم ، يعمل جيئاً .

En tout —, de tout — كلياً ، تماماً .

Vous serez obéi en tout — شطاع  
طاعة كاملة .

Sur le — de, loc. prép. بكاد ،

يوشيك ، على وشك أن ...

Je suis sur le — de partir أنا على  
أهبة الذهاب .

Au — de, au — que, à tel — que  
حتى ، إلى درجة أن ، إلى حد أن ...

Il s'est surmené à tel — qu'il est  
tombé malade أجهد نفسه إجهاداً  
دفع به إلى المرض .

Jusqu'à un certain — إلى حد ما .

En bon — في شرط موافق .

En mauvais — في حالة سيئة .

Point adv. ما ، قط ، كلاً ، لم ، كن .

Pointage sm. تنقيط ، تأشير ( للدلالة  
على المراجعة ) .

— تسليد ، تصويب [ مفسر أو سلاح ] .

— des marchandises مراجعة البضائع .

— des voix إحصاء الأصوات .

Pointal sm. دعام ، ستند .

Pointe sf. سن ، حتراف ، حد ، رأس .

À la — de l'épée بحد السيف • بالقوة .

Une — d'aile نكهة نوم .

Sentir une — de jalousie أحس  
بلذعة غيرة .

— ميسار دقيق .

— à tracer منقاش الرسم .

— رأس ( لسان أرض داخل في الماء ) .

— خصار مثلث .

— du pied أصابع الرجل .

Marcher sur ses — s — تهاوى .

— d'asperge رأس المليون .

— sèche منحت • منحة ( رسم  
بواسطة المنحت ) .

— de la lance سنان ، أسلة الرمح .

— (fig.) نكته .

— s de feu وتسم ( عملية طية بالكوي ) .

— كحبة قليلة .

Elle mettait dans sa question une —  
de malice كانت تفتح في سؤالها  
ظلاً من الخبث .

Être en — كان في الطلبة ، في المقدمة .

Journaliste à la — de l'actualité  
صحفي مطلع على مجرى الأمور .

Être en — de vin انتشى بالخمير .

Heure de — لحظة الانتهاء القصوى .

— لحظة السير الأثقل .

La — du jour بزوغ النهار ، فجر .

Faire une — jusqu'à un lieu مختلف  
للذهاب إلى مكان .

— de la plume لحاظ الريشة .

— ( اسفلها الأبيض ) .

— de la fenille عقيقة ( طرف نصل  
الورقة الملبب ) .

— du bec ملقط ( طرف يغار الطائر ) .

— تحلقين طائر في السماء .

Le cheval fait une — أقصر الحصان .

— دون أن يلوي .

Faire une — (Milit.) قام بميلية  
جانبية • قام بغارة سريعة بخلاف  
خطوط العدو .

Suivre sa — اتبع مله .

Pousser sa — مضى في تقصيه .

En —, loc. adv. على شكل القرن .

De — بالشق ، بالرأس .

Pointeau sm. منقاط ، ميخرز .

— مضبار الصيب .

— سراقب ( موزلف برأيب دخول ) .

— المصالح وخروجهم .

Pointement sm. v. Pointage .

**Pointer am.** كَتَبَ صِد [ انكليزي ]  
**Pointer vt.** تَصَبَّ، رَقَعَ .

Chien qui pointe les oreilles كَتَبَ  
 يَنْصَبُ أُذُنَيْهِ .

— une note (Mus.) أَطَالَ نَحْمَةً .

— vi. ارْتَقَعَ، انْتَصَبَ .

La plante pointe نَشَدَتْ النَّبْتَةُ  
 (خَرَجَتْ مِنَ الْأَرْضِ) .

**Pointer vt.** عَلَّمَ، نَقَطَ (وَضَعَ نَقْطَةً  
 أو علامة امام كلمة) .

— les articles d'un compte رَاجَعَ  
 بُنِيَ حَسَابَ [ بَوَضَعَ عِلَامَةً امام

كُلِّ بَنْدٍ ] .

— سَجَّلَ الْحَضُورَ وَالْغِيَابَ [عَلَّ لَا نِجَاحَ] .

— رَاقَبَ [ دَخَلَ الْمَسَالِمَ وَخَرُوجَهُمْ ] .

— sur la carte حَدَّدَ عَلَى الْخَرِيطَةِ .

— ثَقَبَ بِالْمَخْرُزِ . (Méc.)

— سَدَّدَ، صَوَّبَ .

— par les travers جَنَحَ، انْجَرَفَ  
 عَلَى الْجَانِبِ [ بِفِعْلِ الرِّيحِ ] .

— vi. سَجَّلَ [ سَاعَةً قُلُومَهُ أَوْ ذَعَابَهُ ] .

**Pointer vt.** ضَرَبَ - يَقْرَعُ الثِّبْنَ .

— son adversaire طَمَسَ خَصْمَهُ .

— un crayon سَرَّ قَلَمًا .

Se — انْجَحَ نَحْوُ .

Se — (fam.) وَصَلَ، مَثَلَ امام ...

**Pointeur sm.** سُدَّدُ، مُصَوَّبُ .

— سَجَّلُ، مُوَسِّرُ وَمُسَوِّرُ (وَاضِعُ  
 الْعِلَامَةِ أَوْ النُّقْطَةِ أَوْ مُرَاقِبُ الْعَمَالِ) .

— automatique مُسَدِّدٌ أَوْ تَقَاتِي .

**Pointeur, euse adj.** مُحَدِّدٌ، بَارٍ، شَاخِذٌ .

**Pointillage sm.** نَقْطُ وَتَنْقِيطُ .

— نُقَاطَةٌ • (نَقْطُ صَغِيرَةٍ فِي مُنْمَنَةٍ) .

**Pointillé sm.** مُنَكَّتٌ (خَطٌّ مَرْسُومٌ بِالنُّقْطِ) .

— تَنْقِيطُ (نَقَشٌ أَوْ رَسْمٌ بِالنُّقْطِ) .

**Pointiller vi.** نَكَّكَ، نَقَطَ، وَفَقَطَ .

— وَخَرَّ بِالْكَلَامِ . (fig.)

Cet homme pointille sur tout هَذَا  
 الرَّجُلُ يَدُقُّ فِي كُلِّ شَيْءٍ .

— vt. رَسَمَ بِالنُّقْطِ .

**Pointilleux, euse adj.** مُحَاجِلٌ، مُجَادِلٌ .

— [ فِي أُمُورِ طَبَقَةٍ ] .

— تَرَقَّى • صَعَبَ الْيَمْرَاسُ .

— مُتَطَلِّبٌ، مُبَالِغٌ فِي الدَّقَّةِ .

**Être — avec les clients** تَشَدَّدَ  
 مَعَ عَمَلَانِهِ .

**Pointillisme sm.** تَنْقِيطِيَّةُ (طَرِيقَةُ فِي  
 مِلْوَةِ الرَّسْمِ التَّائِيْدِيَّةِ تَبَالُغُ فِي تَقْسِيمِ  
 الْأَلْوَانِ بِالتَّقْرِيبِ بَيْنَ نِقَاطِ مَعْدَدَةِ اللَّوْنِ) .

**Pointilliste adj. et sm.** تَنْقِيطِيٌّ (فِي عِلَاقَةِ  
 بِالتَنْقِيطِ • مِنْ اتِّبَاعِ التَنْقِيطِ) .

**Pointu, e adj.** مُفَرَّنٌ، مُسَدِّقُ الرَّأْسِ .

Nez — أَنْفٌ ذَلِيقٌ .

Voix — e صَوْتُ نَاقِبٍ .

Air — لَهْجَةٌ جَاقَةٌ .

Bâton — عَصَا مُدَبَّبَةٌ .

— v. Pointilleux .

**Pointure sf.** قِيَاسُ أَحْذِيَّةٍ (أَوْ قَفَازِيٍّ) .

— s. مُقَرَّرَاتُ (قِطْعٌ حَدِيدٌ مُقَرَّرَةٌ

تُثَبَّتُ بِهَا الْأَوْرَاقُ عَلَى الْمَطْبَعَةِ) .



**Poire sf. (Bot.)** إِبْجَاصَةٌ، كُتْرَاءُ .

— tapée إِبْجَاصٌ مُجَنَّفٌ بِالْفَرْقَنِ .

— إِبْجَاصِيٌّ (كُلُّ مَا لَهُ شَكْلُ الْإِبْجَاصِ) .

— électrique زَرْدٌ كَهْرَبَائِيٌّ [ بِشَكْلِ

الْإِبْجَاصَةِ ] فِي طَرَفِ شَرِيطٍ .

Garder une — pour la soif ادْتَمَرَّ

شَيْئًا لِلْمُسْتَعْبِلِ .

Entre la — et le fromage حَلَبْتُ

مَا بَعْدَ الطَّعَامِ .

La — n'est pas mûre لَمْ يَبْنَ الْأَوَانُ بَعْدَ .

Ne pas promettre — s. molles قَامَ

بِتَهْدِيدَاتٍ قَلِيلَةٍ .

— d'angoisse إِبْجَاصَةٌ مُرِيرَةٌ جِدًّا .

— وَجَاءَ الْيَارُودُ .

— وجَّهَ . (Pop.)

— خَلَعُوا • آيَلَهُ، سَازَجَ . (Pop.)

**Poiré sm.** تَبِيدُ الْإِبْجَاصِ .

**Poireau sm. (Bot.)** كُرْثَاثٌ، رَكْتُلٌ

(يَقْلُ زُرَاعِيٌّ مِنَ الْعَصِيلَةِ الزَّنْبِيَّةِ

تُطْبَخُ سَوْفَهُ) .

Faire le — انتَظَرَ طَوِيلًا .

**Poireauter vi. (Pop.)** انتَظَرَ طَوِيلًا .

**Poirée sf. (Bot.) v. Bette** .

**Poirier sm. (Bot.)** إِبْجَاصٌ، كُتْرَاءِي .

**Pois sm. (Bot.)** جُلْثَانٌ، فُومٌ (يَقْلُ

زُرَاعِيٌّ حَوْلِيٌّ تُطْبَخُ قُرُونُهُ وَيَزُودُهُ) .

— chiche (Bot.) حِمِصٌ .

— vert ou petit بَرَيْلًا أَوْ بَيْلَةً .

Je lui rendrai — pour fève سَأَبَادِلُهُ

الصَّفْعَةَ صَفْعَتَيْنِ .

A —, loc. adv. حِمِصِيٌّ (قُمَاشٌ

مُرْدَانٌ بِلَوَائِرٍ صَغِيرَةٍ مُخْتَلِفَةِ

اللَّوْنِ عَنِ الْأَرْضِيَّةِ) .

**Poise sm.** بُوَازٌ (وَحْدَةُ الزَّوْجَةِ) .

**Poiseuille sm.** بُوَازِيٌّ (وَحْدَةُ الْفَرْجَةِ

الدَّيْنَابِيَّةِ) .

**Poison sm.** سُمٌّ .

— (fig.) شَخْصٌ شَرِيرٌ .

Écrire cette lettre, c'est un vrai —

مُزْعِجٌ جِدًّا أَنْ أَكْتُبَ هَذِهِ الرِّسَالَةَ .

— شَيْءٌ خَطِيرٌ (أَوْ هَدَامٌ) .

— شَرَابٌ (أَوْ طَعَامٌ) مُضِرٌّ • كَلَامٌ

[ أَوْ يُخَاطَبُ ] مُفْسِدٌ .

**Poissard, e adj.** رُعَاعِيٌّ .

— c. sf. سَمَكَةٌ (بَائِعَةُ السَّمَكِ فِي السُّوقِ)

• امْرَأَةٌ سَوِيَّةٌ .

**Poisée sf. (Pop.)** تَحَسُّسٌ، سَوْءُ الْحَظِّ .

**Poisser vt.** زَقَّتْ، قَبَّرَ (طَلَى - بِالزَّفْتِ

أَوْ بِالْقَيْرِ) .

— دَبَّقَ • لَطَخَ بَقِيَّةَ لِازِجٍ .

**Poisser vt. (Pop.)** قَبَّضَ .

**Poiseux, euse adj.** مَرُفَّتٌ، مُقَبَّرٌ

(مُلَطَّخٌ بِالزَّفْتِ أَوْ بِالْقَيْرِ) .

— دَبَّقَ، لَتَرَجَ .

**Poisson sm.** سَمَكَةٌ .

— chat جَرِيٌّ (سَمَكَةٌ نَهْرِيَّةٌ) .

— épée سَيْفُ الْبَحْرِ، بُو سَيْفٌ .

— lune قَيْصَانَةُ الْبَحْرِ .

— plat سَمَكَةٌ مُفْلَطَةٌ .

— rouge دُوعٌ أَحْمَرٌ

خَطَافُ الْمَاءِ .

Petit — d'argent شُعْبَانَةٌ، عِثَّةُ الْوَرَقِ .

— d'avril بَكْدَبَةُ نَيْسَانَ .

Les — s (Astro.) بُرْجُ الْحَوْتِ، السَّمَكَةِ .

Il est heureux comme un — dans

l'eau هُوَ عَلَى غَايَةِ السَّعَادَةِ .

Engueuler qqn. comme du — pourri  
كال له الشائم .

Faire une queue de —  
تجاوز ثم أردت —  
( يقال عن سائق السيارة الذي يتجاوز  
سيارة أخرى ثم يرتد فجأة أمامها ) .

Ni chair ni —  
متذبذب في رأيه .

Il avalerait la mer et les — s  
هو — إنسان شره .

Les gros — s mangent les petits  
الأقوياء يظلمون الضعفاء .

Poissonnerie sf. سمك ، سوق السمك .  
— سماكة ( بيع السمك ) .

Poissonneux, euse adj. سمك كثير .  
( السمك ) .

Poissonnier, ère s. سمك ( بائع السمك ) .  
— être sf. ميسك ( إناء يطبخ فيه  
السمك ) .

Poitrail sm. لبنان ( صدر الحصان ) .  
— لب ( موضع القلادة من الصدر ) .  
— عتب ( جائز خشبي كبير  
مرفوع على قاعدتين فوق مدخل ) .

Poitrinaire adj. et s. مصنور . متلول .

Poitrine sf. صدر . جوشن .  
— نهذا المرأة .

Elle a de la — لها نهذان كبيران .

Maladie de — مرض الزئبق .

Atteint à la — مصنور .

Cet acteur a une bonne — لهذا  
الممثل صوت قوي .

Sentir un poids sur la — أحس  
بالهم والقلق .

Poitrinière sf. لبانية \* ( جليلة نمر على  
لبنان الفرس ) .

— صدرية ( قطعة فماش ناعم صدر  
بعض العمال ) .

Poivrade sf. فلفلينة \* ( نابل من فلفل  
وخل وزيت ) .

Poivre sm. بهار ، فلفل .  
— sauvage, petit — أردت ، حب  
الققد ، كك مزيم .

— long فلفلينة ، فلفل أحمر .

Cheveux — et sel شعر رمادي .

Moudre du — قدام بعلينا في سيرة .

Poivré, e adj. متفلفل ( متبل بالفلفل ) .

Récit — ( fig. ) قصة خلابة بديعة .  
— ( Pop. ) باهظ الثمن .

Poivrer vt. فلفل ( تبل بالفلفل ) .  
On l'a poivré dans ce magasin  
جطلوه  
يشري بشمن باهظ .

Se — سكر .

Poivrette sf. ( Bot. ) ثبات  
شونيز زراعي ( نبات  
عشبي حولي ) .



Poivrier sm. ( Bot. ) شجرة الفلفل .  
— حق الفلفل ( أو البهار ) .

Poivrière sf. مزوعة فلفل ، مغرس البهار .  
— حق البهار .

— سرقب ( برج مخروطي الشكل  
لاستطلاع حركات العدو ) .

Toit en — سطح مخروطي .

Poivron sm. فلفلينة .

Poivrot sm. ( Pop. ) سكر .

Poiz sf. زفت . قار . قطران .

Poker sm. بوكر ( لعبة بورق القبع ) .

Polacre ou polaque sf. مربعة الأشرعة  
( سفينة تجارية أشرعتها من قطعة  
واحدة بشكل مربع ) .

Polaire adj. قطبي ( منسوب الى القطب  
الشمالي أو الجنوبي ) .

— قطبي ( منسوب الى قطب  
( Elect. ) مغنطيسي أو قطب في بطارية ) .

Cercle — دائرة قطبية ( دائرة موازية  
لخط الاستواء يكون فيها النهار أو  
الليل اربعاً وعشرين ساعة ) .

Étoile — نجمة القطب .

Un froid — برّد قارس .

Polaque sm. بولاك ( فارس بولوني في خدمة  
فرنسا في القرن الثامن عشر ) .

Polarimètre sm. مقيطاب ( آلة لتمييز  
مقدار استقطاب الضوء ) .

Polarisabilité sf. استقطابية .

Polarisation sf. ( Elect. ) استقطاب .

Plan de — سطح الاستقطاب .

— d'une pile استقطاب بطارية ( نقص  
قوة الحركة الكهربائية في بطارية ) .

Polariscope sm. مكشاف الاستقطاب .

Polarisé, e adj. ( Elect. ) مستقطب .

Polariser vt. استقطب .  
اجتذب الى الذات . ركّز ( fig. )  
على النفس .

Être polarisé sur une question كرس  
للمسألة جميع أفكاره ونشاطه .

Polariseur sm. مستقطب ( آلة  
الاستقطاب ) .

Polarité sf. قطبية ( خاصة اتجاه الابرّة  
المستقطبة نحو القطب ) .

— تناقض ( حالة جسم يتكثف عن  
قطبين متناقضين ) .

Polarographie sf. بيان الاستقطاب ( طريقة  
لتحليل المحاليل المالحّة تقوم على قياس  
توتر الاستقطاب في المحل الكهربائي ) .

Polaroid sm. مستقطبية ( ورقة شفافة  
تستقطب الضوء ) .

Polstroche sm. ( Zool. ) سنجاب طيار .

Polder sm. بلد ( أرض منخفضة خصة  
مستصلحة من البحر ) .

Pôle sm. قطب .

— طرفا محور الأرض .

— قطب البطارية الكهربائية .

— قطب المغنطيس .

— قطب الخلية ( أو البقعة ) .

Ligne des — s terrestres, célestes  
محور الأرض ، محور السماء .

Hauteur du — au-dessus de l'horizon  
زاوية يكونها محور القطبين مع الأفق .

— s — L'erreur et la vérité sont deux  
الخطأ والحقيقة نقيضان .

— d'attraction نقطة الجذب .  
مهوى الألفة .

Polémarque sm. قائد جيش ( عند  
قلماي اليونان ) .

Polémique sf. حروب كلامية ( مجادلة  
بالكتابة في أمور سياسية أو أدبية أو علمية .. ) .

Soutenir une — acharnée contre qqn.  
قام بهجوم عنيف على آرائه .

— adj. جدليّ، مُختَصِرٌ بالمُجادلة .  
 Une attitude — موقفٌ مُجبري .  
 Polémiquer vt. جادلَ كِتابةً .  
 Polémiste s. مُجادِلٌ، مُناظِرٌ بالكتابة .  
 Polémologie sf. عِلْمُ العُزْبِ [عِلْبِيّا] واجتماعيّا .  
 Polenta sf. بولتا (عصيدة من دقيق الذّرة في إيطاليا • عصيدة من دقيق الكُنْشاء في كورسيكا) .  
 Poli, e adj. صَبْلٌ وصَفولٌ، جَلِيّ وسَجَلو، أَمْلَسٌ .  
 — (fig.) مُهذَّبٌ، مُتَأدِّبٌ .  
 Être — avec les dames هو لَتِيفٌ مع السِّيدات .  
 Style — أسلوبٌ مُتَنَحِّحٌ .  
 Vaisselle d'un beau —, sm. آيَّةُ ذاتِ رَوْنَقٍ ولَمعانٍ .  
 Police sf. شُرْطَة (مجموع الأنظمة التي تُحافظ على السّلامة العامة) .  
 — إدارة الشُّرْطَة [او البوليس] .  
 — رجالُ الشُّرْطَة [او البوليس] .  
 Agent de — شُرْطِيّ .  
 Bonnet de — سَدّارة، قُلْشوة .  
 Détachement de — مَفْرَزة شُرْطَة .  
 Salle de — حُجْرة التَّوقيف، عَقوبة التَّوقيف .  
 Tribunal de simple — مَحْكَمَة المُخالفات، مَحْكَمَة الجُنْح الصّغيرة .  
 — secours شُرْطَة النّجدة .  
 — de l'audience حِفْظُ نظامِ الجَلْسة .  
 — des mœurs شُرْطَة الأخلاق .  
 — de roulage شُرْطَة المُرور .  
 — judiciaire شُرْطَة قضايية .  
 — mobile شُرْطَة مُنَحَرِّكة .  
 — montée فُرْسانُ الشُّرْطَة .  
 — municipale شُرْطَة البلديّة .  
 Mesures de haute — تَدابير الأَمْنِ العُلْيا .  
 Faire la — حافِظٌ على الأَمْنِ .  
 Police sf. بوليصة، وثيقة تَأْمين .  
 — de compte courant سِتْد الحِساب الجاري .  
 — (Impr.) لائِحَة حُرُوف (كُتِبَة الحُرُوف التي يَراد سَبْكُها) .  
 Polict, e adj. مُتَعَمِّدٌ، مُتَحَقِّقٌ

Policeman sm. شُرْطِيّ [في انكلترا] .  
 Policer vt. حَكَمَ • حَقَر، مَدَّن .  
 Polichinelle sm. مُهْرَجٌ، بَهْلَوْنٌ، مَرَّاحٌ مُهْرَجٌ اجتماعي رَدِيّ .  
 — (fig.) دُمِيّة بَعْدَ بَتِين .  
 — مُذْتَنِّبٌ، مُتَعَلِّبُ الرّأْي .  
 Voix de — صَوْتٌ ثاقِبٌ حادٌّ .  
 Secret de — سِرٌّ شائعٌ (ما يُقالُ أنّه سَرٌّ ويعلمه الكلّة) .  
 Mener une vie de — عاشَ حَيَاةً مُضْطَرِبَةً .  
 Policier, ère adj. شُرْطِيّ، بوليي .  
 Mesures — ères إِجْراءات بولييّة .  
 Film, roman — فِلمٌ بولييّ، رِوايةٌ بولييّة (ذات موضوع بوليي) .  
 — sm. شُرْطِيّ .  
 Policlinique sf. عيادةُ المَدِينَة (تُدِيرها بلدية المدينة) .  
 Poliment adv. بَتَهذِيبٍ .  
 Éconduire — un solliciteur صَرَفَ لَتَحوحا بَأدَبٍ .  
 Poliomyélite sf. (Méd.) شَكْلُ الأَطْفال .  
 Poliomyélique adj. et sm. شَكْلِيّ (مُتَعَلِّقٌ بِشَكْلِ الأَطْفال) .  
 — مُشْلولٌ (مُصابٌ بِشَلْلِ الأَطْفال) .  
 Pollorécétique adj. حِصارِيّ (مُتَعَلِّقٌ بِفَنِّ حِصارِ المُنْدَن) .  
 — sf. فَنُّ حِصارِ المُنْدَن .  
 Polir vt. جَلَا • وَجَلَّ • صَقَل • لَمَعَ .  
 — هَدَّبَ، أَدَّبَ .  
 — un discours نَقَحَ عِطاباً .  
 Polissable adj. صَقُولٌ، بِصَقَلٍ، بِمُكِينِ صَقْلِهِ .  
 Polissage sm. صَقْلٌ، جَلِيّ • انصِقال .  
 Polisseur, euse s. صَقَّالٌ وصَبْلٌ .  
 — cuse sf. مِصْقَلَة (آلة لَصَقِ الصّخور) .  
 Polissoir sm. مِصْقَلٌ، ومِجَلَّة .  
 Polissoire sf. فُرْشَة الصَقْل .  
 Pollison, ne s. سَوِيّ (وَلَدٌ قَدِيرٌ طَرافَ شِوارِع) .  
 — وَلَدٌ عِفْريت .  
 — adj. خَلاعيّ، بَلْعِيّ .  
 Pollissonner vi. تَسَكَّعَ .  
 — تَبَاذَا (قام بأَعْمالٍ بَلِيَّة) .

— افْتَحَشَ (نطقٌ بكلامٍ فُحْش) .  
 Polissonnerie sf. خِلَاعة، بَدَاعة .  
 Poliste sf. (Ins.) زُرْقَطَة، دَبْر .  
 Politese sf. أدبٌ، تَهذِيبٌ، لياقة، مُجاشاة .  
 Faire des — s جامِلٌ .  
 Brûler la — à qqn. انشَحَبَ فِجَاءً .  
 Politicard, e s. et adj. دَسّاسٌ (شخصٌ يتعاطى الدَسّاسات السياسيّة) .  
 Politicien, ne s. سياسيٌ (مُحْتَشِرُ السِّياسة) .  
 Politique adj. et sm. سياسيٌ .  
 Homme — رَجُلٌ يَهْتَمُّ بالقضايا العامّة .  
 Politique sf. سِياسةٌ (مجموع الشُّؤن التي نَهَمُ الدولة وطريقة إدارتها) • فَنُّ الحُكْمِ .  
 — مَهارة (تَعَرُّفٌ حاذِقٌ في الشُّؤن الخاصّة) .  
 Politiquement adv. سياسيّاً .  
 — (fig.) بِمَهارة، بِحَذَقٍ .  
 Politiquer vi. تَتَكَلَّمُ في السِّياسة .  
 Politisation sf. تَسْييسٌ (جَمْعُ الشَّيْءِ سياسيّاً) .  
 Politiser vt. سَيَّسَ (أضفى الصّفة السياسيّة على ..) .  
 Politicologie ou Politologie sf. عِلْمُ السِّياسة .  
 Poljé sm. (Géog.) مُنْخَفَضٌ مُنْبَسِطٌ .  
 Polka sf. بولكا (رقصةٌ بوهيميّة بولونيّة الأصل) • موسيقى البولكا .  
 Pollakiurie sf. بُوالٌ (تعدُّدُ البيلات على قَلّةٍ في كِياسَةِ البول) .  
 Pollen sm. (Bot.) لِقاحٌ، صَواحٌ، غَرَبِضٌ، غَيَارُ الطَّلَعِ .  
 — récolté عَيْكَبُرٌ (لِقاحٌ يَحْمِلُه النحل إلى الشَّهْد) .  
 Pollitication sf. عَرَضٌ، إِيجابٌ، بَغْيَرٌ، قَبولٌ .  
 Pollinie sf. لاقوحٌ (مجموعةُ حبوبِ اللقاح) .  
 Pollinique adj. لِقاحِيّ، طَلْعِيّ .  
 Pollinisation sf. (Bot.) تَلْفِيحٌ، إِبارةٌ، وَتَأْيِيرٌ، جَبٌّ .  
 — artificielle تَنْشِيعٌ (تَغْيِيرُ الأزهار الأَكْثَرِيّة) .  
 Polluer vt. دَسَّسَ، تَجَسَّسَ .  
 — une rivière لَوَّثَ نَهراً .



**Pollution** sf. تَدْنِيس ، تَنْجِيس • نَوْت  
— d'une rivière . تَلَوْت نَهْر .

**Polo** sm. بُولُو (لُعبة رياضية تُمارَس على مَتُون  
الخيال بمضارب طويلة وكُرّة خشبية) .  
— قَمِيس رياضي [ بَأَكْمام طَويلة ] .

**Polochon** sm. (Pop.) . وِسَادَة • مَسَد •  
مُحَدَدَة .

**Polonais, e** adj. بُولُونِي (من بُولُونِيا أو  
مُتَلَقِّ بها) .  
Le — sm. اللُغَة البُولُونِيَة .

**Polonaise** sf. بُولُونِيز (رقصة البُولُونِيّين  
الشَّعبية • موسيقى الرقصة البُولُونِيَة) .  
— بُولُونِيَة (حَلَوِي بِفَاكَة) .

**Polonium** sm. بُولُونِيَم (معدن إشعاعي  
النشاط) .

**Poltron, ne** adj. et s. جَبَان • خَوْف •

**Poltronnerie** sf. جَبْن • خَوْف غَرِيزِي .

**Polyacide** adj. et s. كَثِير الأَحْماض .

**Polyakène** sm. (Bot.) مُتَعَدّد الفُتَاير  
(شُجار صَغِيرَة جافّة مُفَرَدَة الخَلْبَة) .

**Polyalcool** sm. كَثِير الكُحُول .

**Polyamide** sm. بُولِياميد (جسم يُنتَج من  
تفاعُل جسم كَثِير الأَحْماض مع جِسم أَمِينِي) .

**Polyandre** adj. مُتَعَدّد الأزْواج [ في  
وقت واحد ] .

— (Bot.) مُتَعَدّد الأَسْدِيَة .

**Polyandrie** sf. تَعَدّد الأزْواج (زُواج  
المرأة من أَكْثَر من رَجُل في وقت واحد) .

— (Bot.) تَعَدّد الأَسْدِيَة .

**Polyarthrite** sf. (Méd.) الِتهَاب مُقَاوِل .

**Polybasique** adj. v. Polyacide .

**Polycéphale** adj. مُتَعَدّد الرُؤوس .

**Polychètes** sm. pl. (Zool.) حَلَكِيَّات  
(فَصيلة من الديدان) .

**Polychromisme** sm. اسْتِقْطَاب الإِشْعااعَات  
(ظَاهرة اِختِلاف الألوان • عِبر جِسم  
شَتَات • وَفَق زَاوِيَة الإِشْعااع) .

**Polychrome** adj. مُتَعَدّد الألوان .

**Polychromie** sf. تَعَدّد الألوان .  
— زَخْرَفَة مُلَوّنة [ فَنّ الزَخْرَفَة  
بَعْدَة ألوان ] .

**Polyclinique** sf. عِيادة مُتَنَوِّعة (عِيادة  
لِمُعَالَجَة مُتَخْتَلِف الأَمْرَاض) .

**Polycondensation** sf. (Chim.) الِتحام  
الأَجْسام .

**Polycopie** sf. نَسْخَاح (نَسْخَ نصّ  
مَكْتُوب بِحِجَر خَاصّ على مَعْجُون جِلَاتِينِيّ  
أو بِأَيّة طَرِيقَة أُخَرى) .

**Pycopié** adj. مُنَسْخَاح  
— sm. نصّ مُنَسْخَاح .

**Pycopier** vt. اسْتَنْسَخَ (رَاجع ما سَبَق) .

**Polyculture** sf. زِراعة مُتَعَدّدة (نَظام  
لِلحُصُول على عِدّة مَتَنَوِّجات  
في أَرْض واحدة) .

**Polycyclique** adj. (Élect.) مُتَعَدّد الدَّارَات  
(مُتَلَقِّ بَعْدَة ظَوَاهِر دَارِيَة  
مُتَخِلِفَة الدَّيْدَة) .

**Polydactylé, e** adj. أَزْمَع (زائد الأصابع) .

**Polydactylie** sf. زَمْع (زيادة الأصابع) .

**Polyèdre** adj. (Math.) صَفّاح (جُوم  
صَلب مُتَعَدّد الصَفّحات) .

**Polyembryonie** sf. (Anat.) تَعاضُّف  
جَنِينِي (إنتاج أَكْثَر من جَنِين واحد  
من بَيضة واحدة) .

**Polyester** sm. (Chim.) مُتَعَدّد الإِسْتَر .

**Polygala ou Polygale** sm. (Bot.)  
مُسْتَدِيرَة ، حَنِيضَة اللّين .

**Polygame** adj. et sm. مُتَعَدّد الزَّوْجَات  
ضُرِّي (نات بِتَحْمِيل (Bot.)  
أَزْهاراً خُشْثَوِيَة وَذَكَرِيَة وَأُنْثَوِيَة  
على جَذع واحد) .

**Polygamie** sf. تَعَدّد الزَّوْجَات  
ضُرِّيَة (صِفَة النِّبَات الذي  
يَحْمِل أَزْهاراً خُشْثَوِيَة وَذَكَرِيَة  
وَأُنْثَوِيَة على جَذع واحد) .

**Polygamie** sf. تَعَدّد الزَّوْجَات  
ضُرِّيَة (صِفَة النِّبَات الذي  
يَحْمِل أَزْهاراً خُشْثَوِيَة وَذَكَرِيَة  
وَأُنْثَوِيَة على جَذع واحد) .

**Polygénie** sf. تَعَدّد النُّوع .

**Polygénisme** sm. تَعَدّدِيَة الأَصْل  
(نَظَرِيَة تُعَلِّين أن مُتَخْتَلِف الأَعْرَاق  
البَشَرِيَة مُتَحَدِّرة من عِدّة نِماذِج بِلأَيّة  
لها قِيَمَة الأَنواع) .

**Polyglotte** adj. et s. مُتَعَدّد اللُّغَات  
(مَنْ يَعْرِف عِدّة لُغَات) .

— مَكْتُوب بِلُغَات مُتَخِلِفَة .

**Polygonacées** sf. pl. (Bot.) بَطِياطِيَّات  
(فَصيلة نَابِيّة من ذَوَات القَلَقَتين) .

**Polygonal, e, aux** adj. (Géom.) مُتَعَدّد الزَّوْاِيا  
مُضَلَّع القَاعِيَة .

**Polygonation** sf. نَزَوِّيَة (طَرِيقَة  
طُوبوغَرافِيّة تُقَوِّم على قِياسَات زَاوِيَة) .

**Polygone** sm. (Math.) مُضَلَّع (شَكْل  
كَبِير الأَضْلاع والزَّوْاِيا) .

— مُبْدَان تَدْرِيب . (Milit.)

— مُضَلَّع القُوى . (Méc.)

**Polygraphe** s. مُتَعَدّد المَوْضُوعَات (صاحِب  
مَصْنُعات في مَوادِّ مُتَخِلِفَة) .

**Polymère** adj. et sm. مُكْتَف • شَطِيط  
(صِفَة مُركَّب كِيمائِي بِشَكْل  
بالتَكَيف أو الشَّناظَة) .

**Polymérisation** sf. تَكَثُّيف • شِناظَة  
(إِتِّحاد جَزْئِيّتين أو أَكْثَر من مُركَّب ما  
لِشَكْل مُركَّب ذِي وَزْن جَزْئِيّ أَكْبَر) .

**Polymériser** vt. كَثَّف • شَطَطَ  
(رَاجع المادّة السَّابِقَة) .

**Polymorphe** adj. شَكْلِيل (مُتَعَدّد  
الأَشْكال) .

**Polymorphisme** sm. (Chim.) شَكالَة  
(تَعَدّد الأشْكال في مادّة واحدة) .

**Polynésien, ne** adj. بُولِينِيزِي (من  
بُولِينِيزِيا) .

**Polynévrite** sf. (Méd.) الِتهَاب أَضْصاب .

**Polynôme** sm. (Math.) مُتَعَدّد المَتَاجَر  
(عِبارة جَبَرِيَة مَوْلُغَة من عِدّة حُلُود  
مُفْضُولَة بِلِعلامات + و -) .

**Polynucéaire** adj. (Bot.) مُتَعَدّد النُّوى .

**Polype** sm. مَدِينِج (جِنس حَيَوانات  
بَحَرِيَة من المِجْوَقات) .

— سَلِيلَة مُخاطِبيّة (وَرَم (Pathol.)  
في غِشاء مُخاطِبيّ) .

**Polypeptide** sm. (Chim.) مُتَعَدّد الأَمِين  
(مادّة أَزَوِيّة مُكَوَّنة من اجْتِماع عِدّة  
جَزْئِيَّات من حَوامِض الأَمِين) .

**Polypétale** adj. مُتَعَدّد البِتَلات .

**Polypeux, euse** adj. (Méd.) سَرَطانيّ .

**Polyphasé, e** adj. (Élect.) مِيطَوار  
(مُتَعَدّد الأطوار) .

**Polyphonie** sf. تَعَدّد الأصْوَرات  
تَفَرُّع الأصْوَرات [أو التَّغَمُّات] . (Mus.)

**Polyphonique** adj. مُتَعَدّد الأصْوَرات .

**Polypier** sm. مِدْنَخَة (مِجموعة من المَدِينِج  
نَعيش على قَاعَة كِلِسيّة واحدة) .

**Polyploïde** adj. (Biol.) مُتَعَدِّدُ الْمَظَاهِر [ وبخاصة تَكَثُّرُ الصَّبْغِيَّاتِ أو الكروموسومات ].

**Polypode** adj. (Bot.) خَشْبَار . مُشَطَّ الْغُول .

**Polypore** sm. (Bot.) سَمْبِيَّة (جس فطور).

**Polypêtre** sm. (Pois.) شَتَم (جنس أسماك نهريّة).

**Polyptyque** adj. كَثِيرُ الْأَلْوَح . مُصَرَّعَةٌ (لَوْحَةٌ مُتَعَدِّدَةُ الْمَصَارِيعِ). — sm.

**Polysaccharide** sm. (Chim.) سَكَّرٌ عُدَادِي .

**Polysarcie** sf. انْفِصَاج (قِرْطُ السَّيْنِ) .

**Polysémie** sf. تَعَدُّدُ الْمَعْنَى [ لكلمة ما ].

**Polysémique** adj. مُتَعَدِّدُ الْمَعْنَى .

**Polysoc** adj. مُتَعَدِّدُ السَّكَّاتِ [ للمِحْرَاطِ ].

**Polysperme** adj. مُتَعَدِّدُ الْبُزُورِ .

**Polystyle** adj. (Archit.) مُتَعَدِّدُ الْأَعْمِلَةِ .

**Polyulfure** sm. كَثِيرُ الْكَبْرِيتُورِ (مُرَكَّبٌ كِيمَاوِيٌّ مِنْ كَبْرِيتٍ وَسُلْفُورٍ الْكَبْرِيُونِ) .

**Poly syllabe ou Polysyllabique** adj. مُتَعَدِّدُ الْقَائِلِيعِ .

**Polytechnicien** sm. بُولِيْتِكْنِيكِي (خَرِيجٌ مَدْرَسَةُ الْبُولِيْتِكْنِيكِ فِي فِرْنَسَا) .

**Polytechnique** adj. مُتَعَدِّدُ الْفُنُونِ وَالْعُلُومِ . مَدْرَسَةُ الْبُولِيْتِكْنِيكِ École — [ الْمُتَعَدِّدَةُ الْفُنُونِ ] .

**Polythéisme** sm. شِرْكٌ (مَذْهَبُ تَعَدُّدِ الْأَلِهَةِ) .

**Polythéiste** adj. et s. مُشْرِكٌ (مُؤْمِنٌ بِعِدَّةِ آلِهَةٍ) . شِرْكِيٌّ .

**Polytonalité** sf. (Mus.) مُتَعَدُّدُ النِّغَمِ .

**Polytric** sm. (Bot.) كَرْبَرَةُ الْبِيرَالِجِيَّةِ (نَبَاتٌ عَشْبِيٌّ يَرْتِي مُعَمَّرٌ مِنَ الطَّحَالِبِ) .

**Polyurie** sf. بُولٌ (غَزَاةُ الْبُولِ) .

**Polyurique** adj. بُولِيٌّ (ذُو عِلَاقَةٍ بِالْبُولِ) . مُصَابٌ بِالْبُولِ .

**Polyvalence** sf. (Chim.) تَعَدُّدُ التَّكَافُوفِ .

**Polyvalent** adj. et sm. (Chim.) مُتَعَدِّدُ التَّكَافُوفِ .

Mot — كَلِمَةٌ مُتَعَدِّدَةُ الْمَعْنَى .

Professeur — أَسَاطِدَةُ لِمَادَةٍ .

Inspecteur — مُرَاقِبٌ قَوَائِرَ مُخْتَلِفَةٍ .

**Pomiculteur** sm. بَايَزُ \* (زَارِعُ الْأَشْجَارِ الَّتِي تُنْتِجُ ثَمَارًا ذَاتَ بُزُورٍ كَالْفَتَاحِ) .

**Pommade** sf. مَرَّهَمٌ (مُرَكَّبٌ طَبِيٌّ دُهْنِيٌّ مُخْتَلِفُ الْعَاصِرِ وَالْأَلْوَانِ) .

— اسْتِمَالُهُ خَارِجِيٌّ . دُهْنُ الشَّعْرِ .

Passer de la — à qqn. تَمَلَّكُهُ .

**Pommader** vt. مَرَّهَمَ (مَسَحَ بِالْمَرْهَمِ) . دَهَنَ .

**Pommard** sm. بَوْمَار (خَمْرٌ مَعْرُوفَةٌ مِنْ صُنْعِ بُورْغُونِي بِفِرْنَسَا) .

**Pomme** sf. تَفَّاحَةٌ ، كَثَلَةٌ .

— de terre . بَطَاطَا ، بَطَاطُوسُ .

— d'amour . قُوْطَةُ ، طَلَايِمُ ، بَلَاذُرُ غَرْبِيٍّ .

— d'Acajou . قَشْدَةٌ ، سَقَرَجَلٌ هِنْدِيٌّ .

— cannelle . بَرْفُوقُ الْبَرِّ الْخُلُوفِ .

— de cythère . تَفَّاحُ الْعَجَائِبِ ،

— de merveille . مَخْضُ بَلْسَمِيٍّ .

— de pin . صَنْوَيْرَةٌ ، صَنْوَيْرِيَّةٌ ، كَرْزُ .

— rose . تَفَّاحُ الْوَرْدِ ، خَوْخُ مَلَابَارِ .

— d'Adam (Anat.) . جَوْزَةُ الْهَشَقِ ،

— la honte . الْحَدَقَةُ الدَّرْقِيَّةُ .

— d'une canne . كَرْةٌ فِي رَأْسِ الْعَصَا .

— de mât . تَفَّاحَةُ الصَّارِي .

— d'arrosoir . يَنْعِقُ الْمِرْشَةِ .

— de discorde . سَبَبُ شِقَاقٍ .

Être aux — s . هُوَ نَاجِيحٌ ، مُوَفَّقٌ .

Tomber dans les — s (Pop.) . أَضْمِيْ عَلَيْهِ .

— (Pop.) . رَأْسٌ .

Se sucer la — . تَحَاتَّقَا .

Ma — ta — (Pop.) . أَنَا ، أَنْتَ .

Donner la — à une femme . حَكَمَ بِأَنَّهَا أَجْمَلُ مِنَ الْأَخْرِيَّاتِ .

Il a emporté la — . فَازَ بِالْجَائِزَةِ .

**Pommé, e** adj. تَفَّاحِيٌّ (مُسْتَلْبَرٌ كَالْتَفَّاحِ) .

— (fig.) . نَاجِيزٌ ، تَامٌ .

Sottise — e . بَلَاغَةُ كَامِلَةٌ .

**Pommeau** sm. تَفَّاحِيَّةٌ (كَرْةٌ صَغِيرَةٌ فِي طَرَفِ مَقْبَضِيٍّ صَيِّفٍ) .

— . عُجْرَةٌ ، رُمَاتَةٌ .

— d'une selle . قَرْبُوسٌ .

**Pommelé, e** adj. مُرَقَّطٌ (ذُو نُصُرٍ بِيضَاءَ وَرَمَادِيَّةٍ) .

Cheval — . جِمَاحٌ مُلْمَنٌ (حِمَاحٌ فِي شَعْرِهِ نُكُتٌ تَحَالِيفُ سَائِلِ لَوْنِهِ) .

**Pommeler** (Se —) v. pr. تَبَقَّعَ تَرَقَّطَ .

**Pommelle** sf. (Techn.) مِصْفَاةٌ (لَوْحَةٌ بِشَقُوبٍ تَوْضَعُ فِي مَدْخَلِ الْبُوبِ) .

**Pommer** vi. تَتَفَقَّحُ (اتَّخَذَ شَكْلَ الْفَتَاحِ) .

**Pommerale** sf. مَتَفَقَّحَةٌ (بُسْتَانُ تَفَّاحٍ) .

**Pommété, e** adj. مُعْجَرٌ (ذُو عُجْرَةٍ) .

— أو عُقْدَةٌ أو أَكْرَةٌ . عُجْبَرٌ ، عُقْدَةٌ ، أَكْرَةٌ ، تَفَّاحَةٌ .

**Pommier** sm. (Bot.) شَجَرَةُ الْفَتَاحِ .

**Pomologie** sf. فَكَاكَةُ (عِلْمُ زِرَاعَةِ الْفَتَاحِ) .

**Pomologique** adj. فَكَاكِيٌّ (مُنْتَسِبٌ إِلَى الْفَكَاكَةِ) .

**Pomologue ou Pomologiste** sm. فَكَاكِيٌّ (مُتَخَصِّصٌ فِي الْفَكَاكَةِ) .

**Pompador** sm. بَوْمَادُور (طِرَازٌ فِي الثَّابِتِ وَالتَّزْيِينِ يَمُودُ إِلَى آخِرِ عَهْدِ الْمَلِكِ لُوِيْسِ الْخَامِسِ عَشَرَ) .

**Pompage** sm. صَنْعٌ (تَفْرِيعٌ بِمِصْفَاةٍ) .

**Pompe** sf. أَبْهَةٌ ، عِطْلَمَةٌ ، فَخْفَخَفَةٌ ، بَدْنُخٌ .

Renoncer aux — s du monde . أَغْرَضَ عَنِ أَبْطِلِ الْعَالَمِ .

— funèbre . مَوْتَكٌ دَقَنٌ .

Service des — s funèbres . إِدَارَةُ شُؤُونِ الْجَنَائِزِ .

**Pompe** sf. مِصْفَاةٌ ، مِصْفَاةٌ .

— aspirante . مِصْفَاةٌ رَافِعَةٌ .

— aspirante et foulante . مِصْفَاةٌ رَافِعَةٌ وَدَافِعَةٌ .

— foulante . مِصْفَاةٌ دَافِعَةٌ .

— à incendie . مِصْفَاةٌ حَقْنُ الْوَقُودِ .

— d'injection . مِصْفَاةُ الْإِطَارِ .

— à pneumatique . مِصْفَاةُ الزَّرْحِ (أَدَاةٌ نَزَحَ الْمَاءَ مِنْ قَعْرِ سَفِينَةٍ) .

— à épuisement . قِغْلٌ أَمَانٌ (قِغْلٌ يَضْطَرُّ عَلَى أَنْ يَكُنْ ضَمًّا) .

Serrure à — . نَوَابِضٌ حَتَّى يَكُنْ ضَمًّا) .

À toute — . بِسُرْعَةٍ كَثِيرَةٍ .

Coup de — . نَعَبٌ مُفَاجِئٌ .

**Pompéien, ne** adj. et s. بَوْمِيسِيٌّ (مِنْ مَدِينَةِ بَوْمِيسِيٍّ بِإِيطَالِيَا) .

**Pomper** vt. ضَحَّ [ الماء او الهواء بواحدة مِصْحَة ].

- جَذَبَ وَاجْتَذَبَ .
- شَرِبَ كَثِيرًا . (Pop.)
- أَتَقَبَّ ، أَرَهَقَ .
- نَقَلَ ، غَشَّ فِي الْأَشْجَانِ .
- اِشْتَصَّ الرُّطُوبَةَ . (Humidité)

**Pompette** adj. (fam.) تَشْوَان ، تَمِيلُ بَغْضِ الشَّيْءِ .

**Pompeusement** adv. بِأَهْنَةٍ ، بِفَخَامَةٍ ، بِبَذَخٍ .

**Pompeux**, euse adj. أَهْنِي ، فَخْمٌ ، عَظِيمٌ ، بَاذِخٌ .

Discours — خطابٌ مَفْخَمٌ ، مَظَانٌ ، رَنانٌ — .

**Pomplier** sm. إِطْفَائيٌّ .  
— عَامِلُ الْحَبَاطِ .

Un écrivain — ، adj. كَاتِبٌ تَالِهٌ ، مُتَحَدِّثٌ .

**Pompile** sm. (Ins.) لَبَقٌ (جنس حشرات) .

**Pompiste** sm. ضَخَّاقٌ (عامل ضخ في محطة توزيع البنزين) .

**Pompon** sm. شُرَابَةٌ (خُمْلةٌ خُيُوطٌ أو ريشٌ لَزِينَةٌ) .

Rose — (Bot.) دَهْلِيَّةٌ ، أَضَالِيَا .

Avoir ou tenir le — فازَ عَلَى الْآخَرِينَ .

Avoir son — تَمِيلُ ، تَرْتَجِعُ .

**Pomponner** vt. زَيَّنَ بِشُرَابَةٍ .

— une mariée زَوَّقَ حُرُوسًا .

— son style نَمَّقَ أَسْلُوبَهُ .

Se — تَزَيَّنَ ، تَزَوَّقَ .

**Pommet** sm. غُرْبٌ .

**Pommetals**, e adj. خُرَيْمِيٌّ ، مِنْ الْغُرْبِ .

**Pompage** sm. مَصْلٌ بِالْكَذَّانِ [ أو بِالْخُفَّانِ ] .

**Ponce** sf. كَذَّانٌ ، خُفَّانٌ ، نَسْفَةٌ (حجارةٌ خفيفةٌ تُخَيَّرُ تَوْجِدَ عِنْدَ مَرْمَى الْمَوْجِ) .

**Ponceau** sm. فَنَاءٌ مَقْبُوءَةٌ .  
— جُسَيْرٌ ، جُسَيْرٌ صَنِيرٌ ، قَنْطَرَةٌ .

**Ponceau** sm. (Bot.) خَشْخَاشٌ ، شَفَاقِي الثَّمَانِ .

Couleur — ، adj. inv. أَحْمَرٌ وَرْدِيٌّ .

**Poncer** vt. مَصَلَّ بِالْخُفَّانِ .

— un dessin كَتَرَ رَسْمًا [ بواحدة مَسْحُوقٌ مَلُونٌ ] .

— une toile دَمَعَ قُمَاشًا .

**Ponceux**, euse adj. خُفَّانِيٌّ ، كَذَّانِيٌّ .  
— euse, sf. مَصْلَةٌ (آلةٌ مَصَلَّةٌ) .

**Poncho** sm. بُونشُو (مِعْطَفٌ فِي أَمْرِيكَا الْجَنُوبِيَّةِ مَصْنُوعٌ مِنْ غِطَاءٍ مَقْرُوبِ الْوَسَطِ لِإِخْرَاجِ الرَّأْسِ مِنْهُ) .

**Poncif** sm. رَسْمٌ مَقْبُوبٌ (رَسْمٌ مَقْرُوبٌ قُبُوبًا عَدِيدَةً يَرْتَضِ بِمَسْحُوقٍ مَلُونٍ لِيُنْقَلَ عَلَى وَرَقَةٍ أُخْرَى) .

Il n'écrit que des — s لا يَكْتُبُ إِلَّا الْمُبْتَدَلِ الثَّانِيَةَ .

**Ponction** sf. بَضْعٌ ، بَزَلٌ ، بَطْ (إِدْخَالٌ بَزَالٍ أَوْ مِشْرَطٍ فِي الْجِسْمِ لِإِخْرَاجِ الْقَبِيحِ أَوْ سِوَاهِ) .

— امتِزَازٌ ، سَحْبُ الْمَالِ . (fig.)

**Ponctionner** vt. بَضَعَ ، بَزَلَ ، بَطَّ .

**Punctualité** sf. دَقَّةٌ ، انْتِظَامٌ .  
— dans les paiements مُوَاطَئَةٌ عَلَى السَّادِ .

**Punctuation** sf. تَرْقِيمٌ (وَضْعُ عِلَامَاتٍ الْوَقْفِ) .

Signes de — علاماتُ الْوَقْفِ فِي الْجُمْلَةِ (كَالْنُقْطَةِ أَوْ الْفَاعِلَةِ وَالْأَمْلَةِ ...) .

— تسجيلُ لَحَظَاتِ الْوَقْفِ . (Mus.)

**Ponctué**, e adj. مُرَقَّمٌ .  
Ligne — سَطْرٌ مُوَلَّفٌ مِنْ سِلْبَةٍ نَقَاطَ — c .

Plumage — رِيشٌ مُرَقَّطٌ .

**Ponctuel**, le adj. دَقِيقٌ ، مُنْتَظِمٌ .  
Être — à ses rendez-vous هُوَ آمِنٌ لِمَوَاعِيدِهِ .

**Ponctuellement** adv. بِلِقَّةٍ ، بِانْتِظَامٍ ، فِي الْمَوْعِدِ الْمُحَدَّدِ .

**Ponctuer** vt. رَقَّمَ (وَضَعَ عِلَامَاتِ الْوَقْفِ) .  
— chaque mot d'un geste أَكَّدَ بِكُلِّ كَلِمَةٍ بِإِشَارَةٍ مِنْهُ .

— تسجيلُ لَحَظَاتِ الرَّاحَةِ . (Mus.)

**Pondaison** sf. بَيْضٌ .  
— تَطَرُّيقٌ (زَمَنُ بَيْضِ الطَّيْرِ) .

**Pondérable** adj. يُوْزَنُ ، قَابِلُ الْوِزْنِ .

**Pondérale**, aux adj. وَزْنِيٌّ ، مُخْتَصٌّ بِالْوِزْنِ .

**Pondérateur**, trice adj. مُوَازِنٌ ، حَافِظُ التَّوَازُنِ .

**Pondération** sf. مُوَازَنَةٌ (تَوَازُنٌ) (Mécan.) قُوَى مُتَعَاكِسَةٌ .

— des pouvoirs تَوَازُنُ السُّلْطَاتِ .

Agir avec — تَصَرَّفَ بِإِتْرَافٍ ، بِتَعَقُّلٍ .

Faire preuve de — أَعْطَى بُرْهَانًا عَلَى الْإِثْبَاتِ وَالْحِكْمَةِ .

**Pondéré**, e adj. مُتَوَزِنٌ ، رَازِنٌ .

**Pondérer** vt. وَازَنَ . أَحْدَثَ التَّوَازُنَ .

Se — تَعَقَّلَ .

**Pondéreux**, euse adj. بِيْضَاءٌ وَازِنَةٌ (بِضَاعَةٌ تَتَوَزَنُ — sm. pl. أَكْثَرُ مِنْ طَرْنٍ بِالْمَرِّ الْمَكْتَبِ) .

**Pondeur**, euse adj. بِيْضَاءٌ ، بِيْضَاءٌ .  
Un véritable — de romans (fig.) مُنْتَجِعٌ كَثِيرٌ لِلرَّوَايَاتِ .

**Pondoir** sm. مَبْيَاسٌ (خُمْ يَبْيَاسُ) .

**Pondre** vt. بَاسَ . وَضَعَ الْبَيْضَ .

— أَنْجَحَ . (fig.)

**Poney et Ponet** sm. جِدْمَةٌ (وَسَفٌ لِلْخَيُْولِ الصَّغِيرَةِ الْقَدْ خَفِيضَةِ الْوِزْنِ) .

**Pongé** sm. تَفْتًا (نَسِجٌ حَرِيرِيٌّ خَفِيفٌ) .

**Pongiste** s. لَاعِبُ كُرَّةِ الْعَالُولَةِ .

**Pont** sm. جِسْرٌ ، قَنْطَرَةٌ .

— abri سَطْحٌ مَلْتَجَا .

— adrien جِسْرٌ جَوْتِيٌّ (نَقْلٌ جَوْتِيٌّ فَوْقَ مَنَاطِقَةٍ تَسْجِلُ فِيهَا الْمَوَاصِلَاتِ الْبَرِّيَّةَ وَالْبَحْرِيَّةَ) .

— bascule جِسْرٌ قَبَّانٌ .

— dormant مَقْبَرٌ : جِسْرٌ قَوَارِبَ (جِسْرٌ مَصْنُوعٌ مِنْ سَفُنٍ مُشْرَابَةِ وَمُطْعَمَةٍ بِالْوُجُوحِ صَخْمَةٍ) .

— élévateur رَافِعَةٌ (آلةٌ تَسْمَحُ بِتَسْجِيمِ السَّيَّارَاتِ عَلَى مُسْتَوَى الْإِنْسَانِ) .

— roulant جِسْرٌ نَقَّالٌ (أَدَاةٌ لِنَقْلِ الْبَضَائِعِ الثَقِيلَةِ دَاخِلَ مَصْنَعٍ أَوْ وَرَثَةٍ) .

— suspendu جِسْرٌ مَعْلَقٌ (جِسْرٌ بِلا دَعَائِمٍ) .

— tournant جِسْرٌ قَوَارِبَ .

— d'envol سَطْحُ الْإِقْلَاعِ (إِقْلَاعٌ الْعَالِمَاتِ عَنْ سَفِينَةٍ) .

— volant زَوْرَقٌ عُبُورٌ .

— s et chaussées دَائِرَةُ الطَّرِيقِ وَالْجُسُورِ [ فِي وَزَارَةِ الْأَشْغَالِ ] .

— arrière جِسْرٌ خَلْفِيٌّ .

Tête de — رَأْسُ جِسْرٍ (نُقْطَةُ تَحْتِلِهَا عَنَاصِرُ عَسْكَرِيَّةٌ فِي مَنَاطِقٍ يَشْرَفُ عَلَيْهَا الْعَدُوُّ) .

— de Wheatstone مقياس المقاومة الكهربائية.

— سطح سفينة [أو ظهرها].

— تمرين الجسر (بهلوانية) (Sports).  
هي عبارة عن تقويس الجسم إلى خلف والارتكاز على اليدين والقدمين.

— فاصل انتقال (Mus.).

— تقويس أوزان القبع [على سبيل الفس].

Laisser passer l'eau sous les — s  
لا يهتَم بما لا يعنيه.

Faire le — à qqn. أتاح له النجاح.

Servir de — كان وسيلة للإنفعال  
[أو الترفي].

— d'or جسر ذهبي (خطوة كبيرة أو تعويض كبير).

Le — aux ânes جسر الحمار (القعبة)  
الخامسة من سلسلة إقليس القائلة بأنه إذا كان للثلاث ضلعان متساويان فإن الزاويتين المقابلتين لهذين الضلعين تكونان متساويتين (• صوبة لا تتوقف إلا الجاهل).

Couper dans le — (fig.) خدع وانخدع.

Couper les — s avec qqn. قطع علاقاته به.

Couper les — s وسائل العودة إلى خلف.

Faire le — كَفَّ عن العمل [في يوم يقع بين يومي عطلة].

Il passera de l'eau sous le — avant  
que ça se fasse سيمضي وقت طويل قبل أن يتم الأمر.

Pontage sm. تجسير (بناء الجسور أو سطوح السفينة).

Ponte sm. بَيْض.

— تطريق (زمن بيض الطير).

— abondante كَمِيَّة بيض وافرة.

Ponte sm. متحدتي الصنوق (في القمار، من يلعب ضد صاحب الصنوق).

— شخصية مهمة (انسان يقوم (fig.) بلور كبير في ميدان نشاطه).

Ponté, e adj. مُجَسَّر (نور جسر أو عدة جسور).

Pontée sf. (Mar.) جَسِيرَة • شحنة السفينة المربوطة على جسرها.

Ponter vi. تحدتي الصنوق (في القمار).

Ponter vt. جَسَّر (بني جسر السفينة).

Pontet sm. حَاشِيَة الزناد (نصف دائرة من فولاذ تحمي زناد البندقية).

Pontier sm. رَقَاع (عامل آلة الرقع).

Pontife sm. حَبِير الحَبِير الأعظم البابا. — Le souverain متغور، مُتَجَبَّح (fig.).

Pontifical, e, aux adj. حَبِيرِي مقر الحَبِير الأعظم.

Siege — كتاب الطقوس الحَبِيرِي.

— sm. حَبِيرِي باباوية، مرتبة البابا.

— مدَّة الباباوية (مدَّة جلوس البابا).

Pontifier vi. قدَّس [بصفته حَبِيرًا].

— تجمع، تكلم باغترار (fam.).

Pontil sm. لَاحِيَة • كتلة زجاج نصف منوبة تستعمل للحصن عشرين زجاجيين).

Pont-l'évêque sm. جَبْن أصفر.

Pont-levis sm. جَسَر متحرك.

Ponton sm. زورق التجسير.

— رمث، طوف، جسر عائيم.

Pontonnier sm. مَجَسَّر (جندى التجسير).

— (Techn.) v. Pontier.

Pontuseau sm. مِسْطَرَة الأسلاك (قصب معدني يعبُر الأسلاك النحاسية في قالب صنع الورق).

— دَمْعَة الأسلاك (آثار الأسلاك المدنية في الورق).

Pool sm. تَجَمُّع المُتَجَبِّح (نقابة المتجبن للقضاء على المنافسة).

— جَمْعِيَّة السَّوق المُشْتَرَكَة (هيئة عالمية لتنظيم سوق مشتركة بين الدول المنتجة اليها).

Pop'art sm. فن شعبي (نزعة فنية أمريكية الأصل تصوِّر بيئة الحضارة المعاصرة بواسطة تجميع الأشياء اليومية ومُتَجَبَّبات الصور الإعلانية الخ...).

Pop-corn sm. فُشار (حب الذرة يسوى حتى يتفتق).

Pope sm. كاهن أرثوذكسي [لدى الروس والصرب أو البطار].

Popeline sf. بوبلين (خز، نسج من حرير وصوف).

Poplité, e adj. إنفسي، مأبضي.

Popote sf. (fam.) مطبخ.

Faire la — طَبَخَ.

— منظم الضباط.

— صَبَق الأفكار. سَطَحِي، تافه. —, adj.

Populace sf. سوق، دُخَّان، رَعاع.

Populacier, ère adj. سوقي، رعاعي.



Populage sm. (Bot.) ضرغوس، آذريون الماء.

Populaire adj. شعبي (خاص بالشعب).

Ministre — وزير ذو شعبية.

Front — جبهة شعبية (جهة سياسية تضم أحزاب اليسار).

Démocratie — ديمقراطية شعبية (نظام سياسي للدولة التي يحكمها الحزب الشيوعي).

Les traditions — العتاليد الشعبية، القوكلور.

— رائج، شائع بين الناس.

— sm. عامة الناس، الشعب.

Populairement adv. شعبيًا، على طريقة الشعب.

Populariser vt. إشاع في الشعب، نشر، عمم.

— شهَّر، جلب الشهرة ل...

Popularité sf. شعبية (ظهور لدى الشعب).

— شهرة، مجد.

Population sf. سُكَّان.

La — active العمال.

La — scolaire الطلاب.

Les — s laborieuses الشغيلة.

Populêum sm. حَوَرِي (نوع من الرَّمَم المُلْتَمِش الذي تدخل في تركيبه براعم الحور).

Populeux, euse adj. آمِل بالسُّكَّان، مَزْدَحِيم.

**Populisme sm.** شعبيّة (نظرية الروائيين الشعبيين الذين يصورون بواقعية حياة عامة الشعب).

**Populiste s. et adj.** شعبيّ (أحد أتباع النظرية الشعبية، راجع المادة السابقة).

**Populo sm.** رُباع، دُعماء.  
— جُنع كبير، حُفند.

**Poquer vi.** استرخ الكُرّة (رمى الكُرّة في الهواء بحيث ترسخ حيث نهبط).

**Poquet sm.** حُفرة البلور.

**Porc sm.** خنزير • لحم الخنزير.  
— (fig.) إنسان قذر.

— (fig.) إنسان داعر، قُظ.  
Valise en — مَحْفظة من جلده الخنزيري.

**Porcelaine sf.** صينيّ، خزف صينيّ.  
— إناء خزفيّ.

— مسقّلة، ودّعة. (Zool.)

**Porcelainier, ère adj.** صينيّ، خزفيّ.  
— sm. خَزَاف (صانع الآنية العينية أو بائعها).

**Porcelet sm.** خِنزَوْص (صغير الخنزير).



**Porc-épic sm.** (Zool.) شَبيهم (جنس حيوانات لبونة قاضية).

**Porchaison sf.** تَحَنُّز (فصل سمن الخنزير البري).

**Porche sm.** كُنّة (سقيفة أو رواق مُفرد أمام مدخل بيت أو معبد).  
— رواق، دُهيلز • صِوان.

**Porcher, ère s.** راعي الخنازير.

**Porcherie sf.** خنزيرة (زريبة خنازير).  
— (fig.) مكان شديد القذارة.

**Porcin, e adj.** خنزيريّ.  
— s. sm. pl. (Zool.) جنس الخنازير.

**Pore sm.** سَم (ج. سَمَم).  
Par tous les — s (fig.) من مكانه كُلّه.

**Porcux, euse adj.** مَساميّ، ذو مَسَم.  
— تنفيذ (تفد إليه السوائل).

**Porion sm.** مُدير عمّال [مَناجم الفحم الحجريّ أو آبار البترول].

**Pornographe adj. et s.** [كاتب] خَلاعيّ.

**Pornographie sf.** خَلاعية، إباحية [في الأدب والفنّ].

**Pornographique adj.** خَلاعيّ، إباحيّ [في الأدب والفنّ].

**Poronité sf.** مَساميةّ.

**Porphyre sm.** حَجَر السَّمّاق، رُخام سَمّاقيّ.  
— مِدَقّة [من رُخام].

**Porphyrique adj.** سَمّاقيّ.

**Porphyrogénète s. et adj.** بورفيريّ (أمير أو اميرة متولّودان في حُكُوم والدعما).

**Porphyroïde adj.** سَمّاقانيّ (شبيه بالحجر السَمّاقيّ).

**Porque sf.** دُعامة (لوح لتدعيم هيكل سفينة).

**Porracé, e ou Poracé, e adj.** أخضر كُرّافيّ.

**Porreau sm. v. Poireau.** اسطوخدوس.

**Porrection sf.** اسطوخدوس \* (حركة يقدّم فيها أسفد شيئاً طقوسياً داعياً إلى تسبّح).

**Porridge sm.** حَماء الشّعير.

**Port sm.** مَرُفأ، ميناء، مَرُزّيّ.  
— مَطار.

— artificiel مَرُفأ اصطناعيّ مَوْقَت [لنقل المذات والجُود].

— autonome مَرُفأ مُستقلّ (يديره مُستقلو المُستفيدين منه).

— franc مَنطقة حُرّة (مَرُفأ لا تُضَرَف عليه الجمارك).

— s et phares مَطلعة الموائى والمناظر.

**Habiter un — de mer** سَكَن في مَدِينَة مَرُفأ.  
تَقوم قُرُوب مَرُفأ.

— مَلجأ، مُستراح. (fig.)

**Arriver au —** بَلَغ مَدَف.

**Arriver à bon —** بَلَغ غايته [بلا حادث].

**Toucher le —** هُوَ على وَشَك النّجاح.

**Faire naufrage au —** أَخفق اذْ كادَ يَنْجَح.

**Port sm.** حَمَل.

**Permis de — d'armes** رُخْصَة حَمَلِ السّلاح.

— ارْتِداء، لَبس.

— en lourd (Mar.) حَمولة قُصوى [لَسفينة].  
— أَجْرة شَحْن بِضَاعَة.

— dû كِرَاء مُستحقّ.

— payé كِرَاء مَدْفُوع.

— de voix اتّصال الصّوت من نَغْمة إلى أُخرى.

**Un — noble et majestueux** مَينَة رَفيعة ومَهيبة.

— d'un arbre مَظْهَر شَجْرة.

**Portable adj.** يُحْمَل، سَهْل الحَمَل.

**Dette —** دَين حَمَليّ (دين واجب الدّفع في مَوطِن الدّائِن).

**Habit —** ثَوْب يَلْبَس.

**Portage sm.** حَمَل • نَقْل.

نَقْل المراكِب [أو السّلع] بَرّاً [من — نَهر إلى أُخر].

نَقْل على الظّهر [في بَعض البُلدان].

مَحَكّ (مكان تَحَكّ فيه (Mar.) قطعة قطعة أُخرى).

**Portail sm. (Constr.)** بَوّابَة، غَلَق • مَدخَل مُغْم.

**Portance sf.** احتمال، تَماسُك (قوة الدّفع الديناميّة الجويّة التي تجمل الطّائرة تَماسُك في الهواء).

**Portant, e adj.** حَامِل • نَاقِل.

**Discussion — sur** مُناقَشة مُنَحَصَة على.

**Il est bien —, mal —** هو في صِحّة، في صِحّة سَيِّئَة.

**Tirer à bout —** أَطْلَق النّار عن قُرُوب.

حَامِلَة (مقبض من معدن لصندوق أو مَحْفظة • دُعامة لتركيز سِجُوف الرّزينة أو جهاز الاتّارة في مسرح).

— قَائِمة واجِهة.

— دَاعِمة (لوحة مَطلَبة تدعّم (Mar.) مَقاديف السّفينة).

**Portatif, ive adj.** خَفِيف، سَهْل الحَمَل.

نَقَال، يُنْقَل، سَهْل النّقْل، مُنْقَل.

**Porte sf.** باب، بَوّابَة.

— مُنْفَذ، مُنْقَعَة.

— رَتِج.

— cochére اسْتَلْجَم.

Ouvrir les — s à l'ennemi المَعْلُوم على حُمودنا.

L'ennemi est à nos — مَدخَل.

(fig.) طَرَد.

Mettre à la —

Refuser sa — منع أحداً من دخول بيته.  
De — en —, loc. adv. من بيتٍ لبيت.  
Ils habitent — à — يسكنون في بيتين.  
Recevoir qqn. entre deux — استقباله  
بسرعة، من غير أن يدخله.  
Gagner, prendre la — ذهب، خرج.  
Entrer, passer par la grande — وصل  
مباشرة إلى أعلى مقام.  
Entrer par la petite — بدأ حياته  
بعمل صغير.  
Se réserver une — de sortie احتفظ  
لنفسه بمخرج.  
Mettre la clef sous la — ذهب خفيةً —  
تركه مجالاً لـ...  
Enfoncer une — ouverte حصل  
الحاصل، جهد لإثبات شيء.  
Frapper à la bonne, mauvaise —  
اتجه إلى المكان الحسن، أو السيئ.  
Toutes les — s lui sont ouvertes  
يحتل بالاعتبار في كل مكان.  
Régime de la — ouverte نظام الباب  
المفتوح (نظام يلغي الحواجز  
الجمركية).  
Agir à — ouverte عمل جهراً.  
Agir à — close عمل بالخفاء.  
La —, la Sublime —, la — ottomane  
الباب العالي (حكومة السلاطين الأتراك).  
Être aux — s de la mort أشرف  
على الموت.  
Écouter aux — s استرق السمع.  
Ouvrir la — aux abus فتح سيلاً  
للتجاوزات.  
Arriver à — s ouvrantes وصل عند  
فتح الأبواب.  
Les — s de l'Enfer أبواب الجحيم.  
— dérobée باب خفي.  
— feinte, fausse خادعة.  
Condamner une — — سد باباً.  
Partir en claquant les — s ذهب  
مغضطاً.

بؤيب (في لعبة التزلج، مسافة بين  
وتبين يجب أن يمر المترج بها).  
Veine — (Anat.) عروق الكبد،  
وريد الباب.  
Pas de — شهرة المخل (خلو رجل).  
Porté, e adj. مبال، نزاع لـ...  
Être — sur la bouche هو نهم.  
Porte-aéronefs sm. inv. حاملة طائرات.  
Porte-à-faux sm. انحراف، ميل.  
Mur en — جدار مائل، منحرف.  
J'étais en — (fig.) كنت مرتبكاً  
[أو في حالة خطيرة].  
— du chéais بارز القاعدة.  
Porte-affiche ou Porte-affiches sf.  
لوحة الإعلانات.  
Porte-aiguille sm. (Chir.) مشبر،  
حامل الإبرة.  
— ملقط الخراط.  
Porte-aiguilles sm. علبة الإبر.  
Porte-allumettes sm. علبة الثقاب.  
Porte-amarre sm. فاذاة الحبل.  
Porte-amorce sm. (Milit.) حاملة الشحنة.  
Porte-à-porte sm. بيتع الباب (بيتع  
السلع مباشرة في البيوت).  
Porte-avions sm. حاملة طائرات.  
Porte-bagages sm. حاملة الأمتعة [في  
سيارة أو مركبة].  
Porte-balounette sm. حاملة الحزيرة.  
Porte-balais sm. (Tech.) مشد المسافر  
[في آلة كهربائية].  
Porte-bannière sm. حامل الراية.  
Porte-bât sm. دابة الأحمال.  
Porte-billets sm. محفظة الأوراق النقدية.  
Porte-bonheur sm. حُرز، عوذة، تيمية.  
— قال - سعد.  
— سوار متفيل.  
Porte-bouquet sm. زهرية (إناء صغير  
للزهور).  
Porte-bouteilles sm. قفص الزجاجات.  
— شبكة تقطير الزجاجات.  
Porte-brancard sm. حزام المتحمل.  
Porte-carnier sm. حامل حقيبة [الحياء].  
Porte-cartes sm. محفظة بطاقات [أو صور  
أوراق الهوية].

علبة الخراط الجغرافية.  
Porte-chapeaux sm. مشجب القبعات.  
Porte-cigares sm. علبة سيجار.  
Porte-cigarettes sm. علبة السجائر.  
Porte-clefs ou Porte-clés sm. حامل  
مفاتيح السجور.  
— حاملة مفاتيح، حلقه مفاتيح،  
علبة مفاتيح.  
Porte-copie sm. حامل النص (مستند  
لنص يتراد نسخه أو ضربه على الآلة الكاتبة).  
Porte-couteau sm. مستند السكاكين.  
Porte-crayon sm. حامل أقلام (انبوب  
معنى يوضع فيه قلم الرصاص).  
Porte-croix sm. حامل الصليب [في  
الحفلات الكنسية].  
Porte-crosse sm. حامل عصا الأسقف.  
— مستند حذبة البنتفة.  
Porte-documents sm. محفظة وثائق.  
Porte-drapeau sm. حامل العلم [أو  
الأواء أو الراية].  
— قائد نبط [لتحركة أو جماعة] (fig.).  
Portée sf. بطن، حمل، نتاج (ما تضمنه  
الأنثى من أولاد مرة واحدة).  
— مدة الحمل.  
— حمولة سفين [بالأطنان الوزنية].  
— حمولة قسوى [في السفن].  
— en lourd فرجة (مسافة بين مرتكزات (Constr.)  
بناء لا تسند إلا بعض أجزائه).  
— مدوّج موسيقي (Mus.).  
— مدى، مرمى (المسافة التي يطيقها  
شيء ما).  
À — de fusil على مرمى بندقيّة.  
À — de voix على مدى الصوت.  
— متناول (ما هو في الاستطاعة  
والإمكان، ما تطوله اليد).  
Ce bonheur a été mis hors de ma —  
لم تكن هذه السعادة قريبة المأخذ.  
بالشبه الي.  
Une chose à — شيء مبسور.  
Spectacle à la — de toutes les  
bourses حفلة ذات أجره رخيصة.  
Être à — de استطاع، تمكن.  
— طاقة الإدراك، مستوى الفهم.

Cela est hors de sa — هذا يتجاوز  
إفراجه .

Science à la — des enfants علم في  
مستوى الأطفال .

— قوة ، قبة ، أمية .

Ce raisonnement a une grande —  
لهذه الحجّة وزنٌ كبير .

Quelle est la — de cette histoire ?  
ما ستفنى هذه القصة ؟

— d'arbre (Méta.) طرف الجذع .

— de palier de butée حاملة ضمام  
المصدّم .

— d'eau كسبة الماء [ التي يدّفعها نبع  
في مدة معينة ] .

Porte-enseigne sm. v. Porte-drapeau .

Porte-épée sm. حاملة ( حاملة  
السيف ) .

Porte-étendard sm. حامل لواء القترسان .  
حاملة الراية ( وعاء جليديّ مربوط  
بسرّج القارص لتثقيت الراية ) .

Porte-étriers sm. رباط الركاب .

Porte-étrivière sm. حاملة الركاب  
( كلٌّ من الحلفتين الحديديتين  
على جانبيّ الركابيّين ) .

Portefaix ou Porte-faix sm. حمال  
عقال .

Porte-fanion sm. حامل لواء قائد .

Porte-fenêtre sm. باب نافذة ( فتحة  
هابطة الى الأرض بحيث تكون  
باباً ونايلة معاً ) .

Porte-feuille sm. محفوظ وحافظة ، حنية .  
وزارة • سيمّات وزير .

— أوراق تجارية [ او مستندات مالية ] .

Il a un — bien garni هو غنيّ .

Avoir un roman en — لديه رواية  
مخطوطة .

Faire un lit en — رتب سريراً ببطاء  
من إحدى جهتيّ السرير  
[ بدلاً من الاثنتين ] .

Porte-fort sm. (Dr.) ضامن موافقة التبرّ .

Porte-glaive sm. حامل سيف .

— سكة السيف ( نوع من (Pois)  
سلك الزينة ) .

Porte-grefte sm. (Bot.) مُطعم ( الأصل  
الذي يركّب فيه الطعم او الذي  
يغترس في الأرض ) .

Porte-hauban sm. (Mar.) رتفرف  
كبول الصاري .

Porte-hélicoptères sm. حاملة طائرات  
المليكوتر .

Porte-jarretelles sm. حاملة رباط  
الجوارب .

Porte-jupe sm. مشجب التنورة .

Porte-lame sm. حاملة النصل [ في  
محضلة او ميخنة ] .

Porte-malheur sm. نحس ( شيء او  
شخص متسوّم ) .

Portemanteau sm. حامل معطف الملك  
[ او أية شخصية رفيعة ] .

— مشجب وشباب .

Épaules en — (fam.) كتيفان مربّتان .  
زافيرة [ لرفع زورق الى (Mar.)  
حافة باخرة ] .

Portement sm. ( — de Croix ) حمل  
الصليب ( مشهد في لوحة او تمثال  
يحمل المسيح حاملاً عليه ) .

Porte-menu sm. حاملة لائحة الطعام .

Porte-mine ou Portemine sm. مداد  
رصاصي ( أنبوب يحمل رصاص  
قلم ويستعمل في الكتابة ) .

Porte-monnaie sm. جيزدان ، كيس نقود .  
استنجد .

Faire appel au — de qqn. يستنجد  
بكرّمه .

Il a le — bien garni هو غنيّ .

Porte-montre sm. علبة ساعة  
حاملة ساعة ( وسادة صغيرة تعلق  
عليها ساعة على الجدار ) .

Porte-mors ou Portemors sm. حامل  
الشكبة ( جزء اللجام يمسك الشكبة ) .

Porte-objet sm. لوحة المجهز  
( صفيحة يوضع عليها الشيء  
الذي يراد فحصه بالمجهر ) .

Porte-outil sm. (Techn.) ماسكة التعلّة .

Porte-papier sm. علبة الورق ( علبة  
تعلق في جدران المراسيخ ويوضع  
فيها الورق الصحي ) .

Porte-parapluies sm. حاملة المظلات .

Porte-parole sm. لسان حال ، ناطق بلسان  
جريدة ناطقة بلسان [ حزب او حكومة ] .

Porte-plume sm. ميقنق قلم  
( مسكة ريشة ) .

Porte-queue sm. v. Machaon .

Porter vt. حمل .

— sa croix حمل عليه ( اي تحمل  
الحسن ) .

Portez ... arme (Milit.) سلاحك  
( أمر لرفع السلاح ) .

— la parole de ... كان لسان حال ...

— un toast شرب نخب أحد .

— احتفل وتحمل .

— la responsabilité des affaires اضطلع  
ببينة الأعمال .

— bien son vin شرب كثيراً من غير  
ان يسكر .

— حملت ، حملت .

— أنتج ، أنتم ، أغل ، أنبت .

— أكّن ، أضر .

Je ne le porte pas dans mon cœur  
لا أحبه .

— ليس ، ارتدى ، وضع .

— les armes, la couronne, la robe,  
la livrée, la soutane, le froc كان  
جندياً ، عاملاً ، قاضياً ، خادماً ،  
كاهناً ، راهباً ...

— la barbe اتحنى .

— نقل • أقلّ .

— وجّه ، قاد .

Ne savoir où — ses pas لا يعرف  
أين يذهب .

— la main sur qqn. [او ضرب] .

— atteinte à l'honneur de qqn. مسّ  
شرفه .

— témoignage de ce que l'on a vu  
شهادة ما رأى .

— plainte contre qqn. قدّم شكوى  
ضده .

— à l'écran, à la scène أخرج في  
السينما ، في المسرح .

— قيد ، سجل .

— en recettes أضاف الى الإيرادات .

Le chèque porte l'endos suivant :  
أثبت على الشيك التظهير التالي :

- à . أوصل . أبلغ . رفع .  
 — qqn. au pouvoir . بَوَّاهُ السُّلْطَةِ .  
 — qqn. aux nues . أطرأه كثيراً .  
 — ses vues bien haut . كان رفيع المقام .  
 — . أعطى ، منح .  
 — amitié . صحبة صداقة .  
 — envie . حسد .  
 — secours à qqn. . أنجده .  
 — malheur . سبب سلبية .  
 La nuit porte conseil . الليل يجلب النصيحة .  
 — à qqc. . دفع ، حث على .  
 Tout porte à croire que c'est faux . كل شيء يدعو للاعتقاد بأن هذا خطأ .  
 Être porté à . يحيل ، ينزع إلى ...  
 Être porté sur la chose (fam.) . هو موله بملاحظات الحب .  
 Porter sur ... قام على ...  
 Tout l'édifice porte sur ces colonnes . البناء كله يعتمد على هذه الأعمدة .  
 Cela me porte sur les nerfs (fam.) . هذا يغيظني .  
 Il tomba, sa tête porta sur une chaise . سقط فأصطلم رأسه بكرسي .  
 Ces jugements portent beaucoup plus sur la forme que sur le fond . هذه الأحكام تتناول الشكل أكثر من الموضوع .  
 — à faux . لا يقوم على أسس صلبة .  
 — كان [ المفعول ] بعيد المزمن . ( Milit. )  
 Le coup a porté juste . بلغت القربة الهدف .  
 Une voix qui porte . صوت بعيد الصدى .  
 Ces mots portent (fig.) . لهذه الكلمات تأثيرها .  
 Vos observations ont porté . أعيدت ملاحظاتك بعين الاعتبار .  
 Se — ( Se — bien, mal ) . كان في صيغة جليدة . سبته .  
 Se — . يحتمل ، يوضع .  
 Se — . يلبس ، يرتدى .  
 Cela ne se porte plus . هذا ثوب لا يطرازه .  
 Il n'est pas bien porté de (fig.) . لا يليق أن ...

- Se — . اتجه . مضى إلى ...  
 Se — . استسلم ، انخرط في .  
 Se — candidat . رشح نفسه .  
 Se — garant . ضامن ، كفيل .  
 Se — partie civile . ادعى مدنياً .  
 Porter sm. . بورتير ( جعبة انكليزية تلبه ) .  
 Porte-savon sm. . وعاء الصابون .  
 Porte-serviettes sm. . حاملة المناشف .  
 Porteur, euse s. et adj. . ساعي بريد .  
 — . رسول ، مبلّغ .  
 — . حتمال ، عقال .  
 — d'eau . سقاء .  
 — . صاحب ، مالك .  
 Billet au — . سند لحاميه .  
 Émettre au — . أصدر سنداً لحاميه .  
 Payable au — . يدفع لحاميه .  
 — . ناقل الجرائيم .  
 Fusée porteuse d'un appareil . صاروخ مزود بجهاز .

Courant —, onde — euse  
 v. Courant et Onde .

Porte-vent sm. . ماسورة هواء [ في آلة الأرض ] .



- Porte-voix sm. . مكبر الصوت ( انبوب ممتدع أو بوق لتضخيم الصوت ) .  
 Portier, ère s. . بواب ، حارس باب .  
 — . حاجب [ يت خاص ] .  
 — . حارس مقبلة .  
 Portière sf. . سيجنة ( شتر يرفع على باب ) .  
 — . بوابة مركبة .  
 — ( Mar. ) . طوف ، عامة .  
 Portière adj. et sf. . حمول ( أنثى الحيوان في سن الحمل ) .  
 Portillon sm. . بواب ، باب صغير .  
 Ça se bouscule au — (fig.) . يتكلم ، يعجز عن التعبير .  
 Portion sm. . حصّة ، نصيب .  
 — . قطعة ، قسم . جزء من كل .  
 — de viande . جريبة اللحم .  
 — congrue . راتب لا يقوم بالأود .

- disponible . نصيب يجوز التصرف به .  
 — virile . نصيب الذكور في الميراث .  
 Portionnaire s. et adj. . وارث ( صاحب حصّة أو نصيب في ميراث ) .  
 Portique sm. . رواق ( ستر مكتوف الوجه مسقوف بقعود على أعمدة ) .  
 — d'église . مجاز صحن الكنيسة .  
 La doctrine du —, ou le — . فلسفة الرواقيين ، مذهب زنون .  
 — ( Sports ) . رجّاحة .  
 — . قبان متحرك [ على قضبان حديدية ] .  
 Portland sm. . بورتلاند ( اسمنت يُصنع بإحراق حجر الكلس والمصنوع ) .  
 Porto sm. . بورتو ( خمر مشهورة في البرتغال ) .  
 Portor sm. . بورتور ( رخام أسود مفرق بخطوط ذهبية صفراء ) .  
 Portrait sm. . صورة ، رسم .  
 Se faire tirer le — . استخرج صورة لنفسه .  
 — en pied . صورة كاملة ( صورة تمثل الشخص كله ) .  
 Il est le — de son père . هو شبيه أبيه .  
 — . وجه ، سحنة .  
 — . وصف ، صورة قلبية .  
 Le — . الوصف ( فن أدبي من فنون القرن السابع عشر ) .  
 Jeu du — . لعبة الصورة ( لعبة يجب فيها على اللاعب أن يحزر اسم شخص أو شيء بطرح أسئلة لا يجاب عنها إلا بنعم أو لا ) .  
 Portraitiste s. . رسّام وجوه ( مُصوّر أشخاص تصويراً بدوياً ) .  
 Portraiture vt. . صور [ بالرسم أو الزيت أو النحت ] .  
 — . وصف ، صور بالألفاظ . ( fig. )  
 Port-salut sm. . بورتسالت ( نوع من الجن المصنوع ، باسم صانعه الأول ) .  
 Portuaire adj. . مرفئي ، مينائي ( متعلق بالميناء أو بالرّف ) .  
 Portugais, e adj. . برتغالي ( من بلاد البرتغال ) .  
 Le — sm. . اللغة البرتغالية .  
 Portugaise sf. . برتغالية ( نوع من الصدف يعيش في البرتغال ) .  
 — ( Pop. ) .



**Portulan sm.** دليل السواجل (خريطة بحرية قديمة).

**Portune sm. (Zool.)** عقرب البحار الباردة.

**Posada sm.** بوزادا (فندق إسباني).

**Pose sf.** وضع، نصب، تركيب، مدة، وضعة (هيئة يتخذها النموذج عند تصويره).

تصنع، تكلف، إدهاء. (fig.)

Le faire à la —, loc. fam. فعله بأدعاء.

— (Photo) تعريض للتور.

Temps de — مدة التعريض للتور [الكافية لتكون صورة صالحة].

**Posé, e adj.** جاد، رصين، هادئ.

Voix bien — e, mal — e صوت قادر [أو غير قادر] على إصدار أنغام مستوية.

**Posément adv.** بنمهل، بهيؤ.

**Posémètre sm.** موزعاع \* آلة لقياس وقت الرضعة الضروري لانقطاع صورة فوتوغرافية.

**Poser vt.** وضع، جعل، جعل في ...

Il posa sur moi son regard ألقي نظره علي.

Il a posé son empreinte ici خلف هنا طابعه.

— ركب، مد، نصب.

— les bases أرسى القواعد.

— des mines بث الأنغام.

Je pose quatre et je retiens un أكتب أربعة وأحتفظ بواحد.

— اتخذ، افترض، أقام.

— un principe قرر مبدأ.

Dire cela, c'est poser que أن تقول هذا، فمعناه أن تؤكد.

Ceci posé أما وقد فُرض ذلك، ما دام هذا مقبولاً.

— qqn. منحه أهمية، شهره.

Un habit noir qui pose un homme ثوب أسود يغطي على الرجل طابع الجدل.

— طرح، ألقى.

Cela pose un problème. هذا يثير مسألة.

— une question à qqn. سأله.

Se poser une question تساءل.

Se — sa candidature رشع نفسه.

— نال حظوة \* أثار اهتماماً.

Une beauté comme ça, ça pose مثل هذا الجمال يستوقف النظر.

— ترك، استسلم.

— les armes كَفَّ عن القتال.

— le masque أسقط القناع.

— culotte (Pop.) تغوط.

— un lapin v. Lapin.

— vi. استند، اعتمد.

Sa crainte ne peut — sur rien de certain لا يمكن لخوفه أن يرتكز على شيء يثبتي.

توضع، اتخذ وضعة [للتمودج] — إزاء الرسام [

عرّض فلاناً للتور [لمدة قصيرة]. — تكلف، تصنع (سلك سلوكاً) — مصطنعاً لاجنباب الانتظار.

— pour la galerie تنظر، تنمّج. حاول التفتيه به.

— à qqn. حظ، استقر [الطير أو الطائرة].

Se — اعتبر نفسه، نصب نفسه.

Se — en justicier جعل من نفسه قاضياً.

Se — en victime ادعى أنه ضحية.

Se — (Philo.) نوكد، تثبت.

Se — وضع، جعل.

Se — طرح، ألقى \* مثل.

La seule question qui se pose السؤال الوحيد الذي يستحق أن يثار.

**Poseur, euse s.** واضع، مركب، مُمدّد. مركب الأحجار (بناءً مكلف — برصف الاحجار المحوة).

— باث الأنغام [أو زارها] — de mines — متصنع، مكلف، مدّع.

— ثابت، أكيد، **Positif, ive adj. et sm.** يثبتي \* إيجابي.

— تجريبي، وضعي، اختياري. (Philo) — حالة وصيغة [في فلسفة]

État — اوجت كونت [

On en a parlé mais il n'y a rien de — تحدثوا في ذلك، ولكن ليس ثمة ما هو مؤكد.

Les Anglais n'estiment que la politique — ive, celle des intérêts لا يحترم البريطانيون إلا السياسة العملية، سياسة المصالح.

**Personnes — ives** أشخاص واقعيون.

Le — sm. العقلاني، الطبيعي.

**Idée — ive** فكرة نقدية (تساعد على التقدم).

**Esprit —** فكير بناء.

— صيغة الصفة البسيطة (Gramm.) [تميزاً لها عن صيغة التصليل].

**Phrase — ive** جملة ثابتة.

**Réaction — ive (Méd.)** رد فعل حاصل.

**Examen bactériologique —** فحص ميكروبي إيجابي [يكشف وجود البكتيريا الحقيقية].

**Nombres — s** أعداد ايجابية (أعداد أكبر من الصفر).

**Signe —** علامة الإيجاب (+).

**L'électricité — ive** الكهرباء الموجبة.

**Pôle — (Phys.)** قطب موجب.

**Épreuve — ive (Photo)** صورة موجبة.

**Fluide — (Elect.)** سبيل موجب.

**Position sf.** وضع، حالة وحال.

— موضع، مكان، موقع، محل. — علم الفلك الهندسي.

**Feu de —** ضوء الوضع (ضوء يد) على موضع سفينة أو طائرة).

**Les feux de — d'une automobile** أنوار توقفت سيارة.

**Géométrie de — (Math.)** هندسة لاكتية أو لاميدارية (فرع من الرياضيات يعنى بدراسة موقع الشيء بالنسبة الى الأشياء الاخرى لا بالمسافة أو الحجم).

— مركز، موضع [الجيش] (Milit.) — او المنشآت العسكرية.

— نقطة استراتيجية.

— مواقع دفاعية.

— حرب مواضع [بغلاف] — الحرب المتحركة).

— مرتبى البطارية.

— وضعية وضعة (وضع جسماني).

— موقف، وضع (مجموع الظروف التي يعيد فيها المرء نفسه).

— موقف حرج.

Elle est dans une — intéressante هي حاملة

Il est en — de... هو قادر على... يستطيع، يطيق...

— مركز اجتماعي، وظيفة اجتماعية. — مركز اجتماعي رفيع.

— مشتري، باع acheteur, — vendeur (من اصطلاحات البورصة).

Des — s. فئات، تصرفات (اصطلاح جسر كمي).

— حالة حياض [في مصرف]. — مفهوم [فكري أو فلسفي]، رأي خاص [في مسألة].

On a demandé au directeur de définir sa — طلب إلى المدير أن يحدد وجهة نظره.

Prise de — اتخاذ موقف.

Prendre — اتخاذ.

Rester sur ses — s. وقف على تراجيع. — طرح مسألة [على أنها مقترنة] أو المناقشة.

Positivement adv. على نحو إيجابي، مؤكد.

— تماماً، بدقة، حقاً، واقعياً. — إيجابياً وموجباً [مع الكهراء الموجبة].

Positivisme sm. وضعية (فلسفة) أوغست

كونت التي تقصر عنايتها على الظواهر والوقائع اليجابية، منهلة كل تفكير تجريدي في الأسباب المطلقة. كل

فلسفة تعتمد على معرفة الوقائع وعلى التجربة العلمية، كمنهلة سببر

وستيوارت ميل، وريمان الخ ...).

Positivist sm. et adj. وضعي (ذو علاقة بالفلسفة الوضعية. من أنصار الفلسفة الوضعية).

Positivité sf. (Philo.) وضعية، يقينية. — إيجابية وإيجاب.

Positon sm. (Phys.) بوزيتون (جسيم) ذو شحنة إيجابية تعادل كتلة الإلكترون السلي أو النيجاتون).

Positronium sm. (Phys.) بوزيتونيوم (مركب مؤلف من الكرتون سيلي ومن بوزيتون).

Posologie sf. مبحث مقادير الأدوية.

Possédant, e adj. et s. مالك (من يملك الثروات ورؤوس الاموال).

Possédé, e adj. et s. مملوك ل... مأخوذ ب... مقترن، متصرف.

— متسوس (به من من الشيطان). — حاز، واختر، ملكك.

Posséder vt. وامتلك، قنى، واقتنى.

— تحتج، نعيم ب... حظي، نال حظوة. — عترف، أثنى، أجاد، تصلح من.

Cet acteur possède bien son rôle هنا الممثل يتكس دوره تماماً.

— une femme. مارس معها المثل الجنسي. — خذع، عكّل.

— استولى على، سحر، فتن. — الحسد يتأثير به.

La jalousie le possède سيطر على، هيمن، قهر.

Il possède ses désirs. إنه يكيح شهواته. فاز براحة البال.

— son âme en paix. ملكك نفسه، هيمن على ذاته. — لا يتملك pas de joie. نفسه من فرط الفرح.

Possesseur sm. مالك، حائز، رب، صاحب.

— de bonne foi, — de mauvaise foi واضح اليد حسن النية، واضح اليد سيئ النية.

— متشع ب...، ناعم ب... — des secrets. كاتم الأسرار.

Possessif, ive adj. et sm. (Gramm.) ملكي (دال على الملكية).

Possession sf. حيازة واحتياز، ملك.

— وامتلاك وتملك، وضع يد، اقتناء.

— de bonne, de mauvaise foi. وضع يد بحسن أو سوء نية.

— injuste. حيازة جائرة.

— paisible. حيازة خالية من الشراع.

— précaire. حيازة عابرة أو عارضة.

La — vaut titre. الحيازة تساوي الملكية.

Entrer en — وضع يد، تسلّم.

Envoi en — تصريح بإسلام أموال الحركة.

Prendre — d'une chambre. أقام في غرفة.

— استمتع وتمتع ب...، تعم ب... —

La — d'une femme. ممارسة المثل الجنسي مع امرأة.

— سيطرة على، هيمنة على، قهر، كبح.

Après l'évanouissement, elle reprend — d'elle-même. استردت حواسها.

Il est en pleine — de ses moyens. هو في أحسن حالاته.

— مس [من الشيطان]. — استحواذ (نوع من الهذيان) (Psycho).

— يحس فيه المريض أن شيطاناً يتسلطه.

— صفة الملكية. — أموال، مستطكات، أسلاك.

— [وبخاصة الأراضي]. — أراضي مستعمرة (مستقلة) لبولة أجنبية).

Possessionnel, le adj. (Dr.) حيازي (دال على الحيازة).

Possessore adj. (Dr.) خاص بالحيازة. دعالى اليد [أو الحيازة].

Actions — s. إمكانية، إمكان، استطاعة. شيء ممكن.

Il n'y a que deux — s. هناك حالتان فقط. — قدرة، وسيلة.

Donner à qqn. la — de refuser. ترك له فرصة الرفض.

— s. حلود. — كل.

Chacun paye selon ses — s. يدفع وفق طاقته.

Possible adj. et sm. ممكن، مستطاع، ميسر.

Ce n'est pas — autrement. ليس ثمة وسيلة أخرى.

Je suis heureux autant qu'il est — à. أنني سعيد بقدر ما يسع إنساناً أن يكون سعيداً.

Pour courir le moins de risques — s. لتواجه أقل حد من المخاطر.

— محتمل (جائر الوقوع أو عدم الوقوع).

Il est — que. لعل، ربّما، قد.

C'est un concurrent —. ربّما أصبح منافساً.

Le ministre —. الوزير المتيد.

Un garçon très —. صبي مشغول جداً.

- Faire tout son — pour réussir بَذَلَ كُلَّ طاقته للتَّجَاح .  
 Au —, loc. adv. الى آخر حَدٍّ . كثيراً .  
 Il est gentil au — هو في غاية اللطف .  
 — واقعي (مُحتَمِل الوقوع) .  
 — s. مُسَكِّنات . مُنَحْنَلات .  
**Postage sm.** إِبْرَاد (إرسال الرِّسَال) وتسييرها الى الانحاء .  
**Postal, e, aux adj.** بَرِيدِي (ذو علاقة بالبريد) .  
**Boîte — e** صندوق بريد .  
**Postclassique adj.** مُؤَلَّد (مَنسُوب الى فترة تلي عصرًا كلاسيكيًا) .  
**Postcombustion sf.** احتراق بَعْدِي (احتراق الوقود ، في المقاعات التَّريبيَّة ، بالاكبيجن الموجود في الغازات المُحرَّقة ، خلال الاحتراق العادي ، مما يزيد المردود) .  
**Postcommunism sf.** صلاة ما بَعْدَ التَّناوُل (صلاة يتلوها الكاهن في القداس بعد التناول) .  
**Postcure sf.** فترة النقاهة .  
**Postdate sf.** تاريخ مُؤَخَّر [عن التاريخ الحقيقي] .  
**Postdater vt.** أَعَرَّ التاريخ (جَعَلَ لشيك او سواء تاريخًا متأخرًا عن تاريخ اليوم الذي وقَّعه فيه) .  
**Poste sf.** مُحطَّة خَبَل [لتنقل المُسافرِين والبريد] • مُحطَّة .  
**Courir la —** متقى بِسرعة .  
**—** بريد • دائرة البريد • مُحطَّ البريد .  
**— P.T.T. (Poste, télégraphe, téléphone)** قوالب البريد والتلغراف والهاتف .  
**— restaurant** يُحَفِّظُني شبَّكَ البريد (اصطلاح يلوته المرسل على غلاف الرسالة التي يُفترض ان يأتي المرسل اليه ليطلبها من ادارة البريد) .  
**Poste sm.** مَرَكَز عسكري ، موقع .  
**Avant —** مَرَكَز أمامي .  
**— de commandement (P. C.)** مَرَكَز القيادة .  
**Être, rester à son —** كان حيث يَقضي الواجب .  
**Être solide sm —** هو صامد .  
**—** قَرِين من الجُنود [في مَرَكَز] .  
**— ou — de police** مُحفَر شُرطة .

- مُتَّعِب . وَطِيفَة .  
 — نَوِيَّة (مدة العمل في وظيفة) .  
 — مُحطَّة (مَرَكَز لِمَمل مُعَيَّن) .  
**— d'observation** مَرَمَد .  
**— de contrôle** مَرَقَب .  
**— distributeur** مُحطَّة تَوَزيع .  
**— d'incendie** مَطْفأة .  
**— de pilotage d'un avion** حَجرة طيار .  
**— émetteur** مُحطَّة إرسال (إذاعة) .  
**—** جهاز إشعاع (راديو ، تلفزيون) .  
**—** عَمَلِيَّة حَيَاثِيَّة (في دفتر المُحَاسبات) .  
**—** فَصَل [او قِسم] في مُوازنة .  
**Poster vt.** أَقام ، وَضَعَ ، نَعَب .  
**—** أَبَرَدَ (أرسل البريد) .  
**Se —** كَسَنَ ، اسْتَقَرَّ في ، بَدَأَ .  
**Postérieur, e adj. et sm.** تال ، لاجئ .  
**—** خَلْفِي (يأتي خلف كذا) .  
**— sm. (fam.)** دُبُر (مُؤَخَّرَة الإنسان) .  
**Tomber sur son —** سَقَطَ على حَجيَرته .  
**Postérieurement adv.** بَعْدَ ذاك ، في تاريخ لاحق .  
**Posteriori (A) v. A posteriori .** تَلَوِيَّة ، تَأَخَّر ، تَخَلَّف .  
**Posteriorité sf.** سُلالة ، ذَرِيَّة ، عَقب ، نَسْل .  
**Postérité sf.** الأَجْبال القادمة .  
**La —** عَمِلَ المُستَغْبَل —  
**Travailler pour la —** أَمَرُ يَنْتَقِل —  
**Oeuvre qui pense à la —** المخلود .  
**Postface sf.** مُلْحَن ، ذَيْل [في آخر كتاب] .  
**Posthite sf. (Méd.)** إلتهاب الحُلْفَة .  
**Postglaciaire adj.** [حادث] بَعْدَ المَصر .  
**الجليدي .**  
**Posthume adj.** بَعْدَ الوفاة (مُؤَلَّد بعد وفاة أبيه) .  
**Ouvrage —** كتاب مُطْبُوع بَعْدَ وفاة مُؤَلِّفه .  
**Posthypophyse sf. (Méd.)** فَصٌّ الخُتْمَة الخَلْفِي .  
**Postiche adj. et s.** بَعْدِي (مَصْنُوع ومُضاف الى شيء تام) • يَدِيل زائف .  
**—** مُصْطَنع ، مُستعار ، مُزَيَّف .  
**— sm.** شَر مُستعار .  
**Postier, ère s.** مُستَخدَم البريد .

- Postillon sm.** حوذي [مَرَكَبَة المُسافرِين والبريد] .  
**—** حوذي مُساعد (حوذي يسوق الخيل الأمامية في مَرَكَبَة) .  
**—** رَشاش المُعاب (حين يَقدُر مع الكلام) .  
**Postillonner vi.** رَشَشَ (أرسل رَشاشًا من لُعابه وهو يَنكَلِم) .  
**Postopératoire adj. (Méd.)** بَعْدَ بَعضِي (حادث عَقب العَمَلِيَّة الجراحِيَّة) .  
**Postposer vt. (Gramm.)** أَخَّرَ لَفْظَة [عن أخرى] .  
**Postposition sf. (Gramm.)** تَأخِير لَفْظَة [عن أخرى] .  
**—** لَفْظَة مُؤَخَّرَة .  
**Postromantique adj.** بَعْدَ رومَنِي (فترة تالية لعصر الرومَنِي) .  
**Postcolaire adj.** بَعْدَ مَدْرَسِي (فترة النشاط الذي يلي تَخَرُّج الطالب من المدرسة) .  
**Post-scriptum sm.** حَاشِيَّة [في رسالة مُستَصرَّها P. - S.] .  
**Postsynchronisation sf.** إِضافة الكلام والصوت [في تَبلِجَة الأفلام] .  
**Postsynchroniser vt.** أَضاف الكلام والصوت [في الأفلام المُتَبلِجَة] .  
**Pestulant, e s.** طالِب خدمة [او وَطِيفَة] .  
**—** مُرِيد وَهَبَنَة .  
**Pestulat sm.** مُصادرة ، مُلْغَة ، قَرَضٌ أَوْكِي (قَصَبَة غير بَهيبيَّة ولا مَبرُوزَة عليها ، ومع ذلك يَسلُم بها كاساس للاستِبدال في المائل النظريَّة والعَمَلِيَّة) .  
**Pestulation sf.** التماس [إلحاح في الطلب ، إشغال] .  
**—** تَمَنُّيل [أمام القضاة] .  
**Pestuler vi.** مَنَل مُرافعا [أمام القضاة] .  
**— vt.** التَمَس (طَلَب وَطِيفَة) .  
**—** صادَر على طَرَحٍ مُبدَأ كَمصادرة او مُلْغَة) .  
**Postural, e, aux adj. (Psycho.)** وَضَعِي (مُعلَن بَوَضع الجِسم) .  
**Sensibilité — e ou sens des attitudes** حِسَّ الوُضُعات .  
**Posture sf.** وَضْعَة الجِسم (وَخاصة حين يكون غَير طَبيعي أو غَير لائِق) .

وَضَعَ شَخْصًا . حالته . مَرَكْزُهُ .  
 La chute du gouvernement l'a mis  
 en mauvaise — سقوط الحكومة  
 وضعها في موقف سيئ .  
**Pot sm.** إناء ، وعاء .  
 — أصيص ، يرمكن ، غُصارة ، صُوع  
 ( إناء تُزْرَع فيه النَّبَاتَات والرياحين )  
 — à moutarde حق الحردل .  
 Un petit — à tabac (fig.) رجُلٌ  
 قصير سمين .  
 C'est le — de terre contre le — de  
 fer صِراع غير متكافئ .  
 Découvrir le — aux roses اكتشف  
 سرَّ قضيعة .  
 — au noir منطقة صحاب تكيف  
 [ يَحْشَاهَا الملاحون ] .  
 Payer les — s cassés عَوَّضَ عن  
 الأضرار الحاصلة .  
 Je ne veux pas payer les — cassés  
 لا أريد أن أدفع تكاليف الوضع الفاسد .  
 C'est dans les vieux — s qu'on fait  
 les bonnes soupes للمُسْتَنِينَ [ أو  
 الأشياء القديمة ] قيمة ثمين .  
 Être sourd comme un — هو شديد  
 الصمم .  
 Il a une voix de — cassé له صوت أبعث  
 باع الخمر بالمفرق .  
 Vendre à — باع الخمر بالمفرق .  
 Ils continuent de vider les — s  
 أفرطوا في الشرب .  
 — قيدر [ لطبخ الطعام ] • طعام مُعَدَّ —  
 في قيدر • ميلء وعاء [ أو قيدر ] .  
 En deux coups de cuiller à —  
 بطريقة عيّن .  
 À la fortune du — من غير كلفة  
 ولا احتيال .  
 Tourner autour du — سعى إلى  
 منفعته بشكل موارب .  
 — de chambre ميوّلة .  
 Prendre un — تناول شيئاً من طعام  
 أو شراب .  
 Cela fait bouillir le — هذا ما يربّح —  
 عاش في تقشير .  
 Faire petit — أسطوانة الانفلات .  
 — d'échappement صوت ،  
 — d'échappement (fig.) خافيت الصوت .

رهان ( المبلغ المرأض به في القمار ) .  
 — مؤخّرة ، عجيزة . (Pop.)  
 Se manier le — أَسْرَعَ .  
 Avoir du — هو محتلوّظ .  
 Manque de — ! من سوء الحظ !  
**Potable adj.** شروب ( ماء صالح للشرب ) .  
 Vin — وإن لم تكن مُنْتَازة [ .  
 مقبول . (fam.)  
 Roman — رواية متوسّطة الجودة .  
**Potabilité sf.** شروبيّة ، قابليّة الاشراب .  
**Potache sm. (fam.)** طالب ثانوي .  
**Potage sm.** ثريدة ( حساء مُرَكَّب ) .  
 — بدّه وجبة الطعام .  
 Pour tout — الطعام الوحيد .  
 Pour tout — (fig.) فقط ، لا غير .  
**Potager, ère adj.** بقليّ ( متعلّق بالبقول  
 أو الخضرة ) .  
**Potager sm.** مَيْقَلَة • بستان فاكهة .  
**Potamochère sm. (Zool.)** حَلَوَف ،  
 خنزير النهر .  
**Potamologie sf.** مبحث مجاري الأنهار .  
**Potamot ou Potamogeton sm. (Bot.)**  
 جار النهر ، سيلت الماء ، لسان البحر .  
**Potard sm. (Pop.)** صيدلي .  
**Potasse sf.** بوتاس ، حرّض ، أشتان ، قلني .  
 كلوريد البوتاسيوم [ المُستعمل كساد ] .  
**Potasser sf. (fam.)** دَرَسَ بِنشاط .  
**Potasseur sm.** دَرَّاس ( الدارس بكثرة ونشاط ) .  
**Potassique adj.** بوتاسيّ ( مُحتوّر على  
 بوتاسيوم ) .  
**Potassium sm. (Chim.)** بوتاسيوم ( عنصر  
 فلزي لين ) .  
 Bromure de — مِلْحٌ مُبَلَّر [ يُستعمل  
 في التصوير ] .  
 Cyanure de — سيانوز البوتاس  
 ( سَمٌّ زُحَاف ) .  
**Pot-au-feu sm.** سَلَاة • ( طعام مُرَكَّب  
 من لحم مسلوق وخضّر ) .  
 لحم السَلَاة ( قطعة اللحم الذي  
 يُطَبَخ به السَلَاة ) • قيدر السَلَاة .  
 Une personne — شخص متعلّق بيه .  
**Pot-bouille sf. v. Popote .**

**Pot-de-vin sm.** زَوْدَة ( ما يُعطيه المُشْتَرِي  
 إضافةً لثمن السلعة ) .  
 — بيرطيل . رشوة .  
**Pote sm. (Pop.)** صديق ، رفيق . أمين .  
**Poteau sm.** عمود وعِمَاد ، رُكْن .  
 — وَتِد ، قائمة .  
 — indicateur علامة إرشاد .  
 — عمود الدلالة .  
 — frontière إشارة الحدود .  
 — de départ, d'arrivée محلّ  
 الإنطلاق ، محلّ الوصول  
 [ في سياق الخيل ] .  
 Rester au — رَقَصَ الإنطلاق .  
 —, ou — d'exécution عمود الإعلام .  
 Mettre, envoyer au — حكم  
 بالإعدام [ بابلّاق الرصاص ] .  
 Au —! إلى الموت !  
 — صديق ، رفيق أمين .  
**Potée sf.** ميلء إناء • تَكْيَة كبيرة .  
 Éveillé comme une — de souris  
 [ طفيلٌ ] شديد الحركة .  
 — خضريّة • ( وجبة طعام مُكوّنة من  
 لحم الخنزير والبقر مع الخضّر ) .  
 — d'étaim منحوق القصدير .  
 — d'émeri منحوق السّبادج .  
 — سَبَاة • ( مزيج من رمل تُصنع منه  
 قوالب المايك ) .  
**Potelé, e adj.** سمين ، مُسْنَنِي .  
**Potence sf.** مَسْنَبَة • مِشْنَقَة .  
 En — مِشْنَقِي الشّكل .  
 Gibier de — (fig.) شخص رديء ،  
 [ يستحق أن يُسَنَق ] .  
**Potencé, e adj.** مِشْنَقِي ( ما كانت فروعه  
 تنتهي بشكل T ) .  
**Potentat sm.** سَيِّد ، عاهل • طاغيّة .  
 — مُسَنَلِّطِين ( رجُلٌ يتظاهر بقوة  
 التفوّذ والسّلطان ) .  
**Potentialité sf. (Philo)** وجودٌ بالقوّة ،  
 إفتكانيّة ، احتماليّة • كُمُون .  
**Potentiel, le adj. et sm. (Philo)** موجودٌ  
 بالقوّة ، كامن .  
 — مُسَكِّن ، مُحتَمَل ، (Gramm.)  
 قابل [ صيغة فعل الإمكان ] .

طاقة كائنة، طاقة الوضع. Le —  
Le — électrique (قوة دافعة  
الكهربائية مُعَبَّر عنها بالقولنات).

Différence de — entre deux points  
فارق الطاقة الكائنة بين نقطتين.

Le — magnétique الكون المغنطيسي  
(الطاقة الضرورية لتحويل وحدة  
الحقل المغنطيسي من اللانهاية الى  
النقطة المطلوبة).

Le — nucléaire الطاقة النووية  
(الطاقة الكائنة في جُزئي، المتأثرة  
بموضعها في حقل التواء).  
قوة، طاقة [العمل والانجاز]. —

Potentiellement adv. كُموناً، بالقوة.

Potentille sf. (Bot.) عِشبة القوى (نبات  
السُّخُور والأمكنة البور).

Potentiomètre sm. (Élect.) مِفْرَق  
(مقياس فرق الجهد).

— (Élect.) مِلَفّ مَقَاوِمَة [يُستعمل  
كَمُكْمَل للتوتر].

Poterie sf. خِزَافَة (صناعة الخزف)  
• فخار.

Une — خِزَافَة (إناء مُصنوع من  
طين مشوي).

— فاختورة (مُصنَع فخار أو خِزَف).

— أنبوب فخاري [لإسالة المياه].  
— آية قصديرية.

Poterne sf. باب الرّ (باب خفيّ للشّجّة  
في حصن أو قلعة).

Potestatif, ive adj. إِرَادِيّ (مُتعلّق [Dr.]  
بارادة أحد المتعاقبين).

Potiche sf. قَطْرَمِيز صينيّ (إناء فخار  
كبير مُصنَع الصين أو اليابان).

— مُشْرِف (شخص يُمنَح مكرراً [fig.]  
شرفاً، من غير دورٍ عملي).

Potier sm. فَاخُورِيّ أو قِخَارِيّ  
— خِزَفِيّ أو خِزَاف.

Potin sm. ثُرُثُرَة، هَذَر • سَجَة، لَمَط  
Faire des — s sur qqn. اغتابه  
أشاع عنه الأكاذيب.

Potiner vi. ثُرُثِر • اغتاب. أشاع الأكاذيب.

Potinier, ère adj. (fam.) مِهْذَار • مُغْتَاب.

Potion sf. جُرُوع (دواء يوصف على  
جراحات).

Potiron sm. (Bot.) قَرَنَج كَبِير • يَقْطِين  
مُضَلَّع.

Potlatch sm. بُونَلاتش (مهرجان ديني عند  
هُنُود امريكا الحمر • تُتبادل فيه الهدايا).

Potomètre sm. مِخْصَاص • (آلة لقياس  
كمية الماء التي تمتصها نبتة ما).

Potorou sm. (Zool.) v. Kangourou-rat.

Pot-pourri sm. تَبِيلَة • (طعام مُتَبَّل  
من لحم وخضار).

— خَلِيط مُتَآبِر [من الأشياء (fig.)  
الحسوسة والتعصُّص الأدبية].

— سُرِيحَة • (قطعة موسيقى أو غناء مؤلفة  
من أنغام شائعة).

Potron-jaquet ou Potron-minet sm.  
مُنْدَبُزُوع الصُّجُر. (Dés —)

Pott (Mal de —) سَلّ القِغَرَات.



Pou sm. (Ins.) قُتْلَة.

Herbe aux — x v. Pédiculaire.  
هُوْ شَدِيدُ — — — البَشَاعَة.

Chercher le — dans la tête de qqn.  
نَازَعَه، نَاقَرَه بِسَبِّ وبِلَا سَبِّ.

Être fier comme un — هُوْ شَدِيدُ الزُّهْوَ —  
حَسَرَات الحَيَوَانَات [على اختلافها]. —

— de ciel طَائِرَة صُفِيرَة [كانت  
مَعْرُوفَة قَبْل الحرب العالمية الثانية].

Pouacre adj. قَبِيح جِداً • قَذَر • بَحِيل  
أَفْ، تُفْأَ لَكَ!

Pouah! interj. صُغُوق الصُّمَامَة.

Poubelle sf. طَرَحَ بِاخْتِفَار.  
Jeter à la —

Pouce sm. إِبْهَام (أكبر أصابع اليد أو الرجل).  
مِثْلُ — كَفَّ

Mettre les — s عن المُقَاوِمَة.

Manger un morceau sur le — (fam.)  
أَكَل واقِفاً وفي سُرْعَة.

Tourner ses — s, se tourner les — s  
لَبِث لَا يَعمَل شَيْئاً.

Donner le coup de — أَنْجَزَ عَمَلًا.

Il a donné un coup de — à l'histoire  
حَرَفَ الحَقِيقَة بِضَمِّ التَّحْرِيف.

Donner un coup de — à qqn. بَسَّرَ  
لَهُ التَّجَاح.

كَمَى! (صُرْعَة لإيقاظ اللَّعْب). (Interj.)  
بوصة (مِقْيَاس قديم لَطُول يَساوِي —

٢٧ مِلِمِترًا).

Ne pas perdre un — de sa taille  
انْتَصَبَ بِانْتِقَامَة.

Ne pas reculer, bouger, avancer  
ظَلَّ جَامِداً لَا يَتَرَمَّ.

Et le —! (Interj.) وَأَكْثَر!

Pouce-pied ou pousse-pied sm.  
صَخْرِيَّة (صُرْب من الحَيَوَانَات (Zool.)  
القُشْرِيَّة تَعيش على الصُّخُور البَحْرِيَّة).

— مِدْفَع • (قَارِب صَغِير (Mar.)  
مُسَطَّح يُدْفَع بِالْقَدَم إلى الماء).

Poucettes sf. pl. سِلْسِلَة لَتَقِيد  
إِبْهَامِيَّيْنِ).

— مِقْصَ الأَرَفُوزَ (Techn.)  
خِطْبَة (وَايَة الإِبْهَام).

Poucier sm. لِسَان السَّقَاطَة [في باب]. —

Pou-de-soie ou Pont-de-soie sm.  
حَرِير قَبِير صُفِيل • قُوت حَرِيرِيّ قَبِير صُفِيل.

Pouding v. Pudding. كَبْئَالَة، حَفْطَاد • صَخْر  
من الحَمَى المُتَمَاسِك كَأَنه مَرْصُوف بِلِيط.

Poudrage sm. دَرَّ (رَشّ المَسْحُوق أو  
الدُّور).

— تَغْفِير (فَر مَسْحُوق زَرَاعِي لَوَقَايَة  
النَّبَات من الحَشَرَات والأَوْصَام).

Poudre sf. غُبَار، زَمَاد، تُرَاب.

Jeter de la — aux yeux سَعَى إلى  
التَّكْوِيهِ والبُغْض.

— مَسْحُوق، ذَرُور.

Réduire en — دَقَّ، طَحَنَ.

— de diamant مَسْحُوق الأَلَمَاس  
(مَسْحُوق يُستَعمَل لَصَقْل  
الحِجَارَة الكَرِيمَة).

— d'or نَبَر • قُرْأَة الذَّهَب.

— de perlimpinpin ذَرُور النِّجَالِين  
(مَسْحُوق يَبِيعه النِّجَالُون على  
أَنَّهُ البِلْسَم الشَّافِي).

— بَوْدَرَة، غَمَمَة، غُفْرَة (مَسْحُوق لَزِيَّة).

— بارود.

— à la nitroglycérine v. Dynamite.  
Service des — دَائِرَةُ الْمُصْجِرَات (دائرة)  
عسكرية مُخْتَصَّة بِصُنْعِ الْمُصْجِرَات .  
Mettre le feu aux — سَبَبُ نِزَاحٍ  
[ أو حَوَادِثٍ عَنِيفَةٍ ] .

Se répandre comme une traînée de —  
انْتَشَرَ بِسُرْعَةٍ .

Être vif comme la — هو شَدِيدُ الْحَيَوِيَّةِ . —  
هَذَا مَا يَنْتَرُ بِالْزَّرْعِ . —  
لَيْسَ هُوَ — لَيْسَ بِمَا  
ذَكَرْنَا .

Poudrer vt. رَشَّ الدُّرُورَ ، ذَرَّ السَّحُوفَ .  
عَشَّرَ (رَشَّ) مَسْحُوقًا زُرَاعِيًّا لَوَقَاةٍ —  
النبات من الحشرات والأوصام .

Poudrière sf. مَصْنَعٌ بَارُودٍ .

Poudre sf. سَمَادُ الْغَائِطِ (سَمَادُ عُسُوفِيٍّ)  
مَسْحُوقٌ يَنْتَشِرُ عَنْ تَرْسِيبِ الْهَرَاثِ وَنَجْفِيهِ .

Poudreuse sf. v. Colfense  
مِطْرَةٌ (مَسْكُونَةٌ بِقُوَّةِ النِّهَالِ لِرَشِّ  
السَّكَّرِ الْمَسْحُوقِ) .

عَشَّرَ ، مِثْنَاغُ الْمَاحِقِ (آلَةُ تَرْشٍ —  
السايق على الحشرات أو النباتات المصابة) .

Poudreux, euse adj. مَغْبَرٌ ، أَخِيرٌ ، مَغْبَرٌ  
دُرُورِيٍّ (شَبِيهِ الدُّرُورِ مَظْهَرًا وَكَثَاةً) .

Poudrier sm. صَانِعُ الْبَارُودِ .  
— عَالِمَةُ الْبُورَةِ .

Poudrière sf. مَغْبَرَةٌ (مَخْزَنُ الْبَارُودِ  
وَالْمُصْجِرَات) .

Poudrin sm. رَشَاشٌ ، رَذَازٌ .

Poudrolement sm. اغْتِشَارٌ وَتَغْيِيرٌ ، تَغْيِيرٌ .

Poudroyer vi. عَشَّرَ ، غَبَّرَ ، أَثَارَ الْغُبَارَ .  
تَذَرَّرَ (أَشْبَهَ الدُّرُورَ اللَّاتِعَ نَحْتِ  
تَأْثِيرِ إِضَاءَةٍ قَوِيَّةٍ) .

Pouf interj. طَنَقَ (صَوْتُ يَمِثُّ دَوِيَّ سَقُوطِ  
أو انْفِجَارٍ) .

Faire — سَقَطَ .  
بُوقَةٌ ، مِجْبَحَةٌ ، تُسْرَقُ (وِسَادَةٌ —  
صَفِيرَةٌ يَتَكَا عَلَيْهَا) .

Pouffer vi. (— de rire) قَهَقَهُ ، انْفَجَرَ  
صَاحِكًا [ رَغْمًا عَنْهُ ] .

Pouffasse ou Pouffasse sf. بَغْيِيٌّ .  
مُومِسٌ ، امْرَأَةٌ مُتَنَزِّلَةٌ .

Pouh! interj. أَفْ ، فُحْمًا ... (تَعْيِيرٌ عَنْ  
التَّعَوُّرِ أو الْإِزْدِرَاءِ) .

Pouillard sm. صَغِيرُ الْحَجَلِ • صَغِيرُ الدَّرَجِ .  
Pouillé sm. جَدُولُ الدَّخَلِ الْكَتَنِيِّ  
[ فِي وِلَايَةٍ ] .

Pouillie sf. فَمَّرُ مَلْعَقَةٍ • مَكَانٌ قَدِيرٌ .

Pouilles sf. pl. شَتَائِمٌ ، وَتَبَكِّيَاتٌ .

Chanter — à qq. شَتَنَهُ وَتَكَّنَهُ .

Pouilleux, euse adj. et s. قَبِيلٌ وَمَقْبَلٌ .

— بَقَسٌ ، شَقِيٌّ .

— مَكَانٌ [ أو شَيْءٌ ] قَدِيرٌ .

— قَاحِلٌ ، أَجْرَدٌ .

Pouillot sm. (Ois.) نِفْشَارَةٌ (جِنْسُ طَيْرٍ

من فصيلة النخليات) .

Pouillier sm. حَسَمٌ ، قُنٌّ (مَأْوَى  
الدَّجَاجِ وَالطَّيُورِ) .

— دَجَاجُ الْقُنِّ (مَجْمُوعُ الدَّجَاجِ الَّذِي

يَأْوِي إِلَى الْقُنِّ) .

Le — الرُّوَاثُ الْأَعْلَى [ مِنْ تَرْسَحٍ ] .

Poulain sm. مَهْمَرٌ ، فُلُو (وَلَدُ الْفَرَسِ) .

— وَبَرُ الْمَهْمَرِ .

— تَلْمِيزٌ (وِيَاضِيٌّ أَوْ طَالِبٌ أَوْ كَاتِبٌ —  
مُتَبَدِّلٌ نَبِيَّةً لِلزُّوْبِ أَوْ مَعْلَمُهُ أَوْ نَاشِرُهُ) .

— سَلَمُ التَّفْرِغِ (سَلَمٌ لِتَفْرِغِ الْبَرَامِيلِ —  
مِنْ شَاخَةٍ) .

— حَيَزُومٌ (طَرَفٌ مِثْلُكَ بَارِزٌ

فِي مَقْدَمِ مَعِينَةٍ) .

Souliers à la — حِلَاءُ حَيَزُومِيٍّ (حِلَاءٌ —  
مُسْتَقْبَلُ الرَّأْسِ مَرْتَفِعُهُ) .

Poularde sf. مَقْطُوشَةٌ ، فَرْخَةٌ خَفِيَّةٌ  
(هِيَ الْفَرْخَةُ الَّتِي تُخْصِي وَتُسَمَّى) .

Poule sf. دَجَاجَةٌ .

Quand les — s'auront des dents

[إِطْلَاقًا ، أَبَدًا] .

Tuer la — aux œufs d'or, tuer la —

أَفْنَدَ بِالطَّمَعِ [ أَوْ

بِنَقَادِ الْعَبْرِ ] مَصْلَحَةً غَائِلَةً هَامَةً .

Être comme une — qui a trouvé

un couteau

شَدِيدُ الدَّهْشَةِ .

Se coucher comme (avec) les — s

نَامَ فِي سَاعَةِ مَبَكْرَةٍ جَدًّا .

Mère — أُمٌ مُضْطَرَّةٌ الْبِنَايَةِ بِالْأَوْلَادِهَا .

— mouillée (fig.) جَبَانٌ ، خَوَافٌ .

Chair de — جِلْدٌ مُقْتَصَرٌ [ عَوَاقًا

أَوْ بَرْدًا ] .

Bouche en cul-de- — v. Cul-de-poule.  
Lait de — شَرَابُ الْبَيْضِ (صَفَارِ)  
الْبَيْضِ مَمْزُوجٌ بِالْحَلِيبِ وَالْمَاءِ  
الْمُسَكَّرِ الْمَعْطَرِ) .

— des bois, — des coudriers سِلْكَانٌ

— d'Afrique, de Barbarie, de Guinée,

de Numidie, de Pharaon حَبِيشٌ ،

غَيْرُغَيْرٌ .

— d'eau بُرْهَانٌ فَرْفُورٌ ، دَجَاجُ الْمَاءِ .

— sultane بُرْهَانٌ سُلْطَانِيٌّ .

Ma — عَزِيزَتِي ، حَبِيبَتِي .

— امرأةٌ طَائِفَةٌ .

— عشيقَةٌ ، مَحْنُطِيَّةٌ .

Une jolie petite — (fam.) امْرَأَةٌ قَتَاةٌ .

— رِهَانٌ كَلْمِيٌّ (رِهَانٌ يُوضَعُ فِي بَدَنِهِ —  
لُحْمَةُ الْقَمَارِ) .

— مُبَارَاةُ التَّعَاقُبِ (مُبَارَاةٌ يَرَاوِجُ فِيهَا كُلٌّ —  
مُتَبَارِكًا أَوْ كُلٌّ فَرِيقٌ خَصَصَهُ بِالتَّلَاتِي) .

Poulet sm. فَرْخُوجٌ (فَرْخُ الدَّجَاجَةِ) .

— عَزِيزَتِي ، حَبِيبَتِي (عِبَارَةٌ تَحِبُّ) . (fam.)

— كَتَبَ رِسَالَةً غَرَامِيَّةً قَصِيرَةً —

شَرْطَطِي . (fam.)

— فَرْخُوجَةٌ .

Poulette sf. امْرَأَةٌ شَابَةٌ • قَتَاةٌ .

— عَزِيزَتِي ، حَبِيبَتِي (عِبَارَةٌ تَقْدِيلُ) .

Sauce de la — sauce — حَسَاءُ الْفَرْخِ

(مَرْقَةُ تَحْتَوِي زُبْلَةً مَعَ صَفَارِ

الْبَيْضِ وَالْخَلِّ) .

Poulie sf. فُلُوءَةٌ (أَنْثَى الْفُلُوءِ، أَيْ الْمَهْمَرِ)

Poulie sf. بَكْرَةٌ (طَائِرَةٌ صَغِيرَةٌ مِنْ حَلِيدِ

أَوْ خَشَبٍ تَحْمِضُ الْحَبْلَ الَّذِي يَمْرِي عَلَيْهَا

عِنْدَ رُفْعِ الْأَحْقَالِ) .

— de transmission مَحَالَةٌ (الْبَكْرَةُ

الْمُعَدَّةُ السَّنْفَاتِ الَّتِي تُسْتَعْمَلُ

فِي رُفْعِ الْأَحْقَالِ) .

Poulimer vi. نَشِجَتْ [ الْفَرَسُ ] وَأَنْشِجَتْ .

Poulinière adj. et sf. دَمَكَةٌ ، حَبِيرٌ

(فَرَسٌ قَسَائِلُ) .

Pouliot sm. (Bot.) نَعْنَعُ الْحَقْلِ ،

قَبَابٌ ، قُلَيْتَةٌ .

Pouliot sm. بَكْرَةٌ الْمُوَحَّرَةُ (بَكْرَةٌ صَغِيرَةٌ

تُثَبَّتُ فِي مَوْحَرَةٍ عَرَبِيَّةٍ ، وَيُلْتَفَّ عَلَيْهَا

الْحَبْلُ الَّذِي يَشُدُّ الْحَمُولَةَ) .

Poulot, m. s. (fam.) صغير، حسيبي  
(عارة تحب إزاء الأطفال)



Poupe sm. (Zool.) أعطبوط، دؤلة

Pouls sm. نبض (عقن يحلله اندفاع الدم من القلب الى الشرايين)

Chercher, toucher, tâter le — جسّ — التّكّس

Tâter le — de qqn, de qqc. سبر أفكاره [او ميوله]

Se tâter le — عشم قواه [قبل ان يقرر أمراً]

Poussin sm. ربة، سحر وسحر

Enveloppe des — s v. Plevre

Maladie du — v. Pneumonie, Tuberculose

Cracher ses — s بصق دماً

Aspirer à pleins — s استنشقت بمتن

Avoir des — s ou de bons — s هو ذو صوت قوي

— d'acier, ou — artificiel ربة فولاذية او صناعية

Pound sm. باوند (رطل انكليزي يساوي حوالي ٤٥٣ غراماً)

Poupard, e sm. et adj. طفل سمين

Physionomie — e هيئة طفل سمين

— دنية [مثل طفل]

Poupart sm. v. Tourteau

Poupe sf. كوكيل (موتور السفينة)

Avoir le vent en — هو مدفوع

Poupée sf. لعبة، دمية

De — بحجم صغير جداً

— (fig.) امرأة جميلة تالفة

— (Pop.) امرأة شابة، فتاة

— دمية الهدايا (دمية تستعمل كهدية الزمانيه)

— أصبح مريض مضمّد • ضيافة الإضيح

— عمود الرقبط (Techn.)

— دمية المخترطة • de tour

— de guindeau ملصاف المرساة

Poupin, e adj. لغبني، دُمَيّري (يشبه اللبنة او اللبنة)

— نصير • زاه

Poupon sm. طفل صغير

Poupponner vi. دكّل الأطفال

Poupponnière sf. دار حضانة

Pour prép. et sm. • • • لفاء، بدلاً من

Il en a été — son argent, — ses frais لم يعمل على شيء بالمقابل

Oeil — oeil, dent — dent العين بالعين، والسن بالسن (قانون الثأر)

Le progrès — but التقدم كهدف

— بصفته مدافعاً

— le moins على الأقل

Passer — v. Passer

— de bon loc. fam. حقاً وحقيقة

— sûr أكيداً، بالتاكيد

— عموماً عن، بالشبابه عن ...

— le directeur (ويكي التوقيع)

Il fait froid — la saison البقر بارد

— نشبة لفصل

— moi, je pense que ... أما أنا، فأعتقد أن ...

— me soigner, elle m'a soigné انا تعهدتني عن الاغتيا، قد اعتنت بي

Le — soi (philo) v. Soi

— نحو ...، الى ...، باتجاه ...

Partir — un pays توجه صوب بلد

— لمدة، حيث (فترة زمنية)

— الآن، آتياً

— le moment

— une fois, — cette fois, — le coup عليه المرة

— من أبيل ...، ...، بمحصّر

— [فلاناً او شيئاً]

C'est — vous فلانك

Vous n'êtes pas — cette vie فلان الطريقة في العيش لا تلائمك

Journaux — enfants جرائد للأطفال

Mourir — la patrie مات في سبيل الوطن

Le jour est fait — mûrir les moissons صبح انتهار لكي ينضج الحصاد

— في ...، في حالة

— le meilleur et — le pire لسترا والقصرا

Être — نصير، مؤثداً

Être — هو على أهية، على وشك

Je l'ai dit — rire قلته على سبيل المزاح

— على شرف، بمنسبة ...

C'est trop beau — être vrai فلان مستحيل

Je suis bien jeune — qu'on m'écoute أنا أصغر من أن يصفى لي

— بسبب، من جرأه

— un oui, — un non بلا سبب، في كل مناسبة

— quoi v. Pourquoi

— ce que v. Parce que

Et — cause! لسبب تبيني

— un peu v. Peu

— grands que soient les rois, ils sont مهما بلغ من عظمة الملوك، فهم أشباهنا

— peu v. Peu

— autant que... بمقدار ما، على قدر ما...

— autant حتى من أجل فلان

Ne t'en fais pas — si peu فلان لا تشحن اهتمامك

— peu qu'il eût fait attention, il لو أنه تشبه aurait évité l'accident قليلاً لتجنب وقوع الحادث

Le — (sm.) الجانب الحسن

Le — et le contre الحسنات والسيئات

Pourboire sm. راسن، حلوان، بشفيش

Pourcasu sm. غيرتير

Jeter des perles aux — x (fig.) منق

— من لا يقدر [أو لا يستحق]

Être sale comme un — هو قذر جداً

— قذر • داير، شهواني

Pourcentage sm. نسبة مئوية (نسبة المئوي)

— الربح او الخسارة الى المدة

— تحديد النسبة المئوية

Pourchasser vt. لاحق، طارد، جد

— في طلب

Pourchasseur sm. ملحق، مطارد

Pour-compte ou Pourcompte sm. لحسابه (ايلاع مرسل او باع بان بضاعة ما ستباع لحسابه)

**Pourfendeur sm.** فالتى ، شاطر ( من يشطر الى نصفين ) .

**Pourfendre vt.** شطّر ، فلق ، قطع الى نصفين .  
— (fig.) هاجم .

**Pourfêcher v. Pourfêcher** .

**Pourfêcher vt.** لحس - ولحوس .  
Se — تلمظ (لحس شفتيه تلمذاً بعد الطعام أو قبله) .

**Pourparlers sm. pl.** مباحثة ، مفاوضة .  
Entrer en — دخل في مفاوضات .

**Pourpier sm. (Bot.)** بقلة حتماء ، رجلة ، فرغين ( جنس نباتات عشبية لحنية ) .  
— sauvage ، — des mers سرنق .  
— قطنت .

**Pourpoint sm.** أمنة ، صديري ( ثوب لا كم له ) .

**Pourpre sf.** أرجوان ( مادة تلوين حمراء تستخرج من صدف والمرزقي ) .

نسج أرجواني [ كان يرتديه الصلاني ] .  
أرجوان ( رتبة قنصل أو كاردينال في روما القديمة ) .  
— sm. لون أرجواني .  
— de honte حشرة الخجل .  
— rétinien (Anar.) فرفير شبكي .  
— فرغورة ( صدف تفرز سائلاً بنفسجياً ) .  
— adj. أحمر أرجواني ، قيريزي .

**Pourpré, e adj.** قيريزي ، أرجواني .

**Fièvre — e (Méd.)** حمى قراصية .

**Pourprin, e adj. et sm.** أرجواني ، قيريزي .  
Le — d'une fleur أرجوان زهرة .

**Pourquoi adv., conj. et sm.** لماذا ؟ ليم ؟  
— m'entraîner vers ces scènes passées ؟ ما جددى أن تردني الى تلك المشاهد الماضية ؟

— لأنني سبب . لأية غاية ؟  
— non ? — pas ؟ يا الحائل دون ذلك ؟

**Je vous demande — vous riez** سأفككم — vous riez عن سبب ضحككم .

**Voici — telle chose a eu lieu** من أجل شيء — telle chose ذلك حدث هذا الشيء .

**Le — sm.** السبب ، الدافع ، الباعث .

**Pourri, e adj. et sm.** عفن ومتعفن ، فاسد ، بال • نتن .

**Bois —** خشب فخر .

**Aliment —** طعام متلصص .

**Oeufs — s** بيض مذر .

**Viande —** لحم متفكك .

**Poisson —** سمك جف .

**Cadavre —** جثة متحللة .

**Un livre pourri** كتاب متحلل .

**Roche — e** صخر متفتت .

**Glace — e** ثلج نصف ذائب .

**Temps —** جو رطب [ ودني ] .

— فاسد ، متحلل .

— de مستنقذ ...

**Le —, sm.** الشيء الملعن .

**Pourridité sm.** حالوط ، فسخ ( تحزن الجلود ) .

**Pourrir vi.** تعفن ، أفتن ، فسدت .  
— (fig.) أسن .

— vt. أفسد ، تحنر ، أثقلت .

**La gangrène a pourri son pied** الفتنغرينا فتنت قدمه .

— أهدى ، نقل العدوى .

— un enfant غرق صيًّا ( دللته الى حد الإفساد ) .

**Se —** ماء ، فسدت .

**Pourrisage sm.** إفساد ، إثنان .

— تقع الميرق [ لصع الورق بها ] .

— ترطيب ( تعريض الخزف او الصلصال للرطوبة ) .

**Pourissant, e adj.** فاسد ، يتيل الفساد .

**Pourrisement sm.** فساد ، سوء .

— d'une situation تدهور وضع .

**Pourrisoir sm.** مينة ( مكان توضع فيه الميرق لصع الورق بها ) .

**Pourriture sf.** عفن وعفونة وتعفن ، نتن وتانة .

— تدهن ( فساد الأنسجة العضوية ) .

— جرى المستشفى .

— ( أمراض معدية ) .

— alvéolaire عفن نخروني ( فطر ) .

— ميجهري يركب الأختاب فيطلبها .

— amère دعية وردية ( فطر يمتري ) .

— الثمار الناضجة والمخوفة .

— des neiges تنفولا التجليلات .

— des racines لخن ناهم ( فطر يركب جلود النباتات ) .

— grise de la vigne عفن الكرمة الأسود .

— انحلال [ أخلاقي ] .

— شخص فاسد ، متحلل ، قذر .

**Pour-sol sm v. Sol** .

**Poursuite sf.** مطاردة ، ملاحقة ، تتبع ، اقتفاء .

**Jeux de —** ألعاب التلاحق [ للأطفال ] .

**Course —, ou — (Sports)** مواصلة ( مباراة ركوب الدراجات ) .

— إلحاح في الطلب • متابعة غرامية .

— اجتيهاذ ، جد في الشيء [ لتبيل شيء ] .

**La — de la vérité** البحث عن الحقيقة .

— d'un emploi معنى وراء وظيفة .

— مفاضة ، ملاحقة قضائية . ( Dr. )

— محاكمة جنائية .

— ضوء ملحق ( نور كشاف بلاحق )

— المشتغل في حركاته .

**La — de qqc.** متابعة شيء ، مواصلة شيء .

**Poursuivre sm. (Sports)** مواصلة (راكب) .

— دراجة اخصائي في مباريات الدراجات .

**Poursuivant, e s. et adj. (— d'armes)** تابع المادي الحرني .

— مدع ، طالب التنفيذ . ( Dr. )

**La partie — e** الخصم المطالب او المتقاضى .

— مطارد ، ملحق .

**Poursuiveur sm.** مطارد ، ملحق • مدع ، مفاض .

**Poursuivre vt.** تابع ، اصل ، واطب على .

— طارد ، لاحق ، تتبع ، اقتفى .

— جرى وراء [ ببالغ عاطفة او حب ] .

— أرهقه ...

— قاضي ( أقام الدعوى امام القضاء ) .

— جد واجتهد ، سعى [ لتبيل شيء ] .

**Se —** تطارد ، تلاحق .

**Pourtant adv.** مع ذلك ، لكن ، على أن ، غير أن .

— محيط ، دائرية .

**Pourtour sm.** طرف ، حافة .

— طعن ، نقضه رجوع . ( Dr. )

— طعن بالنقض .

— en cassation



- en révision . انتماس إعادة النظر .  
— en grâce . انتماس العقو .  
— rejeté . عريقة مرفوعة .

Pouvoir vt. (— d) . دبر أمرأ ، عالج .

- aux besoins de qqn . وقّر له حاجاته ، قام بمعايشه .  
— à un emploi . قلّد منصباً ، عيّن في وظيفة .  
— . وهب ، منح ، أعطى • زوّد بـ .  
— un jeune homme . زوّج شاباً .  
— une maison de confort moderne . جهّز بيتاً بوسائل الراحة الحديثة .

La nature l'a pourvu de grandes qualités . أنعمت الطبيعة عليه بمزاي عظيمة .

Le voilà bien pourvu . لديه كلّ ما يحتاجه .

Se — de . تزوّد بـ ...

Se — en cassation . طعن بطريق النقض .

Se — en justice . اتّجأ الى محكمة .

Pourvoyeur, ense s. . مُؤنّن ، مُدخّر ، مُتمهّد تسوين .

— . مادن المدفع ، جندي مدقعي .

Pourvu que loc. conj. . شريطة أن ، شرط أن .

Moi, — je mange à ma faim . أنا حسني أن أأكل جوعي .

Oh! — je tiens jusqu'à l'aube ! . اوه! المهم أن أتمسك حتى الفجر .

Poussage sm. . دفع .

Poussah ou Poussa sm. . بوفا (تمثال من المقتوى او البلاستيك مركّز في أعلى ككرة مثقّلة في أسفلها بحيث يعود دائماً الى الوضع العمودي) .

— . رجل سمين [سنيّ البنية] . (fig.)

Poussé sf. . نبت ونبتة ، نماء ونمو • برعم ، زمنعة .

— (Vétér.) . ربو الخيل .

— . تحمّر الأنفيلة .

Poussé-café sm. . خلّف القهوة • (فلاح من شراب كحوليّ يؤخذ بعد القهوة) .

Poussé-cailloux sm. . ماسر (جندي من المشاة) .

Poussée sf. . دفع ودقعة ، ضغط • انطلاق ، إنطلاق •

— de l'ennemi . هجمة ، صولة .

— de l'instinct . نزوة الغريزة .

— (Archit.) v. Charge, Pesée .

— (Phys.) . قوة دافعة

La — révolutionnaire . الله الثوري .

— (Méd.) . طفح ، نوبة .

— . نمو ونماء .

Pousse-pied v. Pouce-pied .

Pousse-pousse ou Pousse sm. . مركبة

الجزر (مركبة خفيفة ذات عجلتين يجرها رجل ، في الشرق الأقصى) .

Pousser vt. . دفع • ساق • واستاق • جر •

— qqn. dehors . أخرجه .

— qqn. du coude, du genou . نبّه ، حدّره .

Il va comme on le pousse . لا يختار وجهته .

Ce travail a été fait à la va comme je te pousse . رُمّي هذا العمل ترميماً .

— une porte . أغلق [أو فتح] باباً .

— des troupes . تقدّم بالجيوش .

— . حتّ ، دحا ، حرّض .

Il se sent poussé vers . يجسّ نفسه متجدياً ، سيّلاً الى ...

— un élève . جعل طالباً جيّداً .

— en avant (fig.) v. Mettre en avant .

— à bout . أثار ، أحشق ، غاظ .

— l'aiguille . خاط .

Le vent pousse les nuages . الريح تطرد الغيوم .

— à, jusqu'à, vers... . أوصل ، أنهل ، ...

— loin la plaisanterie . بالغ في المزاح .

— au noir . تشاقم الى أبعد حدّ .

— . حسن ، طوّر .

— ses études . تابع دروسه .

— sur la fin des phrases . شدّد على أواخر الجمل .

— le feu . أذكى النار .

— des soupirs . تنهّد .

— de grands éclats de rire . قهقهة .

— la romance . غنى بكلّ مضحك .

— vi. . ضغط .

Faut pas — ! . ينبغي ألاّ تبالغ .

— à la roue (fig.) . آزر .

Poussez ! . أعيني ولك • (عبارة تُقال للمرأة في أثناء الوضع) .

— . وصل الى ، بلغ ، منقّى حتى ...

— . نبت ، طلع [البرعم] ، نما .

Un enfant qui pousse bien . ولد يكبر .

Les constructions poussent comme les champignons . الأشنية تنامي كالفطر .

Une moustache qui — . شارب يطّر .

Le vin pousse . النبيذ يتحمّر .

Se — . تدافع • أنفع في المجال .

La discussion se poussa fort loin . منّت المناقشة بعيداً .

Se — (fam.) . تقدّم ، حسن وضعه .

Poussette sf. . غش [في القمار] .

— . مدفوعة • (مركبة طفل صغيرة تُدفع باليد) .

— . دقعة (مساعدة راكب دراجة) (fam.)

— . بلغه من ضلعه .

— . تهدّدي العرّابات [في شارع] (fam.)

— . مُزوّد حم .

Pousseur sm. . دافعة • (سفينة بخارية تؤمّن الدفع) .

Poussier sm. . غبار التّحسّم .

— . نثار [البارود أو الفحم أو غيرهما] .

Poussière sf. . غبار وغبرة ، رغام ، عقر ، غبار ، غبار ، غبار .

Tourbillon de — . سافاه ، عجاج .

Couvert de — . مغمّر .

Avoir une — dans l'œil . في عينه قذى .

Réduire en — . سحق ، لاش ، هذم .

Tomber en — . انهار .

Secouer la — de ses pieds, de ses sandales . رجّل الى الأبد .

Mordre la — . سكت أرضاً .

Se couvrir d'une noble — . قاتل قتال الشّجاع .

La — . زمام ، رُفات (بقايا الانسان بعد الموت) .

Cela m'a coûté 200 francs et des — s  
كُلِّفَنِي هَذَا ٢٠٠ فَرَنْكٍ وَتَبَعًا .

Une — de ... عددٌ كبيرٌ من ...  
— منحرفٌ ، ذُرُور .

— fécondante, v. Pollen .  
— عُمَار ( بهاء دقيق يُغَطِّي أَجْنِحَةً  
الْفَرَّاشِ ) .

Poussiéreux, ense ... مُغْبَرٌ ، مُغْبَرٌ  
— قديمٌ ، مُهْجُور . (fig.)

Poussif, ive adj. ( Cheval — ) حصانٌ  
زَلِيٌّ ، مُنْتَبِخُ الرِّثَةِ .

— بهيمٌ ، ومُتَبَهِّرٌ ( صَبَقَ النَّفْسَ ) .  
— مَرَكِبَةٌ بَطِيَّةٌ .

— خفيفُ الإطامِ ، قليلُ المَوْتَةِ . (fig.)  
—

Poussin sm. فُرُوجٌ ، صِغَارٌ ، قُوبٌ ، كَتَنُكُوتٌ  
— نِفْثٌ وَنَقْثٌ . sortant de l'oeuf .

Mon — صغيرٌ ( بِجَارَةِ تَذَلُّلٍ ) .  
— مُرْشَعٌ غَابِطٌ [ في السَّنَةِ الْأُولَى  
بِمَدْرَسَةِ الطُّيُورِ ] .

Poussinière sf. قَفْصٌ القُرَارِيحِ .  
— حَاضِنَةٌ ( آتَةٌ حَاضِنُ البَيْضِ العَنَاقِي ) .

La — ( Astro. ) الثُّرَيَّا .  
—

Pousseur sm. ضَاطِطٌ ، كَبَّاسٌ ، زَرٌّ .  
— دَائِمَةٌ ( آتَةٌ تُسْتَخْدَمُ لَطَرْدِ (Chir.)  
عُنْصُرٍ غَرِيبٍ مِنَ البُلْعُومِ ) .

Poutargue ou Boutargue sf. بَطَارِيخٌ  
Pout-de-sole v. Pou-de-sole .

Poutrelais sm. v. Charpente .  
—

Poutre sf. جَالِيزٌ ، رَايِلَةٌ ، عَارِضَةٌ ، كَسْرَةٌ .  
—

Il voit la paille dans l'œil du voisin  
et ne voit pas la — dans le sien  
يَنْتَبِذُ أَفْكَلَ نَقَائِصِ الْآخَرِينَ وَيَنْتَبِذُ  
نَقَائِصَهُ الْأَخْفَرَ وَالْأَكْبَرَ .

C'est la paille et la — ( راجعُ المعْنَى  
السَّابِقِ فَهْ ) .

— جَيْسَرٌ [ مِنْ خَشَبٍ أَوْ حَلِيدٍ ] .  
—

Poutrelle sf. جَالِيزٌ صَغِيرٌ ، رَايِلَةٌ صَغِيرَةٌ .  
— بَرْطُومٌ ( غَشَبَةٌ عَظِيمةٌ يَدْعُمُ بِهَا  
سَقْفُ الْبَيْتِ ) .

Pouture sf. تَسْمِينَ ( عَكْفُ الحَيَوَانَاتِ  
بِطَبَقِ الصُّبُوبِ ) .

Pouvoir vt. قَدِيرٌ ، اسْتَطَاعَ ، أَطَاقَ ، تَمَكَّنَ .  
Je ne puis faire cela لا يَسْتَطِيعُ أَنْ  
أَفْعَلَ ذَلِكَ .

Que puis-je faire? مَا حِيلَتِي ؟  
Sauve-qui-peut v. Sauve-qui-peut.

On ne peut mieux . أفضلٌ مَا يُمْكِنُ .  
On ne peut plus . أَكْثَرَ مَا يُمْكِنُ .

— حَقٌّ لَهُ ، سَمِيحٌ لَهُ ، جَازٍ لَهُ .  
— رُبَّمَا ، قَدْ ...

— عَسَى ، لَعَلَّ ...  
—

Il peut se faire ... مِنْ المُمكِنِ أَنْ ...  
Cela ne se peut pas . هَذَا مُسْتَحِيلٌ .

Adviennne que pourra . لِيَكُنْ مَا يَكُونُ .  
Qui peut le plus peut le moins من  
اسْتَطَاعَ الْكَثِيرَ أَتَمَكَّنَهُ الْبَسِيرُ .

N'en — main v. Mais .  
N'en — plus الإِرْهَاقُ أَوْ الْإِثْمُ

Pouvoir sm. قُدْرَةٌ ، اسْتَطَاعَةٌ ، طَاقَةٌ ،  
— وَسْعٌ ، إِتْكَانٌ .

Le — d'achat الطَّاقَةُ الشَّرَائِيَّةُ .  
Cela dépasse son — هَذَا يَتَجَاوَزُ  
إِتْكَانَاتِهِ .

— سُلْطَةٌ ، حَقٌّ . (Dr.)  
— السُّلْطَةُ

— législatif, exécutif etc...  
اِتِّقَاشِيَّةٌ ، اِتِّقَاشِيَّةٌ الخ ...

— سُلْطَانٌ مُطَّلَقٌ .  
— تَقْوِيضٌ ، تَوْكِيلٌ .

Donner pleins — s أَطْعَمَ تَمَرُوفًا  
مُطْلَقًا

Fondé de — s مُفَوَّضٌ بِالتَّوْفِيعِ .  
— قُوَّةٌ ، طَاقَةٌ . (Phys.)

— تَأْثِيرٌ ، نَفْعٌ .  
— سَقَطٌ تَحْتَ

Tomber au — de qqn. سَقَطَتْهُ .  
—

— وِلَايَةٌ ، حُكُومَةٌ ، نِظَامٌ حُكْمٌ .  
— صِلَاحِيَّةٌ ، سُلْطَاتٌ .

Abus de — تَجَاوُزُ السُّلْطَةِ .  
Les — s publics السُّلْطَاتُ الْعَامَّةُ .

Poussolane sf. بَزُولَانٌ ( نَوْعٌ مِنَ الصَّخُورِ  
الْبَرِّكَاتِيَّةِ الْأَصْلُ الصَّارِبَةُ إِلَى الْحُمْرَةِ ) .

Præsidium sm. بَرِيزِيدِيومٌ ( رِئَاسَةُ الْمَجْلِسِ  
الْأَعْلَى لِلصُّوْفِيَّاتِ فِي الْإِمَامَةِ السُّوْفِيَّةِ ) .

Pragmatique adj. ( — sanction ) مَرْمُومٌ  
( أَمْرٌ عَالٍ فِي السَّابِقِ لِحُلِّ قَضِيَّةٍ مَاثَةٍ ) .

— وَالْمَعْنَى ، مَعْنَى • نَعْنَى .  
— ذَرَائِمِي ( ذُو عِلَاقَةٍ بِالْفَلَسَفَةِ (Philo.)  
الذَّرَائِمِيَّةِ أَوْ مُتَسَجِّمِ مَعْنَاهَا ) .

Pragmatisme sm. فَرَائِمِيَّةٌ ( مَذْهَبٌ يرى  
أَنْ مَعْيَارَ صِدْقِ الْأَرَاءِ وَالْأَفْكَارِ فِي قِيَمَةِ  
عَوَاقِبِهَا الْعَمَلِيَّةِ ، فَالْحَقِيقَةُ تُعْرَفُ  
بِدَوْنِ تَجَاحُهَا ، — فِلَسَفَةُ جَيْمِس  
وِشِلِرِ وَدِيوِي ) .

Pragmatiste adj. ذَرَائِمِيٌّ ( تَابِعٌ لِلْمَذْهَبِ  
الذَّرَائِمِيِّ أَوْ مُتَعَلِّقٌ بِهِ ) .

Prairie sf. ( Zool. ) شَايِلِيَّةٌ • ( مَحَارَةُ تَوْكَلُ  
وَتُصْطَادُ فِي الشَّرَاطِيءِ الرَّمْلِيَّةِ ) .

Prairie sf. ( صِفَةُ الشَّهْرِ الثَّاسِعِ  
مِنْ الرُّوزْنَامَةِ الْجُمْهُورِيَّةِ ، مِنْ ٢٠ أَيْارٍ  
إِلَى ١٨ حَزِيرَانٍ ) .

Prairie sm. مَرْجٌ .  
— مَرْجٌ صَنَعِيٌّ ( مَرْجٌ  
تَرْتَكِيزُ اعْتِمَادَهُ عَلَى الْقَطَائِنَاتِ  
كَالْبَرَسِيمِ وَالْفَصَّةِ ) .

— مَرْجٌ طَبِيعِيٌّ ، مَرْعَى ،  
— مُنْتَبِجٌ .

Prâkrit ou Prâcrit sm. بَرِّكَرِيَّتٌ  
( لُغَاتُ الْهِنْدِ الْقَدِيمَةِ الْمُشْتَرَكَةُ  
الْمَحْدُودَةُ مِنَ السَّنَسْكْرِيتَةِ ) .

Pralin sm. رَوْبَةُ ( مَزِيجٌ مَالِحٌ مِنَ الْمَاءِ وَالطَّيْنِ  
وِخْشِي الْبَقَرِ لَوَاقِيَةُ الْجُلُودِ ) .

— v. Praliné .  
—

Pralinage sm. ( Agric. ) لَبَنَةٌ ، طَلْكِيٌّ  
الْجُلُودُ ( حَبْلِيَّةٌ زَرَامِيَّةٌ تَقُومُ عَلَى نَغْطِيسِ  
الْجُلُودِ بِرُبُوبَةِ الْمَاءِ وَالطَّيْنِ وَخِشِي الْبَقَرِ  
لِنَغْطِيَةِ الْجُلُودِ بِشَافٍ بِقِيَمَا عَوَامِلِ الْبَيْتَةِ ) .

— صِنَاعَةُ الْمَلْبَسِ (طَلْكِيٌّ لَوَاقِيَةُ الْجُلُودِ) .  
— مَلْبَسٌ لَوَاقِيُ .

Praline sm. مَلْبَسٌ لَوَاقِيُ .  
— بالٌ وَمُفْنَحُكٌ .

Ocul la — loc. fam. مَدُوقٌ [ أَوْ مَلْبَسٌ ]  
بِالسُّكَّرِ .

Praliné, e adj. لَبَنِيٌّ [ أَوْ لَوَاقِيُ ]  
بِالسُّكَّرِ .

Praliner vt. اسْتَرْوَبَ ( غَطَّسَ الْجُلُودَ  
بِرُوبَةِ الْمَاءِ وَالطَّيْنِ وَخِشِي الْبَقَرِ لَوَاقِيَتِهَا  
مِنْ عَوَامِلِ الْبَيْتَةِ ) .

Prasme sf. شَوَاطِيئِيَّةٌ • ( مَفِينَةٌ شِيرَاقِيَّةٌ قَدِيمَةٌ  
كَانَتْ تَقْعَلُ الْمَدَافِعَ لِلدَّفَاعِ عَنْ الشَّوَاطِيءِ ) .

Pras sm. بَرَّارٌ ( مَفِينَةٌ مَالِيزِيَّةٌ ) .  
—

Prasodyme sm. ( Chim. ) بَرَزِيدِيومٌ  
( عُنْصُرٌ كِيمِيَّائِيٌّ ثَلَاثِيٌّ الْكَيْفَانُ ) .

Praticabilité sf. سُلُوكِيَّةٌ ( مَا كَانَ مَسْهُلًا  
السُّلُوكُ كَالْمَرْحَلَةِ ) .

**Praticable adj.** مَسْرُور ، مُسَكِّن ، قابل للتطبيق .

— يَسْكُنك ، يَطْرُق ، سالك .

**Arcade —** قَنْطَرَة خَيْبَة .

— **sm. (Théât.)** مَسَلَك ( سَلْبَة )

مُسَحَّرَة نَوْع عليها الكاميرا

او الأضواء الكشافَة .

**Praticien, ne s.** مُتَمَرِّس ، مُتَمَهِّن ،

فو خيرة .

— طبيب مُسَارِس .

— مُتَمَدِّد تَعَامِب الفنان . **(Arts)**

**Pratiquant, e adj. et s.** مُسَارِس [ او ]

مُتَمَم [ واجباته الدنيئة .

**Pratique sf.** تَطْبِيق • تَجَرِبَة .

**Dans la — de chaque jour** في الحياة

**En théorie et en —** نظرياً وتطبيقاً ،

في النظرية والتطبيق .

— مُسَارَسَة ، مُزَاوَلَة ، مِرَان وَتَمَرُّن .

**Mettre en —** نَقَد ، طَبَّق .

— **(Dr.) v. Procédure** .

— عِبَادَة • حِفْظ القَوَاعِد الدنيئة .

— سَلُوك ، تَصَرُّف .

**Des — s odieuses** عَادَات كَرِهِيَة .

— مُحَاظَلَة ، مُعَاشَرَة :

— زَبَان .

**Libre — (Mar.)** حُرِّيَة الصَّوَر

( مَنَع الفِئَة حُرِّيَة العَمَل بعد

انتهاء أعمال الحَجَر الصَّحِي ) .

— مُغَيِّر الصَّوَر ( آله يَسْمَعُهَا

مُسَحَّر كَو الدَّمِي لِتَغْيِير أَصْوَانِهِمْ ) .

**Pratique adj.** عَمَلِي ، فِعْلِي • إِجْرَائِي .

**Exercices, travaux —** تَمَارِين تَطْبِيقِيَة و

[ في تَعْلِيم مَادَة ما ] .

**Unités — s (Phys.)** وَحَدَات عَمَلِيَة

[ كَالْفَوَل وَالْوَاط وَسَوَاهِمَا ] .

— نَقَمِي .

**La vie —** الْحَيَاة اليَوْمِيَة المَادِيَة المُنْتَدَة .

— مُحَدَّد سَلُوك ، مِيعَارِي . **(Phil.)**

— وَالْعَمِي ( يَتَمَيَّز بِحَسْرَةِ الْوَاظ ) .

**Instrument —** آلَة سَهْلَة الِاسْتِعْمَال .

**Passer par là, c'est plus —** مَرُّن

هُنَا ، فِهَذَا أَيْسَر .

**Pratiquement adv.** تَطْبِيقاً ، في التَّطْبِيق

— عَمَلِيّاً : بِالْفِعْل .

**Il est — incapable de se déplacer**

إِنَّهُ شَبَه عاجز عن الحَرَكَة .

**Pratiquer vt.** مَارَسَ ، زَاوَل ، تَعَامَل .

— أَتَمَّ الْوَاجِبَات ، قَام بِالشَّعَائِر الدَّيْنِيَة .

— طَبَّق [ نَظَرِيَة ] .

— لَعِب بِكُرَة القَدَم . **le football**

— اسْتَعْمَل ، اعْتَاد ...

— أَجْرَى **une opération chirurgicale**

عَمَلِيَة جِرَاحِيَة .

— أَحَدَث **un trou, une ouverture**

ثَقَباً ، فَتْحَة .

— شَقَّ طَرِيقاً . **des routes**

— خَالَط ، عَاشَرَ .

— تَرَدَّدَ إِلَى تَكَان . **un lieu**

— اسْتَمَالَ الشُّهُود ، رَتَّاهِم . **des témoins**

— تَخَابَرَ مَعَ الْمَوْت ، اتَّصَلَ بِهِ . **des intelligences**

**Praxinoscope sm.** مِيزَانُ الصَّوَر الْفَاقَة

( مِيزَانُ مُتَمَكِّن تَمَكِّيس فِي الصَّوَر

عَلَى مَرَايَا مَوْشُورِيَة ) .

**Praxis sf.** تَطْبِيق عَمَلِي ( فِي الْفَلَسَفَة المَارَكِسِيَة ،

مَحَاوَلَات تَغْيِير الْعَالَم ، وَبَخَاة وَسَائِل

الْإِنْتِاج الَّتِي تَقُوم عَلَيْهَا الْبَشَرُ الْاجْتِمَاعِيَة

• فِي الْفَلَسَفَة الْوُجُودِيَة ، مَا بِهِ يَكْتَشَف

الْوُجُود فِي التَّارِيخ ) .

**Pré sm.** مَرَج .

**Mener les vaches au —** سَاق الْبَقَر

إِلَى الْمَرْعَى .

**Aller sur le —** تَبَارَزَ .

**Préadamisme sm.** سَبَقُ الْآدَمِيَة

( نَظَرِيَة تَنْعَب إِلَى أَنَّ آدَمَ لَيْسَ هُوَ

الْإِنْسَانُ الْأَوَّلُ فِي الْحَلِيقَة وَأَنَّهَا هُوَ جَدُّ

الشَّعْب الْيَهُودِي ) .

**Préadamite adj. et s.** سَابِقُ الْآدَمِيَة

( صِفَة الْاجْتِمَاعِ الْبَشَرِيَّةِ السَّابِقَةِ لِآدَمَ

عَلَى زَعْمِ أَصْحَابِ النَظَرِيَة • مُعْتَمَدِي

نَظَرِيَة سَبَقُ الْآدَمِيَة ) .

**Prélabile adj. et sm.** سَابِق ، مُقَدَّم

وَمُقَدَّم .

— عِدَاد ، تَهْنِئَة .

**Condition —** شَرَطُ أَوَّل ( يَتَوَقَّفُ

عَلَيْهِ بَدْءُ الْمَاوَضَاتِ ] .

**Au — v. Préalablement** .

**Préalablement adv.** أَوَّلًا ، بَادِي ، فِي

بَدْءِهِ ، قَبْلَ كُلِّ شَيْءٍ .

**Préambule sm.** فَاتِحَة ، تَهْنِئَة ،

مُقَدَّمَة ، دِيَابَجَة ، مَدَّخَل ، اسْتِهْلَال .

**Préau sm.** سَاحَة ، بَاحَة ، بَهْو .

— سَقِيفَة ( جِزء مَسْقُوف مِنْ سَاحَة

الْعَبِّ فِي مَدْرَسَة ) .

**Préavis sm.** إِنْخِطَار ، إِشْغَار .

**Préavisier vt.** أَخْطَر ، أَشْغَر .

**Prébende sf.** دَخَلُ الْكَاهِنِ [ الْقَانُونِي ]

• دَخَلُ [ وَطِيفَة ] .

— قَبِلَ تَقْرِيضاً عَلَى عَمَلٍ . **Accepter une —**

**Prébendé, e adj.** ذُو دَخَلٍ كَنَسِي .

**Prébendier sm.** كَاهِنٌ ذُو رَاتِب .

— كَاهِنٌ فِي جَوْثَة

نَفْسِي وَأَنْفِغَامِي . **(fig.)**

**Précaire adj.** وَفَقِي ، عَائِر ، عَارِض .

— بُدَّ عَارِضَة ، حِيَاظَة مُوقَّتَة . **Possession —**

مَشْكُوكٌ فِيهِ ، غَيْرُ ثَابِت ، مُتَزَعِّع .

— رَقَّةٌ حَال . **Situation —**

**Précairement adv.** وَفَقِيّاً ، بِصِفَةِ عَائِرَة .

**Précambrien, ne adj. et sm.** قَبْلُكَامْبَرِي

( اِسْمُ لَوْصَفَةِ الْأَرْضِ مَا قَبْلَ الْعَصْرِ الْكَامْبَرِي ) .

**Précarité sf.** وَكِيئِيَة • عَدَمُ الثَّبَات

• عَرَضِيَّة .

**Précaution sf.** حِطَة وَاحْتِيَاظ .

— حَذَر ، احْتِيَاظ .

**Prendre ses — s (fam.)** ذَهَبَ إِلَى

الْمَرْحاضِ .

— تَنَبَّهَ ، تَحَقَّقَ ، مُرَاعَاة .

**Précautionner vt.** حَذَرَ ، نَبَّهَ .

**Se — contre** احتَاطَ ، احْتَرَسَ مِنْ ...

**Précautionneusement adv.** بِحِطَة

وَاحتِيَاظ ، بِحَذَر ، بِمُرَاعَاة .

**Précautionneux, euse adj.** مُسَحَّرَس ،

حَذَر ، كَثِيرُ الْإِحْيَاظ .

**Précédemment adv.** سَابِقاً ، سَالِفاً ، آيْفاً .

**Précédent, e adj. et sm.** سَابِق ، سَالِف

آيْف ، مُتَقَدِّم .

— سَابِقَة . **— sm.**

— لَا مِثْلَ لَهُ . **Sans —**

**Précéder vt.** سَبَقَ ، تَقَدَّمَ .

— فَاقَ خَيْرَهُ ، تَفَوَّقَ عَلَى ...

**Précainte sf. (Mar.)** حِزَامُ سِيَاجِ السَّفِينَة .

**Précellence** sf. v. **Préexcellence**.

**Précepte** sm. مبدأ، قاعدة، أمر.  
— لإرشاد، تهذيب، وصية، تعليم أخلاقي.

**Précepteur, trice** s. مُرَبِّ، مُهَذِّب،  
مُؤَدِّب • مُدَرِّس، مُعَلِّم.

**Préceptorat** sm. وظيفة مُؤَدِّب [أو مُعَلِّم].  
— مُدَّة وظيفة المُؤَدِّب [أو المُعَلِّم].

**Précession** sf. (Astro.) مُبادَرة الاعتدالين.

**Préchambre** sf. قُجوة الوُفود [في  
اسطوانات بعض مُحركات الديزل].

**Préchauffage** sm. تَشْخِيق مُسَبِّق [لبعض  
الأجسام غاية تليها قبل استعمالها].

**Prêche** sm. عِظَة وموعظة.  
— خِطاب أخلاقي مُفْجِر (fig.).

**Prêcher** vt. بَشِّر، عَلم الدين.  
— وَعظ، كَمَزَز.

— نَصَح، أَوْصَى ...  
— ألهم خطاباً أخلاقياً مُفْجِراً.

— لم يُعْصِ إلى كلامه، dans le désert  
— ضَرَب في حديد بارد.

— تَحَدَّث في صالح نفسه pour son saint  
— تَعَمَّل ما يَنْصَح به d'exemple

الأخريين.  
— جَهِد في إقناع مُفْتنِع. un converti

**Prêcheur, euse** s. et adj. واعظ.  
الدَّوْبِيكِيُون. Les frères — s.  
— مُعَدِّر، ناصح. (fig.)

**Prêchi, Prêcha ou Prêchi-prêcha**  
sm. تَكَرِير كلام واعظ.

**Précieusement** adv. بِعناية كَثيرَة،  
بِاهْتِمام بالغ.

— بِحَدَقَة.  
ثَمِين، نَفِيس. Précieux, euse adj. et sf.

Pierres — cuses حجارة كَرِمة.  
شُخْعة. Chose — cuse  
— عَزِيز، قِيم، أَثِير.

Cela m'est plus — que la vie هذا  
أَعَزُّ عَلَيَّ مِنَ الحَياة.

Un — collaborateur مُسَاعِد لا يَغْنَى عَنْهُ.  
Un — ami صَدِيق مَوْثُوق، آمِن.

— مُتَحَدِّقَة. cuse, sf.  
أَدَب الحَدَقَة. Littérature — cuse

القرنسي [في القرن السابع عشر].

— مُصَنِّع، مُكَلِّف.  
**Préciosité** sf. حَذَقَة كانت تُسَمَّى

المتحذقات وروح التكلف في القرن  
السابع عشر.

— تَكَلُّف، تَصَنُّع [في اللغة والأسلوب].  
— v. Raffinement.

**Précipace** sm. هَوَّة، ومَهوَّة، جُرْف.  
شَقَا الكارثة • وَرَظَة • مُصِية (fig.).

**Précipitamment** adv. على عَجَل،  
بِسُرعة، فجأة.

**Précipitation** sf. عَجَلَة كَثيرَة،  
سُرعة عَظيمة.

— تَهَوُّر، تَسْرُع، تَعَجُّل، تَطَرُّج.  
— رُسُوب وتَرَسُّب • تَرَسُّب (Chim.).

— هَوَاطِل [من مطر atmosphériques  
أو بَرَد أو ثَلْج].

**Précipité, e** adj. عاجل، سريع.  
تَنَفُّس لَاحِث. Respiration — e

إِمْزَاج، تَشْخِيق سَريع. Marche — e  
— مُعَجَّل، مُتَسَرِّع، مُتَهَوِّج.

Départ — رَجُل مُفَاجِئ.  
— مُتَرَسِّب، راسِب. sm. (Chim.)

**Précipiter** vt. رَمَى، قَذَفَ،  
أَسْقَطَ، طَرَحَ، أَلْقَى.

— لَاشَى، أَهْلَكَ. (fig.)  
— رَسَب، أَهْبَط الرُسُوب. (Chim.)

— ذَقَعَ، رَطَمَ، ذَهَوَزَ.  
— أَعْجَلَ، حَثَّ عَظَاه.

Se — أَسْرَعَ، عَجَلَ، انْدَفَعَ.  
Se — مَقَطَ • أَلْقَى بِنَفْسِهِ.

Se — تَعَجَّب، انْهَدَرَ [لنَهْز أو نَج].  
Se — اِرْتَمَى، aux pieds de qqn.

على قَدَمَيْهِ.  
Se — تَرَسَّب. (Chim.)

Se — انْقَضَ على ...  
Se — جَرَى أَمَامَهُ، su devant de qqn.

Les battements du cœur se préci-  
pitèrent تَسَارَعَت حَقَقَات القَلْب.

**Précut** sm. (Dr.) زِيَادَة الإِرْث (زيادة)  
على التَّصَب الإِرْثي اتِّفَاقاً أو بِالوصِيَّة.

**Précutaire** adj. تَصَبِي لَدُنِّي (مُتَعَلِّق)  
بِزِيَادَة التَّصَب الإِرْثي.

**Précis, e** adj. دَقِيق، مُعَيَّن.

Donner des instructions — ses أعطى  
تَعْلِيمات واضحة.

Sans raison — se بِلا سَبَب خاص.

Style, écrivain أَسْلُوب، كَاتِب وَجِيز.  
جَلِي، مُتَمَيِّز، مُعَدَّد بِإِحْكَام.

— مُضَيِّب، تَمَاماً.  
À quatre heures — ses في عَاشِر السَّاعَة الرَّابِعَة.

**Précis** sm. مُلَخَّص، مُوجِز،  
مُخْتَصَر، مُجَمَّل.

**Précisément** adv. بِدَقَّة وَتَدَقُّق،  
• تَمَاماً، بِالضَّبْط.

Les bécés, les malades plus —  
الْمَرَضَى أو الْمَرْضَى على الْأَمْع.

Ma vie n'est pas — malheureuse  
لَيْسَتْ حَيَاتِي شَقِيَّةً عَلَى الإِطْلَاق.

C'est — à cause de cela من أَجْلِ  
هَذَا بِالذَّاتِ.

**Préciser** vt. عَيَّن، حَدَّد بِدَقَّة، دَقَّقَ،  
أَوْضَحَ، جَلَّ.

— أَفْصَح بِأَمْرِي! Précisez, monsieur!  
دَقِّقْ وَتَدَقِّق.

**Précision** sf. دَقَّة وَتَدَقُّق،  
— وَضُوح وإيضاح.

— وَثُوق، إِحْكَام، ضَبْط.  
— آلة دَقِيقَة جَدًّا.

— إِيضَاحَات، تَصْبِيحَات. s. pl.  
مَذْكُور سابقاً، آيَفْ ذِكْرُهُ.

**Précité, e** adj. قَبْلُ مَذْكُور سابقاً، آيَفْ ذِكْرُهُ.

**Préclamique** adj. قَبْلُ مَذْكُور سابقاً، آيَفْ ذِكْرُهُ.

**Précoce** adj. بَاكُور، بَاكُورِي، بَدْرِي،  
نَاصِغ قَبْلُ الْأَوَان.

— بَكُورَة، بَكُور، مُبَكَّر، مُبَكَّرَة،  
مُبَكَّر (حَاصِل قَبْلُ الْأَوَان).

**Précocement** adv. مُبَكَّر، مُبَكَّرَة،  
بَكُوراً، بَشْج.

**Précocité** sf. مُبَكَّر، مُبَكَّرَة،  
إِبْكَار، تَهَرِيف، نُضْج.

— إِبْشَار (نُضْج البَيْل قَبْلُ أَوَانِهِ فِي  
الإنسان).

— إِبْشَار جِنْسِي. sexuelle

**Précolombien, ne** adj. قَبْلُ كُولُومْبِي.  
(مُتَعَلِّق بِأَمْرِيكَا وَحَقَاقَاتِهَا قَبْلُ مَجِيءِ  
كُورِينُوف كُولُومْب).

**Précombustion** sf. (Techn.) احتراق قبل (مرحلة تسبق احتراق الوقود في دورة محرك ديزل).  
**Précompte** sm. اقتطاع (حسم المبلغ السابق دفعه).  
**Précompter** vt. اقتطع، حسم من أجر العامل مبلغاً يدفع للآخرين.  
**Préconception** sf. سبق التفكير (فكرة متصورة أو مكتونة سلفاً).  
**Préconçu, e** adj. متصور سلفاً.  
**Idee, opinion — e** رأي مسبق، متعبر (رأي لم تجرب عليه محاكمة نقلياً).  
**Préconisation** sf. شئادة بـ، مطالبة بـ...  
**Préconiser** vt. منح سلطة بابوية (منح البابا السلطة — أسفاً تحت حكومة مدنية).  
**Préconiser** vt. منح سلطة بابوية (منح البابا السلطة أسفاً تحت الحكومة المدنية).  
**Préconiser** vt. امتنع، أطرى.  
**Préconiser** vt. نادى بـ...، طالب بـ...  
**Préconiser** vt. أوصى باستعمال دواء.  
**Préconiseur ou Préconisateur** sm. مانع سلطة بابوية (لأسقف).  
**Précontraint, e** adj. et sm. ملتح سلفاً [للحرمان أو الملاح].  
**Précontrainte** sf. تسليم الحرمان (لزيادة نتائجها).  
**Précordial, e, aux** adj. أمائقي (فو علاقة بالمنطقة الواقعة امام القلب).  
**Précurseur** sm. et adj. m. سابق، رائد، بشير، نذير.  
**Précurseur** sm. et adj. m. بايرة (علامة تدل على شيء آت).  
**Les signes — s** التباير.  
**Détachement — (Milit.)** فرقة.  
**Le —** القيس يوحنا المعمدان.  
**Prédacteur** sm. نثال، نهاب.  
**Prédacteur** sm. خاتل (صفة الحشرة التي تعيش من القنصر).  
**Prédécesseur** sm. سلف، سابق.  
**Prédécesseur** sm. — s. pl. أسلاف، أجداد.  
**Prédelle** sf. منصة المدبح.

**Prédestination** sf. سلفية (الجزء الأسفل من لوحة قبة).  
**Prédestination** sf. قضاء، قدر.  
**Prédestination** sf. جبرية الأحداث.  
**Prédestination** sf. قسمة المراء، قصيره.  
**Prédestiné, e** adj. et s. مقدور ومقدر، مختار منذ الأزل.  
**Prédestiner** vt. مقدر، قدر، حسم.  
**Prédestiner** vt. رعدل، هبال، أعد سلفاً.  
**Prédetermination** sf. سبق التمين.  
**Prédetermination** sf. تحليد مسبق (عمل (Philo.) يحدد به الإله، في نظر بعض اللاهوتيين، ارادة الانسان بشكل مسبق).  
**Prédeterminer** vt. قدر، حسم.  
**Prédeterminer** vt. [بقضاء وقدر].  
**Prédeterminer** vt. حدد سلفاً، عين مسبقاً.  
**Prédeterminisme** sm. (Philo.) قدرية، جبر.  
**Prédicable** adj. et s. مسند (إسناده الى موضوع).  
**Les — s** (Philo.) المحمولات.  
**Prédicant** sm. واعظ، راع بروستانتي.  
**Prédicant** sm. مرشد أخلاقي.  
**Prédicant** sm. — adj. محمول (محكوم).  
**Prédicant** sm. بأنه موجود او ليس بوجود شيء آخر، ويقابل موضوع).  
**Prédicant** sm. — (Ling.) مسند الى.  
**Prédicateur** sm. v. Prêcheur. داعية، مبشر.  
**Prédicatif, ive** adj. (Log.) حلي، إسنادي.  
**Prédication** sf. تبشير [بلين او بنظرية].  
**Prédication** sf. وعظ، إرشاد.  
**Prédiction** sf. تنبؤ، تكهن.  
**Prédiction** sf. إخبار بالمستقبل.  
**Prédiction** sf. نبوءة.  
**Prédigéré, e** adj. مهضم (مخضع لعملية هضم كيميائية مسبقة).  
**Prédilection** sf. إثار، تفضيل، اصطفا.  
**Prédilection** sf. Mon poète de — شاعري المفضل.  
**Prédire** vt. تنبأ، تكهن، رجم بالقب.  
**Prédire** vt. Je lui prédis un brillant avenir أتوسم له مستقبلاً باهراً.  
**Prédire** vt. هباً، أعد سلفاً.

**On nait prédisposé au doute** يولد المرء ميلاً للشك.  
**Prédisposition** sf. عرض لـ، جعله عرضاً لـ...  
**Prédisposition** sf. استعداد، نهيو، قابلية.  
**Prédisposition** sf. ميل، نزوع، نزعة.  
**Il a une — aux maladies** هو عرضة للأمراض.  
**Prédominance** sf. تفوق، سيطرة، هيمنة، تغلب.  
**Prédominant, e** adj. غالب، سائد.  
**Prédominant, e** adj. — مسيطر، مهين.  
**Prédominer** vi. ساد، غلب.  
**Prédominer** vi. تفوق [من حيث العدد أو الكمية].  
**Prédominer** vi. سيطر، هيمن على...  
**Prééminence** sf. رفعة، استعلاء.  
**Prééminent** adj. تفوق، تميز.  
**Prééminent** adj. رفيع الشأن، متفوق [في المرتبة].  
**Préemption** sf. شفعة، سبق في الشراء.  
**Droit de —** حق الشفعة.  
**Droit de — des parts d'associés** حق اشتراك أصحاب الشركاء.  
**Préétabli, e** adj. معين مقدماً، مسبق سلفاً.  
**L'harmonie — e** الانسجام المسبق (نظام فلسفي يشرح به لبيت توافق الروح والجسد).  
**Préétablir** vt. عين مقدماً، قرر سلفاً.  
**Préexcellence** sf. تفوق، امتياز.  
**Préexistant, e** adj. سابق الوجود، موجود قبلاً.  
**Préexistence** sf. سبق الوجود، وجود قبلي.  
**Préexister** vi. سبق في الوجود، وجد قبل غيره.  
**Préfabrication** sf. صنع مسبق (نظام بناء مواد معينة تصنع مقدماً وتجمع وفق خطة موضوعة).  
**Préfabriqué, e** adj. مصنوع مسبقاً، جاهز.  
**Préface** sf. مقدمة، تمهيد، مدخل، فاجعة.  
**Préface** sf. صلاة التشهد (صلاة تقام قبل الكلام الموهري).

**Préfacier** vt. قَدَّمَ لـ ، حَذَرَ بِعَدَمَةِ .  
**Préfacier** sm. مُقَدِّم (كاتب مقدمة كتاب).  
**Préfectoral, e, aux** adj. والي (مُتَلَقِّ بالوالي او صادر عنه) .  
**Arrêté** — قرار إداري .  
**Préfecture** sf. ولاية [ في الامبراطورية الرومانية ] • مُطَاغَة [ يحكمها وال ] • شَنْسِب الوالي • مَقَرُّ الولاية • مُدَّة الولاية • مَقَرُّ حَرْبِي ، مَقَرُّ مِطْلَقَة بَحْرِيَة .  
**— de police** ادارة الشرطة ، قِسم الشرطة .  
**Préférable** adj. اَفْضَل ، اَجْدَر بالتَّفْضِيل ، اَوْلى ، خَيْر .  
**Il est — de faire ça, plutôt que de faire cela** أخرى بَلْ أَنْ تَفْعَلَ هَذَا مِنْ أَنْ تَفْعَلَ ذَلِكَ .  
**Préférentiellement** adv. بالتَّفْضِيل ، بِالْأُخْرَى .  
**Préféré, e** adj. et s. مُفْتَضَّل ، مُقَدَّم ، عَلَى • أُخِير .  
**Préférence** sf. اَفْضَلِيَّة وَتَفْضِيل ، إِيْثَار • اَشْيَاز .  
**Les — s de qqn.** أَهْلِيَّاهُ الْمُفْتَضَّلَة .  
**Il a une — marquée pour...** هُوَ ذُو مِثْلٍ وَاضِحٍ إِلَى ...  
**Je n'ai pas de —** الْأَمْرُ عِنْدِي سَوَاء .  
**Donner la — à** اخْتَارَ ، آخَر .  
**De —, loc. adv.** بِالْأُخْرَى .  
**Par ordre de —** بِالْأَفْضَلِيَّة .  
**De —, par — à, loc. prép.** اِثَارًا .  
**Il a obtenu la — sur qqn.** سَبَقَهُ ، تَغَوَّقَ عَلَيْهِ .  
**Les actions de —** الْأَسْهُمُ الْمُتَنَازَعَة .  
**Droit de —** حَقُّ الْأَوَّلِيَّة [ في اسْتِغْثَاء دِينَ ] .  
**Préférentiel, le** adj. تَمَيِّزِي ، تَفْضِيلِي .  
**Tarif —** تَسْعِيرَة تَفْاضُلِيَّة .  
**Le vote —** الْأَقْرَاعُ التَّفْضِيلِيَّة (طريقة انتخابية يستطيع المُتَرَعِّعُ فِيهَا تَفْيِيرُ تَرْتِيبِ الْمُرْتَبِعِينَ فِي اللَّاحِقَةِ) .  
**Préférer** vt. فَضَّلَ ، آخَر ، تَمَيَّنَ ، اخْتَارَ .  
**Préfet** sm. وال ، حَاكِم [ عِنْدَ الرُّومَانِ ] • مَدَبِّرُ رِسَالِي .  
**— des études** مُدَبِّرُ الدَّرُوسِ [ في مَعْرِسة دِينِيَّة ] .

والى مُطَاغَة [ في فرنسا ] .  
**— de police** مُدَبِّرُ شَرْطَة .  
**— maritime** ضَابِطُ مُطَاغَة بَحْرِيَّة .  
**Préfète** sf. رَؤِيسَة الْوَالِي [ او الْحَاكِمِ او الْمُدَبِّرِ ] .  
**Préfiguration** sf. تَمْثِيل ، تَجَسُّدٌ مُسَبِّقٌ .  
**Préfigurer** vt. صَوَّرَ ، مَثَّلَ ، جَسَّدَ مُقَدِّمًا .  
**Préfinancement** sm. تَمْوِيلٌ مُسَبِّقٌ .  
**Préfix, e** adj. (Dr.) مُعَيَّنٌ سَلَفًا .  
**Préfixal, e, aux** adj. بَادِيٍّ ، سَابِقِيٍّ (مُتَعَلِّقٌ بِأَدْوَاتِ التَّصْلِيرِ) .  
**Préfixation** sf. تَصْلِيرٌ (تَكْوِينُ كَلِمَاتٍ مُرَكَّبَةٍ بِإِضَافَةِ أَدْوَاتِ التَّصْلِيرِ إِلَيْهَا) .  
**Préfixe** sm. بَادِيَّة ، سَابِقَة ، أَدَاةُ تَصْلِيرٍ .  
**Préfixer** vt. (Ling.) صَدَّرَ [ بِبَادِيَّةٍ او سَابِقَةٍ ] .  
**—** حَدَّدَ او عَيَّنَ سَلَفًا .  
**Préfixion** sf. تَحْلِيدٌ مَوْعِدٌ • مَوْعِدٌ مُحَدَّدٌ .  
**Préfloraison** sf. (Bot.) تَفْتُحُ الْبَرَاغِمِ .  
**Préfoliation** sf. سَبْقُ الْإِبْرَاقِ .  
**Préformation** sf. سَبْقُ التَّكْوِينِ ، تَكْوِينٌ سَابِقٌ .  
**Préformer** vt. كَوَّنَ سَابِقًا .  
**Préglaciaire** adj. (Géog.) قَبْلِيَّيْنِ (مَا يَسْبِقُ الْعَصْرَ الْجَلِيدِيَّ) .  
**Prégnance** sf. (Psycho.) رِسْوَخٌ بَنِيَّةٌ (ثَبَاتٌ شَكْلِيٌّ تَفْضِيٌّ مُتَمَيِّزٌ بَيْنَ أَشْكَالٍ مُشْكِكَةٍ) .  
**Prégnant, e** adj. (Psycho.) رَاسِخٌ الْبَنِيَّةُ ، كَثِيفُ الْحُضُورِ ، فَارِضٌ نَفْسَهُ .  
**Préhenseur** adj. m. قَابِضٌ ، قَادِرٌ عَلَى الْقَبْضِ ، مُسْنَكٌ .  
**Préhensile** adj. اِغْتَاذٌ (وصف يُطْلَقُ عَلَى كُلِّ عُضْوٍ يَتَمَيَّزُ بِخَاصَّةِ الْاِغْتِلَافِ وَالْاِخْذِ كَالْأَسَانِ وَالذَّنَبِ فِي بَعْضِ الْحَيَوَانَاتِ وَالْحَشَرَاتِ) .  
**Préhension** sf. اِخْذٌ ، اِسْمَاكٌ ، قَبْضٌ عَلَى .  
**Droit de — (Dr.)** حَقُّ الْمَصَادَرَةِ .  
**Préhistoire** sf. مَا قَبْلَ التَّارِيخِ .  
**Préhistorien, ne** عالمٌ قَبْلَتَارِيخِي (اِخْتِصَاصٌ بِمُصَوِّرِ مَا قَبْلَ التَّارِيخِ) .  
**Préhistorique** adj. قَبْلَتَارِيخِيٍّ (مُتَعَلِّقٌ بِمُصَوِّرِ مَا قَبْلَ التَّارِيخِ) .  
**— (fig.)** بَالٍ ، قَدِيمٌ جِدًّا .

**Préhominiens** sm. pl. مُقَدِّمَات ، رَكِيَّات (رَبِيَّةٌ مِنَ التَّحْلِيَّاتِ تُشْمَلُ الْبَشَرِيَّاتُ وَالْقَرْدِيَّاتُ وَالْبَيُورِيَّاتُ) .  
**Préjudice** sm. خَسَارَةٌ ، مُضَرَّةٌ ، ضَرْرٌ ، اِجْثَافٌ .  
**Causer un — à** أَضَرَّ ، سَبَّبَ ضَرْرًا .  
**Au — de qqn.** عَلَى حِسَابِهِ ...  
**—** أَذَى وَأَذِيَّةٌ .  
**Sans — de** مِنْ غَيْرِ سَبَبٍ ...  
**Sans — des questions qui pourront être soulevées plus tard** مَعَ الْاِحْتِظَافِ بِحَقِّ النَّظَرِ فِي الْمَوْضُوعَاتِ الَّتِي قَدْ تُثَارَ فِيمَا بَعْدَ .  
**Préjudiciable** adj. مُجْثَمِفٌ ، ضَارٌّ ، مُؤَذٍ .  
**Préjudiciaux** adj. m. pl. (Dr.) رُسُومٌ اسْتِيقَاقِيَّةٌ (رُسُومٌ مِنْ فَرَايسَ) الْوَاجِبِ دَفْعُهَا قَبْلَ الْاِعْتِرَاضِ عَلَى حُكْمٍ قَضَائِيٍّ .  
**Préjudiciel, le** adj. (Dr.) اسْتِيقَاقِيٌّ ، وَهَنِيٌّ (مَا يَجِبُ حَلُّهُ قَبْلَ الْوَلُوجِ فِي الْمَوْضُوعِ) .  
**Action — le** دَعْوَى أَوَّلِيَّةٌ او فَرْعِيَّةٌ .  
**Préjudicier** vi. أَضَرَّ بِـ ، أَذَى .  
**Préjugé** sm. رَأْيٌ مُسَبِّقٌ (رَأْيٌ غَيْرُ مَبْنِيٍّ عَلَى اسْتِدْلَالٍ صَرِيحٍ) .  
**—** حُكْمٌ مُسَبِّقٌ [ عَلَى كُلِّ تَجَرِبَةٍ او بَرَهَنَةٍ ] .  
**—** اِثْمَانِيزٌ ، تَعَسُّبٌ .  
**Il a un — contre qqn.** يُضَرُّ لَهُ الْعَدَاةُ .  
**Préjuger** vt. اسْتَبَقَ الْحُكْمَ • حَكَّمَ بِقِيَرِ رَوِيَّةٍ .  
**Autant qu'on peut le —** بَقَدَرٍ مَا نَسْتَطِيعُ اِدْرَاكَ الْأَمْرِ .  
**Sans — le fond** بِغَيْرِ مَسَاسٍ مُؤَوَّضٍ الدَّعْوَى .  
**Prélat** sm. وِقَاةٌ (غِيَاةٌ مِنَ الْكِلْبِشِ الْقَوَى بِالْفَتْحِ وَالْقَارِ) .  
**Prélatier (Se —) v. pr.** تَبَخَّشَرَ ، مَتَّوَهَّأً .  
**—** اسْتَرْخَى ، اِتَّخَذَ وَضْعًا مُرَبِّعًا .  
**Prélat** sm. حَبِيرٌ ، أَسْقَفٌ ، مُطْرَانٌ .  
**Prélature** sf. حَبَرِيَّةٌ ، مَرْتَبَةٌ حَبَرِيَّةٌ .  
**— romaine** حَائِثِيَّةُ الْبَابَا .  
**Prélavage** sm. غَسْلٌ بَدَنِيٌّ .

**Prêle ou Preale** sf. (Bot.) أمسوخ شتوي، حبيشة الطوخ، ذنب القرس.  
**Prélege** sm. (Dr.) قطعة (حصّة تُقتطع من تركة قبل قسّمها).  
**Prélèvement** sm. اقتطاع، أخذ، استئصال.  
 — d'un échantillon أخذ عينة.  
 Faire un — قام بأعينة.  
 Les — s d'un associé منحوبات شريك.  
 — قطع (حسم جزء من تركة قبل قسّمها).  
**Prélever** vt. اقتطع، أخذ، سحب، استئصل.  
 — قطع (جزءاً من تركة قبل قسّمها).  
 — un impôt v. Lever.  
**Préliminaires** sm. pl. مقدمات، تمهيدات.  
 — de conciliation توطئة للتوفيق.  
 — adj. اعتدائي، افتتحي، تمهيدي.  
**Préliminairement** adv. تمهيداً، قبلاً.  
**Prélogique** adj. قبّسطقي (ما قبل المنطقي).  
 Le stade — (Psycho.) المرحلة القبّسطقية (مرحلة لا يلزم فيها الطفل بعد قواعد المنطق).  
 La mentalité — (Sociol.) العقلية القبّسطقية (عقلية خاصة بالمجمعات البدائية التي لا تتغفر من التناقض).  
**Prélude** sm. دَوْرَنَة (إصلاح الأوتار والآلات قبل البدء بالعزف).  
 — تقسيم (توطئة وتمهيد في العزف).  
 — بشرف، مقدمة موسيقية.  
 — بدء، استهلال، تمهيد.  
 Les frissons sont le — de la fièvre الرعشات هي تليد الحمى.  
**Préluder** vi. دَوْرَنَ آله • جَرَّبَ صوته [قبل الغناء].  
 — قسّم (مهّد بمقدمة موسيقية).  
 — vt. تحرّج، جرب، مهّد ل...  
 Les nuages de septembre préluident à l'automne. غيوم ايلول تبشّر بالخريف.  
**Prématuré, e** adj. مبشّر، بتري، بكير، سابق لأوانه.  
 Enfant — مخلوج (مولود قبل الأوان).

**Mort** — موت عجيب وعجول.  
**Prématurément** adv. بابتسار، قبل الأوان.  
**Prématurité** sf. بكور، ابتسار، نضج قبل الأوان.  
**Préméditation** sf. تزوية وتزوّ، تبشّر • تعمّد، ترعّد، سبق التّصميم.  
**Prémédité, e** adj. عند ومتعمّد.  
 Réponse — e جواب مُعَدّ، مُهَيَّأ.  
**Préméditer** vt. صمّم، هبّا بحساب، ترعّد.  
 — un crime نوى اقتراف جريمة.  
**Prémices** sf. pl. بواكير، طلوع (أول غلات الأرض وأول نتائج الحيوانات).  
 Les — s d'un talent بشار متوّهة.  
 Les — s de la tyrannie بلداعات الطغيان.  
**Premier, ère** adj. أول.  
 Le — jour du mois مطلع الشهر.  
 À la — ère heure باكراً.  
 Ses — ères armes V. Apprentissage.  
 Il s'en soucie comme de sa — ère chemise V. chemise.  
 Au — du — coup عند التجربة الأولى.  
 Au — abord, à — ère vue للوهلة الأولى.  
 — ère nouvelle لم أكن أعرف ذلك.  
 Il n'a pas le — sou لا يملك نقلاً.  
 Du — jet V. Jet.  
 La — ère édition الطبعة الأصلية.  
 Enseignement du — degré تعلّم ابتدائي.  
 Arriver — كان مُجَلِّياً.  
 Tomber la tête la — ère انفتكس.  
 Ils sont bons — s كانوا سيّافين.  
 Le — venu أي شخص كان.  
 — بدء، وبدء، وبداية.  
 — أصلي، أولي.  
 Matières — ères مواد أولية.  
 — أكبر، أفضل، أعظم.  
 De — choix v. Choix.  
 Satisfaire aux — s besoins أرضى الحاجات الضروريّة.  
 Jouer le — rôle مثّل الدّور الرئيسي.  
 Le — prix الجائزة الكبرى.  
 — ministre رئيس الوزراء.

— cours سحر الفتح.  
 — interprète كبير المترجمين.  
 Nombre — (Math.) عدد أصمّ.  
 — (Philo.) أولي (ما لا يسبقه أي شيء آخر).  
 Le — s. الأول.  
 J'habite au — أسكن الطابق الأول.  
 Voyager en — ère سافر بالدرجة الأولى.  
 Jeune — مُستقل دور عاشق.  
 Le — de la classe المُجَلِّس في الصفّ.  
 En —, loc. adv. في الطليعة.  
 En — lieu قبل كل شيء.  
**Première** sf. عرض أول [لرسمة أو فيلم].  
 Jouer dans la — راحن في حفلة.  
 — السابق الأول.  
 — نُعَمِّل (نعل جلدتي رقيق في داخل حذاء).  
 De — | رافع، من الدرجة الأولى.  
 Entrer en — دخل الصفّ الأول [الثانوي].  
 Prendre la — سافر بالدرجة الأولى.  
 — خبّاطة مُتخصّصة.  
**Premièrement** adv. أولاً، بدءاً.  
**Premier-né** adj. et sm. بكر.  
**Premier-paris** sm. افتتاحية، مقال افتتاحي [في جريدة باريسية].  
**Prémilitaire** adj. قبّستكري (ما سبق الخدمة العسكرية).  
**Prémisse** sf. (Log.) مُقدّمة منطقيّة (أحدى المُقدّماتين الصغرى والكبرى من القياس).  
**Prémolaire** sf. ضرس أمامي طاحين.  
**Prémonition** sf. سبق الإخبار، تحذير، حيس داخلي هاجس.  
**Prémonitoire** adj. مُحذّر، مُحجّر، تكبير.  
 Les signes — s علامات مُنذرة بقرب وقوع مَرَض.  
**Prémontré** sm. كاهن قانوني.  
**Prémunir** vt. حسي، وقى • حذّر، نبّه من الخطر.  
**Prenable** adj. يُغتصم، يُؤخذ، يُمكن الاشتلاء عليه.  
**Prenant, e** adj. آخذ، قابض.  
 Queue — e ذنب آخاذ.  
 — (fig.) ساحر، مُستحوذ.

Prénatal, e, als ou aux قَبْلَوَلَدِيّ (حادث أو موجود قبل الولادة).

Prendre vt. ... أخذَ، تناول، أمسك؛ ...

— une poignée حَقَنَ .

— au passage v. Intercepter .

Je te défends de — ce livre أَسْتَحْكُكَ أنْ تَمْسُكَ هَذَا الْكِتَابَ .

— qqc. des mains de qqn. نَزَعَهُ مِنْ يَدَيْهِ ... وَأَنْزَعَهُ مِنْهُ ...

— son stylo dans son sac أَخْرَجَ قَلَمَهُ مِنْ مَحْفَظَتِهِ .

— qqn. à la gorge, au collet شَدَّه .

— l'occasion aux cheveux انْتَهَزَ الْفُرْصَةَ .

— le tureau par les cornes v. Corne, حَسَلَ، تَزَوَّدَ .

— le pain اشْتَرَى الْخُبْزَ .

— de l'argent à la banque سَحَبَ مَالًا مِنَ الْمَصْرَفِ .

— ses cliques et ses claques v. Cliquer, اسْتَقْبَلَ، رَحَّبَ بِ ...

Taxi qui prend un client سَيَّارَةٌ تُوَصِّلُ رَاكِبًا .

— qqc. sur soi ... اضْطَلَعَ، تَحَمَّلَ ... مَسْئُولِيَّةً .

— sur soi de ... جَهِدَ فِي أَنْ ... وَاجَهَ، تَأَنَّى لَ ...، بَاشَرَ .

— la vie du bon côté قَابَلَ الْحَيَاةَ مِنْ جِهَتِهَا الْإِثْبَاتِ .

On ne sait pas où le — هو شَكِيذٌ — الْحَسَابِيَّةُ .

Prenons cet exemple لِنَتَّأَمَّلْ هَذَا الْمَثَلَ .

À tout — اذا اخْبَرْنَا كُلَّ شَيْءٍ ...

— bien ou mal ce qui lui arrive تَقَبَّلَ أَوْ عَانَى مَا يَحْدُثُ لَهُ .

Si vous le prenez ainsi اذا خُصِّيتُ .

— en أَخَذَ .

— en grippe v. Grippe .

Il prend conseil auprès de lui اسْتَشَارَهُ .

— un rendez-vous وَاعَدَ .

— une habitude تَعَوَّدَ .

— حَدَّدَ، قَيَّمَ .

— les dimensions قَاسَ .

— une photo التَّكَلَّفَ صُورَةً .

— une femme تَزَوَّجَ .

— une amante اتَّخَذَ لَهُ مُسَيِّقَةً .

— qqn. à son service اسْتَلْحَمَهُ .

— à témoin اسْتَشْهَدَ .

— à partie خَاصَمَ .

— pour juge احْتَكَمَ إِلَيْهِ .

— pour مَرَجَ، خَلَطَ بَيْنَ .

Pour qui me prenez-vous؟ مَنْ تَظُنُّنِي؟

— des vessies pour des lanternes v. Lanterne .

— ses désirs pour des réalités ظَنَّنَا أَنَّ الْأَمْرَ قَدْ حَدَثَ .

— une chose pour argent comptant v. Argent .

— le Pirié pour un homme أَخَطَا غَطَاً فَادِحًا .

— un remède, un cachet تَجَرَّعَ دَوَاءً، ابْتَلَعَ قُرْصًا .

— la poudre d'escampette هَرَبَ، فَرَّ .

— le soleil, un bain تَشَمَّسَ، اسْتَحَمَ .

C'est à — ou à laisser v. Laisser .

— qqc. par force اغْتَصَبَ، اسْتَوْلَ قَسْرًا .

Combien me prendriez-vous pour mon logement؟ كَمْ تَطْلُبُ لِإِسْكَانِي؟

Combien prend-il؟ مَا ثَمَنُهُ؟

Ce travail me prend tout mon temps هَذَا الْعَمَلُ يَسْتَحْرِقُ وَفْقِي كُلَّهُ .

— des coups تَلَقَّى ضَرْبَاتٍ .

— d'assaut اِلْتَحَمَ .

— le pouvoir اسْتَوْلَ عَلَى السُّلْطَةِ .

C'était ça pris sur l'ennemi كَانَ هَذَا كَسْبًا مِنَ الْعَدُوِّ .

— une femme de force اغْتَصَبَ امْرَأَةً .

— qqc. à qqn. سَلَبَهُ، سَرَقَهُ .

— une idée à un auteur انْتَحَلَ فِكْرَةَ مُؤَلِّفٍ .

— la place de qqn. طَرَدَهُ، حَلَّ مَقْعَهُ .

— un baiser اخْتَلَسَ قُبْلَةً .

— قَبَضَ عَلَى، أَسْرَعَ .

On ne prend pas les mouches avec du vinaigre لَا يُمْكِنُ مِنَ الْخُفْرَفِ الْحَكِيمِ لِيَلْغُ الْغَايَةَ .

Être pris سَقَطَ فِي الشَّرْكَ .

— اسْتَمَالَ، أَفْتَحَ .

On ne m'y prendra plus. لَنْ أَخْذَعَ بَعْدَ .

— qqn. فَاجَأَهُ، بَاغَتْهُ .

— en flagrant délit ضَبَطَ فِي حَالَتِهِ تَلَبُّسَ .

— la main dans le sac v. Sac .

— انْتَابَ، اعْتَرَى وَغَرَا .

Qu'est-ce qui vous prend؟ مَاذَا دَمَاكَ؟

Il me prend l'envie d'aller le voir تُرَاوِدُنِي الرَّغْبَةُ فِي لِقَائِهِ .

Bien nous prit de n'avoir rencontré personne مِنْ حَسَنٍ حَفَظْنَا أَنَّنَا لَمْ نَلْقَ أَحَدًا .

— اسْتَمْلَمَ، اسْتَحْلَمَ . لَيْسَ، أُرْتَدَى .

— des gants (fig.) تَصَرَّفَ بِعُومَةٍ .

— le voile, l'habit دَخَلَ الدَّيْرَ .

— le deuil لَيْسَ ثَوْبُ الْحَيَادِ .

— la plume كَتَبَ .

— le lit لَزِمَ الْفِرَاشَ .

— les armes تَعَلَّكَ السَّلَاحَ، هَبَّ الْحَرْبَ .

— le vent (Mar.) وَجَّهَ الشَّرَاعَ لِلرِّيحِ .

— l'avion اسْتَقْبَلَ طَائِرَةً .

— la mer رَكِبَ بَاغِيرَةً .

— la porte خَرَجَ .

— son temps, — du bon temps تَسَلَّى .

— congé اسْتَأْذَنَ .

Il prend la liberté de ... سَمَحَ لِنَفْسِهِ بِ ...

En — à son aise v. Aise .

— اتَّخَذَ مِهْنَةً ...، بَدَأَ بِمُظْهَرٍ ...

— la fuite فَرَّ، هَرَبَ .

— la parole بَدَأَ بِطَلَابَةٍ .

— ses distances v. Distance .

— le dessus غَلَبَ، انْتَصَرَ .

— une profession مَارَسَ مِهْنَةً .

— sa retraite تَقَاعَدَ .

— position اِلْتَحَازَ، تَحَيَّزَ لَ ...

— parti شَارَكَ .

— pert خَاسَرَ، جَازَفَ .

— des risques أَخْطَا .

— des précautions اعْتَنَى بِ ...

— soin, du soin à تَقَبَّلَ .

Prenez la peine d'entrer بِالْإِخْوَالِ .

— بَدَأَ بِصَبْحِ، شَرَعَ .

— une bonne ou une mauvaise نَدَا الْأَمْرَ بِتَحَسُّنٍ أَوْ بِسَوْءٍ .

— tournure



- de l'âge . شاخ  
— naissance . وُلِدَ . نشأ .  
— أصيب بـ ...  
— feu . اشتعل . احترق .  
— froid . برَدَ .  
— vi . قسا ، تجمَّد ، تكثَّف .  
Crème qui prend . قشنة تتخثر .  
La rivière prend . يتجلد النهر .  
— لعين والتمتق ، تعلق .  
Aliment qui prend au fond de la casserole . طعام يلتصق بقعر القدر .  
Bouture qui prend . غرسة تنمو .  
Le feu prend . تشتعل النار .  
— تنجح ، آتى ثمرته .  
Ça ne prenait plus . لم يكن هنا ليصدق بعد .  
L'escalier prenait à gauche . كان السلم يتخطى الى الشمال .  
Se — أخذ ، أمسك به .  
Je ne pouvais me — à rien . لم يكن يوصي إلا أتم بشيء .  
S'en — à . هاجم .  
Il ne pourra s'en — qu'à lui-même . هو ستؤول عن مصائبه الخاصة .  
Se — أحسن ، آكن .  
Se — أخذ في ... ، شرع في ...  
Se — تأتى ، تصرف على نحو أو آخر .  
S'y prendre à deux, à plusieurs fois . تلمس ، تحبس .  
Se — ظن ، اعتبر نفسه .  
Se — تجمد ، تجلد [ النهر ] .  
Se — تماسك .  
Se — aux cheveux . تنازعا .  
Se — تخاصما .  
Preneur, cuse s. . مُتَكَبِّر .  
— d'assurance . مُتَكَبِّر .  
— d'une lettre de change . مُتَكَبِّر .  
— بالتد .  
— شار ، مُبتاع ، آخذ .  
Prénom sm. . اسم أول ، اسم شخصي .  
Prénommé, e s. . مُسَمَّى ، سابق ذكره ،  
مشار اليه .  
Prénommer vt. . سَمَّى بالأسم الأول .  
Prémotion sf. . إلام أول [ بما هو عام ] .

- فيكرة سابقة [ على الدراسة العلمية للأحداث ] .  
Prénuptial, e, aux adj. . قَبْرُوجِي .  
— سابق للزواج .  
Préoccupant, e adj. . شاغل لبال ، مُقْلِق .  
Préoccupation sf. . قلق ، هم .  
— انشغال .  
Sa principale — شغله الشاغل .  
— وسواس ، فيكرة ثابتة .  
Préoccupé, e . مشغول البال ، قلق .  
— مُتَفَرِّق .  
— de faire qqc. . مُهْتَم بِفِعْلٍ شَيء .  
Préoccuper vt. . أفلق ، شغل البال .  
— هم ، استغرق .  
Se — انشغل ، قلق ، اهتم بـ .  
Préparateur, trice s. . مُحَقِّق ، مُعِد .  
— مُهَيِّئ .  
— مُساعد باحث [ او عالم ] .  
Préparatif sm. . عُدَّة ، أهيئة .  
— s de guerre . استعدادات الحرب .  
Préparation sf. . إعداد ، تحفيز .  
— رواية في الإعداد .  
Roman en — مُحَقِّق ( أو مُحَقِّق )  
— كيميائي ( مزيج من المواد المختلفة المعدة في المختبر ) .  
— تجهيز ، تمهيد ، توطئة .  
— تهئية ( عمل إعدادي لشرح نص —  
— يلوس في الصف ) .  
Les — s d'un peintre . الرسوم .  
— التشهيدية لرسام .  
— تحفيز عسكري ( تليس milinaire )  
— عسكري خاص يحطلي لشبان المحدثين ليصبحوا ضباط احياط ) .  
Préparatoire adj. . إعدادي ، تمهيدي ،  
تحفيزي .  
Préparer vt. . أعد ، حضر .  
— تجهز ، نظم .  
— la route, la voie . مهذ الطريق ،  
الدرب .  
— les aliments . طبخ الطعام .  
— les remèdes . ركب الأدوية ، صنها .  
— un examen . استعد لامتحان .  
Le dîner est préparé . العشاء جاهز .  
— la terre . غبّر الثربة ( حضرها )  
— الزراعة .  
— un coup d'État . دبر انقلاباً .

- un piège . نصب فخاً .  
— qqc. à qqn. . حفظ له شيئاً .  
— هباً . كون . سبب . أحدث .  
— عراض . جعل عرضاً لـ ...  
— استعد . نهياً ، تأهب .  
Se — عاصفة .  
Un orage qui se prépare .  
وتشكة .  
Prépondérance sf. . تفوق ، رجحان .  
— d'une nation v. Hégémonie .  
Prépondérant, e adj. . مُتَفَوِّق .  
— راجح ، غالب .  
La voix du président est — e صوت الرئيس مرجح .  
Préposé, e s. . مأمور ، مولى .  
— منسوب ، تابع .  
— ساعي البريد .  
Préposer vt. . ولى ، كتف .  
— وكلل .  
Prépositif, ive adj. . مُخَصَّص بِعَرَفٍ جَزْء .  
— تغيير يَنُوب مَناب .  
Locution — ive حرف الجر .  
Préposition sf. . حرف جر .  
Prépotence sf. . سيادة ، فذرة مطلقة ،  
ميطرة .  
Prépuce sm. . قلعة ، غرلة ( جلدة )  
— عضو التناسل .  
Préréphatisme sm. . قَبْرُاقَالِيَّة ( نظرية  
الرسامين الانكليز الذين اراوا تجديد  
الرسم بتقليد الرسامين الإيطاليين  
السابقين لرافائل ) .  
Préréphatiste sm. et adj. . قَبْرُاقَالِي .  
— ( واحد الرسامين المُتَمَتِّعِينَ نظرية  
القَبْرُاقَالِيَّة ، راجع المادة السابقة ) .  
Prérérogative sf. . امتياز ، حق ، سلطة .  
— ميزة [ تمتع بها فئة معينة ] .  
Préromantique adj. . قَبْرُومَنِي ( ما  
يتعلق بالمرحلة قبل الرومنسية ) .  
Préromantisme sm. . قَبْرُومَنِيَّة ( العهد  
الذي يسبق المرحلة الرومنسية ) .  
Près adv. . قُرب ، على مقربة ، بالقرب من .  
— يسكن على بُعد .  
Il habite tout — خطوتين .  
— هذا بعيد .  
Ce n'est pas tout —  
De —, loc. adv. . عن كُتب .

Connaitre qq. de — عَرَفَ فُلَانًا  
مَعْرِفَةً جَيِّدَةً .

Suivre qq. de — تَعَقَّبَهُ ، تَأَثَّرَهُ .

Lire qq. de — قَرَأَ شَيْئًا بِنَتَبِهِ .

Il est rasé de — حَلَقَ ذَاتَهُ مُنْذُ

وَقْتُ قَرِيبٍ .

Ne pas y regarder de trop — احْتَشَى  
الْمَرْءُ بِمَا يَمْلِكُ .

Cela me touche de — هَذَا يَهْتَسِي عَلَيَّ .  
— de, loc. prép. قَرِيبًا ، بَعِجَارَ .

— d'ici, tout — d'ici غَيْرَ بَعِيدٍ .

S'asseoir — de qq. قَعَدَ إِلَى جَانِبِهِ .

Elles s'assirent — l'une l'autre قَعَدَتَا  
مُتَقَارِبَتَيْنِ ، مُتَجَاوِزَتَيْنِ .

Gouverner — et plein أَبْهَرَ بِاتِّجَاهِ  
الرَّيْحِ .

Les phrases deviennent pâles —  
des actes الْكَلَامُ يَصْبِيحُ حَائِلًا إِذَا  
قُورِنَ بِالْأَعْمَالِ .

Être — de son argent, de ses intérêts  
هُوَ حَرِيصٌ عَلَى مَالِهِ ، عَلَى مَصَالِحِهِ .

— de la moitié أَقْلٌ قَلِيلًا مِنَ الشَّصْفِ .

Être — de la retraite هُوَ عَلَى وَثْقَلِ  
التَّعَاوُدِ .

Les démarches sont — d'aboutir  
تَكَادُ الْمَسَاعِي تَفْلُحُ .

— de qq. لَدَى ، عِنْدَ .

Notre ambassadeur — du roi سَفِيرُنَا  
لَدَى الْمَلِكِ .

À peu — تَقْرِيبًا ، زَمَانًا ، حَوَالَى .

Un à-peu —, s. [ او نَتِيجَةً ]  
حِسَابٍ تَقْرِيبِيَّةٍ .

Toute vie est faite d'à peu — كُلُّ  
حَيَاةٍ قَائِمَةٌ عَلَى تَقْرِيبِيَّاتٍ .

À peu de choses — بِاخْتِلَافَاتٍ بَسِيرَةٍ .

À beaucoup — بِاخْتِلَافَاتٍ كَثِيرَةٍ .

À cela — بِأَمْتِنَاءٍ ، مَا عَدَا .

Nous ne sommes pas à cinq minutes  
— لَا أَهَمِيَّةَ لِحَمْسِ دَقَائِقٍ بَيْنُنَا .

Tu n'en es pas à ça — كُنْتَ دَقِيقًا  
إِلَى هَذَا الْخَدِّ .

Présage sm. قَالٌ ، بَشِيرٌ • نُبُوءَةٌ .  
Mauvais — شُومٌ ، طَبِيرَةٌ .  
— تَقْدِيرٌ ، دَكِيلٌ .

Présager vt. دَلَّ عَلَى ، أَنْزَلَ بِ...  
Cela ne présage rien de bon هَذَا  
لَا يُنْبِئُ بِشَيْءٍ طَيِّبٍ .

— حَدَّثَ ، خَمَّنَ .

Présalaire sm. مَرُوتَبٌ قَبْلِيٌّ (مَرُوتَبٌ  
يَقْبِضُهُ الطُّلَّابُ الَّذِينَ مَا زَالُوا  
يَتَابِعُونَ دُرُوسَهُمْ) .

Pré-salé sm. خُرُوفٌ مُسَمَّنٌ (فِي الْمَرَامِيِّ  
الْمَالِحَةِ ، قُرْبِ الْبَحَارِ) .

— لَحْمٌ خُرُوفٌ مُسَمَّنٌ .

Présanctifié, e adj. et s. مُقَدَّسٌ سَلَامًا ،  
مُكْرَّمٌ مُقَدَّمًا .

Presbyte s. et adj. طَرُوحٌ وَمِيطَرَجٌ  
(بَعِيدُ النَّظَرِ أَوْ طَوِيلُهُ) .

Presbytéral, e, aux adj. كَهَنَتَوْنِيٌّ .

Presbytère sm. بَيْتُ كَاهِنِ الرَّيْعَةِ .

Presbytérianisme sm. كَالْفَانِيَّةُ (مَذْهَبٌ  
شِيعَةٌ بَرُوتَنْتَانِيَّةٌ يَشْرَبُهَا كَالْفَانِ  
لَا تَعْتَرِفُ بِسُلْطَةِ الْأَسَاقِفَةِ) .

Presbytérien, ne s. كَالْفَانِيٌّ (ذُو عِلَاقَةٍ  
بِمَذْهَبِ شِيعَةِ بَرُوتَنْتَانِيَّةٍ مُعَيَّنَةٍ ،  
رَاجِعِ الْمَادَّةَ السَّابِقَةَ) .

Presbytie sf. طُولُ النَّظَرِ .

Prescience sf. عِلْمُ الْهَيِّ (اِنْكشافٌ  
مَا كَانَ وَمَا يَكُونُ لِلخَالِقِ) .

— بَصِيرَةٌ ، مَعْرِفَةٌ سَبْقِيَّةٌ ،  
سَبْقُ الْإِدْرَاكِ .

Prescient, e adj. مُسْتَقْبَلِيٌّ (عَالِمٌ بِمُسْتَقْبَلِ  
الْأُمُورِ أَوْ يَمْلِكُ سَبْقُ الْعِلْمِ) .

Pré-scolaire adj. قَبْلَمَدْرَسِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ  
بِالْفَتْرَةِ الَّتِي تَسْبِقُ الدَّرَاسَةَ الْإِجْبَارِيَّةَ) .

Prescriptible adj. قَابِلٌ لِلتَّعَادُّمِ . (Dr.)

Prescription sf. تَعَادُّمٌ (حَقُّ اكْتِسَابِ  
بِمُرُورِ الزَّمَنِ) .

— acquisitive تَعَادُّمٌ مُكْتَسِبٌ .

— extinctive تَعَادُّمٌ مُسْقَطٌ أَوْ مُبْرَى .

— criminelle تَعَادُّمٌ جِنَائِيٌّ .

— أمر (ج. أوامر) ، تَعْلِيمَاتٌ .

— d'un médecin وَصْفَةٌ طَبِيبِيَّةٌ .

Les — s légales الْأَنْظُمَةُ الْقَانُونِيَّةُ .

Prescrire vt. أَنْصَحَ التَّعَادُّمَ (Dr.)  
(اِكْتَسَبَ حَقًّا أَوْ مَسَقَطَ عَنْهُ وَاجِبٌ  
بِالتَّعَادُّمِ أَوْ مُرُورِ الزَّمَنِ) .

— أَمَرَ ، أَمْدَرَ تَعْلِيمَاتِهِ .

Selon les formes que la loi a  
prescrites وَفَقِيَ الْقَوَاعِدَ الَّتِي نَصَّ  
بِهَا الْقَانُونُ .

Ce que l'honneur prescrit مَا يَفْرِضُهُ  
الشَّرَفُ .

— وَصَفَ دَوَاءً .

Se — اَلْتَزَمَ نَفْسَهُ .

Les peines correctionnelles se pres-  
crivent par cinq ans تَنْقَضِي عُقُوبَاتٍ  
الْجُنُوحِ بَعْدَ خَمْسِ سَنَوَاتٍ .

Prescrit, e adj. مُعَيَّنٌ ، مُحَدَّدٌ ،  
مَوْصُوفٌ .

Dans le délai — فِي الْمِيَادِ الْمُقَرَّرِ  
أَوْ الْمُنْصَرَفِ عَنْهُ .

Préséance sf. حَقُّ التَّعَدُّدِ [ أَوْ التَّقَدُّمِ ] .

Présélection sf. اخْتِيَارٌ مُسَبِّقٌ (عَمَلِيَّةٌ  
تَسْبِقُ اسْتِدْعَاءَ الثَّلَاةِ الْمَسْكُوبَةِ وَغَايَتَهَا  
دَرَسَ قَابِلِيَّاتِ الْمُجْتَنِبِينَ الْجَدُّدَ) .

— تَحْيِيزٌ مُسَبِّقٌ (عَمَلِيَّةٌ (Techn.)  
تَهْدِيئَةٌ تَسْبِقُ بِتَحْدِيدِ تَرْكِيبِ  
مُعَيَّنٍ فِي عِلْبِ السَّرْعَةِ) .

Présence sf. حُضُورٌ وَحَضْرَةٌ ، مُثُولٌ .

Faire acte de — أَثْبَتَ وُجُودَهُ • لَمْ  
يَكُنْ حَاضِرًا إِلَّا لِحَظَةٍ .

Sa — est agréable هُوَ حَسَنُ الْمَحْفُضَرِ .

Fuir, éviter la — de qq. تَحَاشَاهَا ،  
تَجَنَّبَهَا .

Droit de — تَعْوِيزُ الْحُضُورِ (تَعْوِيزُ  
يَتَنَاقَضُ عَنْهُ الشَّرَكَةُ بِسَبَبِ وُجُودِهِ) .

حُضُورٌ شَخْصٌ [ فِي (Dr.)  
مَحَلٍّ ] إقامته .

La — réelle (Relig.) وَجُودُ النَّبِذِ  
الْمَسِيحِ فِي الْفَرْدَانِ الْمُقَدَّسِ .

— au monde (Philo.) حُضُورُ الْإِنْسَانِ  
فِي الْعَالَمِ وَعَمَلُهُ فِيهِ .

— تأثير ، مُشَارَكَةٌ . (fig.)

Il a de la — هُوَ ذُو نَفُوذٍ .

— وَجُودٌ (كَوْنٌ الشَّيْءِ مَوْجُودًا فِي ...) .

— d'esprit سُرْعَةُ الْخَاطِرِ • رِبَاطَةٌ  
الْجَاشِ .

En —, loc. adv. حِيْدَاءَ ، مُوَاجِهَةً  
وَوِجَاهًا .

En — de بِحُضُورٍ ، بِحَضْرَةٍ ، أَمَامَ  
• وَجْهًا لَوَجْهٍ .

- Mettre deux témoins en — واجه شاهدَين أحدهما بالآخر .
- Présent** sm. هدية ، هبة ، تقدمة .
- Les — s du ciel عطايا السماء .
- Présent**, e adj. حاضِر . مائل • حالي • راہین .
- Elle était — e quand l'accident s'est produit . كانتْ شاهِدَةً وَقَدْ وَقَعَ الْحَادِثُ .
- Les — s الحاضرون ، الحضور .
- Dieu est — partout v. Omniprésent .
- Une image peut être — e sans être représentée يُشَكِّلُ لِنَصْرَةٍ أَنْ تَكُونَ مَائِلَةً مِنْ غَيْرِ أَنْ تَكُونَ مُنْطَلِقَةً .
- J'ai — à la mémoire le spectacle dont je fus témoin بَحْثَرْتُ فِي الْمَشْهَدِ الَّذِي رَأَيْتُهُ .
- Être — à la conversation تابع المحادثة بَتَتَبَعِهِ .
- Les circonstances — es الظروف الحاضرة .
- La — e lettre, la lettre — e هذه الرسالة .
- Par la — e بهذه الرسالة .
- Le 10 du mois — العاشر من الشهر الجاري .
- حاضِر (بِخِلَافِ الْمَاضِي وَالْمُسْتَقْبَلِ) . sm.
- صيغة الحاضِر . (Gramm.)
- À — , loc. adv. الآن ، اليوم ، حالياً .
- À — que, loc. conj. الآن وَقَدْ ، أَمَّا وَقَدْ .
- D'à — , loc. adj. حالي ، راہین .
- Dès — منذ الآن ، مِنْ الْآنَ قَصَاصَةً .
- Présentable** adj. أهْلُ التَّقْدِيمِ . صالح . للعرض • لائق . مقبول .
- Présentateur**, trice s. مندوب كَتَبِي (مَنْدُوبٌ أَمَامَ سُلْطَةِ كَتَبَةٍ) .
- مُقَدِّم [أَحَدٌ] لِلْمَجْتَمَعِ .
- عارض [تَقِيَّة] لِلْبَيْتِ .
- مُقَدِّم [بِرَنَامِج] فِي الْإِذَاعَةِ [أو] التِّلْفِزِيِّونَ .
- Présentation** sf. عرض . تقديم ، تقدمة .
- Le droit de — الترشيع (حق تقديم شخص لوظيفة) .
- كلمات تعريف [شخص] — s. لِمَنْشَأِ آخَرٍ .
- La — de la Vierge تقدمة العذراء فِي الْمَبْكَلِ .

- Il a une bonne — هُوَ لَائِقٌ . حَسَنٌ
- d'une pièce d'identité إِيْرَازُ وَرَقَةِ هَوِيَّةٍ .
- Effet payable à — سَتَدُّ يَدْفَعُ عِنْدَ الْإِطْلَاقِ .
- عَرْضُ [فيلم أو مسرحية أو كتاب] .
- جِيَّة . مَنَجيء (وَضْعُ الْجَنِينِ) (Méd.) — فِي الرَّحْمِ عِنْدَ الْمَخَاضِ .
- Présentement** adv. الآن ، حالياً .
- Présenter** vt. قَدَّمَ ، عَرَفَ [شَخْصاً] بِشَخْصٍ آخَرَ [ .
- la main à qqn. مَدَّ لَهُ يَدَهُ ، صَافَحَهُ .
- رَشَّعَ [شَخْصاً لَوَظِيفَةً] .
- des candidats au concours سَجَّلَ مُرَاشِقِينَ فِي مُبَارَاةٍ .
- أَيْرَزَ . أَبْدَى .
- les armes رَفَعَ السِّلَاحَ إِكْرَاماً .
- أَدَّى نَتِيجَةَ الشَّرَفِ .
- le travers à l'ennemi عَرَضَ جَانِبَهُ لِلْعَدُوِّ .
- عَرَضَ [لَوْحَةً أو مَسْرَحِيَّةً أو فِيلْمًا] — أو بِرَنَامِجًا ... [ .
- اخْتَارَ [مَادَّةً فِي امْتِحَانٍ] .
- أَدْلَى بِـ . بَسَطَ [رَأْيًا أو دِفَاعًا] .
- وَصَفَ . صَوَّرَ . شَرَحَ .
- أَظْهَرَ . تَكشَّفَ عَنْ ...
- Il présente un véritable danger** يَنْطَوِي عَلَى خَطَرٍ حَقِيقِيٍّ .
- bien ou mal ظَهَرَ بِمُظْهَرٍ حَسَنٍ أو سَيِّئٍ .
- Se — حَقَّرَ . مَثَلَ .
- Fonctionnaire qui se présente à son supérieur** مَوْظِفٌ يَزُورُ رَئِيسَهُ [لِلتَّرَةِ الْأُولَى] .
- Se — قَدَّمَ نَفْسَهُ ، عَرَفَ بِنَفْسِهِ .
- Se — رَشَّعَ نَفْسَهُ [لِلوَظِيفَةِ أو] لِلْإِخْبَارَاتِ [ .
- Se — تَقَدَّمَ [لِلْإِخْبَارِ أو لِشَهَادَةٍ] .
- Se — وَرَدَ ، خَطَرَ [لِلأَمْنِ أو لِلْعَمَلِ] .
- Profitez des occasions qui se présentent** أُفِدْ مِنَ الْقُرْصِ الَّتِي تَنْشَعُ .
- Se — sous la forme de ظَهَرَ بِمُظْهَرٍ ...

- Présentationisme** sm. (Philo.) حُضُورِيَّة (مَذْهَبٌ يُوَكِّدُ أَنَّ الْعَالِيَّ الْخَارِجِيَّةَ حَاضِرَةٌ فِي الذَّهْنِ) .
- Présentification** sf. (Philo.) إِنْخِصَار (جَعْلُ شَيْءٍ حَاضِراً بِشَكْلِ صُورَةٍ) .
- Présentoir** sm. إِيْزَاءُ الْعَرْضِ .
- Présérie** sf. صُنْعٌ مَحْلُودٌ (صُنْعٌ كَمِيَّةٌ مَحْلُودَةٌ مِنْ سُلْفَةٍ مَا قَبْلَ صُنْعِهَا بِكَمِيَّةٍ كَبِيرَةٍ) .
- Préservateur**, trice adj. وَاقٍ ، حَافِظٌ ، صَانِعٌ .
- Préservatif**, ive adj. et sm. وَاقٍ ، حَافِظٌ ، صَانِعٌ [مِنِ الْأَمْرَاضِ] .
- Le الكيس الواقي (كَيْسٌ يَسْتَعْمَلُهُ الرِّجُلُ لِيَقِيَهُ الْأَمْرَاضَ السَّارِيَّةَ وَكَوَسِلَةَ لِنَشْرِ الْحَبْلِ) .
- Préservation** sf. وَقَاةٌ ، حِفْظٌ ، صَوْنٌ وَحِيَانَةٌ .
- Préserver** vt. وَقَى ، حَفِظَ ، صَانَ ، حَمَى .
- Se — تَوَقَّى وَاتَّقَى .
- Préside** sm. حَيْضُنْ (مَرْكَزُ الْحَامِيَةِ أو الْحَرَسِ) .
- Présidence** sf. رِئَاسَةٌ [مَجْلِسٍ أو حُكُومَةٍ] أو مَحْكَمَةٍ الْخ ... [ .
- نَرُوسُ [جَلْسَةٍ أو اجْتِمَاعٍ] .
- مَدَّةُ رِئَاسَةٍ • مَقَرُّ رِئَاسَةٍ .
- Président** sm. رَئِيسُ [جَمْعِيَّةٍ أو] مَجْلِسِ الْخ ... [ .
- Le — directeur général d'une société الرَّئِيسُ الْمُدِيرُ الْعَامُّ لِشَرَكَةٍ .
- رَئِيسُ مَحْكَمَةٍ .
- رَئِيسُ قَوْلَةٍ .
- رَئِيسُ الْوِزَارَةِ ، رَئِيسُ مَجْلِسِ الْوُزَرَاءِ .
- Présidente** sf. زَوْجَةُ الرَّئِيسِ .
- رَئِيسَةُ (مَسَلَّةٍ تَرَأَسُ جَمْعِيَّةً أو جَلْسَةً) .
- Présidentiel**, le, els adj. رِئَاسِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالرَّئِيسِ) .
- Régime, système** — نِظَامٌ رِئَاسِيٌّ (حُكْمٌ تَكُونُ فِيهِ السُّلْطَةُ التَّنْفِيزِيَّةُ بِيَدِ رَئِيسِ الْجُمْهُورِيَّةِ) .
- Présider** vt. رَأَسَ ، تَرَأَسَ .
- تَعَدَّرَ [حَقْلَةً] .
- أَدَارَ ، أَشْرَفَ عَلَى ، سَهَرَ عَلَى ... &

Règles qui président à qqc. قواعِد مُنظَّم شَيْئاً .  
 — aux destinées de ... قاد - وَجْهٌ - مُصير ...  
**Présidial sm.** مَحْكَمَةُ الْمُشْرِفِينَ الْمَلِكِيِّينَ [ قديماً ] .  
**Présidial, e, aux adj.** إشرافي ( مُتعلّق ) بِمَحْكَمَةِ الْمُشْرِفِينَ الْمَلِكِيِّينَ قديماً .  
**Præsidium sm. V. Præsidium**  
**Présumptif, ive adj.** ( Hénuer — ) واثِرٌ مُتَحَمِّلٌ ، مُنْتَظَرٌ .  
 L'héritier — de la couronne, du trône وليّ العِهد .  
**Présomption sf.** قَرينة • حَدْسٌ • تَحْنِينٌ ، شِبْهَةٌ .  
 — de faute افتِراءُ الخَطأ .  
 Je n'ai que des — s لَيْسَ لَدَيَّ أَيُّ يَقِينٍ —  
 — اعتِدَادٌ ، زَهْوٌ وَازْدِهَاءٌ ، عَجَبٌ .  
**Présomptueusement adv.** باعْتِدَادٍ ، بازْدِهَاءٍ ، بِعَجَبٍ .  
**Présomptueux, euse adj.** مُعْتَدٍ ، مَزْهَوٌ ، مُعْجَبٌ بِنَفْسِهِ .  
 Discours — نِطابٌ مَغرورٌ .  
**Presque adv.** تَقْرِيباً ، وَالتَّقَرُّبِ .  
 — حَوَالِ ، نَحْوِ .  
 Elle pleure — تَكَادُ تَبْكِي .  
 Dix kilomètres — أَقَلُّ قَلِيلاً مِنْ عَشْرَةِ كِيلُومِترَاتٍ .  
 — قَلِيلاً جِدّاً .  
 — rien —  
 Certains écrivains ignorés ou — بَعْضُ كُتَّابٍ مُتَجَاهِلِينَ أَوْ يَكَادُونَ شَيْهَ الـ ...  
 J'ai la — certitude de عِنْدِي شَيْهٌ يَقِينٌ بَأَنِّ —  
**Presqu'île sf.** شِبْهُ جَزِيرَةٍ .  
**Pressage sm.** كَبْسٌ ، عَصْرٌ ، ضَغْطٌ .  
**Pressant, e adj.** مُلِحٌّ ، لَاحِظٌ ، رَغْبَةٌ حَارَةٌ ، مُسْتَوْجِبُ التَّعْجِيلِ .  
 — مسألة عاجلة .  
**Affaire — e** حَسْدٌ ، جَمْهَرَةٌ ، جَمْعٌ غَيرٌ .  
**Presser sf.** مِكْبَسٌ ، مَضْطَبٌ ، مِعْصَرٌ ( Techn. ) —  
 — مطبقة ، آلة طابخة .  
 Faire gémir la — طَبَحَ يَلَا تَوَقُّفَ .

Mettre sous — أَعْطَى الطَّحْنَ . بَدَأَ الطَّحْنَ .  
 Sous — تَحْتَ الطَّحْنِ .  
 — طابخة ، مَطْبُوعَاتٌ .  
 — صُحُفٌ ، صِحَافَةٌ .  
 Liberté de la — حُرِّيَّةُ الصَّحَافَةِ .  
 Tribune de la — مِنبَرُ الصَّحَافَةِ .  
 Délits de la — جَرَائِمُ الصَّحَافَةِ .  
 Campagne de — حَمَلَةٌ صُحُفِيَّةٌ .  
 Correspondant de — سُرَّاسِلُ صُحُفٍ —  
 La grande — المَصْنُوفُ اليَوْمِيَّةُ الإخباريَّةُ .  
 La — du cœur المِجَلَّاتُ العاطِفيَّةُ .  
 La — d'information, d'opinion المَصْحُوفَةُ الإخباريَّةُ ، صِحَافَةُ الرَّأْيِ .  
 Avoir bonne, mauvaise — لَهُ صِمْغَةٌ — حَسَنَةٌ أَوْ سَيِّئَةٌ .  
 — ضَغْطٌ ، زِحَامٌ .  
 Moments de — سَاعَاتُ الْإِزْدِجَامِ .  
**Pressé, e adj.** مُعْصَرٌ ، مَكْبُوسٌ .  
 — مُسْبِرٌ ، مُسْتَعْجِلٌ ، عَجَلَانٌ .  
 Il a un air — يَبْلُغُ عَلَى عَجَلَةٍ .  
 — عاجِلٌ ، مُسْتَوْجِبُ التَّعْجِيلِ .  
 Aller au plus — اتَّجَهْ إِلَى الْأَهَمِّ .  
 — مُهَاجِمٌ ، مُحَاصِرٌ [ لِمَدِينَةٍ ] .  
 En rangs — s يَصُفُّونَ مُتَرَاصَةً .  
**Presser-bouton sm.** زَرٌّ كَهْرَبَائِيٌّ .  
**Presser-citron sm.** عَصَاةٌ لَبْسُونٌ .  
 On lui a fait le coup de — اسْتَنْقَضُوهُ إِلَى أَيْدِيهِمْ لِحُدُودِهِمْ لَمْ يَلْقَوْهُ .  
**Pressée sf.** عَصِيرَةٌ ( كَلَّةُ الْخَمَارِ الَّتِي تَوْضَعُ مَرَّةً وَاحِدَةً فِي الْعَصَاةِ ) .  
**Presser-étoupe sm.** مَسِيكَةٌ ( جِهَازٌ فِي آلَةِ الْبُخَارِ يَمْنَعُ الْبُخَارَ مِنَ التَّسَرُّبِ ) .  
**Presser-fruits sm.** عَصَاةٌ فَاكِيَّةٌ .  
**Pressentiment sm.** حَدْسٌ ، اسْتِشْغَارٌ ، شُحُورٌ مَبْتَغِيٌّ ، حِسٌّ دَاخِلِيٌّ .  
 J'ai le — que qqc. va se produire عِنْدِي هَاجِسٌ بِأَنِّ شَيْئاً مَا سَيَحْدُثُ .  
**Pressentir vt.** حَدَسَ ، اسْتَفْهَرَ ، تَهَيَّجَسَ بِ ...  
 J'ai pressenti votre arrivée تَوَقَّضْتُ وَصُولَ —  
 — سَبَّرَ نِيَّاتِهِ لِمَرَّةٍ اسْتِعْدَادَهُ ... —  
 — اسْتَشْرَجَ — قَدْ اسْتَشْرَجَ —  
 — لَوِزَاوَةٌ .

**Presse-papiers sm.** نَفْثَانَةٌ وَرَقِي .  
**Presse-purée sm.** مِصْبَاةٌ ( آلَةٌ لِمَعْصَرِ الْخَضِرِ بِمِثْ ثَمَرِ صَبِيحٍ حَمَاءٍ ) .  
**Presser vt.** عَصَرَ • ضَغَطَ • شَدَّ •  
 On presse l'orange et on jette l'écorce يُسْتَقَلُّ شَخْصٌ أَكْبَرُ اسْتِغْلَالٍ ثُمَّ يُلْقَفُ .  
 Les bras qui la pressent الذَّرَاعَانِ اللَّتَانِ كَانَتَا تَطَوَّقَانِهَا .  
 — طَبَحَ • خَسَمَ .  
 Tous étaient pressés les uns contre les autres كَانُوا مُتَرَاكِضِينَ .  
 — un bouton كَبَسَ زَرّاً .  
 — حَصَرَ ، أَرْهَقَ .  
 — de questions ضَيَّقَ عَلَيْهِ فِي الْأَشْيَاءِ .  
 — ألَحَّ عَلَيْهِ فِي ...  
 — l'ennemi جَدَّ فِي مُطَارَدَةِ الْعَدُوِّ .  
 — اسْتَمْتَحَلَ ، اسْتَحْتَتَ .  
 — حَتَّ الخَطِيءَ .  
 — le pas جَسَمَ ، رَبَضَ .  
 Se — contre تَجَمَّعَ ، تَرَاكَمَ .  
 Se — عَجَلَ ، حَتَّ الخَطِيءَ .  
 Je me presse d'en dire أَبَادَرُ إِلَى الْقَوْلِ ...  
 — vi. اسْتَوْجَبَ الْعَجَلَةَ .  
 Rien ne presse لَيْسَ مَا يَدْعُو إِلَى التَّعْجِيلِ .  
**Presse-raquette sm.** ضَاطِطُ الْمِضْرَبِ ( جِهَازٌ لَاحِظِيَّاهُ مِضْرَبُ الْكُرَةِ حِفَاطاً عَلَيْهِ ) .  
**Presseur, euse s. et adj.** عَامِلٌ مِكْبَسٍ [ أَوْ مِضْطَبٍ أَوْ مِطْبَعَةٍ ] .  
 — adj. ضَاطِطٌ ( مُحْدِثٌ ضَغْطٌ ) .  
**Pressier sm.** طَابِعٌ وَطْبَاعٌ ( عَامِلٌ مِطْبَعَةٍ ) .  
 — ( تَعْمَلُ بِالْيَدِ ) .  
**Pressing sm.** كَتَنِيٌّ بِالْبُخَارِ .  
**Pression sf.** ضَغْطٌ • شَدٌّ • كَبْسٌ .  
 — de vapeur ضَغْطُ الْبُخَارِ ( قُوَّةُ امْتِدَادِ الْبُخَارِ ) .  
 — artérielle ضَغْطُ شِرْيَائِي ( قُوَّةُ انْتِطَاعِ الدَّمِ عَلَى جُدُرِ الشَّرَائِينِ ) .  
 — atmosphérique ضَغْطُ جَوْيٍ ( مِقْدَارُ وَزْنِ الْهَوَاءِ فِي نَقْطَةٍ مُعَيَّنَةٍ فَوْقَ الْأَرْضِ ) .  
**Machine à haute, basse —** آلة دَاثٌ ضَغْطُ مَرْتَفِعٍ أَوْ مُنْحَقِفٍ .  
**Bouton —** زَرٌّ كَبَسٌ ، كَبْسَانٌ .

Bière à la — . [ في إناه ] بيرة مَشْغُوطَة  
Un demi — . نصف قَدَح بيرة مَشْغُوطَة .  
— (fig.) . تأثير • قَسْر .  
Faire — sur qqn . حاول إقناعه .  
Groupe de — (مجموعة) فَرِيقُ التَّأْيِيدِ  
من الناس يحاولون التأثير على الرأي العام أو على أعضاء هيئة تشريعية  
كمجلس الشيوخ )



Pressoir sm. . مِمْصَار ومِمْصَر ومِمْمَره .  
— . مكان المِصْصَار [ أو البناء المُصَّام فيه ] .  
Pressurage sm. . عَمْرُوعٌ وعَمْرُوعِيَّة ( كَبْس )  
التَّصَار أو الحُصَار لامتِخَارِج سائِلهَا .  
Pressurer vt. . عَمَّرُوعٌ وعَمَّرُوعِيَّة .  
— (fig.) . استَنْزَفَ .  
— le peuple . استَغْلَلَ الشَّعْبَ  
[ بالْقَرْأَب ] .  
— . سَلَبَ المَال [ أو الأَرْزَاق ] .  
Se — le cerveau . عَذَّبَ نَفْسَهُ .  
Pressureur, euse s. . عَامِرٌ وعَمَارَة  
( عامل مصصرة ) .  
— (fig.) . مُسْتَنْزِفٌ .  
Pressurisation sf. . تَكْيِيفُ الضَّغْطِ  
• تَكْيِيفُ الضَّغْطِ [ وبِخَاصَّةٍ في طَائِرَة ] .  
Pressuriser vt. . كَبَّيْتُ الضَّغْطِ [ وبِخَاصَّةٍ  
في طَائِرَة ] .  
Prestance sf. . هَيْبَة ، وقَار .  
Prestant sm. (Mus.) . عَزَفُ الأَرْغَنِ .  
Prestataire sm. . مُسَوِّلٌ خَاضِعٌ لِقَرِيْبَةٍ عَيْبَةٍ .  
Prestation sf. . آدَاء ، لِزَجَاء ، عَمَلٌ قَانُونِيٌّ .  
— des capitaux . إقْرَاضُ الأَمْوَالِ .  
— (Dr.) . وَعَدٌ بِالخُضُوعِ والطَّاعَةِ .  
— en nature . آدَاءٌ عَيْنِيٌّ .  
— . مُخَصَّصَاتُ الشُّكْرِيَّيْنِ .  
— . إِمَاعَةٌ تَقْدِيْمِيَّةٌ [ تَنْفِيْهُهَا التَّوَلَّى لِمَوْمِنٍ ]  
لَهُمْ في بَعْضِ الظُّرُوفِ [ .  
— s. familiales . إِمَاعَاتُ عَائِلِيَّةٍ [ لِلأَمْوَةِ ]  
لِسَكْنٍ ، لِمَرْصُوعٍ ... ] .

— s. locatives . مُخَصَّصَاتُ إِجَارِيَّةٍ  
[ يَنْفِيْهُهَا المُتَاجِرُ لِمَالِكٍ ] .  
— . حَكْلَفٌ ، قَسَمٌ ، آدَاءُ اليَمِيْنِ .  
Preste adj. . رَشِيْقٌ • مَاهِرٌ .  
Il a la main — . يَدٌ صَاعٍ .  
— ! (Interj.) . بَدَارْ ! عَجَلْ !  
Prestement adv. . بِرَشَاقَةٍ ، بِخَفَّةٍ ، بِسَهَابَةٍ .  
Prestesse sf. . رَشَاقَةٌ ، خَفَّةٌ .  
Prestidigitateur, trice sm. . مُشْعُوذٌ ، حَاوِلٌ .  
Prestidigitation sf. . شِعْوُودَةٌ ، حَوَايَة ،  
خَفَّةٌ يَدٌ .  
Prestige sm. . وَهْمٌ ، سِحْرٌ ، فَيْتَةٌ .  
— . اعْتِبَارٌ ، هَيْبَةٌ ، نَفُوذٌ ، تَأْيِيْدٌ .  
L'horlogerie suisse jouit d'un grand —  
السَّاعَاتُ السُّوِيْسيَّةُ تَسْتَعِجُّ بِشُهْرَةٍ وَابِعَةٍ .  
— de la jeunesse, de la beauté .  
جَاذِبِيَّةُ الشَّبَابِ ، جَاذِبِيَّةُ الجَمَالِ .  
Cet acte ajoute à son — . هَذَا العَمَلُ  
يُضِيْفُ إِلَى مَجْدِهِ مَجْدًا .  
Politique de — . سِيَاسَةُ نَفُوذٍ .  
Prestigieux, euse adj. . مُدْهِشٌ .  
— . عَجِيْبٌ . سَاحِرٌ .  
— . رَائِعٌ ، فَائِزٌ .  
— . ذُو اعْتِبَارٍ [ أو هَيْبَةٍ أو نَفُوذٍ ] .  
Prestissimo adv. (Mus.) . بِسُرْعَةٍ فَائِقَةٍ .  
Presto adv. (Mus.) . سَرِيْعًا .  
Il le paya — . دَفَعَ ثَمَنَهُ بِسُرْعَةٍ .  
Présumable adj. . قَابِلٌ الحَدْسِ [ أو  
التَّخْمِيْنِ ] ، مُسَكَّنٌ اقْتِرَاضَهُ .  
Présumé, e adj. . مُفْتَرَضٌ ، مَظْنُونٌ وَطَنِيٌّ .  
— absent . مُعْتَبَرٌ غَائِبًا .  
— L'accusé est — innocent jusqu'à ce  
qu'il soit reconnu coupable .  
المُتَّهَمُ بَرِيْئٌ حَتَّى تُثْبِتَ إِدَانَتُهُ .  
Présumer vt. . حَدَسْتُ ، خَمَنْتُ ، اقْتَرَضْتُ .  
Je présume que c'est un bon médecin  
أَعْتَقِدُ أَنَّهُ طَيِّبٌ بَارِعٌ .  
Trop — de . بَالِغٌ في تَقْدِيْرِ ...  
Trop — de soi-même . أَفْرَطَ في  
الإعْجَابِ بِنَفْسِهِ .  
Il a trop présumé de son talent .  
عَوَّلَ عَلَى تَوْفِيْقِهِ أَكْثَرَ مِمَّا يَنْبَغِي .  
Présumé, e adj. et sm. . مُفْتَرَضٌ .  
Les — s. d'une doctrine  
v. Prépouposition .

Présupposer vt. . اقْتَرَضَ ، افْتَرَضَ  
اسْتَنْزَمَ .  
Prépouposition sf. . مُسَلِّمَةٌ ، إِفْتِرَاضٌ •  
تَضَمُّنٌ .  
Prépouze sf. . رَوْبَةٌ ، مِجْنَبَةٌ ، مِثْقَلَةٌ .  
مَسْوَةٌ ( خَيْرِيَّةٌ قَابِلَةٌ لِدَوَّيَانِ  
تُسْتَعْمَلُ فِي تَجْبِيْنِ الحُبِّ ) .  
Prépouzer vt. . رَوَّبَ التَّيْنَ [ بِالرَّوْبَةِ  
أو المِجْنَبَةِ ] .  
Prépou sm. . إِقْرَاضٌ ، إِعَارَةٌ ، إِسْلَافٌ  
وَتَسْلِيْفٌ .  
— (Dr.) . قَرْضٌ ، عَارِيَةٌ .  
— de consommation . قَرْضُ الاستِهْلَاقِ .  
— à intérêt . قَرْضٌ بِفَائِدَةٍ .  
— à usage . عَارِيَةٌ لِلاِسْتِمْعَالِ .  
— à la grosse aventure . قَرْضُ المُخَاطَرَةِ  
( قَرْضٌ يَسْرِي عَلَى أَشْيَاءَ  
مُخَاطَرَةٌ لِأَخْطَارِ البَحْرِ ) .  
— d'honneur . قَرْضٌ شَرَفٍ [ إِعَارَةٌ ]  
تُعْطَى لِطَالِبٍ يَتَعَهَّدُ بِإِعَادَتِهَا  
بعد انْتِهَاءِ دُرُوسِهِ ) .  
— sur salaires . مَسْلُفَةٌ عَلَى الأَجُورِ .  
— . رَائِبٌ [ تَمْنَعُهُ الدَّوْلَةُ جُنْدِيًّا ] أو  
ضَابِطٌ صَفٍّ [ .  
Prépou, e adj. . مُهَيِّأٌ ، مُعَدٌّ • مُسْتَعِدٌّ .  
مُتَأَهِّبٌ .  
Canons — s. à tirer . مَدَائِلُ مُجَهَّزَةٌ  
لِلإِطْلَاقِ .  
Vêtements — s. à porter . ثِيَابٌ  
جَاهِزَةٌ لَلْبَسِ .  
— . مُشْرِفٌ ، عَلَى أَمَةٍ .  
— Il est — de mourir . إِنَّهُ مُشْرِفٌ  
عَلَى المَوْتِ .  
Prépouable adj. . قَابِلٌ الإِعَارَةِ ، يُمْكِنُ إِقْرَاضُهُ .  
Prépouable sf. (Coudre la) . تَسَكُّعٌ  
[ وَخَاصَّةً لِقِيَامِ المُخَاطَرَاتِ العَاطِفِيَّةِ ] .  
Prépou-à-porter sm. . ثَوْبٌ جَاهِزٌ .  
Prépou, e adj. et sm. . مُفْتَرَضٌ .  
C'est un — pour un rendu .  
كَأَنَّ ، مُجَازَاةٌ بِالْإِثْلِ .  
Prépouant, e s. . طَامِعٌ بِ... [ وَطَلْفَةٍ  
أو مُتَنَصِّبٍ ] .  
— . مُطَالِبٌ بِالْمَرْصُوعِ .  
— . طَالِبُ زَوَاجٍ .

**Prétendre vt.** طالب به ... • أراد ، شاء ، رغب به ..  
نشد ، طمع به ، طمع لك ..  
Je prétends ne pas obéir أقض الطاعة  
أدعى ، أكد ، أعلن ..  
—  
En prétendant que بدعى أن ، بحجة أن  
À ce qu'il prétend ... على ما يزعم ..  
Que prétendez-vous faire ماذا تنوي أن تفعل ؟  
—  
Se — أكد ، ادعى ...  
**Prétenda, e adj.** مزعوم ، مدعى به • مفترض ، مخطوب ، مخطوبة ..  
— s.  
**Prétendument adv.** زعماً ، زوراً ..  
**Prête-nom sm.** مسخر ( شخص يظلم بنجات عمل أو عقد بدلاً من صاحبها الحقيقي ) ..  
**Pretenantie sf. v. Pretantaine .**  
**Prétentieusement adv.** بادعاء ، بشكك ..  
**Prétentieux, euse adj.** دعي ومدعى ، مفرور  
هينة متكلفة ، لهجة — Air, ton — متصنعة  
**Prétention sf.** إدعاء ، مطالبة به ..  
Les — s du vendeur شروط البائع  
طسوح لك .. ، طمع به ... ، نشدان ..  
Une maison sans — بيت بسيط ، متواضع  
— غرور ، عجب ، نباه ..  
Parler avec — v. Prétentieusement .  
**Prêter vt.** أعطى ، منح ، وهب ..  
— son aide, son appui, son assistance ساعد ، أعان  
— main forte ساند ، عاهد  
— attention à اهتم به ...  
— serment أدى اليمين  
— le flanc à عرض نفسه لـ ...  
— sa voix à تكلم بأنهم ...  
— l'oreille أصغى ، أنصت ، أذهت  
— إلى السمع ...  
Se — à ارتضى ، أقر ، تحلل ..  
Se — à (fig.) انتجم ، تأقلم مع ..

Un sujet qui se prête bien à un film موضوع يتلاءم تماماً مع فيلم  
**Les circonstances s'y prêtent** الظروف تناسب [ الموضوع ]  
— أعاد ، أقرض ، سلف ، أدان ..  
— à intérêt, à usage etc. v. Prêt .  
— نسب إلى ... ، عزأ إلى ...  
— de l'importance à qqn أولاه أهمية  
On ne prête qu'aux riches ما يُنسب للثرى يصدر عن سمته  
صلح لـ ... ، كان سيلاً لـ ...  
— أفتح مجالاً لـ ...  
Ça prête à équivoque هنا يفتح باباً للبس  
Son accent prête au rire لهجته تحمل على الضحك  
Cette étoffe prête هذا القماش يتمدد  
Affaire qui prête (fig.) قضية تزخر بالإسكانات  
**Prétérir am. (Gramm.)** فعل ماضى  
**Prétérition sf.** تمريض ( غمز شخص أو شيء مع عدم ذكر اسمها )  
— إسقاط ( إغفال ذكر وزيت (Dr.) شرعي في الوصية )  
**Préteur sm.** حاكم شرعي [ عند الرومان ]  
**Préteur, euse s. et adj.** مفرض ، مغير ، دائن برهن جيازة  
— sur gage  
**Prétexte sf.** ثوب البلاء ( حلة )  
بنيضاء أرجوانية الحاشية كان يرتديها نبل الرومان )  
**Prétexte am.** حجة ، عذر ، ذريعة ، تعلل  
Sous — de ... بدع أن ...  
Ne sortez sous aucun — لا تخرج بأي حال  
— فرصة ، وسيلة ، متفد  
**Prétexter vt.** عذر ، تذرع به ، تعلل به ...  
**Prétintaille sf.** زركشة [ كانت تُرتى بها ثياب الشام ]  
— ستايف ، ثمرات (fig.)  
**Pretium doloris (Loc. lat.)** تعويض عن الألم الجسدي  
**Prétoire sm.** غيبة القائد [ في المتكر الروماني القديم ]

مقر الحاكم ( قاعة كان القاضي الروماني يحكم فيها )  
—  
**Prétorial, e, aux adj.** حاكمي ( مختص بالحاكم الشرعي الروماني )  
Droit — فقه الحكام الشرعيين الرومانيين  
**Prétorien, ne adj. et sm.** حاكمي ( متعلق بالحاكم الشرعي الروماني )  
Dignité — ne منصب الحاكم الشرعي  
— قيادي ( متعلق بالقائد الروماني )  
Garde — ne حرس طاغية [او دكتور]  
**Prétraille sf.** اكليروس [ بلهجة احتقار ]  
**Prêtre sm.** قس ، كاهن  
— أسقف [ في الكنيسة الشرقية ]  
— عراف [ عند الرومان ]  
— خادم يسر  
**Prêtrese sf.** كاهنة [ عند الوثنيين ]  
**Prétrie sf.** كهنوت  
Exercer la — كهن  
**Préture sf.** حاكمية رومانية ( منصب الحاكم الشرعي الروماني • مدة وظيفته )  
**Preuve sf.** برهان ، حجة • شاهد وشاهدة  
Donner comme — دكل على  
Démontrer — en main أثبت بدليل مادي  
Croire une chose jusqu'à — du صدق شيئاً حتى contraire يثبت العكس  
— par l'absurde استدلال بإثبات الخلف  
La — ontologique الدليل الانطولوجي ( إثبات وجود الله بإثبات ماهيته التي تملك عنها فكرة فطرية واضحة )  
La — cosmologique الدليل الكوني ( إثبات وجود الله عن طريق وجود العالم )  
— de ce qu'on avance تبرير  
Il reçoit d'elle une — d'amour تلقى منها علامة حب  
À — que مما يدل على أن ...  
Faire — de أظهر ، أبدى  
Faire ses — s أثبت قيمته وإمكاناته

**Vous êtes la — vivante que..** أَنْتَ الشَّاهِدَةُ الْحَيَّةُ عَلَى أَنْ...  
**— (Dr.)** حُكْمُ أَهْلِ...  
**La — doit être faite par le créancier** البَيْتَةُ عَلَى مَنْ أَدَّى...  
**— par témoins, par présomption** إِبْطَاتُ بِالْبَيْتَةِ، إِبْطَاتُ بِالْقَرِينَةِ...  
**— (Math.)** تَحْقِيقُ [أو ميزان حساب]...  
**— (Tech.)** تَحْقِيقُ (مُحَاوَلَةُ لِمَعْرِفَةِ) مقدار غِنَى سَائِلٍ مَا بِالْكُحُولِ...  
**Preux adj. et sm.** شُجَاعٌ، شَهِيمٌ، مِقْدَامٌ...  
**Prévaloir vi.** غَلَبَ، تَغَوَّى عَلَى، اسْتَظْهَرَ عَلَى...  
**—** انْتَصَرَ، رَجَعَ...  
**Faire — ses droits** غَلَبَ، رَجَعَ حُقُوقَهُ...  
**Se — de** أَفَادَمِنَ، انْتَفَعَ مِنْ...  
**Se —** اعْتَصَرَ، افْتَخَرَ بِ...  
**Prévaricateur, trice adj.** مُخْلِعٌ بِالْوِظَافَةِ، قَاضٍ غَيْرُ نَزْهِ...  
**Magistrat —** قَاضٍ غَيْرُ نَزْهِ...  
**Prévarication sf.** إِخْلَالٌ بِالْوِظَافَةِ [أو بِأَمَانَةِ الرِّظْفَةِ]...  
**Prévariquer vi.** أَخْلَعَ بِالْوِظَافَةِ...  
**Prévenance sf.** مُبَادَرَةُ الْخِدْمَةِ (الِإِسْرَاعُ) إِلَى خِدْمَةِ الْمَرْءِ أَوْ مُجَامَلَتُهُ قَبْلَ إِبْدَاءِ رَغْبَتِهِ فِي ذَلِكَ...  
**—** مَوَدَّةٌ، مُجَامَلَةٌ، لُطْفٌ...  
**Entourer qqn. de — s** كَدَّاءٌ بِالْعَنَانَةِ، أَحَاطَهُ بِالْأَلْفَافَاتِ...  
**Prévenant, e adj. (Grâce = e)** نِعْمَةٌ سَائِقَةٌ...  
**—** مُبَادِرٌ [إِلَى الْخِدْمَةِ] • خَدِيمٌ...  
**—** لَطِيفٌ، وَدُودٌ...  
**Prévenir vt.** سَبَقَ، تَقَدَّمَ عَلَى...  
**—** بَادَرَ الْجَمِيلَ...  
**— les désirs de qqn.** لَبَّى رَغْبَتَهُ...  
**—** قَبْلَ أَنْ يَفْصِيحَ عَنْهَا...  
**—** تَنَادَرَ وَاسْتَدْرَكَ...  
**— un malheur** أَتَقَى مُصِيبَةً...  
**Mieux vaut — que guérir** الْوَقَايَةُ خَيْرٌ مِنَ الْعِلَاجِ...  
**— une objection** دَحَضَ أَفْخِرَاضًا [قَبْلَ صُورِهِ]...  
**—** اِغْتَضَرَ، أَعْلَمَ، **— contre, en faveur de** نَبَّهَ، حَذَرَ...  
**—**

**Préventif, ive adj.** وَاقِرْ، اِئْتِدَارِي...  
**Médecine — ive** طِبِّيٌّ، وَقَائِي...  
**Détention — ive** حَبْسٌ، اِحْتِيَاطِي...  
**Prévention sf.** مَيْلٌ، سَبْقٌ، ظَنٌّ، حُكْمٌ مُبْتَدِئٌ...  
**Juger sans —** حُكْمٌ بِلا تَحْيِيزٍ...  
**Il a des — s contre qqn.** يَكُونُ كَالْعَلَاءِ مَنْعٌ، إِعَاقَةٌ...  
**—** قَضَى ثَمَانِيَةَ...  
**Faire huit jours de —** أَيَّامٌ فِي الْحَبْسِ الْاِحْتِيَاطِيِّ...  
**—** تَهْمَةٌ وَإِتْهَامٌ، ظَلَمَةٌ...  
**—** وَقَايَةٌ، تَنَادَرُكٌ...  
**Mesures de —** إِجْرَامَاتُ وَقَايَةٍ...  
**Préventivement adv.** وَقَائِيًّا، عَلَى تَحْذِيرٍ، وَقَائِي...  
**—** اِحْتِيَاطِيًّا، عَلَى سَبِيلِ الْاِحْتِيَاطِ...  
**Preventorium sm.** مَوْقِعٌ (دَارُ الْوَقَايَةِ)...  
**Prévenu, e adj. et s.** مُنْهَازٌ، مَائِلٌ إِلَى [أو عَنْ]...  
**Être — contre** هُوَ مُتَحَامِلٌ عَلَى...  
**—** مُتَّهَمٌ، ظَنٌّ، مَشْهُودٌ... (Dr.)...  
**—** مَحْبُوسٌ، مَوْقُوفٌ...  
**Préverbe sm.** بَادَةُ [تَوْضُحٌ فِي أَوَّلِ] الْفِعْلِ...  
**Prévisibilité sf.** تَوَقُّعِيَّةٌ، قَابِلِيَّةُ التَّوَقُّعِ...  
**Prévisible adj.** مُتَوَقَّعٌ، قَابِلُ التَّغْيِيرِ...  
**Prévision sf.** تَنْبُؤٌ، تَكْهُنٌ، تَبْصُرٌ، تَرْكِبٌ...  
**Théorie générale des — s** تَوَقُّعَاتُ...  
**v. Prospective.** تَوَقُّعَاتُ...  
**En — de...** تَقْدِيرٌ، حَدْسٌ، تَخْمِينٌ...  
**—** أَخْطَأَ التَّغْيِيرَ...  
**Se tromper dans ses — s** [أو الْحِسَابَ]...  
**— s budgétaires** تَقْدِيرَاتُ الْمِيزَانِيَةِ...  
**— s météorologiques** تَشْخِيسُ الْجَوِّ (الِاسْتِدْلَالُ مِنْ حَالَةِ الْجَوِّ مِنْ مَعَالِمِ الْقَضَاءِ)...  
**—** حَالَةُ مُتَوَقَّظَةٍ [فِي نَصْرِ]...  
**تَقْدِيرِي.** تَقْدِيرِي...  
**Prévisionnel, le adj.** تَوَقُّعٌ، تَنْبَأٌ بِ، تَكْهُنٌ بِ...  
**Prévoir vt.** لَا يُمْكِنُ...  
**On ne saurait tout —** اسْتِشْرَاكَ كُلِّ شَيْءٍ...  
**—** قَدَّرَ، وَاجَهَ [اِسْتِكَانَاتُ]...  
**—** اِحْتِطَافٌ لَ، تَأَهَّبَ لَ، تَحْتَسَبَ لَ...  
**—**

**Tout — pour le voyage** أَخَذَ كُلَّ أَهْلِهِ لِلرَّحْلَةِ...  
**—** نَصَرَ عَلَى، قَضَى بِ...  
**Comme prévu** كَمَا هُوَ مُتَوَقَّعٌ عَلَيْهِ...  
**Être prévu pour ...** هُوَ مَرْصُودٌ لَ...  
**Prévôt sm.** حَاكِمٌ، قَاضٍ، مُدِيرٌ [فِي فِرْنَسَا قَدِيمًا]...  
**—** قَائِدُ شُرْطَةِ الْقَيْلِقِ...  
**— des marchands** شَيْخُ التِّجَارَةِ [فِي بَارِيْسِ الْقَدِيمَةِ]...  
**—** مُرَاقِبٌ، نَازِلٌ فِي سِجْنٍ [مُخَفَّرٌ مِنْ بَيْنِ الْمُتَوَقِّفِينَ]...  
**Prévôtal, e, aux adj.** قَضَائِيٌّ، إِدَارِيٌّ...  
**Prévôté sf.** قَضَاءٌ، وِلَايَةٌ، إِدَارَةٌ [قَدِيمًا]...  
**—** شُرْطَةُ عَسْكَرِيَّةٍ [الْيَوْمَ]...  
**Prévoyance sf.** بَصِيرَةٌ، فِطْنَةٌ...  
**—** اِحْتِيَاطٌ، تَوَقُّعٌ، أَهْبَةٌ...  
**Manquer de —** لَا يَرَى أَبَدًا مِنْ أَتَمِّهِ...  
**Société de —** شَرِكَةُ تَعَاوُنِيَّةٍ...  
**Caisse de —** صُنْدُوقُ التَّعَاوُنِ [أو الْإِدْخَارِ]...  
**—** مُتَبَصِّرٌ، مُدْرِكٌ...  
**Prévoyant, e adj.** [عَوَائِبُ الْأُمُورِ]...  
**—** حَكِيمٌ، مُتَحَنِّنٌ، حَرِيصٌ...  
**Prévu, e adj. et s.** مُتَوَقَّعٌ، مُقَدَّرٌ...  
**—** مُتَوَقَّعٌ عَنْهُ، مُتَوَقَّظٌ...  
**Priapée sf.** بَرَابِيئَةٌ (اِحْتِفَالٌ عَلَى شَرَفِ «بَرَاب» إِلَهِ الْقُوَّةِ التَّنَاسُلِيَّةِ عِنْدَ الذَّكَوَرِ)...  
**—** رَسْمٌ [أو مَشْهُدٌ] دَاعِرٍ • قَصِيدَةٌ دَاعِيَةٌ...  
**Priapisme sm. (Méd.)** قَسَاحَةٌ [إِنْخَافٌ مُسْتَعْرِضٌ مُؤَلِمٌ]...  
**Prie-Dieu sm.** مَرْمِكٌ (كُرْسِيٌّ خَفِيفٌ ذُو مَسَدٍ لِلذَّارِعِينَ يُسْتَعْمَلُ لِلصَّلَاةِ)...  
**Prier vi.** مَلَى، أَقَامَ الصَّلَاةَ...  
**—** سَأَلَ، رَجَا...  
**Je vous en prie** أَرْجُوكَ، مِنْ فَضْلِكَ...  
**—** تَضَرَّعَ إِلَى، تَوَسَّلَ إِلَى...  
**—** طَلَبَ، اِسْتَعَانَ...  
**Se faire —** تَسَنَّعَ...  
**Ne pas se faire —** قَبِيلَ بَسْرَعَةٍ...  
**—** دَعَا، رَجَا دَعْوَةً...  
**Prière sf.** صَلَاةٌ • دُعَاءٌ • طَلَبٌ، اِتِّيمَاسٌ...  
**—**

Le muezzin chante l'appel à la — المَوْدُنْ ينادي للصلاة .  
— de ne pas fumer. الرجاء عدم التدخين .  
À la — de... بدعوة من ...  
**Prieur, e s.** رئيس [ أو رئيسة ] دبير .  
**Prieuré sm.** دبير رئيسي ( دبير يقوم عليه رئيس ديني ) .  
— كنيسة دبير ، مصلّى .  
— رئاسة دبير .  
**Prima donna sf.** مفضّلة أولى [ في أوبرا ] .  
**Primage sm. (Techn.)** انجرار بخاري ( انجرار قطرات الماء بالبخار في غلاية أو آلة مضطربة ) .  
— أجر إضافي ( علاوة يدفعها الشاحين لربان لقاء العناية بالسلم ) .  
**Primaire adj.** ابتدائي ، أولي .  
Le — sm. التعليم الابتدائي .  
Il est — (fig.) هو سطحي .  
— أول ( الدهر الجيولوجي الأول ) .  
L'enroulement — (Elect.) الملف الأول .  
Les accidents — s (Méd.) الظواهر الباكورة ( العلامات الأولى التي تنبئ في بعض الأمراض ) .  
État — (Psycho.) احساس .  
— شخصية بدائية ( شخص سريع الانفعالات ، غير عبقها ) .  
Activités — s خانات غير مُحَوَّلَة (نتاج) s الزراعة والصيد وسواهما ) .  
Structure — (Bot.) بُنية ثنائية ( بُنية النباتات في أول عام من حياتها ) .  
**Primarité sf.** ابتدائية ، أولية .  
**Primat sm.** جليل ( كبير الأساقفة ) .  
**Primat sm. (Philo.)** أولية .  
**Primates sm. pl. (Zool.)** ريكيات .  
مُقدّمات ( رتبة من التصنيفات منها البشرية وهردية ) .  
— s (fig.) فظ ، بكيد .  
**Primal, e, aux adj. et sf.** جليلي .  
**Primatisme sf.** جليلية ( منصب الجليلين • ولاية الجليلين ) .  
**Primauté sf.** أولية ، سبق وأسبقية .  
— du Pape رئاسة البابا .  
— تقوى ، هيمنة .

**Prime adj. et sf.** أول .  
Tu mérites la — place تستحقّ المقام الأول .  
— jeunesse ريق الشباب .  
De — abord للرحلة الأولى .  
— (Math.) عدد أولي ( علامة ) • في الرياضيات .  
— صلاة الساعة الأولى ( الجزء الأول من القرض الكهنوتي ) .  
La — الوضخ الأول ( الحركة الأولى للنبف والمسايف في المبارزة ) .  
**Prime sf.** قسط [ يدفعه المؤمن للمؤمن ] .  
— مكافأة ، جائزة ، ينحة .  
— إعانة ، مساعدة • علاوة .  
En — علاوة .  
— جمالة .  
— صفة جزائية .  
Marché à — L'or fait — sur le marché des monnaies الذهب مطلوب جداً في سوق النقود .  
**Primer vt.** ترأس ، تصدّر ، سيطر .  
— تفوّق ، تغلب ، انتصر على ...  
Le droit prime la force. الحق فوق القوة .  
— en hypothèque سبق غيره في الرهن .  
**Primer vt.** كافأ ، منّح جائزة .  
**Primerose sf. (Bot.) v.** Rose trémière, Passe-rose .  
**Primessautier, ère adj.** تليقي ، متنفّس .  
**Primeur sf.** باكورة وبكيرة ، معجالة ( مُدْرِك قبل أوانه من البقول والثمار ) .  
Manger des — s ابتكر الحاكهة ( أكل باكوراهنا ) .  
Marchand des — s باع الحفّس .  
— جيدة ، شيء جديد .  
Avoir la — d'une chose ابتكر شيئاً .  
**Primeuriste s.** بساتيني • تاجر الحفّس البديري .



**Primevère sf. (Bot.)** زُهدة ، زهرة الربيع

**Primipare adj. et sf.** خروس ( بكرية الولادة ) .  
**Primipilaire ou Primipile sm.** قائد الفصل الأول [ في روما القديمة ] .  
**Primitif, ive adj. et s.** أصلي ، أولي • بدائي ، فطري .  
Terrains — s أراض أصلية ( أقدم طبقات الأرض ) .  
Les mots — s الكلمات الأصلية [ المشتق منها ] .  
Temps — s (Gramm.) صيغ القمل الأصلية .  
Couleurs — ives ألوان قوس قزح البنية .  
Proposition — ive (Log.) v. Principe .  
— ساذج ، بسيط ، جاهل .  
Le — sm. الفنان البدائي ( فنان ينسب إلى عهد قديم سابق لمصر النهضة الأوروبية ) • الأثر البدائي ( أثر فني من أعمال فنان بدائي ) .  
**Primitivement adv.** أصلاً ، في الأصل ، بدءاً .  
**Primo adv.** أولاً .  
**Primogéniture sf.** بكورية وبكورة ( كون المرء يكر أبوه ) .  
**Primo-infection sf. (Méd.)** خمنج ابتدائي ( سلّ ابتدائي ) .  
**Primordial adj.** أولي ، أصلي .  
— أساسي ، جوهري .  
Il a joué un rôle — dans cette affaire قام بظور رئيسي في هذه القضية .  
**Primulacées sf. pl. (Bot.)** ربيعيات ( فصيلة نباتية ) .  
**Prince sm.** ملك ، عامل • أمير .  
Les — s feudataires الأتباع المُفطّعون .  
Le fait du — تدبير إلهي [ تصدره الحكومة احتياطاً ] .  
— s du sang أمراء من الأسرة المالكة .  
Monsieur le — v. Monsieur .  
— -prétendant مطالب بالعرش .  
— -consort v. Consort .  
— -héritier ولي العهد .  
Le — de Galles أمير غاليا ( يكر ملك انكلترا ) .



— قيل [ في فرنسا ].  
 — فتى الأحلام [ في الروايات ].  
 — أمير [ يحكم إمارة أو ولاية ].  
 Être habillé comme un — هو فاخر  
 إلياس .  
 Être bon — أظهر سخاء وكرمًا  
 [ أو تسامحًا ].  
 — de... هامة ، رأس جماعة .  
 Le — des Apôtres هامة الرسل  
 ( القديس بطرس ) .  
 Les — s de l'Eglise الكرادلة والأساقفة .  
 Le — des démons, des ténèbres إبليس ، الشيطان .  
 Le — des poètes أمير الشعراء .  
 Les — s de la terre عظماء العالم .  
 Prince-de-Galles adj. et sm. برانس دوغال  
 ( قماش صوفي ذو خطوط متقاطعة ) .  
 Princeps adj. ( Edition — ) طبع أول  
 أصليّة [ من كتاب قديم ] .  
 Princesse sf. أميرة ( زوجة أمير أو ابنة ) .  
 — ابنة ملك [ أو هاهيل ] .  
 — ملكة حاكمة .  
 Faire la —, prendre des airs de —  
 تتعنت ، بدت متكلفة .  
 Robe — ثوب ضيق [ ذو حاشية واسعة ] .  
 Aux frais de la — على نفقة الدولة ،  
 على نفقة الغير .  
 Haricots — s, adj. فاصولياء طويلة القرن  
 أمير .  
 Princier, ère adj. باذخ ، متترف .  
 — (fig.) أميريًا ، على  
 نحو باذخ .  
 Principal, e, aux adj. et s. أهم ،  
 أكبر ، أعظم .  
 La — e العيادة الأصليّة ( مقابل  
 العيادة الفرعية ) .  
 — رئيسي أو رئيس أساسي .  
 Le demandeur المدعي الأصلي .  
 Le créancier الدائن الأصلي .  
 Le locataire المستأجر بيتًا لإيجاره .  
 Clerc — (ou) le — كاتب أول ،  
 رئيس الكتبة ، وكيل محام .  
 — et intérêts الأصل ( رأس المال )  
 والفوائد .

— صرية أصليّة .  
 — مدير .  
 — (Mus.) v. Prestant .  
 Principat sm. إدارة مدوّسة .  
 Principalement adv. خصوصًا ،  
 بخاصّة ، لا يمينًا .  
 Principat sm. إمارة ( مقام أمير )  
 • امبراطورية (رؤية امبراطور عند الرومان) .  
 Principauté sf. إمارة ، مقاطعة ، ولاية .  
 — مقام أمير .  
 Les — s طغمة الملائكة الثالثة .  
 Principe sm. مبدأ ، بدء ، علة .  
 — أساس ، أصل ، مصدر ، جواهر .  
 — عنصر [ من عناصر التكوين ] .  
 — افتراض ، مُستَلَمَة . (Philo.)  
 Poser en — افتترض .  
 Pétition de — v. Pétition .  
 — قانون ، نظريّة . (Phys.)  
 Les — s rationnels الحقائق الأساسية .  
 قاعدة [ عمل أو سلوك ] • سنة .  
 Les — s الأخلاق .  
 Homme de — رجل عقيدة .  
 Personne sans — رجل لا خلاق له .  
 Par — مبدأ ، من ناحية المبدأ .  
 Aboutir à un accord de — توصل  
 إلى اتفاق مبدأي .  
 En — نظريًا ، وفق المبدأ .  
 Pour le — مراعاة المبدأ .  
 Printanier, ère adj. ربيعي .  
 Étouffe — être قماش ربيعي خفيف .  
 Grâce — être جمال تفرّج .  
 Printanisation sf. v. Vernalisation .  
 Printemps sm. ربيع ( فصل من فصول  
 السنة الاربعة مدته من ٢١ آذار [مارس]  
 إلى ٢٠ حزيران [يونيو] ) .  
 Une hirondelle ne fait pas le —  
 v. Hirondelle .  
 — ريمعان الصبا ، شرخ الشباب . (fig.)  
 — عام ، سنة .  
 Priodontes sm. (Zool.) أدرد ( حيوان  
 ثلثي لا أسنان له شبه بالتتر ) .  
 Priorat sm. رئاسة دير • مدّة رئاسة دير .  
 Priori v. A priori .  
 Prioritaire adj. أولوي ، كَهْ حقّ  
 الأولويّة .

Priorité sf. أسبقية ، أفضلية .  
 Actions de — أسهم مُفضّلة .  
 Laisser la — à une voiture ترك  
 الأفضلية لسيارة .  
 Les — s أصحاب الأسبقية .  
 أوليّة وأولوية [ من حيث الترتيب  
 أو المنزلة ] .  
 En —, loc. adv. قبل جميع الآخرين .  
 Pris, e adj. مأخوذ ، مُقتبس .  
 — مأخوذ ، مُحتل [ لحصن أو لمكان ] .  
 — على متّوعد ، مأخوذ .  
 — de fièvre مصاب بحُمى .  
 — de vin مسموم . سكران .  
 Bien — مَشغول القامة .  
 — مُتجند ، مُتختر .  
 Prise sf. قبض ، أخذ ، إمساك .  
 — de bec (fig.) نيزاع ، خصام .  
 Être aux — s تشاجر ، تخاصم .  
 En venir aux — s نماسكوا ، تلبّسوا .  
 Se trouver aux — s avec des  
 difficulties هو في صراع مع المصاعب .  
 Lâcher — أفلتت ، ترائى .  
 — أرخى قبضه .  
 — en charge تحمّل ، أخذ على العاتق .  
 — en considération إقامة وزن .  
 — باب إلى ... سبيل إلى ...  
 Elle n'a aucune — sur lui ليس لها  
 عليه تأثير .  
 — مسكة . منسك ( مكان ب صخر —  
 أو جدار يمكن التعلّق به ) .  
 Donner — à l'ennemi مكن يث العدو .  
 Donner — à la médiance عرض  
 نقه للاغتياب .  
 — استيلاء على ، احتلال ...  
 — de navire أمر سفينة .  
 — de corps (Dr.) قبض على مُتهم  
 [ بأمر من السلطة القضائية ] .  
 — غنيمية ، مغنم .  
 — غنيمية قانونية .  
 Bonne — عرض عسكري .  
 — d'armes نوزة مسلحة .  
 — d'armes (fig.) ليس الثوب  
 الرهباني .  
 — de voile, d'habit تصوير ، التقاط صورة .  
 — de vue

- de son . تسجيل صوت .
- de sang . أخذ عينة من الدم [التحليل] .
- directe . تفشيك مباشر (تفشيك المستنات) .

Être en — directe sur la réalité  
هو على اتصال مباشر بالواقع .

- d'eau ( ou — électrique ) .
- de courant ( ou — électrique ) .
- de tabac . تشيعة ، قبعة نشوق [ او سوط ] .

جُرْعَة (كمية دواء تُتناول مرة واحدة) .

- de conscience . شعور بـ ... .
- de position sur ... .

إِتِّخَاذُ مَوْقِفٍ ... حَوْلَ ...

- de contact avec qqn . قيام باتصال بـ ...
- de possession . حيازة ، حيازة .

مُحَاوَسَة الْقَاضِي (وسيلة (Dr.) طعن مؤداهما رفع دعوى على القاضي) .

- du béton . شيك الخرسانة (مقدار

سرعة التماسك في جبلتها) .

**Prisée sf.** تقويم ، ختم (تضمن موجودات تركة عند تصفيها) .

**Priser vt.** قَوِّم ، تَمَنَّ ، سَعَّر .  
— قَدَّر ، أَجَلَّ [ عملاً فِكْرِيّاً (fig.) ] .

— أو أَدْبَى [ ] .

— أَتَى عَلَى خُطْبٍ .  
— أَفْرَطَ فِي تَقْدِيرِ نَفْسِهِ .

**Priser vt.** تَشَبَّحَ وَاسْتَشْفَقَ سَعُوطاً [ أو نُشُوقاً ] .

**Priseur v. Commissaire-priseur .**  
**Priseur, euse s.** نَاشِئُ السُّعُوطِ .

**Prismatique adj.** مَنشُورِيّ [ أو مَنشُورِيّ ] الشَّكْلِ [ ] .

— مَزُودٌ بِمَنشُورٍ .

**Couleurs — s.** ألوان طيعة .

**Prisme sm.** منشور ومنشور .

— بِلُورَة مَنشُورِيَّة (شكل بلورة ذات وجوه متوازية مع مستقيم) .

— طَبَقَاتُ شَمْسِي (مجموعة الأشعة الملوثة الناتجة عن تحليل الضوء الشمسي) .

**Jumelle à — s.** نظارة منشورية .

**Voir à travers un —** رأى الواقع مشوهاً .

**Prison sf.** حبس ، سجن .

— d'État v. Pénitencier .

— cellulaire . سجن أنفرادي .

— centrale . سجن عمومي .

Aimable comme une porte de — كَرِيهٍ جِدّاً .

Mettre, fourrer qqn. en — اعتقل .

— des soucis . متعيس المصوم .

— سجن ، حبس .

— préventive v. Prévention .

**Prisonnier, ère s. et adj.** سجين .

— de guerre . أسير حرب .

Échange de — s . تبادل الأسرى .

Camp de — s . معسكر اعتقال .

— مُعْتَقَلٌ [ في سجن ] .

Faire — أسر .

Se constituer — استسلم ، استسلم .

— de... (fig.) . عبد (أسير عادات) .

**Privat-dozent ou Privat-docent sm.** أستاذ خاص (أستاذ جامعة في ألمانيا أو النمسا أو سويسرا يتقاضى مكاناته من الطلاب مباشرة) .

**Privatif, ive adj. (Gramm.)** سالب ، نافي .

— sm. (Gramm.) بادة حرمانية ، أداة .

— سَلَبٌ [ أو نَقْيٌ ] .

— حارم ، مُبْتَدِلٌ لِلْحَرَمِ .

Peine — ive de liberté عقوبة مانعة للحرية .

**Privation sf.** فقدان ، عدم وجود ، خسارة .

— حرَمٌ وَحَرْمَانٌ ، مَنَعٌ مِنْ • امتناع .

— des droits civils حرمان من الحقوق المدنية .

— s . فاقة ، عوز .

Vivre de — s . قاسى شتط العيش .

S'imposer de grandes — s . فرض على نفسه تضحيات جسيمة .

**Privatisation sf.** تخصيص (تحول ما هو من القطاع العام إلى القطاع الخاص) .

**Privauté sf.** ألغة ، دالة مفردة .

**Privé, e adj.** خاص ، وخصومي .

En —, loc. adv. على حدة .

— شَخْصِيّ ، فَرْدِيّ • صَبِيحِيّ .

Personne — e . فرد ، مواطن عادي .

Acte sous seing — عقد عرفي .

— خاص ، حر (لا ينتمي للدولة) .

L'enseignement — التعليم الحر .

Prendre un emploi dans le — اتخذ مهنة في الميدان الحر .

**Priver vt.** حرَمَ • من .

La peur le prive de tous ses moyens الحزن يبله كل وسائله .

Se — حرَمَ نَفْسَهُ ، امْتَنَعَ عَنْ .

Il voudrait se — de mes services يود لو يستغني عن خدماتي .

Elle a dû se — pour élever ses enfants كان لا بد لها من ان تفرس على نفسها التضحيات لكي تربي أولادها .

**Privilege sm.** امتياز • مرتبة • هبة وموهبة .

Il a le — de la voir tous les jours يملك حظ رؤيتها كل يوم .

**Privilégié, e adj. et s.** ذو امتياز .

— مُتَمَتِّعٌ بِامْتِياز .

Créance — e دين ممتاز .

— مَوَسِّرٌ ، قَرِيّ • مَوْهَبٌ .

Nous avons été — s: le temps était splendide كنا محظوظين : فقد كان الجو رائعاً .

Lieu — مكان مفضل .

**Prix sm.** ثمن ، سعر .

Le — de la journée v. Salaire .

— de transport v. Factage, Fret .

— des valeurs en bourse .

V. Change, Cote .

Débattre un — v. Marchander .

Rabattre d'un — v. Rabais, Réduction .

C'est mon dernier — هذه كليمي الأخيرة .

Au — fort سعر مرتفع جداً .

Coûter un — fou كلف ثمناً باهظاً .

Le — courant السعر الجاري ، الوسط .

— forfaitaire أجر إجمالي .

— de gros سعر الجملة .

— juste ثمن عدل .

— prohibitif سعر مرتفع (إلى حد المنع) .

— vil ثمن بخس .

— fixe سعر محدد .

— de revient سعر التكلفة .

Le — net السعر الصافي .

De — غالي الثمن .  
 Hors de — باهظ الثمن .  
 Être sans — هو ذو قيمة كبيرة .  
 Mise à — ثمن أساسي .  
 Mettre à — la tête de... وعَد بِكَافَاةٍ ...  
 لقتل أو أسر ...  
 À — d'or لقاء مبلغ كبير .  
 — قيمة نيئة .  
 Donner plus ou moins de — ... أعطاه أمتية .  
 À aucun — مهنياً كان التعويض .  
 À tout — بأي ثمن .  
 — جائزة ، مكافأة .  
 — جائزة نوبل ، Goncourt etc. ، جائزة غونكور الخ ...  
 — قيمة المكافأة [ من مال أو سواه ] .  
 — حامل جائزة ، حائز جائزة .  
 Avez-vous lu le prix Fémina ? هل قرأت الكتاب الفائز بجائزة فيمينا ؟  
 — امتحان [ أو مباراة لنيل جائزة ] .  
 Cheval qui court le grand — حيوان يتفعل مباراة الجائزة الكبرى .  
 — جترأ • عياب (fig.)  
 Recevoir le — de son dévouement نال جترأ إخلاصه .  
 Recevoir le — de ses forfaits نال عياب جرائمه .  
 Pre prêt. مؤتمد ، متأسير .  
 Pro s. v. Professionnel. سابق التأثير (Psycho).  
 Probabilisme sm. احتمالية ، رجحانية  
 (منح بترى أن لا مئيل بلوغ اليقين وإن كل ما يمكن بلوغه هو احتمال أو رجحان) .  
 Probabiliste adj. احتمالي ، رجحاني .  
 — اختصاصي في حساب الاحتمال .  
 Probabilité sf. احتمال ، رجحان  
 Selon toute — على الأرجح .  
 Calcul, théorie des — حساب الاحتمال [ أو الاتفاق ] .  
 — حدس ، رجس ، حزر .  
 — nulle استحالة .  
 Probable adj. محتمل ، مرجح ، راجح .  
 — ممكن العلوث .

Il est — que... غالب الظن أن ...  
 ... يترجح أن ...  
 Peu — مستبعد ، بعيد الاحتمال .  
 Probablement adv. على الأرجح .  
 Probant, e adj. مثبت ، مقنع .  
 Argument — برهان قاطع ، حاسم .  
 Probation sf. امتحان طالب الترقب .  
 — مدة امتحان الترقب .  
 Probatique adj. بركة (Piscine) — الفتن [ في أورشلين ] .  
 Probatoire adj. صالح للإثبات .  
 Examen — امتحان اختياري .  
 Probe adj. مستقيم ، نزيه .  
 Un caissier — أمين خزنة صادق .  
 Serviteur — خادم أمين .  
 Probité sf. استقامة ، نزاهة .  
 — أمانة ، صدق .  
 Problématique adj. et sf. مشكوك فيه ، مرعب .  
 Jugement — حكم إشكالي (Philo).  
 La — sf. المسألة (علم طرح المسائل) .  
 Problème sm. مسألة ، مطلب .  
 — مشكلة ، معضلة ومعضيل .  
 Il n'y a pas de — هنا أمر بسيط .  
 C'est pour moi un — هنا لغز غامض بالنسبة الي .  
 Proboscidiens sm. pl. (Zool.) خرطوميات (رتبة حيوانات ضخمة الجثة تشمل فصيلة الفيليات) .  
 Procédé sm. سلوك ، تصرف ، مسألة .  
 Échange de bons — تبادل الخدمات .  
 — أسلوب ، طريقة ، نهج ، خطة .  
 Cela sent le — هنا مضطجع .  
 — نَسَق [ يجري عليه تطور شيء ما ] .  
 — قطعة جلد [ تُلصق بطرق عصا البلياردو ] .  
 Procéder vi. انبثق ، فاض عن... (الروح القدس في انبثاقه عن الأب والابن) .  
 — صدر عن ... نشأ من ...  
 — تصرف ، عمل .  
 — باشر ، أجرى .  
 — تفقد ، قام به ...  
 Procédure sf. إجراء ، إجراءات .  
 — دعوى ، مرافعة ، مقاضاة .

Lois de — قوانين إجرائية .  
 — d'exécution إجراءات التنفيذ .  
 — امتحان (طريقة المحاكمات) .  
 Code de — أصول المحاكمات .  
 — contentieuse قانون المنازعة .  
 Procédurier, ère adj. et s. سرائعي (علم بأصول المرافعات) .  
 — محب الخصام ، مشاغب (fig.)  
 Procès sm. تقدم ، سير .  
 — استطالة (Anat.)  
 — دعوى ، قضية (Dr.)  
 Soutenir un — ادعى ، ترفع .  
 Engager un — contre qqn. قاضى ، أقام دعوى عليه .  
 Faire le — de qqn., de qqc. هاجم ، اتهم ، أدان ...  
 Gagner son — انتصر في نزاع .  
 Sans forme de — بلا محاكمة .  
 Sans autre forme de — بلا أي إجراء آخر .  
 Processif, ive adj. محبت الدعاوى ، مولى بالقضايا .  
 Humeur — ive مزاج شاكس .  
 Procession sf. زجاج (طواف بأشياء مقدسة داخل الكنيسة أو خارجها) .  
 — طواف وتطواف ، مراد .  
 — موكب ، صف (قوم مصطفون) .  
 — انبثاق (الروح القدس (Théol.) من الأب والابن) .  
 Processionnaire sf. et adj. جترأ (صفة الحشرات الضارة التي تسير في صف) .  
 Processional, aux sm. (Relig.) كتاب الزجاج (كتاب يقسم الترانيم التي تُنفق في زجاج) .  
 Processionnel, le adj. زجاجي ، موكبي ، تطوافي .  
 Processionnellement adv. بشكل متوكب ، بشكل طواف .  
 Processus sm. (Anat.) استطالة ، نتوء .  
 — زائدة هديئة .  
 — تطور ، سيرة • سياق .  
 Le — social, politique, économique المندرج الاجتماعي ، السياسي ، الاقتصادي (أي التطور التدريجي المنبثق المتابع) .

**Procès-verbal**, aux sm. مَحْفَظَر رَسْمِيّ • مَحْفَظَر وَمُخَبَّرَة .

**Prochain, e** adj. قَرِيب ، مُجَاوِر .  
— مُقْبِل ، قَادِم ، تَالِي ، آت .

**À la — e occasion** فِي أَوَّل مُنَاسَبَة .

**La paix — e** الْمُنَاحَة عَلَى الْأَبْوَاب .

**À la — e!** إِلَى الْإِقْدَام !

**La cause — e d'une maladie** السَّبَب الْمُبَاشَر لِلْمَرَض .

**Prochain sm.** قَرِيب (فَوْ قَرَابَة) • كُلُّ أَنْسَانٍ .

**Prochainement** adv. قَرِيبًا ، عِنَّا .  
قَرِيب ، عِنَّا قَلِيل .

**Proche** adj. et s. مُجَاوِر ، مُلَاحِظ .  
— آت ، مُقْبِل ، قَادِم .

**L'heure est —** دَنَّت السَّاعَة .

— قَرِيب مِنْ ، شَبِيه بِ .

**Plus —** أَذْي ، أَقْرَب .

**Les — s, s.** الْأَهْل ، ذُرُوء الْقُرْبَى .  
الْأَقْرَبُونَ .

— adv. قَرِيبًا ، عَلَى مَقَرَّبَةٍ مِنْ ...

**De — en —** تَدْرِيجِيًا ، رُوبِدًا رُوبِدًا .

**Prochainois, e** adj. صِينَوِيّ (مُؤَيَّد) .  
لِيصِين مَآوَسِي تَوْنُغ ) .

**Prochronisme** sm. تَسْيِيفَة • تَقْدِيمُ .  
تَارِيخ حَدَثٍ ( .

**Proclamateur, trice** s. مُعْلِن ، مُنَادٍ .  
**Proclamation** sf. إِعْلَان ، مُنَادَاة .

— de la guerre إِنْشَارُ الْحَرْب .

— du résultat de l'examen إِذَاعَة [ أَوْ نَشْر ] نَتَائِجِ الْإِمْتِحَان .

— تَصْرِيع ، بِلَاغ ، بَيَان .

— militaire أَمْرٌ عَسْكَرِيّ .

**Proclamer** vt. أَعْلَنَ ، نَادَى [ بِصَوْتٍ عَالٍ ] .  
**Il fut proclamé roi** نُوْدِيَ بِهِ مُلْكًا .

— أَذَاع ، نَشَرَ ، أَشْهَرَ .

— que... أَكَّادَ أَنْ .

**Proclitique** adj. (Gramm.) مُلَحَّظَة .  
( كَلِمَة قَصِيرَة خَالِيَة مِنَ الْبَرَة ) .

تُلَفَّظَتْ مَعَ الْكَلِمَة الَّتِي تَلِيهَا ) .

**Proconsul** sm. وَالٍ رُومَانِيّ .  
حَاكِم طَائِفَة [ فِي مَقَاعِدَة أَوْ مُسْتَعْمَرَة ] .

**Proconsulaire** adj. مُتَعَلِّقٌ بِوَالٍ رُومَانِيّ .  
**Cou — (Méd.)** تَوَرُّمٌ عُنْقِيّ ( انْتِفَاح ) .

يَمُحِرُ الْحُلُودَ مَا بَيْنَ الْعُنُقِ وَالْفَكَ ) .

**Proconsulat** sm. وِلَايَة رُومَانِيَّة • مُدَّة .  
وِلَايَة رُومَانِيَّة .

**Procordés ou Protocordés** sm. pl. حَبَلِيَّاتُ الظُّهْرِ .  
(Zool.)

**Procrastination** sf. لُزْجَانِيَّة ( نَزْعَة إِلَى )  
تَأْجِيلِ كُلِّ شَيْءٍ إِلَى الْيَوْمِ التَّالِيِ ) .

**Procréateur, trice** sf. مُنْثِل ، مُنْثِيج .  
مُنْثِيج .

**Les — s** الْوَالِدَان .

**Procréation** sf. وِلَادَة ، إِنْجَاب ، إِنْثَال .  
**Procréer** vt. وَلَدَ ، أَنْجَبَ .

**Proctalgie** sf. (Méd.) أَلَمُ الشَّرْج .

**Proctite** sf. (Méd.) انْتِهَابُ الشَّرْج .

**Proctologie** sf. (Méd.) تَبَحُّثُ أَمْرَاضِ الشَّرْج .  
الشَّرْج .

**Protologue** s. (Méd.) اخْتِصَاصِيّ .  
بِأَمْرَاضِ الشَّرْج .

**Proctorrhée** sf. نَزْفٌ شَرْجِيّ .

**Procurateur** sm. وَالٍ رُومَانِيّ .  
— حَاكِم [ فِي الْبُنْدُوقَةِ ] .

**Procuratie** sf. وِلَايَة [ أَوْ قَضَرُ الْوَالِيِ ]  
الرُّومَانِيّ [ ] .

**Procuration** sf. تَوَكُّل ، تَقْوِيفُ • وَكَاة .  
وَكَّلَهُ بِ ..

**Donner — à qqn. pour** تَوَكَّلَ .

**Recevoir —** تَوَكَّلَ .

**Procuratrice** sf. (Dr.) وَكِيلَة ، نَائِبَة .  
**Procure** sf. وَكَاة [ فِي رَهْبَانِيَّة ] .

**Procurer** vt. أَمَدَّ ، زَوَّدَ ، قَبَّرَ ، حَصَلَ عَلَى .  
— une édition بَدَّلَ كُلِّ عِبَائَتِهِ

لِنَشْرِ كِتَاب .

— un emploi à qqn. وَجَدَ لَهُ وَطِيفَة .

**Ce problème nous procure bien des ennuis** هَذِهِ الْمَسْأَلَة تُسَبِّبُ لَنَا كَثِيرًا مِنْ الْإِزْعَاج .

— تزَوَّدَ ، حَصَلَ عَلَى .

**Se —** وَكَّلَ ، نَائِبَ .

**Procureur** sm. وَكِيل ، نَائِب .  
— وَكِيل رَهْبَانِيَّة [ أَوْ دِينَر ] .

— du roi وَكِيلُ الْمَلِكِ [ فِي الْبَرْلَمَان ] .

— de la République نَائِبُ الْجُمْهُورِيَّةِ

( قَاضٍ يُشَلُّ النِّيَابَة الْعَامَة فِي الْمَحْكَمَة ) .

**Le — général** (Dr.) النَّائِبُ الْعَام .

**Substitut du —** وَكِيلُ النَّائِبِ الْعَام .

**Prodigalité** sf. سَفَه ، إِسْرَاف ، تَبْذِير .  
— خِسْف . وَفَرَة نَعَام .

**Donner avec —** أَجْزَلَ فِي الْعَطَاء .  
**Prodige** sm. أَعْجُوبَة ، مُعْجِزَة ، آيَة .

**Ça tient du —** إِنَّ هَذَا مِنْ قِبَلِ الْخَارِقِ .

**Enfant —** وَلَدٌ عَبَقَرِيّ .

**L'homme est un —** الْإِنْسَانُ لُغْزٌ عَجِيب .

**Prodigieusement** adv. بِشَكْلِ عَجِيب ،  
بِفَكْلِ مُدْهِش .

**Prodigieux, euse** adj. مُعْجِز ، أَعْجُوبِيّ .  
خَارِق ، اسْتِثْنَائِيّ ، غَيْرُ عَادِي .

— مُدْهِل ، مُدْهِش .

— ضَخْم ، هَائِل .

**Le —** الْخَارِق .

**Prodigue** adj. et s. سَفِيه ، مُسْرِف ،  
مُبْتَدِر ، مُتَلَف .

— سَجِيّ ، كَرِيم .

— de promesses, de louanges مُفْرَطٌ فِي الْوَعْدِ ، فِي الْمَدْحِ .

**L'enfant —** الْإِبْنُ الْفَصَالُ (الابن الشاطر) .

**Prodiguer** vt. اسْرَفَ ، بَذَرَ ، أَنْفَقَ مَالَهُ .  
— سَخَا ، أَجْزَلَ الْعَطَاء .

— ses bienfaits أَغْدَقَ الْهِبَات .

— ses efforts بَذَلَ قُضَارِي جُهِدِهِ .

**Se —** لَمْ يَتَّكِلْ جُهِدًا .

**Se —** سَعَى لِلظُّهُور .

**Prodrome** sm. أَمَارَة ، عَرَضٌ لِلْأَمْرَاضِ [ ] .  
طَلِيْمَة ، مُقَدِّمَة ، تَشْهِيد ، تَنْبِيْه .

**Producteur, trice** adj. et s. مُعْدِل ، خَالِق .  
مُنْثِيج (عَدُّ مُسْتَهْلِكٍ) .

**Groupement de — s** v. Cartel, Pool, Trust.

**Les régions — trices** الْمَنَاطِقُ الْمُشْتَمِلَة ،  
الْمُعْلَة .

— مُنْثِجُ الْمَرْجِيَّة [ أَوْ الْفِيلِم ] .

**Productible** adj. مُسَكِّنُ اِتْنَاجِهِ .

**Marchandises — s** سِلْعٌ اِتْنَاجِيَّة .

**Productif, ive** مُنْثِيج ، مُنْثِر .

**Sol —** أَرْضٌ خَيْصَة .

**Dette — ive d'intérêts** دَيْنٌ إِنْسَانِيّ

لِقَرَوَائِد .

**Travail —** عَمَلٌ رَبِيع .

**Production** sf. تَعْلِيم ، إِبْرَاز ،  
إِظْهَار • عَرَض .

- au greffe . إيداع بـقلم الكتاب .  
 — إنتاج ( ضد استهلاك ) .  
 — إنتاج الفكر ، أثر [ أدبي أو فني ] .  
 — de l'électricité . توليد الكهرباء .  
 — إنتاج ، محصول ، غلة .  
 — صنع ، خلق ، تكوين .  
 — إنتاج [ فيلم أو مسرحية ] • فيلم • مسرحية .  
 — ورم ، نامة . (Méd.)  
**Productivité** sf. انتاجية ( قابلية الانتاج او قوته ) .  
**Produire** vt. قدّم ، أبرز ، أظهر ، عرض .  
 — عرف ، قدّم لتعريف ( شخصاً أو شيئاً ) .  
 — أنتج ، خلق ، أحدث ، أنشأ .  
 — ولد ، أنجب .  
 — de la chaleur . ولد حرارة .  
 — صنع ، سبّب .  
 — des témoins . جلب شهوداً .  
 — une œuvre . صنّف ، ألّف ، كتب اثرًا .  
 — أثبت ، أثقل ، أثمر ، حمل . (Bot.)  
**Faire — son argent** . نشر ماله .  
**Cet acte n'a produit que des regrets** . لم يُخلّف هذا العمل إلا حسرات .  
**Ce livre produit une sensation de désespoir** . هذا الكتاب يبعث شعوراً من اليأس .  
 — أنتج [ فيلمًا أو مسرحية ] .  
**Se —** قدّم نفسه ، عرف نفسه .  
**Se —** حدث ، وقع .  
**Se — sur la scène** . مثل ، ظهر على المسرح .  
**Produit** am. حاصل الضرب .  
 — حاصل ، نتيجة . (Math.)  
 — إنتاج ، نتيجة ( ولد البهايم ) .  
 — نشر ، نزل ، غلّة ، ربح ( ما نفعه الأرض ) .  
 — دخل ، محصول ، فائدة .  
 — إيراد ، عائدة .  
 — chimique . منتج كيميائي .  
 — brut . إجمالي الناتج .  
 — net . غلّة صافية ، صافي الناتج .  
 — des impôts . حصة الضرائب .

- Les — s industriels** . المُنْتَجات الصناعية .  
**Les — s de beauté** . مُستحضرات التجميل .  
**Proéminence** sf. برزّة ، شوز ، ثوء . ارتفاع ، حدبة . شيء بارز ، فاقه .  
**Proéminent, e** adj. بارز ، ناشيز ، فاقه . مُرتفع ، مُعَدّب .  
**Prof** am. v. **Professeur** . مُدّرس القُديسيات .  
**Profaneur, trice** sf. مُستهيك الحُرُمات .  
**Profanation** sf. ترويجيس ، تدنيس . القُديسيات ، انتهاك الحُرُمات .  
 — استهتار بـ ، استهتان (fig.)  
**Profane** adj. et s. دُنْيوي ، عالمي . التاريخ الدُنْيوي ( غير L'histoire — الدينية ) .  
 — جاهل [ بأصول فنّ أو علم ] .  
 — أجنتي [ عن جماعة أو طائفة ] .  
 — مُدّرس القُديسيات ، مُستهيك الحُرُمات .  
**Le — et le sacré** . المُدّنس والمُقدّس .  
**Profaner** vt. رَجَس ، دنس [ القُديسيات ] .  
 — استهتَن شيئاً ثميناً ، أذلّ . (fig.)  
**Profectif, ive** adj. مُوَرّوث [ عن الآباء والأجداد ] .  
**Profrer** vt. نطق بـ ، لفظ ، قال .  
 — سبّ ، وجه سبّا .  
**Profès, se** adj. et s. ناذر ( راهب نذر ) .  
 — التلور الرهبانية .  
**Professer** vt. جاهر [ برأي أو عقيدة أو شعور ] .  
 — أعلن أن ، صرّح بأن ..  
 — عكّم ، درّس .  
 — مارس مهنة .  
**Professeur** am. أستاذ ، مُدّرس ، مُعكّم .  
 — أستاذ ذو كُرمي ، أستاذ أصيل .  
**Profession** sf. مُجاهرة [ برأي ] ، إعلان [ لإيمان ] .  
 — جهر بالعقيدة الدينية [ أو de foi ] .  
 — بالرأي السياسي .  
**Faire — de** . افتخّر بـ ..

- Faire — de** . استهتَن ، احترَف .  
 — religieux . نذر زُهْبانِي .  
 — مهنة ، حرفة .  
 — libérale . مهنة حرّة .  
**Un ivrogne de —** . سكير بالعادة .  
**Un joueur de —** . مُقامير مُحترَف .  
**Professionnalisme** am. احترافية ( نشاط من يتخذ عملاً حرفة له ) .  
**Professionnel, le** adj. مهني ، حرفي .  
**Formation — le** . تدرب مهني .  
**École — le** . مدرسة مهنية .  
**Déformation — le** . تشويه مهني .  
**Conscience — le** . ضمير مهني .  
**Secret —** . سر المهنة .  
 — sm. مُحترَف ( بمكس هاو ) .  
 — le, sf. موبس ، بتي .  
**Professionnellement** adv. مهنيّاً ، حرفيّاً .  
**Profesoral, e, aux** adj. استاذي ( خاصّ ) .  
 — باسّاذ .  
**Un ton —** . لهجة مُتعدّدة لفة .  
**Professorat** am. أستاذية ( مهنة التدريس او التعليم ) .  
**Profil** am. جانبية ( مظهر جانبي لشخص او شيء ) .  
 — جانبية ضائعة ( مظهر جانبي — perdu لوجه يُخفي ظاهراً ثلاثة ارباعه ) .  
**Le — d'une voiture** . المظهر العام للسيارة .  
**De —** . جانبياً .  
 — مُقطّع ( رسم قطع (Archit.) عمودي لبناء لإظهار ما بداخله ) .  
**Plan de —** . سطح الجانبية ( مُستوي عمودي على سطح جنتي وعل سطح أفقي ممّا ) .  
 — جانبية مُتوازنة ( مُنحني d'équilibre يساوي مُستوى مُتفرّعا يكفّ مجرى الماء عنده عن حفر واديه ) .  
 — جانبية طولانية ( مُنحني longitudinal نظري يقوم على طول قعر واد ) .  
 — جانبية نفسيّة ( مُنحني psychologique ) .  
 — ( مُنحني برسم تسجيل نتائج الاختبارات على الشخص نفسه ) .  
 — جانبية حَرَصانية ( مُنحني transversal نظري يقوم عمودياً على محور واد ) .

**Profilage** sm. تَجَنَّب (عَتَدَقَة)  
البيارات بعث بُيْدِي أَقْلَ مَقَارَمَة  
مُسْكِنَة عِنْد البِرِّ .  
**Profilé, e** adj. مُجَنَّب (مُعْطَى)  
جَانِبَة مُعَيَّنَة .

— sm. قَضِب مُجَنَّب (قَضِب حَلِيد)  
طَوِيل ذُو جَانِبَة مُعَيَّنَة .

**Profilier** vt. اسْتَجَنَّب (رَسَم جَانِبِيَّة لـ)  
جَنَّب (أَعطَى الشَّيْءَ جَانِبِيَّةً مُعَيَّنَةً).  
Se — ارْتَسَم جَانِبِيًّا .

**Profit** sm. رِبْح ، كَسْب ، عَائِدَة .  
— فَائِدَة ، مَنَفَعَة وَنَمْع .  
— brut مُجْمَل الرِّبْح ، رِبْح إَجْمَالِي .  
Compte de — s et pertes حِاب  
الأَرْبَاح وَالخَسَار .

Avoir le — de qqc. كَسِب ، أَفَادَ مِنْه...  
Faire son — de qqc. اسْتَعْمَلَهُ .  
Tirer — de qqc. اسْتَفْعَ بِهِ .  
Mettre à — اسْتَفَادَ ، اسْتَعْمَلَ ، اسْتَفْتَحَ .  
Au — de... لِحَاب كَذَا .

Fête donnée au — des pauvres حَفْلَة  
مُفَادَة لِمَالِحِ الْفُقَرَاء .  
Faire du — , beaucoup de — دَامَ  
اسْتِغْنَالُهُ طَوِيلًا .

— du défaut (Dr.) الإِفَادَة مِنْ غِيَابِ  
الْخَصْم .

Sans aucun — عَيْتًا ، بِلَا جَدْوَى .  
**Profitable** adj. مُرْبِح ، مُكْسِب .  
— مُفِيد ، نَافِع .

**Profitablement** adj. (fam.) رِبْحًا ، عَلَيَّ  
نَحْوِ مُرْبِحٍ [ أَوْ نَافِعٍ ] .

**Profitant, e** adj. (fam.) اِثْتِصَادِيّ .  
قَلِيلِ النَّمَقَة .

**Profiter** vt. ( — de ) رَبِحَ .  
كَسَبَ . أَفَادَ .  
— d'une bourse تَلَقَّى مُنْعَةً .  
— d'une occasion اسْتَنْهَزَ فُرْصَةً .  
— du temps libre اسْتَفَادَ مِنْ  
وَقْتِ الْفَرَاغِ .  
— (fam.) كَبَّرَ ، نَسَا .

Cet enfant a bien profité لهذا الولد  
نَمَع .

— نَمَع . أَجْدَى . أَفَادَ .  
Le remède lui a profité اُسْتَفْعَ  
فِي الدَّوَاءِ .

Cela ne te profitera pas هذا لن يَنْفَعِي  
عَنْكَ شَيْئًا .

Bien mal acquis ne profite jamais  
المَالُ الْحَرَامُ لَا يَنْفَعُ .  
— كَانَ الْاِثْتِصَادِيَّ ، قَلِيلِ النَّمَقَة .  
— en sagesse تَقَدَّمَ فِي الْحِكْمَة .

Cette année, les arbres n'ont pas  
profité هذا العام ، لَمْ تَنْبُلْ  
الأَشْجَارُ كَثِيرًا .

**Profiterole** sf. نَافِعَة (ضَرْبٌ مِنَ الْحَلْوَى).  
**Profiteur, euse** adj. نَفْعِيّ ، اِثْتِصَادِيّ ،  
اسْتِغْنَالِيّ .

**Profond** adj. عَمِيق .  
— de... عَمِيقُهُ كَذَا .  
Racines — es جُنُودٌ بَعِيدَةُ الْقَوَارِ .  
Les couches — es du sol طَبَقَاتُ  
الأَرْضِ السُّفْلَى .

Au plus — de فِي قَعَرٍ ..  
Au plus — de la forêt فِي قَلْبِ الْغَابَةِ .  
Au plus — de mon âme فِي قَرَارِ  
نَفْسِي .

Blessure — e جَرْحٌ بِالْعِصِيّ .  
Nuit — e لَيْلٌ دَامِسٌ .  
Noir — , bleu — , vert — v. Foncé.  
Tomber dans un — sommeil اسْتَفْرَقَ فِي النَّوْمِ .

— e révérence اِتِّعَانٌ كَبِيرٌ [ ذَلِيلٌ ]  
عَلَى الْاِحْتِرَامِ .  
Voix — e v. Grave.  
Un esprit — v. Pénetrant.

Les causes — es et les causes im-  
médiates الأسبابُ البَعِيدَةُ وَالْأَسْبَابُ  
الْقَرِيبَةُ .

— عَرِيسٌ ، غَامِضٌ .  
La nature — e de l'homme طَبِيعَةُ  
الْإِنْسَانِ الْخَالِدَةِ .

Nos tendances — es (Psycho.)  
نَوَازِعُنَا الْاَلَوَاعِيَّةُ .  
— شَدِيدٌ ، كَثِيرٌ ، كَثِيفٌ .

J'ai pour lui le plus — mépris أَكْبَرُ  
لَهُ الْاِحْتِقَارِ اِتِّتَامٌ .

Influence — e تَأْثِيرٌ بَعِيدٌ .  
— e ignorance جَهْلٌ مُطْبِقٌ .  
Mystère — سِرٌّ مُخْتَلَفٌ .  
— sm. (fig.) عَمَقٌ شَدِيدٌ .

Du — de son être مِنْ قَرَارَةِ كِيَانِهِ .  
— e sf. (Pop.) جَنِبٌ .  
— adv. v. Profondément .

**Profondément** adv. يَمَعْنَى .  
Dormir — v. À poings fermés .

S'ennuyer — v. أَغْطَمَ الضَّجَرُ .  
— dégoûté مُشْتَمِرٌ تَامًا .  
Différer — اِخْتَلَفَ جَدْرِيًّا .  
Réfléchir — فَكَّرَ بِتَحَرُّ ، بَتَمَعْنَى .

— convaincu مُقْنَعٌ صَمِيمًا .  
Souhaiter — qqc. نَشَاءَ بِحَرَارَةٍ .

Être — attaché aux traditions هُوَ  
شَدِيدُ التَّمَلُّقِ بِالتَّعَالِيدِ .  
Saluer — حَيَّا بِاِتِّعَانٍ .

Respirer — تَنَفَّسَ مِنْ أَعْشَاقٍ رَتَنَةً .  
**Profondeur** sf. عَمَقٌ وَعَمَاقٌ .  
— s de la mer أَغْوَارُ الْبَحْرِ .  
La — d'un bois كَثَافَةُ غَابَةٍ .

S'enfoncer dans les — s de la forêt  
تَوَعَّلَ فِي الْغَابَةِ .  
— d'une plaie غُورُ جَرْحٍ .  
— اِرْتِفَاعٌ ، عُلُوٌّ .

— d'un paysage v. Perspective  
— تَبَحُّرٌ ، تَمَعْنٌ .  
— d'un esprit نَقَاطُ ذِهْنٍ .

— d'un sentiment ثَبَاتٌ [ أَوْ دِيمُومَة ]  
عَاطِفَةٌ .  
En — عَمِيقًا (بِمَكْسِ سَطْحِيًّا) .

Les — s intimes de l'homme اِعْشَاقُ  
الْإِنْسَانِ الصَّمِيمَةِ .  
**Psychologie des — s** v. Psychanalyse.

**Proforma** v. Facture proforma ,  
**Profus, e** adj. وَافِرٌ ، غَزِيرٌ .  
**Profusément** adv. بَوْفَرَة ، بِفَرَارَة .  
**Profusion** sf. إِفْرَاطٌ ، تَبَذُّرٌ ، إِسْرَافٌ .

Donner avec — أَجْزَلَ الْعَطَاءِ .  
A — بَكْثُورَةً ، بَوْفَرَةً .  
**Progéniture** sf. ذُرِّيَّةٌ ، نَسْلٌ (أَوْلَادُ  
الْإِنْسَانِ أَوْ الْحَيَوَانِ) .

Promener sa — (fam.) أَخَذَ أَسْرَتَهُ  
فِي نَزْهَةٍ .

**Progestatif, ive** adv. قَبْضَحَلِيّ (سَابِقُ  
لِلْحَمْلِ أَوْ الْحَبْلِ) .

**Progestérone sf.** جِسْتَرُون (هرمون)  
يَهْتَمِي الرِّحْمَ لِقَبول اليِفَّة المُتَمَكِّنة .

**Proglottis sm. (Zool.)** حَلْقَةُ [ من  
الْقَوْدَةُ الشَّرْطِيَّة ] .

**Pognathe adj.** أَدَقَق (طَوِيل التَّكْيِين)  
بَارِز الأَسنان .

**Pognathisme sm.** دَقَق (انصباب التَّكْيِين)  
الطَّوِيلين الى الامام مع بُرُوز الاسنان .

**Programmeur, trice adj.** بَرْمَيج  
(مُكَلِّف بَرْمَاج برنامج في السِّبْنا  
او الإذاعة الخ ... ) .

**Programmeur sm.** جِهَاز البَرْمَجة  
( آلة تَقود إشاراتها تَنْفِيز سِلْسِلَة  
من العَمَلِيَّات في برنامج ) .

**Programmation sf.** بَرْمَجة (تَنْظِيم)  
برنامج لِسَبْنا او الإذاعة او التِّلْزيون الخ ..

**Programme sm.** بَرْمَاج (ج. برامج) .  
— سَهْجَ ومَتَهَج .

— خُطَّة عَمَل ، مَشْرُوع .  
— بَيَان [ او تَشْرَء ] [ بالانْطِاق الأَسْبابِيَّة

في خُطاب او حَقْلَة ] .  
— مَسْجُوع (fam.) المُهْمَّات المُتَطَوِّرة .  
— لَقِيم الحَاميَّة (مجموعة من الحَقائق

والأوقام تُلَقَّم بها حاسِبة الكَروْنِيَّة ) .  
**Programmé adj. et m. (L'ensei-**

**gnement)** التَّعْلِيم المُبَرِّمَج (طَريقَة للتَّعْلِيم) —  
بِطَوعِ المادَّة المُدرَّسة لِقابَلِيَّات كُلِّ فَرْد ) .

**Programmer vt.** بَرْمَج ، وَضَعَ بَرْمَاجًا  
• خَطَّط .

— أَلَقَم الحَاسِبَة الالْكَروْنِيَّة (زَوْدَها  
بَلَقِيم من الحَاسِبَات والارْقام ) .

**Programmeur, euse s.** مُكَلِّم (اِختِصاصِي)  
في تَلْقِيم الحَاسِبَة الالْكَروْنِيَّة ) .

**Progrès sm.** تَقَدُّم ، تَرَقُّق وارْتِقاء .  
— انْتِشار ، اِشْباع • تَطَوُّر ، نُمو .

**Faire du —** تَقَدُّم ، تَرَقُّق .  
**La maladie a fait des —** تَقاعَم الدَّاء .

**Un élève qui fait du —** طالِب  
يَتَحَسَّن .

**Progresser vi.** تَقَدُّم ، أَحْرَزَ تَقَدُّمًا .  
— تَرَقُّق وارْتِقاء .

**La maladie progresse** المَرَضُ يَتَقاعَم .  
**L'élève progresse** الطَّالِبُ يَتَحَسَّن .

**Progressif, ive** مُتَقَدِّم ، آخِذ في التَقَدُّم .  
تَقَدُّمِي (مُؤْمِن بِالإِصْلاح السِّياسِي

والاجْتِماعِي ) .  
— تَدْرِيجِي ، مُتَدَرِّج .

**Impôt —** ضَرِيَّة تَصاعُدِيَّة .  
تَقَدُّم ، سَبَر .

**Progression sf.** تَدْرِج ، تَوَال ، تَعاقُب .  
— إِنْتاج مُتَزايِد .

**Production en —** — arithmétique, — géométrique...  
مُتَوَالِيَّة عَدَدِيَّة ، مُتَوَالِيَّة هَنْتَمَبَّة .  
— du mal تَقاعَم الشَّرِّ [ او الأَكَم ] .

**Progressisme sm.** تَقَدُّمِيَّة (مَذْهَب  
سِياسَة التَّرَقُّقِي ) .

**Progressiste adj. et s.** تَقَدُّمِي (مُؤْمِن  
بِالإِصْلاح السِّياسِي والاجْتِماعِي ) .

**Idées — s** أَفْكار تَقَدُّمِيَّة .  
**Progressivement adj.** تَدْرِيجِيًّا

وَبالتَدْرِيج .  
تَقَدُّمِيَّة .

**Progressivité sf.** — de l'impôt تَصاعُدِيَّة الضَّرِيَّة .  
— مُحَرَّم ، مُحْظُور .

**Prohibé, e adj.** — أسلِحَة مُنْعَوَة .  
**Armes — es** حَرَم ، مَنَع .

**Prohiber vt.** — حَظَر ، حَظَرُ .  
— نَهَى ، عَن .

**Prohibitif, ive adj.** مُحَرَّم ، مانِع .  
— حَاطِر ، ناه .

— تَحْزِيرِي .  
**Prix — s.** أَسْعار باهْظَة .

**Prohibition sf.** حَظَر ، مَنَع ، نَهْي .  
— تَحْزِير .

**La — [aux États-Unis]** قانُون تَحْزِير [ في الوِلايَات المُتَّحِدة ] .  
— الخَمَر [ في الوِلايَات المُتَّحِدة ] .

**Prohibitionnisme sm.** تَحْزِيرِيَّة (نِظام  
لِلحَمايَة الجُمُهوريَّة بِواسِطَة التَحْزِير  
• نِظام انْتِصار تَحْزِير المُسْكِرات في  
الوِلايَات المُتَّحِدة ) .

**Prohibitionniste adj.** تَحْزِيرِي (مُؤَيِّد)  
لِلتَحْزِير بِغُضِّ المَوادِّ ، وبِخامَةِ  
المُسْكِرات ) .

**Proie sf.** فَرِيَّة • غَنِيمة .  
— جِوارِح ، كِوايِر .

**Oiseaux de —** سِياح الطَّيَر  
— اِنْسان مُتَوَحِّش (fig.)

**Oiseau de —** قَطْ .  
**Projeteur sm.** مِشْوار ، نَوَّارَة ، كَشَّاف النُّور .

**Laisser, lâcher la — pour l'ombre**  
v. Ombre .

**La maison était la — des flammes**  
كانَ البَيْتُ طَمْعَة النِّيران .

**Être la — de...** كانَ ضَجيَّة كَذا ...  
**Être en — à ...** كانَ مَرْتَعًا لـ ... ، مَرْتَعِي لـ ...



**Projecteur sm.** مِشْوار ، نَوَّارَة ، كَشَّاف النُّور .  
— مِسلَط (أداة لِسَلِيط الصُّور على الشَّائِئَة) .

— قاذِف صَواريخ .  
**— lance-fusées** إسْقاطِي .

**Projectif, ive adj. (Math.)** —  
**Les tests — s (Psycho.)** الرِّوايِز

الإِبْرَازِيَّة (اِختِيارَات نَعْبَة غايِتها  
كَشَفَتْ شَخْصِيَّة الفَرْد ) .

**Géométrie — ive** هَنْتَمَة إسْقاطِيَّة .  
**Projectile sm.** قَذِيْفَة ، مَقْلُوب .

**Le — atteignit le char** أَصابَت القَنْبُلَة الفَرْدَ .  
الثَّيَابَة .

**Le — a été extrait de sa jambe**  
اِنْتَزَعَت الشَّعْطِيَّة من ساقه .

**Projection sf.** قَذَف ، رَمَي .  
— عَرَض [ فِلم ] .

— مَرْتَسَم ، ارْتِسام ، انْعِكَاس .  
— مَقْلُوبات .

— إسْقاط ، مَسْطِط (رِسم (Géom.)  
— جِسم على سَطْح وفق قِواعد مُعيَّنة ) .

— horizontale, verticale, orthogonale,  
stéréographique etc... إسْقاط أَفْئِي ،

زَأْسي ، عَمودِي ، تَجْسيْمِي الخ ...  
— إسْقاط نَعْسِي (عَمَلِيَّة (Psycho.)

يَمْكَسُ بها الفَرْد ألْوان نَشاطه في  
شَخْصِيَّة ذاتها ) .

— إسْقاط تَحْزِيرِي (Psycho.)  
( عَمَلِيَّة يَمْزُو بها الفَرْد الى سِواء

عِواطِفَه ودِوافِئَه الخاصَّة ) .  
**Projectionniste sm.** عارِض (اِختِصاصِي)

مُكَلِّف بَرْمَاج الأَفْلام ) .

**Projecture** sf. (Archit.) نَظْمٌ، بُرُوزٌ .  
**Projet** sm. قَصْدٌ وَمَقْصَدٌ، عَزَمٌ، نِيَّةٌ .  
 — مشروع، خطة، بَرْنَامِج .  
 — تصميم، رَسْمٌ يَنَاهُ .  
**Avoir des — s sur qqn.** انْتَوَى بِقَاتِلِهِ  
 شَتَا .  
**Il a des — s sur une place** وابِهَ أَسْرَ  
 احتِلَالٍ مَوْقِعٍ .  
 — de loi (Dr.) مشروع قانون .  
 — خطبلة، رَسْمٌ أَوَّلِيٌّ أَوْ  
 اِعْلَادِيٌّ، مَرَقَّةٌ .  
 — (Philo.) نَزْوَعٌ، نَوَقٌ، تَطَلُّعٌ .  
**Projeter** vt. قَذَفَ، رَمَى، • اِخْطَأَ، صَمَمَ .  
**Corps qui projette son ombre** جَسْمٌ  
 يُلْقِي ظِلَّهُ .  
 — عَزَمَ وَاعْتَزَمَ، نَوَى وَانْتَوَى، قَصَدَ .  
 — عَرَضَ فِلْمًا [بواسطة آلة عَرْضٍ] .  
 — (Géom.) اِسْتَقَطَ .  
 — (Psycho.) v. Projection.  
 Se — نَظَا، ظَهَرَ نَاتِيًا • اِنْتَفَذَ .  
**Prolactine** sf. مَلَكِيَّةٌ، مَحَلِّيَّةٌ (هرمون)  
 تَفَرِّزُهُ الغُدَّةُ النَخَاطِيَّةُ يُسَبِّبُ  
 الإلْبَانُ أَوْ الدَّرَّ .  
**Prolan** sm. سَخْلِيَّةٌ (هرمون جنسي)  
 يَفَرِّزُهُ السُّخْدُ فِي آثَاءِ الحَمَلِ .  
**Prolapsus** sm. (Med.) انْهِيَالٌ (هَبُوطٌ)  
 عَضَرٌ عَنِ مَوْضِعِهِ السَّوِيِّ .  
**Prolégomènes** sm. pl. مُقَدِّمَةٌ، تَهْنِئَةٌ  
 مُطَوَّلٌ .  
 — مَعْلُومَاتٌ تَهْنِئِيَّةٌ [لِوَلَمٍ مِنَ المُلُومِ] .  
**Prolapsee** sf. (Dr.) تَهْنِئَةٌ مُسَبِّقٌ (رَدٌّ)  
 اِعْتِرَاضِ الْمَتَوَقَّعِ .  
**Prolétaire** sm. صُلُوكٌ (في روما القديمة)  
 المَوَاطِنُ الْفَقِيرُ الَّذِي لَمْ يَكُنْ لَهُ شَأْنٌ  
 إِلَّا مِنَ حَيْثُ إِنْجَابِ الْأَوْلَادِ .  
 — بَرُولِيَتَارِيٌّ (كادح، عامل، محروم —  
 مِنَ الْمَلِكِيَّةِ، لَا يَعِيشُ إِلَّا مِنْ عَرَقِ جَيْهِ).  
**Prolétariat** sm. بَرُولِيَتَارِيَا (طبقة العمال)  
 الْعَلِيْقَةُ الْكَادِحَةُ .  
**Prolétarien, ne** adj. عَمَالِيٌّ (مُخَصَّنٌ)  
 بِالْعَلِيْقَةِ الْكَادِحَةِ .  
**Prolétarianisation** sf. اِكْتِدَاحٌ (تَحْوِيلٌ)  
 فَتَةً مِنَ الْمُتَشَبِّهِينَ الْمُسْتَغْنِينَ إِلَى الْوَضْعِ  
 الْكَادِحِ أَوْ الْبَرُولِيَتَارِيِّ .

**Prolétariser** vt. اِكْتَدَحَ (حَوَّلَ فَتَةً  
 مِنَ الْمُتَشَبِّهِينَ الْمُسْتَغْنِينَ إِلَى الْوَضْعِ  
 الْكَادِحِ أَوْ الْبَرُولِيَتَارِيِّ) .  
**Prolifération** sf. اِخْتِلَافٌ (تَكَاثُرٌ عِنْدَ  
 الخَلَايا الْحَيَّةِ • ظُهُورُ بَرَامِجٍ زَهْرِيَّةٍ  
 أَوْ وَرَقِيَّةٍ حَيْثُ لَا يَكُونُ ظُهُورُهَا  
 طَبِيعِيًّا فِي النَّبَاتِ) .  
 — تَكَاثُرٌ وَإِكْتِنَارٌ، تَوَالَدٌ . (fig.)  
**Prolifère** adj. مَرِيجٌ، مُخْلِفٌ  
 (مُنْتَشِئٌ بِرَامِجٍ وَرَقِيَّةٍ حَيْثُ لَا يَكُونُ  
 ظُهُورُهَا طَبِيعِيًّا فِي النَّبَاتِ) .  
**Proliférer** vi. تَكَاثَرَ، تَوَالَدَ .  
**Prolifique** adj. نَشُورٌ (أَتَى وَلُودٌ كَثِيرَةٌ  
 النَّسْلِ) .  
 — خَيْصَبٌ، غَزِيرٌ، كَثِيرُ الْإِنْتِاجِ . (fig.)  
**Proligère** adj. بَارِضٌ، نَتَشٌ (أَوَّلُ  
 مَا يَظْهَرُ مِنَ النَّبَاتِ) .  
**Prolize** adj. مُطِيبٌ، مِهْدَارٌ، مَيْكَثَارٌ .  
**Prolizement** adv. بِإِطْنَابٍ، بِهَذَرٍ .  
**Prolixité** sf. اِطْنَابٌ، إِطَالَةٌ، هَذَرٌ .  
**Prologue** sm. دِيَاخَةٌ، فَاتِحَةٌ، اِسْتِهْلَالٌ  
 تَهْنِئَةٌ [لِرَوَايَةِ أَوْ تَحْلِيلَةٍ يَحْتَوِي  
 أَحْدَاثًا سَابِقَةً] .  
 — مُقَدِّمَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ .  
**Prolongation** sf. مَدَّةٌ، إِطَالَةٌ .  
 — du bail مَدَّةُ الْإِيجَارِ .  
 — de voyage إِطَالَةُ الرَّحْلَةِ .  
**Prolonge** sf. عَرَبِيَّةٌ مِدْفَعٌ • شَاحِيَّةٌ مُسَطَّحَةٌ .  
**Prolongement** sm. إِطَالَةٌ، تَهْلِيلٌ .  
 — نتائج، عَوَاقِبُ .  
**Prolonger** vt. أَطَالَ، مَدَّدَ، أَدَامَ .  
 Se — اِسْتَدَّ، طَالَ .  
**Promenade** sf. نَزْهَةٌ، تَنْزُّهُةٌ .  
 — مُنْتَزَّهَةٌ أَوْ مُنْتَزَّهَةٌ .  
 — militaire سَيْرٌ عَسْكَرِيٌّ .  
**Promener** vt. جَالَ، ... طَافَ ...  
 أَنْزَلَهُ (ذَهَبَ ... فِي نَزْهَةٍ) .  
 — ses regards أَجَالَ طَرَفَهُ .  
 — ses doigts sur qqc. أَسْرَأَ أَصَابِعَهُ عَلَى ...  
 حَمَلَتْ مَتْنَهُ .  
 — partout son emui ضَجَّجَهُ إِلَى كُلِّ مَكَانٍ .  
**Envoyer** — qqn. (fam.) صَرَفَهُ بِجُثُوثَةٍ،  
 تَخَلَّصَ مِنْهُ .  
**Envoyer** — qqc. أَلْفَى بِهِ، طَرَحَهُ .

**Envoyer tout** — نَقَرَ، ضَجَّرَ مِنْ  
 كُلِّ قَبِيَّةٍ .  
**Se** — تَنْزَّهَ، ذَهَبَ فِي نَزْهَةٍ .  
**Promeneur, euse** adj. مُنْتَزَّهٌ .  
 — se, sf. مُنْتَزَّهَةٌ (الدَّاهِيَةُ)  
 بِهِ إِلَى نَزْهَةٍ) .  
**Promenoir** sm. مُنْتَزَّهَةٌ مُسَوِّفَةٌ • مَشْيَى .  
 رِوَاقُ الْأَمْرَاجَةِ • رَدَّةٌ [فِي مَشْرِحٍ] .  
**Promesse** sf. وَعْدٌ، عَهْدٌ .  
**Tenir sa** — وَفَى بِوَعْدِهِ .  
**Violer sa** — نَكَثَ عَهْدَهُ .  
**Dégager qqn. de sa** — أَحْلَاهُ مِنْ وَعْدِهِ .  
 — d'ivrogne خُلِّفَ، وَعَدَ كَاذِبٌ .  
 — de Gascon مَوَاعِيدُ عُرْقُوبٍ (وَهُوَ  
 شَخْصٌ لَمْ يَكُنْ يَفِي بِوَعْدِهِ) .  
 — عقد، تَعَهَّدَ، اِئْتَفَقَ . (Dr.)  
 — تَعَهَّدَ عَنِ الْغَيْرِ .  
 — pour autrui مُبَشِّرٌ بِخَيْرٍ جَمًّا . (fig.)  
**Plein de — s** (fig.)  
**Prométhée, ne** adj. بَرُومِيثِيوِيٌّ (مُنْتَوَبٌ)  
 إِلَى بَرُومِيثِيوسَ، إِلَهِ النَّارِ الَّذِي يَرْمِزُ  
 إِلَى الْخِفَاضَةِ الْبَشَرِيَّةِ الْأَوَّلَى) .  
 — مُحِبٌّ لِلْحَمَلِ • مُؤْمِنٌ بِالْإِنْسَانِ . (fig.)  
**Prométhium** sm. بَرُومِيثِيُومٌ (عُنْصُرٌ كِيمِيَاوِيٌّ) .  
**Prometteur, euse** adj. et s. مِيْخْلَافٌ  
 (كَثِيرُ الْوَعْدِ عَلَى اِخْتِلَافٍ) .  
 — وَاعِدٌ، مُبَشِّرٌ بِخَيْرٍ جَمًّا .  
**Promettre** vt. وَعَدَ .  
 — et tenir font deux شَتَانٌ يَتَنَ .  
 الْوَعْدُ وَالْوَفَاءُ .  
 — la lune, monts et merveilles وَعَدَ  
 بِأَشْيَاءٍ مُسْتَحِيلَةٍ .  
**Je vous promets qu'il s'en repentira**  
 أَوْكَدْتُ أَنَّكَ إِنْ سَبَّغْتَ عَلَى ذَلِكَ .  
 — نَتْنَبَاً، أَنْبَاءً ...  
 — بَشَرًا ...  
**Cet enfant promet** يُرَجَى مِنْ هَذَا  
 الْوَلَدِ خَيْرٌ كَثِيرٌ .  
**Se** — اِسْلَبَ، ... عَوَّلَ عَلَى ... وَعَدَ قَبْلَهُ .  
**Se** — عَزَمَ عَلَى، قَصَدَ .  
**Il se promet de gagner la cause**  
 يُصَمِّمُ عَلَى كَسْبِ الْقَضِيَّةِ .  
**Ils se sont promis de ...** تَوَاعَدَا عَلَى ...  
 تَعَاهَدَا عَلَى ...  
**Promis, e** adj. رَوَّعُودٌ وَمَتَوَّعُودٌ بِهِ .



- Chose — e, chose due. أَوْفَ يَمْنَعُكَ .  
 La Terre — e. أَرْضُ الْمِيَادِ .  
 Terre — e (fig.) بَلَدٌ يَغْطِيهِ غَيْثٌ .  
 — . مَحَطُّ الْأَمَلِ .  
 — à ... v. Destiné à .  
 Jeune homme — à un brillant avenir .  
 شابٌ مَرصُودٌ لِمُسْتَقْبَلٍ بَاهِرٍ .  
 — , — e . خَطِيبٌ . خَطِيبَةٌ .  
 Promiscue adj. f. (Dr.) مُخْتَلِطٌ .  
 — . مُشَوِّشٌ .  
 Propriété — . مِلْكٌ مُشَاعٌ .  
 Promiscuité sf. اخْتِلَاطٌ ، تَشَوُّشٌ .  
 Promission sf. (Terre de —) أَرْضُ الْمِيَادِ .  
 Promontoire sm. رَعْنٌ ، شَيْخَانٌ (أَف) .  
 — . الْجَبَلُ الْخَارِجُ مِنْهُ وَالْدَّاهِلُ فِي الْبَحْرِ .  
 — (Anas.) شَامِخَةٌ (نُتُو عَظْمِي فِي) .  
 — . صُنْدُوقَةُ طَبْلَةِ الْأُذُنِ .  
 Promoteur, trice adj. مُوَسِّسٌ ،  
 — . مُوَجِّدٌ ، بَاهِثٌ .  
 Il est le — de ce complot .  
 هُوَ رَأْسُ فِلْهِ الْمُرَامَرَةِ .  
 Il a été le — du parti .  
 كَانَ سَحْرَكَ الْحِزْبِ الْأَوَّلِ .  
 — de justice . مُحَامِي الْعَدْلِ .  
 — (fig.) . سَبَبٌ ، مُصَلِّرٌ .  
 — de construction . مُتَمَهِّدِيْنَاهُ .  
 Promoteur sm. (Chim.) مُثَبِّرٌ (مَادَّةُ) .  
 — . تَوْبِدٌ فِي فَعَالِيَةِ الْحَفَازِ .  
 Promotion sf. تَرْفِيعٌ ، تَرْقِيَةٌ ، إِعْلَالٌ .  
 — ouvrière, sociale . تَرْقِيَةٌ عَمَالِيَّةٌ ،  
 — . الْجَيْشَاعِيَّةُ (سِيَاةُ رَفْعِ مَسْتَوَى  
 الْعِلْمِيَّاتِ الْعَامِلَةِ) .  
 — à l'ancienneté . تَرْفِيعٌ بِالْأَقْدَمِيَّةِ .  
 — . فَوْجٌ ، دَفْعَةٌ ، دَوْرَةٌ (مَجْمُوعَةٌ  
 الْمُتَخَرِّجِينَ مِنْ جَامِعَةٍ عِلْمِيَّةٍ أَوْ  
 كَلْبِيَّةٍ عَسْكَرِيَّةٍ) .  
 — des ventes . تَنْبِيَةُ الْمِيَعَاتِ (دَائِرَةُ  
 خَاصَّةٌ فِي مُتَجَرِّزِ زِيَادَةِ الْإِقْبَالِ عَلَى  
 الشِّرَاءِ بِالْهَدَايَةِ وَالْإِعْرَاضَاتِ الْخ ...)  
 Promotionnel, elle adj. تَشْمُويٌّ .  
 — . (مُطْلَقٌ بِتَنْبِيَةِ الْمِيَعَاتِ) .  
 Promouvoir vt. رَفَعَ ، رَفَعِي (إِلَى رُتْبَةٍ أَعْلَى) .  
 — . تَعَلَّدَ بِسِيَاةِ ...  
 — une politique de ...

- la recherche scientifique شَجْعُ  
 — . الْبَحْثِ الْعِلْمِيِّ .  
 Prompt, e adj. سَرِيعٌ ، أَرَلٌ .  
 Il a la main — e v. Leste .  
 Je vous souhaite une — e guérison .  
 أَتَمَنِّي لَكَ شِفَاءً عَاجِلًا .  
 De — s secours . تَجِدَاتٌ قَوْرِيَّةٌ .  
 Conclusions — es . امْتِنَاجَاتٌ قَطْرِيَّةٌ .  
 Un changement — . تَغْيِيرٌ مُفَاجِئٌ .  
 Serviteur — . خَادِمٌ تَقِيطٌ .  
 Esprit — . ذَهْنٌ يَقِيطٌ ، حَاضِرٌ الْبَدَنَةِ .  
 Tempérament — . مِزَاجٌ حَادٌ .  
 Caractère — . طَبْعٌ تَرَقِيٌّ .  
 L'esprit est —, mais la chair est faible .  
 نَرَى الْخَيْرَ ، وَلَكِنَّا نَشْتَلِمُ لِلْقَرِّ .  
 Sa joie fut — e . كَانَتْ فَرَحَتُهُ قَصِيرَةً .  
 — . عَابِرَةً .  
 Promptement adv. بِسُرْعَةٍ ، بِعَجَلَةٍ .  
 — . بِرَشَاقَةٍ ، بِنَشَاطٍ .  
 Promptitude sf. سُرْعَةٌ ، عَجَلَةٌ .  
 — . نَشَاطٌ ، حَيَوِيَّةٌ .  
 — . بِمَقْطَعَةٍ ، حُضُورٌ الْبَدَنَةِ .  
 — . حِدَّةٌ ، نُرُوقٌ .  
 Promu, e adj. et s. مُرَفَّقٌ ،  
 — . مُرَفَّقَةٌ ، مُرَفَّقَةٌ .  
 Promulgation sf. إِعْلَانٌ ، إِذْبَانٌ ، نَشْرٌ .  
 — d'une loi . إِصْدَارُ قَانُونٍ .  
 Promulguer vt. أَهْلَنَ ، أَذَاعَ ، نَشَرُ .  
 — une loi . أَصْدَرَ قَانُونًا .  
 Promue sm. مُقَدَّمَةُ الْهَيْئَتِ .  
 Promueur, trice adj. et sm. كَاتِبٌ .  
 — . الْعَمَلَةُ الْكَاتِبَةُ .  
 Le muscle — . كَبَبٌ ، حَرَكَةُ الْكَبَبِ .  
 Pronation sf. (تَوْبِيهِ رَاِحَةِ الْيَدِ إِلَى اسْفَلٍ) .  
 Prone sm. (Relig.) مُوَعِظَةٌ يَوْمَ الْأَحَدِ .  
 — [أَثْنَاءَ الْقُدَاسِ] .  
 Prôner vt. عَظَّمَ ، بَجَّلَ ، أَطْرَى .  
 — une méthode v. Préconiser .  
 Prôneur, euse s. مَدَّاحٌ .  
 Pronom sm. (Gramm.) ضَمِيرٌ .  
 — relatif, démonstratif etc... اِسْمٌ  
 — . مُوَصِّلٌ ، اِسْمٌ إِشَارَةٌ الْخ ...  
 Pronominal, e, aux adj. (Gramm.)  
 — . ضَمِيرِيٌّ (مُطْلَقٌ بِالضَمِيرِ) .  
 Verbe — . فِعْلٌ يُصَرِّفُ مَعَ ضَمِيرٍ الْفَاعِلِ .

- Pronominalement adv. بِضَمِيرَةٍ الضَّمِيرِ .  
 Prononçable adj. يُنْطَقُ بِهِ ، يُسَكَّنُ لِنَطْقِهِ .  
 Prononcé, e adj. مُعْلَنٌ ، مَقُولٌ .  
 — . بَيِّنٌ ، مُبَيِّنٌ ، وَاضِحٌ .  
 — . حَادٌ ، قَوِيٌّ .  
 Prononcé sm. قَرَارٌ سَحْكَمَةٌ .  
 Prononcer vt. نَطَقَ ، لَفَظَ .  
 — . وَتَلَفَظَ ، فَاهَ .  
 Il prononce bien — . يُجِيدُ النُّطْقَ .  
 — . قَضَى ، أَصْدَرَ [حُكْمًا] .  
 Il n'a pu — un seul mot .  
 لَمْ يَنْبِيْشْ بَيْتَ شَعْرَةٍ .  
 — un discours . أَلْفَى بِطَابَا .  
 — des vœux . نَذَرَ التَّنَوُّرَ .  
 Le tribunal a prononcé .  
 حَكَمَتِ الْمَحْكَمَةُ .  
 Se — . أَبْدَى رَأْيَهُ ، أَهْلَنَ مَوْقِفَهُ .  
 — . اخْتَارَ .  
 Prononciation sf. نَطْقٌ ، لَفْظٌ .  
 — . وَتَلَفُظٌ ، تَفْصُوهٌ .  
 — . حُكْمٌ ، نَطْقٌ بِحُكْمٍ .  
 — . عِلْمٌ الْأَصْوَاتِ .  
 Pronostic sm. إِنْذَارٌ ، أَمَارَةٌ سَابِقَةٌ .  
 — . تَكْهَنٌ ، حَدْسٌ ، تَخْصِيْنٌ ، تَنْبِيْؤٌ .  
 — . تَنْخِيصٌ مَرَضِيٌّ .  
 Pronostiquer vt. أَنْذَرَ ، تَنْبَأَ ، تَكْهَنَ ...  
 — une crise . تَوَقَّعَ حُلُومَ أَزْمَةٍ .  
 — . شَخَّصَ مَرَضًا .  
 Pronostiqueur, euse s. عَرَّافٌ ، مُنْشِيٌّ .  
 — . بِالْعَقِيبِ ، حَادِيْسٌ .  
 Pronunciamento sm. عِيْشَانٌ ، تَمَرُّدٌ .  
 — . بَيَانَاتُ التَّمَرُّدِ .  
 — . انْقِلَابٌ عَسْكَرِيٌّ .  
 Propagande sf. مَجْمَعُ التَّبَشِيرِ (الْمَجْمَعُ  
 — . الْمُفَدِّسُ لِنَشْرِ الْإِيمَانِ) .  
 — . دَعَاةٌ وَدَعَاوَةٌ (نَشْرُ الْمَعْلُومَاتِ أَوْ  
 — . الْأَشَاعَاتِ خِدْمَةُ أَوْ إِنْذَارٌ لِمُتَخَصِّصٍ  
 — . أَوْ مَوْسَمَةٍ) .  
 C'est de la — ! ! هَذِهِ إِشَاعَاتٌ كَاذِبَةٌ !  
 Propagandiste s. دَاعِيَةٌ ، مَرُوجٌ لِدَعَاوَةٍ .  
 — . وَسِيطٌ بَحَارِيٌّ .  
 Propagateur, trice adj. et s. نَاشِرٌ ،  
 — . مُنْشِعٌ ، مَرُوجٌ .

**Propagation** sf. توالّد، تكاثر، تناسل .  
 — نشر، بث، إذاعة .  
 — انتشار، تها، شيوخ .  
 — d'une maladie . تفشّي مرض .  
 — de la lumière (Phys.) امتداد الضوء .  
**Propager** vt. والد، كثر بالتناسل .  
 — نشر، بث، أفا، أشاع، عمم .  
 Se — توالّد، تكاثر، تناسل .  
 Se — تفشّي [المرض] .  
 Se — (Phys.) انتشار، سري، امتدّ .  
**Propagule** sf. خلية بزرعية (تجمّع) .  
 خلايا التكاثر النبائي في الطحالب .  
**Propane** sm. بروبان (أحد أشكال الغاز الطبيعي) .  
**Propédeutique** sf. تعليم إعدادي (دراسة) .  
 تمهيدية لشهادات الاجازة .  
**Propension** sf. ميل، نزوع طبيعي إلى ...  
 Il a une certaine — à critiquer les autres لديه قابلية لانتقاد الآخرين .  
**Propergol** sm. طاقة دافعة (مادة) أو سواد يودي تحللها أو تفاعلها الكيميائي إلى توليد طاقة تستعمل في الانطلاق الذاتي للصواريخ) .  
**Propharmacien, ne** adj. صيدلي يتيل (طبيب مسوح له بإعطاء العقاقير لمرضى، لعدم وجود صيدلي في منطقته) .  
**Prophase** sf. طور أول [من أطوار انقسام الخلية] .  
**Prophète, prophétesse** s. نبي، رسول .  
 Faux — كذابون .  
 Nul n'est — en son pays لا كرامة لنبي في وطنه .  
 Le — النبي محمد .  
 Le — roi, ou le — royal داود الملك والنبي .  
 Je ne suis pas — لشأ عالماً بالغيّب .  
 — de malheur (fig.) نذير سوء .  
**Prophétie** sf. نبوءة ونبوءة • كشف المستقبل .  
 — تخمينات، تكهّنات .  
**Prophétique** adj. نبوي • تنبؤي .  
**Prophétiquement** adv. نبويًا .  
**Prophétiser** vt. تنبأ، نطق بوحي إلهي .  
 — حدّس، خمن، تكهّن، ...

**Prophylactique** adj. واق، حامٍ من الأمراض .  
**Mesures** — تدابير وقائية .  
**Prophylaxie** sf. وقاية وإبقاء، احتراز، حماية من الأمراض .  
 — معالجة وقائية .  
**Propice** adj. موات، ملائم، مناسب .  
 Occasion — فرصة سانحة .  
 Sois-nous — تتمكّن علينا .  
 Né sous une étoile — مولود في السعد .  
**Propitiation** sf. استغناء، استعطاف .  
 كفارة، قرّبان .  
**Propitiatoire** sm. et adj. تشفّي، استرضائي، استعطافي .  
 — sm. مائدة تايوت العهد .  
**Propolis** sf. عكبر، دنج (مادة لزجة يستعملها النحل لشد شقوق القفير) .  
**Proportion** sf. نسبة، تناسب .  
 — نسبة مئوية .  
 — حجم، درجة .  
 — directe, — indirecte, — نسبة طردية، نسبة عكسية .  
 Les — s. الأبعاد (الطول والعرض والأرتفاع) .  
 L'incident est hors de — avec ce qui l'a causé ليس شئ تكافؤ بين الحادث وسببه .  
 Toutes — s. gardées مراعاة لكل .  
 نسبة، مع الفارق .  
 Salle de vastes — s. قاعة فسيحة .  
 En — de, — نسبة تكافؤ، على مقدار كذا .  
 C'est peu de chose, en — du service هذا قليل بالمقارنة مع qu'il vous rend الجلمة التي يؤدّيها لك .  
 Il a une famille nombreuse et un appartement en — لديه أسرة كثيرة ومزيج مناسب معها .  
 Dans de vastes — s. إلى حد بعيد .  
**Proportionnalité** sf. نسبة، تناسبية .  
 — de l'impôt ثبات نسبة الضريبة .  
**Proportionné, e** adj. متناسب، متناسق .  
 Corps bien — جسم متناسق .  
**Proportionnel, le** adj. نسبي، متناسب .  
 Directement — à... متناسب طرديًا .

**Inversement** — عكسًا .  
**La moyenne** — le. المتوسط الحسابي .  
**Représentation** — le ou — le (g.) تمثيل نسبي (نظام انتخابي ينتج مختلف الأحزاب ممثلين يمدّد مناسب مع الأصوات التي حصلوا عليها) .  
**Proportionnellement** adv. نسبيًا، تناسبًا، بالمقارنة .  
**Proportionner** vt. نسب (جمع) .  
 — متناسبًا مع ... .  
 — كافًا (جمله متكافئًا مع) .  
 Se — تناسب، تكافؤ مع ...  
**Propos** sm. نية، غاية، قصد، خطة، عزم .  
**Femme** — تصميم رابع .  
 — كلام، حديث، قول .  
**Mauvais** — مجر، حديث غلاعي .  
**À — de...** في معرض، بصد، فيما يخص ...  
**À — de tout et de rien** بلا سبب .  
**À tout —** في كل لحظة .  
**À —, à ce propos** بالنسبة .  
**À —** في الوقت المناسب .  
**Il est à —** هو ملائم، مناسب .  
**Remarque faite à —** ملاحظة صائبة .  
**Hors de — v. à contretemps.** قصدًا، عمدًا .  
**De — délibéré** مقصودًا، مقصود .  
**Proposable** adj. مقترح، مقروض، مقترح .  
**Proposer** vt. عرض، أبدى [البيان] • اقترح .  
 — متع، قدّم، طرح على .  
**L'homme propose et Dieu dispose** العبد في التفكير والرب في التدبير .  
**Se —** قصد، نوى • حدّد لنفسه غاية .  
**Se —** عرض نفسه، رشّح نفسه .  
**Proposition** sf. تقديم، عرض .  
 — مقترح، اقتراح .  
 — de loi اقتراح بقانون .  
 — s. de paix عروض صلح .  
**Faire des — s. à une femme** راوّد امرأة .  
**Soutenir une —** أبد اقتراحًا .

- (Math.) اقتراس .  
 — (Log.) قضيّة .  
 Calcul des — s (Log.) حساب القضايا .  
 — (Gramm.) جملة .  
**Propositionnel, le adj.** اقتراسي • اقتراسي  
**Propre adj. et s.** خاصي • مختص •  
 — خصوصي .  
 Écrire de sa — main كتب بخط يده .  
 Voici ses — s paroles هذه كلماته .  
 Je l'ai vu de mes — s yeux رأيته بأبصار عيني .  
 Remettre une lettre en main سلم الرسالة لصاحبها .  
 Nom — اسم علم .  
 Mouvement — حركة ذاتية .  
 Sens — معنى حقيقي ( بعكس مجازي ) .  
 Au — بالضمي الحقيقي .  
 En — personne بشخصه ، شخصياً .  
 Posséder en — (Dr.) ملك ملكاً خاصاً .  
 Biens — s أموال خاصة .  
 De son — chef v. Chef .  
 De son — mouvement من تلقاء ذاته .  
 L'amour — v. Amour-propre .  
 — à جدير ، صالح ...  
 Rendre — à qqc. خصص أو خصص .  
 — نظيف ، نقي .  
 Être — sur soi هو نظيف الجسم .  
 Mettre au — بيّض ، نقل إلى اليقظة .  
 Nous sommes — s, nous voilà — s ! نحن في وضع سيئ ، حرج .  
 C'est du — ! هذا شيء مستنكر !  
 — (fig.) شريف ، أخلاقي .  
 Le — de... am. ميزة ، تفرد .  
 Le — de l'homme est de penser خاصة الإنسان أن يفكر .  
 Le — d'un saint فرض الكهنه [ المختص بعبد يقديس ] .  
**Propre-à-rien am.** إنسان بلا كرامة .  
**Proprement adv.** بنظافة ، بنقاء .  
 — بدقة ، بالضبط .  
 — على نحو ملائم .  
 Se conduire — تصرف بأخلاقية .  
 — dit, ou — parlant بمحضر المعنى .

- Propret, te adj.** نظوف • ( شديد النظافة ، نظيف حتى التفتت ) .  
**Propreté sf.** نظافة ، طهارة .  
**Propriétaire sm. (Dr.)** حاكم شرعي [ انتهت وظيفته وعين محافظاً لإقليم في العهد الروماني ] .  
**Propriété sf.** حاكمية رومانية ( منصب الحاكم الشرعي المعين محافظاً لإقليم • مدة ولاية الحاكم الشرعي ) .  
**Propriétaire s.** مالك • ملاك .  
 Les grands — s كبار الملّاكين .  
 — d'une entreprise صاحب مؤسسة .  
 — indivis مالك على الشاع .  
 Nu — مالك الرقبة .  
 Faire le tour du — زار مكاناً .  
 — تتحرى كل جوانبه .  
**Propriété sf.** ملك ، وملكية .  
 — foncière ملكية عقارية .  
 — mobilière ملكية المنقول .  
 — artistique et littéraire ملكية فنية وأدبية .  
 — commerciale ملكية تجارية .  
 — industrielle ملكية صناعية .  
 — collective ملكية مشتركة ( اشتراكية ، شيوعية ... )  
 — de département, de l'État أموال المديرية ، أموال الدولة .  
 La — de main morte المال المغروس ، الملك المحتجّر .  
 La — en main commune ملك اليد المشتركة .  
 Certificat de — شهادة الملكية .  
 Nue — ملك الرقبة .  
 Posséder en toute — تملك ملكاً خاصاً .  
 Titres de — سندات الملكية .  
 — ميزة ، خاصة .  
 — des mots معنى الكلمات الحقيقي .  
**Proprio am. v. Propriétaire.** تقبلي ذاتي (صفة) .  
**Proprioceptif, ive adj.** الأحاسيس الصادرة عن الجسم والتي تدل على الوضع والحركات وتوازن الخ ... ) .  
**Propulser vt.** سبر ، دفع ، دسّر .  
**Propulseur am.** مسير ، دافع ، داسر .

- Propulsif, ive adj.** تسيري ، دفعي ، دسري .  
 — مسير ، دافع ، داسر .  
 Poudre — ive بارود دافع .  
**Propulsion sf.** تسير ، دفع ، دسّر .  
 — des fusées v. Autopropulsion .  
**Propylée am.** مدخل المعبّد ( رواق مخمّم امام بوابة المعبّد عند اليونان ) .  
**Prorata am.** حصة ، نصيب .  
 Au —, ou su — de... بنسبة كذا .. وفقاً لحصة كذا ..  
**Prorogatif, ive adj.** مؤجل ، مؤخّر .  
 — استنادي .  
 Acte — عقد انعقاد .  
**Prorogation sf.** مدّة • استناد .  
 — de compétence استناد الاختصاص .  
 — de jouissance استناد الاستمتاع .  
 — du parlement تأجيل انعقاد البرلمان .  
**Proroger vt.** مدّ ، أجل ، أرجأ .  
 — une échéance أخر موعداً .  
 — استحقاق سند .  
 — la Chambre مدّ دورة انعقاد مجلس النواب .  
**Prosaïque adj.** نثري ( غير شعري ) .  
 — عادي ، مبسّط ، ركيك . (fig.)  
 Il mène une vie — يعيش حياة نافية ، عايمة السمو .  
**Prosaïquement adv.** نثرياً • باسئذال ، بركاكة .  
**Prosaïsme sm.** نثرية ( عدم الشاعرية في الشعر ) .  
 — (fig.) اسئذال ، نقاعة .  
**Prosauteur sm.** ناثر ، كاتب .  
**Proscenium sm.** خلفية المسرح [ القديم ] .  
 — مقدم خلفية المسرح الحديث .  
**Proscripteur sm.** حارم ، مانع .  
**Proscription sf.** تحريم ، إبعاد ، حظر دخول .  
 — d'un usage إبطال عرف ، إلغاء عادة .  
**Proscrire vt.** حظر ، حرم .  
 — نفي ، أبعد من اليلاد [ بلا محاكمة ] .  
 — ألغى ، أبطل .  
**Proscrit, e s.** محظور ، محرم .  
 — متغّي ، متبعد .  
 — ملغى ، مبطل .

Prose sf. نثر .

Faire de la — sans le savoir . نَجَحَ  
في كَيْفٍ عَلَى غَيْرِ عِلْمٍ بِهِ .

Je reconnais sa — . أَعْرِفُ إِلَى أَسْلُوبِهِ .

J'ai la votre — . قَرَأْتُ رِسَالَتَكَ .

— rimée . سَجْع .

— (Relig.) . تَرْبِيلٌ لَاتِينِي [ في قُدَّاسٍ ] .

Prosecteur sm. مُحَقِّقُ التَّشْرِيعِ [ في ]  
مَلُوسَةٌ يَدِي .

Prosectorat sm. تَحْقِيقُ التَّشْرِيعِ  
( وَطَنِيَّةُ مُحَقِّقِ التَّشْرِيعِ ) .

Proselyte sm. وَتَنِيٌّ مُتَهَوِّدٌ ( وَتَنِيٌّ اعْتَنَقَ  
الْيَهُودِيَّةَ فِي الْمَاضِي ) .

— مُهْتَدٍ حَدِيثًا ( دَاخِلٌ حَدِيثًا فِي دِينٍ ) .

— نصير ، مُتَحَرِّبٌ أ ... ( fig. )

Proselytisme sm. تَنْبِيرٌ ، دَعْوَةٌ إِلَى دِينٍ .

Prosimiens sm. pl. ( Zool. )

v. Lémuriens .

Prosobranches sm. pl. ( Zool. ) أَمَامِيَّاتُ  
الْحَيْثُومِ ( حَيَوَانَاتٌ بَرِّيَّةٌ وَبَحْرِيَّةٌ  
أَرْجُلُهَا فِي بَطُونِهَا ) .

Prosodie sf. عَرُوضٌ ( بِعِلْمِ نَغَمِ الشَّعْرِ ) .

— v. Intonation .

— musicale . مَنَظْمَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ .

Prosodique adj. عَرُوضِيٌّ ( خَاصٌّ بِعِلْمِ  
العَرُوضِ ) .

— نَظْمِيٌّ ( خَاصٌّ بِنَظْمِ الْكَلِمَاتِ ) .

Prosopalgie sf. ( Méd. ) شَقِيقَةٌ ، أَلَمٌ  
أَخْلَتِ التَّوَانِمَ .

Prosopopée sf. تَشْخِيسٌ ( إِعْطَاءُ الصِّفَاتِ  
البَشَرِيَّةِ عَلَى الْحَيَوَانِ وَالنَّبَاتِ وَالْجَمَادِ ) .

— مُخَاطَبَةُ الْجَمَادَاتِ ( وَبَيَوهَا ) .

Prospecter vt. رَادٌّ ، نَقَبٌ [ بَحْثًا عَنْ  
المَعَادِنِ فِي أَرْضٍ ] .

— فَحَصٌ [ بِتَدْقِيقٍ وَنِظَامٍ ] .

— le marché . دَرَسَ السُّوقَ [ لِإِتْكَانِ  
زِيَادَةِ الرِّبَايْنِ ] .

Prospecteur, trice adj. et s. رَاثِدٌ ،  
مُنَقَّبٌ [ بَحْثًا عَنْ الْمَعَادِنِ ] .

— كَشَّافٌ وَمُكْنِيفٌ . ( fig. )

Prospectif, ive adj. مُسْتَقْبَلِيٌّ ( فَوْعَلَةٌ  
بِالْمُسْتَقْبَلِ ) .

Prospection sf. رَوْدٌ وَرِيَادَةٌ ، تَنْقِيبٌ  
[ بَحْثًا عَنْ الْمَعَادِنِ ] .

— دَرَسَ أَسْوَاقَ التَّصْرِيفِ .

— de la clientèle . اجْتِنَابُ الرِّبَايْنِ  
[ وَتَكْثِيرُهُمْ ] .

Prospective sf. اِسْتِثْبَالِيَّةٌ ( عِلْمٌ يَدْرُسُ  
الْأَسْبَابَ الْعِلْمِيَّةَ وَالْاِقْتِصَادِيَّةَ وَالْاجْتِمَاعِيَّةَ  
الَّتِي تَنْفَعُ تَطَوُّرَ الْعَالَمِ الْمُتَصَرِّفِ وَالتَّنَبُّؤَ  
بِالْأَوْضَاعِ الَّتِي يُمْكِنُ أَنْ تَنْجُمَ عَنْ تَأْثِيرِ  
هَذِهِ الْأَسْبَابِ ) .

Prospectus sm. بَيَانٌ تَهْنِئِيٌّ ، نَفَرَةٌ  
تَهْنِئِيَّةٌ ( نَفَرَةٌ تَصِفُ مَشْرُوعًا  
تِجَارِيًّا أَوْ سِوَاهُ ... ) .

— إِذَاعَةٌ ، إِعْلَانٌ ( تَكْرَأُ مَطْبُوعٌ  
لِغَايَاتٍ دَعَايِيَّةٍ ) .

Prospre adj. نَاجِحٌ ، مُزْدَهَرٌ .

Récolte — غَلَّةٌ وَافِرَةٌ .

Nation — أُمَّةٌ فِي رَخَاءٍ .

Entreprise — مَشْرُوعٌ رَابِعٌ .

Prosperer vi. تَجَحَّجٌ ، اِزْدَهَرُ .

— تَنَامِيٌّ ، تَكَاثَّرَ .

Son commerce prospère . تِجَارَتُهُ  
تَنْشُرُ وَتَزْبِجُ .

Prosperité sf. تَجَاحٌ ، اِزْدِهَارٌ ، رَخَاءٌ ،  
رَفَاقَةٌ .

— نَمُوٌّ ، نَشَاطٌ • رَوَاجٌ ، رِنَجٌ .

Dans la — et l'adversité . فِي الشَّرَاءِ  
وَالضَّرَاءِ .

Prostate sf. مَوْتَةٌ ( غُدَّةُ الْبُرُوسَاتِ ) .

Prostatectomie sf. اِسْتِئْصَالُ الْمَوْتَةِ أَوْ  
غُدَّةِ الْبُرُوسَاتِ .

Prostatique adj. مُوْتِيٌّ ، بُرُوسَاتِيٌّ .

Prostatisme sm. مَوْتٌ ( مُصَابٌ بِمَرَضٍ فِي الْمَوْتَةِ ) .

Prostatisme sm. تَسَوُّتٌ ( اَضْطِرَابَاتُ  
نَاجِمَةٌ مِنْ ضَخَامَةِ الْمَوْتَةِ ) .

Prostatite sm. ( Méd. ) اَلْتِهابُ الْمَوْتَةِ أَوْ  
الْبُرُوسَاتِ .

Prostration sf. ou prosternement  
sm. سُجُودٌ ، خُرُورٌ ، اِنْقِطَاعٌ .

— إِذْلالٌ ، اِسْتِعْبَادٌ . ( fig. )

Prosterner (Se —) v. pr. سَجَدَ ،  
خَرَّ ، اِنْبَطَحَ .

— أَذَلَّ قَلْبَهُ ، حَمَّرَ  
جَبْهَتَهُ بَيْنَ يَدَيْهِ .

Prosthèse ou Prothèse sf. اِثْبَاءٌ ( إِضَافَةٌ  
بَادَّةٌ أَوْ حَرْفٌ عَلَى الْكَلِمَةِ ) .

Prosthétique adj. ( Groupement — )  
جَمْعٌ بَرُوتِينِيٌّ ( قِسْمٌ مِنَ الْحَزْمِيَّةِ الْبَرُوتِينِيَّةِ  
يَتَضَمَّنُ جُلُودَ الْفَعَالِ ) .

Prostituée sf. مُوَسِّسٌ ، بَنِيٌّ ، عَاهِرَةٌ .

Prostituer vt. أَبْنَى ، عَهَرَ ، دَفَعَ إِلَى الْمُهْرَةِ .

— أَذَلَّ ، حَمَّرَ . ( fig. )

— son talent . حَمَلَ مِنْ شَأْنِ مَوْجِبِهِ .

— sa plume . أَجَرَّ قَلَمَهُ .

Se — . تَعَهَّرَتْ [ الْمَرْأَةُ ] .

Prostitution sf. بَيْعٌ ، دَعَارَةٌ ، لِعَاسٌ .

Maison de — مَخُورٌ .

— تَعَهَّرَ ، مُتَاجِرَةٌ بِالشَّرَفِ ( fig. )

— وَالْمَوَاقِبِ .

Prostration sf. سُجُودٌ ، اِنْقِطَاعٌ .

— وَهْنٌ ، تَهَكُّةٌ ، ( Méd. )

— انْقِطَاعٌ ، خَوَرٌ .

Prostré, e adj. مُتَهَكِّكٌ ، وَاهِنٌ الْقُوَى ، خَائِرٌ .

Prostyle sm. et adj. بِنَاءٌ مُسَمَّدٌ ( بِنَاءٌ  
تَصَدَّرَ الْأَصْلَةُ وَاجِهَةٌ ) .

Proctæialum sm. بَرُوتِكِينِيُومٌ ( عُنْمَرٌ  
فَلْزِيٌّ اِسْطِعَامِيٌّ النِّشَاطِ ) .

Protagoniste s. بَطْلُ الرِّوَايَةِ ( الْمُسْتَقِلُّ  
الْأَوَّلُ فِي تَشْرِيحَةٍ ) .

— زَعِيمٌ قَبِيلَةٍ ، مُحَرِّمُهَا الْأَوَّلُ . ( fig. )

Protamine sf. بَرُوتَامِينٌ ( بَرُوتِينٌ  
قَاعِدِيٌّ بَسِيطٌ ) .

Protase sf. اِسْتِهْلَالٌ ( الْجُزْءُ التَّهْنِئِيَّ  
مِنْ تَشْرِيحَةٍ ) .

— هِبَارَةٌ عَرَبِيَّةٌ [ فِي جُمْلَةٍ ذَاتِ قِسْمَيْنِ ] .

Prote sm. نَازِلٌ مُطْبَعٌ .

Protéase sf. بَرُوتِيَّازٌ ( خَمِيرَةٌ مُدَوِّبَةٌ  
لِلْهَوْلِيَّاتِ ) .

Protecteur, trice s. حَامٍ ، وَاقٍ ،  
ظَلِيمٌ ، مُدَافِعٌ .

— des arts . رَاعِي الصُّنُوفِ .

— d'une femme . عَشِيقُ الْمَرْأَةِ وَحَائِلُهَا .

Appareil — جِهَازٌ وَقَائِيٌّ .

La puissance — trice . الدَّوْلَةُ الْحَايِيَّةُ .

Société — trice des animaux . جَمْعِيَّةُ  
الرَّمْتَنِ بِالْحَيَوَانِ .

Système — v. Protectionnisme .

Air — لَهْجَةٌ مُتَغَلِّطَةٌ .

Le —, sm. الوَصِيُّ عَلَى الْعَرْشِ  
[ فِي أَنْكَلَرَا ] .

**Protection** sf. حماية ، وقاية ، حفظ .

— إغاثة ، إغاثة ، معاونة .

— de l'enfance رعاية الطفولة .

**Prendre qq. sous sa** — أخذته تحت جناحه .

— contre les maladies v. Prophylaxie.

**De** — واق .

**Dieu est notre — et notre aide** الله حامينا ومعيننا .

— d'un navire de guerre v. Blindage.

— تشجيع ، رعاية .

— حماية تجارية ، الجصادية ، جمركية الخ .

**La — civile** الدفاع المدني ( تدابير )  
تتخذها الدولة لحماية المواطنين

في حالة الكوارث ( ) .

**Air de** — لهجة تتعطف وتنازل .

**Protectionnisme** sm. حماية ( ملعب )

حماية الزراعة أو التجارة أو الصناعة

من المنافسة الأجنبية بقرص رسوم

جمركية عالية على السلع المستوردة

أو تحصيل الاستيراد أو تشجيع

التصدير الخ ( ... ) .

**Protectionniste** adj. et s. حمائي ( ذو علاقة )

بمذهب الحماية • مؤيد

للمذهب الحمائي .

**Protectorat** sm. حكومة الوصاية ( حكومة

يرتها وهي على العرش في بريطانيا ) .

**Le** — الحماية ( نظام يسمح للدولة قوية )

أن تحمي دولة ضعيفة ) .

**Le** — الحماية ( دولة ضعيفة واقية )

تحت حماية دولة قوية ) .

**Protée** sm. ( Zool. ) ضفدع مبرقش

( ضفدع أبيض من فصيلة السرفونيات

يتقنع جلده عند اللون الأسود أو الرمادي ) .

— ( fig. ) متذبذب ، متلون ، متقلب .

**Protée** sm. ( Bot. ) فيقية ، شجرة القيص

( نبات ثنائي ) .

**Protégé, e** s. محمي ( شخص تحت حماية

مستند أو ذي سلطان ) .

**Les** — s du ministre .

**Protège-cabler** sm. وقاه دفتري .

**Protège-dents** sm. واقي الأسنان ( جهاز

يفسه الملاكون في أفواههم ) .

**Protège-parapluie** sm. غلاف مظلة .

**Protéger** vt. حصى ، دافع عن ،

وكفى ، فاد عن .

**Que Dieu vous protège.** وكفاك الله السوء .

— حافظ على .

— ساعد ، أعان ، أوصى بـ ...

— رعى ، كفل ، شجع .

— حتى صناعة [ من

الثقافة ] .

**Se** — احتسى ، اتقى .

**Protège-tibia** sm. واقي الطنبوب ( جهاز

لحماية عظم الساق ، يفسه

لاعيو كرة القدم ) .

**Protéides** sf. pl. هبوليدات ( أجسام هبولىة

مُعقدة تدخل في تكوين الأنسجة

الحويانية والخلايا النباتية ) .

— cuprique v. Hémocyanine.

**Protéiforme** adj. متغير الشكل .

**Protéines** sf. pl. هبوليدات ( أجسام هبولىة

تدخل في تكوين الأنسجة وتكثر

في اللبن والبيض واللحم ) .

**Protéaurie** sf. v. Albuminaurie.

**Protétique** adj. هبوليتي ( ذو علاقة

بالهبوليات ) .



**Protée** sm. ( Zool. ) عشار ( حيوان من

الزواحف يشبه الضبع ) .

**Protéolytique** adj. محللي • ما يحلل

الهبوليات بالماء ) .

**Proterandrie** sf. ( Bot. ) سدية • ( حالة

زهرة تنضج ساداتها قبل المدقة ) .

**Protestable** adj. قابل للاحتجاج .

**Protestant, e** s. بروتستاني ( عضو في

احدى الكنائس البروتستانية كالأبيلية

والمصلانية الخ .. ) .

**Protestantisme** sm. بروتستانتية ، المذهب

البروتستاني .

**Protestataire** adj. محتج على ،

مختصر .

**Protestation** sf. إعلان ، تأكيد .

— احتجاج ، اعتراض .

— تصريح شديد التهمة .

— نكرة ( احتجاج لعدم الوفاء ) ( Dr. ) .

**Protester** vi. احتج ، اعترض .

— أعلن ، أكد .

— صرح تصريحاً شديداً بـ ...

— تسك ببراءته .

— de son innocence .

— un billet v. Protêt.

**Protêt** sm. نكرة ( احتجاج لعدم الوفاء ،

بروتست ) .

— faute d'acceptation نكرة عدم

القبول .

**Prothalle** sm. ( Bot. ) شئيرة ( الجهاز

المتشبي في اللازهرينات الوعائية ) .

**Prothèse** sf. رمانة ( جراحة الترميم والترقيع ) .

— جهاز تبديل ، بديل .

— dentaire v. Ratelier.

— ( Gram. ) v. Prosthèse.

**Prothétique** adj. رمائي ( ذو علاقة

بجراحة الترميم ) .

**Prothorax** sm. مقدّم الجرثون ( الحلقة

الصدرية الاولى في الحشرات ) .

**Prothrombine** sf. v. Fibrin-ferment.

**Protides** sm. pl. هبوليات ( أجسام تدخل

في تركيب حبيبات الأنسجة

الحويانية والخلايا النباتية ) .

**Protidique** adj. هبولي ( ذو علاقة بالهبوليات ) .

**Protistes** sm. pl. ( Zool. ) فرطيات ( رتبة

من المتعضيات الوحيدة الخلية ) .

**Protococcales** sf. pl. ( Bot. ) خفصيرات •

( نوع من الطحالب الوحيدة الخلية ) .

**Protocolaire** adj. بروتوكولي ، تشريفي

( مطابق لمراسم السياسة أو الدولية ) .

**Protocole** sm. بروتوكول ( نظام التشريعات

السياسية والمكرية ) .

— رسيات ( مجموعة الوثائق الرسمية ) .

— محاضر المؤتمرات ( صور المحاضر

الخاصة بالمؤتمرات ) .

— صورة معاهدة ( المشرقة الأصلية التي

تصاغ على أساسها وثيقة أو معاهدة ) .

— ملحق معاهدة [ أو اتفاقية إضافية ] .

— ارياز • ( نص سؤال في اختبار

فسي ) .

- متاقية (قواعد السلوك (fig.)  
— الاجتماعى .  
— طراز الحروف والمطالعات  
[ في مطبعة ] .

**Protocordés v. Procordés.**

- Protophage sf.** يكثر (ضرب من  
الغرائب الألي) .  
**Protophagie sf.** تحب (ادراك أعضاء  
التنفس الانثوية في الزهرة قبل  
ادراك الاعضاء الذكورية) .  
**Protophagisme sf. v. Préhistoire.**  
**Proton sm.** أول (ذرة كهربائية إيجابية) .  
**Protonéma sm.** نميص وتنبية (أول ما  
يبدو من النبات ومنه تولد العروق) .  
**Protonique adj.** أولي (ذو علاقة بالأول) .  
**Protonotaire sm.** كاتب أول (في محكمة) .  
— كاتب رسول (موظف  
يُسجل الوثائق الصادرة عن  
البابا يرسم الأفراد) .

- Protophytes sm. pl. (Bot.)** وُشوم  
(نباتات أولية) .

- Protoplasme ou protoplasma sm.**  
جيلة ، ودقة (المادة الحية الاساسية في  
خلايا الحيوان والنبات) .

- Protoplasmique adj.** جبلي ، ودقي  
(ذو علاقة بالجيلة والدقة) .

- Protophère sm. (Poiss.)** متاقية \*  
من سمك المستنقعات الافريقية  
بتنفس بالخياشيم والزفة) .

- Prototype sm.** بيم (الطراز البدني او  
النموذج الأصلي المستندى) .  
— d'avion, de voiture etc. مثال  
طائرة ، مثال سيارة الخ ...

- عيب وعيب (نبات ينحلى (Bot.)  
بجميع الصفات النموذجية) .

- Protoxyde sm. (Chim.)** أول أكسيد ،  
أول حوْمنض .  
— de plomb متركب .

- Protozoaires sm. pl. (Zool.)** أولي ،  
أوليّات ، برزويّات (حيوانات  
أحادية الخلية) .

- Protractile adj.** متراخ ، قابل للشد .

- Protuberance sf. (Anat.)** ناشرة ، حلبة .  
— cérébrale عَجْرة المخ .

- نشأة ونشوء ، سنام .  
— s (Astro.) متقلّفات غازية .

- Protubérant, e adj.** ناتي ، بارز ، محدب .  
**Protubérantiel, le adj.** نتوي ، برزوي .

- Protuteur, trice s.** نائب الوصي (مُشرف  
على مال القاصير) .

- Prou adv. (Peu ou —)** قليلا ، او كثيرا  
\* تقريبا .

- Proue sf.** جوجو (مقدم السفينة) .  
— S'avancer en (fig.) نتا ، برز .

- Prouesse sf.** إقدام ، مروعة .  
Les — s. التآثر ، الانتصارات .

- Prouvable adj.** يثبت ، قابل للإثبات .  
**Prouver vt.** أثبت ، برهن ، أقام الدليل .

- Qu'est-ce que cela prouve ? علام  
يشهد هذا ؟

- Cette réponse prouve de l'esprit  
الجواب يدل على الذكاء .

- Provenance sf.** أصل ، مصدر .  
Pays de — بلد المنشأ .

- Provençal, e, aux adj. et s.** بروفانسي  
(من مقاطعة بروفانس في فرنسا) .

- Le — البروفانسي (لغة أهل  
البروفانس بفرنسا) .

- À la — e, loc. adv. طعام كثير الثوم .

- Provende sf.** علف مركب .  
من انواع مختلفة كالذيق والطين الخ ...

- Provenir vt.** صدر من [او عن ...] ،  
نشأ عن ، تولّد ، نتج عن .

- Proverbe sm.** مثل ومثل سائر ، قول مأثور .  
L'hospitalité des Arabes est passée  
en — يضرب المثل بكرم العرب .

- ملهاة صغيرة [لشر مثل] .  
—

- Proverbial, e, aux adj.** متكلي (ذو علاقة  
بمثل) .

- La cruauté — e de Néron  
وحشية نيرون التي يضرب بها المثل .

- Proverbialement adv.** متكلياً ، على  
طريقة المثل .

- Providence sf.** عناية الهية .  
Être la — de qqn. كان سبب سعادته .

- La mère est la — de la famille  
الأم حامية الأسرة .

- Providentiel, le adj.** سماوي (مُرسل  
من العناية الالهية) .

- (fig.) مناسب ، في أوانه .  
**Providentiellement adv.** سماوياً

- (بتدبير العناية الالهية) .  
— بحد غير متوقع .

- Provignage ou provignement sm.**  
ترقيد الكرمة ، عكس الكرمة (دقن  
أغصانها في التراب ثم فصلها عنها بعد  
ان تبت لها عصور) .

- Provigner vt.** رقد الكرمة (او عكسها)  
(راجع المادة السابقة) .

- vi. عكس الكرمة ، رقية (راجع  
المادة السابقة) .

- Provin sm.** حاضرة الرقية (الضفة التي تُطسّر  
فيها الرقية) .

- Province sf.** إقليم ، ولاية ، إمالة ، مقاطعة .  
La — البلد كاملاً [ما عدا العاصمة] .  
— متجنوع سكان المقاطعات .

- Il fait très — (fam.) سلوكه بشي  
بأصله الريفي .

- Provincial, e, aux s. et adj.** أسقف  
الأبرشية .

- قروي ، ريفي .  
— متخلي (خاص بمقاطعة او إقليم) .

- أخرق ، قليل الكياسة .  
— (fig.)

- Provincialat sm.** أسقفية (وظيفة أسقف  
في أبرشية \* مدة وظيفة الأسقف) .

- Provincialisme sm.** ريفية (اصطلاح او  
تعبير ريفي ، إقليمي) .

- خرق (ارتباك يُنسب الى الريف ،  
بالمقارنة مع العاصمة والمدن) .

- Proviseur sm.** مُدير ثانوية .  
**Provision sf.** ذخيرة ، عدة ، أهبة .

- زاد ، مؤنة ومؤونة .  
— سلعة ، دقة على الحساب .

- نفقة .  
— alimentaire اذخر ، تمون ، تزود .

- Faire — de qqc. مقابل الوفاء .  
— (Dr.) كفاءة خاصة بتحقيق الخصومة .

- ad litem رصيد ، غطاء مالي .  
— Chèque sans شيك بلا رصيد .  
— Exécution par تنفيذ مؤقت .

**Provisionnel**, le adj. وقتي، مؤقت.  
**Partage** — (Dr.) قسمة المأبأة.  
**Provisoire** adj. وقتي، مؤقت.  
**Le** — الموقت، العابر.  
**Provisoirement** adv. وقتياً، مؤقتاً.  
**Provisorat** sm. مديونية قانونية • مدة، رئاسة قانونية.  
**Provitamine** sf. بروفيتامين (مادة في الأغذية يمكن تحويلها إلى فيتامين).  
**Provocant**, e adj. مثير، مهيج.  
**—** مضغ، مضطرب، متعذر.  
**Une femme** — e امرأة مغربة.  
**Provocateur**, trice adj. مثير، مستفز، متعذر.  
**Agent** — شخص محرض.  
**Provocation** sf. تحريض، إثارة، إهانة، حش، تحذير.  
**—** —  
**Provoquer** vt. حرض، حش، دعا، تحدى.  
**—** آثار، أهاج، أغرى.  
**—** أحدث، سبب، أدى إلى ...  
**L'opium** provoque le sommeil الأفيون يثير النوم.  
**Proxénète** sm. et f. قواد، وسط الفحشاء.  
**Proxénétisme** sm. قيادة، تجارة الرقيق، وساطة في شؤون البغاء.  
**Proximité** sf. قرب، جوار، كسب.  
**À** —, loc. pré. على مقربة من.  
**— de parenté** درجة القرى.  
**—** وشك، قرب حلول.  
**Proyer** sm. (Ois.) صفتج (نوع من المصافير الجوائم).  
**Prude** adj. et sf. متعش، متعص الحياة.  
**Faire la** — v. Sainte-Nitouche.  
**Prudemment** adv. يرشد، بحكمة.  
**—** ببطء، باحتراس.  
**Prudence** sf. حفاة، تعمق، حكمة.  
**—** فطنة، احتشاس.  
**— s.** احتياطات.  
**Prudent**, e adj. حصيف، عاقل، حكيم، متبصر.  
**—** قطن، محتس، متحذر.

**Il serait — de ...** من الخطئة أن ...  
**Pruderie** sf. احتشام، متطرف.  
**Prud'homal**, e, aux adj. متحش، بمحكمة العمال.  
**Prud'homme** sm. قاض في محكمة العمال [للتوفيق بين أصحاب العمل والعمال].  
**Prudhomme** sm. إدهاء الحكمة السامية.  
**Prudhomme** adj. متشدد، ناه.  
**Prune** sf. طبل، حبب الشسر (مادة لرجة كالغار تكون على وجه التمار).  
**— visqueuse** (مادة لرجة تشفى أوراق بعض النباتات وسوقها).  
**Prune** sf. (Bot.) خوخة، برقوق (ثمرة الخوخ والبرقوق).  
**Pour des** — s, loc. prép. سدى، عتياً.  
**Une robe** —, adj. ثوب بنفسجي اللون.  
**Pruneau** sm. (Bot.) خوخ مجفف، قلبية.  
**— (Pop.)** خوخة شائكة (ثمرة البرقوق الشائك).  
**Prunelle** sf. (Bot.) بوبو، حدقة، إنسان العين.  
**Comme la** — de ses yeux بحب، وحب، بيناية كبيرة.  
**Prunellier** sm. Bot. خوخ الساج، برقوق شائك.



**Prunier** sm. (Bot.) خوخ (شجرة).  
**Secouer qqn. comme un** — هز • بقوة • وبخه، أثب.  
**Prurigneux**, euse adj. أكالي، حكاكي.  
**Prurigo** sm. (Méd.) آكلة وأكال، حكاك، هرتان.  
**Prurit** sm. حكة شديدة.  
**Un** — de... (fig.) رغبة شديدة، تأكل.  
**Prussate** sm. (Chim.) v. Cyanure.  
**Prussien**, ne adj. et s. بروسي، ذو علاقة ببروسيا).  
**À la** — ne, loc. adv. على [بأنظام آلي] الطريقة البروسية].

**Prussique** adj. m. (Acide —) v. Cyanhydrique.  
**Prytane** sm. قاض أكبر [في المدن اليونانية القديمة].  
**Prytanée** sm. مسكن القضاء [في المدن اليونانية القديمة].  
**— militaire** مدرسة عسكرية.  
**P.S.** حاشية (مختصر Post-scriptum).  
**Psallette** sf. v. Maîtrise (Mus.).  
**Psallote** sf. (Bot.) فطحل الحقل.  
**Psalmiste** sm. مؤلف مزامير، ناظم الأناشيد الدينية.  
**—** داود النبي.  
**Psalmodie** sf. ترتيل المزامير [أو تنغيمها] (fig.) إنشاد • إلغاء رتب.  
**Psalmodier** vt. et vi. رتل المزامير.  
**—** رتل، نظم برتبة.  
**—** خطب [أو تكلّم أو أنشد] بلهجة رتبة.  
**Psaltérion** sm. سُطور وسطير (آلة موسيقية وترية).  
**Psautier** sm. مزمور، زبور.  
**Psautier** sm. كتاب المزامير [أو الزبور].  
**Pschent** sm. قبعة فرعونية.  
**Pseudarthrose** sf. (Chir.) مفصل مؤهم.  
**Pseudo-névoptères** sm. pl. v. Archiptères.  
**Pseudonyme** sm. et adj. مستتر، مستعار [أو مستعمل].  
**Pseudopode** sm. شواة كاذبة (امتداد يشبه الشواة أي القدم في بعض الخلايا).  
**— s.** امتدادات. (fig.)  
**Psittacids** sm. pl. (Ois.) ببغاوات (فصيلة طير البغاء).  
**Psittacisme** sm. بغبغة (اضطراب نفسي يجعل المصاب به يهذي من غير أن يعرف معنى كلامه).  
**—** ببغاوية [أو] ببغاوية (ترديد آلي — للأفكار غير المتمثلة).  
**Psittacose** sf. داء البغاء [ويمكن أن يهدى الإنسان].  
**Psoas** sm. (Anat.) قطن، ملب.  
**Le grand** — المصكة القطنية الكبرى.

**Psélite** sf. (Méd.) . التهابُ القطن .  
**Pséque** sm. (Zool.) . سُرَّة ( دودة تعيش تحت أوراق الشجر ) .  
**Psoriasis** sm. . حَبَب ، مَرَص ، تَصَدُّف .  
 وَصْدَف ( داء يميل الجلد بيضاء الصدف ) .  
**Psychanalyse** sf. . تحلِيل نفسيّ .  
 [ أو نفسي ] .  
 مُعَالَجَة طِبِّية بالتحليل النفسي .  
**Psychanalyser** vt. . حلَّل نفسيّاً .  
 اخضع للتحليل النفسي .  
 — . طَبَّب بالتحليل النفسي .  
**Psychanalyste** sm. . مُحلِّل نفسيّ .  
**Psychanalytique** adj. . تحلِيفي ( خاصّ بالتحليل النفسي ) .  
**Psychasthénie** sf. . نَقْص ، نَهْكَ نفسيّ .  
 ( عجز عن التخلص من الشكوك وعن مقاومة الهواجس والمخاوف الخ ... ) .  
**Psychasthénique** adj. . نَهْكي ( متعلّق بالنهك النفسي ، راجع المادة السابقة ) .  
 — . مَشْهُوك ( مُصاب بالنهك النفسي ) .  
**Psyché** sf. . مِرْآة مُتَحَرِّكة .  
 — . نفس ، روح ، عقل .  
**Psychiatre** s. . طَبِّبُ الأُمراض العقلية .  
 [ أو النفسية ] .  
**Psychiatrie** sf. . طِبُّ الأُمراض العقلية .  
 [ أو النفسية ] .  
**Psychiatrique** adj. . طِبِّعَقَلِيّ ( متعلّق بطب الأمراض العقلية والنفسية ) .  
**Psychique** adj. . نفسيّ .  
**Psychisme** sm. . نفسيّة ( حياة نفسانية ) .  
**Psychochirurgie** sf. . جِراحة نفسيّات .  
 ( طريقة المُداواة الاضطرابات النفسية بالجراحة ) .  
**Psychocritique** sf. . نَقْد نفسيّ ( طريقة في النقد الأدبي قائمة على التحليل النفسي وهي تدرس بنية الموضوعات المعقّلة في أعمال كاتب ما ) .  
**Psychodramatique** adj. . تَمَثُّل نفسيّ .  
 ( متعلّق بالتمثيل النفسي ، راجع المادة اللاحقة ) .  
**Psychodrame** sm. . تَمَثُّل نفسيّ ( ارتجال موجه للمشاهد ، غاية حمل المُرَضَى على تمثيل تصرفاتهم في الحياة ) .

**Psycholinguistique** sf. . سيكولوجية اللّغة .  
**Psychologie** sf. . عِلْمُ النَّفْس .  
 Il manque de — . يَنْقُصُ الى الحدس .  
 Il a une fine — . يَمْلِكُ تحليلاً نفسيّاً دقيقاً .  
 La — des Américains . نفسيّة الأمريكيّين .  
 [ أو عقليّتهم ] .  
**Psychologique** adj. . نفسيّ ، متعلّق بعِلْمِ النفس .  
 — . نفسيّ .  
 Roman — . رواية تحليّلية .  
 Moment, instant — . لحظة مُناسِبة .  
 [ للعمل ضدّ الموت ] .  
 Guerre — . حَرْبٌ نفسيّة ( نوع من الدّعاية التي تقصد إقناع العدو بكونه نفسيّاً ) .  
**Psychologiquement** adv. . نفسيّاً .  
**Psychologisme** sm. . نفسيّات ( نزعة لتغليب وجهة النظر النفسية على وجهة نظر علم آخر • نظرية تزدّ الفلسفة الى علم النفس ) .  
**Psychologue** s. et adj. . عالِم نفسيّ .  
 Vous n'êtes pas — . لم تفهم شيئاً من الآخر .  
 — scolaire . اختصاصي في نفسيّة الطلاب .  
**Psychométrie** sf. . عِلْمُ المِقياس النفسيّ .  
**Psychomoteur, trice** adj. . حَرَكِيّ نفسيّ .  
 ( خاصّ بالعمل العقليّ الناشئ عن عمل نفسي ) .  
**Psychopathe** s. . سيكوباتي ( مُضطرب الشخصية أو المعنّى ) .  
**Psychopathie** sf. . سيكوباتيّة ( مَرَضُ الشخصية ) .  
**Psychopathologie** sf. . عِلْمُ النفس المرضيّة .  
**Psychopédagogie** sf. . عِلْمُ النفس التّربويّ .  
**Psychopharmacologie** sf. . عِلْمُ النفس الطّاقيري ( دراسة التصرّفات تحت تأثير العقاقير ) .  
**Psychophysiologie** sf. . عِلْمُ النفس الفيزيولوجي ( دراسات العلاقات بين الأعمال النفسية والأعمال البدنية ) .  
**Psychose** sf. . دُهان ( اختلال في الوظائف العقلية ينشج عنه اضطراب شامل في الشخصية ، فيصبح المرء عاجزاً عن التكيف المُجتمعيّ ) .  
 — de guerre . هُواس الحَرْب .

**Psycho-sensori-moteur** adj. . نفسيّ حِسّي حَرَكِيّ ( صفة الاضطرابات النفسية الحسّية الحركية ) .  
**Psychosociologie** sf. . عِلْمُ النَّفْس الاجتماعيّ .  
**Psychosomatique** adj. . جسديّ نفسيّ .  
 ( متعلّق بالنفس والجسم معاً ) .  
**Psychotechnicien, ne** s. . اختصاصي سيكولوجيا التّقيّة ( راجع المادة اللاحقة ) .  
**Psychotechnique** sf. . عِلْمُ النَّفْس التّقنيّ .  
 ( مجموع الطرق العلمية لتقدير ردود الفعل السيكولوجية والفيزيولوجية ( الحركية ) لدى الأفراد ، وغالباً ما تستعمل في التوجيه المهنيّ ) .  
**Psychothérapeute** s. . طبيب نفسيّ .  
**Psychothérapie** sf. . طِبُّ نفسيّ ، علاج نفسيّ .  
**Psychotique** adj. . دُهانيّ ( ذو علاقة بالذهان ) .  
 — s. . مَذْهُون ( مُصاب بالذهان ) .  
**Psychotonique** adj. et s. . مُحرّك نفسيّ ، ذو تأثير نفسيّ .  
**Psychotrope** adj. . مُحرّك عقائريّ نفسيّ .  
**Psychromètre** sm. ( Phys. ) . مِسْخَرَد ( مقياس رطوبة الجوّ ) .  
**Psychrométrie** sm. . صرّادة ، خفّالة ( قياس رطوبة الجوّ ) .  
**Psyle** sm. . حاو ، مُشْعُوذ .  
**Psyllium** sm. ( Bot. ) . بِزْرُ قُطُوناء ، عُشْبَةُ البَرَاغِيث .  
**Pt.** . رَمَزُ البِلّاجين .  
**Ptérandon** sm. ( Zool. ) . بتراندون ( حيوان من الرّواحيف المُحتنّة ) .  
**Ptéridophytes** sm. pl. ( Bot. ) . مَسْتورات الزّهر الوعائية ( صفّ من النباتات الخفيّة الأعضاء التناسليّة ) .  
**Ptéridospermales ou Ptéridospermées** sm. pl. ( Bot. ) . عاريات البُزْر .  
**Ptérodactyle** sm. ( Zool. ) . زاحيف مُجنّح ( حيوان مُتفَرِّص من الرّواحيف الطّائرة ) .  
**Ptéropodes** sm. pl. ( Zool. ) . مُتَحَنّات الأَرْجُل .  
**Ptérosauriens** s. v. **Ptérodactyle** .



**Ptérygoïdien** adj. et sm. (*Muscle*) —  
عَفْلَة جَنَاحِيَة (عَفْلَة نَسَم بِالْتَحَرَك  
الجَنَاحِي فَكَّ الْأَسْفَل).

**Ptérygotes** sm. pl. (*Zool.*) —  
حَشَرَات مُجَنَّبَة.

**Ptérygotus** sm. (*Zool.*) —  
بَطْرَخُوتَس (حَيَوَان مَائِي مُنْقَرَض).

**Puérilisme** adj. —  
بَطْلِيُوسِي (مُنْتَوَب  
إِلَى بَطْلِيُوس عَالِمِ الْفَلَكَ وَالْجُغْرَافِيَا).

**Puérile** sf. —  
جَفِين، تَقَشُّخِي، عَفِين  
(مَادَة قَلَوِيَة تَنْشَأُ مِنْ اِنْحِلَال  
السَّوَادِ الْعَصَوِيَّة وَتُفْطِنُهَا).

**Puée** sf. —  
اسْتِزْخَاة، اِنْشِدَال، هُبُوط  
[الْأَغْضَاء].

**Pyaline** sf. —  
لُعَابِيْن (مَادَة الرِّيقِ الْمُحْمَرَّة).

**Pyalisme** sm. —  
رِيَالَة، لُعَابِيَّة (فَرْط  
سَيَّالَانِ الْعَاب).

**Puant, e** adj. —  
نَتِين وَمُنْتِن، عَمِقِيْن وَمُنْتَفِخِيْن  
Eau — c —  
مَاءُ آسِن [أَوْ مُخِيْم] —  
كَرْيَة، حَقِيْر (fig.)

**Puanteur** sf. —  
نَتَانَة وَنُتُونَة، عَمَقَن وَعُفُونَة.

**Pubère** adj. et s. —  
مُرَاهِقِي، بَالِغ، مُحْتَمِلِيْن

**Pubertaire** adj. —  
بُلُوغِي، حُلَّتِي (خَاصَّ  
بِـنِ الْبُلُوغِ).

**Puberté** sf. —  
بُلُوغ، مُرَاهِقَة، إِفْرَاك  
Age de —  
سِنُ الرُّشْد.

**Pubescence** sf. (*Bot.*) —  
زَعْب وَزَعَابَة.

**Pubescent, e** adj. —  
زَعْبِي وَأَزْعَابِي  
ذُو زَعْب.

**Pubien, ne** adj. (*Anat.*) —  
عَانِي (مُتَعَلِّقٌ بِالْعَانَة).

**Pubis** sm. (*Anat.*) —  
عَانَة.

**Publiable** adj. —  
يُنْتَشَر، يُمْكِنُ نَشْرُهُ.

**Public, que** adj. —  
عَامٌ وَعُصُومِي • شَعْبِي •  
حُكُومِي، مُخْتَصَّصٌ بِالدَّوْلَة

—  
مُشْتَرَك، اِجْتِمَاعِي •  
—  
شَاعِر، وَمُشَاعِر، عُلَنِي

Les affaires — ques —  
الْعِيَاة النَّيَاسِيَّة

Les charges — ques —  
الضَّرَائِب

La chose — que —  
الدَّوْلَة

Bruit —  
شَاةَة

Dette — que —  
دُيُونُ الدَّوْلَة

Domaine — v. Domaine.

Droit —  
قَانُون دَوْلِي [أَوْ عَام]

Place — que —  
سَاحَة، مِيْدَان

Secteur — v. Secteur.

Les services — s —  
الْمُرَافِقِيْن (أَوْ الْمُنَاصِبِ الْعَامَّةِ).

Rendre —  
أَعْلَنَ، نَشَرَ

Filler — que —  
بَغَى، مَوَيْسَ

La force — que —  
الشَّرْطَة، رِجَالُ الشَّرْطَة

Maison — que —  
مَآخُور، مَزَلٌ لِلدَّعَاةِ

Outrage — à la pudeur —  
الْقِيَلُ الْقَاضِحُ الْعَلَنِي

Il est de notoriété — que —  
الْجَمِيعُ يَعْلَمُون ...

**Public** sm. —  
شَعْبٌ، جُمْهُور •  
جُمْهُور [مُطَرَّبٍ أَوْ مُثَلِّلٍ أَوْ كَاتِبٍ] —  
حُفُور، مُسْتَمِيعُون، نَظَّارَة —

En —, loc. adv. —  
عَلَانِيَة، جِهَارًا •  
عَلَى رُؤُوسِ الْأَشْهَادِ

**Publicain** sm. —  
عَشَّار، جَانِي ضَرَائِبِ  
[عِنْدَ الرُّومَانِ] —  
مَالِي، رَجُلُ أَعْمَالِ (fam.)

**Publication** sf. —  
إِعْلَام، إِعْلَان •  
إِشْهَار، إِذَاعَة

—  
نَشْرُ [الْكُتُبِ أَوْ الصُّحُفِ أَوْ  
الْمَجَلَّاتِ الْخ ...]

—  
مُنْتَشُور، مُؤَلَّفٌ مَطْبُوعٌ، نَشْرَة •  
مُنْتَشُور مِنْ رِوَايَةِ الْأَخِيرَةِ

Dès la — de son dernier roman —  
مُطْبُوعَاتُ مَخِيلَةٍ بِالْأَدَابِ

— s obscènes —  
صَحَفِيّ •  
إِعْلَانِي

**Publiciste** s. —  
إِعْلَانِيّ (مُخَصَّصٌ بِنَشْرِ الْإِعْلَانَاتِ) s.

**Publicitaire** adj. —  
إِعْلَانِيّ •  
عَلَنِيَّةٌ وَعَلَانِيَّةٌ، شُيُوع •  
دَعَاوَة • إِعْلَان

**Publicité** sf. —  
عُمُومِيَّةُ السَّجَلَاتِ  
[أَيِ جَعْلُهَا فِي مَتَنَاوِلِ النَّاسِ] •  
الشَّهْرُ الْعَامِي

La — immobilière —  
إِشْهَارُ السَّيْنِ (Dr.)

La — réelle (Dr.) —  
نَشْرٌ، أَذَاعٌ، شَهْرٌ •  
أَفْشَى الْأَسْرَارِ

**Publier** vt. —  
— les secrets —  
أَعْلَنَ عَنِ الزَّوْجِ فِي الْكِنْيَةِ

— les bons —  
أَصْدَرَ [كِتَابًا أَوْ مَطْبُوعًا] •  
—  
مَنْ يَنْشُرُ يَتَعَرَّضُ لِلنَّاقِصِ

Qui publie s'expose à la critique —  
الَّذِي يَنْشُرُ يَتَعَرَّضُ لِلنَّاقِصِ

Il pub le vin —  
يَنْشُرُ مِنْ رَايَحَةِ الْخَمْرِ

**Publiquement** adv. —  
جِهَارًا، عَلَانِيَة •  
عَلَى رُؤُوسِ الْأَشْهَادِ

**Puccinia** ou **puccinie** sm. (*Bot.*) —  
شَقَرَانِيَّة • سَحَام (جِنْسٌ مُطَوَّرٌ طَفِيلِيَّةٌ  
مُجَهَرِيَّة) •

**Puce** sf. (*Ins.*) —  
بُرْخُوت •  
قَلْبَق •

Avoir la — à l'oreille —  
أَثَارُ الطَّنُونِ

Mettre la — à l'oreille —  
سَوَّقُوهُ — سَوَّقُوهُ فِي السَّعْ

Le marché aux — s, ou les —  
الْبَرَاغِيْثِ (سُوقُ ثِيَابٍ فِي السَّعْ  
الْقَدِيمَةِ الرَّخِيصَةِ الَّتِي تَكْتَفُرُ فِيهَا  
الْبَرَاغِيْثُ مُدْبِئًا) •

— adj. —  
أَكْتَلَفَ (مَا يَكُونُ لَوْنُهُ بَيْنَ  
الْأَحْمَرِ وَالْأَسْوَدِ) •

**Puceau** sm. (*fam.*) —  
صَبِي يَكْتُرُ

**Pucelage** sm. —  
بُكُورِيَّة •

**Pucelle** sf. —  
عَذْرَاءُ (فَتَاةٌ يَكْتُرُ) •  
جَانِ دَارِك •

**Puceron** sm. (*Ins.*) —  
أَرْقَة (جِنْسٌ حَشَرَاتِي •  
عَلَبِيَّة) •

**Puche** sf. —  
شَبَكَة [لِصَبِّ السَّلَكِ] •

**Pucier** sm. (*fam.*) —  
سَرِير •

**Pudding** sm. —  
بُودَنْج (حَلْوَى مِنْ دَقِيقٍ  
وَلَبَنٍ وَبَيْضٍ وَفَاكِهِ وَكُتْر) •

**Pudding** sm. —  
تَسْوِيطُ الْعَدِيدِ (رَاجِعُ  
الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ) •

**Puddler** vt. —  
سَوَّطَ الْعَدِيدِ (أَضَافَ إِلَى  
ذَاتِهِ عَامِلًا مُؤَكِّدًا لِيَجْعَلَهُ حَلِيبًا طَيِّعًا) •

**Puddleur** sm. —  
مُسَوِّطُ الْعَدِيدِ (رَاجِعُ  
الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) •

**Pudeur** sf. —  
حِيْشَة وَاحْتِشَام • حَيَاءٌ، خَفَرٌ •  
رِزَاةٌ، رِصَانَة •

Attentat à la —  
هَتَكُ الْحُرْمَةِ •

Outrage à la —  
فِعْلٌ قَاضِحٌ •

**Pubibond, e** adj. v. Prude.

**Pubibonderie** sf. v. Pruderie.

**Pubicité** sf. —  
اِحْتِشَام، عِفَّةٌ، طَهَارَة •

**Pubique** adj. —  
مُحْتَمِلِيْن، حَقِي •  
مُنْحَقَطٌ، مُخْتَرَسٌ (fig.)

**Publiquement** adv. —  
بَاحْثِشَام، بِحَيَاءٍ •  
بَخْفَرٌ •

**Puer** vi. —  
نَتِين • وَأَنْشَنَ، عَفِنَ وَتَفَنَنَ •  
تَفَرَّجَ مِنْ رَايَحَةِ الْخَمْرِ •  
Il pue le vin

**Puéricultrice** sf. مُرْتَعِة المَوَالِد (مُرْتَعِة اِخْصَاصِيَّة بِالْمَوَالِدِ وَالْأَطْفَالِ حَتَّى السَّنَةِ الثَّالِثَةِ).

**Puériculture** sf. [قَن] رِغَايَةُ النِّسْلِ.

**Puéril, e** adj. طِفْلِيّ، وَلَدِيّ (ذُو عِلَاقَةٍ بِالْأَطْفَالِ وَالْأَوْلَادِ).

صَبِيَّانِي، نَافِه، مَخِف (fig.).

**Puérilement** adv. بِصَبِيَّانِيَّة، بِمَخَف.

**Puérilisme** sm. صَبَوْنَة (تَخَلُّفٌ عَقْلِيّ يَجْعَلُ مِنَ الْبَالِغِ طِفْلاً).

**Puérilité** sf. صَبِيَّانِيَّة، مَخَف، طِفْش.

عَمَل [أَوْ كَلَام] صَبِيَّانِي.

**Puerpéral, e, aux** adj. نِفَاسِيّ (مُتَعَلِّقٌ بِالنِّفَاسِ).

حُمَّى النِّفَاسِ.

Fièvre — e



**Puffin** sm. (Ois.) جَسَمُ الْمَاءِ (جِنْسُ طُيُورٍ بَحْرِيَّةٍ مِنْ كَفَيَّاتِ النِّفَاسِ تَطِيرُ عَلَى الْمَاءِ).

**Pugilat** sm. مَلَاكِمَة • تَصَارُف.

**Pugiliste** sm. مَلَاكِم.

**Pugilistique** adj. تَلَاكِمِيّ.

**Pugnace** adj. مُتَاوِل.

**Puiné, e** adj. ثَانِي الْبِكْر، طَرِيد، سَوَّع وَسَوَّعَة.

**Puis** adv. ثُمَّ، ف...، بَعْدَ ذَلِكَ.

Et —, loc. adv. فَتَضَلَّ عَنْ ذَلِكَ مِنْ جِهَةٍ أُخْرَى.

Et — ? وَمَاذَا بَعْدَ ذَلِكَ ؟

**Puisage ou Puisement** sm. غَرْفٌ وَاعْتِشَافٌ.

Droit de — نَزْح (حَقُّ نَزْحٍ مِنَ الْمَاءِ مِنْ يَنْتَرِ أَوْ تَنْبَعٍ).

**Puisard** sm. بَلْعَوَة وَبَلَاغَة، إِزْدِيَّة، يَنْتَر الْمِرْتَحَاضِ • خَزَانُ مَاءٍ صَغِيرٍ.

**Puisatier** sm. et adj. حَافِرُ الْآبَارِ.

**Puisement** sm. v. **Puisage**.

**Puiser** vt. غَرْفَ، وَاعْتِشَفَ، نَزَحَ.

— (fig.) اسْتَعْمَدَ، تَعَلَّلَ، اقْتَبَسَ.

— aux sources عَادَ إِلَى الْمَرَاجِعِ الْأَصْلِيَّةِ.

**Puissette** sf. مِزْرَقَة.

**Puisque** conj. بِمَا أَنَّ، إِذْ أَنَّ، مَا دُمْتُ تُرِيدُ ذَلِكَ.

Puisqu'il en est ainsi أَمَّا وَالْحَالَةَ فَهَذِهِ.

**Puissamment** adv. بِقُوَّة، بِشِدَّة.

Il est — riche هُوَ عَنِّي يَجَدُّ.

**Puissance** sf. مَقْدَرَة وَفُدْرَة وَاقْتِدَار.

— قُوَّة، حَوَل، بَأْس.

— دَوْلَة، سِيَادَة، سُلْطَان.

— اسْتِيْلَاء، تَسَلُّط.

Toute — جَبَرُوت.

— تَأْثِير، نَفُوذ، فَاعِلِيَّة.

— قُوَّة مُحَرَّرَة.

— طَاقَة، مَدَى، اسْتِطَاعَة، إِثْكَان.

— سُلْطَة الزَّوْج.

La femme en — de mari الزَّوْجَة الَّتِي فِي عَقْصَةِ زَوْجِهَا.

— paternelle وِلَايَة الْأَب.

Les — s célestes الْمَلَائِكَة.

Les — s de l'enfer, des ténèbres الشَّيَاطِين، الْأَبَاسَة.

En — (Philo.) بِالْقُوَّة (ضِدَّ بِالْعَمَلِ).

— du vent شِدَّة الرِّيح.

— d'une couche d'huile عَصَقُ طَبَقَة زَيْت.

Les grandes — s الدُّوَل الْكُبْرَى.

**Puisant, e** adj. قَادِر، قَوِيّ، جَبَار.

— نَافِذٌ وَذُو نَفُوذ، مُؤَثِّر.

Le Tout- — الْعَمَلِيّ الْقَاتِر.

Écrivain — كَاتِبٌ مُقْتَدِر.

Une nation — e أُمَّة ثَرِيَّة.

Les — s أَهْلُ الْحَوَلِ وَالطُّوَل.

Un — remède دَوَاءٌ فَعَالٌ، نَاجِع.

Argument — حُجَّةٌ مُقْنِعَةٌ.

Une voix — e صَوْتُ جَهْدٍ.

**Puits** sm. يَنْتَر (جِد. آيَار)، جَبّ، جَفْر.

— artésien يَنْتَر مُنْفَجِرَة، أَرْتَوَازِيَّة.

— maçonné طَرِيّ.

— perdu جَبّ رَمَلِيّ.

— tari بَلْعُوح.

— aux chaines مَخْزَنُ السَّلَاسِلِ.

— [في سَقِيَّة].

— de pétrole يَنْتَر بَتْرُول.

— du moteur حَوْضُ الْمُحَرَّكَ.

— de science (fig.) عِلْمِيَّة.

La vérité est au fond d'un — loc. الْحَقِيقَةُ خَفِيَّةٌ.

— d'amour. بِشَرِيَّة (فَطِيرَة مُجَوَّفَة).

**Pulicaire** sf. (Bot.) رَعْرَاع (جِنْسُ نَبَاتَاتٍ عَشْبِيَّةٍ مِنْ فِصْلَةِ الْمَرْكَبَاتِ).

**Pullman** sm. بُولْمَان (حَافِلَة فَخْشَة فِي بَعْضِ الْقِطَارَاتِ الْحَدِيدِيَّةِ).

**Pullorose** sf. ذَرْقٌ أَبْيَض (مَرَضٌ إِسْهَالٌ خِيَّتْ مُعْلَمٌ يَصِيبُ الطُّيُورَ الدَّاجِجَة).

**Pull-over** sm. بَلْكَوَر (كَنْتَرَة صَرَفِيَّة تُبْلَسُ مِنْ طَرِيقِ الرَّأْسِ).

**Pullulement** sm. ou **Pullulation** sf. تَفْشِيخٌ سَرِيع، تَكَاثُر.

— (fig.) وَفْرَة، كَثْرَة.

**Pulluler** vi. فَرَحَ بِسُرْعَة، تَكَاثَرَ.

Les mauvais livres pullulent الكُتُبُ الرَّدِيَّة تَتَشَبَّرُ بِوَفْرَة.

**Pulmonaire** adj. رِئَوِيّ.

Congestion — احْتِقَاقُ الرِّئَتَيْنِ.

**Pulmonaire** sf. (Bot.) رِئَوِيَّة، حَشِيشَةُ الرِّئَةِ.

**Pulmonés** sm. pl. (Zool.) رِئَوِيَّات (رِئِيَّة مِنَ الرِّغَوِيَّاتِ الْبَطْنِيَّةِ الْأَكْدَامِ الَّتِي تَتَنَفَّسُ بِوَاسِطَةِ كَيْسٍ رِئَوِيّ).

**Pulmonique** adj. v. **Poitrinaire**.

**Pulpaire** adj. لَبِّيّ (مُتَعَلِّقٌ بِلَبِّ الْأَسَانِ).

**Pulpe** sf. لَبّ، لُبَاب.

— des doigts أَصْلَةُ الْأَصَابِعِ.

— كُتْب (مَا يَبْقَى مِنَ الْخُلِّ بَعْدَ عَصَرِ الْبُزُورِ الْمَدْمُونَةِ).

**Pulpeux, euse** adj. لُبَابِيّ، لَحِيم، شَجِيم.

**Pulque** sm. بَلْكَة (شَرَابٌ مُسَكَّرٌ يَصْنَعُ فِي الْمَكِيكِ مِنْ عَصِيرِ الصَّبَارِ).

**Pulsar** sm. بُولْسَار (نَبْعُ إِشْعَاعٍ رَادِيوِّ فَلَكَيّ).

**Pulsatif, ive** adj. (Méd.) مُنْبِض (مُحَدِّثُ النِّبْضِ وَالْحَقِيقَاتِ).

**Pulsation** sf. نَبْض، نَبْضَان.

— d'un mouvement vibratoire نَبْضُ حَرَكَةِ اهْتِزَازِيَّةِ.

(Elect.) تَدْبِذٌ بَلْعُوح.

— d'un courant alternatif زَاوِيّ لِقْيَارٍ مُتَنَاقِبٍ.

**Pulsion** sf. v. **Impulsion**.

— غَرِيْزَة جِنْسِيَّة.

**Pulsionnel, le** adj. غَرِيْزِيّ.

**Pulsoréacteur sm.** مُعَرِّك إلكتروني.  
**Pultacé, e adj.** سَويّ (في مثل كتابة السويّ).

**Angine — e (Méd.)** دَبْحَة لَبِيَّة.

**Paltnée sf. (Bot.)** بَلْبَنِيَّة (جنس نباتات للزينة).

**Palvéria sm.** بارود سَحوق.

**Palvérisable adj.** سَحوق، يَسْحَق، قابل للسحق.

**Palvérisateur sm.** مِنْصَحَة، مِرْذَاذ.

**Palvérisation sf.** سَحَق، سَحْن، دَق، هَرَس.

— انْشِيق، انْهِرَاس.

— رَذ، رَش، نَضَح.

**Palvériser vt.** سَحَق، سَحْن، دَق، هَرَس.

— رَذ، رَش، نَضَح.

— دَسَّر، قَضَى عَلَى ... (fig.)

— une objection فَتَدَّ اعْتِرَاضًا.

— un record ضَرَبَ رَقْمًا قياسيًا، تَجَاوَزَ رَقْمًا سَابِقًا.

**Palvériser sm.** كَارِيَّة (مشط ذو صنوج كارية يُسْتَعْمَل لِتَغْيِثِ التُّرْبَة وَتَغْيِمْ سَطْحَهَا).

**Palvérulence sf.** ذَرَوِيَّة (قابلية الشيء لثَغُثُّهُ إِلَى ذَرُور).

**Palvéruent, e adj.** ذَرَوِيّ (قابل لثَغُثُّهُ إِلَى ذَرُور).

عَقَرِيّ (وَصِفَ بِدَلِّ عَلَى الزَّغَبِ الْخَمْلِيِّ — الَّذِي يَغْشَى بَعْضَ الْأَعْضَاءِ السَّائِبَةِ).



**Puma sm. (Zool.)** كَوَاجِر، أَمَدْ أَمْرِيكِيّ.

**Puna sf.** نَجْدٌ مُرْتَفِعٌ بَارِدٌ (في البيرو وبوليفيا).

**Punais, e adj.** خَشِيم، مُشْتَبِهٌ الْأَنْف.

**Punaise sf. (Zool.)** بَق، فَيَاسَة.

— des lins شَجَج، قَسَافِس.

— des bois فَايَة.

— d'eau v. Nèpe.

— de sacristie v. Sacristie.

— مِشْمار مُشَبَّهٌ (مِشْمار صَغِيرٌ ذُو — رَأْسٍ عَرِيضٍ يُسْتَعْمَلُ لِثِيَابِ الْأَوْرَاقِ).

**Punch sm.** بَنْش (شَرَابٌ مُسَكِّرٌ مَوْلَفٌ مِنْ كُحُولٍ وَتَوَابِلٍ مُخْتَلَفَةٍ).

**Punch sm.** حَسَم [في فَرَبَاتٍ مُلَاكِيم] — يَنْقُصُ إِلَى الْعَمَالِيَّةِ.

**Puncher sm.** مُلَاكِيمٌ حَاسِمٌ الْفَرَبَاتِ.

**Punching-ball sm.** كُرَّةُ الْمَلَاكِمَةِ (كُرَّةٌ تَعْلَقُ عَمُودِيًّا لِتَمَرُّنَ عَلَى الْمَلَاكِمَةِ).

**Punctum sm. (Physio.)** نَقْطَةُ الْكَتَبِ (نَقْطَةُ نُصْبِغِ الرُّوْيَةِ (proximum) — بَعْدَهَا مُشَوَّشَةٌ).

نَقْطَةُ الْمَدَى (نَقْطَةُ نَكْفٍ — remotum — الرُّوْيَةِ بَعْدَهَا عَنْ أَنْ تَكُونَ مُصَيَّرَةً).

**Puni, e adj. et s.** مُعَاقِب.

**Puniqué vt.** بَوَيْ، قَرَطَاجِيّ (ذُو عِلَاقَةٍ بِقَرَطَاجَةٍ أَوْ بِالْقَرَطَاجِيّينَ).

**Punir vt.** عَاقَبَ، قَاصَ. — نَالَ — Il a été puni de sa curiosité جَزَاءَ فُضُولِهِ.

**Punissable adj.** بِمُعَاقِبٍ، مُسْتَحَقٌّ لِلْعِقَابِ، وَالْقِي تَحْتَ طَائِلَةِ الْقَانُونِ.

**Punisseur adj. et s.** مُعَاقِبٌ، مُقَاصٍ.

**Punitif, ive adj.** تَأْدِيبِيّ، قِصَاصِيّ.

**Punition sf.** عِقَابٌ، قِصَاصٌ.

— corporelle عَقُوبَةٌ بَدَنِيَّةٌ، ضَرْبٌ.

Son échec est la — de son étourderie سَقُوطُهُ هُوَ جَزَاءُ طَبِيشِهِ.

**Puntarelle sf.** مَرْتَجَانُ الْحَلِي (مَرْتَجَانٌ تُصَنِّعُ مِنْهُ الْأَسَاوِيرُ وَالْعُقُودُ).

**Puntillero sm.** مُجْهِّزٌ (مُصَارِعُ الْبُيْرَانِ الْمَكْتَلَفُ بِالْإِجْهَازِ عَلَى الثَّوْرِ وَهُوَ يُحْتَضَرُ).

**Pupazzo sm.** دُيَّةٌ إِيْطَالِيَّةٌ.

**Pupe sf. (Ins.)** خَادِرَةٌ (حَشْرَةٌ فِي الطَّوَرِ الْإِنْتِقَالِيِّ بَيْنَ الْيَرَقَانَةِ وَالْحَشْرَةِ الْكَامِلَةِ).

**Pupillaire adj. (Dr.)** قَاصِرِيّ، رَيْبِيّ (مُخْتَصِّصٌ بِالْقَاصِرِ أَوْ الرَّيْبِ).

**Pupillaire adj. (Anat.)** بَوْبُوِيّ، حَدَقِيّ.

**Pupillarité sf. (Dr.)** وَصَايَة [عَلَى قَاصِرٍ] — مَدَّةُ الْوَصَايَةِ.

**Pupille sf.** يَتِيمٌ قَاصِرٌ.

— de la Nation رَيْبُ الْأُمَّةِ (يَتِيمٌ لِقَدِّ النَّاتِيَةِ).

أَبَاهُ فِي الْحَرْبِ فَرَعَتُهُ الدَّوْلَةُ.

**Pupille sf. (Anat.)** بَوْبُو، حَدَقَةٌ، إِنْشَانُ الْعَيْنِ.

**Pupinisation sf.** بُوْبِيَّةٌ (إِدْخَالُ بَنْكَرَاتٍ تَأْثِيرِيَّةٍ فِي الْخَطُوطِ التَّلْفُونِيَّةِ لِتَحْسِينِ نَقْلِ الْكَلَامِ — وَهِيَ مَشْرُوبَةٌ إِلَى الْعَالَمِ الْفِيْزِيَايِيِّ بُوْبَانِ).

**Pupipares sm. pl. (Zool.)** خَوَادِرُ مِنَ الْحَشَرَاتِ تَنْفَتِّحُ دَعَائِيْهَا لِتَحْتَوِيَ إِلَى خَادِرَةٍ.

**Pupitre sm.** قَيْسَطَرٌ، مَيْفَرَأ.

**Pur, e adj.** خَالِيسٌ، صَافٍ، صِرْفٌ، قُحٌّ.

**Air —** هَوَاءٌ نَقِيّ.

**Corps —** جِسْمٌ غَيْرُ مَمْرُوجٍ.

**Race — e** جِنْسٌ عَرِيْقٌ.

**Ciel —** سَمَاءٌ صَافِيَّةٌ.

**Voix — e** صَوْتٌ رَتَّانٌ.

**Sciences — es** عِلْمٌ نَظَرِيَّةٌ.

**Style —** لُغَةٌ صَحِيْحَةٌ، سَلَكِيَّةٌ.

**Un cœur —** قَلْبٌ سَلِيمٌ.

**Une jeune fille — e** فَتَاةٌ عَذْرَاءٌ.

**Un amour —** حُبٌّ طَاهِرٌ.

**Une femme au profil —** امْرَأَةٌ ذَاتُ جَانِيَّةٍ مُثَلِّبَةٍ.

**Un regard —** نَظْرَةٌ بَرِيَّةٌ.

**Couleur — e** لَوْنٌ نَاصِعٌ.

**C'est la — e vérité** هَذَا عَيْنُ الْحَقِيْقَةِ.

**Demeurer — de tout soupçon** ظَلَّ قَوِّقٌ كُلَّ شُبْهَةٍ.

**Les — s d'un parti** مَمْرُومَتُو حِزْبٍ.

**Un — hasard** مَحْضٌ مُصَادَفَةٌ.

**— e folie** جُنُونٌ مُطَبِّقٌ.

**Une politesse de — e forme** تَأَدُّبٌ شَكْلِيٌّ يَحْتَجُّ.

**En — e perte** سَدَى، بَلَا أَذَى تَعْوِيْضٍ.

**— et simple** بَلَا شَرْطٍ.

**Par — e méchanceté** لَمَجَرَّةُ السُّوءِ [أَوْ الْإِسَاءَةِ].

**Pureau sm.** قَرْمِيْدٌ عَارِيٌّ.

**Purée sf.** عَصِيْدَةٌ، هَرِيْبَةٌ، حَسَاءٌ مُرْتَكِّزٌ.

— de pois (fig.) ضَبَابٌ كَثِيْفٌ.

**Il est dans la — (fam.)** هُوَ فِي الْبُؤْسِ وَالْمَوَزِ.

— ! (Pop.) بَيْسٌ، مَسْكِيْنٌ !

**Purement adv.** لَمَجَرَّدٌ، لَمَحْضٌ.

— et simplement بَلَا قَيْدٍ وَلَا شَرْطٍ.

— بَسْلَامَةً، بِصِحَّةٍ.

**Pureté** sf. صفاء ، نقاء ، خلوص .  
 — طهر ، نقاوة ، براءة .  
 — عفة ، نراة .  
**La — des couleurs** نقارة الألوان .  
**La — du style** فصاحة اللغة .  
**Purgatif, ive** adj. مُنقّط ، مُنقّط .  
 — مطهر .  
**Purgatif** sm. مُسهل ، مُلين .  
**Purgation** sf. تطهير ، تنظيف .  
 — دواء مُسهل ، مُلين .  
 — d'un attentat (Dr.) منع مُحاولَة الخصم من الإضرار بخصمه .  
**Purgatoire** sm. أخراف ، مطهر .  
**Purge** sf. تطهير ، تنظيف .  
 — شربة ، مُسهل ، مُلين .  
 — تغريغ ، تخلية .  
 — des hypothèques ارضهان ( تطهير المقار من الرهن ) .  
 — de l'action résolutoire سقوط دعوى الفسخ .  
 — تطهير ( تخلص من الأشخاص غير المرغوب فيهم سياسيًا ) .  
**Purgeoir** sm. حوض تصفية المياه .  
**Purger** vt. طهر ، نظف .  
 — فرغ وأفرغ ، أغل .  
 — تطهر ، تفرغ [ عن ذنوبه ] .  
 — أسهل ، أشى [ البطن ] .  
 — la condamnation أنصى مدة العقوبة .  
 — les hypothèques ارضهان ( طهر المقار من الرهن ) .  
 Se — تناول مُسهلاً .  
**Purgeur** sm. مُفرغ ( آلة لفرغ أنبوب من سائل ) .  
**Purificateur, trice** adj. et s. مطهر ، منقّط .  
**Purification** sf. تطهير ، تزكية .  
 — تطهر ، طهارة .  
 — تنقية ، تصفية .  
**Fête de la — de la Vierge** عيد الطهارة ( عيد دخول العذراء الى المهد لكي تطهر وفقاً للشرعة الموسوية ) .  
 — تنظيف إقباب المقدسة .

**Purificateur** adj. مطهر .  
 — sm. منشفة كأس القداس [ عند الكاثوليك ] .  
**Purifier** vt. طهر ، نقى ، صفى .  
 — غسل ، نظف .  
 — un métal محصّ صفاً .  
 — (fig.) برّر ، نرّ .  
**Purin** sm. ماء المزابيل ( سائل أسمر يحصل من بول الحيوانات والماء المُستعمل من الزبل ) .  
**Purisme** sm. صفائية ( حرص مفراط على صفاء اللغة والأسلوب ) .  
**Le** المذهب الصفائي ( نزعة جمالية — مُبتدعة من التكبيرة تلتص الباطة المنسية في البناء ) .  
**Puriste** s. et adj. صفائي ( من يتكلم حرص على صفاء اللغة ) .  
 — adj. صفائي ، ذو نزعة صفائية .  
**Puritan, e** s. et adj. طهري ( عضو في جماعة بروتستانتية في انكلترا ونيوانكلند في القرنين السادس عشر والسابع عشر طالبت بالتسلك بأهداب الفضيلة ) .  
 — (fig.) مُتزمّت ، صادم .  
 Des mœurs — es أخلاق مُتحمّسة .  
**Puritanisme** sm. طهرية ( راجع المادة السابقة ) .  
 — (fig.) تزمّت ، صرامة .  
**Purot** sm. حفرة ماء المزابيل .  
**Purotin** sm. (Pop.) بئس ، مُعَدَم .  
**Purpura** sm. فرقرية ( داء يتسم ببقع حمراء على الجلد ) .  
**Purpurin, e** adj. أحمر قان ، أرجواني .  
**Purpurine** sf. قلز ، صبغة الأرجوان .  
**Pur-sang** sm. [ جواد ] عقيق أو كروم [ من أصل إنكليزي أو عربي ] .  
**Purulence** sf. إفاحة ( تقيح الجرح ) .  
**Purulent, e** adj. مُتقيح .  
 — قبيح ، صديدي .  
**Pus** sm. قبح ، صديد .  
**Puseyisme** sm. بوسية ( حركة طقوسية منشورة الى بوسى ( ١٨٠٠ — ١٨٨٢ ) غايتها الضرب بين الكاثوليكية وجزء من الكنية الانكليكانية ) .

**Push-pull** adj. (Elect.) دقني — جذبي .  
 — دافع — جاذب .  
**Un circuit** — دائرة دفع وجذب .  
**Pusillanimité** adj. et s. جبان ، رعديد ، فزيع .  
**Pusillanimité** adj. بجبن وجبانة .  
**Pusillanimité** sf. جبن وجبانة .  
**Pustule** sf. بثرة ، نافطة ، دمل .  
 — وحصّة ( بثرة تعلو النسيج الحيواني والنباتية ) .  
**La — maligne** الجسرة الحبيّة ، حصى الطحال .  
**Pustuleux, euse** adj. مُتَبَثّر ، نافط .  
 — بشري ، دملّي .  
**Putain** sf. (Pop.) بتي ، موبس ، عاهر .  
 — adj. مُتَمَهَر ( يسمّى الى إرضاء الجميع ) .  
**Quel — de temps!** أيّ جَوّ رديّ! عجباً!  
**Putassier, ère** adj. تمهري .  
 — بالمواهر .  
**Putatif, ive** adj. ظني ومظنون .  
 — مزعوم ، وهمي .  
**Mariage —** زواج ظني .  
**Titre —** سند وهمي .  
**Putier ou Putiet** sm. (Bot.) كترز عشقودي .



**Putois** sm. (Zool.) ابن عرس ، شُعْبَة ، كلكتة .  
 — فراء الشعبة .  
 — ريشة الخنزف ( ريشة تُرسم بها الألوان على الأواني الفخارية ) .  
**Crier comme un —** صرخ بصوت مُرتفع ، احتج .  
**Putréfaction** sf. انحلال ، تعفن ، تفسخ ، فساد .  
 — تأدم ، تدعّص ( انحلال المواد — المضمونة بفعل الجراثيم ) .

**Putréfiable adj.** يَسْتَحْمَلُ ، يَتَفَعَّنُ ، قابِلٌ لِلانْتِحَالِ [ أو التَفَسُّخِ ] .

**Putréfier vt.** عَفَنَ - وَفَعَنَ ، أَفْسَدَ .  
**Se —** تَعَفَّنَ ، انْحَلَّ ، فَسَدَ .

**Putrescence sf.** عَفُونَةٌ وَتَعَفُّنٌ ، تَدْعُؤُ .

**Putrescent adj.** عَفِنٌ وَتَعَفُّنٌ .

**Putrescibilité sf.** مَتَعَفُّوِيَّةٌ ، تَعَفُّوِيَّةٌ ، إِنْتَانِيَّةٌ .

**Putrescible adj.** مَعْفُونٌ ( قَابِلٌ لِمَعْفَنٍ ) ، نَتُونٌ ( قَابِلٌ لِنَتْنٍ ) .

**Putride adj.** عَفِنٌ ، فَاسِدٌ .  
**Eau —** مَاءٌ آسِنٌ .  
**—** تَعَفُّفِيٌّ .

**— (fig.)** مُتَحَلِّلٌ ، انْتِحَالِيٌّ .

**Putridité sf.** عَفْنٌ وَتَعَفُّنٌ .  
**— (fig.)** انْتِحَالٌ ، فَسَادٌ .

**Putriscible adj.** مُسَاعِلَةٌ انْتِحَالٌ ، عَيْبَانٌ مُسَلِّحٌ .

**Putride sm.** مُرْبِكَةٌ ، (نوع من لب الورق مُعَفَّدٌ) .

**— (fig.)** عَتَاصِرٌ مُوَضَّوعٌ .

**Pycaïde sm. (Bot.)** بَتَوُجٌ مُخَلَّفٌ (جَنِبٌ) يَحْمِلُ عَضْوً التَّاسِلَ فِي بَعْضِ النُّطُورِ .

**Pycaïnètre sm.** مِثْقَلَةٌ مِقْيَاسُ الثَّقَلِ التَّوَنِيِّ لِلسَّوَالِ وَالْجَمَادَاتِ .

**Pyélite sf. (Méd.)** الْتِهابُ حَوَيْضَةِ الْكَلْبَةِ .

**Pyélonéphrite sf. (Méd.)** الْتِهابُ الْحَوَيْضَةِ وَالْكَلْبَةِ .

**Pygargue sm. (Ois.)** عَقَابُ الشَّطِّ .

**Pygmée sm.** قُزُومٌ .  
**—** إِنْسَانٌ قَصِيرٌ عَالِمُ الدَّسَاءِ .

**Pygméen, ne adj.** قُزُمِيٌّ .

**Pyjama sm.** ثَوْبُ السَّاقِ (سِرْوَالٌ خَفِيفٌ ، عَرِيضٌ وَقُضْفَاظٌ ، يَلْبَسُهُ الْهُنُودُ) .

**—** مَتَامَةٌ ، بِيْجَامَةٌ .

**Pylos sm.** بَوَابَةٌ مَخْخَمَةٌ [ فِي مَبْنًى قُرْمُونِيٍّ ] .

عَمُودٌ مُرْتَبِعٌ (عمود من أحجار مربعة — تُزَيَّنُ مَدْنُجَلٌ جَادَةٌ أَوْ جَمْرٌ) .

بُرُجُ الْأَسْلَاحِ (بُرُجٌ عَالٍ لِحَمَلِ الْأَسْلَاحِ الْكَهْرِبَايَةِ) .

**Pylore sm. (Anat.)** بَوَابُ السَّيْلَةِ ، بَوَابِيٌّ (فُو عِلَاقَةٌ بِالْبَوَابِ) .

**Pylorique adj.** تَقْبِيحُ الْجِلْدِ .

**Pyodermie sf.** مُقْبِحٌ ، سَبَبُ الصَّيْدِ .

**Pyogène adj.** تَجْبِجٌ (سَيْلَانٌ صَلْبِيٌّ) .

**Pyorrhée sf.** نَارِيَّةٌ (حَشْرَةٌ تَقْرُصُ النَّبَاتَاتِ) .

**Pyrale sf. (Ins.)** قَاتِلَةُ الْكُرْمَةِ ، نَدَامَةُ الدَّقِيقِ .  
**— de la vigne** قَاتِلَةُ الْكُرْمَةِ .  
**— de la farine** نَدَامَةُ الدَّقِيقِ .  
**— des pommes v. Carpospe.**

**Pyralidés sm. pl. (Ins.)** نَارِيَّاتٌ (فَصِيلَةٌ مِنْ صَغَارِ الْقَرَارِشِ الْقَارِضَةِ) .

**Pyramidal, e, aux adj.** هَرَمِيٌّ .  
**Les — es (Bot.)** الْهَرَمِيَّاتُ (نَبَاتَاتٌ تُشْبِهُ بِشَكْلِ هَرَمِيٍّ) .

**Pyramide sf.** هَرَمٌ (شَكْلٌ مَنَدَسِيٌّ) .  
**Les — s d'Égypte** الْأَعْرَامُ لِلْمَشْرِيقِ .  
**— (fig.)** كَوْنَةٌ ، رُكَامٌ .

**— de Malpighi (Anat.)** هَرَمٌ مَالِيجِيٌّ (عُنْصُرٌ مَخْرُومِيٌّ يُشَكِّلُ مَادَّةَ الْكَلْبَةِ السَّخِيَّةِ) .

**Le fiascum — (Anat.)** الصَّفَاقُ الْهَرَمِيٌّ .  
**— (fam.)** هَائِلٌ ، قَطْعٌ .

**Pyramide sf.** هَرَمٌ (شَكْلٌ مَنَدَسِيٌّ) .  
**Les — s d'Égypte** الْأَعْرَامُ لِلْمَشْرِيقِ .  
**— (fig.)** كَوْنَةٌ ، رُكَامٌ .

**— de Malpighi (Anat.)** هَرَمٌ مَالِيجِيٌّ (عُنْصُرٌ مَخْرُومِيٌّ يُشَكِّلُ مَادَّةَ الْكَلْبَةِ السَّخِيَّةِ) .

**— des âges** هَرَمُ الْأَعْمَارِ (شَكْلٌ تَمَثِّلِيٌّ وَفِي الْأَعْمَارِ) .  
**— (fig.)** لَتَوَزُّعِ السَّكَّانِ وَفِي الْأَعْمَارِ) .

**Pyramidion sm.** قِمَّةٌ هَرَمِيَّةٌ .  
**Pyramidion sm.** عَشْوِيَّاتٌ (فَصِيلَةٌ فُطُورٌ مَجْهَرِيَّةٌ) .

**Pyramidion sm.** عَشْوِيَّاتٌ (فَصِيلَةٌ فُطُورٌ مَجْهَرِيَّةٌ) .

**Pyrethre sm. (Bot.)** غِرْدِيْبٌ ، حَشِيشَةٌ الْخَمْسِيٍّ ، كَانُورِيَّةٌ .

**Pyrethrine sf.** مُسَاوَاةٌ بِالْخَمْسِيٍّ الْأَصْطِنَاعِيَّةِ .

**Pyrex sm.** يِرِكْسٌ (زُجَاجٌ أَوْ وِعَاءٌ زُجَاجِيٌّ يُقَاوِمُ الْحَرَارَةَ) .

**Pyrexie sf.** حُمَّى ، سَخُونَةٌ مُرْتَفِئَةٌ .

**Pyrite sf. (Chim.)** بُورِيْتُسٌ (كَبْرِيْتُورٌ الْحَدِيدِ) .

**Pyrocrise sf. (Ins.)** شُرْطِيَّاتٌ (نوع من الحشرات مُخْتَلِفَةِ الْأَجْنِيَّةِ) .

**Pyro-electricité sf.** كَهْرَبِيَّةٌ حَرَارِيَّةٌ .

**Pyrogallol sm. et Pyrogallique adj.** حَمَضُ الْقَانُولِ [الذي يُسَمَّى كَكَائِفٌ تَصَوِيرِيٌّ] .

**Pyrogénéation sf.** احْتِرَارٌ ، تَقَاعُلٌ كِيمَاوِيٌّ يُنْتَجُ عَنْ تَأْثِيرِ الْحَرَارَةِ .

**Pyrographe sm.** مِدْنَشُ آلَةٍ كَهْرِبَايَةِ تُسْتَعْمَلُ فِي الدَّمْنِ الْوَشْفِيِّ .

**Pyrograver vt.** دَمَنَ - زَيَّنَ بِالْأَشْخِصِ الْوَشْفِيِّ ، رَاجَعَ الْمَادَّةَ التَّالِيَةَ .

**Pyrograveur sm.** دَمْنَاغٌ وَهْمِيٌّ (أَخْصَاثِيٌّ بِالْمَدْنِ الْوَشْفِيِّ - رَاجَعَ الْمَادَّةَ التَّالِيَةَ) .

**Pyrogravure sf.** دَمْنٌ وَشْفِيٌّ (فَنٌ طَبْعٌ الرُّسُومِ عَلَى الْخَشَبِ وَالْجِلْدِ بِالْمِدْنَشِ) .

**Pyroligneux adj. et sm.** نَارِيٌّ حَشْمِيٌّ .  
**Acide —** حَمَضُ خَلِّ الْخَشَبِ .

**Pyrolyse sf.** حَلٌّ حَرَارِيٌّ (إِنْخِصَاعُ الْمَرْكَبَاتِ الْمُضْمِيَّةِ لِحَرَارَةٍ عَالِيَةٍ حَتَّى تَتَحَلَّلَ) .

**Pyromane s.** حَرَّاقٌ (مُصَابٌ بِهَوَسِ الْإِحْرَاقِ) .

**Pyromanie sf.** هَوَسُ الْإِحْرَاقِ (نُزُوعٌ لَا يُقَاوَمُ إِلَى إِشْعَالِ النَّارِ) .

**Pyromètre sm.** مِضْرَمٌ (مِقْيَاسُ دَرَجَاتِ الْحَرَارَةِ الْمُرْتَفَعَةِ) .

**Pyrométrie sf.** مِضْرَمِيَّةٌ (مِقْيَاسُ دَرَجَاتِ الْحَرَارَةِ الْمُرْتَفَعَةِ بِالْمِضْرَمِ) .

**Pyrométrique adj.** مِضْرَمِيٌّ .

**Pyrophore sm.** وَقَادٌ (مَادَّةٌ تَلْتَهَبُ تِلْقَائِيًّا بِمَسِّ الْهَوَاءِ) .

**Pyrophorique adj.** وَقَادِيٌّ .

**Pyrophosphorique adj. (Acide —)** حَامِضُ الْأَنْدَرِيدِ الْفُوسْفُورِيِّ .

**Pyrosis sm.** حِرَّةٌ (حَرَقَةٌ فِي فَمِ الْمَدَّةِ نَاشِئَةٌ عَنْ سُوءِ الْهَضْمِ) .

**Pyrosphère sf.** بِيْرُوسْفِيرٌ (جُزْءٌ مِنَ الْكُرَّةِ الْأَرْضِيَّةِ وَاقِعٌ بَيْنَ قِشْرَةِ الْأَرْضِ وَنَوَاتِنِهَا) .

**Pyrosulfurique adj. (Chim.)** حَمَضُ كَبْرِيْتِيكٌ .

**Pyrotechnicien, ne s.** نَارِيَّاتِيٌّ (أَخْصَاثِيٌّ فِي النَّارِيَّاتِ) .

**Pyrotechnie sf.** نَارِيَّاتٌ (فَنٌ صَنَعُ الْأَلْمَابِ النَّارِيَّةِ وَالْمُتَضَجِّجَاتِ) .

**Pyrotechnique** adj. ناريّ (خاصّ بالألعاب النارية) .

**Pyrexine** sm. بيروكسين (مجموعة من سيليكات الحليد والمغنيسيوم والكلسيوم الخ ...)

**Pyroxyle** sm. بيروكسيل (مادة تُنتج من نشرة بعض أشكال السيلوز) .

**Pyrrhique** s. et adj. صِلَاحِيَّةٌ • (رقصة حربية قديمة بالسلاح) .

**Pyrrhonien**, ne adj. et s. بيرونيّ (مُنتم إلى المدرسة البيرونية، راجع المادة السابقة) .

**Pyrrhonisme** sm. بيرونية (فِرقة فلسفية شكّية تُقرّر أن كلّ حقيقة هي احتمالية، وهي منسوبة إلى بيرون الأخرقي) .

**Pyrrole** sm. بيروول (مادة أرونية مُستخرجة من قُطران الفحم الحجري) .

**Pythagoricien**, ne adj. et s. فيثاغوريّ، تابع لفلسفة فيثاغورس .

**Pythagorisme** sm. فيثاغورية (مذهب الفيلسوف فيثاغورس) .

**Pythie** sf. دِلْفِيَّة (نبتة تخرج المعجزات دِلْفِيَّة باسم أبولون في معبد دِلْف) .

**Pythiques** adj. s. pl. ( *Les jeux* — ) الألعاب البيثارية (مهرجان أغريقيّ كان يُقام في دلف مرة كلّ أربع سنوات تكريماً للاله أبولو) .

**Python** sm. أصلّة (تعبان كبير غير سام من ثعابين المناطق الحارة) .

**Pythonisse** sf. ساحرة، عرافة .

**Pyurie** sf. بيلة قُبْحِيَّة • بوال صلبديّ .

**Pyxide** sf. (Bot.) عُلْبِيَّة، حُقَيْق (ثمرة تنفتح بالمرض فينصل جزؤها الأعلى كأنه غطاء عُلْبِيَّة) .  
— عُلْبِيَّة مُجوّهرات .

# Q

Québec  
(Canada)



Q sm. لك (الحرف السابع عشر من الأبجدية الفرنسية).

Q في (رمز القطار).

Q.G. v. Quartier-général : مختصر.

Quadragesime adj. et s. أربعيني (في الأربعين من الصوم).

Quadragesimal, e, aux adj. صومتي (مختصر بالصوم الكبير أو الأربعيني).

Quadragesime sf. صوم كبير (صوم) يوم أربعين يوماً.

Dimanche de la — الأحد الأول من الصوم الكبير.

Quadrangulaire adj. مربع الزوايا.

Quadrant sm. (Math.) ربع محيط الدائرة (٩٠ درجة).

ربعي، ذات الربع (أداة تستخدم في القسمة لقياس الارتفاع).

Quadratique adj. تربيعي، مربع.

Quadrature sf. (Astro.) تربع (وضع) كوكبين بالنسبة للأرض حين يشكل اتجاهاهما زاوية مستقيمة.

تربيع الدائرة. (Math.)

La — du cercle (fig.) أمر مستحيل.

Quadrette sf. رباعي (فريق من أربعة لاعبين في لعبة الكرة).

Quadrichromie sf. طباعة رباعية (طباعة بأربعة ألوان: الأحمر والأخضر والأزرق والأسود).

Quadrinial, e, aux adj. أربعيني (يلوم أربع سنوات • يحدث كل أربع سنوات).

Quadrifide adj. (Bot.) رباعي الأجزاء.

Quadrige sm. كدويجة (مركبة) بدولان تجرها أربعة جياد كان القادة الرومان المشتمرون يحدون بها.

Quadrifumeaux adj. m. pl. التوائيم الأربع (حذبات) (Les tubercules) أربع تقع في الدماغ المتوسط لدى الفصريات).

Quadrilatéral, e, aux adj. رباعي الأشلاع. مضلع رباعي. رباعي الأشلاع. موقع مربع (موقع) (Milit.) — استراتيجي يعتمد على أربعة تحصينات).

Quadrilatère adj. مربع. مضلع رباعي. رباعي الأشلاع.

مربع. مضلع رباعي. رباعي الأشلاع. موقع مربع (موقع) (Milit.) — استراتيجي يعتمد على أربعة تحصينات).

Quadrillage sm. تربع. تخطيط على مربعات. استيرباع (توزيع المربعات).

تقسيم تربيعي (علبة عسكرية) غايتها تقسيم منطقة مضطربة لمراقبة سكاتها).

Quadrille sm. رفصة مربعة (رفصة يقوم بها أربعة أزواج من الرافضين).

رباعي والقص (أربعة أزواج من الرافضين).

مربع. ذو مربعات. (أو تربع) [

Quadrillé, e adj. مربع. ذو مربعات. (أو تربع) [

— vi. تربع (تضاعف أربع مرات).

Quadriller vt. تربع، ببت (قسم) إلى مربعات أو إلى بيوت وخانات).

Quadrimateur adj. m. رباعي المحركات. طائرة بأربعة محركات. — sm.

Quadrupartite adj. رباعي الأجزاء. مؤتمر رباعي.

Conférence — رباعي القطب. — sm.

Quadruple sf. (Math.) سطح ثنائي. ثنائي السطح. رباعي.

Quadriréacteur adj. m. المحركات الأربعة. طائرة بأربعة محركات نقانة. — sm.

Quadrirème sf. رباعي السجلات (مركب) ذو أربعة صفوف من المجذفين).

Quadrissyllabe sm. (كلمة) رباعية المقاطع.

Quadrissyllabique adj. رباعي المقاطع.

Quadrivalent, e adj. (Chim.) رباعي التكافؤ.

Quadrivium sm. رباعية (مجموعة من الدراسات في الحساب والموسيقى والهندسة والفلك في القرون الوسطى).

Quadrumanie adj. et sm. رباعي الأيدي (وصف يطلق على الحيوان الرباعي الأيدي كالقرد).

Quadrupède adj. et sm. رباعي الأقدام. من ذوات الأربع.

Quadruple adj. أربعة أضعاف، أربعة أمثال.

Quadruplex vt. ربع (ضاعف أربع مرات). تربع (تضاعف أربع مرات).

**Quadruplés, es s. pl.** [أربعة] أو أربع  
توائم .  
**Quadruplex sm.** [إبراق رباعي] (طريقة  
لإرسال أربع برفقيات معا) .  
**Qual sm.** [على شاطئ بحر أو نهر] .  
**Droit de —** رَسْمُ الرِّصِف .  
— ساحة مُحَطَّة .  
— شارع عام [ بين الماء والبيوت ] .  
**Le — des Orfèvres** مَقَرُّ البوليس  
القضائي [ في فرنسا ] .  
**Le — d'Orsay** مَقَرُّ وزارة الخارجية  
الفرنسية .  
**Quaker, esse s.** صاحب (أحد أفراد شعبة  
الصالحين البروتستانتية التي تدعو إلى  
السلام والباطلة وحُب البشر) .  
**Quakerisme sm.** صاحبية (شعبة  
بروتستانتية ، راجع المادة السابقة) .  
**Qualifiable adj.** يوصف ، يُسَمَّى ، قابل  
الوصف [ أو التمت ] .  
**Conduite peu —** سلوك لا يتخلو  
من مآخذ .  
**Qualificatif, ive adj.** تسمي ، وصفي .  
— sm. وصف ، تسمت .  
**Qualification sf.** تسمت [ أو إسمات ] .  
وصف • أهلية • كفاءة .  
**La — légale du contrat (Dr.)** التكييف  
القانوني للعقد .  
**Qualifié, e adj.** مؤهل ، مهيب ، موصوف .  
**Personne — e** شخص كُفِّء .  
**Vol —** سرقة صُراح (سرقة مُفترنة  
بطرف مُشدد) .  
**Nombres — s** أعداد مُفترنة  
بعلامة - أو + .  
**Il cessa d'être — pour signer** انتهت  
صفته للتوقيع .  
**Qualifier vt.** وصف ، تسمت ، سَمَّى .  
— أهل ، قبال ...  
**Je ne suis pas qualifié pour...** لا حق  
لي بأن ...  
**Se — (Sports.)** ربح .  
**Qualitatif, ive adj.** نوعي ، كيميائي  
(هو علاقة بالنوع أو الكيفية) .  
**Analyse — (Chim.)** تحليل نوعي .

**Qualitativement adv.** نوعياً ، من  
حيث النوع .  
**Qualité sf.** وصف وصفة • خاصية وخاصة  
نوعية ، كجودة .  
— نوع نمطي .  
**— standard** مَسْرَجة .  
**Une pièce de haute —** مُستازة .  
**Un homme de —** رجل ذو منزلة رفيعة .  
— خيالة ، قيمة ، سوية ، عكلة .  
**Les — s d'un jugement (Dr.)** وقائع  
الدعوى في حكم .  
**En — de...** بصفة كذا ...  
**Es —** بصفته ...  
**Quand adv.** عندما ، حين ، لَمَّا ، إذ .  
— كُلَّمَا ، ما دام .  
— متى ؟  
**De —** مُنْذُ ، مِن عَهْد ...  
— même, loc. conj. حتّى ولو ...  
— même, loc. adv. ومع ذلك .  
— ورغم ذلك .  
— et — في الوقت نفسه .  
**Quanta sm. pl. v. Quantum.**  
**Quant à loc. pré.** أما . من جهة كذا .  
— moi فيما يخصني .  
**Quant-à-soi sm.** تحفظ .  
**Quantième adj. interrog.** أيُّه . أيُّها  
[ في الأعداد ] .  
**Le — du mois** يوم كذا من الشهر .  
**Quantificateur sm. (Math.)** مُكْتَمِس  
(راجع المادة التالية) .  
**Quantification sf.** تحلبد الكمية .  
إكتمام وتكتميم (سرد (Math.)  
دقيق للقضايا الموضوعية في صيغها  
بحيث تكفل الاداة بين الموضوع  
والمحمول تحويلها طرداً من كميات  
غير متناظرة إلى كميات متناظرة) .  
**Quantifié, e adj.** مُحدَّد الكمية .  
**Quantifier vt.** كَسَمَ وأَكَمَ . حدّد  
كمية كذا .  
**Quantique adj.** كسمي ، متعلق بالكمات .  
**Quantitatif, ive adj.** كسمي (مُختص  
بالكمية أو بالمقدار) .  
**Analyse — ive (Chim.)** تحليل كسمي .  
**Quantitativement adv.** كسمياً ، من  
حيث الكمية .

**Quantité sf.** كسمية ، مقدار .  
**Une — de, — de** وقرة • كثرة .  
غزارة .  
— de gens جمع كبير .  
**La — (Philo.)** الكم .  
**Considérer qqn. comme —**  
négligable اعتبر فلاناً كسمية سهلة .  
— وزن مقاطع الكلمة .  
**Quantum sm.** حصة . كسمية مُحدَّدة .  
كسم (أصغر مقدار من الطاقة يمكن  
أن يوجد مستقلاً) .  
**La théorie des quanta** نظرية الكمات .  
**Quarantaine sf.** أربعون (أو نحو  
ذلك العدد) .  
**Il a la —** هو في الأربعين من عمره .  
— حَجَر صِخْرِي . متجبر صِخْرِي .  
— عزلة الزامية .  
**Mettre en —** قاطع .



**Quarantaine sf. (Bot.)** متفور سنوي .  
**Quarante adj. num.** أربعون .  
**La page —** الصفحة الأربعون .  
**Les — heures** صلوات قُربُ القربان  
المُقدَّس [ المتروض 4 ساعة  
في زمن المرفع ] .  
**Les —** أعضاء الأكاديمية الفرنسية .  
**Quarantenaire adj.** أربعيني ، بلوم  
أربعين عاماً .  
**Mesures — s** إجراءات مُحجَّرة  
(متعلق بالحجر الصحي) .  
**Quarantième adj. num.** [رابعة] أربعون  
جزء من أربعين .  
**Quarre sf. v. Carre**  
**Quart sm.** ربع .  
رُبعية • (زُجاجة تحتوى رُبع لتر) .  
**Un — d'heure** فُسحة ، مُهلة .  
**Le — d'heure de Rabelais** فترة  
الحرَج ، وقت الوقاء بالدُّين .  
**Le dernier — d'heure** آخر مُرحلة  
في مُمركة [ وفي حرب ] .



Il est de — نَرْبَه في الجُرْأَة [لدة  
اربع ساعات].  
Les trois — s du temps مُعْظَمُ  
الوقت ، في الغالب .  
Il passa un mauvais — d'heure قَتِي  
وَقْتًا عَصِيًّا .  
Photographie prise de trois — s  
صُورَة مَأْخُودَة لثَلَاثَة أَرْبَاعِ الْوَجْه .  
Quartannier sm. (Zool.) خِنْزِيرُ أَرْبَعِي  
(خِنْزِيرُ وَحْشِيٍّ ذُو أَرْبَعَة أَعْيَام) .  
Quartaut sm. يَرْمِلُ صَغِير .  
Quart-de-pouce sm. v. Compte-fils.  
Quarte sf. كَوَارْت (رَبْعُ غَالُون) .  
— رُبَاعِيَّةُ الْقَوْن (أَرْبَعُ أَوْرَاقٍ بِلَوْنٍ  
وَاحِدٍ مِنْ وَرَقِ اللَّب) .  
— فَايِلَة رُبَاعِيَّة (فَتْرَة أَرْبَع (Mus.)  
دَرَجَات) .  
Quartelette sf. مُرَبِّع \* (نَوْعٌ مِنْ  
الْأَرْبَعِ الْوَرَقِ الْمُرْبَعِ الْفَتْعِيلِ) .  
Quartenier sm. مُأَمُورُ الْحَيِّ .  
Quarteron sm. رُبَاع ، رُبْعُ الْيَتَةِ (أَي  
خَمْسَة وَعِشْرُونَ) .  
Un — de protestataires عَدَدٌ قَشِيرٍ  
مِنْ الْمُتَحَنِّجِينَ .  
Quarteron, ne s. غُلَاسِي .  
Quartette sm. (Mus.) رُبَاعِيَّةٌ صَغِيرَة .  
Quartier sm. رُبْع .  
— قِطْعَة ، فَيْسَم ، حِصَّة .  
— قَبْطُ رَائِب [أَوْ تَقْوِيض] .  
— حَيٍّ ، مَحَلَّة ، حَارَة .  
— سَكَّانُ حَيٍّ (أَوْ مَحَلَّة أَوْ حَارَة) .  
— هَيْلَال ، رُبْعُ الْقَمَر . (Astro.)  
— شَقٌّ وَشَقَّة (رَبْعُ الْحَيَوَانِ الْمَذْبُوحِ) .  
— نَسِيَّة \* (كُلُّ دَرَجَة مِنْ دَرَجَاتِ  
النَّسَبِ) .  
— جَانِبٌ مِنْ أَعْلَى الْحَيَاء .  
— حَذِيْبَةُ الْعَقْدِ (أَحَدُ أَجْزَاءِ الْعَقْدِ الْارْبَعَةِ) .  
— مُعْتَكِر ، ثُكْنَة .  
— مَرْكَزُ الْقِيَادَةِ . (Q. G.)  
— مَقَرُّ عَام .  
— مُنْطَقَة مُنْفَعِلَة (فِي السَّجُونِ) .  
— s d'hiver مَشْنَى الْجُنُودِ .  
Avoir — libre هُوَ فِي عَطَلَة .  
Demander — طَلَبُ الْأَمَانِ أَوْ الْمَقَرِّ .

Ne pas faire de — قَتَلَ الْجَمِيعِ .  
À —, loc. adv. عَلَى حَقَّة .  
Quartier-maitre sm. عَرِيفٌ بِحَرْفِيٍّ  
(أَسْفَلُ دَرَجَاتِ الْبَحْرِيَّةِ) .  
Quarto adv. رَابِعًا .  
— sm. v. In-quarto.  
Quartz sm. مَرْو . صَوَان ، يَلَوْرُ الصَّخْر .  
Quartzieux, euse adj. صَوَانِي .  
Quartzifère adj. مَرْوِي (مُحْتَوِي عَلَى الصَّوَانِ) .  
Quartzite sm. حُتٌّ صَوَانِيٍّ (حَجَرٌ  
رَمْلِيٌّ غَزِيرُ الصَّوَانِ يُسْتَعْمَلُ  
فِي تَعْمِيدِ الطَّرِيقِ) .  
Quasar sm. كَازَار (يَنْبُوعُ مَوْجَاتٍ  
كَهْرَبَائِيَّةٍ فِي السَّمَاءِ لَا تَزَالُ  
طَلِيْعَةٌ مُؤَضِعٌ جِدَالٍ) .  
Quasi sm. مُقْبِلِيَّةٌ \* (قِطْعَةٌ مِنْ فَعْلٍ عَجَلٍ) .  
Quasi ou Quasiment adv. تَقْرِيْبًا .  
— شَيْءٌ .  
Il est — fou هُوَ أَشْبَهُ بِالسَّجُونِ .  
Quasi-contrat sm. شَيْءٌ عَقْدٌ (تَعَهُّدٌ  
بِلا اتِّفَاقٍ مُسَبِّقٍ) .  
— عَقْدٌ نَاقِصٌ (تَعَاهُدٌ بَيْنَ السُّلْطَانِ  
وَأَحَدِ الْمُتَحَنِّجِينَ أَوْ مَجْمُوعَةٍ مِنْ  
الْمُتَحَنِّجِينَ لِتَنْجِيْعِ الْإِنْتِاجِ) .  
Quasi-délit sm. شَيْءٌ جُنْحَةٌ (جُنْحَةٌ  
تُرْتَكَبُ بِغَيْرِ تَعَهُّدٍ الْإِيْلَاءِ) .  
Quasi-labour sm. حَرْثٌ سَطْحِيٌّ (حَرْثٌ  
بِمِثْلِ الْمِثْلِ أَوْ السَّلْفَةِ) .  
Quasiment adv. v. Quasi.  
Quasimodo sf. الْأَحَدُ الْجَدِيدُ (— La)  
(أَوَّلُ أَحَدٍ بَعْدَ عِيدِ الْفِيْضِ) .  
Quasi-usufruit sm. انْتِفَاعٌ حَيْكِيٌّ ،  
شَيْءٌ حَقُّ الْإِنْتِفَاعِ .  
Quassia ou Quassier sm. (Bot.) كُوَاسِيَّةُ  
وَكَاسِيَّةُ ، خَشَبٌ مَرٌّ .  
Quassine sf. كَاسِين (دَوَاءٌ يُشَخِّدُ مِنْ  
الْكُوَاسِيَّةِ لِقَتْلِ الْحَشَرَاتِ) .  
Quater adv. لَمَرَّةً رَابِعَةً \* رَابِعًا .  
Quaternaire adj. رُبَاعِيٌّ (مِقْدَارُهُ أَرْبَعَةٌ) .  
— قَابِلُ الْإِنْتِفَاعِ عَلَى أَرْبَعَةٍ .  
— رُبَاع (كُلُّ مَادَّةٍ عَضْوِيَّةٍ (Chim.)  
تَحْتَوِي أَرْبَعَةَ عُنَاوَرٍ كَالْهَيُولِيَّاتِ) .  
L'être — (Géol.) الدَّهْرُ الرَّابِعُ (أَحَدُ  
الدَّهْرِ فِي تَارِيخِ الْأَرْضِ) .

Quaterne sm. مَجْمُوعُ أَرْبَعَةِ أَعْدَادٍ  
[فِي الْيَانْتِصَبِ] .  
Quaternion sm. (Math.) رُبَاعِيَّةُ  
يُطْلَقُ عَلَى بَعْضِ الْبَيَارَاتِ الْمُعَقَّدَةِ  
الْمُسْتَعْمَلَةِ فِي حَلِّ الْعَمَلِيَّاتِ الْهَنْدَسِيَّةِ) .  
Quatorze adj. num. أَرْبَعَةٌ عَشْرُ .  
Le — sm. الْيَوْمُ الرَّابِعُ عَشَرَ مِنَ الشَّهْرِ .  
— عَدَدُ ١٤ .  
Quatorzième adj. num. رَابِعُ عَشَرَ .  
Le —, s. الرَّابِعُ عَشَرَ .  
Le — partie الْجُزْءُ الرَّابِعُ عَشَرَ .  
Quatorzièmement adv. رَابِعٌ عَشَرَ .  
Quatrain sm. رُبَاعِيَّةُ (مَقْطُوعَةٌ شِعْرِيَّةٌ  
رُبَاعِيَّةُ الْأَبْيَاتِ) .  
Quatre adj. num. أَرْبَعَةٌ \* رَقْمٌ \* رَابِعٌ .  
À — pas عَلَى بَعْدِ خُطُوطٍ ، عَلَى  
مَسَافَةِ قَصِيرَةٍ .  
Il mange comme — هُوَ مُفْرَطٌ  
فِي الطَّعَامِ .  
Ne pas y aller par — chemins مَضَى  
تَوًّا إِلَى هَدَفِهِ .  
Marcher à — pattes v. Patte.  
Être tiré à — épingles v. Épingle.  
Faire les — cents coups عَاشَ عَيْشَةً  
مُسْتَحْلَةً .  
Se mettre en — تَذَلَّ قُصَارَى جُهْدِهِ .  
Se tenir à — كَفَظَ قَبْطَهُ .  
Le — الْيَوْمُ الرَّابِعُ مِنَ الشَّهْرِ .  
Quatre-de-chiffre sm. فَيْحٌ ، شَرْك .  
Quatre-épices sm. et f. (Bot.) شَوْنِيزُ  
زِرَاعِيٍّ .  
Quatre-feuilles sm. أَوْرَاقُ أَرْبَعٍ  
(شَكْلٌ هَنْدَسِيٌّ لِتَرْتِيْنِ مَوْثَفٍ مِنْ  
أَرْبَعِ فَلَقَاتٍ نِصْفِ دَائِرِيَّةٍ) .  
Quatre-huit sm. (Mus.) أَرْبَعَةٌ - ثَمَانِيَّةُ  
(مِيزَانُ ذُو أَرْبَعَةِ أَوْقَاتٍ) .  
Quatre-mâts sm. رُبَاعِيَّةُ الصَّوَارِي  
(سَفِينَةٍ) .  
Quatre-saisons sf. فُصُولُ أَرْبَعَةٍ (نَوْعٌ  
مِنْ ثَمَرِ الثَّوْتِ) .  
Marchand des — بائِعُ الْفُصُولِ (بَائِعٌ  
مُسْتَجُولٌ يَبِيعُ عَلَى عَرَبَةِ ثِمَارًا  
وَحُضَارًا مِنْ جَمِيعِ الْفُصُولِ) .  
Quatre-temps sm. صَوْنٌ أَرْبَعَةُ أَزْمَنَةٍ .

**Quatre-vingtième** adj. num. ثمانون [رُبَيْعَة].  
**Le — sm.** الجزء الثمانون.  
**Quatre-vingts ou Quatrevingt** adj. num. ثمانون.  
**La page —** الصفحة الثمانون.  
**Quatrième** adj. num. رابع.  
**— maladie (Méd.)** داء رابع (حُمَيَّزَة قِرْمِزِيَّة الشكل).  
**—, s.** رابع [في الترتيب].  
**La —, sf.** الصف الرابع [في مدرّسة].  
**—** رباعي (أربع أوراق بلون واحد في بعض ألعاب الورق).  
**Quatrèmiement** adv. رابعاً.  
**Quatrillion** sm. مليون تريليون.  
**Quattrocento** sm. قرن خامس عشر [في إيطاليا].  
**Quatuor** sm. غناء [أو عزف] رباعي.  
**—** رباعي (مجموعة من أربعة أشخاص).  
**Que** pron. relat. الذي، التي، اللذان، اللتان.  
**Que** pron. interr. ماذا؟  
**— gagne-tu?** كم ترتبّح؟  
**Que** conj. أن.  
**Je veux — vous veniez.** أريد أن تأتي.  
**Qu'il parte à l'instant.** ليذهب حالا.  
**Il est tel — je voulais.** هو كما كنتُ أشتي.  
**Quel qu'il soit.** أيّاً كان.  
**Asseyez-vous là — nous causons.** اجلس هنا حتى نتحدث.  
**La mer n'est pas tellement froide — tu ne puisses te baigner.** ليس البحر من البرودة بحيث لا تستطيع السباحة.  
**Quebracho** sm. (Bot.) كَبْرَاش (شجر في أمريكا الجنوبية يُستعمل لحاوة في الدباغة).  
**Quel, quelle** adj. interr. ما، من، أي.  
**— malheur!** أية مصيبة!  
**Quelle que soit votre bonté.** مهما كانت طيبتك..  
**Quelle ne fut notre joie quand ...** ما أشد ما كان سرورنا إذ ...

**Quelle heure est-il?** كم الساعة؟  
**Quelconque** adj. indéf. أيّاً كان، كان، كانت من [أو ما] كان.  
**Un livre — (fam.)** كتاب متوسط، عادي.  
**Une partie —** أي جزء من الأجزاء.  
**Quelque** adj. indéf. بعض، أحد من.  
**Peut-être — jour le reverrons-nous.** ربّما لقينا ذات يوم مرة أخرى.  
**—, adv.** تقريباً، زهاء.  
**Je reviendrai dans un mois et —** سأعود بعد شهر ونصف.  
**— part** في مكان ما.  
**— peu** كمّية ما (غير هامة).  
**— minime que ce soit** مهما قلّت قبضته.  
**En — main qu'il passe ...** في أيّتر يذو كان ...  
**De — côté qu'ils viennent.** أنى يأتون.  
**Quels que soient les dangers, affrontez-les bravement.** أيّاً كانت الأخطار، واجهها بشجاعة.  
**Quelquefois** adv. أحياناً.  
**— il dit la vérité et d'autres fois** تارة يصدّق وطوراً يكذب.  
**Quelqu'un, e** pr. indéf. أحدُهم، بعضهم.  
**Il se croit —** يَحْسِب نفسه شخصاً هامة.  
**Quelques-uns** قلة، عدد قليل.  
**Quémander** vt. et vi. تسوّل، استعجلى.  
**—** لَح [في الطلب والسؤال].  
**Quémandeur, euse** s. لَجوج، مُلَبِّح في الوال.  
**Qu'en-dira-t-on** sm. (fam.) أقاويل، قيل وقال.  
**Quenelle** sf. v. Godiveau. سِرّ اللّعل.  
**Quenotte** sf. (fam.) مِغْزَل، عِزْزاس.  
**Quenouille** sf. غَزْلة (الكثبان أو الصوف أو القطن الذي يُلَف على المِغْزَل).  
**—** مِرْدَد (شكل من أشكال تخفيف الشجر).  
**—** سِنادة، صِداد.  
**—** عَمود المِظَلّة (عمود يتحمل مِظَلّة سرير).  
**—** مِظَلّة سرير.

**عينهم** (فطر مؤذٍ يركب (Bot.) — بعض النبات).  
**Tomber en —** آل إلى امرأة.  
**Quenouillée** sf. غَزْلة (ما يوضع من القزّ على المِغْزَل).  
**Quérable** adj. ملكي (صفة تُعطى على دَين يجب الذهاب لاستيفائه من المدين).  
**Quercitrin** sm. ou Quercitrine sf. صقار البترول اللّيموني.  
**Quercitron** sm. (Bot.) بَلوط لّيموني.  
**Querelle** sf. خِصام، شِجار، نزاع.  
**Chercher — à qqn.** خاصته تتحداه.  
**Vider une —** انتهى خصومة، صالح وتصلح.  
**— d'Allemand** خِصام بلا موجب.  
**Quereller** vt. خاصم، شاجر، فازع.  
**—** أنب، ونبغ، عاتب.  
**Se —** تخصم، تنازع.  
**Querelleur, euse** adj. et s. خصم، وخصم، مُحِب للخِصام، مُحاجك.  
**Querir** vt. طلب.  
**Envoyer — le médecin** استدعى الطبيب.  
**Questeur** sm. وزير المالية [في الرومان].  
**Le — de la chambre** المراقب المالي في مجلس النواب.  
**Question** sf. سؤال، استيفاء.  
**—** مسألة، قضية.  
**— de confiance** طرح اليقّة [بالوزارة].  
**— préalable** مسألة يجب إثارتها قبل تناول موضوع الدّعوى.  
**Là est la —** هنا المشكّلة (أو الإشكال).  
**Cela ne fait pas —** ليس هنا موضوع نقاش.  
**Il n'y a pas de —** هنا مؤمّك.  
**Ce n'est pas la —** ليس الأمر كذلك.  
**— de me soigner** لأجل العناية بي.  
**Mettre en —** طرح المسألة.  
**Il est — de.** الموضوع هو..  
**Il est — de le nommer à un poste** يجزى الحديث لتعيينه في مركز.  
**Il est bien — de cela (Iron.)** المسألة مثالة أخرى تماماً!

La personne, la chose en — الشخص — المتكلم عليه، الشيء الذي نحن بصدده .  
 Remettre en — بحث مجددًا .  
 — استئناف بطريق التذليل .  
 Soumettre l'inculpé à la — عذب — المتهم لحمله على الاعتراف .  
 Questionnaire sm. استفتاء (لائحة اسئلة) .  
 — يجاب عنها كتابة في قضايا معينة ( .  
 Remplir un — ملاء استمارة أسئلة .  
 Questionner vt. سأل ، — طرح — سؤالا .  
 Questionneur, euse s. سائل وسؤال .  
 — ومسؤول .  
 Questure sf. منصب وزير المالية عند الرومان أو مدته [ .  
 — مكتب المراقب المالي ( في مجلس النواب ) .  
 Quête sf. طلب ، بحث ، التماس .  
 — اقتفاء الطريدة .  
 En — de بحثًا عن .  
 — جمع الصدقات [ أو التبرعات ] .  
 Quête sf. (Mar.) انحراف إلى الورداء .  
 Quêter vt. طلب ، التمس ، بحث — عن .  
 — le gibier اقتفى الطريدة .  
 — جمع التبرعات [ أو الصدقات ] .  
 — de louanges استجدى المدائح .  
 Quêteur, euse adj. et s. مستجد ، مستعطف .  
 Quetsche sf. (Bot.) كش (نوع من ثمر الإجاص) .  
 — كيشك (ماء الشعر) .  
 \* —  
 Queue sf. ذيل ، ذنب • ذيل الثوب .  
 La — en trompette نظاير الذئب .  
 Tirer le diable par la — v. Diable .  
 S'en aller la — lasse, la — entre les jambes ذهب خائبًا .  
 Je n'en ai pas la — d'un (من الأشياء التي تزداد) .  
 Chat à neuf — s v. Chat .  
 À la — leu leu, loc. adv. بالتوالي ، بالتتابع .  
 — d'oiseau دُبابي .  
 Tu mettrais plus facilement un grain de sel sur la — d'un moineau فلذا الشيء مُتَحَبَل .

— سويقة ، رُجيلة ، ذئيب . (Bot.)  
 — de billard قضيب البليارد .  
 — de morue, de pie هذّب ، رفل .  
 — de cheval (Bot.) أنسوخ ، ذئب .  
 الخيل (نات عشبي مُعَمَّر) .  
 — de cheval (fig.) ثنية (طريقة جمع) .  
 الشعر المصروفة بذئب الخيل .  
 Être à la — de sa classe كان في آخر الصف .  
 Faire la — وقفت في الصف ، في الطابور .  
 Les clients faisaient la — كان الزبائن — يتنظرون .  
 Faire une — de poisson ارتدت فجة .  
 [بعد أن تجاوز سبارة] .  
 Fausse — قلعة (انزلاق الصّاعن الكرة في ثنية البليارد) .  
 Finir en — de poisson انتهى بشكل بريء له .  
 Nous avons eu la — de l'orage شهدنا نهاية العاصفة .  
 Commencer par la — ابتداء من النهاية .  
 Sans — ni tête مضطرب ، خبير — منسجم ، بلا نهاية ولا بداية .  
 Queue sf. برميل كبير .  
 Queue sf. ميسر .  
 Queue-de-cochon sf. بريمة .  
 Queue-de-morue sf. ريشة طويلة [لرسمين] .  
 Queue-de-rat sf. مبردة مدوّرة .  
 Queue-de-renard sf. (Bot.) سبيطة ، ثعلبية المروج ، ذئب الثعلب .  
 — ميشق .  
 Queue-de-souris sf. (Bot.) ذئب الفار .  
 Queueot sm. أنبوب التفريغ (أنبوب زجاجي يستعمل لتفريغ القناديل الكهربائية من الهواء) .  
 Queuter vi. زأوج الدفاعة (دفع كرتين دفعة واحدة بالقضيب ، في ثنية البليارد) .  
 Queux sm. (Maitre —) طبّاح .  
 Queux et Queue sf. ميسر .  
 Qui pron. rel. الذي والي ، اللذان والتان ، من ، ما .  
 — que ce soit, n'importe أيّا كان — شخص من الرّاع .  
 Un je ne sais — شخص من الرّاع .

— est là ? من هناك ؟  
 Comme — dirait على نحو ما .  
 — plus est بالإضافة إلى ذلك .  
 Quia (A —) loc. adv. (Être à —) أفحيم .  
 Mettre qq. à — افحمته .  
 Quiche sf. كيش (نوع من الحلوى بالببيض وشحم الخنزير) .  
 Quick-freezing sm. تليج سريع (طريقة لحفظ السّار والنخضار بالتليج) .  
 Quelconque pron. relat. أي من ، كل من .  
 Il est à la portée de — de ... في متناول كل شخص أن ...  
 Quiddam sm. et f. فلان .  
 Quiddité sf. (Philo.) ماهية ، جوهر .  
 Quiet, ète adj. هادي ، مطمئن .  
 Quétisme sm. (Philo.) طمأنينة (مذهب تصوّفي يرى أن الكمال يقوم على حب الله وسكون الروح) .  
 Quétiste adj. et s. طمأنيني (تابع لمذهب الطمأنينة ، راجع المادة السابقة) .  
 Quétude sf. هدوء ، سكون ، طمأنينة .  
 Quignon sm. قطعة خبز كبيرة .  
 Quille sf. صليب (عارضة ريشة تمتد على طول قصر التركب) .  
 La — en l'air انقلاب تركب .  
 — تسريع ، انتهاء الجلبة . (Milit.)  
 Quille sf. ويد (قطعة خشب اسطوانية طويلة) لعبة الأوتاد (البولينغ) .  
 Jeux de — s .  
 Jouer des — s (fig.) حرب .  
 — ساق .  
 — زجاجة طويلة ودقيقة .  
 Quillon sm. عارضة (كل من ذراعتي الصليب في مقبض سيف) .  
 Quinaire adj. خمسي (قابل القسمة على 5) .  
 — خمسية (نقد روماني قديم) .  
 Quinaud, e adj. خنجيل .  
 Quincaillie sf. خرّدة (آلة نحاسية أو حديدية تستعمل في البيوت) .  
 Quincaillerie sf. خرّدوات (آلة نحاسية أو حديدية تستعمل في البيوت) .  
 — صناعة الخرّدوات • دكان الخرّدوات .  
 Quincaillier, ère s. خرّدوي (بائع الخرّدوات) .

**Quinconce sm.** تخمينة (مجموعة من خمسة أشياء، أربعة منها في الزوايا والخامس وسط مربع أو مستطيل).

**Plantation en** غرس على مخمعات.

**Quindicemvire sm. pl.** خمسة عشر (لقب خمسة عشر قاضياً رومانياً كانوا مكلفين بالاشراف على بعض الخلطات).

**Quine sm.** خماسة (سلسلة من خمسة أعداد في الياصوب توضع في صف أفقي واحد).

**Quinine sf.** كينين (مادة شبيهة قلوبية تستخرج من لحاء شجر الكينا وتستخدم دواء للحُمى).

**Quinoa sm. (Bot.)** كينوا (نبات يزرع في أمريكا الوسطى يثمره حبوب غذائية).

**Quinoléine sf.** كينولين (مادة مستخرجة من قشور الفحم).

**Quinquagénnaire adj. et s.** خمسوني (في الخمسين من العمر).

**Quinquagésime sf.** أحد الخمسين (الأحد الواقع قبل ابتداء الصوم الأربعيني عند اللاتين).

**Quinquennal, e, aux adj.** خمسي (يلوم خمس سنوات، أو يحتفل به كل خمس سنوات).

**Plan —** خطة خمسية.

**Quinquet sm.** مِشْرَجَةُ الخَزَانِ عَيْنَ (Pop.).



**Quinquina sm. (Bot.)** كينينا، كينا (خشب الحميات).

**Quintaine sf.** مصونة (دُمِيَّة مثَلودة إلى عمود ومزودة بعضاً، تستعمل للتدريب على التصويب).

**Servir de —** هو هدف الهجمات.

**\*Quintal sm.** قنطار (١٠٠ كيلوغرام).

**Quinte sf. (Mus.)** خماسية، فاصلة خماسية. كنت السلسلة من خمس أوراق متتالية — دت عشر مختلف في ورق للمف.

— توتة سعال.  
— حَسَاة • حَتَق شَجَانِي. (fig.)

**Quintefeuille sf. (Bot.)** بنطلية (خماسية الأوراق).

— خماسية الأوراق (زينة معمارية ذات خمسة أجزاء).

**Quintessence sf. (Phil.)** عُشْر خامس (الأثير عند القدماء).

— جَوَهَر، خلاصة، رُبلة. (fig.)  
La — d'un livre. لِبَابُ كِتَاب.

**Quintessencié, e adj.** مُصَفَّى، مُجَوَّهَر.

**Quintessencier vt.** صَفَّى، جَوَّهَر، دَقَّق.

**Quintette sf. (Mus.)** خماسية (مقطوعة موسيقية معدة لخمس آلات أو لخمس أصوات • مقطوعة موسيقية ذات خمسة أجزاء).

**Quintoux, euse adj.** تَوْبِي (يحدث بتويات).

**Humeur — euse** مزاج حائق.

**Quintillion sm.** كتليون (عدد مؤلف من واحد إلى يمينه ٣٠ صفراً).

**Quinto adv.** خامساً.

**Quintuple adj.** خمسة أمثال. خماسي (مؤلف من خمسة أجزاء — متتالية).

**Quintupler vt.** خَمَسَ (ضاعف خمس مرات).

— **vi.** تخمَّس (ضاعف خمس مرات).

**Quintuplés, es s. pl.** خمسة توائم.

**Quinzaine sf.** خمسة عشر (أو ما يقاربها) أسبوعان.

**Quinze adj. num.** خمسة عشر. الخامس عشر. رقم ١٥.

**Le —** اليوم الخامس عشر من الشهر.

**Il change tous les — jours d'opinion** غالباً ما يغير رأيه.

**خَمْسَ عَشْرَةَ (فِرْقَة من خمسة عشر — لاعبين في لعبة الرُكبي).**

**Quinzième adj. num.** خامس عشر.

**Le —** الخامس عشر.

**Le —** الجزء الخامس عشر [من شيء].

**Quinzièmement adv.** خامس عشر.

**Quipo ou Quipu sm.** ذات العُقَد (أداة مؤلفة من حبل وعُقَد صغيرة مختلفة الألوان كان سكان البيرو القدماء يستعملونها لتسجيل الحسابات والأحداث).

**Quiproquo sm.** لبس.

**Quirite sm.** ساكن روما (اسم كان يطلق على كل مواطن مدني في روما القديمة).

**Quiscale sf. (Ois.)** كيسكال (جنس طير في أمريكا الوسطى).

**Quittance sf.** مخالصة (إبراء من دين أو التزام).

— قسيمة، إيصال.

**Quittancer vt.** خالَصَ (أعطى مخالصة أو إيصالاً ببلغ).

**Quitte adj.** خالِص [من الدين]، بريء الذمة.

— مُتَحَرِّر، مُتَخَلِّص من ... (fig.)  
Il n'est pas — de cette corvée. مُعْفَى من هذه السخرة.

**En être — pour** لم يُعَانِ إِلَّا ..  
**Être — à —** تخالَصَ الطرفان.

**Nous sommes — s** نحن متخالصان [أو متعادلان].

— **à...** مع احتمال ...

**Tenir —** أَعْنَى، أَبْرَأ.

**Un — ou double** خالِص أو ضعف (رهان يستطيع فيه اللاعب، حين يقبل الاختيار المطروح، أن يضاعف أو ينخفض الربع المكتسب سابقاً).

**Jouer à — ou double (fig.)** غامَرَ بكل شيء.

**Quitter vt.** تَرَكَ، غادر، بَرَحَ، وبارح. هَجَرَ. تَخَلَّى عن ...

— **Ne quittez pas l'écoute** واحلوا الاستماع [إلى الراديو].

— **son pays** هاجر.

**Il quitte son appartement** انتقل من شقته.

**L'avion quitte la piste** الطائرة تطلع. نَزَعَ ثيابه.

— **ses habits** مات. قضى تحبه.

— **la vie** تَرَهَّب.

— **le monde** حادَّ عن (fig.).

— **le droit chemin** طَرِيق الصَّلاح.

**Se —** افترقا.

Quitus sm. إبراء . إخلاء طرف .

Qui vive? loc. interj. من القادم . من هناك ؟ ( صيحة حارس يسمع ضجعة ) .

Il est sur le qui-vive هو مُتنبّه . يتفطن . مُحترس .

Quoc-ngu sm. تَلْتينُ الفيتنامية ( تعليل الحروف الفيتنامية الى حروف لاتينية ) .

Quoi pron. relat. et inter. ما ، الذي .

Il a de — vivre لديه ما يكفل له العيش .

Il a de — (Pop.) هو في عيش رغيد .

— que منهما ، أبناً ما ...

Après —, il est parti وبعد ذلك ، ذهب .

Faute de —, sans — وإلا ...

— qu'il en soit ومهما يكن ، وعلى أية حال .

Il n'y a pas de — ليس ما يستوجب — الشكر .

— ماذا ؟ بيم ؟

À — bon? ما جدوى ذلك ؟

— de neuf? أي جديد ؟

Un je-ne-sais-quoi v. Je-ne-sais-quoi.

عجباً ! (Interj.)

Quoique conj. وإن ، ولو ، مع أن ...

— la chose parût claire, il hésitait

كان ما يزال متردداً ،

encore بالرغم من أن الأمر واضح .

Quolibet sm. v. Boutade, Lazzi,

Raillerie.

Quorum sm. نصاب ( عدد الأعضاء

الواجب حضورهم لتصبح الجلسة قانونية ) .

Quota sm. كوتا ، نصيب ، حصة نصية .

Quote-part sf. حصة ، نصيب ، تخارج .

— d'un héritage حصة في ميراث .

Quotidien, ne adj. يومي .

C'est son pain — (fig.) هذا دأبه .

هذه عادته .

Ur. —, sm. جريدة يومية .

Ah! Que la vie est — ne! اه ! كم !

هي رتبة الحياة !

Quotidiennement adv. يومياً ، كل يوم .

Quotient sm. (Math.) خارج القسمة .

— calorique حاصل حروري .

— intellectuel حاصل ذكائي .

— respiratoire نسبة تنفسية .

Quotité sf. مقدار ، نصاب ، حصة نصية .

— disponible نصاب الوصية ( القدر

الذي يجوز التصرف فيه

بالوصية قبل الوفاة ) .

Impôt de — ضريبة الثصاب او الثعبيد .

# R

Rabat  
(Maroc)



R sm. (الحرف الثامن عشر من الأبجدية القرتية).

Ra (الرمز الكيميائي لراديوم).

Ra sm. (أشعة غاما على القتل).

Rabâchage ou Rabâchement sm. (fam.) ثرثرة، تكرار [بلا فائدة].

Rabâcher vt. et vi. ثرثر، كرر أفوالاً [بلا فائدة].

Rabâcheur, euse adj. et s. ثرثر، مهذار.

Rabais sm. خفيض، تخفيض، ترخيص، إنقاص الشئ.

Vente au — تصفية.

Adjudication au — مناقصة.

Refuser un travail au — رفض عملاً غير مجزٍ.

Rabaissement sm. خفض وتخفيض، ترخيص، إذلال.

— (fig.)

Rabaisser vt. غاص، خفض، رخص، أنقص الشئ.

— la voix تكلم بصوت خفيض.

— les mérites de qqn. غص منه، انتقص من مزاياه.

— le caquet de qqn. ألحمة.

— l'orgueil à qqn. أذل كبريائه.

Se — تكذل، تواضع.

Raben sm. جدبل، ضمير.

Rabane sf. رابان (نسيج من ألياف الراية).

Rabat sm. باقة (قطعة نسيج متدلّية من العنق يلبسها الكهنة والقضاة والمحامون).

— إحاشة [الطريقة].

— طية (الجزء الذي يطوى من لباس أو سياء).

Rabat-joie sm. et adj. سحرنة (موضوع للحزن).

— مُبكّد، مُكدّر الصقر (شخص حزين يُمكن أفراس الناس).

Rabattage sm. إحاشة (حضر الطريقة وتسيرها من جهة الصيادين).

Rabatement sm. خفض، إنقاص، إبطال الحكم.

— de défaut (Dr.)

— تطبيق وانطياق، تخويف. (Géom.)

Rabatteur sm. حاش (مطاردة القرية لتأمين القباد من اصطادها).

— des clients (fig.) جالب الزبائن.

— طاحون مخصدة. (Techn.)

Rabattoir sm. مَنقَر ومَنقار.

— مطرقة.

Rabatre vt. et vi. خفض، أنقص، حسم.

En — (fig.) كُفكتف من غروره.

— شدب، قلم [الفصول].

— les mailles شرج المرى.

— le pli بسط الطية.

— حاش الطريقة.

— les flammes أطفأ النيران.

— (Géom.) طبق وطابق.

— l'orgueil de qqn. أذهب نخوته، كسر من زهوه.

— le marbre مقل الرخام.

— le caquet à qqn. ألحمة.

— un couvercle أغلق غطاء.

Cheminée qui rabat مِدخنة لا تفرق جيداً.

Il rabat à travers les champs يميل الى الحقل.

Se — sur... ارتد إلى...

Voiture qui se rabat سيارة تشحرف.

Rabbi v. Rabbîn.

Rabbin sm. رباني، حاخام، حبر يهودي.

Le grand — الحاخام الأكبر.

Rabbinat sm. (منصب الحاخام).

Rabbinique adj. رباني، حاخامي.

Rabbinisme sm. تلمذة (تسك).

— بالتلمود وتقاليده الربانيين.

Rabbiniste s. مُتلمد (متسك).

— بالتلمود وتقاليده الربانيين.

— دارس كُتب الربانيين.

Rabdomancie sm. v. Rhabdomancie.

Rabibochage sm. ترسيم، إصلاح.

— (fig.) توفيق، مُصالحة.

Rabibocher vt. رسم، أصلح.

— صالح، وقف بين خصمين. (fig.)

Rabiot sm. مؤوثة إصابية.

— خدنة إصابية [في الجيش].

— (fam.) وقت إضافي للملء .

**Rabioter vt.** اختلّص ، استرجع .

**Rabique adj.** (خاص بدهاء الكلب) .

**Râble sm.** مسنفر (محرّك الجتنر) .

**Râble sm.** حطب [بعض الحيوانات وبخاصة الأرنب] .

Ils nous sont tombés sur le — .  
هاجمونا .

**Râblé, e adj.** قويّ الظهر .

Garçon bien — فتى متين البنية .

**Rablure sf.** إفريز .

**Rabonnir vt.** حسن .

— vi. تحسن .



**Rabot sm.** منبجر ، منساج .

— ميمولة .

**Rabotage ou Rabotement sm.** تنجر ،  
سحج ، صقل بالمنبجر .

**Raboter vt.** تنجر ، سحج ، صقل ،  
نحت بالمنبجر .

**Raboteur sm.** سحاج ، صقال بالمنبجر .

**Raboteuse sf.** منسجج ، مكشطة ،  
منبجر آلي .

**Raboteux, euse adj.** غشّين .

Chemin — طريق وعبر .

Style — (fig.) أسلوب متنافر .

**Rabougrl, e adj.** داس ، غير نام .

— (fig.) ضامير ، تحيل .

**Rabougrir vi.** دسا ، لم ينم .

— vt. أغرّ النعور .

Se — جف ، ضمّر .

**Rabougrissement sm.** دسور ودسي  
(عدم نمو النبات) .

**Rabouillière sf.** وجار (جمر الأراب) .

**Rabouilleur, euse s.** معكّر اليباه  
[تسهيلاً لصيغة المذكر] .

**Rabouter vt.** وصل ، لقي ، خاطب .

**Rabrouement sm.** زجر ، تنويع .

تعتيف .

**Rabrouer vt.** زجر ، وتبع ، عتّف .

**Rabroueur, euse adj. et s.** زاجر ،  
معتّف ، متّبع ، معاميل بخشونة .

**Racage sm.** حزام [لتخفيف الاحتكاك  
عند عارضة الصاري] .

**Racaille sf.** رفاع ، أوباش ، أزدان الناس .

**Raccommodable adj.** يترفي ، يتراب ،  
يصلّح ، مسكين رفقو [أو رآه  
أو إصلاحه] .

**Raccommodage sm.** رفاة ، رآب ،  
ترقيع ، ترميم .

**Raccommodement sm.** مصالحة ،  
إصلاح ذات البين ، توفيق .

**Raccommoder vt.** رفاة ، رفق ،  
رفع ، رآب ، أصلح .

— وفق ، أصلح ذات البين .

Se — تصالح .

**Raccommodeur, euse s.** راتق ،  
مرفّع ، مرمّم .

**Raccompagner vt.** رافق ، صاحب ،  
ال باب .

**Raccord sm.** وصل .

— موصل ، وصلة .

**Raccordement sm.** وصل وتوصيل .

Courbe ou ligne de — (Géog.)  
منحنى التوصيل .

**Raccorder vt.** وصل .

Se — إتصل ، ترابط .

**Raccourci sm.** مختصر ، موجز ،  
مضمر ، صورة مصغرة .

À bras — بشدة ، بكلّ قواه .

Prendre un — سلك طريقاً مختصراً .

En —, loc. adv. بإيجاز ، باختصار .

**Raccourcir vt.** قصر ، وقصر .

— اختصر ، أوجز .

— قصر ، تقلّص ، تكبّض .

**Raccourcissement sm.** قصر وتقصير .

**Raccourtr vt.** رفاة ، رفع .

**Raccourter (Se —) v. pr.**  
v. Récourter .

**Raccroc sm.** خربة حظ ، إتفاق سعيد ،  
إصابة بالمصادفة ، رنية من  
غير رام .

Par — بالمصادفة ، بالإتفاق .

**Raccrochage sm. v. Raccilage.**

**Raccrocher vt.** علّق ثانية .

استدرك • استرجع ، استلّعت .

— les passants استوقفت المارة .

— قطع مخاطبة تلفونية .

Ce boxeur doit — علّ هذا الملاكم  
أن ينهي احتضاره .

Se — تلبّث ، تمكّث به ، تسمك به ...

Se — ارتسط ، اتصل به ...

Se — تخلّص من وزلة .

**Raccrocheur, euse s. et adj.**  
v. Raccleur .

**Race sf.** عرق ، سلالة ، ذرّية ، نسل ،  
عقب • أصل ، نسب .

La — humaine الجنس البشري .

De — noble أئيل . شريف المولد .

Les — futures الأجيال القادمة .

Avoir de la — v. Racé .

**Racé, e adj.** طريف (كلّ حيوان أصيل  
النسب) .

Cet homme est — هذا الرجل أصيل .

**Racémique adj. m. (Chim.)** سرازيم .

**Racer sm.** راسبر (زوّق سباق سريع) .

**Rachat sm.** استرجاع ، تخالّص .

Vendre avec faculté de — باع مع  
بجار الاسترداد .

Pacte de — شرط الوفاء .

— des prisonniers افتداء الأسرى .

— de l'assurance تعصبة التأمين ..

Valeur de — قيمة الببدال .

— d'un péché تكفير عن إثم .

— تحرّر (تخلّص من التزام مع —  
دفع تعويض) .

Le — du genre humain افتداء  
الجنس البشري .

— استلحاق (زيادة بعض العلامات  
الضرورية لتأمين نجاح طالب في امتحان) .

**Rachetable adj.** يسترجع ، يسترد ،  
ممكن الاسترداد [والاسترجاع] .

**Racheter vt.** استرد ، استرجع بالشراء .

— شري ، اشترى ثانية .

— تحرّر (تخلّص من التزام بدفع  
تعويض) .

— un prisonnier إفتدى أسيراً .

— ses péchés تخرّ عن خطايا .

- ses défauts par ses qualités عَوَمَ بِمَزَائِهِ بِمَزَائِهِ .  
 — وصل سطحين مختلفين (Archit.) وصل سطحين مختلفين (أو شرفه) .  
**Rachialgie** sf. (Méd.) خَزَرَة ، آلم ظهرية .  
**Rachianesthésie, Rachianalgésie** ou **Rachi** sf. (Méd.) خَدَار قِطْعِي .  
**Rachidien, ne** adj. قَقَارِي (مُخْتَصَر بِالْمَسَدِ الْقَقَارِي) .  
**Bulbe** — شُخَاع شَوْكِي .  
**Les nerfs** — الأعصاب القَقَارِيَة .  
**Rachis** sm. (Anat.) عَمُود قَقَارِي .  
 — راشَة ، زَنْد ، عُنُق (محور) (Bot.) السَّيْلَة أو العُنُقُود .  
**Rachitique** adj. كَسَح ، مُقَعَّد ، مُخَرَّج ، عَقِيد .  
**Rachitisme** sm. كَسَاح ، خَرَج وَخَرَاة ، قُسُولَة ، تَعَقُّد المَفَاصِل .  
**Racial, e, aux** adj. عُنْصُرِي ، عِرْقِي ، سَلَالِي .  
**Racinage** sm. تَجْدِير (عَلَى الْبُحُور وَالْجُلُود لِاسْتِعْمَالِ مَا فِيهَا فِي الصَّبَاغَة) .  
 — تَجْدِير (رَسَمِ الْجُلُودِ عَلَى أَغْلِيفَة الْكُتُب) .  
**Racinal** sm. دَعَاة .  
**Racine** sf. جَذَر ، أَمْل ، أَثْلَة ، عِرْق .  
 — principale أَرُومَة .  
 — pivotante جَيْث ، جَذَر وَتَدِي .  
 — fasciculée جَذَر مُشْتَعِب .  
 — adventive جَلَر عَرَضِي .  
**Prendre** — تَجْدَر ، تَأَمَّل .  
 — مَنَاشَا ، قَاعِدَة .  
**Couper le mal dans sa** — اسْتَأَمَل الدَّاء .  
 — des dents جَدَم ، شَتْنُوب .  
 — جَذَر [مُرَبَّع] أو (Math.) مُكْعَب الخ ... [ .  
 — جَذَر (Gramm.) .  
 — s. d'une équation أَسْوَاق مُعَادَلَة .  
**Raciné, e** adj. مُصَلَّع ، مُتَرَقِّق .  
**Raciner** vt. جَذَر (رَسَمِ الْجُلُودِ عَلَى غِلَاف كِتَاب) .  
 — صَهَب (دَهَنَ بِالزَّيْتِ الْأَصْهَب) .  
**Racisme** sm. عُنْصُرِيَة ، عِرْقِيَة (اعْتِنَاد بِأَنَّ الْعِرْقَ هُوَ الْعَامِلُ الْقَدَرِي فِي تَقْدِير السَّامَاتِ وَالْمَوَاقِبِ الْبَشَرِيَّة) .  
 — تَكْيِيز [أو حَقْد] عُنْصُرِي .  
**Raciste** adj. عُنْصُرِي (تَابِع لِمَذْهَبِ الْمُنْصُرِيَّة) .  
**Racet** sm. ابْتِزَازُ الْمَالِ [بِالتَّهْدِيدِ أو الْعُنْف] .  
**Racketteur** sm. مُبْتَزِع (مَنْ يَبْتَزِعُ مَالَ غَيْرِهِ بِالتَّهْدِيدِ أو الْعُنْف) .  
**Raclage ou Racllement** sm. كَشَط ، قَشْر وَتَقْشِير ، بَشْر ، حَكْ .  
**Raclée** sf. ضَرَبَات مُتَعَلِّقَة .  
**Racler** vt. كَشَط ، قَشْر ، وَشْر ، بَشْر ، حَكْ .  
 — la boue جَرَفَ الْوَحْلَ .  
 — Ce vin racle le gosier هَذِهِ الْخَمْرُ قَالِيَّة وَمَرَّة .  
 — du violon أَسَاءَ الْعَرَفَ عَلَى الْكَمَان .  
 — Se — la gorge تَنَحَّجَ .  
**Raclette** sf. جَبْن مَدُوب .  
**Raclette** sf. ou **Racloir** sm. مِكْشَط ، مِحْك ، مِجْرَقَة .  
**Racleur, euse** s. جَارِف ، كَاشِط .  
 — عَازِف رَدِي [عَلَى الْكَمَان] .  
**Racloir** sm. v. **Raclette**.  
**Raclure** sf. كَشَاطَة ، قُشَارَة ، شُحَاة .  
 — (fig.) v. Déchet .  
**Racolage** sm. تَجْنِيد [بِالتَّأْثِيرِ أو الْإِغْرَاءِ] .  
 — اصْطِيَاد مَوَاسِمٍ لِمَاوَة .  
**Racoler** vt. جَنَدَ [بِالتَّأْثِيرِ أو الْإِغْرَاءِ] .  
 — أَغْرَى بِالْإِغْوَاطِ فِي حِزْب .  
**La prostituée racole un passant** الْمَوَاسِمُ تَصْطَادُ أَحَدَ الْمَاوَة .  
**Racoleur, euse** adj. et s. مُحْتَرِفُ التَّجْنِيدِ [بِالتَّأْثِيرِ أو الْإِغْرَاءِ] .  
 — مُصْطَادَة (مَوَاسِمٍ تَصْطَادُ الزَّوَابِنِ) .  
**Racontable** adj. يَرُوى ، يَحْكِي .  
 — مُسْكِيَة رَوَايَة [أو حِكَايَة] .  
**Raconter** sm. (fam.) تَرْقُرة • شَائِعَة .  
**Raconter** vt. حَكَى ، رَوَى ، أَخْبَر .  
 — وَصَف ، رَسَم .  
**En** — رَوَى حِكَايَاتٍ مُبَالَغَةً فِيهَا .  
**Raconteur, euse** adj. et s. رَاوِي ، رَوَايَة ، حَاك .  
**Racoon** sm. (Zool.) رَاكُون (حَيَوَانٌ تَدْبِي مِنْ الْأَوَاخِيمِ مِنْ أَمْرِيكَا الشَّمَالِيَّة) .  
**Racornir** vt. صَلَب ، قَرَنَ (جَعَلَ بِصَلَابَةِ الْقَرْنِ) .  
 — Se — تَصَلَبَ ، تَجَسَّأَ ، قَسَا .  
 — Se — (fam.) خَشَنَ .  
**Racornissement** sm. تَصَلَب .  
**Radar** sm. رَادَار (جِهَازٌ لِتَحْدِيدِ وَجُودِ الشَّيْءِ وَمَوْقَعِهِ بِوَسِيلَةِ امْتِدَادِ الْمَوْجَاتِ اللَّاسَلِكِيَّة) .  
**Radariste** sm. رَادَارِي (مُسْتَعْمِدُ الرَّادَارِ) .  
**Rade** sf. مَرْمِي ، مَوْرَدَة ، مَكَلَّأ ، فَرْقَة .  
 — Laisser en — (fam.) تَرَكَ ، هَجَرَ .  
 — Rester en —, être en — أَصِيبَ بِعَطْلٍ .  
**Radeau** sm. طَوْف ، عَامَة ، رَمَتْ .  
**Rader** vt. سَوَّى [الْحَبَّ عَلَى وَجْهِ الْكَيْتِل] .  
**Radiaire** adj. شُعَاعِي الشَّكْل .  
**Radial, e, aux** adj. شُعَاعِي ، كُمْبَرِي ، نِصْفِ قُطْرِي .  
 — Nef — عَصَب شُعَاعِي .  
 — Vitesse — e سُرْعَة مُوجَّهِيَّة .  
 — Lignes — c خطوط مَرَكُزِيَّة .  
**Radian** sm. زَاوِيَة نِصْفِ قُطْرِيَّة .  
**Radiance** sf. (Phys.) إِشْعَاع وَتَشَعُّع .  
 — تَأَلُّق ، بَهَاء ، لَمْعَان .  
**Radiant, e** adj. مُشْعِع .  
 — Énergie — e طَاقَة إِشْعَاعِيَّة .  
**Radiant** sm. (Astro.) نُقْطَة ثَلَاثِي النِّيازِك .  
**Radiateur** sm. مِشْعَاع (جِهَازُ أَنْابِيبِ مُسْتَعْمِلِ التَّلْفِيفَةِ الْمَرَكُزِيَّة) .  
 — مِيزَاد (جِهَازُ أَنْابِيبِ لِتَبْرِيدِ مُحَرَّكَ الْبَيَارَة) .  
**Radiatif, ive** adj. (Phys.) إِشْعَاعِي (مُتَعَلِّقٌ بِالإِشْعَاع) .  
**Radiation** sf. إِشْعَاع وَتَشَعُّع .  
 — طَاقَة إِشْعَاعِيَّة .  
 — s. ioniques إِشْعَاعَاتٌ مُؤَيَّنَة .  
**Radiation** sf. تَرْقِين ، شَطَب ، مَحْو .  
**Radical, e, aux** adj. جَذَرِي .  
 — أَصْلِي ، جَوْهَرِي ، أَسَاسِي .  
 — مُطْلَق ، نِهَائِي .



- Mesure — e . إجراء حاسم .  
 Moyen — . وسيلة قعالة .  
 Remède — . علاج ناجح .  
 Le Parti — . الحزب الراديكالي .  
**Radical sm. (Gramm.)** . جذر الكلمة .  
 — (Chim.) . مجمع الذرات .  
 — (Math.) .  $\sqrt{\quad}$  علامة الجذر .  
**Radicalement adv.** . جذرياً ، أصلاً .  
 . كلياً ، جوهراً .  
**Radicalisme sm.** . راديكالية ( مذهب )  
 . الأحرار المستطرفين ) .  
 Le — philosophique .  
 الراديكالية الفلسفية ( مذهب بتهام وستوارت  
 ميل الداعي إلى الحرية الاقتصادية  
 والمثالية والتفنية والفرديّة ) .  
**Radical, e adj.** . مجذر ( وصف للثوق  
 النباتية التي تخرج جذوراً هوائية  
 تتدلى حتى التربة ) .  
**Radicle sf.** . جذير ، شترش .  
**Radiculaire adj.** . جذري ( متعلق بالجذر ) .  
**Radicule sf.** . نفس ، جذير .  
**Radié, e adj.** . شعاعي الشكل .  
**Radiées sf. pl. (Bot.)** . شعاعيات ( فصيلة )  
 من المركبات النباتية كالانحوان  
 وحشية السعال ) .  
**Radier sm.** . لبنة ( دعامة من الباطون  
 ترتكز إليها أعمدة جسر أو سواء ) .  
 أرضية الأساس ( مستطع من خشب —  
 أو من حجارة يوضع على الأرض  
 الرخوة المتحركة تحت الأساس ) .  
**Radier vt.** . شطب ، محاء ( من سجل  
 أو من جدول ) .  
**Radiesthésie sf.** . قنقة ( حس أو فن  
 تقبل الإشعاعات الكهربائية  
 وكشف النتائج ) .  
**Radiesthésiste s.** . قنقن وقنقن  
 ( اختصاصي بمعالجة إشعاع التفتش  
 الكهربائي وكشف النتائج ) .  
**Radiex, case adj.** . شيع ، مثائق ،  
 ساطع .  
 Vinage — . وجه تغير .  
 Sourire — . بسمة مشرفة .  
**Radin, e adj. (Pop.)** . بخيل ، شحيح .  
**Radimer vi. (Pop.)** . وصل .

- Radio sf. abrégé de Radiodiffusion,**  
**Radiotélégraphie, Radiotélé-**  
**phonie, Radiographie.**  
 راديو . جهاز استقبال .  
 — (fam.) .  
**Radio sm. abrégé de Radiotélégra-**  
**phiste ou de Radiotéléphoniste.**  
 إشعاعي النشاط .  
**Radio-actif, ive adj.** . إشعاعي ( النشاط )  
 الإشعاعي ، الإشعاع الذاتي ) .  
**Radioactivité sf.** . الإشعاع ( الذات ) .  
**Radioalignement sm.**  
 v. Radiobalage .  
**Radiobalage sf.** . علم القلندر  
 الإشعاعي .  
**Radiobalage sm.** . إعلام إشعاعي ( تمكين )  
 الخطوط الجوية أو البحرية بطريقة  
 كهربية إشعاعية ) .  
**Radiobaliser vt.** . أعلم إشعاعياً ( راجع )  
 المادة السابقة ) .  
**Radiocarbonate sm.** . كربون إشعاعي  
 ( كربون 14 ) .  
**Radiocobalt sm.** . نظير الكوبالت الإشعاعي .  
**Radiocommunication sf.** . تراسل  
 [ أو اتصال ] لاسلكي .  
**Radiocompas sm.** . بوصلة لاسلكية .  
**Radioducteur, trice sm.** . ناقل الأشعة .  
**Radiodermite sm. (Med.)** . التهاب  
 الجلد الإشعاعي .  
**Radiodétecteur sm.** . كاشف إشعاعي .  
**Radiodiagnostic sm.** . تشخيص إشعاعي .  
**Radiodiffuser vt.** . أذاع .  
**Radiodiffusion sf.** . إذاعة .  
 Poste de — . محطة إذاعة .  
**Radiodélecticien sm.** . كهربائي لاسلكي  
 ( اختصاصي بالكهرباء اللاسلكية ) .  
**Radiodélectricité sf.** . كهرباء لاسلكية .  
**Radiodélectrique adj.** . لاسلكي كهربائي .  
**Radiodélement sm.** . عنصر مشع .  
**Radiogoniomètre sm.** . منقل إشعاعي  
 ( جهاز يستعمل الموجات  
 الكهربائية الإشعاعية لتحديد  
 اتجاه طائرة أو سفينة ) .  
**Radiogoniométrie sf.** . توجيه إشعاعي  
 ( القياس بالمنقل الإشعاعي ) .  
**Radiogramme sm.** . بريقة لاسلكية  
 صورة إشعاعية .

- Radiographie sf.** . تصوير مشعاعي .  
 تصوير بالأشعة .  
 صورة مشعاعية .  
 صور بالأشعة .  
**Radiographier vt.** . تصوير بالأشعة .  
**Radioguidage sm.** . قيادة إشعاعية ( توجيه  
 الطائرات أو السفن بالأشعة ) .  
**Radio-isotope sm.** . نظير إشعاعي النشاط .  
**Radiojournal sm. v. Journal parlé.**  
 شعاعيات ( Zool. )  
 ( رتبة حيوانات مجهرية من  
 الجذريات متعبة الأطراف ) .  
**Radiologie sf.** . طب إشعاعي ( علم  
 استخدام الطاقة الإشعاعية في الطب ) .  
**Radiologue ou Radiologiste s.**  
 راديولوجي ( اختصاصي بالطاقة الإشعاعية ) .  
**Radiomanométrie sf.** . قياس ضغط الإشعاع .  
**Radiométralographie sf.** . إشعاع معدني  
 ( تصوير إشعاعي مطبق على المعادن ) .  
**Radiométrographe sm.** . مرمدة  
 لاسلكية .  
**Radiomètre sm.** . مقياس قوة  
 الإشعاع ) .  
**Radionavigant sm.** . ملاح إشعاعي .  
**Radionavigation sf.** . ملاحة إشعاعية  
 ( علم الملاحة التي تستعمل الطرق  
 الكهربائية الإشعاعية ) .  
**Radiopathie sf.** . آفة إشعاعية .  
**Radiophare sm.** . منارة إشعاعية ( محطة  
 لإرسال لاسلكية تحدد لطائرة  
 أو السفينة اتجاهها ) .  
**Radiophone sm.** . ردفون ( تلفون أو  
 هاتف لاسلكي ) .  
**Radiorecepteur sm.** . لاقطة لاسلكية  
 ( محطة استقبال المخابرات اللاسلكية ) .  
**Radioreportage sm.** . ريبورتاج إذاعي .  
**Radioreporter sm.** . صحفي إذاعي  
 ( صحفي متخصص بالريبورتاجات الإذاعية ) .  
**RadioSCOPE sm.** . رذسكوب ( ميكشاف  
 شعاعي ) .  
**RadioSCOPE sf.** . رذسكوبية ، كشف شعاعي  
 ( فحص الأجسام بأشعة إكس ) .  
**RadioSondage sm.** . سبر لاسلكي .  
**Radiosonde sf.** . مبادر لاسلكي .

**Radiosource** sf. (نقطة) ينبوع لاسلكي  
في السماء تصدر عنها الموجات التي  
تُنقَطُ بالإشعاع الفلكي.

**Radiotechnique** adj. تقني إشعاعي (مُتعلّق  
بتقنية العلوم الإشعاعية الكهربائية).

**Radiotechnique** sm. تقنية إشعاعية.

**Radiotélégramme** sm.

v. Radiogramme.

**Radiotélégraphie** sf. بَرَق لاسلكي،  
مُواصلَة بَرَقِيَّة لاسلكية.

**Radiotélégraphiste** s. بَرَقِي لاسلكي  
(اختصاصي بالبرق اللاسلكي).

**Radiotéléphonie** sf. هاتف لاسلكي  
(مُواصلَة هاتفية لاسلكية).

**Radiotéléphoniste** s. هاتفِي لاسلكي  
(اختصاصي بالهاتف اللاسلكي).

**Radiotélescope** sm. مُقرَّب لاسلكي.

**Radiotélévisé, e** adj. مُرَدَّفَز (مُلاحَظ  
بالراديو والتلفزيون معاً).

**Radiothérapie** sf. (Méd.) استِشعاع  
(مُعالِجة بالإشعاع).

**Radis** sm. (Bot.) فُجلَة، فُجُل  
هو مُفلس. (fam.)

**Radium** sm. (Chim.) راديوم (عُنصر  
فلزي إشعاعي النشّاط).

**Radiumthérapie** sf. (Méd.) مُعالِجة  
بالراديوم.

**Radius** sm. (Anat.) كُفْرَة، كوع  
وكاع (الزُند الأعلى).

**Radjah** sm. v. Rajah.

**Radôme** sm. رادُم (قُبّة دائرية مُحفَظ  
فيها هوائي الرادار).

**Radon** sm. (Chim.) رادون (غاز الراديوم).

**Radotage** sm. ثُرثرة، هذيان، هراء.  
— تَرديد كلام، تَكَرُّر.

**Radoter** vi. ثُرثُر، هذَى، خَرَفَ.  
— هذَر، ومِهذار، خَرَفَ.

**Radoteur, euse** s. et adj. هذَر  
ومِهذار، خَرَفَ.

**Radoub** sm. تَدميم، قُلُفظة (إصلاح).  
— مَيكل السبّة، رَم السبّة).

**Radoubier** vt. دَمَم، قُلُفَطَ (راجع).  
— المادّة السابِقة).

**Radoucir** vt. لَطَفَ، حَسَّن حالة الجَو.  
— (fig.) هَدَأ، سَكَّن.

**Se** — لَطَفَ، هَدَأ، سَكَّن.

**Radoucissement** sm. تَلطيف، تَهْدئة.

**Radula** sf. لسان الرخويات.

**Rafale** sf. هَبّة رِيح، عَصْفَة، زَهْبَة.  
— رَشَق، رَشَقَة (طَلقات مُتواثرة).

**Raffermir** vt. ثَبَّت، قَوَّى، وَثَّقَ.  
— la paix وَطَّد دُعائم السَلَم.

**Se** — ثَبَّت، تَوَطَّد.

**Raffermissment** sm. تَثبِيت، تَوَطُّد،  
تَقْوِيَة، تَدعيم.

**Raffinage** sm. تَنْقِيَة، تَصْغِيَة، تَكْزِير،  
مَحْصَن ومَحْصَن.

**Raffiné, e** adj. رَقِيق، مُهذَّب.  
— مُصَفّى، مُنقى، مَكْرَر.

— s. مُرَقَّف (صاحب ذوق رَقِيق في  
الادب أو الفن).

**Raffinement** sm. تَهذيب، إفراط  
في الدقّة.

— تَلطّف، ظَرْف، لَباقة.

— de cruauté تَقشّر في القسوة.

— de langage تَشبيك الكلام.

— s de luxe إفراط في الرّفق  
[أو الأبهة].

**Raffiner** vt. صَفّى، نَقّى، كَرَّرَ،  
مَحْصَن ومَحْصَن.

— دَقّق في مَسألة.

**Raffinerie** sf. مَصْغَة، مَعْمَل تَكْزِير.

**Raffineur, euse** s. مُصَفّى، مَكْرَر  
(صاحب مَصْغَة أو عامِل في  
مَعْمَل تَكْزِير).

**Raffineur** sm. مُصَفّى (جهاز لتكْزِير  
مَعْجُون الوَرَق).

**Raffinoec** sm. تَصْفِير (ضَرْب من الكَر).

— يَكُون في ثقل الشوْلمر.

**Raffléria** sf. (Bot.) نَبات هِنْدِيّ  
ضَخَم الأوراق.

**Raffoler (de)** vt. أَوَلِيعَ، شَغِفَ،  
اقتشَبَ.

**Raffut** sm. جَلَبَة، ضَوْضاء، هَوَظَة.

**Rafiot** sm. سَفينة صَغيرة باخيرة رَدِيَة.

**Rafistolage** sm. (fam.) رَتَقَ.

**Rafistoler** vt. رَتَقَ.

**Rafle** sf. تَرِيك، عُمُوش (عُنُقود  
العنب الذي أُكِلَ حَبّه).

**Rafle** sf. نَشل، مَلَب.  
— كَبْسة، حَسَلَة (غارة يَقوم بها  
الشرطة).

**Rafle** vt. نَشل، نَهَبَ.

**Rafrachir** vt. بَرَّدَ، رَطَّبَ، طَرَّى.

— un tableau جَدَّد لَوْحَة.

— la mémoire ذَكَّر، أُنَمِّش الذّاكِرَة.

— les troupes أَرّاح الجُنْد.

— un fusil نَقَطَ بِنْدُوقِيَة.

— les cheveux قَصَّ الشَّعر قَصّاً  
خَفِيفاً.

— vi. بَرَّدَ.

Se — بَرَّدَ.

Venez vous — au buffet نَعال تَبَرَّدَ  
في المُصَفِّف.

**Rafrachissant, e** adj. مُنْعِش.  
— مُرَطَّب، مُبَرَّد.

— s.

**Rafrachissement** sm. تَبْرِيد، تَرْطِيب.

— إِصْلاح، تَجْدِيد.

— مُرَطَّب (ج. مُرَطِّبات).

—

**Rafrachisseur et Rafrachissoir** sm.

مَبَرَّد (إِزاء تَبْرِيد المُشروبات).

**Ragaillardir** vt. نَشَطَ، أُنَمِّش.

**Rage** sf. كَلَبَ.

— غَيْظَ، حَتَقَ، غَضَبَ شَدِيد.

— de dents أَلَم الأسنان.

— Écumer de — اسْتِشْطاط غَيْظاً.

Il a la — de faire des vers هو مُهَوَّس  
بِنَظْم الشَّعر.

La tempête faisait — كانت العاصفة  
هاجِجة.

La guerre fait — جاشت الحَرْب.

Faire — contre هاجَم مُهاجَة عَنيفة.

**Rageant, e** adj. (fam.) مُبْهَرَج، مُنْشِق.

**Rager** vi. حَتَقَ، اسْتِشْطاط غَيْظاً.

**Rageur, euse** adj. et s. (fam.) غَضُوب  
(مَريع الغَضَب الشَّدِيد).

Coup de pied — رَكْلَة حانِقة.

**Rageusement** adv. بِغَضَب شَدِيد.

**Raglan sm.** رَغْلَان (مِصْطَفَ بِمَنْدَ .  
كُمَاهُ حَتَّى الْمَنْقُ ، وَهُوَ بِاسْمِ  
لورد انكليزي ) .



**Ragondin sm. (Zool.)** راغوندين (حيوان من الثدييات القارضة في امريكا الجنوبية).

**Ragot sm. (Zool.)** رَغُوت (بُتْرِي .

**Ragot, e adj.** سَمِين قَصِير [الْحَيَوَانَات] .

**Ragoût sm.** قَدِير (بَحْضُهُ كَثِيرَةُ التَّوَابِلِ) .

**Ragoûtant, e adj.** شَهِي ، مُفَبِّل ، لَذِيذ .  
Une besogne qui n'est pas — e  
مُهَيِّمَةٌ لَبِستَ جَدَابَةٌ .

**Ragrée vt.** صَقَلَّ ، جَلَا - بِمَدِّ  
[إِتْمَامُ الْبِنَاءِ] .  
— جَدَّدَ ، أَصْلَحَ .

**Ragner vi.** بَلَّيَ - بِالْحَكِّ .

**\*Rabat-Loukoum sm.** رَاةُ الْحَلْفُومِ (حَلْوَى) .

**Rai sm.** شُعَاع .  
شُعَاعُ الدَّوَالِبِ (مَا يَمْتَدُّ مِنْ مَرَكَزٍ —  
الدَّوَالِبِ مِنْ خَشَبٍ أَوْ حَدِيدٍ) .

**\*Raia sm. v. Rayla.**

**Raid sm.** غَارَةٌ ، حَمَلَةٌ .  
— (Sports.) امْتِحَانٌ طَوِيلٌ .

**Raide adj.** صَلْبٌ وَمُتَعَلِّبٌ ، مُتَبَسِّسٌ ،  
أَمْسَطُ .

**Escalier —** سَلَمٌ هَاوٍ .

**Chemin —** طَرِيقٌ وَغَيْرُ .

**Attitude —** مَوْقِفٌ مُتَعَلِّبٌ .

**Caractère —** طَبْعٌ عَنِيدٌ ، لَا يَلِينُ .

**Paroles — s** كَلَامٌ قَاسٍ .

**— (fam.)** مَدْهَشٌ ، لَا يُصَدِّقُ .

**— (fam.)** سَكْرَانٌ .

**Corde —** حَبْلٌ مَشْدُودٌ .

**— comme balle** يَعْغَفُ .

**Tomber — mort** سَقَطَ جُنَّةً هَامِيَةً .

**Monter une affaire** أَجْرَى الْأَمْرَ — بِحَزَمٍ .

**Rai-de-cœur sm. (Archit.)** شُعَاعُ الْقَلْبِ

(زِينَةُ مَعَارِيَةِ مُوَلَّغَةٍ مِنْ أَوْرَاقٍ

بِشَكْلِ الْقَلْبِ) .

**Raldeur sf.** تَعَلُّبٌ وَصَلَابَةٌ ، تَبَسُّسٌ  
وَبَيَاسٌ ، قَسَطٌ .

— d'une pente وَغُورَةٌ مُتَحَدِّثَةٌ .

— عِنَادٌ ، صَلَابَةُ الرَّأْيِ .

**Répondre avec —** أَجَابَ بِجَهْدٍ .

**Apporter trop de — dans les affaires** أَجْرَى الْأُمُورَ بِحَزَمٍ لَا يَنْتَزِعُ .

**Raidillon sm.** طَرِيقٌ شَدِيدَةُ الانْحِدَارِ .

**Raidir vt.** وَتَّرَ ، صَلَّبَ ، شَدَّدَ .

**Se —** تَوَتَّرَ ، تَعَلَّبَ .

**Se — contre...** تَمَاسَكَ فِي وَجْهِه ...

**Raidissement sm.** تَوَتُّرٌ ، تَعَلُّبٌ .

**Raidisseur sm.** مُوَتِّرَةٌ (آلَةُ لَتَوَتِيرِ

الْأَسْلَاحِ وَالْحَيَالِ) .

**Rais sf.** خَطٌّ ، جُدَّةٌ ، فُرْشَةٌ .

— تَكَلَّمَ ، شَتَّى .

— dans les cheveux مَفْرُوقٌ وَفَرَّقٌ ،

مَشَقَّقٌ .

**Étoffe à — s** نَسِيجٌ مُصْطَلَطٌ .

**Passer des — s sur qq.** مَحَاةُ .

— d'absorption حَزْرُ الْإِصْطِصَاصِ .



**Rais sf. (Poiss.)** شَفِينَتَيْنِ بَحْرِيَّيْنِ ، لَيَاهُ .

**Raifort sm. (Bot.)** فُجْبَلُ الْخَيْلِ ،

خَرْدَلُ الْأَلْمَانِ .

**Rail sm.** خَطٌّ حَدِيدِيٌّ ، سَلَكٌ حَدِيدِيٌّ .

— سِكَّةٌ حَدِيدِيَّةٌ .

**Remettre sur les — s (fig.)** أَعَادَ إِلَى

الصَّوَابِ .

**Railler vt.** سَخِرَ - مِنْ ، هَزَلَ - بِه ...

— vi. مَرَّحَ ، هَزَلَ .

**Raillerie sf.** سَخَرِيَّةٌ ، تَهَكُّمٌ ، هُزُوٌّ .

**Entendre la —** تَقَبَّلَ الْمَرَاحَ .

**Railleur, euse adj. et s.** سَاخِرٌ ، هَازِيٌّ .

— وَمُسْتَهْزِئٌ ، مُتَهَكِّمٌ .

— مَرَّاحٌ ، هَزَالٌ .

**Raillement adv.** بِسَخَرِيَّةٍ ،

بِاسْتِهْزَاءٍ ، بِتَهَكُّمٍ .

**Railway sm.** خَطٌّ حَدِيدِيٌّ ، سِكَّةٌ حَدِيدِيَّةٌ .

**Rainer vt.** حَزَرَ - بِمِيجَرٍ .

**Rainette sf.** شُرْغُوفٌ ، ضِفْدَعُ الشَّجَرِ .

**Raisure sf.** حَزْرٌ ، فُرْشَةٌ ، اخْتِلُودٌ .

— تَكَلَّمَ ، مَرَّحَ .

**Raiponce sf. (Bot.)** لَيْفَتٌ بَرْتِي ،

عَصَا يَمْغُوبٌ .

**Raire ou Réer vi.** صَوَّتَ [الْأَيْلُ] .

**Rais sm. v. Rai.** عَنِيبٌ .

**Raisin sm.** عُنُقُودٌ ، عَذِيقٌ .

**Grappe de — s** زَيْبٌ .

— sec عِلْدٌ مُزْدَوِجُ السَّابِلِ .

— de mer عَنِيبُ الدَّهَبِ .

— d'ours مُعَنْبٌ (شَكْلٌ مِنَ الْوَرَقِ بِقِيَاسِ

٦٤ × ٥٠ سَمِ) .

**Raisiné sm.** دَرِيْسٌ (عَصِيرُ الْعَنِيبِ الْمَغْلِيِّ

السُّكَّرِيِّ) .

**Raison sf.** عَقْلٌ ، إِدْرَاكٌ ، تَمْيِيزٌ .

— حِكْمَةٌ ، دِرَايَةٌ ، صَوَابٌ .

— حَقٌّ ، عَدْلٌ ، وَاجِبٌ .

— حُجْبَةٌ ، دَلِيلٌ ، بُرْهَانٌ .

— سَبَبٌ ، بَاعِثٌ ، عِلَّةٌ .

— تَعْوِيزٌ ، إِذْهَاءٌ .

**Ramener qq. à la** رَدَّاهُ إِلَى الصَّوَابِ .

**Âge de —** سِنُ الرَّشْدِ .

**Avoir toute sa —** تَمَتَّعَ بِكَامِلِ

قُوَّاهِ الْعَقْلِيَّةِ .

**Entendre —, se rendre à la —** انْتَفَذَ

لِلْحَقِّ ، أَذْعَنَ لِلصَّوَابِ .

**Faire entendre — à qq.** أَلَزَمَهُ جَادَةً

الْحَقَّ .

**Mariage de —** زَوَاجٌ مُصْلَحَةٌ .

**On a — de dire** صَدَّقَ مَنْ قَالَ .

**Mettre qq. à la —** أَخَفَضَهُ بِالْقُوَّةِ

وَالْإِكْرَاهِ .

**Plus que de —** أَكْثَرَ مِمَّا يَنْبَغِي .

**Perdre la —** جُنَّ ، فَقَدَ صَوَابَهُ .

**Recouvrer la —** اسْتَرَدَّ صَفَاهُ .

**Rendre — de** عَدَّلَ .

**Pour quelle — ?** لِمَاذَا ؟

**À plus forte —** بِالْأُخْرَى ، بِالْأَوَّلِ ،

بِالْأَجْدَرِ .

**Avec —, avec juste —** بِحَقٍّ .

**Avoir — de qq. ou de qq.** تَعَلَّبَ

عَلَى ؟ انْتَصَرَ .

**Cela n'a ni rime ni —** هَذَا هَارٍ عَنْ

الصَّوَابِ .

Comme de —	ما هو صحيح .
Demander — de...	طَلَبَ تَعْرِيفًا عَنْ ...
Donner — à qqn.	حَكَمَ لَهُ ، صَرَّه .
Se faire une —	خَفَعَ ، اسْتَلَمَ .
Se faire — soi-même	أَعَدَّ حَقًّا بِنَيْهِ .
— d'État	دَاعِيَ الْمَصْلَحَةِ الْمَلِكِيَّةِ (حِجَّة)
	تَدْعِيهَا الدَّوْلَةُ لِتَبَرَّرَ عَمَلًا
	غَيْرَ قَانُونِيًّا (غَالِبًا) .
— d'être	عِلَّةُ الْوُجُودِ ، مُبَرِّرُ الْوُجُودِ .
A — de	بِوَاقِعَ ، بِمَعْرِ ...
En — de, loc. prép.	بِنَاءٍ عَلَى ...
	بِالنَّظَرِ لـ ... ، بِسَبَبِ ...
On ne reçoit qu'en — de ce qu'on donne	لَا يَأْخُذُ الْمَرْءُ إِلَّا بِقَدْرِ مَا يُعْطَى .
En — directe	طَرْدًا .
En — inverse	عَكْسًا .
— d'une progression v. Progression.	عُتْرَانِ شَرَكَةٍ (أَوْ اسْمِهَا) .
— sociale	عَاقِلٌ ، مُدْرِكٌ ،
Raisnable adj.	فَوْ تَحْشِيرَ .
—	رَاشِدٌ ، حَكِيمٌ .
—	عَادِلٌ ، مُصَفِّ .
L'âme — (Philo.)	النَّفْسُ النَّاطِقَةُ .
Vendre à prix —	بَاعَ بِمِثْرِ مَقْبُولٍ .
Revenu —	دَخَلَ كَافٍ ، مُنَاسِبٌ .
Il est — de penser..	مِنَ الْعَقْلِيَّةِ
	أَنْ تَفَكَّرَ ..
Raisnablement adv.	بِعَوَابٍ ، كَمَا .
	يَنْتَبِهُ ، بِعَدَلٍ ، بِإِنْصَافٍ .
Boire —	شَرِبَ بِقَدْرِ ، بِلَا إِفْرَاطٍ .
Raisonné, e adj.	قِيَاسِيٌّ .
Projet —	مَشْرُوعٌ مُدْرَسٌ .
Méthode — e	مَنْهَجٌ عَقْلَانِيٌّ .
Raisonnement sm.	اسْتِدْلَالٌ ، بَرْهَانٌ
—	وَبَرْهَنَةٌ .
—	مَنْطِقِيٌّ ، مُحَاكَمَةٌ .
— s.	مُلَاحَظَاتٌ ، اعْتِرَاضَاتٌ .
— s fondés	حُجَجٌ صَحِيحَةٌ ، ذَاتُ
	أَسَاسٍ صَحِيحٍ .
— déductif	إِسْتِنَاجٌ .
— inductif	اسْتِقْرَافٌ .
— de femme saoule	حُجَّةٌ غَيْرُ
	مَقْبُولَةٍ .

Raisonner vi.	تَفَكَّرَ وَفَكَّرَ ، عَقَلَ ،
—	فَطَّنَ .
—	حَاكَمَ .
—	بَرَّهَنَ ، اسْتَدَلَّ .
—	احْتَجَّ ، تَعَلَّلَ بِـ .
— comme un panier percé	أَمَاءَ
	التَّفَكُّيرِ .
— politique	عَطَبَ [ أَوْ جَادَلَ ]
	فِي السِّيَاسَةِ .
— un malade	تَمَعَّجَ تَرِيضًا [ أَوْ أَفْتَحَ ] .
— sa conduite	عَكَّلَ سُلُوكَهُ .
Se —	اسْتَمَعَ إِلَى صَوْتِ الْعَقْلِ .
L'amour ne se raisonne pas	لَا يَسْتَطِيعُ
	الْحُبُّ أَنْ يَتَعَقَّلَ .

Raisonneur, euse s. et adj.	سَبْرَهَنٌ ،
	مُعَلَّلٌ ، حُجَّاجٌ وَحُجَّاجٌ .
Raja ou Rajah sm.	رَاجَا (أَمِيرٌ هِنْدِيٌّ) .
Rajeunir vt.	أَعَادَ الشَّبَابَ ، جَدَّدَ الشَّبَابَ
—	أَظْهَرَ بِظَهْرِ الشَّبَابِ .
— (fig.)	جَدَّدَ ، أُنْعَشَ .
Ne me rajeunissez pas	لَا تُنْسِبْ إِلَيَّ
	سِنَاءَ أَصْفَرٍ .
— vi.	اسْتَعَادَ شَبَابَهُ .
Se —	صَفَّرَ سِنَهُ .
Rajeunissant, e adj.	مُجَدِّدُ الشَّبَابِ .
Rajeunissement sm.	تَجْدِيدُ الشَّبَابِ .
—	تَجَدُّدُ الشَّبَابِ ، عَوْدَةُ النَّشَاطِ .
Rajout sm.	إِضَافَةٌ .
Rajouter vt.	أَصَافَ ثَانِيَةً .
Vous en rajoutez (fam.)	إِنَّكَ تُبَالِغُ .
Rajustement ou Réajustement sm.	إِصْلَاحٌ ، إِحْكَامٌ .
— des salaires	تَعْدِيلُ الرُّوَاتِبِ [ بِرَفْعِهَا ] .
Rajuster ou Réajuster vt.	أَصْلَحَ ،
	أَحْكَمَ ، ضَبَطَ .
— les prix	عَدَّلَ الْأَسْعارَ [ بِرَفْعِهَا ] .
Se —	أَصْلَحَ ثِيَابَهُ .

## Raki sm. v. Arak.



Raki sm. (Ois.)  
— des genêts

تِفْلِيكِيٌّ .  
صِغَرْدٌ .

Râle ou Râlement sm.	حَشْرَجَةٌ ،
	خَرْخَرَةٌ ، خَرْخَرَةٌ .
— muqueux	كَتِيرٌ مُخَاطِيٌّ .
Ralenti, e adj.	بَطِيءٌ .
Ralenti sm.	بَطْءٌ ، حَالَةُ الْإِبْطَاءِ .
—	تَصَوُّرٌ بِطِيءٍ .
Ralentir vt.	أَبْطَأَ وَبَطَأَ ، مَهَّلَ ،
	خَفَّفَ السَّرْعَةَ .
— son effort	خَفَّفَ جُهْدَهُ .
— la progression de l'ennemi	أَفَاقَ
	تَقَدُّمَ الْعَدُوِّ .
— vi.	بَطَّأَ ، تَبَاطَأَ ، تَمَهَّلَ .
Ralentissement sm.	تَمْهِيلٌ ، تَبْطُؤَةٌ وَإِبْطَاءٌ
—	تَخْفِيفٌ ، حَذٌّ مِنْ ...
— du zèle	خُسُوفُ الْحِمَاسَةِ .
Ralentisseur sm.	مُتَبَطِّئٌ ، آلَةٌ لِتَبْطُؤَةِ
	الْحَرَكَةِ أَوْ تَخْفِيفِهَا ( .
— (Phys.)	مُعَدِّلٌ .
Râler vi.	حَشْرَجَ ، خَرْخَرَ .
— (fam.)	دَمَدَمَ ، احْتَجَّ ، اعْتَرَضَ .
Faire — qqn.	أَثَارَ عَقَبَةٍ .
Râleur, euse adj. et s.	مُدَمِّدٌ ،
	مُحْتَجٌّ ، مُعْتَرِضٌ .
Ralingue sf.	حِيَاكُ (حَبْلٌ مَحْبُوكٌ
	حَوَّلَ الشَّرَاحَ) .
Ralinguer vt.	حَبَكَ - (حَبَلًا حَوَّلَ الشَّرَاحَ)
Voile qui ralingue	شِرَاحٌ يَخْفِقُ .
Rallidés sm. pl. (Ois.)	تِفْلِيكِيَّاتٌ (فَصِيلَةٌ
	طَيُورٌ مِنْ رُبْعَةِ طُيُولِ السَّاقِ) .
Rallié, e adj.	مُنْتَضِمٌ (مُنْتَضِمٌ إِلَى
	حِزْبٍ أَوْ قَضِيَّةٍ) .
Ralliement sm.	جَمْعٌ ، ضَمٌّ ، لَمُّ الشُّعْتِ .
—	تَجَمُّعٌ ، التَّفَافُ .
—	التَّحَاقُّ ، انْتِصَابُ ، انْتِصَاءٌ .
Rallier vt.	جَمَعَ ، وَجَمَعَ ، ضَمَّ ، لَمَّ ،
	الشُّعْتِ ، أَلْبَسَ .
— son poste	إِلْتَحَقَ بِوُضْعَتِهِ .
— un parti	إِنْضَمَّ [ أَوْ انْتَضَى ]
	لِحِزْبٍ .
—	وَقَفَّ ، قَرَّبَ بَيْنَ ...
Se —	انْتَضَمَ إِلَى ... ، اعْتَنَقَ .
Rallonge sf.	وَصْلَةٌ .
—	لَوْحٌ إِضَافِيٌّ (لَوْحٌ خَشَبِيٌّ يَزِيدُ
	عَلَى طُولِهِ) .

- إضاعة (مال) يُدْفَع زيادةً عن  
الشعر المُتَدَّ ( .
- Rallongement** sm. إطالة وتطويل ،  
مدّ وتشدّد .
- Rallonger** vt. أطال وطوّل ، مدّ ومدّد .  
— vi. طال ، أصبح أطول .
- Rallumer** vt. أشعل ، أوقد .  
— la guerre أضرم نار الحرب .  
Se — اشتعل ثانية .
- Rallye** sm. رالي ، مباراة التّجسّع  
(مباراة رياضية يجتمع فيها السّيارون  
في مكان مُعيّن) .
- Ramadan** sm. رَمَضان (شهر الصّوم  
عند المُسلمين) .
- Ramage** sm. أغرود وتغريد ،  
زقزقة ، ترنيم .  
— des enfants هدّر الأطفال .  
— تشجيرة (رسم الأغصان والزهور  
على القماش) .
- Ramager** vt. شجّر (وشى بشجيرات) .  
— vi. غرّد ، زقزق .
- Ramas** sm. أطمار (مجموع أشباه تافهة) .  
— de voleurs عصابة لصّوص .
- Ramassage** sm. جمع ، لم ، لقط .  
Le — scolaire التّجميع المدرسي  
(تنظيم نقل الأولاد المُتباعدين  
السّاكنين) .
- Ramassé, e** adj. رُبعة ومزبوع .  
Formule — e حيلة مُختصرة .
- Ramasseo-message** sm. لاقطة الرّسائل .
- Ramasseo-miettes** sm. طبّق القثّات .
- Ramasseo-monnaie** sm. طبّق النقود .
- Ramasser** vt. لقط ، والنقط ، لمّ ،  
تناول ، جمع ، ضمّ .  
— ses forces استجمع قواه .  
— des textes انتخب نصوصاً .  
— son style ركّز أسلوبه .  
— de l'argent ادّخر مالا .
- Il est à — à la petite cuiller  
حالة برّئي لها .
- une bûche , une pelle سقط وهو  
يعمل [أو يمشي] .
- une gifle تلقى صفعة .  
— un bon rhume أصيب بزوْكام .

- Se — تجسّع ، تنبّض ، تألّب .
- Se — (Pop.) نهض بعد سقوط .
- Ramasseur, euse** s. جامع ، لاقط ،  
لاقطة .  
— (Techn.)
- Ramassis** sm. نغابة ، لُحامة ، أشابة .  
— d'escrocs عصابة من النّصّابين .
- Rambarde** sf. درابزون [في السّيف] .
- Rambour** sm. رامبور (ضرب من الضّاح  
باسم مكان في فرنسا) .
- Ramdam** sm. (Pop.) ضجّة ، وضجيج .
- Rame** sf. دِعامَة ، دِجِراة ، شحفة (خُصن  
يُغرّز في التّربة لتستلّك عليه النّباتات) .  
Ne pas en fichir une — (fam.)  
لا يقبل شيئاً .
- Rame** sf. مِجناف ، مِقلّاف .  
Faire force de — s, loc. جدّف بقوة .
- Rame** sf. رُزمة (ماعون ورق من... طلبية) .  
— سرّية (مجموعة آليات) .  
— مرّ القطار الأخير .
- La dernière — est passée** الأخير .
- Ramé, e** adj. مدّعم [قثبات] .
- Rameau** sm. فِند ، فتن ، فرع ،  
خُصن صغير ، حُرْجون .  
— (Anat.) شُعْبة ، فِسم .  
Les — x d'une famille فروع أسرة .  
— ممرّ ضيق [في متّجهم] .  
— أحد الثّمانين .  
Dimanche des — x جيل مُفرد (جبل)  
— (Géol.) مُستعمل عن سلسة جبال .
- Ramée** sf. شجّن (أغصان مُلتقّة) .  
Ne pas en fichir une لا يقبل شيئاً .
- Ramender** vt. دَمَل الأرض (أصلحتها  
بالسّداد) .  
— أصلح شياك المبدّد .  
— ذهب [مواضع] حال لونها الذهبي  
الأصلي] .
- Ramener** vt. أعاد ، أرجع ، استردّ .  
— قاد ثانية ، ردّ إلى ...  
— à la vie شفى ، بعث حيّاً .  
— أحبّ ، جدّد ، بعث .  
— tout à soi كان أنانياً .  
— les bras en arrière سحب ذراعيه  
إلى خلف .

- sa gueule, sa fraise (fig.) احتجّ  
بِصعْب ، أراد قَرَضَ رأيه .
- qqm. à une meilleure conduite  
أصلّحت .
- les prix à un niveau plus bas  
أنقص الأسعار .
- Quel sujet vous ramène? ما ورأط؟  
آل لي ، رجّع إلى ، تكلّم إلى... Se —
- Ramequin** sm. خَزَقِيّة (وعاء من خزف) .  
— رامكان (قطيرة بالجبن) .
- Ramer** vt. دَعَمَ (أشدّ نباتاً إلى دعام) .  
Il s'y entend comme à — des choux  
لا خيرة له في الأمر . (fam.)
- Ramer** vi. جدّف ، وجدّف ، جدّف  
وجدّف .  
— دكّع قارباً [بالمِجناف] .
- Rameau** sm. (Ois.) فرع السّام .
- Ramassage** sf. تغصين (ترتيب  
بشكل أغصان) .
- Ramette** sf. ماعون [من ورق الرّسائل] .  
— إطار حديدي .
- Rameur, euse** s. جدّاف وجدّاف .
- Rameuter** vt. أثار ثانية ، جمع ثانية .
- Rameux, euse** adj. شاحب ، مُشعّب ،  
ذو أغصان .  
— مُشعّر ، ذو فروع .
- Ramie** sf. (Bot.) رامي (نُتَب سِام) .
- Ramier** sm. (Ois.) ورّشان (نوع من  
الحمام البرّي) .
- Ramification** sf. تفرّع ، تشعّب ،  
تغصّن ، انشِاب .
- s d'une société فروع شركة .  
— s d'une science شعب علم .
- Ramifier** vt. فرع ، شعب .  
— قسّم [إلى أجزاء] .  
Se — تفرّع ، تشعّب .
- Ramilles** sf. pl. غُصَيرات ، أفنان .
- Ramingue** adj. (Cheval) حصان  
جسّج ، شمس ، حرون .
- Ramoll, e** adj. et s. لَبِن الدّماغ ،  
شبه أبله .
- Ramollir** vt. لبّن وآلان ، أرخى .  
— (fig.) أضعف .  
Se — لان ، ارتخى .

**Ramollissant, e adj.** مُلَيِّنٌ ، مُلَطِّفٌ ، مُخَفِّفٌ .

**Ramollissement sm.** لين واستلالة ، ارتخاء ورخاوة .

— لين الدماغ ، رخوطة الدماغ .  
— (fam.) بكلاءة ، غباوة .

**Ramontage sm.** تنظيف المدخن .

**Ramoner vt.** نظفت المدخن .  
— تسلق مسراً ضيقاً [ بين الجبال ] .

**Ramonneur sm.** منطفئ المدخين .

**Rampant, e adj.** داب ، زاحف ، هام .  
— (Bot.) فريش ، مداد .

**Personne — e** شخص متدليل ، مشكين .

**Arc —** قوس مائلة .

**Lion —** أسد متشعب على قدميه الخلفيتين .

**Rampe sf.** حذر ومُحذَر ، مَطْلَع .  
— درابزون ودرازين الدراج .  
— صف أنوار [ في مقدمة مسرح أو راجية محل الخ ... ] .

**Mot qui passe la — (fig.)** كلمة تبلى الجهور .

**Tenir bon la — (fig.)** تملك وقام في الحياة .

**Lâcher la —** مات .

— d'atterrissage مدرج الهبوط .

— de chargement رصيف التحميل .

— de lancement مِرْزَلة القذف .

— tympanique (Anat.) صُنْوَقَةُ العَبْلة [ في الأذن المتوسطة ] .

**Rampeau sm.** ضربة القار [ في لعبة من الألعاب ] .

**Rampement sm.** زحف ، دب .

— ودبيب ، هم .

**Ramper vi.** زحف ، دب ، هم .  
— افترس ، امتد على الأرض [ للنبات ] .

— (fig.) تدلل ، استكان .

**Ramponneau sm. (fam.)** ضربة ، دقعة .

**Ramure sf.** فتادة (مجموع أغصان الشجرة) .  
— قرون الأيل .

**Ranatre sf. (Ins.)** بتي الماء .

**Rancard ou Rancart v. Rencard ou Rencart.**

**Rancart sm. (Mettre, jeter au —)** نحتي ، نبد ، وضع جانبا .

**Rance adj. et sm.** زكيخ وسنيخ ، قته .

**Rancescible adj.** يزنيخ ، قابل الزنيخ .

**Ranch ou Rancho sm.** مربي الماشية (مزرعة كثيرة لتربية الخيل أو المواشي الخ ..) .

**Ranche sf.** وتيد .

**Rancher sm.** سليم ، سلم صغير .

**Rancio sm.** غمر متعة .

**Rancio sm.** زكيخ ، قته .

**Rancir vi.** زنيخ ، قته .

**Rancissement ou Rancissure sf.** زنيخ وسنيخ ، قته ، ثمة .

**Rancœur sf.** غل ، حقد ، ضغينة ، سخية .

**Rançon sf.** فدية وفداء .

**La — de la gloire** ثمن السجد .

**Rançonnement vt.** بكنس ، ابتزاز المال .

**Rançonner vt.** طكب الفدية .

— بكنس ، ابتز المال .

— استغل ، باع بيسر باهظ .

**Rançonneur, euse s.** طالب الفدية .

— باليس ، مبتز المال .

**Rancune sf.** حقد ، ضغينة ، سخية .

**Sans — (fam.)** لنتصاف ، لنتصاف .

**Rancuneux, euse adj. v. Rancunier.**

**Rancunier, ère adj. et s.** ضاغن ، حائد .

— وحقد .

**Randonnée sf.** جولة كلب [ في مكان الصيد ] ، جولان ، تجوال .

— سياحة ، نزهة ، رحلة طويلة .

**Rang sm.** صف ، خط ، سطر .

— مقام ، طبقة ، رتبة ، مكانة .

**Grossir les — s des mécontents** زاد عدد المشائين .

**Mettre en —** نقي ، رتب ، صف .

**Par — s.** صفاف .

**Par — d'ancienneté** على ترتيب القديم .

**Prendre —** أخذ دوره .

**Au — de... ..** ما بين .. في عداد ...

**Avoir — de..** كان في رتبة ..

**En — s serrés (Mil.)** في صفوف متراصة .

**Rentrer dans les —** عاد مواطناً عادياً .

[ بعد ان مارس وظائف رفيعة ] .

**Rompre les — s.** انقصر ، من من .

**Se mettre sur les — s.** قاما في أمر .

**Serrer les — s.** تعاون .

**Sorti du —** من غير [ دخول الى مدرسة عسكرية ] .

**Rangé, e adj. (fig.)** حسن السلوك .

• رصين ، عاقل .

**Bataille —** معركة مواجهة مُحططة .

**Rangée sf.** صف ، سطر .

— d'arbres زرق .

— de maisons حواء .

— de pierres مدامك ، دمنص .

— de vigne سربة ، سريف .

**Rangement sm.** صف ، ترتيب ، تنسيق .

**Ranger vt.** صف ، رتب ، نقي .

— des papiers نظم أوراقا .

— une voiture v. Gérer .

— un pays sous la loi أخضع بلداً للقانون .

— un auteur parmi les... صف مؤلفاً بين ...

— une côte شفا ، حاذي شاطئاً .

**Se —** صلف ، ترتب .

**Se — sur le côté de la route** تنحى الى جانب الطريق .

**Se — à quai** حاذي الرصيف .

**Se — (fam.)** تعمق ، ترصن .

**Se — du côté de qqn.** عشتق حزبه .

**Se — à l'avis de qqn.** تبتى رأيه .

**Rani sf.** رية (أميرة هندية، زوجة الرجا) .

**Ranidés sm. pl. (Zool.)** عنعوليات (فصيلة الضفادع التي تنتمي الى رتبة عنديبات الذئب) .

**Ranimable adj. v. Réanimable.**

**Ranimation sf. v. Réanimation.**

**Ranimer vt.** احيا ، بعث .

— انعش ، ايقظ ، نشط .

— le courage استفار الشجاعة .

— le feu ألهب النار .

**Ranimer ou Réanimer vt.** رزق الوحي .

[ أو القوى ] .

**Ranz sm.** رنز (لحن زعموي سويسري) .

**Raout sm.** حقلة ، استيفال .

Rapace adj. كاسير ، خاطيف .  
— (fig.) جشع ، طماع .

Les — s. الجوارح ، الكواسير ،  
سباع الطير .

Rapacité sf. ضراوة ، شراهة [ الحيوان  
الكاسير ] .

— جشع ، شراهة ، طمع .

Râpage sm. بشر ، حك .

Rapatrié, e adj. et s. مُعاد [ أو مُرحّل ]  
الى وطنه .

Rapatriment sm. إعادة [ أو ترحيل ]  
الى الوطن .

Rapatrifier vt. أعاد [ أو رَحَّل ] الى الوطن .



Râpe sf. مبشّر ، مبحك .  
— مبشّر ضخم .  
— عرموش ، عرمود ( عُنُقود العنب —  
بعد انشراح حبه ) .

Râpé sm. نبيذ مُصقّى .

— جبن مبشور .

Râpé, e adj. مبشور ، مُفَتّت .

Vêtement — ثوب رتّ .

Râper vt. بشرّ ، حكّ ، كشطّ .  
— un vêtement أبلى ثوباً .

Râperie sf. مبشرة ، مبشّل بشرّ .

Rapetassage sm. رَفّاه ، رَتّق ، رَتّه .

Rapetasser vt. رَفّا ، رَتّا ، رَتّق .

Rapetissement sm. تصغير ، تصغير .

— صغر ، قصر .

Rapetisser vt. صغّر ، قصر .

— فتنّ ، انتقص من ...

— vi. صغّر ، قصر .

Râpeux, cuse adj. خشن ، قَطّ .

Vin — خَمَر حامِزة .



Raphia sm. (Bot.) رافية ( نوع من النجيل ) .

Rapiat, e adj. (fam.) نهيم ، شره .

Rapide adj. سريع ، عاجل .

Conquête — فتح خاطيف .

Un esprit — ذهن حاد .

Pente — مُتحدّر وعُمر .

Rapide sm. قطار سريع .

— سبيل ماء سريع .

Rapidement adv. بسرعة ، بمججلة .

Rapidité sf. سرعة ، عجلة .

Rapiècement ou Rapiéçage sm. رقع  
وترقيع ، تزقيم .

Rapiécer vt. رقع ، ورقّع ، رَسَم .



Rapière sf. ميغول ( سيف دفين حاد ) .

Rapin sm. (fam.) تلميح رسام .

— رسام فاضل .

Rapine sf. نهب ، سلب ، اغتصاب .

Rapiner vt. et vi. نهب ، سلب ، اغتصب .

Rapinerie sf. v. Rapine. سطع مجتداً .

Rapiatir vt. شحك المدّ [ ثانية ] .

Rapointir vi. صنتّف ، وقّق ، طابق ، قرّن .

Rappareiller vt. تزويج ، قرّن .

Rapariement sm. زوج ، قرّن .

Rapparier vt. زوج ، قرّن .

Rappel sm. استدعاء ، استعادة ،  
استرجاع • تذكير .

— تعبئة ، حشد .

— à l'ordre تشيّه ، استمرّاه النظام .

Battre le — جمع ( ضرب الطبل )  
لاجتماع الجنود او سواهم .

— à la question ردّ الى الموضوع البحث .

— de cotisation تكملة .

— de l'exil إعادة المنفى الى وطنه .

— de solde استدراك الراتب .

— مَبوط وعُمر ( مَبوط بواسطة حبل —  
مَزْدَوِج ، في الممرّات الوعرة ،  
في قنّ تسلّق الجبال ) .

— ارنيداد الى الخلف [ في الآلات ] .

— de commande إلغاء طلب .

Note de — إشعار تعبيل .

Rappelable adj. يستدعى ، مُمكن  
استدعاؤه .

Rappelé, e adj. et s. مُستدعى للجندية ،  
مُجند .

Rappeler vt. دعا ، استدعى .

— استعاد ، استرجع .

— عبّا ، حشد .

— un ambassadeur سحب سفيراً .

— عزل من منصب .

— à la vie بعث ، أحيا .

— à l'ordre استمرّاه النظام .

— à la question ردّ الى الموضوع البحث .

— les proscrits أعاد المنفيين الى الوطن .

— un souvenir ذكّر ، أحيا ذكرى .

— ses esprits أفاق ، صحا من غيبته .

Une fille qui rappelle son père فتاة  
تشبه أباه .

— un mât avec un câble شدة صاريًا  
بعتل ..

Dieu l'a rappelé à lui مات .

Se — تذكّر واستدكّر .

Rappliquer vi. (Pop.) عادّ ، رجع .

Rapportis sm. ميسار .

Rapport sm. دخل ، حاصل ، عائدة ، إزاء .

Terre en plein — أرض ذات غلّة وافية .

Maison de — بيت الإيجار .

— تقرير ، بيان ، عرض .

Au — de qqn. على روايته .

Heure du — (Mil.) ساعة التقرير  
( الاجتماع لابلاغ الاوامر ) .

Demander le — d'un chef طلب  
بته مقابلة .

— ردّ ، استرجاع ، إعادة . (Dr.)

— صلة ، علاقة ، قرابة .

— معاشرتة ، مخالطة .

- وقام ، أُلِّفَ .  
 — (Gramm.) إشتاد .  
 — (Log.) نِسْبة .  
 — (Math.) خارج القسمة .  
 — s. روابط .  
 Par — إلى ... ، بالشبهة إلى ...  
 Sous le — de.. من جهة ..  
 — à (Pop.) بسبب ، من أجل ...
- Rapportable adj.** يروى ، تُسَكِّن روايته .  
 — واجب رده [ إلى أصول (Dr.) الشركة ] .
- Rapportage sm. (fam.)** رِواية .  
**Rapporter vt.** أهد ، أَرْجَع ، رَدَّ .  
 — جلب ، حَمَلَ .  
 — أَهْلًا ، أَشْتَر ، أَثْبَتَ .  
 Commerce qui rapporte. تجارة رابحة .  
 — روى ، قَصَّ ، أَصْبَر .  
 — وَشَى ، نَمَّ ، رَدَّدَ بِخُبْرٍ .  
 — حَزَا ، تَسَبَّ .  
 — un décret الذي مرسومًا .  
 L'égoïste rapporte tout à lui الأناني يُوجِّهُ كُلَّ شَيْءٍ إلى ذاته .  
 — une quantité à une autre أَصَفَ كَيْفِيَّةً إلى أُخْرَى .  
 — عادَ بالطَّيْرَةَ [ لِكَلْبٍ ] .  
 — un dessin نَقَلَ رَسْمًا [ بِمِفْيَاسٍ ] مُصَغَّرٍ .  
 Se — طابَقَ ، وافقَ ، ناسبَ ، شابهَ .  
 Se — ... ارْتَبَطَ ، اسْتَعَدَّ إلى ...  
 Se — ... اخْتَصَصَ بـ .. ، انْتَجَمَ مع ..  
 Je m'en rapporte à vous أَفَوَّضُ إِلَيْكَ الْأَمْرَ .
- Rapporteur, cuse adj.** واثق ، نَمام ، ساعٍ بالشر .
- Rapporteur s. et adj.m.** مُقَرَّر .  
 — d'un procès كاتب دَعْوَى .  
 Juge — قاضي التَّخْيِصِ .  
 —, sm. (Math.) مِثْقَلَة .
- Rapprendre ou Réapprendre vt.** تَعَلَّمَ ثانيةً .
- Rapprochement sm.** تقرب ، إدناء .  
 — قُرب وقُرب ، دُؤ .  
 — (fig.) مُصَالحة وتصالُح .  
 — مُقَابَلَة ، مُقَارَنَة .
- Rapprocher vt.** قُرب ، أدنى .  
 — أَصْلَحَ ، وَفَّقَ بين ...  
 — قَابَلَ ، قَارَنَ .  
 Se — دَنَا ، اقْتَرَبَ .  
 Se — تَقَارَبَ ، تَدَانَى .  
 Se — أَشْبَهَ .
- Rapprovisionnement ou Réapprovisionnement sm.** إعادة التزويج .
- Rapprovisionner ou Réapprovisionner vt.** زَوَّدَ من جديد ، مَوَّنَ ثانيةً .
- Rapode v. Rhapsode.**  
**Rapodie v. Rhapsodie.**
- Rapt sm.** اغتصاب [ بالإكراه ] عَطَفَ أو بالإغراء .
- Râpate sf.** بُخَّارة ، بُرَّادة ، حَكَاكَة .
- \*Raquette sf.** راحة ، مِضْرِب الكُرَّة ، بِيجار .  
 — تَعَلَّ التَّلَجَّ (تعلَّ عَرِيضُ يَمْنَى — به على التَّلَجَّ ) .  
 — صَبَّار . (Bot.)
- Rare adj.** نادر ، عَزِيز ، قَليل الوجود .  
 Un homme — رَجُلٌ قَدْرٌ .  
 Cheveux — s. شَعْرٌ قَليل .  
 Il se fait — قَلَّتْ زِيادته .  
 Chose — نادرة ، طَرَفَة .  
 Ça servirait bien — qu'il ne puisse pas من غيرِ المُحْتَمَلِ ألا يَنْطَهِجَ المتحي .
- Raréfaction sf.** تخفيف ، تَرْقيق ، تَلْطِيف .  
 — تخفُّف ، تَرْقِيق ، تَلْطِيف .  
 — de l'air تَخْلُخُلُ الهواء .  
 — d'une marchandise نُدْرَة مِلْعَة .
- Raréfiable adj.** يُسَكِّن تَخْلُخُلَهُ ، قَابِلُ التَّخْفِيفِ (أو الانْخِطاط) .
- Raréfier vt.** عَكَّلَخَلَ ، قَلَّلَ الكثافة ، بَسَّطَ ، رَفَّقَ .  
 — نَدَّرَ ، جَعَلَهُ نادرًا .  
 Se — تَخْلُخَلَ ، قَلَّتْ كَثافته ، تَبَسَّطَ .
- Rarement adv.** نادراً ، في النادر ، لِمَاذَا ، قَلَّ مَا .
- Rarescent, e adj.** مُتَخَلِّخِل ، مُتَبَسِّط .
- Rareté sf.** نُدْرَة ونُدُورَة ، قِلَّةٌ وُجُود .  
 — du blé نَقْصُ القَمْحِ .
- تُحْفَة ، نَايِرَة .  
 Magasin de — s. مَتَجَرُّونٌ طَرَف .  
 Rarissime adj. (fam.) نادرٌ جِدًّا .  
 Ras sm. (Mar.) طَرَفٌ عَالِمٌ [ يُسْتَعْمَلُ لإصلاح السُّفُنِ ] .  
 \*Ras sm. قَائِد [ في الحَبَّة ] .  
 Ras, e adj. مَحْلُوق ، مَحْلُوف ، مَحْفُوف .  
 Velours — مُخَمَّلٌ أَزْجَب .  
 Table — e صَفْحَة بَيْضَاء ، لَوْحٌ خَالٍ مِنْ كُلِّ نَقْشٍ .  
 Faire table — ، ضَرْبُ صَفْحَةٍ عَنْ ... أَهْمَلُ ...  
 Mesure — e كَيْلٌ مُطَقَّف .  
 — e campagne بَلَدٌ مُنْطَبِطٌ وَمَكشُوفٌ .  
 Bâtiment — مَرْكَبٌ بِلا صَوَارٍ .  
 Cheveux coupés —, adv. شَعْرٌ مَسْبُودٌ ، مَسْلُوطٌ .  
 Au — de, à — de على مُسْتَوًى ، بِمُسْتَوًى ...  
 Rasade sf. كَأْسٌ دِهَانٍ .  
 Rasage sm. حَلَقٌ وَحِلَاةٌ .  
 Rassurance sf. سَكِّينَ أو إِسْكَافَ (نِسْبةً إرْتِفَاعَ سَيرَة قَدِيفَة إلى إرْتِفَاعِ الْهَدَفِ الْمَقْصُودِ) .  
 Rasant, e adj. ساف ، مُسِيف .  
 — مُزْعِج ، مُضْجِر . (fig.)  
 Rasasse sf. (Pois.) مِلْوَاقُ الْبَحْرِ .  
 Rase-mottes sm. إِسْكَافٌ ، بِمُسْتَوًى الْأَرْضِ .  
 Raser vt. حَكَنَ ، حَلَقَ ، مَسَّحَ .  
 — une forteresse دَلَّ حِصْنَ .  
 — la côte سَارَ وَالْشَّاطِئَ .  
 — la terre أَصَفَ .  
 — le mur جاحف [ أو لَامَسَ ] الْجِدَارَ .  
 — un vaisseau نَزَعَ صَوَارِي مَرْكَبٍ .  
 Bête qui rase les oreilles حَيَّوانٌ يَرْخِي أُذُنَيْهِ .  
 — أَزْجَع ، أَضْجَر . (fam.)  
 Se — حَلَقَ ذَقَنَهُ .  
 Se — ضَجِرَ . (fam.)  
 Rasette sf. مِكْشَطٌ (قِطْعَةٌ مِنَ الْمِجْرَاثِ في السَّكَّةِ مُهَيَّأَةٌ كَقِطْعَةِ التَّرْبَةِ) .



Raseur, euse s. (fam.) كاشط، متق. —  
مزعج، مضجير.

Rash sm. (Méd.) طلع جلدي.

Rasoir sm. موسى.

— électrique مخلص كهربائي.

— de sûreté شفرة الأمان (شفرة موسى).

— adj. (Pop.) مضجير، مثل.

Raspoutine sf. زمن التوحل (فترة).

ذوبان الجليد التي تجعل الطرق

الموحلة غير سالكة.

Rassemblement sm. شبع.

Rassembleur vt. اشبع.

— (fig.) شقي غلبه.

— qqn. d'injures أوسه شتائم.

Rassemblement sm. تجميع، حشد.

— تجمهر، احتشاد.

— قزع جرس (لجس فرقة).

— حقل، جش من الناس.

— تجميع أشخاص (أو أحزاب).

Rassembler vt. جشع - وجشع.

— ضم، وحد.

— رتب، نظم.

— حشد، أل.

— ses forces استجمع قواه.

— un cheval فبر حصاناً.

Se — تجمع، احتشد، تألب.

Rassembleur sm. مجمع، موحّد.

Rassembler vt. اجلس (أو أقمّد) ثانية.

— une statue dans sa base أعاد تيملاً

الى قاعدته.

— son esprit هدأ روعه.

Laisser le vin se — ترك الخمر تروق.

Se — جلس ثانية.

Se — استقرّ هلوته.

Rassembler vt. هدأ، سكن.

— le ciel أعاد الى السماء صحوها.

Se — عادت اليه بشاشته (أو هلوته).

Rassembler vt. قسا (الخيز).

Rasala, e adj. رصين، مشزن، هادي.

Pain — كشر، خبز بال.

Rassortiment ou Réassortiment sm.

تصنيف، مطابقة الأنوان.

— إعادة تبصيح [مخزن].

Rassortir ou Réassortir vt. متف.

شكل تصانح [مخزن].

Rassurant, e adj. مطمئن، مسكن.

Rassurer vt. طئان، سكن الرّوع.

— وقّد، ثبت، رشح.

Rasta ou Rastagouère sm. (fam.)

غني مشبوه (غريب يعيش عيشة بدخ ولا

بمصرف له مورد رزق).



Rat sm. (Zool.) جرذ وجردون، فار.

— (fam.) رجل بخيل.

— راقص (أو راقصة) اوبرا.

— de bibliothèque مولع بقرائ الكتب.

— de cave محصل الضرايب على

الخمر.

— de cave قتل طويل ملتق.

— [يستعمل للإشارة].

— d'eau v. Campagnol.

— d'hôtel ليس القنادق.

— d'église إنسان وريع، تقى.

— musqué v. Ondatra.

Être fait comme un — وقع في القح.

Les — s quittent le navire عند

الخطر يهرب الجبناء.

Rata sm. v. Ratatouille.

Un maigre — v. Pitance.

Ratafis sm. في صحتك! (شراب

كحولي فيه ربّ القواكي).

Ratage sm. إخطاء الهدف، كثر.

— إحقاق، خيبة.

Rataplan sm. قرع الطبل.

Ratatiné, e adj. ذابل، متفتم، متجعد.

— (fam.) محطّم، متقوق.

Ratatiner vt. جعد، قلص، صلب.

Se faire — (fig.) خسر، اتهمز.

— (Pop.) قتل، أعدم.

Se — تجعد، تقلص.

Ratatouille sf. بختة غليظة.

— (fig.) مجموعة ضربات.

Rate sf. (Zool.) فأرة، أنثى الجرذ.

Rate sf. (Anat.) طحال.

Dilater ou épanouir la — أضحك،

سلى.

Se fouler la — بذل جهوداً.

Ne pas fouler la — عمل بلا نشاط.

Décharger sa — sur... صبّ جام

غصه على...

Raté sm. كثر، طلقه كاية.

خشخشة (صوت غير طبيعي يثنى —

عن قخل في محرك).

Raté, e s. et adj. حابط، مضيق،

غير موفق.

Râteau sm. يدعة، ميكدة، ميساط.



Ratel sm. (Zool.) راتيل، أكيل القسل.

(جنس حيوان بطيء الحركة).

Râtelage sm. جرف، تنشيط.

Râtelée sf. جرافة، مشاطة (ما يجرّف

أو يمشط من القش).

Râtelier vt. دمّ، جرف، مشط.

Râtelier, euse adj. et s. جراف، مشاط.

Râtelier sm. ميسط، مزود.

— ميسط (الأشعة).

— جهاز أشان (لقم أشان).

Manger à deux — s, à plusieurs — s

أفاد من عدد متين مختلفتين، لعب

على حبلتين.

Manger au — de qqn. عاش على حيايه.

Quand il n'y a plus de foin dans le —.

حين يعمز المال...

Râtelures sf. pl. v. Ratelée.

Rater vt. كبا، الرّند، لم يظلق.

— أخفق، حبط، خاب متعب (fig.).

— son train قوت قطاره.

— son examen رمب في امتحانه.

— sa vie لم ينتج كما كان يؤمل.

Ça n'a pas raté كان لا مفر منه.

Il n'en rate pas une لا يسي يخطئ.

— لقيف، أعدم.

Ratiboiser vt. (fam.) اختلس، ابتز.

— جرافة (كلب).

Ratier sm. (Zool.) بسطاد الجردان.

- Ratière** sf. مصيدة القبان .  
**Ratifcatif, ive** adj. مُعَدَّق .  
**Ratification** sf. تصديق ، موافقة ، إقرار .  
 — de la promesse إجازة التعهد .  
 — expresse تصريح .  
**Échange des** — s تبادل التصدقين .  
 على المعاهدات .  
**Ratifier** vt. صدَّق ، أقر ، وافق على ...  
 — أكد ، أيد .  
**Ratinage** sm. تجعيد [ الأقمشة والأجواخ ] .  
**Ratine** sf. راتين ( نسج من الجوخ ذي العند المجعدة ) .  
**Ratiner** vt. جمعد [ الأقمشة والأجواخ ] .  
**Ratio** sm. نسبة .  
**Ratiocination** sf. تحكُّ ومُباحكة .  
**Ratiociner** vi. محكَّ وتَحَكَّ .  
**Ration** sf. جِيرة ( حصة الجندي اليومية من الطعام أو الشراب ) .  
 — شكك ( ما يكفي الدابة ) .  
 — يومًا من الملف .  
 — جزء ، حصة ، شحنة .  
**Chaque jour lui apporte sa** — كل يوم يحسِّل إليه د'épreuves نصيبه من المحن .  
**Rational** sm. v. Pectoral .  
**Rationalisation** sf. عقلانية • تعقلن .  
 — تبوير ، تنويع .  
 — تنهيج ، تنظيم عِلْمي .  
**Rationaliser** vt. عقلن ( جعل الشيء مطابقًا للعقل ) .  
 — برَّر ، سوَّغ .  
 — une production نهج إنتاجًا [ بطريقة عِلْمية ] .  
**Rationalisme** sm. ( Philo. ) عقلانية ( فلسفة قائمة على العقل في ميادين المعرفة والأخلاق الخ ... )  
**Rationaliste** adj. عقلاني ( مُعقلن )  
 بال عقلانية ، أو من أنصار مذهب العقلانية .  
**Rationalité** sf. عقلية ( صفة ما هو عقلي ) .  
**Rationnaire** adj. et s. صاحب جِيرة [ أو حصة ] .  
**Rationnel, le** adj. عقلي ، مطابق للعقل .  
 — مقبول ، منطقي ، قياسي .

- Alimentation** — le تغذية مُعقلنة ، مُتَهَجَّة .  
 — مُنطقي ، جذري . ( Math. )  
**Rationnellement** adv. عقليًا ، منطقيًا .  
**Rationnement** sm. تقنين ، إجراء ( منج الجِيرة ) .  
 تشكيم ، إعلاف ( إطعام الحيوان ) .  
 — علفه اليومي .  
 — s. pl. جِريات ، مقننات .  
**Rationner** vt. قنن ، عيَّن ، أجرى ( أعطى الجِيرة ) .  
 — حاص ، قسَّط .  
 — تقنن .  
**Ratissage** sm. جرف واجتراف ، لَم ، قش .  
 — تشبيط ( تفشيش منطقة ( Milit. )  
 لطرد عناصر معادية أو أسرها ) .  
**Ratisser** vt. جرف واجتراف ، لَم ، قش .  
 — قش ، قش .  
 — مشط ( قش منطقة لطرد ( Milit. )  
 عناصر معادية أو أسرها ) .  
**Se faire** — au jeu أفلس في القمار .  
**Ratites** sm. pl. ( Ois. ) رواكيس ، عواد ( فئة من الطيور ) .  
**Raton** sm. ( Zool. ) فُوتِر ( فأر صغير ) .  
 راتون أو راكون ( حيوان ( Zool. )  
 لبون يشبه الذئب أو الغرير ) .



- راتون غسيل ( Zool. ) —  
 ( حيوان أمريكي لا يأكل شيئًا إلا بعد غسله بالماء ) .  
**Raton** sm. جُبْنِيَّة • حَلْوَى بالجبن .  
**Rattachement** sm. ربط ، ضم ، إلحاق بـ ... ، توحيده .  
**Rattacher** vt. ربط ، علق ثانية .  
 — ضم ، ألحق بـ ... ، وحد .  
 C'est ce qui me rattache à la vie هذا ما يعلِّقني أتعلى بالحياة .  
**Rattrapage** sm. إعادة القبض [ على ] ...  
 — إدراك ، استدراك .  
 — تعلُّق ، تمسُّك .

- Rattraper** vt. قبض ثانية [ على ] ...  
 — أدرك ، لحق بـ ...  
 — استدرك ، استرجع .  
 — sa santé استعاد صحته .  
 On ne m'y rattrape pas لن أخدع ثانية .  
 — تعلُّق بـ ... ، تمسُّك بـ ...  
 — عرض ، استدرك [ المال الذي خسره ] .  
 — استدرك تكفيره [ في الدراسة ] .  
**Raturage** sm. شطبة وشطب ، محو .  
**Rature** sf. شطبة وشطب ، طمس .  
**Raturer** vt. معاه ، شطب ، طمس .  
 — قعى على ، أزال . ( fig. )  
**Rancheur** sm. عامل متجسم .  
**Rancité** sf. جفنة ، بعة ، خشونة الصوت .  
**Ranque** adj. أجس ، أبع ، ساحل .  
**Ravage** sm. ضرر ، غراب ، دمار ، تلف وإتلاف .  
 — فتك • La maladie a fait de grands ravages الداء فتكًا ذريعًا .  
**Ravager** vt. دمر ، خرب ، أتلَف ، أضر بـ .  
 Les soucis le ravagent الهُومُ تفكُّك به .  
 Il ravage le pays يميث في البلاد فسادًا .  
**Ravageur** sm. مُخرب ، مُدمر ، مُتلف .  
**Ravalement** sm. تعلُّق ، تسلُّط ، تجنُّص .  
 — طين ، ملاط ، جص .  
 — كسح ( قطع فروع الشجرة لتجديد شبابها ) .  
 — انتفاص ، حط • ( fig. )  
 — تحفير .  
**Ravaler** vt. بلع • وابتلع ثانية .  
 — طين ، ملط ، حصص .  
 — كسح ( قطع فروع شجرة لتجديد شبابها ) .  
 — انتفاص ، حط • أذل ، حقَّر .  
 — Se — انعط ، انخفض .  
**Ravaleur** s. et adj. مطِّق ، ملاط ، مُحصص .  
**Ravaudage** sm. ترميم أثمار ، ترميم .  
 — ثياب [ بالية ] .  
 — عمل مُرمق ( عمل غير مُتقن ) .

Ravauder vt. رَسَمَ أَطْصَارًا ، رَفَعَ زِيَابًا  
[ بَالِيَة ] .

Ravandeur, euse s. مُرَكِّعُ ثِيَابٍ [ بَالِيَة ] .

Rave sf. (Bot.) لَفْتٌ .

Ravenala sm. (Bot.) رَعَامَة ، شَجَرَةُ الْمُسَافِرِ .

Ravenelle sf. (Bot.) مَيْضَانٌ ، قَبْلُ الْخَيْلِ .

Ravier sm. صَحِيفَةُ الْقَبْلِ [ وَسَوَاهِ ] .

Ravière sf. مَرْزَعَةُ لَيْفَتٍ .

Ravigote sf. تَابِلٌ .

Ravigoter vt. أَعَادَ شَهْوَةَ الطَّعَامِ .  
— (fam.) قَوَّى ، نَشَطَ ، أَنْعَشَ .

Sc — تَقَوَّى ، انْتَعَشَ .

Ravilir vt. أَذَلَّ ، حَقَّرَ .

Ravin sm. وَاد ، مَسِيلٌ ، خَوْرٌ ، وَهْدٌ .

Ravine sf. مَسِيلٌ [ فِي جَبَلٍ ] .  
— مَجْرَى مَسِيلٍ • مَسِيلٌ ضَبَقٌ .

Ravinement sm. حَقَرٌ ، حَتٌّ وَانْحَتَاتٌ ، قَرَضٌ ، تَقَنَّتْ ، قَرَضَ .

Raviner vt. حَقَّرَ ، حَتَّ ، قَنَّتْ ، قَرَضَ .  
— (fig.) ثَلَمَ ، جَعَدَ .

Ravioli sm. رَافِيُولِي (عُرْبٌ مِنَ الْمُصَنَّجَاتِ الْمَخْشُوعَةِ بِاللَّحْمِ) .

Ravir vt. خَطِيفٌ • وَاعْتَضَفَ ، سَلَبٌ ، نَهَبٌ .  
— قَضَى عَلَى ، أَنْقَذَ .

— فَنَنَ ، عَطَبَ ، سَلَبَ الثَّيِّبَ .

À —, loc. adv. بِرُوعَةٍ ، بِشَكْلِ مُدْهِلٍ .

Raviser (Se —) v. pr. عَدَلَ ، غَيَّرَ رَأْيَهُ .

Ravissant, e adj. فَائِنٌ ، سَالِبُ الثَّيِّبِ .

Ravissement sm. حَمَاسَةٌ ، تَشْوَعٌ • افْتِنَانٌ .  
— خَطِيفٌ وَاعْتِظَافٌ ، غَضَبٌ وَاعْتِصَابٌ .

Ravisseur, euse adj. et s. سَالِبٌ ، نَاهِبٌ ، خَاطِفٌ ، غَاصِبٌ .

Ravitaillement sm. تَصْوِيلٌ ، تَزْوِيدٌ ، إِعَاثَةٌ ، مَوْنَةٌ ، ذَخِيرَةٌ .

Ravitailleur vt. مَوِّنٌ ، زَوَّدَ ، أَثَاتَ .  
Sc — تَمَوَّنَ ، تَزَوَّدَ ، افْتَنَاتَ .

Ravitailleur s. et adj. مَمَوِّنٌ ، مَزَوَّدٌ .

Ravivage sm. إِضْرَامٌ ، تَأْجِيجٌ • إِنْعَاشٌ .

Raviver vt. أَنْعَشَ ، أَجَّجَ .

— l'espérance أَنْعَشَ الْأَمَلَ .  
— les couleurs كَلَّمَ الْأَلْوَانَ .

Ravoir vt. اسْتَرْجَعَ ، اسْتَعَادَ .

Rayage sm. تَحْزِيزٌ ، تَخْلِيدٌ • شَطَبٌ ، تَرْقِيقٌ .

Rayé, e adj. مُحْزَزٌ ، مُحَدَّدٌ • مُشَطَّبٌ ، مُرَقَّقٌ • مُسَبَّرٌ ، مُفْلَعٌ .

— (Bot.) مُجَدَّدٌ ، مُسَبَّجٌ .  
Rayer vt. حَزَزَ ، حَزَزَ ، خَدَّدَ .

— مَحَا ، شَطَبَ ، رَقَنَ .  
— qq. de la liste des candidats حَذَفَهُ مِنَ لَائِحَةِ الْمُرْتَبِحِينَ .

— une étoffe فَلَكَ [ أَوْ خَطَطَ ] قَامِشًا .  
— un canon فَرَضَ دَاخِلَ الْبَدَنِ .

Rayère sf. مَسْتَوْرٌ (فَرْجَةٌ فِي حَائِطِ بُرْجٍ) .

Ray-grass sm. (Bot.) نَسِيلَةٌ ، زَوَانٌ مُعَمَّرٌ .

\*Rayia sm. رَيْيَّةٌ (فِي الْأَمْرَاطِيَّةِ الْعُثْمَانِيَّةِ) .  
— مُوَاطِنٌ مِنَ غَيْرِ الدِّينِ الْإِسْلَامِيِّ .

Rayon sm. شُعَاعٌ • بَعْضُ أَمَلٍ .  
— d'espérance بَعْضُ أَمَلٍ .

— (Agric.) خَطَّ الْمَحْرَثَاتِ ، ثَلَمَ .  
— (Math.) قَابٌ وَقَبٌ (نِصْفُ قَطَرٍ الدَّائِرَةِ) .

— شُعَاعٌ (قَضِبُ الدُّوَلَابِ) .  
— مدى d'action, de visibilité etc... مَدَى الْعَمَلِ . مَدَى الرُّوْيَةِ الْخ... .

Dans un — de deux kilomètres عَلَى بُعْدٍ كِلَوْمَترَيْنِ مِنْ كُلِّ جِهَةٍ .

— cathodique, incident, ultra-violet شُعَاعٌ مَخْرُجِيٌّ ، سَاقِطٌ ... مَا وَرَاءَ الْبَتْسَتْسَجِيِّ الْخ... .

Les — s x. الْأَشْيَعَةُ السَّيِّئَةُ [ أَوْ الْمَجْهُولَةُ ] .  
Cela n'est pas mon — (fam.) لَيْسَ هَذَا مِنْ شَأْنِي .

Rayon sm. قُرْصٌ عَسَلٍ ، شَهْدٌ ، طَرْمٌ ، رَقٌّ .  
— دَائِرَةٌ ، قَرَقُوعٌ .

Rayonnage sm. تَخْطِيطٌ (شَقٌّ) أَثْلَامٌ فِي الْأَرْضِ .

Rayonnage sm. مَجْمُوعُ رُفُوفٍ .

Rayonnant, e adj. مُشِعٌ ، لَامِعٌ ، سَاطِعٌ .  
Chaleur — e حَرَارَةٌ مُشَعَّةٌ حَرَارَةٌ تَخْرُجُ مِنْ جِسْمٍ حَارٍّ إِلَى جَمِيعِ الْجِهَاتِ .

— de joie مُشْرِقٌ بِالْقَرَقُوعِ .

Style gothique — أَسْلُوبٌ غُوطِيٌّ إِشْعَامِيٌّ .

Rayonne sf. رَايُون (حَرِيرٌ يُصْنَعُ مِنَ السَّيْلُولُوزِ) .

Rayonné, e adj. مُتَشَقَّعٌ • مُزْدَانٌ بِالْأَشْيَعَةِ .

Rayonnement sm. إِشْعَاعٌ ، لَمْعَانٌ ، وَهْجٌ • أَبَاةٌ .

— d'un maître مُتَعَلِّمٌ [ أَوْ تَالِيٌّ ] .  
— de joie إِشْرَاقٌ ، الْقَرَقُوعُ .

Rayonner vi. أَشْعَى ، سَطَعَ ، تَالَى .  
— de joie أَشْرَقَ قَرَقَاعًا .

L'armée rayonne الْجَيْشُ يَنْتَشِرُ .  
La civilisation arabe a rayonné sur tout l'Occident الْحَضَارَةُ الْعَرَبِيَّةُ سَطَعَتْ عَلَى الْغَرْبِ كُلِّهِ .

Rayonnés sm. pl. (Zool.) حَيَوَانَاتٌ عَامَّةٌ (الْفَيْقَرَاتُ) .

Rayure sf. تَخْلِيدٌ ، تَحْزِيزٌ • تَخْطِيطُ الْقَامِشِ .

— d'une étoffe أَخْلَدُ الْقَتَاةَ .  
— du canon شَطَبٌ حَكْمٌ [ أَوْ قَرَارٌ ] .

— d'une sentence تَبَارَاحٌ بِحَرْفٍ شَدِيدٍ .

Raz sm. مَسَرٌّ بِحَرْفٍ .  
— de marée تَلَاطُمُ أَمْوَاجِ الْبَحْرِ .

\*Razzia sf. غَزْوٌ ، وَغْزَوَةٌ .  
Faire — sur qq. (fam.) خَطَفَهُ وَاعْتَضَفَهُ .

Razzier vt. غَزَا ، أَغَارَ عَلَى .  
— سَلَبَ ، نَهَبَ • خَطَفَ وَاعْتَضَفَ .

Rb. رُوب (رَمْزُ مَادَّةِ الرُّوبِيْدِيُومِ) .

Ré sm. (Mus.) رِه (نَغْمَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ) .

Réa sm. دُولَابُ الْبَكْرَةِ .

Réabonnement sm. تَجْدِيدُ اشْتِرَاكِ .

Réabonner vt. جَدَّدَ اشْتِرَاكَ ...

Sc — جَدَّدَ اشْتِرَاكَهُ .  
— امْتَصَحَ ثَانِيَةً .

Réabsorber vt. امْتَصَحَ جَدِيدًا .

Réabsorption sf. عَوْدٌ ثَانِيَةً .

Réaccoutumer vt. تَعَوَّدَ ثَانِيَةً ، رَجَعَ إِلَى عَادَةٍ قَدِيمَةٍ .

Se — رَاكِبٌ ، رَادٌّ فِعْلًا .

Réacteur sm. نَقَاتٌ .

— مُفَاعِلٌ ثَوْدِيٌّ .

— nucléaire

**Réactif, ive adj.** ارتكاسي، راد فعل .  
**Réactif sm. (Chim.)** كاشف .  
 — s. pl. (fig.) كواشف .  
**Réaction sf.** رد فعل، ركس وارتيكاس .  
 — (Chim.) تفاعل .  
**Avion à —** طائرة نفاثة .  
 — nucléaire سفاعة نووية .  
 — (Phys.) تمدد، انقباض .  
 — (Physiol.) حافظ، حاث .  
 — (Psycho.) إنعكاس لا إرادي .  
**Temps de — v. Latence.**  
 — (fig.) رجعة ورجبة .  
 Cette voiture a une bonne — هذه السيارة ذات استجابة جيدة .  
**Réactionnaire adj. et s.** رجعي .  
**Réactionnel, le adj.** ارتكاسي، انعكاسي، تفاعلي .  
**Réactionner vt. (Dr.)** أقام الدأغوى .  
 — من جديد .  
 — en bourse أثر في هبوط السعر .  
**Réactivation sf.** تجديد النشاط .  
**Réactiver vt.** نشط، جدد النشاط .  
**Réactivité sf.** قابلية رد الفعل .  
**Réadaptation sf.** ملائمة، إعادة التهيئة .  
 [ أو التهيئة ] .  
 تلاؤم، تهيؤ [ أو تهيؤ ] من جديد .  
**Réadapter vt.** لاءم، بوا [ أو بيا ] .  
 من جديد .  
**Réadmettre vt.** قبيل [ أو أقر ] ثانية .  
**Réadmission sf.** قبول [ أو إقرار ] مجدداً .  
**Réaffectation sf.** إعادة التعيين .  
**Réaffirmer vt.** كرر التأكيد، أكد ثانية .  
**Réagir vi.** ركس، رد فعل ...  
 — (Chim.) تفاعل .  
 — قاوم، عارض .  
 — (fig.) انتفض .  
 Comment a-t-il réagi? كيف كانت استجابته؟  
**Réajustement sm. Réajuster vt.**  
 v. Rajustement, Rajuster.  
**Réajournement sm.** تأجيل جديد .  
**Réajourner vt.** أجل ثانية .  
**Réal sm. ou Réale sf.** ريال .  
**Réal, e, aux adj.** ملكي .

**La — e** سنية الملك .  
**Réalisme sm.** تجرؤف جديد [ في أنبوب أو ميصحة ] .  
**Réaliser vt.** جوف ثانية [ أنوباً أو ميصحة ] .  
**\*Réalgar sm.** رنج الغار ( زرنج أحمر ) .  
**Réalisable adj.** يمحقق، يمكن تحقيقه .  
 Valeurs — أوراق مالية يمكن بيعها .  
**Réalisateur, trice adj. et s.** محقق، متشد .  
**Esprit — v. Efficace.**  
 — s. مؤلف فيلم .  
 — مخرج برنامج تلفزيوني .  
**Réalisation sf.** تحقيق، تحقق .  
 — d'un projet تنفيذ مشروع .  
 — d'un film إخراج فيلم .  
 — s sociales انجازات اجتماعية .  
 — des biens (Dr.) تصفية، بيع الأموال .  
 — تحويل الديون إلى رسائل .  
 — (Mus.) ترقيم الأصوات .  
**Réaliser vt.** محقق، نفذ، أجرى، أنجز .  
 — ses promesses وفى بوعوده .  
 — une fortune جمع ثروة .  
 — أدرك، فهم، استوعب .  
 — un film أخرج فيلماً .  
 — une propriété باع ملكاً .  
 — (Mus.) رقم الأصوات .  
 Se — تحقق، تم .  
**Réalisme sm. (Philo.)** واقعية، مذهب الواقعية .  
**Réaliste adj. et s.** واقعي ( تابع لمذهب الواقعية ) .  
 واقعي ( ذو حيس عملي ) .  
**Réalité sf.** حقيقة الشيء، واقع الشيء .  
 En — في الواقع .  
 Prendre ses désirs pour des — s. نوههم .  
**Réanimable ou Ranimable adj.** ينعش، ينشط، يمكن الإنعاش [ أو التنشط ] .  
**Réanimateur sm.** مخصش بالإنعاش .  
**Réanimation ou Ranimation** إحياء، إنعاش، تنشط .  
**Réanimer vt. v. Ranimer.**

**Réapparaitre vi.** ظهر ثانية .  
**Réapparition sf.** ظهور جديد، عودة الظهور .  
**Réapprendre vt. v. Rapprendre.**  
**Réapprovisionnement sm., Réapprovisionner vt. v. Rapprovisionnement, Rapprovisionner.**  
**Réargenter vt.** نقض ثانية، ملكي .  
 ثانية بالفضة .  
**Réarmement sm.** تسليح جديد، إعادة تسليح .  
 — moral حركة التسليح الخلقي .  
**Réarmer vt.** سلح ثانية .  
 — un fusil, un revolver حشا بنديفة .  
 [ أو مكدسا ] ثانية .  
 — un navire أعاد تجهيز سفينة .  
 Se — تسليح ثانية .  
**Réarrangement sm.** ترتيب [ أو تنظيم ] جديد .  
 — moléculaire نزوح جزئي ( هجرة الذرات داخل الجزيء ) .  
**Réassignation sf.** إعادة الإعلان .  
 — (Dr.) إعادة التكليف بالحضور .  
**Réassigner vt.** أعلن ثانية .  
 — (Dr.) أعاد التكليف بالحضور .  
 — un but à une association عين ثانية غاية جمعية .  
**Réassortiment sm. v. Rassortiment.**  
**Réassortir vt. v. Rassortir.**  
**Réassurance sf. (Dr.)** تفتية التأمين .  
**Réassuré adj. et s.** مفتي التأمين .  
**Réassurer vt.** نتي التأمين .  
**Réassureur sm.** مفتي التأمين .  
**Réatteler vt.** قرن ثانية .  
**Réavertir vt.** أنذر [ أو حذر أو نبه ] ثانية .  
**Rebaisser vt.** حط [ أو خفض ] ثانية .  
**Rebander vt.** عصب [ أو ضمّد ] ثانية .  
 شد [ أو ضمّد ] ثانية .  
 — un arc وتر القوس ثانية .  
**Rebaptisants sm. pl.** مجدّدو العباد ( هراطة قائلون بتجديد العباد ) .  
**Rebaptiser vt.** عمد ثانية .  
 La rue a été rebaptisée تغير اسم الشارع .



**Receler** vt. أَخْنَى [أَشْيَاءَ مَسْرُوقَةٍ] ، خَبَأَ  
— أَوَى مُجَرِّمًا .  
— (fig.) حَوَى وَاحْتَوَى .  
— vi. اخْتَبَأَ .  
**Receloir, euse** s. مَخْتَبِئَةُ الْأَشْيَاءِ  
المَسْرُوقَةِ .  
**Récemment** adv. مَوْخَرًا ، حَدِيثًا ، مُنْذُ  
عَهْدٍ قَرِيبٍ .  
**Récence** sf. حَدَاثَةٌ .  
**Recensement** sm. إحصاء ، تَعْدَادُ  
— des voix قُرُورُ الْأَصْوَاتِ .  
— كَشْفُ ، بَيَانُ ، فَحْصُ الْبَعَائِغِ .  
**Recenser** vt. أَحْصَى ، عَدَّ .  
**Recenseur** sm. مَأْمُورُ إحصاءٍ .  
**Recension** sf. تَنْقِيحُ أَثَرٍ قَدِيمٍ [بِمُقَابَلَتِهِ  
مَعَ الْمَسْخُوطَاتِ] .  
**Récent, e** adj. حَدِيثٌ ، جَدِيدٌ ،  
قَرِيبُ عَهْدٍ .  
**Recepage ou Recépage** sm. إِبْشَامُ ،  
جَسَتْ ، شَدَبٌ ، تَنْقِيبٌ .  
**Receper ou Recéper** vt. أَبْشَمَ ، جَسَتْ ،  
شَدَبَ وَشَدَبَ ، قَضَبَ .  
— قَصَرَ الْأَوْتَادَ .  
**Réceptisé** sm. وَصَلَ وَإِصَالَ .  
**Réceptacle** sm. وِعَاءٌ ، إِيَاءٌ ، ظَرْفٌ .  
— حَوْضٌ ، بَرِيكَةٌ .  
— (Bot.) قُرُوسُ الزُّهْرَةِ ، كُرُوسِي الزُّهْرَةِ .  
**Récepteur, trice** adj. قَابِلٌ ، قَائِسٌ ، لَاقِطٌ .  
**Récepteur** sm. مُسْتَقْبِلُ (جِهَازِ الِاسْتِقْبَالِ) (Techn.)  
— فِي الْتَلُغَرَفِ وَاللَّاسِيكَةِ .  
— de téléphone سَمَاعَةُ تَلْفُونٍ .  
— (Phys.) مُسْتَقْبِلُ (عَضْوِ الْحَسِّ) .  
**Réceptif, ive** adj. قَابِلٌ لِلتَّأَثُّرِ ، مُتَفَتِّحٌ .  
Organisme — جِسْمٌ قَابِلٌ لِلْعُدْوَى .  
**Réception** sf. أَخَذَ ، تَنَاوَلَ ، تَسَلَّمَ  
وَاسْتَلَامَ .  
— de caution (Dr.) قَبُولُ الْكَفَالَةِ .  
— اسْتِقْبَالٌ • حَفْلَةُ اسْتِقْبَالٍ  
• مَكْتَبُ اسْتِقْبَالٍ .  
— اسْتِقْبَالٌ (تَلَقُّيُ الْجِهَازِ اللَّاقِطِ  
لِلْإِشَارَاتِ الصَّوْتِيَةِ) .  
— اخْتِيَارُ (مَجْمُوعِ التَّجَارِبِ الَّتِي  
يَخْتَصُّعُ لَهَا عَمَلٌ مَا قَبْلَ إِقْرَارِهِ  
مِنَ الْإِدَارَةِ الْمُخْتَصَّةِ) .

سَقَطَةُ (طَرِيقَةُ الْوُقُوعِ عَلَى الْأَرْضِ  
بَعْدَ قَفْزَةٍ فِي الرِّيَاضَةِ) .  
— تَلَقُّيُ (طَرِيقَةُ اسْتِقْبَالِ كُرَّةٍ أَوْ طَائِفَةٍ) .  
**Réceptionnaire** adj. et s. مَأْمُورُ  
الِاسْتِلَامِ ، مُتَسَلِّمٌ .  
— رَئِيسُ مِهْنَةِ الِاسْتِقْبَالِ [فِي فُنْدُقٍ] .  
**Réceptionniste** adj. et s. مُسْتَقْبِلُ  
(شَخْصٍ يَسْتَقْبِلُ الْمَافِرِينَ فِي فُنْدُقٍ) .  
**Réceptionner** vt. تَسَلَّمَ بِإِصَالٍ .  
**Réceptivité** sf. (Méd.) قَابِلِيَّةُ التَّأَثُّرِ [أَوْ  
الْعُدْوَى] .  
— قَابِلِيَّةُ الْإِتِّفَاعِ (Philo.) .  
— قَابِلِيَّةُ الِاسْتِقْبَالِ [فِي جِهَازٍ] (Techn.)  
طَرِيقُ ثَانِيَةٍ .  
**Recercler** vt. مُتَتَّحٌ (نَمَتْ لِلصَّنَاتِ  
الْوَرَائِيَةِ الْمَخْلُوقَةِ) .  
**Récessif, ive** adj. الصَّفَةُ الْمُتَتَّحِيَّةُ .  
Le caractère — أَزْمَةٌ ، انْحِسَارٌ ، رُكُودٌ  
[وَلَايَسِيَّةٌ اِقْتِصَادِيَّةٌ] .  
**Récessivité** sf. تَنْتَحٌ (صِفَةُ عَامِلٍ وَرَائِيٍّ  
أَوَّلُ فِي حَالَةِ التَّخَفُّفِ) .  
**Recette** sf. رِزْقٌ ، دَخْلٌ ، إِبْرَادٌ ، حَصِيلَةٌ .  
Faire — أَحْزَرَ نَجَاحًا كَثِيرًا .  
— اسْتِيفَاءٌ ، تَحْصِيلٌ .  
— مَكْتَبُ مُحَاصِلِ الْفَرَائِطِ .  
— d'un médecin وَصْفَةُ طَبِيبٍ .  
— pour conserver les fruits طَرِيقَةُ  
لِلْحِفَافِ عَلَى الْهَافِكَةِ .  
Commission de — لَجْنَةُ التَّسَلُّمِ .  
— سَطْحُ دَرَجٍ [فِي مَتْنَجٍ] .  
**Recevabilité** sf. (Dr.) قَبُولُ [أَوْ جَوَازُ]  
سَمَاعِ الدَّعْوَى .  
**Recevable** adj. يُقْبَلُ ، مُسَكِّنُ الْقَبُولِ .  
**Recevoir, euse** s. مُحَصِّلٌ ، جَابٍ .  
— universel أَخَذَ عَامَ [مِنَ الْمَالِ] .  
**Recevoir** vt. أَخَذَ ، تَنَاوَلَ ، تَسَلَّمَ وَاسْتَلَّمَ .  
— حَصَلَ ، اسْتَوْفَى .  
— de l'argent قَبِضَ مَالًا .  
— un visiteur اسْتَقْبَلَ زَائِرًا .  
Être reçu à un examen نَجَحَ فِي  
امْتِحَانٍ .  
La mer reçoit les fleuves الْبَحْرُ  
يَسْتَلْقِي الْأَنْهَارَ .  
— un coup تَلَقَّى ضَرْبَةً .

Ce mot est reçu. هَذِهِ الْكَلِمَةُ قَدْ أُكْرِتَ .  
La lune reçoit sa lumière du soleil  
يَسْتَمِدُّ الْقَمَرُ نُورَهُ مِنَ الشَّمْسِ .  
— l'appel en la forme (Dr.) قُبِيلُ  
الِاسْتِغْنَاتِ شَكْلًا .  
Se — لَاسَسَ الْأَرْضَ [بَعْدَ قَفْزَةٍ] .  
**Réchampir** vt. أَبْرَزَ التَّفُوشَ [بِتَلْوِينِهَا] .  
**Réchampissage** sm. إِبْرَازُ التَّفُوشِ  
[بِتَلْوِينِهَا] .  
**Rechange** sm. تَبْدِيلُ قِطْعَةٍ ، تَغْيِيرُهَا .  
Pièce de — قِطْعَةُ غِيَارٍ .  
Pneu de — إِطَارُ احْتِيَاطِيٍّ .  
— (Dr.) رُجُوعٌ ، كِبِيَالَةُ الرُّجُوعِ .  
**Rechanger** vt. غَيَّرَ ثَانِيَةً .  
**Rechanter** vt. غَنَى ثَانِيَةً .  
— (fam.) رَدَّدَ ، كَرَّرَ .  
**Rechapage** sm. تَكْلِيسُ الْإِطَارِ .  
**Rechaper** vt. لَبَسَ إِطَارًا .  
**Rechappé, e** s. v. Rescapé .  
**Réchapper** vi. نَجَا ، أَفْلَتَ مِنْ خَطَرٍ .  
Il n'en rechappera pas لَنْ يَخْرُجَ  
يَنْهَ سَكِيمًا .  
**Recharge** sf. تَغْيِيَةُ ثَانِيَةٍ .  
**Rechargement** sm. إِعَادَةُ شَحْنٍ [أَوْ  
تَحْمِيلٍ] .  
— d'une route إِعَادَةُ رَصْفِ طَرِيقٍ .  
**Recharger** vt. شَحَنَ ثَانِيَةً ، حَمَلَ ثَانِيَةً .  
— حَمَلًا ثَانِيَةً [سِلَاحًا نَارِيًّا] .  
— أَلْقَمَ ، مَوَّنَ ، عَيَّنَا ثَانِيَةً .  
— une route رَصَفَ طَرِيقًا مِنْ جَدِيدٍ .  
— طَرَدَ ثَانِيَةً .  
**Rechasser** vt. مَوَقَّدَ ، كَانُونٌ .  
**Réchand** sm. إِعَادَةُ تَشْيِينٍ .  
**Réchauffage** sm. رَجِيعُ (طَبَخٍ بَانِيَتْ مُسَخَّنٍ) .  
**Réchauffé** sm. قَدِيمٌ ، مُبْتَدَّلٌ .  
— (fig.) تَدَفُّفَةٌ [أَوْ  
تَشْيِينٌ] ثَانِيَةً .  
**Réchauffer** vt. دَفَأَ [أَوْ سَخَّنَ] ثَانِيَةً .  
— اسْتَفَارَ ، الْهَبَّ .  
— (fig.) وَضَعَ زَيْلًا جَدِيدًا  
عَلَى الرِّبَّةِ .  
— دَفِئَ وَتَلَفَأَ ، اصْطَلَى .  
Sc — مِسْخَنَةٌ .  
**Réchauffeur** sm. كَانُونُ التَّشْيِينِ .  
**Réchauffoir** sm.

**Rehaussement** sm. كَمْ، مَدَح (عملية زراعية تقوم على حفر جذع الشجرة بقليل من التراب لحماية).

**Rehausser** vt. حَفَرَ، ثَابَتَ، جَوَّرَبْ ثَابَتَ  
— un arbre كَمْ [أو مَدَح] شجرة (حفر جذعها بقليل من التراب لحماية).

— un mur دَعَمَ أسفل جدار.  
— un cheval بَيَّنَّطَرَ حصاناً من جلبد.  
Se — انْتَعَلَ، احْتَلَى.

**Rêche** adj. عَشَن.  
Vm — خَصَرَ حَامِزَةً.  
— عَنِدَ، جَمُوحَ، حَرُونَ. (fig.)

**Recherche** sf. طَلَبٌ، بَحْثٌ، تَقْنِيشٌ، تَنْقِيبٌ، تَحَقُّقٌ.

— de la filiation اثْبَاتُ الْبَنُوَّةِ.  
— de renseignements تَحَقُّقٌ.  
— des plaisirs سَمَى وَرَاءَ الْمَلَذَّاتِ.  
— scientifiques تَقْنِيشٌ، بَحْثٌ عِلْمِي.  
— dans l'habillement نِيفَةٌ.  
— du style تَمَنَعٌ [أو تَكَلُّفٌ] فِي الْإِنْشَاءِ.

— de cruauté إِفْرَاطٌ فِي الْقَسْوَةِ.  
Les — se poursuivent الْحَرَكَاتُ جَارِيَةٌ.

À la — de, loc. prép. بَحْثًا عَنْ ...

**Recherché, e** adj. نَادِرٌ، قَلِيلُ الْوُجُودِ.  
— مَرْغُوبٌ، مَشْتَدُّ، مَطْلُوبٌ.

**Style** — أَسْلُوبٌ مُتَكَلِّفٌ، مُصْطَنَعٌ.  
— par la police تَبَحُّثٌ عَنْ الشَّرْطَةِ.

**Rechercher** vt. بَحَثَ، ثَابَتَ.

— طَلَبَ، التَّمَسَّ، تَوَقَّعَ.  
— فَتَشَّ، نَقَبَ، تَحَرَّى.  
— حَقَّقَ، فَحَصَ، تَقَصَّى.  
— la gloire سَمَى وَرَاءَ الْمَجْدِ.  
— un criminel لَاحَقَ مُجْرِمًا.

Tout le monde le recherche الْجَمِيعُ يَبْتَغُونَهُ [أو يَبْذَوْنَهُ].

**Rechigné, e** adj. مَقْطَبٌ، عَائِسُ الْوَجْهِ.

**Rechignement** sm. عَيْسٌ، تَقْطِيبٌ.

**Rechigner** vi. عَيْسَ، قَطَبَ.

— à la besogne نَقَرَ مِنَ السَّلِ.

**Rechute** sf. رُدَاعٌ، انْتِكَاسٌ، مُعَاوَدَةٌ الْمَرَضِ.

— انْتِكَاسٌ، عَاوَدَةُ الْخَطِيئَةِ.

**Rechuter** vi. انْتَكَسَ، عَاوَدَ الْمَرَضَ.

**Récidivant, e** adj. رَاجِعٌ [الْمَرَضِ].

**Récidive** sf. تَكَرُّرُ الْجُرْمِ، عَوْدٌ إِلَى الْجُرْمِ.  
— رُدَاعٌ، انْتِكَاسٌ. (Méd.)

**Récidiver** vi. تَكَرَّرَ الْجُرْمُ.  
— رَجَعَ الْمَرَضُ، عَادَ الْمَرَضُ.

**Récidiviste** s. et adj. انْتِكَاسِيٌّ (مَيَّالٌ إِلَى الْإِنْتِكَاسِ).  
— ارْتِكَابُ الْجَرِيمَةِ.  
— وَالْقَعُ ثَابِتٌ فِي الْخَطِيئَةِ.

**Récidivité** sf. انْتِكَاسِيَّةٌ (مِيلٌ إِلَى الْإِنْتِكَاسِ).

\* **Récif** sm. حَفْشَةٌ (صَخْرَةٌ كَبِيرَةٌ قُرْبَ شاطئ الْبَحْرِ، وَهِيَ مَعْرُوفَةٌ مِنْ «الرَّصِيفِ» الْغَرِيبَةِ).  
— de corail شَعْبُ الْمَرْجَانِ.

**Réceptif** sm. مُسْتَقْبَلٌ (عَفْوٌ).  
— جَدِيدٌ يُسْتَقْبَلُ فِي جَمِيعَةٍ وَيُحْتَقَى بِهِ).  
— حَاصِلٌ عَلَى لَقَبٍ [أو شَهَادَةِ الْخ...].

**Récipient** sm. وَعَاءٌ، إِنَاءٌ.

**Réciprocité** sf. مُبَادَلَةٌ وَتَبَادُلٌ، مُقَابَلَةٌ.

À charge de — بِشَرْطِ الْمَعَامَلَةِ بِالْمِثْلِ.

**Réciproque** adj. مُبَادَلٌ وَمُتَبَادِلٌ، مُشْتَرَكٌ.

Proposition — قَضِيَّةٌ عَكْسِيَّةٌ. (Log.)

Figures — أَشْكَالٌ مُتَقَابِلَةٌ. (Géom.)

**Réciproque** sf. تَقَابُلٌ، مِثْلٌ، مُقَابِلٌ.

La — (Log.) الْقَضِيَّةُ الْعَكْسِيَّةُ.

**Réciproquement** adv. بِالْمِثَالِ.

• وَالْعَكْسُ بِالْعَكْسِ.

**Récit** sm. نَبَأٌ • حِكَايَةٌ، قِصَّةٌ، رَوَايَةٌ.

— وَصَفٌ، سَرْدٌ، عَرَضٌ.

— (Mus.) v. Récitatif.

— سَرْدِيَّةٌ • (جُزْءٌ رِيسِيٌّ مِنْ سَفُونِيَّةٍ).

— مُفْتَحٌ [أو مَلْئَمٌ] ثَانَوِيٌّ فِي الْأَرْغُنِ.

**Récital** sm. عَزْفٌ مُوسِيقِيٌّ مُتَفَرِّدٌ.

— حَفْلَةٌ قَنِيَّةٌ.

**Récitant, e** adj. et s. مُقَنَّ، مُتَفَرِّدٌ [فِي].

— جَزَقَةٌ.

— رَاوِيَةٌ [أو] رَاوٍ (فِي فِيلْمٍ أَوْ مَسْرُوحَةٍ — أَوْ بَرْنَامِجٍ إِذَاعِيٍّ).

**Récitatif** sm. إِثْقَاءٌ مُلَحَّنٌ [وَبِخَاصَّةً فِي الْمُنْعَنَةِ].

**Récitation** sf. تِلَاوَةٌ، إِثْقَاءٌ، اسْتِظْهَارٌ.

— des vers — إِنْشَادُ الْأَشْعَارِ.

— des leçons تَسْمِيعُ الدُّرُوسِ.

نَصْرٌ مُقَيَّبٌ (نَصْرٌ يُحْفَظُ عَنْ ظَهْرِ قَلْبٍ).

**Réciter** vt. تَلَا، اسْتِظْهَرَ.

— une leçon سَمِعَ دَرْسًا.

Ses compliments ont l'air d'être récités يَبْلُوْ عَلَى نَهَائِهِ أَنَّهَا مُخْفُوطَةٌ.

— غَنَى الْفَاءَ مُلَحَّنًا.

**Réclamant, e** s. et adj. مُطَالِبٌ.

**Réclamation** sf. مُطَالَبَةٌ وَمَطْلَبٌ، التَّمَسُّسُ.

— اعْتِرَاضٌ، احْتِجَاجٌ، شَكْوَى.

**Réclame** sm. اسْتِدْعَاءٌ (صَوْتٌ يُسْتَرْجَعُ بِهِ الْبَارِ).

— إعلانٌ [فِي جَرِيدَةٍ أَوْ سِوَاهَا].

— تَعْنِيَةُ كَلِمَةٍ [فِي أَسْفَلِ الصَّفْحَةِ].

Cela ne lui fait pas de — هُنَا مَا لَا يُحَقِّقُ لَهُ النِّجَاحَ.

Mettre un produit en — بَاعَ سِلْعَةً بِشَرْطِ مُنْقَضٍ.

**Réclamer** vt. طَلَبَ، وَطَلَ.

— تَطَلَّبَ، ائْتَمَسَ، احْتَاجَ.

— l'indulgence ائْتَمَسَ الرَّحْمَةَ.

— vi. احْتَجَّ عَلَى، ائْتَمَرَ.

— en faveur des absents تَشَفَّعَ لِلْغَائِبِينَ.

Se — de... اسْتَعَدَّ لِي... انتَسَبَ لِي.

Se — de ses ancêtres ائْتَمَسَ أَجْنَادَهُ.

**Réclassement** sm. إِعَادَةُ تَرْبِيعٍ [أو تَقْصِيفٍ].

— رَتَبٌ ثَانِيٌّ.

**Réclasser** vt. صَنَّفَ ثَانِيًا [رَوَائِبَ الْمُوظَّفِينَ بِالشَّبَهِ لِفَتَاتِ الْأُخْرَى].

— سَمَّرَ ثَانِيًا.

**Reclouer** vt. مُسَرَّرٌ، مُعْتَمَلٌ، مُتَفَرِّدٌ.

**Reclus, e** adj. et s. مُتَفَرِّدٌ.

— انْتِزَاوٌ، ائْتِزَالٌ، انْتِفِرَادٌ.

— سَجَنٌ مَعَ الْأَشْغَالِ الشَّاكَّةِ.

**Récluse** s. مَسْجُونٌ بِالْأَشْغَالِ.

— الشَّاكَّةِ (مَسْجُونٌ عَلَيْهِ بِالسَّجْنِ مَعَ الْأَشْغَالِ الشَّاكَّةِ).

**Réconfortant** adj. (Acte —) عَقْدٌ اعْتِرَافِيٌّ (وَهُوَ الَّذِي يَقَرَّرُ فِيهِ حَقٌّ كَانَ مِنْ قَبْلُ فِي عَقْدٍ سَابِقٍ).

**Récognition** sf. اعتراف ، إفضاء ، إقرار بأمر .  
 — تعرف ، تمييز .  
**Récoiffer** vt. كَسَّأَ رَأْسَهُ ثَانِيَةً .  
 — أعادَ تَشرِيعَ شَعْرِهِ .  
**Recois** sm. زاوية مُحَبَّاة ، خُكْوَة .  
 Les — s du cœur . خَيَابَا القَلْب .  
**Récolement** sm. تَحَقُّقٌ فِي جِرْد ، كَشْف .  
 — des témoins . قِرَاءَةُ الشَّهَادَاتِ عَلَى الشُّهُود .  
**Procès-verbal de** — مَحْفَظَرُ جِرْدٍ ، المَحْجُوزَات .  
 فَحْصُ المَقْطُوعَات (فَحْصُ مَا قُطِعَ— من شَجَر الأَحْرَاجِ لِتَيَقُّنٍ مِنْ أَنَّ المَقْطُوعَ تَرَكَ عِدَدًا مِنْ أَهْطَاتِ الشَّجَرِ دُونَ قَطْعِهَا) .  
**Récoler** vt. حَقَّقَ ، جَرَّدَ ، كَشَفَ .  
 — les témoins . قَرَأَ عِلَ الشُّهُودَ أَفْوَالَهُم [ لِيَتَيَقَّنُوا مِنْ صِحَّتِهَا ] .  
 — فَحَصَ مَقْطُوعَاتِ الشَّجَرِ .  
**Recollage ou Recollement** sm. أعَادَةُ الإِلصَاق .  
**Récollection** sf. v. Recueillement.  
**Recollement** sm. v. Recollage.  
**Recoller** vt. أَلصَقَ [ وَالتَّرَقَّى ] ثَانِيَةً .  
 — (fig.) عَادَ إِلَى الحَيَاةِ الرُّوْحِيَّةِ .  
**Récollets** sm. pl. مُتَأَمِّلُونَ (طَالِفَةٌ مِنْ رُهْبَانِ القُدَيْسِ فَرَنَسِ) .  
**Récoltable** adj. يُحْصَدُ ، مُسَكَّنٌ .  
 — حَصَدُهُ أَوْ جَنَّتُهُ .  
**Récoltant**, e adj. et s. حَادِدٌ .  
**Récolte** sf. حَصَادٌ وَحَصْدٌ ، جَنَّتِي وَاجْتِنَاءٌ ، إِتَاءٌ .  
 — رَيْحٌ ، تَرْكٌ ، مَحْصُولٌ .  
 — (fig.) غَلَّةٌ ، كَسْبٌ .  
**Récolter** vt. حَصَدَ ، جَنَّى وَاجْتَنَى ، قَطَفَ .  
 — نَالَ ، أَدْرَكَ ، أَصَابَ ، رَبَحَ . (fig.)  
 Qui sème le vent récolte la tempête  
 مَنْ يَدْعُ لِمَنْفَعَةٍ يَتَرَعَّضُ لِمَخَاطِرِهَا .  
**Récolteur** sm. جَانِي المَقْطَاطِ .  
**Recommandable** adj. فَاضِلٌ ، جَدِيدٌ ، بِالْأَحْثِرَامِ .  
**Recommandataire** sm. مُوصِي بِالْوَلَاءِ .

Le — au besoin . المَوْثِقُ الإِخْطِيَامِي .  
**Recommandation** sf. تَوْصِيَّةٌ ، شَفَاعَةٌ ، تَرْكِيَّةٌ .  
 — نَصِيحَةٌ ، وَصِيَّةٌ .  
 — d'une lettre . تَسْجِيلُ خِطَابٍ [ فِي الْبَرِيدِ ] .  
 — de l'âme . تَشَفُّعٌ إِلَى اللَّهِ لِأَجْلِ [ السَّائِرِ ] .  
**Recommandé**, e adj. [ كِتَابٌ أَوْ خِطَابٌ ] مَوْصِي عَلَيْهِ [ أَوْ مُسَجَّلٌ ] .  
**Recommander** vt. وَصَّى وَأَوْصَى ، تَشَفَّعَ فِي إِلَى ... ، زَكَّى ..  
 — عَهْدَ فِي ، كَلَّفَ ...  
 — نَصَحَ ، حَثَّ ، وَصَّطَ .  
 — son âme à Dieu . اسْتَغْفَرَ اللَّهَ ، اسْتَسَلَّمَ لِمَوْتِ  
 Ce n'est pas très recommandé . لَيْسَ هَذَا مَرْغُوبًا فِيهِ .  
 — سَجَّلَ رِسَالَةً [ فِي الْبَرِيدِ ] .  
 Se — à qqn . تَوَسَّلَ إِلَيْهِ ، تَضَرَّعَ إِلَيْهِ .  
 Se — de qqn . اسْتَشْهَدَ بِهِ .  
 Se — par qqc . اشتهرَ بِهِ ، عَرَفَ بِهِ .  
**Recommencement** sm. أعَادَةُ ، تَكَرُّرٌ ، اسْتِخْلافٌ .  
**Recommencer** vt. اسْتَأْنَفَ ، ابْتَدَأَ كَثْرَةً أُخْرَى ، عَمِلَ ثَانِيَةً ، أَحَادَ الْعَمَلَ ، كَثَّرَ .  
 Tout est à — ما سَكَفَ لَا يُجْعَلِي شَيْئًا — .  
 Tout recommence . كُلُّ شَيْءٍ يَتَجَدَّدُ .  
 La pluie recommence . عَادَ المَطَرُ إِلَى الهَطُولِ .  
**Recomparaitre** vi. حَضَرَ ثَانِيَةً ، مَثَلَ مِنْ جَدِيدٍ .  
**Récompense** sf. جَائِزَةٌ ، مُكَافَأَةٌ ، جَزَاءٌ ، أَجْرٌ ، ثَوَابٌ .  
 — تَعْرِضٌ وَعَوَاضٌ ، بَدَلٌ .  
 — عِقَابٌ ، قِصَاصٌ .  
 En — بَدَلًا ، عِوَضًا .  
**Récompenser** vt. كَفَّأَ ، جَازَى ، أَجَزَى ، أَثَابَ .  
 Que Dieu récompense tes efforts . شَكَرَ اللَّهُ سَعْيَكَ .  
 — عَاقَبَ ، قَاصَ .  
 — qqn. pour une perte . عَوَّضَهُ عَنْ خَسَارَةٍ .

**Recomposable** adj. يُوَلَّفُ [ أَوْ يُرَكَّبُ ] ثَانِيَةً ، قَابِلٌ لِلتَّأْلِيفِ [ أَوْ التَّرْكِيبِ ] ثَانِيَةً .  
**Recomposer** vt. أَلَفَ [ أَوْ رَكَّبَ ] ثَانِيَةً .  
 — (Imprim.) أعَادَ الصَّفَّ .  
**Recomposition** sf. أعَادَةُ تَرْكِيبٍ [ أَوْ تَأْلِيفٍ ] .  
 — (Imprim.) إعَادَةُ الصَّفِّ .  
**Recompter** vt. عَدَّ [ أَوْ حَسَبَ ] ثَانِيَةً .  
**Réconciliable** adj. قَابِلٌ لِلتَّوْفِيقِ ، مُسَكِّنٌ .  
 — الإصلاحَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ ...  
**Réconciliateur** s. مُصْلِحٌ ، مُوَفِّقٌ .  
**Réconciliation** sf. تَوْفِيقٌ ، إِصْلَاحٌ ذَاتِ الْبَيْنِ .  
 — حَلُّ المَرُطُوفِي [ وَرَدَّهُ إِلَى الكَنِيسَةِ الكَاتُولِيكِيَّةِ ] .  
 — d'une église profanée . تَبَرُّكٌ جَدِيدٌ لِكَنِيسَةٍ مُدْنَسَةٍ .  
 — nationale . مُصَالَحَةٌ وَطَنِيَّةٌ .  
**Réconcilier** vt. أَصْلَحَ ذَاتَ الْبَيْنِ ، وَفَّقَ بَيْنَ .  
 — un hérétique . حَلَّ مَرُطُوفِيًا [ وَرَدَّهُ إِلَى الكَنِيسَةِ الكَاتُولِيكِيَّةِ ] .  
 — un pécheur . غَفَرَ لِعَاطِيهِ .  
 — une église profanée . بَارَكَ مِنْ جَدِيدٍ كَنِيسَةً مُدْنَسَةً .  
 — un désespéré avec la vie . رَدَّ بِأَيْسَاءٍ إِلَى الحَيَاةِ .  
 Se — avec ... تَصَالَحَ مَعَ ...  
**Recondamner** vt. أَدَانَ ثَانِيَةً ، حَكَّمَ مِنْ جَدِيدٍ عَلَى ...  
**Recondaction** sf. تَجْدِيدُ لِسَانٍ .  
 Tacite — مُوَاصَلَةُ الإِجْبَارِ [ قَبْلَ تَجْدِيدِ عَقْدِهِ ] .  
 — de la politique actuelle . مُتَابَعَةُ السِّيَاسَةِ الْحَالِيَّةِ .  
**Reconduire** vt. رَافَقَ ، أَوْصَلَ .  
 — un visiteur . شَبَّعَ زَائِرًا .  
 — (Iron.) طَرَدَ .  
 — جَدَّدَ ، وَاصَلَ ، تَابَعَ .  
**Reconduite** sf. تَوْصِيلٌ ، تَشْبِيعٌ .  
 — طَرْدٌ .  
**Reconfort** sm. تَعَزُّيَّةٌ ، تَسْلِيَّةٌ ، تَشْجِيعٌ .  
**Réconfortant**, e adj. مُعَزِّزٌ ، مُسَكِّنٌ ، مُشْتَبِّحٌ .  
**Réconforter** vt. قَوَّى ، شَدَّدَ العَزْمَ .



- Boisson qui réconforte شراب يُشعشع  
 — عزى، سلى.  
 Se — تعزى، تشجع • تعزى.  
**Reconnaissable** adj. يعرف، سهل  
 المعرفة.  
 Cadavre à peine — جثة يكاد يتذكر  
 معرفة صاحبها.  
**Reconnaissance** sf. معرفة، تعرف الى ...  
 — عرفان الجميل، شكران.  
 — تفنيس، كشف واستكشاف،  
 تحقيق.  
 — تسير، استمراف. (Philo.)  
 — تعرف الذكريات. (Psycho.)  
 — تسليم، إقرار بالدين.  
 — de dette إبراء (اعتراف بالأوبة).  
 — de paternité استلحاق (اعتراف بالولد).  
 — d'enfant اعتراف (بحكومة، بشوارة الخ ...).  
 — استطلاع. (Milit.)  
 — فيرة الاستطلاع (طائرات). (Milit.)  
 — مُستَحات الخ ...  
 Aller, partir en — استطلاع، ذهب  
 بحثاً عن ...  
 — d'utilité publique اعتراف بصفة  
 الاستفادة العامة.  
 — du mont-de-piété سند الرهن.  
 Pense — توهم خطأ المعلومات.  
 — du ventre (fam.) تقدير المظلم.  
**Reconnaissant, e** adj. عارف الجميل،  
 شاكر.  
**Reconnaître** vt. عرف، ثانية، تعرف،  
 تحقق من ...  
 — شخص، تذكر.  
 On ne le reconnaît plus لقد تغير  
 تماماً.  
 — qqn. à sa voix مبرزة من صوته.  
 — أقر، سلم ب...  
 — اعترف (بحكومة، بشوارة الخ ...).  
 — فنش، كشف واستكشف.  
 — استطلع. (Milit.)  
 — شكر، قدر، اعترف بجميل ...  
 — un enfant استلحق ولداً.  
 Se — عرف نفسه في ...  
 Se — dans un autre. وجد نفسه في آخر.  
 Se — coupable أقر بذنبه.

- Ne plus s'y — احتلكت عليه الأمر.  
 Se — تمارقا.  
**Reconnu, e** adj. معترف به.  
 Enfant — ولد مستلحق.  
 Créance — e دين غير متنازع فيه.  
**Reconquérir** vt. استعاد، فتح • ثانية.  
 — la confiance استرد الثقة.  
**Reconquête** sf. إعادة فتح.  
**Reconsidérer** vt. أعاد النظر في ...  
**Reconsolidation** sf. إعادة تدعيم.  
**Reconsolider** vt. دَعِمَ [او وُثِدَ] ثانية.  
**Reconstituant, e** adj. et sm. (Méd.)  
 مقو، مُجدد القوة.  
**Reconstituer** vt. أنشأ ثانية، شكل  
 من جديد.  
 — un crime أعاد تشكيل جريمة.  
 — ses forces جدد قواه.  
**Reconstitution** sf. إعادة إنشاء [او تأسيس]  
 او تشكيل.  
 — تشكيل جديد.  
 — d'un crime إعادة تشكيل جريمة.  
 — إجمال الأراضي الزراعية.  
 — de carrière مكلف إداري لموظف.  
**Reconstruction** sf. تجديد البناء  
 • تجديد البناء.  
 Office de — مكتب التعمير.  
**Reconstruire** vt. بنى • ثانية.  
 — sa fortune أعاد جمع ثروته.  
**Reconvencion** sf. (Dr.) طلب مقابل،  
 دعوى قرعية.  
**Reconvencionnel, le** adj. (Dr.) قرعي  
 [للدعوى].  
**Reconvencionnellement** adv. (Dr.)  
 قرعياً.  
**Reconversion** sf. إعادة الى وضع سابق.  
 — تكييف إنتاج الحرب الى إنتاج  
 سلمي.  
**Reconvertir** vt. أعاد الى وضع سابق.  
 — كَيفَ إنتاج الحرب [الى إنتاج سلمي].  
**Recopier** vt. نسخ - [او نَقلَ] ثانية.  
 — un devoir بيّض قرضاً.  
**Recoquillement** sm. نثي، ططي.  
**Recoquiller** vt. نثى - [او طوى -] عمل  
 شكل مدق.

- Se — انثنى، انطوى.  
**Record** sm. رقم قياسي.  
 — (fig.) مائزة فائقة.  
**Recordage** sm. إعادة الرُبط بحبل.  
**Recorder** vt. حبل • ثانية، ربط ثانية بحبل.  
**Recordman** sm. ضارب رقم قياسي.  
**Recorriger** vt. صحح ثانية.  
**Recors** sm. معاون مُحضّر، شاهد التفتيد.  
**Recoucher** vt. أضع ثانية.  
 Se — اضطلع ثانية.  
**Recoudre** vt. رَمَعَ ثانية، رقأ • او  
 رتق • ثانية.  
 — (fig.) جنح، ضم.  
 — une plaie لأم جرحاً.  
**Recoupage** sm. إعادة القطع.  
 — شط (مَزَجَ خُمور فيما بينها).  
**Recoupe** sf. سقاطة (ما يقطع من شيء  
 حين يقطع).  
 — رجع، علف (الحشة الثانية من الكلام).  
 — طحين نان • بقاء نسيج.  
 — شظية.  
 — de pierre شيط (ختم منزوجة بالماء).  
**Recoupeement** sm. تحقيق حادث [عن  
 طريق مقارنة المعلومات].  
 — تقلص مُدَعِم (تراجع بمداميك).  
 — بناء من أسفل الى أعلى تدعيماً له.  
 — تنظيم الخراط (بطريقة خاصة).  
**Recouper** vt. قطع • ثانية.  
 — شط (مَزَجَ الخمر بالماء).  
 — قلص بناء (تراجع بمداميك من  
 أسفل الى أعلى تدعيماً له).  
 Votre témoignage recoupe le mien  
 شهادتك توافق شهادتي.  
 — vi. أعاد قطع، [ورق اللعب].  
**Recourbement** sm. نثي، لي • انواء.  
**Recourber** vt. نثى - [او لوى -] أو  
 حتى - ثانية.  
**Recourbure** sf. نثية، ليّة، انواء.  
**Recourir** vi. ركنص [او جرى] أو  
 علداً ثانية.  
 — لجأ واتجأ، استجار.  
 — à la force عند الى القوة.  
 — en cassation (Dr.) طعن بطريق  
 النقض.

Recours sm. لُجُوءٌ وَاتِّجَاءٌ ، اسْتِجَاعَةٌ ، اسْتِجَارَةٌ .

— سَبِيلٌ ، مَرْجِعٌ .

Vous êtes mon dernier — أَنْتَ مَلاذِي — الأَخِيرُ .

C'est sans — هَذَا مَيْتُوسٍ مِنْهُ .

— (Dr.) طَمَعُنْ ، نَقْضُ .

Avoir un — contre... لَهُ حَقٌّ — الرُّجُوعُ عَلَى .

Action en — v. Récursaire .

— en grâce طَلَبُ الْعُفْوِ .

Recouvrable adj. بِحُكْمٍ ، يُسْتَوْفَى ، قَابِلُ التَّحْقِيقِ [ أو الاستيفاء ] .

Recouvreage sm. إِعَادَةُ تَغْطِيَةٍ .

Recouvrement sm. تَحْصِيلٌ ، اسْتِيفَاءٌ ، قَبْضٌ .

— des forces اسْتِزْدَادُ الْقُوَى .

Recouvrement sm. تَغْطِيَةٌ ، تَغْلِيفٌ ، غِطَاءٌ (حِجَرٌ أَوْ خَشَبٌ يَغْطِي خَلَاً) .

Recouvrer vt. اسْتَرْجَعَ ، اسْتَرْفَدَ ، اسْتَعَادَ .

— la santé شَفِيَ ، أَبْلَى مِنْ مَرَضِهِ .

— l'impôt جَبَى الْفَرَسِيَّةَ .

Recouvrir vt. غَطَّى ثَانِيَةً .

La neige recouvre la plaine السَّلْجُ الثَّلَاجُ .

— أَخْفَى ، سَتَرَ ، مَوَّهَ ، قَتَعَ . (fig.) — انْطَقَى ، لَامَ .

Recracher vt. لَفَطَ ، طَرَجَ .

— vi. بَصَقَ ثَانِيَةً .

Récrance sf. انْتِفَاعٌ وَقَفِيٌّ (اسْتِشَارَةٌ) .

— مَوَقَّتٌ لِمَالٍ كَتَبَتْهُ رِيْشًا يَنْتَهِي (النِّزَاعُ عَلَيْهِ) .

— وثيقة انتفاء الاعتماد .

Recréatif, ive adj. مُسَلٍّ ، مُلَذٍّ ، مُرَوِّعٌ لِقَتْسٍ .

Récréation sf. تَهْلِيَةٌ ، لَهْوٌ ، اسْتِجْهَامٌ .

— فَتْرَةٌ اسْتِزْرَاحَةٌ [ لِلأَوْلَادِ فِي الْمَدَارَسِ ] .

Recréer vt. أَبْدَعَ [ أَوْ خَلَقَ ] ثَانِيَةً .

Récréer vt. سَلَّى ، أَلْهَى .

Recrépiz vt. جَمَّصَ [ أَوْ مَلَطَ ] ثَانِيَةً .

Recrépissage sm. إِعَادَةُ تَجَمُّصٍ [ أَوْ تَمْلِيطٍ ] .

Recruser vt. حَفَرَ ثَانِيَةً • أَمَّنَ فِي الْحُفْرِ .

Récrier (Se —) v. pr. صَاحَ ، صَرَخَ ، هَتَفَ .

— contre une injustice احْتَجَّ عَلَى ظُلْمٍ .

Récriminateur, trice adj. مُهَاتِرٌ (رَادٌّ) الشَّتَائِمِ بِمُظْلِمٍ .

— لَوَامٌ ، مُعَاتِبٌ .

Récrimination sf. اتِّهَامٌ مُضَادٌّ ، رَدٌّ الشَّتَائِمِ بِمُظْلِمٍ ، مُوَاخَذَةٌ .

— احْتِجَاجٌ ، اعْتِرَاضٌ .

Récrimatoire adj. عِتَابِيٌّ ، لَوَامِيٌّ .

Récriminer vt. رَدَّ التَّهْمَةَ [ عَلَى صَاحِبِهَا ] .

— انْتَقَدَ ، اعْتَرَضَ ، احْتَجَّ .

Récrire vt. كَتَبَ [ أَوْ حَرَّرَ ] ثَانِيَةً .

— vi. أَجَابَ عَنْ رِسَالَةٍ .

Recrystallisation sf. تَبَلُّرٌ جَدِيدٌ (لِلْمُخَوَّرِ) .

Recroquevillé, e adj. مُلْتَوِيٌّ ، مُتَقَلِّصٌ .

Recroqueviller (Se —) v. pr. انْطَوَى عَلَى نَفْسِهِ .

Recru, e adj. مُرْتَقٍ ، مُنْهَوِكٌ ، شَدِيدُ التَّعَبِ .

Le monde est — de souffrance الْعَالَمُ يَبْقِضُ أَلَمًا .

Recrû sm. نَامِيَةٌ (مَا يَنْبُتُ مِنَ السَّوْقِ فِي أَرْضٍ بَعْدَ قَطْعِ شَجَرِهَا) .

Recrudescence sf. عَفَرٌ ، عَوْدٌ .

— انْتِشَاسٌ ، مُعَادَاةٌ مَرَضِيَّةٌ .

— ازْدِيَادٌ ، نُمُوٌّ ، تَجَدُّدٌ نَشَاطٍ . (fig.)

Recrudescant, e adj. مُتَنَكِّسٌ ، مُعَادٍ .

Recrue sf. مُجْتَدِدٌ جَدِيدٌ ، مُنْطَوِعٌ جَدِيدٌ .

— مُنْتَقَبٌ جَدِيدٌ [ إِلَى مُجْتَمَعٍ ] . (fig.) — أَوْ قَبْلَةٌ .

Recrutement sm. تَجْنِيدٌ ، تَطْوِيعٌ ، تَجْيِيشٌ .

— de nouveaux fonctionnaires اخْتِيَارُ مَوْظِفِينَ جَدُودٍ .

— مَجْمُوعُ الْمُجْتَبَيْنِ الْجَدُودِ .

Recruter vt. جَنَّدَ ، طَوَّعَ ، جَيَّشَ .

— اسْتَعْمَلَ ، اجْتَدَبَ [ إِلَى جَمْعِيَةٍ ] — أَوْ يَرْجُبُ [ .

Se — انْقَسَمَ جُنُودٌ إِلَى ...

Recruteur sm. et adj. مُجْتَدِدٌ مُطَوَّعٌ دَاعِيَةٌ حَزْبِيَّةٌ .

Recta adv. (fam.) بِاتِّفَاقٍ ، بِتَدْقِيقٍ .

Payer — à l'échéance سَدَّدَ فِي مَوْجِدِ الْإِسْتِغْفَاقِ بِالضَّبْطِ .

Rectal, e, aux adj. مُسْتَقِيمٌ (مُسْتَقِيمٌ) بِالْمَعْنَى الْمُسْتَقِيمِ .

Rectangle sm. (Math.) مُسْتَطِيلٌ .

Triangle —, adj. مُثَلَّثٌ قَائِمُ الزَّائِدَةِ .

Rectangulaire adj. (Math.) قَائِمُ الزَّائِدَةِ .

Place — سَاحَةٌ مُسْتَطِيلَةُ الشَّكْلِ .

Système de coordonnées — s. نِظَامُ الْإِخْلَاقِيَّاتِ الْمُتَعَامِدَةِ .

Axes — s. v. Perpendiculaire .

Recteur sm. رَئِيسُ جَامِعَةٍ .

— مُدِيرُ مَعْتَدٍ دِينِيٍّ [ بِخَاصَّةٍ لَدَى الْيَسُوعِيِّينَ ] .

— خُورِيٌّ [ خَادِمٌ رَحِيَّةٌ ] .

Recteur, trice adj. مُوجِّهٌ .

Rectifiable adj. يُصَحَّحُ ، يُقَوِّمُ ، يُصْلَحُ قَابِلُ التَّصْحِيحِ [ أَوْ التَّقْوِيمِ ] .

Rectificateur sm. مُكَرَّرَةٌ (جِهَازٌ خَاصٌّ لِنَتْكَرِيرِ الْكُحُولِ بِإِعَادَةِ التَّقَطِيرِ) .

— مُقَوِّمٌ ، مُصَحِّحٌ ، مُنْقَحٌ . adj. —

Rectificatif, ive adj. مُصَحِّحٌ ، مُصَدِّقٌ .

Rectificatif sm. تَصْحِيحٌ ، تَصَرُّبٌ .

Rectification sf. تَقْوِيمٌ ، تَسْلِيدٌ ، تَعْدِيلٌ .

— d'une courbe قِابِاسٌ طَوَّلٌ مُنْحَنٌ .

— تَصْحِيحٌ ، تَصَرُّبٌ .

— تَكَرُّرٌ ، تَتَقِيَّةٌ . (Chim.)

Rectifier vt. قَوَّمَ ، سَدَّدَ ، عَدَّلَ .

— صَحَّحَ ، أَصْلَحَ ، صَوَّبَ .

— كَثَّرَ ، نَقَّى . (Chim.)

— قَاسَ طَوَّلَ مُنْحَنٍ . — une courbe

Rectifieur sm. عَامِلُ الْمُقَوِّمَةِ .

Rectifieuse sf. مُقَوِّمَةٌ ، آلَةُ التَّقْوِيمِ .

Rectiligne adj. مُسْتَقِيمٌ .

— محدود بخطوط مستقيمة . (Géom.)

Angle — زاوية مستقيمة الضلعين .

Rectiligneaire adj. (Phys.) مُسْتَقِيمٌ لِلصُّورِ .

Rectite sf. (Méd.) السَّهَابُ الْمُسْتَقِيمُ .

Rectitude sf. اسْتِقَامَةٌ .

— de jugement سَدَادُ الْحُكْمِ .

Recto sm. صَفْحَةٌ بِمَنْشَى [ مِنْ كِتَابٍ ] .

Recto-colite sf. (Méd.) السَّهَابُ الْمُسْتَقِيمُ وَالْمَعْنَى الْغَلِيظُ .

**Rectoral, e, aux adj.** رَكْبِي (مُخْتَصَر) رئيس جامعة الخ ..  
**Rectorat sm.** رئاسة جامعة ..  
 — مدة رئاسة جامعة ..  
 — مكتب رئاسة أكاديمية ..  
**Rectoscope sm. (Med.)** منظار المستقيم ..  
**Rectoscopie sf.** تنظير المستقيم، فحص المستقيم بالنظار ..  
**Rectrice sf.** إنيثيك (رئيس ذئب الطائر الذي يوجه طيرانه) ..  
**Rectum sm. (Anat.)** معني مستقيم، شرج ..  
**Reçu sm.** وصول وإيصال، رجعة ..  
 — libératoire ..  
**Recueil sm.** مجموع ومجموعة، مصنف ..  
**Recueillement sm.** تأمل، استجمام ..  
 — خضوع ..  
**Recueilli, e adj.** متأمل، متجمم ..  
**Recueillir vt.** جنى - واجتثى ..  
 — قطع - جمع ..  
 — un héritage ..  
 — des documents ..  
 — les miettes ..  
 — les restes d'une armée ..  
 — ses forces ..  
 — les suffrages ..  
 — un pauvre ..  
 Il a recueilli ce qu'il a semé ..  
 — le dernier soupir de qqn ..  
 — des commandes ..  
 Se — ..  
 Se — ..  
**Recuire vi.** طبخ ثانية ..  
 — vt. ..  
**Peau recuite** جلد مجفف ..  
**Recuit sm.** تحمية ثانية ..  
**Recul sm.** تراجع، تأخر ..  
 — d'une armée ..  
 — d'une civilisation ..  
 — ..  
 — ..

**Reclade sf.** تراجع، تأخر ..  
 — Une honteuse ..  
**Reculé, e adj.** بعيد، متزق ..  
 — Période — e ..  
 — Un village — ..  
**Reculée sf.** ارتجاعة ..  
 — (فئة للرجوع إلى الوراء) ..  
 — واد عميق [في بعض الجبال] ..  
**Reculement sm. v. Recul.** ارتفاق خط التنظيم ..  
 — Servitude de — ..  
 — [في جهاز مؤخرة الحصان] ..  
**Reculer vt.** جذب ..  
 — les frontières ..  
 — un paiement ..  
 — vi. ..  
 — (fig.) ..  
 — devant les dangers ..  
 — Il ne recule devant rien ..  
 — pour mieux sauter ..  
**Reculons (A —) loc. adv.** وقهقرى ..  
**Récupérable adj.** يستعاد، يسترد ..  
 — Créance — ..  
**Récupérateur sm.** معوض حراري ..  
 — (Mil.) ..  
**Récupération sf.** استعادة، استرجاع ..  
 — d'une créance ..  
 — d'une perte ..  
**Récupérer vt.** استعاد، استرجع ..  
 — une créance ..  
 — Se — ..  
**Récurage sm.** تنظيف، جلي ..  
**Récurer vt.** نظف، جلي ..  
**Récurrence sf.** معاودة، تكرار ..  
 — Raisonement par — ..  
**Récurrent, e adj. (Anat.)** متكرر إلى ..  
 — Fièvre — e ..

**Image — e** صورة متواترة ..  
**La série — e (Math.)** السلسلة العددية ..  
**Récursif, ive adj. (Log. et Ling.)** يتكرر ..  
**Récursivité sf.** تكرارية ..  
**Récursoire adj. (Dr.)** رجوعي ..  
 — Action — ..  
**Récusable adj.** يرد ..  
 — Témoignage — ..  
**Récusation sf.** رد ..  
 — des témoins ..  
**Récuser vt.** رد ..  
 — un témoin ..  
 — Se — ..  
**Recyclage sm.** تغيير التوجيه المدروسي ..  
 — تدرب [إضافي] ..  
**Recycler vt.** غير التوجيه المدروسي ..  
 — Se — ..  
**Rédacteur, trice s.** محرر، كاتب، مَنشئ ..  
 — en chef ..  
**Rédaction sf.** تحرير، كتابة، انشاء ..  
 — La — ..  
 — et bureau de — ..  
**Rédactionnel, le adj.** تحريري ..



**Redan ou Redent sm. (Archit.)** حيد ..  
 — (جدار بارز في سور حصن) ..  
 — (Techn.) ..  
**Reddition sf.** تسليم ..  
 — de compte ..  
**Redécouvrir vt.** إكتشف ثانية ..  
**Redéfaire vt.** فتن ثانية ..  
**Redemander vt.** طلب ثانية ..  
 — ..

**Rédempteur**, trice adj. et s. مُنْقِذ ، مُنْقِذ .  
 Le —, sm. المُنْقِذ ، القادي .  
**Rédemption** sf. خلاصُ البشر [ على ]  
 — des captifs . انشاءُ الأحرار .  
**Rédemptoriste** sm. افتدائي (عصر)  
 جمعيّة دينيّة أُسِّسَتْ في نابولي عام ١٧٣٩ .  
**Redent** sm. v. Redan .  
**Redescendre** vi. نَزَلَ ثانيةً .  
 — نَزَلَ بَعْدَ صُعود .  
 — vt. أنزَلَ ثانيةً .  
**Redevable** adj. et s. مَدْيُون ومَدِين .  
 Je vous suis — de ... أنا مَدِين لَكَ بِـ ...  
 Je vous suis — لَكَ عَلَيَّ قِصَل .  
**Redevance** sf. إتاوة ، مُرْتَب ، قِسط .  
 — ضَرْبَةٌ [ للدَّولة ] .  
 — s d'auteur . حُقوق المؤلف .  
 — emphytéotique . أَجْرَةُ العَيْكُر .  
**Redevenir** vt. أَصْبَحَ ثانيةً ، رَجَعَ عَوْدًا  
 عَلَيَّ بَدء .  
**Redevoir** vt. (Dr.) بَقِيَ عَلَيْهِ ، مَا زالَ مَدِينًا .  
**Rédhibition** sf. فسخٌ ببيعٍ [ لعيبٍ فيه ] .  
**Rédhibitoire** adj. مُبْطِل ، مُوجِبُ الفسخ .  
 Action — سببٌ [ بسبب ]  
 العيب الخفي .  
**Rédiger** vt. حَرَّرَ ، كَتَبَ ، أَلَّفَ ، أنشأ .  
**Rédimer** vt. افتدى ، حَرَّرَ ، خَلَّصَ .  
 Se — تَبَرَّأَ ، تَخَلَّصَ مِنْ .  
**Redingote** sf. رِدْنُغوت (مِئْنة طويلة)  
 • مِعْطَف نِسائي .  
**Rédintégration** sf. (Philo) عَوْدَةٌ ،  
 بَرْوز جَلِيد .  
**Redire** vt. كَثَّرَ القَوْلَ ، أَعَادَ .  
 Il redit tout . يَكْثِفُ كُلَّ شَيْءٍ .  
 Trouver à — رَأَى عَيْبًا .  
**Rediscuter** vt. ناقَشَ ثانيةً .  
**Rédiseur**, euse s. مُكَرِّرُ القَوْلِ ، مُرْتَاب .  
**Redistribuer** vt. وَزَعَ ثانيةً .  
**Redistribution** sf. إعادةُ تَوَزيْع .  
**Redite** sf. تَكَرُّرُ القَوْلِ ، تَرْقُرة .  
**Redondance** sf. حشوٌّ ، لغوٌّ ،  
 إِسْهابٌ ، إطنابٌ .  
**Redondant**, e adj. مُشْهَب ، مُطَوَّل ، زائِد .

**Redonner** vt. et vi. أعطى ثانيةً .  
 — رَدَّ ، أَرْجَعَ .  
 — de l'espoir . أَحْيَا الأمل .  
 — des forces . جَدَّدَ القُوَى .  
 La cavalerie redonna . كَثَّرَتِ الحَيَالَةُ .  
 Il redonne dans la paresse . سَقَطَ  
 ثانيةً فِي الكَسَلِ .  
**Redorer** vt. ذَهَبَ ثانيةً .  
 — son blason (fam.) v. Blason .  
**Redormir** vi. عادَ إِلَى النُومِ .  
**Redoublant**, e s. راسِب ، مُعِدِّ صَفَةٍ .  
**Redoublé**, e adj. مُكَرَّر .  
 Pas — s . خُطَى مُعْجَلَةٌ .  
 À coups — s . بِمُصَفٍ .  
**Redoublée** sf. مُتَابِع ( صِفَةُ الزَّرعِ الَّذِي  
 تَتَوَالَى زِرَاعَتُهُ ) .  
**Redoublement** sm. تضاعفٌ ، زيادةُ ،  
 اشْتِدَاد .  
 — تَكَرُّرٌ كَلِمَةٍ [ أو حَرْفٍ ] .  
**Redoubler** vt. بَطَّنَ ثانيةً .  
 — ses cris . ضَاعَفَ صُرَاخَهُ .  
 — une classe . أعَادَ صَفَتَهُ .  
 — une lettre . شَدَّدَ حَرْفًا .  
 — d'attention . أَزْدادَ تَنْبِيهِهُ .  
 La fièvre redouble . احْتَدَّتِ الحُمَّى .  
**Redoul** sm. (Bot.) عُشْبَةُ الدَّيَّافِين .  
**Redoutable** adj. رَهِيب ، مُرْعب ،  
 مُخيف ، مُرْعب .  
**Ennemi** — عَدُوٌّ خَطِر .  
**Redoute** sf. مَحْفِل ، مِثْرَس .  
 — قَاعَةٌ رَقَصٍ • حَفْلَةٌ راقِصة .  
**Redouter** vt. خافَ ، خَشِيَ ،  
 ارْتاعَ ، فَزِعَ مِنْ .  
**Redresse** sf. (Mar.) حَبْلُ التَّقْوِيمِ (حَبْلُ)  
 ثَخِينٌ يُسْتَعْمَلُ لِتَقْوِيمِ سفينةٍ جانِبةٍ ) .  
**Redressement** sm. تقويمٌ ، تَمْلِيلٌ ، إِنْهاضُ .  
 — تقوُّمٌ ، تَعْدِيلُ .  
 — تَحْوِيلُ [ أو تَقْوِيمُ ] (Elect.)  
 المَوْجَةِ .  
 — d'une faute . تَصْحيحُ خَطَأٍ .  
 Maison de — إصْلاحِيَّةُ الجَانِيعِينَ .  
**Redresser** vt. قَوَّمَ ، عَدَّلَ ، أَهْنَسَ .  
 — أَصْلَحَ ، صَحَّحَ .  
 — حَوَّلَ [ أو قَوَّمَ ] المَوْجَةِ . (Elect.)

— la situation . اسْتَدْرَكَ الحَالَةَ .  
 Se — تَهَضَّ ، انْتَصَبَ .  
 Pays qui se redresse après une guerre  
 بَلَدٌ يَتَزَدَمَّرُ بَعْدَ حَرْبٍ .  
 Se — (fig.) تَعَاظَمَ ، تَكَبَّرَ .  
**Redresseur** sm. مُقَوِّمٌ ، مُعَدِّلُ ، مُصْلِح .  
 — des torts . قَارِصٌ مُحْصِلٌ للحُقُوقِ  
 المُهْضُومَةِ .  
 — مُحَوِّلُ [ أو مُقَوِّمُ ] كَهْرَبَائِي . (Elect.)  
**Redû** sm. باقٍ [ مِنْ دَيْنٍ ] .  
**Réductase** sf. رَدُّكَاز (خَمِيرةُ الانْحِلَالِ) .  
**Réducteur**, trice adj. et s. مُقَلِّلُ ،  
 مُنْقُصٌ ، مُخَفِّضُ .  
 — de vitesse . مُخَفِّضُ السَّرعَةِ .  
 — chimique . مُحَلِّلُ كِيميائي .  
 — مُخَفِّزِلُ (مَحْلُولٌ مُؤَكْسِدٌ يَخَفِّضُ —  
 كَثافةَ الصُّورةِ السَّيِّئَةِ) .  
**Réductibilité** sf. خَفْضِيَّةٌ (قابِلِيَّةُ)  
 الخَفْضِ [ أو ] التَّنْقِصِ .  
 — d'une hernie . رُدُودِيَّةُ فَتَنِ .  
**Réductible** adj. يُخَفِّضُ ، يُنْقِصُ ،  
 يُخَفِّضُ ، يُقَلِّلُ .  
 — يُحَوِّلُ ، يُعَدِّلُ .  
 — رَجُوعٌ ، يُسَكِّنُ إِرْجَاعَهُ . (Chir.)  
 Corps — جِسْمٌ يُسَكِّنُ (Chim.)  
 تَحْلِيلَهُ .  
 Équation — مُعادلةٌ قابِلَةٌ لِلتَّخْفِيفِ .  
**Réduction** sf. تَقْلِيلٌ ، انْقِصَاصٌ ، تَخْفِيفٌ .  
 خَفْضٌ ، حَسَمٌ • نَقْصٌ ، انْخِفَاضٌ .  
 — تَرْخِيسٌ ، تَنْزِيلٌ ،  
 — de prix . إِسقاطُ الثَّمَنِ .  
 — d'un chapitre . اخْتِصارُ قِصَلٍ .  
 — d'une statue . تَصْغِيرُ مِثَالٍ .  
 — chimique . اخْتِزالُ كِيميائي .  
 — de dépenses . ضَمَطُ النِّفقاتِ .  
 — تجسيرٌ ، رَدُّ كَسَرٍ . (Chir.)  
 — حِطٌّ ، خَفْضٌ . (Math.)  
 — d'une fraction . تَحْوِيلُ كَسَرٍ .  
 — au même dénominateur . تَوْحِيدُ  
 المُصَارِجِ .  
 — du contrat . انْقِصَاصُ العَقْدِ .  
 — des impôts . خَفْضُ الصَّرَافِ .  
 — d'un pays . قَهْرٌ بِلَدٍ ، إِنْخِصَاعُ .

La — chromatique (Anas.) الانقسام  
النصف .  
— des images (Philo.) كُتِبَتِ الصُّوَرُ  
— par l'absurde (Log.) قِيَّسُ الْخُلْفُ  
En — مصتراً .  
**Réduire** vt. أنقص ونقص، قلل، خفّض .  
— le prix . رَخَّصَ الثَّمَنَ ، أَمْطَلَهُ .  
— une statue . صَوَّرَ تِمثالاً .  
— un chapitre . إختصر فصلاً .  
— les dépenses . خَفَضَ التَّيَقَّاتِ .  
— du blé en farine . حَوَّلَ التَّحِيصَ حِنطَةً .  
— la vitesse . خَفَضَ السَّرْعَةَ .  
— les libertés . حَدَّ مِنَ الْحُرِّيَّاتِ .  
— une fraction . حَوَّلَ كَسْراً .  
— un jus . رَكَّزَ عَصيراً .  
— en poudre . سَحَنَ ، سَحَنَ ، دَقَّ .  
— en cendre , en poussière . حَقَمَ ،  
أَثَلَتَ .  
— à un grade inférieur . أَنْزَلَ الرَّتْبَةَ .  
— au même dénominateur . وَحَّدَ  
مَخارجَ كُورَ .  
— un os . جَبَّرَ عَظْماً (أو رَدَّهَ  
إلى مَوْضِعِهِ) .  
— une ville . أَخَفَضَ مَقْبِلَهُ .  
— (Chim.) اِخْتَرَلَ .  
— au silence . أَسَكَتَ ، أَفْهَمَ .  
— qqn. à la misère . أَعَزَّزَهُ ، أَدْقَمَهُ .  
Se — نَقَصَ ، قَلَّ ، صَغُرَ .  
Toute la difficulté se réduit à savoir  
كُلُّ الصَّعُوبَةِ فِي أَنْ تَعْلَمَ ...  
À quoi se réduit tout cela ?  
مَا نَتِيجَةُ هَذَا كُلِّهِ ؟  
Ces bruits se réduisent à rien  
هَذِهِ الْإِشَاعَاتُ كَاذِبَةٌ .  
Se — au nécessaire اِقتَصَرَ عَلَى  
الْفَرَوَرِيِّ .  
**Réduit**, e adj. مُصَغَّرٌ ، مُنْقَصٌ .  
**Réduit** sm. خَلْوَةٌ ، عَزْلَةٌ .  
Un misérable — كَوَخٌ حَقِيرٌ .  
— (Milit.) مَحْزُورٌ .  
**Réductif**, ive adj. مُصَاعَفٌ ، مُكَثَّرٌ .  
**Réduplication** sf. تَكَرُّارٌ ، إِعَادَةٌ ، تَعْنِيبٌ .  
— تَعْنِيبُ الْحَرْفِ [بِالْعَرَبِيَّةِ] .  
**Réduve** sm. (Zool.) طِلْعُ الْمَوَاشِي .

**Récrire** v. **Récrire**.  
**Rédification** sf. [إعادة بناء أو تجديد] .  
**Rédifier** vt. بَنَى - ثَانِيَةً ، جَدَّدَ بِنَاءً .  
**Rédiger** vt. طَبَعَ - ثَانِيَةً ، نَشَرَ - ثَانِيَةً .  
**Rédigion** sf. إِعَادَةُ طَبْعٍ ، طَبْعَةٌ جَدِيدَةٌ .  
**Rédigion** sf. إِعَادَةُ تَرْبِيَةٍ ، تَرْبِيَةٌ جَدِيدَةٌ .  
— professionnelle تَدْرِيْبٌ مِهْنِيٌّ .  
**Réduquer** vt. رَبَّى مُجَدِّداً ، دَرَّبَ مُجَدِّداً .  
**Réel**, le adj. حَقِيقِيٌّ ، صَحِيحٌ .  
— موجودٌ ، وَاثِقِيٌّ .  
Droit — حَقٌّ عَيْنِيٌّ .  
Sain — le حَجَرٌ عِقَارِيٌّ .  
Le médecin constate une — le  
amélioration لَاحِظَ الطَّبِيبُ تَقْدِماً  
مَحْسُوماً .  
Le —, sm. الواقع ، الكائِنُ ، الموجود .  
**Réélection** sf. إِعَادَةُ انْتِخَابٍ ، انْتِخَابٌ جَدِيدٌ .  
**Rééligibilité** sf. قَابِلِيَّةُ تَجْدِيدِ الانْتِخَابِ .  
**Rééligible** adj. يُسَكِّنُ تَجْدِيدَ انْتِخَابِهِ ،  
قَابِلٌ لِتَجْدِيدِ انْتِخَابِهِ .  
**Réélire** vt. انْتَخَبَ ثَانِيَةً ، أَعَادَ انْتِخَابَهُ .  
**Réellement** adv. حَقِيقَةً ، وَحَقّاً ،  
وَاقِعاً ، بِالْفِعْلِ .  
**Réemploi**, **Réemployer** v.  
Remploi, Remployer.  
**Réensemencement** sm. إِعَادَةُ الْبَذْرِ ،  
بَذْرٌ جَدِيدٌ .  
**Réensemencer** vt. بَذَرَ ثَانِيَةً ، جَدَّدَ الْبَذْرَ .  
**Réentendre** vt. سَمِعَ ثَانِيَةً .  
**Réescompte** sm. اسْتِخْصَامٌ ، خَصْمٌ  
الْمَخْصُومِ .  
**Réescompter** vt. اسْتَحْصَمَ ، خَصَّمَ ثَانِيَةً .  
**Révaluation** sf. إِعَادَةُ تَحْصِينٍ [أو  
تَعْمِيرٍ] .  
**Révaluer** vt. خَصَّمَ [أو قَدَّرَ] ثَانِيَةً .  
**Réexamen** sm. إِعَادَةُ النَّظَرِ ، فَحْصٌ ثَانٍ .  
**Réexaminer** vt. أَعَادَ النَّظَرَ ، فَحَصَ ثَانِيَةً .  
**Réexpédier** vt. صَدَّرَ ثَانِيَةً ، أَعَادَ الشُّحْنَ  
[أو الْإِرْسَالَ] .  
**Réexpédition** sf. إِعَادَةُ الشُّحْنِ [أو  
الْإِرْسَالِ أو التَّصْلِيحِ] .  
**Réexportation** sf. إِعَادَةُ التَّصْلِيحِ .  
**Réexporter** vt. أَعَادَ التَّصْلِيحَ ، صَدَّرَ  
الْوَارِدَاتِ .

**Réextradition** sf. إِعَادَةُ الْمُنْتَهَمِ [إلى  
الدَّوْلَةِ الَّتِي سَلَّمَتْهُ أَوْ إِلَى غَيْرِهَا] .  
**Refaconner** vt. ... أَعَادَ صَنَعَ .  
**Refaction** sf. تَخْفِيزُ ثَمَنٍ .  
الْبَضَاعَةِ [لَمَدِّمِ اسْتِغْنَائِهَا  
الشَّرُوطَ الْمُتَّفَقَ عَلَيْهَا] .  
**Refaire** vt. أَعَادَ عَمَلَ شَيْءٍ ، عَمِلَ ثَانِيَةً .  
— un mur رَسَمَ جِدَاراً .  
— sa santé v. **Rétablir**.  
Il s'est laissé — خُدَّعَ ، عُشَّ .  
Se — اسْتَعَادَ ثَرْوَتَهُ [أو قُوَاهُ] .  
On ne se refait pas الْمَرْءُ لَا يَتَغَيَّرُ .  
مَنْفُوشٌ ، مَخْلُوعٌ .  
**Refait**, e adj. اِكْلَةٌ خَفِيفَةٌ .  
**Réfection** sf. إِصْلَاحٌ ، تَرْثِيمٌ .  
**Refectoire** sm. قَاعَةُ طَعَامٍ ، عُرْفَةُ أَكْلٍ .  
**Refend** sm. (Mur de —) حَائِطٌ بَيْنَ  
حُجْرَتَيْنِ .  
Bois de — حَقَبٌ مَقْطُوعٌ طَوِيلاً .  
Ligne de — خَطٌّ الْاِتِّصَالِ [بَيْنَ  
أَحْجَارِ جِدَارٍ] .  
**Refendre** vt. شَقَّ - ثَانِيَةً .  
— نَشَرَ طَوِيلاً .  
**Référé** sm. (Dr.) إِجْرَاءٌ مُسْتَعَجَلٌ .  
Juge des — قَاضِي الْأُمُورِ الْمُسْتَعْجَلَةِ .  
Solliciter un — التَّمَسُّعُ الْحُكْمَ بِصِفَةِ  
مُسْتَعْجَلَةٍ .  
**Référence** sf. إِحَالَةٌ ، إِسْنَادٌ ، لِرِجَاعٍ .  
مَرْجِعٌ ، مَسَدٌ (شَخْصٌ يَرْجِعُ —  
إِلَيْهِ طَلَباً لِلْمَعْلُومَاتِ مِنْ إِنْسَانٍ) .  
— إِشَارَةٌ ، إِشَارَةٌ [فِي رَأْسِ رِسَالَةٍ] .  
— مُسْتَنْدَاتٌ ، مَرَاجِعٌ .  
Ouvrages de — إِفَادَةٌ ، شَهَادَةٌ مُؤَهَّلَاتٌ .  
— لَدَيْهِ مَصَادِرٌ — s' d'excellentes  
تَرْجِمَةٌ مُتَمَازَةٌ .  
**Référencier** vt. رَوَّدَ بِمَرْجِعٍ [أو بِسَنَدٍ] .  
**Référendaire** adj. شَارِحٌ [أو مُفَرِّدٌ] .  
لِلدَّعَاوَى .  
Conseiller — à la Cour des Comptes  
مُسْتَشَارٌ مُفَرَّدٌ لَدَى مَجْلِسِ الْمُحَاسِبَةِ .  
**Référendum** sm. اسْتِغْنَاءُ [الشَّعْبِ أَوْ  
الْأُمَّةِ] .  
مُذَكَّرَةٌ اسْتِغْنَائِيَّةٌ [مَنْ سَتِيرَ إِلَى —  
دَوْلَهُ بِطَلَبِ تَوْجِيهَاتٍ] .

**Référentiel** sm. نظام المراجع.

**Référer** vt. رَدُّ، أحوال، أَسَد.

En — au tribunal عرض الأمر على المحكمة.

Se — à رَجَعَ إلى، استشار.

Nous référant à votre lettre بالإشارة إلى خطابكم.

Je m'en réfère à vous أفوض أمري إليك.

Choses qui se réfèrent au passé أمور متعلّقة بالماضي.

**Refermer** vt. أغلقت ثانية.

Se — انقفل، انغلق ثانية.

Sa plaie se referma إلثام جرحه.

**Refiler** vt. (Pop.) أعطى، دَسَّ.

Il m'a refilé son rhume نقل لتي زكامه.

**Réflation** sf. مُعاوَنَة الانكماش.

**Réfléchi, e** adj. (Rayon) شعاع مُنْعَكِس.

**Réfléchi, e** adj. مُنْعَمَل، وَدِين.

Un homme — رَجُلٌ مُبْصِرٌ، حَكِيم.

Conscience — e (Philo.) شعور قائل أو مُنْعَكِس (الإحساس بالإحساس).

Verbe — فِعْلٌ يُعْرَفُ مع ضمير الفاعل.

Tout bien — بعد إعمال الفكر.

**Réfléchir** vt. عَكَسَ، أَرَجَعَ، رَدَّ.

Se — انْكَسَ وانْكَسَر.

**Réfléchir** vi. et vt. فَكَّرَ وَتَفَكَّرَ، قَامَلَ، تَبَيَّنَ.

Il parle sans — يَتَكَلَّمُ بلا روية.

**Réfléchissant, e** adj. عاكس، راد.

**Réflecteur** sm. عاكس، مِرْآة عاكسة.

**Réflexivité** sf. (Phys.) انعكاسية، قابلية الانعكاس.

**Reflet** sm. انعكاس النور.

— نور مُنْعَكِس [أو صورة مُنْعَكِسة].

— بَرِيق، لَمعان.

— (fig.) صدى، ظِل.

La littérature est le — des mœurs الأدب صورة الأخلاق.

**Refleter** vt. عَكَسَ، رَدَّ.

Visage qui reflète la bonté وجه يُعَبِّرُ عن الطيبة.

Se — انْكَسَ، تَمَرَّى.

Sa gloire se reflète sur sa famille مجده ينتشر على أسرته.

**Refleurir** vi. ازهر ثانية.

Amitié ancienne qui refléurit صداقة قديمة تتفتح.

— une tombe عطى قبراً بالزهور ثانية.

**Refleurissement** عودة الإزهار، إزهار ثان.

**Reflex** adj. et sm. (Appareil) كاميرا، فاش صورة مُنْعَكِسة.

**Réflexe** adj. et sm. مُنْعَكِس، انْكَسَ، عمل لا إرادي، ارتكاس.

— conditionnel ارتكاس شرطي.

Mouvement — حركة انْكَسَبة.

Angle — زاوية مُنْعَكِسة.

Il a de bons — s. يحسنه رُفُود فِعْلٌ يَتَنَمَّ.

**Réflexibilité** sf. (Phys.) انعكاسية، قابلية الانعكاس.

**Réflexible** adj. انْكَسَبي، قابل الانْكَسَاس.

**Réflexif, ive** adj. (Philo.) تأملي، استبطائي.

Relation — ive (Math.) علاقة انْكَسَبة.

**Réflexion** sf. انْكَسَاس، ارتداد النور [أو الصوت].

Angle de — زاوية الانْكَسَاس.

— des ondes sonores صدى الموجات الصوتية.

— de la chaleur إشعاع الحرارة.

**Réflexion** sf. تفكير، تأمل، تبصر.

À la — عند التروي.

Toute — faite بعد التفكير العميق.

Les — s. الأفكار، الملاحظات.

**Réflexivité** sf. (Math.) انعكاسية.

**Réflexologie** sf. وكلمة، علم الانْكَسَاسات (رُفُود الفِعْلِ اللاإرادية).

**Réflexothérapie** sf. (Med.) طريقة علاج الانْكَسَاسات.

**Refiner** vi. جَزَّرَ، إنْجَسَرَ، ارتد.

— عاد، تراجع، انسحب.

**Reflux** sm. جزر البحر، انْجِيار، عودة، تَمَهُّقَر، ارتداد.

**Refondre** vt. ذَوَّبَ [وأذاب] ثانية، صهر ثانية.

— une monnaie سبك عملة ثانية.

— un texte أعاد كتابة نص.

— vi. ذاب ثانية.

**Refonte** sf. إذابة وتذويب.

— إعادة السبك [أو الصب].

— d'un ouvrage تنقيح مؤلف.

**Réformable** adj. يُصْلَح، قابل للإصلاح.

**Réformateur, trice** adj. et s. مُصْلِح.

**Réformation** sf. إصلاح، تقويم.

— des mœurs تهذيب الأخلاق.

— d'un jugement تمثيل حكم.

**Réforme** sf. إصلاح.

— des mœurs تهذيب الأخلاق.

— des programmes تمثيل السامع.

La réforme الإصلاح الديني.

— إعفاء، صرف من الخدمة (Milit.).

École de — إصلاحية.

— سقطة، نغابة [في القتاد الحربي].

**Réformé, e** adj. (Religion) ديانة بروتستانتية.

— sm. بروتستاني، لوثيري.

**Réformé** sm. (Milit.) معنى، مُسَرَّح.

**Reformer** vt. نَقَّم [أو رتب] ثانية.

— les rangs أعاد تنظيم الصفوف.

Se — تَنَقَّم [أو تَشَكَّل] ثانية.

**Réformer** vt. أصْلَح، عدَّل، قَوَّم.

— un abus أبطل عادة سيئة.

— un jugement ألغى حكماً.

— (Milit.) سَرَّح جندياً.

— les monnaies أعاد سبك النقود.

Se — تَأَدَّب، تهذَّب، غَيَّر سيرته.

**Reforming** sm. تهذيب (تكريز روح بتدليل تركيه تحت تأثير الحرارة والضغط).

**Réformisme** sm. (Philo.) إصلاحية (مذهب الإصلاحيين).

**Réformiste** s. et adj. إصلاحي.

**Refoulement** sm. حفر، تنفير.

**Refouiller** vt. حفر، نَقَّر.

— مكتوب.

**Refoulé, e** adj. et s. دَفَعَ، طَرَد، رَدَّ.

**Refoulement** sm. كَبْت (Psycho.) ضغط.

**Refouler** vt. دَفَعَ، طَرَد، رَدَّ، أدخل قسراً.

— sa colère كَبَحَ غَيْظَه.

- (Psycho.) كَبَتَ .  
 — le fer طرق الحديد المُحَسَّرَ .  
 — un train أُرْجَعَ قِطَاراً إِلَى الْخَلْفِ .  
**Refouloir** sm. مِدَكُ الْمِدْقَعِ .  
**Réfractaire** adj. عاصٍ ، مُقاوِمٌ ، صامِدٌ .  
 — au poison لَا يُؤَثِّرُ فِيهِ السَّمُ .  
 — مُشْتَرِدٌ ، ثَالِثٌ .  
 — sm. هَارِبٌ مِنَ الْجُنْدِيَّةِ .  
**Réfracter** vt. كَسَرَ الْأَشْعةَ ، حَرَفَ انْتِجَاهَهَا .  
 Se — انْتَكَسَرَ ، انْحَرَفَ فِي الْاِتِّجَاهِ .  
**Réfracteur**, trice adj. كَاسِرُ الْأَشْعةِ .  
**Réfraction** sf. انْتِكَاثُ الْأَشْعةِ [ أو انْتِجَاهُهَا ] .  
**Réfractomètre** sm. مِكْتَسِرٌ (مِقْيَاسُ انْتِكَاثِ الْأَشْعةِ) .  
**Refrain** sm. لَازِمَةٌ ، قَرَارٌ ، رَدَّةٌ ، دَوْرٌ .  
 — (fig.) غِنَاءٌ رَتِيبٌ .  
 C'est toujours le même — إِنَّهُ الْكَلَامُ — الْمَكْرُورُ نَفْسَهُ .  
 Changez de — تَكَلَّمْ عَنْ شَيْءٍ آخَرَ !  
**Réfrangibilité** sf. انْتِكَاثِيَّةٌ (قَابِلِيَّةُ الْقُوَّةِ لِلانْتِكَاثِ) .  
**Réfrangible** adj. قَابِلُ الْانْتِكَاثِ [ لِقُوَّةٍ ] .  
**Refrènement** sm. قَهْرٌ ، قَسْعٌ ، كَبَتٌ .  
**Refréner** vt. قَهَرَ ، قَسَعَ ، كَبَتَ .  
 — ses passions كَبَعَ أَهْوَاءَهُ .  
**Réfrigérant**, e adj. مُبَرِّدٌ ، مُرَطِّبٌ ، مُثَلِّجٌ .  
 Un accueil — اسْتِقبالٌ بَارِدٌ .  
**Réfrigérateur** sm. ثَلَّاجَةٌ ، بَرِّادٌ .  
 Mettre au — (fig.) أَغْلَقَ الْعَلْبَ شَيْئاً .  
**Réfrigération** sf. تَبْرِيدٌ ، تَقْلِيجٌ .  
**Réfrigérer** vt. بَرَّدَ ، ثَلَّجَ .  
**Réfringence** sf. انْتِكَاثِيَّةٌ (خَاصِيَّةُ كَسْرِ الْأَشْعةِ) .  
**Réfringent**, e adj. كَاسِرُ [ الْأَشْعةِ ] .  
**Refroidir** vt. بَرَّدَ ، قَرَّسَ .  
 — أَخَشَدَ ، سَكَّنَ ، ثَبَّتَ الْعَرِيَّةَ . (fig.)  
 — قَتَلَ ، اغْتَالَ .  
 Laisser — qqc. لَمْ يَهْنَمْ بِالشَّيْءِ .  
 — vi. بَرَّدَ .  
 Se — بَرَّدَ ، أَخَبَدَ بَرِّاداً .  
**Refroidissement** sm. بَرْدٌ ، قَرٌّ .  
 Prendre un — انْحَرَفَتْ صِحتُهُ مِنَ الْبَرْدِ .  
 Il y a du — entre eux بَيْنَهُمَا قُتُورٌ .

- Refroidisseur** sm. et adj. ثَلَّاجَةٌ ، مُبَرِّدَةٌ .  
**Refuge** sm. مَلْجَأٌ ، مُنْتَقِمٌ ، مَأْوَى .  
 — عَوْنٌ ، مُنْتَذِذٌ ، مُسَاعِدٌ .  
 — حُجَّةٌ ، تَيْقِظَةٌ ، عُدَّةٌ .  
 — رَصِيفُ الْمَارَةِ [ فِي وَسْطِ شَارِعٍ ] .  
**Réfugé**, e adj. لَاجِئٌ .  
**Réfugier** (Se —) v. pr. لَجَأَ ، وَالتَّجَأَ ، لَازَ .  
 — اعتَصَمَ بِهِ . (fig.)  
**Refus** sm. إِيَاءٌ ، رَفْضٌ ، انْتِكَارٌ .  
**Refusable** adj. يَرْفُضُ ، يُسَكِّنُ رَفْضَهُ .  
**Refuser** vt. رَفَضَ ، أَبَى ، انْتَكَرَ ، امْتَنَعَ عَلَى ...  
 — le serment نَكَثَ عَنِ الْيَمِينِ .  
 Il ne se refuse rien يَرْفُضُ جَمِيعَ أَهْوَاءِهِ .  
 — un candidat اسْتَقَطَّ طَالِباً فِي الْاِثْتِحَانِ .  
 — toute qualité لَمْ يَتَعَرَّفْ بِأَيَّةِ صِفَةٍ لَهُ ...  
 — sa porte à سَدَّ بَابَهُ فِي وَجْهِ ...  
 — vi. حَرَمَ [ الْحِمَاةَ ] .  
 Se — à امْتَنَعَ عَلَى ...  
 Se — à l'évidence كَابَرَ فِي الْبَيِّنَةِ .  
 Les circonstances s'y refusent لَا تَسْتَسِحُّ بِهِ الظُّرُوفُ .  
**Réfutable** adj. يُفَنَّدُ ، يُدْحَضُ ، يُنْقَضُ ، مُسَكِّنٌ دَحْضُهُ [ أو نَقْضُهُ أو تَنْقِيذُهُ ] .  
**Réfutation** sf. تَعْنِيدٌ ، دَحْضٌ ، نَقْضٌ ، رَدٌّ .  
**Refuter** vt. فَنَّدَ ، دَحَضَ ، نَقَضَ ، رَدَّ .  
 — quelqu'un أَبَانَ خَطَأَ آرَائِهِ .  
**\*Reg** sm. رَقٌّ (أَرْضٌ لَيِّنَةٌ مُسَبَّحَةٌ) .  
**Regagner** vt. رَبِيعٌ ثَانِيَةٌ .  
 — اسْتِعَادَ ، اسْتَرَدَّ ، اسْتَرْجَعَ .  
 — le temps perdu عَوَّضَ عَنِ الْوَقْتِ الْمَقْضُودِ .  
 — sa place عَادَ إِلَى مَكَانِهِ .  
 — du terrain تَقَدَّمَ ، نَجَحَ .  
**Regain** sm. خِلْفٌ ، رَجِيعٌ (كَلَامٌ نَاتِيجٌ عَنِ حَشَّةٍ ثَانِيَةٍ) .  
 — de jeunesse رُجُوعُ الصَّبَا .  
 — d'activité تَجَنُّدُ النِّشَاطِ .  
**Régale** sm. وَكِيَّةٌ ، مَأْدُوبَةٌ .  
 — طعامٌ لَذِيذٌ .

- (fig.) مُشْعَةٌ ، بَهْجَةٌ ، لَذَّةٌ .  
**Régalede** sf. صِلَاةٌ (نَارٌ لَتَدْفِئُ) .  
 Boire à la — زَرَقَتْ ، صَبَّ الْمَاءَ فِي فَهْمِهِ .  
**Régale** ou **Régale**ment sm. تَهْنِئَةٌ .  
 — أرضٌ [ أو تَسْوِينُهَا ] .  
**Régulant**, e adj. مُسَلِّمٌ ، مُلْهُ .  
**Régale** sf. حَقٌّ دَخَلَ الْأَسْتَفْغِيَّاتُ (حَقٌّ كَانَ يَدْعُوهُ مُلُوكُ فَرَنْسَا فِي الْاِسْتِغْلَاةِ عَلَى دَخْلِ الْاِسْتَفْغِيَّاتِ الشَّاذِرَةِ) .  
**Régale** adj. f. (L'eau —) الْمَاءُ الْمَلَكِيَّ (مَاءٌ يُحَلَّلُ بِهِ الذَّهَبُ) .  
**Régale** sm. مِثْخَاخِيَّةٌ (آلَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ قَدِيمَةٌ نَافِخَةٌ) .  
**Régale**ment sm. (Dr.) تَوْذِيعٌ ضَرِيءٌ (قِسْمَةٌ ضَرِيءَةٌ مُعَيَّنَةٌ بَيْنَ عِدَّةِ أَشْخَاصٍ) .  
 — v. Régaler.  
**Régaler** vt. أَوْتَمَ ، أَدَبَ .  
 Se — أَكَلْتُ بِلَذَّةٍ .  
 Se — (fig.) تَلَذَّذَ ، اسْتَمْتَعَ .  
**Régaler** vt. مَهَّدَ الْأَرْضَ [ أو مَوَّاهَا ] .  
 — une taxe قَسَمَ ضَرِيءَةً [ بَيْنَ عِدَّةِ أَشْخَاصٍ ] .  
**Régalien** adj. m. (Droit —) حَقٌّ مَلَكِيٌّ .  
**Regard** sm. نَظَرٌ ، إِنْصَارٌ ، تَطَلُّعٌ ، تَنْطَرَةٌ .  
 Les — s sont fixés sur lui هُوَ يَظُنُّ الْاِنْتِظَارَ .  
 — d'égout ثَقْبٌ ، عَيْنٌ ، فَتْحَةٌ الْمَسْتَقْبِ .  
**Droit de —** (Dr.) حَقُّ الرِّقَابَةِ .  
 — تَوَجُّبِهِ .  
**En —**, loc. adv. فِي مُوَاجَهَةٍ .  
**En — de** قِيَالَةٌ ، لِزَاءٌ ، إِجْدَاءٌ .  
**Mettre deux choses en —** قَارَنَ بَيْنَ شَيْئَيْنِ .  
**Au — de**, loc. prép. بِالنَّظَرِ إِلَى ، بِالْقِيَاسِ إِلَى ...  
**Regardant**, e adj. (fam.) حَرِيصٌ ، شَاعِجٌ .  
**Regarder** vt. نَظَرَ ، تَطَلَّعَ إِلَى ، عَابَنَ .  
 Cette maison regarde la montagne هَذَا الْبَيْتُ مُتَّجِهٌ إِلَى الْجَبَلِ .  
 — عَنَى ، خَصَّ .  
 — d'un bon œil قَابَلَ بِالرَّغْبَى .  
 — comme ... حَسِبَ ، اعْتَبَرَ ، حَكَّمَ ...

- de travers . واجهه باز دراه .  
 — à... . اهتمم به ...  
 Il ne regarde plus à rien . هانت غله  
 الأمور .  
 — à deux francs . أنفق على مئض .  
 — de près à qqc . أولاه عناية كبيرة .  
 Y — à deux fois . تروى قبل التنفيذ .  
 — sur... . اطل ، أشرف ...  
 Parir sans — derrière lui . مفى لابلوي  
 — partout . بحث ، فتش .  
 Se contenter de — . اكتفى بالمراقبة .  
 Se — . تراجعته ، تقابل .  
 Se — dans un miroir . ترائ وتراى .  
 Regarnir vt . أثث [ او جهز ] ثانية .  
 Régate sf . سباق زوارق .  
 — . أرية ( ربة المئض ) .  
 Régater vi . زرق ( اشترك في سباق  
 للزوارق ) .  
 Regel sm . جلد جديد .  
 Regeler vt. et impers . جمد او جلد ثانية .  
 Voilà qu'il regèle . ها قد عاد الجلد .  
 Régence sf . وصاية [ على العرش ] .  
 — . مدة الوصاية [ على العرش ] .  
 La Régence . عهد وصاية دوق اورليان .  
 Style —, adj . طراز ريجانس ( طراز  
 متشبه بالباطة والاثارة ) .  
 Elle est tout à fait — . هي شديدة الاثارة .  
 Régénérateur, trice adj . مُجدد ، مُصلح .  
 Régénérateur sm . مُجدد ( آلة لتجديد  
 حرارة القرن الاسترجاعي ) .  
 — de prairie . مئحال أرضي .  
 Régénération sf . تجديد • تجديد ،  
 إحياء ، بعث .  
 Régénéré, e adj . مُجدد ومُجدد .  
 Régénérer vt . جدد .  
 — (fig.) . أحيأ ، بعث .  
 Se — . تجدد ، انبعث .  
 Régent, e s. et adj . وصي على العرش .  
 Régent sm . أستاذ [ في مدرسة ] .  
 — . محافظ بنك فرنسا .  
 Le Régent . جوهرة الوصي ( جوهرة  
 شهيرة في تاج فرنسا اشترها  
 الوصي فيليب دورليان ) .  
 Régenter vt . حكم ، تسلط .

- . علم في مدرسة ، لقن .  
 Régicide s. et adj . قاتل ملك • قتل ملك .  
 Régie af . إدارة مصلحة عامة .  
 — . نظام الحضر .  
 La — . الاستبداد ، الاشتغال الحكومي .  
 — . جباية الضرائب [ من قبل الدولة ] .  
 — . إدارة جباية الضرائب .  
 — . إدارة مسرح [ او إنتاج سينمائي ] .  
 Régiment sm . جموح ، عيسان .  
 Régimber vi . شمس ، عفى .  
 — . تمرّد ، قاوم .  
 Régimeur, euse adj. et s . جموح ،  
 شمس .  
 Régime sm . نظام ، أسلوب حكم ،  
 عهد • دستور .  
 — . إدارة ، تنظيم ، تدبير .  
 — de communauté . شيوخ الأموال  
 بين الزوجين .  
 — . سرعة عادية [ لسرّك ] .  
 — . سرعة دوران مُحرك .  
 Marcher à plein — . مشى بأقصى سرعة .  
 — . جريان المياه .  
 — . حمية .  
 Mettre un maleade en — . حتى تربضاً .  
 — sec . خطر تعاطي الخمر .  
 — de bananes . قرط الموز [ او عذقة ] .  
 — (Gramm.) . مُضاف إليه .  
 L'Ancien — . الحكومة القريشية قبل  
 الثورة ( ١٧٨٩ ) .  
 Régiment sm . فوج ، فيلق .  
 Le — (fam.) . الجيش .  
 — (fig.) . جنح ، حشد ، حقل .  
 Il y en a pour un — . هناك ما يكفي  
 الكثيرين .  
 Régimentaire adj . فوجي ، فيلّمي  
 ( ما يخصّ الفوج او الفيلق ) .  
 Régimentaire sm . خمر حامية .  
 Région sf . منطقة ، إقليم ، قطر .  
 — (Anat.) . ناحية .  
 — (fig.) . ميدان ، حقل .  
 Régional, e, aux adj . إقليمي ، محلي .  
 Régionalisme sm . إقليمية .  
 — . نزعة محلية [ في الآداب والفنون ] .  
 Régionaliste adj . إقليمي .

- s. et adj . كاتب محلي .  
 Régir vt . أدار ، حكم ، ساس .  
 — . حدّد ، نظم .  
 — . عمّل [ جرّ او نصب ] . (Gramm.)  
 Régisseur sm . مدير ، وكيل أعمال .  
 — d'un théâtre . قيم على مسرح .  
 — de la faculté de droit . مُسجل  
 كلية الحقوق .  
 Registre sm . سجل .  
 — . لائحة ، جدول .  
 — s d'inscription . دفتر التيد .  
 Il est sur mes — . انه لا يئيب عن ذنبي .  
 — (Imprim.) . ضبط الصفحات .  
 — . طبقات الصوت [ في السلم الموسيقي ] .  
 — . مدى السلم الصوتي .  
 — . أزرار النظام [ في آلة أرغن ] .  
 — . عدد سائل [ او بخار ] .  
 — . عدد آلة الكترونية .  
 Son dernier roman est dans un autre  
 — que le précédent . روايته الأخيرة  
 ذات فترة مختلفة عن السابقة .  
 Régisable adj . يُغسط ، يُحكم ، مُمكن  
 ضبطه [ او إحكامه ] .  
 Régilage sm . ضبط ، تغيير .  
 — du papier . تنظيم الورق .  
 — du tir . إحكام الرمي .  
 Règle sf . مسطرة ، مخط .  
 — à calcul . مسطرة حاسبة .  
 — . قياس ومقياس .  
 — . منهج ، نظام .  
 — s . أصول ، قواعد .  
 — . مثال ، قدوة ، نموذج .  
 — . قاعدة ( قضية كلية منطبقة (Log.)  
 على جميع جزئياتها ) .  
 — d'un ordre . قانون رتبة .  
 — s de la politesse . أدب السلوك .  
 En — . حسب الأصول .  
 En — générale . عموماً ، بصورة عامة .  
 En bonne — . وفق الاعتياد .  
 Il est de — que... . من العادة او المتبع ...  
 Les quatre — (الجمع) . والفرج والفترب والقيسة ) .  
 — proportionnelle . شرط التخفيض  
 الشهي [ في التأمين ] .



La — de trois ، القاعدة الثلاثية ، قاعدة الثلثة .  
 Se mettre en — أدّى ما عليه .  
 Les — s d'une femme طُفْتُ ، حَبَسْتُ .  
**Réglé, e adj.** مُنْتَظِمٌ ، حَسَنُ السَّيْرِ .  
 — مُنْقَبِطٌ ، مُعَكَّمٌ .  
 À des heures — es في ساعات مُحدَّدة .  
 L'affaire est — e سُوِّتِ التَّعْبِيةُ .  
 Poula — نَبَغُ بَسَاوٍ .  
**Règlement sm.** نِظَامٌ وَتَنْظِيمٌ ، قَانُونٌ .  
 — تَعْيِينَ ، تَحْلِيدٌ .  
 — تَسْوِيَةٌ ، مُفَاعَاةٌ .  
 — تَسْلِيدٌ حِجَابٍ [ أو تَعْمِيةٌ ] .  
 — d'administration publique لَائِحَةُ إدارية عامة .  
 Le — intérieur d'une assemblée اللّائِحة الداخليّة لِجَمْعِيَةٍ .  
 — définitif قَائِمَةُ التَّوْزِيعِ الشَّاهِيَةِ .  
 — par avaries جَبَرُ الْمُغَارِمِ .  
 — de comptes انْتِقَامٌ ، ثَارٌ .  
**Règlementaire adj.** تَنْظِيمِيٌّ ، قَانُونِيٌّ .  
**Règlementairement adv.** وَفْقًا لِلنَّظَامِ ، طَبَقُ التَّوَابِينِ .  
**Règlementation sf.** تَنْظِيمٌ ، تَعْيِينَ ، تَعْقِيدٌ .  
 — وَضْعُ التَّوَابِعِ .  
 Droit de — حقُّ اخْتِزَاعِ قَرَارٍ تَنْظِيمِيٍّ .  
**Réglementer vt.** تَنْظِمُ ، قَتَنُ ، قَعَدُ ، وَضَعَ التَّوَابِعِ .  
 — سَطَرَ ، خَطَطَ .  
**Régler vt.** تَنْظِمُ ، حَدَّدَ .  
 — أَحْكَمَ ، عَيَّرَ وَعَابَرَ .  
 — ses affaires رَتَّبَ أُمُورَهُ .  
 — وَفَّقَ ، طَابَقَ .  
 — sa conduite sur les circonstances طَبَّقَ سُلُوكَهُ عَلَى الظُّرُوفِ .  
 — حَلَّ ، سَوَّى ، أَنْهَى .  
 — un différend قَضَى خِلَافًا .  
 — un compte مَدَّدَ حِسَابًا .  
 — son compte à qqn. انْتَقَمَ ، تَأَرَّاهُ .  
 — sa montre خَبَطَ سَاعَتَهُ .  
 Se — sur qqn. اقْتَضَى بِهِ .  
**Réglet sm.** مِيسْطَرَةُ التَّجَارِ .  
 — قَوَلَبٌ مُسَطَّحٌ .

ركبة خشبية ( قطعة خشبية رقيقة — تفصل ما بين السطور ) .  
**Réglette sf.** مِيسْطَرَةٌ صَغِيرَةٌ .  
 — v. Compositeur .  
**Régleur, euse s.** [ الآلات ] مُنْظِمٌ ، ضَابِطٌ .  
 — euse, sf. مَاطِرَةٌ ( آلة لِتَطْيِيرِ الْوَرَقِ ) .



**Régliac sf. (Bot.)** سوس • عِرْقُ السُّوسِ .  
**Régloir sm.** ضَابِطَةٌ .  
**Régliure sf.** شَكْلُ التَّطْيِيرِ [ أو التَّخْطِيطِ ] .  
**Régnant, e adj.** مَالِكٌ ، جَالِسٌ عَلَى الْعَرْشِ .  
 — عامٌ ، سَالِدٌ ، خَالِبٌ ، مُتَقَسِّمٌ ( fig. ) .  
**Règne sm.** مُلْكٌ ، سُلْطَانٌ ، عَهْدٌ .  
 — مُدَّةُ مُلْكٍ [ أو عَهْدٍ ] .  
 — سَبْطَرَةٌ ، سِيَادَةٌ ، نَفُوذٌ . ( fig. ) .  
 — مَمْلُكَةٌ ، عَالَمٌ . ( His. Nat. ) .  
 Les — s de la nature مَوَالِدُ الطَّبِيعَةِ .  
**Régner sm.** مَلَكَ ، حَكَمَ ، سَطَرَ .  
 — سَادَ ، انْتَشَرَ ، عَمَّ بَيْنَ ( fig. ) .  
 — النَّاسِ ، فَكَبَ .  
 Le silence régnait خَيْمَ السُّكُونِ .  
**Regonflement sm.** انْتِفَاحٌ ثَانٍ .  
 — رُبُوءُ الْمَاءِ ( ارْتِفَاعُ مَسْتَوًى الْمَاءِ عِنْدَ اصطدامه بِحَاجِزٍ ) .  
**Regonfler vt.** نَفَخَ ثَانِيَةً .  
 — انْتَفَخَ ثَانِيَةً .  
 — شَجَّعَ ، بَثَّ رُوحَ الْأَمَلِ . ( fig. ) .  
**Regorgement sm.** فَيْضٌ وَفَيْضَانٌ ، خَمَرٌ ، تَنَفُّسٌ .  
**Regorger vi.** فَاضَ ، طَفَحَ ، طَمَأَ .  
 — كَثُرَ ، وَفَرَ . ( fig. ) .  
 Le train regorge de monde اقْتِطَارٌ مَكْنُظٌ بِالرُّمُكَّابِ .  
 Il regorge de santé يَنْتَفِشُ عَافِيَةً .  
**Regrat sm.** بَيْعُ الْقَصَصَاتِ .  
**Regrattage sm.** كَسَطُ الْحِجَارَةِ [ فِي جِدَارٍ ] .

**Regratter vt.** حَكَ ثَانِيَةً .  
 — كَسَطَ جِدَارًا .  
 — vi. رَبَعَ فِي بَيْعِ الْقَصَصَاتِ .  
**Regrattier, ère s.** بَائِعٌ بِالْمُفَرَّقِ .  
**Regréer vt.** جَهَّزَ ثَانِيَةً .  
 — اسْتَبَدَلَ تَجْهِيْزًا بآخر .  
**Regreffer vt.** طَعَمَ ثَانِيَةً ، لَقَعَ ثَانِيَةً .  
**Régresser vi.** تَنَاقَصَ ، تَرَاجَعَ .  
**Régressif, ive adj.** ارْتِدَادِيٌّ ، انْكِفَافِيٌّ ، نَاكِصٌ .  
**Régression sf.** ارْتِدَادٌ ، انْكَفَافٌ ، تَرَاجُعٌ .  
 — انْتِحَاسُ الدَّهَاءِ [ تَدْرِيْجِيًّا ] .  
 — إِشَامَةٌ ( عَوْدَةُ صِفَةٍ بِيُولُوجِيَةٍ ) ( Biol. ) .  
 — إِلَى مَا كَانَتْ عَلَيْهِ قَبْلَ التَّهَجُّنِ ( ) .  
 — نَكُوصٌ ، رَجْعَةٌ ( ارْتِدَادٌ ) ( Psycho. ) .  
 — إِلَى مَسْتَوًى عَقْلِيٍّ أَوْ سُلُوكِيٍّ سَابِقٍ .  
 — انْتِفَالٌ مِنَ النَّاتِجِ إِلَى ( Log. ) .  
 — الْمُعْدَمَاتِ .  
 — تَقَهُّرٌ بِحَرِّيٍّ .  
 — marine —  
**Regret sm.** أَسَفٌ وَتَأَسُّفٌ ، حَسْرَةٌ وَتَحَسُّرٌ .  
 — نَدَمٌ وَنَدَامَةٌ .  
 À — عَلَى مَقْصَرٍ ، كَرْهًا .  
 Avec tous mes — s كُلُّ اعْتِنَادَاتِي .  
**Regrettable adj.** مُؤَسِّفٌ ، يُوَسِّفُ لَهُ .  
 — غَطَا بِتَوْجِيبِ الدَّمِ .  
**Regrettablement adv.** بِأَسَفٍ .  
**Regretté, e adj.** مُأَسُوفٌ عَلَيْهِ ، فَقِيدٌ .  
**Regretter vt.** أَسَفَ ، وَتَأَسَّفَ ، حَسَرَ ، وَتَحَسَّرَ .  
 — نَدِمَ عَلَى ، تَابَ .  
 Je regrette de vous avoir fait attendre اعْتَذَرَ أَنْ حَمَلْتُكَ عَلَى الْإِنْتِظَارِ .  
**Regrimper vi.** تَلَقَّقَ ثَانِيَةً .  
**Regros sm.** فَيْشَرُ الدَّابَّغَةِ .  
**Regrossir vi.** سَمِنَ ثَانِيَةً .  
**Regroupement sm.** تَجْمِيعٌ • تَجَمُّعٌ .  
**Regrouper vt.** جَمَعَ ثَانِيَةً .  
 — تَجَمَّعَ ثَانِيَةً .  
 Se —  
**Régularisation sf.** تَنْظِيمٌ ، تَسْوِيَةٌ .  
 — خَبَطُ وَضَابَتَةٍ . جَعَلَ [ الشَّيْءَ ] قَانُونِيًّا .  
**Régulariser vt.** تَنْظِمُ ، سَوَّى .  
 — une montre خَبَطَ سَاعَةً .  
 — un terrain مَهَّدَ أَرْضًا .  
 Faire — le passeport جَعَلَ الْجَوَازَ قَانُونِيًّا .

تَرْوُجٌ شَرْعِيٌّ [بَعْدَ عِلَاقَةٍ غَيْرِ شَرْعِيَّةٍ] —  
**Régularité** sf. انتظام ، إفراد .  
 — تناسق ، انسجام .  
 — قانونية ، شرعية .  
 — دقة ، ضبط .  
 — d'une conduite استقامة ، حسن سلوك .  
**Régulateur, trice** adj. منظم ، مرتب .  
 — sm. ميزان ، ناظم .  
 — حاسة بالغة الدقة .  
 — مُعَدِّلٌ ، ضابط ( أداة في آلة ) .  
 — مُنظِّمٌ ، مُنَوِّمٌ .  
 — ( Philo. ) منظم ، مقوم .  
**Régulation** sf. تنظيم ، ضبط .  
 — thermique تغيير حراري .  
**Régule** sm. رِغُول (أداة مُستخدمة للاحترق) .  
**Régulier, ère** adj. منظم ، مرتب .  
 — قانوني ، صحيح .  
 — دقيق ، مضبوط .  
 — اعتيادي ، سري ، مألوف .  
 — منسوي ، منظم ، منطرد .  
 — معتدل ، منسجم .  
 Vie — e حياة منتظمة .  
 Armée — e جيش نظامي .  
 Verbe — فعل قياسي .  
 Quittance — e إيصال قانوني .  
 Train — قطار دوري .  
 Figure — e (Géog.) رسم منظم [ ذو زوايا وأضلاع متساوية ] .  
 Élève — طالب مؤنّاب .  
 Traits — s ملامح متسقة .  
 Un travail — عمل متّصل .  
 Clergé — إكليروس قانوني .  
 Vers — شعر مؤنّون .  
**Régulier** sm. رايب .  
**Régulière** sf. (Pop.) رِيَّة .  
**Régulièrement** adv. بانتظام ، بترتيب .  
 — قانونياً ، بإتقان ، بإحكام ، بدقة .  
**Régur** sm. أرض بُرْكانية [ في الهند ] .  
**Régurgitation** sf. جُءاء وتَجشُّؤ .  
**Régurgiter** vt. جثأ وتَجشأ .  
**Réhabilitable** adj. مُمكن ردّ الاعتبار إليه .  
**Réhabilitation** sf. ردّ اعتبار ، إعادة الأهلية .  
 — ردّ الحقوق .

**Réhabiliter** vt. ردّ الاعتبار ، إعادة الأهلية .  
 — ردّ الحقوق • برأ .  
 Se — استعاد حقوقه .  
**Réhabituer** vi. عود ثانية .  
 Se — تعود ثانية .  
**Rehausage** sm. إبراز ورسم [ بالآلات الصوئية ] .  
**Rehaussement** sm. تعلية ، رفع .  
**Rehausser** vt. على ، رفع .  
 — إبرز ، أظهر .  
 — le courage أحيا الشجاعة .  
 — زين .  
**Rehaut** sm. لَمسة ضوئية [ في الرسم ] .  
**Reichsmark** sm. مارك ألماني [ من ١٩٢٤ إلى ١٩٤٨ ] .  
**Reichstag** sm. ريشتاغ ( المجلس التشريعي الألماني ) .  
**Réimpermeabilisation** sf. تعزيز الكتانة ( جعل الشيء غير قابل للاختراق ) .  
**Réimpermeabiliser** vt. عزز الكتانة ( جعل الشيء ثانية ، غير قابل للاختراق ) .  
**Réimplantation** sf. إعادة القرز ( وضع سين متزوعة في منبت الأسنان ) .  
**Réimportation** sf. إعادة الصادرات .  
**Réimporter** vt. استورد الصادرات .  
**Réimposer** vt. فرض ضريبة جديدة .  
 — وضع رسماً جديداً [ في اليباعة ] .  
**Réimposition** sf. فرض ضريبة جديدة .  
**Réimpression** vt. إعادة الطبع .  
 — طبعة جديدة .  
**Réimprimer** vt. أعاد طبع كتاب .  
**Rein** sm. كلية وكُلوة .  
 — s صلب ، حقن ، قطن .  
 Il a les — s solides هو غني قادر .  
 — d'une voûte خامصة قبة ( جزء من قبة يمتد من أعلاها إلى قاعها ) .  
**Réincarcération** sf. إعادة الحبس .  
**Réincarcérer** vt. حبس ثانية .  
**Réincarnation** sf. تناسخ ، تجسّد .  
 — تجسّد جديد .  
**Réincarner** ( Se — ) v. pr. تنمّص ، تجسّد ثانية .  
**Réincorporer** vt. جثّد • ضمّ ثانية إلى ...  
**Reine** sf. ملكة . زوجة ملك .

بَسُوب ( أميرة النحل ) .  
 La rose est la — des fleurs الزردة — des fleurs أجمل الأزهار .  
 La — du jeu d'échecs الفريزان .  
 La — du ciel السيّنة مرتيم العذراء .  
 — de beauté v. Miss .  
**Reine-claude** sf. (Bot.) شاهلوج ، خوخ أخضر .  
**Reine-des-près** sf. (Bot.) عراوة ، ملكة المروج .  
**Reine-marguerite** sf. (Bot.) مرغريت ، أسطر الصين ، لؤلؤة .  
**Reinette ou Rainette** sf. (Bot.) تَفَاح كَندي .  
**Réinfester** vt. عثّر [ أو تنن ] ثانية .  
**Réinfection** sf. عودة التعمّس [ أو التئانة ] .  
**Réinscription** sf. إعادة القيد [ أو التسجيل ] .  
**Réinscrire** vt. أعاد القيد [ أو التسجيل ] .  
**Réinstallation** sf. إعادة وضع [ أو تنصيب ] .  
**Réinstaller** vt. وضع [ أو أقام ] ثانية ، نصب ثانية .  
 Se — أقام [ أو سكّن ] ثانية .  
**Réintégré** adj. بُعاد ، برّد ، مُمكن إعادة [ أو ردّ ] .  
**Réintégrande** sf. استرداد الحياة .  
**Réintégration** sf. إدراج إلى منصب [ أو مُلك ] .  
 — استرجاع منصب [ أو مُلك ] .  
 La — du domicile conjugal الدخول في بيت الطاعة .  
**Réintégrer** vt. أعاد إلى مُلك [ أو منصب ] .  
 — son domicile عاد إلى مسكنه .  
 — (Math.) أعاد توحيد الأجزاء .  
**Réintroduction** sf. إدراج [ أو إدخال ] جديد .  
**Réintroduire** vt. أدّرج [ أو أدخل ] ثانية .  
**Réinvestir** vt. أعاد توظيف المال [ أو الاستثمار ] .  
**\*Reis** sm. رئيس .  
**Réitérable** adj. مُمكن إعادة ، قابل للتكرار .  
**Réitératif, ive** adj. مُكرّر ، مُعيد .  
 Somme — ive إعادة إنذار .  
**Réitération** إعادة ، تكرار .  
**Réitérer** vt. أعاد ، كرّر ، ردّد .

**Reître sm.** فارس ألماني مُرتزق [ في  
— (fig.) .  
**Rejaillir vt.** تَدَفَّقَ ، انْتَفَجَرَ وَتَفَجَّرَ .  
— ارتدَّ ، انْعَكَسَ .  
**Rejaillissement sm.** تَدَفُّقٌ ، انْتِفَاجٌ .  
— ارتدادٌ ، انْعِكَاسٌ .  
**Rejet sm.** رَفْضٌ ، رَدٌّ ، طَرْحٌ .  
— إحالةٌ ، إرجاءٌ .  
— (Agric.) بَيْتِلَةٌ ، قَسِيلَةٌ ، وَكْزَةٌ .  
— مُنَاقَلَةٌ [ في المِزَابَةِ ] .  
**Rejetable adj.** يَرْفُضُ ، يَرُدُّ ، مُسَكِّنٌ [ أو ]  
مُسْتَرْجِبُ الرَّدِّ [ أو الرَفْضِ ] .  
**Rejeter vt.** رَدُّ ، دَفْعٌ .  
— رَفْضٌ ، طَرْحٌ ، اسْتِغْنَاءٌ .  
— l'ennemi عَدُوُّهُ .  
— dans l'incertitude أَوْقَعٌ فِي الْهِبَرَةِ .  
— sa nourriture قَاهُ .  
— de la bouche مَجَّ .  
**La mer rejette les débris** البَحْرُ يُلْقِي الحطامَ .  
— la responsabilité أَلْقَى التَّجَمُّعَ عَلَى ...  
— un crime sur نَسَبَ جَرِيْمَةً إِلَى ...  
Se — أَلْقَى بِفَضْهِ ثَانِيَةً .  
Se — ارْتَدَّ إِلَى الْوَرَاءِ ، تَرَاوَجَ .  
تَهَقَّرَ .  
**Rejeton sm.** فَرْعٌ ، بَيْتِلَةٌ ، قَسِيلَةٌ .  
— خَلْفٌ ، سَكِيلٌ .  
— (fig.) وَلَدٌ ، ابْنٌ .  
**Rejoindre vt.** وَصَلَ [ بَيْنَ شَيْئَيْنِ ] ،  
ضَمَّ ، جَمَعَ .  
— vt... اتَّصَفَ ، اذْرَكَ ، لَحِقَ وَاتَّصَفَ بِهِ ...  
— (fig.) أَشْبَهَ .  
**Rejoindre sm.** تَحْشِيَةٌ (مَدٌّ بِالْعَيْنِ) .  
**Rejoindre vt.** حَقَّقَ (مَدٌّ ثَانِيَةً بِالْعَيْنِ) .  
**Rejouer vt. et vi.** لَعِبَ ثَانِيَةً .  
— عَزَفَ ثَانِيَةً .  
**Réjouir, e adj.** مُبْتَهِجٌ ، فَرِحَ .  
**Réjouir vt.** أَفْرَحَ ، سَرَّ ، أَبْهَجَ ، أَجْنَدَ .  
— فَرَّجَ الْقَمَّ ، أَلْبَسَ الصَّدْرَ .  
— أَلْهِىَ ، مَكَّنَى .  
Se — سَرَّ ، ابْتَهَجَ ، فَرِحَ ، اغْتَبَطَ .  
Se — تَلَّى ، تَلَّهَى .  
Se — du malheur de شَتَّتَ بِهِ ...

**Réjouissance sf.** فَرْحٌ ، سُورُورٌ ،  
ابْتِهَاجٌ ، جَذَلٌ .  
— تَسْلِيَةٌ وَتَسْلٍ .  
— s publiques أَمْعَادٌ عَامَةٌ .  
**Réjouissant, e adj.** مُبْتَهِجٌ ، سَارٌّ ،  
مُسْكِّنٌ ، مُنْشِعٌ .  
**Relâche sm.** تَوَقُّفٌ ، انْقِطَاعٌ عَنْ عَمَلٍ .  
Prendre un peu de — أَخَذَ بِعَفْزٍ  
الرَّاحَةِ .  
— عَطَاةٌ [ في مَسَرِّحٍ ] .  
**Relâche sf.** رُسُو عَارِضٌ [ لِلسُّفُنِ ] .  
— مَرْمَى ، شَاطِئٌ .  
Faire — dans un port رَسَا فِي مِينَاءٍ .  
**Relâché, e adj.** مُتَسَاهِلٌ ، مُتَوَانٍ ،  
مُسْرَاحٌ .  
Conduite — e سُلُوكٌ مُسْكِّنٌ .  
**Relâchement sm.** ارْتِيحَاءٌ وَاسْتِرْخَاءٌ ، لِينٌ .  
— فَتُورٌ ، تَكَاسُلٌ ، تَوَانٌ .  
— إِنْهَالٌ ، لِينٌ الْبَطْنِ .  
— des nerfs انْتِحَالُ الْأَعْصَابِ .  
— des mœurs انْتِحَالُ الْأَخْلَاقِ .  
**Relâcher vt.** أَرْخَى ، حَلَّ .  
— أَطْلَقَ ، سَرَّحَ ، أَلْرَجَ عَنْ .  
— le ventre أَهْطَلَ ، تَبَّخَّرَ الْبَطْنَ .  
— la discipline أَهْطَلَ [ أو تَسَاهَلَ ]  
فِي النِّظَامِ .  
Il a beaucoup relâché de ses préten-  
tions حَذَّ عَظِيمًا مِنْ ادِّعَائِهِ .  
— vi. رَسَا ، تَوَقَّفَ فِي مَرْمَى .  
Se — ارْتَحَى وَاسْتَرَخَى .  
Se — فَتَرَ ، تَكَاسَلَ .  
Le temps s'est relâché لَطَّفَ الْجَوُّ .  
**Relais sm.** أَبْدَالٌ (كَلَابٌ أَوْ أَفْرَاسٌ مُتَدَّةٌ  
سَلَفًا لِإِرَاحَةِ كَلَابٍ أَوْ أَفْرَاسٍ مُتَعَبَةٍ) .  
Course de — سِيَّاقُ الْبَدَلِ (Sports) .  
— مَرَّيْبٌ ، مَوْقِفُ الْأَبْدَالِ .  
— تَتَابُؤٌ ، مُتَابَعَةٌ .  
Prendre le — d'un camarade نَابَ  
عَنْ رَفِيقٍ .  
— (Elect.) مَقَرٌّ (جِهَازٌ يَبْتَغِي لَاطَاةَ  
ضَعِيفَاتٍ تَعْمَلِي طَاقَةَ أَفْوَى) .  
— (Telecomm.) مَرَّحَلٌ (أَدَاةٌ لِتَقْلِيلِ  
بِرَنَامِجٍ إِذَا مَرَّتْ بِقُوَّةٍ أَكْبَرٍ) .  
Station de — مَحْطَةٌ تَرْحِيلٍ .

**Relaisser (Se —) v. pr.** تَوَقَّفَ [ الْحَيَوَانُ  
الْمُطَارِدُ ] .  
**Relance sf.** زِيَادَةُ الزَّمَانِ [ فِي لُعْبَةِ الْبُوكِيرِ ] .  
— إِنْجَاءٌ ، إِنْجَاشٌ .  
— (fig.)  
**Relancer vt.** أَلْقَى ، قَذَفَ ، رَمَى ثَانِيَةً .  
— أَطْلَقَ ، دَفَعَ [ حَيَوَانًا ] .  
— زَادَ الزَّمَانُ [ فِي لُعْبَةِ الْبُوكِيرِ ] .  
— انْتَعَشَ ، أَحْيَا .  
— طَارَدَهُ بِاللَّحَاحِ ، أَرْخَفَهُ بِالْمُلَاحَقَةِ .  
**Relaps, e adj. et s.** مُرْتَدٌّ (سَاقِطٌ ثَانِيَةً  
فِي الْهَرِطَقَةِ) .  
**Rélargir vt.** عَرَّضَ ، وَسَّعَ .  
**Rélargissement sm.** تَعْرِيفٌ ، تَوْسِيعٌ .  
**Relater vt.** رَوَى ، بَيَّنَّصَلَ .  
— un fait مَرَدَّةٌ وَاقِعَةٌ .  
**Relatif, ive adj.** خَاصٌّ وَمُتَخَصِّصٌ بِهِ ،  
مُتَعَلِّقٌ بِهِ ..  
— نِسْبِيٌّ ، غَيْرُ مُطْلَقٍ .  
Pronom — اسْمٌ مُتَوَصِّلٌ .  
**Relation sf.** عِلَاقَةٌ ، صِلَةٌ ، رَابِطَةٌ .  
— مُعَاشَرَةٌ ، مُخَالَطَةٌ .  
Il a beaucoup de — s. لِمَعَارِفٍ كَثِيرِينَ .  
Les — s publiques الْعِلَاقَاتُ الْعَامَّةُ  
(فِي إِقَامَةِ التَّفَاهُصِ بَيْنَ شَخْصٍ  
أَوْ مَوْسَدٍ وَالجُمْهُورِ) .  
— s d'affaires مُعَامَلَاتٌ تِجَارِيَّةٌ .  
— s épistolaires مَرَامِلَاتٌ .  
— nutritive نِسْبَةُ خِلَاطِيَّةٍ (نِسْبَةُ الْمَوَادِّ  
الْأَزَوْتِيَّةِ إِلَى الْمَوَادِّ غَيْرِ الْأَزَوْتِيَّةِ) .  
Fonctions de — (Physiol.) وَظَائِفُ  
الْحَاصِلِ .  
Théorie de — s (Log.) نَظَرِيَّةُ الْإِضَافَةِ .  
— s de lois إِسْنَادُ الْقَوَائِنِ .  
— رِوَايَةٌ ، حِكَايَةٌ ، خَبَرٌ .  
**Relationnel, le adj.** تَرَابُطِيٌّ ، عِلَاقِيٌّ .  
**Relativement adv.** نَظَرًا إِلَى ، بِالنِّسْبَةِ لـ ...  
بِالْقِيَاسِ إِلَى ...  
— نِسْبِيًّا .  
Il est — honnête إِنَّهُ قَرِيبٌ إِلَى حِدَةٍ مَعَا .  
**Relativisme sm. (Philo.)** نِسْبِيَّةٌ  
(مَنْهَجٌ يَقَرِّرُ أَنَّ الْمَعْرِفَةَ نِسْبَةٌ بَيْنَ  
الْعَارِضِ وَالْمَعْرُوفِ) .  
**Relativists adj. et s.** نِسْبِيَّةٌ (مَوْجِدٌ مَنْهَجَ  
النِّسْبِيَّةِ) .

**Relativité sf.** نسبته  
نسبية (نظرية اينشتاين في  
(Phys.)  
أن مكانيات الزمان والمكان نسبية).

**Relaver vt.** غسل - ثانية.

**Relaxation sf.** تراح وإرخاء واسترخاء  
إرخاء، انقاص التوتر.

— إطلاق، تسريح، تشيب.  
— des peines إصفاء من العقوبات.  
— راحة، استجمام.

**Relaxe sf.** إصفاء من التهمة.

**Relaxer vt.** أطلق سراح .. أفرج عن ..  
— des fins de toute poursuite أعفاه من المحاكمة.  
— أرخص، أطلق.

Se — استرخى، استجم.

**Relayer vt.** بدّل [الأفراس أو الكلاب  
المستعبدة].

— أناب، استخدم بالمناوبة.

Se — تناوب، تعاقب في العمل.

**Relecture sf.** قراءة ثانية.

**Relégation sf.** نفي، إبعاد، تغريب.

**Reléguer vt.** نفي، أبعد، غرب.  
— نحي، أقم.

— دكّا (النزل إلى مرتبة دنيا) (fig.)  
— نكس، عزّل.

**Relent sm.** عمن وعفوة.  
— (fig.) أثر، ظيل من ..

**Relevable adj.** يرفع، ممكن رفعه.

**Relèveau sm.** رفع، إعلاء.

**Relevailles sf. pl.** احتفال قبول  
امرأة في الكنيسة بعد الولادة).

**Relève sf.** إبدال وتبديل، تغيير.  
— تبديل [أو بدلاء].

**Relève, e adj.** مرفوع.  
— نافر، ناتي.

Manches — cs أكمام مشمّرة.

Sentiments — s عواطف سانية.

Style — أسلوب راق.

Pensée — e فكر رفيع.

Mets très — وجبة مشيلة.

**Relève sm.** بيان، قائمة.  
— d'un compte كشف حساب.  
— astronomique تقويم فلكي.

ارتفاع (حركة الرافض حين يقف  
عل رؤوس قلمية).

**Relève sf.** بعد الظهر.

**Relèvement sm.** رفع، إعلاء، إنهاض.  
(fig.)

— d'un navire تقويم سفينة.  
— des salaires زيادة الرواتب.  
— d'un compte بيان حساب.  
— des blessés جمع الجرحى.  
— magnétique تقويم مغناطيسي.

**Reléver vt.** رفع .. أنهض، قوم.  
— un mur أعاد بناء جدار.

— un vaisseau قوم قارباً.

— ses manches شمر أكمامه.

— un établissement أنعش مؤسسة.

— les salaires زاد الرواتب.

— les fautes بين الأخطاء.

— les absences سجل الغياب.

— les espoirs أحيا الآمال.

— d'un vœu حلّ من تذر.

— la garde بدّل الحرس.

— d'une fonction عزّل من وظيفة.

— un mets تبّل وجبة.

— le gant قبيل التحدّي [للمبارزة].

— un mouchoir التقط منديلًا.

— qqc. de.. v. Agrémenter.

— qqn. de.. حلّ [أو أحلّ] من ...

— d'une maladie, vi. أبطل من مرض، شفي.

Ceci relève de moi هذا متعلّق بي ...

— d'un tribunal نسيع لمحاكمة ..

Se — نهض، قام.

Se — (fig.) انتعش.

Se — تناوب.

Col qui se relève ياقة ترتفع.

**Relève, e adj. et s.** رافع.

Muscle — عضلة رافعة.

— de mines رافعة الألغام.

— d'épis ناصية سنابل.

— de compteurs مقوم الحسابات.

**Relège sm.** تطويق (احاطة البراميل

بأطواق).

**Relief sm.** نشوء، بروز.

— نقش بارز [أو تحت نافر].

تفسير الأرض. (Géog.)  
رواق، جلاء، وضوح، تميز. (fig.)

Mettre en — أظهر.

Carte en — خريطة مبسطة.

— acoustique إدراك سمعي للقضاء.

— s. فضالة، بقايا طعام.

Les — s d'une beauté ظلال جمال.

**Relier vt.** ربط ثانية، أوثق ثانية.

— un livre جلد كتاباً.

— de x routes وصل طريقين.

— طوق [برميلاً].

— le passé au présent شد الماضي إلى الحاضر.

**Relieur, euse s.** مجلد.

**Religieuse sf.** راهبة (ضرب من  
الحكوى).

**Religieusement adv.** بوتر، بتدبير،

بتقوى.

Suivre — un conseil تبع نصيحة بيق.

Écouter — un orateur استمع

بخشوع إلى خطيب.

**Religieux, euse adj.** ديني، متعلّق بالدين.

Homme — رجل نقي، وريح، مؤمن.

— sm. راهب.

— sf. راهبة.

**Religion sf.** دين وديانة، عبادة.

— معتقد، إيمان.

— مذهب، ملة.

La — de la patrie, de la science etc... عبادة الوطن، عبادة العلم الخ ...

Avoir de la — هو مؤمن، وريح.

Entrer en — تهرّب.

Point de — وسواس، هم.

Se faire une — de التزم أو ألزم

نفسه ب ...

Éclairer la — de qqn. أرشده،

أوضح له ...

Surprendre la — de qqn. خدعه،

غشه.

**Religionsnaire sm. et f.** بروستانتي.

**Religiosité sf.** تقبّل مضطرب، وزع.

**Reliquaire sm.** ملخّص (مُتلوق

لبكاي أجساد القديسين أو

لذخائر الديانة).

**Reliquat sm.** رَعِيدُ حِسَابٍ ، بَقِيَّةٌ .  
عَقْبُول (ج. عَقَابِيل) (بَقَايا المَرَضِ) .  
**Relique sf.** رَقَات القِدْيَسِينَ .  
— ذَخِيرَةٌ (بَقَايا شَيْءٍ ثَمِينٍ) .  
**Garder une chose comme une —**  
احتَقِظْ بالشَّيْءِ فِي حِرْصٍ وَعِينَاةٍ .  
**Relire vt.** قَرَأْ ثَانِيَةً .  
**Se —** رَاجِعْ مَا كَتَبَهُ .  
**Relire sf.** تَجْلِيدٌ • جِلْدُ الْكِتَابِ .  
**Relogement am.** إِعَادَةُ تَأْجِيرٍ [ أَوْ إِسْكَانٍ ] .  
**Reloger vt.** أَجَرَّ مِنْ جَدِيدٍ ، أَسْكَنَ ثَانِيَةً .  
**Relouer vt.** أَجَرَ [ أَوْ اسْتَأْجَرَ ] ثَانِيَةً .  
— أَجَرَ مِنَ الْبَاطِلِ .  
**Réluçance sf.** مُقَاوَمَةٌ مَقْتَضِبَةٌ .  
**Reluire vt.** ضَاءَ . وَأَضَاءَ ، لَمَعَ ، بَرَقَ .  
**Manier la brosse à —** مَدَحَ مَدْحًا — ثَقِيلًا .  
**Reluisant, e adj.** بَرَّاقٌ ، لَسَاعٌ ، سَائِعٌ .  
**Reluquer vi.** تَنْظَرُ بِعَيْنِ الْحَسَدِ .  
**Remâcher vt.** أَجَرَ وَاجْتَرَ .  
— sa colère مَقَعَ غَضَبَهُ .  
**Remaillage ou Remmaillage sm.** سَرْدٌ ، زَرْدٌ .  
**Remailer vt.** سَرَدَ ، زَرَدَ .  
**Remake sm.** نُسْخَةٌ ثَانِيَةً مِنْ فِيلْمٍ .  
**Rémanence sf.** تَحَلُّفُ السُّفْطَلَةِ [ بَعْدَ زَوَالِ الْقُوَّةِ السُّفْطَلَةِ زَهَانِيًا ] .  
وِضَامٌ (خَاصَّةً تَتَمَيَّزُ بِهَا (Psycho) — بَعْضُ الْمَشَاعِيرِ الَّتِي يَسْتَمِرُّ أَفْعَالُهَا بِرَهَةٍ مِنَ الزَّمَنِ بَعْدَ زَوَالِ السَّبَبِ الْبَاعِثِ) .  
**Rémanent, e adj.** مُتَخَلِّفٌ ، بَاقٍ .  
**Image — e** صُورَةٌ مُتَخَلِّفَةٌ [ بَعْدَ زَوَالِ الْمَثْبُورِ ] .  
**Remanger vt. et l.** أَكَلَ ثَانِيَةً .  
**Remaniable adj.** يُعَدَّلُ ، يُنْقَحُ ، قَابِلٌ لِقَبُولِ أَوْ تَقْصِيفٍ .  
**Remaniement sm.** تَغْيِيرٌ ، تَبْدِيلٌ .  
— تَنْقِيعٌ ، تَصْنِيعٌ .  
— ministériel تَعْدِيلُ وَزَارِيٍّ .  
**Remanier vt.** غَيَّرَ ، بَدَّلَ .  
— نَقَحَ ، صَحَّحَ ، أَصْلَحَ .  
— son cabinet عَدَّلَ وَزَارَتَهُ .  
**Remaquiller vt.** طَلَى ثَانِيَةً بِالسَّاحِقِ .  
**Remariage sm.** زَوَاجٌ جَدِيدٌ [ لَوْ زَوَاجُ ثَانٍ ] .

**Remarier vt.** زَوَّجَ ثَانِيَةً .  
**Se —** تَزَوَّجَ ثَانِيَةً .  
**Remarquable adj.** جَدِيدٌ بِالسَّلَاحَةِ ، لَا يَتَلَقَّزُ .  
— بَارِزٌ ، رَاطِحٌ ، قَرِيدٌ .  
**Remarquablement adv.** عَلَى تَحْوِيٍّ .  
— لَا يَتَلَقَّزُ .  
— عَلَى تَحْوِيٍّ رَاطِحٌ ، بَارِزٌ .  
**Remarque sf.** مِلَاحَظَةٌ ، تَنْبِيْهُ .  
— تَعْلِيلٌ ، شَرْحٌ ، حَاشِيَةٌ .  
**Faire des — s** أَبْدَى مُلَاحَظَاتٍ .  
— نَقَشَ [ عَلَى هَامِيشٍ صُورَةَ مَخْتُومَةٍ ] .  
**Remarquer vt.** لَاحَظَ ، عَابَنَ ، شَاهَدَ .  
— سَبَّحَ وَتَسَبَّحَ ، فَرَّقَ ، تَبَيَّنَ .  
— أَعْلَمَ ثَانِيَةً ، رَسَمَ ثَانِيَةً .  
**Se faire —** لَقَّتْ إِلَيْهِ الْأَنْظَارَ .  
**Cette femme se fait —** هَذِهِ الْمَرْأَةُ تَقْتَضِرُ إِلَى حُسْنِ الْمَظْهَرِ .  
**Remasticage sm.** تَمْلِيطُ جَدِيدٍ .  
**Remastiquer vt.** مَلَطَ ثَانِيَةً .  
**Remballage sm.** حَزْمٌ جَدِيدٌ .  
**Remballer vt.** حَزَمَ ثَانِيَةً .  
— sa marchandise عَدَّلَ عَنْ عَرَضٍ بِضَاعَتَهُ .  
**Il peut — ses compliments** يَسْتَطِيعُ أَنْ يَحْفَظَ بِتَهَانَتِهِ .  
**Rembarquement sm.** رُكُوبُ سَفِينَةٍ ثَانِيَةً .  
**Rembarquer vt.** أَرْكَبَ ثَانِيَةً .  
— حَمَلَ ثَانِيَةً فِي الْبَحْرِ .  
— vi. رَكِبَ الْبَحْرَ ثَانِيَةً ، أَبْخَرَ ثَانِيَةً .  
**Se —** أَبْخَرَ ثَانِيَةً .  
**Se — dans une affaire** خَاضَ ثَانِيَةً فِي أَمْرٍ .  
**Rembarrer vt.** رَدَّ ، بَعَثَ ، دَفَعَ بِشِدَّةٍ .  
**Remblai sm.** رَدَمٌ ، طَمٌّ .  
— جُثْمَةٌ (تُرَابٌ لَازِمٌ لِرَدَمِ حُفْرَةٍ) .  
— s et déblain مَرْدُومٌ وَحَقِيرٌ .  
**Remblaiement sm.** تَتَقِينُ (سَكَنِي الْأَرْضِ) بِالمَاءِ الْكَثَرِ بِالطَّمِي .  
**Remblaver vt.** بَدَّرَ ثَانِيَةً (بَعْدَ تَلَفٍ الْبَنَارِ الْأَوَّلِ) .  
**Remblayage sm. v. Remblai.** رَدَمٌ ، طَمٌّ • مَلَأَ حُفْرَةً بِالتُّرَابِ .  
**Remblayer vt.** رَدَمَ ، طَمَّ • مَلَأَ حُفْرَةً بِالتُّرَابِ .

— une route أَعْلَى طَرِيقًا .  
**Remblayeuse sf.** رَادِمَةٌ (آلَةٌ لِرَدَمِ الْحُفَرِ) .  
**Rembottage ou Remboitement sm.** جَبَّرَ وَتَجَبَّرَ (إِعَادَةُ عَظْمٍ مَخْلُوعٍ إِلَى مَحَلِّهِ) .  
**Rembotter vt.** جَبَّرَ وَجَبَّرَ (أَعَادَ عَظْمًا مَخْلُوعًا إِلَى مَحَلِّهِ) .  
— un livre ancien أَعَادَ كِتَابًا قَدِيمًا إِلَى جِلْدِهِ .  
**Rembouser vt.** مَلَأَ بِرُيْلًا [بِالسَّائِلِ نَفْسَهُ] .  
**Rembourrage sm.** حَشْوٌ • احْتِشَاءٌ .  
— حَشْوَةٌ .  
**Rembourrer vt.** حَشَأَ .  
**Il est bien rembourré (fam.)** هُوَ سَمِينٌ جَدًّا .  
**Rembourrure sf.** حَشْوٌ ، حَشْوَةٌ .  
**Remboursable adj.** يُسَدَّدُ ، يُودَى ، مُمَكِّنُ السَّدَادِ .  
— وَاجِبُ السَّدَادِ [ أَوْ التَّادِيَةِ ] .  
**Remboursament sm.** سَدَادٌ ، رَدٌّ ، دَفْعٌ ، تَادِيَةٌ .  
**Envoi contre —** لِإِسْأَلِ بِضَاعَةٍ مُقَابِلِ الدَّفْعِ .  
**Rembourser vt.** سَدَّدَ ، رَدَّ ، دَفَعَ .  
**Se faire —** اسْتَوْفَى حَقَّهُ .  
**Rembrunir vt.** سَمَّرَ (صَبَّرَ أَسْمَرَ) .  
— vi. اسْمَرَّ .  
**Se —** اغْتَمَّ ، حَزَنَ .  
**Le temps se rembrunit** تَكَدَّرَ الْجَوُّ .  
**Rembrunissement sm.** تَكْدِيرٌ • تَكَدَّرُ .  
**Rembuchement ou Rembucher sm.** عَوْدَةُ الْحَيَوَانِ إِلَى الْغَايَةِ .  
**Rembucher vt.** طَارَدَ حَيَوَانًا [ إِلَى غَايَةٍ ] .  
**Se —** أَوَى إِلَى وَكْرِهِ [ لِلْحَيَوَانِ ] .  
**Remède sm.** دَوَاءٌ ، عِلَاجٌ .  
— de bonne femme عِلَاجٌ مَعْرُوفٌ .  
— de cheval عِلَاجٌ قَتَالٌ .  
— universel v. Panacée .  
**Il y a — à tout** لِكُلِّ دَاءٍ دَوَاءٌ .  
**Remédiable adj.** يُدَاوَى ، يُعَالَجُ ، قَابِلٌ الْعِلَاجِ [ أَوْ الْمُدَاوَةِ ] .  
**Remédier (A —) vt. ind.** دَاوَى ، عَالَجَ .  
— à un mal تَدَارَكَ شَرًّا .  
**Remembrement sm.** إِجْشَاعٌ ، ضَمٌّ (تَوْحِيدُ الْقَطْعِ فِي الْأَرْضِ الْمُجْتَزَاةِ) .

**Remembrer** vt. أَجْمَلَ، ضَمَّ (وَحَدَّ)   
 (القطع في الأرض المُجَزَّاة) .

**Remémoration** sf. ذِكْرٌ وتذكُّرٌ .   
 — (Psycho.) اسْتِذْكَارٌ .

**Remémorer** vt. ذَكَّرَ، قَطَّنَ بـ...   
 Se — تَذَكَّرَ واستذكَّرَ .

**Remerciement** sm. شُكْرٌ وشُكْرانٌ، حَمْدٌ   
 — كلمات الشُّكْرِ .

**Remercier** vt. شَكَرَ، حَمَدَ .   
 — رَفَضَ بِلُطْفٍ .   
 — son secrétaire استغنى عن أمين سره .

**Réméré** sm. حق استرداد المبيع وقاه .   
 Vente à — بَيْعُ الوَاقِفِ .

**Remettant** sm. دافع [مُتَدَّ أو صَك] .   
 **Remettre** vt. أَرْجَعَ، رَدَّ، أعاد إلى مؤمِّله   
 — وَضَعَ ثانية .

Ne plus — les pieds quelque part   
 لا يَبْرُجُ إليه بَعْدُ .

— dans l'esprit ذَكَّرَ .   
 — en question طَرَحَ ثانيةً لِلْبَحْثِ .

— un bras جَبَرَ [وَجَبَرَ] ذِرَاعاً .   
 — l'ordre أَحَلَّ النظامَ .

— du sel dans un plat أَضَافَ ملحاً   
 إلى طَبَقٍ .

En — أَمْرَطَ في العَمَلِ [أو القَوْلِ] .   
 — dans ses biens, dans ses droits أعادَ إليه أَمْلاكَهُ .

— حَقَّقَهُ .   
 — سَلَّمَ، أَعْطَى، عَهَدَ في...   
 — son sort entre les mains de... أَلْفَى   
 إليه مَقَالِدَ أَمْرِهِ...

Je lui ai remis mes fonds استَوْدَعَهُ   
 أَمْوَالِي

— sa démission قَدَّمَ استقْلالَهُ .   
 — les péchés غَفَرَ الخَطاياَ .

— أَجَلٌ، أَرْجَأَ، أَخَّرَ .   
 — مَاطَلٌ دَائِيهِ .

— une peine أَعْفَى من عُقُوبَةٍ .   
 — une dette أَبْرَأَ من دَيْنٍ .

— ça (Pop.) أعادَ الكَرَّةَ، فَعَلَ   
 مَرَّةً ثانيةً .

L'air de la mer l'a remis رَدَّ هَوَاءَ   
 البَحْرِ إليه صِحَّتَهُ .

Je vous remets à présent أَتَذَكَّرُكُمُ الآنَ .   
 — حَسَمَ % .

— 5%   
 — à sa place أَنْبَأَ، وَبَّخَعَ .

— qqn. au pas أَنْزَلَهُ إِيَّاهُ بِوَاجِبِهِ   
 هَذَا رَوْعَهُ .

— l'esprit de qqn. عَدَّ إلى رَوْعِكَ .   
 Remettez-vous وَلَقَى بَيْنَ شَخْصَيْنِ .

— deux personnes وَلَقَى بَيْنَ شَخْصَيْنِ   
 — une affaire au jugement de... حَكَّمَ في الأَمْرِ...

Se — عادَ إلى...   
 Se — en route اسْتَأْنَفَ السَّيْرَ .

Se — d'une maladie أَبْلَّ من مَرَضٍ .   
 Je me remets votre visage أَتَذَكَّرُ   
 وَجْهَكَ .

Je m'en remets à Dieu أَتَوَكَّلُ أَمْرِي   
 إلى الله .

Se — avec qqn. تَصَالَحَ مَعَهُ .   
 Remenbler vt. جَدَّدَ الأَثَاثَ، أَثَّنَ ثانيةً .

**Rémige** sf. قَادِمَةٌ (ج. قَوَادِم) (كَلٌّ)   
 ريشة كبيرة في جناح الطير .

**Remilitarisation** sf. عَوْدَةٌ [أو إِعَادَةٌ]   
 التَّسْلِيحِ .

— نشر [أو انْتِشار] الرُّوحِ المَسْكُوبَةِ .   
 Remilitariser vt. أعادَ التَّسْلِيحِ .

— نشر الرُّوحِ المَسْكُوبَةِ .   
 — تأبَّهْ، تَذَكَّرْ مِنْهُمْ .

**Réminiscence** sf. ذِكْرٌ، ذِكْرَى (تَبَيُّه) (Psychol.)   
 — تَذَكُّرٌ بَعْدَ انْتِصَالِهَا بِالْبَدَنِ إلى   
 مَعَارِفِهَا من حَيَاةٍ سَابِقَةٍ .

**Remise** sm. خَرْزَنَ [إِدْخَالَ سَيَّارَةٍ إلى   
 السَّرَّابِ] .

**Remise** sf. إِعَادَةٌ، إِرْجَاعٌ • تَسْلِيمٌ، تَأْدِيَةٌ   
 — de décorations تَقْلِيدُ الأَوْسِمَةِ .

— إسْقَاطٌ، مُوَاضَعَةٌ (تَجَاوُزُ عَنْ قِسْمٍ   
 من الدَّيْنِ) .

— de dette إِبْرَاءُ من الدَّيْنِ .   
 — s au crédit مَدْفُوعَاتُ دَائِنَةٍ .

— تَأْجِيلٌ، إِرْجَاءٌ، إِسْهَالٌ .   
 — تَنْزِيلٌ، حَسَمٌ، تَخْفِيفُ [السَّعَرِ] .

— en état تَجْدِيدٌ، إِصْلَاحٌ .   
 — des péchés مَغْفِرَةُ الخَطَايَا .

— إعْفَاءٌ من قِسْمٍ من العُقُوبَةِ .   
 — مَرَّابٌ، مَحَطَّ لَسَّارَاتٍ .

— مَخْرَنٌ، مُسْتَوْدَعٌ .   
 Voiture de — سَيَّارَةٌ فَخْصَةٌ تُوجَرُ مَعَ   
 سَائِقِهَا .

— مَحْطَمٌ، مَهْطُ الطَّيْرِ .   
 — مَخْبَأُ العَبِيدِ .

**Remiser** vt. أَحْطَلَ سَيَّارَةً في مَرَّابٍ   
 خَرْزَنَ [وَضَعَ في مُسْتَوْدَعٍ] .

— qqn. رَدَّ بِصَنْفٍ، زَجَرَهُ .   
 Se — اخْتَبَأَ [لِلطَّرِيدَةِ] .

Se — حَطَّ [بَعْدَ طَيَّارَانِ] .   
 Remiser vi. رَاهَنَ ثانيةً .

**Remisial** sm. وَسيطٌ ثانَوِيٌّ [في بَورْصَةٍ] .   
 **Rémissible** adj. يُغْفَرُ، يُصَفَّحُ عَنْهُ،   
 قَابِلٌ عُفْرِانُهُ .

— مُسْتَحَقُّ العَفْوِ .   
 **Rémision** sf. مَغْفِرَةٌ وَغُفْرَانٌ، عَفْوٌ •   
 صَنْفٌ .

— (Méd.) خُصُودٌ [الرَّضِصِ] .   
 — (fig.) هُلُوءٌ، سَكُونٌ .

Sans — بِلَا انْقِطَاعٍ، بِلَا هَوَادَةٍ .   
 **Rémittance** sf. تَغْفِيرٌ، تَقَطُّعٌ [في   
 حِدَّةِ الرَّضِصِ] .

— (fig.) سَكُونٌ، هُلُوءٌ .   
 **Rémittent, e** adj. مُتَغَفِّرٌ،   
 حَتَّى مُتَرَدِّدَةٌ .

Fièvre — e حمى مُتَرَدِّدَةٌ .   
 **Rémix** sm. (Dis.) رَمِيزٌ (ضَرْبٌ من القَوَاطِعِ) .

**Remmaillage** sm. رَقْلُو، تَزْرِيدٌ .   
 **Remmailler** vt. رَقَّلَ، زَرَدَ .

**Remmailleuse** sf. رَقَّاعَةٌ (عَامِلَةٌ الرَقْلِ) .   
 **Remmailloter** vt. قَسَطَ ثانيةً .

**Remmancher** vt. وَضَعَ قَبْضَةً جَدِيدَةً .   
 **Remmener** vt. أَرْجَعَ، أعَادَ، رَدَّ .

**Remontage** sm. إِعَادَةُ تَرْكِيبِ   
 — تَعْبِئَةِ سَاعَةٍ [أو   
 تَصْغِيدِ سَيَّارَةٍ نَحْوَ عَالِيَةِ النَهْرِ] .

— تصْغِيدِ نِعالٍ جَدِيدَةٍ .   
 Remontant, e adj. صَاعِدٌ .

Plante — e نَبَاتٌ مُزْهِرٌ [أو مُسَمِّرٌ   
 في فُصُولٍ مُخْتَلِفَةٍ] .

**Remontant** sm. مَشْرُوبٌ مَقْوًى، مُنَشِّطٌ .   
 **Remonte** sf. تَصْغِيدٌ (سَيَّارَةٍ نَحْوَ عَالِيَةِ   
 النَهْرِ) • سَيَّارَةٌ بِمَكْسَرِ الْيَّارِ .

— أسْماكُ التَّصْغِيدِ (أَسْماكُ   
 [Poiss.] تَصْغِدُ الْيَّارِ لَلتَّكَاثُرِ) .

— تَزْوِيدٌ بِالْغَيْلِ .   
 Service des — مَقَرَّمَةٌ، دَائِرَةُ الْغَيْلِ •

**Remontée** sf. صُعُودٌ جَدِيدٌ .   
 — اسْتِزْدَادُ الخَسَّارَةِ .

— (Sports) .

- مصعد سلكي .  
**Remonte-pente sm.** مصعد تزلج (آلة لرفع التزلجين على الثلج) .  
**Remonter vi.** صعد ثانية .  
 — وُردَ تبعاً .  
 — vers sa source رجع إلى منبعه .  
 — (fig.) ربا ، علا ، ارتفع سِعْرُهُ ...  
 — sur le trône ارتقى العرش ثانية .  
**Le sous-marin remonte en surface** الغواصة تطفو على السطح .  
 — (Agric.) ازدهر ثانية .  
 — au vent, dans le vent v. Louvoyer .  
 — (fig.) عاد إلى رجع .  
 — اتخذ أمله من ... ، ارتقى إلى ...  
**Cela remonte au déluge.** هذا أقدم جداً .  
 — vt. تلتقى .  
 — un fleuve سار نحو عالية سهر .  
 — la pente (fig.) استدرَك نفسه .  
 — سَوَّى وضعه .  
 — un adversaire استدر من الخصم ما فقدته .  
 — un mur رَمَعَ [أو أعلى] جداراً .  
 — le courant (fig.) سَوَّى الوضع ، أعاد الأمر إلى نصابه .  
 — une horloge دَوَّر [أو عَمَّا] ساعة .  
 — une maison أَكْثَبَ بَيْتاً من جديد .  
 — un magasin جدد بضاعة مخزون .  
 — un canon رَكَّب مدفعاً .  
**Faire —** تَبَّ ، أَشَدَّ .  
**Le bateau remonte la côte** السفينة تسير والشاطئ .  
 — le moral des troupes رَفَعَ رُوحَ القوات ، بَشَّ فيها الشجاعة .  
 — un soulier خَبَّر نعل حذاء .  
 — Se — تَجَهَّز [أو تَمَوَّن أو تَزَوَّد] ثانية .  
 — Se — (fam.) تَشَبَّع ، تَعَوَّى ، تَنَشَّط .  
**Remonteur, euse s.** مُصْعِد ، مُجَهِّز .  
**Remontoir sm.** مُعْبِئ (آلة لتعبئة الساعة) .  
**Remonstrance sf.** إنذار ، تحذير .  
 — تأنيب ، توبيخ ، عتاب .  
 — تنبيه (خطاب من البرلمان (Hist.) للملك للتنبه إلى مساوئ قرار أو مرسوم ) .

- Remonter vt.** أرى ثانية ، أترز .  
 — أنذر ، حدّر .  
 — أنب ، وبَّخ .  
**En — à qqn.** لقته درسا .  
**Se —** ظهر ثانية .



- Rémora sm. (Pois.)** تشك (نوع من السمك) .  
**Remordre vt.** عَضَّ ثانية .  
 — لا يريد — au travail أن يعود إلى العمل .  
**Remords sm.** ندم وندامة ، تَبَكُّب ضمير .  
 — Il a des — بكتته ضميره .  
**Mourir sans —** مات وكيس عليه مأخذ .  
**Remorquage sm.** قَطَر ، سَحَب ، جَرَّ .  
**Remorque sf.** قَطَر ، جَرَّ .  
 — مقطورة (عجلة أو سفينة) .  
 — قلس القطار .  
**Prendre en — une automobile** قَطَر سيارة .  
**Être, se mettre à la — de qqn.** أقاد له .  
**Il est toujours à la —** هو دائماً في المواجهة .  
**Remorquer vt.** قَطَر ، جَرَّ ، سَحَب .  
**Remorqueur, euse adj.** قاطر ، صاحب جرارة ، سفينة الجر .  
 — sm. فاطيرة .  
**Remorqueuse sf.** فاطيرة .  
**Remoudre vt.** طَحَنَ ثانية .  
**Remouillage sm.** إعادة بل .  
**Remouiller vt.** بل ثانية .  
 — ألقي المرساة ثانية .  
**Remoulade sf.** خردلية ، مرق حريف من الزيت والخردل .  
**Remoulage sm.** قولبة ثانية ، سبك جديد .  
**Remoulage sm.** إعادة الطحن .. نخالة الجربش .  
**Remouler vt.** قولب ثانية ، سبك ثانية .  
**Remouleur sm.** سبك ، شاحذ .  
**Remous sm.** دُورور ، دوامة .  
 — شق الماء [وراء السفينة] .  
 — هيجان الجمهور .

- s. sociaux اضطرابات اجتماعية .  
**Rempaillage sm.** إعادة تفشيش ، حشو بالقش والبن .  
**Rempailer vt.** قشش ثانية ، حشا بالقش والبن .  
**Rempaillageur, euse s.** قشش الكرامي والأرائك .  
**Rempaquer vt.** حزم ثانية .  
**Rempart sm.** سور ، منراس .  
**Le — de nos libertés** معقل حرياتنا .  
**Le courage est le meilleur الشجاعة —** خير وقاء .  
**Remplètement sm.** إصلاح الأساس (تزييم أسس بُنيان أو جدار) .  
**Rempléter vi.** أصلح الأساس (رسم أسس بُنيان أو جدار) .  
 — des bas أصلح أقدام الجوارب .  
**Remplir vt.** نَعَّد [ونعد] ثانية .  
 — vi. (Milit.) جدد التَطْرُوح .  
**Remplaçable adj.** يُبدَل أو يُستبدَل ، مُكِن بدله [أو استبداله] .  
**Remplaçant, e s.** بَدَل وبديل ، عِوض .  
**Remplacement sm.** بَدَل وتبديل ، استبدال ، إحلال .  
 — En — de عوضاً عن .  
**Remplacer vt.** خَلَفَ ، حل محل .  
 — نائب عن ، سَدَّ بَدَل .  
 — غيّر ، بَدَل واستبدل .  
 — مثل ، قام مقام .  
**Remplage sm.** حشو ، ملء (حطام حجارة وملاط لسد الفراغ بين حجارة جدار) .  
**Rempli, e adj.** مليء ، دُهاق .  
 — de lui-même v. Imbu .  
 — Un engagement تعهد موثق به .  
**Rempli sm.** كَفَّة ، غَبْنَة .  
**Remplir vt.** مَلَأَ ، أَرْحَ ، أَفْغَم .  
**La lecture remplit mes soirées** تشغل المساطلة أمسياتي .  
 — une mission أدّى رسالة .  
 — une condition نَعَّد شرطاً .  
 — une fonction باشر وظيفة .  
 — les formalités أتم الإجراءات .  
 — ses engagements أوفى بعهدهاته .

## Remplissage

- un rôle مثل دوراً .  
 — le but بلع الهدف .  
 — l'attente استتباب للانتظار .  
 Se — امتثالاً .  
**Remplissage sm.** ملء ، تغذية .  
 — (fig.) حشو ، تطويل .  
 — v. Remplage .  
**Remplir ou Rémplir sm.** استبدال .  
 — des valeurs استبدال القيمات .  
 — توظيف جديد لأمال .  
**Remployer vt.** استعمل ثانية ، استخدم من جديد .  
**Remplumer ( Se — ) v. pron.** ارتأش ثانية [ فطير ] .  
 — (fig.) استرد صحته .  
**Rempocher vt.** رد إلى جيبه ...  
**Rempoissonnement sm.** استنحاض السمك .  
 السمك ( وضع السمك ثانية في حوض ) .  
**Rempoissonner vt.** استنحاض السمك ( وضع السمك ثانية في حوض ) .  
**Remporter vt.** نقل ثانية ، عاد بـ ...  
 — une victoire انتصر ، فاز بالقبلة .  
**Rempotage sm.** تبديل الأصبص .  
**Rempoter vt.** نقل من أصبص إلى آخر .  
**Remprunter vt.** اقتترض ، استعار ثانية .  
**Remuable adj.** يحرك ، مسكن تحريكه .  
**Remuage sm.** تحريك ، تقلب .  
**Remuant, e adj.** متحرك .  
 — مهتاج ، مضطرب .  
**Remue sf.** انتجاع • منتجع .  
**Remue-ménage sm.** نقل أثاث [ من مكان إلى آخر ] .  
 — (fig.) بلبلة ، نفوش .  
**Remuement sm.** تحريك ، نقل ، تنزع .  
**Remuer vt.** حرك ، قلقل ، هز ، زعزع .  
 — une chaise نقل كرسي .  
 — la terre قلب الأرض .  
 Ne pas — le petit doigt لم يحرك أصبعه [ لمساعدة أحد ] .  
 — l'or à la pelle ، — de l'argent حقق أرباحاً هائلة .  
 Ne — ni pied ni patte كف عن الحركة .

## 888

- l'ordure, la boue اهتم بالفضائح .  
 — ciel et terre لم يتحرك وميلة إلا لجا إليها .  
 — les cœurs هز القلوب .  
 — vi. تحرك ، غير مكانه .  
 Ton nez remue أنت تكذب .  
 Herbes qui remuent dans le vent عشب يهتز في الريح .  
 — بدأ الثورة ، تهرأ .  
 Se — تحرك ، اهتز .  
 Se — بذل قصاره ، اجتهد .  
**Remueur sm. ( — de champagne )** محرك الشابانيا ( عامل يحرك كل يوم زجاجات الشابانيا ) .  
**Remugle sm.** رائحة عفونة .  
**Rémunérateur, trice adj.** مجز ، مكسب ، مئب .  
**Rémunération sf.** أجر ، جزاء ، ثواب ، جميل .  
 — du capital مكافأة رأسمال المال .  
**Rémunératoire adj.** جزائي ، ثوابي .  
 Donation — هبة على سبيل الجزاء .  
**Rémunérer vt.** كافأ ، أثاب ، جازى .  
**Renâcler vi.** شخر ، تغرأ .  
 — (fig.) اشأز ، تغرأ من .  
**Renaissance sf.** تولد جديد ، تولد ثان .  
 — عودة ، رجوع ، تجديد .  
 — نهضة [ أدبية أو فنية ] .  
 La Renaissance عصر النهضة في القرنين الخامس عشر والسادس عشر .  
 Style — adj. طراز عصر النهضة .  
**Renaissant, e adj.** متجدد .  
 — منتقم إلى عصر النهضة .  
**Renaitre vi.** ولد ثانية ، تولد من جديد .  
 — de ses cendres بعث من أنقاضه .  
 — par le baptême, la pénitence رجع إلى حال الشمة بالعماد ، بالتوبة .  
 — à l'espoir عاد إليه الأمل .  
 Les fleurs renaissent au printemps تنبت الزهور ثانية في الربيع .  
 — استرد قواه ، تعافى .  
 Faire — le passé أحيا الماضي .  
**Rénal, e, aux adj.** كلوي ( مختص بالكل ) .

## Rencontrer

- Renard sm. (Zool.)** ثعلب ، ثعالب ، ابن الحصين .  
 — قرو الثعلب .  
 — رجل ماكر ، سحتال .  
 (fig.) — تغياً .  
 Piquer un — عين ، جاسوس .  
 — (fig.) ثعلب ( بلاعة وبالوعة ) .  
**Renarde sf. (Zool.)** شرغل ، ثرمل .  
 ( أنثى الثعلب ) .  
**Renardeau sm. (Zool.)** ثفل ( ولد الثعلب ) ، صغور ( ولد الثعلب ) .  
**Renarder vi.** تشعل ، احتال .  
 — (Pop.) استفرغ ، قاه .  
**Renardière sf.** وجر ، كناس ، جحر الثعلب .  
**Renauder vi. (Pop.)** احتج ، اشكى .  
**Rencaisseage ou Rencaissement sm.** إعادة التعود إلى الصنوق .  
**Rencaiser vt.** أعاد إلى الصنوق .  
**Rencard sm.** إخبار ، إعلام .  
**Rencarder vt.** أخبر ، أعلم .  
**Rencart ou Rancart sm.** موعد لقاء .  
**Rencherir vt.** رفع السعر ، زاد الثمن .  
 — vi. ارتفع السعر ، غلا الثمن .  
 — sur زاد وزايد .  
**Renchérissement sm.** ارتفاع الأسعار .  
**Renchérisseur, euse s.** رافع الثمن ، مزاي .  
**Rencogner vt.** زوى ( دق في زاوية ) ، حصر .  
 — انزوى .  
 Se — لقاء والشفاء وتلاق .  
**Rencontre sf.** — مصادفة وصدفة ، إتفاق .  
 — بالمصادفة ، بالإتفاق .  
 Par — اصطدام سيارتين .  
 — قتال ، معركة .  
 — مباراة رياضية • مبارزة .  
 Faire une mauvaise — التقى بشخص خطر .  
 — ذهب لملافة ...  
 Aller à la — de وجهته • ( رأس حيوان )  
**Rencontre sm.** — مقتل مواجهة ) .  
**Rencontrer vt.** لقي ، ولاقى ، التقى .  
 — اجتمع بـ .  
 — à l'improviste وقع على ...



— un obstacle	صادف عقبة .
—	وجد ، عثر على .
—	واجه ، اصطدم .
Se — en duel	تبارزا .
Comme cela se rencontre	بالأحيان
	مصادفة !
Les deux armées se rencontrent	تواجه الجيوش .
Nos idées se rencontrent	تلتقي
	معتقدات في الرأي .
Nous nous sommes déjà rencontrés	لقد سبق أن تعارفنا .
Se —	تواجه .
Se —	تتصادف .
Se —	تصادم .
Rendement sm.	إنتاج ، غلة ، أناء ، حصيلة .
—	رادة وردة ومزود ، ريش .
— d'une machine	كفاءة آلة .
Rendez-vous sm.	مؤعد ، تواعد .
—	مكثي ، مكثفي .
Maison de —	دار لقاء العابر .
Rendormir vt.	أنام وتوم ثانية .
Se —	وكند [او نام] ثانية .
Rendosseer vt.	ارتدى ثانية .
Rendre vt.	رد ، أرجع ، أعاد .
—	رفض ، لم يقبل .
—	قاه ، استفرغ .
— tripes et boyaux	قاه بخرارة .
— les clefs de la ville	سلم مفاتيح المدينة .
— à qqn. sa parole	أحكمه من تعهده .
— un service	أدى خدمة .
— la bride	أرعى اللسان .
— compte de sa gestion	قدّم حساباً عن إدارته .
— justice	حكم بالعدل .
— justice à qqn.	اعترف بقيته .
— un jugement	أصدر حكماً .
— la pareille	عادل بالمثل .
— le bien pour le mal	قابل الشر بالخير .
Elle lui rend son amour	إنها تبادل له الحب .
Ce violon rend de très beaux sons	هذا الكمان يُسمع ألحاناً جميلة جداً .

Terre qui ne rend rien	أرض قاحلة .
— la liberté	حرر ، عتق .
— les armes	أسلح ، استسلم .
— l'âme	أسلم الروح ، مات .
— heureux, perplexe etc.	أسند ، أبرم الخ ...
Cette traduction rend bien la pensée de l'auteur	هذه ترجمة آنية لفكرة المؤلف .
— gorge	ردّ المسروق كرمها .
— grâce	شكر ، حمد .
— hommage	امتدح ، أشى .
— la vie à qqn.	أنقذه من ورطة .
— visite à qqn.	قام بزيارته .
— sa visite à qqn.	ردّ له زيارته .
Les terres rendent peu	الأراضي تُعطي قليلاً .
Ça n'a pas rendu	لم يتجح السمي .
Se —	استسلم ، خضع .
Se — compte	فهم ، أدرك .
Se — aux ordres	أطاع .
Se — à l'étranger	ذهب الى الخارج .
Se —	جعل من نفسه ...
Les fleuves se rendent à la mer	الأنهار تُغذي الى البحر .
Se — maître de...	استولى على ...
Rendu, e adj.	تعب ، مرهق .
Enfin, nous voilà — s	وأخيراً ، ها قد وصلنا .
Des marchandises — es à domicile	سلع مرسلة الى البيت .
Rendu sm.	مزود .
— v. Prété.	محضر .
Compte — d'une séance	اجتماع .
—	أداء ، إضراب (تغير تجسيمي) .
—	بالغ الإثقان .
Rendrine sf.	وانغرين (أرض ذات منحدرات كلبية) .
Rêne sf.	زمام ، حيان .
Prendre les — s du pouvoir	تسلم مقاليد السلطة .
Lâcher les — s	تخلي عن كل شيء .
Renégat, e s.	مارق ، جاحد ، مرتدّ .
	عن الدين .

— politique	خائن ، مُتكرّر لمبادئ القلبية .
Rénette sf.	مفلّم اليطار .
Rénetter vt.	قص [حافر القبان] بالمفلّم .
Renfautage sm.	ترميم قبة بناء .
Renfauter vt.	رسم قبة بناء .
Renfermé, e adj. (fam.)	كامن وكمن ، خفي .
Caractère —	طبع كتم .
Renfermé sm.	عقن ، وعقوة ، رائحة المقفول .
Renfermer vt.	حبس — [او سجن] ثانية .
— (fig.)	تضمن ، حوى واحتوى ، شمل واشتمل على ...
—	خفى ، أغشى ، كتم .
Se —	حبس نفسه ، انزل .
Se — dans le silence	التزم الصمت .
Se — dans l'étude d'une époque	اكتب على دراسة عصر .
Renfiler vt.	ليس ثانية .
Renflammer vt.	أشعل ثانية ، ألهب ثانية .
Se —	اشتعل وتسمّر ثانية .
Renflé, e adj.	مُحدّب ، مُتّعب .
Renflement sm.	ورم ، انتفاخ ، تقبّب .
Les — s d'une racine	عقد الجذر .
Renfler vt.	نفض ، كبر الحجم ...
Se —	انتفخ ، تمدّد .
Renflouage ou Renflouement sm.	تغويم (رفع سفينة غارقة) .
— d'une banque	تغويم مصرف .
Renflouer vt.	عوّم [سفينة] .
— une banque	عوّم مصرفاً .
Renfoncé, e adj.	مغروز [او مغموس] ثانية .
Yeux —	عينان غائرتان .
Renforcement sm.	تعزيز ، إدخال ، تقبّص ثانية .
—	وقرة ، تجويف .
Renfoncer vt.	غرز — [وغرز] ثانية ، غمس ثانية .
Renforçage sm.	توطيد ، تثبيت .
—	تسكين ، تدعيم .
Renforceur sm. (Photo.)	مضيق (محلول كيموي يمتص اللون الأسود في صورة او كليه) .
— adi.	مُقرّر .

**Renforcé, e adj.** مُعَزَّز ، مُعَمَّم .

**Renforcement sm.** تَعَزُّيز ، تَدْعِيم ، تَقْوِيَة .

— تَمَتِّينِ اللَّوْنَ الْأَسْوَدَ [ في (Photo.) صورة أو كلبه ] .

**Renforcer vt.** قَوَّى ، دَعَّمَ ، وَطَّد ، بَيَّنَّ .

Pour — ses dires ... تَأْيِيداً لِكَلَامِهِ ...

— les couleurs عَمَّقَ الْأَلْوَانَ .

**Renformir vt.** رَمَّمْ جِدَاراً قَدِيماً .

**Renformis sm.** تَرْميم جدار قديم .

**Renfort sm.** مَدَد ، عَوْن ، تَجَدُّد .

— تَقْوِيَة ، تَعَزُّيز .

— دِيْعَامَة ( قطعة من حديد أو خشب لتدعيم عמוד الخ ... )

— de caution (Dr.) كَفِيل آخَر .

Cheval de — فَرَسٌ لِإِصْنَانِي .

À grand — de... بِسَاعِلَة كَثِيْبَة

كثيرة من ...

**Renfrogné, e adj.** مُقَطَّب ، عَائِس .

**Renfrognement sm.** تَقَطُّبُ الْبَينِ .

**Renfrogner ( Se — ) v. pr.** قَطَّبَ ، بَسَّرَ ، اكْفَهَرَ .

**Reagagé sm. (Milit.)** مُجَدَّدُ الطَّلُوعِ .

**Reagagement ou Réengagement sm.** تَجَمُّدُ الطَّلُوعِ .

— تَعَهَّدَ جَدِيد ، تَجَمُّدُ التِّزَامِ .

**Reagager ou Réengager vt.** جَدَّدَ الطَّلُوعَ .

— رَهَنَ ثَانِيَة .

— تَعَهَّدَ ثَانِيَة • تَجَمَّدَ ثَانِيَة — vi. ou se —

**Reagaine sf.** كَلَامٌ مُكَرَّر .

— لَازِمَة مُبْتَدَلَة • أَغْنِيَة مُكَرَّرَة .

**Reagainer vt.** أَعْمَدَ ثَانِيَة ، أَعَادَ إِلَى الْفَيْسِدِ .

— اسْتَدْرَكَ [ ما كان يريد قوله ] (fig.) —

**Reagorgement sm.** غَطْرَسَة ، انْتِفَاح ، اخْتِيَال .

**Reagorger ( Se — ) v. pr.** قَدَّمَ الْمُنَى .

— تَغَطَّرَسَ ، انْتَفَحَ ، اخْتَالَ . (fig.) —

**Reagraisser vi.** سَمَّنَ [ وَتَمَسَّنَ ] ثَانِيَة .

**Reagrènement sm.** تَحْيِيْبُ الْقَادُوسِ .

( سَلَّمَ الْقَادُوسَ [ أَي عَيَّنَ الطَّاحُونَ ] بِحَبِّ جَدِيد ) .

**Reagrèner ou Reagrèner vt.** حَبَّبَ

• الْقَادُوسَ ( سَلَّمَ الْقَادُوسَ [ أَي عَيَّنَ الطَّاحُونَ ] بِحَبِّ جَدِيد ) .

ضَبَطَ ( أَدْخَلَ مِنْ جَدِيدِ (Techn.) — بين أسنان عجلة مُسَنَّة ) .

**Renierement sm.** نَقْي ، إنكار ، جُعود .

**Renier vt.** نَقَى ، أَنْكَرَ ، جَعَدَ .

— ses amis تَرَا مِنْ أَسْدِقَائِهِ .

— Dieu كَفَرَ بِاللَّهِ .

— ses idées تَشَكَّرَ لِأَفْكَارِهِ .

**Renié de Dieu et des hommes** تَبَدَّ

الله والناس .

**Reniflard sm.** نَشَاقَة ( صُبُور الإِفْرَاق ) .

**Reniflement sm.** شَخِير • شَخِير • نَشَقْ .

**Renifler vi.** تَعَزَّزَ ، شَخَّرَ .

— sur اسْتَفَازَ ، نَقَرَ مِنْ ...

— vt. شَمَّ ، نَشَقَ وَاسْتَنَشَقَ .

**Renifleur, euse s. et adj.** شَاخِر ، نَاشِر .

**Réniforme adj.** كِلَوِي ( بِشَكْلِ الْكِلَوَةِ ) .

**Rénitence sf. (Méd.)** تَمَاسِك ، مَقَاوِمَة .

**Rénitent, e adj. (Méd.)** مُتَمَاسِك .

مَقَاوِم .



**Renne sm. (Zool.)** رَنْة ( حيوان لَبُون )

مُجْتَمِعٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْإِبِلِيَّاتِ ) .

**Renom sm.** شُهْرَة ، سُمْعَة ، صِيَة .

En — مَشْهُور ، ذَالِعُ الْعَيْتِ .

**Renommé, e adj.** شَهِير وَمَشْهُور .

ذَالِعُ الْعَيْتِ .

**Renommée sf.** شُهْرَة ، سُمْعَة ، صِيَة .

Preuve par commune — (Dr.)

اسْتِشْهَادُ بِالشُّهْرَة .

Il est de commune — مِنَ الشَّاعِرِ بَيْنَ النَّاسِ

Bonne — vaut mieux que ceinture

الْحَيَاتِ الْعَسَنُ خَيْرٌ مِنَ الْغِنَى .

dort — عَيَّنَ ثَانِيَة ، انْتَخَبَ ثَانِيَة .

**Renommer vt.** امْتِنَاع ( عَدَمَ تَقْدِيمِ الْقَوْنِ

المطلوب . في لُغَبِ الْوَرَقِ ) .

**Renoncement sm.** تَخَلُّل ، عُدُول ، إِفْلَاح .

— au monde رُفْدٌ وَزَعَادَة ، تَتَّك .

— à soi-même تَضَاعِيَة ، تَكْرَانُ الذَّاتِ .

**Renoncer vt.** تَخَلَّى عَنْ ، عَدَلَ عَنْ ،

أَفْلَحَ عَنْ .

— امتَنَعَ عَنْ ، كَفَّ .

— au monde زَهَدَ فِي الدُّنْيَا .

— au pouvoir تَنَازَلَ عَنِ السُّلْطَة .

— à la lutte امْتَنَسَلَمَ .

— à son métier هَجَرَ مِهْنَتَهُ .

— à soi-même كَفَرَ بِذَاتِهِ .

— à un projet صَرَفَ النَّظَرَ عَنْ مَشْرُوع .

— à sa foi جَعَدَ لِإِيْمَانِهِ .

— vi. رَفَضَ ، أَنْكَرَ ، نَقَى .

**Renoncataire s.** مُتَنَازِلٌ لَهُ .

**Renoncateur, trice s.** مُتَنَازِل .

**Renonciation sf.** تَنَازُلٌ عَنِ ، تَرَكْ ،

عُدُول .

**Renonculacées sf. pl. (Bot.)** شُفَارِيَّات ،

شَفِيْقِيَّات ( فَصِيلَة نَابِيَة مِنْ ذَوَاتِ الْفَلَقَتَيْنِ ) .

**Renoncule sf. (Bot.)** حَوْذَان ، حَفِيْر .

**Renouée sf. (Bot.)** بَقْلَاط ، عَصَا

الرَّامِي ، جُنْجُر .

**Renouement sm.** مُعَاشَرَة [ أَوْ مَوَالِفَة ]

مِنْ تَجَدِيدِ .

**Renouer vt.** عَقَدَ ثَانِيَة .

— la conversation اسْتَأْنَفَ الْحَدِيثَ .

— avec qqn. ارْتَبَطَ مَعَهُ مِنْ تَجَدِيدِ .

**Renouveau sm.** عَوْدَة الرَّبِيْع .

— تَجَدِيد ، نَهْضَة . (fig.) —

**Renouvelable adj.** مُجَدَّد ، قَابِلٌ لِلتَّجَدِيدِ .

**Renouvelant, e s.** مُجَدِّدُ التَّنَازُلِ ( صَيِّغٌ

بُجْدٌ تَنَازُلُهُ الْأَوَّلُ ) .

**Renouveler vt.** جَدَّدَ وَاجَدَّ .

— l'air d'une pièce غَيَّرَ هَوَاءَ حُجْرَة .

— بَعَثَ ، أَحْيَا ، أَيْقَظَ .

Renouvelé de ... مُقَبَّلَس ، مَأْخُود .

— les domestiques بَدَّلَ الْعَدَمَ .

Se — تَجَدَّدَ ، تَغَيَّرَ .

**Renouvellement sm.** تَجَدِيد ، تَبْدِيل ،

تَغْيِير • ازْدِيَاد ، نُمُو .

— des saisons تَعَاوَبُ الْفُصُولِ .

— des arts نَهْضَة الْفُنُونِ .

Rénovateur, trice adj. et s. مُجَدِّدٌ ، مُصَلِّحٌ .

Rénovation sf. تَجْدِيدٌ • إِصْلَاحٌ .

Rénover vt. جَدَّدَ ، حَسَّنَ ، غَيَّرَ .

Renseignement sm. إِخْبَارٌ ، إِفَادَةٌ ، إِعْلَامٌ .  
— اسْتِخْبَارٌ ، اسْتِخْبَارٌ .

Fournir de bons — s. قَدَّمَ مَرَاجِعَ —  
مُحْتَرَمَةً .

Service de — s. مَصْلَحَةُ الْإِسْتِعْلَامَاتِ .

À titre de — عَلَى سَبِيلِ الْإِسْتِدْلَالِ .

Renseigner vt. أَخْبَرَ ، أَفَادَ ، أَعْلَمَ .

Se — اسْتَخْبَرَ ، اسْتَعْلَمَ .

Rentabilité sf. إِشَارٌ ، مَرْهُودِيَّةٌ .

Rentable adj. مُرْبِحٌ ، مُثْمِرٌ ، مُغْلٍ .  
[ لِتَرْدُودِ أَوْ دَخَلٍ ] .

Rentamer vt. اسْتَأْنَفَ .

Rente sf. دَخَلٌ ، إِبْرَادٌ ، رَيْعٌ .

— de consommateur. فَائِزُ الْمُسْتَهْلِكِ .

— سِتَّةُ الدَّوْلَةِ .

— viagère. إِبْرَادُ مَدَى الْحَيَاةِ .

Renté, e adj. ذُو دَخَلٍ [ أَوْ إِبْرَادٍ ] .

Renter vt. عَيَّنَ دَخْلًا ، رَتَّبَ إِبْرَادًا .

Rentier, ère s. صَاحِبُ دَخَلٍ [ أَوْ إِبْرَادٍ ] .

Mener une vie de — لَا يَمُكِّلُ .

Rentoilage sm. تَبْطِينٌ [ قُمَاشَةٍ قَدِيمَةٍ ] .

لوحة بقماش جديدة [ ] .

Rentoiler vt. بَطَّنَ [ قُمَاشَةً قَدِيمَةً ] لَوْحَةً

بِقُمَاشَةٍ جَدِيدَةٍ [ ] .

— نَقَلَ الْأَلْوَانَ [ عَلَى قُمَاشَةٍ جَدِيدَةٍ ] .

Rentoileur, euse s. مَبْطِنٌ [ الْوُضُوحَاتِ ] .

Rentrage sm. إِدْخَالٌ ، إِبْرَادٌ .

Rentraîner vt. دَرَّبَ ثَانِيَةً .

— جَدَّدَ ثَانِيَةً .

Rentraiture sf. رَفْرَفٌ ، لَفْظٌ .

Rentrant, e adj. et sm. دَاخِلٌ ، غَائِبٌ .

Angle — زَاوِيَةٌ تَزِيدُ عَنْ ١٨٠° دَرَجَةٍ .

— sm. لَا عَيْبَ بِدِيلٍ .

— طَالِبٌ عَائِدٌ [ مِنْ الْمُطْلَةِ ] .

Rentrayer vi. رَفَأَ ، لَفَّظَ .

Rentré, e adj. دَاخِلٌ ، مَكْبُوتٌ .

Colère — عَضَبٌ مَكْظُومٌ .

Yeux — عَيْنَانِ غَائِبَتَانِ .

Rentrée sf. رُجُوعٌ ، عَوْدَةٌ ، أَوْبَةٌ .

La — des classes. اسْتِثْنَاءُ الدَّرُوسِ .

بَدَأَ السَّنَةَ الدَّرَاسِيَّةَ .

— fiscale. تَحْصِيلُ الْفَرَائِضِ .

Opérer une — قَبَضَ مَبْلَغًا مِنَ الْمَالِ .

Commerçant qui a de bonnes — s. تَاجِرٌ ذُو عَائِدَاتٍ وَافِرَةٍ .

La — d'une récolte. إِدْخَالُ حِمَادٍ .

— تغيير الورق [ فِي لُغَبِ الْوَرَقِ ] .

— du ballon en touche v. Touche.

Rentrer vi. رَجَعَ ، عَادَ ، أَبَ .

— dans ses biens. اسْتَرَدَّ أَمْوَالَهُ .

— en fonction. اسْتَعَادَ مَنَاصِبَهُ .

Tout est rentré dans l'ordre. اسْتَبْتَبَ النِّظَامَ .

Cela ne rentre pas dans mes fonctions. لَيْسَ هَذَا مِنْ ثَانِي .

Tubes qui rentrent les uns dans les autres. أَنْبَابٌ مُتَدَاخِلَةٌ .

Ses joues rentraient dans ses mâchoires. كَانَ خَدَّاهُ يَخْتَوِرَانِ فِي فَكِّهِ .

Fonds qui rentrent mal. أَمْوَالٌ تَلْفَعُ [ أَوْ تُجْبَى ] بِصُومَةٍ .

Cet article rentre dans le précédent. هَذِهِ الْمَادَّةُ مُتَقَسِّمَةٌ فِي السَّابِقَةِ .

— en grâce. نَالَ الْمَغْفِرَ .

— en soi-même. فَرَّغَ إِلَى نَفْسِهِ ، تَفَكَّرَ ، انْتَهَمَ النَّظَرَ .

— vt. أَدْخَلَ ثَانِيَةً ، أَوَى .

— ses larmes. أَسْكَدَ دُمُوعَهُ .

— sa colère. كَتَمَ غَضَبَهُ .

— ses déairs. كَتَمَ شَهَوَاتِهِ .

— ses griffes v. Griffes.

Rentrouvrir vt. شَقَّ ثَانِيَةً .

Renvelopper vt. غَلَّفَ ثَانِيَةً .

Renversible adj. يُغْلَبُ ، مُسَكَّنٌ قَلْبُهُ .

Renversant, e adj. مُدْهِشٌ ، مُدْهِلٌ .

Renverse sf. انْقِلَابٌ ، انْعِكَاسٌ .

Tomber à la — وَقَعَ عَلَى قَفَاهُ .

Il y a de quoi tomber à la — هَذَا مُدْهِلٌ !

Renversé, e adj. مَقْلُوبٌ ، مَعْكُوسٌ .

C'est le monde — (fig.) هَذَا يُخَالِفُ الْمَتَّطِقِينَ .

— مُفْطَرِبٌ ، قَلْبٌ .

J'en suis — أَصَمَّقَتْنِي ذَلِكَ !

Renversement sm. قَلْبٌ ، عَكْسٌ .

— تَنْكِيسٌ . إِسْطَاطٌ .

انْقِلَابٌ ، انْعِكَاسٌ ، سُقُوطٌ .

Le — des projets. انْهِيَارُ الشَّرَائِعِ .

— d'idées. تَبْثِيلُ الْأَفْكَارِ .

Renverser vt. قَلَبَ ، عَكَسَ ، نَكَسَ .

— اسْقَطَ ، أَوْعَى .

Le vent renverse un arbre. الرِّيحُ

تَقْنَعُ شَجَرَةً .

— un mur. هَدَمَ [ أَوْ قَوَّضَ ] جِدَارًا .

— un gouvernement. أَطَاعَ بِحُكُومَةٍ .

Cela me renverse. هَذَا يُغْلِبُنِي ،

يُدْهِلُنِي .

— la cervelle. شَوَّشَ الْمَعْلَ .

Le lait va — vi. يُوَلِّدُ الْحَلَبُ أَنْ يَقْبِضَ .

Se — انْقَلَبَ ، انْعَكَسَ .

Renvidage sm. لَفْظُ الْغَبِطِ عَلَى النَّوْلِ .

Renvider vt. لَفَّظَ الْغَبِطَ عَلَى النَّوْلِ .

Renvideur sm. نَوَّلٌ • عَامِلٌ عَلَى النَّوْلِ .

Renvoi sm. إِرْجَاعٌ ، إِعَادَةٌ ، رَدٌّ .

— طَرْدٌ ، عَزْلٌ ، قَصْلٌ .

— des troupes. تَسْرِيعُ الْجَبُوشِ .

— d'une proposition. إِحَالَةُ اقْتِرَاحٍ .

Juge de — قَاضِيُ الْإِحَالَةِ .

— d'une cause à huitaine. تَأْخِيرٌ

دَعْوَى لِمُدَّةِ أُسْبُوعٍ .

— des fins de la demande. حُكْمٌ

بِرَفْضِ الطَّلَبِ [ أَوْ الدَّعْوَى ] .

— تَجَشُّؤٌ ، دُشَاةٌ .

Renvoyer vt. أَرْجَعَ ، رَدَّ ، أَعَادَ .

— بَعَثَ ، أَرْسَلَ ، أَوْفَدَ .

— un présent. رَفَضَ هَدِيَّةً .

— les sons. عَكَسَ الْأَصْوَاتَ .

— une balle. دَقَعَ كُرَّةً .

— un domestique. طَرَدَ خَادِمًا .

— un accusé. بَرَأَ مُتَّهِمًا .

— un projet à la commission. أَحَالَ

مَشْرُوعًا إِلَى اللِّجْنَةِ .

— sa décision au lendemain. أَجَّلَ

قَرَارَهُ إِلَى غَدٍ .

Réoccupation sf. إِعَادَةُ احْتِلَالٍ .

Réoccuper vt. احْتَلَّ ثَانِيَةً .

— un poste. شَغَلَ مَرْكَزًا ثَانِيَةً .

Réorchestration sf. تَجْوِيزٌ جَدِيدٌ .

Réorchestrer vt. حَوَّرَ مِنْ جَدِيدٍ .

**Réoordination** sf. تَرْفِيعُ كَهَنُونِيَّةٍ (تَرْفِيعُ ثَانِيَةِ إِلَى الدَّرَجَاتِ الْكَهَنُونِيَّةِ).

**Réordonner** vt. رَسَمَ ثَانِيَةً (رَفَعَ ثَانِيَةَ إِلَى الدَّرَجَاتِ الْكَهَنُونِيَّةِ).

— أعَادَ إِلَى النِّظَامِ.

— أَمَرَ ثَانِيَةً.

**Réorganisateur, trice** s. مُنَظِّمٌ [أو] مُرَتَّبٌ [ثَانِيَةً].

**Réorganisation** sf. إِعَادَةُ تَنْظِيمٍ [أو] تَرْتِيبٍ [].

**Réorganiser** vt. نَظَّمَ [أو] رَتَّبَ [ثَانِيَةً].  
Se — تَنْظَمُ.

**Réorientation** sf. تَوَجُّهُ جَدِيدٌ.

**Réorienter** vt. وَجَّهَ ثَانِيَةً وَجْهَهُ وَجْهًا أُخْرَى.

**Réouverture** sf. إِعَادَةُ فَتْحٍ [أو] افْتِتَاحٍ [].  
— des débats اسْتِثْنَاءُ الْمُرَافَعَةِ.

**Repaire** sm. عَرَبِيْن، جُبُرٌ، وَجَارٌ.  
— مَأْوَى، مَخْبَأٌ، مَلْجَأٌ.

— مَقَارَةُ الْمَوْصُوعِ.

**Repaire** vi. أَوَى، لَجَأَ.

**Repaire** vt. أَطْعَمَ، قَاتَ.

— ses yeux de... تَنَظَّرَ بِالنَّظَرِ مِنْ ...

— son esprit de lectures خَدَى ذَهْنَهُ بِالْمَطَالَعَاتِ.

Se — افْتَتَحَ، اغْتَدَى وَتَغَدَى.

Se — de chimères تَحَلَّلَ بِالْأَوْهَامِ.

**Répandre** vt. سَبَّحَ، أَرَقَّ، أَرَقَّ.

— des larmes ذَرَفَ الدَّمْعَ.

Le vent répand les graines الرِّيحُ تَنْشُرُ الْحُبُوبَ.

— une couche de... مَدَّ طَبَقَةً مِنْ ...

— du sable ذَرَا الرَّمْلَ.

Le soleil répand sa lumière الشَّمْسُ تُشِعُّ نُورَهَا.

— un Parfum نَشَرَ عِطْرًا.

— de l'argent وَزَعَ مَالًا.

— la terreur بَذَرَ الرُّعْبَ.

— une doctrine عَسَمَ نَظْرِيَّةً.

— un secret أَذَاعَ سِرًّا.

Se — فَاضَ، تَدَفَّقَ، انْصَبَّ.

La foule se répand dans les rues انْتَشَرَ الْجَمْعُ فِي الشُّوَارِعِ.

Se — en injures كَالِ الشَّتَائِمِ.

Se — en éloges أَفَاضَ فِي الْمَدْحِ.

Se — dans le monde خَالَطَ النَّاسَ.

L'odeur se répand الرَّائِحَةُ تَمْتَلِكُ.

La maladie se répand يَتَشَقَّى الْمَرَضُ.

La nouvelle se répand يَتَشَعُّ الْخَبَرُ.

**Répandu, e** adj. مُنْتَشِرٌ، ذَائِعٌ، سَائِرٌ.

Opinion — e رَأْيٌ شَائِعٌ.

Être — dans le monde مُخَالَطُ النَّاسِ.

Papiers — s sur le sol أَوْرَاقٌ مُنْتَشِرَةٌ عَلَى الْأَرْضِ.

Méthode — e طَرِيقَةٌ سَائِلَةٌ.

**Réparable** adj. يُصْلَحُ، يُرْمَمُ، قَابِلٌ لِلِإِصْلَاحِ أَوْ التَّرْمِيمِ.

Faute — خَطَأٌ، يُسَكَّنُ التَّكْفِيرَ عَنْهُ.

**Reparaitre** vi. ظَهَرَ ثَانِيَةً، عَادَ إِلَى الظُّهُورِ.

**Réparateur, trice** s et adj. مُصْلِحٌ، مُرْمِمٌ.

Sommeil — رُقَادٌ مُجَدَّدٌ الْقُوَى.

**Réparation** sf. إِصْلَاحٌ وَتَمْلِيحٌ، تَرْمِيمٌ.

— رَأْبٌ، رَتَقٌ.

— (fig.) تَغْوِيضٌ، تَرْضِيَّةٌ.

— d'un mur تَدْعِيمٌ جِدَارٍ.

— des forces إِعَادَةُ [أو] اسْتِعَادَةُ الْقُوَى.

— des tissus الشِّتَامُ الْأَنْسِجَةِ.

— d'une faute تَكْفِيرٌ عَنْ خَطَأٍ.

— par les armes مُبَارَاةٌ.

— de guerre تَغْوِيضَاتُ حَرْبٍ.

Coup de pied de — v. Penalty.

**Réparer** vt. أَصْلَحَ، رَمَّمَ، أَوْ رَمَّمَ.

— رَأْبَ، رَتَقَ، رَمَّا.

— ses forces اسْتَعَادَ قُوَاهُ.

— ses pertes عَوَّضَ خَسَارَتَهُ.

— une faute اسْتَدْرَكَ خَطَأَهُ.

— une omission تَدَارَكَ سَهْوًا.

— une injustice رَفَعَ ظُلْمًا، أزالَ جَوْرًا.

— une offense مَسَحَ إِهَانَةً.

Il a réparé تَزَوَّجَ قَتَاةَ أَغْوَاهَا.

**Reparier** vi. رَاحَنَ ثَانِيَةً.

**Reparier** vi. تَكَلَّمَ ثَانِيَةً، اسْتَأْنَفَ الْحَدِيثَ.

**Repartager** vt. قَسَمَ ثَانِيَةً، وَزَعَ مِنْ جَدِيدٍ.

**Répartement** sm. تَوَزُّعُ الصَّرَائِبِ.

**Repartie** sf. رَدٌّ سَرِيعٌ، جَوَابٌ حَاضِرٌ.

Prompt à la — حَاضِرُ الْجَوَابِ.

**Repartir** vt. أَجَابَ بِسُرْعَةٍ.

**Repartir** vt. ذَهَبَ ثَانِيَةً، عَادَ.

L'affaire repart bien الْمَثَالَةُ تَنْطَلِقُ تَيْبًا.

**Répartir** vt. وَزَعَ، قَسَمَ، فَتَّقَ.

— les impôts قَسَطَ الصَّرَائِبَ.

Venements répartis دَقَعَاتٌ مُقْطَعَةٌ.

— un programme sur plusieurs دَرَجٌ بِرَتْمَاجٍ عَلَى عِدَّةِ سَنَوَاتٍ.

— les peuples صَنَّفَ الشُّعُوبَ.

**Répartissable** adj. يُقَسَّمُ، يُوزَعُ، مُسَكَّنُ التَّقْسِيطِ [أو] التَّقْسِيمِ [].

**Répartiteur** sm. مُوزِعٌ، مُقَسِّمٌ، مُفَرِّقٌ.

— des impôts مُقْطَعُ الصَّرَائِبِ.

**Répartition** sf. تَوَزُّعٌ، تَقْسِيمٌ، تَفْرِيقٌ.

— توزع، قسمة، تفرق.

— des impôts تقسيط الصرائب.

— des races تصنيف الأعناس.

— des débits وجبة، أكلة، طعام.

**Repas** sm. سَنَ وَتَشِينٌ، شَحْدٌ.

**Repasage** sm. كَيْ الثِيَابِ.

— مر ثانية، عاد.

**Repas** vi. جَازَ وَاجْتَازَ، عَبَّرَ.

— vt. رَاجَعَ دَرَسًا.

— une leçon حَمَلَ، نَقَلَ ثَانِيَةً.

— un film عَرَضَ فِيلْمًا مِنْ جَدِيدٍ.

— des événements dans son esprit تَذَكَّرَ [أو] اسْتَعَادَ أَحْدَاثًا.

**Repassez-moi du pain** أَعْطِنِي خُبْزًا ثَانِيَةً.

— un couteau شَحَدَ [أو] سَنَ [سِكِّينًا].

— un habit كَوَى ثَوْبًا.

— Fer à — مَكْوَاةٌ.

**Repasseur** sm. شَحَّاذٌ وَمُشَحِّذٌ، مُسَنَّ.

— كَوَّاهٌ.

**Repasseuse** sf. كَوَّاهَةٌ.

— مَكْوَاةٌ (آلَةُ الْكَيِّ).

**Repavage ou Repavement** sm. تَبْلِيطٌ.

— جَدِيدٌ، إِعَادَةُ تَبْلِيطٍ.

**Repaver** vt. بَلَّطَ ثَانِيَةً.

**Repayer** vt. دَقَعَ ثَانِيَةً.

**Repêchage** sm. انْشِيَالٌ، إِخْرَاجٌ.

— من الماء.

— انْتِزَاعُ رَاسِبٍ [فِي امْتِحَانٍ].

## Repêcher

- Repêcher** vt. صَادَ [ واصطاد ] السَّمَكَ ثانيةً .  
 — انْتَشَلَ مِنَ الْمَاءِ [ غَرِيقًا ] .  
 — qqn. (fig.) أَنْقَذَهُ مِنْ وَرْطَةٍ .  
 — أَنْقَذَ رَاسِيًا [ فِي امْتِحَانٍ ] .
- Repêchandre** vt. دَهَنَ - ثَانِيَةً .  
 — رَسَمَ ثَانِيَةً .
- Repeint** sm. [ جَزَاءٌ مِنْ لَوْحَةٍ ] مُجَدِّدُ الْوَلَن .
- Reprendre** st. عَلَّقَ ثَانِيَةً ، شَتَّتَ ثَانِيَةً .
- Repenser** vi. أَعَادَ التَّفَكُّرَ فِي .
- Repentance** sf. تَدَمُّ وَ تَنَادَمَ .
- Repentant, e** adj. نَادِمٌ .
- Repenti, e** adj. نَادِمٌ ، تَائِبٌ .
- Repentir** sm. تَدَمُّ ، حَسْرَةٌ ، تَوْبَةٌ .  
 — تَغْيِيرٌ أَوْ تَعْدِيلٌ [ فِي لَوْحَةٍ ] .
- Repentir** ( Se — ) v. pr. تَدِمُّ ، تَابُ .  
 Il s'en repent . سَيَدْفَعُ ثَمَنَ ذَلِكَ خَلِيبًا .
- Repérable** adj. يُعْلَمُ ، يُوسَمُ ، يُسَكَّنُ .  
 — تَعْلِمُهُ [ أَوْ وَسْمُهُ ] .
- Repérage** sm. تَعْلِيمٌ وَ اعْتِلَامٌ ، وَضْعٌ .  
 — عَلَامَةٌ ، وَسْمٌ .  
 — au son . اسْتِدْلَالٌ بِالصَّوْتِ .  
 — des pannes . كَشَفُ الْأَعْطَالِ .
- Repercer** vt. ثَقَبَ - ثَانِيَةً .
- Répercussion** sf. رَدٌّ وَ ارْتِدَادٌ ، عَكْسٌ .  
 — وَ انْعِكَاسٌ .  
 — تَرْجِيْعٌ ، صَدَى .  
 — (fig.) أَثَرٌ ، نَتِيجَةٌ .
- Cet événement aura de graves — . سَيَكُونُ لِهَذَا الْوَاقِعِ مُضَاعَفَاتٌ شَدِيدَةٌ .
- de l'impôt . تَحْمِيلُ الضَّرِيَّةِ [ لِأَخْرَيْنَ ] .
- Répercuter** vt. رَدُّ ، عَكْسٌ .  
 — la taxe . حَمَلَ الضَّرِيَّةَ لِأَخْرَيْنَ .  
 Se — ارْتَدَّ ، انْعَكَسَ .  
 Se — كَانَ لَهُ أَثَرٌ [ أَوْ رَدٌّ فِعْلٌ ] .
- Reperdre** vt. خَسِرَ - ثَانِيَةً . خَسِرَ مَا رَبِحَهُ .
- Repère** sm. جَدَّةٌ ، مَعْلَمٌ وَ عَلَامَةٌ ،  
 — إِشَارَةٌ ، سِمَةٌ .
- Point de — . نُقْطَةُ الْاسْتِدْلَالِ .
- Repérer** vt. عَلَّمَ ، وَضَعَ مَعْلَمًا [ أَوْ  
 — عَلَامَةً ] ، وَسَمَ .  
 — مَوْضِعَ ( حَيْثُ مَوْضِعٌ شَيْءٌ ) .  
 — كَشَفَ ، اسْتَدْلَلَ .  
 — لَاحَظَ ، عَاطَنَ .  
 Se faire — لَقَّتِ الْأَنْظَارَ إِلَى تَشَاظِهِ .

## 824

## Replâtrage

- Répétition** sf. عَرَفَ مَوْضِعَهُ .
- Répertoire** sm. فِهْرَسٌ وَ فِهْرَسٌ ،  
 — جَدْوَلٌ ، قَائِمَةٌ ، بَيَانٌ .  
 — de jurisprudence مَجْمُوعَةُ أَحْكَامِ الْقَضَاءِ .  
 — ذخيرة ( مجموعة من المترجمات )  
 — تَقْدِيمٌ فِي مَوْسَمٍ مَسْرُوحٍ ) .  
 — des connaissances humaines جَمِيعُ الْمَعَارِفِ الْبَشَرِيَّةِ .  
 — d'anecdotes رَاوِيَةٍ .  
 — (fig.) مَوْسُوعَةٌ ، قَامُوسٌ .
- Répertoirer** vt. فِهْرَسَ ( وَضَعَ فِهْرَسًا )  
 — أَوْ جَدْوَلًا .
- Répéter** vt. كَرَّرَ الْقَوْلَ [ أَوْ ] أَعَادَهُ .  
 — جَدَّدَ ، أَعَادَ ، كَثَّرَ [ فِعْلٌ شَيْءٌ ] .  
 — رَوَى ، حَكَى .
- Le miroir répète son image . الْمِرْآةُ تَعْكُسُ صُورَتَهُ .  
 — son rôle رَاجِعَ دَوْرَهُ .  
 — (Dr.) طَلَبَ وَ طَالَبَ بِـ ...
- Se — تَرَتَّرَ ، هَدَى .  
 Se — تَكَرَّرَ .  
 Se — تناقلَ خَيْرًا .
- Répéteur** sm. مُضَعِّمُ الصَّوْتِ [ عَلَى  
 — الْخُطُوطِ التَّلَافُوفِيَّةِ ] .
- Répétiteur, trice** s. مُعِدُّ ( شَخْصٍ يَتَرَجَّعُ  
 — لِلطَّلَابِ دُرُسَ امْتَاذٍ ) .  
 — نَاطِقٌ بِدُرُوسٍ .  
 — مُكَرَّرَةٌ ( آلَةٌ لِتَكَثِيرِ ( Techn. )  
 — إِشَارَاتِ آلَةٍ أُخْرَى ) .
- Répétition** sf. إِعَادَةُ الْقَوْلِ ، تَكَثِيرٌ  
 — وَ تَكَرُّارٌ .  
 — حَشْوٌ ، تَرْقُوعٌ ، هَدْيَانٌ .  
 — صَدَى ، وَكْعٌ ، انْعِكَاسٌ .  
 — إِعَادَةُ ( دُرُسٍ خَاصٍ يُعْطَى لَطَالِبٍ ) .  
 — إِعَادَةُ [ أَوْ تَكَثِيرٌ ] عَمَلٍ .  
 — تَجْرِبَةٌ مَسْرُوحِيَّةٌ ( قَبْلَ تَقْدِيمِهَا لِلْجُمْهُورِ ) .  
 — des couturières v. Couturière .
- La — générale . الْحَلَّةُ الْأُولَى [ الَّتِي  
 — تُعْرَضُ إِمامَ جُمْهُورٍ مَدْعُورٍ ] .  
 — de l'Indu (Dr.) رَدُّ الْمَلْفُوعِ بِلا حَقِّ .
- Arme à — سِلَاحٌ تَكَثْرَاوِيٌّ ، سِلَاحٌ  
 — مُتَعَدِّدُ الطَّلَاقَاتِ .
- Montre à — سَاعَةٌ دَقَّاقَةٌ .
- Répétition** sm. وَطِيفَةٌ مُعِيدٌ • مَدَّةُ السَّعِيدِ .
- Repeuplement** sm. إِعَادَةُ الْإِهْضَامِ ،  
 — تَعْمِيرٌ جَدِيدٌ .  
 — d'un bassin تَغْلِيظٌ ( تَجْدِيدُ  
 — سَلَكِ حَرَضٍ ) .  
 — d'une forêt ( تَجْدِيدُ الْحَرَجِ  
 — الَّذِي قُطِعَ شَجَرَتُهُ ) .
- Repeupler** vt. عَمَّرَ [ أَوْ أَصْبَرَ ] ثَانِيَةً .  
 — أَنْخَلَفَ غَابَةً .
- Repic** sm. يَسْمُونُ [ فِي لُغَةِ الْوَرَقِ ] .
- Repincer** vt. تَلَقَّفَ ، أَخَذَ ثَانِيَةً .
- Repiquage ou Repiquement** sm. تَنْشِيلُ ( نَقْلُ النَّبَاتَاتِ أَوْ الْغُرَاسِ مِنْ  
 — الْمُسْتَقْلِلِ إِلَى مُسْتَقَرِّهَا ) .  
 — تَغْيِيرُ الْبِلَاطِ [ الْمَكْسُورِ ] بِبِلَاطٍ جَدِيدٍ .  
 — d'une photo رَتْوُصَةٌ صَوْرَةٍ .  
 — (Typo.) طَبْعٌ إِضَافِيٌّ [ عَلَى  
 — نَطْبُوعٍ سَابِقٍ ] .  
 — d'un enregistrement ancien إِعَادَةُ  
 — تَسْجِيلٍ .  
 — إِعَادَةُ زَرْعِ الْجُرَاتِيمِ .
- Repiquer** vt. غَرَزَ وَ ثَانِيَةً .  
 — شَتَلَ ( نَقَلَ ) الْغُرْمَةَ إِلَى ( Agric. )  
 — مُسْتَقَرِّهَا ) .  
 — une chaoude . أَعَادَ تَطْلِيلَ طَرِيقٍ .  
 — (Photo.) رَتْوُصَ صَوْرَةٍ .  
 — سَجَّلَ مِنْ جَدِيدٍ .  
 — أَخَذَ مِنْ جَدِيدٍ .  
 — عادَ إِلَى شَيْءٍ .  
 — vi. مَهْلَةٌ ، أَجَلٌ .
- Répît** sm. رَاحَةٌ ، اسْتِرَاحَةٌ ، تَرَقُّفٌ .  
 — بِلا انْقِطَاعٍ ، بِلا مَدَّةٍ .
- Sans — رَدٌّ ( إِعَادَةُ شَيْءٍ  
 — إِلَى مَحَلِّهِ ) .
- Replacement** sm. رَدٌّ ( إِعَادَةُ شَيْءٍ  
 — إِلَى مَحَلِّهِ ) .
- Replacer** vt. رَدُّ ( إِعَادَةُ شَيْءٍ أَوْ شَخْصًا  
 — إِلَى مَحَلِّهِ ) .  
 — أَرْجَعَ مُوْطَعًا إِلَى مَنْصَبِهِ .
- Replantation** sf. تَجْدِيدُ الْغُرْمِ ،  
 — إِعَادَةُ الزَّرْعِ .
- Replanter** vt. جَدَّدَ الْغُرْمَ ، شَتَلَ .  
 — une forêt أَنْخَلَفَ غَابَةً .
- Replat** sm. سَطِيطَةٌ [ عَلَى مُنْحَدَرٍ وَادٍ ] .
- Replâtrage** sm. تَجْدِيدُ التَّجْمِيعِ .  
 — إِصْلَاحٌ رَدِيٌّ .  
 — (fig.) مُصَالَحَةٌ وَ قَسْبَةٌ .

**Replâtrer vt.** جصّس ثانية.  
— (fig.) أصلح إصلاحاً رديناً.

**Replet, ète adj.** بدين، سمين، مشلى.

**Réplétif, ive adj. (Méd.)** مالى.

**Réplétion sf** بدانة، سمنة.  
— اضلاء، اكتظاظ.

**Repli sm.** ثني (ج. انثناء)، طية.  
— انكفاء، تراجع، تمهق (Milit.).  
— سطاو، تجعدات.  
— s d'une rivière منفرجات نهر.  
Les — s du cœur خبايا القلب.

— انثناء، انطواء.  
**Repliable adj.** يثنى، يطوى، مكنى.  
الثني (أو الطي).

**Replielement sm.** ثني، طي.  
— انثناء، انطواء.  
**Replier vt.** طوى، ثنى، عطف ثانية.  
— sa manche شمر كمة.  
— des troupes سحب جنوداً.

Se — انطوى، انثنى، انعطف.  
Se — تراجع، انسحب.  
Le serpent se replie تتكوى العجة.  
Se — sur soi-même خلا لفسه، تأمل.

**Réplique sf.** إجابة، جواب.  
— ردّ على جواب.  
— ردّ على مذكرة.  
Argument sans — حجة لا تلخص.  
Preuve sans — دليل قاطع.  
Pas de —! لا مناقشة!  
— نسخة مطابقة.

Donner la — à un acteur شارك في حوار يتولّى فيه هذا الممثل الدور الرئيسي.  
**Répliquer vt.** جواب، ردّ.  
— احتج، ناقش.  
**Repliser vt.** ثنى، غصّس ثانية.  
**Reploiement sm. v. Replielement.** عطف.  
**Replonger vt.** غطّس، غمس ثانية.  
— un pays dans l'anarchie عاد فأغرق بكتا في الفوضى.  
— vi. غطّس ثانية.  
Se — dans la lecture استغرق ثانية في القراءة.

**Reployer vt. v. Replier.**

**Repolir vt.** جلاّ، صقل ثانية.  
— (fig.) نصح ثانية.

**Repolissage sm.** إعادة الصقل (أو الجلك).  
— إعادة التفتيح.

**Répondant, e s.** ضامن، كفيل، متّوّل.  
— خادم القدّاس.  
— مؤدّي امتحان.  
— d'un traite رهينة.  
Avoir du — هو ذو مال.  
— aux conditions requises تتوفّر فيه الشروط المطلوبة.

**Répondeur, euse s.** مُجاوب.  
**Répondre vt.** أجاب وجواب، ردّ الجواب.  
— à des objections دحض الاعتراضات.  
Il répond que cela est ainsi يؤكّد أن الأمر كذلك.

**Des freins qui répondent bien** كوابح مطيعة.  
— عكس، رجّع.  
— la messe خدم القدّاس.

**Ne répondez point!** فكّر.  
L'écho répond الصدى يتجاوب.  
— à qqn. لبّى، استجاب له.  
Ce chemin répond au village هذا الطريق يوصل إلى القرية.

— à un besoin سدّ حاجة.  
La veine cave répond au cœur الوريد الأجوف يتصل بالقلب.  
— à un amour بادّل حبّاً.

**Ne pas — à une invitation** رفض دعوة.

**Ne savoir que —** حصر، أسقط في يده.  
— à la violence par la violence قابل العنف بالعنف.

**Organisme qui répond à une excitation** جسيم يستجيب لإثارة.

**La douleur lui répond à la tête** يسري الألم إلى رأسه.

**La politique du gouvernement répond à la volonté du peuple** سياسة الحكومة متفقة مع إرادة الشعب.

**Cette signature répond à celle de la lettre** هذا التوقيع مطابق مع توقيع الرسالة.

**Le succès ne répond pas à son effort** النجاح لا يكافئ جهده.

— d'une personne كفله، ضمّنه.  
— des dettes تمهّد بدفع الديون.  
Se — تجاوب.

Se — تقابل، تماذى، توازى.  
**Répons sm.** مرّد (كلام من الفرض الكنسي).

**Réponse sf.** جواب وإجابة، ردّ.  
— دحض، تفنيد.  
Droit de — حقّ الردّ (في الصحف على تهمة).

Pour toute — كان الجواب الوحيد..  
— (Psycho.) v. Réaction.  
Il a — à tout بواجه جميع المواقف.  
Discuter par demandes et par — ناقش بالبدل.

**Repopulation sf.** إعادة تعمير.  
**Report sm.** ترحيل (نقل حاصل جمع من عمود أو صفحة إلى أخرى).

— مرّحل (حاصل متّوّل).  
— لإرجاء، تأجيل.  
— تأجيل الوفاء (في المصفق). (Bourse)  
— ربح التأجيل (ربح صاحب الرّساميل حين يسكّفت المضارب المال الضروري لفتايل).

— d'ouverture de la faillite إسناد افتتاح التخلية إلى تاريخ سابق.  
— تطليع (نقل نقّش إلى حجر أو معدن بطريقة الطبع).  
— رهان متّوّل (رهان يتّوّل فيه المتبلغ المسكوب إلى رقم آخر أو فرس آخر).

**Reportage sm.** ريبورتاج (تحقيق صحفي).  
— تحقيق إذاعي (أو تلفزيوني أو سينمائي).  
— تحويل علبة الرابطة (في المصفق).

**Reporter sm.** مخبر صحفي، متخصص بالريبورتاج.

**Reporter vt.** نقل، أرح، أهاد إلى مكانه.  
— رحّل (مبلغاً إلى صفحة أخرى).  
— une fête أجل [أو أرحا] حفلة.  
— سكّف على متندات.  
— au passé أحوّل إلى الماضي، ذكر بالماضي.  
Se — تعلّق أو اختصّ ب...

Se — à un document رَجَعَ [ او ] اسْتَدَّ إِلَى وَثِيقَةٍ .  
**Reporteur sm.** سُلَّكُ سُنْدَات [ في ] البورصة .  
**Repos sm.** رَاحَةٌ وَاسْتِرَاحَةٌ .  
 — هُلُوءٌ ، سَكُونٌ ، قَرَارٌ وَاسْتِقْرَارٌ .  
 — وَفَقٌ ، تَوَقُّفٌ .  
 — طَمَآنِيَةٌ وَاطْمِئْنَانٌ .  
**Perdre le —** عَصَاهُ النَّوْمِ .  
**Repos ( Milit. )** إِسْتِرَاحَةٌ !  
 — éternel رَاحَةٌ أَبَدِيَّةٌ .  
**Le champ de —** المَقْبَرَةُ .  
 — hebdomadaire عَطْلَةٌ أُسْبُوعِيَّةٌ .  
**Maison de —** مَرَاحٌ وَمُسْتَرَاحٌ .  
**Laisser la terre en — v. Friche.**  
**Situation de tout —** وَضْعٌ مُتَوَقُّفٌ .  
**Travail de tout —** عَمَلٌ مُرَبِّعٌ لِلْعَايَةِ .  
 — dans un vers v. Césure. مُرَبِّعٌ .  
**Reposant, e adj.** مُرَبِّعٌ .  
**Repose sf.** إِعَادَةٌ ( إِرْجَاعٌ إِلَى الْمَكَانِ الْأَصْلِيِّ ) .  
**Reposé, e adj.** مُسْتَرَبِّحٌ وَمُسْتَرَاحٌ .  
 À tête — e بَضْفُجٌ وَتَرَقُّقٌ .  
**Reposée sf.** مَرَاحُ الْحَيَاةِ [ في ] الشَّهْرِ .  
**Reposer vt.** وَضَعَ ثَانِيَةً .  
 — هَذَّلًا ، سَكَنَ .  
 — ses membres أَرَاخَ أَعْضَاءَهُ .  
 — une serrure رَكَّبَ قُفْلًا .  
 — une question عَادَ قَطَرَحَ سُؤَالًا .  
 — vi. نَامَ ، رَقَدَ ، اسْتَرَاخَ .  
**Il repose sur un lit** تَسَدَّدَ عَلَى سَرِيرٍ .  
**Bâtiment qui repose sur un roc** بِنَاءٌ يَقُومُ عَلَى صَخْرٍ .  
**Bruit qui ne repose sur rien** شَائِعَةٌ لَا أَسَاسَ لَهَا .  
**Laisser — une terre** بَوَّرَ أَرْضًا .  
**Laisser — le vin** رَوَّقَ الْخَمْرَ .  
**La prochaine guerre reposerait sur l'aviation** يَتَوَقَّعُ مَصِيرُ الْحَرْبِ الْقَائِمَةِ عَلَى الطَّيْرَانِ .  
**Se —** اسْتَرَاخَ وَارْتَاخَ .  
**L'oiseau se repose sur la branche** يَحْطُ الطَّيْرُ عَلَى الْفُصْنِ .  
**Se — sur ses lauriers** نَامَ عَلَى أَنْجَادِهِ .  
**Se — sur qqn. du soin d'une affaire** اعْتَمَدَ عَلَيْهِ فِي مَسْأَلَةٍ .

**Reposoir sm.** مَذْبَحٌ [ لِزَيَّاحِ الْقُرْبَانِ ] .  
**Repousseage sm. ( Techn. )** تَطْطِيرُ بَارِدٍ .  
**Repoussant, e adj.** مُنْقَرٍ ، كَثْرِيهِ ، مُشِيرٌ لِلْإِسْتِثْنَاءِ .  
**Repousse sf.** نُمُو ثَانٍ [ لِشَعْرِ ] .  
**Repoussé, e sm. et adj.** قَنَ التَّطْطِيرِ .  
 — مطرَّقٌ .  
 Cuivre — نَحَاسٌ مَضْفُوطٌ .  
**Repousser vt.** رَدَّ ، دَفَعَ .  
 — طَرَدَ ، أَنْعَدَ .  
 — طَرَحَ وَاطْرَحَ ، رَفَضَ .  
 — un assaut عَدَا هُجُومًا .  
 — l'ennemi دَحَرَ الْعَدُوَّ .  
 — ( Techn. ) طَرَّقَ ، ضَغَطَ .  
 — la tentation صَدَّدَ لِلتَّجَرُّبَةِ .  
**Il est repoussé de tous** يَنْبِذُهُ الْجَمِيعُ .  
 — vi. نَبَتَ [ او فَرَحَ ] ثَانِيَةً .  
**Repoussoir sm.** مَطْرَقٌ ( مِقْصَصٌ صَخِيرٌ لِتَطْطِيرِ الْمَعَادِنِ ) .  
 — دَافِعٌ ( وَتِدٌ يُسْتَعْمَلُ لِدَفْعِ مَسَارٍ — او وَتِدٌ آخَرُ مَشْرُوزٌ فِي ثَقَبٍ ) .  
 — مُبْعَدٌ \* ( جِزءٌ مِنْ لَوْحَةِ أَبْوَرِ الْوَانَا — مِنْ سَائِرِ الْأَجْزَاءِ وَغَايَتُهُ تَبْعِيدُهَا ) .  
 — مُبَرِّزٌ ، مُسَيِّرٌ ، مُجَلِّدٌ . ( fig. )  
 — C'est un vrai — امْرَأَةٌ قَبِيحَةٌ جَدًّا .  
**Répréhensible adj.** ذَمِيمٌ ، مُسْتَوْجِبٌ لِلنُّوْمِ ، جَلِيلٌ بِالْإِقَابِ .  
**Répréhension sf.** لَوْمٌ وَمَلَامَةٌ ، تَعْنِيفٌ ، زَجْرٌ .  
**Reprendre vt.** أَخَذَ . [ او تَنَاوَلَ ] ثَانِيَةً .  
 — اسْتَعَادَ ، اسْتَرَدَّ ، اسْتَرْجَعَ .  
**La fièvre l'a repris** عَاوَدَتْهُ الْحُمَّى .  
 — sa place عَادَ إِلَى مَكَانِهِ .  
 — ses forces تَعَاثَى ، شَفِيَ .  
 — ses esprits, ses sens صَحَا ، اسْتَفَاقَ مِنْ غَشْيَةٍ .  
 — vie انْتَعَشَى .  
 — sa femme رَدَّ زَوْجَتَهُ .  
 — haine اسْتَرَاخَ قَلِيلًا .  
 — un prisonnier évadé لَحِقَ بِسَجِينٍ هَارِبٍ .  
 — une ville اسْتَوَلَى ثَانِيَةً عَلَى مَدِينَةٍ .  
**Je reprends votre vieux poste de radio** اسْتَشْرَيْتُ مِنْكَ جِهَازَ الرَّادِيُو الْقَدِيمَ .

— son travail اسْتَأْنَفَ عَمَلَهُ .  
 — une histoire de plus haut رَوَى قِصَّةً مِنْ أَوَّلِ عَهْدِهَا .  
 — قاله ثانيةً ، رَدَّدَهُ .  
 — qqc. نَقَّحَ مَقَالًا .  
 — un article رَتَّوْشَ لَوْحَةٍ .  
 — une étoffe v. Raccorder. لَنْ أَخَذَ عَاقِبَتَهُ .  
 — un tableau رَتَّوْشَ لَوْحَةٍ .  
**On ne m'y reprendra plus** لَنْ أَخَذَ عَاقِبَتَهُ ثَانِيَةً .  
 — le dessus كَتَبَ الْخَارَةَ ، رَجَحَ .  
 — une pièce de théâtre مَثَلٌ رِوَايَةٌ مِنْ جَدِيدٍ .  
 — sa parole نَكَّثَ بِعَهْدِهِ .  
 — un enfant وَبَّخَ وَلَدًا .  
 — le collier v. Collier. كَتَبَ الْخَارَةَ ، رَجَحَ .  
 — du poil de la bête v. Poil. قَمَصَرُ ثَوْبًا .  
 — un vêtement تَعَاثَى ، شَفِيَ .  
 — vi. تَعَاثَى ، شَفِيَ .  
**Cet arbre reprend bien** هَذِهِ الشَّجَرَةُ تَنْشُو بَيِّنًا .  
**Le froid reprend** يَعُودُ الْبَرْدُ .  
**La plaie reprend** الْجِرْحُ يَنْتَقِمُ .  
**Les affaires reprennent** تَزْدُ هُرُ الْأَعْمَالِ .  
**Se —** اسْتَدَّرَكَ ، صَحَّحَ خَطَاهُ .  
**S'y — à plusieurs fois** أَهَادَ الْعَمَلَ مَرَّاتٍ .  
**Représailles sf. pl.** ثَارٌ ، انْتِقَامٌ ، مُجَازَاةٌ بِالْمِثْلِ .  
**User de — contre** افْتَقَصَ مِنْ ...  
**Représentable adj.** يُمَثَّلُ ، يُمَكِّنُ تَمَثُّلَهُ .  
**Représentant, e s.** وَكِيلٌ ، مُمَثِّلٌ ، مُتَلَوِّبٌ .  
 — de commerce مُمَثِّلٌ تِجَارِيٌّ .  
 — وَكِيلٌ فِي إِدْرَ .  
 — du peuple نَائِبٌ .  
**Chambre des — s** مَجْلِسُ التَّوَابِ الْأَمْرِيكِيِّ .  
 — نَمُودَجٌ ، مِثَالٌ .  
**Représentatif, ive adj.** تَمَثُّلِيٌّ ، تَعْصُورِيٌّ .  
 — Signe — عَلَامَةٌ بَيَانِيَّةٌ .  
 — Gouvernement — حُكُومَةٌ نَائِبِيَّةٌ .  
 — Un garçon — de la jeune génération فَتَى نَمُودَجِيٍّ لِجِيلِ الشَّبَابِ .

**Représentation** sf. تقديم، إيراد، بيان. — إدلاء، عرض، إستاند. — تصور، تمثيل. — صورة، تخطيط. — تمثيل (أداء أدوار مسرحية). — تمثيل [وكالة عن شركة تجارية]. — تصوير، رسم. — **graphique** خط بياني. **Faire des —** 1. ألب، ألبدي ملاحظات. 2. انشاد، نيابة، تمثيل [برلماني] أو سياسي. — **juridique** إنابة قانونية. **Venir par — à une succession** تلقى الإرث بدلاً من أحد الأصول المتوفين. — (*Psycho.*) v. Perception. **Représentativité** sf. تمثيلية (الصفة التمثيلية لـ ...) **Représenter** vt. قدم ثانية. — صور، رسم، تفتش. — جسد، شخص. — مثل رواية. — قام بدور [في رواية]. — عرض، بين، شرح. — نبه، حذر. — ذكر بـ ...، استدعى إلى الذاكرة. — مثل، قام مقام، ناب عن ... — تصور، تمثيل. — **la justice par une balance** رمز إلى العدالة بميزان. **Cela représente plus de mille livres** هذا يساوي أكثر من ألف ليرة. **Cet homme représente bien** هذا الرجل ذو هبة. **Se —** تصور. **Se —** ترشح ثانية، تقدم ثانية إلى ... **Si l'occasion se représente** إذا سبغت الفرصة ثانية ... **Représentable** adj. يستحق أو يستحق، مستحق [أو يستحقه]. **Délit —** جنة يعاقب عليها. **Répressif, ive** adj. مثني ومانع، زجر، زجر. — وازجر، قسمني وقامع. **Répression** sf. منع، زجر، دفع. — عقاب، قصاص.

— d'une révolte قمع ثورة. — des abus دَرَء المكاليد. — (*Psycho.*) كبت. **Réprimande** sf. توبيخ، تأنيب، تنقيف، تبيكت. **Réprimander** vt. وبتخ، أتب، عتف، بكت. **Réprimer** vt. منع، حبس، ردع، قهر. — عاقب، جازى. — des abus دَرَء المكاليد. — une révolte قمع ثورة. — ses passions كبح أهواءه. **Repris** sm. (— de justice) مجرم، محكوم عليه سابقاً. **Reprise** sf. أخذ ثان، استلام من جديد. — استرجاع، استعادة. **La — du travail** استئناف العمل. **La — économique** الإزديار الاقتصادي. — d'un habit رتق ثوب [أو ترتيقه]. — d'une pièce إعادة تمثيل رواية. — d'un bâtiment ترميم بناء. — d'un bâtiment تكرار وتكرير. — (*Mus.*) مراجعة التأمين. — d'assurance ارجاع المال [في matrimoniales]. — نظام المشاركة المالية بين الزوجين. — دَوْرَة، جولة. — (*Sports*) رفقاء، دروس الهرومية. — مسارعة. — **À plusieurs** مرة بعد مرة، تكراراً. **Reprendre** vt. رتن، رقا، رقع. **Réprobateur, trice** adj. رنفي، إنكاري. — لهجة عتابية. **Ton —** رفض، إنكار، نبد، جحد. **Réprobation** sf. رفض، إنكار، نبد، جحد. — divine قضاء الله على مريموت في الإناد. — **Encourir la —** استحقاق الاتيأ الشدي. **Reproachable** adj. موجب القوم [أو] التغييف. — شاهد ممكن. — (*Dr.*) **Témoignage** تجريحه. **Reproche** sm. لوم وملامة، مؤاخذه، عتاب. — تأنيب، تبيكت، تنقيف، تشرب. — des témoins تجريح الشهود. — **Homme sans —** إنسان لا عيب فيه.

**Reprocher** vt. لام، أخذ، عتب، عاب. — أتب، بكت، عتف، وبتخ. — des témoins جرح شهوداً. **Les faits à lui reprochés** الوقائع المنسوبة إليه. **Se —** أخذ على نفسه. **Se —** تعابر. **Reproducteur, trice** adj. منبج، مؤلد. — **Organe —** عضو التناسل. — **Animal —** حيوان نروري. — **Imagination — trice** خيال خلقي. **Reproducteur** sm. آلة ناسخة. **Reproductible** adj. قابل التناسل [أو] التولد. — قابل النسخ. **Reproductif, ive** adj. v. **Reproducteur.** **Reproduction** sf. إنتاج، إنجاب، إنسال، ولادة. — نرؤ، صيراب، إستاند. — تناسل، تولد، تكاثر. — إحدات، إعادة تكوين. — نقل، تقليد. — نسخ واستنساخ. — نسخة طبق الأصل. — **fiddle** صورة، تصوير. — إعادة نشر كتاب. — إعادة تكوين رأس المال. — **simple** مكررة \* (آلة تكرر). **Reproductrice** sf. مكررة \* (آلة تكرر). — مخططات بطاقات مثقوبة على بطاقات بكرة. **Reproduire** vt. أنبج [أو أحلت] من جديد. — نقل، قلد. — صور، نسخ واستنسخ. — **un article** أعاد نشر مقال. — قدم [أو أدلى] ثانية. — **Se —** تناسل، تولد، تكاثر. — **Se —** حدث ثانية، تكرر. **Réprouvé, e** adj. et s. مذبذ. — ملعون، هالك. — (*Théol.*) **Réprouver** vt. أنكر، استهجن، رفض. — نبد، لعن. — حكمت بالهلاك الأبدي.



- Reps** sm. تسج الأثاث.
- Reputation** sf. ديب، زحف.
- Reptiles** sm. pl. زواحف، زحافات.
- sm. زاحفة، هامة.
- (fig.) منقطع.
- Reptilien**, ne adj. هامي، يتعلق بالزواحف.
- Repu**, e adj. شبعان.
- Républicain**, e adj. جمهوري.
- Le parti — الحزب الجمهوري [في الولايات المتحدة الأمريكية].
- Républicain** sm. (Zool.) جمهوري (نوع من الطيور التي تبني عشها في سحبا مشتركة).
- Républicaniser** vt. جمهوري (صير جمهوريا).
- Républicanisme** sm. جمهورية (نزعة جمهورية).
- République** sm. جمهورية.
- La — des lettres أهل الأدب.
- Répudiation** sf. طلاق وتطليق.
- d'un contrat فسخ عقد.
- d'une succession رفض تركة.
- d'un legs تنازل عن ميراث.
- Répudier** vt. طلق وأطلق [زوجته].
- (fig.) تخلى عن .. طرح.
- une succession رفض تركة.
- Répugnance** sf. نفور، كره وكراهية، إشمئزاز.
- Faire qqc. avec — فعل شيئا على مضط.
- Répugnant**, e adj. مقرف، كره.
- à la raison مناف للعقل.
- Répugner** (A) vt. ind. نفّر .. من .. إشمأز، كره.
- La raison y répugne يأباه العقل.
- Répulsif**, ive adj. دافع، راد، داسر.
- (fig.) متفّر، تفتّز منه النفس.
- Répulsion** sf. دفع، رد، دسر.
- (Phys.) تنافر، تناف.
- إشمأز، نفور، تفّرز.
- Réputation** sf. سمعة، صيت، شهرة.
- مكانة مرموقة، سمعة حسنة.
- Un individu sans — شخص بلا شرف.
- Réputé**, e adj. مشهور وشهير، معروف، ذائع الصيت، معنود.

- Réputer** vt. حسب، اعتبر، عدّ.
- Requérable** adj. (Dr.) واجب طلبه [أو] التمتي إليه.
- Requérant**, e adj. et s. (Dr.) طالب، متمتي.
- Requérir** vt. [التمتي، طلب قانونيا] أنذر، أخطر.
- Ces travaux requièrent des capitaux هذه الأعمال تتطلب رؤوس أموال.
- Requête** sf. عريضة، طلب، التماس.
- civile التماس إعادة النظر.
- Maître de — s. مقدّم العرائض.
- À la — de بناء على طلب ...
- Requêter** vt. لاحق [الطريقة] ثانية.
- Requiem** sm. صلاة لراحة الموتي.
- موسيقى الموتي.



- Requin** sm. (Pois.) قمرش، كتمشج.
- Requiquer** vt. هندم (البس ثيابا فاخرة).
- Se — تعافى، استرد نشاطه.
- Requis**, e adj. مطلوب، واجب، لازم.
- Requis** sm. مدتي مجند لعمل [بالمصادرة].
- Réquision** sf. طلب شرعي، استدعاء، استيلاء.
- مصادرة، استيلاء.
- Réquisionner** vt. صادر، استولى على ...
- Réquissitoire** sm. قرار الإتهام.
- du ministère public مرافعة النيابة العامة.
- à fin d'informer طلب إجراء التحقيق.

- Réquisitorial**, e, aux adj. إتهامي.
- Requitter** vt. ترك .. ثانية.
- Resaler** vt. ملّح ثانية.
- Resalir** vt. وسّخ ثانية.
- Rescapé**, e adj. ناجي [من خطر].
- Rescindable** adj. (Dr.) قابل الفسخ [أو] البطلان].
- Rescindant**, e adj. (Dr.) ملغ، مبطل.
- Le — sm. طلب إنطال حكم [أو] عقد.
- Rescinder** vt. أنطل، ألغى، فسّخ.
- Rescision** sf. إنطال، فسّخ.

- Rescindre** sm. موضوع الائتماس، سبب الإنطال.
- Rescousse** sf. هجوم جديد.
- À la — لمساعدة، لتجدة ...
- Rescrit** sm. أمر عال، براءة.
- رسالة من البابا [لصالح أحد الأشخاص].
- Réseau** sm. شبكة، سرّة.
- شبكة (مجموعة أشخاص متتقين للقيام بعمل سرّي).
- routier شبكة طرقات.
- nerveux (Anat.) ضفيرة عصبية.
- (Anat.) قلتسة (قسم من معدة المجترات).
- de diffraction (Phys.) محززة الحيود.
- de télévision محطات التلفزة.
- Réséction** sf. (Anat.) بتر، قطع.



- Réséda** sm. (Bot.) خزام، بلينحاء، إلمخ.
- خضرة مضفرة (لون أخضر ضارب إلى الصفرة).
- Réséquer** vt. بتر، قطع.
- Résérpine** sf. ريسربين (قلويد يستعمل في علاج بعض الاضطرابات الحلقية).
- Réservataire** adj. et s. وارث قرضي.
- Réservation** sf. (Dr.) حفظ حق.
- Réservation** sf. حجز [مكان في طائرة أو سفينة أو تشرح الخ ...]
- Réserve** sf. حفظ واحتفاظ، ابقاء، استئناء، إ ذخار.
- ذخيرة ومدّخّر، مدّخّر.
- ذخيرة (شجر يستقي بعد قطع الحرج).
- حجنة (ما تختزنه الأشجار من غذاء تنفقه عند الإثمار).
- مفرّدة « أرض مخجوزة في بعض البلدان للسكان المحليين ».

— متخلف (مكان خاص لإختلاف  
الشكل والشجر والحيوان ) .

— مخزن ، مستودع .

— احتياط ، احتياطي . ( *Milit.* )

Soldat de — رديف .

— des primes رصيد الأقساط .

— héréditaire نصاب الإرث .

— محفوظات ( لروايات أو كتب أو وثائق في مكتبة تحت رقابة رسمية ) .

— تحفظ ، احتياط ، حذر .

Cette femme manque de — هذه المرأة — تقتصر الى الحيشة .

Sous toutes — مع كافة التحفظات . و

Sous — de l'article مع مراعاة حكم المادة .

Sous — d'erreur ما عدا الخطأ .

Sous — que بشرط ، بشرطة .

En — مدخر ، مستثنى ، محفوظ .

Réserve, e adj. محفوظ .

— محفوظ ، محتشم .

Cas — حالة محفوظة ( خطية لا يحلّ منها الا البيا او الأسقف ) .

Quartier — مأخو ، مثنى [ في بعض البلدان ] .

Place — e مكان محجوز .

Reserver vt. أبني واستثنى ، احتفظ .

— ذخّر وادّخر .

— une place حجز مكاناً .

Ce que l'avenir nous réserve ما يحبته لنا المستقبل .

Le châtime qui m'est réservé القصاص الذي ينتظرني .

Il lui était réservé de... كان مقدراً له أن ...

— un bon accueil à qqn. رتب له استقبالا طيباً .

Se — انتظر ، تلبث .

Se — pour... استثنى نفسه لـ ...

Se — à [ ou ] de faire أجلّ عمله لوقت مناسب .

Réserviste sm. جندي احتياطي ، رديف .

Réservoir sm. مستودع ، مخزن ، خزان .

— حوض ، حاووز ، مصنع .

Résident, e adj. مقيم ، قاطن .

Résidence sf. محل الإقامة .

— forcée إقامة جبرية .

— سكنى ومسكن .

— قصر ضيافة • مقر ، مركز .

— دار المتدوب السامي .

— مجموعة مساكن باذخة .

— secondaire دار ثانوية [ تقضى فيها المثل ] .

Résident sm. سفير مقيم .

Le — général المتدوب السامي .

Résidentiel, le adj. سكني ، معدّ للسكنى .

Résider vi. أقام ، سكن .

— (fig.) وجّد ، قام .

La difficulté réside en ceci الصعوبة تكمن في هذا .

Résidu sm. بقية ، فضالة وقصّة .

— حثالة ، سئالة ، ثفل ، راسب .

Le — (Math.) المتبقي .

Le — de la sagesse humaine خلاصة الحكمة البشرية .

Méthode des — s (Log.) منهج البواقي .

Résiduaire adj. مرّسب (مكوّن الرواسب) .

Résiduel, le adj. متخلف ، متبقّ .

Relief — نشوء متخلف [ من تأكل ] .

Résignataire sm. (Dr.) مستفيد .

Résignation sf. استقالة ، استعفاء ، اعتزال .

— ترك ، تنازل ، تخليّة حقّ . (Dr.)

— استسلام ، خضوع ، انقياد .

Résigné, e adj. مستسلم ، خاضع ، متفاد .

Résigner vt. استقال ، استعفى ، اعتزل .

— son âme à Dieu سلم روحه لله .

— خلى ، ترك حقّه لـ ... (Dr.)

Se — استسلم ، خضع ، انقاد لـ ... في ...

Résiliable adj. يفسخ [ أو يبطّل ] .

— قابل الفسخ [ أو الإبطال ] .

Résiliation sf. إلغاء ، فسخ ، إبطال .

Résilience sf. رجوعية (قدرة الجسم

المطووع على استعادة حجمه ) .

— مقاومة الضغط .

Résilient, e adj. رجوع ، مرّن .

— مقاوم للضغط .

Résilier vt. ألغى ، فسخ ، أبطّل .



Résille sf. شعيرة • (شبكة صغيرة للشعر) • شبكة التمهويه [ للعودة ] . (Milit.)

— شبكة • (شبكة فضبان رصاصية في زجاج كريمة) .

Résine sf. راتنج (مادة صمغية لزجة تفرزها بعض النباتات لاسيما الصنوبر) .

Résiner vt. استرنج (استخرج الراتنج • طلى بالراتنج) .

Résineux, euse adj. راتنجي ، صمغي .

Résingle sf. مطرقة الصانع .

Résinier, ère s صناع ، مستخرج الراتنج .

L'industrie — ère صناعة الراتنج .

Résinifère adj. راتنجي ، صمغي .

Résipiscence sf. توبة [ إقرار بالذنب مع التذم ] .

Venir à — تاب ، ندم .

Résistance sf. مقاومة ، مدافعة ، صدّ .

— صمود ، صلابة ، متانة .

— مقاومة سريّة .

Centre de — (Milit.) مركز المقاومة .

Plat, pièce de — صحن رئيسي [ في وجبة طعام ] .

Résistant, e adj. مقاوم .

— صامد ، صلب ، متين .

Couleur — e لون ثابت .

— مقاوم (عضو المقاومة السريّة) .

Résister vt. قاوم .

— صمد ، صدّ • صلب ، متين .

— à la douleur احتمل الألم .

Résisteur sm. مقاوم (أداة تستعمل في إدارة كهربائية) .

Résistible adj. يقاوم ، ممكن مقاومة .

Résistivité sf. مقاومية (المقاومة النوعية لمادة ما) .

Résolu, e adj. مصمم ، عازم ، مؤطد العزم .

Air — هيئة وانقة .  
**Résoluble** adj. يحلّ ، ممكن حله .  
 — يفتّخ ، قابل للفتخ .  
**Résolument** adv. بعزم ، بتصميم .  
 — بجراءة ، بإقدام .  
**Résolutif, ive** adj. et sm. (Méd.) مُصرّف .  
**Résolution** sf. حلّ ، انحلال .  
 — قرار • عزم ، تصميم ، بتّ .  
 — حزم ، ثبات ، إقدام .  
 — d'un acte فتح عقد .  
 — de l'inflammation انصراف التهاب .  
 — des muscles ارتخاء العضلات .  
 — (Log.) تحليل .  
**Résolutoire** adj. فاسخ ، مبطل .  
**Résolvant, e** adj. v. Résolutif .  
**Résolvante** sf. ( — d'une équation ) معادلة مُسهلة ( معادلة ثانية يُسهل حلّها المعادلة الأولى ) .  
**Résonance ou Résonnance** sf. رنين .  
 — (fig.) صدّ ، رجع .  
**Résonateur** sm. مِرْثان ( كاشف الذبذبة الكهربائية ) .  
**Résonnant, e** adj. مُرنّ ، مُصدّ .  
**Résonnement** sm. إرتان ، إصداء .  
**Résonner** vi. رنّ • وأرنّ ، أصدى .  
**Résorber** vt. ابتلع ، امتصّ ، تشرّب ثانية .  
 — une crise économique حلّ أزمة اقتصادية .  
 — le chômage قضي على البطالة .  
**Résorcine ou Résorcinol** sm. ريزورسين ( مادة مُتبلّرة تُستعمل لمنع العفونة ) .  
**Résorption** sf. اغترار ، اختفاء ، تلاش .  
 — تشرّب ، امتصاص ثانٍ .  
**Résoudre** vt. حلّ وحلّ ، أذاب .  
 — أزال ، قضي على ...  
 — عزم ، صمّ ، أزمع على .  
 — la vapeur en eau حرّك البخار ماء .  
 — un contrat فتّخ [ أو ألغى ] عقداً .  
 — un problème فكّ [ أو حلّ ] مسألة .  
 — une objection بدّد اعتراضاً .  
 — qqn. حمّله على ...  
 Se — انحلّ ، تحوّل .

Se — à عزم ، صمّ .  
**Respect** sm. احترام ، إكرام ، اجلال ، توقير .  
 — des usages مراعاة التقاليد .  
 — humain حياة بشري .  
 Sauf votre — مع احتراي لشخصك ...  
 Tenir qqn. en — أوقفه عند حدّه ، منعه من التّعديّ .  
 — s. تحيّات احترام .  
**Respectabilité** sf. مُحترَبة ( كَوْن الشيء مُحترماً أو جديراً بالاحترام ) .  
**Respectable** adj. مُحترم ، جدير بالاحترام .  
 Nombre — عدد لا يُستهان به .  
**Respecter** vt. احترم ، أجّل ، وقّر ، اعتبر ، راعي التقاليد .  
 — les usages نفّذ .  
 — les clauses d'un contrat شروط عقد .  
 Le feu ne respecte rien النار لا تُبقي شيء .  
 Se — احترم نفسه ، صانّ ماء وجهه .  
**Respectif, ive** adj. خاصّ ومُخصّص بـ ...  
 Visites — ives زيارات مُبادلة .  
**Respectivement** adv. على التوالي ، على التّعاقب .  
 — بالتبادُل .  
**Respectueusement** adv. باحترام ، باجلال .  
**Respectueux, euse** adj. مُحترم ، موقّر ، مُجِلّ .  
**Respirable** adj. يُتنفّس ، صالح للتنفّس .  
 L'atmosphère n'est pas — الجوّ لا يُحتمل .  
**Respirateur** sm. كمامة ( قناع للتنفّس الاصطناعي ) .  
 — adj. تنفّسي ( خاصّ بالتنفّس ) .  
**Respiration** sf. تنفّس .  
**Respiratoire** adj. تنفّسي ، مُخصّص بالتنفّس .  
 L'appareil — الجهاز التنفّسي .  
**Respirer** vi. تنفّس ، تنسّم .  
 Il respire encore ما زال حيّاً .  
 Laisse-moi — أمتهلني قليلاً .  
 — vt. تنفّس ، شمّ .  
 Tout respire la paix السّلام يُختم على كلّ شيء .

— la santé أظهر الصحة .  
**Resplendir** vi. تألّق ، سطع ، لمع .  
**Resplendissant, e** adj. مُشيع ، مُتألّق .  
**Resplendissement** sm. تألّق ، بهاء ، لُعثان .  
**Responsabilité** sf. مسؤوليّة ، تبعيّة .  
 Prendre la — de qqc. أخذ الأمر على عُنْدته .  
 Avoir la — de qqn. أخذه على كِفّاته .  
 Société à — limitée شركة مُحصاة بسيطة .  
**Responsable** adj. مسؤول .  
 Être — de qqn. هو كفيله .  
 Toute âme est — de ses actes كلّ نفس بما كتب رهيبة .  
**Resquille** sf. ou Resquillage sm. احتيال .  
**Resquiller** v. احتال .  
**Resquilleur, euse** s. مُحْتال .  
**Ressac** sm. ارتداد الأمواج [ عند اصطدامها بحاجز ] .  
**Ressaigner** vt. قصّد ثانية .  
 — vi. نرّف دمه ثانية .  
**Ressaisir** vt. ... أخذ ثانية ، قبض ثانية على ...  
 — تملك [ وامتلك ] ثانية .  
 — تسلّم تقاليد الحكم ثانية .  
 — le tribunal d'une affaire رفع دعوى إلى المحكمة ثانية .  
 Se — de تملك ثانية .  
 Se — تمالك نفسه .  
**Ressasser** vt. كرّر القول مراراً .  
 — (fig.) اجترّ الكلام .  
 — un compte دقّق في حساب .  
**Ressasseur, euse** s. مُكرّر أقواله مراراً .  
**Ressaut** sm. (Constr.) بروز ، فتوة ، قفزة .  
**Ressauter** vi. قفز [ أو وثب ] ثانية .  
 — قفّ ، برزّ ، نشزّ .  
**Ressayer** vi. حاول ثانية .  
**Ressemblance** sf. شبه وشابهة ، مُشاكاة ، مُشاكاة .  
 Dieu a fait l'homme à sa — خلق الله الإنسان على صورته .  
**Ressemblant, e** adj. شبه وشابه ، مُشاكٍ .

**Ressembler (A) vt. ind.** شابه وأشبه ، حاكى ، مائل .

Ceci ne vous ressemble pas ليس هذا من شيمك

Se — تشابه ، تماثل .

Qui se ressemble s'assemble إن الطير على أشكالها تقع .

**Ressemelage sm.** إعادة التجميل ، تجديد الثعل .

**Ressemer vt.** أنسل ثانية ، جدّد ، تعلّ جذاء .

**Ressemer vt.** بدّر ثانية ، زرع ثانية .

**Ressement sm.** غبط ، غيل ، حقد .

— غيبة ، عداوة ، بغضاء .

**Ressement vt.** أحسّ ، شعر بـ ...

— un outrage تألّر من إهانة .

— la privation عانى من الحرمان .

Se — de أحسّ بتيّة ألم .

Il s'en ressentira longtemps سيقال طويلاً متأثراً بـ ...

**Reserre sf.** مخزون ، مستودع .

**Reserré, e adj.** متّصّر ، ضيق .

**Resserrement sm.** شدّ ، ضمّ ، حصر ، تضيق .

— تضيق ، انحصار ، انضمام .

— du cœur انقباض القلب .

— de la poitrine ضيق الصدر .

**Reserrer vt.** شدّ وشدّد ، ضبق .

— les liens de l'amitié أوثّق عرى الصداقة .

— un récit تخصّ قصة [ أو ضمتّها ] .

— un prisonnier أعاد سجيناً إلى سجنه .

Se — ضاق وتضيق .

**Reservir vt.** قدّم ثانية .

— vi. حدّم ثانية .

**Ressort sm.** زنبرك ، نابض .

— قوة ، طاقة ، دافع ، حافز .

— de l'air مرونة الهواء .

Les — s d'une affaire محرّكات قضية .

Faire jouer tous les — s لعباً إلى جميع الوسائل .

**Ressort sm.** دائرة اختصاص .

Jugement en premier حكم ابتدائي .

Jugement en dernier حكم نهائي .

En dernier — , il décide de partir عزّم ، في نهاية المطاف ، على الذهاب .

Cela n'est pas de mon — ليس هذا من قاني .

**Ressortir vi.** خرّج ثانية .

Faire — le sens أبرز المعنى .

Faire — de vieux souvenirs تبيّن ذكريات قديمة .

— v. impera. نتجّ ، حصل من ...

Il ressort de cela... يتجمّع من هذا ...

**Ressortir vt. ind.** تملّق بـ ، تبيّع لـ ، خضع لـ ...

**Ressortissant, e adj. et s.** تابع ، خاضع لـ ...

Les — s الرعايا .

**Ressouder vt.** لحّم ثانية .

**Ressource sf.** وسيلة ، حيلة .

Il me reste une — ما زال في كيتاني سهم .

En dernière — v. Ressort. أنت —

Vous êtes ma dernière — ملكاي الأخير .

Les — s المترايد ، الثروة .

Homme de — داهية .

Ville de — مدينة كثيرة المون .

Sans — بلا علاج .

— (Aéro.) تقويم .

**Ressourcement sm.** تدفّق جديد ، عودة الدفق .

**Ressouvenir (Se —) v. pr.** تذكّر من جديد .

**Ressuage sm.** رشّح ، تضح ، عرق .

— تبخير [ الماء من معجون خزّفي ] .

**Ressuer vi.** رشّح ، تضح ، عرق ، نرّز .

— عرق .

— بنخر [ الماء من معجون خزّفي ] .

**Ressui sm.** مجفّف ( ملكا الوحش )

والطير لتجفّف بعد المطر .

**Ressurgir v. Resurgir.** بعثّ ، أحيّا ، نشرّ .

**Ressusciter vt.** شفى ، أبرأ .

— Cette bonne nouvelle l'a ressuscité

هذا النّبا الطيّب ردّه إلى الحياة .

— أنعش ، أبقظ ، جدّد .

— en soi un sentiment ابتعثت في نفسي شعوراً .

— vi. بعثّ وانبعث ، نشرّ .

— شفى ، برى .

Pays qui ressuscite بلدٌ ينهض .

**Ressuyage sm.** تجفيف ، تنشيف .

— نفّس التربة عن الحفّس [ بعد انزعاجها من الأرض ] .

**Ressuyer vt.** جفّف ، نشّف ثانية .

**Restant sm.** بقية ، فضلة .

**Restant, e adj.** باق ، فاضل .

La poste — e البريد المتبقي ( رسالة )

تطلّب من شبّاك البريد .

**Restaurant sm.** مطعم .

**Restaurateur, trice s.** مرّم ، صاحب مطعم .

— sm. مطعمي ( صاحب مطعم ) .

**Restauration sf.** إصلاح ، ترميم .

— تجديد ، إحياء ، بعثّ . (fig.)

— استعراش ( رجوع [ أو إرجاع ]

سلالة ملكية إلى العرش أو الحكم ) .

— مهنة المطعمي .

**Restaurer vt.** أصلح ، رّم .

— ses forces جدّد قواه .

— les lettres أنعش الأدب .

— la paix أعاد السلام .

— une dynastie أرجع سلالة إلى الحكم .

Se — جدّد قواه [ بالبقاء ] .

**Reste sm.** باق وبقيّة ، فضل وفضلة وفاضل .

— de compte رصيد حساب .

Donner son — à سدّد الحساب .

— d'une soustraction حاصل طرح .

Être en — avec... ما زال مديناً لـ ...

Il n'a pas attendu son — لم يلبّح ...

Ne pas demander son — انسحب ،

إذتحلّ .

Le — du temps في القحطات الأخرى .

Le — des hommes ساير الناس .

Et le — إلى آخره ...

Il a de l'argent de — يملك من

المال فوق حاجته .

Au —, du — وقع ذلك ، وفضلاً عنّ

ذلك ، وفوق ذلك .

Les — s d'un bâtiment خراب بناء .

— s d'un repas قشامة الطعام .

Les — s d'un homme رفات [ أو جثمان ] رجل .

Les — s d'une armée vaincue قُلول جيش مهزوم .  
De beaux — s آثار جمال [ امرأة ] .  
Jouer de son — استمتع بأجر لحظات — وضع [ يوشك أن يتروى ] .  
De — بغيض ، بزيادة .  
Rester vi. ظل — ، مكث — ، لبث — .  
— بقي ، فضل • دام ، استمر .  
— sur le carreau كان ميتاً [ أو ] مفضى عليه .  
— sur place v. Place .  
— sur le champ d'honneur قُتل في ساحة الحرب .  
Ne pas — en place لا يكف عن الحركة .  
Cela me reste sur le cœur لا أستطيع أن أنسى .  
En — là ... إلى أين ، إلى أين ...  
Restons-en là لا نذهب إلى أبعد من ذلك .  
Où en sommes-nous restés أين توقفنا ؟ إلى أين وصلنا ؟  
Restituable adj. يُعاد ، يُرد ، مُسكين [ أو واجب ] رده .  
Restituer vt. أعاد ، أرجع ، رده .  
— un texte صوّب [ أو صحّح ] نصاً .  
— un bâtiment رَسَم بناء .  
Restitution sf. إعادة ، رد ، إرجاع .  
— [ شيء ] مرفود ، مُعاد .  
— d'un texte تصويب [ أو تصحيح ] نص .  
— d'un bâtiment ترسيم بناء .  
Action en — (Dr.) دعوى الاسترداد .  
Coefficient de — (Phys.) معامل الارتداد .  
Restitutaire adj. (Dr.) ردّي ، لأجاعي .  
Restoroute sm. مطعم سيار .  
Restreindre vt. قيد ، حصر ، قصر .  
— نقص ، أنقص ، قلص ، غطّ .  
— les dépenses قلل التّفات .  
— le nombre des places حدّد عدّد المقاعد .  
Se — قلل نفقاته .  
Le champ de nos recherches s'est restreint ضاق حقلُ أبحاثنا .

Restrictif, ive adj. مُقيّد ، حاصر ، مُحدّد .  
Restriction sf. قيد وتقيّد ، حصر ، تحليد .  
— نقص وانقص ، تقليص التّفات .  
Faire des — s قام بالتّفات ، عبّر — عن شكوك .  
— des denrées alimentaires تقيّد المواد الغذائية .  
Sans — مطلقاً ، ككيّة ، بلا قيد ولا شرط .  
Restricting, e adj. (Med.) قابض [ لدواء ] .  
Restructuration sf. (Psycho.) تغيير البنية الإدراكية بسواها .  
Restructurer vt. (Psycho.) غير بنية إدراكية بسواها .  
Resacte sf. تذكير ، قول مُعاد .  
Résultant, e adj. ناشئ ، ناتج ، حاصل ، ناجم .  
Son — (Mus.) صوت مرّدوج .  
Résultante sf. حاصلة ومُحصلة .  
— (Fig.) نتيجة ، عاقبة .  
Résultat sf. نتيجة ، حاصل ومُحصلة .  
— عاقبة ومُفضى .  
Les — s نتائج الامتحانات .  
Sans — عليم القائلة ، بلا جدوى .  
Résulter vt. ind. نشأ ، حصل ، نتج ، نجم .  
Résumé sm. خلاصة ومُلخص ، مُختصر ، موجز .  
En — بالاختصار ، مُجمل القول .  
Résumer vt. لخص ، اختصر ، أوجز ، أجمل .  
Se — أجمل قوله .  
Réurgence sf. انبثاق ماء ، انبعاث نبع .  
Réurgent, e adj. مُنبثق [ لماء ] .  
Réurgir ou Ressurgir vi. انبثق ثانية .  
Résurrection sf. بعث ، نشور ، قيامة .  
— des arts et des lettres إحياء الفنون والآداب .  
— (Fig.) شفاء ، برّه .  
Résurrectionnel, le adj. بعثي (مُطلق بالبعث أو القيامة) .

Retable sm. رافعة مذبح .  
Rétablir vt. أعاد ، جدّد ، أصلح ، أرجع الشيء إلى أصله .  
— l'ordre, la discipline ردّ النظام إلى نصابه .  
— sa position عزّز مركزه .  
— sa fortune استعاد ثروته .  
— sa force استرجع قوّاه .  
— un texte صحّح نصاً .  
— la santé شفى ، أبرأ ، عافى .  
— un édifice رَسَم بناء .  
Se — عاد إلى حاله .  
Se — تعافى ، شفى .  
La situation s'est rétablie استقامت الحال .  
Rétablissement sm. إعادة ، إرجاع الشيء إلى أصله ، تجديد ، إصلاح .  
— عوّد ، رُجع الشيء إلى أصله ، تجدّد ، اصطلاح .  
— شفاء ، برّه .  
— d'un édifice ترسيم بناء .  
— d'un texte تصحيح نص .  
— de la vie conjugale استئناف الحياة الزوجية .  
— ارتقاء (حركة رياضية (Gymn.) يرتفع شخص بموجبها بقوة ذراعيه) .  
Retailler sf. نحاتة ، قطعة .  
Retailler vt. قطع ثانية .  
— un crayon برى قلمناً ثانية .  
Rétamage sm. تبيض [ النحاس وسواه ] ثانية .  
Rétamer vt. تبيض [ النحاس وسواه ] ثانية .  
— un miroir نفّض مرآة ثانية .  
Le cognac l'a rétamé (fam.) أسكره الكونياك .  
Rétameur sm. مُبيض .  
Retapage sm. إصلاح ثوب .  
Retaper vt. فربّ ثانية [ عمل الآلة الكاتبة ] .  
— جدّد ، أصلح ، رَسَم .  
— un lit سوى [ أو مهد ] سريراً .  
Se — استردّ صيغته .  
Retappler vt. غطّى بالسجاد ثانية .  
Retard sm. تأخّر ، تموّق .  
Arriver en — وصل متأخراً .  
— بطأ وإنطأ ، تمهل .

— تأجيل ، إرجاء ، إسهال .  
 En — sur son époque مُتَخَلِّف عَنْ عَصْرِهِ .  
 Sans — قَوْرًا ، يَلا إِسْطَاء .  
**Retardataire** adj. et s. مُتَخَلِّف ، مُتَخَلِّف .  
**Retardateur**, trice adj. مُؤَخِّر ، مُبْطِئ .  
 Action — trice (Milit.) حَرَكَةٌ تَمْوِيقِيَّة .  
**Retardé**, e adj. مُؤَخَّر ، مُؤَجَّل .  
 Enfant — طِفْلٌ مُتَخَلِّف .  
**Retardement** sm. تَأْخِير ، إِسْطَاء .  
 Bombe à — قُبْلَةُ زَمَنِيَّة .  
**Retarder** vt. أَخَّر ، أَعَاقَ ، وَعَوَّقَ .  
 — أَجَّلَ ، أَرْجَأَ .  
 — سَوَّفَ ، طَوَّلَ ، مَاطَلَ .  
 — vi. بَطَّأَ ، تَأَخَّرَ .  
 — (fig.) تَخَلَّفَ .  
**Retâter** vt. جَسَّ ثَانِيَةً .  
 — de تَذَوَّقَ ثَانِيَةً ...  
**Retendre** vt. صَبَّغَ ثَانِيَةً .  
**Retéléphoner** vt. تَكَلَّمَ ثَانِيَةً ، أَجْرَى مُخَابَرَةً ثَانِيَةً .  
**Retendoir** sm. مِشَد (آلة لشد أوتار البيانو) .  
**Retendre** vt. شَدَّ ثَانِيَةً (وتقرأ أو يسواه) .  
**Retenir** vt. حَقَّقَ ، وَاحْتَقَطَ ، بَ .  
 — أَبْقَى ، أَسْكَ .  
 — حَبَسَ ، احْتَجَزَ .  
 — انْتَضَعَ ، أَخَذَ .  
 — une place حَجَزَ مَقْعَدًا .  
 — qq. à dîner اسْتَبَقَاهُ لَلْعَشَاء .  
 — un chiffre حَقَّقَ (أو تذكَّر) رَقْمًا .  
 — un cheval عَدَّلَ سَيْرَ جَوَاد .  
 — une accusation أَقَرَّ اتِّهَامًا ، أَخَذَهُ بِعَيْنِ الْاِعتِبَارِ .  
 — l'attention اسْتَرْعَى الْاِنْشَاءَ :  
 — le regard اسْتَوْقَفَ النَّظَرَ .  
 — les cheveux par un ruban رَبَطَ الشَّعْرَ بِشَرِيط .  
 — la lumière عَكَسَ الضَّوْءَ .  
 — son haleine حَبَسَ أَنْفَاسَهُ .  
 — sa colère كَتَمَ غَيْظَهُ .  
 Qu'est-ce qui vous retient ? مَاذَا يَمْتَسِكُ ؟

تَمَّاكٌ عَنْ ... ، مَلَكٌ نَفْسَهُ .  
 Se — à أَسْكَ بِ ...  
 Se — de... امْتَنَعَ عَنْ ...  
 La poésie se retient facilement الشَّعْرُ يَحْفَظُ بِسُهُولَةٍ .  
**Retenter** vt. حَاوَلَ [أو جَرَّبَ] ثَانِيَةً .  
**Rétenteur**, trice adj. مُسْكَ ، قَابِضٌ عَلَى ...  
 — مُحْتَبِسٌ .  
**Rétention** sf. حَجَزٌ ، حَبْسٌ .  
 — احْتِفَاطٌ ، اسْتِيقَاءٌ ، احْتِجَازٌ .  
 Droit de — حَقُّ الْعَبَسِ .  
 — (Méd.) حَصْرٌ ، احْتِجَاسٌ .  
 — d'urine أَسْر (احتِفَاطُ الْبَوْلِ) .  
**Retentir** vi. دَوَّى ، صَاتَ ، وَصَوَّتَ ، رَنَّ .  
 — أَمَدَى ، خَلَّفَ صَدَى .  
 Le tonnerre retentit الرُّعْدُ يَمُصِّفُ .  
 — (fig.) أَثَّرَ فِي النَّفْسِ .  
**Retentissant**, e adj. دَاوٍ ، رَانَ ، وَرَنَّانٌ ، صَايَتْ .  
 Succès — (fig.) نَجَاحٌ بَاهِرٌ .  
**Retentissement** sm. دَوًى ، رَيْنٌ .  
 Ce roman a eu un grand — كانَ لَهُدِ الرُّوَايَةِ صَدَى بَعِيدٌ .  
**Retenu**, e adj. مَحْفُوظٌ وَمُحْتَقَطٌ بِهِ .  
 — مُتَحَقَّقٌ ، مُحْتَرَسٌ ، مُعْتَدِلٌ .  
 Place — e مَكَانٌ مَحْجُوزٌ .  
 Des larmes — es دُمُوعٌ مَكْبُوتَةٌ .  
**Retenue** sf. حِفْظٌ ، حَجَزٌ وَاحْتِجَازٌ .  
 — حَسَمٌ ، اقْتِطَاعٌ أَوْ اسْتِيقَاطٌ .  
 — تَحَقُّقٌ ، احْتِرَاسٌ ، اعْتِدَالٌ .  
 — مَحْصُومٌ ، مُقْتَطَعٌ .  
 Mettre un élève en — وَضَعَ تَالِيًا — فِي الْحَجَزِ .  
 — تَنْثِيَتْ [عَمُودٌ فِي جِدَار] . (Techn.)  
 Papier qui a de la — وَرَقٌ يَمْلِكُ طَاقَةَ الْاِمتِصَاصِ .  
 — d'eau مَسْكَ ، سَدٌ .  
 — ارتفاع الماء [في خزان] .  
 — حبَلٌ تَدْعِيمٌ . (Mar.)  
**Retercage** sm. (Agric.) حَرَثٌ رَابِعٌ لِكَرْثَمَ [لِكَرْثَمَ] .

**Retercer** ou **Reterser** vt. (Agric.) رَبَّعَ الْحَرَثَ [لِكَرْثَمَ] .



**Rétiaire** sm. مُصَارِعُ شَبَاك (مُصَارِعٌ رُومَانِيٌّ مُلَحٌّ بِشَبَاكَةٍ يَرْبِمُهَا عَلَى خَعْمِهِ) .  
**Réticence** sf. كَتَمٌ وَتَكْتُمٌ ، إِكْتَانٌ ، طَيٌّ ، إِخْفَاءٌ .  
 — صَمْتُ [أو] سَكُوتٌ [عن تقديم بيانات] .  
 — اكْتِفَاءٌ ، اسْتِغْنَاءٌ . (Rhet.)  
 — تَرَدُّدٌ ، تَحَقُّقٌ . (fig.)  
**Réticent**, e ad. مُخَفِي الْقَوْلِ [أو الْكَلَامِ] ، صَمُوتٌ .  
 — مُتَحَبِّرٌ ، مُتَرَدِّدٌ ، مُتَحَقِّقٌ . (fig.)  
**Réticulaire** adj. شَبَكَائِيٌّ ، شَبَكِي الشَّكْلِ .  
**Réticulation** sf. تَغْصُنٌ فُتُوغْرَافِي (تَغْصُنٌ صُورَةٌ فُتُوغْرَافِيَّةٌ بِسَبَبِ اخْتِلَافِ الْحَرَارَةِ بَيْنَ غُسْلَيْنِ مُتَابِعَيْنِ) .  
**Réticule** sm. حَقِيْقَةٌ يَدٌ .  
 — شَبِيكَةٌ [لِلشَّعْرِ] .  
 — شَبِيكَةٌ بَصَرِيَّةٌ (شَبَاكَةٌ) . (Anat.)  
 — خَطُوطٌ أَوْ نَقَطٌ فِي عَيْنِيَّةِ آلَةِ الْبَصَرِيَّةِ .  
**Réticulé**, e adj. شَبَكِي الشَّكْلِ ، مَعْرَقٌ .  
 Substance — e مَادَّةٌ مُرْدِيَّةٌ .  
**Rétif**, ive adj. جَسُوعٌ ، حَرُونَ ، شَامِسٌ .  
 Enfant — وَلَدٌ صَغْبٌ الْقِيَادِ .  
**Rétine** sf. (Anat.) شَبَكِيَّةُ الْعَيْنِ .  
**Rétinien**, ne adj. شَبَكِي (خَاصٌّ بِشَبَكِيَّةِ الْعَيْنِ) .  
**Rétinite** sf. (Méd.) نِيَهَابُ الشَبَكِيَّةِ .  
**Rétique** adj. v. Rhétique .  
**Retirable** adj. يُنْزَعُ ، يُسْحَبُ ، مُسَكَّنُ الشَّرْعِ .  
**Retirage** sm. طَبْعَةٌ جَدِيدَةٌ .  
**Retiration** sf. طَبْعٌ ظَهَرَ الْوَرَقَةُ .  
 Presse à — مطبعة مُزْدَوِجَةٌ (مطبعة تطبع على الوجهين) .



- Par un juste — des choses بِسَبَبٍ  
تَغْيِيرٍ مُفَاجِئٍ لِلأَشْيَاءِ ...
- March — مِياراة الأَخْذِ بِالْأَمْرِ .
- Les — s de la fortune. تَغْيِلاتُ الثَّرْوَةِ .
- Les — s d'un fleuve. مُتَغَيِّلاتُ نَهَرٍ .
- fréquent تَكَرَّرَ ، تَوَاتَرَ .
- en batterie (Milit.) ارْتِدادُ  
السِّبْطَانَةِ .
- L'amitié demande du — الصَّدَاقَةُ  
تَتَطَلَّبُ المُبَادَلَةَ .
- Aimer de — بَادَلَ الحُبَّ .
- de bâton كَتَبَ غَيْرَ مَشْرُوعٍ .
- de flamme رَدَّةُ النَّهَبِ • تَجَدُّدُ  
النَّشَابِ [ او الحَيَوِيَّةِ ] .
- En — d'équerre بِزَاوِيَةٍ قَائِمَةٍ .
- Par — du courrier بِمَعْوَدَةِ الْبَرِيدِ .
- En — بِالْمُغَابِلِ ، مُبَادَلَةٍ .
- En — (Archit.) بِأَرْزٍ ، نَاقِيَةٍ .
- Choc en — حَدَثَةٌ مُرْتَدَّةٌ .
- Sans —, loc. adv. إِلَى الْإَيْدِ .
- Perdu sans — هَالِكٌ بِلَا أَمَلٍ فِي الْخَلَاصِ .
- Retournage sm. فَلَطٌ [ تَوْبٌ ] .
- Retourne sf. بَقِيَّةُ مَقَالٍ [ نُشِيرُ أَوَّلَهُ فِي  
الْعُصْفَةِ الْأُولَى مِنْ جَرِيئَةٍ ] .
- وَرَقَةُ الْقَلَمِ الْمَقْلُوبَةِ .
- Retournement sf. مَكْسُ ، رَدَّةٌ ، انْقِلَابٌ ، تَغْيِيرٌ مُفَاجِئٌ . (fig.)
- اسْتِيفَارَةٌ ( دَوْرَانُ شَكْلِ (Math.)  
مِنْ ١٨٠ دَرَجَةِ حَوْلَ مُنْقَطِعٍ ) .
- Retourner vi. عَادَ ، رَجَعَ ، آبَ . . .
- sur ses pas عَادَ عَلَى أَعْقَابِهِ .
- d'un voyage قَدِمَ مِنْ سَفَرٍ .
- N'y retournez pas. إِنْكَ مِنْ تَكَرُّرٍ ذِكْ .
- vt. فَلَطَ ، رَدَّ ، عَكَسَ .
- le sol حَرَّثَ الْأَرْضَ .
- une idée رَدَّدَ فِكْرَةً فِي ذَهْنِهِ .
- la tête التَفَتَ [ او تَلَفَّتْ ] إِلَى الْوَرَاءِ .
- une carte كَشَفَ وَرَقَةً [ مِنْ  
أَوْرَاقِ الْقَلَمِ ] .
- un vêtement فَلَطَ ثَوْبًا .
- sa veste (fam.) غَيَّرَ رَايَهُ .
- qq. (fam.) حَمَلَهُ عَلَى تَغْيِيرِ  
رَايِهِ بِسُهُولَةٍ .
- une chambre (fam.) أَقَامَ مَقَرَّةً وَأَقْلَمًا .

- Votre récit m'a retourné قِصَّتُكَ  
هَزَّتْ مَشَاهِرِي .
- une idée تَغَيَّرَ فِكْرُهُ مِنْ  
جَمِيعِ التَّوَاخِي .
- le poignard dans la plaie de qqn.  
نَكَحَ جِرَاحَهُ • أَحْبَبَ عَدَايَهُ .
- une lettre à l'expéditeur رَدَّ رِسَالَةَ  
إِلَى مُرْسِلِهَا .
- Se — انْعَكَسَ ، انْقَلَبَ .
- Se — التَفَتَ إِلَى الْوَرَاءِ .
- Se — dans son lit تَلَفَّتْ ، تَغَلَّبَ .
- S'en — عَادَ إِلَى حَيْثُ كَانَ .
- S'en — comme on est venu عَادَ  
بِخُفْيَةٍ حَتَّى .
- Se — vers une personne لَجَأَ إِلَيْهِ .
- Laisser à qqn. le temps de se —  
تَرَكَّ لَهُ الْوَقْتُ لِيَتَغَيَّرَ أَمْرُهُ .
- De quoi retourne-t-il? مَا الَّذِي يَحْدُثُ؟
- Retracer vt. خَطَّ [ وَخَطَّ ] أَوْ رَسَمَ [ ثَانِيَةً ] .
- رَوَى ، حَكَى ، عَرَضَ . (fig.)
- Rétractable adj. يُسَحَّبُ ، يُعْدَلُ عَنْهُ .  
مُسَكَّنٌ سَحَبَ [ او الْمُدُولُ عَنْهُ ] .
- Rétraction sf. اسْتِيفَارَةٌ ، عُدُولٌ  
عَنِ الْقَوْلِ .
- de l'aveu عُدُولٌ عَنِ الْاِغْتِرَافِ .
- d'une promesse نَقَضَ وَعْدَهُ .
- Rétracter vt. أَرْجَعَ إِلَى الْوَرَاءِ ، سَحَبَ  
إِلَى الدَّخْلِ .
- اسْتَدْرَكَ الْقَوْلَ ، عَدَلَ .
- un don رَجَعَ فِي هِيَةٍ .
- Se — اسْتَدْرَكَ قَوْلَهُ .
- Se — تَقَلَّصَ ، انْكَشَرَ .
- Rétractif, ive adj. تَقَلَّصِيٌّ ، انْكِشَافِيٌّ .
- Rétractile adj. فُلُوسٌ ، قَابِلٌ الْاِنْكِشَافِ  
[ او الْاِنْقِصَافِ ] .
- Rétractilité sm. انْقِصَافِيَّةٌ ، انْكِشَافِيَّةٌ ،  
قَابِلِيَّةُ الْاِنْقِصَافِ [ او الْاِنْكِشَافِ ] .
- Rétraction sf. انْقِصَافٌ ، انْكِشَافٌ ،  
تَقَلُّصٌ .
- musculaire تَرْوِي الْمَعْضَلِ .
- Retraduire vt. تَرْجَمَ ثَانِيَةً .  
تَرْجَمَ نَصًّا مُتَرْجِمًا [ عَنْ لُغَةٍ أُجْنِبِيَّةٍ ] .
- Retrait, e adj. مُتَقَلِّصٌ
- Blé — قَمْحٌ ضَامِرٌ .

- Retrait sm. تَقَلُّصٌ ، انْكِشَافٌ ، انْقِصَافٌ .
- des eaux انْسِحَابُ الْمِيَاهِ .
- d'une licence سَحَبُ تَرخيصٍ .
- d'une somme سَحَبُ مَبْلَغٍ .
- d'un ordre رُجُوعٌ عَنْ أَمْرٍ .
- d'un emploi عَزَلٌ وَتَقِيٌّ مِنْ مَتَسَبِّبٍ .
- (Dr.) اسْتِيفَادَةٌ .
- En — غَائِرٌ ، غَالِصٌ .
- Retraitant, e s. مُعْتَمِلٌ ، مُعْتَمِلٌ ،  
مُخْتَلِئٌ ، مُتَرَبِّعٌ [ رُوحِيًّا ] .
- Retraite sf. انْصِرَافٌ ، رَوَاجٌ .
- تراجعٌ ، تَقَهُّقٌ ، انْسِحَابٌ . (Milit.)
- Battre en — تَقَهَّقَ ، عَادَ إِلَى الْوَرَاءِ .
- Battre en — (fig.) عَدَلَ عَنْ بَعْضٍ  
مَوَاقِفِهِ .
- aux flambeaux تَطْلُوفٌ بِالْمَشَاعِلِ .
- تَقَاعُدٌ ، اعْتِزَالُ الْعَمَلِ .
- Caisse de — صُنُوقُ التَّقَاعُدِ .
- Mise à la — إِحَالَةٌ إِلَى الْمَعَاشِ .
- Toucher sa — قَبَضَ مَعَاشَ [ التَّقَاعُدِ ] .
- عَزَلَةٌ ، خَلُوةٌ .
- spirituelle رِيَاضَةٌ رُوحِيَّةٌ .
- Faire une — اعْتَشَكَفَ ، ارْتَاضَ ،  
اخْتَلَى فِي رِيَاضَةٍ .
- de vicillards مَا رَأَى الْعَجِيزَ .
- de voleurs مَنَاقِرَةُ الْخُصُوفِ .
- répudiaire ou viduaire (Dr.) عُدَّةٌ  
الْعَلَّاقِ أَوْ التَّرْمِصِ .
- كَيْيَالَةُ الرَّجُوعِ . (Comm.)
- En — مُتَقَاعِدٌ ، مَحَالٌ عَلَى الْمَعَاشِ .
- تراجعٌ ، نِسْبَةُ التَّراجُعِ . (Archit.)
- Retraité, e s. et adj. مُتَقَاعِدٌ ، مَحَالٌ  
عَلَى الْمَعَاشِ .
- Retranchement sm. حَذْفٌ ، جَدْمٌ ،  
إِنْشِقَاصٌ .
- إِنْشِقَاطٌ ( خَفَضَ حَيَاتِ الزَّوْجِ (Dr.)  
لِزَوْجَتِهِ الْجَدِيدَةِ إِذَا كَانَ لَهُ أَوْلَادٌ  
مِنْ زَوْاجٍ سَابِقٍ ) .
- حُصْنٌ ، مَعْقِلٌ • خُنْدَقٌ .
- خُنْدَقَةٌ وَخُنْدَقٌ .
- Poursuivre qqn. dans ses derniers — s  
هَاجَمَهُ بِمَنْفَتٍ .
- Retrancher vt. قَطَعَ ، وَاقْتَطَعَ ،  
جَدَّمَ ، قَطَعَ .



- un membre . بتر عضوًا .  
 — un chapitre . حدّد فصلًا .  
 — un nombre d'un sutre مطرح عددًا من آخر .  
 — une position . حصّن موقفًا .  
 Sc — . تحصّن ، تحنّط .  
 Se — dans une attitude احتشى ، بتوقيف ...  
 Se — derrière qqc . اعتصم بشيء .  
 Se — derrière un prétexte تدّرع بحجة .
- Retranscription** sf. تسجيل جديد .  
**Retranscrire** vt. سجّل ثانية .  
 — نسخ [ أو ] نقل ثانية .
- Retransmettre** sm. v. Relais.  
**Retransmettre** vt. أرسل ثانية ، أذاع ثانية .  
 — نقل حلة [ بالراديو أو بالتلفزيون ] .  
**Retransmission** sf. إرسال [ أو ] إذاعة ثانية .  
 — نقل حلة [ بالراديو أو بالتلفزيون ] .  
 — حكمة [ أو برامج ] مُلّاعة .
- Retravailler** vt. عمّل - [ أو اشتغل ] ثانية .  
 — un discours نقّح خطابًا .
- Retraverser** vt. عبّر - [ أو قطع ] أو اجتاز [ ثانية ] .
- Retrayant** sm. مُستردّ .  
**Retrayé** sm. مُستردّ منه .
- Rétréci**, e adj. ضيّق .  
 Esprit — ذهن مُحدود .  
**Rétrécir** vt. ضيّق ، جمّعه أضيّق .  
 — et Sc — ضاق ، تقلّص ، قصر .
- Rétrécissement** sm. ضيق • إضافة وتضييق .  
 — تقلّص ، انكماش .  
 — d'une artère تضيق شريان .
- Rétrécindre** vt. طرّق [ صفيحة من معدن ] .  
 ضيّق أو قصر [ بواسطة التطريق ] .
- Rétrécin** sm. ou **Retreinte** sf. تطريق • تضيق [ بواسطة التطريق ] .
- Retrempe** sf. (Techn.) إعادة السقي .  
**Retremper** vt. غمس [ وغمس ] ثانية ، بكل ثانية .  
 — le fer سقى الحديد ثانية .  
 — (fig.) قوى ، نشط .  
 Se — تبلّل ثانية .  
 Se — (fig.) تقوى ، تنشّط .

- Rétribuer** vt. أجر ، أثاب ، كافأ ، جازى .  
 — un service عوّض عن خدمة .
- Rétribution** sf. أجر وأجرة • مكافأة ، ثواب .  
 — (fig.) تعويض .
- Retriever** sm. (Zool.) كلب صيّد .
- Rétro** sm. تراجع [ في لعبة البلياردو ] .
- Rétroactif**, ive adj. رجعي وارتجاعي .  
 (مُستحب على الماضي) .  
 Loi — ive قانون ذو مفعول رجعي .
- Rétroaction** sm. مفعول رجعي [ أو ارتجاعي ] .
- Nos actes ont sur nous une — لأعمالنا ردّ فعل علينا .
- Rétroactivement** adv. بأثر رجعي .
- Rétroactivité** sf. رجعية (انحياض على الماضي) .
- Rétroagir** vt. إنشعب على الماضي ، كان ذا تأثير رجعي .
- Rétrocéder** vt. ردّ البيع [ أو الحوالة ] .  
 — une commission أرجع عمولة .
- Rétrocession** sf. تولية ، مقايضة (تنازل عن صفقة بما لها وما عليها) .
- Rétrofusée** sf. صاروخ كبح [ يستعمل في الملاحة الفضائية ] .
- Rétrogradation** sf. تنهّض وتنهّض .  
 — تخفيض الرتبة ، تنزيل الدرجة .  
 — (Philo.) ارتداد ، انحلال .
- Rétrograde** adj. ناكس ، متنهّض ، متراجع .  
 — (fig.) رجعي ، معارض التقدم .  
 Astre — كوكب عكسي (كوكب يسير بعكس البروج) .  
 Effet — أثر ارتجاعي (للكرة في لعبة البلياردو) .  
 — تخلف .  
 — (Philo.) فقد الذاكرة المرتدّ .  
 Amnésie — تنهّض ، نكص .  
**Rétrograder** vi. رجّع إلى الوراء .  
 — خفض سرعة السيارة .  
 — (fig.) فقد ما كان كسبه .  
 — (Astro.) سار بعكس البروج .  
 — انحط ، تخلف .  
 — un officier أنزل رتبة ضابط .

- Rétrogression** sf. نكوص ، انكفاء ، تنهّض ، تراجع .
- Rétropédalage** sm. تدوير آلة عكسيًا .
- Rétropropulsion** sf. كبح صاروخي [ لمركبة فضائية ] .
- Rétrospectif**, ive ad. استيعادي ، مرتدّ إلى الماضي .
- Rétrospection** sf. استذكّار (استعادة الأحداث الماضية) .
- Rétrospective** sf. معرض استيعادي (معرض يستل أعمال فنّان أو مدرسة ، مُنذ بدايتها) .
- Rétrospectivement** adv. استيعاديًا ، ناظرًا إلى الماضي .
- Retroussé**, e adj. مقلوب ، مرفوع ، مُضمّر .  
 Nez — أنف خائس .
- Retroussement** sm. رفع ، شمر وتشمير .  
 — des lèvres قلب الشفتين .  
 — du nez خنّس الأنف .
- Retrousser** vt. رفع ، شمر وشمر .  
 — ses lèvres قلب شفّته .  
 — ses manches (fig.) تأهب للعمل .  
 Se — شمر عن سابقه .
- Retroussis** sm. ثنية [ في الثوب أو في القميص ] .
- Retrouvable** adj. يُعثر عليه ، مُمكن العثور عليه ثانية .
- Retrouver** vt. عثر - [ أو وجد ] ثانية .  
 — le calme استردّ الهدوء .  
 J'irais vous — سأذهب لأفّاك .  
 — ses forces استرجع قواه .  
 — sa santé استعاد صحته .  
 — chez un enfant l'expression de sa mère تعرّف في الولد ملامح أمّه .  
 — son chemin اهتدى سبيله .  
 Je saurai vous — سأعرف كيف أنشقم منك .  
 Se — تلاهى .  
 Se — اهتدى إلى طريقه .
- Rétroversion** sf. انقلاب .  
 — (Méd.) انكفاء الرّجيم .
- Rétrovisseur** adj. et sm. مِرآة ارتدادية (مِرآة يرى فيها الناظر ما وراءه) .

**Rets** sm. أحبرلة ، فتح .

Tomber dans les — de l'ennemi .  
وتحتمل في شرك العدو .

**Réuni, e** adj. ( Droits — s ) ضرائب  
مجمعة [ في مصلحة واحدة ] .

**Réunification** sf. إعادة توحيد .

**Réunifier** vt. [ بلدًا منقسمًا ] .

**Réunion** sf. ضم ، جمع ، إتحاف ، وصل  
اتصال ، انضمام ، اجتماع ،  
التحاق ، الشقاء ، اقتران .

— اندماج ، تلازم .

— du tribunal اجتماع المحكمة .

— des preuves توافر الأدلة .

— nombreuse حفل ومحتفل .

Lieu de — مجتمع .

**Réunir** vt. جمع ، ضم ، وصل ،  
الحق .

L'intérêt réunit les hommes  
المصلحة تجمع بين الناس .

Il réunit le courage à la force  
يقرن الشجاعة بالقوة .

— une armée حشد جيشًا .

— une assemblée عقد مجلسًا .

— les cœurs وقق بين القلوب .

— ses forces استجمع قواه .

— des amis دعا أصدقاء .

Se — اجتمع ، انقسم ، التقى .

La chambre se réunit demain  
يكتفي المجلس .

Nos avis se réunissent  
آراؤنا تتفق .

**Réunissage** sm. [ غيوط الفزل ] .

**Réunissence** sf. مجمعة ( آلة لتجميع  
غيوط الصوف أو القطن ) .

**Réussi, e** adj. ناجح ، موفق .

Une soirée — e أسية لامية .

**Réussir** vi. نجح ، أفلح .

La vigne réussit dans cette région  
الكرمة تنمو في هذه المنطقة .

J'ai réussi à lui parler  
وَقُفْتُ الي التحدث معه .

— un portrait, vt. اتقن رسم صورة .

**Réussite** sf. نجاح ، فلاح ، توفيق .

— نصيحة ، عاقبة .

— نجاح « تشكيلة ورق معبئة في  
لعب الورق » .

**Revaccination** sf. إعادة تلقيح ،  
تطعيم ثان .

**Revacciner** vt. [ أو مسمم ] ثانية .

**Revaloir** vt. عامل بالمثل ، كأف يمثل عمله .

Je lui revaudrai cela ! .  
سأجازيه بالمثل .

**Revalorisation** sf. تقويم ثان ، إعادة  
التقدير .

**Revaloriser** vt. قوم ثانية ، أعاد التقدير .  
أعطى قيمة جديدة على فكرة .

**Revanchard, arde** adj. et s. يقوم  
للتأثر والانتقام .

**Revanche** sf. ثأر ، أخذ بالقار ، انتقام .  
أخذ الثأر [ في مباراة لعب ] .

À charge de — بشرط المعاملة بالمثل .

En —, loc. adv. مقابلةً وبالمقابل ،  
مبادلة ، عيوضًا عن .

**Revancher** (Se —) v. pr. انتقم ، ثأر لنفسه .

**Révaser** vi. استغرق بالأحلام .

**Révaserie** sf. أضغاث أحلام .

**Révascur, euse** adj. ( كثير الأحلام ) .

**Rêve** sm. حلم ، سأم ، رؤيا .

C'est le — هذا هو السأم .

— خيال ، تصور ، وهم .

Disparaître comme un — اختفى من  
غير ان يترك أثرًا .

La femme de ses — s المرأة المثالية —  
[ في نظره ] .

— شيء رائع ، جميل جدًا . ( fam. )

**Rêvé, e** adj. مُرام ، مطلوب .

La solution — e الحل المثالي .

**Revêche** adj. حامض ، حامض .

Tissu — قماش خشن .

Femme — امرأة فظة ، شرسة .

**Réveil** sm. يَظَنَّة وتَيَكُّظ واستيقاظ ، إفاقة .  
بوق الشَّيْء [ لإيقاظ الجنود ] .

Le — de la nature عودة الربيع .

— ( fig. ) تَبَدُّد الأوهام .

**Réveille-matin** sm. ou Réveil sm.  
مُنَبِّه ( ساعة تتيه ) .

— رُمَادَة ، يتنوع الشعور . ( Bot. )

**Réveiller** vt. أيقظ ، تبه من النوم .

— حرك ، تشط . ( fig. )

Il ne faut pas — le chat qui dort  
لا يستهين المرء بالمصايب .

Se — استيقظ ، أفاق .

Se — ( fig. ) تشط ، تقص عنه  
الخطول .

**Réveillon** sm. سهره العيد ( سهره نصف الليل  
وبخاصة ليلة الميلاد ورأس السنة ) .

— ليلة رأس السنة • عيد رأس السنة .

**Réveillonner** vi. ( fam. ) سهر ليلة العيد  
( راجع المادة السابقة ) .

**Révéléateur, trice** adj. كاشف [ أو  
مفتني ] السر .

— موح ، مبين ، مظهر . ( fig. )

**Révéléateur** sm. حشام كاشف ( غسل )  
يظهر صورة معدة في الفرة السوداء .

**Révélation** sf. إظهار ، إعلان ،  
إفشاء ، إذاعة .

— شيء مكتشف [ أو مباح ] .

— كشف ، رؤيا ، وحى ، تجل .

Les trois — s المسيحية والإسلام  
واليهودية .

Les — s des mystiques رؤى الصوفيين .

Savoir par — عرّف بالكشف .

— de l'image v. Révélateur.

**Révélé, e** adj. موحى به ، منبزل .

**Révéler** vt. كشف ، أفضى ،  
أباح ، أظهر .

Ce roman révèle un grand talent  
هذه الرواية تنم عن موهبة كبيرة .

— أوحى به ، ألهم .

Se — انكشف وتكشف .

La vérité se révéla . بانث الحقيقة .

**Revenant, es** s. شبح ، خيال .

— adj. جميل المنظر .

— عائد [ بعد غياب طويل ] . ( fam. )

**Revenant-bon** sm. ( Comm. ) ربيع عارض .

**Revendeur, euse** s. بايع بالمفروق .

**Revendicateur, trice** adj. et s. مطالب .

**Revendicatif, ive** adj. — مطلي .

**Revendication** sf. مطالبة ، إذعاء .

— استرداد ، استحقاق . ( Dr. )

Déire de — مدَّيَّان المطالبة ( دُهان  
مُزِين يطالب المصاب به  
بارضاء نزاعاته ) .

**Revendiquer** vt. طالب ، ادعى .  
اضطلع

— une responsabilité  
بمسؤولية .

**Revendre** vt. باع ثانية ، باع ما اشتراه .  
 En — à qqn. فاقه مَهارة [ أو دهاء ] .  
 Avoir d'une chose à — عنده منه الشيء .  
**Revenez-y** sm. inv. عودة [ حتى ] تقديم .  
 Un goût de — مذاق مَشهود .  
**Revenir** vi. عاد ، رجع ، أب .  
 — à ses études استأنف دروسه .  
 Revenons à nos moutons لنعد إلى موضوعنا .  
 J'en reviens toujours là أصِرُّ على التفكير [ أو القول ] .  
 Je reviendrai là-dessus سأُعيد هذه النقطة .  
 — à la charge أعاد الكرة ، جدد محاولاته .  
 N'y revenez pas إنك أن تفعلها ثانية .  
 Ça me revient ! إنني أتذكر ذلك الآن .  
 Il n'y a pas à y — لا مجال لتغيير ذلك .  
 — à la raison تاب إلى رُشده .  
 — à la vie استرد صحته .  
 — à soi هذا ، استعاد حواسه .  
 — à la religion, v. Se convertir. شفي من مرض —  
 — de loin ou en — خطير [ أو ] نجا من خطر كبير .  
 N'en pas — لم يصدق . أصيب بدفعة عيفة .  
 Il est revenu de tout لا يبالي بشيء .  
 — de ses erreurs عدل عن أخطائه .  
 — d'une habitude كف عن عادة .  
 Il ne revient pas facilement لا يَنْصَح بسهولة .  
 — sur une question مَحَص مسألة .  
 Cadavre qui revient sur l'eau جثة تطفو على وجه الماء .  
 — sur ses engagements حثت بمهله .  
 — sur le compte de qqn. غير رأيه فيه .  
 — sur ses pas تكس على عقبيه .  
 La balle est revenue ارتدت الكرة .  
 Son mal est revenu عاوده الداء .  
 Il m'est revenu que... بكفتي أنك ..  
 Cette place lui revient هذا المكان يَحُمه .  
 Il a un air qui ne me revient pas له هيئة لا تروق لي .

Quel gain peut-il lui revenir de ce commerce? أي ربح يستطيع أن يَحْصيه من هذه التجارة ؟  
 Cela revient au même الأمران سبآن .  
 Cela revient à dire معنى القول .  
 Cette question est revenue sur le tapis طرح هذا الأمر مجدداً على يساط البحث .  
 Faire — de la viande طرز اللحم .  
 Ce vêtement lui revient à bon marché هذا الثوب كلفه رخيصة .  
**Revente** sf. بيع السلعة [ المُشتراة ] .  
**Revenu** sm. غلة ، دخل ، محصول ، ربح ، مورد وإيراد ، نزل .  
 — du travail كسب العمل .  
 Impôt sur le — ضريبة الدخل .  
 — (Techn.) تعليب (تحشية الفولاذ) وتبريده لزيادة صلابته .  
**Revenue** sf. طلعة (تبت يطلع ثانية) في غاية مقطوعة .  
**Rêver** vi. حلم ، رأى متامناً .  
 Il ne fait que — إنه دائم الشهور .  
 Vous rêvez ! (fam.) أنت تهذي !  
 — à ses projets تأمل في مشروعاته .  
 — un voyage تحيل سفرًا .  
 — le pouvoir اشتفى السلطة .  
 Il en rêve la nuit هذا يَسْئَلُ عليه !  
 On croit — هذا أمر لا يصدق .  
 Il ne rêve que plaies et bosses لا يفكر إلا بالقيال .  
**Réverbération** sf. ترجيع ، عكس • ترديد .  
 — رجع ، انعكاس ، ارتداد .  
 — إصداء (بقاء الصدى بعد توقف الصوت) .  
**Réverbère** sm. مرآة عاكسة .



— فانوس ، مصباح .

Four à — فُرُن عاكس (فُرُن تيم) — فيه عملة الصهر بانميكاس حرارته على المعدن) .  
**Réverbérer** vt. عكس ، رد ، [ التور ] أو الحرارة [ .  
**Revercher** vt. سد ، لحَم .  
**Reverdir** vt. خضر ثانية .  
 Les arbres reverdisent, vi. الأشجار تنضج ثانية .  
 Ce vicillard reverdit هنا الشيخ يستعيد شبابه .  
**Reverdissement** sm. تخضير ثان .  
 — إخصير ثان .  
**Reverdoir** sm. دن .  
**Révérence** sf. احترام ، إكبار ، إعظام ، إجلال ، توقير .  
 — إحناء [ تعبيراً عن الاحترام ] .  
 — parler (fam.) بالاعتذار منك .  
 Tirer sa — حقاً وهو ذاهب • مضى ذاهباً .  
**Révérenciel, le** adj. تبجيلي ، توقيري .  
 Crainte — le هبة وتهيب .  
**Révérencieusement** adv. باحترام ، تبجيل ، بإجلال .  
**Révérencieux, euse** adj. مُحترِم ، مُبجل ، موقر .  
 — مُكَلِّف الاحترام .  
**Révérend, e** adj. مُحترَم ، موقر ، مكرم .  
**Révérendissime** adj. جليل الاحترام ، كلّي الشرف .  
**Révérer** vt. احترم ، بجل ، كرم ، وقّر .  
**Réverie** sf. حلم اليقظة .  
 — هواجس ، أوهام .  
**Revenir** vt. لَمَّ ثانية .  
**Revers** sm. ظهر ، قفا ، وراء .  
 Le — de la médaille الوجه البسيء [ لشيء أو لشخص ] .  
 Toute médaille a son — لكل شيء مساوئه .  
 — طينة ، ثنية .  
 Prendre de (ou à) — أخذه من الخلف .  
 — (Géog.) جهة ، جانب .  
 — de la main ظاهر اليد .

- Éprouver les — de la fortune أصابته سوء الحظ .  
عثرته مقلوبة [بعبء كربة المضرب] .  
**Reversal, e, aux adj.** ( *Lettres — et* ) رسائل تنازلية .  
**Reversement sm.** نقل الأموال [ من صندوق الى آخر ] .  
مسافة ( نقل بضائع من سفينة الى أخرى ) .  
**Reverse vt.** صَبَّ [ او سكب ] ثانية .  
• نقل .  
— la responsabilité sur ... التي التبعة على ...  
**Reversal ou Reverse sm.** مقلوبة ( ضرب ) من ثوب الورق .  
**Réversibilité sf.** معكوسة ، مقلوبة ، قابلية الانقلاب .  
**Réversible adj.** يعكس ، يقبب ، يرد ، قابل للانعكاس .  
محاش آيل الى الورقة .  
**Réaction — (Chim.)** تعامل عكس .  
التاريخ غير قابل للتديد .  
ثوب فلوب ( ثوب يلبس على الوجهين ) .  
**Réversion sf.** ايلولة ( حق استرجاع مال ) .  
— إرتكاس ، ردة ، عودة ( *Biol.* ) الى الأصل .  
**Reversoir sm.** سد ، حاجز ماء .  
**Revêtement sm.** ريفد ( تغطية من حجارة او جص ) .  
تليس ، تغليف ، ورقة ، إصا ، حلة ، رداء .  
دعامة ، ركمن ، حيط مانيد .  
**Revêtir vt.** ألبس ، كسا ، أضمي على ...  
— qq. d'une fonction قلده منصباً .  
— son armure ليس درعه .  
— une forme humaine اتخذ شكل إنسان .  
— l'aspect de أشبه .  
— une construction غطى بناية [ بجص او سواه ] .  
— d'une signature أضمي ، وقع بإمضاء .  
Sc — ليس ، اكتفى .  
Se — d'un emploi تكلف منصباً .

- Rêveur, euse adj. et s.** حالم ، شارد الفكر .  
— متخيل ، ذو أوام .  
**Rêvessement adj.** بحلم ، بشرود .  
**Revient sm.** ( *Prix de —* ) سعر التكلفة .  
**Revif sm.** مد [ الماء ] .  
Avec un — de jeunesse... بدفقة من الشباب ...  
**Revigorer vt.** قوى ، تشط ، انعش .  
**Revirement sm.** تغير الاتجاه .  
Les — s de l'opinion تغليات الرأي العام .  
Les — s du sort صروف الدهر .  
— de fortune تبدل الأحوال .  
— de fonds نقل الثفود من حساب لآخر .  
**Révisable adj.** يعدل ، يعاد النظر فيه ، قابل للمراجعة .  
**Réviser vt.** راجع ، أعاد النظر في .  
— un moteur فتحص محركاً ثانية .  
— un manuscrit نصح مخطوطة .  
**Réviseur sm.** مراجع ، محيد النظر في .  
— des épreuves مصحح المسودات .  
**Réviseur sf.** مراجعة ، إعادة النظر في ...  
— استنبات ، إعادة الفحص .  
— de la Constitution تعديل الدستور .  
— d'un procès إعادة النظر في قضية .  
Conseil de — مجلس مراجعة .  
— d'une leçon مراجعة درس .  
**Révissionisme sm.** ( *Philo.* ) مراجعة ، تعليلية ( نزعة تدعو الى إعادة النظر في أسس نظرية او دستور ) .  
**Révissioniste adj. et s.** تعليلي ، مراجع ( أنظر المادة السابقة ) .  
**Revivification sf.** إنعاش ، إحياء .  
**Revivifier vt.** انعش ، أحيأ ثانية .  
— ( *fig.* ) أيقظ ، جدد النشاط .  
— ( *Chim.* ) فرز المدن [ من غيره ] .  
**Reviviscence sf.** إنبعاث ( ملكة لدى بعض الحيوان او النبات لاستعادة الحياة عند الرطوبة ) .  
**Reviviscent, e adj.** منبث ، قابل للانبعاث .  
**Revivre vi.** عاد الى الحياة ، انبعث .  
Il revit dans son fils ابنه يشبهه .

- تنتفض ، استرد فواء ، انتعش . ( *fig.* )  
L'espoir revit dans le cœur الأمل يتجدد في القلوب .  
Faire — une coutume أحيأ عادة .  
— un passé بعث ماضياً ، عاش ماضياً في نفسه .  
**Révocabilité sf.** نقضية ، إسكانية .  
النقض [ او الفسخ او الإبطال ] .  
**Révocable adj.** ينقض [ او يفسخ ] او يبطل [ ، ممكن نقضه ] او فسخه او إبطاله .  
Procuration — توكيل ممكن الرجوع فيه .  
**Révocation sf.** عدول .  
— نقض ، فسخ ، إبطال ، إلغاء .  
— de la donation رجوع في الهبة .  
— d'un fonctionnaire عزل موظف .  
Action en — دعوى الإبطال .  
**Révocatoire adj.** ناقض ، فاسخ ، مبطل .  
— خالغ ، عازل .  
**Revoici, revolla prép. ou adv.** هوذا أيضاً .  
Revoilà le chien qui aboie هوذا الكلب يعود الى النباح .  
**Revoir vt.** رأى [ او أستر ] ثانية .  
— sa patrie عاد الى وطنه .  
— un manuscrit راجع مخطوطة .  
— une voiture أعاد فحص سيارة .  
Au — الى اللقاء ، الى الملتقى .  
**Revoler vi.** طار ثانية .  
— عاد سريعاً .  
— ( *fig.* ) سرق ثانية ، اختلس ثانية .  
— vt. مثير ، مضرب ، مُحَنِق .  
**Révoltant, e adj.** مُثِر ، مُضِيب ، مُحَنِق .  
**Révolte sf.** تمرد ، عصيان ، فينة .  
**Révolté, e adj. et s.** متمرد ، عاص .  
— ( *fig.* ) حافد ، ناقيم .  
**Révolter vt.** أحنق ، أغضب ، أثار .  
Se — ثار .  
Se — ( *fig.* ) غصب ، اغتاط ، حنق .  
**Révolu, e adj.** تام ، كامل .  
Avoir vingt ans — اتم سن العشرين .  
**Révolution sf.** دوران ( طواف جرم سماوي )  
في مدار ) • زمن دوران [ جرم ] .

- (Mécen.) دَوْرَةُ دَوْلَاب .  
 — ثَوْرَةٌ • قُوَى ثَوْرِيَّة .  
 La Révolution ثَوْرَةٌ ١٧٨٩ القَرْنِيَّة .  
 — إِنْغِلَاب . تَغْيِيرٌ كَامِل .  
 Tout le quartier est en — الحِمَى كُلُّهُ —  
 فِي هَيْبَان .  
 Révolutionnaire adj. ثَوْرِي (مُغْتَصِرٌ .  
 بِالثَّوْرَةِ) .  
 Le Calendrier — التَّقْوِيمُ الثَّوْرِي  
 [لِلْجُمْهُورِيَّةِ الْقَرْنِيَّةِ الْأُولَى عَامَ ١٧٩٣] .  
 Tribunal — مَحْكَمَةُ الثَّوْرَةِ .  
 — sm. ثَائِرٌ وَثَوْرِي (نَصِيرُ الثَّوْرَةِ) .  
 Révolutionnairement adv. عَلَى  
 نَحْوِ ثَوْرِي .  
 Révolutionner vt. ثَوَّرَ وَثَائِرَ .  
 — هَيَّجَ وَأَمَاجَ، زَوَّجَ الْأَضْطِرَابَ (fig.) .  
 La machine à vapeur a révolutionné  
 l'industrie الآلَةُ الْبُخَّارِيَّةُ قَلَّبَتْ  
 أَوْضَاعَ الصَّنَاعَةِ .  
 Revolver sm. مُدَسِّسٌ .  
 Revolveriser vt. قَتَلَ بِالْمُدَسِّسِ .  
 Révoquer vt. عَزَلَ ، خَلَعَ .  
 — أُلْغِيَ ، قَسَخَ ، أَبْطَلَ .  
 — en doute... شَكٌّ ، ارْتَابَ فِي .  
 Revoter vt. اقْتَرَعَ [أَوْ انْتَخَبَ] ثَانِيَةً .  
 Révouloir vt. أَرَادَ ثَانِيَةً .  
 Revue sf. إِعَادَةٌ تَنْظَرُ ، مُرَاجَعَةٌ ، فَحْصٌ .  
 — اسْتِعْرَاضٌ عَسْكَرِي .  
 Passer en — اسْتَعْرَضَ .  
 Être de la — (fam.) خَابَ أَمَلُهُ .  
 — مَجَلَّةٌ • نَشْرَةٌ .  
 — de la presse أَقْوَالُ الصُّحُفِ .  
 — عَرَضٌ (مَشْهُدٌ مُتَوَعَاتٌ مُوسِيقِيَّةٌ) .  
 — تَهْلِيلَةٌ [هَزْلِيَّةٌ أَوْ إِنْشَادِيَّةٌ] .  
 Nous sommes de — مُتَنَاحٌ لَنَا —  
 فَرَحُهُ الْفَقَاءُ .  
 Revuiste sm. مُؤَلَّفٌ مُسَرَّسِي (مُؤَلَّفٌ  
 تَهْلِيلِيَّاتٍ هَزْلِيَّةٍ أَوْ انْشِدَايَةِ) .  
 Révulsé, e adj. مُغْطَرِبٌ ، مُتَقَلِّبٌ .  
 Révulser vt. صَرَفَ (حَوَّلَ الدَّمَ مِنْ جِزءٍ  
 إِلَى آخَرٍ فِي الْجِسْمِ) .  
 — قَلَّبَ ، أثارَ الْأَضْطِرَابَ .  
 Son regard révulse اضْطَرَبَ نَظَرُهُ .

- Révulsif, ive adj. et sm. (Méd.)  
 مُحَوِّلٌ ، مُصَرِّفٌ .  
 Révulsion sf. (Méd.) تَحْوِيلٌ  
 (تَحْوِيلُ الدَّمِ مِنْ جِزءٍ إِلَى آخَرٍ فِي الْجِسْمِ) .  
 Rez-de-chaussée sm. inv. طَبَقَةُ أَرْضِيَّة  
 [مِنْ بَيْتٍ] ، طَبَقَةُ سَفْلَى .  
 Rhabdomancie sf. تَنْجِيمٌ بِالْمَعَا  
 [لَاكْتِشَافِ الْمَادَنِ وَالْبَنَائِعِ] .  
 Rhabdomancien, ne s. مُتَجِمٌّ بِالْمَعَا  
 (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .  
 Rhabillage sm. إِصْلَاحٌ ، تَرْثِيمٌ ، تَرْفِيعٌ .  
 — ارْتِثَاءُ الثِّيَابِ .  
 — أَلْبَسَ ثَانِيَةً .  
 Rhabiller vt. أَصْلَحَ سَاعَةً .  
 — une montre جَدَّدَ فِكْرَةً قَدِيمَةً .  
 — une vieille idée ارْتَدَّى ثِيَابَهُ ثَانِيَةً .  
 Se — مُطْلَحٌ ، مَرَّسَمٌ .  
 Rhabilleur, euse s. مُرَقِّعٌ ،  
 تَبْيِغَاتٍ .  
 Rhamnacées sf. pl. (Bot.)  
 (فَصِيلَةُ نَبَاتِيَّةٍ مِنْ ذَوَاتِ الْفَلَتِيَّاتِ) .  
 Rhapsode ou Rapsode sm. رَابِسُودُ  
 (رَاوِيَةٌ مَحْرُوفٌ لِقَصَائِدِ الْمَلْحَمَةِ قَدِيمًا) .  
 Rhapsodie ou Rapsodie sf. رَابِسُودَةٌ  
 (قَصِيدَةٌ مَلْحَمِيَّةٌ كَانَتْ يَنْشُدُهَا رَاوَةٌ مَحْرُوفُونَ) .  
 — مُنْتَقِيَّاتٌ مُوسِيقِيَّةٌ .  
 Rhénium sm. (Chim.) رَيْنِيُومُ (عَنْصَرٌ  
 فَلَزِّيٌّ ثَقِيلٌ نَادِرٌ شَبِيهُ الْبُلْغُزِيِّ) .  
 Rhéomètre sm. (Phys.) رِيُومِتَرُ (جِهَازٌ  
 لِقِيَاسِ التَّيَّارَاتِ الْكَهْرِبَايَّةِ أَوْ الدَّمَوِيَّةِ) .  
 Rhéostat sm. مُعَدَّلَةٌ (جِهَازٌ لِنَتْظِيمِ التَّيَّارِ  
 الْكَهْرِبَايِيِّ بِوَسَاطَةِ مَقَاوِمَاتٍ مُتَغَيِّرَةٍ) .  
 Rhéostatique adj. تَعْدِيلِيٌّ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ  
 السَّابِقَةِ) .  
 Rhésus sm. (Zool.) بَنْدَرٌ قِرْدٌ هِنْدِيٌّ  
 عَصِيرٌ قَصِيرُ الذَّنْبِ .  
 Facteur — عَامِلُ الْبَنْدَرِ (مَادَّةٌ فِي دَمِ  
 الْقِرْدِ وَبَعْضُ الْبَشَرِ تُسَبِّبُ بَعْضَ  
 الْحَرَاحَاتِ عِنْدَ عَمَلِيَّاتِ نَقْلِ الدَّمِ) .  
 Rhéteur sm. مُدَرِّسُ الْبَيَانِ [أَوْ الْبَلَاغَةِ] .  
 — خُطِيبٌ مُصَنَّعٌ .  
 Rhétoricien sm. عَالِمُ الْبَلَاغَةِ [أَوْ الْبَيَانِ] .  
 — مُؤَلِّفُ الْبَلَاغَةِ الْمُصَنَّعَةِ .  
 — دَارِسُ الْبَلَاغَةِ .  
 Rhétorique sf. عِلْمُ الْبَيَانِ [أَوْ الْبَلَاغَةِ] .

- قَنْطَرَةُ الْخَطَابَةِ [أَوْ الْقَصَاحَةِ] .  
 Classe de — الصَّفُّ الْأَوَّلُ [فِي الْمَدَارِسِ] .  
 — كَلَامٌ مُصَنَّعٌ ، لُغَةٌ مُصَنَّعَةٌ  
 [أَوْ مُتَنَانَةٌ] .  
 — adj. بَلَاغِيٌّ .  
 Rhétoriqueur sm. شَاعِرٌ قَصِيبٌ [فِي  
 الْقَرْنِ الْخَامِسِ عَشَرَ] .  
 Rhinalgie sm. أَلَمُ الْأَنْفِ .  
 Rhinante sm. (Bot.) رَنْتَاخٌ (نَبَاتٌ  
 عَشْبِيٌّ يَرْتَدِّي هَشًّا) .  
 Rhinencéphale sm. سَبِيحُ الْأَنْفِ .  
 Rhingrave sm. رَانْغِرَافٌ (لَقَبٌ بَعْضُ  
 أَسْرَاءِ الْمَانِيَا) .  
 — sf. سَرَاوِيلَةٌ \* (ضَرْبٌ مِنَ السَّرَاوِيلِ) .  
 — كانَ يَلْبَسُ فِي الْقَرْنِ الثَّامِنِ عَشَرَ .  
 Rhinite sf. (Méd.) الْتِهَابُ مَخَاطَبَةِ الْأَنْفِ .



- Rhinocéros sm. (Zool.) كَرْنُودَنْ ، وَحِيدُ  
 الْقَرْنِ ، مِيرَمِيسٌ .  
 Rhinologie sf. مَبْتَحَثُ الْتِهَابَاتِ الْأَنْفِ .  
 Rhinolophe sm. (Zool.) عَمَّاشٌ (جَنْسٌ  
 حَيَوَانٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْخَفَافِيشِ) .  
 Rhinopharyngite sf. (Méd.) الْتِهَابُ  
 الْحَرَقَوَةِ (الْأَنْفِ وَالْبَلْعُومِ) .  
 Rhinopharynx sm. (Anat.) حَرَقَوَةٌ  
 (الْأَنْفِ وَالْبَلْعُومِ) .  
 Rhinoplastie sf. رَمُّ الْأَنْفِ [أَوْ تَرْقِيمُهُ] .  
 Rhinoscopie sf. تَنْظِيرُ الْأَنْفِ (فَحْصٌ  
 الْمَجَارِي الْأَنْفِيَّةِ بِالْمِنْظَارِ) .  
 Rhizobium sm. بَكْتِيرِيَا عَصَوِيَّةُ الشَّكْلِ .  
 Rhizocarpees sf. pl. (Bot.) جَذَرِيَّاتٌ  
 (ذَوَاتُ الثَّمَارِ الْجَذَرِيَّةِ) .  
 Rhizoctone sm. فُطْرُ الْأُرُومَةِ (فُطْرٌ يَشْتَلُفُ  
 أُرُومَ بَعْضِ النَّبَاتِ) .  
 Rhizome sm. (Bot.) جَذَرُومٌ  
 (سَاقٌ أَرْضِيَّةٌ شَبِيهَةٌ بِالْجَذَرِ) .  
 Rhizophage adj. أَكْثَالُ الْجُلُودِ .  
 Rhizophora sm. (Bot.) قَرَامٌ (جَنْسٌ  
 أَشْجَارٌ مُتَغَنِّجَةٌ) .

**Rhizopodes** sm. pl. جذريّات الأقدام (شعبة حيوانات مجهرية وحيدة الخلية).

**Rhizostome** sm. (Zool.) ريزوستوم (نوع من السمك الملامي).

**Rhodamites** sf. pl. رودامين (صبغ أحمر).

**Rhodite** sm. روديت (نوع من الحشرات النّباتية).

**Rhodite** sf. دهلديوم (مزيّج من الذهب والروديوم).

**Rhodium** sm. (Chim.) روديوم (عنصر فلزيّ فضيّ البياض).

**Rhododendron** sm. (Bot.) وردية، غار وردية، عَصَل (جنس نباتات مُعمّرة برية من فصيلة الخلجيات).

**Rhodold** sm. رودويد (مادة بلاستيكية شائعة).

**Rhodophycées** sf. pl. (Bot.) خُثْ أَحْمَر، ألغ أحمر.

**Rhombe** sm. (Géom.) مُعيّن. رومب (آلة موسيقية).

**Rhombique** adj. مُعيّتي (على شكل مُعيّن).

**Rhomboèdre** sm. (Géom.) موشور مُسامي مُنتظم.

**Rhomboédrique** adj. موشوري مُسامي.

**Rhomboïdal, e, aux** adj. مُعيّتي الشكل.

**Rhomboïde** sm. (Géom.) شبه المُعيّن. العفلة المُعيّنية.

Le muscle —

**Rhotacisme** sm. لثغة [بالراء].

**Rhubarbe** sf. (Bot.) راوند (عُشب ذو منافع طبية).

**Rhum** sm. روم (عرق قصب السكر).

**Rhumatisant, e** adj. رثي (مصاب بالرثية أو بداء المفاصل).

**Rhumatismal, e, aux** adj. رثوي (مُختصّ بالرثية أو داء المفاصل).

**Rhumatisme** sm. روماتيزم، رثية. داء المفاصل.

— articulaire. غُلاخ، نقرس.

**Rhumatologie** sf. مبحث الرثية [أو داء الروماتيزم].

**Rhumatologue** s. طبيب الرثية [أو الروماتيزم].

**Rhumb** sm. إتجاه بوصلي (أحد اتجاهات البوصلة).

**Rhume** sm. زكام، برد، نزلة. نُزْاط، خبطة.

— de cerveau. رنّو.

— des foins. مَرُوم، مَمزُوج بالرّوم.

**Rhumé, e** adj. مَرُوم، مَمزُوج بالرّوم.

**Rhumerie** sf. مَرُومة (معمل تقطير الرّوم). حانة الرّوم (حانة يُشرب فيها الرّوم).

**Rhynchite** sm. (Zool.) رنّشيت (حشرات من فصيلة السوسيات).

**Rhynchotes** sm. pl. (Zool.) رنّشيتات (طبق حشرات من شعبة العليات).

**Rhyolite** sf. (Géol.) ريوليت (حجر بُركانيّ شبيه بالگرانيت).

**Rhytidome** sm. قيرف (قشرة مُشَقَّقة تُحيط بالسيقان المُسنّة).

**Ria** sm. وادٍ بحريّ (وادي يتضمّن البحر).

**Riant, e** adj. ضاحك وضحوك، بشّ، وبشوش. الحفول الزّامية.

Les prairies — es. مَرُوب • قطع كبير.

**Ribambelle** sf. فاسق، عاهير، فاحش.

**Ribaud, e** adj. et s. فيسق، عُهر.

**Ribauderie** sf. فُحش، بفاة.

**Ribaudequin** sm. قذّافة حربية (نوع من السلاح الحربيّ القديم).

**Ribésités** ou **Ribésiactées** sf. pl. (Bot.) ريباسيات (نباتات من فصيلة القليّيات يتشمل الريباس والكشش).

سنّ، شحذ.

**Riblage** sm. مَنّ، شحذ.

**Riblier** vt. قراضة (ما سقط من الحديد أو الصلب).

**Riblon** sm. ضَرَر التصادم (ضرر ناتج من تصادم سفينتين) • تعويض التصادم.

**Ribordage** sm. قصف، إفراط في الشرب.

**Ribote** sf. (Pop.) حذاء.

**Ribouis** sm. (Pop.) مُندَهِش.

**Riboulant, e** adj. (fam.) مَرَح، طَرَب.

**Ribouldingue** sf. أدارَ عَيْنَيْهِ مُندَهِشًا.

**Ribouler** vi. ضحك، هزّه.

**Ricanement** sm. هِناف وهِنافَة.

**Ricaner** vt. ضحك هازئًا، هانف وأهنت.

**Ricaner, euse** adj. et s. هازي، مُهانف.

**Ric-à-rac** ou **Ric-rac** loc. adv. بدقّة، بإحكام.

**Riccie** sf. (Bot.) كبدية (نوع من الطحلب).

**Richard, arde** s. مَنّ وشرّي، كثير المال.

**Riche** adj. et s. مَنّ وشرّي، مُوسر، غنيّ. تَزَوُّج شخصًا غنيًا.

Faire un — mariage. فتاة غنية للزّواج.

Un — parti. شخص جميل (fam.) وطيب.

Une — nature (fam.) بلد خصب.

Un pays — غنيّ، ...

— de. حافل بالأحداث.

— de faits. لغة كثيرة المفردات.

Langue — أثاث نفيس.

Meubles — s. خمر قويّة.

Un vin — يوحى بشعور الغنى.

Ce fait — حديث النعمة.

Nouveau — حذاء واطي.

**Richelieu** sm. يعني، يشرّاء.

**Richement** adv. بأبهة، برفخامة.

**Richesse** sf. ثروة وشرّاء، غنيّ وغناء، يَمْر.

— du sol. خصب التربة.

Amasser de grandes — s. جَمَعَ مالا كثيرًا.

Le commerce fait la — de ce pays. الثّجارة سبب ازدهار هذا البلد.

Meubles d'une grande — أثاث ذو نفاسة كبيرة.

— d'une parure. أبهة زينة.

— s. موارد.

**Richi** sm. v. **Rishi**.

**Richissime** adj. (fam.) واسع الثروة، ذو غنى عظيم.

**Ricin** sm. (Bot.) خيروغ، طسّر.

Huile de — زيت الخروع.

**Riciné, e** adj. مُخروغ (ممزوج بزيت الخروع).

**Rickettsie** sf. ريكيتسية (نوع من الجراثيم المُعدية).

**Rickettsiose** sf. (Méd.) داء الريكيتسيات.

**Ricocher** vi. نَبَا (قَفَزَ بِمَدِّ وَجْهِهٖ الْمَاءُ) ، زَلَّجَ .

**Ricochet** sm. نَبْو (قَفَزَةٌ بِمَدِّ مَسْطَعٍ) .  
 Tir à — رَمَي زَالِج .  
 Par — بِطَرِيقَةٍ غَيْرِ مُبَاشِرَةٍ .  
 — d'événements تَتَابُعُ حَوَادِث .

**Ric-rac** loc. adv. v. **Ric-à-rac** .

**Rictus** sm. تَكْشِيرَةٌ (فَتْحُ الْقَمِّ وَإِبْدَاءُ الْإِسْنَانِ) .  
 — (fig.) بَسْمَةٌ هَازِلَةٌ .

**Ridage** sm. لَتِي ، قَتْلُ [حَبْلٍ] .

**Ride** sf. غَضَنٌ وَغَضَنٌ ، جَمْعُهُ وَتَجَعَّدُ .  
 Les — s du terrain أَخَادِيدُ الْأَرْضِ .  
 Les — s de l'eau تَمَوَّجَاتُ الْمَاءِ .  
 — (Mar.) حَبْلَةٌ .

**Ridé, e** adj. مُتَغَضَّنٌ ، مُتَجَعَّدٌ .

**Rideau** sm. سِتَارٌ وَسِتْرٌ ، حِجَابٌ .  
 — d'arbres دَرَبَةٌ ، مِجَاجُ شَجَرٍ .

Le — de fer السِّتَارُ الْحَدِيدِيُّ (عِبَارَةٌ تُشِيرُ إِلَى الْحُلُودِ الَّتِي تَفْصِلُ الْجُمْهُورِيَّاتِ الْإِسْطِرَاقِيَّةَ فِي أَوْرُوبَا الشَّرْقِيَّةِ عَنْ دَوْلِ أَوْرُوبَا الْغَرْبِيَّةِ) .

Tirer le — sur... أَلْفَى فِي الظَّلِّ (لِغَايَةِ مَا) .

**Ridée** sf. شَرَكَةُ الْقَبْرِ .

**Ridelle** sf. حَاقَةُ الْمَرْكَبَةِ (حَاجِزٌ فِي جَانِبَيْهَا عَجَلَةٌ) .

**Rider** vt. غَضَنَ ، جَعَدَ .

Le vent ride la surface de l'eau الرِّيحُ الرِّيحُ السَّطْحَ الْمَاءِ .  
 — (Mar.) قَتَلَ .

Se — تَغَضَّنَ ، تَجَعَّدَ .

L'eau se ride الْمَاءُ يَتَمَوَّجُ .

**Ridicule** adj. مُضْحِكٌ ، مُبْهِرٌ لِمُسْخَرَةٍ .

Une somme — مَبْلَغٌ نَافٍ .

Tourner qq. en — أَوْ جَعَلَهُ هُزَاءً (أَوْ سَخِرَهُ) .

— sm. ضَحْكَةٌ ، سَخِرَةٌ .

Il a peint le — de son temps صَوَّرَ نَقَائِصَ عَصْرِهِ .

**Ridiculement** adv. بِإِضْحَاقٍ ، عَلَى تَحْقِيرٍ .

— sm. مُضْحِكٌ .

Saltaire — bas رَاتِبٌ مُتَخَفِّضٌ .

— بشكْلٍ مُبْهِرٍ .

**Ridiculiser** vt. جَعَلَ سَخِرَةً [أَوْ ضَحْكَةً] .

**Ridoir** sm. مِشْدَ (جِهَازٌ لَشَدِّ الْحَيَالِ وَالْخِلَاطَانِ) .

**Rien** pr. indéf. شَيْءٌ [أَوْ شَيْءٌ مَا] .

Beaucoup de bruit pour — جَمْعَجَمَةٌ — بِلَا طَعْنٍ .

Ça ne sert à — de... لا جَدْوَى مِنْ ...

Cela ne fait — لا أَهَمِيَّةَ لِلْكَ .

Cela ne me dit — لا رَغْبَةَ لِي فِي هَذَا .

C'est un homme de — هَذَا رَجُلٌ حَقِيرٌ .

Comme un — بِسُهولةٍ ، بِيسْرٍ .

Comme si de — n'était كَأَن لَوْ أَنَّ —

Compter pour — لَا يَهْتَمُّ .

En moins de — فِي أَقَلِّ مِنْ لَسْعٍ .

Il n'a — contre lui لَيْسَتْ لَهُ غَضَبَةٌ عَلَيْهِ .

Il n'en est — هَذَا خَطَأٌ .

Il ne fait plus — لَا عَمَلَ لَهُ يَبْدُ .

N'être — à qq. لَا يَنْسَبُ إِلَيْهِ بِعَلَةٍ .

Pour — مِجَانًا ، بِلَا تَمَنٍّ .

Il a eu cette maison pour — اِشْتَرَاكَ هَذَا الْبَيْتَ بِمَالٍ قَلِيلٍ .

— moins que, — de moins que, v. Moins .

— que فَعَطَ ، وَحَسَبَ .

— sm. شَيْءٌ زَعِيدٌ [أَوْ طَقِيفٌ] .

Un — ثَغَامَةٌ ، قَلَامَةٌ .

Des — s تَرَاهَاتٌ .

— de — لَا شَيْءَ إِطْلَاقًا .

**Riculing** sm. رِبْلِيْنُغ (خَمَرٌ شَبِيهَةٌ بِخَمَرِ الرَّائِنِ) .

**Rieur, euse** adj. ct s. صَاحِكٌ وَضَحُوكٌ .

• مَرُوحٌ ، سَائِرٌ .

Avoir, mettre les — s de son côté أَضْحَكَ الْآخَرِينَ ، عَلَى حِجَابِ خُصْمِهِ .

**Rieuse** sf (Ois.) قُبْرَةٌ ضَحُوكٌ (نَوْعٌ مِنَ الطَّيْرِ ضَاحِكَةٍ الْغَنَاءِ) .

**Riffler** sm. نِزَاجٌ ، خِصَامٌ .

**Riflard** sm. مِشْجَرٌ • مِشْجَتٌ .

— جَزْرَةٌ صَوْفٌ .

**Riflard** sm. (fam.) مِظَلَّةٌ ، شَمْسِيَّةٌ .

**Rifle** sm. بَنْدُقِيَّةٌ طَوِيلَةٌ .

**Rifler** vt. تَجَرَّعَ ، نَحَتَ .

**Rifloir** sm. مِيزْوَةٌ .

**Rigaudon ou Rigodon** sm. رِغودُون (نَوْعٌ مِنَ الْمَوْسِيقِيِّ الرَّاقِصَةِ) .

**Rigide** adj. صَلْبٌ ، جَامِدٌ .

— (fig.) مُصَلَّبٌ ، عَنِيدٌ .

Discipline — نِظَامٌ صَارِمٌ .

**Riglement** adv. بِصَلَابَةٍ • بِصَرَامَةٍ .

**Rigidifier** vt. صَلَّبَ (جَعَلَ صَلْبًا) .

**Rigidité** sf. صَلَابَةٌ ، جَسْرَةٌ .

— (fig.) صَرَامَةٌ ، قَسْوَةٌ .

— cadavérique صَلَبٌ رَمِيٌّ .

**Rigolade** sf. مَزَاحٌ ، هَزَلٌ ، مَسْجُونٌ .

C'est de la — ! هَذَا شَيْءٌ لَا قِيَّةَ لَهُ !

**Rigolage** sm. تَعْنِيَةُ (حَقَرُ قَسْوَاتِ الرَّيِّ أَوْ لِبْدَرُ الْبُلُورِ) .

**Rigolard, e** adj. ct s. ضَحَّاكٌ ، مَزَاحٌ .

**Rigole** sf. مِسْقَاةٌ وَمَسْقَى ، سَاقِيَةٌ ، جَدْوَلٌ ، سَرِيَّةٌ ، قَنَاةٌ .

— غَتَلْدَقٌ صَغِيرٌ .

**Rigoler** vi. مَزَحَ ، مَسَّحَ ، هَزَلَ .

**Rigolo, ote** adj. ct s. فَكْهٌ ، مُضْحِكٌ ، مَزَاحٌ .

C'est — ! هَذَا غَرِيبٌ !

— sm. مُسَدِّسٌ .

**Rigoriame** sm. صَلَابَةٌ ، صَرَامَةٌ ، تَشَدُّدٌ .

**Rigoriste** adj. صَلْبٌ ، صَارِمٌ ، مُتَشَدِّدٌ .

**Rigoureusement** adv. بِصَرَامَةٍ ، بِقَسْوَةٍ .

— بِدَقَّةٍ وَتَدَقُّيقٍ .

— هَذَا صَحِيحٌ قَطْعًا .

C'est — vrai شَكِيدٌ ، قَاسٌ ، عَنِيْفٌ .

**Rigoureux, euse** adj. شَتَاءٌ قَارِسٌ .

Hiver — فَحْصٌ دَقِيقٌ .

Examen — des faits لَوْكَالِيْعٌ .

— Une — euse neutralité رِجَادٌ مُطْلَقٌ .

Au sens — بِحَضَرِ الْمَعْنَى .

**Rigueur** sf. قَسْوَةٌ ، شَدَّةٌ ، عُنْفٌ .

— صُعُوبَةٌ ، مُشَقَّةٌ .

— دَقَّةٌ ، صَرَامَةٌ .

Tenir — à qq. حَافِظٌ لَهُ ضَمِيَّةٌ .

À la — عِنْدَ الْإِثْمَاءِ ، عِنْدَ الزُّوْمِ .

De — لَا يَبْدُ لَهُ ، لَا يَزِمُ .

Tenue de — الْبَاسُ رَسْمِيٌّ .

**Rikiki** adj. v. **Riquiqui** .

**Rillettes** sf. pl. مَقْرُومَةُ الْخِيزِيرِ .

**Rillons** sm. pl. سلاسل الخنزير .  
**Rimailler** vt. et vi. قَرَزَمَ (نَظَّمَ شِعْرًا رَدِيًّا) .  
**Rimailler, euse** s. قِرَزَام (ناظِمُ الشَّعْرِ الرَّدِيءِ) .  
**Rimaye** sf. نَقْرَة (صَدْعٌ يَتَمَثَّلُ التَّلَجُّعُ عَنْ جَدْرَانِ الحَفْرةِ التي يوجد فيها) .  
**Rime** sf. قافية .  
 Sans — ni raison غير معقول ، ضد الصواب .  
 Ça n'a ni — ni raison ليس لهذا أي معنى .  
**Rimer** vi. توافق [أو تطابق] بالقافية .  
 — vt. نظم الشعر .  
 Cela ne rime à rien ليس لهذا أي معنى .  
 — un conte نظم حكاية .  
**Rimeur, euse** s. مُقَفِّع ، ناظِمُ شِعْرٍ .  
 — قِرَزَام (ناظِمُ الشَّعْرِ الرَّدِيءِ) .  
**Rimmel** sm. ريمتل (خضاب للجفون) .  
**Rinçage** sm. غَسْلٌ وغَسْلٌ .  
**Rinceau** sm. (Archit.) مُصْنِعة \* (زخرف) .  
 نباتي مُصْنَعٌ كالأضراس .  
**Rince-bouche** sm. inv. طاسة المصنفة .  
**Rince-bouteilles** sm. inv. v. **Rinceuse** .  
**Rince-doigts** sm. inv. طاسة الأصابع (وعاء لغسل الأصابع على المائدة) .  
**Rincée** sf. ضربات متوالية .  
 — (fig.) هزينة .  
 — وابل ، مطر شديد .  
**Rincer** vt. غَسَلَ - بالاء ، نَطَفَ ، شَطَفَ .  
 Se — la bouche تنفخ .  
 Se — l'œil منع بصره .  
 Il est rincé خسر كل شيء .  
**Rincette** sf. جرعة كحول (بعد القهوة) .  
**Rinceur, euse** s. شاطف ، غسال .  
**Rinceuse** sf. مِغْسَل (جهاز لغسل القوارير والآلة وتنظيفها) .  
**Rinçure** sf. غسالة ، ماء قذر .  
**Rinforzando** adv. (Mus.)  
 v. Crescendo .  
**Ring** sm. حلقة الرهان (حلقة كان يتفك فيها المراهبون في سياق الخيل) .  
 — حلقة [المصارعين أو الملاكين] .  
 — ملاكمة .  
**Ringard** sm. مِشْغَرُ النار ، مِشْغَر

**Ringardage** sm. تشغير النار (أو تحريكها) .  
**Ringarder** vt. مشغَر النار (بالمِشْغَر) .  
**Ripage ou Ripement** صَقْلُ الحجارة .  
 — [أو جليها] .  
 — لزاحة ، إبعاد .  
**Ripailler** sf. قَصَفٌ وقصوف (شراة في الأكل والشرب) .  
**Ripailler** vi. قَصَفَ - (أفترط في الأكل والشرب) .  
**Ripailler, euse** s. قاصف ، شره ، مفترط (في الطعام) .  
**Ripaton** sm. (Pop.) قَدَم [إنسان] .  
**Ripe** sf. مكسطة ، مِشْكٌ ، مِذْلَك .  
**Riper** vt. كَسَطَ ، حَكَّ ، الحَجَر .  
 — [أو جللاه] .  
 — أزاح جانبيًا ، أبعد .  
 — un cordage زلق حبلًا .  
 — une voie نقل سكة .  
 — vi. إنزلق .  
 — ذهب ، فتر .  
**Ripolin** sm. ميناء ، طلاء عتري .  
**Ripoliner** vt. طلى بالميناء .  
**Riposte** sf. جواب سريع [لاذع] .  
 — رد الطعنة (في المبارزة بالسيف) .  
 — إجراء انتقامي .  
**Riposter** vi. جاوبَ بجدة [وسرعة] .  
 — ردَّ بطعنة خاطفة [في المبارزة بالسيف] .  
 — قام بهجوم مضاد .  
**Ripper** sm. v. **Rooter** .  
**Ripple-mark** sf. لسان [من رمل أو حصى على الشواطئ] .  
**Ripuaire** adj. ساحلي ، قاطن على ضفاف نهر .  
**Riquiqui ou Rikiki** adj. صغير ، هزيل ، نافع .  
**Rire** vi. ضحك .  
 — aux éclats قهقهة .  
 — du bout des dents تصنع الضحك .  
 — dans sa barbe, sous cape تبسم ، ضحك خفية .  
 — aux anges ابتسم بلا سبب .  
 Avoir toujours le mot pour — أظهر — المرشح دائماً .

**Il aime bien** — يحب اللهو والتسلية .  
 — aux dépens de qqn. [أو] سخر — هزئه به .  
**L'espoir riait dans ses yeux** كان الأمل يشرع في عيني .  
 — au nez, à la barbe de qqn. سخر به مواجهة .  
**Prêter à** — جعل نفسه عرضة .  
 للضحك [أو السخرية] .  
**Laissez-moi** — ما تقوله مضحك .  
**Il dit ça pour** — يقول هذا على سبيل المزاح .  
 — de سخر ، استهزأ .  
 — des menaces de qqn. استخف .  
 بتهديداته .  
**Se** — استهزأ ، سخر .  
**Rire** sm. ضحك وضحك .  
**Ris** sm. ضحك .  
**Les** — أبواب الضحك .  
**Les jeux et les** — الملهيات .  
**Ris** sm. قيدة الشراع .  
**Prendre un** — طوى قيدة من القيلع .  
**Ris** sm. لوزة العجل [أو الحمل] .  
**Risberme** sf. دعامه بناء مائي (ركام من حيزم القلبي لحماية أسس بناء مائي) .  
**Risée** sf. سُخْرية ، تهكم ، هزء واستهزاء .  
**Il est la** — de toute la ville هو أغحوك المدينة كلها .  
 — ربح مفاجئة .  
**Risette** sf. بسمه ، ابتسامة طيفل .  
**Rishti** sm. قدس .  
**Risible** adj. مُضْحِك ، مثير للضحك .  
**Risiblement** adv. على نحو مضحك .  
**Risorius** sm. et adj. عضلة مضحكة (عضلة عند ملتقى الشفتين تساعد على الإضحك) .  
**Risotto** sm. رزوتة \* (أرز يطهى مع اللحم والجبن) .  
**Risque** sm. خطر ، مخاطرة ، مجازفة .  
 À ses — et périls تحت مسؤوليته .  
 À tout — عند كل حادث .  
 [وكل خطر] .  
 — social خطر اجتماعي ، تبعات اجتماعية .



Au — de... يخطر الـ...  
 Au — de sa vie مجازاً بحياته .  
 Théorie du — نظرية التبعيات  
 ( قسّمواها ان الانسان مسؤول عما  
 القريب هو او من يلوذ به ) .  
 Police tou — s وثيقة تأمين من كل  
 الأخطار .  
 Risquer vt... يخطر، يجرّس الخطر، جازف بـ  
 — le coup جرّس خطئه .  
 Il risque de tomber. أوشك ان يسقط .  
 Se — يخطر بباله .  
 Risque-tout sm. مغامر، مفتحم الأحوال .  
 — مشهور، أزعج .  
 Rissole sf. سنبوسك وسنبوسن .  
 Rissole sf. أنشوفية \* (شبكة لعبيد  
 سلك الانشوفة) .  
 Risoler vt. et vi. شوي - (حق الاحتيال) .  
 Ristourne sf. حسم، إنقاص .  
 — ردّ قبض التّأمين (للمؤمن له) .  
 — إلغاء التّأمين (إلغاء جزئي أو كلي)  
 لوثيقة تأمين بحري لصالح المؤمن له) .  
 Ristourner vt. ألقى وثيقة تأمين بحري .  
 — حسم، أنقص .  
 Ritardando adv. (Mus.) بالإسكالحن .  
 الحركة .  
 Rite sm. طقس، شريعة .  
 — احتفال .  
 — (fig) عادة .  
 Ritournelle sf. سابقة [او] لاحقة (جملّة)  
 موسيقى قصيرة تسبق غناء أو تعقبه) .  
 — لازمة موسيقى .  
 C'est toujours la même — إنّه دائماً  
 القول نفسه .  
 Ritualisme sm. (Philo.) طقوسية (نزع)  
 الإلحاح على أهمية الطقوس الدينية) .  
 Ritualiste adj. et s. طقوسي (راجع  
 المادة السابقة) .  
 Rituel, le adj. طقسي، شعائري .  
 Rituel sm. كتاب الطقوس .  
 Rituellement adv. طقسياً، على نحو  
 شعائري .  
 Rivage sm. ساحل، شاطئ، غفّة .  
 Rival, e, aux adj. et s. خصم، منافس .  
 مزاحم .

— نذّ، نظير، قرّن .  
 Rivaliser vi. نافس، زاحم، بارى .  
 — ضارع، جاري .  
 Rivalité sf. منافسة، مزاحمة، مباراة .  
 — مضاربة، مضاربة .  
 Rive sf. شاطئ، غفّة .  
 — حدّ، حرف .  
 — (Constr.) حافة .  
 Poutre de — جانز جسر طولاني .  
 Pain de — عيش القرن .  
 Rivelaire sf. معول عمال التاجيم .  
 River vt. تقي، طرف، الـ...  
 — قيد، شدّ، ربط .  
 — برّقم، دسر (جسّع بماسير) .  
 Il est rivé à son travail هو مشلّود  
 الى عمله .  
 Ils sont rivés l'un à l'autre لا يفترقان .  
 Être rivé à sa place تسبّر في مكانه .  
 Je lui ai rivé son clou أفحصته  
 لسكه .  
 Riverain adj. et s. نهري (مقيم على  
 ضفة نهر) .  
 — نهري (قائم على ضفة نهر) .  
 Boutiques — es d'un trottoir حوانيت  
 مجاورة لرصيف .  
 Riveraineté sf. حقوق المتاخمة النهرية .  
 Rivet sm. برشام، ديسار (مسار مفتق) .  
 Rivetage sm. برشمة، دسر وتددير  
 (تثبيت بمسامير مفتقة) .  
 Riveter vt. v. River. مبرشمة .  
 Riveteuse ou Riveuse sf. مبرشة  
 دابرة (آلة لتثبيت المسامير المفتقة) .  
 Riveur sm. مبرشيم، بجان، داسير،  
 عامل الدسر .  
 Rivière sf. نهر، جدول .  
 — حفرة العبور (حفرة) (Sport) .  
 — ملكية بالماء يختارها الحصان أو الغداه .  
 — de diamants عقد من ماس .  
 Rivoir sm. مذبذبة، مطرقة الدسر .  
 Rivure sf. برشمة، دسر، تشنية المسامير .  
 Rindale sf. ريندال (عملية فيضية قديمة) .  
 Rixe sf. مشاجرة، مضاربة .  
 Riz sm. (Bot.) رز وأرز .

Riserie sf. طاحون الرزّ .  
 Riziculture sf. زراعة الرزّ .  
 Rishre sf. ميرزة، حقل الرزّ .  
 Ru (Chim.) رن (رمنز الرادون) .  
 Roadster sm. v. Cabriolet. ربّ .  
 \*Rob sm. روب (مباراة في  
 البريدج من ثلاث دورات يكسبها  
 الفريق الذي يفوز بدورتين) .  
 Robage ou Robelage sm. تشخير .  
 Robe sf. ثوب، كساء، لباس .  
 Gens de — s. القضاة والمحامون .  
 — de femme فستان .  
 — لون أنفوس .  
 — d'un oignon قشرة بصلة .  
 Homme de — قاض .  
 Pommes de terre en — de chambre  
 بطاطا مشلّقة .  
 — برّوس (لون الثوب في الغيل والاختام) .  
 — d'un fruit قلف وقلافة .  
 — de chambre مبذل (ج. مبذل) .  
 — de cigare غلاف السيكار (ورقة  
 التبغ التي تغلف رأسه) .  
 Rober vt. جرّد، قشر .  
 — un cigare تبغ السيكار (غلف  
 السيكار بورقة تبغ) .  
 Robeuse sf. v. Cigarière. قاض .  
 Robin sm. مشبور، جتقية .  
 Robinet sm. مفتاح المشبور .  
 — هو ثرثار . (fig)  
 C'est un vrai — (fig) مشبوري (صانع العتايير) .  
 Robinetier sm. مشبّرة (صناعة الصنابير) .  
 Robinetterie sf. روبينية (جنس  
 أشجار تزينية) .  
 Robinier sm. (Bot.) مشقّر .  
 Roboratif, ive adj. (Méd.) منعش .  
 Robot sm. إنسان آلي .  
 Avion — طائرة مسيّرة آلياً .  
 Portrait — ou Photo — صورة  
 نموذجية (صورة شخص)  
 سطاردة مكوّنة من مزيج من نماذج  
 الميّتات على أساس الشيات التي  
 أشار اليها الشهود) .

- Robuste adj.** قوي، شديد، أصْلَح .  
Foi — إيمانٌ مُلَب .
- Robustement adv.** بِقُوَّة، بِصَلابة .
- Robustesse sf.** قُوَّة، صَلابة، صَلَابة .
- Roc sm.** صَخْر، جَلَمَد وجُلُمود .  
Ferme comme un — شَدِيد الصَّلابة .
- Rocade sf. (Milir.)** عَرُوض (طريق عَرَضِي) .  
— عَطْلُ مُوَاسَلاتٍ إِضافِي .
- Rocailage sm.** تَكْسِيبة (تَغْطِيَة بالحصى) .
- Rocaille sf.** حصى، حِجارة، نُجَل .  
Style — أُسْلُوبٌ مِعماري (أُسْلُوب) .  
مِعماري شاع في فرنسا في عهد لويس الخامس عشر تَميِز بِعَطْلُوط مُلْتَوِية تُشَبِّه أَشْكالَ المِعمارة والصَّدْف .  
زُخْرُفُ الحصى (زُخْرُف) (Archit.) — تَصْنَع بِحصى مُرَصُوفَة .
- Rocailleur sm.** بَلَّاط حصى .
- Rocailleux, euse adj.** كَثِيرُ الحصى، اِمتَرَز .  
Terrain — مِحصاة ومِحصبة .  
Une voix — عِصَة .
- Rocambolesque sf. (Bot.)** كُرُاث الصُّخُور .  
كُرُاث اسبانيا .
- Rocambolesque adj.** عِجابِي، وَهْمِي .  
لا يُمَدَّق .
- Rochage sm.** تَصاعُدُ الغاز [ في أَثناء ] .  
تَجَسُّدُ بعضِ المِعادِن [ .
- Rochassier sm.** مُسَلِّقُ الصُّخُور .
- Roche sf.** صَخْر وصَخْرَة، جَلَمَد وجُلُمود .  
Eau de — ماء الرَّمَد .  
Clair comme l'eau de — شَدِيدُ الوُضُوح ...
- Coq de — v. Rupicole.  
Cœur de — قَلْبُ قاسٍ .  
Cristal de — مِمْها، بِلُور صَخْرِي .  
Il y a anguille sous — وَراءَ الأَكْمَة — ما وَراءَها .  
— magasin طَبَقَة جِوَلُوجِيَة .
- Rocher sm.** صَخْر عَالٍ .  
Le — (Anat.) العَظْمُ الصَّخْرِيّ .  
— صَخْرِيَة (حَلْزِي بِهَيْئَةِ الصَّخْرَة) .
- Rocher vi.** ارْغَى (كانت لَهُ رَغْوة) .  
تَحَدَّب (تُقالُ عَنِ الفِيفَة حينَ تَبَرَّد — بِعدِ الدَّوْبان) .
- Rochet sm.** كَتُونَة (قَمِيصُ الكاهِن) .
- Rochet sm.** بَكْرَة [ الحَرِير ] .
- Roue à —** دَوَلاب مُسَنَّ .
- Rocheux, euse adj.** صَخْرِي .
- Rockier sm. (Poiss.)** سَمَك صَخْرِي .
- \*Rock ou Roc sm. (Ois.)** [ طَيرٌ ] الرُّخ .
- Rock and roll sm.** [ رَقْعَة ] الرُّوك اند رُول .
- Rocking-chair sm.** كُرْسِي مَرَّاز .
- Rococo sm.** زُخْرُفَة مُتَقَلِّة .
- Style — v. Rocaille.  
— adj. تَميِهُ بال، ذاهِبُ العادة .
- Rocou sm.** وَكُو (صَبْغٌ بِزُرْتَقَالِي) .  
صَبْغُ السَّمَكِ .
- Rocouer vt.** صَبَّغَ بِالرُّوكُو (راجعُ المادَّةَ السَّابِقَة) .
- Rocoyer sm. (Bot.)** بَكْسة (شَجَرَة) .  
صَبْغُ الرُّوكُو .
- Rodage sm.** تَرْوِيش، تَمْرِين .  
— (Méc.) صَقْل، تَنْشِيم .  
تَرْوِيش (تَشْغِيلُ مِرْاقِبِ المِصْحَرَك — جَدِيد) • مَدَّةُ التَّرْوِيش .
- Rôdailier vi.** تَجَمُّول، تَسَكُّع .
- Rodéo sm.** رُودِيو (عَرَضٌ بِرِعاةٍ بِجَرِي) .  
بين رِعاةِ البَقَرِ .  
— مُصارَعة ثِيران .  
— حَكٌّ .. صَقْلٌ ..
- Roder vt.** رَوَّضَ [ مُصْحَرَكًا ] .  
— دَرَّبَ شَخْصًا عَلى الأُمُور .  
— une personne
- Rôder vi.** جالُ، طافُ .. جاسُ ..  
— تَسَكُّع، عَسَ واغْتَسَ .
- Rôdeur, euse s.** جَوَّال، طَوَّاف، عَاس .
- Rodoir sm.** مِصْحَل، مِصْحَل .
- Rodomont sm.** نَفَّاح، مُتَحَدِّق .  
مُتَفَاخِر .
- Rodomontade sm.** نَفَّح، حَدِّاقَة، تَفَاخُر .
- Rogations sf. pl.** مَكْرُوات [ أو اِبْتِشاهات ] .  
الرَّبِيع .
- Rogatoire adj. (Dr.) (Commission —)** إِذابة قَضائِيَة .
- Rogatoirement adv.** بِطَرِيقِ الإِذابة القَضائِيَة .
- Rogaton sm.** قُصْلَة، قُشامة العِطام .
- Rognage sm.** قَرَضٌ وتَقْرِيش، تَقْلِيم .  
— تَقْرِض، تَقْلِيم .  
— d'un livre تَحْرِيرُ كِتاب (قَصُّ) أَطْرافه .
- Rogne sf.** عَقَب، حَتَق .
- Rogne-pied sm.** سِكِّينُ البِطار .
- Rogner vt.** قَرَضَ، وَقَرَضَ، قَصَّ ..  
— un livre حَرَّرَ كِتابًا (قَصَّه مِنْ أَطْرافه) .  
— (fig.) اِنْقَصَ، قَتَلَ .  
— les ongles قَلَّمَ الأَظْفار .  
— le sabot قَطَّ الحافِير .  
— les ailes à qqn. كَبَّلَ بِلبه .  
— les ongles à qqn. اِنْقَصَ قُدْرَتَه .  
— vi. زَمَجِر، عَضِبَ .
- Rogneur, euse s.** مُحَرِّرُ الكُتُب (عَاملُ بَقْصِ أَطْرافِها) .  
— de monnaie قارِضُ المِسْكُوكات .  
— cuse, sf. آلَة تَحْرِيرِ الكُتُب .
- Rognoir sm.** قِطَاعَة آلَة لِقَطْعِ أَطْرافِ الكُتُب .
- Rognon sm.** كَلْبَة الحَيَوان .  
— فِهر (كَلِمَة مُعَدَّية مُستَبدِرة) .  
Table — طاوِلَة كَلْبِيَوِيَة (عَلى شَكْلِ كَلْبَة) .
- Rognure sf.** قُرْاضَة، قِلَامَة، قِصَاصَة .
- Rogomme sm.** رُكُوم (مُشْرُوب كُحُولِي) .  
صَوْتٌ أَجَشٌّ (بِسَبِّ الاِطْرافِ في الشَّرَب) .
- Rogue adj.** عَنجَبِي، مُتَعَجِّرف .
- Rogue sf.** بَطْرَاح [ بِسُتْمَلِ كَطْعَمٍ في مِيدِ الأَسْماك ] .
- Rogué, e adj.** مُبْطَرَح .
- Rohart sm.** رُوهارت (نوعُ مِنَ العَاج) .
- Roi sm.** مَلِك، عاهِل .  
— شاه [ في الشَّطْرَنْج ] .  
— مَلِك [ في وَرَقِ العُتَب ] .
- Fête des — s v. Épiphanie.  
Morceau de — وَقْعَة لَدْبِيَة .  
Le — des animaux الأَسَد .  
Le — catholique مَلِك اسبانيا .  
Le — de la création الإِلْهان .  
Le — des oiseaux الشَّر .  
Le — des Rois التَّجاشِي (إِمبراطور الحَبَشَة) .  
Le — très chrétien مَلِك قَرْنَسا .  
Heureux comme un — سَعِيدٌ جدًّا .  
Travailler pour le — de Prusse عَمَلُ بِلَا جَدْوَى .

Rolde, Roldeur, Roldir v. Rolde,

Raldeur, Raldir.

Roltalet sm.

مَلْبَك.



— (Ois.)

صَمَوَة.

Rôle sm.

كَشَف ، بَيَان، لائحة ، قائمة .

— (Dr.)

جَدُول الدَّعَاوى .

— d'audience

وَرَقَة الجَلْسَة .

—

دَوْر ، عَمَل ، مُهْمَة .

Il a le beau —

يَتَوَلَّى المِهْمَة السَّهْلَة .

À tour de —

بِالدَّوْر ، بِالتَّوَابَة .

—

سِيْرَة ، سُلُوك .

Matrice du — des contributions

سِجِل الصَّرَاف .

Rollier sm. (Ois.)

ثِقْرَاق ، أَخْبِيل .

Rollomps sm.

رولمبس (سَكَّ الرُّنك .

المُخَطَّص بِالْحَمْسَر .)

Romain, e adj. et s.

روماني .

L'église — e

الْكَنِيسَة الكاثوليكيَّة [ أو

الرومانيَّة ] .

Chiffres — s

أَرْقَام رومانيَّة .

Nez —

أَنْف أَقْصَى [ أو أَشْم ] .

\*Romaine sf.

رُمَانَة (مِيزَان القَبَائِي) .

Romaine sf.

خَسَّ بَلَدِي ، خَسَّ رُومِي .

Roman, e adj. (Langue — e)

لُغَة

مُشْتَقَّة مِنَ اللاتينية .

Art ou style —

فَنّ [ أو طِرَاز ]

روما القديمة .

Roman sm.

سَرْدِيَّة (فِي المَاضِي ، حِكَايَة

بِاللُّغَة الرُّومَانِيَّة ، شِعْرًا أو نَثْرًا) .

—

رواية (عَمَل قَصَصِي طَوِيل يَتَوَقَّع

عَل سَرْد المَخَاصِرَات أو دِرَاسَة

الأَخْلَاق وَالطَّبَائِع ، أو تَحْلِيل

العَوَاطِف وَالشَّاعِر) .

—

مُخَافَة غَيْر مُحْتَظَّة الوُقُوع . (fig.)

— noir ou d'épouvante

رواية سَرْدَاء

[ أو ] رواية رُغَب (قِصَّة مُخَافَات

أَشْيَاح وَلُصُوص الخ ...)

— d'anticipation

رواية الاِسْتِيفَاق

(قِصَّة مُخَافَات تَحْدُث فِي المِثْبَل

وَتَتَوَقَّع عَل مُعْطِيَّات عِلْمِيَّة) .

— à l'eau de rose

رواية وَغَطِيَّة .

Le — fleuve

الرَّوَايَة النَّهْر (قِصَّة طَوِيلَة

تَسْتَعْرِض حَيَاة أَسْرَة بِأَجْيَالِهَا) .

— feuilleton

رواية مُتَّكِلَة .

Le nouveau —

الرَّوَايَة الجَدِيدَة (نَزْعَة

أَدْبِيَّة حَدِيثَة لِلرَّوَايَة القُرْنِيَّة تَتَكَثَّر

لَعَلِّم النَفْس وَتَقُوم عَل الوَصْف

المَوْضُوعِي واللُّغَة وَالتَّيَكُّر الخ ...)

Romance sf.

أَغْنِيَة عَاطِفِيَّة .

Romance sm.

قِصَّة اسْپَانِيَّة .

Romancer vt.

رَوَّى (أَعْطَى شَكْل الرَّوَايَة) .

Biographie romancée

سِيْرَة مُرَوَّاة .

Romancero sm.

رومانسيرو (مَجْمُوعَة

قِصَايِد اسْپَانِيَّة مَكْتَحَبِيَّة) .

Romancier, ère s.

رِوَايِي (كَاتِب رِوَايَة) .

Romand, e adj. (La Suisse —

سويسرا

الرُّومَانْدِيَّة (مُقَاطَعَة فِي سويسرا

يَتَكَلَّمُونَ فِيهَا القُرْنِيَّة) .

Romanesque adj.

رِوَايِي (مُتَعَلِّق بِالرَّوَايَة) .

—

خَيَالِي ، وَهْشِي .

Esprit —

ذِهْن حَالِيم .

Roman-feuilleton sm. v. Roman.

Roman-fleuve sm. v. Roman.

Romanichel, le s.

بُوهِمِي مُتَّكِل .

—

مُسْتَعْرَد ، مُتَّكِع .

Romanisant, e adj. et s.

مُسْتَرَوِّمِينَ

(مُطَاعِف مَعَ طُقُوس الكُتُبَة الرُّومَانِيَّة) .

—

مُسْتَرَوِّم (إِخْتِصَاصِي فِي لُغَة

روما القديمة) .

Romanisation sf.

رَوِّمَة (اتِّسَاع قِثَافَة

روما القديمة وَلُغَتِهَا) .

Romaniser vt.

رَوِّمَنَ (أَعْطَى أَخْلَاق

سُكَّان روما القديمة وَعَادَاتِهِمْ) .

— vi.

تَرَوِّمَنَ (أَعْتَقَ إِيمَان الكُتُبَة

الرُّومَانِيَّة) .

Romaniste s.

مُسْتَرَوِّم (إِخْتِصَاصِي فِي

لُغَة روما القديمة) .

Roman-photo sm.

رواية بِالصُّوَر .

Romantique adj.

رومَنْسِي (فِي عِلَاقَة

بِالرُّومَنْسِيَّة) .

—

مُتَّعِد ، مَشْبُوب العَاطِفَة .

Romantisme sm. (Philo.) رومَنْسِيَّة

(حَرَكَة أَدْبِيَّة وَفَنِّيَّة وَفَلْسَفيَّة نَشَأَتْ

فِي القَرْنِ الثَّامِنِ عَشَرَ كَرَّدَتْ فِعْلًا عَل

الْكَلَامِيَّة المُحَدَّثَة ، وَتَمَيَّزَتْ

بِالتَّأَكُّد عَل العَاطِفَة وَحُبِّ الطَّيِّبَة

وَسَبَّلَ إِلَى الكِتَابَة) .



Romarin sm. (Bot.)

إِكْبِيلُ الجَبَل ،

نَدَى البَحْر .

Rombière sf.

اسْرَاءُ مُدْمِيَّة [ مُضْحِكَة ] .

Rompre vt.

كَتَسَر ، وَكَتَسَر ، حَطَمَ .

وَحَطَمَ ، هَشَمَ ، وَهَشَمَ .

— le ban

هَرَبَ مِنَ التَّنْفِي .

— le silence

كَتَفَ عَنِ الصَّمْت .

— une habitude

أَقْلَعَ عَنِ عَادَة .

Le fleuve a rompu ses digues

خَرَبَ النَّهْرُ سُدُودَهُ .

— l'équilibre

أَفْطَقَ التَّوَازُنَ .

— le front ennemi

شَتَّ جَنْبَهُ العَدُوِّ .

— les relations

قَطَعَ العِلَاقَات .

— un traité

نَقَضَ مُعَامَلَة .

Applaudir à tout —

صَفَّقَ تَعْفِيقًا

شَدِيدًا .

— la glace

وَضَعَ حِدًّا لِلبرودة ، مَهَّدَ .

— une lance contre qqn.

هَاجَمَهُ .

— des lances pour qqn.

دَافَعَ عَنْهُ .

—

تَفَرَّقُوا !

Rompez!

أَتَعَبَ .

— la tête à qqn.

فَسَخَ زَوَاجًا .

— un mariage

رَدَّ هُجُومًا .

— une attaque

أَلْفَى صَفَقَةً .

— un marché

أَحْبَطَ المُقَاعِدَ .

— les dessins

فَقَضَ اجْتِمَاعًا .

— une réunion

فَرَّقَ الصُّفُوفَ .

— les rangs

حَوَّلَ تَجَرِي مَاءٍ .

— un cours d'eau

رَوَّضَ قَرَسًا .

— un cheval

أَفْطَرَ .

— le jeûne

- le pain . قَسَمَ الخُبْزَ باليد .  
 — ses chaînes . تَحَرَّرَ .  
 — les chiens (fig.) . أَنهى مُقَابِلَةَ مُزِيجَةٍ .  
 — le charme . أَزالَ السَّحَر .  
 — qqn. à un exercice . دَرَّبَهُ عَلَيَّ عَوْدَةٍ .  
 — une couleur . مَرَّجَ لَوْنًا بِغَيْرِهِ .  
 Se — . تَحَطَّم ، انْفَطَحَ .  
 Se — (Sports.) . تَرَجَّعَ .  
 Ils ont rompu . قَطَعُوا عَلاقَتَهُمْ .  
 Se — le cou . قَتَلَ (أو جَرَحَ جِرَاحًا خَطِيرَةً بِالسَّقُوطِ) .  
**Rompu, e adj.** . مُجَرَّب ، مُحْتَكَم .  
 — aux affaires . مُتَمَرِّسٌ بِالْأَعْمَالِ .  
 Liens — s . عَلاقَاتُ مَقْطُوعَةٍ .  
 Fiançailles — es . خُطوبَةٌ مَقْشُوعَةٌ .  
 Couleur — e . لَوْنٌ مَسْجُوجٌ بِغَيْرِهِ .  
 À bâtons — s, loc. adv. . بِتَوَاتُرٍ ، بِتَقَطُّعٍ .  
 Conversation à bâtons — s . حَدِيثٌ مُحْتَكَمٌ ، فِي مَوَاضِعَ مُخْتَلَفَةٍ .  
 — de fatigue . مَشْهُوكٌ مِنَ التَّعبِ .  
**Rompu sm.** . كَسْرٌ قِيَمَةٌ عَفَارِيَةٍ .  
**Romsteck ou Rumsteck sm.** . رومستِك (قِطْعَةٌ لَحْمٍ مِنْ كَمَلِ الْبَقَرَةِ) .  
**Ronce sf. (Bot.)** . عَلِيقٌ ، عَوْسِجٌ ، شَوْكَل .  
 — . شَوْكٌ .  
 — s artificielles . أَسلاكٌ شَالِكَةٌ .  
 — . عَقْدٌ أَوْ عُرُوقٌ [ مِنْ خَشَبٍ ] .  
**Ronceraie sf.** . هَيْثَةٌ (دَعْلُ العَلِيقِ) .  
**Roncruz, euse adj.** . مَعْقَدٌ ، مُعَرَّقٌ [ بِعُرُوقِ الخَشَبِ ] .  
**Ronchonement sm.** . دَمْدَمَةٌ ، تَلَمُّرٌ .  
**Ronchonner vi.** . دَمْدَمَ ، تَلَمَّمَر .  
**Ronchonneur, euse s. et adj.** . مُدْمِمٌ ، مُتَلَمِّمٌ .  
**Roncier sm. ou Roncière sf.** . دَعْلٌ العَلِيقِ .  
**Rond, e adj.** . مُدَوَّرٌ ، مُسْتَدِير .  
 — (fam.) . قَصِيرٌ وَسَمِينٌ .  
 Il est — en affaires . هُوَ صَادِقٌ فِي الْأَعْمَالِ .  
 — (Pop.) . قَصِيلٌ ، سَكْرَانٌ .  
 Nombre — . حَدِّدْ بِلَا كُتُورٍ .  
 Ça ne tourne pas — . الْأُمُورُ سَبِيحَةٌ .

- Ce moteur tourne — هذا المُحَرَّكُ يَدُورُ بِشَكْلٍ طَيِّبٍ .  
**Rond sm.** . دَائِرَةٌ ، دَاوَر .  
 Faire des — s de fumée . أَرْسَلَ حِكْمَاتٍ مِنَ الدُّخَانِ .  
 S'asseoir en — autour d'une table . تَحَلَّكَ حَوْلَ طَاوِلَةٍ .  
 En laver des — s de chapeau . كَانَ شَدِيدَ الدَّخْفَةِ .  
 Voler en — . دَوَّمَ .  
 Ils ont des — s . يَمْلِكُونَ مَالًا .  
 Le grand — (Anat.) . المَصَلَّةُ .  
 — de bras . حَرَكَةُ ذِرَاعٍ دَائِرِيَّةٍ .  
 Faire des — s de jambe (fig.) . قَدَّمَ آيَاتِ الْأَحْزَامِ وَالْجَبِيلِ .  
**Rondache sf.** . دَوْرَقَةٌ (تَرِيْسٌ مُسْتَدِيرٌ) .  
**Rondade sf.** . تَدْوِيرَةٌ (انْطِلَاقٌ فِي رِيَاضَةِ الْبَهْلَوَانِ) .  
**Rond-de-cuir sm.** . وَسَادَةٌ مُسْتَدِيرَةٌ (وَسَادَةٌ يَتَمَتَّعُهَا الْمُوظَّفُونَ عَلَى مَقَاعِدِهِمْ) .  
 — (fam.) . دِيوَانِي ، بِيروُقْرَاطِي .  
**Ronde sf.** . دَوْرِيَّةٌ ، طَرَفٌ ، عَتَسٌ .  
 — . تَقْفِيشٌ ، تَقْفِيشٌ .  
 — . رِجَالُ دَوْرِيَّةٍ (أَوْ تَقْفِيشٍ) .  
 Faire une — . أَجْرَى تَقْفِيشًا .  
 — . دَوَّارَةٌ (غَنَاءٌ بِرَافِقِهِ رَقْصٌ دَائِرِيٌّ) .  
 À la — . مِنْ جَمِيعِ الْجِهَاتِ .  
 Passer le vin à la — . أَدَارَ الخَمْرَ .  
**Rondeau sm.** . مَحْدَلَةٌ خَشْيِيَّةٌ .  
**Rondeau sm.** . أَدْوَارِيَّةٌ (قَصِيدَةٌ غَنَائِيَّةٌ ذَاتُ أَدْوَارٍ) .  
**Ronde-boose sf.** . نَقْشٌ بَارِزٌ .  
**Rondel sm. v. Rondeau.** . مُسْتَدِيرٌ ، سَمِينٌ نَوْعًا .  
**Rondelet, te adj.** . مَبْلَغٌ مُهم .  
 Somme — te . حَلْقَةٌ (أَوْ اسْطَوَاةٌ) صَغِيرَةٌ .  
**Rondelle sf.** . شَرِيعَةٌ لَحْمٌ مُسْتَدِيرَةٌ .  
 — . بِنَاطُ ، بَهْمَةٌ ، بِرَشَاقَةٌ .  
**Rondement adv.** . بِصِدْقٍ ، بِصَرَاحَةٍ .  
**Rondeur sf.** . اسْتِدْلَالَةٌ ، كَرُومَةٌ .  
 — . قِيَمَةٌ مُسْتَدِيرَةٌ .  
 — . إِيْثَاقٌ ، انْشِجَامٌ .  
 — . سَكَاةٌ قَلْبٌ ، صِدْقٌ ، صَرَاحَةٌ .

- Rondier sm. (Bot.)** . تَلْحَبٌ (جَنْسٌ أَشْجَارٌ لَيِّفَةٌ مِنْ فَصِيلَةِ التَّحْلِيَّاتِ) .  
**Rondin sm.** . حَطْبَةٌ مُدَوَّرَةٌ ، عَصَا ضَخْمَةٌ .  
 — . نَبْتٌ .  
 — . جَذَعٌ صَنْوَبَرٌ مَقْشُورٌ .  
**Rondo sm.** . رُنْدُو (مَقْطُوعَةٌ مُوسِيقِيَّةٌ يَتَكَرَّرُ فِيهَا النِّقَمُ الرَّئِيسِي) .  
**Rondouillard, e adj.** . سَمِينٌ .  
**Rond-point sm.** . مُصَلَّبٌ ، مُسْتَدِيرٌ ، مِيدَانٌ .  
**Ronflant, e adj.** . شَاخِرٌ ، صَاخِبٌ .  
 Style — . أَسْلُوبٌ مُقْشَمٌ .  
 Titres — s . أَلْقَابٌ رَتَابَةٌ .  
 Promesses — es . وَعُودٌ خُلْبٌ .  
**Ronflement sm.** . شَخِيرٌ ، غَطِيطٌ .  
 — d'un moteur . خَرِيرٌ مُحَرَّكٌ .  
 — d'un avion . مَلِيرٌ طَائِرَةٌ .  
 — du tonnerre . قَمَقَمٌ الرُّعْدِ .  
**Ronfler vi.** . شَخِرَ ، غَطِيطَ .  
 Le tonnerre ronfle . الرُّعْدُ يَتَقَشِفُ .  
 Faire — des vers . قَشَمَ الْأَشْجَارَ .  
**Ronfleur, euse s.** . شَاخِرٌ ، غَطِيطٌ .  
**Rongement sm.** . قَرَضٌ ، وَقْرَضٌ ، قَضَمٌ ، نَحْرٌ .  
**Ronger vt.** . قَرَضَ ، وَقْرَضَ ، قَضَمَ .  
 Les vers rongent les fruits . الدَّوَدُ يَنْخَرُ الثَّمَارَ .  
 La rouille ronge le fer . العَصَا يَأْكُلُ الْحَدِيدَ .  
 Les soucis le rongent . الهموم تُقْنِيهِ .  
 Rongé par les remords . يَمْدِدُهُ وَخْزُ ضَمِيرِهِ .  
 — son frein . لَالَ بِلَاحِهِ ، كَطَمَ خَيْطَهُ .  
 Les acides rongent les métaux . الحَوَامِضُ تُحَرِّقُ المَعَادِنَ .  
**Rongeur, euse adj.** . قَارِضٌ ، قَاضِمٌ ، أَكَالٌ .  
 Ver — . تَبْكِيَتٌ ، نَدَمٌ .  
 Les — s, sm. pl. . اقْتَوَاضِمٌ (رُثْبَةٌ حَيَوَانَاتٍ مِنَ اللَّبَنَاتِ الْقَارِضَةِ) .  
**Rouaron sm.** . مَوَاهٍ ، هَرِيرٌ .  
 — d'un moteur . خَرِيرٌ مُحَرَّكٌ .  
**Rouaronnement sm. v. Rouaron.** . مَاهُ ، هَرُ ، خَرُ .  
**Rougonner vi.** . أَشِعَّةٌ (Rayons —) .  
**Röntgen sm. (Rayons —)** . رُونْتَجِن ، أَشْعَةٌ X .

**Röntgentherapie** sf. معالجة بأشعة X.  
**Roquefort** sm. [جبن] روكفور.  
**Roquer** vi. رخن (في الشطرنج). بدل  
 محل الشاه بمحل الرخ.  
**Roquet** sm. (Zool.) كلب خراش.  
 شخص مهيارش [ولكنه] (fig.)  
 غير مؤيد.  
**Roquette** sf. (Bot.) جرجير، إيهان.  
**Roquette** sf. صاروخ حربي [قديم].  
 صاروخ (قذيفة ذاتية التوجه).  
 قاذبة صواريخ (آلة تطلق هذه القذيفة).  
**Rorqual** sm. (Zool.) هيركول (جنس)  
 حيوانات بحرية من الحيتات.  
**Rorschach** (Test de —) رايزرورشاك  
 (اختبار للشخصية والذكاء).  
**Rosace** sf. نجمية \* (رسم أو زينة بشكل)  
 وردة أو نجمة \* زجاج كتيبة  
 بشكل دائرية).  
**Rosacée** sf. v. Couperose.  
**Rosacées** sf. pl. (Bot.) ورديات.  
**Rosage** sm. v. Rhododendron.  
**Rosaire** sm. وردية (هي المسبحة الوردية).  
 ريس، تلا تيسحا.  
**Roselline** sf. روزانيلين (صمغ أحمر).  
**Roset** adj. inv. موشحمر فيه ورد.  
**Rosétre** adj. مشوردة، وردية اللون.  
**Rosbif** sm. شواء بقري.  
**Rose** sf. ورد \* وردة.  
 لون وردية.  
 نجمة \* (زجاج كتيبة بشكل دائرة).  
 Bois de — خشب الورود.  
 Eau de — ماء الورود.  
 — de Jéricho ورد أريحا.  
 — de Noël خرفن أسود.  
 — des sables, ou — de déserte تبلر  
 جصفي في الصحراء.  
 — trémière خبيزة وردية.  
 — des vents نوارة الرياح.  
 Un film à l'eau de — فيلم عاطفي ردي.  
 Découvrir le pot aux — كشف السر.  
**Rose** adj. وردية اللون.  
 Voir la vie en — يرى كل شيء جميلاً.  
 \* هو متفائل.  
 Ce n'est pas — في الأمر متفك.

**Rosé, e** adj. مشوردة.  
**Rosé** sm. نبيذ وردية اللون.  
**Roseau** sm. (Bot.) قصب، بوص.  
**Rosée** sf. ندى، طل.  
 Tendre comme — هو طري جداً.  
 — (Phys.) بخار ميمع.  
**Rosellère** sf. مقصبة، أباءة.  
**Roséole** sf. (Méd.) وردية، طفح وردية.  
**Roseaie** sf. موزدة، موزعة الورود.  
**Rosette** sf. وردية (عقدة بشكل وردة).  
 زرد وردية (زني شكل وردة في  
 الأوسمة العسكرية).  
 — (Méc.) فلكتة.  
 وردية (حلبة معمارة وردية الشكل).  
**Rosier** sm. (Bot.) شجرة الورود، جبل.  
**Rosière** sf. فتاة الورود (فتاة فاضلة تفتح  
 تاجاً من الورد لصبها الحسن).  
**Rosériste** s. زارع الورود.  
**Rosir** vi. تورد (اكتسب لون الورود).  
**Rosard, e** adj. v. Rosee.  
**Rosee** sf. قمرس بكيد.  
 — (fig.) غيت، شيرير.  
 Chanson — أغنية لاذعة.  
 Critique — نقد مؤد.  
 Un professeur — أستاذ قاسم.  
**Rosée** sf. ضرب [شديد متواتر].  
**Rosier** vt. ضرب [ضرباً شديداً متواتراً].  
 — مزم، انتصر في مفرقة.  
**Roserie** sf. بقاعة، رداة.



**Rosignol** sm. (Ois.) هزار، حنّليب.  
 — de serrure عققاه.  
 — (fam.) بضاعة لا تباع.  
 Voir de — صوت نقي مرن.  
**Rosinante** sf. قمرس بكيد.  
**Rosolis** sm. (Bot.) ورد الشمس، تيلمان.  
**Rostrai, e, aux** adj. حيزومي (بشكل)  
 رأس متركب.

**Colonne** — e عمود النصر الحيزومي  
 (عمود مزدان بأشكال على نحو  
 طرف حيزومي تخليداً للنصر  
 في المواقف البحرية).  
**Couronne** — e إكليل النصر الحيزومي  
 (إكليل يمنح لجندي انتصر  
 على متركب للأعداء).  
**Rostre** sm. منبر (أو منصة الخطابة قديماً).  
 — حيزوم (رأس متركب).  
 — (Archis.) زينة متقارية.  
 — (Zool.) منك (مقدم الرأس  
 في الحشرة).  
**Rot** sm. عفونة بيشاه (داء متليف  
 لأنسجة النباتات).  
**Rot** sm. جشاء وجشاءة.  
**Rôt** sm. v. Rôtir.  
**Rotacé, e** adj. مستدير، دولابي الشكل.  
**Rotang** sm. (Bot.) أسل الهند.  
**Rotangle** v. Rotengle.  
**Rotarien, s, et adj. m.** روتاري (عضو في  
 أحد أندية الرتاري، أو متعلق  
 بالنادي نفسه).  
**Rotary** sm. دوار (جهاز سبر بالدوران).  
 — تلفون دوارتي (تلفون أوتوماتيكي  
 تشترك أجهزته دوارياً).  
**Rotary** sm. نادي الرتاري (منظمة  
 دولية أنشئت في شيكاغو عام 1900  
 شعارها الخلعة).  
**Rotateur, trice** adj. دوار.  
 Muscle — عضلة مديرة.  
**Rotatif, ive** adj. دالير، رحوي.  
 — sm. مطبعة.  
**Rotation** sf. دوران \* دور ودورة.  
 — des cultures تعاقب الزروع.  
**Rotatoire** adj. دالير، دوارتي، دوار.  
 Mouvement — حركة دورية.  
**Rote** sf. روت (آلة موسيقية قديمة  
 تشبه القيثارة).  
**Rote** sf. محكمة الروتا (في الفاتيكان).  
**Rotengle** ou **Rotangle** sm. (Pois.)  
 برمان أحمر (جنس أسماك).  
**Roténone** sf. روتنون (مادة سبيلة فضالة  
 تستخرج من جلود بعض النباتات).  
**Roter** vi. جشاً وتجتشاً.

**Rôti ou Rôt am.** شواء ، لحم مشوي • وجبة شواء .  
**S'endormir sur le —** . أحسل عمله .  
**Rôtie sf.** قطعة خبز مُحمص .  
**Rotifères am. pl. (Zool.)** دَوَّارات ، دَلاييات ( صنف حيوانات من أشباه الديدان ) .  
**Rotin am. v. Rotang.** درهم .  
**Rotin sm.** شري ، حشيش ، طها .  
**Rôtir vt.** عرّض ل نار قوية . (fam.)  
**Le soleil rôtit les fleurs** الشمس تُجفّف الزهور .  
**— vi. et se rôtir** . تعرّض لحرارة قوية .  
**Rôtissage am.** شوي وتشوية ، طهو .  
**Rôtisserie sf.** مشوي ( دكان الشواء ) .  
**Rôtisseur, euse s.** شواء ، طاه .  
**Rôtissoire sf.** مشواة .  
**Rotogravure sf.** تصوير روتوغرافي .  
**Rotonde sf.** طارئة ( بناء مُستدير مُقوّب ) .  
**—** جناح دائري مُقوّب .  
**—** مرآب مُستدير ( تقف فيه مُحركات السكك الحديدية ) .  
**Rotondité sf.** استدارة ، كُرَوِيّة .  
**—** سمانة ، بئانة .  
**Rotor sm.** دَوَّار ( الجزء المُتحرّك في الآلات المَحَوَّرة ) .  
**Rotruenge sf.** لازِيّة • قسيمة من القرون الوسيط تُتكرر فيها اللازمة .  
**Rotule sf. (Anat.)** داخضة ، رَضْفَة ( العظم المدوّار المُتحرّك في رأس الرَكْبَة ) .  
**— (Méc.)** مفصل كُرَوِي .  
**Rotulien, ne adj.** داغيسي ، رَضْفِي ( راجع للمادة السابقة ) .  
**Roture sf.** عامية ، كُفَاة النّسب .  
**—** عوام ، عامّة الشعب .  
**Roturier, ère adj. et s.** عامي ، من عامّة الشعب .  
**Rouable am.** مجرّف وجاروف .  
**Rouage am.** دَوَالِب ( مجموع دوالب آلة ) .  
**—** دوالب في آلة .  
**— s d'une montre** . ثروس الساعة .  
**Les — s d'un gouvernement** . الجِهاز الحُكُومِي .

**Rouan, ne adj.** [ قرس ] أَفْبَر .  
**Rouanne sf.** مَيْقَبُ [ السَّجَاد ] .  
**—** فَرْجَار [ لَرَسَم البراميل ] .  
**Roublard, e adj.** حاذق ، أريب ، ماكِر .  
**Roublardise sf.** حذق ، مَكْر ، مَهارة .  
**Rouble am.** روبل ( وَحْلة التّقد في الاتحاد السوفيّاتي ) .  
**Roucoulade sf.** مَدِيل ، تَمَنّمة رَقِيّة .  
**Roucoulement am.** سَجْع ، مَدِيل .  
**— d'amoureux** . تَجْوى مُحِبّين .  
**Roucouler vi.** سَجّع ، مَدَل ، نَاح .  
**Des amoureux qui roucoulent** سَجّان مُحِبّان يُتَنَاجِيان .  
**—** سَجّع ( عَنَى بارَمَها ) .  
**Roue sf.** عَمَلَة ، دَوَلاب .  
**—** دَوَلَبَة • ( تَعْلِب على الدَوَلاب ) .  
**Cinquième — d'un carrosse** شَخْص [ أو شيء ] غير مُجَدِّد لِحَلال .  
**Faire la — (Sports)** . اسْتَدَار على نَفْس .  
**Faire la — (fig.)** . تَعَلّوس ، تَبَخُّش .  
**Le paon fait la —** . العُلاووس يَنْشُر ريش ذَيْب .  
**Mettre, jeter des bâtons dans les — s** . عَرَقَل ، وَضَع المَقَبّات .  
**— dentée** . دَوَلاب مُسَنَّ .  
**Deux-roues** . دَوَلَبَة [ أو ] دَوَلَبَة ناريّة .  
**La — de la fortune** . التّغَلّبات البَحرِيّة .  
**— de friction** . دَوَلاب الدَّلك .  
**— hydraulique** . اِعوَرَة ، سانيّة .  
**— libre** . مُحرّك ( جِهاز يَسْمَح بادارة آلة دون أن تُغيّره ) .  
**— motrice** . دَوَلاب مُحرّك .  
**— de secours** . دَوَلاب التّجْدِيل ( أو الغيار ) .  
**— de transmission v. Poulie.** .  
**Pousser à la —** . اسْتَهْم في إِنْجَاح عَمَل .  
**Roué, e adj.** ( مُعَذَّب بالدَوَلاب ) .  
**— de coupe** . مَوْصَع ضَرْباً .  
**—** مُنْهَك ، مُتْعَب .  
**—** ماكِر ، عَيت .  
**Rouelle sf.** شَرِيحة مُتَكَبِّرة .  
**Rouer vt.** دَوَلَب ( عَذَّب بالدَوَلاب ) .  
**— qq. de coups** . أَوْصَه ضَرْباً .  
**Rouerie sf.** مَهارة ، حِذق • مَكْر .

**Rouet sm.** دَوَلاب المَغْزَل .  
**—** دائِرة قَاحِدِيّة [ في يَشَر ] .  
**— de poulie** . مِلَقَة البَكرَة .  
**—** مَفْخَعَة .  
**—** مَغْزَل القُفْل .  
**—** حَلَقَة الاطْلَاق [ في بَنْدُوقَة ] .  
**Rouf am.** حُجْرَة السَّطّح [ في السَّيْنَة ] .  
**—** رُوف [ الدَّوَر الاصل في بناء سَكَنِي ] .  
**Rouflette sf.** سَالِف .  
**Rouge adj.** أَحْمَر .  
**Le chapeau —** . قَبْعَة الكَرْدِبال .  
**Les talons — s** . أَشْراف القَرْنِ السَّابِع عَشْر .  
**Feu —** . مَشْوَع المُرور .  
**Lanterne —** . مِصْبَاح المَناوِر .  
**Le drapeau —** . عَلَم الثُّورَة .  
**Vin —** . لِيْشَر من الحَمْز الحَمْراء .  
**L'Armée —** [ السوفيّاتي ] . الجَيْش الأَحْمَر .  
**Les — s** . الثَّيَورِعيون .  
**Fer —** . حَلِيد مُحَمَّس .  
**Se fâcher tout —** . إِحْمَر من غَرَط الغَضَب .  
**Voir —** . احْتَلَم غَيْطاً .  
**— am.** . أَحْمَر ، لَوْن أَحْمَر .  
**Rougeâtre adj.** . أَصْفَر ، مُعَمَّر .  
**Rougeaud, e adj. et s.** . أَحْمَر الوجْه .  
**Rouge-gorge sm. (Ois.)** . أَبُو الحَيْن ، أَبُو الحَناء .  
**Rougeolement am.** . أَصْبَحَة حَمْراء .  
**Rougeole sf. (Méd.)** . حَقْبَة .  
**— (Bot.)** . قَرُطَب الزَّرْع .  
**Rougeoleux, euse adj. et s.** . مُحَمَّب ، مُصَاب بالحَقْبَة .  
**Rougeoyer vi.** . احْمَر ، أَحْمَد لَوْناً أَحْمَر .





**Rouget sm. (Poiss.)** ، سلطان إبراهيم ،  
طرشوج .

— (Vitr.) ، حَصْبَةُ الْخَوَازِيرِ .

**Rougeur sm.** ، حُمْرَةٌ وَاحْتِرَارٌ .

— ، حُمْرَةُ الْحَجَلِ .

— s pl. ، يَفْعُ حُمْرَاءَ [ عَلَى الْبَشَرَةِ ] .

**Rougir vt.** ، حَمَّرَ ، صَبَّغَ بِالْحُمْرَةِ ، خَفَّبَ .

— son eau ، مَرَّجَ مَاءَهُ بِالْحُمْرِ .

— ses mains de sang ، قَتَلَ بِلَوْنِهِ ، قَتَلَ .

— vi. ، احْمَرَّ .

— de honte ، خَجِلَ ، اسْتَحْيَى .

**Rouissant, e adj.** ، مُحْمَرٌّ [ خَجَلًا ] .

**Rouille sf.** ، صَدَأٌ .

— de cuivre ، زَنْجَارٌ .

— (Bot.) ، شَقِيرَانٌ .

— des feuilles ، مَرَضُ الْعُفَّةِ .

**Rouillé, e adj.** ، صَدِئٌ وَأَصْدَأُ .

**Rouiller vt.** ، أَصَدَأَ .

— le blé ، عَقَنَ الْقَمْحَ .

— (fig.) ، أَسَدَأَ .

L'oisiveté rouille l'esprit ، الْبَطَالَةُ تُعْطِلُ الذَّهْنَ .

— vi. et se — ، صَدِئَ وَصَدَأَ .

Se — (fig.) ، فَتَدَ ، فَتَدَّ نَشَاطَهُ .

**Rouillure sf.** ، صَدَأٌ وَصَدَاءَةٌ .

**Rouir vt.** ، نَفَعَ ، وَأَنْفَعَ [ الْقَيْبَ ] .

**Rouissage sm.** ، نَفْعٌ [ أَوْ تَنْفِيطٌ ] الْقَيْبِ .

**Rouissoir sm.** ، مَنَفِيعٌ [ الْقَيْبِ ] .

**Roulade sf.** ، تَدَحْرُجٌ ، تَكَرُّجٌ .

— ، مَبْرُومَةٌ ( قِطْعَةُ لَحْمٍ مَحْشُوءَةٌ ) .

— رولاد ( تَعَاقُبُ نَقَمَاتِ ) .

— (Mus.) ، سَرِيعٌ فِي مَقْعٍ وَاحِدٍ .

**Roulage sm.** ، سَيْرٌ ، تَدَحْرُجٌ • دَحْرَجَةٌ .

— ، حَدَلٌ [ وَتَحْدِيلٌ ] الْأَرْضِ .

— ، تَمَلِيسٌ [ مَعْدِلٌ ] .

— ، نَقْلٌ [ بِالْمَجَلَاتِ ] • شَرِكَةُ نَقْلِ .

— [ بِالْمَجَلَاتِ ] .

**Police de —** ، شُرْطَةُ الْمُرُورِ .

— ، نَقْلُ الْقَحْمِ [ إِلَى مَسْتَجَمٍ ] .

**Roulant, e adj.** ، سَهْلُ الْخُرْيِ .

— (fig.) ، طَرِيفٌ .

**Capitux — s** ، رُؤُوسُ أَمْوَالٍ مُتَدَاوِلَةٍ .

**Matériel —** ، أَدَوَاتُ نَاقِلَةٍ ، عَرَبَاتٌ .

**Escalier —** ، سُلَّمٌ آلِيٌّ .

**Feu —** ، نَارٌ دَائِمَةٌ ، قَصْفٌ مُتَوَاتِرٌ .

**Roulant am. et adj.** ، مُرَوِّطُو الْعَرَبَاتِ .

**Roulante sf.** ، مَطْعَمٌ مُنْقَلٍ .

**Roule sm.** ، اسْطِوَانَةٌ خَشَبِيَّةٌ [ قَاسِبَةٌ ] .

**Rouleau sm.** ، لَفِيفَةٌ وَلَفَةٌ ، مَلَفٌ .

— de papier ، مَدْرَجٌ وَمَدْرَجَةٌ .

— ، مِدْحَاةٌ ، مَالِقٌ ، مَلَاةٌ .

— compresseur ، مِرْدَاسٌ ، مِجْدَلَةٌ .

— de pâtissier ، صُورِيجٌ ، شَوْرِيقٌ .

— d'imprimerie ، اسْطِوَانَةُ التَّحْطِيزِ .

— de frein ، طَوِيقُ الْمَكْبَحِ .

— de pellicules photographiques ، بَيَكْرَةُ أَفْلَامٍ فُوتُوغَرَفِيَّةٍ .

— de tabac ، لَفَافَةٌ تَبَاقٌ .

— ، لَفَافَةٌ [ لِشَمْعَةٍ ] .

— ، مَبْسُطٌ • ( قِطْعَةٌ مِنْ جِلْدِ الْفَتَمِ ) .

— ، يَبْسُطُ عَلَيْهَا الدَّهَانَ .

— (Sports.) ، الْبَضَاةُ ( ضَرْبٌ مِنْ ) .

— (Sports.) ، الْقَفْزُ الْعَالِيُّ .

Il est au bout de son — ، نَفَذَتْ .

— ، جَمِيعُ وَسَائِلِهِ .

**Roulé-boulé sm.** ، تَدَحْرُجٌ .

**Roulement sm.** ، دَوْرَانٌ ، دَرَجَانٌ .

— ، تَدَحْرُجٌ • دَحْرَجَةٌ .

— de tambour ، قَرْعُ الطَّبَلِ .

— de tonnerre ، قَصِيفُ الرَّعْدِ [ أَوْ هَزِيمَةٍ ] .

— des membres d'un tribunal ، تَنَاقُوبُ .

— ، أَعْضَاءُ مَحْكَمَةٍ .

**Fonds de —** ، نَقُودٌ مُتَدَاوِلَةٌ ، رَأْسُ مَالٍ جَارٍ .

— à billes ، مَدْرَجَةٌ كُرِّيَّاتٌ .

— des yeux ، جَوْلَانُ الْعَيْنَيْنِ .

— de voix ، غَرْغَرَةٌ .

**Repos par —** ، رَاحَةٌ بِالنَّوَابَةِ .

**Rouler vt. et i** ، دَحْرَجَ .

— un champ ، حَدَلُ [ أَوْ مَكْسَ ] حَقْلًا .

— une cigarette ، لَفَّ سِيكَارَةً .

— le charbon ، نَقَلَ الْقَحْمَ بِالْعَرَبَةِ .

— une pièce d'étoffe ، طَوَى قِطْعَةً قُمَاشٍ .

— un véhicule ، دَفَعَ مَرَكَبَةً .

— les épaules ، هَزَّ كَتِفَيْهِ .

— les yeux ، جَالَ بِنَظَرِهِ ، أَدَارَ عَيْنَيْهِ .

— sa bosse ، سَافَرَ كَثِيرًا • مَارَسَ .

— ، سَهِنًا كَثِيرَةً .

— qqn. ، خَدَعَهُ .

— des idées dans sa tête ، قَلَبَ .

— ، أَفْكَارًا فِي رَأْسِهِ .

Il a roulé de haut en bas de l'escalier ، تَدَحْرَجَ مِنْ أَعْلَى السُّلَّمِ إِلَى أَسْفَلِهِ .

Cette voiture roule bien ، هَذِهِ الْبَيَّارَةُ تَنْجَرِي بَيِّنًا .

Pierre qui roule n'amasse pas mousse ، لَا جَدْرُؤِي مِنْ تَغْيِيرِ الْحَالِ .

Le train roulait à 140 km à l'heure ، كَانَ الْقِطَارُ يَسِيرُ بِسُرْعَةٍ 140 كَلَمًا فِي السَّاعَةِ .

— sur l'or. ، هُوَ وَافِرُ الْغِنَى .

Cet homme a beaucoup roulé ، هَذَا الرَّجُلُ عَاشَ حَيَاةَ مُغَامَرَةٍ .

Le tonnerre roule ، الرَّعْدُ يَتَصَيَّفُ .

Tout l'entretien a roulé sur ses projets ، الْحَدِيثُ كَمَلَهُ دَارُ حَوْلَ مَشْرُوعَاتِهِ .

Tout roule là-dessus ، هَذَا مَدَارُ الْأَمْرِ كُلِّهِ .

Ça roule bien ، الْأَمْرُ عَلَى مَا يَرَامُ .

Se — ، تَدَحْرَجَ .

Se — les pouces ، ظَلَّ بِلا عَمَلٍ .

Il se roule sur son lit ، يَتَقَلَّبُ عَلَى سَرِيرِهِ .

Se — dans une couverture ، اَلْتَفَّ بِغَطَاءٍ .

Se — dans la poussière ، تَعَرَّجَ فِي التُّرَابِ .

Se — de douleur ، تَلَوَّى مِنَ الْأَلَمِ .

**Roulette sf.** ، دَوْبِلَبٌ ، عَجَلَةٌ صَغِيرَةٌ .

— ، لُعْبَةُ الرُّوْلِتِ ( قَمَارٌ ) .

— ، بَيَكْرَةُ التَّدَابُجِ ( دَوْلَابٌ صَغِيرٌ مِنْ ) .

— ، نَحَاسٌ يَسْتَعْمِلُهُ الْمَجَلِّدُونَ .

— ، نَاحِيَةُ الْكُتُبِ .

— de béquille ، بَيَكْرَةُ الْعُكَّازِ .

— ، دَحْرَجَةٌ ( دَوْلَابٌ صَغِيرٌ مُسْتَسَنَّ ) .

— ، لَاحِدَاتُ نُقَاطٍ عَلَى الْمَدَنِ وَالْوَرَقِ .

Ca va comme sur des — ، الْأَمْرُ .

— ، يَنْجَرِي بِكُلِّ سُهُولَةٍ .

— (Bot.) حَبَقِي بَرِي .

Rouleur sm. نَاقِل [ بِالْعَرَبَةِ ] .

— سَكِينَة مَبَالَة .

— مُنْتَقِل [ مِنْ مَقْعَدٍ إِلَى مَقْعَدٍ ] .

— (Sports.) v. Pédaleur .

— مُسْتَعِج ، مُتَعَرِّد .

Rouleuse sf. امْرَأَة تَقَالَة [ رَدِيَة الْأَخْلَاقِ ] .

— لَفَاقَة الْوَرْد (حِصْرَة تَلْتَحِف بِالْوَرْد) .

Roulier sm. سَائِقُ عَجَلَات .

Roulis sm. تَمَائِل ، تَرْتُج .

Quille de — صَالِبُ الْجَانِب .

Rouloir sm. مِلْف ، مُدْرَجَة (آلَة لَفِّ الْوَادِرَاج) .

Roulotte sf. نَقَالَة (عَرَبَة كَبِيرَة يَسْكُنُهَا الْبَدْوُ الرَّحَّلُ) .

— de camping v. Caravane .

Vol à la — سَرَقَة مِنْ عَرَبَة [ مُتَوَقِّعَة ] .

Roulotter vt. لَفَّ .

Roulure sf. انْعِمَاد (تَمَكُّكُ أَجْزَاءِ الشَّجَرِ بِالْبَرْدِ وَالصَّقْعِ) .

— (Pop.) شَخْصٌ حَقِيرٌ • مَوْس .

Roumain, e adj. et s. رُومَانِي (مَنْ سَكَانُ رُومَانِيَا) .

Le —, sm. اللُّغَة الرُّومَانِيَة [ الْمُحَكَّمَة ] فِي رُومَانِيَا .

\*Roumi sm. رُومِي (سَبِيحِي فِي تَبْيِيرِ الْعَرَبِ) .

Round sm. جَوْلَة ، شَوَاطِ [ فِي الْمَلَاكِمَة ] .

Roupie sf. سِخَاط ، ارْتِشَاح ، سِيلَانُ الْأَنْف .

Roupie sf. رُوبِيَة (وَحْدَة التَّقَدُّ فِي الْهِنْدِ وَبَاكِسْتَانِ وَسِيلَانِ) .

Roupillar vi. غَفَا • وَأَغْنَى ، نَامَ • ، هَوَّمَ .

Rouquin, e adj. et s. أَصْهَب ، أَحْمَرُ الشَّعْرِ .

Rouscailler vi. (Pop.) احْتَجَّ ، اعْتَرَضَ .

Rouspétance sf. احْتِجَاج .

Rouspéter vi. (Pop.) احْتَجَّ ، اعْتَرَضَ .

Rouspéteur, euse adj. مُعَارِض ، مُشَاكِس .

Roussâtre adj. ضَارِبُ إِلَى الْعُشْبَةِ ، مُشْرَبُ الشُّعْرَة .

Roussé sf. (fam.) رِجَالُ الشُّرَطَة .

Rousseau sm. (Poiss.) كَحْلَاء ، سَمَكُ الْجَرَبِيدِي .

Rousserolle sf. مَارِجَة (جَنْسُ طَيْرٍ (Ois.) مِنْ فَصِيلَةِ النُّخْلِيَّاتِ) .



Roussette sf. شُعَاعَة (جَنْسُ حَيَوَانٍ مِنْ فَصِيلَةِ الْوَطْرَاطِيَّاتِ) .

— غَرَاء (جَنْسُ أَشْمَاكٍ بِحُرْبَةٍ) . (Poiss.)

— رُوسِيَة (نَوْعٌ مِنَ الْمَلْهُوِي) .

Rousseur sf. صَهَبٌ وَصْهَبٌ ، شُعْرَة .

Tache de — تَنْش ، كَلَف .

Roussi sm. شَيْطَاط (رَائِحَة الْمَحْرُوقِ قَلِيلًا) .

Cela sent le — (fig.) فِي هَذَا مَهْرَاطِفَة .

Roussin sm. حِصَانٌ غَلِيظُ الْبَدَنِ [ لِلْحَرْبِ ] .

— رَجُلٌ شُرْطَة .

Un — d'Arcadie حِمَار .

Roussir vt. مَشَّرَ (صَبَّرَ أَشْفَرَ أَوْ أَصْهَبَ) .

— شَبَّطُ اللَّحْمِ .

— vi. إِشْفَرَ ، صَارَ أَصْهَبَ .

— vi. شَاطَ وَتَشَبَّطَ .

Roussissement sm. ou Roussissure sf. تَشْفِير ، تَصْهَب • إِشْفِرَار ، تَصْهَب .

— تَشَبُّط .

Routage sm. تَرَزِيم [ الصَّحُفِ أَوْ الْحِزَمِ الْبَرِيدِيَّةِ ] .

Route sf. طَرِيق ، سَبِيل .

— اتِّجَاه ، مَقْصَد ، مَحَجَّة .

— وَسِيلَة ، طَرِيقَة .

Grande — شَارِع ، جَادَة .

— pavée رَصِيف .

Code de la — قَانُونُ السَّيْرِ .

Le navire fait la — الْمَرْكَبُ يَسِيرُ مُسْرِعًا .

Faire — vers اتَّجَهَ إِلَى ، سَافَرَ إِلَى .

Faire fausse — تَاهَ ، ضَلَّ ، خُدِعَ .

Frais de — نَعْمَاتُ الْمَسَافَرَةِ .

Mettre en — un moteur شَغَلَ مَحْرَكًا .

Feuille de — حَطَّ الْكَبِيرُ [ الْجُنُودُ ] .

Se mettre en — سَارَ ، مَضَى ، انْطَلَقَ .

Se soutenir dans sa — حَافِظًا عَلَى اتِّجَاثِهِ .

Nos — s se sont croisés التَقَّتْ مَصَائِرُنَا .

Router vt. رَزَمَ - وَرَزَمَ [ الصَّحُفَ وَالْحِزَمَ الْبَرِيدِيَّةَ ] .

— سَبَّرَ [ وَثِقَةً إِلَى وَجْهَيْهَا ] .

Routier sm. سَائِقُ شَاحِنَة .

— رَاكِبُ قَرَّاجَة [ فِي الْمُبَارِيَا ] .

— كَشَّاف [ تَزِيدُ مِنْهُ عَنْ ١٦ عَامًا ] .

Vieux — مُحَكَّمٌ ، خَبِيرٌ ، مُدْرَبٌ .

Routier, ère adj. طَرِيقِي (مُتَعَلِّقٌ بِالطَّرِيقِ) .

Carte — ère دَلِيلُ الطَّرِيقِ .

Routière sf. طَرِيقِيَّة (سَيَّارَة لِقَطْعِ الْمَسَافَاتِ الطَوِيلَةِ عَلَى الطَّرِيقِ) .

Routine sf. نَسَبٌ ، رُوتِين (طَرِيقَة مُحَدَّدَة تَجَرُّوِي عَلَى نَسَبِ مُطَرَّدٍ فِي الْقِيَامِ بِالْأَعْمَالِ) .

— (fig.) تَقْلِيدٌ ، جُمُود .

Routinier, ère adj. رُوتِينِي ، نَسَبِي .

Routoir sm. مِينَقَع [ أَوْ مَعْطَلَن ] الْقَتَبِ .

Rouverain ou Rouveria adj. m. حَدِيدُ قَصَافٍ .

Fer — جَرَبُ الْعُيُلِ .

Rouvieux sm. أَجْرَبُ .

— adj. غَسَطَ ، بَلَّوْطَ قَوِي .

Rouvré sf. بَلَّوْطَ قَوِي .

Rouvre sm. (Bot.) فَتَحَ ثَانِيَةً .

Rouvrir vt. فَتَحَ جُرْحًا • جَدَّدَ حُرْنًا .

— une plaie .

— vi. انْفَتَحَ ثَانِيَةً .

Roux, Roussé adj. أَشْفَر ، أَصْهَبُ .

Vents — رِيَّاحُ لَافِحَةٍ .

Roux sm. شُعْرَة ، صَهَب .

— مُشَبَّطَةٌ (مَزَبِجٌ مُشَبَّطٌ مِنَ الدَّقِيقِ وَالزَّيْلَةِ) .

Rowing sm. [ رِيَّاعَةُ ] التَّجْدِيفِ .

Royal, e adj. مَلِكِي .

Prince — وَلِيُّ الْعَهْدِ .

Repas — وَلِيْمَةٌ تَلْقَى بِالْمُلُوكِ .

Tigre — (Zool.) نَمِرٌ مَلِكِي (نَمِرٌ مِنْ أَحْسَنِ الْأَجْنَاسِ) .

La voie — e (fig.) أَسْهَلُ طَرِيقٍ .

C'est — ! هَذَا رَائِعٌ !

Une indifférence — لَاسِبَالَة مُطْلَقَة .

Royale sf. عَتَمَتَقَة (خُصْلَة لَحْيَةٍ تَحْتَ الشَّمَةِ الْمُتَمَلِّ) .

Royalement adv. مَلِكِيًا ، بِطَرِيقَةِ الْمُلُوكِ .

— بَأَبْهَةٍ ، بِفَخَامَةٍ .



Royalisme *am. v. Monarchie.*

Royaliste *adj.* ملكي، من الحزب الملكي.

Être plus — que le roi ملكي أكثر من الملك (يُدافع عن مصالح شخص أكثر من الشخص نفسه).

Royalty *sf.* جملة، جعل (يُبلع يُلغ) إلى مؤلف أو مخترع عن كل نسخة [أو سيلة] متبعة من كتابه [أو اختراعه].

Royaume *sm.* مملكة.  
— des cieux ملكوت السموات.  
— des morts الجحيم.

Royauté *sf.* ملك ومملكة.  
Les erreurs de la — أخطاء الملوك.

Ru *sm.* ساقية، جدول صغير.

Ruede *sf.* رقعة، لُبطة.  
— (*fig.*) محبوب مفاجيء.

Ruban *sm.* شريط، وشاح.  
Le — rouge وشاح جوقة الشرف.  
— (*Archit.*) زخرف الشريط.  
— magnétique *v. magnétophone.*  
— bleu شريط أزرق (وشاح يُنتج للقبعة الأسرع في اجتياز الاطلنطي).

Rubané, e *adj.* موشَّح.  
Canon — فوهة [بندقية] مشرطة.

Rubannerie *sf.* وشاح (صناعة الأوشحة أو نجارتها).

Rubancier, ère *s. et adj.* وشاح (تاجر الأوشحة).  
Industrie — ère صناعة الأوشحة.  
— (*Bot.*) شريط الماء.

Rubato *adv. (Mus.)* يلقاع حر.

Rubéfaction *sf. (Méd.)* احمرار الجلد.

Rubéfiant, e *adj. et sm.* مُحَمَّر (مُحَمَّر الجلد).

Rubéfier *vt.* حَمَّرَ الجلد (سَبَّ احمراره).

Rubellite *sf.* روبليت (حجر كهربائي أحمر).

Rubéole *sf. (Méd.)* حُمَيَّاء، وُدْبَة وبائية.

Rubéoleux, euse ou Rubéolique *adj.* حُمَيَّائي، مُصاب بالحُمَيَّاء.

Rubescant, e *adj.* مُحَمَّر (ضارب إلى الحمرة).

Rubiaceae *sf. pl. (Bot.)* فُوتات (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين).

Rubicant *adj.* خَصِيف وأخْصَف (صفحة الحصان الذي يشوب جلده شعر أبيض).

Rubiceille *sf.* باقوت طائع اللون.

Rubicond, e *adj.* [وَجْه] أَحْمَر.

Rubidium *sm.* روبيدوم (عنصر فلزي فيضي اللون).

Rubiette *sf. v. Rouge-gorge.*

Rubiginoux, euse *adj.* صدئ.  
— ذو لون صدئ.

Rubis *sm.* لَمَل (باقوت أحمر).  
— حَجَر [من أحجار] الساعة.

De — أحمر.  
Faire — sur l'ongle شرب حتى آخر قطرة.

Payer — sur l'ongle وفي دينه كاملاً.

Rubrique *sf.* عنوان أحمر (عنوان مُفَصَّل مطبوع بحبر أحمر قليباً).

— قانون القرض المكتبي والقُدَّاس.

— عنوان، باب.

— زاوية.  
— littéraire, sportive etc... أدبية، رياضية [في جريدة] الخ..

Sous la — de... في فئة ال...  
Ruche *sf.* خَلْبَة، قفير، مَبَاة، شورة.

— كَشَكَش [لملايس السَّاء].

— قفير (تجمع شيط).

Ruché *sm.* كَشَكَش [للملابس السَّاء].

Ruchée *sf.* تَوَل، غَرْثَم (جماعة التحل التي يتألف منها القفير).

Rucher *sm.* عسيرة، يَرْج، مَنَحَة (مجموع خلايا التحل).

Rucher *vt.* كَشَكَش (وَضَعَ كَشَكَشاً لثَوْب).

Rudbeckie ou Rudbeckia *sm. (Bot.)* رُديكية (عشبة من المركبات).

Rude *adj.* خشن، أحمرش.

— فظ، خليط، جلف.

Métier — مهنة شاقة.

En avoir de — عانى كثيراً.

Un hiver très — شتاء قارس.

Un — adversaire خصم مُخِيف.

Chemin — دَرَب وعِمر.

— épreuve مَحَنَة قاسية.

— de caractère جاف، شكس.

Vin — خَمَر حامِزة.

— estomac مَعِدَة صُلْبَة.

Rudement *adv.* بِجَهْد، بِقَسْوَة، بِعُثْف.

Il fait — froid الجوُّ بارد جدّاً.

Rudenté, e *adj. (Archit.)* مُجَدَّل (عمود).

Rudenter *vt. (Archit.)* جَدَّل (زَيَّن قِسمه الأسفل بجذائل).

Rudenture *sf. (Archit.)* جذيلة.

Rudéral, eaux *adj. (Bot.)* أَطْلاليّ (يمش في الاطلال والديمن).

Rudérales *sf. pl.* أَطْلاليّات، دُمَيّات (نباتات الاطلال والديمن).

Rudération *sf.* تَسْلِيط بالحصى.

Rudesse *sf.* خُسُوفَة، غِلْظ وغِلْظ.  
— فظاظة، قَسْوَة، جَهْد.

— de caractère شراسة الطبع.

— de style صرامة الأساء.

Rudiment *sm.* أصل، مَبْدَأ.

Les — s de plantes بَدْءة النَّباتات.

Les — s d'une théorie عناصر نظرية.

Rudimentaire *adj.* ابتدائي، أولي، فطري.

— بدائي، ناقص، مُتَخَفِّف.

Rudement *sm.* مُعاملة عتيقة.

Rudoyer *vt.* عَثَف، شَدَّد، عامل بمُثْف وشِدَة.

Rue *sf.* شارع، سِكَّة، طريق.

— مكان شارع.

À tous les coins de — في كل مكان.

Avoir pigeon sur — هو في وَضْع مَتِين.

Cela court les — s أصبح هذا شائعاً.

Homme de la — القادم الأول، أي إنسان.

Gamins des — s أولاد الأزقة.

Fille des — s مومس.

À la — بلا مأوى، بلا منزل.

Jeter qq. à la — طرده.

Vieux comme les — s طاعين في السن.

— (*Théâtre*) حَيَّز بَيْنَ مَسْرُوعَيْن مُتَوَازِيَيْن.

Rue sf. (Bot.) قَيْنَجَن ، سُدَاب (جنس)  
نباتات طبية .

Ruée sf. هَجْمَةٌ ، وَثْبَةٌ ، انْقِضَاض .

Ruelle sf. زُقَاق .

— مَسَرَّ ( بين سَرِيرَتَيْنِ او بين  
سَرِير وَجِدَار ) .

— ناد [ في الماضي ] .

Ruer vi. رَفَسَ ، لَبِطَ ، رَمَحَ .

— dans les brancards . قَاوَمَ .

Sc — هَجَمَ ، وَثَبَ ، انْقَضَعَ عَلَى .

Rufian ou Ruffian sm. مُتَعَلِّق ، قَرَّاد .

Rugby sm. رُكْبِي ( عَضْرَبَ مِنْ لُحْبَةٍ  
كُرَّةِ الْقَدَمِ ) .

Rugbyman sm. لَاعِبُ الرُّكْبِي .

Rugine sf. مِكْشَط ، مَسْحَاة .

— مَحَكَّ الْمِطَام .

Ruginer vt. كَشَطَ [ او حَكَّ الْمِطَام ] .

Rugir vi. زَارَرَ ، هَدَرَ .

— de colère زَمْجَرَ غَضَبًا .

Rugissant, e adj. زَائِر ، هَادِر .

Rugissement sm. زَيْر ، زَمْجَرَةٌ ، هَدِير .

— du tonnerre قَصَبُ الرَّعْد .

— de la tempête دَوَى الْعَاصِفَةِ .

Rugosité sf. خُسْفَةٌ ، غِلْظَةٌ .

Rugueux, euse adj. خَشِن ، حَرَش .

Rugueux sm. مِسَارِ الْقَدَح .

Ruiler vt. وَصَلَ بِالْجَيْشِ .

Ruine sf. غَرَاب ، انْهِيَام ، سُقُوط .

Il court à sa — يَسْعَى إِلَى مَلَاحَةٍ .

Menacer — تَدَاي .

À deux doigts de la — عَلَى وَتَشَكَّ .

— الإفلاس .

La — d'une théorie انْهِيَارُ نَظَرِيَةٍ .

Ce n'est plus qu'une — لَيْسَ بَعْدُ .

— إِلَّا بَقَايَا .

— أنقاض ، أطلال ، خَرَابِ .

Tomber en — s انْهَارَ ، انْهَدَمَ .

Ruiné, e adj. غَرِبَ ، مَدْمَر .

— مُفْطَس ، مُفْتَقِر .

Ruine-de-Rome sf. (Bot.) حَبَابِي

الشَّقُوق .

Ruiner vt. غَرَبَ ، قَوَّضَ ، هَدَمَ .

— أَبَادَ ، أَهْلَكَ .

— sa santé أَثْلَفَ صِحَّتَهُ .

— un raisonnement ضَعَّفَ حُجَّتَهُ .

Sc — انْهَارَ ، انْهَدَمَ .

Sc — au jeu أَثْلَسَ ، اِفْتَقَرَ .

Ruineusement adv. عَلَى تَحْوِي مُغْتَرِب .

Ruineux, euse adj. مُغْتَرِب ، مُتَلَف .

— مَوَدَّ إِلَى الْإِفْلَاسِ .

— Ce n'est pas — لَيْسَ هَذَا غَالِي الثَّمَنِ .

Ruiniforme adj. أَطْلَالِي ، خَرَابِيي .

Ruiniste s. رَسَامُ أَطْلَال .

Ruineure sf. مُرْصَعة ( حَزَّةٌ فِي خَشَبِ الْبِنَاءِ  
لِزِيَادَةِ صَلَابَتِهِ ) .

Ruisseau sm. جَدْوَل ، سَاقِيَة ، زُرُوف .

— مَسْجَرَى ، مَسِيل .

Les petits — x font les grandes

— rivères مَبَالِغُ قَلِيلَةٍ تُشَكِّلُ نَهْرًا .

— de sang سَيْلٌ مِنَ الدَّمِ .

Tirer qqn. du — انْتَشَلَهُ مِنَ الْوَحْلِ .

Ruisselant, e adj. جَارٍ ، سَائِل .

Front — de sueur جَبِينٌ رَاشِعٌ عَرَقًا .

Ruisseler vi. سَالَ ، جَرَى ، سَابَ .

Son visage ruisselle de sueur وَجْهُهُ

يَتَرَشَّعُ عَرَقًا .

Ruisselet sm. فَتْج ( سَالِيَةٍ صَغِيرَةٍ ) .

Ruissellement sm. سَيْلَان ، جَرِيَان .

Ruissellement sm. سَيْح ( مِقْدَارُ الْمَاءِ الَّذِي يَسِيلُ عَلَى  
— مَسَاحَةٍ مُعَيَّنَةٍ مِنَ الْأَرْضِ ) .

Rumba sf. رُومْبَا ( رَقْصَةٌ كُورِيَّةُ الْأَصْلِ ) .

Rumen sm. (Zool.) كِرْشُ ( الْمَعِيَدَةِ  
— الْأُولَى لِلْمُجْتَرَاتِ ) .

Rumeur sf. ضَجَّة ، ضَوْضَاء .

— إشاعة وشائعة ، خَبَرٌ شَائِع .

— public رَأْيُ الْجُمْهُور .

Rumex sm. (Bot.) حُمَاض .

Ruminant, e adj. مُجْتَر .

Ruminants sm. pl. مُجْتَرَات .

Rumination sf. اجْتِرَار .

Ruminer vt. اجْتَرَّ .

— un projet قَلَبَ مَشْرُوعًا عَلَى وَجْهِهِ .

Rumsteck sm. v. Romsteck.

Runabout sm. زَوْرَقٌ بِخَاوِي .

Ruolz sm. رُولز ( مَعْدَنٌ فِيضِيٌّ مَرَكَّبٌ ) .

Rupestre adj. صَخْرِي ، نَامٌ عَلَى الصَّخُورِ .

— صَخْرِي ( مَشْتَوَاتٌ فِي (Arts.)  
— الصَّخْرِ ) .

Rupicole sm. (Ois.) جَائِمْ أَمْرِيكِي .

Rupin, e adj. (Pop.) غَنِي ، ثَرِي .

Rupteur sm. قَاطِع ( مِفْتَاحٌ فِي سَيَّارَةٍ لِقَطْعِ  
— الْبَارِ وَوَعْلِهِ بِالتَّوَالِي ) .

Rupture sf. انْقِطَاع ، انْشِقَاق .

— تَمَزَّقَ ، تَصَدَّعَ .

— قطعة ، هِجْرَةٌ .

— de l'équilibre فَقَدَ التَّوَازُنَ .

— de contrat إِنْطِلَاقُ عَقْدٍ .

— des négociations تَوَقُّفُ مُمَاحَدَاتٍ .

— de relations قَطْعُ عِلَاقَاتٍ .

— de fiançailles تَسْخُفُ عَهْدَةٍ .

— des liens de mariage قَطْعُ رِبَاطِ  
— الزَّوْجِيَّةِ .

— de voyage إِلْغَاءُ مَسَرٍّ .

Angle de — زَاوِيَةُ انْتِزَاقٍ .

Charge de — (Mil.) حُثْرَةٌ اخْتِيرَافٍ .

Rural, e, aux adj. رُيفِي ، قُرُوفِي .

Ruraux sm. pl. رُيفِيُون ، قُرُوفِيُون .

Ruse sf. حِيلَةٌ ، كَيْدٌ وَمَكِيدَةٌ ، خَدِيعَةٌ .

— de guerre خَدِيعَةُ حَرْبِيَّةٍ .

Rusé, e adj. et s. مُسْتَحَال ، مَآكِر ، دَاه .

Ruser vi. احْتَالَ ، مَكَّرَ ، رَاغَ .

Ruah sm. انْدِفَاع ، هُبُوج .

— تَدَفُّقُ الْجُمْهُورِ .

— التِّقَاطُ صُورَةٌ [ مع (Cinéma)  
— الصَّوْتِ ] .

Russe adj. et s. رُوسِي ، مِنْ سُكَّانِ رُوسِيَا .

— اللغة الروسية .

Le — , tm. تَرُوس ( جَعْلُهُ رُوسِيًّا ) .

Russification sf. رُوس ( جَعْلُهُ رُوسِيًّا ) .

Russifier vt. رُوسَ ( جَعَلَ رُوسِيًّا ) .

Russophile adj. et s. نَصِيرُ الرُّوسِ .

Russule sf. (Bot.) رُوسِيْلِيَّة ، مَرْتَبَاج .

Rustand, e adj. et s. قَطَا ، خَشِين ، غَلِظ .

Rusticage sm. تَطْيِينُ خَشِين .

Rusticité sf. بَسَاطَةٌ [ حَتَّى الْخُسْفَانَةِ ] .

— جِلَادَةٌ ( صِفَةُ النَّبَاتِ أَوِ الْحَيَوَانِ الَّذِي  
— يَكُونُ قَبْلَ التَّأَثُّرِ بِغَلَبَاتِ الْجَوِّ ) .

Rustique adj. رُيفِي ، فَلَاحِي .

— أثَاتٌ بَسِيطٌ خَشِين .

Meuble —

Construction —	بناء بحجارة خير منحوتة .
Air —	هيئة فظة .
Plante —	نبات جلد ( لا يثمر بتقلبات الجو ) .
— am.	ميفر مسنن [ للحجارة ] .
Rustiquer vt.	بنى - بحجارة غير منحوتة .
—	استخفن ( تحت حجرة تحتاً خفياً ) .
Rustre adj. v. Rustaud.	
Rut sm.	نرو ، وودق ، استحرام ، وبلة ، ضبع .

Rutabaga sm. (Bot.)	روتاباغه ( نوع من الملفوف اللقي ) .
Rutacées sf. pl. (Bot.)	سدايات ( فصيلة نباتية من ذوات القلتين ) .
Ruthénium sm.	روتينيوم ( عنصر فلزي نادر ) .
Rutilance sf. ou Rutillement sm.	توهج ، لمان .
Rutilant, e adj.	أحمر زاه .
—	مُوهج ، لامع .
Rutile sm. (Chim.)	أكسيد التيتان .
Rutiler vi.	لمع ، توهج .

Rythme sm.	إيقاع . وزن .
— (Art.)	إيقان . تناغم .
— (Méd.)	تنظم .
—	تواتر ( تكرر نظامي للمصليات والأحداث ) .
Au — de..	في معدك كذا ...
Rythmé, e adj.	موزون . موقع ( ذو إيقاع ) .
Rythmer vt.	وقع ( أخضع للوزن والإيقاع ) .
Rythmique adj.	إيقاعي .
Danse —	رقص إيقاعي .
Prose —	نثر موزون .
La —, sf.	فن النظم .

# S

La Seine



**S sm.** (العرُوفُ التاسعُ عَشْرُ من الحُرُوفِ الهجائيةِ الفَرَسِيَّةِ).

**S** ث (رَمَزُ الثَّانِيَةِ الزَّمَنِيَّةِ).

**S** ك (رَمَزُ الْكَثَرِيَّةِ).

**S** ش (رَمَزُ الشَّالِ).

**S** شكل متعرج.

**Ivrogne qui fait des —** سَكِرَ بِسِرٍّ — متعرجاً.

**S iliaque (Anat.)** نهاية الحرقفة.

**Se adj. poss. v. Son.**

**Sabeyon sm.** سايبون (مُشَدِّدٌ من الحَمَرِ وعَصَا البَيْضِ والسَّكَّرِ).

**Sabbat sm.** سَبْتٌ، نَهَارُ السَّبْتِ.

— مَحْفَلُ السَّبْتِ (اجْتِمَاعُ لَيْلِيٍّ

لِلشَّعْرِ فِي الْقُرُونِ الْوَسْطَى).

— مَحْبٌ، ضَجَّةٌ، ضَوْضَاءٌ. (*fam.*)

**Sabbatique adj.** سَبْطِيٌّ (مُخْتَصَرٌّ بِالسَّبْتِ).

**L'année —** السَّنَةُ السَّبْطِيَّةُ (سنة راحة

لِلأَرْضِ عِنْدَ الْيَهُودِ كُلِّ سَبْعِ سَنَوَاتٍ).

— إِجَازَةُ سَبْطِيَّةٌ (إِجَازَةٌ لِإِسْخَافِ جَامِعَةٍ

**Sabéen, ne adj. et s.** صَابِيَّةٌ، صَابِيَّةٌ

الشَّمْسِ وَالنَّارِ).

— سَبْطِيٌّ (مَنْ يَلِدُ سَبْطًا).

**Sabélisme sm.** صَابِيَّةٌ (مِيَاذَةُ الشَّمْسِ وَالنَّارِ).

**Sabelle sm. (Anat.)** دُوْدَةٌ (بَحْرِيَّةٌ).

**Sabellianisme sm.** سَابِلِيَّيَّةٌ (مَنْعِبٌ

سَابِلِيَّيُوسٌ).

**Sabine sf. (Bot.)** أَهْبَلٌ، صَبِيَّةٌ (نَوْعٌ

مِنَ الْعَرُوفِ).

**Sabir sm.** صَبِيرٌ (لُغَةٌ مَزِيَّجٌ مِنَ الْعَرَبِيَّةِ وَالْفَرَنَسِيَّةِ وَالْإِسْبَانِيَّةِ الخ ...).

— لُغَةٌ مَزِيَّجَةٌ.

**Sablage sm.** تَرْمِيلٌ.

**Sable sm.** رَمْلٌ.

— وَخْصٌ.

**Bâtir sur le —** بَنَى عَلَى أَسَاسٍ وَاهٍ.

**Bâti à chaux et à —** هُوَ مَلْبُوبُ الْبَيَاءِ.

**Être sur le —** أَفْلَسَ، أَصْبَحَ

بِلَا عَمَلٍ.

**Le marchand de — a passé** نَعِيَى الْأَوْلَادِ.

— d'or تَبَيَّرَ (فُتَاتُ الذَّهَبِ).

— adj. لَوْنٌ رَمْلِيٌّ.

**Sable sm.** أَسْوَدٌ، لَوْنٌ أَسْوَدٌ.

**Sablé, e adj.** رَمْلِيٌّ (مُغَطًى بِالرَّمْلِ).

**Pâte — e** عَجِينٌ فَتَاتٌ.

**Sablé sm.** رَمْلِيَّةٌ \* (فَطِيرَةٌ مَشَتْةٌ تَنْفَتَتُ

كَالرَّمْلِ لِكثَرَةِ الرُّبْدِ فِيهَا).

**Sabler vt.** رَمَلَ \* (غَطًى بِالرَّمْلِ).

— سَبَكَ فِي الرَّمْلِ.

— عَشَنَ، شَطَفَ بِالرَّمْلِ.

— عَبَّ الشَّيْبَانِيَا

— le champagne بِسُنَابَةِ احْتِفَالٍ.

**Sableur sm.** مَرْمَلٌ (عَامِلٌ بِغَرَشِ

الرَّمْلِ).

**Sableuse sf.** رَمَالَةٌ (آلَةٌ تُرْمِلُ الرَّمْلَ

لِتَخْشِينَ أَوْ التَّنْظِيفِ).

**Sableux, euse adj.** رَمْلِيٌّ (مُتَزَوِّجٌ بِالرَّمْلِ).

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

Sc —	أَوْقَفَ نَشَاطَهُ .
Les journaux se sabordent	الصُّحُفُ تُعْطِلُ نَفْسَهَا .
Sabot sm.	قَبْطَاب .
—	حَافِر ، سُنْبُك .
— de frein ; — d'enrayage	تَعْمَلُ المِكْبَحَ ، تَعْمَلُ الإِعاقة .
—	دَوَامَةٌ ( لُعْبَةٌ لِلأَطْفَالِ بِشَكْلِ بِلَلِ ) .
—	تَعْلَةٌ ( غِطَاءٌ لِحَافِي تُلْبَسُ بِهِ أَقْدَامُ — بعضِ الأُنَاثِ ) .
—	مَغْطِيسٌ صَغِيرٌ .
— de pompe	كَبَّاسُ المَضْحَكَةِ .
— (fig.)	آلَةٌ [وخاصةً موسيقيةٌ] رَدِيئةٌ جِدًّا .
Dormir comme un —	نامَ نَوْمًا عَظِيمًا .
Je vous vois venir avec vos gros —	أَسَاحِدُكَ لَا تُخْفِي عَلَيَّ .
Sabotage sm.	قَبْطَابَةٌ ( صِنَاعَةُ القَبْطَابِ ) .
—	تَخْرِيبٌ ، إِعْطَابٌ ، تَشْوِيهِ .
—	عَرْقَلَةٌ عَمَلٌ .
Saboter vt.	تَعْمَلُ [أَسْفَلَ عَمُودَ] .
— son travail	سَقَفَ عَمَلَهُ .
— un avion	خَرَّبَ طَائِرَةً .
— les efforts de qqn.	عَرْقَلَ جُهودَهُ .
Saboterie sf.	مَصْنَعُ قَبْطَابٍ .
Saboteur, euse s.	صُغْرَبٌ .
Sabotier sm.	قَبْطَابِيٌّ ( صَانِعُ القَبْطَابِ ) .
Sabre sm.	سَيْفٌ ، حُسام .
—	[ قَرَنٌ ] المِائِيَّةُ .
— d'abattis	سَيْكَيْنِ الحَرْزِ ( سَكَّتَيْنِ قَصِيرِ ) .
—	بِلَازِ الأَدْعَالِ تَسْهِيلًا لِلْمُرُورِ .
Bruit de —	تَهَلِيدٌ بِالْحَرْبِ .
—	سِيَّانَةٌ عُدُوَانِيَّةٌ .
Le — et le goupillon	الجَيْشُ وَالْكَنِيْسةُ .
— baïonnette	سَيْفٌ حَرْبِيٌّ .
—	مُوسَى حِلَاقَةٍ [ طَوِيلَةُ الشَّفَرَةِ ] .
Traineur de —	عَسْكَرِيٌّ مُتَبَجِّحٌ .
Sabrer vt.	سَافَ ( يَقْرَأُ بِالسَّيْفِ ) .
— son travail	رَمَقَ عَمَلَهُ ، قَعَلَهُ .
—	بَلَا عِشَاءَ .
—	شَطَبَ ، حَدَقَ • انْشَقَدَ ، وَبَّخَ .
— la moitié des candidats	رَفَقَ نِصْفَ المُرْتَبِحِينَ .
Sabretache sm.	جَعْبَةُ السَّيْفِ ( كَيْسٌ جِلْدِيٌّ كَانَ يَحْمِلُهُ الضَّبَاطُ بِجَانِبِ السَّيْفِ ) .

Sabreur sm.	سَبَّافٌ ( ضَارِبٌ بِالسَّيْفِ ) .
— (fig.)	مُرْتَمِقٌ [ فِي الْعَمَلِ ] .
Saburrat, e, aux adj.	مَدَّرَ ، كَتَنَ .
—	( خَاصٌّ بِوَسْخِ اللِّسَانِ أَوِ المَعِدَةِ ) .
Saburre sf.	مَدَّرَ ، كَتَنَ ( أَوْسَاحُ اللِّسَانِ أَوِ المَعِدَةِ ) .
Sac sm.	كَيْسٌ ، جِرَابٌ .
—	حَقِيْقَةٌ ، جِرْدَانٌ .
—	مُحْتَوِيٌّ كَيْسٌ .
—	مَيْسَجٌ ، خَيْشٌ .
— (Anat.)	جَبِيْبٌ .
— à main	مَشْتَنَةٌ .
L'affaire est dans le —	المُأَلَّةُ عَلى — مَا يُرَامُ .
Homme de — et de corde	شَقِيٌّ ، رَجُلٌ سَوَاهُ ، رَجُلٌ يَسْتَحِقُّ المَشْتَنَةَ .
Prendre qqn. la main dans le —	أَخَذَهُ بِالْمُرْمُومِ المَشْهُودِ .
— lacrymal	وَعَاءُ الدَّمْعِ .
Il a le — (fig.)	هُوَ ذُو مَالٍ .
Il a épousé le —	تَزَوَّجَ وَرِيثَةً غَنِيَّةً .
Il est ficelé comme un —	هُوَ رَدِيٌّ عِلى اللِّبَاسِ .
Mettre dans le même —	سَاوَى .
—	بَلَا تَمَيِّزٍ .
— à vin	سِكْبَرٌ .
Il a plus d'un tour dans son —	هُوَ دَاهٍ غَنِيٌّ .
Juger sur l'étiquette du —	حَكَمَ بِالظُّوَاهِرِ .
—	الأُمُورِ الأَكْثَرُ خَفَاءً .
Le fond du —	أَفْرَغَ مَا فِي جَعْبَتِهِ .
Vider son —	[ أَوْ ] اَعْرَقَ بِيْرًا .
— (fig.)	مَعَدَةً ، بَطْنَ .
Sac sm.	نَهَبٌ ، سَلْبٌ .
Mettre une ville à —	نَهَبَ المَدِيْنَةَ .
Saccade sf.	رَجَّةٌ وَارْتِجَاجٌ ، هَزَّةٌ .
Avancer par — s	تَقَدَّمَ بِلا انْشِطَامٍ .
Saccadé, e adj.	مُرْتَجِّجٌ ، مُهْتَزٌّ .
Gestes — s	حَرَكَاتٌ مُتَعَطِّمَةٌ .
Saccader vt.	وَكَزَزَ . [ يَهْتَزُّ اللَّجَامُ ] .
—	قَطَعَ ، جَعَلَ مُتَعَطِّمًا .
Saccage sm.	خَرَابٌ ، دِمَارٌ .
—	تَشْوِيْشٌ ، بَلْبَلَةٌ ، اَضْطِرَابٌ .

Saccagement sm.	خَرَابٌ ، نَهَبٌ .
Saccager vt.	سَلَبَ ، نَهَبَ .
— (fam.)	قَلَبَ • خَرَّبَ .
Saccageur, euse s.	سَالِبٌ ، نَاهِبٌ • مُخَرَّبٌ .
Saccharase sf. v. Sucrase.	سُكَّرَاتٌ ( كُلُّ مُرَكَّبٍ مِنَ السُّكَّرِ مَعَ أَكْسِيدِ مَعْدِنٍ ) .
Saccharate sm.	سُكَّرِيٌّ ( يَحْتَوِيُّ السُّكَّرَ ) .
Saccharaux, euse adj.	سُكَّرِيٌّ ( يَحْتَوِيُّ السُّكَّرَ ) .
Saccharifère adj.	سُكَّرِيٌّ ( يَحْتَوِيُّ السُّكَّرَ ) .
Saccharification sf.	تَسْكِرٌ ( تَحْوِيلٌ النَّشَا إِلَى غُلُوكُوزٍ قَابِلٍ لِلَاخْتِمَارِ ) .
Saccharifier vt.	سَكَّرَ ( حَوَّلَ إِلَى سَكَّرٍ ) .
Saccharimètre sm.	مِسْكَارٌ ، مِيعْفَارٌ ( جِهَازٌ لِقِيَاسِ السُّكَّرِ ) .
Saccharimétrie sf.	مِسْكَارِيَّةٌ ( عِلْمٌ بِقِيَاسِ السُّكَّرِ ، أَيْ تَمَيُّنِ مَقَادِيرِهِ فِي السَّرَائِلِ وَالمُصَارَاةِ ) .
Saccharin, e adj.	سُكَّرِيٌّ ( يَخْتَصِّصُ بِالسُّكَّرِ أَوْ فِيهِ سَكَّرٌ ) .
Saccharine sf.	سُكَّرِيْنٌ ( سَكَّرُ القَحْمِ ) .
—	الْحَلِجْرِيٌّ .
Sacchariné, e adj.	سُكَّرُونٌ ( مَدَوَّبٌ فِي السُّكَّرِيْنِ ) .
Saccharolde adj.	شَبِيْهُ السُّكَّرِ .
Saccharolé sm.	مَلَكُوتٌ بِمَنْحَقِ السُّكَّرِ .
Saccharomyces sm. pl. (Bot)	فُعْلُمُ السُّكَّرِ . خَمِيْرَةٌ وَخَمِيْرٌ .
Saccharose sm.	سُكَّرُوزٌ ( سَكَّرُ القَصَبِ ) .
—	أَوِ الشُّوْنْدَرِ .
Saccharure sm.	سُكَّرُوزٌ ( مَزِيْجُ رُوحِ العَرَقِ وَالسُّكَّرِ المُجَعَّفِ ) .
Saccule sf. (Anat.)	كَبْبِيْسٌ ( أُذُنٌ بَاطِنَةٌ ) .
Sacculiforme adj.	كَبْبِيْسِيٌّ الشَّكْلُ .
Sacculine sf. (Zool.)	فَيْشْرِيٌّ كَبْبِيْسِيٌّ .
Sacerdoce sm.	كَهَنُوتٌ ، قُوسَةٌ .
—	جَمَاعَةُ الأَكَلِيْرُوسِ .
Sacerdotal, e, aux adj.	كَهَنُوتِيٌّ ، قُوسِيٌّ .
Sachée sf.	مِلَّةٌ كَيْسٌ .
Sachet sm.	كَبْبِيْسٌ ، جِرَابٌ صَغِيرٌ .
Sacoche sf.	خُرْجٌ ، عِدْلٌ .

**Sacrolève sm. ou Sacroléva** قِلْبَة \* (سَقِيَّة بِقُلُوع) .  
**Sacquer ou Saquer vt.** (Pop.) طَرَدَ .  
**Sacral, e, aux adj.** مُقَدَّس .  
**Sacralisation sf.** تَقْدِيس (إِضْفَاء القُداسة على ...) .  
**Sacraliser vt.** قَدَّسَ (أَضْفَى القُداسة على...) .  
**Sacramentaire sm.** كِتَابُ صَلَوَات .  
**Sacramental sm.** طَقْسُ الْأَسْرَار .  
 (طَقْسُ سُخْنَصِ الْأَسْرَارِ الْمُقَدَّسَةِ) .  
**Sacramental, le adj.** سِرِّي (مُخْتَصِر) .  
 (بِشَرِّ الْأَسْرَارِ الْمُقَدَّسَةِ) .  
**Paroles — les** كَلَامُ جَوْهَرِي .  
**Sacre sm.** تَكْرِيس ، تَقْدِيس .  
 — d'un évêque رِسَامَة ، تَسْنِيف .  
**\*Sacre sm. (Ois.)** صَقْر .  
**Sacré, e adj.** مُقَدَّس .  
 — (fig.) جَلِيل ، مُحْتَرَم ، مَهَب .  
**Chose — e** شَيْءٌ حَرَامٌ وَمُحَرَّمٌ ، حُرْمَةٌ .  
**Il a le feu — v. Feu.** مَعْبُد .  
**Édifice —** مَعْبِد .  
**Le mal — v. Épileptie.** جَمَاعَةُ الْكَرَادَةِ .  
**Le — collège** الْمُحَرَّم .  
**Le — et le profane, sm.** وَالْمُحْتَلِّ .  
 — menteur! كَذَّابٌ خَفِير .  
**Sacré, e adj. (Anat.)** عَجَزِي .  
**Sacré-cœur sm.** قَلْبُ يَسُوع .  
**Sacrement sm.** سِرٌّ [ فِي الدِّينَةِ الْمَسِيحِيَّةِ ] .  
**Le Saint —** الْقُرْبَانُ الْمُقَدَّس .  
**S'approcher des — s** تَقَرَّبَ ، تَنَاوَلَ .  
 (تَقَرَّبَ الْمُقَدَّسُ) .  
**Se lier par le —** ارْتَبَطَ بِالزَّوْاجِ .  
**Les derniers — s** الْأَسْرَارُ الْأَخِيرَةُ .  
 (تَقَرَّبَ الْمُشْرِفُ عَلَى الْمَوْتِ) .  
**Sacrement adv. (fam.)** كَثِيرًا ، بَكْتَرَةً .  
**Sacrer vt.** دَهَنَ ، مَسَحَ .  
 — un évêque رَسَمَ أَسْقَفًا .  
 — vi. (fam.) جَدَّفَ .  
**Sacret sm. (Ois.)** بَاشِق (ذَكَرُ الصَّقْرِ) .  
**Sacrificateur sm.** كَاهِنٌ [ مُقَدَّمُ الذَّبَائِحِ ] .  
 (أَوْ الْقَرَّائِينَ) .  
**Le grand —** الْحَبَرُ الْأَعْظَمُ [عِنْدَ الْيَهُودِ] .

**Sacrificatoire adj.** قُرْبَانِي .  
**Sacrifice sm.** ذَبِيحَة ، قُرْبَان .  
 — (fig.) تَضَحِيَّة ، تَحَلٍّ .  
**Le saint —** الْقُدَّاس .  
 — financier خِمَارَةٌ .  
**Sacrifié, e adj.** مُضَحَّى بِهِ ، مُضَحَّرٌ بِنَفْسِهِ .  
**Marchandises — es** بَضَاعَةٌ مَبِيعَةٌ .  
 — يتَمَنَّي بِنَفْسٍ .  
**Sacrifier vt.** ذَبَحَ ، ضَحَّى ، قَرَّبَ .  
 [ وَتَقَرَّبَ ] بِالْأَصَاحِي .  
 — sa vie à sa patrie ضَحَّى بِحَيَاتِهِ مِنْ أَجْلِ وَطَنِهِ .  
 — qqn. تَضَحَّى عَنْهُ .  
 — sa fortune à l'éducation de ses enfants كَرَّسَ قُرْبُونَهُ لِتَرْبِيَةِ أَوْلَادِهِ .  
 — aux usages تَبِعَ الْعَادَاتِ .  
**L'auteur a sacrifié ce rôle** أَهْمَلَ الْمَوْلِيَّ هَذَا الدَّورَ .  
**Se —** ضَحَّى بِنَفْسِهِ .  
**Se — à une noble cause** بَذَلَ نَفْسَهُ مِنْ أَجْلِ قَضِيَّةٍ ثَمِيلَةٍ .  
**Sacrilège sm.** تَقْدِيس ، تَرَجِيس ، انْتِهَاكُ الْحُرْمَاتِ .  
**Sacrilège adj.** خَارِقُ الْقُدْسِيَّاتِ ، مُدْعَسٌ ، مُرْجَسٌ .  
**Vol —** سَرَقَةُ الْقُدْسِيَّاتِ .  
**Action —** عَمَلٌ تَقْدِيسِي .  
**Sacripant sm.** وَغْدٌ ، لَتِيمٌ .  
**Sacristain sm.** قَتْدَلَقَتٌ ، خَادِمُ الْكَنِيسَةِ .  
**Sacristi ou Sapristi sm.** لَعَنَكَ اللَّهُ ! (شَيْئَةً) .  
**Sacristie sf.** مَوْهَبٌ (سَكْرَسِيَّة) .  
**Sacristine sf.** خَادِمَةٌ كَنِيسِيَّة .  
**Sacro-saint, e adj.** قُدُّوس .  
**Sacrum sm.** عَجَزٌ ، قَبْ (عَظْمٌ فِي آخِرِ سِلْسِلَةِ الظُّهْرِ) .  
**Sadique adj.** سَادِي (وَالِجُ الْمَادَّةِ النَّالِيَةِ) .  
**Sadisme sm.** سَادِيَّة (تَلَكُّذٌ بِإِحْدَاثِ الْأَلَمِ لَدَى الْغَيْرِ ، طَلِبًا لِلتَّهْنِيجِ الْإِنْسَانِيِّ أَوْ لِإِشْبَاعِهِ ، وَهُوَ مَتَشَوِّبٌ إِلَى الْمَرْكَزِ دُونَ ١٧٤٠ — ١٨١٤ ، وَيُحْتَمَرُ الْيَتَرُمُ الْإِغْرَافَا جِنْسِيًّا) .  
 — قَسْوَةٌ مُفَرِّطَةٌ .  
 — (fig.)

**Sadomasochisme sm.** مَازُوخِيَّةٌ سَادِيَّة (تَلَكُّذٌ بِتَعَذُّيبِ الذَّاتِ وَالْآخَرِينَ مَعًا) .  
**Saductéen ou Sadducéen, ne s. et adj.** صَدُوقِي (نِسْبَةٌ إِلَى الْكَاهِنِ الْيَهُودِيِّ صَدُوقٍ) ، زَنْدِيق .  
**\*Safari sm.** رِحْلَةٌ قَتَصَ (مِنْ الْكَلِمَةِ الْعَرَبِيَّةِ سَافَرَ) .  
 — نَزْعَةٌ دَغَلِيَّةٌ (نَزْعَةٌ لِاتِّقَاطِ صَوَرِ الْحَيَوَانَاتِ الْبَرِّيَّةِ فِي الْأَدْعَالِ) .



**\*Safran sm. (Bot.)** زَعْفَرَان .  
 — جِسَاد .  
 — صِبَاغٌ أَصْفَر .  
 — des prés v. Colchique .  
**Safrané, e adj.** مُزَعْفَرٌ ، مُصَفَّرُ اللَّوْنِ .  
**Safraner vt.** زَعْفَرَ (مَزَجَ بِالزَعْفَرَانِ) .  
**Safranière sf.** مَزْرَعَةُ الزَعْفَرَانِ .  
**Safre sm.** أَكْسِيدُ الْكُوبَالْتِ .  
**Saga sm.** سَاغَا (حِكَايَةُ تَارِيخِيَّةٌ أَوْ مِثْلُولُوجِيَّةٌ مِنَ الْأَدَبِ السَّكَنْدِنَاوِيِّ) .  
**Sagace adj.** لَسِيبٌ ، أَرَبٌ ، بَصِيرٌ ، نَاقِبٌ .  
**Sagacité sf.** لِيَابَةٌ ، أَرَبٌ ، بَصِيرَةٌ ، فِطْنَةٌ .  
**Sagaie sf.** مِيزْرَاقٌ ، رُمْحٌ قَصِيرٌ .  
**Sagard sm.** نَشَارٌ (عَامِلٌ يَنْشُرُ الْخُبْرَ فِي الْغُلَابَاتِ) .  
**Sage adj. et s.** حَكِيمٌ ، عَاقِلٌ ، رَزِينٌ ، مُتَعَدِّلٌ .  
 — وَلَدٌ وَدِيعٌ .  
**Enfant —** امْرَأَةٌ مُحْتَشِيشَةٌ ، عَقِيفَةٌ .  
**Femme —** هَادِيَةٌ رَجْدًا ، صَوْتٌ .  
 — comme une image نَصِيحَةٌ نَصُوحٌ .  
**Un — conseil** فُتْنَانٌ (fam.) .  
**Une petite robe —** مُتَوَاضِعٌ .  
**Le Sage** سَلِيمَانُ الْحَكِيمِ .  
**Sage-femme sf.** مَوْلِدَةٌ ، قَابِلَةٌ ، دَايَةٌ .  
**Sagement adv.** بِحِكْمَةٍ ، بِتَعَقُّلٍ ، بِرِصَانَةٍ ، بِاحْتِيَاظٍ .

**Sagesse** sf. حِكْمَةُ ، فِطْنَةُ ، عَقْلٌ وَتَعَقُّلٌ .

— رَزَاةٌ ، اَحْتِدَالٌ .

— وَدَاعَةٌ ، هُلُوٌّ .

— عِفَّةٌ ، طَهَارَةٌ ، حِفْظَةٌ .

La — Éternelle . الْكَلِمَةُ الْأَزَلِيَّةُ .

Dent de — سِنَّ الْحِلْمِ .

**Sagette** sf. سَهْمٌ ، نَبَلٌ .

— (Bot.) v. Sagittaire .

**Sagittaire** sm. رَامٌ ، نَبَلٌ .

— قَوْسٌ ( اسم أحد البروج السماوية ) .

**Sagittaire** sf. (Bot.) . سَهْمُ الْمَاءِ ، قُطْبَةُ .

**Sagittal, e, aux** adj. سَهْمِيٌّ .

Sinus — جَنْبٌ طَوِيلٌ .

Suture — دَرَزٌ سَهْمِيٌّ [ أو سفودي ] .

**Sagitté, e** adj. سَهْمِيٌّ الشَّكْلُ .

**Sagou** sm. سَاغُو ( دَقِيقُ النَّخْلِ ، لُبُّ )

نَخْلٍ الْهِنْدِ ) .

**Sagouin** sm. (Zool.) . سَاغُوَيْن ( قِرْدَةٌ )

طَوِيلُ الذَّائِلِ ) .

— (fig.) . قَدَرٌ .



**Sagoutier** sm. (Bot.) . سَاغُوِيَّةُ ( نَخْلُ النَّشَا ) .

\***Saharien, ne** adj. صَحْرَاوِيٌّ .

\***Saharienne** sf. صَحْرَاوِيَّةُ ( سَيَرَةٌ ذَاتُ )

أَكْحَامٍ قَصِيرَةٍ ) .

**Sale** sf. مِعْطَفٌ قَصِيرٌ .

**Sale** sf. فُرْشَاةٌ [ يَتَعَمَّلُهَا الصَّاعَةُ ] .

**Saletter** vt. نَتَقَفَ بِالْفُرْشَاةِ .



**Saiga** sm. (Zool.) . اُرُوس ( حَيَوَانٌ شَبِيهُ )

بِالْقِرَالِ ) .

**Saignant, e** adj. دَامٍ .

Viande — e لَحْمٌ مُصَهَّبٌ ( لَمْ )

يُسَوَّجًا ) .

Plaie encore — e جَرْحٌ لَا يَزَالُ يَنْزِ

• إِمَاتَةُ حَلِيَّةِ الْعَهْدِ .

**Saignée** sf. نَمْدٌ ، فَتْحُ عِرْقٍ .

— دَمُ الْقَصَادِ .

— مَقْصَدٌ ( مَحَلُّ الْقَصْدِ بَيْنَ السَّاعِدِ )

وَالذَّرَاعِ ) .

— قَنَازَةٌ ، مِسْقَاةٌ .

— خَسَارَةُ رِجَالٍ [ أو مالٍ ] . (fig.)

**Saignement** sm. نَزْفٌ ، إِذْمَاءٌ .

— de nez رُعَافٌ .

Temps de — زَمَنُ الْإِذْمَاءِ .

**Saigner** vi. نَزَفَ ، دَمِيَ ( سَالَ دَمُهُ ) .

Une plaie qui saigne encore جَرْحٌ

لَمْ يَلْتَقُمْ .

Le cœur me saigne أَحْسَبُ أَلَمًا قَدِيدًا .

— vt. حَجَمَ ، قَصَدَ وَافْتَصَدَ .

— un poulet ذَبَحَ قُرُوجًا .

— une rivière نَزَحَ الْمَاءَ مِنْ رِجْلِ .

— qq. انْتَزَعَ مِنْهُ مَالًا كَثِيرًا ،

سَكَبَهُ مَالَهُ .

— les contribuables اسْتَنْزَفَ الْمَكَلُوكِينَ ،

أَرْهَقَهُم بِالْفَرَاقِ .

Se — فَصَدَ وَافْتَصَدَ .

Se — aux quatre veines دَقَعَ نَفَقَاتٍ

بِاعِظَةٍ .

**Saigneur** s. et adj. قَصَادٌ ، حَجَّامٌ .

**Saillant, e** adj. بَارِزٌ ، نَاقِظٌ ، نَافِرٌ .

Angle — زَاوِيَّةٌ بَارِزَةٌ [ أَلِ ]

خَارِجُ الْبِنَاءِ ] .

Idée — e فِكْرَةٌ لَامِيعَةٌ .

**Saillant** sm. نُتُوهُ ، بُرُوزٌ [ فِي الْحَصْنِ ]

أَوِ السُّورِ ] .

**Saillie** sf. نُتُوهُ ، بُرُوزٌ .

— طَلَقَتْ ، حَيَّنَتْ .

— (fig.) بَدِيَّةٌ ، التَّبَاعُ .

— (Zool.) . سِفَادٌ ، نَزْوٌ وَنِزَاهٌ ، كَتُومٌ .

**Saillir** vi. نَتَأُ ، يَنْزُرُ ، نَافُ .

— تَنَفَّحَ ، دَفَقَ ، تَفَضَّحَ .

Ses yeux saillaient كَانَتْ عَيْنَاهُ

تَجَحُّظَانِ .

**Saillir** vt. نَزَأُ ، سَقَدَ .



**Saimiri** sm. (Zool.) . سَايْمِيرِي ( جِنْسُ )

قُرُودِ أَمْرِيكِيَّةٍ ) .

**Sain, e** adj. سَالِمٌ وَسَكِيمٌ ، سَوِيٌّ ، صَحِيحٌ .

Air — هَوَاءٌ صَحِيحٌ .

Aliment — غِذَاءٌ مَرِيءٌ .

Climat — مَنَاقِعٌ عَذِيَّةٌ .

Un jugement — حُكْمٌ صَائِبٌ .

— et sauf . سَالِمٌ ، غَيْرُ مُصَابٍ بِأَذَى .

Rade — c . سَرَفًا آمِنٌ .

**Saindoux** sm. صُهَارَةٌ خَيْزُرٍ ( دِهْنٌ )

خَيْزُرِيٍّ سُدُوبٍ ) .

**Sainement** adv. بِطَرِيقَةٍ صَحِيحَةٍ ، بِسَلَامَةٍ

• بِحَسَبِ الصَّوَابِ .

**Sainfoin** sm. (Bot.) . اِبِلُصَارُونُ ( نَوْعٌ )

مِنَ الْعُشْبِ ) .

**Saint, e** adj. et s. مُقَدَّسٌ .

— قِدِيسٌ ، وَلِيٌّ .

— طَاهِرٌ ، وَطْهَرٌ .

La Sainte Trinité . الثَّلَاثُ الْاَلْهُسُ .

Vie — e حَيَاةٌ تَقِيَّةٌ .

L'année — e سَنَةُ الْيُوبِلِ .

La semaine — e أَسْبُوعُ الْأَلَامِ .

Jeudi — خَمِيسُ الْأَسْرَارِ .

Vendredi — جُمُعَةُ الْأَلَامِ .

Samedi — سَبْتُ النَّوْرِ .

Le — de la ville شَقِيْعُ الْمَدِينَةِ .

Les lieux — s, la terre — e الْأَرَاضِيُ

الْمُقَدَّسَةُ ، فِلَسْطِينُ .

Villes — es الْحَرَامَانُ ( مَكَّةُ وَالْمَدِينَةُ ) .

Prêcher pour son — امْتَدَحَ شَيْئًا

لِيُعْدِمَهُ .

Le — des Saints قُدُسُ الْأَقْدَاسِ .

Ne savoir à quel — se vouer لَا يَتَرَى

إِلَى مَنْ يَلْتَجِئُ .

Ce n'est pas un — لَيْسَ هُوَ إِنْسَانًا

كَامِلًا .

Toute la sainte journée (fam) النَّهَارُ

بَطُولُهُ .

La sainte-paye, la sainte-touche  
(fam.) يوم الدفع .  
Faire le petit — تظاهر بالتفلسف .



Saint-Bernard sm. (Zool.) ستيبرنار  
(كَلْبٌ ضَخْمٌ ذَكِيٌّ) .

C'est un vrai — هذا رجل شهيم .  
Saint-crêpin sm. عُدَّة السَّكَّاف .

Sainte-barbe sf. جَبَّحانة سَفِيحة .

Sainement adv. بقناعة ، بتقوى .

Sainte-nitouche sf. v. Nitouche .

Saint-Esprit sm. ( Le — ) الروح القدس .

Saincteté sf. قدس وقناعة ، طهارة .

La — قناعة البابا .

Sujet de — مؤلف يُمَثِّلُ مشهداً دينياً .

Saint-frusquin sm. (Pop.) سَناع الأتمان .

[ من مال ولباس ] .

Saint-germain sm. جيرمانية ، (إجماع) .

طري عذاب .

Saint-glinglin ( A la — ) loc. adv.

في زمن غير مُعَدَّد .

Saint-henri sm. حاكمى بالقنينة .

Saint-office sm. محكمة تفتيش [ قديماً ] .

Saint-paulin sm. ستيبولين (نوع من

الخبز) .

Saint-Père sm. ( Le — ) الحبر الأعظم ،

قناعة البابا .

Saint-pierre sm. (Pois.) ستيير (نوع

من السمك) .

Saint-Siège sm. ( Le — ) الكرسي الرسولي .

Saint-Synode sm. ( Le — ) المجلس

الأعلى للكنيسة الرومية .

Saisi, e s. et adj. (Dr.) [ شخص ]

مُعْجِوز عليه .

— [ شيء ] مُعْجِوز .

Tiers — مُعْجِوز لبيه .

Saisie sf. (Dr.) حجز .

— d'un journal مُصادرة صحيفة .

— أسر ، حبس .

Saisie-arrest sf. (Dr.) حجز ما للمدين

[ لدى الغير ] .

Saisie-brandon sf. (Dr.) حجز

المزروعات [ أو الثمار ] .

Saisie-exécution sf. (Dr.) حجز على

المنقول .

Saisie-gagerie sf. (Dr.) حجز مؤجر .

Saisine sf. (Dr.) تسليم التركة .

— حبس الرهن .

(Mar.)

Saisir vt. أخذ ، تناول ، أسك .

— l'escalier تَشَيَّت بالسلم .

— une occasion انتَهَر فرصة .

— un prétexte تَفَرَّع بحجة .

Il ne saisit qu'une partie de la con-

versation لا يَلْتَمِصُ إِلَّا جِزْءاً

من المُحادثة .

Sa beauté m'a saisi أسرني جمالها .

Vous n'avez pas bien saisi le sens

des paroles لم تُدرك جَيِّداً

معنى الكلام .

Il saisit vite هو سريع الفهم .

Il est saisi de joie استَحَفَّه الفرح .

Être, rester saisi اندَهَش .

— la chambre d'un projet de loi

عرَضَ على المجلس مشروع قانون .

— une viande شوى لحماً .

— une ville اختل مدينة .

— un voleur قبضَ على سارق .

Le tribunal a été saisi de l'affaire

رُفِعَت القضية إلى المحكمة .

— des biens حجزَ على أموال .

Se — استولى على ...

Saisissable adj. قابل للحجز .

Saisissant sm. (Dr.) حاجز .

Saisissant, e adj. حاد ، مؤثر .

Une ressemblance — e شَبَّ غريب .

Un froid — برَدٌ قارس .

Un spectacle — مشهد مذهِّش .

Saisissement sm. رَغْعة ، هِزَّة [ من

جِراء البرد ] .

— (fig.) انفعال ، تأثر .

Saison sf. فصل [ من فصول السنة الأربعة ] .

La — des fruits موسم الثمار .

— théâtrale موسم مسرحي .

La — des pluies أوان المطر .

La belle — نهاية الربيع والصيف .

La mauvaise — نهاية الخريف والشتاء .

La — nouvelle الربيع .

La — des amours وقت السَّفاد .

Faire une — à la montagne v. Cure.

Faire la — تاجرٌ في الموسم .

Être de — كان مُسافِراً ، جاء في أوانه .

Ce que vous me dites est hors de —

ما تقولُه لي في غير محلِّه .

En toutes saisons طول العام .

Marchand de quatre — بائع

مُتَنَفِّل [ للخضر والفاكهة ] .

Saisonnier, ère adj. فصلي ، موسمي .

— sm. عامل فصلي .

Sajeu sm. v. Sapejou .

Saké ou Saki sm. ساكي ( شراب كحولِيٌّ

ياباني يُصنع من الأرز المُخمر ) .

Saki sm. (Zool.) ساكي (جنس فُروود

أمريكية) .

Salace adj. شهواني ، شيق .

Salacité sf. شيق .

Salade sf. سلطة ، بِقَلُّ السلطة .

— (fam.) خَلِيطٌ مُشَوَّش .

— s. أصاليل ، أكاذيب .

— de fruit سلطة الفاكهة .

— russe سلطة روسية .



Salade sf. عذوة الصُروسية ( حودة

للقرمسان كانت تُستعمل في القرن

الخامس عشر ) .

Saladier sm. سلطانية ( صَحْنُ السلطة ) .

Salage sm. إسلاح وتَمْلِيح .

Salairé sm. راتب ومُرتَّب ، أجر

وأجرة ، جُمْلُ وجعالة .

— معاش ، كِراء .

— journalier يومية .

Le — du péché جزاء الخطيئة .

Le — de la bonne action عاقبة

الحسنة .



Contrat de — différé عقد الأجر المؤجل.  
 — base أجر أساسي.  
 — goût أجر الكلفة.  
 — direct أجر مباشر.  
 — indirect أجر غير مباشر.  
 Le — minimum interprofessionnel garanti الأجر المهني المضمون الأدنى.  
 — social أجر اجتماعي.  
 Théorie du fonds des — نظرية مخصصات الأجور.

Salaison sf. تسليح وإصلاح.  
 — قديم ومقدم.

\*Salamalec sm. سلام عليك.  
 Faire de grands — احترام في الإكرام [والاحترام].

Salamandre sf. (Zool.) سندرل، سرفوت.

Salamandre sf. مِدْفاه، فَرْن مطبخي.

Salami sm. سلامي (نوع من السجق).



Salangane sf. (Ois.) غطاف، غفمنور الجنة.

Salant adj. مسلح، منتج الملح.

Salant sm. ملاح.

Salarial, e, aux adj. أجري، رائي.

Salariat sm. أجارة (حالة الأجراء).

— متجموع الأجراء.

Salarié, e s. et adj. أجير، مُسْأَجَر.

Salarié vt. أجِرْ (أعطى أجراً).

Saland sm. (Pop.) قدير، دني.

Sale adj. قدير، وصيخ.

Couleur — لون كدر.

Paroles — كلام فاحش، بذيء.

C'est une — affaire هذه عملية دنيئة.

Faire une — gucule فو هيئة بترمة.

Salé sm. ملاح \* (لحم خنزير مسلح).

Petit — ملاح مثقل (لحم خنزير).

— مطبوخ بالاء المسك مع توابل.

Petit — (fig.) طفل صغير.  
 Salé, e adj. مسلح ومسلح.  
 Poisson — سمك مقدد.  
 Histoire — قصة سقيمة.  
 C'est un prix — هذا ثمن باهظ.  
 Il a le bec — هو عطيش.

Salement adv. بقارة، بوسخ، بدتس، سحلب.

\*Salep sm. مَلَح، مَلَح، قَر المِلح على ...

— le prix أعلى الثمن.

— (fam.) عاقب بقسوة.

Saleron sm. نيرة المصلحة.

— مسلحة صغيرة.

Salété sf. قدير وقذارة، وسخ، دتس، شائبة.

— بلذمة، سفاقة.

— (fig.) أفحش في القول.

Dire des — أفحش في القول.

Salicacées sf. pl. v. Salicinéas.

Salicaire sf. (Bot.) قرتدل، دم الجرح.

Salicinées sf. pl. (Bot.) صمغيات.

(فصيلة من ذوات الفلقتين تشمل العفصاف والحنور).

Salicole adj. مِلحي، منتج الملح، يحتوي على ملح.

— قريش.

Salicoque sf. حُرُص، أشنان.

\*Salicornie sf. (Bot.) (جنس نبات برّي من الفصيلة السرمقية).

Salicoside sm. ou Salicine sf. سالين.

(سكر مستخرج من قشرة الصمغ).

Salicylate sm. صمغيات (ملح).

(الحامض الصمغاني).

Salicre sf. مِلحة.

— نفرة.

— قَلت (وقب فوق عين القرس).

— قابل التسلح.

Salifiable adj. تسليح (تحويل إلى ملح).

Salification sf. مَلَح (حول إلى ملح).

Salifier vt. قدير، دنيء.

Saligand, e s. قدير، دنيء.

Salignon sm. قُرُص ملح [مستخرج من نبع مالح].

— مِلحي، ذو ملح.

— مِلحة مالح.

Saline sf. ملاح (المكان المعد لصنع الملح).

— ومنجم الملح.

Salinier sm. منتج الملح [أو صانه].

Salinité sf. مِلوحة.

Salique adj. (Loi —) شريعة الإفرنج.

(قانون فرنسي قديم يمنح النساء من تملك الأرض باليراث والصعود إلى العرش الملكي).

Salir vt. قدير، وقذر، وسخ، تطيح، دتس.

— لوث، حط.

— (fig.) تَوَسَّخ، تطيح، تدتس.

Sc — قابل للإساخ.

Salissant, e adj. سهل الإساخ.

— مَوَسَّخ، مَدتس.

— عشب رديء.

Plantes — صبية قدرة.

Salisson sf. لطح، قدير، شائبة، وصمة.

Salissure sf. لُطَاح، رُضابي، ربي.

Salivaire adj. لوزة الرُضاب.

Glandes — سبل اللُطاب.

Salivant, e adj. لُطاب وتلُط، ترُضِب.

Salivation sf. ترول.

Salive sf. لُطاب، رُضاب، ريق.

Dépenser beaucoup de — (fam.) تكلم كثيراً.

Perdre sa — تكلم عتاً.

Saliver vi. لُطَب، سال، رُضاب.

[أو ريق].

Salle sf. قاعة، ردة، حجرة.

— جمهور قاعة.

— des malades متنج.

— d'armes ردة السابقة.

— de bain حمام.

— obscure قاعة السينما.

— des pas perdus ردة المَحامين.

— والمتقاضين [خارج الجلطة].

— des pas perdus ردة الانتظار.

[في محطات السكك الحديدية].

La — de police السجن العسكري.

— de spectacle مسرح.

Salmigondis sm. مخلوطة (بجثة لحومات).

— خليط، مزيج مشوش.

— (fig.) سلمي.

Salmis sm. طعام خليط من قطع صيد.

**Salmonellose** sf. داء السَّلْمُونِيَّات (داء مُعْدٍ يُصِيبُ الْحَيَوَانَات فِي أَسْنَانِهَا) .

**Salmoniculture** sf. تَرْبِيَةُ السَّلْمُونِيَّات (راجع المادة التالية) .

**Salmonidés** sm. pl. (Poiss.) سَلْمُونِيَّات (فصيلة أسماك فيها السَّلْمُون والروتة الخ ...) .

**Saloir** sm. مِسْلَاح (إناء لتَسْلِيحِ اللَّحْمِ والسَّلْك الخ ...) .

**Salon** sm. بَهْر، قَاعَةٌ لَتَسْقِيَالِ .

— de l'automobile. مَعْرِضُ السَّيَّارات .

— de thé . صالَة شاي .

Le — الصَّالُونُ الْأَدَبِيّ (اجتماعُ أَدَبَاء — أو فَنَّانِينَ يُعَفِّدُ دَوْرِيًّا فِي مَنَزَلِ رَجُلٍ أو امْرَأَةٍ مِنْ دَوَى السَّنَةِ) .

قَاعَةٌ عَرَضُ [اللَّوْحَاتِ الفَنِّيَّةِ] . —

**Salonnard, e** s. (fam.) مَعَاشِير (جماعات الأبناء) .

**Salonnier** sm. مَعْرِضِيّ (صَحْفِيٌّ يَكْتُبُ عن معارض الفَنِّ وسواها) .

**Saloon** sm. حانة .

**Salopard, e** v. Salaud.

**Salope** sf. (Pop.) امْرَأَةٌ قَدْرَةٌ .

— موميس، بَنِيّ .

**Saloper** vt. عَرَضَ، رَمَقَ .

**Saloperie** sf. قَذَارَةٌ، وَسَخٌ، دَنَسٌ .

— هَجْرٌ، فُحْشٌ، كَلَامٌ بَذِيءٌ .

— دَنِيَّةٌ، عَمَلٌ دَنِيٌّ .

هذه الخمر —  
Ce vin est une — رَدِيئةُ التَّوَعِ .



**Salopette** sf. عَفْرِيَّة (ثَوْبٌ يَرْتَدِيهِ الْعَامِلُ وَتَقْتَ الْعَمَلِ) .

— مَرْبُولٌ [طِفْلٌ] .

— سِرْوَالُ حِمَايَةٍ [يَلْبَسُهُ الصَّيَّادُونَ] .

**Salpêtrage** sm. تَكْوِينُ مِلْحِ الْبَارُودِ .

**Salpêtre** sm. مِلْحُ الْبَارُودِ، يَتَوَرَّقُ أَرْمَنِيٌّ .  
— du Chili . نَشْرَاتُ السُّودِيَوْمِ .

**Salpêtrer** \* بَرَّوَدٌ \* (غَطَّى بِمِلْحِ الْبَارُودِ) .  
\* مَرَّجَ بِمِلْحِ الْبَارُودِ .

**Salpêtroux, euse** adj. مَبَرَّوَدٌ (مُغَطَّى بِمِلْحِ الْبَارُودِ) .

**Salpêtrière** sf. مَبَرَّوَدَةٌ (مَصْنَعٌ أو مَنَاجِمٌ مِلْحِ الْبَارُودِ) .

**Salpicon** sm. سَلِيكُونٌ (مَزِيَجٌ مِنَ اللَّحْمِ وَالْخَضَارِ وَالْمُطَبَّرِ) .

**Salpingite** sf. (Méd.) الَّتِيهَابُ التَّغِيرِ .



**Salicaria** sf. (Bot.) فُشَاغٌ (جَنَسٌ مِنْ جَنَابَاتِ مَعْرِشَةٍ مِنَ الْقَصِيصَةِ الزَّيْتُونِيَّةِ) .

**Salsifis** sm. (Bot.) لِحْيَةُ التَّيْسِ (يَقْتَلُ زُرَاعِيَّ تَطْلُبُ جُلُودَهُ اللَّحْمِيَّةَ الْخَلِيطَةَ) .

**Salsolacées** sf. pl. (Bot.) سَرْمَقِيَّات .

**Saltation** sf. رَقَصٌ لِإِيمَانِيٍّ [عِنْدَ الرُّومَانِ] .  
— (Anat.) تَغْيِيرُ إِحْيَائِيٍّ .

**Saltimbanque** sm. مَهْرُجٌ، مُشْعَبٌ، يَهْلُكُونَ .

**Salubre** adj. صِحِّيٌّ، عَذِيٌّ .

**Salubrité** sf. صِحِّيَّةٌ، سَلَامَةٌ، مَلَامَةٌ، الْعَفَّةُ، عَدَاوَةٌ .

— des aliments مَرَامَةُ الطَّعَامِ .

**Saluer** vt. سَلَّمَ عَلَى، حَيَّا بِالسَّلَامِ، أَلْفَى التَّحِيَّةَ .

— une proposition رَحَّبَ بِاقْتِرَاحِ .

— qqn. comme roi نَادَى بِهِ مَلِكِيًّا .

**Sature** sf. مَلُوحَةٌ .

**Salut** sm. سَلَامَةٌ، خِلَاصٌ، نَجَاةٌ .  
\* نَحْيَةٌ، سَلَامٌ .

Ancre de — فُرْصَةٌ آخِرَةٌ .

Planche de — خَشْبَةُ الْإِتْقَادِ .

Port de — مَرَفَأُ الْأَمَانِ .

Il fut le — de son pays كَانَ مُنْقِذَ بِلَادِهِ .

— مُنْقِذٌ .

**Armée du —** جَيْشُ الْخِلَاصِ (شِبْهِ مُنْتَظَمَةٍ عَسْكَرِيَّةٍ لِنَشْرِ الدِّينِ وَمُسَاعَدَةِ الْفُقَرَاءِ أَنْشَأَهَا فِي أَنْكَلَتْرَا وَلِيمُ بُوْتِ عَامِ ١٨٦٥) .

— au drapeau نَحْيَةُ الْعَلَمِ .

Le — des âmes السَّاعِدَةُ الْأَبَدِيَّةُ .

— militaires مَرَايِمُ عَسْكَرِيَّةٍ .

زِيَارَةُ الْقُرْبَانِ الْمُقَدَّسِ [بَعْدَ الْعَصْرِ] . —

**Salutaire** adj. صِحِّيٌّ، شَافٍ، مُلَاطِمٌ .

**Salutairement** adv. سَوَاقِقَةٌ لِلْخِلَاصِ [أو لِلصَّحَّةِ] .

**Salutation** sf. سَلَامٌ، تَحِيَّةٌ .

Agréez mes — s. تَقَبَّلْ بِقَبُولِ تَحِيَّاتِي .

— angélique v. Ave Maria .

**Salutiste** sm. خِلَاصِيٌّ (فَرْدٌ مِنْ جَيْشِ الْخِلَاصِ، رَاجِعُ مَادَّةِ Salus) .

**Salvateur, trice** adj. et s. مُنْقِذٌ .

**Salve** sf. صَلْبَةٌ، دُفْعَةٌ، رَشْفَةٌ .

Une — d'applaudissements تَصْفِيقٌ [إِجْمَاعِيٌّ] .

**Samare** sf. (Bot.) جَنَاحِيَّةٌ (ثَمَرَةٌ يَابِسَةٌ وَحِيدَةُ الْبِزْرَةِ) .

**Samaritain, e** adj. et s. سَامِيرِيٌّ .

**Samarium** sm. سَمَرْيُومٌ (عُنْصُرٌ فِلْزِيٌّ نَادِرٌ) .

**Samba** sf. سَامْبَا (رَقْصَةٌ بَرَازِيلِيَّةٌ الْأَصْلُ) .

**Samedi** sm. سَبْتٌ، يَوْمُ السَّبْتِ .

Il est né un — هُوَ كَسُولٌ .

— Saint سَبْتُ النُّورِ .

**Samit** sm. سَمِيْتٌ (نَسِيجٌ حَرِيرِيٌّ يُخَالَطُهُ عَيْوُوطٌ ذَهَبِيَّةٌ وَفِغِيَّةٌ) .

**Samourai ou Samurai** sm. سَامُورَاي (مُحَارِبٌ يَابَانِيٌّ مِنَ الْمُتَهَدِّ الْإِقْطَاعِيّ) .



**Samovar** sm. سَمُورٌ (غَلَايَةُ رُوسِيَّةٌ لِشَايٍ) .



**Sampan** ou **Sampang** sm. سَمْبَان (زَوْوق صِينِيّ أو يَابَانِيّ يُسَيَّر بِمَجْدَافٍ).

**Sampot** sm. سَمْبُو (قِطْعَةُ قُمَاش تُغَطِّي الْقَامَةَ وَالْقَدَمَيْنِ فِي الْهِنْدِ الشَّرْقِيَّةِ).

**Sana** sm. إِسْتِصَار Sanatorium

**Sanatorium** sm. مَسْتَح.

**San-benito** sm. inv. سَنْبِنِيْت (ثَوْبٌ أَصْفَرُ اللَّوْنِ كَانَتْ مَحَاكِمُ الْتَنْفِيْشِ فِي إِسْبَانِيَا تُلْبِسُهُ لِلْمَحْكُومِ عَلَيْهِم بِالْمَوْتِ).

**Sanctifiant, e** adj. مُطَهِّر، مُقَدِّس.

**Sanctificateur, trice** s. et adj. مُقَدِّس، مُطَهِّر.

Le — الرُّوحُ الْقُدُسُ الْمُبَرَّر.

**Sanctification** sf. تَبَرُّير، تَقْدِيس، تَطْهِير. — des fêtes حِفْظُ الْأَعْيَادِ وَالْأَحَادِ.

**Sanctifier** vt. بَرَّرَ، قَدَّسَ، طَهَّرَ. — le dimanche عِيدُ يَوْمِ الْأَحَدِ.

**Sanction** sf. إِقْرَار، تَصْدِيق، مُوَافَقَةٌ عَلَى...

— قَانُون، مَرْسُوم.

— عَاقِبَةُ، نَتِيجَةُ.

— جَزَاءٌ، عُقُوبَةُ.

— عُقُوبَةُ إِقْتِصَادِيَّةٍ أَوْ عَسْكَرِيَّةٍ [تُنْزِلُهَا الدَّوْلُ بِقُوْلَةِ انْتَهَكَ حُرْمَةَ الْقَانُونِ الدَّوْلِيَّ].

**Sanctionner** vt. صَدَّقَ، أَقْرَأَ، وَافَقَ عَلَى...

Exemple qui sanctionne la leçon مَقَالٌ يُؤَكِّدُ الْعِبْرَةَ.

— (fam.) عَاقِبَ، جَازَى.

**Sanctuaire** sm. مَقْدِس، حَرَم، مَعْبَد.

— مَرَار.

— d'une église مِحْرَاب، خُرُوس.

— du temple juif قُدْسُ الْأَقْدَاسِ.

— (fig.) مَقَرٌّ، مَقَرٌّ.

**Sanctus** sm. أُنْسُودَةُ قُدُّوسٍ [فِي الْقُدَّاسِ].

**Sandal** sf. v. Santal.

**Sandale** sf. [سَنْدَل] - تَعْلَل، خُفٌّ.

**Sandalette** sf. تَعْلَلٌ خَفِيفٌ.

**Sandaraque** sf. سَنْدَرُوس، زَرْنِيخٌ أَحْمَرٌ.

**Sanderling** sm. (Ois.) دُرَّجَةُ (طَائِرٌ طَوِيلُ السَّاقِ).

**Sandix** sm. (Archéol.) سَنْدِيكْس (أَحْمَرٌ مَعْلَقِيٌّ كَانَ يَسْتَعْمَلُهُ الْقِدَامِيُّ لِلدِّبَاغِ).

**Sandjak** sm. سَنْجَق.

**Sandow** sm. v. Tendeur.

**Sandre** sf. (Zool.) سَنْدُر (ضَرْبٌ مِنَ السَّمَكِ التَّهْرِيّ).

**Sandwich** sm. سَنْدُوِيْش، شَطِيرَةٌ.

En — [بَيْنَ شَيْئَيْنِ] أَوْ [شَيْئَيْنِ].

L'homme — الرَّجُلُ الْمُشَطَّرُ (رَجُلٌ يَحْمِلُ لَوْحَتَيْنِ إِعْلَانِيَتَيْنِ عَلَى مَدْرَةِ وَطَنِهِ).

**Sang** sm. دَمٌ.

Un prince de — royal أَمِيرٌ ذُو تَحَنُّدٍ مُلْكِيٌّ.

Il est du même — مُوْتَمِنُ الْأُسْرَةِ نَفْسَهَا.

Être en — تَفَرَّجٌ.

Cheval de pur — v. Pur-sang.

Il a le — chaud هُوَ غَضَبٌ، هَادٍ الطَّيْشِ.

Il a la passion du jeu dans le — هَوَسٌ الْقِمَارِ فِي طَبْعِهِ.

Des êtres de chair et de — كَانَنَاتٌ حَيَّةٌ حَقِيقِيَّةٌ.

Avoir du — bleu هُوَ مِنَ الْأَشْرَافِ.

Il a du — dans les veines هُوَ حَازِمٌ، شُجَاعٌ.

Avoir du — de poulet, de navet هُوَ بَلِيدٌ، يَلَا حَيَوِيَّةً.

Il a du — sur les mains ارْتَكَبَ جَرِيْمَةَ قَتْلِ.

Avoir le — qui monte à la tête يَوْشِكُ أَنْ يَتَخَفَّبَ.

Bon —, bon-de bon — تَبَيَّنَ لَهُ! (شَيْئَةً).

Coup de — تَرْيَفٌ فِي الْمَخِ.

Donner son — pour la patrie وَهَبَ حَيَاتِهِ لَوَطَنِهِ.

Glacer le — أَفْرَحَ، أَخَافَ.

Jusqu'au — حَتَّى يَسِيلَ الدَّمُ.

Le prix du — دِيْنَةٌ.

Le — a coulé [أَوْ جَرَى].

Le — de cet homme crie vengeance يَجِبُ أَنْ يَنَارَ لِهَذَا الرَّجُلِ.

Liens du — قَرَابَةُ الْمَصَبِّ.

Mettre une ville à feu et à — حَرْبٌ مَدِينَةٌ.

— mêlé v. Sang-mêlé.

Son fils par le — ابْنُهُ لَصْبٍ.

Se faire du mauvais — قَلْبٌ، أَضْطَرَبَ.

Se payer une pinte de bon — تَسَلَّى، ابْتَهَجَ.

Sucer le — du peuple نَهَبَ الشَّعْبَ [بَضْرَائِبَ بَاهِظَةٍ].

Suer — et eau بَدَلَ جُهْدًا كَثِيرَةً.

Verser, répandre le — أَهْلَكَ كَثِيرًا مِنَ النَّاسِ.

Tout mon — n'a fait qu'un tour أَضْطَرَبْتُ فَجَاءَ.

Se ronger les — هُوَ شَدِيدُ الْفَقْرِ.

Tourner les — s à qq. سَبَبٌ لَهُ خَوْفًا كَثِيرًا.

**Sang-dragon** ou **Sang-de-dragon** sm. (Bot.) دَمُ الْأَخْوَيْنِ.

**Sang-froid** sm. inv. ثَبَاتٌ، رِبَاطَةٌ جَاشٌ.

De — froid بَثُوْدَةٌ، عَلَى سَهْلٍ.

**Sanglant, e** adj. دَامٌ وَمُدْمِيٌّ.

— أَحْمَرٌ كَالْدَمِ.

Guerre — e مَلْحَمَةٌ.

— (fig.) جَارِحٌ، مُهِنٌ.

Mort — e مَيِّتَةٌ عَنِيْقَةٌ.

**Sangle** sf. سَبْر.

Lit de — فِرَاشُ الْمِيْدَانِ.

— d'ancrage حِزَامُ الْإِرْسَاءِ.

**Sangler** vt. حَزَمَ - يَسْبِرُ.



**Sanglier** sm. (Zool.) خِنْزِيرٌ بَرِّيٌّ.

— رَتٌّ، عِيْفَرٌ.

**Sanglot** sm. شَهِيْقٌ، زَفِيرٌ، تَحَبُّبٌ.

**Sangloter** vi. شَهَقَ ، زَفَرَ ، انْتَحَبَ .  
**Sang-mêlé** sm. inv. خَلَاسِي .  
**Sangria** sf. سَنْغْرِيَا (خَمْرُ الْبَرْتَال) .  
**Sanguie** sf. عَمَلَةٌ ، سَمَكَةٌ .  
 — (fig.) مَخَاصٍ ، مُشْتَبِلٌ .  
**Sanguin**, e adj. دَمَوِيٌّ ، أَحْمَرُ كَالْدَمِ .  
**Sanguinaire** adj. دَمَوِيٌّ ، سَفَاكٌ ، سَفَاحٌ .  
 Loi — قَانُونُ جَالِيَر .  
**Sanguinaire** sf. (Bot.) دَسْتَوِيَّةٌ ،  
 عِرْقُ الدَّمِ .  
**Sanguine** sf. حَجَرٌ دَمَوِيٌّ .  
 — طَبَشُورٌ أَحْمَرُ .  
 — رَسْمٌ مُصْنَعٌ بِطَبَشُورٍ أَحْمَرٍ .  
 — بَرْتَالٌ [ ذُو قَشْرَةٍ مُعْمَرَةٍ ] .  
**Sanguinolent**, e adj. دَامٌ وَمُسْتَمِيٌّ .  
 — أَحْمَرُ كَالْدَمِ .  
**Sanguisorbe** sf. (Bot.) قَاطِئَةُ التَّرَفِ ،  
 بَلَّانٌ .  
**Sanhédrin** sm. الْمَجْلِسُ الْأَعْلَى [عِنْدَ الْيَهُودِ] .  
 Le grand — الْحَكَمَةُ الْعُلْيَا [الَّتِي كَانَتْ —  
 تُعْقَدُ فِي الْقُدْسِ] .  
**Sanicle** ou **Sanicule** sf. (Bot.) سَكْبُ  
 (جِنْسُ نَبَاتَاتٍ عَشْبِيَّةٍ بَرِّيَّةٍ مُعْمَرَةٍ  
 مِنْ فِصْلَةِ الْحَمَشِيَّاتِ) .  
**Sanie** sf. صَلْبِدٌ ، قَيْحُ الْقُرُوحِ .  
**Sanieux**, euse adj. صَلْبِدِيٌّ ، قَيْحِيٌّ .  
**Sanitaire** adj. صِحِّيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْأُمُورِ  
 الصَّحِّيَّةِ) .  
 Cordon — نِطَاقُ حَجَرٍ صِحِّيٍّ .  
 L'état — الصَّحَّةُ .  
**Sanitaires** sm. pl. أَدْوِيَاتُ صِحْيَةٍ [كَالْمَخَامِيلِ ...]  
 وَالْحَمَامَاتِ الْخ ...] .  
**Sans** prép. بِلَا ، دُونَ ، مِنْ خَيْرٍ .  
 Partez — moi إِذْهَبْ بِلَوْنِي .  
 — moi, il serait mort لَوَلَايَ لَمَاتِ .  
 — cesse بِاسْتِمْرَارٍ ، بِلَا انْقِطَاعٍ .  
 Chambre à trente francs — le petit  
 déjeuner عُرْفَةٌ بِثَلَاثِينَ قَرْنَكًا  
 مَا عِنْدَ الْقَطُورِ .  
 Partez, — cela je me fâche إِذْهَبْ  
 وَلَا عَقْمِيئُ .  
 Il y parvint non — peine تَوَصَّلَ إِلَى  
 ذَلِكَ بِمُجْهِدٍ .

**Sans** n'êtes pas — savoir que أَنْتَ  
 لَا تَجْهَلُ .  
 Cela va — dire لَا حَاجَةَ لِلْقَوْلِ بِأَنْ ...  
**Sans-abri** s. inv. مُتَعَرِّدٌ .  
**Sans-cœur** s. inv. قَاسٍ ، فَظٌ .  
**Sanscrit**, e adj. et sm. v. **Sanskrit**.  
**Sans-culotte** sm. لَا مُتَسَرِّوْلَ (لَقَبُ  
 الثَّوَارِ الْقَرْنِيِّينَ عَامَ ١٧٩٣) .  
**Sanscivière** sf. (Bot.) حَرَقٌ ، دَقَنٌ  
 (جِنْسُ نَبَاتَاتٍ تَجَسِّبُ مُعْمَرَةٍ  
 مِنْ فِصْلَةِ الرُّنْبِيَّاتِ) .  
**Sans- façon** sm. inv. لَا تَكَلُّفَ (طَرِيقَةٌ  
 التَّصَرُّفِ بِلَا تَحْقِيقٍ) .  
**Sans-filiste** s. هَادِي الرَّادِيوِ .  
**Sans-gêne** sm. inv. لَا مُرَاعَاةَ (طَرِيقَةٌ  
 التَّصَرُّفِ بِغَيْرِ مُرَاعَاةِ أَشْكَالِ الْأَدَبِ) .  
**Sanskrit**, e adj. سَنْسَكْرِيتِيَّةٌ (لُغَةُ  
 الْبَرَاهِمَةِ) .  
**Sanskritique** adj. سَنْسَكْرِيتِيٌّ .  
**Sanskritisme** sm. عِلْمُ سَنْسَكْرِيتِيَّةٍ .  
**Sanskritiste** s. اخْتِصَاصِيٌّ فِي السَّكْرِيتِيَّةِ .  
**Sans-le-sous** s. inv. (fam.) مُعْدَمٌ .  
**Sans-logis** s. inv. v. **Sans-abri**.  
**Sansonnnet** sm. (Ois.) زُرُورٌ .  
**Sans-souci** adj. et s. inv. غَافِلٌ ،  
 خَلِيٌّ الْبَالِ .  
**Sans-travail** s. inv. عَاطِلٌ عَنِ الْعَمَلِ .  
**Santal** sm. (Bot.) صَنْدَلٌ ، خَشَبُ الْمَشْتَلِ .  
**Santé** sf. صِحَّةٌ ، عَافِيَةٌ .  
 À votre — ! تَحْيَاكَ !  
 Boire à la — de qqn. شَرِبَ تَحْبَهُ .  
 Il est en bonne — هُوَ مُعَافٍ .  
 Maison de — مُتَقَشِّفٌ .  
 Recouvrer la — شَفِيَ ، بَرِيَ .  
**Santoline** sf. (Bot.) قَبْصُومٌ جَنْكِيٌّ  
 (جِنْسُ نَبَاتَاتٍ مِنَ الْمَرْكَبَاتِ الشَّعَابِيَّةِ  
 يَزْرَعُ بَعْضُهَا الْقَرْنِيْنَ) .  
**Santon** sm. وَلِيٌّ ، قَبْرِ وَلِيٍّ [ فِي  
 الْجَزَائِرِ ] .  
 — دُشِّيَّةٌ [ مِنْ أَجَرٍ ] .  
**Santonine** sf. سَنْتُونِيْنٌ (مُرَكَّبٌ  
 سَامٌ مُشْتَبِلٌ) .  
**Sauve** sf. (Bot.) لَبَنَانٌ ، غَرْدَلٌ بَرِّيٌّ .

**Sauve**, e adj. **Sauvage** vt. v.  
**Soûl**, **Soûler**.



**Sapejou** sm. سَبُوسٌ ، سَاجُو (جِنْسُ  
 قُرُودٍ أَمْرِيكِيَّةٍ طَوِيلَةِ الذِّلْبِلِ) .  
 — (fig.) قَرَمٌ بَنِيْعٌ .  
**Sape** sf. نَقَبٌ ، حَقَرٌ [ تَحْتَ حَاطِطٍ ] .  
 — (Techn.) مِثْقَبٌ .  
 — خَنْدَقٌ [ تَحْتَ الْأَرْضِ ] .  
 — مُتَقَرِّبُونَ عَسْكَرِيَّوْنَ .  
**Sapement** sm. تَقَرُّيْفٌ .  
**Sapèque** sm. سَيْكٌ (ضَرْبٌ مِنْ نَعُودِ  
 الصِّينِ) .  
**Saper** vt. نَقَبُ ، قَوَّضَ ، هَدَمَ .  
 — les fondements de la morale  
 نَقَضَ آسَاسَ الْأَخْلَاقِ .  
 Se — (Pop.) لَيْسَ ، ارْتَدَى لِيَابَهُ .  
**Saperde** sf. (Ins.) سَبْرُودٌ (جِنْسُ حَشَرَاتٍ  
 تَقَرُّضُ الْخَشَبِ) .  
**Saperlipopette** interj. نَبَا! (شَيْعَةٌ  
 مَالُوفَةٌ) .  
**Sapeur** sm. نَقَّابٌ .  
 — pompier v. **Pompier**.  
 Fumer comme un — يُلْخَنُ كَثِيرًا .  
**Saphène** adj. et s. صَافِيْنٌ ، صَافِيْنٌ ،  
 الْقَوْرِيْدُ الصَّافِيْنُ .  
**Saphir** sm. سَافِيْرٌ ، لَازُوْرُدٌ (يَاقُوتٌ  
 أَزْرَقِيٌّ) .  
**Saphisme** sm. سَبْحَاقٌ .  
**Sapide** adj. مُطْعِمٌ ، ذُو طَعْمٍ .  
**Sapidité** sf. مَنَاقِيَّةٌ (صِفَةُ الْمَنَاقِ  
 أَوْ الطَّعْمِ) .  
**Sapience** sf. حِكْمَةٌ .  
**Sapientiaux** adj. m. pl. أَشْفَارُ الْجَامِعَةِ  
 وَالْأَشْثَالِ .



**Sapin sm. (Bot.)** شتوب (جنس شجر من فصيلة الصنوبريات).

**Sapindactes sf. pl. (Bot.)** صابونيات (فصيلة الصابون الهندي ومنها قسطنط القرس).

**Sapine sf.** لوتج صتوبر رافعة [لتقل مواد البناء]

— قارب [من الشوح]

**Sapinette sf. (Bot.)** شتوب شجرة الأرز

**Sapinière sf.** شتبة (حرجة شتوب)

**Saponact, e adj.** صابوني

**Saponaire sf. (Bot.)** صابونية (جنس نباتات من الفصيلة القرنفلية تنزرع لزهراها).

**Saponifiable adj.** يصبن، قابل للتصبن

**Saponification sf.** تصمين (تحويل المواد الدهنية الى صابون)

**Saponifier vt.** صبن (حول الى صابون)

**Saponine sf.** صابونين (مادة صابونية تستخرج من عرق الحلاوة وغيره)

**Sapotactes sf. pl. (Bot.)** سبوتيات (فصيلة من ذوات الفلقتين وحيدات التوتنجية)

**Sapotier ou Sapotillier sm. (Bot.)** سبوتة، زعرور أثريكا

**Sappan sm. (Bot.)** بقم

**Sapristi! interj. v. Sacristi.**

**Saprophage adj. et sm. (Zool.)** آكل العفن

**Saprophyte sm. et adj. (Bot.)** ريمي، رمام (ما يعيش على العضويات البالية)

**Saquer vt. v. Sacquer.**

**Sarabande sf.** سرابندة (رقصة قديمة من القرنين السابع عشر والثامن عشر)

— موسيقى السرابندة

— (fam.) ضجة، ألعاب صاخبة

**\*Sarbacane sf.** سبطانة، أنبوبة  
**Sarcasme sm.** تهكم، سخرية، هزؤ  
**Sarcastique adj.** تهكمي، سخري  
**Écrivain —** كاتب ساخر  
**Sarcastiquement adv.** بتهكم، بسخرية



**Sarcelle sf. (Ois.)** حذاف (جنس طيور مائية من فصيلة البط)

**Sarcilage sm.** عرق (نوع الأعشاب)

**Sarcler vt.** عرق (نزع الأعشاب الرديئة)  
**Plantes sarclées** نباتات مخروقة

**Sarcloir sm.** ميعزق، ميعزقة (مِعْوَل يَدَوِي تُنْتَظَف به الأعشاب)

**Sarcolde adj. et sf. (Méd.)** خراج ليفاوي

**Sarcomateux, euse adj. (Méd.)** ورمي

**Sarcome sm. (Méd.)** سركومة (ورم خبيث ينشأ في النسيج العام)



**Sarcophage sm.** نالوس، تابوت حجري

**Sarcophage sm. (Zool.)** صيدلن اللحم (نوع من اللباب)

**Sarcoplasma ou Sarcoplasme sm.** هيبول عككية (مادة شفاقة في النسيج العضلي)

**Sarcopte sm. (Zool.)** علك (جنس حشرات جلدية مؤذية)

**Sardane sf.** سردان (رقصة شعبية كاتالونية)

**Sardine sf. (Pois.)** سردين (سمك مشهور يُعلَب مَكْبُوساً بالزيت)

**Être serrés comme des — s** هم محشورون حشراً

— شريط ضابط صَفَ (fam.)

**Sardinerie sf.** مصنَع مَعَلَّبات السردين

**Sardinier, ère s.** ساردني (صائد السردين) • عامل في تغلب السردين

**Sardinière sf.** سردينية (قارب لمصيد السردين)

**Sardoine sf.** يَنْبَ أَسْمَر

**Sardonique adj.** تهكمي، استهزائي  
**Rire — (Méd.)** ضحكة تشنجية

**Sardoniquement adv.** بتهكم، باستهزاء

**Sargasee sf. (Bot.)** سرجيس (طحلب بحري)



**Sari sm.** ساري (ثوب ترتديه الهنديات)

**Sarigue sf. (Zool.)** سريغ (جنس حيوان من الجرابيات)

**Sarisse sf.** رشح طويل

**Sarment sm.** سرج، زرجونة (تغيب الكتومة)

**Sarmenteux, euse adj.** سرجي، زرجوني (نو أخصان رقيقة كسروع الكروم)

**Sarong sm.** سارونغ (ضرب من الثبوة يرتديها سكان الملايو)

**Sarracenia ou Sarracénie sf. (Bot.)** بوقية، عشبة الأباريق

**Sarrancolia sm.** سارنرجال البيروني

**Sarraza, e adj. et s.** عرني • مغربي • مسلم

**Sarraza sm. (Bot.)** نغم، حنطة سوداء

**Sarrau sm.** سيرة [لصمّال]

— مزبول [للأطفال]

**Sarrette sf. (Bot.)** وزخ (جنس نباتات عشبية معمّرة من فصيلة المركبات)

**Sarriette sf. (Bot.)** ندغ، صغتر البرّ

**Sarrusophone sm.** ساروسوفون (آلة موسيقية شبيهة بالسكوفون)

**Sas sm.** سنخل

— بركة [في ثرعة]

**Sassafras sm. (Bot.)** ساسفراش (شجر أمريكي من الفصيلة الغارية)

**Sassement** sm. تغل .  
**Sasser** vt. تغل .  
 — et ressasser une affaire أمعن في الأمر بحثاً وتفتيحاً .  
**Sasseur** sm. تغال .  
**Satané, e** adj. شيطاني .  
 Un — menteur كذاب مكشون .  
**Satanique** adj. شيطاني .  
**Satanisme** sm. عبادة الشيطان .  
 — شيطانية ( نزوع فطري إلى الشر ) .  
**Satellisation** sf. استعمار \* ( صناعة )  
 — الأثمار الصناعية وإطلاقها .  
 — إنتاج وتشييع ( جعل بلد تابعاً لبلد آخر ) .  
**Satelliser** vt. استعمر \* ( صنع )  
 — قسراً صناعياً .  
 — أتيح وتيح [ بلداً لبلد آخر ] .  
**Satellite** sm. ( Astro. ) كوكب تابع .  
 — تابع ، ذيل ( دولة تابعة للدولة (fig.) أكبر منها ) .  
 — artificiel قمر صناعي .  
**Sati** sf. ساتي ( أرمل تحرق نفسها مع زوجها ) .  
 La — الطمس الساتي .  
**Satiété** sf. شبع ، امتلاء .  
 Répéter une chose à — رددته حتى أزهقت السامعين .  
**Satin** sm. أطلس ، ساتان .  
 Peau de — جلد صقيل .  
**Satinage** sm. تطليس ( صقل وتلميع ) .  
**Satiné, e** adj. مطلس ( صقل وتلميع ) .  
**Satiner** vt. طلس ( صقل وتلميع ) .  
**Satinette** sf. طلبة ( فماش قطني أو حريري يلحم كالأطلس ) .  
**Satineux, euse** adj. et s. طلاس .  
**Satire** sf. أضجرة وأهجية .  
 — هجاء ، قذح ، نقد لاذع .  
**Satirique** adj. هيجاني ، قذحي .  
 Auteur — هجاء .  
**Satiriquement** adv. هيجواً ، بهجاء .  
**Satiriser** vt. هجأ ، قذح - في ...  
**Satisfaction** sf. رضى ، ارتياح ، انبساط ، سرور .  
 — ترضية ، تعويض .

— des désirs إشباع الشهوات .  
 — pécuniaire تسوية مالية .  
 — sacramentelle توبة ، تدم .  
**Satisfactoire** adj. مرضي \* تكفيري .  
**Satisfaire** vt. أرضى ، سَرَّ ، أعجب .  
 — l'attente de qqn. استجاب لرغبته ، كان عند حسن ظنه .  
 — un besoin أشبع حاجة .  
 — ses créanciers وفى دائيه .  
 — à une demande لتي طلباً .  
 — aux conditions requises توافرت له الشروط المطلوبة .  
 — à ses obligations قام بالتزاماته .  
 Se — شقى غلته ، قضى حاجته .  
**Satisfaisant, e** adj. مرضي ، سار .  
 Réponse — e جواب شاف .  
 Résultat — نتيجة مشرفة .  
**Satisfait, e** adj. راض ، مسرور .  
 Ses désirs sont — s رغباته مشبعة .  
**Satisfecit** sm. شهادة رضى .  
**Satrape** sm. مرزبان ، حاكم فارسي .  
 — (fig.) بدخ ( من يمشي حياة بدخ وترق ) .  
**Satrapie** sf. مرزبة ( إقليم يحكمه مرزبان ) .  
**Saturabilité** sf. ( Chim. ) إشباعية .  
**Saturable** adj. يشبع ، قابل الإشباع .  
**Saturant, e** adj. شبع .  
**Saturateur** sm. يشباع ( جهاز لزيادة رطوبة الجو ) .  
**Saturation** sf. إشباع \* تشبع .  
 — magnétique تشبع مغناطيسي .  
**Saturé, e** adj. مشبع .  
**Saturer** vt. اشبع وشبع .  
 — (fig.) v. Renssner .  
**Saturnales** sf. pl. أعياد زحل عند الرومان [ .  
 — فحشيات \* ( أعياد خيلاء (fig.) ودعارة ) .  
**Saturne** sm. ( Astro. ) زحل .  
 — ( Chim. ) سكب ( ملح الرصاص ) .  
**Saturnale** sf. ( Ins. ) طاووسية ( غريب من القراش ) .  
**Saturnien, ne** adj. زحكي .  
**Saturnin, e** adj. سكتي ، رصاصي .  
 Maladies — cs أمراض رصاصية .

**Saturnisme** sm. تسمم رصاصي ( تسمم يصيب العمال المشتغلين بالرصاص ) .  
**Satyre** sm. سَير ( شخص خرافي ، عند الوثنيين ، نصفه الأعلى بشر والأسفل ماعز ) .  
 — شقي ، شهواني . (fig.)  
 — فراشة .  
**Satyrissais** sm. نعاظ ( شقي مفترط عند الرجل ) .  
**Satyrique** adj. سيري ( مشوب السَير ، راجع المادة السابقة ) .  
**Sauce** sf. صلصة ، مرق التوابل .  
 — قلم أسود .  
 À quelle — sera-t-il mangé ? بأية طريقة يهزم ؟  
 La — vaut mieux que le poisson المرص خير من الجور .  
 Mettre qqn. à toutes les — استعماله [ أو عامله ] يشتى الطرق .  
 Qu'il en boive la — ! ليتحمل عاقبة ذلك .  
 — (fig.) مطر ، وابل .  
**Saucé, e** adj. مفضضة ( صفة قطعة نقدية من نحاس مطبوعة بريقة من الفضة ) .  
**Saucée** sf. وابل ، مطر قوي .  
 — توييح ، تغنيف .  
**Saucer** vt. غمس - في المرق .  
 Il est saucé هو مبتل [ بالمطر ] .  
**Saucier** sm. مرق ( طبخ مختص بصنع المرق ) .  
**Saucière** sf. مبرقة ( إناء المرق ) .  
**Saucisse** sf. مقانيق ، نقانق .  
 — (fam.) منطاد مستطيل .  
 Ne pas attacher ses chiens avec des — s هو بخيل .  
**Saucisson** sm. سجن ( قطعة مقانق ضخمة ) .  
 — أنثوية بارود .  
 — رغب خبز [ بشكل اسطوانة ] .  
**Saucissonner** vt. تسجن \* ( أكل )  
 — السجن على عجل .  
**Sauf, sauve** adj. سالم وسليم .  
 L'honneur est — سليم الشرف .  
 Avoir la vie — ve نجا من الشلثة .

**Sauf** prép. ... مع الاحتياط لـ ...

— votre respect مع احترامك لك .

— approbation بشرط الموافقة .

— approbation de la fabrique تحت موافقة المصنع .

— avis contraire de notre part إلا إذا كان من جانبنا .

— erreur ou omission ما عدا الخطأ أو omission .

— imprévu ما لم يتوقعه .

**Je consens — à revenir sur ma décision** أوافق مع حفظ الحق .

— que بالرجوع عن قرار .

**Sauf-conduit** sm. جواز مرور .

— تصريح أمان .

**Sauge** sf. (Bot.) قويسة وقويسة ، نايضة .

**Saugrenu**, e adj. أخرق ، سخب ،

مفجك غريب . شاذ .

**Saulaie** ou **Saussaie** sf. غابة مصفاة .

**Saule** sm. (Bot.) صفصاف ، سوح ، غروب .

— pleureur (Bot.) مصفاة مصنعة ،

معدني الأغصان .

**Saulée** sf. صف صفصاف .

**Saumâtre** adj. أجاج (شديد الملوحة

والسراة) .

**Plaisanterie** — مزاح مرير .

**La trouver** — استاء من الأمر .



**Saumon** sm. (Poiss.) سمون ، صمون ،

سمك سلمون .

— (Techn.) سيكة رصاص [او] قصدير في الطباعة .

— adj. مؤود ، برنقالي .

**Saumonné**, e adj. سمك وزدي اللحم .

**Rose** — لون وزدي برنقالي .

**Saumoneau** sm. سمون صغير .

**Saumuration** sm. تمليح الرطب .

**Saumure** sf. مملحة (تبيع الملع) .

— ماء مملح [يستخدم لاستخراج

الملح منه] .

**Saumuré**, e adj. مملح .

**Sauna** sm. ou f. سونا (حمام بخاري على الطريقة الفنلندية) .

**Saunage** ou **Saunaison** sm. صناع الملع [او بيته] .

**Faux** — تهريب الملع .

**Sauner** vt. استخرج الملع .

**Les bassins saunent** الأحواض تنتج الملع .

**Saunier** sm. ملاح (بائع الملع او مستخرجه) .

**Faux** — مهرب الملع .

**Saunière** sf. صندوق الملع .

**Saupiquet** sm. مرق حريف .

**Saupoudrage** sm. رش ، ذر .

**Saupoudrer** vt. رش على ، ذر ، حثا .

**Saupoudreuse** sf. مرساة ، مدرة .

**Saur** adj. مملح ومدخن .

**Saurage** ou **Saurissage** sm. تمليح وتدخين [سمك الرنك] .

**Saurer** vt. مملح وتدخن [سمك الرنك] .

**Sauret** adj. v. Saur.

**Sauriens** sm. pl. (Zool.) عظائيات (رنية) .

المظاء وهي حيوانات زحافة .

**Saurin** sm. رنية [حديثة التدخين] .

**Sauris** sm. تبيع ملع الرنية .

**Saurissage** v. Saurage.

**Saurisseur** sm. et adj. مملح ومدخن .

**Saussaie** v. Saulaie.

**Saut** sm. قفز وقفزة ، وثب ووثبة .

— طفيرة • شلال .

— نقطة وسقوط .

— à la perche قفز بالعصا .

**Aller par — s et par bonds** كتب [او تكلم] بشكل مضطرب .

**Faire le —** اتخذ قراراً .

**Cette femme a fait le —** هذه المرأة استسلمت ، فقدت شرفها .

**Faire un — chez qqn.** مر بمشركه .

مروراً عابراً .

**Au — du lit** عند القيام من النوم .

**Saut-de-lit** sm. inv. v. Peignoir.

**Saut-de-loup** sm. حفرة واسعة .

**Saut-de-mouton** sm. طريق قزق طريق [لتجنب الالتقاء] .

**Saute** sf. انقلاب مفاجيء [الريح] .

**Il avait des — s d'humeur** كان مزاجه متغيراً مفاجئاً .

**Sauté**, e adj. مغلي بسرعة ، محترق قليلاً .

**Saute-mouton** sm. لعبة .

يقفز فيها اللاعبون واحداً فوق الآخر .

**Sauter** vi. قفز ، وثب .

— à bas de son lit سحب من سريره .

— au cou de qqn. ارتقى على عنقه .

— sur ses armes pour se défendre هرع الى سلاحه للدفاع عن نفسه .

— en selle استغل حصانه .

— de joie تنطق قزحاً .

— aux nucs, au plafond استشاط غبطة ، حثق .

— d'un sujet à un autre انتقل فجأة من موضوع لآخر .

— vt. ou faire — قلى بسرعة .

**Faire — la coupe** غش في لعب الورق

[باعدة الورق كما كان قبل قطعه] .

**Faire — qqn.** أطاح به ، عزله من عمله .

**Faire — une serrure** كسر قفلاً .

**Se faire — la cervelle, le caisson** انتشر بإطلاق رصاصة على رأسه .

**Bâteau qui saute sur une mine** سفينة تنفجر قزق لغم .

**Faire — son navire pour ne pas le livrer à l'ennemi** أخرق سفينته حتى لا يسلمها للعدو .

**Banque qui saute** مصرف يفلس .

**Faire — un bouton** نزع زر .

**Allez, et que ça saute** أسرع ، عجل

بفعل ما يطلب منك .

**Cela saute aux yeux** هذا ظاهر للعيان .

— un obstacle تجاوز عقبة .

— qqc. أهمل شيئاً .

— le fossé, le pas اتخذ قراراً خطيراً .

**Sautereau** sm. سرعشة (لسان صغير

برغيش الوتر في البيانو) .

**Sauterelle** sf. جرادة (ج. جراد) .

— (Techn.) مسطرة مثقبة .

**Sauterie sf.** حفلة راقصة صغيرة .

**Sauternes sm.** سورتنة (خمر ذهبية القرن ، من بلدة سورتون بفرنسا) .

**Saute-ruisseau sm. inv.** كاتب صغير ، ساع .

**Sauteur, euse s.** قفاز ، وثاب ، نطاط .  
— جواد قفاز (حصان مدرب على القفز) .

— أبوز وأباز (هو القفاز من كل حيوان) .

— قفزار ، نطاط (الخفيف (fig.) البعيد عن الرصانة) .

**Sauteuse sf.** مفلاة .

**Sautillant, e adj.** مفرّقص ، راسع .

**Sautillement sm.** نططة ، عرقعة ، رشوح .

— إسطراد ، قفز من موضوع لآخر .

**Sautiller vi.** نطط ، حجل ، رشح .

**Sautoir sm.** تصالب شيتين [شكل X] .  
— سيلة يقبذة (سيلة ترتديها النساء كالقند) .

— مقفز (مكان يقيّز منه القفاز) .

En — بشكل متصالب .

**Sauvage adj.** وحشي ، بري ، أيد .

— هتشي ، متوحش ، فظ .

Lieu — مكان مهجور .

Homme — إنسان متوحّد .

**Sauvagement adv.** بتوحش ، بهتسية .

**Sauvageon sm.** شربة (شنة حاصلة من بزة ولم تطعم) .

— (fig.) صبي متوحش .

**Sauvagerie sf.** توحش ، هتسية .

**Sauvagesse sf.** امرأة متوحشة ، غير متعدّنة .

**Sauvagin, e adj.** وحشي (صفة طعام طيور الغدران أو رالحتها) .

**Sauvagine sf.** طيور الغدران .

— جلود الحيوانات المتوحشة .

**Sauvegarde sf.** وقاية ، حماية ، ضيابة .

— ملجأ ، ملاذ .

— de la vie humaine سلامة الأرواح .

Les lois sont la — de la liberté

الشرائع هي أساس الحرية .

Pour la — des intérêts réciproques

لغمان المصالح المتبادلة .

**Sauvegarde sf.** حبل الوقاية [في سفينة] .

**Sauvegarder vt.** حتى ، وفي - صان ، حافظ على ...

**Sauve-qui-peut sm. inv.** فرار ، هرب .

Cri de — : «المهرب للمهرب»

**Sauver vt.** أنقذ ، أنجى ، خلّص ، أفا .

— son âme فاز بالخلاص الأبدي .

— son honneur حافظ على شرفه .

La forme de ce livre en sauve le fond

شكل هذا الكتاب يحمي من مضمونه .

Son médecin l'a sauvé شفاه طبيه .

— les apparences أنقذ الظواهر .

Se — هرب ، فرّ .

Se — à toutes jambes أطلق ساقبه

للريح .

Se — استأذن بالذهاب .

Le lait se sauve فار اللبن .

**Sauvetage sm.** إنقاذ ، تنجيه ، تخليص ، إنجاد .

— des épaves انتشال الحطام .

Bateau de — سفينة إنقاذ .

Cinture de — حزام النجاة .

**Sauveté sf.** قربة .

Cellule de — خلية (تخرب التجارة)

يصنعها التحلّ العامل لتربية الملكة .

**Sauveteur adj. et sm.** مُنقذ [من الضيق] .

**Sauvette (À la —) loc. adv.** على صجل ، برقة .

— مفرّج ، مُنقذ .

**Sauveur sm. et adj.** المُخلّص .

Le Sauveur بعلم ، بمعرفة .

Savamment adv. بصهاوة ، ببراعة .

— أتحدّث في ذلك عن علم .

J'en parle — سبب ، مقالة (سهل كثير العشب) .

**Savane sf.** كثير العشب .

**Savant, e adj.** عالم .

Un livre — كتاب علمي .

Une — e retraite انسحاب بارع .

Une devinette trop — e أحجية متعلّدة .

Animal — حيوان مدرب .

Femme — e امرأة متعلّدة لفة .

Les — s, sm. pl. الحكماء .

**Savantasse sm.** متعلّم .

**Savarin sm.** رومية «(حلوى مشربة بالروم)» .

**Savart sm.** سافار (وحدة المسافة الموسيقية) .

**Savate sf.** حذاء قديم «صباط» ، نعل بال .

— (fig.) إنسان أغترق .

Trainer la — عاش بؤس وعوز .

— تضارب الرجلين واليدين .

— غتسة الوقاية (قطعة غتسب (Techn.)

توضع تحت أرجل الأثاث) .

— لوح الإنزال (لوح خشبي قف

عليه سفينة عند انزالها البحر) .

**Savetier sm.** إسكاف ، خفاف (مُصلح الأحذية القديمة) .

**Saveur sf.** مذاق ، طعم وطعمه .

Sans — نكهه ونافه .

— (fig.) نكهته .

**Savoir vt.** عرف ، علم ، ذرى .

— un secret اطّلع على سر .

Je ne le savais pas si méchant لم أكن أعلمه خبيثاً الى هذا الحد .

Il savait son discours كان يحفظ خطابه .

Je sais mes obligations envers vous أفرك التزاماتي نحوكم .

Il sait l'arabe يُشقي العربية .

Ne — ni A ni B; ne — rien de rien

بجهل جهلاً مطلقاً .

C'est un homme qui sait parler aux foules

هذا رجل يُخين مخاطبة الجماهير .

Nous ne pouvons savoir ce qui nous attend

لا نستطيع ان نتنبأ بما يتظرنا .

Il pleurait tout ce qu'il savait

يتسكى بكاء شديداً .

À — يعني ما هو آت .

Dieu sait s'il... الله أعلم اذا ...

Vous n'êtes pas sans — que أنت لا تجهل أن ...

Faire — أعلم ، خبر ، أبلغ .

Je sais ce que je sais لا أريد إعطاء المزيد من الشروح .

Il sait à quoi s'en tenir هو على يقين من أمره .

Il ne sait pas ce qu'il veut هو متردّد ، متغير .



Ne pas — où se mettre <sup>يُحسب</sup>  
الأرتباك والاضطراب .

Ne rien vouloir — <sup>يرتضي الاشتماع</sup>  
الى آية ملاحظة [ او اعتراض ] .

Un je-ne-sais-quoi <sup>شيء ما غير محدّد</sup>  
ربما ، ليس هذا مستحلاً ؟  
Si jeunesse savait , si vieillesse pouvait  
لو خبير الشباب ، ولو قدير الشيوخ .

Si je savais , je partirais <sup>لو كنتُ</sup>  
وايقاً للغيث .

Il n'est venu personne , que je sache  
لم يأت أحد ، على ما أعلم .

Je ne saurais vous dire <sup>لا أستطيع</sup>  
أن أقول لك .

Tout cela ne saurait faire notre bon-  
heur <sup>هنا كله لا يملك ان يسعدنا</sup> .

Savoir sm. <sup>علم ، معرفة</sup> .  
Savoir-faire sm. inv. <sup>لباقة ، مهارة ، كياسة</sup> .  
Savoir-vivre sm. inv. <sup>آداب السلوك</sup> .  
Savon sm. <sup>صابون</sup> .

Donner un — à qq. (fig.) <sup>قبض عليه ، وبخه</sup> .

Savonnage sm. <sup>صوبنة (غسل بالصابون)</sup> .  
Savonner vt. <sup>صوبن (غسل بالصابون)</sup> .  
— <sup>غطى بزيده الصابون</sup> .  
— (fam.) <sup>وبخ</sup> .

Savonnerie sf. <sup>صوبنة (تعمل صابون)</sup> .  
— <sup>مطبخة</sup> .

Savonnette sf. <sup>صابونة صغيرة</sup> .  
Montrer à — <sup>ساعة بمثلتين</sup> .

Savonneux, euse adj. <sup>صابوني</sup> .  
— <sup>يحتوي على صابون</sup> .

Savonnier sm. <sup>صبان ، صابوني</sup> .  
— <sup>مختص بالصابون</sup> .

— (Bot.) <sup>ريثة ، شجر الصابون</sup> .

Savourer vt. <sup>تذوّق ، تَلَذَّذ ، واستلذذ</sup> .  
— un spectacle [ او استمتع ] <sup>بمتنهد</sup> .

Savourissement adv. <sup>بتذوّق ، باستمتاع</sup> .

Savoureux, euse adj. <sup>لذيذ ، طيّب</sup> .  
— <sup>المتائق ، عذّاب</sup> .

Saxatile adj. v. Saxicole.

Saxo sm. <sup>عزف سكسوني</sup> .



Saxhorn sm. <sup>ساكهورن (آلة موسيقية)</sup> .

Saxicole adj. <sup>مستخفر ، صخري ، ينبت بين الصخور</sup> .

Saxifragacées sf. pl. (Bot.) <sup>كاسيرات الحنجر</sup> .

Saxifrage sf. (Bot.) <sup>كاسير الحنجر (فصيلة من ذوات الفلقتين كبيرة التوتيجيات)</sup> .



Saxophone sm. <sup>سكينة (آلة موسيقية)</sup> .

Saxophoniste s. <sup>عازف السكينة</sup> .

Saxette sf. <sup>تسج صوفي</sup> .

Saxette sf. <sup>سكيت (كوميديا إسبانية)</sup> .

Saxon sm. <sup>عبادة [ الرعاة ]</sup> .

— <sup>عبادة [ السحاريين الرومان ]</sup> .

Sbire sm. <sup>شرطي</sup> .

— (fig.) <sup>جبلواز</sup> .

Scabieuse sf. (Bot.) <sup>جربوية ، زهرة الجرب (جنس زهر من الفصيلة النبيلية)</sup> .

Scabieux, euse (Méd.) <sup>جربوي ، شبة بالجرب</sup> .

Scabreux, euse adj. <sup>صعب ، وعثر ، خطير ، دقيق</sup> .

— <sup>حكاية ماجنة</sup> .

Scarfariati sm. <sup>تنغ عادي</sup> .

Scalaire adj. (Math.) <sup>لا متوجّه ، لا توجيحي</sup> .

Scalaire sm. (Pois.) <sup>امازونية \* (سمك) للزينة يكثر في الامازون</sup> .

Scalène adj. et sm. (Geom.) <sup>أخمنّي (مثلث مختلف الأضلاع)</sup> .

Le muscle — (Anat.) <sup>المفصلة الأغمصية</sup> .

Scalp sm. <sup>سليخ الجنبنة (الفنر المسلوخ من جلينة الرأس)</sup> .

Dance du — <sup>رقصة السليخ (رقصة يقوم بها هنود أمريكا حول الفجبة التي يسكنون شجرها)</sup> .

Scalpel sm. (Chir.) <sup>ميفض ، مشرط</sup> .

Scalper vt. <sup>سليخ الرأس ، سحل</sup> .

Scandale sm. <sup>فتيحة ، فتبكة</sup> .

— <sup>عار ، غريزي</sup> .

— <sup>سبب زلة</sup> .

Pierre de — <sup>حجر عثرة ، موقع زلة</sup> .

Au grand — des spectateurs... <sup>مما أثار استنكار المشاهدين</sup> .

Faire un — dans un lieu public <sup>أثار صخباً في مكان عام</sup> .

Scandalusement adv. <sup>بفتيحة ، بعار</sup> .

Scandaleux, euse adj. <sup>فاحش ، شائن ، ومشين ، مخنر</sup> .

— (Relig.) <sup>مُنب زلة</sup> .

Fortune — euse <sup>ثروة فاحشة</sup> .

Scandaliser vt. <sup>عثر وأعثر ، دفع الى الشر ، سبب زلة</sup> .

— <sup>صدّم ، جرّح ، أثار الاستنكار</sup> .

Se — <sup>حنق ، غصّب</sup> .

Scander vt. <sup>قطع الشعر ، وزّنه ، فمّله</sup> .

— les mots <sup>أكّد على الكلمات</sup> .

Scandium sm. <sup>سكنديوم (عنصر فلزي أبيض)</sup> .

Scansion sf. <sup>تقطيع الشعر ، تقطيعه</sup> .



Scaphandre sm. (مُدرة الغواص).

Scaphandrier sm. [بالمِسْطَلة].

Scaphite sm. إسكافيت (نوع من الرخويات).

Scapholde adj. et sm. زورقي. عظم زورقي [أو غاري] (Anat.).

Scapulaire sm. كَتِفِيَّة (ثوب يلبسه الرهبان على الكتفين والظهر).

La veine — (Anat.). الوريد الكَتِفِي.

Scapulo-huméral, e, aux adj. كَتِفِيّ عَضَلِيّ.

Scapulum sm. (Anat.). لوح، عظم الكتف.

Scarabée sm. (Zool.). جُعل، جُعران (جنس من الخنافس).

Scarabéides sm. pl. (Zool.). جُعلِيَّات (فصيلة خنافس من رتبة عضديات الأجنحة).

Scare sm. (Pois.). أبو بصفار (جنس أسماك بحرية).

Scarieux, euse adj. رقيق، شفاف (للأعضاء النباتية).

Scarifiage sm. سَلَف، كَرْب (حَرْث سَطحيّ بالمِسْطَلة).

Scarificateur sm. مِسْطَلة (أداة تُسوّي سطح التربة وتقلع الأعشاب).

— (Chir.). مِيزْغَة (أداة طبية تشترط الجِلْد).

Scarification sf. بَرْغ، شَرْط، تَقْطِيب.

Scarifier vt. شَرْطُ الجِلْد، شَقَبُ. سَلَف، كَرْب (حَرَّت الأرض بالمِسْطَلة).

Scarlatine sf. حُمى قِرْمِزِيَّة.

Scarlatiniforme adj. قِرْمِزِيّ الشَّكْل.

Scarole ou Escarole sf. (Bot.). مِنبَاش خَسْبِيَّة.

Scatologie sf. كِتَابَة بِرَازِيَّة (نوع من الأدب المُتعلّق بالبراز والغائط والموضوعات الداعية إجمالاً).

Scatologique adj. بِرَازِيّ (راجع المادة السابقة).

Scatophile adj. غَائِطِيّ (يَعيش أو يَتَسَوّى على الغائط).

Scéau sm. خَتَم، خَاتَم • بَعْضَة الخاتم.

Garde des — x. وَزِير العَدَل.

Livre qui porte le — du génie كِتَابُ العِزَّة (يَحْمِلُ سِمَة المِيزْغَة).

Marquer du — de l'infamie وَصَمَ بِوَصْمَة عَار.

Confier sous le — du secret عَهْدَ أَلِيهِ فِي الأَمْر على سَبِيل السِّرِّ.

Scéau-de-salomon sm. (Bot.). خَاتَمُ سَلِيمَان، عَقْدَاء.

Scélérat, e adj. أَثِم، مُجْرِم، فَاسِق.

Conduite — e. سُلُوك غَادِر.

Intention — e. نِيَّة فَاجِسَة.

Scélératesse sf. إِثْم، فَسُوق، غَدْر.

Scellage sm. تَحْثِيث، خَتَم.

Scellement sm. تَمْكِين، تَحْثِيث، تَرْمِيع. تَمْكِين، تَرْمِيع.

Sceller vt. خَتَمَ، وَصَمَ الخَتَمَ على. أَقْفَلَ [أو la porte d'un logement سَدَ] بَابَ مَنْزِل.

— une lettre خَتَمَ رِسَالَة.

— (fig.) مَكَّن، وَصَح.

— une promesse de son sang مَهَرَّ وَعْدًا بِلَهْم.

Scellés sm. pl. خَتَمٌ بِالشَّمْعِ الأَخْضَر.

Scénario sm. سِنَارِيو (مُخَطَّط سَرَحِيَّة أو فِلم سِنِمَائِي).

Scénariste sm. سِنَارِيّ (كَاتِبُ سِنَارِيو).

Scène sf. مَسْرَح.

— مشهد (جزء من فصل من فصول مسرحية).

Mettre en —; mise en — أَخْرَجَ، إِخْرَاج.

Il a une parfaite connaissance de la — هُوَ عَمِيقُ المَعْرِفَة بِشَيْء التَّمْثِيل.

— مَكْلَب (مَكَانُ وَقُوعِ الحَادِثَة أو الأحداث).

— atrendrissante مَنَظَرٌ مُؤَثِّر.

— s de famille مَشَاحَنَ عَائِلِيَّة.

Faire une — à qqn. عَتَقَهُ، وَبَّخَهُ.

Scenic railway sm. جَبَل رُوسِيّ.

Scénique adj. مَسْرَحِيّ، تَمْثِيلِيّ.

Jeux — s ألعاب مَسْهُدِيَّة [في الهواة الطُلُق غالباً].

Scéniquement adv. مَسْرَحِيَّاتاً.

Scénographie sm. فَنُّ تَعْمُورِ المَشَاهِد [أو المَظَاهِر].

— v. Scénologie.

Scénologie sf. فَنُّ تَرْزِينِ المَسَارِح.

Scepticisme sm. (Philo.). شُكُوكِيَّة، اِرْتِيَابِيَّة (مَذْهَبُ الشُّكِّ أو الارتياب • شُكٌّ فِي مَبَادِي الدِّينِ الأَسَاسِيَّة كَالخُلُودِ وَالوَحْي).

Sceptique adj. مُشَكِّك، مُرْتَاب. شُكُوكِيّ، اِرْتِيَابِيّ (الْقَائِلُ بِمَلَب).

الشُّكُوكِيَّة أو اِلِرْتِيَابِيَّة.

Sceptiquement adv. بِشُكِّكَ وَتَشَكُّكَ، بِاِرْتِيَابٍ.

Sceptre sm. صَوْتَجَان، عَصَا المَلِك.

— (fig.) سُلْطَة المَلِك، مَلَكِيَّة.

— de fer حُكُومَة مُسْتَبِدَّة.

— رِيَادَة، تَقَرُّوق.

Tenir le — des mers سَادَ على البَحَار.

Schah sm. شَاه، عَاهِلُ إِرَان.

Schako v. Shako. كَشَلَة حَرِير.

Schappe sf. انْشِغَاء المَعَادِن [بَالِد].

Scheidage sm. تَبَايَة، تَرْمِيعَة (رَسْمُ مُجْمَلٍ لِحَالَة مَا).

Schéma sm. رَسْمُ بِنَائِيّ [أو تَخْطِيطِيّ].

— مُخَطَّطٌ مُؤَلَّفٌ أَدَبِيّ [أو مَشْرُوع — عَمَل].

- Le — corporal . التصور الجسدي .  
 Schématique adj. . تخطيطي ، بياني .  
 — . مبسط [ أكثر مما ينبغي ] .  
 Schématiquement adv. . تخطيطياً ،  
 — . بيانياً .  
 — . على نحو مبسط .  
 Schématisation sf. . تعميم ، تمثيل مبسط .  
 Schématiser vt. . عطف ، رسم بيانياً .  
 — . بسط .  
 Schématisme sm. . تخطيطية • تبسيطية .  
 — . استعمال الرسم التخطيطي ( Philo. )  
 — [ في لفظة كائناً ] .  
 Schème sm. ( Philo. ) رسم خيالي  
 ( تصور وسط بين المعنى  
 المجرد والإدراك ) .  
 — d'un objet dans la mémoire  
 شيء في الذاكرة .  
 Le peintre plie la réalité à ses — s  
 الرسّام يخضع الواقع لأشكال أسلوبه .  
 Schéol sm. . جهنّم ، الجحيم [ لدى اليهود ] .  
 Scherzo ou Scherzando adv. ( Mus. )  
 بترج وحبيبة .  
 — . شيرزو ( قطعة موسيقية مريحة  
 وسريعة ) .  
 Schibboleth sm. . اختبار [ لكفاءة إنسان ] .  
 Schiedam sm. . شيدام ( عرق هولندي ) .  
 Schilling sm. . شلينغ ( وحدة النقد في النمسا ) .  
 Schismatique adj. et s. . منقسم ،  
 — . منقسم ، خارجي .  
 Schisme sm. . انشقاق ، انقسام [ عن  
 — . الكنيسة الرومانية ] .  
 — . اختلاف ، انقسام .  
 Schiste sm. . نضيد • حجر متبلر ينشق  
 — . الى طبقات ( .  
 Schisteux, euse adj. . نضيدي ( راجع  
 — . المادة السابقة ) .  
 Schistoïde adj. . نضيدوي ( على شكل  
 — . النضيد ) .  
 Schistosité sf. . تنشطية ( قابلية الحجر  
 — . للانفلاق الى نضد اي طبقات ) .  
 Schizolde sf. . فصامي .  
 Schizophrène s. . مقصوم ( مصاب  
 — . بالفصام ) .

- Schizophrénie sf. . فصام ( بلامه مبكرة  
 — . ينطوي المريض المصاب بها على نفسه  
 — . منقسماً ، تحت تيار التجوّل الذهني ،  
 في عالم الخيال والوهم وعدم الاتساق  
 بين المزاج والفكر ) .  
 Schlague sf. . عقاب عسكري [ بالفترب  
 — . بالمصا ] .  
 — ( fig. ) . لأهاب .  
 Schlamm sm. . شلام ( فضالة المعادن الخام ) .  
 Schlass adj. inv. . سكير ، ثمل .  
 — sm. ( Pop. ) . ملية ، يكتن .  
 Schlinguer vi. . تثن .  
 Schlittage sm. . دحرجة [ الحطب ] .



- Schlitz sf. . دحرجة ( زلافة لدحرجة  
 — . الحطب من الجبال ) .  
 Schlitter vt. . دحرج الحطب [ بواسطة  
 — . الدحرجة ] .  
 Schlittneur sm. . مدحرج الحطب .  
 Schnaps sm. ( fam. ) . شنيش ( عرق  
 — . سكير ثقيل ) .  
 Schnauzer sm. ( Zool. ) . شوزر ( كلب  
 — . قنص طويل الرأس ) .  
 Schnock ou Schnoque sm. . أبله ،  
 — . منحنون .  
 Schnorchel ou Schnorkel sm. . شنركل  
 ( جهاز يتألف من أنبوب طويل  
 — . يسكن الفواصة وهي تحت الماء ،  
 من التزوّد بالهواء النقي ) .  
 Schœuff sf. . مخدّر .  
 Schooner sm. . سكونة ( مركب شراعي  
 — . ذو صاريين أو أكثر ) .  
 Schorre sm. . وحل مصبّ التهر .  
 Schuppe sm. . شرطي [ ألماني ] .  
 Schuss sm. . تزكج مستقيم [ قنيد السرعة ] .  
 Sciable adj. . يشتر ، يسكن تشره .  
 Sciage sm. . تشرويشارة .  
 Bois de — . غنّب منشور .  
 Scialytique sm. . مصباح كتوم ( مصباح  
 — . لا يلفي ظلالاً ) .

- Sciatique adj. . حقنوي ، وركبي .  
 Nerve — . عرق النسا .  
 — sf. . ألم النسا .  
 Scie sf. . منشار ، ميثار .  
 En dents de — . مسنن .  
 — ( fig. ) . تكرر ، كلام مكرّر .  
 — ( fam. ) . شخص مزيج .  
 Scie sf. ( Poiss. ) . جنس أسماك  
 — . مقدّم رأسها مسلح بمنشار عظمي .  
 Sciemment adv. . بمعرفة ، بعلم ، بتبصر .  
 Science sf. . علم .  
 Il croit qu'il a la — infuse . يتحجب  
 — . أنه قد خلّق عالماً .  
 Un puits de — v. Puits .  
 — . منقرفة ، دriابة .  
 Connaître de — certaine . عرق  
 — . منقرفة يقينية .  
 La — pure . العلم الصافي ( العلم  
 — . المستقل عن أي هم تطبيقي ) .  
 Les — s appliquées . العلوم التطبيقية .  
 Les — s exactes ( الرياضيات )  
 — . والعلوم المرتكزة على الحساب ) .  
 Les — s humaines . العلوم البشرية  
 ( علم النفس والاجتماع والتاريخ الخ .. )  
 Les — s naturelles . العلوم الطبيعية  
 ( الفيزياء والكيمياء والبيولوجيا الخ .. )  
 Le monde de la — . العلماء .  
 La — fiction . الآثار العلمية المستقبلية .



- Sciène sf. ( Poiss. ) . لوت ( جنس أسماك  
 — . بحريّة ) .  
 Scénidés sm. pl. ( Poiss. ) . بهاريات ( فصيلة )  
 — . أسماك بحريّة ) .  
 Scientifique adj. . علمي .  
 Méthode — . نهج علمي .  
 — sm. . عالم اختصاصي .  
 Scientifiquement adv. . علمياً .  
 Scientisme sm. . علموية ( ملعب يقترز  
 — . الاكتفاء بالعلم من حيث قدرته على  
 — . الدّهاب الى المسائل القصوى الدائرة  
 — . على المعرفة البشرية ) .

**Scientiste** adj. et s. عِلْمِيّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْفَلَسَفَةِ الْعِلْمِيَّةِ • مِنْ أَتْبَاعِ الفَلَسَفَةِ الْعِلْمِيَّةِ).

**Scler** vt. تَشَرُّ، وَتَشَرُّ. — le dos à qqn. أَشْجَرَهُ بِتَكَرُّرِ نُكْتَةٍ.

Cette nouvelle m'a scié أَذْهَنِي هَذَا الثَّيَابِ.

**Sclerie** sf. مَشَرٌّ، وَرَقَّةُ تَشَرٍّ.

**Sclieur** sm. تَشَارٌ، وَشَارٌ.

**Scille** sf. (Bot.) عُسْفُلٌ، إِنْخِيلٌ (جِنْسٌ زَهْرٌ مِنَ الْفَصِيلَةِ الرِّبَنِيَّةِ).

**Sclinder** vt. قَسَمَ، وَقَسَمَ، جَزَأَ، فَصَلَ. — Sc — انْقَسَمَ، انْقَسَمَ.

**Scinque** sm. (Zool.) إِسْقَنْقُورٌ، أَدَّةٌ.

**Scintigramme ou Scintillogramme** sm. تَسْجِيلُ إِشْعَاعِيٍّ (صُورَةُ مُجَلَّةٍ لِأَشْعَاءٍ رَادِيَّةٍ تُرْسِلُهَا بَعْضُ الْأَعْضَاءِ مِنْ ادِّخَالِ مَادَّةٍ إِشْعَاعِيَّةٍ النُّشَاطِ فِي الْجِسْمِ).

**Scintigraphie** sf. صُورَةُ إِشْعَاعِيَّةٍ.

**Scintillant, e** adj. لَاحِقٌ، مُتَلَالِيٌّ.

**Scintillation** sf. إِطْلَاقُ الشَّرَرِ، ابْهَاسٌ.

**Scintillement** sm. لَمَعَانٌ، قَلْأَةٌ، بَرَقٌ.

**Scintiller** vi. أَوْمَضَ، تَلَأَلَ، لَمَعَ، بَرَقَ.

**Scion** sm. عُلْبٌ وَعُلُوجٌ (عُصْنُ ابْنِ سَتَةٍ). — رَأْسُ قَصَبِ الْعَبْدِ.

**Sciote** sf. مِشَارٌ حَجَرٌ.

**Scirpe** sm. (Bot.) حِلَالٌ (جِنْسٌ نَبَاتَاتٍ حَوْلِيَّةٍ).

**Scisselon** sf. انْتِشَاقٌ، انْتِصَالٌ.

— (Phys. et Biol.) انْتِطَارٌ، انْتِطَارٌ.

**Scissionniste** adj. et s. انْتِشَاقِيٌّ، انْتِصَالِيٌّ.

**Scissipare** adj. مُعْصِيٌّ مُتَنَاسِلٌ بِالْانْتِصَامِ (إِلَى شَطْرَيْنِ).

**Scissiparité** sf. تَعْصِيَّةٌ (تَنَاسُلٌ بِالْانْتِصَامِ إِلَى شَطْرَيْنِ).

**Sclaire** sf. شَتَّى، مُرْجَةٌ، فَلَئَنُ.

**Sclare** sf. نُشَارَةٌ.

**Scleridés** sm. pl. (Zool.) سِنْجَايِيَّاتٌ (فَصِيلَةُ حَيَوَانَاتِ لُبَّةٍ قَاضِيَةٍ).

**Scleranthus** sm. (Bot.) حَشِيشَةُ الْقَنَابِلِ (عُشْبَةٌ بَرِّيَّةٌ حَوْلِيَّةٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْفَرْغَلِيَّاتِ).

**Sclérénchyme** sm. نَسِجٌ حَشَشِيٌّ (يَكُونُ دَعَامَةُ النَّبَاتِ وَمَيِّكَلُهُ).

**Scléreux, euse** adj. تَعَلَّيٌّ، مُتَعَلِّبٌ، لَيِّفٌ.

**Sclérophylle** adj. يَابِسُ الْأَوْرَاقِ.

**Scléroprottine** sf. (Biol.) بَرُوتِينٌ مُعَمَّدٌ [يَكُونُ هِيكَلُ الْأَنْسِجَةِ الْحَيَوَانِيَّةِ].

**Sclérose** sf. تَعَلُّبٌ (نَشَافٌ فِي نَسِجِ الْحَيَوَانِ أَوْ النَّبَاتِ).

— (fig.) شَيْخُوخَةٌ، هَرَمٌ.

**Sclérosé, e** adj. مُتَعَلِّبٌ، مُصَابٌ بِالتَّعَلُّبِ.

— (fig.) مُتَعَجَّرٌ، مُتَشَرٌّ، جَامِدٌ.

**Sclérose** (Se —) v. pr. تَعَلَّيْتُ، تَعَجَّرْتُ، تَجَمَّدْتُ.

**Sclérotique** sf. (Anat.) صُلْبَةٌ (بَيَاضُ الْعَيْنِ).

**Scolaire** adj. مَدْرَسِيٌّ.

— sm. كِتَابٌ مَدْرَسِيٌّ.

**Scolarisation** sf. (إِنْشَاءُ الْمَدَارِسِ). — تَرْدُّهُ إِلَى الْمَدَارِسِ.

**Scolariser** vt. مَدْرَسَتُهُ (أَنْشَأَ الْمَدَارِسَ).

**Scolarité** sf. مُدَّةُ الدُّرُسِ.

Faire sa — انْتَجَزَ دِرَاسَتَهُ.

**Scolasticat** sm. كَلِّيَّةٌ لَاهُوتٌ.

— دراسة لاهوتية، مُدَّةُ الدِّرَاسَةِ فِي كَلِّيَّةٍ لَاهُوتٍ.

**Scolastique** adj. مَدْرَسِيَّةٌ (نَسَبٌ إِلَى الْمَدَارِسِ الْفَلَسَفِيَّةِ الشَّيْخِيَّةِ فِي الْعَصْرِ الْوَسْطِيِّ حَيْثُ سَادَتِ فِلَسَفَةُ اِرِسْطُو فِي التَّفْهِيمِ).

Esprit — ذَهْنٌ مُتَجَمِّدٌ، مُفَكَّدٌ.

La — sf. عِلْمُ الْكَلَامِ، الْفَلَسَفَةُ الْكَلَامِيَّةُ.

Le — sm. اَلْفَيْلُوفُ الْمَدْرَسِيُّ.

— طَالِبٌ لَاهُوتٌ.

**Scolex** sm. رَأْسُ الدُّودَةِ الشَّرْبِطِيَّةِ.

**Scoliste** sm. مُعَلِّمٌ قَدِيمٌ.

**Scolie** sf. حَاشِيَةٌ، تَعْلِيلٌ، شَرْحٌ.

**Scotiose** sf. زَوَّرٌ، جَنَفٌ (الْيَوَاءُ الْعَمُودُ اَلْعَقَرِيُّ).

**Scolopendre** sf. (Bot.) حَشِيشَةُ دُودِيَّةٍ (نَبَاتٌ مِنَ السَّرَاخِسِ).

— (Zool.) أَمُّ أَرْبَعٍ وَأَرْبَعِينَ، حَرِيشٌ.

**Scolyte** sm. (Ins.) كَرَاثَةٌ، قَتْعُ الْبَلُوطِ.

**Scombridae** sm. pl. (Pois.) اِسْقَمْرِيَّاتٌ (فَصِيلَةُ اَسْمَاكٍ بَحْرِيَّةٍ).

**Score** sm. قُرُوءُ الطَّيْرَانِ الْأَمْرِيكِيِّ.

**Scouter** sm. سَكُوتَرٌ (دَرَّاجَةٌ نَارِيَّةٌ خَفِيفَةٌ).

**Scopolamine** sf. سَكُوبُولَامِينٌ (فِلَوَيْدٌ مُسْتَخْرَجٌ مِنَ الْعُفَّاحِ).

**Scorbut** sm. (Méd.) مَرَضٌ يُغْشِدُ الدَّمَ.

**Scorbutique** adj. حَقَرِيٌّ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ).

— adj. et s. مُصَابٌ بِدَاءِ الْحَقَرِ.

**Score** sm. v. Marque. حُسْبِيٌّ.

**Scorioté, e** adj. خَبَثٌ اَلْمَعَادِنِ.

**Scorie** sf. حُسْمٌ بَرْكَانِيٌّ.

— s volcaniques حَثَالَةٌ.

— (fig.) جَلَاخٌ، عَقْرَبُ الْبَحْرِ.

**Scorpène** sm. (Pois.) عَقْرَبُ الْبَحْرِ.



**Scorpion** sm. عَقْرَبٌ.

— (Astro.) بُرْجُ الْعَقْرَبِ.

**Scoremètre** sf. (Bot.) دَبِيجٌ نَبَاتِيٌّ (عُشْبِيٌّ بَرِّيٌّ).

**Scotch** sm. سَكُونَشٌ (وِسْكِيٌّ اسْكُوتْلَنْدِيٌّ).

— لَحِيصَةٌ (شَرِيطٌ لِأَيِّنْ شَفَافٍ).

**Scotie** sf. (Archit.) قَوْلَبٌ مُقَعَّرٌ (قَوْلَبٌ يَتَرَبَّطُ ثَنَتَيْنِ مُسَطَّحَتَيْنِ فِي قَاعَةِ عَمُودٍ).

**Scotome** sm. (Méd.) عُمَّةٌ [فِي حَقْلِ النَّظَرِ].

**Scottish-terrier** sm. (Zool.) كَلْبٌ قَنْصٌ اسْكُوتْلَنْدِيٌّ.

**Scout, e** adj. كَشَفِيٌّ.

**Scout, e** s. كَشَافٌ (فَتَى مِنَ الْكَشَافَةِ).

**Scoutisme** sm. كَشَافَةٌ وَكَشَفِيَّةٌ.

**Scraper** sm. v. Décapense. مَشْطُوبٌ.

**Scratch** sm. et adj. (Sports) مَشْطُوبٌ (مُتَبَارِعٌ اسْمُهُ مِنَ الْمُبَارَاةِ).

**Scratcher** vt. شَطَبَ مُتَبَارِعًا [لَمْ يَحْضُرْ فِي الْوَقْتِ الْمُنَاسِبِ].

**Scribe sm.** كاتب ، نايف .  
**Scribeouillard sm.** كاتب .  
**Script sm.** شهادة رصيد .  
 — مخطوطة مترجمة [او فيلم او دور] .  
 — خط باليد [ شبيه بعروف المطبعة ] .  
**Écriture —** خط مبسط .  
**Scripteur sm.** نايف باليد .  
**Script-girl sf.** مساعدة مخرج .  
**Scriptaire adj.** مختص بالكتاب المقدس .  
**Scriptural, e, aux adj. (Monsia — e)** عملة كتابية ( عملة مصرفية تُنقح الدفوع بسجود الكتابة ) .  
**Scrofulaire sf. (Bot.)** خنازيرية .  
**Scrofulariacées sf. pl. (Bot.)** خنازيريات .  
 ( فصيلة نباتية من ذوات الثلثتين ) .  
**Scrofule sf. (Méd.)** سكة ، عقدة درنية ، شكل من أشكال عقدة خنازيرية ( شكل من أشكال سيل الطفولة والمراهقة يُعرف بحمور انتفاخات عقيدية ) .  
**Scrofuleux, euse adj.** سكتي ، مصاب بداء الخنازير .  
**Scrotum sm. (Anat.) v. Bourrees.** جهاز غسل الغاز .  
**Scrubber sm.** وسواس ، حيرة ، تشكك .  
**Scrupale sm.** احتياط وهم ، دقة وتدقيق .  
 — إحتار وتحتير .  
**Avoir —** عديم اللامة .  
**Sans — s** تتردد في القيام به .  
**Se faire — de qqc.** سكرويل (وزن يساوي ١٠٢٩٥ غراماً) .  
**Scrupuleusement adv.** بدقة .  
**Scrupuleux, euse adj.** مؤسوس ، متشكك ، متردد .  
**Homme —** رجل ملحق .  
**Scrutateur, trice adj.** متقرب ، مستقص .  
 — جامع الأصوات ، مراجع .  
 — فرز الأصوات .  
**Scruter sm.** تقصص ، وتقصص ، تقصي ، نقب ، بحث .  
**Il scrute les profondeurs de son ami** يستبر أغوار صديقه .  
**Scrutin sm.** تصويت ، اقتراع ، انتخاب .  
**Dépouiller le —** فرز الأصوات .

**Scall sm.** مجذاف خلفي [ في موخر المركب ] .  
**Double —** زورق سياح [يُسَيَّره سجداف او سجدافان] .  
**Sculptor vt.** نحت ، نقش ، حفر .  
 — صنع ، سوى .  
**(fig.)** نحات ، مثال .  
**Sculpteur sm.** نحتي ( خاص ) .  
**Sculptural, e, aux adj.** بقرن النحت .  
**Beauté — e.** جمال جدير به أن يُنحت .  
**Sculpture sf.** نحت ونحات ، صنع النمايل .  
 — نحت ، مثال .  
**Scutellaire sf. (Bot.)** هربون ، درقة ( جنس نبات تريبي ) .  
**Scyphoméduses sf. pl. (Zool.)** قراصيات البحر .  
**Scyphozoaires sm. pl. v. Acaléphas.** انتقم .  
**Se Pron. pers. 3ème pers.** طريق بحري .  
**Se venger** سجليس ، اجتماع .  
**Sea-line sm.** جلجلة وجلجلة .  
**Séance sf.** حفلة .  
 — موسيقية ، حفلة سينمائية .  
**Séant, e adj.** مناسب ، ملائم ، لائق .  
**Séant sm.** قفا ( موخرة الإنسان ) .  
 — جلجلة ، قعدة .  
**Tribunal — à...** محكمة متعينة في...  
**Séau sm.** دلو ، قادوس .  
 — سطل .  
 — en métal ملء دلو [ من ماء وسواها ] .  
 — ثمنطر السماء بخرارة .  
**Il pleut à —** شحني ، ذهني .  
**Sébacé, e adj.** غدد دهنية .  
**Glande — e** سياست ( ضرب من السمك ) .  
**Sébaste sm. (Zool.)** طاس [ او صحن ] من حطب .  
**Sébile sf.** سبعة .  
**\*Sébika sf.** ميلان زهني ( زيادة غير سوية في إقراز غدد الجلد الدهنية ) .  
**Sébourrhée sf.** زهم ( مادة دهنية تفرزها الغدد الدهنية ) .  
**Sébum sm.** جاف ، ناشف ، يابس .  
**Sec, sèche adj.** حيران شامب .  
**Animal —**

**Année — che** عام قاطع .  
**Branche — che** عرق صليل .  
**Cœur —** قلب بلا إحساس .  
**Coup —** ضربة خاطفة .  
**Pain —** حنث ، خبز قفار .  
**Réponse — che** جواب جاف .  
**Style —** أسلوب بارد .  
**Mettre à —** جفت .  
**Un homme —** رجل ضامر .  
**Drap —** قماش خشن .  
**Passer une rivière à pied —** عبر نهرًا من غير أن يبذل قلمية .  
**Perte — che** خسارة بلا تمويض .  
**D'un œil —** بعين جامدة ، بلا دموع .  
**Terrain —** أرض قاحلة .  
**À —** بلا ماء .  
**Avoir le gosier —** عطش .  
**Bruit —** ضجة بلا صدى .  
**N'avoir pas un fil de —** كان مبطلًا .  
 — كلبًا .  
**Orage —** عاصفة بلا مطر .  
**Mur de pierres — che** جدار أحجار .  
 — بلا طين .  
**Régime —** تعريم الحصور .  
**Toux — che** سعال بلا ثقال .  
**Sec sm.** جاف ، يابس .  
**Mettre un cheval en — v. Fourrage.** شرب خمرًا بلا ماء .  
**Boire —, adv.** غاب .  
**L'avoir — (Pop.)** أفتس ، كان بلا مال .  
**Se trouver à —** برؤفة .  
**En cinq — s** على الفور ، بلا تردد .  
**Aussi —** يقطع ، قابل القاطع .  
**Sécable adj.** قاطع .  
**Sécant, e adj.** قاطع ، خط قاطع .  
**Sécante sf. (Math.)**



**Sécateur sm.** مقص البستاني .  
**Sécésion sf.** انشقاق ، انفصال .

**Sécessionniste** adj. . انشقاقى ، انشقاقى  
**Séchage** sm. . تجفيف ، تجفيف  
**Sèche** sf. (Pop.) . سبكرة ، لفافة  
**Sèche ou seiche** sf. (Zool.) . حبار ، سبيج

**Sèche-cheveux** v. **Séchoir**.  
**Sèchement** adv. . بجفاف ، بخشونة  
**Sécher** vt. . جفف ، تشف  
— . يبس ، وأبس  
— un cours . غاب عن درس  
— des tranches de viande . قلد لحمًا  
— les larmes . عرّى ، سلى  
— vi. . جفّ ، تشف  
— . عجز عن جواب [ في المدرسة ]  
— sur pied . أشفاه الضجر

**Sécheresse** sf. . جفاف وجفوف  
Répondre avec — . أجاب بخشونة  
— de cœur . قسوة قلب  
— de style . جفاء أسلوب  
Année de — . سنة قاحلة

**Sécherie** sf. . سبكرة (مكان تجفيف)  
السك أو البسات

**Sécheur** sm. ou **Sécheuse** sf. . سبقة (آلة تجفيف)

**Séchoir** sm. . منشر (مكان للتشرب والتجفيف)  
— . منشفة ، سبقة

**Second, e** adj. . ثان  
— . جديد ، آخر  
Sans — . لا مثل له  
En — . في المرتبة الثانية  
Être dans un état — . هو غير طبيعي

**Second** sm. . مطابق ثان  
— . معاون ، مساعد  
— . ضابط بحرية معاون

**Secondaire** adj. . ثانوي ، قريحي  
— am. ou enseignement — . تعليم ثانوي  
Le — sm. ou ère — (Géol.) . الدهر الثاني (الزمن الذي تكونت فيه المجموعة الثانية من الصخور الرسوبية)

**Le secteur** — . القطاع الثاني (مجموع النشاط الاقتصادي المؤدي الى تحويل المواد الأولية الى منتجات للاستهلاك)

**Les — s** ou **les qualités** — الكيفيات (هي الآتون والصوت والرائحة والطعم مقابل الكيفيات الأولية وهي المقدار والحركة والسكون)

— (Élect.) . ملف ثانوي ، دائرة ثانوية

**Secondairement** adv. . ثانويًا ، قريحيًا  
**Seconde** sf. . صف ثان

— . ثانية (من الدقيقة)  
Attendez une — . انتظر لحظة  
— (Mus.) . ثنائية وفاصلة ثنائية

**Secondement** adv. . ثانيًا  
**Secondier** vt. . ساعد ، أعان

— les dessins de qqn . ظاهر أهدافه  
**Secouement** sm. . هز ، رج ، زعزعة

**Secouer** vt. . هز ، رج ، زعزع  
— (fam.) . لام ، وبخ

Cette nouvelle m'a secoué . هزني هذا التبا  
— la poussière . نقض الغبار

— une bouteille . خفض زجاجة  
— le joug . تحرر ، خلع نير العانة

— ses puccs . اعتزم القمل  
Se — . تحرك ، اجتهد

**Secourir** sm. . ميهز (قسم من المدارس يهز القش فيفضل ما يكون عالقًا به من الحب)

**Secourable** adj. . معين ومعاون ، ضعيف  
Place — par mer . مكان يسكن إسناده بحرًا

**Secourir** vt. . أغاث ، أعان ، ساعد  
— les malheureux . أنجد البساء

**Secourisme** sm. . إسعافية ، إنجادية  
**Secouriste** s. . مسعف (عضو مؤسسة إسعاف)

**Secours** sm. . عقد ، مساعدة ، معونة ، إسعاف

Appel au — . طلب تجدة  
Porter — à . أغاث ، أنجد

Premiers — . إسعافات أولية  
Recevoir des — . تلقى مددًا

Au — ! . الفؤث ، الفؤث  
**Société de — mutuel** . جمعية تساعدية

— publics . إعانات عامة  
Roue de — . عجلة بدلية

**Secousse** sf. . هزة ، رجّة وارتيجاج  
— . زلزال وزلزلة

— (fig.) . صدمة  
Par — s . بشكل غير منظم ، اعتباطًا

Il n'en fiche pas une — (fam.) . لا يفعل شيئًا

**Secret, ète** adj. . سري ، خفي ، مكتوم  
Pensée — ète . كاسية

Fonds — s . أموال سرية  
Agent — . جاسوس

Cet homme est très — . هذا الرجل متفلق جدًا

Charme — . سحر خبي

Notre vie — ète . حياتنا الخفية  
La Secrète ou la Police — ète . الأمن الوطني

**Secret** sm. . سر • خفية ، خفية  
Mettre un prisonnier au — . متع سجينًا من مخالطة غيره

— d'État . سر دولة [ يسيء افشائه ]  
— professionnel . سر المهنة

Pénétrer dans le — des cœurs . نفذ إلى خفايا القلوب

Trouver le — de l'affaire . وجد مفتاح القضية

— de Polichinelle . سر شائع  
En — . خفية ، بلا شاهد

**Secrétaire** s. . سكرتير ، أمين سر  
— . كاتب

— d'État . ناظر دولة ، وزير  
Sous — d'État . وكيل وزارة

— général . أمين سر عام  
— de rédaction . سكرتير تحرير

**Secrétaire** sm. . مكتب  
**Secrétaire** sm. (Zool.) . قعقب ، طير النعيب

**Secrétairerie** sf. . دائرة الوزارة البابوية [ في الفاتيكان ]

— . مكتب أمانة السر  
**Secrétariat** sm. . سكرتيرية ، أمانة سر

— . مكتب السكرتير  
— . موظفو أمانة السر

— (Milit.) . ديوان المراسلات

**Secrète sf.** صلاة الأُسرار ( صلاة تُسَلَّ سِرّاً في القدّاس ) .

**Secrètement adv.** سِرّاً ، خفية .

**Sécréter vt.** أَفَرَزَ ، رَشَعَ .

**Sécréteur, euse ou trice adj.** مُفَرِّز .

**Sécrétine sf.** مُفَرِّزِينَ ( هُرمون معويّ )  
يُحَثُّ البِكترِياس والكبد على الإفراز .

**Sécrétion sf.** إفراز ، رَشَعَ .

Les — s endocrines: المُفَرِّزات الباطنية.

**Sécrétoire adj.** إفرازيّ .

**Sectaire adj. et s.** طائفيّ ، مُتَشَبِّع ،  
— مُتَعَصِّب ، ضَبَقَ التفكير .

**Sectarisme sm.** طائفية ، تَعَصُّب .

**Sectateur, trice s.** مُتَشَبِّع ، تابع .

**Secte sf.** مِلَّة ، طائفة ، نحلة .  
— بدعة ، شيعَة .

**Secteur sm. (Math.)** قطاع دائرية .  
— قطاع كهربائيّ ( قِسم من شبكة  
توزيع كهربائية ) .

— (Fig.) قطاع ، ميدان .

— منطقة عسكريّة .

— مقياس الزوايا ( أداة لقياس الزوايا  
أو رُسمها ) .

— privé قطاع خاص .

— public قطاع عام .

**Section sf.** بَتْر ، قطع ، جِذَم .  
— (Géom.) مَقَطع ، قطاع .

— جزء ، قِسم ، قُوع .

— خِيلة ، فنة .

— إقْلِم ، دائرة .

— (Milit.) فصيلة .

— (Anat.) شعبَة .

Point de — (Géom.) نقطة التقاطع .

Chapitre divisé en — فصل مُقسَم s  
الى مقاطع .

— rythmique d'un orchestre de jazz  
مَجْموع الآلات الإيقاعية .

**Sectionnement sm.** تقسيم ، تجزئة .

**Sectionner sm.** قَسَم ، جَزَأ .  
— قطع وقطع ، بَتْر ، جِذَم .

Se — انقطع ، انبَتر .

**Sectionneur sm.** قطاع ( جهاز لقطع  
مَجْرَى كهربائيّ لأجل إصلاحه ) .

**Sectoriel, elle adj.** قطاعيّ ( مُتعلق بقطاع  
من القطاعات ) .

**Séculaire adj.** قَرْنِيّ ، جيليّ ( يَحدُث  
مرة كل قرن أو كل جيل ) .

— قديم ، عَرِيض .

Année — آخر سنة من القرن .

**Séculairement adv.** من قَرْن لقرن ،  
من قديم .

**Sécularisation sf.** دُنْيَوَة ( رَدّ الشيء  
أو الشخص الكنسي الى الصفة الدنيوية ) .

**Séculariser vt.** دُنْيَو ( جعل الشيء أو  
الشخص الكنسي دنيويّاً ) .

**Sécularité sf.** دُنْيَوَة ، علمانية ، عالمية .

**Séculier, ère adj.** عالميّ ، علمانيّ ،  
دُنْيَوِيّ .

Prêtre — كاهن غير قانونيّ .

Le bras — السُلطة الدّنيّة .

Tribunaux — محاكم غير دينية .

**Séculier sm. v. Laïque.**

**Secundo adv.** ثانياً .

**Sécurisant, e adj.** مُطمَئِن ، مَوْجِد  
بالأمان .

**Sécurité sf.** أَمْن ، أمانة ، طمأنينة ، ثِقَة .

Concil de — مجلس الأمن .

— publique الأمن العام .

— سلامة .

— routière قِسم سلامة الطُرُق .

— aérienne حيطة جوية .

Placer une arme à la — وَضَعَ الرِّئاد  
في حالة الأمان .

La — sociale الضمان الاجتماعيّ .

**Sedan sm.** سِيدانيّ ( قِماش مَصنوع في مدينة  
ميدان بفرنسا ) .

**Sédatif, ive adj. et sm.** مُسَكِّن ، مُخَدِّر .

**Sédation sf.** تَسْكِينُ الأَلَم [ بوابطة  
مُسَكِّن ] .

**Sédentaire adj. et sm.** مُقيم ، ساكِن ،  
جالس .

Une vic — مَعيشة حَضَرِيّة .  
— غير مُهاجِر [ أو مُرحَل ] .

En vieillissant on devient — مَن  
يَشِبُّ بِصِغَر مُعْتَمِد .

Les — s (Zool.) الأوابِد (ج. آبيّة ،  
صفةُ الحيوان الذي يُنمِجُ في  
منطقة لا يُفارقها) « الحضر .

**Sédenairement adv.** جُلوسيّاً حَضَرِيّاً .

**Sédentarisation sf.** تَحَضِير ، تَأْيِيد  
( إنتقال من حالة الرّحَل الى حالة الإقامة ) .

**Sédentariser vt.** أَبَدَ ، حَضَرَ ( نقل  
من حالة الرّحَل الى حالة الإقامة ) .

**Sédentarité sf.** تَأْيِيد ، إقامة ، حَضَرِيّة .

**Sedia gestatoria sf.** مَحْضِل ( كُرسيّ  
يُحْمَلُ عليه البابا في الحفلات ) .

**Sédiment sm.** راسب ، تُسَلّ ،  
دُرْدِيّ ، عَكَر .

— رُسابة ، رُتوب ( مادة تُرسبها المياه  
أو الرّيح أو الأنهار الجليدية ) .

**Sédimentaire adj.** رُسوبيّ ، رُسابيّ .

**Sédimentation sf.** تَرَسُّب وتَرَسُّيب .  
— سرعة ترسب الدّم .

**Sédimentologie sf. (Géol.)** رِسابَة  
( مَبْحَثُ الرُوابِص ) .

**Séditieux, euse adj.** بَسْرَد ، بَعْصِيّان .  
— حاصي ، مُسْرَد .

Esprit — ذِهْن مُفْتِن .

Discours — خطاب تحريضيّ .

**Sédition sf.** عِصْيَان ، تَسْرَد .

**Séducteur, trice s. et adj.** غارٍ ومُغْوٍ ،  
مُفْتَل ومُفْتَل .

— (Fig.) فاتن وفَتان .

L'esprit — الشيطان .

**Séduction sf.** إغواء ، تَغْلِيل .

Rapt par — خَطْفٌ بالخدعة أو الإغواء .

— de témoin رَشوة الشّاهد .

Les — s de la richesse إغراءات الثروة .

**Séduire vt.** أَغْوَى ، أَغْلَ ، وَكَل .

— أَسَر ، فَتَن ، جَدَّب .

Ça ne me séduit pas هذا لا يَغرِبنِي .

— un témoin رَشاهداً .

**Séduisant, e adj.** فاتِن ، مُغْوٍ ، جَدَّاب .

— بسمة ساحرة .  
— Sourire

**Sedum sm. (Bot.)** حَيّون ، ودنة  
( جنس نباتات عُشبية حَوَلِيّة ومُعمّرة  
من فصيلة المُخَلَّدات ) .

**Sefardi ou Sefaraddi s. et adj.** سَفَرديّون  
( يهود اسبانيا والبرتغال في القرون  
الوسطى • الطوائف اليهودية في  
بلاد البحر المُتوسّط ) .

**Ségala sm.** مَسَلَّة ( أرض مُزروعة  
بالشُّلت ) .

**Segment sm.** قِطْعَة ، جُزْء ، قِسم .  
 — circulaire (Geom.) قِطْعَة دائرية .  
 — (Anat.) قِطْعَة ، قِص .  
 — (Bot.) شِدْقَة (شق الورقة) .  
 — d'arrêt (Mécan.) سوار الإيقاف .  
 — de frein هلال المكبح .  
**Segmentaire adj.** مُجَزَّأ (مُكوّن من أجزاء) .  
**Segmentation sf.** شِدْق وتَشْدِيد ، تَجْزِئَة ، تَقْطِيع .  
 — (Anat.) تَقْلُق ، تَقْصُص .  
**Segmenter vt.** جَزَّأ ، قَطَعَ .  
 Sc — تَقْلُق ، تَقْصُص .  
**Ségrairie sf.** امْتِلَاكُ غَايَة بِالْمُحَارَكَة .  
 — غَايَة مَسْلُوكَة مُحَارَكَة .  
**Ségrais sm.** غَايَة مُتَعَرِّجَة [تُشْخَل] .  
 حل جلد .  
**Ségrégabilité sf.** اِنْفِصَالِيَّة (مِثْلُ الحَبُوب الكَبِيرَة لِلاِنْفِصَال عن مَجْمُوع الحَبُوب بفعل الثِقَل) .  
**Ségrégation sf.** عَزَل ، قِصَل .  
 — (Techn.) فَرَز .  
 — raciale تَمَيِيز عُنْصُري .  
**Ségrégationnisme sm.** تَمَيِيزِيَّة (سِيَاة التَمَيِيز العُنْصُري) .  
**Ségrégationniste adj. et s.** تَمَيِيزِي (مُمارِس التَمَيِيز العُنْصُري) .  
**Séguidilla sf. v. Seguidilla.** سَاوِيَة .  
**\*Seguis ou Seghis sf.** سَاوِيَة .  
**Seguidilla sf.** سَافِيلَا (رَقْصَة إسبَانِيَّة شَعْبِيَّة اِنْدَلِيسِيَّة الْأَمَل ، أَوْ لَحْنَا) .  
**Seiche sf. (Zool.)** جَنْس سَبِيدَج حيوان بَحْري من الرِّخْوِيَّات .  
**Seiche sf.** تَغْيِير مُتَوَالٍ لِمَاء [في بَحِيرَة] .  
**Séide sm.** مَتَّصِب .  
**Seigle sm. (Bot.)** سَلْت ، شِيلْم .  
**Seigneur sm.** سَيِّد ، رَب ، مَوْلَى .  
 — سَيِّد اِقْطَاعِي .  
 Faire le — , le grand — تَسَيِّد ، اُنْتَقِ بِلا حِيسَاب .  
 Mon — et maître زَوْجِي .  
 A tout — tout honneur لِكُلِّ مَقَام مَقَال .  
 Le grand — السُّلْطَان .

**Le Seigneur** الرَّبُّ ، المَوْلَى .  
**Seigneurage sm.** حَقُّ السَّكِّ (حقّ السَّكِّ بِقَرَب المِثْلَة) .  
**Seigneurial, e, aux adj.** مَوْلَوِي (مُخْتَصِرٌ بِالمَوْلَى أَوْ السَّكِّ) .  
**Seigneurie sf.** سِيَادَة ، وَلَايَة .  
 — اِقْطَاعَة (مُطَاعَة بِحُكْمِهَا سَيِّد اِقْطَاعِي) .  
 Votre — سِيَادَتُكَ .  
**Sellie sf.** سَلْل ، دَلْو .  
**Sellon sm.** دَلْو صَغِير .  
**Selme sf.** اِنْصِدَاعُ الحَاوِي (شقّ في جِدَار حَاوِي النُّوَاب) .  
**Selsm sm.** صَدْر ، حِجْر ، حِضْن .  
 — ثَدْي ، نَهْد .  
 — بَطْن ، أَحْشَاء ، رَحِم .  
 Au — de l'Assemblée في وَسْطِ المَجْمَع .  
 Le — de la terre بَاطِنُ الْأَرْضِ .  
 Au — de ma demeure في مَكْر دَارِي .  
 Le — de Dieu الحَقَّة .  
**Selme ou Senne sf.** شَبْكَة ، مَقْبِذَة .  
**Selng sm.** تَوْفِيع ، اِمْتِصَاء .  
 — privé تَوْفِيع خَيْر مَصْدَقٍ عَلَيْهِ .  
 Acte sous — privé عَقْد عُرْفِي .  
 Blanc — تَوْفِيع حُل بَيَاض .  
**Séismal ou Sismal, e, aux adj.** زَلْزَالِي .  
**Séisme sm.** زَلْزَال ، هَزْزَة أَرْضِيَّة .  
**Séismité ou Sismicité sf.** زَلْزَالِيَّة (دَرَجَة الزَّلْزَال أَوْ مِقْدَارُهُ) .  
**Séismique ou sismique adj.** زَلْزَالِي (ذو عِلَاقَة بِالزَّلْزَال) .  
**Séismographe ou sismographe sm.** مِرْجَاف أَوْ مِرْجَقَة (آلَة لَتَسْجِيل الزَّلْزَال) .  
**Séismologie ou sismologie sf.** عِلْمُ الزَّلْزَال .  
**Séismologue ou sismologue sm.** عَالِمُ الزَّلْزَال .  
**Selme adj. num.** سِتَّة عَشَرَ .  
 — sm. رَقْم ١٦ ، سَادِس عَشَرَ .  
**Séismes adj. num. ord.** سَادِس عَشَرَ .  
 Le — , sm. الْجَزْء السَّادِس عَشَرَ .  
**Séismement adv.** سَادِس عَشَرَ .  
**Séjour sm.** مَقَام وَإِثْلَة ، مَكْنَث .  
 — مَقَر ، مَقْوَى ، مَسْكَن .

— قَاعَة جُلُوس .  
**Séjourner vi.** اَقَام ، مَكْنَث ، سَكَن .  
 Les eaux séjourment dans les fossés المِيَاء تُتَقَرَّر في الحَفَر .  
**Sel sm.** مِلْح .  
 — de cuisine مِلْح الطَّعَام .  
 Être changé en statue de — تَحْجَر .  
 — (fig.) حِدَّة ، نَكْهَة ، طَلَاوَة .  
 Le — de la terre خِيَارُ التَّاس .  
 — d'ammonium مِلْح الشَّالِير .  
**Séliciens sm. pl. (Pois.)** شَكَلِيَّات ، اَشْجَار (رَبْطَة من السَّكِّ اَلْخَالِي من السَّكِّ المَطْمِي) .  
**Sélaginelle sf. (Bot.)** كُفْمَان (جَنْس نَبَات عُنْصِي بَرِّي) .  
**Sélect adj.** مُخْتَار ، مُنْتَقَى ، مُسْتَأَز .  
**Sélecteur sm.** مُنْتَقِب (جِهَاز الكَهرْمَنْطِيسِي لِاخْتِيَار البِطَاقَات في آلَة بَطَاقَات مُتَقَوِّبَة) .  
**Sélectif, ive adj.** اِنْخِيَايِي ، اِنْخِيَايِي .  
 — اصْطِلَافِي (صِفَة جِهَاز اِسْتِغْبَال بِمُزَلِّ الاَذَاعَة المَطْلُوبَة) .  
**Sélection sf.** اِنْخِيَاب ، اِنْخِيَاء ، اخْتِيَار .  
 — مُخْتَار ، مُنْتَقَى ، مُصْطَفَى .  
 Une — de films نَخْبَة من الْأَفْلَام .  
 La — naturelle الاِصْطِلَاف الطَّبِيعِي .  
 La — professionnelle الاِخْتِيَار المِهْنِي .  
 Épreuve de — (Sports) v. Critérium .  
**Sélectionné, e adj. et s.** مُنْتَقَب .  
 (فَرِيق رِيَاظِي يُخْتَار لِتَمَثِيل نَادٍ أَوْ بَلَد) .  
 Produit — نِيَاج مُسْتَظَر .  
**Sélectionner vt.** اِنْخَار ، اِنْخَب ، اِنْتَقَى ، اصْطَفَى .  
**Sélectionneur, euse s.** مُنْتَقِب ، مُخْتَار .  
**Sélectivement adv.** اِنْخِيَايَا ، اخْتِيَارَا .  
**Sélectivité sf.** اِنْخِيَايَة (خَاصِيَّة في جِهَاز الاِصْطِلَاف لِجَمْلَهَا تَسْجِيل لِلْبَدَائِل كَهَرَبَايَة ذَات تَرْدُد مُعَيَّن) .  
**Sélimieux et Sélimique adj. (Chim.)** سَكِيمِي (مُنْتَوِب اِلَى السِّلِينِيُوم) .  
**Sélimieux, euse adj.** مُخْتَوٍ عِل سَلْفَات الكَلْبُوم .



Sélénium sm. (Chim.) سيلينيوم (عنصر لا فلزي).

Sélénure sf. سيليور (خليط من السليوم مع معدن آخر).

Sélénographie sf. جيفتغرافية، جغرافية القمر.

Sélénographique adj. جيفتغرافي.

Sélénologie sf. قارة (منبت القمر).

Self sf. v. Self-inductance.

Self-government sm. حكم ذاتي.

Self-inductance sf. (Phys.) محث ذاتية.

Self-induction sf. v. Self-inductance.

Self-made-man sm. ميصامي.

Self-service sm. خدمة ذاتية (خدمة المرء نفسه بنفسه في مطعم أو براه).

Selle sf. سرج.

— مقعد [على دراجة الخ...]

— منبب المثال.

— براز، غايط.

Cheval de — حصان ركوب.

Se mettre en — اشغل الحصان.

Être bien en — هو مستحسن في منصبه.

Remettre qq. en — أعاده إلى مركزه.

Seller vt. أشرج، شد السرج.

Sellerie sf. سراجة (صناعة السروج).

— محل السروج.

Sellerie-bourrellerie sf. جهازة (فن).

— تجهيز الخيل.

Sellerie-garniture sf. تزئين داخل المركبات.

Sellerie-maroquinerie sf. جلادة (فن صنع الجلود).

Sellerie — مقعد خشبي صغير.

— كرسي المشيم.

Tenir qq. sur la — أرفقه بالأكلة.

Il est sur la — هو مشيم.

Sellier sm. سراج وسروجي (صانع السروج).

Selon prép. حسب وبموجب.

— وفقاً لـ، بمقتضى.

C'est — هنا يتوقف على الظروف.

— les besoins كلما دعت الحاجة.

— les termes du contrat تبناً لشروط العقد.

— moi في رأيي.

— que, loc. conj. حسباً وبحسباً.

Semaines sf. pl. بذرة (إلقاء الحب أو نشر البذر).

— موسم الزرع، أوان البذر.

Semaine sf. أسبوع، سبعة أيام.

— عمل [عادل في] أسبوع.

— أجره أسبوع.

Il est de — هو مكلف ببعض المهمات.

— طول الأسبوع.

À la petite — يوماً ليوماً.

Prêter à la petite — أقرض بفائدة.

— تدفع أسبوعياً.

La — anglaise الأسبوع الأنكليزي.

— (العمل في خمسة أيام ونصف، والراحة بعد ظهر السبت ويوم الأحد).

La — Sainte أسبوع الألام.

Semaine sf. سبعة (سوار أو خاتم سبع حلقات).

Seminaire, ère s. أسبوعي (شخص يومين خدمة خاصة في أسبوع).

— am. مفكرة مكتب [مقسمة وفق أسبوع].

— am. مكتب ساعي (مكتب صير بجهة أدراج).

Sémantème sm. دلالة (لفظ).

Sémanticien sm. عالم دلالات الألفاظ.

Sémantique sf. et adj. علم الدلالة.

Sémaphore sm. ملوحة (عمود الإشارات).

Sémaphorique adj. ملوحي (معلق بالملوحة).

Sémasiologie sf. علم تطور دلالات الألفاظ.

Semblable adj. شيء ومثابه، نظير، متيل ومثايل.

Ne tenez pas de — s propos لا تقل كلاماً من هذا النوع.

Il n'a point son — ليس له من نداء.

Des triangles — s. مثلثات متشابهة.

Semblablement adv. بتشابه، بمثالة.

Semblant sm. ظاهر.

Faux — مظهر خادع.

Faire — de... تظاهر بـ.

Ne faire — de rien تصنع الجهل [أو اللأبالاة].

Sembler vi. بدأ، لاح، ظهر.

Il semble que cette chose soit facile لكان هذا الأمر يسير.

Si bon vous semble إذا حسن لديك.

Ça me semble... أن أحسب أن.

Que vous en semble? ماذا تقول في ذلك?

Semé, e adj. مزروع (مقلتي الزرع).

— مكي، منقط.

Sémiologie ou Sémiologie sf. علم الأمراض، علم دلالات الأمراض.

Sémiologique ou Sémiologique adj. أمراض (معلق بأمراض مرض).

Semelle sf. نعل.

— طول قدم [رجل].

Batte la — ضرب الأرض بقدميه.

— [لندفتها].

Ne pas reculer d'une — ثبت في مكانه.

Ne pas avancer d'une — لم يحرز أي تقدم.

— أي تقدم.

Ne pas quitter qq. d'une — لازمه — كظله.

— نعل (لغة مقلعة من Techn.).

— خشب أو معدن للخصم.

Semence sf. بذرة وبيدار، زرة.

— s d'une révolution بثور ثورة.

— منبب.

— de perles مجموعة لآل صغيرة.

— ميسار قصير [مقطع الرأس].

Semen-contras sm. [دواء] قاتل الدود.

Semer vt. بذر، بزر، زرع.

— des clous sur la route نشر سامير في الطريق.

— la terreur أشاع الإرهاب.

— son argent انفق ماله بلا حساب.

— qq. تخلص منه، تجاوزه.

— son concurrent خلف منافسه.

— وراه.

Qui sème le vent récolte la tempête من يزرع الرياح يحصد العاصفة.

Semestre sm. نصف سنة، ستة أشهر.

— فصل (نصف سنة دراسية).

Toucher son — قبضي رايه نصف.

— الشوي.

Semestriel, le adj. نصف سنوي ،  
كل ستة أشهر .

Semestriellement adv. كل ستة أشهر .

Semeur, euse s. باذر ، زارع .

— de fausses nouvelles. ناشر أراجيف .

Semeuse sf. بذارة (آلة لنشر البذر) .

Semi prép. بادة متاعها نصف [أو شيء] .

Semi-aride adj. نصف جاف .

Semi-automatique adj. تلقائي جزئياً .

Semi-balistique adj. نصف قذافي .

Semi-chenillé adj. نصف مرتنجتر .

— sm. سيارة نصف مرتنجرة .

Semi-circulaire adj. نصف دائري .

Les canaux —. الأقنية نصف الدائرية .

[أو الأذن باطنية] .

Semi-coke adj. نصف كوكي (نسبة إلى

فحم الكوك) .

Semi-conducteur sm. (Elect.) شبه

موصل .

Semi-déployé, e adj. نصف منشور .

Sémie sf. دلالة ثقافية [يلدوها علم

دلالات الالفاظ] .

Sémillant, e adj. حثوي ، نشيط .

سريع الماطر .

Sémillon sm. سينيون (عنب أبيض من

الجيروندي يعطي خمرًا شديدة الحلاوة) .

Sémi-lunaire adj. (Anat.) هلالتي .

Séminaire sm. مدرسة أكاديمية .

— طلاب مدرسة أكاديمية .

— مدة الدراسة الأكاديمية .

— حكمة دراسية [في التعليم العالي] .

— منسدى ، مؤتمر اختصاصيين .

Séminale, e, aux adj. سنوي ، نطفي .

— بذري ، زرع .

Séminariste sm. طالب مدرسة أكله بركة .

Semi-nomade adj. et s. نصف بدوي .

[أو سرحل] .

Semi-nomadisme sm. شبه سرحل .

Sémiologie sf. v. Sémiologie .

Sémiotique sf. (Math.) نظرية الرموز

والعلامات .

— v. Sémiologie .

Semi-perméable adj. شبه منفذ

[أو نفيلد] .

Semi-rigide adj. نصف صلب .

Semis sm. بذري ، نشر البذر .

— مشتل ، شبكة .

— بادرة (رأس النبات أول ما ينظر) .

— (fig.) زينة صغيرة .

Sémite s. سامي (واحد الساميين) .

Sémitique adj. سامي (مخصص بيتي سام) .

Les langues —. اللغات السامية .

Sémitisme sm. سامية .

Semi-voyelle sf. شبه مصوت .



Semnopithèque sm. (Zool.) مَنَار ،

رصين ، قرود مقدس .

Semoir sm. مبلر ، مبلرة .

Semonce sf. ترويع ، تأليب ، تخفيف .

Coup de — طلكة الإندار (طلكة

تعطيلها سفينة لسفينة أخرى بالتوقف) .

Semoncer vt. وبيع ، آتب ، عتف .

أطلق طلكة الإندار [من سفينة

لسفينة أخرى بالتوقف] .

Semoule sf. سميد (جريش قكب الحنطة) .

Semper virens sm. et adj. inv. (Bot.)

دائم الخضرة .

Sempervivum sm. inv. (Bot.)

v. Joubarbe .

Sempiternel, le adj. دائم ، أبدي ،

سرمدي .

Sempiternellement adv. دائماً ،

أبدياً ، بلا نهاية .

Semple sm. غيوط المغزل .

Sen sm. سن (حكمة يابانية أو اندونيسية

صغيرة) .

Sénarmontine sf. أكسيد الأنثيمون .

Sénat sm. مجلس الشيوخ .

— قاعة مجلس شيوخ .

Sénateur sm. شيوخ (عضو مجلس

الشيوخ) .

Train de — (fam.) مينة بطينة

رصبة .

Sénatorerie sf. تعويض المشيخة

(تعويض عضو مجلس الشيوخ) .

Sénatorial, e, aux adj. شيوخ (مخصص

بمجلس الشيوخ) .

Sénatus-consulte sm. قرار شيوخ

(قرار مجلس الشيوخ الروماني) .

\*Séné sm. (Bot.) سنارستي (جنس

جنيه تستعمل ثماره للإسهال) .

Sénéchal sm. قهرمان (وكيل الأمير

الاقطاعي) .

— وزير العدل [قديم] .

Sénéchaussée sf. قهرمانية (ولاية

القهرمان) .

— محكمة وزير العدل [قديم] .

Séneçon sm. (Bot.) شبة ، شرونة (جنس

زهر من الفصيلة المركبة) .

Sénescence sf. هترم ، شيخوخة ، وهانة .

Sénescent, e adj. هترم ، مسن .

Séneestre adj. مياير (مشبه إلى اليسار) .

Sénestrochère sm. ذراع يسرى [على

عملة قديمة] .

Sénévé sm. (Bot.) خردل أسود .

Sénille adj. شيخوخي (خاص بالشيخوخة) .

Sénilité sf. شيخوخة ، ضعف الشيخوخة .

Senior sm. (Sports.) لاعب متوسط السن .

Séniorita sm. سكار صغير .

Sens sm. حاسة ، إدراك ، فهم .

— ذوق ، تمييز .

— حس ، فريزة .

Le — commun الحس المشترك .

Le — pratique الحس العملي ، المهارة .

— جهة ، جانب .

— interdit إيجاب ممنوع .

J'abonde dans votre — أرى رأيك .

Le bon — رشاد ، عقل سليم .

En dépit du bon — بعكس العوالب .

Reprendre ses — صحا ، استيقظ

من غشيته .

— d'un mot معنى كلمة .

Paroles à double — كلام ذو وجهين .

— dessus dessous رأساً على عقب .

— devant derrière بالمشلوب .

Les plaisirs des — نشوات الحبسة .

Cela tombe sous le — هذا بدهي .

Le — moral	الفِصِيرُ الخُلُقِيّ
— civique	روحُ المُوَاطَنَةِ
Sensation sf.	إِحْسَاسٌ ، حِسٌّ
Il a la — que	لَدَيْهِ انطِبَاحٌ بِأَنَّ ...
Faire —	تَرَكَ أَثَرًا عَصِيفًا
Nouvelle à —	خَبَرٌ مُثِيرٌ
Sensationnel, le adj.	مُثِيرٌ
— (fam.)	عَظِيمٌ ، مُتَنَازٍ
Sensé, e adj.	عَاقِلٌ ، رَشِيدٌ
Discours —	خِطَابٌ حَصِيفٌ
Sensément adv.	بِرِشَادٍ ، بِتَمَثُّلٍ
Sensibilisateur, trice adj. et sf.	مُحَسِّنٌ
—	مُؤَثِّرٌ بِالنُّورِ (مُكْسِبُ التَّأَثُّرِ بِالنُّورِ) .
Sensibilisation sf.	تَحْسِينٌ
— (Photo)	تَأْثِيرُ النُّورِ (جَعْلُ) (الشيءِ يَتَأَثَّرُ بِالنُّورِ) .
Sensibiliser vt.	حَسَّنَ
— l'opinion publique	أَرْهَقَنِي حِسَّ الرَّأْيِ الْعَامِّ
—	أَثَّرَ بِالنُّورِ (جَعَلَ الشَّيْءَ يَتَأَثَّرُ بِالنُّورِ) .
Sensibilité sf.	حَسَبِيَّةٌ
—	إِدْرَاكٌ ، وَعْيٌ ، تَمَيُّزٌ
— d'une balance	حَسَبِيَّةٌ مِيزَانٍ
— à la lumière	سُرْعَةُ التَّأَثُّرِ بِالنُّورِ
Personne d'une grande —	شَخْصٌ ذُو إِحْسَاسٍ رَافِعٍ
Sensible adj.	مَحْسُوسٌ ، مُدْرِكٌ
—	[بِالْحِسِّ أَوْ بِالْمَثَلِ] .
Les choses —	السَّخْوسَاتُ
Il est — au froid	هُوَ سَرِيعُ التَّأَثُّرِ بِالْبَرْدِ
Cœur —	قَلْبٌ رَافِعٌ ، حَتُونٌ
Progrès —	تَقَدُّمٌ ظَاهِرٌ
Balance —	مِيزَانٌ دَقِيقٌ
Le côté —	الْجَانِبُ الْمُؤَثِّرُ
Domnages —	أَضْرَارٌ بِالْفِعْلِ
La — (Mas.)	الْحَسَبِيَّةُ (الدرجة السابعة) مِنَ الشُّمِّ
Sensiblement adv.	بِشَكْلِ مَحْسُوسٍ ، عَلَى نَحْوِ ظَاهِرٍ
Sensiblerie sf.	حَسَبِيَّةٌ زَاهِقَةٌ
Sensitif, ive adj.	حِسِّيٌّ (ذُو عِلَاقَةٍ بِالْإِحْسَاسِ أَوْ بِالْحَرَسِ) .

Le nerf —	العَصَبُ الْمُرَوِّدُ
— (fig.)	شَدِيدُ التَّأَثُّرِ ، بَالِغُ الْإِحْسَاسِ
Sensitive sf. (Bot.)	حَسَّاسَةٌ ، سَتَّاجِيَّةٌ (جَنَّةٌ مِنَ الْقَصَبَةِ الْقَرْنِيَّةِ تُزَوِّجُ الْقَرَابَةَ فِي قَرَارٍ حَاسِبَتِهَا) .
Sensitomètre sm.	مِيقَاسٌ (عِلَاسِيَّةٌ) (عِلَاسِيَّةٌ) .
Sensoriel, le adj.	حَوَاسِيٌّ (مُتَلَقٌّ بِالْحَوَاسِ) .
Sensorimétrie sf.	عِلْمُ قِيَاسِ الْإِحْسَاسَاتِ
Sensori-moteur, trice adj.	حِسِّيٌّ - حَرَكِيٌّ (مُتَلَقٌّ بِالظَّاهِرَاتِ الْحِسِّيَّةِ وَالنَّشَاطِ الْحَرَكِيِّ) .
Sensualisme sm. (Philo.)	حِسِّيَّةٌ (مَذْهَبٌ قَائِلٌ بِأَنَّ جَمِيعَ الْفِكْرَاتِ نَاشِئَةٌ مِنَ الْإِحْسَاسَاتِ) .
Sensualiste adj.	حِسِّيٌّ (مِنْ أَتْبَاعِ اللَّهْلِ الْحِسِّيِّ) .
Sensualité sf.	شَهْوِيَّةٌ (تَطَلُّقٌ بِالْمَلَذَّاتِ الْجَسَدِيَّةِ) .
—	شُجُورٌ ، فُسُقٌ
S —	شَهْوَانِيٌّ (مُتَلَقٌّ بِالْمَلَذَّاتِ الْجَسَدِيَّةِ) .
—	شَبِيقٌ ، فُلَسِقٌ
Sente sf.	دَرْبٌ
Sentence sf.	حِكْمَةٌ ، مَثَلٌ
—	حُكْمٌ ، قَضَاءٌ ، قَرَارٌ
— capitale	حُكْمٌ بِالْإِعْدَامِ
Sentencieusement adv.	بِحِكْمٍ
Sentencieux, euse adj.	حِكْمِيٌّ ، مَثَلِيٌّ
Ton —	لَهْجَةٌ وَكَلَامٌ مُصْطَنِعٌ
Senteur sf.	رَائِحَةٌ ، عَطَرٌ ، أَرِيحٌ
Senti, e adj.	صَادِقٌ ، صَرِيحٌ ، مُخْلِصٌ
Paroles bien — es	كَلَامٌ قَوِيٌّ التَّعْمِيرِ
Sentier sm.	دَرْبٌ ضَيِّقٌ ، مَسَرٌّ
S'écarter du droit —	حَادَ عَنْ الصِّرَاطِ الْمُسْتَقِيمِ
Être sur le — de la guerre	هُوَ عَلَى أَهْبَةِ الذَّهَابِ لِلْحَرْبِ
Sentiment sm.	شُعُورٌ ، إِحْسَاسٌ
—	عَاطِفَةٌ ، وَجْدَانٌ
—	رَأْيٌ ، وَجْهَةٌ نَظَرٍ
—	مَثَلٌ ، هَوَى
Il a le — de sa force	يَمْلِكُ الْجِسْمُ بِقُوَّتِهِ

J'ai le — que..	لَدَيْ انطِبَاحٌ بِأَنَّ ..
Elle a chanté avec beaucoup de —	غَنَتْ بِقَدَرٍ كَثِيرٍ مِنَ الْعِلَاسِيَّةِ
Déclarer à une personne les — s	صَارَحَتْهُ بِالْحُبِّ الَّذِي يُوْجِهُهُ
qu'elle inspire	تَقْبَلُ أَسَى عَوَاطِفِي
Recevez mes meilleurs — s	عَاطِفِي ، شُعُورِي
Sentimental, ale, aux dj.	عَاطِفِيٌّ ، شُعُورِيٌّ
—	انْتِمَاعِيٌّ
—	حَسَّاسٌ ، رَفِيقُ الْعَوَاطِفِ
— s.	إِنْسَانٌ عَاطِفِيٌّ
Sentimentalement adv.	عَاطِفِيًّا ، بِوَقْفَةٍ قَلْبٍ
Sentimentalisme sm.	عَوَاطِفِيَّةٌ (تَكَلُّفُ الْعَاطِفَةِ) .
Sentimentalité sf.	عَاطِفِيَّةٌ (حَالَةٌ) شَخْصٍ عَاطِفِيٍّ
Sentine sf.	فِطْلَاسٌ (حَوْضٌ فِي السَّيْفَةِ يَتَجَمَّعُ فِيهِ الْمَاءُ) .
— de vices	بُورَةٌ الْمَوَاقِفِ
Sentinelle sf.	حَارِيسٌ ، خَفِيرٌ ، رَصَدٌ
Être en —	تَرَصَّدُ
Sentir vt.	أَحْسَسُ ، شَعُرْتُ بِ... وَحَى ، أَدْرَكَ
Il est incapable de — la beauté d'un paysage	هُوَ عَاجِزٌ عَنْ تَدْوِيقِ جَمَالِ مَنَظَرٍ
—	شَمَّ وَاشْتَمَّ ، نَشَقَ
—	نَشَرَ ، أَرْسَلَ رَائِحَةً
Cette fleur sent bon	لِهَذِهِ الزَّهْرَةِ رَائِحَةٌ زَكِيَّةٌ
— mauvais	نَشَنَ ، أَنْشَنَ
Ça sent le roussi (fam.)	فِي الْأَمْرِ مَا يُشَبِّهُهُ
Ce mets ne sent rien	هَذَا الْأَكْلُ لَا طَعْمَ لَهُ
Cette action sent la corde	صَاحِبُ هَذَا التَّمَلُّجِ جَدِيرٌ بِالشُّكِّ
Ne pas pouvoir sentir qqn.	يَكْتَرِهُهُ ، يَحْتَقِرُهُ
Faire —	عَرَفَ بِهِ ...
Ce malade sent le sabin	هَذَا الْمَرِيضُ عَلَى الْمَوْتِ

— le fagot (fam.) هو متوصم بالهزطقة .  
 Il sent le cadavre هو قادم على كارية .  
 — de loin استشعر ، تتبأب ...  
 Se — أحس ، شمر بكمه .  
 Je ne me sens pas de joie بطير  
 قوادي فرحا .  
 Je me sens encore de mes blessures ما زلت متأثراً من جبراحي .  
 Une petite augmentation de salaire ، زيادة راتب ضئيلة ،  
 ça se sent هذا عي يَحس به .  
 Soir vi. لاقى ، وافق ، صلح لـ ...  
 Il vous sied de يتحسن بك أن ...  
 Cette coiffure ne vous sied pas هذه التزيينة لا تلائيك .  
 Il vous sied mal de parler ainsi لا يجدر بك أن تتكلم على هذا النحو .  
 Sep sm. ميزعف الصحرات .  
 Sépale sm. فصلة ، كأسية (وريقة) ، كأس الزهرة .  
 Sépalcide adj. كأسى الشكل .  
 Séparable adj. يفصل ، قابل للفصل .  
 Séparateur, trice adj. فاصل .  
 Le pouvoir — العلاقة المسيطرة [لنظمتين متقاربتين] .  
 Séparateur, trice sm. فزارة (أداة لفصل  
 التفصلة عن الحلب الخ ..)  
 — منفرد (طبق رقيقة ، مثقوبة) ،  
 — بين صفائح مبرمك .  
 — magnétique عازل مغناطيسي .  
 Séparation sf. فصل ، فك ، تفريق .  
 — des pouvoirs فصل السلطات .  
 — des biens (Dr.) فصل أموال الزوجين .  
 La — de corps الهجر ، التفريق  
 الجسدي (انفصال المرأة عن زوجها) .  
 La — de fait (ou amiable) التفريق  
 بحكم من القضاء .  
 — de l'Église et de l'État فصل  
 الدين عن الدولة .  
 — des patrimoines فزرة أموال الوراثة  
 من أموال الموروث .  
 Mur de — حائط فاصل .  
 La — entre le mot et l'idée التميز  
 بين الكلمة والفكرة .

Séparatisme sm. انفصالية .  
 Séparatiste adj. انفصالي .  
 — إنشقاقي (من ينشئ للانشقاق  
 من دولة) .  
 Séparé, e adj. منفصل .  
 Intérêts — مصالح متباينة .  
 Être — de corps منفصل جسيماً  
 من زوجته .  
 Séparément adv. منفصلاً ، بانفصال .  
 Séparer vt. فصل ، فرق ، شق .  
 — أفرد ، فز ، فزل .  
 — ses cheveux sur le front فرق  
 شعره على جبينه .  
 — une chambre en trois قسم غرفة  
 ثلاثة أقسام .  
 Le vent sépare les deux flottes الرياح  
 تباعد بين الأسطولين .  
 La raison sépare l'homme de l'animal العقل  
 يميز بين الإنسان والحيوان .  
 La frontière qui sépare deux pays الحدود  
 التي تفصل بين بكتين .  
 Se — انفصل ، افترق .  
 Se — des siens هجر أهله .  
 Se — انفرد ، إنعزل .  
 Ici, je me sépare de vous هنا أخالفك  
 في الرأي .  
 Sépia sf. (Zool.) حبار (حيوان بحري)  
 هلامي يؤكل .  
 — حبر السبيدج .  
 — رسم سبيجي (رسم منشوع  
 بحبر السبيج) .  
 Seps sm. (Zool.) دسمة (ضرب من  
 الحفرون) .  
 Sept adj. num. سبعة وسبع .  
 Charles — شارل السابع .  
 — [رقم ٧] .  
 Le — novembre اليوم السابع من  
 تشرين الثاني .  
 Septain sm. سباعية (قصيدة من سبعة  
 أبيات) .  
 Septante adj. num. سبعون .  
 La version des — الترجمة السبعينية .  
 Septembre sm. أيلول ، سبتمبر (الشهر  
 السابع من السنة) .

Septembriseur sm. أيلول (شخص  
 شارك في مذابح أيلول في فرنسا عام ١٧٩٢) .  
 Septennal, e, aux adj. سنني (يحدث  
 كل سبع سنوات) .  
 Période — e حقبة سبعة (تدوم  
 سبع سنوات) .  
 Septennalité sf. سبعة (صفة ما يتدوم  
 سبع سنوات) .  
 Septennat sm. حكم سنني (حكم  
 يتدوم سبع سنوات) .  
 Septentrion sm. شمال .  
 Le — (Astro.) الدب الأصفر .  
 Septentrional, e, aux adj. شمالي .  
 Septicémie sf. ختمج الدم (تعتق  
 أو تسمم) .  
 Septicémique adj. ختمجي (راجع المادة  
 السابقة) .  
 Septicité sm. ختمج (تعتق الدم) .  
 Septième adj. num. سابع .  
 Être au — ciel كان في غاية السعادة .  
 — sm. سابع . سابعة .  
 Demeurer au — سكن في العايق السابع .  
 — سبع (واحد على سبعة) .  
 — سباعية (فاصلة سبع درجات) . (Mus.)  
 La — الصف السابع .  
 Septièmement adv. سابعاً .  
 Septimo adv. سابعاً .  
 Septique adj. (Méd.) ختمج ، عفن .  
 Septomorsel sm. جبن عفن [كالروتفور] .  
 Septuagénnaire adj. et s. سبعوني (ابن  
 سبعين سنة) .  
 Septuagésime sf. (Dimanche de la —)  
 أحد السبعين (الأحد الثالث قبل  
 الصوم الأربعيني) .  
 Septuor sm. (Mus.) غناء [أو عزف]  
 سباعي .  
 Septuple adj. سبعة أضعاف .  
 Le — قدراً سبعة أضعاف .  
 Septupler vt. سبع (ضرب بسبعة) .  
 — vi. تضاعف سبع مرات .  
 Sépulcral, e, aux adj. قبري ، رمسي ،  
 ضريحي .  
 Voix — e صوت أصحل .  
 Sépulcre sm. قبر ، رمنس ، قريح .

- Le Saint — قَبْرُ النَّبِيِّ الْمَسِيحِ [ في القُدُس ] .  
 Sépulture sf. قَبْر ، لَحْد ، رَمْس .  
 — مقبرة ، مَدْفَن ، جَبانة .  
 Cérémonie de — جنازة .  
 Séquelle sf. عَقِيل ( ج . عَقَابِل ) ، عَوَاقِبُ الْمَرْص .  
 Les — s de l'agression . آثَارُ الْعُدُوَان .  
 Séquence sf. تَرْتِيبَة [ في قُدَاس ] .  
 — مُتَابِلَة [ سِلْسِلَة من النَقَطَات تُشَكِّل — جَانِبًا من قَمَّة سِنِمَانِيَة ] .  
 — تَعَاقُبُ أَوَاقِ الْأَعْب .  
 Séquentiel, le adj. تَتَلَسُّلِي ، تَعَاقُبِي .  
 Séquestration sf. حَجَر ، مُسَادَرَة .  
 — des biens (Dr.) حِرَاسَة عَلَى الْأَمْوَال .  
 — de personne حَبْسُ شَخْصٍ بِلَا وَجْهٍ حَقِّ .  
 Séquestre sm. حَارِسُ قَضَائِي • حِرَاسَة قَضَائِيَة .  
 Séquestrer vt. حَجَرَ ( وَضَعَ تَحْتَ الْحِرَاسَة ) .  
 — حَبَسَ ، أَوْقَفَ .  
 Sequin sm. سَكِين (نَقْدَة ذَهَبِيَّة أَيْطَالِيَّة قَدِيمَة) .  
 Séquoia sm. (Bot.) سِكُوَا (جَنْسُ أَشْجَار حُرْجِيَّة) .  
 Sérac sm. سَرَكَ (كُثْلَة من جَلِيد ضَعْفَة قُوتِ نَهَرٍ جَلِيدِي) .  
 — جَبْنُ الْأَلْب .  
 Sérail sm. سَرَاي [ السُّلْطَان ] .  
 — حَرِيم .  
 Sérantage sm. تَنْشِيط .  
 Sérancer vt. مَشَطَ [ الْكُتَّانَ وَسِوَاه ] .  
 Séranceur s. et adj. مَاشِط [ الْكُتَّانَ وَسِوَاه ] .  
 — سَارُوفِيْم .  
 C'est un vrai — إِنَّهُ مَلَكَ .  
 Séraphique adj. سَارُوفِيْمِي .  
 Ardeur — حَرَارَة فِي الْعِبَادَة .  
 — (fig.) مَلَاحِكِي .  
 Sereha, e adj. صَاف ، رَائِق .  
 Passer des jours — s قَضَى أَيَّامًا مُشْرِقة .  
 Vinage — وَجْهٌ هَادِي .  
 Sereha sm. طَلَّ ، نَدَى .

- Sereinement adv. بِصَفَاء ، بِهَلَو .  
 Sérénade sm. سَرِنَاد (عَزْفٌ أَوْ غَنَاءٌ لَيْلِيٌّ يَقُومُ بِهِ عَاشِقٌ تَحْتَ نَافِلَة مَحْبُوبَةٍ) .  
 — (fam.) ضَجَّة لَيْلِيَّة .  
 Sérénissime sm. صَاحِبُ سَمَو ، صَاحِبُ شَمُوكَة .  
 Sérénité sf. صَحْو ، صَفَاء • هَلَو ، سَكُون .  
 — d'un jugement رِصَانَة حُكْم .  
 Sereux, euse adj. مَعْلِي .  
 Membranes — euses, et les — euses أَغْشِيَة مَعْلِيَّة .  
 Serf, serve s. قَدَاد ، قَيْن ، رَقِيق ، عَبْدُ الْأَرْض .  
 Serfouette sf. مِتَكَبِّشَة (مِعْوَلُ الْعَدِيَّة) .  
 Serfouir vt. تَكَشَّ (قَلَبَ الْأَرْضَ بِالْمِتَكَشَّ) .  
 Serfouillage sm. تَكَشَّ (قَلَبُ الْأَرْضَ بِالْمِتَكَشَّ) .  
 Serge sf. صَرَج (تَسِيجٌ صُوفِيٌّ مَتِين) .  
 Sergé sm. دِرْعُ التَسِيجِ (دِرْعٌ يُسْتَعْمَلُ لَتَسِيجِ الْأَقْمِشَة) .  
 Sergeant sm. رَقِيب (رُتْبَة عَسْكَرِيَّة) .  
 — chef رَقِيبُ أَوَّل .  
 — fourrier رَقِيبُ مُعَاسِبَةِ التَّجْهِيزَات .  
 — v. Serre-joint .  
 — de ville v. Gardien de la paix .  
 Sergette sf. صَرَجِيَّة (فُتَّاشٌ صُوفِيٌّ خَفِيف) .  
 Séricole adj. قَرَزِي (مُخْتَصَّصٌ بَتَرْيِيَّةِ دُودِ الْقَزِّ) .  
 Séricoleur sm. مَرْبِي دُودِ الْقَزِّ .  
 Sériculture sf. قِرَازَة [إِنْتِاجُ الْحَرِيرِ الْخَامِ بَتَرْيِيَّةِ دُودِ الْقَزِّ] .  
 Sérigène adj. حَرِيرِيَّة (مُؤَلِّدَة الْحَرِيرِ) .  
 Série sf. سِلْسِلَة .  
 Acheter une — de chef اشْتَرَى مَجْمُوعَة مِنَ الْمَتَاعِجِ .  
 Fabrication en — صُنْعُ أَشْيَاءٍ مُتَمَازِلَة .  
 Voiture de — سَيَّارَة مُتَكَرِّرَة النَّمُودَج .  
 Travailler en — انْتِجَ إِنتَاجًا غَزِيرًا [ وَلكِنَّهُ مُتَوَسِّطُ الْقِيَمَة ] .  
 Hors — قَدَّ ، نَادِر .  
 Un joueur de première — لَاعِبٌ مِنَ الْحَيَّةِ الْأُولَى .

- infinie (Math.) مُتَسَلِّسَة غَيْرُ مُتَانِيَّة .  
 — harmonique (Math.) مُتَوَالِيَّةٌ تَوَاقُفِيَّة .  
 Numéros de — أَرْقَامٌ مُتَتَابِعَة .  
 Ranger les objets par — رَافَقَ الْأَشْيَاءَ مُصَنَّفَةً .  
 — (Géol.) نَسَق .  
 — (Élect.) لَفٌّ مُتَوَالٍ .  
 Sérinel, le adj. مُتَسَلِّل ، مُتَسَلِّل .  
 Musique — v. le Dodécaphonisme .  
 Sérifier vt. سَلَّلَ (صَنَعَ بِالسَّلْسِلِ) .  
 Sérieusement adv. بِجِدِّ ، بِرِصَانَة ، بِوَقَار .  
 Travailler — عَمِلَ بِاجْتِهَاد .  
 Il est — malade إِنَّهُ مَرِيضٌ مَرَضًا خَطِيرًا .  
 Je commence — à croire que... بَدَأْتُ أَتَقَبَّدُ حَقًّا بِأَن ...  
 Sérieux, euse adj. مُجِدِّ ، رَصِين ، وَثُور .  
 Promesses — euses وَعُودٌ حَقِيقِيَّة ، صَادِقَة .  
 Maladie — euse مَرَضٌ خَطِير .  
 Une affaire — euse أَمْرٌ دُونَ شَأْن .  
 Sérieux sm. رِصَانَة ، رَزَاقَة ، جِدِّ .  
 Prendre au — اهْتَمَمَ بِهِ ، حَمَلَّ عَلَى مَحْمَلِ الْجِدِّ .  
 Sérigraphie sf. طَبْعٌ غَشَشِي [ أَوْ رُجَاجِي الْخ ... ]



- Seria, e s. (Ois.) ثُرُنْبُجِي ، نَعْفَر .  
 — (fam.) سَاذَج ، بَلِيد .  
 Sérine sf. (Chim.) كَرْمِيْنُ الْمَصَلِّ .  
 Sériner vt. نَعْفَرَ (عَلَّمَ النَعْفَرَ الثَّغْرِيدَ) .  
 — une règle à un écolier لَقَّنَ طَالِبًا قَاعِدَة .  
 Serinette sf. مِغْفَرَة • (آلَة لِتَعْلِيمِ النَعْفَرِ وَصَاغِ الْعَصَافِيرِ الثَّغْرِيدِ) .  
 Seringa ou Seringat sm. (Bot.) سَرَنْجَة (جَنْسُ نَبَاتَاتٍ بَرِّيَّةٍ وَتَرْيِيَّةٍ) .  
 Seringage sm. رَشُّ النَّبَاتِ ، بَعْثَة .

Seringue sf. مِخْفَقَة وَمِخْفَق .  
— مِضْغَة ، مِرْغَة .

Sérique adj. مَصْلِي ( فَوْعَلَة بِالْمَصْل ) .

Serment sm. يَمِين ، قَسَم .

Affirmer sous — أَقْسَمُ بِأَنْ .

Faux — حَلْفُ زُور .

— politique قَسَمُ وَلاَءِ النِّظَامِ السِّيَاسِيِّ .

— d'ivrogne يَمِينٌ لَا تُصَدَّقُ .

— عَهْدٌ وَتَعَاهُدٌ [ عَلَى الْحَبِّ ]  
وَالْإِخْلَاصُ الخ ... ]

Sermon sm. وَعْظٌ ، حِطَّةٌ وَمَوْعِظَةٌ ، خُطْبَةٌ .

— (fam.) v. Remontrance.

Sermonnaire sm. مُؤَلِّفُ مَوَاعِظَ .

— مَجْمُوعَةُ مَوَاعِظَ .

Sermonner vt. وَبَّخَ ، عَنَّفَ ، بَكَتَ .

— وَعَظَ ، خَطَبَ .

Sermonneur, euse s. مُوَبِّخٌ ، مُوَبِّخَةٌ .

Sérodiagnostic sm. تَشْخِصٌ مَعْلِي .

Sérologie sf. عِلْمُ المَصُولِ .

Sérosité sf. مَصَالَةٌ .

— مَصْلِيَّةٌ ( كَوْنُ الشَّيْءِ مَعْلِيًّا ) .

Sérothérapie sf. اسْتِخْصَالٌ ( مَعَالِجَةٌ )  
بِالْمَصُولِ .

Sérovaccination sf. اسْتِخْلَافٌ مَعْلِي .



Serpe sf. مِخْطَبٌ ، مِثْلَبٌ ، بَرَزَتْ .

Fait à la —, à coup de — مَضْرُوعٌ

عَلَى عَجَلٍ ، خَيْرٌ مُحْكَمُ الْعَتَمِ .

Serpent sm. (Zool.) ثُعْبَانٌ ، حَيَّةٌ .

— (fig.) شَخْصٌ سُخَايِلٌ وَشِرِيرٌ .

Une ruse de — مَكْرٌ شَدِيدٌ .

— caché sous les fleurs خَطَرٌ خَفِيٌّ .

— سيربان (آلة موسيقية كنيّة) .

Réchauffer un — dans son sein

أَحْمَسَ إِلَى عَفْوٍ .

Serpentaire sf. (Bot.) أَنْجَبَارٌ .

( نَبَاتٌ عَشْبِيٌّ طَبِيٌّ مِنْ نَسَبَةِ الْبَطَاطِيَّاتِ ) .



— تَعَقَّبَ ، طَبَّرَ التَّعَبَ (Ois.)

( طَبَّرَ يَفْتَتِ الْأَفَاعِي ) .

Serpenteau sm. (Zool.) جَارُونُ (فَرْخُ)

الْحَيَّةِ) .

— سَهْمٌ نَارِيٌّ ، صَارُوخٌ .

Serpentement sm. تَمَوُّجٌ ، تَكْوُّجٌ .

Serpenter vi. تَمَوَّجَ ، تَكْوَّجَ ، تَمَرَّجَ .

Serpentin sm. حَلَزُونِي ( أَنْبُوبُ الْإِسْتِخْصَالِ ) .

— شَرِيطٌ مَسْحُورٌ ( أَوْ مَلْفُوفٌ ) .

Serpentine sf. سِرْبَنْتِين ( حَبْرُ الْحَيَّةِ ) .

— مَرْمَرٌ مَرْقُوطٌ .

— (Bot.) طَرْنُخُونٌ ، رُغْلُولٌ .

— بُنْدُوقِيَّةٌ ( قَلْبِيَّةٌ ) .

Serpette sf. مِغْفَقٌ صَغِيرٌ ، مِثْلَبٌ صَغِيرٌ .

— قِرْمَزِيَّةٌ ( ضَرْبٌ مِنْ (Zool.)

الْحَبْرَاتِ ) .

Serpigineux, euse adj. ثُعْبَانِيٌّ ، سَاعِرٌ ،

زَحَافٌ .

Uolre — قَرْمُوحَةٌ مُنْقَشَرَةٌ .

Serpillère sf. جِنْفَاصٌ وَجَنْفِيصٌ ، خَنَفٌ .

— مِمْشَقَةٌ مِنْ جِنْفَاصٍ .

Serpolet sm. (Bot.) زَعْتَرٌ ، صَعْتَرُ الْبَرِّ .

Serpule sf. سِرْبُولُ ( دَوْدَةٌ بَحْرِيَّةٌ تَعِيشُ

فِي أَنْبُوبِ كِلْسِيٍّ ) .

Serra sf. v. Sierra.

Serrage sm. شَدٌّ ، ضَمٌّ .

Serras sm. (Pois.) فَرْخٌ ( جَنْسٌ أَسْوَكَ )

بَحْرِيَّةٌ ) .

Serrate adj. ( Monnaies — و ) عِمْلَةٌ

مُسَنَّنَةٌ .

Serratule sf. (Bot.) وَزْخٌ .

Serre sf. مِصْرِيٌّ ، وَامٌ ( بِنَاءٌ مِنْ رُجَاجٍ

تُسْتَنْبِتُ فِيهِ نَبَاتَاتُ الْبِلَادِ الْحَارَةِ ) .

— دَقِيقَةٌ .

Serre sf. عَصَرٌ وَتَعْصِيرٌ .

— مَخَالِبٌ ، بَرَاثِينٌ .

Serre sm. قِمَّةُ جَبَلٍ [ صَبِيغَةٌ ] .

Serré, e adj. مُتَشَدِّدٌ .

— ضَيْقٌ ، حَرَجٌ .

Rang — صَفٌّ مُتَرَاصٍ .

Cœur — قَلْبٌ مُتَضَيِّضٌ .

Logique — عَسَاطِيرُ صَارِمٍ .

Style — إِنْشَاءٌ وَجِيزٌ .

Cheval — du devant, du derrière

فَرَسٌ مُصْطَلَكٌ .

Jouer — لَعِبٌ بِحَلَوٍ • تَعَرَّفَ بِحِكْمَةٍ .

Une partie — عِبَارَةٌ صَعْبَةٌ جِدًّا .

Il vivait — كَانَ يَعْيشُ فِي ضَيْقٍ .

Serre-file sm. (Milit.) نَاطِرٌ [ فِي فِرْقَةٍ

عَسْكَرِيَّةٍ ] .

— آخَرُ سَبْعَةٍ [ فِي قَافِلَةٍ بَحْرِيَّةٍ عَسْكَرِيَّةٍ ] .

Serre-file sm. inv. مِشْدَةُ سِلْكِيْنِ

[ كَهْرَبَائِيْنِ ] .

Serre-frein sm. inv. شَدَّادُ الْقَرَابِلِ

[ فِي قِطَارٍ ] .

Serre-joint sm. inv. مِشْدَةُ الرُّصَّةِ .

Serre-livres sm. inv. مِشْدَةُ الْكُتُبِ .

Serrement sm. ضَغْطٌ ، شَدٌّ ، حَضْرٌ ،

تَضْيِيقٌ .

— de mains مُصَافَحَةٌ .

— de cœur لَوْعَةٌ ، انْقِبَاضُ الصَّدْرِ .

— سَدٌّ [ دَاخِلُ أَرْوَقَةٍ مُتَّحِمٍ ] .

Serre-nez sm. زِيَارٌ ( كَلَامَةٌ تَوْضَعُ عَلَى

أَنْفِ الْفَرَسِ لِتُطَوِّمَهُ ) .

Serre-papiers sm. قِمْطَرٌ (خِزَانَةٌ

صَغِيرَةٌ لِلْأَوْرَاقِ) .

Serrer vt. شَدَّ ، ضَغَطَ .

— la formation (Milit.) رَصٌّ

الْمُشَكِّلَةُ .

— la main à qqn. صَافَحَهُ .

— entre ses bras ضَمَّ بَيْنَ ذِرَاعَيْهِ .

J'en ai le cœur serré . هَذَا يَشْقِي عَلَى .

— les intervalles ضَيْقُ الْفُرْجَاتِ .

— ses lèvres زَمٌّ تَضْيِيقُهُ .

— sous clef خَبَأَ .

— l'ennemi طَارَدَ الْعَدُوَّ .

— une voile طَوَّى شِرَاعًا .

— les nœuds de l'amitié أَوْثَقَ عُرَى

الْمُحَابَّةِ .

— ses sourcils قَلَبَ حَاجِبَيْهِ .

— la terre . سارَ وَاثْطَاطِي .  
 — les dents . كَتَرَّ عَلَى أَثْنَانِهِ .  
 — qqn. de près . أَوشَكَ أَنْ يَذُرَكَ .  
 — le vent . قَادَ فِي اتِّجَاهِ الرِّيحِ .  
 — le terme de près . لَازَمَ النَّصْرَ .  
 — son jeu . لَعِبَ بِفِطْنَةٍ وَحَدَرَ .  
 — la vis à qqn. v. Via . تَكَارَبَ ، تَوَاحَمَ .  
 Se — .  
 Se — la ceinture v. Ceinture .  
**Serre-tête sm.** . قَنْسَرَةٌ ، عَصَابَةُ الرَّأْسِ .  
**Serrure sf.** . قُفْلٌ ، عَلَقٌ .  
**Serrurerie sf.** . قِفَالَةٌ ( صِنَاعَةُ الْأَقْفَالِ ) .  
 — . حِلْدَانَةٌ .  
**Serrurier sm.** . قِفَالٌ ، حَدَادٌ .  
**Serte sf.** . رَمْيٌ ، تَرْصِيعٌ .  
**Sertir vt.** . رَمَعَ ، نَقَعَ ، رَزَّ ، رَمَسَ .  
**Sertissage sm.** . نَفْصِيسٌ ، تَرْصِيعٌ ، رَمْيٌ .  
**Sertisseur sm.** . مِيزَرَةٌ ( آتَةٌ لِرَزِّ طَلَقَاتِ الرِّصَاصِ ) .  
**Sertisseur, euse s.** . مَرْصِيعٌ ، مُنْقِدٌ ، مَرْكَبٌ .  
**Sertissage sf.** . تَرْصِيعَةٌ ( طَرِيقَةُ التَّرْصِيعِ ) .  
 — . أَوْ التَّرْكِيبُ .  
**Sérum sm.** . مَصْلٌ ، مَصْلُ الدَّمِ .  
 — du lait . مَصَالَةٌ ، مَصَارَةٌ .  
**Servage sm.** . قِيَانَةٌ ، رِقٌّ ، أَرْضِيٌّ .  
 — (fig.) . رِقٌّ ، عُيُوبِيَّةٌ .  
**Serval sm. (Zool.)** . بَيْعٌ ، قِطْ نَسِيرٌ .  
**Servant adj. m.** . خَادِمٌ .  
 Frère — . رَاهِبٌ ، خَادِمٌ .  
 — de mitrailleuse . سَادِنُ الرِّشَاشِ .  
 — (Sports) v. Serveur .  
**Servants sf.** . خَادِمَةٌ ، أَعْبَرَةٌ ، جَارِيَّةٌ ، أَمَةٌ .  
 — . طَائِلَةٌ بِجَانِبِ مَائِلَةٍ .  
 — (Techn.) . رَكِيزَةٌ .  
**Serveur, euse s.** . نَادِلٌ ، خَادِمٌ مُقْنِيٌّ .  
 — (Sports.) . مُلْعَمِي الْكُرَةِ .  
**Servabilité sf.** . خِدْمِيَّةٌ ( صِفَةُ الْخِدْمِ ) .  
**Serviable adj.** . خِدْمُومٌ ، مُسَرِّعٌ لِلْجَمِيلِ .  
**Serviablement adv.** . بِخِدْمِيَّةٍ .  
**Service sm.** . خِدْمَةٌ ، وَخَادِمِيَّةٌ .  
 — . مَقْصَلَةٌ ، دَائِرَةٌ ، قِسْمٌ .  
 — . قَائِلَةٌ ، نَقْعٌ ، عَوْنٌ وَمَعُونَةٌ .  
 — . مَعْرُوفٌ ، قُفْلٌ ، جَمِيلٌ .

Dix ans de — عشرَ سَنَوَاتٍ فِي — الْوِظْفَةِ .  
 Hors de — غَيْرُ صَالِحٍ لِلِاسْتِعْمَالِ .  
 Mise en — اسْتِخْدَامٌ ، اسْتِعْمَالٌ .  
 — . طَقْمٌ ، أَدَوَاتٌ مَائِلَةٌ .  
 — divin احتفال القُدَّاسِ [ أَوْ التَّهَرُّصُ الْكَتَنِي ] .  
 — militaire خِدْمَةٌ عَسْكَرِيَّةٌ .  
 Le premier — d'un train القِطَّةُ الْأُولَى لِقِطَارٍ .  
 — de publicité مَكْتَبٌ إِعْلَانٍ .  
 — des dépêches تَرْوِيعُ الْبَرَقَاتِ .  
 À votre — حَيًّا وَكِرَامَةً .  
 — d'ordre شُرْطَةُ الْإِنْطِظَامِ .  
 Escalier de — سُلَّمُ الْخِدْمَةِ .  
 — (Sports) اسْتِهْلَالُ قُرْبِ الْكُرَةِ [ فِي لُحْمَةِ التَّنِيسِ ] .  
 Il est de — يُسَارِسُ وَظِفَتَهُ .  
 Louage de — s. (Droit) إِبَارَةٌ الْأَشْخَاصِ .  
 Offrir ses — s. قَدَّمَ خِدْمَاتَهُ .  
**Serviette sf.** . مِشْقَمَةٌ ، فُوطَةٌ .  
 — . مِحْفَظَةٌ ، فِيطْرٌ .  
**Serviette-éponge sf.** . مِشْقَمَةٌ مَفْتَحَةٌ .  
**Servile adj.** . عَبْدِيٌّ ، رَقِيٌّ ( خَاصٌّ بِالْعَبِيدِ الْأَرْقَاءِ ) .  
 — (fig.) . دَنِيٌّ ، خَسِيسٌ ، حَقِيرٌ .  
 Imitation — تَقْلِيدٌ حَرْفِيٌّ .  
 Oeuvres — s. (Théol.) عَمَلٌ يَتَوَلَّى .  
**Servilement adv.** . بِدَنَاءَةٍ ، بِتَدَلُّلٍ ، حَرْفِيًّا .  
 — .  
**Servilité sf.** . ذِلَّةٌ وَمَدَلَّةٌ ، عُيُوبِيَّةٌ .  
 — . دَنَاءَةٌ ، حَقَارَةٌ .  
**Servir vt.** . خَدَّمَ .  
 — Dieu تَعَبَّدَ لَهُ .  
 — le prêtre سَاعَدَ الْكَاهِنَ الْمُحْتَفِلَ بِالْقُدَّاسِ .  
 — . اسْتَهْلَلَ خَادِمًا .  
 — . أَدَّى الْخِدْمَةَ الْعَسْكَرِيَّةَ .  
 — . خَدَّمَ عَلَى الْمَائِلَةِ • خَدَّمَ الزَّيَّانَ .  
 — . قَدَّمَ الطَّعَامَ [ أَوْ الشَّرَابَ ] .  
 — (Zool.) نَزَا .  
 Madame est servie الطَّعَامُ جَاهِزٌ .

Il sert toujours les mêmes histoires يَرْوِي دَائِمًا الْقِصَصَ نَفْسَهَا .  
 — des cartes أعطى الْأَوْرَاقَ [ فِي لُحْمِ الْوَرَقِ ] .  
 Être servi [ كُنْتِي بِمَا مَعَهُ ] مِنْ أَوْرَاقِ الْقَبْرِ .  
 — la balle اسْتَهْلَلَ قُرْبَ الْكُرَةِ [ فِي التَّنِيسِ ] .  
 — l'intérêt دَفَعَ الْفَائِدَةَ [ فِي مَوْعِدِهَا ] .  
 Cette femme sert les pauvres هَذِهِ الْمَرْأَةُ تُسَاعِدُ الْفُقَرَاءَ .  
 — les désirs de qqn. أَسْبَحَ رَغْبَاتِهِ .  
 — une cause كَتَرَسَ نَفْسَهُ لِقَضِيَّةٍ .  
 — qqn. نَقَعَ ، أَلَادَهُ .  
 On n'est jamais si bien servi que par soi-même مَا حَكَ جِلْدُكَ بِمِثْلِ ظَمْرِكَ .  
 Cette canne sert d'arme هَذِهِ الْعَصَا تَقُومُ مَقَامَ السَّلَاحِ .  
 — une pompe دَوَّرَ مِضْخَةً .  
 — un canon حَقَايِدُهَا .  
 Ma mémoire m'a mal servi خَانَتْني ذَاكِرَتِي .  
 — à... صَلَحَ ، أَفَادَ لَ...  
 À quoi cela sert-il? مَا جَدَّوِي هَذَا ؟  
 Se — خَدَّمَ نَفْسَهُ .  
 Se — de... اسْتَعْلَمَ ، اسْتَعْمَلَ .  
 Se — de viande تَنَاوَلَ اللَّحْمَ عَلَى الْمَائِلَةِ .  
 Se — chez les marchands تَزَوَّدَ بِتَوَازِيهِ مِنَ الْبَاعَةِ .  
**Serviteur sm.** . خَادِمٌ ، أَعْبَرٌ .  
 — de Dieu تَقِيٌّ ، وَرِعٌ .  
 — de l'État مَوْظِفٌ .  
 Je suis votre — أَنَا عَيْلُكَ ، إِنِّي بَيْنَ يَدَيْكَ .  
**Servitude sf.** . رِقٌّ ، عُيُوبِيَّةٌ .  
 — . أَسْرٌ ، تَبَعِيَّةٌ .  
 — . إِكْرَاهٌ ، إِخْضَاعٌ .  
 — (Dr.) حَقُّ الْإِزْتِغَافِ .  
 Bâtiments de — سُلُكٌ عِظَمَةُ الْمَرَاةِ .  
 — militaire إِرْثَاقُ الْأَعْمَالِ الْحَرْبِيَّةِ .  
**Servocommande sf. (Méc.)** . مُضَاعَفَةُ الْقِيَادَةِ .  
**Servofrein sm.** . مُضَاعِفُ الْكَبْحِ .

- Servomécanisme sm.** آليّة مُؤازرة .  
**Servomoteur sm.** مُضَاعِفُ الحَرَكَةِ .  
**Ses adj. poss. plur. v. Son.**  
**Sésame sm.** سِيسَم ، جِلْجان .  
 Huile de — سِيسَج .  
 Le — ouvre-toi de ... (fig.) الْيَفْتَاحُ السَّخْرِي لـ ...  
**Sésamolde adj.** سِيسَمِي الشَّكْلِ .  
 Os — عَظَم سِيسَمِي .  
**Sesbania sm. ou Sesbanie sf. (Bot.)**  
 سِيبَان (جنس نباتات مُعَمَّرَة) .  
**Sesqui** بَادَة مَعْنَاهَا : مَرَّة وَنِصْف .  
**Sesaille adj. (Bot.)** لَاطِي ، لَا عُنُقِي ، لَا ذُنْبِي .  
**Sesalon sf.** دَوَّر انْتِقَاد [مَجْلِس] .  
 — d'exams دَوْرَة اِمْتِحَانَات .  
**Sesterce sm.** سِيسِرِس (عَمَلَة رُومَانِيَة قَدِيمَة) .  
**Set sm.** ضَرْبَة تَار [في لَعْبَةِ التَّنِيسِ او كُرَّةِ الطَّاوَلَة] .  
 — مِئْبَع (مِئْبَر تُلْتَقَطُ مِنْهُ الصَّوَرُ السِّمَابِيَة) .  
**Sétacé, e adj.** أَهْلَب ، شَانِك .  
**Setier sm.** سَيْبَة (كَيْل قَدِيم لَارِبَة لِيَرَات وَنِصْف) .  
**Séton sm. (Méd.)** قَيْلَة ، خِيَرَام .



- Setter sm. (Zool.)** سَاطِر (كَلْب مَبْد) .  
**Seuil sm.** عَقْبَة ، وَصِيد .  
 — مَدَّخَل .  
 — (fig.) بَدَاه ، أَوَّل .  
 — de la conscience عَقْبَةُ الشُّعُور (الْمُسْتَوَى الَّذِي تَبْلُغُ عَنْده الْخَيْرَة فِي الظُّهُور فِي نِطَاقِ الشُّعُور) .  
 Au — de (loc.) فِي مُتَطَلِّق ...  
**Seul, e adj.** وَحِيد وَوَحِيد ، قَرْد وَمُسْتَفْرِد .  
 Un — Dieu إِلَه وَاحِد .  
 Je suis — à le connaître أَنَا وَحْدِي أَنَا وَحْدِي .  
 Il a retrouvé son chemin tout — اِئْتَدَى إِلَى قَرْبِهِ مِنْ تِلْغَاءِ ضَلَالَةٍ .

- La pensée — e de la mort effraie** مُجَرَّد ذِكْرَةُ الْمَوْتِ تُدْخِر .  
**Cela va tout —** لَا صُعُوبَة فِي الْأَمْرِ .  
 — dans son genre نَسِيج وَحَلَه .  
**Violon —** كَمَان مُتَقَرَّد .  
 — à — v. Tête-à-tête .  
**Seulement adv.** فَقَط ، وَحَسْب ، لَا غَيْر ، لَيْسَ إِلَّا .  
 Il est d'accord, — il... إِنَّهُ مُوَافِق ، وَلَكِنَّهُ ...  
 Si — il m'avait gardé ... لو أَنَّهُ ، عَلَّ ... كَان قَدْ حَرَسَنِي .  
 Il n'a pas — de quoi payer son loyer لَا يَمْلِكُ حَتَّى أَجْرَةَ بَيْتِهِ .  
 Non —, loc. adv. لَيْسَ فَقَط .  
**Sève sf.** نَسْج (مَاءُ النَّبَات) .  
 — (fig.) طَاقَة ، حَيَوِيَّة .  
**Sévère adj.** قَاسٍ ، صَارِم ، عَنِيف .  
 Un visage — وَجْهٌ عَابِس .  
 Conduite — سُلُوكٌ مُتَقَرَّد .  
 Style — أَسْلُوبٌ بَسِيط ، غَيْر مُزَعْرَف .  
 Punition — قِصَاص شَاقٍ .  
 Des pertes — خَسَائِرُ جَسِيَّة .  
**Sévèrement adv.** بِقَسْوَة ، بِصَرَامَة ، بِعُنْف .  
**Sévérité sf.** قَسْوَة ، صَرَامَة ، عُنْف .  
 Des — s révoltantes أَعْمَالٌ عُنْفِيَّةٌ مُثِيرَة .  
**Sérvices sm. pl.** سَوَاءُ مُعَامَلَةِ الْأَهْلِ .  
**Sévir vi.** عَاقَبَ بِقَسْوَة .  
 L'épidémie sévit depuis plusieurs mois الْوَيْلَاءُ يَعْثُرُ قَادِمًا مُذِ بَعْضَةِ أَشْهُر .  
**Sevrage sm.** فَعْلَمُ وَفِطَام .  
**Sevrer vt.** فَعْلَمَ - (فَعَلَ عَنِ الرِّضَاع) .  
 — une marcotte فَعَلَ الْقَسِيلَة عَنْ أَصْلِهَا .  
 — qq. de ses droits حَرَمَهُ مِنْ حُقُوقِهِ .  
**Sèvres sm.** سِيفِر (خَرْقُ فَاعِيزٍ مِنْ صُنْعِ مَدِينَةِ سِيفِر بِفَرَنْسَا) .  
**Sexagénnaire adj.** سِتُونِي (فِي السَّنَتَيْنِ مِنَ الْعُمُرِ) .  
**Sexagésimal, e, aux adj.** سِتُونِي (مُتَطَلِّق بِالرَّقَمِ سِتِينِ) .  
**Sexagésime sf.** أَحَدُ السَّنَتَيْنِ (الْأَحَدُ الثَّانِي قَبْلَ الْعُصُومِ) .

- Sex-appeal sm.** جَاذِبِيَّةُ جِنْسِيَّة .  
**Sexe sm.** جِنْس ، شِق (مَجْمُوعُ الصِّفَاتِ الْخَلْقِيَّةِ لِلذَّكَرِ او لِلْأُنْثَى) .  
 Enfant de — mâle وَلَدٌ ذَكَر .  
 Enfant de — femelle وَلَدٌ أُنْثَى .  
 Jénis (مَجْمُوعُ الذَّمُورِ او مَجْمُوعُ الْإِثْمَاتِ) .  
 — فَرَج (الْمُضْمُورُ النَّسَائِيُّ لِلزَّوْجَةِ) .  
 Le — faible, le deuxième —, le beau — الشَّاهِدُ .  
 Le — fort الرِّجَالُ .  
**Sexologie sf.** عِلْمُ الْجِنْسِ .  
**Sexologue s.** عَالِمُ جِنْسِي (اِخْتِصَاصِي فِي عِلْمِ الْجِنْسِ) .  
**Sextant sm.** سِدْسِيَّة ، ذَاتُ السُّدُسِ (آلَة ارْتِفَاعِ الْأَجْرَامِ السَّمَاوِيَّةِ مِنْ سِفِينَةٍ او طَائِرَةٍ مُتَحَرِّكَةٍ) .  
**Sexte sf.** صَلَاةُ السَّاعَةِ السَّادِسَةِ .  
**Sextine sf.** قَصِيدَة سِدْسِيَّة .  
**Sexto adv.** سَادِسًا .  
**Sextolet sm. (Mus.)** لَحْنٌ سِدْسِي .  
**Sextuor sm. (Mus.)** سِدْسِيَّة (تَأْلِيفٌ مُوسِيقِيٌّ مِنْ سِتَّةِ أَصْنَافٍ صَوْتِيَّةٍ او آلِيَّةٍ) .  
**Sextuple adj.** سِدْسِي (مُضَاعَفٌ بِسِتَّةٍ) .  
**Sextuplier vt.** سَدَّسَ (ضَاعَفَ سِتَّ مَرَّاتٍ) .  
 — vi. تَدَّسَّ (تَضَاعَفَ سِتَّ مَرَّاتٍ) .  
**Sexualité sf.** جِنْسِيَّة ، شَقِيَّة (مَجْمُوعُ الْخِصَاصَاتِ الْمُتَعَلِّقَةِ بِالْجِنْسِ او بِالشَّقِ) .  
 — جِنْسِيَّة (تَأْكِيدُ عَلَى النَّشَاطِ الْجِنْسِيِّ) .  
**Sexué, e adj.** شَقِي (كُلُّ مَا هُوَ ذُو شَقِ) .  
 — (يُمْكِنُهُ مِنَ التَّنَاسُلِ) .  
**Sexuel, le adj.** جِنْسِي (مُسَبِّحٌ جِنْسًا) .  
 — تَنَاسُلِي ، تَوَالِدِي .  
 — Acte — جِمَاع ، نِكَاح ، مُضَاجَعَة .  
**Sexy adj.** جِنْسِي (مُثِيرٌ لِلْفَرِيزَةِ الْجِنْسِيَّةِ) .  
**Seyant, e adj.** مُلَاحِم ، لَاقِ ، مُتَأَسِّب .  
**Sforzando adv. (Mus.)** بِقُوَّة .  
**Sgraffite sm.** سَغْرَافِيْت (نَوْعٌ مِنْ تَزْيِينِ الْجِلْدَانِ) .  
**Shake-hand sm. inv.** مُصَافَحَة بِالْيَدِ .  
**Shaker sm.** رَجَّاجَة (أَدَاةُ الرِّجِّ او الْمَزْجِ) .  
**Shako ou Schako sm.** فَكَنْسَرَة جُنْدِيَّة .  
**Shampooing sm.** شَامْپُون (غَسْلُ الشَّعْرِ وَالرَّأْسِ بِمُسْتَحْفَرٍ خَاصٍّ مُنْتَظَفُ شَعْرٍ) .



**Shaving** sm. كَشْفُ ، سَحَج .  
**\*Shérif** sm. شَرِيف (عُلمة البُلدة ، مُختار) .  
**Sherry** sm. شيري (خمر اشابة الأصل) .  
**Shilling** sm. شِلين (بُني من الجنيه الاسترليني) .  
**Shimmy** sm. تَدْبُدْب [في عجلتي] البارة الأماميتين .  
**Shinto ou Shintolisme** sm. شِنْتو (ديانة اليابان الأهلية التي تُسجد الأجناد وقرى الطبيعة) .  
**Shirting** sm. شيرتغ (قماس قطني لقمصان) .  
**Shogoun** sm. شوغون (ديكتاتور ياباني قديم) .  
**Shoot** sm. إطلاق الكُرّة [في لعبة كُرّة القم] .  
**Shooter** vi. أطلق الكُرّة [في لعبة كُرّة القم] .  
**Shopping ou Shopping** sm. تسوّق ، تبشّح .  
**Short** sm. يتطلّون قمبر .  
**Show** sm. استعراض مسرحي ، حفلة مسرحية .  
**Shrapnell ou Shrapnel** sm. شرنبل (قليلة منشار ، قليلة شظايا) .  
**Shunt** sm. مُجَرّيء التيار الكهربائي .  
 — (Méd.) تفرّيع التيار الكهربائي .  
**Shuntage** sm. تجرّئة التيار الكهربائي .  
**Shunter** vt. جرّأ [حول] جزءاً من التيار الكهربائي .  
**Si** conj. إذا ، إن ، إن كان ، لو ، لو أن .  
 — لَينشي عَرَقْتُ .  
 — إلا أن يكون كذا ... ce n'est que...  
 — إذا كان صحيحاً أن... tant est que...  
 — ce n'était son aide, nous aurions péri لولا مُساعدته لمهلكنا .  
 Il ordonne comme s'il était le maître بأمر كأنه السيد .  
 Je ne sais — je sors أخرج لم أعلم .  
 C'est à peine s'il voit إنه يكاد لا يرى .  
 Est-ce toi ou — me vue me trompe أهذا أنت أم يتخدعني بصري .  
 — j'étais furieux! أأشد غصبي! ما كان أشد .  
 Il a toujours des — et des mains إنه دائماً مُشغول مُتضرّض

**Si** adv. بهذا الوجه ، بهذا المِثْلار ، إلى هذا الحد .  
 Il dépensa — bien qu'il se ruina أمعن في الإسراف حتى أفلس .  
 — riche qu'il soit مَهْمَا بَلَغَتْ ثَرَوَتُهُ أَقَلّ ما يكون .  
 — peu que rien ألا تخرج أبكى .  
 Ne sortez-vous pas لِرَادَة .  
 — veut le roi , — veut la loi السّلك هي إرادة القانون .  
 — bien que, loc. adv. بحيث أن ، حتى أن .  
**Si** sm. (Mus.) سي (النغمة السابعة من السلم الموسيقي) .  
**Sial** sm. سطح [قشرة] الأرض .  
**Sialogogue** adj. (Méd.) مُلْعَب ، مُسَبِّل اللعاب أو الرّساب .  
**Sialis** sm. (Ins.) سباليس (حشرة بُنيّة اللون) .  
**Sialorrhée** sf. تَلْعَب ، سِلان اللعاب .  
**Siamois, e** adj. et s. سيامي ، من سلالة سيام .  
 Frères — et sœurs — ses توأيم سيامية .  
**Sibilant, e** adj. (Méd.) صافير .  
 Râle — شهيق صغير .  
**Sibylle** sf. عرّافة (مُتنبّهة عند الوثنيين) .  
**Sybillin, e** adj. عرّافي (مُتعلّق بالعرّافة) .  
 Un langage — لغة غامضة .  
**Sic** adv. كذا ، هكذا .  
**Sicaire** sm. قاتل مُستأجر .  
**Siccatif, ive** adj. et sm. مُجفّف ، مُجفّف .  
 — am. دواء مُجفّف .  
**Siccaté** sf. جفاف ، يَبَس ويَبوسة .  
**Sicilienne** sf. (Mus.) صِيقَلِيّة (مُغرّقة موسيقية) .  
**Sicle** sm. شاقل (نقذ أو مِثقال) عراني .  
**Side-car** sm. عربة لراكب واحد مُتّبة إلى جانب الدراجة النارية .  
**Sidéral, e, aux** adj. نجمي ، فلكي ، كوكبي .  
 Jour — دَوْرَة الأرض اليوميّة .  
**Sidéralant, e** adj. صافن ، مدّهل .  
**Sidéralé, e** adj. مضروك ، مدّهل .

**Sidérer** vt. صمّغ ، أذهل ، أذهس .  
**Sidérisme** sf. v. **Sidérose** .  
**Sidérographie** sf. حقن حديد (فنّ الحقن على الحديد أو الصلب) .  
**Sidérolitique ou Sidérolithique** adj. و sm. حديدي بالحديد .  
**Sidérose** sf. كزّيونات الحديد .  
**Sidérostas** sm. راصدة (آلة لرصد نجم من النجوم في وضع خاص) .  
**Sidéroxylon** sm. (Bot.) أرزان ، شجرة الحديد .  
**Sidéurgie** sf. صناعة الحديد .  
**Sidéurgique** adj. حديدي (مُختصّ بصناعة الحديد) .  
**Sidéurgiste** sm. إخصاصي في صناعة الحديد .  
**Sicle** sm. قرن (مدة مئة عام) .  
 — عصر ، عهد .  
 Il y a un — qu'on ne vous a pas vu منذ دهر لم نرك .  
 Le grand — القرن السابع عشر القُرني .  
 Les gens du — الدنيويون ، مُحبو العلم .  
 Aux — s des — s إلى الأبد .  
 Jusqu'à la fin des — s إلى آخر الأزمان .  
**Siège** sm. مقعد ، كرسي .  
 — dans une assemblée مقعد في مجلس نيابي .  
 — du gouvernement مقرّ الحكومة .  
 Le — épiscopal الكرسي الأسقفي .  
 — d'une maladie موضع المرض .  
 Le — social مركز شركة .  
 Le Saint — الكرسي البابوي ، السدة الرسولية .  
 État de — حالة الحصار ، الأحكام العرفية .  
**Magistrat** de — قاضي المحكمة .  
 Mon — est fait اتخذت قرار .  
 Lever le — d'une place (Mil.) إنسحب .  
 — رحل .  
 — قفا ، مؤخرة .  
**Siéger** vi. جلس ، استقر .  
 — جلس في مجلس القضاء .  
 — في الكرسي الأسقفي .  
 — عقد جلسة .

C'est là que siège le mal هنا  
يكنم الداء .

Siemens sm. (Phys.) سبنس (وحدة  
سُرَاعَة كهربائية) .

Sien, ne adj. poss. خاص بـ ...

Le —, la — ne ملكها .

— s, sm. pl. انسيابها ، أفرابها .

Il y a mis du — بذلك فيه جهده .

Il a encore fait des siennes ارتكَب  
حَسَنَات أخرى من حَسَنَاتِهِ .

Sierra sf. سِيلْسَة جبال [ في البُلْدَان  
الطَاقَة الإسبانية ] .

Sieste sf. قُبْلُولَة وقَائِلَة .

Faire la — قال —

Sieur sm. سَيِّد .

Siffiant, e adj. صَافِر ، ذو صَفير .

— e, sm. حَرَفٌ صَافِر .

Sifflement sm. صَفير وصَفَار .

— حَقِيف ، مَبْس .

— de la poitrine شَخير ، خُطْبَط .

Siffler vi. صَفير .

Les balles sifflent الرصاصُ يَهِيزُ .

— un air نَغَمٌ نَحْنًا بالصَفير .

— son chien نادى كَلْبَهُ بالصَفير .

— un acteur اِستَغْنَحَ تَمثيلَ مُسْتَلٍ  
بالصَفير .

— un verre جَرَعَ كَأْسًا بِسُرْعَةٍ .

Sifflet sm. صَفَّارَة .

— d'alarme صَفَّارَة الإِندَار .

Couper le — à qqn. حَزَرَ عُنُقَهُ .

— s. اِستَغْنَحَ بالصَفير .

Siffleur, euse adj. et s. صَافِر .

Sifflolement sm. صَوْفَرَة (صَفير خَفِيف) .

Siffloter vi. et vt. صَوْفَر (صَفير صَغِيرًا  
خَفِيفًا) .



Sifflot sm. (Ois.) طائرُ الفِرْدوس .

Sigillaire adj. خَتَمِي (خاص بالخطوم) .

Sigillé, e adj. مَخْتُوم (مَطْبُوع بِخَتَم) .

Sigillographie sf. خَتَامَة (مَبْنَعَتُ  
الْاِخْتِام) .

Sigillographique adj. خَتَامِي (مُتَعَلِّق  
بِالْخَتَامَة) .

Sigillée sm. فَاوِس [ في خَتَمَة ] سَيِّعَة .

Sigilation sf. تَكْوِين صَدَرِ كَلِمَة .

Sigle sm. صَدَرُ كَلِمَة (الحَرَفُ الأوَّل  
من كَلِمَة) .

Sigma sm. سِيغْمَا (حَرَفُ في الألفبَا اليونانية  
يُعَادِلُ S) .

Sigmoïde adj. (Anat.) سِيْمِي .

La cavité — التَّجْوِيفُ السِّيْمِي .

Signal sm. إِشَارَة ، إِيمَاء .

Donner le — de... أَعْلَنَ —

— d'alarme عَلَامَة الْخَطَر .

Cabine de signaux مَشُور ، مَشُور .

Signaux de route لَآيِنَاتُ الطَّرِيق .

Signalé, e adj. مُهَيِّم ، ذُو شَأْن .

Passage — مَسَرَّ مَشُور ، ذُو إِشَارَة .

Signalement sm. وَصَف ، بَيَان .

Envoyer le — d'un criminel أَرْسَلَ  
أَوْصَافَ مُجْرِم .

Feuille de — وَرَقَة التَّشْيِيع .

Signaler vt. وَصَفَ ، أَعْلَنَ أَوْصَافَ ...

— un fait أَشَارَ إِلَى حَادَث .

— un livre à qqn. ذَكَرَ فُلَانًا عَلَى كِتَاب .

— qqn. à l'autorité بَلَّغَ رَجُلًا  
السُّلْطَة عَنْ شَخْص .

Se — تَمَيَّزَ بِ... ، بَرَزَ بِ...

Signalétique adj. وَصْفِي ، بَيَانِي .

Signaleur sm. (Milis.) مَشُور ،

عَامِلُ إِشَارَة .

Signalisation sf. تَشْوِير (وَضْعُ إِشَارَات) .

— كَيْشَكُ الْإِشَارَة [ في مَحَلَّة  
سَكَة حَلِيدِ الْخ ... ]

Signaliser vt. شَوَّر (وَضْعُ إِشَارَات) .

Signataire s. مُوقِّع (صَاحِبُ تَوْقِيع  
أَوْ اِمْضَاء) .

Signature sf. اِمْضَاء ، تَوْقِيع .

— اِمْضُ الْمَوْقِّع .

— d'un traité تَوْقِيعُ حَلِّ مَعَامَدَة .

— sociale تَوْقِيعُ عَنِ الشَّرِكَة .

شَارَة الْمَلَزَمَة (رَقْمٌ أَوْ حَرَفٌ يَطْبُوعُ  
فِي كَتْمَبِ الْمَقْضَعَة الْأَوَّلِ مِنْ  
الْمَلَزَمَة لِأَرْشَادِ مُجَلَّدِ الْكِتَابِ  
عِنْدَ جَنْبِ مَلَاظِمَة) .

Apposer sa — وَضَعَ .

Signe sm. عَلَامَة ، إِشَارَة ، أَمَارَة ،

ذَلِيلُ وَدَلَالَة .

Le — de génie سِيْمَة الْبَيْغَرِيَّة .

— de tête إِيمَاءُ رَأْسٍ .

— s astronomiques رُيُوسُ مَلَكِيَّة .

— s distinctifs عَلَامَاتُ فَارِقَة .

Les — du zodiaque الْبُرُوج .

Sous le — de Mercure نَحْتُ تَأْوِيلِ

عَطَارِد .

Ne pas donner — de vie اِنْقَطَعَتْ

أَحْيَاؤُهُ .

Dès mon retour, je vous ferai — حِينَ

أَعُودُ أَتَمِيلُ بِكَ .

Signer vt. وَضَعَ ، اِمْضَى .

— un tableau مَهَرُ لَوْحَةٍ بِاِمْضَاء .

Se — رَسَمَ إِشَارَة الْمَلَبِّ .

Signet sm. دَلَالَة ( شَرِيطَة تُعَلِّقُ بِأَهْلِ  
كِتَابٍ لِلدَّلَالَةِ عَلَى الصَّفَحَاتِ ) .

Signifiant sm. عَان ، دَالٌ عَلَى ...

— ذُو مَعْنَى ، ذُو مَعْنَى .

Significatif, ive adj. بَلِيغٌ ، مُهَيِّم ،

ذُو مَعْنَى مُهَيِّم ، كَاشِف .

Signification sf. مَعْنَى ، تَغْيِيرٌ وَجِبَارَة .

— d'un mot مَذَلُولُ لَفْظَة .

— (Dr.) إِشْعَار ، إِبْلَاحٌ وَتَبْلِيغ .

Significativement adv. بِبَلَاغَة ، بِمَغْزَى .

Signifié sm. فَحْوَى ، مُؤَدَى مَذَلُول .

Signifier vt. عَنَى ، ذَكَرَ عَلَى ...

— ses intentions عَبَّرَ عَنْ مَقَاصِدِهِ .

— بَلَّغَ ، أَشْعَرَ .

Sikh sm. سِيْخِي (مُتَقَنُّ دِيَانَةِ السِّيْخِ  
الهِندِيَّةِ) .

Sil sm. طِينٌ أَحْمَرُ [ أَوْ أَصْفَرُ ] .

Silence sm. سَكُوت ، صَمْت .

— سَكُون ، هَلْوَ .

— (Mus.) اِسْتِرَاحَة ، اِنْقِطَاع .

Passer sous — اِمْضَلَ ، ضَرَبَ

صَفْحًا عَنْ ...

Silencieusement adv. بِصَمْت ، بِسَكُوت

**Silencieux**, euse adj. ساكت ، صامت .

Homme — رجلٌ صَمُوت .

Bois — غابةٌ هادئة .

**Silencieux** sm. خافت ( آلة تخفّض صوت .  
مَحَرَك أو مُدَسِّس الخ ... )

**Silène** sm. (Bot.) حُوك ، سِيلان ، تَمَنُومَة  
( جنس زهر من الفصيلة القرنفلية ) .

**Silens** sm. صَوَّان ، طَيْرٌ ومِطْرَة .

**Silhouette** sf. خَبَال ، صورة ظَلَبَة .  
سَدَف ، شَدَف ، شَبَّع ( الشخص —  
من كل شيء بُرَى من بعد ) .

Elle a une — élégante. هي ذات رَشاقة .

**Silhouetter** vt. خَبَل ( رَسَم صورة ظَلَبَة ) .

**Silicate** sm. (Chim.) سِيلِكات ، صَوَّانَات .

**Silice** sf. سِيلِس ( رَمَل الصَوَّان ) .

**Silicieux**, euse adj. صَوَّاني .

**Silicicole** adj. رَامِل ( صفة للنباتات التي  
تَعِيش في الرَمَل ) .

**Silicique** adj. (Chim.) صَوَّاني .  
Acide — حَمَض صَوَّانِك .

**Silicium** sm. (Chim.) سِيلِسِيوم ( لَوَّات  
ثَلَاثِي التَّكَافُؤ ) .

**Silicure** sf. سِيلِسور ( مُرَكَّب السِيلِسِيوم  
ومعدن آخر ) .

**Silicone** sf. سِيلِكُون ( مُرَكَّب سِيلِسِيومي  
عَصُوي ) .

**Silicose** sf. داءُ الرِّئة الصَّوَّاني ، تَصَوُّن الرِّئة .

**Silicule** sf. (Bot.) خَرْدَلِيَّة ( ثَمَرَة  
خَرْدَلِيَّة صَغِيرَة لَمِيعَة ) .

**Silique** sf. (Bot.) خَرْدَلِيَّة ( ثَمَرَة يَابِسة  
مُسْتَبِلَة تُشَبِّه المَثَوِر والكَرْب والقَنِيْط ) .

**Sillage** sm. سَخَر ومُخَوِر ( أَثَرٌ سَيَّر سَفِينَة ) .  
Marcher dans le — de qq. افْتَقَى  
أَثَرَهُ ، حَلَا حَلَاؤَهُ .

**Sillet** sm. أَنْف ( مَرَكز الأَوْتَار في آلة  
موسيقية ) .

**Sillon** sm. نَحْم ( حَلَا المَحَرَات ) .

Laisser des — s خَلَّف آثاراً .

Faire, creuser son — قامَ بِمَسَكِهِ في  
تَهْلِيل ومُثَابَرَة .

Les — s du visage أعَادِيدُ الرَّجَة .

**Sillonner** vt. شَقَّ ، خَدَّ .

Le navire sillonne la mer السَّفِينَة  
تَخَرُّرُ البَحْر .

Avions qui sillonnent le ciel طَائِرَاتُ  
تَجْرِبُ السَّمَاء .

**Silo** sm. هَرْزِي ، سِيرَة ، سِيلَة مَطْمُورَة  
( حُفْرَة تُحْفَظُ فِيهَا الغِلَال ) .

**Silotage** sm. طَمْرُ الغِلَال .

**Silphe** sm. (Ins.) دَوَّكَة ( جنس حَشَرَات ) .



**Silure** sm. (Pois.) جِرِي ( سَكَّة نَهْرِيَّة  
بلا حَرَاشِف ) .

**Silurien**, ne adj. et sm. (Géol.) [عَصْرُ]  
سِيلوري .

**Silves** sf. pl. قَصَبَة عَنَقِيَّة مُرْتَبِلَة .

**Sima** sm. سِيمَا ( مَنطَقَة في كُرَة الأَرْض  
يَكثُرُ فِيهَا السِيلِكات ) .

**Simagrée** sf. تَصَنُّع ، رِيَاء .

**Simarre** sf. سِمَار ( نَوْب نِيَمَانِي قَضَايَا ) .

**Simarube** sm. (Bot.) سَمْرُوبَة ، قَصَب مُرَّ .

**Simarubacées** sf. pl. سَمْرُوبِيَّات  
( فَمِيلَة نباتِيَّة ) .

**Simbleau** sm. خَيْطُ النِّجَار [لَوَّام الدَّوَالِج] .  
نَازِلَة ( قَتْلِيد الدَّقِيق ) .

**Simien**, ne adj. قِيرْدِي .

**Simiens** sm. pl. قِيرْدِيَّات ( مَرْتَبَة القِرود ) .

**Simiesque** adj. شِيَّة بالقِرْد .

**Similaire** adj. مُسَائِل ، مُشَابِه ، مُجَانِس .

Des produits — s. مَتَنُوجَات مُشَابِهَة .  
تَقْلِيد .

**Simili** sm. حَقِيقَة ، حَقَر ( حَقَر  
نَسَكِي ) .

**Similigravure** sf. صَقْلُ الخَبُوط (Indus.)  
( وَنْمِئِنهَا كِيمَايَا ) .

**Similié**, e adj. مَحْقُول كِيمَايَا .

**Similiste** sm. حَقَّاق ( إختصاصِي في  
المَحْقَر النَّسَكِي ) .

**Similitude** sf. مُشَاكَاة ، شِيَّة ومُشَابِهَة .  
نَمَائِلُ المِثْلَات — des triangles

شِبْذَهَب ( مَعْدَن شِيَّة  
بَالذَّهَب ) .

**Simonique** adj. سِيمُونِي ( مَمْلُوكٌ يَتَبَّع  
أو شَرَاءُ الأَشْيَاء الرُّوحِيَّة ) .

Contrat — عَقْد سِيمُونِي .

**Simonie** sf. سِيمُونِيَّة ( بَيْعُ أو شَرَاءُ الأَشْيَاء  
الرُّوحِيَّة • مُتَابَعَة بِالرُّتَب الكَهَنُوتِيَّة ) .

**\*Simoun** sm. [ رِيح ] السَّمُوم .

**Simple** adj. بَسِيط ، فَيَّير مُرَكَّب .  
— سَهْل ، بَيَر .

— أَلِه ، سَرِيعُ التَّصَدِيق .

Une robe toute — ثَوْبٌ بَلَا زَخْرَف .

Un cœur — قَلْبٌ بَرِيء ، طَاهِر .

Un style — إِنْشَاء مُأَلُوف .

Il est venu avec un — domestique  
جَاء بِمُتَعَبِهِ خَادِم وَاحِد .

Une — remarque مَلاحِظَة مُجَرَّدَة .

Un refus pur et — رَفْضٌ بَلَا قَبْد  
وَلَا شَرَط .

Il a su rester — عَرَفَ أَن يَبْقَى  
مُتَوَاضِعاً .

— d'esprit مُتَخَلِّفٌ عَقْلِيّاً .

Une fille — فَتَاةٌ سَادِجَة .

Un — soldat جُنْدِيٌّ بَسِيط .

C'est — comme bonjour هَذَا أَثَرُ في  
غَايَة البَاسِاطَة .

Corps — جَرَمٌ مُعْصَرِي .

Fleur — زَهْرٌ غَيْرُ مُضَعَّف .

— particulier إِنْشَانٌ هَادِي [ بَلَا مَنَصَب ] .  
البَسِيط .

Le — , sm. مَبَارَاةٌ فَرْدِيَّة ( مَبَارَاةٌ في كُرَة  
المَضْرِب بين اِثْنَيْنِ قَط ) .

Les — s المُفَرَّدَات ( النَبَاتَات العَلِيَّة  
التي تُعَالَج بِهَا الأَمْرَاض ) .

**Simplement** adv. بِبَاسِاطَة ، بَلَا تَعَقُّد .  
بَلَا قَبْد وَلَا شَرَط .

Purement et — سَادِج ، سَرِيعُ التَّصَدِيق .

**Simplet**, te adj. بِبَاسِاطَة ، عَدَمُ تَرَكُّب .  
طَبِيعَة ، عَدَمُ تَعَنَّع .

— d'esprit تَخَلُّفٌ عَقْلِي .

— de cœur سَلَامَة طَوْرَة .

**Simplifiable** adj. يُخْتَصَّر ، يُخْتَزَل ،  
يُمْكِنُ اخْتِصَارُهُ أو اخْتِزَالُهُ .

**Simplificateur**, trice adj. مُبَسِّط ،  
مُخْتَصِر .

**Simplification** sf. تَبَسِيط ، إختِصَار ،  
تَبْصِير .

**Simplifier** vt. بَسَط ، سَهَّل ، إختَصَرَ .

**Simplisme** sm. تَبَسِيطِيَّة ( إِفْرَاط في التَبَسِيط ) .

**Simpliste** adj. et s. تبسيط (مُفَرِّط) في التبسيط .  
**Simulacre** sm. صورة ، تمثال .  
 — ظاهر ، ظلي .  
 — de preuve دليل خيالي .  
**Simulateur, trice** s. متظاهر .  
**Simulateur** sm. جهاز مُفَلِّد .  
**Simulation** sf. صورة .  
 — تظاهر ، تصنع .  
**Simulé, e** adj. صوري ، مُصَنِّع .  
**Simuler** vt. تظاهر ، تصنع .  
**Simulie** sf. (Ins.) قيرس ، نجوس (جنس حشرات تشبه الذباب) .  
**Simultané, e** adj. متواقيت ، متزامن (واقع في آن واحد) .  
**Simultanéisme** sm. توافقيّة ، تزامن (طريقة في سرد الأحداث التي تقع في أماكن مختلفة ، من غير انقار) .  
**Simultanéité** sf. توافقت ، تزامن ، متبة .  
**Simultanément** adv. معاً ، في آن واحد .  
**Sinanthrope** sm. إنسان بيكيني (إنسان مُتَقَرِّض يترقى إلى العنصر البشري) .  
**Sinapié, e** adj. مُخَرَّدَل .  
**Sinapisme** sm. لوزة خمرذل .  
**Sinêtre** adj. سُخْلِيص ، صادق .  
 Des élections — انتخابات صريحة .  
**Sinètrément** adv. باخلاص ، بعدق .  
**Sincérité** sf. إخلاص ، صدق ، سلامة الطوية .  
 Pardonnez à ma — إغفر لي صراحتي .  
**Sincipital, e, aux** adj. (Anat.) يافوخي .  
**Sinciput** sm. يافوخ (قمة الرأس) .  
**Sinécure** sf. وظيفة عاطلة ووظيفة براتب بلا عمل .  
**Sine die** loc. adv. لأجل غير مُسمى .  
**Sine qua non** loc. adv. واجب ، لازم .  
**Singalette** sf. شيف (ج. شوف) .  
**Stage** sm. (Zool.) قيرد ، ستمان .  
 — مُفَلِّد .  
 — شخص قبيح جداً [أو ماكير جداً] .  
 Payer en monnaie de — دفع بالورود المعسولة .  
 — لحم بقر مُعَلَّب .  
**Singer** vt. قلد .

**Singerie** sf. سمدنة (تكثير هيرد) .  
 — (fig.) تقليد أغرق .  
**Faire mille** — قام بحركات مُضْحِكَة .  
**Single** sm. مقصورة مفردة مقصورة يمكن واحد في قاطرة نوم .  
**Singleton** sm. وركّة مفردة (وركة في يد اللاعب لا يحمل غيرها من المنظومة ، قضاها) .  
**Singulariser** vt. فرّد ، ميّز (جعل مُتَبَيِّزاً أو مُفَرِّداً) .  
 Se — تميّز ، تفرّد ، ...  
**Singularité** sf. تميّز ، تفرّد .  
 — خصوصية ، غرابة .  
 — تصنع ، تكلف .  
**Singulier, ère** adj. وحيد ، فريد ومُفَرَّد .  
 — نادر ، شاذ .  
 Homme — رجل غريب .  
 Nombre — عدد مُفَرَّد .  
 Combat — مبارزة بين رجلين .  
**Singulièrement** adv. بقرابة ، بشلّوذ .  
 — خاصة وعصوماً وبالأخص .  
 Elle est — belle هي جميلة جداً .  
**Sinisation** sf. تعصين (انتشار الحضارة الصينية في بلاد أقل حضارة) .  
**Sinistre** adj. نحس ، شوم .  
 Air — هيئة عبوس .  
 Avenir — مستقبل مشؤوم .  
 Paysage — منظر كئيب .  
 Regard — نظرة مُخِيفَة .  
**Sinistre** sm. كارثة ، مصيبة ، حادث [في التأمينات] .  
 أضرار [أو] خسائر [في الأشياء] — المؤمنة [ .  
**Sinistré, e** adj. et s. متكوب ، ضحية حادث .  
**Sinistrement** adv. بتخلووم .  
**Sine-fea** sm. نضال إيرلندا للاستقلال عن انكلترا [ .  
**Sinologie** sf. صينيّة (علم الحضارة الصينية) .  
**Sinologue** s. صيني (عالم بالحضارة الصينية) .  
**Sineon** conj. ولا .

Il ne fait rien — manger لا يفعل شيئاً إلا الأكل .  
 Il est idiot — fou هو أحمق إن لم يكن مجنوناً .  
 — que إلا أن ، غير أن .  
**Sinople** sm. لون أخضر .  
**Sinueux, euse** adj. مُتَعَرِّج ، متعرج ، مُتَطَوِّف .  
**Sinuosité** sf. تلّو ، تعرّج ، انعطاف .  
**Sinus** sm. (Anat.) جيب ، تجويف .  
 — (Bot.) تجويف مُفَرَّد في نصل النبات .  
 — (Math.) جيب .  
**Sinuate** sf. (Méd.) التهاب الجنب .  
**Sinusoidal, e, aux** adj. جيّوي (على شكل منحنى جيبي) .  
**Sinusoidé** sf. (Math.) منحنى جيبي .  
**Sionisme** sm. صهيونية .  
**Sioniste** adj. et s. صهيوني .  
**Siphon** adj. أعقف .  
**Siphomycètes** sm. pl. (Bot.) بيشيات (رئة فطور بيشية) .



**Siphon** sm. منقب ، سيمس • نجاج ، رشاف .  
 أنبوب أعقف • فارورة عققاء .  
 سحارة (أنبوبة تحت ثرعة أو جذول لسقي الأرض) .  
**Siphonner** vt. ثعب .  
**Siphonophores** sm. pl. (Pois.) ماصات (رئة من الأسماك الحكيمة الأفواه) .  
**Sirdar** sm. سيردار (ضابط كبير في تركيا قديماً) .  
**Sire** sm. سيد ، مؤل .  
 صاحب الجلالة (قديماً في فرنسا) .  
**Sirène** sf. جنيّة البحر (كائن أسطوري نصف امرأة ونصف سمكة) .  
 امرأة غانية [أو مغوية] (fig.) .  
 صفارة • صفارة الانذار .

Sirénians sm. pl. (Zool.) غزلانيات  
(رثبة حيوانات لبنة).



Sirez sm. (Ins.) مِحْطَار (جنس حشرات  
يتعيش في الخشب).

Sirti sm. (Ois.) مَكَاة (جنس طيور من  
فصيلة القيريات).

\*Sirocco ou Siroco sm. شَلُوق (ريح جنوبية شرقية حارة).

\*Sirup sm.

Siroter vt. et i. حَسَأَ، وَشَفَّ، تَحَمَّزَ.

Sirupeux, euse adj. مُقَرَّب بالسُكَّر.

Sirventis sm. سِرْفَنيس (فصيلة سبابة  
هيجابية).

Sis, e adj. كَالِين، وَالْم، قَالِم.

Sisal sm. (Bot.) باهيرة لبينة (نبات  
لبنّي زراعي من الفصيلة الترنجبية  
جباله معروفة).

Sismal, Sismicité, Sismique,  
Sismographe, Sismologie v.  
Séismal, Séismicité etc..

Sisoonne ou Sisoon sm. لَقْمَةُ السُّقُوط  
(لَقْمَةُ يَنْهَمِي سُقُوط على قدم واحدة).

Sister-ship sm. سَكِينَة شَقِيْقَة (سفينة  
شبيهة تماماً بأخرى).

Sistre sm. (Mus.) جُنُك، مِرْهَر.

Sisymbre sm. (Bot.) سَمَارَة، فِجَل  
الجبّال.

Sîte sm. مَوْقِع، مَنَظَر مَكَان.  
— زاوية التَّنَظَر، تَنْظَر.

Ligne de — (Milit.) خَطُّ النِّظَر [في  
مُسَدَّس أو بُشْدُفِيَّة].

Sitogoniomètre sm. مِزْوَاة (آلة لقياس  
زوايا النّظَر والأبعاد الزاوية الخ ...).

Sitôt adv. يَنْمَلاً، حَالاً، تَنْد.

De — قَرِيباً، تَمَّ قَرِيب.

— que loc. conj. مَا إِنْ.

Sittelle ou Sittèle sf. (Ois.) كَابِسِرُ الْجُوَز.

Situation sf. مَوْضِع، مَوْقِع، مَكَان،  
مَرْكَز.

— وَضْع، حَالَة، ظَرْف.

— (Philo.) مَوَاقِف.

Trouver une — وَجَدَ وَظِفَة.

— بَيَان، كَشْف.

L'homme de la — رَجُلُ السَّاعَة.

Mot de — كَلِمَة مُنَاسِبَة المَقَام.

En —, loc. adv. مُوَالِيق، مُنَاسِب.

Situer vt. أَطَام، وَضَعَ فِي مَكَان، مَوْضَعَ.

— une ville sur une carte حَدَّدَ  
مَوْقِع مَدِينَة عَلَى خَارِطَة.

Sium sm. (Bot.) سِيَارُون (نبات مُقَسَّر  
من الفصيلة الخبية يَنْزَع لِأَجَل جُلُودِهِ).

Six adj. num. سِتَّة، وَسِت.

— سَادِس.

Les — الدَّوَلُ السَّتَّة (أعضاء السَّوْق  
الأوروبية المُشتركة).

Sisain sm. v. Strain.

Six-huit sm. (Mus.) ثَمَانِيَة - سِتَّة.

Sixième adj. num. سَادِس وَسَامِيَة.

Le — de... سَدَّسُ ...

Le — العَالِمُ السَّادِس.

La — العَصْفُ السَّادِس، طُلَابُ الصَّفَرِ  
السَّادِس.

Sixièmement adv. سَادِساً.

Six-quatre-deux (A la —) loc. adv.  
بِإِسْمَال، بِسُرْعَة.

Sixte sf. (Mus.) سَلَسِيَة.

Sisain ou Strain sm. قَصِيدَة سَلَسِيَة.

Skating sm. تَزَلُّج [بمزلي ذي بكرات].

— حَكْبَة التَزَلُّج.

Sketch sm. اسكetch (مَشْدَد مَسْرُوحِيّ فَعِير).

Ski sm. زَلَّاجَة، خَشْبَة التَزَلُّج.

— تَزَلُّج، تَزَحْلُق.

— تَزَلُّج مَائِي.

— nautique.

Skiable adj. (Piste) — حَكْبَة قَابِلَة لَتَزَلُّج.

Skinoscope sf. مِزْبَاغِيَة (تَعْيِين انكِيسَار  
الضوء بالمِزْبَاغ).

Skinoscope sm. مِزْبَاغ (أداة لتعْيِين انكِيسَار  
الضوء في العين).

Skiur vt. تَزَلُّج (مارس رياضة التَزَلُّج).

Skiur, euse s. مُتَزَلِّج.



Skiff sm. اسكِف (زورق رياضي ضيق  
طويل المُجَدَّف واحد).

Skunks sm. v. Sconce.

Skye-terrier sm. (Zool.) كَلْبُ سَكَاي  
(كلب من جزيرة سكايا).

Sialom sm. تَزَحْرُج (تَزَلُّج مُتَحَرِّج).

— سِيَاقُ التَزَحْرُج.

Sialomour, euse s. مُتَزَحْرُج (مُمارِس  
التَزَلُّج المُتَحَرِّج).

Slang sm. عَابَة إنكليزية.

Slave adj. et s. سَلَاوِي، صِلَافِي (واحد  
السَلَاوِيّين أو الصِلَافِيَة).

Slaviant, e ou Slaviste s. مُتَعَلِّب  
(إختصاصي في اللّغات السَلَاوِيّة  
أو الصِلَافِيّة).

Slaviser vt. صَفَّلَب (أغنى اللّغاب السَلَاوِيّ  
أو الصِلَافِيّ).

Sleeping-car sm. عَرَبَة نَوْم [في قطار].

Slip sm. مَزَلَّتِي السُّنَن (سَلْطَن مَائِل نحو  
الماء لتتوهم السُّنَن).

— سَلِيب (مِرْوَال فَعِير مُلْتَمِص بِالْجَسَم).

Slogan sm. شِعَار.

Sloop sm. سَلُوب (مَرْكَب شِرَاهِيّ  
وَحِيد الصَّارِي).

Sloughi sm. (Zool.) [كَلْب] سَلُوفِيّ.

Slovaque adj. سَلُوفَاكِيّ.

Slovène adj. et s. سَلُوفَانِيّ.

Slew-fox ou Slew sm. سَلُوفُوكْس  
(رُفْعَة فُوكْسُوت بَطِيّة).

\*Smale sf. شَمَل، قِيلَة، خَشِيرَة.

— (fam.) أَسْرَة كَبِيرَة.

Smalt sm. إِسْمَلْت (صَبْغُ أَزْرَق).

Smaltine sf. إِسْمَلْتِين (زَرْبِيع الكُوبَالَت).

\*Smaregdila, e adj. زُمْرُودِيّ.

\*Smaregdite sf. زُمْرُود.

Smart adj. أُنِيق.

**Smash sm.** ساحة (ضربة ساحة لا تُردّ في لعبة كرة المضرب أو كرة الطاولة).  
**Smectique adj.** (Argile —) خزف مُنْتَظَف.  
**Smilax sm.** (Bot.) شُشَاغ (جنس) جذبات مُعْتَرِشة من الفصيلة الزنبقية).  
**Smillage sm.** لَعَنَ.  
**Smile sf.** مَسَحَت.  
**Smithsonite sf.** كَرْبُونَات الزُّنْك.  
**Smocks sm. pl.** غَبَنَات الثَّوب.  
**Smoking sm.** سُمُوكَن (سيّرة المُدخِن وهي سيّرة تُوقَد في المناسبات الرسميّة).  
**Snack-bar sm.** مَطْعَم خَفِيف (مطعم يُقدِّم الوجبات الخفيفة).  
**Snob adj. et s.** مُتَعَلِّد لمن يَستَبرِهم (أرغى منه).  
**Snober vt.** تَتَعَبَّج.  
**Snoblisme sm.** تَعَاظُم (تفاخر بما لا يملك المرء والإعجاب بكل شيء شائع).  
**Snow-boot sm.** حذاء الثلج (حذاء مُعْطَل بالمطاط ومُحْشَوٌّ بِلُنبَس في الثلج).  
**Sobre adj.** قَانِع وَقَنُوع، زَاهِد [في الأكل والشرب].  
 — (fig.) مُتَعَدِّل، مُتَحَفِّظ.  
**Langage —** كَلَامٌ زَوِين.  
**Style —** أُسْلُوبٌ بَسِيط.  
**Sobremement adv.** بِقَانَعَةٍ، بِاعْتِدَال.  
**Parler —** تَكَلَّمَ بِتَحَفُّظ.  
**Sobriété sf.** قَانَعَة، زُهْد [في الأكل والشرب].  
 — (fig.) إعتدال، تحفظ.  
 — رزاة، رصانة.  
 — de l'art بَسَاطَةُ الفَن.  
**Sobriquet sm.** كُنْيَة، لَقَب.  
 — اسم مُستعار.  
**Soc sm.** بَاسَة، مِطْطَع، سِكَّة المِحْرَاث.  
**Sociabilité sf.** إجتماعية، ألفة، مُخالطة، أُنْس.  
**Sociable adj.** إجتماعي، أليف، مُخالط، أُنِيس.  
 — طَبِيعَ أَلُوف.  
**Social, e, aux adj.** إجتماعي، خاصّ بالمُجْتَمَع.  
**Fonds —** رَأْسَالُ شَرِكَة.

**Raison — e** حُتُون شَرِكَة [أو اسمها].  
**Propriété — e** مِلْكِيَة إِشْتِرَاكِيَة.  
**Social-chrétien adj. et sm.** [الحزب] الدِّيمُوقْرَاطِي المِّلْحِي في بِلْجِيكا.  
**Social-démocrate adj. et s.** إِشْتِرَاكِي ديموقراطي.  
**Social-démocratie sf.** إِشْتِرَاكِيَة ديموقراطية، حزب إشتراكي ديموقراطي.  
**Socialement adv.** إجتماعياً.  
**Socialisant, e adj. et s.** مُتَعَفِّزُك (فوزعة إشتراكية، مُقَارِبُ الإِشْتِرَاكِيَة).  
**Socialisation sf.** مَشْرُكَة \* (إضفاء الطابع الإشتراكي).  
 — مَجْتَمَعَة \* (تَكْيِيف وَلَدٍ مَعَ حَيَاةِ الجماعة في أسرة أو مدرسة الخ...)  
**Socialiser vt.** مَشْرُك \* (جَعَلَ الشَّيْءَ إِشْتِرَاكِيًّا، أَضْفَى الطَّابِعَ الإِشْتِرَاكِيَّ).  
 — مَجْتَمَع \* (كَيَّفَ الْوَلَدَ مَعَ حَيَاةِ الجماعة في أسرة أو مدرسة الخ...)  
**Socialisme sm.** (Philo.) إِشْتِرَاكِيَة (نظريّة إِقْتِسَادِيَة وإِجْتِمَاعِيَة وَسِيَّاسِيَة تُدِينُ الْمِلْكِيَة الْخَاصَّة لِوَسَائِلِ الْإِنْتِاج وتوزيع السلع).  
**Socialiste adj.** إِشْتِرَاكِي.  
**Socialité sf.** إجتماعية، طابع إجتماعي.  
**Social-révolutionnaire adj.** (Le parti —) الْحِزْبُ الْإِشْتِرَاكِي الثَّوْرِيّ (الروسي (١٩٠٠)).  
**Sociétaire adj. et s.** شَرِيك [في جَمْعِيَة مُتَعَلِّقِينَ].  
**Sociétarist sm.** شَرَاكَة [في جَمْعِيَة مُتَعَلِّقِينَ].  
**Société sf.** مُجْتَمَع.  
 — جَمْعِيَة، جَمَاعَة.  
**La haute —** الْإِسْتِرَقْطِيَة، الْعِلْمِيَّة الرَّاقِيَة.  
 — أَلْفَة، مُخَالَطَة، مُعَاشَرَة.  
 — شَرِكَة وَشَرِكَة.  
**La — des Nations** عَصِيَّة الْأُمَم.  
**En —, dans la — de qqn** بِصَحْبَتِهِ، بِرِفْقَتِهِ.  
 — anonyme, — par actions, — en commandite etc... شَرِكَة مُعْفَلَة، مُسَاهِمَة بِالْمُضَارَبَةِ الخ...

**Socinianisme sm.** (Philo.) سُوسِنِيَة (مذهب، سوسين، إنكار الثالوث وألوهية المسيح).  
**Soci-culturel, le adj.** إجتماعي - ثقافي.  
**Sociodramatique adj.** إجتماعي - درامي.  
**Sociodrame sm.** دِرَامَا إجتماعيَة، مَسْرُحِيَة إجتماعيَة.  
**Socio-économique adj.** إجتماعي - إقتصادي.  
**Sociogramme sm.** بَيَانُ إجتماعي (كشَفٌ بِمَثَلِ طَبِيعَةِ الْعِلَاقَاتِ الثَّرَوِيَّةِ بَيْنَ مُخْتَلَفِ أَضْغَاءِ جَمَاعَةٍ مَا).  
**Sociologie sf.** عِلْمُ الْإِجْتِمَاع.  
**Sociologique adj.** إجتماعي (فوق علاقة بطم الاجتماع).  
**Sociologisme sm.** (Philo.) إِجْتِمَاعِيَّوِيَة (نزعَة تَمِيلُ إِلَى رَدِّ كُلِّ شَيْءٍ لِعِلْمِ الْإِجْتِمَاع).  
**Sociologiste adj. et s.** إِجْتِمَاعِيَّوِيّ (مُؤْمِنٌ بِالْإِجْتِمَاعِيَّوِيَّةِ).  
**Sociologue s.** عَالِمُ إجتماعي، إِيْجِمَاعِيّ (في عِلْمِ الْإِجْتِمَاع).  
**Sociométrie sf.** قِيَاسُ إجتماعيَة، قِيَاسُ الْعِلَاقَاتِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ (مَبْنِيٌّ عَلَى الْعِلَاقَاتِ بَيْنَ الْأَفْرَادِ الْمُتَعَلِّقِينَ إِلَى جَمَاعَةٍ مُعَيَّنَةٍ).  
**Sociométrique adj.** قِيَاسِي إجتماعي (مُخْتَصَّصٌ بِقِيَاسِ الْعِلَاقَاتِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ).  
**Socio-professionnel, le adj.** مُجْتَمَعِيَّيْنِ (مُخْتَصَّصٌ بِالْمُجْتَمَعِ الْمِهْنِيِّ).



**Socle sm.** (Archit.) قَاعِدَة، دَكَّة السَّوَد.  
 — (Géog.) تَجَدُّ، هَضْبَة.  
**Socque sm.** سُوْك (حذاء خفيف كان يَنْشُدُ الْمُسْتَلُونَ الْقِدَامِيّ \* قُبَاب).  
**Quitter le —** هَجَرَ التَّمثِيل.  
**Socquette sf.** جُزُوبٌ قَصِير.  
**Socratique adj.** سُقْرَاطِي (نسبة إلى الفيلسوف سقراط).  
**Mazun — s.** لِيَوَاط.  
**Soda sm.** صُودَا، مَاءٌ غَازِيّ.

**Sodé, e adj.** مُحْتَرَقُ الصُّودَا .  
**Sodium sm. (Chim.)** صوديوم .  
**Sodoku sm.** سودوكو (مَرْتَضٌ مُعْدٍ) .  
 ينتقل من عَصَى الجُرْدِ .  
**Sodomie sf.** لواط (مُضَاجَعَةُ الذَّكَورِ) .  
**Sœur sf.** أُخْتٌ .  
 — رَاحِيَةٌ .  
**Belle — v. Belle-sœur.** رَاحِيَةٌ .  
**Bonne —** رَاحِيَةٌ .  
 — de lait رَضِيعَةٌ ، أُخْتٌ مِنَ الرِّضَاعَةِ .  
**Sœurlette sf. (fam.)** أُخْتِيَّةٌ .  
**\*Sofa sm.** أَرِيكَةٌ ، تَخْتٌ (وَأَصْلُهَا الْعَرَبِي مَقْعَةٌ) .  
**Soffite sm. (Archit.)** سَقْفٌ مَزِينٌ .  
**Software sm.** تَشْغِيلُ الْحَاسِبِ الْإِلِكْتَرُونِيَّةِ .  
**Sol pron. pers.** ذات ، تَقَرُّصٌ .  
**La vertu est aimable en —** تَحَبُّبٌ لِلذَّاتِ .  
**Il a la loi pour —** الْقَانُونُ بِجَانِبِهِ .  
**Aller de —** جَرَى بِسَهْوَةٍ .  
**Il est maître de —** هُوَ مَالِكٌ زَمَامٌ لِنَفْسِهِ .  
**Avoir un chez —** لَهُ مَسْكَنٌ .  
**Rentrer chez —** عَادَ إِلَى بَيْتِهِ .  
**À part —** لِنَفْسِهِ .  
**Il n'a pas d'argent sur —** لَا يَحْمِلُ مَالًا .  
**Trainer derrière —** جَرَّ زُرَّاهُ .  
**Être —** بَقِيَ عَلَى طَبْعِهِ .  
**Entre —** فِيمَا بَيْنَهُمْ .  
**Prendre sur —** أَخَذَ عَلَى عَاتِقِهِ .  
**Un autre — même** صَدِيقٌ حَسِيمٌ .  
**La présence à —** الشُّعُورُ .  
**L'en — (Philo.)** الشَّيْءُ فِي ذَاتِهِ .  
**Le pour —** الشَّيْءُ لِذَاتِهِ .  
**Sol-disant adj. inv.** مَزْعُومٌ .  
**Il est parti, soi-disant pour revenir** ذَهَبَ مُدَّعِيًا أَنَّهُ سَيَعُودُ .  
**Notre père venu à Beyrouth, soi-disant pour affaires** أَبُونَا الْقَادِمُ إِلَى بَيْرُوتَ بَعْضِ أَشْغَالِهِ ، عَلَى قَوْلِهِ .  
**Sole sf.** حَرِيرٌ ، خَزَرٌ .  
 — نَسِيجٌ حَرِيرِيٌّ .  
**Ver à —** دَوْدَةُ قَرَرٌ .  
**Sole sf.** رُجٌّ (حَلِيبَةٌ فِي أَشْفَلِ الرَّمْعِ) .  
**Solerie sf.** نَسِيجٌ حَرِيرِيٌّ .  
 — مَقْشَلٌ حَرِيرِيٌّ .

**Solf sf.** عَطَشٌ ، ظَمَأٌ ، صَدَى .  
 — (fig.) شَهْوَةٌ ، طَمُوحٌ ، جَنَاحٌ .  
**Rester sur sa —** ظَلَّ قَرِيرٌ رَاضٍ .  
**Solfard, e adj.** شَرُوبٌ ، سِكِّيرٌ .  
**Soigné, e adj.** مُنْقَنٌ ، مُحْكَمُ الصَّنْعِ .  
**Mains — es** أَيْدٍ نَظِيفَةٍ .  
**Soigner vt.** عَنَى وَأَعْنَى بِهِ ، تَعَمَّدَ .  
 — un malade عَالَجَ مَرِيضًا .  
 — son devoir أَنْفَقَ وَاجِبَهُ .  
 — sa santé رَاحَى صِحَّتَهُ .  
 — sa mise تَأَنَّقَ فِي لِبَاسِهِ .  
 Se — رَاحَى صِحَّتَهُ .  
**Soigneur sm.** رَاحِي صِحَّةِ الْمَصْرُوعِينَ .  
**Soigneusement adv.** بِعِنَايَةٍ .  
**Soigneux, euse adj.** مُنْقَنٌ ، مُتَقِنٌ مَعْلَمٌ .  
**Recherches — euses** أبحاثٌ جَادَةٌ .  
**Soin sm.** عِنَايَةٌ ، اِهْتِمَامٌ .  
**Avoir — de...** سَهَرَ عَلَى ...  
**Son premier — était** كَانَ هَمَّتَهُ الْأَوَّلُ ...  
**Prendre — de** تَعَمَّدَ .  
**Confier aux — s de** كَلَّفَ بِهِ ، قَوَّضَ إِلَى ...  
**Être aux petits — s auprès de qqn.** أَحَاطَهُ بِرِعَايَتِهِ .  
 — médical عِلاجٌ طِبِّيٌّ .  
**Les premiers — s** الْإِسْمَاعِلَاتُ الْأَوَّلُ .  
**N'en soyez pas en —** لَا تَعَبَّأَ بِهِ ...  
**Soir sm.** مَسَاءٌ وَأَمْسِيَّةٌ ، عَشِيَّةٌ .  
**À ce —** إِلَى الْغَدَاءِ ، هَذَا الْمَسَاءِ .  
**Le — de la vie** الشَّيْخُوخَةُ .  
**Solrée sf.** سَهْوَةٌ .  
 — حَقْلَةٌ سَاهِرَةٌ .  
**Soit conj. et adv.** لَا بَأْسَ ، فَلْيَكُنْ .  
**Ainsi — il** أَمِينٌ .  
 — l'un, — l'autre إِمَّا هَذَا ، وَإِمَّا هَذَا .  
 — A = B لَنَقَرِضُ أَنَّ أَتَشَاوِي بَ .  
**Il a perdu une forte somme, — un million** خَسِرَ مَبْلَغًا ضَخْمًا ، أَيْ مَلْيُونًا .  
**Tant — peu, loc. adv.** قَلِيلًا يَدَا .  
 — que... سَوَاءٌ أَوْ كَانَ ..  
**Soit-communié sm. (Dr.)** الْأَمْرُ بِالْإِطْلَاعِ .

**Soixantaine sf.** تَحَوُّرٌ سِتِينَ .  
**Il a la —** إِنَّهُ يَنْهَازُ السَّتِينَ .  
**Soixante adj. num.** سِتُونَ ، الْعَدَدُ ٦٠ .  
**Chapitre —** الْفَصْلُ السَّتُونَ .  
**Soixantième adj. num.** السَّتُونَ .  
 — sm. جِزْءٌ مِنْ سِتِينَ .  
**Soja ou Soya sm. (Bot.)** صُوجَه ، صُوبِه (نَبَاتٌ زُرَاعِيٌّ وَصِنَاعِيٌّ) .  
**Sol sm.** أَرْضٌ ، تَرْتِيَّةٌ ، تُرَابٌ .  
**Le — natal** الْوَطَنُ الْأُمُّ .  
**Sol sm. (Mus.)** صُولُ (الدَّرَجَةُ الْخَامِسَةُ فِي مَلَكَمٍ وَدَو) .  
**Sol sm. (Chim.)** صُولُ (مَحْلُولٌ غَرَوَانِيٌّ فِي سَائِلٍ) .  
**Solaire adj.** شَمْسِيٌّ .  
**Cadran —** مِيزْوَلَةٌ ، سَاعَةٌ شَمْسِيَّةٌ .  
**Le four —** الْفُرْنُ الشَّمْسِيُّ (جِهَازٌ تُسْتَعْمَلُ فِيهِ أَشْعَةُ الشَّمْسِ لِلْحَصُولِ عَلَى دَرَجَاتٍ مُرْتَفَعَةٍ مِنَ الْحَرَارَةِ) .  
**Le plexus — (Anat.)** الْفُضْفُورَةُ الشَّمْسِيَّةُ .  
**Le système —** الْإِظْلَامُ الشَّمْسِيُّ .  
**Solanacées sf. pl. (Bot.)** بَازَنْجَانِيَّاتٌ .  
**Solarigraphe sm.** مِشْعَالٌ (جِهَازٌ لِقِيَاسِ الْأَشْعَةِ الشَّمْسِيَّةِ) .  
**Solarium sm.** مَشْتَمَةٌ ، مِصْبَحٌ شَمْسِيٌّ .  
 مَشْنَسٌ (مَكَانٌ مُخْتَصَّصٌ لِلْحَمَامَاتِ الشَّمْسِيَّةِ) .  
**Soldanelle sf. (Bot.)** سَكْرَنْجَا .  
**Soldat sm.** جُنْدِيٌّ ، عَسْكَرِيٌّ .  
**Jouer au petit —** تَخَابَثٌ .  
 — de la liberté بَطْلُ الْحُرِّيَّةِ .  
 — de plomb v. Plomb .  
**Soldatesque adj.** جُنْدَاوِيٌّ (مُخْتَصَرٌّ بِالْجُنُودِ) .  
**La —, sf.** الْعَسْكَرُ (فَرِيقٌ مِنَ الْجُنُودِ غَيْرِ الْمُنْتَظَمِينَ) .  
**Solde sf.** رَاتِبَةُ الْعَسْكَرِيِّينَ .  
 عُنْصُرُ الْأَسَاسِ [فِي رَاتِبِ (Milit.) الْعَسْكَرِيِّينَ] .  
**Être à la — de qqn** دَافِعٌ عَنْ مَصَالِحِهِ مُقَابِلَ أَجْرٍ .  
**Solde sm.** رَمِيدٌ .  
 — de marchandises بَاقِي الْبَضَاعَةِ .

Pour — de tout compte قطعاً لكل حساب .

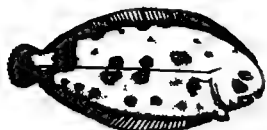
Vente de — بيع تصفية .

Solder vt. سدّد ، دفع الرصيد .

— des marchandises صقّى بضائع .

Se — en انتهى الى ...

Soldeur, ease s. تاجر بضائع التصفية .



Sole sf. (Pois.) سمك موسى .

Sole sf. زُرعة ، حشرة (كل زراعة تصاعب في المكان نفسه) .

Sole sf. صحن (هو الصحيفة القرنية السطلي من حافر الخيل) .

— أسفل مقبنة .

— عارضة [لتركيز هيكل آلة] .

Soléaire adj. et sm. (Le muscle —) العضلة الأعمصية .

Solécisme sm. لحن ، غلط في النحو .

Soleil sm. شمس .

— صاروخ ناري ، حرارة دائرة .

Bien au — عفار .

Coup de — لقمة ، سقعة .

Piquer un — إحسّر خجلاً .

Le Roi — الملك لويس الرابع عشر .

Sous le — في العالم ، على الأرض .

Vous êtes mon — أنت قرحتي ،

— سعادتي .

— دوار الشمس ، عباد الشمس . (Bot.)

Solennel, le sm. احتفالي .

Réception — le استقبال رسمي .

Ton — لهجة ارنيسية .

Solennellement adv. باحتفال ، بأبهة .

Démentir — كذب علناً ورسمياً .

Solenniser vt. احتفل بأبهة .

Solennité sf. احتفال ، تيجيل .

— d'un serment بمن ثودى بمظاهر ارنيسية .

Parler avec — تكلم بتفخيم .

Solénoidal, e, aux adj. (Elect.) لولتي .

Solénolde sm. (Elect.) ملف لولتي .

Soleret sm. مئاس (جزء من الدرع كان يحمي الرجل) .

Solfatara sf. منجم كبريت .

Solfège sm. تنغيم ، قراءة الألحان الموسيقية .

— كتاب الموسيقى .

Solfier vt. تنغم ، قرأ لحن غناء .

Solicitor sm. وكيل دعاوى وموئقي [في انكلترا] .

— général مستشار قانوني لفتح .

Solidago sf. (Bot.) قصب الذهب .

Solidaire adj. متضامن ، متكافل .

Obligation — التزام تضامني .

Solidairement adv. بتضامن ، بتكافل .

Solidariser (Se —) v. pr. تضامن ، تكافل مع ...

Solidarité sf. تضامن ، تكافل .

— de deux phénomènes ترابط ظاهرتين .

Solide adj. جامد ، صلب .

— قوي ، متين .

— وطيد ، راسخ ، مكين .

Amitié — صداقة وثيقة .

Connaissances — معلومات صحيحة .

Géométrie — هندسة قراغية .

Angle — زاوية مسجسة .

Les — s. الجوامد ، المسجسات .

Solidement adv. بصلاية ، بمسانة .

Solidification sf. تصلب ، تجسيد ، ترسيخ .

— تصلب ، تجسد ، ترسيخ .

Solidifier vt. جسد واجسد ، صلد .

Se — تجسد .

Solidité sf. صلاية ، متانة ، شدة ، رُسوخ .

— d'une preuve قوة حجة .

Solifluxion ou Solifluction sf. انزلاق التربة .

Soliloque sm. مناجاة النفس .

Soliloquer vi. ناجى المرء نفسه .

Solin sm. فرجة [بين عارضتين] .

— سدة (جص يسد به الخلل) .

Solipède adj. et sm. حافري ، ذو حافر .

Solipèdes sm. pl. (Zool.) غيليات (فصيلة الخيل من رتبة مفتردات الحافر) .

Solipsisme sm. (Philo.) آثانة ، احادية تصوورية ، تصوورية مطلقة (مذهب يقرر ان الانا وحده هو الوجود ، وان الفكر لا يدرك سوى تصوراته) .

Soliste s. عازف منفرد .

Solitaire adj. et s. وحيد ومتوحد .

— منفرد ، منعزل ، مترو .

— ناسك .

— ماسة مفردة [في خاتم] .

Vcr — v. Ténia.

Vie — عزلة .

Plaisir — إشتهاء .

— لعبة الفرد (لعبة ورق يلعبها شخص بمفرده) .

Solitairement adv. بتوحد ، بانفراد ، بعزلة .

Solitude sf. وحدة وتوحد ، انفراد ، عزلة وانعزال .

— (fig.) وحشة ، أسي .

Solive sf. عارضة خشبية ، رافدة ، كمر .

Soliveau sm. رافدة صغيرة .

— (fam.) إمعة ، شخص لا إرادة له .

Sollicitation sf. حث ، تحريض ، إغراء .

— توسل ، التماس .

Solliciter vt. التمس ، توسل .

— طلب بالبحاح .

— أغوى ، جذب .

— l'attention استرعى الانشاء .

— un cheval حرض حصاناً .

Solliciteur, ease s. ملتئم ، طالب .

Sollicitude sf. اهتمام ، عناية واعشاء .

Solo sm. غصن (عزف او غناء منفرد) .

— رفص منفرد [في باله] .

Solstice sm. منقلب ، مدار انقلاب الشمس الصيفي او الشتائي .

Solsticial, e, aux adj. مداري (متعلق بمدار الشمس) .

Solubiliser vt. استذوب (جعل الشيء قابلاً للذوبان) .

Solubilité sf. ذوبانية ، ذائبية (قابلية الذوبان) .

— انحلالية (قابلية الانحلال) . (Chim.)

Soluble adj. قابل الذوبان .

Problème — مسألة قابلة للحل .



**Soluté sm.** مُذاب (مادة مُذابة) .  
— محلّول .  
**Solution sf.** حلّ ، حلّ مُشكّلة .  
— فكّ عُقْدة .  
— حلّ (جواب عن مسألة (Math.)  
— حياطة ) .  
**Affaire qui demande une** — قضيّة —  
تتطلّب مخرجاً .  
**Trouver la — d'une énigme** وَجَدَ  
مِفْتَاح لُغْزٍ .  
— de continuité . قَطَعَ ، عَدِمَ اتِّصَالَ .  
— (Chim.) . إذابة ، حلّ .  
— ذَوَابَن ، انْحِلَال .  
— (Chim.) . محلّول .  
**Solutionner vt.** حلّ مُسألة ، فكّ عُقْدة .  
**Solutréen, ne adj. (Géol.)** بِلْتوسِيّ  
( ذو علاة بالعصر الحديث الأقرب ) .  
**Solvabilité sf.** مَلَاة ، بَسَار (قُدرة على  
وَقَاء الدَّيْن) .  
**Solvable adj.** مَلِكِي ، مُؤَيَّر (قادر على  
وَقَاء الدَّيْن) .  
**Solvant sm.** مُذاب ومُذيب ، حالّ ومُحلّ .  
**Soma sm.** جَسَد • جَسَد المُتَعَمِّق .  
**Somation sf. (Biol.)** تَبَدُّن .  
**Somatique adj.** بَدَنِيّ ، جَسَدِيّ .  
**Somatotrope adj.** فَعَال [ في الجِسْم ] .  
**Sombre adj.** مُعْظِم ، قَلِيلُ النُّور .  
Couleur — لَوْن دَاكِن .  
Nuit — لَيْلٌ مُظْلِم .  
— (fig.) . كَتِيب ، مُعْتَم .  
— avenir . مُسْتَقْبَل قَاتِم .  
— idiot (fam.) . اِبْلَه بُرْئِي لَهُ .  
**Sombrer vi.** عَرِقَ .  
**Fortune qui sombre** ثَرْوَةٌ تَبِيد .  
**Il vit — ses espérances** رَأَى آمَالَهُ  
تَفْتَحِل .  
— dans le vice . اسْتَفْرَقَ في الرَّذِيلَة .

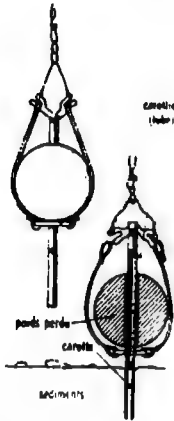


**Sombrero sm.** صَمْبَرِيْرَة (قُبْعَة عَرِيضَة  
الحَاة مَالُوَة في المَكْسِك) .

**Sommaire adj.** موجِز ، مُخْتَصَر ،  
مُجْمَل .  
**Exposé —** عَرَضٌ مُلَخَّص .  
**Pansement —** تَغْصِيدٌ سَرِيع .  
**Exécution —** إِمْدَامٌ بِلا عِمَاكَة .  
**Le juge —** القَاضِي الجَزْئِيّ .  
**Tribunal de justice —** مَحْكَمَة  
المَوَادِّ الجَزْئِيَّة .  
**Sommaire sm.** غُلَاصَة ، تَحْلِيلٌ موجِز  
[ لِكِتَاب ] .  
**Sommairement adv.** بِابْجَاز ، بِاخْتِصَار .  
**Sommaton sf.** إِنْذَار ، إِيْظَار رَسْمِيّ .  
— وَثِيقَة تَبْلِيغ .  
— إثَارَة في التَّصَلَّات . (Physiol.)  
**Sommaton sf. (Math.)** فَنْدَلَكَة ،  
جَمْعُ كَتِيبَات ، إِجْمَال .  
**Somme sf.** جَمْعٌ ومُجْمَعٌ ، حَاصِل ،  
جُمْلَة .  
— مَبْلَغ ، مِقْدَار ، كَمِيَّة .  
En —, loc. adv. لِإِجْمَالًا ، الْغُلَاصَة .  
— toute . حَاصِلُ الْكَلَام .  
— مُجْمَل (عُنوان بَعْضِ الْكُتُب) .  
Payer la forte — دَفَعَ أَرْفَعُ ثَمَن .  
**Somme sf. (Bête de —)** زَايِلَة ، دَابَّة ،  
مَرَكُوب .  
**Somme sm. (fam.)** نَوْمٌ عَابِر .  
**Sommeil sm.** نَوْمٌ ، رَقَاد .  
Avoir — نَعَس .  
Dormir d'un — tranquille . نَامَ مِلْءَ  
جَفْوَنِهِ .  
Dormir d'un — de plomb . نَامَ نَوْمًا  
عَمِيقًا .  
— (fig.) . رُكُود ، سُكُون .  
— provoqué . تَنْوِيم .  
Maladie du — نَوَام .  
Mettre en — عَلَقَ تَظَاطُ مُوسَمَة  
[ أو قَرِين ] .  
Le — éternel . المَوْت .  
**Sommeiller vi.** غَفَا ، وَغَى ، فَجِعَ .  
Ce volcan sommeille depuis dix ans  
هَذَا الْبُرْكَانُ رَاكِدٌ مُنْذُ عَشْرِ سِنِينَ .  
**Sommeilleux, euse adj. et sm.** هَاجِع ،  
غَاف .  
— نَوَام (مُصاب بِالنَّوَام) .

**Sommelier sm.** حَاوِز [ المُون ] والخُمُور .  
**Sommellerie sf.** خِزَانَة وَمَخْزَن [ المُون ]  
والخُمُور .  
**Sommer vt.** أَنْزَلَ ، أَخْطَرَ رَسْمِيًّا .  
**Sommer vt. (Math.)** جَمَعَ ، أَجْمَلَ .  
**Sommet sm.** قِمَّة ، قُبَّة ، رَأْس .  
— ذُرْوَة ، أَوَج .  
Conférence au — مُؤْتَمَرُ القِمَّة (مؤتمِر —  
عَالَمِي لِقَادَة الدَّوَلِ الْكُبْرَى) .  
**Sommier sm.** أَسْكَنَة (خَشَبَة الْبَابِ الَّتِي  
يُوطَأُ عَلَيْهَا) .  
— d'un arc (Archit.) . كَتِفُ عَقْدٍ  
مِغْرَاسٍ  
**Sommier sm.** صُنْدُوقُ الْأَرْضَن .  
— سِجِيلٌ كَبِير .  
— عَارِضَةٌ [ بَابٌ حَدِيدِيّ ] .  
— سَمَّة ، طَرَف .  
**Sommité sf.** قُطْب ، عَالِمٌ كَبِير .  
— (fig.) .  
**Somnambule adj. et s.** مُرَوِّعٌ ، مُتَرَنِّم .  
( سَاوِرٌ وَمُشْكَلَمٌ في النَوْمِ ) .  
**Somnambulisme sm.** رَوَّابَعَة ، سَرْنَمَة ،  
نَيْلُدَة (الْبِرِّ وَالْكَلَمِ في النَوْمِ) .  
— provoqué . تَنْوِيمٌ مُغْطِيبِيّ .  
**Somnifère adj.** مُنَوِّم .  
— sm. دَوَاءٌ مُنَوِّم .  
**Somnolence sf.** نَعَاس ، غَفْوٌ وَغَفْوَة .  
— (fig.) . اسْتِرْخَاءٌ ، خُمُود .  
**Somnoient, e adj.** نَاعِيسٌ وَنَعَّانٌ ، غَافٍ .  
— (fig.) . فَاتِرٌ ، مُسْتَرْخٍ .  
**Somnoier vi.** نَعَسَ ، وَسَنَ .  
**Somptuaire adj.** تَدْبِيرِيّ ، مُخْتَصَرٌ  
بِالنَّفَقَاتِ .  
Dépenses — مَصْرُوفَاتٌ كِمَالِيَّة .  
Lois — قَوَائِنُ تَحْدِيدِ النَّفَقَاتِ  
الْكِمَالِيَّة .  
**Somptueusement adv.** بِزَهْوٍ ، بِبَذَخٍ ،  
بِعَظَمَة .  
**Somptueux, euse adj.** فَاعِيرٌ ، قَعْمٌ ،  
بَاذِخ .  
**Somptuosité sf.** فُخَامَة ، عَظَمَة ، بَذَخٌ .  
**Son, sa, ses adj. poss.** خَاصَّتَهُ ، خَاصُّهَا .  
**Son sm.** صَوْتٌ ، دَوِيٌّ • نَغَمٌ ، رَنَّةٌ .  
Danser au — d'un accordéon رَقَصَ  
عَلَى لِفَافِعِ اَكُورْدِيُون .

- Son** sm. نَحْلَة ، خُرَافَة .  
Tache de — تَمَش .  
**Sonar** sm. سُونَار ( جِهَاز لِكَشْفِ )  
وجود الأَشْيَاء تَحْتَ المَاء بِوَاسِطَةِ  
مَوْجَات صَوْتِيَّة ) .  
**Sonate** sf. (Mus.) سُونَاتَة ( لَحْن مَوْسِيْقِي )  
لَاة مَفْرَدَة كَالْبَيَان ، أَوْ لَاتَيْنِ  
كَالْبَيَان وَالكَمَان ) .  
**Sonatine** sf. (Mus.) سُونَاتِيْنَة ( سُونَاتَة  
قَصِيْرَة مَبَسَّطَة ) .  
**Sondage** sm. سَبْر وَاسْتِبْرَاح ، لِرْجَاس  
( تَحْرِي عُمُق الطَبَقَات الأَرْضِيَّة وَغِيْرَهَا ) .  
حَقْ ( جَسْ ) بِوَاسِطَةِ ( Mdd. )  
مِسْبَار .  
— قِيَاعَة ( سَبْر عُمُق البَحْر ) .  
— إَجْرَاءُ ( سَبْر عُمُق البَحْر ) .  
— de l'opinion publique إَجْرَاءُ  
تَحْقِيْق فِي الرَأْي العَام .



- Sonde** sf. مِسْبَار ، مِرْجَاس ( آة لِسَبْر )  
الأَعْمَاق ) .  
— مِيْحَاج ( مِيل يُقَدَّر بِهِ ) ( Mdd. )  
عُمُق الجُرْح ) .  
— مِيْحَسْ ( آة يَجْسُ بِهَا رِجَال  
الجُمُورُك مَعْتَوِي الْاَكْبَاس ) .  
**Sonder** vt. سَبَرُ وَاسْتِبْرَاح ، رَجَسُ  
وَأَرْجَسُ .  
— une plaie حَقَّ جُرْحًا .  
— l'opinion publique جَسْ تَبْغِي  
الرَأْي العَام .  
— (fig.) اسْتَقْصَى ، اسْتَبْطَن .  
— le terrain قَعَصَ الوُضْع .

- Sondeur** sm. سَابِر ، رَاجِس .  
— مِسْبَار ، مِرْجَاس .  
**Sondeuse** sf. مَشَقَب ، آة حَفَر .  
**Songe** sm. حَلَم ، مَنَام ، رُؤْيَا .  
Ce ne sont que des — s لَيْسَ هَذَا  
إِلَّا أَضْغَاثُ أَحْلَام .  
— (fig.) وَهْم ، خَيَال .  
**Songe-croix** am. inv. صَاحِبُ أَوْهَام .  
**Songer** (A) vt. حَكَمُ ، رَأَى مَنَامًا .  
— à se marier نَوَى أَنْ يَتَزَوَّجَ .  
— à l'avenir فَكَّرَ فِي الْمُسْتَقْبَل .  
Je n'ai pas songé à... لَمْ يَتَخَطَّرْ بِيَالِي أَنْ...  
Il ne songe qu'à gagner de l'argent  
لَا هَمَّ لَهُ إِلَّا كَسْبُ المَال .  
— à qqn. تَدَكَّرَهُ .  
**Songerie** sf. v. Rêverie. مُتَفَكَّر ، مُتَمَلِّم .  
**Songeur, euse** adj. هَيَّئَة حَالِيَة .  
Air — وَحِلَّة قُوَّة الصَّوْت .  
**Sonie** sf. صَوْتِي .  
**Sonique** adj. جُلْجُل .  
**Sonnaille** sf. جُلْجَال ( دَابَّة مُجَلْجَلَة )  
تَقْدَمُ الْقَطِيع ) .  
**Sonnailler** vi. جُلْجَل ، دَقَّ [ بِلا حَاجَة ]  
**Sonnant, e** adj. دَقَّاق ، طَنَّان .  
À dix heures — es فِي السَّاعَةِ العَاشِرَةِ  
تَمَامًا .  
Les espèces — es النُّقُودِ المَعْتَمَدِيَّة .  
**Sonné, e** adj. مَعْلَن بِقَرْعِ الجَرَس .  
Son heure est — e أَتَتْ سَاعَةُ وَفَاتِهِ .  
C'est midi — فَاتَ الأَوَان .  
Il a soixante ans bien — s أَتَمَّ  
الْيَتَيْنِ .  
Boxeur — مُلَاكِمٌ دَالِيخ [ بِسَبَبِ  
ضَرْبَةٍ شَدِيدَةٍ ] .  
Il est complètement — (fam.) إِنَّهُ  
مَجْنُون .  
**Sonner** vi. رَنَّ ، دَقَّ ، دَوَّى .  
— du cor بَوَّقَ ، نَقَرَ فِي البَوَق .  
La messe sonna دَقَّ جَرَسُ القِدَاسِ .  
Les écus sonnent dans sa bourse  
الدَّرَاهِمُ تُخَفِّخِي فِي كِبِهِ .  
La dernière heure sonna حَانتِ  
السَّاعَةُ الأَخِيرَة .

- Ce mot sonne mal هَذِهِ الكَلِمَةُ  
تَوَدِّي السَّنَح .  
Cette action sonne bien لِهَذَا الفِعْلِ  
وَقَعَ حَسَن .  
Les oreilles lui sonnent أَذْنَاهُ طَنَّان .  
Faire — une victoire فَخَّمَ انْتِصَارًا ،  
طَنَّانَ بِهِ .  
Faire — une lettre شَدَّدَ عَلَى حَرْفٍ .  
— vt. قَرَعَ ، دَقَّ .  
— l'alarme قَرَعَ نَاقُوسَ الخَطَرِ .  
— le clairon نَفَخَ فِي البَوَق .  
— le domestique اسْتَدْعَى الخَادِمَ  
[ بِقَرْعِ الجَرَسِ ] .  
On ne vous a pas sonné إِهْتَمَّ بِمَا يَمْنَعُكَ .  
— دَوَّقَ [ بِضَرْبَةٍ عَلَى الرَّاسِ ] (fam.) .  
Il n'a pas sonné mot لَمْ يَنْبَسْ  
بِمَنْتَ شَفَة .  
— تَحَقَّقَ [ مِنْ حَسَنِ سَبْرِ آة  
كَهْرَبَايَة ] .  
**Sonnerie** sf. قَرْعُ أَجْرَاسٍ • رَتِينُ الهَاتِفِ .  
— أَجْرَاسُ كَتَبَةِ • آة دَقِّ سَاعَةٍ .  
— لَحْنُ بَوَقٍ • نَاقُوسُ إِنْذَارٍ .  
**Sonnet** sm. سُونِيَّة ( قَصِيدَة مِنْ 14 بَيْتًا )  
**Sonnette** sf. جَرَنَس ، جَرَسٌ صَغِيرٌ .  
— كَيْبَاس ، زِبْرُ الجَرَسِ .  
— صَوْتُ الجَرَسِ .  
— كَبَشْ ( Méc. )  
Serpent à — s. v. Crotale.  
**Sonneur** sm. دَقَّاق ، قَارِعُ الجَرَسِ .  
— de clairon نَافِخُ البَوَق .  
**Sonomètre** sm. مِصْوَات ( مَقْيَاسُ الصَّوْتِ ) .  
**Sonore** adj. رَتَّانٌ وَمُرْنٌ ، طَنَّان .  
Théâtre — مَسْرَحٌ مُصَدِّع .  
Ondes — s. مَوْجَاتٌ صَوْتِيَّة .  
Rire — ضِحْكَةٌ صَاحِيَّة .  
Voix — صَوْتُ جَهْوَرِي .  
**Sonorisation** sf. إِصْرَاتٌ ( جَعْلُ  
الشَّيْءِ صَانِيًا ) .  
**Sonoriser** vt. أَصَوَّنَ ( جَعَلَ صَانِيًا ) .  
— زَوَّدَ بِكَبَشٍ لِلصَّوْتِ .  
**Sonorité** sf. مِصْوِيَّة ، جَهْوَرِيَّة ( صَفَة  
النَّيِّ الرَّتَّانِ ) .  
**Sonothèque** sf. مَصْنُوعَة ( مَجْمُوعَة  
تَسْجِلاتِ صَوْتِيَّة ) .

**Sophisme** sm. سَفْسَطَة، اُغْلُوطَة ومُغَالَطَة. منطَيقَة، قِياس قايِد.

**Sophiste** sm. سَفْسَطِيّ، مُغَالِط.

**Sophistication** sf. غُشٌّ، إِدْغَال، مَدَق. حَذَاقَة، تَصْنَع، تَكْلُف.

**Sophistique** adj. سَفْسَطِيّ، مُغَالِط، كاذِب.

**Sophistique** sf. سَفْسَطَة.

**Sophistiqué, e** adj. مُصَنَّع، مُدَق.

**Sophistiquer** vt. غُشٌّ، أَذْغَلَ، مَدَق. زَيَّفَ، غَالَطَ، مَثَّلَ.

**\*Sophora** sm. (Bot.) صُفْبَرَاء (جنس). شَجَر لِتَرْيِن من القُرْبِيَّات القَرَّاشِيَّة.

**Soporifique** adj. مُنَوِّم، مُرْفِد. قَوَاء مُنَوِّم.

— sm. سَيْل، مُصْجِر.

— (fig.) نَدِيّ (صاحِب) أَعْلَى نَغْمَة في المَوْسِيقى.

**Soprano** sm. (Mus.) نَدِيّ (النَّغْم الأَعْلَى في المَوْسِيقى).

— v. Soprano.

**Sorbe** sf. (Bot.) ثَمَرَة الْفِيرَاء.

**\*Sorbet** sm. شَرَاب.

**Sorbetière** sf. إِنَاء الشَّرَاب.

**Sorbier** sm. (Bot.) صُفْبَرَاء (جنس). شَجَر من الفَصِيلَة الْوَرْدِيَّة تُغْتَرَسُ لِلتَّرْيِن أو لِشَارِهَا.

**Sorbonnard, e s. et adj.** سَوْرَبُونِيّ (طَالِب). أو أَسَاز في جَامِعَة السَّوْرَبُون بِپَارِيس.

**Sorcellerie** sf. سَحَرَة، سِحْر، عَرَاقَة، رَقِي ورُقْبَة.

Cela tient de la — لا يَفُتَّر — هذا شَيْءٌ لا يَفُتَّر.

**Sorcier, ère s. et adj.** سَاحِر، رَاقِي، سَحَرَة، رَقِي ورُقْبَة.

— (fig.) بَارِع، مَاهِر.

Vieille — عَجُوز خَبِيْثَة.

Cela n'est pas — لَيْسَ هَذَا بِالصَّعْبِ.

**Sordide** adj. قَذِر، وَسَخ.

— كَرِيْه، مُقَرَّر • دَنِيّ، خَبِيْث.

Avarice — شَحْ مُب.

**Sordidement** adv. بِقَذَارَة • بِدَنَاءَة.

**Sordidité** sf. قَذَارَة، وَسَخ.

— دَنَاءَة، خِيَمَة.

**Sore** sm. (Bot.) صُرَّة (مَجْمُوعَة) الأَعْضَاء التَّنَاسِلِيَّة في بَعْض النُّطُور.

**Sorgho** sm. (Bot.) ذُرَّة بَنِيْشَاء.

**Sortie** sm. (Log.) قِياس مُتَّكِلِل، قِياس مُرَكَّب مُفْصُول النَّتَاج.

**Sornette** sf. تَرْوَه، هُرَاء، حَبْث، لَغْو. هَذَا حَدِيثٌ عَرَاقَة. Ce sont des —

**Sororat** sm. زَوَاجٌ بِالصُّغْرَى (زَوَاج). بِالْأَخْتِ الصُّغْرَى لِلزَّوْجَةِ الْمُتَوَفَاةِ.

**Sort** sm. مَصِير، قَدَر.

Les vicissitudes du — تَغَلُّبَاتُ الدَّهْرِ.

— قُرْعَة، مُسَاعِمَة.

Tirer au — qqc. اقْتَرَعَ عَلَيْهِ.

Jeter un — أُلْقِيَ أَدَى مِنَ السِّحْرِ.

Faire un — أَدَاعَه.

Le — en est jeté قُضِيَ الْأَمْر.

Avoir confiance dans son — وَتَقَنَّ بِنَجْمِهِ.

Le — des batailles نَتِيجَة الْمَحَارِبِ.

**Sortable** adj. مُنَاسِبٌ، لَاقِن.

— يُخْرَج، يُبْرَز.

**Sortant, e** adj. خَارِج، طَالِيع.

Les entrants et les — القَادِمُون وَالْمُخْرَجُون.

Les numéros — الأَرْقَامُ الرَّابِعَة.

Député — نَائِبٌ لِنَهْثَتِ وَلَايَتِهِ.

**Sorte** sf. نَوْع، صِنْف، جِنْس، ضَرْب.

Un homme de la — رَجُلٌ مِنْ هَذَا الطَّرَازِ.

Ne parlez pas de la — لَا تَتَكَلَّمُوا بِهَذَا الشَّكْلِ.

Endurer toutes — s de souffrances قَامَى شَتَّى أَلْوَانِ الْعَذَابِ.

En quelque — إِذَا صَحَّ الْقَوْلُ، عَلَي هَذَا النُّحَى، تَقْرِيْبًا.

De — que, en — que.. بِحَيْثُ أَنْ.

**Sortie** sf. خُرُوج • انْصِرَاف، ذَهَاب.

— بَاب، مَخْرَج، مَتَفَد.

À la — du théâtre بَعْدَ انْتِهَاءِ التَّحْلِيلَةِ.

Jour de — d'un domestique يَوْمُ عَطْلَةِ خَادِمٍ.

— des assiégés غَارَة الْمُحَاصَرِّين.

L'aviation a effectué dix — قَامَ الطَّيْرَانُ بِعَشْرِ طَلْعَاتٍ.

**Droit de —** رَسْمُ الصَّادِر، ضَرِيْبَة التَّصْدِير.

— صُلُور (خُرُوج خَبَرٍ مِنْ ذَاكِرَة الْحَاسِبَةِ الْإِلِكْتُرُونِيَّةِ إِلَى الْخَارِجِ).

**Se ménager une —** دَبَّرَ لِنَفْسِهِ مَهْرَبًا. غَضَبَ مُفَاجِئًا، قُوْرَة، هَيْجَان.

— هُجُوم، تَوْبِيْخ، تَعْتِيف.

**Aujourd'hui nous sommes de —** نَحْنُ الْيَوْمَ عَلَى مَوْعِدٍ لِلخُرُوجِ.

**L'argent est de —** الْمَالُ غَيْرُ مَوْجُودٍ.

**La — d'un livre** صُلُورُ كِتَابٍ.

**Il y a plus de — s que de rentrées** التَّغْلُتَاتُ أَكْثَرُ مِنَ الْوَارِدَاتِ.

— du gaz تَسَرُّبُ الْغَازِ.

**Sortie-de-bain** sf. تَوْبُ الْحَمَامِ.

**Sortie-de-bal** sf. مِعْطَلَتُ الْحَمْلَةِ الرَّاقِصَةِ.

**Sortilège** sm. سِحْر • رُقْبَة سِحْرِيَّة مُؤَدِيَة خُرُوجٍ.

**Sortir** vi. غَادَرَ بَيْتَهُ.

— de sa maison خَلَّفَ الطُّفُولَة.

— de l'enfance شَفِيَ، أَبْلَى مِنْ مَرَضِهِ.

— de maladie تَخَلَّصَ مِنَ الصِّبْنِ.

— d'embarras أَتَمَّ طَعَامَهُ.

— de table تَخَلَّى عَنْ مَدُونِهِ.

— de son calme تَجَاوَزَ لِمُدَّةِ الْوَدَاعَةِ.

— des limites de la modestie حُلُوْدُ التَّوَاضُعِ.

— des ses gonds غَضِبَ، اغْتَاظَ.

— du sujet خَرَجَ عَنِ الْمَوْضُوعِ.

— d'une famille modeste نَشَأَ فِي أُسْرَةٍ مُتَوَاضِعَةٍ.

— d'une école تَخَرَّجَ مِنْ مَدْرَسَةٍ.

— de la vie مَاتَ، قَضَى نَحْبَهُ.

Un doux parfum sort de ces roses عَطَرٌ لَذِيذٌ يَمْبِيْئُ مِنْ هَذِهِ الْوُرُودِ.

Une pierre qui sort du mur حَجَرٌ يَبْرُزُ مِنَ الْجِدَارِ.

Les yeux lui sortent de la tête تَجَحَّطُ عَيْنَاهُ [غَضَبًا].

Les blés sortent de terre الْقَنْعُ يَنْبُتُ مِنَ الْأَرْضِ.

Le sang lui sortait de la bouche كَانَ الدَّمُ يُسِيلُ مِنْ فَمِهِ.

Source qui sort de terre عَيْنٌ تَنْبُجُ من الأرض .  
 Le livre sort cette semaine الكتابُ يَـعْبُرُ هذا الأسبوع .  
 Numéro qui sort à la loterie رقمٌ يَـزْنُجُ في اليانصيب .  
 Que sortira-t-il de toutes ces recherches ? ما نتيجةُ هذه الأبحاث كلها ؟  
 Ne pas vouloir — de là أصَرَ على — من وقفه .  
 Je sors de le voir رأيته منذ منتهيه .  
 — du sommeil — أفاق ، صَحَا من النوم .  
 Cela m'est sorti de la mémoire غاب هذا عن ذاكرتي .  
 — vt. أَخْرَجَ ، خَرَجَ به ...  
 Mari qui sort sa femme زوجٌ يَصْنَعُ زوجته .  
 — qqn. d'un lieu طَرَدَهُ من المكان .  
 — le contenu d'une valise أَمْرَجَ حقيبة من صُحُوتها .  
 Cela nous sortira de l'ordinaire هذا يُغَيِّرُ لنا الجَوَّ .  
 Cette maison d'édition sort beaucoup d'ouvrages دارُ النُشْرِ هذه تُصَدِّرُ كُتُبًا كثيرة .  
 Il nous a sorti une bien bonne رَوَى لنا حِكَايةً طَيِّفة .  
 — qqn. d'embaras خَلَّصَهُ من ضيق .  
 Au — de, loc. prép. لدى الخُروج .  
 من ، في لحظة الخُروج .  
 Au — d'un entretien في نهاية حديث .  
 S'en — تَخَلَّصَ من .  
 Sortir vt. (Dr.) حَصَلَ ، جَرَى .  
 Ce jugement sortira son plein effet هذا الحكمُ نافذٌ بكافه آثاره .  
 S. O. S. sm. إِسْتِغَاثَةٌ ، إِشَارَةٌ خَطَرٍ .  
 Soie sm. لَيِّمٌ (شَخْصٌ مُشَابِهٌ شَخْصًا آخرَ كُلِّ القَبَلِ) .  
 Sostenuto adv. يَلْحَنُ مُتَابِعٍ .  
 Sot, te adj. et s. أَحمَقُ ، غَيِّي ، أَيْلَهُ .  
 Il reste tout — ظَلَّ مُرْتَبِكًا ، مُضْطَرِبًا .  
 — te affaire قَصَّةٌ مُرْغِبَةٌ .  
 Sot-l'y-laisse sm. inv. خَرَبَةٌ (قِطْعَةٌ لَحْمٍ رَقِيقَةٌ تحت زِمْلَةِ الدجاجة) .

Settement adv. بِبَلَاةٍ ، بِقِيَاءٍ .  
 Sottie ou Sotie sf. سَوْتِي (ضَرْبٌ من الدراما التعليلية في القرن الخامس عشر) .  
 Sottise sf. حَمَاقَةٌ ، بَلَاةٌ ، غَبَاةٌ وَغَبَاةٌ .  
 Faire des — ارتكَبَ حَمَاقَاتٍ .  
 Il m'a dit des — شَتَمَنِي .  
 Sottisier sm. مَجْهُوْلَةٌ حَمَاقَاتٍ [في كتاب] .  
 Sou am. فُلْسٌ (الجزء العشرون من الفرنك) .  
 N'avoir pas le — , être sans le — كان صِفَرُ اليَدَيْنِ .  
 Un sans-le — مُفْلِسٌ .  
 — à — , — pour — بِمَالٍ صَغِيرَةٍ .  
 Souahéli, e adj. سَوَاحِلِي .  
 Le — , sm. اللُغَةُ السَوَاحِلِيَّةُ .  
 Soubassement sm. أُسٌ ، رُكْنٌ ، قَاعِدَةُ الْبِنَاءِ .  
 Soubresaut sm. قَفْزَةٌ فَجْأَةً .  
 — انتفاضة ، رَجْفَةٌ .  
 Soubrette sf. خَادِمَةٌ مِخْنَجٌ [في المسرحيات الهزلية] .  
 — جارية ، أَمَةٌ .  
 Soubreveste sf. سِتْرَةٌ بِلَا أَكْثَامٍ [كانت تُلبَسُ قديمًا] .  
 Souche sf. أُرُومَةٌ ، جِذْلٌ ، جِذْمَةٌ .  
 — رَأْسُ الذَّرِيَّةِ ، أَصْلُ الْأُسْرَةِ .  
 Mot de — arabe كَلِمَةٌ من أصلٍ عَرَبِيٍّ .  
 — d'un carnet قِسْمَةٌ دَفْتَرٍ ، أُرُومَةٌ .  
 Faire — أَصْبَحَ لَهُ أَحْفَادٌ .  
 Rester comme une — ظَلَّ بَلِيدًا .  
 — قَاعِدَةُ بِنَاءٍ .



Souchet sm. أبو مِلْمَقَةٍ (نَوْعٌ من البَطِّ العَرِيضِ المِثْقَالِ) .  
 — (Bot.) سَعْدٌ (جنس نباتات عَشَقُولِيَّةٌ من فصيلة السُعدِيَّاتِ) .  
 Souchong sm. سَوْشَنج (شاي صيني أَسودَ) .  
 Souci sm. هَمٌّ ، وَاهْتِمَامٌ ، قَلَقٌ .  
 C'est mon unique — هُوَ شُغْلِي الشَّغْلُ .

C'est le cadet de mes — هذا عِنْدِي سَوَاءٌ .  
 Sans — خَلَّتِي الْيَالِ .  
 Souci sm. (Bot.) أَذْرَبُونٌ (جنس زَهْرٍ من المَرْكَبَاتِ الانبويَّةِ الزَّهْرُ) .  
 Soucier (Se —) v. pr. لَهْتَمْتُ به ، شَغِلْتُ به .  
 Soucieusement adv. بِهَمٍّ ، وَاهْتِمَامٍ ، بِقَلَقٍ .  
 Soucieux, euse adj. سَهْمومٌ وَمُهْتَمٌّ ، مَشْغُولُ الْيَالِ .  
 Air — هَيَّةٌ قَلَقَةٍ .  
 Peuple — de sa liberté شَعْبٌ حَرِيصٌ عَلَى حُرِّيَّتِهِ .  
 Soucoupe sf. صُحْبَفَةٌ ، صَحْنٌ صَغِيرٌ .  
 Soudable adj. يُلْحَمُ ، يُمْكِنُ لَحْمُهُ .  
 Soudage sm. لَحْمٌ ، لَتِجَامٌ .  
 Soudain, e adj. فَجْأَةً ، مُفْاجِئَةً ، فَوْرِيٍّ ، مُبَاغِتٍ .  
 — adv. بَغْتَةً ، فَجْأَةً .  
 Soudainement adv. بَغْتَةً ، فَجْأَةً ، عَلَى غَيْرَةٍ .  
 Soudaineté sf. فَجْأَةٌ ، وَفْجَاءَةٌ ، بَغْتَةٌ .  
 Soudant, e adj. لَاحِمٌ .  
 Soudard sm. جُنْدِيٌّ مُرْتَزِقٌ [قَدِيمًا] .  
 — (fig.) شَتَخَصٌ قَطْ .  
 \*Soude sf. (Bot.) صُودَا ، أَشْثَانٌ .  
 — حُرْصٌ ، قَلْبِي .  
 — (Chim.) كَرْبُونَاتِ الصُّودِيومِ .  
 — مِلْحُ الْقَلْبِي .  
 Souder vt. لَحَمْتُ ، لَحَمْتُ .  
 — (fig.) شَدَّ ، رَبَطَ ، وَحَّدَ .  
 Sc — اللَحْمُ ، لَتَامٌ .  
 Soudeur, euse s. لَاحِمٌ وَلَتَامٌ .  
 — euse, sf. آلَةٌ لِحَامٍ .  
 Soudier, ère adj. صُودِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بالصُّودَا) .  
 — ière, sf. مَصْنَعُ صُودَا .  
 Soudoyer vt. إِسْتَحْجَرَ ، إِسْتَكْرَى .  
 — زَنَا ، بَرَّطَلٌ .  
 Soudure sf. لَحْمٌ وَلِحَامٌ .  
 — مَتَلْدِنٌ [أو مَزَاجٌ] يُلْحَمُ بِهِ .  
 — يُلْحَمُ (مَوْضِعُ اللَحَامِ) .  
 — لَحْمٌ .  
 — (Méd.)

- Faire la — استجاب لاجابات  
المستهلكين [ بين حصادين الخ... ]
- Soue sf. زرية خنازير .  
Soufflage sm. نفخ الزجاج .  
— (Mar.) تقوية غاطس السفينة .  
— de la fonte تنقية الصلب .  
Soufflant, e adj. نافع .  
C'est — ! (fam.) هنا مدّ هيش !  
Un —, sm. مدّس .  
— e, sf. مروحة المنفاخ .  
Soufflard sm. نافورة بخار [ في منطقة بركانية ] .  
Souffle sm. هبوب، عصف ربح .  
— نفث ونفثة .  
— تنفس وتنفس .  
Le dernier — الرمي، النسبة الأخيرة .  
— cardiaque نفخة قلبية .  
Le — poétique الإلهام الشعري .  
N'avoir plus que le — هو في الأخير .  
C'est à couper le — إن هذا لمدّ هيش .  
Il est à bout de — هو يلهث تنبأ .  
Soufflé, e adj. et sm. نفخة (طعام) .  
يخبز على بخار متفوخ لدخول البيض المتفوخ فيه .  
نفخ (متفوخ بالخبز أو الطاهر) .  
— adj. مدّ هيش .  
Soufflement sm. عصف، نفخ .  
Souffler vi. نفث، نفخ بفسه .  
— تنفس بجهد .  
Le vent souffle avec violence الريح تعصف بقوة .  
— sur le feu ألهب النار .  
— dans une trompette بوق، نفث في البوق .  
— aux oreilles de qq. همس في أذنه .  
— le feu. vt. أضرم النار .  
— la chandelle أطفأ الشراج .  
— une bonne idée à qq. اقترح عليه فكرة جيدة .  
Ne pas — mot لم يتبس ببث شفة .  
— une dame احتفظت سيدة [ في لب الورق ] .  
— un emploi à qq. سنه وظيفة .  
— le verre نفخ الزجاج .

- à un acteur son rôle لقّن ممثلاً دوره .  
— (fam.) أذهل، أدهش .  
Soufflerie sf. عصافة، مصفاة .  
— منافخ، أكيار .  
Soufflet sm. منفتح ومنفاخ .  
— de forgeron زق الحداد .  
— (Ch. de f.) متر من بين قاطرتين .  
— d'appareil photographique منفتح آلة التصوير .  
Soufflet sm. صفاة، لطخة .  
— (fig.) إهانة، مدلة .  
Souffleter vt. صفع، لطم .  
— (fig.) أهان، أذل .  
Souffletier sm. منافخي (صانع المنافخ) .  
Souffleur, euse s. نافع الزجاج .  
— ملقّن [ في مسرح ] .  
Souffleur sm. (Pois.) سمك نفاخ .  
Soufflure sf. نقطة (فراغ في الزجاج) .  
Souffrance sf. ألم، وجع، عذاب .  
— معاناة، مكابدة .  
— (Dr.) إحتيال، تاهل .  
Affaires en — أعمال معطلة [ أو معلقة ] .  
Colis en — رزمة لم تكلّم [ لصاحبها ] .  
Effet en — كيالة لم تُدّد .  
Jour de — سار [ أو متور ] .  
Souffrant, e adj. مريض، متوجع .  
L'Église — e الكنيسة المتألّمة .  
Souffre-douleur sm. inv. عرصة (الذي يحتمل الأذى) .  
— ضحية، كبش المحرقة .  
— (fig.) مقام، مشحرف المزاج .  
Souffrir vt. عانى، قاسى، كابد .  
— احتمل وتحمل .  
Souffrez que je vous parle استمع لي أنا أحيدتك .  
Cette affaire ne souffre aucun retard هذا الأمر لا يتقبل التأخر .  
Je ne peux le — لا أطيقه .  
— le martyre عانى آلاماً كثيرة .  
— vi. تألم، توجع، تعذب .

- La vigne a souffert de la gelée ناذى الكرم من الجليد .  
— de la faim يشكو الجوع .  
Faire — ألم، أوجع، عذب .  
Se — احتمل أحد ما الآخر .  
\*Souffl sm. صوفي .  
Soufflame sm. تصوف، صوفة .  
Soufrage sm. كبريتة (رش بالكبريت) .  
— تغبير (دّر متجوّج لوقاية النبات من الحشرات) .  
Soufre sm. كبريت .  
— أمفر (لون الكبريت) .  
Souffré, e adj. مكبرّت • كبريتي اللون .  
Soufrer vt. كبرت (طل بالكبريت) .  
— la vigne عقر الكرمة .  
Soufreur, euse s. مكبرّت (مكثف بالكبريت) .  
Soufreuse sf. مكبرّنة (منفاخ كبريت) .  
Soufrière sf. منبهم الكبريت .  
Souhait sm. تمنى، أمنية، توق، بغية .  
À vos — ! برحمتك الله ! (تعال) .  
— de bonne année تهاني رأس السنة .  
À — حسب السن . وفق المراد .  
Marcher à — سار على ما يرام .  
Souhaitable adj. يتمنى، يشتهي، مستحب .  
Souhaiter vt. تمنى، إشتهى، ابتغى .  
— طمع إلى ...  
— la bonne année هنأ بالعام الجديد .  
Je souhaiterais pouvoir vous aider أود لو استطعت مساعدتك .  
Souillard sm. بلوعة .  
Souille sf. ممرغ، موحل (مكان تنمرغ فيه الخنازير) .  
Souiller vt. طلع، لوث، نجس .  
— sa réputation دس سمعة .  
Souillon sm. (fam.) قذر، وسيخ .  
Souillure sf. قذر وقذارة، ومسخ .  
— (fig.) عار، عيب، دس، رجس .

**Soulmanga ou Souf-manga sm.**

(Ois.) تَمِير، ابر تَميرة.

**\*Souk sm.** سوق.**Souli, e, adj.** ثَمِيل، سَكْرَان.

Être — de qqc. مَكْتَنَظٌ حَتَّى الْبَشَم.

Dormir tout son — نامَ مِيلًا جَفَنَب.

En avoir tout son — نالَ سَرامَه،

حَصَلَ عَلَى مَا يَشْتَقِي.

— (fig.) نَشَوَانٌ وَمُنْتَشٍ.

**Soulagement sm.** سَكْرُونُ الْأَلَمِ، انْفِرَاج.

— عَزَاه، تَسْلِيَة.

**Soulager vt.** أَرَّاحَ، خَفَّفَ عَنْ ..

— la douleur سَكَّرَ الْوَجَعَ.

— qqn. dans ses peines عَزَاهُ سَلَا.

— les malheureux أَغَاثَ الْيُوسَاءَ.

**La machine a soulagé l'ouvrier**

مَاعَدَتِ الْآلَةُ الْعَامِلَ.

**Se —** تَخَفَّفَ مِنْ، تَمَزَّى.**Se — (fam.)** أَرَمَ حَاجَةً طَبِيعِيَّةً.**Souillard, e s. et adj.** سَكِير، عَرِيد.**Soulaud, e ou Soulot, te s. et adj.**

سَكِير، عَرِيد.

**Souler vt.** اسَكَّرَ، أَثْمَلَ.**Se —** سَكَّرَ، ثَمِيلَ، نَشِيَ.**Se —** تَسَبَّحَ، اِكْتَنَظَ.**Soulerie sf.** سَكْر.**Soulevé sm.** شَيْل (حَرَكَةُ رَفْعِ الْأَثْقَالِ).**Soulèvement sm.** هَبْجَان.

— (fig.) نَوْرَة، عُمَيَان.

— de cœur غَفْيَان.

**Soulever vt.** رَفَعَ، شَالَ ..

— اسَحَطَ، أَغْصَبَ.

— le peuple أَثَارَ الشَّعْبَ، حَرَّضَهُ

عَلَى الْمُصْبِيَانِ.

— le cœur أَغْصَى.

**Le vent soulève la poussière**

الرَّيْحُ تَذَرِي الْغُبَارَ.

— une question أَثَارَ قَضِيَّةً.

— un voile رَفَعَ الْحِجَابَ، كَشَفَ

النِّطَاءَ.

**Il veut lui — ses meilleurs clients**

يُرِيدُ أَنْ يَسْلُبَهُ أَحْسَنَ زبَائِنِهِ.

**Se —** ثَارَ.**Se —** سَخَطَ، اغْتَاظَ.**Soulier sm.** حِجَاء، نَعْلٌ، خُفٌّ.**Être dans ses petits — s**

كَانَ فِي مَآزِي حَرَجٍ.

**Soulineage sm.** رَسْمٌ خَطٌّ.**Souliner vt.** عَطَفَ، رَسَمَ، عَطَفَ.

[ تَحْتَ كَلِمَةٍ أَوْ عِبَارَةٍ ]

— (fig.) اسْتَكْنَفْتُ، اسْتَرْفَى.

— une idée شَدَّدَ عَلَى فِكْرَةٍ.

**Soulographie sf.** سَكْر.**Soulte sf. (Dr.)** مُتَدَلٌّ قَرَقِ الْأَنْصِبَةِ (مَا)

يَنْفَعُهُ وَارِثَ لِسَائِرِ الزَّوْجَةِ تَسْوِيَةِ الْحَصَصِ).

**Soumettre vt.** اُنْخَضَعَ، قَهَرَ، تَغَلَّبَ عَلَى ..

— ses passions قَسَحَ أَهْوَاءَهُ.

— un projet عَرَضَ تَشْرُوعًا.

— à l'examen فَحَصَ.

— à l'analyse حَكَّلَ.

**Se —** خَضَعَ، دَانَ، اسْتَلَمَ.**Je me soumetts à sa décision**

أَرْخَضُ لِقَرَارِهِ.

**Soumis, e adj.** خَاضِعٌ، طَائِعٌ وَمُطِيعٌ.

— لِسَيِّدٍ الْعَرِيكَةِ.

**Fille — e** مَوِيسَ.**Soumission sf.** طَاعَةٌ، إِذْعَانٌ.

— خُضُوعٌ، انْقِيَادٌ، إِسْثَالٌ.

— عَقْدُ تَعَهْدٍ [بِاجْرَاءِ أَمْرٍ].

**Soumissionnaire s.** مُتَعَهِّدٌ [بِاجْرَاءِ أَمْرٍ].**Soumissionner vt.** تَعَهَّدَ [بِاجْرَاءِ أَمْرٍ].**Soupape sf.** صِمَامٌ، مُنْفَسٌ، مَخْرُجٌ.

— de sûreté صِمَامُ الْأَمْنِ.

**Soupçon sm.** شَكٌّ، رِيَّةٌ، شُبْهَةٌ.**J'ai quelque — que c'est lui...**

لَدَيْيَ ظَنٌّ بِأَنَّهُ هُوَ ..

**Il n'y a pas le moindre — d'hypo-**

لِيسَ لَدَيْهِ أَيُّ

اَثَرٍ لِلرَّيَاةِ.

**Elle mettait un — de rouge**

كَانَتْ تَضَعُ ظِلَالًا مِنَ الْحُمْرَةِ.

**Boire un — de vin**

شَرِبَ هَبِيَّةً مِنَ الْخَمْرِ.

**Soupçonnable adj.** يُشَكُّ بِهِ، مَوْضَعُ رِيَّةٍ.**Soupçonner vt.** شَكَّ بِ..، اِزْتَابَ، اشْتَبَهَ بِ..**Je n'aurais jamais soupçonné cela**

لَمْ يَخْطُرْ لِي هَذَا بَالٌ.

**Je soupçonne une ruse de sa part**

أَظُنُّ حِيلَةً مِنْ جَانِبِهِ.

**Soupçonneusement adv.** بِشَكٍّ، بِرِيَّةٍ.**Soupçonneux, euse adj.** مُرْتَابٌ، ظَنُونٌ، حَذِرٌ.**Soupe sf.** حَسَاءٌ، تَرِيدٌ.

— شَوْرَبَاءُ الْخَضَرِ.

— طَعَامُ الْجُنُودِ.

**S'emporter comme — de lait**

غَضِبَ بِسُرْعَةٍ.

**Trempe comme une —**

مُبْتَلٌ جِدًّا.

**Soupente sf.** حُجْرَةُ السُّلَمِ.**Souper sm.** عَشَاءٌ، طَعَامُ الْعَشَاءِ.**Souper vi.** تَعَشَّى.**Avoir soupe d'une chose**

مَلَّ الشَّيْءَ.

**Soupeur vt.** رَازَ، رَزَقَ، رَجَعَ بِأَيْدِيهِ.**Soupeur, euse s.** مُتَعَشٍّ.**Soupière sf.** حَسَائِيَّةٌ، (صَحْفَةُ الْحَسَاءِ).**Soupir sm.** نَاوَهٌ، حَسْرَةٌ، تَنَهَّدٌ.**Pousser un profond —**

تَنَفَّسَ الصَّمَدَاءَ.

**Le dernier —**

النَّفْسُ الْآخِرُ ..

**Rendre le dernier —**

تَوَقَّى، أَسْلَمَ.

الروحَ.

**— (Mus.)** رَوَّيْعَةٌ.**Soupirail sm.** مُنْفَسٌ، مُتَفَعِّدٌ، نَافِلَةٌ.**Soupirant sm.** عَاشِقٌ.**— adj.** مُنَاهِدٌ، مُتَنَهِّدٌ.**Soupirer vi.** نَاوَهَ، تَحَسَّرَ، تَنَهَّدَ.**— profondément**

تَنَفَّسَ الصَّمَدَاءَ.

**— après**

نَاقَ إِلَى، حَتَّى إِلَى ..

**— (Poét.)** تَعَتَّمُ.**—** غَفَى بَحْنِينَ.**Souple adj.** لَيْسَنٌ، لَدُنْ، طَرِيٌّ، رَخِمٌ.**— (fig.)** مَرِنٌ.**Avoir un caractère —**

هُوَ دَمِيثٌ، لَيْسَنُ الْعَرِيكَةِ.

**Avoir l'échine —, les reins — s**

هُوَ سَلِسُ الْقِيَادِ.

**Souplesse sf.** لُبُونَةٌ، لَمَانَةٌ، طَرَاوَةٌ، رَخَاصَةٌ.

## Souquenille

- de corps . رَشَاقَةٌ ، خِفَّةٌ .
- de caractère . دِمَاءَةٌ ، لِينُ العَرَبِيَّةِ .
- Manquer de — . تَنَقُّصُهُ المُرُونَةُ .

Souquenille sf. عِبَاءَةُ السَّالِسِ  
• قُوبُ رَتَ .

Souquer vt. شَدَّ ، جَذَبَ .

\*Sourate sf. سُورَةُ [ من القرآن ] .

Source sf. نَبْعٌ وَنَبْعٌ ، عَيْنٌ .

— minérale . فَوَارَةُ مَاءٍ مَعْلِيٍّ .

— . مَنَبَحٌ ، مَصْدَرٌ ، مَنَشَا .

— de documentation . مَرْجِعٌ .

Les — s de l'histoire . أَصُولُ التَّارِيخِ .

— d'énergie . مَبْعَثُ الطَّاقَةِ .

De bonne — . مِنْ مَعْدَرٍ وَكَيِّسٍ .

— de bénéfices . مَوْرِدُ رِبْحٍ .

Couper le mal à sa — . اسْتَأْصَلَ الشَّرَّ — .

Sourcier sm. قَيْسَرِين ( كَتَّافُ البَنَائِعِ ) .

Sourcil sm. حَاجِبُ العَيْنِ .

Froncer les — s . عَبَسَ ، قَطَبَ .

Sourcilier, ère adj. حَاجِبِيٌّ .

Sourciller vi. حَرَّكَ الحَاجِبَيْنِ [ اسْتَبَاهُ ] .

Sans — . بِلَا فَلَاقٍ .

Sourcilieux, euse adj. مَنَعَطُوسٌ ، شَايِخٌ .

Front — . جَبِينٌ مُتَعَالٍ .

Mont — . جَبَلٌ شَامِخٌ .

Sourd, e adj. أَسَمٌ ، أَطْرَشٌ .

— (fig.) . لَا يَسْتَجِيبُ .

Couleur — e . لَوْنٌ تَمِيدٌ .

Voix — e . صَوْتُ بَهِيمٍ .

Bruit — . صَجَّةٌ مَخْنُوقَةٌ .

Une rumeur — e qui se répand . شَائِعَةٌ غَيْرُ مَوْكَنَةٍ تَنْتَشِرُ .

Guerre — e . حَرْبٌ خَفِيَّةٌ .

Douleur — e . أَلَمٌ قَبِيرٌ خَادٍ .

Faire la — e oreille . تَعَارُشٌ .

— comme un pot . شَدِيدُ الصَّمَمِ .

Crier comme un — . صَاحٌ بِشِدَّةٍ .

Frapper comme un — . ضَرْبٌ .

— . بِلَا شَفَقَةٍ .

Sourdement adv. بِلَا رَتِينٍ • خَفِيَّةٌ ، سِرًّا .



Sourdine sf. خَالِصَةُ ( قِطْعَةُ ) خَتَبٍ .

صَغِيرَةٌ بِشَكْلِ مِشْطٍ تُخَفِّضُ صَوْتَ آلَةٍ

مَوْسِيقِيَّةٍ • قِطْعَةُ خَتَبٍ أَوْ مَقْوَى

تَوْضَعُ فِي شَفْعَةٍ بَعْضُ الآلَاتِ الهَرَاتِيَّةِ

المَوْسِيقِيَّةِ لِاخْفَاضِ صَوْنِهَا .

Mettre une — à... . خَفَّفَ صَوْتًا .

En — , loc. adv. . خَفِيَّةٌ ، سِرًّا ،

بِالْكِتْمَانِ .

Sourd-muet, sourde-muette s. أَسَمٌ

أَبْكَمٌ ، أَمْلَحٌ .

Sourdre vi. نَبَحَ ، انْبَجَسَ ، تَفَجَّرَ .

Souriant, e adj. بِاسِمٍ وَبُتَيْسِمٍ .

Souriceau sm. (Zool.) دَرَسٌ ( وَلَدٌ )

القَاوِرَةِ .

Souricier sm. صَائِدُ الفِئْرَانِ [ أَوْ آكِلُهَا ] .

Souricière sf. . مَعْيَلَةٌ ، مَصْلَاةٌ [ قَفْصَانِ ] .

نَحْ [ يَنْصَبُهُ رَجَالُ الشَّرْطَةِ ] .

Sourire sm. بَسْمَةٌ وَابْتِسَامَةٌ وَتَبَسُّمٌ .

Sourire vi. ou vt. ind. [ d ] بَسَمَ

وَابْتَسَمَ وَتَبَسَّمَ .

La fortune lui sourit . لَهُ الحَقُّ يَبْسِمُ لَهُ .

Cette idée me sourit . تَمَجَّجَنِي هَذِهِ

الفِكْرَةُ .



Souris sf. قَارٌ وَقَارَةٌ وَفَارَةٌ .

السُّكُونُ — On entendait trotter une — .

مُطْلَقٌ .

Gris — . رَمَادِي اللون .

— (Pop.) . فَتَاةٌ ، امْرَأَةٌ شَابَةٌ .

Sournois, e adj. . مَآكِرٌ ، مَرَامٌ ، مَلْجَأٌ ،

فَوَ وَجْهَيْنِ .

— . مُتَكَتِّمٌ ، مُسْتَكْتَرٍ .

Sournoisement adv. . بِمَرَامَةٍ ، بِمَلْجَأَةٍ ،

بِتَكْتَمٍ .

## Sous-bois

Sournoiserie sf. . مَرَامَةٌ ، نَكْتَمٌ .  
تَحْتٌ .

Sous prép.

— nos yeux . عَلَيَّ مَرَأَى مِنَّا .

Connu — le nom de . مَعْرُوفٌ بِاسْمِ .

— la main . فِي مَتَنَاوِلِ اليَدِ .

— le calife Omar . فِي عَهْدِ الخَلِيفَةِ عُمَرَ .

— peu . عَمَّا قَلِيلٍ ، عَمَّا قَرِيبٍ .

— prétexte . بِحُجَّةٍ ، بِدَاعِي .

— ce rapport . مِنْ هَذِهِ النَّاحِيَةِ .

— clef . مُغْلَقٌ .

— déduction . مَعَ اسْتِيعَادٍ .

— condition . مَعَ شَرْطٍ .

— cape . مِنْ طَرَفٍ خَفِيِّ .

— les drapeaux . مُجْتَمِدٌ .

— peine . وَالْأَ ، تَحْتُ طَالَةِ .

Passer — silence . كَتَمَ .

— main . سِرًّا ، خَفِيَّةً .

Voir les choses — un mauvais jour . رَأَى الْأَشْيَاءَ مِنْ وَجْهَةٍ تَطْلُرُ سَيِّئَةٍ .

Sous-admissible adj. et s. تَحْتُ المَقْبُولِ

[ فِي مِبَارَاةٍ ] .

Sous-affermier vt. أَجَرَ مِنْ بَاطِنٍ .

Sous-agent sm. مُسَاعِدٌ وَكِيْلٌ .

Sous-aide s. مُعَاوَنٌ مُسَاعِدٌ .

Sous-aliénation sf. . تَصَرُّفٌ ثَانٍ ،

بَيْعٌ ثَانٍ .

Sous-alimentation sf. . سُوءُ تَغْلِيَةِ .

Sous-alimenter vt. . أَسَاءَ التَّغْلِيَةَ .

Sous-amendement sm. . تَعْدِيلٌ لَتَعْدِيلٍ .

Sous-arbrisseau sm. . جُنْبِيَّةٌ .

Sous-arrondissement sm. . فَرْعٌ وَلايَةٍ .

— . [ أَوْ دَائِرَةٍ ] .

Sous-assurance sf. . تَأْمِينُ الْبَحْثِ .

Sous-axillaire adj. . تَحْيَطِيٌّ ( تَحْتُ )

الإِلَاطِ .

Sous-azotate sm. (Chim.) . نَبْرَاتُ فَاعِلِيَّةٍ .

Sous-bail sm. . أَجَارَةٌ مِنَ الْبَاطِنِ .

Sous-barbe sf. . تَحْتَنَكِي ( مَا نَحْتُ )

حَتَّكَ الفَرَسِ ) .

— شَكِيَّةٌ ( حَدِيدَةُ الْحَجَامِ المَعْتَرِضَةِ —

فِي قِمِّ الفَرَسِ ) .

Sous-bibliothécaire sm. . مُعَاوَنُ أَمِينٍ

مَكْتَبَةٍ .

Sous-bois sm. . نَبْتُ الحِرَاجِ .

**Sous-brigadier** sm. مُعَاوَنُ حَرِيف .  
**Sous-calibré, e** adj. (*Projectile*) —  
 مَعْلُوفٌ دُونَ مِيقَاةِ الْيَدْفَعِ .  
**Sous-casque** sf. بِلَاطَةُ الْخُوذةِ .  
**Sous-candal, e** adj. تَحْدَثِي (الذَّئِبِ) .  
**Sous-caution** sf. كَفِيلُ الْكَفِيلِ .  
**Sous-chef** sm. نَائِبُ رَئِيسٍ .  
**Sous-classe** sf. (*Sc. nat.*) طَوْرِيَّةٌ (طَائِفَةٌ قَرْمِيَّةٌ) .  
**Sous-clavier, ère** adj. (*Anat.*) تَحْدَثَرِي (نَحْتُ التَّرْمُومَةِ) .  
**Sous-commission** sf. لُجْنَةُ لُجْنَةٍ قَرْمِيَّةٌ .  
**Sous-consommation** sf. قِلَّةُ الْإِسْتِهْلَاكِ .  
**Sous-contribution** sf. قِسْمَةٌ قَرْمِيَّةٌ .  
**Sous-cortical, e** adj. تَحْدَثَرِي (تَحْتِ الْقِشْرَةِ) .  
**Sous-costal, e** adj. تَحْدَثَلِي (نَحْتِ الصُّلُوكِ) .  
**Souscripteur** sm. مُكْتَتِبٌ، مَقْبَلٌ، اسْمُهُ، طَالِبُ التَّامِينِ .  
**Souscription** sf. اكْتِنَابٌ، تَبَرُّعٌ، قِيَمَةُ الْاِكْتِنَابِ .  
 — تَقْيِيدُ الْأَسْمَاءِ، تَوْفِيعٌ، إِنْضَاءٌ .  
**Souscrire** vt. وَتَعَ بِإِسْمَائِهِ [عَلَى عَقْدٍ] .  
 — اكْتَتَبَ .  
 — à une obligation أَسْمَى الْوِاقِفَةِ عَلَى التَّزَامِ .  
 — à un arrangement قَبِلَ تَسْوِيَةً .  
**Sous-cutané, e** adj. تَحْدَثَلِي (تَحْتِ الْجِلْدِ) .  
**Sous-délégation** sf. تَفْوِضٌ، تَوَكِيلٌ، إِثَابَةٌ .  
**Sous-délégué** sm. نَائِبُ رَئِيسٍ • وَكِيلٌ .  
**Sous-développé, e** adj. (*Pays*) — بَلَدٌ (مِنَ الْبُلْدَانِ النَّامِيَةِ الَّتِي كَانَتْ تُدْعَى الْمُنْتَظَفَةِ) .  
**Sous-développement** sm. نَسْرٌ (صَفَةُ الْبَلَدِ النَّامِيِ الَّذِي كَانَ يُدْعَى مُنْتَظَفًا) .  
**Sous-diaconat** sm. دَرَجَةُ الشَّامِسِ الرَّسَائِلِيِّ .  
**Sous-diacre** sm. شَمَّاسُ رَسَائِلِيٍّ .  
**Sous-directeur, trice** s. نَائِبُ مُدِيرٍ .

**Sous-dominante** sf. (*Mus.*) دَرَجَةُ مَا تَحْتِ الثَّابِتِ .  
**Sous-économe** sm. وَكِيلُ قِيمٍ .  
**Sous-embranchement** sm. (*Sc. nat.*) شُعْبَةٌ (شُعْبَةٌ قَرْمِيَّةٌ) .  
**Sous-emploi** sm. اسْتِخْدَامُ قِيمٍ مَحْلُودٍ [مِنَ الْيَدِ الْعَامِلَةِ] .  
**Sous-entendre** vt. أَضْمَرَ، ضَمَّنَ .  
**Sous-entendu, e** adj. مَضْمَرٌ، مَضْمَنٌ .  
**Sous-entente** sf. إِضْمَارٌ، تَضْمِينٌ .  
**Sous-entrepreneur** sm. مَقَاوِلُ مِنَ الْبَاطِنِ .  
**Sous-équipé, e** adj. مُتَخَلِّفُ التَّجْهِيزِ .  
**Sous-équipement** sm. بَخْسٌ الْقِيَمَةِ (قَدَرٌ بِأَقَلِّ مِنَ الْحَقِيقَةِ) .  
**Sous-estimer** vt. بَخَسَ الْقِيَمَةَ (قَدَّرَ بِالْأَقَلِّ مِنَ الْحَقِيقَةِ) .  
**Sous-évaluer** vt. v. **Sous-estimer** .  
**Sous-exposer** vt. أَنْقَضَ الْعَرَضَ (عَرَضَ مُتَحَلِّبًا فُتُوغَرَاغِيًّا) .  
**Sous-fibre** sm. (*fam.*) مَرَوْوَسٌ مُعَاوَنٌ .  
**Sous-frutescent, e** adj. v. **Sous-arbrisseau** .  
**Sous-garde** sf. وَاكِةُ الزَّنَادِ .  
**Sous-genre** sm. جُنَيْسٌ .  
**Sous-gorge** sf. inv. زَنَاقٌ (وِيَاظٌ مِنَ الْجِلْدِ تَحْتِ الْحَنَكِ) .  
**Sous-gouverneur** sm. نَائِبُ حَاكِمٍ .  
**Sous-groupe** sm. قَرِيبٌ صَغِيرٌ .  
**Sous-ingénieur** sm. نَائِبُ مِهْنَتَسٍ .  
**Sous-inspecteur** sm. مُفْتَشٍّ مُسَاعِدٍ .  
**Sous-intendant** sm. نَائِبُ نَاطِلٍ .  
**Sous-jacent, e** adj. تَحْتِي (وَاقِعٌ تَحْتِ الشَّيْءِ) .  
 Idées — es أَنْكَارٌ غَامِضَةٌ .  
**Sous-jupe** sf. تَنْوَرَةٌ تَحْتِيَّةٌ .  
**Sous-lieutenant** sm. مُلَازِمٌ .  
**Sous-locataire** sm. مُسْتَأْجِرٌ مِنَ الْبَاطِنِ .  
**Sous-location** sf. إيجَارٌ مِنَ الْبَاطِنِ .  
**Sous-louer** vt. أَجَرَ مِنَ الْبَاطِنِ .  
 — اسْتَأْجَرَ مِنَ الْبَاطِنِ .  
**Sous-main** s. مِرْفَقَةٌ وَرَقٌ .  
 En — خَفِيَّةٌ، سِرٌّ .  
**Sous-maitre** sm. مُعَلِّمٌ مُسَاعِدٌ .  
 — ضَابِطٌ مُسَاعِدٌ .

**Sous-marin, e** adj. تَحْدَمَانِي (كَائِنٌ نَحْتِ الْمَاءِ) .  
**Cable** — سَلْكٌ تَحْدَبَحَرِيٌّ .  
**Mine** — e لَقَمٌ تَحْدَبَحَرِيٌّ غَائِصٌ .  
**La chasse** — e الصَّيْدُ الْغَائِصُ (رِيَاضَةُ صَيْدِ السَّمَكِ سِيَاخَةٌ) .  
**Sous-marin** sm. غَوَاصَةٌ .  
**Sous-mariner** sm. جُنْدِي الْغَوَاصَةِ .  
**Sous-maxillaire** adj. تَحْدَفَتِي (وَاقِعٌ نَحْتِ التَّلْكَ) .  
**Sous-multiple** adj. et sm. عَدَدٌ مُحْتَوِي (عَدَدٌ يَحْتَوِيهِ عَدَدٌ آخَرٌ) .  
**Sous-nappe** sf. وَاقِيَةُ الْخِيَوَانِ .  
**Sous-normale** sf. (*Geom.*) تَحْدَمُودِيَّةٌ .  
**Sous-occipital, e, aux** adj. تَحْدَفَتَالِي (وَاقِعٌ تَحْتِ الْقَذَالِ أَوْ مَوْخَرِ الرَّأْسِ) .  
**Sous-œuvre** sm. أَسَاسٌ بِنَاءٍ .  
 Reprendre en — اسْتِعَادَ مِنَ الْأَسَاسِ .  
**Sous-officier** sm. ضَابِطٌ صَفٍّ .  
**Sous-orbitaire** adj. تَحْدَبَحَرِيٌّ (كَائِنٌ نَحْتِ الْمَحْجَرِ) .  
**Sous-ordre** sm. مَأمُورٌ، مَرَوْوَسٌ، مَرْتَبَةٌ، رَتْبِيَّةٌ .  
 — (*Biol.*) مَرْتَبَةٌ، رَتْبِيَّةٌ .  
 En — بِشَكْلِ تَبَعِيٍّ .  
 Créancier en — دَائِنٌ الدَّائِنِ .  
**Sous-palan** (*En* —) loc. adv. تَحْتِ الرُّوَاقِ (فِي تَفْرِيعِ الْبِضَاعِ مِنَ السَّقَنِ) .  
**Sous-peuplé, é** adj. قَلِيلُ النَّاسِ .  
**Sous-peuplement** sm. قِلَّةُ النَّاسِ .  
**Sous-pied** sm. سَبَرُ الرَّانِ (شَرِيطٌ يُرْبِطُ بِهِ الرَّانُ تَحْتِ الثَّمَلِ) .  
**Sous-préfectoral, e, aux** adj. مُتَعَلِّقٌ بِمَقَاطَعَةِ قَرْمِيَّةٍ .  
**Sous-préfecture** sf. مَقَاطَعَةُ قَرْمِيَّةٍ .  
 — مَقَرُّ وَكِيلِ الْوَالِيِ .  
**Sous-préfet** sm. وَكِيلُ الْوَالِيِ .  
**Sous-préfète** sf. زَوْجَةُ وَكِيلِ الْوَالِيِ .  
**Sous-production** sf. اِنْتِاجٌ ثَانَوِيٌّ .  
**Sous-produit** sm. عَائِلَةٌ، فُضَالَةٌ، مَادَّةٌ ثَانَوِيَّةٌ .  
**Sous-programme** sm. مُتَعَالِيَةٌ ثَانَوِيَّةٌ [فِي حَاسِبَةِ الْكُرُونِيَّةِ] .  
**Sous-prolétariat** sm. طَبَقَةُ عُمَالِيَّةٌ مُنْتَظَفَةٌ .



**Sous-publien**, ne adj. (Anat.) تحتفاني (كانت تحت العانة).

**Sous-scapulaire** adj. (Anat.) تحتكتفي (كانت تحت لوح الكتف).

**Sous-secrétaire** sm. (— d'État) وكيل وزارة.

**Sous-secrétariat** sm. وكالة وزارة.

**Sous-seing** sm. (Acte — privé) عقد عومي.

**Sous-signé**, e adj. et s. موقع أدناه.

**Sous-sol** sm. تحتثربة، هوم (باطن الأرض).

— d'une maison قبو، سرداب.

**Sous-station** sf. محطة كهربائية فرعية.

**Sous-tangente** sf. (Math.) تحتتماس.

**Sous-tendre** vt. غتم طرقي قوس المائرة.

**Sous-tension** sf. تحتوتر (توتر كهربائي).  
فرقي دون التوتر العادي.

**Sous-titre** sm. عنوان فرعي [كتاب].  
— (Cinéma) حاشية سينمائية (ترجمة على الشريط).

**Sous-titré**, e adj. (Film) فيلم مترجم.

**Sous-titrer** vt. ترجم فيلماً (وضع له حاشية مترجمة).

**Soustratif**, ive adj. (Math.) طرحي، إخراجي.

**Soustraction** sf. نضل، اختلاس.  
— des pièces سرقة المستندات.

— (Math.) طرح، إخراج.

**Soustraire** vt. نضل، اختلاس، سرق.  
— du danger أنقذ، نجى من خطر.

— (Math.) طرح، أخرج.

**Se** — نضل، انسحب.

**Se** — أفلت من العقاب.

**Se** — au châtement.

**Sous-traitant** sm. v.

**Sous-entrepreneur**.

**Sous-traiter** vt. وقع صكاً من داخل.

**Sous-ventrière** sf. ميحزم (سبر تحت).  
بطن قوس يجر عجلة.

**Sous-verge** sm. جنب (قرس غير متركب متركب إلى جنب قرس آخر متركب).

**Sous-verre** sm. إطار زجاجي [توضع في داخله صورة].

**Sous-vêtement** sm. شعار، لباس داخلي.

**Sous-virer** vi. انعطف.

**Soutache** sf. شريط مقفور [تزين به ثياب العسكريين والنساء].

**Soutacher** vt. زين بشريط مقفور.

**Soutane** sf. جبة، ثوب الكاهن.

Renoncer à la — ترك الكهنوت.

**Soutanelle** sf. جبة صغيرة [يرتديها صبيان الكورس].

**Soute** sf. أنبار، مستودع، مخزن.  
— عتبر القنم [في السفن].

**Soutenable** adj. يطاق، يحتمل، ممكن احتمالاً.

— بثبت، يمكن إثباته.

**Soutenance** sf. مدافعة عن أطروحة.

**Soutenant** sm. مدافع عن أطروحة.

**Soutènement** sm. دعم، عقد.

— دعامة ودعامة، ركن.

Mur de — جدار ساند.

— de compte تعزيز الحساب [بالمستندات].

**Souteneur** sm. مدافع، نصير.

— قواد.

**Soutenir** vt. سند، ركن، دعم.

— وصل جهداً، تابع موقفاً.

— une famille أغاث أسرة.

— une attaque صمد لهجوم.

— son point de vue أصر على وجهة نظره.

— des troupes أمد جيوشاً بالقوة.

— l'innocence دافع عن البراءة.

— le courage de qqn. تشطه.

— la conversation أدام الحديث.

— une épreuve تحمّل محنة.

— son rang حافظ على مكانته.

— sa réputation كان جديراً بسمعته.

— une thèse دافع عن أطروحة.

— la voix أطال مد الصوت.

— les cours نثت الأسفار.

Je soutiens que... أؤكد أن.

**Se** — تماسك، وقف على قدميه.

**Se** — تكاتف، تعاقد.

Le froid se soutient البرد مستمر.

**Soutenu**, e adj. ثابت، مستقيم، مستمر.

**Style** — إنشاء رفيع.

**Marche** — e سبر متعل.

**Souterrain**, e adj. دباسي، تحتأرضي.  
(واقع تحت الأرض).

**Eaux** — es مياه جوفية.

**Voies** — es طرق خفية [لبلوع غابة ما].

**Une évolution** — e تطور غامض.

**Souterrain** sm. دباس، سرداب، ديليز.

— نفق.

**Souterrainement** adv. بشكل تحتأرضي.  
• خفية، بغموض.

**Soutien** sm. سند، دعامة، ركن.

— حام، حماية.

— de famille عباد الأسرة.

**Tissu** de — نسج عقدي.

**Unités de** — (Mil.) وحدات الدعم.

**Soutien-gorge** sm. رافعة، رافعة.

— الشهدين.

**Soutier** sm. أنباري (قيس الأنبار في سفينة).

**Soutirage** sm. تصفية، صفق وإصفاق.

(نقل الخمر والسوائل من إناء إلى آخر لتصفيتها).

— ابتزاز، نقل وإنشال.

**Soutirer** vt. صفق، وأصق.

(نقل الخمر والسوائل من إناء إلى آخر لتصفيتها).

— ابتز، نضل، اختلس.

**Sutra** sm. v. Sutra.

**Souvenir** sm. ذكرى وذكر وتذكر.

— ذاكرة، حافظه.

— ملكرة، مفكرة.

— تذكر، هدية للتذكر.

**Souvenir** (Se —) v. pr. ذكر.

Je m'en souviendrai سأنتقم لذلك.

• سيدفع لي الثمن.

Il s'en souviendra سيندم على ذلك.

Il me souvient de, vi. أذكر.

**Souvent** adv. غالباً، كثيراً ما.

Le plus — في أكثر الأحيان.

**Souvent fois ou Souventefois** adv. كثيراً، مراراً عدة.

**Souverain**, e adj. أعلى، سني، سام.

Le — bien الخبير الأعظم.

Mon — bonheur	سَعَادَتِي الْقَصْرَى .
Puissance — e	سُلْطَةُ مُطْلَقَةٍ .
— mépris	احتقارٌ كُلِّي .
Remède —	عِلَاجٌ نَاجِعٌ جَدًّا .
La Cour — e	المَحْكَمَةُ الْعُلْيَا .
Souverain, e sm. et adj.	عَاطِلٌ ، مَلِكٌ .
Le peuple —	الشَّعْبُ الْبَدَنِي .
Souveraine sm.	جَنَّتِي ذَهَبَ اسْتَرْلِيَنِي .
Souverainement adv.	فِي غَايَةٍ ، بِمُسْتَهْطَى .
Livre — ennuyeux	كِتَابٌ مُضْجِرٌ
	غَايَةُ الْإِضْجَارِ .
Juger —	لَقَطَ حَكْمًا لَا يَنْبَغُ
	الاسْتِنَافَ .
Souveraineté sf.	سِيَادَةٌ ، مَمْلَكَةٌ ،
	مُلْكِيَّةٌ .
— nationale	سِيَادَةُ قُوَّةِيَّةٌ .
—	سُلْطَةُ الدَّوْلَةِ .
Soviet sm.	مَجْلِسُ السُّوْيَاتِ (مَجْلِسُ
	مَنْتَوِي السُّبَالِ وَالْقَلَّاحِينَ وَالْجُنُودِ
	فِي الْإِتِّحَادِ السُّوْيَاتِي)
Soviétique adj.	سُوْيَاتِي (مُعَلَّقٌ بِالْمَجَالِسِ
	السُّوْيَاتِيَّةِ ، مَمْلُوكٌ بِالْإِتِّحَادِ السُّوْيَاتِي)
	سُوْيَاتِي (مَوَاطِنُ الْإِتِّحَادِ السُّوْيَاتِي) .
Sovétisation sf.	سَوَيْتَةٌ (إِخْضَاعٌ لِّلْسُلْطَةِ
	أَوْ لِقَوَائِرِ السُّوْيَاتِي) .
Soviétiser vt.	سَوَيْتَ (أَخْضَعَ لِّلْسُلْطَةِ
	أَوْ لِقَوَائِرِ السُّوْيَاتِي) .
Sovkhoz sm.	سُوفْخُوز (مَزْرَعَةٌ حُكُومِيَّةٌ
	نُومُوذِيَّةٌ فِي الْإِتِّحَادِ السُّوْيَاتِي) .
Sovmarkhoz sm.	سُوفْمَارْخُوز (مَجْلِسُ
	إِدَارَةِ الْاِقْتِسَادِي فِي مَنَاطِقِ
	الْإِتِّحَادِ السُّوْيَاتِي) .
Soya sm. v. Soja.	
Soyer sm.	سُويِر (قَدَّاحُ شَبَانِيَا مُكَلِّجٌ
	يُشْرَبُ بِالشَّارُوقِ) .
Soyoux, euse adj.	حَرِيرِي .
— adj.	نَاعِيصٌ الْمَكْمَسِ .
Soyeux sm.	حَرِيرِي (صَانِعُ الْحَرِيرِ) .
Spacieusement adv.	بَسْعَةً وَإِتْسَاعًا ، بِرَحَابَةٍ .
Spacieux, euse adj.	وَاسِعٌ وَمُتَّعٌ ،
	رَحْبٌ ، قَسِيحٌ .
Spadassin sm.	سَالِفٌ وَمُسَافِرٌ .
— à gages	قَاتِلٌ مُوجَّرٌ .

Spadice sm. (Bot.)	إِفْرِيسٌ ، طَلْعَةٌ ،
	ضَبَّةٌ (حَامِلٌ زَهْرِيٌّ مُسْتَطِيلٌ) .
Spaghetti sm.	سِيَاغِي (مَمَكَّرُونَةٌ
	طَوِيلَةٌ رَقِيْمَةٌ) .
Spahi sm.	فَارِسٌ تُرْكِيٌّ [أَوْ جَزَائِرِيٌّ] .



Spalax sm. (Zool.)	خُلْدٌ (أَفْأَرُ الْأَعْيَى) .
Spallation sf.	تَقَطُّطٌ (انْفِجَارُ نَوَاةِ الدَّوْرَةِ) .
Spalter sm.	فُرَشَّةٌ [الرَّسْمِ] .
Sparadrap sm.	لَصَقَةٌ مُشْتَمَعَةٌ .
Spardeck sm.	جِسْرٌ سَقِيَّةٌ .
Sparganier sm. (Bot.)	سَالْبِرَةٌ (نَبَاتٌ مَائِيٌّ) .
Sparring-partner sm.	مُلَاكِمٌ مُدَرَّبٌ .
Spart ou Sparte sm. (Bot.)	حَكْلَهَاءُ لَازِبَةٌ .
Spartakisme sm.	سَبَارْتَكِيَّةٌ (حَرَكَةٌ
	الْأَمْنِيَّةُ إِشْتِرَاكِيَّةٌ ، ثُمَّ شَبُوحِيَّةٌ قَادِمَا
	كَارَلْ لِيْنِخْت وَرُوزَا لُوكَسْبُورْغِ)
	(مِنْ ١٩١٨ إِلَى ١٩١٩) .
Spartakiste adj.	سَبَارْتَكِيٌّ (رَاجِعٌ الْمَادَّةُ
	السَّابِقَةُ) .
Spartéine sf.	اسْبِرْتِين (سَائِلٌ شَبِيهُ
	قَلْوِيٍّ سَامٍ) .
Sparterie sm.	أَسَدٌ ، نُسُجٌ حَكْلَهَاءُ .
Spartiate adj. et s.	إِسْبِرْتِي (مِنْ أَسْبِرَّةٍ) .
— (fig.)	شَدِيدٌ ، صَارِمٌ .
À la —	بَقْسُورَةٌ ، بِصَرَامَةٍ .
Spartiate sf.	حِلْيَةٌ مُسَبَّرٌ (أَيُّ بِسْبُورٍ) .
Spasme sm.	تَنْشِجٌ (تَقَلُّصٌ عَضَلِيٌّ
	لَا إِرَادِيٌّ) .
—	انْقِبَاضٌ .
Spasmodique adj.	تَنْشِجِيٌّ .
Spatangue sm. (Pois.)	سَقُورٌ صَغِيرٌ .
Spath sm.	مَعَادِنٌ مُشَكَّلَةٌ .
Spathe sm.	كَافُورٌ ، جُبَابٌ (وَعَاءُ الطَّلَحِ) .
Spathique adj.	كَافُورِيٌّ ، جُبَابِيٌّ .
Spatial, e, aux adj.	حَيِّزِيٌّ ، مَكَائِيٌّ .
Navire —	سَقِيَّةٌ قَصَائِدِيَّةٌ .
Spatialité sf.	حَيِّزِيَّةٌ ، مَكَائِيَّةٌ .
Spatio-temporel, le adj.	حَيِّزِيٌّ — زَمَانِيٌّ .
Spatule sf.	مِلْطُوقٌ ، مِلْطُوطٌ (مِلْمَقَةٌ
	الصَّيْدَانِيَّةُ) .

ملوَى الزَّلَاجَةِ (مَلَرَفُ الزَّلَاجَةِ الْمَلُويِّ) .



—	مَلَاغِيغِي (طَبِيرٌ مَائِيٌّ يَتَشَبَّهُ
	بِشِفَارِهِ الْمِلْمَقِيَّ الشَّكْلَ) .
Speaker sm.	رَئِيسُ مَجْلِسِ الْمَعْرُومِ
	[فِي بَرِيطَانِيَا] .
—	مُذَبِّحٌ [فِي الرَّدَائِدِ وَالتَّلَفِزِيُونِ] .
Spécial, e, aux adj.	خَاصٌّ وَخُصُوصِيٌّ .
—	اسْتِغْنَائِيٌّ ، مُغَيَّرٌ عَادِيٌّ .
C'est un peu —	هَذَا غَرِيبٌ يَفْضُ الشَّيْءَ .
Les armes — es	الْأَسْلَحَةُ النَّوْرِيَّةُ
	وَالْجَبْرُوتِيَّةُ وَالْكِيْمَايَّةُ .
La — e ou les mathématiques — es	صَفٌّ الرِّيَاضِيَّاتِ الْعُلْيَا .
Mœurs — es	جَنَسِيَّةٌ مِثْلِيَّةٌ .
Spécialement adv.	بِخَاصَّةٍ ، بِنَوْعٍ خَاصٍّ ،
	عَلَى الْخُصُوصِ .
Spécialisation sf.	تَخَصُّصٌ وَاسْتِخْصَاصٌ .
— de la peine	تَخْصِيصُ الْعُقُوبَةِ .
Spécialiser vt.	خَصَّصَ ، عَيَّنَ بِدِقَّةٍ .
Se —	تَخَصَّصَ .
Spécialiste adj. et s.	اِخْتِصَاصِيٌّ
	وَمُخْتَصِّصٌ بـ .
—	طَبِيبٌ مُتَخَصِّصٌ [فِي فَرْعٍ مِنْ
	فُرُوعِ الطَّبِّ] .
Spécialité sf.	خَاصَّةٌ وَخُصُوصِيَّةٌ .
—	تَخْصِيصٌ ، حَقْلُ اِخْتِصَاصٍ .
— administrative	قَاعِدَةُ الْخُصُوصِ
	الإِدَارِيَّةِ .
— de l'hypothèque	تَخْصِيصُ الرِّهْنِ
	الْقَارِي .
— s médicales	مُسْتَحْفَرَاتٌ طِبِّيَّةٌ .
Spécieusement adv.	بِشَكْلِ مَسْوَةٍ .
Spécieux, euse adj.	خَادِعٌ ، مَسْوَةٌ .
Argument —	شَبِيهَةٌ .
Spécification sf.	تَخْصِيصٌ ، تَعْيِينٌ ،
	تَمْيِيزٌ .

— مواصفة، وصف نوع .  
 — (Gramm.) تمييز، إفراد .  
**Spécificité** sf. نوعية .  
 — du droit fiscal ذاتية قانون الضرائب .  
**Spécifier** vt. خصص، عين، فصل .  
 — la nature du travail حدد نوع العمل .  
**Spécifique** adj. نوعي، عيني، مختص بـ .  
 — محدد، معين .  
**Différence** — فصل نوعي .  
 — sm. et remède علاج، دواء شاف .  
**Spécifiquement** adv. بنوع خاص، تخصصاً .  
**Spécimen** sm. نموذج، مثال، عينة .  
 Numéro — d'un journal عدد نموذجي من جريدة .  
**Spécialité** sf. تشويه، مظهر خادع .  
**Spectacle** sm. مشهد، منظر .  
 — عرض مسرحي [ أو سينمائي الخ .. ]  
**Pièce à grand** — تميلية ذات إخراج ضخم .  
 Au — de... لدى رؤية .  
 Se donner en — استهدف لنظر الناس .  
**Spectaculaire** adj. مشهدي، منطري .  
 — مستحق المشاهدة .  
**Résultats** — نتائج مذهلة .  
**Spectateur, trice** s. مشاهد، متفرج .  
 L'ensemble des — مجموع الحضور .  
**Spectral, e, aux** adj. طيفي، عيني .  
 Couleurs — les ألوان الطيف الشمسي .  
**Spectre** sm. خيال، شبح .  
 — زور (خيال يرى في المنام) .  
 — (Phys.) طيف .  
**Spectrogramme** sm. صورة طيفية .  
**Spectrographe** sm. مرسمة الطيف .  
**Spectrohéliographe** sm. مرسمة الطيف الشمسي .  
**Spectromètre** sm. منظار طيفي، مجلء الأشباح .  
**Spectrophotomètre** sm. منقيط طيفي .  
**Spectroscope** sm. مطياف (منظار التحليل الطيفي) .

**Spectroscope** sf. مطيافية (هي التحليل الطيفي باستخدام المطياف) .  
**Spectroscopique** adj. مطيافي .  
**Spéculaire** adj. مرآوي ( ذو صلالح لامية ) .  
**Hallucination** — هوس مرآوي ( هوس يرى فيه المريض نفسه كأنه في مرآة ) .  
**Spéculaire** sf. (Bot.) مرآة ينوس .  
**Spéculateur, trice** s. مضارب [ في التجارة ] .  
**Spéculatif, ive** adj. عيني، نظري، تفكري .  
**Prix** — s. أسعار مضاربة .  
**Spéculation** sf. نظر، تأمل، تفكير .  
 — مضاربة [ في البورصة ] .  
**Spéculativement** adv. نظرياً .  
**Spéculer** vi. نظر في، تأمل، تفكر .  
 — مضارب [ في البورصة ] .  
 — sur اعتماد على ...  
**Spéculum** sm. منظار طبي .  
**Speech** sm. خطبة قصيرة [ تُلغى في مناسبة ] .  
**Spies** sm. سب (معدن من الشكّل) .  
**Spétiologie** sf. استيفار، مقورة (فن استكشاف المتاور) .  
**Spétiologue ou Spéti** s. مستفور، مقوري (اختصاصي في فن استكشاف المتاور) .  
**Spencer** sm. سبنسر (مبيرة قصيرة) .  
**Spéos** sm. سبوس (معبد مصري تحت الأرض) .  
**Spergule** sf. (Bot.) قليفلة، منقط يغيد الأبقار .  
**Spermacti** sm. v. Blanc de balaine .  
**Spermatique** adj. منوي، نطفي .  
 Les artères — s. الأشران، الشريانان المتويان .  
**Spermatogènes** sf. تكون المني .  
**Spermatophytes ou Spermaphytes** sf. pl. (Bot.) يرونيات (هي النباتات البزوية) .  
**Spermatozoïde** sm. حويين منوي، حبي ذكري .

**Sperme** sm. مني، مذف .  
**Spermogonie** sf. حويصلة منوية .  
**Spermophile** sm. (Zool.) هوقل (حيوان لبون قاضم من فصيلة السنجابيات) .  
**Sphagnum** sf. pl. (Bot.) سقانيات (رتبة من السحاب) .  
**Sphaigne** sf. (Bot.) طحلب الساق .  
**Sphénoidal, e, aux** adj. اسفني، وتيدي .  
**Sphénoïde** adj. (L'os —) العظم الاسفني .  
**Sphère** sf. كرة، فلك .  
 La — terrestre الأرض .  
 — نجسم، كوكب سيار .  
 — d'activité دائرة العمل .  
 — d'influence منطقة نفوذ .  
 — d'attribution حقل اختصاص .  
**Sphéricité** sf. كروية .  
**Sphérique** adj. كروي .  
 La géométrie — الهندسة الكروية .  
**Sphéroïdal, e, aux** adj. كرواني، شبه كروي .  
**Sphéroïde** sm. شبه كرة .  
**Sphéromètre** sm. ميكوار (مقياس التكونر) .



**Sphex** sm. (Ins.) إثن المتوسط (حشرة من القانصات) .  
**Sphincter** sm. صارة (عضلة عاصرة) .  
**Sphinx** sm. سفنكس (كائن خرافي في الميثولوجيا الاغريقية له جسم أمد وأجنحة، ورأس امرأة وصلوها أبو الهول .  
 — انسان غامض .  
 — (fig.) ملغز (شخص بارع في طرح الأسئلة الصعبة) .



**Sphinx** sm. (Zool.) سفنكس (حشرة من فصيلة الهوليات) .

**Sphygmogramme** sm. رَسْمُ النِّبْضِ .  
**Sphygmographe** sm. مِنبَاضُ (آلة لِرَسْمِ النِّبْضِ) .  
**Sphygmomanomètre ou Sphygmotensiomètre** sm. مِضْطَاعُ (آلة لِقِيَاسِ عَضْطِ الدَّمِ الشَّرْيَانِيِّ) .  
**Sphyrène** sf. (Pois.) سَفَرْتَنَة ، إِسْفَرْنِي .  
**Spic** sm. (Bot.) خَزَامِي .  
**Spica** sm. زِيْبَاطُ سُبُلِّي .  
**Spicilège** sm. مَجْمُوعُ حُجَجٍ (أو صُكُوكٍ) .  
**Spicule** sm. (Zool.) شَوْكَةٌ .  
**Spider** sm. مَرَكَبَةٌ عَشْكَوِيَّةٌ .  
**Spiegel** sm. — مِطْلُوقُ عَشْكَائِي [فِي سَبَّارَةٍ] .  
**Spiegel** sm. سِجِل (مَعْدَنٌ مَوَلَّدٌ مِنَ الْحَدِيدِ وَالْمَنْغِيزِ وَالْكَرْبُونِ) .  
**Spin** sm. هَيْبُوطُ لَوَلِيٍّ .  
**Spina-bifida** sm. اسْتِغْثَاءُ الشَّخَاعِ الشَّوْكِيِّ .  
**Spinal, e, aux** adj. شَوْكِيّ ، نَحَاشِيّ .  
 La corde — e الحَبْلُ الشَّوْكِيّ .  
**Spina-ventosa** sm. (Méd.) شَوْكٌ مَتَفَوْخٌ .  
**Spinelle** sm. لَحْلٌ ، بَلَحْخَشٌ (ضَرْبٌ مِنَ الْجَوْهَرِ كَالْيَاقُوتِ) .  
**Spinozisme** sm. (Phil.) سِينُوزِيَّةٌ (فِلَسَفَةُ سِينُوزَا) .  
**Spiracle** sm. (Zool.) لَوْحَةٌ تَنْفَسِيَّةٌ [فِي الْحَشَرَاتِ وَالْحَيَاطَاتِ] .  
**Spiral, e, aux** adj. حَكَزُونِيّ ، لَوَلِيّ .  
**Spirale** sf. حَكَزُونٌ ، لَوَلٍ .  
 En —, loc. adv. لَوَلِيًّا ، بِشَكْلِ حَكَزُونِيٍّ .  
**Spiralé, e** adj. مَلَوَلٍ .  
**Spirante** adj. et sf. v. Fricative. لَوَلِيَّةٌ (دَوْرَةُ الْخَطِّ الْحَكَزُونِيِّ) .  
**Sptre** sf. — مَلَوَلٌ صَفْدٌ .  
**Spirée** sf. (Bot.) عَرَاوَةٌ ، إَكْلِيلِيَّةٌ ، مَلَكَةُ الْمَرْوَجِ .  
**Spirifer** sm. دَوْدَةُ لَوَلِيَّةٌ .  
**Spirille** sm. مُتَمَتِّعَةٌ (وَصْفٌ لِبَكْتِيرِيَّاتِ الْحَكَزُونِيَّةِ) .  
**Spirillose** sf. (Méd.) مَرَضُ الْمُتَمَتِّعَاتِ (مَرَضٌ يَنْشَأُ عَنْ وُجُودِ الْمُتَمَتِّعَاتِ فِي الدَّمِ) .  
**Spirite** s. مُنَاجِي الْأَرْوَاحِ ، عَالِمٌ رُوحَانِيّ .

**Spiritisme** sm. (Phil.) أَرْوَاهِيَّةٌ ، اسْتِحْضَارُ الْأَرْوَاحِ (نَظَرِيَّةٌ تَقُولُ بِأَنَّ الْأَرْوَاحَ حَاضِرَةً مَعَ أَنَّهَا غَيْرُ مَتَنَظَّرَةٍ وَأَنَّ بَاسِطَاتِهَا الْإِتِمَالُ بِالْأَحْيَاءِ بِفَضْلِ الْوَسْطَاءِ) .  
**Spiritualisation** sf. رُوحَنَةٌ (إِضْفَاءٌ رُوحٌ عَلَى ...) .  
**Spiritualiser** vt. رَوَّحَنَ (جَعَلَ شَيْءًا رُوحِيًّا أَوْ رُوحَانِيًّا أَوْ طَهَّرَهُ مِنَ الْعَوَامِلِ الْمَادِّيَّةِ وَالْحَسِّيَّةِ) .  
**Spiritualisme** sm. رُوحَانِيَّةٌ (الْإِعْتَادُ بِوُجُودِ الرُّوحِ) .  
**Spiritualiste** s. et adj. رُوحَانِيّ (تَابِعُ الْمَذَهَبِ الرُّوحِيِّ) .  
**Spiritualité** sf. رُوحِيَّةٌ (صِفَةٌ مَا هُوَ رُوحٌ ، فِلَسْفِيَّةٌ) .  
 رُوحِيَّةٌ (الْمُتَلَوَّنُ بِالْقِيَمِ الرُّوحِيَّةِ ، — أَخْلَاقِيَّةٌ) .  
**Spirituel, le** adj. رُوحَانِيّ ، رُوحِيّ .  
 Exercices — رياضة رُوحِيَّةٌ .  
 Pouvoir — سُلْطَةُ كَتَبِيَّةٍ .  
 — لطيفٌ ، مُسَلٍّ ، مُرَهِّفُ الْعَقْلِ .  
 Mot — بُكْنَةٌ ، مُلْحَنَةٌ .  
**Spirituellement** adv. رُوحِيًّا ، بِالرُّوحِ .  
 Répondre — أَجَابَ بِطَرَفَةٍ ، بِذَكَاءٍ .  
**Spiriteux, euse** adj. كُحُولِيّ ، حَاوٍ لِلْكُحُولِ .  
 — sm. مَشْرُوبٌ كُحُولِيّ .  
**Spirochète** sm. مَلْتَوِيَّةٌ (جُرْمُومَةٌ بَكْتِيرِيَّةٌ لَوَلِيَّةٌ) .  
**Spirochétose** sf. (Méd.) دَاءُ الْمَلْتَوِيَّاتِ .  
**Spirographe** sm. دَوْدَةُ بَحْرِيَّةٌ .  
**Spiroidal, e, aux** adj. لَوَلِيَّانِيّ .  
**Spiromètre** sm. مِيقْيَاسُ النِّفْثَسِ .



**Spirorbe** sm. (Zool.) دَوْدَةُ بَحْرِيَّةٌ لَوَلِيَّةٌ .  
**Splanchnique** adj. حَشَوِيّ (تَابِعٌ لِلْأَحْشَاءِ) .  
**Splanchnologie** sf. (Anat.) مَبَحَثُ الْأَحْشَاءِ .  
**Spleen** sm. سَآمٌ ، كَبَابَةٌ ، سَوْدَاءٌ .

**Splendeur** sf. إِشْرَاقٌ ، سَنَى وَسَاءٌ ، بَهَاءٌ ، رَوْنَقٌ ، مَطْوَعٌ .  
 — (fig.) فَخَامَةٌ ، أَهْلَةٌ ، جَلَالٌ .  
**Splendide** adj. مُشْرِقٌ ، زَاهٍ ، بَهِيٌّ ، سَاطِعٌ .  
 — فَخْمٌ ، جَلِيلٌ ، فَخِيرٌ .  
**Splendidelement** adv. بِأَهْلَةٍ ، بِجَلَالٍ ، بِفَخَامَةٍ .  
**Splénectomie** sf. اسْتِغْثَالُ الطَّحَالِ .  
**Splénique** adj. طَحَالِيّ .  
**Splénite** sf. (Méd.) التَّيْهَابُ الطَّحَالِيّ .  
**Splénomégalie** sf. تَعَمُّقُ الطَّحَالِ .  
**Spoliator, trice** adj. et s. غَاصِبٌ وَمُخْتَصِبٌ ، مُخْتَلِسٌ .  
**Spoliation** sf. عَصَبٌ وَاغْتِصَابٌ ، سَلْبٌ ، نَهْبٌ .  
 — d'une lettre chargée اخْتِلَاسٌ مَا فِي رِسَالَةٍ مَضْمُونَةٍ .  
**Spolier** vt. عَصَبَ — وَاغْتَصَبَ ، سَلَبَ ، نَهَبَ .  
 — une lettre chargée اخْتَلَسَ مَا فِي رِسَالَةٍ مَضْمُونَةٍ .  
**Spondalque** adj. سُونْدِيّ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ) .  
**Spondée** sf. سُونْدِيَّةٌ (تَقْسِيمَةُ ذَاتِ مَقْطَعَيْنِ طَوِيلَيْنِ) .  
**Spondias** sm. (Bot.) بَرَقُوقُ الْبَرِّ .  
**Spondylarthrite** sf. (Méd.) التَّيْهَابُ مَقَاصِلِ الْفَرَاقَاتِ .  
**Spondyle** sm. فَقْرَةٌ .  
**Spongiaires** sm. pl. اسْفَنْجِيَّاتٌ .  
**Spongieux, euse** adj. اسْفَنْجِيّ (شَبِّهِ بِالْإِسْفَنْجِ) .  
**Spongille** sf. اسْفَنْجُ الْبِيَاهِ الْعَدْبَةِ .  
**Spongiosité** sf. اسْفَنْجِيَّةٌ (كَوْنُ الشَّيْءِ اسْفَنْجِيًّا) .  
**Spontané, e** adj. عَقَوِيّ ، طَبِيعِيّ .  
 — نِلْفَاقِيّ ، ذَاتِيّ .  
 — (Bot.) طَبَوْعِيّ .  
 La génération — e التَّوَلَّدُ الذَّاتِيّ .  
**Spontanité** sf. عَقَوِيَّةٌ ، طَبَوْعِيَّةٌ .  
 — نِلْفَاقِيَّةٌ ، ذَاتِيَّةٌ .  
**Spontanément** adv. نِلْفَاقِيًّا ، عَقَوِيًّا .  
**Sporadicité** sf. نَشْأَتْ ، تَفَرُّقٌ .

- Sporadique adj.** مُتَفَرِّقٌ ، مُتَفَرِّقٌ .  
— فَرْدِيٌّ ، وَحْدَانِيٌّ .  
— مُفَرَّدٌ ، مُفَرَّدٌ ، مُفَرَّدٌ .
- Sporadiquement adv.** بِتَفَرُّقٍ ، بِتَفَرُّقٍ ، بِتَفَرُّقٍ .  
— فَرْدِيًّا ، وَحْدَانِيًّا .
- Sporange sm. (Bot.)** كَيْسُ الْبُوعِ (الكيس) الذي يحتوي بوع اللازهرينات .
- Spore sf. (Bot.)** بُوْعٌ ، غُبَيْرَةٌ (جسم) صغير في اللازهرينات وظئفته إحدائات التناسل اللاشعبي .
- Sporogone sm. v. Sporangium.** نَابِتٌ بُوْعِيٌّ (طُورٌ من) الطُورِ الفَرْدِيِّ في بعض النباتات الدنيا .
- Sporophyte sm.** طُورٌ أو جِيلٌ بُوْعِيٌّ .
- Sporotriche sm.** عُفُوْنَةٌ فُطْرِيَّةٌ .
- Sporozoaires sm. pl.** بُوْعِيَّاتٌ ، غُبَيْرِيَّاتٌ (شُعْبَةٌ حيوانات دقيقة مجهرية من الأولي تنكاثُرُ بالبُوْعِ ولا أمثاب لها) .
- Sport sm.** رِيَاضَةٌ ، أَلْعَابٌ رِيَاضِيَّةٌ .  
C'est du — ! (fig.) هَذَا عَمَلٌ شاقٌّ أو عَظِيمٌ .
- Être —** سَمُوحٌ ، يَلَا حَقْدٌ .
- Sportif, ive adj.** رِيَاضِيٌّ (مُفَضِّلٌ بِالْأَلْعَابِ الرِيَاضِيَّةِ) .
- Esprit —** رُوحٌ سَمُوحَةٌ ، بَلَا حَقْدٌ .
- Sportivement adv.** بِإِنْصَافٍ ، بِسَمُوحَةٍ ، بَلَا حَقْدٌ .
- Sportivité sf.** رُوحٌ رِيَاضِيَّةٌ .
- Sportule sf.** هِيَّةٌ [كَانَ السَّادَةُ الرُّومَانُ يَحْدُمُونَهَا لِرِيَاظَتِهِمْ] .
- Sporulation sf.** تَبَوُّعٌ ، تَجَرُّثٌ .
- Sporuler vi.** تَبَوَّعٌ ، تَجَرُّثٌ .
- Spot sm.** بَقْعَةٌ ، لَطْفَةٌ ضَوْئِيَّةٌ [على شاشة] .  
— مِيلَاطٌ (آلة تُلطُّ البَقْعَةَ على الشاشة) .
- Sputnik sm.** سَبُوتْنِيكٌ (قَمَرٌ صِنَاعِيٌّ أَطْلَقَهُ الْإِتِّحَادُ السُّوْيَاتِيٌّ) .
- Sprat sm. (Pois.)** إِسْبِرَطٌ (رَنَكَةٌ طَافِيَّةٌ) .
- Springbok sm. (Zool.)** قَوَمَرٌ (ظَنِيٌّ رَقيق الصَّفَرُ من جنوبي إفريقيا) .
- Sprint sm.** عَدْوَةٌ الْمَدَفِ (عَدْوٌ بِأَقْصَى السَّرْعَةِ عِنْدَ الْاقْتِرَابِ مِنَ الْمَدَفِ) .
- Sprinter sm.** عَدَوَّاءٌ سَرِيعٌ .
- Sprinter vi.** صَاعَفَتِ السَّرْعَةَ [عِنْدَ الْاقْتِرَابِ مِنَ الْمَدَفِ] .
- Spumescence, e adj.** زَبْدَاوِيٌّ (شَبِيهِ الْبَالْزَمِ) .
- Spumeux, euse adj.** مُزِيدٌ ، ذُو رَغْوَةٍ .
- Spumosité sf.** رَاغٌ وَرَمَغٌ ، مُزِيدٌ .
- Squale sm. (Pois.)** قِرَشٌ ، كَتَلَبُ الْبَحْرِ .
- Squame sf.** سَقَمَةٌ ، حَرَشَقَةٌ ، قِشْرَةٌ .
- Squameux, euse adj.** حَرَشَقِيٌّ ، قِشْرِيٌّ .
- Squamifère adj.** مُحَرَشَقٌ .
- Squamule sf.** فُلْسٌ (حَرَشَقَةٌ صَغِيرَةٌ) .
- Square sm.** بَنَاتَانَةٌ (حَدِيقَةٌ صَغِيرَةٌ عَامَّةٌ) .
- Squatina et Squatine sm. (Pois.)** مَلَاكُ الْبَحْرِ .
- Squatter sm.** مَالِكٌ أَرْضٍ [يُورِثُ الْبَيْتَ] .
- Squelette sm.** مَيْكَلٌ عَظْمِيٌّ .  
— d'un navire مَيْكَلٌ سَفِينَةٍ .  
— (fig.) مَوِيَاءٌ ، شَخْصٌ هَزِيلٌ جَدًّا .  
— قَالِبٌ جَافٌ .
- Squelettique adj.** مَيْكَلِيٌّ .
- Maigreux —** هَزِيلٌ مَوِيَّائِيٌّ .
- Squille sf. (Bot.)** عُنْصَلٌ ، بَعْلُ الْفَقَارِ .
- Squire sm.** مَالِكُ أَرْضٍ [فِي الْوَيْلِ] .
- Squirrel ou Squirrhe sm.** جَرَدَةٌ ، سَرَطَانٌ صَدَدٌ .
- Squirreux, euse adj.** جَرْدَنِيٌّ .
- Stabat Mater sm.** آلَمِيَّةٌ (أَنْشُودَةٌ تُصَوِّرُ آلامَ أُمِّ الْمَسِيحِ) .
- Stabilimètre sm. (Psychol.)** مِرْكَازٌ (مِقْيَاسٌ تَسْجِيلُ تَحَوُّلاتِ مَرَكَزِ جَاذِبِيَّةِ الْجِسْمِ) .
- Stabilisateur, trice adj.** مُثَبِّتٌ .
- Stabilisateur sm.** مُقَيِّرٌ (جِهَازٌ لِإِمَاتَةِ الْإِرْتِجَاجَاتِ أَوْ لِتَقْوِيَةِ الْمُنَاسَبَةِ) .
- Stabilisation sf.** تَمَكِينٌ ، تَرْسِيعٌ ، تَوْطِيدٌ .  
— اسْتِقْرَارٌ ، رُسُوحٌ .  
— de la monnaie ثَبَاتُ النِّقْدِ .
- Stabiliser vt.** سَكَّنَ ، رَمَحَ ، ثَبَّتَ ، وَطَّدَ .  
— un navire وَازَنَ سَفِينَةً .
- Stabilité sf.** مَتَانَةٌ ، رُسُوحٌ ، صَلَابَةٌ .  
— ثَبَاتٌ ، اسْتِقْرَارٌ ، دَوَامٌ .  
— d'un navire تَوَازُنٌ سَفِينَةٍ .
- Stalactite** اسْتِقْرَارٌ (مُقاوَمَةٌ لِتَغْيِيرِ الْكِيْمِيَاءِيِّ) .
- Stable adj.** مَتِينٌ ، رَابِيعٌ ، صَلْبٌ .  
— ثَابِتٌ ، مُسْتَقَرٌّ ، مُسْتَقَرٌّ .
- Équilibre —** إِيْتْرَانٌ مُسْتَقَرٌّ .
- Monnaie —** عُمْلَةٌ ثَابِتَةٌ .
- (Chim.)** مُسْتَقَرٌّ (مُقاوَمٌ لِتَغْيِيرِ الْكِيْمِيَاءِيِّ) .
- Stabulation sf.** رَجَانَةٌ (تَرْبِيَةُ الدُّوَابِّ فِي الْإِسْطِيلَاتِ) .
- Stabuler vt.** رَجَّنَ الدَّابَّةَ (حَبَسَهَا فِي الْإِسْطِيلِ الْمَلَكْفِ) .
- Staccato adv. (Mus.)** بِتَقْطِيعٍ (كُلُّ نَفْثَةٍ) .
- sm.** نَفْثَةٌ مُقْطَعَةٌ .
- Stade sm.** غُلُوَّةٌ (وَحْدَةٌ قَدِيمَةٌ مِنْ وَحَدَاتِ الطُّولِ) .
- مَلَكْفٌ مَدْرَجٌ .
- (fig.)** طُورٌ ، مَرَحَلَةٌ .
- Stadia sm.** مِقْيَاسٌ يُقَدِّرُ قَصَبِ الْمُنَرِّجِ لِقِيَاسِ الْأَبْعَادِ .
- Staff sm.** جَعِيٌّ .
- Staffeur s. et adj.** جَمَاعِيٌّ (عَامِلُ الْجَعِيِّ) .
- Stage sm.** تَعَرُّبٌ ، تَدْرِبٌ .  
— تَدْرِجٌ ، مَدَّةُ التَّعَرُّبِ .
- Stagiaire sm.** مُتَعَرِّبٌ ، مُتَدَرِّجٌ .
- Période —** مَرَحَلَةُ التَّدْرِبِ .
- Stagnant, e adj.** رَاكِدٌ ، سَاكِنٌ ، خَامِدٌ .
- Marché —** سَوِّقٌ بِالْمَاءِ .
- Eau — c.** مَاءٌ آيْنٌ ، نَقْعٌ وَمُسْتَنْقَعٌ .
- L'état — des affaires** حَالَةُ الْأَعْمَالِ الْكَايِدَةِ .
- Stagnation sf.** رُكُودٌ ، مَسْكُونٌ ، خُسُودٌ .  
— du marché كَسَادُ السُّوقِ .  
— de l'eau أَسْنُ الْمَاءِ .
- Stagner vi.** رَكَدَ ، كَسَدَ .
- Le marché stagne** السُّوقُ تَبَوَّرَ .
- L'eau stagne** أَسْنُ الْمَاءِ ، اسْتَنْقَعَ .
- Stakhanovisme sm.** سِتَاخَانُوْفِيَّةٌ (طَرِيقَةٌ لِزِيَادَةِ الْإِنْتَاجِ فِي الْعَمَلِ بِمُيَادَرَةٍ مِنَ الْعَمَالِ وَضَعُ اسْمِهَا سِتَاخَانُوْفِ السُّوْيَاتِيَّ) .
- Stakhanoviste s.** سِتَاخَانُوْفِيٌّ (عَامِلٌ يُطَبِّقُ السِتَاخَانُوْفِيَّةَ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .
- Stalactite sf.** هَائِيْلَةٌ (رَاسِبٌ كِيْمِيَّيٌّ مُتَجَمِّعٌ فِي سُقُوفِ الْمَغَاوِرِ) .

**Stalagmite** sf. صاعدة (راسب كلشي) شتجبر في أسفل المغاور .

**Stalagmomètre** sm. شتقطير (مقياس التقطير) .

**Stalagmométrie** sf. استقطار (قياس حجم القطرات ووزنها) .

**Stalinisme** sm. ستالينية (مجموع نظريات ستالين المتبعة بالذكاتورية والارهاب) .

**Stalle** sf. كُرسي خشبي [في صدر كنيسة] — مزبيط، أريّة، منحس (شفة) — فرس واحد في اصطبل .

**Staminal, e, aux** adj. سدائي أو سدائي (خاص بالسداة) .

**Staminé, e** adj. (Bot.) سدّى (فوسداة) .

**Staminifère** adj. (Bot.) حامل سدّة .

**Stance** sf. منقطع شيرفي .

**Stand** sm. منبّة، موقف — de tir — مركزز تموين [لعداء على الطريق] .

**Standard** adj. et sm. عيار وميعيار ، مقياس .

— نموذج ، وحدة النوع .

**Prix** — سعر موحد ثابت .

— de vie — مستوى الحياة .

— téléphonique — مقسم هاتفي .

**Standardisation** sf. معايرة (توحيد العيار) — تقنين ، توحيد النمط .

**Standardiser** vt. عاير ، قنن ، وحد النمط .

**Standardiste** s. عامل المقسم التقنوني .

**Standing** sm. مكانة ، مرتبة ، منزلة .

Appartement de grand — شفة باذخة .

**Stanceux, euse** adj. قصديري .

**Stannifère** adj. حاو القصدير .

**Stannique** adj. قصديري .

**Staphisaigre** sf. (Bot.) زبيب برقي ، عاق جبلي .

**Staphylée** sm. (Bot.) عشودية ، عشية (جنس نباتات لوزين) .

**Staphylia, e** adj. لهوي (مُعلق بالهابة) .

**Staphytia** sm. (Zool.) فرس إبليس ، جمل .

**Staphylococcie** sf. إنسان المَكورات العنقودية .

**Staphylocoque** sm. (Zool.) مَكورة عشودية ، جرثومة عشية .

**Staphylome** sm. عشية قرنية (دمل على قرنية العين) .

**Star** sf. نجم سينائي .

**Starie** sf. v. Estaire .

**Starlette** sf. نجينة سينائية (نجمة سينائية مُبتدئة) .

**Staroste** sm. ستاروست (رئيس قرية سلافية) .

— قيم أمير (رئيس إدارة الاملاك الأميرية في عهد القيصرية) .

**Starter** sm. مُطلق (مُعطي إشارة البدء في سباق) .

**Starting-block** sm. منبّة الانطلاق [للعدين] .

**Starting-gate** sm. شريط الانطلاق [لخيل السباق] .

**Stase** sf. ركود الدم [أو وقوفه] .

**Statère** sm. ستاير (وزن يُعادل الليرة • عشرون درهماً من الفضة • دينار ذهبي) .

**Statthouder** sm. حاكم اقلبي [في البلاد الواطئة قديماً] .

**Statthoudérat** sm. منصب الحاكم الاقلبي [في البلاد الواطئة] .

**Statice** sm. (Bot.) قاضة ، أرزل ، طقطق (جنس زهر من فصيلة الرصاصيات) .

**Station** sf. وقوف ووقف • وقفة ، توقف — وضع ، وضعيّة .

— مَرَحِلَة . منزلة .

— محطة ومحط ، موقف .

— d'émission — محطة لإرسال .

— météorologique — مركز جوي .

— thermale — حمة ، مكان مياه حارة .

— d'été, d'hiver — شتّى .

Les — المزارات الأربعة عشر [على طريق الصلب] .

— de lavage, de graissage — غسل ، متحسم .

**Stationnaire** adj. ثابت ، ساكن ، غير متحرك .

**Stationnaire** sm. سّينة خاليرة (سّينة حربية تحرس ميناء) .

**Stationnale** adj. et sf. (Eglise —) مزار .

**Stationnement** sm. وقوف وتوقف .

**Stationner** vi. وقف ، وتوقف .

**Station-service** sf. محطة خدمة [للبنارات] .

**Statique** adj. سكوني .

Force — قوة توازنية .

L'électricité — الكهرباء السكونية .

**Statique** sf. علم السكون ، علم توازن القوى .

**Statiquement** adv. بشكل سكوني .

**Statisticien, ne** (خبير بالإحصاء) إحصائي .

**Statistique** sf. علم الإحصاء .

— de la natalité — إحصائيات المواليد .

— adj. — إحصائي ، مُعلق بالإحصاء .

**Stator** sm. ساكن (صفة الجزء الثابت من آلة دوارة) .

**Statoréacteur** sm. (Aéron.) مُحرك ثابت .

**Statuaire** s. et adj. مثال ، نحات .

— sf. — نحت (فن صنع التماثيل) .

— adj. — نحّتي (مُعلق بصنع التماثيل) .

**Statue** sf. نِثال ، نُصب .

— شخص جامد [أو بارد] . (fig.)

**Statuer** vt. et vi. فعل . بَنَى ، حكم .

**Statuette** sf. نُصب ، نِثال صغير .

**Statufier** vt. نصب . نِثالا .

**Statu quo** sm. وضع رامين .

**Stature** sf. قوام وقامة .

**Statut** sm. قانون ، تشريع ، نظام أساسي .

— وضع ، حالة .

Les — مجموعة أنظمة جمعية .

**Statutaire** adj. قانوني ، دستوري .

Le gérant — المدير التأسيسي .

Réserve — احتياطي نظامي .

**Statutairement** adv. قانونياً ، دستورياً .

**Stayer** sm. حصان جلود (حصان ذو قدرة على الاحتمال عداء على دراجة) .

**Steak** sm. بيفتيك .

**Steamer** sm. سّينة بخارية .

**Stéarate** sm. دهّات ، سبارات (مليح الحامض الاسياري) .

**Stéarine** sf. دُهْنين ، ستارين ( مادة دُهنية تُستخرج من شحم الحيوانات ) .

**Stéarinerie** sf. صناعة الدُهْنينات .

**Stéarique** adj. (Acide) حامض دُهني ( حامض يكثر في شحم الحيوانات ويستخدم لصنع الشموع ) .

**Stéatite** sf. حَجَرُ الطَّلَق ، حَجَرُ الدُهْن .

**Stéatome** sm. ورم دُهني .

**Stéatopygite** sf. تَأَلّ ( تراكم الدُهْن في أنسجة الجسم على الأليتين ، وخاصة عند الإناث ) .

**Stéatose** sf. انشعاج ( ارتشاح شحمي ) .

**Steeple-chase** sm. سباقُ الحَواجز [ للحِبل والمُعدّالين ] .

**Stégomyie** sf. (Ins.) طَبَّيْار ( بَعوض ) الحُمى الصفراء .

**Stégosure** sm. (Zool.) اسطخورد ( دينصور ضخم ذو درع عظيمة ) .

**Stèle** sf. مِسْلَة ( نُصب على شكل عمود ) .

**Stellage** sm. صَفْحة جَزائِيّة تَرْدُدِيّة .

**Stellaire** adj. تَجْسيّ ، كَوْنَسِيّ ( متعلق بالنجوم أو الكواكب ) .

**Stellaire** sf. (Bot.) حَشِيشة القَرَار .

**Stellérides** sm. pl. (Bot.) نَجُومِيّات ( حيوانات تشمل نجوم البحر ) .

**Stellionat** sm. بَيْعٌ مُبْلَك [ أو رَهْن ] لعدة أشخاص .

**Stellionataire** s. et adj. بائعٌ مُبْلَك [ أو رَاهِن ] لعدة أشخاص .

**Stencil** sm. سَتْسِيل ( وَرَق أو مُشْتَعٌ بخرق لطبع عدد كبير من النسخ ) .

**Stencilliste** s. سَتْسِيلِيّ ( اخصاصي في التسل ) .

**Sténodactylographe ou Sténodactyle** s. مُخْتَصِّل على الآلة الكاتبة .

**Sténodactylographie** sf. اختزال على الآلة الكاتبة .

**Sténogramme** sm. مُخْتَصِّل ( نص مكتوب بالاختزال ) .

**Sténographe** s. مُخْتَصِّل .

**Sténographie** sf. اختزال .

**Sténographier** vt. اختزَل ( كَتَبَ بطريقة الاختزال ) .

**Sténographique** adj. اختزالي .

**Sténographiquement** adv. اختزالاً .

**Sténopé** sm. شَبْحة تصویریّة ( علمية تتكوّن من ثَمَر دَقَب دَبُوس في جدار من الفِرَقَة السوداء ) .

**Sténosage** sm. تَقْوِيّة الألياف السِّلَوُوزِيّة .

**Sténose** sf. ضيق ، تَضْيِيق .

**Sténotype** sf. مُخْتَصِّلَة ( آلة اختزال ) .

**Sténotypie** sf. طباعة اختزالية .

**Sténotypiste** s. طَبَّاع اختزالي .

**Stentor** sm. [ رَجُل ] جَهير الصوت . زَباط ( قِرْد ) . (Zool.)

**Steppe** sf. سُهْب ، قَبْطَاء .

**Steppique** adj. سُهْبِيّ ( مكوّن من سُهوب ) .



**Stercoraire** sm. (Ois.) كَرْمُكر ( جنس طير بَحْرِيّة ) .

**Stercoral, e, aux** adj. يِرَازِيّ ( ذو علاقة بالبراز ) .

**Sterculiacées** sf. pl. (Bot.) يِرَازِيّات ( فصيلة نباتية كريمة الرائحة كالبراز ) .

**Stère** sm. سِتير ( متر مُكْتَب ) .

**Stéréobate** sm. قَاعِدَة السِتْنِيّ ، أَسَاس .

**Stéréochimie** sf. كِيَمياء مُجَسِّمة .

**Stéréochromie** sf. رَسْم جِلْدِيّ بالألوان .

**Stéréocomparateur** sm. مِقْران تَخْطِيطِيّ .

**Stéréognosie** sf. حِسّ إِفْرَاق الأجسام [ شكلاً وحِجماً ] .

**Stéréogramme** sm. رَسْم جِغاميّ .

**Stéréographie** sf. تَطْطِيع ( فنّ تصوير الأجسام الصلّة على سطح مُنْتَوٍ ) .

**Stéréographique** adj. جِغاميّ .

**Stéréométrie** sf. تَجْسيْم ( عِلْمُ قِياس الأحجام ) .

**Stéréométrique** adj. تَجْسيْمِيّ ( متعلق بقياس الأحجام ) .

**Stéréophonie** sf. تَجْسيْم الصوت ( طريقة لتضخيم الأصوات المُسجَلة ) .

**Stéréophonique** adj. تَجْسيْمِيّ [لأصوات] .

**Stéréophotographie** sf. تَصْوير جِغاميّ [ أو مُجَسِّم ] .

**Stéréoscope** sm. مِجْساد ( مِظْطار مُجَسِّم ) .

**Stéréoscopique** adj. مِجْسادِيّ .

**Stéréotomie** sf. تَطْطِيع ( فنّ قَطْع الأحجار للبناء ) .

**Stéréotomique** adj. تَطْطِيعِيّ ( متعلق بفنّ قَطْع الأحجار ) .

**Stéréotype** sm. مُقَوَّلَب ( سُلُوك مُكَرَّر على نحو لا يَتَغَيَّر تُعْزِزه الصَّفَات الثَرَدِيّة المُسَيِّزة ) .

مُصَنَّفَة ( صَفْحة طباعية تُصنع بمسبّ المدن في قالب مأخوذ عن حُرُوف مُنْقَدة ) .

**Stérotypé, e** adj. مُقَوَّلَب . نَافِة ، مُنْقَرة للأصالة . (fig.)

**Stérityper** vt. طَبَعَ بالمُصَنَّفَات .

**Stéritypie** sf. تَضْغِيّة ( راجع المادة السابقة ) .

قَوَلِيّة ( تَكَرّر آليّ لحركة مُعَيَّنة أو لكلام بذاته ) .

**Stérer** vt. وَزَنَ ، رَازَ .

**Stérile** sm. (Chim.) سَتْرِيْد ( جِسم دُهنيّ ) .

**Stérile** sf. عَقِيْم ، عَاقِر .

— غَيْر مُخْصَب ، غَيْر مُشْمِر .

Terre — أَرْض جَدْبَاء .

Année — عَام قَحْط .

Parole — كَلَام لا طَائِل تَعْنِي .

**Stérilement** adv. بِعَقْمٍ ، بِلا طَائِل .

**Stérilet** sm. مَانِعُ الحَبْلِ .

**Stérilisant, e** adj. مُعَقِّم .

**Stérilisateur** sm. مُعَقِّمَة ، مَعْقَم ( جِهاز للتَعْقِيم ) .

**Stérilisation** sf. تَعْقِيم .

— تَطْهَر [ من الجراثيم ] .

**Stérilisé, e** adj. مُعَقِّم .

**Stériliser** vt. عَقَّمَ ، طَهَّر [ من الجراثيم ] .

— جَدْبَاء أَرْضاً .

— عَقَّمَ ، عَقَّر .

**Stérilité** sf. جَدْبَاء ، قَحْط .

— قَحْط ، قَحْنَة .

— عَجَز ، فَقْر . (fig.)

**Sterlet sm. (Pois.)** حَفَشْ أَلْمَانِي .  
**Sterling adj. et sm.** اسْتِرْلِينِي (الْعُنْلَة البريطانية) .  
**Sternal, e, aux adj. (Anat.)** قَمْعِي (ذو) علاقة بالْقَمْع .



**Sterne sf. (Pois.)** حُطَافَ الْبَحْر ، حَرْنُفَة .  
**Sternum sm.** جَوْجُو ، قَمْع (عِطَام) قَمْعُ الصُّلْب .  
**Sternutation sf.** عَطَسَ وَعَطَاس .  
**Sternutatoire adj.** مُعْطَس .  
**Poudre —** سَحوط .  
**Stérol sm.** اسْتِرُول (مادّة كُحُولِيَة صلبَة) .  
**Stertoreux, euse adj.** شَخِيرِي ، غَطِيطِي .



**Stéthoscope sm.** مِسْمَاع (مِصْنَاعَة الطَّيِّب) .  
**Steward sm.** رَئِيسُ الْخَدَم (في نادٍ أو سفينة أو طائرة) .  
**Sthène sm.** سْتِين (وحدة قياس القوّة) .  
**Stiblé, e adj.** مُسْتَبَد (مُتَزَوِّج بِالْإِنْسَد أو الكُحْل) .  
**Stibine sf.** إِنْسَد ، كُحْل .  
**Stichomythie sf.** حِوَار تَرَايِيدِي شِعْرِي .  
**Stick sm.** عَصَا ، قَصْب ، عود .  
 — فِرْقَة مُظَلِّمِينَ [هَابِطِينَ مِنْ طَائِرَة واحِدَة] .  
**Stigmate sm.** نُذْبَة ، أَثَرُ جُرْح .  
 Les — s d'une maladie عَقَابِيل مَرَضِيّ .  
 — d'infamie وَصْمَة عَار .  
 — (Bot.) سِمَة (الجزء الأعلى مِنْ مِدَقَة الزَّهْرَة) .  
 — (Zool.) قُوَّة تَنْقِصَة .

علامات [كأني أخذتها الماسير] —  
 في جسد المسيح عند صلبه .  
**Stigmatique adj.** سَدِيدُ النَّظَر .  
**Stigmatisation sf.** وَصْم ، كَتَبَ .  
 — du vice قَمْعُ الرَّذِيلَة ، تَنْشِيدُ بِهَا .  
**Stigmatiser vt.** وَصَمَ ، كَوَى .  
 — قَمَعَ ، وَصَمَ بِالْعَار .  
 — le vice نَدَّدَ بِالرَّذِيلَة .  
**Stigmatisme sm.** سَدَادُ النَّظَر [وَتَسَدُّهُ] .  
**Stillation sf.** تَقَطُّر (رَشْعُ فِطْرَة فِطْرَة) .  
**Stillatoire adj.** تَقَطُّرِي .  
**Stilligoutte sf.** قَطْرَة ، لَنْبِيْنِي .  
**Stimulant, e adj.** مُنْطِّط ، مُفَوِّ .  
 — مُحَرِّض ، مُثَبِّر .  
 — sm. مُثَبِّ .  
**Stimulateur sm. (— Cardiaque)** مُثَبِّ [قَلْبِي] .  
**Stimulation sf.** تَنْشِيط ، تَقْوِيَة ، إِنْعَاش .  
 — تَحْرِيفُ ، إِثَارَة .  
 — (Méd.) تَنْبِيْ .  
**Stimuler vt.** تَنْطَط ، أَنْعَشَ ، قَوَّى .  
 — حَرَّضَ ، حَثَّ ، أثار .  
 — (Méd.) نَبَّ .  
**Stimuline sf.** مُثَبِّين (مادّة تُنَبِّه الكُرَيْاتِ الْبَيْض) .  
**Stimulus sm. (Méd.)** مُثَبِّ .  
 — (fig.) حَافِز ، حَاث .  
**Stipe sm.** جَذْع ، سَوِيْقَة .  
**Stipe sm. (Bot.)** حَلْفَاءُ وَحَلْفَة (جَنَس نباتات عُشْبِيَّة مِنْ الفَصِيلَة النَجِيلِيَّة) .  
**Stipendié, e adj.** أَجِير • مُرْتَشِي .  
**Stipendier vt.** اكْتَفَرَى ، أَجَرَ • وَشَّاءَ .  
**Stipulaire adj.** أَذْنِي ، زَقَمِي (مُخَصَّص بِالْأَذْنَة أو بِالزَقَمَة) .  
**Stipulation sf.** اسْتِيعَاد ، شَرْطُ وَاشْتِرَاط وَمُشَارَطَة مُنْذَوِّج .  
 Sauf — contraire مَا لَمْ يُوَضَّحْ شَرْطُ مُغَايِر .  
**Stipule sf.** أَذْنَة ، زَقَمَة (زائِدَة وَزَقِيَّة مُزْدَوِجَة فِي قَاعِدَة مِعْلَاقِ الْوَرَقَة) .  
**Stipuler vt.** شَرْطَ • وَاشْتَرَطَ ، عَيَّنَ شَرْطًا • صَرَّحَ ، أَوْضَحَ .  
**Stochastique adj.** عَرَضِي ، إِتِّفَاقِي .

إِتِّفَاقِيَّة (تَطْبِيقُ حَاسِب) — sf. (Math.)  
 الاحتمالات على الأعداد التي تُشِير إليها الإحصائيات .  
**Stock sm.** مَخْزُون (مَوْجُود فِي مَخْزَن) .  
 — مُدْخَر ، ذَخِيرَة ، مَوْثُوتَة .  
 — بِضَاعَة كَثِيرَة ، كَمِيَّة كَبِيرَة مِنْ ...  
 — d'or de la banque اِخْتِطَاطِي الْمَصْرُف مِنْ الذَّهَب .  
**Stockage sm.** خَزَنَ وَتَخْزَنَ .  
 — de munitions مَخْزُون الذَّخِيرَة .  
**Stock-car sm.** سَيَّارَة الصَّوَاتِ (سَيَّارَة مُشْتَرَكَة فِي مِيَاكِ لِلْحَوَاجِزِ وَالصَّوَاتِ) .  
 — مِيَاكِ الصَّوَاتِ .  
**Stocker vt.** خَزَنَ .  
**Stockfish sm.** سَمَكٌ قَدِيد ، سَمَكٌ مُقَدَّد .  
**Stockiste sm.** خَازِن (تَاجِرٌ بِشُرْفِ عَلَى الْمَخْزُونِ مِنَ الْبِضَاعَة • وَكِيْلُ شَرِكَة سَيَّارَاتٍ أَوْ سَوَاهَا يَخْزِنُ الْقَطْعَ الْمَصْنُوعَة) .  
**Stochiometrie sf.** كِيمِيَاءُ تَفَاعُلِيَّة (مَبْحَثُ الْكِيمِيَاءِ الَّذِي يَدْرُسُ نَيْبَ تَفَاعُلِ الْأَجْسَام) .  
**Stoicien, ne adj. et s.** رَوَاقِي • زَيْنُونِي (رَاجِعُ الْمَادَّةِ التَّالِيَة) .  
 — صَلْب ، وَدِين .  
 — (fig.) رَوَاقِيَّة (نِسْبَة إِلَى (Phil.)  
 هِ الرِّوَاقِ ، الَّذِي كَانَ يَجْتَمِعُ فِيهِ أَتْبَاعُ زَيْنُونِ ، وَهِيَ فِلَسَفَة تَقُولُ بِأَنَّ كُلَّ شَيْءٍ فِي الْعَالَمِ إِنَّمَا يَقَعُ بِالْعَقْلِ الْكَلْمِيِّ وَيَقْبَلُ مَفَاعِيلَ الْقَدَرِ طَوْعًا) .  
 — صَلَابَة ، وَبَاطَة جَاش .  
 — (fig.) شَدِيدُ الْعَزْمِ ، رَابِطُ الْجَاش .  
**Stolque adj.** بَعَزَمَ ، بَرِبَاطَة جَاش .  
**Stolquement adv.** وَقَادَ آلَة وَقَدَ فِي بَاخِرَة .  
**Stoker sm.** أَوْ قَاطِرَة) .  
**Stokes sm. v. Poise.** رَسْكُوب • رَشْد (غُصْنُ) .  
**Stolon sm. (Bot.)** هَوَاقِي يَنْزَحِفُ عَلَى الْأَرْضِ فَيَبْرُزُ لَهُ جُذُورٌ وَتَنْشَأُ عَنْهُ نَبْتَة جَدِيدَة) .  
**Stolonifère adj. (Bot.)** رَسْكُوبِي ، رِفْدِي (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَة) .  
**Stomacal, e, aux adj.** مَعْدِيّ (مُتَعَلِّق بِالْمَعْدَة) .  
**Stomachique adj.** هَاضِم (مُسَاعِدٌ عَلَى الْهَضْمِ نَافِعٌ لِلْمَعْدَة) .



**Stomate sm. (Bot.)** سَم (ج. مَسَام) (مُتَفَقِدُ الْوَرَقَةِ).

**Stomatite sf. (Méd.)** حُتَاك (التهاب) غشاء الفم).

**Stomatologie sf.** فَمَاة (مَبْعَثُ أمراض الفم).

**Stomatologiste s.** قَسَوِي (إخصائي في أمراض الفم).

**Stomoxe sm. (Ins.)** ذُبَابَة حَبِيَّة (ذُبَابَة تلصق البقر والغنم وتقتل أمراضاً خبيثة).

**Stop! interj.** قِفْ! توقّف.

— ou signal de — إشارة التوقّف [للبارات].

— قِفْ! كلمة لفصل العبارات في البرقيات).

**Stoppage sm. v. Racommodage.**

**Stopper vt. v. Racommoder.**

**Stopper vt.** أَوَقَفَ وَوَقَّفَ.

— une offensive عَدُوٌّ هُجُوماً.

— vi. تَوَقَّفَ.

**Stoppeur, euse s. et adj. v.**

**Racommoder.**

**Storax ou Styraç sm. (Bot.)** أَصْطَرُك، مَبْعَة، لُبْنِي (جَنَة مُعَمَّرَة تَزْرَع لاستخراج صمغ يستعمل في تثبيت الطور).

**Store sm.** سِتَار وَسِتَارَة.

**Stoupe sm. v. Stupa.**

**Stout sm.** سِتَاوَت (جَمْعَة قَوِيَّة دَاكِنَة).

**Strabique adj. et s.** حَوَلِي (مُتَعَلِّقُ بِالْحَوَلِ).

— sm. أَحْوَل، أَحْوَز.

**Strabisme sm.** حَوَلُ الْعَيْنِ، خُزْرَة.

**Stradiot ou Estradiot sm.** جُنْدِي بُونَانِي (من الفُرْسَانِ).

**Stradivarius sm.** سِتْرَادِيْفَارِيوس (كَمَان من اختراع سِتْرَادِيْفَارِيوس).

**Stramoine sf. (Bot.)** دَاتُورَة (جَنَسُ نَبَاتَاتٍ بَرِيَّة وَزَرَاغِيَّة من فصيلة الباذنجانيات).

**Strangulation sf.** خَنْقٌ، اخْتِنَاقٌ.

**Strapontin sm.** كَرْمَسِي (نُو مُتَعَدِّ مُنَحَرَك).

**Stras ou Stras sm.** سِتْرَاس (أَلَمَاس اصطناعي).

— (fig.) بَرِيْقٌ زَائِفٌ.

**Strase sf.** مُشَاةُ الْحَرِيرِ.

**Stratagème sm.** حِيلَة، خُدَاعَة، مَانُورَة حَرْبِيَّة.

— (fig.) دَهَاء، مَكْر.

**Strate sf. (Géol.)** طَبَقَة.

— (Psycho. sociale) قَرَعٌ فِي حَيْثَة (تَحْقِيقٌ مِنَ السَّكَّانِ).

**Stratège sm.** قَاضِي أَوَّل (في اليونان القديمة) إَحْتِرَائِي (خَبِيرٌ بِالخُطَطِ الحَرْبِيَّةِ — الاستراتيجية).

**Stratégie sf.** إَحْتِرَاب (فَنُ الحُرُوبِ، عِلْمُ الخُطَطِ الحَرْبِيَّةِ).

— تَخْطِيطٌ، تَدْبِيرٌ، تَنْظِيمٌ. (fig.)

**Stratégique adj.** إَحْتِرَائِي (مُتَعَلِّقٌ بِفَنِ الحُرُوبِ).

— إَحْتِرَابِي (مُتَعَلِّقٌ بِفَنِ الحُرُوبِ).

**Stratégiquement adv.** إَحْتِرَائِيًّا وَحَرْبِيًّا • تَخْطِيطِيًّا.

**Stratification sf.** تَنْصِيد (وَضْعُ البُرُورِ بَيْنَ طَبَقَاتِ الرَّمْلِ الرَطْبِ تَسْهِيلًا لَخُرُوجِهَا).

— مُطَابَقَة (وَضْعُ الخَلَايَا (Biol.) فِي طَبَقَاتٍ).

— تَقْرِيعُ المُنْتَنَاتِ (Psycho. sociale) عِنْدَ السَّكَّانِ [ ].

**Stratifié, e adj.** مُتَعَدِّ وَمُنْصَوْد (فُو طَبَقَاتٍ).

— نصيد مادة صلبة مؤلفة من طبقات بلاستيكية وغير مطبوقة (Biol.)

**Stratifier vt.** تَعَدَّدَ وَتَعَدَّدَ طَابَقَ (جَمَعَ ذَا طَبَقَاتٍ).

— قَرَع [إلى طبقات اجتماعية].

**Stratigraphie sf.** عِلْمُ الطَّبَقَاتِ (دَرَاةُ الطَّبَقَاتِ الجيولوجية علمياً).

— طَبَقَاتِي (مُخْتَصَرٌ بِعِلْمِ الطَّبَقَاتِ).

**Stratigraphique adj.** قَرْد (سَحَاب مؤلف من كرات ضخمة كثيرة ما يجتذب السماء كلها).

— سَكَاك (الهواء بين السماء والأرض في الجزء الأعلى من الغلاف الجوي).

**Stratosphère sf.** سَكَاكِي (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ).

— بَشَّ جَوِّي (طَرِيقَة لِسْتِ الاذاعات المتلفزة بواسطة طائرات تطير على ارتفاع كبير).

**Stratosphérique adj.** سَكَاكِي (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ).

— بَشَّ جَوِّي (طَرِيقَة لِسْتِ الاذاعات المتلفزة بواسطة طائرات تطير على ارتفاع كبير).

**Stratovision sf.** سَكَاكِي (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ).

— بَشَّ جَوِّي (طَرِيقَة لِسْتِ الاذاعات المتلفزة بواسطة طائرات تطير على ارتفاع كبير).

**Strato-cumulus sm.** قَرْد (سَحَاب مؤلف من كرات ضخمة كثيرة ما يجتذب السماء كلها).

— سَكَاك (الهواء بين السماء والأرض في الجزء الأعلى من الغلاف الجوي).

**Stratosphere sf.** سَكَاكِي (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ).

— بَشَّ جَوِّي (طَرِيقَة لِسْتِ الاذاعات المتلفزة بواسطة طائرات تطير على ارتفاع كبير).

**Stratovision sf.** سَكَاكِي (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ).

— بَشَّ جَوِّي (طَرِيقَة لِسْتِ الاذاعات المتلفزة بواسطة طائرات تطير على ارتفاع كبير).

**Stratosphérique adj.** سَكَاكِي (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ).

— بَشَّ جَوِّي (طَرِيقَة لِسْتِ الاذاعات المتلفزة بواسطة طائرات تطير على ارتفاع كبير).

**Stratovision sf.** سَكَاكِي (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ).

— بَشَّ جَوِّي (طَرِيقَة لِسْتِ الاذاعات المتلفزة بواسطة طائرات تطير على ارتفاع كبير).

**Stratus sm.** نَاهُور، سَلِيم، رَهَج (نَوْعٌ مِنَ السُّيُومِ الَّتِي تَعْلُو الْأَفُقَ وَتَمْتَدُّ بِمَوَازِيهِ).

**Streptococle sf. (Méd.)** خُتَجِ عِفْدِي (بَكْتِيرِيٌّ مُكَوَّرٌ يَتَكَاثَرُ بِالْإِنْفِصَامِ).

**Streptocoque sm. (Méd.)** مَكُورَة عِفْدِيَّة.

**Streptomycine sf.** سِتْرِبْتَامَيْسِين (عَقَّارٌ مُضَادٌّ لِلْجَرَاثِيمِ شَبِيهِ الْبَنْسِيلِينِ).

**Stress sm.** ضَنْطٌ، وَطَاقَة.

**Stressant, e adj.** ضَاغِطٌ.

**Strette sf. (Mus.)** خَاتَمَة.

**Striation sf.** تَحْزِيزٌ، تَحْطِيطٌ، تَحْزُرٌ، تَنْقُطٌ.

**Strict, e adj.** دَقِيقٌ، ضَيِّقٌ، مُلْزِمٌ.

**Devoir —** قَرَضٌ عَيْنٍ.

**Ordre —** أَمْرٌ مُتَعَدَّدٌ.

**Professeur très —** أَسَاطِدُ صَارِمٍ.

**Dans le sens —** بِحَسْرِ السَّمْعِ.

**Strictement adv.** بِدَقَقَةٍ، بِصَرَامَةٍ، بِحَسْرِ السَّمْعِ.

**Striction sf.** انْقِصَاصٌ، تَضْيِيقٌ، رِبْطٌ، وَثَاقٌ.

**Stridence sf.** صَرِيرٌ، حِدَّةُ الصَّوْتِ.

**Strident, e adj.** صَارٍ، صَارِفٌ، ثَاقِبٌ.

**Stridulant, e adj.** مُصْرَصِرٌ.

**Stridulation sf.** صَرِيرٌ وَصَرَصَرَة.

**Striduler vi.** صَرَرَ وَصَرَصَرَ.

**Striduleux, euse adj.** صَرَصَرِيٌّ، أَيْعٌ.

**Bruits —** أَصْوَاتٌ صَافِرَة.

**Strie sf.** حَزْرٌ، خُدْبِدٌ، ثَلْبِيْمٌ.

**Strié, e adj.** مُثْلَمٌ، مُحْزَزٌ، مُخْدَدٌ، مُثْلَعٌ، مُخْطَطٌ.

**Strier vt.** حَزَزَ، ثْلَمَ، خَطَطَ، خَلَعَ.

**Strige sf.** عِفْرِيْتٌ، خُولٌ.

**Strigides sm. pl. (Ois.)** بَوْمِيَّات (فَصِيلَة الْبُومِ).

**Strigile sm.** كَاشِطَة مُنْطَفَعة • سَبِيْنَة • (خَطٌّ تَزْيِينِيٌّ بِشَكْلِ S).

**Strioscopie sf.** تَدْبِيلٌ (دَرَاةُ فُتُوغْرَافِيَّةٍ لِلذُّبُولِ الَّتِي تُخْتَلَفُهَا المَقْلُوفَاتُ فِي الْهَوَاءِ).

**Strioscopique adj.** تَدْبِيلِيٌّ (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ).

— تَدْبِيلِيٌّ (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ).

**Strip-tease sm.** تَجَرَّد ، تَمَرَّد ( خلع المرأة ملابسها على المسرح قطعة قطعة على أنغام الموسيقى والرقص ) .

**Strip-teaseuse sf.** مُتَجَرِّدَة ، مُتَمَرِّدَة ( راجع المادة السابقة ) .

**Striure sf.** تَنْقَم ، تَحْطِط ، تَحْزَر .  
— تَلَم ، حَز ، حَط .

**Strobile sm.** كوز ( ثمرة مخروطية الشكل ) .

**Stroboscope sm.** ستروبوسكوب ( أداة لقياس سرعة الدوران أو التردد ) .



**Strombe sm. (Zool.)** دَلَّاع ( جنس حلازين كبيرة القذ ) .

**Strongle ou Strongyle sm.** صَيْلَم الخيل ( نوع من الودو يعيش في جوف الخيل ) .

**Strontiane sf.** أكسيد السترونسيوم .

**Strontium sm.** سترونسيوم ( عنصر فلزي ) .

**Strophantine sf.** ستروفانتين ( مادة سامة تُستخرج من الستروفانتوس وتستخدم طبياً كمنبّه للقلب ) .

**Strophantus sm.** ستروفانتوس ( شجيرة افريقية استوائية ، أو بنورها ) .

**Strophe sf.** مَقْطَع شِعْرِي ، دَوْر .

**Structural, e, aux adj.** بِنْيَوِي ، تَرْكِيبِي .

**Structuralisme sm. (Philo.)** تَرْكِيبِيَّة ( نظرية لغوية تعتبر اللغة مجموعاً مركباً تُحدّد فيه العلاقات والعبارة ) .  
— بِنْيَوِيَّة ( نزعة مشتركة بين عدة علوم كعلم النفس وعلم السلالات لتحديد واقعة بشرية بالنسبة لمجموع مُنظَّم والتعريف بهذا المجموع بواسطة نماذج رياضية ) .

**Structuraliste adj. et s.** تَرْكِيبِي • بِنْيَوِي ( راجع المادة السابقة ) .

**Structuration sf.** بِنَاء ، تَرْكِيب .

**Structure sf.** بِنَاء وَبْنَان ، هَيْئَة ، مَبْنَى ، تَرْكِيب .  
—

بِنْيَة ، خِلْقَة • تَأْلِيْف ، تَرْكِيب .

La — d'un animal . وتَل حيوان .

**Structurer vt.** بَنَى ، رَكَّب .

**Strume sm.** داء الخنثاير .

**Strychnine sf.** استركنين ( مادة سامة ) .

**Strychnos sm. (Bot.)** سترينكوس ( جنس نباتات سامة ) .

**Stuc sm.** جص ، متجون المرمر .

**Stucage sm.** تَجْصِيس [ بمجون المرمر ] .

**Stucateur sm.** جصّاص ( عجان المرمر ) .

**Stud-book sm.** كتاب أنسال الخيل .

**Studette sf.** ستوديو صغير .

**Studiocement adv.** باجنهاد ، بنشاط .

**Studieux, euse adj.** مُجِدّ [ في الدرس ] ، مُجْتَهِد ، مُتَشَبِّه ، مُتَشَبِّه ، مُتَشَبِّه .

Retraite — euse عزلة دراسية .

**Studio sm.** شَفَّة صغيرة [ موقَّعة من غرفة وتوابها ] .

— مِفَنّ ( مُحَرِّف الرسام أو النحات )

— أو المَصَوِّر الفوتوغرافي ) .

— سْتُوْدِيُو ( دار صناعة الأفلام )

— السِّينِمَاتِيَّة • دَار تسجيل الأشرطة

• قاعة للتدريب على الرقص ) .

— d'émission دار الإذاعة .

**Stuka sm.** شوكا ( قاذفة قتال المانية استعملت في الحرب الثانية ) .

**Stupa ou Stoupa sm.** أَسْطُبة ( نصب بوذي على شكل هرم ) .

**Stupéfaction sf.** دَهْشَة ، ذُهول .

— خَدَر وتَحْذِير .

**Stupéfait, e adj.** مَذْهول ، مَبْهوت ، مَشْغوف .

**Stupéfiant, e adj.** مَذْهِل ، مَذْهِش .

— مَحْذَر ، مَحْذِل .

**Stupéfiant sm.** مَحْذَر .

**Stupéfier vt.** أَذْهَلَ ، أَذْهَلَ .

— خَدَر ، خَبَّل .

**Stupeur sf.** خَدَر ، سُبَات ، غَشِيَة .

— انْشِغاف ، ذُهول .

**Stupide adj.** غَشِي ، بَلِيد ، أَيْلَة .

— أَخْمَق ، أَزْعَم .

C'est — هَذَاكَ سَخِيف 1

**Stupidement adv.** بَغْيَاء ، بِلَاحَة ، بِلَاحَة .

**Stupidité sf.** غَبَاء ، بِلَاحَة ، بِلَاحَة .

— رُحُونَة ، حِمَاقَة .

— عَمَل [ أو كلام ] غَشِي .

**Stupe sm.** فُجور ، دَعَاة .

**Stuquer vt.** جَمَّص [ على بمجون المرمر ] .

**Style sm.** أَسْلُوب ، إِنْشَاء .

— لَهْجَة ، لُغَة ، نَفْس .

— طَرِيقَة ، نَسْط .

— إِبْداع أدَبِي [ أو فني ] .

**Science du —** عِلْمُ البِلَاحَة .

— Louis XIV طراز لويس الرابع عشر .

**Meubles de —** أثاث من طراز قديم .

**Style sm.** مِرْقَم ، قَلَم .

— مِل ، عَقَرَب المِرْزُولَة ( وهي

الساعة الشمسية ) .

— إِبْرَة [ يَكْتَبُ بها على (Techn.)

آلة تسجيل ] .

— حَامِلُ السَّيْف ، قَلَمُ السَّيْف ( Bot. )

( جزء من مدقة الزهرة يحمل السمة ويوصلها بالبيض ) .

**Stylé, e adj.** مَذْرَب ، مُهَذَّب .

**Styler vt.** مَهَذَّب ، ثَقَّف .

— un domestique دَرَبْ خادماً .

**Styler sm.** خَشَجَر [ مَصْلَح ] .

— مِرْزُولَة ( الأنبوب الذي يشكّل (Bot.)

قَلَم المدقة في الزهرة ) .

— قَلَم ( قَلَم صغير في (Zool.)

جسم الحيوان ) .

— مِسْبَر ، مِسْحَراف . (Méd.)

**Stylisation sf.** نَسْطَة .

**Styliser vt.** نَسَّط ( أَوْجَزَ الخُطوط بغاية

الزخرفة ) .

**Stylisme sm.** تَأَنُّق [ في أسلوب الكتابة ] .

**Styliste s.** [ كاتِب ] أُنْبَق العِيارَة .

**Stylisticien, ne s.** أَسَالِيْبِي ( اخصائي في

دراسة الأساليب ) .

**Stylistique sf.** دِرَاسَة الأَسَالِيْب .

**Stylite s. et adj.** عَمودِي، سَائِكِن على عَمود .

**Stylo sm. v. Stylographe.**

رَكِيزَة مُزَخْرَعَة [ تقوم

عليها الأُصْبُع ] .

**Stylographe ou Stylo sm.** مَدَاد ،

قَلَم حِمْز .

**Stylographique** adj. مَدَادِيّ، مُتَعَلِّق بِقَلَمِ الحَبِيرِ .  
**Styptique** adj. et sm. (Méd.) عَقُول، قَاضٍ وَمُقَبِّضٌ .  
 — زَامٌ لِلأُنْسِيَةِ الحَبِيَّةِ .  
**Styrax** sm. v. **Storax**.  
**Styrène ou Styrolène** sm. سِتِيرِين (مَادَةُ هيدروكربونية تُشْتَعْمَلُ فِي صُنْعِ السَّلَاطِ) .  
**Su** sm. عِلْمٌ، اِيْلَاعٌ .  
 Au — de tous بِمَعْرِفَةِ الجَمِيعِ .  
**Suage** sm. رَجُلٌ مُرَبَّعٌ [لِمِشْطَل] .  
 • هُدُبٌ صَغِيرٌ [عَلَى طَرَفِ آيَةِ قَصْدِيرٍ] .  
**Suage** sm. عَرَقٌ، رَشْحٌ، نَضَحٌ .  
**Suaire** sm. كَفَنٌ .  
 Le Saint — كَمَنَ السَّيِّدِ السَّيِّحِ .  
**Suave** adj. لَتِيدٌ، حُلُوٌّ، عَذَابٌ .  
**Suavement** adv. بِحُلَاوَةٍ، بِمُؤَبَّةٍ .  
**Suavité** sf. حُلَاوَةٌ، عُلُوبَةٌ .  
**Subalgu, e** adj. دُونَ العَادَةِ، تَحْتَ العَادَةِ .  
**Subalterne** adj. et s. مُرَوَّسٌ، تَامِرٌ، تَائِعٌ .  
 Emploi — وَطَنِيَّةٌ ثَانَوِيَّةٌ .  
**Subconscience** sf. شُعُورُ البَاطِنِ (مَا تَحْتَ الشُّعُورِ) .  
**Subconscient, e** adj. شَيْءٌ رَاجِعٌ، يَصِفُ رَاجِعٌ، مُشْعُورٌ بِهِ جُزْئِيًّا .  
 — مَا تَحْتَ الشُّعُورِ .  
**Subdélégation** sf. إِثَابَةٌ، اِئْتِدَابٌ، تَقْوِيضٌ .  
**Subdélégué** sm. وَكِيْلٌ مُوقَدٌ .  
**Subdéléguer** vt. أَنْابَ، وَكَّلَ، قَوَّضَ إِلَى...  
**Subdiviser** vt. قَسَمَ ثَانِيَةً، شَقَّبَ، قَرَعَ، جَزَأَ الجُزْءَ .  
**Subdivision** sf. تَقْسِيمٌ ثَانٍ، تَجْزِئَةُ الجُزْءِ .  
 — تَشْقِيبٌ، تَقْرِيعٌ .  
 — قَرَعَ، شَقَّبَ .  
**Subdivisionnaire** adj. تَقْسِيمِيٌّ، تَقْرِيعِيٌّ .  
**Suber** sm. (Bot.) فِلِينٌ .  
**Subéreux, euse** adj. فِلِينِيٌّ .  
**Subérine** sf. فِلِينِيْن (مَادَةُ عُضْرَةِ يَتَرَكَّبُ مِنْهَا الخَلِيْنُ) .  
**Subintrant, e** adj. مُتَدَاخِلٌ .  
 Fièvre — e حُمَّى دَخِلَةٍ .

**Subir** vt. تَحَمَّلَ وَاحْتَمَلَ، تَكَبَّدَ وَكَابَدَ، خَفَضَ لـ...  
 — قَامَى، عَانَى .  
 — un examen اِشْتَحَنَ، فُحِصَ .  
 — une offense لَحِقَتْ بِهِ [مَادَةٌ] .  
 — une perte أَصِيبَ بِخَسَارَةٍ .  
 — des modifications طُرَأَتْ عَلَيْهِ تَغْيِيرَاتٌ .  
 Faire — جَسَمَ، أَنْزَلَ بِ...  
 Faire — la question عَذَّبَ .  
**Subit, e** adj. مُفَاجِئٌ وَفُجَائِيٌّ .  
**Subitement** adv. بِنَفْثَةٍ، عَلَى غِرَّةٍ .  
**Subito** adv. v. **Subitement**.  
**Subjacent, e** adj. v. **Sous-jacent**.  
**Subjectif, ive** adj. ذَاتِيٌّ، شَخْصِيٌّ .  
 — فَاعِلِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالفَاعِلِ، وَبِخَاصَّةٍ دَالٌ عَلَى حَالَةِ الرُّفْعِ) .  
 Méthode — ire v. **Subjectivisme**.  
 Critiques — ives اِنْتِقَادَاتٌ مُتَقَرِّضَةٌ .  
 — وَهْمِيٌّ، خَيْرٌ وَاقِعِيٌّ .  
**Subjectif** sm. ذَاتِيٌّ، شَخْصِيٌّ .  
**Subjectile** sm. مِسْتَدَلٌّ لِرَسْمٍ (جِدَارٌ، قِمَاشَةٌ الخ ..) .  
**Subjectivement** adv. ذَاتِيًّا، شَخْصِيًّا .  
**Subjectivisme** sm. (Philo.) ذَاتَانِيَّةٌ (مَذْهَبٌ فِلَسْفِيٌّ يَقْتَضِيهِ المَعْرِفَةُ كُلُّهَا عَلَى اِسَاسٍ مِنَ الخَبْرَةِ الذَّاتِيَّةِ) .  
 — مِثْلِيَّةٌ (نُزْعَةٌ فِلَسْفِيَّةٌ تُقَرِّرُ أَنَّ المَعْرِفَةَ نِسْبَةٌ بَيْنَ العَارِفِ وَالمَعْرُوفِ وَانْهِيَ عَنْ العَارِفِ المُفْعَلَ بِالمَعْرُوفِ) .  
**Subjectiviste** adj. et s. ذَاتَانِيٌّ • عَيْنِيٌّ (رَاجِعُ المَادَةِ السَّابِقَةِ) .  
**Subectivité** sf. ذَاتِيَّةٌ، شَخْصِيَّةٌ، تَقْسَانِيَّةٌ .  
**Subjonctif** sm. et adj. صِيغَةُ تَعَبُّقِ المُفْعَلِ [لِلرَّبْطِ أَوْ لِقَسَمَتِي] .  
**Subjuguer** vt. قَهَرَ، قَتَعَ، أَخَفَضَ .  
 — اسْتَوْكَى عَلَى...، سَيَّرَ عَلَى...  
 — un cheval طَوَّعَ قَرَسًا .  
 — (fig.) سَحَّرَ، فَتَنَ .  
**Sublimation** sf. تَصْنِيدٌ، تَسَامٌ (تَكْثِيرُ مَادَةٍ صَلْبَةٍ بِتَصْفِيهَا ثُمَّ بِتَكْيِيفِ البَخَارِ المُتَصَاعِدِ مِنْهَا) .

— إعْلَاءٌ (مَصْطَلَحٌ فِرَوِيْدِيّ (Psycho.) لِلدَّلَالَةِ عَلَى عَمَلِيَّةِ تَحْوِيلِ طَاقَةِ المَيُولِ المَكْرُوبَةِ وَاسْتِفَادَتِهَا فِي مَيَادِينِ أُخْرَى) .  
 La — d'une passion نَصْفِيَّةٌ عَاطِفَةٌ .  
**Sublime** adj. أَرْفَعُ، أَعْلَى، أَسْنَى [فِي] .  
 — الامُورِ الخُلُقِيَّةِ وَالفِكْرِيَّةِ [ .  
 — سَهْبٌ، جَلِيلٌ، عَظِيمٌ .  
 Style — أُسْلُوبٌ جَزِيلٌ .  
 — sm. عَظَمَةٌ، سُمُوٌّ، رِفْعَةٌ، جَزَالَةٌ .  
**Sublimé** sm. (Chim.) مُصْعَدٌ وَمُتَصَعَّدٌ (نَاجٍ كِيْمَائِيٌّ يَسْتَحْصَلُ عَلَيْهِ بِالتَّصْعِدِ) .  
 — سُلَيْمَانِيٌّ أَكْمَالٌ (كُلُورُورٌ مُتَصَعِّدٌ أَكْمَالٌ) .  
**Sublimement** adv. بِسُمُوٍّ، بِرِفْعَةٍ، بِجَزَالَةٍ .  
**Sublimier** vt. صَعَّدَ (كَثَّرَ مَادَةً صَلْبَةً بِتَصْفِيهَا ثُمَّ بِتَكْيِيفِ البَخَارِ المُتَصَاعِدِ مِنْهَا) .  
 L'art permet de — les tendances الفَنُّ يَبْتِغِي تَسَامِيَّ المَيُولِ .  
**Subliminal, e, aux** adj. نَيْصَفٌ وَاعٍ، تَحْفَتِيٌّ (مَا لَا يَتَجَاوَزُ عِنْدَ الشُّعُورِ) .  
**Sublimité** sf. سُمُوٌّ، رِفْعَةٌ، جَلَالٌ .  
 La — du style جَزَالَةُ الأُسْلُوبِ .  
**Sublingual, e, aux** adj. تَحْلِيْمَانِيٌّ (وَارِئٌ تَحْتَ اللِّسَانِ) .  
**Sublunaire** adj. تَحْقُفَرِيٌّ (وَارِئٌ تَحْتَ القَمَرِ) .  
 Le monde — الأَرْضُ .  
**Submerger** vt. غَمَرَهُ، غَطَسَ .  
 Pays submergé par l'ennemi بَلَدٌ قَدْ اكْتَسَحَهُ العَدُوُّ .  
 Etre submergé par la douleur اسْتَغْرَقَهُ الأَلَمُ .  
 Etre submergé de travail هُوَ مُرَهَقٌ بِالعَمَلِ .  
**Submersible** adj. يُغْمَرُ، يُغْمَرُ غَمْرَهُ .  
 — قَابِلٌ لِلْعَمَلِ تَحْتَ المَاءِ .  
 Navire — et —, sm. غَوَاصَةٌ .  
**Submerçon** sf. غَمْرٌ، تَغْطِيسٌ .  
 — انْغِمَارٌ، غَرَقٌ .  
**Subodorer** vt. شَمَّ مِنْ بَعِيدٍ .  
 — (fig.) اِشْتَمَّ، خَشَنَ .  
**Subordination** sf. تَبَعِيَّةٌ، ثَانَوِيَّةٌ، مُرَوَّسِيَّةٌ .

- خُصُوع ، طاعة ، امتثال .  
 — انقياد ( خضوع المراكز (Psycho.)  
 الدنيا للمراكز العليا في الجهاز العصبي).  
**Subordonné, e** adj. تابع ، مرؤوس .  
 — مأمور .  
**Subordonner** vt. أخضع ، طوع .  
 — une chose à une autre علّق شيئاً على شيء .  
 — sa réponse à une nouvelle demande أناط جوابه بطلب جديد .  
**Subornation** sf. إغراء ، إغواء .  
 — des témoins برطلة ، رشو الشهود .  
**Suborner** vt. رشأ ، برطل .  
**Suborneur, euse** adj. et s. راشي ، مبرطليل .  
**Subrécargue** sm. وكيل شحن [ السفن ] .  
**Subreptice** adj. سري ، خفي ،  
 مخفئ ، مُدلس .  
**Subrepticement** adv. خلسة ، خفية ،  
 بالتدليس .  
**Subreption** sf. غش ، خديعة ، تدليس .  
**Subrogateur** adj. et sm. (Dr.)  
 مقرر ثان .  
 Acte — عقد استبدالي .  
**Subrogatif, ive** adj. حلولي ( متعلق  
 بحلول دائن محل آخر ) .  
**Subrogation** sf. استبدال ( حلول دائن  
 محل آخر ) .  
 — إناة ، توكليل .  
**Subrogatoire** adj. (Dr.) استبدالي .  
**Subrogé, e** adj. (Dr.) بديل ( حال  
 محل غيره ) .  
 — tuteur مُشرف على الوصي .  
**Subroger** vt. استبدل ( أحل شخصاً  
 محل آخر في حق أو دعوى ) .  
 — les meubles à un immeuble أحل  
 المتقولات محل العقار .  
**Subséquentement** adv. بعد ذلك ، بالتالي ،  
 من ثم .  
**Subséquent, e** adj. تال ، لاحق .  
 Testament — (Dr.) وصية لاحقة .  
**Subsai** sm. إعانة مالية .  
**Subsidence** sf. خسف ، غور .

- Subsidiaire** adj. استطراد ، مُداركة .  
 — مُساعد .  
 Action — دعوى احتياطية .  
 Amendement — تعديل فرعي .  
**Subsidiellement** adv. استطراداً .  
**Subsistance** sf. قوام ، معاش ، زاد .  
 — قوت ، مؤونة .  
 Service des — s (Milit.) مصلحة  
 الإعاشة .  
 Mise en — إفراز إداري ( إلحاق  
 جندي بوحدة غير وحده ) .  
**Subsistant, e** adj. باق ، دائم .  
 — sm. جندي مُقرّر [ إدارياً ] .  
**Subsister** vi. بقي ، دام ، استمر .  
 Cette loi subsiste هذا القانون ما زال  
 قائماً .  
 Moyens de — أسباب المعيش .  
**Subsonique** adj. دون سرعة الصوت .  
**Substance** sf. (Philo.) جوهر ، مادية .  
 — مادة .  
 — زبدة ، خلاصة .  
 — (fig.) غذاء ، قوت .  
 La — d'un discours فحوى خطاب .  
 En — إجمالاً ، بالاختصار .  
**Substantialisme** sm. (Philo.) جوهرية  
 ( مذهب فلسفي يقول بوجود أشياء  
 قائمة بذاتها ، أي جواهر ) .  
**Substantialiste** adj. et s. راجع  
 المادة السابقة .  
**Substantialité** sf. جوهرية .  
**Substantiel, le** adj. جوهرية .  
 — أساسي ، ضروري .  
 — مُعَدّ ، مُقَيّد .  
 Phrase — le (fig.) عبارة غنية .  
**Substantiellement** adv. جوهرتياً  
 • إجمالاً ، بالاختصار .  
**Substantif** sm. إسم ، موصوف .  
**Substantivement** adv. إسمياً ، كالإسم .  
**Substituer** vt. بديل ، أبدل ، أقام .  
 في مقام ... ، أحل في محل ...  
 — un héritier استبدل وارثاً .  
 Se — à... حلّ في محلّ ...  
**Substitut** sm. نائب ، قائم مقام .  
 — de parquet وكيل النيابة .

- (fig.) بديل .  
**Substitutif, ive** adj. استبدالي ، استعاض .  
**Substitution** sf. استبدال ، إبدال ، تغيير .  
 — إناة ، توكليل .  
 — (Psycho.) استعاضة .  
 — fidéicommissaire إحلال وصائي .  
**Substrat ou Substratum** sm. جواهر .  
 — أساس .  
 — (Philo.) موضوع .  
 — نحيزة ( ركيزة الصفات المميزة ) .  
**Subterfuge** sm. خدعة ، مهرب .  
 — ذريعة ، حجة ، عذر .  
**Subtil, e** adj. حاذق ، ناذق • بارع .  
 Esprit — فكير ناذق .  
 Odeur — e رائحة لطيفة .  
 Question — e سؤال دقيق .  
 Un pickpocket — نشال ماهر .  
**Subtilement** adv. بحدق ، بدقة .  
**Subtilisation** sf. تشل ، اختلاس .  
 — تدقيق [ في التفكير ] .  
**Subtiliser** vt. تشل ، إختلس .  
 — دقّق [ في التفكير ] .  
**Subtilité** sf. دقة ، رقة ، لطافة .  
 — حدة ذهن .  
 — فكرة دقيقة ، حجة دقيقة .  
**Subtropical, e, aux** adj. شبه استوائي ،  
 مجاور لخط الاستواء .  
**Subulé, e** adj. مخرزي الشكل .  
**Suburbain, e** adj. ضاحوي ( واقع في  
 ضاحية المدينة ) .  
**Subvenir (A)** vt. ind. أعان وعان .  
 — aux besoins de qqn. أمّن معاشه .  
 — aux frais تكفّل بالتفقات .  
**Subvention** sf. إعانة مالية ، مساعدة .  
**Subventionnel, le** adj. عوني وإعاني .  
**Subventionner** vt. أعان مالياً ، ساعد .  
**Subversif, ive** adj. مدمر ، مهدم ،  
 مخرب .  
**Subversion** sf. تدمير ، تخريب .  
 — de l'État قلب نظام الدولة .  
**Subversivement** adv. بهدم ، بتخريب .  
**Suc** sm. عصير وعصارة ، سُخ ، مُجاجة .  
 — (fig.) خلاصة ، زبدة .  
 — غذاء ، قوت .

**Succédané, e** adj. et sm. مَادَّةٌ بَدِيلَةٌ [ويُخَاصَّةً دَوَاءٌ بَدِيلٌ].

**Succéder (A)** vt. أَتَى بَعْدَهُ، عَقِبَهُ، خَلَفَهُ، تَلَّاهُ.

— وَرِثَ.

Se — تَتَابَعَ، تَعاقَبَ.

**Succenturié, e** adj. (*Ventricule — e*) بَطْنَيْنِ الطَّيْرِ الْمُشْتَفِخِ.

**Succès** sm. نَجَاحٌ، تَوْفِيقٌ، ظَفَرٌ، قَوْزٌ، إِنْصَارَ عَسْكَرِيٌّ.

Auteur à — مُؤَلِّفٌ شَعْبِيٌّ.

Une femme à — امْرَأَةٌ ذَاتُ حُظْوَةٍ.

Sans — بِلَا نَتِيجَةٍ.

**Successeur** sm. خَلَفٌ وَخَلِيفَةٌ، عَقِيبٌ وَرِثٌ وَوَارِثٌ.

**Successibilité** sf. حَقُّ الْخِلَافَةِ [أو] الْوَرَاثَةِ.

**Successible** adj. مُسْتَحِقُّ الْإِرْثِ، أَهْلٌ لِلْوَرَاثَةِ [أو] لِلْخِلَافَةِ.

**Successif, ive** adj. مُتَعاقِبٌ، مُتَتَابِعٌ، مُتَوَالٍ.

Le droit — حَقُّ الْوَرَاثَةِ [أو] الْإِرْثِ].

Contrat — عَقْدٌ تَعاقُفِيٌّ.

**Succession** sf. سِلْسِلَةٌ مُتَوَالِيَةٌ، إِرْثٌ وَمِيرَاثٌ، تَرَكَةٌ.

— des nombres تَعاقُفُ الْأَرْقَامِ.

— au trône خِلَافَةٌ فِي مُلْكٍ.

Droits de — رَسْمُ الْأَبْلُوَلَةِ [أو] التَّرَكَةِ.

Science du droit de — قِرَاضَةٌ، عِلْمُ الْفَرَايِضِ، عِلْمُ الْمَوَارِثِ.

— ab intestat مِيرَاثٌ شَرْعِيٌّ.

— anormale إِرْثٌ خَارِجٌ عَلَى قَوَاعِدِ الْوَرَاثَةِ.

— testamentaire مِيرَاثٌ مَوْصِيٌّ بِهِ.

— vacante تَرَكَةٌ شَاغِرَةٌ.

**Successivement** adv. بِالْتَعاقُفِ، بِالْتَتَابُعِ، تَتَرَّى.

**Successoral, e, aux** adj. مِيرَاثِيٌّ (خَاصٌّ بِالْمِيرَاثِ أَوِ التَّرَكَةِ).

**Succin** sm. كَهْرْمَانٌ أَصْفَرٌ.

**Succint, e** adj. مُوجِزٌ وَوَجِيزٌ، مُخْتَصَرٌ، مُلْخَصٌ.

**Être — dans ses réponses** أَوْجَزَ أَجْوَبَتَهُ.

**Repas —** لُحْمَةٌ، أَكْلَةٌ خَفِيفَةٌ، بَايْجَازٌ.

**Succintement** adv. بِاخْتِصَارٍ، بِإِيجَازٍ.

**Succinique** adj. حَامِضٌ كَهْرْمَانِيٌّ.

**Suction** sf. مَصٌّ وَامْتِصَاصٌ، رَشْفٌ، رَزَحٌ، نَافٌ.

**Succomber** vi. مَاتَ الْمَرِيضُ.

Le malade a succombé. خَسِرَ [مَعْرَكَةً أَوْ دَعَايَ الْخ ...]

— à la tentation اسْتَسَلَّمَ لِلْإِغْوَاءِ.

**Succube** sm. مَعْقُوبَةٌ (شَيْطَانَةٌ يَزْعُمُ أَنَّهَا تُفَاجِئُ الرِّجَالَ فِي أَثْنَاءِ نَوْمِهِمْ).

**Succulence** sf. لَذَّةُ الطَّعْمِ.

**Succulent, e** adj. عُمَارِيٌّ (كَثِيرُ الْمَصَارَةِ)، غَضٌّ، رَيَّانٌ، خَفِضٌ.

— أَكْلَةٌ مُغْدِيَةٌ.

Repas — حَلْوَى شَهْبَةٍ.

Pâtisserie — c. قَرَنَجٌ، شُعْبَةٌ.

**Succursale** sf. تَفَرُّعِيَّةٌ، (شَكْلٌ مِنَ التَّجَارَةِ الْمُرَكَّزَةِ يَقُومُ عَلَى شَبَكَةٍ مَوْلُفَةٍ مِنْ عِدَدٍ كَبِيرٍ مِنَ الدَّكَاكِينِ).

**Succursaliisme** sm. تَفَرُّعِيَّةٌ، (شَكْلٌ مِنَ التَّجَارَةِ الْمُرَكَّزَةِ يَقُومُ عَلَى شَبَكَةٍ مَوْلُفَةٍ مِنْ عِدَدٍ كَبِيرٍ مِنَ الدَّكَاكِينِ).

**Succussion** sm. رَجٌّ (هَزْهَزَةٌ الْمَرِيضِ).

**Sucement** sm. مَصٌّ وَامْتِصَاصٌ، رَشْفٌ.

**Sucer** vt. مَصَّ، وَامْتَصَعَ، رَشَفَ.

— avec le lait رَضَعَ مَعَ لَبَنِ أُمِّهِ.

**Sucette** sf. مَصَّ، وَمَصَامَاةٌ.

**Sueur, euse** adj. مَاصٌّ وَمَصَامَاةٌ.

**Sufoir** sm. مِمْصَرٌ، مِمْصُفٌ (أَنْثُوبٌ يُمْكِنُ الْعِشْرَاتُ مِنْ ارْتِشَافِ السَّوَالِ).

**Suçon** sm. مَصِصَةٌ، (عِلَامَةٌ نَاتِجَةٌ مِنْ مَصِّ الْجِلْدِ).

**Sufoier** vt. تَمَصَّصَ (مَصَّ شَيْئًا فَنِيثًا).

**Sucrage** sm. تَسْكِيرٌ (تَحْلِيَّةٌ بِالسُّكَّرِ).

**Sucrant, e** adj. مُسَكِّرٌ.

**Sucrase** sf. سَكَّرَازٌ (خَمِيرَةُ السُّكَّرِ).

**Sucrate** sm. سَكَّرَاتٌ.

**Sucre** sm. سَكَّرٌ.

Casser du — sur le dos de qqn. تَحَدَّثَ عَنْهُ بِالسَّوَةِ.

**Sucré, e** adj. et s. مُسَكَّرٌ، حَلْوٌ.

Faire la sucree تَوَاضَعُ، تَظَاهَرُ بِالْمَعَامَةِ.

**Sucrer** vt. سَكَّرَ (حَلَّى بِالسُّكَّرِ).

— une permission أَلْفَى إِجَازَةً.

Se — (fam.) أَثَرُ نَفْسِهِ بِالطَّيِّبَاتِ.

**Sucrerie** sf. مَصْنَعٌ سَكَّرٌ، مَعْمَلٌ سَكَّرٌ، سَكَكِرٌ، حَلْوِيَّاتٌ.

**Sucreries** sf. pl. سَكَكِرٌ، حَلْوِيَّاتٌ.

**Sucrier, ère** adj. سَكَّرِيٌّ (مُتَلَقٌّ بِالسُّكَّرِ).

**Sucrier** sm. سَكَكِرٌ (صَانِعُ السَّكَّرِ).

— سَكَّرِيَّةٌ (آيَةُ السَّكَّرِ).

**Sud** sm. جَنْوبٌ، قِبْلِيٌّ.

**Sud-africain, e** adj. et s. جَنْوِبًا فَرِيقِيٌّ.

**Sud-américain, e** adj. et s. جَنْوِبًا أَمْرِيكِيٌّ.

**Sudation** sf. تَعَرِيقٌ (إِنْتِاجُ الْعَرَقِ صِنَاعِيًّا) رَشَحٌ.

(Bot.) — مُعَرَّقٌ (مُشْبِعٌ لِلْعَرَقِ).

**Sudatoire** adj. مُعَرَّقٌ (مَصْحُوبٌ بِالْعَرَقِ).

— كُورِيٌّ جَنْوِبِيٌّ.

**Sud-coréen, ne** adj. et s. جَنْوِبٌ شَرْقِيٌّ، جَنْوِبِيٌّ شَرْقِيٌّ.

**Sud-est** adj. مُعَرَّقٌ.

**Sudorifique** adj. et sm. دَوَاءٌ مُعَرَّقٌ.

— عَرَقِيٌّ (مُغْرِزٌ أَوْ نَاقِلٌ لِلْعَرَقِ).

**Sudoripare ou Sudorifère** adj. جَنْوِبٌ عَرَبِيٌّ، جَنْوِبِيٌّ عَرَبِيٌّ.

**Sud-ouest** adj. جَنْوِبِيٌّ غَرْبِيٌّ، جَنْوِبٌ غَرْبِيٌّ.

**Sud-vietnamien, ne** adj. et s. فَيْتْنَامِيٌّ جَنْوِبِيٌّ.

**Suède** sm. سُوَيْدِيٌّ (جِلْدٌ قَفَازٌ مَغْلُوبٌ).

**Suée** sf. (fam.) تَعَرِيقٌ.

— تَضْمِيرٌ (إِجْرَاءُ عَرَقِ الْفَرَسِ نَهِيَّةً لِادْخَالِهِ حَلِيَةِ السَّابِقِ).

— عَرَقِيٌّ، نَضَحٌ.

**Suer** vi. Les murs suent par les temps humides الجُدُّ رَانَ تَرَشَّعَ فِي الْجَوِّ الرَطْبِ.

— أَنْعَبَ.

— l'ennui, vt. فَاضَ فَضْجَرًا.

— sang et eau أَرْهَقَ نَفْسَهُ.

**Suette** sf. (Méd.) رُحْضَاءٌ (عَرَقٌ يَنْصَبُّ فِي أَثَرِ الْحُمَّى).

— عَرَقِيٌّ، رَشَحٌ.

En — عَرَقَانٌ وَعَارِقٌ.

Vivre de la — du peuple عَاشَ مِنْ كَدِّ الشَّعْبِ.

À la — de son front بِعَرَقِ جَبِينِهِ، بِجَدَّةٍ وَتَعَبٍ.

**Suffète** sm. فَاضِي قَرَطَاجَةٍ [قَدِيمًا].

**Suffire (A)** vt. ind. كَفَى.

— à ses obligations وَفَّى بِالتَّزَامَاتِ.

Cela me suffit حَسْبِي هَذَا.

À chaque jour suffit sa tâche بِكْفَى كُلَّ يَوْمٍ عَمَلُهُ .  
 Il peut — à tous ses besoins يَسْتَطِيعُ أن يَقُومَ بِكُلِّ حَاجَاتِهِ .  
 Se — كَفَى نَفْسَهُ بِنَفْسِهِ .  
 Suffisamment adv. بِالْمِقْدَارِ الْكَافِي ، بِمَا فِيهِ الْكَفَايَةُ .  
 J'ai — d'argent عِنْدِي مِنَ الْمَالِ مَا يَكْفِينِي .  
 Suffisance sf. كَفَايَةُ وَ كِفَايَةُ .  
 — كَفَاةً ، جَدَارَةً .  
 Homme de — رَجُلٌ كَفَاءٌ .  
 Il est d'une grande — هُوَ يَكْتَرِ الْأَدْعَاءَ .  
 À —, en — بِالْقَدَرِ الْكَافِي .  
 Suffisant, e adj. كَافٍ ، وَافٍ .  
 — مُدْعٍ ، مُعْجَبٍ بِنَفْسِهِ .  
 Suffixal, e, aux adj. (Ling.) لَاحِقِي (مُتَمَلِّقٌ بِاللَّاحِقَةِ) .  
 Suffixation sf. (Ling.) الْإِثْقَابُ .  
 Suffixe sm. (Ling.) لَاحِقَةٌ (مَا يُضَافُ مِنَ الْحُرُوفِ فِي آخِرِ الْكَلِمَةِ) .  
 Suffixé, e adj. (Ling.) ذُو لَاحِقَةٍ .  
 Suffocant, e adj. خَانِقٌ .  
 Suffocation sf. إِخْتِنَاقٌ .  
 Suffoquer vt. عَتَقْتُ .  
 — (fig.) أَذْهَلَ .  
 — vi. إِخْتِنَقْتُ ، غَصَصْتُ .  
 Suffragant adj. et sm. أَسْفُفٌ مُسَاعِدٌ ، وَكِيلٌ مُطْرَانٌ .  
 Suffrage sm. صَوْتُ (فِي انْتِخَابٍ) .  
 — تَصَوُّتٌ ، انْتِخَابٌ ، اقْتِرَاعٌ .  
 — قَبُولٌ ، رِضَى .  
 Accorder son — مَتَّحَ مَوَافَقَتَهُ .  
 — direct, indirect, — universel ... انْتِخَابٌ مُبَاشَرٌ ، غَيْرُ مُبَاشَرٍ ، عَامٌ ...  
 Suffragette sf. مُسْتَنْخِجَةٌ ، مُنَادِيَةٌ .  
 — بَسْمَحُ الْمَرْأَةِ حَتَّى الْاِقْتِرَاعِ .  
 Suffusion sf. (Méd.) انْتِشَابٌ ، ارْتِشَاحٌ .  
 Suggérer vt. اقْتَرَحَ ، أَوْحَى إِلَى ، أَشَارَ بِهِ ...  
 — une réponse لَقِّنَ جَوَابًا .  
 Le démon lui suggéra وَهَّوَسَ لَهُ الشَّيْطَانُ .  
 Suggestibilité sf. اقْتِرَاحِيَّةٌ (اِسْتِعْدَادٌ لِقَبُولِ الْاِقْتِرَاحَاتِ) .

Suggestif, ive adj. لَاحِقَانِي ، صَوْرٌ مُثِيرٌ .  
 Des photographies — ives مَثِيرَةٌ .  
 Tenue — ive جِلْسَةٌ غَيْرُ مُخْتَشِمَةٍ .  
 Suggestion sf. اقْتِرَاحٌ ، إِشَارَةٌ .  
 — إِيحَاءٌ ، إِيحَازٌ .  
 — hypnotique إِيحَاءٌ تَنْوِيْمِيٌّ .  
 Suggestionner vt. أَوْحَى [تَنْوِيْمِيًّا] .  
 Suggestivité sf. لَاحِقَانِيَّةٌ .  
 Suicide sm. انْتِحَارٌ ، قَتْلُ النَّفْسِ .  
 — (fig.) هَدْمُ النَّشَاطِ الذَّائِي .  
 Suicidé, e adj. et s. مُنْتَحِرٌ ، قَاتِلُ نَفْسِهِ .  
 Suicider (Se —) v. pr. انْتَحَرَ ، قَتَلَ نَفْسَهُ .  
 — (fig.) هَدَمَ نَشَاطَهُ .  
 Suidés sm. pl. (Zool.) خَيْزُورِيَّاتٌ (فَصِيلَةُ الْخَنَازِيرِ) .  
 Suite sf. سِيَّاحٌ ، سُوَّاحٌ (سَوَادُ الدَّخَانِ) .  
 Suif sm. وَدَكٌ ، شَحْمُ الْأَمْعَاءِ .  
 Suiffer vt. شَحِمَ ، وَدَكَ .  
 Suiffeux, euse adj. شَحْمِيٌّ .  
 Sul generis فَرِيدٌ ، فَذٌ ، مِنْ نَوْعٍ خَاصٍّ .  
 Suint sm. نَفْسٌ ، وَشَلٌ (مُصَالَةُ الصَّوْفِ) .  
 Suintement sm. رَشَحٌ ، تَضَحٌ .  
 Suinter vi. رَشَحَ ، تَضَحَّ .  
 Suisse adj. سُوَيْسَرِيٌّ .  
 Suisse sm. بَرْوَابٌ ، حَاجِبٌ .  
 — d'une église قَوَاسٌ كَنِيسَةٍ .  
 Faire — أَكَلٌ أَوْ شَرِبَ وَحْدَهُ (مَنْ غَيْرَ أَنْ يَدْعُو أَحَدًا) .  
 Suite sf. انْتِشَاعٌ ، حَاشِيَةٌ ، حَشَمٌ ، بَطَانَةٌ .  
 — نَسِمَةٌ ، تَابِعٌ ، تَكْمِيلَةٌ .  
 — مَنَظُومَةٌ ، سِلْسَلَةٌ .  
 — طَائِفٌ (مَجْمُوعَةُ أَشْيَاءَ مُتَابِعَةٍ) .  
 — مَجْمُوعَةٌ قِطْعٍ رَاقِصَةٍ . (Mus.)  
 — مَالٌ ، نَتِيجَةٌ ، عَاقِبَةٌ .  
 — مُطَارَدَةُ الْعَظِيمِ . (Chasse)  
 — شَيْعَةٌ فَاخِرَةٌ [فِي فُنْدُقٍ] .  
 À la — de la décision prise على أَثَرِ الْقَرَارِ الَّتِي اتَّخَذَ .  
 Donner — à une demande اسْتَجَابَ طَلِبًا .  
 Donner — à une décision نَفَّذَ قَرَارًا .  
 Il a pris la — de son père خَلَفَ أَبَاهُ .

Nous marchâmes à sa — سِرْنَا وَرَاءَهُ .  
 La — des années تَعَاقَبُ السِّنِينَ .  
 La — au prochain numéro الْبَقِيَّةُ فِي الْعَدَدِ الْقَادِمِ .  
 Pensées sans — أَفْكَارٌ غَيْرُ مُنْتَجِمَةٍ ، غَيْرُ مُتَلَحِّمَةٍ .  
 Dans la — فِيمَا بَعْدَ .  
 Comme — à... لَاحِقًا لـ ...  
 Droit de — (Dr.) حَقُّ التَّبَعِ .  
 Esprit de — v. Persévérance. عَقَائِبُ مَرَضٍ .  
 Les — s d'une maladie مَرَضٌ بِالتَّعَاقُبِ .  
 De — وَكَيْدًا ، وَهْمٌ جَرَأٌ .  
 Et ainsi de — عَلَى الْقَوْرِ ، بِلا تَأْخِيرٍ .  
 À la — de votre demande بِنَاءً عَلَى طَلِبِكُمْ .  
 Par — de بِسَبَبٍ ، مِنْ جَرَاءِ .  
 Suitée adj. fém. قَرَسٌ مُشْمَرَةٌ (قَرَسٌ يَتَّبِعُهَا مَهْرُهَا) .  
 Suivant prép. بِاتِّجَاهِ .  
 — بِمَوْجِبِ ، طَبَقًا ، تَبَعًا ، بِمُتَتَّبِعِي .  
 — les instructions بِنَاءً عَلَى التَّعْلِيمَاتِ .  
 — le mérite حَسَبَ الْاِسْتِحْقَاقِ .  
 — que حَسَبًا .  
 Suivant, e adj. تَالٍ ، لَاحِقٌ ، تَابِعٌ .  
 — e, sf. وَصِيفَةٌ ، خَادِمَةٌ ، تَابِعَةٌ .  
 Sulteur sm. مُطَارِدٌ ، مُلَاحِقٌ [الْشَّاءِ فِي الشَّارِعِ] .  
 — مُتَتَّبِعٌ (مُتَابِعُ سِيَّاقِ الدَّرَاجَاتِ مِنْ الصَّحْفِيِّينَ أَوْ الْمُصَوِّرِينَ الْخ ...) .  
 — مُقَلِّدٌ . (fig.)  
 — (Psycho.) مَقْوَدٌ ، مُفَادٌ .  
 Suivi, e adj. مُتَّصِلٌ وَمُتَوَاصِلٌ .  
 Discours — بَيَاطٌ مُتَوَاصِلٌ .  
 Théâtre — مَسْرَحٌ مُأَلُوفٌ .  
 Suivre vt. تَبَعَ ، تَلَّاهُ ، عَقَبَ .  
 — إِفْتَنَى ، تَتَبَعَ .  
 Sa femme le suit dans ses voyages زَوْجَتُهُ تَرْافِقُهُ فِي رِحَالِهِ .  
 — qqn. dans la tombe لَحِقَ بِهِ إِلَى الْقَبْرِ .  
 — des yeux تَابَعَ بَعْيْنَيْهِ .

— qqn. par la pensée لا يكف عن التفكير به .

Le remords le suivait partout كأن الندم يطارد في كل مكان .

— un chemin شلك طريقاً .

La route suit le canal الطريق يحاذي القناة .

— ses penchants استسلم لميله .

— l'exemple de qqn. إقتدى به .

— le mouvement قلّد الآخرين .

— sa classe كان في مستوى صفه .

— le progrès جارى التقدم .

La justice suivra son cours ستأخذ العدالة مجراها .

— les ordres أطاع الأوامر .

— une méthode جرى على طريقة .

— un principe تمسك على مبدأ .

— un élève راقب عمل طالب .

— un cours حضر درسا .

— une affaire افتم بقضية .

— un article استمر في منح يلمه .

— une idée فهم فكرة .

L'été suit le printemps الصيف يخلف الربيع .

Un élève qui ne suit pas en classe طالب لا يعضي في الصف .

Il suit de... يتشع عن .

À — للبحث حلة .

Se — تعاقب ، تتابع ، تلاحق .

Se — اطرد .

Un roman où tout se suit رواية يتألق فيها كل شيء .

Sujet sm. سبب ، حلة ، باعث

— موضوع ، مادة .

— محتوى ، فكرة .

— قضية ، مسألة .

— فاعل الفعل ، مُستد اليه . (Gramm.)

— فكرة رئيسة . (Mus.)

— ذات . (Philo.)

— de tableau v. Motif.

— موضوع (العقد الأول في (Log.) القضية الحملية) .

Sur le — de يصدد

À ce — بهذا الشأن .

— رعية (أحد مواطني دولة ما) .

— مروض ، مأمور ، تابع .

— شخص تدرس أعماله .

Petit, grand — راقص صغير أو كبير

[ في الباليه ] .

Mauvais — شخص ردي ، فاسد .

Bon — إنسان صالح .

Sujet, te adj. خاضع لـ ، مروض لـ ...

— à détérioration عرصة التلف .

— à s'enivrer مبال للسكر .

— à se tromper قابل للخطأ .

— à caution مررب .

Être — à تعرض ، كان حذفاً لـ ...

Sujétion sf. خضوع ، عبودية ، تبعية .

— قسر ، إكراه .

Tomber sous la — de... سقط تحت نير ...

Sulcature sf. أخدود ، حز ، غط ، شق .

Sulciforme adj. أخدودي ، غطلي (عل شكل غط) .

Sulf ou Sulfo بادة ممتها كبريتي .

Sulfamide sm. سولفاميد (مركب عضوي

أزوتي ومكبرت مضاد للجراثيم) .

Sulfatage sm. سلفطة (معالجة بالسلفات) .

Sulfate sm. سلفات ، كبريتات (اسم يطلق على أملاح الحامض الكبريتي) .

Sulfaté, e adj. سلفت ، مكبرت .

Sulfater vt. سلفت ، كبرت .

Sulfhydrique adj. sm. هيدروجن مكبرت .

Sulfurisation sf. سلفنة بالكبريت .

Sulfitage sm. معالجة بالسلفيت [للخمر] .

Sulfite sf. سلفيت (مليح مركب من حمض الكبريت ومادة أخرى) .

Sulfocarbonate sm. سلفوكاربونات (مركب من كبريت الفحم والقلبي) .

Sulfoné sm. (Chim.) سلفون .

Sulfovinique adj. v. Ethylsulfurique.

Sulfurage sm. سلفرة (معالجة الاثرية الزراعية بسلفور الكبريت للقضاء على الجراثيم والحشرات) .

Sulfuration sf. كبرنة ، مزج بالكبريت .

Sulfure sf. سلفور الكبريت ، كبريتور الكبريت .

Sulfuré, e adj. مكبرت (ممزوج بالكبريت) .

Sulfurer vt. كبرت (مزج بالكبريت) .

Sulfureux, euse adj. كبريتي .

Sulfurique adj. (Acide —) حمض كبريتيك .

Sulfurié, e adj. (Papier —) v. Papier-parchemin.

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—



Sulky sm. صليكة (عربة خفيفة للسباق ذات عجلتين ومقعد لشخص واحد يجرها حصان واحد) .

\*Sultan sm. سلطان .

\*Sultanat sm. سلطنة .

\*Sultane sf. سلطانة (زوجة السلطان) .

\*Sumac sm. (Bot.) ساق .

Summum sm. ذروة ، منتهى .

Sunlight sm. ضوء الشمس (مسلط قوي لالتقاط المناظر البينائية) .

\*Sunnas sf. سنة .

\*Sunnite adj. سني .

Super sm. v. Supercarburant.

Superbe adj. جميل ، بهي ، رائع

— متكبر ، متعجرف ، متعطرس .

— كبرياء ، عجرفة . sf.

Superbement adv. ببروعة • ببهاء • بشموخ .

Supercarburant sm. بنزين ممتاز .

Supercherie sf. خداع ، حيلة ، غش .

Superciment sm. إسمنت ممتاز .

Superette sf. متجر صغير [البيع بطريقة الخدمة الذاتية] .

Superfétation sf. (Physiol.) نفل (حمل) على حمل .

— حشو ، فصول في الكلام . (fig.)

Superfétatoire adj. حشوي .

Superficie sf. مساحة .

— سطح ، ظاهر . (fig.)

Son savoir est tout en — مغرفته سطحية .

Superficiel, le adj. سطحي ، ظاهري .

Plaie — le جرح خارجي .

Connaissances — les معلومات سطحية .

**Superficiellement** adv. سطحيًا ، ظاهريًا .

**Superfinition** sf. صفْل ، ترفيق .

**Superflu, e** adj. et s. زائد ، فائض ، غير ضروري .

— لا طائل تحته ، غير مُجدٍ .

**Donner son** — أعطى ما يزيد عن حاجته .

**Superfluité** sf. زيادة ، فُضالة .  
— de paroles حشو في الكلام .

**Les** — s الأشياء غير الضرورية .

**Superforteresse** sf. قاعدة قتال ثقيلة .

**Superhétérodyne** sm. et adj. (Elect.) مُعدِّل التوتّر (جهاز أو صفة جهاز راديوي لاقتظفي فيه موجات عالية التوتّر بموجات محلية بحيث تصبح معدلة التوتّر) .

**Supérieur, e** adj. أعلى ، فوقاني .  
— فائق ومُفوّق ، راقٍ .

**Engagement** — تعلُّيم عالٍ .

— أرفع منزلة ، أعلى مقامًا .

— مُترَفَّع ، مُتَكَبِّر .

**Forces** — es en nombre قوًى تفوق عدداً .

**Il est** — aux événements يتلقّى الأحداث برابطة جاش .

— sm. رئيس • رئيس دَيْر .

**Supérieurement** adv. بتفوّق ، بوجه أكمل .

**Supériorité** sf. سُمُو ، رفعة ، علو الشأن .  
— تفوّق ، تفدُّم ، غلبة .

— ترفُّع ، تكبر ، شموخ .

— رئاسة [ في دَيْر وسواه ] .

**Superlatif, ive** adj. تفضيلي .  
**Le** —, sm. أَفْعَلُ التفضيل .

**Le** — de ses espérances ذروة آماله .

**Au** — إلى أبعد حدّ .

**Superlativement** adv. v.

**Extrêmement** .

**Supermarché** sm. مُتَجَرٌ كبير [ للبيع بطريقة الخِدمة الذاتية ] .

**Supernova** sf. جَديِدٌ أعلى (تجمُّع جَدِيدٌ وقتي شديد الارتفاع) .

**Superovarié, e** adj. (Bot.) مُرتَفَعَةٌ المبيض (صفة لأزهار النباتات المرتفعة المبيض) .

**Superphosphate** sm. سوبرفسفات (كيمياوي رئيسي) .

**Superposable** adj. يركَّب ، يُنقَد ، يُمكن تركّبه أو تنفيذه .

**Superposer** vt. ركَّب ، وَضَعَ — على طبق وطابق ، تنقَد .

**Se** — تطابق ، تنقَد .

**Superposition** sf. تنفّيد ، وَضْعُ شَيْءٍ على آخر .

— (Math.) تراكَّب في الأشكال .

— des impôts إزدواج الضريبة .

**Superproduction** sf. إنتاج ضخم (فيلم مُنتج بتنفقات كبيرة) .

**Supersonique** adj. نَوْصَوْتِي (أَسْرَع من الصوت) .

**Superstitieusement** adv. بشكَل خُرَافِي . باعتقاد باطل .

**Superstitieux, euse** adj. خُرَافِي ، وَهْسي . مُطْطِير .

**Superstition** sf. عُرَافَة . مُعتَقِد باطل . قَال ، تططير .

**Il a la** — du passé هو شديد التعلُّق بالماضي .

**Superstrat** sm. آثَارُ لُغَة (مجموع أحداث تُسمِّي لُغَة سادت أرضاً مُعيَّنة ثم اختفت فخلعت آثاراً هامة) .

**Superstructure** sf. طبقة علِّيا (بناء مرتفوع فوق بناء) .

— إنشادات علّوية (أجزاء السقنة القائمة فوق سطحها الرئيسي) .

— أَسِبة ، نهضة (كل ما يُطبَّق (fig.) فوق شيء يُعتَبَر قاعدته) .

— بِنْيَة قُوْتِيَة (مجموع المؤسسات والأفكار والثقافة في مجتمع ما) .

**Supertanker** sm. صهريج بحريّة ثقيلة (سفينة صهريج يُقَارِب وزنها ١٠٠ ألف طن) .

**Superviser** vt. راقب ، ناظر ، أشرف على عمل .

**Supervision** sf. مُراقَبة ، إشراف على عمل .

**Supinateur** adj. et sm. باطحة (عضلة اليد) .

**Supination** sf. (Anat.) بَسَطُ اليَد • استلقاء ، بَطْع وانبطاح .

**Supplanter** vt. [ لِيجْلَ محلّ ... ] أزاح خَلَفَ ، حَلَّ محلّ ...

**Suppléance** sf. نيابة وتوْب . إنابة (قيام مقام آخر) .

**Suppléant, e** adj. et s. قائم في مقام نائب عن ...

**Juge** — قاضٍ احتياطي .

**Suppléer** vt. اكْمَل ، أتم ، تلافى النقص . ناب عن . سدَّ سداً . قام في مقام .

— la quantité par la qualité عوضَ عن الكميّة بالكيفيّة .

**Supplément** sm. تكملة ، تِمّة . علاوة . إضافة .

— de crédit زيادة ائتماد .

— d'un livre تذييل [ أو ذيل ] كتاب .

— d'un journal مُلحق جريدية .

**Renvoyer une affaire pour** — أَجَلَ دَعْوَى لمزيد d'examen من البَحْث .

— d'un angle استكمال زاوية (ما ينقصها لنسوي ١٨٠ درجة) .

**En** — بالإضافة .

**Supplémentaire** adj. مُتَمِّم ، مُكْمَل وتكميلي . إضافي .

— ساعات عَمَل إضافية .

**Heures** — s راويان مُكاملتان .

**Angles** — s (Math.) بالإضافة .

**Supplémentairement** adv. زيادة على .

**Supplétif, ive** adj. مُتَمِّم ، مُكْمَل جُنْدِي إضافي .

— sm. يمين (— Serment) مُشَمّة .

**Suppliant, e** adj. et s. مُتَوَسِّل ، مُتَضَرِّع ، مُبْتَل .

**Supplication** sf. تَضَرُّع ، ابتهال . رجاء ، إلتماس .

**Supplice** sm. عذاب ، تَعَذِّب ، نكال . عقاب وعقوبة .

— وَحْ . أتم جِسْمِي شديد .

**Le dernier** — عُقوبة الإعدام .

**Les** — s éternels جهنّم ، عذاب النار .



Être au — . تَعَذَّبَ كثيراً .  
 — de Tantale (عذاب) عَذَابُ طَنْطَال (من لا يستطيع بلوغ ما يشتهي) .  
**Supplicié, e adj.** . مُعَذَّب ، مُسَكَّل به .  
**Supplicier vt.** . عَذَّب ، نَكَّل بـ ...  
 — un condamné . نَقَذَ الإعدامَ بِمَحْكُومٍ عَلَيْهِ .  
 — (fig.) . آَلَمَ ، عَذَّبَ عَذَاباً مُنْتَوِياً .  
**Supplier vt.** . تَوَسَّل ، تَقَرَّع ، اِسْتَهْلَ .  
 — . لَجَّ ، أَلَحَّ فِي السُّؤَالِ .  
**Supplique sf.** . التماس ، عريضة ، اِسْتِزْهَام .  
**Support sm.** . رُكْن ، دِعامَة ، سَنَد ، نِكاة .  
 — . عَوْنٌ وَمَعُونَةٌ ، مُسَاعَدَةٌ .  
 — v. Subjectile . رَكِيزَةٌ دِعامِيَّةٌ .  
 — publicitaire . يُطَاق ، يُحْتَمَلُ ، مُسَكَّنٌ اِحْتِمَالُهُ .  
**Supportable adj.** . مُسَكَّلٌ وَسَطٌ .  
 Un acteur — . دَحَمَ ، وَدَّعَمَ ، سَنَدَ .  
**Supporter vt.** . قَاوَمَ البَرْدَ .  
 — le froid . اِحْتَمَلَ ، قَامَى ، عَانَى .  
 — une insolence . تَغَاضَى عَنْ قِيعةٍ .  
 Cela ne peut se — . هَذَا لَا يُطَاقُ .  
 — les frais d'un procès . تَكْفَلُ بِتَفْصِيحِ الدَّعْوَى .  
 Argument qui ne supporte pas l'examen . حُجَّةٌ لَا تَصْبِرُ لِلنَّقْذِ .  
 — qqn. . تَسَامَحَ بِحُضُورِهِ .  
 Se — . اِحْتَمَلَ اِحْتِمَالَهُمَا الْآخَرُ .  
**Supporter sm.** . مُوَيَّدٌ ، نَصِيرٌ .  
**Supposable adj.** . يُفَرَّضُ وَيُفْتَرَضُ ، مُسَكَّنٌ فَرْضُهُ .  
**Supposé, e adj.** . مُزَوَّرٌ ، غَيْرٌ حَقِيقِيٌّ .  
 — . مُفْتَرَضٌ .  
 Enfant — . وَلَدٌ مُنْسُوبٌ لِقَبْرِ وَالِدِهِ .  
 Le nombre — des victimes . عَدَدُ الضَّحَايَا الْمُحْتَمَلِ .  
 — que, loc. conj. . عَلَى فَرْضِ أَنْ ...  
**Supposer vt.** . فَرَّضَ ، وَافْتَرَضَ ، قَدَّرَ .  
 Je lui supposais une grande fortune . كُنْتُ أَظُنُّ أَنَّ لَهُ يَدَهُ ثَرْوَةً طَائِلَةً .  
 Vous avez supposé juste . صَدَقَ تَخْمِينُكَ .

**Les droits supposent les devoirs** . اَلْحَقُوقُ تَسْتَلِيزُ الواجِبَاتِ .  
**Supposez que...** . هَبْ أَنْ ...  
 — un testament . زَوَّرَ وَصِيَّةً .  
**Supposition sf.** . فَرْضٌ وَافْتِرَاضٌ ، فَرْصِيَّةٌ ، تَقْلِيدٌ ، حُسْبَانٌ .  
 — . تَفْصِيرٌ ( ou d'enfant ) المَوَلُودِ .  
 — de personne . اِبْتِدَالُ شَخْصٍ بِآخَرٍ .  
**Suppositoire sm. (Méd.)** . شِفَاءٌ ، تَحْمِيلَةٌ ، قِتْلَةٌ .  
**Suppôt sm.** . خَادِمٌ ، مَرْوُوسٌ .  
 — . مُعِينٌ ، نَصِيرٌ ، عَمِيلٌ .  
 — de Satan . رَجُلٌ شَرِيرٌ .  
**Suppression sf.** . اِلْغَاءٌ ، اِزَالَةٌ ، اِبْطَالٌ .  
 — des libertés . قَسْعُ الحُرِّيَّاتِ .  
 — d'un journal . تَغْطِيلُ جَرِيدَةٍ .  
 — de part (ou d'enfant) . اِخْغَاءُ وَلَدٍ .  
 — dans le texte . حَذْفٌ فِي النِّصْنِ .  
 — d'état . اِخْغَاءُ النَّصَبِ .  
**Supprimer vt.** . اَلْغَى ، اَزَالَ ، اِبْطَلَ .  
 — un journal . عَطَّلَ جَرِيدَةً .  
 — une phrase . حَذَفَ جُمْلَةً .  
 — une pension . قَطَعَ مَعَاشًا .  
 — un contrat . فَسَخَ عَقْدًا .  
 — un document . اَغْلَى وَثِيقَةً .  
 — un homme . قَتَلَ رَجُلًا .  
 — les libertés . قَسَعَ الحُرِّيَّاتِ .  
 — la douleur . اَخْمَدَ اَلْأَلَمَ .  
**L'avion supprime les distances** . الطَّائِرَةُ تُقْصِّرُ الْمَسَافَاتِ .  
 — qqc. à qqn. . اِنْتَزَعَ مِنْهُ ، حَرَمَهُ مِنْ ...  
 Se — . اِنْتَحَرَ ، اِسْتَفْتَحَ .  
**Suppurant, e adj.** . مُتَفَيِّحٌ .  
**Suppuratif, ive adj.** . مُسَبِّلُ القَيْحِ .  
**Suppuration sf.** . تَفَيُّحٌ ، اِمْدَاءٌ .  
**Suppurer vi.** . قَاحَ ، وَتَفَيَّحَ ، اَمَدَّ .  
**Supputation sf.** . عَدَدٌ ، حِسَابٌ وَحُسْبَانٌ .  
**Supputer vt.** . عَدَّ ، حَسَبَ .  
 — les dépenses . قَدَّرَ التَّفَقَاتِ .  
 — les résultats probables . تَوَقَّعَ النَتَائِجَ الْمُحْتَمَلَةَ .  
**Supra adv.** . بَادِئَةً مَعَهَا : فَوْقَ .

**Supraconducteur adj. et sm.** . مُوَصِّلٌ فَوْقِيٌّ ( رَاجِعُ المَادَّةِ التَّالِيَةِ ) .  
**Supraconduction sf.** . مُوَصِّلِيَّةٌ فَوْقِيَّةٌ ( ظَاهِرَةٌ بَعْضُ المَعَادِنِ الَّتِي تَتَلَمَّحُ فِيهَا المَقَاوِمَةُ الكَهْرَبَائِيَّةُ حِينَ تَبْلُغُ دَرَجَةَ مُعَيَّنَةٍ مِنَ الحَرَارَةِ ) .  
**Supraliminaire adj. (Psycho.)** . فَوْقَ عَشَبَةِ الوَعْيِ .  
**Supranational, e, aux adj.** . عَالَمِيٌّ ( مُتَغَطِّطُ الحُدُودِ القُوَّيَّةِ ) .  
**Supranationalité sf.** . عَالَمِيَّةٌ .  
**Suprasensible adj. v. Surnaturel.** . آخِرِيٌّ ( مُتَعَلِّقٌ بِالْيَوْمِ الْآخِرِ ) .  
**Supraterrestre adj.** . تَعَفُّوْقٌ ، بِيَادَةٌ .  
**Suprématie sf.** . سُلْطَةُ القَانُونِ .  
 — de la loi .  
**Suprême adj.** . فَائِظٌ ، سَامٌ ، عَالٍ ، رَفِيعٌ .  
 L'Être — . الكَائِنُ الْأَمْسَى .  
 Le chef — . الرَّئِيسُ الْأَعْلَى .  
 Cour — . مَحْكَمَةُ عُلْيَا .  
 Le principe — . الْمَبْدَأُ الْأَوَّلُ ، الْعِلْمُ الْإِلَهِيُّ .  
 Une — habileté . مَهَارَةٌ عَظِيمَةٌ .  
 — effort . جُهْدٌ يَائِسٌ .  
 Voici l'instant — . هَذِهِ اَلْمَظَنَّةُ .  
 Moment, heure — . سَاعَةُ المَوْتِ .  
 Pouvoir — . بِيَادَةٌ .  
 Volontés — s . رَغَائِبُ آخِرَةٍ [ لِمُحْتَضَرٍ ] .  
 Au — degré... . فِي أَوْجٍ ، فِي أَفْصَى دَرَجَاتٍ ...  
**Suprême sm.** . قِيْدَةٌ [ مِنْ لَحْمِ السَّمَكِ اوِ الفِرَاقِ مَعَ المَرْتَقِ ] .  
**Suprêmement adv.** . إِلَى أَفْصَى حَدٍّ ، فِي غَايَةِ ...  
**Sur prép.** . فَوْقَ ، عَلَ .  
 — . بَعْدَ ، بِخُصُوصِ .  
 La clef est — la porte . المِفْتَاحُ بِالبَابِ .  
 Aller — la gauche . ذَهَبَ نَحْوَ الْيَسَارِ .  
 — ma recommandation . بَنُوَصِيَّةِي .  
 Juger les gens — les apparences . حَكَمَ عَلَى النَّاسِ بِمُظَاهِرِهِمْ .

La décision fut prise — l'heure  
اتخذ القرار قرواً .

— le soir . حوالى المساء .

Dix mètres — quatre  
عشرة أمتار — أربعة .

Il a de l'argent — soi . في جيبه مال .

Je jure — l'honneur . أقسم بشرفي .

Fermer la porte — soi . أغلق الباب — علقه .

Écrire — la littérature . كتب في الأدب .

Envoyer message — message  
رَسُولاً يَلْزِمُ رَسُول . بَعَثَ

L'emporter — . تَغْلِبَ .

Payer-le — vos traitements  
إِدْفَعْ لَهُ مِنْ مَعاشِكَ .

— ces entrefaits . في غضون ذلك .

Revenir — ses pas . عاد أدراجه .

— ce, il nous quitta . فارقتنا على ذلك .

Sur, e adj. . حريص ، حاميض ، فارص .

Sûr, e adj. . أكيد ومؤكد ، حقيقي .

Ami — . صديق أمين .

Route — e . طريق آمنة .

Le fait est — . الأمر مُحَقَّق .

J'en suis — . أنا هل يتبين من ذلك .

Il était — de moi . كان واقعياً بي .

Bénéfice — . ربح مؤكد .

Remède — . دواء ناجح .

Il a le goût — . هو سليم الذوق .

Avoir le coup d'œil — . له نظرة — لا تُخطئ .

Avoir la main — e . له يد مطمئنة .

Avoir le pied — . لا يتزعزع .

De source — e . من مصدر موثوق .

Le plus — . الأتمتع ، الأسلم .

Le temps n'est pas — . الجو مُغْلَب .

À coup — , pour — . بالتأكيد ، من — غير شك .

Bien — . طبعاً ، بلا ريب .

Surabondamment adv. . بفيض ، بأكثر مما يمكن .

Surabondance sf. . وفرة ، فَيْض ، غزارة ، زيادة على الكفاية .

Surabondant, e adj. . فائض ، غزير ، وافر .

Détails — s . تفاصيل غير مُجَلِّبة .

Surabonder vi. . فاض ، زاد على الكفاية .

Suractivité sf. . فرط النشاط .

Surah sm. . سوره ( نسيج حريري هندي ) .

Suralgu, e adj. . زائد الحدة .

Surajouter vt. . أضاف ثانية .

Suralimentation sf. . فرط تغذية ، تغذية زائدة .

— فرط إلقام ( إلقام مُحَرَّك داخلي — الاحتراق بهواء يتفوق ضغطه الضغط الجوي ) .

Suralimenter vt. . غلّى بإفراط .

Suranné, e adj. . باطل ، ممتقن عليه .

Idées — es . أفكار متخلفة .

Surarbitre sm. . حكم مُربِّع ( حكم — يُختار عند اختلاف حكمين أوليين ) .

\*Surate ou Sourate sf. . سورة [ من القرآن ] .

Surbaissé, e adj. . مُخَفَّض ، مُخَفَّض .

Arc — . عقد متوتر .

Voûte — e . قبة مُخَفَّضة الوسط .

Surbaissément sm. . انخفاض قبة [ أو — عقد ] في وسطها .

Surbaïsser vt. . خفض ، وأخفض .

Surcharge sf. . إنباط ( زيادة الثقل ) .

— . وقمر ، حمل ثقيل .

— . وزن زائد [ في متاع المسافرين ] .

— . زيادة كثافة في طلاء .

— de dépenses . نفقات إضافية .

— de la prime . زيادة القسط .

— كلمة مُضافة [ فوق كلمة أخرى ] .

— d'un timbre-poste . طبعة فوقية — على طابع بريدي .

Surcharger vt. . أوفر ، أبهت ، حمل — حملاً زائداً .

— d'impôts . أزمق بالضرائب .

— une ligne dans un acte . حوّر — سطرأ في عقد .

— un timbre-poste . دمع طابعاً — بطبعة فوقية .

Se — l'estomac . اكتظ بالطعام .

Surchauffe sf. . فرط التسخين ، تحببة — وإحماء .

— غليان سائل [ إلى ما دون درجة — التبخّر ] .

— du moteur . فرط حمو المحرك .

— de l'économie nationale . توتر الاقتصاد الوطني [ حتى درجة التضخم ] .

Surchauffer vt. . سخّن ، حمى بإفراط .

— غلى سائلاً [ إلى ما دون درجة — التبخّر ] .

Surchauffeur sm. . مُسخّن أحلى .

Surchoix sm. . جنس ممتاز ، نوع أول .

Surclasser vt. . فاق ، تفوّق على ... ، برز على ...

Surcompensation sf. . تعويض ( تسوية — التفاضلات والإيرادات في الخزينة ) .

— ( Psycho ) . تمويش .

Surcomposé, e adj. . مُتَفَرِّع .

Surcompression sf. . زيادة الضغط [ للغاز مضغوط ] .

Surcomprimé, e adj. . مضغوط زيادة .

Surcomprimer vt. . زاد ضغط [ غاز — مضغوط ] .

Surcontre sm. . تحدّ [ في لعبة الريدج ] .

Surcontrer vt. . تحدّى خصمه [ في لعبة الريدج ] .

Surcot sm. . معطف فوقى .

Surcoupe sm. . قطع مُضادّ [ في لعب الورق ] .

Surcouper vt. . قطع قطعاً مُضاداً [ في لعب الورق ] .

Surcreusement sm. . حفر إضافي [ لأضراس الأودية ] .

Surcroît sm. . مزيد وزيادة .

De — , par — . فضلاً عن ذلك ، علاوة — عمل ذلك .

Pour — de malheur . وما زاد الطين بلّة .

Surdent sf. . فاضول ( سين زائدة ) .

Surdétermination sf. ( Psycho ) . تحدّد تضافري ( تحدّد سلوك بدوافع مختلفة متضاربة ) .

Surdi-mutité sf. . صمم وصمم .

Surdité sf. . صمم ، طرش .

— وقمر ( ثقيل في السمع ) .

— verbale . صمم النطق ( نسيان الأصوات والكلام ) .

Surdorer vt. . زبد العذائب .

**Surdos** sm. مِسْدَة السَّجَرَة (قطعة جلد في جهاز القرس تشد المجرة).

**Sureau** sm. (Bot.) بَيْلَسَان ، خَمَان .

**Surélévation** sf. تَعْلِيَة ، رَفْع .

— ارتفاع مُقَرَّر .

**Surélever** vt. عَلَّى ، زَيْدَ في الارتفاع .

**Sûrement** adv. بِأَمَان ، بِلا خَطَر .

— أَكْبَدًا ، بِالْأَكِيد ، بِلا رَيْب .

**Suréminent, e** adj. مُتَفَرِّق ، سام .

**Surémulsion** sf. إِسْطَارْ مُبَالِغ فيه [للأوراق المالية] .

**Surenchère** sf. مَزَاد مُكَلَّى • إعلاء المزاد .

— (fig.) مَزَايِدَة .

**Surenchérir** vi. عَلَّى المَزَاد .

— (fig.) زَايَدَ في الوَعْد .

**Surenchérissément** sm. مَزَايِدَة جَلِيلَة .

**Surenchérisseur, euse** s. مَزَايِدُ عَلَى المَزَاد .

**Surentrainement** sm. تَدْرِب مُزَيِّن .

**Surentrainer** vt. دَرَّبَ بِافْرَاط [الى حدِّ الإرهاق] .

**Suréquipé, e** adj. مُفَرِّطُ التَّجْهِيز (مُجَهِّزٌ بِأَكْثَر من الحاجة) .

**Suréquipement** sm. إِفْرَاطُ تَجْهِيز .

**Suréquiper** vt. أَفْرَطَ بالتَّجْهِيز .

**Surrogation** sf. نَقَلَ (ما يَفْعَلُ زِيَادَة على الواجب) .

**Surrogatoire** adj. نَافِلٌ (زَايِد على الواجب) .

**Surestarie** sf. مُهْلَة إِضَافِيَة [لشحن والتفريغ في سفينة] .

— تَعْوِضُ المِهْلَة الإِضَافِيَة [لشحن والتفريغ في سفينة] .

**Surestimation** sf. إِفْرَاطُ تَقْدِير .

— تَقْدِير مُبَالِغ فيه .

**Surestimer** vt. جَلَوَزَ التَّقْدِير .

— بِالغَى في التَّقْدِير .

**Sûret, te** adj. حَاضِي قَلِيلًا .

**Sûreté** sf. أَمْنٌ وَأَمَان • ثِقَة ، يَتَوَكَّن .

— عَمَالَة ، كَمَالَة .

**La — générale** الأَمْنُ العام • دَوَائِرُ الأَمْنِ العام .

**En —** في أَمْنٍ ، في مَنجَى .

**Une —** جِهَازُ أَمَان .

**Mettre un pistolet à** — أَمَّنَ السَّيْفَ .

**Soupape de** — صِبَامُ الأَمَان .

**Serrure de** — قِفْلٌ مَأْمُون (قفل لا يُحْتَمَل) .

— de main ثَبَاتُ اليَد .

— de coup d'œil صَوَابُ النِّظَرَة .

— de goût سَلَامَة الذَّوْق .

— dans le choix دِقَّة في الاِخْتِيَار .

— s générales, — s personnelles etc... تَأْكِيات عامَّة ، تَأْكِيات شَخْصِيَّة الخ ..

**Survalner** vt. v. **Surveiller** .

**Surexcitable** adj. يَتَهَيَّج ، قَابِلٌ لَتَهَيُّج .

**Surexcitation** sf. تَهَيُّجٌ وَاهْتِاج .

— إِحْتِيَاد ، اغْتِيَاظ .

**Surexciter** vt. مَيَّج .

— أَغْصَبَ ، أَشْخَطَ .

**Surexposer** vt. (Photo.) عَرَضَ لِتَنُور .

— [بِافْرَاط] .

**Surexposition** sf. (Photo.) تَعْرِيزُ لِنُور .

— [بِافْرَاط] .

**Surfaçage** sm. تَسْلِيط ، تَسْلِيس .

**Surface** sf. سَطْح • مِاحَة .

— de la terre أَدِيمُ الأَرْض ، وَجْهُ الأَرْض .

— (fig.) ظَاهِر ، مَظْهَرٌ خَارِجِي .

— (fam.) إِشْشَان .

**Le sous-marin fait** — طَلَقَتِ الفُتُوحَة .

**De** — سَطْحِي .

**Surfacer** vt. سَطَّحَ ، مَكَّسَ [بِالآلات] .

**Surfaire** vt. اشْتَطَ في التَّعَنُّ .

— un écrivain غَالَى في اسْتِيْدَاع كَاتِب .

**Surfait, e** adj. مُغَالَى في تَقْدِيرِهِ .

**Auteur** — مُؤَلِّفٌ أَذْنَى من شُهْرَتِهِ .



**Surfait** sm. حِزَامُ السَّرَج .

**Surfil** sm. شَرَجٌ وَتَشْرِيج .

**Surfiler** vt. شَرَجَ - وَشَرَجَ .

**Surfin, e** adj. مُسْتَاذ ، فَائِظُ الجُودَة .

**Surfusion** sf. (Phys.) مَبْرُوعَةٌ تَتَغَيَّرُ الجُودَة الدَّوَيَان .

**Surgeler** vt. جَمَدَ [بَحَرَارَة مُنْخَفِضَة] .

**Surgeon** sm. (Bot.) رِكْزَة (قَسْبَة نَابِتَة على أرومة شجرة) .

**Surgir** vi. انْبَسَجَ ، تَدَفَّقَ ، نَشَأَ ، ظَهَرَ ، بَرَزَ .

— (fig.) انْبِشَاق • ظُهُور .

**Surhancement** sm. مَعْلَى .

**Surhaussé, e** adj. (Archit.) تَعْلِيَة .

**Surhaussement** sm. رَفْعُ الأَسْفَار .

— عَلَّى الارتفاع .

**Surhausser** vt. اشْتَطَ في الأَسْفَار .

— les prix إِشْشَانُ أَسْأَى [في قَلْبَة نَيْشَة] .

**Surhomme** sm. إِنْسَانٌ كَامِلٌ ، مِثَالِي .

**Surhumain, e** adj. قُوَّةٌ شَرِي (فَالِق قُوَّة البَشَر) .

**Surimposer** vt. زَادَ الضَّرْبِيَّة .

**Surimposition** sf. زِيَادَة الضَّرْبِيَّة .

— (Geol.) v. **Épigénie** .

**Surimpression** sf. (Photo.) طِبَاعَة قُوَّةِيَّة (طِبَاعَة صُورَتَيْنِ أو أَكْثَر على سَطْح حَسَّاس) .

**Surin** sm. (Bot.) شَجَرَة تَفَاح قَبِيَّة .

**Surin** sm. (Arg.) مُدْبِيَّة .

**Suriner** vt. طَمَنَ - بِالْمُدْبِيَّة .

**Surinfection** sf. (Med.) تَضَاعُفُ الحِمَاح .

**Surintendance** sf. مُرَاقِبَة ، نِظَارَة .

**Surintendant** sm. مُرَاقِبُ النِّظَارِ .

— des finances نَازِرُ المَالِيَّة .

**Surintendante** sf. زَوْجَة مُرَاقِب .

— مُدْبِرَة [بعض دُور التَّربِيَّة] .

— d'usine مُسَاعِدَة إِجْمَاعِيَّة .

**Surintensité** sf. (Élect.) كَثَافَة فَائِظَة (كثافة تيار كهربائي تفوق الدرجة العادية) .

**Surir** vi. إِحْمَصَ .

**Surjaker** vi. (Mar.) عَلِقَ - [حَبْلُ الرِّسَالَة] .

**Surjet** sm. لَفْظٌ وَتَلْفِيف .

**Surjeter** vt. لَفَنَ - وَلَفَنَ .

**Sur-le-champ** adv. حَالًا ، في الحال ، بِلا تَأْخِير .

**Surlendemain** sm. بَعْدَ غَدٍ .

**Surlonge** sf. شريطة الصلْب [ في البقرة ].

**Surmenage** sm. إرهاق ، إعياء ، واجتهاد.

**Surmener** vt. أرهق ، أجهد ، أنهك .

**Sur-moi** sm. (Psycho.) أنا مثالي ( الجانب الخاص من الشخصية الناتج عن عقدة اوديب ، ينبوع كل العمليات الثقافية العليا ، الفنية والادبية والاخلاقية الخ .. )

**Surmontable** adj. يُدَلَّل ، يُقَهَّر ، يُسَكَّن تدليله او قهره .

**Surmonter** vt. علا ، طفا ، غمّر .

Colonne surmontée d'une statue  
عمود قوّة تُمثال .

— (fig.) دَلَّل ، قَهَر ، أخضع .

— sa colère تَغَلَّب على غيظه .

**Surmoulage** sm. استنساخ ( قولته ) مأخوذة من قولته أخرى .

**Surmoule** sm. مُنْقَلَب ( قالب مأخوذ من شيء آخر مُنْقَلَب ) .

**Surmouler** vt. استنساخ ( قولب أخذاً عن شيء آخر مُنْقَلَب ) .



**Surmulet** sm. (Pois.) طرسنج صخري . سلطان ابراهيم صخري .



**Surmulot** sm. (Zool.) مَرَب ، جرود . المتاعب .

**Surmultiplication** sf. تضخيف ، مضاعفة .

**Surmultiplié, e** adj. مضاعف السرعة .

**Surmager** vt. عام ، طقأ .

— (fig.) بقي ، نجا .

**Surnaturel, le** adj. قنوطيبي ( فوق الطبيعي ) .

Connaissance — le معرفة ناجمة من الوحي .

Adresse — le مهارة فائقة .

Lc — القنوطيبي .

**Surnaturellement** adv. قنوطيبياً .

**Surnom** sm. لقب ، كنية .

**Surnombre** sm. قسمة ، زيادة عدد .

En — ازودمناً يشفي .

**Surnommer** vt. لقب ، كنى .

**Surnuméraire** adj. et s. فائض ( زائد عن العدد المُقَرَّر ) .

— sm. مُستخدَم بلا أجر .

**Suroffre** sf. عرض أفضل .

**Suroît** sm. (Mar.) ربح جنوية غربية .



سُرُوّة قُبعة مُشمّعة يرتديها البحارة في الجو الماطر .

**Suros** sm. مَشش ( كَتَب في ساق القُرْس ) .

**Suroxyder** vt. (Chim.) شَدَّد الأكسدة .

**Suroxygéné, e** adj. فائض الأكسجين ( حاوٍ أكثر مما ينبغي من الأكسجين ) .

**Surpasser** vt. ناف ، وأناف على ، سَمَأ .

— فاق وتَفَوَّق .

— جاوز وتجاوز .

— ses rivaux en talent بدَّ منافيه موهبة .

Cet événement me surpasse هَذِهِ الحادثة تُدْهِلني .

Se — بَرَز نفسه ، تَفَوَّق على ذاته .

**Surpâturage** sm. استغلال ( مراعي منطقة أكثر مما ينبغي ) .

**Surpaye** sf. أجره إضافية ، زيادة الأجرة .

**Surpayer** vt. زاد الأجر ( دَقَعَ لشخص أكثر مما يستحق ) .

تجاوز الثمن ( اشترى شيئاً بأغل من ثمنه ) .

**Surpeuplé, e** adj. مَكثَط بالسكان .

**Surpeuplement** sm. اكتظاظ بالسكان .

**Surplace** sm. مرأوحة ( ثبات رايكب دراجة في وقفة متوازنة ) .



**Surplis** sm. درع الكاهن .

**Surplomb** sm. (Archit.) شُرْطَة ( جزء أعلى بارز من بناء ) .

En — مائل عن مُتَّ الرأس .

**Surplombement** sm. مَيْلَان .

**Surplomber** vi. [عن سمت الرأس] نافاً وأناف على ...

Maison qui surplombe la mer بَنَتْ يُشْرِف على البحر .

**Surplus** sm. فائض ، فضل ، بقية .

Payer le — دَقَعَ الفرق .

En — زيادة ، علاوة .

Les — المخلّعات .

Au — فضلاً عن ذلك ، ثم إن ...

**Surpopulation** sf. v. Surpeuplement.

**Surprenant, e** adj. مُدهش ، مُفاجئ . غير متوقَّع .

Rien de — en cela ليس في ذلك ما يدعو الى الدهشة .

**Surprendre** vt. فاجأ ، باغت ، أخذَ على غيرة .

— باده ، طرأ على ...

— أدْهَش ، بهت ، شَدَّه .

— la bonne foi de qqn خدعه ، استغلَّ حسن نيته .

— un secret اكتشف سراً .

— en flagrant délit ضبطه متلبساً .

— sa signature حصل على توقيعه بالحيلة .

Cela me surprendrait لا أَسْب ذلك مُمكناً .

Se laisser — aux charmes وقع في حبال ...

**Surpression** sf. ضغط زائد ، ضغط مُجاوز الحد .

**Surprime** sf. علاوة القبط .

**Surprise sf.** مفاجأة وفجأة ، مباغتة وبغتة .  
— دَهْش ودَهْشَة ، اندهال ، شَدْه .  
— هَدْبَة [ أو مَسْرَة ] غَيْر مُتَوَقَّعة .

**Surprise-partie sf.** حفلة راقصة خاصة .  
**Surproduction sf.** إفراط الإنتاج ، زيادة الإنتاج • إنتاج زائد .

**Surproduire vt.** أفرط في الإنتاج .

**Surréalisme sm. (Philo.)** سُرياليَّة ، قَوَائِمِيَّة ( حركة أدبية وفنية هدفها التعبير عن الفكر الصَّافي مُستبعدة كل منطوق وكل همٍّ أخلاقيٍّ أو جماليٍّ ) .

**Surréaliste adj.** سُريالي ( متعلق بالسريالية ) .

**Surréalisme sf.** سُريالي ( من أتباع السريالية ) .

**Surrection sf.** انشقاق ، اندفاع .

**Surrealisme sf.** تَقَبُّبٌ [ تَقَبُّبَة ] أَرَضِيَّة .

**Surreal sm.** مُتَجَاوِز الواقع .

**Surrenal, e, aux adj. (Anat.)** قَوَوِيَّ الكليَّة ، كُطْرِيَّ .

**Capsules — ca** كُطْرَان .

**Sursalaire sm.** علاوة ، أَجْرَة إضافية .

**Sursaturation sf. (Chim.)** قَوَوْنِيَّة ، قَوَوْنِيَّة .

**Sursaturer vt.** أَفْضَع زيادةً ، زاد الشَّيْء .

**Sursaut sm.** رَجْفَة ، قَفْزة ، انقباضية .

**Se réveiller en** — اسْتَيْقَظَ مَدْعُورًا .

**— (fig.)** جُهِدَ ومُجْهِدًا .

**Sursauter vi.** رَجَفَ ، انْتَفَضَ .

**Sursamer vt.** زَرَعَ - أَوْضَعَ مَزْرُوعَة .

**Sursoir (A) vt.** أَجَّلَ ، أَرْجَأَ ، أَخَّرَ .

**— à l'exécution des poursuites** أَوْقَفَ تَنْفِيذَ إِجْرَاءَاتِ .

**Sursis sm.** تَأْجِيل ، تَأْخِير ، لِزْجَاء .

**Condamner avec** — حَكَمَ مَعَ وَقَفَ التَّنْفِيذِ .

**— d'incorporation** تَأْجِيلُ التَّجْنِيدِ .

**Sursitaire adj. et s.** مُؤَجَّل ، مُتَأَخَّر .

**Sursofflage sm.** زيادةُ التَّنْفِيخِ ( نَفْثِ ) .

**Surtaxe sf.** ضَرْبَة إِضَافِيَّة ، ضَرْبَة مُعَادَة .

**Surtaxer vt.** قَرَضَ - ضَرْبَة إِضَافِيَّة .

**Surtension sf. (Elect.)** قَوَوْنِيَّة .

**Surtout adv.** خَاصَّة وبِخَاصَّة ، لَاسِيَّأ .

**Surtout sm.** مِغْطَف ، ثَوْب قَوَوَانِي .

**—** سُرْتُون ( صِيْنِيَّة لَازِمَة تَوْضَعُ على المائدة ) .

**Surveillance sf.** مُرَاقَبَة ، حِرَاقَة .

**—** حَرَسَ وحِرَاسَة .

**Sous la — de...** تَحْتَ رَقَابَة ...

**Surveillant, e s.** حَارِس ، حَارِص .

**—** مُلَاحِظ ، مُشْرِف .

**—** نَاطِرٌ مَدْرَسَة .

**Surveiller vt.** رَاقَبَ ، نَاطَرَ • حَرَسَ .

**—** لَاحَظَ ، أَشْرَفَ على .

**— sa santé** حَافَظَ على صِحَّتِهِ .

**— son ennemi** تَرَصَّدَ عَنُوهُ .

**Survenance sf. (Dr.)** حُلُوث ، وَرُود .

**— d'enfant après donation faite** سَجِيَّةٌ لَطفَ بَعْدَ مَعلومَةٍ .

**Survénir vi.** حَدَثَ ، قَبَّحَ ، قَرَضَ - بَغْتَةً .

**Survente sf.** بَيْعٌ بِشَرْتِ بَاهِظٍ .

**Survvenue sf.** طَارِءٌ مُفَاجِئٌ .

**Survêtement sm.** ثَوْب دَافِي [ يَلْبَسُ بين المَباريات الرِياضِيَّة ] .

**Survie sf.** بَقَاء ، بَقَا .

**La —** الحَيَاةُ الأَخِيرَة .

**Gain de — (Dr.)** كَسْبُ البَقَا .

**Tables de — (Dr.)** جَدَاوِلُ البَقَا .

**Survirer vi.** انْتَعَطَفَ .

**Survitesse sf.** قَوَوْرَة ( سُرْعَة تَقَوُّ ) .

**—** الحَدُّ الطَبِيعِيّ ( ) .

**Survivance sf.** بَقَاء ، بَقَا [ بَعْدَ وَفَاةِ آخَر ] .

**—** حَقٌّ تَوَلَّى مُنْصَبَ مُتَوَفَّى .

**— (fig.)** أَثَارَة ، خِلْفَة .

**Les — s du passé** مُخَلِّقَاتُ المَاضِي .

**Survivant, e s. et adj.** خَالِف ( باقٍ ) .

**—** بَعْدَ غَيْبِهِ ( ) .

**Le conjoint —** الزَّوْجُ البَاقِي على قَبْدِ الحَيَاةِ .

**—** نَاجٍ مِنَ المَوْتِ [ بَعْدَ حَادِثٍ مَاتَ فِيهِ آخَرُونَ ] .

**Survivre (A) vi. et vt.** تَخَلَّفَ ( بَقِيَ ) .

**Se — dans la mémoire des hommes** خَلَّدَ في صَمِيرِ البَشَرِ .

**Cet auteur se survit** هَذَا المَوْلاُفُ يَعِيشُ على أَصْغَادِهِ .

**Survolt sm.** تَحْلِيْقٌ قَوَوِي ...

**Survoler vt.** حَلَّقَ فوق ...

**— un article** قَرَأَ مَقَالًا قِرَاءَة سَرِيعَة .

**Survoltage sm. v. Surtension.** مَرْفُوعُ التَّوَوْنِ .

**Survolté, e adj. (Elect.)** كَانَتِ الأَفْكَارُ — في أَوَجِّ الاِحتِدادِ .

**Survoter vt. (Elect.)** زَادَ - [ أو رَفَعَ ] التَّوَوْنِ .

**Survoteur sm. (Elect.)** مُزِيدُ التَّوَوْنِ .

**Survoteur-dévoteur sm. (Elect.)** مُحَوِّلُ التَّوَوْنِ [ زِيَادَة أو نَقْصًا ] .

**Sus prép. (Courir — à l'ennemi)** هَجَمَ على العَدُوِّ .

**Sus! Sus donc!** هَبْ ، عَلَيهِمْ .

**En —** زِيَادَة ، عِلَاوَة .

**En — de** بِالإِضَافَةِ إلى .

**Susceptibilité sf.** تَرَفُّقٌ وَتَرَفُّقٌ ، قَابِلِيَّةٌ التَّأَثُّرِ .

**Blesser la — de qqn.** جَرَحَ حَساسِيَه .

**— (Elect.)** مُتَأَثِّرِيَّةٌ .

**Susceptible adj.** قَابِلٌ لـ ...

**— de plusieurs sens** مُخْتَمِلٌ .

**—** تَأَوَّلَ شَيْئًا .

**—** تَرَفَّقَ ، حَسَّاسٌ ، سَرِيعُ التَّأَثُّرِ .

**Les villes — s d'être évacuées** المَدُنُ المُحَرَّضَة لِلإِخْلَاءِ .

**Susciter vt.** أَظْهَرَ ، أَحْدَثَ ، أَوْجَدَ .

**— (fig.)** أَثَارَ ، أَبْغَظَ .

**Suscription sf.** عُنْوَانُ رِسَالَةٍ .

**Susdit, e adj. et s.** أَتَى الذِّكْرَ .

**Sus-dominante sf. (Mus.)** قَوَوَاطِيفِيَّةٌ ( التَّنْغَمَةُ السَّادَة الكَائِنَة فوق الطَّاعِيَة ) .

**Sus-hépatique adj.** قَوَوِيَّ الكَبِدِ .

**Sus-maxillaire adj.** فِي الفَكِّ الأَعْلَى .

**Os —** عَظْمُ الفَكِّ الأَعْلَى .

**Susmentionné, e adj.** مَوْمَأً إِلَيْهِ ، سَالِفٌ الذِّكْرِ .

**Susnommé, e s. et adj.** مُسَمَّى آفِيًا .

**Suspect, e adj. et s.** مشبوه ، مُشْتَبِه  
فيه ، ظنن .

— de مشتهم بـ .

Un vin — خمر مشكوك فيها .

**Suspecter vt.** اشتبه في ، ظن في .  
— ارتاب في ، اتهم .

**Suspendre vt.** علّق ، دَلّى .  
— (fig.) أجل ، أرجأ .

— un jugement علّق حكماً .

— sa marche قطع سبّره .

— un journal علّق صحيفة .

— un fonctionnaire أوقف موظفاً .

— un prêtre ربّط كاهناً .

— ses paiements توقّف عن الدفع .

**Suspendu, e adj.** مُعلّق ، مُتدكّ .  
Judgement — حكم مُوجّل .

Pont — جسر مُعلّق .

Voiture — e سيارَة على توابيض .

Cadence — e (Mus.) مَحَطّ .

— تفسيحي .

**Suspens adj. m.** كاهن مُربوط ( كاهن  
منوع عن أعمال درجته ) .

En —, loc. adv. مُعلّقاً .

Question en — قَفِيّة لم يَبُتْ فيها .

**Suspense sf. (Dr.)** رباط (منع الكاهن  
عن أعمال درجته) .

**Suspense sm.** تَوَتّر ، قلق ، تَرَقّب .  
قلق [ عند لحظة توقّف في فيلم  
أو أُنْثَر أدبي ] .

**Suspenseur adj. (Anat.)** عَصَلَة تعلّق .

Le ligament — (في) الرباط المعلق [ في  
العنق أو الكبد ] .

**Suspensif, ive adj. (Dr.)** مُوقّف .

Condition — ive شرط مُعطل .

Points — s, v. Suspension.

**Suspension sf.** تعلّق ، تدليّة ، إناطة .  
— تعلّق ، تدلّ .

— ارتيكاز . (Mécan.)

— متعلّق (مجموعة من التوابيض

تحمل الجزء الأعلى من العربة  
على محاور المتجولات) .

— تُزَيّا ، مصباح مُعلّق ، زَهْرِيّة

— مُعلّقة .

وقف وإيقاف وتوقّف ، تعطيل .  
— d'armes هدنة ، وقف القتال .

— d'un permis سحب رخصة .

— d'un jugement لإجاء حكم .

— de séance فترة استراحة .

— (Chim.) مزيج مُعلّق (مزيج  
تكون فيه بعض جزيئات المادة  
الصلبة عالقة في سائل أو غاز من  
غير انحلال فيه) .

نقط وقوف .  
Points de —

**Suspensoir sm.** مِعْلَق ، رباط مُعلّق .

**Suspense sf.** حَبْلُ التعلّق ، سِلْبَة التعلّق .

— حِلاّة ، كَلّابَة . (Mar.)

**Suspicion sf.** إشْتياء وشبهة ، شكّ .

— رِيبة وإرتاب .

— تحذّر ، عدم يقّة .

La — légitime التشكّل الشرعي .

En — مُشْتَبِه به .

**Sustentation sf.** تغذية ، إقانة .

— إستاذ ، تدعيم .

— توازن [ في الطيران ] .

Plan de — جناح طائرة .

**Sustenter vt.** غدّى ، قات .

Sc — إقتات ، تغدّى .

**Susurrement sm.** همس ، هميس .

— حقيق .

**Susurrer vi. et vt.** همس ، همس .

**Susvisé, e adj.** مُشار إليه آنفاً .

**Sutra sm.** سوترا (مجموعة حكمم

تلخص التعاليم الهندية في الدين  
والاخلاق والحياة اليومية) .

**Sutural, e, aux adj.** دُرّزي ، لأمي ،

لحمي (راجع المادة التالية) .

**Suture sf. (Chir.)** لَأَم ، إلحام (خياطة

حافتي جرح) .

— du crâne شان درز القحف .

— (Anat.) مفصل ثابت .

— (Bot.) درز اتصال أو

الاتصال في التمرة .

خاطب (لأَم حافتي جرح) .

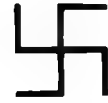
**Saturer vt.** سبّط ، مَوّلّى .

**Suscrain, e s. et adj.** سبّط ، مَوّلّى ،

إقطاعي [ أو سبّط إقطاع ] .

**Supraintendé sf.** إقطاعية ، سيادة مُطلّقة .

تسلّط (سيادة دولة تُفرضُ  
سلطانها ، في الشؤون الخارجية ،  
على دولة تابعة) .



**Svastika sm.** سفاستيكا (شعار ديني هندي  
يرمز إليه بصلب معقوف) .

**Svelte adj.** رقيق ، مشقوق ، أمّيف .

**Svelteuse sf.** رشاقة ، مَبْت .

**S. V. P. (S'il vous plaît)** ل. ر. ل.

(مختصر : إذا راق لك) .

**Swahili, e et s. v. Souahéli.**

**Sweater sm.** مُعَرّقة (سِترة أو كُترة

صوفية غليظة) .

**Sweating-system sm.** نظام مُعَرّق

(طريقة لاستغلال اليد العاملة على

نحو غير إنساني) .

**Sweepstake sm.** سويستك (سُرْاعة على

الخبيل يكتسب فيها الرّابع مجموع

الأموال السراهن بها) .

**Swing sm.** لُكْمة [ تُلدّد بأرجحة الذراع ] .

— سوينغ (رقص مع عزف

إيقاعي لموسيقى الجاز) . (Mus.)

**Sybarite adj. et s.** سيباريبي (مُتَرَفّ

أو مُتَشَتّس في اللذات على غرار سُكّان

سيباريس ، المدينة الاغريقية القديمة التي

اشتهرت بالثراء والترف) .

**Sybaritisme sm.** سيباريبيّة (ترف ،

أو انغماس في اللذات ، راجع

المادة السابقة) .

**Sycamore sm. (Bot.)** جُمُيز ، تين

واش (عند اليونان

القدماء) .

**Sycosis sm.** داء سيني ، قُبواء الذقن (من

أمراض الشعر) .

**Syénite sf.** صَوّان ، صَوّانة (صخر مشروب

إلى مدينة أسوان المصرية) .

**Syllabaire sm.** كتاب الهجاء .

**Syllabe sf.** مقطع لفظي (جزء من

كلمة بسيطة) .

**Syllabique adj.** مقطعي (متعلّق بمقطع

لفظي) .

L'écriture — الكتابة المصغرة (كتابة —  
يشتمل فيها كل مقطع بحرف).  
**Syllabisme** sm. مصغرة (راجع المادة —  
الباقية).  
**Syllabus** sm. لائحة أصائل [خطاها البابا].  
**Syllepse** sf. (Gramm.) تعلق مقنوني  
(إرباط المقنونات في عبارة بالنسبة إلى  
المعنى وليس إلى تركيب العبارة).  
**Sylogisme** sm. (Log.) قياس قول  
مؤلف من قضايا حتى سلم بها  
لزم منها قول آخر).  
—  
جذل شكلي.  
**Sylogistique** adj. قياسي.  
— sf. علم القياس.  
**Sylphe** sm. سيلف (كائن خرافي يرمز إلى  
الهواء في الأساطير السلتية).  
**Sylphide** sf. سيلفة (أنثى السلف، راجع  
المادة السابقة).  
— (fig.) أثرأة خفيفة رشيقة.  
**Sylvains** sm. pl. ربات الغابات.  
**Sylve** sf. غابة، أجمة.  
**Sylvestre** adj. غابي (نام في الغابات).  
Pin — يتربز، صنوبر بري.  
**Sylvicole** adj. حرجي، غابي.  
— غابي (عائش في الغابات).  
**Sylviculteur** sm. حراجي وأحراجي  
(مختص بزراعة الأحراج).  
**Sylviculture** sf. حراجة، تأجيم (علم  
من علوم الزراعة يعني بالتعريب  
واستثمار الحراج).  
**Sylvite** sf. (Chim.) سيلفيت (معدن  
كلورور البوتاس الطبيعي).  
**Symbiose** sf. تكافل (تعاضد متعاضدين  
غير متضادين).  
— (fig.) إلتحاد وثيق.  
**Symbiote** adj. et s. متعاضد (متعاضد  
يعيش بالتكافل).  
— (Ins.) قراد الجرب.  
**Symbiotique** adj. تكافلي.  
**Symbole** sm. رمز • صورة، تمثيل، شعار.  
— علامة اصطلاحية مختصرة.  
— قانون الإيمان.  
— (Relig.) إنه تجنيد  
Il est le — de la bonté الطيبة.

**Symbolique** adj. رمزي.  
**Symbolique** sf. علم الرموز • كتاب  
علم الرموز.  
مجموع رموز دين [أو شعب الخ...]  
— متطابق رمزي (تمثيل المنطق  
الصوري بالرموز).  
**Symboliquement** adv. رمزياً.  
**Symbolisation** sf. رمز وترميز، تمثيل.  
**Symboliser** vt. رمز إلى... عبر  
بالرمز.  
**Symbolisme** sm. (Phil.) رمزية  
(مذهب التعبير بالرمز).  
**Symboliste** adj. et s. رمزي (أحد أتباع  
المذهب الرمزي).  
— adj. رمزي (معلق بالرمزية).  
**Symétrie** sf. تماثل، تناظر،  
تشابه، تماثل.  
— تناسب، تناظر، تناسب.  
— تطابق، ضبط قياسي.  
— توازن الأحجام.  
— des volumes  
**Symétrique** adj. تماثلي، تناظري،  
تماثلي.  
— تناسب، قياسي.  
**Symétriquement** adv. تماثلياً،  
بتناظر، بتناسق.  
**Sympathectomie** sf. (Chir.) قطع  
الودي.  
**Sympathie** sf. تعاطف، ود،  
إثتناس، إلتذاب.  
— مشاركة وجدانية.  
— تلتقى —  
Accueillir un projet avec مشروعاً بالقبول.  
**Sympathique** adj. جذاب وجاذب،  
مؤنس، موح بالود.  
— لئيد، عذب، خفيف الروح.  
—  
Encre — حبر سيري (حبر يظل  
بلا لون حتى يخضع لتأثير مادة  
«بتعاطف معها».)  
**Sympathique** sm. (Anat.) —  
ou le grand — العصب الودي المتناولي.  
**Sympathiquement** adv. بؤد، بأنس.  
**Sympathisant, e** adj. متعاطف مع...  
**Sympathiser** (Avec) vi. تعاطف مع...  
— تطابق، تناسب.

**Symphonie** sf. سمفونية (لحن  
موسقي طويل ذو عدة حركات  
يمزله عدد كبير من العازفين على  
أساس السوناتة).  
— تناغم، انسجام. (fig.)  
**Symphonique** adj. سمفوني، متعلق  
بالسمفونية (راجع المادة السابقة).  
**Poème** — قصيدة سمفونية (لحن)  
موسقي طويل تمزله جوقة كبيرة  
مستللاً «برنامجاً، مقيماً».)  
**Orchestre** — اوركسترا سمفونية  
(جوقة موسيقية كبيرة لعزف  
السمفونيات).  
**Symphoniquement** adv. سمفونياً،  
على نحو سمفوني.  
**Symphoniste** s. سمفوني (مؤلف  
السمفونيات • عازف السمفونيات).  
**Symphorine** sf. (Bot.) سمفورين،  
جنتية المر.  
**Symphysse** sf. (Anat.) ارتفاق،  
التصاق العظام.  
**Symposium ou Symposion** sm. ندوة  
(إجتماع يتحدث فيه عدة متكلمين  
في موضوع واحد).  
— نشرة ندوة (نشرة تحتوي  
مناقشات ندوة).  
**Symptomatique** adj. عرضي (ذو علاقة  
بعرض أو أعراض).  
— معالجة الأعراض  
[لا المرض نفسه].  
C'est —! (fig.) هذا ذو دلالة،  
ذو مغزى...  
**Symptomatiquement** adv. عرضياً.  
**Symptomatologie** sf. (Méd.) مبحث  
الأعراض.  
**Symptôme** sm. عرض، ظاهرة مرض.  
— إمامة، علامة، دلالة.  
**Synagogue** sf. كنيس (معبد اليهود).  
— جماعة متحبة [من اليهود].  
**Synalèphe** sf. (Ling.) إندغام.  
**Synallagmatique** adj. (Dr.)  
عقد ملزم للطرفين.  
(Contrat —)  
**Synanthérées** sf. pl. (Bot.) v.  
Composées.

Plante — e, adj. نبات مُلتصم المآبر .  
**Synapse** sf. (Anat.) نُقطة الاشتباك [العَصَبِي] .  
 — (Biol.) إقتران صِبْغِي (إقتران الكروموسومات) .  
**Synarchie** sf. حُكُومة جِمْامِيَّة (حُكُومة يُمَارِسُ سُلْطَنتُهَا عِدَّةُ أَشْخَاصٍ أو جِمْاعَاتٍ في وَقْتٍ وَاحِدٍ) .  
**Synarthrose** sf. (Anat.) مِفْصَلٌ ثابِت .  
**Synase** (Chim.) سِيار (خَبِيرَةٌ تُنتِجُ جِمْماً مُركَّباً) .  
**Synchondrose** sf. (Anat.) إِشْحادٌ غُضُرُوفِي .  
**Synchrocyclotron** sm. سِكلُوترون مُتزامن .  
**Synchrone** adj. مُتَوَاقِفٌ ، مُتزامن .  
**Synchronie** sf. السَّيْةُ التَّزامِيَّةُ (مِجمُوعُ الظَّاهِرَاتِ الضَّغُوتَةِ الَّتِي تُشْكَلُ نِظاماً مُعيَّناً في فِرةٍ مُحدَّدةٍ من تَطَوُّرٍ لُغَوِيٍّ ما) .  
**Synchronique** adj. مُتَوَاقِفٌ ، مُتزامن .  
 Le tableau — الجَدْوَلُ التَّزامِيّ (لَا حَاجَةَ لِتُشْكَلَ عَلَى عِدَّةٍ أَعيُنَةٍ الْأَحْداثِ الْوَاقِعَةِ في عِدَّةِ بُلْدانٍ في وَقْتٍ وَاحِدٍ) .  
**Synchroniquement** adv. مُتَوَاقِفِيّاً ، تَزامِيّاً .  
**Synchronisation** sf. مُزامَنةٌ ، مُوَاقَفةٌ .  
 — مُزامَنةُ الصُّوَرِ وَالْأَصْوَاطِ (Ciné) — [في فِلمٍ سِنيمايٍّ] .  
**Synchroniser** vt. زامَنَ ، وَاقَفَ (جَعَلَ شَيْئَيْنِ أو أَكْثَرَ في زَمَنٍ أو وَقْتٍ وَاحِدٍ) .  
 Vitesse synchronisée . سُرْعَةُ تَزامِيَّةٌ .  
**Synchroniseur**, cuse s. (Techn.) مُزامِن (جِهازٌ لِمُزامَنةِ الصُّوَرَةِ والصَّوْتِ في فِلمٍ) .  
**Synchronisme** sm. تَواقُفٌ ، تَزامِنٌ (حُلُوثٌ في وَقْتٍ أو زَمَنٍ وَاحِدٍ) .  
 — تَزامِيَّةُ تارِيخِيَّةٍ [إِتِّفَاقُ التَّوَارِيخِ في حَياةِ الشُّعُوبِ] .  
**Synchrotron** sm. سِنْكروترون (Phys.) (سِكلُوترونٌ مُعَدٌّ لِتَسْرِيعِ الِإِلِكْتروْناتِ) .  
**Synclinal**, e, aux adj. et sm. (Géol.) قَيمَرَةٌ (طَبَقَةٌ مُقَمَّرَةٌ) .

**Syncopal**, e, aux adj. (Méd.) إغْماءِيّ .  
**Syncope** sm. إغْماءٌ ، غَشْيٌ وَغَشْيَانٌ .  
 — تَرْخِيمٌ جَوْفِيّ (تَرْخِيمٌ Gram.) — النَّقْطَةُ بِحَذْفِ حُرُوفٍ مِنْ وَسْطِهَا .  
 — (Mus.) تَأْخِيرُ النِّبْرِ .  
 — أَخْرَجُ النِّبْرَ .  
**Syncopter** vt. (Mus.) تَأْلِفِيّ ، تَوْفِيقِيّ .  
**Syncretisme** sm. (Philo.) تَوْفِيقِيَّةٌ ، تَلْغِيفِيَّةٌ (مَذْهَبُ التَّأْلِيفِ أو التَّوْفِيقِ بَيْنَ المَذاهِبِ المُتَعَارِضَةِ) .  
 — إدْرَاكٌ غَيْرُ مُتَمَيِّزٍ (Psycho.) — [لدى العَقل] .  
**Syncretiste** s. et adj. مُوقِفٌ ، مُلْغِغٌ (راجِعُ المادَّةِ السَّابِقَةِ) .  
**Syncrystallisation** sf. (Chim.) بَلُورَةٌ مُتَزامِنةٌ .  
**Syndactyle** adj. (Biol.) مُتَّحِدُ الْأَصَابِعِ .  
 — s. (Ois.) مُتَّحِدَاتُ الْأَصَابِعِ (قِيسُ من الطَّيُورِ الجَوَّارِمِ) .  
**Synderme** sm. جِلْدٌ اصْطِناعِيّ .  
**Syndic** sm. وَكِيلُ الدَّائِنِينَ ، مَأْمُورٌ التَّغْلِيْبَةِ .  
 — نَقِيبُ المَلّاكِينِ .  
 — عَصْرُ المِجْلِسِ البَلَدِيِّ [في بَارِيسِ] .  
 — مَتَلُوبٌ تِجارِيّ [لِجَمِيعَةٍ أو شَرِكَةٍ] .  
 — وَكِيلُ المِلْكِيَّةِ المُشْتَرَكَةِ [لِبناءٍ أو عَقارٍ] .  
**Syndical**, e, aux adj. نِقابِيّ (ذو عِلاقَةٍ بالنِّقاباتِ) .  
**Syndicalisme** sm. (Philo.) نِقابِيَّةٌ (مَذْهَبٌ يَسمحُ لِنِقاباتِ العَمالِ أَنْ يَقومُوا بِدَوْرٍ فَعالٍ في حَياةِ البِلادِ الاجْتِماعِيَّةِ والاِقْتِصادِيَّةِ والسَّياسِيَّةِ) .  
 — نِشاطُ النِّقاباتِ • نِجمُوعُ النِّقاباتِ .  
**Syndicaliste** adj. نِقابِيّ (مُؤَيِّدُ الحَرَكَةِ النِّقابِيَّةِ) .  
 — نِقابِيّ (عَصْرٌ في نِقابِيَّةٍ) .  
 — نِقابِيَّةٌ .  
**Syndicat** sm. نِقابَةُ الخِدماتِ .  
 — de communes المُشْتَرَكَةُ .  
 — d'initiative نِقابَةُ التَّيَّاسَةِ .  
 — des propriétaires نِقابَةُ المَلّاكِينِ .

**Syndicataire** s. نِقابِيّ مَلّاك (عَصْرٌ في نِقابَةِ المَلّاكِينِ) .  
**Syndiqué**, e s. et adj. عَصْرُ نِقابَةٍ .  
**Syndiquer** vt. جَمَعَ في نِقابَةٍ .  
 Se — تَجَمَّعَ في نِقابَةٍ .  
 Se — انْتَضَمَ إلى نِقابَةٍ .  
**Syndrome** sm. تَنَازُلٌ (تَنَازُلُ أَعْراضٍ مُترِصٍ مِنَ الامْرَاضِ) .  
**Synecdoque** sf. مِجازٌ مُرْسَلٌ (صُورَةٌ بلاغِيَّةٌ قوامِها ذِكرُ الجِزءِ وإِرادةُ الكُلِّ أو العَكْسُ) .  
**Synértae** sf. (Gram.) إدْغامٌ مُصَوْتَيْنِ .  
 — فَصْلٌ سائِلٌ عَنِ جَلِيدٍ (Chim.) .  
**Synergie** sf. تَدَاوُبٌ ، تَعَاوُنٌ .  
 — تَأَزُّزٌ (Psycho.) .  
**Synesthésie** sf. (Psycho.) حِيسٌ مُتزامن (تَداعٍ بِلِغائِيٍّ بَيْنَ إحْساساتٍ مُخْتَلَفَةٍ يَبدو أَنَّها تَتَداعى فِما بَينَها مِثْلَ عِطْرِ مُعَيَّنٍ بِذِكرِ بَلَوْنٍ مُعَيَّنٍ) .



**Syngathe** sm. (Poiss.) زَمارةُ البَحْرِ (جِنسٌ مِنْ صِغارِ مُسْتَقْبَلٍ) .  
**Synodal**, e, aux adj. سِندوْسِيّ (مُختَصَرٌ بالبِسْموْدِسِ أو التَّجَمُّعِ الكَنسِيّ) .  
**Synode** sm. سِندوْسٌ (مُتَجَمِّعٌ كَنسِيّ) .  
**Synodique** adj. سِندوْسِيّ (مُتعلِّقٌ بالبِسْموْدِسِ) .  
 Lettre — رِسالَةٌ مُتَجَمِّعِيَّةٌ .  
**Synodique** adj. (Révolution —) دَوْرانٌ إقْتِرابِيّ (Astro.) .  
**Synonyme** adj. et sm. مُرادِفٌ ومُترادِفٌ .  
**Synonymie** sf. تَرادُفٌ (اشْتِراكٌ في المَعْنى) .  
**Synonymique** adj. تَرادُفِيّ .  
**Synopsis** sm. مُختَصَرٌ ، مُجْمَلٌ ، مَوْجِزٌ .  
 — خُلاصَةٌ سِناريو سِنيمايٍّ .  
 — إِجماليّ .  
**Synoptique** adj. جَدْوَلٌ شامِلٌ .  
 Tableau — الجَدْوَلُ شامِلٌ .  
 Évangiles — s ou — s, sm. pl. الأَنْجائِلُ الأَرْبَعَةُ المُتَوافِقَةُ .



**Synovial, e, aux** adj. (Méd.) زَلَالِي (مُتَعَلِّقٌ بِرُطُوبَةِ الْمَفَصَلِ) .

**Synoviale** sf. غُدَّةٌ مَفَصَلِيَّةٌ (غُدَّةٌ نَفَرَزٌ زَلَالَةُ الْمَفَصَلِ) .

**Synovie** sf. زَلَالُ الْمَفَصَلِ .

**Synovite** sf. (Méd.) الْشَّيَابُ الْغَشَاءُ الْمَفَصَلِي .

**Syntacticien, ne** s. إِيخْصَاصِي فِي الْإِعْرَابِ .

**Syntactique** adj. (Gramm.) تَرْكِيْبِي (مُخْتَصِّنٌ بِتَرْكِيْبِ الْكَلَامِ) .

**Syntactique** sf. (Log.) عِلْمُ التَّرَاكِيْبِ الْمُنطِقِيَّةِ .

**Syntagmatique** adj. (Gramm.) تَرْكِيْبِي تَعْبِيرِي (مُتَعَلِّقٌ بِالتَّرَكِيْبِ التَّعْبِيرِي) . رَاجِعُ الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ .

**Syntagme** sm. (Gramm.) تَرْكِيْبٌ تَعْبِيرِي (تَرْكِيْبٌ يَعْنِي أَوْ اسْمِي فِي عِبَارَةٍ) .

**Syntaxe** sf. (Gramm.) نَحْوٌ (فَرْعٌ مِنْ عِلْمِ الْقَوَاعِدِ) .

Étudier la — d'une phrase دَرَسَ تَرْكِيْبَ جُمْلَةٍ .

**Syntaxique** adj. نَحْوِي (مُخْتَصِّنٌ بِالنَّحْوِ) .

**Synthèse** sf. تَرْكِيْبٌ ، تَأْلِيْفٌ — (Chim.) اصْطِنَاعٌ ، تَخْلِيْقٌ .

— حصيلة، جمعية (نتيجة (Philo.) — الجَمْعُ بَيْنَ الطَّرِيْقَةِ وَالنَّقِيْضَةِ فِي الْجَدَلِ الْهَيْهَلِيِّ .

— شَمِلَةٌ \* (عَرَضٌ شَامِلٌ لِمُخْتَلَفٍ عَنَاصِرُ مَجْمُوعٍ مَا) .

— additive تَوْلِيْفٌ جَمْعِي \* (طَرِيقَةُ — فِي التَّصْوِيرِ الْمَلَوْنِ بِجَمْعِ الْأَخْضَرِ وَالْأَزْرَقِ وَالْأَحْمَرِ بِنَسَبِ مِلَاطَةِ) .

— soustractive تَوْلِيْفٌ طَرَحِي \*

(طَرِيقَةُ فِي التَّصْوِيرِ الْمَلَوْنِ بِتَرْكِيْبِ الْأَلْوَانِ الشَّفَاقَةِ الْأَخْضَرِ وَالْأَزْرَقِ وَالْأَحْمَرِ) .

**Synthétique** adj. تَرْكِيْبِي ، تَأْلِيْفِي . — (Chim.) اصْطِنَاعِي وَمُصْنَعِي ، مُنْتَجَجٌ اصْطِنَاعِي .

— (fig.) مُصْطَنَعٌ ، مُخْتَلَقٌ . تَرْكِيْبِي ، تَأْلِيْفِي \* اصْطِنَاعِي .

**Synthétiquement** adv. رَكْبٌ ، أَلْفٌ .

**Synthétiser** vt. مُتَنَاعِمٌ ، مُؤْتَلِفٌ الْمُبُولِ .

**Syntone** adj. (Psycho.) إِنْشِلَافٌ (تَسَاوِيٌّ) تَوَاطُرٌ لِلذَّبَقَاتِ فِي دَارْتِيْنِ أَوْ أَكْثَرٍ .

**Syntonic** sf. (Phys.) تَوَاطُرٌ ، تَأْلَفٌ الْمُبُولِ . — (Psycho.) تَوَاطُرٌ ، تَأْلَفٌ الْمُبُولِ .

**Syntonisation** sf. تَوْلِيْفٌ وَمُؤَالَفَةٌ (تَوَاطُرٌ دَارْتِيْنِ مُتَدَبِّبَتَيْنِ) .

**Syphilis** sm. سِفْلِيْسٌ ، زَهْرِي .

**Syphilitique** adj. سِفْلِيْسِي (مُتَعَلِّقٌ بِدَاءِ السِّفْلِيْسِ) .

— sm. مُسَقْلَسٌ ، مَزْهُورٌ (مُصَابٌ بِالسِّفْلِيْسِ أَوْ بِالزَّهْرِيِّ) .

**Syriaque** adj. et sm. سُرْيَانِي . Le — اللُّغَةُ السُّرْيَانِيَّةُ .

**Syrien, ne** adj. سُورِي (نِسْبَةٌ إِلَى سُورِيَا) . \* أَحَدُ أَبْنَاءِ سُورِيَا .

**Syringomyélie** sf. (Méd.) تَكَهْفُ السَّخَاخِ الشُّوْمِي .

**Syrinx** sf. مَعْخَارٌ (عَضْوُ الصَّوْتِ فِي الطَّيْرِ) .

**Syrphe** sm. (Zool.) مَيْبِدَةُ الْأَرْقِ (جَنْسٌ ذُبَابٌ يَفْتَكُ بِالْأَرْقِ قَوَايِ حَشَرَاتِ الْمَنْ) .

**Syrtes** sf. pl. رِمَالُ السَّاحِلِ .

**Systématicien, ne** s. مُصَنِّفٌ (عَالِمٌ فِي التَّصْنِيفِ) .

**Systématique** adj. نِظَامِي ، نَسَبِي .

Esprit — فِكْرٌ مَنَهْجِي .

Un travail — عَمَلٌ مُنَظَّمٌ .

Soutien — à une politique تَأْيِيدٌ مُطْلَقٌ لِسِيَاسَةٍ .

— sf. عِلْمُ التَّصْنِيفِ .

**Systématiquement** adv. بِنِظَامٍ ، بِتَرْتِيبٍ ، بِمَنْهَجَةٍ .

**Systématisation** sf. تَنْظِيمٌ ، مَنْهَجَةٌ (إِدْخَالٌ فِي نِظَامٍ أَوْ مِنْهَاجٍ) .

**Systématiser** vt. تَنْظِمُ ، مَنَهِّجُ .

**Système** sm. نِظَامٌ ، نَسَبٌ .

— مَذْهَبٌ ، نَظَرِيَّةٌ ، مَنَهْجٌ .

— مَجْمُوعَةٌ ، مَنَظُومَةٌ .

— نَمَطٌ ، طَرِيزٌ ، أَسْلُوبٌ .

Un — de vie طَرِيقَةُ حَيَاةٍ .

Esprit de — رُوحُ التَّنْظِيمِ .

— décimal النِّظَامُ الْعَشْرِي .

— nerveux جِهَازٌ عَصَبِي .

— électrique آلةٌ كَهْرَبَائِيَّةٌ .

— (Géol.) نَظْمَةٌ (مَجْمُوعٌ أَرْضِيٌّ تَنْشِئُ إِلَى عَهْدٍ مُعَيَّنٍ) .

— planétaire مَجْمُوعُ سَيَّارَاتٍ .

Courir sur le — أَرْصَحُ \* أَثَارَ الْأَعْصَابِ .

Par —, loc. adv. تَحِيْزًا ، تَفَرُّصًا .

**Systole** sf. انْقِبَاضُ الْقَلْبِ .

**Systolique** adj. انْقِبَاضِي .

**Systyle** adj. (Archit.) مُتَقَارِبُ الْأَعْمِدَةِ .

**Syzygie** sf. (Astro.) اِتِّصَالٌ (نَقْطَةُ اقْتِرَانِ الْقَمَرِ أَوْ مُقَابَلَتِهِ بِالشَّمْسِ) .

# T

## Tanger



**T sm.** ( الحَرْفُ العُشْرُونَ مِنَ الْأَبْجَدِيَّةِ الْقُرْشِيَّةِ )

En T . تقيء على صورة T .  
T . ط ( رَمَزُ الْعِلْمِ ) .

**Ta adj. poss. fém. v. Ton.**

— maison . بيتك .

**Tabac sm. (Bot.)** . تبغ ، ثُنْبَن .

— à priser . نشوق ، سُوط ، عَطُوس ( مَسْخُوقُ التَّبِغِ ) .

— rustique, — de narguilé . ثُنْبُك وَثُنْبَاك .

C'est toujours le même — (fam.) . إِنَّهُ الْعَيْنُ نَفْسُهُ دَائِمًا .

Un — . مَكْتَبُ تَبِغٍ .

Une étoffe — . قُمَاشُ تَبِغِي الْقَوْنِ .

**Tabac sm. (fam.)** . مَسْرُوكَة .

Donner du — . ضَرْبَ .

Passer qq. à — . أَوْسَعَهُ لَكُنْهَا .

Pot à — . شَخْصٍ قَصِيرٍ سَمِينٍ .

Coup de — . عَاصِفَة .

Il a le gros — . أَحْزَرَ تَجَاعًا كَثِيرًا [ وَبِخَاصَّةٍ فِي الْمَسْرَحِ ] .

**Tabagie sf.** مَسْتَبَعٌ وَمَسْتَبَعَةٌ ( مَكَانٌ لِنَدَاحِيْنِ التَّبِغِ ) .

**Tabagisme sm.** ثُبَاغٌ وَتَبِغٌ ( تَسْمُمٌ بِالتَّبِغِ بِسَبَبِ الْإِفْرَاطِ فِي تَدَخُّهِ ) .

**Tabard ou tabar sm.** طَبَرْد ( مِثْرَة ) .  
قصيرة كان الفرسان يرتدونها فوق دروعهم في القرون الوسطى .

**Tabarinade sm.** دُعَابَة سَمِيجَة .

**Tabassée sf. v. Raclée.**

**Tabasser vt.** أَوْسَعَ ضَرْبًا . ضَرْبَ .  
بشدة .

**Tabatière sf.** مِشْقَقَة ، مِشْقَط ( كَيْسُ النَّشَوقِ أَوْ السُّوْطِ أَوْ حَقْنَتِهِ ) .

— . كُوَّة ، نَافِذَة .

**Tabellaire adj. (Impression)** . طِبَاعَة  
لَوْحِيَّة ( طِبَاعَة كَانَتْ تَتِمُّ عَلَى الْاَلْوَاَحِ الْمُنْقُوشَةِ قَبْلَ اخْتِرَاعِ الْحُرُوفِ ) .

**Tabellion sm.** كَاتِبٌ عَدْلٌ [ قَدِيمًا ] .  
مُوثِقٌ عَقُودٍ .

**Tabernacle sm.** عِبْدَانَة ، مِظْلَعُ الْيَهُودِ [ قَدِيمًا ] .

**Fête des — s.** عِيدُ الْبِطَالِ [ عِيدُ الْيَهُودِ ] .  
— . يَمِينُ الْجَنَدِ ، بَيْتُ الْقُرْبَانِ .

— . فَشْحَة أَوْصِيَّة ( فَشْحَة ) (Techn.) .  
— . تَبْيِيْةٌ حَوْلَ مُتَبَوِّزٍ تَحَارُضِيٍّ .

**Tabes ou Tabès sm. (Méd.)** سُهَامٌ  
( هُزَالٌ مُصَاحِبٌ لِمَرَضٍ مُزْمِنٍ ) .

**Tabétique adj.** سُهَامِيٌّ ( مُتَعَلِّقٌ بِالسُّهَامِ ) .  
— sm. . سُهَامِيٌّ ( مُصَاحِبٌ بِالسُّهَامِ ) .

**Tabis sm. v. Moire.**

**Tablature sf.** جَدْوَلٌ مُوسِيقِيٌّ [ قَدِيمًا ] .  
أَرْبَكْتَة .

Donner de la — à qq. . طَاوَلَة ، مِشْقَقَة .

**Table sf.** — . خُورَان ، سِطَاط .

— . لَانِحَة ، قَائِمَة .

— . أَعْدَة الْمَالِئَة .

Mettre la — .

La — était nombreuse . كَانَتْ الْاَكْثَلُونَ كَثْرًا .

Sa — était frugale . كَانَتْ طَعَامُهُ بَسِيطًا .  
Il se tient mieux à — qu'à cheval . هُوَ رَجُلٌ أَكْثَرُ .

loc. prov. . تَطْفُلُ .

Courir les — s . جَلَسَ إِلَى الطَّعَامِ .

Se mettre à — . [ عَشَرَافٌ ، بَاحٌ بِسِرِّهِ ] .

— de menuisier v. Établi . مَكْتَبٌ .

— de travail .

— d'école v. Pupitre .

— d'opérations v. Billard .

Propos de — . أَحَادِيثُ شَتَّى .

Jouer cartes sur — . لَمْ يَخْفِ قِيَمًا .

— s tournantes . طَاوِلَاتٌ دَائِرَة  
( طَاوِلَاتٌ يَفْرَضُ فِي حَرَكَاتِهَا أَنْ تَتَغَيَّرَ حَدِيثُ الْأَزْوَاجِ ) .

— ronde . طَاوِلَة مُتَدَبِّرَة ( اجْتِمَاعٌ أَوْ نَدْوَة حَوْلَ طَاوِلَة لِنَحْثِ مَوْضِعٍ ) .

— dessous de — v. Dessous .

— d'harmonie . مِشْدُ التَّهَانِمِ [ فِي آلَة مُوسِيقِيَّةٍ ] .

— d'opération . سَرِيرُ الْعَمَلِيَّاتِ الْجِرَاحِيَّةِ .

La Sainte — . الْمَدْبَح .

— . لَوْحٌ ، لَوْحَة ، صَحِيفَة .

— rase (loc. philo.) . لَوْحٌ مَعْقُول  
( لَفْظٌ اسْتَعَارَهُ التَّجَرِبِيُّونَ مِنْ أَرِسْطُو يُعَيِّدُ أَنْ الْعَقْلَ قُوَّةٌ مَصْرُوفٌ كَاللَّوْحِ لَمْ يَكُفْ فِيهِ شَيْءٌ بِالْفِعْلِ ) .

Faire — rase ضرب صحنًا من ...  
 Les — s de la loi لوائح الرعايا العشر.  
 — فهرس وفيهرست، ثبت.  
 — astronomique تقويم، زيج.  
 — de multiplication جدول الضرب.  
 — s de tir جدول الرمي.  
**Tableau sm.** لوحة، صورة ومصورة، رسم.  
 — منظر، مشهد.  
 — noir سبورة (لوحة أسود يستعمل في المدارس).  
 — des clefs لوح المفاتيح.  
 — قائمة، لائحة، جدول.  
**Faire un — vivant des événements** أملى وصفاً أميناً للأحداث.  
**Pièce en cinq—x** مسرحية بعشرة مشاهد.  
 — de bord لوحة القيادة.  
 — de prix تعرفرة.  
 — vivant لوحة حية (تمثيل ساكن يرتلون ملابس نموذجية).  
**Tableautin sm.** لوحة.  
**Tablée sf.** أكلة، آكلون (مجموع الجالس حول مائدة).  
**Tabler (Sur) vi.** اعتمد على، عول على.  
**Tabletier, ère s.** خراط (عامل اختصاصي يتخبط أنواعاً من الخشب كرفع الشطرنج وسواها).  
**Tablette sf.** لوح، لوح • رق • دف • قرص • قرص • دف.  
 — de marbre صفيحة مرمر.  
 — de chocolat قالب شكلاته.  
 — s دفتر مذكرات.  
 Ce n'est pas écrit sur mes — s لست — s لا تعتمد عليه.  
**Rayez cela de vos — s** خراط (صناعة الخراط).  
**Tabletterie sf.** فوط، وزرة، مخرزم • صدار.  
 — وقاء، حجاب، ستار • مبدع.  
 — de pont سطح الجسر.  
 — حاجز فاصل [بين محرك سيارة وصندوقها].  
**Rendre son —** استقال، تنحى.

**Tableid sm.** صحيفة مصفرة (جريدة ذات قطع نصفية. تشتغل على أنباء موجزة وكثير من الصور).  
**\*Tabor sm. (Milit.)** طابور.  
**Tabou sm.** محظور • تحريم، تحظر.  
 — مقدس، حرام.  
 Un règlement — (fam.) تنظيم لا ينتقد.  
**Tabouret sm.** مقعد [لا يظهر له ولا ذراعين].  
 — منضدة خفيفة.  
 — مقدم (خشب توضع عليها القدم عند الجلوس).  
**Tabulaire adj.** منضدي (على شكل منضدة).  
 — جدول وجداولي (على شكل جدول).  
**Massif — (Géol.)** مرتفعات مسطحة.  
**Tabulateur sm.** منظم الجداول (أداة في الآلة الكاتبة أو الحاسبة لتنظيم الجداول).  
**Tabulatrice sf.** مبدولة (آلة تنظم الجداول المضمومة).  
**\*Tac sm.** طق، طقطقة (حكاية صوت الحبر وسواه).  
 Répondre du — au — أجاب سريعاً بالمثل.  
**Tacaud sm. (Poiss.)** تاكود (نوع من سمك الأطلسي شبه الغادس).  
**Tacca sm. (Bot.)** تكة (نبات ثوكل عاقله اللحمية ويستخرج منه نشا).  
**Taccacées sf. pl. (Bot.)** تكتيات (فصيلة التكة، راجع المادة السابقة).  
**Tacet sm. (Mus.)** سكنت، وقفة.  
**Tachant, e adj.** ملطخ، ملوث، موشخ.  
 Étoffe — e قماش سريع التوشخ.  
**Tache sf.** وسخ، دَرَن، لطخة، بقعة.  
 — رُقعة، نكته، نَمرة، شامة.  
 — de rousseur نمش.  
 — s solaires سفع الشمس.  
 Faire — لوث.  
 Faire — d'huile v. Huile. نفيسة، وصمة.  
 — (fig.) شائبة، دَس.

La — originelle الخطبة الأولى.  
**Tâche sf.** شغل، عمل • مهمة، واجب، دَوْر.  
 Travailler à la — اشتغل التزاماً.  
 Prendre à — de... أخذ على عاتقه أن.  
**Tachéographe sm.** مسجل الدورات.  
**Tachéomètre sm.** تاكومتر (مقياس سرعة الدورات).  
**Tacher vi.** وسخ، لطخ، بقع، قذر.  
 — (fig.) دَس، لوث.  
 Se — توشخ، تلطخ.  
**Tâcher (de) vi. ind.** حاول، سعى، اجتهد في...  
 — que..., vt. بتذل وسخه في....  
**Tâcheron sm.** متقبل (مشتغل التزاماً) • عامل بالمقطوعة.  
**Tacheter vt.** بضع، برقص، رقط.  
**Tacheture sf.** تبقيع، ترقيط.  
**Tachine et Tachina sf. (Zool.)** تشبة (ذباب كبيرة سوداء تعيش على الزهور).  
**Tachisme sm.** تلطيفية (نزعة في الفن التجريدي للرسم باللطخات).  
**Tachiste s. et adj.** تلطيحي (راجع المادة السابقة).  
**Tachistoscope sm.** مبصار (آلة تعرض صوراً ضوئية بغاية اختيار بعض أشكال الإبصار).  
**Tachistoscopique sf.** مبصاري (راجع المادة السابقة).  
**Tachycardie sf. (Méd.)** خفقة (إسراع القلب).  
**Tachymètre sm.** ميسراع (عداد سرعة الدوران).  
**Tachyphémie sf.** آفة الإسراع (في نطق الكلمات).  
**Tacite adj.** ضمني، مضمّر، مقدّر.  
**Tacitement adv.** ضمناً، بالمضمّر.  
**Taciturne adj.** سكوت، صمت.  
**Tacturnité sf.** سكوت، صمت.  
**Tacon sm. (Poiss.)** سلكون صغير.  
**Tacones sm. pl.** إغقاب (طرق الأرض بالعقبين في ركبة الفلامنكا الإسبانية).  
**Tacot sm.** مركبة قديمة.

**Tact sm.** مَسَ، لَمَسَ .  
— (fig.) حَصَاة، قَطَاة • ذَوْق، رَقَّة، حَسَابَة .

**Tacticien sm.** سَخَطَط، تَكْتِيكِي (خَيْر بِالْخَطَطِ الْحَرْبِيَّةِ) .

**Tacticien, ne s.** مَاهِر، ذَوِيب [ في استعمال وسائل الوصول ]

**Tactile adj.** لَمَسِي (مُخْتَصِرٌ بِحَاثَةِ الشمس) • مَلْمُوس .

**Tactique sf.** تَعْيِيَّة، إِحْتِرَاب (فَنُ تَنْظِيمِ الْقُوَى الْحَرْبِيَّةِ أو تَحْرِيكُهَا لِلْقِتَالِ) .

وسيلة، طريقة • تَهْنِج، نَهْطَة . (fig.)  
— adj. تَعْبَاوِي، إِحْتِرَابِي .

**Tactisme sm.** إِتْجَاذِب، إِتْجَايز (حَرَكَة كَاتِينِ حَتَّى مُوَجِّهٌ بِعَامِلٍ خَارِجِيٍّ، مُتَعَلِّقًا عَنِ السُّمَرِ) .

**Tadorné sm. (Zool.)** شَهْرَمَان (نَوْعٌ مِنَ الْبَطِّ الْبَرِّيِّ) .

**Tael sm.** تَائِل (وَحْدَةٌ نَقْدٌ صِيْنِيَّةٌ) .

**Tænia sm. v. Ténia.**

**Taffetas sm.** تَفْتَة (نَسِجٌ حَرِيرِيٌّ صَقِيلٌ) .

**Tafia sm.** تَافِيَّة (شَرَابٌ مُسْكِرٌ) .

**Tagal sm.** تَاغَال (لُغَةٌ أَهَالِي الْفِيلِيبِينِ) .

**Tagete sm. (Bot.)** مُخْمَلِيَّة (نَبَاتٌ مِنَ الْمُرَكِّيَّاتِ كَثْرِيَّةِ الرَّائِحَةِ) .

**Tale sf.** وَدَقَّة (نُقْطَةٌ فِي قَرْنِيَّةِ الْعَيْنِ) • وَجْهٌ وَسَادَةٌ .

Il a une — sur l'œil نَعْمِيَّةُ الْآرَاءِ السُّبْقَةِ .

**Talga sf.** تَيْغَة (غَابَةُ مَتَوَسِّرَةٍ سَبِيحَةٍ) .

**Taillable adj.** خَاصَعٌ لِلضَّرَائِبِ، مُمَكِّنٌ إِخْضَاعَهُ لِلضَّرَائِبِ .

Il est — et corvéable إِلَهُ صَالِحٌ لِلسُّخْرَةِ وَالْإِشْغَالِ .

**Taillade sf.** شَطْلِب، بَضْع، تَشْرِيع .  
— شَرَطُ [ في قُمَاشَةٍ ] .

**Taillader vt.** شَطْلِب، بَضْع، جَرَحَ .  
— un article حَدَثَ مَقَاطِعَ مِنْ مَقَالٍ .

**Taillage sm.** قَطْعٌ وَتَقْطِيعٌ .

**Taillanderie sf.** حِدَادَةٌ (صَنَاعَةُ الْأَدَوَاتِ الْحَدِيدِيَّةِ) .

**Taillandier sm.** حَدَادٌ (صَانِعُ أَدَوَاتِ حَدِيدِيَّةٍ) .

**Taillant sm.** حَدٌّ، حَرْفٌ، شَفْرَةٌ .

**Taille sf.** قَطْعٌ، قَطْعٌ، جَذْمٌ .  
— des arbres تَقْصِيبٌ، تَشْدِيبٌ .

— de la vigne تَشْرِيعٌ، جَرَزْمَةٌ .

— d'une étoffe تَقْصِيلٌ قُمَاشَةٍ .

— des ongles تَقْلِيمُ الْأَظْفَارِ .

— de la pierre نَقْشٌ، نَحْتُ الْحَجَرِ .

— d'un crayon بَرِّي قَلَمٌ .

— خِيس (حَرْجَةٌ نَمَتْ عَلَى أَرُومٍ) (Bot.)  
أَشْجَارٌ قُطِعَتْ .

— حَدٌّ سَيْفٌ .

— قَدْ، قَامَةٌ • خَصَرٌ .

Tour de — نِطَاقٌ .

Elle a la — bien prise مَيَّ رَشِيقَةُ الْقَوَامِ .

Sortir en — خَرَجَ بِلَا مِغْطَلَفٍ .

— بَضْعٌ، شَقٌّ . (Chir.)

— مِخْرَظَةٌ (قِطْعَةٌ خَشَبٌ يُسَجَّلُ عَلَيْهَا الْقَرَّانُ، بِالْحَزُوزِ، كِمِيَّةُ الْخَبْرِ الَّتِي كَانَ يَبِيعُهَا دَيْتَانُ لِزَوَّائِنِهِ) .

— مُقْطَعَةٌ (رَوَاقٌ يُقَطَّعُ مِنْهُ الْفَحْمُ الْحَجَرِيٌّ وَسِوَاهُ) .

— فَرِيَّةٌ [ كَانَتْ تُفَرِّضُ قَلْبِيَاءَ (Dr.) فِي فَرْنَسَا أَثْنَاءَ الْحُرُوبِ ] .

Être de — قادرٌ عَلَى .

Il n'est pas de — لَا يَنْتَهِزُ بِالْعَمَلِ .

À la — de...، de la — de... فِي مُسْتَوًى .

Une erreur de cette — غَلْطَةٌ بِهَذِهِ الْأَهْمِيَّةِ .

**Taillé, e adj.** مُهَيَّأٌ، جَاهِزٌ • مَتَحَوِّتٌ، مَقْلُودٌ، مَقْطُوعٌ .

Homme bien — رَجُلٌ حَسَنُ الْبَيْتَةِ .

Il est — pour هُوَ جَدِيدٌ بِ... .

— sm. et adj. قَطْعٌ (عَمَلَةٌ تَقْلِيدِيَّةٌ مَقْطُوعَةٌ إِلَى جُزْأَيْنِ مُتَسَاوِيَيْنِ) .

**Taille-crayon sm.** مِيزْرَاةٌ وَبَرَايَةٌ .

**Taille-douce sf.** حَفَرٌ عَلَى النُّحَاسِ .

• صَحِيفَةٌ [ نُحَاسٌ ] مَحْفُورَةٌ .

• خَتَمٌ نُحَاسِيٌّ .

**Tailler vt.** قَطَعَ، قَطَعَ، جَذَمَ، قَصَلَ .

— بَضْعٌ، شَقٌّ . (Chir.)

— un arbre شَدَّبَ شَجَرَةً .

— une pierre نَحْتُ حَجَرٍ .

— un crayon بَرَّى قَلَمًا .

— un habit قَصَلَ ثَوْبًا .

— une armée en pièce هَزَمَ جَيْشًا .

Il est taillé dans le roc إِلَهُ مَقْلُودٌ .

Se — un franc succès أَحْزَرَ نَجَاحًا كَثِيرًا .

Se — ذَهَبَ، فَرَّ .

**Taillerie sf.** نِجَاحَةُ الْأَشْجَارِ الْكَثْرِيَّةِ .

• مِثْنَعَةُ الْأَشْجَارِ الْكَثْرِيَّةِ .

**Taille-racines sm. inv.** مَقْشُورَةُ الْخُصْرِ .

**Tailleur sm.** خَطَّاطٌ [ نَحَاتٌ ] الْأَشْجَارِ الْكَثْرِيَّةِ .

— حَنْجَارٌ (نَحَاتٌ حِجَارَةُ الْبِنَاءِ) .

— مُشَدَّبٌ (قَاطِعُ الْأَشْجَارِ) .

S'asseoir en — تَرَبَّعَ .

**Tailleuse sf.** خَطَّاطَةٌ .

**Taillis sm. (Bot.)** مُشَفَّعٌ، خِيس (حَرْجَةٌ أَشْجَارُهَا فِرَاحٌ نَمَتْ عَلَى أَرُومَاتِ الْأَشْجَارِ الْقَدِيمَةِ الْمَقْطُوعَةِ) .

**Tailloir sm.** مَقْطَعَةٌ (صَحِيفَةٌ مِنْ خَشَبٍ أو مَعْدَنٍ يُقَطَّعُ عَلَيْهَا التَّحَمُّ) .



— مصَابَة (أَعْلَى نَاجِ الْعُمُودِ) . (Archit.)

**Tain sm.** قَصْدِيرُ الْمِرَاةِ (طَبَقَةٌ قَصْدِيرٌ يُطْلَى بِهَا ظَهَرُ الْمِرَاةِ) .

— حَوْضٌ قَصْدِيرٌ [ يُغْتَسَلُ (Techn.) بِهِ مَعْدَنٌ لِتَنْبِيْهِهِ ] .

**Taire vt.** أَخْفَى، سَكَّتَ عَنْ ...

— un secret كَتَمَ سِرًّا .

— sa colère كَتَمَ غَيْظَهُ .

Se — سَكَّتَ، صَمَتَ .

Se — sur... أَسْكَنَ عَنْ .

Souffrir et se — تَأَلَّمَ وَلَمْ يَشْكُ .

Savoir se — إِحْتَرَسَ، تَحَفَّظَ .

Tais-toi! صَمَّ! أَسْكُنْ! .

Faire — أَخْرَسَ .

**Talapoin sm.** كَامِنٌ بُوذِي [ مِنْ بُورْمَا ] .

— أَوْ سِيَامٌ .

**\*Tale sm.** طَلْقٌ (مَعْدَنٌ طَرِيٌّ يُسْتَعْمَلُ فِي صُنْعِ ذُرُورِ الْوَجْهِ وَسِوَاهُ) .

**Talé, e adj.** مَعَس (صفةُ التمار التي أفسدتها الشمس أو الرض).

**Talent sm.** تالان (وحدة وزن في اليونان القديمة تساوي من ٢٠ الى ٢٧ كيلوغراماً • وحدة نقد تساوي وزن تالان ذهباً أو فضة).

هبة وموهبة، قريحة • أهلية. (fig.)

مؤهب ومؤهب، ذو قريحة، ذو قريحة.

Le — المؤهبون.

**Talentueusement adv.** بموهبة • بأهلية.

**Talentueux, euse adj.** مؤهب ومؤهب.

**Taleth ou Taled sm.** تَلْد (وشاح حريري يفضيه اليهود على أكتافهم الصلاة).

**Taler vt.** مَعَس (التمار خاصة). ضميره يَبْكُته. Sa conscience le tale.

**Talion sm.** تالر، قصاص، قود.

Loi du — شريعة الذمحل.

— (fig.) عقوبة المثل.

**\*Talisman sm.** طَلِسْم وطَلِسْم، تعويذة، تبتة.

— (fig.) قائل، سند.

L'or est un puissant — الذهب سحر عجيب.

**Talismanique adj.** طلسمي.

**Talitre sm. (Zool.)** بَرَعُوث البحر (حشرة قشريّة قفازة تكثر على الشواطئ).

**Tallage sm** تَفْرِخ، إسطاء (حصول سوق طارة من براعم جانبية تنشا في ساق الزرع الأصلية). والية (فراخ الزرع الناشئة عن الإسطاء).

**Talle sf.** فَرخ، شطاء (ساق طارية تنشا في أوائل الربيع في ساق الزرع).

**Taller vi.** فَرخ، أشطاً (راجع المادة السابقة).

**Tallipot sm. (Bot.)** مَرُوحية (عرب من النخل الهندي المروحي الأوراق).

**Talmouse sf.** صَفعة. تَلْمُوز (حُلوى ملثة بالجبن).

**Talmod sm.** تَلْمُود (مجموعة الشرائع اليهودية).

**Talmodique adj.** تَلْمُودي.

**Talmodiste s.** عالم بالتلمود.

**Taloché sf.** ضربة على الرأس • صَفعة خفيفة.

**Taloché sf.** مِسْبَعَة، مِسْبَعَة (لوحه يحمل أحد وجهيها مقبضاً ويستعملها التامون ليشط الجبس على الجدران).

**Talocher vt.** مَرَب، مَضَع.

**Talon sm.** عَقَب وعَقِب (عظم مؤخر القدم).

دايرة (هي عند الخيل ما يلي مؤخر

الرسغ من الحافر • ومن الطائر الاصبع التي وراء رجليه).

كَمَب [حذاء] • كَمْبِيَّة [حذاء].

فَت (بقية ورق اللعب بعد التوزيع).

كَمْبَرَة خَبَر • طَرَف فخذ خنزير.

عَمْبِيَّة (حلبة مغمارية (Archis) على شكل عَقِب محدبة ومجوفة في وقت واحد).

— de quille (Mar.) حَرَف الحَيَزُوم.

— de couteau سِلان السكين

(ما يدخل في القند).

— d'une lance رُج رُشع.

— de pipe كَرَمِي غَلَبُون.

— de souche كَمَب الأرومة.

Montrer, tourner les — s أطلق، فَر.

ساقية للريح.

La police était sur ses — s كانت الشرطة تتعقبه.

Avoir l'estomac dans les — s هو شديد الجوع.

C'est son — d'Achille تَلِك هي نُقطة ضعفه (إيماء إلى أن عَقِب أخيلوس كانت نقطة ضعفه الوحيدة).

**Talonnage sm. (Mar.)** صَدَم قاع البحر.

— إِمْبَرْدَاد الكُرَة بالعَقِب.

**Talonnement sm.** مَسَر [حصان] بالعَقِب.

— مطاردة، إزهاق. (fig.)

**Talonner vt.** مَعَقَب، تَتَبَع، نَقَصَص آخر...

دائره يطاردونه.

Ses créanciers le talonnent

— son cheval مَسَر حصانه.

— le ballon استرد الكُرَة بعقبه

[إلى فرقه].

— vi. (Mar.) صَدَم قعر البحر.

**Talonnnette sf.** بَطَانَة كَمَب [حذاء]. بَطَانَة بِشَطال [عند ملقى الساقين].

**Talonneur sm.** مَعَقَب (لاعب مكلف باسترداد الكُرَة بعقبه).

**Talonnrière sf.** عَقْبِي (جناح كان مرسس يعلقه بكل من عَقْبِيه).



**Talpack sm.** قَلْبَق (قبعة من استراخان كان القناصة الفرنسيون يرتونها).

**Talpidés sm. pl. (Zool.)** طوبينيات

(فصيلة حيوانات صغيرة من رتبة الحشرات منها الطوبين

أي الخلد الأوروبي).

**Talquer vt.** طَلَق (طلى بالطلق، راجع Talc).

**Talqueux, euse adj.** طَلَقِي (مكون من الطلق).

**Talure sf.** مَعَس (حالة المسح من التمار التي أفسدتها الشمس والرض).

**Talus sm.** تَلْمَة، حَذَر (ما انحدر من الأرض).

— منحدور.

En — قص على نحو مائل.

**Tailler en —** قَدَم قَعْماء (قدم تستقر عقبها وحدها على الأرض بينما ترتد

أصابعها إلى الخلف).

**Talweg sm.** تَلْمَة (مكان كثير الانخفاض في الوادي حيث تجتمع المياه).

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—



**Tamandua sm. (Zool.)** تَامَنْدُوا

(حيوان لبون أودد يعيش في

أمريكا الجنوبية يقتدي بأكل

الحشرات وبخاصة النمل).



**Tamanoir sm. (Zool.)** ناميل اكبر  
(حيوان ليون أورد من التاملات بأمر  
التسل بلسانه الطويل الدقيق .)

**\*Tamaris sm. (Bot.)** تشر هندي ،  
صبار ، حمر (شجرة شجر من  
الفصيلة القربية غذائية مليئة بمنع  
منها شراب وحلوى .)

— v. Tamaris.

**Tamarin sm. (Zool.)** ميداس (جنس  
قرد اربكية من فصيلة القرد الدية .)

**\*Tamarinier sm. (Bot.)** شجرة التمر  
المهندي (راجع المادة قبل السابقة .)

**\*Tamaris sm. (Bot.)** طرفاء ، اثل  
(شجرة او جنة تحيلة الأعصان ،  
أصل الكلمة عربي مأخوذ من تمر ،  
الذي يثبت به السن ، وهو ما تفرزه  
طرفة السن في سناه .)

**Tambouille sf.** طبخ .

**\*Tambour sf.** طبل ، كوس • دف .  
صوت الطبل • ضارب الطبل .  
Au son du — بلا تحفظ .  
Sans — ni trompette • بهلوه ،  
بلا ضوضاء .

Raisonner comme un — أماء التفكير .

Mener qqn. — battant بخشونة .

دقاف • (رواق اسطواني صغير  
هو أبواب زجاجية ، على شكل  
دف ، يُقام عند مدخل بناء لمنع  
الهواء او البرد .)

دف ساعة (علبة التواييض الاسطوانية  
في ساعة .)

مدقة (قاعدة اسطوانية لاق عمود .)

طارة تطريز .

أسطوانة رافعة . (Techn.)

دولاب آلة البانصب .

طبلعة الميكبج (اسطوانة  
في المكبج لاصقة بمجلة السيارة .)

شبكة قسمة [لعبة السمك] .

**Tambourin sm.** طبل طويل ضيق  
يُضرب عليه بعماء واحدة .

طبال • (لحن راقص يوقع  
على الطبلعة .)

طارة [يلعب عليها بالكرة] .

**Tambourinage ou Tambourine-  
ment sm.** تطيل .

**Tambourinaire sm.** طبال (ضارب  
الطبلعة .)

المتادي (طبال المدينة) .

**Tambouriner vi.** طبل (ضرب الطبل  
او الطبلعة .)

طرطق • على

La pluie tambourine sur la vitre  
المطر ينقر الزجاج .

— vt. نادى ، أعلن [على صوت الطبل] .

— une nouvelle أذاع نبأ ، نشره .

**Tambourineur sm. v.**

**Tambourinaire.**

**Tambour-major sm.** رئيس الطبالين  
[في جنوة عسكرية] .

**Tamier sm. (Bot.)** كترمة سوداء ،  
فاشرشين (نبات عشبي طبي معتبر من  
الفصيلة الديوسقورية) .

**Tamil v. Tamoul.**

**Tamis sm.** منخل ، غربال .

Passer au — منخل بفتوة .

**Tamisage sm.** نخل وتنخل ، غربلة .

**Tamiser vt.** نخل وتنخل ، غربل .

Ridau qui tamise la lumière  
سندارة تخفف وهج النور .

تسرب ، تسفل .

— vi

**Tamiserie sf.** منخلية (مصنع مناخل) .

**Tamiseur, euse s.** نخل وناخل ، منربل .

منخل خشن .

— sm.

نخالة • آلة لتنخل في

صناعة الأطعمة .

**Tamiser, ère** مناخل (صانع المناخل  
او تاجرهما) .

**Tamoul ou Tamil adj. et sm.** تامول  
تاميل (لغة ولاية ملراس بالهند) .

**Tampico (Bot.)** تميكو (نوع من  
الباهرة ينتج سافاً نباتياً • ساف ،  
شمر اللذب) .

**Tampon sm.** سيداد وسدادة ، صباد .

— ختم • طابع سخنوم .

وتيد [يزرع في جدار او حاجز  
ويثبت فيه ميسار] .

— غطاء ، صمام وصمامة [لإغلاق  
فتحة ما] .

— ختام (طين وشمع يختم به  
على شيء) .

— ميعد (صفحة معدنية عمودية  
لتلقي الصدمات وتخفيفها) .

— قطلة قطن (سدادة

de coton يغطى بها الجرح لوقف النزف) .

— encreur مِحبرة (إسفنجية مبللة  
بالحبر • علبة إسفنجة) .

— buvard نشافة .

— de bouche كظامة (سدادة خشبية  
لفوهة المدفع) .

— isolant وقاء عازل .

Coup de — تصادم .

État — دولة حاجزة (دولة واقعة بين  
دولتين تحول دون تصادمهما) .

**Tamponnement sm.** صدم ومصادمة .

• [اصطدام] .

— صد • سطم ، ختم ، صم .

**Tamponner vt.** صد • سطم • صم .

— صد • صادم .

— ختم ، طبع .

— مسح ، نظف [بالقطلة] .

— وتد [ثبت وتد في جدار (Techn.)  
او حاجز] .

S'en —, ou s'en — le coquillard  
سخر ، هزى به .

Deux trains qui se tamponnent  
قطاران يتصادمان .

**Tamponneur, euse adj.** صادم .

Les voitures tamponneuses  
السيارات المتصادمة (مركبات مصنوعة  
خصيصاً للتصادم في لعبة مبلية) .

**Tamponnier** ou **Tamponnoir** sm.

مُؤَمِّد \* (لِزْمِيل يُسْتَعْمَلُ بِهِ وَتَدُ فِي جِدَارِ  
أو سواه ) .



**Tam-tam** sm. طَنْطَنْ \* ( طَبْلَةٌ صَغِيرَةٌ  
تُسْتَعْمَلُ فِي أُفْرِيقَا السَّوْدَاءِ ) .

— قُرْمَنٌ مُطَنْطِنٌ . (Mus.)  
— مُطَنْطَنَةٌ \* ( حَقْلَةٌ رَقْصٍ وَغِنَاءٍ  
عَلَى أَلْحَانِ الطَنْطَنِ ) .

**Faire du** — autour d'un événement  
أَثَارَ طَنْطَنَةٍ \* حَوْلَ حَدَثٍ .

**Tan** sm. قِشْرُ الدَّبْنِجِ ( مَسْحُوقٌ قِشْرُ  
الْبَلُوطِ وَيُسْتَخْرَجُ الدَّبَاغُ مِنْهُ ) .

**Tanagra** sm. ou f. طَنْغَرَةٌ ( تَمَثَالُ صَفِيرٍ  
جَمِيلٌ يُصْنَعُ مِنْ طِينٍ تَانَاغْرًا بِالْيُونَانِ ) .

Une vraie — (fig.) قَنَاءٌ جَمِيلَةٌ مَمْشُوقَةٌ .

**Tannaisie** sf. (Bot.) حَشِيشَةُ الدَّرْدِ ،  
حَشِيشَةُ الشَّمَاءِ ( نَبَاتٌ مُعْتَمَرٌ مِنْ  
الْمُرَكَّبَاتِ الشَّاعِيَةِ تُسْتَعْمَلُ رُؤُوسُ  
أَزْهَارِهِ طَارِدَةً لِلدَّوَدِ ) .

**Tancer** vt. وَبَّخَ ، عَنَّفَ .



**Tache** sf. (Poiss.) كُمُهُ (وَاحِدُهُمَا  
كُمْشَةٌ ، وَهُوَ جَنْسُ سَمَكٍ نَهْرِيٍّ  
مِنْ فَصِيلَةِ الشَّبُوطِيَّاتِ ) .

**Tandem** sm. تَنْدَمُ ( مَرَكَبَةٌ يَجْرُهَا  
جَرَادَانِ مُتَعاقِبَانِ ) .

— دراجة تَرَادُفِيَّةٌ ( دراجة ذات مَقْعَلَيْنِ —  
احلَعِمَا خَلْفَ الْآخَرِ ) .

En — تَرَادُفِيًّا ( وَاحِدًا بَعْدَ آخَرٍ ) .

**Attelage** cn — قَرْنٌ مَقْطُورٌ ( دَابَّةٌ ،  
وَبِخَاصَّةً قَرَسٌ ، تَكُنِي دَابَّةً أُخْرَى ) .

— (fig.) زَوْجٌ • شَرِيكَانِ .

**Tandis que** loc. conj. بَيْنَمَا ، فِيمَا .  
— l'un travaille, l'autre se repose  
إِذْ يَسْمَلُ الْأَوَّلُ ، يَتَرَتَّحُ الثَّانِي .

**Tangage** sm. تَرَجُّعٌ ، تَمَوُّرٌ ( اِهْتِزَازٌ  
سَفِينَةٍ أَوْ طَائِرَةٍ مِنْ أَمَامٍ وَخَلْفٍ ) .

**Axe de** — مَحْوَرُ التَّمَوُّجِ .

**Tangara** sm. (Ois.) تَنْغَارٌ ( طَائِرٌ  
أَمْرِيكِيٌّ صَغِيرٌ ) .

**Tangence** sf. (Géom.) مُسَاسَةٌ : تَمَاسٌ .  
Point de — نَقْطَةُ الْإِتِّصَالِ .

**Tangent, e** adj. (Géom.) مَاسٌ ، مُسَاسٌ .  
Il a été — à son examen  
النَّجَاحُ بِسَقْفَةٍ ( فِي امْتِحَانِهِ ) .

**Tangente** sf. (Géom.) مُسَاسٌ ، تَخَطُّ مُسَاسٌ .  
— d'un angle ظِلُّ الزَّاوِيَةِ .  
— (fam.) حَاجِبٌ مَدْرَسَةٌ • مُرَاقِبٌ  
امْتِحَانَاتٍ .

**Prendre la** — (fig.) تَطَلَّلَ ( مِنْ غَيْرِ  
أَنْ يَرَى ) .

**S'échapper par la** — تَمَلَّصَ بِسَهَابَةٍ .

**Tangentiel, le** adj. (Géom.) مُسَاسِيٌّ ،  
تَمَاسِيٌّ .

**Accélération** — le عَجَلَةُ التَّمَاسِ .  
**Tangentiellement** adv. تَمَاسِيًّا ،  
بِطَرِيقَةِ مُسَاسَةٍ .

**Tangibilité** sf. مَلْسُومِيَّةٌ ( قَابِلِيَّةٌ  
الْمَلْسِ ) .

**Tangible** adj. يَلْمَسُ ، قَابِلٌ لِلْمَلْسِ .  
— (fig.) وَاقِعِيٌّ ، حَقِيقِيٌّ .

**Le visible et le** — المَرْتَبِيُّ وَالْمَحْسُوسُ .

**Tangiblement** adv. بِشَكْلِ مَلْسُومٍ  
• وَاقِعِيًّا .

**Tango** sm. تَانْغُو ( رَقْصَةٌ أَمْرِيكِيَّةٌ بَطْنِيَّةٌ  
ذَاتُ قِيَاسَيْنِ ) .

— مَوْسِيقَى التَّانْغُو .  
— adj. inv. بَرْتَقَالِي التَّوْنِ .

**Tanguou** sm. مَرَبِطُ الزَّوَارِقِ ( عَارِضَةٌ  
أَقْفِيَّةٌ تَقُومُ عَسُودِيًّا خَارِجَ هَيْكَلِ  
السَّفِينَةِ وَتُرَبِّطُ عَلَيْهَا الزَّوَارِقُ ) .

**Tangue** sf. عَقْدَابٌ ، رَمْلُ الْمَتَاعِ ( رَمْلٌ  
وَحِيلٌ يُسْتَعْمَلُ فِي دَمَلِ الْأَثْمَرَةِ ) .

**Tanguer** vi. تَرَجَّعَ ( اِهْتَزَزَ مِنْ أَمَامٍ أَوْ مِنْ  
خَلْفٍ ، لَلتَّيْبَةِ وَالطَّائِرَةِ وَسَوَاهِمَا ) .

**Tout tanguait** autour de lui كَانَ كُلُّ شَيْءٍ  
يَتَمَاسِلُ حَوْلَهُ .

**Tanguière** sf. مَعْدَبٌ ( مَتَجَمِّعُ الْمَدَابِ  
أَوْ رَمْلُ الْمَتَاعِ ) .

**Tanière** sf. وَجَارٌ ، عَرِينٌ • حُجْرٌ  
وَكَثْرٌ .

— مُخْتَلَى ( حُجْرَةٌ يَخْتَلَى  
فِيهَا الْمَرْءُ بِنَفْسِهِ ) .

**Tanin** ou **Tannin** sm. عَقْصُ ، دَبْنَجٌ ،  
دَبَاغٌ ( مَادَّةٌ تُؤَخَّذُ مِنْ قِشْرِ الْبَلُوطِ  
وَتُسَمَّى الْعَقْصُ أَوْ سَوَاهَا ) .

**Taninase** ou **Tanninase** sm. تَنْغِيصٌ  
( إِضَافَةُ صَيْغِ الْعَقْصِ إِلَى مَادَّةٍ  
• إِضَافَةُ حَامِضٍ عَقْصِيٍّ إِلَى الْخَمَرِ  
لِزِيَادَةِ حُسُومَتِهَا ) .

**Taniser** ou **Tanniser** vt. عَقَّقَ ، دَبَّنَجَ .  
( رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .

**Tank** sm. دَبَابَةٌ • صَهْرَبِيجٌ [ فِي نَاقِلَةٍ  
بِتَرْوَلِ ] • حَوْضٌ [ مَاءٍ فِي مَصْنَعٍ ] .  
— destroyer سِلَاحٌ مُضَادٌّ لِلدَّبَابَاتِ .

**Tanker** sm. صَهْرَبِيجِيَّةٌ ( نَاقِلَةٌ بِتَرْوَلِ ) .

**Tankiste** sm. جُنْدِيٌّ دَبَابِيٌّ .

**Tannage** sm. دِبَاغَةٌ ( صِنَاعَةُ دَبْنَجِ الْجُلُودِ ) .

**Tannant, e** adj. دَابِيجٌ ، صَالِحٌ لِلدَّبْنَجِ .  
مُتْعِبٌ ، مَرْهُقٌ ، مُضْجِرٌ . (fig.)

**Tanne** sf. دَبْنَجَةٌ • أَثَرُ الدَّبْنَجِ عَلَى الْجِلْدِ .  
— (Méd.) v. Cornédon.

**Tanné, e** adj. مَدْبُوجٌ ، مَافُوقٌ ، مَعْطُورٌ .  
وَجْهٌ مَسْفُوعٌ بِالسَّيْفِ  
بالشَّمْسِ .

**Tanné** sm. لَوْنُ الدَّبْنَجِ .

**Tannée** sf. يَغْلُ الدَّبَاغُ ( مَا يَبْنَى بَعْدَ  
دَبْنَجِ الْجُلُودِ بِقِشْرِ الدَّبَاغِ ) .

— جِلْدٌ ، ضَرْبٌ (fig. et fam.)  
• هَزِيمَةٌ كَبِيرَةٌ .

**Tanner** vt. دَبَّنَجَ ، أَفْتَقَ ، عَطَّنَ .  
أَتَمَّبَ ، أَضْجَرَ . (fig. et fam.)

Le vent tanna sa peau  
سَمَّرَتِ الرِّيحُ بَشْرَتَهُ .

**Tannerie** sf. مَدْبَجَةٌ • دِبَاغَةٌ .

**Tanneur** sm. دَبَّاغٌ • بَاتِعٌ جُلُودٍ .

**Tannin** v. Tanin.

**Tannique** adj. عَقْصِيٌّ ، دَبْنَجِيٌّ .

**Tanniser** v. Taniser.

**Tanrec ou Tenrec sm. (Zool.)** طشريق  
( حيوان لثيون مُتَشَفِّد الجِسم يَغْتَنِي  
بالحشرات ويَتَمَشَّق في مَدَشَقَر ) .

**Tan-sad sm.** رِداف ( سرج يَرَسِكُه الرِّدِف  
على دَرَّاجَة ) .

**Tant adv.** ... الى حَدِّ ، الى قَرَجَة ، بِمِثْدار ...

Il a — bu que... تَمَادَى في الشَّرْبِ حَتَّى ...

— de livres ... مِثْدار كَذَا مِنَ الكُتُبِ ...

— que vous voudrez . بَقْدَر مَا تُرِيدُ .

— était son courage que... بَكَفَتْ بِهِ ...  
الشَّجَاعَة أَنْ ...

L'homme en — qu'homme الأَنْسَانُ  
بِمَا هُوَ إِنْسَانٌ .

J'ai — voyagé سَافَرْتُ كَثِيرًا .

Je voudrais — avoir fini ce roman  
كَمْ وَدَدْتُ أَنْ أَهَيِّتَ هَذِهِ الرِّوَايَةَ .

Rien ne lui plaît, — il est difficile  
لَا يَمُجِّبُهُ شَيْءٌ لِفَرْطِ مَا هُوَ صَعْبٌ .

Je n'ai pas d'amis — que vous  
لَيْسَ لِي مِنَ الْأَصْدِقَاءِ مَا لَكَ .

— qu'à faire, faites-le bien  
مَا دَامَ عَلَيْكَ أَنْ تَفْعَلَهُ ، فَاجِدْ صُنْعَهُ .

— que tu m'aimeras  
مَا دُمْتُ تُحِبُّنِي .

— et plus كَثِيرًا .

Il fit — et si bien que ...  
حَتَّى .

— soit peu نَوْعًا ، قَلِيلًا .

— sot qu'il soit مَتَمَّا بَكَفَتْ بِهِ الْعِمَاقَةُ .

— bien que mal كَيْفَمَا كَانَ ،  
بِطَرِيقَةٍ مَا .

— que la vue peut s'étendre الى مَدَى  
الْبَصَرِ .

— s'en faut que أَيْبَعْدَ مَنْ أَنْ ...

Si — est que إِنْ كَانَ الْأَمْرُ كَذَلِكَ .

— à Beyrouth qu'à Damas سَوَاءٌ فِي  
بَيْرُوتٍ أَوْ فِي دِمَشَقٍ .

— mieux, — pis هَذَا أَفْضَلُ ، هَذَا أَسْوَأُ .

Le — يَوْمَ كُنَّا مِنَ الشَّهْرِ .

— pis pour vous ! وَأَلْسَاءُ ، أَكْثَرُ  
عَلَيْكُمْ .



**Tentale sm. (Ois.)** تَنْطَلُ ( جَنْسٌ طَيْرٌ  
مِنْ طِيَالِ السَّاقِ تَتَبَيَّرُ بِاسْتِطَالَةِ مَنَاقِلِهَا ) .

**Tentale sm. (Chim.)** تَانْطَالُ ( حُنْصَرٌ  
فَلْزِي شَيْءٌ بِالْفَقْصَةِ أَوْ الْبَلَاتِينِ ) .

**Tante sf.** عَمَّةٌ • خَالَةٌ • امْرَأَةٌ عَمِّ  
• امْرَأَةُ خَالٍ .

Ma — (Pop.) بَنَتُكَ الْإِسَافُ .

— à la mode de Bretagne ابْنَةُ عَمِّ  
[ أَوْ ابْنَةُ خَالٍ ] الْأَبِ أَوْ الْأُمِّ .

— (Pop.) لِيُوَاطِي .

**Tantième adj. et sm.** عَدَدٌ كُنَا .

— sm. [ في عَدَدٍ أَوْ مِثْلٍ ] .

— مكافآت أَعْضَاءِ مَجْلِسِ الْإِدَارَةِ [ فِي  
الشَّرَكَاتِ ] .

**Tantine sf. (fam.)** عَمِّتِي ، عَمِّيَّةٌ  
( تَصْغِيرُ عَمَّةٍ أَوْ خَالَةٍ ) .

**Tantinet sm.** شَوِيَّةٌ ( شَيْءٌ صَغِيرٌ أَوْ قَلِيلٌ ) .

Il est un — étrange هُوَ غَرِيبٌ  
بَعْضُ الشَّيْءِ .

**Tantôt adv.** عَمَّا قَلِيلٍ ، عَنْ قَرِيبٍ .

Il y a bien — trois jours de cela  
مَنْذُ ثَلَاثَةِ يَوْمَاتٍ .

Tu n'es — plus que l'honneur  
لَا تَمْلِكُ تَقْرِيْبًا بَعْدَ الْآلِ الشَّرَفِ .

A — الى الْفَقَاءِ .

Venez — prendre le thé تَعَالَوْا بَعْدَ  
ظَهْرِ الْيَوْمِ لِنَتَنَاوَلَ الشَّايَ .

— bien, — mal تَارَةً حَسَنًا وَطَوْرًا شَيْئًا .

**Taoisme sm. (Philo.)** طَاوِيَّةٌ ( فِلَسَفَةٌ  
دِينِيَّةٌ مَبْنِيَّةٌ عَلَى تَعَالِيمِ لَائُوْسُو الصِّينِيِّ ،  
الْقَرْنِ السَّادِسِ قَبْلَ الْمَسِيحِ ) .

**Taouise a.** طَاوِي ( أَحَدُ أَتْبَاعِ الطَاوِيَّةِ ،  
رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .

**Taou sm. (Ins.)** نَعْرَةٌ ( ذُبَابَةٌ كَثِيرَةٌ  
تَكْتَسِحُ أَنْفُسَهَا الْإِنْسَانُ وَالْحَيَوَانُ  
وَتَمْتَصُّ دِمَاهِمَا ) .

**Tapage sm.** ضَوْعَاءٌ ، جَلْبَنَةٌ ،  
ضَجِيجٌ ، صَخَبٌ .

— nocturne إِفْلاقُ رَاحَةِ النَّائِمِينَ .

On a fait beaucoup de — autour d'elle  
أَثِيرَ حَوْلِهَا كَثِيرٌ مِنَ الضَّجْرِ .

**Tapager vi.** جَلَبَ ، لَغَطَ ، ضَجَّ .

**Tapageur, euse adj. et s.** ضَجَّاجٌ ،  
صَخَّابٌ ، كَثِيرُ الْجَلْبَنَةِ .

Luxe — بَذْخٌ صَارِخٌ .

**Tapageusement adj.** بِصَخَبٍ ، بِجَلْبَنَةٍ .

**Tapant, e adj. ( A six heures — )**  
السَّاعَةُ السَّادِسَةُ تَمَامًا .

**Tape sf.** كَفْتُ ( ضَرْبَةٌ بِالْكَفِّ أَوْ بِالْيَدِ ) .

Ramasser une — أَصَبْتُ بِغَيِّبَةٍ .

**Tape sf.** سِلْدَادَةٌ ، صِمَامٌ .

— كِطَامَةٌ ( سِلْدَادَةٌ خَشِيشَةٌ لِقَوْمَةِ الْمَنُحِ ) .

**Tapé, e adj.** مُجْجَفٌ ، مُشْتَفٍ .

Pommes — es pour la compote  
تُفَاحٌ مَخْضُوصٌ لِلْمَرْبَبِ .

Joue — e خَدٌّ مُجْجَدٌ .

C'est bien — ! هَذَا بَارِعٌ الْعَمَلِ .

Réponse — e جَوَابٌ مُحْكَمٌ .

— (fam.) مَسْجُونٌ .

**Tapé-à-l'œil adj. et sm. inv.** زَاهٍ ،  
فَاقِحٌ ، صَارِخٌ .

C'est du — ! إِنَّ هَذِهِ لِبَهْرَجَةٍ .

**Tapécul ou Tape-cul sm.** رَجَّاجَةٌ ( هَرَبَةٌ  
كَثِيرَةُ الرِّجِّ وَالْأَهْتِزَازِ ) .

— تَلْبَثَرِيَّةٌ ( مَرْكَبَةٌ خَفِيفَةٌ ذَاتُ مَقْعَمَيْنِ ) .

— شِيرَاعُ الْمَوْخَرَةِ ( قِلْعٌ شَبَّهَ (Mar.)  
مُنْخَرُوفٌ يُعَلِّقُ عَلَى صَارٍ فِي  
مَوْخَرَةِ الْغَنِيَّةِ ) .

— أَرْجُوحَةٌ صَغِيرَةٌ .

**Tapée sf. (fam.)** حَشْدٌ ، كُتُومَةٌ ، رُكَامٌ .

**Taper vt.** صَفَعَ ، ضَرَبَ بِالْكَفِّ .

— trois coups à la porte قَرَعَ الْبَابَ  
ثَلَاثًا .

— un air sur un piano طَرَقَتْ لَحْنًا  
عَلَى بَيَانُو ( عَزَفَهُ عَزْفًا رَدِيًّا ) .

— une lettre ضَرَبَ رِسَالَةً [ عَلَى الْآلَةِ  
الْكَاتِبَةِ ] .

— استَنَقَّتْ ، اسْتَعْدَانَتْ .

— (fam.) اغْتَابَهُ .

— sur qqn. انْهَالَ عَلَيْهِ قَرِيْبًا .



- sur le ventre de qqn. عامله بألفه .  
مُتَجَاوِزَة الحَدِّ .
- sur les nerfs . أزعج ، ضايق .
- dans l'œil de qqn . راق له .
- dans le mille . أحسن التقدير .
- Un vin qui tape . تيز بدوخ .
- du pied . ركل .
- Le soleil tape dur . الشمس تنفع سحاً .
- Se — . تضارب .
- C'est à se — la tête contre les murs . هذه أزمة لا مخرج منها .
- Il peut toujours se — ! . يستطيع أن — ! ينظر !
- Tapette sf. مطرقة ، مئكة • ختم نقاش .
- مفرقة ( طارة من خيولان لتفص السجاد ) .
- كرة ضاربة ( لعبة تسمى فيها كرة — كرات أخرى بعد أن تضرب جيداً ) .
- Il a une fièvre — ! . هو ثقل مهمل .
- (Pop.) . لواط سكي .
- Tapteur, euse s. (fam.) . كبير الافتراض .
- Tapl, e adj. لا يد ومكبد • كامين ، متربص .
- Tapin sm. طبال ، قارع طبل .
- Elle fait le — . تمارس البغاء .
- Tapinois (En —) Loc. adv. خفية ، خلسة ، سراً .
- Taploca sm. تبيوكة ( مستحضرات تحتوي لصنع الحكوى ) .
- Tapir sm. (Zool.) . ثاير ( حيوان أمريكي استوائي شبه بالخيول ) .
- مدرّس • طالب يتلقى دروساً خاصة ) .
- Tapir (Se —) v. pr. لبد وتلبّد .
- Tapis sm. فرش ، بساط • سجادة ، طنفة .
- طاولة مُدَاوِلَة ( طاولة يجتمع حولها أشخاص لتداول ) .
- vert . طاولة خضراء ( طاولة القمار ) .
- brocé . حصير .
- roulant . نعل ( جهاز يتنقل الأشخاص والسلع ) .
- de gazon . مرتبة .

- Envoyer son adversaire au — انتهى خصمه أرضاً .
- Amuser le — سكتي الجسامة .
- Mettre une question sur le — طرح قضية للبحث .
- Être sur le — هو موضوع الحديث .
- Tapis-franc sm. حانة أشغال • مقهى مشبوه .
- Tapisser vt. فرش وفرش • غطى [ الفرشة ] .
- Tapisserie sf. ثجود ( جنس نجد ) ، وهو ما يؤتى به البيت من فرش وبسط وسواها .
- مُتَدَي • ( تسج مُزْدَان برسوم وصور تولد سداته ) .
- دنج وتديج • وشي وتوشية ، طرز وتطريز .
- بساطة ، فراشة ، نجادة ( مينة البساط والفرش والسجاد ) .
- ورق ( تغطي به الجدران ) .
- Métier à — مديج .
- L'envers de la — الحقيقة الخافية [ تحت مظهر خادع ] .
- Être derrière la — عرف غفياً قعبة .
- Faire — إنبسط لزام جيدار [ بلا حراك ] .
- Elle fait — dans le bal . لم تدع آل الرقص .
- Tapissier, ère s. فرّاش ، بساط ، نجاد ( صانع الفرش والبسط والسجاد أو بائعها ) .
- Tapissière sf. نجادة • ( سيارة مفتوحة الجانبين تستعمل لقل الثجود والفرش ) .
- Tapon sm. (fam.) . سدادة [ من قماش ] .
- Tapotement sm. تريت • طبطة .
- Tapoter vt. ربت على ... • طبطب على ...
- sur la table . دق دق على الطاولة .
- sur le piano . طرطق على البيانو .
- Taquer vt. (Impr.) . دق ( ستوى حروف المطبعة بالمدق ) .
- Taquet sm. إسفين ، وتد • كلب وكلاب • سقاطة ، ميزلاج [ الباب ] .
- متسك [ حبال التينة ] . (Mar.) .
- بكثرة الإيقاف [ في سكة ] . (d'arrêt) .
- الحديد ] .

- متلّم ( خشة أو ما إليها يستدل بها على الطريق ) .
- Taquin, e adj. et s. مضايق ، مُعَذِّب ، مُتَكِد .
- Taquiner vt. ضايق ، تكبد ، عذب .
- أفلق ، حير . (fig.)
- le goujon . إصطاد بالشبكة .
- la muse . نظم أشعاراً .
- Taquinerie sf. تكبد وتكيد ، مضايقة ، إزعاج .
- Taquoir sm. (Impr.) . مدق ( خشة تسوى بها حروف المطبعة ) .
- Tarabiscot sm. (Archit.) . خدة (مَجْرَة بين نثابتيين) .
- مُخَدَّة (آلة لحفر الأخاديد) .
- Tarabiscotage sm. تخديد • زخرفة .
- Tarabiscoté, e adj. مُخَدَّد ، مُحَرَّر .
- Décoration — c . زينة مُزخرفة .
- Style — أسلوب مُتَنق .
- Tarabiscoter vt. خدد ، حرّز • زخرف • تمق .
- Tarabuster vt. ضايق ، أزعج • أزعج .
- Une idée me tarabuste . فكرة تُغْلِقني .
- Tarage sm. تغيير ( وزن إناه قبل ملئه ) .
- Tarantase sm. ترانس ( مركبة روسية قديمة بأربع عجلات ) .
- \*Tarare sm. نسافة ، ذراية (آلة تُدْرِي الحبوب — أي تُغْلِقها — بالريج أو بتيار من الهواء) .
- Tarasque sf. تاراسك ( تمثال وحش من مدينة تاراسكون الفرنسية يطاف به في الأعياد ) .
- خطر مخيف . (fig.)
- Taratata! interj. هراء ! طر ! (تغير عن التحدث والاحتقار) .
- Taraud sm. برغي ، ملولب ولولب .
- Taraudage sm. لولبة ( ثقب بشكل لولبي ) • تلولب • ثقب لولبي .
- Taraudant, e adj. حافز ، ثاقب .
- Tarauder vt. لولب ( ثقب بشكل لولبي ) • حفر ، ثقب . (fig.)
- Taraudeur, euse s. et adj. ملولب ( عامل بلولب البراهي ) .
- ملولبة (آلة لولبة البراهي) . (cuse, sf.)

**Idéc — eusc (fig.)** . فِكْرَةٌ مُبِيرَةٌ .  
**Tarbouche sm.** . طَرَبُوش .  
**Tard adv.** . مُتَأَخِّرًا .  
**Tôt ou —** . عاجِلًا أو أَجَلًا .  
**Trop —** . بَعْدَ قَوَاتِ الْأَوَانِ .  
**Plus —** . فِيمَا بَعْدَ ، فِي الْمُسْتَقْبَلِ .  
**Quelques minutes plus —** . بَعْدَ ذَلِكَ .  
**Au plus —** . عَلِ أَبْعَدَ تَقْدِيرٍ .  
**— dans la nuit** . فِي سَاعَةِ مُتَأَخَّرَةٍ .  
**Sur le —** . مَسَاءً ، عِنْدَ الْمَسَاءِ • فِي .  
**Tarder vi.** . تَأَخَّرَ ، أَبْطَأَ ، تَعَوَّقَ .  
**Venez sans —** . تَحَالِ قَوْرًا .  
**Il n'a pas tardé à ...** . لَمْ يَلْبِثْ ، مَا عَشَمَ ...  
**Le temps me tarde d'arriver** . طَالَ .  
**عليّ وَقْتُ الْوَصُولِ ...**  
**Il me tarde de ...** . أَنْتَظِرُ بِفَارَغٍ .  
**صَبِرَ أَنْ ...**  
**Tardif, ive adj.** . مُتَأَخِّرٌ • مُتَبَايِلٌ .  
**— à comprendre** . بَعْلَى الْقَهْمِ .  
**Remord —** . نَدَمَ فَالَيْتُ الْأَوَانَ .  
**—** . مِشْخَارٌ ، قَصِيعٌ ( صِفَةُ الْحَيَوَانَاتِ )  
**الْبَابِ الَّذِي يَبْطُلُ زَمَنُ نُمُوهِ أَوْ يَطُولُ .**  
**Tardigrades sm. pl. (Zool.)** . كَسَالِي ،  
**دَابَّاتٍ ( فِصْلَةُ حَيَوَانَاتٍ تُدْبِيَّةٌ**  
**مِنْ رُبَّةِ الدُّرْدِ ) .**  
**بَطْنِيَّاتِ الْخَطَرِ ( عَنَاكِبُ مَائِيَّةٌ —**  
**مِفْصَلِيَّةٌ بِأَرْبَعَةِ أَزْوَاجٍ مِنَ الْأَرْجُلِ ) .**  
**Tardillon, ne s.** . زَكَمَةٌ ( آخِرُ وَلَدِ الْأَبَوَيْنِ ) .  
**Tardivement adv.** . مُتَأَخِّرًا .  
**Tardiveté sf.** . تَأَخُّرٌ ( إِنْطَاءُ النُّمُوِّ فِي  
**الْحَيَوَانَاتِ أَوْ النَّبَاتِ ) .**  
**\*Tare sf.** . طَرَحٌ ( وَهُوَ اسْتِطَاعَةُ مِنْ وَزْنِ  
**السَّلْمَةِ غَيْرِ الصَّافِي مُعَادِلُ لَوْزْنِ**  
**وَعَائِلِهَا أَوْ غِلَافِهَا ) .**  
**عِيَارٌ عَدِيلٌ ( يُقَالُ إِضَافِيٌّ يَوْضَعُ فِي —**  
**إِحْدَى كَهَنَتِي الْمِيزَانَ لِجَعْلِهِ لَوْزْنُ**  
**الْوَعَاءِ الَّذِي لَا يَرَادُ إِجْرَاءُ حِسَابِهِ ) .**  
**Faire la —** . عَدَلَ وَعَادَلَ .  
**—** . عَامَةٌ ( قَسَادُ مَادَّتِي أَوْ مَعْنَوِيٍّ ، —  
**مُكْتَسَبٌ أَوْ وَرَائِيٌّ ، يُصِيبُ الْإِنْسَانَ**  
**أَوْ الْحَيَوَانَاتِ الْأَكْبَفِ ) .**

**— (fig.)** . عَيْبٌ ، نَقِصَةٌ ، شَائِبَةٌ .  
**Taré, e adj.** . أَعْوَهَ ( إِنْسَانٌ أَوْ حَيَوَانٌ  
**مُصَابٌ بِمَاعَةٍ ) .**  
**Régime —** . عَهْدٌ قَاسِدٌ .  
**Chapeau — de profil** . قُبْعَةٌ مُدَارَةٌ  
**جَانِبِيًّا .**  
**Tarentelle sf.** . تَرَنْتِيلَا ( رَقْعَةٌ شَعْبِيَّةٌ  
**إِيطَالِيَّةٌ • لَنَحْنُ التَّرَنْتِيلَا ) .**  
**Tarentule sf. (Zool.)** . رَتِيلَا ، تَارَانْتِيَّةٌ  
**( جِنْسُ عَنَاكِبٍ سَامَةٍ مَصْرُوفَةٌ فِي**  
**مَدِينَةِ تَارَانَتَا الْإِيطَالِيَّةِ ) .**  
**Être piqué de la —** . هُوَ شَدِيدُ الْهِيَاجِ .  
**\*Tarer vt.** . طَرَحَ ( اسْقَطَ وَزْنَ وَعَاءٍ أَوْ  
**غِلَافٍ ، بَعْدَ وَزْنِهِمَا ، مِنْ وَزْنِ**  
**السَّلْمَةِ غَيْرِ الصَّافِي ) .**  
**Taret sm.** . قَتَعَةُ السُّفْنِ ( رَحْوِيَّةٌ  
**بَحْرِيَّةٌ تَحْفَرُ لَهَا أَرْوَقَةٌ فِي خَشَبِ**  
**السُّفْنِ وَالْفَوَاتِسِ ) .**  
**\*Targe sf.** . تَرَسٌ ( قِطْعَةٌ مِنْ مَعْدِنٍ أَوْ جِلْدٍ  
**يُتَّقَى بِهَا السَّعَارِبُ الْقَرِيْبَاتُ ) .**  
**\*Targette sf.** . دَرَقَةٌ ، تَرَسٌ ( قِطْعَةٌ مِنْ  
**حَدِيدٍ أَوْ خَشَبٍ تَوْضَعُ خَلْفَ الْبَابِ**  
**الْمُغْلَقِ لِتَدْفِيعِهِ ) .**  
**Targuer ( Se — ) v. pr.** . تَبَاهَى ،  
**تَفَاخَرَ ، تَبَجَّعَ .**  
**Tari, e adj.** . نَاضِبٌ ، مَتَرَوِّفٌ .  
**Taricheute sm.** . سُحْبُطٌ [ لَدَى الْمَصْرِيِّينَ  
**الْقَدَمَى ] .**  
**Tarière sf.** . مِثْقَبٌ ، بَرِيْمَةٌ ، مِثْقَبٌ  
**( أَدَاةٌ لِنَقَبِ الْخَشَبِ ) .**  
**أَشْرَةٌ ، مِرْرَةٌ ( عَصُوٌّ تَسْمَعُهُ بَعْضُ —**  
**الْحَشَرَاتِ كَالْجَرَادِ لِتَتَفَرَّغَ بِبَيْضِهَا**  
**فِي التُّرْبَةِ ) .**  
**\*Tarif sm.** . تَعْرِيفَةٌ وَتَعْرِيفٌ ( بَيَانُ الْأَشْيَاءِ ) .  
**Tarifaire adj.** . تَعْرِيفِيٌّ ( مُتَعَلِّقٌ بِالتَّعْرِيفِ ) .  
**Tarifier vt.** . عَرَّفَ ( أَخَضَعَ لِلتَّعْرِيفِ ) .  
**Tarifification sf.** . تَعْرِيفٌ ( تَسْمِيرٌ أَوْ  
**تَحْلِيدُ السَّحَرِ ) .**  
**Tarin sm. (Ois.)** . كَعْفَرٌ ( جِنْسُ عَصَافِيرٍ  
**مِنْ الْجَوَائِمِ يَكْتَفِرُ فِي أَوْرُوبَا ) .**  
**Tarin sm. (Pop.)** . أَنْفٌ .  
**Tarir vi.** . تَغَبَّ ، غَاضَى .  
**Ses pleurs ne tarissent pas** . دُمُوعُهُ  
**لَا تَرَقَا .**

**La conversation a tari** . انْقَطَعَتْ

**السَّحَادَةُ .**  
**Il ne tarit pas sur ce sujet** . لَا يَتِي

**يَتَحَدَّثُ فِي هَذَا الْمَوْضُوعِ .**  
**Tu ne taries pas d'éloges sur lui** . لَا تَفْتَنَّا تَفْتِي عَلَيْهِ .

**— vt.** . تَرَحَّ ، تَرَفَّ وَاسْتَنْزَفَ .  
**— les larmes de qqn.** . عَزَاهُ ، سَلَاهُ .

**Sa veine poétique s'est tarie** . جَفَّتْ

**عَيْفَرِيَّتُهُ الشَّعْرِيَّةُ .**  
**Tarissable adj.** . بُتْرَحٌ ، قَابِلٌ لِلتَّرَحُّ

**• بِنَضْبٍ ، قَابِلٌ لِلتَّضُوبِ .**  
**Tarissement sm.** . اسْتِزْافٌ

**• نَضُوبٌ ، غَيْضٌ .**  
**Tariatane sf.** . تَرَاتَانٌ ( شَاشُ شِفَافٍ ) .

**Tarmacadam sm.** . طَرْمَقُ ( مَادَةٌ تُشْبِهُ

**الْإِسْفَلْتَ تُسْتَعْمَلُ لِتَعْيِيدِ الطَّرِيقِ ) .**  
**—** . طَرِيقٌ مُسَقَّلَةٌ .

**Taro sm. (Bot.)** . فُلُقَاسٌ ( بَقْلَةٌ زَوَاعِيَّةٌ ) .  
**Tarot ou Tarots sm.** . تَارُوت ( وَرَقٌ

**لُغَبٌ أَطْرُولٌ مِنَ الْوَرَقِ الْعَادِيِّ يَحْمَلُ**  
**صُورًا مُخْتَلِفَةً وَعَدَدُهُ ٧٨ وَرَقَةً ) .**  
**—** . لُغَبَةُ التَّارُوتِ .

**Tarpan sm. (Zool.)** . طَرَبَانٌ ( جِنْسُ

**حِصَانٍ فِي آسِيَا الْغَرْبِيَّةِ ارْتَدَّ إِلَى**  
**حَالَةِ التَّوَحُّشِ ) .**  
**Tarpon sm. (Pois.)** . طَرَبُونٌ ( سَمَكٌ

**بَحْرِيٌّ كَبِيرٌ فِصِّي الْحَرَّاشِفِ ) .**  
**Tarse sm. (Anat.)** . رُسْغٌ [ الْقَدَمِ ] .

**رُسْغٌ ( جِزءٌ مِنْ رِجْلِ الطَّائِرِ (Zool.) —**  
**بَيْنَ السَّاقِ وَالْمَخَالِبِ ) .**  
**Le —** . الْفُصُّ الْأَخِيرُ مِنْ رِجْلِ الْحَشَرَةِ .

**—** . ظَفَرُ الْجَفْنِ [ أَوْ غُضْرُوفُهُ ] .  
**Tarséctomie sf.** . اسْتِئْصَالُ عَظْمِ الرُّسْغِ .

**Tarsien, ne adj.** . رُسْغِيٌّ ( مَا يَتَعَلَّقُ بِرُسْغِ

**الْقَدَمِ ) .**



**Tarsier sm. (Zool.)** . تَرَسِيْسٌ ( فِرْدٌ صَغِيرٌ

**يَتَغَلَّظُ بِالْأُظْفَافِ وَالْحَشَرَاتِ ) .**

**Tartan sm.** تَرْتَر (قُماش صوفي من بلاد التتار مُقَلَّم بخطوط مختلفة الألوان • ثوب من تَرْتَر • نقشه قُماش الترتَر).  
تَرْتَر اسكتلندي (قُماش من صوف — او قُطن).

**Tartane sf.** طَرْطَن (مَرْكَب وَحيد الصاري).

**Tartare s. et adj.** تَتَرِي (ساكن من سَكَن آسيا الوسطى الاثراك والمَنغُول).  
مُخَرَّدلة • (صَلصة) Sauce — مايونيز بالخَرْدَل.

**Tartarin sm.** مَتَحَدِّلِن.

**Tartarinade sf.** حَدَلَّة.

**Tarte sf.** كَعَكَة الفاكهة (قطعة بالمشدة او الفاكهة او المربى).  
إِدْعاء فارغ (إِدْعاء يَزعم بِزعم *à la crème* صاحب انه يجد فيه جواباً لكل شيء).  
صَمَمَة، ضَرْبَة. (Pop.)  
قَبِيح • أَيْله ومُضْجِك. — adj.

**Tartelette sf.** كَبْصِكة الفاكهة.

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartine sf.** مَرْبُذَة • (قطعة خُبْز مطبلة بالزبدة او بالمربى).  
إِسْهاب، كلام كبير. — (fam.)

**Tartuferie sf.** نِفاق، رِياء • نَوَارُح (تَصَنُّع الوَرع).

**Tas sm.** رُكَّام، كُتْمَة، كُثْلَة، صُوبَة. عَدَدٌ كَبِير، كَمِيَّةٌ كَبِيرَة. (fig.)  
كثير من النَّاس. Un — de gens  
وَرَقَة (مَكَانُ إقامَة بِناء). (Archit.)  
ساقَة الاِسْتِداد. — de charge (Constr.)

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tasse sm.** حَشَر خَصَم [في مِبارَة].  
طاس. طاس. طاس. (إِذا يَشْرَبُ فيه). \*Tasse sf.  
• مِلْه طاس.

**Tatar, e s. et adj.** تَتَرِي (وَجْهها تَتَر. وهم سَكَن آسيا الوسطى اي مَنغُوليا).

**Le —, sm.** التَّتَرِيَة (لُغَة تُرْكِيَة مُحْكَمَة في الاتحاد السوفياتي).

**Tâter vt.** جَسَّ • واجْتَسَّ، مَسَّ • تَحَسَّس.

— le terrain تَعَرَّف على الأرض • تَحَقَّق من إِمكانيَّة العَمَل.

— qqn. سَبَّر نَوَاياها.

— de..., vi. ذاق، جَرَّب، اخْتَبَر.

Se — تَحَقَّص نَفْسه • اِسْتَحْسن مَناعِرَه Se — تَرَدَّد.

**Tâteur am.** جَسَّاس (جهازُ اخْتِبار ومِراقَبة في آلة غارِسة او مُشكَّبة).

**Tâte-vin ou Taste-vin sm. inv.** مِذْوَقَة • (آلة تُذاقُ بها الخَمَر اِختِياراً لَطَمَها).

**Tatillon, ne adj. et s.** مُدَقِّق، مُدَقِّق، مُتَنَقِّس.

**Tatillonner vi.** دَقَّق، دَقَّق، تَنَقَّس.

**Tâtonnant, e adj.** مُتَحَسِّس، مُتَحَسِّس.

**Tâtonnement sm.** تَحَسُّس، تَحَسُّس، بَحْث مُتَرَدِّد. (fig.)

**Tâtonner vi.** تَحَسَّس، تَحَسَّس، تَرَدَّد، تَعَيَّر. (fig.)

**Tâtons (A —) Loc. adv.** تَحَسُّساً، تَحَسُّساً.

— (fig.) خَبَطَ عَنوَاه • بلا مَنَهَج. — (fig.)

**Tatou sm. (Zool.)** تاتو، اُرْمَلِيل، مُدَرَّع (جنس حيوانات دَرَّعا من آكِلات البَشَر).

**Tatouage sm.** وَشَم (راج المادَّة التالية).

**Tatouer vt.** وَشَم، وَشَم (غَرَزَ عَضواً من الجِسم بِالابرة ورَشَّ عليه البِلَج فصار فيه رُسوم مُخَفَّرَة ثابتة).

**Tatoueur adj. et s.** مُوَشِّم (راج المادَّة السابقة).

**Tau sm.** تاء (في الألفبَاء اليونانيَّة رَسَم على شكل T).

— رَسَم على شكل T.

— رَسَم على شكل T.

— رَسَم على شكل T.

— رَسَم على شكل T.

— رَسَم على شكل T.

— رَسَم على شكل T.



- متفوفة (عصا رَعَوِيَّة على شكل  
عُكَّاز .  
Taud ou Tande sm. حَبْشَة [ قارب ] .  
— غِلَاف [ لِحِيَابَة الأَشْرَعَة المَحْزُومَة ] .  
Taudis sm. كوخ قَدِير .  
Taudle ou tôle sf. سِجِن .  
— غُرْفَة • غُرْفَة في فُنْدُق . (fam.)  
Taulier, ère ou Tôller, ère sm.  
فُنْدُقِي (صاحب فُنْدُق أو مُبْرِه) .



- Tampe sf. (Zool.) طويين ، خُلْد أوروپي .  
جُلْد (جنس حيوانات من  
آكلات الحشرات) .  
— قَرَو الطويين (فرو ذو لَمَّة كبيرة) .  
Vivre comme une عاش لا زِمًا داره .  
Vieille — عَجُوز مُزْهَجَة .  
Noir comme une — حَالِك السَّوَاد .  
— قَصَف (ضَرْبٌ من سَك (Pois.)  
الْقِرَاش) .  
— صَف [عِندَادِي] في مِلْرَة البوليتيكبِك] .  
Taupé, e adj. خُلْدِي (شَبِيه فِرَو الخُلْد) .  
— خُلْدِيَّة • (قُبْعَة من فِرَو الخُلْد) . sm.  
Taupé-grillon sm. v. Courtillère.  
Taupier sm. صِبَاد الخُلْد .  
Taupière sf. قَبْ الخُلْد .



- Taupin sm. (Ins.) نَعْلَامَة (جنس خنافس)  
من فصيلة النعلامات اذا وَضِعَتْ  
على ظَهْرهَا نَطَقَتْ .  
— حَقَارُ الخَنَاق [ قَلِيمَا ] . (Milit.)  
— طَالِب في مِلْرَة البوليتيكبِك • طَالِب  
رياضيات خاصَة .  
Taupinière ou Taupinée sf. جُنُورَة  
الخُلْد (كُوْمَة تُرَاب يَرْفَعُهَا الخُلْد  
وهو يَنْقَب الأرض) .

- \*Taure sf. (Zool.) عِجَلَة (أُنْثَى العِجَل) .  
\*Taureau sm. (Zool.) ثَوْر (ذَكَر البَقَرَة) .  
— رَجُل قَوِي ، شَدِيد البَاس . (fig.)  
Cou de — عُنُق مُلْبَة ، ضَخْمَة .  
Le — (Astro.) بُرْج الثَوْر .  
\*Taurides sf. pl. (Astro.) ثَوْرِيَّات (عِند  
من الكواكب أو النجوم على كَف  
الثَوْر أو كَاهِلِه) .  
Taurillon sm. جَدَّع (صغير الثَوْر) .  
Taurin, e adj. ثَوْرِي (مَعْلُق بالثيران) .  
Tauxroble sm. صَحْبَة الثَوْر (أَصْبَحَة  
تَكْثِيرِيَّة في عِبَادَة الوَثَنِيَّين يَتَضَخَّ  
فيها الكَاهِن بِدَمِ ثَوْر مَذْبُوح) .  
Tauromachie sf. ثَوَارَة • (فَنُّ مُصَارَعَة  
الثيران) • سِبَاق الثيران .  
Tauromachique adj. ثَوَارِي (مَعْلُق  
بِمُصَارَعَة الثيران) .  
Tautochrome adj. مُتَاوِي التَّوَارِثُ  
(حَاصِل في أَرْزَامَان مُتَاوِيَة) .  
Tautologie sf. حَشْو (مَا كَانَ لِقَضَاءِ  
زَالِدًا على أَصْل السَّيِّئ من غير أن  
تَحْمِل الزِّيَادَة فَائِدَة) .  
— قَضِيَّة بَيْتَة ، تَحْمِيل حَاصِل . (Log.)  
Tautologique حَشَوِي (رَاجِع المَادَة  
الْمَاقِيَة) .  
Taux sm. سِعْر ، قِيَمَة • مُعْدَل ،  
نِسْبَة • نِسْبَة مِثْوِيَة .  
— مُسْتَوِي ، سَوِيَة .  
— مُعْدَلُ الوَقَايِت .  
— de change سِعْرُ القِطْع [أو] الصِّرَف .  
— de la compétence (Dr.) نِصَابُ  
الْإِخْتِصَاص .  
— usuraire فَائِدَة رِبَوِيَّة .  
— d'agglutination (Chim.) عِيَارُ  
الْمِرَاصِي .  
Tauxin sm. (Bot.) مُعْطَلَة (جنس يَلْكَوْط  
في جَنُوب غَرْب فَرَنَسَا قَطْعِي الأَوْرَاق) .  
Tavalolle sf. فَوَلَة الكَنِيَّة (نِجْ يَمْدَم  
عليه الولد المَعْمُودِيَة • نِجْ يَوْضَع  
فيه الخَبِيز المَقْدَس) .  
Tavelé, e adj. مُبْعَع .  
Taveler vt. بَعَعَ ، نَقَطَ ، رَكَشَ .  
Fruit qui se tavelle ثَمَرٌ يَتَبْعَع .

- Tavelure sf. تَبْعَع (مَرَضٌ يُعْيِبُ  
الضَّاح أو سِوَاه سَبَبُ فُطُور مِجْهَوِيَّة) .  
— d'une peau بَرَقَظَة جِلْد .  
Taverne sf. حَامَة ، خَمَّارَة • نَزْل ، فُنْدُق .  
— مَطْعَم — مَقْهَى بَازِخ .  
Tavernier, ère s. خَمَّار (صَاحِبُ  
خَمَّارَة أو مَطْعَم الخ ... ) .  
Taxable adj. خَاضِع لَضَرِيَّة • قَابِل لِقَدِير .  
Taxacées ou Taxinées sf. pl. (Bot.)  
طَلَسُوسِيَّات (قَبِيلَة من القَبِيلَة الصَّنُوبَرِيَّة  
فيها الطَلَسُوس) .  
Taxateur adj. (Dr.) مُقَدَّر  
الرَّسُوم .  
Taxatif, ive adj. v. Taxable.  
Taxation sf. تَسْمِير ، تَقْدِير • فَرَض  
ضَرِيَّة .  
— تَحْدِيدُ نَقَمَات دَعْوَى .  
Taxe sf. سِعْر ، تَمَن ، قِيَمَة .  
— ضَرِيَّة ، رَسْم ، مَكْس ، غَرَج .  
— تَقْدِيرُ نَقَمَات دَعْوَى .  
Taxé, e adj. (Prix —) سِعْر مُعْدَد .  
Taxer vt. سَعَّر ، تَمَن .  
— رَسَم ، فَرَض ضَرِيَّة .  
— les dépens d'un procès قَدَّرَ  
نَقَمَات دَعْوَى .  
— qqn. de négligence إْتَهَمَ بِالْإِهْمَال .  
Cette danse est taxée d'impure هَذِهِ  
الرَّقْصَة مَوْصُوفَة بِأَنهَا غَيْر طَاهِرَة .  
Taxi sm. تَاكْسِي ، سَيَّارَة عَدَّادَة .  
Il fait —, il est — هُوَ سَاقُ سَيَّارَة .  
Taxiarque sm. قَائِدُ فِرْقَة مُشَاة [ قَلِيمَا ] .  
Taxidermie sf. تَصْمِير (تَحْنِيط الحَيَوَانَات) .  
Taxi-girl sf. v. Estrafacuse.  
Taximètre sm. عَدَّاد [ في سَيَّارَة ] .  
Taxinées sf. pl. (Bot.) v. Taxacées.  
Taxinomie ou Taxonomie sf. صِنَاقَة  
(عِلْمُ قَوَانِين التَّصْنِيف) .  
Taxiphone sm. هَاتِف عام (جِهَاز تَلْفَوْنِي  
عامٌ يُعْطِي المُخَاطَبَة بِإِدْخَال  
قِطْعَة نَقْدِيَّة فِيهِ) .  
Taylorisation sf. تَيْلُورَة (رَاجِع مَائِل) .  
Tayloriser vt. تَيْلُرَ (رَاجِع المَادَة الثَّالِيَة) .

**Taylorisme sm. (Philo.)** تيلورية ،  
مذهب تيلور (منهج وضعه المهندس  
تيلور ١٨٥٦ - ١٩١٥) لتنظيم العمل  
الصناعي تنظيمًا علميًا باستعمال  
الحَدِّ الأقصى من الأجهزة والتخفُّص  
الدقيق والغاء الحركات النافذة .

**Tb (Chim.)** تب (رَمَزُ التريوم) .

**Tc (Chim.)** تش (رَمَزُ التشتيوم) .

**Tcharchaf sm.** تشرخفت (حجاب أسود  
كانت النساء التركيات تتعجب به  
• قطعة فُشاش تُسَطُّ فوق الفرائش  
أو فوق الخوان) .

**Tchécoslovaque adj. et s.** تشيكوسلوفاكي  
(متعلق بتشيكوسلوفاكيا) .

**Tchèque adj. et s.** تشيكي (تشيكوسلوفاكي)  
• من سكان بوهيميا ومورافيا  
وقسم من سيليزيا) .

**Le** — اللغة التشيلية [السحكية في  
بوهيميا ومورافيا] .

**Tchernozlom sm. (Géog.)** أرض سوداء  
(نموذج تربة روسية شديدة  
الخصوبة تتميز بلونها الأسود  
وتكثر في سيبيريا الغربية) .

**Tchervomets sm.** تشيرفومتس (روبل  
روسي قديم) .

**Te pron. pers. v. Tu.**

**Te (Chim.)** تل (رَمَزُ التلور) .

**Têl (Interj.)** عجبًا !

**Té sm.** T (أي شيء بهذا الشكل) .

— مسطرة بشكل T .

حليمة بشكل T [تُستعمل Per en té  
في البناء] .

**Team sm.** فريق رياضي .

**Tea-room sm.** صالة شاي .

**Technétium sm. (Chim.)** تكنيتيوم  
(عنصر إشعاعي اصطناعي) .

**Technicien, ne s.** تقني ، قنني  
(اختصاصي بالمقاييس الفنية لموضوع ما) .

**Technicité sf.** تقنيّة ، قننيّة • تقنيّ

**Technique adj.** تقنيّ ، قننيّ (خاصّ  
بقنّ أو علم أو صنعة) .

**Revue —** مجلة متخصصة .

**Termes — s** مصطلحات .

**Technique sf.** تقنيّة (مجموعة مناهج  
قنّ أو صناعية) .

**Il n'a pas la bonne** — لا يُحسن  
التأقّي للأمور .

**Techniquement adv.** تقنيًا ، قننيًا .

**Technocrate s.** قننيّ (وزير أو موظف  
كبير يُمارس سلطته القائمة على  
دراسات نظريّة مُعمّقة للنشاط  
الاقتصادي من غير أن يولي العوامل  
الإنسانية أهميّة كافية) .

**Technocratie sf.** حُكُومَة القنّيين (مذهب  
يُمنح القنّيين نفوذًا غالبًا على حساب  
الحياة السياسية نفسها) .

**Technologie sf.** تِغَانَة (علمُ الصّناع  
والقنُون والوسائل المُستخدَمة لتوفير  
الضروري لمعيشة الناس ورغائهم) .

**Technologique adj.** تِغَانِيّ (راجع المادة  
السابقة) .

**Teck ou Tek sm. (Bot.)** ساج ، دلب  
هندي (جنس أشجار حرجية خشبها  
شديد الصلابة يُستعمل في صناعة السفن) .

**Teckel sm. (Zool.)** زُتّي ألمانيّ (كلب  
ألمانيّ قصير القوائم) .

**Tectogène adj. et sm.** تَفَسْجِيّ (صفة  
لحم تتشقق عنه القشرة الأرضية  
وتنشأ فيه سلسلة جبال) .

**Tectonique af. et adj.** بِنْيُونِيّة الأدبم  
(جزء من علم الأرض يبحث في بنية  
القشرة الأرضية وما ينشأ فيها من  
تغيّرات بفعل القوى الباطنة) .

**Tectrice adj. et sf.** كاسية (ريش صغير  
يغطي ظهر الطير وجناحيه) .

**Teddy-bear sm.** فَرُو الدبّ (قطيفة صوفية  
شبيهة بالفرو) .

**te deum sm. inv.** تَسِيحَة الشكر  
(تُرْتِيل لتسجيد الله) • موسيقى  
تسبيحة الشكر .

**Tea sm.** مَحَطّ كُرَة الغولف (قطعة  
خشب مُثبتة في الأرض توضع عليها  
كُرَة الغولف لقيادتها) .

**Tégénnaire sf. (Zool.)** عُدَس ،  
عتكوت المنازل (نوع من العنكبوت  
أبيض البطن) .

**Tégument sm. (Anat.)** غِشَاء  
جسم الإنسان والحيوان كالجلد  
والشعر والريش) .

غلاف ، طحّرة (ما يغشي (Bot.) —  
جسم النبات كاللحاء وسواه) .

**Tégumentaire adj.** غِشَائِيّ • غِلَافِيّ  
(راجع المادة السابقة) .

**Teigne sf.** قَرَح ، سَقَفَة (علل جلدية  
مختلفة تُصيب الحيوانات والطيور  
الدواجن تُسبب شحورها وريشها ،  
واسبابها فُطور مجهرية) .



حَلَمَة • سوس مرغني (عدو (Ins.) —  
كبير من صغار الفرائش يضرّ  
بالبساتين والحبوب والألبنة) .

شخص شرير ، فاسد . (fig.) —  
أفترع • حليم

**Teigneux, euse adj. et s.** (راجع المادة السابقة) .

**Teillage ou Tillage sm.** مَشَقّ ،  
قشّر ، سَلَخ (فعلُ السّخاء عن  
سوق القنب والكتان) .

**Teille ou Tille sf.** مَشَاة (قشّر القنب) .  
تجيب الزُّيُفُون (الطبقة (Techn.) —  
السفل من لحائه ، ومنه تُصنع الحبال) .

**Teiller ou Tiller vt.** مَشَقّ ، قشّر ،  
لحأ .

**Teilleur, euse s.** مَشَاة ، قشّار .

**Teilleuse sf.** مِشَقَّة (آلة تفعل المشاة  
عن سوق القنب والكتان) .

**Teindre vt.** صَبَغ ، غَضَب ، وَغَضَب .  
لَوْن . (fig.)

**Teint sm.** مَسْحَة (لَوْن الوجه) .

— مِسْفَة وصيغ .  
فُشاش ثابِت القَوْن . Tissue grand —  
الشراكي صلب

**Teint, e adj.** مَصْبُوغ ، مَغْضَب .  
لَوْنِيّ ، لَوْنِيَة (لَوْن مَكُون

— من مزيج أصباغ) .  
ظليل ، فَرْق (درجة من —  
درجات لَوْن) .

— مِسْحَة ، أَثَر . (fig.)

**Teinté, e** adj. ملون [تلويناً خفيفاً] .  
**Teinter** vt. لون [تلويناً خفيفاً] • صبغ .  
**Teinture** sf. صبغة • صبغة • صبغة .  
 — صبغة ، لون وتلون .  
 — de... طلاء ، مغرة سطحية .  
 — d'iode صبغ اليود .  
**Teinturerie** sf. صبغة ، فن الصبغة • مصبغة .  
**Teinturier, ère** s. صباغ • كواء ، مصبغ [التياب] .  
**Tel, telle** adj. شبه ، مثل ، نظير .  
 — est notre destin هذا قدرنا .  
**Je serai — que vous désirez** سأكون — كما ترغب .  
**Il l'a laissé — quel** تركه على حاله .  
 — quel مثلنا هو ، على علانه .  
**Dans telle rue** في شارع كذا ...  
**Prendre telles mesures qui paraîtront nécessaires** إتخذ ما يبدو ضرورياً من التدابير .  
**A — point ...** الى درجة ... الى حد ...  
 — père, — fils الزكوة سراًبيه .  
**Je n'ai jamais eu une telle peur** لم أصب قط بمثل هذا الخوف .  
**De telle sorte que** بحيث أن ...  
 — un éclair كالبرق .  
 — est pris qui croyait prendre بصاد من يحسب أنه يصيد .  
**Un —, une telle** فلان ، فلانة .  
**À telle enseigne que. v. Enseigne.**  
**Télamon** sm. (Archit.) v. Cariatide.  
**Télautographe** sm. (Élect.) مبرقة • مصورة .  
**Télé** sf. مختصر [تلفزيون] .  
**Télébenne ou Télécabine** sf. تليان (مصعد ذو سلك واحد وعدة حُجرات) .  
**Télécinématographe ou Télécinéma** sm. تليغاف سينمائي (جهاز لتقل فيلم سينمائي تلفزيونياً) .  
**Télécommande** sf. إدارة مسافية • (تحريك جهاز عن بُعد أو من مسافة ما) .  
**Télécommander** vt. أدار مسافياً (راجع المادة السابقة) .

**Télécommunication** sf. مواصلات • مسافية • الاتصال عن بُعد أو من مسافة ، بالراديو أو التلفزيون الخ ..  
**Télécompas** sm. جهاز التوجيه [الطائرات] .  
**Télécran** sm. (Techn.) شاشة مسافية • (شاشة تلفزيون لقاعة كبيرة) .  
**Téledynamie** sf. نقل مسافي • للطاقة الكهربائية خاصة .  
**Téléenseignement** sm. تعليم مسافي • (تعليم بواسطة الراديو أو التلفزيون) .  
**Téléférique ou Téléphérique** adj. تلغريك (عربة مُعلقة بسلك لنقل الأشخاص والبضائع) .  
**Téléga** sf. تليغة (عربة روسية بأربع عجلات) .  
**Télégénique** adj. (Techn.) تليغازي ، تلغزوي (حسن التأثير في التليغاف) .  
**Télégramme** sm. برقية .  
**Télégraphe** sm. مبرق (جهاز لإرسال برقي) • إدارة البرق • مبنى إدارة البرق .  
**Télégraphie** sf. برقي ، لإبراق (لإرسال الرسائل برقية) .  
 — sans fil (T. S. F.) إبراق لاسلكي .  
**Télégraphier** vt. et vi. إبرق • برقي .  
**Télégraphique** adj. برقي .  
**Télégraphiquement** adv. برقية .  
**Télégraphiste** s. إبراق (موظف البرق) • ساعي البرق .  
**Téléguidage** sm. توجيه مسافي • قيادة مركبة أو صاروخ عن بُعد أو من مسافة ما .  
**Téléguider** vt. وجّه مسافياً (راجع المادة السابقة) .  
**Téléimprimeur** sm. v. Téléscrip-teur.  
**Télékinésie** sf. تحرك ذاتي (تحرك شيء ما بغير اتصال خارجي) .  
**Télémechanicien** sm. مواصل مسافي • (إختصاصي المواصلات المسافية) .  
**Télémechanique** sf. إرسال مسافي • (إرسال الطاقة أو الحركة لاسلكياً من مسافة ما) .  
**Télémessure** sf. قياس المسافة (طريقة لقياس المسافة عن بُعد) .

**Télémetre** sm. مقياس المسافة .  
**Télémetreux** sm. (Techn.) قايِس المسافة .  
**Téléobjectif** sm. شبيجة مسافية (شبيجة تصويرية ذات بؤرة طويلة وفتحة ضيقة قادرة على تكبير الصورة وتُعمل لتصوير الأشياء البعيدة المسافة) .  
**Téléologie** sf. (Phil.) غائية (نظريّة تقول بأن كل شيء في الطبيعة موجه لغاية معينة) .  
**Téléologique** adj. (Phil.) غائي (راجع المادة السابقة) .  
**Téléostéens** sm. pl. (Zool.) عظميات (طويشة من السمك كاملة العظام) .  
**Télépathe** adj. et s. متخاطر (راجع المادة التالية) • وسيط .  
**Télépathie** sf. تخاطر (تأقّل الخواطر والوجدانيات من عقل الى عقل على البعد ، بغير الوسائل الحسية المعروفة) .  
**Télépathique** adj. تخاطري (راجع المادة السابقة) .  
**Téléphérage** sm. تلغرة (نقل بالعربات المعلقة بسلك كهربائي) .  
**Téléphérique** sm. v. Téléférique.  
**Téléphone** sm. تلفون ، هاتف • إدارة • التلفون أو الهاتف .  
 Coup de — مخاطبة هاتفية .  
**Téléphoner** vi. [تلفن] • هاتف [بالتلفن] .  
 — une nouvelle نقل نبأ [بالتلفن] .  
**Téléphonie** sf. تلفنة ، مهاتمة وتهاتف .  
 — sans fil v. Radio-téléphonie.  
**Téléphonique** adj. تلفوني ، هاتفي .  
**Téléphoniquement** adv. تلفونياً ، هاتفياً .  
**Téléphoniste** s. هاتف (عامل هاتف أو تلفون عمومي خاص) .  
**Téléphotographie** sf. تصوير مسافي • (طريقة لتصوير الأشياء البعيدة بالشبيجة المسافية) .  
 — v. Télénographe.  
**Télépointage** sm. سدد مسافي • (جهاز يبيع تسديد مدافع سبينة حربية على مسافة ما) .  
**Téléradar** sm. تليرادار (استعمال مشترك للرادار والتلفزيون) .

**Téléradiographie** sf. تصوير مشعاعي  
مَشَاعِي (تصوير مريض بأشعة  
على مسافة ما).

**Télescopage** sm. اصطدام [قطارين  
أو سيارتين].

**Télescope** sm. مقراب، راصدة (جهاز  
خاص برصد الأجرام السماوية وتقريبها).

**Télescoper** vt. صدم • دخل في ...  
قاطرات Wagons qui se télescopent  
تصادم.

Des souvenirs se télescopent  
ذكريات تتداخل.

**Télescopique** adj. مقرابي، مِرْصَدِي.  
— متداخل، متراكب.

**Téléscripteur** sm. مبرقة كاتبة (جهاز  
إبراق يَرسِل مباشرة نَصًّا مكتوبًا إلى  
مركز الاستقبال على شكل حروف مطبوعة).

**Téléstège** sm. تليسيج (تلفريك ذو عِدَّة  
 عربات مُعلَّقة بسلك واحد).

**Téléski** sm. v. Remonte-pente.  
**Télespectateur**, trice s. مُشاهد تلفزيون.

**Télésthésie** sf. v. Télépathie.

**Télétype** sm. v. Téléscripteur.

**Téléviser** vt. تَلْفِز (تَنَقَّل بالتلفزيون).

**Téléviser** s. et adj. تَلْفِاز (جهاز  
تلفزيون مُستَقْبِل).

**Télévision** sf. تَلْفِزَة (نَظْمَة من بَعيد  
إحالة المُشْطَر إلى بُضائ كهربائية  
يُبدِها قرص التّصميم نَظْمًا صُورِيَّة مُضامَّة  
على شاشة جهاز الاستقبال).

تَلْفِاز (جهاز تلفزيون مُستَقْبِل).

**Télex** sm. تيليكس (خِدْمَة الآلة الكاتبة  
المُساوِيَة مع المِبرقة الكاتبة).

**\*Tell** sm. (Archéol.) تَل [صناعي].

**Tellement** adv. بحيث أن، حتّى أن.  
— إلى دَرَجَة عالِيَة.

Pas — ليس كثيرًا.

J'ai — de soucis لدي مُسوم كثيرة.

La peau allait craquer, — elle était  
tendue كان الجلد يوشك أن يَشَقَّ  
لفترط ما كان مُشدودًا.

**Tellière** sm. تيلير (قَطْع وَرَق بقياس  
٤٤ × ٣٤ باسم صانه).

**Tellurate** sm. (Chim.) تَلُورَات (مِلْح  
الحَمَض الطلوري).

**Tellure** sm. (Chim.) تِلُور (معدن لامع  
ذو صفائح).

**Tellureux, euse** adj. (Chim.) تَلُورِي  
(مُتَّسِب إلى التلور).

**Tellurhydrique** adj. (Chim.) تَلُورِيد  
(مُركَّب من التلور وأحد المعادن).

**Tellurique ou Tellurien, ne** adj.  
أَرَضِي.

Secousse — زلزال، هَزَّة أَرَضِيَّة.

Eaux — مياه جَوْفِيَّة.

— (Chim.) تَلُورِي (صَفَة حَمَض  
مُؤكَّس بالتلور).

**Tellurisme** sm. تأثير الأرض [على  
أَخْلَاق البَشَر].

**Tellurure** sm. (Chim.) تَلُورُور (مُركَّب  
من التلور وعناصر أخرى).

**Télophase** sf. (Anat.) طَوْر أخير [من  
الانقسام الخَلَوِي].

**Telson** sm. (Zool.) قِب (أَخْر حَلَقَة  
من بَطْن القِشْرِيَّات).

**Téméraire** adj. جَسور، مُتَهَوِّر.  
مُخاطِر، مُجازِف.

Entreprise — مَشروع مُغامِر.

Jugement — حُكْم لا سَند له.

**Témérairement** adv. بِجَسارة، بِتَهَوَّر،  
بِمُجازَفَة.

Juger — حُكْم بلا سَند.

**Témérité** sf. جَسارة، تَهَوَّر، مُجازَفَة.  
شهادة • بَيِّنَة.

**Témoignage** sm. شَهادَة • بَيِّنَة.

Faux — شَهادَة زور.

— de la conscience حُكْم الضَمير.

— (fig.) عَلامَة، دَليل.

Rendre — à qqc. أَقَرَّ شَيْئًا واحْتَرَمَه.

En — de quoi إِعْترافًا بِبَلَد ...

Rendre — à qqn. شَهِد في صالحه.

**Témoigner** vt. شَهِدَ، أَدَّى شَهادَة.  
— de l'amitié أَظْهَرَ وُدًّا.

Réponse qui témoigne d'une grande  
intelligence جَواب يَشمُحُ عن  
ذكاء مُفَرِّط.

**Témoin** sm. شَاهد.

— رَكيب، سامع، ناظر.

شَهادَة • دَليل، بَيِّنَة. (fig.)  
أَشْهَد، اسْتَشْهَد.

Prendre à — عَلامَة، شَاهدَة (ج. شَواهِد).  
— مِصباح إِشْمار.

Lampe — عَصَا التَّنَاقُوب.

— (Sports.) نَبات [أو].

Plante ou animal — حَيوان شَهِيد (نبات أو حَيوان  
لم تُجَرَّبَ عَلَيمَا تَجَرَّبَة ومُفَارَكان  
بمن أَجَرَّبَت عَلَيمَا تَجَرَّبَة).

Tempe sf. (Anat.) صَدْغ.

**Tempe** sf. فَواق • (قِطْعَة خُشْب يَستَعملُها  
الجزائر لإيقاظ بطن حَيوان مُفَوَّحًا).

**Tempérament** sm. مِزاج، جِلَّة وجِلَّة.  
— violent طَبْع عَنيف.

C'est un — إِنَّهُ شَخْصِيَّة قَويَّة.

Femme qui a du — امْرَأَة شَيفَة.

Vente à — (Comm.) بَيع بِالتَّخْطِيط.

**Tempérance** sf. عَندال [في الأَهْواء أو  
الشَّهَوَات].

زَهْد، قَناعة [في الطَّعام والشَّراب].

Société de — جَمْعِيَّة مُكَافَحة الكُحول.

**Tempérant, e** adj. مُعْتَدِل • زاهِد،  
قَنوع.

**Température** sf. حَرارة، دَرَجَة الحَرارة.  
— حالة الجَوِّ.

Il a de la — هو مَحْضوم.

Prendre la — d'un groupe تُعَرِّف  
إلى حالة فَتَّة ما.

**Tempéré, e** adj. مُعْتَدِل، مُتَوَسِّط.

Monarchie — e مَلَكِيَّة دُستُورِيَّة.  
— مُعْتَدِل.

(Mus.) — عَدَل • لَطيف، خَفِيف.

**Tempérer** vt. تَلَطَّف، تَخَفَّف.

Se — عاصِفَة، نَوَّه.

**Tempête** sf. زَوْبَعَة.

Une — dans un verre d'eau  
في فِجان.

Qui sème le vent récolte la — مَنْ  
يَزرَعُ الرِّيح يَحصُدُ العاصِفَة (مَنْ  
يَدْعُ إلى المُنْهَب يَواجِه الأَخْطار).

**Tempêter** vi. أَرْعَد، هاج، وماج.

**Tempétueusement** adv. بِعُنف • بِمُخْتَب.

**Tempétueux, euse** adj. عاصِف

• صاخِب، مالِج.

**Temple** sm. مَعْبَد (مَسْجِد، كَنِيْة الخ...)

- Le Temple مَبْكَلُ سَلِيمَان [ في ]  
[ المقدس ].  
— مَصَلَّى البروتستان .  
Templier sm. مَبْكَلِي (راهب وجندي)  
لهَبْكَل الرب .  
Tempo sm. (Mus.) دَرَجَةُ السَّرْعَةِ [ في ]  
غِنَاء مَقْطُوع أو عَزْفُهُ [ .  
— لِقَاعُ الحَرَكَةِ [ في رواية أو مَرْحَبَةٍ ] .  
Temporaire adj. مَوْقَّتٌ ، وَقْتي ، حِينِي .  
Temporairement adv. مَوْقَّتًا ، وَقْتيًا ،  
إلى حين .  
Temporal, e, aux adj. صَدَغي .  
Le —, sm. العَظَمُ الصَدَغي .  
Temporalité sf. زَمَنِيَّة ، زَمَانِيَّة .  
Temporel, le adj. زَمَنِي ، وَقْتي .  
— دُنْيَوِي ، دَهْرِي • جَسَدِي .  
Pouvoir — سُلْطَةُ زَمَنِيَّة أو عَالَمِيَّة .  
Temporel sm. (Le —) السُلْطَةُ العَالَمِيَّة .  
Temporellement adv. زَمَنِيًا ، وَقْتيًا .  
Temporisateur, trice adj. et s. مُؤَخِّر ،  
مُؤَجِّل .  
Politique — trice يَسَلَّة مَسَوِّفَة .  
Temporisateur s. مُؤَخِّر (أَلْة تُلْخِيلُ)  
فَقْرَةُ زَمَنِيَّة بَيْنَ بَدْءِ عَمَلٍ جَيِّدٍ  
كَهَرَبَائِي وَنِهَائِهِ .  
Temporisation sf. تَأْخِير ، تَأْجِيل .  
Temporiser vi. أَعْرَ ، أَجَّل • سَوِّف .  
Temps sm. وَقْتي ، زَمَان ، مَدَّة .  
— عَهْد ، حَقِيقَة ، عَصْر .  
— لَحْظَة ، فَتْرَة ، رَدَح .  
Je vous accorde du — أَمْتَحِكُ سَهْلَةً .  
Il n'a pas le — لَيْسَ لَدَيْهِ وَقْتي فَرَاغ .  
Attendre le — انْتَظِرِ الفُرْصَة .  
C'était le bon — كَانَ ذَلِكَ فِي الزَّمَنِ  
الغَابِر .  
Le — de la moisson مَوْسِمُ الحَصَاد .  
Gagner du — أَجَّل ، سَوِّف .  
— froid جَوَّ بَارِد .  
— civil (Astro.) تَوَقُّفٌ مَدَنِي  
(تَوَقُّفٌ مَسْبِقٌ ١٢ سَاعَةً) .  
— moyen ou — astronomique  
تَوَقُّفٌ فَلَكي (زَمَان يَفَاسُ بِدَوْرَانِ  
سَاعَة مُحْكَمَة) .  
— universel تَوَقُّفٌ غَرَبِيوش .

- زَمَنِ (جزء وزن التحن) . (Mus.)  
— دَوْرَةُ مُحَرَّك . (Mécan.)  
— وَقْتي قِيَاسِي . (Sports)  
— صِنْفَةُ الفِعْل . (Gramm.)  
Vous avez bien le — لَدَيْكَ الْوَقْتي  
الكافي .  
Prenez votre — لَا دَاعَ لِلصَّجَلَةِ .  
À — فِي الْمَوْعِدِ الْمَفْضُوبِ .  
Avec le — عَلَى تَوَالِي الْأَيَّامِ .  
De — en — بَيْنَ القِيَةِ وَالْقِيَةِ .  
De mon — فِي شَبَابِي .  
Pour un — إِلَى حِينِ .  
Dans peu de — عَسَا قَرِيب .  
Faire son — أَدَّى الخِدْمَةَ الْمَسْكُورَةَ .  
Ce vêtement a fait son — هَذَا الثَّوْبُ  
أَصْبَحَ بِالْيَ .  
Il est grand — آَن الْأَوَانِ .  
Entre — فِي خُصْرُونِ ذَلِكَ .  
Jusqu'à ces derniers — إِلَى عَهْدِ  
غَيْرِ بَعِيدِ .  
Être de son — تَخَلَّقَ بِأَخْلَاقِ عَصْرِهِ .  
Selon le — عَلَى مَوْجِبِ الْحَالِ .  
Tout le — دَائِمًا ، بِاسْتِثْرَارِ .  
En — et lieu فِي الْمَوْعِدِ وَالْمَكَانِ  
الْمُحَدَّدَيْنِ .  
Tenable adj. يُمْكِنُ فِيهِ ، مُسَكِّنُ الْإِقَامَةِ فِيهِ .  
Quand vous serez parti, la maison  
ne sera plus — pour moi  
حِينَ تَذْهَبُ ، يَتَغَلَوُ الْبَيْتَ غَيْرَ مُحْتَمِلٍ لِي .  
Tenace adj. لَاصِقٌ ، لَازِجٌ ، لَازِبٌ .  
Couleur — لَوْنٌ ثَابِتٌ .  
Métal — مَعْلِنٌ صُلْبٌ .  
Personne — شَخْصٌ مُتَصَلِّبٌ ،  
عَنِيدٌ .  
Mémoire — ذَاكِرَة حَافِظَة .  
Tenacement adv. بِلُصُوقٍ • بِصَلَابَةٍ ، بِمِنَادٍ .  
Ténacité sf. لُصُوقٌ ، لُزُوجٌ ، لُزُوبٌ .  
— تَصَلُّبٌ ، عِنَادٌ ، تَشَبُّثٌ .  
— d'une couleur ثَبَاتُ لَوْنٍ .  
— d'un métal صَلَابَةُ مَعْلِنٍ .  
Tenaillant, e adj. مُؤَلِّمٌ ، مُعَدِّبٌ .  
Tenaille sf. ou Tenailles مِلْقَطٌ ،  
مِلْزَمَةٌ ، كَلَابَة ، كَمَاشَة .  
— de forge نَجِيفَة .

- حَرَكَة (Milit.)  
— كَمَاشَة .  
Tenaillage sm. عَذَابٌ ، تَعَذِّيبٌ .  
Tenailler vt. عَذَّبَ ، أَرْقَعَ العَذَابَ بِـ ..  
— أَبْرَمَ ، أَزْعَجَ • أَسَمَ .  
Tenancier, e s. مُدِيرُ حَانَةٍ [ أو ]  
فُنْدُقِي الخ [ ... ]  
— صَاحِبُ إقْطَاعَةٍ .  
— d'un terrain مُكْتَشِرٌ ، مُزَارِعٌ .  
Tenant, e adj. (Séance — e) مُتَوَرِّدٌ ،  
فِي الْحَالِ .  
Chemise à col — قَمِيصٌ بِبَاقَةِ أَصْلَبَةٍ  
[ أي غَيْرِ مُسْتَعَارَةٍ ] .  
Tenant sm. مُبَارِزٌ (فارس كان يدور للحلقة  
كل من يريد مصارعة) .  
— حَامِلُ لَقَبٍ . (Sports)  
— مُحَامٍ ، مُدَافِعٌ ، نَصِير . (fig.)  
D'un seul — قِطْعَةٌ وَاحِدَةٌ .  
Les — s et les aboutissants d'un  
terrain حُلُودُ أَرْضٍ وَتَوَاحِيهَا .  
Connaitre les — s et les aboutissants  
d'une affaire عَرَفَ مَتَابِلِهَا  
قَضِيَّةً وَمَخَارِجَهَا .  
Tendance sf. اتِّجَاهٌ ، انْتِهَاجٌ إِلَى ...  
— مَيْلٌ ، نَزْعَةٌ ، مَتَزَعٌ .  
— فِئَةٌ مُنْتَظِمَةٌ [ من جماعة نِقَابِيَّة ]  
أو سِيَاسِيَّة ] .  
Il a — à... هُوَ مَيَّالٌ إِلَى ...  
— مَيْلٌ (اصطلاح يعني (Psycho.)  
الحاجة أو الغريزة أو الرغبة) .  
La — d'un livre غَرَضُ كِتَابٍ  
[ أو مَدْفَعُهُ ] .  
Procès de — دَعْوَى عَلَى النِّبَةِ (دَعْوَى  
بِحُكْمِكُمْ فِيهَا عَلَى نِبَةِ الْمُدْعَى  
عَلَيْهِ ، لَا عَلَى أَعْمَالِهِ) .  
Tendanciel, le adj. نَزَاعٌ (مَا يَكُونُ  
نَزْعَةً مُعَيَّنَةً فِي تَطَوُّرٍ أَوْ ظَاهِرَةٍ) .  
Tendancieusement adv. بِغَرَضٍ ،  
بِنِيتَةٍ مُبَيَّنَةٍ .  
Tendancieux, euse adj. مُغَرِّضٌ ،  
ذُو نِيَّةٍ مُبَيَّنَةٍ .  
Tendant, e adj. مَيَّالٌ إِلَى ، هَادِفٌ إِلَى .  
Tende sf. شَرِيحَةٌ [ بَقَرَةٍ ] .  
Tendelle sf. أَشْوَطَةٌ [ السَّنَنِ ] .



**Tender sm.** مَطْطَوْرَةُ الْمَاءِ وَالْوَقُودِ [ نِي سَكَّةُ الْحَبِيدِ ].

**Tenderie sf.** حَيْثُ بِالْأَنْشَابِطِ • مَصَادِ بِالْأَنْشَابِطِ .

**Tendeur, euse adj.** بَاسِطٌ ، فَارِشٌ ، مَادَةٌ  
— de pièges . حَابِلٌ ( نَامِيبُ الشِّرَاكِ ) .  
— ( *Tech.* ) مَدَادٌ ( جِهَازٌ لَتَمْدِيدِ )  
حَبْلٍ أَوْ سِلْكٍ مَعْدَنِيٍّ .

**Tendineux, euse s.** طَشْنِيٌّ ، وَتَرِيٌّ  
( مَتَلَقٌّ بِالطَّنْبِ أَوْ الْوَتَرِ ) .

**Viande — euse** لَحْمٌ لَيْفِيٌّ .

**Tendoir sm.** حَبْلُ الْفَسْلِ .

**Tendon sm. ( Anat. )** طَنْبٌ ، وَتَرٌ  
( طَرْفُ الْعَصَةِ ) .

— d'Achille عُرْقُوبٌ .

**Tendre adj.** رَاحِصٌ ، لَذَنٌ • لَيْسَ ، نَاعِمٌ

**Cœur —** قَلْبٌ حَتُونٌ .

**Paroles — s** كَلَامٌ رَقِيقٌ ، عَذْبٌ .

**Air —** هَوَاءٌ بَكِيلٌ .

**Dès l'âge —** مُنْذُ نُحُومَةِ الْأَطْفَالِ .

**Rose —** وَرْدِيٌّ فَاتِحٌ .

**Pain —** خُبْزٌ هَتَشٌ .

**Cheval — à l'épéron** جَوَادٌ سَرِيعٌ  
الَّذِي يُثَارُّ بِالْمِهْمَازِ .

— sm. حَتَانٌ ، حَبٌّ .

**Tendre vt.** مَدَدُ ، شَدَدُ ، مَطَدُ .

— un piège نَصَبَ شَرَكًا .

— un arc وَتَرَ [ وَوَتَرَ ] قَوْسًا .

— une tente خَضَرَ غَيْمَةً .

— un tapis فَرَشَ بِسَاطًا .

— la main مَدَّ يَدَهُ • أَعَانَ .

— l'oreille أَرْهَفَ سَمْعَهُ .

— les bras vers اسْتَعَانَ بِهِ .

— le cou إِشْرَأَبَ .

— une chambre غَلَّفَ جُلْدَانِ عُرْفَةٍ .

— le dos تَأَهَّبَ لِلتَّقْيِ الْفَتْرِيبِ .

— son esprit شَغَلَ ذَهَنَهُ .

— à نَزَعَ إِلَيَّ ، مَا لِي إِلَيَّ .

**Les rapports se tendirent** تَوَتَّرَتِ  
الْعَلَاقَاتُ .

**Tendrement adv.** بَحْنَانٌ ، بِحَنُوٍّ ، بِرَقَّةٍ .

**Tendresse sf.** حَتَانٌ ، حَنُوٌّ ، رَقَّةٌ .

—

— سَحَبَةٌ ، تَعَطُّفٌ .

— s

— عِبَارَاتُ وَدٍّ .

**Tendreté sf.** طَرَاوَةٌ وَطَرَاءَةٌ [ لَلْحَمِّ ] .

**Tendron sm.** قَتَاةٌ صَفِيرَةٌ .

— s

**Tendu, e adj.** مَتْنُودٌ ، مَبْسُوطٌ .

**Esprit —** ذَهْنٌ جَادٌ .

**Rapports — s** عِلَاقَاتٌ مَتَوَتِّرَةٌ .

**Situation — e** وَضْعٌ حَرِجٌ .

**Style —** أَسْلُوبٌ مُجْتَهِدٌ .

**Tir — ( Milit. )** رَمِيٌّ مَتَوَتِّرٌ .

**À bras — s** بِفِرَاعَتَيْنِ مَفْتُوحَتَيْنِ .

**Ténébres sf. pl.** ظُلُمَاتٌ وَظَلَامٌ ،

دَيَاجِيرٌ ، غَيَابٌ .

— ( *fig.* ) جَهْلٌ وَجَهَالَةٌ ، ظَلَالٌ .

**L'ange, le prince, l'esprit des — s**

الشَّيْطَانُ .

**L'empire des — s** الْجَحِيمُ .

**Ténébreusement adv.** فِي الظُّلَامِ

• سِرًّا ، غَيْبَةً .

**Ténébreux, euse adj.** مُظْلِمٌ ، مُغْنِمٌ ،

قَائِمٌ ، مُدْلَهَمٌ .

**Des projets —** مَشْرُوعَاتٌ سِرِّيَّةٌ

[ وَشَرِيْرَةٌ ] .

**Philosophe —** فَيْلَسُوفٌ غَامِضٌ .

**Ténébrion sm. ( Ins. )** ظَلَامِيَّةٌ ( خُفْشَاءُ

الدَّقِيقِ ) .

**Ténement sm.** مَزْرَعَةٌ إِنْطَامِيَّةٌ .

— تَجَمُّعُ الْأَمْثَالِ الْمُتَجَاوِرَةِ .

**Ténacité sm. ( Méd. )** مَغْنَصٌ ، زَحِيرٌ

وَزُحَارٌ ، اسْتِطْلَاقُ الْبَطْنِ .

**Teneur sf.** فَحْوَى ، مُوَدَّى ، مُفَادٌ ،

مَضْمُونٌ .

— en alcool دَرَجَةُ الْكَحُولِ .

— en or مِقْدَارُ الذَّهَبِ .

**Teneur, euse s.** مَامِنِكَ وَمُحْمَلِكَ .

— de livres مَحَاسِبٌ ، مَامِسُكَ الدَّقَائِرِ .

— de copie حَامِلُ النِّصِّ ( مَنْ يَقْرَأُ

النِّصَّ يَنْتَظِرُ بِتَابِعِهِ الْمُصْحَحَ عَلَى

الْمُسَوَّدَةِ الْمَطْبُوعَةِ ) .

**Ténia ou Tænia sm.** دُوْدَةٌ شَرِيطِيَّةٌ ،

دُوْدَةٌ وَحِيدَةٌ .

**Ténifuge adj. et sm.** طَارِدُ الشَّرِيطَةِ ( دَوَاءٌ ) .

**Tenir vt.** مَسَكَ ، وَأَمْسَكَ ، قَبَضَ .

— la place de qqn. شَغَلَ مَحَلَّهُ .

— le mot de l'énigme وَكَّفَ عَلَى الشَّرِّ

أَنْفَى عَلَيْهِ لِشَرِّهِ  
الْمَسْئُولِيَّةِ .

— lieu de... قَامَ مَقَامَ ...

— rête à وَقَفَ فِي وَجْهِ ... قَاوَمَ .

**Tonneau qui tient dix litres** بِرْمَلٌ

بَسْعَ عَشْرَةِ لِبَرَاتٍ .

**Cela tient en deux mots** يُعَبِّرُ عَنْ

هَذَا بِكَلِمَتَيْنِ .

**Je le tiens de mon ami** أَخْبَرَنِي

بِذَلِكَ صَدِيقِي .

**Il tient son art de son père** يَأْخُذُ

الْفَنَّ عَنْ أَبِيهِ .

**Il tient de son père** هَذَا الشَّبْلُ مِنْ

ذَاكَ الْأَسَدِ .

— compte de ... بِأَمٍّ وَزَنًا لَ ...

— la route سَارَ فِي الطَّرِيقِ .

**Je tiens l'affaire faite** أَعْتَبَرْتُ الْقَضِيَّةَ

حَاصِلَةً .

**Quand la colère le tient** حِينَ يَسْتَوْلِي

عَلَيْهِ الْغَضَبُ .

— ses promesses وَفَى بِوَعْدِهِ .

— une classe ضَبَّطَ صَفًّا .

— un hôtel أَدَارَ فُنْدُقًا .

— conseil تَمَاوَلَ فِي .

— la mer كَانَ قَادِرًا عَلَى الْمِيلَاحَةِ

وَقَتَّ الْمَدَّ .

— son rang شَغَلَ مَرَكَزَهُ بِكَفَافَةٍ .

**Tiens! Tenez!** عَجَبًا !

**Un tiens vaut mieux que deux tu** عُصْفُورٌ فِي الْيَدِ وَلَا عَشْرَةُ

عَلَى الشَّجَرَةِ .

— secret حَفِظَ السِّرَّ .

**Faire — qqc. à qqn.** أَبْلَغَهُ إِيَّاهُ .

**La fièvre me tient au lit** الْخَمْسِيُّ

ثَلَاثِيٌّ الْفَرَاشِ .

— une note أَطَالَ صَوْتَ نَغْمَةٍ .

— dans les fers كَبَّلَ بِالْحَدِيدِ .

**Je ne pouvais — mon sérieux** لَمْ أَكُنْ

أَسْتَطِيعُ الْحِفَاطَ عَلَى زِمَانَتِي .

— vi. رَكَنَ ، تَمَكَّنَ .

**Ma maison tient à la sienne** مَنَزَلِي

يُجَاوِرُ مَنَزَلَهُ .

**La corde tient au mur** الْحَبْلُ مُعْلَقٌ عَلَى

بِالْجِدَارِ .

Cette mode ne tiendra pas هذه الدُّعْجَة لن تَسْتَمِرَّ .  
 En — pour... هو مَشْفُوفٌ بـ ...  
 En — pour son idée تَقَبَّحَتْ بِفِكْرَتِهِ .  
 — bon, ferme قَاوَمٌ .  
 — à la vie تَمَلَّقُ بِالْحَيَاةِ .  
 Il tient à vous voir هو حَرِيصٌ على لِقَائِكَ .  
 Il ne tient qu'à vous الأَمْرُ مُتَوَقِّفٌ عَلَيْكَ وَحْدَكَ .  
 Qu'à cela ne tienne. الأَمْرُ سَوَاءٌ .  
 La porte tient البابُ لَا يَنْتَحِجُ .  
 Il ne tient pas sur ses jambes لَا يَتَسَاكَلُ عَلَى سَاقَيْهِ .  
 Je n'y tiens plus ذاك فَوْقَ احْتِمَالِي .  
 Couleur qui tient bien لَوْنٌ ثَابِتٌ .  
 Cette chose lui tient au cœur هَذَا الأَمْرُ بِهِمْ جَدًّا .  
 Cet événement tient du miracle هذا الحَادِثُ لَا يَخْلُو مِنْ مَعْجِزَةٍ .  
 Le marché tient le vendredi السُّوقُ تَعْلَمُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ .  
 A quoi cela tient-il ? مَا سَبَبُ ذَلِكَ ؟  
 Se — لَبِثَ ، مَكَّثَ .  
 Se — pour إَعْتَبَرُ نَفْسَهُ ...  
 Tenez-vous bien ! اسْتَقِمْ ! إِبْلِيسُ جَيِّدًا !  
 Se — sur ses gardes أَخَذَ حِذْرَهُ .  
 Ne pouvoir se — de لم يَتِمَّاكَلْ أَنْ ..  
**Tennis** sm. (Sports.) كُرَّةُ الْمَضْرِبِ .  
 — حَلَقَةُ كُرَّةِ الْمَضْرِبِ .  
 — قِمِيسُ قُطْعَتِي مُحِطَّطٌ .  
 — de table كُرَّةُ الطَّاوَلَةِ .  
**Tennisman** sm. لَاعِبُ كُرَّةِ الْمَضْرِبِ .  
**Tenon** sm. لِسَانُ (طَرَفُ خَشَبَةٍ أَوْ حَلِيبَةٍ فِي فَرْصٍ) .  
 — et mortaise لِسَانٌ وَفَرْصٌ ، ذَكَرٌ وَأُنْثَى .  
**Ténor** sm. (Mus.) صَدَحُ صَوْتِ الرَّجُلِ (الأَعْلَى) • [مُتَنَرِّ] صَادِحُ شَخْصِيَّةٍ مَرْمُوقَةٍ . (fig.)  
**Ténorino** sm. صَادِحٌ رَدِيءٌ .  
**Ténorisant, e** adj. مُتَصَادِحٌ .

**Ténoriser** vi. تَصَادَحَ (غَنَى عَلَى فَرَارِ الصَادِحِ) .  
**Ténotomy** sf. (Chir.) شَقُّ الْعُطْبِ ، قَطْعُ الْوَتَرِ .  
**Tenseur** adj. et sm. (Anat.) مُوتِّرٌ (صَفَةُ الْمَضَلَّاتِ الشَّادَةِ أَوْ النَّاشِرَةِ) .  
 — sm. (Math.) وَتَرَةٌ ، كَمِيَّةٌ مُوتِّرَةٌ .  
**Tensiometre** sm. مِيزَانُ (جِهَازُ لِقِيَاسِ تَوَثُّرَاتِ جِسْمٍ يُخَفِّضُ لَصُغُوطَ خَارِجِيَّةٍ) .  
**Tension** sf. تَوَثُّرٌ ، شِدَّةٌ ، مَطَأٌ • تَشَدُّدٌ وَاشْتِدَادٌ .  
 — artérielle خَفْطُ دَمَوِيٍّ .  
 — d'esprit حَضَرُ الذَّهْنِ .  
 — de vapeur قُوَّةُ امْتِدَادِ الْبَخَارِ .  
 — (Elect.) جَهْدُ (فَرْقِ الْقُوَّةِ الْعَاقِلَةِ) .  
 — des relations تَوَثُّرُ الْعِلَاقَاتِ .  
 — vers... نَزْوَعٌ نَحْوُ ...  
**Tenson** sf. مُسَاجِلَةٌ [فِي شِعْرِ الْقُرُونِ الْوُسْطَى] .  
**Tensoriel, le** adj. (Math.) مُوتِّرِيٌّ (مَتَلَقٌ بِالْكَمِيَّةِ الْمُوتِّرَةِ) .  
**Tentaculaire** adj. مِيجَسِيٌّ (مَتَلَقٌ بِالْمِيجَسِ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ) .  
**Tentacule** sm. مِيجَسٌ ، لَامِيَّةٌ (زَائِلَةٌ لَا مِفْصَلِيَّةٌ قَابِلَةٌ الْإِنْعِطَافِ وَالْإِنْكَشَافِ تَوْجَدُ عِنْدَ بَعْضِ الْحَيَوَانَاتِ تُحْكِنُهَا مِنَ الْقَبْضِ عَلَى فَرِسَتِهَا أَوْ التَّمَاسِ طَرِيقَهَا) .  
**Tenant, e** adj. مُغَرٍّ ، مُرَغَّبٌ ، مُشَرٍّ .  
**Tentateur, trice** adj. et s. مُجَرِّبٌ ، مُغْوٍ ، إِبْلِيسُ .  
**L'esprit** — إِبْلِيسُ .  
**Tentation** sf. إِغْرَاءٌ ، إِغْوَاءٌ ، وَسْوَسَةٌ ، نَزْعَةٌ (مَيْلٌ إِلَى الْمُحَرِّمِ) .  
 — قاوَمُ التَّجَرُّبَةِ .  
**Résister à la** — رَغْبَةُ السَّقَرِ .  
 — de voyager مُحَاوَلَةٌ ، تَجَرُّبَةٌ • مَسْنَى .  
**Tentative** sf. مُحَاوَلَةٌ .  
 — (Dr.) خَيْمَةٌ ، خِيَاءٌ ، مَضْرِبٌ .  
**Tente** sf. تَخْلَى عَنْ قَصْبَةٍ — Se retirer sous sa [بِأَسَى وَغَضَبٍ] .  
 — خَيْمَةٌ قَارِبٌ . (Mar.)  
 — de cerveau (Anat.) خَيْمَةُ الْمُخَيِّخِ .  
**Tente-abri** sf. خَيْمَةٌ قَرْدِيَّةٌ خَفِيفَةٌ .

**Tenter** vt. جَرَّبَ ، اخْتَبَرَ ، امْتَحَنَ ، ابْتَلَى .  
 — أُغْرِيَ ، سَوَّلَ ، وَسْوَسَ لـ .  
 — de faire سَعَى إِلَى ، حَاوَلَ .  
 Ce fruit me tente هذه الثَّمَرَةُ تَسْتَهْوِيْنِي .  
 — Dieu جَرَّبَ مَا يَفُوقُ قُدْرَةَ الْبَشَرِ .  
 — sa chance جَرَّبَ حَقْلَهُ .  
**Tenthrede** sf. (Ins.) مِشَارِبَةٌ ، ذُبَابٌ مِشَارِي (جَنْسُ حَفَرَاتٍ مِنْ فَصِيلَةِ الْمِشَارِبَاتِ) .  
**Tenture** sf. طُنْفَةٌ ، بِسَاطٌ ، سِجْفٌ ، مِيزَرٌ .  
 — بِسَاطُ أُسُودَ [يُسْتَعْمَلُ فِي الْمَأْتَمِ] .  
**Tenu, e** adj. مُرْتَبٌ • مُنَظَّمٌ .  
 Être — à هُوَ مُنَظَّمٌ بـ ...  
 Valeurs — es أَمْثَارٌ ثَابِتَةٌ .  
**Ténu, e** adj. دَقِيقٌ ، رَفِيقٌ .  
**Tenu** sm. (Sports.) سَكَّةٌ (خَطَأٌ يَرْتَكِبُهُ لَاعِبٌ يَحْفَظُ بِالْكُرَّةِ أَطْوَلَ مِمَّا يَنْبَغِي) .  
**Tenue** sf. تَدْبِيرٌ ، إِدَارَةٌ • جِلْسَةٌ ، وَضْعٌ • مُدَّةُ جِلْسَةٍ .  
 — d'une assemblée هُوَ مُهَدَّبٌ ، مُؤَدَّبٌ .  
 Avoir de la — حُسْنُ الْهَيْئَةِ .  
 Bonne — مَدَّةٌ تَقَمُّ . (Mus.)  
 — ثَبَاتُ الْأَسْتَارِ . (Comm.)  
 En — بِالْبَاسِ الرَّسْمِيِّ .  
 Grande — لِبَاسُ الْحَفَلَاتِ الرَّسْمِيَّةِ .  
 — de livres مَسْكُ الدَّفَاقِرِ .  
 — de route إِنْضِبَاطُ سَيَّارَةٍ (إِنْقِيَادُ سَيَّارَةٍ لِأَوَامِرِ قَائِدِهَا) .  
 Une — dans les idées إِنْتِصَالٌ بَيْنَ الْأَفْكَارِ .  
 Tout d'une — , d'une seule — بَلَا انْقِطَاعٍ .  
 Cheval de — حِصَانٌ صَبُورٌ ، طَوِيلٌ • الشَّقْسُ .  
 — à cheval حُسْنُ الرُّكُوبِ .  
**Ténuirostres** sm. pl. (Zool.) دَقِيقَاتُ الْمَنَاقِبِ (مَرْتَبَةٌ مِنَ الطُّيُورِ الْجَوَائِمِ) .  
**Ténuité** sf. قَصَافَةٌ ، دِقَّةٌ ، رِقَّةٌ .  
**Tenure** sf. مَنَحٌ • إِطَاعَةٌ • إِطَاعَةٌ مُنَوَّحَةٌ .  
 — v. Mouvence. بِاسْتِمْرَارٍ .  
**Tenuto** adv. (Mus.) بِاسْتِمْرَارٍ .

**Teocalli ou Teocali sm.** هَرم [مع معبد  
ومذبح في أعلاه].

**Téorbe ou Théorbe sm.** (Mus.) وَنْ  
(صنّج يُضرب بالأصابع).

**Téphrosie sf.** (Bot.) حويراء (جنس)  
نباتات عشبية وجينية من فصيلة  
القرنيات الفراشية).

**Tepidarium sm.** مِدْفَاء (قسم من  
الحمام الروماني تحفظ فيه حرارة دافئة).

**Ter adv.** ثلاث مرّات • للمرّة الثالثة.

**Téraspie sm.** (Bot.) أندلسية،  
حُرْفَة (جنس نباتات حوليّة من  
فصيلة الصليبيات).

**Tératogène adj.** (Méd.) ماسخ • (ما  
يُحدثُ مُسوخاً).

**Tératologie sf.** مِيسَاخَة • (علمُ الأحيّة  
المُسوخة والمخلوقات الغريبة).

**Tératologique adj.** مِيسَاخِي (مُعلّق  
بالمِيسَاخَة، راجع المادّة السابقة).

**Tératologiste ou Tératologue sm.**  
اخصاصي في المِيسَاخَة.

**Terbium sm.** تيربيوم (معدن من فئة  
التربة النادرة).

**Tercer ou Terser vt. v. Tiercer.**

**Tercet sm.** مَنطْع ثُلَاثِي [في الشعر].

**Térébelle sf. ou Térébellum sm.**  
(Zool.) مِرْزَة (رَعَوِيّة تعيش في  
المُحيط الهندي).

مِحنَجاج (مُفَقَّب فيحنف (Méd.)  
الجُصْجُمة).

**Térébenthène sm.** (Chim.) هيدروكربور  
البُطْم.

**Térébenthine sf.** تيربين، صُغْبُ البُطْم.

**Térébinthacées sf. pl.** (Bot.) بُطْمِيَّات  
(فصيلة من ذوات الفلقتين فيها  
البُطْم والفُسْتَق الخ ...)

**Térébinthe sm.** (Bot.) بُطْم، ضِرَاوَة  
(شجيرة فرعاء من فصيلة البُطْمِيَّات  
يُستخرج من لحاء سوقها مادّة راتنجية  
فَوَاحَة كثيرة الاستعمال).

**Térrant, e adj.** ثاقب، نازق.

Les — s (Ins.) أَشْرَبَات (مَرْتَبَة)  
حَقَرَات تَمَيِّزُ بِمَرزَها  
المِشَارِي الشَّكْل).

**Douleur — c** أَلَمٌ واخِر.

**Un — désir** رَغْبَة حَادَة.

**Térébratule sf.** (Zool.) مَشَقَبَة • (حيوان  
يُخْرِجُ من عُضْبِيَّات الأَرَجَل ذو  
مَدَقَة بيضويّة مَكْنَاهُ مَشَقَبَة البطن).

**Tergal sm.** تِرْغَال (خَيْطُ مَرْسَب من  
صُنْع فرنسا).

**Tergiversion sf.** تَرْدُد • مَرَاوَعَة،  
مَوَارِبَة.

**Tergiverser vi.** تَرْدَدَ، تَحَيَّرَ  
• رَاوَعَ، وَارَبَ.

**Terme sm.** حَدٌّ، نِهَايَة • أَجَل، مِيعَاد  
• غَايَة، آخِر.

**Le — est échu** إِسْتَحَقَّ الأداء.

**Payer son —** دَفَعَ قِيسَته.

**Accouchement avant —** وَضَعُ قَبْلَ  
الأَوَان.

**Mener une œuvre à —** أَنْجَزَ عَمَلًا.

**Payer une dette à plusieurs — s**  
قَسَطَ الدَّيْن.

**Vente à —** بَيْعٌ عِينَة.

**Arriver au — désiré** بَلَغَ المَقْصود.

**Le — de la vie** المَوْت.

— لَفْظَة، عِبَارَة وتَغْيِير، كَلِمَة.

— (Archit.) عَلم.

— (Log.) مَدَى مَعْنَى [كَلِمَة].

— (Math.) حَدٌّ.

**Les — s d'un syllogisme** حُلُودٌ

قِياس.

**Le grand —** الكُبْرَى، الحَدُّ الأكبر.

**Les — s d'une proposition** طَرَفَا

قَضِيَّة.

— technique اصطِلَاحٌ قَنَئِي.

— s عَلاَقَات اجتماعية.

**Terminaison sf.** نِهَايَة وَأَنْتِهَاء، آخِر.

— d'un nerf طَرَفُ عَصَب.

— d'un mot v. Suffixe.

**Terminal, e, aux adj.** (Bot.) طَرَفِيّ

(واقِع في طَرَف عُصْب).

— مُنْتَهِي نِهَايَة.

Classe — c v. Terminale.

**Terminale sf.** سَنَة نِهَايَة (سَنَة تُنْقِصِي

الدراسة الثانوية قبل البكالوريا).

— صَفٌّ نِهَايَة.

**Terminer vt.** أَنْتَمَ وَتَمَمَ، أَنْهَى،  
أَكْمَلَ، أَنْجَزَ.

**La mort termina ses conquêtes** وَضَع  
المَوْتُ حَدًّا لِفَتْوحَاتِهِ.

— la soirée par l'hymne national  
خَتَمَ السَّهْرَة بالتَّشِيد الوطنيّ.

**Peintre qui ne termine pas ses  
tableaux.** رَسَّامٌ لَا يُعْمَلُ بِإِنجَاز لَوَحَاتِهِ.

**Se —** تَمَّ، كَمَلَ • انْتَهَى.

**Mot qui se termine par une voyelle**  
كَلِمَة أَخْبَرَهَا حُرْفٌ عِلَّة.

**Terminologie sf.** مُصْطَلَح (مجموع  
اصطلاحات عِلْمٍ أو فَنٍّ أو بَحْثَة).

**Terminus sm.** آخِرُ الخَطِّ.

**Gare —** مَحْطَة نِهَايَة.

**Termite sm.** (Ins.) مِرْقَة،  
(دودة الخشب).

**Travail de —** عَمَلٌ هَدَامٌ خَفِيّ.

**Termitière sf.** مَارْمَزَة (وَكْرُ الأَرْضِ) •  
(fig.) v. Fourmière (fig.)

**Ternaire adj.** ثُلَاثِيّ (مُوَلَّف من ثلاثة) •  
مُثَلَّث التَّرْكِيب (Chim.)

**Terne adj.** باهت، كامد، كَابٍ،  
كَدَر، شَاحِب.

**Oril —** عَيْنٌ ذَابِلَة.

**Style —** أُسْلُوب رَيب.

**Vie —** حَيَاة كَثِيْبَة.

**Terne sm.** ثُلَاثِيّ (ثلاثة أَرْقَام في اليانصيب) •  
ثَلَاثَة أَشْلاَك [في شَبَكَة (Élect.)

مُثَلَّثَة].

**Ternir vt.** كَدَّرَ، أَكْمَدَ، عَشَى.

— la réputation تَلَكَّم العَيْب.

**Ternissement sm.** تَكْثِير، تَكْثِيد،  
تَغْشِيَة.

**Ternissure sf.** كَمَدٌ وَكْمَدٌ، كَدَرٌ،  
تَغْشِي مِرَاة.

— d'une glace

**Terpène sm.** تَرْبِين (اسم جنسي  
لهيدروكربورات البُطْم).

**Terpine sm.** هِدْرَات البُطْم.

**Terpinol sm.** تَرْبِينُول (مُرْكَبٌ عَطِر  
يُستخرج من التربين).

**Terrafungine sf.** فُطَار • (دواء مُضَادّ  
للجراثيم مُستخرج من فُطَر الأرض).



**Terrage sm.** (*Féod.*) اشتغراض \* (حق) السبد في اقتطاع جزء من القمح والخضار الناتجة من الارض .

**Terrain sm.** أرض ، بقعة • تربة • ميدان • ملعب .

**Sonder le —** سبر الوضع .

**— (Méd.)** تربة (حالة جسم بالنسبة لمقاومته مرضاً من الامراض) .

**Aller sur le —** ذهب الى المباراة .

**Connaître le —** يعرف حالة الأشخاص المعنيين .

**Être sur son —** هو في موضع اختصاصه .

**Organisation du — (Mil.)** تهئية الأرض المعركة .

**Se placer sur un bon, un mauvais —** دافع عن قضية صالحة [ او سيئة ]

• كان في وضع حسن [ او سيئ ] .

**— d'aviation** مهبط الطائرات .

**Des voitures tout —** سيارات لكل أرض (سيارات تستطيع التنقل في جميع الاراضي) .

**Gagner, perdre du —** تقدم [ او ] تفقد .

**Trouver un — favorable** وجد مرتعاً خصباً .

**Terramare sf.** أرض سداية .

**Terrarium sm.** مربى الزواحف .

**Terraqué, e adj.** (*La planète — e*) الأرض .

**Terrasse sf.** سطح • منضبة • شرفة .

**—** رصيف مقهى .

**Terrassement sm.** ردم (ما يوضع في المنخفض من تراب وصخور لرفع مستواه) .

**Travaux de —** أعمال الحفر .

**Terrasser vt.** تعب ، قلب الأرض • دعم بالتراب .

**— son adversaire** صرع خصمه • جندله .

**La nouvelle l'a terrassé** صغره الحبر .

**Terrassier sm.** ردام ، حفار .

**Terre sf.** أرض ، كرة أرضية • بر • عالم ، دنيا .

**—** تراب ، تربة .

**Mourir en — étrangère** مات في بلد أجنبي .

**Porter en —** حمل الى القبر .

**Jeter par —** قلب • هدم .

**Vivre dans ses — s.** عاش في مزرعته .

**Il a les pieds sur —** إنه واقعي .

**Être sur —** عاش ، وجد .

**Mettre pied à —** ترجل .

**Fonds de —** ملك .

**Toucher —** هبط .

**Tenir à la —** تعلق بالحياة .

**Prendre —** وصل الى البر .

**Courir ventre à —** عدا بسرعة .

**— cuite** طين نضج .

**Chemin de —** طريق غير مرسوفة .

**Une — cuite** تمثال صغير .

**Politique de la — brûlée** سياسة إحراق الزرع والبلد .

**— de Sienne v. Ocre.** الى اقاصي

**Jusqu'au bout de la —** الى اقاصي المنصورة .

**— végétale** تربة .

**La — ferme** اليابسة .

**— à —** مبتدل ، عامي .

**Sur — s et sur mers** براً وبحراً .

**—** رقص منخفص .

**Étendre par —** قرض .

**Terreau sm.** دمال ، تيرب (تربة تزيد فيها نسبة المواد العضوية عن ٥٠٪) .

**Terreautage sm.** دملان ، تيرب (توزيع التيرب او الزبل المترب) .

**Terreauter vt.** دمل ، تيرب (غطى بالتيرب ، راجع المادة السابقة) .

**Terrefort sm.** أرض صكصالية [ في فرنسا ] .

**Terre-neuve sm. inv.** غادسية (قارب صيد الغادس) .

**—** صياد الغادس .

**Terre-neuve sm. inv. (Zool.)** ترنوف (كلب طويل الوبر، من جزيرة ترنوف) .

**Terre-neuvien, Terre-neuvier sm. inv. v. Terre-neuvas.**

**Terre-plein sm.** سهلة ، تراب متركوم • سطح .

**Terrer vt.** جمع التراب • ترب وأترب • جمع التراب في الأرض .

**Se —** اتخفى .

**Se — (fig.)** أرضي ، ثراي • دنيوي ، عالمي .

**Terrestre adj.** المباح الزمنية • قوات البر .

**Les joies — s.** الأرض .

**Effectifs — s.** الأرض .

**Le globe —** رعب ، دهر ، خوف • شديد ، هلع ، هول .

**Terreur sf.** رعب ، دهر ، خوف • شديد ، هلع ، هول .

**—** سبب الدهر [إنساناً كان أو شيئاً] .

**Terreux, euse adj.** ثراي ، مشرب • وجه شاحب .

**Visage —** الى اقاصي

**Terri sm. v. Terril.**

**Terrible adj.** رعب ، مخيف • مخيف ، مهول • قطع .

**Vent —** ريع عتيقة .

**Enfant —** ولد مزرع .

**Voilà le —** هذا هو المريع .

**C'est un type —** هذا شخص مذهش .

**Terriblement adv.** بشكل مرعب [ او مخيف ] • بقطاعة .

**Manger —** أكل بإفراط .

**Terrirole adj.** أرضي (يعيش في الأرض) .

**Terrien, ne adj. et s.** أرضي (يعيش في الأرض) .

**—** مالك أرض .

**Les habitudes — nes** العادات الريفية .

**Terrier sm.** جحر ، وجار (حشرة تأوي اليها الحيوانات) .

**—** جحر • وجار • (كلب (Zool.) يصطاد الحيوانات في جحورها او وجرها) .

**Terrifier** vt. أذعر، أزعج.  
**Terrifiant, e** adj. مزعج، مرعب، مهول.  
**Terrigène** adj. (Dépôt) — رُسُوب، الأضيق السَّحيطة.  
**Terril ou Terri** sm. كومة أنقاض [بجانب منجم].  
**Terrine** sf. برنية، مأجور (إناء من خزف يطبخ فيه اللحم).  
 — لحم مطبوخ (في برنية).  
**Terrinée** sf. ميلء برنية.  
**Territoire** sm. أرض مملكة (أو ولاية). إقليم، مقاطعة.  
 Le — maritime. المياه الإقليمية.  
 — (Anat.) مكان، موضع.  
 — (Zool.) منطقة يستعمرها حيوان (على سواه).  
**Territorial, e, aux** adj. إقليمي، خاص بمقاطعة.  
 Eaux — les. مياه إقليمية.  
**Territorial** sm. جنسي إقليمي.  
**Territorialement** adv. إقليمياً.  
**Territorialité** sf. إقليمية (وضع ما يشكل جزءاً من إقليم).  
**Terroir** sm. مزرع (أرض ينظر إليها من حيث الاستغلال الزراعي).  
 Goût de — مذاق محلي (مذاق خمر لها طعم الأرض التي تنسجها).  
 Il sent le — هو ذو نكهة محلية.  
**Terroriser** vt. أزعج، روع.  
**Terrorisme** sm. إرهاب، ترور.  
 — حكم إرهابي.  
**Terroriste** sm. إرهابي.  
**Tertiaire** adj. ثالث، ثلاثي.  
 L'ère — ou — العصر الثلاثي.  
 Le secteur — القطاع الثالث (فئة من السكان تعمل في التجارة والخدمات والقطاعات الخ ...).  
**Tertio** adv. ثالثاً.  
**Tertre** sm. أكمة، تلة، رتبة.  
 — funéraire. نثر ضريحي.  
**Térylène** sm. تريلين (خيط مركب من صُنْغ إنكليزي).  
**Ternetto** sm. (Mus.) ثلابة (قطعة لثلاث أصوات أو ثلاث آلات).

**Tes** adj. poss. pl. de Ton, Ta.  
**Tesla** sm. تسلا (وحدة قياس مغناطيسية).  
**Tessaire** sf. قسيمة تذكرية (قطعة من ملن أو عاج تُشتمل بمثابة تذكرة دخول المسرح أو اذن انتخاب أو علامة تجمع).  
**Tessiture** sf. (Mus.) سلم أنغام.  
**Tesson** sm. شكمة (كسرة الخزف أو الآنية القديمة مكساة أو مشقوشة).  
**Test** sm. رايز (اختبار لمعزقة طاقات إنسان أو لسير شخصيته).  
 Ceci sera un — de sa bonne volonté. سيكون ذلك امتحاناً لصدق نيته.  
**Test** sm. (Zool.) صدق، قشرة، حترشة.  
**Test** sm. v. Têt.  
**Testabilité** sm. رابزية (صفة واقعة يسكن أن تستعد رايزاً).  
**Testable** adj. قابل لرويز.  
**Testacé, e** adj. صدقي، ذو صدق.  
**Testacelle** sf. (Zool.) عارية (جنس دويبة من الرخويات تكتمل بالديان).  
**Testament** sm. وصية.  
 L'Ancien — العهد المتين.  
 Le Nouveau — العهد الجديد.  
 — authentique ou public. وصية رسمية.  
 — mystique ou secret. وصية سرية.  
 — olographe. وصية بخط الموصي.  
 Il peut faire son — لم يبق له في الحياة وقت طويل.  
**Testamentaire** adj. إرثاني (مختص بوصية).  
 Exécuteur — مفقذ الوصية.  
**Testateur, trice** s. (Dr.) موص وموصية (واهب بموجب وصية).  
**Tester** vi. وصى وأوصى.  
**Tester** vt. راز (أخضع لرايز).  
**Testiculaire** adj. خصوي (متعلق بالخصية).  
**Testicule** sf. (Anat.) خصية.  
**Testimonial, e, aux** adj. (Preuve — e) دكيل بالبينة، إثبات بشهادة الشهود.  
**Teton** sm. تنون (جملة قرنية أو انكليزية قلبية).

**Testostérone** sf. (Biol.) تستوسترون (هرمون تفرزه الخصية).  
**Têt** sm. (Chim.) v. Tesson.  
 — مضاف كيميائية (آنية من طين تستعمل في المختبرات لتصفية اللعاب أو تكلس المواد التي لا تصهر).  
**Tétanie** sf. ou **Tétanisme** sm. (Méd.) تكتوز، تقبض مستمر.  
**Tétanique** adj. (Méd.) تكتوزي.  
**Tétaniser** vt. أحدث التكتوز.  
**Tétanos** sm. كتزاز وكزاز (تكتس كزازي).  
**Têtard** sm. (Zool.) شرغوف، شرغ (فرخ الضفدع).  
 — شجرة سلب (شجرة قطعت (Bot.) فروعها لكي تنبت لها اغصان عطيفة بدلاً من الفروع).  
 — ولد.  
**Tête** sf. رأس، ذروة، هامة، قبة.  
 — وجه، سحنة.  
 — نوأة مذتب.  
 — d'une comète. بياض أعلى الصمحة.  
 Blanc de — الشاحنة الأولى.  
 La voiture de — زعيم اللاتعة.  
 — de liste. صناع.  
 Mal de — مشى عالي الجبين.  
 Marcher la — haute.  
 Tenir — à. عارض، قائم.  
 Faire — su malheur. صبر على النحسة.  
 Se mettre dans la — اعتقد، تصور.  
 Ne pas savoir où donner de la — لم يهتد إلى ...  
 Dîner — à — تغيباً مفقودين.  
 Il y va de votre — في هذا الأمر حياتك أو موتك.  
 Avoir la — près du bonnet. كان سريع الغضب.  
 Fendre la — شق الجمنجة.  
 Faire une drôle de — بلاني ممتعة عجيبة.  
 La — d'un chapitre. عنوان فصل.  
 — d'une médaille. وجه مدالية.  
 — d'une médaille. ضربة رأس.  
 — (Sports.) قتيير.  
 — des clous. فقيد رشنه.  
 Perdre la — دفع كذا عن كل فرد.  
 Payer tant par — دفع كذا عن كل فرد.

— de bétail v. Pièce.

Il lui en coûta la — كلفه ذلك حياته.

Mauvaise — طبع سيء.

Il a une idée derrière la — لديه قصد خفي.

Faire à sa — ركب رأسه، فعل ما يشاء.

La — d'une entreprise إدارة مشروع.

— (Milit.) طلبة.

Avoir toute sa — تمتع بكل عقله.

Il a de la — هو ذو رأي.

Baisser la — خجل، أحس بالعار.

Il a la — dure هو عنيد.

Courber la — خضع، إمتثل.

Conserver sa — بقي رابط الجأش.

De — من الذاكورة، من المخبلة.

De — عن ظهر قلب.

La — d'une classe أفضل تلاميذ صف.

Jeter à la — وبخ، ألق • أمان.

Monter à la — أحدث اضطراباً.

Par-dessus la — أكثر مما يحتمل.

— baissée بلا تفكير • بلا مواجهة الخطر.

— de ligne رأس عطف نقليات.

— de mort هيكل جسنة.

— nucléaire v. Ogive.

— de pont (Milit.) رأس جسر.

Tourner la — أطار العوَاب ...

• حمل على تبني آرائه.

**Tête-à-queue** sm. inv. إنعطاف (استدارة • فجائية لسيارة).

**Tête-à-tête** sm. وجهاً لوجه • حديث ثنائي • طعام لشخصين.

**Têteau** sm. طرف خشن.

**Tête-bêche** loc. adv. رأساً لقدمين (وضع شخصين رأس أحدهما عند قدمي الآخر).

**Tête-de-clou** sm. (Archit.) زخرف الهرشات (في الصياغة).

**Tête-de-loup** sf. فرشاء (طولة القبض).

**Tête-de-maure** sf. جبن هولندي (كروي الشكل).

**Tête-de-moineau** sm. قنم جوزي (قنم للاستعمال المنزلي بحجم حبة الجوز).

**Tête-de-nègre** adj. et sm. أسمر، قاتم اللون.

**Tétée** sf. رضعة • رضعة (كبة اللبن التي يأخذها المولود مرة واحدة).

**Téter** vt. رضع.

Enfant qui tête son pouce ولد يمص إبهامه.

**Téterelle** sf. ميسمة اللبن (آلة زجاجية تضمها الموضع على الثدي لتحبب الحليب بواسطة أنبوب).

**Tétière** sf. رأس لجام.

— (Mar.) أعلى شراع (مرتفع).

**Tétin** sm. سحمة، حكمة (الثدي).

**Tétine** sf. ضرع (ثدي حيوان لبون).

• حكمة (الثدي).

• رضعة (آلة للرضاعة من معطاط).

**Téton** sm. نهدي، ثدي.

• حكمة الوصل (لسان معدني).

— (Méc.) صغير ناقي يصل بين قطعتين.

**Tétracorde** sm. (Mus.) ميزهر [رباعي الأوتار].

— سلم موسيقي [بأربع درجات].

**Tétradactyle** adj. (Zool.) رباعي الأصابع.

**Tétradyname** adj. (Bot.) (Étamine أسدية مختلفة الأربع زهرة).

— ذات ست أسدية أربع منها طوال واثنان قصيران.

**Tétraèdre** sm. (Géom.) مجسم مربع الوجوه.

— هرم ثلاثي القاعدة.

**Tétradrique** adj. رباعي الوجوه.

**Tétragone** sf. (Bot.) أسفانخ زيلندة.

— الجديدة (يقطع زواحي حولي من القصبة الملائحية).

**Tétralogie** sf. رباعية (أربع مسرحيات).

— كان الشعراء اليونانيون القدماء يقدمونها في حفلات ديونيزيس • مجموع أربع مغان كمناني فاخر).

— رباعية (مجموع أربعة أجزاء من عمل أدبي متكامل).

**Tétramère** adj. et s. (Zool.) رباعي الأجزاء.

**Tétrapode** sm. (Zool.) رباعي الأرجل.

**Tétraptère** sm. (Zool.) رباعي الأجنحة [في الحشرات].

**Tétrarchat** sm. رئاسة أربع.

**Tétrarchie** sf. ولاية أربعة.

**Tétrarque** sm. رئيس أربع.

**Tetras** sm. (Ois.) خربس، طيهوج.

— (طائر كبير الجثة يأتى الأجرع الكثيفة).

**Tétrasyllabe** sm. ديك الخنثى.

**Tétrastyle** adj. et sm. رباعي الأعمدة.

— (متعدد في واجهته أربعة أعمدة متراصة).

**Tétrasyllabe ou Tétrasyllabique** adj. رباعي السطاع.

**Tétratomique** adj. رباعي الذرات.

**Tétrodon** sm. (Pois.) قهقهة، فقامة.

— (سمكة نهريّة تكثُر في النيل والنيجر).

**Tette** sf. v. Tétin.

**Têtu, e** adj. عتيد وعانيد، متعصب.

— الرأي، لجوج.

**Teuf-teuf** sm. inv. فرقة متحركة.

— سيارة قديمة.

**Teuton, ne** adj. توتوني (من التوتونيين).

— سكان جرمانيا الشمالية.

**Teutonique** adj. توتوني (راجع المادة السابقة).

**Tex** sm. تكس (وحدة قياس ترقيم الخيوط النسيجية).

**Texan, e** adj. et s. تكسمي (من تكساس).

**Texte** sm. نص • متن.

— (Relig.) آية، شاهد.

**Textile** adj. et sm. نسج، ينسج، ممكن نسجه.

— نباتات نسيجية.

— صناعة النسيج.

— إضراب عمال النسيج.

**Textuel, le** adj. نصي، مطابق النص.

• حرفي.

**Textuellement** adj. بالنص • حرفياً.

**Texture** sf. حياكة، نسج.

— حالة النسيج.

— تركيب أجزاء جسم.

— سابق كلام.

— حبكة رواية.

**Th** (Chim.) ث (رمز الثوريوم).

**Thai, thale** adj. تايلندي (من تايلند).

Le —, sm. اللغة الثالاندية .  
 Thalamus sm. (Anat.) مهاد بصري [ في الدماغ ] .  
 Talassothérapie sf. (Méd.) علاج بحمامات البحر .  
 Thaler sm. تالير ( نقد ألماني ) .  
 Thalie sm. مَنَقرَة ( جِسْم نباتي ليس فيه محور مركزي ) .  
 Thallium sm. (Chim.) ثاليوم ( عنصر فلزي يشبه الرصاص ) .  
 Thallophytes sf. pl. مَنَقرَيَات ( نباتات خَلَوِيَّة ، أي مُركَّبة من خلايا مُجْتَمِعة ليس فيها ساق وجذر ) .  
 Thalweg sm. v. Talweg. صانع مُعْجِزَات [ أو مَدْعِها ] .  
 Thaumaturge sm. صُنْعُ المُعْجِزَات



Thé sm. (Bot.) شاي ( شَجَرَة الشاي • أوراق الشاي ) .  
 Inviter qqn. à un — دَعَا إلى حفلة شاي .  
 Théâtral, e, aux adj. مَنَقرَحِيّ ، مَنَقرَحِيّ ، مُنَقرَحِيّ ، مُنَقرَحِيّ ( fig. ) .  
 Théâtralement adv. مَنَقرَحِيًّا ، مَنَقرَحِيًّا .  
 Théâtralisme sm. مَنَقرَحِيَّة ( نَزْعة إلى المظاهر الانفعالية التمثيلية ) .  
 Théâtre sm. مَنَقرَح .  
 — فن المَنَقرَح • أدب المَنَقرَح .  
 Le — grec المَنَقرَح اليوناني ( الآثار المسرحية اليونانية ) .  
 — مَنَقرَح [ أحداث ] ( مكان وقوعها ) .  
 — d'opérations (Milit.) مِنطَقة العَمَلِيَّات .  
 Changement de — تَغْيِيرُ المَنَقرَح .  
 Pièce de — مَنَقرَحِيَّة .  
 Coup de — انقِلاب فُجْائِي .  
 Faire du — مَنَقرَح .

Théâtreuse sf. مَنَقرَحِيَّة ( مَنَقرَحِيَّة • مَنَقرَحِيَّة رديئة ) .  
 Thébalde sf. عَزَلَة تامَّة .  
 Thébain, e adj. طَبِيعِيّ ( مِنْ طَبِيعَةِ مِصر ) .  
 Thébaïque adj. أَثِينِيّ ( ذو عَلاقة بِالْأَثِينِيّين ) .  
 Extrait — مُسْتَخْلَصُ الأَثِينِيّين .  
 Thébaïsme sm. ثَابُثِيّ ( تَسَمُّ بِالْأَثِينِيّين ) .  
 Thérac sm. (Bot.) شَجَرَة الشاي .  
 Thérière sf. إِبْرِيْقُ الشاي .  
 Théine sf. (Chim.) شايين ( خُلاصَة الشاي ) .  
 Théisme sm. أَلُوْهيَّة ( القَوْلُ بِوُجُودِ إله ) .  
 — [ مذهب ] التَّوْحِيد ( مذهب يُقَرَّر — أن ليس يوجد ولا يُمكن أن يوجد سوى إله واحد أو وحداني ) .  
 Théisme sm. (Méd.) تَسَمُّ بِالشاي .  
 Théiste s. et adj. أَلُوْهيّ ( مُؤْمِن بِالْأَلُوْهيَّة • مُتَعَلِّق بِالْأَلُوْهيَّة ) .  
 Thématique adj. (Gramm.) مَوضُوعِيّ ( مُتَعَلِّق بِمَوْضُوعِ الكلام ) .  
 — مُتَعَلِّقُ بِالفِكرَةِ الرَّئِيسَةِ ( Mus. ) .  
 Thème sm. مَوضُوع ، مَبْنِيت ، مَأسَلَة .  
 — تَرْجُمَة ( ما يُترجم العَلَام من لُغَة إلى لُغَة أُجْنَبِيَّة ) .  
 — فِكرَة رَئِيسَة ( قِطْعَة غَاثِيَّة ( Mus. ) أو لِقَاطِيَّة يُبْنَى عَلَيْهَا عَمَلٌ مُوسِيقِيّ ) .  
 Un fort en — طَالِبُ تَحْقِيقِ [ أَكْثَر ] مِمَّا هُوَ ذِكْرِيّ [ .  
 — جَدْر . ( Ling. ) .  
 — مَوْضُوعُ تَحْقِيقِيّ ( Milit. ) tactique .  
 Thénar sm. عَضَل قَاعِدَةِ الإِبْهَام [ في راحة اليد ] .  
 Théobromine sf. ثِيوبُرُومِين ( مُرَكَّب مُشَبَّه مُرٍ يَوجَدُ في بَزُور الكَاكَاو وَوُورِق الشاي ) .  
 Théocratie sf. ثِيُوقَرَاتِيَّة ، ثِيُوقَرَاتِيَّة ( حُكُومَة إلهِيَّة يُشرف عَلَيْهَا رِجَالُ الدِّين ) .  
 Théocratique adj. ثِيُوقَرَاتِيّ ، ثِيُوقَرَاتِيّ ( رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .  
 Théocratiquement ثِيُوقَرَاتِيًّا ، ثِيُوقَرَاتِيًّا ( رَاجِعُ مَا سَبَقَ ) .  
 Théodicté sf. رِيَايَةِ ، رِيَايَةِ ( عِلْمُ الإِلَهِيَّاتِ الَّذِي يَتَبَحَّثُ عَنْ وُجُودِ إله وَصِفَاتِهِ وَعن المَنَالَةِ الإِلَهِيَّة ) .  
 Théodolite sm. مِيزْوَلَة ( مِيقْيَاسُ الأَبْعَاد ) .

Théogonie sf. نَسَبُ الأَلِهَة ( مَبْنِيتُ أَصْلُ الأَلِهَة وَتَحَدُّرُهُمْ ) .  
 — أَلِهَة الْوَتَنِيَّين .  
 Théogonique adj. مُتَعَلِّقُ بِنَسَبِ الأَلِهَة .  
 Théologal, e, aux adj. لَاهُوتِيّ .  
 Les vertus — es اَلْفَضَائِلُ الإِلَهِيَّة ( وَهي الإِيمَانُ وَالرَّجَاءُ وَالمُحَبَّة ) .  
 Théologie sf. [ عِلْمُ ] اللَاهُوت .  
 — نَظَرِيَّة لَاهُوتِيَّة .  
 Théologien sm. عَالِمٌ بِاللَاهُوت • مُعَلِّمٌ لَاهُوتِيّ • طَالِبٌ فِي اللَاهُوت .  
 Théologique adj. لَاهُوتِيّ ( مُتَعَلِّقُ بِاللَاهُوت ) .  
 Théologiquement adv. لَاهُوتِيًّا .  
 Théophilanthrope adj. مُحِبُّ الرَبِّ ( رَاجِعُ المَادَّةِ التَّالِيَةِ ) .  
 Théophilanthropie sf. (Philo.) مُحَبَّةُ الرَبِّ ( مذهب فلسفي قائم على الإيمان برب قادر وطيب ، من غير عبادة ) .  
 Théophylline sf. ثِيُوفِيلِين ( مَادَة شَبَّ قَلَوِيَّة يَبْضَاءُ مُشَبَّهَةٌ تُسْتَخْرَجُ مِنَ الشاي ) .  
 Théorbe sm. v. Téorbe. نَظَرِيَّاتِيّ ( مُتَعَلِّقُ بِالنَظَرِيَّاتِ ) .  
 Théorématique adj. نَظَرِيَّة ( قَضِيَّة يُطَلَبُ إثْبَاتُهَا بِالْبُرْهَانِ ) .  
 — ثَابُثِيّ .  
 Théoricien, ne s. مُنَظِّر ( عَالِمٌ يَصْنَعُ نَظَرِيَّةً عِلْمِيَّةً أَوْ فِلَسْفِيَّةً أَوْ فَنِّيَّةً وَيُبدَأُ عَنْهَا ) • نَظَرِيّ ( عَالِمٌ بِأَصُولِ فَنٍّ ) .  
 Théorie sf. نَظَرِيَّة • مَذْهَبٌ عِلْمِيّ .  
 — تَعْلِيمٌ عَسْكَرِيّ ( Milit. ) .  
 Théorie sf. بَعْثَةٌ رَئِيسِيَّة ( كَانَتْ تُوقَدُهَا مَدِينَةُ يُونَانِيَّة ) .  
 Des — s de femmes مَوَازِينُ نِسَاء .  
 Théorique adj. نَظَرِيّ ( يَتَعَلَّقُ بِالنَظَرِيَّة ) .  
 Une décision toute — قَرَارٌ تَجْرِيديّ ( مَحْضٌ ) .  
 Théoriquement adv. نَظَرِيًّا • تَجْرِيديًّا .  
 Théoriser vt. نَظَرَ ( أَصْدَرَ حَوْلَ مَوْضُوعٍ مَا أَحْكَامًا تَتَخَذُ فَكْلًا نَظَرِيًّا ) .  
 Théosophe s. نِيُوسُوفِيّ ( رَاجِعُ المَادَّةِ التَّالِيَةِ ) .  
 Théosophie s. نِيُوسُوفِيَّة ( نَظَرِيَّةُ إِشْرَاقِيَّة دِينِيَّة مَوْضُوعُهَا الإِتِّحَادُ بِالرَّبِّ ) .

**Thérapeute sm.** زاهد يهودي [ كان يعيش قديماً في مصر ] .  
— خبير بالمداواة .

**Thérapeutique adj.** طبيّ، علاجيّ .  
( مخصص بالمواد الطبية والعلاجات ) .

— **sf.** علمُ المداواة ( فنُّ الشفاء ) .

**Thérapie sf. v. Thérapeutique sf.** تيرابي .  
**\*Thérriaque sf. (Méd.)** شامد ، شامذ ( جنس عنكايب ) .

**Thérion ou Thérionium sm. (Zool.)** شامد ، شامذ ( جنس عنكايب ) .

**Thermal, e, aux adj. (Eaux — les)** حَمَمَة ( مياه معدنية حارة ) .

Station — e حَمَّام معلني .

Résistance — e مُقاومة حرارية .

**Thermalisme sm.** حَمَمِيَّة ، مَبَحَث ( استغلال مياه الحَمَمَة المعدنية ) .

**Thermalité sf.** حَرَرِيَّة ( طبيعة المياه المعدنية الحارة ) .

**Thermes sm. pl.** حَمَّامات الحَمَمَة ( راجع المادة السابقة ) .

**Thermicité sf.** إِحْرَارِيَّة ( خاصية التأثير الحراري ) .

**Thermidor sm.** ترميدور ( الشهر الحادي عشر من السنة الجمهورية الفرنسية ) .

**Thermidorica, ne adj.** ترميدوري ( متعلق بالترميدور ، راجع المادة السابقة ) .

**Les — s, s.** الترميدوريون ( جماعة من النواب التقوالاسقاط روبيير ) .

**Thermie sf.** وَحْدَة حرارية .

**Thermique adj.** حراريّ .  
Centrale — مَعْمَلُ الطاقة الحرارية .

**Thermistance sf.** مُقاومة حرارية .

**Thermistor ou Thermisteur sm.** مُقاوم حراريّ .

**Thermite sf.** تَرْمِيْت ( مزيج من مسحوق الالمنيوم وأكسيد الحديد ) .

**Thermocaustère sm.** بسم نارّي ، كاوية .

**Thermochimie sf.** كيمياء الحرارة .

**Thermocouple sf.** مَرْدَوِجَة حرارية .

**Thermodurcissable adj.** مُصَلَّب حراريّ ( ما يملك خاصية التقسية او التصلب فوق درجة مُعَيَّنة ) .

**Thermodynamique adj.** دينامي حراريّ .  
( دينامي حراري ) .

**Thermodynamique sf.** ديناميكا حرارية .  
( فرع من الفيزياء يتناول العلاقة بين الحرارة والطاقة الميكانيكية ) .

**Thermo-électricité sf.** كهربائية حرارية .

**Thermo-électrique adj.** حراري كهربيّ .

**Thermogène adj.** مُولِّد حرارة .

**Thermographe sm.** مِرْسَام حراريّ .  
( ترمومتر ذاتي التسجيل ) .

**Thermolonique ou Thermo-ionique adj. ( Émission — )** إصدار دالت حراريّ .

**Thermolabile adj.** عطوب بالحرارة .

**Thermoluminescence sf.** إضاءة حرارية .

**Thermolysé sf. (Chim.) v. Pyrolyse**

**Thermomètre sm.** مِيعَر ( ميزان الحرارة ) .  
— enregistreur مِرْسَام الحرارة .  
— Fahrenheit مِيعَر فارنهایت .

**Thermométrie sf.** قياس الحرارة .

**Thermométrique adj.** مِيعَرِيّ ( متعلق بالمِيعَر ) .

**Thermonucléaire adj.** نَوَاحِراريّ .  
( نووي حراريّ ) .

**Bombe —** قنبلة هيدروجينية .

**Thermoplastique adj. (Phys.)** لدن بالحرارة .

**Thermopompe sf.** مُولِّد حرارة .

**Thermopropulsif, ive adj.** دافع حراريّ .

**Thermopropulsion sf.** دَفْع حراريّ .

**Thermorégulation sf.** تَنْظِيم حراريّ .

**Thermos sf.** كَتِيلَة ( زُجاجة حافظة لدرجة حرارة مُحْتَرِياتها الباردة او الساخنة ) .

**Thermoscope sm.** مِكَشَاف حراريّ .

**Thermosiphon sm.** مِشْحَنَة [ او مِدْفَاف ] مائية .

**Thermosphere sf.** طَبَقَة حرارية [ في الجو ] .

**Thermostat sm.** مُنَبِّط الحرارة .

**Thermothérapie sf.** مُعالِجَة [ الامراض ] بالحرارة .

**Thésaurisation sf.** [ كِتْمَان ] احتفاظ بالثروة .

**Thésauriser vt.** كَتَمَ ، اذخر .

**Thésauriseur, euse adj. et s.** مُكْتَمِر ، مُذْخِر .

**Thèse sf.** فَرَسِيَّة ، قَضِيَّة • موضوع أطروحة ( بحث يُقدَّم لتُحِلَّ درجة علمية جامعية ) .

— طَرِيقَة [ او ] قَضِيَّة ( Philo. )

( بِمُقَابِلَتِهَا تَقْيِضُ الْقَضِيَّة ) .

Roman à — رواية قَضِيَّة ( رواية يُفَصِّلُ بِهَا التَّحْدِيلَ عَلَى صَحَّةِ نَظَرِيَّةٍ ) .

**Thesmophories sf. pl.** أَعْيَادُ دِيمِتر ( حَقَلَاتُ كَانَتْ يَسَاءُ أَثْنَاءَ يُقَمِّنُهَا عَلَى شَرَفِ دِيمِتر ، إِلَهِ الْأَرْضِ ، وَابَتِ ) .

**Thesmothète sm.** مُرَاجِعُ الْقَوَائِنِ ( قَاضٍ كَانَ يُحَافِظُ عَلَى الْقَوَائِنِ فِي أَثْنَاءِ وَيُرَاجِعُهَا ) .

**Thêta sm.** ثِيْتَا ( الْحَرْفُ الثَّامِنُ مِنَ الْأَلِفَاءِ اليونانية ) .

**Thétique adj.** نَظَرِيّ ( متعلق بنظرية ) .

**Théurgie sf.** شَعْرُودَة ، سِحْرُ أَبْيَض .

**Théurgique adj.** شَعْرُودِيّ ( مُتَعَلِّقُ بِالشَّعْرُودَةِ ) .

**Thiamine sf.** ثِيَامِين ، فَيْتَامِين بـ 1 .

**Thibaude sf.** ثِيْبُود ( قُشَاشٌ غَلِيظٌ مِنْ وَبَرِ الْبَقَرِ ، وَهُوَ بِاسْمِ صَانِعِهِ ) .

**Thioalcool sm. v. Mercaptan.**

**Thionine sf.** ثِيُونِين ( مَادَّةٌ مُلَوَّنةٌ زُرْقَاءُ يُعَالَجُ بِهَا السَّلُّ الرُّوْمِيّ ) .

**Thionique adj.** كِيْرِيْنِيّ .

**Thiosulfate sm. v. Hyposulfite.**

**Thiosulfurique adj. v. Hyposulfureux.**

**Thixotropie sf.** تَمَبُّعِيَّة ( تَمَبُّعٌ بَعْضُ الْجُودِ الدَّقِيقَةِ حِينَ تُحَرِّكُ ثُمَّ عَوْدَتِهَا إِلَى التَّحْدِثِ بِمَدِّ الْهَلْوَءِ ) .

**Thlaspi sm. (Bot)** أَثْلَاسِيَّة ، زَهْرَة ( جنس أزهار من الفصيلة الصليبية ) .

**Thomise sm. (Zool.)** بُرْمِيَّة • ( نوع من السناجب المسلحة بالبرائن ) .

**Thomisme sm.** ثُومَانِيَّة ( نَظَرِيَّةُ ثُومَا ) .

( ثُومَانِيَّةُ الْكَوْنِي الْأَهْوِيَّةِ وَالْفَلَسْفِيَّةِ ) .



**Thomiste sm.** (مُتعلّق بالتومائية أو تومانيّ) مُستَب إليها ، راجع المادّة السابقة ) .



**Thon sm.** (Poiss.) تَنَّة (واحدة تنّ أو التّون ، جنس أسماك بحريّة من فصيلة الاسقمريّات ورتبة شائكة الرّعاف ) .

**Thonaire ou Thonnaire sm.** تونيّة (شبكة لصيد سمك التّون ) .

**Thonier sm.** سقينة التّون (سفينة لصيد سمك التّون ) .

**Thonine sf.** تونين (تون البحر الأبيض المتوسط ) .

**Thoracentèse sf.** (Méd.) بزلُ الصّدر .

**Thoracique adj.** صدريّ ، زوريّ (متعلّق بالصدر أو الزّور ) .

**Thoracoplastie sf.** (Chir.) تعميقُ الصّدر (عملية تغيير في التّجويف الصدريّ ) .

**Thorax sm.** (Anat.) صَدْر ، زور ، تجويف صدريّ .

جَوْشَن (صَدْر الحشرة) . (Ins.) —

**Thorine sf.** ثورين (أكسيد الثوريوم) .

**Thorite sf.** ثوريت (سيليكات الثوريوم) .

**Thorium sm.** ثوريوم (عنصر فلزيّ إشعاعيّ النشاط) .

**Threne sm.** إنشعاب ، شكوى .

**Thridace sf.** خَسّ \* (خلّاصة الخسّ ، وهو يستعملُ مُهدّناً) .

**Thrips sm.** (Zool.) بُرغوثُ الكُرّاث .

**Thrombine sf.** مُخَثّرة (مادّة مُخَثّرة للدم) .

**Thrombocyte sm. v. Plaque sanguine.**

**Thrombose sf.** خَثَر (تجمُّدُ الدَّم) .

**Thrombus sm.** خَثَرَة ، دَمَة .

**Thug sm.** سَقّاح ، سَقّاك .

**Thulium sm.** ثليوم (عنصر فلزيّ) .

**Thuriféraire sm.** حاملُ المِبخرة [في الاحتفالات الدّينيّة] . مَبْخَر ، مُنَمِّلَن . (fig.) —

**Thuya sm. (Bot.)** عَفْصِيّة (جنس شجر للترتين من الفصيلة المنوَّبريّة) .

**Thyade sf. v. Bacchante.**



**Thylacine sm. (Zool.)** صَنْيْدُ اللَّيْل \* (حيوان لبون من تسمانيا يَعيشُ نهاراً في المتأوّر ويَصطادُ في اللَّيْل فرائسه) .



**Thym sm. (Bot.)** سَعْتَر وصَعْتَر (جنس نبات من التوابل ومن الفصيلة الشفويّة) .

**Thymique adj.** ثوميّ (ذو علاقة بالتوتة أي بالغُدّة السَعْتَرِيّة) .

انْثِمائيّ . (Psycho.) —

**Thymol sm.** تيمول (مادّة تُستخرَجُ من الصَعْتَر وتُستخدَمُ كَمُطَهِّر) .

**Thymus sm. (Anat.)** توتة ، غُدّة سَعْتَرِيّة (غُدّة صغيرة صمّاء قُرب قاعدة العنق) .

**Thyratron sm.** تيرatron (صمام إلكترونيّ ثلاثيّ مليّ بالغاز) .

**Thyroïde adj. (Cartilage)** غُضروف دُرّقيّ .

Glande — غُدّة دُرّقيّة .

**Thyroidectomie sf. (Chir.)** اسْتِئْصالُ الغُدّة الدُرّقيّة .

**Thyroïdien, ne adj.** دُرّقيّ (متعلّق بالدُرّق) .

**Thyroxine sf.** دُرّقين (هرمون الغُدّة الدُرّقيّة) .



**Thyrse sm.** مِزْرَاقُ باخوس (صَوْنَجِب أو دُهْجٌ يَتَوَجَّحُ بحليّة على شكل كوز صَوْنَرٍ يَلْتَمِسُ أَحْبَاباً بأعواد الكرّمة ، وكان يحمله باخوس وأعواده) .

شِمْرَاح (عُثْقود تكون فيه الفُروع الوسطى أطول من الفُروع العلويّة والسفليّة) .

**Thysanoures sm. pl. (Ins.)** هَدْبِيّةُ الأذُناب (طائفة من الحشرات العديمة الجناح) .

**Ti (Chim.)** تي (رمزُ التيتان) .

**Tiare sf.** قَلْسُوّة ، تاج [عند الفُرس] . تاجُ البابا \* رئاسةُ البابا .

**Tibétain, e adj. et s.** تِبيّ (من النيب) .

**Tibia sm.** طُشْبُوب ، شَطِيطَة (عظمُ الساق الأكبر ، القصّة الكبرى) .

**Tibial, e, aux adj.** طُشْبُوبيّ ، شَطِيطيّ (متعلّق بالطشوب أو الشطِيطَة) .

**Tic sm.** عَرّة ، شَقِيقَة الوجّه (تَشَنُّج عَضَليّ وبخاصّة في الوجّه) .

مَقَرّة (قَرْضُ الأشياءِ عند الفُرس) . عَادَة [مُضحكة أو مُستهزجة] . (fig.) —

**Ticket sm.** بِلْطَاقَة ، تَدْكِيرة ، إجازة .

**Tio-tac sm.** تَكْنَكَة [ساعة أو سواها] .

**Tic-taquer vi.** تَكْنَكَن [للسّاعة وسواها] .

**Tiédasse adj.** فاتِر [فُتوراً مُزْجِجاً] .

**Tiède adj.** فاتِر (بين البارد والحار) .

عادمُ النّشاط . (fig.) —

**Amitié —** صَدَاقَة باردة .

**Boire — adv.** تَناوَل مُشْرُوباً فاتِراً .

**Tièdement adv.** بَفْثور .

**Tièdeur sf.** فُتور .

**La — de l'amour maternel** دَفءُ الأمومة .

**La — des sentiments** بُرودةُ المَواظِف .

Tiédir vi. فْتَرُّ وَتَفْتَرُّ .

— vt. فْتَرُّ .

Tiédissement sm. فْتَرُّ وَتَفْتَرُّ • تَفْتِير .

Tien, tienn adj. poss. خَاصَّتْكَ ، مَلِكَّتْكَ .

Mes intérêts sont — s مَصْلَحَتِي هِيَ مَصْلَحَتُكَ .

Le —, pron. poss. مَا بِخَصَّتْكَ .

Les — s أَقَارِبُكَ ، أَصْدِقَاؤُكَ ، خَاصَّتُكَ .

Tierce sf. (Mus.) قَاصِلَةٌ ثَلَاثِيَّة .

— (Arts graph.) مَسَوْدَةٌ آخِرَةٌ [ قبل (Arts graph.) ]

السَّحْبِ أَوْ التَّكْلِيشِ .

جزءه ثلاثي [ من القِرْصِ (Liturg.) ]

الكتابي .

— منظومة ثلاثية (سلسلة من (Jeux) ثلاث أرواق بلون واحد) .

— نالته (الجزء (Astro. et Math.) الشئون من ثانية) .

Tiercé, e adj. مُتَكْت (صفة رجال مُتَقَسِّمِ إلى ثلاثة أقسام متساوية) .

Pari — ou —, sm. رَهَانٌ مُتَكَلُوثٌ (رهان يجب التَبَوُّ فِيهِ بِالْأَحْمَةِ الثلاثة الأولى في سباق) .

Tiercefeuille sf. مُتَكْتُ التَّوَسِيعَاتِ (أثاث تزييني يُمَثِّلُ زهرة ثلاث توتيجيات) .

Tiercelet sm. (Ois.) ذَكَرُ الصُّغُورِ .

Tiercement sm. (Agric.) تَكْلِبُ (راجع المادَّةُ الثَّالِثَةُ) .

Tiercer vt. ثَلَّثَ (حَرَثَ الْأَرْضَ مَرَّةً ثَلَاثَةً لَتَطْبِيبِ) .

Tierceron sm. (Archit.) مُصَلِّعَاتُ الْقَبَّةِ .

Tiers sm. ثُلُثٌ [ شَخْصٌ ] ثَالِثٌ .

Déposer une somme entre les mains d'un — وَضَعَ مِلْفًا بَيْنَ يَدَيِ الْغَيْرِ .

Être en — ثَالِثٌ [ بَيْنَ شَخْصَيْنِ ] آخَرَيْنِ .

Loi du — exclu (Log.) قَانُونُ الثَّالِثِ الْمَرْفُوعِ (قانون صيغته لا وسط بين الوجود واللاوجود) .

— payant مُؤَمِّنٌ دَافِعٌ (نِظَامُ لِفْعِ التَّكَالِيفِ الطَّبِيَّةِ مِنْ قِبَلِ الْمُؤَمِّنِ لَا مِنْ قِبَلِ الْمُصَابِ) .

ثُلُثٌ وَقَتِي (سُلْفَةٌ — provisionnel يَدْفَعُهَا الْمُتَكَلِّفُ عَلَى دَخْلِهِ تُسَاوِي ثُلُثَ ضَرْبَةِ السَّنَةِ السَّابِقَةِ) .

Tiers, tierce adj. ثَالِثٌ .

— opposition اعْتِرَاضُ الْغَيْرِ (اعْتِرَاضُ الْخَارِجِ عَنِ الْخُصُومَةِ) .

Le — opposant الْغَيْرُ الْمُعْتَرِضُ (الْمُعْتَرِضُ الْخَارِجُ عَنِ الْخُصُومَةِ) .

Le — Bot الشَّعْبُ (الْقَوْمُ مِنْ غَيْرِ الْبِلَاءِ وَالْأَكْلِيروسِ فِي فِرْنَا قَدِيمًا) .

Le — monde الْعَالَمُ الثَّالِثُ (مَجْمُوعُ الْبُلْدَانِ الثَّامِيَةِ الَّتِي لَا تَنْتَشِي إِلَى الدُّوَلِ الصَّنَاعِيَّةِ ذَاتِ الْاِقْتِصَادِ الْحَرِّ وَلَا إِلَى الدُّوَلِ الْاِسْتِرَاكِيَّةِ) .

— ordre عَالِمِيَّوْنَ (عَوَامٌ تَابِعُونَ لِقَانُونِ رَهْبَانِيٍّ) .

Une — ce personne الْغَيْرُ • أَجَنِّي .

— arbitre (Dr.) حَكَمٌ مُرْجِعٌ .

Tierce épreuve (Arts graph.) v. Tierce .

Tiers-point sm. قِيَمَةُ مُتَكْتٍ [ مُتَاوِي الْأَضْلَاحِ ] .

— (Archit.) قِطْعَةُ تَقَاطُعِ عَقْدَيْنِ .

— (Mar.) شِرَاعٌ مُتَكْتٌ .

Tige sf. سَاقٌ .

— d'une plume قِصَّةٌ .

— de dattier جِذْعُ تَخْلَةٍ .

— creuse قِصْبَةٌ .

— d'une feuille عُنْقُ وَرَقَةٍ .

— d'une famille أَمْلُ أُسْرَةٍ .

— d'un piston عَصَا كِتَابَسٍ .

— d'une chaussure مَاقِيَةٌ حِذَاءٍ (قِيسَمٌ مِنَ الْحِذَاءِ يَغْطِي السَّاقَ) .

Les vieilles — s الطَّيَّارُونَ الْأَوَائِلُ .

Tigelle sf. (Bot.) عَجِزٌ ، قَصْرَةٌ ، سُوَيْقَةٌ (جُزْءٌ أَعْلَى مِنَ الْجَنِينِ فَوْقَ الْجَذْرِ ، وَهُوَ الَّذِي نَحْصِلُ السَّاقَ مِنْ نُمُوِّهِ وَيَحْمِلُ الْفَلَقَتَيْنِ) .

Tigette sf. (Archit.) سَاقُ مُقَصَّصَةٍ (جُلْعٌ دُونَ عُصَبَاتٍ فِي التَّاجِ الْكَوْنَتِي) .

Tignasse sf. شَعْرٌ كَثٌّ عَصِيٌّ • شَعْرٌ .



Tigre sm. (Zool.) نَمِرٌ • بَيْتَرٌ .

— (fig.) قَطٌّ ، مُتَوَحِّشٌ .

Jaloux comme un — غَيُورٌ جَدًّا .

— du poirier بَيْتَرُ الْكُمُثَرِيِّ (حَشْرَةٌ مُضِيرَةٌ) .

Tigré, e adj. أَثْمَرٌ ، مُخَطَّطٌ .

Tigresse sf. نَمِرَةٌ (أُنْثَى النَّمِرِ) .

Une — (fig.) امْرَأَةٌ غَيُورٌ جَدًّا .

Tigridie sf. (Bot.) بَرْبَرِيَّةٌ • زَهْرَةُ الْبَيْتَرِ (جَنَسُ زَهَرٍ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْوَسْطِيَّةِ سُمِّيَتْ بِهَذَا الْأَسْمِ لِلِقَعِ الْجَمِيلَةِ فِي لَوَاقِهَا) .

Tigron ou Tiglon sm. نَحْلُ النَّمِرَةِ وَالْأَسَدِ .

Tilbury sm. تَلْبَرِيَّةٌ (مَرْكَبَةٌ خَفِيفَةٌ ذَاتُ عَجَلَتَيْنِ بِاسْمِ صَانِعِهَا) .

Tilde sm. ثَلَاثَةٌ (عَلَامَةٌ ~ تَوْضَعُ فَوْقَ حَرْفٍ n فِي الْأَسْبَابِيَّةِ إِشَارَةً إِلَى أَنَّهُ يُلْفِظُ ny) .

Tiliacées sf. pl. (Bot.) زَبَرْثُونِيَّاتٌ (فَصِيلَةٌ نَابِتِيَّةٌ مِنْ ذَوَاتِ الْفَلَقَتَيْنِ فِيهَا الرِّيزُونُ) .

Tillac sm. سَطْحٌ سَقِينَةٌ .

Tillandsia ou Tillandsie sm. (Bot.) تَيْلَنْدُسٌ (جَنَسُ نَابِتَاتٍ عُشْبِيَّةٍ مُعْتَمِرَةٍ بِاسْمِ مُكْتَشِفِهَا الْوَيْدِي) .



Tilleul sm. (Bot.) زَبَرْثُونٌ (جَنَسُ شَجَرٍ حَرْشِيٍّ طَبِيٍّ وَهَرْتَرِيٍّ) .



**\*Timbale sf. (Mus.)** طبل، دف.  
— قالب مُستدير • قدَح مُعِينِي.  
— دَفِيَّة • (طَبَقَةُ لَحْمٍ أو سَوَاهِ) فِي قَالِبٍ مُسْتَدِيرٍ.

**Décrocher la —** فَازَ بِالْجَائِزَةِ.  
**Timbalier sm.** طَبَّال، دَقَّاف.  
**Timbrage sm.** وَضَعُ طَابَعٍ عَلَى ...  
**Timbre sm.** جَرَسٌ، نَاقُوسٌ.  
— صَوْتٌ نَاقُوسٍ • رَنَّةٌ خَاصَةٌ [ لِكُلِّ آلَةٍ ].  
— قَمَحَتُ خَوْذَةٍ.  
— دَمْنَعَةٌ، طَابَعٌ [ بِرِيدِيٍّ أو إِمِيرِيٍّ ].  
— عَتَمُ الطَّابَعِ.  
— دَمْنَعَةٌ حَجَبِيَّةٌ [ طَابَعٌ عَلَى اتِّسَاعِ الْوَرَقِ ].  
— proportionnel دَمْنَعَةٌ نِسْبِيَّةٌ.  
**Avoir le —** فَلَّحَ، اِغْتَلَّ عَقْلُهُ.  
— d'une chaudière مَغَطَّ أَنْعَمَى لِمِرْجَلٍ.

**Timbré, e adj.** مَسْمُوسٌ، مُخْتَلَّ الْعَقْلُ.  
**Papier —** وَرَقٌ مَدْمُوعٌ.  
**Voix — e** صَوْتٌ أَرْنٌ.

**Timbre-poste sm.** طَابَعٌ بِرِيدِيٍّ.  
**Timbre-quittance sm.** طَابَعٌ مُخَالَصَةٍ، طَابَعٌ إِيصَالٍ.

**Timbrer vt.** دَمَنَعَ، أَلَصَقَ طَابَعًا • خَقَمَ.

**Timide adj.** جَافِلٌ، خَائِفٌ، فَزِعٌ • خَجِلٌ.

**Timidement adv.** بِخَوْفٍ، بِفَزَعٍ • بِخَجَلٍ.

**Timidité sf.** تَهَيُّبٌ، خَشْيَةٌ، وَجَلٌ • حَيَاءٌ، خَجَلٌ.

**Timon sm.** عَرِيشٌ (مِجَرُّ الْعَجَلَةِ) • مَبْتَقِصُ الدَّفَةِ.

**Timonerie sf. (Mar.)** مَرَكُزُ نَوْبِي الْإِشَارَةِ. مُسْتَوْدَعُ أَدْوَاتِ الْإِشَارَةِ [ فِي سَفِينَةٍ ] — آَلَاتُ قِيَادَةِ مَرَكَبَةٍ • بَحَارَةُ دَفَةٍ.

— de direction قُصْبَانُ الْمَقْوَدِ [ فِي السَّيَّارَاتِ ].

**Timonier sm.** نَوْبِي الْإِشَارَةِ (مُدِيرُ دَفَةٍ) • سَكِينَةٌ.

— حِصَانٌ عَرِيشٌ.

**Timoré, e adj. (Relig.)** وَرِعٌ وَمُسْتَوْدَعٌ • وَجَلٌ، فَزِعٌ.

**Tin sm.** دَعَامَةُ الصَّالِبِ [ فِي السَّفِينَةِ ].  
— de calc-sèche دَعَامَةُ الصَّالِبِ فِي الْحَرُوسِ الْجَافِ.

**Tin sm. (Bot.) v. Laurier-tin.**

**Tinamou sm. (Zool.)** حَجَلٌ أَمْرِيكَا الْجَنُوبِيَّةُ.

**Tinacal sm. (Chim.)** بَرُوقُ خَامٍ.

**Timctorial, e, aux adj.** صَبْنِيّ • نَبَاتَاتُ الصَّبَاغِ. **Plantes — es**

**Timidités sm. pl. (Zool.)** سَحَفِيَّاتٌ، قَرُوبِيَّاتٌ (فَصِيلَةُ حَشَرَاتٍ مِنْ حَرَشِيَّاتِ الْأَجْنَةِ).

**Tinette sf.** دُثْنِيَّةٌ، بِزْبِيلٌ صَغِيرٌ • جَرَدُوكَ [ الْبِرَّازِ ] • مِرْحَاضٌ.

**Tintamarre sm.** ضَجَّةٌ، لَجَجٌ.

**Tintement sm.** وَكِينٌ وَرَكَّةٌ • غَشَشَخَشَ الْقُرُوشِ. **— des piastres** طَبْنِ الْأَدْنِينِ. **— d'oreilles** دَقٌّ، رَتْنٌ.

**Tinter vt.** دَقَّ، رَتَنَ. **— vi.** دَقَّ، رَنَ.

**— les piastres** غَشَشَخَشَ الْقُرُوشِ. **Les oreilles me tintent** أَذُنَايَ تَطْنَانُ.

**Tintin sm. (Faire —)** حُرْمٌ [ مِنْ شَيْءٍ ] • لَا شَيْءَ إِلَّا قَلَقًا !

**Tintinnabulant, e adj.** مُطْنَطِنٌ • مُنْطَنٌّ.

**Tintinnabuler vi.** فَكَنَ، أَرْتِيَاكَ، هَمَّ • صَغَبَ مَزْعِيجٍ.

**Tintouin sm.** قَمَصُ الْبُقُولِ (حَشَرَةٌ) • قَمَصُ الْقَمَصِيَّاتِ تَلَقَّهْمُ الْجَلُورُ وَلَا تُؤْذِي الْإِنْسَانَ).

**Tique sf. (Ins.)** قُرَادَةٌ (حَشَرَةٌ تَعِيشُ عَلَى جِلْدِ الْمَسْجَرَّاتِ وَالْكَلَابِ وَتَمَصُّ دَمَهُ).

**Tiquer vi.** دَهِشَ وَدْهِشَ • إِسْتَاءَ، اِنْتَرَعَجَ • أَحْيَبَ بِمَرَّةٍ • مَرَّقَطَ، مَرَّقَشَ.

**Tiqueté, e adj.** مَرَّقَطٌ، مَرَّقَشٌ.

**Tiqueture sf.** تَرَقُّطٌ، تَرَقُّشٌ.

**Tiqueur, euse s. (Tic)** ذُو عَرَّةٍ (رَاجِعْ كَلِمَتَهُ).

**Tir sm.** رَمِيٌّ، رِمَايَةٌ [ اِطْلَاقُ نَارٍ ] • مَرْمِيٌّ (مَكَانٌ يَرْمِي مِنْهُ).

**Ligne de —** خَطُّ الرَّمِيِّ (اتِّجَاهُ مَحْوَرِ — سِلَاحٍ نَارِيٍّ عَلَى أَهْطَةِ الْإِطْلَاقِ).

**Plan de —** مَسْتَوِي الرَّمِيِّ (مُسْتَوِي عَمُودِي يَمُرُّ بِخَطِّ الرَّمِيِّ).

**Table de —** جَدْوَلُ الرَّمِيِّ (لِزَوَاةِ تَعْطِيِ التَّعْلِيلَاتِ النَّظَرِيَّةِ الْفَرُوقِيَّةِ لِلرَّمِيِّ).

— au but قَدَفُ الْكُرَةِ.

**Tirade sf.** خُطْبَةٌ (أو مَقَالٌ) مُنْهَبٌ • مَقْطَعٌ طَوِيلٌ [ فِي مَسْرُوحَةٍ ].

**Tirage sm.** جَرٌّ، سَحَبٌ، اجْتِذَاذٌ • مَدٌّ وَتَمْدِيدٌ، مَطٌّ.

— sur le manche à balai جَذَبٌ خَصَا بِالْيَدِ الْقِيَادَةِ [ فِي الطَّائِرَةِ ].

— des métaux سَحَبُ الْمَعَادِنِ.

**Cheval de —** بِرَفُونٌ (حِصَانُ الْعَمَلِ وَالْجَرِّ).

— مَجَرَّ (حَبْرٌ حَرٌّ عِنْدَ صَفَةِ نَهَرٍ — تَسَحَّبَ فِيهِ الْجَرَارَاتُ السُّنَنُ).

— سَحَبٌ (إِمْزَارٌ) (Arts graph.) أَوْزَاقٌ عَلَى مَطْبَعَةٍ لَطَبُهَا • نَتِيجَةُ هَذَا الْعَمَلِ.

— طَبَقَةٌ (مَجْمُوعٌ تُسَحُّ كِتَابٌ مَطْبُوعَةٌ — مَرَّةً وَاحِدَةً).

**Edition a — limitée** طَبَقَةٌ مَحْدُودَةٌ الشَّخْصِ.

— سَحَبٌ (اسْتِمَاخٌ كَلِيثٌ فُتُوغَرَفِيَّةٌ) • سَحَبٌ (مِثْلُ حَرْفِ الدَّخْلِ).

— d'une lettre de change كَمِيَالَةٌ.

— جَذَبٌ (سَحَبُ الْمَوَدِّ الْإِسْكِينِ — الْفَرُوقِيَّةِ لِلْإِحْرَاقِ • حَرَكَةُ الرِّيحِ النَّاتِجَةُ عَنْ هَذَا السَّحَبِ).

**Cordon de —** شَرِيطَةُ السَّحَبِ (شَرِيطَةٌ لِنُزْوِلِ السَّائِرِ عَلَى قَضِييَةِ).

— d'une loterie سَحَبُ الْيَانَصِبِ.

— de la soie كَرَّ الْحَرِيرِ.

— au sort اِفْتِرَاحٌ، رَمِيٌّ الْقُرْعَةِ.

**Il y aura du — (fig.)** سَتَكُونُ هُنَاكَ صُوعَةٌ.

**Tiraillement sm.** تَجَرِيرٌ (جَرٌّ بِتَوَاتُرٍ).

- d'estomac . مَفْصُ العَمِدة .  
 — إطلاق [ النار ] بِقَرِّ هَدَف .  
 — تَبَرُّمٌ ، تَمَرُّقٌ . (fig.)  
 — s'entre l'autorité et l'administra-  
 tion . تَجَادُبٌ [ أو صراع ] بين  
 السلطة والإدارة .  
**Tirailleur vt.** . جَرَّ ( جَرَّ بَتَوَاتُرٍ وبغير نظام ) .  
 — (fig.) أَرَهَقَ بالمُلاحقة ، أَرْعَجَ  
 بالمطالِب .  
 — أطلق [ النار ] بِقَرِّ هَدَف ( Milit. )  
 • نَارُش .  
**Tirailleur sf.** إطلاق [ النار ] بِقَرِّ هَدَف .  
**Tirailleur sm.** ( Milit. ) • مُنَاقِش .  
 Marcher en — تَقَدَّمَ مُتَمَطِّلًا  
 [ بِقَرِّ انْظَام ] .  
**Tirant sm.** تِكَّةُ [ المَصْرَة ] .  
 — جِلْدَةُ العُرَى ( كلٌّ من الجِلْدَتَيْنِ  
 المَوْضُوعَتَيْنِ في أعْلَى الحِذَاءِ وفي  
 عُرَاهَا تَمُرُّ السُّورِ ) .  
 — خَنْبَةُ الثَّيْتِ . ( Archit. Techn. )  
 — مَسْحُوبُ الماء ( كَمِيةُ الماء  
 التي تَحْبِها السَّيْفَةُ حينَ نَفْطَسُ ) .  
 — وَتَرٌ [ في الحَيَوَانَاتِ المَذْبُوحَةِ ] .  
 — ارتفاع تحت جِسر .  
 — d'air .  
**Tirasse sf.** حَيَالَة ( شَبَكَة لِمَعْيَدِ الطُّيُورِ ) .  
 — مَدَوَسُ الأَوْعُرِ . ( Mus. )  
**Tire sf.** قَبْطِيَّةٌ • ( حَلَوَى بِكُورِ  
 القَبْطِ ، في كَنَدَا ) .  
**Tire sf.** ( Vol à la — ) نَشَل .  
 — سَيَّارَةٌ . ( Arg. )  
**Tiré, e adj.** مَسْحُوبٌ ، مَجْرُورٌ  
 • مُنْعَبٌ ، مَهْزُولٌ .  
 Il est — à quatre épingles .  
 هو مُتَمَطِّلٌ بِأَرْبَعَةِ عِطَافٍ  
 في لِبَاسِهِ .  
**Exemplaires — s à part** نَسَخٌ مطبوعة  
 على حدة .  
**Sujet de roman — de l'histoire**  
 موضوع رواية مُسَمَّاة مِنَ التَّارِيخِ .  
**Quand le vin est —, il faut le boire**  
 حين يَلْقُزِمُ الفَرَّاءُ شَيْئًا ، يَنْبَغِي  
 ألا يَرَاوِجَ عَنْهُ .  
 — par les cheveux • سَبَى • مَصْطَلَحٌ  
 الإدارة .  
 — sm. ( Comm. ) مَسْحُوبٌ عَلَيْهِ .

- طَرِيْدَةٌ مَصِيْدَةٌ [ بِالْبُسْطُوفَةِ ] .  
 — حَرَّجَةُ المَعْيَدِ ( حَرَّجَةُ طُولِ أَشْجَارِهَا  
 بطول الإنسان لِتَسْهِيْلِ المَعْيَدِ فِيهَا ) .  
**Tire-au-cul sm. inv.** كَسُولٌ • مُتَهَرَّبٌ .  
**Tire-au-flanc sm. inv. v. Tire-au-cul.**  
**Tire-balle ou Tire-balles sm.** سَاحِيَةٌ  
 القَذِيْبَةُ ( مِلْقَاطُ لَنْزَعِ قَذِيْبَةٍ مِنْ  
 جَرِّحٍ عَمِيْقٍ ) .  
**Tire-boude sm.** سَاحِيَةُ السَّطَامِ ( آلَةٌ  
 لِرَفْعِ سَطَامِ الرِّمْلِ ) .  
**Tire-botte sm.** سَاحِيَةُ الجُرْمُوقِ ( آلَةٌ  
 لَنْزَعِ الجُرْمُوقِ مِنَ الرَّجُلِ ) .  
**Tire-bouchon sm.** بِزَالُ ( آلَةٌ لَوَلْبِيَّةٌ  
 لَنْزَعِ سِدَادَةِ القَنْبَةِ ) .  
 En — مُكْوَلِبٌ .  
 — عِصْمَةٌ شَمَرٌ مُكْوَلِبَةٌ .  
**Tire-bouchonner vt.** لَوَلَبَ .  
 Se — تَكَلَّى .  
**Tire-bouton sm.** زَرَّازَةٌ ( آلَةٌ يَزْرُبُ بِهَا ) .  
**Tire-braise sm.** سَاحِيَةُ الجِسرِ ( قِطْعَةٌ  
 حَقِيْدَةٌ مَعْقُوفَةٌ الرَّاسِ لِحَبِّ الجِسرِ ) .  
**Tire-clou sm.** سَاحِيَةُ السَّامِيرِ ( آلَةٌ  
 مُسَنَّةٌ لِنَزْعِ السَّامِيرِ ) .  
**Tire-d'aile (A —) Loc. adv.** بِحَقِّقِ  
 الجَنَاحِ .  
 — (fig.) بِسُرْعَةٍ .  
**Tirée sf.** مَسَافَةٌ طَوِيلَةٌ .  
**Tire-fesse sm. (fam.)** مِرْدَافٌ (مَرْكَبَةٌ)  
 لِرُفْعِ المُرْتَبِلِينَ عَلَى الطَّلَحِ ) .  
**Tire-feu sm.** حَبْلَةُ الرَّمِيِّ ( حَبْلٌ لإِطْلَاقِ  
 النَّارِ فِي مِذْفَعٍ قَدِيمٍ ) .  
**Tire-filet sm.** حَرَّازَةٌ ( آلَةٌ لِرَسْمِ خُطُوطٍ  
 دَقِيْقَةٍ عَلَى الخَشَبِ أو المَعْدِنِ ) .  
**Tire-fond sm.** عِلَاقَةٌ • ( بَرْغِي طَوِيلٌ  
 رَأْسُهُ حَلْقَةٌ تُحَلِّقُ بِهَا التَّوْرِيَّاتُ  
 فِي السَّقْفِ ) .  
**Tire-laine sm.** نَشَالُ المَاعِطِ ( نَشَالٌ  
 كَانَ قَدِيمًا يَخْطِفُ المَاعِطَ لِيَلَا ) .  
**Tire-lait sm. v. Téterelle.**  
**Tire-larigot (A —) Loc. adv.** كَثِيرًا .  
**Tire-ligne sm.** مُسَطَّرَةٌ وَمِسطَر .  
**Tirelire sf.** حَقْفَةُ النُّقُودِ ( وَعَاءٌ مُخَلَّقٌ  
 مَقْشُوبٌ تُحَفَظُ فِيهِ النُّقُودُ ) .  
 — (fig.) مَعِيْدَةٌ .

- Tire-pied sm.** سَبَرُ السَّكَافِ .  
**Tirer vt.** سَحَبَ ، جَرَّ ، جَذَبَ .  
 — واجْتَذَبَ ، شَدَّ .  
 — la langue أَخْرَجَ لِسَانَهُ .  
 — une courroie مَدَّ سَبْرًا .  
 — une ligne سَطَّرَ خَطًّا .  
 — ses chaussures, ses grègues قَرَّ ،  
 هَرَبَ .  
 — une estampe طَبَعَ خَشْمًا .  
 — une épreuve سَحَبَ مَسْرُودَةً .  
 — un coup de canon أَطْلَقَ مِذْفَعًا .  
 — les cordes, les ficelles دَسَّ ،  
 نَاوَزَ .  
 — du profit جَنَى فَائِدَةً .  
 — une vache حَلَبَ بِقَرَّةٍ .  
 — un mot du latin اسْتَعَارَ كَلِمَةً  
 مِنَ اللَّاْتِيْنَةِ .  
 — qq. d'embarras حَزَنَهُ مِنْ ضَبَقِ  
 — ses chaussettes انْتَزَعَ جَوَارِيهِ .  
 Bon à — صَالِحٌ لِلطَّبَاعَةِ .  
 — un an de prison أَصَابَ عَامًا فِي  
 السَّجْنِ .  
 — سَايَفٌ .  
 — la jambe عَرَجَ ، ظَلَعَ .  
**Navire qui tire six mètres d'eau**  
 بَسِيْطَةٌ تَغْطِئُ سِتَّةَ أَمْتَارٍ مِنَ المَاءِ .  
 — de l'argent de qq. انْتَزَعَ مِنْهُ مَالًا .  
 — le verrou رَتَجَ ، أَغْلَقَ بِالمُتَرَّاسِ .  
 — de la boue انْتَزَعَ مِنَ الوَحْلِ • أَنْفَذَ .  
 — les rideaux أَسْدَلَ السَّارَ .  
 — une conséquence اسْتَحْلَصَ  
 نَتِيْجَةً ، اسْتَنْتَجَعَ .  
 — le regard اسْتَلَفَتِ النَّظَرَ .  
 — l'horoscope, les cartes اسْتَطَلَعَ  
 القَبِيْبَ ، تَنَبَّأَ بِالمُتَالَعِ .  
 — les larmes des yeux اسْتَدْرَكَ  
 الدَّمْعَ .  
 — une affaire au clair أَبَانَ حَقِيْقَةَ أَمْرِ .  
 — une lettre de change sur qq. سَحَبَ عَلَيْهِ كَمِيَالَةً .  
 — une loterie سَحَبَ البَانَصِيْبِ .  
 — son épée اسْتَلَّ سَيْفَهُ .  
 — des marchandises d'un pays اسْتَوْرَدَ بِضَاعًا مِنْ بِلَادِهِ .  
 — parti انْتَفَعَ بِـ ، أَفَادَ مِنْ ...

- son origine de . نشأ عن، انتحى من .  
 — les rois . إقتصر على الحكوى .  
 Cela ne tire pas à conséquence . ليس لهذا بالخطير .  
 — sa révérence . حياً بالسلام .  
 — des sons d'un instrument . عزف على آلة .  
 — au sort qqn . استخاره .  
 — vanité d'une chose . تباهى بـ .  
 — vi . رعى ، أطلق .  
 — sur une corde . اجفد حبلاً .  
 La cheminée tire . تسحب المدخنة .  
 [ الاكسجين الضروري للإحراق ] .  
 Cet habit tire sur le bleu . هذا الثوب يسيل الى الزرق .  
 — à sa fin . أوشك على النهاية .  
 Se — . انتحب .  
 Se — d'une situation délicate . نتجا من موقف حرج .  
 S'en — . تخلص من ورطة .  
 S'en — sain et sauf . خرج سالماً من .  
 Tire-sou sm. . قنوع باليسير .  
 Tiret sm. . خط صغير .  
 Tiretaine sf. . قماش صوفي .  
 Tirette sf. . شريط للشد .  
 — . صاحبة النار • سدادة المدخنة .  
 Tireur, euse s. . صاحب ، جار ، شاد .  
 — . مطلق النار [ او رايماف ] .  
 — . صاحب [ كميالة ] .  
 — . صاحب الخطوط الجوية .  
 —, tireuse de cartes v. .  
 Cartomancien, ne. .  
 Tireuse sf. . صاحبة (آلة تصوير تسحب على الورق نسخاً ايجابية) .  
 — . مالكة (آلة لملء الزجاجات) .  
 Tiroir sm. . درج ، جزار ، وجارور .  
 — (Techn.) . صمام متزلق .  
 Roman a — . رواية ذات أدراج .  
 ( رواية تصمم حبكتها مشاهد غريبة عن الحدث الرئيسي مدرجة فيها كالجوارير ) .  
 Tiroir-caisse sm. . درج الصندوق (درج يحتوي صندوق التاجر) .

- Tisane sf. (Méd.) . نغاعة ، منقوع ، منقلى .  
 — de champagne . شمبانيا خفيفة ومسكر .  
 — (Pop.) . ضرب • تقريع .  
 Tisnerie sf. . منقع • (مكان في المستشفى تحضر فيه النغاعة أو المنقلى) .  
 Tison sm. . ضرمة ، جمر ، جذوة .  
 Allumette — . عود كبريت [ لا تطفئه ] .  
 Tisonné adj. . أبلق (مقط بياض) .  
 Tisonner vt. . حرك الجمر [ لنقص الرماد منه ] .  
 Tissonnier sm. . سيطام (حديدية تحرك بها النار) .  
 Tissage sm. . نسج ، حياكة .  
 — . منسج (مكان يقام فيه النسج) .  
 Tisser vt. . نسج ، حاك .  
 Métier à — . منسج ، تول .  
 — une intrigue . دبّر مؤامرة .  
 Tisserand, e s. . حائك ، نساج .  
 Tisserin sm. (Ois.) . أبو نسا ، تنوط (جنس عصافير تنسج عشها بناية فائقة) .  
 Tisseur sm. . حائك ، نساج .  
 Tissu sm. . نسج ، منسوج ، سجيل .  
 — de mensonges . سلسلة أكاذيب .  
 — (Physiol. et Biol.) . نسج (خامة تتكون منها أعضاء الأشياء الحية) .  
 Tissu, e adj. . مشكّل ، مكوّن .  
 Tissu-éponge sm. . نسج اسفنجي .  
 Tissulaire adj. . نسجي (معلق بالنسج الحي) .  
 Tissue sf. . حياكة .  
 — (fig.) . بناء ، تركيب .  
 Titan sm. . جبار (هايل القوة أو الحجم) .  
 De — v. Titanesque .  
 Titane sm. . تيتان (عنصر من أشياء المعادن له قرابة مع الحديد والكروم) .  
 Titanesque ou Titanique adj. . جبار ، هائل .  
 Titi sm. (Pop.) . شقي ، سوقي .  
 Titillation sf. . دغدغة ، زعزعة .  
 Titiller vt. . دغدغ ، زعزع .

- Titration sm. . معايرة (تحديد مقادير بعض المواد الموجودة في بعض المركبات) .  
 — (Chim.) . معايرة (قياس التركيز والأخطاط) .  
 — d'un film . عثونة فيلم .  
 Titre sm. . عنوان وعنوان • اسم • لقب .  
 — . باب [ في كتب القوانين ] .  
 — . حجة ، صك ، سند ، مستند (وثيقة تحوى العمل القانوني أو العقد المادي كسند الملكية) .  
 Possession vaut — . الحيازة تساوي الملكية .  
 صفة (أساس قانوني الحق) (Dr.) .  
 كفولنا عقد بصفة تبرع .  
 عيار (مقدار المنصر الحر الصرف الذي تحويه مادة معينة • مقدار المعدن الثمين من ذهب أو فضة الموجود في العلي أو المسلة السكوكة) .  
 نخانة [ خيط نسجي ] . (Bot.) .  
 درجة ، نسبة • ركازة (Chim.) .  
 (مقدار غني مركب أو خليط) .  
 كثافة ، جدارة . (fig.) .  
 En — . بصفته .  
 Professeur en — v. Titulaire .  
 À juste — . بحق ، صواباً .  
 Au même — . بالطريقة نفسها .  
 Titré, e adj. . ذو عنوان • ذو لقب .  
 معاير ومعاير (مضروب) (Chim.) .  
 العيار .  
 Titrer vt. . عنوان • سنى • لقب .  
 — . غير معاير (راجع ما سبق) .  
 Titubant, e adj. . مترنح ، متمايل .  
 Titubation sf. . ترنح ، تمايل .  
 Tituber vi. . ترنح ، تمايل .  
 Titulaire adj. et s. . صاحب حق • ذو لقب .  
 — . مثبت (موظف يشغل عملاً عيّن له) .  
 — . أستاذ كرسي .  
 — d'une église . شافع كنيسة .  
 — d'un diplôme . حامل شهادة .  
 Titularisation sf. . تثبيت [ في وظيفة ] .  
 Titulariser vt. . ثبت [ في وظيفة ] .

— un suppléant . جعل البديل أصيلاً .  
**Titus** (*A la —*) Loc. adv. على طريقة  
 تيتوس (قص الشعر قصيراً من أمام  
 ومن خلف كما يتلو في بعض تماثيل  
 الامبراطور تيتوس) .  
**Ti** (*Chim.*) تا (رمز التالوم) .  
**Tm** (*Chim.*) تو (رمز التوليوم) .  
**Timèze sf.** (*Gramm.*) فتح كلمة مركبة  
 بإتباع لفظة فيها .  
**T. N. T.** ت. ن. ت. (مختصر كلمة  
*Trinitotolubus*) .  
**Toast sm.** تحب (اقتراح شرب قدح  
 على صحة شخص أو نجاح مشروع) .  
 — غبّز مُحَمَّص .  
**Toasteur sm.** مُحَمِّصَة (آلة كهربائية  
 صغيرة لتخصيص الغبّز) .  
**Toboggan sm.** مزليقة (عجلة على ميزلابين  
 طويلين من معدن) .  
 — حلبة زائقة [في المعارض وحدائق  
 التسلية] .  
**Toc** ! طق ! (صوت يتحكمي صدمة أو  
 ضجة جافة) .  
**Toc sm.** تزئيف (تقليد معدن ثمين) .  
*C'est du —* هذا مزيف .  
*Des livres en —* كتب لا قيمة لها .  
 — برّمية . (*Mécan.*)  
**Tocante sf. v. Toquante.**  
**Tocard, e adj.** قبيح • رديء .  
 — sm. حيسان سباق رديء .  
 — (*fam.*) شخص لا قيمة له .  
**Toccata sf.** نوكاتبة (مقطوعة موسيقية  
 معدة لإظهار البراعة في العزف على  
 البيانو أو الأرغن) .  
**Tocsin sm.** ناقوس الخطر .  
**Toge sf.** ثوجة (ثوب روماني فضفاض) .  
 — ثوب القضاة [أو المحامين  
 أو الاساتذة] .  
**Togolais, e adj. et s.** توغولي (من التوغو) .  
**Tohu-bohu sm.** تشوش ، اختلاط ،  
 فوضى .  
**Tol** pron. pers. v. Tu.  
**Tollage sm.** خكفية التخريم (خليفة  
 يستعمل عليها رسم التخريم) .  
**Tolle sf.** تسج • كنان [أو قطن أو قنب] .

— قماشة الرسم • لوحة .  
 — d'araignée عكاش ، شع (بيت  
 المتكبوت) .  
 — de Pénélope مشروع لا ينتهي .  
 — de fond قماشة الخلفية (لوحة  
 عمودية في جوف مسرح تُثقل آخر  
 مُحططات ديكور) .  
 — (*Mar.*) أشربة سبينة .  
 — (*fig.*) شرك ، فتح .  
**Tollerie sf.** نياجة (صناعة النسيج  
 أو تجارتها) .  
**Toilette sf.** مزينة • (طاولة توضع عليها  
 وسائل الزينة) .  
 — تبرج ، تزيين .  
 — مغسل [في مكان حمام أو في قطار] .  
 — تحب الزينة .  
*Elle aime la —* لباس الصيف [للمرأة] .  
 — غطاء الملابس (غطاء أسود  
 تُلغف به الخياطات الملابس  
 الواجب تسليمها) .  
**Toileuse sf.** نساجة (امرأة تشغل النسيج  
 على الآلة) .  
**Toise sf.** قامة (مقياس يساوي ست أقدام) .  
 — مقياس الطول [للإنسان] .  
**Tolter vt.** قاس - بالقامة .  
 — avec dédain نظّر بازدراء .  
**Tolson sf.** جزة (ما يُقطع من صوف  
 النعجة أو الكباش) .  
 — (*fam.*) شعر .  
**Tolt sm.** صف .  
*Le — paternel* البيت ، المنزل الأبوي .  
*Crier sur les — s* نشر على الملأ .  
**Toiture (Constr.)** غيماء (مجموع ما  
 يُسقف به البيت) .  
**Tokai ou Tokay sm.** توكاي (خمر  
 متخارية من مقاطعة توكاي) .  
**Tokharien, ne adj.** توخاري (صفة اللغة  
 التركمانية) .  
**Tôle sf.** مطلة (صفحة من حديد  
 أو فولاذ) .  
**Tôle ou Taule sf. (Pop.)** سيجن .  
**Tôlée adj. f. (Naïve —)** تلج مجلد  
 تانية [وهو غطر لتركج] .

**Tolérable adj.** مطاق ، مُحتمَل ،  
 يُمكن قبوله .  
**Tolérance sf.** تساهل ، تسامح ،  
 إغضاء • حلم .  
*Ce n'est pas un droit, c'est une —*  
 ليس هذا حقاً ، بل هو ستاح .  
 — احتمال (قدرة الجسم على (*Méd.*)  
 مقاومة بعض المواد) .  
 — تفاوت متسوح (زيادة أو نقص  
 مقبولان في حجم صناعة أو وزنها) .  
 — تسامح (إجازة ما يُظن أنه (*Ling.*)  
 خطأ بشيء من التوسع) .  
*Maison de —* مأخور ، منزل دعارة .  
**Tolérant, e adj.** متسع ومتسامح ،  
 متساهل .  
**Tolérantisme sm.** تساهل ديني .  
**Tolérer vt.** احتسَل وتحمَل ، تقبل .  
 — تساهل ، تسامح .  
**Tôlerie sf.** مطالة (صناعة المطيلة أو  
 تجارتها) .  
 — مطاليل (مجموعة الاواني المتنوعة  
 من مطيلة) .  
**Toilet sm. (Mécan.)** ميخور .  
**Toilette sf. (Mécan.)** خشبة الميخور .  
**Tôlier sm.** مطال (صانع الصفائح الحديدية  
 أو بائعها أو عاملها) .  
**Tôlier, ère s.** مدير فندق مشبه .  
**Tolite sf.** توليت (مُستخرج مصنوع من  
 أحد مشتقات الطولوين) .  
**Tollé sm.** صيحة غضب ، صراخ  
 استنكار .  
**Tolu (Bauxite de —) sm.** بلسم الطولو  
 (غبار يستعمل كمُختم) .  
**Toluène sm. (Chim.)** طولوين (سائل  
 عديم اللون يُستخرج من فطران  
 الفحم ويُستعمل خاصة كمذيب وفي  
 صنع المستحضرات والأصباغ) .  
**Toluidine sf. (Chim.)** تولودين (مركب  
 أميني مُستخرج من الطولوين ويُستعمل  
 في صنع الأصباغ والأدوية) .  
**Tolual sm.** طولويل (طولوين خام) .  
**Tomahawk sm.** تسهوك (فأس يتخذها  
 الهنود الحمر سلاحاً) .

**Tomaison sf.** (*Imprim.*) تَرْقِيمُ أَجْزَاءِ [كتاب].

**Tomate sf.** (*Bot.*) بَنْدُورِي، أَوْطَه، طَمَاطِيم.

Il est rouge comme une — هو شَدِيدٌ — الاحْمِرَار.

**Tombac sm.** مُتَبَك (سِيكَة مِنْ نَحَاسٍ وَزَنْكُ تُصَنَعُ مِنْهَا الْحُلَى الرَّخِيصَة).

**Tombale adj. f.** (*Pierre* —) شَاهِدَةٌ الْقَبْرِ.

**Tombant, e adj.** وَاقِعٌ، نَازِلٌ، سَاقِطٌ.   
 À la nuit — عِنْدَ الْغَسَقِ.

**Cheveux — s.** شَعْرٌ مُتَهَدِّلٌ.

**Tombe sf.** قَبْرٌ، شَاهِدَةُ قَبْرِ.   
 Il est au bord de la —, avoir un pied dans la — هو مُشْرِفٌ عَلَى الْمَوْتِ.

**Tombé, e adj.** سَاقِطٌ، هَابِطٌ.

**Tombeau sm.** رَمْسٌ، لَحْدٌ، قَبْرٌ، مَقْبَرَةٌ، ثَرِيَّةٌ.

— بَنِي مُخْلِصًا حَتَّى الْمَوْتِ.

Courir à — ouvert رَكَضٌ بِكُلِّ طَيْشٍ.

Mettre qq. au — سَبَّبَ مَوْتَهُ.

Tirer du — رَدَّ إِلَى الْحَيَاةِ • أَخْرَجَ مِنَ النُّشْيَانِ.

**Tombée sf.** (— de la neige) سَقُوطُ السَّلْجِ.

À la — de la nuit، عِنْدَ هَيْبُوطِ اللَّيْلِ، عِنْدَ الْغَسَقِ.

**Tombelle sf.** تَلَّةٌ خَرِيصِيَّةٌ.

**Tomber vi.** وَقَعَ، سَقَطَ.   
 — aux pieds de qq. ارْتَمَى عَلَى قَدَمَيْهِ.

— sur les ennemis. انْتَقَصَ عَلَى الْأَعْدَاءِ.

— malade. مَرَضَ.

— à l'improviste. فَاجَأَ.

— en syncope. أَغْمِيَ عَلَيْهِ.

Sa température est tombée تَدَنَّتْ حَرَارَتُهُ.

— dans un piège. أَخَذَهُ فِي فَخٍّ.

Une femme qui tomba امْرَأَةٌ زَلَّتْ.

— sur qq. لَقِيَ، صَادَقَهُ.

Les cheveux lui tombent sur les épaules يَسْقُطُ الشَّعْرُ عَلَى كَتِفَيْهِ.

La pluie tombait كان الْمَطَرُ يَهْطَلُ.

Le plafond est tombé. انْهَارَ السَّقْفُ.

Le jour tombe. انْهَارَ يَمِيلُ.

Les feuilles tombent. تُسَاقِطُ.

Le vent tomba. هَبَّتِ الرِّيحُ.

Cette pièce tombera. سَتُخْطَفُ هَذِهِ الْمَشْرُوحَةُ.

La fête tombe jeudi. الْعِيدُ يُصَادَفُ الْخَمِيسَ.

— dans le trivial. ابْتَدَلُ.

Bien —. وَاثَاهُ الْحِطُّ • وَصَلَ فِي أَوَانِهِ.

Les bras m'en tombent. يُلْهِنُنِي هَذَا.

Rivière qui tombe dans un lac. نَهْرٌ يَقَعُ فِي بَحِيرَةٍ.

Laisser — qq. كَفَّ عَنِ الْإِهْتِمَاءِ بِهِ.

Le sort est tombé sur lui. رَمَدَهُ الْقَدَرُ.

— d'accord. اتَّفَقَ.

— amoureux. عَشِقَ، تَدَلَّهَ.

— en disgrâce. فَقَدَ الْحُظَّ.

— dans l'oubli. أَصْبَحَ نَسِيًّا مُنْشَا.

— en ruine. تَدَاعَى لِلسَّقُوطِ.

— sous le sens. بَانَ، وَضَحَ، أَدْرَكَتْهُ الْحَوَاسُ.

Comme ça tombe! يَا لِلْمُصَادَقَةِ!

— de sommeil. تَرَوَّعَ مِنَ النَّحَاسِ.

— un adversaire, vt. رَمَى خَصْمَهُ أَرْضًا.

— la veste. نَزَعَ سِيْرَتَهُ.

**Tomber sm.** (*Sports*) تَقَطُّعٌ (إِلْصَاقُ) كَتِفَيْهِ الْخَصْمَ عَلَى الْأَرْضِ فِي لُحْمَةِ الْمُصَارَعَةِ.

**Tombereau sm.** طُشِيرٌ (عَجَلَةٌ ذَاتُ دَوَالِينِ) • مِلَّةٌ طَبِيرٌ.

**Tombear s. et adj.** صَارِعٌ (مُصَارِعٌ) يَسْقُطُ خَصْمَهُ أَرْضًا.

— de femmes. مُغْوِي النِّسَاءِ.

**Tombola sf.** يَانْتِصِبُ خَيْرِيٌّ.

**Tombolo sm.** لِسَانٌ رَمْلِيٌّ [يَجْتَمِعُ بَيْنَ شَاطِئِي وَجَزِيرَةٍ].

**Tome sm.** سِفْرٌ، جُزْءٌ كِتَابٍ، مُجَلَّدٌ.

**Tomenteux, euse adj.** (*Bot.*) وَبَرِيٌّ، صَوْنِيٌّ، لِبْدِيٌّ (صِفَةُ تُطْلَقُ عَلَى أَجْزَاءِ النَّبَاتِ الْمُخْطَاطَةِ بِوَبَرٍ حَرِيرِيٍّ قَصِيرٍ).

**Tomer vt.** قَسَمَ إِلَى أَصْغَارٍ [أَوْ أَجْزَاءٍ].

**Tomme sf.** جِبْنٌ السَّافَا.

**Tommy sm.** جُنْدِيٌّ بَرِيطَانِيٌّ.

**Tomographie sm.** رَسْمٌ طَبَقِيٌّ (طَرِيقَةُ فِي الرِّسْمِ الْإِشْعَاقِيِّ غَايَتُهَا الْحَصُولُ عَلَى صُورَةٍ لَطَبَقَةٍ رَقِيقَةٍ مِنْ خُصْفٍ عَلَى عَشْقٍ مُعَيَّنٍ).

**Tom-pouce sm.** مِظَلَّةٌ تَطْوِي.

**Ton, Ta, Tes adj. poss.** خَاصَّتُكَ.

— ami. صَدِيقُكَ.

Ta mère. أُمُّكَ.

Tes parents. وَالِدَاكَ.

**Ton sm.** نَبْرَةٌ، صَوْتٌ، تَغَنٍّ، رَنَّةٌ، صَوْتٌ • أُسْلُوبٌ.

Parler d'un — dur. تَكَلَّمَ بِلَهْجَةٍ قَاسِيَةٍ.

Il faut changer de —. يَجِبُ عَلَيَّ تَغْيِيرُ سُلُوكِي.

**Répéter sur tous les — s.** رَدَّدَ بِجَمِيعِ الطَّرِيقِ.

— مقام. طَبَقَةُ الْغِنَاءِ (*Mus.*) • خَانَةٌ • قَرَارٌ.

— فاروق (دَرَجَةُ إِشْرَاقِ) (*Peint.*) • الْأَلْوَانِ.

— متانة [الْأَسْجَةِ الْغَضَرِيَّةِ] (*Méd.*) • ظَرْفٌ، أَدَبٌ.

Bon —. نَتَقَمُ عَادَاتِ مُجْتَمَعٍ.

Donner le —. طَنَ (وَحْدَةُ وَزْنِ الْإِنْكَلِيزِيَّةِ تَسَاوِي ١٠١٦,٠٥ كِلْغ).

**Ton sf.** صَوْنِيٌّ • تَغَنِّيٌّ.

**Tonal, e, als adj.** نَغْمِيَّةٌ (صِفَةُ الْتَحْنِ (*Mus.*) الْمَشْرُوقَةِ عَلَى سُلْكِهِ الْمَوْسِيقِيِّ).

**Tonalité sf.** قَاعِلَةٌ (خَاصَّةٌ صَوْتٌ أَوْ خُصْرُهُ).

— صِبْغِيَّةٌ (نَسَقُ لَوْنِيٍّ) (*Peint.*) • فِي صُورَةٍ.

— انْطِبَاعٌ عَامٌ [فِي حَالَةِ] (*Psycho.*) • شَعُورِيَّةٌ [شُعُورِيَّةٌ].

— حرارة تلفون (صَوْتٌ يُحْدِثُهُ جِهَازُ — التَّلْفُونِ لَدَى رَفْعِ السَّمَاعَةِ يَشِيرُ إِلَى اسْتِكْثَانِ تَرْكِيْبِ الرِّقْمِ الْمَطْلُوبِ).

**Tondage** sm. جَزْءٌ واجْتِزَازٌ (قَصٌّ شَعْرٌ الحَيَواناتِ) .  
تَسْوِيَةٌ قَاشِشٌ (جَمْعُ) وَتَبْرَه —  
مُتَسَاوِيَةٌ .

**Tondaison** sf. v. Tonte.

**Tondeur, euse** a. جَزَّازٌ ، قَصَّاصٌ .

**Tondeuse** sf. مِجْزَةٌ (اسم لكل آلة يَجْزُّ بها العُشْبُ أو الشَّعْرُ الخ ...) .

**Tondre** vt. جَزَّ ، وَجَزَّ ، جَلَّمَ ، قَصَّ .  
— la laine sur le dos de qqn. جَرَّدَهُ سَرْفَهُ .  
— سَوَّى [في قَصِّ الشَّعْرِ أو الوَبَرِ] .  
— les contribuables أَزَقَّ المَكْتَلِّينَ [بالضَّرَائِبِ] .

Il tondrait un oeuf هو شَدِيدُ البُخْلِ .  
**Tondu, e** adj. مَجْزُوزٌ وَمَجْتَزٌّ ، مَجْلُومٌ ، مَقْصُوصٌ .  
Le Petit Tondu نابوليون .

**Toni-cardiaque** adj. v. Cardiotonique.

**Tonicité** sf. (Méd.) تَحْظَرُوبٌ قُوَّةٌ انْقِيَاضُ المَعْلَلَاتِ .

**Tonifiant, e** adj. مَقْوٍ ، مُشَدِّدٌ .  
**Tonifier** vt. قَوَّى ، شَدَّدَ .

**Tonique** adj. (Mus.) قَرَارِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِالْقَرَارِ) .

Note — أَسَاسٌ .  
Syllabe — مَقْطَعٌ تَبْرِيٌّ .

Accent — تَبَرُّعُ الصَّوْتِ [عند اللَّغَطِ] .  
— (Méd.) مَقْوٍ ، مُشَدِّدٌ .

La — sf. (Mus.) القَرَارُ ، الأَسَاسُ .

**Tonitruant, e** adj. رَاغِدٌ (بصَوْتِ الرُّعْدِ) .

**Tonitruer** vi. ارْعَدَ (صَرَخَ بصَوْتِ رَاغِدٍ) .

**Tonka ou Tonca** sf. (Bot.) فَوَلٌ تُونْكَا .

**Tonlieu** ضَرِيبةُ المَرَضِ (ضَرِيبةُ كَانِ التِّجَارِ في المَهْدِ الاقْطَاعِيٍّ يَلْغُزُهَا مُقَابِلُ عَرَضٍ يَضَالِعُهُمُ فِي الْأَسْوَاقِ) .

**Tonnage** sm. (Mar.) زَيْتٌ ، حُمُولَةٌ سَكِينَةٌ .

**Tonnant, e** adj. رَاغِدٌ وَرَعَادٌ ، قَاصِفٌ ، مُدَوِّرٌ .

Voix — e صَوْتُ رَنْانٍ .  
Mélange — مِزْجٌ مُتَقَبَّحٌ .

**Tonne** sf. (Techn.) بِرْمِيلٌ ، دَنٌّ .  
• ميلٌ بِرْمِيلٍ .

طنَ (وَحْدَةٌ وَزْنِيَّةٌ قَدَرُهَا الفَ كِيلُوغَرَامِ) .

— kilométrique طُنٌّ كِيلُومِتْرِيٌّ .

**Tonneau** sm. بِرْمِيلٌ • ميلٌ بِرْمِيلٍ .  
Rinçure de — حُثَالَةٌ عَمَرٌ .

طنَّةٌ (مِقياسٌ دُولِي لِمَةِ الفَنِّ يَسَاوِي ٢,٨٣ متر مَكْعَبٌ) .  
Faire le — تَدَحْرَجُ .

— تَمَكَّلَبُ [في العَجْرَانِ] . (Aéron.)  
— عَرَبَةٌ مَكْشُوقَةٌ [بِمَجْلَتَيْنِ] .

— لُغْبَةُ البَرْمِيلِ (بَرْمِيلٌ مَقْشُوبُ الأَمَلِ بِحَاوِلِ اللَّاعِبِ ادْخَالُ رَسْمِيَّةٍ فِيهِ) .

**Tonnelage** adj. بِرْمَلَةٌ (مَا يَتَعَلَّقُ بِمِنَاطَةِ البَرَامِيلِ) .

Marchandises de — بِضَاعٌ لِبَرْمَلَةٍ .  
**Tonnelle** sm. بِرْمِيلِيٌّ (بَرْمِيلٌ صَغِيرٌ) .

— سَرَاوِيلُ مَشْفُوقَةٌ .  
**Tonnellerie** sm. بِرَامِيلِيٌّ (صَانِعُ البَرَامِيلِ أو مُصَلِّحُهَا) .

**Tonnelle** sf. عَرِيشٌ ، عِرْزَالٌ (كُوخٌ مِنْ وَرَقِ الشَّجَرِ) .

— وَاقِيَّةُ الكَفَلِ [لِلخَيْلِ] .  
— أَحْبُولَةٌ [لِصِيدِ الحَيْلَانِ] .

**Tonnellerie** sf. بِرْمَلَةٌ (صَانَعَةُ البَرَامِيلِ) .  
— مَعْمَلُ البَرَامِيلِ • مَحَلٌّ يَبِيعُ البَرَامِيلَ .

**Tonner** v. impers. ارْعَدَتِ [السَّمَاءُ] .  
Le canon tonne المَدْفَعُ يَجْلُجِلُ .

— نَدَّدَ بِالْمَغَايِدِ .  
— contre les abus رَعَدَ .

**Tonnerre** sm. رَعْدٌ .  
Bruit du — هَزِيمُ الرُّعْدِ .

Le — tombe sur les lieux élevés الصَّاعِقَةُ تَنْزِلُ عَلَى الْأَمَاكِينِ المُرْتَفِعَةِ .

Un — d'applaudissements عَاصِفَةٌ مِنَ التَّصْفِيْقِ .

C'est du — هَذَا رَاغِدٌ !  
Coup de — حَدَثٌ مُفَاجِئٌ .

L'oiseau qui porte le — العُقَابُ .  
Voix de — صَوْتُ مُجْلُجِلٍ .

**Tonométrie** sf. (Chim.) مِقياسُ ضَغْطٍ بِخَازِنٍ مَحْلُولٍ .

**Tonure** sf. إَكْلِيلُ الرَّأْسِ (دَائِرَةٌ مَحْلُوقَةٌ فِي قِمَّةِ رَأْسِ رَجُلٍ الْكَلْبُورُوسِ حِينَ يُقِيلُ فِي صُفُوفِهِمْ) • حَفْلَةٌ لِإَكْلِيلِ الرَّأْسِ .

**Tonuré** adj. et sm. مُكْتَلَّلُ الرَّأْسِ (مَقْبُولٌ فِي صِفَةِ الْكَلْبُورُوسِ ، رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ) .

**Tonurer** vt. كَتَّلَ الرَّأْسَ (رَاجِعٌ مَا تَقَدَّمَ) .

**Tonte ou Tondaison** sf. جَزْءٌ واجْتِزَازٌ ، قَصٌّ الشَّعْرُ .

جَزَّةٌ وَجَزَازَةٌ • وَقْتُ الجَزِّ .

**Tontine** sf. تُونِيَّةٌ (شَرِكَةٌ تَأْمِنُ تَكَافُلِيًّا نِسْبَةً إِلَى مُنْشِئِهَا الْإِيطَالِيُّ تُونِي يَتَشَارَكُ بِمُوجِبِّهَا عِنْدَ مَنْ الشَّخْصَ بِحَيْثُ تُوزَعُ حُقُوقُ احْتِصَانِهِمْ ، عِنْدَ وَفَاتِهِ ، عَلَى سَائِرِ رِفَاقِهِ ، حَتَّى إِذَا تَوَفَّوْا جَمِيعًا إِلَّا وَاحِدًا انْتَقَلَتْ حُقُوقُهُمْ كُلُّهَا إِلَيْهِ) .

**Tontine** sf. حَصِيرَةُ الجُلُودِ (حَصِيرٌ يُحِيطُ بِجُلُودِ الْأَغْرَاسِ الْمُقْلُوعَةِ لِيَتَلَقَّ ثَوَابُهَا مُتَمَاسِكًا رِشْمًا تُفْرَسُ) .

**Tontiner** vt. حَصَّرَ الجُلُودَ (رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ) .

**Tontine** sf. مُشَاقَّةُ الجَوْحِ .

**Tonton** sm. عَمَّوٌ [أَوْ] خَالُو عَمٍّ أَوْ خَالٌ ، بَلْعَةُ الْأَطْفَالِ .

**Tonture** sf. جَزْءُ الجَوْحِ • جَزَازَةُ الجَوْحِ .

تَقْوُسٌ سَفِينَةٌ (انْحِنَاءُ سَطْحِ سَفِينَةٍ بِحَيْثُ تَرْتَفِعُ اطْرَافُهَا) .

**Tonus** sm. (حَالَةُ تَوَتَّرِ المَعْلَلَاتِ) .

قُوَّةٌ ، حَيَوِيَّةٌ . (fig.)

**Top** sm. طَقٌّ ! (دَقَّةٌ لِتَحْلِيدِ مَوْعِدٍ تَسْجِيلٍ عَمَلِيَّةٍ بِدَايَةٍ أَوْ نَهَايَةٍ • إِشَارَةٌ تَلْفُونِيَّةٌ لِإِعْطَاءِ السَّاعَةِ الدَّقِيقَةِ) .

**Topaze** sf. زَبَرْجَدٌ ، يَاقُوتٌ أَصْفَرٌ .

**Toper** vi. تَتَصَافَحُ [عَلَامَةُ الْإِتْفَاقِ] .

**Topel ou tope là** أَوَافِقُ !

**Topette** sf. قَارُورَةٌ ، قَيْبَنَةٌ • مِيلٌ قَارُورَةٌ .

**Tophus** sm. (Méd.) رَاسِبٌ رَمَلِيٌّ [فِي الثَّقْرِسِ] .





**Topinambour sm. (Bot.)** قُنُقُلَاس رومى .  
حَرْشَفُ الْقُنُقُلَاس (بقل من الفصيلة المركبة  
تؤكل عَصَاقُهُ مَطْبُوخَةً ) .

**Topique adj. et sm. (Médicament —)**  
قَوَاهِ مُوَضِعِيَّة .

Argument —

**Topo sm.** رَسْم ، خِطَّةٌ وَمُسْتَطَلَعٌ .  
خِطَابٌ • بَحْثٌ .

**Topographe s.** طوبوغرافي (عالم الإرثاء ، راجع المادة التالية) .

**Topographie sf.** إِرْثَاءٌ ، طوبوغرافيا  
(رسم الأماكن ووصف حالتها الطبيعية  
وبخاصة الانحدارات) .

**Topographique adj.** إِرْثَائِيٌّ ، طوبوغرافي  
(متعلق بالإرثاء ، راجع المادة السابقة) .

**Topographiquement adv.** إِرْثَائِيًّا ،  
طوبوغرافيًا .

**Topologie sf.** طوبولوجيا ، مُنْشَأَةٌ لَاصِقِيَّةٌ  
(فرع من الرياضيات يعنى بدراسة  
سَوَاقِ الشيء الهندسي بالنسبة الى الاشياء  
الآخرى ، لا بالنسبة لشكله او حجمه) .

**Topologique adj.** منسجي لاصقي ،  
طوبولوجي (راجع المادة السابقة) .

**Topométrie sf.** تَحْطِيطٌ مِثْرِيٌّ (مجموع  
العمليات المنفذة على الأرض  
بغية تحديد خارطة ما تحديداً مَثْرِيًّا) .

**Toponyme sm. (gram.)** اسم مكان

**Toponymie sf.** سَوَاقِيَّةٌ • (دراسة  
لِقَوِيَّةِ او تاريخية لأصل أسماء  
المواقع الجغرافية) .

**Toquade sf.** مِثْلٌ ، اقْتِثَانٌ .

**Toquante ou Tocante sf. (Pop.)** سَاعَةٌ

**Toquard, e adj. et s. v. Tocard.**

**Toque sf.** طَاقِيَّةٌ ، قَلَنْشَوَةٌ ،  
قَلُوسَةٌ ، قُبْعَةٌ .

**Toqué, e adj.** مَأْخُوذٌ ، مَقْنُونٌ بـ .  
— مَسْنُوسٌ ، مُخْتَلٌ .

**Toquer vi.** ضَرَبَ - [ضَرْبًا خَفِيفًا  
او خَفِيفًا] .

**Toquer (Se —) v. pr.** اقْتَنَحَ بـ ...

**Torche sf.** مِشْطَلٌ وَمِشْطَلَةٌ .  
— حَزْمَةٌ قَشٍّ [مَكْنُونَةٌ] .  
— مَحْرُوقَةُ الْغَازِ (مكان حُرِّقَ مِشْطَلَاتٌ —  
البرول الغازية في الخلاء) .

— électrique مِصْبَاحٌ جَيْبٌ .

**Torché, e adj.** مَرْسُومٌ بِقُوَّةٍ .

Bien —

— مُلْهَوِّجٌ (مَصْنُوعٌ بِسُرْعَةٍ) .

**Torchée sf.** تَقْرِيعٌ ، تَأْدِيبٌ [بِالضَرْبِ] .

**Torcher vt.** مَسَحَ - وَسَّحَ [لِلتَنْظِيفِ] .  
— لَهَوَّجَ (مَسَحَ عَلَى عَجَلٍ (fam.)  
وبلا إحكام) .

Je m'en torche لا أَهْبَالِي بِذَلِكَ إِطْلَاقًا .

— لَبِنٌ (بَنَى جِدَارًا بِاللَّبَنِ) .

— (fam.)

**Torchère sf.** مِشْطَلٌ • مِشْطَلَانٌ كَبِيرٌ .

**Torchette sf.** مِشْطَلَةٌ صَغِيرَةٌ .

**Torchis sm.** سِجَاعٌ ، لَبِنٌ وَلَبِنٌ (طِينٌ  
مَنْزُوجٌ بِالْقَشِّ) .

**Torchon sm.** مِشْطَلٌ وَمِشْطَلَةٌ .

Papier —

Le — brûlé القَرِيْبَانِ [او الصَّدِيقَانِ]   
يَتَنَازَعَانِ .

Il ne faut pas mélanger les — s et les  
serviettes عَامِلُوا النَّاسَ حَسَبَ  
قِيَمَتِهِمْ .

— (fam.) مَقَالٌ [او كِتَابٌ] رَدِيءٌ .

**Torchonner vt.** مَسَحَ - [بِمِشْطَلَةٍ] .

— لَهَوَّجَ (مَسَحَ بِسُرْعَةٍ (fam.)  
وبلا إحكام) .

**Torcol ou Torcou sm. (Dix.)** لَوَاهُ ،

أَبُو لَوِيٍّ (طائر من المِثْلَقَاتِ يَتَمَيَّزُ  
بِلَوِيِّ رَأْسِهِ فِي جَمِيعِ الْإِتْجَاهَاتِ) .

**Tordage sm.** لَوِيٌّ ، قَتْلٌ ، عَقْفٌ .

**Tordant, e adj.** طَرِيفٌ ، مُسَلٍّ .

**Tord-boyaux sm.** عَرَقٌ رَدِيٌّ .

**Tordeuse sf. (Ins.)** فَاتِلَةٌ (حَشْرَةٌ مِنْ  
الْقَاتِلَاتِ تَقْرَضُ الْبَرَامِ وَالشَّعَارَ) .

**Tord-nez sm. v. Serre-nez.**

**Tordoir sm.** مَلْوِيٌّ • (قَضِيبٌ يُلَوِيْ عَلَيْهِ  
حَبْلٌ لِتَفْثِيَّتِ حُمُولَةٍ عَلَى عَرَبَةٍ) .

**Tordre vt.** بَرَّمَ - ، قَتَلَ - ، لَوَى - ،  
عَقَفَ - .

— le linge عَمَّرَ الْقَبِيلَ .

— le cou قَتَمَتِ رَقَبَتَهُ .

— le nez بَلَا مَسْنَاهُ .

Se — تَلَوَّى وَالتَّلَوَّى .

Se — de rire ضَحِكَ بِتَضَحُّجٍ .

**Tordu, e adj.** مَلْوِيٌّ .

Il est complètement — هُوَ مَسْجُونٌ .

**Tore sm. (Archit.)** قَوْلَبٌ طَرَفِيٌّ [فِي  
قَاعَةِ عَمُودٍ] .

**Tortador ou Tortero sm.** مُصَارَعٌ لِيْرَانٍ .

**Torter vi.** صَارَعَ الْتَيْرَانَ .

**Torrentique sf.** تَقَشُّشٌ عَلَى الْمَعَادِنِ  
[او الْعَاجِ] .

**Torgnole ou Torgnole sf. (Pop.)** صَفْطَةٌ  
ضَرْبَةٍ .

**Torti sm.** بَابٌ مُعْبَدٌ بِأَبَانِيٍّ .

**Toril sm.** زَرْيَةُ الْتَيْرَانِ .

**Torique adj.** طَوْفِيٌّ .

**Tornade sf.** إِعْصَارٌ ، زَوْبَعَةٌ .

**Toron sm. (Mar.)** صَفِيرَةٌ (مَجْمُوعٌ  
حِجَالِ الْقُنُقُلَاسِ) .

**Toronnueuse sf. (Mar.)** صَفَّارَةٌ (آلَةٌ  
لِفَقْرِ حِجَالِ الْقُنُقُلَاسِ) .

**Torpédo sf.** سِيَّارَةٌ مَكْنُوشَةٌ .

**Torpeur sf.** خُدْرَةٌ وَخُدْرٌ ، غُمُودٌ ،  
فُتُورٌ .

Sortir de sa — خَرَجَ مِنْ غَفْلَتِهِ .

**Torpide adj.** خَادِرٌ (فِي حَالَةِ خُدْرٍ) .  
— قَرَحَةٌ فَائِرَةٌ (قَرَحَةٌ دَائِمَةٌ  
لا تَشْفَى وَلَا تَغَاقُمُ) .

**Torpillage sm.** تَسْفٌ • انْتِصَافٌ .

**Torpille sf.** تَسِفَةٌ ، طَرِيدٌ .



— رَعَادَةٌ (جِنْسُ أَسْكَكٍ (Poiss.)  
بِشَعْرِيَّةٍ مَكْنُوشَةٍ إِذَا مَسَّهَا الْإِنْسَانُ  
خَفَرَتْ بِهِ حَتَّى يَبْرَتَعِيدَ مَا دَامَ  
السَّكَكُ حَيًّا) .



**Torpiller vt.** . تَسَفَّ [بالتسفة]  
**Zone torpillée** . منطقة مَسْفُومَة  
 — un projet . قَسَمَ مَسْفُومًا ، قَسَمَ  
**Torpillerie sf.** مَسْفُومَاتُ السَّافِ [في] سفينة أو قِراسَة [ .  
**Torpilleur sm.** تَسَافَة (سفينة حربية كان سلاحها الرئيسي التسفة) .  
 — تَسَاف (نوتي مُخَصَّن بالتسفة) .  
**Torque sm. (Archit.)** طرق مَسْجُول ، عقدة مَسْجُول .  
 — sf. لَقِيعة أسلاك حديدية .  
**Torréfacteur sm.** مَحْضِمة (آلة لتحميم البُن وسواه) .  
**Torréfaction sf.** تحميم [البُن وسواه] .  
**Torréfier vt.** حَمَّسَ [البُن وسواه] .  
**Torrent sm.** سَبِيل ، حَامُولَة .  
 Il pleut à — . يَهْبُط المطر مِرارًا .  
 — de larmes . فَيَسُ من الدَّموع .  
**Torrentiel, le adj.** سَبِيلِي ، مُتَفَتِّق .  
 Pluie — le . صَاحِيَة .  
**Torrentiellement adv.** بِمَا يَسِبُّ السَّبِيل ، بِفَيَسُ .  
**Torrentueux, euse adj.** سَبِيلِي ، جُرْافِي .  
 — (fig.) . عَاصِف ، عَنيف .  
**Torride adj.** حَارٌّ ، مَحْزِق .  
 Chaleur — . حَرَارَة مُسْتَهْبَة .  
**Tors, e adj.** مَعْقُوف ، مَبْرُوم ، مَلْتَوِي .  
 Des jambes — es . سَاقَان مَعْوَجَّان .  
 Colonne — e . حَمُود حَلَزُونِي .  
**Tors sm.** بَرَم ، قَتْل .  
**Torsade sf.** هَدَبٌ حَلَزُونِي [لَتَزِين السَّاتَر] .  
 — (Archit.) . جَدِيلَة زُخْرِيَة .  
**Torsader vt.** حَلَزَنَ [هَدَبًا] .  
**Torse sm.** جَذَعُ [الإنسان] .  
 — (Archit.) . جَذَعُ النَّمَط .  
**Torseur sm. (Math.)** نِظَامُ الكَسَفَاتِ المَوَجهَة الزَاقيَة .  
**Torsion sf.** بَرَم ، قَتْل ، لَمِي ، عَقْف .  
 — انْفِطَال ، التَّيَوَاء ، تَعَقُّف .  
**Tort sm.** عَطَا ، عَيْب ، نَقِيضُ الصَّرَاب .  
 Faire du — à qqn. . آذَاهُ ، أَمَرَّ بِهِ .

**Accuser à —** . تَجَنَّى عَنِ .  
**Avoir ses — s** . اقْتَرَأَ بِأَعْيَانِهِ .  
**Il n'a aucun —** . لَا مَا عَدَلَ عَلَيْهِ .  
**Donner — à qqn.** عَطَاَهُ (أَمَلَنَ) إِيَّاهُ عَلَى عَطَا .  
**Mettre qqn. dans son —** دَقَمَهُ إِلَى ارْتِكَابِ عَطَا .  
**À — ou à raison** . عَطَاً أَوْ صَوَابًا .  
**À — ou à travers** . عَبَطَ عَشْوَاء .  
**Torticollis sm.** إَجَل (أَلَمُ العُنُقِ والتَّيَوَاء) .  
 — (Ois.) v. Torcol.  
**Tortil sm.** تَاجُ البَارُون .  
**Tortillage sm.** لَمِي ، تَقْفِيل ، تَعْقِيف .  
 — (fig.) . إِيْهَام ، لَبْسُ الكَلَام .  
**Tortillard adj. m. (Orme —)** دَرْدَار مُقْتَل .  
 — قِطَار مُتَعَرِّجُ السَّبِيل .  
**Tortille ou Tortillare sf.** مُتَعَرِّجَة (مَسَرَّجَة فِي حَقِيقَة) .  
**Tortillement sm.** عَقْف ، قَتْل ، بَرَم ، لَمِي .  
 — انْعِصَاف ، انْفِطَال ، التَّيَوَاء .  
**Tortiller vt.** قَتَلَ ، بَرَّمَ ، عَقَف .  
 — (fig. et fam.) . رَاوَجَ .  
 — des hanches . تَكَسَّرَ ، تَنَتَّى .  
 Se — . تَلَوَّى .  
**Tortillon sm.** قَتَالَة (شَيْءٌ مَقْنُول) .  
 — خِيرَقَة مَقْنُولَة [تَوْضَعُ عَلَى الرَّأْسِ لِنَتَقَفِّي حِمْلًا] .  
 — وَرَقٌ قَتِيل (وَرَقٌ مَبْرُومٌ يُسْتَعْمَلُ فِي تَخْفِيفِ الخُطُوطِ والأَلْوَانِ) .  
**Tortionnaire adj. et s.** تَعْدِيلِي .  
 — sm. مُعَدَّب • قَاضِي مُعَدَّب • جَلَادُ مُعَدَّب .  
**Tortis sm.** جَدِيلَة .  
**Torturer vt. (fam.)** أَكَلَّ .  
**Tortricidés sm. (Zool.)** فَاتِلَات (فَصِيلَة حَشَرَاتٍ مِنْ رُتْبَةِ حَرَشِيَّاتِ الأَجْنَحَة تَعِيشُ فِي الأَوْرَاقِ الَّتِي تَغْطِيهَا) .  
**Tortu, e adj.** اعْتَقَف ، اعْوَجَّ .  
**Esprit —** فَيَكُرُّ مُلْتَوِي .

**Tortue sf.** سَلْحَفَاء وَسَلْحَفَاء ، ظُهُرَة .  
 قَفْصَة (آلة حَرِيَّة تُشَبِّه قَفْصَ — السَّلْحَفَاء كَانِ المُحَارِبُونَ يَدْخُلُونَهَا وَيَتَقَوَّنَ بِهَا التَّبَال) .  
**À pas de —** بِسَبْط .  
**Tortueusement adv.** بِالتَّيَوَاء • بِمُتَعَرِّج .  
**Tortueux, euse adj.** مَلْتَوِي ، اعْوَجَّ .  
**Sentier —** مَسَرَّج مُتَعَرِّج .  
**Conduite — euse** سُلُوكُ مَرَاوِج .  
**Tortuosité sf.** انْبِثَاء • تَعَرُّج .  
**Torturant, e adj.** مُعَدَّب .  
**Torture sf.** تَعَذِّيب ، نَكَال وَتَشْكِيل .  
 — (fig.) . أَلَمٌ مَعْنَوِي .  
**Mettre qqn à la —** أَرَبَكُهُ ، جَعَلَهُ فِي حَبْرَة شَدِيدَة .  
**Se mettre l'esprit à la —** قَدَحَ زِيَادَ فَيَكُرُّهُ .  
**Torturer vt.** عَذَّبَ ، نَكَلَ بِ...  
**La jalousie torture l'homme** الحَسَدُ يَفْرِي قَلْبَ الإنسان .  
 — un texte . شَوَّهَ نَصًّا ، حَرَّفَهُ .  
**Se —** تَعَذَّبَ وَعَذَّبَ نَفْسَهُ .  
**Torve adj. (Regard —)** نَظْرَة جَامِيَة (نَظْرَة عَقَب وَتَهْلِيد) .  
**Tory sm. et adj.** ثُورِي (مُضَوِّقُ حِزْبِ سِيَامِي بَرِيطَانِي كَانَ مَوْجِدًا لِسُلْطَة المَلِكِيَة ، وَهُوَ الْيَوْمَ حِزْبُ المَحَافِظِينَ) .  
**Torysme sm.** ثُورِيَة (حِزْبُ الثُورِيِّينَ ، رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَة) .  
**Toscan, e adj. et s.** تَوْسَكَانِي (مِنْ تَوْسَكَانِيَا) .  
**Architecture — e** رِيَازَة تَوْسَكَانِيَة (ضَرْبٌ مِنَ الهَنْئِصَة العِمَارِيَة الَّتِي تَتَمَيَّزُ بِالقَنَاطِرِ والحِدَابَاتِ) .  
**Le — sm.** اللُّغَة التَّوْسَكَانِيَة .  
**Tôt adv.** بِأَكْرَبَ ، فِي وَقْتٍ مُبَكَّر .  
**Le plus — possible** بِأَسْرَعِ وَقْتٍ مُمَكَّن .  
**La semaine prochaine au plus —** الأُسْبُوعُ المُقْبِلُ فِي أَقْرَبِ حَدٍّ .

Il eut — fait de ... لم يَلْبِثْ أن ...  
— ou tard عاجلاً أو آجلاً .  
Trop — قبل الأوان .  
Total, e, aux adj. كامل، شامل، تام .  
كُلِّي .

Total sm. جُمْلَة، مَجْمُوع، حاصل .  
Au — بالإجمال • بعد كُلِّ حِساب .  
Totalelement adv. تماماً، كأنه، كُلياً .  
Totalisant, e adj. (Philo.) (Proposition)  
قضية مركبة (قضية شاملة تقوم  
حقيقتها على مراقبة مُسبقَة لكل  
من أفرادها) .

Totalisateur ou Totaliseur sm.  
مُجمِّع • (جهاز يُجمع ألباً حاصل  
حسبة من العمليات) .

Totalisation sf. جمع وتجميع • جُمْلَة .  
Totaliser vt. جمع - وجمع .  
Totalitaire adj. شمولي (ما يشمل جميع  
عناصر مجموع معين) .

Régime — نظام كُلياني (نظام  
سياسي ذو حزب واحد لا يقبل أية  
معارضة مُنظمة، وفيه تُسيطر السلطة  
السياسية سيطرة صارمة على جميع  
مظاهر الأمة وطاقاتها المُنتجة) .

Totalitarisme sm. كُليانيّة (نُزعة النظام  
الكُلياني، راجع المادة السابقة) .

Totalité sf. كُلّ، مَجْمُوع، جُمْلَة .  
En — جُمْلَة، بكُلِّيّته، برُمته .  
— جُمْلَة (أحدى القولات (Philo.)  
الانثي عشرة عند كانط) .

Totem sm. طوطم (حيوان يُعتبر ذا صلة  
خاصة بقرّة أو قبيلة فيُتخذ بذلك رمزاً  
• وتُمنّ بهذا الحيوان) .

Totémique adj. طوطمي (مُتعلق  
بالطوطم، راجع المادة السابقة) .

Totémisme sm. طوطميّة (إيمان بوجود  
صلة خفية بين شخص أو جماعة  
وبين طوطم ما) .

Tôt-fait sm. عاجلة • (حُلوى سريعة  
الصنع) .

Toto sm. قتل .  
Toton sm. خذروف، بلبل .

Faire tourner qqn. comme un —  
طوّعه لإرادته .

Touage sm. (Mar.) جَدَاب، سَحَب  
[السُّحْبَة] .

— أجرّة السحب .  
\*Toubib sm. (Pop.) طيب .



Toucan sm. (Ois.) طُوفان (جنس طيور  
أمريكية كبيرة الأجسام غليظة  
المنقار تألف الغابات) .

Touchant prép. يشان، يمتد •  
— vos intérêts بمُصَرم مصالحك .

Touchant, e adj. مؤثر، شجي .  
Il est — de maladresse غرّكه يثير  
المتطف .

Toucheu ou Toucheuse sm. نجمة  
العار (قطعة ذهب أو فضة بشكل  
نجمة كل ذراع منها ذات عيار معين  
لضخّم هكّين المعدّنين) .

Touche sf. إدراك، إصابة • لمس،  
مسّ، جسّ .

— مِنخَسُ البقر (قصب طويل  
يُستعمل لهضم البقر) .

— هَيْتَة، مظهر، شكل (Pop.)  
— مَلَسُ البيانو (de piano)

— حَكْ (قرّة الذهب أو الفضة يُحجّر  
المحكّ لاختيار مقلد عُلوصهما) .

— لَسَة (طريقة رَسَم الرّسام لقوّن  
المكشود على اللوحة) .

— طابَع (صفة الكاتب المميّزة التي  
بها تظهر شخصيته) .

— ضَرْبَة [تَمَسُّ الخضم (Escr.)  
في المُسايقَة] .

— حَدّ (نِهايَة ميدان في (Sports)  
كُرّة القَدَم أو الرّكبي) • خُروج  
الكُرّة [فيما وراء هذا الحدّ  
وعادتها إلى اللعب] .

— عَصَة (عُلوق السمكة بالصنارة) .  
— راقّ [لقرّذ من

Faire une — راقّ [لقرّذ من  
الجنس الآخر] .

Pierre de — حَجَرُ المحكّ  
• محكّ، مِمْداق .

Manquer de — أخطأ الهدف .  
Dernière — مُراجعة نِهايَة .

Mettre une — de gaieté وَضَعَ سَمَحَة  
من المَرَح ...

Rester sur la — التزّم عَدَم التخلّص .  
Toucher à tout sm. لَمَس • (يَلْمَسُ  
كل شيء، يتخلّص في كل شيء) .

Toucher vt. لَمَسَ، مَسَّ • أدرك  
• أثّر في .

Ma maison touche la vôtre  
بَيْتِي بِجَاوِرِ بَيْتِكَ .

— de l'argent قَبَضَ مَالاً .  
— le but أصاب الهدف .

— du bout des doigts لَأَسَّ  
هذا لا يَصْنَعُ في شيء .

Cela ne me touche en rien  
مَصِيرَةُ يَهْمِي [أو] يَجِيرُ شَعْنِي .

Son sort me touche بِمَصْرَفِي قُرَابَة  
[أو] بِمَصْرَفِي قُرَابَة .

Il me touche de près وَثِيقَة .  
— au but بَلَّغَ الهدف .

— le piano ضَرَبَ على البيانو .  
En ce qui me touche فيما يَخْصُنِي .

Je lui en toucherai un mot سَأَقُولُ  
لَهُ في ذَلِكَ كَلِمَة .

— son adversaire أصابَ خَصْمَهُ [في  
السَّابِقَة] .

Où peut-on vous — أينَ يُمْكِنُ  
لِفَاوَكْ .

— les bœufs حَمَزَ الثيران [لكي  
تَتَقَدَّمَ] .

Votre remarque l'a touché au vif  
أصَابَتْهُ مَلاحِظَتُكَ في الصِّمِيمِ .

Cet enfant touche à tout هذا الصَّبِي  
يَلْمَسُ كُلَّ شيء .

— à sa fin أدركَ نِهايَتَهُ .  
Sa maison touche à la mienne بَيْتُهُ  
بِجَاوِرِ بَيْتِي .

Il n'a pas touché à son déjeuner لم  
يَمْدَ يَدَهُ إلى قَطُورِهِ .

— à une loi غَيَّرَ في قانون .  
N'avoir pas l'air d'y — لا يَبْدُو عَلَيْهِ  
اهْتِمَامٌ [بالأمر] .

Se — تجاوزَ .  
 Toucher sm. لمسَ (حاسة اللمس) .  
 — طريقة العزف [على بعض الآلات] .  
 — rectal (Méd.) مَسَّ شرجي .  
 Cela avait le — de la soie كان لذلك ملمس الحرير .  
 Touchette sf. (Mus.) عتَبُ العود .  
 — او القيثارة .  
 Toucheur sm. سائق البقر .  
 Tonic sf. سفينة معدية .  
 Tonée sf. (Mar.) حبل السحب (حبل) .  
 — يستعمل لجبر سفينة الى شاطئ .  
 — طول مقطورة البحر • طول حبل — المرساة .  
 Toner vt. (Mar.) سَحَبَ - سَفَنَ .  
 Teneur, euse adj. [مترَكَّب] صاحب .  
 Touffe sf. باقة ، طاقة .  
 — de cheveux عَصَلَةُ شعر .  
 Touffeur sf. جوَّ خانيق [من الحرارة] .  
 — او الثانة .  
 Touffu, e adj. كثيف ، مُتَشَدِّد .  
 Cheveux — s شعر كَث .  
 Arbres — s أجمة .  
 Discours — عِطَابٌ مبهم .  
 Touillage sm. مَرَج ، تَحريك .  
 Touille sf. (Poiss.) لَبَاء ، قَصَف (سمكة) .  
 — مُفترسة .  
 Touiller vt. (fam.) حَرَك ، مَرَجَ .  
 — les cartes خلطَ الورق .  
 Toujours adv. دائماً وعلى الدوام ، أبداً .  
 — بلا انقطاع .  
 Les enfants sont — les enfants يظلُّ الولد ولداً .  
 Il est — prêt à faire son devoir هو مُستَعِدٌّ للقيام بواجبه في كلِّ مُناسبة .  
 Je l'aime — لا أزالُ أحبه .  
 Payez —, nous verrons après ادفعْ على كلِّ حال ، وسترى فيما بعد .  
 — est-il que يبقى أن ...  
 Pour —, loc. adv. الى الأبد .  
 — بشكل نهائي .  
 Presque — غالباً .  
 Le public de — جمهور كلِّ يوم .

Touloupe sf. جِلْدٌ حَمَل • ثوب من جِلْد حَمَل .  
 Toundra sf. توندرا (سَهْبٌ روسي) .  
 — مُجَلَّدٌ جُزْئياً يَتَميَّزُ بوجود بعض الأعشاب فيه .  
 Toupet sm. عَصَلَة ، ذُوَابَة ، ناصية .  
 — وقاحة .  
 Toupie sf. دَوَامَة ، خُذْرُوف ، بُبُل .  
 — مَقُولِيَّة (آلة يستعملها التجار — لصنع القوالب المختلفة) .  
 — خَرَّارَة (خُذْرُوف d'Allemagne — متعلني مجوف مقنوب يُضَدَّر صوتاً موسيقياً فيما هو يلور) .  
 Quelle vieille — بالها من طائفة مَرُجَّة !  
 Toupiller vi. دَوَم ، تَمَوَّر .  
 — le bois قَوَّلَب الخشب .  
 Toupilleur sm. مَقُولِب (صانع الخشب بالمَقُولِيَّة) .  
 Toupillieuse sf. مَقُولِيَّة (آلة يستعملها التجار لصنع القوالب المختلفة) .  
 Toupillon sm. عَصَلَة ، ذُوَابَة .  
 Touque sf. إناة معدني .  
 Tour sf. بُرْج (بناء مرتفع دائري أو مربع) .  
 — صَرْح (مبنى مرتفع للمكثي) .  
 — de contrôle مَرَقَب (بُرْج المراقبة في مطار) .  
 — رِج (حجر في لعبة الشطرنج) .  
 Une — de Babel بُرْج بابل (مكان تتكلم فيه كلُّ اللغات) .  
 — d'ivoire بُرْج عاجي (موقف مستقل وانعزالي يقفُّ من يرفضُ التزام قضية) .  
 Tour sm. مِخْرَطَة • دَوَّرَة ودَوَّران • مُحيط دائرة .  
 Faire le — du monde جالَ حوَلِ العالم .  
 Faire le — de la situation استمرَّص الموقف .  
 Faire un — قامَ بِنَزْعة .  
 — d'horizon إلمامة .  
 Le — des yeux مُحيط العينين .  
 — de poitrine عَرْضُ الصدر .  
 — de taille قِياسُ الخصر .

طوق (حليّة أو زينة حوَلِ جزء من الجسم) .  
 — de bateleur براعةً بهلوان .  
 Jouer un bon — قامَ بِحِلة خيئة .  
 Ce projet prend un mauvais — هذا المشروع يتخذ مظهرًا سيئاً .  
 — طريقة التعبير [عن الأفكار] .  
 — de la phrase سياقُ الجملة .  
 Parler à son — تكلمَ بِذَوْرِهِ .  
 Partir au quart de — انطلقَ بِسرعة [وبلا صعوبة] .  
 — خِزَانَة المَدَقَات (خزانة مُستَعمِرة ودَوَّارَة كانت توضع سابقاً في الماييد والمُستَعمِرات بِوَدْعِهَا الناسُ صدقاتهم من الخارج) .  
 — مُنَوَّقُ القَطَاء (مُنَوَّق كان يوضع على مدخل ماوى القَطَاء لتلقي الأطفال الذين يراد إدخالهم فيه) .  
 À — de bras بِكلِّ قُوَّة الذراع .  
 En un — de main في لحظَة .  
 Fait au — حَسَنُ الصُّلح .  
 — de bâton أُرْبَاح غير مشروعة .  
 — de main مهارة بِذَوِيَّة .  
 — de force تجربة تتطلب القوة .  
 C'est un vrai — de force ! هنا أنصاع حقيقي !  
 — de potier دَوَلَابُ الخَزَاف (آلة بدائية تُدار باليد) .  
 — de reins النواء قطني .  
 — بالتأوب ، دَوْرِيَّة ، دَوَالِك — في —  
 Touraille sf. مُجَعِّفَة المُنشِئة (آلة خاصة تُجفِّفُ المَلَط وغيره في صناعة الجعة) .  
 Tourailleur sm. جَفَّتَ الشَّعير (ثفل الشعر الناتج عن صناعة الجعة بعد تجفيفه) .  
 Touranien, ne adj. طُوراني (من طوران، بلاد آسيا الوسطى) .  
 Tourbe sf. سَوَقَة ، رُعَاع ، صَعَالِك .  
 Tourbe sf. ثُرب ، غُث (ثُراب عضوي قابل الاشتعال يتكوّن من الانحلال الطبي لبعض النباتات الطحلبية) .  
 Tourber vi. استخرج الثُرب .  
 Tourbeux, euse adj. ثُربِي ، غُثِي (مُتعلّق بالثُرب أو بالثُخْت ، راجع مادة سابقة) .

**Tourbier sm.** تراب (عامل في استخراج التراب).

**Tourbière sf.** مَحَقَّة (أرض الخث أو التراب).

**Tourbillon sm.** إعصار، زوينة.  
— دُرُور (دَوامة في مياه البحر).

**Le — du travail** دَوامةُ العمل.

**Tourbillonnaire adj.** إعصاري، زويني.

**Tourbillonnant, e adj.** مَزُوجِع، مَدُوم.

**Tourbillonnement sm.** زَوِينَة و تَزْوِيع، تَدْوِيم.

**Tourbillonner vi.** دَوَّمَ، تَزَوَّجِع.

**Tourd sm. (Ois.)** طائر سُنَّة مُطَرَّبَة (طائر من القواطع التي تتقبل الألحان وتُرَدِّدها).  
— كَيْدَم. (Pois.)

**Tourdille adj.** رَمَادِي مُصَغَّر [اللون].

**Tourelle sf.** بُرْجِيع (برج صغير).  
— مَجْمُوعُ الأنايب [في (Mus.) الأرغن].

— مَحَبَّة مُصَنَّع [نوضع فيه بعض الأسلحة].

**Touret sm.** عَجَلَة، دَوَابٌ صغير.  
— à polir مصقلة.  
— à filet دَوَابُّ المَغْرُول.  
— de nez قَنَاعُ ذِئْب.

**Tourie sf.** جَرَّة.

**Tourlière (Sœur —) adj.** رَاهِبَة بَوَابَة.

**Tourillon sm.** مَحْزُور، قُطْب.  
— مَيْزَم، مَدَارُ [مِدْقَع] (Milit.).

**Tourisme sm.** سِيَاحَة.

**Agence de —** وَكَاةُ سِيَاحَة.

**Touriste s.** سَالِح، جَوَّال.

**Classe —** دَرَجَة سِيَاحَة.

**Touristique adj.** سِيَاحِي (مُتعلِّق بالسَّيَاحَة).

**Villes — s** مَدُنٌ سِيَاحَة.

**Tourlourou sm. (fam.)** جُنْدِي.

**Tourmaline sf.** حَجَرٌ كَهْرَبَائِي.

**Tourment sm.** عَذَاب، آلم، وَجَع.

— هَمٌّ شَدِيد، قَلَقٌ كَبِير. (fig.)

**Tourmentant, e adj.** مُوْجِع، مُعَذِّب.

**Tourmente sf.** إعصار، زَوِينَة.

— révolutionnaire اضطرابات ثَوْرِيَة.  
**Tourmenté, e adj.** مُعَذِّب، مُتَرْقِّ، قَلَق.

**Mer — e** بَحْرٌ هَالِج.

**Vie — e** حَيَاةٌ مُضْطَرَّبَة.

**Sol —** أَرْضٌ مُتْعَرَّجَة.

**Style —** أَسْلُوبٌ مُتَكَلِّف.

**Tourmenter vt.** عَذَّب، آلم، أَوْجَع.  
— qqn. et le mettre en colère أَزْجَعَهُ وَأَغَضَبَهُ.

**Les créanciers le tourmentent** يَقْضُّ الدَّائِنُونَ مَضْجَعَهُ.

**Se —** عَذَّبَ نَفْسَهُ.

**Tourmenteur, euse adj. et s.** مُعَذِّب، مُؤْلِم.

**Tourmentin sm. (Mar.)** شِرَاعٌ أَمَامِي [في سفينة].

**Tournage sm.** خَرْطُ [بالمِخْرَطَة].  
— خَابُور، وَتِد [للتَّوْقِيف] (Mar.).

— d'un film أَخَذَ مَنَاطِرَ فِيلم.

**Tournailier vi.** جَالٌ، حَامٌ، حَوَّل.

**Tournant, e adj.** دَائِرٌ وَدَوَّار.

**Pont —** جَيْسَرٌ مُتَحَرِّك.

**Mouvement — (Milit.)** حَرَكَة.

دَائِرِيَّة [لِمُحَاصَرَة المَدِينَة].

**Escalier —** سُلَّمٌ حَكَزَوْنِي.

**Tournant sm.** مُنْمَطَطٌ، مُنْحَرَفٌ.

**Les — s de l'histoire** عَطَلَاتُ التَّارِيخ.

— décisif تَحَوَّلٌ حَاسِمٌ [في الأَحْدَاث].

— (Techn.) دَوَابٌ مَطْلَحَة.

**Tourné sf.** بَقِيَّةُ مَقَالٍ [في صَحِيفَة].

**Tourné, e adj.** مَصْنُوعٌ [على شَكْلِ مَا].

**Bien —** مُتَقَنٌ، مُحْكَمُ المَنْع.

**Mal —** بَشِيع.

**Esprit mal —** عَقْلٌ أَضَوَّج.

**Lait —** لَبَنٌ مُحْمَض.

**Tourne-à-gauche sm. inv.** مَدْوَرَة.

(آلةٌ تُدِيرُ قَضِيًّا حَوْلَ نَفْسِهِ).

**Tourneboulé vt.** أَفْقَدَ الصَّوَابَ.

**Tournebroche sm.** مَدْوَرَة السَّقُود [في مِشْوَاة].

— مَدْوَر السَّقُود.

**Tourne-disque sm.** مَدْوَرَة اسْطَوَانَات.

**Tournedos sm.** شَرِيحَةٌ [من خَاصِرَة بَقَرَة].

**Tournée sf.** جَوْلَةٌ وَجَوْلَان.

تَوْبَة (مَجْمُوع المَشْرُوبَاتِ الَّتِي يُقَدِّمُهَا — مُسْتَهْلِكٌ وَيَتَمَتَّعُ بِمَنْهَا).

**Recevoir une —** ضُرِبَ.

**Tournemain sm. (En un —)** بَسْرَعَة، فِي لَحْظَة.

**Tourne-pierre sm. (Ois.)** قُضْبَرَة المَاءِ (طَائِرٌ مِنَ القَوَاطِعِ طَوِيلُ السَّاقِ، يَتَمَتَّعُ الدَّيْدَانُ الَّتِي يَلْتَقِطُهَا بَيْنَ الحَصْبَاءِ).

**Tourner vt.** أَدَارَ وَدَوَّرَ، بَرَّمَ.

— les pages d'un livre قَلَّبَ صَفَحَاتِ كِتَاب.

— la tête لَوَّى رَأْسَهُ.

— les yeux vers qqn. نَلَقَّتْ إِلَيْهِ.

— une sauce حَرَكَ مَرَقَة.

— une montagne دَارَ حَوَّلَ جَبَلٍ.

**Plante qui tourne ses feuilles vers la lumière** نَبْتَةٌ تَحَوِّلُ أَوْرَاقَهَا نَحْوَ النُّورِ.

— un pied de table خَرْطَ رَجُلٌ طَاوِلَة.

**Bien — une lettre** أَحْسَنَ كِتَابَة رِسَالَة.

— ses pensées vers... وَجَّهَ أَفْكَارَهُ نَحْوَ...

— une affaire en tous sens قَلَّبَ قَضِيَّةً عَلَى وَجْهِهَا.

— en bien, en mal أَوَّلُ نَاوِيَلًا حَسَنًا [أو سَيِّئًا].

— une difficulté تَحَجَّبَ صُوبَة.

— un film صَوَّرَ فِيلمًا.

**La tête lui tourne** أَصِيبَ بِدَوَّار.

— le dos à qqn. أَوَّلَاهُ ظَهْرَهُ.

• عَامَلَهُ بِاِحْتِفَارٍ.

— qqn. à son gré أَدَارَهُ كَمَا شَاءَ.

— qqn. en ridicule جَعَلَهُ سَخِرَةً، هَزَاهُ.

— le sang [ou le sens] أَحْدَثَ تَأْيِيدًا عَمِيقًا.

— les talons ابْتَعَدَ.

— la tête à qqn. دَوَّخَهُ، قَتَنَهُ.

— vi. دَارَ • جَالَ.

**Je vis tout —** رَأَيْتُ كُلَّ شَيْءٍ يَدُومَ.

**La route tourne** الطَّرِيقُ تَنْعَطِفُ.

**Le vent a tourné** تَغَيَّرَتِ الرِّيحُ.

La chance a tourné تحول الحظ  
[ الى آخرين ] .  
— autour حام حول .  
— autour du pot راقع .  
— au tragique تحول الى مأساة .  
Cela tournera à sa gloire سيؤدي هذا الى مجده .  
Le lait a tourné حمض الحليب .  
Le vin a tourné au vinaigre تخلتللت الخمر .  
— dans un film مثل في رواية .  
— à tout vent جرى مع كل ربح .  
• تدبذب في الرأي .  
— du côté de qqn. انحاز اليه .  
— de l'œil (fam.) أغشى عي .  
Se — استدار .  
Se — dans son lit تقلب في سريره .  
Tournesol sm. (Bot.) دوار الشمس ،  
عباد الشمس ( نبات زراعي حولي  
يُستخرج من ساقه صيغ أزرق ) .  
Tinture de — زرق الشنة .  
Tournette sf. قفص دوار .  
— (Techn.) دَوَّارَة (آلة للمجلىدين  
ذات عجلة ) .  
Tourneur, euse s. et adj. خراط .  
Derviche — درويش دوار .  
Tournevis sm. مفك البراغي .  
Tournicoter vi. دار ، دَوَّم .  
Tourniller vi. دار ، دَوَّم .  
Tourniole sf. داحس وداحوس .  
Tourniquer vi. دار ، دَوَّم .  
Tourniquet am. ملوى ، دَوَّارَة .  
— باب دَوَّار (مضراع يتحرك  
بدخول شخص واحد او خروجه ) .  
— مِرْقَاة (مَلَقَط لَصْفَط (Mdd.)  
الشرابين ووقف التزرف الدسوي ) .  
— آغية (مُغْتَرَّة مِرْوَحِيَّة تنور بتأثير  
ضخ الماء فتشده كالمطر ليرش الزرع ) .  
— سَقَاة ، مِزلاج ، ماسكة .  
— أسطوانة دَوَّارَة ( لعبة تقوم على دوران  
اسطوانة حولها أرقام ) .  
— عومة ، دَوَّامَة (Ins.)  
مثل امام محكمة عسكرية .  
Passer au — دوار الغم .  
Tournis sm.

Tournisse sf. مُعْتَرِضة ، عارضة . قائمة .  
Tournol sm. مِيارَة ، مُابِقة .  
Tournoiement sm. دَوَّارَن • تحويم .  
Tournois adj. تُورِي (صفة تُقدّر فرنسي قديم  
مكوك في مدينة تور على الطراز الملكي ) .  
Tournoyant, e adj. دائر ، جانيل ،  
مَدَوَّم .  
Tournoyer vi. حام ، وَحَوَّم ، دَوَّم .  
Tournure sf. مِيتَة ، شَكْل .  
— de phrase [ او مِيتَة ] صيغة جُمْلَة .  
— d'esprit agréable طريفة ذميمة  
سَرَحَة .  
L'affaire prend une bonne — تتخذ  
القضية وجهًا حسنًا .  
— des événements مجرى الأحداث .  
Le projet commence à prendre —  
بدأ المشروع يترسيم .  
— خِرَاطَة (تَشْوَرَة مُنْتَفِخَة تُلبس  
تحت الثوب ) .  
— خِرَاطَة (بقايا مادة تُوضَع على  
المِخْرَطَة ) .  
Touron sm. تورون ( حُلْوَى اسبانية  
بالتور والمكتر ) .  
Tourte sf. مَدَوَّرة ( فطيرة مُتَشَبِهَة  
بالتحم او السمك ) .  
— أبته .  
— (fam.) رَغِيف .  
Tourteau sm. كُتَب ( ما يبنى من ثفل بعد عصر  
البرور الدهنية ويستعمل علفًا  
للبيهاث او سداد ) .  
— أسود الملاقط (سَرطَان (Zool.)  
كبير الحجم ، شهي الطعم ،  
أسود الملاقط ) .  
Tourtereau sm. (Ois.) قَرَحُ اليمام .  
— عاشقان قتيان .  
— x, pl.



Tourterelle sf. (Ois.) تِرْعَلَة ، أطرغلة .  
(جنس طير من القواطع من  
فصيلة الحماميات ) .  
— مَدَوَّريَّة (إناء طبخ  
• فطيرة المدورة ) .  
Tourtière sf.

Touselle sf. قَمَحٌ مُجَرَّد ( قمع مُجَرَّد  
التابل من الحنك ) .  
Toussaint sf. عيد جميع القديسين ( عيد  
يقع في أول تشرين الثاني ) .  
Toussier vi. سَمَل ، أَح • تَتَحَنَّن .  
Tousserie sf. سُعال مُتَوَاصِل .  
Tousseur, euse s. (fam.) سَعَال ( مَنْ  
يسعل غالبًا ) .  
Toussotement sm. سَعُولَة ( سُعال  
خفيف ) .  
Toussoter vi. سَمُول ( سَمَل سُعالًا  
خفيفًا ) .  
Tout, e; tous; toutes adj. كُلٌّ ، جَمِيع  
وَأَجْمَع .  
Veiller — e la nuit سَهَر طول الليل .  
— le monde est mortel الناس مَيِّتُونَ .  
S'habiller comme — le monde ليس  
كأي انسان .  
Après — بَعْد كُلِّ حِصَاب ، في  
نهاية المطاف .  
À — prendre إجمالًا .  
— autre que vous أَيْتَا كان غيرك .  
Comme — كثيرًا جدًا .  
Vous avez — e la liberté de... لَدَيْكَ  
مِلَّةُ الحُرِّيَّةِ أن ...  
Pour — aller لاستِغْمال كُلِّ يَوْم .  
À — e alure بأقصى سُرْعَة .  
Somme — e بالإجمال .  
— e la famille العائلة بأسرها .  
L'armée cède sur — e la ligne يَتَرَاوَجُ  
الجيش على طول الجبهة .  
Existence — e de travail حَيَاة  
كُلِّهَا عَمَل .  
Dans — le pays في طول البلاد وعرضها .  
— les deux كِلَاهُمَا .  
C'est — e une histoire هَذِهِ قِصَّةٌ  
طويلة .  
Tout adv. تَمَامًا ، كُلِّيًّا .  
De — premier ordre من الطَبَقَة الأولى .  
Vêtements — faits ثياب جاهزة .  
— aimable que soit la vertu مَهْمَا  
كانت الفضيلة محبوبية ..  
— au plus على الأكثر .  
— doucement رَوِيدًا !

Pour — de bon جيداً .  
 — de suite حالاً وفي الحال .  
 Il a — plein de projets لديه مشاريع كثيرة .  
 C'est joli — plein هذا جميل تماماً .  
 Du — أبداً ، على الإطلاق .  
 — à fait كلياً .  
 Tout sm. الكل ، المجموع ، الجُملة .  
 Le — est de réussir الميهم أن تنجح .  
 Risquer le — pour le — جازفَ بالكلِّ ليربح الكلِّ .  
 La situation a changé du — au — انقلب الوضع رأساً على عقب .  
 Rien du — لا شيء .  
 Tout-à-l'égout sm. تصريف مباشر ( نزع المادة البرازية مباشرة في البلاطة ) .  
 Toute-bonne sf. (Bot.) ثورينة قاسية (جبة برية عطيرة ورديّة الأزهار) .  
 Toute-épice sf. (Bot.) فلفل حلو (شجرة من فصيلة الأسيات يستعمل مسحوقها في عدة مأكيل) .  
 Toutefois adv. غير أن ، إلا أن ، لكن ، مع ذلك • بالمقابل .  
 Si — il veut venir هذا إذا أراد المجيء .  
 Toute-puissance sf. قدورة كليّة .  
 La — القدورة الربانيّة (أو الإلهيّة) .  
 Toutou sm. نوتو (كلمة في لغة الأطفال) .  
 Tout-puissant, toute-puissante adj. كليّ القدورة ، قادر على كل شيء .  
 Tout-puissant sm. (Le —) الله .  
 Tout-terrain adj. (Véhicule —) مركبة كلأرضية (مركبة تسير في كل أرض) .  
 Faire du — سار عبّر الحفول .  
 Tout-venant sm. قحط خام .  
 — (fig.) خليط .  
 Toux sf. سعال وسُلة .  
 — grasse سعال نخامي .  
 — sèche سعال جاف .  
 Toxémie sf. (Méd.) إنسجام الدم .  
 Toxicité sf. سُميّة (صفة السّم) .  
 Toxicologie sf. سِمامة (متبعث السّم) وتأثيره .

Toxicologique adj. سِمامي (متعلّق بالسّامة ، راجع المادة السابقة) .  
 Toxicologue s. اختصاصي بالسّم .  
 Toxicomane adj. et s. مدّمن مخدّرات سامّة .  
 Toxicomanie sf. إدمان المخدّرات السامة .  
 Toxicose sf. إنسجام وتسمّم .  
 Toxine sf. ذيفان ، سُمّين .  
 Toxique sm. سُمّ .  
 — adj. سام .  
 Trahan sm. رَمَاح (حامل رُمح في حرّس أسراء سكاندنيايا أو الجيش السويدي) .  
 Trabe sf. صاري المَلَم .  
 Trabée sf. ثوب أرجواني [ عند الرومان ] .  
 Trac ( Tout d — ) Loc. adv. فجأة • إرتجالاً .  
 Trac sm. خوف ، قترع ، وجل .  
 Avoir le — نهيب الجمهور .  
 Traçage sm. رَسَم • تحطيط .  
 Traçant, e adj. (Balle — e) رصاصة خطاطة (رصاصة مزوّدة بمادة مُفجّبة) .  
 Racine — e جذر مدّاد (جذر يتتعبق أفضياً وعلى السّوق التي تفتش التربة) .  
 Tracas sm. همّ ، قلق • أرباك .  
 Tracasser vt. أهرم ، أقلق • أربك .  
 Se — قلق • إرتبك .  
 Tracasserie sf. إزعاج • إقلاق • قلق ، انزعاج .  
 Tracassier, ère adj. مزعج ، مُقلق ، مُتكدّ .  
 Tracassin sm. (fam.) قلق المزاج .  
 Trace sf. أثر ، عقبة .  
 La — d'une brûlure ندبة حرق .  
 Cette aventure a laissé des — s profondes en lui هذه المغامرة طبعت بطابعها .  
 On ne trouve pas — de cet événement chez les historiens لا ذكر لهذا الحادث لدى المؤرّخين .  
 — s. pl. بقايا قليلة .  
 Marcher sur les — s de qqn. حذو حذوة .

— d'une droite sur un plan (Math.) نقطة التقاء مستقيم مع مستوي .  
 Tracé sm. (Techn.) رَسَم ، تحطيط .  
 Tracement sm. رَسَم ، اختطاط .  
 Tracer vt. خطّ • وخطط . رَسَم .  
 — des lettres كتب رسائل .  
 — une ligne de conduite وضع خطة عمل .  
 — à qqn. sa conduite أرشده .  
 — le chemin à qqn. شق له الطريق .  
 — vi. عدا ، ركض .  
 Racine qui trace جذر يتدّد .  
 Traceret sm. v. Traçoir. خاط ، راسم .  
 Traceur, euse adj. et s. عنصر استشفافي (عنصر يمكن تتبعه في الجسم خلال العمليات البيولوجية أو الكيميائية ، بفضل نشاطه الإشعاعي) .  
 Trachéal, e, aux adj. قصبيّ (مختصّ بقصبة الرئة) .  
 Trachée sf. v. Trachée-artère. أنبوب التنفّس (عضو (Zool.) من أعضاء جسم الحشرات) .  
 — وعاء كامل (نموذج من قناة (Bot.) خشبية وظيفها نقل النش) .  
 Trachée-artère sf. (Anat.) رُعامي (قصبة الرئة) .  
 Trachéen, ne adj. رُعامي (متعلّق بالرُعامي) .  
 Trachéite sf. (Méd.) التهاب الرُعامي .  
 Trachéotomie sf. (Chir.) خنزع الرُعامي .  
 Trachome sm. (Méd.) حثار • تراخوما (رمد حبيبي) .  
 Trachyte sm. تراكييت (صخر بُركاني) .  
 Traçoir sm. منقش [للخط] .  
 Tract sm. منشور • كراسة أو ورقة دعاء • سياسة أو دينية .  
 Tractation sf. مساومة ، أخذ وعطاء .  
 Tracté, e adj. مجرور (منحوب بجرار) .  
 Tracteur sm. جرّارة • ساجبة .  
 Tractif, ive adj. سحبيّ ، جرتي (ما يتعلّق بالسحب أو الجرّ) .  
 Traction sf. سحب ، جرّ ، جذب واجتذاب .

- (Ch. de f.) دائرة القطار .  
 — (Mécan.) مدّ ، مطّ .  
 — (Sports.) حركة الجذب ( حركة ) لجذب الجسم المعلق بحبل إلى مستوى البدن .  
 — avant جاذب أمامي ( جهاز زكتر ) الجهد التحريك الذي ينقله إلى العجلات الامامية في سيارة .  
 — rythmique de la langue جبرّ اللسان الإيقاعي ( حركة تستعمل لتنشيط التنفس لدى القرقي أو الصخريين ) .  
**Tractoriste** sm. سائق جرّارة .  
**Tractus** sm. (Anat.) خطوط (مجموع) العضلات أو الأعصاب في عضو .  
**Tradescantia** sm. (Bot.) عنبقونية ( نبات عشبي يزور أزهره ) .  
**Trade-union** sf. نقابة عمال ( في بريطانيا ) .  
**Traditeur** s. et adj. m. مُسلم (أحد) جماعة المسلمين المبيعين الذين سلموا الكتب المقدسة للوثنيين ) .  
**Tradition** sf. (Dr.) افتصاد ، إعطاء ، تسليم .  
 — نقل عن ، رواية ، تسامع ، عرف ، مأثور .  
 — تقليد ( ما يتوارث خلفاً عن سلف من الشعائر والأقوال والأخبار التي لم تُدوّن ) .  
 — سنة • حديث شريف . musulmane  
 La — ou les — s. التقاليد .  
 La — populaire v. Folklore.  
 De — v. Traditionnel.  
**Traditionalisme** sm. تقليدية ، إشتابلية ( شدة الاخترام للتقاليد ، ولا سيما في المسائل الدينية ) .  
 — (Philo.) سلفية .  
**Traditionaliste** adj. تقليدي ( تعبير ) التقليدي ، راجع المادة السابقة ) .  
**Traditionnaire** adj. et s. تقليدي لتمودي ( يهودي يُفسّر الكتاب المقدس حسب التقليد التلمودي ) .  
**Traditionnel**, le adj. تقليدي • عادي ، مأثور .  
**Traditionnellement** adv. تقليدياً ، حسب العرف ( أو العادة ) .

- Traducteur**, trice s. ناقل ، مترجم .  
 — مُحَوِّل ( جهاز يحوّل ) تياراً كهربائياً إلى انطباعات صوتية ) .  
**Traduction** sf. نقل ، ترجمة .  
 Lire une — de Platon قرأ كتاباً مترجماً عن أفلاطون .  
 — de la pensée de qqn. تفسير أفكاره .  
 — automatique ترجمة آلية ( نص بواسطة آلة الكترونية ) .  
**Traduire** vt. نقل ، ترجم .  
 — une pensée عبّر عن فكرة .  
 — en justice قاضي ، اختصم أمام القضاء .  
 Se — ترجم ، نقل • ظهر .  
 L'opération se traduit par une perte المسببة تنخفض عن خسارة .  
**Traduisible** adj. يُترجم ، يُنقل ، مُمكنة ترجمته .  
**Trafalgar** s. pr. ( Coup de — ) حدث خطير [ غير متوقع ] .  
**Traffic** sm. تجارة [ غير مشروعة ] .  
 Elle fait — de ses charmes تسليّم لبغاه .  
 — d'influence (Dr.) اتجار بالنفوذ .  
 — des stupéfiants متاجرة بالمخدرات .  
 — des armes تهريب أسلحة .  
 — سبّر ، حركة المرور .  
**Traffiquant**, e s. متاجر • مهترّب .  
**Traffiquer** vi. اتجرّ ، تكسّب .  
 — استغلّ نفوذه .  
**Tragédie** sf. مأساة ( قصيدة مسرحية )  
 — تعبّر عن صراع شخصيات تجاه قدر خاص ) .  
 — (fig.) فاجعة ، مأساة .  
**Tragédica**, ne s. ممثّل المأسى .  
**Tragi-comédie** sf. مأساة هزلية ( عمل أدبي يجمع بين المأساة والمهزلة ) .  
 — مأساة سيّدة ( في القرن السابع عشر ) .  
 — مأساة تنتهي نهاية سعيدة ) .  
 — مزيج من جدّ وهزل . (fig.)  
**Tragi-comique** adj. مأساوي هزلي • مُحزّن مضحك .  
**Tragique** adj. مأساوي ومأساني ( متعلّق بفنّ المأساة ) .

- فاجع ومضجع .  
 Le —, sm. فنّ المأساة • مؤلف مأساة .  
 Le — de certaines situations مظاعة بعض المواقف .  
 Prendre au — نظّر بخطورة .  
 Ce n'est pas — ليس الأمر خطيراً .  
**Tragiquement** adv. مأساوياً • بفاجعة • بخطورة .  
**Tragus** sm. (Anat.) وتيد الأذن .  
**Trahir** vt. خان ، غدر • ..  
 — ses serments تكذّب بعهوده .  
 — un secret أفضى سراً .  
 — la pensée de qqn. شوه فكرته .  
 Sa mémoire l'a trahi خذلقته ذاكرته .  
 — les intérêts de qqn. أسرّ بمصلحه .  
 — les espoirs خيّب الآمال .  
 De peur de — l'émotion خيبة من كشف الانفعال .  
 Se — كسّف نفسه ، فضّح نفسه .  
**Trahisson** sf. خيانة ، غدر .  
 Par — غيلة ، غدرًا .  
 Haute — خيانة عظيمة .  
**Traille** sf. جسر مُعلّق ، ميعتر [ بين ضفتين ] .  
 — v. Chalut.  
**Train** sm. شفي ، سبّر • جرّي ، عدوّ .  
 Aller son — أخذ متجراً .  
 Aller à fond de — جرى بأقصى السرعة .  
 Le travail va bon — العمل على قدّم وساق .  
 — de mulets قافلة يخال .  
 — (Chem. de f.) قطار .  
 — omnibus قطار وقاف .  
 — de roues مجموعة عجلات .  
 — d'artillerie قنفل مدفعية .  
 — d'atterrissage عجلات الهبوط .  
 C'est le diable et son — هنا ضيّب جدّ .  
 — de maison خدم بيت .  
 Mener grand — عاش حياة باذخة .  
 Mener bon — أرسل سريعا .  
 Nous avons fait du — صنعنا كثيراً .  
 Mener le — [ في سياق ] جاء مجتلياً .  
 Être en — هو في وضع جيد .



Il est en — de lire إنه يُقرأ الآن .  
Mettre l'affaire en — شرع في  
العَمَل .  
Mise en — شروع ، مباشرة ،  
عَمَلٌ تَمْهيدِي .

— avant قادمة .  
— arrière مقطورة [ مِدْفَع ] خَلْفِيَّة .  
— de bois طَوَف جُلُوع .  
— de devant ، — de derrière مُقَدِّمَةٌ  
حِمَان ، مَوْخِرَةٌ حِمَان .  
— express ، — direct قِطَارٌ لَا يَتَوَقَّف  
إِلَّا فِي السَّحَطَاتِ الرَّقِيبَةِ .  
— de laminoir أَطْلُواتُ المَصْفُوحَةِ .  
— mixte قِطَارٌ مُخْتَلَطٌ ( قِطَارٌ  
يَتَأَلَّفُ مِنْ عَرَبَاتٍ لِلْمُسَافِرِينَ  
وَأُخَرَى لِلنَّهْضِ ) .  
— d'ondes دَفْعَةُ مَوْجَاتٍ .  
— roulement عَمَلَاتُ الدَّرَجَانِ .  
— de vie نَسَقُ الحَيَاةِ ، سَيَاقُ  
الحَيَاةِ .  
Le — ordinaire des jours العَمَلُ  
اليَوْمِي الرَّيْبُ .  
Du — où vont les choses إِذَا ظَلَّتْ  
الأُمُورُ هَكَذَا .

Trainage sm. جَرٌّ ، سَحَبٌ ، جَذْبٌ .

Trainailler vt. et vi. v. Trainasser .

Trainant, e adj. سَايِغٌ ، مُسْتَعِيبٌ .  
Parler d'une voix — e تَكَلَّمَ بِصَوْتٍ —  
فَاقِرٍ .

Trainard, e s. زَاحِفٌ ، مُجَرَّجِرٌ  
• ( مُتَأَخِّرٌ عَنْ رِفَاقِهِ ) .

— بَطِيءٌ جَدًّا [ فِي أَعْمَالِهِ ] .

Trainasser vt. جَرَّجَرَ ( تَبَاطَأَ فِي عَمَلٍ ) .  
— تَسَكَّعَ ، تَشَرَّدَ .

Trainee sf. إِنْجِرَارٌ ، إِنْشِجَابٌ .  
— رَقْلٌ ( ذَيْلٌ تَوْبٍ مُسْتَعِيبٌ ) .  
— إِبَاقَةٌ كَبِيرَةٌ .

À la — فِي المَوْخِرَةِ • بِإِهْمَالٍ .

Un écolier à la — تَلْمِذٌ مُتَخَلِّفٌ .

Tirer la — pleine de poisons سَحَبَ  
الشَّبَكَةَ مَلَأَى بِالسُّمِّ .



Traineau sm. زَلَّاجَةٌ وَمَرْزَلِجٌ ( مَرْكَبَةٌ  
الْجَلِيدِ ) .

— v. Senne .

Trainée sf. جُمْلَةٌ ، كَمِيَّةٌ ، سَحَابَةٌ .

— de poudre نِشَارٌ بَارُودٌ .

— d'un comète ذَيْلُ مَذْتَبٍ .

— (Aéro.) سَحَبٌ ( قُوَّةٌ سَاحِيَةٌ ) .

— خَيْطٌ صَنَارَةٌ طَوِيلٌ .

— مَوِيسٌ . ( fam. )

Trainee-malheur ou Trainee-misère  
sm. inv. بَيْسٌ .

Trainement sm. سَحَبٌ ، جَرٌّ .

Trainer vt. سَحَبَ ، جَرَّ • قَطَّرَ .

Il traine avec lui toute sa famille  
يَمْطَحِبُ مَعَهُ أَهْلَهُ كُلَّهُ .

— une misérable existence سَاقٍ  
حَيَاةٍ بَيْسَةٍ .

— une affaire en longueur أَجَلَ  
إِنْهَاءِ قَضِيَّةٍ .

— les pieds جَرَّجَرَ قَدَمَيْهِ .

— vi. إِنْشَجَبَ ، إِنْجَرَ • إِنْشَرَسَلَ .

Ses livres traînent par terre  
مُبَعَثَةٌ عَلَى الْأَرْضِ .

Tout traîne dans cette maison  
كُلُّ شَيْءٍ يَتَّبِعُ عَنْ مَكَانِهِ فِي هَذَا الْبَيْتِ .

Il traîne partout يَتَسَكَّعُ فِي كُلِّ مَكَانٍ .

Des restes de barbarie traînent encore  
dans la civilisation moderne مَا تَزَالُ  
فِي الْحَضَارَةِ الْحَدِيثَةِ بَقَايَا بَرَبَرِيَّةٍ .

Ne traîne pas en rentrant de l'école  
لَا تَتَبَاطَأْ لَدَى عَوْدَتِكَ مِنَ الْمَدْرَسَةِ .

— Se حَيَا ، زَحَفَ ، جَرَّ قَدَمَيْهِ .

— Se — aux pieds de qq. إِنْشَجَلَ إِلَيْهِ  
رَاكِعًا • تَذَلَّلَ لَهُ .

Trainerie sf. جَرَّجَرَةٌ ، زَحَفٌ .

Traineur, euse adj. جَارٍ • سَاجِبٍ

• زَاحِفٍ .

— de sabre مُتَفَاخِرٌ ، مُتَتَّقِحٌ .

— de café, des rues مُتَسَكِّعٌ .  
Trainiot sm. جُنْدِي القِطَارِ ( جُنْدِيٌّ  
يُكَلِّفُ بِحِرَاسَةِ قِطَارِ المَتَادِ المَسْكُونِ ) .  
Training sf. تَدْرِبٌ [ رِبَاضِي ] .  
— autogène تَدْرِبٌ ذَاتِي ( طَرِيقَةٍ  
طَبِيعِيَّةٍ لِلرَّاحَةِ وَالِاسْتِجَامِ ) .

Train-train ou Traintrain sm. رَقَابَةٌ

حَلَبٌ • وَاحْتِلَابٌ .

Trait adj. ( Or — ) ذَهَبٌ مُسَلَّكٌ ( ذَهَبٌ  
مُحَوَّلٌ إِلَى أَسْلَافٍ ) .

Trait sm. جَرٌّ • سَحَبٌ • قَطَرٌ .

— مِجَرٌّ ( مَطْوَلٌ الْجَرِّ فِي الْعَجَلَةِ ) .  
— حَرْبَةٌ ، نَبِيلٌ ، سَهْمٌ ، مِزْرَاقٌ .  
— خَطٌّ ، سَطْرٌ .

Dessin au — رَسْمٌ بِالْقَلَمِ .

— (Mus.) مَقْطَعٌ بَارِعٌ .

— de feu شُعَاعٌ .

— d'esprit نُكْتَةٌ ، لَطِيفَةٌ .

— de génie إِشْرَاقٌ عَشِيرِيَّةٌ .

C'est un — de notre époque  
هَذِهِ سِمَةٌ لِعَصْرِنَا .

Les grands — s الخطوط الكُبرى .

Cela n'a aucun — avec la question  
لَا عِلَاقَةَ لِهَذَا الْبَيْتِ بِالمَوْضُوعِ .

Les — s du visage قَسَمَاتُ الوَجْهِ .

Boire d'un — شَرِبَ جُرْعَةً وَاحِدَةً .

Partir comme un — انْطَلَقَ بِسُرْعَةٍ .

Copier — pour — نَقَلَ بِدِقَّةٍ .

Dormir d'un — jusqu'au lendemain  
نَامَ سَحْبَةً وَاحِدَةً حَتَّى اليَوْمِ التَّالِي .

Raconter à grands — s رَوَى  
بِلَا تَفْصِيلٍ .

D'un — de plume بِشَطْحَةٍ قَلَمٍ .

— d'une scie مَعْلَمٌ مِشَارٌ .

Traitable adj. يُعَالَجُ ، مُسَكَّنُ المَعَالِجَةِ .  
— سَكِسُ القِيَادِ ، لَبِينُ الجَانِبِ .

Traitant, e adj. ( Médecin — ) طَبِيبٌ  
مُعَالِجٌ .

Trait d'union sm. (Gramm.) عِلَاقَةٌ وَصْلٌ  
وَسِيطٌ • صِلَةٌ وَصْلٌ . ( fig. )

Traite sf. حَلَبٌ • وَاحْتِلَابٌ .

Faire une longue — سَارَ مَسَافَةً

طَوِيلَةً .

— (Dr.) كَسْبَالَةٌ ، مَفْنَعَةٌ .

Tout d'une —, d'une seule — دُفْعَةً واحدة، بلا انقطاع .  
— des Blanches تجارة الرقيق الأبيض [ للبغاء ] .  
— des Noirs ou des Nègres نخاسة، تجارة العبيد .

Traité sm. بحث، مقالة، دراسة، مؤلف .  
— معاهدة، إتفاق .

Traitement sm. معاملة وتعامل • علاج ومعالجة .

— راتب ومُرتَّب، معاش .  
— توسيع موضوع فيلم . (Cin.)  
— معالجة المواد الأولية .  
— de l'information معالجة الإعلام ( استعمال الحاسبات الالكترونية )  
لتحقيق عمليات معقدة تهدف الى غايات علمية الخ ..

— de surface علاج السطح ( عملية سطحية على قطعة نقدية لتغيير خصائصها او لتغطيتها بطبقة حامية ) .

Mauvais — s. معاملة سيئة [ من ضرب وسواه ] .

Traiter vt. عامل • عالج .

— قرى، اضاف، اطعم .  
— une question بحث موضوعاً .  
— un malade داوى مريضاً .  
— qqn. de voleur وصفه بالسرقة .  
— un mince حوّل ركازاً .  
— de la paix خطب [ أو كتب ] في السلام .

Je veux — avec vous أريد أن أتفاوض معك .

Traiteur sm. صاحب مطعم [ او مطبخ ] • سمون بالطعام .

Traître, esse adj. et s. خائن • غادر .  
Ne pas dire un — mot لزم صمتاً .

En — غداراً .

Traîtreusement adv. غداراً .

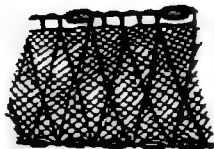
Traîtrise sf. خيانة • خداع .

Trajectoire sf. مسار المقنوف، منحرك .  
— d'une planète مدار كوكب .

Trajet sm. مسافة • سير، مسيرة .

Tralala sm. (Fam.) بهترجة .

Tram sm. ترام، قطار كهربائي ( مُختصر Tramway ) .



Tramail ou Trémil sm. شبكة منقطة [ للصيد ] .

Trame sf. لحنة، نير • بنية شبكة .  
شاشة الحفر ( شاشة مربعة توضع بين الصورة الأصلية والطبقة الحساسة في عملية الحفر على الرزك ) .

— شبكة • نسج، تركيب . (fig.)  
Ourdir une — دبر مؤامرة .

Tramer vt. الحسم، ناز • ونير .  
— (fig.) حيك، نسج .

— une conspiracy دبر مؤامرة .  
Se — حيك • دبر .

Trameur, euse s. تيار ( ناسج خيوط اللحنة ) .

Trameuse sf. منيرة ( آلة لنسج الأنبار ) .

Tramnot sm. عامل ترام .

Tramontane sf. جبهة الشمال [ في مناطق البحر الأبيض المتوسط ] .

— نجمة القطب .  
— ربح الشمال .

Perdre la — اصاع وجهته .

Tramp sm. سفة شحن [ غير نظامية ] .

Tramping sm. ملاحة بالطلب [ من غير خط سير محدد ] .



Tramway ou Tram sm. ترام • عربة ترام، حافلة كهربائية .

Tranchage sm. تجزئة، تقطيع .

Tranchant, e adj. قاطع، قاصب، صارم، حاد .

Outil — آلة جراحة .

Couleurs — es ألوان فاقعة .

Ton — لحنه جازمة [ او حاسمة ] .

Tranchant sm. حدة، حرق، شفرة .

Argument à double — s. حجة ذات نتيجتين متعاكستين .

Tranche sf. قطعة، شقة، جذمة .

— de viande شريحة لحم .

— d'un livre حافة كتاب .

— de trois chiffres سلسلة أرقام ثلاثة .

— d'un canon مقطع يدفع .

— de revenu شريحة من الدخل .

Emprunt en — s. قرض بالتقسيط .

— verticale قطع عمودي .

S'en payer une — تسلى كبيراً .

Tranché, e adj. واضح، بين، متميز .  
— مقطوع، مجزأ .

Opinion — e رأي حاسم .

Tranchée sf. حفيرة • خندق .

Guerre de — s. حرب الخنادق .

— s. pl. (Méd.) قُداد ( منخس شديد جداً ) .

— مسخرقة ( طريق بين صفتين من الأشجار ) .

Tranchée-abri sf. خندق — ملجأ .

Tranchefile sf. (Arts graph.) مدرجة [ في طرقي كتاب ] .

Trancher vt. وضع — مدرجة [ في طرقي كتاب ] .

Tranchelard sm. ساطور ( ميكين المطبخ ) .

Tranche-montagne sm. جتاف، متفح .

Trancher vt. قطع، فصل، جزم .

— une question بت مسألة .

— une difficulté حل صعوبة .

— le mot تكلم بحسم .

Il tranche sur tout يحكم بجرأة في كل شيء .

— dans le vif استخدم الوسائل الناجعة .

— vi. تابن، اختلف عن .

Ces couleurs ne tranchent pas assez هذه الألوان لا تتمايز تمايزاً كافياً .

Tranchet sm. مفدة ومفدة ( شفرة الإسكات ) .

- Trancheur** sm. قاطع الركاز [ في منجم ] .  
 — (Mar.) . مُنْتَظَف السُّكَّ .  
 — cuse, sf. قِطَاعَةٌ [ أحجار ] .  
**Tranchoir** sm. وَصَم (خَيْبَةُ الْجَزَارِ) .  
 — مِقْصُ الْخُضَارِ .  
 — (Pois.) مَنَجَلِيَّةٌ \* (سَكَّةٌ عَلَى شَكْلِ مَنَجَلٍ) .  
**Tranquille** adj. هَادئٌ ، سَاكِنٌ .  
 Il a la conscience — هو نَاعِمٌ الْبَالِ ، قَرِيرُ الْبَيْنِ .  
 Laissez-moi — دَعْنِي وَشَانِي .  
 Laissez ça — لَا تَهْتَمْ بِهَذَا .  
 Beune — مَرَهْمٌ مُهْدِئٌ .  
**Tranquillement** adv. بِهَلْوَةٍ ، بِسُكُونٍ .  
 • بِرَاحَةٍ بِالِ .  
**Tranquillisant, e** adj. مُهْدِئٌ ، مُسَكِّنٌ .  
 • مُطْطِنٌ .  
**Tranquillisant** sm. مُهْدِئٌ ، مُسَكِّنٌ .  
 (عَقَارٌ مُهْدِئٌ لِلْأَعْصَابِ) .  
**Tranquilliser** vt. هَدَأَ ، سَكَّنَ .  
 Se — إِطْمَآنٌ ، قَرَّتْ عَيْنُهُ .  
**Tranquillité** sf. هَلْوَةٌ ، سَكِينَةٌ وَسُكُونٌ ، قَرَارَةٌ .  
 — morale طَمَآنِيَّةٌ .  
 Troubler la — public. أَخْلَجَ بِالْأَمْنِ .  
 En toute — مِنْ غَيْرِ لَزَاجٍ .  
**Transaction** sf. مُعَامَلَةٌ [تِجَارِيَّةٌ أَوْ مِصْقَقَةٌ] .  
 — (Dr.) عَقْدٌ ، عَهْدٌ ، اِتِّفَاقٌ .  
 — (Dr.) مَصْلَحٌ وَمُصَالَحَةٌ .  
 — de la conscience تَسْوِيَةٌ ضَمِيرِيَّةٌ .  
**Transactionnel, le** adj. تَسَالُحِيٌّ (لَهُ طَائِعُ الصِّلَحِ وَالتَّسْوِيَةِ) .  
**Transafricain, e** adj. عَبْرُ افْرِيقَا .  
**Transalpin, e** adj. فِيمَا وَرَاءَ الْأَلْبِ .  
**Transandin, e** adj. عَبْرَ جِبَالِ الْأَنْدِ .  
**Transat** sm. (fam.) كُرْمِي طَوِيلٌ .  
**Transatlantique** adj. فِيمَا وَرَاءَ الْأَطْلَسِيِّ .  
 — sm. عَابِرَةُ الْمُحِيطِ (بِاخِيرَةِ تَقْوَمُ — بِالْمِصْلَاحَةِ بَيْنَ الْعَالَمَيْنِ الْقَدِيمِ وَالْجَدِيدِ) .  
**Transbordement** sm. سَافَتَةٌ (نَقْلٌ) .  
 بَضَائِعُ أَوْ رُكَّابٌ مِنْ سَفِينَةٍ إِلَى أُخْرَى .  
**Transborder** vt. سَافَنَ (نَقَلَ بِضَائِعًا أَوْ رُكَّابًا مِنْ سَفِينَةٍ إِلَى أُخْرَى) .

- Transbordeur** s. et adj. مُسَافِنٌ (جِهَازٌ لِسَافَتَةِ رَاجِعِ الْمَادَّةِ السَّائِقَةِ) .  
 Pont — جِسْرٌ مُنَاقِلٌ (جِسْرٌ مُسَلِّقٌ يُسْتَخْدَمُ لِلْعُبُورِ مِنْ صَفَةٍ إِلَى أُخْرَى) .  
**Transcaspien, ne** adj. فِيمَا وَرَاءَ بَحْرِ قَزْوِينَ .  
**Transcaspien** sm. عَابِرُ قَزْوِينَ (خَطٌّ حَدِيدِيٌّ يَمْتَدُّ بَيْنَ بَحْرِ قَزْوِينَ وَطَشْقَنْدِ) .  
**Transcaucasien, ne** adj. فِيمَا وَرَاءَ الْقَوَقَازِ .  
**Transcendance** sf. تَعَفُّوٌّ ، سُمُوٌّ ، عَظَمَةٌ .  
 — تعالٍ ، تَجَاوُزٌ (وَقُوعٌ وَرَاءَ (Philo.) نَطَاقِ الْمَعْرِفَةِ أَوْ الْخَبِيرَةِ \* كَيْفِيَّةٌ فَوْقَ الْوُجُودِ الْمَادِّيِّ وَمُفَارَقَةٌ) .  
**Transcendant, e** adj. فَائِظٌ ، سَامٍ ، عَظِيمٌ \* مُتَعَالٍ .  
 Il est — هُوَ رَافِعُ الشَّانِ .  
 — مُفَارِقٌ (وَصَفٌ بِطَلْقِ (Philo.) لِلدَّلَالَةِ عَلَى سُمُوِّ اللَّهِ عَلَى السَّخْلُوقَاتِ وَمُفَارَقَتِهَا \* اسْتِمْلَاحُ كَانِطٍ بِمُسْنَى السُّمُوِّ مِنْ حَيْثُ الْوُجُودِ وَمِنْ حَيْثُ الْمَعْرِفَةِ حِينَ تَطْلُقُ الْعَمُورَ الْفِكْرِيَّةَ إِلَى مَا بَعْدَ التَّجَبُّرَةِ) .  
 Analyse — e (Math.) حِسَابُ الْكَمِّيَّةِ الصُّغْرَى .  
 Mathématiques — es رِيَاضِيَّاتٌ عُلْيَا .  
**Transcendental, e, aux** adj. اسْتِعْلَاقِيٌّ (عِنْدَ كَانِطٍ ، صَفَةٌ لِمَعَانِيٍّ أَوْ لِمَادِيٍّ الَّتِي يَتَغَيَّرُهَا خَاصَةً بِالْفِكْرِ وَحَدُهُ وَالَّتِي يَدْعُوها بَاطِنَةٌ أَوْ ذَاتِيَّةٌ طَبِيعَتُهَا فِي حُدُودِ التَّجَبُّرَةِ) .  
**Transcendentalisme** sm. (Philo.) اسْتِعْلَاقِيَّةٌ (فَلَسَفَةٌ تَقَرُّ الصُّوَرُ وَالْمَعَانِيَّاتُ عَلَى التَّجَبُّرَةِ ، وَهِيَ فِلَسَفَةٌ مَدْرَسَةٌ أَمْرُسُونِ الْأَمْرِيكِيَّةُ الْمُتَمَيِّزَةُ بِصُوفِيَّةٍ أُحَادِيَّةٍ) .  
**Transcender** vt. (Philo.) اسْتَعْلَقَ (تَجَاوَزَ) .  
 — عالمِ الْمَعْرِفَةِ .  
 — vi. (fam.) تَعَفَّفَ عَلَى الْجَمِيعِ .  
 Se — تَجَاوَزَ نَفْسَهُ .  
**Transcodage** sm. تَرْقِيقَةٌ \* (تَرْجُمَةٌ إِلَى قَانُونٍ مُخْتَلَفٍ) .  
**Transcoder** vt. تَرْقَقَنَ (رَاجِعِ الْمَادَّةِ السَّائِقَةِ) .  
**Transcontinental, e, aux** adj. عَابِرُ قَارَةٍ .

- Transcripteur** sm. نَاقِلٌ ، نَاسِخٌ .  
 • آلَةٌ نَسَخَ .  
**Transcription** sf. نَقْلٌ ، نَسَخٌ .  
 • تَدْوِينٌ ، تَسْجِيلٌ .  
 — (Mus.) تَكْلِيفٌ مُوسِيقِيٌّ .  
 — (Dr.) نُسْخَةٌ مِنْ تَسْجِيلٍ \* اِبْلَاقٌ .  
 • نُسْخَةٌ .  
**Transcrire** vt. نَقَلَ ، نَسَخَ \* دَوَّنَ ، سَجَّلَ .  
 — كيفَ لَحْنًا [حَتَّى يُلَاقِمَ (Mus.) آلَةً لَمْ يَوْضَعْ لَهَا فِي الْأَمَلِ] .  
**Transe** sf. رِغْمَةٌ ، دُعْرٌ ، رُغْبٌ ، رَوْحٌ .  
 Entrer en — اِرْتَعَدَ [بِأَثَرِ عَاطِفَةٍ] .  
 Être en — ثَارَتْ أَعْصَابُهُ .  
**Transept** sm. جَنَاحُ مُصَالِبٍ [فِي كَنِيسَةٍ] .  
**Transfèrement** sm. نَقْلٌ ، تَحْوِيلٌ ، تَرْجِيلٌ .  
**Transférer** vt. نَقَلَ ، حَوَّلَ ، رَحَّلَ .  
 — un droit خَلَّى حَقًّا .  
**Transfert** sm. نَقْلٌ ، تَحْوِيلٌ ، تَرْجِيلٌ .  
 — de propriété اِنْتِقَالُ مِلْكِيَّةٍ .  
 — تَبْدِيلُ اسْمٍ [عَلَى سِجِلٍ رَسْمِيٍّ] .  
 — (Psycho.) تَحْوِيلٌ (اِنْتِقَالٌ) مُشَاعِرٍ (المَرِيضُ الْمُعْتَلِيَّةُ أَثْنَاءَ التَّحْلِيلِ مِنَ الْمَرَاتِفِ أَوْ الْأَشْخَاصِ الَّتِي اِبْتَعَثَهَا أَسْلَافًا إِلَى شَخْصٍ مُسَحَّلٍ نَفْسَهُ) .  
 — (Psycho.) نَقْلَةٌ (ظَاهِرَةٌ بِتَغْيِيرِهَا بِهَا) نَشَاطٌ فِكْرِيٌّ أَوْ يَدْوِيٌّ نَشَاطٌ آخَرُ تَابِعًا لَهُ إِمَّا بِجَعْلِهِ أَسْهَلًا ، فَهِيَ نَقْلَةٌ إِبْجَائِيَّةٌ ، أَوْ مُسَحَّلًا ، فَهِيَ نَقْلَةٌ سَلْبِيَّةٌ .  
 — s. pl. (مَجْمُوعُ الْعَمَلِيَّاتِ الْمَالِيَّةِ فِي إِطَارِ الْمِيزَانِيَّةِ أَوْ بِوَسَاطَةِ الْقَصْدَانِ الْاجْتِمَاعِيِّ لِإِعَادَةِ تَوْزِيعِ الْمَدَاقِلِ) .  
**Transfiguration** sf. تَغْيِيرُ الْوَجْهِ [أَوْ الْهَيْئَةِ] .  
 • تَغْيِيرُ الْوَجْهِ [أَوْ الْهَيْئَةِ] .  
 La — (Relig. Chré.) تَجَلِّيُ الْبَيْدِ الْمَسِيحِ .  
 Fête de la — عِيدُ التَّجَلِّيِ .  
 صورة التَّجَلِّيِ (عَمَلٌ فَنِّيٌّ مُتَوَفَّقٌ — مِنْ تَجَلِّيِ الْبَيْدِ الْمَسِيحِ) .  
**Transfigurer** vt. غَيَّرَ الْوَجْهَ [أَوْ الْهَيْئَةَ] .  
 — (fig.) جَسَّلَ .  
**Transfiler** vt. (Mar.) شَبَكَ ، وَشَبَّكَ .

**Transfusé, e adj.** ( *Nombre* ) عدد غير نهائي ( عدد متخيل لتقدير غنى مجموعة لا نهائية بالعناصر ) .

**Transfusion sf.** ( *Chimie* ) غزل ( طريقة ) للاستعمال تقوم على التفاضل بالمسطر الى الصخر المراد قطعته وعلى بت الحصى من داخل الى خارج ) .

**Transformable adj.** يحول ، قابل التحول [ او التحويل ] .

**Transformateur, trice adj.** محول ، متغير .

**Transformateur sm.** ( *Elect.* ) محولة ومحول .

**Transformation sf.** تحويل ، تغيير .  
• تحول ، تغيير .  
استحالة ( حركة ) في ( *Biol.* )  
الكثيف تغني التغيير مع بقاء الصورة النوعية ) .

**Transformer vt.** حول ، غير ، بدل ، قلب - الى .

— نقل [ من مجموعة الى أخرى ] .  
— ( *fig.* ) حسن ، جعل .  
— une équation حول معادلة .  
Se — تحول ، تغيير .

L'eau se transforme en vapeur يستحيل الماء الى بخار .

**Transformisme sm.** تحويلية ، مذهب التحول ( نظرية علمية تزعم عدم ثبوت الأنواع الحية لأنها في تطور متواصل ) .

**Transformiste adj. et s.** متعلق بالتحولية أو من أنصارها ، راجع المادة السابقة ) .

**Transfuge sm.** [ جنسي ] فار الى العدو .  
منشق [ عن حزب يلتحق بسواه ] .

**Transfuser vt.** أصق [ حول ] سائل .  
من إنا الى آخر ) .  
— le sang نقل الدم [ من شخص الى آخر ] .

**Transfusé, e sm.** ناقل الدم [ من شخص الى آخر ] .

**Transfusion sf.** إسحاق ( نقل ) سائل من إنا الى آخر ) .  
— du sang نقل الدم .

**Transgresser vt.** انتهك ، خالف ، خرّق [ القانون ] .

**Transgresseur sm.** منتهك ، مخالف ، خارق [ القانون ] .

**Transgressif, ive adj.** إنتهاكي ، تجلوي .

**Transgression sf.** إنتهاك ، مخالفة ، خرّق [ القانون ] .

— marine تغد بحري ( حركة ) للأشواج يتجاوز بها البحر مساحات قارية مجاورة ) .

**Transhumance sf.** إنتجاع ونجعة ( إرتياد الماشية الكلأ في مواضعه ) .

**Transhumant, e adj.** منتجع ( حالة الماشية التي ترتاد الكلأ في مواضعه ) .

**Transhumer vt.** إنتجع ( راجع ما سبق ) .

**Transi, e adj.** مرتعد .  
— ( *Archéol.* ) يتآكل ( منحوتة من القرون الوسطى تخرّما الدود ) .

**Transiger vi.** تراضي ، توافق .  
— une affaire تصالح في دعوى .

Mieux vaut — que plaider الصلح خير من التقاضي .

— avec son devoir تساهل في أداء واجبه .

— avec sa conscience خالف ضميره .

**Transir vt.** أرعد ( جعل المرء يرتعد برذا ) .  
أرجف [ خوفاً أو من حمى ] . ( *fig.* )

— أرعدت قرائعه .

**Transistor sm.** ترانزستور ( أداة الكترونية لتقويم التيارات الكهربائية وتضخيمها • جهاز استقبال مزود بأداة الكترونية ومغذي بطاريات ) .

**Transistorisé, e adj.** ( *Appareil* ) — جهاز مترنن • ( جهاز استبدلت فيه الانابيب الالكترونية بترانزستورات ) .

**Transit sm.** عبور ، مرور .  
انتقال • نقل [ أشخاص أو بضائع من مكان الى آخر ] .

Marchandises en — بضائع عابرة .

**Transitaire adj.** عبوري وعابر خاص • بالمعبور ) .

**Pays —** بلد عبور • ( بلد تغبره البضائع ) .

— sm. وسيط المعبور .

**Transiter vi.** مرر ، عبّر .  
— des marchandises مرر بضائع .

**Transitif, ive adj.** ( *Verbe* ) — فعل متعد .

Relation — ive ( *Math.* ) علاقة متعدية .

Action — ive ( *Log.* ) عمل متعد ( عمل يتعدى الى شيء خارج مؤثر فيه ) .

**Transition sf.** تحول ، انتقال ( تغيير من حال الى حال ) .

— ( *fig.* ) مرحلة وسطى .  
جسر ( مقطع موسيقي ) ( *Mus.* )

— يستخدم للانتقال من لحن الى آخر .  
إنتقالي .

De — بلا تمهيد .  
Sans — بتعبدية .

**Transitivement adv.** ( *Gramm.* ) بالتعبدية .

**Transitivité sf.** انتقالية ( صفة ما هو أنقالي ) .

— ( *Gramm. et log.* ) تعلية .  
جائز ، عابر ، وقتي .

**Transitoire adj.** فترة انتقال .

**Transitoirement adv.** عبوراً • انتقالياً .

**Translatif, ive adj.** ( *Dr.* ) ناقل ، منشي .  
عقد تخليق ( *Acte — de propriété* ملكية ) .

**Translation sf.** نقل ، تحويل .  
— d'une fête تأجيل حفلة .

Mouvement de — حركة انتقالية .

**Translittération ou Translittération sf.** تمحيرة ( نقل حروف لغة الى حروف لغة أخرى ) .

**Translittérer vt.** تمحّر ( راجع المادة السابقة ) .

**Translucide adj.** شفاف ( نصف شفاف ) .

**Translucidité sf.** شفافية ( نصف شفافية ) .

**Transmetteur sm. et adj.** مرسلة ( جهاز لإرسال مبركة .  
— d'ordres ( *Mar.* ) أرسل ، بلغ ، أنفد .

**Transmettre vt.** أرسل ، بلغ ، أنفد .

- une propriété . نقل ملكية .  
 — ses vertus à ses fils . أوزت أبنائه .  
 . فضائله .  
 — des informations . أنواع أخباراً .  
 — une maladie . أمدى .  
 Se — . انتقل إلى • نقل ، تحول .  
**Transmigration sf.** مهاجرة ، ارتحال .  
 . وترحل .  
 — des âmes v. *Métempsychose* .  
**Transmigrer vi.** هاجر ، ارتحل .  
 . وترحل .  
 — . تناسخ ، تقمص .  
**Transmissibilité sf.** متقابلة (قابلية) .  
 . النقل أو الحوالة .  
**Transmissible adj.** يُنقل ، يُحوّل .  
 . يمكن نقله [ أو تحويلة ] .  
**Transmission sf.** نقل ، تحويل .  
 . حوالة ، تسليم ، تغلية .  
 — . نقل حركة • ناقل حركة .  
**Service des — s.** مصلحة الإشارة .  
**Agent de —** . ساع ، وصيل (عامل) .  
 . الاتصال .  
**Arbre de —** . ذراع التوصيل .  
 — de pensée v. *Télépathie* .  
 — des pouvoirs [ من ] نقل السلطات .  
 . رئيس قديم إلى رئيس جديد .  
 — des caractères . وراثة الطباع [ أو ]  
 . تورثها .  
 — d'ondes sonores . اذاعة ، لإرسال .  
**Transmodulation sf.** تشويه (*Radio*) .  
 . التضمين (تشويه إشارة راديو كهربائية)  
 . ناتج عن تراكب إشارة أخرى مع جهاز  
 . اتصال أو تضمين آخر .  
**Transmutable ou Transmutable adj.** .  
 . يُحوّل ، يُغيّر ، يمكن تحويله  
 . [ أو تغييره ] .  
**Transmutabilité sf.** تحويلية (صفة) ما .  
 . يمكن تحويله أو تغييره .  
**Transmutation sf.** (*Chim.*) تحويل .  
 . تحول .  
 — . إحالة ، استحالة .  
 — (*Philo.*) .  
**Transmuter ou Transmuer vt.** حوّل .  
 . [ عنصرًا كيميائيًا إلى عنصر آخر ] .  
 Se — . تحول ، تغيير .

- Transocéanique adj.** عابر المحيط .  
**Transparent vi.** (يبدأ من خلال...) شَفَّ .  
 — (*fig.*) . بدأ ، ظهر .  
 Ses intentions se laissent — . نواياه .  
 . تُحزّر .  
**Transparence sf.** شفافية وشفوف .  
 . (كون الشيء شفافاً) .  
 — (*fig.*) . صفاء ، نقاء .  
**Transparent, e adj.** شاف وشفاف .  
 . وشفيف .  
**Allusion — e** . إشارة واضحة .  
**Un —, sm.** ورقة شفافة .  
**Transpercer vt.** شكّ ، نفذ .  
 La pluie a transpercé mes vêtements .  
 . اخترق المطر ثيابي .  
**Transpiration sf.** تنفس وانبفاج .  
 . رشح وترشح .  
 — . عرق .  
 — (*Bot.*) . تنسج (رشح الأفرات) .  
 . المائية الزائدة عن حاجة النسج  
 . الحيوانية والنباتية .  
**Transpirer vi.** تنفس . وانتفج . وترشح .  
 . عرق .  
 — (*Bot.*) . تنسج (راجع المادة السابقة) .  
 La nouvelle a transpiré .  
 . فاج الخبر .  
**Transplant sm.** (*Biol.*) زريعة (عضو) .  
 . أو نسيج مزروع .  
**Transplantable adj.** غرس ، يمكن .  
 . أن يُغرس .  
**Transplantation sf.** لزراعة (نقل) .  
 . الفيراس من مكان إلى آخر .  
 — (*Anat.*) v. *Greffage* .  
 — (*fig.*) . إقتلاع .  
**Transplanter vt.** ازرع (نقل نباتاً أو) .  
 . شجرة وغرسها في مكان آخر .  
 — . نقل [ من مكان إلى آخر ] .  
 — (*fig.*) . هو مُجثت ،  
 . مُقتلَع .  
**Il est transplanté** .  
**Transport sm.** نقل وتنقل • ناقلة .  
 . (سكينة نقل) .  
 — de créance (*Dr.*) . حوالة الحق .  
 — de joie . فورة فرح .  
 Avion de — . طائرة نقل .  
 — au cerveau . خرق ، هذيان .

- de force . خط جوي كهربائي .  
 . [ نقل الطاقة إلى مدى بعيد ] .  
 — de justice . إنشغال المحكمة إلى  
 . مكان جريمة .  
 Compagnie de — s . شركة نقلات .  
 — s. pl. (ما ينجره سجرى ماء) .  
 . نربة منحركة .  
**Terrains de —** (*Géol.*) .  
**Transportable adj.** يُنقل ، يمكن نقله .  
**Transportation sf.** نقل ، إبعاد .  
**Transporter vt.** نقل • نقل • نقل .  
 . إبعث .  
 — (*Géol.*) . جرف .  
 — un droit . حوّل [ أو خلى ] حقاً .  
 — une idée dans un livre . أدرج  
 . فكرة في كتاب .  
 — un fait divers sur la scène . كيف  
 . حادثاً على المسرح .  
 — (*fig.*) . أثار ، هاج .  
 La joie l'a transporté .  
 . استخف به  
 . الفرح .  
 Se — . انتقل • رجع بالفكر إلى ...  
**Transporteur, euse adj. et s.** ناقل .  
 . ونقل • نقالة .  
**Transposable adj.** يُغيّر ، يمكن .  
 . تغيير مكانه .  
 . يُغيّر سلمه .  
 — (*Mus.*) .  
**Transposer vt.** غيّر موضع [ شيء ] .  
 . بدل مكانه .  
 — (*Mus.*) . غيّر السلم .  
 — . نقل [ إلى إطار آخر ] .  
**Transpositeur sm.** مُغيّر السلم (جهاز) .  
 . في بعض الآلات الموسيقية .  
**Transposition sm.** نقل وتنقل • تغيير .  
 . مكان [ أو موضع ] .  
 — . إنشغال مكان [ أو وضع ] .  
 — . تغيير السلم [ أو تغييره ] .  
 — (*Mus.*) .  
 . مُبدلة (قطعة موسيقية مغيّرة السلم) .  
**Transpyréna, ne adj.** عَبر [ جبال ] .  
 . البرانس • ما وراء البرانس (البرينيه) .  
**Transsaharien, ne adj.** عابر الصحراء .  
 — sm. . قطار الصحراء (قطار يصل  
 . المتوسط بالتيجر) .  
**Transsibérien, ne adj.** ما وراء سيبيريا .  
 . قطار عبر سيبيريا .  
 Le — .

**Transsonique** adj. ( *Vitesse* — ) سُرْعَة قَرِيبَة مِنْ سُرْعَة الصَّوْت .

**Appareil** — جِهَاز سُرْعَة الصَّوْت .

**Transsubstantiation** sf. اسْتِحْالَة القُرْبَان ( تَحَوُّلُ خُبْزِ القُرْبَان وَخَمْرِهِ إِلَى جَسَدِ السَّيِّدِ وَدَمِهِ ) .

— تِمَادٌ ( تَحَوُّلٌ مِنْ مَادَّةٍ إِلَى أُخْرَى ) .

**Transsubstantier** vt. حَوَّلَ القُرْبَان ( رَاجِعِ الْمَادَّةُ السَّابِقَةُ ) .

**Transsudation** sf. رَشَحٌ وَارْتِشَاحٌ ، انْتِشَاحٌ .

**Transsuder** vi. تَرَشَّحَ وَارْتَشَّحَ ، تَفْعَحَ وَانْتَفَخَ .  
— رَشَحَ ، عَرَقَ .

**Transtévérin**, e adj. مَا وَرَاءَ التَّيْبَرِ [ بِالنِّسْبَةِ إِلَى رُومَا ] .

**Transuranien** adj. m. وَرَاءَ الْيُورَانِيَمِ ( ذُو عَدَدٍ ذَرَوِيٍّ أَكْبَرَ مِنْ عَدَدِ الْيُورَانِيَمِ الذَّرَوِيِّ ) .

**Transvasement** sm. كَمَكَّتْ ، امْتَفَاقٌ ( رَاجِعِ الْمَادَّةُ التَّالِيَةُ ) .

**Transvaser** vt. كَمَكَّتْ ، امْتَفَقَ ( حَوَّلَ سَائِلًا مِنْ إِنَاءٍ إِلَى أُخَرٍ ) .

**Transversal**, e, aux adj. مُتَعَرِّضٌ ، مُتَعَرِّضٌ وَعَرَضَانِيٌّ .  
— sf. ( *Math.* ) مُتَقَرِّبٌ مُتَعَرِّضٌ .

**Transversement** adv. اعْتِرَاضًا ، وَبِالْعَرَضِ .

**Transverse** adj. ( *Arrière* — ) شِرْيَانٌ ، مُتَعَرِّضٌ .

**Transvider** vt. أَفْرَحَ [ مِنْ إِثَارَةٍ إِلَى أُخْرَى ] .

**Trapèze** sm. ( *Math.* ) مُرَبَّعٌ مُتَحَرِّفٌ ( شَكْلٌ ذُو أَرْبَعِ اضْلَاعٍ اثْنَانِ مِنْهَا مُتَوَازِيَانِ غَيْرِ مُتَاوِيَتَيْنِ ) .  
— عِلْبَاءُ ( عَضَلَةٌ مُرَبَّعَةٌ ( *Anat.* ) مُتَحَرِّفَةٌ فِي الْعُمُودِ الْفَقْرِيِّ ) .  
— ( *Gymn.* ) بَهْلَوَانِيَّةٌ ( أَرْجُوحة ) التَّرْفِيزُ .

**Trapéziste** s. بَهْلَوَانٌ .

**Trapézoidal**, e, aux شَيْتُحَرِّفٌ ( شَبِيهِ بِالْمُتَحَرِّفِ ) .

**Trappe** sf. بَابُ أَرْضِيٍّ • فَتْحَةٌ بَابُ أَرْضِيٍّ  
— بَابُ قَلَابٍ .

— de secours بَوْتَبُ النِّجَاةِ .  
— أَغْوِيَّةٌ ( فَتْحٌ لِقَلَابٍ ) .

— دَبِيرُ اللَّاتَرَابِيِّينَ ( أَتْبَاعُ دَبِيرِ اللَّاتَرَابِ ) .  
**Trappeur** sm. مُتَاوٍ • صَائِدُ الْحَيَوَانَاتِ بِالْأَغْوِيَّةِ .

**Trapillon** sm. مِلْسَنٌ ( مَا يُلْقَى بِبَابِ سَقْفٍ ) .

**Trappiste** sm. لَاتَرَابِيٌّ ( أَحَدُ رَهْبَانِ دَبِيرٍ لَاتَرَابِ الْمُسْتَشْتَمِينَ عَنِ الْكَلَامِ ) .

**Trappistine** sf. لَاتَرَابِيَّةٌ ( رَاهِبَةٌ تَابِعَةٌ لِلدَّبِيرِ لَاتَرَابِ • تَوْعٌ مِنَ الْخَمْرِ بِصَنْمَتِهِ اللَّاتَرَابِيِّينَ ) .

**Traps**, e adj. قَصِيرٌ وَسَتِينٌ .  
**Traque** sf. حَوْضٌ وَاحِشَةٌ ( طَرْدُ الطَّرِيْقَةِ إِلَى خِطَّةِ الصَّيَادِينَ ) .

**Traquenard** sm. نَمِرَةٌ ( تَوْعٌ مِنْ فَتْحٍ لِلْحَيَوَانِ ) .  
Il est pris à son propre — أَخَذَ بِأَحْبُولِهِ .

**Traquer** vt. حَاشَ وَأَحَاشَ ( جَاءَ حَوَّلَ الطَّرِيْقَةِ لِيَتَصَرَّفَهَا إِلَى الْفَتْحِ ) .  
— ( *fig.* ) لَاحِظٌ ، طَارِدٌ .

**Traquet** sm. فَتْحٌ ، شَرَكٌ ، أَحْبُولَةٌ .

**Traquet** sm. مِدْقُ الطَّاحُونِ ( خَشَبَةٌ تَنْشُرُ الْقَتِّحَ فِي الطَّاحُونِ ) .  
— أبو بَلَيْشٍ ، قَلْبِيحِي ( جِنْسٌ ( *Ois.* ) طَائِرٌ مِنَ الْمَصَائِرِ الْمُنْتَفِلَةِ بِالْحَشَرَاتِ مِنْ فَصِيلَةِ الشَّحَرَوِيَّاتِ ) .

**Traqueur**, euse s. حَاشِسٌ ، مُطَارِدٌ .

**Trattoria** sf. تَرَاتُورِيَا ( مَطْعَمٌ رَخِيصٌ فِي إِيطَالِيَا ) .

**Trauma** sm. ( *Méd.* ) رَضٌّ ، آفَةٌ رَضَوِيَّةٌ ( *Psycho.* ) — صَدَمَةٌ ( انْفِعَالٌ عَنِيفٌ يُغَيِّرُ شَخْصًا بِأَنْ يَجْعَلَ شَدِيدَ الْعَسَاسِيَّةِ نِجَاهَ كُلِّ انْفِعَالٍ ذِي طَبِيعَةٍ مُثَالَّةٍ ) .

**Traumatique** adj. جُرْحِيٌّ ، رَضَوِيٌّ .  
— صَدَمَةٌ جُرْحِيَّةٌ ( اهْتِزَازٌ — *Choc* — الْجِسْمُ بَعْدَ عَمَلِيَّةٍ جَرَّاحِيَّةٍ خَطِيرَةٍ ) .

**Traumatiser** vt. رَضَّ ، جَرَحَ .  
— صَدَّمَ ، أَذَى . ( *Psychanal.* )

**Traumatisme** sm. عَاقِبَةُ جُرْحٍ ( أَوْ رَضٍّ ) — *psychique* صَدَمَةٌ نَفْسِيَّةٌ .

**Traumatologie** sf. مَبْنَحَةُ الْجُرُوحِ [ أَوْ الرُّضُوضِ ] .

**Travail** sm. **Travaux** كَدٌّ ، سَمَيٌّ ، جَهْدٌ ، عَنَاءٌ .

— صَنْعَةٌ ( عَمَلٌ ذُو تَعَرُّضٍ ) .  
— عَمَلٌ ، شَغْلٌ ( مَجْمُوعُ النِّشَاطَاتِ الْبَشَرِيَّةِ لِإِنْتِاجِ مَا هُوَ مُفِيدٌ ) .

— آدَاءُ ( طَرِيقَةُ الْعَمَلِ ) .  
— قِطْعَةُ الشَّغْلِ ( مَا يَكُونُ قَبْدٌ — الْأَعْدَادُ فِي أَحَدِ مَرَاحِلِ الصَّنْعِ ) .

**Bijou d'un beau** — حِلْيَةٌ جَمِيلَةٌ الصَّنْعِ .

**Table de** — مَكْتَبٌ .

— عَامِلٌ لِإِنْتِاجِ ( *Econ. pol.* )

**Le — du vin** — تَخْمُرُ الْبَيْذِ .

**Le — des bois produit souvent des fentes** — الْبَرَاءُ الْخَشَبِ غَالِبًا مَا يَحْدُثُ شَقُوقًا .

**Inspection du —** مُفَتِّشَةُ الْعَمَلِ ( مَشَاهِدَةٌ مُكَلَّفَةٌ بِدِرَاسَةِ أَوْضَاعِ الْعَمَلِ وَمِرَاقَبَةُ مُخَالَفَةِ التَّشْرِيعَاتِ الَّتِي تَحْمِي الْعَمَالَ ) .

**Le — (Méd.)** — الْمَتَخَاضُ .

**Salle de** — قَاعَةُ التَّوَلُّدِ .

**Auteur de nombreux travaux historiques** — مُؤَلِّفٌ عِدَّةِ مُصَنَّفَاتٍ تَارِيخِيَّةٍ .

**Les travaux préparatoires d'une loi** — مَدَاوِلَاتُ تَمْهِيدِيَّةٌ لِسَنِّ قَانُونٍ .

**Le — d'un écrivain** — نِتَاجُ كَاتِبٍ .

**Arrêt de —** — إِضْرَابٌ مَوْقَّتٌ .

**Un — de Romain** — عَمَلٌ شَاقٌّ .

**Les travaux guerriers** — الْمَلَايِمُ .

**Travaux d'aiguille** v. **Ouvrage** .

**Grands travaux** — وَرَشٌ كَبِيرٌ .

**Sans —** — بَطَالٌ ، عَاطِلٌ .

**Les Travaux Publics** [ *وزارة* ] — الْأَشْغَالُ الْعَامَّةُ .

**Travaux de protection (Milit.)** — أَعْمَالُ الْوَقَايَةِ .

**Travaux de défense** — تَحْفِيزَاتٌ دِفَاعِيَّةٌ .

**Travaux forcés** — أَشْغَالُ شَاقَّةٍ .

— عَمَلٌ ( نِتَاجُ قُوَّةٍ مُقَدَّرَةٍ — ( *Phys.* ) — بِوَحْدَاتٍ مُعَيَّنَةٍ ) .

**Travail** sm. **Travails** مِكْنَاحُ (آلَةٌ) لِيَكْتَبِحَ الْحَيَوَانَاتُ فِي أَثْنَاءِ بَيْطَرَتِهَا أَوْ تَضَمُّنِهَا .

**Travaillé, e adj.** مُتَعَمِّلٌ [الصنع] .  
**Travailler vi. et vt.** جَدَّ ، جَهَدَ ، سَعَى • عَمِلَ ، اشْتَغَلَ .  
 — مَارَسَ صَنْعَهُ [أو حِرْفَةً] .  
 — تَعَامَلُ ، زَاوَلَ .  
 Le bois vert travaille الأخضر يلتصق .  
 Son imagination travaille مُتَغَيِّلُهُ تَنَشَّطَ .  
 Faire — son argent اسْتَشْرَمَ ماله .  
 Faire — une machine أَدَارَ آلَةً .  
 Le vin nouveau travaille النبيذ الجديد يتخمر .  
 — la terre حَرَّتْ الأرض .  
 — le fer عَالَجَ الحديد .  
 — la pierre نَحَتَ الحجر .  
 — son style أَتَقَنَ أسلوبه .  
 — un cheval دَرَّبَ حصاناً .  
 Qqc. le travaille ثَمَّةٌ مَا يُلْقِيهِ .  
 La fièvre le travaille الحمى توجَّهَ .  
 Il est travaillé par un désir هناك رَغْبَةٌ تَسْتَحْوِذُ عليه .  
 — les esprits حَرَكَةُ الْأَذْهَانِ .  
 — du chapeau جُمُ .  
**Travailleur, euse s. et adj.** عَامِلٌ • مُتَعَمِّلٌ ، مُتَحَرِّفٌ .  
 Les — s العمال ، الطَّبَقَةُ الْعَامِلَةُ .  
 Les écrivains sont les — s du progrès الكتابُ مُنَادُوا التَّغَدُّمِ .  
 — s maritimes بَحَّارَةٌ .  
 — شَعَالٌ ، مُجْتَهِدٌ ، نَشِيطٌ .  
 Des rues travailleuses شَوَارِعٌ عَمَّالِيَّةٌ .  
 Les masses travailleuses الجماهير الكادحة .  
 Travailleuse familiale عاملة عَائِلِيَّةٌ ( امرأةٌ تَحْمِلُ شَهَادَةً مِنَ الدَّوْلَةِ تُحَوِّلُهَا مُسَاعَدَةُ الْأَسْهَاتِ فِي الْبُيُوتِ ) .  
**Travailleuse sf.** طَالُوَّةٌ مُتَعَمِّلَةٌ (مُتَعَمِّلَةٌ لِقَشْفِ النَّسَوِيِّ مُتَعَمِّلَةٌ بِنِطَاقٍ) .  
**Travestisme sm.** عَمَّالِيَّةٌ (مَذَهَبُ حَزْبِ الْعُمَّالِ الْبَرِيطَانِيِّ الْأَشْتِرَاكِيِّ) .  
**Travailleuse s. et adj.** عَمَّالِيٌّ (عُضْوٌ حَزْبِ الْعُمَّالِ الْبَرِيطَانِيِّ الْأَشْتِرَاكِيِّ • مُتَعَلِّقٌ بِهَذَا الْحَزْبِ) .

**Travailloter vi.** عَمِلَ قَلِيلاً [بلا جَهْدٍ] .  
**Travée sf. (Constr.)** مِعْرَظَةٌ ، مَلْبَدٌ (مَسَافَةٌ مَا بَيْنَ عَارِضَتَيْنِ) .  
 — ضِلْعٌ قَبْطِيٌّ • صَفٌّ مَقَاعِدِ .  
 — رُقُوفٌ مَكْبِيَّةٌ [بَيْنَ عَارِضَتَيْنِ] .  
**Travelage sm.** لُجَافٌ • (مَجْمُوعَةٌ مِنَ الْجُفَافِ أَيْ الْعَوَارِضِ الدَّاعِيَةِ فِي عَطُوطِ سَكَّةِ الْحَلِيدِ) .  
**Travelling sm. (Cin.)** تَحْرِيكُ الْكَامِيرَا .  
 — optique تَحْرِيكُ بَصَرِيٍّ .  
**Traverse sm.** عَرَضٌ (عَكْسُ طُولٍ) .  
 — زَوْرٌ ، عَطْلٌ ، اعْوِجَاجٌ .  
 — d'esprit غَرَابَةٌ .  
 Décrire les — humains وَصَفَ الْعُيُوبَ الْبَشَرِيَّةَ .  
 En — عَرَضاً وَبِالْعَرَضِ .  
 Se mettre en — اجْتَرَضَ .  
 Profil en — جَانِبِيَّةٌ مُسْتَقَرِّضَةٌ .  
 À — عَبَّرَ ، مِنْ وَسْطٍ ...  
 À — sa bonté ، s'aperçoit son intransigeance تَبَيَّنَ صَلَاتَهُ فِيمَا وَرَاءَ طَبْعِهِ .  
 Au — مِنْ جَانِبِ الْآخَرِ .  
 Au — de مِنْ خِلَالِ ، بَيْنَ وَمَا بَيْنَ .  
 De — مَيْلًا ، انْحِرَافًا .  
 Regarder de — نَظَرَ شَرْزَرًا .  
 Il comprend tout de — بِسَيِّءِ فَهْمٍ • كُلِّ شَيْءٍ .  
 À tort et à — بِلا تَمَيِّزٍ .  
**Traversable adj.** يُعْبَرُ ، يُجْتَازُ ، مُسَكَّنٌ عُبُورَهُ [أو اجْتِيَازَهُ] .  
**Traverse-banc sm.** رَوَاقٌ مُسْتَقَرِّضٌ [فِي مَنَاجِمٍ] .  
**Traverse sf.** عَارِضَةٌ ، جَاوِزَةٌ (الْمَوْضُوعَةُ حَرَضًا مِنَ الْخَشَبَةِ) .  
 — لُجَافٌ (قِطْعَةٌ دَاعِيَةٌ) (Clt. de fer) تَوْضَعُ عَمُودِيًّا وَتَحْفَظُ الْمَسَافَةَ ثَابِتَةً بَيْنَ الْخَطُوطِ الْحَبِيلِيَّةِ) .  
 Chemin de — مَقَرَّبٌ وَمَقَرَّبَةٌ (طَرِيقٌ مُخْتَصَرٌ عَرَضِيًّا) .  
 — de fenêtre حَازِمَةٌ نَافِلَةٌ (عَارِضَةٌ تَحْزُرُ دَعَائِمُ النَافِلَةِ) .  
 — de flotteur (Mar.) مُعْتَرِضَةٌ الْعَوَامَةِ .  
 Rencontrer des — s sur son chemin وَاجَعَتْ عَقَبَاتٌ فِي طَرِيقِهِ .

Se mettre à la — اعْتَرَضَ • عَاقَ .  
**Traverse sf.** عُبُورٌ ، اجْتِيَازٌ .  
 — رَحْلَةٌ بَحْرِيَّةٌ .  
 — de voie تَقَاطَعُ سِكِّتَيْ حَلِيدٍ .  
**Traverse vi.** جَازَ • وَاجَعَا ، عَبَّرَ ، قَطَعَ .  
 La pluie a traversé mon manteau نَقَعَتِ الْمَطَرُ مِنْ خِلَالِ مِعْطَفِي .  
 Une idée m'a traversé l'esprit خَطَرَتْ بِبَالِي فِكْرَةً .  
 Un cri traversa le silence خَرَقَتْ السَّكُونُ صَبَاحَةً .  
 — la foule شَقَّ طَرِيقَهُ بَيْنَ الْجَمَاهِيرِ .  
 — des jours malheureux عَاشَ أَيَّامًا بَشِيسَةً .  
 Mille obstacles m'ont traversé اعْتَرَضَتْهُ أَلْفُ عَقَبَةٍ .  
**Traversier, ère adj.** مُعْبَرٌ (مَرَكَبٌ عُبُورٌ) .  
 Rue — ère شَارِعٌ مُقَرَّبٌ .  
 Flûte — ère نَايٌ مُسْتَقَرِّضٌ (يُسَمَّى كَذَلِكَ لِإِسْكَاهِهِ بِالْعَرَضِ عِنْدَ الشَّغْنِ) .  
**Traverse sm.** مِخْدَنَةٌ ، وَسَادَةٌ ، مَسْنَدٌ .  
 — عَارِضَةٌ بِرَّامِلٍ • مِشْجَمُ الْمِيزَانِ .  
**Traverse sf.** لَوْحٌ الْعُبُورِ [مِنْ مَرَكَبٍ إِلَى آخَرٍ] .  
**Travertin sm.** تَرَاوَرْتِينَ (حَجَرٌ جَبْرِيٌّ مِنْ مَدِينَةِ تَبِيرِيٍّ بِإِيطَالِيَا) .  
**Travesti sm.** لِبَاسُ التَّنَكُّرِ .  
 — مُثَلِّلٌ مُتَنَكِّرٌ (وخاصةً بلباس النساء) .  
 — تَنَكُّرٌ [لِحَقْلَةٍ رَاقِعَةٍ] .  
**Travestir vt.** نَكَّرَ (الْبَسَ لِبَاسَ التَّنَكُّرِ) .  
 — une idée خَرَقَتْ فِكْرَةً .  
 Bal travesti حَقْلَةٌ رَقَصَ تَنَكُّرِيَّةٌ .  
 Se — تَنَكَّرَ [وخاصةً بلباس الجنس الآخر] .  
**Travestisme sm.** تَخَنُّثٌ [أو] اسْتِرْجَالٌ (تَبَنَّى كُلٌّ مِنَ الْجِنْسَيْنِ لِبَاسَ الْجِنْسِ الْآخَرِ وَعَادَاتِهِ) .  
**Travestissement sm.** تَنَكُّيرٌ [أو] تَنَكُّرٌ [بِلِبَاسِ الْجِنْسِ الْآخَرِ] .  
 C'est un — de la vérité هذا تَزْوِيرٌ لِلْحَقِيقَةِ .

**Traviole** (*ds*) loc. adv. v. De travers.   
**Trayeur, euse** s. حَالِبٌ وَحَلَابٌ (مَنْ يَحْلِبُ الْبَقَرِ).   
**Trayeuse** sf. حَالِيَةٌ (آلَةٌ حَلَبُ الْبَقَرِ).   
**Trayon** sm. خَلِيفٌ (حَلْمَةٌ ضَرَعُ الْبَقَرَةِ وَالْحَمْرُ وَالنَّمَجَةُ).   
**Trébuchant, e** adj. مُتَعَثِّرٌ • مُتَرَتِّعٌ. رَاجِحٌ (صِفَةُ التَّقَوُّدِ الذَّهَبِيَّةِ أَوْ الْفِضِيَّةِ — الَّتِي تُحْمِلُ الْمِيزَانَ).   
**Trébucher** vi. عَثَرَ • وَتَعَثَّرَ • تَرَتَّعَ.   
 L'or trébuche الذهبُ يترجّعُ في المِيزَانِ.   
 La raison humaine trébuche souvent غالباً ما يترنّ العقلُ البشري.   
 — des pièces d'or وَرَنَ زُجْجاً مَعَالِيقُ الذَّهَبِ.   
**Trébuchet** sm. قَنْصٌ قَنْصِيٌّ (قَنْصٌ لِلطَّيُورِ رَكْبٌ فِي أَعْلَاهُ رَجَاحَةٌ يَوْضَعُ عَلَيْهَا الْحَبُّ).   
 — قَيْطَاسٌ (مِيزَانٌ دَقِيقٌ لِلدَّرَاهِمِ) • مِيزَانٌ مُخْتَبَرٌ.   
 — مُتَجَنِّقٌ (أَدَاةٌ لِقَذْفِ الْحِجَارَةِ عَلَى الْأَسْوَارِ فِي الْقُرُونِ الْوَسْطَى).   
**Tréfilage** sm. قَلْدٌ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ).   
**Tréfiler** vt. قَلَدَ (رَقَّقَ مَعْدِنًا إِلَى خَيْوُطٍ).   
**Tréfilerie** sf. مَقْلَدَةٌ • مَعْمَلُ تَقْلِيدِ فِيهِ الْمَعَادِنُ أَيِ تَرْقُقُ إِلَى خَيْوُطٍ.   
**Tréfileur** sm. قَالِدٌ (عَامِلُ الْقَلْدِ، رَاجِعُ مَا سَبَقَ).   
**Trèfle** sm. (*Bot.*) نَقْلٌ (جِنْسُ أَعْشَابٍ وَرَقَاتُهَا مُوَلَّغَةٌ مِنْ ثَلَاثِ وَرَقَاتٍ).   
 — سَبَانِي (أَحَدُ الْأَلْوَانِ الْأَرْبَعَةِ (*Jeux*) فِي لُعْبِ الْوَرَقِ).



— نَقْلَةٌ • (زُخْرُفٌ عَلَى (*Archit.*) شَكْلُ وَرَقَاتِ النَّقْلِ الثَّلَاثِ).   
 — مُنْتَقَى طَرُقٌ نَقْلِيٌّ Carrefour en — (مَلَقَى الطَّرِيقِ عَلَى مَسْتَوِيَّاتٍ مُخْتَلِفَةٍ شَبِيهَةٌ بِشَكْلِ نَقْلَةٍ بِأَرْبَعِ وَرَقَاتٍ).   
 — d'eau v. Ményanthe.   
 — (Pop.) مال • نَبَخَ.

**Tréfilère** sf. مَنَقَلَةٌ • (حَقْلٌ عَشْبَةُ النَّقْلِ).   
**Tréfonds** sm. بَطْنُ الْأَرْضِ.   
 Dans le — de mon cœur فِي أَعْمَاقِ قَلْبِي.   
 Savoir le fonds et le — d'une affaire عَرَفَ حَقَائِقَهَا قَضِيَّةً.   
**Tréhalose** sm. تَرْيَهَالُوز (سُكَّرٌ مُتَبَلِّغٌ فِي الْخَمِيرَةِ وَبَعْضِ الْقُطُورِ).   
**Treillage** sm. عَرِيشٌ، مِرْوَجٌ.   
**Treillager** sm. عَرَّشَ، جَعَلَ شَبَاكَةً لـ...   
**Treillagieur** sm. صَانِعُ الْعَرِيشِ.   
**Treille** sf. كَرَمٌ مُعْتَرِشٌ (كَرْمٌ مُسْتَدٌ إِلَى حَائِطٍ أَوْ إِلَى عَرِيشٍ).   
 Le jus de la — التَّيْذُ.   
**Trellis** sf. دُفْرَانٌ (وَشَيْعَةٌ مِنْ خَشَبٍ أَوْ حَدِيدٍ) شَبَاكٌ وَشَبَكَةٌ، شَعْرِيَّةٌ.   
 — خَنْبَفٌ (نَسِجٌ مِنْ كَتَّانٍ غَلِيظٍ).   
 — ثَوْبُ الْعَمَلِ [أَوْ التَّدْرِبِ].   
 En — مُشَبَّكٌ.   
**Treillisier** vt. شَبَّكَ.   
**Treize** adj. num. ثَلَاثَ عَشَرَ، ثَلَاثَ عَشْرَةٍ.   
 Louis — لُويْسُ الثَّلَاثِ عَشَرَ.   
 — la douzaine ثَلَاثَةَ عَشَرَ فِي الدُّزَيْنَةِ (تَسْلِيمُ ثَلَاثَةِ عَشَرَ شَيْئًا لِكُلِّ دُزَيْنَةٍ مَطْلُوبَةٍ وَبِئْسَةٍ).   
 — sm. الْمَدَدُ ١٣ • الْيَوْمُ الثَّلَاثَ عَشَرَ [مِنْ الشَّهْرِ].   
**Treizième** adj. num. ثَالِثَ عَشَرَ، ثَالِثَةُ عَشْرَةٍ.   
 — sm. الْجُزْءُ الثَّلَاثَ عَشَرَ.   
**Treizièmeement** adv. ثَالِثَ عَشَرَ.   
**Tréma** sm. نَقْطَةُ الْقَمْعَلِ (عَلَامَةٌ ..) نَوْضَعُ فَوْقَ u وَذَ بِهَ لِلْإِشَارَةِ إِلَى أَنَّ الْحَرْفَ الْمَتَوْنِيَّ السَّابِقَ يَجِبُ أَنْ يُلْفَظَ مُتَفَصِّلًا).   
**Trémail** sm. v. Tramail.   
**Trématage** sm. (*Mar.*) تَجَاوُزُ سَفِينَةٍ حَقِّ التَّجَاوُزِ (حَقٌّ) Droit de — الْأَوَّلِيَّةُ لِبَعْضِ السَّفِينِ فِي تَجَاوُزِ الْهَوَيْسِ).   
**Trémater** vi. تَجَاوُزُ سَفِينَةٍ.   
**Trématodes** sm. pl. (*Zool.*) مُتَعَثِّبَاتٌ (صَفٌّ مِنَ الْبُودِ الْعَرِيضَةِ).

**Tremblante** sf. مَزْرَعَةٌ حَوَّارٌ رَجْرَاجٌ.   
**Tremblant, e** adj. مُتَرَتِّجٌ • مُتَرَتِّعٌ. رَخَصُ الْعُودِ • مُتَرَتِّعٌ.   
**Tremblante** sf. رَاجِحَةٌ (مَرْضَى الرَّجْفَةِ عِنْدَ الْخِرْفَانِ).   
**Tremble** sm. (*Bot.*) حَوَّارٌ رَجْرَاجٌ (حَوَّارٌ تَرْتَجِفُ أَوْرَاقُهُ لِأَقْلٍ تَسْمَةٍ).   
**Tremblé, e** adj. كِتَابَةٌ (*Écrivain* — e) رَاجِحَةٌ (كِتَابَةٌ تَخْطُهَا يَدٌ رَاجِحَةٌ).   
**Tremblement** sm. رَجْفٌ وَرَجْفَةٌ وَارْتِجَافٌ • ارْتِجَاجٌ وَرَجْرَجَةٌ.   
 — de terre زَلْزَالٌ، هَزَّةٌ أَرْضِيَّةٌ.   
 — des feuilles ارْتِعَاشُ الْوَرَقِ.   
 — de froid قَشَعْرِيرَةٌ.   
 — de peur رَعْلَةٌ.   
 — de l'œil اخْتِلَاجُ الْعَيْنِ.   
 — de vieillesse رَعَشَةٌ.   
 Et tout le — وَكُلُّ شَيْءٍ آخَرَ.   
 — (*Mus.*) v. Trille.   
**Trembler** vi. رَجَفَ • وَارْتَجَفَ • رَعِيشَ وَارْتَعِيشَ.   
 — de froid قَفَقَفَ، انْقَشَرَ مِنَ الْبَرْدِ.   
 La terre tremble الْأَرْضُ تَهْتَزُّ.   
 — de peur ارْتَعَدَتِ قَرَارِعُهُ.   
 — (*fig.*) خَافَ، خَشِيَ.   
**Trembleur, euse** s. رَعِيدٌ، خَوْافٌ وَجِيلٌ.   
 — sm. رَعَّاشٌ (جِهَازٌ تُحَرِّكُهُ رَعِشَةٌ).   
 — adj. رَاجِحٌ، رَاعِيشٌ.   
**Trembleuse** sf. فَيْسْجَانٌ [يَرْتَكِيزُ إِلَى فَجْوَةٍ صَحْنِهِ].   
 Pêche à la — صَيْدٌ بِالصَّارَةِ الْمُتَحَرِّكَةِ.   
**Tremblotant, e** adj. مُتَرَجِّفٌ، مُتَرَعِّشٌ. ضَوْءٌ نَائِسٌ.   
 Lumière — c.   
**Tremblote** sf. هُوَ مُصَابٌ (— *Avoir la*) بِرَعْلَةٍ.   
**Tremblotement** sm. تَرَجُّفٌ، تَرَعُّشٌ.   
**Trembloter** vt. تَرَجَّفَ، تَرَعَّشَ.   
**Trémelle** sf. حُمْرِيَّةٌ (فُطْرٌ مِنْ رُبْنَةٍ الدَّاعِمِيَّاتِ يَتَقَلَّبُ عَلَى الْكُرْمَةِ وَيُسْتَنْطَقُهَا بِوَشَاحَةِ الْأَحْمَرِ).   
**Trémie** sf. قَادُوسٌ، عَيْنُ الطَّاحُونِ (تَقْعَبٌ يَلْقَنُ الْحَبَّ الَّذِي يَمْرُ بِهِ شَيْئًا فَبِنَاءً).



- فتحة المدخنة [ في سقف ] .  
 — ميخنة [ الطيور ] .
- Trémière** adj. f. ( *Rose* — ) ( *Bot.* )  
 خيطي برقي .
- Trémolo** sm. ( *Mus.* ) زغردة ( تكوير )  
 سريع لنغم واحد .  
 — ترجيف الصوت .
- Trémoussement** sm. تهزُّز ، ترجُّج .  
 — d'ailes رفرفة .
- Trémousser** ( *Se* — ) v. pr. تتلعلل ،  
 تحرك .
- Trempage** sm. بلّ وتبليل .  
 — des graines نقع البذور .
- Trempe** sf. سقي وسقاة [ المئذنة ] .  
*Epée d'une bonne* — سيف جيد .  
 السنّي .  
 — du papier نقع الورق .  
 — نقاعة ( ماء للتخمير تُنقع فيه البذور )  
 السمّدة لصنع الجمّة ) .  
 — ( *fig.* ) جيّلة ، بيّنة .
- Âme de forte* — روح نيّلة .  
*Ils ne sont pas de la même* — لبّا  
 من طبنة واحدة .
- ( *Pop.* ) v. Raclée .
- Trempé, e** adj. ( *Acier* — ) فولاذ مسقي .  
*Caractère bien* — طبع قاس .  
 — ( *fam.* ) مسبلّ جدّاً .  
 — comme une soupe مسخّل .
- Trempier** vt. بلّ - وتبلل .  
 — sa plume dans l'encre غطّ ريشته  
 في الحبر .  
 — son mouchoir de larmes أخفّل  
 منديلته بالدمع .  
 — l'acier سقى الفولاذ .  
 — la soupe صبّ الحساء على الخُبْز .  
 — son vin قتل خمره ( مزّجها بالماء ) .  
 — vi. نقع ( ظلّ فترة في سائل ) .  
 — ( *fig.* ) تشطّ ، قوّي .  
 — dans un complot شارك في مؤامرة .
- Trempette** sf. ( *fam.* ) حسم سريع .  
*Faire* — بلّ خُبْزاً بسانيل .
- Trempeur** s. et adj. m. ساقى [ الفولاذ ] .  
 — ناقع [ الورق ] .

- Tremplin** sm. ميخنة ( لوح مائل مرن  
 يقفز منه الغاطس ) .  
 — ( *fig.* ) وسيلة ، واسطة .
- Trémulation** sf. ( *Méd.* ) ارتجاف  
 سريع يُلحظ على أثر تقبُّص عضليّ ) .
- Trémuler** vt. ارتجفت .  
 — vt. رجفت .
- Trenail** sm. وتيد الميلاقه .
- Trench-coat** sm. ميختر ( ميخلف واقٍ  
 من المطر ) .
- Trentain** sm. ( — *grégorien* ) اقتنايس  
 الثلاثون ( ثلاثون قدّاساً تُقام من  
 أجل ميت ) .
- Trentaine** sf. ثلاثون • حوالي ثلاثين .  
*Dépasser la* — جاوزَ الثلاثين من عمره .
- Trente** adj. num. ثلاثون .  
*La page* — الصفحة الثلاثون .  
*Il y en a* — six sortes هنالك منه  
 الكبير .
- Le* — septembre الثلاثون من ايلول .  
*Se mettre sur son* — et un كان في  
 أرضي ثيابه .
- Trente-et-quarante** sm. ( *Jeux* ) ثلاثون  
 واربعون ( لعبة ورق ) .
- Trentenaire** adj. ثلاثوني ( دائم  
 ثلاثين سنة ) .
- Trentième** adj. num. الثلاثون • الجزء  
 الثلاثون .
- Trépan** sm. ميخنجاج ، ميخنورة ( ميخّب  
 العظام وبخاصة القحف ) .  
 — حجّ ( ثقب العظام ) .  
 — ميخّب ميثاري .
- Trépanation** sf. حجّ ( عملية ثقب العظام ) .
- Trépaner** vt. حجّ ( راجع المادة السابقة ) .
- Trépang** sm. v. Tripang .
- Trépas** sm. منية ، موت ، وفاة .  
*Passer de vie à* — توفي .
- Trépassé, e** s. متوفى ، ميت .  
*Le jour des* — عيد الموتى  
 ( ٢ تشرين الثاني ) .
- Trépasser** vi. مات ، توفي .
- Trépidant, e** adj. مرتجف ، مهتزّ .  
*La vie* — e des grandes villes الحياة  
 المضطربة في المدن الكبرى .

- Trépidation** sf. رجفان . ارتجاف  
 الأعضاء .  
*La* — des vitres ارتجاج الزجاج .  
 — ( *fig.* ) اضطراب .
- Trépider** vi. اهتزّ ، ارتجفت وترجفت .
- Trépied** sm. أنفة ( ركيزة توضع عليها  
 القدر أو الإناء ) .  
 — منصب ( ركيزة ذات ثلاث قوائم ) .
- Trépiquement** sm. عرقصة ، رديّ ،  
 رديان ( راجع المادة التالية ) .
- Trépigner** vi. عرقص ، ردى ( ضرب  
 الأرض برجليه ) .
- Trépointe** sf. نيجاش ( سيرّ يجعله  
 الإسكاف بين الجبلين ثم يحرّزه بينهما ) .
- Tréponème** sm. ( *Méd.* ) لولنية [ الداء  
 الافرنجي ، اي السفليس ] .
- Très** adv. جداً .  
 — connu ذائع الصيت .  
 — différent شديد الاختلاف .  
 — prochainement في القرب العاجل .  
*Elle est* — femme هي في غاية الأنوثة .
- Tressaille** sf. عارضة العريش ( قطعة خشب  
 أفقية تشدّ عريش عتبة ) .
- Treasure** sm. كنز ، ذخيرة .  
 — caché خبيّة ، دقينة .  
 — مخبأ ، خزانة .  
*Les* — s de la terre أفلاذ ، غلات  
 الأرض .  
 — d'une église مبخخر كنيسة .  
 — شخص [ أو شيء ] أثير .  
*Le* — public ، ou le — خزانة الدولة .  
*Mon* — با كنزتي ، يا ذخرتي .
- Treasure** sf. خزانة . بيت مال الدولة .  
 — رساميل مشروع .
- Treasury, ère** s. خازن ، أمين خزانة ،  
 أمين صندوق .
- Tressage** sm. جدل ، صغر .
- Tressaillement** sm. اختلاج ، ارتعاش ،  
 رجدة .
- Tressaillir** vi. اختلج ، ارتعش ، ارتعد .  
 — de joie اهتزّ فرحاً .  
*L'express passa et la vieille maison*  
*tressaillit* مرّ القطار السريع ، فانرج  
 البيت القديم .

Tressautement sm. إنشفاض ، فَرَزَة .  
Tressauter vi. انشَفَضَ ، فَرَزَ .



Tresse sf. جَدِيلَة ، خُميرة .  
— de cheveux خُميرة ، خُملة .  
Aux — s d'or ذات الصُّفائر الذَّهَبِيَّة .  
— (Archit.) خُميرة تَزِينِيَّة .  
Tresser vt. جَدَلَ ، قَتَلَ .  
— une couronne de lauriers خُمِرَ [تَجَلِيلًا] مِنَ النَّارِ .  
— ses cheveux مَرَجَ شَعْرَهُ .  
Tresseur, euse s. ضافِر و ضَفَار ،  
مُفَقِّمُ الشَّعْرِ .  
— euse ضافِرة .

Tréteau sm. مِثْبَنة ، حَامِل • قَاعِلَة سُرِير .  
Monter sur les — x السَّحَرُ .  
Treuil sm. مِلْغَاف ، خَنْزِيرَة (آلة لِرَبْعِ الْأُثْقَالِ) .

Trêve sf. هُدْنَة وَ مهادنة .  
La douleur ne lui donne point de — الأَلَمُ لَا يَبَارِحه أَبَدًا .  
N'avoir ni — ni repos لَيْسَ لَهُ فَسْحَة وَ رَاحَة .  
— de plaisanteries دَعْ المَزاح !  
La — de Dieu الهُدْنَة الإِلَهِيَّة (هُدْنَة كَانَ السُّلُوكُ الْمَسِيحِيون مُفْتَرِضِينَ بِهَا) .

Trévière sf. انشَوطة مُرْدُوْجَة [لِرَبْعِ البراميل او سواها او خَفَضُهَا] .

Trévirer vt. رَفَعَ [او خَفَضَ] :  
بأنشَوطة مُرْدُوْجَة .

Tri sm. نَحْبٌ وَ انشِخاب ، فَرَزٌ .  
— des lettres تَصْنِيفُ الرِّسَالِ .

Triacide sm. (Chim.) ثَلَاثِي الحَمَضِ .

Triade sf. ثالوث (مجموع ثلاثة أشخاص او ثلاث وَحَدَات) .

Triage sm. نَحْبٌ وَ انشِخاب ، فَرَزٌ • تَخْيِير ، انشِقاء .  
— نُخْبَة ، صَفْوَة .  
Gare de — مَحَلَّةُ الفَرَزِ .  
— (Géol.) تَصْنِيف ، تَبْيُوب .  
— des monnaies نَقْدٌ وَ تَقْدِيمُ .

Triangle sm. (Math.) مُثَلَّث .  
— (Mus.) مُثَلَّث (آلة من آلات النَقْر الموسيقيَّة مُثَلَّثَة الشَّكْل) .

Triangulaire adj. (مُثَلَّثُ الزَّوَايا) مُثَلَّثِي انشِخاب ثَلَاثِي (انْخِباب فَوْ — ثلاثة مُرْتَمِعِينَ) .

Muscle — عَصَلَة مُثَلَّثَة .

Triangulairement adv. بِشَكْلِ مُثَلَّثٍ .

Triangulation sf. تَمْلِث (مَنْعُ أَرْضٍ بِالاسْتِئْذَانِ بِعِلْمِ حِجَابِ الْمُثَلَّثَاتِ تَسْهِيلًا لِرَسْمِهَا) .

Triangler vt. ثَلَّثَ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .

Trias sm. (Géol.) حِفْطَة تَرياسِيَّة [او ثَلَاثِيَّة] (أَفْئَمُ عَصُورِ الدَّهْرِ الوَسِيطِ وَفِيهِ سَادَتِ الرِّجَافَاتُ وَبَنَاتُ الثَّلِيَّاتِ فِي الظُّهُورِ) .

Triasique adj. تَرياسِي (تَابِعَة لِحِفْطِ) تَرياسِي التَرياسِيَّة (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .

Triatomique adj. مُثَلَّثُ الذَّرَّةِ .

Tribade sf. سَحَابِيَّة .

Tribal, e adj. قَبِيلِي ، عَشِيرِي .

L'esprit — العَقْلِيَّةُ القَبِيلِيَّةُ .

Tribalisme sm. (Sociol.) قَبِيلِيَّة (تَنْظِيمُ) اجْتِمَاعِي عَلَى اسَاسِ قَبِيلِي .

Tribasique adj. (Chim.) ثَلَاثِي القَاعِلَةِ .

Tribo-électricité sf. كَهْرَبَاءُ الْأَحْيَاكِ .

Tribo-électrique adj. كَهْرَبَائِي احْتِكَاكِي .

Triboluminescence sf. إِثَارَةُ الْأَحْيَاكِ .

Tribomètre sm. مِخْصَاك (جِهَازُ لِقَاسِ قُوَّةِ الْأَحْيَاكِ) .

Tribord sm. (Mar.) مِثْبَنَة (فِي سَفِينَةٍ) .

Tribordais sm. مِثْبَنِي (بَحَارُ المِثْبَنَةِ فِي سَفِينَةٍ) .

Triboulet sm. مِخْصَمَة • آلة لِقَاسِ قُطْرِ الخَاتَمِ بِسَمَلِهَا الجَوَاهِرِي .

Tribrague sm. ثَلَاثِي المَقَاطِعِ (تَفْعِيلُ فَوْ ثَلَاثَةِ مَقَاطِعِ قَصِيرَةٍ) .

Tribu sf. قَبِيلَة ، عَشِيرَة .

— de Judas سَبَطُ يَهُوذَا .

Grande — عَمِيرَة .

— رَدَف (حَلْقَة فِي تَصْنِيفِ الْأَحْيَاءِ بَيْنَ القَبِيلَةِ وَالجَنَسِ) .

— (fig.) أُسْرَة كَثِيرَة الْاِفْرَادِ .

Tribulation sf. مِحْنَة ، مُصِيبَة ، غَمْرَة .  
Tribun sm. سَحَام [عَنْ حَقُوقِ الشَّعْبِ الرُّومَانِي] .

— خُطْبَ شَعْبِي .  
— s militaires قُضَاةُ عَسْكَرِيَّوْنَ [عِنْدَ الرُّومَانِ] .

Tribunal sm. مَحْكَمَة • مِثْبَنَة مَحْكَمَة • دِيوَانُ القُضَاةِ .

Le — de la conscience حُكْمُ الضَّمِيرِ .

Le — de la pénitence كَرَمِيّ الاعْتِرَافِ ، مِثْبَنُ التَّوْبَةِ .

Tribunat sm. مَنَاصِبُ السَّحَامِ الشَّعْبِيّ [عِنْدَ الرُّومَانِ] .

Tribune sf. مِثْبَنَة • دَوَائِي الشَّخْصِيَّاتِ [فِي الْكُتَالِيسِ او قَاعَاتِ السَّجَاعِ] .

Éloquence de la — بَلَاغَة مِثْبَنِيَّة .

— libre [d'un journal] مِثْبَنُ حُرٍّ [فِي صَحْفَةٍ] .

Tribut sm. غَرَامَة ، إِثَارَة ، جِزْيَة ، خَرَاَج • مَكْسٌ ضَرِيَّة .

— (fig.) ثَوْفِي ، مَات .

Payer le — à la nature مَوَدِّي الجِزْيَةِ ، دَافِعُ الغَرَامَةِ .

Tributaire adj. تَابِع ، خَاضِعٌ لـ ... رَافِدٌ [نَهْرٍ] .

— (Géog.) ثَلَاثِي الكَلْبِيومِ .

Tricalcique adj. (Chim.) ثَلَاثِي المَقْدِّ (مَا يَتَنَاوَلُ ثَلَاثِينَ سَنَةً) .

Tricennal, e, aux adj. [ذَكَرَى] الْمِائَةِ الثَّالِثَةِ .

Tricéphale adj. ثَلَاثِي الرُّؤُوسِ .

Triceps sm. (Le muscle) العَصَلَةُ الثَّلَاثِيَّةُ الرُّؤُوسِ .

Tricentenaire sm. ثَلَاثِي القُرُونِ (زَاحِفَة حَفَرِيَّة فِي الْوِلَايَاتِ الْمُتَعَدَّةِ ذَاتِ ثَلَاثَةِ قُرُونٍ) .

Tricéphale adj. غِشٌّ ، خِيَدَاعٌ .

Triche sf. (fam.) غِشٌّ [فِي اللَّعْبِ] .

Tricher vi. خَدَعَ ، خَانَتَل .

— دَلَسَ ، زَوَّرَ .

— (fig.) غِشٌّ [فِي اللَّعْبِ] .

Tricherie sf. خِيَدَاعٌ • تَدْلِيسٌ .

**Tricheur, ense s. et adj.** غاشّ وغشّاش [ في اللعب ].  
— خدّاع ، مُخاتِل .

**Trichine sf.** دودة الخنزير ( دودة )  
تركب الخنزير وتنقل مع  
لحمه الى الانسان .

**Trichinose sf.** مرض دودة الخنزير .

**Trichite sf.** تريخيت ( جسم معدني في بعض  
الصخور النارية يشبه الشعر ) .

**Trichocéphale sm.** سلّاعة ( نوع من  
الديدان السلكية الدقيقة تعيش  
طفيلية في الأسماك ) .

**Tricholome sm.** مُتَلَمّة \* ( فطر من  
الفارغونيات ذو صفائح مُتَلَمّة ) .

**Trichoma ou Trichome sm. (Méd.)**  
v. Plique.

**Trichomonas sm. (Zool.)** سوطيّة \*  
( أوليّة شبيهة بالسوط تعيش طفيلية  
في جسم الانسان وبعض الحيوان ) .

**Trichophyton sm.** فطر شعري .

**Trichrome adj. ( Photo — )**  
ثلّعيّ ( راجع المادة التالية ) .

**Trichromie sf.** ثلّعيّية ( مجموع  
الطرق التصويرية الملوّنة القائمة على  
تفريق الألوان الربّية الثلاثة الأزرق  
والأخضر والأصفر ) .

**Trichinique adj.** ثلّحيّ الميّل ( صفة  
البور الذي لا يملك محوراً لتناظر ) .

**Triclinium sm.** ثلّحية الأبرّة ( غرفة  
طعام في المساكن الرومانية تحتوي  
ثلاثة أسرة بشكل نصفه القوس ) .

**Tricoises sf. pl.** كلابيّة البطار .

**Tricolore adj.** ثلّحيّ الألوان .  
Le drapeau — العلم الفرنسي .

**Tricorne sm.** قُبعة [ مُتَلَمّة القرون ] .

**Tricot sm.** سَرْد ، زَرْد ( نسج مسرود ) .  
— حبيكة ، ثوب مسرود .

**Tricotage sm.** حَبْك ، حِرادة وتَسْرِد .

**Tricoter vt.** حَبْك ، سَرْد ، زَرْد .  
— vi. هَرَوْل ( مشى بسرعة ) .

**Tricoteur, euse s.** حابك ، سارد ، زارد .

**Tricoteuse sf.** حابكة ( آلة حيك الأندجة ) .

**Tricouni sm.** تريكوني ( مِسْمار باسم  
مُختَرَعه تُصنّع به أحذية  
المُعتَمدين في الجبال ) .

**Trictrac sm.** تَرْد ( لعبة الطاولة ) .  
**Tricuspidé adj.** ثلّحيّ الأطراف .

La valve — الصمامة الثلّحية الشرف .

**Tricycle sm.** دراجة ثلّحية [ العجلات ] .

**Tridacne sm. (Zool.)** جُرّنيّة ( منحارة )  
يُتخذ من صفيها إناء يشبه الجرّن .

**Tridactyle adj.** ثلّحيّ الأصابع .

**Trident sm.** مِذْرَعة ثلّحية .  
شَوْكة ثلّحية ( رمز نبون إله البحر ) .

**Tridenté, e adj.** ثلّحيّ الأسنان [ أو  
الشّعب ] .

**Tridimensionnel, le adj.** ثلّحيّ الأبعاد .

**Triduum sm. (Relig.)** ثلّحية .

**Trièdre adj. (Math.)** ثلّحيّ السطوح .

**Triennal, e, aux adj.** ثلّحيّ الحول  
( ما يستمر ثلاث سنوات • ما يعود  
كل ثلاث سنوات ) .

**Trier vt.** نَحَبّ ، وانتخب ، اختار وتخيّر .  
فَرَزَ ، نَقّى • صَنَّف ، بَوَّب .

**Trirarque sm.** قائد ثلّحيّ القاذيف  
( راجع المادة التالية ) .

مالك مركب [ في أثينا القديمة ] .

**Trière ou Trirème** ثلّحيّ القاذيف  
( مركب روماني قديم ذو ثلاثة  
صفوف من القاذيف ) .

**Trieur, euse s.** مُنْتَخِب ، مُنْتَخِبر ،  
مُنْتَقٍ .

**Trieuse sf.** فارزة ( آلة في مكب تفرز  
بطاقات مُتَقَبّة ) .

**Trifide adj.** ثلّحيّ الشقوق .

**Trifoliolé, e adj.** ثلّحيّ الأوراق .

**Triforium sm.** عَقْد ثلّحيّ الأقواس  
( في كنيسة ) .

**Trifouiller vi. (fam.)** نَحَش ، نَبَش .

**Trigémellaire adj. (Méd.) ( Grossesse )**  
حَمَل ثلّحيّ الأجنة .

— ثلّحيّ التوائم .

**Trigeminé, e adj.** ثلّحيّ التوائم .

**Trigle sm. (Pois.) v. Grondin.**

**Triglyphe sm. (Archit.)** ثلّحيّ الأخاديد  
( زخرف يتألف من ثلاثة أخاديد ) .

**Trigone adj. et sm.** ثلّحيّ الزوايا ، مُتَلَث .

ثلّحيّ الزوايا ( نعت )  
تعريفِي يُطلق على الأعضاء البانية  
الثلّحية الزوايا ) .

**Trigonelle sf. (Bot.)** أحسنو ، حُلْبَة  
( جنس نباتات عشبية من فصيلة  
القرنبيات القرشيّة ) .

**Trigonocéphale sm. (Zool.)** مُتَلَثّة الرأس  
( أفعى سامّة ذات رأس مُتَلَث ) .

**Trigonométrie sf. (Math.)** [ عِلْم ]  
حساب المُتَلَثّات .

**Trigonométrique adj.** مُتَلَثّاتيّ ( متعلّق  
بحساب المُتَلَثّات ) .

**Trigonométriquement adv.** مُتَلَثّاتيّاً .

**Trijumeau adj. et sm. (Nerf —)** عَصَب  
مُتَلَثّ التوائم .

**Trilatéral, e, aux adj.** ثلّحيّ الأضلاع .

**Trilingue adj.** ثلّحيّ اللّغة ( مكتوب  
بثلاث لُغَات • مُتَكَلِّم بثلاث لُغَات ) .

**Trilittère ou Trilittère adj. (Gramm.)**  
ثلّحيّ الصّوامت ، ذو أصل ثلّحيّ .

لُغَات ساميّة .

**Trille sm. (Mus.)** زَغَرْدَة ( تكبير  
لحنين بسرعة ) .

**Triller vi. (Mus.)** زَغَرْد ( كمرّد لحنين  
بسرعة ) .

**Trillion sm.** تريليون ( مليون مليون ) .

**Trilobé, e adj. (Archit.)** ثلّحيّ القُصوص .

**Trilobites sm. (Zool.)** ثلّحيّات القُصوص  
( طائفة من المُنْصَلَبات المُتَقَرَّضة ) .

**Triloculaire adj. (Bot.)** ثلّحيّ السّاكن  
( ما كان يقسم الى ثلاثة أحياء ) .

**Trilogie sf.** ثلّحية ( عند اليونانيين ،  
مجموع ثلاث مآسٍ يُقدّمها كلّ من  
المتنافسين في المباريات المسرحيّة  
• سِلْسِلَة من ثلاثة أعمال فنيّة ذات  
موضوع مُتتابع ) .

شارع ، طريق .

**Trimard sm. (Arg.)** شارع ، طريق .

**Trimarder vi. (Arg.)** تَسكّع .

**Trimardeur sm. (Arg.)** مُتَسكّع ،  
مُتَنَرّد .

**Trimbalage ou Trimballement sm.**  
جُرْجَرَة ( نقل من مكان الى آخر ) .

**Trimbalier vt. (fam.)** جُرْجَر ( حمل ) .

من مكان الى آخر .

**Trimbalier vt. (fam.)** جُرْجَر ( حمل ) .

كَدّ ، جَدّ ، تَعِب .

**Trimer vi.** كَدّ ، جَدّ ، تَعِب .  
في السّمي .

**Trimère** adj. (Bot.) ثَلَاثِيّ الانقسام  
( ذو ثلاثة أجزاء في كل حقة من حلقات  
الزهر المنظمة حول المِحْوَر ) .

**Trimestre** sm. فصل ( فترة ثلاثة أشهر  
أو ربع سنة ) .

— فعل مَدَارَسِيّ [ ثلاثة أشهر ] .  
— أجر ثلاثة أشهر • أعمال ثلاثة أشهر .

**Trimestriel, le** adj. فصليّ ( يتألف من  
ثلاثة أشهر • يعود كل ثلاثة أشهر ) .

**Trimestriellement** adv. فصليّ .

**Trimètre** sm. ثَلَاثِيّ الأبحر ( قصيدة  
قديمة من ثلاثة أبحر ) .

**Trimmer** sm. آلة صيد .

**Trimoteur** adj. et sm. [ طائرة ] ثَلَاثِيّ  
المحركات .

**Trinervé, e** adj. (Bot.) ثَلَاثِيّ العروق .

**Triangle** sf. قسيب [ مثلث ] .

— de rideau عصا الستار .

— d'escalier درابزين .

— d'armement قسيب المثلث .

Se mettre la — حرم .

**Tringlot** sm. جنديّ قطار العدو .

**Trinitaire** sm. ثالوثيّ ( مؤمن بالثالوث  
الأقدس ) .

**Trinité** sf. (Relig.) ثالوث .

La Sainte — الثالوث الأقدس .

Le mystère de la — سرّ التثليث .

— عبد الثالوث .

**Trinitrotoluène** sm. (Chim.) ثَالِثُ  
نترات التولوين ( متفجّر شديد ) .

**Trinôme** sm. (Math.) مُثَلَّثُ الحُلُود  
( كمية جبرية ذات ثلاثة حدود ) .

**Trinquart** sm. رنكية ( سفينة لعبد  
سك الرنكة ) .

**Trinqueballe** sm. v. Triqueballe.

**Trinquer** vi. دقّ دَقّاً بَقْدَح [ قبل  
الشرب ] .

— (fam.) شرب .

— صدم • أصيب بخسارة .

**Trinquet** sm. (Mar.) صار أماميّ .  
— قاعة لعبة البولو .

**Trinquette** sf. (Mar.) قلع مُثَلَّث .

**Trinqueur** sm. قارع الكأس • شارب .

**Trio** sm. (Mus.) ثَلَاثِيّ ( قطعة موسيقية  
من ثلاثة أجزاء ) .

— عازفو ثَلَاثِيّ .

— ثالوث ( ثلاثة أشخاص أو ثلاثة أشياء ) .

**Triode** sf. et adj. (Élect.) صمام ثَلَاثِيّ .

**Triplet** sm. ثَلَاثِيّ ( قصيدة ثَلَاثِيّة  
الآيات ذات قافيتين ) .

— ثَلَاثِيّ ( مجموعة ثلاثة  
أغاني يخلوها الرّقم ٣ ) .

**Triumphal, e, aux** adj. انتصاريّ  
وتفريّ • فوزيّ .

— استقبال حَسَاسيّ .

Accueil — استقبال حَسَاسيّ .

**Triumphalement** adv. بانتصار • بفُتُور .

— بازدهاء .

**Triomphant, e** adj. مُنتَصِر • ظافير .

— حجة مُنتَصِحَة .

Argument — حجة مُنتَصِحَة .

L'Église — e الكنيسة الظافرة .

— جماعة القديسين .

**Triomphateur, trice** adj. et sm. غالب  
مُنتَصِر .

**Triomphe** sm. استقبّال احتفاليّ [ لقائد  
رومانيّ مُنتَصِر ] .

— نصر وانتصار • ظفّر • فوز .

— (fig.) نجاح باهر .

En — بانتصار .

Porter qq. en — حمل على الأكتاف .

— أغرق بالمديح .

**Triompher** vi. استقبّل باحتفال  
[ مُنتَصِر ] .

— انتَهَج • اغتَبَط • ازدهى .

— انتصر على — d'un adversaire

خصمه .

— تكلّب على صعوبة • d'une difficulté

مُجْتَمَع Sociéti où le vice triomphe

يسوده الفساد .



**Trionyx** sm. صُلْحَنَاء نهريّة .

**Tripaille** sf. أحشاء • فضلات الذبيحة .

**Tripale** adj. ثَلَاثِيّ الشفقات .

**Tripang ou Trépang** sm. (Zool.) بَرّاقَة

البحر .

**Tripartit, e ou Tripartite** adj. ثَلَاثِيّ  
( مُكوّن من ثلاثة أقسام ) .

Gouvernement — حكومة ثَلَاثِيّة .

**Tripartisme** sm. ثَلَاثِيّة الحكم .

**Tripartition** sf. [ أو ] انشلات  
( تقسيم [ أو أقسام ] إلى ثلاثة أجزاء ) .

**Tripatouillage** sm. (fam.) تمثيل  
مُؤَلَّف [ من غير إذن صاحبه ] .

**Tripatouiller** vt. عدّل مُؤَلِّفاً [ من غير  
إذن صاحبه ] .

— شوّ • زوّر .

**Tripe** sf. كرش ( معدة الحيوان ) .

— داخيل سبكار .

— de veours فُماش مُشْكَل .

**Triperie** sf. مكرّنة ( محلّ بيع الكروش  
• نجارة الكروش ) .

**Tripette** sf. ( Cela ne vaut pas — ) هذا  
لا يساوي شيئاً .

**Triphasé, e** adj. (Élect.) ثَلَاثِيّ الأدار .

**Triphénylméthane** sm. (Chim.) ثَلَاثِيّ  
الميثان ( مُركّب من الميثان ذو أهمية  
كبيرة في صناعة الموادّ الملوّنة ) .

**Triptongue** sf. (Ling.) ثَلَاثِيّ الأصوات  
( مقطع مؤلّف من ثلاثة أصوات  
تُلَفّظ دفعة واحدة ) .

**Tripler, ère** s. • كترّاش ( تاجر الكروش ) .

**Triplace** adj. ثَلَاثِيّ الأماكن .

**Triplan** sm. [ طائرة ] ثَلَاثِيّة الأجنحة .

**Triple** adj. مُثَلَّث ومثلّوث وثلّثيّ .

— ثلاثة أضلاع • ثلاث مرّات .

— sot أبله كبير .

Plier un papier en — طوى ورقة

ثلاث طبّات .

**Triplement** adv. ثَلَاثِيّاً • بثلاثة أضلاع .

**Triplement** sm. ثَلَاثِيّ .

**Tripler** vt. ثلّث • جعل ثلاثة أضلاع .

— vi. ثلّث • أصبح ثلاثة أضلاع .

**Triplés, ées** s. pl. ثلاثة توائم .

**Triplet** sm. ثَلَاثِيّة العدسات ( شبيّة  
تصويرية من ثلاث عدسات ) .

— ثَلَاثِيّ العناصر ( نظام من (Math.)

ثلاثة عناصر لمجموع مُعَيّن ) .

**Triplette** sf. [ درّاجة ] ثَلَاثِيّة المقاعد .

— فرقة ثَلَاثِيّة ( في كرة القدم ) .

**Triplex sm.** تريبلكس (زجاج سبك من ثلاث طبقات).

**Triplicata sm.** نسخة ثلاثية (من حكم).

**Triplure sf.** مثقلنة (قماشة من قطن تستعمل لتقوية نسج آخر).

**Tripode adj.** (Méd.) صار ثلاثي القوائم.

**Tripoli sm.** طرابلسية (حجر نقاعي مصدره طرابلس بلتان يستعمل للصقل).

**Triporteur sm.** ثلاثية حاملة (دراجة بثلاثة مقاعد وصنوفة لحمل البضائع).

**Tripot sm.** مقصرة • بيت مشبوه.

**Tripotage sm.** تأمر، دس.  
— s de caisse تلاعب بالصفوف.  
— financier مسخرة بالأوراق المالية.

**Tripotée sf.** (Pop.) ضرب، جلد.

Une — d'enfants جمع من الأولاد.

**Tripoter vt.** لاس، قلب بلاغية.

— sa chaîne de montre تلاعب بسلسلة ساعته.

— vi. سخر • ضارب.

**Tripoteur, euse s. et adj.** دسّاس • مضارب.

Des mains tripoteuses أيدي عابثة.

**Tripous ou Tripoux sm. pl.** مقادير.

**Triptyque sm.** لوح ثلاثي (لوح للكتابة ثلاثي الأجزاء).

[حاجز] ثلاثي الدورات. (Arts.)

ثلاثية (أثر فني من ثلاثة أجزاء).

ثلاثية العبور (إجازة مرور للسيارات من ثلاث أوراق).

**Trique sf.** دسّوس • هراوة.



**Triqueballe sm.** عربة أنفال.

**Trique-madame sf.** (Bot.) حبي العالم الأبيض (جنس نباتات معصرة للترين من فصيلة المخلوقات).

**Triquer vt.** ضرب • بالديوس.

**Triquet sm.** مضرب الكرة • سلم ثنائي.

**Trirectangle adj.** (Math.) ثلاثي الزوايا القائمة.

**Trirème sf. v. Trière.**

**Trisakul, e s.** جدّ الجدة [او الجدة] • جدّة الجدة [او الجدة].

**Trisannuel, le adj.** ثلاثي السنوات.

(حدث كل ثلاث سنوات)

**Trisecteur, trice adj.** ثلاثي (متعلق بالثلاث، راجع المادة التالية).

**Trisection sf.** ثلاث (تقسيم إلى ثلاثة أقسام).

**Trismégiste adj. m.** عظيم ثلاثاً (لقب كان اليونان يطلقونه على إلههم هرمس).

**Triamus ou Trisme sm.** (Méd.) كزاز قطني.

**Trisoc sm.** ثلاثي السكك (مخبرات ثلاث سكك).

**Trisier vi.** زفّزق [السنوات].

— vt. استعاد ثلاثاً.

Se — ضرب.

**Triste adj.** حزين، أليف، كتيب.

— مُغتم، مكروب.

C'est un — personnage هذا إنسان حقير.

Une — nouvelle خبر مضمّن.

Mener une — existence عاش حياة.

بتيّة.

Il est — d'apprendre يشقّ على المرء أن يتعلم...

Chambre — غرفة مظلمة.

Couleurs — s ألوان معتمّة.

Faire — mine بدا مُستاء.

Faire — mine à qqn. استقبله بفتور.

**Tristement adv.** بحزن، بكآبة، بغم.

**Tristesse sf.** حزن، كآبة، أسف، غم.

**Trisyllabe adj. et sm.** ثلاثي المقاطع.

**Trisyllabique adj.** ثلاثي المقاطع (خاص).

**Tritium sm.** تريتيوم (نظير للهيدروجين وزنه الذري 3).

**Triton sm.** تريتون (إله الموج).

— (Zool.) سبتندل الماء (جنس دويّبات زحافة).



— (Zool.) ودّعة برقية.

**Triton sm. (Mus.)** بعد ثلاثة ألحان.

**Triton sm. (Chim.)** نواة التريتيوم.

**Triturateur sm.** مبشقة آلة للسحق.

أو للهرس.

**Trituration sf.** دقّ، سحق، هرس.

**Triturer vt.** دقّ، سحق، هرس.

**Triumvir sm.** مثالث • (أحد ثلاثة حكام في روما قديماً).

**Triumvirat sm.** مثالة • (حكومة الثلاثة أو أعضاؤها).

— ثلاثي، ثلاث.

**Trivalent, e adj. (Chim.)** ثلاثي التكافؤ.

**Trivalve adj. (Anat.)** ثلاثي المصاريح.

**Trivial, e, aux** مبتذل، عثّ، زفّافي.

— فقط • داصر.

Style — أسلوب ركيك.

Conte — قصة مبتذلة.

**Trivialement adv.** ببساطة • ببساطة.

**Trivialité sf.** ابتذال، غثافة، زفّافية.

— des paroles بداهة الكلام.

— du style رساكة الأسلوب.

**Troc sm.** مغايضة.

**Trocac ou Trois-quarts sm. (Chir.)** ميزلة ويزال.

**Trochalque adj. et sm.** تفعللي.

**Trochanter sm. (Anat.)** مدّور (عضو يتّجه الحرفّة إلى الفتحة).

**Troche sf.** سُبُكية • (صدقة بشكل سُبُك).

**Trochée sm.** تفعيلة [في الشعر اللاتيني واليوناني].

**Trochée sf.** أفرخ شجرة [مقطوعة].

**Trochille sm. (Ois.) v. Colibri.**

طنانات (جنس Trochilidés sm. pl. (Ois.)).

طيور زاهية الريش منها الطنان.

**Trochisque sm. (Méd.)**

v. Pastille.

**Trochiter sm. (Anat.)** مَدَوَّرَة (حَدَبَة) عُنُقِ الصَّغْدِ الْكَبِيرَةِ .

**Trochlée sf. (Anat.)** بَكْرَة ، مَقْصَل بَكْرِي .

**Trochure sf.** شُعْب رَاقِ [ فِي قَرْنِ الْإِبِلِ ] .

**Troène sm. (Bot.)** جَنْبَةُ الرِّبَاطِ (جَنْس) جَنْبَاتِ التَّرْتِينِ .

**Troglodyte sm.** كَاهِفٌ ، سَاكِنُ الْكُهُوفِ .



وَصَع (عُصْفُورٌ مِنَ الْجَوَائِمِ) —  
بَالَفِ الْأَدْخَالَ وَالْعَوَسَجَ .

**Troglodytique adj.** كَاهِفِيٌّ ، مَقْعَتِيٌّ (سَكَّانُ الْكُهُوفِ) بِالْكَهَافِ ، سَكَّانُ الْكُهُوفِ .

**Trogné sm. (fam.)** وَجْهٌ الْاَكْمُولِ [ أَوْ السَّكْرِ ] .

**Trognon sm.** قَلْبُ الثَّمَرَةِ [ الَّذِي لَا يُوَكَّلُ ] —  
Jusqu'au — حَتَّى النِّهَايَةِ ، كَلْبِيًّا .  
Ce qu'il est — ! مَا أَحَبُّهُ !



**Troika sf.** تَرْوِيكَا (عَرَبَةٌ رُوسِيَّةٌ بِجَرَّهَا ثَلَاثَةُ جَيَادٍ مُشْرَاةَةٍ ، جَيَادُ عَرَبَةِ التَّرْوِيكَا) .

**Trois adj. num.** ثَلَاثَةٌ ، الْعَدَدُ ٣ .

Henri — فَتْرِي الثَّالِثُ .

Le — février الثَّالِثُ مِنْ شَبَاطَ .

Deux ou — ، — ou quatre عَدَدٌ خَمْسِيٌّ جَدًّا .

J'habite au — اسْكُنُ فِي الْمَنْزِلِ رَقْمَ ٣ .

**Trois-étoiles sm.** ثَلَاثَةُ نُجُومٍ (إِشَارَةٌ إِلَى شَخْصٍ لَا تُرَادُ تَسْبِيْهُهُ) .

Hôtel — فُنْدُقٌ شَهِيْرٌ .

**Troisième adj.** ثَالِثٌ .

La — partie de 27 est 9 ثُلُثُ ٢٧ هُوَ ٩ .

Il est le — , s. هُوَ الثَّالِثُ .

Le — , sm. الطَّالِبُ الثَّالِثُ .

La — , sf. الصَّفَةُ الثَّالِثَةُ [ فِي مَدْرَسَةٍ ] .

**Troisièmement adv.** ثَالِثًا .

**Trois-mâts sm.** ثَلَاثِيَّةُ الصَّوَارِي (سَفِينَةٌ ذَاتُ ثَلَاثَةِ صَوَارٍ) .

**Trois-ponts sm.** ثَلَاثِيَّةُ السُّطُوحِ (سَفِينَةٌ ذَاتُ ثَلَاثَةِ سَطُوحٍ فِي الْبَحْرِیَّةِ الْقَدِيمَةِ) .

**Trois-quarts sm. (Mus.)** كَانٌ صَغِيرٌ — مِصْطَفٌ قَصِيرٌ .

— (Sports) لَاعِبٌ [ فِي خَطِّ الْمَجُومِ ] .

**Trois-six sm.** عَرَقٌ .

**Troll sm.** قَرْوَمٌ [ أَوْ جَبَّارٌ ] خُرَافِيٌّ [ فِي الْمِثْلُولُوجِيَا السَّكَنْدِينِيَّةِ ] .

**Troile sf.** صَيْدُ الْجُرَافِ .

**Trolley sm.** عَرَبَةٌ .

حَامِلٌ مُتَحَرِّكٌ (بَكْرَةٌ تَجْرِي — عَلَى شَرِيطٍ مُنْصَوْبٍ لِنَقْلِ الرِّزْمِ فِي عَمَلٍ تِجَارِيٍّ) .

بَكْرَةٌ ذِرَاعُ التَّرَامِ [ الْمُحْتَكِكَةُ — بِشَرِيطَةِ الْمَلُويِّ ] .

**Trolleybus sm.** تَرْوَلِي (باصٌ كَهْرَبَائِيٌّ) .

**Trombe sf.** عَمُودُ الْمَاءِ (إِعْصَارٌ فِي أَوْقْيَانُوسٍ يَتَّخِذُ شَكْلًا كَثَلُهُ هَوَاءٌ مَدَوَّمَةٌ وَيَتَّخِذُ أَشْبَهَ بِعَمُودٍ مَائِيٍّ مِلْبٍ يَنْطَلِعُ مِنَ السَّحَابِ) .

— d'cau مَطَرٌ مِدْرَارٌ .

Arriver en — وَصَلَ كَالْإِعْصَارِ .

**Trombidion sm. (Ins.)** خَاشِيَةٌ خَمَلِيٌّ (جَنْسُ حَشَرَاتٍ خَازِرَةٍ يَلْدَغُ يُسْرِعُهَا الْإِنْسَانُ وَالْحَيَوَانُ) .

**Trombidiose sf. (Méd.)** نَخَسٌ (إِثْلَاءٌ بِتَأْكُلِ الْخَاشِيَةِ رَاجِعٌ إِلَى الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ) .

**Trombine sf. (Pop.)** وَجْهٌ ، سِجْنَةٌ .

**Tromblon sm.** مِطْبَئِيَّةٌ (بُنْدُقِيَّةٌ عَرِيضَةُ الْقُوَّةِ) .

قَمْعُ الْقُوَّةِ (قَمْعٌ يَرْكَبُ عَلَى فُوْهَةٍ بُنْدُقِيَّةَةٍ وَيُسْمَحُ بِقَذْفِ قَنَابِلٍ خَاصَّةٍ) .



**Trombone sm. (Mus.)** مُتْرَدَّةٌ (بوقٌ ذُو أَنْبُوبَيْنِ) .

— نَافِثُ الْمُتْرَدَّةِ .

— شَكْلَةٌ [ لِجَمْعِ الْأَوْرَاقِ ] .

**Tromboniste sm.** نَافِثُ الْمُتْرَدَّةِ .

**Trommel sm.** غُرْبَالٌ مُصَنَّعٌ (غُرْبَالٌ أَسْطَوَانِيٌّ أَوْ قَمْعِيٌّ يُصَنَّفُ الْحَصَى وَنَوَادِ الْبِنَاءِ وَفِي أَحْجَامِهَا) .

**Trompe sf.** بوقٌ ، صُورٌ ، قَرْنٌ ، مُتْبَةٌ .

— d'éléphant مِثْلَةٌ ، خُرْطُومُ الْفِيلِ .

— d'innocence مِثْلٌ ، مِرْصَفٌ .

— d'Eustache (Anat.) قَنَاةٌ أَوْسَاكِيُوسٌ (قَنَاةٌ اتَّصَلَ لِلْهَوَاءِ الْخَارِجِيِّ بَيْنَ الْفَمِ وَطَبْلَةِ الْأُذُنِ) .

— (Archit.) عَقْدُ الرَّاوِيَةِ .

— à eau نَفِيرٌ مَائِيٌّ (جِهَازٌ لِإِفْرَاقِ الْهَوَاءِ) .

À son de — جِهَازٌ ، عَلَانِيَةٌ .

**Trompe-la-mort s.** خَادِعُ الْمَوْتِ (شَخْصٌ يَدَّوِي أَنَّ الْمَوْتَ لَا يَلْبِسُهُ) .  
فَهُوَ يَنْجُو مِنْهُ بِاسْتِغْرَارٍ .

**Trompe-l'œil sm.** رَسْمٌ خَدَاعٌ (رَسْمٌ يُعْطِي عَلَى الْبُعْدِ وَهَمَّ الْحَقِيقَةِ) .  
سَرَابٌ . (fig.)

**Tromper vt.** خَدَعَ ، خَتَلَ ، وَخَاتَلَ ، دَاهَنَ ، غَشَّ .

— sa femme خَانَ زَوْجَتَهُ .

— les espérances خَبَّبَ الْأَمَالَ .

— la vigilance de ses gardes غَافَلَ حَرَسَهُ .

— l'ennui تَلَهَّى وَتَلَهَّى .

C'est ce qui vous trompe هَذَا مَا نَخْطِي فِيهِ .

Ton œil t'a trompé كَذَبَتْكَ عَيْنُكَ .

— qqn. dans un marché غَبْتَهُ فِي مَسْجِدِهِ .

Se — خطأ ، غلط • خَدَعَ الواحد الآخر .

Se — sur l'intention أساء قَهْمَ نِيَّةٍ .

Si je ne me trompe إن صَحَّ ظَنِّي .

Il n'y a pas à s'y — لا مَسْجَلَ لِلشَّكِّ فِي ذَلِكَ .

Se — de route ضَلَّ طَرِيقَهُ .

Tromperie sf. خِدَاعَةٌ وَخَبْثَةٌ • غِيْشٌ • مَكْرٌ .

Trompeter vi. بَوَّقَ (نَفَخَ فِي الْبوقِ) .

— صَوَّتَ [لِلشَّعْرِ] .

— vt. أَعْلَنَ ، أَفَاعَ .



Trompette sf. (Mus.) بوق ، نغير .

— (Tech.) حَوْضٌ مَبْنِيٌّ .

Déloger sans tambour ni — انْطَلَقَ ، تَوَارَى .

— des morts (Bot.) بوقُ الشَّجَرِ (فَيْطَرُ) مِنْ فَصِيلَةِ الْفَارِيقُونِيَّاتِ شَبِيهِ الْبَلوقِ .

— بوقية (اسم لَمَدَدٍ مِنَ الْحيواناتِ الشَّيْبَةِ بِالْبوقِ وَمِنْهَا بَعْضُ السَّمَكِ وَالطَّيْرِ) .

— مَبوق (نافِخُ الْبوقِ) .

— مَبوق (نافِخُ الْبوقِ) .

— مَبوق (نافِخُ الْبوقِ) .

Trompettiste sm. مَبوق (نافِخُ الْبوقِ) .

Trompeur, euse adj. et s. خَادِعٌ وَخَدَّاعٌ ، غَشَّاشٌ .

Apparences — euse s. مَظَاهِيرُ مُشْكَلَةٍ .

Trompensement adv. خِدَاعًا ، تَضَلُّلًا .

Trompillon sm. (Archit.) عَقِيدَةُ الزَّأْوِيَةِ .

Tronc sm. ساقٌ ، جَذَعٌ .

— (Archit.) جَذَعُ الْعَمودِ .

— مَشْهُوقُ الْعِدَدَاتِ .

— أَرْوَمَةُ أُسْرَةٍ .

— de cône (Geom.) جَذَعٌ مَخْرُوطٌ .

— de pyramide مَرْمٌ مَقْطُوعٌ .

— commun جَذَعٌ مُشْتَرَكٌ (تَوْحِيدٌ) .

— جُزْئِيٌّ لِلتَّعْلِيمِ الْقَصِيرِ وَالتَّعْلِيمِ الطَّوِيلِ .

— (fig.) رَأْسٌ .

Troncature sf. (— d'un cristal) تَوْجِيهِ بَلُّورَةٍ (اسْتِيفَالُ زَاوِيَةٍ فِي بَلُّورَةٍ بِضَلْعٍ أَوْ وَجْهَةٍ) .

Tronche ou Tronca sf. قُرْمَةٌ غَشَبٌ .

— (Pop.) رَأْسٌ .

Tronchet sm. قُرْمَةٌ [مُشْكَلَةُ الْقَوَائِمِ] .

Tronçon sm. قِطْعَةٌ ، شَقَّةٌ .

— de bois قُرْمَةٌ غَشَبٌ .

— (fig.) جِزْءٌ .

Tronconique adj. مَخْرُوطِي الْجَذَعِ .

Tronçonnage sm. قَطْعٌ ، انْقِطَاعٌ .

Tronçonner vt. قَطَعَ - قِطَعًا .

Tronçonneur sm. مُقَطِّعٌ (عَامِلٌ الْمُقَطَّعَةِ) .

Tronçonneuse sf. مُقَطَّعَةٌ (آلَةٌ تَقْطِيعُ الْغَشَبِ أَوْ الْمَعَادِنِ الْخ .. قِطْعًا) .

Trône sm. عَرْشٌ • أَرِيكَةٌ .

Le — épiscopal السُّدَّةُ الْأَسْقُفِيَّةُ .

— (fig.) سُلْطَةٌ ، مُلْكٌ .

— s. pl. أَرَايِكُ الْمَلَايِكَةِ .

Trôner vi. جَلَسَ - عَلَى الْعَرْشِ .

— تَبَوَّأَ ، تَصَدَّرَ .

— تَبَاهَى ، تَفَاخَرَ [فِي الْمَجَالِسِ] . (fig.) .

Tronqué, e adj. مَبْتُورٌ ، مَقْطُوعٌ ، نَاقِصٌ .

Colonne — c. عَمُودٌ مَبْتُورٌ .

Édition — c. طَبْعَةٌ مُخْتَصِرَةٌ .

Tronquer vt. يَبْتَرِئُ ، قَطَعَ .

— un texte اِفْتَقَصَ نَصًّا .

Trop adv. قَرُطٌ وَاقْطِرًا ، زِيَادَةً عَلَى .

Elle est — laide إِنَّهَا مُفْرِطَةٌ الْقُبْحِ .

Cela n'est pas — sûr لَيْسَ هَذَا مُوَكَّدًا أَبَدًا .

C'est — lourd pour que je puisse le porter هَذَا أَثْقَلُ مِنْ أَنْ أَتِمَكَّنَ مِنْ حَمْلِهِ .

De — فَائِضٌ • أَكْثَرُ مِمَّا يَنْبَغِي .

Par — قَوِيُّ الْحَدِّ ، بَقَرُطٌ .

— peu دُونَ الْكِفَايَةِ .

Le —, sm. الْمُتَجَاوِزُ .

Trope sm. (Rhet.) اسْتِعَارَةٌ .

Trophée sm. غَنِيْمَةٌ ، سَلَبٌ • نَعْبٌ .

— تَذْكَارِيٌّ .

— شِعَارٌ عُلِّقَ (مَجْمُوعُ أَسْلِحَةٍ تَذْكَارٌ لِلنَّصْرِ) .

— de chasse تَذْكَارُ صَيْدٍ [كَجِلْدِ أَسَدٍ أَوْ رَأْسِهِ] .

— de drapeaux حَزْمَةُ أَعْلَامٍ .

— d'un sportif كَأْسٌ رِيَاضِيَّةٌ أَوْ [مِدَالِيَّةٌ] .

Faire — de اِفْتَخَرَ ، تَبَاهَى .

Trophique adj. (مُتَعَلِّقٌ بِالتَّغْلِيَةِ) .

Tropical, e, aux adj. مَنَارِيٌّ • اسْتَوَائِيٌّ .

(مُتَعَلِّقٌ بِخَطِّ الاسْتِوَاءِ) .

Chaleur — c. حَرٌّ شَدِيدٌ .

Tropicalisation sf. تَسْوِيعٌ لَا اسْتِوَائِيٌّ .

(إِعْلَادُ مَادَّةٍ بِحَيْثُ لَا تَتَأَثَّرُ بِالمُنَاخِ الاسْتِوَائِيِّ) .

Tropique sm. et adj. مَنَارٌ ، انْقِلَابٌ .

— du cancer المَنَارُ الْمُنْقَلَبُ (الْمِثْقَلُ) .

— du capricorne مَنَارُ الْجَدِيِّ .

(الْمُنْقَلَبُ الشِّتَوِيِّ) .

Année — سَنَةٌ اسْتِوَائِيَّةٌ .

Tropisme sm. انْتِجَاءٌ (انْتِحَافٌ عَصَوِيٌّ) .

— تَبَاتِيٌّ إِلَى جِهَةٍ مَا بِتَأْثِيرِ عَوَامِلٍ فِيزِيَاءِيَّةٍ أَوْ كِيمِيَاءِيَّةٍ .

Tropopause sf. طَبَقَةٌ جَوِّيَّةٌ وَسْطَى .

Troposphere sf. طَبَقَةٌ جَوِّيَّةٌ سَفْلَى .

Trop-perçu sm. مَقْبُوضٌ زِيَادَةً (مَا قَبِضَ زِيَادَةً عَلَى الْحَقِّ) .

Trop-plein sm. طِفَاحٌ (مَا بَقِيَضُ عَنْ طَاقَةِ رِغَاءٍ) .

Déversement au dehors du — de la production تَصْدِيرُ الْفَائِضِ مِنَ الْإِنْتِاجِ .

Épancher le — de son cœur عَبَّرَ عَنْ قَبْضِ قَلْبِهِ .

— (Tech.) مِطْفَاحٌ • (إِنَاءٌ يَتَلَقَّى الْفَيْضَ سَائِلًا مِنَ السُّؤَالِ) .

Troque sf. v. Troche .

Troquer vt. قَابَضَ ، عَاوَضَ ، بَادَلَ .

Troquet sm. (Pop.) مَقْبَضٌ صَغِيرٌ .

Troqueur, euse s. مُقَابِضٌ ، مُعَاوِضٌ ، مُبَادِلٌ .

Trot sm. خَبٌّ وَخَبَبٌ (مِشْيَةُ الْحِمَاةِ السَّرِيعَةِ) .

— عَدَا ، أَسْرَعَ فِي مِشْيَتِهِ .

— عَدَا ، أَسْرَعَ فِي مِشْيَتِهِ .

**Trotakiste** adj. تروئسكوي (تصير أفكار تروئسكي والأممية الرابعة).

**Trotte** sf. صَافَة سِير .  
Tout d'une — بلا توقُّف .

**Trotte-meu** adj. خَبَّاب (من يفتقر بحُلي قصيرة) .

La gent — الفُتْران .

**Trotter** vi. خَبَّ ، قَرَّب ، فَسَّج .  
— toute une journée تَطْلُطْ طَوَالَ النهار .

Une idée qui vous trotte par la tête فِكْرَة تُتَخَلَّلُكَ .

Se — هَرَب .

**Trotteur, euse** s. [حصان] خَبَّاب .

**Trotteuse** sf. عَمَّارَة التَّوَاتِي [في ساعة] .

**Trottin** sm. ساعية (عاملة تقوم بشراء السلع من السوق) .

**Trottinement** sm. كَرَدَحَة (عدو القصير) .

**Trottiner** vi. كَرَدَحَ وَتَكَرَّدَحَ (عدو عدو التعبير) .

**Trottinette** sf. دُرَيْجَة .  
(دراجة صغيرة) .

— (fam.) سَبَّارَة صَغِيرَة .

**Trotting** sm. تَغْيِيب (تربية الأفراس الخيابة) .

**Trottoir** sm. رَصِيف .  
— مَحَبَّ (مكان يُدْرَب فيه الأفراس على الخيابة) .

Elle fait le — تُمارِسُ البَغاءَ .

**Trou** sm. ثَقْب ، عَيْن • حُفْرَة .  
— dans un mur كَوَّة .

— d'air جَيْب ، فَجْوَة هَوَائِيَّة .

— جُحْر (حُفْرَة تَأْوِي إليها الحَيَوَانَات) .

— (fam.) حَي صَغِير .

Avoir un — de mémoire في مَحْبَلَة

فَجْوَة .

Boucher un — وَفَى دَنَاءً .

Faire un — à la lune تَهَرَّبَ مِنْ دَفْعِ دُيُونِهِ .

— de conjugaison (Anat.) ثَغْبَة

اتِّصَال .

— à canon حُفْرَة البِدْفَع .

— du souffleur مَكْنَمَتُ المَلْفُفِّ .

— dans un rocher ثَغْرَة .  
— individuel خَتْدَقُ فَرْدِي .

Il n'est jamais sorti de son — لا يَخْرُفُ شَيْئاً في الدُّنْيَا .

Être au — هُوَ مَسْجُون .

— s de nez مَسْحَرَان .

**Troubade** sm. مَاشِر (جندى من المُشاة) .

**Troubadour** sm. شاعِر جَوَّال ، تروبادوري (شاعر غنائي جائل من فئة الشعراء الذين اشتهروا في جنوبي فرنسا وشمال إيطاليا من القرن الحادي عشر الى نهاية القرن الثالث عشر) .

Genre — طراز تروبادوري (أسلوب أدبي أو فني يحاكي نثره القروسية والغزل) .

**Troublant, e** adj. مُغْلِب ، مُزْعِج ، مُكْذَر .  
— مُبْهِر ، مُهَيِّج .

**Trouble** sm. اضْطِرَاب ، بَلْبَكَة وَتَبَلُّل .  
Porter des — sà عَكَّرَ صَمَوَ ...

Mettre du — dans une famille أدْخَلَ الشَّقَاقَ في أُسْرَة .

Rougeur qui trahit le — احْمِرَار يَبْنِي بِالْقَلْبِ .

— s nerveux تَشَوُّشَات عَصَبِيَّة .

Réprimer les — s قَمَعَ القَلَالِيل .

— de possession (Dr.) تَعَرَّضَ لِلْحِيَازَة .

**Trouble** sf. v. Trouble.

**Trouble** adj. عَكِر ، كَذَر .

Tout ceci reste — كُلُّ هَذَا يَبْقَى غَايِباً .

**Troublé, e** adj. مُتَعَكِّر • قَلْبِي ، مُرْتَبِك .

**Troubleau** sm. v. Trouble.

**Trouble-fits** s. مُعَكِّر ، مُضَايِق .

**Troubler** vt. عَكَّرَ ، كَذَر ، رَتَقَ .

— la vue غَشَى البَصَر .

— sa vie تَغَصَّنَ عَيْشُهُ .

Cette pensée me trouble هذه الفِكْرَة تُغْلِبُنِي .

— l'ordre أخلَّ بالنظام .

— la raison أخلَّ ، أَفْقَدَ الرِّشَادَ .

— un entretien قَطَعَ حَلِيَّةً .

— أثار ، هَيَّجَ .

Se — اضْطَرَب ، قَلْبِي .  
L'orateur se troubla تَلَعَّظَ العَلَّابُ .

**Troué, e** adj. مَقْنُوب .

**Trouée** sf. فَجْوَة • فَجْوَة .

— dans un bois مَسْتَد ، مَسْجَر .

— (fig.) ثَغْرَة ، خَرَقَ .

**Trouer** vt. ثَقَّبَ ، خَرَقَ .

**Troufignon** sm. مَوْخَرَة .

**Trouflion** sm. (Pop.) عَسْكَرِي .

**Trouillard, e** adj. et s. (Pop.) رِعْدِيد .

**Trouille** sf. خَوْف .

**Trou-madame** sm. لُغْبَة القَنَاطِير (لُغْبَة تقوم على تمزيق كُرَات عاجية تحت قَنَاطِير مَرْقَمَة) .

**Troupe** sf. جَمَاعَة ، زُمْرَة ، فَوْج .

— de voleurs عَمْبَة لُصُوص .

— d'animaux قَطِيع ، رَسَل .

— d'oiseaux رَف ، سِرْب .

— فِرْقَة [مَسْرُوحَة] .

— جُنْد (جميع العسكريين الذين ليسوا ضباطاً أو ضباط صف) .

La — الجَيْش .

**Troupeau** sm. قَطِيع ، مَائِيَّة .

Le curé et son — الكاهِن وَزَعِيَّتُهُ .

— (fig.) جَمْع .

**Troupiale** sm. (Ois.) طَبِير .

— امريكي من الجَوَّالِم يَمِيش دائماً في سِرْب .

**Troupier** sm. (fam.) عَسْكَرِي .

Comique — (Adj.) مَهْزَلَة عَسْكَرِيَّة .

**Troussage** sm. تَجْمِيع طَبِير [لَحْدِهِ] .

**Trousee** sf. حَقِيْبَة ، مَحْفَظَة .

— de médecine عِدَّة الطَّبِيب .

— de réparation مُعَدَّاتُ التَّصْلِيح .

— s. pl. سَرَاوِيل [عُلْمَانُ الأَمْرَاء] .

Aux — s de qq. في أَثَرِهِ .

**Troussé, e** adj. (fam.) مَحْبُوك .

**Trousseau** sm. صُفْرَة ، زُمْرَة صَغِيرَة .

— de clefs حُزْمَة مِفْتَاحِيْن .

— de mariée جِهَاز عَرُوس .

**Trousse-galant** sm. حُمْنِي دُخْنِيَّة .

**Trousse-pet** sm. (fam.) صَبِي ، صَبِيَّة .

— (fam.) مِسْطَرَة قَصِيرَة .

**Trousse-pied** sm. شِكَاك (حَبْل يُقْبَد بِهِ رَجُلُ حَيَوَان يُرَادُ عِلَاجُهُ أَوْ يَسْطَرْتُه) .



**Trousse-queue** sm. رافعة الذئب (قطعة)  
جند في رجل القرس ترتفع ذنبه .

**Troussequin** sm. قروبوس خلقي (ظهر)  
سرج الجيمان .

— (Techn.) v. Trusquin.

**Trousser** vt. شمر ، رفع .

— une affaire . أجرى أمراً بسرعة .

— une femme . رفع ثياب امرأة .

— bagage . انصرفت بسرعة .

— une volaille . جمع طيراً [ تمهيداً  
لقتله ] .

— du foin . حزم حشيشاً .

Se — . شمر ثيابه .

**Trousseur** sm. (fam.) (— *de jupons*)  
زير نساء .

**Trou-trou** sm. مشقّب \* (زخرف من  
قماش يتكون من ثغوب يمر بها شريط) .

**Trouvable** adj. يوجد \* يمكن اكتشافه  
\* يمكن لقاؤه .

**Trouvaille** sf. لقية (شيء نفيس يكتشف)  
Faire une bonne — قام باكتشاف  
طيب .

Quelle est sa dernière — ؟ ما هي  
يدعته الأخيرة ؟

**Trouvé, e** adj. (Enfant —) لقيط .

Formule bien — e صيغة موقّعة .

Tout — جاهز .

**Trouver** vt. وجد . لقي . عثر . على .

— qqn. sur son passage صادقه .

— un mot وقع على كلمة .

Venez me — demain تعال غداً  
لمقابلتي .

Aller — qqn. قصده ، زاره .

— une excuse التمس عذراً .

— en faute داهم .

— une méthode اكتشف منهجاً .

— du plaisir أحسن بمتعة .

Il trouva à s'en débarrasser عثر  
كيف يتخلص منه .

Comment trouvez-vous ma maison ?  
كيف ترى بيتي ؟

— un ouvrage bien fait حكمه بأنه  
عمل متقن .

— bon, mauvais استحسن ، استبج .

— à dire, à redire وجد أسباباً للتقد .  
— la mort قتل .

— le temps long ضجر \* قلق .

Il y a trouvé son compte أفادته .

Se — وجد نفسه \* التقى وتلاقى .

Je me trouvais alors à Alger كنتُ  
آنذاك في مدينة الجزائر .

Se — fort embarrassé ألقى نفسه  
مريبكاً .

Je me trouve mieux أشعر بتحسّن .

Je me suis trouvé seul أصبتُ  
وحدي .

Se — mal أحسّ بمتصف .

Il se trouve que يتفق أن ...

Cela ne se trouve pas sous les pieds  
هذا أمر بمتصف الحصول عليه .

**Trouvère** sm. تروفر (شاعر غنائي)  
من شعراء القرنين الثاني عشر والثالث  
عشر في شمالي فرنسا .

**Trouveur, euse** s. مخترع ، مكتشف  
\* مبتدع ، مبتكر .

**Troyen, ne** adj. et s. طروادي (من)  
طروادة أو متعلق بها .

**Truand, e** s. [ في القرون الوسطى ]  
\* ليعس ، شيرير .

**Truander** vt. (Pop.) تسول ، سرق ،  
سلب .

**Truanderie** sf. تسول ، لصوية  
مجموع المثلون ، مجموع  
الصوص .

**Truble ou Trouble** sf. جسيّة \*  
صيد بشكل جيب .

**Trublion** sm. متهيج ، زايغ القلاقل  
\* مزيج .

**Truc** sm. مهارة ، حذق ، إراة .

فلان [ أو ] شيء (كلمة تشير إلى  
شخص أو شيء لا يتنجح المرة في  
تذكر اسمها) .

— s de cinéma خدع سينمائية .

— آلة ، وسيلة .

**Truc ou Truck** sm. عربة مطّحة .

**Trucage** v. Truquage .

**\*Truchement** sm. ترجمان .

— ممثل ، لسان حال .

Par le — de qqn. بواسطته ، عن طريقه .

**Trucider** vt. (fam.) اغتال ، قتل .

**Trucmuche** sm. (Pop.) شيء .

**Truculence** sf. شرامة ، توحش .

— عشونة ، فظاظة .

**Truculent, e** adj. شرس ، متوحش .

Langage — لغة قظة .

**Trudgeon** sm. تردجونيّة (سباحة على  
الجنب مع حركة مقلّص في الدافقين ،  
وهي باسم «تردجون» الذي نقل هذا  
الضرب من السباحة من أمريكا الجنوبية) .



**Truelle** sf. ميسجة ، ميسجة (آلة  
مسلّكة يد لك بها الطين) .

Peintre qui travaille à la — رسّام  
يشغل باليدية .

— صكين السمك .

**Truelle** sf. سجة \* (كمية الطين التي  
تستعمل بها ميسجة ، راجع  
المادة السابقة) .

**Truffe** sf. (Bot.) كتمه وكمامة ، لفت  
الرعد (جنس فطور درنية تثبت وتتكاثر  
تحت الأرض وهي لذينة الطعم) .

— s en chocolat شوكولاتية (حلوى  
بالشوكولا والزبدة) .

— ختم الكتب .

Quelle — ! ياله من أبله !

**Truffé, e** adj. (مضاف إليه الكتمه)  
مشتلي . (fig.)

Précieux exemplaire — d'autographes  
نسخة ثمينة غنية بالتواقيع .

**Truffer** vt. كتم وأكتم (غطى  
طعاماً بالكتمه) .

— ملأ . (fig.)

— un discours de citations حشا خطابات  
بالاستشهادات .

**Trufficulture** sf. (Agric.) كَيْمَاءَةٌ (تَخْصُّصٌ فِي الزَّرَاعَةِ يَتَنَاوَلُ اسْتِنْبَاتِ الْكَمْءِ).

**Truffier, ère** adj. كَنْمِي (مُتَعَلِّقٌ بِالْكَمْءِ).  
Région — ère مِثْلَقَةٌ مَكْمُوءَةٌ.  
Chien — كَلْبٌ كَمْءٍ (كَلْبٌ مُتَرْبٍّ — عَلَى تَنْبِشِ الْكَمْءِ).

Chêne — بَلُوطُ الْكَمْءِ (عُتْرَبٌ مِنْ الْبَلُوطِ يَنْبُتُ الْكَمْءَ بِجِوَارِهِ).

**Truffière** sf. مَكْمَاءَةٌ (أَرْضٌ تُنْبِتُ الْكَمْءَ).

**Truite** sf. (Zool.) خِيزِرَاءُ (أَنْشَى الْخِيزِرَاءِ).  
— de mer (Pois.) جِلَاحٌ (نَوْعٌ مِنَ السَّلَكِ قَبِيحُ الْمَنْظَرِ كَالْخِيزِرَاءِ).

**Truisme** sm. بَلْبِيَّةٌ، تَحْمِيلٌ حَاصِلٌ.



**Truite** sf. (Pois.) تَرْوُوتَةٌ (جِنْسُ أَسْمَاكٍ نَهْرِيَّةٍ وَبَحْرِيَّةٍ مِنَ السَّلْمُونِيَّاتِ).

**Truité, e** adj. مُرَقَّقٌ، مُبْرَقَشٌ.  
Poterie — عَقَارٌ مُجَرَّقٌ (عَقَارٌ لَحِيقَتْ بِهِ شَبْكَةٌ مِنَ الصُّدُوعِ).

**Trullo** sm. تَرُولُو (بِنَاءٌ مَخْرُومَلِيٌّ لِلْمَسْكَنِ فِي إِيطَالِيَا الْجَنُوبِيَّةِ).

**Trumeau** sm. مَقْرَجٌ (فُرْجَةٌ بَيْنَ كَوْتَيْنِ فِي حَائِطٍ).  
— مِرْآةٌ حَائِطٌ (بَيْنَ نَافِذَتَيْنِ أَوْ فُوقَ مِدْفَأَةٍ).

— دَعَامَةُ السَّاكِفِ (فِي بَابٍ). (Archéol.)  
— مَتَابَعِيَّةٌ (مَا تَعَتَّى الرُّكْبَةَ مِنْ لَحْمِ الْبَقَرِ).

**Truquage ou Trucage** sm. تَرْزِيفٌ، تَغْلِيفٌ، تَغْلِيقٌ.  
— des élections تَرْوِيرُ الْأَنْتِخَابَاتِ.

— مُحَدِّثَةٌ سِينِمَائِيَّةٌ.

**Truquer** vt. زَيَّفٌ، قَلَّدَ، لَغَقَ.  
— un texte شَوَّهَ نَصًّا.

Élections truquées. اِنْتِخَابَاتٌ مُزَوَّرَةٌ.  
Combat de boxe truqué. مَلَاكِمَةٌ مُدَبَّرَةٌ [مُسَبَّحَةٌ].

**Truqueur, euse** s. غَشَّاشٌ، مَرْزِيفٌ، مَلْغَقٌ، مَزَوِّرٌ.

**Trusquin ou Trousequin** sm. مِخْطَاطٌ (آلَةٌ فِي الْمِيكَانِيكِ (Tech.) وَالتَّجَارَةِ، لِرَسْمِ غُطُوطٍ مُوَازِيَةٍ لِمُسَطَّحٍ مُعَيَّنٍ).

**Trusquina** vt. (Tech.) خَمَلْتُ بِالْمِخْطَاطِ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ).

**Trust** sm. تَرْوُوسْتٌ (اتِّحَادٌ اِخْتِيكَائِيٌّ بَيْنَ حَدَدٍ مِنَ الشَّرَكَاتِ لِتَحْدِثِ مِنَ الْمُنَافَسَةِ كُلُّ مَشْرُوعٍ كَبِيرٍ مُشْتَرَكٍ فِي الْاِتِّحَادِ السَّوْقِيَّاتِي، مَجْمُوعٌ مِثْلَانِي تَحْتَ إِدَارَةٍ مَوْحِدَةٍ).

**Truste ou Trustist** sf. يَمِينُ السَّرَافِقِ (قَسَمٌ كَانَ يُوَدِّعُ مَرَاغِقَ الْمَلِكِ فِي فِرْنَا الْقَدِيمَةِ).  
— مَرَاغِقُو مَلِكٍ [مُرَقِّطُونَ] — يَمِينُ الْوَلَاءِ.

**Truster** vt. ضَمَّ فِي تَرْوُوسْتٍ • اِخْتَكَّرَ.

**Trusteur** sm. مُنْظِمُ تَرْوُوسْتٍ • مُخْتَكِرٌ.

**Trutticulture** sf. تَرْوُوتَةٌ (تَرْبِيَّةُ سَلَكِ التَّرْوَةِ).

**Trypanosomes** sm. pl. مِثْقِيَّاتٌ (حَيَوَانَاتٌ طَفِيلِيَّةٌ مِنَ الْأَوَالِي السَّوْقِيَّاتِ).

**Trypanosomiasis** sf. دَاءُ الْمِثْقِيَّاتِ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ).

**Trypaine** sf. (Biol.) حُلُونٌ (خَشِيرَةٌ تَفْرِزُهَا الْحُلُومَةُ لِتَحْلُلِ الْمَوَادِّ الْبَرُوتِيدِيَّةِ).

**Tryptophane** sm. (Biol.) تَرْيُتُوفَانٌ (حَمَاضٌ آمِينِيٌّ مُشْتَبَرٌ).

**Tear** sm. قَيْصَرٌ (لَقَبُ أَبَاطِرَةٍ رُوسِيَا وَبُلْغَارِيَا السَّابِقِينَ).

**Tearévitch** sm. يَكْرُ الْقَيْصَرِ.

**Tearine** sf. امْرَأَةُ الْقَيْصَرِ، اِمْبَرَاطُورَةُ رُوسِيَا.

**Tearisme** sm. قَيْصَرِيَّةٌ (نِظَامُ حُكْمٍ قَيْصَرِيَّةٍ • عَهْدُ الْقَيْصَرِيَّةِ).

**Teariste** adj. قَيْصَرِيٌّ (مُؤَيَّدٌ لِقَيْصَرِيَّةٍ أَوْ مُتَعَلِّقٌ بِالْقَيْصَرِيَّةِ ...).

**Té-té** sf. (Ins.) دُبَابَةُ النَّعَاسِ (حَشَرَةٌ مِنْ فَصِيلَةِ الشَّذَاءِ يُحَدِّثُ بَعْضُ أَنْوَاعِهَا مَرَضَ النَّعَاسِ).

**T. S. F.** رَادِيُو، جِهَازُ اسْتِقْبَالٍ • إِسْمَالُ إِشَارَاتِ الْمَوْسَى (مُخْتَصَّرٌ لِتَلِغْرَافِيَا سَانِ فِيلِ).

**Tuigane** s. v. Tuigane.

**Tuoin-tuoin** adj. مُوَقِّقٌ، نَاجِحٌ.

**Tse-tse** (Onomat.) أَفْ، بَتَّ أ.

**Tsunami** sm. تِسُونَامِيٌّ (تِيَارٌ بَحْرِيٌّ فِي الْبَاسْفِيكِ الْغَرْبِيِّ نَاشِءٌ مِنْ زَلْزَلٍ أَوْ انْتِفَاجٍ بَرُكَانِيٍّ).

**Tu, toi, te** Pron. pers. sing. de la 2e. أَنْتَ • أَنْتِ.

Être à tu et à toi avec qqn. هُوَ مَعَهُ فِي مَسَاقَاةٍ حَسِيَّةٍ.

**Tuable** adj. يُمْكِنُ، مُسَكِّنٌ قَتْلُهُ.

**Tuage** sm. ذَبْحٌ، نَحْرٌ [الْمَاشِيَةِ].

**Tuant, e** adj. مُنْهَكٌ.

Ce gosse est — هَذَا الصَّبِيُّ مُزْهِجٌ.

**Tub** sm. حَوْضٌ [خَشَبِيٌّ أَوْ مَعْدَنِيٌّ أَوْ مِطْلَاطِيٌّ لِمَسَلِ الْمَلَايِسِ].

Prendre un — أَخَذَ حَسَامًا فِي حَوْضٍ.



**Tuba** sm. (Mus.) تُوبَةٌ (بُوقٌ مُرْسِيٌّ).

**Tubage** sm. تَنْشِيبٌ (إِدْخَالُ أَنْبُوبٍ مَعْدَنِيٍّ أَوْ مِطْلَاطِيٍّ فِي فَتْحَةٍ أَوْ عُضْوٍ).

تَنْشِيبٌ (وَضْعُ أَنْبُوبٍ (Tech.) — دَاعِيَةٌ لِنَجْعَبِ انْتِهَارِ التَّرْبَةِ حَوْلَ فَتْحَةٍ لِلسَّرِّ • تَرْكِيبُ أَنْبُوبٍ فِي مِرْجَلٍ).

**Tubaire** adj. بُوقِيٌّ (مُتَعَلِّقٌ بِقَنَازَةِ أَوْسْتَاكِوْسَ، رَاجِعُ Trompe d'Eustache).

**Tubard** v. Tuberculeux.

**Tube** sm. أَنْبُوبٌ وَأَنْبُوبَةٌ، قَنْبَعَةٌ، قَنْطَلٌ.

Le — digestif اقْتِنَاءُ الْهَضْمِيَّةِ.

قَنْبَعِيَّةٌ (أَنْبُوبَةُ الزَّهْرَةِ الَّتِي (Bot.) — تَرْتَكِزُ عَلَيْهَا الْبَقَلَاتُ).

أَنْبُوبُ الْقَلَاحِ (الْأَنْبُوبُ pollinique — الَّذِي يَحْصُلُ مِنْ اسْتِطَالَةِ حَيَّةِ الْقَلَاحِ عِنْدَمَا تَقَعُ عَلَى سِيَةِ الْمِيدَكَةِ لِلتَّلْقِيحِ).

— d'un canon سَبَّطَانَةٌ.

— à gaz حَبَابَةُ هَاذِ [لِلأَشْجَعَةِ الْبَنِيَّةِ].

— à rayons cathodiques مِشعاعُ أشعةٍ كهربية .

— à essai مِخْبَار (أنبوب الاختبار) .

— de Crookes, de Coolidge مِشعاعُ كروكس، مِشعاعُ كوليدج (جهازان يُشعجان أشعة إكس) .

— de rouge à lèvres غِلَافُ لُصْبَعِ الحُمرَة .

— lance-torpilles أنبوبُ قَذْفِ التَّايَافِ .

— s de Malpighi أنابيبُ مَلْبِيْجِي (شبكةُ القَنَوَاتِ الدَّقِيقَةِ الَّتِي تَتَعَمَلُ بِالْمِثْلَةِ لَدَى الحشرات) .

— de Pitot ou de Darcy أنبوبُ بِيْتُو أو دَارْسِي (أنبوبُ اخْتَرَعَهُ بِيْتُو وَحَسَنَهُ دَارْسِي وَيُسْتَعْمَلُ لِقِيَاسِ مَنَوبِ مِاهِ المَجَارِي) .

— تلفون • قَبْصَة عَالِيَة . (Pop.)

— أغنية شائعة • اسطوانات (Argot.) رائجة .

À pleins — s بكلِّ طاقَة المُحَرِّك .

**Tuber** vt. تَبَّبَ (وَصَحَّ أنابيب داعمة حول حفرة للسر لتجنب انهيار التربة) .

**Tuber** vt. غَسَلَ - [في حوض] .

**Tubercacé, e** adj. كَمْثِي (شبه بالكَمْ) .

**Tubercule** sm. (Bot.) دُرَّة، عُسْفَل (جزء من ساق نباتية أو من جذر نباتي يكتنز بالمواد الغذائية) .

— حدَّيَّة (دُرَّة صغيرة قد تحمل جراثيم السل وسواها) . (Anat.)

— عَجْرَة (عُقْدة في الخشب أو في عروق الجسد) .

**Tuberculeux, euse** adj. عُسْفَلِيّ وعُسْفُولِيّ (ما كان بطبيعة العُسْفُول) .

— سِلِّي (مُتعلِّق بالسِّل) . (Pathol.)

— adj. et s. مَسْكُول (مُصاب بِنَاء السِّل) .

**Tuberculation ou Tuberculation** sf. حَقْنٌ بالسِّلِين (لِتَأْكُثَ مِنَ الإِصَابَةِ أو عَدَمِ الإِصَابَةِ بالسِّل) .

**Tuberculine** sf. سِلِين (لِقَاح السِّل ويُسْتَمَى مَعْلُ كوخ) .

**Tuberculer ou Tuberculiser** vt. حَقَنَ - بالسِّلِين (راجع ما سبق) .

**Tuberculinique** adj. سِلِينِيّ (مُتعلِّق بالسِّلِين) .

**Tuberculation** sf. تَدْرُنْ، انْتِلال (إِصَابَةٌ بِالتَدْرُنْ أو بِالسِّل) .

**Tuberculer** vt. سَلَّ، دَرَنَ (أصاب بالسِّل أو بالتَدْرُنْ) .

Se — انْتَلَّ، تَدْرَنَ .

**Tuberculose** sf. (Med.) سِلْ، انْتِلال .



**Tubéreuse** sf. (Bot.) دُرْبَنْب، مِسْك رومي (نبات عُسْفِيّ يَصْلِيّ مِنْ فُصَيْلَةِ التَّرْجِييَّاتِ يُسْتَفْرَجُ مِنْهُ عِطْرٌ فَاحِرٌ) .

**Tubéreux, euse** adj. عُسْفَلِيّ، دُرْبَنِيّ (متعلِّق بِسُفْلِ النَّبَاتِ أو دُرْبَنِيّ) .

**Tubériforme** adj. كَمْثِيّ (صفةُ انتاج حيواني أو نباتي بشكل الكَمْ) .

**Tubérisation** sf. عُسْفَلَة (تَحْوِيلُ الأَعْضَاءِ الجَذَرِيَّةِ فِي بَعْضِ النَّبَاتَاتِ إِلَى عَسَافِلٍ) .

**Tubérisé, e** adj. مُعَسْفَل (راجع المادة السابقة) .

**Tubérosité** sf. (Anat.) حَدَّيَّة، غُدَّة، نُتُوَة .

**Tubicole** adj. مُوْتَبَّب (يَعِيشُ فِي أَنْبُوبٍ يَصْطَنِعُهُ) .

**Tubipore** sm. (Zool.) طَرِيخُ البَحْرِ (حيوان بحريّ مِنْ فُصَيْلَةِ المَلَمِخِ يَعِيشُ فِي المِاهِ الحَارَةِ) .

**Tubiste** sm. et adj. أَنْبُوبِيّ (عَامِلٌ يَعْمَلُ فِي صُنُوقِ تَحْتَ المِاهِ) .

— أَنْبُوبِيّ (صَانِعُ الأنابيبِ المَعْدِنَةِ) .

**Tubulaire** adj. أَنْبُوبِيّ الشَّكْل .

Chaudière — مِرْجَلُ دُو أَنْبُوبٍ .

Pont — جِسْرٌ مُوْتَبَّب (جِسْرٌ مُكوَّنٌ مِنْ سِلْسِلَةٍ مِنَ الأنابيبِ المَعْدِنَةِ المُتَّصِلَةِ فِيهَا بَيْنَهَا وَالمَدْرَمَةِ بِرِكَائِزٍ مَبْنِيَّةٍ) .

**Tubulé, e** adj. مُوْتَبَّب (فِي أَنْبُوبٍ أو أَكْثَر) .

Flacon — قَارُورَة بِسَدَادَةِ مُوْتَبَّبَةٍ (قَارُورَة ذَاتُ فَتْحَةٍ تُسَدُّ بِغَلِيَّةٍ يُمْكِنُ ادْخَالُ أَنْبُوبٍ فِيهَا) .

**Tubuleux, euse** adj. أَنْبُوبِيّ الشَّكْل .

**Tubuliflore** adj. أَنْبُوبِيّ الزَّهَر .

**Tubulure** sf. مَفَرَزُ أَنْبُوبٍ (فُتْحَة مَصْنُوعَةٌ لِتَلْقِي أَنْبُوبٍ) .

— أَنْبُوبُ [آلة] • قَنَاءَة، سِل .

**Tudesque** adj. جِرمَانِيّ، أَلْمَانِيّ .

Manières — مَنَاصِرَاتُ قَطْعَةٍ .

**Tudieu** Interj. سَحَقًا! (شَيْخَة فِي المَشْرِحِ القَدِيمِ) .

**Tue-chien** sm. (Bot.) خَانِقُ الكَلْبِ، خَوْشَان (جِنْسُ نَبَاتٍ عُسْفِيّ مِنْ فُصَيْلَةِ البُغْلِيَّاتِ) .

**Tue-diable** sm. طَعْمٌ [لِسَلَكِ التَّهَرُّمِ اللَّاحِمِ] .

**Tue-mouches** adj. (Amarite —) (Bot.) قَاتِلُ الذَّبَابِ (فُطْرُ بَرْثَقَالِي سَام) .

Papier — وَرَقٌ مُبِيدٌ لَلذَّبَابِ .

**Tuer** vt. قَتَلَ، أَمَاتَ، أَعَدَمَ، قَتَعَ عَلَى .

Le froid a tué les plantes أَيْسَى البَرْدُ الأشْجَارَ .

Il tue deux fois par semaine يَتَحَنَّرُ مَرَّتَيْنِ فِي الأسْبُعِ .

— أضْجَرَ، أَزْجَعَ . (Fig.)

— عَبَثَ، تَلَهَّى . — le temps

Substance qui tue les insectes مُبِيدُ الحشرات .

Se — انْتَشَرَ، قَتَلَ نَفْسَهُ .

Se — au volant de sa voiture قَتَلَ عَلَى مِقْوَدِ سَيَّارَتِهِ .

Se — de travail أَضْنَى نَفْسَهُ بِالعَمَلِ .

Se — تَقَاتَلَ .

**Tuerie** sf. مَجْرَزَة، مَذْبَحَة .

— مَسْلُخ [خَاص] .

**Tue-tête** (A —) loc. adv. (Crier —) صَاحٌ بِأَعْلَى صَوْتِهِ .

Tueur, euse s. قَاتِل .

— sm. قَصَاب، جَزَّار .

**Tuf sm.** فُلَيْس (اسم تعني بطلق على تكوينين مسابطين من طبقات الارض ، التكوين الرسوبي والتكوين التوراني ) .

**Tuffeau ou Tufeau sm.** فُلَيْسَاء : فُلَيْسَة ( صناع طباشيرية التركيب تُستعمل للبناء ) .

**Tufier, ère adj.** فُلَيْسِي ( من طبيعة الفلَيْس ، راجع ما سبق ) .

**Tuile sf.** آجرَة ، قِرْمِيدَة .  
— (fig.) حادث سيئ .

**Tulleau sm.** كِسْرَة قِرْمِيد .

**Tuilerie sf.** قَرْمَلَة ( صناعة القِرْمِيد )  
• مَسْجَل قِرْمِيد .

**Tuillier s. et adj. m.** قِرْمِيدِي ( صانع القِرْمِيد او بائعها ) .

**Tularémie sf.** داء التُّلَرِيَّات ( داء يصيب القوارض والانسان وبعض الحيوانات الداجنة ويتخذ في الانسان شكل حصى متقطعة تسمر عدة اسابيع ، وهو منشوب الى مقاطعة تُلَار في كلغوريا حيث ظهر للمرة الاولى ) .



**Tulipe sf.** (Bot.) نُوْب ( جنس زهر مُعَمَّر يصلي من الفصيلة الزنبقية ) .

خُرَامِيَة ( زخرف بشكل الخُرَامِي ) .

**Tulipier sm.** (Bot.) شجرة الزُّنْبُق .  
شجرة التوليب .

**Tulle sm.** تول ( قماش رفيع شفاف من خيوط القطن او الصوف منشوب الى قرية تول بفرنسا ) .

**Tullerie sf.** صناعة التول [ او تجارته ] .

**Tullier, ère adj.** تولِي ( متعلق بالتول ) .

**Tulliste s.** تول ( حائك التول او مُدِير مصنعه او عامله ) .

**Tuméfaction sf.** (Méd.) ورم وتورم ، انتفاخ ، تهييج .

**Tuméfifié, e adj.** ورم ومتورم .

**Tuméfier vt.** ورم ( سبب الورم او الانتفاخ ) .

**Tumescence sf.** تورم ، انتفاخ .

**Tumescant, e adj.** متورم ، منتفخ .

**Tumeur sf.** (Méd.) خراج ، دمل ، نامية .  
ورم خبيث ، سرطان . — maligne — ورمي .

**Tumoral, e, aux adj.** قُبْرِي ، ضَرْيِي ، رَمْسِي .

**Tumulaire adj.** شاذية .  
Pierre — جبلة ، صخرة ، صلب ، صوواء .

**Tumulte sm.** عاصفة من التصفيق .

Un — d'applaudissements من التصفيق .

Le — des armes صلفطة السلاح .

Le — des affaires لتجيب الأعمال .

En — في بكلة ، في هرج ومرج .

**Tumultueusement adv.** يصخب ، بهرج ومرج .

**Tumultueux, euse adj.** صاخب ، ضاج .

Composition — euse تأليف قوضوي .

Vie — euse حياة عاصفة .

**Tumulus sm.** جُفْوَة ( ركة تراب او بناء حجري بشكل مخروطي فوق قبر ) .

**Tunage sm. ou Tune sf.** صناعة ( سد ) من أفضان او حجارة لوقف الماء او تحويله ) .

**Tungstate sm.** (Chim.) تنغستات ( ملح الحامض التنغستاني ) .

**Tungstène sm.** (Chim.) تنغستين ( عنصر فلزي يستعمل في تقوية الفولاذ وصنع السلكات التي يداخيل المصابيح الكهربائية ) .

**Tungstique adj.** تنغستي ( صفة أكسيد وحمض مشتق من التنغستين ) .

**Tuniclers sm. pl.** (Zool.) مُخَلَّفَات ( فصيلة من حبلليات الظهر تشمل الحيوانات البحرية التي غلفت أجسامها بغلاف جيني الشكل ) .

**Tuniers sm. pl.** (Zool.) مُخَلَّفَات ( فصيلة من حبلليات الظهر تشمل الحيوانات البحرية التي غلفت أجسامها بغلاف جيني الشكل ) .

**Tunique sf.** جلباب ، قميص [ كان القدامى يرتلونه ] • رداء كهنوتي .

غطاية ( غلالة ترتديها المرأة تحت ثيابها ) .

ميترة [ يرتلبها الجنود والشرطة الخ. ] —

غلاف ( طبقة تغلف ( Anat. ) بعض الاعضاء كالعين ) .

إهاب ( غلاف يحيط بالنبات ) . ( Bot. )  
مُتَنَقِي ، مُخَلَّف .

**Tuniqué, e adj.** تونيسي ( من بلاد تونس او متعلق بها ) .

Le —, sm. اللهجة التونسية .

**Tunisais, e adj.** تونيسي ( من مدينة تونس العاصمة ) .

**Tunnel sm.** نفق ( حفرة تخترق صخرة أو جبلا وتنفذ الى جهة اخرى ) .

نفق هوائي — aérodynamique ديناميكي ( جهاز تجريبي يتبع إمرار تيار هوائي سريع حول تصميم نموذجي لدراية تحركه بتأثير التيار ) .

Un combat de nègres dans un — مشهد مُعَنِم لا يهتم منه شيء .

فترة مُعَلِّية ، شاقة . ( fig. )

خرج من — Arriver au bout du — مرحلة قاسية .

**Tupaia ou Tupaja sm.** (Zool.) سنجاب آسي .

**Tupi adj. et s.** توبي ( لهجة هندية في امريكا الجنوبية ) .

**Tuque sf.** نوكة ( قلنسوة صوفية كندية ) .

**Turban sm.** عِمَة ، عِمَامَة ، عَمْرَة ، مشوذ .

مُكَوَّرَة ( كل ما يلف أو يكوّر على الرأس ) .

**\*Turbé ou Turbeh sm.** ثُروَة ( بناء قبري إسلامي في مقبرة ) .

**Trubellariés sm. pl.** (Zool.) مُهْتَزَّات ( نوع من الدود العريض ) .

**Turbide adj.** عكبر .

**Turbidité sf.** عكّر ، كدّر .  
نسبة الكدّر [ في سائل ] .

**Turbis sm.** (Pop.) عَمَل ، شغل .

**Turbine sf.** عتقة ، ثرينة ( محرك ذو دولاب يدار بقوة الماء أو الهواء أو البخار ) .

معصر آلة للمعصر تعمل بالقوة الممركة ) .

عَتَقَة غازية ( عَتَقَة مُزْدَوِجَة — à gaz — بضابط ) .

**Turbiné, e adj.** دَوَامِيّ ( الشكل ) .

**Turbinielle sf. (Zool.)** شَتَك ( جنس )  
أصداف حلزونية من الرخويات  
( المحديات ) .

**Turbiner vi. (Pop.)** عَمِلَ ، اِشْتَغَلَ .

**\*Turbith sm. (Bot.)** ثُرْبِد ( نبات عَشَبِيّ )  
طَبِيّ جُلُودِهِ مُسَهِّلَة .

**Turbo-alternateur sm. (Techn.)** مُتَوَنِّة  
عَتَقِيَّة ( مولّد كهربائيّ مُكوّن من عَتَقَة  
ومتَوَنِّة مُركّبتين على محور واحد ) .

**Turbocompresseur sm. (Techn.)** ضَاطِح  
عَتَقِيّ ( ضَاطِح دَائِرِيّ مُركّب مُكوّن  
من عِدَّة دَوَالِب ذات شَفَرَات مُركّبة  
على جذع واحد ، يُستعمل لتَغْذِيَةِ  
شَبَكَةِ أو آلَة ) .

**Turboforage sm.** نَقَبْ عَتَقِيّ ( طَرِيقَة )  
في النَقَب تَمَّ بإدارة المِثْقَب  
بواسطة عَتَقَة مُركّبة فوقه يَحْرُكُهَا  
جَرَيَانُ الوَحول ) .

**Turbomachine sf.** آلَة عَتَقِيَّة ( كلّ آلَة  
مُولِّدة أو مُسْتَغَلَّة تَدور دِيْنَابِيكِيًّا  
على سائل بواسطة دَوَالِب مُحَرِّكَة بِتَحْرُك  
حَوّل محور ثابت ) .

**Turbomoteur sm. (Techn.)** مُحَرِّك  
عَتَقِيّ ( عَتَقَة يَدِيرُهَا الهَوَاءُ المُضْطَوِّق  
وتَعْمَل كَمُحَرِّك ) .

**Turbopompe sf. (Techn.)** مِضْغَة  
عَتَقِيَّة ( جِهَاز مُكوّن من عَتَقَة بِخَارِيَّة  
ومِضْغَة اِرتِكَابِيَّة ) .

**Turbopropulseur sm.** دَافِع عَتَقِيّ  
( مُحَرِّك طَائِرَة تُدِيرُ فِيهِ عَتَقَة غَازِيَّة  
مِرْوَحَة أو اِثْنَتَيْن ) .

**Turboréacteur sm.** رَاكِب عَتَقِيّ  
( مُحَرِّك اِرتِكَابِيّ لا تَمْنَعُ العَتَقَة  
الغَازِيَّة فِيهِ إلّا مَا نَحْتَاجُ إِلَيْهِ مِنْ طَاقَة  
التَّسَدُّد لِلْعَاقِمِ الضَّوَاعِطِ ، بَيْنَمَا تَمُرُّ  
العَاقَة الْبَاقِيَة إِلَى الصَّائِرِ ) .

**Turbosoufflante sf. (Techn.)** مِثْقَة  
عَتَقِيَّة ( مِثْقَة ذات سُرْعَة  
دَوْرَانِيَّة كَبِيرَة جَدًّا ) .



**Turbot sm. (Pois.)** مَسَكُ الثَّرَس ( جنس )  
أَسَاق بَحْرِيَّة مِنْ نَصِيْلَةِ المِثْقَلِطَحَاتِ .

**Turbotière sf.** تِرْسِيَّة \* ( إِنَاء يَطْبَخُ فِيهِ  
مَسَكُ الثَّرَس ، وَهُوَ يَشْبِهُ شَكْلًا ) .

**Turbulence sf.** صَحْب ، اِغْتِيَاب ، غَلْبَان .  
صَحْب ، اِغْتِيَاب .

—  
— d'un enfant وَرْخَنَة وَلَدٍ [ أو  
شَيْطَنَتُهُ ] .

— تَدَوُّم ( تَكُونُ الدَّوَامَاتِ فِي سَائِلِ ) .

**Turbulent adj.** صَاحِب ، مُهْتَاج  
\* شَغِيب ، مُتَغَطِّب .

Mer — e بَحْرِيّ لَتَجَاج .

Enfant — وَلَدٌ وَرْشِيّ ( أو شَيْطَان ) .

Régime — نِظَامٌ تَدَوُّمِيّ ( نِظَامٌ فِي  
تَدَلُّقِ المَوَاقِعِ يَتِمُّ بِتَكُونِ الدَّوَامَاتِ ) .

Couche — e طَبَقَة مُطْطَرِبَة ( طَبَقَة  
مَوَاقِيَةِ تَتِمُّ بِالنَّهْزِ بِأَلْمَازَازِ قُرْبِ سَطْحِ  
مُتَحَرِّك كَمَنَاجِ طَائِرَة فِي الهَوَاءِ ) .

**Turc, turque adj.** تُرْكِيّ ( مِنْ تُرْكِيَا ) .  
مُتَرَجِّع .

Assis à la — مَرَحَاضُ بَلَا كُرْمِيّ .

Cabinets à la — قُوِيّ جَدًّا .

Fort comme un — مَوَلَانَا السُّلْطَان .

Le Grand Turc هَزَّاء ( يَهْزَأُ مِنْهُ ) .

Tête de — عَنَاصِرُ الشَّبَابِ ( fig. )  
الشُّوُورِيَّة ( فِي حِزْبٍ ) .

Les jeunes — s ( fig. )  
اللُّغَة التُّرْكِيَّة .

Le —, sm.  
**Turcique adj. ( Anat. )** سَرَج ( Selle — )  
تُّرْكِيّ ( تَجْزِيفُ العَظْمِ الإِصْبَغِيّ حَيْثُ  
تَكُونُ الغُدَّةُ النُّخَاطِيَّةُ ) .

**Turco sm.** تُرْكُو ( طَائِفَةُ التَّنَاصِينِ الجَرَالِيَّيْنِ  
فِي حِمْلَةِ القَرَمِ عَامَ ١٨٥٤ ) .

**Turdidés sm. pl. (Ois.)** شَحْرُورِيَّات  
( نَصِيْلَةُ طُيُورٍ مِنَ الجَوَائِمِ ، مِنْهَا  
الشَّحْرُورُ وَالسَّمَنَة ) .

**Turelure sf. (Onomat.)** لَازِمَة  
بَعْضِ الْأَغَانِي .

**Turf sm.** حَلَّةٌ سِيَّاقِ الخَيْلِ \* سِيَّاقِ الخَيْلِ .

**Turfiste s.** مُولِعُ سِيَّاقِ الخَيْلِ ، مُرَاهِن  
[ عَلَى الخَيْلِ ] .

**Turgescence sf. (Méd.)** تَنْفُخ ، تَنْفُخ  
[ بِالْاِشْتِقَاقِ ] .

— شُبُوق ( اِنتِفَاحٌ فِي الْأَوْعِيَةِ  
بُضْبُهَا وَيَزِيدُهَا حَجْمًا ) .

**Turgescence, e adj.** مُتَوَنِّع ، مُتَفَخِّع .

**Turgide adj.** مُتَوَنِّع ، مُتَوَنِّع .

**Turlion sm. (Bot.)** شَتُوف ، أُغْلُوج  
( بَرُوعَة نَاقِيَّة عَلَى السَّاقِ الْأَرْضِيَّةِ  
فِي الْهَلْتِيُونِ وَالصُّلْبِيّ وَكَانَ عَلَى  
شَكْلَيْهِمَا مِنَ النَّبَاتِ ) .

**Turkman adj. et s.** تُرْكْمَانِيّ ( مُطْعَن  
بِتُرْكْمَانِيَّانِ أو مِنْ سَكَنَائِهِ ) .

Le —, sm. اللُّغَة التُّرْكْمَانِيَّة .

**Turlupin sm. et adj.** مَرَّاح ( فِي مَرَّحٍ ) .

**Turlupinade sf.** مَرَّاح رَدِيّ \* تَلَاعِبُ  
بِالْأَلْفَافِ .

**Turlupiner vt. (fam.)** أَرْعَجَ ، ضَاقَ .  
— مَازَحَ ، دَاعَبَ .

**Turlurette sf.** لَازِمَة بَعْضِ الْأَغَانِي .

**Turlutaine sf. (fam.)** لَازِمَة ( مَا يَرْدُدُ  
بِلا اِنتِفَاقٍ ) .

— هَوَسَ ، فِكْرَة ثَابِتَة .

**Turlutte sf.** مِزَارَة صَبْد .

**Turlututu sm. (fam.)** مِزْمَار ، زَمَّارَة .  
ها ! ها ! ( عِبَارَةٌ سَخِرِيَّةٌ ) .

**Turne sf. (Pop.)** غُرْفَة .

**Turnep ou Turneps sm. (Bot.)** سَلْجَم  
( نَوْعٌ مِنَ اللَّفْتِ ) .

**Turpide adj.** دَنِيَّه ، خَسِيس .

**Turpidement adv.** بِدَنَاءَةٍ ، بِخِسَةٍ .

**Turpitude sf.** دَنَاءَة ، خِسَة .  
اِرْتِكَابُ أَعْمَالٍ \*  
حَقِيرَة .

**Turquerie sf.** تُرْكِيَّات ( لَوَحَاتُ أو  
أَعْمَالُ أَدْبِيَّة تُمَثِّلُ مَشَاهِدَ تُرْكِيَّة ) .

**Turquette sf. (Bot.) v. Herniaire.**

**Turquin adj. m. (Bleu —)** أَزْرَق قَاتِم .  
مَرْمَرُ أَزْرَق .

**Turquoise sf.** فَيَرُوزُ وَفَيَرُوزَج ( حَجَر  
كَرِيم أَزْرَق ) .

Couleur bleu —, adj. لَوْنُ أَزْرَق  
فَيَرُوزِيّ .

**Turriculé, e adj.** بُرْجِيّ ( بِشَكْلِ بُرْج  
صَغِيرٍ ) .

**Turritelle sf. (Zool.)** برُجِيَّة \* (وَحَوِيَّة) من مَعْتَبَات الأَرَجَل ذات مَدَّة شبيهة بالبرج تعيش في الرمال على شواطئ أوروبا الغربية.)

**Tussock sm.** تَوْسَة (حَرِير هِنْدِي غَشِيَن تُشْبِه دودة قَز بَرِيَّة).

**Tussilage sm. (Bot.)** حَشِيَّة السَّعَال (نبات طبيّ مُصَنَّر من المُرَكَّبَات الانبويَّة يفيد قُيُوع أَزْهَارِهِ فِي السَّعَال).

**Tussock ou Tussock sm. v. Tussock.**

**Tutélaire adj.** حَامٍ، حَافِظ، وَاثِقُ خَاصٌّ بِالرَّوَايَةِ. (Dr.)

**Puissance —** سُلْطَةُ الرَّوْحِي.

**Ange —** مَلَكَاة حَارِس.

**Tutelle sf. (Dr.)** وَصَايَة (سُلْطَةُ مُعْتَطَاة عَلَى قَاصِر).

**La — des lois** حِمَايَةُ الْقَوَائِن.

**Se mettre en —** خَفَضَ الرِّقَابَةَ.

**Territoire sous —** بَلَدٌ تَحْتَ الْوَصَايَةِ (بَلَدٌ تَمُتُّهُدُ الْأُمَمُ الْمُتَّحِدَةُ بِإِدَارَتِهِ إِلَى بَلَدٍ آخَر).

**Tuteur, trice s.** وَصِيٌّ (شَخْصٌ مُكَتَلَفٌ بِالْإِشْرَافِ عَلَى مَصَالِيحِ قَاصِرٍ أَوْ مُبْتَدَّرٍ).

**— légal** وَكِيٌّ.

**— ad hoc** وَصِيٌّ خُصُومَةٌ.

**Tuteur sm.** رُجْبَةٌ، دَعَامَةٌ، دَجْرَانَةٌ (عَمَّا أَوْ جِهَازٌ مِنْ قُضْبَانٍ مُعْتَدِيَةٍ أَوْ غَيْرِهَا تُغْمَرُ بِجَانِبِ النَّبَاتَاتِ الصَّغِيرَةِ أَوْ الضَّعِيفَةِ أَوْ الْمُعْتَرِشَةِ لَتَعْتَمِدَ عَلَيْهَا).

**Tuteurage sm.** دَعْمٌ، تَرْجِيْبٌ، تَشْدِيدٌ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ).

**Tuteurer vt.** رَجَّبَ، دَعَّمَ، شَدَّدَ (رَاجِعُ مَا سَبَقَ).

**\*Tuthe ou Tutle sf. (Chim.)** تَوْتِيَاءُ (أَكْسِيدُ الزُّنْك).

**Tutolement sm.** رَفْعُ الْكُلْفَةِ (رَاجِعُ الْمَادَّةِ التَّالِيَةِ).

**Tutoyer vt.** رَفَعَ الْكُلْفَةَ (خَاطَبَ بِصِفَةِ الْمُفْرَدِ، أَيْ بِالْكَافِ، دَلَالَةً عَلَى انْتِفَاءِ الرَّمَكِيَّاتِ بَيْنَ الْمُخَاطَبِ وَالْمُخَاطَبِ).

**Tutoyeur, euse adj.** رَافِعُ الْكُلْفَةِ.

**Tutti sm. (Mus.)** جَمِيعًا (جَمِيعُ الْأَصْوَاتِ وَالْأَلَاتِ مَعًا).

**— quanti** جَمِيعُ هَؤُلَاءِ الْأَشْخَاصِ.

**Tutu sm.** تَنْابِيرُ الرَّاقِصَةِ (تَوْبٌ لَمُتْرَحٍ تَرْتَقِيهِ الرَّاقِصَاتُ الْبَالِيَّةُ وَهُوَ مَكُونٌ مِنْ عِدَّةِ تَنْابِيرٍ مُتَرَاكِبَةٍ).

**Tuyau sm.** أَنْبُوبٌ وَأَنْبُوبَةٌ، قَنْطَلٌ وَ قَصَبَةٌ.

**— d'incendie** خُرطومُ الإِطْفَاءِ.

**— acoustique** بوق.

**— de fontaine** صُبُور.

**— de cheminée** مَدْحَنَةٌ.

**— de pipe** شَيْق (قَلْبَةُ الْفُلْبُون).

**— sonore** مِزْمَار.

**— (fam.)** سِرٌّ.

**Dire qqc. dans le — de l'oreille** وَشَّوْشَ، أَسْرَى إِلَى ...

**Tuyautage sm.** تَنْثِيَةُ أَنْبُوبِيَّةٍ [لِبَعْضِ الْقَضَائِش].

**— (fam.)** إِعْطَاءُ أَسْرَارٍ.

**Tuyauter vt.** أَنْثَبَ (زَيَّنَ الْقَضَائِشَ بِشَتَاتِ أَنْبُوبِيَّةٍ).

**— (fam.)** أَعْطَى أَسْرَارًا [أَوْ مَعْلُومَاتٍ].

**Le blé commence à —** بَنَى الْقَتْنُحَ بِتَعَتُّبٍ.

**Tuyauterie sf.** مَصْنَعُ أَنْبُوبٍ مُعْتَدِيَةٍ. أَنْبُوبٍ (مَجْمُوعُ الْأَقْنِيَةِ وَالْقَاسِطِ الَّتِي تَوْثِقُ جِزْيَانِ سَائِلٍ فِي آلَةٍ).

**Tuyauter, euse s. (fam.)** أَنْبُوبِيٌّ (بَايَعُ الْأَنْبُوبِ).

**—** مُعْطِي الْأَسْرَارِ.

**Tuyère sf.** مَلْسُورَةٌ، خُرطومٌ. صُبُورُ الْحَقْنِ.

**— d'injection** صُبُورُ الْحَقْنِ.

**Tweed sm.** تَوِيدُ (نَسِجٌ صُوفِيٌّ غَشِيَنٌ بِأَسْمِ أَحَدِ أَنْهَارِ اسْكُوتْلَنْدَا).

**—** بِدَلَّةٍ مِنْ تَوِيدٍ.

**Twist-set sm.** تَوَانَسَتْ (بَلَّةٌ مَكُونَةٌ مِنْ صَكْرِيَّةٍ وَسَيْفَرَةٍ مُجَانِسَتَيْنِ).

**Twist sm.** تَوَيْسَتْ (رَفْعَةُ أَمْرِيكِيَّةِ الْأَصْلِ تَمَيَّزَتْ بِحَرَكَةِ دَائِرِيَّةٍ لِسَاقِيْنِ وَالْحَوَافِزِ).

**Tylicachus sm.** ثُلْبَانِيَّةٌ (أَسْمُ تَغْرِيفِيٍّ لِبَعْضِ الدَّرَدِ الَّذِي يَبْعِشُ فِي الْمَوَادِّ النَّبَاتِيَّةِ الْمُتَعَلِّقَةِ).

**Tympan sm. (Archit.)** لَوْحَةُ الْجَبِيْنَةِ (لَوْحَةُ مَاطُورَةٍ مُكَتَلَفَةٌ تَعْمُ فِي الطَّرَازِ الرُّومَانِيِّ وَالْقَوَطِيِّ فَوْقَ جَبِيْنَةِ الْبِنَاءِ).

**— (Anat.)** صِيَاخٌ وَأَصْمُوحٌ (طَبْلَةُ الْأُذُنِ).

**Caisse du —** صُنُوفَةُ الطَبْلَةِ (تَجْرِيفٌ فِي الْمَقْلَمِ الْمَدْعُفِيِّ حَيْثُ تَقُومُ الْأُذُنُ الْوَسْطَى).

**— (Mécan.)** مُنْتَنَةٌ.

**Briser le — à qqn.** أَصَمَّهُ [مِنْ شِدَّةِ الصِّيَاخِ].

**Tympanique adj.** صِيَاخِيٌّ، طَبْلِيٌّ (مَتَعَلِّقٌ بِالصِّيَاخِ أَوْ بِطَبْلَةِ الْأُذُنِ).

**Son — (Méd.)** صَوْتٌ طَبْلِيٌّ.

**Tympaniseur vt.** انْعَضَدَ عَنَّا.

**Tympanisme sm. (Méd.)** تَغَطُّلٌ (انْتِفَاحُ الْبَطْنِ سَبَبُ تَجَمُّعِ الْغَازَاتِ فِي الْأَمْعَاءِ).

**—** صَوْتٌ طَبْلِيٌّ.

**Tympanon sm. (Mus.)** سُنْطُورٌ وَسَيْطَرٌ (آلَةٌ طَرَبٌ وَتَرْبِيَّةٌ تُشَبِّهُ الْقَانُونَ).

**Tyndallisation sf. (Chim. et Techn.)** تَنْدَلَّةٌ (طَرِيقَةُ اقْتَمُعِمِمْ مَسْئُورَةٍ إِلَى الْمَخْرُوعِ تَدَالُ تَقُومُ عَلَى رَفْعِ حَرَارَةِ مَادَّةٍ قَابِلَةٍ لِلتَّحَقُّقِ إِلَى ٦٠ وَ ٨٠ دَرَجَةِ ثَمَّ إِلَى تَخْفِيفِهَا حَتَّى الْبُرُودَةِ يَبْعَثُ تَغْضِيٍّ عَلَى الْأَعْضَاءِ التَّجْرِيمَةِ دُونَ تَغْيِيرٍ فِي التَّكُونِ الْكِيْمَائِيِّ لِلْوَسْطِ).

**Type sm.** قَالِبُ السِّكِّ (قَالِبٌ يَحْمَلُ طَابِعًا يُنْتِجُ طَوَائِعَ مَسَائِلَةٍ).

**—** نَسُودَجٌ، مِثَالٌ، طَرِازٌ.

**—** صُورَةٌ، رَمَزٌ.

**C'est un —** هُوَ شَخْصِيَّةٌ أَصْلَةٌ.

**Quel est ce — là ?** مَنْ هُوَ هَذَا الشَّخْصُ ؟

**— (Imprim.)** حَرْفٌ مَطْبُوعِيٌّ.

**Typé, e adj.** مُتَمَلَّجٌ (مَكُونٌ وَفَقَ نَسُودَجٍ مُعَيَّنٍ).

**Typet vt.** قَوَّلَبَ \* تَمَلَّجَ.

**Typeset sf. (Pop.)** قَتَاةٌ، أَسْرَاءُ.

**Typha sm. (Bot.)** بُوْطُ حَرِيضٍ (نبات مائي ينبت في المناطق الحارة والمعتدلة).

**Thyphacées sf. pl. (Bot.)** بُوْطِيَّاتٌ (بَرْمِكِيَّاتٌ لِفَصْلَةٍ مُشَبَّهَةِ الْبِرْلَاةِ مِنْ وَجْهَاتِ التَّحَلُّفِ).

**Typhique adj.** (*Méd.*) تيفي (مُتعلّق) بحُمى التيفوس أو حُمى التيفويد • مُصاب بالتيفوس أو التيفويد .

**Bacille —** عَصِيبة التيفويد .

**Thyphlite sf.** (*Méd.*) التهاب الصمير الأعور .

**Typho-bacillose sf.** سُلّ تيفويدي .

**Thypholide adj. et sf.** (*Méd.*) تيفويد ، حُمى تيفيّة .

**Thypholdique adj.** تيفوي (مُتعلّق) بالحُمى التيفيّة .

**Thyphon sm.** تيفون (اعصار استوائي مُكثّر في منطقة بحر الصين واليابان) .

**Typhose sf.** غَمْغُمِيّة (داء يصيب الطيور الدواجن بالحبوط أو الإغفاء) .

**Thyphus sm.** (*Méd.*) تيفوس ، حُمى صفراء .

— **exanthématique** حُمى تَنْثِيّة .

— **murin** حُمى تَنْثِيّة جُرْدِيّة .

**Typique adj.** نموذجي • جَنَسِي .

**Typiquement adv.** نموذجيًا .

**Typo sm.** (مُختصر *Typographe*) • (مُختصر *Thygraphia*) • **sf.** طابع (عامل في مطبعة يتقد الحروف أو يركّب الصفحات الخ ...) .

**Typographe s. et adj.** طابع (عامل في مطبعة يتقد الحروف أو يركّب الصفحات الخ ...) .

**Typographie sf.** طباعة (طريقة الطبع بحروف مُتَقَنّة وما يتعلّق بها من أعمال التركيب والتصحيح الخ...) • طريقة الطباعة .

**Typographique adj.** طباعي (مُتعلّق) بالطباعة ، راجع المادة السابقة .

**Typographiquement adv.** طباعيًا .

**Typolithographie sf.** طباعة حجّريّة .

**Typologie sf.** نموذجيّة (علم التماذج البشرية من منظور إليها من حيث العلاقات بين الطابع المُضَوِّة والذاتية) .

تصنيفيّة (علم دراسة الأصناف — الذي يسهل تحليل واقع مُعقّد ويؤدي إلى التصنيف) .

**Typologique adj.** نموذجي ، تصنيفي (مُتعلّق بالنموذجيّة والتصنيفيّة) .

**Typomètre sm.** مِسْطَرّة الطابع (مِسْطَرّة مُقَسّمة إلى نقاط طباعية) .

**Typologie sf.** تخاطب ضمني (اتصال الأرواح الضاربة فيما بينها) .

**Tyramine sf.** (*Chim.*) تيرامين (دواء مُقَبِّض للْعُرْوَق) .

**Tyran sm.** مُغْتَصِب السُلْطَة [عند اليونان] . باغ ، ظالم ، مُتَقَبِّد ، طاغية .

جَبَّار (طير عتيق يلتهم الحشرات) (*Zool.*) .

**Tyrannau sm.** مأمور مُتَقَبِّد .

**Tyrannicide sm.** قَتْلُ طاغية • قاتل طاغية .

**Tyrannie sf.** اغتصاب السلطة [عند اليونان] . استبداد ، دكتاتورية ، حكومة طغيان . طغيان . (*fig.*)

**La — de la mode** إستعداد الدُرْجَة .

**Tyrannique adj.** جائر ، عاتٍ ، مُتَقَبِّد .

**Le charme — de la beauté** فَنَنَة الجمال الطاغية .

**Tyranniquement adv.** باستبداد ، بطغيان .

**Tyranniser vt.** جارّ ، طغى • بَغَا ، استبد .

— **sa femme** اضطهد زوجته .

**Tyrannosaure sm.** (*Zool.*) زاحيفّة طاغية (زاحيفّة مُتَقَرِّضة كانت تفتدي باللحم) .

**Tyrien, ne adj. et s.** صوري (من سكان صور بلبنان) .

**Tyrolien, ne adj. et s.** تيرولي (من بلاد التيرول) .

**Tyrolienne sf.** تيروليّة (غناء جبليّ أصله من التيرول يتميّز بالانثقال السريع من صَوْت العَمَل إلى صَوْت الرّأْس والعكس بالعكس) • رفقة تيروليّة .

**Tyroaine sf.** تيروزين (حَمَاض أميني يُنتِج ناكسده أصباغًا سوداء) .

**Tyrothricine sf.** تيروتريسين (مُضاد للجراثيم يستعمل خاصة في أمراض الحلق) .

**Tzar, tsarine, tsarévitch v.**

**Tsar, tsarine, tsarévitch.**

**Tzigane ou Tsigane s. et adj.** حَجَرِيّ ، نُورِيّ

— موسيقيّ يوهبيّ

# U

Upsal  
(Suède)



**U sm.** أو ( الحَرْفُ الحادي والعشرون من الأبجدية الفرنسية ) .  
u أو ( رمزُ الاورانيوم ) .  
**Ubac sm.** سفح ظليل [ من جبل ] .  
**Ubiquiste adj. et s.** كليّ الوجود ( موجود في كل مكان ) .  
— متعَدّد الحُضور ( شخص (fam.) يحضر في عدة أماكن في وقت واحد ) .  
**Ubiquité sf.** كليّة الحُضور ( الوجود في كل مكان ) .  
Je n'ai pas le don d' — لا أستطيع أنْ — أكون في كل مكان .  
**Ublan sm.** فارس مُرتزق [ في الجيش البروسي ] .  
**Ukase ou Onkase sm.** قرمان قصري .  
— قرار استبدادي .  
**Ukrainien, ne adj. et s.** أوكراني ( من أوكرانيا ) :  
**Ulcératif, ive adj.** مُفترِح ( مُعديّ القترَح ) .  
**Ulcération sf.** قترَح ( تَنكُّونُ القترَح ) .  
• قترَح .  
**Ulcère sm.** قترَحَة وقترَح .  
**Ulcéré, e adj.** قترِح ومُفترِح .  
Conscience — e ضمير مُتَنَدِّم .  
Cœur — قَلْبٌ متَجروح .  
**Ulcérer vt.** قترَح - وقترَح .  
— qqn. جرح قلبه .

**Ulcéreux, euse adj.** قترحي ( له طَبِعة القترَح ) .  
— مُفترِح ( مُغطى بالقروح ) .  
**Ulcéroïde adj.** قترحوي ( شبيه بالقترَحَة ) .  
**\*Uléma sm. pl.** علّماء ، فقهاء [ في الدين الإسلامي ] .  
**Uliginaire ou Uligineux, euse adj.** مُستَرطِب ، ( ما ينمو أو يعيش في المساطيق الرطبة ) .  
Terrains — أراضي رطبة .  
**Ulluco sm. (Bot.)** بلوكو ( نبات عشبيّ من فصيلة السرمقيات جلوه عشقولة بكثُر في الأند ) .  
**Ulmacées sf. pl. (Bot.)** بلوقيصيات ( فصيلة من ذوات المثلثتين عديمة التوتيجيات ) .  
**Ulmaire sf. (Bot.) v. Spirée.** زَنْدِي ( متعلّق بعظم الزند )  
**Ulnaire adj.** بُولسَر ( مِعطَف قَضَاص بُولسَر باسم مقاطعة أيرلندية ) .  
**Ulater sm.** تالي ، تابع ، لاحق .  
**Ultérieur, e adj.** واقع في ما وراء .  
— (Géog.) فيما بعد .  
**Ultérieurement adv.** لهُنْدار ، بِلَاحِ نِهائيّ ( شروط نهائية تُقرّصها دولة على أخرى بوّدي عدم قبولها إلى الحرب ) .  
قرار لا يُردّ .  
**Ultime adj.** نِهائيّ ، آخِر .  
**Ultimo adv.** آخِراً .

**Ultra sm.** مُتَطَرَف • رَجَفي مُتَطَرَف .  
**Ultracentrifugeuse sf.** مُرْكَبَة دائريّة ( آلة لإثيكاس سرعتها الدائريّة مُرتفعة جداً ) .  
**Ultrafiltration sf.** ترشيح دقيق .  
**Ultramicroscope sm.** مِجْهَر قوْفيّ ( مِجْهَر يرى به ما لا يرى بالمِجْهَر العاديّ ) .  
**Ultramicroscopie sf.** إِنْجِهاريّة فائقة ( طريقة سراقبة الأشياء البالغة الصغر في المِجْهَر ) .  
**Ultramoderne adj.** عَصْرِيّ جداً .  
فائق الحداثة .  
**Ultramontain, e adj.** واقع وراء الجبال [ وبخاصّة وراء جبال الألب بالشّية لفرنسا ] .  
— بابوي مُتَطَرَف .  
**Ultramontanisme sm.** بابويّة مُتَطَرَفَة ( اتّباع مُتَطَرَف للبابويّة ) .  
**Ultra-petite sm. (Dr.)** تَجَاوُزُ الحَصْم ( الحَكْم بما لم يطلّبه الحَصْم أو بأكثر منه ) .  
**Ultra-pressure sf. (Phys.)** ضَمَط مُرتَبِع جداً .  
**Ultra-royaliste s. et adj.** مَلِكِيّ مُتَطَرَف ( نصير مُتحمّس للنّظم المَلِكِيّة ) .  
**Ultra-sensible adj.** حَسّاس جداً .  
**Ultra-son ou Ultrason sm.** صَوْت قوْفيّ ( اهتِزاز من طِبيعة الصّوْت ولكن تردّده من القوّة بحيث يجعل سماعه مُعذّراً ) .



- Ultrasonique** adj. قَوْصَوْنِيّ (مُتعلّق بالأمواج فوق الصوتية) .
- Ultraviolet, te** adj. (Phys.) قَوْصَوْنِيّ (صفة الاشعاعات فوق البنفسجية) .
- Ultravirus** sm. (Méd.) حُمْرة راشية .
- Ululation** sf. ou **Ululement** sm. نُعَاب .
- Ululer** ou **Hululer** vi. نَعَبَ ، نَمَقَ (صات الطيور الليلية المُفترسة) .
- Ulve** sf. (Bot.) أَشْتة .
- Un, une** adj. num. واحد . أحد . واحدة . إحدى • وحيد . فرد .
- Les Mille et Une Nuits** قَعَصُ ألف ليلة وليلة .
- Ne faire ni une ni deux** لا يتردد .
- Ne faire qu'un** هما شيهان • هما متحدان .
- Pas un** لا أحد .
- Un à un** واحداً فواحداً .
- Il est une heure** الساعة الواحدة .
- C'est tout — pour moi** سيان عندي .
- Il vient un jour sur deux** يأتي مرة كل يومين .
- De deux choses l'une** أحد أمرين .
- L'un et l'autre** كلاهما ، الاثنين .
- La science est une chose, l'art en est une autre** العلم شيء والفن شيء آخر .
- Chapitre un** الفصل الأول .
- Dans un poème, l'action doit être une** يجب أن تكون الحركة في قصيدة . بسيطة .
- L'un l'autre** بالتبادل .
- Un** sm. وحدة .
- Unanime** adj. إجماعي ، مُجمَع عليه .
- Ils ont été — s** اجتمعت آراؤهم .
- Unanimement** adv. بالإجماع .
- Unanimité** sm. إجماعية (مدرسة أدبية في القرن العشرين تقوم على أن من واجب الفنان المُبتكر أن يُعبر عن الحياة الجماعية ، ومن مُثلي هذه المدرسة جول رومان وفرناند دوس باسوس بالولايات المتحدة) .
- Unanimiste** adj. et s. إجماعي .
- Unanimité** sf. إجماع ، اتفاق الآراء .
- Unau** sm. (جنس حيوان امريكي) .
- Unciforme** adj. شعبي ، كلاسي (بشكل شعبي أو كلاسي) .
- Unciné, e** adj. مُكَلَّب (مزود بكلاّب) .
- Underground** adj. (Cinéma) السينما الخاصة (صفة بعض الأفلام التجريبية المستجدة في الولايات المتحدة خارج الدوائر التجارية العادية) .
- Littérature —** الأدب الخاص (صفة بعض العروض المسرحية والأعمال الأدبية الطليعية الأولى) (الصفحة الأولى من جريدة) .
- Une** sf. ظفري .
- Unguéal, e, aux** adj. مُظْفِر (ذو أظفار) .
- Unguifère** adj. عظم ظفري (عظمية بشكل ظفر تقع داخل وُقب العين) .
- Unguis** sm. عظم ظفر .
- Uni, e** adj. مُوحَّد ، مُتَّحد .
- Un chemin —** طريق سوي .
- Un marbre —** رخام صقيل .
- Linge —** قماش غير مُطَرَّز .
- Couple —** زوجان مُتَّفقان .
- Ils sont tous — s** هم يد واحدة .
- Vie —** حياة مائة ، رتيبة .
- Uni** sm. قماش واحد اللون .
- Unilate s. et adj.** بابوي (صفة المسيحي أو الكنائس الشرقية التي تعترف بسيادة السلطنة البابوية) .
- Uniaxe** adj. وحيد المحاور .
- Unicellulaire** adj. وحيد الخلية .
- Unicité** sf. وحدانية (صفة ما هو وحيد) .
- Unicolore** adj. وحيد اللون .
- Unième** adj. num. (Vingt et —) حاد وعشرون .
- Unilèment** adv. (Vingt et —) حاد وعشرون .
- Unificateur, trice** adj. et s. موحِّد .
- Unification** sf. توحيد • توحيد .
- Unifier** vt. وحَّد .
- S' —** توحَّد .
- Unifilaire** adj. وحيد الخيط .
- Uniforme** adj. مُساوٍ ، مُنْتَظِم ، مُتَّسق .
- مُتَّحِل ، مُتَّحِل .
- Allure —** مِشْيَة مُطرَّدة .
- Vie —** حياة رتيبة .
- Uniforme** sm. (لباس موحَّد لفئة مُعيَّنة من الناس) .
- لباس عسكري .
- Endosser l' —** أصبح عسكرياً .
- Quitter l' —** عاد إلى الحياة المدنية .
- (fig.)** زِيّ ، مظهر خارجي .
- Uniformément** adv. بانتظام ، سوية .
- على نمط واحد .
- Uniformisation** sf. توحيد ، تسوية .
- تاحد . استواء .
- Uniformiser** vt. أحَدَ ، سَوَّى .
- Uniformité** sf. تماثل ، تشابه .
- انفراد ، انتظام .
- L'ennui naquit un jour de l' —** ولد الضجر يوماً من الرتابة .
- Unijambiste** s. et adj. وحيد الساق .
- Unilatéral, e, aux** adj. أحادي الجانب .
- Contrat — (Dr.)** عقد ملزم لطرف واحد .
- Décision — e** قرار من جانب واحد .
- Unilatéralement** adv. من طرف واحد .
- S'engager —** التزم بلا مُبدلة .
- Unilinéaire** adj. أحادي النسب .
- Unilobé, e** adj. وحيد الفلقة .
- Uniloculaire** adj. (Bot.) وحيد المسكن .
- Uniment** adv. بشاوي ، بنسق واحد .
- Tout —** ببساطة ، بلا تعقُّع .
- Uninomial, e** adj. فردّي ، مُفرد .
- Union** sf. اتحاد ، امتزاج .
- زواج ، اقتران .
- libre** معاشرة بلا زواج .
- اتصال ، انضمام ، الشِّتام .
- des syndicats** اتحاد النقابات .
- L' — fait la force** بالاتحاد القوة .
- L' — des cœurs** الألفة ، الوفاق .
- Unionisme** sm. وحدوية (نظرية تدعو إلى توحيد قطرين في دولة واحدة) .
- Unioniste** s. et adj. وحدوي (مويد للوحدوية ، راجع المادة السابقة) .
- Uniovulé, e** adj. (Bot.) أحادي البذيرة .
- Unipare** adj. (Femelle —) أنثى أحادية المولودة .
- Unipolaire** adj. (Phys.) أحادي القطب .

Unique adj. وحيد وأوحد، فرد، فريد، فذ.

Ah! vous êtes — ! إنا لك لعجب !

Uniquement adv. وحسب، فقط، لا غير.

Je viens — pour vous voir ما جئت لأراك.

Unir vt. وحد، ضم، جمع، وصل، أنحق.

— le geste à la parole قرّن القول بالفعل.

— par les liens du mariage زوج وطأ، سوي.

— un terrain تزوج، إتحّد، اتّحم.

S' — تألفوا عليّ.

Ils s'unissent contre moi وحيد الشقّ (نعت الزهرة التي تكون من شئ واحد إما ذكري أو أنثوي).

Unisson sm. (Mus.) تتّسق، أنفّة، تتّحم.

— (fig.) اتّفاق الآراء [أو المشاعر].

Ils sont à l' — اتّهم على اتّفاق.

Unitaire adj. إتحادي (متعلّق بالاتحاد السياسي).

— مؤحّد (أحد اتباع مذهب التوحيد).

— مركزيّ (صفة مؤجّه يقوم على محور إيجابي).

Prix — سيعرّ مؤحّد.

Unitarien, ne adj. وحدويّ (قابل بالوحدة أو المركزية الحكومية).

— مؤحّد (أحد أفراد طائفة مسيحية ترفض التثليث وتقول بالتوحيد).

Unitarisme sm. وحدّويّة (مذهب أنصار الوحدة في السياسة أو الدين).

Unité sf. عند واحد، وحدة، أحديّة، وواحدية.

L' — du pouvoir وحدة السلطة.

Ce roman manque d' — هذه الرواية تشكو التخلخل.

Il n'y a pas d' — entre eux ليس بينهما ولاء.

Mesure des — s (Math.) مقياس الأحاد.

قطعة بحريّة • وحدة (Milit.) عسكريّة.

Grande — وحدة كبرى (تشكيّة عسكريّة مهمّة تفوق عدد القوّاء).

Grandeur — مقياس المقادير.

— de pôle قطب مقياسيّ.

Système d' — s نظام الوحدات (مجموع تنسيق من الوحدات المختارة بحيث تبسط الصيغ التي تضم عدّة كمّيّات).

Les trois — s الوحدات الثلاث (وحدة السّمل والزّمان والمكان في المسرح الكلاسيكيّ).

— fourragère وحدة ككتيّة (نقطة المقارنة بين القيم الثلاثية لعدد متوجّات، وهي تساوي طاقة كيلوغرام من حبّوب الشعير).

Unitif, ive adj. مؤحّد (آت بالوحدة).

Vie — ive اتّحاد النّفس باق.

Univalent, e adj. (Chim.) أحاديّ التكافؤ.

Univalve adj. (Bot. et Zool.) أحاديّ المضراع.

Univers sm. كون، عالم، الأرض [وسكّانها].

Se chambre est tout son — الفرقة هي دنياه كلّها.

— du discours (Log.) عالم المقال (جسلة المعاني أو الأجناس والأنواع التي تدخل في تكوين الأحكام).

Universalisation sf. تعميم (جعل الشئ عامّاً أو عالميّاً) • تضمّن.

Universaliser vt. عمّم (جعل الشئ عامّاً أو عالميّاً).

— une idée نشر فكرة.

Universalisme sm. (Philo.) عموميّة (مذهب لا يفرّق بين سلطنة إلاّ بالقبول العام، بعكس الفردية والنزويّة).

— خلاصيّة (حقيقة الخلاصيين، راجع المادة التالية).

— خلاصيّ (أحد أفراد كنيسة بروتستانتية تقول بأنّ جميع الناس سينعمون بالخلاص).

Universalité adj. et s. عموميّ (متعلّق بمذهب العموميّة، راجع المادة السابقة).

— (Philo.)

Universalité sf. (Philo. et Log.) كليّة (صفة ما هو كليّ، راجع المادة التالية).

L' — des êtres عموم الكائنات.

— d'esprit شموليّة فيكّر (كونه يشمل جميع المعارف).

— juridique كلّ قانونيّ.

— de la succession مجموع أموال التركة.

Univeraux sm. pl. (Log.) كليّات (هي المعاني المجردة الخمسة: الجنس والنوع والفصل والخاصة والعرض العام، وقد سمّاها أرسطو المحمولات).

Universe, le adj. عام، شامل.

Le particulier et l' — الخاصّ والعالم.

Consentement — قبول إجماعيّ.

Esprit — فيكّر شموليّ (فيكّر يلمّ بجميع المعارف).

Proposition — le (Log.) قضية كليّة.

Clé — le (Techn.) مفتاح عام (ممكن استعماله في مختلف الآلات).

Légataire — (Dr.) موصي له بكلّ المال.

Suffrage — حقّ الانتخاب العام.

Guerre — le حرب عالميّة، حرب كونيّة.

Universe sm. (Philo.) كليّة (أحدى الكليّات الخمس، راجع المادة الأسبق).

Univeriellement adv. بالإجماع.

— بالعموم، عامّة، بشمول.

— كونيّاً، عالميّاً.

— كليّاً.

— (Philo.) جامعيّ (متعلّق جامعيّة • استاذ في جامعة).

Univerlité sf. جامعة • متباني جامعة.

Univertellin, e adj. (Biol.) أحاديّ البينة (صفة تتّوأمين صادريّن عن بينة واحدة).

Univocité sf. تواطؤ، مواطاة، اشتراك.

Univoque adj. (Philo.) متطاول، مشترك (محافظة على المعنى نفسه في مختلف أشكاله).

Untel sm. فلان.

Upas sm. (Bot.) أوباس (شجر في مليزيا يتخذ من نُسجه سمّ للشهام).

**Uppercut sm.** لكمة صاعدة (لكمة موجهة من تحت الى فوق نحو ذقن الخصم) .

**Upsilon sm.** و (الحرف العشرون من الأبجدية اليونانية) .

**Uræte sm.** عتس (طائر يعيش في استراليا) .

**Uræus sm.** حية مقدسة (صورة حية كانت تزين شعر الفرعون) .

**Uranate sm.** (Chim.) اورانات (مليح الحمض الاوراني) .

**Urane sm.** (Chim.) اوران (أكسيد الالورانيوم) .



**Uranie sf.** (Ins.) ملهمة الفلاحين (فراشة كبيرة زاهية الألوان) .

**Uranifère adj.** اورانيومي .

**Uraninite sf.** اورانيت (أكسيد الالورانيوم) .

**Uranite sf.** اورانيت (فوسفات الالورانيوم المهدرت) .

**Uranium sm.** اورانيوم (عصر فلزي إشعاعي النشاط يستعمل في صناعة القنبلة الذرية) .

**Uranographe s.** سيماي (عالم السماء) .

**Uranographie sf.** سيماي « علم وصف السماء » .

**Uranoplastie sf.** (Chir.) ترميم الحيفاف (عملية غابنها ترفع الحيفاف اي شراع الحنك) .

**Uranoscope sm.** (Poiss.) منقشية (سمكة عظمية تعيش مخفية في رمل شواطئ المتوسط) .

**Urate sm.** (Chim.) بولات (مليح الحامض البولي) .

**Urbain, e adj.** مدني، حضري (منسوب الى المدينة او الحاضرة) .

**Populations — es** سكان المدن .

**Un homme très —** رجل كثير جدلاً .

**Urbanisation sf.** تمدين، تحضر (إضفاء صفة المدينة والحاضرة على منطقة ما) • تمدن، تحضر .

**Urbaniser vt.** حضر (أضفى الصفة المدنية او الحضرية على منطقة ما) .

**Urbanisme sm.** مدنية، تنظيم المدن (دراسة نظامية للتأهيل التي تسبح بتكيف سكنى المدن على حاجات البشر ومجموع التأثير النفسية والادارية والاجتماعية والاقتصادية لتطبيق تلك التأهيلات) .

**Urbaniste sm.** مهندس مدني .  
**— adj.** مدني (متعلق بتنظيم المدن) .

**Urbanité sf.** كياسة، لطف، أدب، تهذيب .

**Ure sm. v. Urus.**

**Urbi et Orbi loc. adv.** تبريك البابا [ من شرق كاتدرائية القديس بولس ] .

**Publier —** نشر في كل مكان .

**Urcolé, e adj.** (Bot.) قروي، جري • منتفخ على شكل قرنة أو جرة .

**Urédinales ou Urédinées sf. pl.** شقرانيات (فصيلة من الفطور (Bot.) الدعابة، ومنها فطر الشقران اي فطر صدى الحبوب وغيره) .

**Urédospore sf.** بوز الشقرانيات (بوغ البذر الخاص بالشقرانيات) .

**Urée sf.** بولة، أوريا (مادة متبلرة تكون في البول) .

**Uréide sm.** بولية (مركب مشتق من البولة) .

**Urémie sf.** تبولن الدم (تسمم الدم بالبولة) .

**Urémique adj.** تبولني (متعلق بتبولن الدم) .

**Urétral, e, aux adj.** حالي (متعلق بالحالب، راجع المادة التالية) .

**Urétre sm.** (Anat.) حالب (قناة تنقل البول من الكلية الى المثانة) .

**Urétrite sf.** (Méd.) التهاب الحالب .

**Urétral, e, aux adj.** إحليلي (متعلق بالإحليل) .

**Urétre sm.** إحليل (مجرى البول) .

**Urétrite sf.** (Méd.) التهاب الإحليل .

**Urgence sf.** إلحاح (كون الشيء ملحاً أو مطلباً عاجلاً) .

**En cas d' —** في حالة الاستعجال .

**Une —** حالة مستعجلة (حالة مريض يجب علاجه بسرعة) .

**D' —** بسرعة، بلا إبطاء .

**Statuer d' —** فصل على وجه السرعة .

**Urgent, e adj.** ملحي، ملحي .

**Cas —** حالة مستعجلة .

**Beaoin —** حاجة ماسة .

**Mesures — es** إجراءات عاجلة .

**Urger vi.** ألح، ألحاً .

**Ça urge!** هذا يتطلب العجلة .

**Uricémie sf.** تبولن الدم (مرض يتميز بتركز الحامض البولي في الدم) .

**Urinaire adj.** بولي (متعلق بالبول) .

**Urinal sm.** ميوالة (إناء يبال فيه) .

**Urine sf.** بول .

**Uriner vi.** بال، شق .

**Urineux, euse adj.** بولي (من طبيعة البول) .

**Urinfère adj.** ناقيل البول (قناة) .

**Urinoir sm.** ميوالة (مكان يبال فيه) .

**Urique adj.** (Acide) حامض بولي .

**Urne sf.** جرة، إرجانة .

**—** مبردة (إناء كان القدماء يجمدون فيه رمال السنوي بعد حرقهم) .

**—** صندوق الاقتراع .

**—** إرجانة (وعاء جراحي الشكل (Bot.) يحفظ بويضات الطحالب) .

**Urobiline sf.** صفراويون البول (صبغ بولي يشكل إحدى مواد البول الملونة) .

**Urochrome sm.** يصفون (المادة الصفراء في البول) .

**Urodèles sm. pl.** (Zool.) ضفادع مدنية (رتبة من الضفدييات تعرف بالسرفويات) .

**Urogénital, e, aux adj.** v.

**Génito-urinaire.**

**Urographie sf.** بوليمشعاعي (تصوير إشعاعي للمسالك البولية) .

**Urologie s.** بوال (مبحث البول) .

**Urologue s.** بوالي (عالم الأمراض البولية) .

**Uromètre sm.** ميكاف البول (مقياس كثافة البول) .

**Uropode sm.** (Zool.) زعنفة القشريات (زائدة بطنية في القشريات) .

**Uropygial, e, aux adj.** زيمِكِيّ (مُتعلّق بِزيمِك الطائر) .

**Uropygienne adj. (Zool.) (Glande —)** غُدّة زيمِكِيّة (غُدّة شَحْبِيّة عند زيمِك الطائر يحوي افرازها ريش) .

**Uraïdés sm. pl. (Zool.)** دُبَيّات (فصيلة حيوانات لبونة تشمل الدببة على اختلافها) .

**U. R. S. S. sf.** ا. ج. ا. س. (مُختَصَر : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية) .

**Urticacées sf. pl. (Bot.)** قُرَامِيّات ، أُجُرِيّات (فصيلة من ذوات الفلقتين كثيرة التوسّجات منها القُراص والتوتية) .

**Urticaire sf. (Méd.)** شَرَى (طَفَح جِلْدِيّ فُو بِشُور حَكَاكَة) .

**Urticant, e adj.** مُقرّص ، مُشْرِ (صفة النباتات والحيوانات التي يحدث لُسْمُها قَرَصاً ، او شَرَى) .

**Urtication sf.** قَرَص (طَفَح اَكْمال) .

**Uruba sm. (Ois.)** بُغَاث اَسْوَد (طائر اسود اللون قوته الجيف المُشْنَة) .

**Urus ou Ure sm. (Zool.) v. Aurochs.**

**Us sm. pl.** عادات .

Les — et les coutumes العادات والأعراف .

**U. S. A.** و. م. ا. (مُختَصَر : الولايات المتحدة الأمريكية) .

**Usage sm.** استعمال ، استعمال ، مُمارَسة — عَرَف ، عادة .

Clause d' — شرط مألوف .

Droit d' — حق الانتفاع .

Le bon — des richesses حَسَنُ التصرف بالمال .

À l' — de مُحْتَمَص لـ ...

Faire — de استعمل ، استخوّم .

Faire de l' — , faire un bon — استمر ، دام طويلاً .

Suivant les — حسب العرف والعادات .

Réserver à son — personnel احتفظ لنفسه .

**Usagé, e adj.** مُستعمل .

Une expression — e عبارة بالية .

**Usager sm.** مُرتفق (صاحب حق الاستعمال) .

Les — s de la route مُستعملو الطريق .

**Usé, e adj.** بال ، مُستهلك .

**Homme —** إنسان مشهور .

**Sujet —** موضوع مُبتذل .

**Eaux — es** مياه وسيخة .

**C'est — !** هذا بلا جدوى .

**User (de) vt. ind.** استعمل ، انقلب ، اغنى • استهلك ، استنفد .

— d'un droit تنسج بحق .

— de menaces لجا الى التهديد .

En — mal avec qqn. أساء معاملته .

— un habit أبلى ثوباً .

— sa santé أوهن صحته .

**Le grès use le fer** الحُثْ يحك الحديد .

**S' —** اشكل • ابتذل ، خلك ، رث .

**S' —** أرهق نفسه .

**Usinage sm.** صنّع واستمناع .

**Usine sf.** صنّع ، مَعْمَل — d'électricité محطة توليد الكهرباء .

— pilote صنّع نموذجي (صنع مقام لتجربة الصناعات الجديدة) .

**Usiner vt.** صنّع - واستنّع .

— (Pop.) جهّد .

**Usinier, ère adj.** صِنْعِيّ (معلق بصنّع) .

**Usinier sm.** صِنَاعِيّ (مُستعمل صنّع او مُديره) .

**Usité, e adj.** مُستعمل ، مألوف .

**Mot —** كلمة مُتداولة .

**\*Usée sf. (Bot.)** أَشْنَة .

**Ustensile sm.** ماعون (كل ما انتفع به من الادوات المنزلية) .

**Ustilaginales ou Ustilaginées sf. pl. (Bot.)** سُرَادِيّات (فصيلة من الفطور الدعامية تنسب اليها فطور سُرَاد الحبوب) .

**Usucapion sf. (Dr.)** تَقَادُم مُكْتَسِب .

**Usuel, le adj.** مألوف ، اعتيادي ، مُستعمل عادة .

**Lois — les** قوانين مُتّبعة .

**Termes — s** عبارات شائعة .

**Usuel sm.** كتاب مألوف .

**Usuellement adv.** عادة ، بالمادة .

**Usufructuaire adj.** انتفاعي (الذي لا يملك إلا حق الانتفاع) .

**Usufruit sm. (Dr.)** حق الانتفاع ، استغلال .

**Plein —** انتفاع تام .

**Usufruitier, ère s.** مُتَنَفِّع (صاحب حق الانتفاع) .

**Réparations — ères** إصلاحات بتولاها المُتَنَفِّع .

**Usuraire sf.** رِبَوِيّ (مُتعلّق بالربا) .

**Usurairement adv.** رِبَوِيّاً ، بربا .

**Usure sf.** ربا (فائدة فاحشة) .

**Emprunter à —** اقترض بفائدة رِبَوِيّة .

**Avec —** بأكثر من الحق .

**Usure sf.** بلى ، تلف • استهلاك ، ابتذال .

— (fig.) إتهاك ، إضعاف .

**Guerre d' —** حرب الاستنزاف .

**Usurier, ère s.** مُقرّص بالربا .

**Usurpateur, trice s.** غاصب ومُغتصب .

**Usurpation sf.** غصب واغتصاب .

غصب (شيء مأخوذ غصباً وقسراً) .

تعدّد ، تطاول ...

**Usurpatore adj.** اغتصابي (له صفة الاغتصاب) .

**Usurper vt.** غصب واغتصب .

تعدّد على حقّي .

**Ut sm. (Mus.)** دو (لحن من ألحان السلم الموسيقي) .

**Utérin, e adj. et s.** أمومي (صفة الأغ أو الأخت من ناحية الأم فقط) .

رحيميّ (مُتعلّق بالرحيم) .

**Utérus sm.** رحم (موضع الجنين في بطن الأم) .

**Utile adj.** نافع ، مفيد ، مُجدد .

**Crémancier en rang —** دائن يُدركه الدور (في التوزيع) .

**En temps —** في الوقت المناسب .

**Travail — d'un moteur** قَمَالِيّ مُحرّك .

**Les jours — s (Dr.)** الأيام الواقعة في الميعاد القانوني .

**Joindre l' — à l'agréable** جمع النافع والذلي .

**Utilement adv.** ينفع ، بفائدة .

**Utilisable adj.** يُستعمل ، صالح  
للاستعمال ، مُمكن استعماله .

Moyen — وسيلة صالحة .

**Utilisateur, trice s. et adj.** مُستعمل ،  
مُستخدم .

**Utilisation sf.** استعمال ، استعمال  
انقياع بـ ..

**Utiliser vt.** استعمال ، استخدم ،  
انفق بـ ...

**Utilitaire adj. et s.** نفعي ( ما او من  
يتمتع الى المنفعة وحدها ) .

Morale — أخلاق نفعية .

**Utilitarisme sm.** منفعية (مذهب المنفعة ،  
وهو اتجاه أخلاقي يجعل معيار السلوك  
هو منفعة الفرد والمجتمع ) .

**Utilitariste adj. et s.** منفعي ( من  
أنصار المنفعة او ممارستها ، راجع  
المادة السابقة ) .

**Utilité sf.** منفعة ونفع ، فائدة .  
L' — publique (Dr.) المنفعة العامة .  
دور إضافي [ في المسرح ] • مُستل —  
إضافي .

**Utopie sf.** طوبى ( ما لا يوجد في أي مكان ،  
وتوسما : مكان خيالي مثالي ) • يوطوبيا  
( مدينة فاضلة تخیلها توماس مور ( ١٥١٦ )  
تحتكمها حكومة مثالية ويعيش فيها  
شعب سعيد ) .

وهم ، سراب ، خيال . (fig.) —

**Utopique adj.** طوباوي ( مُتعلق باليوطوبيا ،  
راجع المادة السابقة ) .

**Socialisme —** اشتراكية طوباوية  
( نظرية اشتراكية مجردة ، بعكس  
الاشتراكية العيانية )

طوباوي ( مؤمن باليوطوبيا ) . — s.

**Utopiste adj. et s.** حالي ، صاحب أوهام .

**Utriculaire adj. (Bot.)** قُرْبوي ( عل  
شكل قُرْبوي ) .

— sf. (Bot.) سَنَدَب ( نبات عشبي  
جلوده قُرْبوية ) .

**Utricule sf. (Anat.)** قُرْبِيَّة ( حويصلة في  
الأذن الباطنة تحتوي العناصر التي  
تحس الثقل والسرعة ) .

قُرْبِيَّة ( جَنَّة صغيرة ) . (Bot.) —

**Utriculaire, euse adj. (Bot.) v.**

Urcéolé.

**Uval, e, aux adj.** عيني ( مُتعلق بالعين ) .

**Uvée sf. (Anat.)** عينية ( هي الغشاء  
العيني الذي يغمم المشيمة والجسم  
الهلبي والقرنية ) .

**Uvélite sf. (Méd.)** التهاب العنبية .

**Uvulaire adj. (Anat.)** لهوي ( مُتعلق  
باللهاة ) .

**Uvule ou Uvula sf. (Anat.) v.** Luette.

# V



Vancouver  
(canada)



**V sm.** ف ( الحرفُ الثَّاني والعشرون من الأبجدية القرنية ) .

— • ( رُكُن روماني يُساوي ٥ ) .  
— ف ( رَمَزُ القَوْل ) . ( *Elect.* )

**V1, V2 sm.** ف ١ ، ف ٢ ( صاروخ فائتي الاندفاع استعمله الألمان عامي ١٩٤٤ و ١٩٤٥ ) .

**Va (Elect.)** فا ( رَمَزُ فولت - أمير ، وحدة القوة الفاعلة في التيارات المترددة ) .

**Val interj.** مَبْنِيَا ! اذْبَتْ !  
— أوافي ، أوفى . ( *fam.* )  
— pour

**Vacance sf.** غُلو ، قراغ ، شغور .  
J'ai deux — s dans mon bureau لي مكتبتي مَرْمُوزَان شَاغِرَان .

— de succession ( *Dr.* ) شُغورُ التركة .  
Les — s ( العطلة ( زَمَنُ البطالة ) .  
Grandes — s العطلة الصيفية .

**Vacancier sm.** مُتَعَمِّل ( مُتَنَمِّم بِعطلة صيفية ) .

**Vacant, e adj.** خال ، فارغ .  
Place — e مَرْمُوزُ شَاغِر .

Les biens — s. ( *Dr.* ) الأَشْياءُ السَّائِة .  
Succession — e تركة شاغرة .

D'un air — بهيئة غايبة ..  
Vacarme sm. ضجة ، عَرَضاء ، لغط .

**Vacataire s.** مُسْتَعْمِل موقت  
( شَخْصٌ يَسْتَعْمِلُ مُدَّةً من الزَّمَن لعملٍ مُعيَّن ) .

**Vacation sf.** أَمَدُ التَّجَادِيَةِ ( وَكَلْت مُخْتَصَص لفحص قضية أو انجاز عمل مكلف به شخص ) .

— s d'un avocat بَدَلُ أَتْعَابِ مُحَامٍ .  
— s judiciaires عَطْلَةٌ قَضَائِيَّة .

**Vaccatre sf. (Bot.)** صابونية البَقَر ( نبات برقي من فصيلة القرنفليات ) .

**Vaccin sm.** طَعْم ، لقاح .  
— ( *fig.* ) وقاه ، حافظ .

**Vaccinable adj.** يُتَلَقَّح ، قابل للقاح أو الطعم .

**Vaccinal, e, aux adj.** لِلقاحي ( مُتَمَلِّق بِاللقاح ) .

**Vaccinateur s. et adj.** لاقح ، مُطْعِم .  
**Vaccination sf.** تَلْقِيح ، تطعيم .

**Vaccine sf.** جُدْرِي البَقَر • تَلْقِيح بجدري البَقَر .

**Vaccinelle sf.** جُدْثِرِي ، جُدْرِي كاذب .  
**Vacciner vt.** لَقَّح ، طَعَّم .

— ( *fam.* ) حَسَى ، وَفَى .

**Vaccinifère adj.** مَصْدُرُ اللِّقَاح .

**Vaccinogène adj.** مُنْتِجُ اللِّقَاح .

**Vaccinofide adj.** شَبِيهِ بِاللقَاح .

— v. Vaccinelle.

**Vaccinostyle sm.** رِبْقَةُ تَلْقِيح .

**Vaccinothérapie sf.** اسْتِغْلَاق ( مُدَاوَة بِاللقَاح ) .

**Vache sf. (Zool.)** بَقَرَة .  
Les — s grasses الفئى ، الوفرة .  
Les — s maigres العوز ، العنين .  
Manger de la — أَكَلَ لَحْمَ بَقَر .  
Des souliers en — حذاء من جلد البقر .  
— à lait بَقَرَة حَلوب • شَحْنَم [ أو شِيَه ] لِلإِسْتِغْلَال .  
— adj. ( *fam.* ) قاسى ، عَنيف .  
Donner des coups en — نَاقَظَ • نَصَرَفَ كَخَائِن .  
C'est — ! هَذَا مِنْ سِوَةِ الحَقِّ !

**Vachement adv.** كَثِيرًا ، جِدًّا .  
— بَخْبَث • بِقَسْوَة .

**Vacher, ère s.** بَقَّار ( رَاعِي بَقَر ) .  
**Vacherie sf.** زَرِيَّةُ البَقَر .

— مَبْقَرَة • ( مَرْبَى البَقَر ) .  
— ( *fam.* ) عَمَلُ شَرِير .

**Vacherin sm.** حَلْوَى مُمَرَّقَمَة • جُبْنٌ سويسرى .

**Vachette sf.** بَقَرَة صَغِيرَة • جِلْدُ بَقَرَة صَغِيرَة .

**Vacillant, e adj.** مُتَرَجِّح ، مُتَرَجِّج .  
— ( *fig.* ) مُتَكَلِّب ، مُتَرَدِّد .

## Vacillation

- Vacillation** sf. تَرْتُّع ، تَرَجُّج .  
— (fig.) تَدْبَدُّب ، تَرْدُد .
- Vacillement** sm. v. **Vacillation**.
- Vaciller** vi. تَرْتُّع ، تَمَائِل ، تَرَجُّج .  
— اهتَز ، ارتَقَص .  
— (fig.) تَدْبَدُّب ، تَرْدُد .  
— dans ses réponses تَحَيَّر في أَجوبته .
- Vacive** sf. نَعْبَجَة عامِثَة .
- Vacuité** sf. قَرَاغ ، خُلُو ، خَوَاء .
- Vacuolaire** adj. قَسْجَوِي ، جَوْثَنِي .
- Vacuole** sf. قَسْجَوَة (ثَغْرَة في الوَرَقَة ، أَيْ البروتوبلازما) .
- Vacuum** sm. قَرَاغ ، خَلَاء .
- Vade-mecum** رَقِيق مَلَازِم (كِتَاب أو شَيْء آخَر يَحْمِلُهُ المَرْءُ في جَيْبِهِ لِلإِستِعَانَة بِهِ) .
- Vade retro satana!** interj. خَشِيتْ أَهْهَا الشَّيْطَان !
- Vadrouille** sf. (Mar.) مَيْسَجَة لِتَنْظِيف .  
— سَطْح مَرَكَّب [ .  
— (fam.) نُرْمَة ، تَطْوِاف .  
— (Pop.) امْرَأَة سَيِّئَة السَّيْرَة .
- Vadrouiller** vi. (Pop.) نَزَرَة ، تَجَبَّوَل .
- Vadrouilleur, euse** s. (Pop.) مُنْزَرَة ، مُتَجَبَّوَل .
- Va-et-vient** sm. ذَهَابٌ وَأَيَّابٌ • حَرَكَة مُتَمَرِّجَة .  
— مِفَصَّلَة بَابِيض [ تَنْسَج بَفَتْح بَابٍ في الإِتْجَاهَيْنِ ] .  
Faire le — تَنْقَل بَيْن ... وَبَيْن .
- Vagabond, e** adj. مُتَمَرِّج ، جَوَّال ، طَوَّاف .  
— (fig.) مُتَكَبِّع ، تَاه .
- Imagination** — e خَيَالٌ شَارِد .
- Vie** — e حَيَاة تَشْرُد .
- Vagabondage** sm. تَشْرُد ، جَوَّالان ، تَطْوِاف .
- Délit de** — (Dr.) جُنْحَة التَشْرُد :  
— spécial احْتِرَافُ القَوَادَة .  
— de l'imagination شُرُودُ الخَيَال .
- Vagabonder** vi. تَشْرُد ، تَسَكَّب ، تَاه .  
— (fig.) تَقَلُّبٌ مِنْ شَيْءٍ لِآخَر .
- Vagina** sm. (Méd.) مَهْثِيل (قَنَاة التَّعْمِيلِ الشَّفَرِ بَعْدَ الرِّجَمِ) .

## 1045

- Vaginal, e, aux** مَهْثِيلِي (مَتَلَقٌّ بِالمَهْثِيلِ ، رَاجِعُ المَادَّةِ السَّائِقَةِ) .
- Vaginite** sm. تَنْسَجُ المَهْثِيلِ .
- Vaginite** sf. (Méd.) التَّيْهَابُ المَهْثِيلِي .
- Vagir** vi. اسْتَهْلَقُ (صَرَخَ الطِّفْلُ الوَلِيدَ) .
- Vagissant, e** adj. مُسْتَهْلِكٌ (صَفَةُ الوَلِيدِ حِينَ يَصْرُخُ) .
- Vagissement** sm. اسْتَهْلَاقٌ (صَرَخُ الطِّفْلِ الوَلِيدِ) .
- ضَغْبٌ وَضَغَابٌ (صَوْتُ الأَرْتَبِ البَرِّيِّ أو التَّسْجَاعِ) .
- Vague** adj. مُبْهَمٌ ، غَامِضٌ ، مُكْتَبِسٌ .
- Couleur** — لَوْنٌ غَيْرُ وَاضِعٍ .
- Manteau** — مِعْطَفٌ قَصْفَاضٍ .
- Nerf** — (Anat.) عَصَبٌ مُبْهَمٌ (وَهُوَ العَصَبُ الرِّثْوِيُّ المَعْدِي) .
- sm. قَصَاءٌ ، قَرَاغٌ ، عَرَاء .
- لِإِبْهَامٍ ، غُمُوضٌ .
- Le** — à l'âme الكَاتِبَة .
- Vague** adj. (Terrain —) أَرْضٌ بَور (أَرْضٌ غَيْرُ مَسْكُونَةٍ وَلَا مَحْرُوتَةٍ) .
- Vague** sf. مَوْجَة .
- de chaleur عاصِفَة حَارَة .
- de bombardiers مَوْجَة مِنْ قاذِفَات القَنَابِلِ .
- La nouvelle** — المَوْجَة الجَمِيلَة (جِيلُ الشَّبَابِ الطَّالِبِينَ) .
- s. pl. مَوْجَاتٌ (زَخَارِفٌ عَلَى شَكْلِ مَوْجَاتٍ صَغِيرَة مُتَتَابِعَة) .
- Vaguelette** sf. مَوْجِيْنَة (مَوْجَة صَغِيرَة) .
- Vaguement** adv. بِغُمُوضٍ ، بِإِبْهَامٍ ، بِغَيْرِ وَضُوحٍ .
- Vaguemestre** sm. مُوَرِّعُ البَرِيدِ [العَسْكَرِي] .
- Vaguer** vi. تَاهَ ، ضَلَّ ، جالُ [بِلا مَهْدٍ] .
- Laisser** — son imagination طَرَفٌ بِخَيَالِهِ ...
- Vahiné** sf. تَاهِيْتَة (زَوْجَة أو عَشِيقَة مِنْ تَاهِيْتِي) .
- Vaiçya** sm. فَيْسَا (عَضْوُ الطَّبَقَةِ الشَّعْبِيَّةِ الثَّالِثَة في الهِنْدُ المَكُونَة مِنَ التَّجَارِ والزَّارَعِيَيْنِ وَمُرَبِّي المَاشِيَةِ) .

## Vaisseau

- Vaigrage** sm. (Mar.) الثَوَاحُ التَّيْطِينُ [في سَفِينَةٍ] .
- Vaigre** sf. لَوْنٌ تَيْطِينُ [في سَفِينَةٍ] .
- Vaillamment** adv. بِشَجَاعَةٍ ، بِسَالَة ، بِطُولَةٍ .
- Vaillance** sf. شَجَاعَة ، بِطُولَة ، بِسَالَة .
- Vaillant, e** adj. شَجَاعٌ ، مِقْدَامٌ ، بَاسِلٌ ، قَوِيٌّ ، ذُو بَاسٍ .
- هو مُعْدَمٌ .
- N'avoir pas un sous** — بَاطِلٌ ، لَا طَائِلَ تَحْتَهُ .
- Vain, e** adj. عَبَثٌ ، سُدَى .
- s efforts جُهودٌ غَيْرُ مُجْدِيَةٍ .
- espoir أَمَلٌ وَهْمِيٌّ .
- s plaisirs مَلَكَذَاتٌ تَافِهَة .
- Droit de** — e pâture حَقُّ الإِرْعَاءِ الشَّائِعِ .
- (fig.) مَزْهَوٌ ، مُعْتَدٍ .
- e de sa beauté مُعْتَرَة بِجَمَالِهَا .
- Il est** — de مِنَ العَبَثِ أَنْ ...
- En** — عَيْنًا ، بِلا جَدْوَى .
- Vaincre** vt. انْتَصَرَ عَلَى ، غَلَبَ .
- ses ennemis هَزَمَ أَعْدَاءَهُ .
- les difficultés تَغَلَّبَ عَلَى الصَّعَابِ .
- toute résistance قَضَى عَلَى كُلِّ مَقَاوِمَةٍ .
- sa peur قَهَرَ خَوْفَهُ .
- ses passions كَبَحَ أَهْوَاءَهُ .
- Vaincu, e** adj. مَهْزُومٌ .
- S'avouer** — اعْتَرَفَ بِهَزِيمَتِهِ .
- Une attitude de** — تَهَضُّرٌ انْهَزَامِيٌّ .
- Vainement** adv. عَبَثًا ، بِلا جَدْوَى ، بِلا فَائِذَةٍ .
- Vainqueur** sm. مُنْتَصِرٌ ، غَالِبٌ .
- رَاسِحٌ [في سَبَاقٍ] .
- Air** — هَيْئَة الطَّافِرِ .
- Le** — de l'Everest قَاهِرُ قِمَةِ الإِفْرَسْت .
- Vair** sm. فَيَرٌ (فَرَّاءٌ نَوْعٌ مِنَ السَّنَاجِبِ) .
- Vairon** adj. (Yeux — s) عَيْنَانِ مُخْتَلِفَا اللَّوْنِ .
- Vairon** sm. (Pois.) فَيْرُونٌ (سَمَكَة صَغِيرَة مِنَ الشُّبُوطِيَّاتِ تَعْمِشُ فِي المَجَارِي) .
- Vaisseau** sm. مَرَكَّبٌ سَفِينَة .
- (Milit.) بَارَجَة .
- Officier de** — ضَابِطٌ بِسَفِينَةٍ .

- spatial . سفينة فضائية .  
 — (Archit.) . قَلْبُ كَتَبَةٍ • قَرَاغ  
 مَشْفُوف [ في بناء ] .  
 Brûler ses — x . أحرق مراكبه [ فلا  
 مجال للرجوع ] .

Vaisseau sm. (Anat.) . وريد (وعاء دموي)  
 يتنقل الدم أو الحما .

- (Bot.) . أشبوب ، وعاء قنّاة دقيقة  
 في تسج النباتات تغلّ السُخ والمصاراة .

Vaisseau sm. خزانة الأطباء .

Vaisseau sf. آنية المائدة .  
 — plate . فيضبة • دهنية • آنية من  
 قطعة واحدة ذهبية أو فضية .

Vaisserie sf. صناعة الآنية • مصنوعات  
 الآنية .

Val sm. واد عريض .  
 A — أنحدارياً .

Valable adj. مشروع ، مقبول شرعاً ،  
 صحيح .

Excuse — عذر مقبول .  
 Ouvre — إنتاج ذو قيمة .

Valablement adv. شرعاً ، بصحة .

Alléguer — une excuse . تمسك  
 بمُبرر مقبول .

Valence sf. (Bot.) . فالانسيا (برُتقال  
 فالانسيا باسانيا) .

Valence sf. (Chim.) (— d'un élément)  
 تكافؤ عنصر (عدد ذرات الهيدروجين التي  
 تتحد بذرة واحدة من هذا العنصر) .

— gramme . تكافؤ غراممي (نسبة الكتلة  
 الذرية بالعمرات الى قيمة التكافؤ) .

Valenciennes sf. فالنسية (تخريم دقيق  
 مصنوع أصلاً في فالانسيا باسانيا) .

Valentin sm. فالنسي (محبوب تختاره  
 الفتاة في عيد القديس فالنتين فينوجب  
 عليه ان يقدم لها هدايا) .

Valentine sf. فالنتين (فتاة تختار فالنسية ،  
 راجع المادة السابقة) .

Valentinite sf. فالنتينيت (أكسيد الإيتند  
 الطبيعي) .

Valerianacées sf. pl. (Bot.) . ناريدينيات  
 (قضية نباتية من ذوات الصلغتين  
 أشهر أجناسها الناريدين) .



Valériane sf. (Bot.) . ناريدين (جنس نبات  
 من القضية الناريدينية كانوا يستخرجون  
 منه عطراً مشهوراً) .

Valérianelle sf. (Bot.) . خسة التمنجة  
 (بقلة زراعية من القضية الناريدينية  
 توكل في السلطة) .

Valet sm. خادم ، أجير .

— de chambre . قرائش .

— (fig.) . إنسان ذليل .

— . صبي [ في لعب الورق ] .

— de pique . أعرج البستوني .

— de comédie . دور خادم [ في  
 مسرحية ] .

— . سائدة (أداة مكوّنة لإستاد (Techn.)  
 الخشب على منقطة المجهز) .

Valetaille sf. مجموع خدم [ في منزل ] .

Valétudinaire adj. سليم ، واهن .

[ الصحة ] .

Valeur sf. قيمة ، قدر .

Soldats d'une rare — . جنود ذوو  
 بسالة نادرة .

Un objet de — . شيء عالي الثمن .

Mettre une terre en — . حرّث أرضاً .

Mise en — . تشيئة .

Attacher de la — à ... . علق أهمية على ... .

Livre de — . كتاب قيم .

De première — . من النوع الأول .

Ajouter la — d'un litre d'eau . أضاف  
 كميته لتر ماء تقريباً .

— des mots . مدلول الكلمات .

Apprécier à sa juste — . قدره حق .

C'est une de nos — . هذا أحد أركاننا .

— s mobilières . قراطيس مالية .

— marchande . سعر السوق .

— à recouvrer . سند تحت التحصيل .

— (Math.) . قيمة .

— (Mus.) . مدّة نغم .

— (Paint.) . نسبة الأصواء والظلال .

Jugement de — (Philo.) . حكمكم  
 نقويي [ أو قيم ] .

Théorie de la — (في  
 الاقتصاد السياسي ، شرح  
 قيمة سلعة من السلع) .

— . بسالة ، بشاعة .

Valablement adv. باسلاً ، شجاع ،  
 مقدام .

Valoureux, euse adj. مفتاح .

Valgue sm. فتح (انحراف الى الخارج  
 في الحديث عن القدم) .

Validation sf. تصديق ، إثبات شرعي .

Valide adj. سليم ، صحيح .

Contrat — عقد صالح .

Ce permis n'est plus — هذا الترخيص  
 ليس سارياً بعد .

Homme — رجل سليم البنية .

Validement adv. بإثبات شرعي ، بصحة .

Valider vt. ثبت ، صدق على .

— la créance . حكم بصحة الدين .

Validité sf. صحة ، قانونية ، شرعية  
 • سريان مقبول .

— d'un billet d'avion . صلاحة  
 تذكرة طائرة .

Valine sf. فالين (حمض أميني) .

Valise sf. حقيبة • حقيبة سفر .

— diplomatique . حقيبة دبلوماسية  
 (مجموع الرزم في بربر دبلوماسي  
 المستغاة من أبة رقابة جمركية) .

Vallee sf. واد .

Valleuse sf. واد صغير .

Vallée sf. واد .

Valine sf. فالين (حمض أميني) .

Valise sf. حقيبة • حقيبة سفر .

— diplomatique . حقيبة دبلوماسية  
 (مجموع الرزم في بربر دبلوماسي  
 المستغاة من أبة رقابة جمركية) .

Vallee sf. واد .

Valleuse sf. واد صغير .

Vallée sf. واد .

Valine sf. فالين (حمض أميني) .

Valise sf. حقيبة • حقيبة سفر .

— diplomatique . حقيبة دبلوماسية  
 (مجموع الرزم في بربر دبلوماسي  
 المستغاة من أبة رقابة جمركية) .

Vallee sf. واد .

Valleuse sf. واد صغير .

Vallée sf. واد .

Valine sf. فالين (حمض أميني) .

Valise sf. حقيبة • حقيبة سفر .

— diplomatique . حقيبة دبلوماسية  
 (مجموع الرزم في بربر دبلوماسي  
 المستغاة من أبة رقابة جمركية) .

Vallee sf. واد .

Valleuse sf. واد صغير .

Vallée sf. واد .

Valine sf. فالين (حمض أميني) .

Valise sf. حقيبة • حقيبة سفر .

— diplomatique . حقيبة دبلوماسية  
 (مجموع الرزم في بربر دبلوماسي  
 المستغاة من أبة رقابة جمركية) .

Vallee sf. واد .

Valleuse sf. واد صغير .

Vallée sf. واد .



Il vaut par son style . قيمته في أسلوبه .  
Robe qui fait — ses beautés تَوَبَّحَتْ  
يُبَيِّرُ مَسَامِحَهَا .

Elle ne vaut rien pour... لا تَصْلُحُ لـ...  
Faire — une terre حَرَّثَ أَرْضاً .  
Faire — une marchandise رَوَّجَ  
لِبَضَاعَةٍ .

Ce livre vaut d'être lu هذا الكتاب  
جَدِيرٌ بِأَنْ يُقْرَأَ .

Cette terre m'a valu dix milles livres  
كَلَّفَتْنِي هذه الأرض عشرة آلاف ليرة .

Vaille que vaille خَلَّ وَخَسَرَ .  
Ne rien faire qui vaille لا يَفْعَلُ  
عَمَلاً ذَا قِيَمَةٍ .

Ce paysage vaut une visite هذا المنظر  
يَسْتَحِقُّ زِيَارَةً .

A — من أَصْلِ الطَّلُوبِ ، تحت الحِجَابِ .  
Cette liqueur ne vous vaut rien هذا  
المَشْرُوبُ يَفْضُرُ بِصِحَّتِكَ .

Se faire — أظهرَ مَزَايَاهُ • ادَّعَى لِنَفْسِهِ •  
مَزَايَا لَا يَمْلِكُهَا .

La gloire que ses exploits lui ont  
value المَجْدُ الَّذِي أَكْسَبَتْهُ  
إِيَّاهُ مَا ثَرَاهُ .

Il vaut mieux من الأَفْضَلِ .  
Autant vaudrait من المُنَاسِبِ كَذَلِكَ .  
Les deux se valent الاثْنَانِ مُتَسَاوِيَانِ .

Valorem ( Ad — ) v. Ad valorem.  
Droit — الرِّسْمُ القِيَمِيِّ .

Valorisation sf. تَقْوِيمٌ ، تَقْوِيمٌ .  
— تَعْلِيَةُ السُّعْرِ ، رَفْعُ الثَّمَنِ .  
— ( Philo. ) إغْضَافُ قِيَمَةٍ عَلَى ...

Valoriser vt. قَوَّمَ ( أَعْطَى قِيَمَةً لـ ... )  
— عَلَى السُّعْرِ ، رَفَعَ الثَّمَنَ . ( fig. )

Value sf. فَالِسٌ ( وَفَّعُ دَائِرِي )  
• مَوْسِيقِي الْفَالِسِ .

Valser vi. رَقَصَ الْفَالِسُ .  
Faire — qqn. أَرْسَاهُ إِلَى كُلِّ مَكَانٍ  
• عَذَّبَهُ .

Faire — l'argent بَدَّرَ الْمَالَ .  
Envoyer — طَرَدَ ، صَرَفَ .

Valueur, euse s. et adj. رَاقِصُ الْفَالِسِ .

Value sf. ( Plus — ) v. Plus-value.  
Moins — v. Moins-value.

Valvaire adj. صِمَامِي ، مِصْرَاعِي ( ذُو  
صِمَامٍ أَوْ مِصْرَاعٍ ) .

Valve sf. ( Tech. ) صِمَامٌ ( سِدَادٌ يَتَفَتَحُ  
تِلْقَائِيَّةً عِنْدَ إِزْدِيَادِ الضَّغْطِ ) .

— مِصْرَاعٌ ( أَحَدُ أَجْزَاءِ الْفِلَافِ ( Bot. )  
الْقُرْمِيِّ فِي الثَّمَارِ الْمُتَفَتِّحَةِ ) .

— صِفَتِي ( قِسْمٌ مَعْدَفٍ ) .  
— صِمَامٌ كَهْرَبَالِي ( أَوْ الْكُتْرُونِي ) .

Valvé, e adj. مُصْرَعٌ ( ذُو مِصْرَاعٍ  
أَوْ صِمَامَاتٍ ) .

Valvulaire adj. صِمَامِي ( ذُو عِلَاقَةٍ  
بِالصِّمَمِ ) .

Valvule sf. صِمَمٌ ، مُصْبِرِجٌ ( صِمَامٌ  
أَوْ مِصْرَاعٌ صَغِيرٌ ) .

— s du cœur مِصْرَاعُ الْقَلْبِ .  
Vamp sf. مَشُوقَةُ الرِّجَالِ ( تَمُوجُ مِنْ أَمْرَةٍ  
لَا تَقْوَامُ كَانَتْ فِي الْبَدَنِ تَقُومُ بِدَوَّرِ

الإِغْوَاءِ فِي السِّنَنِ ) .  
Vampire sm. مَامَةٌ ( جِنَّةٌ يُعْتَقَدُ أَنَّهَا  
تُفَارِقُ الْقَبْرَ لِيَلْتَصِقَ دِمَاءُ الْتَائِمِينَ ) .

— مَصَاصُ دِمَاءٍ ، مُبْتَذِرٌ ( fig. )  
— أَمْوَالُ النَّاسِ .

— قَاتِلٌ ، مُجْرِمٌ وَخَشِيٌّ .



— مَصَاصَةٌ . نَرَّاقَةٌ ( خَفَاشٌ ( Zool. )  
مِنْ أَمْرِيكَا الْأَسْتَوَانِيَّةِ يَمْتَصُّ دِمَاءَ

الْحَيَوَانَاتِ الْمَجْتَرَةِ وَهِيَ نَائِمَةٌ ) .  
Vampirisme sm. هَامُوسِيَّةٌ ( الْإِيْمَانُ بِالْهَامَةِ ،  
رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .

— ابْتِزَازِيَّةٌ • ( شَرَاهَةُ مُبْتَذِرَةٍ ( fig. )  
الْأَمْوَالِ ) .

— اِشْتِهَاءُ الْمَوْتِ ( Psychiatr. )  
( انْجِنَابُ مَرَضِيٍّ نَحْوَ الْجُنُونِ ) .

Van sm. مِصْفٌ وَمِصْفَةٌ ( سَلَّةٌ مُفْتَلَطَةٌ  
لَهَا أَذْنَانُ يُصْنَفُ بِهَا الْحَبُّ ) .

Van sm. نَاقِلَةُ الْأَفْرَاسِ ( عَرَبَةٌ أَوْ شَاحِنَةٌ  
مُفَعَّلَةٌ لِنَقْلِ الْأَفْرَاسِ ) .

Vanadinite sf. فَنَادَانِيْتٌ ( مَزْيِجٌ طَبِيعِيٌّ مِنْ  
الرَّصَاصِ وَالْفَنَادَانِيَوْمِ ) .

Vanadique adj. ( Acide — ) حَامِضُ  
فَنَادَانِيكٍ .

Vanadium sm. ( Chim. ) فَنَادَانِيَوْمٌ ( عُنْصُرٌ  
فَلَزَيٌّ نَادِرٌ ) .

Van Allen ( Radiations de — ) إِشْعَاعَاتُ  
فَان آلَان ( إِشْعَاعُ جُزْئِيَّاتٍ طَاقَةٍ هَائِلَةٍ  
مَوْجُودَةٍ فِي الطَّبَقَةِ الْعُلْيَا مِنَ الْجَوِّ ) .

Vanda sf. ( Bot. ) سَحْلِيَّةٌ الْهِنْدُ  
( سَحْلِيَّةٌ ذَاتُ أَوْزَاقٍ كَبِيرَةٍ تُزَوِّجُ فِي  
الْهِنْدُ لِحِمَالِ أَوْزَاقِهَا ) .

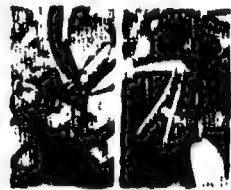
Vandale s. وَنْدَالِيٌّ ( أَحَدُ أَفْرَادِ قَبِيلَةِ جَرْمَانِيَّةٍ  
اجْتَاثَتْ فَرَنْسَا وَاسْبَانِيَا فِي الْقَرْنِ الْخَامِسِ  
وَاحْتَلَّتْ رُومًا وَنَهَبَتْهَا ) .

— مُخَرَّبُ الْأَثَارِ ، هَسَجِيٌّ . ( fig. )  
Vandalisme sm. هَدْمُ الثَّقَافِيَّاتِ ( نَرْعَةٌ  
هَسَجِيَّةٌ لِنَحْرِبِ الْأَثَارِ الثَّقَفِيَّةِ وَالصَّنَاعَةِ ) .

Vandoise sf. ( Poiss. ) شَبْرُوطٌ نَهْرِيٌّ .  
Vanease sf. ( Zool. ) بَشُورَةٌ ( فَرَّاشَةٌ مِنْ  
البَشُورِيَّاتِ مَزْرُوعَةُ النَفْسِ جَمِيلَةِ الْأَلْوَانِ ) .

Vanille sf. ( Bot. ) ثَمَرَةُ الْوَيْلِيَّةِ ( ثَمَرَةٌ  
عَطْفَةٌ أَمْرِيكِيَّةٌ مَعْرُوفَةٌ عَلَى شَكْلِ قَرْنٍ  
يُسْتَخْرَجُ مِنْهَا عِطْرُ الْوَيْلِيَّةِ الشُّهُورِ ) .

— مُعَطَّرٌ بِالْوَيْلِيَّةِ .  
Vanillé, e adj.



Vanillier sm. ( Bot. ) وَيلِيَّةٌ ( عَطْفَةٌ مِنْ  
الْفَصِيلَةِ السَّحْلِيَّةِ تُزَوِّجُ فِي الْبِلَادِ  
الْحَارَةِ وَيُسْتَخْرَجُ مِنْ ثِمَارِهَا عِطْرُ  
الْوَيْلِيَّةِ الْمَشْهُورِ ) .

Vanilline sf. وَيلِينٌ ( مَرْكَبٌ أَيْقَنُ  
يُتَّخَذُ بَدَلًا عَنِ الْوَيْلِيَّةِ ) .

Vanillisme sm. تَسَمُّ بِالْفَانِيلِيَّةِ .  
Vanillon sm. ( Bot. ) وَيلُونٌ ( نَوْعٌ  
مُنْحَطٌّ مِنَ الْوَيْلِيَّةِ ) .

Vanité sf. خَبْلَاءٌ ، زَهْوٌ ، عُجْبٌ ، غُرُورٌ .  
— تَعَاهُ ، ابْتِهَالٌ .

Les — s du monde أَبَاطِلُ الْعَالَمِ .  
Tirer — de تَقَاخَرٌ ، إِزْدَاهِيٌّ .

Sans — بِكُلِّ تَوَاضُعٍ .  
Vaniteusement adv. زَهْوِيٌّ ، تَخَبُّلَاءٌ .

**Vaniteux, euse** adj. مَزْهَوٌ، مَتَبَاهٍ، مُفْتَخَرٌ.

**Vannage** sm. تَنْفٌ [ الحبوب ] تَنْزِيَّةٌ.

**Vannage** sm. مجموع السُّكَّر [ في آلة ].

**Vanne** sf. سِكْرٌ ( باب مُتَحَرِّكٌ حَوْلَ مِيحْوَرٍ يُنْظَمُ جَرَبَانِ سَائِلٍ مِا ).

Eaux — s. ماء المَرَايِضِ.

**Vanne** sm. ou sf. (Pop.) عَمَرٌ، نَقْدٌ.



**Vanneau** sm. (Ois.) أبو طيط، زَقْرَاقٌ شَامِيٌّ ( نوع من الزَقْرَاقِ بِأَلْفِ ضِفَافِ الْأَنْهَرِ ).

**Vannelle** ou **Vantelle** sf. سِكْبَرٌ ( سِكْرٌ صَغِيرٌ ).

**Vanner** vt. (Techn.) رَكَّبَ سِكْرًا.

**Vanner** vt. ذَرَى - وَذَرَى، نَسَفَ [ الحَبَّ ] أَرْهَقَ.

— (Pop.) هو مَتَهَوَكٌ.

**Vannerie** sf. سِلَالَةٌ ( صِنَاعَةُ السَّلَالِ وَالْمَدَارِي وَسِوَاهَا ).

— سِلَالٌ وَمَقَارٌ [ وَسِوَاهَا ].

**Vanneur** s. et adj. نَسَافٌ ( مَنْ يَنْسِفُ الحَبَّ وَيَذَرِيهِ ).

**Vanneuse** sf. نَسَافَةٌ ( آتَلَةٌ تَنْظِفُ الحُبوبَ بِوِاسِطَةِ تَيَّارِ هَوَاءٍ يُسَلِّطُ عَلَى غَرَابِلِهَا ).

**Vannier** sm. سَلَالٌ ( صَانِعُ السَّلَالِ وَالْمَدَارِي وَسِوَاهَا ).

**Vannure** sf. ذُرَاوَةٌ ( مَا يَنْفُطُ مِنَ الشَّيْءِ عِنْدَ التَّلْوِيَةِ ).

**Vantail, aux** sm. مَصْرَاعٌ [ بَابٌ ].

**Vantard, e** adj. et s. مُتَبَجِّعٌ، مَتَبَاهٍ.

**Vantardise** sf. تَبَجُّعٌ، تَبَاهٍ، تَفَاخُرٌ.

**Vanter** vt. مَجَّدَ، فَخَّمَ، عَظَّمَ.

Se — تَبَجَّعَ، تَبَاهَى، تَفَاخَرَ.

Se — de sa force اَزْدَحَمَ بِقُوَّتِهِ.

Sans mc — بِتَوَاضُعٍ.

**Vanterie** sf. v. **Vantardise**.

**Va-nu-pieds** s. inv. مُتَشَرِّدٌ، صُعْلُوكٌ.

**Vapeur** sf. بُخَارٌ ( جِسْمٌ غَازِيٌّ يَخْرُجُ مِنَ الْأَشْيَاءِ الرُّطْبَةِ بِأَثَرِ الْحَرَارَةِ عَلَيْهَا ).

À toute — بِكُلِّ سُرْعَةٍ.

À la — عَلَى الْبُخَارِ ( فِي الْكَلَامِ عَلَى الْخُصَامِ الْمَطْبُوعَةِ عَلَى الْبُخَارِ الْمَضْطُوطِ ).

— s. pl. أَبْخِرَةٌ ( رِيَّاحٌ رَحِيْمَةٌ ).

Bateau à — بِأَبْخِرَةٍ.

Les — s du vin السُّكَّرُ.

Les — s du matin سَدِيمٌ [ أَوْ ضَبَابٌ ] الصَّبَاحِ.

**Vapeur** sm. أَبْخِرَةٌ.

**Vaporemusement** adv. بُخَارِيًّا.

**Vaporeux, euse** adj. بُخَارِيٌّ، ذُو بُخَارٍ.

Atmosphère — euse جَوٌّ مُشْبَعٌ بِالْبُخَارِ.

Style — أَسْلُوبٌ ضَبَائِيٌّ.

Tissu — نَسِيجٌ دَقِيقٌ وَخَفِيفٌ.

**Vaporisation** sm. اسْتِخْصَارٌ (إخْضَاعٌ الخَبُوطِ وَالْأَنْسِجَةِ لِأَثَرِ الْبُخَارِ طَلَبًا لَصَفْلِهَا وَتَثْبِيتِ أَلْوَانِهَا الخ..)

**Vaporisateur** sm. بَخَّارَةٌ ( جِهَازٌ قُوَّتِيٌّ يَصْغُطُ بِنَسْجَعِ السَّوَائِلِ كَالْبُخَارِ ).

**Vaporisation** sf. تَبْخِيرٌ ( تَحْوِيلُ سَائِلٍ إِلَى بُخَارٍ ) • تَبْخِيرٌ ( تَحْوِيلُ سَائِلٍ إِلَى بُخَارٍ ).

**Vaporiser** vt. يَبْخِرُ ( حَوَّلَ سَائِلًا إِلَى بُخَارٍ ) • رَشَّ، نَسَجَ.

— ضَبَّبَ ( أَضْفَى مَظْهَرًا ضَبَائِيًّا ).

Se — تَبَخَّرَ.

**Vaquer** vi. خَلَا، شَقَّرَ.

Les tribunaux vaquent المَحَاكِمُ تَعَطَّلُ.

— à son travail تَقَرَّعَ لِمَلَمَلِهِ.

**Var** sm. فَارٌ ( مُخْتَصَرٌ فُولَتٌ أَمِيرٌ أَرْتِكَاسِيٌّ، وَهِيَ وَحْدَةٌ طَاقَةٌ أَرْتِكَاسِيَّةٌ تُسَاوِي تَيَّارًا مُقَرَّرَدًا بِقُوَّةِ أَمِيرٍ وَاحِدٍ تَحْتَ مَسْطَرٍ ضَغْطٍ مِنْ فُولَتٍ وَاحِدٍ ).

**Varaigne** sf. عَيْنٌ حَوْضٌ ( فَشْحَةٌ يَدْخُلُ مِنْهَا مَاءُ الْبَحْرِ إِلَى الْأَحْوَاضِ الْمِلْحِيَّةِ ).

**Varan** sm. وَرَلٌ ( جِنْسٌ زَحَافَاتٌ تَمْتَنَّتْ بِالْحَشَرَاتِ ).

**Varangue** sf. طَرَفٌ مُزْدَوِجَةٌ ( قِطْعَةٌ ذَاتُ ذَرَائِعٍ تُشَكِّلُ الْقِسْمَ الْأَسْفَلِيَّ مِنْ مُزْدَوِجَةٍ عَلَى ظَهَرِ سَفِينَةٍ ).

**Varappe** sf. (تَسَلُّقُ الوَعْرِ فِي جَبَلٍ).

**Varapper** vi. تَوَعَّرَ ( تَسَلَّقَ الوَعْرَ فِي جَبَلٍ ).

**Varappeur, euse** s. مُتَوَعِّرٌ ( مُتَسَلِّقٌ الوَعْرِ فِي جَبَلٍ ).

**Varech** sm. (Bot.) فَرْسِيعٌ ( نَبَاتٌ أَخْضَرٌ خَفِيفٌ يَلْقَظُهُ الْبَحْرُ ).

**Vareuse** sf. دُرَاعَةٌ، سُفْرَةٌ.

**Varheure** sm. (Elect.) فَارْهُورٌ ( وَحْدَةٌ طَاقَةٌ أَرْتِكَاسِيَّةٌ تُسَاوِي قُوَّةَ فَارٍ فِي سَاعَةٍ ).

**Varia** sm. pl. مُتَنَوِّعَاتٌ ( مَجْمُوعَةٌ مَوْلُفَاتٍ مُتَنَوِّعَةٍ ).

**Variabilité** sf. تَغْيِيرِيَّةٌ، تَحْوِيلِيَّةٌ ( قَابِلِيَّةُ التَّغْيِيرِ أَوْ التَّحْوِيلِ ).

**Variable** adj. مُتَغَيِّرٌ، مُتَقَلِّبٌ ( قَابِلٌ التَّغْيِيرِ أَوْ التَّقَلُّبِ ).

**Variable** sf. (Math. et Log.) مُتَغَيِّرٌ ( حَدٌّ يُمْكِنُ فِي دَالَّةٍ أَنْ يَتَغَيَّرَ بِحُدُودٍ أُخْرَى تُسَاوِيهِ • كَمِيَّةٌ قَابِلَةٌ لِلتَّغْيِيرِ ).

**Variablement** adv. بِشَكْلِ مُتَغَيِّرٍ.

**Variance** sf. شُرُوطُ التَّغْيِيرِ ( عِنْدَ مَنْ الشَّرُوطُ الَّتِي تُحَدِّدُ نِظَامًا فِيزِيًّا أَوْ كِيمِيًّا يُمْكِنُ تَغْيِيرُهُ اعْتِبَاطِيًّا مِنْ غَيْرِ إِفْسَادِ تَوَازُنِ النِّظَامِ • فِي عِلْمِ الإِحْصَاءِ، مَرْتَبَعُ الْمَحِيدِ النُّمُودِيِّ ).

**Variant, e** adj. قَلْبٌ ( كَثِيرُ التَّقَلُّبِ وَالتَّغْيِيرِ ).

**Variante** sf. رَوَايَةٌ مُخْتَلِفَةٌ ( نَصٌّ مُؤَلَّفٌ يَتَنَتَلَفُ عَنِ النِّصِّ الْمَعْرُوفِ عَامَّةً ) • بَدِيلَةٌ.

— (Techn.) مُغَيِّرٌ ( فِي مَحَرَكٍ ).

**Variateur** sm. ( — de vitesse ) مُغَيِّرُ السَّرْعَةِ [ فِي مَحَرَكٍ ].

**Variation** sf. تَغْيِيرٌ، تَبَدُّلٌ • اخْتِلَافٌ ( تَغْيِيرَاتُ جَوِّيةٌ • تَغْيِيرَاتُ الْقَمَرِ • تَغْيِيرُ لَحْنٍ • اسْتِعْمَالُ (Mus.) اللَّحْنِ الرَّيْمِيِّ مَعَ بَعْضِ التَّغْيِيرِ ) • انْحِرَافٌ ( انْحِرَافُ الْجُرْمِ (Astro.) — السَّمَاوِيِّ عَنْ مَدَارِهِ الْمَأْلُوفِ ).

**Calcul des — s** حساب التغيرات  
( فرع في التحليل الرياضي غايته  
تحليل الدرجات القصوى والدرجات  
الدنيا لتكميل في بعض الشروط ) .

**Varice sf.** دوالي ( تمدد وريدي وبخاصة  
في السيقان ) .

**Varicelle sf.** حمق ( جذري الماء ) .

**Varicocele sf.** دوالي الحبل المنوي .

**Varié, e adj.** مختلف ، متنوع  
• متعدد الألوان .

**Varier vt.** نوع ، شكل .

**Le temps varie d'une région à une  
autre** يختلف الجو باختلاف  
المناطق .

**Les auteurs varient sur ce point** آراء  
المؤلفين متباينة حول هذا الأمر .

**Souvent femme varie** غالباً ما تتغير  
المرأة .

**Faire —** غير .

**Les temps ont varié** تبدلت الأيام .

**Variété sf.** صنف ، نوع • تنوع ،  
تشكل ، اختلاف .

**Une grande — de plantes** تشكيلة  
كبيرة من النباتات .

**La — des opinions** تباين الآراء .

**Mettre de la — dans un discours**  
تفتش في خطاب .

**ضرب ( مجموع أفراد حيوانية أو —  
نباتية من نوع واحد ) .**

**Variétés sf. pl.** متنوعات ( مشهد مؤلف  
من تمثيل ورقص وألعاب بهلوانية الخ .. )

**Variole sf. ( Méd. )** جذري .

**Variolé, e s. et adj.** مجدر ( فيه رشم  
الجذري ) .

**Varioloux, euse adj.** جذري ( متعلق  
بالجذري ) .

**— s.** مجثور ( مصاب بالجذري ) .

**Variolique adj.** جذري .

**Variolisation sf.** تلقيح بالجذري البشري .

**Varioloïde sf.** نظير الجذري .

**Variquex, euse adj.** دوالي ( متعلق  
بمرض الدوالي ) .

**Varlet sm. v. Valet.**

**Varlope sf.** منجبر ، رابوب .

**Varloper vt.** تجر ، سحج .

**Varron sm.** لقاعة البقر ( حشرة تعيش  
على جلد البقرة ) .

**Varus (fem) Vara adj.** روح ( انحراف  
الى الداخل ) .

**Un pied —** قدم رحاء .

**Varve sf. ( Sédiments à — s )** رواسب  
المياه الهادة [ عند مجالد العهد الرابع ] .

**Vasard, e adj.** موحل .

**— sm.** سلة ( قعر موحل ) .

**Vasculaire ou Vasculaire, euse adj.** وعائي ، عرق ( متعلق بالأوعية او العروق ) .

**Tissu —** نسيج كثير الأوعية .

**Plantes — s** نباتات قشرية .

**Vascularisation sf.** تكون الأوعية .

**Vase sf.** وحل ، طين ، حما .

**Vase sm.** وعاء ، إناء • مزهرية  
• أوان مستطرفة .

**— s communicants** أوان مقدسة ( أوعية  
مخصصة للعبادة ) .

**— s sacrés** مبنولة .

**— de nuit** لائيق ، حرجلة .

**— clos** لقد طلق الكيل .

**Le — a débordé** كأس الزهرة .

**— d'une fleur** مختار ، مصطفى ( fig. ) .

**— d'élection (fig.)** فازلين ( دهن النقط ) .

**Vaseline sf.** موحل .

**Vasex, euse adj.** مشهور ، واهين .

**— (fam.)** مقال غامض ، عصي  
على الفهم .

**Un article —** موحل ( مكان الوحل ) .

**Vasière sf.** حوض ملاءة • حوض محار .

**—** كوة باب [ او نافذة ] .

**Vasistas sm.** مقيض  
العروق .

**Vaso-constrictor adj. m.** انقباض العروق .

**Vaso-constriction sf.** موسع العروق .

**Vaso-dilatateur adj. m.** توسع العروق .

**Vaso-dilatation sf.** Vaso-moteur, trice adj. ( Les nerfs — s )  
الأعصاب المحركة للعروق .

**Vasouiller vi. (Pop.)** ارتبك ، تلعثم .

**\*Vasque sf.** فسقية ( حوض من رخام في  
وسط نافورة ماء ) .

**كأس الطاولة ( قدح عريض قليل  
المسح يوضع زينة على الطاولات ) .**

**Vassal, e, aux s. et adj.** منقطع ( شخص  
يقطعه السيد الإقطاعي أرضاً لقاء  
تتمهده بتقديم الخدمات له ) .

**— (fig.)** تابع .

**Vassallier vt.** أقطع ( راجع المادة  
السابقة ) .

**— (fig.)** أخضع ، أذل .

**Vassallité sf. ou Vasselage sm.** منقطعية  
( حالة المنقطع او وضعه او  
الخدمات المفروضة عليه ) .

**— (fig.)** خضوع ، تبعية ، ذل .

**Vassiveau sm.** حبل عابث .

**Vaste adj.** رطب ورجب ، واسع • قبيح ، كبير  
• ضخم .

**— (fig.)** رسة واتساع • برحابة .

**Vastement adv.** فائكان ( شخص  
بالفائكان ) .

**Vaticane adj. f.** مكتبة الفاتكان .

**La — sf.** عراف ، متنبئ .

**Vaticinateur, trice s.** عرافة • تنبؤ .

**Vaticination sf.** تنبأ ، تكهن .

**Vaticiner vi.** بكل شيء ( عبارة بقولها  
لاعب الورق مغامراً بكل دراهمه ) .

**Va-tout sm.** قاتم بكل شيء .

**Jouer son —** حامل الشبهة .

**Vau sm. (Constr.)** فوشرية ( أشنة  
خضراء تعيش في المياه العذبة وهي باسم  
مؤصلها العالم السويسري فوشر ) .

**Vauclusien, ne adj.** فوكلوذي ( من فوكلوذ  
في فرنسا ) .

**Sources — nes** بتابع انبعاثية ( اسم  
البتابع الجوفية التي تنبعث على  
غيرا بتابع فوكلوذ بفرنسا ) .

**Vaucluse sm.** فوديل ( مسرحية  
هزلية خفيفة ) .

**Vaucluse adj.** هزلي .

**Vaucluse s.** مؤلف هزلي .

**Vaudois, e adj.** فودي ( من مقاطعة فود  
السويسرية ) .

**L'hérésie — e** الهرطقة الفودية .

**Vaudou sm.** فودو ( عبادة أرواحية لدى  
زواج الانبي وهايتي ) .

Vau-l'eau (A —) loc. adv. مع التيار .  
L'affaire est allée — أخفقت القضية .  
Vaurien, ne s. et adj. عيس، ذكي • تافه .



Vautour sm. (Ois.) نسر (جنس طير من الكواسير) .  
Vautrait sm. عدة صيد الخنازير .  
Vautrer (Se —) v. pr. تشرع في ، تفتشت .

Se — dans un fauteuil استغرق في كرسي مريح .

Vavassal ou Vavasseur sm. تابع مقطع .  
Veau sm. لحم عجل • جلد عجل .  
Le — gras العجل السمين .  
Tuer le — gras أقام وليمة .  
Pleurer comme un — تشج .  
Faire le — استغرضي .  
— marin عجل البحر ، أطوم .  
Adorer le — d'or عبد المال .  
— (fig.) كسل ، بكيد .

Vecteur adj. m. (Rayon —) (Math.) شعاع متجه .  
Les — s الاتجاهات (هي الخطوط المستقيمة التي تحدّد وجهة الاتجاه ومقدوره) .

Agent — (Méd.) ثوي (ناقل الملوّ) .  
— (Mil.) ناقلة نووية (طائرة قاذفة نووية) .  
أو صاروخ يتغلّ شحنة نووية) .

Vectoriel, le adj. اتجاهي (متعلّق بالاتجاه) .  
Angle — زاوية التوجيه .  
Vécu, e adj. معاش .  
Temps — (Philo.) زمن نفسي .  
Le —, sm. التجربة المعاشة .

Véda sm. فيدا (واحد من كُتب الهندوس الدينية الأربعة ، أو الأربعة) .

Vedette sf. ديتدب (حارس خيال) .  
— (Mar.) زورق بمحرك .

— lance-torpilles زورق قنّاف .  
— de cinéma تجنّم سينمائي .  
Imprimer ep — طبع على حدة ، في مكان بارز .

Mettre en — أبرز ، أظهر .  
Le congrès du parti tient la — مؤتمر الحزب يستقطب كلّ الاهتمام .

Védique adj. فيدي (متعلّق بالفيديا ، راجع المادة قبل السابقة) .

Védisme sm. فيدي (شكل يدي من الدين البرهمني) .

Végétal sm. نبات ونبات .  
Végétal, e, aux adj. نباتي (متعلّق بالنبات) .

Végétalisme sm. نباتية • اعتداه .  
بالنبات دون سواه) .

Végétarien, ne adj. نباتي • معتد .  
بالنبات دون سواه) .

Végétarisme sm. نباتية (نظام للاعتداه .  
يلتقي اللحوم ولكنه يسمح ببعض منتجات الحيوان كاللبن والزبد والبيض والسمك) .

Végétatif, ive adj. نباتي (نمت تعريفي .  
يدلّ على المتمدور الإنشائي) .

منشيت (ما يؤمن نمو الحيوانات والنباتات) .

Appareil — جهاز إنشائي .  
Mener une vie — ive عاش حياة خاملة .

Végétation sf. تنبتت (نمو النبات .  
وازداد حجمه) .

La — des tropiques نباتات المنطقة الاستوائية .

— (Pathol.) نايبة (نامية غير سوية في حيوان أو نبات) .

— s adénoïdes ناميات شخندية .

Végéter vi. تنبتت (نما النبات) .  
— (fig.) عاش خاملاً .

Véhémence sf. حدة ، حمية ، صوة ، عنف .

Véhément, e adj. عتيف ، ملتهب ، محتد .

Véhémentement adv. بعدة ، بعف .

Véhiculaire adj. (Langue —) لغة (لغة تستخدم في الاتصالات بين شعوب ذات لغات أم مختلفة) .

Véhicule sm. مركبة ، عربة .  
وسيلة نقل [للفكر أو الصوت الخ...] .  
— (Phar.) v. Excipient .  
— (Opt.) عدسة مقوّمة .

Véhiculer vt. حمل ، نقل [بواسطة عربة] .

— (fig.) أوصل .

Veille sf. سهر ، سهد وسهاد ، أرق .  
— بقظة .

La — de Noël عشية عيد الميلاد .  
À la — de la ruine على شفير الهاوية .

Je suis à la — de mon départ اني على أهبة السفر .

À la — de finir على وشك الانتهاء .  
Consacrer ses — s à... كترس ليا له .

— de nuit حراسة ليلية .  
Veillée sf. سهرة • اجتماع سهرة .

Veiller vi. سهر ، أرق ، سهد .  
Il a veillé toute la nuit أحيا الليل ساهراً .

— à, sur رعى ، راقب ، حافظ على .  
— à faire حرص على ...

— un mort سهر بجانب ميت .  
— un malade اغشى ليلاً بمرضى .

Veilleur, euse s. ساهر وسهران ، يقظ ، ساهد .

— de nuit حارس ليلي .  
Veilleuse sf. قنديل السهر • سراج الليل .

Mettre en — خفّف ، أنقص النشاط .  
Veinard, e adj. مخطوط ، سجلود .

Veine sf. (Anat.) وريد (عضو وعائي من أعضاء الجهاز الدوري في الجسم) .

Avoir du sang dans les — s هو ذو شجاعة ونشاط .

— poétique قريبة شعريّة .  
— (Tech.) سامة (عرق في الحجر) .

— d'or, d'argent ركيزة .  
— de minéral عرق معدني .

— (fam.) خط .  
Il a de la — au jeu هو مخطوط

في القمار .  
Les — s du chou ضلوع الملفوف .

Veiné, e adj. مخرق ، مجزّع (خو عروق) .

**Veiner** vt. عَرَّقَ ، جَرَّعَ ( قَلَّدَ بِالْأَلْوَانِ عُرُوقُ الْمَعْدِنِ أَوْ الْخَشَبِ ) .

**Veinette** sf. مَعْرَقَةٌ ( فُرْشَةُ التَّعْرِيقِ ) .

**Veineux, euse** adj. وَرِيدِي ( مَكُونٌ مِنْ أَوْرِدَةٍ ) .

**Bois** — خَشَبٌ مَعْرَقٌ .

**Sang** — دَمٌ وَرِيدِي .

**Veinule** sf. وَرِيدٌ ( وَرِيدٌ صَغِيرٌ ) • عُرْبِيشٌ ( عِرْقٌ صَغِيرٌ ) .

**Veinure** sf. عُرُوقُ الْمَعْدِنِ .

**Vélage ou vêlement** sm. نَتَاجٌ ( وَصْعٌ الْبَقَرِ خَاصَّةً ) .

**Vélaire** adj. لَهْرِي ( نَسَبَةٌ إِلَى الْهَيَاةِ ) .

**Véland** sm. ( Bot. ) بَلُوطٌ صَغِيرٌ ( نَوْعٌ مِنَ الْبَلُوطِ كَبِيرِ الْأَوْرَاقِ تُسَمَّى أَفْصَاعُهُ فِي الدَّيَاغَةِ ) .

**Vélar** sm. ( Bot. ) سِمَارَةٌ ، فَيْجَلٌ الْجِيَالِ ( جَسَنُ نَبَاتَاتٍ عَشْطِيَّةٍ مِنْ قَبِيلَةِ الصَّبِيَّاتِ ) .

**Vélarium** sm. خِيَاءُ السَّحَرِ [ أَوْ الْمُدْرَجِ ] الْرُومَانِي .

**Velche ou Welsch** sm. أَجْنَبِي ( كَلِمَةٌ يُقَالُهَا الْأَلْمَانُ عَلَى كُلِّ مَا هُوَ أَجْنَبِيٌّ ) .

**Veld** ou **Veldt** sm. ( Géog. ) سَهْبٌ أَفْرِيقِيَا الْجَنُوبِيَّةُ .

**Vêtement** sm. v. **Vélage** .

**Vêler** vi. نَتَحَتَّ [ الْبَقَرَةُ ] .

**Velet** sm. بَطَانَةٌ غُلَّالَةُ الرِّبَابَاتِ .

**Vélie** sf. ( Zool. ) عَشَكِيوْتُ الْبَحْرِ .

**Vélin** sm. قَضِيمٌ ( رَقٌّ دَقِيقٌ مِنْ جِلْدِ الْعِجَلِ يَكْتَسِبُ عَلَيْهِ ) .

— وَرَقٌّ قَضِيمٌ ( وَرَقٌ مِنْ نَوْعِ مُنْتَازَ ) .

— مَسْخُوطَةٌ قَضِيمِيَّةٌ ( مَسْخُوطَةٌ مَكْتُوبَةٌ عَلَى وَرَقِ الْقَضِيمِ ) .

**Vélisque** adj. ( Mar. ) شِرَاعِي ( مُتَعَلِّقٌ بِالشَّرَاعِ ) .

**Point** — نَقْطَةُ شِرَاعِيَّةٍ ( مَرْكَزُ الْأَشْرَعَةِ — الَّذِي تُطَبَّقُ عَلَيْهِ حَصِيلَةُ الرِّيحِ ) .

**Vélite** sm. مُتَاوِشٌ ( جُنْدِيُّ الْمَتَاوِشَةِ فِي الْجَيْشِ الرُّومَانِيِّ الْقَدِيمِ ) .

**Vélibole** s. et adj. هَاوِي الطَّيْرَانَ الشَّرَاعِيَّ .

**Velléitaire** adj. et s. مُتَدَبِّدٌ ، ضَعِيفٌ الْإِرَادَةِ .

**Vellété** sf. دَبْدَبَةٌ ، ضَعْفُ الْإِرَادَةِ .

Une — de sourire طَيِّفٌ بِسَمَةِ .



**Vélo** sm. ( Vélocipède ) دَرَّاجَةٌ ( مُخْتَصَرٌ ) .

**Véloce** adj. نَشِيطٌ ، سَرِيعُ الْجَرِيِّ .

**Vélocement** adv. بِنَشَاطٍ .

**Vélocipède** sm. v. **Vélo** .

**Vélociste** sm. دَرَّاجَتِي ( اخْتِصَاصِيٌّ فِي بَيْعِ الدَّرَّاجَاتِ وَإِصْلَاحِهَا ) .

**Vélocité** sf. سُرْعَةٌ عَظِيمَةٌ .

**Vélodrome** sm. مَيْدَانُ الدَّرَّاجَاتِ .

**Véломoteur** sm. دَرَّاجَةٌ نَارِيَّةٌ .

**Velot** sm. عِجَلٌ سَوْلُودٌ مَبْنِيٌّ • جِلْدٌ عِجَلٌ [ يَمْنَعُ مِنَ الْقَضِيمِ ] .

**Velours** sm. مَخْمَلٌ ، قَطِيفَةٌ .

Le — d'une pêche ثَعْمَةٌ مَلَمْسٌ دُرَّاقَةٌ .

Une main de fer dans un gant de — يَدٌ حَدِيدِيَّةٌ فِي قَفَازٍ مَخْمَلِيٍّ .

Faire patte de — تَظَاهَرُ بِالْأَطْفِ [ فِيمَا هُوَ يُفْصِّرُ الْأَذَى ] .

Patte de — قَدَمٌ قَلَّةٌ مَخْمَلِيَّةٌ الْخَافِرِ .

Sur le — عَلَى الْمَخْمَلِ ، بِأَجْهَدٍ • بَلَا مَخَاطَرَةٍ .

C'est du — هَذَا طَعَامٌ [ أَوْ شَرَابٌ ] لَذِيذٌ .

Faire des yeux de — ذَبَلُ عَيْنَيْهِ ... بِمُخْمَلِيٍّ ، قَطِيفِي ( شَيْءٌ بِالْمَخْمَلِ • نَاعِيمُ الْمَلَمْسِ كَالْمَخْمَلِ ) .

**Velouté, e** adj. مَخْمَلِيٌّ ( شَيْءٌ بِالْمَخْمَلِ • نَاعِيمُ الْمَلَمْسِ كَالْمَخْمَلِ ) .

**Velouté** sm. مَخْمَلٌ ( ثَعْمَةٌ أَوْ جِلْدٌ ) .

— d'asperge حَسَاءٌ مَكْبُونٌ دُهْنِيٌّ .

**Veloutement** sm. تَخْمِيلٌ ( رَاجِعُ الْمَادَّةِ الْتَالِيَةِ ) .

**Velouter** vt. خَمَّلَ • ( جَعَلَ مِثْلَ الْمَخْمَلِ ) .

— ( Fig. ) تَمَّ .

**Veloutier** sm. صَانِعُ الْمَخْمَلِ .

**Veloutine** sf. مَخْمَلِيْنٌ ( ذُرُورٌ لَلزَيْنَةِ يُخْمَلُ الْبَشَرَةُ • نَسِجٌ مِنْ قُطْنٍ خَفِّ لِيَكُونَ لَهُ مَلَمْسُ الْمَخْمَلِ ) .

**Velte** sf. مِصْيَارُ الْبَرَامِيلِ .

**Velu, e** adj. أَشْفَرٌ ، وَبَرٌ .

**Vélum** sm. ظِلَّةٌ ، خَبِيْثَةٌ .

**Velvet** sm. مَخْمَلٌ الْقَطَنِ .

**Velvete** sf. ( Bot. ) حَاجِبٌ أَشْفَرٌ ( نَوْعٌ مِنَ الْبَيَارِيَةِ الْمَصْمُورَةِ يَسْمُرُ أَزْهَارَهَا طَوْلَ الْخَرِيفِ ) .

**Venaison** sf. لَحْمُ الطَّيْرِ ( لَحْمُ الْبَيْدِ • لَحْمُ الْخَيْزُرِ الْبَرِّيِّ ) .

**Vénal, e** adj. بَيَاعٌ ، وَيُسْتَرَى .

**Charge** — e وَظِيفَةٌ مُشْتَرَاةٌ .

**Homme** — c. إِنْسَانٌ مُرْتَشِيٌّ .

**Valeur** — c. قِيَمَةٌ تِجَارِيَّةٌ .

**Vénalement** adv. بِطَرِيقِ الرِّشْوَةِ .

**Vénalité** sf. بَيْعِيَّةٌ [ أَوْ ] شَرَايِيَّةٌ ( قَابِلِيَّةٌ الْبَيْعِ أَوْ الشِّرَاءِ ) .

— ( Fig. ) — إِمْكَانُ الرِّشْوَةِ [ أَوْ الْبُرْطُلِ ] .

**Venant** sm. آتٍ ، قَادِمٌ .

À tout — لِكُلِّ غَادٍ ، لِكُلِّ وَارِدٍ .

**Vendable** adj. بَيَاعٌ ، مُسَكَّنٌ بَيْعُهُ .

**Vendange** sf. قِطَافُ الْعِنَبِ .

— قُطُوفُ الْعِنَبِ ( الْمَتَاعِدُ الَّتِي تُقْلَفُ ) .

— مَرْسَمٌ قِطَافِ الْعِنَبِ .

**Vendangeoir** sm. مِكْبَلٌ ، حَامِلَةٌ سَلَّةٍ ( قُطُوفُ الْعِنَبِ ) .

**Vendanger** vt. قَطَفَ الْعِنَبَ .

**Vendangerot** sm. سَلَّةٌ صَغِيرَةٌ ( لِقَطْفِ الْعِنَبِ ) .

**Vendangeur** vt. قَاطِفُ الْعِنَبِ .

**Vendangeuse** sf. ( Bot. ) v. **Aster** .

**Vendetta** sf. اِنْتِقَامٌ ، اخْذٌ بِالنَّارِ .

**Vendeur, euse** s. بَائِعٌ .

**Vendre** vt. بَاعَ .

— des tissus تَاجَرَ بِالْأَقْبِيَّةِ .

— sa conscience ضَحَّى بِضَمِيرِهِ [ مُقَابِلُ مَالٍ ] .

— ses complices خَانَ شُرَكَاءَهُ .

— la peau de l'ours ماتَ بَعْدَ مُقَاوَمَةٍ عَنِيفَةٍ .

— se vendre vite تَصَرَّفَ بِشَيْءٍ قَبْلَ أَنْ يَمْلِكَهُ .

Se —	باع نفسه ، ارتضى .
Vendredi sm.	[ يوم ] الجمعة ( سادس أيام الأسبوع ) .
— Saint	الجمعة العظيمة ، جمعة الآلام .
Vendu, e adj. et s.	مُتَّيِّع .
—	مُتَّيِّع • خائِن .
Venelle sf.	شارع صغير .
Vénéneux, euse adj.	سام ومُسَمِّم .
— (fig.)	ضار [ للإنسان ] .
Vénérable adj.	مُحْتَرَم ، جليل ، وقور .
— sm.	رئيس مُتَّعَلِّف ماسوني .
Vénérablement adv.	باحترام ، بإجلال .
Vénération sf.	احترام ، إجلال ، توقير .
—	احترام الأشياء المُقدَّسة .
Vénérer vt.	احترم ، أجل ، وقّر .
—	احترم الأشياء المُقدَّسة .
Vénériscarde sf. (Zool.)	كَلْبِيَّة * ( زحزحة )
—	من البحر الأبيض المتوسط على شكل قلب .
Vénérie sf.	مَيْدَ الوحوش [ بالكِلاب ] .
Vénérien, ne adj.	زُهْرِي ( مُتَّعَمَّر ) .
—	بأعضاء التناسل .
Venette sf. (fam.)	خوف ، ذعر .
Veneur sm.	صائد بالكِلاب .
Grand —	رئيس الصائدين بالكِلاب .
—	[ عند سَؤَال ] .
Vénézuélien, ne adj. et s.	فنزويلي ( من )
—	سكان فنزويلا .
Vengeance sf.	انتقام ، ثار .
—	عقاب ، جزاء .
Venger vt.	أخذ بالثأر ، إثار .
— qqn.	انتقم لفلان .
Se —	انتقم ، أخذ بالثأر .
Vengeur, cresse s.	مُنْتَقِم • مُعَاقِب .
Vénicel, le adj.	عَرَضِي ، طفيف .
Péché —	خطيئة غير مُبِينة .
Vénicellement adv.	بخطيئة عَرَضِيَّة .
Vénimeux, euse adj.	سام [ للحيوان ] .
Langue — euse	لسان خبيث .
Critique — euse	تَقَدُّ لاذع .
Vénimosité sf.	سُيَّة ( صفة ما هو سام ) .
Venin sm.	سُم .
— (fig.)	خبيث ، أذى .
Venir vi.	جاء ، أتى ، قدم ، أَقْبَلَ .
— au monde	وُلِدَ .

L'année qui vient	السنة القادمة .
Il vient d'une famille honorable	يُنْتَسِب إلى أسرة كريمة .
— à l'esprit	متَّح ل ، غَطَّر في البال .
Le moment est venu	آن الأوان ...
Les siècles à —	الأجيال الآتية .
Venez	تعال .
— à bout d'une difficulté	تَغَلَّب على صعوبة .
— à bout d'un travail	أنجزَ عملاً بنجاح .
Je viens de passer ma journée à dormir	قَضَيْتُ نَهَارِي نَائِماً .
— en aide	سَاعَدَ ، أَعَدَّ يد ...
Je viens de le voir	رَأَيْتُهُ السَّاعَةَ .
Blé venu de Syrie	قَمْحٌ مُتَّوَرَّد من سوريا .
Le pouvoir vient du peuple	السُلْطَةُ تُنْتَبِئ من الشعب .
— de bonne souche	انحدر من أصل كريم .
Cet arbre vient bien	هذه الشجرة تنمو جيداً .
Mot qui vient du latin	كلمة مُشتَقَّة من اللاتينية .
Le vice vient de l'oisiveté	البطالة تُكْدُ الرَّذِيلَة .
—	تكدُّ الرَّذِيلَة .
Cela me vient de mon père	وَرِثْتُ هذا عن أبي .
Cela vient de ce que...	هذا ناجم عن أن ...
S'il venait à pleuvoir	إذا أمطرت السماء .
Ce vin vient goutte à goutte	هذا النبيذ يسيل نُقْطَةً نُقْطَةً .
L'eau me vient aux genoux	يَبْلُغ الماء إلى ركبتي .
Les choses en sont venues à	انتهت الأمور إلى ...
Jeune homme mal venu	شاب لا خَيْرَ
—	فيه [ أو ضَعِيفُ البنية ، أو قبيح الشكل ] .
En — aux mains	تضارب .
En — à la force	لجأ إلى القوة .

Où voulez-vous en — ?	ما قَصْدُكَ من وراء ذلك ؟
Faire —	استدعى ، طَلَب .
Ne faire qu'aller et —	هو في حَرَكَة دائية .
Je te vois —	أَدْرُكُ مَقَاصِدَكَ .
Voir — les événements	انتظر تطوُّر الأحداث .
Vénitien, ne adj. et s.	بُنيَنِي ( من مدينة البندقيَّة بإيطاليا ) .
Vent sm.	ريح .
Avoir des — s	عنده غازات .
—	رائحة حيوان [ في المكان الذي يعبره ] .
Aller comme le —	انطلق بسرعة .
Jour de grand —	يوم عاصف .
Jeter la plume, la paille au —	اتكل على الحظ .
Les quatre — s	أربعة أقطار العالم .
Instrument à —	آلة تُفْعَض ، مِزمار .
Machine à —	شفاطة ، مِرْوَحَة .
Moulin à —	طاحونة هوائية .
Porter la tête au —	شَخَّعَ بَأَنْفِهِ .
Donner — à sa colère	أَطْلَقَ لُغْصَبَهُ العنان .
Avoir — de	شَخَّرَ ب ، عَلِمَ ب .
Être dans le —	هو مُطَّلِع على آخر ما يهم الشباب .
Ventage sm.	تَدْرِيبَة [ الحب ] .
Ventail sm. ou Ventaille sf.	فَنَاجُ الخوذة
—	( جزء من حافة الخوذة يمر به الهواء ) .
Vente sf.	بَيْع ومُبيِع .
Marchandise de bonne —	بضاعة رائجة .
La — des céréales	تجارة الحبوب .
— de charité	سوق الإحسان .
—	خشب مقطوع [ من غابة لبيع ] .
Service après —	دائرة الخدمة بعد البيع ( دائرة تقنية في مؤسسة تجارية مهمتها حل المشكلات التي يمكن أن يطرأها تشغيل آلة أو جهاز ) .
— au comptant	البَيْع نقداً .
— à tempérament	البَيْع بالتقسيط .
— à crédit	بيع الأجل [ أو النسيئة ] .
— des carbonari	جمعية الفحمائين .

**Venté, e adj.** . فو رياح .  
**Venter v. imp.** . رَوَّحَ ( جَلَبَ الرِّيحَ ) .  
**Venteux, euse adj.** . ( مُعْرِضُ الرِّيحِ ) .  
**Légumes —** . خَضَارٌ مُرَبَّحَةٌ .  
**Ventilateur sm.** . مِهْرَاجٌ ( مِرْوَحَةٌ تَهْوِيَةٌ ) .  
**Ventilation sf.** . تَهْوِيَةٌ .  
**— pulmonaire** . تَهْوِيَةٌ رِثْوِيَّةٌ .  
**Ventilation sf.** . تَقْسِيمُ الْأَنْصَبَةِ ( تَحْدِيدُ ) .  
**التَّنْصِيفُ الْقَرْدِيُّ لِبَضَائِعٍ يَبْتَاعُ جُمْلَةً ) .**  
**Ventiler vt.** . هَوَّى ( جَدَّدَ الْهَوَاءَ ) .  
**Ventiler vt.** . قَسَمَ الْأَنْصَبَةَ ( حَدَّدَ التَّنْصِيفَ الْقَرْدِيُّ لِبَضَائِعٍ يَبْتَاعُ جُمْلَةً ) .  
**Ventileuse sf.** . مِهْرَاجَةٌ \* ( صَفَةٌ تُطْلَقُ )  
**عَلَى التَّحَلُّلِ الَّذِي يَخْفُقُ بِجَنَاحَيْهِ**  
**بِاسْتِمْرَارٍ عِنْدَ مَدْخَلِ الْخَلْبَةِ**  
**لِيُحْدِثَ تَبَارُجًا هَوَائِيًّا ) .**  
**Ventis sm.** . مَتَصَرِّفَاتٌ \* ( أَشْجَارٌ  
**قَعَقَتْهَا الرِّيحُ ) .**  
**Ventosité sf.** . رِيحُ الْأَمْشَاءِ ( انْتِفَاحُ  
**الْأَمْشَاءِ بِالْهَوَاءِ ) .**  
**Ventouse sf.** . مِجْنَمٌ وَمِجْنَمَةٌ ( آلَةٌ  
**كَالْكَاسِ تَوْضَعُ عَلَى جِسْمِ الْمَرِيضِ**  
**فَتَجْدِبُ الدَّمَ ) .**  
**— (Techn.)** . مَتَفَقْدُ هَوَاءٍ .  
**— de sangsue** . قَسَمُ الْعَلَنَةِ .  
**Faire —** . التَّمَنُّقُ .  
**Ventral, e, aux adj.** . بَطْنِيٌّ ، جَوْفِيٌّ .  
**Ventre sm.** . بَطْنٌ ، جَوْفٌ .  
**— des animaux** . كِبْرَشٌ .  
**Se jeter à plat —** . تَذَلُّلٌ .  
**Passer sur le — de qqn.** . سَعَةُ  
**[ لِيَصِلَ إِلَى غَايَتِهِ ] .**  
**Prendre du —** . تَكْرُّشٌ .  
**Se remplir le —** . أَكَلَ [ أَوْ ] شَرَبَ .  
**Le — d'une bouteille** . بَطْنُ زُجَاجَةٍ .  
**La muraille fait —** . الْجِدَارُ مُحْدَبٌ .  
**—** . وَسَطُ سَفِينَةٍ .  
**Fruit du —** . ثَمَرَةُ الْأَحْشَاءِ .  
**— du potentiel (Phys.)** . عُمْلَةُ الطَّاقَةِ .  
**À — débouloonné (fam.)** . بِكُلِّ قَوَاءٍ .  
**Avoir les yeux plus grands que le —**  
**تَنَاولَ أَكْثَرَ مِنْ كِفَايَتِهِ \* تَكَلَّفَ أَكْثَرَ**  
**مِمَّا يُطِيقُ .**

**— affamé n'a point d'oreilles** ساعة  
**الْبَطْنُ تَضِيعُ الْعُقُولِ .**  
**Courir — à terre** رَكَضَ بِسُرْعَةٍ كَبِيرَةٍ .  
**Le curateur au — (Dr.)** الوَحْيِيُّ عَلَى  
**الْحَمْلِ الْمُسْتَكِينِ .**  
**Ventrebleu! Interj.** . سَحَقًا لَكَ !  
**Ventre-de-biche adj.** . أَبْيَضُ مُحْضَرٌ .  
**Ventree sf.** . بَطْنٌ ( مَا يَمْلَأُ الْبَطْنَ  
**مِنْ طَعَامٍ ) .**  
**Ventre-saint-gris interj.** . سَحَقًا لَكَ !  
**Ventriculaire adj.** . بَطْنِيٌّ ( مُتَعَلِّقٌ  
**بِالْبَطْنِ ) .**  
**Ventricule sm.** . بَطْنِيٌّ ، تَجْوِيفٌ .  
**— s du cœur** . بَطْنُ الْقَلْبِ .  
**— succenturié (Zool.)** . تَوْطَةٌ ( أَحَدُ  
**أَجْزَاءِ جِهَازِ الْهَضْمِ عِنْدَ الطَّيْرِ ) .**  
**Ventrière sf.** . وَصِنٌ ( مِحْزَمٌ تَحْتَ بَطْنِ  
**فَرَسٍ لِيَرْفَعَهُ عِنْدَ تَسْفِيرِهِ ) .**  
**—** . حِزَامٌ ( سَيَرٌ يَحْزُمُ مَجْمُوعَةَ أَشْيَاءَ  
**مِنْ وَسْطِهَا ) .**  
**Ventriloque s. et adj.** . مَسْقَاكٌ ( مُتَكَلِّمٌ  
**كَأَنَّهُ صَوْتُهُ يَخْرُجُ مِنْ بَطْنِهِ ) .**  
**Ventriloquie sf.** . مَقْسَمَةٌ ( قَسَمُ الْكَلِمِ  
**مِنْ الْبَطْنِ ) .**  
**Ventripotent, e ou Ventru, e adj.**  
**بَطْنِيٌّ وَبَطْنِيَّةٌ . مُتَكَرِّشٌ .**  
**Ventru, e adj. v. Ventripotent.**  
**— (fig.)** . مُتَكَبِّرٌ .  
**Venturi sm.** . فَتَوْرِي ( أَنْبُوبٌ بِاسْمِ  
**مُخْتَرَعِهِ لِقِيَاسِ كَمِيَّةِ السَّائِلِ الْمُتَلَفِّتِ ) .**  
**Venu, e adj.** . آتٍ ، قَادِمٌ .  
**Bien —** . نَاجِحٌ ، مُوَفَّقٌ .  
**Mal —** . مُخْطِئٌ ، فَاشِلٌ .  
**Le premier —** . أَوَّلُ شَخْصٍ .  
**Soyez le bien —** . عَلَى  
**الرَّحْبِ وَالْمَتَّةِ .**  
**Venue sf.** . وَصُولٌ ، قُدُومٌ ، سَجِيَّةٌ .  
**— (fig.)** . تَسْمُوٌّ .  
**Tout d'une —** . مُتَشَوِّقٌ \* مُتَشَبِّهٌ  
**\* بِلا مُوَارَاةٍ .**  
**Lors de sa — au monde** . عِنْدَ وِلَادَتِهِ .  
**Les allées et — s** . الْإِنْتِقَالَاتُ .  
**Vénus sf.** . فِينُوسُ ( إِلَهَةُ الْحُبِّ وَالْجَمَالِ  
**عِنْدَ الرُّومَانِ ، وَتَوْسَعًا كُلُّ امْرَأَةٍ**  
**بَارِعَةِ الْجَمَالِ ) .**

**— (Zool.)** . فِينُوسُ ( رَخْوِيَّةٌ بَحْرِيَّةٌ ) .  
**Vénusté sf.** . رَشَاقَةٌ ، أَنَاقَةٌ ، جَمَالٌ .  
**Vêpres sf. pl.** . صَلَاةُ النَّارِ ( صَلَاةُ الْعَصْرِ  
**عِنْدَ الْمَسِيحِيِّينَ ) .**  
**Ver sm. (Zool.)** . دُودَةٌ .  
**Avoir le — solitaire** . بِأَكْلِ كَثِيرٍ .  
**Tirer les — s du nez à qqn.** . جَعَلَهُ  
**يَعْتَرِفُ .**  
**Tuer le —** . شَرَبَ قَلِيلًا مِنَ الصَّرَقِ  
**عِنْدَ الصَّبَاحِ .**  
**— blanc** . قَرْنِيَّةٌ ( دُودَةُ الْقَرْنِ ) .  
**— solitaire** . تَيْبَا ( الدُّودَةُ الْوَحِيدَةُ ) .  
**— de terre** . خَرَطُونٌ ( دُودَةُ الْأَرْضِ ) .  
**— des fruits** . كَارِبُوكْبُسُ ( دُودَةُ الثَّمَارِ ) .  
**Véracité sf.** . صِدْقٌ ، صِحَّةٌ ، حَقِيقَةٌ .  
**— divine** . كَوْنُ اللَّهِ لَا يَغْشَى وَلَا يُغْتَشَى .  
**— d'un témoignage** . صِدْقُ شَهَادَةٍ .  
**Véraison sf.** . إِرْقَاقٌ ، إِعْصَاصٌ ( حَالُ الْعِنَبِ  
**بَعْدَ الْحَصْرَةِ وَقَبْلَ الْإِبْنَاعِ ) .**  
**Véranda sf.** . شُرْفَةٌ \* شُرْفَةٌ مُغْلَقَةٌ .  
**Vératre sm. (Bot.)** . خَرْبُوقٌ ( جَنْسُ نَبَاتَاتٍ  
**عُشْبِيَّةٍ سَامَةٍ ) .**  
**Vératrine sf.** . خَرْبُوقِينَ ( مَادَّةٌ شَبَّاهَةٌ قَلْوِيَّةٌ  
**تُسْتَفْرَجُ مِنْ بَقُورِ الْخَرْبُوقِ الْأَبْيَضِ**  
**وَتُسْتَعْمَلُ فِي مُعَالَجَةِ الْإِسْتِهَابَاتِ ) .**  
**Verbal, e, aux** . شَفَهِيٌّ وَشَفَاهِيٌّ .  
**Promesse — e** . وَعْدٌ شَفَاهِيٌّ .  
**Forme — e** . شَكْلٌ فِعْلِيٌّ .  
**Location — e** . ابْجَارُ شَفَهَوِيٍّ ( عَقْدٌ  
**ابْجَارٌ بِمُدَّةٍ مُحَدَّدَةٍ ) .**  
**Note — e** . مَذْكُورَةٌ شَفَهِيَّةٌ ( مَذْكُورَةٌ  
**مَكْتُوبَةٌ ، وَلَكِنَّهَا غَيْرُ مَوْقَعَةٍ ، يُسَلِّمُهَا**  
**مَوْظَلَفٌ دِبْلُومَاسِيٌّ إِلَى حُكُومَةٍ أجنبية ) .**  
**Procès —** . مُحَضَّرٌ .  
**Verbalement adv.** . شَفَهِيًّا .  
**Verbalisation sf.** . تَحْرِيرٌ مُحَضَّرٌ .  
**Verbaliser vt.** . حَرَّرَ مُحَضَّرًا .  
**Verbalisme sm.** . لَفْظِيَّةٌ ( غَلَبَةُ الْفِظِّ عَلَى  
**الْمَعْنَى أَوْ نَزْعُهُ مَتْنِجِ الْأَفْظَافِ مِنْ**  
**الْأَهْمِيَّةِ فَوْقَ مَا لِلْمَعْنَى ) .**  
**Verbe sm. (Gramm.)** . فِعْلٌ .  
**Avoir le — haut** . كَانَ ذَا نَبْرَةٍ عَالِيَةٍ .  
**— (Théol. Chrét.)** . كَلِمَةُ اللَّهِ .  
**الكَلِمَةُ الْإِلَهِيَّةُ .**

Le — s'est fait chair الكليمة صارت جسداً .

Verbénacées sf. pl. (Bot.) أرثديات ( فصيلة نباتية من فوات الفلتفتين وحيدات التوتنجية ) .

Verbeux, euse adj. مهتار ، لفظي .

Verbiage sm. حشو . كثرة الكلام .

Verbigération sf. (Pathol.) تثرثرة ، لفظ .

Verboquet sm. مَثَبَت الحِمْل ( حَبْل ) بَثَبَت حِمْلًا يَرْفَعُ مِنَ الْأَرْضِ .

Verbosité sf. إطناب ، إسهاب .

Verdâtre adj. مُخْضَر ( ضَارِبُ إِلَى الْخَضِرَةِ ) .

Verdelet, te adj. (Vin —) خَمْرٌ حَامِزَةٌ .

Verdet sm. v. Vert-de-gris.

Verdeur sf. خُضْرَة (حَالَةٌ مَا لَمْ يَصْبِحْ بِعَمْدٍ جَافًا) .

— عُنْفُوان (رِيحَانُ الشَّابِّ) .

— حُصُونَةُ الْخَمْرِ .

— قَطَاغَةُ ، عَشُونَةُ الْكَلَامِ . (fig.)

Verdict sm. قَرَار ، قَضَاء ، حُكْم .

— حُكْمُ الْمُحْكَمِينَ [ فِي الْجَنَائِثِ ] .

— de l'opinion publique حُكْمُ الرَّأْيِ الْعَامِّ .



Verdier sm. (Ois.) خُضْبِير ، خُضْبِيرِي ( طَائِرٌ مِنَ الْمَصَافِيرِ مُخْضَرُ الرَّيشِ ) .

Verdier sm. ضابط المياه والغابات [ قديماً ] .

Verdir vt. خَمَّر ( جَعَلَ أَخْضَرَ ) .  
— vi. اخْضَرَّ ، اخْضَوُضَر .

Le cuivre a verdi زَنْجَرُ النُّحَاسِ .

Verdisage sm. تَخْضِير (إِكْثَابُ اللَّوْنِ الْأَخْضَرِ) .

Verdissement sm. تَخْضِير .

Verdolement sm. اخْضِيَار .

Verdoyant, e adj. مُخْضَوُضِر .

Verdoyer vi. اخْضَوُضَر .

Verdunisation sf. قَرْدُونَةُ ( تَطْهِيرُ الْمَاءِ بِأَدْوَالِ كَمِيَّةٍ مِنْ مِيَاهِ جَافِلٍ الْمَأْخُذِ مِنْ مَدِينَةِ فَرْدَانِ ) .

Verduniser vt. قَرْدَنَ ( قَامَ بِالْقَرْدُونَةِ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .

Verdure sf. خُضْرَة وَاخْضِرَار .

— عَشْبٌ أَخْضَر • زَرَقٌ أَخْضَر .

— يَحْمَلُ ، خُضَار ( مَا يُوَكَّلُ مِنَ النَّبَاتِ ) .

— بُسْطٌ خُضْرَاءُ ( بُسْطٌ مَزِينَةٌ بِأَوْرَاقِ خُضْرَاءِ ) .

Vérétille sm. مَدَاخ • ( جِنْسُ حَيَوَانٍ مِنَ الْمُجْتَوِّفَاتِ يَبْعَثُ عَلَى الشَّوْاطِيءِ ) .

Véreux, euse adj. دَائِدٌ وَمُسْلُودٌ ( فِيهِ دُودٌ رَجُلٌ مَالٍ عَادِمٌ الْاِسْتِقَامَةِ ) .

Financier — قَضِيَّةُ اِحْتِيَالِيَّةٍ .

Affaire — cuse قَضِيَّةٌ [ مِنْ مَدَنٍ أَوْ خَشَبٍ ] .

Verge sf. قَضِيبُ ( مِنْ مَدَنٍ أَوْ خَشَبٍ ) .  
— مِقْرَعَةٌ ، مِخْضَرَةٌ ( قَضِيبٌ يَخْرَبُ بِهِ ) .

— صَوْلَجَان ( عَصَا قَوَاسٍ كَتَبِيَّةٌ ) .

— مِقْيَاسُ زُرَاعِي [ قَدِيمًا ] .

— رَأْسُ مِرْسَاةٍ . (Mar.)

— قَضِيبٌ ، ذَكَرٌ عُضْوُ (Anat.)

— التَّنَاسُلُ عِنْدَ الرَّجُلِ ( ) .

Vergé, e adj. ( Etouffe — e ) قُشَاشٌ مُخْتَلَطٌ [ يَخْمِضُ خَبِوطَهُ أَغْلَظَ مِنَ الْأُخْرَى ] .

— وَرَقٌ مُسَلَّكٌ ( وَرَقٌ يَحْتَوِي PAPIER — أَسْلَاسًا نَحَاسِيَّةً ) .

Vergence sf. تَقَارُبٌ • ( عَكْسُ الْمَسَافَةِ الْبُورِيَّةِ فِي نِظَامٍ بَصَرِيٍّ مَرْكَزِيٍّ ) .

Verges sm. رَوْضَةٌ ، بُسْتَانٌ ، حَاقِيَّةٌ .

Vergereffe sf. (Bot.) شَيْخُ الرَّيِّحِ ( جِنْسُ نَبَاتٍ مِنْ فَصِيلَةِ الْمَرْكَبَاتِ الْاِنْثِيَوِيَّةِ الزَّهْرِ ) .

Vergeté, e adj. مُخْتَلَطٌ ، مُخْلَعٌ .

Vergette sf. قَضِيبٌ ( قَضِيبٌ صَغِيرٌ ) .

— مُنْقَضٌ ( فَرْشَةُ الشَّابِّ ) .

Vergitures sf. pl. تَفَرُّزَاتُ ( أَثْلَامٌ فِي الْجِلْدِ نَاتِجَةٌ عَنِ الْمِبَالَعَةِ فِي الشَّدِّ وَالْجَلْبِ ) .

Vergure sf. سِلْكٌ نَحَاسِيٌّ [ فِي بَعْضِ الْوَرَقِ ] • آثَارُ سِلْكٍ نَحَاسِيٍّ .

Verglacié, e adj. مُجَلَّدٌ ( مَخْطًى بِطَبَقَةِ مَن رَقَاقِ الْجَلِيدِ ) .

Verglacier vt. جَلَّدَ ( أَحْدَثَ طَبَقَةً مِنْ رَقَاقِ الْجَلِيدِ ) .

Verglas sm. رَقَاقُ الْجَلِيدِ ( طَبَقَةٌ مِنَ التَّلَجِّ مُجَلَّدَةٌ بِسَبَبِ تَجَمُّدِ الْمَاءِ أَوْ الْغَيَْابِ ) .

Vergne sm. (Bot.) مَثَبَتٌ غُرُوبِيٌّ (نَوْعٌ مِنَ الْمَثَبَتِ دَبِيبِ الْعُرُوقِ لَامِعِ الْبَشْرَةِ الْمَالَةِ) .

Vergobret sm. دَبِكَاتُورٌ مُتَمَلِّطٌ [ عِنْدَ بَعْضِ الشُّعُوبِ الْعَرَبِيَّةِ قَدِيمًا ] .

Vergogne sf. ( Sans — ) بَلَا حَيَاةٍ ، بَلَا حَيَاءٍ .

Vergue sf. (Mar.) دَوْقَلٌ ( عَارِضَةُ الصَّارِي ) .

Véridique adj. صَادِقٌ ، حَقِيقِيٌّ .

Témoignage — شَهَادَةٌ مُطَابِقَةٌ لِلوَاقِعِ .

Véridiquement adv. يَصِيقُ • وَفْقَ الْوَاقِعِ .

Vérifiable adj. يَتَحَقَّقُ مِنْهُ ، يُمْكِنُ التَّحَقُّقُ مِنْهُ .

Vérificateur s. et adj. مُحَقِّقٌ ، فَاحِصٌ مُعَيِّرٌ .  
— des poids et mesures مُدَقِّقٌ حِسَابَاتٍ .

Vérificatif, ive adj. تَحْقِيقِيٌّ .

Vérification sf. تَحْقِيقٌ ، مُرَاجَعَةٌ ، فَحْصٌ .

— des comptes تَدْقِيقُ الْحِسَابَاتِ .

— des poids et mesures تَغْيِيرٌ .

— d'une hypothèse (Log.) تَحْقِيقٌ .

— فرض .

— d'écriture فَحْصُ كِتَابَةٍ .

— des pouvoirs تَحْقِيقُ صَحَّةِ نِيَابَةِ الْأَعْضَاءِ [ فِي الْمَجَالِسِ النَّيَابِيَّةِ ] .

Vérifier vt. حَقَّقْتُ ، رَاجَعْتُ ، فَحَصْتُ .

— un compte دَقَّقْتُ حِسَابًا .

— les poids et les mesures عَيَّرَ .

L'événement a vérifié sa prédiction أَثْبَتَتِ الْأَحْدَاثُ صِحَّةَ نُبُوْنِهِ .

Vérin sm. (Mécan.) رَافِعَةٌ (آلَةٌ لِرَفْعِ الْأَحْمَالِ) .

Vérisme sm. حَقَاقِيَّةٌ • (مَذْهَبٌ مَدْرُوسٌ أَدْبِيٌّ وَمُوسِيقِيٌّ فِي إِيطَالِيَا ، فِي أَوَاخِرِ الْقَرْنِ الثَّامِنِ عَشَرَ ، تَدْعُو إِلَى تَحْقِيقِ الْحَقَائِقِ بِرُفْتِهَا ، عَلَى غَيْرِارِ الْمَدْرَسَةِ الْوَاقِعِيَّةِ فِي فَرَنْسَا) .

Vériste s. et adj. حَقَاقِيٌّ ( نَصِيرُ الْحَقَاقِيَّةِ ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .

Véritable adj. حَقِيقِيٌّ ( مُطَابِقٌ لِلْحَقِيقَةِ ) .

— وَاقِعِيٌّ • صَحِيحٌ .

Un ami — صَدِيقٌ مُخْلِصٌ .

Or — ذَهَبٌ خَالِصٌ .

Véritablement adv. حَقًّا ، حَقِيقَةً ، صِدْقًا .



**Vérité** sf. حقّ - وَحْيَة .

Parler avec l'accent de la — تكلّم — بِلَهْجَة الصّق .

Portrait d'une grande — صورة شَيْبَة — الأماة للواقع .

Dire à qqn. ses — بَيّن له عَيْرَه • أَخَذَهُ عَلَى أَعْطَانِهِ .

En — حَقِيقَة ، أَكْبَدًا .

C'est la — هَذَا هُوَ الْوَاقِع .

**Verjus** sm. عَصِيرُ الْحَصِير .

**Verjuté, e** adj. مُحَصَّرَم (مُتَبَلِّ بِعَصِيرِ الْحَصِير) .

**Vermée** sf. صَبَدٌ بِالذُّود (صَبَدٌ يَتَمَّ بِوَاسِطَةِ طَعْمٍ مَكُونٍ مِنْ دُودٍ مَكْنُوفٍ عَلَى خَيْطٍ) .

**Vermell, le** adj. قِرْمَزِيّ ، عَقِيْقِيّ .

Joues — les خُلُودٌ مَرْدَدَةٌ .

**Vermell** sm. فِصَّةٌ مَذْقَبَةٌ .

**Vermet** sm. (Zool.) صَخْرِيَّةٌ • رَخْوِيَّةٌ مِنْ بَقَائِيَاتِ الْأَقْدَامِ تَعِيشُ مُبْنَةً عَلَى الصُّخُورِ .

**Vermicelle** sm. شَعِيرِيَّةٌ (فَتَائِلٌ مِنْ عَجِينٍ أُرْفَعُ مِنَ الصُّكْرُوفَةِ تُوْخَذُ حِصَاءً) .

**Vermiculaire** adj. (Anat.) دُودِيّ (شَبِيهِ الدُّودَةِ) .

L'appendice — الزَّائِلَةُ الدُّودِيَّةُ .

**Vermiculé, e** adj. (Archit.) دُودِيّ الشَّكْلِ .

**Vermiculaire** sf. دُودِيَّةٌ (زُعْرُوفٌ بِشَكْلِ دُودَةٍ) .

**Vermidiens** sm. pl. أَشْبَاهُ الدَّيْدَانِ (حَيَوَانَاتٌ شَبِيْهَةٌ بِالدَّيْدَانِ) .

**Vermiforme** adj. دُودِيّ (الشَّكْلِ) .

**Vermifuge** adj. et sm. طَارِدُ الدُّودِ (صَفَةُ الدُّوَاءِ الَّتِي يَفْعَلُ عَلَى الدُّودِ فِي الْأَمْعَاءِ) .

**Vermille** sf. شَبَكَةٌ صَبَدٌ .

**Vermiller** vi. اسْتَدَوَدَ • (طَلَبَ الدُّودَ ، فِي الْحَدِيثِ عَنِ الْخَنْزِيرِ الَّتِي يَحْفَرُ فِي الْأَرْضِ بَحْثًا عَنِ الدُّودِ وَالْجُلُودِ) .

**Vermillon** sm. زُجْجَمَرٌ (مَعْدِنٌ مَكْنُوتٌ أَحْمَرٌ يَدْمَنُ بِهِ الْحَلِيدُ) .

— لَوْنُ الزُّجْجَمَرِ .

**Tissus** — أَنْسِجَةٌ قِرْمَزِيَّةُ اللَّوْنِ .

**Le — des joues** تَوَرَّدَ الْخُنُودُ .

**Vermillonner** vi. اسْتَجَلَدَرَ • (طَلَبَ الْجُلُودَ ، فِي الْحَدِيثِ عَنِ الْغَرِيرِ الَّتِي يَحْفَرُ الْأَرْضَ بَحْثًا عَنِ الْجُلُودِ وَالْمَاثِلِ) .

**Vermine** sf. هَامَةٌ (كُلُّ حَشْرَةٍ طَفِيلَةٍ قَلْدَرَةٍ تُوْدِي وَلَا تَقْتُلُ) .

**La — de la ville** أَوْيَاشُ الْمَدِينَةِ (أَوْدِيَاوَاهَا) .

**Vermineux, euse** adj. (Maladies) — *euses* أَمْرَاضٌ دِيْدَانِيَّةٌ (أَمْرَاضٌ مُتَوَلِّدَةٌ مِنْ دُودَةِ الْأَمْعَاءِ) .

— هَوَاسِيّ (مُغْطَى بِالْهَوَامِ) .

**Vermis** sm. (Anat.) دُودَةُ الْمُخْتَنِجِ (الْقَصْعُ التَّوَسُّطِيّ فِي الْمُخْتَنِجِ) .

**Vermisseau** sm. دُودِيَّةٌ (دُودَةُ أَرْضِيٍّ صَغِيرَةٍ) .

**L'homme n'est qu'un — en face de la nature** لَيْسَ الْإِنْسَانُ إِلَّا مَخْلُوقًا بِإِتْسَافٍ تَجَاهَ الطَّبِيعَةِ .

**Vermivore** adj. آكِلُ الدَّيْدَانِ ، مُخْتَنِجٌ بِالْدَّيْدَانِ .

**Vermouler** (Se —) v. pron. تَخَرَّبَ ، تَخَرَّبَ سَوَسٌ ، وَتَسَّسَ .

**Vermoulu, e** adj. تَخَرَّبَ وَتَسَّسَ .

**Vermoulure** sf. تَخَارِبُ السَّوْسِ (التَّغَرُّبُ الَّتِي يَتَرَكُهَا السَّوْسُ فِي الْخَشَبِ) .

— نَشَارَةُ السَّوْسِ (مَسْحُوقُ الْخَشَبِ الَّتِي يَخْرُجُ مِنْ تَخَارِبِ السَّوْسِ) .

**Vermout ou Vermouth** sm. قَرْمُوتٌ (نَبِيذٌ أَيْضًا مَعْفَرٌ) .

**Vernaculaire** adj. وَطَنِيّ ، بَلَدِيّ .

**Langue —** لُغَةٌ مَحَلِّيَّةٌ .

**Vernal, e, aux** adj. رِبْعِيّ (مُخْتَصَصٌ بِالرَّبِيعِ) .

**L'équinoxe** — (وَهُوَ يَقَعُ حَوْلَ ٢١ آذَارَ) .

**Vernalisation** sf. اسْتِرْبَاعٌ • (مُعَالَجَةٌ الْبُلُودِ وَالشُّتُولَ بِالْبَرْدِ لَتَسْجِيلِ فِي إِثَارِهَا أَوْ إِزْهَارِهَا) .

**Vernation** sf. (Bot) تَرْتِيبُ بُرْعِيّ (تَرْتِيبُ الْأَوْرَاقِ فِي الْبُرْعَمِ) .

**Verni, e** adj. مَبْرَنْقِيّ (مَطْلِيّ بِالْبَرَنْقِ) .

**Il est — !** إِنَّهُ مَحْظُوطٌ !

**Vernier** sm. (Techn.) وَرْنِيَّةٌ (مِقْيَاسٌ صَغِيرٌ مُتَرْقٍ عَلَى أَدَاةٍ مَدْرَجَةٍ لِتَبَيَانِ كُشُورِ تَقْصِيْمَاتِهَا وَهِيَ بِاسْمِ مُخْتَرِعِهَا) .

**Vernir** vi. بَرَنْقَى - (طَلَى بِالْبَرَنْقِ) .

**Être verni** هُوَ مَحْظُوطٌ .

**Vernis** sm. بَرَنْقِيّ (دُهْنٌ صَبِيّ لَامِعٌ يَطْلَى بِهِ) .

— طَلَاءٌ ، مَظْهَرُ بَرَاقٍ .

— du Japon v. Ailante. بَرَنْقَةٌ (طَلِيّ بِالْبَرَنْقِ) .

**Vernissage** sm. تَبْرَنْقِيّ (انْطِلَافٌ بِالْبَرَنْقِ) .

— d'une exposition تَدْشِينُ مَعْرَضٍ لِرُوحَاتِ فَنِيَّةٍ .

**Vernissé, e** adj. مَبْرَنْقِيّ (مَطْلِيّ بِالْبَرَنْقِ) .

**Verniser** vi. بَرَنْقَى (طَلَى بِالْبَرَنْقِ) .

**Vernisseur, euse** s. مَبْرَنْقِيّ (صَانِعُ الْبَرَنْقِ أَوْ طَالٍ بِهِ) .

**Vernis cascade** sm. طَلَاءٌ جَبِيْنِيّ (مَادَّةٌ دُهْنِيَّةٌ تَغْطِي جِسْمَ الْوَلَدِ عِنْدَ وِلَادَتِهِ) .

**Vérole** sf. v. Syphilis. بَاطِلَةٌ — v. Variole. بَاطِلَةٌ — v. Variole.



**Véronique** sf. (Bot.) فَيْرُونِيكَةٌ (زَهْرَةٌ الْحَوَاشِي) .

— جَنْسُ زَهْرٍ مِنَ الْقَسْبَةِ الْخَنْزِيرِيَّةِ وَاسْمُهَا مَشْنُوبٌ إِلَى الْقَدْبَةِ فَيْرُونِيكَةٍ .

**Véronique** sf. مَسْحَةُ فَيْرُونِيكَةٍ (حَرَكَةٌ يَقُومُ بِهَا مُصَارَعُ الْفَيْرَانِ حِينَ يَمُرُّ الثَّوَرُ قَرِيبًا مِنْ جِسْمِهِ كَأَنَّهُ يَسْمَحُ ، تَشْبِيْهًُا لِحَرَكَةِ الْقَدْبَةِ فَيْرُونِيكَةٍ عِنْدَمَا مَسَحَتْ وَجْهَ السَّحْبِ) .

**Verrat** sm. (Zool.) رَتٌّ (خَنْزِيرٌ ذَكَرٌ) .

**Verre** sm. زُجَاجٌ • إِنَاءٌ زُجَاجِيّ • كَأْسٌ ، قَدَحٌ .

— مَشْرُوبٌ كَحُولِيّ [ فِي إِنَاءٍ مِنْ زُجَاجٍ ] —

- عِدَّة [ لتَقْوِيم النَظَر ] .  
 — زُجَاج مُسَلَّح ( زُجَاج أَدْخَلْتَ فِيهِ شَبَكَةً مِنْ حَبِيد لَتَقْوِيتهُ ) .  
**Verré, e adj.** مُتَرَجِّج ( مُشَوَّرٌ عَلَيْهِ دَقِيقُ الزُّجَاجِ ) .  
**Verrerie sf.** صِنَاعَةُ الزُّجَاجِ • مَصْنَعُ الزُّجَاجِ .  
 — مَصْنُوعَاتُ زُّجَاجِيَّةٍ .  
**Verrier sm.** زُجَاجِ ( صَانِعُ الْأَوَانِي الزُّجَاجِيَّةِ ) .  
 — مَكَّةُ الْأَفْخَاحِ .  
**Peintre —, adj.** رَسَّامٌ عَلَى الزُّجَاجِ .  
**Verrilbre sf.** مَكْسَاةٌ • ( إِيَّاهُ تَوْضَعُ فِيهِ الْكُورُوسُ وَالْأَفْخَاحُ ) .  
 — كَوَّةُ الزُّجَاجِيَّاتِ [ الْمَرْسُومَةِ ] .  
 — قُبَّةُ الطَّيَّارِ ( نَوْعٌ مِنْ غُرْفَةٍ صَغِيرَةٍ مِنْ مَادَّةٍ بِلَاسْتِيكِيَّةٍ شَفَّافَةٍ يَجْلِسُ فِيهَا الطَّيَّارُ فِي طَائِرَةٍ ) .  
 — زُّجَاجِيَّةٌ كَبِيرَةٌ [ فِي (Archit.) كَتِيبَةٍ ] .  
**Verroterie sf.** مَصْنُوعَاتُ زُّجَاجِيَّةٍ [ تُجَمَّلُ مِنْهَا الصُّفُودُ وَالْأَسَاوِرُ ] .  
**Verrou sm.** مِزْلَاجٌ ، مِغْلَاقٌ ( آلَةٌ تُشْتَمَلُ لِإِغْلَاقِ بَابٍ ) .  
 — دِقَاقُ السَّخَّرُونِ [ فِي دِقَاقِ آلَةٍ نَارِيَّةٍ ] .  
 — فِي السَّجَنِ .  
 — عَارِضَةٌ جَلِيدِيَّةٌ ( نُتُوهُ صَخْرِي فِي وَادٍ جَلِيدِيٍّ ) .  
 — حَاجِيزٌ [ مِنْ بَشَرٍ أَوْ مُعَدَّاتٍ ] . (Milit.)  
**Verrouillage sm.** رَتِّجٌ وَلِدْرَاجٌ ، إِغْلَاقٌ .  
 — لِإِزْلَاجِ مِغْلَاقٍ [ سِلَاحٍ نَارِيٍّ ] .  
 — إِقَامَةٌ حَاجِيزٍ . (Milit.)  
**Verrouiller vt.** رَتِّجَ • وَارْتَجَ .  
 — سَجَنَ ، حَبَسَ .  
 — أَقَامَ حَاجِيزًا . (Milit.)  
 — رَتَّلَ بَابَ بَيْتِهِ • حَبَسَ قَهْدَهُ .  
**Verrucosité sf. (Méd.)** تَنَاقُلٌ .  
**Verrue sf. (Méd.)** تَوَلُّونٌ ( خَرَّاجٌ فِي الْجِسْمِ نَاتِيٌّ صُلْبٍ سَتِيرٍ ) .  
**Verruqueux, euse adj.** مُتَنَاقِلٌ ( مَكْسُورٌ بِأَنَالِيلٍ ) .  
**Vers sm.** شِعْرٌ • بَيْتٌ شِعْرٍ .  
 — مَعْرُوضٌ .  
 — مَعْرُوضٌ .

- Vers prép.** نَحْوُ ، بِاتِّجَاهِ ، إِلَى ، عِنْدَ .  
**Vers midi** حَوَالَى الظُّهْرِ .  
**Versant sm.** سَفْحٌ ، حَذَرٌ وَمُنْحَدَرٌ .  
**Versatile adj.** مُتَغَيِّرٌ ، مُتَكَلِّفٌ .  
**Versatilité sf.** تَغْيِيرٌ ، تَلَوُّنٌ .  
**Versé sf.** سَكَبٌ .  
 — عَمَلٌ ، ضَجَّامٌ ( عَارِضٌ يُصَبُّ الزَّرْعُ فِيَسْقِي عَلَى الْأَرْضِ ) .  
**Versé (A—) loc. adv.** بِغَزَاوَةٍ ، مَيِّدَرَارًا .  
**Versé, e adj.** مُتَغَلِّغٌ .  
 — هُوَ طَوِيلُ الْبَالِغِ فِي الْمُلُومِ .  
**Verséau sm. (Astro.)** بُرْجُ الدَّلَّو .  
 — أَمْلَى الْخَرَجَةِ [ فِي سَطْحٍ ] . (Archit.)  
**Verserment sm.** دَفْعٌ ، تَسْلِيمٌ ، إِيْذَانٌ .  
 — أَوَّلُ دَفْعَةٍ .  
**Premier —** مَبَّ • سَكَبَ • ، أَرَاقَ .  
**Verser vt.** — du vin dans un verre أَمْرَعُ خَمْرًا فِي قَدَحٍ .  
**L'orage a versé les blés** لَوَّتَ الرِّيحُ السَّابِلَ .  
 — دَرَّ وَمَادَا .  
 — دَرَّافَ دُمُوعًا .  
 — دَفَعَ مَالًا .  
 — قَلَّبَ سَيَّارَةً .  
**La lanterne versait sa lumière** كَانَ الْمِصْبَاحُ يَنْشُرُ نُورَهُ .  
 — وَهَبَ حَيَاتِهِ .  
 — سَقَطَ الدَّمَاءُ .  
 — انْقَلَبَ .  
**La moisson versa** اضْطَجَعَ الْحَصَادُ .  
**Auteur qui verse dans la facilité** مَوْلَفٌ يَسْقُطُ فِي السَّهْوَةِ .  
 — انْصَبَ ، تَدَفَّقَ ، انْكَسَبَ .  
**Se —** آتَى • عَلَامَةُ آتَى .  
**Verset sm.** سَاكِبٌ ( عَامِلٌ ) .  
**Verser adj.m et sm.** يَسْكَبُ السَّوَالِ .  
 — آلَةٌ سَكَبٍ .  
**Versouse sf.** رَكْوَةٌ ، سَاكِبَةُ الْقَهْوَةِ .  
**Versicolore adj.** مُتَعَدِّدُ الْأَلْوَانِ .  
**Versiculet sm.** مَسْجُورَةٌ ( بَيْتٌ شِعْرٍ قَصِيرٌ ) .  
**Versificateur sm.** نَاطِمٌ شِعْرٍ .

- Versification sf.** نَظْمُ الشُّعْرِ • طَرِيقَةُ نَظْمِ الشُّعْرِ .  
**Versifier vt.** نَظَّمَ الشُّعْرَ .  
 — شَعَّرَ ( نَظَّمَ النُّشْرَ شِعْرًا ) .  
**Version sf.** تَرْجُمَةٌ ( نَقْلٌ مِنْ لُغَةٍ أجنبيَّةٍ إِلَى اللُّغَةِ الْأُمِّ ) .  
 — تَعَرَّبَ .  
 — رِوَايَةٌ ( طَرِيقَةُ الْقَصِّ ) .  
**Deux — s d'un même fait** لِحَادَثٍ وَاحِدٍ .  
**Film en — originale** فِيلْمٌ بِنُسخَتِهِ الْأَصْلِيَّةِ .  
 — إِدَارَةٌ ، قَلْبٌ ( تَحْوِيلٌ ) . (Méd.)  
 — عَنْ الْمَوْضِعِ .  
**Vers-librairie sm.** شَاعِرِيَّةُ حُرَّةٍ ( مَدْرَسَةُ الشُّعْرَاءِ الرِّمُوزِيِّينَ أَنْصَارِ الشُّعْرِ الْحُرِّ الْحَدِيثِ ) .  
**Vers-libriste s. et adj.** شَاعِرٌ حُرٌّ ( مَنْ أَنْصَارِ الشُّعْرِ الْحُرِّ الْحَدِيثِ ) .  
**Verso sm.** ظَهَرٌ ، قَعَا الصَّفْحَةِ .  
**Versotr sm.** مِقْلَبٌ ( جِزءُ الْمَحْرَّاتِ الَّتِي يَمْلِكُ كُثْلَةُ التَّرَابِ بِمَدِّ قَطْعِهَا ) .  
**Verste sf.** قَرْنَتٌ ( مِقْيَاسٌ رُوسِيٌّ لِلطَّوْلِ بِسَاوِي ١٠٦٧ مِتْرًا ) .  
**Vert, e adj.** أَخْضَرُ .  
 — زَبَرَجَدِيٌّ .  
**Légumes — s** خَضَارٌ ، بَقُولٌ .  
**Fruits — s** فَاكِيَّةٌ قَبْجَةٌ .  
**Raisin —** حِمْرَمٌ .  
**Ils sont très — s** وَقَالَ هَذَا حِمْرَمٌ ...  
**Vin —** نَبِيدٌ حَامِضٌ .  
**Branche — e** غُصْنٌ غَضِيٌّ .  
**Vieillard encore —** عَجُوزٌ تَغْيِيرٌ بَعْدُ .  
**Une — e réprimande** تَوْبِيخٌ عَنيفٌ .  
**En raconter des — es** رَوَى قِصَصًا خَلِيعَةً .  
**Feu —** نُورٌ أَخْضَرٌ ( عَلَامَةٌ أَنَّ الطَّرِيقَ مَفْتُوحَةٌ ) .  
**Donner le feu — ...** أَدْنَى ، سَمَحَ بِ ...  
**Langue — e** أُرْعَةٌ .  
**Volée de bois —** ضَرْبٌ شَدِيدٌ .  
**Vert sm.** خَضِرَةٌ ( لَوْنٌ أَخْضَرٌ ) .  
**Mettre au régime —** رَتَّلَ الْمَاشِيَةَ .  
**Mettre un cheval au —** عَلَنَ فَرَسًا ( الْقَصِيلَ ) .

- Prendre sans — باغتت ، أخذت على حين غيرة .  
 Se mettre au — ذهب الى الرف للاستحمام .  
 Le — du vin حموضة الخمر .  
 Vert-de-gris sm. جينزار وزنجار ( صناً النحاس ) .  
 Vert-de-grisé adj. مُجَنَّر ( او مزنجر ) ( مغطى بالجينزار ) .  
 — (fig.) مُصَدِّ ( له لون الصدا ) .  
 Vertébral, e, aux adj. فقري وفقاري ( متعلق بالفقر ) .  
 Colonne — e عمود فقري ، سلسلة الفقار .  
 Manipulations — es v. Chiropractie .  
 Vertèbre sf. (Anat.) فقرعة وفقرعة .  
 Vertébré, e adj. فقري ( ذو فقر ) .  
 Vertébrés sm. pl. (Zool.) فقريات ، فقريات ( قسم من المملكة الحيوانية تشمل جميع الحيوانات الفقرية وهي الأسماك والفصليات والزحافات والطيور والثدييات ) .  
 Vertement adv. بقوة ، بشدة .  
 Réprimer — qq. وتبته بصف .  
 Vertical, e, aux adj. عمودي ، شاقولي ، رأسي .  
 Vertical sm. (Astro.) مستقيمة ( دائرية كبيرة في الكرة السماوية يحتوي سطحها خط الدائرة العمودي ) .  
 Verticale sf. خط عمودي ( خط مواز لاتجاه الشاقول ) .  
 Verticalement adv. عمودياً ، شاقولياً .  
 Verticalité sf. عمودية ، رأسية ، شاقولية .  
 Verticille sm. (Bot.) كوكب ، دوائر ( جملته أعضاء متناوبة متحللة حول محور ) .  
 Verticillé, e adj. دوار ( ما كان من الأعضاء على شكل دوائر ) .  
 Vertige sm. دوار ، دوخة ، رنح .  
 — (fig.) تيه ، ضلال .  
 Le — de la réputation إغراء الشهرة .  
 Le — de la gloire نشرة السجدة .  
 Vertigineusement adv. بصورة مدوخة .  
 Vertigineux, euse adj. مدوخ ، مسبب الدوار .

- (Méd.) دوازي ، باعث الدوار .  
 Vertigo sm. أني ( دوار الموائي ) .  
 Vertu sf. فضيلة • قوة • خاصية .  
 — بسالة ، شجاعة .  
 — عفة امرأة ( او طهارتها ) .  
 Parer qq. de toutes les — نَسَبَ اليه جميع المزايا .  
 Les quatre — s cardinales الفضائل الربية الأربع ( الشجاعة والعدل والحكمة والاعتدال ) .  
 Les trois — s théologiques الفضائل الإلهية الثلاث ( الإحسان والايان والأمل ) .  
 — d'un remède شجوع علاج .  
 En — de بموجب ، بمقتضى ...  
 En — de la morale باسم الأخلاق .  
 Vertueuse! interj. تبا لك! ( شتية قلبية ) .  
 Vertueusement adv. بفضيلة • بصفة .  
 Vertueux, euse adj. فاضل ، صالح .  
 — باسيل ، شجاع .  
 Femme — euse امرأة عفيفة .  
 Action — euse عمل فاضل .  
 Vertugadin sm. نافخ التوراة ( شريط كانت النساء تنزتر به تحت التوراة لتفخها ) .  
 — ثوب متفوخ .  
 — مترجة مدروجة .  
 Verve sf. فريضة ( ملكية تملكها الفنان من الإجابة في فته ) .  
 Plein de — مليء بالحياة .



- Verveine sf. (Bot.) رعي الحمام ( جنس نباتات برية وتربينية من فصيلة الساجيات عديدة الألوان وعطرية ) .  
 Verveux sm. شبكة قُمعية .  
 Véritable sf. عته ، خيال .



- Vesce sf. (Bot.) بيه . باقية ( نبات عشبي حولي من فصيلة القرنيات الفرائشية تُصب التربة اذا طُمِرت فيها ) • حب البيفة .  
 Vésical, e, aux adj. مثاني ( متعلق بالمثانة ) .  
 Vésicant, e adj. (Méd.) مُنْقَط ( يُسبب أو يُسبب ) .  
 Vésication sf. تنقُط ( تكون التَنقُط أو الثور في الجلد ) .  
 Vésicatoire adj. et sm. (Médicament) دواء مُنْقَط .  
 Vésiculaire adj. (Murmure) صوت الرئة .  
 Vésicule sf. (Anat.) حويصلة ، حويصلة ، ثقب ( مثجل خراج ) (Pathol.) صغير مليء بالماء يخرج من الجلد .  
 Vésiculeux, euse adj. مثاني ، حويصلي ( بشكل مثانة او حويصلة ) .  
 Vesou sm. عصير قصب السكر .  
 Vespaicenne sf. مِبولة عامة [ للرجال ] .  
 Vespéral, e, aux adj. مسائي ، غروب .  
 Vespéral sm. كتاب صلاة الغروب .  
 Vespertilion sm. (Ois.) خفاش .  
 Vespides sm. pl. (Ins.) زنبوريات ( فصيلة حشرات من رتبة غشائيات الأجنحة أهمها الزبور ) .  
 Vease sf. (Pop.) فساء .  
 Vesse-de-loup sf. (Bot.) فقع الذئب ( جنس فطر من الفصيلة الفقية ورتبة الدعاميات ) .  
 Vesser vi. فساء .  
 Vessie sf. (Anat.) مِبولة ( جراب ) .  
 عضلي يتلقى البول ويجمعه بعض الوقت .  
 Prendre des — s pour des lanternes أخطأ خطأ كبيراً .  
 Vessigon sm. (Véter.) ورم عرقوبي ( لدى الفرس ) .

- Vestale sf.** فيستالية (كاهنة الإلهة فيستا في روما القديمة).  
— (fig.) عذراء، فتاة طاهرة.
- Vestales sf. pl.** فيستاليات (أعبياد الإلهة فيستا في روما القديمة).
- Veste sf.** سيطرة.  
— (fig.) إحتفاء، قسَل.  
Retourner sa — قلب ظهر المجن، غيّر رأيه.
- Vestiaire sm.** حجرة الثياب (قاعة فيها خزانة توضع فيها الثياب التي لا يحتفظ بها في بعض المؤسسات العامة) • ثياب [خزانة].
- Vestibulaire adj. (Anat.)** دهليزي (متعلق بهليز الأذن).
- Vestibule sm.** رواق، بهو [في بيت أو بناء].  
— (Anat.) دهليز الأذن.
- Vestige sm.** بقية، أثر.  
Les — s de l'agression آثار العدوان.
- Vestimentaire adj.** ثيابي (متعلق بالثياب).
- Veston sm.** سيطرة [بدلة].
- Vêtement sm.** ثوب، لباس.  
Les — s الثياب، الملابس.  
La nourriture et le — الغذاء والكساء.  
Il travaille dans le — يعمل في تجارة الملابس.
- Vétéran sm.** جندي قديم [عند الرومان].  
— محارب قديم.  
— قديم مهنة، شيوخ مهنة.  
— (fig.) عريق، مُحَنَّك.
- Vétéranse sf.** قديم في الجنديّة.  
Médaille de — وسام القدم (وسام) كان يمنح للجنود الذين خدموا ٢٤ سنة).
- Vétérinaire adj.** بيطري (متعلق بالبيطرة).  
Médecine — طب بيطري.  
— sm. بيطري (من يحمارس البيطرة).
- Vétillard, e ou Vétillieur adj. et s.** مُحَنَّك (مُجادل في الترهات).
- Vétille sf.** ترهة.  
— s. pl. مقاصف الأمور.
- Vétiller vi.** ماحك (جادل في المسافير والترهات).
- Vétilleux, euse adj.** ترهي.

- Vêtir vi.** كسا، أثبس.  
Se — ليس، ارتدى ثيابه.
- Vétiver sm. (Bot.)** عشب عطري (الجنور).
- Veto sm.** اعتراض! • صيغة كان يستعملها مُحامو الشعب في روما القديمة لمعارضوا مرسومًا اتخذ مجلس الشيوخ).  
فيتو. حق النقض [أو الاعتراض] — (حق منسوخ لاحدى الدول الخمس الكبرى الأعضاء الدائمين في مجلس الأمن بالامم المتحدة في تعطيل قرارها).  
اعتراض (ou suspensif) — مطلق [أو معلق] [حق رئيس دولة في نقض قرار اتخذ مجلس الوزراء].  
معارضة، رفض. (fam.)  
Mettre son — à une décision رفض قراراً.
- Vêtire sf.** حفلة الترهيب (حفلة ليس الإكسكيم أو الثياب الرهبانية).
- Vétuste sf.** بال، قديم.
- Vétusté sf.** بلى، قدم.
- Veuf, veuve adj. et s.** أرمل، أرملة.  
Devenir — ترمّل.  
— de محروم من ...



La — ve, sf. (Ois.) الطائر الوحيد (طير إفريقي من الجوارم طويل الذنب ذو ريش ابيض وأسود).

- Veuglaire sf.** مدفع قديم.
- Veule adj. (fam.)** ضعيف، خرع.
- Veulerie sf.** خرع • خمول.
- Veuvage sm.** ترمّل، تأيم.
- Vexant, e adj.** مُكْظ.
- Vexateur, trice adj.** كيدي، مضايق.
- Vexation sf.** تنكيد، إغاطة، كيد.
- Vexatoire adj.** كيدي، تنكيدي.
- Impôt — ضريبة جائرة.

- Vexer vt.** تنكّد، كدّر، أغاظ.  
— أهان، جرح.  
Se — تنكّد، اغتاط.
- Vexillaire sm.** حامل العلم [عند الرومان].
- Vexille sm.** لواء، علم [عند الرومان].  
— جانب الريشة (أحد جانبي ريشة الطائر).
- Via prép.** بطريق [أو] عن طريق.
- Viabiliser vt.** طرق [بى طرقاً سالكة].
- Viabilité sf.** قابلية الحياة، إمكانية البش.
- Viabilité sf.** سلوكية (حالة ما هو سالك من الطرق).  
أعمال المتافع العامة كالطرق — والمياه والكهرباء الخ ...
- Matériau de —** حجارة بناء الطرق.
- Viable adj.** قابل للحياة.
- Entreprise —** منشأة قابلة للاستمرار.
- Viaduc sm.** جسر، قنطرة.
- Viager, ère adj.** عشري (دائم طوال عمر المزر).
- Rente — e دخل عشري.
- Viager sm.** راتب عشري (إيراد يستمر طول العمر).
- Placer son argent en — وظف ماله في سندات دخل مدى الحياة.
- V viande sf.** لحم.  
— blanche لحم أبيض (لحم المجل والأرنب والطيور).  
— noire لحم أسود (لحم الطرائد).  
— rouge لحم أحمر (لحم البقر والضأن والخيول).  
Se repaître de — creuse افقت بالأوامام.  
Montrer sa — تعرّى.
- Vlander vi.** رعى [في الكلام على الحيوانات المستوحشة].
- Viatique sm.** زاد المسافر (مال أو مؤن تُعطى لشخص يسافر).  
— (fig.) مساعدة، متونة.
- Le dernier — (Liturg.) الزاد الأخير، المتونة الأخيرة.
- Vibices sf. pl. (Méd.)** بُعق قيرمزية [على البشرة].
- Vibrage sm.** ترعيش.

- du béton هَزْ الخرسانة (إخضاع الخرسانة لاهتزازات تُساعد في تسويتها والتحامها) .
- Vibrant, e adj.** مهتَز، مُرتَج، مُقدَبَدِب .
- Discours —** خطاب مؤثّر .
- Vibraphone sm.** رَقَّاة (آلة موسيقية مؤلفة من صفائح نحاسية تُحدث رنيناً حين تُطرق بمطارق صغيرة) .
- Vibrateur sm.** هَزَّازة (آلة لهزّ الخرسانة من أجل تسويتها والتحامها) .
- Vibratile adj.** هَزَزُز (قابل للاهتزاز) .
- Cil —** هدَب هَزَّاز .
- Vibration sf.** اهتِزاز، ارتِجاج .
- تردد، تذبذب (حركة مُتّردة في نظام ماديّ حول محور توازنه) .
- d'une voix تنوُّج صَوْت .
- Vibrato sm. (Mus.)** اهتِزاز (ارتِجاج يُحدثه قوس على آلة وترية) .
- Vibratoire adj.** ارتِجاجي، اهتِزازي .
- Vibré sm. (Béton —)** خرسانة مهتَززة .
- Vibrer vi.** اهتَز، ارتَج • تنوَّج .
- (fig.) تأثّر، انفعَل .
- Faire —** هَزّ • أثّر في ...
- Vibreux sm.** مهتَزّ (جهاز تُحرّكه حركة اهتِزازية) .
- Vibrion sm. (Biol.)** ضَمّة، ذب (بكتريا قواميّة) .
- Vibrise sf.** حار (شُعْر المُستَحْرِش) .
- ريش خيطي (في العليور) .
- Vibromasseur sm.** دَلالِكة اهتِزازيّة (آلة كهربائية تُحدث دَلْكالاً اهتِزازيّاً) .
- Vicaire sm.** وكيل، نائب، مُمَثِّل .
- قس، كاهن .
- Grand —** نائب أسقف .
- apostolique نائب رسول .
- Le — de Jésus-Christ** الحَبير الأعظم، البابا .
- Vicarial, e adj.** وكيليّ، نائبيّ (متعلّق بالوكيل أو النائب) .
- Vicariant, e adj.** بديل، عوض (عضو يسدّوك العَجْز في عضو آخر) .
- Vicariat sm.** نيابة، وكالة (مُهيّمة النائب أو الوكيل) .
- apostolique أملاك وكالة .
- Vice sm.** عيب، علة، آفة، نقیصة .
- نَزعة الشرّ .
- Le boursier du —** حَمّاة الرّذيلة .
- Vivre dans le —** انهك في المُستَكر .
- de construction عيب في البناء .
- عيب شكليّ (نقص في الشكليات القانونية يلغي عقلاً حقوقيّاً) .
- Vice-amiral sm. (Mil.)** لواء بحريّ .
- Vice-chancelier sm.** نائب مُستشار .
- Vice-consul sm.** نائب مُنصِّل (أو ساعده) .
- Vice-consulat sm.** نيابة مُنصِّل .
- Vice-légat sm.** نائب سفير البابا .
- Vice-légation sf.** نيابة سفارة بابوية .
- Vicennal, e, aux adj.** عِشرونيّ (دائم عشرين سنة أو حادث كلّ عشرين سنة) .
- Vice-présidence sf.** نيابة رئاسة .
- Vice-président, e s.** نائب رئيس .
- Vice-recteur sm.** نائب رئيس [مدرسة أو جامعة] .
- Vice-reine sf.** نائية ملكة .
- Vice-roi sm.** نائب ملك، حاكم، رافد .
- Vice-royauté sf.** رداة ملكيّة (نيابة عن الملك) .
- Vicésimal, e, aux adj.** عِشرونيّ (ما أصله عشرون) .
- Vice versa loc. adv.** والعكس بالعكس .
- Vichy sm.** فيشي (مَاش قُطنيّ أصله من مدينة فيشي) .
- Vichyssois, e adj. et s.** فيشي (سكان فيشي) .
- نصيرُ نظام فيشي [بعد الحرب العالمية الثانية] .
- Viciable adj.** مُعَب، مُبْطِل .
- Viciateur, trice adj.** مُفْسِد، مُثْلِف .
- Viciation sf.** إفساد، إثلاف، تعطيل .
- Vicier vt.** أفسد، عاب .
- (Dr.) أبطل، أنقذ .
- Vicieusement adv.** بفساد، بمعيب .
- Vicieux, euse adj.** فاسد، عاب ومعيّب .
- Homme —** رَجُل فاجِر .
- Cheval —** قَرَس حَرُون .
- Locution — euse** لَحْن، هُجْنة .
- Cercle —** حَلْقة مُفَرَّغة .
- s. داعِر، فاسِق .
- Vicinal, e, aux adj. (Chemin —)** طريق قرويّ .
- Vicinalité sf.** اتصاليّة الطرق القروية .
- مجموع الطرق القروية .
- Vicissitude sf.** تلاخُص، تناوُج .
- des saisons تماوُج الفصول .
- تقلُّب، تغيُّر .
- Les — de la vie** صُرُوف الحیاة .
- Les — du temps** تقلُّبات الزمَن .
- Vicomtal, e, aux adj.** فيكونيّ (متعلّق بفيكونت) .
- Vicomte sm.** فيكونت (لقب للأشراف) .
- Vicomté sf.** فيكونيّة (رُتبة الفيكونت • سلطنة الفيكونت) .
- Vicomtesse sf.** فيكونتيسة (زوجة فيكونت • مالكة فيكونية) .
- Victimaire sm.** مُضَحِّج (من يضحّي بالذبايح) .
- Victime sf.** أضحية، ذبيحة • مُتَكُوب ضحية .
- (fig.) قتلى الكارثة .
- Les — du désastre** نصّر وانثصار .
- Victoire sf.** فوز، غلبة .
- Chanter —** ازدهى بالطقم .
- Victoria sm. (Bot.)** فكتورية (جنس نباتات من الفصيلة البيلوفرية يتكثر في الأنهار) .
- Victoria sf.** فكتورية (سُرّكبة أو سيارَة مكشوفة) .
- Victorien, ne adj.** فكتوريّ (متعلّق أو مُنسُوب إلى فكتوريا ملكة انكلترا) .
- Victorieusement adv.** بقلّة، بنصر .
- Victorieux, euse adj.** مُنصُور ومُنتصِر .
- ظافر، غالب .
- Preuve — euse** برهان مُنصِحِم .
- Air —** هِنَة ظمّر .
- Victualles sf. pl.** طعام، مؤن .
- Vidage sm.** تفريغ .
- Vidame sm.** وكيل مطران (في القرون الوسطى) .
- Vidange sf.** تفريغ، تخلية .
- s. pl. أقدار المَراحِض .
- Vidanger vt.** فرّغ • أغلى المَراحِض .
- Vidangeur sm.** فراغ (مُظَلِّف أقدار المَراحِض) .

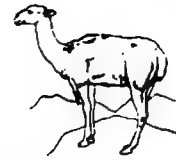
**Vide adj.** فارغ، صفر • خال، خاو.  
 Un puits — بئر نازحة.  
 Revenir les mains — s رجع صفر اليدين.  
 Paroles — s de sens كلام لا معنى له.  
 Cœur — قلب جاف.  
 Tête — رأس فارغ.  
 Nom — de sens اسم بلا معنى.  
 — sm. (Phys.) فراغ، خلاء، فضاء.  
 Comblér les — s dans une administration مملأ الشواغر في إدارة.  
 Sa mort fait un grand — موته يخلف — وحشة كبيرة.  
 Comblér un — سد ثلثة.  
 Les — s de la journée ساعات الفراغ.  
 Pompe à — مضخة تفريغ الهواء.  
 Faire le — autour de... عزل عن الناس.  
 Le — des choses terrestres بطلان الأمور الدنيوية.  
 À —, loc. adv. فارغاً.  
 Moteur qui tourne à — محرك يدور — بلا تشبحة.  
**Vide-bouteille sm.** مفرغ قنينة.  
**Vide-cave sm.** مفتح قبو.  
**Vide-citron sm.** مضغرة الليمون.  
**Vide-gousset sm.** لصر.  
**Videlle sf.** مرققة (آلة يستعملها الحلواني لقطع العجين رقائق).  
**Vidéo adj.** تلفزيوني.  
**Vidéo fréquence sf.** تردد تلفزيوني.  
**Vide-ordures sm.** مفرغ الأتذار (أنبوب) تفقد فيه الاقذار على مستوى كل طابق من بناء).  
**Vide-poches sm.** مفرغة الجيوب (علبة) يفرغ فيها محتوي جيب من الجيوب).  
**Vide-pomme sm.** مفرقة التفاح (آلة لتفريغ التفاح من بؤوره دون قلمه).  
**Vider vt.** فرغ وأفرغ، خلى وأخلى.  
 — une bouteille شرب محتوي قنينة.  
 — les lieux خرج، غادر المكان.  
 — un poisson نطف سمكة.  
 — un compte حقى حساباً.  
 — un différend حسم خلافاً.

— une affaire فصل في قضية.  
 — qq. d'un cabaret طرده من حانة.  
 Se — خلا، فرغ.  
**Videur, euse s.** مفرغ، مخلص.  
 — de poissons متلف السمك.  
 — طارد [من حانة أو مكان].  
**Vide-vite sm.** مفرغ سريع (آلة لتفريغ مستودع بسرعة في حال الخطر).  
**Vidimer vt.** طابق على الأصل.  
**Vidimus sm.** صح، نظير (صيغة تدل على المراجعة ومطابقة الصورة للأصل).  
 Délivrer un — سلم اقراراً بالمطابقة.  
**Vidoir sm.** مفرغ • (محل تفريغ أقذار المراحيض).  
**Vidrecome sm.** قديم الماني كبير للشرب.  
**Viduité sf.** ترميل، تأبس.  
 Délai de — عدة المرأة.  
**Vidure sf.** مفرغات • نيبات.  
**Vie sf.** حياة • عيش • سيرة.  
 La — est chère المعبشة غالية.  
 Mener une joyeuse — عاش عيشة فرحة.  
 Donner la — à un enfant ولدت ابناً.  
 Il y va de la — القضية قضية حياة أو موت.  
 Embrasser la — religieuse اعتنق الرهبنة.  
 Style plein de — أسلوب مليء بالحياة.  
 De la — أبداً.  
 Jamais de la — مطلقاً.  
 Devoir la — à qq. ولدته • كان سدياً له بالإقذار.  
 Faire la — (fam.) استسلم للسكذات.  
 Gagner la — كسب قوته [أو غذاءه].  
 Rendre la — à qq. انمته • طمأنه.  
 Sacrifier sa — جاد بنفسه.  
 Tant que je serai en — ما دام في عرق ينشئ.  
 Pour la — الى الأبد.  
 Toute sa — طول عمره.  
 Écrire la — de qq. كتب سيرته.  
 La — future الأخيرة، دار البقاء.  
 La — présente et la vie future العاجلة والمستقبلية والأجيلة.

Changer de — غير سلوكه.  
 Faire — qui dure سهر على صيحه.  
 Ce n'est pas une —! هذا غير!  
 — La — intérieure العالم الداخلي.  
**Viell adj. v. Vieux.**  
**Viellard sm.** شيخ، مسن.  
 Les — s العجوز.  
**Vielle sf. (Poiss.) v. Labre.**  
**Viellerie sf.** رثة (ج. رثات) (ملابس قديمة أو أثاث قديم).  
 Dire des — s نطق بالمبتدل.  
 C'est la —! (fam.) هذه هي الشيخوخة.  
**Viellasse sf.** شيخوخة.  
 La — الشيخ.  
 Cette maison tombe de — هذا البيت متداع من القدم.  
 Assurance — ضمان الشيخوخة.  
**Viellir, e adj.** شايخ.  
 Termes — s عبارات بالية.  
 Une mode — e درجة باطلة.  
**Viellir vi.** شايخ، • (أسن، • طعن في السن).  
 — dans l'Administration أزمّن في الإدارة.  
 Le vin vieillit عشق النبيذ.  
 Cette mode vieillit هذه الدرجة تبطل.  
 Ce mot a vieilli هذه الكلمة قد بليت.  
 La guerre l'a vieilli شيب الحرب.  
 Cet habit vous vieillit هذا الثوب يزيد في سنك.  
 Se — بدا مسناً • تهازم.  
**Vieillesant, e adj.** يشيخ.  
**Vieillessement sm.** تقدم في السن.  
 — d'une doctrine هرم مذهب.  
 — des vins تمعق الخمور.  
**Vieillot, te adj.** شيبخ (من ثبلاً شيخوخته).  
 Poésie — te شعر بال.  
**Vieille sm. (Mus.)** طنبور (آلة موسيقية).  
**Vieille sf. (Mus.)** أرغول (آلة موسيقية).  
**Vieiller vi.** أرغل • عزف على الأرغول.  
**Vieilleur ou Vieilleux, euse s.** مورغل (عازف الأرغول).

**Vierge sf.** بَكْرَة ، عَذْرَاء ، بَتُول .  
**La —, la Sainte —** العَذْرَاءُ مَرْيَمُ ، البَتُول .  
**La — (Astro.)** بُرْجُ العَذْرَاءِ ، بُرْجُ التَّنْبُلَةِ .  
**Un jeune homme —** شاب طاهر .  
**Réputation —** سَمْعَةٌ ناصحة .  
**Terre —** أَرْضٌ لَمْ تَحْرُثْ .  
**Page —** صَفْحَةٌ بَيْضَاء .  
**Huile —** زَيْتٌ صَرِفٌ .  
**Vietnamien, ne adj. et s.** فييتامي ( من ) فييتام .  
**Vieux ou vieil, vieille adj.** شَيْخٌ ، مُسِنٌ ، طَاعِنٌ فِي السِّنِّ .  
**Je suis plus — que vous** اَنَا أَكْبَرُ مِنْكَ سِنًا .  
**Un — maître** مُعَلِّمٌ قَدِيمٌ .  
**— garçon** كَهْلٌ عَازِبٌ .  
**Une vieille fille** عَانِسٌ .  
**Dans ses — jours** فِي شَبَابِهَا .  
**— habits** ثِيَابٌ قَدِيمَةٌ .  
**Un vin —** خَمْرٌ مُعْتَقَةٌ .  
**Une vieille maladie** مَرَضٌ مُزْمِنٌ .  
**Une vieille coutume** عَادَةٌ بَالِيَةٌ .  
**Ne pas faire de — os** لَمْ يَمْشِ طَوِيلًا .  
**Se faire —** شَاخَ .  
**Les — jours** الشَّبَابُ .  
**Le — et le neuf** الْقَدِيمُ وَالْجَدِيدُ .  
**Prendre un coup de —** شَاخَ بِقُوَّةٍ .  
**Mes —** أَبَوَايَ .  
**Mon —, ma vieille** يَا عَزِيزِي ، يَا عَزِيزَتِي .  
**Vif, vive adj.** حَيٌّ ، يَبْطَحُ .  
**De — ve voix** مُشَاقَّةٌ .  
**De — ve force** قَسْرًا ، قَهْرًا .  
**Enfant —** وَلَدٌ حَرِيكٌ .  
**— comme la poudre** سَرِيحٌ الْاِسْتِيعَالِ .  
**Esprit —** ذَهْنٌ حَادٌ .  
**Couleur — ve** لَوْنٌ قَائِعٌ .  
**Attaque — ve** مُهْجَمٌ حَامٍ .  
**Froid —** بَرْدٌ قَارِسٌ .  
**Eau — ve** مِيَاهُ جَارِيَةٌ .  
**Haic — ve.** وَتَعِي ( سِيَّاحٌ شَائِكٌ ) .

**La lutte devint très — ve** حَتَمًا وَطَلَسَ الْقِتَالُ .  
**Vif sm.** لَحْمٌ حَيٌّ .  
**Couper dans le —** قَطَعَ اللَّحْمَ الْحَيَّ .  
**Donation entre — s (Dr.)** هِبَةٌ بَيْنَ الْأَحْيَاءِ .  
**Entrer dans le — de la question** دَخَلَ فِي صَمِيمِ الْمَوْضُوعِ .  
**Piquer au —** جَرَحَ ، لَدَغَ فِي الْكَلَامِ .  
**Prendre sur le —** قَلَّدَ بِكثيرٍ مِنَ الْوَاقِعَةِ .  
**Toucher au —** لَمَسَ التَّقَطُّعَ الْحَسَامَةَ .  
**Vif-argent sm.** زَيْفَتِي .  
**Avoir du — dans les veines** هُوَ شَدِيدُ الْحَيَوِيَّةِ .  
**Vigie sf.** رَمَدٌ ، مُرَاقِبٌ [ فِي سَفِينَةٍ ] .  
**—** مُرَقَّبٌ [ سَائِقِي الْقَطَارَاتِ ] .  
**Vigilance sf.** سَهَرٌ ، تَبَيُّظٌ ، تَنْبَهٌ .  
**Vigilant, e adj.** سَاهِرٌ ، يَحْطِظُ وَمُتَبَيِّظٌ ، مُتَنَبِّهٌ .  
**Vigile sf.** بَيْرَمُون ( عَشِيَّةُ عِيدِ دِيْنِي مَسِيحِي ) .  
**Vigile sm.** حَارِسٌ لَيْلِي [ فِي رُومَا قَدِيمًا ] .  
**Vigne sf.** كَرْمٌ وَكَرْمَةٌ ، دَالِيَةٌ ، شَجَرَةُ الْعِنَبِ .  
**—** حَقْلُ الْكَرْمِ .  
**— vierge** كَرْمٌ بَرِّي .  
**Être dans les — s du Seigneur** سَكِرَ ، تَمَلَّ .  
**Travailler à la — du Seigneur** هَدَى النُّفُوسَ .  
**Vigneau ou Vignot sm. v. Bigorneau.** كَرَامٌ ( زَارِعُ الْكَرْمِ ) .  
**Vigneron, ne s.** كَرْمِيَّةٌ ( زُخْرُوفٌ عَلَى شَكْلِ كَرْمَةٍ صَغِيرَةٍ ) .  
**Vignette sf.** تَصَوِيرٌ ، نَقْشٌ صَغِيرٌ [ فِي أَعْلَى كِتَابٍ أَوْ فِي آخِرِهِ ] .  
**—** رَسْمٌ مُوَطَّرٌ ، زُخْرُوفٌ خِلَافَ كِتَابٍ .  
**—** سِمَةٌ خَاصَّةٌ [ لِصَنْعَةٍ ] .  
**Vignettiste s.** رَسَّامُ زُخَارِفٍ .  
**Vignature sf.** كَرْمِيَّةٌ ( زُخْرُوفٌ عَلَى شَكْلِ كَرْمَةٍ صَغِيرَةٍ ) .  
**Vignoble sm.** فِرْدُوسٌ ، كَرْمٌ ( أَرْضٌ مَزْرُوعَةٌ كَرْمًا ) .  
**—** كَرْمَةٌ .



**Vigogne sf. (Zool.)** فَيَكُونَةُ ( لَامَةُ جَزُرُ ) الْهِنْدِ ، حَيَوَانٌ شَبِيهُ بِالْخَرُوفِ .  
**Vigoureusement adv.** بِقُوَّةٍ ، بِشِدَّةٍ ، بِبَاسٍ .  
**Vigoureux, euse adj.** قَوِيٌّ ، شَدِيدٌ ، نَشِيطٌ .  
**Bras —** ذِرَاعٌ قَلْبَعَةٍ .  
**Style —** أُسْلُوبٌ عَصَبِيٌّ .  
**Vignerie sf.** مِهْنَةُ قَاضٍ [ فِي جُنُوبِ فَرَنَسَا قَدِيمًا ] .  
**Vigneur sf.** قُوَّةٌ ، بَاسٌ ، نَشَاطٌ ، عَافِيَةٌ .  
**Dans la — de l'âge** فِي عُنْفُوانِ الشَّبَابِ .  
**En —** مَرْغَمِي الْإِجْرَاءِ ، سَارِي الْمَشْغُولِ ، مَشْغُولٌ بِهِ .  
**Mettre en —** وَضَعَ مَوْضِعَ التَّنْفِيزِ .  
**Viguer sm.** قَاضٍ [ فِي جُنُوبِ فَرَنَسَا قَدِيمًا ] .  
**—** قَاضٍ وَقَائِدُ عَسْكَرِيٍّ [ فِي أَلْبُورَا ] .  
**Vil, e adj.** بَغْضٌ ، خَسِيسٌ ، حَقِيرٌ ، دَنِيٌّ .  
**Vendre à — prix** بَاعَ بِشَيْءٍ بَغْضٍ .  
**Personne — e** شَخْصٌ تَذَلُّ .  
**Vilain, e adj.** قَبِيحٌ ، شَنِيعٌ ، عَسَلٌ حَقِيرٌ .  
**— e action** جَوْرٌ رَدِيٌّ .  
**— temps** مَنَظَرٌ بَشِيعٌ .  
**— spectacle** فَلَاحٌ [ قَدِيمًا ] .  
**Vilain sm.** مُشَادَّةٌ ، نِزَاعٌ .  
**— (Pop.)** بَيْشَاعَةٌ ، بَغْضٌ ، بَدَنَاءَةٌ .  
**Vilainement adv.** وَبِلَايَةٍ ( مُقَاظَمَةٌ تُرْسِكِيَّةٌ ) .  
**\*Vilayet sm.** مِشَقَبٌ ، مِثْقَابٌ ، مَدُورٌ ( جَذَعٌ يَحْوِلُ حَرَكَةً مُتَعَيِّمَةً إِلَى حَرَكَةٍ دَائِرِيَّةٍ فِي آلَةٍ ) .  
**Vilebrequin sm.** بِحَقَارَةٍ ، بِدَنَاءَةٍ .  
**Vilement adv.** دَنَاءَةٌ ، حَقَارَةٌ ، خِيَمَةٌ ، شَتِيمَةٌ ، مُسَابٌ .  
**Vilenie sf.** رَذَلٌ ، حَقَرٌ ، أَهَانٌ .  
**Villipender vt.**

**Villa sf.** مَعْنَى - دَارَةٌ ، فَيْلَا ( بَيْتٌ ريفي أَيْن ) .  
— مَرْزَعَةٌ [ في غَالِيَةِ الْقَدِيمَةِ ] .  
**Village sm.** قَرْيَةٌ ، ضَبْعَةٌ • أَهْلُ قَرْيَةٍ .  
— de toile قَرْيَةُ خِيَامٍ ( تَجَمُّعٌ لِلسَّيَاحَةِ وَالْمَطْلَلَاتِ مَرْوُودٌ بِخِلْمَاتٍ مُخْتَلِفَةٍ لِلتَّازِلِينَ فِيهِ ) .  
**Villageois, e s.** قَرْوِيٌّ ، سَاكِنُ الْقَبِيلَةِ .  
Les coutumes — es العَادَاتُ الْقَرْوِيَّةُ .  
**Villanelle sf.** أَغْنِيَةٌ شَعْبِيَّةٌ • رَقْصَةٌ قَدِيمَةٌ .  
**Ville sf.** مَدِينَةٌ • سَكَّانُ مَدِينَةٍ • أَخْلَاقُ الْمَدِينِ .  
— مدينة مُطَرِبَةٍ ( مَدِينَةُ champignon — )  
بِتَضَاعُفِ عِدَدِ سَكَّانِهَا مَرَّتَيْنِ  
في عَشْرِ سَنَوَاتٍ ( .  
— مدينة تَوَاقِيَّةٍ ( مَدِينَةُ dortoir — )  
مُخْتَصِمَةٌ لِلنُّوْمِ دُونَ أَيِّ شَيْءٍ آخَرَ ( .  
La — éternelle رُومًا .  
La — Sainte الْقُدْسُ .  
La — Sainte de l'Islam مَكَّةُ الْمَكْرَمَةِ .  
**Villégiateur sm.** صَانِفٌ وَمُضْطَافٌ .  
**Villégiature sf.** تَصَيِّفٌ وَاضْطِافٌ .  
— مَصِيفٌ .  
**Villégiaturer vi.** تَصَيِّفٌ وَاضْطِافٌ .  
**Villeux, euse adj. v. Touffu.**  
**Villosité sf.** زَعَبٌ ، خَشَلٌ .  
— s intestinales زُعَابَاتٌ مِعْوِيَّةٌ .  
**Vin sm.** خَمْرٌ ، نَبِيذٌ .  
Être entre deux — s هُوَ تَمِيلُ بَعْضُ الشَّيْءِ .  
Mettre de l'eau dans son — اعتَدَلَ ، مَدَّأَ مِنْ رَوْعِهِ .  
Sac à — سَكْرَانٌ .  
**Vinage sm.** كَحْلَةُ الْخَمْرِ ( إِضَافَةٌ الْكُحُولِ إِلَى الْخَمْرِ ) .  
**Vinaigre sm.** خَلٌّ .  
Faire — بِرَمِّ بِسُرْعَةٍ ( فِي لُغَةِ الْقَمَرِ بِالْحَبْلِ ) • أَسْرَعَ .  
**Vinaigrer vt.** تَبَّلَ بِالْخَلِّ .  
**Vinaigrerie sf.** مَخْلَلَةٌ ( مَعْمَلُ الْخَلِّ • صِنَاعَةُ الْخَلِّ ) .  
**Vinalgrette sf.** خَلْبَةٌ ( مَرَقَةٌ خَلٍّ وَزَيْتٌ وَمِلْحٌ الْخ ... )

— عَرَبِيَّةٌ جَرَّ .  
**Vinaigrier sm.** خَلَّالٌ ( صَانِعُ الْخَلِّ )  
أو بَالَمُهُ .  
إِدَاءُ الْخَلِّ .  
— سَرَطَانِيَّةٌ ( جَنْسُ حَشْرَةٍ ) . ( Ins. )  
**Vinaire adj.** خَمْرِيٌّ ( مَتَعَلِّقٌ بِالْخَمْرِ ) .  
**Vinasse sf. (fam.)** خَمْرٌ خَفِيفٌ نَفِيعٌ .  
— تَجِيرٌ ، تَجِيرَاءُ ( بَاقِيُ الْمَصَارَةِ مَعَ تَفْلُهَا فِي تَغْيِيرِ الْمَشْرُوبَاتِ الْكُحُولِيَّةِ ) .  
**Vindictif, ive adj.** حَقُودٌ ، مَائِلٌ لِلثَّارِ .  
Caractère — طَبِيعٌ اِنْتِقَامِيٌّ .  
**Vindicativement adv.** بِحَقْدٍ ، حَيًّا بِالثَّارِ .  
**Vindictive sf. ( — publique )** عِقَابٌ الْمُجْرِمِ بِاسْمِ الْجَمَاعَةِ .  
**Vinée sf.** غَلَّةُ الْكَرْمَةِ • عُنُقُودٌ ثَمَارٌ .  
**Viner vt.** كَحْلَلُ الْخَمْرِ ( أَضَافَ الْكُحُولَ إِلَى الْخَمْرِ ) .  
**Vineux, euse adj.** خَمْرِيٌّ • خَمْرِيٌّ الْقَوْنُ • خَمْرِيٌّ الطَّمْعُ • خَمْرِيٌّ الرَّاحَةِ .  
— غَنِيٌّ بِالْخَمْرِ .  
**Vingt adj. num.** عِشْرُونَ • الرَّقْمُ ٢٠ .  
La page — الْمَصْفُوحَةُ الْعِشْرُونَ .  
Vingt-quatre-heures يَوْمٌ كَامِلٌ .  
Vingt-et-un (لِجَمْعِ وَرَقٍ) وَاحِدٌ وَعِشْرُونَ .  
**Vingtaine sf.** حَوَالِي عِشْرِينَ .  
**Vingtième adj. num.** عِشْرُونَ [ رُبْعِيَّةٌ ] .  
Le —, sm. الْجُزْءُ الْعِشْرُونَ .  
**Vingtîèmement adv.** عِشْرُونَ .  
**Vinicole adj.** كَرْمِيٌّ ( مَتَعَلِّقٌ بِزُرَاعَةِ الْكَرْمَةِ ) .  
**Vinifère adj.** مُنْتِجٌ خُمُورٍ .  
**Vinification sf.** نِيَاذَةُ ( أَعْمَالُ صُنْعِ الْخَمْرِ أَوْ النَبِيذِ وَتَجْوِيدِهِ ) .  
**Vinique adj.** خَمْرِيٌّ ( يَتَجَمَّعُ مِنَ الْخَمْرِ ) .  
**Vinosité sf.** خَمْرِيَّةٌ ( قَوَامُ الْخَمْرِ أَوْ نَكْهَتُهَا أَوْ لَوْنُهَا ) .  
**Vinylque adj.** فِينِيلِيٌّ ( صَفَةُ جَنْسٍ مِنَ الرَّاتِنِجِ الْمُرَكَّبِ الصَّادِرِ عَنِ الْإِسْتِيلِ ) .  
**Viol sm.** اغْتِصَابٌ ، هَتَكُ الْعِرْضِ .  
**Violacé, e adj.** ضَارِبٌ إِلَى الْبَنْفَسَجِيِّ .  
**Violacées sf. pl.** بَنْفَسَجِيَّاتٌ ( قَبِيلَةٌ مِنَ ذَوَاتِ الصَّلَاقَتَيْنِ كَثِيرَةِ التَّوَنُّجِيَّاتِ مِنْهَا الْبَنْفَسَجُ ) .  
**Violacer vi.** تَبَنْفَسَجٌ ( تَمَلَّقَ بِالطَّلْعَاتِ تَبَنْفَسَجِيَّةٌ ) .

**Violat adj. m.** مُبْتَسِجٌ ( دَاخِلٌ فِيهِ خِلَافَةُ الْبَنْفَسَجِ ) .  
**Violateur, trice s.** مُفْتَقِصٌ ، هَاتِكٌ الْعِرْضِ .  
— des lois خَارِقُ الْقَوَانِينِ .  
**Violation sf.** مُخَالَفَةٌ ، تَعَدٍّ ، خَرْقٌ ، اِنْتِهَاكُ الْحُرْمَةِ .  
— du secret des lettres اِنْتِهَاكُ سِرِّيَّةِ الرِّسَالِ .  
**Violâtre adj.** ضَارِبٌ إِلَى الْبَنْفَسَجِيِّ .  
**Viola sf. (Mus.)** كَمَانٌ أَوْسَطٌ .  
**Violamment adv.** بِضَعْفٍ ، بِشِدَّةٍ .  
**Violence sf.** عُنْفٌ ، شِدَّةٌ • قَهْرٌ ، قَسْرٌ ، إِكْرَاهٌ .  
Faire — à la loi أَوَّلُ الْقَانُونِ تَأْوِيلًا تَعَسُّفِيًّا .  
Faire — à une femme اغْتِصَابُ امْرَأَةٍ .  
— de la colère سَوْرَةُ الْغَضَبِ .  
Se faire — أَكْرَهَ نَفْسَهُ .  
**Violent, e adj.** عَنِيفٌ ، شَدِيدٌ .  
Douleur — e وَجَعٌ أَلِيمٌ .  
Mort — e مَوْتُ بِحَادَثٍ عَنِيفٍ .  
C'est un peu — de ... مِنَ الشُّطْطِ أَنْ ...  
**Violenter vt.** غَضَبٌ ، قَسْرٌ ، أَكْرَهٌ .  
**Violer vt. ...** خَالَفَ ، خَرَقَ ، تَعَدَّى عَلَى ...  
— le domicile اِنْتِهَاكُ حُرْمَةِ الْمَسْكَنِ .  
— une femme اغْتِصَابُ امْرَأَةٍ .  
— un secret أَفْشَى سِرًّا .  
— un traité نَقَضَ مُعَاهِدَةً .  
**Violent, te adj.** تَبَنْفَسَجِيٌّ .  
**Violéter vt.** بَقَسَجَ ( صَبَحَ بِاللَّوْنِ الْبَنْفَسَجِيِّ ) .



**Violette sf. (Bot.)** بَنْفَسَجٌ ( جَنْسُ زَهَرٍ مشهور من القبيلة البنفسجية ) .  
متنور شتوي ( نوع من Violier sm. (Bot.) المتنور الحولي عطري الرائحة ) .



**Violine adj.** . بَنَفَسِي أَرْجَوَانِي .  
**Violiste s.** . عَارِفُ الكَمَانِ الأوسط .



**Violon sm. (Mus.)** . كَمَان ، كَمَنْجَة .  
 — عَارِفُ كَمَان [ في جَوْفَة ] .  
 — (fam.) . سَجَن .  
**Aller plus vite que les — s** . انْطَلَقَ بِسُرْعَة مَبَالِغَ فِيهَا .  
 — d'Ingre . هَيَوَاة مَشَقَّة .



**Violoncelle sf. (Mus.)** . فيولونسيل ( كَمَان جَهِير ) .  
 — عَارِفُ الفيولونسيل .  
**Violoncelliste s.** . عَارِفُ الفيولونسيل .  
**Violoneux sm. (fam.)** . عَارِفُ كَمَان رَدِيء .  
**Violoniste s.** . عَارِفُ كَمَان .  
**Viorne sf. (Bot.)** . رِبَاعِيَّة ، حَبَّة الرِّبَاط ( جنس جَنَبَات مُمَرَّة لِلتَزْيِين ) .



**Vipère sf. (Zool.)** . أفعى ( حَبَّة سَامَة ذات رَأْس مَلَت ) .  
 — لِسَان ، مُغْتَاب .  
**Vipereau ou Vipérian sm.** . وَلَدُ الأفعى .  
**Vipéridés sm. pl.** . أفعِيَّات ( فصيلة من الحَيَّات السَّامَة قَلَّمَا تَعَرَّضُ لِلإنسان الا عند اضطرارها الى الدِّفَاع ) .  
**Vipérin, e adj.** . أفعَوِي ( متعلِّق بالأفعى ) .  
 — لِسَان خَائِن .  
 — c

**Vipérine sf. (Zool.)** . حَبَّة أفعوى ( جنس حَيَّات شَبِيهَة بالأفعى ) .  
 — زَهْرَة الأفعى ( جنس زهر من ( Bot. ) .  
 — الفصيلة الحَمَحَمِيَّة ) .

**Virage sm.** . انْطِعَاف ( تَغْيِيرُ اتِّجَاه مَرَكَبَة أو عَرَبَة ) .  
 — مُنْطَعَفُ [ طريق ] .  
 — (fig.) . تَحَوُّل ، تَغْيِير .  
 — تَغْيِيرُ اللَّوْن [ في نَسْخَة ( Photo. ) ] .  
 — سَلْبِيَّة من صُورَة .

**Virago sf.** . امْرَأَة مُتَرَجِّلَة ، قَعْلَة .  
**Viral, e adj. (Méd.)** . حَسَوِي ( متعلِّق بِحَمَة أو فيروس ) .

**Virée sf. (fam.)** . نَزْوَة .  
**Virelai sm.** . قَصِيدَة فرنسِيَّة قَدِيمَة .  
**Virement sm.** . نَقْل ، تَحَوُّل [ الى حِساب آخَر ] .  
 — نَقْلُ اعْتِمَادَات — budgétaire .  
 — المِيزَانِيَّة [ من يَاب الى آخَر ] .

**Virer vi.** . انْطَعَفَت ، دَارَ .  
**L'étoffe vire** . القَمَاشُ يَتَغَيَّرُ لَوْنُهُ .  
 — (Photo.) . تَغْيِيرُ اللَّوْن .  
 — de bord (Mar.) . غَيَّرَ اتِّجَاهَهُ .  
 — غَيَّرَ انْحِيَاةَهُ .

— مالَ الى ، نَزَعَ الى .  
 — نقلَ [ مالاً الى حِساب آخَر ] .  
 — غَيَّرَ لَوْن [ صُورَة سَالِبَة ] .  
 — طَرَدَهُ . صَرَفَهُ .  
 — qqn. (fam.) .

**Virescence sf.** . مُصَوَّع ( تَبَدُّلُ في الاجزاء المَلَوَّنة من الزَهْرَة ) .

**Vireton sm.** . سَهْم دَوَّار .  
**Vireur sm. (Techn.)** . صَفِيحَة دَوَّارَة .

**Vireux, euse adj.** . سَامٌ وَمَسْمُومٌ • كَرِيهٌ • مُغْت .

**Virevolte sf.** . دَوَّارَانُ القُرْس .  
 — انْكِفَافٌ • تَغْيِيرُ الرَّاي .  
 — (fig.) .

**Virevolter vi.** . اسْتَدَارَ [ حَوْلَ نَفْسِهِ ] .  
**Virginal, e, aux adj.** . يَكْرِي . بَتُولِي .  
 — ( ما يَتعلَّقُ بِكِري أو بَتُول ) .

**Virginal sm.** . بِيَانُو صَغِير [ كان يَسْتعملُ في القرنِ البَاصِعِ عَشْرَ بَانَكَلْترا ] .  
**Virginité sf.** . بَيْكَارَة ، بَتُولَة ، عُدْرَة .  
 — طَهَارَة ، نَقَاة .

**Virgule sf.** . فَاصِلَة ( ، ) .

**Virguler vt.** . ( وَضَعَ فَوَاصِلَ ) .

**Viril, e adj.** . رَجُولِي ، رَجُولِي .  
**Âge —** . سِنُ الرُّجُولَة .

**Membre —** . مَعْضُو التَّذَكُّير .  
**Part — e (Dr.)** . نَصِيبُ الذَّكَرِ .

**Virilement adv.** . بِرَجُولَة ، بِشَجَاعَة .  
**Viriliser vt.** . ذَكَرَ ( أَضْفَى صِفَات الرِّجُلِ أو الذَّكَرِ على ... ) .

**Virilisme sm.** . اسْتِرْجَالِيَّة ( ظُهُورُ بَعْضِ صِفَات الرِّجُلِ عندِ المَرْأَة ) .

**Virilité sf.** . رَجُولِيَّة • قُوَّة ، بَأْس .  
**Virolage sm.** . تَحْلِيْق ( رَاجِعُ ما بَلِي ) .

**Virole sf.** . حَلْقَة ( لِمَبَانَة شَيء من التَّنْفِثِ ) .  
**Violer vt.** . حَلَسَ ( وَضَعَ حَلْقَة لِلصَّيَانَة ) .

**Virtualité sf.** . افْتِرَاضِيَّة ، امْكَانُ فِعْلٍ .  
 — كَمُون .  
 — (Philo.)

**Virtual, le adj.** . فَرَضِي ، مُفَضَّر .  
 — تَقْدِيرِي .  
 — بالقُوَّة ( في مُقَابَلَة بالفعل ) .  
 — (Philo.)

**Image — le (Phys.)** . صُورَة افْتِرَاضِيَّة .  
**Virtuallement adv.** . بِالْقُوَّة • فَرَضِيًّا .  
 — إِضْمَارًا ، تَقْدِيرًا .

**Virtuose s.** . مَاهِر [ في الفَنِّ وبِخَاصَّة في عَزْفِ المَوْسِيقَى ] .

**Virtuosité sf.** . بَرَاة ، مَهَارَة [ في الفَنِّ ] .  
**Virulence sf.** . قُوَّةُ الحُمَة ( مِقدَارُ حِدَّة جَرَنُومٍ أو فيروس ) .

— سَلَاة ، حِدَّة .  
 — (fig.)

**Virulent, e adj. (Méd.)** . مُفَوَّخُ الحُمَة ( رَاجِعُ المَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .  
 — مَرَضٌ فَتَّاك .  
 — Satire — c . هِجَاءٌ مُقَدِّع .

**Virure sf. (Mar.)** . خَطُّ التَّأزِير [ في سَفِينَة ] .  
**Virus sm. (Méd.)** . حُمَة ، فيروس ( عَامِلٌ مُسَبِّبٌ لِلأمْرَاضِ المُعْدِيَةِ ) .

— مُنْتَجِعٌ عَدَوِي .  
 — (fig.)

— حُمَة رَاشِحَة .  
 — filant

**Vls sf.** . بُرْغِي ، لَوْلَب .  
 — سلمٌ لَوْلَبِي .  
 — Escalier à — .

**Pas de —** . أُنْشَى البُرْغِي .  
**Serrer la —** . عَامِلٌ بِقَسْوَة .

— تَأْثِيرَة ، سِيمة .  
**Visa sm.** . وَجْه ، مُحِيَّا ، طَلْعَة .

**Visage sm.** . سِيْمَاءٌ ضَاحِكَة .  
 — riant

Trouver — de bois . وجد الباب مغطى .  
 A — découvert, loc. adv. . بلا قناع .  
 Frapper qqn. au — . صقته .  
 Un homme à deux — s . رجل ذو شخصيتين .

Visagiste s. . مجسم الوجه .

Vis-à-vis loc. adv. . قبالة ، إزاء ، حذاء .

Être — de . واجه ، قابل .

Places en — . مقاعد متقابلة .

Ses sentiments — de moi . مشاعره .

— . تحوي .

— sm. . سواحه ، مقابل (شخص) .

— . قبالة آخر .

— . مقعد لشخصين .

Visache sf. (Zool.) . فيسكاش (حيوان) .  
 من قواصم أمريكا الجنوبية مشهور بفروه .

Visceral, e, aux adj. (Anat.) . حشوي .  
 (متعلق بالحشا) .

Réaction — e de colère . رد فعل غضب .  
 عنب من الغضب .

Condition — e (Dr.) . شرط أساسي .

Viscère sm. . حشا ، عضو باطن .

Les — s . الأحشاء ، الأعضاء .

Viscose sf. . فيسكوز ، دياقة (مادة دقيقة) .  
 تُستخدم في صنع الحرير الصناعي .

Viscosimètre sm. . مِلْزاج (مقياس اللزوجة) .

Viscosité sf. . لزوجة وتكثُر ، تدبُّق .  
 — de la main-d'œuvre . لصوق اليد .  
 العاملة (تُصور سكان بعض المناطق النامية من تغير السنة أو مكان المهنة) .

Visé sm. . تصويبة [بالسلاح] .

Visée sf. . اتجاه النظر [للسراقة] .

— . تسلُّد ، تصويب (توجيه سلاح) .

— . أو آلة بصرية نحو هدف .

— . مَطْمَع ، هدف ، قصد . (fig.)

Viser vt. et vi. . صدّد ، صوّب إلى .

— une chaise . طمّح إلى كرسي .

Je vise à la perfection . أسعى إلى الكمال .

À quoi vise tout cela ? ما القصد ؟

من هذا كله ؟

Les faits visés dans l'article . الوقائع المشار إليها في المادة الأولى .

— haut . كان بعيد الهمة .

Viser vt. . أشّر على ، وسم .

Viséur sm. . مُصَوِّب ، مُصَوِّبَة (جهاز بصري لتصويب) .

Visibilité sf. . رؤية • امكانية الرؤية .

Tournant sans — . مُتَمَطِّف غير قابل للرؤية .

Distance de — . مدى النظر .

Visible adj. . مرئي ، منظور ، ظاهر .

— à l'œil nu . يرى بالعين المجردة .

— (fam.) . مُتَمَتِّع للاستقبال .

Injustice — . ظلم واضح .

Visiblement adv. . عياناً • ظاهراً ، جلياً .

Visière sf. . مُقَدِّم الخوذة (جزء متحرك أمامي من الخوذة) .

— . واقية الوجه [في الخوذة] .

Rompre en — . عارض جهاراً .

Vision sf. . نظر ، رؤية ، إنصار .

— . رؤيا ، خيال ، وهم .

— . كشف (تجلي الذات الإلهية للصوفيين وسوامه) .

Les — s des prophètes . ونبي الأنبياء .

Visionnaire adj. et s. . مُدَّعي روى ، صاحب روى .

— (fig.) . مُتَخَيِّل ، خالِم .

Visionner vt. . رأى في المكبرة (راجع المادة التالية) .

Visionneuse sf. . مكبرة الصور (آلة بصرية تتيح تكبير الصور الصغيرة وتُحَصِّصها • آلة تسمح برؤية الأفلام من أجل إخراجها) .

— . راحة [من راحات الزيارة] .

Visitation sf. . زيارة العذراء مريم [للقديسة الزايرة] .

— . عيد زيارة العذراء [في ٢ تموز] .

Visitatrice sf. . راحة زائرة (راحة مكثفة بزيارة الأديرة ومراقبتها) .

— . زيارة • زائر .

Visite sf. . عيادة مريض .

— . دَوْرَة طيب [في مستشفى] .

— pastorale . زيارة رعائية .

— douanière . كشف جُمركي .

— domiciliaire . تفتيش المسكن .

— d'un navire . مُعاينة سفينة .

Rendre — à qqn. . زاره ، ذهب لرؤيته .

Visiter vt. . زار ، عاين ، عاد .

— . فتن ، كشف عن .

Visiteur s. et adj. . زائر .

— s de la douane . كشاف الجمر .

Vismage sm. (Bot.) v. Fensell .



Vison sm. (Zool.) . فيزون (حيوان أمريكي ثديي مطلوب جداً لجمال فروه) .  
 • فرو الفيزون .

Visqueux, euse adj. . لزج ، دبّ .

Visage sm. . لَوْنِيَّة (شدّ بلوط) .

Viscer vt. . برغى ، لَوَّب (شدّ ببرغى) .

— . أو بلوط .

— . عامل بقسوة .

— (fig.) .

Viserie sf. . مصنّع براغ • مجموعة البراغى .

Visualiser vt. . أبهى للعيان .

— . صور فكرة [أو موضوعاً] . (Cinéma) .

Visuel, le adj. . بصري ، نظري .

Mémoire — le . ذاكرة بصرية .

Rayon — . شعاع بصرية .

Champ — . مجال النظر .

— s. . حاد البصر .

Visuellement adv. . عياناً ، بالبصر .

Vital, e, aux adj. . حيوي (مُخصّص بالحياة) .

— . ضروري الحياة .

Forces — es d'un pays . القوى الأساسية لبلد .

Minimum — . الحد الأدنى الحيوي .

— . [لإعاشة شخص أو أسرة] .

Vitalisme sm. (Philo.) . حيوية (مذهب إحيائي يقرّ مبدأ حيويّاً مُتَمَيِّزاً عن الروح والجسم معاً تتوقف عليه الأفعال المصنوعة) .

— . حيوية (قدرة على الحياة) .

— . نشاط القوى الحيوية .

Vitamine sf. . فيتامين (مادة حيوية تحملها الأغذية بمقادير صغيرة جداً لتأمين صحة طبيعية) .

— . مُتَمَتِّع ، مُتَمَتِّعَة .

Vitaminé, e adj. . مُحتوٍ على فيتامينات أو جيمينات .

**Vitaminique** adj. فيتاميني، حَبِينِي (من طيبة الفيتامين أو الحَبِينِ).  
**Vite** adj. سريع.  
 — adv. بسرعة، بسرعة.  
 Au plus — في أقصر مهلة.  
 On a — fait ما أسرع ما...  
**Viteflin, e** adj. سُحَي (خاص بالصح، أي بصغار البيض).  
**Vitellus** sm. سُح (صغار البيض).  
**Vitelotte** sf. (Bot.) بطاطا فيتلوت.  
**Vitesse** sf. سرعة، مُعَدَّلُ السرعة، مقياس السرعة، عَدَّادُ السرعة، مَرَّاجَة مُسْتَن (في عربة السرعة بالسيارة).  
**Vecteur** — شُعاع السرعة.  
 — angulaire سرعة زاوية.  
 — de croisière سرعة الطواف.  
 — initiale سرعة ابتدائية.  
**Viticole** adj. كَرْمِي (مختص بزراعة الكروم).  
**Viticulteur** sm. كَرَّام (زارع الكرمة وصانعه).  
**Viticulture** sf. كِرَامَة (زراعة الكروم).  
**Vitiligo** sm. وَصَح (مرض يتميز بظهور بُقع بيضاء على البشرة).  
**Vitrage** sm. تَرْجِيج (تركيب زجاج)، حَاجِز زجاجي، أَفْصَام (Constr.) مَرَّجَجَة [من بناء].  
**Vitrail** sm. زُجَاجِيَة (زخارف من زجاج مَرَّصُوفَة مُخْتَلِفَة الألوان تُزَيَّن بها الكنائس وسواها).  
**Vitre** sf. زُجَاجَة نافذة.  
 Casser les — s. أَحْدَث قَتِيعَة.  
**Vitré, e** adj. شَقَاف [كالزجاج].  
 — مَرَّجِج (مُرَكَّب له زجاج).  
 Humeur — e خِلَاطُ العَيْن.  
**Vitrer** vt. زَجَجَ (رَكَّب زُجَاجًا).  
**Vitrierie** sf. زُجَاجِيَة (صناعة الزجاج أو تجارها).  
 — زجاجيات (بضاعة الزجاج).  
**Vitreux, euse** adj. شَبِيرْجَاجِي (شبه بالزجاج).  
 Oeil — عَيْنٌ كَابِيَة (لا تَنَظَر).

**Vitrier** sm. زُجَاج (صانع الزجاج أو بائنه).  
**Vitrifiable** adj. بِزْجِج، قَابِلٌ لِلتَّحَوُّلِ إِلَى زُجَاج.  
**Vitrification** sf. تَرْجِيج، تَرْجِيج.  
**Vitrifier** vt. زَجَجَ (ذَوَّبَ المَوَادَّ الَّتِي تَصْبِحُ بِمَدِّ ان تَبَرَّدَ شَبِيهَةً بِالزُّجَاجِ).  
 — حَوَّلَ إِلَى زُجَاج، عَطَى أَرْضِيَّةً بِطَبَقَة شَفَافَة تَصَوِّرُهُ.  
**Vitrine** sf. وَاجِيَة، خِزَانَة زُجَاجِيَة.  
**Vitriol** sm. زَاج (اسم أملاح أحماضها سلفات الحديد والتحامس).  
 Huile de — حامض كبريتيك.  
 — blanc سلفات الزئبق.  
 — bleu سلفات التحامس.  
 — vert سلفات الحديد.  
**Vitriolage** sm. كَثْرَتَة، تَرْجِيج (راجع).  
**Vitriolé, e** adj. مُكَبَّرَت (راجع المادة التالية).  
**Vitrioler** vt. كَثَّرَت (أَخْضَعَ لِفِعْلٍ حامض كبريتيك).  
 — زَيَّج (قَدَّفَ أَحْدًا بِالزَّجَاجِ).  
**Vitrioleur, euse** s. مَرْجِج (مَنْ يَقْدِف مَرَّجِجًا أَحْدًا بِالزَّجَاجِ لِتَشْوِيهِهِ).  
**Vitulaire** adj. حُمَّى قَاسِيَة (Fèvre).  
 [الفر].  
**Vitupérateur, trice** adj. مُوَبِّخ، مُعْتَف.  
**Vitupération** sf. تَوْبِيخ، تَعْنِيف، تَأْيِب.  
**Vitupérer** vt. وَبَّخَ، عَنَّفَ، أَتَبَ، أَحْتَجَّ عَلَيْهِ بِصَخَب.  
 — contre qqn.  
**Vivable** adj. يَعاشُ فِيهِ، يَحْتَمِلُ العِيشَ مَعَهُ.  
**Vivace** adj. مُعَمَّر، مُلَب، مُقَاوِم.  
 Haine — حِقْدٌ مُتَأَمِّل.  
 Habitudes — s. عَادَاتٌ رَاسِخَة.  
 Plantes — s. نَبَاتَاتٌ مُعَمَّرَة (نباتات تعيش أكثر من سنتين وتُضْمِرُ مَرَاتٍ فِي حَيَاتِهَا).  
**Vivacité** sf. نَشَاط، حَيَوِيَّة، مَرَح.  
 — d'esprit نَبَاغَة، تَوَقُّدُ الذَّهْنِ.  
 — تَرْق، اسْتِعْدَادٌ لِلتَّغَيُّبِ.  
 — des couleurs ألْوَانُ الأَلْوَانِ.  
**Vivandier, ère** s. مَبَار (بائع المُون والخمير لمسكر قديمًا).

**Vivant, e** adj. حَيٌّ، عَائِش.  
 Roman — رِوَايَة نَائِيضَة بِالْحَيَاةِ.  
 Portrait — صُورَة نَائِيضَة.  
 Quartier — حَيٌّ صَانِعِب.  
 Les langues — es اللُّغَاتُ الْحَيَّة.  
**Vivant** sm. حَيٌّ.  
 Les — s et les morts الأَحْيَاءُ وَالْأَمْوَاتُ.  
 Bon — رَجُلٌ مَرِيح.  
 Du — de mon père فِي حَيَاةِ وَالِدِي.  
**Vivarium** sm. مَحَلِّيَة (مَكَانٌ مُعَدُّ لِلْمُحَافَظَةِ عَلَى بَعْضِ الْحَيَوَانَاتِ الْحَيَّةِ فِي وَسْطِهَا الطَّبِيعِي).  
**Vivat** sm. تَعْيِيش (هَتَاف: بيش).  
 —! (Interj.) مَرَحِي!



**Vive** sf. (Poiss.) شُرَاكَة (سَمَكَة تُحْمَى لِشُرُوكِهَا السَّامِ).  
**Vive** interj. فَتَيْش! فَيْشِي!  
**Vivement** adv. بِحَيَاةٍ، بِعَمِيَّةٍ، بِنَشَاطٍ.  
 Il est — touché تَأَثَّرَ تَأَثَّرًا عَمِيقًا.  
 — les vacances فَلَائِتُ المَعْلَة!  
**Viverridés** sm. pl. (Zool.) زَبَادِيَّات (فَصِيلَة حَيَوَانَاتٍ لِاحِيَة مُفْتَرَمَة أَمَهَا الزَبَادَة وَالنَّس).  
**Viveur, euse** s. ct adj. عِيشَان (مُتَمَسِّس فِي مَلَذَّاتِ العِيشِ).  
**Vivacité** sf. قُوَّةُ التَّصَوُّرِ.  
**Vivier** sm. حَوْضُ السَّمَكِ.  
**Vivifiant, e** adj. مُحْيِي، مُنْعِش.  
**Vivificateur, trice** adj. v. Vivifiant.  
**Vivification** sf. إِحْيَاء، تَنْشِيط، إِنْعَاش.  
**Vivifier** vt. أَحْيَا، أَنْعَشَ، نَشَّطَ.  
**Vivipare** adj. ct s. وَلُود (الْحَيَوَانُ الَّذِي يَتَكَاثَرُ بِالنَّسْلِ، مُقَابِلُ الْبَيُوضِ).  
**Viviparité** sf. وَلُودِيَّة (كَوْنُ الْحَيَوَانِ وَلُودًا، لَا بَيُوضًا).  
**Vivisection** sf. تَشْرِيعُ الْحَيَوَانَاتِ (حَيَّة).  
**Vivoir** sm. حُبْرَة الْجُلُوسِ (فِي كُنَا).  
**Vivoter** vi. (fam.) تَعْيِشَ (عَاشَ بِالتَّضَرُّعِ).  
**Vivre** vi. حَيَّ، عَاشَ.  
 — à la campagne سَكَنَ الرِّيفَ.  
 — seul قَضَى حَيَاتَهُ وَحِيدًا.

— longtemps عَمُر .  
 Sa gloire vivra longtemps سَيَبُومُ مَجْدُهُ طَوِيلًا .  
 Apprendre à — à qqn. عَالِمُهُ عَلَى أَقْبَاهِهِ .  
 Être facile à — هُوَ لَيْسَ الصَّعِيقَ .  
 Ne pas — يَغْتَرِسُهُ الْفَقْرُ .  
 — au jour le jour عَاشَ يَوْمًا فَيَوْمًا .  
 — de son travail كَسَبَ رِزْقَهُ بِعَمَلِهِ .  
 — pour l'art تَكَرَّسَ لِلْفَنِّ .  
 — sa vie اسْتَقْسَمَ لِأَهْوَاؤِهِ .  
 Traditions qui vivent toujours تَقَالِيدُ مَا تَزَالُ جَارِيَةً .  
 Cet animal vit d'herbe هَذَا الْحَيَوَانُ يَتَقَنَّاتُ بِالْعُشْبِ .  
 Il vit largement هُوَ فِي بَحْبُوحَتِهِ الْعِيشِ .  
 Les événements que nous avons vécus الْأَحْدَاثُ الَّتِي مَرَّتْ بِنَا .  
 Qui vive? من الْقَادِمِ ؟ ( عَيْشَةُ حَارَسٍ لَدَى أَقْشِرَابِ شَخْصٍ ) .  
 Être sur le qui-vive كَانَ عَلَى حَذَرٍ .  
 Savoir — آدَابُ السُّلُوكِ .  
 Vivre sm. طَعَامٌ ، قُوَّةٌ ، مَعِيشَةٌ ، أَسْبَابُ الْعِيشِ .  
 Couper les — s منع الْمَوْتِ .  
 Vivré, e adj. مُتَكَلِّفٌ .  
 Vivrier, ère adj. قُوَّتِي ( مَا يُنْتِجُ مَوَادَّ غَذَائِيَّةً ) .  
 \*Vizir sm. وَزِيرٌ .  
 Le grand — الصَّدْرُ الْأَعْظَمُ .  
 \*Vizirat sm. وَزَارَةٌ ، مَدَّةُ وَزَارَةٍ .  
 Vlan! ou V'lan! Interj. طَلَعَ !  
 Vocable sm. كَلِمَةٌ ، لَفْظَةٌ .  
 Église sous le — de St. Pierre كَنِيسَةُ بَاسْمِ مَارِ بَطْرُسَ .  
 Vocabulaire sm. مُفْرَدَاتُ لَفْظٍ ، مَجْمُوعُ كَلِمَاتٍ .  
 — مُعْجَمٌ مُخْتَصَرٌ .  
 — technique مُصْطَلَحُ تَقْنِيٍّ .  
 Vocal, e, aux adj. صَوْتِي ( مُخْتَصٍ بِالصَّوْتِ أَوْ يُلْفَظُ بِهِ ) .  
 Musique — c موسيقى غَنَائِيَّةٌ .  
 Vocalement adv. صَوْتِيًّا ، نُطْقِيًّا .

Vocalique adj. (Ling.) مُصَوَّرِي (مُتَلَقِّ) بِالصَّوْتَاتِ .  
 Système — d'une langue مَصَوَّرَاتُ لُغَةٍ .  
 Vocalisateur, trice s. (Mus.) مُتَغَمِّمٌ (مُتَمَرِّنٌ عَلَى الْإِنْجَانِ بِلَا إِدْخَالِهَا فِي كَلَامٍ مُعَيَّنٍ) .  
 Vocalisation sf. تَصَوُّتٌ (نُطْقٌ بِمَصَوَّرَاتٍ) .  
 — • تَحْوِيلُ صَوْتٍ إِلَى مَصَوَّرَاتٍ .  
 — تنغيم (تَمَرِّنٌ عَلَى الْإِنْجَانِ) .  
 — • بلا إِدْخَالِهَا فِي كَلَامٍ مُعَيَّنٍ .  
 Vocalise sf. (Mus.) تَنْغِيمٌ • لِحْنٌ مُتَغَمِّمٌ (لِحْنٌ غَيْرُ مُرْتَبِطٍ بِكَلَامٍ مُعَيَّنٍ) .  
 Vocaliser vi. (Mus.) نَغَمَ (رَاجِعٌ مَاقِيلًا) .  
 — vt. (Ling.) صَوَّتَ (حَوَّلَ الصَّامِتَ إِلَى مَصَوَّرَاتٍ) .  
 Se — (Ling.) تَصَوَّتَ (تَحَوَّلَ مِنْ صَامِتٍ إِلَى مَصَوَّرَاتٍ) .  
 Vocalisme sm. قَانُونُ الْمَصَوَّرَاتِ [ فِي لَفْظَةٍ ] • مَصَوَّرَاتُ لَفْظَةٍ .  
 Vocatif sm. (Gramm.) نِدَاءٌ دَعَائِيٌّ .  
 Vocation sf. دَعْوَةُ الرَّبِّ ، إِرْشَادٌ رَبَّانِيٌّ .  
 — نِدَاءٌ بَاطِنِيٌّ (شُعُورُ الْإِنْسَانِ بِأَنَّهُ مَدْعُوٌّ لِلْقِيَامِ بِمَسَلِّ اجْتِمَاعِيٍّ أَوْ دِينِيٍّ بِخَاصَّةٍ) .  
 — مَبِيلٌ ، نَزْعَةٌ .  
 — littéraire مَوَاجِدَةٌ أَدَبِيَّةٌ .  
 — قَدَرٌ [ إِنْسَانٌ أَوْ شَخْصٌ ] .  
 Il a une — pour هُوَ مَرْتَصِدٌ لَدَى ...  
 Vocatrice sf. مُتَغَمِّمَةُ الْقَوَاسِمِ (رَاجِعٌ إِلَى الْمَادَّةِ الثَّالِيَةِ) .  
 Vocero sm. فَوْسِيرُ (غَنَاءٍ مَائِيٍّ مُرْتَبِطٍ فِي كَوْرِيكَا) .  
 Vociférateur, trice s. زَعَّاقٌ ، صِيَاحٌ .  
 Voix — trice صَوْتٌ زَاعِقٌ .  
 Vocifération sf. زَعَمٌ ، صِيَاحٌ ، صُرَاخٌ .  
 Vociférer vi. ou vt. زَعَمَ ، صَاحَ .  
 — des injures قَذَفَ بِاللَّعْنَاتِ .  
 Vodka sf. (مَشْرُوبٌ كُحُولِيٌّ رُوسِيٌّ) .  
 Veru sm. نَذَرٌ • نَذِيرَةٌ وَمَنْشُورٌ • أَشْيَاءٌ .  
 Faire — de نَذَرَ عَلَى نَفْسِهِ .  
 Exnuer les — x اسْتَحْجَابُ طَلَبًا .  
 Faire des — x تَمَنَّى خَيْرًا لَدَى دَعَا .  
 Le — de la nation إِرَادَةُ الْأُمَّةِ .

— قرار سياسي [ يَتَّخِذُهُ مَجْلِسٌ ذُو سُلْطَاتٍ إِدَارِيَّةٍ مَحْفُضٌ ] .  
 C'est le comble de mes — x هَذَا أَفْصَى أَمَانِيٍّ .  
 — x de religion نُشُورُ الدِّينِ (الْفَرِّ وَالطَّهَارَةُ وَالطَّاعَةُ) .  
 Vogue sf. حُظُوَّةٌ ، رَوَاجٌ • شُهْرَةٌ ، صِبْتٌ .  
 Marchandise en — بِضَاعَةٌ رَاجِحَةٌ .  
 Être en — رَاجَحَتْ سَوْفَهُ .  
 Écrivain en — كَاتِبٌ ذَائِعُ الْعَيْتِ .  
 — عِيدٌ قَرِيبٌ سَتَوِيٌّ .  
 Voguer vi. انْتَفَحَ (سَارَ عَلَى الْمَاءِ بِالتَّجْدِيفِ أَوْ بِقُوَّةِ الْأَشْرَعَةِ) .  
 Vogue la galère! لِنَدَاحِ الْأُمُورِ تَجَرَّيْ فِي أَعْيُنِهَا !  
 Voile prép. هَا ، هُوَذَا .  
 Les — qui partent مَا هُمْ ذَاهِبُونَ .  
 Ma maison que — دَارِي هَذِهِ .  
 — ce dont il s'agit الْقَضِيَّةُ الَّتِي هِيَ هَذِهِ .  
 — pourquoi لِهَذَا السَّبَبِ .  
 — comment هَكَذَا .  
 Je l'ai vu — trois jours رَأَيْتُهُ مِنْذُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ .  
 — que إِذَا بِهِ ...  
 Voile sf. طَرِيقٌ ، سَبِيلٌ ، دَرْبٌ .  
 — مَذْهَبٌ ، مَسَلَكٌ .  
 — فُرْجَةٌ (مَسَافَةٌ مَا بَيْنَ الصَّجَلَاتِ) .  
 — أَمْرٌ [ سَبِيلَةٌ أَوْ طَرِيقَةٌ ] .  
 — طَرِيقَةٌ ، وَسِيلَةٌ .  
 Arriver par la — de l'air وَصَلَ جَوًّا .  
 — de communication طَرِيقُ مَوَاصِلَاتٍ .  
 La — lactée (Astro.) الْمَسْجَرَةُ .  
 — d'aérage نَقْفُ التَّهْوِيَةِ .  
 La — droite الصُّرَاطُ الْمُتَقَبِّمُ .  
 — ferrée سَبْكَةُ حَدِيدِيَّةٌ .  
 Ligne à — unique سَبْكَةُ ذَاتِ خَطٍّ وَاحِدٍ .  
 Libre — طَرِيقٌ سَالِكٌ .  
 Mettre qqn. en la — أرْشَدُهُ ، هَدَاهُ .  
 — d'eau بَشَّنَى (مَتَغَذَّاهُ مَاءً) .  
 — s urinaires مَسَالِكُ [ أَوْ مَجَارٍ ] بَوْلِيَّةٍ .  
 — digestive قَنَاةُ الْهَضْمِ .  
 — s et moyens مَوَارِدُ الدَّوْلَةِ .

— humide طريقة رطبة ( استعمال المذيبات المائية في عملية كيميائية ) .  
 — sèche طريقة جافة ( عملية كيميائية تتم بالتسخين من غير استعمال الموائع ) .  
 Par la — de la presse على لسان الصحف .  
 Par les — s diplomatiques بالوسائل الدبلوماسية .  
 En — d'extension أخذ بالتوسع .  
 En — de disparition على وشك الانقراض .  
 En — de guérison مائل إلى الشفاء .  
 — s de fait وسائل العنف .  
 Voilà prép. ذاك ، هو ذاك .  
 Le — , la — ها هو ، ها هي .  
 L'arbre que — الشجرة تلك .  
 — ce que je sais هذا ما أعرف .  
 — où il demeure هناك يقم .  
 En — assez ! كفى !  
 Ah ! — ! هكذا إذن !  
 En — une idée يا لها من فكرة !  
 Nous — seuls لقد أمبنا وحيدين .  
 Il est mort — trois ans مات منذ ثلاث سنوات .  
 Et — que فإذا بـ ...  
 Le — ! ها هو ذاك قد جاء !  
 — tout هذا كل ما في الأمر .  
 Voilage sm. ستارة كبيرة • غلالة .  
 Voile sm. حجاب ، ستار ، غطاء .  
 — de femme خمار ، نقاب ، برقع .  
 Prendre le — ترميت ، دغكت الرهبانية .  
 — كؤدة [ على سطح سائل ] .  
 Un — de mnage غلالة من سحاب .  
 Sous le — de l'amitié تحت ستار الصداقة .  
 Sous les — s de la nuit تحت جثع الظلام .  
 Avoir un — devant les yeux غشيت عينيها .  
 — (Photo.) استوداد كليشه .  
 Mettre un — أخفى ، حجب .

— du palais (Anat.) غلصة ( حاجز )  
 يفصل الحنك عن البلعوم ) .  
 Voile sf. (Mar.) شراع ، قلع .  
 — ستينة شراعية .  
 — سباق السفن الشراعية .  
 Faire — أبخر .  
 Mettre à la — أفلح .  
 Mettre les — s انصرف ، ذهب .  
 À pleines — s ناشرأ جميع القلوع .  
 Vol à — طيران شراعي .  
 Voilé, e adj. مستور ، مغطى .  
 Regard — نظرت كدير .  
 Ciel — سماء غائمة .  
 Yeux — s de larmes عينان تغشاهما الدموع .  
 Voix — e صوت أبخ .  
 Roue — e عجلة ملتوية .  
 Sens — معنى غامض .  
 Voilement sm. التواء .  
 Voiler vt. حجب ، ستر .  
 La lune est voilée ce soir القمر مستجب هذا المساء .  
 — une roue لوى عجلة .  
 — (Photo.) عقم كليشه .  
 — ses desseins أخفى نواياه .  
 Se — le visage احتجب وتعتجب ، تلتثم .  
 Se — التوى .  
 Voilerie sf. مفضل القلوع .  
 Voilette sf. غلالة الوجه .  
 Voilier sm. (Mar.) شراع ( صانع الأشرعة ) .  
 — مركب شراعي .  
 — مجتج ( طائر قوي الجناحين ) .  
 Voilure sf. أشرة سفينة ( أو قلوعها ) .  
 — سطوح طائرة .  
 — قماش مظلة .  
 — النواه لئوح .  
 Voir vt. رأى ، أبصر ، شاهد .  
 — au microscope نظرت في المجهتر .  
 Il a vu la guerre شهد الحرب ( أو حضرها ) .  
 Voyez ce tableau تفحص هذه اللوحة .

J'ai vu bien des villes زرت كثيراً من المدن .  
 Il l'a vu par hasard لقيه صدفة .  
 — trouble غشني بصره .  
 — de loin أدرك حواقب الأمور .  
 — d'un bon oeil نظرت بعين السجة .  
 — un malade عاد مريضاً .  
 — son médecin استشار طبيبه .  
 — page 5 راجع الصفحة ٥ .  
 Je ne vois pas quel parti prendre لا أتبين القرار الذي أتخذه .  
 — sur أطلت [ أو أشرف ] .  
 — la mort de près أشرف على الموت .  
 — le jour وُلِدَ .  
 Dieu voit le fond des coeurs الله يعرف أعماق القلوب .  
 Il ne voit personne لا يقابل أحداً .  
 Je n'ai rien à y — لا علاقة لي بالأمر .  
 En — toutes les couleurs قاسى منه الأمرين .  
 Manière de — وجهة نظره .  
 Je vois sa ruse أدرك حيلته .  
 Au vu de tous على مرأى من الجميع .  
 On voit par là que... يتضح من ذلك أن ...  
 — en songe حلم في نومه .  
 Nous voyons chez cet auteur de fines analyses نفتح عند هذا المؤلف على تحليلات دقيقة .  
 Voyez si ce vêtement vous va جرب هذا الثوب .  
 Voyez comme il est blême لاحظ كم هو مستقع اللون .  
 Faire — أرى ، أطلع .  
 Laisser — أظهر ، أبان .  
 — venir أدرك مقاصد فلان .  
 Pour — لتجربة ذلك .  
 Voyons ! هيا !  
 Se — تلاقى والتقى .  
 Ils ne peuvent se voir لا يطلقان أحدهما الآخر .  
 Cela se voit tous les jours هذا يحدث غالباً .

Voire adv. حقاً ، نعم .  
— لا بئس ، وحتى .

Il est malade, — mourant, هو مريض ،  
بل مشرف على الموت .

Voirie sf. مَمْلُوحَةُ الطُّرُق • شبكة الطُّرُقَات .  
— مَمْلُوحَةٌ (مكان رمي الأمتار) .

Voisins, e adj. قَرِيب ، مُجاوِر • جار .  
Deux maisons — es بيتان مُجاوِران .  
— de la mort مُشْرِف على الموت .  
Les — s الجيران .

Voisinage sm. قُرْب ، جوار وجيرة .  
Tout le — saint جميع الجيران يتعلمون .  
Il demeure dans le — يَسْكُنُ في  
الجوار .  
Relations de bon — علاقات حَسَنَ  
الجوار .

Voisiner vi. جاور • عاش جيرانه .  
Nous ne voisinons pas لأنْخَالِطُ أحداً .  
Nos maisons voisinent بيتانا مُجاوِران .

Voiturage sm. نَقْلٌ بِعَرَبَةٍ (أو سيارَةٍ) .

Voiture sf. عَرَبَةٌ ، سَرَكَبَةٌ ، سيارَةٌ .  
— حافلة . (Ch. de f.)  
— رُكَّابُ سيارَةٍ .  
— de blé مَلءَ عَرَبَةٍ مِنَ التَّنَمُح .  
Lettre de — بوليصة النَقْل .

Voiture-bar sf. عَرَبَةُ الشَّرَابِ (حافلة في  
قطار مُخَصَّصَةٌ للشَّرَاب) .

Voiturée sf. ملء عربة (أو سيارَة) .

Voiture-lit sf. عَرَبَةٌ نَوْمٍ (في قطار) .

Voiturer vt. نَقَلَ • بِعَرَبَةٍ .

Voiture-restaurant sf. عَرَبَةُ الطَّعَامِ  
(حافلة في قطار مُخَصَّصَةٌ للطَّعَام) .

Voiture-salon sf. عَرَبَةُ الصَّالَةِ (حافلة في  
قطار تُسْتَعْمَلُ صالَةً) .

Voiturette sf. عَرَبَةٌ صَغِيرَةٌ ، سيارَةٌ صَغِيرَةٌ .

Voiturier sm. مَكَارِي ، حَوْذِي (سائق  
عربة أو مركبة) .

Voivode sm. فويفود (موظف كبير في  
بلاد البلقان وبولونيا) .

Voivodie sf. فويفودية (مقاطعة إدارية  
في بولونيا) .

Voix sf. صَوْت .  
— صَوْت (طبعة موسيقية أو غنائية) . (Mus.)  
— نصيحة ، نداء ، دَعْوَةٌ . (fig.)

Donner sa — à qqn. انْتَشَبَهُ ،  
اقتَرَعَ لَهُ .

La — de la conscience صَوْتُ الضَمِيرِ .  
— (Grazma.) صِبَّةُ القَمَلِ .

— active صِبَّةُ المُتَعَدِّي .

— passive صِبَّةُ المُتَجَهِّلِ .

Sens — أَيْكَمَ .

— du peuple رَأْيُ عَامٍ .

À demi — حَسّاً .

Il a — au chapitre يعنَى لَهُ إِنْشَاءُ الرَأْيِ .

Donner de la — عَوَى [في الحديث  
عن كِلَابِ المَيْدِ] .

Vol sm. طَيَّران .

— مَدَى الطَّيَّران [بلا تَوَقُّف] .

— بَسْطَةُ جَنَاحِي طَيَّر .

— رَفَّ طَيُّور .

Le — des flèches انْخِطَافُ السَّهْمِ .

Au — في الهَرَاءِ .

Prendre l'autobus au — اسْتَكَلَّ  
الْأوتوبيس عَطْفاً .

De haut — من طيراز رَفِيع • على  
نِطاقٍ واسع .

Vol sm. سَرَقَةٌ ، اخْتِلاس • شيءٌ سُرِقَ .

— à la tire نَقْلٌ .

— à main armée سَلَبٌ بِاسْتِغْمالِ  
السَّلاح .

Volable adj. يُسْرَقُ ، مُسَكَّنُ سَرَقَتِهِ .

Volage adj. قُلُوبٌ وَمُنْقَلَبٌ .

Cœur — قَلْبٌ قَرَفَارٌ .

Navire — مَفِينَةٌ مُتَرَجِّجَةٌ .

Volaille sf. دَوَاجِين ، طَيُّور أَهْلِيَّةٌ .

— لَحْمُ الدَّوَاجِينِ .

Volailleur sm. دَوَاجِنِي (بائع الدواجن) .

— قُنَّ الدَّوَاجِينِ .

Volant, e adj. مُجْتَنِعٌ ، طَائِرٌ .

Chaise — c كُرْسِيٌّ مُتَحَرِّكٌ .

Feuille — e وَرَقَةٌ مُنْفَصِلَةٌ .

Pont — جِسْرٌ نَقَّالٌ (جسر يمكن  
تحريكه ونقله) .

Fusée — e صاروخ .

Volant sm. كُجَّةٌ مَرِيضَةٌ • لُغْبَةُ الكُجَّةِ .

— دَوَلاب [في المُحَرَّكَات] .

— مِقْوَد [في سيارَةٍ] .

— دائر ثَوْبٍ .

d'une robe

— de fruchage إطارة الحَصَدِ .  
— جناح طاحون .

— احتياطي [يوئمن سير عملية  
تجارية] . (fig.)

— de sécurité ذَخِيرَةُ الأمان .

Le — et le talon d'un chèque وَرَقَةٌ  
صَكٍّ وَأُرومَتُهُ .

Volant sm. (Aviat.) طاقم طيارين .

Volapük sm. لُغَةٌ عَالَمِيَّةٌ (لُغَةٌ دَوْلِيَّةٌ  
اخترعها الألماني شلاير عام ١٨٨٠ ومظم  
كلماتها من اللغة الانكليزية) .

— خَلِيطٌ مِنَ لُغَاتٍ . (fig.)

Volatil, e adj. طَيَّار ، مُتَبَخَّرٌ .

Volatile sm. مُجْتَنِعٌ ، ذُو جَنَاحِينَ .

— طَيَّرٌ مِنَ الدَّوَاجِينِ .

Volatilisable adj. يُبَخَّرُ (مُسَكَّنٌ)

تَحْوِيلُهُ إِلَى بَخَارٍ .

Volatilisation sf. تَبَخِيرٌ • تَصْفِيدٌ .

Volatiliser vt. تَبَخَّرَ (حوَّلَ إِلَى بَخَارٍ) ،  
صَفَدَ .

— un portefeuille نَقَلَ مِحْفَظَةً .

Se — (fam.) تَبَخَّرَ ، زَالَ .

Volatilité sf. تَبَخُّرِيَّةٌ (قابلية التبخر) .

Vol-au-vent sm. فُطِيرَةٌ [بِاللَّحْمِ أو السَّمَكِ  
والقَطَرِ الخ ..] .

Volcan sm. بُرْكَانٌ ، جَبَلُ نارٍ .

— مُتَفَجِّرٌ ، نَزِقٌ ، حَادٍ الطَّبَعِ . (fig.)

Être sur un — بُرْكَانِي (معلَنٌ بِبُرْكَانٍ) .

Volcanique adj. صُخُورٌ بُرْكَانِيَّةٌ .

Roches — s عَتِيفٌ ، مُتَفَجِّرٌ . (fig.)

Volcaniser vt. بُرْكَكَنَ (جَعَلَ ذَا طَبِيعَةٍ  
بُرْكَانِيَّةٍ) .

Volcanisme sm. بُرْكَانِيَّةٌ (مجموع  
المظاهر البركانية) .

Volcanologie ou Vulcanologie sf. عِلْمُ  
الْبُرْكَانِ .

Volcanologue ou Vulcanologue s. عالم  
البراكين .

— جمع الأوراق كلها .

Volé sf. (Feux) طَيَّرٌ وَطَيَّران .

— de flèches رَشَقَةٌ سِهَامٍ .

D'une seule — في طَيِّرَةٍ وَاحِدَةٍ .

— d'oiseaux سَرَبَةٌ طَيُّورٍ .

— d'enfants . شزيمة أولاد .  
 — . قوحة مِدْقَع .  
 Recevoir une — . تلقى ضربات متواترة .  
 Sonner à toute — . رن أحنف الرنين .  
 — . دَوْرَةُ الدَّوَج [ أو السَّم ] .  
 — . عارضة العريش [ في حربة ] .  
 — . تكلف الكرة [ قبل (Sports) ] .  
 — . سفلوها [ .  
 À la — . على الطائر ، في الهواء .  
 Prendre son — . تحرر .  
 Seisir une allusion à la — . أدرك إشارة — .  
 — . على القصور .  
 De haute — . من طبقة رفيعة .  
 Voler vi . طار . .  
 Il lui fit — son épée . أطار له سيفه .  
 — (fig.) . انطلق سريعاً .  
 Il vola à mon secours . هب لتجديني .  
 Le temps vole . الوقت يتفتق على .  
 — . عجل .  
 — de ses propres ailes . حبل بوماله .  
 — . الخاصة • استغنى من غيره .  
 — . صاد واصطاد .  
 Voler vt. et vi . سرق . ، سكب . ، اغتلس .  
 Ne l'avoir pas volé . لنستحق ما حدث لنا .  
 — un auteur . اتحل أقوال مؤلف .  
 — un baiser . اغتصب قبلة .  
 — un client . سلك زبوناً .  
 Volerie sf . سرقة ، اغتلاس .  
 Volerie sf . صيد [ باليازي أو الصقر ] .  
 Volet sm . بصرع ، صفق .  
 — (Tacht.) . جناح • جنيح .  
 Tirer sur le — . اختار بندقية .  
 Voler vi . رفرف ، طار مسافات قصيرة .  
 Voiletement adv . رفرفة .  
 Voileux, euse adj . ليم ، سارق .  
 Volière sf . مطيرة ( بناء كبير مخصوص لتربية الطيور ) .  
 Volige sf . موزودة ( مئة ألواح .  
 — (الأردواز فيما بينها) .  
 Voligeage sm . أردوزة ( تشيت ألواح .  
 — (الأردواز فيما بينها) .  
 Voliger vt . أردوز ( تشيت ألواح الأردواز .  
 — فيما بينها ) .  
 Voile sm . رأس شجرة مقطوع .

Volitif, ive adj . إرادى ( معلق بالإرادة ) .  
 Volition sf . إرادة ، مشيئة .  
 — (Philo.) . فعمل إرادى .  
 Volley-ball sm. (Sports) . كرة طائرة .  
 Volleyeur, euse s . لاعب الكرة الطائرة .  
 — . لكاف ( اختصاصي في تكلف الكرة —  
 — . بلعبة التنس ) .  
 Volontaire adj . إرادى ، طوىي ، اختياري .  
 Enfant — . صبي عتيد .  
 — . متطوع [ في جيش أو سواء ] .  
 Volontairement adv . طوعاً ، من رضى .  
 — . اختياراً ، بقصد .  
 Volontariat sm . تطوع [ في جيش أو سواء ] .  
 Volontarisme sm. (Philo.) . إرادية .  
 — ( مذهب يجعل الإرادة تتدخل في كل حكم وتطيع ان تعلق هذا الحكم ) .  
 Volontariste adj. et s. (Philo.) . إرادوى .  
 — ( معتنق الإرادية أو معلق بها ، راجع المادة السابقة ) .  
 Volonté sf . إرادة ، مشيئة • قوة الإرادة .  
 — . عزم ، صلابة .  
 — . استعداد ، ميل لـ ...  
 Bonne — pour . استعداد ، ميل لـ ...  
 Mauvaise — . سوء نية .  
 Soumettre tout le monde à ses — s . أعضع الجميع لترواته .  
 Dernière — . رغبة أخيرة [ قبل الموت ] .  
 — . وصية .  
 Faire ses quatre — s . عيل على هوا .  
 À — . على السرد ، على الخاطر .  
 Billet payable à — . سند يدفع عند الطلب .  
 Volontiers adv . بطيبة خاطر ، بسرور .  
 Volt sm. (Elect.) . فلفط ( وحدة القوة المحركة الكهربائية باسم الفيزيائي فلفط ) .  
 Voltage sm . فلفطية ( القوة المحركة الكهربائية مقيسة بالفلفط ) .  
 Voltaïque adj. ( Pile — ) . حاشدة فلفطية .  
 Arc — . قوس كهربائية .  
 Voltaïque adj . فولتي ( من فولتا المليا ) .  
 Voltaire sm . فولير ( كرسى كبير ذو مسند مرتفع ) .  
 Voltarisme sm . فوليرية ( فلسفة فولير ) .  
 — . وتشككه ) .

Voltaire, ne adj . فوليري ( معلق بفولير .  
 — . وفلسفه أو متحمس له ) .  
 Voltairisme sf . فلفطية ( معالجة طيبة بواسطة حاشدة فلفطية ) .  
 Voltmètre sm. (Elect.) . فلفطتر ( مقياس الفلفطية ) .  
 Voltampère sm . فلفطبير ( وحدة القوة الفاعلة في تيار متناوب ) .  
 Volte sf . استدارة ، لفنة [ يُخضع لها حيسان ] .  
 Volte-face sf . ارتداد ( لفنة الى الجهة المقابلة لجهة النظر ) .  
 — . تغيير مفاجيء [ في الرأي (fig.) ] .  
 — . أو المسلك [ .  
 Volter vi . استدار [ على نفسه ] .  
 Voltige sf . حبل البهلولان ( حبل رغو .  
 — . ينشئ عليه البهلوان ) .  
 — . مهر في البهلوانية .  
 — . ألعاب قرومية .  
 — . بهلولانيات [ في الطيران ] .  
 C'est de la haute — intellectuelle ! إنها مسخرة فكرية رفيعة !  
 Voltigement sm . رفرفة .  
 Voltiger vi . رفرف مع الريح .  
 Voltigeur sm . بهلولان الحبال .  
 — . جوال ( جندي مشاة سابقاً ) .  
 — . رامي الرمايات ( جندي ) .  
 Voltmètre sm. (Elect.) . مقياس الفلفطية .  
 Volubile adj. (Bot.) . ملتفتة ( صفة للنبته التي تعلق بجسم وتكلف حوله حلزونياً ) .  
 — . ذلق اللسان .  
 — (fig.) .



Volubilis sm. (Bot.) . دودية أرجوانية ( نبات حوئي ملتفت تفتح أزهاره القمعية حتى الساعة الثامنة أو العاشرة صباحاً ) .  
 Volubilité sf . ذواية ، ذلاقة اللسان .  
 Volucelle sf. (Zool.) . عفتنة ( جنس حشرات من فصيلة السرفيديات ) .

**Volucompteur sm.** (آلة) عداد الحِصَب  
للقياس مركبة على موزع السوائل للإشارة  
إلى مَنسوب المتوزع (وثنه) .

**Volume sm.** مَحْطُوطَةٌ مُلْتَمِعةٌ [ حَوَّلَ ]  
قَصَب ، عند القُدَامَى .

- كتاب مُجَلَّد • جزء [ من كتاب ]
- مؤلف من أجزاء .
- حِجَم ، جِرْم ، جَسَامَة .
- مقدار ، كَمَالَة .
- قوَّة صَوْت • مدَى صَوْت .
- منسوب مياه نهر . d'eau d'un fleuve

**Volumétrie sf.** مِجْجَابِيَّة (قياس الأحجام) .

**Volumétrique adj.** مِجْجَابِي (مُتعلِّق  
بقياس الأحجام) .

**Volumineux, euse adj.** ضَخْم ، جَسِيم  
كَبِير الحِجَم .

**Volumique adj.** وَحْدَ حِجَمِي (مُتعلِّق  
بوحدة الحِجَم) .

**Masse —** كتلة وحدة الحِجَم .

**Volupté sf.** لَذَّة • شَهْوَة حَبَّة .  
مَبَاهِج النَمَل . Les — s du travail

**Voluptuaire adj.** (Dr.) (Dépenses — s)  
مُتَصَرِّفات كَمَالِيَّة .

**Voluptueusement adv.** بِنَلَذَّة ،  
بشَهْوَانِيَّة .

**Voluptueux, euse adj. et s.** شَهْوَانِي ،  
مُحِبِّ اللَذَات .

— مُثِير ، مُهَيِّج ، مُنْهَجِّ الحَوَاسِ .



**Volute sf.** (Archit.) حَلَزُونِيَّة (زخرف  
حَلَزُونِي الشَّكْلِ) .

**Des — s de fumée** نَفَثَات مُلْتَمِعة  
من الدَّخَان .

**Ressort en —** نابض لَوَلْبِي .  
— (Zool.) حَلَزُون بَحْرِي .

**Volvaire sf.** (Bot.) غِشَائِيَّة (قُطْرُوف  
غِشَاء • يُوَكَّل) .

**Volve sf.** (Bot.) غِشَاء القُطْرُوف (غِشَاء  
رَقِيق يُحِيط ببَعْضِ القُطُوف وَيَتَمَرَّق  
حين تَنَمُّو ساقها) .

**Volvox sm.** (Bot.) فُولفوكس (أشنَّة  
خَضِرَاء تَعِيشُ مُجْتَمعة) .

**Volvulus sm.** (Méd.) انْقِطَال (التواء  
البَاطِي) .

**Vomer sm.** (Anat.) عَظْمُ المِئْكَمَة  
(عَظْمٌ يَكُونُ الجزء الأعلى من  
حاجِزِ المِئْخَرَتَيْن) .

**Vomérien, ne adj.** مِئْكَمِي (مُتعلِّق بِعَظْم  
المِئْكَمَة ، راجِعِ المَادَّةُ السَّابِقَة) .

**Vomi sm.** قَيْء .

**Vomique adj.** (Noir —) جَوْرُ القَيْء .

**Vomique sf.** قَيْءُ قَبِيح [ تَنَفُّعٌ غَرَجَاءة  
رَثَوِيَّة ] .

**Vomiquier sm.** (Bot.) شَجَرَةُ جَوْرُ القَيْء .

**Vomir vt.** قَاءَ • وَتَقَّى ، اسْتَفْرَغَ .  
Les canons vomissent le feu et la mort  
المدافع تَقْدِفُ بالنَّارِ والمَوْتِ .

— des injures أَلْفَى بِالسَّاتِمِ .

**Vomissement sm.** قَيْءٌ وَتَقْيُّو ، اسْتِفْرَاقٌ .

**Vomissure sf.** قَيْءٌ .

**Vomitif, ive adj. et sm.** (Méd.) مُغَيِّيَّة ،  
مُهْرُوع .

**Vomito ou Vomito-negro sm.** (Méd.)  
حُمَّى صَفْرَاء .

**Vomitoire sm.** مَخْرُوج (أَبْوَابُ الخُرُوجِ  
في المَسْرَحِ الرُّومَانِي) .

**Vorace adj.** شَرَّه ، نَهَمٌ .

**Appétit —** شَهْوَة جَشْعَة .

**Voracement adv.** بِشَرِّه ، بِنَهَمٍ .

**Voracité sf.** شَرِّه ، نَهَمٌ .

— (fig.) جَشْعٌ .

**Vortex sm.** دُورْدُور • دَوَامَة .

**Vorticelle sf.** (Zool.) دُورْمُورَة (حَيَوَان  
من الدَّورْدُورِيَّاتِ المَائِيَّةِ وَحِدَة الخَلِيَّةِ  
ذات جِسم نَاقُوسِي الشَّكْلِ) .

**Vos v. Votre.** فُوجِي (من مَنطَقَة

القُوجِ بفرنسا) .

**Voegien, ne adj. et s.** مُصَوَّر ، مُفْتَرَع .

**Voteur, e adj.** مُصَوِّر ، مُفْتَرَع .

**Votation sf.** تَصَوِّت ، اقْتِرَاع .

**Vote sm.** صَوْت [ في انْتِخَابٍ أو تَصَوِّت  
على اقْتِرَاع ] .

— قَرَار [ يُتَّخَذُ بالتَصَوِّت ] .

**Droit de —** حَقُّ التَصَوِّت .

**Procéder au —** عَمَدُ إِلَى التَّصَوِّتِ  
[ أو اقْتِرَاع ] .

**Voter vi.** صَوَّرَ ، اقْتَرَعَ ، انْتَحَبَ .  
— une loi اقْتَرَعَ قَانُونًا [ بالتَّصَوِّت ] .

**Votif, ive adj.** تَذَرِّي (مُخْتَصَرٌّ بالنذر) .

**Fête — ive** عِيدٌ عَلَى شَرَفِ سَيِّدِ  
الخَوَرَكِيَّةِ .

**Messe — ive** قُدَّاسٌ لِقَصْدِ خَاصٍّ .

**Votre pr. poss. sing.** لَكَ ، لَكُمَا ،

لَكُمْ ، لَكُنْ .

— livre كَاتِبِكَ ، كَاتِبُكَ ، الخ ...

**Vos livres** كُتُبُكَ ، كُتُبُكَ الخ ...

**C'est — affaire** هَذَا شَأْنُكَ .

**Votre pr. poss.** خَاصَّتُكَ .

**Le —** مِلْكُكَ .

**Considérez ma maison comme —**  
اعْتَبِرْ بَيْتِي بِكَ .

**Je suis tout —** الْمُخْلِصُ لَكَ ..

**Les — s, sm. pl.** ذُورُوكَ ، أَصْدِقَاؤُكَ الخ ...

**Vouer vt.** تَذَرَّى ، وَتَقَّى .

— une église à un saint كَتَرَسَ بَيْعَةً  
لِقُدَّيسٍ .

— sa plume à la vérité رَصَدَ قَلَمَهُ  
لِخَلِيعَةِ الْحَقِّ .

**L'amitié que je lui ai vouée** الصَّدَاقَةُ  
الَّتِي مَضَعْتُهَا لِإِيَّاهُ .

**Entreprise qui est vouée à l'échec** مَشْرُوعٌ  
مَحْكُومٌ عَلَيْهِ بِالْإِخْفَاقِ .

**Se —** تَكْتَرِسُ ، اقْطِيعُ لـ ...

**Ne savoir à quel saint se —** لَا يَتَذَرَّى  
بِمَنْ يَكُونُ .

**Vouge sm.** مِزْرَاقٌ • مِئْجَلٌ .

**Vouloir vt.** أَرَادَ ، شَاءَ ، اِشْتَى ،

تَوَخَّى .

**C'est comme tu voudras** الْأَمْرُ أَمْرُكَ .

**Fais ce que tu voudras** افْعَلْ مَا يَبْدَأُ لَكَ .

**Voulez-vous de ma compagnie?** هَلْ

تَرْغَبُ فِي صَحْبَتِي ؟

**Je te veux heureux** هَلْ لَكَ أَنْ ...

أَتَمْنَى أَنْ تَكُونَ سَعِيدًا .

**Sans le —** بِلَا قَصْدٍ .

**Je voudrais bien que...** أَوْدَّ لو ...



Que veut dire ce mot ? ما تعني هذه الكلمة ؟  
 La sagesse veut que ... تقضي الحكمة بأن ...  
 Voulez-vous bien que je sorte ? هل تسمح لي بالخروج ؟  
 Veuillez vous asseoir . تفعلوا واجلسوا .  
 Je veux bien . بكل رضى ، بطيبة خاطر .  
 Que veux-tu de moi ? ماذا تتظر مني ؟  
 — tant de sa maison طلب كذا ثمناً لبيته .  
 Il veut que je sois paresseux يزعم أنني كسول .  
 — du bien, du mal à qqn. نوى له الخير ، أو الشر .  
 En — à qqn. حقد عليه ..  
 Vouloir sm. إرادة ، متبنة .  
 Mauvais — نية سيئة .  
 Voulu, e adj. مقصود ، مراد ، مطلوب .  
 Vous pr. pers. pl. de Tu.   
 Voussoir ou Voussseau sm. فقرة العقد ( كل قطعة حجرية من عقد أو قنطرة ) .  
 Voussure sf. (Constr.) تقوس ، حنية العقد .  
 Voûte sf. عقد القبة .  
 La — céleste القبة الزرقاء .  
 — (Géog.) تقبب [ في جبل ] .  
 — (Industr.) قبة قرن .  
 — du crâne (Anat.) صاقورة ( قبة ) القحف .  
 — palatine (Anat.) حنك .  
 Voûté, e adj. مقبب ، مقفود .  
 Avoir le dos — هو محني الظهر .  
 Voûter vt. قَبب ، عقد ( أقام قبة ) أو عقداً .  
 Se — تقبب • تقوس ، تحدب .  
 Voyage sm. سفر ، رحلة • نقلة .  
 — à l'étranger غربة وتغرب .  
 Long — سياحة .  
 Bon — مع السلامة اعل الطائر الميمون !!  
 Les gens du — فتانوا السيرك .  
 Voyager vi. سافر ، رحل • ارتحل • تنقل .

Marchandise qui s'abime en voyageant بضاعة تتلف في أثناء النقل .  
 Voyageur, euse s. مسافر ، سائح .  
 Commis — وكيل تجاري سائح .  
 Les oiseaux — s. الطيور ، القواطع .  
 Pigeons — s. حمام الزاجل .  
 Voyance sf. عرافة • استنباح .  
 Voyant, e s. et adj. مراكف • متنبهين • لون جذاب .  
 Couleur — e علامة متنبهة ، إشارة متنبهة .  
 Voyant sm. صقحة بلونين [ على ميفاس الارتماعات ] .  
 Voyelle sf. مفعوت ، حرف حلة .  
 — arabe حركه ، شكله .  
 Voyer sm. ناظر الطرق .  
 Agent — مهتمس الطرق القروية .  
 Voyeur, euse s. متكلمص شخص يلفذ بالنظر الى مشهد غرامي مشير ) .  
 Voyon sm. زقاني ، سوني ، داصر .  
 — صبي سبيء التربية .  
 Vrac (En —) loc. adv. خكيط ، بلا ترتيب .  
 Expédier en — شحن بضائع بلا تنظيم .  
 Vrai, e adj. صحيح ، حق وحقيقي .  
 Un — ami صديق صدوق .  
 Un — diamant لؤلؤة حقيقية .  
 Voilà se — e place. هذا مكانه المناسب .  
 C'est le — moyen هذه هي الوسيلة الصالحة .  
 Il est — de dire صحيح ان يقال .  
 A — dire الحق يقال .  
 C'est la vérité — e تلك هي الحقيقة المحض .  
 — sm. حقيقة وحق .  
 — adv. v. vraiment. حقاً ، صدقاً .  
 Vraiment adv. محتمل ، قريب من الحق .  
 Vraisemblable adj. et sm. بوجه الاحتمال .  
 Vraisemblablement adv. استلاحة ( مشابهة الحق ) • احتمال ، ظاهير الحق .  
 Vraisemblance sf. تعهد التسبج ( عيب في التسبج يكمن في التواء خيوطه التواء شديداً ) .  
 Vrillage sm.

التواء الشفرة [ في مروحة طائرة ] .  
 Vrille sf. عيطفة ، حائق ( ورقة فلبت عيطاً للتعلق كما في الكرم ) .  
 — بريمة ، مشقب ، ميخرز ( Techn. )  
 — التواء خيط [ على نفسه ] .  
 — تدويم ، دوامان . (Aeron.)  
 L'avion descend en — الطائرة تهبط مدومة .  
 Vrillé, e adj. (Bot.) معطفت ، ملحقت ( راجع المادة السابقة ) .  
 — ملنق ، مبروم .  
 Vriller vt. ثقب [ ببريمة ] .  
 — vi. دوام ( ارتفع وهو يدور على نفسه ) .  
 Corde qui vrille حبل يتفتل [ فيفسر ] .  
 Vrillette sf. (Ins.) سوسة الخشب .  
 Vrombir vi. أزي ، دوى .  
 Vrombissement sm. أزيز ، دوي .  
 V. T. O. L. طيران عسودي .  
 Vu, e adj. مشاهد ، منظور .  
 Bien — ; mal — مقبول ، غير مقبول .  
 — la difficulté نظراً للصعوبة .  
 Vu sm. نظراً • مشرفة .  
 Au — et su su على مرأى ومسح من الجميع .  
 — que... بما أن ، بناء على ...  
 Vue sf. نظراً ، بصر .  
 Détourner la — de ... صرف عينيته عن ...  
 — رأى ، مشاهد .  
 — d'ensemble لمحة ، الإلمام .  
 À la — de tous على مرأى من الجميع .  
 À la — de l'ennemi عند رؤية العدو .  
 Avoir — sur أشراف على .  
 Cette maison a une belle — لهذا البيت مشرف جميل .  
 Seconde — استنباح .  
 Droit de — (Dr.) حق المظل .  
 À perte de — بعيداً ، على مدى النظر .  
 À première — للرحلة الأولى ، بلا تفكير .  
 À — de nez تقريباً .

À — d'œil بالظاهر ، بفكر ما تسمع  
الرؤية • بسرعة كبيرة .  
Desin à — رسم بلاآت .  
Être en — هو في متناول النظر • هو  
شخص مرموق .  
Garder qq. à — راقب بإحكام .  
Payable à — (Comm.) يدفع عند  
الإطلاع .  
Point de — منظر • وجهة نظر .  
À tous les points de — من جميع  
الوجه .  
Il a des — s sur... لديه مشروعات حول...  
Il a des — s sur elle يفكر في  
الزواج منها .  
En — de في سبيل ، يقصد ...  
Vulcain sm. بشورة العيب (فراشة من  
البشورات تكثر في العيب) .  
Vulcanien, ne adj. (Géol.) فولكاني  
(نسبة إلى جزر فولكان في صقلية  
التي تتميز بوجود براكين متفجرة  
ترسل حمماً دليقة) .  
Vulcanisation sf. فككة (تقبة المطاط  
بالكبريت) .

Vulcanisé, e adj. مُفككتن ( راجع  
المادة السابقة ) .  
Vulcaniser vt. مُفككتن ( راجع ماسبق ) .  
Vulcanologie sf. v. Volcanologie.  
Vulcanologue s. v. Volcanologue.  
Vulgaire adj. مألوف ، دارج ، متداول .  
عامي ، سوقي • فقط ، عثين .  
Manières — s طرق مبتذلة .  
Latin — لائنية عامية .  
Le —, sm. العامي .  
Vulgairement adv. عامياً • بابتدال .  
Vulgarisateur, trice adj. مُعتم  
مبسط .  
Vulgarisation sf. تعميم ( جعل شيء  
في متناول الجميع ) .  
— تعتم .  
Vulgariser vt. عتم ( وضع في متناول  
الجميع ) .  
بذل وابذل ( جعل شيئاً مُبتلاً ) .  
Vulgarisme sm. عامية ، ابتذالية .  
Vulgarité sf. سوقية • عثوة ، فظاظة .  
Vulgate sf. الترجمة اللاتينية لكتاب المقدس .  
Vulgo adv. باجتال .

Vulnérabilité sf. جروحية ( قابلية  
الانجراح والانتيلام ) .  
Vulnérable adj. جروح ( قابل الانجراح ) .  
• نكوم • عطوب .  
Vulnérable adj. et sm. نالغ [ او شاف ]  
الجروح .  
Vulnérable sf. (Bot.) حبشة الجروح  
( نبات أصفر الورق استعمال قلباً  
لشفاء الجروح ) .  
Vulva sm. (Bot.) سيلة ( جنس  
نباتات كلبية من القسيلة النجيلية ) .  
Vulvaux, euse adj. مكثتم ( صفة  
الوجه المستلهم الأحمر ) .  
Vulvaux sf. كلثمة وتكثتم ( امتلاء  
الوجه واحمراره ) .  
Vulvaire sf. (Bot.) مننية ، فساء الكلب  
( نبات كرمه الرائحة من فصيلة السرمقيات ) .  
ثغري ( مختص بالثغر ،  
— adj. أي الفرج ) .  
Vulve sf. ثغر ، فرج ( مجموع الأعضاء  
التناسلية الخارجية لدى المرأة  
وأناث الحيوانات ) .  
Vulvite sf. (Med.) التهاب الفرج .

# W X Y

**W sm.** ف ( الحَرْفُ الثالث والعشرون من الأبجدية الفرنسية ) .

**W.** و ( رمز الواط ) .

**W.** و ( رمز الولفرام ، اي التانغتين ) .

**Wagage sm.** رُطاب \* ( طَمْثِيٌّ نَهْرِيٌّ يُسْتَعْمَلُ سَاحِلًا ) .

**Wagnérin, ne adj.** فاغْنَرِيٌّ ( مَشْرُوبٌ الى الموسيقي فاغْنَرِ او من الْمُتَحَمِّينَ لَهُ ) .

**Wagon sm.** حَافِلَةٌ ( من حَافِلَاتِ الشَّحْنِ بالسكَّةِ الحديدية ) .

— مِلَّةٌ حَافِلَةٌ .

**Il y en a un** — هُنَاكَ كَيْفِيَّةٌ كَثِيرَةٌ .

— مَشْرَبُ الدُّخَانِ [ في ( Constr. ) الجُلَّانِ ] .

**Wagon-citerne sm.** حَافِلَةٌ يَسْمُوحُ .

**Wagon-foudre sm.** حَافِلَةُ المَشْرُوبَاتِ .

**Wagon-lit sm. v. Voiture-lit.**

**Wagonnée sf.** مِلَّةٌ حَافِلَةٌ .

**Wagonnet sm.** عَرَبَةٌ قَلَابَةٌ ( حَافِلَةٌ صَغِيرَةٌ ذاتُ صُلْبٍ قَلَابٍ لِنَقْلِ التُّرْبَةِ والقَصْمِ الخ ... )

**Wagonnier sm.** عَامِلُ الحَافِلَاتِ .

**Wagon-poste sm.** عَرَبَةٌ البَرِيدِ .

**Wagon-réservoir sm. v.**

**Wagon-citerne.**

**Wagon-restaurant sm. v.**

**Voiture-restaurant.**

**Wagon-salon sm. v. Voiture-salon.**

**Wagon-tombereau sm.** عَرَبَةٌ التَّحْمِيلِ ( عَرَبَةٌ ذاتُ جُدْرَانٍ مُرْتَفَعَةٍ تُسَلَّمُ من الأَعْلَى وتُفَرِّغُ من أَبْوَابٍ جَانِبِيَّةٍ ) .

**Wagon-trémie sm.** عَرَبَةٌ قَادُوسِيَّةٌ ( عَرَبَةٌ بِقَادُوسٍ او بِعِدَّةِ قَوَادِيسٍ مُرَكَّبَةٍ فِي أَعْلَاهَا لِنَقْلِ المَرَادِ المُخْتَلَفَةِ وتَفْرِيفِهَا ) .

**Walk-over sm.** سِبَاةُ القَرْدِ ( سِبَاكٌ لَا يُشَارِكُ فِيهِ بِالأَصْلِ الاَ حَيَّصَانٌ وَاحِدٌ او لَاعِبٌ وَاحِدٌ ، فَيُحْتَبَرُ مُتَصَرًّا ) .

**Gagner par** — انْتَصَرَ انْتِصَارًا هَيِّئًا .

**Wallon, ne adj.** فَلَوْنِيٌّ ( مَطْلَقٌ بِمَنْطَقَةِ فَلَوْنِيَا فِي بَلْجِيكَا ) .

**Le —, sm.** لَهْجَةٌ فَلَوْنِيَّةٌ ( لَهْجَةٌ فرنسيةٌ يَتَكَلَّمُهَا سُكَّانُ هذهِ المَنْطَقَةِ ) .



**Wapiti sm. (Zool.)** فَايْتِي ( أَيْلٌ أَمْرِيكِيٌّ )

**Warrant sm.** سَتَدُّ الخَزْنِ ( وَرَقَةٌ ضَمَانَةٌ مُرَبَّوطةٌ بِإِصْصَالٍ يُبَيِّنُ إِيدَاعَ بَضَائِعٍ فِي المَخَازِنِ العامَّةِ ) .

**Warrantage sm.** إِصْطَارُ سَتَدِّ خَزْنٍ .

**Warranté, e adj.** ضَامِنٌ سَتَدِّ الخَزْنِ ( رَاجِعٌ مَاسِقٌ ) .

**Warranter vt.** أَسَدَرَ سَتَدَّ خَزْنٍ ( رَاجِعٌ مَاسِقٌ ) .

**Wassermann ( Réaction de — )** اخْتِبَارٌ فَاسِرْمَانُ ( اخْتِبَارٌ لِنَتَّخِيصِ إِصَابَةِ البَلْغَسِ ) .

**Wassingue sf.** فَاَسِنْج ( نَسِيجٌ لِفَقْلٍ ) .

**Water-ballast sm. (Mar.)** صَابُورَةٌ السَّيْفَةِ ( حُجْرَةٌ فِي أَسْفَلِ سَفِينَةٍ تُسَمَّلُ لِنَقْلِ المَاءِ العَذْبِ او المَازُوتِ او مَاءِ البَحْرِ احْبَانًا ، وتُحْتَسَبُ هذهِ الحُجْرَةُ صَابُورَةً لِسَفِينَةٍ ) .  
— مُسْتَوْدَعٌ عَرَاصَةِ [ يَسْمَحُ لَهَا — بِأَنْ تَقُوصَ ] .

**Water-closet sm.** مِرْحَاضٌ ، كَتِيفٌ ، بَيْتٌ خِلَاءٍ .

**Watergang sm.** قَنَاةٌ .

**Wateringue sf.** تَجْدِيفُ الأَرَاضِي [ فِي البِلَادِ الوَاطِنَةِ ] .

**Water-polo sm. (Sports.)** كُرَّةُ المَاءِ .

**Waterproof adj. et sm.** صَامِدٌ لِمَاءٍ .  
— مِخْطَرٌ ( مِعْطَفٌ يَبْقَى مِنْ المِطَرِ ) .

**Watt sm.** واط ( وَحْدَةُ القُوَّةِ الكَهْرِبَائِيَّةِ وَهِيَ بِاسْمِ الفِيزِيَايِ واط ) .

**Watt-heure sm. (Elect.)** واط سَاعِي ( وَحْدَةُ العَمَلِ والطَّاقَةِ وَهِيَ تُسَاوِي عَمَلَ آلَةٍ قُوَّتها واط وَاحِدٌ فِي سَاعَةٍ وَاحِدَةٍ ) .

**Wattmann sm.** سائق حافلة [ كهربائية ] .  
**Wattmètre sm.** (Elect.) واطمتر (مقياس) .  
 قوة متطرفة في دارة كهربائية .  
**W-C. v. Water-closet.**  
**Weber sm.** (Elect.) ويدر (وحدة الدفع المنطقي) .  
**Week-end sm.** عطلة [ نهاية الأسبوع ] .  
**Weilingtonia sm.** (Bot.) سيكورا (جنس) .  
 أشجار ضخمة من الصنوبريات .  
 نبت في الولايات المتحدة .  
**Weitanschauung sf.** رؤية عالمية (نظرة) .  
 متافيزيقية للعالم مترتبة بمفهوم الحياة ، وقد اشتهر بها الفلاسفة الألمان الرومنسيون .  
**Welter sm.** ورتن نصف الوسط [ في الملاكمة ] .

**Wergeld sm.** قيمة [ إنسان ] في الشرع الجرمانى بالقرون الوسطى .  
 دية القتل [ التي يدفعها القاتل لذوي القتل ] .  
**Western sm.** وسترن ( فيلم نشأ أولاً في أمريكا يروي مغامرات الرواد ورعاة البقر ) .  
**Wh.** وس ( رمز الواط الساعي ) .  
**Wharf sm.** رصيف [ لتحميل السفن أو تفريغها ] .  
**Whig sm. et adj.** موغبي ( عضو حزب الاحرار في بريطانيا ) .  
**Whipcord sm.** فأس انكليزي مضغ .  
**Whisky sm.** وسكي ( شراب مسكر ) .  
**Whist sm.** هويست ( ضرب من لعب الورق يلعب بين اربعة أشخاص ، اثنان مقابل اثنين ) .

**Wigwam sm.** كوخ [ هندو أمريكا ] .  
**Wintergreen sm.** ( Essence de — ) روح الوثير ( عطر نبات من فصيلة الخلنجيات يزكو في الولايات المتحدة ) .  
**Witloof sf.** (Bot.) فلولوف ( نوع من الهندباء عكيط الجذور ) .  
**Wolfram sm. v. Tungstène.** عظم ورمي ( Os — )  
 ( أحد العظام التي توجد في القحف وهي مشوبة الى الطيب النمركي ورم ) .  
**Wyandotte s. et adj.** وايندوتية ( دجاجة )  
 من سلالة خليطة من الدجاج الأمريكي ، مشوبة الى مقاطعة وايندوت في الولايات المتحدة ) .

## X

**X sm.** إكس ( الحرف الرابع والعشرون من الأبجدية الفرنسية ) .  
**X** ١٠ ( عشرة في الارقام اليونانية ) .  
**X (Math.)** س ( رمز السجهول في الرياضيات ) .  
**Monsieur x** السيد فلان .  
 طاولة برجلين متقابلتين .  
**Rayons — (Phys.)** أشعة إكس ، الأشعة السينية .  
**Xanthie sf.** (Zool.) v. Noctuelle.  
**Xanthome sm.** (Méd.) ورم أصفر .  
**Xanthophylle sf.** (Bot.) يتصفور ( صبغ نباتي أصفر في الحبوب او الأوراق ) .  
**Xénon sm.** زينون ( عنصر غازي نادر في الهواء ) .  
**Xénophile adj. et s.** محب الأجانب .  
**Xénophilie sf.** حب الأجانب .  
**Xénophobe adj.** كاره الأجانب .  
**Xénophobie sf.** كره الأجانب .  
**Xérès sm.** جريز ( خمر مشهورة تصنع في مدينة جريز بالأندلس ) .  
**Xérodermie sf.** (Méd.) صوثة ( جفاف الجلد ) .

**Xérophile adj.** قتين ( تمت تعريفي بطلن على النباتات التي ترغب في المناخات الجافة ) .  
**Xérophthalmie sf.** (Méd.) جفاف العين .  
**Xérus sm.** (Zool.) سنجاب النخل .  
**Ximenia ou Ximénie sf.** (Bot.) ليمون البحر ( جنة مشمرة من فصيلة الزيتونيات تزروع في المناطق الاستوائية ، ثمارها خوخية توكل ) .  
**Xiphoide adj.** ( Anat. ) ( Appendice — ) رهاية ( زائدة بشكل خنجر ينتهي بها القص ، وهو عظم المدر ) .  
**Xiphoidien, ne adj.** رهايي ( متعلق بالزائدة الخنجرية ، راجع المادة السابقة ) .  
**Xiphophore ou Xipho sm.** (Poiss.) سيفية \* ( سمكة عظيمة من الخليج المكسيكي ذنها طويل شبيه بالسيف ) .  
**Xylène sm.** (Chim.) زيلين ( هيدروكربور بتريني مستخرج من قطران الفحم ) .



**Xylidine sf.** (Chim.) زيلدين ( أمين مشتق من الزيلين يستعمل في صنع الأصباغ ) .  
**Xylocope sm.** (Zool.) قشبان أزرق ( حشرة خاشبة من فصيلة القشبانة شبيهة بالتحلة ) .  
**Xylographe sm.** ناقش على الخشب .  
**Xylographie sf.** فن [ النقش على الخشب ] طباعة بمحروف خشبية .  
**Xylographique adj.** نقشي ( متعلق بالنقش على الخشب ) .  
**Xylol sm.** زيلين خام .  
**Xylophage adj. et s.** خاشب ( صفة الحشرة آكلة الخشب ) .  
 Les — الخاشبات .



**Xylophone sm.** خشبية ( آلة موسيقية مألقة من قشبان يُعزف عليها بمطرقتين خشبيتين ) .  
**Xyste sm.** رواق الرياضة ( رواق مستوف كانت تجري فيه التمارين الرياضية في فصل الشتاء عند اليونان القدماء ) .

# Y

**Y sm.** ( الحرف الخامس واليُشرون من الأبجدية الفرنسية ) .

**Y (Chim.)** ( رمُزُ الأيُريوم ) .

**Y adv.** في ذَلِكَ السَّكان ، عِنْدَ ، هُنَاكَ .

**Il y a** هُنَاكَ ، يوجَدُ .

**Il y a des gens qui...** مِنَ النَّاسِ مَنْ ...

**J'y suis!** فَهَيْتُ ! أَنَا عَلَى اسْتِعْداد !

**Ca y est** تَمَّ الْأَمْرُ .

**Le prix, y compris les frais** الثَّمَنُ بما فِيهِ التَّعَمُّقاتُ .

**Vas-y** هَبْ .

**Pensez-y** فَكِّرْ فِي ذَلِكَ .

**Cela arriva il y a trois jours** حَدَثَ ذَلِكَ مُنْذُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ .

**Yacht sm.** يَحْتٌ ، سَفِينَةُ السَّرْعَةِ [ أَوْ للسَّيَاحِ ] .

**Yachting sm.** يَحْتِيَت ( لِإِجَارِ أَوْ تَسَابُقِ بِالْيَحْتِ ) .

**Yachtman ou Yachtsman sm.** يَحْتَمَن ( صَاحِبُ يَحْتٍ أَوْ قَائِدُهُ أَوْ مُفَرِّمُهُ ) بِالتَّيَحُّتِ .



**Yack ou Yak sm. (Zool.)** قَطَاسٌ ، قَوَاشٌ ، عَشَقَاءُ ( مُجْتَمِعٌ يَشْبُهُ الثَّورَ ذُو صُوفٍ طَوِيلٍ ، يَعِيشُ فِي الْبَيْتِ ) .

**Yankee sm.** يَانْكِي ( أَحَدُ أَبْنَاءِ نِيوَانْكلَنْدِ بِالْوَلَايَاتِ الْمُتَّحِدَةِ ) .

أَمْرِيكِيّ ( أَحَدُ أَبْنَاءِ الْوَلَايَاتِ الْمُتَّحِدَةِ الْأَمْرِيكِيَّةِ ) .

**Yaourt sm. v. Yogourt.**

**Yard sm.** يَارْدَةٌ ( وَحْدَةُ لِقْيَاسِ الطُّولِ تُسَاوِي ٠,٩١٤ مِ الْمِتْرَ ) .



**Yatagan sm.** يَطَّاقَان ( سَيْفٌ تُرْكِيٌّ مُحْدَبٌ ) .

**Yearling sm.** حَوْلِيّ ( حَيَوَانٌ وَبَخَامَةٌ حَيَصَانٌ فِي السَّنَةِ الْأُولَى أَوْ فِي السَّنَةِ الثَّانِيَةِ مِنْ عُمُرِهِ ) .

**Yèble sf. (Bot.)** يَبِّلَسَانٌ صَغِيرٌ ( جَنْبَةٌ لِلتَّرِيينِ ) .

**Yen sm.** يَنْ ( وَحْدَةُ الْعَمَلَةِ الْيَابَانِيَّةِ ) .

**Yeoman sm.** مَلَاكٌ صَغِيرٌ [ فِي أَنْكَلْتْرَا ] .

**Yeomanry sf.** حَرَسٌ وَطَنِيّ [ فِي أَنْكَلْتْرَا قَدِيمًا ] .

**Yersin (Bacille de —)** عَصَبَةُ الْعَظَامُونِ .

**Yeuze sf. (Bot.)** بَلُوطٌ أَخْضَرٌ .

**Yeux sm. pl. (Pl. de oeil)** عَيْنُونٌ .

**Yé-yé adj. et s.** يَايَا ( اسْمُ أَطْلَقٍ عَلَى الشَّيْبَةِ الشَّاذَةِ وَالصَّانِعَةِ حَوَالِي عام ١٩٦٤ وَمَا بَعْدَهَا ) .

**Yiddish adj. et s.** يِدْيَش ( لُغَةٌ عِبْرِيَّةٌ أَلْمَانِيَّةٌ يُنْطَقُ بِهَا يَهُودُ أَوْرُوبَا الْوَسْطَى وَالْإِتِّحَادِ السُّوْفِيَّانِي ) .

**Yoga sm.** يُوْغَا ( مَذْهَبٌ فَلَاسِفِيٌّ فِي الْهِنْدِ يُجْعَلُ الْكَمَالَ كَامِنًا فِي التَّامُّلِ وَالسَّكُونِ الْمُطْلَقِ وَالنَّشْوَةِ وَتَمَارِينِ الزَّهْدِ ) .

**Yogi sm.** يُوْغَانِيّ ( زَاهِدٌ هِنْدِيٌّ يُمارِسُ تَمَرِينَاتِ الْيُوْغَا ، رَاجِعُ الْمَادَّةِ السَّابِقَةِ ) .

**Yogourt ou Yaourt sm.** لَبَنٌ رَائِبٌ .

**Yole sf.** زَوْرَقٌ سَرِيعٌ [ يُلْغَفُ بِالْمَجْدَافِ ] .

**Yougoslave adj. et s.** يُوْغُوسْلَافِيّ ( مِنْ يُوْغُوسْلَافِيَا ) .

**Youpin, e adj. (Pop.)** يَهُودِيّ .

**Yourte ou kourte sf.** خَبِيْصَةٌ لَبَنَاءٌ [ عِنْدَ الْمُغُولِ ] .

**Yoyou sm.** جُوجُو ( زَوْرَقٌ قَصِيرٌ ضَبِيقٌ يُلْغَفُ بِالْمَجْدَافِ ) .

**Yo-yo sm.** يُوْيو ( لَعِبَةٌ قَوَامُهَا اسْطِوَانَةٌ مُغْرَفَةٌ نَصْعَدُ وَتَنْزِلُ مُلْتَفَةً حَوْلَ خَيْطٍ ) .

**Ypérite sf.** غَازُ الْخَرْوَلِ .

**Yponomeute sm.** قَرَاظَةُ الثَّمَرَاتِ .

**Ypréau sm. (Bot.)** حُورٌ أَيْضٌ .

**Ysope sm.** إِيزُوبِيَّةٌ ( مَجْمُوعَةُ أَصْطَاظِرٍ فِي الْعَصْرِ الْوَسْطِيِّ تُقَلَّدُ أَصْطَاظِرَ إِيزُوبٍ ) .

**Ytterbium sm.** إِيْتَرْبِيُومٌ ( عُنْصُرٌ فَلَزَيّ نَادِرٌ رَقْمُهُ الذَّرِّيّ ٧٠ ) .

**Yttria sm.** إِيْتَرْيَا ( أَوْ كَسِدُ الْإِيْتَرْبِيُومِ الطَّبِيعِيِّ ) .

**Yttrialite sf.** إِيْتَرْيَالِيْت ( سِيلِيْكَاَتُ الْإِيْتَرْبِيُومِ الطَّبِيعِيِّ ) .

**Yttrifère adj.** مُؤَثِّرَتٌ ( مَحْتَوِيٌّ الْإِيْتَرْبِيُومَ ) .

**Yttrium sm.** إِيْتَرْبِيُومٌ ( عُنْصُرٌ فَلَزَيّ نَادِرٌ رَقْمُهُ الذَّرِّيّ ٣٩ ) .

**Yucca sm. (Bot.)** يُوْكَا ( جَنْسُ أَعْشَابٍ وَجَنَابَاتُ اللَّتْرِينِ مِنَ الْفَصِيلَةِ الزَّبَقِيَّةِ ) .

# Z

Zermatt  
(Suisse)



Z (الحرف السادس والعشرون من الأبجدية الفرنسية).

De A à Z من طرف الى طرف ، كلياً .

Zabre sm. (Ins.) مَبْض (حشرة ضارة من المَبْضِيَّات تنسرح في الحقول وتقرض الحب قبل نضجه).

Zagale sf. v. Sagale.

\*Zain adj. m. مُصَنَّت (صفة قرس او كلب لا تُقر ايض فيه ، وأصل الكلمة العربي زين).

Zakouaki sf. pl. زَكُوسكي (مُشَبَّهات روسية تبيع الطعام).

Zamia sm. (Bot.) زَايَة (جنس شجر قصير من الفصيلة البكاسية يملح لثنتين).

Zancle sm. (Pois.) شَوْش (جنس أسماك بحرية من فصيلة السحليات مُفَلْطحة الجسم).

Zanni ou Zani sm. مُهْرَج ، مُضْحِك .

Zanzibar ou Zanzi sm. زَانْزِي (لُغة بشار).

\*Zaoûia sm. زَاوِيَة (معهد لتعليم الاسلامي • مسجد يُحْتَمَى به).

Zapetendo sm. رَقْمَة الحِلَاء (رقعة اسيانية تُمَيِّز بطرق موقع لحلاء الرأفص).

Zarmela sf. زَرْزُولَا (درامة غنائية صغيرة تُصَنَّر بتأواب الكلام والغناء).

Zazou sm. زازو (لقب أُطْلِق عام ١٩٤٢ على الغيبة الشاذة).



Zèbre sm. (Zool.) فَنَابِي ، حِمَار الزَّوْد (حمار وَخْشِي مُخَطَّط).

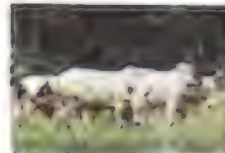
Quel drôle de — ! يا له من شخص !

Courir comme un —. عَدا بِسُرْعَة كَبِيرَة.

Zébré, e adj. مُخَطَّط ، زَرْدِي ، مُقَطَّب .

Zébrer vt. خَطَّط ، زَرَّد ، شَطَّب .

Zébrure sf. خَطَّ [ على الجِلْد ] .



Zébu sm. (Zool.) دُرْبَانِي (حيوان ثديي ذو سنام من الفصيلة البقرية).

Zée sm. (Pois.) بَطْرُسِيَة (مُتْرَب من السمك).

Zélateur, trice s. et adj. مُتَحَمِّس ، مُفَرِّط الفِئْرَة .

Zèle sm. حَمَاس ، غَيْرَة ، حَيَبَة .

Faire du —. بِالْع في الاندفاع .

Zélé, e adj. أَحْمَسُ وَمُتَحَمِّس ، ذُو حَيَبَة [ او غيرة ] .

Zénana sm. حَرِيم الهِنْد (مَزل النِساء عند مُسلمي الهِنْد).

— زَنَانَة (قَماش لثياب المَناخِلَة).

Zend sm. لُغَة الزَرَادُشْتِيَة .

Zend-avesta sm. كُتُب الفُرس الدِينِيَة .

\*Zénith sm. (Astr.) سَمْت ، سَمْتُ الرَأْس .

Parvenir au —. بَلَّغ أَوَّج المُجَد .

Zénithal, e, aux adj. سَمْتِي (مُخْتَصَر بَسْمَتُ الرَأْس).

La distance — e. البَعْد السَمْتِي .

Zéolite sf. زَبُولِيْت (سِيلِكَاَت المَصْغُور البُرْكَانِيَة).

Zéphyr sm. نَسِيم عَليْل ، زَفِير (قَماش قُطْعِي رَفِيق).

Zéphyrice, ne adj. رَفِيق وَخَفِيف .

Danse — ne. رَاقِصَة مُجَنَّتَة .

Zeppelin sm. مِطْطَاد زِبْلِن .

\*Zéro sm. صِفْر (٠) ، دَرَجَة الصُّفْر [ في مِسطَرَة او مِجَر الخ ] .

— دَرَجَة تَجَمُّد [ الماء ] .

— نَكِيرَة (شَخْص عَديم الشان).

(Fig.) — أَلْسِي ، — دَعَب كُلِّ مَالِه .

Sa fortune est réduite à —. وَلَا قُلَّة .

— faute. الصُّفْر المُطْلَق (دَرَجَة انْخِدام الحَرَارَة).

Le — absolu. انْخِدام الحَرَارَة .

**Zest sm.** ( *Entre le sist et le —* ) بَيْتْ بَيْتْ .

**Zeste sm.** حَاجِزُ الْجَوَزةِ ( حَاجِزُ غِشَايَ )  
يَقْسِمُ قَلْبَ الْجَوَزةِ .  
قُلَاقَة ( قَشْرُ الْبُرْتُقَالِ ) .

Cela ne vaut pas un — هذا شيء لا قيمة له .

**Zester vt.** قَشَرَ - وَقَشَرَ .

**Zêta sm.** زَيْتَا ( الحرف السادس من الأبجدية اليونانية ) .

**Zététique adj.** ( *Analyses —* ) مَنَهَجٌ تحليلي .

استكشافي ( صفة المنهج المُستعمل — لاكتشاف اسباب الأشياء وطبيعتها ) .

**Zouzère sf.** ( *Zool.* ) قَتَعَ الإِجْصَاصُ ( حُصْرَة من فصيلة القُتُنْبَاتِ تنضُرُ سوق الإِجْصَاصِ ) .

**Zénalement sm.** زَاوَاة ( لِقَطْعُ الْجِمْ زَايَاً ) .

**Zénayer vi.** زَاوَا ( لِقَطْعُ الْجِمْ زَايَاً ) .



**Zibeline sf.** ( *Zool.* ) زَيْبَلِيْن ، سِتُور سِيرِيَا ( حَيَوَانٌ مُفْتَرَسٌ من السُمُورِيَّاتِ يَكْثُرُ في سِيرِيَا فَاعِيرُ الْقِرْوَةِ )  
• فِرْوَةُ الزَيْبَلِيْن .

**Zieuter vt.** ( *Pop.* ) نَظَرُ .

**Zig ou Zigue sm.** ( *Pop.* ) شَخْصٌ .

**Ziggourat sf.** زَيْغُورَة ( بَرَجٌ دِيْنِيٌّ من عِدَّة طَوَائِفِ في بِلَادِ مَا بَيْنَ الشَّهْرَيْنِ ) .

**Zigouiller vt.** ( *Pop.* ) قَتَلَ .

**Zigzag sm.** أَمْت ( تَعَرَّجٌ بَارْتِفَاعٍ وَانْخِفَاضٍ ) .

تَعَرَّجَات ( زَغَارِف ( *Archit.* ) — مُعَرَّجَة ) .

**Zigzaguer vi.** تَعَرَّجَ • حَرَّجَلَ ( مَشَى مُعَرَّجًا ) .

**Zinc sm.** نَوْبِيَا ، زِنْكٌ ، خَارَصِيْن ( عُنْصُرٌ فِلْزِيٌّ أَيْضٌ مَزْرُقٌ ) .

مَقْرَب ( في حَاةٍ أو مَقْبَعَةٍ ) . ( *Pop.* ) — طَائِرَة . ( *fam.* )

**Zincage sm. v. Zingage.**

**Zincifère adj.** مَرْزَنْكٌ ( مَحْتَوِيٌّ زِنْكًا ) .

**Zincographie sf.** حَفَرُ زِنْكِي ، حَفَرٌ بِالزِنْكُوغَرَاَفِ .

**Zingage ou Zincage sm.** تَزْنِيكٌ ( قِطْعَةُ حَلِيدٍ أو فِلَازٍ بِطَبَقَةٍ حَامِيَةٍ من الزِنْكِ ) • تَزْنِيكٌ .

**Zingaro sm.** عَجْرِيٌّ ، بُوْمِيِي .

**Zingibéracé, e adj.** زِنْجِيْلِي ( مُتَعَلِّقٌ بِالزِنْجِيْلِ ) .

**Zingibéracées sf. pl.** ( *Bot.* ) زِنْجِيْلِيَّاتُ ( فَصِيلَةُ نَبَاتِيَّةٍ من ذَوَاتِ الْقَلْفَةِ الواحِدَةِ أَشْهَرُهَا الزِنْجِيْلُ ) .

**Zinguer vt.** زَنْكٌ ( غَطَّى بِالزِنْكِ ) .

**Zingueur s. et adj. sm.** مَرْزَنْكٌ ( عَامِلٌ اخْتِصَاصِيٌّ بِالزِنْكِ ) .



**Zinnia sm.** ( *Bot.* ) زَيْنِيَّة ( من اسمِ نَبَاتِيٍّ أَلْمَانِيٍّ : جِنْسُ أَزْهَارٍ مَبْنُوْلَةٍ في الحَلَاثِقِ من الفَصِيلَةِ الْمَرْكَبَةِ ) .

**Zircon sm.** زَرْكُونُ وَزَرْجُونُ ( أَكْسِيدُ الزَرْكُونِيُومِ ) .

**Zirconium sm.** زَرْكُونِيُومُ وَزَرْجُونِيُومُ ( عُنْصُرٌ فِلْزِيٌّ نَادِرٌ ) .

**Zist v. Zest.**

**Zizanie sf.** ( *Bot.* ) زُوَانٌ ، شَيْلَمٌ .  
فَيْئَة ، شِقَاقٌ ، اخْتِلَافٌ . ( *fig.* ) — شُرُوشُ .

**Zizi sm.** ( *Ois.* )

**Ziryphe sm.** ( *Bot.* ) v. *Jujubier.*

**Zloty sm.** زِلُوتِي ( وَحْدَةُ النِّقَدِ الْبُولَنْدِيَّةِ ) .

**Zn** زِنْ ( رَمْزٌ كِيْمِيَائِيٌّ لِّلزِنْكِ ) .

**Zoanthaires sm. pl.** ( *Zool.* ) مَرْجَانُ زَهْرِيٌّ ( رُبَّةُ حَيَوَانَاتٍ بِحَرْبَةٍ عَدِيدَةِ الْقِصَالِ وَالْأَحْصَاسِ ) .

**Zoanthropie sf.** تَحْيِيْنُ • (اضْطِرَابٌ نَفْسِيٌّ يَظُنُّ الْمَصَابِ بهِ انْ حَيَوَانًا يَسْتَوِي عَلَيْهِ أو أَنَّهُ قد تَحَوَّلَ الى حَيَوَانٍ ) .

**Zodiacal, e, aux adj.** بُرُوجِيٌّ ( خَاصٌّ بِمُطَائِرَةِ الْبُرُوجِ ) .

**La lumière — e** الضَّرَاءُ الْبُرُوجِيٌّ ( شُعَاعٌ مُنْشَرٌ في السَّمَاءِ يَرَى بَعْدَ السَّيِّبِ في الْغَرَبِ وَقَبْلَ الشَّرْقِ في الشَّرْقِ ) .



**Zodiaque sm.** ( *Astro.* ) فَلَكُ الْبُرُوجِ • رَسْمٌ بُرُوجِيٌّ .

**Les signes du —** صُورُ الْبُرُوجِ .

**Zoé sf.** ( *Zool.* ) بَرَقَانَةُ التَّشْرِيبَاتِ .

**Zoécie sf.** ( *Zool.* ) مَسْكَنُ قَرْدٍ [ عِنْدَ الْحَيَوَانَاتِ الطَّحَلِيَّةِ ] .

**Zona sm.** ( *Math.* ) دَاهُ السَّنْطَقَةِ ( مَرَضٌ جِيلِيٌّ يَنْبَغِبُ بِشُورًا في الْجِصْمِ عَلَى شَكْلِ مِطْلَقَةٍ ) .

**Zonage sm.** تَنْطِيقٌ ( تَقْسِيمُ مَدِينَةٍ الى مَنَاطِقٍ مُخْتَصِمَةٍ لِنَشَاطَاتٍ مُخْتَلَفَةٍ ) .

**Zonal, e, aux adj.** مِطْلَقِيٌّ ( مُتَعَلِّقٌ بِمَنَاطِقِ الْكُرَّةِ الْاَرْضِيَّةِ الْمُخْتَلَفَةِ ) .

مَنْطَقِيٌّ ( مُشْتَلٌ مَنَاطِقٍ عَرَضِيَّةٍ مَلُوتَةٍ ) . — مِطْلَقَةٌ [ من مَنَاطِقِ الْاَرْضِ ]

**Zone sf.** الخَمْسُ [ ] .

— ( *Math.* ) دَائِرَةٌ .

— d'influence مِطْلَقَةٌ نَفُوذٍ .

— طَرِيقٌ ، زُنَادٌ • حَلَقَةٌ .

**Zoné, e adj.** مَرْزَنْ ، مُحَرَّزٌ ، ذو مَنَاطِقٍ .

**Zonure sm.** ( *Zool.* ) خُنْزَارٌ ( جِنْسُ عِظَاءٍ من فَصِيلَةِ الْخُنْزَارِيَّاتِ قَوْهِنَا الْحَشَرَاتِ ) .

**Zoo sm. v. Zoologique (jardin —).**

**Zoogéographie sf.** جُغْرَافِيَا حَيَوَانِيَّةٌ ( عِلْمُ تَوْزُعِ الْحَيَوَانَاتِ عَلَى مِطْحِ الْاَرْضِ ) .

**Zooglé sf.** مُهَلِّمَةٌ ( كَثَلَةٌ من الْجَرَائِمِ تَجْمَعُ بِهَا مَادَّةٌ هَلَامِيَّةٌ ) .

**Zoofide adj.** مُبَحْيِيَانٌ ( مَا لَهُ شَكْلٌ وَجْهِ حَيَوَانٍ أو جِزءٍ من أَجْزَالِهِ ) .

**Zoolâtre sf.** عَابِدُ الْحَيَوَانَاتِ .

**Zoolâtrie sf.** عِبَادَةُ الْحَيَوَانَاتِ .

**Zoologie** sf. علم الحيوان ( فرع من التاريخ الطبيعي يبحث في الحيوانات ) .

**Zoologique** adj. حيواني ( متعلق بعلم الحيوان ) .

Jardin — حديقة الحيوانات .

**Zoologiquement** adv. حيوانياً ، من الوجهة الحيوانية .

**Zoologiste ou Zoologue** s. عالم بالحيوان .

**Zoomorphisme** sm. تشكّل حيواني ( علم هيئة الحيوان الخارجية ) .

**Zoophobia** sf. رهَاب الحيوان ( خوف مرضي من بعض الحيوانات ) .

**Zoophore** sm. (Archit.) طنّف حيواني ( طنّف مُزْدَان بِزخارف حيوانية ) .

**Zoophorique** adj. (Colonne —) عمود حيواني ( عمود يحمل تشالاً حيوانياً ) .

**Zoophytes** sm. pl. مَريجات ( حيوانات نباتية الشكل كالاسفنج وغيره ) .

**Zoopsie** sf. (Méd.) احتلام بالحيوان ( رؤية مرضية .هلوسة للحيوان ) .

**Zoosporange** sm. حنّ بُوغِي ( وعاء البوغ المُهْدَب ) .

**Zoospore** sf. بُوغ حيواني .

**Zootechnicien, ne** s. مُدَجِّن ( مربّي الدواجن والحيوانات ) .

**Zootechnie** sf. تَدَجِين ( فنّ تربية الدواجن وتكييفها لعاجات معينة ) .

**Zoothérapeutique** adj. علا دواجنّي ( متعلق بعلاج الدواجن ) .

**Zoothérapie** sf. علاج الدواجن .



**Zorille** sf. (Zool.) ظريل ( حيوان ليل ) من فصيلة السرعوبيات ذو فروة شبيبة سوداء وبياض .

**Zoroastrien, ne** adj. زرادشتي ( منسوب الى الحكيم الفارسي زرادشت او الى مذهبه ) .

زرادشتي ( من انصار الزرادشتية ) . s. —

**Zoroastrisme** sm. زرادشتية ( ديانة فارسية قديمة منسوبة الى الحكيم زرادشت تؤمن بوجود إلهين لا يقطع بينهما الصراع ، هما إله الخير والشر ) .

**Zostère** sf. (Bot.) عَمْرَة ( جنس نباتات مائية من فصيلة عرائس الماء ) .

**Zostérien, ne** adj. منطقيّ ، زَنَارِي ( متعلق بدها المنطقة ) .

**\*Zouave** sm. زواوي ( جندي فرنسي بلباس أهل مراکش والجزائر ) .

Faire le — تَخَابَث .

**Zozoter** v. Zézayer.

**Zr,** زر ( رمز الزركونيوم ) .  
**Zut!** (fam.) صَ !

**Zwinglianisme** sm. زونفلية ( مذهب زونفلي المُصلح البروتستانتي السويسري في القرن السادس عشر ) .

**Zwinglien, ne** adj. زونفلي ( متعلق بالزونفلية او من أنصارها ) .

**Zygène** sf. بَزَة ( فراشة ذات جناحين اسودين مرقطين بالأحمر تعيش يرقاتها على النهم البراعم والأوراق ) .

**Zygoma** sm. (Anat.) عَظْم الوجْة .

**Zygomatique** adj. (Anat.) وَجْنيّ ( متعلق بعظم الوجنة ) .

**Zygomycètes** sm. pl. (Bot.) تَظْيرِيَّات ( رتبة من الفطور البيضاء تنتمي الى الفطريات والمجفّيات ) .

**Zygote** sm. لاقحة ( غلبة تنشأ من اتحاد مشيجين ) .

**Zymase** sf. كحولاز ( خميرة مُنَحَلَة تحوّل السكر الى كحول وثاني أكسيد الكربون ) .

**Zymotechnie** sf. فنّ التخمير .

**Zymotique** adj. خميري ( متعلق بالخماير المُنَحَلَة ) .

**Zythum ou Zythos** sm. زيثوم ( جعة مصرية قديمة ) .



## الاصطلاحات

عمدنا الى رموز ومقتضيات في النصّين العربي والفرنسي لتوضيح عدد من الامور التي لا يسمَح حجم « المنهل » بذكرها كاملة . وحاولنا الاختصار على الأهم الذي لا سبيل الى اهماله ، واليك دلالاتها .

### في النص العربي

- ، الفاصلة للتمييز بين المترادفات .
- النقطة الكبيرة للفصل بين معنيين مختلفين الكلمة واحدة .
- الشريطة للنزول في مكان اللفظة الفرنسية ، فلا تكرر كتابتها مرة او مرات .
- ... الشرائط الصغيرة مع الحركات للدلالة على حركة عين المضارع المصوغة من الافعال الثلاثية الماضية .
- ( ) القوسان تحويان على تعريف موجز لللفظة العربية .
- [ ] القوسان المعقوفان لاكمال معنى اللفظة . ويمكن اسقاط ما يتزل بينهما عند نقل نصّ من الفرنسية الى العربية .
- \* التَّجْبِيْمة تدل على ان اللفظة العربية هي جديدة ومقترحة لتعبّر عن المعنى الوارد بعدها بين هلالين .

### في النص الفرنسي

*	mot d'origine arabe.	loc. conj.	locution conjonctive.
adj.	adjectif.	Log.	logique.
adv.	adverbe.	Mar.	marine.
Aéron.	aéronautique.	Math.	mathématiques.
Agric.	agriculture.	Méc. et Mécan.	mécanique.
Anat.	anatomie.	Méd.	médecine.
Archit.	architecture.	Milit.	militaire.
Arg.	argot.	Mus.	musique.
Astro.	astronomie.	Myth.	mythologie.
Aviat.	aviation.	Ois.	oiseau.
Biol.	biologie.	Philo.	philosophie.
Bot.	botanique.	Ph. s.	physique.
Bx-arts.	beaux-arts.	pl.	pluriel.
Chim.	chimie.	Poiss.	poisson.
Chir.	chirurgie.	pr. dém.	pronom démonstratif.
Cin.	cinéma.	pr. ind.	pronom indéfini.
Comm.	commerce.	pr. pers.	pronom personnel.
Const.	construction.	pr. poss.	pronom possessif.
Dr.	droit.	pr. rel.	pronom relatif.
Elect.	électricité.	qqc.	quelque chose.
fam.	familier.	qqn.	quelqu'un.
f. et fém.	féminin.	Rel.	religion.
fig.	figuré.	Rhét.	rhétorique.
Géog.	géographie.	sf.	substantif féminin.
Géol.	géologie.	sm.	substantif masculin.
Géom.	géométrie.	Syn.	synonyme.
Gramm.	grammaire.	Techn.	technologie.
Indus.	industrie.	Vétér.	vétérinaire.
Ins.	insecte.	vi.	verbe intransitif.
Interj.	interjection.	v.pr.	verbe pronominal.
loc. adj.	locution adjective.	V	voir.
loc. adv.	locution adverbiale.	Zool.	zoologie.

## تبت للمراجع

### المراجع العربية

- الاتحاد العلمي العربي ، المصطلحات العلمية ، القاهرة ١٩٦١ .  
البلبيكي ( منير ) ، المورد ، قاموس انكليزي عربي ، دار العلم للملايين ، بيروت ١٩٦٧ .  
الجمهورية العربية المتحدة ، معجم المصطلحات الفنية ، القاهرة ١٩٦٢ .  
الحبائي ( محمد عبد العزيز ) ، مصطلحات فلسفية ، الدار البيضاء ( بلا تاريخ ) .  
جرdaq ( منصور ) ، القاموس القلبي ، بيروت ١٩٥٠ .  
حتي ( يوسف ) ، المعجم الطبي ، بيروت ١٩٦٧ .  
الحموي ( مأمون ) ، المصطلحات الدبلوماسية ، دمشق ١٩٤٩ .  
الخطيب ( عدنان ) ، لغة القانون في الدول العربية ، القاهرة ١٩٥٢ .  
شرف ( محمد ) ، معجم العلوم الطبية ، القاهرة ١٩٢٦ .  
شللا وفهمي ، المعجم العملي ، الاسكندرية .  
الشهابي ( مصطفى ) ، معجم الالفاظ الزراعية بالفرنسية والعربية ، القاهرة ١٩٥٧ .  
شيبوب ( خليل ) ، المعجم القانوني ، القاهرة ١٩٤٩ .  
العلايلي ( عبد الله ) ، المرجع ، الجزء الاول ، بيروت ١٩٦٣ .  
غالب ( ادوار ) ، الموسوعة في العلوم الطبيعية ، ٣ اجزاء ، بيروت ١٩٦٥ - ١٩٦٦ .  
كلية الآداب والعلوم الانسانية ( جامعة محمد الخامس ) ، مصطلحات فلسفية ، دار الكتاب ، الدار البيضاء .  
كرم ( يوسف ) ، وهبه ( مراد ) ، شللا ( يوسف ) ، المعجم الفلسفي ، القاهرة ١٩٦٦ .  
كليرفيل ( ١ . ل. ) ، معجم المصطلحات الطبية ، ( نقله الى العربية مرشد خاطر حمدي الحياط ومحمد صلاح الدين الكواكبي ) ، دمشق .  
المجلس الاعلى لرعاية الفنون والآداب والعلوم الاجتماعية ، مصطلحات الفلسفة ، القاهرة ١٩٦٤ .  
مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، مجموعة المصطلحات العلمية والفنية ، القاهرة ١٩٥٧ - ١٩٦٢ .  
مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، المعجم الوسيط ، جزاءن ، القاهرة ١٩٦٠ - ١٩٦١ .  
المركز الوطني للتعريب ، معجم الفيزياء والكيمياء والرياضيات الخ ... ، المملكة المغربية .

- مسعود ( جبران ) ، الرائد ، معجم لغوي عصري ، دار العلم للملايين ، بيروت ١٩٦٧ .
- المعلوف ( امين ) ، معجم الحيوان ، القاهرة ١٩٣٢ .
- المعلوف ( امين ) ، المعجم الفلكي ، القاهرة ١٩٣٥ .
- معلوف ( لويس ) ، المنجد في اللغة والادب والعلوم ، بيروت .
- المكتب الدائم لتنسيق التعريب ، الاسان العربي ( مجلة دورية للابحاث اللغوية ونشاط الترجمة والتعريب في العالم العربي ) ، الرباط .
- المكتب الدائم لتنسيق التعريب ، معجم الطحانة والخبازة والفرانة الخ .. ، الدار البيضاء .
- المكتب الدائم لتنسيق التعريب ، معجم الفقه والقانون ، ( بلا تاريخ ) .

### المراجع الأجنبية

- Belot (Jean-Baptiste), *Dictionnaire français-arabe*, Beyrouth 1952.
- Dozy, *Supplément aux dictionnaires arabes*, 2 vol. Paris 1927.
- Fagnan (E.), *Additions aux dictionnaires arabes*, Alger 1923.
- Hatzfeld et Darmesteter, *Dictionnaire général de la langue française*, Paris 1964
- Kazimirski, *Dictionnaire arabe-français*, 2 vol. Paris 1860.
- Larousse, *Grand larousse encyclopédique*, 11 vol. Paris 1960-1968.
- Larousse, *Petit Larousse*, Paris 1970.
- Littre, *Dictionnaire de la langue française*, Paris 1959.
- Pellat (Charles), *L'arabe vivant*, Paris 1952.
- Quillet Flammarion, *Dictionnaire usuel*, Paris 1960.
- Robert (Paul), *Dictionnaire alphabétique et analogique de la langue française*, Paris 1967.